



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Over dit boek

Dit is een digitale kopie van een boek dat al generaties lang op bibliotheekplanken heeft gestaan, maar nu zorgvuldig is gescand door Google. Dat doen we omdat we alle boeken ter wereld online beschikbaar willen maken.

Dit boek is zo oud dat het auteursrecht erop is verlopen, zodat het boek nu deel uitmaakt van het publieke domein. Een boek dat tot het publieke domein behoort, is een boek dat nooit onder het auteursrecht is gevallen, of waarvan de wettelijke auteursrechttermijn is verlopen. Het kan per land verschillen of een boek tot het publieke domein behoort. Boeken in het publieke domein zijn een stem uit het verleden. Ze vormen een bron van geschiedenis, cultuur en kennis die anders moeilijk te verkrijgen zou zijn.

Aantekeningen, opmerkingen en andere kanttekeningen die in het origineel stonden, worden weergegeven in dit bestand, als herinnering aan de lange reis die het boek heeft gemaakt van uitgever naar bibliotheek, en uiteindelijk naar u.

Richtlijnen voor gebruik

Google werkt samen met bibliotheken om materiaal uit het publieke domein te digitaliseren, zodat het voor iedereen beschikbaar wordt. Boeken uit het publieke domein behoren toe aan het publiek; wij bewaren ze alleen. Dit is echter een kostbaar proces. Om deze dienst te kunnen blijven leveren, hebben we maatregelen genomen om misbruik door commerciële partijen te voorkomen, zoals het plaatsen van technische beperkingen op automatisch zoeken.

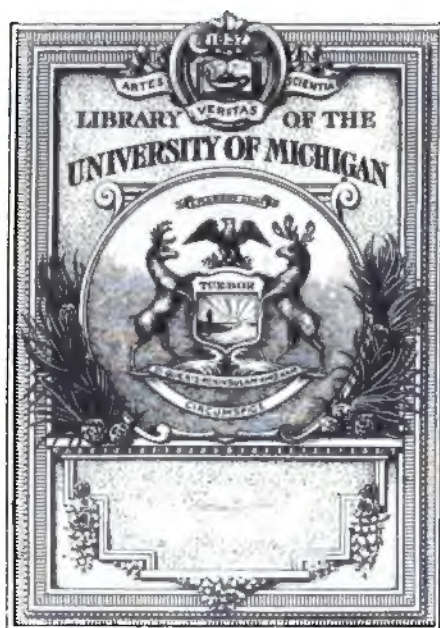
Verder vragen we u het volgende:

- + *Gebruik de bestanden alleen voor niet-commerciële doeleinden* We hebben Zoeken naar boeken met Google ontworpen voor gebruik door individuen. We vragen u deze bestanden alleen te gebruiken voor persoonlijke en niet-commerciële doeleinden.
- + *Voer geen geautomatiseerde zoekopdrachten uit* Stuur geen geautomatiseerde zoekopdrachten naar het systeem van Google. Als u onderzoek doet naar computervertalingen, optische tekenherkenning of andere wetenschapsgebieden waarbij u toegang nodig heeft tot grote hoeveelheden tekst, kunt u contact met ons opnemen. We raden u aan hiervoor materiaal uit het publieke domein te gebruiken, en kunnen u misschien hiermee van dienst zijn.
- + *Laat de eigendomsverklaring staan* Het “watermerk” van Google dat u onder aan elk bestand ziet, dient om mensen informatie over het project te geven, en ze te helpen extra materiaal te vinden met Zoeken naar boeken met Google. Verwijder dit watermerk niet.
- + *Houd u aan de wet* Wat u ook doet, houd er rekening mee dat u er zelf verantwoordelijk voor bent dat alles wat u doet legaal is. U kunt er niet van uitgaan dat wanneer een werk beschikbaar lijkt te zijn voor het publieke domein in de Verenigde Staten, het ook publiek domein is voor gebruikers in andere landen. Of er nog auteursrecht op een boek rust, verschilt per land. We kunnen u niet vertellen wat u in uw geval met een bepaald boek mag doen. Neem niet zomaar aan dat u een boek overal ter wereld op allerlei manieren kunt gebruiken, wanneer het eenmaal in Zoeken naar boeken met Google staat. De wettelijke aansprakelijkheid voor auteursrechten is behoorlijk streng.

Informatie over Zoeken naar boeken met Google

Het doel van Google is om alle informatie wereldwijd toegankelijk en bruikbaar te maken. Zoeken naar boeken met Google helpt lezers boeken uit allerlei landen te ontdekken, en helpt auteurs en uitgevers om een nieuw leespubliek te bereiken. U kunt de volledige tekst van dit boek doorzoeken op het web via <http://books.google.com>

415,974





GLOSSARIUM

VAN

VEROUDERDE RECHTSTERMEN, KUNSTWOORDEN EN ANDERE UITDRUKKINGEN

UIT VLAAMSCHÉ, BRABANTSCHÉ EN LIMBURGSCHE OORKONDEN.

GLOSSARIUM

VAN

VEROUDERDE RECHTSTERMEN, KUNSTWOORDEN EN ANDERE UITDRUKKINGEN

UIT VLAAMSCHЕ, BRABANTSCHЕ EN LIMBURGSCHЕ OORKONDEN,

DOOR

KAREL STALLAERT,

LID DER KONINKLIJKE VLAAMSCHЕ ACADÉMIE,
OUD-HOOGLEERAAR DER NEDERLANDSCHЕ TAAL AAN HET KONINKLIJK ATHENAEUM
EN AAN DE KRIJGSKUNDE SCHOOL, EN OUD-ARCHIVARIS VAN HET
BESTUUR DER GODSHUIZEN TE BRUSSEL.

O! Vaderlandsche overlevering, gij, ark van het ver-
bond tusschen verleden en heden, gij houdt stand,
zoolang uw eigen volk u niet minacht!

MICKIEWICZ.

Uitgegeven vanwege de Maatschappij der Nederlandsche Letterkunde te Leiden.

EERSTE DEEL.

A—HUWEN.



LEIDEN. — E. J. BRILL.

1890.



VOORBERICHT.

Het verschijnen van het eerste deel van het Glossarium geeft mij de gelegenheid om van dit werk eenigen uitleg te geven over den inhoud en vorm, ja over den titel zelf, en ook om voor zekere aangename verplichtingen dank te betuigen.

Hoe ook de titel van het werk moge luiden, het aan den diep vaderlandsminnenden Poolschen dichter MICKIEWICZ ontleende opschrift alleen verklaart genoeg mijne bedoeling, namelijk: *in zekere mate*, de personen onzer beschaafde standen, die nog hart hebben voor de wetenschap en het Vlaamsch vaderland, te herinneren aan ons verleden, en hun ons voorgeslacht, in overlevering en taal, van naderbij te leeren kennen; zoodat mijn werk, in overeenstemming met de beoordeeling van eenen onzer geleerde Recensenten, juister zou genoemd worden: Bijdrage tot een uitlegkundig woordenboek van het huiselijk en maatschappelijk leven onze voorouders. En, het zij hier aangemerkt: mocht het eene bedroevende waarheid zijn, dat Polen werkelijk verloren is, wij meenen niet, dat het Poolsche volk kan beticht worden, zijne taal en overleveringen misacht te hebben, zooals het, eilaas! bij een groot getal der Vlamingen het geval is. Was de ondergang van Polen *opera di volpe e leone* (het werk van vos en leeuw, van list en geweld), die van Vlaanderen zal het gevolg zijn der vrijwillige en laakbare miskenning van Vlaamschen landaard.

Ik zegde: *in zekere mate*, want naar eene, zelfs maar betrekkelijke volledigheid, had ik de verwaandheid niet te streven, derhalve ook niet naar eene streng methodische uiteenzetting; de verzameling werd alleen bepaald door de mij in den loop van vijftig jaren voorgekomen woorden en uitdrukkingen, welke of in de moderne Woordenboeken niet, of er met eene andere of gewijzigde beteekenis of vorm, geboekt werden, of aan welke anderzijds een historisch feit, een handelsbelang, een bijzonder huishoudelijk gebruik, eene kostumiëre wetsbepaling gehecht is.

Niet zonder alle recht of reden kan mij, ik beken het gaarne, ten laste gelegd worden, dat mijne aanhalingen soms te uitvoerig zijn; van deze opmerking zal in het vervolg rekening gehouden worden; het dient evenwel gezegd, dat ik daardoor dikwijls of de duurzaamheid van een verouderd of verzuimd woord, of zijne verspreiding over verscheidene onzer oude landstreken heb willen kenmerken.

Sommige aanhalingen zijn vrij wat lang voor vele lezers, zij beslaan te veel plaats voor andere. Men gelieve echter te bedenken, dat ik in mijne te bearbeiten stof steeds de voorkeur gegeven heb aan die citaten, wier klaarheid mijne eigene

verklaring het best staaften, en deze zelfs wel eens overbodig maakten; of ook wel, zooals het een ander mijner welmeenende Recensenten zeer juist deed opmerken, „om het belangrijke der geheele plaats, die anders wel nimmer in druk zou verschijnen.”

En wie kan er zich redelijkerwijze over ergeren, dat ik nu en dan, de gelegenheid waarneem, om eenige historische bijzonderheid van ons vroegere volksleven te ontwikkelen, die men elders niet dan na lang zoeken zou ontdekken? Strookt dit niet met mijne aangenomene zinspreuk?

Ik geef gereedelijk toe, dat mijne definities hier en daar wel eens mank gaan, of onjuist zijn; ik beken ook, dat er uit een grammaticaal oogpunt niet weinig te gispn valt, (en voor het typographische zal men toch mij alleen, durf ik hopen, niet verantwoordelijk maken). Tot mijne verschooning heb ik daartegen niets in te brengen dan: de duisternissen, welke het middeneeuwsch leven en streven nog omhullen, de niet te miskennen moeilijkheden aan de uitgave verbonden, en — den staat mijner gezondheid, die al te dikwijls weken en maanden mij verhindert te werken en mij dan zeer treurig stemt.

Een laatste woord. Ik beschouw mijn boek, en verlang dat iedereen het zoo beschouwe, als eene *Bijdrage* van taal- en geschiedkundigen aard, een *Vademecum*, allen beoefenaren der wetenschap, inzonderheid allen Archivarissen, ter aanvulling of verbetering in den loop hunner opsporingen aangeboden, want tal van woorden schuilen nog in het duister, en wachten op het bijbrengen van plaatsen waar zij in een helder daglicht verschijnen.

De rechtschappen en bescheiden geleerde, hij die het heiligdom der wetenschap binnentreedt met een zuiver oogmerk, — niet om er zijnen hoogmoed lucht te geven en anderen „schadenfroh” te kleineeren, — zal mijne bemoeiingen van eene halve eeuw in dank aanvaarden, er de zwakheden wel van door de vingers willen zien, en dulden dat ik, ofschoon met minder, doch niet zonder eenige gegrondheid, met AUGUSTIN THIERRY zegge: „*Si, comme je me plais à le croire, l'intérêt de la science est compté au nombre des grands intérêts nationaux, j'ai donné à mon pays tout ce que lui donne le soldat mutilé sur le champ de bataille* (Dix ans d'études hist. Préface). God geve, dat ik, naar den goedhartigen wensch van Prof. DE VRIES, mijn werk, zooniet in gezondheid en levenslust, ten minste moge voltooien, vóór mij de krachten verlaten!

Er blijft mij te melden, dat het mij, in de vertolking der termen ontleend aan de kostumen van Aalst, Audenaarde, aan die van Limburg, aan die van Gent en aan die van Brugge, gegeven was gebruik te maken van de respectieve uitgaven der hoogachtbare Heeren rechtageleerden: Graaf DIEDERIK VAN LIMBURG STIRUM, CONSTANT CASIER en LOUIS CRAHAY, A. E. GHELDOLF, A. DU BOIS en L. DE HONDT, en L. GILLIODTS VAN SEVEREN, voor wier hulpvaardigheid ik hier mijne diepgevoelde dankbaarheid uitdruk.

Met niet minder dank zullen later, bij name, bedacht worden allen, die zich dienstvaardig en goedwillig jegens mij getoond hebben.

EVERBERG, 1 Mei 1890.

K. STALLAERT.

AAN

MATTHIAS DE VRIES,

DEN GRONDLEGGER VAN DE EENHEID DER NEDERLANDSCHE TAAL

IN NOORD EN ZUID,

DEN MAN, AAN WIENS VRIENDSCHAP OOK DE SCHRIJVER VAN DIT WERK

ZOOVEEL IS VERPLICHT,

IN VERZEERING EN HOOGACHTING OPGEDRAGEN

DOOR

K. F. STALLAERT.

De opgave der bronnen, waaruit dit Glossarium is geput, zal voldoende zijn om er den aard en de strekking van aan te wijzen. Die bronnen zijn: de handvesten, keuren, vergunningen, verordeningen, plakkatens, voorgeboden — der vorsten en stedelijke overheden; de keuren en breuken of statuten der steden en dorpen, de keuren, »caerten" of wetten der ambachtsgilden en rederijkers, de verbintenissen of contracten verleden voor schepenen, leenmannen, laten en notarissen; de testamenten en inventarissen; de rekeningen der domeinen, steden, kerken en gestichten; de opgaven, beschrijvingen, denombrementen of rapporten der leengoederen; een aantal processen; de gewoonten, rechten en kostumen van Brabant, Limburg en Vlaanderen; de verhandelingen over het Brabantsch en Vlaamsch recht, zoo burgerlijk en leenroerig als lijfstraffelijk; de toltarieven, de munten, maten en gewichten, enz. Ook is gebruik gemaakt van eenige kronijken, geschiedenissen, letterkundige werken, en zelfs, om den Limburgschen tongval, van eenige ascetische schriften. Uit deze opgave blijkt genoeg, dat het Glossarium eene niet onbeduidende Zuidnederlandsche bijdrage vormt tot den algemeenen schat onzer taal, reeds zoo heerlijk opgeluisterd in de woordenboeken, bewerkt door de HH. De Vries, Te Winkel, Eelco Verwijs, Cosijn, Verdam en Kluyver. Zonder eenige aanspraak, om deze taalkenners in bekwaamheid zelfs van verre op zijde te streven, moge het den bewerker evenwel geoorloofd zijn te hopen, dat de onvermoeide vlijt en volharding, door hem gedurende eene zeer lange reeks van jaren aan zijne nasporingen te koste gelegd, zijn arbeid bij zijne Noord- en Zuidnederlandsche taalgenooten een welwillend en aanmoedigend onthaal zullen doen vinden.

Om die gehoopte belangstelling op te wekken, wijst hij, uit het oogpunt der taalkunde, onder anderen, op de bijzondere zorg door hem gewijd aan het raadplegen van de oudste oorspronkelijke, meestendeels onuitgegevene bezegelde oorkonden, welke hij in Zuid-Nederland heeft mogen ontdekken, en waarvan hem de opsporing door den heer De Vries als zeer wenschelijk werd aangeduid: de echte gedenkstukken der eerste eeuw onzer letterkunde, welke noch door de school noch door de latere afschrijvers gewijzigd werden, en ons, ja doorgaans een stamelend, doch niettemin een leerrijk letterschrift aanbieden. Zijne onderzoekingen beperkten zich echter niet bij deze eerwaarde schriften der dertiende eeuw: die Nederlandsche woorden, *rari nantes*, welke zich in de meest verwijderde tijden niet gedwee in het vreemde kleed lieten hullen, die ons aan de hand van een *vulgariter dictum* of *quod teutonicè dicitur*, als onwillens werden overgebracht en zóó aan den ondergang ontkwamen, heeft hij in de Latijnsche oorkonden nagelezen.

Uit het historisch oogpunt gaf de natuur zijner bij voorkeur geraadpleegde bronnen hem aanleiding, honderden bijzonderheden uit het zoo ingewikkelde leven onzer voorvaderen in de middeleeuwsche tijden op te helderen, welke den geest des lezers meer dan eene louter taalkundige aanhaling treffen zullen. De aanwijzing, daarenboven, van den grond, waarop men ieder

woord, elken vorm in zijnen oorsprong, bij zijn optreden in het geschreven woord, ontmoeten zal, tusschen Roer en Schelde en de Noordzee, zal den oudheidkenner wellicht tot een richtsnoer verstrekken, om de afbakening der onderscheidene Germaansche volksstammen aan deze zijde van den Rijn nader te bepalen.

Het spreekt vanzelf, dat eene verzameling, de gedenkstukken van zoovele eeuwen omvattende, den bewerker noodzaakte voor de hoofdwoorden eene bijzondere spelling te kiezen, welke noch geheel die der middeleeuwen, noch die der hedendaagsche taal wezen kon. Hij meende het best te doen zooveel mogelijk de keurigste schrijfwijze der Brabantsche kanselarij onder Keizer Karel te volgen, met verwijzing naar de gekozen spelling der hoofdwoorden bij de meest afwijkende vormen. Eindelijk dient nog gezegd te worden, dat hij, om zijn werk niet noodeloos uitvoerig te maken, de reeds in het Woordenboek van Prof. Verdam aangehaalde citaten heeft weggelaten, en dat het Glossarium over 't algemeen de woorden en uitdrukkingen. buitensluit, die in de nieuwere woordenboeken met dezelfde beteekenis worden aangetroffen.

LIJST DER VOORNAAMSTE VERKORTINGEN VAN BRONNEN EN HULPMIDDELEN.

ALGEMEEN.

Acad. d'archéol. Annales de l'académie d'archéologie de Belgique. Anvers.

Aller Kerstb. Dit boec hoert allen Kerstenen minschen toe. Een ascetisch schrift, waarschijnlijk door een Karthuizermunnik van Zeelhem bij Diest, in den jare 1352 opgesteld. Perkam. hs.

Alph. de Vlaminck, Acc. Notice hist. sur les Accises comm. de Termonde. 1873.

» *Str.* De straten v. Denderm. Bd. III en IV van: De stad en de heerlijkheid van Denderm. 7 deelen.

» *Vgb.* Voorgeboden der stad Denderm., achter De stedelijke ontvangers en griffiers, 1868.

» *Zw.* Cartulaire de l'abbaye de Zwijveke-lez-Termonde. 1869.

Analectes dipl. A. Wauters. Analectes de diplomatique. (Bull. Comm. d'histoire).

Annotations. Ph. Van de Velde. Annotations, consultations et avis sur le droit coutumier, émanés des avocats les plus distingués au Conseil en Flandre et au Grand Conseil de Malines, aux XVII^e et XVIII^e siècles. Gand, 1852.

Auden. meng. Lod. van Lerberghe en Joz. Ronsse. Audenaerdsche mengelingen. Audenaerde, 1845. 5 bd.

Belg. Mus. Belgisch Museum.

Ber. tijden. Marcus van Vaernewijck. Van die beroerlicke tijden in die Nederlanden en voornamelijk in Gendt. Uitg. d. Ferd. Vanderhaeghen. Gent. 1872—1881. 5 bd.

Chartb. Beg. Brussel. Charterboek van het Begijnhof te Brussel. Rijksarchief.

Chartb. v. s-Bosch. Charterboek der stad 's-Hertogenbosch.

Collatie. A. G. B. Schayes. Dagboek der Gentsche collatie. Gent. 1842.

Chron. v. Merchten. Oesbroeck. Gerijmde Kronijk en Costumen der vrijheid en meierij van Merchten. 16^e eeuw. Hs. op papier, in mijn bezit.

Deylinghe Diest. Dit is die carte van der Deylinghen der Heeren van Diest, na doot Heren Geraerts, Heere was van Dyeste. 21 Dec. 1337. In het *Reg. cop. cart.* f 50. Vidimus van hertog Jan, *Nassau's archief* in den Haag.

De Pr. en Br. Frans de Potter en Jan Broeckaert. Geschiedenis van de gemeenten der provincie Oost-Vlaanderen. Gent. 1864.

Doude Rootb. Charterboek der stad Diest, genaamd d'Oude Rootboek.

Franquinet, *Kap. Kapittel van O. L. Vrouwe Kerk te Maastricht.*

» *St. G. Klooster St.-Gerlach.* 1877.

» *Kl. Abdij Kloosterrade.* 1809.

Gailliard, *Edw. Gailliard. Glossaire flamand de l'Inventaire des archives de Bruges de M. Gilliodts- van Severen.* Bruges 1879—1882.

Galesloot, *Feud. Les feudataires de Jean III, duc de Brabant.* Brux. 1865.

Gends Chartb. *K. L. Diericx. Het Gends charterboekje.* Gend. 1821.

Gheldolf, *Gand. Histoire constitutionnelle et administrative de la ville de Gand.* par L. A. Warnkönig, trad. par A. E. Gheldolf. Brux. 1846.

Godsh. *Brussel. Archief der burgerlijke godshuizen en der weldadigheid te Brussel.*

Grootdadigheyt. *M'her Joost de Damhouder. Van de Grootdadigheyt [de Magnificentia] der breedtvermaerde regeringhe van de stad Brugge.* Amst. 1684.

Höhlbaum. *Hansisches Urkundenbuch.* Halle 1879.—

Hond. merk. *Hier beginnen hondert merkinge of gepeinsinghe der Passien ons liefs Heren Jhesu Christi.* Perk. hs.

Luyster v. Brab. *Den luyster en glorie van het hertogdom van Brabant.*

Martinez. *Het recht domaniael van S. M. in desen hertochdomme van Brabant.* Brussel. 1692.

Messenger. *Messenger des sciences historiques.* Gand.

Nap. de Pauw. *Vgb. De Voorgeboden der stad Gent in de XIV^e eeuw (Vl. Bibliophilen, 4^e r. n^o. 5.).*

Numism. *Ypr. Alp. Vandenpeereboom. Essai de numismatique Yproise.*

O. Liège. *Recueil des ordonnances du pays de Liège, par Polain et H. Bormans.*

O. P. B. autr. *Recueil des ordonnances des Pays-Bas autrichiens, par Gachard.*

Perneder. *Andreas Perneder. Een tractaet van crimmele saken.* Antw. 1566.

Ch. Piot, *Cart. Cartulaire de l'abbaye de Saint-Trond.* 2 bd.

» *Chron. Chroniques de Brabant et de Flandre.* Brux. 1879.

» *Enquêtes — en Brabant, enz. 1334, 1363, 1389 (Bull. Comm. d'Hist.).*

Plac. v. Brab. *Plakkaten van Brabant.*

Plac. v. Vl. *Plakkaten van Vlaanderen.*

Pract. civ. *Mr. Philips Wielant. Practijke civile. Thantwerpen.* 1573.

Pract. crim. *Philips Wielant. Practijke criminele. Uitg. d. Aug. Orts.*

Proc. verb. *Procès-verbaux de la Commission pour la publication des anciennes lois et coutumes de la Belgique.*

Reg. cop. cart. *Registrum copiarum cartarum. Tweede Charterboek der stad Diest. Inv. n^o. 2. XIV^e E.*

Rek. balj. Gent. *Rekeningen der baljuwschap van Gent. Rijksarchief.*

Rek. Gent. *Rekeningen der stad Gent. Tijdvak v. Jacob v. Artevelde, 1336—1349, door Nap. de Pauw en Julius Vuylsteke.* Gent. 1871—1885.

Rek. Ninove. *Rekeningen der stad Ninove. Rijksarchief.*

Rekenk. v. Brab. *Registres de la chambre des comptes de Brabant. Rijksarchief.*

Rembry. *Histoire de la ville de Menin.* Bruges. 1881. 4 bd.

Schatting. *v. 1551. Taux des marchandises à l'entrée et à la sortie du pays, pour servir de base à la recette du droit d'un demi pour cent, par des commissaires délégués, en présence du magistrat d'Anvers et des députés des nations étrangères, en 1551. Reg. Ch. de Comptes, n^o. 139. fol. 183. Rijksarchief.*

Troubles relig. Ed. de Coussemaker. Troubles religieux du XVI^e siècle dans la Flandre maritime. Bruges. 1876. 4 bd.

Vad. Mus. Vaderlandsch Museum.

V. d. Tav. Willem van der Taverijen, in leven raadsheer van het Hof van Brabant. Boec van der loopender practijken der Raedtcameren van Brabant. Hs. van 413 bladen zonder de tafel; de afschrijver voltrok het den 4 Febr. 1495, o. s.

v. d. Chijs, Brab. Van der Chijs. De munten der voormalige hertogdommen van Brabant en Limburg. Haarlem. 1851.

„ *Leenen.* De munten der Leenen van de voormalige hertogdommen van Brabant en Limburg. Haarlem. 1862.

Jan v. Dixmude. Dits de Cronike en genealogie van den prinsen en graven van den Foreeste van Buc, dat heet Vlaenderlant, van 863 tot 1436; uitg. d. J. J. Lambin. Ypre. 1839.

Ol. v. Dixmude. Merkwaardige gebeurtenissen vooral in Vlaenderen en Brabant, van 1377 tot 1443...; uitg. d. J. J. Lambin. Ypre. 1835.

Varia Ypr. Alp. Vandenpeereboom. Varia Yprensia. Bruges. 1884.

Van Lokeren. *St. B.* Chronique de l'abbaye de St. Bavon à Gand.

„ *St.-P.* Chartes et documents de l'abbaye de Saint-Pierre à Gand.

Ypriana. Alp. Vandenpeereboom. Bruges, 1878—1883. 7 bd.

Warnkönig. Flandrische Staats- und Rechtsgeschichte.

KEUREN (K.) EN KEURBOEKEN (KB.).

K. v. Assenede v. 1242. De Potter en Broeckaert, XVI, 38 (kopij).

K. v. Brugge v. 1281. Warnkoenig, IV, 257—271. Cout. de Bruges. I. 240. — v. 1304. Ib. 286—326. (oorspr.) — Deelmanskeure, omtr. 1305, Ib. 327—362. (kopij).

K. amm. Brussel v. 1292. Van Heelu, 541 (kopij). De gelijkkluidende v. Antwerpen, bij Willems, Mengelingen, 439—456. (oorspr.).

„ v. 1486. Rekenk. v. Brab. reg. 136, f^o 189.

K. v. Dendermonde v. 1233. de Vlaminck, Inv. des archives, 91 (Lat. tekst en vertaling).

K. v. Diest v. 1228. Reg. cop. cart. f^o 1. Lat. tekst. De oude, ook aldaar voorkomende vertaling, door mij gedrukt in het Verslag over het bestuur der stad v. 1874.

K. v. Loven v. 1306. Brab. Yeesten, I. 734.

K. meierij v. Loven v. 1312. In het Reg. cop. cart. v. Diest, f^o 55—59.

K. v. Mechelen v. 1301. David, Gesch. v. Mechelen, 451 (oorspr.).

K. v. Paricke v. 1472. Cout. d'Alost, 668. Auden. meng. IV, 409 (kopij?).

K. v. Quaetmechelen v. 1675. Groenkeuren (kopij).

K. v. Rupelmonde 14^e E. De Potter en Broeckaert, XXVI, 62. Ann. Cercle archéol. Pays de Waas, I, 183, 231, 323. V. 71. (Dr. v. Raemdonck). Ann. Acad. d'archéol. 1878. 544.

K. v. Saffelare v. 1264. Gends charterb. 143. (oorspr.)

K. v. s-Bosch v. 1330. Brab. Yeesten, I. 781. (kopij).

K. v. S. Peeters-Leeuw v. 1284. Belg. Mus. VI, 293. Zeer gebrekkige kopij; door mij verbeterd.

K. v. S. Truiden v. 1366. Piot. Cart. Saint-Trond. II, 1—17; v. 1393, 120—128; v. 1417, 202—215; v. 1419, 219—230. 16^e E. (begin) 503—518; v. 1536, 542—571.

K. v. ter Piete v. 1265. Van Lokeren, St.-Pierre. I. 338. Lat. en Dietsch.

K. v. Thienen v. 1303. Rijksarch. Trésorerie, Doos 2, stuk n^o 98.

- K. v. Tongeren* v. 27 Juli 1469. O. Liège, 635.
K. v. Waalhem v. 1365. Cout. du quartier de Bruxelles, II, 320.
K. v. Zout-Leeuw v. 1307. Brab. Yeesten, I. 741.
Kb. v. Antw. 14^e E. Cout. de la ville d'Anvers, I, 2. Mertens en Torfs. Gesch. v. Antw. II, 447. Vlaamsche bibliophilen, 2^e R. n^o 2.
Kb. v. Audenaarde v. 1328 Cout. de la ville d'Audenarde, 2^e d., 37.
Kb. v. Diest. 15^e E. Vlaamsche bibliophilen, 4^e R. n^o 4.
Kb. v. Zoniënbosch v. 1460. Rekenk. v. Braband, reg. 140 fol. 367. Rijksarchief.
Kb. v. Turnhout v. 1550. Stadsarchief, reg. 1164. f^o 66 a 94.
K. en br. v. Antw. 1545. Cout. de la ville d'Anvers. I. 136—152.
K. en br. v. Deurne. 1612. Cout. du quartier d'Anvers, V. 292.
K. en br. v. Moll. 1596—1631. id. VII, 274.
K. en br. v. Overijssche. 1570. Cout. du quartier de Bruxelles, II, 194.
K. en br. v. Santhoven. 1570. Cout. du quartier d'Anvers, VI, 272.

COSTUMEN. (C.)

Onze Costumen hier alle afzonderlijk aan te teekenen, zou te veel plaats innemen en is ook, naar ons voorkomt, overbodig. Korthedshalve meenen wij dus te mogen verwijzen naar de verschillende verzamelingen die er bestaan en genoegzaam bekend zijn, als, voor Brabant en Limburg, het *Brabandsch recht*, uitg. door Christijn, voor Vlaanderen het *Vlaamsch recht* door Van den Hane, en, inzonderheid, de door de Belgische *Commission pour la publication des anciennes lois et coutumes* in het licht gegeven *Coutumes des pays et comté de Flandre*, *Coutumes des pays et duché de Brabant*, *Coutumes du Comté de Looz*, *Coutumes de la ville de Maastricht* en *Coutumes de la ville de Malines*.

LEENRECHT EN COSTUMEN VAN LEENHOVEN.

- Boxhoren.** Van den leenrechten van Brabant. Rijksarchief. Leenhof, reg. n^o. 72. Grootendeels medegedeeld door L. Galesloot: *Inventaire des archives de la cour féodale de Brabant*, I. *Jus feud. Fl. vetus*, ex codice MS. membranaceo bibliothecae Franequeranae. Onvolledig. Kon. bibl.
- Leenr. v. Vl.* Philips Wielant. Tractaet van de leenrechten na den hove van Vlaenderen. Middelburg, 1664. Ook te Antw. 1557.
- Leenr. v.* 1528. Leenrechten naer costume en ordenanchie slands v. Vlaenderen; en sonderlinghe van den Castele te Ghendt. Antw. 1528. Vgl. met de Cout. du Bourg de Bruges. III, 205.
- C. leenh. Audenaarde.* Coutumes de la ville d'Audenarde. Blz. 439.
- C. leenh. Brabant.* (1570). Christijn, Consuetudines Bruxellenses. 1689. Bl. 448.
- C. Burch v. Brugge.* Coutumes du Bourg de Bruges, III. 205. Vgl. met: Leenrecht v. 1528.
- C. leenh. Land v. Mechelen.* Cout. du Brabant. Quartier d'Anvers. VII. 528.
- C. leenh. Rumpst.* Cout. du Brabant. Quartier d'Anvers. VI. 650.
- C. leenh. Santhoven.* Cout. du Brabant. Quartier d'Anvers. VI. 246.
- C. leenh. Valkenburg.* 1570. Rijksarchief. Coutumes. Reg. III. — *Annales de la Société archéol. de Maastricht*. I. 269.

TOLLEN.

1597. Plac. v. Braband, I. 410.

Tol te Antw. 1305. Mertens en Torfs. Gesch. v. Antw. Engelsch Charter. — Waterthol, 1550.
Rekenk. v. Brab. reg. 139.

Brab. tol. 1315 (Hansatol). Rekenk. v. Brab. reg. n° 142 f° 129. — v. 1409. Ib. f° 134. —
v. 1567, Ib. f° 117. v°. — v. 1615, n° 144 f° 142 v°.

Tol te Brugge. 1252. Höhlbaum, Hansisch Urkundenbuch, Halle, 1879. I. Ook bij Macquet,
Hist. de Damme, 210, volgens Lappenberg.

Tol te Brussel. 1541. Rekenk. v. Brab. reg. 131 f° 112.

Tol te Dendermonde, v. 1199. Gheldolf (Warnkönig), Hist. de Gand, 245. Warnk. Fl. St. u.
Rg. II. Urk. 28.

Tol te Diest. 1307. Oorspr. in Stadsarchief.

Tol te Gent. 1199. Hist. de Gand v. Gheldolf (Warnkönig), 233—245. Ook in Warnkönig, II.
St. u. R. II. Urk. 19—27.

Tol te Loven. 1377. Rekenk. v. Brab. reg. n° 131 f° 64 v°. — der 15° E. Ib. f° 110 v°.

Tol te Rhode. (Weggeld) 1511. Rekenk. v. Brab. reg. n° 136 f° 280.

Tol te Rumpst. 1503. Rekenk. v. Brab. reg. 136, f° 155.

Tol te St. Peeters. 1272. Van Lokeren, Saint-Pierre, 366.

Tol te Valkenburg. 1535. Rekenk. v. Brab. reg. 138 f° 216.

Tol v. Zeeland. (Groote tol). 1623. Ib. reg. 136.

Tol op de Zenne. 1436—1531. Ib. reg. 136 f° 155.

INVENTARISSEN.

Inv. v. 1377 van pastor Jan. J. F. Willems, Mengelingen, 357.

» » 1389 van Elisabeth dicta Scilders, te Brussel. Schepenb. v. 9 Mei.

» » 1391 Uten Resen. Schepenb. Brussel, 16 Oct. 1391.

» » 1436 opte Borch te Loven. Acad. d'archéol., 1854 blz. 53.

» » 1439 Egidius dictus van den Broeke. Schepenb. Brussel, 29 Juli.

» » 1447 Johannes dictus de Riddere, clericus. Schepenb. Brussel, 5 Nov.

» » 1467 van den haneliken goeden bevonden in der herbergen mijns heren van Nevers
(te Brussel) (L. Galesloot, in de Bull. de la Comm. d'histoire).

» » 1483 Meester Vicoers Daneels, deken van sinte Plissis te Diest. (In mijn bezit.)

» » 1489 genomen bij Mr. van der Hulst, te Diest. (In mijn bezit.)

OUDSTE, MEEST ONUITGEGEVENE BEZEGELDE OORKONDEN, BRIEVEN, VAN LEENHOVEN, SCHEPENBANKEN EN LAATHOVEN.

(De datums in ouden stijl. Verkortingen: R. A. B. Rijksarchief te Brussel; R. A. G. Rijksarchief te Gent; A. S. B. abdij Sint-Baafs te Gent; A. S. P. abdij Sint-Peeters te Gent.)

- Oork. v. 1230. Overeenkomst tusschen de abdij van Sint Peeters te Gent en haren schout. R. A. G.: A. S. P. n° 505. Diericx, Gends charterb. 33. Van Lokeren, 260. Het wordt, niet ten onrechte, in twijfel getrokken of het stuk oorspronkelijk is.
- Mei 1249. Verkoop van 2½ bunder lands. C. A. Serrure, Gesch. der Nederl. en Fransche letterk. in h. graafschap Vlaanderen. Gent 1855. blz. 88.
- 25 Febr. 1252. Concordaat tusschen de abdij v. Sint-Baafs en haren Schout. R. A. G. Chartes, case 20 n° 3 n° 119. 2^e partie. Diericx, Gends charterb. 3. Zeer gebrekkig; door mij naar het oorspr. verbeterd.
- Mei » Zie Tol te Brugge.
- 21 Juni 1257. Verkrijg eener hofstede te »Bochoute». De Smet, Recueil d. chron. de Flandre, II, 914.
- 26 Febr. 1259. Dijken te Saaftingen. Vad. Mus. III. 62.
- 11 Juli 1267. Landschepenen v. Velseke. R. A. G.: A. S. P., Van Lokeren, I 361.
- 26 Aug. 1274. Verkoop van eenen meersch. Vad. Mus. III. 432.
- 8 Febr. 1275. Scheidsrechterlijke uitspraak tusschen St. Baafs abdij en den heer van Gaver. R. A. G. Case 19 n° 3 Inv. Van Lokeren. n° 87. Diericx. Gends charterb. 14.
- 25 Jan. 1277. Meierij der Schuren v. Oestburgh en v. Ruisschevliete. R. A. G.: A. S. P. n° 877. Vad. Mus. II. 356. Van Lokeren, I. 383.
- 7 en 11 Juni » Tiende v. Bodeghem. Godsh. te Brussel. Vad. Mus. II. 249 en 245.
- Juli » Regl. v. h. gasthuis te 's Bosch. Charterb. f° 27 v°. Kopij 15^e E.
- 30 Sept. 1278. Tiende v. Lisseweyge. R. A. G.: St. Bertijnsabdij n° 10 Vad. Mus. I. 288.
- 31 Dec. » Vrouwenroof te Brugge. Cout. de Bruges I. 228. Warnk. en Gheld. IV. 246.
- 11 Nov. 1279. Tiende v. Lisseweghe. R. A. G.: St. Bertijnsabdij n° 112.
- Oork. v. 1280. Klachten over de regeering. Cout. de Bruges, I, 232. Warnk. en Gheld. IV. 253.
- Mei » Tijkwevers te Sint Peeters bij Gent. Van Lokeren, I. 388.
- 21 Jan. » Scheidsrechterlijke uitspraak. Vad. Mus. II. 365.
- Mei » Tijkwevers te Sint Peeters bij Gent.
- 28 Sept. » Opkoopers, enz. Cout. de Bruges, I. 235. Warnk. en Gheld. IV. 251.
- 12 Juli » } Tiende te Lisseweghe. R. A. G.: St.-Bertijnsabdij, n° 115.
- 19 » » }
- 27 Oct. » Regl. Parmentiers in St. Peetersdorp. R. A. G.: A. S. P. n° 894. Schijnt later geschreven geweest te zijn. Vad. Mus. II. 359. Van Lokeren, I. 390.
- 9 Nov. » Tiende v. Lisseweghe. R. A. G.: St.-Bertijnsabdij, n° 120.
- 18 Juli 1281. Rent te »Voerslare» R. A. G.: A. S. B. Niet geïnventariseerd.
- 11—24 Oct. » Tiende te Watervliet. Vad. Mus. II. 360.

- Jan. 1283. Douairie te »Moscheroen." R. A. G.
- 27 Juni » Rent te »Noerthout." R. A. G.
- 21 Jan. 1284. »Lalant". Vad. Mus. I. 365.
- 5 Jan. 1285. Kwijtbrieff v. 500 ₤ R. A. G.: A. S. B. Inv. Van Lokeren.
- 20 Jan. » Meierij der Schuren v. Ruisschevliete en v. Oestburch. Vad. Mus. II. 367.
- 24 Mrt. » Test. Avezoete van der Amede. R. A. G.: Rijke Clarissen.
- 12 Nov. » Schuldbrief v. Graaf Floris v. Holland, v. 400 ₤ R. A. B.: Trésorerie de Brabant, Doos n° 1.
- 10 Jan. 1286. Leening van leenmannen. R. A. G.: A. S. B., Chartes, Casse 20 n° 1, n° 9.
- 31 Oct. » Verdrag tusschen Gelder en Kuik. Nijhoff, Gedenkw. I. 6. Van Heelu, 444.
- 31 Jan. 1287. Roof van wilgen tronken. R. A. G.: A. S. B. Niet geïnventariseerd.
- Mei » Cijnsuitgeving van 16 bunder moers te »Zevenberghe" R. A. G.
- 1 Juli » Ruiling van erfgoederen, R. A. G.: Abdij v. Ninove. De Smet, Recueil d. Cron. de Flandre, II, 955.
- 3 Dec. » Verkoop van landen en weiden te »Zeewerghem" R. A. G.: Rijke Clarissen.
- 19 Aug. 1288. Tiende te »Viane". R. A. G.: Rijke Clarissen.
- Oork. v. » Schenking van eenen Cijns van 20 Schell. Vad. Mus. III. 432.
- Febr. 1289. Overdracht van 3 bunder weide te Sempst. R. A. B.: Abdij ter Cameren, Weerde.
- 29 Aug. » Verkrijg van 20 schell. jaarl. rent te Caprijcke. R. A. G.: Abdij v. Oost-Eecloo.
- 19 Juni » Rent van 10 ₤ 's jaars te »Ardenbergh." R. A. G.: A. S. B.
- 15 Apr. 1290. Privil. te Herentals. Brab. Yeesten, I, 676.
- Mei » Verkrijg van 10 dagwand lands te »Hasplar." R. A. G.: Abdij v. Nivore De Smet, Cron. de Flandre, II. 963.
- 17 Juni » Bevestiging der vrijheden v. Diest. Reg. cop. cart. Vert. 14° E.
- 24 » » Banvorst te Grimbergen. R. A. B.: Trésorerie de Brab. Doos n° 1, bundel 6.
- 1 Aug. » Twist tusschen Vlaanderen en Holland. R. A. G.: Trésorerie des comtes de Flandre, Charter n° 646.
- 17 » » Gift aan de abdij v. Oost-Eecloo R. A. G.: Abdij v. Oost-Eecloo.
- 24 Nov. » Tiende v. Guldemersch. R. A. G.: Rijke Clarissen. 2 brieven.
- 20 Mrt. 1291. Verkoop eener hofstede. R. A. G.: Rijke Clarissen.
- 26 Apr. » Schuldbekentenis. R. A. B.: Trésorerie, charter N° 589.
- 3 Juni » Erfuitgeving. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 60. Elewijt.
- 22 Juni » Schepenen v. Middelburg beloven pandslieden te leveren aan hertog Jan. R. A. B.: Charterb. v. Brab. B f° 24 v°. K. Stallaert. Gesch. v. hertog Jan I, 322. Bij Van Heelu, 539, vermeld, doch zonder tekst.
- Nov. » Rentuitgeving. R. A. B.: Abdij ter Cameren, n° 113. Weerde.
- 19 Dec. » Schenking van een stuk land te Ardenburch. R. A. G.: Abdij Zoetendaal.
- 28 Aug. 1292. Rechten der abdij v. Vorst te Tasseniers. R. A. B.: Abdij v. Vorst n° 10. Vidinus v. 20 juli 1445. Fransch en Dietsch.
- 14 Nov. » Schenking van een gemet lands. Vad. Mus. V. 286.
- 15 Nov. » Schenking van 9 gemeten lands. Vad. Mus. V. 287.
- Jan. 1293. Verkoop van een stuk land. R. A. B.: Abdij ter Cameren, n° 113. Weerde.
- 18 Jan. » Cijns te »Wesenbeke." R. A. B.: Sint Gudulakerk, Doos 1 n° 59.
- 15 Mrt. » Verkoop van een leen te »Saeftinghe." R. A. G.: Trésorerie, Charter n° 715.
- 24 Mrt. » Verkrijg van woning en land. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 62, Erps.

- 26 Mrt. 1293. Overdracht van landen. R. A. B.: Abdij ter Cameren, n° 113, Weerde.
- 1 Juni » Verkrijg van 63 bunder lands te »Viane". R. A. G.: Rijke Clarissen.
- 4 Juni » Verkrijg van landen te »Viane". R. A. G.: Rijke Clarissen. 2 brieven.
- 28 Juni » Verkrijg van landen. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 60, Elewijt.
- 13 Sept. » Scheidsrechterlijke uitspraak tusschen den burggraaf v. Gent en Sint Baafs kerk. R. A. G.: A. S. B.
- 8 Oct. » Schenking van 10 schell. jaarlijks. Vad. Mus. III. 433.
- Mrt. 1294. Verkrijg van land. R. A. B.: Abdij ter Cameren n° 113, Weerde.
- Mei » Verkoop van een huis te »Gheroustberge." R. A. G.: Abdij v. Geeraardsbergen, Inv. d'Hoop, n° 38.
- 29 Oct. » Verkoop eener rente van 4 g. Vad. Mus. II. 368.
- Mei 1295. Verkoop van schoofrecht te »Oultre" R. A. G.: Abdij v. Ninove.
- 19 Juni » Overeenkomst tusschen den abt v. Sint Bernards en den heer v. Rumpst wegens »den eighendoem v. Puderse" (Puurs). R. A. B.: Abdij v. Sint Bernards, Doos n° 1.
- 9 Dec. 1296. Schenking eener partij land. Vad. Mus. V. 288.
- 9 Febr. » A Schenking van omtr. 4 gemeten lands. Vad. Mus. II. 369.
- 9 Febr. » B Schenking van omtr. 50 gemeten lands. Vad. Mus. V. 290.
- 10 Febr. » Schenking aan het Begijnhof te Brussel. Godsh. te Brussel. Vad. Mus. III. 64.
- Febr. » Verkoop van een huis te »Gheroustberge" R. A. G.: Abdij v. Geeraardsbergen. Inv. d'Hoop, n° 41.
- 24 Mrt. » Ruiling van land te »Dorensle" R. A. G.: Abdij v. Doorseele.
- 10 Mei » Schenking van een stuk lands. Vad. Mus. II. 369.
- 31 Aug. » Verkrijg eener rent van 24 St. Vad. Mus. V. 289.
- 18 Sept. » " " " " 28 " " " V. 290.
- 21 Oct. » Rent van 25 schell. te »Dielbeke". R. A. B.: Charterb. Begijnhof. f° 215 v°.
- 25 Nov. » Pachtuitgeving van 26½ bunder land te Assche. R. A. B.: Trésorerie, Doos 1, bundel 6.
- 19 Dec. » Schenking aan de abdij te Zoetendale, R. A. G.: Schep. v. d. Moere.
- 23 Mrt. 1297. Overdracht van 7 lijnen lands te »Leffinge". R. A. B.: Abdij Rozendaal bij Waalhem, Doos n° 1, bundel 1295—1306.
- Mrt. » Schenking aan de abdij »Bodelo." Vad. Mus. III. 435.
- 2 Apr. » Pachtuitgeving. R. A. B.: Abdij ter Cameren, n° 62, Erpse.
- 29 » » Verkoop van huis en erf. R. A. G.: Abdij v. Geeraardsbergen. Inv. d' Hoop, n° 42.
- Mei » Ruiling van land te »Lansrode." R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 93.
- 18 Juni » Erfuitgeving van een bosch. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 106, Dworp.
- 23 Juni » Ruiling van land bij »Lansrode." R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 93.
- 24 Juni » Verdrag tusschen Brabant en Grimbergen. R. A. B.: Trésorerie, bundel 13.
- 27 Mrt. 1298. Manschap voor Zeeland »bewester Sceld." R. A. G.: Trésorerie. Gedrukt bij Kluft, Hist. Crit. II, 994.
- 28 Mrt. » Erfuitgeving. R. A. B.: Abdij ter Cameren, n° 62, Erpse.
- 8 Apr. » Schenking van een stuk land. R. A. G.: Abdij v. Doorseele.
- Mei » Rent te »Essele". R. A. B.: Sint Gudulakerk te Brussel. Vad. Mus. I, 101.
- 10 Aug. » Rekening van het gasthuis te Assche. R. A. B.: Trésorerie, bundel 18.
- 10 Sept. 1298. Tiende van »Isendike." Vad. Mus. II. 370.

- 4 Oct. 1298. Rent van 10 schell. te »Mendonc." R. A. G.: Abdij v. Doorseele.
- 6 " " } Nalatenschap van Volkert Masch. Vad. Mus. V. 291, 293, 2 brieven.
- 14 " " }
- 25 " " } Overeenkomst tusschen Brabant en Utrecht tegen Holland. Rijksarch. in den Haag: Arch. prov. Utrecht.
- 20 Nov. " Erfuitgeving van 10 St. R. A. G.: Abdij v. Doorseele.
- 24 Dec. " Verkluring van »husinghe en hovinghe" te Wilese bij Loven. R. A. B.: Abdij v. St. Gertrudis te Loven. Jacobs, Environs, 103.
- Mrt. 1299. Tiende te Casterlee. R. A. B.: Abdij Rozendaal bij Waalhem, Doos n° 1, bundel 1295—1306.
- 11 Juni " Verkrijg van een bunder land »int herscap van Asplar." R. A. G.: Abdij v. Ninove, Loetsch. De Smet, Recueil des chron. de Flandre, II. 979.
- 5 Juli " Verkrijg van »tgoet van der Beverne te Zent Antelins." R. A. G.: Abdij v. Ninove, Bouchout. De Smet, Recueil des chron. de Flandre, II. 976.
- 26 Juli " Cijns te Erpse. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel n° 62, oud n° 31.
- 6 Febr. 1300. Verkrijg van een stuk land in »Hasnederambacht." R. A. G.: Abdij v. Doorseele, 2 brieven.
- 6 Oct. " Afstand van zekere tienden door den provisor en deken v. Zuid-beveland. R. A. G.: Abt van Sint Marien te Middelburg en Sint Pauwels klooster te Utrecht.
- 19 " " Verkrijg van een stuk land. R. A. G.: Abdij v. Doorseele.
- 20 Nov. " Cijns te Rode. R. A. B.: Abdij ter Cameren, bundel 93.
- 13 Mrt. 1301. Erfuitgeving. R. A. G.: Abdij v. Geerardsbergen, Inv. d'Hoop n° 47.
- 18 Mei " Keur van het Tijkweversambacht te Sint Peeters bij Gent. R. A. G.: A. S. P. n° 1022.
- 11 Nov. " Schenking van 20 st. cijns. R. A. B.: Abdij Rozendaal bij Waalhem, Doos n° 1, bundel 1295—1306.
- 23 Apr. 1302. Graanpacht. R. A. G.: A. S. P. n° 1024.
- 24 Aug. " Rent van 40 schell. R. A. B.: Charterb. Begijnhof, f° 255.
- 19 Mrt. 1305. Twee oorkonden, waarbij de Geslachten en de Ambachten te Brussel hunne geschillen resp. aan de scheidsrechterlijke beslissing van hertog Jan onderwerpen. R. A. B.: Trésorerie, bundel 41.
- 26 Mei " Erfcijns van 4 ℥. Stadsarch. te Diest. Oudste Schepenbrief aldaar.
- Juni " Cijns van 100 Schell. te »Lamminsvliete." R. A. G.: Abdij Baudeloo.
- 18 Oct. " Erfuitgeving te »Gheroutsberghe," R. A. G.: Abdij v. Geerardsbergen, Inv. d'Hoop n° 49.
- 2 Juni 1306. Cijns van 40 sols te »Lamminsvliet." R. A. G.: Abdij Baudeloo.
- 29 Mei 1307. Cijns van 50 schell. te »Gheroustberge." R. A. G.: Abdij Geerardsbergen, Inv. d'Hoop n° 51.
- 1 Juni 1308. Tiende van »Bodelo." R. A. G.: Abdij Baudeloo.
- 8 Apr. 1309. Erfuitgeving te »Gheroustberghe." R. A. G.: Abdij Geerardsbergen, Inv. d'Hoop. n° 52.
- 10 Oct. " Rent van 20 schell. R. A. G.: Abdij Geerardsbergen, Inv. d'Hoop n° 53.
- 28 Aug. 1310. Verkoop van een leengoed. R. A. G.: Heer v. Liedekerk.
- 18 Oct. 1318. Schenking gedaan voor de leenmannen des graven v. Vlaanderen. R. A. B.

Mei 1368. Schepenen der abdij te Vorst machtigen eene kranke en behoeftige vrouw, aan welke hare kinderen het onderhoud weigerden, voor alsnu een deel van haren huisraad te verkoopen, en, vervolgens, het stuk lands dat zij bezat. R. A. B.: Abdij v. Vorst, bundel n° 47 bis.

2 apr. 1408. Kwijtbrief van een in eenen heertocht bedorven paard. R. A. B.: Trésorerie.

Een aanzienlijk getal oorspronkelijke, bezegelde cijns- en erfbrieven werden door den uitgever geraadpleegd, en van vele werd hier gebruik gemaakt onder aanduiding van Bank en datum, zonder het aangeven der bewaarplaatsen: iets dat ook zonder nut ware geweest, dewijl die brieven voortaan zoo goed als ontoegankelijk mogen beschouwd worden.

A.

AAME, zn. v. *Aam*, fr. *aine*. In de tegenwoordige beteekenis. Ondst bekend gebruik der dubbele vocaal. || Van wijnne te scrodenen sal elc aame wijnts, die di scroderen afdoen en kelderen, ghelden enen pennine, en elke aame wijnts, die si vutdoen., sal ghelden tve penninghe. *Tot te Diest*, 24 juni 1307. Oorspr. Men leest ook aldaar: namaals (2), ghemasot, tagodensdaeghs (3), teondaeghs (2), anders daeghs (2), elcs daeghs (2), staan (2); benevens: raed, verstaene, staene, scaep, slaen en jaere. || Die aame smouts [sal ghelden] drie oude grote *Reg. cop. cart.* 11 v^o, 1328. — In het kb. van Diest, A. r. 41, wordt zelfs het ww. met twee aa's geschreven, alsmede de 8^e pers. enk. d. tegenw. tijds: || Dat nieman meten en sal noch aamen. — So wie wijn aamt. — Wij meldeden de Diestersehe oorkonde van 24 juni 1307, als de oudste dubbele vocaalspelling aanbiedend, omdat deze er, als het ware, stelselmatig gebruikt werd. Edoch, in eene oorspr. en bezegelde oork. d. d. 21 nov. 1290, rakende de X^{de} van „Guldemersch“, bij Gent, en berustend in het Rijksschief te Gent, leest men reeds: Ywain Stullart, bailliu van Ghent en van den lande van Aalst.

AHAÏN. Zie **AUBAIN**.

ABATEMENT, zn. o., voor het gewone Rebatement. *Tooneelvoortooning*, fr. *représentation scénique*. Een besluit van de regering der stad Diest, d. d. 18 juni 1660, schijnt te kennen te geven dat „Rebatement“ en „Kluite“ synoniem waren, als klucht beteekenend, en tegenover stond het ernstige „Spel van Sinne“. || Alsoo questie en geechil was comen te gereyeen tuschen die van de Leliecamere alhier, ten eene, en die van de Christusooocamere, ter andere zijden, over het voorspelen te kermissen eerstcomende, voor het stadthuys deser stadt, is geresolveert dat, sonder prejudicie van een ieders recht, desen jaere die van de Christusoooc des saterdaeghs sullen spelen den „Willecom“, die Leliecamere sondaeghs die „Cluijte“ oft „Batement“, en 's maendaeghs het „Spel van Sinne“; en die Christusoooc dijnsdaeghs van gelijken een „Spel van Sinne“, en woensdaeghs die „Cluijte“; en saterdaeghs die van de Leliecamere den „Adieu“; en dit alleen bij provisie.

ABATEMENTER, zn. m. *Tooneelspeler* in de „Spelen van Sinne“ en „Sotternien“, fr. *acteur dans les représentations scéniques* (Morales, farces et sotties, dites „esbattements“). || Oock zal men mede loten eenen tritsoorwaerdere, die gheenen vreunden huere en mach. Up dwelcke tritsoor den conijck moet doen zijn eenen pot wijns, om d'abatementers en presentapeelders te feestieren. *Belg. Mus. VII* 258, *Kersaenieren v. Pamel*, 1556—1609.

ABBET (Abdt, abt), zn. m. *Abt*, fr. *abbé*. || Sonder sabbets orlof. 25 febr. 1252. Dat deghene die woenen binnen der voghedien van Everghem.. niet en zijn schuldech te commene te zabbets gaughe-dinghe. 8 febr. 1275. Van des abbets ende scovents halven — van sabts en convents halven, — van

den vorseiden sabts mannen — vor mijns heren sabts man. 25 jan. 1277. Die abbet. 11 nov. 1279. Als van den contente en van der calaengen, die N. N. hadden up den abbet en up die kerke van sinte Pieters van Ghent. — die here Willem.., die macht hadde van tsabbets halven vorseit, bi des abts letteren vorseit. — al te doene ghelije den abbet. — bi den vorseiden letteren van den abbet. — die vindere was van des vorseits abbets halven. — die here Willem.. van tsabbets halven. — in tsabbets stede. — den vorseiden abbet. 24 oct. 1281. — Den here Diedericke abdt van den Zoetendale. — wi, Jan, abdt van sente Pieters — abt van sente Pieters 20 jan. 1285. In zabbets stede. 18 sept. 1293. Een debaet tuschen abbet Jhanne en N. — dat dabt en convent. — dat dabbet en convente. — den abbet van sinte Pieters. — Jhan, abbet van sinte Pieter — 1298. —

ABDERASSE (Abdesse, abdisse, abedesse, abdesse), zn. v. *Abdis*, fr. *abbesse*. || Dat wi hebben vercocht wel en wetteleke der abderssen en den covente van sente Claren. — die van der abderssen en van scovents alven. — de abderasse en tcovent. 19 aug. 1288. Dat ic, N., heeschende was.. der abdesse en den convente van sente Claren.. tiende van den vorseiden Guldemersch, dar de vors. abdesse en tcovent haren cloester op gheesticht hebben. — de vors. abdesse. 21 nov. 1290. De abdesse en tcovent van sente Claren. — de vors. abdesse. 20 mrt. 1291. Marie, abdesse van Vorst. — dabbesse in den convente, 28 aug. 1292. — wi, suster Alise, gheseid abdesse 20 nov. 1298. Discort.. tuschen religieusen wiven dabbisse en convent van Vorste. — de abdisse en tcovent. — de goede der abdisen. 28 aug. 1292. Miin vrouwe ver Alit, die men heet abdisse van der Cameren. 2 apr. 1297. Abdisse. mrt. 1299. Dat de here van Vianen, miin oem, heeft vercocht der abbedessen en den convente van sente Claren. 1 juni 1293. Ic, suster Adelisa, gheseit abdesse, en tcovent van Dorencele. 19 oct. 1300. Dat wi hebben vercocht der abtdessen en convente van sente Claren. — so wart de abtdesse en tcovent gheerest int voers. ghoet. — hebben ghelooft der abtdessen.. — bi orlofe der abtdessen. — en ghelove der abtdessen. — de voers abtdesse. 4 juni 1293. — In een dubbel dezer oork. staat overal „abdesse“.

ABEDIE, zn. v. *Abdiy*, fr. *abbaye*? Waarschijnlijk eene schrijffout. || Dat wie, die corte lakenen maken sal, dat die niet maken moet enich teken an die lakene van enegher abedie oft gontree, sonder van der abedie of contree daer de wulle ute comen es, danof dat de lakene ghedrapierd zijn, up ene boete van 1 lib. par. en zijn ambocht ij jaer. *K. lakeng. Xperen*, 189.

ABEL (Able), bn.

1) *Geschiedt, bekwaam, bevoegd, die de vereischte kraachten of hoedanigheden heeft*, fr. *propre, convenable, qui a les qualités requises*. || Dat men in

de stad van elken van de voing. tseestich scutteren die overmoegen es, setten sal enen anderen goeden geselle dairtoe nut en abel synde *Sermens*, blz. 14, aant. 14 (1453) En se vorre deghene van de tseestich scutteren, die nu buten woenen, hier in de stad niet willen comen metter woenst, men sal andere goede gesellen, die abel en nut sullen wesen, in huer stad setten. Ib. Boudin, overmoerkende, dat hij niet meer able en was om die wapene te volghene, of om achter Vlaenderen te rijdene en het land te gouvernerene. J. v. DIXMUDE, 40.

2) *Bevoegd, gerechtigd, wettelijk bekwam, fr. apte, habile* (en droit). || Want ic een persoon abel en bequame ben oft ontfanckelijc om te gecrijgene possessie en saine. V. D. TAV., 36 v^o Ten achtsten, dat tleen euwich si en succedere op doodste naerste hoer van den leenman, abele om succederen *Leenr. v. Vl.*, 13 Mids dien dat de voirs. jonckheer Jan en jouffrouwe Johanna, man en wijf, se jonck waeren van dagen, dat zij niet abel genouch en waren om hen en heure goede selve te regerene, so waren hen . . . iij. momboeren gestelt. *St. arch. te Diest*, 15^e E, Dat men niemant binnen dese stad oft hare vrijheijt van wettigen bedde en vindt, die den weesen in het vierde lidt oft naerder bestont, die tot de momboirye van de voirs. weesen abel, nut en oirboirlijk soude zijn. C. v. Bruc., *Stat. v.* 1657.

ABELHEIT, zn. v. *Geschiedheid, bekwaamheid, ervaerheid, fr. capacité, expérience*. || Wt den goeden aenbrengen ons gedaen van der abelheit en experientien ons geminden Druwijn Sucquet. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 132, f^o 84.

ABERDAEN, zn. m. *Abberdaen, fr. morue séchée*. Oude melding. *Tol te Rempst*, 15^e E.

ABIJT (Habijt), zn. o. 1) *Kleding, in 't algemeen, fr. vêtement*. || 't Was almeest jonckvolck; de manspersoonen, veel jonghe ghesellen, magher int abijt. *Ber. tijden*, I, 5.

2) *Klooster, orde, geestelijk kled.* fr. *habit religieux*. || Als den boom daer Ons Heere met een spe de wurtel ontdecte, en Ons Vrouwe begoot, up welc tacken uitsproten veel helighe en weerdelighe Dominicanen met haer abijten an, daer zij [al. de geuzen] al boue erceijen af maecten, omdat zij buten zwart en onder wit draghen. *Ber. tijden*, I, 164. Zulcke haerde vele en hadden van der gheestelicheijt, al was 't dat zij gheestelic hieten, niet dan den name en 't abijt. 248.

3) *Kerkgewaad, fr. vêtements sacerdotaux*. || Dat men np alle dobbel feesten choir houden zal t'allen officien van den daghe; en deghene, wiens thour het wordt choir te houden, die zullen vercleet wezen met sulcke cappen en abijten als de hoocheijt van der tijt begheeren zal. *Koor Winocb.*, a. 7, 16^e E. Zie TORNICKEK.

ABIJT oft TABBAERT, zn. m. *Tabbaard, fr. robe longue, labor*. || Sullen . . . onse rentmeester oft zijn stadhouder de erlaeten schuldich zijn recht en justitie te doen met alsulken abijtte oft tabbaerde van alsulken coluere oft verwe als hen van onsen wegen ter saecken van hueren officien jaerlicx reguent en gegeven sal worden. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138, f^o 121 (1532). Zie TABBAET.

ABILGEMENT (Habilgement), zn. o. A — van oorloghe *Oorlogswig, fr. après, machines de guerre*. Zie La Curne: *Habillement*, 4^o. || Also men zeide, so waren int casteel wel 300 personen of meer, lieden van stoffen, en wel geprovantiert van leifucht en abilgementen van oorloghe. OL. v. DIXMUDE, 178.

ABITUEREN (Habitueren), bw. *Kleden, fr. habiller, vêtir, vestir*. La Curne: *Habituer*. || Ghecocht . . . iij corte lakenen, omme te habituerne den bailliu, vij scepenen, den clere en den ontfanghere. *St.-Rek Nieuw*, 1397. Andere costen om te habituerene en cledene den heere, de wet en haerlieder dieneren. 1461. Den herault van Brabant, die met sijnen verdierden heraultrock gheabitueert was *Matthias*, 14. D'eerste triumphante personagie, die op het voorste tanneel stont, was uyttermaten costelijck gheabitueert in de ghedaente van Juno. 19. Vale gheestelike spriden van leivande lieden seere rykolyke gheabitueert en seere zelsienlike [prachtig]. OL. v. DIXMUDE, 173.

ABOLCH. Zie ABOLGE.

ABOLGE, zn v. *Verbolgenheid, gramschap, toorn, wrok, fr. colère, ressentiment, rancune*, ofr. *ire*. || Want ons onse goede vriende, scepenen, raet en andere goede ghemeinleec van der stad van Dyest enen ontsteliken dienst bewijst en ghedaen hebben, om onse onghomste en abolge, die wij te hewoert droeghen en ghekeert hadden, en oec om hen onse lande te openen, die hen voirghesloten waren *Diest, Reg. cop. cart.*, 14 nov. 1375. Omme dat hare genadighe here en vrouwe hare abulge keeren salen van haerre goede stat [ende] van alle haren goeden lieden van Lovene, en hen alle sake en meedaet vergeven en quite scalden tot op den daech van heden, en die vriendeleec nemen en ontfacen in haerre hulden en genaden. *Contherael, Pais s.* 1381. Dat sij dan onse voors. tollen, pachten, chijnsen en renten, en onse alle vervallen voirs. soilen moigen aenveerden en inhouden, sonder onsen wederseggen, abulch oft enigen ondanek daerom te hebbene in eniger manieren. *Booth.*, f^o 62 v^o. (1537).

ABORTIJF PERKEMENT, zn. o. *Maagdenperkement, fr. parchemin vierge*. || Een vierkant lokerkijn [koffertje] . . . daerin dat lach gheschreft in sijn perkement, ter avonturen abortijf oft ongeboren perkement. *Ber. tijden*, I, 177. Aant. 2. Pergamenum abortivum, perkament van een dood geboren lam. Maigne d'Arnis zegt: ex pelle vitulina vel hœdina „leviori”. Kramers zegt ook: van bereide huiden van „doodgeboren” lammeren of geiten. Men maakte er ook kostelijke pelen van; zij zijn begrepen onder de heerlijke eijnsen in natuur. Zie GRIMM, *Rechtsalterthümer*, 379.

ABOUT, zn. m. 1) *Paal, uiteinde, grens, be-lending, fr. borne, limite, aboutissant*, ofr. *about*. || Stellende elck parcheel ofte partye by goeden verclaere, met specificatie van aboutten en ghotalen van boomen. C. v. *Vourne*, IX, 5. Met goed verclaers van canten en habouten, waer 't selve goed ghesaen en gheleghen es. XXVIII, 2. Twee prysers ofte meer, dewelcke, ghesedt synde, sullen de goedinghen ten sterfhuyse bevonden prysen naer haer weerde, stellende deselve prysen by gheschreft, met pertinentegrootte, lysten, canten en aboutten van d'erfachtigheden, die aldaer moeten verdegylt syn. C. v. *Poper*, XI, 2.

2) *Onderpand, fr. fonds d'hypothèque* Maigne d'Arnis. Abbotum, adaboutamentum. || Dat de verbanden ende condemnation ghespaeert . . . tay in terme generale oft by verclaere van speciale about en ypotheke. *Plac. v. Vl.*, 10 febr. 1535, I, 287. Deghene op wien de voors. uytwinninghe ghedaen is . . . vermagh wederom te komen tot syne erve en hypotheke alsoo vuytgewonnen en niet godescreteert . . . remboursende en betaelende de achterstellen van de rente tot den tyde van de vuyt-

winnings en gebruyck by den klager gedaen van denzelven about en hypotheke. *C. v. Bousse*, XVII, 2, 5.

ABOUTEMENT, zn o. *Pand.*, fr. *baqs*. || Dat gheen poorter noch ander, man, die gheen upsetters of lakopere es, mach copen negheen laken noch halfaken t'Ypre ghesmaect, of ontfanghen, over scoud, in aboutements bin der steele van Ypre, en die voort vercopen bin der stede, up ene boete van 1. lib.; of het en ware vaerwers of wullebrekers, dewelke wel lakenen moghen nemen van hare calanten over scoud. *K. lakeng. Ypres*, 206. Alle maniere van aboutements, die drapiers overgheven zullen den hosteliers of upsetters, van wat manieren van goede dat het zy, dat die zullen moeten betaelt wesen te alulken daghe es de drapier betaelt soude wesen, 212.

ABREIJE, zn. v. *Koppelaarster*, fr. *prostitué*. || Item, omme abreyen, die wijs ofte mans wijf ontpoosen. *C. v. Aalst*, blz. 388 a. 4.

ABREIJSCHAP (Abroyscip), zn. v. *Koppelaarij*, fr. *maquerellage*. || Calle Edelinx en Matte van der Capellen, van abroysepe, elcken 1 jaer. *Auden. meq.*, I, 246.

ABSENTEEREN, bw 1) *Ontvoerden*, fr. *dé-tourner, enlever*. || Wie ghesreesteert goet transportert, alieneert of absenteert uuter plaetse van den arreste. *C. v. Gent*, IV, 10.

2) **Hem a—**. *Het land verlaten, wegstrekken, de stuckt nemen*, fr. *quitter le pays, prendre la fuite*. || Van desen vrede es costume: heeft een persoon fait ghedaen van dootslaghe ofte anders, en hem de principaels van den faite absenteert, data te segghene, dat hij wechtrekt, zoo diekent ghevalt, men haelt den vrede an de naeste maghe van vader en moeder van den principael. *C. v. Aalst*, 464.

ABSOLUTIE, zn. v. *Ontslag. onschuldverklaring, vrijpreking*, fr. *acquiescement, déclaration d'innocence*. Bij de Ferrière „absolution” in 't crimineele; hier in 't civile. || De gedaechde, dienende van antwoorde, is gehouden oock te nemen pertinente sijnen van niet-onfantckelijckheit en absolutie; ten ware dat hij hadde eenighe declinatoire exception. *C. v. M. chelon, leenk.*, *Stijl*, a. 13.

ABUIS (Abuus, Abuyes), zn. o. *Mishreik*, fr. *abus*. || Sevene mannen es een vul hof; het moet wesen priemetijt eer men hof maken sal, en voor de noene lidens moet thof gemaect wesen; diest daerachter makede, het ware abuyes van wetten. *Leenr. v. 1528*, 37. Daer partijen comen bi accorde voor de mannen, omme eeneghe kennenen of verbinden te dorne, al ware de zake niet wettelike, of al warens de mannen niet vroed, men sal partijen niet in wettelike dachvaert trecken, al worden de mannen ghesmaent, als in versten of diereghelike; het ware abuus van wette; want diere ten daghe niet en quame, verlore zijne zake, als hofvluchtich. *Id.*, 60.

ABUKE, zn. v. *In a. ligen*. *Op den loer ligen*, fr. *être en embuscade*. || Tschacternoens, up denzelven dach, bedreven die benden van beede die capiteijnen te Ghendt eenen loosen alaerne in den Ham, lieten haer gheschut afghaen, laghen in abuncken. *Ber. tijden*, II, 272.

ABUSELIJCK, bijw. In den mond van een geleerd man kan dit woord hier niets anders beteekenen dan *droef, bedroevend*, fr. *triste*. || Zij scherden en bedorven daer outellicke boucken, soodat gheheel die strate overdeet was met gheprent papiere. Zoo ooc waren beede de groenpleijen van de twee panden van den cloostere, dwelck abuselic om zien was. *Ber. tijden*, I, 118.

ABUUS VALLEN, ow. *Verschalkt, bedrogen worden*, fr. *être dupé, trompé*. || XXI ellen en een quart toole, . . . omme danof te makene bequame rokkins, omme van de halle te draghene de lakenen ghecocht bij de coopliden, geteekent met de letteren A. B. O., updat de coopliden deselve te betere zouden moghen kennen en te min abuus vallen. *REMBRY*, I, 316 (1565).

ACHEMANT, bn. *Sierlijk, beallig*, fr. *charmant, élégant*. || Ghi droecht den hoet ooc van der roze, Die soone was en achemant. *PRAET*, vs. 58.

ACHTE, telw. *Acht*, het hoofdgetal, fr. *huit*. || Van thiens ponden vore de mudde rogs, en van achte ponden vore de mudde gheersten, 11 juni 1277. Bin achte daghen, 11 nov. 1279. Achte linen lants, 19 juni 1289. Binnen den achte dagen, mei 1294. Achte en dertich pont en achte s. VI. d. 25 nov. 1296. Achte bedden, m^o cc^o en achte en neghentech. Hi quammer in achte daghe te utgaenden merte 10 aug. 1298. Dusentech tue hondert neghentech en achte. 4 oct. 1298. M CO achte en neghentech. 25 oct. 1298. Ducentech tue hondert en achte en neghentech. 24 dec. 1298. — In alle de hier gemelde oorkonden leest men „achte”; slechts in de keure van ter Piets, 30 mrt 1266, staat „binnen acht dagen”. — Ook met den meervoudsvorm: || Dat die vorser, acht raetsluden, gesworen van den ledigen, tegader comende, onder hem enen burge-meistere, bi der meester partijen van hem achten raetsluden stemmen, noemen en kiesen mogen suelen. *O. Lege*, 18 nov. 1404. *Sint-Truiden*. En, als zn., voor een „college” van acht personen, te Brussel: „de Achten”, *de acht rechtters der lakengulde*, fr. *les huit jurés de la draperie*; Christijn: judices pannarii: || Die vier ierste schepenen kiesen oft nomineren, corte nae den voors. sint Jans daghe, vier personen vuljt heuren gealechten, om dat jaer te dienen als Achten voor de gulde van der draperie, dwelck een gericht appaert is; en d'overdeken van derselver gulden die wordt bi tourten [beurten] gecoren vultjen voors gealechten. *C. v. Bruss.*, 1570, a. 7. — *Id.* 1607, a. 40.

ACHTELE (achtelinc), zn. *Achtste deel* (des halsters, graanmaat), fr. *huitième partie* (du halster, mesure de grains) || Summa siliginis: cxl. halsters, cxlij. art., xxv achtele. *Cart. St. Pierre*, 893 (1281). Summa totius siliginis, cum Vrlant: xxj. modii, preter iij. achting. *Id.* (Aanteek. des uitgevers: Een achtingel zaets maakte 25 roeden; achtingel, het 8^{te} der mud.)

ACHTEN, bw., versta er onder „bekwaam”. *Kieszen, benoemen, aanstellen*, fr. *élire, nommer*. || Dewelcke paysiers, als [als si] den last in hen ontfanen hebben, selen horen erdt doen wel en wettelike te doene daer zij toe ghesacht en ghecooren sijn. *Geach. v. Antw.*, II, 631 (1357). Hier swere ick, daertoe ick geacht ben, dat is momboer te sijne van A. B. etc., weeskinderen. *C. v. Lier*, XVIII, 10.

ACHTEN, ow., met het vz. op. *Zich bekomme-nen — bekrounen om, fr se soucier de*. || En want dickmaels ghebeurt, dat de gearreesteerde, niet achtende op 't arrest op hen gedaen, hen absenteren en vertrocken uijt dese stadt, en 'tselve alsoo violeren. *C. v. Bruss.*, *Stijl*, a. 5.

ACHTENDE, bn. Het ranggetal. *Achtste*, fr. *huitième*. || Int jaer ons Heren . . . up den achtenden dach binnen inganghede anrile. *Schep. v. Diest*, 1298. De achtende summe. *Rek. v. Antw. v. 1324*, 18. Des achtende daghes van meye. *Hof des abts v. Tongerlo te Diest*, 1377. Een achtende deel van

gheel den goede. *C. v. Gent, Fennis v. 1399. I. 565.* — Hem achtender. *Met hun achten*, fr. *à son huit.* || It. haven sij Janne uten Hove, der stede seriant, N., N., en Mugline den Coninc, hem achtender, en ij. coke, die mede waren, over hare pine en solaris, lij. lb. *Rek. v. Gent, I, 231 (1337).* — **Achtende en achtste.** || En yeghelijc weert, die samercoper van binnen Dyest heeft gaende met sinen gasten optie halle, daer een vreemt samercoper medegheet, die sal den samercoper van binnen Dyeste gheven den achtenden d. [denier] van alsulken samencoop als gheordineert es optie halle. *K. lakeng. Diest, a. 95.* Dits van den achtenden velde.. Die minache sach op den achtenden velde, die lach seer gruwelike hoghe.. Althans was die minache op den achtsten velde. *Aller Kerstb. 50. 51.*

ACHTER, als voorzetsel van plaats. 1) *Na*, fr. *après.* || Quame dien dach [nl. de vervaldag eener rente] achter zijne doot [nl. des eigenaars], soe ware dleongood alleene die rente sculdich, en dye aeldinghen des onghelouden; eist dat doudete hoir deelen zal in tander goetd, zo es de rente schult en deelsaem alsoef in ghelde achter hem [nl. den eigenaar] vonden ware. *Leenr. v. 1528, 15.* Als een grondenare sterft, dleen dat achter hem blijft es onghelouden van schulden, updat er ander goed, erve of catheylen sijn, daer men de schulden mede betalen mach. 30.

2) *In, binnen*, fr. *dans.* || Daer husinghen achter de poort crano siin, wat men doen sal. *C. v. Brugge, I, 346, a. 22 (omstr. 1305).*

3) **Onder. Achter het recht.** *Onder het recht, in bewaarder hand*, fr. *sous séquestre.* || Den kooper weijgherende de kooppenninghen van den naderlingh te ontfangen, moeten deselve achter het recht worden geconsigneert. *C. v. Maastricht, XLI, 10.*

Gewone uitdrukkingen, meestal met den 3en naamval. **Achter dorpe gaen**, *door het dorp heen, overal in het dorp.* || Newar ghinc hacter (sic) dorpe en hiltre siin sceren mede. *C. v. Aud., II, blz. 27, (omstr. 1300).* **Achter huise gaen.** *Door het huis heen, op en af loopen, ook inwoonen*, fr. *parcourir la maison en tout sens; — habiter en permanence.* || Kenlijcheit bij den wercke, dat continueelijc bijblijvende is, gelijc is van dengeenen die openbairljce een concubijne hout in huijs en in sijn bedde, en aen sijn tafele, en kijnder dairaf heeft achter huijs gaende. *v. d. TAV. 163 vº.* **Achter huise leech gaen.** *Over straat loopen zonder te werken, lantjerfanten*, fr. *courir les rues sans travailler, battre le pavé.* || Inagheliox sal den meester ghehouden ween 's werckedaechs die jongers oock te leeren, die achter huise leech gaen en die noch op geen ambacht en sijn. *Gesch. v. Antw., IV, 596, knechtjeshuis (16e E.).* **Achter camere gaen.** *Zijne (slaap)kamer doorloopen*, fr. *parcourir sa chambre (à coucher).* || Diegeene, die snachte in sijnen slaep met zweerden oft met messen [pleecht] achter camere te gaen steeken, kerven, houwen en slaen, die is sculdich hem te versiene. *v. d. TAV., 157 vº.* **Achter rugge senden.** *Tergazenden, fr. renvoyer.* || En deselfde opinie [nl. der prelaten en edelen] den gedeputeerden van den vier hooftsteden van Brabant overgegeven en gelevert in geschrifte, en trappont goeceptent, den last van denselven ierst underlinge, daernaes voer die twee opperste Staten, en namaels voer de Mat. van der coninginne op den xvijen dach deser tegenwordigen maent van octobri, en ten selven daige voer de Mat. van den keyser . . gedaen, en nijet geaccepteert, maer bij zijnder Mat.

anderwerff achter rugge gesonden geweest zijnde, om bij denselven gedeputeerden nairderen last te georgijene, ten sijnde dat zij hem metten voers. twee opperste Staten zouden moegen conformeren. *Rekenk. v. Brab., reg. 189, fº. 17 (1542).* **Achter rugge.** *Achterbaks, achter den rug, heimelijk*, fr. *en cachette, secrètement* || Maer soo dese weroken achter rugge ofte buijten wete oft kennisse van de geinteresseerde partije gemaect worden, sullen deselve moeten geweert en afgebroken worden. *C. v. Loeven, Servit. a. 102.* **Achter see.** *Over see.* || Latende voorts telve schip driven achter see; twelcke cort daernaer sonck in den gront omtrent Blanckenberghe. *Piot, Chron. 791.* **Achter stede gaan.** 1) *Door de stad heen, over straat gaan of loopen, oock lantjerfanten*, fr. *courir les rues, battre le pavé.* || Corta daerna voerden zine tAmiens of te Monstreul, in den handen van den coninc, van dewelke hy zeer blyde mochte zyn dat hy uut haren handen was, en ghinc daer, up sijn trouwe, achter de steide. *OL. v. DIXMUDE. 128.* Omme t'hende van dien [acht daghen] te gaene continueren zijne studien, sonder hier achter stede langher ledich te gaene, up paine van provisie. *C. v. Brugge, II, 209 (1569).* 2) *De stad bewonen*, fr. *habiter la ville.* || Den dach van der voirseide scult was overleden wel xvij jaer; binnen al welcke tide Jan Motten t'Aelst achter stede ghegaen hadde solvant synde, en en hadde noyt sinder aenghesproken ghesyn te wette, alsoe hy dingde. *C. v. Aalst, 274 (1451).* **Achter straten gaen.** *Over straat, buitenshuis gaen*, fr. *sortir de la maison, sortir.* || Als een die besprongen en gequetst is lange te bedde gelegen heeft, en dat hij dan opstaet en gaet ter kercken oft achter straten, meenende genceen te sijne. *Pract. crim., 104.*

2) **Omgaan, rondgaan, aalmoezen inzamelen.** || Item, selen desen voerseide vj bruederkens alle weeken, twee van den seesen, die men daertoe kiesse sal, achter straten gaen, een yegelijc met eender malen, twee werve de weeke, te wetene tasterdaechs en tegoensdaechs. *Godsh. Bruss., H 945, fº 8 vº, 15e E.* **Achter Vlaenderen rijden.** *Door Vlaenderen heen rijden, Vlaenderen doorloopen*, fr. *parcourir la Flandre.* || Boudin, overmeerkende dat hy niet meer able en was om de wapene te volghene, of om achter Vlaenderen te rydene en het lant te gouvernerene, noch elke recht, wet en vonnesse te streckene. *J. v. DIXMUDE, 40.*

ACHTER, als voorzetsel van tijd. || Achter de dood van Gheeraerde van den Waelle, haren man was. *C. v. Gent, I, 562. (1396).* Dat nyemant vortan achter der clocke geluydt savons opter straten gaen en sal. *O. Liège, 27 juli 1469, a. 3, Tongeren.* Omtrent acht daghen achter Aller Sinten dach, so was ghemaect een pays in deser maniere.. *OL. v. DIXMUDE, 58.* En om dese redenen vint men vele goede heeren, als sy, achter eenen dooden, hoeren van eenighen geschille, si stellense alle wte tot den xlen dach leden si, omme dat er niemant onrechtgelike in possessions commen en soude. (Kanteekening: post obitum defuncti). *BOYHOVEN, a. 43.* Nagenoege ensluidend in de Leenrechten van 1528, 4. Coempt die verweerdere die [getuljgen] sien zweeren achter dat enqueste voldaan is, men sal hem geven den naemen en toenaemen. *v. d. TAV. 10.* Achter dat iement sijn goet vercocht heeft en de comanecappe gesloten is, soe en heeft de vercooper geen alic meer totten goede. 186 vº. Men houdt in vele plaetsen voire costume en gewoente, achter dat een persoen sieck te bedde

legt, daerinne hij blijft sieck liggende tot in der doot, dat die personen geen gifte, vercoopinge, opdrachte, transport noch alienacie van zijnen erve en mach doen in prejudiciën van zijnen erfgenamen, dat van weerden sijn sal. Ib. 187. Als men achter noene dingen wille, so mueghen twee erfachtige mannen of meer thof verkenne. *Leenr. v. 1628. 39.*

ACHTER DIEN DAT, vw. *Nadat, fr. après que.* || War dat die maghe van diere vrouwen niet ne dursten elaghen, so souden die burghmeesters, of die en [! die een] van hem twen, elaghen van den vora. sticken, ter wet, binnen den jare en binnen den daghe achter dien dat die sticken ghevallen waren. *C. v. Brugge, I, 230 (1278).*

ACHTER, TACHTER, TEN ACHTEREN SIJN. 1) *In gebreke sijn, fr. être en défaut.* || Van welcker anspraken deeselve mejer zeere tachter was, mits dat hij geen getuijgen en vant, die hem te tuijgen wisten dat deselve gevangen hem ontbroken was. *V. D. TAV 115.*

2) *In vergrijp sijn, fr. être en faute.* || Zo wie, in evlen wille, wondt doet an scepenen, oft an deghuene die in sheeren stede sijn, die verbuert sijn handt. Item, maer so waer, dat scepenen, of die in sheeren stede es, achter es, ne wordt daer niet ghehouden als acepene of in sheeren stede sijnde. *C. v. Brugge, I, 325 (1304).*

3) *Achterlijk, ten achteren sijn met betalen, fr. être arriéré dans le paiement d'une dette.* || Dat wy sculdich siin de somme van hondert ponden paris, van denwelken wy hem [nl. den grave van Vlaenderen] achter siin de voors. renten van dertien jaren. *Acad. d'archéol., XIV, 148 (1852).*

4) *Geldbehoefte hebben, fr. être en besoin d'urgent.* || Een schip seilt van Amsterdam, of van anderen steden, waer dat het is; een schipper is ten agteren en verkoopd goed op den bodem. *VERWEK, a. 4.*

5) *Tu gned hebben, fr. avoir de bon.* || En soe wees by derre affirmeren by eede (vuyl crachte desesels scepenenbrief, tachter te syne, dat moet de proprietaris oft gebruyckere van den pande betalen ende namptiseren. *C. v. Antw., 1545, VI, 15.* Soo wanneer ijmant eenich gelt aen den schipper ten achteren is, en dat hij daertoe ander ghelt legt, en van den schipper obligatie nempt, die verliest zijne preferentie van alles. Ib. comp. IV, vij, 62. Als facteurs oft makelaers aen henne bevelgevers, meesters oft committenten eenige somme ten achteren sijn, 't sij ter saecken van verschoten oft betaelde penningen, oft oock van hennen dienst, en van deeselve henne meesters eenige goeden in henne handen oft macht hebben, worden verstaen die met voordeel oft preferentie, voor alle andere schulthebbers oft crediteuren, tot henne versekerheijt te hebben. *IV, x, 20.* Soo vermogh den rentheffer desesels huerlinghs goeden, naer voor gaende sommatie, doen executeren, afpanden en beschrijven tot de concurrentie van 't gene hij ten achteren is. *C. v. Bruss., 1607, a. 95.*

ACHTERBLIJF. Zie **ACHTERBLIJVEN.**

ACHTERBLIJVEN, ow. 1) *Niet verschijnen voor het gerecht, fr. ne pas comparaitre en justice, faire défaut.* || Waert dat de vaasal zijnen heer gheaccuseert hadde van eenen vilainen stucken, en tproces gelitiascontesteert waer, en soe verre beleedt sijnde dat hi achterwint keerde en renuncieerde van den processe, oft hijt soude mogen doen? Secht: dat, blijft de vaasal achter omdat hi sijn voortstel niet geproeven en can, nochtans dat hi daerom sijn best gedaen heeft, so verliest hi sijn leen sonder

difficulteijt. *Leenr. v. VL, 181.* Ingevalle de geinthe-meerde ten gededigneerden daeghe achterbleve en niet en compareerde, soo sal hij teghen den naesten daeghe tot sijnen coste worden beschreven. *C. v. Lier, Stijl, XI, 13.* Bij alsoo de ghedaeghe compareert, begheerende dach om daarop te kennen oft ontkennen, wordt hem daertoe simpelijken dach gheaccordeert: en soe verre hij die [nl. sijn obligatie, merk of handteeken] ten gheaccordeerden daghe bekent, oft achterblijft, wordt gecondemneert. *C. v. Casterles, II, 37.* Ende oft hij [nl. de roeljdager] teenemaal versuijnpde het dagement te te doen, oft dat hij twelwe soo spade dede, dat de gedaechde niet gehouden en waere te rechte te commen en oversulx achterbleve, soude, boven de schade oft achterdeel van partijen, verbeuren. *C. v. Antw. comp., V, iv, 16.* Maer soo den verweerdere is gedaecht, en voor recht nijet en compt, soo moet men hem tot drijmael toe doen daegen, en voor de twee eerste beteeckende daegen t'elcken doemen in de coeten door sijn achterblijven geresen. *V, x, 11.* En oft iemandt aengesproken werde ter cause van injurien, oft *ex delicto*, daertoe eenighe amende stonde, en achterbleve in der manieren voors. [nl. een eerste, een tweede en een derde maal], wordt de aenlegghere ter derder reijse van sijne feijten ghewesen ten thoone. *C. v. Durne, impr., a. 296.* Indien iemandt hem presenteerde om te hebben eenige naerhede, en dat hij daernaer achterbleve, den heere sal hem mogen beroepen ten eersten wettelijken dage, om sinnen te toogen. *C. v. Cassel, a. 251.*

2) *Zich niet aanbieden, weigeren; fr. ne pas se présenter, refuser.* || Daer een man sijn leen vercocht heeft, en hem beraut, hi mach de naeste sijn omme sinen gront te houdene, al hiesse sijn geheel broeder, of kint, der [! die] naerhede. Want soudi hem onterven bi noode, en hi niemend bade sinen nood te kennene, soe ne soud se hem niemant mueghen kennen, soe mocht se hem bliven. Soude hij hem onterven bi hoire, seide sijn hoir dat achterbleve, men mochten niet bedwinghen hem tontervene. *Leenr. v. 1628, 10.*

3) **A — der klagen.** *Onderdoen, zijne zaak verliezen, fr. succomber.* || Blijft de cleghere der claghen achter, so sal hi ghelden. *v. s. Kb. v. Diest A, 38.* Zie **ACHTERVELLICH.**

4) *Niet van kracht sijn, geen stand houden, fr. censur de subrieter, ne pas être valide.* || Waire eenen coop geschiet bij consente van den cooper en vercooper, dairaf dat de leveringe, tradicie oft cessie wetteljc waire gedaen, en den prijs van den vercoope genoemt, al waert soe dat de voirs. penningen niet betaelt en wairen, nochtans en sal den coop dairom niet achterblijven, hij en sal stadt houden. *v. D. TAV. 187 v.*

5) *Geen plaats hebben, niet gehouren, fr. ne pas avoir lieu.* || So wannere dat were, dat eylich van den acht personen, die alsoe kiesen soelen die twe overste raitdelude voircr., niet daerbij en muchten oft en wouden siin dien keur oft electie helpen te doin, dairom en sal die keure niet achterblijven; die anderen, die aldair wesen soelen, sij en (?) soelen dien keur en electie doen. *O. Liège, 10 juni 1417, a. 4, Sint-Truiden.* Want de ghesworen vorster niemande en mach arresteren dan in presentie van twee scepenen, en dat dickwils, midts d'absentie der scepenen, d'arrestement soude moghen achterblijven. *C. v. Overijssche, Adm. v. just., 1.*

6) **Tachterblijven.** *Onbetaald blijven, fr. rester*

de. || Dat, bi dien; de vairside heesschers, updat sij eeneghe scult recouvreren wilden up tgoed van den vairsiden weesen, sij ghehouden zouden weesen huere scult te veriferne met leveuden orconden, die, tachter en onvergolten bleven zijn ten overlidene van den voors. Jan. C. v. *Aalst*, 298 (1460).

7) **Ophouden te bestaan, onthouden worden**, fr. *cesser d'exister, se dissoudre*. || Alsoe de coninc, deken, geswoerne en gemeine gesellen van sint Joris gulde in de stad van Brussel, den borge-meesteren en scepenen, rade, geswoernen en honderste mannen te kennen gegeven hebben, hoe dat sij, over menich jaer, gehadt hebben twelwe erfscutters, die jaerlicx metten erfscutteren van den anderen tween gulden plagen bereet te sine in huer hernaech, als de stad iets te doene hadde, en die oec plagen in den ommevanghe te gane, gracielic en taemelic, na huer menichte, en dat sij nu gescepen waeren te moeten achterblijven, mids dat deselve erfscutteren in deselve gulde alnu maer sesse en waeren, en dat nieman daerinne comen en woude nut en orboerlic sijnde om in enigen verbonde te sine. *Sermens*, blz. 18, 22 april 1479

ACHTERBLIJVEN, zn. o. *Het niet verschijnen voor het gerecht*, fr. *non-comparution en justice, défaut*. || In alle saecken, die geenens spoet en heijsschen en tot ghehoude, tot hantvullinge oft provisijsen nijet en staen, sal men den verwerdere drie maal dagen, die denselven tot elcken beteeckenden dage duemen in de costen door zijn achterblijff geresen; en sal voort niettemin voor deerste achterblijven versteken worden van wijkrechte oft declinatorien. C. v. *Santhoven*, impr., *Stijl*, a. 130. Overjaerde vonnissen sal men ten iersten achterblijven des gedaechde veroleiren executabel. C. v. *Lier*, *Stijl*, III, 10.

ACHTERDEEL, zn. o. *Nadeel, schade*, fr. *dommage, préjudice*. || Nyemant en mach eenich huijs oft edificie afbreken oft ruymen in prejudicien oft achterdeele van den rentmeesteren oft chijsenaers renten daerop heffende. C. v. *Antw.*, 1545, VIII, 78. Die renten oft commeren verswicht, om yemant te beschadigen, oft daerdoere yemant achterdeel hebben of liden soude moeghen, wordt gecorrigiert als een dieff. II, 49. Waerdoor de partijen dickmael worden beschadicht en van hen goed recht ghehouden, tot hennen grooten achterdeele, ongherieve en schade. C. v. *Deurne*, impr. proem. Alle schippers en schiplieden zijn schuldich goede toesicht te nemen en sorge te draegen voor tship en goet; en oft, door henne versuijnennisse, onwetentheit, gebreck oft toedoen, eenich perijckel, schade oft achterdeel daerinne geraeckte te comen, selve souden sij moeten oprechten en betaalen. C. v. *Antw.*, comp., IV, viij, 14. 't Hoff... willende voorkomen, dat 'toppergeaag en de hoogheit van Sijne Maj., den dienst van dese stad, mitagaders de ruste van alle de goede ingezetenen derselve niet en werde gekrenkt, tot achterdeel van het algemeijn welvaeren. O. P.-B. A., 11 juni 1717).

ACHTERDEELICH, bn. *Nadeelig*, fr. *préjudiciable*. || Al ist dat eens vrouwe staende den houwelijcke haere goeden vultjwint ter vierschaere, oft dat sij, naer haers mans doot, haer draegende als creditrice, sijn sterfhuijs verlaet, mach evenwel alsulcke properheden en cleederen, in wesen sijnde, blijven behouden, en is selve haer niet achterdeelich. C. v. *Antw.*, comp. I, 1. 94.

ACHTERDENCKEN (Achterduncken), zn. o.

Achterdecht, vordenking, vermoeden, fr. soupçon, surpicion, présomption. || Soo wanneer de weduwe oft erfigenaemen sijn en blijven int bezith van de goeden, en datter achterdencken is dat sij de goeden binnen de sesse weken souden moghen ormebrengen oft versteken. C. v. *Antw.*, comp., V, iv, 7. Alsdan soude men int pijnigen den gvangene oock particulierlijck mogen vraegen op degene daervan men groot vermoeyen en achterdencken soude mogen hebben, dat sij misdadich souden hebben geweest. VII, iij, 29. Soo wanneer men dies van iemand eenig achterduncken oft presumptie hebben zal, soo sal men van hem dien aengaende mogen heessen en hem bedwingen tot het doen van sijn verklaers van eed. O. P.-B. A., 1 aug. 1714. a. 9.

ACHTEREN, bw. *Benadeelen, nadeel toebrengen aan*, fr. *préjudicier, nuire ou faire tort à* || Sweirende dat sij [al. de rentmeesters] in allen saken tot heuren bewinde behoorende, en dat sij geld, goed, gifte, mede [l. miede]; noch geenderhanden dienst noch goetdoen nemen en sullen... oft... [om] iemant van [l. in] sijnen rechte te voorderen oft te achteren. MARTINZ, 8 (1447). Voorts sweire ick, op denselven eedt, dat ick geldt; goetd, gifte, meyde [miede] noch geenderhande goetdoen nemen sal, bij mijn selven noch bij iemanden anders, om iemanden in recht te voorderen oft achteren. C. v. *Loven*, *Eed der XXI gezworenen* (180 E).

ACHTERGELANDE, zn. m. *Die zijn land achter dat eens anders heeft*, fr. *celui qui occupe un champ situé derrière celui d'un autre, celui qui est enclavé* || Ten ouget, denghonen willende zijn graen afvoeren deur ander lieden graen, daerover hij gewoone is te rijden naer sijn rechte contergat, moet denselven ten minsten vier en twintich hueren te voeren versoucken eenen wech daerduere te picken, op peijne, daer hij in gebrek bleve, dat den achtergelanden sal vermoghen, ter minster schade daerduere te rijden zonder misdoen. C. v. *Aalst*, X, 27.

ACHTERHALEN, bw. (verl. dw. achterhaelt, geachterhaelt, achtergehaelt *Vatten, pakken, vangen, aanhouden*, fr. *saisir, attraper, arrêter*. || Soo wie arrestbrake committeert, oft gearresteert goet transporteert, alieneert ofte abenteert uyt de plaetse van den arreste..., is schuldich te redintegreren de handt van justitie, en soo lange vangenisse te houden, indien hij achterhaelt wort. C. v. *Gent*, IV, 10. Ghestolen goet achterhaelt onder de handt van den ontvremden, oft oock van den Heere XI, 26.

2) **Betrappen, ontdekken**, fr. *attraper, arrêter*. Omme de voors frauden en abusen te bet te moghen schuwen, en de overtreders van oase voors. ordonnance te mogen kennene en achterhaelene. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1515, a. 6, I, 596. Van alle welke eeden noticie en register ghehouden sal worden ter eeuwighen memorien, ende, om des te lichtelijcker te achterhalen en te becomen deghene die valschen eedt ghedaen sullen hebben, en deselve voorts wel en exemplarlijcken te straven en punyeren. *Plac. v. Brab.*, 9 juli 1570, a. 6, II, 372. De fransche tekst heeft: pour „convaincre” plus facilement. doch verkeerdlijck.

3) **Verrassen, fr. surprendre**. || Alsoo bevonden wordt in communicatoire saecken dat, op de *venue en cour*, *promiscue* en sonder eenich onderscheydt wordt gehappert appointment *ad tres dies*, of kortere termijnen, waerdoor seer dickwils gebeurt dat partje wordt achterhaelt en den tijdt benomen om haer bequamelijck te informeren. C. v. *Loven*, *Stijl*, a. 40.

4) *Incoherere*, fr. *recouurer*. || Van scouwen die men achterhalen mach na brieven up ghegheven. *C. v. Brugge*, I, 341 (1806).

5) *Beschuldigen*, fr. *accuser*. || Dat de voirs. mijn meester [thans: cliënt], die een eerbair man is, van goeden leven, goeder namen en eerbairder conversacien, en dairvore gehouden en gesocht wort onder alle diegeene die hem kennen en daironder hij verkeert, en noijt achterhaelt noch geapprocheert [i. gereprocheert] en wart van enigen quaden fayte. v. D. TAV., 180 v°. Op peine, daer sij ter contrarian daden, gesachterhaelt te zijne van valheden. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1615, a. 6, I, 596.

6) *Bewijzen*, fr. *constater*, *prouver*. || In criminele processen... wert geprocedeert... ordinairlijk, als er elagende partie [is], die presentteert te proeven, als men tstück achterhalen mach met proeven ordinaire... *Pract. crim.*, c. 3. Men sal niemant leggen ter banck als er partie formes es, die presentteert te proeven als dat men tfaict achterhalen mach bij preuve ordinaire. c. 34.

7) *Gerechtelijke oortuygen*, *schuldig of plichtig erkennen*, fr. *connaître en justice*, *reconnaître redoublé ou coupable*. || Ghehaelt hine niet, *id est*, *si reum manifesta probatione non convicerit*. *Compositum verbum* „achterhalen“ eo sensu frequentius adhibetur. *Jus feud. fl. vel.*, c. 85. blz. 63 (c). En dese [accusacien] mach elck dootlaen, als sij daeraff [al van doodslag] achterhaelt zijn bij den juge. *Pract. crim.*, c. 82. Dan moet men den mannen kealie maken of die poorte open zij en die valbrugge medere; en als men dat weet, zo wijst men [al den niet verschijnende op dagvaarding] achterhaelt van sinen eersten dingedaghe en sinen derden voortheesch. — Dus blijft dat hof open tote smorghens, en dan heescht men noch voort. en es hi niet kommen, so wijst menne achterhaelt van doedaneghen fayte. *Leenr. v. 1528*, 24. Dat mi recht dunct datter dese persoon en deghene dyc hem rechts vermeten willen ane dit leengoed, achterhaelt zijn en verwonnen. 48. En die partie die bedraghen ware en omme dach niet ne bade, iof die andre partie, die den dach niet gheven ne wilde, en daerof achterhaelt ware bij scepenen, sal ziin in boeten van zesse lib. *C. v. Brugge*, I, 304, 4 nov. 1304, a. 37. Eist dat zij achterhaelt zijn en verwonnen in de voorseide [geestelijke] hoven, danof willen zij ooc ontfangen metten privilege van deser stede. *C. v. Gent*, I, 607, 11 aug. 1431. Godevaert van den Hende beloofde, in handen van den scoutteeten van der stede van Brugge, dat tallen tijden als hij ontboden wesen zal bi den voors. scoutteeten bi hem te commene, hij bij hem commen zal, up achterhaelt te wesene van tghuend dat hem de scoutteete anzegghen zal willen; en mids dese belofte was de voors. Godevaert ontaleghen. *C. v. Brugge*, II, 173 (1469). Soe wie eenen crimineulx verelschap oft herbercht, wel wetens dat hij crimineulx is, die is te puniere van denselven criesme daeraff den crimineulx belast oft achtergehaelt is. *Pract. crim.*, c. 186. Dat men van nu voordan... van raeuwe en onghewedde schulden de betrocken verweerers zal condempneren [in] de gheheeschte sommen bij contumacien [i. bij contumacien], als zij daeraff so fisanterie verwonnen en achterhaelt zijn. *C. v. Brugge*, II, 26 aug. 1507, a. 11. Dat gheen goudmeden... gheen werck van copere ofte latoene vergulden nachte verzilveren en sullen, dan alleenlicken kerokelike juweelen, gesmyden en ghetuyghen van poerden en waghens..., op de peine van achterhaelt te syne

van valschede. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1615, a. 1, I, 596. En soo verre sulox gheschiede [al. dat een wettewarier of ander eenige waar opkocht zonder dat dese op de markt geweest ware], en men het niet wel en coete ghehoonen, sal den meljer mette schepenen denghenen daer merkelijcke suspitie [op] valt, mogen doen expurgeren onder eedt; en in ghevalle van weygheringhe oft dilaye, sal ghehouden worden voor achterhaelt. *C. v. Ooverijssche, Gruen keuren*, a. 58. Ende dan heescht men [hem] noch voort; en es hi niet kommen, so wijst menne achterhaelt van dusdaneghen fayte. *Leenr. v. 1528*, 24. Seepenen voornoemt declareren, dat zy niet bevonden en hebben, by den voors. processen, den voors. Antone Caen soffiantheylek achterhaelt nog overwonnen zynde ghecontravenieert hebbende den mandementen van der K. Ma. ghemact en uughteheit op de heresie. *Auden. meng.*, III, 11 (1550). Soo wie achterhaelt wordt eenighe aerde vuter straeten ghedolven ofte wechghaveert t hebbene, zal boeten zesse pouden paris en repareren de schaede. *C. v. Aulet*, X, 16. Men mach niemant om misdaet condempneren ter doot, teusy dat hy achterhaelt en verwonnen sy van den sticke, by besoeck, blycken en betoogh tegens hem gehouden, en bevonden by syn eygen verlyden en verkennen, oft andersins den rechte genoech synde. *C. v. Gent*, XI, 11.

8) *Versteken*, *uitsluiten van zijn recht op een goed*, fr. *forclorre*. || En naer datter niemant comen en es, bode noch sinnebode, dat hij se alle achterhaelt heeft diere recht ane heeschen muighen, en zijn leen gheueert en begheerens wet; naer der begheerte van partien seghter recht of, ic maens u. Baillu, maendijns mi, so segghic, bider trouwen, enz., dat mi recht dunct datter dese persoon en deghene die hem rechts vermeten willen ane dit leengoed, achterhaelt zijn en verwonnen up haren xiiij nachten en xl.sten daghe, en dat hi den heeschere ten gronde en ten leene doet in possessien stellen. behouden des heeren recht en elcx anders. *Leenr. v. 1528*, f° F, ij, v°.

ACHTERHAMER, zn o. Lees: ACHTERHAEM, mv. — *HAMEN* *Iederen tuig, dat een paard achter op de billen draagt, achterlap, staarriem, fr. oropière*. || Item, zo waren geoecht jegen Gillise de Quekere, vij goreale. v achterhamers, v dossieren, v bucriemen, van bassen, van panneele ten carine en v ribaudekine bouf, van al xx. lib. ij schel. *Auden. meng.*, IV, 10.

ACHTERHEIT (Tachterheid, Achterhede) zn. v. 1) *Achterstellen*, fr. *arrêtrages*. || Door welck lange vertrecken en verbeijden die proprietarissen van hunne erve hebben moeten scheijden, uijtdeen hun niet mogelijk en is geweest die groote tachterheijt van de verloopen en verschenen renten oft chijsen te vervallen. *C. v. Diest*, O. 28 juni 1562, a. 5. Als een schuldenaer openbaerlijk is gefailleert oft gebroken, sijn alle sijne goeden, actien en credieten terstont verplicht en vervallen tot behoeve van sijne crediteuren, om daerop de betaeltijne van henne tachterheijt te verhaelen, soo verre die verschenen is. *C. v. Antw.*, comp. IV, xvj, 20. Veroecht dat deselve gearresterde goeden sullen worden ghewesen verreekt en verhaelt voor sijne tachterheijt. *C. v. Durne*, impo., a. 53. Mids de voors tachterheijt ghewarighende bij eede. Ib. En worden die goeden ten vierden besetsale ghewesen verreekt voor des aenlegghers tachterheijt. Ib. a. 100. Ten waere dat de crediteur alhier goeden wiste zijnen debiteur toebehoefende, genouchsaem om

alijns tachterheijt daeraen te verhaelen. *C. v. Antw.*, 1682, XXVII, 1. Van welcke procedure d'evincent, soo verre hij ruerlicken pandt heeft metter minnen, en de debiteur in stadt oft vrijheijt woonachtich is, wordt partij gehouden hem de wete te doen en den pandt te bieden, oft hij dien loesen en den evincent zijn ghebreck en tachterheijt betalen wilt. XXIX, 9. Sonder dat den huerlingh oft besitter den pant magh ruymen in prejudicie van den proprietas van dien, dan midts betalende syne t'achterheijt, *C. v. Bruss.*, 1607, a. 95.

2) *Nadeel, schade, fr. préjudice, dommage.* || Updat hijt niet en doet in prejudicien of in achterhede van den heere. 30 mrt. 1285, a. 50.

ACHTERHOEDE, zn. v. Zoals thans *Nakoe*, fr. *arrière-garde*. Kil., vet. fl. || Waer men ooc vaert in orloghe, so hebben die heren van Grimbergen dat vorevechten en die achterhoe. 24 juni 1297.

ACHTERHOUWELIJK, zn. o. *Nakuwelijc*, alle huwelijc volgend op het eerste, fr. *tout mariage après le premier*. || [De langstlevende van gehuischen] mach dese erve alle vercoopen en becomeeren, en al zijn armoede en sijnen noodd mede stoppen, indien dat daer egeen achterhouwelijc ghedaen en waere, 't zij van man oft van wijve. *C. v. 's Bosch, Priv. v. 1355*, a. 14.

ACHTERKEEREN, zn. o. Sonder achterkeeren. *Op staanden voet, fr. sans désespérer.* || En dan soe selen die anderen metten goeden lieden tegader gaen over een zijde, en hem wel beraden te kiezen terstont, sonder achterkeeren, bij den selven eet, die sij der gulden gedaen hebben, haer beste daerinne te doen, als van den coenen die men hen daerover geven sal. *Sermens, Regl. v. 1412*, a. 3.

ACHTERCLOCKE, zn. v. *Avondklok*, fr. *cloche de retraite*. || Betaelt Janne den Pipers, van sinen dienste van iij maenden, dat hi up senter Claus torre lach en dachterclocke luidde, en tamorghens de dachclocke, vor de viande in de poort gheweest hadden, betaelt x s. gr. DE VLAMINCK, *Straten*, III, 4 (1380).

ACHTERCOOPER, zn. m. *Nakoo*, fr. *acquéreur subséquent*. || En ingevalle van evictie, soo en staet aen sulcke coopers en achtercoopers maer open d'actie van garand. *C. v. Diest, F.Z.*, VIII, 18.

ACHTERLATENISSE, zn. v. *Nalating, verzwinging, fr. omission, négligence*. || Die achterlatenisse mijne ioghet en mijne onwetendheit en wilt, Here, niet ghedenken. *Getijdb. XV^e E.*, 170 v^o. (De verschillige teksten des Bijbels zeggen: Delicta juventutis meae; Statenb.: Gedenkt niet der sonden mijner jongheyt, en de Sacy: Ne vous souvenez point des fautes de ma jeunesse).

ACHTERLINCK (Achtelinck), zn. m. *Achtste gedeelte ener (graan)maat, fr. huitième partie d'une mesure (de grain)*. || 1 achterlingh = 4 pinten Gendts. *C. v. Bruss., Maten*.

ACHTERLEEN. Zie LEEN.

ACHTERLOOPEN, bw. *Loopend achterhalen, inhalen, fr. atteindre, rejoindre*. || Waert dat iement in evelen moede nae eenen anderen liepe met eenen blooten zweerde oft messe, en siende dat hij den voorvluchtigen niet achterloopen en conste, worpe nae hem dat zweert of mes. *V. D. TAV.*, 158.

ACHTERMEERSCH, zn. m. *Meersch, beemd, die achter eenen anderen gelegen is, die besloten is, fr. pré situé derrière un autre, qui est enclavé*. || Op payne, zoo verre daarby eenighe schade toequam, t'zy by syne beesten in de voorghersynghen en meersch, ofte by de beesten van den voor-

meersch in den achtermeersch, van de schade op te rechten en te betalen, ten zegghe van mannen. *C. v. Antw.*, XIV, 18.

ACHTERNAER, bijw. *Achterna, later, naderhand, daarna, fr. après, plus tard*. || Mids dat si [de vrouw] selve geconsenteert heeft in faverre van den huwelicke en huer selfe kinde, sij en mach dat niet retracteren achternaer. *Leemr. v. VI.*, 77. En nochtans si quam achternaer heeschen huer bylevinge op seker leenen. 78. Achternaer zoude men in 't augweet gaen. *Collatie*, 56. Zij [nl. de Spaansche soldaten] werden oock achternaer zeer soetende en beter kennisse an de lieden makende. *Ber. tijden*, III, 109.

ACHTERRAET, zn. m. *Buitengewone raad, ge vormd uit de gezworenen der ambachten of naties, de honderdmannen en de tiendmannen of wijkmeesters, die slechts in hoogst gewichtige omstandigheden vergaderd en geraadpleegd word, en te Brussel het derde, te Antwerpen het derde oock vierde lid van 't stadsbestuur uitmaakte, fr. arrière-conseil*. Zie hierover, voor Brussel, Wauters et Henne, I 339, voor Antwerpen, Mertens en Torfs, II 42, en bijzonderlijk de *C. v. Antw. v. 1582*. Bijvoegsel. || Welcke propositie en opinie de voorsz. gezworene communiceren den afgezaenen gezworenen, genommeert ouders van hun ambacht, weende den achterraet, daertoe sy niet meer persoonen en mogen roepen dan sy gezworene en syn. *C. v. Bruss.*, 1607, a. 37. Alseer achterraet genomen en geconsenteert wordt, soo vergadert d'eerste leth in heur ordinaris raedtcamer, en sluijten aldaer heur opinie. *C. v. Antw.*, 1682, II, *Bijvoegsel*, V, 7. Soo wanneer dat het egeene sonderlinge gewichtige saken en zijn, daeromme dat achterraet gegeven wort, vergaderen de hooftmannen van de poorterie met de oude scepenen en wijkmeesters op heure camere en sluijten aldaer heure opinie, als voren, 10. In alle gevallen, tsij dat de saecken groot en seer gewichtig zijn ofte niet, daerinne achterraet bij burgemeesteren en scepenen gegeven is, vergadert altijt het derde leth in der navolgender manieren, enz. 11.

ACHTERRECHTSWEER (mv. — SWERTS), zn. m. *Achterneef, fr. cousin issu de germain*. || Den broeder van vaderlijke oft moederlijke zijde alleene bestaende, en excludeert niet, nocht en wert geprefereert voor andere overledene vrienden en maeghen van andere zijde in voorderen graet bestaende, 't sij ooms, rechtswerts, achterrechtswerts, ofte andere, maer deelen met elckanderen naer qualiteijt van graede oft hoire. *C. v. Edingen*, XX, 22.

ACHTERSLACH, zn. m. *Het water van boven, fr. l'eau d'amont, tegenovergesteld aan voorslach, het water van beneden, fr. l'eau d'aval*. || Dewelcke [gezworene erlieten der Tholcamer], ingevolge van de acten van permissie, met assistentie van hunnen gezworene waterschatter en molenalager, moeten gadeslaen, examineren en afmeten, oft alsulcke gepermitteerde molens worden gestelt op den precisen en gepermitteerden val. Soo ja, worden teekenen gestelt aen den voorlagh, achterslagh en in de beke; dewelcke men pegelen noemt. MARTINEZ, 239 Ende die wateren alsoo swellende, soo haest als die beginnen over te loopen aen de grondtarcke, soo moeten sy oock overloopen over de wusberderen. Alsdan is corresponderende den voorlagh met den achterslagh, den val der wateren egael, en de waterplaat wel en behooryck geleyt 242. De linie aanwysende de egaliteyt van de molenwerken, soo van achter als van voren, wanneer men de

wateren is spannende, om te sien ofte den voor-
slagh metten achterlach op synen waterpas staet.
266, *Watermolens*, 16.

ACHTERSPRAKE, zn. v. *Kwaadsprekendheid*,
achterklap, fr. *médusance*. || Ic gheve mi sculdich
in mine V sinnen: in achtersprake, in achter-
taelen. *Vaderl. Mus.*, II, 423. Kilhaen: *Achter-
taele*, holl. j. *Achterklap*.

ACHTERSAISON, zn. o. *Het (na-seizoen) late
seizoen (na de vischvangst), fr. l'arrière-saison (de
la pêche)*, tegenovergesteld aan het vroege seizoen,
lopende van half maart tot Sint Jansemis. || Dat
deghene willende visschen in 't achtersaizoen van
den jaere, te weten van sinter Jansemis tot sinter
Luyx daeghe, sal sijn ghehouden te hebben de
voornomde behoorlike maesschen. *Plac. v. Vl.*, 27
jan. 1542, II, 794.

ACHTERST (Hacterst), bn. *Laatst*, fr. *dernier*. ||
Dit es die costume van der tolne van der Thou-
road-maerct. Van den eersten daghe van der maerct
totien dat die achterste toghedach geleden es.
Lat. donec ultima dies pagamenti transierit. Mei
1252. Voort, so wat poortre iof poortighe met den
schoutete en met twee scepenen gheboden wordt
tsien huus, iof tsier achterster woenste, en niet
en coomt tsinen ghebode, die wordt achtervolgt.
K. v. Brugge, 4 nov. 1304 § 7. Waerd ooc dat
sake, dat die bezitter versate up te ghevene
binnen deser tyt die vorseide brieven, en hy in
dien Steen ghinghe, en hy binder maend naer
den daghe dat hy in den Steen ghinghe de vorse-
ide bescrevinghe en brieven niet up en ghave,
dat hy voetsaens naer dien achtersten daghe van
diere maend in de donker camere gaen soude
C. v. Brugge, I, 331, omstr. 1305. Boudin Yserin,
Andake sone, was de seade en hacterste forestier
van Vlaenderen, J. v. DIXMUDE, 1. Sonder
die [goed e] te moghen veranzaden up syn IIII
achterste jaren. *Nazareth*, 19 (1430) Ende Wouter
de Vogaed, in de name van Martineke savorseits
Maertins Muldaers achtersten kinde, dat hi hadde
bi Katheline voorseit, of ander side. — bider re-
dene dat beede vors. kinderen enen vader en moeder
hadden. *C. v. Brugge*, I, 431.

ACHTERSTE CLOCKE, zn. v. *Poortklok*, fr.
cloche de retraite. || Soe wien men vint gaende nae
dachterste clocke [n. l. sonder licht], hi es om twintich
scellinge. *Gesch. v. Antw.*, II, 638 (1401). Item,
Gielis, der stad wachtere, die alle nachte waect
op eenen torre van Onser-Vrouwen kerke, en
taevonds luyd dachterste clocke, en smerghens de
dachclocke *Belg. Mus.*, I, 249 (1842). A.—weere,
A.—vierscore. *Laatste eisch of conclusie, laatste
voorgaande vierscore*, fr. *dernière conclusion, der-
nier plaid*. || En [de advocaet en taelman] brochte
up in brieve sine achterste weere in andworden
van der weere die thoyr dede toeghen ter achter-
ster vierscoren doe verleden. *C. v. Gent*, Vonnis
14 Juni 1374. A.—vrome. *Minste oogting*, fr. *la
moindre, la plus petite récolte*. || Eest gheen volle
leen, so sal men gheven no die achterste vrome noch
die beste van dien [drien?] vromen. *Ondersceet*,
14^e E.

ACHTERST, bijw. 1) *Ten laatste, eindelijk*,
fr. *finalement*. || Dat die [controversie] tachterst,
bi consente van den partien, bi vrouwen mannen
was vriendelike gheset en ghestelt in deser manie-
ren. *Gends chart.*, 33, en *Cart. Saint Pierre*, n^o.
605, blz. 260 (1230, vermoedelijk eene gelijktijdige
vertaling).

2) *Laatst, laatsteleden, onlangs*, fr. *dernièrement*.

|| Ontfaen, som van achterstellen van der eefliker
renten, en som van renten die viel [en] sente
Barnesse achterstleden. *Bek. v. Gent*, I, 379 (1338).
Denselven Symone, ij vaten wiins, die men sende
den coninc van Ingheleland, up den tiit dat hi quam
achterst ute Ingheleland te Ghendi. 385.

ACHTERSTE, zn., m. en vr. *Langstlevende*, fr.
survivant. || En storve dachterste van hem beeden
vorseijt op eenghen van den payementendagen
vorseijt, of eer, en hij dien daghe en dien nacht
niet overleefde naestvolghende, so waren wij quite
van dien termine en voert van allen desen lijfrenten
vornomt. *Gends chart.*, 39 (1366).

ACHTERSTE (Echterste), zn. o. (van schoenen).
Hak, fr. *talon*. || Soe wie calveren-ocht pynken-ocht
peerdenscoen maken wilt, die zoelen [zijn] twee
duymbreet lanc, met palanen van selfter zolen,
ocht twee vale echterste, ocht ghehouwen. *Ab. v.
Diest*, B 172.

ACHTERSTADE, zn. v. *Achterstallige schuld*,
achterstand, fr. *arrérages*. || So ic oock mach al-
daer te heeschen en innen dies men mij van boen-
ten, soo ter cause van achterstaede en andersins,
tot drie ponden parisie, ghehouden es. *Mariakerke*,
31 (1571).

ACHTERSTEDEN, hetzelfde als **ACHTERSTADE**.
|| Item, so hebben wi onser voirs. stat en inge-
seten gewilkort en macht gegheven te heijaschen
en in te jaghen alle alsulcke ombetailt gelt als noch
achtersteden en ombetailt is van alsulcken schattin-
gen als geset sijn geweest in derselver onser stat
van Sentruden, sijndt den stride die gesiede bij
Elch. *O. Liège*, 10 juni 1417, a. 20.

ACHTERSTEDICH, bn. *Achterstallig, vervallen*,
fr. *arrêté, échu*. || Van saken aangaende enighe
huwelijkscher verwarden, testamenten, testatu-
schappen, erpfechten, pachtlanden, achterstedigen
oft vervallen pachten..., suelen hon die van der
stadt met allen niet onderwenden. *O. Liège*, 18
mrt 1502, a. 1, *Tongerlen*. Item, Goertaleeuw
is Luyx recht, en het is te wetene, na desen
recht, een winne die yemand sijn landt op-
seyde voor sinter Andriasmisse, moet die achterste-
dige pachten betaalen. *C. gr. Loon*, I, 85, a. 88,
Flermael.

ACHTERSTEGEN, zn. mv. *Achterstallen*, fr.
arrérages. || Alle verloopen en vervallen achterste-
gen. — alle gevallen ende verlopen achterstegen.
C. gr. Loon, I, 189 (1610).

ACHTERSTEKEN, bw. *Achterhouden, niet ver-
toonen, niet verklaren of aangeven, verswijgen*; fr.
tenir en arrière, ne pas exhiber, ne pas déclarer.
|| Dat niemen laken no stucken dat getekent is
van den wardeerders vouden en mach, noch achter-
steken, en hebbe tierst vor de gulde getoont ge-
weest, op 1 boete van v s. p. *K. lakeng. Brussel*,
a. 11 (1376). Dat der stat knapen, die der stat
coren sculdech sijn te wachteren [l. wachtene],
sweren selen ten heilegen dat sij alle die coren,
die sij vernemen, voirtbrenghen selen den cor-
meesteren en den paymeesteren, en negenen ach-
tersteken. *Acad. d'archéol.*, 1856, 490 (1382).

ACHTERSTEL, zn. m. *Achterstallen, achter-
stand, vervallene rent*, fr. *arrérages, intérêts échus
d'une rente*. || Een rentier mach, voor 't gebreck
van synder renten ende achtersterstelle, leveringhe
nemen aan synen pandt. *C. v. Antw.*, 1545, VI, 16.
De rentier mach oick doen bescreven denghenen
die de panden bewoont, gehantplicht oft gedefruc-
tueert heeft, binnen den tyde en jaerscharen dat
den onbetaelden achterstel van des rentiers rente

verschenen en gevallen is. 40. En tselve doende, is en blyft de volscereven renthier daerna ongehouden en ongelast van nae dien dach eenich verloop oft achterstel meer daeraff te derven gevene. 65. Soe wye eenighe rente afquiten wille, die moet, boven de capitale penningen ende achterstel, oick betaalen den constitutiebrief. 66.

ACHTERSTELLEN, bw. *Achteraanstellen* (iemb.), *hem naar achteren stellen, hem in eene bepaalde rij achteruitstellen, zijne beurt voorbijgaan*, fr. *dépasser le tour de quelqu'un*. || Int bedingen van de saken sal men d'orde houden alsoo die in den boeck geschreven staen, sonder iemand in die te prefereren ofte achter te stellen. *C. v. Diest*, O. 30 oct. 1507, a. 6.

ACHTERSTELLICH, bn. *Achterstallig*, fr. *arriéré*. || Scepenen wysen dat d' amptman den rentier, voor 't gebreck van synder achterstelliger renten, schuldich is levering te doene. *C. v. Antw.*, 1545, VI, 16.

ACHTERSTWAERVEN, bijw. De Vries en Verdam *Achterstwerf, -werpen*. *De laatste maal, de keer voor dezen, fr. la dernière fois*. || Dit is de rekeninghe van Pieter Coenen, bailliu van Ghend en van den Ghendschen, sidert men achterstwaerven rekende. *Rek. balj. v. Gent*, 1364, lias n° 1719.

ACHTERTALE. Zie **ACHTERSPREKE**.

ACHTERTERDEN, ow. *Afzien van, fr. se désister de*. || Maer waert dat hij [nl. de vassal, die zijnen leenheer in rechte beschuldigd hadde], de sake geheel zijnde, ofte emmers voor vonnisse, achterterde en appointeerde, segghende dat hijt gedaen hadde bij quaden rade... de heer behoorde hem in gracen t'ontfaene. *Leenr. v. Vl.*, 131.

ACHTERVELLICH, bn. A.—blijven. *In eene rechtszaak in 't ongelijk gesteld worden, onderdoen, de zaak verliezen, fr. succomber dans un procès, le perdre*. || Blijft die claghers der claghen achtervellich, soe zal hi ghelden v. s. *Kb. v. Diest*, A. r. 8.

ACHTERVELT, zn. o. *Veld, dat achter een ander gelegen is, fr. champ situé derrière un autre*. || Niemand en sal voortaan door achtervelden, hoijbeenden en andere weijvelden eenigh vee moghen stouwen, anders dan met gehemelde beesten oft gemuijlbant. *C. v. Santhoven, Keuren en breuten*, a. 97. Zie ook **ACHTERMEERECHE**.

ACHTERVERTRECKEN, ow. *Achteruittrekken, terugwijken, fr. reculer, se retirer*. En als zy [nl. de eidelien en som poorters] by der poorte quamen, waren die van Ghent incommen en worden sciende seere up de lieden, dewelke worden vliende en achtervertreckende. *OL. v. DIXMUDE*, 2.

ACHTERVOLGEN, bw. (verl. deelw. *achtervolcht, geachtvolcht*. 1) *Naloopen, fr. poursuivre*. || Die eenen dief achtervolget met dieften [lat. *gelijkt tekst — of oorepr. — qui furem insequitur pro furto*] 30 mrt. 1265, a. 80.

2) *Volgen op, fr. suivre*. || Dit vorseide buunre lande ebben wi ghegheven desen vorseiden Blocke te erveliken cense, om x sol. tsiaers, te gheldene te sente Bamease; ende waer oec dat sake, dat de ene scult dandre achtervolghede, so souden wi onse hande slaen an dit vorseide land, alsoe an onse erve [nl. indien een termijn te betalen bleef op den vervaldag van den volgenden termijn.] 20 nov. 1298.

3) *Volgen, nakomen, onderhouden, fr. suivre, observer* (costumen, geboden, verordeningen, eene leering, denkwijze, enz.). || Ende verhaelden hem van woerde te woerde tselve zeggherscip, alsoot in

de vierschaere gheseyt was ende wel ghesachtervolcht. *C. v. Brugge*, I, 1 mei 1275. Ghy moet weten, dat in materie van leene men achtervolcht de costuyne locale, daer costume locale is; ende isser gheene, men achtervolcht de costuyne van den opperhove daer tleen van den heere resortteert. *Leenr. v. Vl.*, 14. Ende als van den complicen, mepleggers, adherenten, hem ontfanghende ende in eenigher manieren den voors. Marten Luther favoriserende, oft achtervolghende zijne voors. doctrine. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1521, I, 99. Waeraff sijn diverse statuyten ende ordonnancien, andere tijden gepubliceert, die welcke zij [nl. de weesmeesters] in judicature ende andersints achtervolghen. *C. v. Antw.*, 1582, I, 6. Dat ick dese leste ordonnancie ende reformatie, naer mijn best vermogen en wetendheijt, in alle haire pointen ende articulen sal onderhouden ende achtervolghen. *C. v. Lier, Stijl*, XVII, 9. Dese tegenwoordige ordonnantie sullen de voors. advocaten, procureurs ende de vorsters deser juridictien, elck in 't sijne, schuldich sijn te swerene, t'onderhouden ende t'achtervolghen. *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 345. Alle officieren, wethouderen ende andere in 't quartier van Antwerpen geeten, sijn ten dienste, versuecke ende ordonnantie van de weth, beschrijffbaer ende gehouden de beschrijvinge te achtervolghen. *C. v. Antw., comp.*, V, v, 5. Soe en can oock, ter intentie van meergeseyden N., niet werken de leeringe van Papon, lib. 10, tit. 4, arrest 11, met degonne van eenige fransche schryvers, die hem daerin sauden hebben achtervolcht. *Annotations*, 160. (Men treft wel eens het deelwoord aan met het voorvoegsel *ge*.) || Is grootelijck van noode... dat die ordinantie en articulen van der Blijder incompete onderhouden en geachtvolcht worden. *Plac. v. Brab.*, 19 oct. 1520, I, 81.

4) *Vervolgen, voortzetten, voortvaren met, fr. poursuivre, continuer*. || Zo wat clachten, dat men doet in ghebanre vierschaeren, die moet men achtervolghen van ghenachte te ghenachte. *C. v. Aalst*, 502 (1436). Indien bij de decisie van den processe geseeyt wort, dat de stoordere hem t'onrechte gheopponeert heeft, zoe sal den amman met syne kerckgeboden voortvaren ende die achtervolghen. *Christyn: proclamations suas ammanus prosequetur. Cost. v. Mechelen*, XIII, 22.

5) — (eenen grond). *Zijn recht vervolgen op, fr. exercer des poursuites, poursuivre son droit sur, procceder sur*. || Ende ghevielt, dat dese laten niet en golden hinnen in [l. binnen] xiiij nachten haren teins, so souden sy achtervolcht zyn van haren gronde, behouden adelingrechte, en dan soude men desen achtervolghenden grond doen gebieden iij Sondaggebode in die kerke. *Cart. Saint-Pierre*, 460 (13^e E.).

6) — (zijn beroep). *Voldoen aan het vonnis, aan de uitspraak (aan het gèwysde), fr. satisfaire au prononcé, au jugement*. || Dat die beroepere moet seker doen te achtervolghene sijn beroep, iof voetstaens gaen in den Steen, toter wile dat hij daerof seker heeft ghedaen. *C. v. Brugge*, I, K. 4 nov. 1304. B § 1.

7) *Achtervolcht worden van sijn beroep. Van sijn beroep in het ongelijk gesteld worden, onderdoen, fr. succomber dans son appel, perdre en appel*. || Wordt die beroepere achtervolghet van sinen beroepe, hi sal verbuieren ieghen den here zestich lib., ende iegen elken scepenen, die beroepen sal sijn, tien pond... Ende worden scepenen achtervolghet van den beroepe, dat sie ghepriveert sullen wesen van haren scependeame,

ende nemmermeer daernaer in wettelicheden te comen o ghelooft te sijn. *C. v. Brugge*, I, K. 4 nov. 1304 B, § 1.

8) *Ooertuigen*, fr. *convaincre*. || Die sal sijn achtervolghet bi versoeke van scepenen, dat hi hevet huss gheaselliert, hi es in boeten van lx lib. *C. v. Brugge*, I, K. v. 1281, a. 4. En so wie die sal sijn achtervolghet van der varde te brekene. a. 11. Jof iemene es achtervolghet bi scepenen, dat hi neemt andren teijn bi crachte, hi sal keren dat hie hadde ghenomen, en es in boeten van lx lib. jeghen den grave; en es hie achtervolghet dat hie hevet ghedaen sulken roef met wapene, hi hevet tlijf verbuert. a. 15. So wie die sine hant doet an scepenen in evelen moet, jof het ne si sinen lachame te verwerno, es hie of achtervolghet bi den noialen besoeke van den grave, hie wort in agraven ghenaden. a. 18. So wie die sal sijn achtervolghet van valscher wareit te draghene. a. 26. Jof enich scepenen wort achtervolghet bi wette die valschelelike [ghesijn?] heeft in sijn hercepdoem(?), hie blivet in agraven ghenaden. a. 27. (De gelijktijdige Fransche tekst zegt overal *atains*, en La Curne zegt ook: On dit encore au Barreau: *atteint et convaincu*; en Littre: Il est atteint et convaincu d'avoir volé, il est reconnu coupable de vol; welke beide synonimieke woorden door Kramers nogtans vertaald worden door: aangeklaagd en overtuigd. Wel is waar dat Littre het w. *atteint* op zichzelf verklaart door: *présumé, accusé*, verdacht en beschuldigd, aangeklaagd).

ACHTERVOLGENDE, vz. *Volgens, overeenkomstig met*, fr. *suiwant, conformément à*. || Als der eedt also gedain sijn sall, sell eenyglyck in sijn ambacht, achtervolgende sijnen eedt, eenen gabernerder deselve ambachts kiezen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, *Hasselt*. || Als die waardeerden, achtervolgende huss eedts, sullen waerden, en sal egheen persoon denselven moeghen belet doen. *Leertouwen te Diest*, 27 febr. 1546, a. 19. Al is 't dat die vierschare, achtervolgende de princelike concessie, onderhouden moet syn van veerthien dagen ten veerthien dagen ten minsten, nochtans. *C. v. Gent*, I, a. 7. Soo mach die voers. partij, die de gelofte gedaen is, komen voor den meijer en twee schepenen, en versueken 't vonnisse van bedwange, achtervolgende de gelofte die hem gedaen is. *C. v. Sichem*, a. 4.

ACHTERWAERSTERIGE, zn. v. *Kraambewaarter*, baktr, fr. *garde d'accouchée*. || Als zij totten man rhecommen waren om te weten bescheet, zoo sprack hij: dat zijt vrighen zouden de achterwaersterighe van deser Onser Vrouwe *Ber. tijden*, I, 163. Jan van den Driessche es ghecondempneert gheweest bij scepenen der stede van Audenaerde, achtervolghende het edict van den xix januari 1581, als zijn kindt hebbende doen doopen bij zijne achterwaersterighe, in de somme van l. lib. par. en in de kosten. Actum den 4 april 1581. *Auden. meuz*, V, 144.

ACHTERWAERT, (Achterwaerts, achterweerts, achterweert, ook wel eens Afterwaert, bijw. van plaats. *Achterwaerts*, fr. *en arrière*).

1) A.—treden. *Achteruit gaan*, fr. *aller en arrière, se retirer*. || Die scepen wijen voor recht, dat die clegheer afterwaert sullen treden, en sullen hoer swerde wittrecken, en comen weder aen dertwerf, [aen den werf], met gewapender hant, en sullen haer claghe en hoer wapen geroeft doen en die ghene die sy voer sculdich houden eenwerf, anderwerf en derde werf, also als recht is, en daeren-

teynden recht *Charl's. 's Boscq*, fo 51. 15^e E. Dit is dat leste vonnisse: Die scepen wijen voor recht: dat die clegheer hoer clage en hoer wapen geroeft gedaen hebben, gelijc alst vonnisse gewijst heeft, en also dat sy wael afterwaert treden moghen, en steken hoer sweert op, en comen weder aen den werf, en spreken voert tot hoeren recht, also als recht is, en daerenteynden recht. Ib.

2) A.—gaen. *Versterven in opklimmende lijn*, fr. *échoir aux ascendants*. || Waere eenen kinde leen gecocht, al leefde vader ende moeder, ende d'badde geheel waere, sterve thint sonder oir, het en soude vader oft moeder versterven, want ten mach niet achterweert gaen, want het moet voirweert gaen, ter naester geboirten diet van rechte sculdich es te hebbene. *BOXHORN*, a. 53.

3) A.—houden. *Achterhouden*, fr. *reculer*. || Dat hy alle syne goeden, actien en crediten te voerschyne gebracht en overgegeven hadde tot behoefte syner crediteuren, sonder dat hy yet daeraff hadde versteken, verdonckert, verborghen oft achterwaerts gehouden. *C. v. Antw.*, 1545, XV, 2.

4) A.—houden. *Onder zich houden*, fr. *garder par devers soi*. || Want metter daet bevonden is, dat ondertusschen partijen hun bescheet, daarop sij hun sijn funderende, alleenlijk sijn dieneende bij copie oft extract alhier, achterwaerts houdende d'originele, opdat de rechteren niet onsiideren oft bemerken en souden de fauten en gebraken in d'originele stucken wazend. *C. v. Liez. Stijl*, VIII, 13.

5) A.—keeren. *Afzien van*, fr. *se déister de, renoncer à*. || Waer dat de vasaal sijnen heer gheaccuseert hadde van eenen vilainen stucke, en tproes gelitis onteestert waer, en, so verre beleedt zijnde, dat hi achterwaert keerde en renuncieerde van den processe: oft hijt soude mogen doen? *Leenr. v. Vl.*, 131.

6) A.—steken. *Achterhouden, bedrieglijk onder zich houden, verzuijgen*, fr. *ne pas déclarer, taire, reculer*. || Oft iemandt van den pachteneren, oft heure dieneren. eenige keuren oft breucken achterwaerts staken oft onderhielen, langer dan drij dagen lanck, sonder den rentmeester te condigen, die soude 't elcken verbeuren. *MARTINZ*, 294 (1545).

7) A.—sterven. *Versterven in opklimmende lijn*, fr. *échoir aux ascendants*. || Binnen die Stadt ende vrijheijt van Diest sterffen alle erfelijke goeden oock achterwaerts, te weten, van het kindt op vader oft moeder. *C. v. Diest*, II, 10. Alle erfelijke goeden binnen de cuijpe van Diest gelegen, sterven achterwaerts, te weten van den kinde op den vader en op de moeder, en niet vorder. VIII, 8.

8) A.—terden. *Zijn woord herroepen*, fr. *se rétracter*. || Als een grondenaer sijn leen vercocht heeft en hem betrouwt [i. berouwt], hi mach achterwaert terden en renuncieren van den cope totter erfvenisse. *Leenr. v. Vl.*, 97. In vercoopinge voluntarien van leen oft erven, daer geen kerckgebodt ghedaen en is, mach de vercooper achterwaert terden en van den coop renuncieren. *Pract. civ.*, 10^e t., c. 15 a. 5.

9) A.—verholen houden. *In het achterste deel van sijn huis verborghen houden*, fr. *tenir caché à l'arrière de sa maison*. || Wie, die houden zoude enghen dichs [al. scheerdich] verholen achterwaert, dat ware up xx a. en de allame verhuert; maer elc scerier [scheerder] es sculdich thoudene sinen dichs voorwaerts ter strate, en anders niet, up de vorseide boete *K. lakeng. Yperen*, 190.

ACHTERWAREN, bw. 1) *Breucken*, fr. *surveiller*. || Item, gaven sij van eenen strijpten lakene,

ende xij ellen der [den heere] Muglin de Coninc.. ende den garsoen, die de Vridachmarc achterward, ende.. [daer sij ?] wardecosse af hadden te wintre. *Bek. v. Gent* (1336), 42. Hen twee die tghescutte en de bogen van der stad achterwaren, elken van hen vive en twintich scellinge grote. *Belg. Mus.*, VII, 106, (1359).

2) *Onderhouden*, fr. *observer*. || Dit es die wet ende die kuere, die die grave, Wijt van Vlaendren ende marchis van Namur, wille dat se si ghehouden ende gheachterwaert. *C. v. Brugge*, K. v. 1281, *prooem*.

3) *Verzorgen*, *bestieren*, fr. *administrer*, *régir*. || Dee voergheseide vj ¶ vla[ems] en dlant dat hier-voer gheset es, zoe heeft ontfan. alsoe sterveleec man, Boidijn Pascharis, poertre [van] Ghent, selechs Gheests bouf van sante Jans, .. alsoe een van den procureres, die desen zelven eleghen Gheest hebben te achterwaern 18 juli 1281.

ACHTERWATER, zn. o. *Molenwater van stroom-opwaerts*, fr. *eau d'amont d'un moulin*. || Vandaer sijn wij, commissarissen, gecommen .. opten moelen aldaer .. gelegen opte riviere oft beke geheeten de Velpe, daer den reschalck [z. rustbalk] (die steynen was) es bevonden te liggen hooge van sijn achterwater twee voeten vier en eenen halven duim. *Reken. v. Brah.*, reg. 110, fo. 235 (1539).

ACHTERWESEN (Afterwesen), zn. o. 1) *Schade*, *nadeel*, fr. *dommage*, *préjudice*. || Want en konste die aenlegger sijn sake nyet bewairheyden met brieve off mit behoirlicken getuge, .. soe sal die wethouder alsdan denghenen die mitten lijve off sijn goede in der maten voirs. arresteert weere, doen ontsaen costeloes en scadeloes ten coste des aenleggers, en dairtoe sal hij hem moeten opleggen zoovele als der wetten duncken sal behoirlijke wesen van den verletten ofte afterwesen desghenen die .. gehouden weere. *Charth. v. 's Bosch*, fo. 101. *Van der Beninge*.

2) *Goedvinden* (hier inzonderheid de hoofdsom eener rente), fr. *créance* (ici particulièrement le capital d'une rente). || Soo als men oock op den onderpandt niet meer en soude winnen als een rente van binnen jaers, inghevalle daer een oft meer naerenthiers op stonden, die oock t'achter waeren, en soo verre die van hun achterwesen, te weten van de principale rente, niet en souden moghen voldaan wesen. *C. v. Breda*, a. 61.

ACHTIENE, telw. *Achtien*, fr. *dix-huit*. || Achtiene sole renten. 19 juni 1289.

ACHTSTERE, ranggetal. *Achtste*, fr. *huitième*. || Pieter Van der Schelle was ghevanghen, en was, hem achtstere, voer dat beelfroet voer de halle onthoest up de maeret. *J. v. DIXMUDE*, 285.

ADAMANT, zn. m. Ned. en fr. *diamant*. || Want den Heere sprack, in 't aude testament: ... haer zonde es ghescreven met een ijaeren griffie in eenen adamant. *Ber. tijden*, I, 99.

ADDITIEN, zn. mv. *Bijvoegsels*, fr. *additions*. || Men verstaat er door in de practijk nieuwe schriften, die men overlevert naadt men gedient heeft van sijn schriften van re- en dupliek. Zij dienen tot wederlegginge van het gepozeerde bij sijn partije. *BORY*.

ADEL (AEL), bn. *Wettig geboren*, *echt*, fr. *légitime*, *de légitime naissance*, tegenovergesteld aan „bastaert“. || Hoe men bastaerden soenen sal. Het is te weten, waert een bastaert oft natuerlyck doot-gealagen .., soo soude der heer die soone trekken ... Item, het is questie oft een adel persoon doot gealagen worde, gheen wettige geboorte hebbende.

C. gr. Loon, I, 69, a. 62. Hoe men adel soenen sal. Item, het is questie, oft een adel persoon doot gealagen worde, gheen wettige geboorte hebbende, maer achterlatende eenen wettigen vaeder en moeder, oft wettige broeder, aen wien men dat soenen sal? a. 63. Bastaerden en hebben gheen recht van beschudde der goederen die hunne aele vrienden hebben vercocht, en integhendeel en vernadren de aele niet tghene door de bastaerden is ghealieneert *C. v. Maestr.*, xij. 8.

ADELBORST, zn. m. *Een jongeling uit den adelstand*, jonker, fr. *cadet*. Zie De Vries en Te Winkel || Die op sijnen roep niet en is, sal verbeuren acht stuijvers voor die guldebroeders, adelborsten en corporaelen, en vier stuijvers voor de rotsgezellen. *O. P.-B. A.*, 15 juli 1707, *Mechelen*. Mijne heeren wethouderen onordonnen aen de hooflieden en regeerders van de vijf gilden deser stadt gereet te maeken, ieder gilde, den nomber van seestigh wel gewapende mannen, soo van de gilde, waaronder begrepen de gevrijde ofte jonghmans derselve, en de contribuanten of hangers, als van de adelborsten van hunne wijcken, om te compareren met schoon opper- ende nedergeweir, en net en decent habijt, op de eerste ordre van mijne voors. heeren aen hun te geven, op de boete van 25 gulden tot laste van iederen gildebroeder en adelborst. *Peoen*, 135 (1731). Capiteyn lxxx guldens, lieutenant xl g., vendrich xxx g., twee sergeanten, elck xx g., vier corporaelen, elck xij g., vier lancepassaden, xi g., vier adelborsten, elck xij g., den clerck, wesende fourier, x g., chirurgien x g., drie trommelslaeghers, elck x g., xvj coorseletten met spijssen, elck xi g., xij musquetiers, elck xi g., drie gougaers, elck vij g., xxxvij soldaten, elck vij g., xxij soldaten, elck vij g. *Auden. meng.*, IV, 73 (1578).

ADELINCK. Zie **AELDINCK**.

ADELINCKSCHAP (Adelincscap), zn. o. Bedoelt men hier *edelheit* of *ridderchap*, fr. *noblesse*, *chevalerie*? of *leengoed*, fr. *des fiefs*? || Keure van adelincscap te bejagghenne [koojen]. Men verbiet, op de mesdaet van x lb., dat niemen, die zyn adelincscap coept, ofte poertere jegen poertere, eeneghen heere ghelt derof gheve; diest ghave en diest name, ware in de voorseide boete. En dat niemen van sinen chensgoede, dies hi in erve es, settinghe gheve eeneghen heere, op desolve mesdaet; en die se name ware, al diereghelike, in desolve mesdaet (En ware ofte sy hem derin gheobligeert adden wettelike). *C. v. Aud.*, 2e d., 64, *Kb.* v. 1338.

ADELINCKSRECHT. Zie **AELDINCKSRECHT**.

ADELMAN, zn. m. *Een man uit den adelstand*, jonker, fr. *cadet*. || Sullen voorts de adelmannen ofte ander van de campagne, uuytghe-sonden omme de ronde te doene, ghehouden syn deselve behoorlick te doene in gheheele ronde deser stede, up de rampaerden en daer sentinellen ghestelt worden. *REMBRY*, I, 558 (1639). Zie **ADELBORST**.

ADEM, zn. m. In éenen adem. Zoals heden. *Zonder tusschenpoozen*, fr. *sans d'une haleine*, *sans intervalle*. || Maer worden die brieven by denselven persoon oft verlydere gepasseert op éenen dach, voer deselve oft andere soepen (maer nyet gelyckelyk en *unico contextu* gelesen en in éenen adem verleden), soe souden de leste gepasseerde brieven de oudste moeten vuytsteken. *C. v. Antw.*, 1545, VI, 14.

ADEREN, zn. v., mv. van „aer“, *koremaer* (ontstaen uit verwarring met „ader“, *bloodader*), fr.

epi. || Welcke ordinantie gemaect is ten voirdeele van den huijsarmen, dat die dairenbinnen mogen gaen oprapen en oecten die aderen van den cooren opt velt gheleven. v. d. TAV., 147.

ADIEEREN. Zie AENGAEN en AENGRIJFEN. Mejer: *Adieeren* = angan.

ADITIE. Zie AENGRIJFINGE.

ADJUSTEREN, ow. *Afregelen, afhetalen, fr. décompter, liquider.* || Waerop onse resolutie gedraecht: dat UL. sonder eenigen voorderen uijststel sullen hebben t'adjusten met onsen rentmeester Bouton, over allen hetghene UL. t'sijnen comptoire ten achteren staen. *St.-Arch. Diest, Brief v. 30 mrt. 1696, Beien.*

ADRESSEEREN, ow. *Gelukken, goed uitvalen, fr. réussir.* La Curne: *Adresser.* || De wynen in Vrankerycke waeren van ghelycken wel tamelijk gheadresseert ende goet van wyne. *PIOT, Chron. 558.* Ons volck hadde ghemyneert onder de stadt, waer zy bucrut en tvier in staken, 't welcke wel adresseerde. 659. Alzo zy alreede 't vier gheesteken hadden in een huedeschip, die zes rabbanen namen de vlucht naer haerlieder volck, die in de dunen stonden, om te ziene hoe haerlieder exploit adresseren zoude. 662. De wynen in Vrankerycke waren zeer abundant. De Rynsche wynen in de Duytsche landen waren oock zeer wel gheadresseert. 731.

ADULTERIJN, zn. m. *Die in overspel gefeld is, fr. adultérin.* || Bastaerden ghewonnen in overspele, die men heet *adultérinos*. *Leenr. v. VI., 58.* Hoe een adulterij succederen sal. Hi sterft sonder den sone, daer hi in twijfelde, bastaert oft adulterij te doen pronunciere. 63.

ADVENANT, zn. o. *Aandeel, fr. quote-part.* Zie La Curne. || Indien twee persoonen oft meer, even naer bestaende den vercooper, naerhede versochten van verkochte erve, sij sullen gelijckelijc ontfangen zijn ter naerhede, opleggende elck sijn advent van de penningen aen den coop clevende. *C. v. Poppr., VIII., 10.*

ADVENTEN, ow. *Ter heilige tafel naderen, fr. communier.* || Vort zullen zij adventen vive tijden van den jare of vij: eerst, vóór kersavont, daarna vor Paeschen, den derden vor tSinxene, den vierden vor Onser Vrouwendach half oughste, den vijften vor Alreheijlegendach, en dander 13, die oec eeneghe Beginen houden, date te Lichtmesse en te Sacramentsdaghe. *Auden. meng., II. 88, Begijnhof te Pamelc.*

ADVERSARIS, zn. m. *Terenpartij, fr. partie adverse.* || Omdat het scient dat hi sinen adversaris boeslike moveren wille, den heere iij stuivers en sinen adversaris ij stuivers. 30 mrt. 1265. a. 7. De 1st tekst heeft: *adversarium*.

ADVERTISEMENT, zn. o. Volgens Kramers: de vroegere naam der eerste schrifturen tot algemeene inleiding eener rechtszaak; La Curne zegde ook: *Advertisement, la première pièce pour l'instruction des jurés.* Naar ondervinding, houden wij het echter met Boey, die zegt: „Advertisementen zijn *waarschouwingen, onderrichtingen*; men verstaat erdoor die schrifturen, dewelke men inlevert naa 'tvoedingen, vóór de decie van de zaak, waarin men de zaak in kwestie naarder adstrueert, en de middelen waarop men zig fundeert, en daarbij wederlegt het geantineerde van zijn partij". Zoo, of zoo omtrent verklaart ook de Laurière het woord: *Advertisement*: En l'édit de Charles VIII, de l'an 1498, art. 80. „C'est un motif de fait ou de droit, que la partie baille par écrit sur un incident ou

débat survenu en la cause, ou après les écritures principales, premières et secondes additions: ou quand le différend est petit." Dit laatste slaat goed op ons citaat uit de Coet. van Santhoven. Op het woord: *Motif de droit*, houdt de Laurière zich aan de betoekenis van: laatste geschriften: „que les parties baillent par écrit en conclusion de cause, pour mouvoir et avertir le juge de leur bon droit, outre ce qu'elles ont écrit en la cause par écritures principales, additions premières et secondes, et par contredits ou soutènements" || Als die saecken, die men verbaalijk oft mondelings bedingt, onder die ij karolus gulden bevonden worden nijet gelegen te zijne in feijten, soe sullen die heeren deselve terstont beslichten; oft, ingevalle van swaricheijt, den partijen bevelen hen meijninge in beijder zijden te stellen bij advertisement, en daersaff belasten te dienen binnen zekere corte dagen. *C. v. Santh., Stijl (ha), a. 56.* Dat van nu voortaan d'advocaeten en procureurs heur selven niet en sullen mogen appointeren te schrijven bij advertisement, op arbitrale correctie. *O. Stijl in Brab., 13 apr. 1604. a. 499.* Dat oock die commissarissen van der rollen 't selve oock niet en sullen moghen doen dan in difficile en aware materien, en dewelcke sij op 't bedinghen van partijen niet ghevneghelijk en sullen moghen beslichten. 500.

ADVEU (Advoy), zn. o. *Toestemming, fr. consentement.* La Curne: *Advoe, adveu.* || Den man vermacht te vercoopen en belasten sijn huys in de stede staende, alwaert dat hy tselve an sijn huysvrauwe behuwt hadde, sonder heur consent en adven. *C. v. Anst., XII., 2.*

ADVIES, zn. o. *Gheime heraadslaging der reehters, fr. avis, délibéré.* || Naer het dienen van duplique ofte quadruplique, zal de sake vallen in 'tadvys. *C. v. Aud., Stijl kaselrij, a. 27, I., 812.* Het overleg gedaen zynde, sullen partijen oock hebben gelycke dilayen om te dienen van contradictien, en daernaer van solution, sonder breeder schryvens, als daermede de sake oock vallende in het advys a. 28.

ADVOCAT, zn. m. 1) *Advocaat*; de oude vert. der *Carta libertatis* v. Diest (1298) heeft voor „advocatum" voeresprekers, fr. *avocat*, oudt. *parlier, rourparlier*. Zie De Vries. Middeln Wdb. en Nederl. Wdb., en Verdam. || Een advocaat heet men een patroon der saken BOXHOVEN, a. 8. Item, meester Leonarde, der stat advocaat, van sier solarien, xx. sc grote. valent xxvij lb *Rok. v. Antw. v. 1824, 58.* Niemandt en sal in dese stadt moghen exerceren d'officie van advocaat, hij en sij in enige universiteit ghepromoveert, en in de rechten licentiaet ghecreëert. en van goeden name, fame, nut en bequiem, en poorter deser stadt. en in handen van den borghemeester den eedt daertoe staende ghedaen hebbe. *C. v. Antw., 1582, Stijl, Advocaeten, a. 1.* Niemand en mach advocaat oft taelman wesen, hij en sij poorter deser stadt *Th., comp., V., iij, 1.* Op de lakenhalle competeert den guldekens ende den ses outste advocaten t selve recht ghelijc hierna gheseght wordt onder Titel *Van vonnissen in civile saecken ghewesen ende van de executien*. Behoudelijck, dat in den dach van beraede d'aenleggheer ende verwoerder alle heijde geven thien grooten Brabants, daarvan den guldeken oft waerdelfjn, die maent, competeren de vier grooten Brabants, ende de resterende vij grooten den voorschreven advocaten. *Th., 1582, V., 13.*

2) *Verdediger, fr. défenseur.* || Welcke bullen onse voorseijde heijlige vader de paus, bij den we-

dighen meester Hieronymus Alexander...., ons [n. den Keizer] heeft doen presenteren, als den waerschtighen oppersten en souverajnen beschermer en principael behoeder van den heijlighen gheloove: advocaat en autate zone van onser Moeder der heijligher kercken. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1621, I, 90.

ADVOCEREN, ow. *Pleiten*, fr. *plaider*. Meijer: *Advoceren*, voorspreken || Een heijden, een Sara-zijn, een heretike persoon, oft een jode, oft een andere ongelovige persoon, en mach niet postuleren oft advoceren tegen eenen kersten. v. D. TAV., 321.

ADVOCEREN (Advoceren, advoeieren), ons. en bedr. ww. *Goetkeuren*, *toestemmen*, fr. *approuver*, *consentir*. || En zullen de voors. twee cleercken ghehouden zijn alle zaterdaghe voor scepenen en raden, die al de weke gheseten hebben, al de voors. vonnissen, appointementen en bevelen t'overleesene, omme die te advoeerne en onder te teekenen. *C. v. Brugge*, II, 23 (1454). || Zie wanneer dat partijen alle compareeren, eest dan alsoe dat enigne richters.. versueken dat renvoy van der saken, en dat partijen, alsoe wel die geappelleerde als die geintimeerde, advoueren dair te gaen, zoe sal bij den hove dat renvoy gedaen worden. v. D. TAV., 387. Diegene, die naederschap versoeckt, moet sulcx commen verclaren, en versoecken voor drij schepenen, en daeraff bezegelde brieven al impetreren. ende daernaer, bij ordonantie van dezelve schepenen den coop [cooper] van de goeden, die hij aenboorden wilt, een wete doen doen bij eenen stadshode tegens de naeste vierschare, om zoodanige aenboordinge te advoeieren ofte impugneren, ende daerop hooren wijzen naer behooren. *C. v. Middelb.*, XI, 2. En tghene bij de meeste voosen van de presenten.. in deselve rekeninghe ghecasceert ofte wederleegt, en aengaende andere saecken van den lade geordonneert ende geresolveert sal worden, sal deselve, sonder eenighe swaricheit ofte teghenspreken van de absenten.. als wel ghedaen geadvoveert ende gepresen moeten zijn. *Plac. v. Brab.*, 3 aug. 1613, II, 244.

2) **Advoueren hem te rechte**. *Zich voor het recht betrekkelijk verklaren*, fr. *se déclarer justiciable* || Doende voorts, tot meerder bewaerensse van de kinderen, goeden soffhesanten zeker, ten contentemente van de oppervooghden en maghen, en hem aldaer te rechteadvourende. *C. v. Aud.*, xviii, a. 6. En dat oock de voornomde vooghden poorters syn van Audenaerde, residerende binnen der voornomde stede, haere vryhede ofte casselrye. ofte ten minsten dat sy hemlieden advouren t'Audenaerde te rechte. 17.

AECHT, telw. *Acht*, fr. *huit*. || Op poene van acht Rinschguldens. *O. Liège*, 1 febr. 1447. a. 1, *Bres.*

AEFF (Aeff, Ave), bijw. *Af* (van), fr. *de*. || Weert oick 't sake dat yemant wevelgaeren gebricke, soe mach hy ander opelaen ende snydent aeff *O. Liège*, 1 juni 1483. a. 22, *Hossett* Een laken .. daer der siegel aefgefallen ware. 23. Getuychliken garen... daer sullen sy moegen aeff doen maeken.. laken, die men sal mogen weven, enz. 29. Soe sal men hon een litse aeffryten. 33. Denen solde men een litse aeffryten 34. Dat sy allen jaer.. aeff ende toe mogen doen poenten die honnen ambachten profytelick weren. 44.

AEF (Ave), bn. *Afisch*, *verkeerd*, *snoed*, fr. *pervers*. || Ende doch [doe] dine minne alsoe starhelie toegemen en wassen in ons, dat se mit eenre

vieriger vlamme of barns al den roest onser sonden ende alle menichfoudige gebreken, en mit hoerre crachtiger hetten verteer en verswinde al onse grofheit ende ave middelen, die tegen ons syn an onser ewigher salicheit. *Hond. merk.*, 38 v°.

AECKE, zn. v. *Aak*, fr. *aque*, *ague*. Kil *Aecke*, *naecke*, *cymba*. || Schepen genoeemt. *aeckens*.. *Plac. v. Brab.*, 26 juni 1608. I. 311. Alle schepen, aecken ende ponten. *Id.*, 2 mei 1622. I, 480.

AECKSE, zn. v. *Bijl*, fr. *hâche*. || Die beste aekse, met eenen houten hamer, ende eenen ijeren cliefbeijtel. *C. v. Antw.*, 1582. XLI, 106.

AEI (Aele, hale, sale, ale), zn. m. *Aal*, *soort van paling*, fr. *sorte d'anguille*. De Vries, Wdb. d. Nederl. t., leert ons het onderscheid kennen tusschen „aal” en „paling”, genoegzaam in overeenstemming met Marin, v° Paling || Men verbiet, op de meedaet van xx. schel., dat niemen ghezouten ael of palinghe ne vercoepe vorne de warderers hebben ghesien. *Aud. meng.*, I, 314 (1338). Item, dat een yegelijck vreemt man, van buijten der stadt van Bruesseel oft huerer vrijheijt geseten, hem generende met groenen visschen, met palingen, aelen en andere te coopene en te vercoopene, voortan zijn drie vrije merctdagen, te wetene des goedsdaags, vrijdaags en saterdaags vrij hebben sal, zijn goet van gruenen visschen, van aelen, van palingen en anderen in der stadt te vercoopene, op alsuloken ouden ongelt als men van ouden tijden hieraf gewoenlic heeft gewest te gevene, bij alsoe oft dengenen van hen ennich goet van gruenen visschen, van aelen, van palingen oft anderen overbleve, op ennigen van den voirs. merctdagen onvercocht, dat hij die niet en sal mogen leggen in der zijnen (Zenne?) oft op savoeren binnen der stadt oft in der vrijheijt van Bruesseel, op de verbuurenisse van eenen ouden schilde ofte de weerde daeraf; d'een 3den deel den heere, d'andere der stadt en tderde den gruen-visschers ambachte te gevene, sonder verlaet. *K. v. Brussel*, 1486, a. 2. Dat nijemant en sal ale onder palingen, souden noch levende, d'een onder d'ander vercoopen; wie des ennich dade, waers om iij 3 en den visch verloeren. 24. Ende voer alle viver-visschen, die versmacht sijn, te wetene smoken, karpers, palingen, ale en alle cleijne vissche selen de vindere waerden en setten daer zij sculdich sijn te stane. 26. Dat nijemant en sal ale vercoopen dan over de beke, op iij lb. en de ale verloeren. 28. Dat niemen en vercoepe hale over palingen, up xx s par *Voorgeboden*, 35. Behouden dien dat sij moghen in hare kisten oft scepe laten ligghen snouke, carpen, ale of paeldinc, of andere grove vissche. 32. Soe wye ale vercoept, sal se vercoopen beneden staken; soe wie des niet en dade, souden gelden xx s, en sal se setten vercoeden uyten palingen, en daerop steken enen wimpel van ix. ellen hoge. *Kb. v. Diest*, B 192. Palingen, ale, tonale. *Tol te Rumpst*, 1503.

AEI, zn. m. *Gier*, *meestgier*, fr. *paris*, *cons den fumiers*. Kramers heeft „Aalte” als prov.; Van Dale: aal, aalt en ale. Zie De Vries en Te Winkel. || Dat hij [de Commissaris] den aelput, indien er eenig is, heeft geruijmt, en de aele acht voeten diep gedolven. Indien goenen aelput en is, nemaer eene kuipje ofte quartel, put ofte seppe, alwaar de aele loopt uyten den stal. *Plac. v. Vl.*, 15 jan. 1772, XI, 1414. a. 27 & 29.

AEI. Zie **AEI**.

AELDINCK (Aeldino, aeldinger, mv. aeldinghen, aldinghen, aldinghers, aeldinghers, adolingen) zn. m. *Erfgenaem*, fr. *héritier*. Kil. *Aelding*, *aelsing*, *hael*

dag, f. Haeres. || Gheviele dat... so wille dat mijn goet... dat ic brochte in den clooster... wederkeerde up mine gherechte aldinghers. 21 mrt. 1285. Het ghevalt, dat up een leen erflijcke of lijfrente staat, en den dach es kommen van den payement, de grondenare stervet, soe eist schult; die schult sijn die aeldinghen gemeene schuldich, al staet alseene up leengoet beset, want si deelen die vrome die van den leene van zijne doot ghevalen sijn. Maer quame dien dach achter zijne doot, soe ware dleengoed alleine die rente schuldich, ende dye aeldinghen des onghelouden. *Leenr. v. 1528, Biv. r.* .. Int cues dat, naer huerliedre overlyden, de hoere en aldinghen van hemlieden de vornoemde scalen behouden willen. *REMBRY, IV, 641 (1584).* Een broeder oft een ander aeldinc mach wel leen anveerden en gheene schult betalen. — dachterstellen totten overlydens van den vassael sullen de aeldinghers gemeene betalen. *Leenr., v. VI, 67.* Als een leen oft rente opt leen by jemandt anders vercocht is onbehoorlyck, soo mach elck aeldinc den coop calengieren bij naerhede, op dat hy wille... Ende alser geen aeldinc en compt den coop calengieren, de heere mach, op dat hem ghelieft, selve den coop behouden en daerof de naeste sijn... maer comt er aeldinc, die is te prefereren voor den heere. 100. Dat sy souden... doen kommen de aeldinghers van den vorseiden Oestersehe coeplieden, die vermoert waren, men soude hemlieden restitueren haerliedre ghelt. *J. v. DIXMIDE, 38. Spreekw. Aeldinc(k) op aeldinc(v)* en noemt geen naerhede. *Pract. civ., I, c. xij*

AELDINCKSRECHT, zn. o. *Recht van naasting, fr. droit de retrait.* — En ghevielt, dat dese vorseide laten niet hen [l en] gholdep, binnen III xiiij. nachten, haren teine en die costen diere up ghedaen waren, so souden sij achtervolcht sijn van haren gronde, behouden adelinghsrechte, en dan soude men desen achtervolchden grond doen ghebiiden III sondachgebode in die kerke, te loessene over den commer den aeldinghen en den naesten; en hen [en] quame niemene, diene loete, so moeste men wijsen den heere te legghene te siere tafelen, ghelic zijnen propren guede. *Cart. Saint Pierre, 460, 13^e E.* Waert dat sij [al. de laten] in ghebreke waren van eeneghen pointen die voerscreven sijn, so mochte de vorse. Jacop van Maelte ghenachten legghen met den vornoempden laten, en hemlieden haren gront derover afwinnen..., ende emmer behouden adelinghsrechte. Ib.

AELGHONT, zn. m. *Slijk, slijkgrond, fr. boue, fond limoneux?* || Om orde en advys te geven hoe men, ter meester verzeckerheijt en minsten coste, soude moegen toedijcken d'uijgevloten oft vuytgedreven aelgronden van de stadvesten oft wallen, tusschen de groote spuije en Heversche poerte, alnu dieper en zoo vol water als de diepte van de buijtenvesten. *Pad. Mus., II, 309 (1573).*

AELHUIS, zn. o. Waarschijnlijk wel het vischershuis, de vischmarkt. *fr. marché au poisson.* || Dat die plaetse, daer ons oude vleeschuys opstoent, onse broetcameren, onse broetbanc, onse broetcorve, onse aelhuis, onse kelre daeronder, onse ghemeyn marct binnen Dyest, niet betyunt en sollen [l. solen] worden, onder noch boven, ten ghenen tyden. *RAYN, Draperie, 7 (1865).*

AELLEM. Zie **AELN.**

AELM Zie **AELN.**

AELMAER-HARINCK, zn. m. *Alkmaar-ha-*

ring, fr. du hareng d'Alkmaar. || Keure van zeevissche. Men ghebiet, op de meedaet van xx schel, dat niemen aelmaer-harinc no elicharinc ne weeke, die handren harinc weect. Men ghebiet, op desewe meedaet, dat niemen aelmaer-harinc no coupe no vercoepe, elre dan tusschen den cramen van enz. *Kb. v. Auden., 1338.*

AELMECHTICH. Zie **ALMACHTICH.**

AELMISSE (Aelmisse, aelmoesse, aalmuse, aelmusse, aelmoesse, aelmoesse, aelmusche), zn. v. *Aalmoes, fr. aumône.* Kil. *Aelmoesse, aelmisse.* || So wiede hie hemlieden te hebbene dertich pont vlaemscher peneghe van der vorseider kerken, in aelmoesenen. 11 nov. 1297. Droegh op en gaf die vorgehenomde tueentintegh scellinghe erfys in aalmuse en omme Gode Gherarde Oreyten. *Schep. Land v. Diest, 1305* Welken... erfys gaf en bewijde en maecte in aelmussenen. *Schep. v. Diest, 1311.* In aelmuschen. Id., 1313. Gaf den gasthuse voers, in pueren aelmussen, als voer sijn siele... *Brab. Mus., I, 121 (1389).* Dat gheyn man van onser stat van Senttruden stemme noch gevolge geven en sal, yn den ambachte dair hij yn werct, van egheynen saken, die van quader famen were, off der aelmussen leefde. *O. Liège, 10 juni 1417.* a. 3. *Sint Truiden.* Hieraef ghereeserveert den religieusen mendicanten, de ghevanghen en Lazarussen en melaetschen, dewelcke om aelmussen sullen moghen bidden so zij ghewoonlick sijn. *Plac. v. Vl., 7 oct. 1531. I, 757.* Indien sij [al. de gevangenen] nyet mechtich genoch en sijn heuren cost te betaellene,... alsdan moet de officier die porteren en ingesetenen setten boven der eerden op den gemeynen steen, ter aelmoessen. *C. v. Antw., 1545, I, 18.* (Deze gevangenen lieten namelijk uit het venster of lichtgat van het Steen een korfje of eenig ander voorwerp uit, om van de voorbijgangers eene aalmoes te bekomen.) Voor eene aelmoesse, — voor eene aalmoesse, — eene aelmoesse. *REMBRY, III, 403, 404, 405, 17^e E.*

AELMOESSENIER, zn. m. 1) *Opportoesenier der armen en wezen te Antwerpen, fr. surintendant des pauvres et orphelins à Anvers, aumônier.* || D'aelmoesseniers vernoghen alle chijsen, renten en onruerende gueden van de camere, van den heiligen Geest- oft Godthuijsen, gasthuijsen, arme vergaderingen en diergelijcke, die onder hen resorteren, die hen duncken nutter vercocht te sijn dan gehouden, nae huere discretie te vercoopen, t'alienieren en te veranderen. *C. v. Antw., 1582, xliij, 96.* (Het aalmoezenierschap werd te Antwerpen ingesteld in het jaar 1458. Keizer Karel schonk hun het bezittingsrecht in 't jaar 1525. De aalmoezeniers bestonden uit vier leden, jaarlijks herkiezbaar voor de helft; zij genoten veel privilegiën; en hadden hunne kapel en hunne kamer in de hoofdkerk. *Geuch. v. Antw., II, 420.*

2) *Deelhebbende in armgiften, fr. qui participe à des aumônes, ofr parsonnier.* || Bij den gescreven rechten en is nergens verboden dat niemant en sal wesen aelmoesener en partchonier, dats deel en giften van aelmoessen hebbende in enich diene oft goet, hoewel dat, te vele plaetzen, men dairaf houdt costume contrarie. *v. D. TAV., 112.*

AELPUT, zn. m. *Gierput, — kuil, fr. rousie, réservoir aux eaux des fumiers* Zie **AEL.**

AELSCHIP, zn. m. *Aalkaar, fr. anguille.* || Vortane, wie dat hout botte in aelsecepe, van meye tot sente Bamesse, verboert xx s. *Kb. v. Antw., a. 88.*

AELSKURF, zn. m. (*Aalkorf*), *aalkaar, fr.*

anguillière. || Laetende niettemin toe in de voorseide riviere van de Schelde, oft andere waeteren, daarmede oft metter zee ghemeele, te visschen met eene keurde oft nette, dienende om lanx den lande cleynen gheernaert te vanghen en de aelskurven te spijzen; dies sal men het gru, sulck als daerin ghevangen wordt, moeten werpen uit water, zonder tselve te behouden ofte moghen vercoopen, ofte de voors. aelskurven daarmede te spijzen. *Plac. v. Vl.*, 31 juli 1627, a. 8. II, 382.

AELSTOCK (Haelstock), zn. m. (?) || Areke van Coppennolle, van c. haelstocken, v. voeten lanc, xvj sch. par. *Auden. meng.* III, 318 (1526) *Bouw van het stadhuis*. Arent de Cock, van aelstocken vj sch. 335 (1528). Anthuenis Voet, om wegghen en haelstocken, xxiiij. sch. 370 (1529). Wautre Scockfeve, van xxv haelstocken, xvij den. par. 396 (1530). Item, betseit Anthuenis Voet, van aelstocken den metsers ghelevert, xxiiij. sch., 415 (1531).

AELWARICHEIT, zn. v. *Dartelheid*, fr. *pétulance*. Zie De Vries, Middeln. Wdb., en Verdam: Aelwerich, De Vries en Te Winkel: *Aalwaardigheid*. || Maer vele ghijnghen oec denzelven omme-ghanck uut aelwaericheijt, ghaende som contrarie den stroom, om alle die schoon aenzichten van die jonghe dochters ende meisken te ziene, die haer gheerne aldaer vertoochden ende ghijnghen vermeijen, meer om ghezien te zijne, dan uut devotie. *Ber. tijden*, I, 62.

AEN (Ane, an). In de oorspr. bezegelde oork. der 13^e eeuw steeds „ane“, nooit „an“ of „aen“. Voorz.

1) *Bij, van, fr. de.* || Ghevielt dat hie oir iof vrucht an die vrouwe ghekege. 31 dec. 1278.

2) *Bij, op, over, fr. sur.* || Die wapenen sijn verboert, en alle die wapenen die hi ane hem heeft. *K. v. Waalhem*, 1365, a. 45.

3) *Daarbij, daardoor, fr. par suite de cela*. || Wij [wie] den anderen een let brickt sonder laem daeraen te blijven, die sal der partijen beteren met eenen wech sint Jacobs in Galasien. *K. v. Sint-Truiden*, 1366, a. 7.

4) *Door, met, fr. par.* || Zoo hebwi... ighewelc recht van ons besocht en doen besoecken arenstake ane de man en ane de scepenen van den voregheseiden dorpe van Puderse. 19 juni 1295. En hierop hebben wy doen proeven wittelake die waerheyt an onse man en an andere wittige liede genoech, dien wel te gelovene is. *Brab. Y.*, 17 mrt. 1297.

5) *Met, bij middel van, fr. par, au moyen de.* **Aen der clocken.** || Alsoe dat nyemant onse berichten en konde, nocht nerghens te gheenre plaetse N., nocht sijn gherven vynden en konden, nocht oec die guede nyemant en hantplichte, soe hebben wy, meyer ende scepenen, die claecht alsoe gheoundicht aen der clocken, alsoe dat behoirt, nae heroemen onser banck. *Curt. Saint Trond*, I, 310, 16 mei 1454.

6) *Op, fr. sur.* || Als hy [nl. de bisschop van Doornik] wende ghaen om de ordene te celebrenen, het was ontrent den achten an [de] clocke voer noens, het rees sulc een bragt up in Onser Vrouwen prochie, dat... J. v. DIXMUDR, 284. Dat sy comen zouden na maelyt, ten twee an de clocke, ter maerct. 329.

AEN (Aene, ane, Limb. Oen), vz. *Zonder, fr. sans, hd. ohne*. In deze bet. is het v. eigen aan het Limburgsch dialect, en neemt te Maastricht den vorm „oen“ aan. || Van metse of swert te treckene oen jagen. Dee metse of swert trect op den anderen oen jagen, de sal beteren mit eyne weghe

te Erdenborch. *C. v. Maastr.*, *Stat.* 3 sept. 1880. a. 16. De den anderen sloeghe mit eyne gestereder handt, oen leet te breken. — Ook reeds vervangen door **sonder**. || De den anderen sloeghe mit eyne gestereder hant, sonder leet te breken,... de sal der partie beteren mit eyne weghe te Rochimadou. 17. Wie der here, oen die meistere en gesworen, niemanne vaste gheleide geven en mach. Na der vriheit der stat van Luitken,... so en mach der here niemanne volcomen vaste gheleide geven oen wille, weten en consent der meistere, gesworen en raet. 125. Alsdan zal men eenen anderen deken kiezen en setten in des gepriveerts ambacht, dat jaer duerende, sene argelist. *O. Liège*, 1 juni 1433, *Hasselt*. Dat sullen die dekenen verwaeren aen argelist. — ende die goede menschen, dies dat laken were, kuenen ten heyiligen weren [i. sweren], aen argelist, dat dat laken gelijk was. 16. Sonder partie daerin te hebben, aen argelist. 37. Een deerdul der dekenen, aen argelist. 44.

AEN ende **AF**. *Bijw. Heen en weer, gaan en keeren, fr. aller et retour.* || Begerende dairom dat die stat hem, mitten ghenen die mit hem comen souden, een goet vrij geleij geven woude aen en aff te comen, om mitten scepenen te spreken... Dat hij hem mitten ghenen die mit hem comen souden een goet vrij geleij gevegen had aen en aff te comen. *Chart. v. 's Bosch*, 110 v^o, 15^e E.

AENBEDEN, bw. 1) *Aenbidden, fr. adorer.* || Deze minschen, die op desen neghenden velde wonende sijn, dat sijn ghewarige aenbedere, die den Vader anebeden in den gheeste en in waerheit. *Aller Kersth.*, 59. O goedertieren heere, ontanc my, ic die onwerdich ben voer dijn aensichte aen te beden en te loven dinen heiligen name. *Gebed.* 15^e E. 7. O heere Ihu xpe, ic aenbede di, 18. Ik aenbede dat overste van dinen hove, dat mit die scarpe prekelinge der doornen croone doorsteken was. *Hond. merk.*, 43. Comet, laet ons Hem anebeden [Venite, adoremus]. *Geltjdb.* 15^e E. Ps. 94.

2) *Vereeren, fr. vénérer.* || 't Sinte Servaes kercke aenbeedt men den aluetel, die sente Pieter d'apostel gaf sente Servaes. *Belg. Mus.*, III, 409, 15^e E.

AENBEDERE, zn. m. *Aanbidder, fr. adorateur.* Zie **AENBEDEN**.

AENBEGIN, zn. o. *Eerste begin, aanvang, fr. origine.* || Van aenbeginne ende voer de werlt bin ic ghescapen. *Geltjdb.* 15^e E., 33. *Ecol.* 24.

AENBELT. Zie **AENBILT**.

AENBESTAEIJEN (Aenbestaden), bw. *Aanbesteden, fr. mettre en adjudication.* || Dat den boeck, geseth zijnde, denselven publicquetijk, naer voorgaende kerckgheboth, sal moeten aenbestaeijt worden, ten minsten coeste, om denselven te collecteren. *Plac. v. Brab.*, 31 aug. 1664, a. 8. IV, 311.

AENBESTEDEN, bw. (kinderen). *Bij iemand voor den kost of in leerlingenschap plaatsen, fr. placer (des enfans) en nourriture ou en apprentissage.* || Van gelijken, en hebben sulcke brieven geen plaetse tegens..., noch tegens cost oft leerlinge van kinders ijmant anders aenbesteet. *Cost. v. Antw., comp.*, IV, xvij, 13.

AENBIDDEN, bw. *Bidden, verzoeken, fr. prier, demander.* || En hebbe voirt aengebeden en bidde mijnen lieven genedighen here, heeren N. N... en N. N. dat sij, om die meere [meerre] sekerheit alre punten voirescreven, hoer segelen met den mijnen aen dese letteren willen doen hangen. *Curt. Saint-Trond*, II, 96 (1880).

AENBLIJTEN, bw. *Annullen, aantasten*, fr. *attaquer*. || Nemaer [de soldaten] commende ter plaatse, vonden de landlieden al bereet, d'een te paerde, d'andre te voet, met bussen en gheweer, eenne hemlieden te deffenderen; zodat de soldaten niet en dorsten anbijten. *Piot, Chron.* 357.

AENBOORDEN, bw. *Benaderen, naasten*, fr. *retroire*. Zie De Vries, Mndl. Wdb., en de Vries en Te Winkel, Wdb. d. Nederl. taal. || Alle onzwerlijcke goeden, bij partije vercocht zijnde, mogen gesenboort ofte vrnadert worden binnen zesse weken voor inlantische personen, en binnen een jaar voor vuytlantische personen, naer dat die gichte oft leveringe gedaen is. *C. v. Middelh.*, XI, 1.

AENBOORDER, zn. m. *Die het recht van naasting heeft*, fr. *retroquant*. Ib., XI, 4.

AENBOORDING, zn. vr. *Benadering, naasting*, fr. *retroait*. || Van aenboordinge en naerderinge. *Cost. v. Middelh.*, c. XI. En soo verre den cooper in ghebreke bleve dese presentatie van aenboordinge oft naastinghe te doene, blijft den proprietaris ofte debiteur op zijn geheel. *Cost. v. B. Opzoom.* XV, 9. Van Calengieringhe ende naederschap.

AENBOOET, zn. m. *Bloedoverwant, die recht om verandering heeft*, fr. *parent qui a droit au retrait*. || Wat poortere die zijn arve vercoopt, binnen xl dagen nadien dat hij die ghefte ghevet, moghent sine aenboerden hebben, om dat selve gheft, dat die arve vercocht is. Waren die aenboerden buitjen lande, binnen xl. dagen nadat sij int land comen, mogen sij die arve loosen, en die vercopere sal sweren sijne aenboerden, hoe diere dat land is vercocht. Na die xl dagen, ne hebben die aenboerden gheen talen aen die arve. Hevet die copere die penninghe vergouden, men sal se hem wedergeven mit alsculck vromen [vromen] als scepen reden dinct. *K. v. Middelh.* v. 1253, a. 52. — Broeders kint en zusters kint en nare [naeders], die zijn aenboerden. Zie Noordewier, blz. 261, 262.

AENBOOET, zn. o. *Recht van vernadering*, fr. *droit de retrait*. || In Vossener sullen de heeren hebben aenboort, totter heerlijkheit behoef, aen alle huijsen en gronden van erven, voer allen anderen. *Noordewier*, 262.

AENBOOETICH, bn. *Toekomend door bloedverwantscap*, fr. *qui revient du chef de parenté*. || Dat degene die partie en deel soude willen hebben in de coopstat [i. in den coopstat, nl. van een vercocht leen], hem habelc gemaect en gefondeert hadde als hoer, naer advenant dat hem anbortich ware, en [hij] in deselve penningen soude willen en maintaineren gerecht zijnde. *Leenr. v. Vl.*, 153.

AENBRENGEN, bedr. en o. ww. (een leen). *Aan-gaan, verheffen*, fr. *déclarer, relever*. || De leenen van Diest, die ijemant zijn aengedeijlt voor schepenen derselve Stadt, oft elders voor wethauderen van steden oft dorpen, tusschen broeders, susters oft andere, moesten aengebracht en gedeclareert [Hs. Chr.: aengebracht en gereleveert] worden voor stadthouder en leenschepenen van Diest, om recht reuel in deselve te krijen, alsoo dit recht door sakele scheijdingen en deijlingen alleen nijet en can becomeen worden. *C. v. Diest*, VZ, XVIII, 4.

AENBRENGEN (Aenbringen), zn. o. 1) *Bericht, verslag*, fr. *rapport*. || Wt den goeden aenbrengen ons gedaen van der abelheit en experiencien ons geminden Druwyns Suquet. *Rokenk. v. Brab.*, reg. 152 f. 84 (1562). — Doen te weten, dat om tgoede aenbringen ons gedaen van den persoen van Hendrik van Dam, wij hebben denselven gegeven

en gegonnen de conciergerie en bewaeren van 't Broothuys. Ib. reg. 189, f. 194 (1562).

2) *Verloog*, fr. *remembrance*. || Waerom, aengesien dat hoire [hun] voorcr. aenbrengen moeghelic en redelic siin. *O. Lede*, 10 juni 1417, 2^e al. *Sint-Truiden*.

AENBRENGER, zn. m. *Aangever, aanbrengrer*, fr. *dénonciateur*. || Den aenbrengrer, accusateur ofte denunciateur, in proces gekomen synde, en vermach niet te appointeren met de wederpartye sonder consent van den heere. *C. v. Gent*, XI, 19. — Den aenbrengrer, denunciateur oft accusateur. Ib. a. 20.

AENBRENGINGE (van laten), zn. v. *Benoming*, fr. *nomination, désignation*. || De Eerw. heeren van den capittelle van St. Lambrechtkerke binnen Luyck hebben onder Halen eenen heerlijcken chijshoff, .. met oyck het recht van aenbrenginge van laten, waeraff de hoven onder de heeren sijn sorterende. *MAAS*, II, 14. (1669).

AENDE, zn. *End*, fr. *canard*. || Van dat Jan de Manghelure ghecalengiert was dat hij soude hebben helpen slaen de vors. aenden. *Rok. balj. v. Gent*, nr 1724, a^e. 1372.

AENDEELEN (Aendeylen), bw. *Toebedeelen*, fr. *assigner en partage*. || Wanneer tusschen kinderen oft erfgenaemen, die gemeijn lijfftochtrenten gedeijlt sijn, en deselve bevallen ten deele andere kinderen oft erfgenaemen dan degene tot wiens lijve de rente staet, sulck lijf en heeft daer geen recht meer aen, maar volght dengenen dien datee aengedeijlt zyn. *C. v. Leer*, XV, 56.

AEN- of AFDEELEN (eene loye). *Erkennen of ontkennen* (eene dagvaarding), fr. *reconnaitre ou dénier* (une signification). || Van gedeylde loye aff oft aen te draegen. Daer een loye gedeylt woerd, en die wederparthye copie versoect, die copie hebbende, dat alsdan die parthye oft aenlegger versoect het loye aff oft aengedeijlt te woerden, en dat den verweertler twee oft drye genachten laet verstrycken sonder sulcx te doen: is den aen-setter alsdan wel gefundeert, so verre hy het loye selfs doet. *C. gr. Leen*, 1, 154.

AENDIENENDE, vz. (*Dienende tot*), *rakende, betreffende*, fr. *concernant*. || Dits tweeke dat ic, Roeger Plourier, bewys doe aendienende de naelde dewelcke staen zal up den torre REMBRY, IV, 552. (1466). — Betaelt N. N., zaghers, wonende te Wervicke, ter causen van dat zy hebben gezaecht aendienende den iijj. cleenen torrekins, die staen staen zullen boven op tmetelwerf van den torre, xijj. lib. xix. sc. par. lb. 553.

AENDIENINGE, zn. v. *Waarschewing, aenzegging*, fr. *avertissement*. || Op conditie nochtans, dat de voors. heere en vrouwe, cooperen en ont-fangeren, gehouden sullen wesen de voors. wateren uijtte voors. putten-ontfangers soo aff te leijden lancx de voors. buijsen, en de voors. buijsen, raemen als andersints, op de ierste aendieninge soo te onderhouden, dat vercooperen, nu noch ten eeuwigen daegen, daerdoor geene schaede en comen te leijden, telj door het overloopen van de wateren in den voors. hennen kelder, oft andersints, en tot dijen daartoe gehouden sullen wesen t'hennen coste te doen maecken eenen kraepuit. *Schap. v. Bruss.*, 26 apr. 1687.

AENDUEN, bw. 1) *Bijvoegen*, fr. *ajouter*. || Naerdar alle de feijten voorgelcen sijn, en dant-woorde daerop gegeven is, mitagaders de conclusie oock voorgelcen sijnde, soo worden andermaal alle deselve feijten en antwoorden aen den gevangene

beduidelijk voorgedragen, en, door den secretaris gevraecht sijnde oft hij daerbij wilt persisteren, iets afdoen oft sendoen, soo is den vangene schuldich sijn antwoorden te teekene met sijnen naem en toenaem, oft met een marcq, soo hij niet schrijven en can. *C. v. Diest*, VZ., XIV, 13.

2) *Bekleeden*, overdr., fr. *revêtir* (fig.). || Dine priestere moten worden aenghedaen mit gherechticheit. *Getijdb.* 16^e E., 49, ps. 131, 9. *Statenvb.* ps. 132: Dat uwe priesters bekleet worden met gerechticheit. de *Sacy*: *Que vos prêtres soient revêtus de justice. Lat. induantur.* — Die gave der goddiensticheit daer wi mede an moghen doen die ontfemichheit Gods. *Hond. merk.*, 120.

3) *Toevoegen*, fr. *attribuer*. || Want het een regule in recht is, dat men den eenen, om des anders wille, geen boeze en quade condicie toevoegen noch sendoen en sal. *V. D. TAV.*, 128^o.

4) *Bereiden*, *toebereiden*, fr. *apprêter*. || Telken male als men aendoet, selen sijn si drie ten aendo ende ten breydens [*i. bereydens*]. *K. lakeng. Bruss.*, 1376, a. 1. — Van den aendoeners. Dat enghen gereyder niemans laken sendoen en sal, en waer syn selfs; en waer hi iemans anders laken aendade, hi waere op 1 boete van 1 mottoen. *ib.* 11.

AENDOENER (Aendoenre), zn. m. *Lakenbereider*, fr. *apprêteur de drap*. || „Aendoenres” vermeld onder de ambachten van Brussel in eenen schepenenbrief d. d. 19 mrt. 1305. — Van den aendoenres. *K. lakeng. Bruss.*, 1365, a. 1, en a. 6. — Aendoenres, verwers, volders, wevers ende andere arbeyderen. *Bekenk. v. Brab.*, reg. 136^e 208, *Lakeng.* (1503).

AENDRACHT (Aendragt), zn. v. 1) *Aangaaf, aangift*, fr. *déclaration*. || Verclaerende den admisteur..., en dat iemant in ons dorp en gebuerendorpen komende in geene personele oft reële lasten en is verobligeert voor en aler datter ontrent St. Jan-Baptistendach een generale aendracht is gestelt. *Schep. v. Waasrode*, 1701. Dat sij [*nl.* de schippers] daervan [*nl.* van de bieren hunner consumptie] geen verklaers oft aendracht en moeten doen en de accijnsaers oft gecommiteerde van het bier-comptoir. *St. Arch. v. Diest*, vak 19 (1721). — Welcke aendragten alsoo geschied zynde. *O. P.-B. A.*, 80 juni 1729, IV, 266 en 267, alwaar het w. afwisselt met „overdragen”, en met de ww. „overdragen” en „overbrengen”.

2) *Belasting, beschuldiging*, fr. *charge, accusation*. || Segghende [*nl.* de aenlegghere]... hoe dat hij beghert dese getuijghen, omme sijn waarheijt te lejdene, ghebedt, en deselve bij den ghesworene clerok verhoort te worden opt ghene dat hij aen hem gedraghet, alleenlijck aldaer deselve aendrachten gemeijnelijck verbalijck verhalende; en die selve aendracht verbalijck doende, mach daerinne brengen alle materien oock dienende... *C. v. 's Bosch*, Cor. 1539, a. 3. — Sonder dat eenighe van de voorsz. partijen gheoorloft sal wesen eenighe interrogatorien ofte aendrachten, omme ghetuijghen daerop verhoort te worden, te mogen overgeven, maer sullen alleenlijck mogen overgeven billetten, daerinne alleenlijck designerende de articulen ofte clausulen van de articulen daerop sy de ghetuijghen begeren ghehoort te hebben. *C. v. 's Bosch*, *Stijl*, a. 11. — De costumen van Moll spreken van „opdrachten” en interrogatorien.

AENDRAGEN, bw. 1) *Aangeven*, fr. *dénoncer*. || Soo wanneer een crediteur vreest te verliesen sijne deuchdelijcke schult, deur de vlucht ofte

latitatie van sijnen debiteur, ofte om eenighe andere merckelijcke reden, mach 't selve die van der wet aendragen. *C. v. Poper.*, xxiiiij, 1.

2) **Hem iet aendragen**. *Handel drijven in*, fr. *trafiquer de*. || En dese voorseide inghesetene lieden, die met desen lakenen hem ghenereen willen, die en selen hen enghen vreemde lakene aendraghen die den lieden van buten Dyest toehoren, op die voers. penen. *K. lakeng. te Diest*, reg. 1862^e 8^o.

3) **Hem iet aendragen**. *Zich aantrekken*, tot zich nemen, zich toeëigenen, fr. *s'approprier, faire sien, revendiquer*. || Dwelck al te verstaen is ingevalle den coopman oft eigenaer hem 't schip oft goet noch soude willen aendragen, sonder selve te verlaeten oft daervan te vertijden. *C. v. Antw.*, comp., IX, viij, 10R. — Kenen procureur en mach geene maecke hem in rechte onderwinden,... tenzij dat hij daertoe hebbe behoorlijcke procuratie van partije selver die de maecke aengaet, oft van den genen die van bloetwegen hem die... soude willen aendragen. *ib.* V, iij, 21. — Jegens 't branden van welcke keersse sal den debiteur ende dengene 't afgewonnen goet hem aendraghende, mitagaders de creditours die men weet, geintheemd worden ten persone, of 't haerliedder domicilie. *C. v. Denderm.*, V, 5. Item, soo wanneer de voorseide reële procedure wordt ghedaen tot eenighe goeden absente persoone toehoorende, en daerof gheen gebruijken, oft iemant die hem des is aendraghende, en worde bevonden binnen deser stadt oft bijvange. *C. v. Lier*, *Stijl*, II, 7. — Alle goedens daerof den proprietaris onbekent is, oft die hem niemant aen en draeght, oft daerof men niet en wete wien dat zij toehoorende. *C. v. Gheel*, XV, 2. — Dat men nijet geweten en heeft wijen denselven pandt was toehoorende oft hem aendraghende. *C. v. Hoogstr.*, *Turbes, dépos. Steelkens* (1571).

AENDRAGEN, zn. o. *Bericht*, fr. *rapport*. || Dat niemant van de voorseide neerynge geen onbehoorlyck oft valsche werck en maecke, op peine van te verbeuren eene boete van..., die op tandragen en rapport van deselve deken en sorghars by tmagistraet deser stede sal gewesen worden. *REXBRY*, I, 406 (1686).

AENDRAGER, zn. m. *Aandrenger*, fr. *dénonciateur*. || De boete van t'sestich ponden parisis, een derde t'onsen profijte, een derde ten profijte van den aendrager. *O. P.-B. A.*, IV, 269 (1729).

AENDRONCK, zn. m. *Eerste dronck*, fr. *premier coup*, — *trait*. || Ingebeurde geregtelijke boeten, genomen panden, plagt men terstond vrolijk te verdrinken, waarbij den voorzittenden regter de aendronck, zooals 't heette, toekwam. *NOORDEWIJZ*, 418—3.

AENERVEN, bw. *In 't besit stellen*, fr. en *saisiner, saisir, mettre en possession*. || Dat bij den rechte, daarmede die doode den levende possessie geeft en aenerft, zoe wijde dat gericht naiste, baarblijkenste en wetlich oyr is van iemende, dat hem toebehoort die successie en versterffenisse van der seigneurie enz. *V. D. TAV.* 355.

AENGAEN, bedr. en o. ww. 1) *Beginnen*, fr. *commencer*. || Welke leen en meyrre voerseyt, met tgeheunt datter toe behort, hare so verdonkert ware dat soe [zij] niet en wiste waer dats af- of aneghinghe en watter schuldich ware toe te behoerne. *Gends chart.*, 84 (1371). — Die vischerie in die Neete, vandair die lake aengheet, als men van Grobbendonck comt, die om dat voirs. eeuwel ter Nuwermoeleu geheyten gheet. *N. D. du Trône* (1483). — Kyn jair lanck, op den data van desen

geschriften angaiende. *O. Lidg.*, 27 juli 1469. *Tongeren*. — Als veelle delinquanten, om een stuck, te leggen zijn op de banck, zoe begint de jure eerst aen te gane aen den gheenen daeraff hem dunct dat hij best de waerheijt af trecken sal. *Pract. crim.*, c. 36. — Dat den eersten proeffdach aengaet als men die interrogatorie exhibeert. *C. gr. Loos*, I, 136. — Om de waerheijt te weten moet en mach men den gevangene de circumstancien wel afvraegen int generael; als, indien het een moort is, in wat maniere die is gedaen oft aengegaen. *C. v. Antw., comp.*, VII, iij, 17.

2) *In dienst treden*, fr. *entrer en fonctions*. || En alle dese ambachtlieden soelen aengaen alle jaeren te Sijnte Denijsmesse. *RAYM., Draperie*, 16 (1336).

3) *Toebehooren*, fr. *appartenir*. || Waert dat de aervoers oft vijanden de geladen coopmanschappen, oft wel de cabels, oft ander gewant van den schepe in 't geheel oft in deel naemen, deselve coopmanschappen en toegewanten van den schepe en commen in geene avarie, om die te brengen ten laete vant gene niet genomen en is, maer sijn ten laete van degene die deselve aengaen. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 98. — Niettemin, soo verre den reeder, coopman oft sijnen lasthebber selver opt schip waere, alsdan en soude den schipper vóór oft naer de acht daegen sonder sijnen wille eegene compositie mogen doen, dan vant gene hem selver aengaet. *Ib.* 106. — Dwelck oock plaatse heeft, alwaert dat de policie oft brief van de versekeringe waere inhondende de clause: „toebehoorende eenen alsuleken“, oft wie die soude mogen aengaen oft toebehooren. *Ib.* IV, xj, 53. — Waert dat iemandt quame in iemandts goet, bij daeghe [nachte?] oft bij ontijden, om eenighe vruchten te plucken oft wech te draeghen, die verbeurt eenen ouden schilt, d'een helft daeraff den heere, en d'ander helft diet goet aengaet. *C. v. d. Kiels*, III, 14.

4) *Rechts toebehooren of toekomen*, fr. *appartenir de droit ou compéter*. || Als diverse goeden taamen vercocht worden met énder coopmanschappe, daeraf eenighe calengierbaer zijn en eenighe niet, so mach nochtans deghene die de calengieringhe aengaet de gheheele coopmanschap vernaerderen en calengieren. *C. v. Lier*, X, 18. — Welken meyer ghewoon is te hebben eenen stadhouder oft lieutenant, die in sijne absentie ofte sieckte al doen mach dat het officie van de meyerie aengaet oft competeert. *C. v. Loven*, I, 2. — De scouthet van der stadt en van den bijvang van Lyre is gewoonlijk te hebben eenen stadthouder, die in absentie oft sieckte van den scouthet al doen mach dat der officien van den scouthetampste aengaet oft competeert. *C. v. Lier*, I, 9.

5) *Kleven aen*, fr. *se rattacher à*, *être attaché à*. || Alle orconsepen sullen sweren up scepenenhuys in viercaren up yemenen van lx. ponden van der core, ofte daer meer angaet. *C. v. Gent*, I, 449 (1297).

6) *Aansagen*, *beginnen*, fr. *commencer*. || Was ghesolveert te volgen deselve oude resolutie, in conformiteyt van dewelcke deselve ghecommitteerde ter tresorie gheslaet waren desen wintere te doene de provisie van de materiaelen daertoe van noode, en ten nutcomen 't selve werk aen te gane, selfs oock de fundamenten te legghen desen sentenden wijntere. *Ypiana*, I, 251 (1618). — Als sulck rapport tot scepenenwart van diversche vingteniers overgebracht was, zaghen mijn heeren scepenen wel hoe cranck dat sij ghepannen waren,

en waren zeer perplecx, nauwelic wetende wat zij anghaen zouden. *Her. tijden*, I, 69.

7) *Aanvaarden*, fr. *prendre possession de*. *Kil. Adire, aggrédi*. || Best saecke dat man en wijff malcanderen willen maecken heur huys daer sy inne woonen, met dien datter toebehoort, tot elcx lijve, dat moeghen zij doen als zij gaen, staen en ter kercken mogen gaen, en wien thuijs blijft, die en sal teelve nijet mogen onderslaen noch vercoopen; en waert saecke dat hij dede, soo souden de erfgenamen haer gedeel aengaen en haeren wille daermede doen. *C. v. Antw., Guldeboek*, a. 10. — Al eest zoe dat, om aen te grijpen die erfenisse en successie iemende gelaten, hetzij bij testamente oft sonder testament, het genoch is dat men dat doe metter hertten en gedachten, nochtans soe behoven dair andere dingen toe: Eerst, dat diegeene die dat aengaen wille zij een vrij man, en geen serf oft eijgen knecht. *v. d. Tav.*, 45 v^o.

8) *Inwilligen*, *aannemen*, fr. *accepter, consentir à*. || En ghi moet weten, dat de heer, nieu leen utgevende, stellen mach sulke en also vele lasten en condicien op tleen alst hem gelieft, behoudens dat de vassael die ontfien en aengaen wille. *Leenr. v. Vl.*, 29.

9) *Betroffen*, *raken*, *aangaan*, fr. *concerner, regarder, toucher*. || Dan es de baeliu.. souldich.. te daghene denghenen.. dien de sake anegaen. 80 mrt. 1265 (Lat. tekst: *tanqere*).

10) *Iem.*, — *elkander a.* — *Bestaan*, *vermaagschapt zijn (met)*, fr. *être parent de*. || Dat elok laet van de casselrye van Ipre magh naerhede van lande hebben binnen deselve casselrye, dat verkocht sal wesen afsittende van de voornoemde casselrye; wel verstaende dat den kooper niet aen en gaet den verkooper van sibbe. *C. v. Iperen, Saede*, c. 82.

AENGAENDE, tegenw. deelw. *Comen ten a.* — *Ten aangang komen*, fr. *survenir*. Ten waert nochtans dat de vassalheer bespronghen waer, en dat de cleene vassal, zijn leenhouder, ter aventueren quame ten aengaende, hij soude moeten helpen, dies versocht zijnde, al waert ooc dat zijn leen niet en stonde ten dienste van zijnen heer te beschuddene. *Leenr. v. Vl.*, 118.

AENGANCK, zn. m. *Aansal*, fr. *attaque*. || Oploop is eenen overdradingen aenganc met grammen moede gedaen op eenen anderen. *v. d. Tav.*, 60.

AENGEDEELTE, zn. o. *Deel*, *aandeel*, fr. *part, portion, quote part*. || Dat oick... den eenen broeder aen den anderen.. syn aengedeylte en kenzportie mach verwerven. *C. v. Valkenb., leenhof*, a. 15 (1570). — Sooverre eenige medegelderen in eene rente ofte cheyns, uyt diversche gronden gaende, hun begeeren van schaede te verhoeden, mits betaellende hun aengedeelte, moeten voor en eer de schaede gebeure, onder weth, daer 't behoort, stellen soo veel als hun aengedeelte daeraf gedraegt. *C. v. Loven*, V, 3.

AENGEDRACHT, zn. *Beschuldiging*, fr. *accusation*. || Om den langhen treyn van den processen te schouwen, soo wanneer de zaecke int geschrifte is belejdyt, dat men van nu voertane die getuygen niet meer en zal examineeren op eenighe aengedrachten oft interrogatorien, gelyck men geploegen heeft. *C. v. Turnh., Stijl*, a. 38. Zie ook AENDRACHT.

AENGHEUISDE (ENDE GELANDE), zn. mv. *De eigenaars der belende of aangiggende huizen en landden, de belending*, fr. *les propriétaires des maisons et terres contigues ou voisines, les tenants et aboutissants*. || Dat men sulck afgewonne huys ofte erfve

decreteren en met de keersberringe verkoopen zal, specificerende dagh van diere, mitgaders den laet en commeren ten landthoecke staende en daeruyt gaende; oock wien teelve toebehoort, waer 't gestaan ofte gelegen sy. met den angehuuden en gelande. *C. v. Gent*, IX, 4.

AENGELANDE, zn. mv. *Aanliggenden, belendenden*, fr. *voisins*. Kil. *Aen-ghelandich*. || Men onderhoudt oock in vele dorpen alle velden te legghen t'enen saede, te weten d'een met wintermaet en d'ander met somerruchten, en het derde ter braeke, omdat, deur de voracheyden saeden, de anghelande gheene schaede en zouden lyden. *C. v. Aalst*, X, 21. Zie oock het voorgaende woord, waer „aan” wel mede op „gelande” slaan zal.

AENGENAEMT, verl. deelw. van het niet gebrukelijke *Aannemen*. *Genoemd*, fr. *dénoimé*. || Dat die poorter wel vermach sijnen sone te emanciperen... midts hem gevende silver en gout; en de vader hem die alsoo gegeven hebbende, is en blijft denselven sijnen aengenaemden sone gheemancipeert. *C. v. Herentals*, IX, 89.

AENGENOMELIJKHEIT, zn. v. *Voortiesde*, fr. *prédilection*. || Alle dese minschen die hebben h[are] oeffeninghe, werke en wise beseten met haers selfs eyghenscape met aneghenomelecheit, en en laten hen nyeman d[ae]r ute wisen. *Aller kerstb.*, 40. Zie **AENGENOMENHEIT**.

AENGENOMENHEIT, zn. v. *Vooringenomenheid, voortiesde*, fr. *prédilection, préférence*. || Gheeft Hijt hen [nl. God], si latent echter goet sijn, en staen in allen dinghen sonder aneghenomenheit; si ververen hen meer vor tsaete dan vor tsuere. *Aller kerstb.*, 58. Zie **AENGENOMELIJKHEIT**.

AENGRIJP, zn. m. *Misdadige onderneming*, fr. *attentat*. || Die selve portere setten wi weder of veralinghen tot alsulker aren, staet en vriheiden als [als si] vore den aangrepe der excessen en misdaet voerscr. te ghebruycken plaghen. *O. Liège*, 17 mei 1394, I, 862. *Sint-Truiden*.

AENGRIJPEN, bedr. en o. ww. (*Iets*) *misdadiglijk ondernemen*, fr. *attenter*. || Want wi eenen clerc hebben, die Jan Ommeloep heet, die ons ghedient heeft, en diepeleec aneghrepen heeft in den besueke en der zugasien bi behotene van ons; waert dattene yemene oeceneren [oecseerde], vee-den, ofte enich onghelijk doen woude, dat wi hem des ontheffen selen *Engulds Brab.*, 1335, biz. 22. — Dat sij [nl. burgemeesteren ende raet] jegen onse gericht, heerlicheiden ofte rechte niet aengripen en suelen. *O. Liège*, 18 nov. 1404, a. 10. *Sint-Truiden*.

2) *Bevechten*, fr. *combattre*. || Si hebben hare natuere vele meer aengegrepen en strangeleker gheoeffent dan die eerste *Aller Kerstb.*, 35. — Sie selen oec meer ewichs loens hebben dan die, want si hare natuere vele coenliker hebben aengegrepen. Ib., 38. — Het sijn minschen die hare natuere sterkelike anegrepen en oeffenden hen dach en nacht. 40.

3) *Aanvaarden*, in *besit nemen*, fr. *prendre possession de*. || Al eest zoe dat, om aen te grijpen die erffenisse ende successie iemende gelaten.. het genouch is dat men dat doe metter herten en gedachten. v. d. TAV., 45 v°. — Dan soude hij mogen repudieren en besijden stellen oft vertijun dat testament en aengrijpen die successie ab intestato, dats als naiste erigenaem, sonder testament; en waert dat hij der successien bij testamente wetende verteege en repudieerde, hij en soude daernaes niet meer ontfangen worden om de successie bij testa-

mente te mogen adieren en aengrijpen. Ib. 46. — Eest dat hij die goede en successie geadiert en bekent of aengegrepen heeft simpelje sonder inventaria. Ib. 46 v°. Zie oock **AENGAEN**.

AENGRIJPER, zn. m. *Rover*, fr. *spoliator*. || Noch suldi j weten dat, nae recht, dese spoliatoers en aengrijpers van anderen luden goeden niet alleen schuldich en sijn civilje bedwongen te worden tot restitutie v. d. TAV., 97.

AENGRIJPING, zn. v. 1) *Vergrijp, inbreuk*, fr. *attentat, atteinte*. || Dwelc andere gelijcke cletjns heerlicheiden hebben [nl. de macht], van erven en ontverven in 't landt van Breda, van gelijcke condicien wesende, niet doen en mogen, ten is met openbairen abuijce en onbehoirlijcken aengrijpingen van der heerlicheit en justicien huars gerechten leenheeren. v. d. TAV., 292.

2) *Aanvaarding*, in *besitneming*, fr. *adition, prise de possession*. || Welcke schulden [nl. des overledenen] alle gesmolten en vuytgeest souden worden indien hij hem simpelje erigenaem bij adicien en aengrypinge des sterfhuijs hadde gefundeert sonder inventarije te hebben gemaect. v. d. TAV., 46 v°. — Al eest dat 't voirsr. statultj niet en can directelje gesaen ofte goede gelegen buijten den territorie, nochtans die aenveerdinge en aengrijpinge derselver goeden, soe sij seggen, die volgt der voirs. makingen bij eender duogdelijcker consequencien. Ib., 238.

AENHALEN, bw. 1) *Aantrekken, aanlokken, verlokken, aanhalen*, fr. *attirer, séduire, suborner*. || Wie jongers [nl. minderjarigen] betroece tot spele, oft aenheile in stoven oft bordeelen, dyen soude men corrigeren naer gelegentheyt der saeken. *C. v. Lier*, XVIII, 32.

2) *Buit of prijs maken*, fr. *capturer*. || Soo wanneer de goeden bij vijanden sijn aengehaelt, en dat die alreede sijn gebrocht onder eenighe admiraliyteit oft andere justitie, alsdan en mach den schipper daervan geene compositie maecken sonder den coopman daeroff de wete te doen en van hem antwoorde te hebben. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 110.

AENHALER (Aenhaelder), zn. m. *Prijs- of buit-maker*, fr. *capteur, captureur*. || Als bij compositie oft met vonnisse is geseght dat den coopman aen den aenhaelder, nemer oft inbrenger vant goet de schipvracht soude betaelen, hem tgoet latende volgen, gelijck gebeuren soude mogen als een schip, onder 'tdeczel van vijantchappe genomen is. *C. v. Antw., comp.* IV, viij, 118. — Maer als den aenhaelder oft nemer van den sohepe den schipper van sijne vracht heeft betaelt, gelijck somtijts gebeurt, en is den schipper nijet gerecht om eenigen loon van den coopman te heijtschen. Ib. 114.

AENHALING, zn. v. *Het prijs of buit maken*, fr. *capture*. || Maer als de aengehoude goeden min worden vercocht dan de weerde derselver en bedroech ter plaetse en tijde van de laedinge, soe moet de mindere weerde bij de versekerers goet gedaen worden, sonder dat de versekerde, om alsulcke aenhaeling oft vercoopinge, de goederen mach abandonneren oft verlaeten. *C. v. Antw., comp.*, IV, xj, 144.

AENHANGEN, bedr. en o. ww. 1) *Bij, toevoegen*, fr. *ajouter*. || Want men geen aenhanck maecken en mach naedat eenige cleyen banck die saecke bracht hebben voor hon hoeft; maer totten opetten mach men verbeteren ende aenhangen voor die banck daer die saecke bedingt is, ende niet voordr. *C. or. Loon*, I, 77. Zie **AENHANCK**.

2) *Aanleggen* (Penningen), fr. *appliquer* (des de-

siers). || Als een rente afgeleijdt wordt daer iemant zijn tochte inne heeft, soe mach sulken tochtener zijn penningen aenveerden midts deselve wederom sekerlijck aenhangende ter selver natueren. *C. v. Thienen*, IX, 10.

3) *Aenklieven*, fr. *s'attacher*. || Na Di aenhenc mine siele. *Getijds*. 15^e E., 24. Pa. 62. *Adhasit animus meo post te*. *Statens*. 68: Mijne siele kleeft u achteraan. De Sacy, 62: Mon âme est attachée à vous suivre.

AENHANGENDE, tegenw. deelw. *Bijsaende*, fr. *joint*. || Hierop, ende met meer ander anhangende redenen, waren de notable gheheuten vertrack [al. werd hui geboden zich in hunne vertrackamer te begeven], en ghedelibereert hebbende, haer advys en resolutie te scepenwaerts over te willen bryngnen. *Ber. tijden*, I, 41.

AENHANCK, zn. m. *Aenhangens*, fr. *partisans*. || Best dat ijmant... ommermeer verdeylt werden... ende een [tevra] met dirre verdeylisse uljten bijdoen van Ludic... met hoeren aenhangen... sullen verjagt zijn ende altemael verdreven. *O. Liège*, 18 nov. 1404, a. 10. *Stat-Tvelden*.

AENHANCK (des vonnis). *Nieuwe sisch na een vonnis in eersten oaseg*, fr. *addition; nouvelles conclusions prises à la suite d'un jugement en première instance*. || Daerna, der voerscr. Liebrecht... gaff een verbeteringe noch over, hetwellich afgewesen waert, aengesien dat die saecke in onsen handen was; want men geen aenhanck maecten en mach maedat eenige cleyn banck die saecke bracht hebben voor hon. hooft. *C. gr. Loos*, I, 77. Hoe dat, naer gewesen vonnis, den schepenen, die gewesen hebben, geene kennisse toe en staet te nemen over den aenhanck des vonnis... Van den aenhanck naer gewesen vonnis en hebben die heeren schepenen van Hasselt nyet aengenomen, dan, hebben die parthyen afgewesen. 119 (1518).

AENHAUT. Zie HANOUT.

AENHEBBEN, bedr. en o. ww. 1) *Bij sich hebben*, *bij sich dragen*, fr. *porter sur soi*. || Soe wat ghesellen van der gulden ontboden selen zijn te like, of ter morphenspraken, met der Gulden knape, ende daer niet en quame met den cleede, op [of] dat hij geen swart ene en heeft, die sal verbuoren 1 plakke. *Sermens*, 24, O. 1426 a. 10.

2) *Korven, swaer vallen*, fr. *côlter, être en sa-cries*. || Hetwelck den grave Aernaut hy sijn lief [al. sijne bruid] terstond consenteerde [al. in Italië te blijven], hoewel dat hem vele anhebben soude dat „schoone, soete Vlaenderlant“ te deerven. *Beleg v. Gent*, 16.

AENHECHTINGE, zn. v. *Gehechtheid*, fr. *attachement*. || En begheere dattu mi huden gheveste verlossinghe van alre scadelike aenhechtinghe die Du in my bekenneste. *Getijds*. 15^e E. 146 v^o.

AENHEFFEN, bw. *Beginnen, aanvangen*, fr. *commencer*. Kil. *incipere*. || Heft ane te scrivenne, want des en was der kerstenheit nie soe noot in C jaren dat mense waerde; want si leeft sechlike in deser tijt. Daeromme heft ane te scrivenne, da minsche... Ie ghebiede di, bi der heiligher Drivoldicheit, dattu niet langer en beids. En heft te hant ane op deen dach *Aller Kerst*. 55.

AENHOOREN, ow. *Toehooren*, fr. *appartenir*. || En als de heer t'enenen goeden doet daighen, soe moet die heere met twee soepene, ten minsten, sitten in de kercke te Laken en verbeiden daer totter tijt dat de clock geluydt en van der noemen. En en quame dieghene die tgoet anehoerde

daerenbinnen niet. *C. Erfheeren v. Laken*, a. 8. — Na tweemaal het woord „toehooren“ gebruikt te hebben, eindigt onse oorkonde met „aenehoiren.“ || Uutgesceiden oie allen den cleedren, keeren ende andere gevallen van clerken die subdiaken sijn... die ons, deken voingenoempt, van ouder costumen... alleene selen blijven ende aenehoiren. *Belg. Mus.*, II, 170 (1326).

AENHOOREN, bw. *Ten aenhoorene van al der wereld*: *Zoodat alleman het hoort*, fr. *de manière à ce que tout le monde l'entende*. || Ende wordt de daechcedulle daeraff aldaer in de vier-scharen drie male openbaerlicken gelesen, ten aenhoorene van al der wereld. *C. v. Antw.*, 1545, VI, 18.

AENHOORLIJCK, bn. *Ontvankelijk* (in rechte) fr. *recevable* (en droit). || B. willende de saecke involgen ten petitoire, wordt bij A gesustineert, dat B daerinne niet aenhoorlijck en is. *Annotations*, 62. — Soodat de hauderighe in haere soustene... niet aenhoorlijck en is. 201.

AENHOUDEN, bw. *Inhouden, bevatten (meten)*, fr. *contenir (mesurer)*. || Drie sille... in drie stukken gelegen, daeraf dat deen stuck houdende es vi. dalve sille, ... dat ander stucke aenhoudende een sille... en tderde stuck aenhouden [-de] onderhalf sille. *Schep. hof te Halen*, 1424. Op een gelege gelegen in die parochie van Balen te Rijsberghe..., aenhoudende onder half sille, luttel min oft meer. Item... op Roekens block, aenhoudende dertdalf sille... Item, ... op Rijwaers hove, aenhoudende vijf sillen... Item, op eenen beempt... aenhoudende een sille. *Schep. v. Moll*, 1441. Op en aen Peltmans huys, met enen kemp-hove, alsoe dat ghestaen es metten hoven en allen sijnder toebehoorten, die plaets aenhoudende omtrint ij sille; — reghenote... Item, achter die corenmolen, oock een stuck beemps, aenhoudende omtrint 1 boerre. *Schep. v. Lummen*, 1457. Aen en op een stuck beemps, geheyten dat Crey-enbroeck, gelegen te Laeren, aenhoudende omtrint derdehalf boender. Noch aen eenen beempt gelegen t'Emeldelair, achter dat venne...; noch aen eenen hof geheyten den Herentalshoff, aenhoudende omtrint onderhalf sille. *Schep. v. Lummen*, *Buiten*, 29 nov. 1460.

AENKEEREN, bw. 1) *Aanwenden, in het werk stellen, besteden*, fr. *employer, mettre en œuvre*, Kil. *conferre, applicare*. || Anmickende den grooten ende getruwen dienst... die deselve onse onder-saiten gedain ende bewisen, ende oick daeby die groote nersticheyt, kuste ende arbeit zy samentlick ende eyndrechtlick gedain ende angekiert hebben totter vestinchen onser stat. *O. Liège*, 11 dec. 1500, *proam. Hasselt*.

2) *Hem a.—. Steunen op, sich beroepen op*, fr. *s'appuyer sur, invoquer*. || Item, sal die stat van Lovene gheloven dat si hare des Raede van Cortenberge niet aenkeren noch onderwinden en sal, vore ane der tyt dat dat poent van den charter van Cortenberge verclaert si. *Cutherael*, 92 (1361).

AENKLEEF, zn. m. *Zoals thans. Aenhoorighe-den*, fr. *circonstances et dépendances*. || Om d'ondervraging wel te doen, is den schouteth oft onderschout gehouden de schepenen over te leveren behoerlijke intendit, inhoudende cort verhael van de feiten daarmede hij den gevangene wilt belasten, met de circumstantien oft omstandende ende aenclenven van dijen. *O. v. Antw., comp.*, VII, iij, 3.

AENKLEVEN, ow. 1) *Betreffen, raken, aangaan*, fr. *concerner, toucher, regarder*. || Maer [al.

de gedeputeerden van de Keure] droughen tatic an hemlieden, en meendent pleinslic uter camere te hebben, mits dat privilegie an clave *Belg. Mus.*, II, 298 (1407). Bij goede specificatie, met allen brieven, munimenten, boecken en alle andere schriftelijke becheeden de voors. goeden senklevende. Item, dat men den voors. overmomboirs sal assigneren een tamelijke kamer, om heure vergaderinge te houden, en in deselve kamer te doen maken stercke, wel sluijttende schappraijen, om daerin te sluijten d'inventarissen, de gesloten rekeningen en alle andere stucken en munimenten den weesen senklevende. *C. v. Loven, Week.* a. 32. Naer de publicatie daerof gedain, zijn d'ingesetene der voors. stad en harer vrijheid, en oock d'afgesetene, voor sooveel die [ordonnantien] henliedder senkleven, schuldig deselve t'onderhouden... *C. v. Bruss.*, 1607, a. 39. En daerin [nl. in dien inventari] beschreven te zijn alle voorgeroerde partijen, die hij oft sij weten den weesen oft andere persoonen boven geroert oft heuren goeden aen te kleven oft competeren. *C. v. Loven, Week.* a. 32. En als de coopere den naercoopere zijne naerhede kent, so moet hy den copere al scadelos quiten van al dat den coopere ancleven mach. *Leenr.* v. 1528, 18.

2) *Verbonden zijn aan*, fr. *se rattacher à* || En daer vrAGEN scepenen, ter maninghen van den meijere, allen den parsonen voor hemlieden commende, van allen zaken daer sheeren recht an cleeft. *C. v. Aalst, Orig.*, nr. xxvii. In saken criminele, daer lijfelicke ofte lichamelijke punitie an cleeft, ofte oock honorabel amende. *C. v. Gent*, XI, 10. Zoodatter hem eeneghe eere of scade ancleve. *Leenr.* v. 1528, 51. — *Afen ancleven*. || En sijn de schepenen gehouden allent gene de gevangene verclaert, bekent oft niet bekent, met t'gene daer aff en aen is clevende, soewel tot ontlastinge als belastinge, in geschrifte te doen stellen. *C. v. Antw., comp.*, VII, iij, 21.

AENKLEVING, zn. v. 1) *Aanplakking*, fr. *affichage*. || Met affixie ende senklevinghe van billetten aen de kerckdeuren. *C. v. Antw., comp.*, V, xvij, 62.

2) *Samenhang, aanhoorigheden*, fr. *dépendances*. || Ghij sult weten, dat die pacten, die dair gecleet sijn met aenvalle en senclavinge van contracte, geheeten „*coherencia contractus*,” gelijc sijn als coop, vercoop en dijergelijke. v. d. TAV., 250. Zie oock **AENKLEEF**.

AENCLIEVEN, zn. mv. *Enkels, onklauswen*, fr. *chevilles (du pied)*. || Anclieven, fr. *kevilles*. MICHELANT.

AENCOMEN, ow. 1) *Bijkomen, naderen*, fr. *venir auprès, approcher*. || En die cramen solen die scepenen... met rade en hulpe onsen rintmeesters... indien dat hiere [hi er] bi-en aencomen, wilt, als hi daertoe versoekt [l. versocht] wert, ordenere[n] en lere[n] te stane. *RAYM. Draperie*, 7 (1365). Als de lichters aencommen en tachim verloren gaet, soo en sijn de geberchde goeden niet gehouden te dragen de schade vant verloren schip oft goet. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 128.

2) *In besit- of gebruiktrading van een goed, een pacht, een ambt, een ambacht*, fr. *entrée en possession ou occupation d'un bien, d'un bail, d'un office, d'un métier*. || En overmits de voors. twee dorpen... teghen onsen ghenadighen heere den coninck sijn beleent op lossinghe aen mijn heer Francois Hincckaert, en dienvolghende, om de voors. andere rechten en costuymen te onderhouden en die te laeten ghelijc hij die ghevonden heeft in sijn aen-

komen. *C. v. Bergh*, a. 6. Dat gheene nieuwe pachters en vermoghen te labeuren voor het ingaen van heurlieder pacht, en d'aude afgaende pachters vermoghen te labeuren en te aseijen totten lesten dach van haerlieder pachte; dies vernach de proprietaris ofte [den] ancommenden pachtere t'anveerden de ghesayde vruchten en t'labeur, midts betaelende zaet en dricht. *C. v. Aud.*, IX, 16. Dat den schouteth de schepenen, die daerover hebben gestaen, sal maenen (op den eedt die sij in t'aencomen van henne schependom gesworen hebben) ten eijnde dat sij overleggen alsulken verleijs als sij onder hebben. *C. v. Antw., comp.*, VII, iv, 20. Om te komen tot de proeve [van het chirurgijns en barbiers-ambacht], sal den aenkomenden meester gehouden sijn te betaelen aen de vier dekens hunnen wijn. *O. P.-B. A.*, 18 oct. 1728. a. 4.

3) *Toevallen, iemonds eigendom worden door erfenis of koop*, fr. *devenir la propriété de qq. par succession ou par achat*. || Dat gheen recht van incommelincsepe nes ancommen noch vercheenen den voors. heere van Jeumond bi der doot van Jans wive vorseid. *C. v. Aud.*, II, 85 (1354). Als een man huwet, en hem binnen dien huwelike een leengoed versterft, eist dat een wijf daerna draghet een kint, ende dat kint, tzijs vaders doot, es sijn oudte hoir, so sal die wedewe hebben bilevinghe aen dat leengoed, updat niemand bilevinghe daerane ne helt doet haren man anequam. *Leenr.* v. 1528, 31. Dat egheen onbuerlijke goeden bij generale oft particuliere successien, versterften, testamenten, ordinantie, ghiften, of bij intestate aencomen, succederen, vervallen noch devolveren en sullen aen eenige cloosteren, collegien, capittelen oft andere dooder handt. *Plac. v. Brab.*, I, 82 (1520). So wien een leengoed ancomt, hij moet mancip doen binnen den xl daghe. *Leenr.* v. 1528, 4. — Es een wijf drachtich, zij salse houden [nl. de bijleving] up datter niemand bilevinghe an en hilt als haren man diene anequam. 59. Soo verre, naer date van den eersten inventaris, den weesen eenige andere goeden aenquaemen. *C. v. Loven, Week.*, a. 58. In dier vueghen succederen de goeden oock eest dat die den lancstlevende aencomen in t'tweede houwelijck. XV, 86.

4) *Aengecomen goeden, toevallig verkregene goederen, langs andere wegen dan door erfenis in rechte linie*, fr. *biens adventices ou adventifs*. || Daernaes worden geprefereert: de vrouwen aengaende heuren dotalen ende parafernalen goeden bij hen aen hen mans te houwelicke gebrocht, oft staende den houwelicke aengecomen oft verstorven. *C. v. Antw.*, 1545, IV, 15.

AENCOMER, zn. m. *Aankomende, in huur tredende pachter*, fr. *fermier entrant*. || Als een pachter afscheidende van den pachte, daerop laet meer besaethede dan hij ghehouden es, zal den meester ofte aancommer moghen ontstaan midts hem betalende dricht en zaet, zonder meer. *C. v. Aud.*, I, ix, 32.

AENCOMST, zn. v. *Verkrijg, inbezittingtrading*, fr. *acquisition, entrée en possession*. || Dat sij [nl. de taellieden en de gheswoore clercken] inagelijcx in hemlieden passeringen sullen opstellen en specifiquelijc declareren de precijse tytels van aenkomste van de goederen die bij de comparanten worden vergift, belast oft veralienoert. *C. v. Brugge*, II, 16 sept. 1724.

AENLACHINGE, zn. v. *Toelaching*, fr. *des sourires*. || Al eest zoe dat elcken mensche qualije vует in zijnen huwelijken state hem te misdragen,

nochtans zoe is dit gebreck in den rechter bovenal te misprijzen en te lachteren, om dieswille dat, mits smeekinghen, aenlachinghen, gunsten en minnen van wijven en concubijnen al te lichtelike dat recht verkeert mach worden in onrechte. v. d. Tav., 375 v.

AENLAEM. Zie ALLAME.

AENLECH, zn. m. *Herstellingen*, fr. *des réparations*. || Den voors. cheijnsaer oft rentier, twijfelende dat hij met den aangewesen pandt oft panden niet en soude toekomen, oft in 't geheel connen verhalen synen cheyns oft rente, met den achterstel, oncoosten, reparatien en aenleggen bij hem daeraen gedaen. C. v. Bruss., 1607, a. 104. Christyn: *reparationibus*. Die molen alreanaest der sluijsen gheldest den heyleghe gheest ij muddle rox, sonder aenlegghen. It., aen Aleijten molen heeft die here [v. Diest] de tweedeel aen; ende die heyleghe gheest heeft dat derdel in dat derdendeel, metten aenlegghene. *Cijnst.* 15^e E. te Diest.

AENLEGER, zn. m., tegenovergesteld aan „Verwerder” in het Limburgsche taaleigen; Zie C. gr. Leon, passim; *aenlegger*, *eischer*, fr. *demandeur*.

AENLEGGEN, bedr. en o. ww. 1) Zoosals thans. *Aanlanden*, *land aandoen*, fr. *aborder*. || Als den schipper, int vervolch van sijne reijse, voor en aleer hij tajnder rechter ontladingen is gecomen, tot eenige andere vuytweechsche plaetse oft have compt aen te leggen, en aldaer eenige goeden wilt oft moet lossen, innemen oft herlaeden. C. v. Antw., comp., IV, viij, 167. Ende oft gevele dat den schipper, aen eenige vuytweechsche plaetse aenleggende aldaer alle de coopmanschappen loste sonder die wederomme te laeden. 168.

2) *Ondernemen, beginnen te maken, maken*, fr. *entreprendre, commencer, faire*. || Item, staet tot laet en besorgh van de voors. rentmeesteren alle de werken en reparatien van de stadt aen te leggen, te voorderen en te beneestigen. C. v. Bruss., 1607, a. 28. Christijn: *facere*. En oft nooddelijk ware gedurende den tydt van de voors. procedure aen de beleydde goeden eenige werken oft reparatien aen te leggen of te doen, om die te houden staende en van water en windt te weren. 101. Sijnt cooplieden oft pelgrims, die moeten oock verclaeren henne gelegentheit oft qualiteijt en bovendien den tijt binnen denwelcken sij de reijse sullen aenleggen en volbrengen. C. v. Antw., comp., IV, xj, 320. Tot dien oock de goeden wel en oirboirlyck regeren, de huysen en hoven onderhouden van de nootelycke reparatie, maer geen nieuwe werck mogen aenleggen oft doen maecken, zonder consent van de overmomboren. C. v. Loos, *Weesk.*, a. 60.

3) (Geld) *uitzetten, op intrest zetten*, fr. *placer, appliquer* (de l'argent). Kil. *Applicare*. || Indien d'erfinan en tochtener de voors. sekerheyt niet en konsten oft niet en wilden voldoen, sullen sulcke afgelegde penningen by heuren beyden consente aengelegt worden aen erfrenten ofte erfpachten, op goede en suffisante panden. C. v. Loven, V, 21. Den momboren en is egeheuen tyt gestelt om der weeskinderen penningen aen te moeten leggene; maer als men goede panden vindt, dan moet men de penningen aenleggen aen renten oft onruerende goeden. C. v. Antw., 1545, X, 11.

4) *Opleggen, te laet leggen*, fr. *imposer, mettre à la charge*. || Wenceslaus.. en Johanne.. doen ont,.. dat, want overmids sekeren saken en brueken die, wi onser goeder stat van Lovene aenleggende waren en aenseggende, twist en berueringhe opgestaen ware tusschen ons en onser voors. goeder stat

van Loven, daeraf onse goede liede van derselver stat ons comen syn ter genaden. *Couthereel, Pens* v. 1361.

5) *Bijbrengen, aandoen, verschaffen*, fr. *donner, procurer*. || Want wij onse stat van den Bosch, die een veet en een slot onse lants op dat eynde is, en die ons en onsen lande gemeynlic groot orboir en macht aenleget. *Brab. Y.*, 782 (1330).

6) (Eenen eisch) *uitdrukken*, fr. *formuler* (une demande). || En eer de aenlegger zal worden gewesen volcomen van zijnen eysch, zal zijnen eysch moeten verifceren soe hij dien in zijnder conclusie aengeheest hadde. C. v. Turnh., *Stijl*, a. 23.

7) (Naderschap) *instellen*, fr. *intenter* (le retrait). || Zynde daernaer gebeurt, dat den voorsz. Anthoen le Veau en syne huysvrouwe, midts den naederschappe by Joos van Callenbergh, als naeste bestaende bloetverwant van Jenneken Keckhove, syne moeder, aen- en bygeleghet tot de voorsz. goederen, hebben opgedragen, geretrocedeert en getransporteert... tot behoef van den voorsz. Joos van Callenbergh... *MARTINEZ*, 71 (1688).

8) *Te laet leggen, aantijgen*, fr. *imputer, accuser de*. Kil. Aenlegghen, *vetus. Actio, accusatio*. || Ware oic dat sake dat yemant andren opseide en aenleide dat hi daegens goets onderhadde oft bescondde, die geruumt ware, en hi dat wettelec bethoenen mach, soe willen wij dat hijs plege. *Brab. Y.*, I, 778 (1328, *Brussel*). Om twist die hi hemlieden aenlegghende was. C. v. Aud., II, 101 (1391). Van Yse, f. Gillis Lauwers etc., ghecalengiert van dat zij holpen draghen een huus, en zij lietent vallen, en daer wart ghequyt een Jan, f. Pieter Hinghe, onder thuus, sodat hij van der quetsinghen staerf. En de bailliu leide hemlieden an. dat zijt al willens ghedaen souden hebben, ute dien dat eenighe liede daden den bailliu te verstante; ende de man onsculdigese selve eer hij staerf, en partijen en claegden niet, en de bailliu hadder negheene proeve toe, en souden quite hebben ghegaen bij wette. *Pays ghemact* om xvj lb. *Rak. bul.* te Gent, N^o 1720 (1354—55). Item, sal Diere Plissis enen redeliken dach hebben voir ons te comen om t' aenhoren die tichten die wij hem aenleggen selen; daerop dat hij sijn verantwerden doen mach; en soe wes hij op onse tichten en aenleggen verantwerden can, dat ons redelic dunot ween, dat sal hem stade doen; en des hij niet verantwerden can, dat sal hij ons beteren. *Rooth.*, f^o. 21 (1414). Jan van den Dijke en Joeris Moeriton, diennaren en wettelike vanghers... waren doe, te huerlieder oodmoedighen beden en supplicatien, in gracen en submissien ghenomen en ontfanghen van dat hemlieden en elcken van hemlieden bijzonder en uppe hen selven bij denzelven burchmeester van den courpse en scoutheeten met hem ghevoucht, gheheescht en aenlegeleyt was. C. v. Brugge, II, 178 (1491). En soe verre de verweerder tot dien dach noch nijet en compareert zal worden verreykt en verhaelt vant gene des de aenlegger hom aenleggende was en voer beset hadde. *Cost. v. Turnh.*, *Stijl*, a. 21.

9) (Eenen eed) *opleggen*, fr. *imposer* (le serment). || Legghen zij ooc elo anderen eenighe costbodinghen of deelighen van eeden, dienende ter materie, die doet men der partie, dien men se anleghet, nemen of gheven, al ter discretie van den juge en naer de dispositie van der dinc. C. v. Aalst, I, 514, a. 17.

AENLOTEN, bw. *Bij het lot toedeelen*, fr. *assigner par voie de tirage au sort, partager par la voie du sort*. || Als eenige partijen voor de weth

eenige goederen loten willen, en onder die goeden eenige hofsteden met de huizen daerop staende en hunne toebehoorten zijn, daerof de partijen niet overeen en kunnen komen voor hoeveel dat men die goederen in de lotinge setten soude, en zij daerom begeiren dezelve goederen geschat te worden, soo sullen de wethouderen eenige uijt hun deputeren, die, met personen hun des verstaende, die goederen bij hunnen eedt en op hun beste sullen schatten, en de weth overbrengen wat zij jaarlijcx en erfelijkx weert zijn, en dan sal men deselve naer advenant de taxatie aenlooten. *C. v. Loven, Serv., X, 96. Art. 90 der Cost. v. Brussel, Statuut van 1657*, is omtrent eensluidend en eindigt met dezelfde woorden; Christijn vertaalt: *sorti commissitatur*.

AENNAME, bn. *Aangenaam*, fr. *agréable*. || Lof si den Vader mitten Sone tegader en mitten heiligen Geest, en ons moet die Sone seyn den anname gave des heiligen Gheests. *Getijdb., 15^e E., 101.*

AENNEMEN, bw. 1) *Beginnen, aanvaarden (eene reis, eene bedevaart, de vlucht)*, fr. *commencer (un voyage, un pèlerinage), prendre la fuite*. Kil. Aennemen de reijse. *Suspensio iter*. || In den iersten, soe sal die misdadeghe sculdegh wesen ene bedevaert te doene tot sinte Jacobs in Compostellen, en sal dien wech aennemen en bestaen te doene binnen xxx daghen nadien dat hem dat gheboden wordt. *Cart. Saint Trond, 17 mei 1393*, a. 1. Een schipper, al hadde hij de reijse aengenomen, en dat hij oock in noode van gelde waere, en mach daeromme tship, sijne reeders toebehoorende, niet vercoopen noch vertieren. *C. v. Antw., comp., IV, viij, 48*. Soo wanneer den schipper bij sijne reeders afgestelt ofte verlaeten wort, oft dat hij andersints, door eenige wettighe oorsaecke, sieckte oft ongeval, sijne aengenomene reijse niet en can volbrengen. 182. Meenende tsanderdaghs te treckene naer Doornicke, 't welck ulieden door de toecompste van paerdevolck en voetvolck, commende van Ryssels, belet wierdt, zoodat ghylieden bij dezelve ghedwonghen wierdt de vlucht an te nemene. *Troubles, IV, 161*. Zulcx dat ghylieden ghedwonghen waert, elc zoo hy best mochte, de vlucht an te nemen, dewelcke ghy, met diversche andere, ghenomen hebt tot op den torre te Waterlos. 166.

2) *Op- oft aennemen (schepen)*, in *beslag nemen*, fr. *prendre en réquisition (des navires)*. || Alle assurancen oft versekeringen worden verstaen begonnen te sijn van den daege en ure aff dat de goeden oft coopmanschappen gedaen sijn op de schepen... en duert soo lange tot dat de goeden in de bestemde havene gecommen en aldaer op lant ontladen en gelost sijn; ten waere dat den prince die ter plaetse van de laedinge (oft ontladinge) op- oft aengenomen hadde. *C. v. Antw., comp., IV, xj, 156*.

3) *Zoals thans. Aanvaarden, besit nemen van*, fr. *accepter, prendre possession de*. || Dat de voorseide jofferauwe Katheline gheen recht en heeft, noch schuldich es te hebbene, overmits dat zoe den voorseiden muelenberch aennam en aenvaerde, en daerop dede maken, te heuren costen, de voorseide muelne. *C. v. Aalst, Vonnas, 19 sept. 1409*.

4) *(Eenen last) op sich nemen, fr. accepter, prendre sur soi (une charge)*. || Denwelcken [personen] wy verzoucken en ordonneren, dat zy, om Gods wille en uut warachtighe charitate den last daerof annemen en aenveerden [nl. van het armbestuur]. *Plac. v. Vl., 1, 759, 7 oct. 1531*.

5) *(Een reglement) goedkeuren, bekrachtigen, bevestigen*, fr. *approuver, adopter, confirmer* (un règlement). || Den ondergeschreven verclaert den inhoudt van denselven reglemente seer goed en noodtsaekelijk te hebben gevonden, en datten selden in der vuogen en manieren hierboven gestelt bij mijne heeren soude mogen aengenomen worden. *C. v. Loven, Stijl der guldenen (1684)*.

6) *(Eene oppositie) toelaten*, fr. *admettre*. || Dat aleer bij die voors. heeren van de dekanije sal worden aengenomen eenige oppositie, deselve [partijen] *hinc inde* in persoon, ter gestelder ure, sullen hebben te compareren voor die heeren president en commissarissen van den rolle. *ib. a. 1*.

7) *(Leerjongens) ontfangen, opnemen*, fr. *admettre (des apprentis)*. || Dat alle leerkinderen sculdich sullen sijn, binnen veerthien dagen naedst sij van hunnen meesters ontfangen sullen aengenomen sijn gweest, te gevene den tintmeesters een pont was. *Kramersambacht te Diest, 21 mei 1864, a. 6*.

8) *Zich veroorloven, ondernemen, onderstaan, bestaan, zich onderwinden*, fr. *se permettre, entreprendre, attenter*. || Voirt seggen wij, van den weiden, die liggen te Webbekem, ...; voirt seggen wij, dat al dat van desen voig. gemeinen weiden gegeven is [nl. gevonnisst is] overmits den scoutthet van Dyeet en den scepenen van Dyeet, sal seker en gestedich bliven. Dit dairtoe geseecht: Eest dat, bij gevalle, die portere van Dyeet yet hebben aengenomen of geattenteert, dat selve soelen sij den genen verstoren dien die scade is gedaen, nae estimatie vroeder lude. *Doude Rootboek, f^o. 8 (1280), vertal. 14^e E. Voirt en sal niemant van den voirs. regimente oecht officie hem voirden mogen aennemen of onderwinden dan boven bescreven is en verclaert. Contherael, 1 sept. 1860*. Twee raetaluyden ..., die sullen bij onse scepenen wijzen naer die statuten, daer die daet af is 1414, sonder iet meer aen te nemen oft daer boven te gaen. *O, Liège, 17 aug. 1417, a. 1. Herck*.

9) *Hem eener zaak a-*. *Zich aantrekken, z. bemoeien, z. intaten met*, fr. *se mêler de, s'immiscer dans une affaire*. || Ware dat mogheloc, dat een minsche alre minschen sinne en vernuft hadde, die ye op ertrike quamen ock ommermeer selen comen, die en mochten doch, eyghenre cracht [*proprie viribus*], niet begripen dat alderminste dat ghi ghesien hebt. Daeromme en nemes u niet ane, want het ware over alle menschelike sinne en verstantnisse. *Aller kerstb., 68*. Dat nyeman van den voirs goeden luden van Diest, die hem des ghechils eenichsins aengenomen hebben ..., bij eenigen van zijnen [nl. 's heeren] vrienden oft van sijnen onderseten ... opgelopen, gequetst, gevreesst noch mishandelt en werde. *Doude Rootb., f^o. 20 v^o, 30 dec. 1414, a. 7*.

AENNER, zn. m. 1) *(van een werk). Ondernemer, fr. entrepreneur*. || Wel verstaende, dat, soo verre den huerlingh oft proprietaris, uyt wiens huysse het voors. mest en vuyligheydt sal gekomen ween, 't selve aen iemandt hadde verkocht oft aenbestedt, om binnen den voors. tydt weghgevoert te worden, sonder dat 't selve gedaen wierde, soo sal dien syn actie van indemniteyt tegens den voors. kooper oft aennemer van het wegh te voeren mogen intenteren. *C. v. Loven, Serv., a. 72*.

2) *(Eener vandaad). Bewerker, verrichter, bedrijver*, fr. *qui a commis, auteur (d'un méfait)*. || Considerende dat de zake was zoo crimyneel en aersh, dat zo [zij] nyet en was vergevelic; men procedeerde up hemlieden sonder 't hebbene de voor-

schrevers baellius en officiers, by examen en licha-
melijker executien, en waren gheheest N. en N.,
die noch hebben twee ghesellen, gheemeert zij waren
zij viere aennemers van den quaden gheweerken.
Collatie, 125.

AENNEMINGEN, zn. vr., mv. *Ondernemingen*,
handelingen, fr. *entreprises*, *actes*. || Wilt voirts
noch bij andere [brieven], eljet moghelic, uwen
beste doen van ons te averteeren van der gelegent-
heijt [ligging] der vijanden en hunnen aennemingen.
Brief van graaf P. de Nassau aan de stad
Diest, d. d. 24 mei 1543.

AENNOEMEN, bw. *Benoemen*, *bepalen*, *uit-
drukken*, fr. *désigner*, *déterminer*, *exprimer*. || Ten
derden, soe wort den grontchijns geïmponeert en
opgesteld: somwijlen, in teeken van subjectien en
onderdanicheiden; bij wijlen, in teeken van ont-
fangender vrijheit, gelijc een kercke geven soude
onsen heiligen Vader, den pauws, peper, caneel
oft dijegellijcke in chinse, om dairmede exempt te
zijn van der subjectien des bisschops, en om te
zijn sonder middel onder den pauws; en somwij-
len in teeken van aengenoemder protexien, die
nochtans diwijle luttel profijts innebringt. v. d.
TAV., 192 v. Ingevalle de voors. partije, in mate-
rie van guarande gedaecht sijnde, binnen behoor-
lijken tijde compareert, en begeert eenen anderen
voorts tot guarande gesommeert te worden, soo sal
hij daertoe oock gesmitteert worden, aennemende
sijn guarandit. C. v. *Lier*, *Stijl*, V, 3. Dewelcke
lichtelijc overwonnen weende, *absque ulla tor-
ture*, sal promptelijc weten te aennemen alle
de personen die de menschen oft beesten betoo-
vert hebben. *Message*, 1871, 6. Soe wanneer de
maeke maer en is interrupt..., soo sal partije,
begheerende voorts te varen, die moghen doen
preenteeren, doende te boecke stellen en aennoe-
men de leste substantiële retroacte daerinne ghe-
houden. C. v. *Lier*, X, 5. Dat iemandt wel mach heer
en proprietaris worden met eene generale renunciatie,
verijdinghe oft verkoopinghe van eenighe gronden
van erven, sonder deselve gronden in specie te
nomineren oft aen te noemens. *Id. Turbe*, v. 1559,
blz. 700. Is gehouden... te compareren en ver-
soecken met rechte beset te hebbene sijne panden
oft gronden, voer sulcken somme als hij aennoept.
C. v. *Hoogstr.*, *Turbe* v. 1571, blz. 466. Inge-
lijcx zal de aenlegger hebben visie en copie van den
documenten, instrumenten oft andere munimenten
die de verweerder in sijnder defensien zal aen-
noemen en funderen. C. v. *Turba*, *Stijl*, s. 35. —
In sulcken gevalle levert de meijere, ten wijzen
van schepenen, den heijsscher de aenghenoepte
panden, met den toebehoorten, als teijne. C. v.
Herentals, VII, 5.

AENNOPEN, bw. *Raken*, *betreffen*, *aangaan*,
fr. *concerner*, *regarder*, *toucher* d. || Midsat de
voerseide questie annopte der heerlicheide van onzen
voirsiden ghedachten heere. C. v. *Aals*, blz. 504
(1486). Dat thenden van dien de bailliu of meyers,
also verre alst annopt den erve, zal doen een
vierde kerckgebod. blz. 294 (1474). Om de groote
menichte van den poynten, en dat die, en speciale
d'eem meer dan d'andere, groetlic aennopen der
welvaert, prevylegie en rechten van den voorschre-
ven steden. *Collatie*, 89.

AENNOPENDE, voorz., tegenw. deelw. van **AEN-
NOTEN**. *Rakende*, *voor wat betreft*, fr. *concernant*,
quant à. || Zoo verre datter eenen brief quam an
mijn heer van Bourgoingen, die zeer rudelic sprac
te myns heeren waert, een ghedeel aennopende dat

hy mynen heere wilde hebben te campe. OL. v.
DIXMUDE, 114. Aennopende de processen communi-
catoire, sullen de secretariessen hebben en ontfan-
gen voor haer recht... C. v. *Lier*, *Stijl*, XVI, 20.

AENPAERT, zn. o. *Aandeel*, fr. *quote-part*. Kil.
Aenpaert, j. aendeel. || Ingevalle iemant,
actie hebbende van calengieringhe, ware present
daer de vercoopinghe gheschiede en den lijfcoop ver-
teert werde, en dat hij doorginck sonder sijn aen-
paert te betalen, en alsoo van den lijfcoop mede
ghenote, in sulcken gevalle is hij sijne actie van
calengieringhe verliesende, mits hij daerdore den
coop is lauderende. C. v. *Deurne*, *impr.*, s. 168.

AENRECHT (Aenricht), zn. m. en o. *Aenrecht-
bank*, *-tafel*, *rechtbank* (*aanrecht*), fr. *dressoir*, *buf-
fet sans portes*. Kil. Aenrechte, aenrecht-
tafel. Zie Nederl. Wdb. || In den aenricht, tus-
schen de cokene en sale. *Invent.* v. 1467: De Hero's
cloeck, en de raseche Silvanen Dienden seer wel
van coppen en van schalen, Die sy veur ons by
d'aenricht ginghen halen, Opdat men soo med lust
sou meughen drinken Den nectar suet, die men
neerstigh sagh schinken Ganimedem, die t'schoon
aenricht bewaerde. *Olympiados*, 86.

AENREESSEN, bw. (aenreede, aenreest) *Aan-
vallen*, *aanranden*, fr. *attaquer*, *assaillir*. Kil. *vet.
fland. Apprehendere*, *invadere cum impetu*. || Men
zeijde dat tusschen Mechelen en Andtweerden, die
Gues eenen priester anreest hadden, hem vra-
ghende oft hij dwoort Godts ghepreet hadde? Hij
zeijde: Ja ic. Zij zeijden: Ghij licht, neemt,
hauter dat voren! en souden hem alzo dlijf vul
wonden ghegheven hebben. *Ber. tijden*, I, 46. En
terstont anreessen zij eenen Godt an tcruijse,
die voor de keercke stont, en worpen hem af en sloughen
in sticken. 106. Her Lambrecht, een audt reli-
gieus ten Freedicheeren en een ghoet predicant,
wanende van tusschen ghaen in die foele in haer
convent, was van sommige anreest en ghezeijt:
Roep *Vive le gues*, dwelch hij niet segghen en
wilde, al hadden zij hem doot gheslegghen. 128.
Men weert den walvisch... liever een tonne oft
ander vat, dan dat zij die schepen anreessen zou-
den, om mede te spelen en haer kueren te be-
drijven. 194.

AENRICHT. Zie **AENRECHT**.

AENRICHTEN, bw. 1) *Aanleggen*, *besteden*,
fr. *appliquer*, *employer*. || Betaelt xij carolus gul-
denen, omme die te ansichtene [i. anrichtene] ende
te ghevene in de kercke van Sinte Woubourghen
[Walburgis] deser stede, ter hulpen van de kosten
omme twijen van drie cloeken. *Auden. meng.*, II,
28 (1558).

2) *Uitrichten*, *verrichten* (*en kwaden zin*), fr. *faire*,
effectuer. Kil. Aenrechten iets quade, ||
Wel verstaende, dat sijlieden, onder het deexsel van
te genieten dese onse gratie, niet en sullen moghen
yet aenrichten ofte doen tegene eenichsins soude
moghen strecken tegen onsen dienst. *Plac. v. Brab.*,
I, 312 (1608).

AENRICHTER, zn. m. *Aanlegger*, *eischer*, fr. *de-
mandeur*. || Den aenrichter, tot fundament synder
intentie, sich vermeet dat den verwerder een deel
syns pandts is haldende [houdende]. C. gr. *Loon*,
I, 229 (1614).

AENRICHTINGE, zn. v. *Gerechtelijke ten uit-
voerlegging*, *aanhouding* of *inbeslagname*, fr. *exé-
cution*. || Welcken vonnisse stellen die ingebieders
[deurwaarders] ter behorelijcke executie aen den
persoon van den debiteur, gelover, gelder, proprie-
taris, bruijcker, leste herbrenger ofte erigenamen

deessels, respective, als voor [als voren] gecondemneert en bevonnist wesende, ofte aen sijn goet, daeraan richtende; en welke gerichte geschiet zijnde, sijn sij schuldich en worden gedwongen met aenrichtinge aen hunnen lijve en goeden, binnen eenen sekeren tijt hun geordonneert, t'vonnisse te voldoen, ofte alser [i. alhier] op de gevangenpoort te comen, ofte tegen het vonnisse en executie dagh en recht te versoeken voor schoutet en schepenen deser stad. *C. v. 's Bosch*, XXI, 10.

AENROEPEN, bw. 1) *Roeper, toeroepen* (om hulp), fr. *appeler* (au secours). || Oft scholtus, geswoorene, oft hun stadhalder, aenriep eeneigen borge om hulpe te hebben om eenen man van binnen oft van buiten te vangen, en het niet en deede, sal broecken, t'allen maele als hij versocht worde, eenen Rinschen gulden. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 18. *Bree*.

2) *Verloonen, fr. remontrer, exposer*. || Johan von Heynsbergh... doen kunt. Alsoo onse geminde ondermaeten onser stadt van Bree ons dicwile elc gelijcke (?) getoont en aengeroepen hebben, wie die selve onse stadt.. van porten, muynen en vesten seer swaack en onverwaert is. *Id.*, *proem*.

3) *Gerechdelijk verzoeken, fr. requérir*. || Te Vliermael in eender hootvaert 'tis comen: Soe wye een hadde doen comen seker koren te velde staende, en die dat koren gesaeyd hadde, hadde dat ingevuert en hadde naer den comer niet gevraigt, en die partije was dat clagende en den heer aensroepende; en der heer cleagde met die partije. *C. gr. Loom*, I, 84. Soe verre die partije haer wygerich maect te voldoen of sich tegen die executie opponeert, soo sal den deurwerder aenroepen den naesten officier des lants, die welke gehalden sal sijn die deurwerders met gewapender handt t'assisteren. 80 (1607).

AENROEREN, bw. *Aangaan, raken, betreffen*, fr. *toucher, concerner*. || Om saken wille die onsen landen aenrueren. *O. Liège*, 11 juni a. 6. *Sint-Truiden*.

AENROERENDE, voorz., tegenw. deelw. *Aangaende, rakende*, fr. *touchant, concernant*. || Om saken aenruerende, die stat oft den lande. *O. Liège*, 17 mei 1393, a. 4. *Sint-Truiden*.

AENROERICH, bn. *Aangrenzend, naastgelegen*, fr. *limitrophe*. || Oft gebuerde dat, casuelijken oft bij gevalle, enige beesten van die aenroerige dorpen overleijden en gongen weijden op die gemeijne vroente dees dorps, oft iemants erven, in den winter, als het broeck gemeijn gaet. *K. v. Quactmechelen*, 48.

AENRUEREN. Zie **AENROEREN**.

AENSAEL, zn. m. *Oppehof, heerenhuis*, fr. *manoir principal*. || Dat alle relieven van stockleenen en samsaelen moeten worden gedaen binnen vierich daeghen naer doit van den affivighen; soe nyet, den heer stadhouder heeft autoriteyt, met drie genachtinghen, van xiiij daeghen tot xiiij daeghen, daerop te procederen; en ingevalle sij alsdan nijet en obedieren, se wekens daernaer, wordt de heer stadhouder, van wegen Haere Hoogheyden, int voirs. leen en samsael geimiteert. *O. Leenh. v. Limburg* v. 1570, *Interpr.*, a. 17. Dat wir alhier houden en observeren: dat die leenen gelijckelijck gedeelt worden, gereserveert dat den oudsten den samsael voervuyt heeft, te weten huys, hof en graven [grachten]; daarmede noch een roe dambe [dams] breedt, om die wieren [rond de vijvers] van t'huys; boeven dien eenen groete morghen platze voer eenen coelhoff. 30. Maer en

moeghen de huysinghe, gebouwet wesende op den samsael, metten kolhoff en garden [boomgaard], achtervolgen de preëminentie en gerechticheyt van den leendragere, nyet partageren. 41. Welcken leendraeger de gerechticheyt en preëminentie heeft, soe wanneer eenighe goederen vercocht werden, die onder sijnen samsael resortieren, dat hij deselve tallen tijdt mach inloesen en trecken, mit alsulcke penningen en gelijcke somme gelts als zij vercocht sijn geweest. 42.

AENSAKEN, bw. *Veroorzaken, fr. occasionner*. || Wouter van Arscout ghelovede, alsoe saacwoude [al. oorspronkelijke, ook bijzonderste schuldenaer], Gilise, dien riembeslaghere, commerloos en scadeloos te houdene van alrande mudenasse [moeienis] en van alrande scaden die jman anders home Gilise anesaken mochte, alsoe van den veertien scellinghen erfijis, die Gilise voreghenomt Wouteren voreghenomt pleecht te geldene. *Schep. v. Diest*, 9 dec. 1308.

AENSAT, zn. m. *Inleiding* (eener rechtszaak), *gedingsopening, instel, vorm van overlegging, van indiening van stukken*, fr. *introduction* (de procédure), *forme de production de pièces*. || Want die burgemeesteren voere, in honnen aensat en aensprake, geruert ende aengesocht hebben mynen heere die beecke te haldene [houden] en doim te vegene opten alden gront en pegel. *Cart. Saint-Trond*, 15 jan. 1499. Want wy bevinden die conde [dagvaarding] geschiet te syen op eenen sondach, hetwellich by die verweerdere gealengeert is, als die selvige, naer den lantrecht, van onweerden te syn, is, te manissen ons scholtenen, gewesen: den aensat der proceduren te deser tyt aff. *C. gr. Loom*, I, 111 (1545). Daerom behoert men die testamenten nyet te scheidnen, en sonder aff te wysen [af te wycken]? van den aensatt voers. 153. Zie **AENSETTEN**.

AENSATEN, zn. mv. Waarschijnlijk te lezen „afsaten”. Zie dat w.; in alle geval, schijnt van dit laatste w. niet te verschillen in betekenis: *Opsprongen*, fr. *sallies*. || Die een ghedeckt ghelint wil setten tusschen zijns en zijns ghebueren erve, is schuldigh taelve soo verre van zijnen [i. zijns] ghebueren erve te setten als den oesdrup en aensaeten behoeven; want niemant oesdrup ofte ankershoofden noch aensaeten hebben noch setten en mach buijten sijn erve, sonder consent van sijnghebueren. *C. v. 's Bosch*, IX, 9.

AENSATTEN. Zie **AENSETTEN**.

AENSCHIEDEN, bw. *Toedeelen*, fr. *assigner en partage*. || Zoo verre de partijen van hunne lotingen onderling niet eens en waren, zullen de voors. loters, na..., alzulken different helpen belichten, een iegelijk van hen aenscheijdende zoo veel als hem gerechtelijk toekomt. *C. v. Bruss.*, *Stat.* 1657, a. 7.

AENSCHIJN (aenscheen), zn. o. 1) *Aangezicht, gelaat, fr. visage, face*. || Soe wie met verdedten ocht vermaecten anschenen steet..., zaels ghelden. xx. s. *Kb. v. Diest*, B. 115. De Roomsche civile rechten detesteren de diffurgatie van den aensichte, want t'aenschijn gemaect is naer t'aenschijn Gods. *Pract. crim.*, c. 112. (Eene kantteekening op het keurboek van Antwerpen, tegenover a. 16, dat de lasteraars straft met zeven jaren ballingschap, op straf van den neus te verliezen, vraakt ook deze barbaarsche verninking, meer echter uit een godsdienstig gevoel, evenals Wielant, dan uit mensche-lijkheid: *Facies enim hominis*, staat er, *ad ymaginem celestis pulcritudinis facta est, et ideo non debet deturpari*.)

2) Met blijkenden (blickenden, blinckenden) aenschijn, *met onbedekten aangericht*, fr. *à visage découvert*. || Alle de getuyghen, die de heere oft partie (int criem, oft partie in materie van civrede oft diergelycke saken criminelle) teghen eenigen gevangenen produceren willen, alle die getuyghen moeten in persoeone compareren, met blyckenden aenschijn in der gebannender vierscharen. *C. v. Antw.*, 1545, I, 8. In persoeone, met blickende aenschijn in der gebannen vierschare. *Ib.* 1582, XV, 23. In persoeone met blinckenden aenschijne. *Ib.*, *comp.*, VII, iv, 30.

3) Overdrachtelijk. *Aenschijn*, fr. *face* (fig.). || Onder tdecsele van theligh Evangelie te preken, so aerbeyt en laboreert hij [al. Luther] te troubleren., en int hende te mesachtene en onteerene die schoonheijt van den aenschijne van onser moeder der beligher kercken. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1521, I, 93.

4) Aenschijn doen. *Bewijzen, betoonen, doen bliken*, fr. *prouver, donner des preuves de*. || Myn goede lieden en ghetrauwe vrienden [al. der stad Gent], ghy weet alle dat ic [hertog Philippe] van joncx en kintbeene hier in dese myne goede stede ghevoedt en upgehauden ben gheweest, om 'twelcke ic dese myne stede, hu allen hebbe en houde in meerder jonsten, minnen en vrientcepen dan eeneghe van mynen anderen steden; d'welcke ic oock dickent wel aenschijn gedaen hebbe, want van dese myner stede weghen en was an my noynt versocht en gheboden, ic en heb 't altyt gheerne en lieflic en met goeder herten ghedaen. *Collatie*, 1 (1446).

AENSCHOUW (AENSCHOUWINGE), zn. o. 1) *Gerichtelijke schouwing, bezichtiging*, fr. *visite, inspection*. || Voor de kennisse van een prysie van ackerschede ofte ander, bailliu en schepenen., xl. schel. par. Voor een aenschouw, iij pond par. *C. v. Antw.*, II, 437, 11 mrt. 1619. Over hunne [al. van de boden der Keure] interventie in de aenschouwen van doode lichamen sullen sy profiteren.. O. P.-B. A., 6 juli 1735, a. 6. *Gent*. Als iemant gedachvairt is in materie reale, dat's in materien aensnende bodem oft grondt, oft proprietyt van enigen erven, dairaf die verweerde mach een delay oft vuytset van sien en aenschouwingen oft thoan van der plaetsen te hebben gedaen by sien van oogen. *V. d. TAV.*, 12. v^o.

2) Aenschouw nemen. *Acht slaan op, in aanmerking nemen*, fr. *considérer, avoir égard à*. || Onbesette rente is onbesaem, sonder aenschouw te nemen hoe oft van wat zyde die gekomen is. *C. v. Gent*, XXV, 28. Om te weten oft men vant verlies of perijckel tijdinge heeft gehad, oft in den staet is geweest om te hebben, ... moet men aenschouw nemen, ten sensiens van ..., en ten sensiens van... *C. v. Antw.*, *comp.*, IV, xi, 19. Vermagh oock elck in en op syn eygen grondt te timmeren en metsen sulcx als t'hem gelieft, niet tegenstaende en sonder aenschauw te nemen op eenige vensters ofte luchten van ander, die daerby verdonckert moghten wesen. *C. v. Brugge*, XXII, 3. Dat sulcx daerop gefondeert is, sonder voorder aenschauw te nemen op d'andere redenen hier gheduceert. *Annotations*, 72 (omtr. 1684).

3) Elck in zijn aenschouwe. *Elk voor wat hem aangaet*, fr. *chacon en ce qui le concerne, le regarde*. || Bevelende daeromme, by dese tegenwoordige letteren, aen onsen schouteth van Mechelen, communemeesters, schepenen en raed aldaer, en aen alle andere onse justiciere, officieren, onse

ondersaten, tegenwoordigh en toecomende, [ende] hunne stathoudere, [elc] van hun in zijn aenschouwe en soo veel hem teelve aengaen sal. *Kwisboog*, 16 (1416). Updat zy [al. bailliu en scepenen] in de prochien van huerlieder roede, elc in syn anscou, zouden advanchieren ghereet een half jaer impoet. *REMBRY*, I, 210 (1576).

AENSCHRIJVEN, bw. *Voor de krijgsdienst inschrijven*, fr. *inscrire, enrôler*. || Oproeping aen vrijwilligen (1537). Dat zoo wie... dienen wilt in wapenen te voete, dat hij komme te Haarlebeke, ... men sal hem dair anscriven, monstere en gheven soldes van XV daghene up rekeninghe. *Auden. meng.*, I, 34. Ten dien fyne ontbieden Ul., dat ghy van stonden an anscrift en enrolleert alle de busschieters die ghy hebt onder ulieden district. *Ib.* II, 240 (1558). Wel verstaende, dat indien ons beliefde eenich oorloghevolck te doen onthouden en annemen, ten slaghe van den tromelynghe ofte andersins, dat een yghelick hem zal moghen doen anscrijven onder zulcke capitajnen als daertoe... gheordonneert zullen wesen. *Plac. v. Vl.*, 27 nov. 1541, I, 21.

AENSECH, zn. m. *Beschuldiging, fr. accusation*. || Als denselven bailliu eenighe quasetdoenders ghevanghen sal hebben, wert gehouden deselve binnen derden dae daernaer te presenteren voor justitie, om op d'informatie t'haerlieder laste ghehouden, en den aensegh van den bailliu ghehoort en ghesamineert te zijn. *C. v. Popper*, XXVI, 8. En soo verre d'iniurie, aensegh ofte achterolap swaer en schandaleus waere, ofte ooc orijm amaeckende, en dat deselve aengheseyt waere d'officieren, wetten ofte publike persoenen van staete ofte digniteyt. *XXVII*, 7.

AENSEDEL, zn. m. *Woonst, huis, fr. habitation, maison*. Grimm: *Ansiedel*, n., *habitation, domicilium*. Schönes wort, zegt hij, das wir fahren lassen, doch noch die ableitungen davon behaltend. || Jacop Bogaerts van Laren heeft ghecant dat hij wettelick vercocht heeft twee Rijnsch gulden, ... en daervore te pande ghesat sinen aenseedel te Laren. *Schep. te Lumpmen, Buiten, land v. Looen*, (1461).

AENSEGGEN, bw. 1) *Aankondigen, melden, berichten*, fr. *annoncer, faire savoir*. || Allen d'welck alsoo punctuelick voorgegaen sijnde, en naer dijen den drossaert, burgemeesters en scepenen van Diest geseten sijn in hunne vierschaere, soo brenghet den meljer van Caggevinne en sisteert den gevangene op deselve vierschaere, aensaggende aldaer aen den drossaert, borgemeesters en scepenen van Diest, in substantie: „Heeren, over deesen gevangene en sijn proces aen ons toegesonden, is tot mijnder maenisse een vonnis geraemt door scepenen van Caggevinne.“ *C. v. Diest*, VZ. XIV, 36.

2) A—iēm. (*eenen weg of pelgrimagie*). *Hem bekend maken, aankondigen met vonnis, dat hij daartos veroordeeld is*, fr. *annoncer à qq. qu'il est condamné à un pèlerinage*. || Zo wien peellgrimagien ghewijst oft angheseyt zijn te gane, die zullen porren te zulcken termine als hem daertos gheetelt es, oft het en ware dat eeneghe peellgrimaigen ghewijst waren te gane in baten van denghonen, die ghelt gheven moeten. *C. v. Aalst*, *Orig.* xlvj. a. 10.

3) Eenen iet—. *Aantijgen, aanwijzen, verwijzen, opleggen, te laste leggen*, fr. *imputer*. Kil. *imputare*. || Ter causen van zekeren onredelicken ontfanghen, die zy hem anzeyden ghedaen en ghehad hebbende in t'ambacht van der weverien, contrarie

den handen rechten van denselven ambachte; in welcke handelinge deselve heeschers... ooc aengeseit was dat zy onbehoorlike en onghesoorloofde verghaderinghe ghemaeet hadden, by daghe en by nachte, om beroerte te makene hier in stede, 't welcke was crysme haren lyve aengende... *Col-latie*, 103 (1451). Van cautie ontfanghen by de vier leden, van zekere persoenen, *sub pama convicti*, van dat men hem anzegghen wilde. *C. v. Brugge*, II, 172. Godevaert van den Hende beloofde in den handen van den scouteten... dat tallen tyden als hy ontboden wesen sal bi den voors. scouteteten by hem te commene, hy by hem commen sal, up achterhaelt te weene van tghuend dat hem de voors. scoutetete anzegghen zal willen. 173. En ghi sult verstaen dat groote injurie is soo wanneer de vassael sinen heer aensécht, in evelen moede, eenighe schandaleuse saken, ghelijck als te seggene: „Ghi zijt een verradere, een woeckenaar, een moordenaar of diergelijcke”. *Leenr. v. Vl.*, 129. Dickent es die verwoerere worden heescher, bidat hi den anderen aenseide dat hijre valsche like ane looch. *Leenr. v.* 1528, 21. Soo wie eenen anderen eenighe leelijke en infame injurie aenseghet..., wert ghecondemneert in de boete van ses ponden paris. *C. v. Popper.*, XXVII, 5. Zie ook AENSECH.

4) Een en iet—. *Beloven, toezeggen, fr. promettre.* || Soe wat knape, die sinen meester were ane seide en hem dat niet en hilde, die soude dat sinen meester beteren na goetduncken der dekenen. *Droog-scheiders te Diest*, 1415 a. xvij. Item, soe wanneer een cnape comet werken in eens meesters huys, en synen meester toeseit en geloof te werkene, dat hy dan in egheens anders meesters huys en zal mogen wroken, hy en hebbe yerst den yersten meester dughdelyck voldaan; oft, soo wat cnape eenigen meester werck aenselijt, en denselven meester dat nyet en helt, zal dat synen meester beteren nae goetduncken der dekenen. *Ib.* 1545, a. 12.

AENSETTEN, bw. 1) Een en zegel op een brief waarschijnlijk niet erop drukken, maar *Aanhangen*, zocals in het eerste lid van den sin; fr. *appender*... || Soe hebben wij [nl. de bisschop van Luik] onse groete siegelen desen.. letteren.. doen anhanghen, biddende dat Eerwerdich van Ludick [nl. het kapittel] en dat convent... dat sy denselven brieven.. hen sieghelen daeraen setten willen. *C. v. Sint-Truiden*, § 21.

2) *Overleggen* (in recht), fr. *produire des documents* (en justice). || Hoe en in wat manieren men testamenten behoort voert te brengen en te approberen. Alle testamenten behoort men, naer den Loenschen lantrecht, gansch en geheel ongescheyden en ongedeylt, met synen datum, dach en ure desseelvs, onderteykent met den notaris, aen te setten, naer forme van recht. *C. gr. Loon*, I, 153, (omtr. 1550). Hoe men aensetten en proeven [sal] houweyxe voorwaarden en testamenten. Yemant die proeven wilt testamenten oft houweyxe voorwaarden, die sal die aensettende syn voor dat gericht; en men sal dan wysen, dat der heer verleen sal enen bode van den gericht, der welken bode den openen dach van xv. dagen doen sal den naesten geërfman, daerop men proeven wilt alsulcke houweyxe voorwaarden oft testament.. 60, a. 42.

3) Een geding —. *Aanleggen, inspannen, fr. intenten un procès.* || Zoe eet een loye en een moeilijck recht, dat scouteten en scepenen noch egheen vonnis gheven van erven, noch van scout, daeraff

gedinghe en proces voer hen aengesat en geïntenteert es. *K. v. Sint-Truiden*, 1366.

4) Absoluut. *Aanleggen, inspannen* (een geding), fr. *intenter* (un procès), *demandeur, agir*. || Almede oyck, oft, boven die gestatuerde rechten van extraordinarisse vergaderinghe ofte uytcomete, door UEd. Eerentf. heeren, te verclaren: eens partye, *extraordinairie* aensettende oft bedaegt synde, soude gehalden syn te betalen de costen van maelyd, verteeringen in bier, oft hoe het soude moegen syn. *C. gr. Loon*, I, 576.

AENSETTER, zn. m. *Aanlegger, eiscker, fr. demandeur.* || Daer een loye gedeylt woerd, en die wederparthye copie versoekt, die copie hebbende, dat aladan die parthye oft aenlegger versoekt het loye aff- oft aengedeylt te woerden, en dat den verweerder twee oft drye genachten laet verstricken sonder sulcx te doen: is den aensetter aladan wel gefundeert, so verre hy het loye selfs doet? *C. gr. Loon*, VIII, 82. Comende op den xvra dach, en dat hoechste van den dage sal leden syn, als der aensetter syn getuygen presenteer, men sal wysen den partijen enz. *Ib.*, VI, 42. Oft hij op die selve deerden mael niet vort en queme, sal den aensetter dan mogen sijn loije doen en vorts op hem volgen nae der stadt recht. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 3. *Tongeren*.

AENSETTERESSE, zn. v. *Eisckeres, fr. demanderesse.* || In der saecken Baeten Gouwerts, aensetteresse, ter eendere, en Thys Pelsers, ter andere, is gewesen enz. *C. gr. Loon*, VIII, 86 (1546).

AENSICHT, zn. o. *Voorkomen, fr. aspect.* || In Hem en was ghiene ghedaente noch schoenheit, en wi saghen Hem, en in Hem en was ghien aensicht, en wi begheerden Hem enen versmaeden en eenen alrenverworpensten der mannen, een man der rouwen en die siecheden weet. *Getijds. 15^e E. Passie-ghet.*, 56^{re}. *Ens prophetis.*

A—bieden. *Trotsen, fr. braver.* || So wie een messe uytter scheijden treckt, in gelaten van strijde, of met steenen, stocken oft wat geweert dat sij, den anderen oloop dede, met slaen, steken, oft in gelate van slaen, vechten en d'aansicht bieden, sullen breucken. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 8. *Tongeren*.

A—leveren. *Het hoofd bieden, fr. faire tête.* || Daer wart hij [nl. de graaf van Vlaanderen] tajnen rade dat hij ansichte den Inghelschen leveren wilde, en ontboot over dach en over nacht sine vrienden in Vrankrike sinen nood, en bad der steide van Ypre omme hulpe en troost. *Ol. v. Dikmude*, 26.

AENSIEL, zn. m. Waarschijnlijk eene samen-trekking van ansiedel, aensedel (Zie dit laatste w.), woonst, woning, hier: de bijzonderste woning van een leenheer, fr. *manoir principal*. || Dat men vort-aen allen gespleten en belaste heergewerleenen, die bij helder derselver lenen werden vercocht, sal der helder oft proprietaris van den ansiel oft principael leenen [l. leen] bennen jaers mogen lossen. *C. gr. Loon, Leenr.*, 14 mrt. 1548, a. 7.

AENSIEN (Aensien), bw. onreg. (*sach*, gebied. wijs enk. *sich aen*). 1) *Zien, fr. voir.* || Allen denghenen die dese jegewordige lettere aensien soelen, groete. *K. v. Diest*, 1228, vert. 14^e E. Lat. tekst: *aspiciere*. Allen denghenen die dese tegenwoordige letteren suelen aensien. *Cart. Saint-Trond*, 18 nov. 1404. Allen denghenen die dese letteren sullen aensien oft hoeren lesen. *Schep. v. Sint-Truiden te Diest*, 29 apr. 1458.

2) *Aanschouwen, fr. regarder.* || Die lieve scaepkens,

dat sijn die wtvercoorne kindere Xpi., die gherne weiden souden, dat die gherne dat woort Gods horen souden; die sijn vroech opghestaen, en sijn ghegheuen in den werden lichame Ons Heren Ihu Xpi., en hebben die met gheesteliken oeffeninghen al doervaren; want dat gaen dat si te diere wijden gaen, dat es haer vlitgehe aensien, en haere crachtege en ghestadeghe oeffeninghe in dat saete leven Ons Heren Ihu Xpi. *Allerkerstb.* 91. O goedertieren Heere, sich aen mijne bedruectheit en den rauwe mijns herten. *Gedebd.* 15^e E. 25.

3) *Beachtigen, te oogensohouw nemen*, fr. *inspecter, examiner*. || Welck ongeval [doodtralle oft verdriekinghe] nochtans geschiet sijnde, die wethouderen... in de tegenwoordicheit van onsen officier, aldaer [telve] souden aensien oft visiteren, en aldaer verclaeren oft voor ongeval gehouden souden sijn oft niet. *C. v. Diest*, O. 15 mei 1609.

4) *Voorzien, fr. prévoir*. || En omme dat men dachte en anesach dat lant in ompayse en in orloghe ghestaen heeft, soe ducht men dat niet goet noch orborleec en waere brachte men dbeesoore vore tghemene lant, ochte dat men soe vele volcs vergaderde alsoe aensiende [als te aensiene] es dat daer vergaderen soude. *Reg. Brab.* 1834, 18.

5) *Aansenien, aensiende, wit aanmerking van*, fr. *voir, considérer*. || Dat wi, aensien den meneschvoudenleken dienst en onst, die onse lieve stat van Antwerpen ons en onsen vorderen meneschwerwen gedaen heeft. *Brab.* Y., I. 779 (1828). Dat wi, aensien den meneschvoldigen dienst en jonste, die onse oepenen en porteren van onse stat van Antwerpen ons ghedaen hebben. 835 (1849).

6) *Ten aensiene en wel wetene van* (een iader). *Open en bloot, openbaerlijck, onder ieders oog*, fr. *en vu et en vu de tout le monde*. || Alle huysen en volmaecte wercken, die ten aensiene en wel wetene van eenen anderen (nochtans op sijns selfs gront) sonder tegenseggen volmaect sijn, ... moeten bliuen staende. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 18.

7) *Sonder aensien van. Zonder te letten of acht te geven op*, fr. *sans avoir égard à*. || Een man mach alle sijns selfs goeden, haefelijcke en erfelijcke, hoedanich die sijn, ... wel vercoopen, sonder aensien van sinen wive, en oick teghen heuren danck en wille. *C. v. Antw.*, 1545, I, 18. Ingevalle ijmant van de boetgesellen ter contrarien dede, en tachip verliete sonder oorloff oft aensien van den schipper, die staet tot straf ten gestdunoken van de weth. *Id. comp.*, IV, vij, 185.

AEN- ENDE BLISJN. *Aanwesig, tegenwoordig sijn*, fr. *être présent à, assister à*. || D'welck alsoo gedaen sijnde, soe maent den schouteth den borge-meester, oft een van de schepenen; dewelcke, gemaect sijn, wijst: dat desen persoen sijn haetel en vernieuwen sal thoonen met schepenen, dijer [die er] mede aen- en bijgeweeet sijn, en, daerentijnde recht. Dat sij seggen sullen de gerechte waarheit vant gene des sij gehoort en gesien hebben, daermede sij bij- en aen hebben geweeet en dat hun kennelijck is. *Id.* VII, iv, 19.

AENSLACH, sm. m. 1) *Lakendaning, fr. manie-mant*. || Voorts sullen [de boterdragers binnen Brugge] ontfangen voor de boter ter schaele in te stellen ofte aenslaghe, een groote voor elke cuype. *Plac. v. Fl.* XI, 1226 (1696).

2) *Insbedaning, fr. saisir*. || Nochte en sullen de voorsayde baillius ofte officiers, door den pachter ofte sijnen commis aensocht sijnde, tot het doen van alle calaignen en aenslaghen..., niet moghen

nemen eenich uijtstel ofte doen eenich refus. *Id.* 725, a. 80 (1687). Op pene dat deselve [hoorn-] beesten sullen gehouden worden voor beemst te weesen, en als dusdanige aenstonts met hunne huijden in d'aerde gedolft [gedolven] worden, seven voeten diep, ter plaetse daer den aenslag sal geschiet sijn. *Id.* 1870, a. 1. (1769).

3) *Stokslag, bij opbod, fr. par subhastation, à l'encan*. || Behoudelijck nochtans, dat alsulcke vercoopinghe behoort te geschieden: te weten, van de erfhaefelijcke goeden openbaerlijck met den aenslach, en de onberuerlijcke goeden, naerdien deselve dry sondagen sochter den anderen volghende, ter behoordijcke plaetse behoordijcken syn geveijlt, openbaerlijck ten hooghten en schoonsten voor eiden jeghelijck. *C. v. s. Bosc.* xvij, 8.

4) *Aansal, fr. attaque*. || Up Sinte Lauwersins dach... Zo viert bij der armeije van den coninc Philips afghemeten de armeije van den coninc van Vranckertjke, danof den grave van Hegmont den eersten aenslach dede; zodat hem, metgaders de andere heeren van suwaerts [herwaerts] over de eere bleven es. *Prot. Chron.*, 307. Hoorende dat ons volck van oorloghe van allen quartieren waren verasemende, hebben andre resolutie ghenomen, vreesende den aenslach. 826.

5) *Bayis* (bouwk.), fr. *commencement*. || Vierkant rabat springende uyt den muer eenen oft onderhalven duym, en vier duymen dick van buyten, en in aenslaghe, als andere gemeyne rabatten, sal men meten een en eenen halven voet voor eenen voet lenghde, en van vyf en een half en ses duymen dick, dobbel. *Plac. v. Brab.*, 16 jan. 1706. V, 578.

AENSLAEN, bw. (sloech). 1) *Laken. Het aan het raam slaen of spijkeren, fr. attacher ou clouer* (le drap) à la rame. || Voert, tallen lakenen moeten sijn IIII hanaslagers en niet min; en aloughen de II ofte de drie an sonder den vierden, so verbeurde elc V schel. En de raemheere ofte de drapier ofte haerlieder boden moghen halen den ghenen die dlaken hebben gheholpen aanslaen, tallen tiden dat zij de laken breedten [bereiden] willen ofte doen breedten. *Auden. meng.*, I, 325, omstr. 1329. Vort, wat langhere lakene [dan] saerlakene lingde ten rame comt, moet j alle lanc staen op de ramen. Waert oorter stonde, verborde xx lb.; wtghenomen alsoe ment verrecht ochte anderwarven aanslaen (sic), soe maget passeren met xlvij ellen; en staet cortere, het verborde xx lb.; en daet [dede het] die aanslaen, die aenslaghere [es], soe verborde hi de boete; en daet die portre, soe verborde hi es selve. *Lakeng. te Mechelen*, 1831, a. 124. *Id.* a. 128. Vort, wat lakene ten ramen comt, dat men aanslaet, en met quader hoeden tebroken wert, en dat geaciet biden aenslaghere en die ramen onder handen hebben... Vort, sone salmen gheen corte lakene aanslaen op langhe rame; wie dat dede, weder hi meester of cnape ware, die meester verborde x lb. en een jaer siin ambacht, en dat laken ware verbort en x lb.; wtghenomen corte breede lakene, die nu in handen siin, die de deekene besien hebben en beseghet-siin met twee seghele, en die ghevarwede met drie; en die sal men moeghen aanslaen ane langhe ramen oft veregghen alsoe langhe alsoe duren. *Id.* 1833, a. 2. Zo wat lakene jof wat werke, dat men sendt in eene meesterie an te alane, dat men dat vouden sal in deselve meesterie en opreeden in sine uterste voute. *K. lakengulde te Brugge, Scherers*, blz. 65, a. 1. Dat geen raemcheerer laken aanslaen en sal, noch eenich

Brughe werc dat soild en brughe an heift, het moet enen nacht an de ramen staen en de deken van den ramen en zine vinders moetent bezien eer ment ofdoet. Ib. a. 3. Dat men alle manieren van lakenen, gheene ballinghe slants zynde, wel mach aanslaen en ofdoen en opreeden ten profyten van den personen diese toebehoren. Ib. 66. a. 6. Brughe besaepde lakenen sal elc scheerer an moghen slaen, maer niet ofdoen, eer dat zij bezien sijn van den deken van der ramen en van zine vinders. Ib. a. 7.

2) *Aanlechten, aanhangen, aanplakken*, (eene dagvaarding, eene genachtinge, een edict), fr. *attacher, afficher*, (une assignation, un édit). || Dat in deser leencamer een genachtinghe aengeslagen en voorgestelt wordt voor den stadhouder oft, in sijne absentie, voor sijn substituyt, oft aen den borchrinck aen dat slot van Hartogenrade, in tegenwoordigheijt van twee mannen van leen, gelijk eenen kommer in der bankrecht gemaect, en volgens [vervolgens] van xiiij daechs tot xiiij dagen bis [tot] sees weken dry dagen, sonder onderlaet oft ophoren vervolcht; en geene heilige dagen sullen daeraen verachtelinghe oft letsel doen; den leenbode oft, in zyne absentie, een van den mannen van leen, wordt van den stadhouder bevolen telcker reyse die voors. genachtinghe voor de gewoonlijke vacatie t'insinueren. *Leenhof v. s. Hartogenrade*, a. 1. Maer soe wanneer der possesseur deselve leenen vertreckt oft dilayert t'ontfangen naerdyn deselve daraff vermaent is geweest, mach den stadhouder, van officie wegen, op sulcke leen een genachtinghe aanslaen en geen ontaet permitteeren oft toelaeten. Ib. a. 21. Soe wie die openbare edicten, geboden en mandamenten, die aengeslaghen worden, met evelen moede in stucken schuerde oft wechdoet, die wordt ghecorrigeert met *pena falsi*. *PENEDER*, III. c. 25.

3) *Aanhouden* (iem.), fr. *arrêter* (qq.) || Oft, bij oorsaecke van alsulcke twist oft gevecht ijmant van levenden lijve ter doot werde gebrocht, oft dat andersins daertoe... lijfstraffe soude staen, soo soude den misdadighen bij den schipper aengeslaegen en bewaerd moeten worden. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 204. In welken gevalle soude men den schouteth moghen toelaeten hem van den persoon des beclaechde, teynen huyse oft elders, te versekeren, ..., om, t'contrarie ondersoek gesien, aengaende t'vangen oft aanslaen van den beclaechde voorts gedaen te worden naer behooren. VII, ii, 11.

4) *Aanvallen*, fr. *attaquer*. || Also wy hebben onthouden en doen annemen in onsen dienste diverse benden van ruten en knechten, denwelken dickwyle van noode es te trecken van d'een land in d'ander, omme hemlieden te vergaderen en onse vijanden anslagen en wederstaene. *Plac. v. Vl.*, 1 juni 1544, f. 734.

5) *Zich* (iet) *toedigenen*, fr. *s'approprier* (qq chose). || En wes denselven cheijnsenaer of rentheffer aldus daeraen geleijd [bested] sal hebben, dat zal hem den proprietaris, of dengenen die den beleijden pand voor date van d'adjudicatie zal willen aenveerden, moeten opleggen en betalen, met den voors. achterstel en kosten, voor en aler hij dien sal mogen aanslaen oft 'tziene maken. *C. v. Brus.*, 1607, a. 101. Christijn vertaalt dezen lasten zin aldus: priusquam eumden [fundum] sibi attribuet.

6) *In beslag nemen, verbeurd maken*, fr. *saisir, mettre arrê sur, confisquer*. || Soo vanghelycken yemant, eenighe executie ontgonnen hebbende by

pandynghe, ofte by afwinnynghe, en hem beduchende niet toe te schieten, vermoghen zal gheduerende deselve executie andere goedynghen van den debiteur te doen aanslaen en saisieren. *C. v. Antw.*, I. rubr. VII, 15. Dat men niet eerst en vooral en sal aanslaen de peerden oft andere meubelen daermede de gecondemneerde hem meet is gheerende. *C. leenhof v. Falkenh.*, *Stijl.*, 1631, a. 66. Als den amman oft roeijdrager egeene gereede goeden gencech en vint op den pant, om partije schult en achterstel mette oncoosten te connen voldoen, ... alsdan vermach hij oft sijnen roeijdrager den pant aen te slaen en te vercoopen, en den cooper daerinne te goeijden en vestigen. *C. v. Antw., comp.*, V, vij, 18. Dijes en mach men de cleijne copere munte, als cortkens, negenmannekens, halve grooten oft diergelijcke, niet voorder verstrecken [in betaling geven] dan tot passelt, t'elcker reyse voor vijff oft ses stuivers, en niet meer; en oft ijmant die voorder aenbode, en is men die niet gehouden te ontfangen, maer mach die aanslaen en verbeurd maecken ten behoeve van den armen. Ib. IV, xv, 4.

7) *Beginnen*, fr. *commencer*. Ziet wellicht op het maken of slaan van een kruis. || Ooc een priester, die sijn misse angheslegghen hadde voor den name Jhesus outaer, quam zulck een vrees over, dat hij ghereeschap maecte om van sijnen outaer te loopen. *Ber. tijden*, I, 265.

8) *Te laste vallen*, fr. *tomber à charge*. || Oft ymant bede oft dede bidden om quytseholdinge oft om wtsette [uitstel], so sal metten selven so groote broecke als onser vuerscr. stat van desen voer hoer gedeelte gevallen syn sall, oic in gelycker manieren en so viell.. aanslaen en toevallen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 10. *Hasselt*.

9) (Eene boete), voor het doorgaans gebrukelijke: *bekeren, verdeelen, bestemmen*, fr. *partager, appliquer*. || Dieghene, die hem alest of quetst, [sall] verbueren twelf Rinsgulden, an te slaen een derdel ons, een derdel onser stat, en dat derde derdeel der partijen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 29. An te slaen half ons en half onser stat. Ib. a. 34.

10) (Eenen pacht). *In pacht nemen, pachten*, fr. *prendre à ferme, affermer*. || By aldien men bevonde dat sy [nl. alle heeren en vrouwen.. van parochien, heerlijkheden enz.] denselven pacht [der pointinghen] aansloeghen door een ghesupposeert persoon, ordonneren dat sy, boven de voorsayde nulliteyt van pachte, sullen ghestraft worden met deportement, bannissement, ofte andersins. *Plac. v. Vl.*, 90 juli 1672, a. 34. III, 359.

AENSLAEN, zn. o., *Inbeslagneming*, fr. *saisie, confiscation*. || Tot welcke betaelinghe, indien alsulcke behulpers, verswijgers oft bedriegers niet suffisiant oft genoechsaem en worden bevonden, soo souden sij, indijen het weirelijke persoonat waeren, gestraft worden met geesselinghe, en de geestelijke met aanslaen [variante: met aanslaeninghe] van hunne tijdelijke goeden. *C. v. Antw., comp.*, IV, xvj, 54.

AENSLAGERE, zn. m. *De handwerkman gelast met het laken aan het raam te slaen*, fr. *l'ouvrier chargé d'attacher le drap à la rame*. Zie **AENSLAEN**.

AENSLANINGE. Zie **AENSLAEN**.

AENSNIJDEN, bw. *Aangaan, betreffen raken*, fr. *concerner, regarder*. || Mer niet te mijn, in anderen saken, die ons en die voorscreve stat aensnijden, sullen gemeinlic en te gader die vors. burgemeister en raet tegader comen mitten scepenen,

om te tractierne en te ontkummeren van dirre saken. *O. Lidge*, 18 nov. 1404, a. 4. *Sint Truiden*.

AENSOECK, zn. m. *Gerechdelijke aanmaning, afvraging, fr. sommation, invitation judiciaire*. || Of de mededeelhebbers, oft ijmant van hun, twee maenden naer alsulcken aensoeck oft sommatie hun deel in de coosten niet op en brachten en betaelden. . . *C. v. Antw., comp.*, IV, xix, 80. Al ist dat de schult tot hantvullinge staet, soo wanneer daer nochtans sommatie oft aensoeck tot ontlastinge is. *Ib.* IV, xiv, 12. Zie ook **AENSOECKEN**.

AENSOECKEN, bw. (*sochte, aengesocht, aensocht*). 1) *Verzoeken, zoeken, fr. demander, chercher à*. || Vort, wat weerde of samecoepere binnen Mechelen wisselde ochte barenteerde, ochte aensochte te barenteren van der lieden greynen om lakene. . . *K. lakeng. Mech.*, 1333, a. 48.

2) *Verzoeken, bidden, fr. prier, solliciter*. || Indien hij den eenen en den anderen van de omstaenders heeft aengesocht [om voor hem borg te blijven]. *Cost. v. Herentals*, II, 16.

3) *Gerechdelijk afvragen, verzoeken, fr. demander par sommation, requérir*. || Als eenich schip mette goeden genomen is, mach den koopman den schipper doen aensoecken oft hij mede begeert te verstaen tot lossinge oft rantsonneren; en indijen de sommatie oft aensoeck is gedaen aen den persoon, soo is den schipper gehouden binnen xxiij uren opentlijck te vercleiren sijne meeninge; oft, indijen die gedaen is tsijnen huisje, moet die doen binnen xxiij uren naer de tweede sommatie. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 115. Voorts meer, bevelen wij generalijken allen denghenen die in eede zijn . . . die justicie bij te staene en assisteren, des aensocht zijnde. *O. Crim. v. 1570*, a. 44.

4) *Aanspreken in recht, fr. actionner*. || Boven alle dies is het oock impertinent en manifeste absurditeyt te besluiten dat men, naer den lape van 10, 20 en meerdere jaeren, als men den certiffiant maer eerst saude commen te aensoecken, alsdan saude moeten gaen examineren en de preuve beleeden nopende de gestaethede van de borchtochte ten tyde hy hem borghe heeft gestelt. *Annotations*, 161. (Het geldt hier iemand die de „suffimathede” van eenen borg „gecertificeerd” had). Zie **AENDRACHT**.

AENSOECKEN (aansuken), zn. o. *Vordering, eisch, fr. réquisition*. || Dat wij eenen edelen, onzen getrouwen lieven man, Gerairde, heere van Dyest, . . . scepene, geswoirne, en alle die poirteren van Dyest, van allen aensuekene, van allen aensprekene, van allen calangen en van allen mesdaden die thespene, geswoirne en dpoirteren van Dyest voirgenoeempt. . . gedaen mochten hebben iegen ons, ocht in broka soudens zijn iegen ons van sheeren wegen, . . . scelden cleirlike quita en laten altemaile vrij. *Doude Rootboek*, f° 49, 24 juni 1307.

AENSOECKINGE, zn. vr.; *Gerechdelijke aanmaning, fr. sommation*. || Vangelijcken, als de saecke is gestelt om op ijmant anders te hebben sijn guarand oft waerschap, oft oock om geindemneert oft schadeloos gehouden te worden, soo soude oock genomen en verleent mogen worden eenen dach van sommatie oft aensoeckinge van acht oft vijftien dagen. *C. v. Antw., comp.*, V, x, 28.

AENSAPRAKE (aenspraecke), zn. vr. 1) *Gerechdelijke eisch, fr. action, demande judiciaire, conclusion*. || En hy sal die goede voirtaen erfelic en ewelic behouden, hanteren en besitten voer sijn propre erve en goet, en in rusteliker en vredeliker possessien dairaf bliven, niet wederstaende eenig

terhande calengie, hijnder, stoot oft aensprake die hem dairtegen van yemane gedaen of geworpen mach worden. *C. v. Bruss., Stat. v. 20 jan. 1417*. Dan, middelertijt, totdat, bij kennen oft ontkennen, in de saecke gecontesteert sij, soo mach d'aensvragere altijt sijne aenspraecke oft conclusie veranderen. *C. leenh. v. Mech.*, I, 14. Dat hij gehouden wordt voor bekende de feijten in d'aenspraecke oft conclusie begrepen. *Ib.* 17. De procureurs en mogen hun niet moijen mettet maecken van eenigen heijsch oft conclusie, . . . maer moeten alle aenspraecken en conclusien doen en laten maken en teeckenen bij de advocaeten. *C. v. Antw., comp.*, V, iij, 16. En ofter eenige aenspraecke oft conclusie bevonden wort anders gemaect oft geteekent te sijn, soude enz. *Ib.* 17. Die sijne partije heeft doen daegen, is gehouden, ten daege dienende, sijne conclusie in *actis* te stellen, oft wel over te geven sijnen heijsch oft aenspraecke, onderteekent bij eenen advocaet. *V, x, 1*. D'aenspraecke moet inhouden claer verhael en openinge van de gelegentheijt van de geheele saecke, en tottijden den heijsch oft conclusie daertoe staende. *Ib.* 2. Oft d'advocaet oft procureur versuijmelyck waere geweest alsulcke clausule in de conclusie oft aenspraecke te stellen, soude t'elcke reijse verbeuren, . . . en soude des evenwel de conclusie oft aenspraecke in rechte niet ontfangen, maer terstond verworpen werden. *Ib.* 3. Mach oock den schouteth sijne aenspraecke en conclusie deijlen, ende, dat doende, tegens den gevangene concluderen, tsij tot verbeurte van den lijve oft tot civile boete, oft andersints. *Ib.* VI, iv, 16. Dien van —, overdieneen sijne aensprake. *Zijnen eisch indringen, fr. fournir ses conclusions*. || Partijen verborcht hebbende, soo kunnen persoon als goederen, is den arrestant oft aenlegghere ghelouden van aenspraecke te dienen ten eersten ghenechtstaghe naer het verborgen; en ghedient hebbende van aenspraecke. . . *C. v. Moll, Stijl*, a. 14. Indien de verweerdere, andermael ghesommeert zijnde, compareerde en versocht copie van de overghediende aenspraecke. *Ib.* 15. Aensprake en verantwoorden. *Eisch en tegenspraak, — en antwoord — en verdediging, fr. demande et litiscontestation*. || Als een aensprake en verantwoorden vergadert is [*nl.* reconventie]. Item, soo wanneer twee partijen tegeneen in 't verantwoorden comen, soe is den heer veraschen vij schillingen, en die betaelen die vellige partijen. *C. gr. Loon*, I, nr VI, a. 9.

2) *Ticht en aensprake doen. Beschuldigen en aanklagen, fr. accuser et actionner*; of enkel een van beiden. || Allen den poerteren van der stadt, synde aengetaet en gevanghen, (soewel by den schoutet als by den amptman oft partie, int criem oft int civile) dien ghevanghenen moet de heere oft partie ticht en aensprake doen binnen den denden daghe nae syne apprehensie. *C. v. Antw.*, 1545, I, 2.

AENSAPREKEN, bw. 1) *Gerechdelijk aanklagen, fr. actionner*. || Wien men aensprake van mesdade, . . . hi sal heme onsculdeghe. *K. v. Antw. v. 1292*. Ten denden male sal hi sueeren, dat hi onsculdeg es van den stucken daer menne af hevet aneghesproken. *Ib.* Dat mi [mijn] broder Jacoppe . . . en niemen el toebehoert danespreken, tbedinghen ende tmanen van alrehande stucken. 19 juni 1295. Maer als de gevangenen, by zynen eyghenen consente, den heere oft partie heeft onverlet goet voer acepenen van der stadt tot op eenen anderen

zekeren gelegenen dach, ... in dien gevalle en loopt den heere oft partie gheenem tyt, oft en darf men den gevangenen nyet eer aenspreken dan tot sulken daghe als hy den heere oft partie heeft onverlet gestelt en dach gegunt. *C. v. Antw.*, 1545, I, 2. Soe wanneer de heere criminalick, oft partie (om oirvrede, oft andere dyergelycke actien) yemande ter vierscharen heeft aengesproken. Ib. 4. D'een poortere en mach den andere buyten der stadt en vriheyd nyet aenspreken, commeren of te rechte betrecken in personele en mixte saken. Ib. IX, 88. Eenem poortere (by den officier van live oft lede oft andersins aengesproken synde) soe verre bevonden wordt dat hy t'onrechte is aengesproken en beticht geweest, dien moet de officier syne costen en schaden gelden en betaalen. Ib., 85. Wie ter voors. vierschare ten landtghenechte yemanden wilt aenspreken oft beklaeghen, doet sijn heijch den secretaris ter rolle stellen. *C. v. Herentals*, II, 10. Wie (l. Bijl) alsoo de aenghesprokene ende beklaegde, ten eersten genecht daeghe daernaest volghende, in rechte ter vierscharen niet en komt in persone. Ib. 12. Dat is, soe wanneer een ingheseten poorter der stadt van Lyere begeirt te convenieren oft aen te spreken een byvancman, schuldich is hetelve te doen ten genechte. *C. v. Lier, Stijl*, VIII, 3. Dat de ingesetenen van den byvange, van keuren en breucken, accyzen en andere, worden aenghesproken en geconveniëert ten ordinariissen rolle. Ib. 4. Twee afgezetenen onder eene banke en jurisdictie reesorteerende, en mogen malkanderen binnen dese stad en hare vrijheijd niet arresteren, becommen, noch voor de wethouderen te rechte betrekken voor rouwe actien of schulden, maer sijn schuldich elkander aen te spreken voor hunnen competenten richter *C. v. Bruss.*, 1607, a. 85. **CHRISTIJN**: is *ius vocare*. Om te weten oft den coopman den voorschreven tijt van veerthien daegen begeert te genieten oft niet, soo moet den schipper, naer den besproken en gewoonlijken tijt en daegen, den coopman tot dijen eijnde bij proteste doen aenspreken. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 25. Soe wanneer in gemeijne hujsen oft andere timmeragien nooddelijk reparatien vandoen sijn, bij gebreck van welcke ..., alsdan mach een van de deelhebbers de andere rechtelijck aenspreken oft sommeren, om mede den cost te doen, om alsulcke timmeragien in wezen te houden. Ib., IV, ix, 29. Tijden oft aenspreken *Beschuldigen*. fr. *accuser*. || Soe wanneer yemant hem bevindt geïnfameert te syne van eenighen delict oft mesuse, die mach comen voir schoutet, burgermeesteren en scepenen ..., en presenteren hem in synen eyghenen persoenen aldaer te rechte, teghen den heere, tegen partie, en tegen alle daghene die hem ter saecken van dien delict eenigins souden willen tijden oft aenspreken. *C. v. Antw.*, 1545, I, 5.

2) Goederen aenspreken. *Zijn recht vervolgen op*, fr. *exercer des poursuites sur, exécuter*. || Ten lesten, indien den crediteur niet toe en komt, mag aenspreken de gedevolverde goeden van den debiteur in subsidium. *C. v. Bruss.*, 1607, a. 111. **CHRISTIJN**: *accuser*. Inagelijcx vermag den crediteur, voor actien personeel en divisibel, aenspreken en executeren de goeden van deselve erigenamen. Ib. a. 112. Dat elckerlijck rentier oft ohijnsheer sijnen principaelen pandt moet proeven aler hij de toepanden oft onderpanden mach aenspreken. *C. v. Sauthoven*, ha., IV, 12. Soe mocht die koopman dat schip binnen jaer en dag aenspreken en

syn geld daeraen soeken. *VERWEX, Zeerecht*, a. 4.

3) Iem. versmadelijck aenspreken. *Han grof beleedigen, beschimpen, honen*, fr. *insulter*. || Soe wie eenigen officier, ijmanden van de wet, trorsiers, oft andere in stads dienst wesende, oft oock advocaten versmadelijck aenspraecte oft ooploop dede ten aensien van hunnen dienst, verbeurt aestich gulden. *C. v. Antw., comp.*, VI, 1, 48.

AENSTAEN, ow. 1) *Op handen sijn, nakende sijn*, fr. *se présenter, se préparer*. || Als de sonne te Gode gaet en bequame getijde aenstaet, sullen die stierlieden gehouden wezen hare anckers te lichten. *Plac. v. Vl.*, 1564, a. 3. IX, 893.

2) *Aan de dwert sijn, bedreigd sijn, oraan moeten, het gemeene lot ondergaan*, fr. *avoir son tour, être menacé, subir le sort commun*. || Als nu 't breken en afwerpen der beelden en cijraigen der kercken begheende gemeene te werden, zoo heeft ooc Hermentiers, een Walsche stadt, den grave van Egmont toebehoorende, anghestaen. *Ber. tijden*, I. 85. Die van telcooster van den Augustijnen, daer recht jegenover staende, ziende dat zij d'eerste daernaer zouden sijn die anstaen zouden, hilden haer clooster en keerke al vaste ghealoten. Ib., 108. Die schildieren an muren en in glaesveinsters en waren niet vrij, zij werden uitgheescrapt, bijsoonder die ooghen en die aensichten; ... ooc die afsluitsels, paneelen, vrouwensittenen, poortalen, doocalen, tmoeste al anstaen, niet alleen in dese, maer in al ander kercken en cloosters. Ib., 110. Die stomme afghoden, die Baalsche hoerie, ... moesten anstaen. 184. Ooc moeste anstaen een Maria-beelde, zoo groot als dleven, ... dat welcke sij thoof afgheslaghen hebben, en tkindeken gheheel gheweert. 161. Al dander weerok, tafelen en tafe-reelen, epistaphien en chieraigen, tmoeste al anstaen en ten gronde ghaen. 164. Daer waren up Sente Pieters hondert en xxv hujsen, die alle moesten anstaen. III, 99.

3) *Afstaen*, fr. *céder*. || Voirt willen wij, datse ghelijck silver en platen ontfien even vele, ten waere ochte de muntmeestere hadde te doen; en dier (die er) dan over hadde ontfien, soude anstaen (l. avestaen), alst hem den hiete van den twee ghecorenen knapen. Ten waere alsoe, dat de meester me verladen waere van silver. *Plac. v. Brab.*, I, 247 (1291). *Muntmeesters v. Brabant*.

AENSTAEN, sn. o. 1) *ernstig, dringend verzoek*, fr. *instances*, lat. *instans*. || Dat wij, om die bede en om anstaen van onser liever [onsen lieven en getrouwen poirteren van onser liever stadt van Leeuwe. *Brab. Y.*, 7 mei 1807. I, 741.

3) *Aanspraak*, fr. *prétention*. Was gewijst: dat de voors. vrouwe Florentijne hebben soude heur bijlevinghe op tgeheel leen, sonder enich anstaen te hebben op de voors. rente. *Leenr. v. Vl.*, 85, nota.

AENSTAENDE, voors. *Aangaende*, fr. *quant à*. || Aenstaende het faetsoen [van een „beeldehuuseken“ of nis], sal wezen ghelijck of in den opgaenden patroon is geteeckent. *REMBRY*, II, 828.

AENSTEL, sn. m. (*Instel*), *gedingsinstelling*, fr. *introduction d'instances*. || En behoort men ter rolle nogh ter vierschare sulken aenstel (al van corpora) te admitteeren. *C. v. Diest, VZ.*, IX, Bijv. a. 8. **Zie AENSTELLEN**.

AENSTELLEN, bw. 1) (Een geding, een actie, eene exceptie). *Instellen, inspannen*, fr. *entamer, introduire, intenter* (as *prods* etc.). || Want all ist soo, dat de laethen van Tongerlo bij puere usurpatie gecomen sijn in possessie van de generale

personeele procedure over personen woonende in huizen, dewelcke chijnsroerigh zijn onder dijen laethoff, en dat de exceptien declinatoire, daerover aengesteld voor schepenen van Diest, oock al worden aengenoomen. *Ib. Bijv.*, VIII, 1. De personele en mixte actien worden aengesteld op schepenen-rollen oft bij proces communicator; de reële worden aengesteld ter clachtboek behorende aen den scouteth van Diest. *Ib.*, IX, 1. De criminele rolle raecht *primario* den dressaert van Diest, over saecken die hij *nomine officii* moet aenstellen voor schepenen. *Ib.*, 5. De rolle van borgermeesters, op dewelcke aengesteld worden alle actien concernerende stads-accijssen, huishuieren, bodeloon en andere dijgerlijke. *Ib.*, 7. Geen gulden, geen ambachten, geen conferien noch egeen andere corpora, kercken, capellen, gasthuizen noch weeshuise en mogen, active oft passive, eenige processen aenstellen. *Ib.*, *Bijv.*, a. 7. A.— **naderschap**, *recht van naasting instellen*, *fr. interter* (le retrait). || Gelyck hem [den coooper] oock toebehoiren alle pachten en vervallen die verschenen zijn voor het aenstellen van 't naderschap, *Ib.* XII, 23. Soo wanneer eenige buyten-partijen komen voor het consistorie gedaegt te worden, sal (*sic*) oock selver, in cas van oppositie, moeten compareren, oft wel tot het aenstellen van dese oppositie moeten senden procureur. *C. v. Lozen*, *O. guldekenen*, 3 juni 1684, a. 9. Ter discretie van de dienende heeren, diewelcke, bij faute van de voors. consignatie, die aengestelde appellatie sullen mogen verklaren desert. 17. Wat belanght eenige processen, dewelcke voor desen souden moghen wesen aengesteld. *Ib.*, *Regl. procur.*, 31 dec. 1735, a. 18. Doordien eenige saecken indifferente-lyck souden konnen worden aengesteld voor het voors. consistorie. 39.

2) **Instellen**, *oprichten* (een corpus), *fr. instituer*, *ériger* (un corps). || Soo iet dat wij, tot verlichtinghe en onderstandt van het besonder order of corpus der apotekers, in voortijden, als ten hoogsten voor het ghemijnbest nootsaekelyck . . . binnen deser stadt expresselyck aengesteld en opgericht. *Acad. d'archéol.*, 1862, 252 (1729).

3) A.— **sijn werck**, *het schicken*, *regelen naar*, *fr. régler*, *conformer* (son travail à). || Landen gesepareert met opgesette kanten, waertegens ordinarie comt een gehult, natte oft drooge grachten, den landtmeter sal hem laeten informeren van partijen wie soodaenige grachten ofte kanten toebehooren, en sijn werck daarnaer aenstellen. *Plac. v. Brab.*, 16 jan. 1705. V, 566.

AENSTELLER (Aenstelder), zn. m. *Aanlegger*, *vischer*, *fr. acteur*, *demandeur*. || Bij soo verre zij [*nl.* gulden, genootschappen, gemeenten] zulcx daerwonder comen te doen [*nl.* een geding instellen zonder machtiging] en het proces te verliesen, soe moeten sulcke aenstellers *nomine proprio* de schaede en intresten dragen, die daeruit souden comen te resulteeren. *C. v. Diest*, VZ., *Bijv.*, IX, 7.

AENSTEMMEN, bw. *Bepalen*, *vaststellen*, *bestimmen*, *fr. fixer*, *désigner*. || Soo wanneer de buyten-officiers, metten eersten brief beschreven sijnde, niet gehoorzaam en sijn, noch oock ten aengestemden daege voor recht alhier niet en comen. *C. v. Antw.*, comp., V, vj, 26.

AENSTERVEN, ow. *Aanbesterven*, *fr. échoir par succession*. *Kil. Obvener morte alicujus*. || Vercege j man een erigoet, of het sterve hem aen in sinen wedustool. *Seeden van Lovens*, 15^e E. a. 6. Een wyff, die heur misdraecht en met ander mans converseert en in overspele leeft, die ver-

beurt heur innegebroecht en aengestorven goet soe langhe sij leeft, tot heurs mans behoef. *C. v. Antw.*, 1545, XI, 21. Als man en wyff eenighe onruerende goeden oft erven aen malcanderen te huwelycke brengen, oft binnen den huwelycke aensterven. 58. (Het corresponderend art. der compilata, II, tit. I, a. 126, heeft in het Hs. der *Commun des lois*: „aengestorven”, en in dat der Kon. bibl. „verstorven”).

AENSTOOT, zn. m. *Aanval*, *aanranding*, *fr. attaque*. . . || Dat wij, overmids den menichvoldigen goeden en getrouwen dienst, dien onsen vorderen en ons onse schepenen en onse goede liede gemeynlic van onser stad van Lewe gedaen hebben te menighen stonden, . . . en omdat sij sitten en wonen op den kant van onsen lande en menigen aenstoot gehadt hebben om onsen wille, meer dan vele andere van onse steden. *Brab. F.*, 6 juni 1342. I, 832. In den eersten, dat elck der voors. LX ghesellen wel en verweirlyc gereet moet wesen int harnas, en wel versien van boghen, alsoot behoort en van noode is, [als] dieghene die altyt voer (?) wesen moet ter nootwerre [nootweire] en ten scherpten aenstoot, daert te doene es, in feyten van oorloghen en dierghelycke. *Kwisboog*, 18 (1432) Bovendien hadden [zij] diversasche aenstoten van die van der Vere, *Piot*, *Chron.*, 469.

2) *Aanval*, *aandrang*, *drukking*, *geweld*, *fr. choc*, *violence*, *pression*. || Oracht is eenen aenstoot van zwaren lastigen dingen, dyer men niet voirbygaen noch quyt zijn en mach. v. d. Tav. 98. — Is men ghenootsaecht gheweest te hoogen en versien den Hertoghen-dijck, . . . die van alle memorien van menschen was gheweest eenen droeghen oft binnenlandschen dijck, die van de Schelde oft zeewater gheen aenstoot oft gheweldt en was lijdende. *Plac. v. Brab.*, 20 oct. 1609. II, 269.

AENSTORM, zn. m. *Bestorming*, *bespringing*, *fr. assaut*. || Daer trac deez joncheer Willem [van Holland] met eenen stouten heer up, dat hij sijn stat ontsetten wilde van den grooten anstormen sijne vijanden. *Belg. Mus.*, IV, 205.

AENSWEEREN, bw. *Bij eede toeëigenen*, *fr. attribuer sous serment*. || Een vrouw, sijnde ongehuwet, mach heur kint gheven sulcken vader alst heur belieft, en is bij heuren eedt geloofd te zwe- rene wijde de vader van den kinde is; soe verre nochtans de man (die sij tuint aensweeren wilt) bekend, . . . dat hij met heur te doene gehadt heeft. *C. v. Antw.*, 1545, XIII, 75. — De costumen van Lier, XVII, 6, en Moll, 134, zijn eensluidend met die van Antwerpen.

AENTALEN, bw. (Geaentaelt). *Aanspreken in rechten*, *fr. actionner*. || En sal niemant naer dien tijt, al worde hij oock gheaentaelt, daeraf schuldich zijn te antwoorden van sulcken goeden oft van sulcken erve. *C. v. 's Bosch*, Priv. 1355, a. 26.

AENTANGEEREN, bw. *Raken*, *aangaan*, *fr. toucher*, *concerner*. || Want dese voigr. punten en onrechten sinen leengoeden aentangeren. *Diest*, *reg. cop. cart.* 1^o 12 (1307); de Latijnsche tekst zegt: *cum dicta injuria feudum suum tangant*. Alle pen- ninckeboeten, die lijf ochte let niet aen tangeren. *K. v. Waalhem*, 1365, a. 63. — Die vier man, alsoe gecoren van elcken ambacht, en sullen in der stat vuers. egheen officie halden dat jaer vuers. der draperyen aentangerende. *O. Liège*, 1 juni 1433, proém., *Hasselt*.

AENTAST (Van personen en hunne goeden). *Aanhouding*, *beslaglegging*, *fr. appréhension*, *arres- tation*, *saisie*. *VERDAM* 4). || Die voirs. N. . . heeft

hem gepynt en gevordert... te comen op mijn heerlicheit en onder mijne justicie, aldair hij hem gevordert heeft te doene aentast van personen, arresten en andere exploicten van justicien. v. D. TAV. 35 v°. Als een officier versocht wordt eenen vreemden man oft zijn goet, present zijnde, en den officier aldaer ghetboont, t'arresteren oft aen te tasten, en 'tzeve weijgerde te doen, niettegenstaende dat men hem presenteerde te gheven sijnen behoorlickien salaris, oft dat hij, nae den aentast, den man oft goet liet gaen oft versteken, sonder den crediteur met sufficienten borghe oft panden wettelick te versien en te bewaeren, moet selve verantwoorden, oft betaalen de schult daervoor darrestement oft aentast ghedaen is. *C. v. Antw.*, 1582, XXVII, 31. Willende en orderende dat..., niet alleen die voirs. gheestelijke en weerlijke personen, diewelcke hen souden willen voorderen op te bueren en exigeren die voors. nieuwe en extraordinarise thienden, met oock die voors. gheestelijke rechteren, dewelcke daerof souden willen kennisse nemen, worden bedwonghen realijcken en met feijte, bij aentaste en handtneminghe van haeren temporelen goeden. *Plac. v. Brab.*, I, 93 (1620). Maer willen en orderen, dat die voirs. aentasten en handtneminghen stadt houden. Ib. 94.

2) *Recht van aankouding en inbeslagneming*, fr. *droit d'arrêt, d'arrestation et de saisie*. || Overmits dijen dat ic, die houde en hebbende ben in sulcker plaetzen alle justicie, hooghe, middele en neder, sonder dat daer iemant anders ennigen aentast, arrest, oft ennige heerlicheit heeft oft sculdich is te hebbene dan ick. v. D. TAV. f. 35. Ende als van den aantast, daerom oock groote stoete endt twist aldaer geweest was, tusschen mijnen voors. genedigen heere ende denselven van der stadt Tongeren, sullen den aantast hebben endt moegen doen, so weele aen vrepde luden als aen burgeren ende ingeestenen. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 7. *Tongeren*.

AENTASTEN (Antasten), bw. 1) Van personen en goederen. *Aankouden*, in *hechtenis nemen*, — in *beslag nemen*, fr. *arrêter*, — *saisir*. || Oft hij egein liecht en hedde openbaire dragende, den sall men antasten ind leyden in gevencknisse. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 3. *Tongeren*. Ind oft hij des nyet doen en wilt, so sall hij aengetast ind den heren in gevencknisse geleverd werden. Ib. 4. Alsoe dat, soubalde [zoodra] die van der stadt eenigen vreemden man angetast en gegrepen ocht gevangen hebben, sullen sij terstond denselven, in alsulcken staet sij hem aengetast hebben, sonder vertoech overleveren... Ib., 18 mrt. 1502, a. 7. *Tongeren*. Dat sy den voornomden overtrederen... arresteren, antasten en vanghen. *Plac. v. Fl.*, 19 mrt. 1539. I, 353. Ordonnerende en bevelende allen onsen rechteren, officieren..., dat sylieden aentasten en apprehenderen alle leeghanghers, vagabonden enz. *Plac. v. Fl.*, 18 nov. 1543. I, 23. Ghevende oorlof en consent onse voors. ondersaeten, sowel ter oorloghe als ooc coopmanschepen-wijse varende, te moghen aentasten en angripen alle deghene die sy bevinden sullen machende en doende teghens dese ordonnancie. Ib., 29 jan. 1549, a. 28. I, 372. Dat sy den voornomden overtrederen, waer sy die vinden zullen,... voordan arresteren, antasten en vanghen. Ib. 19 mrt. 1539. I, 353. Alle den poerteren van der stadt, sijnde aengetast en gevangen..., int criem oft int civile. *O. v. Antw.*, 1545, I, 2. Een poortere mach alle misdadighe aentasten en van-

ghen. Ib. IX, 50. Als eenen officier, dienaer ofte vorster versocht wordt jemandt..., ofte syn goet... t'arresteren ofte aen te tasten. *C. v. Loen*, III, 3.

2) In de volgende aanhalingen heeft het woord resp. de beteekenis van: *aen het lijf vallen*, en van *aanspreken van rechtswege*. || Titius heeft, in dit gevecht, sich verweerende en in furie synde, sich eerst aengetast vindende van Cajus in syn eyghen huys. Cajum... swaerlyck gequestet. *C. gr. Loen*, I, 573, 16 oct. 1700. Titius worddt hierover van den officier aengetast. Ib.

3) *Ziek vergripen aen*, fr. *attaquer, attenter à*. || Of dieghene, die smael gherichten ghebouden hebben in Brabant, yet vorder aengetast hebben onse heerlicheit nae sij sculdich wairen te doien... De fr. tekst zegt: se ceulx qui ont tenu bases justices en Brabant ont avert plus avant notre seigneurie qu'ils n'estoient tenus à faire. *Eqq. Brab.* 1389. LA CUENE, *Aherdre: attaquer*.

4) *In bezit nemen, weghalen*, fr. *prendre possession de, emporter*. || Oorlof aen den heere te vraghen om den dooden [den door ongeval gedooden] aen te tasten. *Landck. v. Meyhem v. 1408*, a. 5. Zie AENVANGEN.

AENTASTEN, zn. m. *Aankouding*, fr. *arrestation*. || Ind oft hy, in den versoeck van vrede te geven, oft in den aentasten yemant... quetzate. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 4. *Tongeren*.

AENTASTINGE, zn. v. *Aankouding* en in *beslagneming*. fr. *arrestation en saisie*. || Blijft [de verweerdere] des niettemin onvermindert in alle sijne exceptien, soowel tegens het dagement, arrest oft aentastinge, als tegens de incompetencie van den rechter. *C. v. Antw., comp.*, IV, xij, 32. De voors. officiers vermogen... alle arresten en aentastingen van personen en goeden te doen. Ib. V, vij, 15. Oft d'officiers, sonder alsulck ondersoek en verskerheijt, eenige aentastinge oft apprehensie hebben gedaen. Ib. 18. Zie AENTAST.

AENTAXEEREN, ow. *Toestaan, toekennen, bewilligen*, fr. *allouer*. || Dat ik mij tevreden en content houden sal met alsulcken loon ende salaris als my by dese leste ordonnancien by de heeren aengetaxeert soude mogen worden. *C. v. Lier, Stijl*, XVII, 5.

AENTIJDEN (Anthyen), bw. 1) *Aantijgen*, te laste leggen, fr. *imputer*. || Off yemant buten oft bennen gecocht hedde dat dese vuers. verboeden wolle neit en ware, en hem yemant dat aentyden wolde. *O. Liège*, 1 juni 1433, a. 32. *Hasselt*. Willende hem daeroff ter behoorlicker purgien stellen tegens den heere, partye en eenen yegelicken, die hem ter saken van dien yet soude willen heyschen oft anthyen. *Acad. d'archéol.* 1874, blz. 126 (1560).

AENTIJDEN (Aentien), zn. o. *Het aantijgen*, de *aantijging*, fr. *imputation, accusation*. || Ende soo wat poorter voor zijn aentien en delict borghe ghestellen kan en oock verborchbaer is, en mach men niet vanghen. *C. v. Bozom*, V, 6.

AENTIEN. Zie AENTIJDEN.

AENTREFFEN, bw. *Uitlofenen*, fr. *exercer*. || Item, geven wy den geswoorenen voors. volcomen macht, dat sy by onsen scholtus die broeckers [de overtreders] sullen mogen vangen oft bannen, en alle heerlyckheyt dar, in den gemeynen profijt en regiment der stadt, aantreffen. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 23. *Bree*.

AENTREFFENDE, voors. *Betreffende, rakende, aangaande*, fr. *concernant, touchant*. || Ter oorsaken dat die twee provincien verschyde syn, niet

gemyns hebbende aentreffende die jurisdictie van bonne wettelijke hoven oft bancken. *C. gr. Loon*, I, 229 (1614).

AENTRECK (Van goederen). zn. m. *Aanvaarding*, fr. *acceptation* (de biens). || Den zoon C bedydt hoir van B zyne moeder, by aentreck van goede, namentlyck der successien op zyne moeder gevallen by het overlyden van hacre ouders. *Annot.* 85. Dat C, met den aentreck gedaen t' hebben van de successien op syne moeder B, geduerende huwelyck met desselvs man A vervallen, hoir bedeghen is van deselve syne moeder, en als dusdanig responsabel voor alle de schulden die synen vaeder, *stante thoro*, gecontracteert heeft, naementlyck in cas O aentreck heeft gedaen van deselve successien sonder precedent incommen van gedeelte. Ib. 93.

AENTRECKEN (Antrecken), bw. *Zich toe-eigenen, tot zich nemen*, fr. *s'approprier, prendre desors soi*. || Zo waer dat eeneghe huysen, poorten, mueren buuten loode en te grieve staen, dat deelmannen de proprietarissen van zulcke parcheelen, ofte den rentier, die hem deselve parcheelen antrecken wil, voor hemlieden ontbieden sullen. *C. v. Brugge*, II, 285 (1525 a. 26). Dat, als deelmannen ommegeen sullen en zy eeneghe parcheelen vynden te grieve staende, dat zy terstont, by een van hueren clerquen den proprietarisse, rentier oft andere, die zulke parcheelen hem zal willen antrecken, ghebot sullen doen geven enz. Ib. 294, a. 46. Dat de steden, landen, casselryen, ambachten, prochien en andere, bij pure usurpatie en sonder behoorlijke titels van toekomst, zijn jouisierende van de Majesteits domaniale rechten van Iasue etc., midtgedagen dat sy... aentrecken diversche meerschen, landen, velden en driesschen;... dat sij oock aentrecken de rechten van vrije borgen etc.; dat eenige van deselve usurperen de vervallen beste hoofden en catheylen. *Plac. v. Vl.*, 28 mei 1704. VI, 939. Alle de voornomde partijen op t' leen staende, meuble en deelsaem zijnde, vermach den leenhandere te handene en hem anne te treckene op prys en ten segghen van mannen hemlieden dies verstaende. *C. v. Aud.*, XXII, 14.

2) *Aantrekken* (van kleederen), fr. *revêtir, couvrir de (vêtements)*; oock figurlijk. || Die Here hevet ghe-regniert en hevet aenghetoghen die schoonheit; die Here hevet aenghetoghen die macht en hevet sich omgheghort. *Getijdb.* 15^e E., 22 v^o. ps. 92. *Statent-bijel* 93: De Heere regeert, hij is met hooghey bekleet, de Heere is bekleet met sterkte. *Decorem indatus est, indatus est fortitudine*. Sine viande sal ic confusie aentrecken. 49 v^o, ps. 131. *Statentb.* 182: Ik sal zijne vijanden bekleden met schaemte. *Inimicos ejus induam confusione*.

AENTRECKINGE, zn. v. *Aanverving*, fr. *recrutement, rasolement*. || Die vuyt es met aentreckingen van volcke, om ennige stadt oft sloote te gecrijgen tegen den heere oft gemeijn welvaart. v. d. TAV. 79 v^o.

AENTVOGEL, zn. m. *Eend, eendvogel*, fr. *canard*. || Van dat Pieter, Pieter Oliviers sone, ghesalen-giert was, dat hij ghesleghen soude hebben xj aentvoghele. *Rek. Balj. Gent*, n^o 1724, a^o 1372.

AENVAERDEN (Aenveerden), bw. 1) (Eene reis, eenen tocht of wech). *Beginnen, ondernemen, aanvangen*, fr. *commencer, entreprendre*. || Indien de stierman, niet bedreven zijnde, de nieuwe reise niet annemen en wilt, so zal den schipper hem ghehouden sijn te laten volgen de helftscheede van zijnder huren, inghevalle de nieuwe reise an-

gheveerd wordt int gunstwaerts varen. *Plac. v. Vl.*, 19 juli 1651, a. 14. I. 388.

2) *Iem.* —, *aantasten, aanranden, aanvallen*, fr. *assaillir, attaquer*. || Eest sake, dat dese in sijne eijgender woning werd aenverdt, hem verwerende den ondagigen en alle sine medeplichteren die dair sijn, dootsleet. *Brab. Y.* 11 jan. 1229. *s' Bosch*. Ghevielt, dat N. N. hadden doen wachten Wouteren den Ras, N. en andere, dewelcke sij aenverden gewapender hant. *Acad. d'archéol.* 1856, 159, 146^e. *E. Loven*. Dat N. N., ballinghen van Lovene, quamen ridende tuschen Woluwe en Brusele, en aenveerden dair een vrouwe van Lovene, en dwonghense dairtoe, jeghen hoeren danc en wille, dat sij met hen gaen moeste. Ib. 161.

3) Van goederen gezegd. *Iets* —, *is bezit nemen, in beslag nemen, aanslaan, zich toe-eigenen*, fr. *confisquer, saisir, s'approprier*. || Ind syn goet sal der here anverden, als verburt. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 4. *Tongeren*. Als den waterlaet oirpronck neemt vultjen stroomde publie, die geen scepe en draigt bij hem selven noch bij commixtien en toevallen van anderen wateren, als vult eender fonteynen oft putte, soe wort sulcken waterlaet gecregen bij occupation en aenveordingen, gelijc andere dingen geoccupeert worden die niemants en sijn; en wijc dat dan ierst occupeert en aenveert, die gaet voor alle d'andere. v. d. TAV. 52. Nijettegenstaende dat het [goet] gecocht mach sijn op eene vrij merct, oft van eenen oudenleercoope, oft dat tselve bij den officier van sheeren weghe ware aenveerd. *C. v. Antw.* 1545, II, 46. Marten Cuypers, haeren oom, heeft haer erfgoederen aengeveert, ontrent twintich jaeren, en is, sent dien tyt, in vretsamighe possessie derselver geweest en gebleven. *C. gr. Loon* I, 239 (1616).

4) (Het meesterschap van een ambacht), *aanvangen, beginnen*, fr. *passer, devenir maître, gagner la maîtrise*. || So wijc, die sal ierst moeten wesen poirter deser stat eer hij die meesterie aen sal moegen verden en hanteren als meester. *Droogz. v. 's Bosch*, a. 1, 16^e E.

5) (De poortერი) *verkrijgen, bekomen*, fr. *obtenir*, (la bourgeoisie). || Soo wie van nu voortaan sal willen aenveerden de poorterye van eenighe van de voors. twee steden, sal schuldich sijn danof te lichten acte. *C. v. Aalst*, IV, 5.

6) *Iem.* — *Aanhouden*, fr. *arrêter*. || Dies soo souden de crediteuren hem moeghen selve aenveerden en ghevanghen houden; en soe verre de crediteuren hem alsoe nyet aenveerden oft houden en wilden, dat hij alsdan soude sijn en bliven ontslagen van der hachten. *C. v. Antw.* 1545, XV, 2.

7) *Nemen, ontvoeren*, fr. *prendre, dérober*. || Die behacht goet anverde, dat mitten rechte es behacht, hi ees om III pont. *K. v. Bruss.* v. 1292.

8) *Terugnemen, vernaderen*, fr. *repandre, retraire*. || Elck proprietaris ofte meester, verhuert hebbende syn goet, huysen ofte erve, en bevindende tselve by den pachter in deele oft geheele voortverhuert te zyn, is de naeste om syn goet selve t'aenveerden en tselve voort te verpachten, oft anders synen wille daarmede te doen. *C. v. Gent*, XVI, 2. Soo sal de mede-proprietaris tselve deel mogen aenveerden ende calengieren. Ib. a. 7.

9) **A.** — *met wille, met geweld, onrecht of bedrog wegnemen*, fr. *envahir, usurper*. || Ghij zult weten dat, propreljic te spreken, ruerende goede worden gerooft, en onruerende goede worden geïnvaadeert, dat is, met wille aengeveert. v. d. TAV., 91 v^o.

AENVAERDINGE, zn. v. *Indecitneming, be-*

meesterling, fr. *occupation*. Zie AENVAERDEN, in denzelfden zin.

AENVAL (Van zant), zn. m. *Aanslibbing*, fr. *allusion*. || Voert geve ic hem die vischerie en worp op der Massen binnen der heerlicheyt van Alem, en oic dien weirt en ainval van zandt, die aengevallen of geworpen is een luttel boven die Mairsche sluse, met allen anderen aenworpen en zanden, die aengeworpen sijn, off aenvallen zoelen. *Cart. Saint-Trond*, II, 131 (1374).

AENVALLEN, ow. *Toevallen*, ten deele vallen, fr. *échoir*. || Ende dairtoe sall hij daarmede verboeren, alsoe deck als hij dat dede, eynen Riinschen gulden, ons half aenvallende en half onser stat. *O. Liège*, 10 juni 1417, a. 3. *Sint-Tyriden*.

AENVALLER (Aenvalder), zn. m. *Rib, keper*, fr. *solive, chevron (?)* || tConcept der stadswaag te Antwerpen: ... Den scheersoldere [dakwerk]. Item, cc aenvalders, lanck elck viij [voet] ix duym viercant. Item, noch cc aenvalders, lanck elck xij voet ix duym viercant. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 139 f° 78 v° (1547).

AENVANGEN, bw. 1) *Weghalen*, fr. *emporter*. || Waert saeke dat enigh mensche sijn lyf verloor met ongeval, ... soo mochten kommen die vrienden en bidden oorlof aen den heere den dooden lichaem aen te vangen en ter aerden te besteden. (Kantteekening: Oorlof aen den heere te vraghen om den dooden aen te tasten. *Landch. v. Meghem*, v. 1408, a. 5.

2) *Beginnen*, fr. *commencer*. Aenvaende mensche. *De beginneling in het ascetische leven*, fr. *le débutant dans la vie ascétique*. || Dese vraghe doet die aenvaende minsche, en oec doent die voertgaende; en oec doent dicke die volcommene in den beginne des aenvaens en oec des voertgaens in der volcommenheit. *Aller Kerstb.* 87. Zie ook BEGINNEN.

AENVANCK (Anevanc, aenvanc), znw. m. Zie DE VRIES, Middeln. Wdb., ook VERDAM, *Het inbezitnemen*, [nl. onrechtvaardiger wijze, bij diefstal]: is een Hollandsche term Bij de door hen geleverde aanhalingen voegen wij nog deze uit de *Bek. d. graf.* I, 279, 281, 325: 1) Mathijs Cole, van 1 onrechten anevanc. Herman die Jonghe, van 1 onrechten anevanc. Die selve van 1 anevanc van 1 merrie. — Ook als *eene vervolging in rechte, eene aanspraak*, bij FRUIN, *O. K. v. Rott.* a. 59, citaat welk wij hier, ter nadere verklaring des woords, in zijn geheel meenen te moeten overbrengen. || So wie een aenvanc doet teghens yemande [nl. hem in 'tgerecht betreft, eene rechtsvordering tegen hem instelt, ja „aenvangt“], off yemant ontwaert [betwist] enighe zake, die hi hem vermet voor den rechter en voir scepenen, die dairoff in den onrecht bevallet, verhuert 1 pond (1408—1414). Men zie ook bij BORY, en zijne auteurs: AENVANCK, by aanvanck iet aenvaarden.

AENVATTEN, bw. (een proces). *Aanvangen*, fr. *entamer*. || Dat er zoo luttel processen ten koete van de stadt sullen aengevat worden, 't zij in aenleggers oft verweirders qualiteit, als 't mogelijk sal wesen. *Regl. Loven*, 1 april 1662, a. 93.

AENVECHTEN, bw. *Bevechten, aanvallen, bestrijden*, fr. *attaquer, combattre, faire la guerre à*. || Mittien die den vrede haten, was ic vreesdram: wanneer ic hem toesprac, soe aenvochten sie mi toe vergehefs. *Getijdb.* 15e E. 31 v°. Ps. 119: *impugnabunt me gratis*. *Statend.* 120, zij zijn aen d'oerloghe. DE SACY: ils m'attaquaient sans sujet. — Ic bid u, heilich vader Iheronemus, dat ghij mij wijlt sijn enen onderstant en een leyder des wechs

in desen dale der tranen, soedat ic, overmits uwer hulden en beccermen, behodet moet werden van allen beccoringhe des viants, nacht en dach, die mij altoes aenvechtende sijn. *Gedebd.* 15e E., 109.

AENVERBEUREN, bw. (eene boete) *Verbeuren*, fr. *forfaire, encoisir* (une amende). || Aengaende van de beesten te schutten, soo obeerveren wij: soo wat beesten men bevindt in die spruijten van de boeschten onder die drij jaeren out sijnde, ende die daerinne ghehaelt worden, dat die aenverbeuren eenen keur van drij carolus guldens. *C. van Sichem*, a. 18.

AENVOEGEN, bw. (bontwerk). *Aanvoegen, aanbrengen*, fr. *joindre, assembler, ajuster*. || Twee notabile persone, die waranderen solen ind besorgen dat dat bontwerk van tydigen ind reynen vellen gemaict worde, behoirlik en waell aengevoegt ind geneit. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 23. *Tongeren*.

AENVRAGER, zn. m. *Aanlegger, eischer*, fr. *demandeur*. || Soo mach d'aenvragerhe altijd sijne aenspraecke oft conclusie veranderen. *C. Leenh. v. Mech.*, I, 14, *Hz.* De uitg. v. CHRISTIJN heeft: d'aenlegghere.

AENWAS, zn. m. *Aanslibbing, aanslijking*, fr. *allusion*. || Dat den aenwas (*allusio*) coemt met eender druijt en impetuositeit van opwatere, en met openbairder aenwassingen, oft dat die goede aen de riviere met ennigen weeren oft instrumenten die riviere daden veranderen in aenwassen van erven, soe en soude dijen aenwas dengeenen niet blijven aen wijns erve dat gecomen en aengewassen waire. v. D. TAV. 106.

AENWASSEN, ow. st. 1) *Ten deele vallen door aanslibbing*, fr. *échoir par allusion*. || Dat die aenwassende erven, comende en groyende aen den canten van den rivieren, bij aenwoorpe van den stroomen, geheeten in Latyne *allusio*, niet altijd den heere toe en behoiren, noch oic altijd dengeenen dijen de erve toebehoirt aen de riviere gelegen. v. D. TAV. 106.

2) *Overkomen, toenemen, bijkomen*, fr. *accroître, s'ajouter à*. || Interest is geheeten achterdeel comende vuijt aenwassender schaden, oft afgaende waesdom van 'tgeene dat men laet te geven oft te doen, dat men behoirt te doen of te geven. v. D. TAV., 406. Dair is een ander interest, dat geheeten wordt *interesse commune*, dat's te seggen een gemeijn interest en die estimacie van enniger gemeijnder scaden, oft waesdom, die aenwassende oft afgaende is. Ib., v°.

3) (Gerechtelijk). *Mede toevallen, mede toewassen, ten goede ten voordeele komen*, fr. *accroître, échoir, revenir, profiter, bénéficier à*. || Regularijlsje, alle de vruchten van den hijlicxgoede, hoe groot dat die zijn, sijn sculdich den man aen te wassen. Ib., 243 v°.

AENWASSINGE. Zie AENWAS.

AENWEDDE, zn. *Jaarwedde, jaargeld*, fr. *pension*. || Dat .. eenen sone deylt teghen twee dochteren ... en mach de voors. sonen oft susteren bewysen, oft hem beliest, gront en bodem, en oft hy wilde, soo mach hy sijn susters laeten heffen aenwedde in rogge oft in gelde op alle de goeden, die vader of moeder achtergelaten hebben. *C. v. Lier, Turbe*, 1559. De zonen mogen heure susteren wt den ergoederen en chijnagoederen, gecomen van der rechter linien, vuijtpanden, 't sij met gereede penningen, oft met aenwedden oft renten te bewijene. *C. v. Santh.*, *Hz.*, XI, 35.

AENWENDEN, bn. zw. *Voorwenden, zich bedie-*

aan een, fr. *prétenter, prétendre, mettre en avant*. || Opdat deselve [dispositie] aan een iegelijk bekend zij, en dat niemand aan en wende redenen van onwetendheid, fr. ordonnaren enz. Kanselarij-segwijze; in het fr. doorgaans: *afin que nul ne prétende cause d'ignorance*. O. P.-B. A., 16 febr. 1726.

AENWERP (Aenworp), zn. m. *Aanspoeling, aanslibbing*, fr. *alluvion*. Zie DE VRIES, VERDAM, en DE VRIES en TE WINKEL. Zie ook BOEY, en aldaer hoogerop; v^o. AANWAS. || Dominatie oft heerscapie over die dingen wordt en is veroregen.. bij alluvien, dat is te seggen bij aenworp van der zee oft riviere. v. D. TAV., 19. Ofter oock eenighe nieuwe aenwerpen ghewassen zijn; oft datter landt nieuwelijcs ghedijct es. *Plac. v. Brab.*, 23 aug. 1550. III, 346. Als leen oft erve betert, bij aenwas oft aenworp van water..., soo wort, van gelijcken, vermoedert, naar advenant, trecht van bijlevinge daarop gende. *O. v. Gent*, xix, 19. VAN DEN HAER: *usufructus in fundo vel alio fundo per alluvionem augetur*. — Indien den proprietaris het leen vermoederde bij industrie oft met zijne pennynghen, daeromme en zal de bijlevere niet meer profiteren, maar wel indien het leen beterde bij aenwassen ofte anwerpen van waters. *C. v. Aud.*, xxij, 33.

AENWERVEN (worf, worven), bw. st. [*af. aan zich werven*]. *Afneemen*, fr. *prendre, enlever*. || Ghevielt dat N. N. hadden doen wachten Wouteren den Ras, .. denwelken sy anverden gewapenderhant, en Wouteren den Ras sine sekerheit anwoven. *Acad. d'archéol.*, 1856, blz. 159, 14^e E. Leem. Zoals SCHAYES het zeer wel zegt: zijnen vrijbrief afnemen, *lui privent son sauf-conduit*.

AENWIJSEN (Anewijzen, annewijzen), bw. st. *Bij rechterlijke uitspraak toewijzen, toekennen*, fr. *adjuger par sentence*. || Dat mij dat worde int geheel toegewijst en aangewezen, en dairtoe dat hij worde geduempt en gecondempneert in de kosten. v. D. TAV. 84. — Dwele oft hij dat ontkenne woude, ic presentere deugdelijc te thoenen en bij te brengen, den rechte genoch sijnde, om te verrijcken en te hebben aangewezen mijn ghehyschte conclusie. Ib. 35 v^o. Comt hi, so moet hem de coopere naerhede kennen oft ontkenne; kent hij se hem, so moet hi den coop hebben; ontcegt hij se hem, so moeten sij dingen; can hij se doen staen met hulpen van mannen of met oordeelen, hets recht dat men se hem anewijse. *Leem. v.* 1528, 57. — In civile zaecten, de iugen en moghen den heescher niet meer annewijzen dan zijnen heesch, sijnen en conclusien en behalsen. *C. v. Aud.*, VII, 2. Maar daer gheene kosten gheheescht en zijn, daer en es den juge niet ghehouden kosten anne te wysen. Ib., 3. — Soo sal het voors. namptissement onder de voors. cantie oft borchtocht worden gheadjudeert en aenghewesen, soo verre d'aenlegghere van sijnder intentien sufficientelijc doet blijcken. *C. v. Moll.*, a. 42. — Van vonnissen gegeven in reële saken, waarbij eenich goet oft panden worden aangewezen, 'tsij bij provisie oft diffinitive, sullen deselve, naerdien die sijn gegaen in krachte van gewyde, dadelijc en redlyck gheexecuteert worden, en den triumphant gestelt in possessie van 'taelve goet. *C. Leem. v. Valkenb.*, *Stijl.*, a. 62. — Alle de boeten hiervoren gedeclareert sullen aangewezen worden, mits dat de delinquanten sijn overwonnen door twee geloofwaardige getuijgen. O. P.-B. A., 6 oct. 1706, a. 149. — D'aenspraecke moet innehouden.. met bijvueginge

van clause salulaire van recht en justitie te doen, oft soovele min oft meer aan te wijzen als men soude vinden te behooren. *O. v. Antw.*, *comp.*, V, x, 2.

AENWIJSINGE, zn. v. *Rechterlijcs toewijzing*, fr. *adjudication judiciaire*. || De voors. procedure van belejdinge en duert maer één jaer; in der voegen dat binnen denselven tijt deselve procedure, hetzij tot aenwijsinge en evictie, oft tot verrijcken en verthieren moet volvoert wesen. *C. v. Bruss.*, 1607, a. 108. CHEISTYX: *ad adjudicationem aut evictionem*.

AENWINNEN, bw. st. *Eischen in recht*, fr. *réclamer en justice*. || tVonnisse van den bethoenen, die men doet na dooder handt: Die x gulden, die ic Janne aenwijnne, die hij my schuldich soude sijn, die was hij my schuldich te dier tijt dat hij quam van live ter doot, en daer ben ic noch af in ghebreke. Zoe moet my God helpen enz. *Vonn. v. Mech.*, 9. — tVonnisse op bethoenen te doene van vluchtige lieden: De maniere hieraf sal men houden in alder ghevueghen alsoe hierovre ghescreven staet, vutghenomen dat dieste vonnisse aldus gaet: Die x gulden, die ic Janne aenwynne, die hij mij schuldich soude sijn, die was hij mij schuldich te dier tyt dat hij ruymde, en noch es. Soe moet my God helpen en de heylegen. Ib. 11. tVonnisse opten eed, om ontschult te doene voir den verweerdere: Die x gulden, die my Claes aenwint, die ic hem schuldich soude sijn, dier ben ic onschuldich. Zoe moet mij God helpen en de heyleghe. Ib. 16. Als d'aenleggere tot zijnder eed gewesen wordt om sijn schult te grooten: Die x gulden, die ic aenwynne, die hij mij schuldich soude sijn, die es hij mij schuldich. Alsoe moet mij God enz. Ib. 17.

AENWORP. Zie AENWERP.

AER, zn. m. 1) (metalen, koperen) *arend*, fr. *aigle* (en métal, en cuivre). || Denselven Reijner Van Thienen, die inagelics geleverd heeft en welken men schuldich is, voor iij figuren, te wetene: ij vogelen en ij beesten van metale, eerst eenen vogelheyn [een vreedde, uitlandsche vogel], eenen aer, eenen leuv en eenen eenhoren. *Acad. d'archéol.*, 1854, blz. 326. *Baillies de la cour à Bruxelles* (1509—1516).

2) Als grensmaal tusschen Limburg en Aken. || Ten tweeden, zoe hadden die van Aken op die brugge van Moresnet, gelegen binnen den palen van den lande van Lymbourg, in eenen dorpe geheeten Moresnet, zekeren koperen aer doen opalaen, in teyken dat dieselve brugge die pale ende limite van der stadt van Aken sijn soude, in versachtinge van ons heeren skeyzers, als hertoge tot Lymborch, en afnemen van Z. K. M. palen des voirs. lants van Lymborch. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138, f^o. 299 (1530). — Van den aren op de brugge van Moresnet. Ib.

3) *Koor-zanglessenaar*, onder den vorm van eenen arend met opengelagen vleugels, om een zangboek te dragen; hij verbeeldt den evangelist Joannes; fr. *lutrin sous la forme d'un aigle*. || In den eersten den aer vermaect in den choor, die gebroken was in den brant, iij ec. x den. ij ing. DE BUREURE, *Toustand*, 24.

AERKEN, zn. o. *Adelaarken*, fr. *petite aigle*. || Item, noch ij croesen met aerkenavooten. *Inv. v.* 1489.

AERBEIDELIJK. Zie AERBEIDELIJK.

AERBEIDEN. Zie AERBEIDEN.

AERBEIT. Zie AERBEIT.

AERCHUIT. Zie **ARCHUIT**.

AERDE (Eerde), zn. v. 1) Als *stof*, fr. *matière*. || Nieman en zal die strate becommeren noch beslaen met houte, met steenen, met eerden, ocht deeghelijx. *Kb. v. Diest*, B. 118. — **Swarte aerde**. || Eerden zweert, j tonne — iiij [mijten]. *Water-tol* 1550. — Aerde. Swarte aerde, de tonne j grooten. *Zeeuwschen tol*, 1 juli 1623. — De Lijsten van de rechten v. 14 jan. 1683, *Plac. v. Brab.* VIII, 216, 319, vermelden nog: Roode aerde, Aerde oft souda om gelaesen en seep te maecken, Volaerde en andere inlandtsche, Vremde aerde comende van Spaingnien, Indien en andere uytlandtsche plaatsen.

2) Als uitgestrektheid. **Ter eerden gepresen**, fr. *estimé par terre*. || Vermach een hauder ofte hauderighe van eenen gecochten huuse en eerfve te lossene trierdendeel van den catheylen van denselven huusen, ten pryse van den erfcheeders, ter eerden gepresen. *C. v. Aud.*, I, 380, 3.

3) *Veld*, fr. *champ*. || Waert dat iemants gansen ginghen in iemants coren, bempden oft aerde, van half meerte tot Bamis, dat die sal verbeuren elcke reijse twelf stuivers. *C. v. Duerne*, a. 417, impr. — Op een hoeve, met huijsinghe, hove, lande, heyde, aerden, weyden, groesen, beemden, *fundo et omnibus pertinentiis*. *DE BURBURE*, van der Weijden, 23 (1537).

4) *Grondgebied*, fr. *territoire, pays*. || En dat oock beyde die heeren van Grimberghen, soo t'aamen als elck in't besondere, onder hunne segelen remissen verleenen en accorderen . . . soo van de delicten van hunne particuliere inghesetenen, als oock van de afghesetene, meessionierde lieden weende, en andere die op hunne aerde eenighe dootslaghen oft andere delicten, punitie corporeel meriterende, sijn commiterende. *C. v. Grimh.*, a. 18. — Suelen oock die Loensche schepenen ter Loenscher erden honne genachten halden. *Cost. gr. Loon*, I, blz. 9. a. 11 (1548). — Alle de officieren van justicie en van policie der steden, dorpen en andere plaatsen in alle d'uijtgestrektheid der provincien van Haere Majesteyt in de Nederlanden, gelijk oock in de vrije Aerden, ofte die voor dusdanige worden gehouden. *Plac. v. Vl.*, XII, blz. 1503, a. 1 (1779). — Daer liggen veel plaatsen in Brabant, die niet en sijn van Brabantsche aerde off nature: de dorpen van Doern, Bevecom, Hoegaerden, Chaumont, en andere boven de stadt van Thienen, sijn gelegen in Brabant, en nogthans soo sijn deselve van Luijxer nature; het dorp van Webbecum en Assent, bij de stadt van Diest, is gelegen in Brabant, en betaelt aldaer de beeden en subsidien en andere publike lasten, even en gelijk alle andere dorpen van Brabant, en nogthans, soo is hetselve dorp van Rijxer nature en niet van Brabantscher nature. *E contra*: het dorp van Toelen, bij Borghloon, is gelegen in den lande van Loon off van Luijck, en nogthans soo is hetselve dorp van Brabantsche nature; en meer diergelijke exempelen sijn daer te vinden in deese landen; en daerom soo en is het niet vreemt off extravagant de sustenue, die men deesen [in deesen] maect over de nature van 't landt van Diest, want de heeren van Diest hebben altijd geestineert gehadt dat zij niet en waren van Brabantsche aerde, al waren zij in 't nieuwe Brabant gelegen, en dat het landt haer behoorde als een eygen allodiale heerschappie, alhoewel het met andere steeden en plaatsen de publike lasten droegh van Brabant. *VAN ZUREPEL*, *Chron. v. Diest*, in hs. f^o. 183 § 10. — Dat hij

daerbij alleenelijck heeft willen bewijzen . . . dat het geene aerde en was van Brabant. *Id.*, f^o 281.

AERDEN (Eerden), bw. zw. (het laken), *be-werken met zekere aerde, krijtaerde, om het, na het vollen of walken, te ontvetten*, fr. *le travailler avec certaine terre, cragoneuse ou cridaque, après le foulage, pour le dégraisser*. Zie *Kil.* v^o Volders aerde, volaerde. Zie ook *STAN. BORMANS*, *Gloss. du métier des drapiers*. v^o Embroyer. || See wie meer dan een strijpt, ocht een siden laken sdaechs maect en van rous (?) eert, dats te ver-stane een te eerdene, een te wasschene en een te vollene, sal ghelden iij s., maer hi sal eerden alsoe dicke als hi wilt vore der noene en na der noenen. *K. wolwerk. Diest*, 1533, a. 2. f^o 55. Dat alle draperies, ofte die lakene ofte sticken maken sullen, so wanneer als haerlieden lakene of sticken van den ghetouwe ghevalen sijn, sij die sullen moeten bringhen, eer se eenich voldere eerd oft nedt, t'eenen sekeren stede, daer dit toecomende jaer de bloc ghestelt sal werden. *DE VLAMINCK Accises*. 15 (1414). — Als de volder eenich laken geërdt heeft, ende dat voort gesonden heeft om te noppen, soe sullen alsdan de noppersaen, eer zij dair-aen yet doen oft werken, schuldich sijn dat laken over een recke te halen en dat wel besien oft dairin eenich gebreck is van qualighe geweven oft qualighe geërdt te ween. En en vinden zij daerin gheen van dien gebreken, soe sullen sijt aanveerden, en dat wel en trouwelic noppen en zuveren alsoet behoert. *K. lakeng. te Mech.*, juni 1468, a. 6.

AERDEN, bw. zw. *Beaarden, ter aerde bestel-len, begraven*, fr. *inhumer*. || Die kerssen, die te dien lijke hoerden (suelen) staen bi dlijck ter Minne-bruedere vorgh., tot dat ment eërdt. *Kb. v. Diest*, A. 45.

AERDEN, bn. (Erdin). *Van aerde, fr. de terre*. || Erdine potten, erdine stoepen. *Tol te Brugge*, 1269.

AERD'HOUE, zn. m. *Hakhout*, (houw ter aerde), fr. *bois taillis*. || De fruytboomen staende op 't leen volgen den leene van der knye neder-waerts: en van der knye opwaerts, sijn deelsaan als catheylick goet; maer den leenhouder mach die behouden ter pryse van mannen, te nemen oft estimeren in faseelen; soo oock van gelijcken vol-gen alle den aerd'hau ofte scheuten onder de drij jaren oudt sijnde. *C. Leenl.* v. Kortrijk, VI, 21.

AERDICH, bn m. *Kunstig, fr. curieux, artistique*. || Betaelt Gillis Spierinc, schildere, van dat hij gheweest es te Leuvene, te Mechelen en te Brus-sele, omme te vindene eenen middele van eenen-ghen aerdeghe wijzere en orloge, dienende ten nyuween acepenen huuse, mits ooc duuttrecken [nitteeken] en schilderen van den wijzere van Leuvene. *Aud. meng.* III, 424 (1581).

AERDERECHT, zn o. *Beaardingsrecht*, fr. *droit de pour le drap mortuaire, droit d'inhumation, de sépulture*. || Voor t'recht, d'welcke men noemt t'pellerrecht [dood- of lijklakenrecht, *frais du poêle*], oft aerderecht, roerende die voors. kerklijcken, en salmen daervoren die kerkmeesters van sinte Rom-bouts kercke niet meer betalen dan twalef carolus gulden. *Plac. v. Brab.* III, 119 (1529).

AERDEVAST, muervast, nagelvast, wortelvast, bn. Deze woorden hoeven geen verklar-ing; fr. *tenant à terre, à mur, à clou, par la racine*. Zoals van den Hane, *Cost. v. Gent*, VI, 14, zegt: *qua rei inherent aut adherent, et, para-phrasi vernaculâ: qua terra aut clavo annexa sunt, edificata, plantata et sata*. || Van sevene en twin-

tich ghemete lands, en van al den husinghen diere upstaen, met al dattre haertvast en naghelvast an ea. 19 dec. 1291. Als yement afwinninghe hebben wilde van eeneghe cathelen staende up een erve, ertvast en naghelvast. *C. v. Aud.* 2^{de} d., april 1447. Al dat aerdtvast, nagelvast en wortelvast is in een huys ofte erve, volght denselven huysse ofte erve. *C. v. Gent*, VI, 14. Alle meubelen in ofte een d'erve gemetst, aerdevast oft nagelvast zijnde. *C. v. Loven*, IV, 22. Nagelvast, eerdevast ofte muervast. Ib. V, 14. Aerdtvast en nagelvast. *C. v. Bruss.*, 1607 n. 107. Al dat wortelvast en naghelvast op tleen is. *Leenr. v. Vl.*, 32.

AERDEVAST ENDE BUIJCKVAST. *Wereltlike en wezenlijke woonplaatsen hebbende*, fr. *ayant domicile de fait* || Eist dat hi te deser stede voertcomt, en daernaer wuent jaer en dach erdvast en buucvast, met zinen wive en kinderen, en emmer met vulcommer hebbinghe. *C. v. Gent*, I, 11 aug. 1431, blz. 608.

AERDEWECH (Ertwegh), zn. m. *Aardeweg*, fr. *chemin de terre*. || De dimidio bunnario prati jacens in prochia de Holsbeke, juxta viam que vocatur *ertwegh*. *Abdij Vrouwenperk*, doos I, nr. 22, a. 1294.

AERGEN, AERGINGE. Zie **ARGEN, ARGINGE**.

AERCKE. Zie **ARCKE**.

AERM, zn. Zie **ARM**.

AERM, bn. Zie **ARM**.

AERMAENT (Arenmaent), zn. v. *Oogstmaand*, fr. *arbt. Brada'sche alman.* v. 1664. In de naamlijst van Karel den groote: *Aran-manot*, **LEIST** 217.

AERMOESENE (Aermoesene), zn. v. *Aalmoes*, fr. *aumône*. || Zette in de hant en gaf op. ter aermoesene van de „Hymden en van den Scoen“ [eene liefdadige stichting, in O. L. kapel te Diest]. *Schep. v. Diest*, 1341. Het w. komt driemaal voor in desen zelfden brief. Zie **AEIIMOES**.

AERNE, AERN, zn. m. *Arend, adelaar*, fr. *aigle*. || Godt gruete u, guedertieren Maria, een blenckende dageraet, een morgensterre, een snelle aern; wantu in dat beginne dynre bloyender ioecht gevloghen heves totten vaderliken herte. *Hond. merk.* blz. 100. — Die brudegom sende van den hemel den aerne, die die vrolike dinghe kundighen soude. Ib. 143. By den throne der moghenheit Godes mittensaligen gheesten bystaen [Lat. *adstant*] vier onderaerijden diren. Dat eerste dier heeft ene forme des aernes, dat ander, eens leewes, en menschen en oesen formen hebben die twee anderen. Ib. 168. Johannes is by den aerne betyckent, die mit twee vloghelen der dubbelder mynnen opvliegheit in dat alreclaeerste licht des godliken weens. Ib. 168 v°.

AERNST. Zie **ERNST**.

AERSATER. Zie **ARSATER**.

AERSELEN (Erselen), ow. zw. *Terugkeeren*, *evakken*, fr. *retourner*, *fuir*. Kil. Aerselen, aerselinghen, erselen. *Retragradi*. || De vaasal siet sinen heere in de bataelie in sulcker noot, als: helpt hy niet, hy moet er blijven, en helpt hijen, hi moeter selve blijven; te wetene wat hy doen sal? — Ware de vaasael in de bataelle soe gequestet ofte afghetstelt van peerden en ghebloot van wapenen, als dat hi zijnen heer niet helpen noch secoureren en mochte sonder fraude, hi soude met eeren moghen erselen ofte vlien. Ib. 127. Seecht dat de vaasael in sulck stuc erselen mach met eeren. *Leenr. v. Vl.* 126.

AERT (Aerd, Art, Erde) zn. m. 1) *Gemeenteweide*, *heide*, *boesch*, *goed*, fr. *pâturages communs*, *prairie commune*, *-communale*, *vaine pâture*, *commu-*

naux. Wordt ook *Pasturagie*, *Vroente* en *Wildert* genaamd. || Dat onse lieve liede en onse late, die ten hertganghe [gehucht] van Herlaer toebehoren, welc Herlaer gheleghen es binnen der voghedien van onsen dorpe van Heysta, hebben ieghen ons ghecreghen en ghecocht, en wel touden wille, alle den art en alle die wildert, die men vroente heet, die binnen desen selven hertganghe van Herlaer gheleghen es, beide metten houten en metten houtwasse die daer nu op steet, ocht namaels opwassen mach, en met allen dien datter tue behoort, so in hoghen, soe in nederen, soe in natten, soe in droeghen, omme hondert ƒ payments..., dat si van deser selver vroenten en arde alsoe vele werocpen [i. verocpen] moghen, daer si dese selve hondert ƒ aen wedernemen, die si ons vergouden. — Met welken vorseiden twintech scellinghe Lovens erleke chiens, soe es dese selven aerd en vroente haer gherechte ghemeyn al en haer ghemeyne vroente, en haer gherecht ghemeyn erde.. *Belg. Mus.* II, 416. Brief van Floris Berthaut (1311). Dat niemant, soe wie hij zij, op den aert binnen den lande van buijten Diest egeen ruijdige peerden noch seerige schapen houden sal, op eenen keur van eenen reale, te wetene daer men die niet gewoonlijck en is te houdene. *Archief v. Diest*. Proces met Caggevinne: Extract uyt den ceurbroek oft *Costume v. Caggevinne* (1433). Dat hij... henne schapen gehuet en gedreven [heeft], soo opt Schaffensche vroente als in die broecken hierontrent (wel verstaende als den tyt van de broecken was opengegaen) te weten, int Molestebroeck tot op die Craenrijk, int Diesterbroeck, Peelsbroeck, als oyck op die Tichelrye, anachts mette schapen geslaepen, met die geheele cudden, gelijk die voers. sijne meesters hadden, sonder met eenech zeecker getal, oft tot zeecker getal gehouden te syn, en den aert gebruyckt sonder yemans wederseggen, noch emmermeer gehoort heeft dat yemadit daertegen eenige molestatie in contrarie oft belael desor soude gedaen hebben. Ib. *Verklaring* 17 april 1640. — Dat den aert oft de pasturagie van het Dieterschbroeck, Peels- en Stryrodebroeck, alle gelegen onder Caggevinne, buytenlande van Diest, is gemyn en van oudte altydt is gemyn geweest tusschen de ingesetene der stadt Diest en de ingesetene van het voers. Caggevinne. Ib. *Notarieel bescheed*, 1766. Alsoo van allen ouden tijden en over memorie van menschen d'ingesetenen en ondersaeten, respectie der stadt van Diest en van Caggevinne, hebben mit hunne beesten gebruyckt en bewijdt gehadt, zoo voer als naer, die ghemeyne weyden en broecken van Dieters Moelstede, Peels, Stryrode, waerinne sommige, ommegeende met schapen, waeren excedende, daerop doende groote cudden schaepen, meer als 't behoort, dwelck zijlieden nochtans pretendeerden te moghen doen, niettegenstaende den aert daarmede worde verlaeden en tselve was ten achterdeele van degene die daerinne alleenlijck beesten weydenne waeren Ib. *Extract uit seker oudt papier*, a°. 1768. Joris Meermans, out tusschen den 50 en 60 jaeren, soe hy segt, vercleert en affirmeert hem wel kennelyck te syne, dat over 30 jaeren of daerontreyn, die lammeren, die opten Rhetischen Aert, van den halve raede (?) tot over die Nets te Berausele (*sic*) gelammert worden, hebben verthient geweest van dengheenen die de thiende van Gheele in pachtinge hadden. *Acad. d'archéol.*, 1857, blz. 66, 30 juni 1557. — Wij hebben ontfangen die supplicatie van die pastoir van sinte Amantskerke binnen der vryheyt van

Gheele en die canoninken van Sinte-Dingnen, oeyck tot Geele, innehoudende hoe dat, al eest soo dat deerdendeel van der grooter thiende over die gheheele prochie van Gheele en Rethy ten halven raide en onder Desechele op den Geelachen aert heeft toebehoort. Ib. blz. 67. 2 juni 1559. It ist gheordineert, dat den heijdkur sal ingaen den eersten woensdag van den meij en niet eer, en dueren tot Bamis en niet langher, om eenen ieghelijken te haelen alle veerthien daghen een voeder heyden opten aert. Ib., K. v. 1596, a. 82. — Dat eenen ieghelijken sal mogen baggarden oft russen slaen opten ghemeynen aert. Ib. 84. It., en sal niemant haelen oft brengen van buytens dorps eenighe schapen, om die te honden, oft de selve en sullen worden ghevisiteert van de ghesworen keurmeesters, eer hij de selve sal moghen brengen op 't ghemeynen aert onder de ghemeyne schapen. C. v. Moll, *Keuren*, 1631, a. 40. It. soo wie eenighe schapen heeft binnen der vooghdije, die besaemt waarom datse seerigh ofte ruydigh waeren, sullen die ghesworen keurmeesters die terstont visiteren; en soo verre de keurmeesters terstont daeraf egheben kennisse en konnen draghen, soo sal de proprietaris die alleen houden op syn erve, ghebruyckende alleen den aert oft vroente om daerover te stouwen tot sijn erve. Ib. 44. a. 79. It. soo wie den aert niet en wilt helpen onderhouden, oft de straeten niet en wilt helpen maecken, oft helpen savelen op de ghemeyne dijcken, dat die den aert, noch oock gheen eekelen en sullen moghen ghenieten oft ghebruijken. Ib. a. 79. Niemant en sal ruijge oft wormachtige peerden oft schapen op den gemeijnen aerdt oft straeten mogen honden, dan eenider opt sijn. K. v. *Quaetmechelen*, 14 (1875).

2) *Beploegde of bebouwde grond, bouwland, veld, akker*, fr. *terre labourable ou arable, champ*. DE VRIES, Middelned. Wdb., ook VERDAM. 1) || Navolgende diant gheteckt met letteren, omme te bekenen elken aert bi hem van den lande dat elc winne hout..., thien bunder lants; en desen aert sal hi met rogge besayt laten te sinen afgaen. Item, soe sal hi twee poete setten daer hi enen boeme aveoedt van denselven aerde, *Godsh. te Brussel*, reg. H. *Sint-Pieters*. *Navolgende dbe-sueck*, 1865. Obbrussel (Sint-Gielis). — Comende metter ander zijden aen den anderen aert, die men heet de Overste hoeve. — Metter ander zijden aen den anderen aert, daer een hage tusschen beide staet, die men heet Dingeval. — Tegen 't selve naevolgende half bunder lants, dat in den anderen aert gelegen is. Ib. reg. H. 290 f°. 71 & v°. (Anderlecht, 1540). Drij bunder en een half winnente lants, gelijk die gelegen zijn in eenen langen stucke, maer in twee aerden...; den eenen aert van denselven lande te laetene met roggenstoppelen, en den anderen aert te laetene met evenen stoppelen ten eijnde van den nabescreven termynne. Ib. f°. 166 (Vilvoorden, 1548). Op 't selve velt, alluttel nederwaerts..., en metter ander zijden lanx tegens de hage aldaer staende, aen den anderen aert, die men heet den Bruyssegem-berch... aen de strate gaende t' Ossele deure, en dit stuc hout het aertgat. Ib. reg. B 220, f°. 308 (Bruseghem, omstr. 1550). Aen den Dieweich... daer denselven Dieweich duergaet, te Vueren weerts, en des [die] compt over deesseijde van den Diewege in den anderen aert, jz dachwant, aen de goeden & lb. reg. H. 290 f°. 262 (Weenenbeke 16° E.).

3) *Kaai, werf, tegen een rivier of eenen water-*

loop, waar men goederen lost of verkoopt, fr. *quai, lieu de débarquement*. || Dat al dweere en steen... ghelevert sijn moet ten aerde, binnen scheepsboord, binnen der stede van Audemerde. *Auden. meng.* II, 30 (1510). — Vanhier kreeg het w. oock de betekenis van *markt*, fr. *market*. „Aerde” ist eine längs eines Flusses erhaltene Erde. So sagt man noch „Korenaerde” für Getreidemarkt längs eines Wassers. Warnkönig, *Flandre. St. u. R.-geschichte*, II, 2, blz. 104. — COORNAERT. Over Denre. Gillis de Halberghiere, xij. s. op sijn huis en erve an de Denrebrugge. *Cijnsoek v. 1308*. DE VLAMINCX, *Dendermonde*, IV, 157, aant. 2: Latijnsche brieven, zegt dese schrijver, noemen hem Cornardum, forum bladorum: Item, supra domum cum fundo Johannis Andree, sitam in foro bladorum. Ib., aant. 3. Zegelbrief v. 1367. — Later ging de benaming *Aert* voor *markt* over op elders dan aan het water gelegene markten. || Den xjen april 1556 ordonneerden de Heeren [nl. de magistrat] van Ghendt eenen *Aert* in de Halle, eenen dach ter weke. *Belg. Mus.* VIII, 414 (1556). Als ten xj hueren den broere van den Bijcken ghashuuse alquam van den olephuuse, om met zijnen lepele te scheppen uut elcken zack, die ten aerde stont, eenen schep, die ontrent een alf moijkin hauden mochte. — Daernaer begonst haer die justicie te moijen, die up den aert stont. *Ber. tijden* I, 94. Wij, als stapelheeren, lieten schepenen de wete, hoe dat er een schip met nieuwen rogge in de Coorenleyle lach, dat welcke doen arresteren was en ten aerde doen stellen. Ib. 191. Gheen beerijlegghers, mans noch vrouwen, en wilden ten aerde staen. 192. Den aert voornoot creech eene goede vervullinghe, mits zeker graen, dat van sommige zolders ten aerde gheetst was. 193. Ooc sindert de foele up den Coornaert te Ghendt..., was noch achterbleven den lepele int Rijke gasthuus, te weten dat zij daermede niet en schiepen uut elcken zack, up den aert, eenen schep. 240. Zie DE VRIES, VERDAM, 4). In het volgende citaat zal het w. ook wel *kaaisgeld*, fr. *droit de quai*, betekenen: || Den pagt van de Aerden ofte Houtgelden bestaet in zes groote van elck hondert dobbel hout, 't zy fassael, mudsaerd ofte boonen, gelost ofte gelaeden op de riviere de Leye. *Plac. v. Vl. X*, 447, a. 21 (1772).

4) *Marktdag*, fr. *jour de marché*. || Daer en was nieuwers gheen apparencie van eenighe beroerte ter causen van den coorne, maer was eenen paey-selicken aert. *Ber. tijden* I, 191.

5) Van goederen. *Aard, natuur*, fr. *nature, espèce*. || Aengaende andere waeren en coopmanschap-pen, die van alsulcken aert oft natuere niet en sijn [nl. niet vatbaar voor bederf], daeraff en is niet van noode besonder vermaen oft verclaer te doen. C. v. *Antw., comp.*, IV, xj, 43.

6) Verspersoonlijkt. *Natuur*, fr. *Nature*. || Heur borstkens wit syn... Oft sy syn oock terecht... By bollekens van oudt yvoir geleken, waarop den aerdt op elck heeft comen veughen Een criecken roodt. v. d. NOOT, *Olymp.* 70. Want boven aert en konste sijn sy (nl. Olympia's leden) soo wel ghemaect, Deur der hemelen jonste. Id. *Poët. wercken*, 56.

7) Eener rechtszaak. *Wezen, geschapenheid*, fr. *essence, caractère, nature*. || 't Verseynden van de saecke voor de commissarissen en verandert den aert oft natuere derselver niet. C. v. *Antw., comp.*, V, 1. 76.

8) *Geelacht, afkomst, geboorte*, fr. *naissance*,

antecellat. || Doet een dorpman eenen knape, die van ridders aerde comen es. *K. v. Bruss.*, 1392. *Id.*, s. *Loon*, 1812. *Die van ridders aerde comen es*. *Id.*, v. *Antw.*, 1292.

9) *Kunst, list, arglist, fr. artifice*. || Dat wy nemmermeer en sullen soucken noch doen soucken eenighen aert, engien, const noch materie, oft eenighe snecken in contrarien van desen dinghen. *Anden. meng.*, IV, 186 (1485).

10) *Aert*, zn. m. *Akbarbewe naar den eisch der jaargetijden; seizoen, fr. culture conforme aux saisons; aseason*. Ook de oude driejarige grondbewaking, saai-aerdeling en braeklegging: Twee darden van den grond worden met winter- en lentekoorn besaaid, terwijl een derde braek ligt of klaver en aardappelen geeft. *EM. DE LAVELEYE, De landbouwkunst in de Nederlanden*, blz. xv. *Eindelijk een termijn van drie jaren*. || Seyden de verweerden te thoosen, . . . dat den wech, daerover sy aenleggeren queseelen, altyt was den drytwech geweest van die van Schoerbeek, door den Cattenpoel, naar . . . en voerdt naar Haarenheyde, alwaer de landen wierden gebonden in hun aerde en behoorlijke brake. *MARTINEZ*, 227 (1608). Oft den tochte-naer oft tochtenaere naar deselve drij jaren stierven, soo soude den ploeg syn recht behouden en den huerlingh sijne aerden ende saizoenen moeten genieten. *C. v. Bruss.*, v. 1607, s. 121. *CHRISTEN* vertaalt: *oplossingse toerd ac tempore suo deberet gaudere. Et le conducteur devoit jouir de ses terres et saisons*. — Aengende de landen ende winninge moet den huerlingh genieten de drij aerden oft saizoenen. *Id.* 127. *Prædix rusticis, enden opionus per triennium utitur [et] fructur. Le conducteur en jouira pour trois années*. (In sijne vertalingen van s. 121 noemt *CHRISTEN* sich klaerblijkelijk, daer hij aerden" door „terre" en „terres" vertolkt; leezamer en richtiger komt hij een voor als *ky* in art. 127 het w. door „triennium" en „trois années" overzet). Behalve in winnende landen, aensaf de huere eerst expireert ten naasten dan toekomende tijde oft jaere, soo wanneer de landen sellen sijn ofte behooren te sijn in sulken aerde, tijde en saizoen gelijk den huerlinck ofte sijnen predecessor die aenverde. *C. v. Loon*, XI, 2. *Wegst daerdoor van beide tijden geanticipeert*. . . te weten van huysingen etc; en van winnende landen, om die in haeren saizoen te houden en niet te denatureren, en opdat den huerlinck noch den verhuerder daerof geen prejudicie noch schade en gebeure voor drij jaeren naar de voors. expiratie, te weten tot dat de landen weder sijn in sulken aerde, tijde en saizoen, gelyk die sijn verhuert geweest. *Id.* s. 12.

11) *Tot dese betekenis behooren de uitdrukkingen „ten aerde" en „taeye"*, welke namelijk in de Ordonnanties rakende het weiden der schapen voorkomen, en in de Waelsche of Kransche gorkonden ziggedrukt worden door de benamingen: *à la veye (viele)*, *Nederl. Vore*, *ploegvoss*. *Zie LA CRANZ*, 2^o, *à la saison, per saison*. || Dat niemagt . . . en sal verhooren te houden ofte leeten pasturaren eenige schapen op die gemeentens, broeken, weyden, braeckliggende landen, spruijtschenen oft anderzints . . . behandeljek dat degene, hebbende geconvenen labuur, te weten voor een labuur van eenen huuderen ten aerde, sullen mogen houden 125 schapen, daeronder begrepen die van den schape; ende, ingevalle van meerder labuur, naar proportie; sonder nochtans deselve schapen te mogen leeten pasturaren op eenige weyden, braec-

ken, braeckliggende landen, oft andere plaatsen, die sy selver niet en cultiveren. *O. P.-B. austr.*, 81 dec. 1728. *Dat alle deghone houdende dry bunderen t'saye, wesende neghen bundar labours goet, vermoghen zullen te houden een vyftich schaepen; en deghone min labours houdende, dat deselve gheene schaepen en sullen vermogen te houden en dryven binnen denselven schependomme. Plac. v. Vl., Actum v. d. 24 febr. 1612. III, 423. Land van Alost. Met evengemelde plakhten stemt overeen datgene van den 20 apr. 1782, s. 1: *Quiconque défructura . . sept bonniers „par saison", y engrangera les fruits, et y aura effectivement vingt et un bonniers de terre arable, pourra tenir un troupeau de bêtes à laine pas moindre que de soixante et pas excédant le cent, sans y comprendre les agneaux*. *O. Liège*, III^e série, I, 640.*

AERTACKER (Artacker), zn. m. *Bowland, fr. terre arable*. || Voor welke erfrente hij tot onderpand zet v bunders land artackers, gelegen in drie stucken. *Sint Gerlach*, 73 (1380). *Dat dis voirs. lante is in eynen wathen veerten bonre artacker lante*. *Id.* 87 (1389).

AERTBOOM, zn. m. *Het onderste gedeelte van een boomstam, fr. partie inférieure du tronc d'un arbre*. || Alle welke amenden wij verstaen dat verdobbelt sullen worden, soo wanneer misbruikelingen sullen gheschieden bij nachte ofte naer den sonnenonderganck; als van ghelijken oock op gheboden heijlighdaghen, oft metter saeghe, oft over eenen aertboom oft plantsen ghelaeten in eenen houw. *Plac. v. Brab.*, III, 207 (1662).

AERTDACH, zn. m. *Marktdag, fr. jour de marché*. || Dat nu, in den ougt wesende, als die vruchten te velde zeer abundant stonden, tooren wel ij schellijngen grooten up den sack upspranck, in twee aertdaghen-tijts, telcker reijse zij grooten. *Ber. tijden*, I, 198. Hadden zij moghen hebben redelicken coop coorens, oft emmer, al waast diere, dattet zoo onredelic in ij aertdaghen ij schell. grooten up den sack niet upghesprongen en hadde. 189. Up den xxij augustij, vrindach en aertdach wesende. 190. Mits dat de stede niet mach-tich en was alle aertdaghen (die drij waerfen de weke oommen) zulex te continueren. 192. Zee moeste zijt [n. d. stad] ten naasten aertdaghe, dat was smaendaechs daernaer, weder laten ghaen up den voet, dat den coopman tevoren vercocht hadde. *Id.* Wij hebben eenen aertdach goeden coop doen sijn . . . en zal moghelic up ander aertdaghen noch meer dieren. *Id.* Wij, stapelheeren, hadden eenen nadelicken voet ghestelt upt cooren den voornoemden aertdach. 193. Dat was wel op dien daeh seer ghoet, maer niet up de naervolghende aertdaghen. *Id.* Hadden sijt zoo neder niet ghestelt, zoo en sout up ander aertdaghen zoo hooghe niet up te sprynghen ghehad hebben. *Id.* tGherichte van dit rumoer was terstont up de Vischmaerot, Cooremaerot, en int valle van der stadt daer saeh men tweclck loopen als hoofdeloos hanen, en principale die lieden van buten, die doe vele in de stadt waren, mits dattet den principalen aertdach van der weke was, dat den vrin-dach. *Id.*, 67.

AERTGAT, zn. o., ook *COUTERGAT, LOEGAT, SCHOERGAT, Limb. OIRGAT*. *Een weg wilselvelijk bestemd tot de aondige verrichtingen op een bowland, fr. chemin de décharge ou de culture*. || Een kauter-gat oft aertgat: 12 voeten. *C. v. Bruss.*, *Wegen* (1368). *Een aertgat: 12 voeten*. *C. v. Loon*, I, 118 (1497). *Een eingat, daer wagens en eygen doorgaen:*

12 voet. Ib. *Loenecke lantrechten*, 76. Van rivieren, beken, waterloopen en waterruyminghe, van aertgaten en straten, heyden, gemeenten en vroenten inne te slaen. MARTINEZ, 2 (1436). Van aertgaten, straeten etc. 4 (1447). Van aertgaten en straten, 77.

AERTGELT, zn. o. 1) *Kaai- of havengeld*, fr. *droit de quai ou de port*. || Het aertgeldt, wesende 5 stuyvers op ieder schip te vrechte voerende, commende aen den aert, soo laedende als ontladende. O. P.-B. austr. I, 522 (1704) *Kortrijk*. Le droit de quais ou de port dit *aertgelt*, étant cinq patars de chaque bateau menant charge au port ou quais, tant chargeant que déchargeant. *Plaet. v. Fl.* IV, 445 (1754).

2) *Marktgeld*, fr. *droit de marché*. || Bovendien hebben sy ooc [al. de abdij v. Sint-Bertin] in deselve haerliedre stede en juridictie diversche schoone rechten en vryheden, als van hallerechten, stalrechten, aerdgheilt, recht van der maete, etc. C. v. *Poper. I*, 7.

AERTHOUWEN, zn. mv. Soort van fruit of vrucht voorkomend in de spijskaart van een banket, in het jaar 1561 te Brussel, onder de rubriek: „Fruit, als voer de vierde schotele”, tusschen: „Boonen en Cappere gestoelt”. *Acad. d'archéol.* 1855, 110. Zouden het artijokken zijn?

AERTLANT (Artlant), zn. o. *Bowoland*, fr. *terre arable*. || Den hof te Nudorp, groot myt husinghen ind myt allen syn artlanden, boech, bendt [l. bemdt, mv. van bant], driesschen, weyden. *Kloosterrade*, 264 (1403).

AERTMATE, zn. v. *Havermaat* te Gent, fr. *mesure à avoine à Gand*. 1 = 3,677 décal. *Citoyen AUBERT*. — Aerd — of houille koolmaete: 1 = 2,893 décal.

AERTCOST. Zie **HAERTCOST**.

AERVACHTICH. Zie **BEVACHTICH**.

AERVE. Zie **BEVE**.

AERVELICK. Zie **BEVELICK**.

AERWETE. Zie **BEWETE**.

AESSACK (Asac, aeyssack, haasac, haesac), zn. m. *Spjje-, knap-, reizsak, buidel, tasch*. fr. *besace, havre-sac, valise, bourse, samonière*. Kil. Aesack, knapsack. || In die camere boven die stove [badstoeep]. In den iersten, in een soeyppen [schapraai] in die cokene syn vanden... koken-scoetelkens, in weloghe syn dese pennighe en in eenen swerten aeyssack en in een tessche. *Inv. v.* 1489. Hy [Karel de Goede] hadde altoes ghehort eenen haasac omme te ghevene den armen lieden die tote hem quamen. J. v. *DIXMUDE*, 44. Doe quam de goede devote grave Karele; hy quam alleene haervoet gaende, anuchtens in Sente Donaeskerke, up den eersten vriendach van den vastene, met synen langhen keerele zin bloete voeten bedeckende, en an zinen hals hanghende zinen rieme met synen asac vul oleene selveren penninghen, die hy plach om Gode te ghevene. Ib. 52.

2) Spreekw. *Steek dit in uwen asack*, d. i. *onthoud dit wel*, fr. *mettez ceci en poche, retenez bien ceci*. || Want simplijeken te proeven, dat hij dat dinck beseten hadde eenen zekeren tijd voir zijne [zijne] en dat hij die vruchten dairaf opgehaven hadde, dat en waire niet genoch geproeft; en dit wilt in uwen asack steeken. v. D. *TAV.* 49 v°.

AESSEM, Met éenen aessem. In *éenen adam*, fr. *tout d'une haleine, sans désemparer*. || Als eenige renten worden geconstitueert bij erflijtgevinge, lotinge of andersins, bij nieuwe constitutie, met eenen aessem, tot behoef van verscheyden persoo-

nen. C. v. *Bruss.* 1607, a. 178. **CHRISTEN**: unico tractu.

AET ENDE DRANCK. 1) *Eten en drinken*, kost, fr. *soewriture*. || Alle maeken spruytende oft toecomende van aet oft van drancke. C. v. *Lier*, I, 28. Ha. (De gedrukte Cost. heeft: van kost ende dranck). — Onderhoudt van aet, dranck, kleeden en gereeden van haerliedre kinderen. C. v. *Gent*, xxij, 5.

2) In iem. aet en dranck sijn. *Bij iem. in den kost sijn*, fr. *être à pain et à pot chez qq.* || Als een persoon, hebbende onbejaerde kinderen in sijnen aet ende dranck, geboren gedurende sijnder poorterye, hem ontpoortert. C. v. *Gent*, V, 3. Zijn vaders, in wiens aet en dranck hij was. Ib., I, 663.

AETSCHARE (Aetscare), zn. v. *Beetwaer*, fr. *comestibles*. Kil. Aetschaere. *Edales, res edules*. || Dat men [l. met] ghenen coopman enech makelaer gaen moet, hij en zij ghesworen makelare, of broodate van den wert, in sijn huus wonende, no eneghe coomanacepe doen, sonder van paerden of van aetscaren, noch met yemene toesijn. *K. lakeng. Iperen*, 213.

AFACKEREN (een land), bw. *Land afnemen al ploegend of delend*, fr. *enlever de la terre avec la charrue ou la bêche*. || Wie een anders landt afdrift ofte afackert over de rechte scheedevoore, oft over jemandts gescheede gers afmaeit. C. v. *Aalst*, X, 15. Gheveacet om te verantwoorden, dat ons land ons afgeackert wert. *Mém. Rothem*, 71 (1574). Zie **REINEN** ende **STINKEN**.

AFBERNEN, bw. *Afbranden*, fr. *incendier*. Kil. Afbranden, afbarnen. || Die eenen anderen dreight af te bernen, om gelt oft goet van hem te hebben, oft andersins, vult quaden wille, oft die moortbrandt sticht, dese is sculdich capitalje gepuniert te worden. v. D. *TAV.* 71.

AFBIEDEN, bw. *Afroepen, afkondigen*, fr. *publier, orier, proclamer*. || Hoe dat men ghene andere afgeboden anders doen sal als naer lantrecht. A°. 1508, is den schepenen van Rumpmen geleert: dat sy nu voortaan gheen gewalt en sullen afbyeden, op 7 schillingen, 14 sch., oft 21 sch.; dan, als iemant sullicke behoefte, sal men sullick doen naer den lantrecht en nyet met bevelen. C. *gr. Loon*, I, 117 (1508). Zie **AFGEBOT**.

AFBLADEREN, bw. *De vruchten van een land opzamelen, ontromen*, fr. *recueillir les fruits d'un champ*. || Soo waer dus den susteren erven bewijst zijn te houden haer pantpenninghen [bruidspenninghen] sonder deselve gronden te hebben gedeelt, en die voorz. pantpenninghen in vrende handen worden verkocht, soo is te vermoedene dat die coopers altdijt ghehouden soude zijn van de ghehave bladinghe rekeninghe te moeten doen; en is waer, dat allen tghene dat bij den vrenden afgebladert soude zijn, sonder betaalinghe, sijn van de principael pantpenninghen. C. v. *Elode*, a. 4.

AFBLIJVEN, ov. 1) *Wegblijven, niet meer verschijnen*, fr. *ne plus comparaitre*. || Ingevallen ijmant van de boetagesellen ter contrarien dede, en tsochp verliete sonder oorloff oft aensien van den schipper, die staet tot straff ten goetduncken van de weth, en tot dijen verbeurt sijn huere ten proffijte van den schipper, denwelcken oock eenen anderen in de plaetse van den afgeblevene tajnen coste mach hueren. C. v. *Antw., comp.*, IV, viij, 185.

2) *A. — van kinde*. *Verlost worden, baren*, fr. *être délivrée, enfantée*. || Het was een man en sijn wittich wijf, en veroregen een erve; daarna saen

ginck die man van live ter doot, en die vrouwe bleef dragen een kint; en alsoe sijn afbleven was, so gingen [ginok] sij daerna saen van live ter doot; doe quamen die mage. etc. *C. v. Ucole*, 183.

AFBOTTEN, bw. *Afwinnen met valsche toelagen*, fr. *gagner avec des dés pipés*. || Soe wie speelt met valschen tereligen... is te punieren als valsche en dieff, ... en moet wederkeeren 'tgelt dat hij daarmede gewonnen oft afgebot heeft. *Pract. crim.* c. 128, bla. 166. Zie **BOTTER** en **BOTTERIJ**.

AFBRANDEN (Iem.). bw. *Iemand's heis in brand steken*, fr. *mettre le feu à la maison de quelqu'un*. || Die yemande dreycht af te branden oft vier int huise te stekene... verbeurt sijn lijf en goet. *C. v. Antw.*, 1545, II, 31. Hy en syn wyf hadden geseet: tegene dat gy my doet en misdaen hebt, sal gevroiken worden, oft ick sal u afbranden. *C. gr. Loon*, II, 88. Die iemanden dreycht af te branden oft den brandt int huise te steken, sal aen den lijve oft andersints gestraft worden. *C. v. B. v. Zoom*, VIII, 5.

AFBRANT, zn. m. *Verooring door den brand, het afbranden, brand, fr. incendie*. || Na den voors. afbrant... (nl. 80 huizen waren afgebrand). *Cron. v. Marckien*, 1565, Str. 169.

AFBREKEN, ow. 1) *Losbreken, zich los maken*, fr. *se détacher*. || Alle deghene die de [wier] huijsen infect sijn van dese sieckte [nl. 't rood melisoen] sullen hun honden en verkens ghebonden moeten houden, oft wechdoen, op de pene van 30 st., ten waar deselve bij ongheluck oft ghewelt afbraken, sonder wete van den meester. *C. v. Moll*, Keuren, a. 141.

2) *Onttrekken, niet meer uitbetalen, fr. retirer, supprimer*. || Den pipers ons genedigen here van Bourgouen, die van ouden tijde sijn gewoonlijc geweest, altoes te Kersmisse, ij grijpen te hebben tot haren coeck; en want sij binnen corten tijde daeromme niet gecomen en sijn, overmids sij selden int lant te dien tijden geweest hebben, soe es hen dat afgebroken. *Brab. Mus.*, II, 127 (1450). Zie **GALLIARD**.

AFBROECKEN, bw. *Een broek of beemd afpaleu*, fr. *délimiter un pré*. || Alsulke partye boongert meersch, in de grootte en lengde soo taelve ghestaen en ghelegen is, mette vrijboom en andere in den schuttershove der voors. stede, op Sint Gillis, genaempt „den ouden Handboghe“, in manieren en grootte alsoo taelve partijoken afgebrocht (sie) en gebemt ligt. *DE VLAMINCK, Straten*, IV, 321 (1624).

AFDAGEN, bw. 1) *Dagvaardingen ter zuivering of ontlasing van een met renten of dienstbaarheden bezwaard vast goed*, fr. *assigner en purge ou dégrèvement des charges ou servitudes qui pèsent sur un bien-fonds*. || Van afdaeginge ende suijveringe van onruerende goederen. Alle degene, die eenige huijsen ofte onruerende goederen, oft renten, ter vrijdaechs merckt, vuyt crachte van leveringe geoocht hebben, willende hen verseken tegens alle quellingen, rechten, actien en becommeringen, die naermaels te voorschijn souden mogen comen, ofte die ijmant, als eigenaer oft andersints daerop soude moghen oft hem vermeten te hebben, die mach deselve gecoochte huijsen, panden en rechten ter vierscharen behoorelijc doen afdaegen en suijveren, vuytstekende de renten, chijnsen en commeren, die hem vuytgesteken sijn. *C. v. Antw.*, comp., III, x, 1. Servituyten van privaten oft privaetruyminghen, waterloopen, borneputen en diersghelycke, en worden metter cloeken ter vierscharen

nyet afgedaecht. *C. v. Antw.*, 1545, VI, 37. Woeskinderen, mindere van jaeren wesende, geestelicke personen, en diersghelycke geamortiseerde chynsen oft renten, die en mach men nyet afdaegen metter cloeken, maer die bliven staende op heur geheel, nyet tegenstaende dat de proprietaris van den huise oft panden volcomen is in syn daghinghe, sonder dat, in respecte van heuren renten oft chynsen, den pandt wordt gepurgeert oft gelibereert. *Ib.* 29.

2) *Afwijken, buitensluiten, fr. débouter, forclorre*. || Eenem crediteur ofte grondtheer, willende bij gebreke van betaeling van renten... procederen op sijne panden, moet selve, oft iemandt van sijnen t'wegen, met twee sohepenen deser stadt en eenen dienaer ofte vorster, indien de panden liggen binnen de stadt oft huere vrijheijt, gaen tot sijnen pande, en aldaer verklaren sijne gebreken, versoekende daerof betaeling; ten dien eijnde aldaer voortsroepende alle dieghene recht oft actie in ofte totten pandt hebbende, die hij van meijninge is af te dagen oft van hun recht te secluderen. *C. v. Loven*, IV, 1.

AFDAGINGE, zn. v. *Dagvaarding ter zuivering van lasten op goederen, fr. assignation en purge de charges affectant des biens-fonds*. || Van de afdaeginge ofte purge civile van erfgoeden. In den eersten, is te weten: dat de voors. afdaeginge niet alleenlijc gheschiet soo wanneer men eenighe panden, wt crachte van leveringe met wt hangen van den blecke [aangeplakt bericht] vercocht heeft, ... maer oock, soo wanneer, wt crachte van andere vonnissen, oft andersins wter handt, eenighe huijsen, erven oft renten binnen der stadt oft vrijheijt van Antwerpen ghelegen, vercocht oft wt anderen wetligen titel vercoreghen sijn. Want soo verre de cooper die wilt purgeren van alle commeren, chijnsen en belastingen, die hij beducht dat daerop souden moghen te voorschijn comen, oft die yemandt daertoe oft aen namaels soude moghen willen oft pretenderen te hebben, mach, tsijnder geliefte, totte selve sijne huysen oft panden op t'jaerghedinge en voogtgedinge metter cloeken doen daghen, en steken wt alle commeren, chijnsen renten en belastinghen die hem wtghesteken sijn geweest. *C. v. Antw.*, 1582, XXXV, 1.

AFDALEN (van goederen), ow. *Voortkomen, versterken, fr. provenir, échoir par succession*. || A heeft twee sonen, waervan den eenen is bastaert en den anderen is wettich; den bastaert trauwt en krijcht wettige kinderen; dese kinderen hebben geen recht van naderschap, noch oock van successie in de goederen die door den wettighen sone van A vercocht sijn oft naer sijne doot ab intestato afdaelen. *C. v. Diest*, VZ. XII, 20.

AFDALINGE (van water), zn. v. *Uitwatering, fr. écoulement, décharge de l'eau*. || Noch suldi j weten, dat men vuyndt een andere maniere van servituten van watere, die geheeten is afdalinge oft nederval en nedergang van watere...; ..dat bij der natuerlijcker gelegentheit en situacien van de plaetsen die nederste erve dienen moet der overste in 't ontfangen van den hemelwatere. v. D. TAV., 52 v^o.

AFDANSEN, ow. *Van boven naar beneden komen, afgebroken en afgevoeren worden*, fr. *dégringoler, être brisé et jeté à bas*. Alleen in scherts. || Die elene beeldekins, die in de chiersaige van de paerckins stonden, moesten oock afdanssen [nl. van de oksaen]. *Ber. tijden*, I, 161.

AFDEELEN (Afdijlen), bw. 1) *Deeling vor-*

deren, fr. *réclamer partage*. || Dat, in dien ghevalle, die kinderen hunnen ouders moghen afdeylen en verheyysschen die helft van de erfgoeden des voors. affijvighen. *C. v. Zout-Loon*, III, 1.

2) *Toedeelen*, fr. *donner, assigner en partage*. || Sijnde cossacte, soo sal men hem de have half afdeyljen, te weten, de heilicht, behoudelyk dat die cossacte sal moghen behouden, op cautie, die helft, die hem afgedeilt is, te sijnen lijve. *O. v. Rhode*, a. 7.

3) *Afnemen*, fr. *enlever*. || Dat gheen uytvarende [uitvoer] meer dan éene mande ocht twee goets trecken en zal vore xj ure. En soe wie dat meer toghe van den voors. goede, dat ment hem afdeilen mach tot ij manden. *Keurb. v. Diest*, B. 197.

AFDEELINGE, zn. v. *Deeling*, fr. *partage*. || Dat den langhatlevende alle de have behout, en datter gheen afdeylinghe en valt. *O. v. Rhode*, *Twabe*, blz. 156.

AFDINGEN, bw. 1) *Gerechtelyk mit het besit stooten*, fr. *évincer*. || Mach actie van nijerwichheid voortgesteld worden bij degenen die men ennige erflicheit oft possessie saytelijc afdingt en neemt, alsoe verre als hij dat oisigt binnen jaers naedat die *force* geschiet is; en es dese maniere van actien geheeten in Latijne actie oft *interdictum unde vi*. v. D. *Tav.* 37.

2) *A.—de rolle*, *Uitputten*, fr. *épuiser*. || Is oock van ouden tijden, en alnoch wort ghebeveert, dat op alsulcken rechtclagh naer den voors. vooghdagh, naer het afdingen van der rollen, wende naer den twaelf uren, een keirase wordt ghebrandt. *C. v. Moll*, a. 11.

AFDOEN, bw. (*dade*, *gedoen*).

I. *Van personen*.

(Iem. van eene bediening). *Afstellen*, *afzetten*, fr. *déposer, destituer*. || Die elre soove gave dan den ghenen, die hiir ghenoompt stin, hi hadde verbort xx sc; en diese eischede, xx sc; nogtan motene die here afdoen van sinen dienste. *K. v. Antw.* 1392, 38^e it. En dese [ondermeyere en vorstre] moghe wi nogtan ave doen, alsoe wi willen; en alsoe wise ave hebben ghedaen, die si dan selve kisen, die sele wi hen gheven. *Ib.* 64^e it. Dat mijn here en mijn vrouwe nu ter tijt den raet van der stat van Lovene afdoen en denselven wederzetten tot sente Jansmesse. *Couthoreel*, 98 (1871).

II. *Van stoffelijke zaken*.

1) (Een laken van de raem). *Afnemen*, fr. *détacher*. || Item, zo mach men een laken ofdoen en het voortd slaen an eene andere raem, sonder in huus te draghene, bi den betoghe van twee vindere of van twee ghebuers. *K. der lakeng. te Brugge*, blz. 68.

2) (Vruchten). *Insogsten*, *insamelen*, fr. *récolter*. || Als een tochter oft tochterase affijvigh wordt naer dat de vruchten van de goeden, die hij oft sij in tocht besit, getijdig zijnde, afgedaen oft gevolt sijn. *O. v. Loven*, XIII, 9.

3) (Van wagens of karren). *Aflossen*, *lossen*, fr. *décharger*. || Van wyne [wine, wijn] te scrodene sal elc same wijnte, die die scrodere afdoen en kelderen, ghelden enen penninc. *Tol te Diest*, 1807. Soe wie wine ocht vreemde bier brengt van buten, te lande ocht te watre, die en saels niet afdoen van waghene noch van karren, noeh uren soepe, noeh oec laten afdoen, noch uytduoen, ensij met orlove der assisere en panchijere. Ende soe wijt hulpe afdoen..., elc souden ghelden. x. *Q. Kb. v. Diest*, B 70.

4) (Huizen). *Afbreken*, fr. *démolir*. || Soe wie

dat gequestet worde van... ochte van huizen, dair men se op ochte afdade, dair men vrende ter waarheit dadt ghesiede onversenlike, die souden onghesacht sijn van den here. *K. v. Wankow*, 1366, a. 54. Van rookhuysen [nl. huizen met kandelsteden], als men die vercoopt ofte afdoet, soo behoort de voors. heerlicheide den X^e penninc. *Ooverweire*, 39 (1645). Stellende sine verclenscote achter up zine erve, v voeten van svoirseide Claus erve, of voortder, .. die weerende en afdoende binnen xl daghen of eer [nl. die er sich thans bevonden]. *O. v. Aalst*, 266.

5) *Vernielen*, *aen stakken slaen*, fr. *détruire, briser*. || Vier of vijf jaer hier te vooren begheerden die van Ypre an mynen gedachten heere dat men de draperien van den dorpen, up drie milen der stede van Ypre, ofdoen wilde, alsoe sy van oude tyden gheprevilgheet waeren. Daerof 's anderdaechs tYpre groot remoeur quam en toke met allen an roere, en specialike onder de wevers en de vollers, zodat sy 's anderdaechs niet te werke gaen wilden vóór de ghewanden en de oemmen in de dorpen te nienten ghedaen waren. Ende hadden seer gherne daerwaert ghetrocken. Enne met allen de voors. ghesauwen an stlox te slane. *Ol. v. DIXMUD* 119 (Graaf Lodewijk van Crecy had, inderdaad, om de Yprelingen en hunnen handel te begunstigen, in october 1322, verboden lakens te weven binnen de drie mijlen van de stad).

6) (Boomen). *Uitkappen*, *vellen*, fr. *abattre*. || Soo moet den ghenen, die de boomen geset heeft, die afdoen en ruijmen. *C. v. Loven*, *Servit.* a. 84.

III. *Van allerlei onstoffelijke zaken*.

1) (Een arrest, gevangenisse, beslag), *ophaffen*, *lichten*, *teniet doen*, *doen ophouden*, fr. *les lever, mettre à néant, faire cesser*. || Soecken van leveringe, sentantingen oft arresten van personen, tot dat d'arrest onder cautie oft seker is afgedaen. *O. v. Antw. comp.* V, j, 86. Ter tijt toe dat twelve arrest minnelijk oft rechtclijk afgedaen sij *Ib.* ix, 18. Dat den arrestant het arrest kosteloes en schadeloes sal hebben af te doen ende repareren. *O. v. Bruss.*, *Stijl*, a. 24. Worde eneich onser porter van Lovene, of sijn goet ghevaen of gheraeteert hierenbinnen, in ocoisene van onse soet, dat men dat gevangenisse of die arrest af sal doen en lodeghen en delivieren, ware dat wi of onse oer dat gevangenisse of dien arrest niet af en daden. *Brab. Y.*, I, 784, a. 28 (1806).

2) *Ban en cesse*. || Dat die van Antwerpen af souden doen de twee nieuwe provisien [in den Raad van Brabant verkregen tegen de officiers des bisschops van Kamerijk], metter executie op de voors. officiers ofte heure goederen ghedaen, en dat insghelijc afgedaen souden worden en geaenveert de voors. ban en cesse. *Plac. v. Brab.* I, 15 (1490).

3) Een beletsel. || Dier niettegenstaende, soo hadden die van den magistraet in den doen vooreleden jaere swarigheijt willen maken, en beletten, dat die voors. erliden en supplianten niet en souden gecosen worden; daerteghen sij, supplianten, hun sen ons hadden beklageht, ten eijnde die van den voors. magistraet diergeltijc beletseleu souden afdoen. *MARTINEZ*, 24 (1618).

4) Een dagement. || Indien hij oft sij des in gebreke ware, soodt men op de goeden procedee met dagementen, en hij oft sij deselve niet af en deden en betaelde, met kost en kommer, vóór den tweeden dagement, mach d'erken selve dan de procedure schutten. *O. v. Loven*, XIII, 8.

3) Geweld. || Dat sij, ten versoeke des voirsers, als, des proceffes van Alem, of heerre sekerre heide [gevolmachtigde], hen een den voerser. voor, visscheren en scapvalle [aansluitingen] alle forche, gewent en craft afdoen. *Ort. St.-Troid*, II, 72 (1374).

4) Proceduren of rechtsvoorderingen. || En moeten de officieren en scepenen buitjen (niet de brieven gesonden) cessen en aff en te sijde doen alle proceduren die men op en teghen eenen poorter van Antwerpen oft op sijn goeden oft burghen heeft gedaen oft doen doen. *C. v. Antw.*, 1545, IX, 10. Naer dat de [vultschrijf]-brieven gesonden sijn, soe moeten d'officiers en wethouders, daerom die comen, alle rechtvoorderinge tegens den poorter oft sijne goeden begonst terstont ophouden, en die voorts costeloos en schadelos aff, doot en te niet doen en deez doen. *C. v. Antw.*, comp., V, vj, 17.

7) Voorwaarden. || Alle vorwarden, die voor [tevooren] waeren, sijn doet en afghedaen en te niet worden. 11 juni 1299.

8) Een bevel, eene keur, een verbod. *Afschaffen*, *opheffen*, *herroepen*, fr. *abolir*, *lever*, *révoquer*, *abroger*. || Hiertegens heeft den wachmeister Remond een contrarie ordre becomen van den hertoch van Beijeren, als gouverneur van 't land; doch deselve kan in recht afgedaen worden. *C. v. Diest*, VZ., I, 14. Dat scepenen en die gevoeren mogen setten haer oren, en, naer einken der stadt, die keuren hoogen, nederen, afdoen. *Brab. Y.*, I, 742 (1307) *Zout-Leuw*. Die eenen anderen sijn werck verbieden wilt, moet dat doen doen met eenen bode oft dienaar van de stadt, bij voorgaende consent van eenen der heeren burgemeesteren; welck verboth blijft stadt grijpen tot dat 'telve met den rechte oft metter minnen afgedaen is. *C. v. Loven*, *Servit.* XIII, 98.

9) Een en vrede. *Uitdigen*, fr. *terminer*. || En dat soe langen tijdt geduerende als sij in vrede liggende sijn, en totdat sij wettelick denelven vrede afgedaen oft quijste geeshouden hebben. *C. v. Antw.*, 1545, III, 6.

10) Commer en scout, lasten. *Uitdalen*, *afdoen*, *afkrijgen*, *aflossen*, *afbetalen*, *amortiseren*, fr. *éteindre*, *amortir*, *acquitter*, *rédimir*. || Dat een seentheit, onse scepenen en ghesworenen boesdragheven... al sovele maken, setten en ordineren moghen onder hen en al sovele inenemen moghen en ontfaen alsoe dat sy daermede dien voersyden commer en die voersyde scout aflegghen moghen en afdoen. *Ork. hertog Jan*, 28 sept. 1366, *Chart. v. 's Bosch*, f. 4. In suleker vughen, dat dieghene van man oft wijf, die de onruerende goeden oft erven toebehooren, oft hen erigensemen, gestaen midts dragende d'een helft van den voers. vercochten rechten, en d'andere moeten d'een helft van den voers. belastingen afdoen, oft daertegens compenseren tot sijnen contentement. *C. v. Antw.*, 1545, VII, 14. Id. XI, 57. En dese hebben oec des wereliken commers meer afghedaen dan dese onderste. *Aller Kerst*. 37.

10bis) Sonden. *Uitwischen*, fr. *effacer*. || Allet dat is y misdede in der tijt mijns levens... dattu dat goederterlicken vergeven en afdoen wilt. *Gebed.*, 16^e E., 3.

11) De hant Afstand doen van, fr. *renoncer à*. || Wanneer dat de prijs van der voreghenomer thien den voldaan es, en the gathus van sente Jans min heren Wouteren volgoeden heft de paiement, en hiervore ghemet sijn, soe sal min her Wou-

tere sine hant afdoen van der voreghenomer thien den. 11 juni 1277. Tochterse die sal beintem fortresse en heerlicheijt xl daghen lanc nae hours mans doot, en niet eer ruijnen die fortresse, noch hant afdoen van der heerlicheijt. *BOKHORST*, a. 4.

12) Een en tol. *Afschaffen*, fr. *supprimer* (un tonlieu). || Dat wij den enrechten toll, die men van onsen poorteren van den Bosch genomen heeft te Woudrigem, aff sullen doen, alsoe dat onse poorteren daer voortaan varen sullen mogen vrij en loss op haeren rechten toll. Hertogin Joanna 15 juni 1384. *Chart. v. 's Bosch*.

13) Zaken. Ook: ontcommeren, fr. *expédier*. || Geduerende welcke vergadering sij (nl. de wetten) zullen schuldich sijn af te doen alle de affairen de prechie en particuliere raekende, sonder te mogen scheeden, tenzij dat deselve sijn geexpedieert. *Plac. v. Vl.*, 30 juli 1672, a. 10. III, 365.

14) Een werk, eene taak. *Voldrekken*, *voldinden*, fr. *achever*, *terminer*. || Alle knapen, eenich werck begonst hebbende te werckene, sullen taelve souldich syn yerst en voer al te werckene en af te doene, eer deselve knapen elders sullen mogen gaen werken, op de pene van vijf ponden was, oft xx st. daervore, tot behoef van den outere van Sinte Vijve. *Legewerkers te Diest*, 11 mei 1540, a. 16.

15) Een onrecht. *Weder herstellen*, *goed maken*, fr. *réparer*, *redresser*. || Soe wye van den [omseteren] enighen poirtere onrecht oft gewant dede een sijn guede, dat die poirter met recht en sonder claghe beeten hadde, die seoutheit met allen dien van der stat, arme en rijke, sal daer varen en dat onrecht berichten en dat avedoen, en dat sonder ons en der onser bolghenscappe. *Chart. v. 's Bosch*, 12 jan. 1329, a. 8.

16) Ersaterie. *De genesing verzorgen*, fr. *soigner la cure*. || So wie binnen Antwerpen gheseten es en van yemene ghequetet wordt, die sal selve sine ersaterie afdoen en sinen meester selve loenen van dies hi aen hem verdient heeft. *Kb. v. Antw.*, a. 194.

17) Een mandement. *Afkondigen*, fr. *publier*. || tAntwerpen en moegen egehen mandamenten oft publicatien met placetbrieven ter puyen afgedaen worden, dan in Duitche (nl. Dietsche, Vlaamsche of Nederlandsche) tale gescreven. *C. v. Antw.*, 1545, IX, 51.

18) Eene dwaling. *Uitroesen*, fr. *extirper*. || Wseromme wij... willende extirperen en afdoen zuleken en ghelijcken erueren [nl. de ketterij]. *Plac. v. Vl.*, 6 apr. 1513. I, 216.

1) Hem afdoen der werelt. *Zich aan den omgang der werelt onttrekken*, fr. *se retirer du monde*. || Si selen een ghetrouwen te Gode hebben, si hebben hen der werelt afghedaen. *Aller Kerst*. 34.

2) Hem afdoen eener sake. *Afstand doen*, *afrien* van, fr. *se déporter de*. || Bi welcke taertren elserlic blijft, dat de vors. huusse, in den Hoey-aert, desen sterfhuusse toebehoerende, leen sijn, hovende ten Castele te Ghend; en raet en advijs derup ghehad bi scepenen van der Kuere, hem deser saken afdaen, en termineren en wijzen dat enz. *C. v. Gent*, I, 583 (1411).

AFDOENINGE (eener rechterlijke interdictie), *intrekking*, *wederrroeping*, fr. *révocation*. || Te meer, dat andersints notoir was, *quod in generali concessione semper excipiatur persona loquens*; d'welck des te meer alhier, onder correctie, behoorde plaetse te hebben; terwylten dat andersints, by de afdoeninge van de voers. interdictie, den suppliant en die van Syne Majt. hooft-tholcamere soudan wor-

den gestooten uyt eene immemorale possessie. MARTINZ, 75 (1688). Zie AFDOEN.

AFDRACHT (Afdragh, afdraght), zn. m. *Borgtoestelling, borgtocht, fr. fidéjussion*. Zie AFDRAGEN.

AFDRAGEN, bw. 1) *Afnemen, afhaken, fr. prendre, décrocher*. || So wie van den voors. gesellen afdraecht van (sic) bogen, pijlen, oft oock ander gereedschap, om te schietene, sonder consent oft wete van dengenen diet toebehoort, die sal verbeuren... *Handboek te Diest*, 1531, a. 30.

2) *Waarborgen, onlasten van, vergoeden, vrij houden van, fr. décharger, bonifier, garantir*. || Dat den bovengemelden Guille Verbræckel, principalen geoblegerden, insolvent is commen te overlyden, en Pieter Verbræckel, desselfs borge, inagelyk insolvent is bedegen, uyt wysens het relae van den deurwaerder Suys; waardoor de obligatie van voornoemden afdraght ende garrandt gevallen is op den voormelden jonker Cornelis Walkiers, ghecertificeert hebbende de suffisante van voornoemden principaelen en borge; en al is 't dat hy, Cornelis Walkiers, ingevolge van deselve obligatie, aen hem suppliant *cum effectu* wel hadde behooren af te draeghen de noch geroerde condemnatie ten profyte van etc... Oorsaeck den suppliant genoodsaekt wort hem te keeren tot het Hof, biddende tselve believen gedient te weesen te condemnieren denselven Cornelis Walkiers aen den suppliant costeloos en schadeloos af te draeghen de condemnatie hierboven gementionneert etc. 't Hof, al gesien, condemneert den verweerder den heescher costeloos en schadeloos af te draeghen de condemnatie ende betreckt dies questie etc... want de borge hadde als principael beloft [belooft] afdraght en garrand van alle aanspraeken dewelcke ten laeste van sieur van den Berghen condon gedaen worden... *Annotations*, 154-162. (Het geldt hier eene „borge van borge“, *affirmator fidejussoris, certificantur de caution*). Certifiant van borge moet de solventhede maer hauden ten tyde van de certificatie, zegt de Causus positus. Soo hadde hij door syne requeste doen concluderen ten fine den reformant gecondemneert soude worden hem de voorseyde aanspraecke af te draeghen costeloos en schadeloos, en in de costen van den betreckte ter tautatie. Ib. 299. Hadden.. den reformant gecondemneert, als leeten verhooger van den huysen ten processe vermelt, den gheintimeerden costeloos en schadeloos af te draeghen en indennieren van het verhoogel by hem gheintimeerden daer te voeren gedaen en in de costen van den processe. Ib. 301. Den verweerder aen den heescher aen te wysen en hauden staen behoorycke ruyminge, dienstigh voor de partye landt ten processe vermeldt, en, bij faute van dien, den heescher af te draeghen de aanspraecke ofte interdictie aldaer oock vermelt, ofte wel etc. Ib. 198. Dat de sententie *a qua*, daerbij den reformant ghecondemneert was den gheintimeerden costeloos en schadeloos af te draeghen syn verhoogel, onder correctie, niet en conde bestaen. 306.

3) *Schade, verlies, kosten Vergoeden, fr. bonifier*. || Oft iymant tselve niet en hadde gedaen [al. de lasten te kennen gegeven waar een onroerend goed mede bezwaard is], dat denselven ontfangen ofte hayer, en hemlieden borgen, zullen moeten afdragen alle onkosten van executien, die tot laeste van de prochie souden komen te geschieden bij gebreke van tijdelijcke [al. intijds gedane] betaellinge gebeurende door hunne versuijmenisse ofte negligen-

tie. *Plac. v. VI*. 30 juli 1672, a. 24. III, 355. tWare dat hy van de verbintenissen wetenschap hadde gedaen, soude gehouden sijn partye de schade af te draegen en den pant datelyck daeraff te suyveren. *C. v. Antw. comp.*, III, ij, 16. Maer indien dat men naermaels bevondt deselve rente onquijtbær te sijn, oft meerder gequesten te moeten worden dan tegens den penninck seesthiene, oft vrij te sijn van alle honderste, twintichste, vijfte oft diergelijcke penningen, die alnoch onbetaelt souden sijn, t'selve is den vercooper gehouden den cooper aff te draegen, ten goedduncken van de weth. Ib. a. 20. Soo ist, dat de weth en raedt, in consideratie..., andermael hebben geresolveert, aen de brouwers-leverars te presteren het garrandt hun toegeseijt op 8 maart 1711, by resolutie, en dat alsoo de procedure hun sal afgedraegen worden van wegens dese stadt, soo over principael als costen, en dat dese stadt sal oock tot haer nemen den interest van penningen gelicht tot betaellinge der amenden en costen tot Antwerpen geresen, in gevalle het vonnisse in materie van reformatie soude geconfermeert worden. *Diest, process Brouwers § Stad. Resol.* 28 Sept. 1713. Ende was sy [al. momboire] sonder den voors. consente [van de oppermomboire] attenteren, sullen sij de weesen t'selve t'hunnen koete afdragen, en daarvan niet moghen in rekeninghe brengen. *C. v. Moll, Weesk.* a. 21. Dat oock den vercooper van eenighe huysen oft gronden van erven den cooper sal ghehouden sijn uyt te steken oft de renten daarop uijtgaende sijn quijtbær oft niet, en tot wat prijs die sijn loebær, oft andersins ghehouden weesen dat den cooper af te draeghen [al. de schade, die hij door dit verzwijgen zou kunnen lijden], oft daeraff te hebben sijn ghemoeit. *C. v. Dewne, impr.* a. 194.

4) *Eene dagvaarding. Ontkennen, loochenen, fr. nier*. || Van gedeyde loye aff oft aen te draegen. Wie iemanden wont, sleet oft misdoot, dien misdaen wort deelt den anderen een loy, dat hij sulx aen hem misdaen heeft, dien tydt en ter dier plaetsen; en worde den faicteur op dry verseydene ghenachtendagen metten bode gecundicht het loy af oft aen te draegen, en hy het weygart, sal van der misdaet verhaelt syn gelyok oft genouch vertrycht ware. *C. gr. Loon*, I 154). Hem iets afdragen, *het verloochenen, niet voor het sijne erkennen, fr. désavouer, ne pas reconnaître comme sien*. || Best dat zij [al. die quade en overdadige beesten] ennige scade doen met sulcker overdaet, dat die heere, wijen die beesten sijn, gehouden sal sijn te beteren die scade bij den beesten gedaen, alsoe verre hij die beesten aen hem droege en aenveerde; en waert dat hy hem dijer afdroege en desavoueerde, ... die beesten soude comen in handen van den heere. v. D. TAV. 89.

5) *Iet aan den dag brengen, openbaren, fr. révéler*. || Oft ymant van den raide, oft eenich van onsen oft onser stat dieneren, eyt hemelix in den raet gesloiten en, op den eedt bevoilen nyet aff te draegen noch te openbaren, affdroich en openbaerde eirt gewt [gëuit] were. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 39. *Hasselt*.

6) *Een verbod. Doen ophouden, intrekken, fr. annuler, retirer (une défense)*. || Dit synde, den cooper presenteert requeste tot laeste van N. [den verkooper eener partij omaloten land] en verthoont dat hy geen ander ruyminge en was kennende als door de vermelde twee landen; en gelyckerwys hem interdictie gedaen was, neemt hy conclusien dat synen vercooper gecondemneert sal worden hem

aen te wysen behoorelycke ruyminge om syn landt te connen gebruycken, ofte hem afdraeghen de voormelde interdictie; ten waere hy liever hadde te doen restitutie van de coopsomme etc. *Annotations*, 197. Sullende de voors. gegoeyde gehouden zijn hiermede af te draegen alle de prentien die sij, hetzij over reële, mixte ofte personele lasten, tot laste van dito Adriany zijn vindende. O. P.-B. *autr.*, 28 mrt. 1731. IV, 361.

AFDRAGEND (Van woorden, liedekens). *Beledigend, krenkend, smadelijk, ergerlijk, fr. offensant, injurieux, scandaleux.* || Andries seegt: dat Wouter hem, in sulcker steden en plaetzen van sijnen live heeft gestooten oft gealagen; oft dat hij van hem sulke afdragende, scamelijcke en oneerlijcke woorden gesproken heeft, welcke injurie etc. v. d. TAV. 85. En lieten haer meeroeken, an vele andere afdragende woorden, hoe wraeck- ende bloetghierich een herte dat sy ooc hadden. *Ber. tijden*, I, 10. Daer wart uutgheroupen dat die Spaengiolen niet meer de lieden van Ghendt en zouden heeten Lutheranos, oft meer ander afdragende woorden gheven. Ib. III, 111. Soo verbiedt men te maecten, singhen, printen, vercoopen, oft in 't openbaere te brengen eenige schampere, afdraghende oft injurieuse liedekens, balladen, refereynen, pasquillen, gheschrieten, figuren oft schilderijen, daerdore d'een oft d'andere religie, oft oock yemant in 't particulier en generael soude worden gediffameert en geshandaliceert. *Plac. v. Brab.* 12 juni 1579. I, 57. Interdicieren en verbieden by desen wel scherplyck aen alle... voortsene d'eene teghen den anderen op te worpen oft te moveren eenighe disputacien oft debatten ter saecken van de religie... noch ter saecken van dyen eenighe injurieuse oft afdraghende woorden oft werken te ghebruycken. Ib. 13 juli 1609, blz. 62. En soo wie hem vervoordert.. de voornoemde bediende te injurieren ofte indecente en afdragende woorden naer te segghen, te lasteren oft missegghen ter causen van hemlieden officie en fonctie... sal verbeuren. *Remyx*, I, 481 (1694). Aen alle practiynen, soo wel als aen partye, wordt, van 't Hofe wege, seer serienselyck verboden in hemlieden schrifturen te gebruycken injurieuse, afdragende oft indecente termeynen. O. P.-B. *autr.*, 1 apr. 1702, a. 16. I, 192.

AFDRAGER, zn. m. *Afvoerder, spuer eener goet, fr. gargonille.* || Item, alle streekgoten, sinckgoten en andere goten, die den schaliedecker leydt [legt]. Item, voor eenen ordinairen afdrager, twee voeten... O. P.-B. *autr.* 16 jan. 1706, a. 13, 14, *Schaliedaken*. I, 618.

AFDRIJF, zn. m. *A.— doen. Landbouw drijven buiten zijne gemeente, fr. cultiver des terres hors de sa commune* (tegenovergesteld aan Binnendrijf). || Want eenighe de voors. [prochie-] lasten zijn vindende op den geheelen en generalen bodem van de prochie, soewel tot laste van de binnenbedrijvers als [op] deghene afdrif zijn doende.. *Plac. v. Vl.* 22 mei 1623. III, 396. Acte declaratoir.. aengaende den afdrif die d'insetene van den lande van Aelst doen op de prochien daer zij niet woonachtigh en zijn... inhoudende: hoedat sijlieden verstaen datter daghelijckx processen worden ghesusciteert tuschen d'insetenen van desen lande, uijt redene dat deghene afdrif doende op andere naerlijghende prochien, daer sijlieden niet en woonen, verstaen af te trecken een vierde van de settinghen ommegheestelt tot betaelinghe van de taxen bij de verthoorders uijtghesonden over heurlieder quote in ayden, redemption en

dierghelijcke... Ib., 16 juli 1652. III, 400. Waermede souden gheweert worden de frauden die souden ghebeuren soo wanneer dat eenighe persoonen haerlieden huijsen ghestelt hebben op de uijterste paelen van eenighe prochie, om alsoo hun laheur te doen op eene andere prochie, om soo te ghenieten d'exemptie van 't voorseijde vierde. Ib. 401. Item, 12 jan. 1601, 11 oct. 1662, 5 juni 1671, 23 mei 1663, 6 apr. 1680, en het Fr. plakkaat van 11 jan. 1682 segt: paroeque ceux qui défructuent les bois et prairies, labourent ou font labourer des terres dans un autre lieu et province qu'en leur demeure.

AFDRIJVEN, ow. 1) Met dezelfde betekenis als „afdrif doen”. || Dat nochtans, in contrarie van dien, sekere Ghijselbrecht van Tuijtinghem, Lucas de Maerschalck en eenighe andere landtslieden, woonachtigh in de prochie van Kalcken, Laerne en daerontrent, weende lande van Dendermonde, verscheijden landen binnen de prochie van Deestelberghe cultiverende en afdrifvende, hun teghen het voorn. reglement komende opposeren. *Plac. v. Vl.*, 5 juni 1671. III, 410. Zie **AFDRIJF DOEN**.

2) *Door de schapen laten ontblooten, afgrazen, afweiden, fr. dépailler (par les moutons) en broutant.* || En alsoo men verstaet het plat landt dickwils bedorven en afgedreven wordt bij de vrepde schaepers, commende van andere quartieren, die somwtijen in een dorp zijn blijvende met grooten numere van schaepen den tijdt van acht, thien en meer daegen, afroeiende [afgrazende] dickwils een geheele prochie. *C. v. Aelst*, 690 (1627). (Door paerden). Midsgaders van de meerschen bij terijgevolck afgedreven. *Remyx* II, 374 (1650).

3) *Gerechtelijk uitwinnen, fr. évincer.* || Als eenighe partijen int partaige begrepen, den ghepartaigierden afgedreven en ghevinceert zijnde, bij proces, zoo zullen dander kinders hem danof instant en verghelt moeten doen naer elcx quote, zoo verre zij voor sententie te garante ghereopen zijn gheweest, oft emmers de gheinteresseerde doe blijcken, dat de ghevinceerde partij behoorlick ghevinceert is. *C. v. Aud.*, I, xxv, 8. Afdrifven met uitwinninghe. || De voorseyde amman, met vier scepenen, was dan ghehouden te gane met den versouker op alsulc cathelic goet, omme dat metten selven gronde van erven met afwinninghe af te driven te wette, bij drien ghenachten, van viertien nachten tot viertien nachten, en eenen dach van gratien. *Ib.* 2de d. april 1477.

AFDRIJVEN. Zie **AFACKEREN**.

AFDRIJVER, zn. m. *Die land bebouwt buiten zijne gemeente, fr. celui qui cultive des terres hors de sa commune.* || Oock dat veele diverse prochien daerinne taxeren op ghelijcke maniere alle logieringhen van soldaten, en andere houden die tot laste van heurlieden insetenen; door alle welcke verscheijden en onghelijcke taxation daghelijck groote gheschillen en differenten zijn rijzende tuschen de Wetten en insetenen van de respectieve prochien, causeerende dat veele van de insetene van eenighe prochien gaen woonen op de naeste prochien, om hemlieden te subleveren, dickmaels maer eene dweersche straete ofte wat bet van hunne voorgaende wooninghen uyt de passagie ligghende, houdende niet te min laheur en bedrijvende hunne landen als van te voeren, om alsoo te bedijen afdrifvers in de voors. prochie daer sij eerst woonden, en maer te betalen een

derde oft vierde in de kosten van deselve prochie; ander vermagelen, verhuieren oft leenen elckanderen hunne landen, omme op dat pretext deselve landen, die sij ghebruycken op andere respective en naestligghende prochien, te ghebruycken als afdrijvers, en alsoe te ontgaen de volle en ordinaire prochiekosten. *Plac. v. Vl.* 22 mei 1628. III, 227. (Zie aldaar ook de volgende oorkonden en acten van hetzelfde tijdstip). Oft ghebeurde, dat eenighe inghesetenen oft afdrijvers quamen te faileren. *Plac. v. Brab.* 31 aug. 1614, a. 14. IV, 311. Den drossaert en regeerders sullen sorge draegen, dat alle penen, restanten van boeten en settingen, soo van afdrijvers als van ingeseten, binnen den tijt van vier maanden sullen worden gheint. Ib. 312, a. 18. Ende sullen oock egeene afdrijvers buijten hunne prochie vermogen te drijven ofte doen drijven, pastueren ofte beweliden, 'tzij met oeyen, peerden, schaepen, dan in hun eijgen prochie, daer sij buijkvast zijn wonende. Ib. 314, a. 38. Hij [nl. de ontvanger] moet gaen ofte senden, eenen keer over ieder geheele omstellinge, tot de afdrijvers, om betalinghe te vragen, latende aldaer een memorie-billet van sijnen naem. *O. P.—B. austr.* 6 oct. 1706, a. 51. Soodat de afdrijvers moeten gheexecuteert worden in hunne effecten ende goederen door de exploitteurs van de plaetse daer de omstellinge is gebeurt, en niet door eenigen anderen officier, sels niet door dengenen van hunne residentie. Ib. a. 54. Zie ook **AFDELDE DOEN EN AFDELVEN**.

AFDRINGINGE, zn. v. *Afpersing*, de daad van af te dringen, fr. *extorsion*. || D'exception van valscheit, vreesse, afdringinge, nulliteijt, relievement en diergelijke, en worden tegens claere obligaten in materie van hantvullinge niet toegelaten noch ontfangen. *C. v. Antw., comp.*, IV, xiv, 7.

AFDRUMMEN, bw. *Afdringen*, fr. *éloigner en poussant*. Kil. Drummen, drommen, *promere*. || Met dat den henchman hem stelde om hem af te weepen, zoo reesser een cleen ghedrum van volcke, als voortghedrumt zijnde van ontrent de muysen, als die verbaest waren van een cleen gheuchte dat achter haer was, duer eenighe die van een bank spronghen, afghedrumt zijnde. *Ber. tijden*, III, 147.

AFDWAEN, bw. (*gedwagen*, imper. *duoaf*). *Uitwaachen*, fr. *effacer*. In een bekrachtigingsformulier van een vidimus: || Dat wij open letteren der stad van Arscot hebben ghesien en ghehouden en ghelesen, niet dorestreken, niet afghedwaegen, niet afghestert. *St. Gertrudis abdij te Loven*, 20 mrt. 1360. Dooe 2. Heilige Gods moeder, dwael af onse sonden. *Getijdb.* 15^e E., 20.

AFELIJEN, zn. mv. Een woord der houwkunde, dat ons duister is. || Int jaer ons Heren mccccxxv, xxvij daghen in december, verdiint dij kappe van onser Vrouwen coer, ... opten selven steke van sint-Klaes coer, mit sin afeleijen en vinsteren, en een kappe opten wendelsteen, om xl peters. *RATM., Saint-Sulpice*, I., 31 (1435).

AFERBOT. Zie **AFERBOT**.

AFERWERVEN, bw. *Verwoerven* van, *afkopen*, fr. *racheter*, *acquérir* de. Hd. *erwerben*. || Dat die verlicke broeder een een oft meer van sijnen broederen oft susters sijn of haer kindtgedoeljte en eenpaert affherwerft. *O. leenhof-Valkenb.*, 1570, aa. 17.

AEETEN, bw. *Laten afgraven*, fr. *laisser browser*. Kil. Etten, *pasorre*, en Afeten [afeten?] *depascere*. || Alsoe den major van de Snijtschame hem verwoontert bij nachte aff te etten

de weije van het conteecheep. *St.-arch.v. 's Bosch, Resol.-boeken*, 1690, n. 35.

AFFLIJN, zn. m. *Bloedverwant*, fr. *parent par le sang*. || Ghy sult weten, dat, nae de gemeijne opinie van doctoren, een afflijn en maegh mach getulge zijn voir zijnen afflijn; als: een oem opir zijnen neve, en eens oems kijnt voir zijne oems kijnt, ende diergelijke, alsoe vame dat die afflijn geleijt word in civilen saken. v. D. *TAV.* 835.

AFFILEEREN, bw. *Samenniggen*, fr. *assembler*. || Dat alle inventariassen en staten van goeden, den overmomboren te leveren, sullen worden gebonden in ordre, gelijk die overbracht worden, in eenen boeck apart... oft worden gaffileert een twee goede bequame lischen — En dat alle ongesloten rekeningen... sullen inagelijck bij orde... gaffileert worden. *O. v. Loven, Week.*, a. 19.

AFFOLEEREN, bw. *Kwelen*, *kwamen*, *verminken*. La Curne *Affouler*, 8^e. *faire une confusion, meurtrir, blesser, estropier*. *Maigne d'Arnis*: Affolare, ledere, et quidam ita, ut alicujus membra debilitantur, inertia sicut aut mutila; *estropier, blesser de manière à ne pouvoir jamais parfaitement guérir*; ol. *affoler* (A. 1231). Om wille van den Lat. tekst, die ons voorkomt als de oorspronkelijke, ofschoon er de Dietsche gelijktijdig van moge gezegd worden, herhalen wij hier het volgende reeds door DE VRIES en VERDAM geboekte citaat, uit het *Gendis Charib.* 149, en Van Lokeren, *Cart. St. Pierre*, 338 (A^o 1264, a. 13): || So wie yemene affolert, es schuldech den heere V pont en den gheaffolerten mensche V pont. Ware de affolarighe buuten maeten groet, dat zoude hi beteren den gequetsten, bi rade van acepenen. Qui aliquem affolaverit, debet domino V lib. et homini affolato V lib. Si autem illa affolatio enormis fuerit, emendabit loco per consilium scabiorum.

AFFOLEERINGE, zn. v. *Kwetsing*, *kwansing*, *verminking*. Zie **AFFOLEEREN**.

AFFORAGE, zn. *Een heijlt recht op den verkoop van wijn en bier*. || Bovendien hebben wy oock [nl. de abt en kloosterlingen van St. Bertinus en St. Omer] in deselve haerlieder stede en juridictie... recht van den ghewichte, calmage ende afforage op wijnen en bieren in de herberghen ghesloten. *C. v. Popper*, 1, 7. D'afforage ofte grats op de bieren, bestaende in eenen stuver van ider tanne klein bier ghebruwen by de brouwers. *C. Bevel v. Brugges*, I, 307. Zie LA CURNÉ.

AFFROELEN. Zie **AFDRIJVEN**.

AFFRONTTEEREN, bw. *Grof beleenigen*, *hansen*, fr. *insulter, offenser*. La Curne: *Affronteur* (*frapper au „front“*), *outrager, injurier*. || Den handvrede wordt gedecerneert, bij borgemeesters en acepenen, tegens die dewelcke een ander injuriëren oft affronteren, met woorden oft met wercken, sonder bloet storten. *C. v. Diest*, VZ. XVI, 8. Het Hs. Christiaens zegt: *injuriëren oft offenseren*.

AFGAEN, onz. en bedr. ww.

1) *Afvalen*, een ambt of bediening nederleggen, fr. *sortir d'emploi ou de fonction*. || Ende op den soere blief ij mudde roge, ende doe hijs [nl. de bestierder] afginc, doe gaf hi lvj st., onder in (sic) cliederen en in gheride ghelde. — Dit es de scout die dees miestere makede bi sinen tide, en thus sculdech blief doe hijs afginc. 10 aug. 1298. Dewelcke overmombors deene voor d'eerste rijse sal dienen twee jaeren en d'ander sal afgaen naedat d'eerste jaer omme is. *C. v. Sonth.*, *Week.* a. 1.

2) *A.—van goede*. *Afgaen*, *vermindern* (van fortuin), in. *vercal geraken*, fr. *diminuer de*

fortune, tomber en décadence. || Een tochtsnaer oft tochternae afgaende van goeden, oft sijnde suspect, dat zij de goeden niet wel en behoorlijk en souden ghebruicken, moghen bij den eigenaer met rechte ghedwongen worden te stellen suffiaente cautie. *C. v. Santé.* 78. Lossinghe oft beseth, niet besproeken, en is men niet gefondeert te vraeghen soo langhe den debiteur niet af en gaet van goede. *Annotations*, 103. — Als zn. *Verval, vermindering van fortune*, fr. *diminution de fortune, décadence.* || Ten ware, uut redene van apparente insolventie by afgaen van goede, quaden ofte sobren regimente, t'zelve [al. borg te stellen] by den jugs gheordonneert wierde. *C. v. Auden.*, r. IV, a. 25. Soo wanneer een persoen insolvent bediet by afgaen van goede en banqueroute doet. *Ib. Caâ. prim* VII, 13. Ten waer om reden van apparente insuffisante, by afgaen van goeden, oft quaden en soberen regimente. *C. v. Gent*, IV, 15.

3) (Van gezondheid, jaren). *Afnemen, verswakken*, fr. *décliner, diminuer, s'affaiblir*. *Kil.* Afgaende m.a.n. *Vir defecta senectutis, exacta aetatis, defectus senio.* || Valetudinaire getuijgenisse wort geleyt, soo wanneer men in proces is, oft van meljinge is daerinne terstond te treden, en dat de getuijgen, die van de saecke weten te verclaren, sijn afgaende persoenen, tweere van sieckte oft ouderdom, oft dat die staen op hun viectrek in eenige lanckduerige oft sorgelijke reijse, om hem daermede te behelpen soo wanneer ten thoon gewesen sal sijn. *C. v. Antw.*, comp., V, xj, 21.

4) (Van leeftijd). *Verdwijnen, vervliegen, vergaan*, fr. *s'évanouir.* || Mine daghe sijn afghegaen als ene scaduwe. *Vud. Mus.*, II. 443. Ps. 101. Defecerunt sicut fumus dies mei. *Statens.* 102. Mijne dagen sijn vergaen als rook. *DE SACY*, Mes jours se sont évanouis comme de la fumée.

5) *Bewijken*, fr. *succomber.* || Van enen parde, dat Symoen Parise afghinc in der stede bederve [in stads dienst] up den wech te Parijs. *Bek. Gent*, 1337, blz. 214. Van eenen parde, dat Janne van Steenbeke afghinc, daer hij reet in der stede orboere, 1 Q. Ib. 1338, 336.

6) *Korten, afgerkend worden*, fr. *être décompté.* || Ghameret men gheen vier proefsdagen en heeft naer der landrecht, is den heere van Duras geleert: dat die daegen, die sy saeten sonder exhiberen daerinne sy hun ter processe gedingt hebben, aen hen proefsdagen afgaen sullen. *C. gr. Loon*, I, 138.

7) *Iem. sijn vermet.* *Ontgaen, ontvallen (sijn eisch)*, fr. *échapper, succomber (en sa demande).* || Een generale regle es in allen hoven, en hofrechte, soe wie ten vermete ghewijst wert, blijft hem sijn vermet bi, hi wint sijn ghedinghe; gaet hem sijn vermet af, so winnet d'ander sonder vermet. *Leenr.* v. 1528, 6. So wien sijn vermet biblijft es schuldich sijne sake te winnere; en so wien sijn vermet ofgaet, moet sine sake verliesen. *Ib.* 48. — Bijlevinge. || Die sijns leens te buten gaet, en een wijf heeft, hi moet haer gheven eenen anderen vooght, opdat hij clerc sij, en bi consente van den man daer si hare bilevinghe of sal gaen; en si moet sweeren nemmermeer bilevinghe daerane te heesche. *Ib.* 59.

8) *Afstand doen, afsien van getuigenis, beschuldiging, goederen, contracten, poorterij, proces enz.*, fr. *renoncer à, se désister de.* || Ende ic, Marie, vrouwe van Viane, ... ben utegane uter voregheider tienden en afghaen bi wette en met voechde. 19 aug. 1288. Met denwelken oeronden

ghehoert, Hoste voernoemt met sinen voeght afging van meer oerontcepen te doen hoerne. *Gende Chart.* 21 (1361). — Dan mach de bailliu afgaen van helpen, en doen den meyer scepenen manen van rechte. *C. v. Aalst*, 494. a. 6. (1436). Waert dat iement eenen anderen hadde geaccuseert van eenigen crieme publiquue oft privaet, en hij dairaf desisteerde en des afginck, oft achterbleve, en geciteert zijnde niet en queme voir recht sijn accusacie achtervolgen, die richter soude. etc. v. D. Tav. 118 v°. Naedien den calengierder sijne calengieringhe wort bekent oft aengheween, moet dan deselve behouden en den coop voldoen, sonder daernaer sijne calengieringhe af te moghen gaen oft renunchieren. *C. v. Durne*, Impr. a. 170. Ten waere den appellant afginck ende daeraf renuncieerde. *C. v. Lier*, *Stijl*, XI. 3. Wanneer man en wyf (voer heur huwelycke) gemaect en gepasseert hebben eenich contract van huweliker voorwaerden, daerop taelve hen huwelycke toegegaen en geconsommeert es, alsdan moeten sy ten beyde syden hen daernaer vuegen en reguleren, sonder naemaels dat contract af te moeghen gane en in der stadt recht te willen stane. *C. v. Antw.* 1545. XI, 2. — Bij ghebreke van dien moghen [zij] alsulcke contracten, obligation oft acten afgaen en renunchieren. *C. v. Durne*, Impr. a. 520. Soo wanneer de saecke van calaignie in *judicio ordinario* ten achterdeele van den calengierder oft stoorder is gewesen, oft dat hij verclaert heeft die af te gaen en te verlaeten. *C. v. Antw.*, comp. V, ix, 76. Al hadde hij aldaer van de privilegie van poorterij vertegen en taelve afgaen. *Ib.* V, vj, 11. Soo wanneer de provocant sijne appellatie afgaet en blijft bij den eersten vonnisse. *Ib.* 14. Alle impetranten van brieven van cessie sijn gehouden die te presenteren in rechte... metten staet van henne goeden..., en deselve henne goeden af te gaen en te verlaeten tot behoeve van henne crediteuren. *Ib.* IV, xvij, 17. Van't verjaeren en afgaen oft desisteren van den processe. Een aenleggere mach, oock naer de litiscontestatie, worden ontfangen om van de instantie... te desisteren... sonder met eenen zijne actie oft gerechtigheijt te derven afgaen oft die te verlaeten, mits enz. *Ib.* V, xij, 8.

9) (Bekentenissen). *Herroepen, terugtrekken*, fr. *rétracter (des confessions ou aveux).* || De voors. belijdenisse en bekentenissen van den ghevanghene alsoo opheteekent wesende, wort dien ghevanghene dan gheleijt uijtter hachten, ongebonden en bujten alle banden van ijsere, onder den blauwen hemel, alwaer hem sijne belijdenisse en bekentenisse wort voorgehelesen; dewelcke, soo hij daerbij blijft peraiserende en bekent voor schepenen, wordt die dan ghehouden voor eenen ghe-noechsame wettighe bekentenisse,...; maer die bekentenissen aldaer wederomme afgaende, en sijn [hem] dan niet schadelijk, noch en konnen hem die niet condempneren. *C. v. Durne*, Impr. a. 15. Item, soo wes ghevanghene syne bekentenissen in torture ghedaen afgaet en daernaer ontkent, sal men denselven andermaal oft derdemaal mogen tortureren. *C. v. Berg-op-Zoom*, VII, 4.

10) *Af- en aengaen op iem. van een geschil, het laten beslissen door een scheidsman en zich naar dezes uitspraak gedragen*, fr. *laisser décider un litige par un arbitre et se conformer à sa décision.* || Dat sy niet ne meenden dat nieuwichheit by hemlieden geconstineert was; nietmin, waert so dat sy nieuweicheit ghedaen hadden, daerof wilden sy of en aengaen ten zegghene van onsen ghe-

duchten heere en die van Brugge en die van den Vryen. OL. v. DIXMUE, 139.

Als deelwoord: **Afgaende ambtenaer**, *uitredende, uitvallende*, fr. *sortant de fonction*. || Die twee aauwe aeffgaende burgermeesters sullen geswoeren blijven. O. Liège, 11 dec. 1500, a. 1. Hasselt. Ordonnerende wel expresselijk, dat men in 't vernieuwen van deselve wetten geene teeringe en zal mogen doen; nemaer zal aen elck van de afgaende en aankomende schepenen, bij forme van wijngelt, gegeven worden eenen halven patacon. Plac. v. Vl. 30 juli 1672, a. 9. III, 356. — **kinderen**, *die trouwen, of die getrouwd zijn*, fr. *qui se marient ou qui sont mariés*. || N. en N., hauwelijxe personen, hebben te saemen gemaect hen testament, waermede sij disponeren over henne goederen tot behoefte van henne kinderen; en onder andere, maecken aen henne dochter Stijn een huys, hof, met syne toebehoorte, waeronder was een stuck erve, die sy te saemen gekocht hadden, indien hetelve niet beschudt [w. benaderd] en word, mits gevende aen de afgaende kinderen ieder duy-sent guldens. C. gr. Loon, I, 389.

AFGAENDE pachters. Zie AENCOMEN.

A.—schulden, *losbare*, fr. *dettes rédimibles, rachetables*. || Zo wanneer eenich huus, meulene, erve ofte landt, ghestaen ofte gheleghen binnen der stede, voortan vercocht, verlandt, vermaghelit, ghegheven of anderszins opghedreghen of verandert zal worden, of belast met eenighe renten, loopende en afgaende schulden, servituten reele of personele, of wat andere lasten en tot wat tyt dat zij, de clercken van der vierschaere zulcke vercoopyn-ghen . . . worden ghehouden etc. C. v. Brugge, II, 428.

A.—waar, *vergankelijk, bederfelijk*, fr. *dérisé périssable, corruptible (fongible)*. || En indien 't ghearesteert goet is afgaende oft bederfelijke ware, oft andersints eenen teirenden pandt, so mogen de wet-houders, ten versoeke van partye, ordonneren dat deselve goeden bij provisie ten hoogsten verdieren sullen worden vercocht. C. v. Bruss., 1607, a. 78. CHRISTIJN: *res corruptioni obnoxia. Quod ceteri cedit nec diutius servari potest*, zegt Kil. van den wijn.

AFGANCK, zn. m. 1) *Een trap, nevens een brug, leidende naar een water*, fr. *descente ou escalier, à côté d'un pont, conduisant à l'eau*. || Het stellen van afgangen ofte trappen in deselve [bruggen], en maken van drinkwaters. MARTINEZ, 56.

2) *Sleet, stijfing*, fr. *usor*. || Onder de versekinge van wagens en karren oft peerden, en is begrepen noch en compt ten laste van de versekeraers den natuerlijken sleet [oft] afganck, sieckte oft doot van deselve wagens, carren oft peerden. C. v. Antw., comp., IV, xj, 314.

3) **Dootelijken afganck**. *Overlijden, afsterven, dood*, fr. *décès*. || Want die burchmeesteren schepenen en raedt der voirs. stadt Aken, sindert zekeren tijt herweerts, ons geadverteert hebben van den dootelijken afganck wijlen Johan Stem-pels, in zijnen levne bestedere der voirs. stadt Aken van den goederen den boergeren toebehoi-rende binnen onser voors. stadt van Antwerpen residentende. Rekenk. v. Brab., reg. 139, f. 210 (1558).

AFGEBIEDEN. Zie AFBIEDEN.

AFGEBOREN, bn. tegenovergesteld aan „ingeboren”, *geboren buiten de stad*, fr. *né hors de la ville, forain*. || Dat eenen ingeetenen afgeboirne, man ofte vrouw, voor hun inkomgelt, zal moeten

betaelen twee ende seventig guldens. Item, dat dusdaenige afgeboirne man en ingesetene, ingevale hij getrouwt is met een ingeboirne vrouw, nopende sijn inkomgelt sal gestaen met de somme van 86 guldens. O. P.-B. autr., 30 juni 1728, a. 5. *Turnhout*.

AFGEBOT (AFGEBODT, AFGEBOT, AEFER-BOTH), zn. o. *Gerechtigde aanmaning*, ook „conde”, fr. *sommation, commandement*. || Hoe dat men ghene afgebotten anders doen sal als naer den landrecht. C. gr. Loon, I, 117. Reccs 14 (1508). Hoe dat men afgebotten doen sal om die panden naer den geleytenis [beslaglegging] te ruymen, naer den landrecht. Als iemandt geleytenis heeft van eenige goederen, en tot die possessie en gebruycke nyet comen en can, so wylt men, dat men den heider des pandts een conde doen sal het pandt te ruymen, op vij schillingen; en oft hy des niet en dede, en voorder claecht quame, so wylt men den heider en gebruycker des pandts te panden voor vij sch., en noch eens te gebieden te ruymen, op vij sch. Ib. 121 (1508). Daerna, als die immisatie gedaen, oft den aenleggere rische en waes verleent is, wordt den leenbode van den stadt-houder bevolen die gewoenlijke afgeboden drii daghen nae den anderen op hetelve gebrinceert goet, en op geene andere plaetse te doen. C. leenhof van 's Hertogenrade, 1575, a. 7. Deselve goeden van verlopene renten (daerop verhypotiseert zijnde) t'evinceeren, t'elve wordt gedaen mit genachtinge en respectie met een afferboth. Ib., Interpr. a. 3. Als naer geleytenisse, en by schepenenovnis iemandt afgeboeden wordt en niet en ruymt binnen den behoerlijken tyt, soo valt hy den scholtus in seven schellingen; en die moeten hem afgepandt worden eer dat tweede afgebodt geondicht is, anders sy syn den scholtus verlooren. O. Liège, 26 juli 1624, a. 10. Inagelycken halt men van den twee-den en derden afgebodt. Ib. 11. Den knaep sal hebben, voor elck afgebodt, dat hij sal doen aen partijen bujten de stadt, twee stuivers Brabants; en oock soo veel voor elck beval, dat hij sal doen aen die contraventeurs. Ib. 20 sept. 1766, a. 52. *Tongeren*.

AFGEDWAGEN. Zie AFDWAEN.

AFGELT, zn. o. *Uittredingeld*, wat hij betalen moet, die uit eene gilde treedt, fr. *droit de sortie (d'une gilde)*. || By soo verre iemandt der camerasten die camer wilde verlaeten, sulcken sal gehalden syn alle camerlasten te helpen betaelen, mede oock syn colve [w. vergasting of drinkgelag] en afgeld. O. Liège, 20 Mei 1686, a. 16. *Stad Loon*.

AFGESATTEN, verl. deelw. van Afsetten (Limb.) *afgezet*, fr. *déstitué*. || Die sal gepriveert en afgesatten worden van alsulcken ambacht, als een meyneediger en versworen. O. Liège, 17 aug. 1417, a. 3. *Herk*.

AFGESETENE, AFSETENE, zn. m. *Die woonachtig is buiten een zeker rechtgebied, aldaar niet ge-huisvest noch woonachtig is*, fr. *forain, afforain, per-sonne domiciliée hors de certaine juridiction, non-domiciliée, non-résident*. || Dat deselve transgresseurs dickwils keurbroeders zijn van Vuerne-ambacht, Berg-ambacht, ofte andere supposten, afsetenen van den officieren daerbij sij aengetast zijn. Plac. v. Vl. 19 mrt 1589, I, 352. D'ampman oft zijnen lieutenant, noch oek die sergeanten, en moeghen niemanden van bujten en afgesetene dezer stadt voer civile saecken vanghen in een poirters hujs, dan ten bijnijne van twee schepenen. C. v. Bruss. 1570. a. 16. Als eenen bujtenman oft afgesetene

binnen Diest gearresteert wordt om personeele schult. *Cost. v. Diest*, VZ. XI, 1. Eenen afgesetene oft persoon van buiten, die binnen Diest gearresteert wordt om eenige personeele schulden. *Ib.* (Kon. Bibl.) VI, 1. Alle d'afsetene van de provincie van Vlaenderen worden gehouden voor ruitlantche. (In de inhoudstafel verzendt men van het w. „Absenten” naar „Afseten.” *C. v. Aalst*, xij, 17. Twee afgesetenen, onder eene bancke en jurisdictie resorterende, en moghen malckander binnen dese stadt en hare vrijheijt niet arresteren, bekommeren noch voor de voora. wethouderen te rechten betrecken voor rauwe actien oft schulden, maer sijn schuldich elckanderen aen te spreken voor hunnen competenten rechter. *C. v. Bruss.* 1607 a. 85. CHRISTIJN: *extranei*.

AFGESETENTHEIT, zn. v. *Het niet-wonen op de plaats zijns ambtsetels*; fr. *non-résidence, forasité*. || Oft, buyten de rechten van vergaederinge oft uytcómste..., aen den scholtus oft secretaris, afgesetenen van den dorpe oft plaetse der vergaederinge van justitie, eenighe vacatie competeren om hunne afgesetentheijt... *C. gr. Loon*, I, 575 (1700). En oft sich niet, soo scholtus en secretaris, niettegenstaende hunne afgesetentheijt van die plaetse hunder officie, en souden contenten met de gestatueerde rechten. *Ib.* 576.

AFGESTEERT. Zie **AFDWAEN**.

AFGRONDICH, bn. *Met putten, met hoogten en legten, onaffen, hobbelig*, fr. *inégal, rude, raboteux*. || Durende welke tyden... de voornoemde herstraete zoo quaet, arch en afgrondich bedegen es, dat een man, te peerde weende, nyet en kan aldaer gheensins passeren. *REMBRY*, II, 114—115 (1542).

AFGRONT, zn. m. en ons. *Afgrond*, fr. *abîme*. || Dat afgront inropt dat afgront. *Abyssus* invocat *abyssum*. ps. 42. *Getijdb.* 15^e E. 180. In den Statenb. is het w. mannelijk: De afgront roept tot den afgront.

AFGUNST, zn. v. In afgunsten. *Ten nadeel, fr. en préjudice*. || Want dan de exceptie van prescriptie is een exceptie geintroduceerd om van den gedinge een eynde te maken, en... dat de prescriptien in den rechten toegelaten worden, niet alleen in gunsten en favoeur van den possidenten en besitteren, mair oic in afgunsten van den negligenten en dengheenen die, binnen den tijden bij rechte oft bij costumen dairtoe gestatueert en innegestelt, hear actie oft recht... niet en suecken noch en achtervolgen... v. d. *TAV.* 328.

AFHALEN, bw. (In de schilderkunst). Waarschijnlijk: *Versterken, doen uitkomen, ophalen, fr. fortifier, faire ressortir, raffolcher, aviver*. (Eene zeer duistere lezing). Eerst en altooren moet deselve Jaquemaert vergulden de tabernacle met Onser Liever Vrouwen tot up de creste, al van fynen gaude vergulth, en voort de cresten en de looveren, die daerup staan, ooc al van fynen gaude; dies moet hy, boven, teruus maken van fynen gaude gebruneert. Item, alle de cleene paerken al van fynen gaude ghebruneert en ghestoffeert, al tghuend datter van witten behoort afgehaelt, den grond gaud. Voort den grond achter de cleene paerken, die in teruus lopen, gulden laken en de tabernacle al vergult al van fynen gaude; en voort drie groote paerken al vergulth en voort afgehaelt up tghaut, *sty* up causen (?) ofte up taverchte, of daert behoort, den grond gaud. Item, deerderijke en de roosen al vergulth van ghebruneerden gaude; en deerderijke ghestoffeert van gaude

en van groene; en de oorberderen achter verselvert en de snede vergulth, pylaren, besellen (?) en datter es vergulth met ghebruneerden gaude, in also verre alst moghelic es en makelic van gaude. — Item, de twee nederste voyen, blivende den grond al van azure, en de snede van den voyen, beede donderste voyen van fynen gaude ghebruneert, en noch de molueren boven van fynen gaude, en dupperste voye de derde van fynen gaude, en alle andre personaigen, borduren en alle andre saken afgehaelt, altoos den grond gaud voor onser Vrouwen te Bossut, en van alle andre snede navolgende ghelyc up die monstre. — Item, in deerste duere zal men maken, daer onse Heere was onder de leeraren in den temple, en daernaer den Pallemsondag; voort, over dander zyde, in de duere den Paeschdag, in dander duere den Synxendag, en bunten de dueren de vier leeraers. De bordueren van den dueren binnen van ghebruneerden gaude, en de dueren van goeden olyeverrewe. *Audem. meng.*, V, 179. Voort, angaende de personaigen van den paerken, ten eersten, in de gheeselinghe Philatonis, vergult van ghebruneerden gaude, en het averecht oec, en dat van assure afgehaelt gaut, deurschynende met eenen asurin boort met Gricx gheschifte, en de andere personaigen oock vergult van ghebruneerden gaude, en de gheeseleers de wambaysen en causen al van ghebruneerden gaude, de causen gheschakert, afgehaelt met diverse cneusten. Voort int paere van cruusdraghen, den God al vergult van ghebruneerden gaude, met een schoon borduer afgehaelt gaut deurschynende. *Ib.* I, 300. *Van de hoofdtafels in de Kerke te Nokere* (1527).

AFHACK, zn. *Zijdebeuk, fr. nef latérale*. || Dewelcke begraven sullen wesen in den beuck oft afhacken deser kerck. *Rechten der begravenissen te Assche*, A^o 1633.

AFHEIMINGE, zn. v. *Thans afheining*, fr. *oldture*. || Wel verstaende nochtsan, soe wanneer partije hem van palinghe, afhijminge, van lichte, van waterloope oft diergelijcke compt gerichtelijc beclagen. *C. v. Thienen*, Hs., I, 4.

AFHENDICH, bn. *Afhendich (maken)*. *Stelen, fr. dérober, voler*. || Die yemants anders hinnen, hoenderen, gansen, eynden, duyven en diergelijcke gevuchelte afhendich maecte, verbeurt etc. *C. v. Antw.* 1545, II, 24. Zoe wye eenich goet bevindt (dat hem afhendich gemaect en gestolen is) en hij teelve goet syne can gemaken, dien persoon moet dat goet weder volgen. *Ib.* 46... Behoudelyck dat hij ierst ten heiljigen sal affirmeren teelve goet hem gestolen te sijne ofte tegens sijnen danck afhendich gemaect. *C. v. Santh.*, Hs., II, 18.

Hem afhendich maken. *Zich te soek maken, zich schuil houden, de vlucht nemen*, fr. *se tenir caché, s'absenter, prendre la fuite*. || Off eyneche weren, die... misdaen ind gebroect hedden, ind sich absenteirden ind afhendich machden. *O. Linge*, 27 juli 1469, a. 43. *Tongerens*. Iet dat der mededich hem afhendich maict. *Ib.* 11 dec. 1500, a. 29. *Hasselt*.

AFHENDICHEIT, zn. v. *Afwezigheid, fr. absence*. || Vercleerende voirts, dat indien yemant, tot onser jurisdictie behoerende, misdede, en onse officieren denselven niet en hadden gecorrigeert, mits zijnder afhendicheit, dat alene onse officieren denselven verdeylen [vonnissen] sullen. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 137, f^o 105 (1516).

AFHILLEN, bw. *Afhouwen, fr. trancher, couper*. || De officier crimineel miste zeer loerdelyck

aen den persoon van N., eerst slaende in de schouderen, daarnaer int hooft; den hals wierd noch afgehilt. *Pior, Chron.* 656.

AFHOF, zn. o. Ten ophove en ten afhove comen, *ten hoogen en ten lagen gedinge*, fr. *aux plaids supérieur et inférieur*. || En es by cause van dien [leene] sculdech, ten vermaenene van mijnen voers. heere oft sijnen stedehouder, te comen taynen ghedinghe, ten ophove en ten afhove. *Gends Chart.* 118 (1402).

AFHOOGEN, bw. *Meer bieden*, fr. *surenchérir*. || Welcke hoochalen sullen moeten betaelt worden nair kermissie; en die affgehoocht sullen worden, sullen teelve recht van deser voirwaerde genieten. *Acad. d'archéol.* 1857, 77 (1578).

AFHOUDEN, bw. (*afhield, afhiel, afgehouden en afgehouden*). *Afhouden, afkappen*, fr. *couper, abatre*. || Die eens anders eycken heesters oft opgaende boomen van herten houte afhielde oft dede afhouden, verbeurt sijn lijff en goet. *C. v. Antw.*, 1545, II, 25. Die yemants anders weechhout, boomen, poten, vorlen, andere diergelycke affhielde oft afhouden dede, verbeurt. *Ib.* 26. Die eens anders eycken heesters oft opgaende boomen van herten houte afhielde oft dede afhouden, verbeurt vier dobbel breucke, en moet deesevvel partije sijne schaede vier dobbel oprechten, naer vergeringe vant goet, en niet alleen van de weerde van de afgehouden boomen. *Ib. comp.* VI, 1, 33. Oft ijmant sulcke boomen moetwillich hadde afhouden. *Ib.* 34. Soo wie eenighe hagen afhielde oft snede. *C. v. Dewne*, impr. a. 400. Soo wie iemants vruchtboomen, doornen oft eenigherhande hout metten wortel uytstake oft afhield. *Ib.* a. 404. Alle de vruchten, van wat nature die syn, soo graen als schaerhout, en alderleye opgaende hout, weock en herdt, die den cooper hem vervoordt naer den handtslach, voor de goednisse oft erfenisse, af te houden en te destructuren, sijn schuldich te volgen den calengierder. *C. v. Santk. impr.*, a. 177.

AFHOUWEN, bw. *Zie AFHOUDEN*. || Elc mach boeme planten voor sijn huus.... en die zelve tronken en afhouden. *Lat. tekst: et truncare et amputare eadem [arbores]*. *K. v. Saffelaere*, 1264, a. 58.

AFJONSTE, zn. v. *Vijandschap*, fr. *hostilité*. Dit es dordenancie, zegghen en terminacie van minen heeren van den Rade, up en van den heessen, aanspraken, ghescillen, twisten en afjonsten die N., of een zide, en N. of andere, deen den andren gheheescht en aenghesproken hebben en dies becroninghe ghedaen. *C. v. Aalst, Vonnis* 19 Sept. 1409.

AFCAETSEN, bw. *Wederleggen*, fr. *réfuter*. || Zulcke blauwe argumenten sijn ghoet om afcaetsen. *Ber. tijden*, III, 262.

AFKAPPEN, bw. *Afhakken, afhouden*, fr. *abatre*. || Oft aen Lenart Aerte,... op pretext der affgacabde boomen tot optimmeringhe des huys,... can geweigerd worden..., en oft Lenart Aerte soude moeten die affgacabde boomen laeten compenseren oft vergoeden. *C. gr. Loon*, I, 560 (1699).

AFKEER, zn. m. *Afkeering, afwering*, fr. *empêchement*. || Verclarende daerenboven, tot meerder affkeer van dien [nl. smokkelarij], dat alle de contraventeurs gelycke recherche van confiscation onderworpen sullen blijven twee jaeren daarnaer. *Plac. v. Brab.*, I, 326 (1632).

AFKEEREN, onz. en bw. Ook onscheidbaar gebruikt in de acetische taal. 1) *Afgaan van, afwijken*

van, fr. *s'écartier*. || Ierstwerf hebben sij gheloest en gheloven hunnen here, den hertoghe vorseid, dat sij in allen zaeken, niet utgescheiden, ghetruwelic bi alle sine réchte bliven selen, en dat helpen stercken met alle hunne macht, en daer nemmermeer afkeeren, om ongeenrehande noot, in negheenne manieren. *Brab. Y.*, I, 841 (1848).

2) *Afkeerig maken, verwijderen, afwenden*, fr. *détourner, éloigner*. || Ende alsoo noch in vele oorten en quartieren de landen ongebouwt en voghelwey ligghe, wesende vele en verscheiden luyden afgekeert en vervrempt van de lantbouwinghe. *Plac. v. Brab.*, 14 nov. 1588. I, 377. Bekier ons, God, onse heylghever, ende affkier dinen toerne van ons. *Getijdb.* 15^e E. 75 ^{re}. *Aorte iram tuam a nobis*.

Als deelwoord: *verkeerd, afgeweken, afgedwaald, goddeloos*, fr. *pervers, impie*. || O heer, God... sijn [nl. des Zoons] onnoel saechtmodighe, oetmoedighe, ghepijnde, heilighe leven offer ic U, hemelsche vader, voer mijn onpuer ioncheit, voer mijn afgekeerde sijnlake opwassen. *Gebodb.* 15^e E., 66. Hierom en sullen die van Gode afgekiert sijn niet weder opstaen int gherichte, noch die sonder in den raet der rechtveerdigher; want die Here hevet bekant den wech der rechtveerdigher; en der afghekiert wech sal vergaen. *Ier impiorum peribit*. *Getijdb.* 15^e E. 102. *Ps.* 1. *Statens*. De wech der godtloosen.

AFKERVEN, bw. *Afschrijven (bij middel van kerven op een stok) van eene rekening*, fr. *décharger un compte (au moyen d'étailles sur un bâton)*. || Alsoo men, onlanx geleden, heeft bevonden, dat bij eenighe van de brouwers, in 't afkerven en uytvueren van 't ghevrjrt bier, sijn ghecommitteert gheweest merckelijcke groote bedrogen en fauten: om daertegens te versiene, soo is geordonneert, dat egen brouwere voortan hem en sal vervoorden eenich ghevrjrt bier af te kerffen noch te doen afkerffen, tensij dat t'selve eerst en vooral uytgheleet zij op de strate of op den vloer, op de pene..., en dat oock de ghesworen kerrelieden, ghecommitteert of alnoch te committeren tot het vueren van 't ghevrjrt bier, schuldich en ghehouden sullen sijn t'selve voortan te brenghen voor 't kerffhuys, om aldaer gevisiteert te worden of de vaten behoorlijk vol sijn; met oock of is conform het afkerffen ghelijc men useert in 't afschrijven van den wijne, en consideratie nemende, dat de kerreluijden bij dese ordonnantie worden beswaert van 't afghekerft bier te moeten brenghen voor 't kerffhuys, soo sullen sij enz. *Plac. v. Brab.*, 8 nov. 1596. II, 79.

AFCNOOPEN, bw. *Afknotten, afsnijden*, fr. *couper et enlever*. || Noch vermach den voornomden hoochbailliu alle jaere, binnen den tijt dat de vruchten te velde staen, de herweghen te doen begheene, en deghene die te naer ghelabeurt ofte besaet sijn af te enoopen en te weeren t'zijn profijt, ten waere dat de voornomde wegghen haerlieder tamelike wijdde, breedde en passagie hadden. *C. v. Aud.* III, 11.

AFCOMENDE (Ofcomende), tegenw. deelw. van *Afcomen. Afstammelingen, fr. descendants*. || Van elker name die sal staen in den erfbrief van deen vorseiden lande, so sal men ghelden van der name, te cope, te wissele ende ter versterrenessen, iijj. d., si ende hare ofcomende, ende numer. 26 febr. 1259. Deee rente, die ute deesen lande gaet, die moet quiten der [de heer] B. en sijn afcomende, ofte so wie so (*sic*) lant houdende es ouer [na] den

hare [heer] Henricke, soe dast [dast] der [de heer] Henric negene scade en hebbe, no sin afcomende. 1 mei 1294.

AFCOMMER. *Afstammeling*, fr. *descendant*. || Kindtekinderen, ofte ander haerlieder afcommers in rechte linie, succederen den grootheer, grootvrouwe, en andere van hooger grade, soo verre dat 'er geen naerder en zijn, daerof sij descenderen, noch levende. *C. v. Gent*, XXVI, 9. Kintekinderen, ofte ander heurliden (van vader en moeder) afcomers, succederen in rechte linie den grootheer, grootvrouwe en anderen van hooger graet, bij representatie. *C. v. Edingen*, XX, 10.

AFCOMST, zn. v. *Overkomst*, fr. *arrivée, visite*. || Alsoe dat die vrouwe Margriete, eertshertoginne, ... tot haer laatste afcompt in desen onsen Nederlanden. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 136, f. 285 (1511).

AFCOOP, zn. In de tegenwoordige betekenis, fr. *rachat*. || Eerst, ten pointe, alsoe van der quiteceldinghe die Lieven Lippens, in den name van Mergrieten van der Brugghen sinen wive, Liebetten Blankaerts, ghedaen heeft van der versterften van Janne van der Brugghen, haren vader was, bi vuernie van afkoeps. *C. v. Gent*, I, 570, *Vonnis* v. 1399, a. 1. 2. — **Afcoop** maken van eene straf, *sich er vrij of los van koopen*, fr. *se racheter d'une peine*. || Alle ballingk, wordt hij gevangen eer hij voldaan, oft tgemoele van den heere en van der stadt gecregen heeft, die wordt geëxecuteert van live oft leden, en en mach met egheenen gelde daer afcoop af maken. *C. v. Antw.* 1545, I, 41.

AFCOOPEN, bw. A— **kwellingen**, *sich er vrij van koopen*, fr. *racheter*. || In dier voegen dat de vorseijde compositien mogen occasie gegeven hebben, niet alleenlijken tot misdaed en delicten, maer ook somtijden tot concussien, soo die simpele en bevreede luyden (hoewel sij innocent en onnoosel waren) poegden af te koopen die veraxien en quellingen. — Andere onbevreede en onbeschaemde delinquanten misdeden en misbruikjen te stoutelijker, denkende dat al 'tsefde met gelde afgekopt en geredimeert soude mogen worden sonder lijfstraf. *O. crim.* v. 1570, a. 13.

AFCOPPELEN, bw. *Afsnijden, opoangen*, fr. *couper, intercepter*. || Wel wetende, dat binnen Grevelinghe gheen peerdevolck en lach om hemlieden den wech af te koppelen. *Piort, Chron.* 814. Zijne Alteze sont strack volck van oorloghe dauwaerts, so om de victuaille af te koppelen, als om de andre plaetsen van St. Gheertrudenberghe, Roosendale, Steenberghe en andere te verzerken. *Ib.* 711. Ende also dit volck int lant liep hauwaert en dauwaert, om den roof van de beesten en andre goet, wierden somwils afghecoppeelt van ons avanturiers. *Ib.* 727.

AFKWIJTEN, **AFQUITEN** (bij naasting). *Afkoop, afkoop*, fr. *racheter (par retrait)*. || Item, tuschen suster en brueder en es geen naerscap deen den anderen af te quiten. *C. v. Uccle, oudste*, a. 127. Waer dat sake, dat een man huerde een erve jegen eenen anderen en hij het dan binnen zijnen tempte cochte, soe waer die hueringe vuijte; en worde hem zijn erve afkijft [afgequijt?] van naerscape, diegene die d'erve ontquijt, soude behouden al dat hij op d'erve vonde dat den erve toebehoorde metten rechte. *Ib.*

AFLAET, zn. m. *Uitsprong, uitstek*, fr. *saillie*. || Nijemant en mach buyten synen muere, tot eens anders erweraert, eenighen enisdrup, noten, over-

sprongen, hoofden noch diergelycke aflaten maken oft stellen, noch oick yet uythangen oft vuytsteken voordere dan synen enisdrup oft erve buyten den muer hem toe en behoort. *C. Antw.* 1545, VIII, 36.

AFLAET. 1) *Vergiffenis, kwijtschelding (van zonden)* fr. *pardon, rémission (des péchés)*. || O suete hert Ihu Xpi, ic vermane Di dijne barmherticheit en begheer aflaat en verghiffenis van allen mijnen sunden. *Gebed.* 15^e E. 60.

2) *Bedevoortplaats; volle en algemeene kwijtschelding van zonden*, fr. *lieu de pèlerinage; jubilé*. || Soe en doet men ooc [geen represailles] jegens ambassadeurs, noch jegens dengeenen die gedachvaert zijn ter oerconscip te commene, oft trecken in vrije markten, oft in groote aflaten en pardoenen, sonder fraude. *Pract. crim.* c. 98.

AFLANCKINGE, zn. v. *Zijdekanten*, fr. *côtés latéraux*? Kil Lancke. *Illa?* || Daernaer gherepareert drie altaren met tafelen, aflanckynghen en inghelposten met inghelen daerup staende, en gordijnen. *Troubles mar.* I, 837.

AFLATEN, ow. 1) *Ophouden, uitscheiden*, fr. *finir, cesser*. || Noch moet dezelve Claudes maken de beelden, die boven in't werck comen sullen; te weten, waer Joes van Mechelen aflaat, daer moet Claudes beginnen [beiden waren nl. beeldhouwers]. *Tongerloo*, 20 (1586).

2) (Van eene beschuldiging). *Afzien van, laten varen, zonder vervolg laten*, fr. *renoncer à, désister de, abandonner*. || Waitt dat een gehuwet man zijn wijf accuseerde, hij mach altijt, alst hem gelieft, desisteren en aflaten van der accusacien. v. D. TAV. 114.

AFLATINGE, zn. v. *Vergiffenis, vergeving*, fr. *pardon, rémission*. || Dattu . . my reyn biechte en ghewarighe penitentie, en volcomen beteringhe, met rechten rauwe en willige aflatinge der sunden verleen [s]. *Gebed.* 15^e E. 8.

AFLIECH, zn. m. *Afstand, overlating*, fr. *cession*. || Ende aengaende de gronden van erve daerop gheene huysen en staen, zal den bylevere vermogen te verzoucken afleech t'hebben van synen deele, omme alleene te ghebruycken ofte te verpachtene. t'zynen beliefte. *C. v. Aud.* XXII, 8.

AFLIEEREN, bw. (Een vonnis). *Wijzen*, fr. *réformer*. || Noch is geordineert, als men eynich gericht yet afleert, dat contrarie is den lantrecht, dat sy des nyet meer en sullen doen, op die pene van eynen wech tot sinte Jacobs. *C. gr. Loon.* I, 19 a. 87 (1548).

AFLIEGGEN, bw. *Afbreken*, fr. *démolir*. || Betaelt N. N., van dat zy den torre afleyden toter steenplate. *REMBRY*, IV, 549 (1454). Betaelt N., van dat hy afleyde, tbeelfroot ende die clockenstellinghe, zolderbalken, metsellerye, alzo neder alst nu es. *Ib.* Item hebben de voirs. supplianten int jaer voerleden moeten afleggen eenen grooten langhen muer buyten der grooten spuijen, ende denselven met terras ende Mechelschen calck wederomme opmaken. *St.-arch. Diest, Belastingen*, 1538.

2) (Eene gemeente, eene gilde). *Afschaffen*, fr. *supprimer*. || Ende bij dijne selven dagen worden in Brabant alle die gemeenten afgeleest. *Piort, Chron.* 18 (Zie hierover *Hist. de Brux.* I. 84). A. 1310, doen wordt d'ordene van den Tempeliers afgeleest van den paus Clement den V. *Ib.* Gevielt in toecomende tiden, dat de voers. gulde afgeleest worde en te nyeute ghinghe. *Sermens*, 22 (1422).

3) (Iemands wettig aandeel in een goed). *Afstaan, laten volgen*, fr. *céder, délivrer*. || Als een gronde-

nare sterft en heeft twee zonen, of drie; den oudsten zone comt dat leen; dander sone mach comen heessen zijn derde in dat leen, en dat moet hij houden van zijn broeder; maer so ne mach hi nemmeer goods deelen, noch erve noch catheyle, van diere doot; en dat derde sal doutes oflegghen den joncken broeder en ten minsten grieve van den grooten leene. *Leenr. v. 1528, 27.* Zoo wanneer yement begift is van den derden duergaende, d'hoirs en syn niet bedwinghe-lijk den begiften af te legghen van elcke partye een derde en de partyen te splytene, al eist datse commodieuselyc zouden moghen gheheelte werden; maer ghestaen midts den begiften recompense doende van de werden van dien met ander goet ofte ghelde. *C. v. Auden. XX, 9.* Zoo verre den verderder hem niet en wilt laeten contenteren over t'derde van de leenen mette weerde van den derde, den leenhouder vermach hem af te legghen van elck leen t'derde in specie, oft anders in leenen tot de weerde van dien. *Ib. XXV, 3.*

4) (Verordeningen). *Tenietdoen, afschaffen, fr. mettre à néant, supprimer, annuler.* || En willen dat die raet van onse stat van Lovene, wanneer dat hi wilt, ... alle dese poenten ... of een deel daerof verwandelen moghe en ander maken, of al aflegghen, en hoghen en nedegen. *Brab. Y., I, 733 (1806). Loven.*

5) (Eenen vrede). *Tenietdoen, fr. annuler, casser.* || Die oirvrede ghegheven in der manieren voors. blijft altyt van weerden, totdat partijen, in presentie van twee scepenen, denselven aflegghen. *C. v. Lier, IV, 17.* Totdat partijen, in presentie van eenen van de borgemeesteren oft twee scepenen, denselven vrede casseren ofte afleggen. *C. v. Loven, II, 9.* Denselven vrede alsoo ghegheven blijft goet en van weerden, totdat partijen gheaccordeert zijn; en voor den schouteth, sijnen stadhouder oft vorster, in sijne absentie, en twee leenmannen, gheconsenteert sullen hebben den vrede af te legghen. *C. v. Santhoven, a. 188.*

6) (Eenen opstand). *Dampen, fr. étouffer, faire cesser.* || Item hebben wi hen gegeven en geven: waert dat enech ambachte meegrepe jegen onse stat vorhenoemt, of sette hen daerjegen, in crenkenissen der stat, soe willen wi en gebieden onsen meir van Loven dat hi dat staphands wederstae en aflegge. *Brab. Y., I, 732 (1806). Loven.*

7) (Geschild, twist, proces). *Bijleggen, beslechten, slichten, vereffenen, fr. accommoder, terminer, vider.* || Omme ave te legghene dien twist, en omme pais en vrede onderlinghe te hebben. 19 juni 1295. Al ghevielt, dat enigh gheselle twist, debat oft discort hadde doen jeghen den anderen, dat hem dies niemand onderwinden en sal dat ten beste te sprekene ..., mer sullen dat bringen bij dekene en ghesworene, om dat af te legghene. *Sermens, 5, Oork. v. 1412 § 6.* Al hethegone voors. sal geobserveert worden in saken, die ter rolle ordinaerlick vervolgt worden en zijnu van importantie, oock die sommierlick niet en kunnen afgeleijt en geslicht worden. *C. v. Auden. Stijl d. Kast. I, 51 (1619).* Alle incidenten occurrerende in formele processen, zullen oock ter rolle, ofte by schepenen, sommierlick afgeleyt worden, ofte gevoegt worden ten principale van de sake. *Ib. II, 6.* Om alle saken tusschen die partijen aff te leggen en te beslichten. *Charth. a. 's Bosch, f. 107 v. Raad v. Brab., 21 febr. 1454.* Dat mijn genedige heere van Charolois der voirs. stat van den Boesche hadde doen scriven dat zijne be-

gerte was dat die voirs. gesocille tusschen hen affgeleyt worden bij minnen. *Ib., f. 108 v.* De jugen doen altijts groote neerstichede te appointerene en aff te leggene de processen die voer hemlieden hangen in materie van injurie, specia-lijk als zij niet dan verbalen sijn. *Pract. crim., c. 138.*

8) A.—eenen dag. *Beleggen, gebieden, uitroepen, fr. ordonner, publier.* || Indien de ophgewonnen goeden sijn erigoeden, worden daerof dry sondaech-sche proclamatiën ghedaen achtereën, ter puyen af, ofte op de dorpen ter kercken uyt, en daeren-teynde, op eenen sondach daernaest volghende, soo wordt daerof eenen coepdach afgeheleecht teghens eenen sekeren gheleghen dach; en dien coepdach wordt ghehouden ten selven daeghe. *C. v. Brada, a. 46.*

AFLEGGINGE, zn. v. *Lossing, afkoop, fr. rédemption, rachat. C. v. Loven, XIV, 17.*

AFLEIDEN, bw. (Toon, getuigen, contschap). *Bijbrengen, laten verhooren, doen verschijnen voor den rechter, om te verhalen wat zij van de zaak weten, fr. produire des témoins, les faire comparaître en justice.* Kil. Leyden de ghetuygen. || Soo wanneer partijen, oft een van beiden, ten thoone geadmitteert sullen weesen, soo sullen sij t'samen, oft elck van hun in 't besunder, schul-dich en gehouden weesen denselven hunnen thoone oft thoonen af te leijden binnen drij ierste naest-comende genesche of roldaeghen. *C. v. Lier, Stijl, IX, 1.* Desghelijck sal men voortaan in 't afleijden van ghetuyghen aldaer schuldigh weesen partije oft sijnen procureur te doen daghen, om de ghetuyghen te comen sien produceren en sweeren. *C. v. Antw., 1582, V, 10. (De Compilatae, I, v. 12, hebben „afleyden” en „leyden”).* Dat men van nu voortaan den thoone, die men doen sal in saecken van palingen, erfsceljingen, meerin-gen, sal verhooren en afleijden in 't aensien van der plaetsen daer die twist om is. *C. v. Santhoven, O. 19 apr. 1558, a. 72.* Soo wanneer iemandt sijn getuyghen buijten s'landts soude moeten afleijden, oft sijn seljten gewarigen met getuyghen buijten s'lands gereijst sijnde, soo sal men de dagen van thoone meerderen en minderen. *Ib., Stijl, a. 149. — C. v. Antw., comp., V, x, 14, 54. — C. v. Dourne, Impr., a. 308. — Landt-ck. v. Mechelen, 1546, a. 4.*

AFLEIDINGE, zn. v. Afleedinge des zins. *Afwijking van de zinnen, van het gezond verstand, doling, fr. déviation des sens, de la saine raison, aberration.* || Want 't es een groote wroest-heijt voor die dooden niet te willen bidden, die in die onschelike pijn des vagheviens sijn; en noch eljst een meerder vertwijffelinghe voor hem zelven naer sijn doot niet te willen ghebeden heb-ben, ofte 't es een groote afleedjinghe des zins. *Ber. tijden, III, 307.*

AFLEREN. Zie AFFOLLEREN.

AFLESEN, bw. *Afbraken, ook afnemen, fr. démolir, — en enlever.* || Dat men nimmermeer zeker en sal weesen up taelve werck, tenzij taelve afgheliesen zij gheheelick en van den gronde nieuwe ghemaect, up den voet en met de materialen die zy [al. de geworenen] daertoe suggereerden; hoe-wel zy nochtans wel eenige hope hadden van 'telve werck te houden staene, aflesende alleene-lick de vaueren en pilaren, maer dat het noch-tans verre teekerste was taelve werck gheheel af te lesen. *Yprians, I, 360 (1622).* Voor 't outde-cken en aflesen van schaillien up den dake van dese comptoirs, en deselve weder te decken en

leggen, bynder ryesque synde alle de schailien die braken souden. Ib. 864 (1622). De Petyt Moine [*petit moine*, het munnikje] was gequartileert, niet jegenstaende dat hy priester was; maer alvorens so las men of sine crune. Ol. v. DIXMUDE, 136.

AFLIJF (AFFLIJF), zn. o. 1) Dood, overlijden, fr. *mort*, *décès*. || Indien dat eeneghe van de voors. ghecochte eerdike loarenten naer daffijf van den eersten overledene ghelost wierden. *C. v. Aud.*, *Cah. prim.*, VI, 36.

2) Doodschuld van poorters, van leden eener maatschappij; fr. *droit mortuaire de bourgeois*, *de membres d'une société*. || Waert so dat yement siin afflijf coopen wilde binnen sinen levenden live, so sal hy ooc gheven xij s. par. *Belg. Mus.* IV, 420 (1483). *Baderijckers te Hasselt*. Wanneer eenich persoon, in't selve gulde wesende, affijvich werdt, sal gheven voor sijn affijf... *Auden. meng.* I, 114 (1513). *Consewinters*. Ter doot es ele poortere en poortere scouldich, van affive, xiiij s. paris; daerof de clere van der stede heeft, van der doot te tekenene, de ij s. paris. *C. v. Aalet*, *Buitenpoorters*, a. 7, bls. 414.

3) *Eerlijk recht, eischbaar bij 't overlijden der dienstbare lieden*, fr. *droit seigneurial exigible au décès des gens de condition servile*. || *De jure quod afflijf vocatur singuli [servi] sij den. solvant. Cart. St-Trend.*, I, n°. 10 (1066). It. n°. 14 (1069).

AFLIJVICH (AFLIVICH), bn. 1) Affijvich maken, dooden, om het leven brengen, fr. *tuer*. || Om t'apprehenderen N..., die men verstaen hadde aldaer gevluht te syne up 't gewyde, naerdathy, up Drycoaminghenavont, affivich ghemaeht hadde eenen Spaenschen soldaat ghestaen hebbende up syn sentinelle. REMBRY, I, 264 (1608).

2) A. — worden. *Sterven, overlijden*, fr. *mourir*. Oudtijds seer gebruikelijke bewoording; komt nog als verouderd voor bij KRAMERS. || Als vader en moeder, sonen en dochteren hebbende, affivich worden. *C. 's lands v. Mechelen, leenhof*, III, 3.

AFLIJVICHEIT, zn. v. Dood, fr. *mort*. || Alle de goeden des affivighen, die denselven affivigen ten dage van synder affivichet met volle rechte alnoch waeren toebehoorende. *C. v. Antw.*, 1546, XIII, 13. D'erigenamen hebben keuse, oft sy teterhuys en [de] goeden willen aenveerden gelyck dat was ten daghe van der affivicheit des dooden, oft... Ib., a. 39.

AFLIOPEN, o. w. Aflopende payementen. *Betalingen, die op bepaalde termijnen moeten geschieden*, fr. *payements échelonnés*. || De renten daerop [al. op huizen] bezet hebben nature van erfvachicheyt, uytghedaen lyfrenten en aflopende payementen, dewelcke (al syn die gerealiseerd) bekent syn mobiliere. *C. v. Gent*, VI, 19.

AFLUICK, zn. m. *Afsluiting tusschen het heer en den kruitbont in de R. K. kerken*, fr. *clôture du chœur dans les églises* C. R. || Eenighe van hemlieden braecken, in de kerke, eenighe outaren en affuycen van dien, die gheheele bleven waeren ter eerste braeke. *Troubles war.*, III, 93. Zie AFLUICKEN en AFLUICKSEL.

AFLUICKEN, (OFLUICKEN). bw. *Afsluiten*, fr. *séparer*. || Wie, die seerier [droogscheerder] es en ghewanden houd in syn huus, om drapiëren, moet enen wyinkel of doen luken in den voorvloer, opgaende totten solder of totten overat van den huus, mids dat gheen solder boven ne zy, daerin dat hy sinen seerdich houden zal en dat den seerembochte toebehoort *Corporations* 190 (1380).

AFLUICKEN, zn. o. *Afsluiting*, fr. *clôture*.

|| An Caerle de Croock, te weten xj ec. par. ver-teert in het maecken van het concept van grootte en langhde van den haute om het affuucken van de drie chooren. REMBRY, IV, 582 (1590). Zie AFLUICK en AFLUICKSEL.

AFLUICKSEL, zn. o. *Afsluiting*, fr. *clôture*. || Aen Mr. Otmaer van Ommen, ter causen dat hy ghelevert en ghemaeht heeft beede de affuucxelen van den hoogen choor, mitagaders de gestoelten en lessenaers, vije iiijxx xvij lb. par. REMBRY, IV, 583 (1596). Zie AFLUICK en AFLUICKEN.

AFMALEN, bw. (Het molenwater). *Verbruiken door het malen*, fr. *absorber en moulant*. || En soo wanneer dat d'water cleer [cleen] is, sal de voors. molder d' water in den voors. vijver mogen laten nijt- en innegaen, behoudelijck dat dieselve molder d' water onder den voors. pegel niet afmalen en sal. MARTINEZ, 244 (1455). Eenem pegel, ... daernaer de molders van derselven molen hun selven mogen richten om d'water deselvs vijvers en der beken aldaer loopende hooger noch neder te mogen afmalen, anders dan denselven pegel bewijst. Ib. 245 (1457).

AFNEEMSCHOTELE, zn. v. *Schotel of bord, om de spijzen op te dienen en van tafel te nemen*, fr. *plateau à servir et à desservir* C. v. Antw. 1582, XII, 100.

AFNEIGEN, ow., met het voors. in. *Afwijken van, sich afwenden van*, fr. *se détourner de, s'écarter de*. || Die afneyghen in 't verbont, die saltu, Here, brengheu mittien. Die boesheit doen. *Getijde*. 15^e E., 86. Ps. 124. *Declinantes in obligationes*. *Statemb.* 125. Die haer neygen tot hare kromme wegen. DE SACY. *Ceux qui se détournent dans des voies tortues*.

AFNEMEN, bw. 1) *Wegnemen, tonietdoen, verlichten*, fr. *effacer, alléger*. || Oft bij statute waire geordineert: zoe wijc iemende quetste in d'aensicht, dat hij verbueren soude e pont, en wij iemende quetste in der straten, die soude verbueren dobbel broecke; en soo wat faicte bij nachte ge-viele, daerof souden alle die broecken dobbel-leren: en het dan gebuerde, dat iement eenen anderen in sijn aensicht quetste bij nachte en opter straten, soe is die vrage: oft die facteur alle die penen gedobbeleert betalen sal, oft dat hij alleene sal gestaen metter principaelder sommen van e pont te betalen? Daerop suldi weten voir een antwoirde: dat hij alle die penen en broecken betaelen sal nae de forme van den statuten, die te onderhouden sijn alsoe die spreken, en d'een misdaet en sal d'ander niet afnemen. v. D. TAV. 61. Andere seggen en argueren dat dair schijnen te weesen ij misdaden, d'eene van den steeken, d'andere bij redene van der plaetsen dair 't faijt mede geaggraveert en bezwaert wort, en seggen alsoe dat d'een d'andere niet en verlicht noch af en neemt. Ib. 62.

2) *In rekening brengen, afborderen, afrekenen*, fr. *porter en compte, réclamer, exiger*. || Soo verre borgemeester en schepenen bevinden, dat de schriftueren grooter gemaect sijn dan en behoort, en dat alsoo partije te vele afgemomen is, t'selve moeten d'advocaten, t'hunder ordonnantie, wederkeeren. *C. v. Antw. comp.* V, ij, 6.

3) *Insien, invorderen*, fr. *recouvrer*. || D'overmomboirs sullen ..., om deselve [mombours] daertoe te vermanen en bedwingen, en tot dien ooc de penen daertoe staende te doen afnemen. *C. v. Lozen, Weesk.* 24. Alles op de penen, boeten en correctien daerinne begrepen, die wij willen hen bij den voors. onsen schoutet, en andere dien teelve aen-

gaen sal, mogen afgenomen en aen hen verhaelt te wordene. *C. v. Santhoven, Stijl, in fine.*

4) *Veroffenen, vergoeden*, fr. *égaler, compenser*. || Waitt soe, dat men niet en wiste wyens beeste den olopoo hadde gedaen [nl. de mijne of de uwe] geen van beiden en soude den anderen beteren; want gelijke misdaden worden onderlinghe even-gelijke afgenomen. *V. D. TAV. 88 vº.*

5) *Het verbouwd verklaren, de inbeslagneming*, fr. *confiscation, saisie*. || Noch isser een ander wet, ghenaemt: Deken en gheswoorens van den cooren-huijse. Die doen onderhouden en ter executie leggen de placaten van den prince ende de ordonnantie politique bij heere en weth ghemaect en ghestatuert opt faict van den coophandel van den graene, bij het confiscieren en afnemen van de graenen die vercocht zijn in contrarien van de voors. placaten en ordonnantie. *C. v. Aalst, III, 3.*

AFNEMEN, zn. o. *Vermindering, tekortdoen*, fr. *amoindrissement*. || Dat N. [een misdadige] ootcomen en wechgehoopen is tot buijten mijn-der heerlicheit en jurisdictien, ter grooter scaemten en afnemen van mijn-der jurisdictien. *V. D. TAV. 86 vº.* Behoudelijck dien, dat dit accoordt, overdrach en tractaet sal sijn en blijven sonder eenighe prejudicie, afnemen oft achterdeel van der communicatie die men namaals op die deucht oft ondeucht van de voors. privilegie.. sal moghen houden. *Plac. v. Brab., 13 jan. 1490. I, 14.* Dat nochtan alsulcke statuten niet en sijn in afnemen onser jurisdictien oft der kerkenvriheit. *C. v. St. Truiden, 14º E. § 18.* Dat onse vassallen en mannen van leenen, die pretenderen bedrijs, jurisdictie, specificatie en andere heerlijcheden te hebben..., deselve buijten de limiten van dien extenderen..., alleene in usurpatie, verminderinghe en affneminge van onse heerlijcheden. *Plac. v. Brab., 18 nov. 1446. I. 269.*

AFFANDEN, bw. *Gerechtigelijc winnen, panden of verkoopen, onteigenen*, fr. *émancer, exécuter*. || De rentheffer vermogh de haefelijcke goeden op sijnen grondt wesende voor sijne t'achterheijdt t'executeren en af te panden. *C. v. Brussel, 1607. a. 98.* CHRISTIJN: *excutere*. Voor lijfcochtrenten magh men executeren en affanden de haefelijcke goeden van den debiteur..., sonder te moghen evincerden de panden oft erigoeden daerop de lijf-rent beset zijn. *Ib. 110.* CHRISTIJN: *sec vicini possunt*. Welcken naervolgende moet den dienaar, naer sijn beste, den pandt [nl. den tot onderpand gegeven grondt] neerstelijck oversien, oft daer eenige meubelen op waren; en indien ja, soo verre die toebehooren den proprietaris oft huerlinck van den pandt, en andersints niet, en deselve weerd zijn de kosten van dien dage oft gange, met d'onkosten van verkoope, moet die affanden, scheidende ten dien dage al te samen daarmede vandaer. En soo wanneer den klager de afgepande meubelen wilt executeren, moet den dienaar die voor schepenen verhoonen, en voorts andersints daerinne procederen gelijk etc. *C. v. Looen, IV, 2.* Permitterende mits desen aen die van het voorsyt apothekers ambacht die huysen van doctors, barbiers, chirurysyns, droguisten, speciers..., met interventie van schepenen te visiteren, en aldaer af te panden alle de verboden instrumenten en waeren, die sij sullen aldaer hebben gevonden. *Acad. d'archéol., 1862, blz. 265, 1729-32, a. 14. Brussel.*

AFFANDINGE, zn. v. *Gerechtigelijc verkoo-ping*, fr. *vente judiciaire*. || Inagelyx oyck die

schepenen-brieven van verletten renten, gevonnist synde by afpandinghe van des men op den grondt vindt. *C. v. Brussel, 1570. a. 46.* Item, hebben deselve borghemeesteren, schepenen en raedt noch kennisse en judicature van saken rakende..., executie van vonnissen en ghevonniste schepene-brieven, en van afpandingen, die bij de dienaeren der stadt ghedaen worden. *Ib. 1607. a. 43.* CHRISTIJN: *de venditionibus mobilium que fiunt per ministros civitatis*. Soo wanneer de ghecondemneerde oft verobligeerde zijn persoenen van groote qualiteit, wordt d'executie, uyt civilitet, ghedaen bij den amptman oft sijnen lieutenant, soo bij apprehensie van den persoen, als bij afpandinghe en verkoopinghe van de goeden desselfs ghecondemneerde oft verobligeerde. *Ib. a. 90.* CHRISTIJN: *tam in apprehensione persona quam venditione bonorum*. De dienaeren, aleer sij eenighe executie oft afpandinge mogen doen, sijn gehouden de ghecondemneerde partije eerst en vooral te sommeren voor 't voldoen van de vonnissen oft condemnationen. *Ib. a. 92.* CHRISTIJN: *antequam executionem aut venditionem facere possint*. Bij afpandinge en vercoopinghe van de meubele goeden. *Ib. 94.* CHRISTIJN: *vendendo mobilia*.

APPELSEN, bw. (gemeen). *Afrosen, ranselen*, fr. *rosser*. || Dat deen N. daerop geantwoordt heeft: ick moet N. gaen wat afpelsen, hij heeft mijn suster den arm overgeelagen. *St.-Arch. te Drest, Proces Drossaard v. Jughtmans, 1776.*

APPEKERSINGE, zn. v. *Thans afpersing*, fr. *extorsion*. || Dat wi hen in hoeren persoenen oft goeden, met beeden, assisen oft met dreighingen oft met anderen afpersyngen en bedwange... nyet bedwingen en soelen. Lat. tekst: *per alias extorsiones*. *Doude Rootb. 10 vº. 17 juni 1290.*

APPLJLEN, bw. (Kanten). *Afpalen, met staketten bezetten*, fr. *palissader*. || Het oprichten van de mueren en afpijlen van de Senne-canten en maelbeken, alsoo wel als tegen de vesten. *MARTINEZ, 56.*

AFQULJTEN, bw. (Eene rent, lasten). *Thans afkwijten*, veroud., *aflossen, afkooopen*, fr. *racheter, rembourser*. || Soe wye eenighe rente afquiten wille, die moet, boven de capitale penningen en achterstal, oick betaelen den constitutie-brief. *C. v. Antw., 1545, VI, 66.* Worden eenighe renten afgequeten, daeraff moeghen sy [nl. de momboren] de penningen wel ontfangen. *Ib. X, 14.* Soe verre die commeren, renten oft chynsen staende den huwelycke worden afgequeten oft gelost. *Ib. XI, 68, en passim.*

AFKAPEN, bw. *Afsnijden*, fr. *couper*. || Trek-kende uut een cleyn mesken, was hem den ruper [nl. de keel] aftrapende. *Pior, Chron. 888.*

AFKREEDEN, bw. (Eenen muur). *Den kalk der voegen afschrapen*, fr. *racler, enlever la chaux des joints*. || Dit voornomde werck [nl. een muurwerk] den aennemere wert ghehouden van buuten zuverlick en af te reedene en te pincheelene. *REMBRY, II, 337.*

AFKROEPEN, bw. (Een bankroetier). *Afkondigen*, fr. *proclamer*. || Niemand en mach een afkroepen bankroetier in syn huys ontfangen. *C. v. Antw. comp., IV, xvj, 52.*

AFRIJLTEN (Aefrijten), bw. *Afscheuren*, fr. *déchirer, enlever et déchirant*. || Weert [ware het] dat eynich mensche wit laken cochte, en hem mate gebreike [gebrake], oft dat yemant anders laken maickde die mate gebreicke, na der verwen, denen solde men een lize aefrijten en die zegel aefdoen, en vercopende voer dat sy syn.

O. Lidge, 1 juni 1488, a. 84. *Hasselt. Hd. abrisseu*. Men treft het w. zelden aan buiten Limburg.

AFRUIMINGE, znw. v. (van eenen pand). *Afstand*, fr. *délaissement*. || Dat het gericht, tot verzuuk van parthien, sal geleit geven, ... Ende daerna sal men drymael affruyminge wysen, op vij sceillinge, ende, ist noet, altensel daervoer pendan, ende dan het groot gebt doen. *C. gr. Loon*, I, 14 (1548, a. 22).

AFSAET, zn. m. Door *DE VRIES* en, na hem, door *VERDAM*, verklaard als: *Lijstwerk met hollend boevenlak*; in het Fr. *Moulure, chapiteau avec surface supérieure incliné*; in onze Cost. toegepast op eenen oversprong, uitlaat, mistak, fr. *sautie, projection*, boven op eenen steenen muur, eenen houten wand of beschoet, *eene kornis of kroonlijst*. Zie ook *Kil. Afsaet*, afhanck, overspronck, oversteck. Afhanck aen den timmer. || Die een gedect ghelijnt wil setten tuschen sijn en sijn ghebueren erve, is schuldich 'telve soe verre van sijn ghebueren erve te setten, als den oeydrup en d'afsatn behoeven, alsoe nyemant oeydrup oft anckershoefden noch afgaten [*i. afsaten*] hebben oft setten en mach buyten sijn erve, sonder consent van sijnen gebueren. *C. v. Mech.*, XIV, 11. (De Lat. vert. heeft verkeerdelyk *ante*). Ook *C. v. Lier*, XIII, 9. Die een ghedeckt ghelint wilt setten, moet het soe verre stellen van sijn ghebueren erve als den oeydrup en afsaten behoeven. *C. v. Sankt. Imp.* 148. Niemand en mach buyten sijnem muur, tot eens anders ervewaerts, eenigen oeydrup, noten, oversprongen, noch dierghelyke afsaten maeken oft stellen, noch oock yet wthanghen oft wsteken voorder dan sijne oeydrup oft erve buyten den muur hem toe en behoort. *C. v. Antw.*, 1582, LXII, 44.

AFSAEGEN, b. w. (het hoofd). *Aftagen*, fr. *scier*. || Wie vrouwen of ionc vrouwen verocrachte, men sal hem den hals afsagen mit eenre plancken. *K. v. Bruss.*, 1292. So wie vrouwe oft ionc vrouwen verocrachte, sal men sinen hals afsagen mit eenre plancken. *K. v. Wealkem*, 1365, a. 21.

AFSCHEIDEN, o. w. A.— van eene clachte. *Laten varen, aftien van*, fr. *renoncer à, se désister de*. || Al wilde den clager syn klachte laten varen, yet wette vallen, ofte daeraf scheiden, soo vermach den bailliu danof vervolch te doen, soo verre als 't officie aengaet. *C. v. Gent*, XI, 18.

AFSCHEIDEN, zn. o. 1) *Afsloop, einde* (van de huur), fr. *expiration* (de bail). || Behoudelyk dat hij, in 't afscheiden van sijne huur, deselve erve wederom stelle in sulcken goeden staat ende wezen als die was doen hy daeraen quam. *C. v. Loon*, XI, 6. Oock mits dat hy deselve [erve] in 't afsceiden stelle in sulcken staat als zij voor sijn incomen is geweest. *C. v. Diest*, yz. XIII, 14. Voor soo vele het occurreerde, dat, by cas fortuit, op de landen van eenige pachthoeven ofte uytptachten ten afscheiden geen jonge klavers bevonden en wierden. *C. v. Aud.*, 2^e d., 12 aug. 1767, a. 10.

2) Uit eene bediening. || Waert en ghevielt so, dat eeneghe deelen by den voochden ghemaect en ghespaseert noch niet ten boucke comen en waeren ten haren afscheedene. *Ib.*, 30 sept. 1506, a. 10.

AFSCHEET, zn. o. 1) *Grins, grensscheiding, paal*, fr. *limite, borne*. || Grachten staende int ghescheet van erven syn te houden over ghemee ...; en daer d'een syde leen waere ofte oude hofstade, daer de stoppels, grachten, afscheeden soo lange gestaan hebben als datt'er gheen

memorie en is ter contrarien. *C. v. Aud.*, XIV, 19. Zie *GESCHET*.

2) *Deeling en scheiding*, fr. *division et partage*. || Dat de langstlevende, als hebbende de hondennessen van synen minderjarige kinderen, blijft ghemee met deselve kinderen, sonder eenigh voorder afscheet ofte verdeel te maken. *C. v. Brugge*, I, 519, 27 aug. 1688. Aengende de contracten van afscheet oft uytkoop van weesen, wy verklaren: ... dat den staat van goederen, inventaris en taxatien der meubelen, dienende tot het maken van het afscheet tuschen de langstlevende en de minderjarige kinderen, sullen wettelyk gemaect en gepaseert worden, ten overstaan van schoutet, schepenen en secretaris. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, XV, 1. Wy verbieden aen de voorseide schoutet, schepenen en secretaris, tot eenig wettelyk afscheet oft uytkoop van weesen te procederen voor en aler den staat van goederen, soo meubelen als immeubelen, bij hun behooryk sal wezen gexamineert en gepaseert. *Ib.*, 2. Om den voorseiden staat, inventaris en taxatie van weesen goederen te maken en passeren, mitagaders het afscheet oft uytkoop te maken, zal den schoutet genieten enz., en den secretaris, voor het passeren van staat, enz. *Ib.* 3. Denselven, voor 't enregistreren van de voors. akte van afscheet, ses st. *Ib.*, 6.

3) *Overeenkomst, schikking*, fr. *convention, accord*. || Behalvens nochtans dat ... men hemlieden toelaet, by vorme van provisie, ... dat sy sullen mogen houden lierlieden predicatie en vergaderinghe alleenlyk in eene prochie ghenaeemt Wormhoudt ..., dat al conforme 't afscheet en accoord ghemaect tuschen mevrouwe d'hertoghinne van Parma, guvernante generale, en den Edelen gheconfedereerde, in daten xxv in ougert leetleden. *Troubles mar.*, III, 199.

4) *Slotrekening*, fr. *décompte définitif*. || Verteerd ten huysen van M. Machiel van Coxyen ..., om te maekken een liquide rekening en affacheit nopens tmaken van der gulde tafereel, staende opten sutaer in de cappelle, ... v. g. xix sta. *Krisboog*, 82.

AFSCHINTEN, ons. ww. (van het water). *Zijnen „schout“*, sijnen afsloop hebben, fr. *s'écouler, avoir son découlement*. || Soo wanneer eenige gute liggende is tuschen twee partijen erve, deselve op d'een oft d'ander syde quadt synde, dat het water niet af en schote, blyvende hier en daer kruypen. *C. v. Loon*, *Sers.*, 81.

AFSCHOUWEN (Ofschuven), b. w. *Ondersoecken, bezichtigen*, fr. *visiter, inspecter*. || En es schuldich den wech noordt over 't water en grachten voorseyt also groot en also breedt dat men mach souffiantelic gaen omme de scepen te treckene, en dien selven wech oft te schuven ten scependomme van Brugghe. *C. v. Brugge*, I, 204. 1 mei 1275. Zie *DE VRIES*, *Wdb. d. Nederl. taal*.

AFSCHRANSEN, o. w. *Afspeoden, naar beneden loopen*, fr. *descendre à la hâte*. || Anno 1576, den 17^{en} february, waeren beede de benden van den Bernardin de Mendosa, Spaynshe peerden, tylick in roere; de borghers quamen te weere met hunne wapenen, scansten met waghnen de maerct af. *Aud. mang.*, III, 118.

AFSCHUREN, b. w. (metaelwerk). *Afschrappen*, fr. *radier*. || Den werokman sal geobligheert sijn te loot en eene zijde goet te weroken, vol werpen, afschuren en met den traweele de lagen af te strijken. *Plac. v. Brab.*, 16 jan. 1706, V, 567. *Opgeende meeren*. Zie *AFSTRIJKEN*.

AFSEGGEN, b. w. 1) (Iem. van een ambt).

Afsetten, ontsetten, fr. *démétre, destituer*. || Die sal geprivéert en afgeseit werden van alzulcken ambachte [ambt], als eyn meynedigen verzwoeren, en van allen anderen ambachten. *Cart. Saint-Trond*, 10 juni 1417, a. 8. II, 204. (In de O. van het Luikerland, waar dit charter gedrukt werd naar een Cart. van Herck, staat: die sal geprivéert en *afgesetten* werden van alzulcken ambacht, als een meynediger en verzwoeren.

2) *Hem eens amts — a., zijn ontslag nemen, zijn amt neder leggen*, fr. *donner sa démission, se démettre*. || Onlanx hiernaes scoreff N., amptman tot Ravesteyn, aen der stat voirs., hoe dat hy vernomen had, dat die stat twe brieve gescreven had aen den scoutet van Harpen en synen stedehouder, en dat die scoutet doen by der hant nyet en was, en dat Arnt Claessoen, die stedehouder te wesen plaech, hem des afgezeegt had. *Chart. v. 's Bosch*, 1^o 110 v^o. 15^o E.

AFSET, zn. m. 1) *Uitsprong, fr. projecture, saillie*. || Die een ghedeckt ghelinte wilt setten tusschen sijn en syne ghebueren erre, is schuldigh [dat] te stellen, dat den oesiedrup en d'afsetten buyten syne erre niet en komen. *C. v. Herenthals*, XI, 9. Zie AFBAET.

2) *Mijlsteen of -paal, fr. pierre ou borne milliaire*. || Voor de afsetten oft rechtstaende steylen, vier voeten O. P.-B. *astr.* 16 jan. 1706. *Plac. v. Brab.*, V, 578. Hoe dat men sal meten alderhande steenwogen van casseyen, a. 7.

AFSETTEN, dw. v. Afritten. *Niet in de stad of haar rechtsgebied wonende*, fr. *ne résidant pas dans la ville ou sa juridiction*. || De kennissen, contracten en verbanden, mitgaders sententie luydende op de voornoemde foraine, en oock afsetene poorters, ofte geen goet binnen de stede en pandinge van diere hebbende, worden geëxecuteert by requisitoire aen de officiers van de plaetse daer't behoort. *C. v. Gent*, I. 19. (In het volgend art. staat *afseten* tegenovergesteld aan *inwoonende*). || Geen gedyde, niet meer afseten dan inwoonende, en vermogen eenen poorter ofte inwoonende te doen vangen, besetten ofte arresteren binnen der stede en schependom, om rauwe, onbewettichde en ongeprivilegieerde schulden, ten ware in 't cas van afwooninge, latitatie, absentatie en vlucht. *Ib.*, IV, 18. En van den Hane stipt aan op het w. afwooninge: *Ovis domicilium focens extra territorium Gandense, non gaudet civitatis privilegio*. Zie AFGEETEN.

AFSETTEN. 1) *Aoelijnzen. Afchaffen, opheffen*, fr. *abêlir, abroger*. || Item, soo oorloven wy en willicoeren onsen schautet, scepenen, en vier oft vyf goede knapen voors., te ordonneren en te setten aecceysen opt broot, wyn en op andere waeren, en die af te setten en te hoogen en nederen alsoo diemaels als hun des noot en onser voors. stadt oirbaer duncken sal. *O. Lége*, 10 sept. 1414, a. 8. *Hasselt*.

2) *Den eenen stof glans geven*, fr. *donner du lustre*. || Que toute la tapisserie quy se fera d'oresnavant, sy avant que le maistre a quy elle est luy veuille faire donner lustre (que l'on dict en thioys „afsetten“). *Plac. v. Vl.*, 16 mei 1544, a. 49. I. 617.

AFSETTER, zn. m. *Straatrooover, straatseender*, fr. *détrousser, voleur de grands chemins*. || Want men bevindt den meesten deel van de creemers, schoenlappers, ketelaers, kuipjers en diergelyke, die anders niet en doen dan achter lande reijzen, afsetters, straatseenders, dieven en quastdoenders te wesen. *Plac. v. Brab.*, 24 mrt. 1562. II, 442. Van alle kennelijke ongevallen, en van

dootlaegen geschiet in onnooselheden oft vuyt nootweire, is eenijgelyck ongelast van den heere en partije, mitgaders oock van dootlaegen geschiet aen moortbranders, brantschatters oft afsetters, wederspannich sijnde int vangen. *C. v. Antw., comp.*, VI, iij, 26.

AFSNIJN, o. w. 1) *Laten, nalaten, afslaten van, fr. oesser, ne pas continuer à faire*. || Weert sake, dat ich eynige discoert of moenis [moeiemis] onder hen [tusschen de schepenen sijne collega's] make, en ich dairap van mijns lieven heren vurgenoemt of sijns scoutiden wegen versocht wurde des af te siin en dat te laten in saken, die ich met recht vur mynen here vurgenoemt of sijnen vrienden met mijnen geellen nyet verantwoirden konde, en des nyet afsijn noech laten en woude. *Cart. Saint-Trond*, 28 oct. 1379.

2) *Buiten dienst blijven, fr. rester hors de fonction*. || Een borgemeestere en mach niet langer dienen, als borgemeestere, als een jaer continueleycke; en eenen schepene twee jaeren continueleycke; sulcx dat se het derde jaer niet gecontinueert en mogen werden; maer alsoe een jaer gevacoert oft af geweest hebben, mogen wederomme gecoren worden voor schepenen oft borgemeestere. *C. v. Middelh.*, I, 7. Zie WEFLEN.

3) *Afgeest, ontzet zijn, fr. être destitué*. || Wanneer onse liede ghetonen connen, dat hen onse rigtere breken threht, ofte niet en doen dat wi hen ghegheven hebben, soe selen si afsijn, en nimmermeer rigtere werden daerna. *K. v. Antw.*, 1292, a. 63. En wanneer onse liede ons wetteleec ghetonen connen, dat onse meyers ofte vorstre iet jeghen dese vorghesegde pointe doen, soe selen si ave siin, en nimmermeer nog meyer nog vorstre werden. *Ib.*, a. 64.

4) *Niet gebewen, niet zijn, fr. ne pas être, ne pas avoir lieu*, in den veeltijds in oorkonden voorkomenden wensch: Dat afsijn moet! *Lat. Quod absit!* || Wy ordineren voerts, dat eest dat die voerseide scepenen teghen onse heerlicheit oft jurisdicte onser, oft yemants van ons ghevil, dat afsyn moet! eenyghie sententie oft vonnis uutspreken. *C. v. St. Truiden*, a. 15.

AFSNIJPEN, o. w. *Afdruijen, fig. voor uitsneemen, heengaan, verwijderen, fr. se dispenser, se séparer, s'éloigner*. || Int hende zijn die capiteijnen verlooeken, en tvolc es ooc afghesepen. *Ber. tijden*, I, 282.

AFSITTENDE, dw. v. afritten. Zie AFSETTEN en AFGEETEN. || Sijn de mannen afsittende onder eenen anderen heere, soe sal men de daghinghe wijzen te doene ten gronde, en te wetene te latene ten naesten huys. *Leenr. v. 1528*, 54. Mids dat d'officiers van der plecke . . . dickwils absent en afsittende zijn, oft qualick georgyghelick. *Plac. v. Vl.*, 11 jan. 1548. I, 687. Soo wanneer eenige afsittende oft vrende persoonen, geen poorters oft keurbroeders sijnde, coopen eenige landen oft huysen staende binnen de voornoemde stede ende lande . . . *C. v. Veurne*, XXX, 3.

AFSLACH, zn. m. *Afslag, openbaar verkoop aen den laagstbiedende, insonderheid van visch, fr. vente publique au rabais, partie de poisson*. || Maniere van den visch te loven in de vischmyne oft afslag van Brussel. *C. v. Brussel, Maten*. [Voor] alle schulden, spraytende vuyt eenige van de steds particulen oft domynen, als van aecceys, impost, vendue, afslach van de vischmarkt en alle andere diergelycke, vermogen die tresoriers van de stadt tegens die pachters oft collecteurs by maniere van

thooninge procederen. *O. v. Middell. XVIII, 1.* Alsoo men daegelyck bevindt, dat de factours en andere negocianten in visch in den publieken afslag malkanderen soodanig benouwen, dat weynig derselve kooplieden den visch, die verhoogt moet worden, komen besigtigen. *Plac. v. Vl. 10 dec. 1767, a. 51. XI, 380.*

Benigins duister komt het woord voor in het octr. v. d. 4 juni 1477 (*Cona*), waarbij de hertogin Maria de stad Brussel machtigt tot het graven eener vaart. Het art. 6 luidt aldaar: || Dat de stad hieraf sal moegen maken eenen afslach, alsoe diepe en alsoe wijt als 't huer oirboer sal duncken, en ter plaetsen dair 't huer sal gelieven, en dairtoe nemen der gueder lieden erve, en dat betalen in der manieren vore verleirt. Het voorgaande art. bepaalde: || Dat de stad, totter voorseiden graven en waterleijen, en des dairtoe behoiren sal, sal moegen nemen der goeder lieden erve, eijgene en leene, betalende dairvoer, in gereeden penningen ofte in erfenrent tot quijtinge, de weerde dairaf nae lantcoop en gemeijne estimacie, enz. Zeggen wij nog dat, in het octr. v. d. 7 nov. 1581, het w. *afslach* vervangen is door dat van *oplosch*. De uitgever van deze oorkonden vertaalt beide artikels aldus: *La ville pourra donner à ce fossé un lit d'une profondeur et d'une largeur aussi grandes qu'elle le jugera utile, et aux endroits qu'il lui plaira, et prendre, à cet effet, les héritages des bonnes gens, en les payant de la manière indiquée ci-dessus.* Doch de breedte en de wijde werden reeds besproken art. 8: „Dat men... sal moghen maken en graven een grave oft waterleije, alsoe wijt en diepe als 't behooven sal“, en het „nemen van der goeder lieden erve, art. 5“. Zou men hier wel mogen denken aan een *bestek of ontwerp, fr. devis*?

AFSLAEN (*Afalain, afalayn*). b. w. 1) (Het hoofd, een lid). *Afhouwen, fr. couper, trancher.* || So wie anderen let afslaet, alsulck sal hy verliezen. *K. v. Saff. 1346, a. 12. Lat. amputaverit.* Soe wie eenen anderen een let afslait, sal dies gelijc verliezen. *K. v. ter Piste 1265, a. 70.* Heeft hy onse ghemoede ofte ons baillius niet binnen den naesten derden daghe, ende hijs ghevaen wert, men mach hem met rechte de hant afslaan. *O. v. Gent, I. Gr. charter v. 1297, a. 38.* Wie so yemene wont met cnive, wert hire wettelike af verwonnen bi vonnisse van scepenen, ende te rechte kommen es, men sal hem thoest afslaan up de Hoestbrughe. *Ib. a. 39.* Soe wie vingher ochte tee afloeghe,... hi wairs op dat selve let af te slane. *K. v. Waalhem 1265, a. 37.*

2) (Een leger). *Slaan, verslaan, op de vlucht drijven fr. défaire, mettre en fuite.* || Daer was seer gevochten, en van skeyers volcke vermoerden bet den neghen duusent mannen, en wel twaelf duusent warer den keyser afgeleghen. *JAN v. DIJKUDE, 12.*

3) Onreine stoffen. || Dat nyemant vortan en sall werpen noch keren onreynicheit in die Jekere, noch in geyne manieren dairynne weytmoes [woodsaech] werpen noch afslaan. *O. Liège, 27 juli 1469, a. 10. Tongeren.*

4) *Afhorten, korten, afstrekken, in mindering brengen, fr. rabattre, défalquer, déduire.* || En ware dat sake, dat wi, of onser enich, scieden van den grave van Vlaendren, buten sinen wille, iof dat wi trocken in Zeelaat, jof dat wi hem niet-ne helpen, alsoe alst hiir verscreven es, so soude de grave van Vlaendren denghenen, die van hem trocken soude, suile deel alsoe hem gheburen soude

van den voorseiden ghelde, afslaan en mindren van den achtendertich hondert ponden en vichteghen voorseit. 1 aug. 1290. Soe wie... boven tverbot van synen capiteyn, buyten ordincien diende, dat de stad dien sijn soudije van VIII daghen afslaan sal. *Sermens, 12, Ord. 1412, § 24.* Item, sal dat meel moeten weder geleverd worden in de waighe, den molechter affgeslaghen. *O. Liège, 27 juli 1469, a. 18.*

5) *Goederen. Lossen, ontladen, fr. décharger, transborder.* || Dat alle deghene die met huere scepen en goeden te Brussel waert willen comen, of van Brussel voerbij Antwerpen varen selen, dat moegen doen, betalende 't Antwerpen huere gerechten tol, soe verre sij dien souldich sijn, sonder huere goede aldaer te moeten afslaan oft te verbodemene. *Conal, 7 nov. 1581, a. 16.*

6) *Zijn water. Zijn water lossen, wateren, fr. lacher l'eau.* || Dat niemant der gebroeders sal sich presumeren te komen in de camer oft vergaedinge sonder sijne handen te wasschen vóór 't eeten oft drinken, oft ook als hij buyten sijn waeter is afslaan geweest, oft andersints. *O. Liège, 29 dec. 1727, a. 21, Lawes.*

7) In rechten. (Exceptien, nieuwicheden). *Verwerpen, fr. rejeter.* || Midts allen denwelken, concluderende, contendeerde daeromme den heere geëxcoipieerde ten eijnde dat, afslaende de exceptie, den exceptient soude worden gecondemneert ten principaelen 't antwoorden. *MARTINEZ, 88 (1659).* Soe wanneer in der duplijcken eenighe nieuwe feijten oft bescheet wordt bijgebracht, soo sullen de rechteren, int maken van den vonnisse, deselve nieuwicheden afslaan. *O. v. Santhoven, Stijl, a. 123.* De verweerdere [mach], sonder achterdeel van sijne exceptie, worden gedoopt tot handtvullinge, oft wel om cautie te stellen van 't gewijde te voldoen, indijen hem deselve exceptie werde afgeslaegen. *O. v. Antw. comp. IV, xiv, 13.*

8) (Een default). *Tenietdoen, ophaffen, fr. rabattre, annuler.* || Wairt sake dat, des anderen daigs dairna, die procureur behoirlijk nootake bethoende, dat hy niet en hadde dair connen geweesen, dat hof soude hem dairaf releveren en afslaan oft rebatteren dat default. *v. D. Tav. 14 v°.*

AFSLAGER, sn. m. (van den visch). *Afroepor, fr. crieur public.* || Ordonnende tot dien dat de mijne van de visch gheschieden sal in goede, verstaenbare tale, en in guldens en stuivers, op pene van hondert guldenen tot laste van de afslaghers, telcker reyse sy contrarie sullen ghedaen hebben. *Plac. v. Brab. 22 dec. 1658 a. 8. IV, 296.*

AFSLANINGE, sn. v. *Verwerping, afwijzing, fr. rejet.* || Gelijc den voornoemden raede, te meer reijssen, bij afslaninge van sulcke frivole versuecken dat hadde verstaen. *MARTINEZ, 85.*

AFSLUITSEL, sn. v. *Afsluiting, fr. clôture.* || Ook proufde men af te doene die albaesteren beeldekins die stonden ant afsluitsel van Onser Vrouwen capelle. *Ber. tijden. I, 92.* 't Wart al in stieken ghecloven, ghestoelte, siegen, doersael, afsluitsel. *Ib. 114.* 't Aude en 't nieuwe afsluitsel voor den choor en bleven niet ongheschent. 126. Die motalen colonnen van seker afsluitselen poochen den zij te breken. 132. Voor dese capelle staet een steerck afsluitsel van steene, en die dueren van hante, waerinne veel motalen colommekins waren. 142. Daer bleef nog gheheel en onghebroken den motalen tuun oft afsluitsel dat voor sacramentshuus stont buten den choor. 147. Onder den doersael ziet men noch twee suturen binnen tafsluitsel. — De dueren van den afsluitsel onder den doersael

hebben haer panneelen verloren . . . en int afsluutseel voor den doosael sijn ooc sommige panneelen ghequetst. 169. Aen Cornelis de Crocq en Jan van Ypere, ter causen dat sylieden ghemaeckt hebben de drie afsluutseelen van de drie chooren binnen de kereke dezer stede, x^e xxix. lb. iij. sc. par. REMERY, IV, 582 (1594). Frans van de Velde, over 't maeken ende leveren van 't afsluutseel van de capelle ende lambrisement . . . I, 175 (1624). Zie AFLUIKSEL.

AFSMEEREN b. w. *Smiltten*, (erte), fr. *fondre* (du minéral). || Men zal ook in geen anderen hutten dat erz moegen smelten noch afmeren dan in den hutten totten voers. berch geordineert; en zal die schyghtmeester of meester van elcken werke [ad. schichtmeester, opsichter der mijnen] te allen smelten zelve tegenwoordich sijn, en regarde hebben dat alle erze wel en zoet [zoo het] behoort gesmolten en dat loot daervan bewaert worde. *Rekenk. v. Brab. reg. 140, f. 2* (1556). *Loodmijnen v. Bleiberg omst. Aken*.

AFSMLIJTEN, b. w. 1) *Om het leven brengen*, fr. *tuer*. || Daernaer hebt u ghevonden ten huuse van N., met N. N. en andere, dewelcke aldaer verghaderd waeren, omme met andere te concluderen bij wat bequameste middele men soude moghen afsnijten diverse heeren en edelmannen, die men verwachtde ter brutoft van mijnheere van Rycourt, t'Ypre. *Troubles mar.*, IV, 226.

2) A. — een leger. *Slaan, verslaan, op de vlucht drijven*, fr. *défaire, mettre en fuite*. || Eeranderstont dat de Inghelschen dezelve stadt van Calcs wonnen, so hadden zij afghesmeten de armeye van den coninc Philips van Vranckerijcke, dewelcke quam om deselve stadt ontsaet te doene. *Prot. Chron.* 810.

AFSNLIJDEN, b. w. 1) Het hoofd. De hedend. betekenis, eigentl. *afsnagen*, fr. *couper, trancher, scier*. || Soe wie bij vrachte een wijf heeft besmet [nl. geschofferd, verkraecht] men sal hem dat hoeft afsniden met eenre plancken. *K. v. Denderm.* 1283 (Vert.). Lat.: *ei collum debet abscidi*. Soe wie so bedreghen wert vor ecpenen dat hij ontsaent heeft eeneghe joncvrouwe, daertoe dat [hij] soe ontsaent, mach menne ghegrighen, men sal hem de nuese afsniden. *O. v. Gent, I, Gr. charter v. 1297, a. 61*.

2) Geld of goed. *Listig afnemen, ontfutselen, (beursmijden)*, fr. *flouter, dérober adroitement*. || Zoe wyse eenighen dieff of diefegge bevindt metten goede oft gelde, dat hij hem gestolen, afgesneden oft ontdragen heeft. *C. v. Antw.* 1545, I, 28.

3) *Vermindoren*, fr. *diminuer*. || Gelyc een heere, oft vader, dat *peculium* gundt oft toelaet, alsoe mach hij dat opeeggen, afsnijden en te nyeutte doen. *v. D. TAV.* 285.

4) (Van personen). *Afscheiden*, fr. *séparer*. || Alsoe daer gheene ooreake nooch redene en is alsoe langhe dat sy affghesmeden blyven van onse oprechte onderdaenicheyt, hen [nl. de gerebel-leerde provincien] toe te laeten eenighe vrucht van de voers. traffijck en koophandel. *Plac. v. Brab.* 29 juli 1626, *prohm.* I, 315. Diegerne, die hem scheijdt en afsnijdt van der eendrachticheit der heiliger kercken, dat is, der heijliger kerstenheit. *v. D. TAV.* 74. *Orisemen van heresien*. Item, nooch suldy weten, dat een dinok wel beseten en gepos-seesert wort van veele personen onverscheyden en onverdeelt, soedat niemant van hen sijn peert en sijn deel op hem selven van den anderen afgesneden oft afgespleten oft verscheiden besittende is. *v. D. TAV.* 85.

5) In de rechten en bestuurszaken. *Verwerpen; afschaffen, benemen, ontnemen*, fr. *rejeter, retrancher, ôter, enlever*. || Ingelijcx, die dingen die dair sijn van den verlingen en aleijpingen des gericht, als sijn appellacien, exceptien etc., die mach een richter oic wel afsnijden, en bet dan ennighe andere achterlaten. *v. D. TAV.* 351 v^o. Om absolutelijck af te snijden alsulcke abusen. *O. Liège*, 22 juni 1682, a. 1. *Hasselt*. Waernede die [i. den] rescribenten, by expresse interdictie by de princen predecesseuren, voor den toecomenden tyt straffer dan oynt tevoren was benomen en afgesneden alle faculteyt en jurisdictie van te goeden ofte ontgoeden. *MARTINEZ*, 79 (1688).

AFSPELEN, b. w. Hem a. — van de wacht. *Zich door het winnen in het spel onttrekken aan de wacht*; fr. *s'affranchir de la garde en gagnant au jeu*. || Wordende wel expresselijck verboden, soo aen de dekens als corporaalen van de wachten, iemanden van hun rot te laeten com-poseeren, ujtkoopden ofte afspeelen. *O. F.-B. austr.* 15 juli 1707, a. 83. *Machelen*.

AFSPLIJTEN, b. w. *Splijten, afscheiden*, fr. *défiler, diviser, séparer*. Ken zeer gebruikelijk w. in het leenstel. || Nemaer sijn alle deselve be-strecken en extendentien vercocht bij mher Cornelis van der Eycken en sijnne naercommers, en van de voers. heerlicheide afgespleten en ghesclis-seert. *C. v. Brugge*, I, 416, *aent.* (1857). Zie ook AFNSIJDEN 4).

AFSPRAECK, zn. v. *Tegenspraak*, fr. *réplique*. „Afspraak” voor „Tegenspraak”, leest men bij VAN GHOR, *Beschr. v. Breda*, in de *Bijlagen*, blz. 470 (HOUFFT, *Proeve v. Bradaasch taaleigen, Ophelderingen*).

AFSPREKEN, b. w. 1) (eene schuld). *Goed-spreken, borg blijven voor, verwaarborgen*, fr. *répondre pour, garantir*. || Borghes, betaelt hebbende de schuld die by afgesproken heeft, heeft sijn regres jehens den principaalen. *Annotations*, 164.

2) *Beloven*, fr. *promettre*. || Soo wanneer iemandt geconvinceert wierde . . . van ten eynde voers. [nl. om iemands stem te bekomen in de verkiesing der burgemeesters] te hebben gehouden ofte doen houden eenighe vergaederungen, eenigh gelagh afgesproken oft betaelt te hebben. *Regl.* 17 dec. 1696, a. 2. *Loosen*.

AFSTAERTEN (Afsteearten), b. w. Van besegelde (met uithangende zegels bekrachtigde) oorkonden, welke later bij afschrift gevidimeerd of voor echt verklaard werden, bevestigde men, onder anderen, dat zij nog van hunne zegels voorzien en dus niet afgestaart waren, fr. *que les sceaux n'étaient pas enlevés*. || Open letteren . . . niet dor-streken, niet afghedwaeghen, niet afghestert. Zie AFDWAEN.

AFSTAKETTEN, b. w. *Beplanten*, fr. *planter*. Onder vele andere vercierte straten, soo was die langhe Ridderstrate sier triumphantelijck verciert; beyde sijden waren met pilasters afghestaket, die met diverse colouren van lakenen ende flouweelen behanghen waren. *HOUWAERT, Matthias* 16.

AFSTAVEN, b. w. (den eed). *Het afnemen van den eed*, vindt men in een bijvoegdel achter den Gildenbrief der wijnkoopers van Breda, van 1681. Het is eigenlijk het woordelijk afnemen van den eed, volgens een voorgesezd formulier, „het staven oft veurstaven van den eed” bij Kilian. Vgl. mijne *Proeve v^o. Boekstaven*. (HOUFFT, *Proeve, Ophelderingen*), fr. *défiler le serment*. Zie STAVEN.

AFSTEKEN, b. w. 1) (Iem. van eene hoogte.

Afstooten, fr. *pousser de haut en bas*. Kil. Detru-
dere. || Dat ghedaen zijnde, heeft hem den hanc-
man tétrop over 'thoof ghedaen, en hem wen-
den noch goede vermanijnghe angheroupen, en
hij riep up Godt, naer costume, verwachtende alle
oogheblicken afghestecken te zijn. *Ber. tijden*, III,
66. En zijn siele bevelende in de handen Godts,
wart afghestecken en ghehangen. Ib. 145. Daernaer
den hancman... stack hem af, en hinc bij den
anderen. 146. Es van den hancman ter leeren
upghaleet an de halve potente..., en es afghe-
stecken en verwurcht ghehouden. 304. Wart alsoo
ooc up de leere gheleest..., en wart doe afghe-
stecken en neffens meester Willem voornoemt ghe-
hangen. Ib.

2) (Aarde). *Afsnijden*, *afspitten*, *afgraven*, fr. *en-
lever la terre en bêcheant, couper*. || Committeren
by deen Jan Houwaert, een van de lathen, en
Gillis Wagmans, greffier der voors. tholcamere,
om te continueren het afsteken, schalmen en doen
ruymen van de voors. rivier van de Sinne. *MAR-
TIJNS*, 112 (1612). Dat niemant eenige bergen ofte
heuvels en zal vermogen af te steeken, op de boete
van 48 guld.,... in gevalle by den meyer ende
de vooreyde twee schepenen wort geoordeelt dat
het bergen ofte heuvels zyn, die men bevint afghe-
stecken te wesen. O. P.-B. *autr.* 80 juli 1717, a. 7.

3) (Een land). *Afhalen*, *afstrekken*, *aansnijzen*, fr.
traver, indiquer les bornes. || Geen poorter en ver-
mach niemantd 't erfven ofte oock transporteren
eenige landen van [sic] dan alvorens voor schep-
enen van Middelburch, en moet tselve landt alvorens
afghestecken en onderteekent werden bij poorter-
schotelclerck, alvorens schepenen tselve warant oft
transportbrieven van lande vermogen te zegelen.
C. v. Middellb. VIII, 2. Zie *Wdb. d. Ndl. taal*, I,
1546, 1547.

4) (Iemand van een ambt). *Afstetten*, *afstellen*,
fr. *destituer*. || Gheviel ooc over lange tijden...
dat zij [nl. de regeerders van Brugge] bienen [ban-
den] wuten lande... tot zes persoenen, notable
liede van der stede, van tansemente [l. tassemente],
daerof dat vele lieden zeiden dat quaet ghedaen
was, en dat sy dit daden meer van duchte dat sy
hem ofsteiken mochten van hare regimente, danne
om eenighe verdiente. *OL. v. DIXMUDE* 24.

5) (De wolle met kalk?). || Dat niemen moet stel-
len te venten bin der stede van Ypre, noch doen
reden vachte wulle met calcke ofghestecken. *Corpor.*
194. Dat gheen poortere wulle hebben moet bin der
stede voorseit noch der buten, die met calcke ofghe-
stecken es. Ib. En ghemeelt [ghevielt], dat men [sic]
ten broodhuse... eneghe zulke wulle vonden worde,
die met calcke of zoude zijn ghestecken. Ib.

AFSTEKEN, zn. ons. *Afhaling*, *weghaling*,
beroeving, fr. *dépouillement, déprédation*. || Ende
tanorghens vertreckende deden [nl. de soldaten]
een inbijt en droughen noch een deel spijse met
hemlieden [nl. van de kloostergoeden], daer die
pachters qualic in tevreden waren, zeggende, al
woonden zij up cloostergheoedijnghe, die rijck en
machtich waren, te weten die cloosters oft reli-
gieusen, diese toebehoorden, daerom en waren die
pachters... somtijts niet zeer rijcke, en moesten
(boven dat zij zulck afsteken hadden) haerliet pachten
te vullen betalen. *Ber. tijden*, I 269.

AFSTEL, zn. m. *Beletsel*, *hinder*, fr. *empêche-
ment, obstacle*. || Ware ooc dat sake, dat yemen
ofstelde dade broeder Willeme, of die na hem dat
vorseide lant houdende sullen wesen, en datter
hemleden of quame oost oft scade, so willic, Willem

vorseit, dat broeder Willem, of die na sine doet
dat lant ebben sullen, slaen hare hant aen tue
buenre lands, die ic, Willem van den water-
ganghe ebbe voor min huus, bi der molen. 6 febr.
1300. Ware ooc dat sake, dat iemen ofstelde dade
zuster Anesen, of die na hare doet dat vorseide
lant houdende sullen wesen, en datter hemleden
of quame oost oft scade, soo willic, Alise,... dat
zuster Anese, of die na hare doet dat lant ebben
sullen, slaen hare hant an tue buenre lands, lig-
gende in Cattengaver, die siin min eghine erve,
toter wilen dat si wel siin ghequijt van diere scaden. Ib.

AFSTELLEN, b. w. 1) (Eenen arm). *Afstetten*,
fr. *amputer*. || Datter bij de meesters cirurgien
anders geen remedie vonden en wiert dan dat men
denzelven haerne moeste afstellen. *Piot, Chron.* 418.

2) (Iem. uit eenen dienst). *Ontzetten*, *ontslaan*,
afdanken, fr. *congédier, destituer*. || Soo wanneer
den schipper bij sijne reeders afgestelt ofte ver-
laten wort, oft dat hij andersints door eenighe
wettighe oorsaecke, sieckte oft ongeval sijne aen-
genomen reijse niet en can volbrengen, en datter
alsoo iymant anders in sijne plaetse wort gestelt...
C. v. Antw. comp. IV, viij, 182.

3) *Ben einde stellen aan, doen ophouden*, fr. *mettre
fin à, faire cesser*. || Om af te stellene en te ver-
huedene alle sloten [l. stooen], gescillen en inconve-
nienten. *Plac. v. Brab.* 18 nov. 1446. I, 260.

4) (Van het benoedigde). *Berooven*, fr. *priver*. ||
Ware de vaessel in de bataelle soe gequest ofte
afgheestelt van peerden en ghebloot van wapenen,
als dat hi zijnen heer niet helpen noch secoureren
en mochte, zonder fraude, hi soude met eerem
moghen erseelen oft vlien. *Laenr. v. Vl.*, 127.

AFSTOOT, zn. m. (Van wol, dierenhaar, enz.).
Afhaal, *afstooting*, *korte kammezzels van de gekamde
wol*, enz. fr. *peignures, robot ou restes de la laine
peignée*. Zie *Wdb. d. Ndl. taal*. || Alrehande laken,
dat men maect van verseechder [verboden] wollen,
dats te verstant: tobwolle, noppelinghe, vloeken,
ocht van afstote metten caerdekinne ghecaert, sal mer
bernen en ghelden xl s. *St.-arch. Diest. Regl.* v.
1333. a. 47. Dat nyemant werken en sal moghen
van coehare, noch van gheithare, noch van af-
stote van eenighen raude beesten. *Ambachten te
Brussel, Regl.* 1451. a. 15. *SCHILLER en LÜBBE.*
Nachtrag. Afstót: Item en sall men nyet werken
afstot, noch flock, noch schrodelingh, noch plock,
noch schuddelingh. Van den wullen ampte to Wes-
sel. (Etwá wolle die auf dem streichbaume abge-
stoosen ist).

AFSTOOTEN, bw. (Het leven). *Sterven*, fr.
mourir. || Dese Diederic, dese grave, Dese stiet
siins levens ave Als men elf hondert screef En
lvij. *GELEE, Chron. de Holl.* 29.

AFSTOPPEN, bw. *Versperren*, *afsnijden* (den
loop van een water), fr. *barrer, intercepter* (le cours
d'une eau). || Dat gheen poorter van Ypre moeste
van Bamesse voordan onder den proost wonen. Dat
gheen poorter daer drinken moeste of wyn doen
halen. Dat men haerliet water ofstoppen zoude.
OL. v. DIXMUDE, 93.

AFSTRIJKEN, b. w. 1) (Eene strook van een
een laken). *Afsnijden*, *afschekeren*? fr. *couper, déchi-
rer*? || Wie ene gheheel laken half vercoopt, sal
den coman doen afstriken twee reepe of dieste
inde, op ene pene van xx s. *St.-arch. v. Diest,*
Regl. v. 1333, a. 47.

2) (Metselwerk). *Afschrappen*, *door strijken weg-
nemen*, fr. *enlever en râclant*. || Den werckman sal
geobligeert sijn te loot en eene zijde goet te wer-

oken, vol werpen, afschueren en met den traweele de lagen af te strijken. *Plac. v. Brab.*, 16 jan. 1708, V. 567 *Opgaende mueren*. Zie AFSCHUREN.

AFSWEEREN, bw. 1) (Bijleving). *Er afstand van doen onder eede*, fr. *renoncer par serment* (à un usufruit). || Es oec aldaer costuyme, dat de houderige niet en mach gepriveert zijn van huerer bylevinge, tensi dat si deeselve bylevinge behoorlijk afzweere. *Leenr. v. Vl.*, 187. Een houderige, om van der bylevinge gepriveert te wordene, moet die behoorlijk afzweeren. *Ib.* 159.

2) *Iem. het zijne doen verliezen door eenen (valschen) eed*, fr. *prier qq. de son bien par un (faux) serment*. || Ende oft hij [nl. de meenedige] metten selven eedt eenen anderen sijn geldt oft goet hadde afgesworen, soude t'selve moeten wederkeeren, en partije sijne voordere schaede afdragen, ten goetdunken van de heeren. *C. v. Antw., comp.*, VI. ij, 27.

AFTER, vz. en bijw. Limburgsche, Noord-Brandsche en Hollandsche vorm van *Achter*, fr. *derrière*. || Dat gheen suster gaen en sal, noch senne- (en sal, noch spaceren after straten noch steghen Juli 1277, a. 8.

AFTERSIJN. Zie TACHTERSIJN. || Een scip vairt van eniger coepetede, een scipheere is t'after en vercoept guet op den bodem. *WAGENAAR, Zee-recht v. Amst.*, a. 6.

AFTERDEEL, zn. o. *Iet nadeelijks, schade*, fr. *quelque chose de désavantage, de préjudice*. || Soe wie teghen denghenen daer hij af gewroeet [aangeklaagd] is, of enich ander, dreljginghe of ander afterdeel met quaetheit dede. Juli 1277, a. 23.

AFTEREENVOLGEND, bijw. *Achtereenvolgens, achter elkander*, fr. *successivement*. || Soe wat broeder en suster met vermaetheit ofte met onwerden, ofte met wederspennicheit sinen prioor ofte sinen provisoer onghoersaem ware..., sal hebben een correxie van veertich daghen aftereenvolghende. *Ib.*

AFTERLATEN, bw. *Achterlaten, nalaten, verminen*, fr. *omettre, négliger*. || Na recht, herbrenge en usagye des voirs. hoefs, gheen poent van rechte aftergelaten. *Hof te Weddecom*, 2 nov. 1381. Hierin gesiede allen punten en articulen van recht, niet aftergelaten noch vergeten, die na costume ons hoefs daerin sculdich waren te geecien. *Hoer v. Rotselaer*, 29 mei 1398. In eenen schepenbr. v. Rotselaer, d. d. 8 sept. 1410 staat: negheen poent van rechte achtergelaten. — Nym oec daerwt van den duerbarsten gebacken cruden, wiltu oec gesalvet wesen mitter zalven der zueticheyt, laet niet after in te gaen totten wonden ons liefs Heren. *Hond. merk.* 20.

AFTERST, bw. nv. *Naar achter gelegen, achterste*, fr. *de derrière, situé par derrière*. || Dat si beset en ghegheven hebben, omme Gode en voer hare zielen, hare afterste huis, dat staet in de Nustrate t'Antwerpen. *WILLEMS, Hist. oudh.* 154 (1309).

AFTERSTELLE, zn. m. *Achterstallen*, fr. *arrérages*. || Die schulde en afterstelle derselver goede te verkriegen. *Cart. Saint-Trond*, 17 mei 1393.

AFTERSUSTERKINT, zn. o. Zie VERDAM onder *Achter* en *After*. Bij zijne citaten nog te voegen dese: || Gheen poorter meer te gheven te maechgelde van dootalaghe dan dat aftersusterkint v. sc. *Kb. v. Rott.*, a. 85.

AFTERWAERT. Zie ACHTERWAERT.

AFTIEN, bw. (deelw. *afgetiecht*). *Afstrakken, afnemen*, fr. *déduire*. || Dat sy, scepenen en raidt, en andere onse goede liede..., in elc moe-

lene bynnen Dyeste een wage met sekere gewichte soelen doin stellen ende hangen..., dair die moleneren van dier selen maelen alle dat oeren dat in die moelen, dair sy moleneren in syn, comt te malen, ontfasen soelen metten gewichte, en dmeel, dat dairaf comt oft comen sal, weder leveren metten selven gewichte en al soe swair, afgenomen ocht afgetiecht dachtende deel, metten selven ghe-wichte dat sy, moleneren, behouden soelen voir onsen molenrecht te molchtere en niet mee. *Dede Rootb.*, 8 aug 1369, f. 45.

AFTRECKEN, bw. 1) *Afbreken*, fr. *démolir*. || Wat naer het voors. wettigh [wettelijk] ghebodt.. ghemaect ware, moet wederom afgetrocken en te niets ghedaen worden. *C. v. Herentals*, XI, 14. *Van palen*, ens. — In de volgende aanhaling kan, natuurlijk, slechts van eene „vermindering” of verdunning de reden wesen. || Twee pilaren staende teghen den tooren van de hoofkercke van der voirnomde stede, in de westayde; dese twee pilaren moeten van binnen afgetrocken worden, te weten tot boven in de fundamente, soe dat noodich is, en dat wel verbonden met 18 laaghe van steen ofte acht duymen dicke, volghens de medalla. *REMBRY*, IV, 600 (1662).

2) *Afnemen, rooven*, fr. *spolier*. || Die wittige huijsfrouw van den dooden en mach niet geconvenieert noch aengesproken wordden van den ergenamen huers mans van deeser misdaet van afgetrockender erflijcheit (*espilate hereditatis*). v. D. *TAV.*, 89 v.

3) *Afdoen, afschaffen*, fr. *retrancher, abolir*. || Scepenen ne mogen van dien [articulen] niet minderen, no toedoen, no aftracken. *K. v. ter Piets*, 1265, a. 68.

4) (Enen vijver). *Aftappen*, fr. *seigner*. || Eenem tochtensaer, selve houdende eenige vijvers sonder verhueren, magh die niet aftracken, noch vischen dan op ghewoonelyken tydt en seizoen. *C. v. Brussel*, 1607, a. 268. *CHRISTIJN* vertaalt „piscari” || Een tochter oft tochterse en mach die vyvers niet aftracken ende vischen dan ten gewoonelyken tyde. *C. v. Loven*, XIII, 11.

AFTRUIFELEN, bw. *Afstruggelen, aftraggelen*, op eene *listige wijze afkopen*, fr. *acheter d'une manière subtile*. || Die hunne waeren en bestiaelen tot hoogerem prijs op de publice merekten binnen die vrijheijt van Meerhoudt souden konnen vercoopen als [dan dat] die van hun worden afgetruijfeld door de botercramers en andere in hunne huijsen. *O. P.-B. autr.*, 8 nov. 1710. *Meerhout*.

AFVAERT, zn. v. *Opvaart en afvaart*. *Vrij gebruik* (van een land), fr. *libre usage* (d'une terre); overeenkomstig met „bergen en dalen”. || Vort es te wetene, dat wij den vorseiden Pietren en Lisbetten, sinen wive, en haren hoere [hoire] verkenden, voer de wet vorseit, opvaart en afvaard an al den vorseiden pant, alsoe langhe alsoe sij wel golden de vorseide rente. *Zwijckske*, 130 (1337). Vort, so heeft de vorseide her Jan Michiels, met voghde, verkent den vorseiden Janne van Zuiveke en joncfrouw Lijsbetten, sinen wive, upvaart en afvaert, berghen en dalen, vromen en ontvromen, alsoe langhe als men hem wel verghelt doet van deesen vorseiden renten. *Ib.* 175 (1378).

2) *Zeker recht van overgang in een leengoed, en die overgang zelf*, fr. *certain droit de mutation en matière de fief, et cette mutation même*. || In de heerlicheyt van Zichen, buyten, een der stadt, syn geleghen sekere goeden, beempden en landt, die men te leen helt van de heerlicheyt van Zichen,

en syn geboeten mansleenen oft leenen van Ghele, en syn van anderen natuere en maniere van ontfanghe, en syn schuldich opvaert en afvaert, te wetene: soe wanneer dat men dye ontfanct nae doode hant, soo pleeght men den heere daervan te geven, voor syn recht, vyff schellingen Loevens van opvaert; en soe wanneer dat men dye vercoopt oft verandert, soo pleeght men den heere daeraff te geven, voor syn recht, vyff schell. Loevens van afvaert, en vyff schellingen van opvaert; en voert den camerlinck, stadtholder, greffier en mannen hunne rechten. *Chron. v. Diest, Decr. v. 1613, Zieken, a. 10.*

AFVALLEN, o. w. Fig. *Verlaten, sich verwijderen van, fr. abandonner.* || De minsche sprac: Hebben dese minschen enighe vrees? Die antworde sprac: Si en vreesen noch en hebben veghevier noch viant, noch doot, noch leven, hen es alle vreesse afvallen, sonder dat hen dunct dat si den beelde Xpi niet na en volgen. *Aller Kerstb. 58.*

AFVALLEN, zn. o. (Van water). *Val, fr. chute.* || Om te wetene oft den voors. stroom en riviere [nl. de Demer] syn ruymen en afvallen behoirlyck hadde. *Rakent. v. Brab., reg. 140, f° 237, 25 juni 1589.*

AFVAREN, zn. o. Opvaren en afvaren. || Verbieden elken upvarens en ofvarens anders dan ten prouffte en oorboore van denselven Colaeerde. *C. Burck v. Brugge, I, 333, Introduct., sub A°. 1468. Zie AFVAERT.*

AF- ENDE AENVAREN. *Uit- en inwaren, fr. partir de et arriver à.* || Dat in elcke stadt oft havene van onsen landen, daer zuloke schepen ter zeevaerts af- ende aenvaren, gedeputeert sullen worden twee officiera. *Plac. v. Vl., 19 juni 1551, a. 8, I, 380.*

AFVARENGELT, zn. o. *Uitgangsgeld* (uit een geselschap), *fr. droit de sortie* (d'une société). || Oft by gevalle ymanden van de camergezellen geliefde af te gaen, sal t'selve moegen doen, mits gevende twelf stuyvers Brabants; en dan, een vrouw, meer d'afflyricheit haers mans, en is tot geen afvarengelt [afvarengelt] gehouden. *O. Liège, 15 oct. 1668, a. 19. Tongerlo.*

AFVELLEN, bw. *Afnemen, wegnemen uit eenen hoop of stapel, fr. retirer d'un monceau, d'une pile.* || So wie laken afvelde van sinen pijle jегhen enighen coman, hi en waere daertoe vermaent van den coman, ofte van den samencomere, hi verbuerde enen scilt out van elken lakene. *K. lakeng. te Brussel, 1865, a. 22.*

AFVERBOT, zn. o. *Afskondiging, fr. publication.* || Daertoe dan den leenboede wordt belast terstondt, drye dagen naer den anderen, afverboden te doen om den grondt te ruymen. *C. v. Valkenb., leenboef, 1612, a. 16.*

AFVERKOOPEN, bw. *Uitverkoopen, fr. vendre tout.* || Hy en sal t'eerst dat alt vleysch... mit allen [teensmael] ewech gedain hebben, off all te mael afvercocht hebben. *O. Liège, 27 juli 1487, a. 17. Tongeren.*

AFVERNEN, bw. *Met geweld afnemen, ontrukken, fr. enlever de force, ravir.* || En al dieghelycke, om 't besced van mynen aermen lande en onderstaten van Namen, hebbe ic ooc moeten annehmen orloghe, als ghy alle weet, jегhen die van Ludicke, die my wel waenden (omdat ic in Vrankerycke vele te doen hadde) myn voorschreven lant van Namen, dat commen es huten boeseme van Vlaenderen, afvernien en afwinnen. *Collacie, 3.*

AFVERTRECKEN, o. w. *Gaan uit* (een verhuurd goed) *fr. sortir de* (d'un bien loué). || Nu

is 't gebeurt, dat, op half meert leetleden, eenen huerman is uyt een winninghe vertrocken..., die landen alles besaeyt staende deur den afvertrocken wenne [pachter]. *O. gr. Loon, I, 412 (1678).*

AFVLUCHTICH, bn. *Voortvluchtig (soldaat), fr. déserteur.* || Die een heyr oft armeye verlaten hadde met evenen moede, oft afvluchtich geworden ware... *PERNEDE, III, c. 87 (1566).*

AFVONT, zn. m. *Vont ende afvont nemen.* In sake van belastingen. *Staat of inventaris* maken van de in wezen sijnde waren (*vont*), en van de gesletene (*afvont*); *faire inventaire.* || Aengaeude de wynen, die de voorsz. wyntaverniers oft andere, hen met wynen generende, sullen innelegghen, slijten, penneweerden oft uytappnen, daeraff sullen sy ghehouden syn den voorsz. impost aen de collecteurs oft pachters te betaelen, naer advenant van den slete, die men, by den vont oft afvont daeraff te nemen, bevinden sal hem te competeren. *Plac. v. Vl., 3 jan. 1601. II, 98. St-arch. v. Diest, Ord. v. 28 nov. 1714. (Subsides).*

AFWASSCHEN (Schoorsteen). *Glad, offen maken, fr. ragréer, égaliser.* || Behalven dat den meester schuldich sal sijn alle schouwen van binnen te besetten en af te wassen. *Plac. v. Brab. 16 jan. 1705. a. 14.* Die schouwpijpen comende buyten het dack, sal men meten hoogte, breedte en dichte; nochtans dat deselve van binnen beset en afgewassen sullen worden. *Ib. 17.*

AFWEEREN, bw. *Wegnemen, afbreken, fr. enlever, démolir.* || Zulkedane muelse oft huusinghe en sijn niet sculdich afgewert zine, maer daerup te blivene. *O. v. Aalst, 215 (1409).*

AFWEIDEN, bw. Niet het gras afeten, zoodat er niet meer te grazen blijft, maar *weiden, grazen op eens weide, fr. pâturer sur une prairie.* || Dat die broecken door de beesten van de ingesetene deser stadt Diest en door die beesten van de ingesetene van Caggevinne van oudts gelijckelijck en in 't gemeijn sijn afgeweldt en gepastureert. *Process Diest & Caggevinne, akt v. 28 oct. 1766.*

AFWELDIGEN, bw. *Ontweldigen, fr. enlever de force.* || Dat het voors. peerdt hem is afgeweldicht geweest ten tijde van de voorsz. *tense en court aengernert. Process Diest & Van As, 1662. Vold. a. 5.*

AFWERCKEN. Verl. deelw. *AFGEWERKT. Uitgeput door den arbeid, fr. usé par le travail.* || Aengemerckt de nombreuse quantiteijt van afgewerkte meesters, weduwen en kinderen, die van deselve armbussen kwaemen te subsisteren. *O. P.B. austr. 13 sept. 1728. Passementiers.*

AFWERPEN (Afwerpen), bw. 1) (Van vruchten of gewassen). *Opbrengen, voortbrengen, opleveren, fr. produire, rapporter.* || Dat één bundel van sulcken herden houte, en besondere bueckenhout op onse voirs. woudt, meer houts affworpt dan twee of drye bunderen weeck houdt weesende van gelijcken ouderdom. *Rakent. v. Brab., reg. 189. f° 115. 6 mei 1548.*

2) *Verwerpen, afkewren, fr. rejeter, rebouter.* || Zoo wat droochacherdere en lakenmakere zijne lakenen, van der moelen comende, en alnoch te dunke sijnde, doet ruwen, en die selve lakenen bij dekenen, ter peertse comende, afgeworpen werdden om te verstekene en ingevolt te wordene met ruwen. *Regl. droogech. Diest, 1545. a. 10.*

3) *Afsnijden, opvangen, fr. couper, intercepter.* **KIL.**: Afwerpen de brieven. *Interceptio litteras.* || Onder den xxvja derselve maent january wiert by de rebellen van Vliessinghe en Axoels afgeworpen toonvoy treckende van Ghend naer

Brugge, metgeders diverse coomanschap ghesladen in de schepen by waters. PIOT, *Chron.* 783.

4) *Berooven, afzetten*, fr. *détrousser*. || Ander seijden dattet coopliden van Milanen waren, die veel costelic ghoest afbrochten, en in tlandt van den grave van Hoorne berooft en afgeworpen waren. *Ber. tijden*, III, 289.

5) (Een huis, eene sterkte). *Nederwerpen, afbreken*, fr. *démolir, détruire*. || Trock vandaer voor sekere sterckte liggende in Boulonnais, houdende voor de Ste Ligue, om deselve af te worpen. PIOT, *Chron.* 784.

AFWLJEN, zn. o. *Het wegloopen* (uit eenen dienst), fr. *désertion*. || Soo verre door 't afwijken en verlaeten van de schipliden oft boetsagesellen eenige merckelijke schaede quame aen lijff, schip oft goet, is den afgebleven gehouden 't selve dobbel te beteren. *C. v. Antw., comp.*, IV, viij, 186.

AFWLJ8, zn. o. *Afwijzinge*, v. A—doen. *Verzenden naar een ander persoon of andere goederen, tot verhaal eener schuldvordering*, ook: *aanwijzing van erfgenaam doen*, fr. *renvoyer, faire renvoi à une autre personne ou à d'autres biens pour récupérer sa créance*; aussi: *faire désignation d'héritier*.

|| Sonder dat deselve gebruyckers, ten boecke bekend staende, eenigh afwys zullen vermoghen te doen oft afschryvinge van lande, tenzy dat sy ten voorsz. registre ofte pointinghrolle kenbaer maken hemlieden propriëtaris ofte successeur. *Plac. v. Vl.*, 30 juli 1672, a. 18. III, 353. Of den hoir in sulcken gevalle niet en soude gefondeert syn afwys te doen op de leste overledene oft haere hoira. *Annot.*, 76. Dat den hoir van A. hem gehabiteert hebbende t'synen sterfhuyse met het doen van incommen van gedeelte en 'tstellen van seker, in 't gesagh van crediteuren niet voorder toespreekelyck en is over de personele en gemeene commenen en schulden van 't sterfhuis als tot 'er helft, en dat denselven hoir, ten regarde van deselve crediteuren, nopende de wederhelft vermagh afwys te doen op den hoir van den langhslevenden. Ib. 77.

Al ten sy betoogh van afwysinghe by acte dat er hoir is, seker en incommen van gedeelte ghedaen hebbende van versterfte. 78. De crediteuren objecteren daerjehens dat het ongehoort is eenen crediteur te willen verzenden oft afwys doen op den hauder. 85. Daer diverse personen expresselick in *solidum* wettelick verobligiert zyn, voor eene rente ofte ander schult, t'zy als borghen t'zy als principale, en weder den crediteur kennelyck was, ten tyde van den contracte, wie principael debiteur was, weer niet, een van hemlieden es executeerlick voor de gheheele schult in *solidum*, en en vermoghen [de schuldenaers] gheene afwysinghe te doene op haerlieder mede-verobligierde. *C. v. Auden.*, VII, 17. Voor de schulden van weesen en van ghehuwede vrouwen, wettelick en executor synde, en zyn niet alleene executeerlick de goedinghen, meuble en immeuble, van de weesen en ghehuwede vrouwen, maer oock de personen en goet, meuble en immeuble, van de voochden van weesen en van de mans van ghehuwede vrouwen; dies moghen de voorseide voochden afwysinghe doen op de goedinghen van de weesen. Ib. 19. Denghonen die hem voor eenen anderen borgh gheconstitueert heeft, is toespreekelyck als principael, ten waere dat hy afwysinghe dede op souffisante goedinghen van den principaelen, gheleghen binnen den lande van Aelst. *C. v. Aelst*, XV, 1. De schultheeschers van 't sterfhuis vermogen toe te spreken den langstlevende, man

ofte wyf, voor de geheele schult, sonder distinctie wie deselve gemaect heeft, 't sy den man ofte wyf, koopvrouw zynde, en is daervoren condemnelyck; al tenzy betoogh van afwysinghe, by acte dat er hoir is, seker en inkommen van gedeelte gedaen hebbende van de versterfte. *C. v. Gent*, XXV, 44. Van den Hane: *Acta divisionem probat exhibitions actorum, haredem sub cautione adiesse defuncti conjugis hereditatem*. Afwysinghe, die houder oft houderigge, ofte oick hoirs, de schultheeschers doen, en profiteert niet breeder dan naar advenant dat degone, op wien sulcke afwysinghe gedaen is, hem in 't sterfhuis hoir gequalificeert heeft. Ib. 45. Van den Hane: *Acta divisionem probant non proficiunt superstiti aut haredi adversus creditores hareditarios, nisi pro portione haredis eis habilitati*. Houder oft houderigge toegesproken wesende om doodtschulden van gilden, gebuerten (Van den Hane: *confraternitatis aut viciniae*) ofte diergelycke, daerin 't sterfhuis van den overleden gehouden is, en geene afwysinghe wetende te doen op eenich hoir (*nemine adhuc defuncti haredis existente*), is daerin condemnelyck soo verre als de bate van 't sterfhuis den commert te boven gaet, maer anders niet. Ib. 51. Opdat in toekomende de juste quantiteyt van goederen, die gevonden sal zyn uyt de voorsz. overdragen niet en worde verdonkert, soo en sullen degene, op de setboecken bekend staende, niet mogen doen eenigen afwys ofte afschryvinge..., tenzy ens. *O. P.-B. autr.*, 30 juni 1729, a. 8.

AFWLJSEN, bw. (Getuigen). *Wraken*, fr. *révoquer, reprocher*. || Ingevalle partye oft procureur compareert, allegerende reprochen teghens eenighe van de ghetuyghen, soo verte den schepenen dunckt dat d'allegation van der exceptien zyn notoir en relevant, sullen... die ghereprocheerde personen afwysen. *C. v. Moll*, a. 88.

AFWIJSINGE. Zie AFWIJS.

AFWINNELLJCK, bn. *Dat mag ontsigend, afgenomen, afgevoenen worden*, fr. *qui peut être évincé, retiré*. || Leen is afwinnelick om deerste faulte, die de vassal den leenheer doet contrarie sinen eede; en cheynaldint voor ghebreke van betalinghe van der rente. *Leenr. v. Vl.*, 16.

AFWINNEN, bw. Meer in gebruik is uitwinnen. In gerechtelijke taal, *iemand bij voornis uit het bezit van een goed stooten, iem. uitwinnen*, fr. *évincer, déposséder juridiquement*. || Alle catheylen, bolen (?) en noten wint men of binnen driem xiiij nachten. *Leenr. v. 1528*, 7. Die bi contumaciën een leen ofwint, die moet selve sine wettelicke costen betalen. Ib. In anderen wijsen, worde hi vermaent sinen heere ten dienste te commene en te hove, dat soude hi moeten doen, of men soude hem met daghinghen sinen grond ofwinnen. 8. De bailliu mach seggen: Ic vrage u, in kennessen van den mannen, oft ghi eenich leen hout van desen heere? Seyden si: Neen si, en si leen hilt, den, hi soudt hem ofwinnen over verloochend leen. 85. Het en ware dat hi, by consente van den houdsten hoore, zijnen grondt verbonden hadde of te winnen. 61.

2) A— die hant. *Iem. tot verlies van de hand doen veroordeelen*, fr. *faire condamner à perdre la main*. || Her Goedvert van Os, riddere, Gerit Voe, etc. tuyghen... dat dien man, die her Jan van den Plasse die handt aff dede wynnen, dat die hant af waert gewonnen tot Nysterle voir die kercke; dat here Jan voira, als schout van den Boesche, van shertoighen wegghen dairmede dagheden en

rechten mit den vonnisse, overmits aanbrenghen gueder lude van Nistrale, die op die palen gheset waeren, dat die dootlach ghevel bynnen shertoighen palen. *Chart. v. 's Bosch*, f. 141 v°. *Conde v. 1365*, a. 15.

AFWINNER (Afwinder), zn. m. *Uitwinner*, of die sene uitwinning in rechte vervolgt, fr. *évincant*, ou *celui qui poursuit une éviction en justice*. || En is den afwinder oock gehouden 't inhouden van den kerckroep van synder vercoopinge... geteekent by eenige van de secretarissen te doen stellen an de deuren van de vier principale prochiekercken, en an degene daer 't selve gelegen is. *C. v. Gent*, IX, 5. — *C. v. Denderm.*, V, 2, 5.

AFWINNINGE, zn. v. Meer in gebruik is *Uitwinnings. Gerechtelijke ontiening*, fr. *éviction*. *Zie AFWIJZEN*. || Daerbij stellende en betoekende den dagh dat men ter vierschare de afwinnings doen sal. *C. v. Gent*, IX, 2. **VAN DEN HANE** commenteert het woord aldus: *vincitio seu evictio a manu debitoris, et sic tribus constat hypothecae evictio: primum actu pANDINGE, id est pignorationis, deinde actu EXYNDOM, id est, appropriationis, et postremum actu WYSDOM IN HANDEN, id est, manus creditoris suppositio*. — En cas d'éviction dit afwinnings. *Plac. v. Vl.* 7 aug. 1754. a. 85. VIII, 477.

AFWOONEND, tegenw. deelw. van **AFWOONEN**. *Niet-inwonend*, fr. *non-résident, forain*. || Poorters en inwonende syn gehouden, t'elckanders vercooke, oirondschap te dragen voor de wetten derselve stede, sonder salaris; maer niet d'afwoonende, wiens salaris getaxeert wort ter discretie. *C. v. Gent*, I, 21. Wort den voor-arresterende geprefereert voor andere, gereserveert afwoonende; en soo verre den debiteur geen andere goet sufficient en hadde, en dat afwoonende commen eer dat het arrest gesorteert en gedecreteert zy. *Ib.* IV, 9. **VAN DEN HANE**: *forensis*. *Zie AFJETEN en AFJESJEN*.

AFWOONINGE, zn. v. *Woning buiten een zeker rechtgebied*, fr. *habitation hors de certaine juridiction, non-résidence, foranité*. || Zonder te betalene tghuene dat zy [al. diverse poorters en poortessen] jaerlycx schuldich syn der stede ter cause van huerlieder ofwuenynghe en non-residencia. *C. v. Brugge*, 15 sept. 1548. II, 375. Finalick hebben de voornoemde scepenen meer andere rechten en premissien in materie van justitie en juridictie, als... consentbrieven van afwonynghen buyten Vlaenderen te consenterene. *C. v. Aud.*, *Cah. prim.* I, a. 31.

AGEEREN (Agieren), ow. *Vervolgen in rechte*, fr. *poursuivre en justice*. || Wat personen ontfankelyc syn, oft niet ontfankelyc om in recht te mogen ageren oft heysch te doene. v. D. TAV., 16 v°. Natuerlijke obligacie alleene is machtloos om te ageren en heysch te maken. *Ib.* 20 v°. De partijen agierende ofte verweerende. *C. v. Gent*, I, 8.

AGENT, zn. m.; ook **AGENTE PARTIE**. *Biescher*, fr. *demandeur, acteur*. || Dat men van des agents oft besetters proceduere en vervolch soude doen een voorgedagen ter prochiekercken daeronder de besette panden gelegen zijn. *C. v. Hoogstr.*, *Turbe Steelkens*, blz. 466. — In allen dien gevallen soe vervalt de heere, ofte partie agente, van synder guntendeerder actien. *C. v. Antw.*, 1545. I, 4.

AGRAPEN, bw. *Vasthaken*, fr. *agrafer*. || Be-steit in tase Janne den Wichtere, zeikere repa-nie van der hant te doene aen der Heeren serken [al. der door het volk, in 1803, vermoorde sche-

penen], ligghende in St. Martins kerke, [te] we-tene: de lettoenen lysten, die stappens uutge-hallen zouden hebben, ute doene en deselve weder in te pekene en te agrapene, en die verloren waren nieuwe te makene en in te stellene, xiiij lb. iiij s. *Yprians*, I, 160, *Stadsrek.* v. 1445.

AGUWET, zn. o. (?) || Item, 't grote Scor, hou-dende xiiij gheemeets, met den aguwette, of daer-omtrent. *Marg. v. Vl.*, 7 (1873).

AI. *Wijn van Aij*, fr. *vin d'Ai*. || Elck stuck wijns d'Aij ix gulden. *Plac. v. Brab.*, 8 nov. 1596, II, 76.

AYER, zn. m. *Meter*, fr. *mesureur*. || Verclae-ren van de grootte van de Dietersche wisse, ge-daen by Peeter Coymants, gesworen ayer van de mate van den wishoudt der stad Diest. *St.-arch.* 1624, *Vak* 18.

AYEEREN, bw. 1) In rechte — zijnen dach. *Houden, vervolgen*, fr. *observer* (son jour, son terme). || Dat als een zake eens inneghestelt wort en partijen ghelitiscontesteert, ofte dat de verweerdere dach ghenouch zal hebben omme tant-wordene ofte procederene up den heesch ofte procederene up den heesch ofte verzoucke van den heeschere, dat elc ghehouden zal worden synen dach te ayerene sulc als zy nemen, ofte als deel-mannen ordonneren zullen. *C. v. Brugge*, II, 281 (1525).

2) *Voorderen, voorthelpen, bezorgen* (zaken), ook iem. *verzorgen, oppassen*, fr. *soigner, avancer, expé-dier*, et *soigner une personne*. || [Werkzaamheden van den greffier civil]. De deschen van al tghone pas-seert in camere van schepenen ajeren en rappor-teren van processen dienende ter camere. [Van den greffier criminel]. De zaecken en examinatie van de ghevanghene ajeren en rapporteren van de processen dienende ter vierschare. *Ib.* 471 (1592). N. N... gevraecht: Oft hy hem catholyckelic ghe-dregen heeft tot synen overlyden toe, mits dat zy [al. eenige geestelijke personen] degheene syn ghe-weest [die] denzelven Gheleyn in de voorscreven vanghenese en tot synen overlydene meest ghe-ayert, begaen en bestaen hebbende. *Troubles mar.*, I, 137. Aldaer hy hendelinghe ghestorven es, goet catholyck, zo hy van denghuene hem bewaert en gheayert hebbende verstaen heeft. *Ib.* 150. Dat zou [zij, suster A. A., religieuse] wylent Gheleyn Priem, heeft eens gheweest visiteeren in de van-ghenese van Belle, daer hy ghevanghen lach, en ghevalen uut zeker veinstere, ghebroken hebbende syn been,... presenterende hem te bewaerene en ayerene. 153.

3) *Blijven, verwijlen in, niet weggaan*, fr. *demon-strer, rester dans, ne pas quitter*. || Voort, omme dies wille dat diverse personen hemlieden ver-voorderen daghelycx heurlieder partijen te doen dachvaerdene en betreckene,.... en selve niet en compareren, daerby dat partye verlost en interest lyt, by dat hy syn affairen laten en abandonneren moet en ayeren tecepenhuts tot dat schepenen ghe-acceden en partien al berecht syn. *C. v. Brugge*, *Regl.* 31 aug. 1538, II, 366.

AYHIEREN, ow. *Roepen*, fr. *appeler*. || Andere, die daeraff ghedyncken hebben, verhalen, contrarie van de Cronycke van Hollant, want hy [al. Maxi-milian] verdoelde aen de Berchpoorte, daer hy gheen vrienden en hadde, meenende aen het cas-teel te syn, ayhierende om inghelaeten te worden. *Aud. meng.* I, 467 (1484).

AISEMENT, (Aysement, asement), zn. o. 1) *Gepastheid, naar het best past*, fr. *convenance*.

Dat hi [al. een man] met twee mannen, of met meer, trecke ten gronde en make dach eenen persoon, hem en allen denghenen diere rechte ane heeschen, of hem rechte an vermeten willen, binnen xiiij nachten, sheeren aysemente van dien daghe. *Jus feud. Fl. vetus*, blz. 9. Begheeren an de mannen, dat sij, met twee mannen of met meer, trecken ten gronde, en maken dach.. van dien daghe in viertien nachte, taheeren moeste en aysemente. *Leenr. v. 1528*, 5.

2) *Gerieflijkheid*, fr. *aisances, commodités*. || Dat hy an syn huus commen was by tytle van kooppe gedaen jeghen Raesse van den Bossche, .. met sulken aysementen, vryheden en also dat ghestaen en gheleghen was. *C. v. Aud.*, 2de d., 25 febr. 1502, 837.

3) *Fortrek*, *geheim gemak*, fr. *lieux d'aisance*. || Alsoo diverse oleyne huysingen binnen dese stadt worden getimmerd, die ten meerderen deel verhuert werden aen soldaten van desen garnisoene, en meest alle onvoorsien syn van asementen, 'twelck causeert dat de inwoonders derselver op de straten en andere publycke plaatsen haer misch syn makende... — Asementen oft secreten. — Asementen. *St.-arch. Bergen-op-Zoom, Resol.*, 1626—1634. En hendinghe, also hy, gaende om syn ghevouch te doene, up zeker aysement neffens syne camere staende.. *Troubles mar.*, I, 146.

AYKEN OTF VUKEN. zn. o. *Kleine a of kleine v.* || Indergelycke sullen deselve zeghelaers de prente van der varrewe metter A en de prente metter V [spreek uit waf] mededraghen, omme daarmede te prentene de lakenen die ter varrewe ghe-wyst syn; voor welck loodt de zeghelaers hebben sullen vj deniers par; wel verstaende, dat men gheen lakenen ter varrowen wysen en sal die te recke te oleene oft te ghureme bevonden syn; hetwelcke ayken ofte vuken de zeghelaers ooc ghehouden syn te prentene aen 't controlluer-loodt, tot meerdere versekerthede. *REMBRY*, I, 802 (1614).

AYLASEN. Zie ALASE.

AYSIEREN, ow. *Rasten, siestraten*, fr. *se reposer, prendre de repos*. La Ourne, *Aiser*. || Anderen daechs trocken sy dor Hanes, en also voor de steide van Perronen, daer eenighen van onsen Vlaminghen quamen om hen taysierene. *OL. v. DIXMUDR*, 66.

AYSLIJN, zn. m. *Aijsje*, fr. *viacigre*. || Een vat wijs, ... aysijs. *Tot te Brugge*, 1252. Lat. tekst: *ess vini, ... aceti*.

AYSUER (Aysure), zn. o. *Lassur*, fr. *asur*. || France de Wichtere van stoffen ten zelve werke geleverd [al. ter schoonmaking van Onser Vrouwenbeeld aan de Halle], te wetene ijs iijxx viij bladen in dubbele goudt, te v lb. iij s. 't hondert, xxj onsen aysure. *Yprians*, I, 86. *Staderek*. 1482.

ACKAER (Acare, ackare, akaer). zn. v. *Pauk, hotelbrom*, fr. *timbale*. || Item, Willem Croenkene van Brucasele, [die] up de ackaren speelt, ter vorseide feestte onthouden weende, ghegheven iij so. iij gr. *Aperous*, 7. *Eek. v. 1381*.

ACKAERSPELER, zn. m. *Paukspelager*, fr. *timbalier*. || Item, ter feestte van onser Dedicatie, ter grooten kerke, op Sint Jans Decollatie vorseit, es te wetene, dat vele menestreels waren; trompers, akaer-spelders, pipers, up lauten, up harpen spelende etc. *Id. Eek. v. 1395*.

AKELEI. Zie ACOLIE.

AKEN TE GRANEN, AKENGRANA. *Aken*, fr. *Ais-la-Chapelle; Aquisgranum*. || Gegeven te Aken te Granen in den feestelijken hof, ... doen de keijser was in Akengrana en sat in sijn feestelijken

hof in sijne vlescharen. *BOKHORST, Keijserlijke Statuten, proöm*.

AKER (Aecker), zn. m. *Matalen wateremmer, watervat*, fr. *casse en cuivre*. || Van dat N. bedreghe was .. van dieften, als dat hy eenen man ghestolen soude hebben eenen akker. *Eek. belj. v. Gent*, n°. 1721 (1367). Eenem coperen pot, eenen grooten ketel, eenen aecker, een tritsoerbecken. *C. v. Herentals*, XII, 16. Dat hy, deposant, als coeter, was haelende waetere in eenen aeckere, om hetselve waetere te wydene in der kerke, want het sondach was. *Eijksarch. Proocss kan. Robert te Ronsee*, 1612.

AKET, zn. *Slimme streken, listige vonden, bedrieglijke kunstgrepen*, fr. *artifices*. || De prince wech sinde, de zomeghe van den heeren, die te vorren ghevanghen waren, sy wilden hem wreken en sy sochten behendeghe sketten up haer ondersten. *JAN VAN DIXMUDR*, 200. Die van Brughe, ziende dat overlast van den jonghen prince, die altoes liever was huut Vlaenderen dan in Vlaenderen, en hy al Waelsche raedthaeren hadde, die Vlaenderen leet hadden en sketten sochten om Vlaenderen scale en serryl te makene. *Id.* 202.

ACKENT, bn. *Bekend*, fr. *connu*. || Denghenen die dese letteren brachte, ochte ene copie daersaf met twee ackenten zeghelen bezeghelt. *Abdy St. Gertr. Leven. Vidimus 1360—1357*.

ACKER, zn. m. 1) *Akker, stuk bouwland, fr. champ, pièce de terre labourable*. || Soo wie in iemants hoven, ackers oft velden gaet plucken, 't sij rapen, pfen, coolen oft ander eertvruchten. *C. v. Dourne, Impr.*, a. 416.

2) *Figuurl. Gewonen*, fr. *conscience*. || Dat men ooc partijello van hemlieden spreect [al. van de Boomsche priesters]; dwelc niemant toe en behoort, maer liever in sijns selfs acker te ghane en sijn oncrnut nut te wiene. *Ber. tijden*, I, 124.

ACKEREN, bw. *Ploegen, bebouwen*, fr. *labourer, cultiver*. || Gedurende het leven by die tweede huysvrouw hebben gelabeurt, geackert en gesaet verscheide stucken erfen. *C. gr. Loon*, I, 193. Actum 1610.

ACKERLANT, zn. o. *Bouwland*, fr. *terre labourable, erable*. || De landen, bempden, weyen, vijvers ende andere goeden verhuuren met tamelijcke termijnen, te weten pachthoven ende ackerlanden met termijnen van sesse oft negen jaeren, ende woonhuysen, bempden, weyden, vijvers .. verhuuren met termijnen van drij oft sesse jaeren, ten ware weyden oft bempden, die met ackerlanden met eene pachtinge tegelijck worden verhuert, want die sullen volghen de natuere van den landen. *C. v. Loon, Weesk.*, a. 60.

ACKERLOON, zn. m. *Vergoeding voor saaiel, fr. indemnité pour semences*. || En hadde der winne synen saet op 't lant geworpen, soe soude men den winne synen ackerloon oprichten. *C. gr. Loon*, I, 58.

ACKERMAN, zn. m. *Landbouwer, ploeger*, fr. *cultivateur, labourer*. || Wel verstaende, dat onder dese defensie en verbot niet begrepen en sullen weesen de vercoopinghen oft transporten van ghelijcken ghewas [al. granen], die men soude moghen doen aen andere ackermans oft huyslieden, en die af te maeyen. *Plas. v. Brab.* 22 aug. 1586, a. 2. I, 864. Ib. 869, 375. Die ackerman mach opten heerwech synen ploegh wel keeren om syn voren te ordineren, sonder misdoen oft te bruckene. *V. D. TAV.* 107.

ACKERSCHADE, zn. v. *In het veld veroorzaakte schade, bijzonderlijk door het oes*, fr. *dommage*,

canal dans les champs, particulièrement par le détail, cultir. dommage d'assurances. LA CURE, DUPIN et LABOULAYE: *Agassia*. || Zo wienas beesten worden ghevangen schade doende, sal boeten x soell. par. over de boete, en schut ij scell.; en van ackerschade magh elc vangen up tryne en bringhen tghescut ten heere waert. *O. v. Brugge*, I, 219. ... Dat brieven van evocatie.. hier namaels geen plaets en sullen hebben ten opzien van de boeten ende misbruyken belopen door beschadinge oft bederfvenisse gedaen ten platten lande van Aelst voorsyt, gezyt ackerschade. *O. v. Aalst*, blz. 714 (1663).

ACKERSIECK, bn. Ook VELDSIECK, LABARUS. *Melaatsch, leproos*, fr. *lépreux*. || Daer wordt noch jaerlicks by den bailliu en schepenen gecommiteert eenen vooght van de ackersiecken ofte lazarusen, dewelcke met syne gesellen kennisse, berecht ende judicature heeft in d'eerste instantie van alle questien ende differenten rysende tusschen eenige van de lazarusen. *O. v. Gent*, II, 9.

ACCLJSENAER, zn. m. *Ontvanger der accijsrechten*, fr. *receveur des droits d'accies*. || D'aenleggeren, willende iemanden in rechte betrekken, [sullen] schuldich.. weesen.. te betalen aan.. den accouteth, voor syne beelachboete, 3 st. Dat daerf exempt sullen weesen.. de rentmeesteren, accysenaers en andere, pachtinge van dezer stadt hebbende. *O. v. Lier, Stijl*, salaris, a. 1 en 2.

ACCORD, zn. o. *Toestemming, machtiging, fr. consentement, autorisation*. || Naer consent en accord van scepenen, is den sergeant oft bode gehouden gelyc billiet te laten aen de partije. *O. v. Gent*, I, 8.

ACOLEIEN, bn. *Akciëntkleur, Blauwe of paarse kleur*, fr. *couleur de l'accolie*. || Item, noch eenen akalryen tabbaert, met eenen vossen voeder gevoedert. *Ius*, 1489.

ACOUTREEREN (Accouteren), bw. *Wapenen, toerusten, witrusten*, fr. *armer, équiper*. LA CURE, Accouter: *équiper*. Kil. (App.) Accouteren. || Ten selven tyde quaemen sekere officieren van den conynck, Spaegnaerden, omme te accouteren en toe te rusten de schepen alhier ghearresteert. *Piot, Chron.* 481. Oproeping aen vrywilligen. 1537.. Ghesoot en gheacoutreert, alsoe behoort, met pycken oft handtbusen. *Auden. meng.*, I, 85.

ACOUTEEREN, bw. *Onderhooren, bespielen*, fr. *s'informar, s'enquérir*, *épier*. Kil. (App.) Achauteren etc. Accouter, *explorator*. || Ghegheven N. N. en N., die vutghesonden waeren omme te accouterene omtrent Dendermonde en Aelst, en te vernemen oft die garnisoene van Aelst en Dendermonde waeren op vaert te commene te Nienve weert, mits dat wy daerf goedverteert waren, elken vj a., beloopt taamen xviii s. Bet. N. van vj reysen dat sy [h. hy] noch by nachte vutghesonden heeft geweest omme te accouterene naer tvole van wapenen, van elker reysen vj a., bel. xivj a. *St.-rek. Ninove*, 1486.

ACOUTERIEJE, zn. v. A—houden. *De nachtwacht houden*, fr. *faire le guet*. || Uuytgeven van waeken en van accouterieje te houden. Gegeven Jacoen Lucarts en Dirick Comans, die successive accouterieje hebben gehouden, en op Cakeborch gewaecht hebben, taamen betaelt binnen desen jaere g. 168. 12 st. *St.-rek. Diest*, 1582.

ACOUTREMENT, zn. o. LA CURE. *Accoutrement*. *Oe met qui s'habille, déguise encore un habit de parure; c'est le sens propre*. KRAMERS segt nog: (veloor) staatskleed. Dus, hier ter plaets, ook wel gemaekt of prunkkleedoren. || Om te remedieren

tot der grooter ongheregheltheyt en overdaed van cleedoren en ander accoutrementen, die de vasaelen, ondermaeten en ander inwonende van onzen landen doen maken en dragen tot haerliedre onverdraghelicke costen. *Plac. v. Vl.*, 30 jan. 1545. I, 784.

ACOUTREMENT-MEESTER, zn. m. (Tooneel-term). *Kostumier, die gelast was met de bewaeris van de kostumen en de roerende have der Rederijkers*, fr. *présosé à la garde des costumes et du mobilier des Rhetoriciens*. || Den accoutrement-meester sal gehouden sijn sorghe te dragen voer alle de cleedoren ende andere ghemootschappen [k. ghereetschappen] totte spelen noodich. *Gesch. d. Antw. rederrijk*. 7 (*Regl.* 1480, a. 31).

ACCRESCEEREN, ow. *Aanwassen, ten voordele komen*, fr. *accroître*. || Wel verstaende dat d'een van de bylevynghes verstarfende, accresceert den jongsten haudere oft hauderighe totter helft den van gheheelen incommene. *O. v. Aud. XXII*, 30.

ACCUSOEN, zn. o. *Gelegenheid, omstandigheid*, fr. *occasion, circonstance*. || Het ghevalt, omme meedaet, omme paets, of aen [omme?] ander accusoen, dat hem een man verbindt voor de mannen up syn hoeft eene somme van gheide te betalen. *Leemr.* v. 1528, 60.

ACKSE (Axe). Zie AEXSE.

ACTEN en ACTITATEN. *Handelingen en oerhandeligen*, (MEIJER); fr. *actes et agissements*. MAIGNE D'ARNIS: *Actiats: actiones seu agendi formula, tota litis series; alle de akten en stukken van een geding*. || In absention van den amptman, mach eenich van den scepenen, in der banken, in der rollen (en elders daer 't van noode is), sijn officie bewaren en bedienen, alsof d'amptman selve present waere; welcke acten ende actitaten alsoe, bij den dieneeren en gesworen colfdrageren (in stede van den schouteth), oft bij eenich van den scepenen (in stede van den amptman) gedaen, sijn en blijven in sulken waarde en valeure alsof die ter manissen van den schoutet oft amptman respective alsoe in persone gedaen waeren. *O. v. Antw.*, 1545, I, 6. Alle welcke procedueren, acten en actitaten, men gewoonlyk is, nae den ouden hercomen.. in de brieven van evocatie te extendieren ende in 't lange te declareren. *O. v. Hoogstr.*, *Turbe*, *Stoops*, 480. Voor dewelcke [al. de Syndicalen] partijen.. gedaecht worden. En worden henne acten en actitaten gehouden bij eenen secretaris oft greffier dezer stadt. *O. v. Antw.* 1582, X, 8. || Sullen, vanghlycken, alle de acten en actitaten van proceduren geschreven worden in de ferie by de handt van den greffier.. *O. v. Brugge*, II, *Stijl*, a. 54.

ACTUARIUS, zn. m. *Schryver, fr. greffier*. || Het ambacht... betaelt voor gagie: aen des ambachts dekens, 3 guldens; aen des ambachts actuaris, 7 guldens, en aen des ambachts kneep, innebegrepen het draeghen van des ambachts torse in stads processe van Scherpenheuvel etc. g. 18. 10 jaerlyck. *St.-arch. Diest, Brumecoramb.* 18^e E. eak 19.

ACTUM, bn. *Afgebondigd, fr. publié*. || Actum ter clocke, xv^e in hoymaendt xv^e xiiij. Present Philips van Eede en Jan van Hove, scepenen. Omme oordens en remedie te stellene in de groote onghereghelthede etc. So es by den ghemeeen college van scepenen van Brugghe ghesatueirt ende openbaerlicken ter Hallen ghecondicht metter clocken.. dat enz. *O. v. Brugge*, II, 217 (1514).

AL, bn. 1) *Gehel, gemaek, fr. tout, entier*. || Als van den rechte, dat Jhan Storm hadde van der helt van al der meyerie van den soueraen van Oestburgh.. Van der ere helt van al der meyerien

voerseit. 25 jan. 1278. Terdendeel van al der woestinen, van al der wildernissen en van al den inslaghen. 19 juni 1295. Van al deesen vorwarden. 24 dec. 1298. Dat si voer ons en met ons al dese voerseide dinghe vervullen en voldoen. 25 oct. 1298. Alsoe als men tsout sgoensdaeghs vercoept, zal ment vercoepen alle die weke. *Kb. v. Diest*, B. 96. Alle man even naer. Zegwijze in gebruik in de veilingen: *den meestbiedende*, fr. *au plus offrant*. || Waer 't dat eenighe opgaende abeelen op d' betocht goet staende, nutter waeren afgehouden dan laten staende, soo sullen die vercocht worden openbaerlyck, ... alle man even naer, die meest daervoor biedt. *C. v. Lier*, XIV, 5.

2) *Enig, hoeyenaemd*, fr. *quelque, aucun*. || Vort, so hebben de voregheide abdersee en tevent de tiende vorengheenoemt ontfanen van ons in wetteleken erve, sonder eneghen sterfeleken man in te settene en sonder allen dienst, omme een pont was siers. 19 aug. 1288.

AL, bijw. *Heel, geheel, geheelijk, ten volle*, fr. *entièrement, pleinement, tout à fait*. || En die veylicheyt en tgeleyde hieraf sal ingaen op sunte Bertholomeusavent en sal staen en duren tot op sunte Gielisavent daernaest volgende, en dien avont al. *Chart. v. 's Bosch*, f. 22, v. 25 sept. 1403. Die ander jaermerot sal beghinnen en ingaen alle jair des anderen daghes na sunte Bertholomeusdach, en sal staen en duren dien dach al en twee daghe daernaest volgende. Ib. f. 23. Zo zij [al. de koningin Elisabeth van Frankrijk] ghinc alleene ter keerken, zonder cnappe, zonder cameriere, al bloet [gansch alleen]. *JAN v. DIXMUD*, 95. Alsoe dat wi], scepenen voers., van onsen voers. scoutit gemaent, wyden den voers. Henr. den Oem van der helicht des bonnes en vijf roeden lants voers. van den voers. sinen neve al vol-en ghenoech ghedaen sijnde. *Hof te Nonnewiele* (1421). Naer coustume worden sulcke blasphemateurs [geest] in pillorij en huerliedder tonge doorsteken met eenen ijsere al geloijende. *Pract. crim.*, c. 60. || En de voerseide bailliu en syn wyff waren vonden versmoort deronder [al. onder een ingestort huis], ligghende in haerliedder bedde, al moedernaest. *OL. v. DIXMUD*, 95. || Sommighe dienaers van den hoochbaliu ghezonden, ziende tvolck al bereet en soo greechich om te breken. *Ber. tijden*, I, 107.

AL, voors. *Langs*, fr. *par, le long de*. || Oft t'voers. water schuldigh was te loopen al de straeten ofte niet, en oft men al die voers. straete plaecht te vaeren in voorgaende tyden. *MARTINEZ*, 280 (1603).

AL, sn. o. *Al, alles, geheel*, fr. *tout*. || Voort, al dat in den wagen es, es sculdich 1 d. Lat. *Præterea, totum quod in curru continetur. Tot te Brugge*, 1252. Dese summe van al es achtenderlich hondert pont en vichtich pont vlaemsche. 1 aug. 1290. Hoewel den crediteur optie heeft d'hoirs in *solidum* voor al anne te spreken. *C. v. Aud.* XVI, 9. Met eenen brieve ghesceghelt metter stadt zeghele, dewelke costen sal in al iij s. par. *De VL. Voorgeboden*, 42.

Met allen (Met alle). *Totemaal*, fr. *totalement*. || Mids denwelken [goede lieden van der stede van Brugge, van den lande van den Vryen en andre van zinen al. des graven] ghemeeene lande, doe bi hem wesende] de stede van Ypre en de goede lieden ghemeeenlike besceremt waren en vorhoed [l. besceremt en verhoet] bi hem van met alle ghedestruert te weene; dies hem God loven moete. *Ypriana*, VII, 471 (1890). Van der siegen

van der camere, die met allen gheuseert en veraleten syn, die mijnheeren van der wet gheordonneert hebben nieuwe te doen maekene. *Ypriana*, II, 131. *St.-rek.* 1418. Daerof groot remoor quam en tvole met allen an roere. En hadden zeer gherne daerwaert ghetrocken. omme met allen de voerseide ghetauwen an sticx te slane. *OL. v. DIXMUD*, 119. Overmeeret de vreesse en onsekerheyt daer ic in sta van orloghen over alle syden, dat ic met allen huut en t'achter ben van scatte, dat ic gheen macht en hebbe wederstant te doene. *Collacie*, 5. Noch so en sall hy gheenrehande versach vleysch ter banck bringen. hy en sall t'eirst dat alt vleysch. mit allen eweoh gedain hebben off altemael afverkocht hebben. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 17. *Tongerens*.

Met allen niet. *Volstrekt niet*, fr. *absolument pas*. *VERDAM*, I, 319 b. || Alsof tvolck up haer hadde willen loopen, oft inbreken, dwelek nochtans gheen apparencie met allen en ghaf. *Ber. tijden*, III, 147. Zie ook *ACHTERSTEDICH*.

Van al tal. *Van alles, zonder uitzondering*. *VERDAM* 321. 9). || Mits dyen soe gaf hy den anderen een quitaencie sprekende van al tal tot dyen daige toe, en soe generael als hy mochte. v. d. *TAV.*, 253. v. 6. Dat alle verbinde en bezeghelten die ghemaect syn in contrarien de prevelegen en vryheiden, eist van steiden, castelrien of meringhe, zyt bi willen, constrainte of andersins, van al tal syn quite en te nieuten, en van ghene werde. *Ypriana*, VII, 460 (1879). ... Zo had hy..., en ooc meide so had hy de coninginne tsinen 'accorde van al tal by daghe en by nachte. *OL. v. DIXMUD*, 29. Nu so waren alle die princhen, die hem [al. den prins van Burgondie] contrarie waren, vergaderet commen binnen Parys, en worden meester van al tal, en regierden den coninc en myn heere van Gyane also sy wilden. Ib. 78. In ghelyken, so zeide men dat se myn heere niet up wilde nemen, het ne ware dat sy van al tal in synen ghenaden blyven wilden. Ib. 130.

AL EIST (Al, al es dat, al is 't). *Alkooel, of-schoon*, fr. *bien que, quoique*. || Zo wie up yemene knif treet, al en quetstene hi niet daernede, sal gheven den heere veertoch schelen. Lat. tekst: *licet ipsum non laedat. K. v. Saffelars*, 1264, a. 10. So wat dat een mensche onder hem hevet in syn bewelt en in sine voudie [l. voochdie], dat stom es bi nature, al eist dat het misdoet of yemene quets, daerof en sal die mensche niet staen te rechte. *K. v. ter Piets*, 1265, a. 51. De Lat. tekst zegt: *si aliquem vel aliquid laesit*. So wie die eerst twyst beroert en die eenen andren metter vust slaet, of bi den hare trecket, al es dat hi hem weert..., die eerste mesdoere sal deit allene moeten betren. Ib. 55.

AL TE, versterkend bijwoord van een veelvuldig gebruik bij Westvlaamsche schrijvers. *Zeet*, fr. *très, fort*. || De husselen [horzelen], vliegen en bien deden hem al te groote pine. *JAN v. DIXMUD*, 59. Al te soone, 10, 134. Al te seere, 2, 8, 40. Al te wel, 1. Twelke al te groot wonder was. *OL. v. DIXMUD*, 62, 75. Diederyc van Elsaen was in alle steden van Vlaenderen al te [h]eerelyc ontfanghen, 67. Al te rykelike, 70. Al te soone, 57. Al te vrisch volc, 61. Al te vrome een volc, 85. Al te vroom een ridder, 76. Men treft het woord evenwel ook in Brabant en in Limburg aan: || Want het is alten eedelen dinc prescriptie. v. d. *TAV.*, 40 v. 6. Voele en menigherleijde al te grote schaeden, quaet en verdriet. *O. Liège*, 10 juni 1417, *Stat.-Truiden*. Alsoo in „*Aller Kerstenenboec*“:

Al te wonderlike, 5. Al te reyne, cuyach, oetmoedich leven, 16. Al te crano, 19. Al te sere tornich, 20. Al te onghemesten, 20. Al te gruwelike, 23. Al te vele, 25, enz.

AL TE VEEL MEER, bijw. *Zeer veel meer, onzijdig meer, fr. infinitif plus.* || Die eenen anderen met opsette ongenadichlye quetst... dat hy nommermeer... ledegans [gansch van leden] man en sye, die misdoet al te veel meer dan die eenen mensche wondt en quetst met heeten bloede. v. D. Tav. 148.

AL OF EEN DEEL. *Gheheel of gedeeltelyk, fr. en tout ou en partie.* || En ware oec dat sake, dat wi, of onser enich, weder ghecreghen onse goet, dat wi hebben in Zeelant, al of een deel... 1 aug. 1290.

AL OF SOM. *Gheheellyk of ten deele, fr. tout ou partie.* || Als eenen grondenare sinen gront en leen verbint in schulden of anderen laste, of verset eenen sekere termijn, en ontfacen [i. ontfact] de renten en revenuen, al of som, al [i. alsoe] gheleedt als de grondenare sterft... hi bleve gehouden in de verbondene scult. *Leenr. v. 1528, 80.* Dat van nu voortan nyemandt, wie hy sy, huusen, schueren, stallen ofte wuensten... en zal mogen ofbreken noch af doen breken, al of som. Item, dat daphuene die huerliedier huusen hebben laten vervallen ofte ghedaen afbreken, binnen den termyn van vyf jaren herrewaert, al of som, sy die wederomme upmaken, repareren ende in suloke state stellen als die waeren. *C. v. Brugge, I, 214. K. v. 1552, a. 5, 6...* Als de prince oft jage hemant in gratie ontfact, men verstaet dat hy hem behoort gratie te doenne in al oft in som. *Pract. crim., o. 52.* Dat wy nommermeer... om gheerehande okiseen dat ghevalen mach... ne zullen begheren noch heeschen de vors. renten en achterstellen quite te hebbene of verlaten, van al noch van som. *Acad. d'archéol. XIV, 149. Ghistelo, 1352.*

ALAEEM (Allaem, alem, aelleme, alm, aelm, anlaem, allam). 1) *Allerhande gereedschap, fr. instruments, ustensiles, outils en général, engins.* || Een ingeseten poorter, wegens instrumenten, alem oft gereedschap van synen ambachte en neeringen (daer hij costumelick mede is geweest te werckene en syn broot te winnene) ter vridaechmeret by den officier vercocht synde, mach deselve lossen. *C. v. Antw. 1545, IV, 84.* Alamen, instrumenten oft constige wercken alle ambachten dienende, als prenters, muntenaers, etc. *Rijksarch. Proces monumiers § smeden (1546).*

2) In brandgevallen. || So wie die bedreghen worde datti anders allam dan taine, dat ten brande comen ware, an hem droughe, hi verbuerde xx schel, en hi moeste dat allam wederkeeren. *Auden. meng., I, 320 (1338).*

3) Keukengereedschap. || Den soeplieden en wagheneren, die voerden de springale en de grote boghen, en tenten en pawellione ter Sluus, graven scure, en vitale en coken allam, dat naer soepen voer en bi hem blaf. *St.-rek. Gent, 1337, I, 323.*

4) Lakenhandel. [De rechters van de Lakenhalle] hebben oock kennisse van..., en van de instrumenten oft aelm tot het maecten, verwen en bereyden van de laeckenen dienende, als getouwen, caerden, droochscheerdereischeiren, den dích oft hantwerck en instrumenten van de laeckenenraemen, de huere van deselve instrumenten, en dijergelyke. *C. v. Antw. Comp., I, v. 3.*

5) Landbouwgereedschap. || En hi enne

vant dar enghien coren; en daelleme dat hiare vant, datser noch, sonder enen brouketel, dien cochte her Yngbrecht... en iij g van sinen aelleme en van quicke. — Ende hi vant er oec in x coy, en tuie ledeghe render, v coy verhurt en v in hus; en al daelleme datter in was, dats er noch in. 10 aug. 1298.

6) Molenaars- of brouwersgereedschap. || Alle wintmolens, watermolens, rosmolens en smoutmolens, zoo verre die draeyen; brouwerijen, als ketels, cuypen en andere aleme derselver syn en worden gehouden en gesocht, onder der vierscharen recht van Santhoven, haefdeylich. *C. v. Sant. Hs. XI, 36.*

7) Smidgereedschap. || Van den ijzere en staele. Ende es te wetene, dat te deser aasien toevoeren dallam van al dat der smessen toevoert, haenbelt, blaesbalghe, hamers en anders. *De Vl., Dec. 27 (1486).*

8) Timmertuig. Item, den soeplieden die de vitale, en wapine, en der temmerliede allam voerden en weder brochten te Ghent, 8 g 6 s. 8 d. *St.-rek. Gent, 1337, I, 240.*

9) Verversgereedschap. || Voort ghelevede Arnoud van Banle voreghenont, dat alle sine anlaeme, wie dat mense nomen magh, die hi in dat voreghenomde halve ghedeelte [nl. van een huis] brenghen sal, dat die onderpand syn soelen van dien voreghenomden sise wale te gheldene. *Schep. v. Diest, 1306.* Opdracht van een huys en erva, metten almen van der verwerijen en juweelen [nl. catheelen] dairinne wesende. *St.-arch. Bergen-op-Zoom, reg. n°. 925 (1441).*

10) Vischerstuig. || Men verbiet, op de meedaet van III lib., dat niemant ne vische in de Schelde, die ter vriheden behoort, van int begin van maerte tote huutghane van meye, met gheenen allame, omme blicke mede te vane, tuschen der kerken enz. *Auden. meng., I, 316 (1338).*

11) Voldersgereedschap. || Met allen den alame dat ter volderien toevoert. *Bruss. godsk. reg. B 681 f°. 18 (1398).* Van reparacie gedaen aen de aelmen van den njeuwen volders gecomen van Mechelen, van njeuwe comen en anderen gereedschapen daertoe dienende, betaelt v lb. x s. *Rak. v. Bergen-op-Zoom, 1489—1490.*

12) Deelen van eenen molen. || De beimoelne es van allen leden al njeuwe vermaect, uteghedaen twaterwiel, dat meer ghegaen heeft, en daerof sijn de almen alle goet; en de lopere es xij dumen dicke, en den lighere ix dumen, en den steenreep es njeuwe toe goed. *REMBRY, II, 40 (1361).*

13) Beste alaem. *Beste meubelstuk, fr. meilleur meuble ou catal.* || Den heere valt te rechte, van der doot oft van den vercoopen, dat beste peert oft coye, dat hij ghekiesen can, sonder in den mont te besiene, oft beste alam, dat bynnen den huys es, of xij st. goets gelts. *BOXHOVEN, 10.*

ALAES (Aylasen, tw. *Elaas, helaas!* fr. *hélas!* Zie VERDAM. || Aylasen, is dat waer, soo ghevet mij wondere, Dat heur vrienden dit houweljik hebben ghedaen. *HOUBAERT, Matthias, 165.*

ALARM-OFT LOOPPLAETS. *Alarmpost, fr. poste d'alarme.* || Daertoe oock considerabel is, dat de stadt is gestelt in vijf deelen, daervan elke gulde, in tijd van noot, weet sijn alarm- oft loopplaetsen, die veertich personen soo wel niet en kunnen bewaren, noch suloke uijtstendingen doen, als wel een compagnie van sestig personen. *Kruidboog, 93 (1615).*

ALBEDALLE ENGEEN. *Volstrekt geen*, fr. *absolument aucun*. || En droech op alle dat goet dat hi hadde liggende te Scelle etc., in de hande N. N., en en behielt er hem selven noch sine naomelingen albedalle in di erflecheyde engeen recht. *Schep. v. Niel*, 1816. *Abdij-Roendaal*, Doos 1.

ALBEEL, zn. m. *Abeel*, fr. *peuplier blanc*. || In de prochie van Bruijsegem, opten Bruijsegemborch..., lanx henen de hage van d'Oeselvelt, en de goeden reasserterende onder 't hof van Bruijsegem, geheeten „het hof ten albeele", boven, ter heretractewaerts. *Bruss. gods.*, B 220, f° 808 v°. (*Brusseghem*, omtr. 1860). Die goeden sortende in 't hof te Bruijsegem, dat te heeten plach 't hof ten abeel. Ib. H. 290 f°. 158 v°. (omtr. 1548). De beide vormen „albeel" en „abeel" schijnen dus te samen bestaan te hebben.

ALBEQUEL. Zie ALBERGUEL.

ALBEREITS, bijw. *Alveeds*, fr. *déjà*. || Dat, daer geen kinderen en sijn, geen devolutie en valt, jae selfs al waren des langstlevende goederen albereydt op de kinderen geleverd geweest. *C. v. Breda*, *Succ. a. 2*, aant.

ALBERGUEL, zn. m. *Soort van opgevoeld pantsersheid*, fr. *haubert*, *sorte de pourpoint rembourré*. || Porpoineux, daer alberguel in ghesteet (gestikt) es. *Auden. meng. I*, 139 (1838).

ALBERTIJN, zn. m. *Gouden munt*, fr. *monnaie d'or*. || Den dubbelen Albertin van herwaerts over, weghende 8 engelsen 11 aas en $\frac{3}{4}$, tot 5 guld. 8 st. Den enckelen Albertin, weghende 1 eng. 29 aas, tot 54 st. *Plac. v. Brab.* 18 mrt., 1638. II. 583.

ALBOOM, zn. m. Kil. Alb-boom, alberboom, *germ. sa. j.* abeelboom. *Populus alba*. *Grimm. Wtb.* Albe, alber. Dewijl dit woord, als *locus dictus*, aanleiding gegeven heeft tot eene verkeerde verklaring, nl. tot die van „al" of „alles boom", fr. *tout arbre*, hebben wij gemeend, door een aantal aanhalingen te moeten bewijzen, dat er slechts een enkel boom door bedoeld werd; men is er nog meer van overtuigd, als men weet dat de boomen oudtijds tot scheidingsteekens der eigendommen dienden. Zie *GRIMM, Deutsche Alterthümer*, 544, *Grensbäume*; hij meldt echter niet dan boomen van hard hout. Man wählte *eichen, buchen, tannen*. || Te Scharebeke bij den alboom. *Bruss. gods.* H 1296, f°. 145 (1289). Apud Obbruxellam, citra vivarium subter alboom. Ib. H 270. St-Gielis, *Schep. v. Brussel*, 1298. Super Boeschdal, in vico versus Jetterbeka, sex jornalía terre jacentia prope albome; juxta vicium versus Scarenbeka, . super Himberechtgat. *Oork. v. St. Gudulakerk te Brussel* (1299). Dat Arnout van Heideberghe hadde viere scellinghe teens op enen hof erfeke, die gheleghen es bi den albome te Rode. *Abdij v. ter Cameren, Schep. v. Rhode en Alsemberg*, 20 nov. 1800. Een dachwant en xix roeden lands gheleghen tusschen Saventerloe en den alboom te Maltbroec. *Chartrob. d. Beyjink te Brussel*, f°. 165 v°. (1809). Ad quoddam dimidium bonarium terre, parum plus vel minus, situm extra portam beate Gudile Bruxell., inferius arborem dictam albome, ab ista parte ejusdem. *Schep. v. Brussel*, 1825. *Bruss. gods.*, H 118. Supra locum dictum Steenpoele, inter Scarenbeka et arborem dictum alboom. Juxta arborem dictum alboom de Scarenbeka Ib. B 208, f°. 99 v°. (1827). Dimidium bonarium et dimidium jornalé terre arabilia, parum plus vel minus, sit. ad locum dictum „ane den groeten alboom", desuper Stertbeke, prope terram Johannis

dicti Oapparts, ab utraque parte. Ib. H. 1201, f°. 64 v°. (1380). In het Molenstraetken achter den alboom. Ib. H 1296, f°. 123 (1889) *St-Joes-ten Noode*. Omme v° voete albomen berderen toten suldere. *Bek. d. Domeinen te Loven*, 1404/5. Van xiv lb. viij schel. paym. achter den alboom, in de Molenstrate, buyten de oude poorte van St. Goedalen. *Bruss. gods.*, H 1296, f°. 110 (1407). Daer den wech comende van den Overdorp, gaende ten alboeme waert duer gast. Ib. B 219 f°. 111 (*Wambeek* 1469). Bij den alboome, tusschen die Gheerstrate ende . . *Sterbeek*, Ib. B 220 f°. 134 (1542). Op 't velt aen den alboom, boven 't dorp, metter syden aen die gruenbrauwe. Ib. H. 290, f°. 281 (*Iitterbeek*, 16^e E.). Tusschen den alboom en Steinhookele. Ib. H. 311, f°. 19 v°. (*Hemelghem*, 16^e E.). Bi den oleinen albome aen de heerstrate. Ib. H. 311, 21 v°. (*Nossoghem*). Prope alboom juxta Eelwech. Ib. B 210, f°. 43 (*Schaarbeek*). Op 't kerckhofvelt bij den alboeme, tusschen de Gheerstrate . . Ib. B 219 f°. 41 (*Sterbeek*). Ten albome. Ib. B 1461 f°. 17 v°. (*Vuororden*). In de prochie van Weesenbeke, en hierinne staet enen waterpoel, en heet ten albome, opt Ophemervelt ocht op 't Perovelt. Ib. B 219 f°. 43.

ALBOOMERVELT. *Abeelvelde*, fr. *champ de peuplier blanc*. || Gielij Coele, rentmeester des hertogen van Brabant en van Lymbroch..., doen cond., dat wy . . . uitgeven tot enen erfcheinsse den godshuysen van der Ziekerlieden in Brusselse, dat sy selen moegen ewelic en erfelic houwen, settan en planten alomme op de strate dweers gaende dore hare goede op 't Alboomervelt, in de prochie van Wemmel gelegen, op beide syden van der straten, tusschen den albom voirs. op deen inde, en Jans goet van der Elst, op dander inde. *Bruss. gods.* Ib. 12, f°. 145 v°. *Wemmel*, 1427. Op Holant, aen den coutere geh. d'Alboomervelt. Op 't Alboomervelt, aen 't valveken. Aen Morenbeke, op 't Alboomervelt, onder de heyde. Ib. B. 219 f°. 126. *Wemmel*, 1469.

ALDENTALVEN (Van aldentallen, aldenthalven). *Van ouderdomswaer*, fr. *de tiers d'âge*. || Waer eenen dootalach gesciet binnen der stadt vryheyt, en der dode liet eenen wettigen soen achter, die onder syn dagen weere, soe sal een naesten maech van den dode, van der swertsyden, ende van aldentallen, den dootalach suenen en laeten suenen. Item. Men sal den doden suenen aen die naeste maech van der swertsyden en van aldentallen. *K. v. St. Twiden*, 1536.

ALDER, zn. m. Limburgsche vorm voor *Ouder*, *vader of moeder*, fr. *parent*, *père*, *mère*; mv. *alders*, *alderen*. || Ind oft kynder werem, die in desen punten broeckden, sullen die alderen derselver kyndere in die broecke gehalden syn, also langhe als sy nyet en syn gemancipeirt ind uyten broede van honnen alders. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 5. *Tongeren*. Doen't die kenders in honder alder broet synde, soe sullen die alders betalen. *C. gr. Loon*, 14 mrt. 1549, I, 7. Des anderen broeders, die van den alderen geestelick geordineert is. *C. v. Valkenb., leenhof*, 1570, a. 15. Van succemie der goederen, diewellicke over houwelick gegeven woorden . . dat men dieselve, naer doot der alderen, in gemeyne deylinge sal inbrengen: op wy [wie] die goederen deolveren by die alders achtergelaten naer doot van hun kindt? *C. gr. Loon*, I, 165.

ALDERDOM, zn. m. *Onderdom*, fr. *age*, hd. *alterthum*. || *C. v. Valkenb., leenhof*, 1612, a. 15. **ALDER**, in samenstellingen. Zie **ALDER**.

ALDE VADER (Alder vader, alden vader, alt-vader), zn. m. *Grootvader*, fr. *grand-père*. || Item; een persoon hebbende wettige gebuerten, en die wettige gebuerten en waere tot haeren dage niet eemen, maar der doode maar hebbende alt vader oft moeder en oock broeder, quaestie is: sen wien men soemen soude? Die antwoorde is: een den alder vader oft moeder en niet een den broeder, ja al de vader en consenteerde dat anders. *C. gr. Loon*, I. 71. *O. Liège*, 22 juni 1682. a. 34. *Hasselt*.

ALDIEWILE, bijw. *Gedurende al den tijd*, fr. *pendant tout le temps*. || En al die wile dat si op den barge waren [al sekere beelden] schenen si alsoe wonderlike scone en onsprekelijk blikende dat se dese minache conste come aneghesien. *Aller Kerck*, 12.

ALDINCK. Zie **ALBIDINCK**.

ALDORE (Alduere), bijw. *Vervolgens, ten einde toe*; fr. *de suite, jusqu'au bout*. || De teelman sal segghen tot den eersten man: hi bidt u sijn borghe te sine. Die sal segghen: Is en quammer hier nyet omme; en tot den anderen alsoe, en alsoe aldure, en danne tot den bistersanders. *Leenr. v.* 1528, 41.

ALDUS ALS, vw. *Zoals*, fr. *cinsi que*. || Aldus alst hier gescreven staet. 25 febr. 1522.

ALDUSDANICH (Aldustanech, aldustenich, en dusdenich), bn. *Dusdenich*, fr. *parait*. || En aldustaneghe wijf [al ghemene wijf en kernstre], die eenen man qualic toesprake oft oploep dade met queden worden, verbeurde ij lb. *Ab. v. Antw.* 19.

ALDUSGETENICH, bn. *Dusdenich*, fr. *parait*. || Maar want wi, late voeghen, ghenen properen sighef en hebben, des wi in aldusghetenegher saken gebraken. *Hof te Webbecum*, 1885. Waerom si, [al de burgers] vervallende in de misdaet van ghesquetster heerliker moghentheit, si van allen en ygheliken horen eeren, rechten, vriheden, verhevenissen, privilegien, gracieen, ordinancien, statuten en ghewoenlycheiden, in en om aldustenighe begrepen misdaet, onwerdighe, met rechte ghepreest [i. ghespriveert] werden. Danwelken wi, met ghemedagher vaderliker begheerten, mededoghende, menschwerf van dusdenighen misdaden goedertieliker [en] wederroepen hebben. *O. Liège*, 17 mei 1898.

ALDUS VELE, bijw. *Zoo veel*, fr. *autant*. || Dat hij, [al. Peter, verveerder] denselven Andrieas [aanloger] oplegge en vergelde die scade en interest die hy daeromme geleden heeft, die hy extimeert aldus veele gedragende. v. d. TAV. 101.

ALE (Haele), zn. Dit w. hebben wij slechts in Vlaendersehe oork. aangehouden. *Meestgier*, fr. *parait*. Zie **DE VRIES**, en ook **VERDAM**, *Middeln. Wdb.*; zie nog **DE BO**, *Westel. wdb.*, en **SNELLAERT** *Tongval v. Kortrijk*. || Men sal oock voor de naervette van duyvenen, prevaet en van goor ofte smetende gemengelt met vette en haele, die men gebruyckt in slegte landen., byleggen een vierde van de weerde. *C. v. Auden*, 20. d., 12 aug. 1767. a. 16. Wordt vermist bij Tuerlinckx, *Bijdr. tot een Nijlandsch idioticon*.

ALE (Aelle), zn. v. Dit w. kwam ons slechts voor bij v. d. TAV., en moet aldaar de betekenis hebben van *cirkel, kring*, fr. *corole, rond*; zoo neemt hij toeh, in sijnen „Boem van der maescap“, p. 280 v. de o'tjes waarin de trappen der maeschap geschreven staan. || Ten ijen male, soe suldij merken op'te alle staende in de middeweert van den voirre boome, want d'ander aelle huereen circsprone dairuyt nemen, en daeromme wort daerinne geest dat aensicht van eenen mensche, en dijen moedij heeten Andries, oft anders, soe gij

dat imagineeren wilt, en die aellen die vandaer in der rechter linien opwaerts gaen, dat heeten die ascendentes, en die vandair in der rechter linien nederwaerts gaen, sijn geheeten die descendentes; en die in den aellen staen gaende ter zijde vuyt, sijn geheeten die collaterale. — Die stipkens, die in den aellen boven de namen staen, beteekenen dat geestelijk recht, . . . en die stipkens, die in den aellen onder de namen staen, beteekenen dat weerlijc recht.

ALEGIN, bn. *Lees al eigen, al. eigen, erfelijk*, fr. *allodial, propre*. || Dat cam vor ons, in ghebanner vierscare van den Siesselschen, mr. Nicolaas van Biervliet, en elaghede wettelijke omme ene cracht, die hem ghedaen was an sijn aleghine goet, bi namen an wighe [wulghen] tronken, staende. 81 jan. 1287. Van dat hie, Symon vorseit, cracht adde ghedaen an meester Nicolaas vorseit aleghine goet. Ib.

ALEINDER (Al eender), bn. *Tenemaal gelijkvormig, overeenkomstig*, fr. *en tout semblable, conforme*. || In welker alleijnder getuijgenissen wij, elect en abt voerscreve, . . . wij oec, scouteten, acopenen, . . . wij oec, deken . . . en wij, convent voerscreve, onsen siegal, in getuijgenisse der waarheit . . ., deesen letteren hebben aengehangen. *O. Liège*, 18 nov. 1404. *St.-Trieden*.

ALEM. Zie **ALAM**.

ALLENDE, zn. v. *Ellende*, fr. *misère, calamité*. || Also vele quaset deden de Inghelsche in Potau . . ., de steden destruerende, tvole rovende, vanghende de ryke, dootlaende de ghemate, de dorpen verberende, nonnen en vrouwen verrachtende, en sulke alende en was binnen mans ghedincene ghesien of ghehoert. **JAN v. DIXMUDE**, 104.

ALENTLIKE. Zie **ALINCKLIJCK**.

ALF, zn. m. *Koor- of mishand*, fr. *aube*. || Item, eenen alf metter amieten. *Isr. v.* 1483.

ALGADER, bijw. *Allegader, allegaar*, fr. *tous ensemble*. || Wanneer yemant eenighen pandt belast oft beswaert voer acopenen met verscheiden erfelycken- of lyfsochtrenten . . . een diversehe persoonen, soo verre de brieven teemenmale by eenen secretaris (opten staenden voet voer deeselve acopenen) geleesen, gepasseert en bekent worden, die en derven deen den anderen nyet uytsteken, maar syn algader van eender ouderdom ende date. *C. v. Antw.* 1545, VI, 14. Ib. 80.

ALGALLIA, zn. *Oisot, een witachtige, sterk en welriekende stof van de civetkat*, fr. *civette, substance onctueuse, d'une forte odeur de musc, sécrétée par la civette*. Kramers, Littre; Spaansch *algalia*. || Die hem wilt deen verskeren op vijgen . . ., amber, muscus, algallia, coraal. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 41.

ALGEHEEL, bijw. *Versterking van geheel, geheel*, fr. *tout entier*. || Op dat dair maer een leen en ea, soe salt doutse brueder algeheel heffen, so verre het van den stoeke comt. *C. v. Santh., leenhof*, a. 22.

ALGELIJK, bijw. *Ingelijc, evensoo*, fr. *de même*. || En alghelije suldi seggen van leene, dat de vaasaal gheeft sijnen broedere oft anderen sijnen oudsten hoyre. *Leenr. v. Vl.* 109. Ende soo verre, naer date van den eersten inventaris, den weesen eenige anderen goeden anquaemen, oft oock by den momboir bevonden worden eenige goeden, daeraf hy van te voren niet en wiste, sal alghelycke worden gevraagd tot den voora. eersten inventaris. *C. v. Loven, Weesk.* a. 58.

ALGELIJKELIJK, bijw. *Allen sonder onderscheid, gelijkelijk*, fr. *tous sans exception, également*.

|| Dat alle momboirs, curateurs en administrateurs van weesen, soo by testaments, oodicoile, der weth, den overmomboiren, als andersints gemaect, sullen alle gelyckelyck, terstont naer 't aenveerden van den voers. haren lasten, en voor en eer eenige merckelycke administratie te doene, moeten doen den behoorycken eedt voor den overmomboiren C. v. Loen, *Weesk.* a. 56.

AL en GELIJCKE (Al en ghelicks), bijw. *Al en gheheelijk*, fr. *entièrement*. || Dat Jan. van der Borgh van Asplar, ... wel en wettelike verkindt heft vor ons, dat dit vorseide goet van der Beverne al en ghelicks es wettech erve des vorseits abts en convents van Ninive. 5 juli 1299.

ALLE ENDE IEGELIJCKE, bn. *Alle hoegenaemde*, fr. *tous .. leconques*. || Soo wanneer yemant voorvluetich oft afflyvich ghe worden is, als voore, soo is die southeit, terstont naer d'ierste beset oft voorgehadighen by yemanden ghedaen, sculdich, des versocht synde, te aenveerden alle en yegelycke de goeden van den huysen, haven, erven, erfrenten, waren en comenscappen, hoedanich die syn, binnen der vors. stadt oft heuren byvanghe gelegen ende bevonden wordende. C. v. *Lier*, XII, 4.

ALGONT, bn. Versterking van gont. Gewestelyk. *Gheheel*, *gansch*, fr. *tout*, *entier*. || Daer zo liep gont volc zeere ter mueren van Parys, daer sy zaghen algont here comen. *Ol. v. DIXMUE*, 58.

ALHEEL, bijw. *Algeheel*, *geheelijk*, fr. *entièrement*. || O wonderline dinck, Du [Maria] biste alheel in den wonden Christi. *Hond. merk.*, 84 v°.

ALLET, zn. m. (Duister). || Oost op stadthuys met onsen heere hertoghe Philips en synen raede: ij lib. cruyts, ij gelten Grenats, ij gelten Maleveeye, v gelten Rinsch, iij gelten Beanen, ij gelten lantwijn; om broot, visch, om aliet. L. Galeeloot, *St.-rek. v. Brussel*, bls. 18 (1427).

ALINCK (Alinge), bn. *Gheheel*, *gansch*, fr. *tout*, *entier*. || Soe wye, getrect van Gode, in denselven huysen hem geven [begeven] sal, dat die te hans niet tot ghehoersaemheit sal werden ontfacen, tensy dat hy ten yersten een alinghe jair, als een novici, onder die bruderen en susteren werde gheproeft. Juli 1277, a. 1. Dat die alinge heerlicheyt van Harpen, mit allen hoeren toebehoerten, is eyghendom ons liefs heeren van Brabant. *Chart. v. 's Bosch*, f° 188 v°. *Conde v. 1365*, a. 1. Waer dat sake, dat yemant van buten [een] alinge laken ontwee anede en daervan stuoke maickde. *O. Liège*, 1 juni 1438, a. 81. *Hasselt*. Item, soe eest geordineert, dat men, van nu voert, dry daghe in die weke, als die weke alinch es. Ib. a. 87. Den hof van Wailem, mijt sinen gansen alingen toebehoeren, mit huysingen, hoestat, weyden, beynden [beemden], bruecken en mit allen synen aekerlande. *St. Gorlach*, 181 (1456). Blyvende oock altyt daerin en in allen voerscreven poenten en articulen myns G[enadichs] H[eerens] heere (l. hoere) hooghey, heerlyckhey en jurisdictie, geestelyck en weerlyck, in haere volcomen alinger machten. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 47. *Tongeren*.

ALINCK, bn. In alingen stoel. *Bedde gheheel*, fr. *en plein siège de mariage, constant le mariage*. ... || Rytsart van Prentnagen, in der tryt sittende in synen alingen stuelle mit Baetsen van den Bosch, synre wittiger huysvrouwe, ... den gantsen alingen hof van Prentnagen in den lande van Valkenborch. *St. Gorlach*, 144 (1474).

ALINCK SUSTER. *Eigen suster*, *suster van vollen bedde*, fr. *sœur germane*. || Titia is gestorven,

laetende een half suster, en laetende ettelycke kinderen van haere alinge susteren haer bestaende es *utroque latera*. Die half suster pretendeert te weesen naeste erfgenaem. Die kinder van die alinch suster pretenderen dat sy, als representerende hunne moder, geweest die alinge suster, behooren geprefereert te worden. C. gr. *Loon*, I, 255 (1623).

ALINCK (Allinck, aling, allincklike, alingleke, allinteleken), bijw. *Gheheelijk*, *geheel* en *al*, *ganschelyk*, *teememaal*, fr. *entièrement*, *totalement*. || Dies tuistes en dire saken selen wij gheloeven allingleke end altemale heren Jhanne, here van Kuyo, ... dat wij dat houden solen wittaleke en wale. 25 oct. 1298. Noch, daer utgaende, van denselven goede te mael nyet met hem en sal draghen, mer die goede alinghe den voers. huysen en den armen aldaer sullen bliuen. Juli 1277, a. 1. Dat [wir], ... altemail eindrechtich worden ind alentliken versuynt. *Cart. St.-Trend*, 13 apr. 1369. Nochtans willen wy ... dat dese litteren bliuen sullen in volcomene macht, alsof sij weren alinglic volsegelt. Ib. 24 mrt. 1374. Dat wir, ind manlich van ons, des voerscreven ons lieven heren ind vaders lesten testaments ind syns autsersten willen ind begheerten vors. alentlich gevolgich syn. Ib. 7 aug. 1376. Want die voerscreve here die abt hem ... alenelike hebben verbonden en geloeft in goeden trouwen, in eestcat (l. eestst), vast en stediich te hauden ... Ib. 25 mei 1397. [Die boeschen] bliuen ongehaentplicht en aling ligghen als gemeynste, sonder baeste of vrocht te dragen. *FRANQ., Kapit.*, 187 (1420). Ic doe vertichnisse van mi selven; Ic wil alinge an Di bliuen. *Hond. merk.* 47 v°. Van welken berueringen, discort, wangost (wangoest) en hatien beide de partien vors. allinteleken in ons bliuen sijn. *Coutherael*, 97 (1662). Want dat voers. onse lant van Montenaken met synen toebehoerten van den voers. onsen grafscappen [al. v. Loon] alinck en altemael geceyden sal weesen en bliuen, by den reden als voers. is ... Daeromme dat selve onse lant van Montenaken met synen toebehoerten billiken van den voers. onsen grafscappen alinck en altemael besceyden sal weesen ewouelick. *Montenaken*, *Doc.* 1415.

ALINCKSCHIP, zn. o. Bij aelynscepe. *In hoedanigheid of bij titel van erfgenaem*, fr. *à titre d'héritier*. || Zonder dat daernaer yemand comen mach by aelynscepe [var. alingscepe] ofte vernaerderynge. C. v. *Auden. Vertooch* a. 6. I, 432.

ALCALDE, zn. m. Eigenlijk een stadrechtter in Spanje. sp. *alcalde*, fr. *alcade*. Een uit Spanje overgebracht ambtenaar aan het hof der Spaansche landvoogden, die, in burgerlijke en lijfstraffelijke zaken het beval voerde over de lagere bedienden van het hof. Hij sat te recht met twee bijkitters en twee alguazils of serjanten. Zie *HENNE* et *WATERS, Hist. de Brus.* II, 498. || Beroerende de vromde soldaten, sal men die ordinantie, gemaekt by synder voers. K. M., den naestlesten van martio 1548, vóór Paeschen, tuschen den alcalde van sijnen hove en die wethouders van Brussele, onderhouden en oboerveren ... En sullen die informatien tamentlijken gehouden en t'proces geïnstrueert worden bij den voers. alcalde, provooet, auditeur of anderen persoon daertoe gecommiteert. *O. crim.* 1570, a. 69.

ALCKERMALCK. Zie *BLOKERMALCK*.

ALLAM. Zie *ALAKM*.

ALLEENDELICK (Alleendelicken), bijw. *Alleenlijk*, fr. *seulement*. || Mits alleendelick betaelende 't recht als borgher. *REMBRY*, I, 468 (1682). Op

payse dat deselve obligatien niet en sullen ligghen in executie, nemaer sullen alleendelicken inasbringhen eene simple en naechte kennesse, omme te vercryghene actie personele. *Plac. v. VI.* 10 febr. 1535. 1, 287.

ALLKENE (Allene, alleyn), bijw. *Alleen*, *alleenlijk*, fr. *seul*, *seulement*. || Dat daeraf scepenen wisen, dat es soonteten allene, tote iij schel. 25 febr. 1252. Die eerste meedoere sal deit [i. dit] allene moeten betren. 30 mrt. 1265, a. 55. Dat men engeenrehande scade sal doen... dor dat lant van Kuyk, over die Mase, in des greven lant van Gelren, sander allene ene [i. unse] stat tou Grave utgesat. VAN HERLU, 81 oct. 1286. Om saken wille wonderlingen alleyn hoyren ambacht aengaeude, en niet om cynigen anderen saken wille. *O. Liège*, 10 juni 1417, a. 2. *St.-Truiden*. Ind hieraff sall alleyn dat gerycht van Tongeren cognicie hebben ind ordelen. Ib. 27 juli 1489, a. 4. Dat dese actie in *rem* oft *reversedicationis* niet allene gegeven en wort tegen dengenoe die dat dinok natuerlijc en civilije taamen possessieert en gebruijct. v. d. TAV. 43.

ALLEENELJCKS (A-lycx), bijw. *Alleenlijk*, fr. *seulement*. || Zonder ooyt t'hebben moeten doen rekeninge een enige overheyd, nemaer alleenelycx onderlinge tussehen d'officianten en suppoeten derselve neeringe. REMERY, I, 469 (1796).

ALLELENS, bijw. 1) (*Al ense*), *oneerschillig*, om het een, 't zelfde, *eveneens*, fr. *la même chose*, *sans distinction*, *tout comme*. || In suleken lieden [al. moordenaars] wort den wille en dat werck alleens gesocht. v. d. TAV. 59. Andere seggen dat die alger sculdich is van der doot te worden gepunieert, want het alleens is weder een doodslaet, oft dat die sake [oorsak] geeft van der doot. Indien hy boven dien yet meedede, zal ghepugniert syn alleens of hy verde ghegheven hadde. *O. v. Bragge*, 16 sept. 1525, II, 291.

2) *Gelijkvormig*, van *denzelfden inhoud*, fr. *conforme*, *de la même teneur*. || Ende sijn hieraf gemaect viere cedulen, daer elc van den leden eene af heeft, ladende alleens, van worde te worde, ghecollaciert doen metten andren. *Belg. Mus. I*, 98 (1405).

3) *Op gelijkvormige wijze*, fr. *uniformément*. || De grave Lodewyc voor te Riemen met vyf en tachtentich ridders, alle alleens ghecleet. JAN v. DIXMUDR, 211.

ALLEGARDER, bijw. *Allegader*, fr. *tous ensemble*. || Mair waert dat zij allegairder hadden geordineert en opset gemaect hadden den voirc. destalich te doene,... sijn souden ontwijfelijc allegairder sculdich sijn gepunieert te worden. v. d. TAV. 62 v°. Mair eest soe, dat zij allegairder doen eenderhande comanscape en tefens, soe is elc daerin ghewoont van zijnen sendeale. Ib. 211. Het is de gebruikelijc vorm van onzen auteur; hij schrijft ook: vergaerden.

ALLEIE (Alleye, aleye), sn. v. 1) *Overdekte, gemaekte gang*, tegen de „contrescarp”, aan den buitenkant van de graachten eener versterking, waarlangs men rondom den vestingbouw gaan kan. Zie LA CURNE. *Allée*, *corridor*, en termes de fortifications... || Jan Temmerman was door de wet veroordeeld geweest, om een deel van de alleyn van der poort rincmuur te doen paverne; men liet hem vrykopen mits 12 lb. gr. *Stad Denderm.*, II. *Stads-nieuw*, VII, 42. *Bek. 1409*. Costen ghedaen an eenen terre..., dewelke na ghewelft es met eene scoene vuete..., en eene goede alleye ghewelft. Ib. 44. *Bek. 1396*. Costen ghedaen an t'paveren van der alleyn van der poort rincmuur tussehen St.

Jorystorre en der wintmolen up d'ackerveit. Ib. 45, *Bek. 1408*. Noch uitgeheven en te coste ghedaen an de Steenpoorte, die in de laetleden jaer,... ghefondeert was en van den gronde met den watere beghonst up te metsene, met twee schoonen torren, en wart dat jaer upghemetet toeter nederste alleye; dewelke poorte... nu binnen deesen jaere van der nederste alleye voort upghemetet es. Ib. 54, *Bek. 1394*.

2) Het w. werd ook toegepast op de *laan van eene boog- of busschietereplaats*, fr. *allée d'un tir à l'arc ou à l'arquebuse*. || Doen men screef 1444, was een groot soetspel te Bruesel van vergulden juwelen. En daer was ghemaect een aleye, waerop men scoet, daerop men wassen eech menegherande vruchten, en lavoren met vischen, en fonteijns met wine springen uyt eender joncvrouwe borsten. *PIOT, Chron.* 56. Ook door SCHAYES uitgegeven, *Acad. d'archéol.* 1850, 127. En was ghescoeten up scavoten met twee aleyen verdeckt met groenen lakene... *OL. v. DIXMUDR*, 170. Men consenteert en leght toe denselven ghesellen en der gulden, de alleye van der Eynpoorten, metten huseken daerondere, en eenen miersele daerinne staende, omme huerlieder poer ofte buscrunt daerinne te stampene. *Auden. meng.*, I, 113 (1518).

3) In het volg. citaat schijnt het w. „alleie” toegepast geweest te zyn aan de gaanderij langheeden den voorgevel van het stadhuis. || Den erbtibischop van Boromien (?), minderbroeder, die op de merct te twee stonden predichte, en op die alleye misse dede. L. GALESLOOT, *St.-rek. Brussel v. 1457*, blz. 17.

ALLELEENS, bijw. 1) *Hetzelfde, al hetzelfde*, *een en hetzelfde*, *oneerschillig*, *op dezelfde wijze*, fr. *de la même manière*, *tout comme*, *indifférent*. || Ende is, naer rechte, differencie tussehen appellacie en provocatie, meer in de practijcke eest alleleens. *Pract. civ.* 9^e tijt, c. 16, a. 2. Van name te name valt bedroch, gelijc als verboden is in een stad geen borgemeestere te zijne, en dat hem iement doet kiezen, niet tot borgemeestere maer tot voircapen, want dat is alleleens, en is alleene een veranderinghe van den name. v. d. TAV. 22 v°. Ende alleleens es trecht, weder zij zelve iemende dooden, oft zij sake [oorsak] geven der doot. Ib. 59 v°. Na den geestelijken rechten..., soe eest alleleens, weder dat gesacreert dino genomen zij op gesacreerden plaetsen, oft en is. 77. Ennigge seggen, dat *actio* is *factum* en *actio* [de] *præscriptis verbis* alleleens sijn, en dair een gegeven wort, dat dair d'ander gegeven wort, 275 v°. Weder de vercooper dat gebrec en letael geweeten heeft oft niet geweeten, dat coemt alleleens om dese actie te intenteren. 281. Ennigge doctoren seggen dat het alleleens is, weder men den gront wyse metten ooge, oft dat men dien metter spraken wyse. 318. Als die lieden, ammende ghedaen hebbende, weder uut der vanghenesse ghevochten en supplieerden om haer ghoede en niet suspecte boucken wederomme te hebben, zoo en condon zij die somtijts niet gheorijghen; oft als zij vóór justicie storven en de vrienden daerom supplieerden, zoe voeren zy alleleens. *Ber. tijden*, I, 117. Hebt u of ghy droeff waert, en doet een rouweleederen, alleleens oft ghy waert een vrouwe die lange beschreyden hadde eenen dooden. *Latijn: ut eis quasi mulier plurimo tempore iugens*. *Omgang*, 58 (1594). Een vrouwe van Theuca.

2) *Allegader, allezamen, allen*, fr. *tous ensemble*, *tous*. || Daar getuigen alleleens die woorden van huorder kennissen en getuigetissen vultspreken,

recht oft zij die saamen gedicht ende overdragen hadden die alsoe te seggen, dair is presumpcie van subornacien tegen die getuygen. v. d. Tav. 389.

ALLEMETS. Zie ALTEMETS.

ALLENDICH, bn. *Ellendich*. De allendige moeder Gods, O. L. V. van VII weeten, fr. *N. D. des sept douleurs, la Vierge sous la croix*. || Hebben verdincht die kerckmeesters van Sint Sulpitius thegen Aert Dreyer, een beelde van d'Allendicheit moeder Gods, om xiiij gripen x st. *St.-Salpice*, I, 51, aant. 8. *Eek*. 1444.

ALLENDICHEIT (Ellendicheit), zn. v. *Ellende*, fr. *misdre*. || Alsoe de landen van herwaerts overe, die leetleden neghen oft thien jaeren, door d'inlantsche oorloghe, hooveerdighe en rigoureuse regeringhe, moetwillichheit, roovinghe en andere ongheregheltheden van den Spaengnaerden en hunnen adherenten, ghevalen sijn in groote miserie en allendicheit. *Plac. v. Brab.* 8 nov. 1576. I. 586.

ALLENEEN (Allene), bijw. (al in een). *Kuddegewijs, geschaard, fr. groupé en troupeau*. || Die weydeverkenen leet staen op eneghe strate binnen Dieste, hij en drijft se allene voort, saels ghelden v. s. *Kb. v. Diest*, B. a. 140. Die weydeverkenen leet staen op een strate binnen Dyst, hi en dryft se alleneen voort, saels ghelden. v. s. *ib. rubr.* 46 a. 1.

ALLENSKENS, voor *allengkens*; bijw. *Vóór en na, opvolgendlyk, fr. successivement*. || Den prijs en weerde van de goeden en moet niet gestelt oft genomen worden naer dat die op dach, oft allenskens stucxgewijse ingebrocht sijn. O. v. *Antw. comp.* IV, xj, 6.

ALLERAENSIENDE (Alreonsiende), bn. *Alleraensientlyk*, fr. *très-illustré, illustrissime* (speotatisimus?) || Aendenkende die haechte ende contumacie des alreoirlochstigen princen ende alreonsienden heren des roemschen conincs. *Cart. St.-Trond*, 6 oct. 1494. II. 246.

ALLEREERST (Alreirst), bijw. 1) Ter alderiersten. *Eerst en vóór al, vooreerst, fr. avant toute chose, premièrement*. || Zoe wij [wie] tot enigen ambacht, dienst oft officie tot enigen toecomenden tijden sal geooen werden, die sal ter alder iersten, ier hij dat ambacht aenneempt, ten heijlighen sweeren. *Kb. v. St.-Truiden*, 1866. a. 84. tAlre ierst rekende her Yingbrecht. 10 aug. 1298.

2) Metten alder eersten. *Ten spoedigste, fr. au plus tôt*. || Bevelende voorts tegen den voorsejden criminalen persoon metten alder eersten te procederen, navolgende d'orden die hierna gesteld sal worden, bij korte dagen en onderscheijde van tijde. O. *crim.* 1570. a. 30.

ALLREGEPUERST, bn. *Allernicorst*, fr. *trèspur*. || O, alreghpuerste siele, heilige joncfrouwe en maertelere, Christus bruyt, gloriose, suver maghet Barbara. *Gebed.* 15^e E. 126.

ALLERHANDE (Alrehande, alreande, alrande), soortgetal. *Allerlei, fr. toute sorte ou espèces de*. || Van tolmen en van metene, siint alrehande maten, van elker mate, 1 d. Lat. tekst: *si diceres sint mensura*. Clederen of cruud, jof alreande goed. *Tol te Brugge* 1252. Met alrande wapinen. *K. van ter Piets* 1265, a. 75. Alreande corne. Lat. *omnem speciem*. *ib.* a. 38. Alrehande ghescutte. *K. v. Antw.* 1292. Alderhande gescut. *K. v. Brussel*, 1292. Tordendeel van alrehande misdade en van alrehande boete en van alrehande rechte en forfeite. 19 juni 1296. Ombe alrehande tuiste en ombe alrehande donkernesse te verolserne en te bescedene. 24 juni 1297. Van den tolle van onyoon, van loeke en van alrande coeste. Van dorvarde van al-

rande goede. *Tol te Diest*, 1307. Alrehande ghescutte. *K. amm. v. Loven*, 1812 a. 10. Van alrande wilden vleesche. *Kb. v. Diest*, A rubr. 86. Alrande comescap. *ib.* r. 38. Van alrehande smaelse copinghen. *ib.* r. 39. Alrehande comescap. *ib.* B 94.

ALLERHANTS, bijw. Te alrehanen tijden. De zin zou vereischen: *naar alle andere zijden, fr. de tous les autres côtés*. (?) || Dertheen roeden lante, hovende in den hof van Coelhem, liggende te straten, int velt geheyten dat Cruyscouter, regenoet die arme van den heylegen grave Sintruyden en Jannes gerven van Heysselt, en Daengel van Nyssem te alrehanen tijden. Item. acht roeden lante, hovende in mijns heeren hof van Luydick, oick ghelegen te straten, int velt geheyten dat Postcouter, regenoet Art Cuyperen en dat gasthuys van van Sintruyden, en Gheert Ghijzen van Aelst, te alrehanen tijden. *Schep. d. abts v. St. Tr. te Diest*, 29 apr. 1458.

ALLERHEILIGENDACH (Alreheleghe dach, alreheilighen dach), zn. m. *Allerheilighen*, fr. *Tous-saint*. || Sondaghes voor alre heleghe dach. 27 oct. 1280. Tuschen sente Baefs dach en Alreheilighen dach darnaeft. Febr. 1296.

ALLERHEILEGER MESSE, zn. *Allerheilighendag*, fr. *la Toussaint*. || Dese tarwe es hi sculdeoh alreheilegermesse. 1 mei 1249.

ALLERCRUISSENAVONT, zn. *Dag vóór Kruisverheffing*, 18 Sept., fr. *la veille de l'Exaltation de la Ste. Croix*. || Up aller cruisenavont in Pietmaent. *JAN v. DIKMUDE*, 331.

ALLERLEIDE, soortgetal, bedorven van *allerlei*, fr. *toute sorte de*. || Allerleyde garen. *Tapisiers te Diest*, 11 mei 1540; en Add. 2 aug. 1547.

ALRELICHTBAERST, bijw. *Zeer lichtvol, lichtgevend, fr. très-lumineux*. Kil. Lichtbaer, *luculentus*. || Dat es daeromme si hebben ontfanen van Gode, die alderlichtberste genade, en verkeren dat licht in enen valsehen onrechte wise. *Aller kerstb.* 62.

ALLERMAGELIJK (Aldermaghelic, alremanleec, —mallic, —mallec), onbep. vnw. *Igelijk, iedereen, alleman* [—gelijk?], fr. *chacun*. || Behoudeleec den voergh. heylegheest en aldermagheliken sinen rechte. *Schep. v. Diest*, 1329. Alremanleec binnen Dyst mach sine ghode van ghewechte, die hi vuttapt, met sinen ghewichte weghen. Alremanleec sal sine goede, die hoen comen te scepe, te sinen besten vutdoen. *Tol te Diest*, 1307. — Alremanleec sal moghen staen te snede op de voergh. twee daghen, alsoe lange en alsoe cort als hi wilt. *RAYM. Draperie*, 19 (1346). Alremanleec sal sculdich sijn hem dairmede te contenteren. *C. v. Maestr. Priv.* 1413. a. 17.

ALLERMALLIJK. Zie ALLERMAGELIJK.

ALLERMANLIJK. Zie ALLERMAGELIJK.

ALLERNAEST, bijw. *Naast van allen* (in verwantschap), fr. *le plus proche* (en parenté). || Maer moeten totte voorschreve momboirdije ghecoen worden de allernaeste van bloedsweghen de weesen bestaende. *C. v. Dourne, Impr.* a. 495.

ALLERNAEST (Alrenaest, alreneaest), bijw. 1) *Ten naesten bij*, fr. *approximativement*. || Van allen meedaden die gedaen woorden met nachte, ton-tijde, buiten weache oft verborgentlijk, van demelken dat men die waarheit nijt claerlijk ge-vinden en can, daermede sal men voortvaren ter goeder wijs, alderneest den rechten en der gemeender famen. *K. v. Sint-Truiden*, 1266. a. 29. Oft enighe sonderlinghe smecke geviele, die in deese statuten nijt gecreeven en es, soe sullen die richters ende vonningevers van deesen statuten die bete-

ringhe moghen setten ende ordinaeren zoe sij aldermaest konnen, nae belanck deenre [dierre] meedaet, ende nae dese statuten ende staet der persoenen. Ib. a. 33.

3) *Allernaest*, fr. *tout prochainement*. || Acht daghe na sente Martins daghe in den winter, die nu alreanest toecomende is. 12 nov. 1885.

ALLERORBERLIJCKST (Alreorberleexst), bijw. *Allernattigst*, *allervoordeligst*, fr. *le plus avantageux*. || So hebbe wi hoen ghewillecoert en ghesenteert, met goeder deliberacien, en met onser vriende raede, dient goet, redeleec en orberleec dochte, dat si, soepenen en raet, ordonneren, setten, maken en nemen moghen en selen ghelt te hoeren besten, binnen onse stad, daert hoen orberleec en profiteleec duncken sal, est aene eene assise ochte mee te hoghene, ocht in wat andre manieren dat hoen alreorberleexst duncken sal. — One stad te vestene met poerten, met graven ocht in andren manieren dat hoen alreorberleexst duncken sal. *Oork.* 2 febr. 1860. *Reg. cop. cart.* f. 13 v.º.

ALLERSCHADELIJCKST (Alderscadeleechst), bn. Zoocals thans, fr. *le plus nuisible*. || Dat worden die alderscadeleechste minschen die in der kerstenheit sijn. *Aller Kerstb.* 61.

ALLERSINTENDACH, zn. m. *Allerheiligen*, fr. *Toussaint*. *Ol.* v. *Dixm.* 51. **Allersintenvond.** *De dag vóór Allerheiligen*, fr. *la veille de la Toussaint*. Ib.

ALLERTIEREN (Aldertieren). Soortgetal. *Allerhaende, allerlei*, fr. *de toute sorte ou espèce*. || Dat onsen poorteren van Mechelen allertieren goet binnen al onsen landen, eest te watre oft te lande, oopen oft vercoopen mogen. . . *Oork.* 20 aug. 1556. *Mechelen, Hs. Cost.* blz. 20. Van alderthieren graenen, zade oft mele. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 f.º. 159, 3 v.º.

ALLERWERCK EERST, bijw. *Vóór alles*, fr. *avant toute chose*. || Gemeret dat hy gespolieert hadde geweest van den voirs. litigieuze goeden, . . soe behoorden hem die gerestitueert te worden, ja, alderwerck eerst en hangende den processe. *Hist. gen. Bijdr. en meded.* VI. 1883, blz. 444 (1509).

ALLES, zn. In alles. *Is 't geheel, al te zamen*, fr. *en tout*. || De procureurs en mogen in alles maer sijn eendendertich in getalle. *C. v. Antw. comp.*, V, iij, 13. — Van alles tot alles, *teensmaal*, fr. *complètement*. || Soo wanneer den coopman tot abandonnement oft verlatinge compt, soo en vermach hij deselve niet te scheijden, om de gemaechte en geive te behouden en de bedorven te verlaeten . . ; maer willende de verlatinge doen, moet die van alles tot alles doen. Ib. IV, xj, 226.

ALLESHEELS. Niet a—. *Anders niets, hoegenaemd anders niet*, fr. *rien d'autre, absolument rien*. || Als van nieuwe maren te schryffen, sult ons danof houden over gheexcuseert, ghemeret dat men hier niet alleseels en hoort nog en siet, anders dan dat oerghisteren . . den prinche van Oraignen hier innequam. *Auden. meng.* II, 135.

ALLESVORENS bijw. *Allorens*, fr. *asparavant*. || 't Hof, 't gene voorschreven is aengemeret, en daerop allevoers gehadt het advys van 't officie faciel van Brabant. *O. P.-B. autr.*, 15 mei 1715.

ALLET, zn. *Al, alles, alle dingen*, fr. *tout, toutes choses*. || Dat ghi die partien . . voer u ontbiedt . . , en haer croenen en clagen, reden en behoen, en allet, dat sy daer bybrengen willen, verhoert. *Cart. St.-Trond*, 23 juni 1878. Allet sonder argelist. *O. Lidgs.* 10 juni 1417. a. 15. Dat ic niemant anders jemende eninge schoove opt fiet

en geve dan dengeenen die, nae den lantchartere, die sculdich sijn te hebben, allet opte pene van iij. ponden swertte. v. d. *Tav.* 147. Wijden dat jurisdictie gegeven is, dijen verstaet men allet des daeraen cleeft verleent te sijn. Ib. 151 v.º. Noch suldij weten, alsoe geringe als iement een leen gecocht heeft, die bailliw, oft stadthoudere, terstont nair der goedingen bevelen sal, dat hij binnen xl daigen sijn rapport dairaff doe. 209. Allet gehooit, het wairt geseit bij den keyser [al. bij den rechter] dat de goede man wel ontfancelijke was om te heyschen rekeninge van anderen saken. 253 v.º. Dat sy maecken goeden getrouwen staet en inventaris van allet daerinne die voors. weesen souden moghen gericht sijn. *C. v. Loven, Week.* a. 62.

ALLETTEL (Alluttel), bijw. *Ken weinig*, fr. *un peu*. Item, alluttel nederwaerts van desen lande, ter stadt geheeten in 't Woldendal . . *Bruss. godk.*, H 290, f.º. 153 (*Brusselghem*, 1540). Op 't selve velt, alluttel nederwaerts . . Ib. B 220, f.º. 308, v.º. (omtr. 1550).

ALLETIJT, bijw. *Altijd*, fr. *toujours*. || Al hier [l. haer? al. der voormalige pausen] doen was opgerecht te Gode, met gansen ghenuede, en vonden alletijt in den wille (*sic*), eer si teghen Gode enen oghenblic wouden hebben ghedaen. *Aller Kerstb.* 14.

ALLETOOS. Zie **ALTOOS**.

ALLEWEGE (Allenwege), bijw. 1) *Altijd, bij alle gelegenheden, ten allen tijde*, fr. *toujours, en tout temps*. || Wi, die alleweghe begherende syn . . onsen goeden lieden voirghenoemt te raden ende te helpene van dien dat hon noetelic mochte syn. *Oork.* 20 febr. 1328. *Reg. cop. cart.* f.º. 10, v.º. En constu dese dinghe dier hier vore gesor. sijn niet alleweghe even wale ghedoen alst wel billec es . . , du en saels daeromme niet aflaten. *Aller Kerstb.* 105. Dat ic dit voirescreve quytscelden ewelijo vast en stede sal hauden, sonder eynich wedersseggen, en my allenwege bedanken en beloven van den voirescreven abt en convent. *Cart. St.-Trond*, 30 mrt. 1380. Heer, gheeft mi alleweghen meer en meer in di te gheloven. *Gebiedb.* 15º E. 50. *Fac me tibi semper magis credere*.

2) *Aanhoudend, dringend*, fr. *instancment*. || En eert hiertoe quam, so was ons liefs heren raet, en oic dier goeden raet van der stad Brussela, sieder Half vasten hieraf te vele dachvarden te Loven, hen allewege biddende en versueckende, dat sy met eendrechticheiden en met bescheide hen woude laten helpen by rade. *Acad. d'archéol.*, 1856, 174, 14º E.

ALLIET (Allyet). zn. *Bondgenoot*, fr. *allié*. || En daer so wart een raet gheordineert van Berry, Oriens en Ermenjac en van hare allyetten, dat sy myn heere van Bourgongen ghevanghen souden hebben. *Ol. v. Dixmude*.

ALLINGLEKE. Zie **ALINCKLIJCK**.

ALLINCK. Zie **ALINCK**.

ALLINTELEKEN. Zie **ALINTLIJCK**.

ALLOENEN (Allommen, allonnen), zn. m. *Zekere stof, waarvan men zeilen maakt*, fr. *éttoffe à voiles*. || En om deselve neerynghe en visscherie te doene ter zee, es van noode thebbene alloenen, om huerlied zeylen daeraf te maken, en gaernen om huer netten te breyden, welke alloenen en gaerne de Bretoenen van allen auden tyden herwaertsoreve ghebroght hebben, van goeder stoffe en lijnghe, te wetene de alloenen van xlix en ten minsten xlvij ellen langh. *Plac. v. Vl.*, 9 aug. 1531. I, 846. Een pack alloenen, die gemeynliik ix of x ellen houden, elke rolle van 1 elle, vj gr. *Watertol v.* 1597.

Alommen uyt Breitaignen, een bale van ontrent 300 lb., ij schell. *Zeelandseke tol* v. 1022.

ALOY (Alloy), zn. o. *Wettelijke gehalte*, fr. *aloi*, *valeur intrinsèque*. || Ende dat, jegens en in verachtinghe van deeselve [edicten], sommige hem soo verre vergheten, dat sy daegelycx presenteren en verkopen wercken, soo van goudt als van silver, van minder alloy oft inwendighe deucht alst behoort... *Plac. v. Brab.*, 20 oct. 1608. I, 501, Pr. *doorgang of gang langsheen of tusschen kamers*, fr. *corridor*; hier eigenlijk de honten door dier gangen, fr. *le plancher*. La Curne, Alloit: *passage, galerie, corridor*. || Steegers, alloyre, solders te leggen. *Rijks-arch., proces Schrijnw.* § *Timmerl.*, 1835. Zie ook ALLEIN.

ALLOY. Zie ALOY.

ALLONNEN. Zie ALLONNEN.

ALLUTTEL. Zie ALUTTEL.

ALM, ALME. Zie ALAEM.

ALM, zn. v. Heeft hier dezelfde betekenis als: *Alpe*, *alp*, een *schepd aan een watermolen*, fr. *auhe*. Zie ALPE. || Item, de beïmoelne es van allen leden al nieuwe vermaect, utgebeden 't waterwiel, dat meer ghegaen heeft, en daerof sijn de almen alle goet. *REMBERT*, II, 40.

ALMAGRO VAN MASSERON? || De 100 lb. vj st. in, vj st. vyft. *Tol* v. 1597.

ALMECHTICH, bijw. *Almachtig*, fr. *tout puissant*. || O du, heilige vader, almeechtich ewich God. *Gedeb.* 15^e E. 1.

ALMECHTIGE (Almechtige), zn. m. *Volmachtigde*, *scheiderichter*, fr. *arbitre*. || Alsoe dat te leeten dese voirs. partijen voir ons geetaen, in one, als in seggeren oocht in almeechtigen, samen geloefden en tonser ordinancien van hogen en van nederen *vy* (sie) geheellio ondergaven. *Oork.* 30 mrt. 1280. *Doude rootb.* 2 v^o; de Lat. tekst zegt: *in nos tanquam in arbitrum seu in arbitratorem compromissum*.

ALMEEST, bijw. *Voor het meeste gedeelte*, fr. *la plupart*. || 't Was almeeest jonckvolck, de manspersoonen veel jonghe ghezellen. *Ber. tijden*, I, 5.

ALNOCH, bijw. *Tot nu toe, thans nog*, fr. *encore aujourd'hui, jusqu'à ce jour*. || Oetuymen en Usantien in der stadt Valokenborch bevonden onderhouden te syn by onse voorsaten en alnoch. C. v. *Valkenb.*, *leenhof* 1612.

ALOYEEREN, bijw. *Mengen*, fr. *allier*. || Dat alle de goudsmeden... van nu vortan tgoendt werken sullen op neghentien caratten een quint, en een quint ter remedie: en dat aloyereren met selvere en met copere thuerliedre discretie en goeddijncen. *Plac. v. Vl.* 1 mei 1515. I, 595.

ALOM (Alomme), bijw. 1) *Rondom, van alle zijden, ringwijze* fr. *tout autour*. || Alsoe als wylen Philippus van Bourgonje etc., hadde doen geloven voere en in den name van wylen hertoge Kaerle synen zone, den greve van Charolois, den heyligen Sacramente van miraelen in der keroken van sinter Goedelen te Brussel, eene wassen keerse wegende vyf ponden, en alom deeselve keerse, in der manieren van der wapen van Portugal, aengehecht vyf gulden ryders. *Rekest. v. Brab.*, reg. 125 f^o. 123 v^o. (1483).

2) *Overal, fr. partout, en tous lieux*. || De jugs mach ondersoek doen van den gestolen goede alomme in de plecken die hem suspect sijn. *Pract. crim.* c. 118. Soo ist dat wy, desen aengesien, u ontbieden en bevelen seer ernstelyck dat ghy alomme binnen den bewinde van uwer officien, en

t'allen pleetsen en steden... binnen denselven uwen bewinde... van onsen t'wegen ghebieth etc. *MARTINEZ*, 191 (1809). Dat wy alomme binnen onse keyserlike [L. keyserricke] en over al onsen anderen rijken en heerlicheden zouden willen verleenen de sterke en weerlike hand. *Plac. v. Vl.* 8 mei 1521. I. 91. Op pens dat deselve obligatie... alomme en altyts sal gebouden worden voor voldaan, doot en teniet gedaen. C. v. *Antw.*, comp. III, iij, 29. Alom ende om, alomme ende omme. Eene versterking van het enkele alom. || Dat men, op de banmille van onse stat van Lovene, alomme en omme binnen onsen gherichte enghen hier vrouwen en [sal] moghen. *Brab. Y.* 17 sept. 1306. Als nu vast veel gebreecks is aan den steijnwech, bruggen en straten, alom ende om binnen der stadt. O. *Liège*, 18 mrt. 1502. a. 46. *Tongeren*.

ALOMMEGAENS, bijw. *Rondom, fr. tout autour*. || Dus was dese stede [Audenaerde] alommegeaens beleit zo nauwe datter niemant uut mochte, en hare provantse begonste seere te dinnen. O. v. *DIXMUE*. 8.

ALLOMMEN. Zie ALLONNEN.

ALOMMETOMME, bijw. *Langs alle zijden, fr. de tous côtés*. || Alsoe dat derselver caplen [capellen] van allen desen voers. ouden tajes orffelec bliven sal een de gheheel woninghe deeselve Wouters, met allen hoeren toebehoerten, achter en voere en alommetomme, gelijc sij belegen es. *St. Pieters kapt.* te Loven, *Rijks-Arch.* *Doos* 1 (1492).

ALOSE, zn. *Rijf*, fr. *aloss*. Oudste melding. || Elbot en alose, de tonne vij gr. *Tol te Antw.* 1623.

AL OVER AL, bijw. *Overal, aan alle kanten, fr. partout, de tous côtés*. || So dedy de poorte up en reet met drie bataelen te hulpen den keerstinen, die doe hadden wel es dausent Sarasinen versleghen, en twee coninghen ghevanghen, en doe vacht men al over al, sodat wel twee hondert dausent Sarasinen quamen ten stryde. *JAN v. DIXMUE*, 2. Men seide al over al, dat bider vromicheit van Bouden d'Yserin de Sarasinen verdreven waren. Ib. 4.

ALPE (Alp), zn. v. *Schefford aan het wiel van een watermolen*, fr. *auhe*, *planche fixée à la circonférence de la roue d'un moulin à eau*. || Zeeschwer totten voirs. molen. N. N., van zagheue alpen, southerdere en sterte dairtuwe [daartoe], totten ij. raderen van der moutmolene. *Rak. d. dem. te Loven*. 1403. Van houte te cortene tot southerderen en sterten van alpen, brecken, sterten te makene, en van den voirs. alpen op te settene opte ij. butenraderen van der moutmolene, en van den oversten butenrade van der voirs. molene te makene, dat ghebroken was, arme en sciltboert. Ib. Meester Janne van Rotselaer, den timmerman, van alpen, sterten en brecken te makene en op beyde die raedere te settene van der moutmolene. Ib.

ALPENRAT (Halpenradt), zn. o. *Rad van eenen watermolen*, fr. *roue de moulin à eau*. || Een halpenradt, het water van onder ontvangende en draeyende. *MARTINEZ*, 266. *Watermolene*.

ALPHERIS, zn. m. *Vaandrig, fr. ensigne, porte-drapeau, of alfer*; Sp. *alférez*. Een baarblijkelijk uit Spanje hier ingebraachte naam. Volgens La Curne was sijn graad, in het Franche leger (1611), tusschen luitenant en serjent. In een actum van 1654, te Audenaerde, worden, als officiers van een regiment, achtervolgens genoemd: de kolonel, de serjent-majoor [niet te verwarren met den huidige onderofficier diens naame], de kapi-

tuine en de alpherissen, de serjanten. *Aud. d'archid.* 1856. blz. 464. De benaming werd ook overgenomen door onze gilden. || Den coninc, overhoofstman hoofman, ouddekens, dienende dekens, alpheris en sergeanten van den ouden edelen cruyseboghe. *Kruisvlied.* 108. (1736).

ALPISTRE, zn. *Canariensaad*, fr. *graine de canari*, *alpiete*. || Alpietre oft canarie-saet, de 100 lb. vj gr. *Zeeleedsche tol* v. 1597.

ALRE, in samenstellingen. Zie ALLRE.

ALS, alsoe, also, alsoe, alleenstaande, of gevolgd van: als, as, also, alsoe. *Zoals, gelijk als, naar*, fr. *comme, ainsi que, conformément à*. || Van penliker sake [van geldzaken], alst hier voorsit es. 30 mrt. 1265, a. 4. Die yamene doot-saket met eenen knive, die heere es sculdich wrake daerof te doene als van eenen mordadegen mortalsch tegen man. Ib. 36. Die den anderen dootlaet, als voorsit es. 72. O goede Ihu [Jesu], als dat hart beghart die fonteynen der wateren, alsoe begheert myn ziel totter fonteynen der ewigher salicheit. *Gedeb.* 15^e E. — Ende de schoutet, den heeren vonnisse gemaent hebbende, vraecht de burgermeester (voer vonnisse) der partie: oft sij heuren pandt gehouden hebben [i. heeft] als recht (te wetene ter vierscharen driemale gepresenteert) ende geboden hebben [heeft] als recht, te wetene der partie presente, oft, in stede van den absenten oft dooden, an den heere. *C. v. Antw.* 1545. IV, 8. Soe aloge der [de heer] Henric sin hant ane lant en hilt alsoe sin erve. 1 mei 1249. Alsoe voorsit es. 25 febr. 1252. Alsoe men dinghe huutvoert, vercocht of overcocht. — Als men wulle huutvoert. *Tol te Brugge*, 1252. — En gevalre [vallen er] booten, in die haft de abt alsoe van sulken dinghen die behoren ten waterganghen en ten waterlaten. 8 febr. 1275. — Dies niet en duet [doet] en daerof wort beclaecht en verwonnen metter waarheit, alsoe recht es, saels ghelden v. *Kb. v. Diest*, A. r. 38, en *passim*. — Alsoe voren es bediet. *K. v. Denderm.* 1233. a. 2. (*Verf.*) — So wie die land ocopt liggende bin der Pieten, hi sal ons geven alsoe als dat lant ons sculdich es te geldene in jaerliken choise. 30 mrt. 1265, a. 66. — Dat dese ghifte alsoe als voorsit es ewelike, sonder enich wederroepen, vast bliva. 21 mrt. 1285. — Si hebben elkerlijcs recht ondersoeden alsoe alsoe hier es gescreven. 25 febr. 1252. — Nawaer de scoutete en mach daede niet staven alsoe alsoe hi wille, nawaer alsoe alsoe scepenen recht dinct. — Alsoe alsoe den mannen recht dochte. Ib. — Dat wi ondervonden der warden van helks rechte. alsoe alsoe ons de waredhe heeft ghegheven. 8 febr. 1275. — Wille oec man ogte wiif sin kint doen ute siren plegh, hi magt wel doen metten regte, alsoe alsoe man ogte scepenen wisen selen. *K. v. Antw.* 1292, [a. 31; de *K. v. Brussel* heeft: alsoe alsoe. — Alsoe alsoe de abdisse ont convent voorsit seiden. 28 aug. 1292; de fr. tekst heeft: *si comme*. — Die van dootalage verwonnen werdt, alsoe alset recht is, sal gepuniceert worden lijf voor lijf, let voir let. *K. v. Diest*, 1228 a. 6. (*Verf.*). — En es oec dat sake, dat wi, of enich van ons, hadde gheprisert hogher sijn goet dant waerd ware, dat zonde men mindren bi minen her Wulfarde, alsoe ast hem goet zoude dinken. 1 aug. 1290. — Ten lesten, alsoe ast ghenuechde denghenen die niemant verliesen en wille [al. den bisschop], die porteren hebben bekent hair excesses. *O. Lige*, 17 mei 1398. *St. Truiden*. || Alsoe als men teout spoendaeghs vercocht, sal ment vercoepen alle die vete. *Kb. van Diest*, B. 95.

ALS IS 'T (Als eyst). 2) *Al is t, alhoewel, ofschone*, fr. *bien que, quoique*. || Van civile sententien, als waeren die naer rechte nul en van onwoerden, moet betreck ghedaen syn en moeten by den juge *ad quem* nul en abusyf verclaeret, ofte emmers ghereformeert werden. *C. v. Aud.* VII, 1. — En vermoghen gheens afwysynge te doene up haerlied medeverobligierde, noch hemlieden te behelpen met t' beneficie van rechte van excussie, ofte divisie, als eyst dat sy danof niet gherenunciert en hebben. Ib. 17. Die eenich servituyt heeft op eenich huys ofte erve, die ghedereteert werden, en es niet ghehouden, vóór de vercoopinghe syn servituyt te calengieren en te kennen te gheven; maar blyft t' selve hebbende, als eyst dat de renten en ander lasten den coop excederen. Ib. 48.

ALSE. 3) *Om, ten einde, met het inzicht*, fr. *pour, afin de, avec l'intention*. || Neghene hachtinge doen de scoutete doen sonder scepenen ende sabbets bode, jof hire wesen wille. Het ne ware van vrenden ende van vluchtigen, jof die tuist hadden gemaect; daer mach de scoutete hant ane alen sonder scepenen ende sabbets bode, ende die moet hi bringhen vorvoets vor scepenen ende sabbets bode, alsoe wet mede te doene. 25 febr. 1252. Die putiers, ribande ochte ghemeene wijfa ontfaet, alsoe bordeel te houdene. *Kb. v. Antw.* a. 23. Die iemanne die vorevluchte es van quaden feiten, ooh die verdeilt es, ooh die anderen laghen legghen, alsoe te veralene, herberghen, wetende haers (en daerof werden verwonnen metten rechte), saels ghelden xxx lib. *Kb. v. Diest*, A. r. 70. Die yemanne jaecht daer hi tiegen in vreden leeght, ooch ancxenteert, alsoe te alene ooch te quetsene, saels ghelden x *q.* Ib. B. 15.

ALS VAN (Alsoe van). 3) *Wat aangaet, aangaende*, fr. *quant à, au sujet de*. || Alsoe van dem discorde dat es tusschen den abt van sente Baves en sijn convent, an de ene zide, ende..., alsoe van den heerscepe, dat si sijn houdende te Everghem. 8 febr. 1275. Alsoe van sulken dinghen die behoren ten waterganghen en ten waterlaten. Ib. Van den contente dat was tusschen N. ende N., als van den rechte dat Jhan Storm hadde van der helt van al der meyerie van den scueren van Oestburgh ende van Ruisschevliete. 25 jan. 1277. En dat hir-over staen beede Florens manne, alsoe van den lene, en sine late, alsoe van den erve. 18 juni 1297. En beclageden hem swaerlicke dat zij veronrecht hebben geweest alsoe van tolle tAntwerpen, alsoe van geleyde ofte Scelt en van bokengelde in Kendrecht, welck geleyde, tol en bokengelt leghet tusschen Volsackers Hille en Bortbare, op onsen stroom. *Brab. Y.* 17 mrt. 1297. Wi doen u oont, dat alsoe van den tucete, dat was tusschen N. en N. *Tol. v.* 1307 *te Diest*. Als van der taille ende zettinghe, die de voerseide van der casselrie heyschende waren, poorters en poorteghen van Brughe. *Hanse Brugge en Kortrijk*, 11 mei 1396. Als van N., poorter tot Loven, en N., poorter van Antwerpen, dieweloke overgeheycht sijn. *C. v. Antw.* 1582, *Annoes*, 1 mrt. 1444 a. 4. Als van lijfrenten, en sal men voorten die niet min moghen koopen dan t'eenen lijfve, den penninck achte; en ten ten twee lijfven, den penninck thien. *C. v. Gent*, XV, 11. Als van pandinge en proceduren op het goet van banckerooten en vluchtige, men reguleert hem naervolgende het mandement der Keyserlicke Majesteit op t' faict van deselve banckerooten. Ib. XVI, 13.

ALS AENGAENDE. || En als aengaende de condempnation oft vonnissen procederende uyt au-

dere saken dan van pyne en arbeydt. *C. v. Loven, Caroline* 1547, a. 8. En als aengaende die kueren en bruecken. *ib. a. 13.* En als aengaende de costen van den maeltijden. 16. Als aengaende den huys-huren en pachten, en hebben deselve egheene preferentie. *C. v. Lier, XII, 21.*

ALS VAN DIEN. *Wat dit aangaet, fr. quant à ce.* || Oic soe selen zij [nl. de procureurs] voir 't voircr. hof intenteren alle saken, die zij bij redenen van huer officien sellen willen vervolgen, en selen, als van dijen, aldair resorteren jurisdictie. *V. D. T. v. 80 v.* Ende de schepenen bij den officier gemaent zijnde, soo verclaeren de schepenen: dat sij hen refereren totten boecke. En terstontd daerna seeght de taelspreker tot den officier, Maent of hij volcomen is [nl. of hij alle de rechtsvormen onderhouden heeft]? Ende de schepenen, gemaent zijnde, segghen: Jae, als van dien. *C. v. Antw. 1582, XXIX, 8.* Ende den eedt oft eeden alsoo gedaen zijnde, soo versuect de taelspreker aen den officier: dat hij mane oft den persoon volcomen is? En aledan maent d'officier den borghe-meester oft schepen, aen wien eerst ghemaent is, die aledan antwoordt en seegt: Jae, als van dien. *ib. a. 8.*

ALS, zn. o. Alles, fr. tout. || Vutghesteken en ghereserveert in als de rysers, slaghauten en dierghelycke, die enz. *Plac. v. Vl., 10 jan. 1548. I, 689.* In dieste verghaederen deselve mannen van leene en scepenen als by een. *C. v. Aalst, Turbe v. 1559.*

In als. *In 't geheel, al te samen genomen, in alle dingen, oer 't algemeen, fr. en tout, tout réuni, en toutes choses, en général.* || En es beeven datter up de prochie syn diverse die in deser vonghen de nieuwe religie volgen, wel totten nombre van xxv, en in als wel hondert, danof d'andere payse-lyk converseeren. *Troubles mar., III, 97.* Hem voorts interdicierende meer herberghe oft taverne te hanteren, en hem nu voorts zoo tamelyk en eerlyk in als te draghene, als dat over hem gheen clachte en valle. *ib. 147.* Es bevonden dat de outaren wederomme gherepareert syn, de beelden wederomme upghestelt, en in als de kerke zo verohiert en ghestoffeert van al zulck als dient tot toelebreren van den dienste Gods. 340.

Van als tals. *Van alles in 't algemeen, fr. de tout en général.* || Item, zoo es gheordonneert, dat men alle jaere, up den feestelicken dach van der Visitatie, maken zal eenen nieuwen dekin en drie officieren, die tgeheel regiment van der camere hebben zullen een jaer lanck, van als tals. *Belg. Mus., VII, 260 (1556). Pamelc.*

ALS, bijw. Toen, als, alswanneer, fr. lorsque. || Als men wulle huiltvoert. *Tol te Brugge, 1252.* Lat.: *quando.* Als diegone die ghedacht es [l. sijn] — *ci-tatie* zegt ook het Latijn] comen vor den oghen tharen daghe. 30 mrt. 1265, a. 2. Dat sy buten den lande waren als sy ghedaghet waren, en *passim.* *ib. a. 76.* Als men scroef Ons Heeren jaer. *ib. Als men scroef de jaer.. 25 oct. 1298.* Alsoe men dinghe huiltvoert, vercocht of onvercocht, so-ghelt men dat recht dat daertoe staet. Lat. tekst: *sed quando res veniuntur.. Tol te Brugge, 1252.* Alsoe men gebiet gedeel, daer es sculdech te weene de scoutete... 25 febr. 1252. Alsoe die thiende in de scure bracht es, soe sal the gasthus daer senden enen loveleken derohere. Ende alsoe dat coren ghewannet es, soe saelt her Wouter leveren den gasthuse van Sente Jans metter Bruselcher maten. 11 juni 1277. Voerts es taelve te verstane, alsoe yement ghequetet wert

van muelene. Lat. ... *cum contingat aliquem laedi a molendino.* *K. v. Saffelare, 1264.* Wi bekinnen onsen mannen, dat se van regte sculdech siin te hebbene haren coest, alsoe [als zij] in onsen dienste comen. *K. v. Antw., a. 1292, a. 47. K. v. Brussel: als i.* — Kenlic si allen lieden, dat alsoe die controverse tusschen Justaze, den meyers, int dorp te Sente Pieters te Ghent, en tusschen der kerken van Sente Pieters, wart gekeert up dat recht, dat de voerseide meyers seide. *Gends charterb., 33 (1230, vert.)*

ALS, met een tegenw. deelw. Dewijl, omdat, aangezien, fr. puisque, vu que. || Ende daer sonen en dochteren syn, gaen alle de sonen voor alle dochteren, elck naer synen ouderdom, al waren de sonen al jonger dan de dochteren; en naer de sonen volgen de dochteren, elck naer hunnen ouderdom, als gaende in elcke altydt d'oudste voor. *C. v. Loven, XIV, 23.*

ALSDOEN, bijw. 1) Toen, alswanneer, fr. quand, lorsque. || Alsdan al den edeldom ghepasseert was, soo is Sijn Doorluchticheyt gevolgt. *HOUWART, Matthias, 14.* Alsdan S. D. met synen triumphanten staet nakende was het innecomen van de corte Ridderstrate, soo verthoonde haer daer een antijcke poorte. *ib. 16.*

2) *Alsdan, dan, fr. alors.* ... || Sonder dat in de macht van de gevueghde oft van eenige particuliere erlaeten geweest was, oft alsdan noch was, ... iet te laeten geschieden in prejuditie van het recht... *MARTINEZ, 27 (1644).*

ALSO DOOR, bijw. Zoo voorts, fr. ainsi de suite. || De taelman sal segghen tot den eersten man etc.: Hi bidt u sijn borghe te sine. Die sal seggen: Io en quamer hier nyet omme. En tot den anderen alsoe, en alsoe duere, en danne tot den bistersanders. *Laer. v. 1528, 41.*

ALS (Alsoe, voegw. 1) Als, in hoedanigheid van, fr. comme, en qualité de. || En dabt es sculdech daer te weene alsoe here. — De scoutete moet medevaren alsoe scoutete. 25 febr. 1252. Dat hire sinen seghel ane dowe hanghen alsoe overhere. 7 juni 1277.

2) *Te weten, namelijk, fr. savoir, notamment.* || Talre irst rekende her Yngbrecht alsoe van neghen jaren seven weken coyen. 10 aug. 1298.

3) *Als, fr. que.* || De meelachterde sal hebben selke beteringhe van den meadrede alsoe hem scepenen selen wijzen. *K. v. Denderm. 1283 a. 13 (Vert.)*

ALSE SOE WARE DAT SAKE. Indien, fr. si. || Alsoe soe ware dat sake, dat deghene die dit guet hilde na joncfrouwen Mien lijf, die vij a. jaerlics nine goude 9 febr. 1296.

ALSELCK. Zie **ALSLUCK.**

ALSEN (Alssen, zn. m. Alsem, fr. abrinthe. || Vrouwe [Maria], ic sye dyn hert, en althant gheen herte, mar ic sye alsen, gal en mirre. *Hond. merk. 88 v.*

ALSEN, verkort van als zij hem, fr. lorsqu'ils le. || Alsen [nl. den „cornhuedere"] die van den dorpe hebben gheoren. 19 juni 1295.

ALSGELIJKS (Alghelijcx, als ghelike), bijw. Eveneens, inagelijcs, fr. de même, pareillement. || Zo es de civile boete dobbels, ... en alsgelijcx van andere civile bosten. *K. v. Brugge, 1304.* Die oec anderen doet bannen, moet alsghelike de coeste ghelden. *Belg. Mus. I, 52.*

ALSHEELS; bijw. 1) In 't geheel, hoegenaamd, volstrekt, fr. absolument. || Ander waren van dier meenijnghe: men zoude alsheels niet dijnghen noch plejten, maar alle zaken als broeders en susters onderlijnghe modereren. *Bor. tijden, I. 210.*

2) *In 't geheel, alle te samen, fr. en tout, en*

total. || Zoo datter alaheels up Sente Pieters ghe- teekent waren gheestofferde bedden tot hondert en XXX; dwelck soude bedraghen in weerden v^e pont grooten. Ib. III, 61. Daer waren ooc Spaengiaerts bij, die se helpen vanghen hadden, en dees wet- handers waren alaheels tien mannen. 282. Daer waren alaheels XL sticken gheschuts. 289. Daer waren anghecommen in Zeelandt noch vier schepen met Spaenschen crijchsvolcke, alaheels xijc. IV, 214. Daer waren hiertoe alaheels xvij schepen, die duer Ghendt passeerden. 215.

ALS IN GELIJKKE MATEN ZOE. *Eeneens*, fr. *de même*. || En als ingelijckematen zoe salt zijn metten vrede, die geroepen sal werden tusschen poerters. *K. v. St.-Truiden*, 1866. a. 1.

ALS GENOECH. *Hat is genoeg*, fr. *il suffit*. || Maer, naer den stijl ende costume, en es van der vierwoudt ende tweewoudt [te betalen] niet ge- seert, nemaer als genouch de partie wederhebbe zijn gestolen dinck. *Pract. crim.* c. 29.

ALNDEELS, bijw. *Hoogenaamd, volstrekt*, fr. *absolument*. || In de prochie van Wyldre... en es alsdeels niet ghepredict gheweist van der nieuwen religie, nemaer also ghepredict was te Wormhondt, so quam er eenen hoop etc. *Troubles mar.* III, 98. Dat sy [al. de overlevenden] alsdan zittende in bate en commeren van den sterfhuuse, die [al. de lasten] dooghen moeten totten derde van den goede van den overledenen; maer alsdeels niet daer den commere de bate van denselven goede excedeert. *C. v. Ant.*, XXII, 42. Mair de testamentaire schulden en andere naer de doot, en es hy [al. de erfgenaam] maer ghehouden te betalen totten derde van den goede datter heuvert..., en alsdeels niet daer de schult de bate excedeert. Ib. XXIII, 7. Van de vorseide inneghebrochte andere ghiften sullen allenlick proufficiet d'andere kinderen oft neven gheene ghiften alsdeels oft gheene zoo groot ghehadt hebbende. XXIV, 10.

ALSI, ALSIE, voor *als zij*, fr. *lorsqu'ils (ou elles)*. || Vj. d. alsi huwen en xij. d. alsi sterven. 15 febr. 1252. Also haren pais hebben jeghen den hertoghe, so hebben siane jeghen die heren van Grimberghen. 24 jan. 1297.

ALSMORGEN, bijw. *'s Anderdaags*, fr. *le lendemain*. || Dingen die hem verobligeert, compt met syn parteye, ofte syne macht hebbende, voor dry schepenen en verleent denzelven zeeckerinche van alsulcken somme als hy schuldich is, dezelve somme alsorgen te gelden met eenige goedingen en onder verband van synen persone en alle syne goeden. *C. v. Middelh.* VIII, 21.

ALSNU... ALSNU, bijw. *Nu... dan*, fr. *tantôt... tantôt*. || Alsoe dat de rentier, voor tgebreck van sijnen achterstelle, altijd mach leveringhe ne- men, oft amptmans-brieven seijnden op alle de panden gelijckelick, oft eenighe van dien, nae sijnder beliaften, en alnu op den eenen en alnu op den anderen, soet hem goet dunckt. *C. v. Antw.* 1545, VI, 61.

ALSO (alsoe), vv. *Ook*, fr. *aussi*. || En alsoe met vorwarden, dat hi dat guet soude houden in de hant ter gheerre behoef dien de ghechte ghegheven es. 9 febr. 1296.

ALSO, bijw. 1) *Zoo, aldus, op die wijze*, fr. *ainsi, de cette manière*. || En also sal hi dat lant vrieliike bezitten. *K. v. ter Piele*, 1265. a. 66.

2) *Zoo, evenzo*, fr. *si, aussi*. || En die waghen, dien the gathus daer senden sal, sal alsoe lovelec sin dat eker [sheeren] Wouters thiende niet ver- lutt en blive. 11 juni 1377.

AL IS 'T BIJ ALSOO. *Indien*, fr. *si*. || Al eest by also dat wy sijn Doorriuchicheyt, in des voorseyt is, onna niet ghenoech ghedaen en hebben. *HOUWAERT, Matthias*, 8.

OP ALSO. *Op voorwaarde*, fr. *à la condition*. || Dat men wel gelt deponeren en stallen [mach] onder eenen coopman, op alsoe, dat den hoetstoel oft de principale penningen altijt geheel sullen blijven. *V. D. Tav.* 127 v^o.

ALSOBALDE (Alsobaldt) **ALS** (Iimb.), hd. *also- bald*. *Zoodra*, fr. *dès que, aussitôt que*. || Zoe wanneer en alsoe balde als van dootalaghe, van leemden oft van enigen anderen stride en onminne die claechte gedaen es. *K. v. St.-Truiden*, 1866, a. 32. Maer alsoo baldt als sulcke gevangen in de voor- screvene scherpe examinatie iet sal hebben bekent oft beleden, en sullen de borgemeesters... hun des niet voorders onderwinden. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 5. *Hasselt*.

ALSO DICKE (Alsodick, —dicken, —dickent, —deck, alsdecke). *Zoo dickwils, zoo menigmaal, telkens als*, fr. *aussi souvent que, chaque fois que*. || Also dinken [ducken?] wys versocht worden. 30 mrt. 1265, a. 18. Lat. *quotiescumque*. Also dicken als hem boeft. 24 mrt. 1296. Zoe wij [wie] een keeras uutblaest oft leet metter nacht in een geel- schap daer twist begonde, om quaet te doen, hij sal gelden thien marck, alsoe decke als hij doet.— Weere dat enich foreijn, die versocht weere vry- heit te ontfangen, en die wederzede en nijt ont- faen en woude, en na desen wederseggen sulcken foreijn enich portere helpe, der porter zoude gel- den x marck, alsoe decke als hij dat dede. *K. v. St.-Truiden*, 1866, a. 69, 70. Alsoe dicke en also vele alst hun genoecht. *Cart. St.-Trond*, 5 juni 1374. Also dicke als des te doene sal wezen. *O. Liège*, 17 mei 1393. *St.-Truiden*, a. 4 (In art. 3 leest men: also dickwils). Hi sal eerden alsoe dicke als hi wilt vor der noene. *Lakeng. te Diest*, reg. 786 2^o f. 35. a. 2. Also deck en mennichwarff als sy versocht soelen werden. *Cart. St.-Trond*, 10 juni 1417, a. 1. Die anders duet [doet] saels gheldene alsoe dicke alsoe hij duet, xx. s. *Kb. v. Diest A*, rubr. 84. Dijt diere [dierre: duurder] verocchte, alsoe dicke als hij dade, alsoe menaghe v. a. saelre [zael hi] verboren. *Kb. v. Diest*, B 95.

ALSO DICWILE ALS. *Zoo dickwils als, zoo menigmaal als, telkens als, fr. toutes les fois que, chaque fois que*. || Also diwile als eeneghe ge- meene nutacepe iof eeneghe bederve die der meen- tocht toshort, gevalt. 30 mrt. 1265. a. 17. Lat.: *quotiescumque*.

ALSOGEDAEN, **ALSO GEDANICH**, bnw. *Zoodanig, dusdanig*, fr. *tel*. || Dat wi... gegeven hebben onsen lieden van onsen lande alsoegedan recht als hierna volget en bescreven is. *K. v. S. Pieters- Leuw*, 1284. *Pr. Alsogedaen alsoe. Zulkdanig als*, fr. *tel que*. || Dat wi... ghegheven hebben onsen lieden van denselven secontheitscape alsoeghe- daen regth alsoe hierna volgt. *K. v. Antw.* 1292. *Pr.* Dat men alrehande scheins,... vteghenomen onsen scheins, ghelden sal met alsoeghedanen paiemente alsoe gemeinleec in borre gheet. *K. v. Thie- sen*, 1803, a. 8. Ij. s. erfleken en eweliken alsoe gedanicha payments alsoe voere bescreven es... xij d. alsoegedenechs payments. *Chart. Reg. Brussel*, f. 260 (1809).

ALSO GELIJK (Also gelike, also ghelike), bijw. *Evenzo, desgelijks*, fr. *de même, pareillement*. || Also ghelicke van den eeden te stavene. Also ghelike van zekerheden t'ontfane. Also gelike van

allen goede dat men vindt. 25 febr. 1252. Also ghelike, so wie gheft leende up tiken, die borde [behoorden] ten ambachte. Omdat dese ordinationen, also ghelike al in den brief bescreven staen, zullen bliven vast ende ghestade ghehouden. 18 mei 1301.

ALSO GERINGE, bijw. *Zoodra*, fr. *aussitôt que*. || Ende grijpt dese acte [al. in *interdicto de aqua pluviali arenda*] stadt alsoe geringe als sulcken hinderlicje werc gemaect is, en men die toecomende scade van den regenwatere beducht. v. d. TAV., f. 107 v°. Alsoe geringe als men in den rechten bevindt sal, dat het gerechte hoijr is van den testaten, soe sal dat kijnt gestelt worden in possession van den ontmaecten goede. Ib. 113. Alsoe geringe als iement een leen gecocht heeft, dat hem die bailliv of stadhouder terstont nair der goedingen bevelen sal, dat hij binnen xl daigen zijn rapport dairaf doe. 209. Een sententie, die gegeven wort overmits valschen getuijgen oft valschen instrumenten, die is nae recht nul, en goen sentencie gheheeten alsoe geringe als van der valscheit van den getuijgen oft van den letteren oft instrumenten clairlije den gerichte gebleken is. 344.

ALSO HOUDE ALS, — DAT, bijw. 1) *Zoodra*, fr. *aussitôt que*. || Mijn heere van Vlaendre quam dese mare; hy liet weten die van Brugge, die hem blidelike ghelieten, en seiden hem dat zy met hem uut wilden alsoe houde als theiligh Bloet incommen ware. JAN v. DIXMUDE, 11. Also houde dat zy alle te bedde waren, so viel dat huus in, tmeeste deel van den huus. 96. Als zy alle gheest hadden, so hadden zy orloft seer rudelike, en alsoe houde als zy uutten hove quamen ontrent den oostele, so quammer haestelike achter mijn heere van Roubays en de bailliu. 107.

2) *Amstonds*, *spoedig*, fr. *tout de suite*, *promptement*, synon. van „aen”, en niet, soale de uitgever het hier verklaart: *vriendelike*, *welgemoed*. || Doet was soe verre comen, Dat die tijt was genomen. Dat men den camp vechten soude, Quam die hertoge alsoe houde Met sinen kemp te Ludickwaert; Ende die bisscop mede ter vaert Quam met sinen kempe aen. *Belg. Mus.* I, 29. Die grave seide alsoe houde: Vrouw, en maect gheen rebel. 332. Die abdisse ging sere misbaren, Ende si sende alsoe houde Beide om jonghe en oude. 333. En die joncfrou ginc alsoe houde Voer dbelde van Onse Vrouwe. 334.

ALSO LANGE ALS, ALSE LANGE ALSE, bijw. *Zoolang als*, fr. *aussi longtemps que*. || An de Vette (:) es scouteten recht iijj sol., alsoe lange alsoe men neemt. 25 febr. 1252. Hi en sal niet moghen vercoenen alsoe lange als de heere leeft. *K. v. ter Piets*, 80 mrt. 1265. a. 37. Ende me soudene bannen alsoe langhe alsoe schepenen goed dochte. *C. v. Brugge*, 28 sept. 1280. l. 236. Also langhe als. Ib. 237. Alsoe langhe alsoe die sustre, of die na hem comen, wonen te Ghent. 21 mrt. 1285. So belove wi loialike en bi onser trouwen te helpene den grave van Vlaendren... in desen tujt, alsoe langhe alsoe hi gheduren sal, iegheens den vora. grave van Holland. 1 aug. 1290. Ginge si weder tot dien man, soe hadde si haer goet verbuert alsoe lange als si levede. *K. v. Brussel*, 1292. Alsoe langhe alsoe levede. *K. v. Antw.* 1292.

AL SO LIEF ALS SI ONSE VRIENDSCHAP HEBBEN. *Indien gij onse vriendschap op prijs stelt*, fr. *si vous tenez à notre amitié*, formule hier en daar voorkomend in de vorstelijke oorkonden. || Ontbieden en bevelen allen onsen ambachtaluden en rechtaren... dat si... Ende dese niet en laten,

alsoe lief als si onse vriendschap hebben. *Cart. St.-Trond*, 5 juni 1374, II. 66.

ALSO MENIGE (Alsoe meneghe). *Zoe vele*, soe *menige*, fr. *autant de*. || Alsoe dicke als hijt dade, alsoe meneghe v. a. saele [sael hi] verboren. *Ka. v. Diest*, B 96.

ALS OCHT. Zie ALSO OCHT.

ALSO OCHT (Alsoe ochte, alsoe ochte, alsoecht), voegw. *Alsof*, fr. *comme si*. || Wat dat hi gheloeft vor scepene van onsen lande, dat wille wi dat hi gheleiste alsoe ochte hiit gheloeft hadde vor scepene van vrier port. *K. v. Antw.* 1292. Also als of. *Id. v. Brussel*. En also poerre sijn, so sal men se dairin keijnen [erkennen] alsoe ocht sijt gheweest hadden over hondert jair. *K. v. Waalkem*, 1366, a. 7. De minsche sach dattie berch al te gruvelike hoghe was, als ocht hi ane den hemel ghinghe. *Aller Kerstb.* 23. Laet u alsoe arm en alsoe onwetende als ocht ghij nye yet van Gode vercreghen hadt. Ib. 70.

ALSO SAEN, bijw. *Zoohaest*, *zoodra*, fr. *aussitôt que*. || De gesworen coedragers sijn schuldich, op heuren eedt, den schouteth en borgemeesteren te cundighen en aen te brengen allen meusen, excessen en delicten... alsoe saen als die tot heurder kennissen gecoomen sijn. *C. v. Antw.*, 1545, I, 54. Men jegelyck die recht van calengierene heeft mach syn calengieringhe rechtelike doen, indient hem goetdunct, alsoe saen als den coop gesloten en den palmaalch gegeven is. Ib. VII, 84.

ALSO SCHIERE ALS, bijw. *Zoodra*, *zoohaest als* fr. *aussitôt que*, *dès que*. || En der beelden was sere vele; en alsoe seiore alai hier neder quamen, soe worden si alsoe swert als een cole. *Aller Kerstb.* 12.

ALSONULCK, ALSO — ALSE SELCK, bijw. || In kermesdage es scouteten recht tetene up tgesthuse met ij. cnapen, ende niet meer; ende alsoe sulck, spise alsoe men andren cnapen gevet. 25 febr. 1252. Nawaer alsoe sulke sekerhede alsoe den abt genoeghet, moet den scoutete genoegen. Ib. Sonder van der keure van den lande, des blive si up mire wrowen, dat so hem alsoe sulke keure gheve alst hare nuttelec es en den lande. *K. v. Saefingen*, 1259. Dat wy dese vrihede en alsoe sulke oure als hiernaer volget hebben ghegheven. *K. v. ter Piets*, 1366. Ende dien [al. dorchier] sal her Wouter gheven alsoe selken loen alsoe hi gheven sal siins selves dorchere dien hi met dien setten sal. 11 juni 1277. Met alsoe selker vorewarden, dat dat gasthus... sal gheven miin heren Woutren... drie hondert pont Bruselachter penninghe. Ib. Up alsoe sulke meedaet alst irns ghescreven staet. 27 oct. 1280. Om alsoe sulken teens alser hutegaet. Mei 1290. (Dese zelfde oork. biedt ons ook den vorm „alsele” aan.) Om den taens, die voere ghenoecht es, jaarlijcs vergouden te sine in Palmesondaghe, alsoeals paiments alsoe ghinghe en gave sal sijn. — Alsoe selc gelt alsoe in Brabant ginge es. 25 nov. 1296. A. — Alsoe selc gelt alsoe get in Brabant. Ib. B. Met gemeinder monten, alsoe sulke alsoe in borse geet. *Schep. v. Erps*, 26 juli 1299. Of te gheldene met alsoe selken ghelde alsoe teiken tide van ghelden in borse gaen sal. *Schep. v. Erps*, 15 mei 1241 (*koppj*). Waerhi dat in desen dingen al es geaciet, beide voer en na, dat in alsoe seloken dinghen sculdich es te gheeciene. *Charterb. Beg. te Brussel*, f°, 184 v°. (1226, Merchten).

ALSO VARINCK (Alsovarine, —varyne, Alsoe varinge alsoe), bijw. *Zoodra*, fr. *aussitôt que*. || Alsoe varinghe alsoe scepene verstaen hebben dat ene

vrouwe ontvord es iof ontleed, so sullen si diere vrouwe gheven twe voghede. *C. v. Brugge*, I, 229 (31 dec. 1278). Alsoe varinghe alsoe 31 dec. 1285. *WARNE* en *GHELD*, IV 247. Aldus vertrocken die van Brugge, ende alsoe varinc als men daer de mare hoorde, so wart er groote roer onder tvolo. *OL. v. DIXMIDE*, 159. Int jaer 1384, 's nachts vóór Dertienavond, zo was zo groot wind dat de kerke van den Jacopynen (t'Ypre) ommewoey totten choore, en viel de vorseide kerke alsoe varyne als de mattene gedaen was. Ib. 180.

ALSO — ALSE VELE ALSE, bijw. *Zooveel als*, in *zoo groot getal als*, fr. *autant que*, en *aussi grand nombre que*. || Lant heft de scoutete te leene van den gotahuse alsoe vele alsoe hi bi wette mach betogen. 25 febr. 1252. En ware dat sake dat dese vorseide liede niet ne quamen ter dikinghen van den lande te done alsoe vele alsoe weet [de wet] wisede van den lande. 24 sept. 1259. Ende dedere alsoe vele towe, in allen stucken, alsoe hi sculdech was te doune. 7 juni 1277. Van alsoe vele corens alsoe hi levert den gasthuse, soe sal the gasthus hebben stroe en haf. 11 juni 1277.

ALSO VERNE ALSE — **ALSE VERNE ALS**, bijw. *Zooveel als*, in *zoo ver als*, fr. *autant que*, en *tant que*. || Dan es hi de costen sculdich, diet verliest, alsoe verne als de costen wettelich sijn. *Leenr. v. 1528*, 44. Wat meedaede dat daer af valt, alsoe verre alsoe vonnesse deilt, heffen die heren van Grimbergen. — Alsoe verne alsoe siet gheloest hebben. 24 juni 1297. Dat si ons verclaren en besceeden scoeden alsoe verre alst hem [hun] oont ware. 19 juni 1296.

ALSO VOLLIJCK (Also vollijo, — volliock), bijw. *Zoedra*, fr. *aussitôt que*. || Herte lief, ic moet u segghen, alsoe vollijo als ic van den oerspronc sach, doen bevand ic in mijne zielen alsoe onsprekelijc minne. *Aller Kerstb.* 59. De cypier moet den gevangenen alsoe volliock als hy ontlegen es van crisme, laten gaen en ontlaen. *Pract. crim.* c. 17.

ALSO WEL ALSE, bijw. *Zooveel als*, fr. *aussi bien que*. || En willen, dat alsoe wel wy, alsoe die ne ons comen selen. *K. v. Meerbeek*, 1247 (kopij).

ALSULCK, **ALSELCK** (Alsulo, alselo), aanw. vnw. *Zulk*, *dusdanig*, *zulkdanig*, fr. *pareil*, *le même*. || So wie anderen tel aflaet [i. afslaet], alsulc sal hy verliesen. *K. v. Safflars* 1264. a. 12. Lat. *tale* [membrum] *amittit*. Alsels payments alsoe ghinghe en ghave sal sijn. Mei 1390. Dese zelfde oork. heeft ook „alsoe sulk”. || Dat wi den scepenen en die [i. den] porteren van Herentals gemenelic hebben gegeven alselcke vriheit alsoe onse anderen staden van Brabant hebben. *Brab.* Y. 16 apr. 1291. Met alselker munten alsoe ghinghe es in dlant. 18 jan. 1298. Omme viftien sols siacers, van alselkere munten alsoe ghinge en gave sal sijn. Mei 1294. En besceident ons in alselker manieren alsoe het hieronder staet bescreven. — In alselker manieren alsoe elc man es sculdech tontfane en te houdene syn lien. 19 juni 1296. — Ij s. jaerlies lovensacer penninghe alsulker munten alsoe ghinghe en ghave si in Brabant. 21 oct. 1296. Dat van nu vort alsulge verdrage, die alsoe gemaect suelen werden, ... suelen gebroken werden. *O. Liège*, 18 nov. 1404. a. 5.

ALSULCK. Iemand alsulck (—en) hebben, *bescreven dat iemand (iet doe), fr. faire en sorte que quelqu'un (fasse certaine chose)*. Men segde ook iem. in dien hebben. || Voert ghehouden die vorgh. Aveole en Jan hare zone, Peteren en Lisabethen, derselver Aveolen kinderen, die noch niet veriaert en sijn, in desen dinghen

te vervane en alsulc te hebbene als comen te haren weteghen tijden, dat sij dese dinghen solen vaste en ghestadech houden, en solen daerop vertijen met allen rechte. *Schep. v. Diest*, 18 dec. 1334. Ende Jan, onsen enegen weteggen zoene, die noch onder sijne dage es, alsulken te hebbene, als hy tot syne dage sal syn comen, oec die poente alle voirs. en enyegelijc dairaf metten anderen poenten. . . bezegelen sal en confirmeren. *D'oude rootboek*, f°. 27. 24 dec. 1410.

ALSULCK. Bij pleonasme: Iemand alsulo en in dien hebben. || Voirt meer, soe gheleefden Goeswijn en Henric, gebrueders, wettich kindere Henrix van den Houte was [nl. wijlen], den voirs. momboren [van den drie berderen des heyligh Gheest in Onser Vrouwen capelle] hore suster en brueder te vervane en alsulo en in dien te hebbene dat sij hon genoeg doen solen van hoerre moedere verstervenisse voirs. *Schep. v. Diest*, 15 juli 1404; doorsteek v. 20 apr. 1353.

ALSULCKGEDAEN, aanw. vnw. *Zulkdanig*, fr. *tel.* || Dat wi, ... omme minne die wi tonsen lieden dragen, gegeven hebben onsen lieden van denselven ammanscape alsulckgedaen recht alsoe hierna volgt en bescreven es. *K. v. Brussel*, 1292. De *Antwerpsche Keure* heeft: alsoe ghedaen reght.

ALSULLICH, aanw. vnw. *Alsulk*, *sulk*, fr. *tel.*, *pareil*, *semblable*. || Want alsoe is, dat voele en grote deijl van den eirbairsten en wijsten porteren van onser goeder stat van Sent-Truden ons gethoynt hebben, ... dat, om alsullich overdrach [onverdrach?], oirloighs en criighs wille, die geweest hebben. . . *O. Liège*, 10 juni 1417. *St.-Truden*, *procem.* Ende die sall men voir alsulligen man [nl. meenedigen] kondigen en roepen aen den Pieroen. Ib. a. 3. (Nog in het proemium, alsmede in de art. 11 en 16, staat: alsulck). Om alsullich onverdrach, oorlochs en chrijchs wille, die geweest hebben tusschen ons ende. . . Ib. 17 aug. 1417. *Herck*. Soe sal men alsulligen mensche metten halse halden. Ib. 1 juni 1433, a. 35. Dat sy, om alsullige officie te halden off te krygen, neit gegeven noch geloift en hebben. Ib. 11 dec. 1500, a. 1. *Hasselt*. (Doch, a. 22: alsulken misdigenen). Heeft een man veelderlye kinderen, en hy van sinne is eenich kint vuyt syn testament te sluyten, alsullich man moet alsullich kint yet sleyns vuyt syn erve laeten, oft hy moet in syn testament redenen allegeren, waerom hy alsullich kint niet [niets] laetende is. *C. gr. Loos*, I, 64.

ALSUS, bijw. *Alsoo*, *aldus*, *derwijze*, fr. *ainsi*, *de cette manière*. || Omdat si hen alsus utgeheven. *Aller Kerstb.* 17. En duncken hemselve alsoe wijs dat si nyemans raet noch hulpe en bedorven. Alsus maect in hem [maken si in hem] een bedroghen leven, en daer dorrense in sterven. Ib. 35. Welc summe ghelts, metter oost vorgh., alsus van hen gheset, gheordineert en ghemaect te hoeren beste. . . *Reg. cop. cart.*, f°. 18. 3 april 1367. Die alsus gebrekelic waren. . . suelen redelic gestraft werden. *O. Liège*, 18 nov. 1404, a. 10. *St.-Truden*. Die hem alsus verantwerde, die sal quytyn. Ib. a. 16.

ALSUSDANICH, **ALSUSDENICH**, **ALSTENICH**, aanw. vnw. *Zoodanig*, *dusdanig*, *dergelijk*, fr. *tel.*, *pareil*, *semblable*. || Van dengenen, die hen alsudenighe forche en ghewout aendoin. *Enquête Brab.*, 1 apr. 1389. fr. tekst: *tels forche*. En want wi, late vors., hieraf brievte te ghevene versocht sijn, en in alsustenegher zaken eghenen sieghel en ghebruyken, soe bidden wij. . . *Hof te Zelcke*, 1407. Omme hieraff ewighe memorie te vynden wes van

alsnedaneghe zaken sculdich is te gheschieden met rechte. *Cart. St.-Trond*, 16 mei 1454.

ALSVOREN, bijw. *Alsvorens, vooraleer*, fr. *avant de*. || Ende de renten, 't sy besedt ofte onbesedt, erfvelick ofte lyfvelick, zullen vercocht worden by twee zondasche kerckgeboden, te doene van veerthien daghen te veerthien daghen, als vooren, danof de vercoopynghe gheschieden zal. *C. v. Aud.* VII, 54.

ALT, bn., verbogen ALDE, Limburgsche vorm. *Oud*, fr. *vieux*. || Dat wij xiii scepenen derselver stadt sullen doen vergeren, ... goede, alde en ghepruefde. *C. v. St.-Truiden*, § 6. Oft eenich portier oft ingesete derselver onser stadt huysde oft herberohde met opsat eenen uytgebannen, man oft wyf, jonck oft aldt. *O. Liège*, 17 aug. 1417, a. 11. *Herak.* Ses alde soilden. *C. v. Mayhem*, a. 16 (1432). Na der alder usagien. *O. Liège*, 1 juni 1433, *Hasseit, proom.* Ses alde thuynen. *C. gr. Loon, Reces* 1466, a. 8. I, 115. Also onse stat Hasselt van alden tyden voerleden geweest is eyn vredelick en zere narechtige [handeldrijvende] stat. *O. Liège*, 11 dec. 1500. *proom.* Sullen sy enen bourmeister kiezen by eynen alden. a. 4. Alde Ludovicus Vleemach. *C. gr. Loon*, I. 130 (1529). Soe verre die contractanten alt eyn achteen jaeren. *C. v. Valkbg., leenh.*, 1570, a. 18. Voorts is te weten, dat dochterkens tot honnen daghen comen syn als sy alt eyn derthien jaren en xl daghen; en knecht-kens, als sy alt syn xv jaeren en xl daghen. *C. gr. Loon*, I. vi, 18. Van alts, bijw. *Vanouds*, fr. *d'anciennes date*. Van alts onderhouden. *C. v. Valkbg., leenh.* 1570, a. 17. Soe verre als dat van alts gewoynlich is geweest. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 9. *Tuergen*.

ALTARE, AULTARE, OUTARE, OUTARE, zn. *Outar*, fr. *autel*. || Altare. *Tapijtrevers te Diest*, 1540, a. 6. Outare. Ib. 4, 11, 16. Outare, Ib. 9. Aultaer. Ib. add. 1668.

ALTEHANT, ALTEHANS, bijw. *Terstond, aenstonds*, fr. *tout de suite*. || Ende overmits dese vorwairden, so selen si ons nu geven althant sesse hondert pont, ende te Sinte Bavenmisse, dat naest comende es, vier hondert vijftich pont, ende daarna alle jaren te sinte Bavenmisse sesse hondert pont. *Brab. Y.* 15 apr. 1291. So wien so van yemens doot gheheel ghevalt, althant na sine doot so mach hy gaen ter herfstedden. *C. v. Gent, Gr. charter v.* 1297, a. 100. En alsoe dit kint comt op ertrike, soe vallet althant in de erfsonde. *Aller Kerstb.* 12. Desen minsche quam dicke toe dat hi althans waende sterren. Ib. 6. Die minsche sprac: Dijn wille ghewerde althans. 23. Die antworde sprac: Doet op u oghen; en siet, althans was die minsche opten vijften velde. 43. Welke off hi nijet en dade, en een spacie van eenen halven jare absens were vandaer, dan althans sal hi gepriviert syn van synen scepenstoole. *O. Liège*, 18 nov. 1404, a. 9. *St.-Truiden*.

ALTEMALE, ALTEMAEL, bijw. *Gansch, geheel-lijk, toenemaal*, fr. *entièrement, pleinement*. || Dat wij die voers. goede lieden... quytchelden daeraff cleerlic en altemael. *Oork.* 13 nov. 1308, voor Diest. De helft van den erre... mach die levende vrylic vercoopen en becommeren en altemale sinen wille mede doen. *Brab. Y.* 11 jan. 1330. 's Bosch. En sach [die minsche] dat een gruwelijc grau nette was over al de werelt altemale ghetoghen. *Aller Kerstb.* 23. Wanneer dat Gode tijt dunct, soe nemt hi se u altemale. Ib. 70. Dan smorghens soe moghen si wel comen ten outare en soeken dit lam-meken Xpm Ihm altemale tetene. 105. Daertoe sal

hij die wederpartij van den anderen gerichte ont-heffen, en altemael scadeloos houden. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 31. 2) Ygewelc over altemale. *Een voor allen en allen voor ééne, elk voor al*, fr. *solidairement, chacun pour tous*. || N. N. hebben gelovet te gelde iarlix..., die vorgenomede achte en dertich pont..., ember the kersavonde. Ende ygewelc over altemale. 25 nov. 1296. B.

3) In a. ochte in den deele. *Gheheelijk of gedeeltelijk, in het geheel of ten deele*. || In den deele ocht in altemale. 20 febr. 1328. *Reg. cop. cart. f.* 12. In altemale ocht in deele. 2 juni 1335. Ib. 9. Vertien daerop ende renonciëren... allen vorwerden, rechten, brieven, graciën, usagen en allen anderen privilegien die wij daerjegen hebben..., dat ons... jegen die voergh. verleernesse ochte poente in altemale ochte in den deele helpen ocht voederen mochten. 4 febr. 1341. Ib. 7.

4) Met eene ontkenning. Niemand a.—*Hogenaamd niemand*, fr. *personne, nul*. || Voirt hebben wy den voirs. porteren verleent, dat niemant altemale, noch vrede, noch gebuer, noch ridder, noch anders, wie hi is, enghen poorter van den Bosch om enigher reden te camp sal mogen be-roepen. *Brab. Y.* 11 jan. 1330.

ALTEMET, ALTEMETS, ALLEMETS, bijw. *Som-tijds, soms, nu en dan*, fr. *quelquesfois, de temps à autre*. || En zo lanc zoo meer wies de macht van den dalphin, en quam altemet neiderwaerts. *Ol. v. Dikmuide*, 123. Bin dezen tyd lech myn heere en mer vrouwe altoos in Bourgoingen, en gaf altemets syn volc orlof, en alle de sloten daer hy vooren quam. Ib., 143. Maer leiden [al. de Oostersche schepen] groote vrees van den storme en ooc jegen hare vyanden, Holanders, Zeelanders en andre, zodat vele scaden hadden; en van doe voorwaerts so quamen sy altemet an ter Sluis. 163. Soe en doet men oock [al. mag men niet verkrachten] vrouwekens, die hemlieden sonderlinge dragen [al. gedragen] in concubinage met eenen goeden geselle, al waer 't ooc dat sy in secrete allemets vrinscap een ander dede[n], want sy elcken niet gesbandon-neert en syn. *Pract. crim.* c. 95. Dat hemlieden [al. scepenen] oirboirliker dochte... dat hij [al. de cessionaris] alle zine goedinghen updroughen en habandonneerde in handen van justitien, te sijne scultheesschers behouf, en dat hy altemet eenen penninc wonne, dan dat hyt al vertheerde en sit-tende bleef in vanghenesse. *C. v. Aalst*, blz. 260 (1483). Dat diverse officiere ons ghedachts heeren (also wel baillius, schouteetens, meyers, ammans en andere officiers van justicien), daghalix terden in processe... sengaende de hooghey en juridictie, exploiten, heerlyke vervallen, sonder alvooren daeraf t'adverteren, makende heesch, andwoorde, replijcke, duplijeke en altemets dienende van schrif-turen. *Plao. v. Vl.* 2 dec. 1511. I, 290. En es niet beseven datter eenige van der prochie ghewel-delyck de predication en nieuwe religie volghen, ten waere alleenlyc eenen, die men altemets heeft uut zien gaen met eens spiets, niet wetende waer hy ghync. *Troubles mor.*, III. 98.

2) *Naar gelang, naar mate*, fr. *d'après et à mesure que*. || Ende degheene die van den xxxix wezen sullen, moeten zweren en ele van hemlieden son-derlinghe, altemet dat sy anecommen en commen sullen in die officie. *C. v. Gent*, I. *Gr. charter v.* 1297, a. 152. Dit quam ten hoerne [ten ooren] van der (sic) wetbouders, en altemet dat de wet-bouders oft de officiere quamen in den burcht, men slouch se doet. *JAN v. Dikmuide*, 52. En dan

plegen de commissarissen te ontfangen die gedaigde getuige altemet datse comen, en doen se zwaren, al waert in absencien van partijen. v. d. TAV. 365 v°.

3) *Voor en na, de een na den ander, achtervolgens, fr. successivement.* || De coninc van Vrankryke, verhoerende de grote scade en scande die de Franscoeyen hadden, dat sy haer hertoghescepen, grafescepen altemet verloren. JAN v. DIKMUDE, 183. Endelyc de Walen [nl. Franschen] waren bedwongen te vliene en te heerselen, maer sy en mochten niet om de grote menichte van peerden die altemet toe quamen. Ib. 283. Sy quamen met grooten cadden, de een hoep voeren, de anderen hoep na, en altemet sy waren van den Inghelschen versleghen altemet dat sy quamen. Ib. 274.

4) *Ondertusschen, fr. entretemps, sur ces entrefaites.* || En there van Ghent quam altemet in, en trocken vaste ter mareet waert. OL. v. DIKMUDE, 2.

ALTENEGADER, bijw. *Gheheel en al, fr. tout entier.* || Diederio quam na sinen vader, ende besat Hollant altenegader. Bouton, Geire, *Ohr. v. Holland*, s. 219.

ALTENEN, bijw. *Steds, altijd, fr. toujours, constamment.* || Alle jare te ghevene en te gheldene, telken kersavonde, beide gheft en den capuyn, ende altenen alsne [alsule] gheft als telken kersavonde in borsen sal gaen in Brabant. *Chartr. Beg. Brussel*, f° 188 (1847). *Merckten*. L s. penninge erfleker renten tazers en jaerliex te ghevene en volcomeloc te betalene telken kersavonde naestcomende, altenen der daet [date] van deser litteren Ende altenen also sulc gheft also telken kersavonde in borsen sal gaen. Ib. 189.

ALTERNEEREN, bw. (zijn conclusie). (*Zijnen sieck*) *afwisselen* (lijfstraffelijk of burgerlijk), *fr. alterner ses conclusions* (au criminel ou au civil). || Eest dat map ordinarylijc procedert, en dair partye is andere dan de procureur general, men maect hem heysch int consistorie, concluderende tot civilder reparacion en beternissen, somwijle eerlijcke alleene en somwijle eerlijcke en profijtelijcke; en die procureur general concludert criminelijk, en bij tijden alterneert hij zijn conclusie, en leest die in twee, te wetene, bij alsoe dat sulcke conclusie criminele niet schuldich en waire gewijst te zijne, dat dan die facteur oft misdadige geduempet en gecondemneert worde, ten profijte van onsen genadigen heere, de somme enz.; ende al woude die procureur general zijn conclusie niet alterneren, nochtans soude hem 't Hof appointeren dat te doene, opdat die sake dairtoe gedisponeert waire. v. d. TAV. 8.

ALTOE, bijw. *Insgelijck, daarenboven, fr. en outre, également.* || En stervet deghene van der quetsinghen die ment [men hem] ghedaen heeft, so sal men denghenen bannen L jaer uut Vlaenderen, die tfaat dede doen of hiet doen en derbi stoet [stond] altoe. *C. v. Gent, Gr. Charter*. 1297. s. 55. I. 449. Dat dat broet es verbuert jeghen den heere en jeghen der wet, en es altoe in de boete van v s., diest vlucht ofte ontwee snijt. *C. v. Auden*, 2e d. K. s. 1338. *Van den baskers*.

ALTOOS (Altoes, alletoes, altost), bijw. *Altijd, in allen tijde, in alle voorkomende gevallen, fr. toujours, en tout temps, dans tous les cas qui se sont présentés.* || Zo hebwi... ighewelcs recht besocht en doen besceken arenstlike ane de man en ane de scepen van Fudersee, die altoes tuist en tuivelnisse tuschen ons en onse verdere hebben besceeden. 19 juni 1295. Heft gheleft N. gherecht

warant te sine en altoes te voldone. 24 dec. 1298. Omme de ontscheide en ghetrouwe dienste, die onse liede van onsen lande alletoes hebben ghedaen onsen vorderen en ons, en die wi hopen dat is altoes voortane doen selen. *Enquète*, 14 oct. 1334. blz. 6. Behoudeleec alletoes. Ib. 7. Geloven wi... alletoes soevele dertoe te doene. 11. Die stad van Dyst sal hebben alletoes twe clerke. *Beg. Scab.* 1393 — 1402, op den titel. — Alst was in den beghinne en nu en altoes en ewelike, sonder eynde. *Lat. et nunc et semper. Getijds*. 14. Dat die penningen op dudsienige maniere uytgesteld... altoet kunnen gerepetert worden door den crediteur. *O. gr. Loon*, I, 583 (1700).

ALTOST. Zie ALTOOS.

ALUIN (Aluyn, alluyn), sn. m., fr. *alem.* || Van alune. *Tol te Brugge*, 1252. *Lat. tekst: de alamine.* Alluyn. *Tol te Loven*, 1377. — j. bale oft querque alluyns van iijc lb., ij. gro. vls. *Tol op de Zenne*, 1436—1531. Alluyn, los oft gepackt in vaten oft tonnen van elok 100 lb. ghewichts, ses grooten. *Zeeuwsche tol*, 1623.

ALUIT (Aluute, allute, alwt), bijw. *Ten volle uit, geheelijk uit, fr. entièrement.* || So wie up yemene zweert aluute troet. *Lat. gladiam totum.* K. v. *Saffelore*, 1264, s. 11. Wie eenen knape te werke neemt en niet [niets] en onderspreekt, sal hem die weke alwt wero leveren, en si met sknappen wille. *Diest, Wollework, reg.* 786^f. f° 35 v°. *Coere v.* 1335, 11e it. De daech van desen pachte te geldene valt alle iare op Sente Romeindach, en tuschen Sente Romeindach en keredach onbegrepen te sine, alle jare dese ghetonst allute. *Schep. v. Brps*, 4 oct. 1804.

ALVE, sn. v. *Koor- of misheid, fr. aube.* || De vier inghelen boven de cappen, boven ghebruneert gaudt, de avertecht afgehaelt. Voort, onder de alven, wis met guldin blommen daerin gheseyt, de haren vergult met mat gaudt, de vleughelen ghestoffeert naer den heech van den wercke. *Auden. meng.* I. 801. *Van de hoofstale in de kerche te Nokere*, 1527.

ALVEN (SOTTEN) ENDE GECKEN, onw. *Gekken, spotten, fr. railler, se moquer de.* || Eenen ghoeden tijt daer te voren plocht mer al ander spel mede te spelen; want boven de voornemde eere die men dese figuer [nl. van Sint-Anthonis] andede, zoo plaech mer mede te sotten en te alven. *Bor. tijden*, I, 64. Ontrent dees tijt wart zeer smeltende, als de snee voor theet sonneschijn, den name van de ghues, zoodat men met haer wel alven en ghecken mochte. Ib. II, 261.

ALVOLGENS, bijw. *Gevolgelijk, bijgevolg, fr. conséquemment, en conséquence.* || Verbiedende alvolgens wel expresselyc aen die procureurs van partyen *hinc inde* te contesteren in eenige peremptoire procedure. *C. v. Loven, Stijl*, s. 14. Versoekende alvolgens den voorschreve vertoender, dat den voors. raede... gedient ware te verklaeren het verstant van hetaelve te wesen enz. *O. F-B. outv.* 2 apr. 1735.

ALVONDERTIJT. Zie HALFONDERTIJT.

ALVOORVOETS, bijw. *Terstond, fr. à l'instant.* Kil. *vet. land. koll. statim, e vestigo.* || Wie lakene vercoept op die Halle, hi moet se al vorvoets wt sinen pilen doen en henen senden. *K. lakeng. Mech.*, 1338. s. 60. Wie lakene vercoept op die Halle, moet se al vorvoets doen henen draghen van der Hallen, en hem volghen, ochte sinen bode. Ib. s. 58.

ALVORE, bijw. *Voor, fr. devant, pardevant.* ||

Dat min her Woutre van Bodeghem, de riddre, quam al vore chertoghen man, die heme daertowe gheleent waren, ende vore sine man ende sine scepenen. 7 juni 1277.

ALVOREN, bijw. *Vooraleer*, fr. *avant*. || Soo wanneer den schouteth begeert, alvoren te comen tot naerder bericht van de waerheijt en van de gelegentheijt vant misdaet..., soo nempt hij conclusie preparatoir. *C. v. Antw. comp.* VII, iv, 14.

ALWANT (Alwint, alwont), bijw. *Totdat, tot der tijd*, fr. *jusqu'à ce que*. || Vremde luiden, die striden, dat men die vangen en halden sal, alwant sij der partijen, den here en der stat gebeteren. *C. v. Maastricht*, 1380. XCII. Dat men ouch eyne vreemde man halden en vangen sal, des eyne portere meedeit, alwant hi over al ghebeter. Ib. XCIII. [En de andere gulden, aan was en gelucht voor 't H. Sacrament op 't ohoor]; willich gelucht of kerten ontfeynacht [aangestoken] sullen werden, als men *Sanctus* in der messen singt, en bernen sullen alwant dat heyligh sacrament genut is. *St.-Gerlach*, 64 (1878, oorspr.). So moghen die vurscr. erme lude, of hoen gherecht monbaer, varen an dat vurscr. onderpant, als vur eyne dobbelen pant, alwintertijt dat die dobbel pacht betaelt is, en dan maech de vurscr. Arnoit of syn erfnamen weder varen aen hoen lant vurscr., wennaen en werven, ghelijc as si ploghen, onghelengiert. Ib. 62 (1872). Derselve meededighe sal... ouch doen, der stat van Tricht teinre beteringen, eyne weegh t'Onser Vrouwe te Rochemadon, op die pyne van... abain te sijn alwant derre tijt dat he voldasen heet. *C. v. Maastricht*, 1380, X. En sal daertoe bliven in des heren jaeght, alwant derre tijt dat he gebetert heet. Ib. XXX. In art. XXXII wordt „want derre tijt“ gebruikt sonder voorafgaen te sijn van „al“.

ALWEGEN, bijw. *Allerwege, altoos fr. toujours*. || Behelslich [beheltlich] allwegen en wtgescheiden... onse en onser kercken jurisdictien. *O. Liège*, 14 dec. 1500. a. 10. *Hasselt*.

ALWETTELIKE, bijw. *Gansch wettelijk*, fr. *en tout point légalement*. || En wy manne en scepenen, ten versoucke en begherten van partijen, ontfinghen de manninghe (sic) en kenden alle dese saken, vorwaerden en scepenen ghedaen en verkent wettelic en alwettelike. *Gends Chart.* 59 (1868).

ALWIE, bijw. *Hoe, op welke wijze*, fr. *comment, de quelle manière*. || Dat en alwie men dese vore coeren waerden, panden, richten en houden sal. *Kb. v. Diest*, A. r. 74.

ALWIJLE (Alwyle, nu alwijle), bijw. *Nu ter tijd, thans*, fr. *actuellement, à présent*. || Vortmeer, so wie onse scoutit, meisteren, gesworen, guberneerder oft enigen van hon, die geweist syn, oft nu alwyle synde, oft hernamaels werden sullen... lasterliok oft scandaliek worde toesprict. *O. Liège*, 11 dec. 1500. a. 29. *Hasselt*. Soe wie onse schoutet, borgemeesters, gesworen of gouverneurs, oft eenighe van hun, die gheweest syn oft alwyle synde, om synes ampts wille... quetste, sal verbeuren. Ib. 27 juni 1577, a. 7. *Hasselt*. Op haere oemen en moeyen van vader en moeder zal... die alwyl bevonden worden in den leven te syn. *C. gr. Loon*, I, 332 (1651).

AMALGIËREN. Zie AMELGIËREN.

AMANDEL, zn. v., fr. *amande*. || Van alune... amandelen. Lat.: *de alumine*,... *amigdalus*, etc. *Tol te Brugge*, 1252. Amanden. Een bale, d'een deur d'andere gerekent op ij. lb. groote vis. *Schatting v. 1551*. De langhe sullen betalen van de 100

lb. twee ponden Arthois; de corte, de 100 lb. xxx. sc. Artois. *Tol v. 1597*. Amandelen in vaten, pijpen, balen, saeken oft tonnen, van elck 100 lb. gewichts, vijf. gr. *Zeeuwsche tol v. 1623*.

AMANDIE. Zie AMMANIE.

AMARIS, zn. *Kast, kas*, fr. *armoire*. Kil: Ammare, ammarie, almaris, schapraede: *Armarium, ammarium*, etc. || Amarissen, schapraeyen. *C. v. Brussel, Stat.* 1657 a. 38.

AMAUS, zn. m., verkeerdelijk wel eens AMANNE. *Brandschildering, getmailleerde plaat*, fr. *plaque émaillée*. Zie DE VRIES *Mal. Wdb.* v°. AMANNE, AMAUSE, en ook VERDAM. || Baudry Butsaert, goudsmet, van ghemaect en ghelevert te hebbene eene selverinne scale, weghende ses onsen, met eenen amanne metter wapene van Sinte Jorisse en van der stede. *Yprins, St.-rek.* 1458, V, 120 (1). Datmen, van nu voortaan, gheen goudt en sal mogen verwercken, ofte alreede gevrocht zijnde, mogen vercoopen, oft te coope stellen, noch oock (dan om in stueken te slaen) moghen verhandelen, overliden synde met sauduren oft amansen,... en in holle wercken, draeckwercken of cleyn wercken op amansen geladen, ter remedien van een half caraat. *Plac. v. Vl.* 18 apr. 1551. a. 8. I. 803. In den somere, up feestelike dagen, die vrouwen droughen frox, dat men heet quenen, voren met amause ofte met peerlyne cnoppen gheenoet totter eerden toe, en beneden ghevoert met costeliker voedinghe. JAN v. DIXMUD, 254.

AMBACHT (Ambocht, ampt), znw. ons. 1) *Ambt, bediening, dienst*, fr. *office, fonction, service*. Zie DE VRIES *Middeln. Wdb.*, en ook VERDAM. || Voort geven wy hen, dat de schepenen en momboiren van der voorgenoempder stadt die ambachten moghen setten en ontzetten, die sy tot haer [hier] gewoonelike waeren te setten, van geesthuysen, van gasthuysen, van sieckhuysen, en andere ambachten en momboiren, die sy hiervoor maelen hebben geest. *Brab. Y.* 7 mei 1807. Wi, Rase, here van Liedekercke, van Breda en van Bosinlare, torconden met desen brieve: dat haer [heer] Boudin van Yersike, ridder, en Kervinc van Reiniswale, knape, jehens ons ghecocht en veroreghen hebben alsinc ambocht en goet alze als ons verstorven es van haren Janne van Schoude, waar dat gheleghe es in onsen lande. 28 aug. 1310. Voirt so geven wy onsen scepenen van den Bosch: so wanneer dat geveld dat men se wederwandelen of wedersetten sal, dat die aude scepenen, dat die dautste dan sin, kiesse suelen die nuwe scepenen, en hem doen in den ambachte des scependoms. Ib. 11 jan. 1330. En ware dat sake dat hy des niet en dade, soe willen wy dat hy dairnae nemmermeer scepenen en sy te Bruessele, noch ambacht en hebbe bynnen onser voirs. stadt van onsen wegen. 27 nov. 1335. In den iersten, omme die redene, dat elc man voortane, die ambacht houden sal in onse vors. stat, si van gesworenschappen, van dekenien ocht van knaepscape, en dat daertoe behoert, te poente sal moeten doen, soe consenten wi hem en geven, dat soe wie, ocht soe wat persone voortane in enegen tiden enech goet gave, ocht geloefden dade van goet, ochte van gelde, in wat manieren dat ware, omme enech ambacht, dat der stat toebehoert, waert van gesworenscape, van dekenien, van knaepscape, ochte van enegen anderen heerscape, waar dat ware, dat dieghene die dat goet gave ochte geldt gheloest hadde, gave ocht name, nemmermeer daerna in enghenen ambachte noch officien van der stat sijn en soude. Ib.

19 mrt. 1341. Oft geboirde dat den voirs. pointiers oft dienres myns genedigen heeren eenich gewelt oft belet gedoen worde omme huer exploitien wille in de voirs. heerlicheyt van Herpen, Uden en Ravensteyn, by die amptluden aldair, dat die scoutet myns genedigen heeren in sijne stat van den Boesch.. die voirs. amptluden en scepenen in den voirs. lande van Herpen, Uden en Ravensteyn.. soude ontsetten. *Chart. v. 's Bosch*, f. 106. 21 febr. 1454. Zoe wij [wie] tot enigen ambacht, dienst oft officie sal georeen worden, die sal ter alderersten, ier hij dat ambacht aenneempt, ten heylighen zweeren. *K. v. St.-Truiden*, 1866, a. 84. Zoe en zullen die scepenen nijt ordelen noch wijzen over die burge-meesters, gesworen, gouverneurs oft raetsluden, van worden oft werken gesceit om der stat vrijheijt wille, oft om haer ambacht te regeren. Ib. a. 41. Dat die borger onser stat van Sentruden... suelen moghen kyseen onder hen, om dat regiment der stat.. en der ampten derselven... twee meystere; en yeghelyc ampt.. twee ghesworen en twee gouverneurs. *O. Liège*, 17 mei 1893, a. 1. *St.-Truiden*. Dat sij [nl. onsen en onser stat boden] die grachten, muren en vroenten der stat ernstelic en wale hoeden, alst hoeren ambacht toebehoirt. Ib. 18 nov. 1404, a. 7. *St.-Truiden*. In wellic stille beems dat... Jan der Kindere, als mombore der Lazaryen, waert gegoedt en gheeft, die te houdene en te besittene eweleec ommeere, hij, Jan, en die na hem in denselven ambachte comen selen. *Schep. Land v. Diest*, 1417/1896. Voort geloven wi, dat engeen man, die van enghenen getrouwen bedde comen en is, nemmermeer raed, noch dromste, noch richtere in Brabant syn en sal, noch ambacht hebben van onsen wegen. *Blijde ink.* 18 dec. 1406. *Rekenk. v. Brab. reg.* 182, f. 116. Jan Spijens bekende metter hant, geloefde en bewijde den momboren van der Lazaryen capellen buten Dyeste, vive oude grote tornoyse tjaers erfte, en hen, den momboren voirs. en die na hen in denselven ambachte comen selen, die te betalene en vergheldene, ter Lazaryen voirs. behoef, alle jaere eweleec en ommeere. *Schep. Land v. Diest*, 20 aug. 1414. Ende des torconden, hebbe ich, bruder Beyner, als gaerdiaen voirs. [nl. des cloesters van den Minderbruederen te Dyest] den siegel mijns ambachs aan desen brief gehangen. *Kerkarch. te Diest* (1469).

Ambacht dragen. *Een ambt bedienen*, — *beblenden*, fr. *exercer un office*. || Zoe wij [wie] zijn hant doet in onvreden en diegheene die dragen ambachten, oft aen hueren clerok, oft aen hueren geswoeren knechten, oft aen die geswoeren en gouverneurs van der voerscreven stadt, in ozhuijn van hueren ambachte oft van dienste des ambachts, die sal gaen te Butemedou. *K. v. St.-Truiden v. 1866*, a. 64. So wie dat wederseeght waerdeerscap of ambacht te dragene in orde der stad. *Kd. v. Diest*, A. r. 87. Zie ook HULDE DRAGEN.

3) **Rechtsgebied**, fr. *jurisdiction*, *ressort*, *district*. || Ene tiende, die die abt en tconvent vorseit hadde ligghende bin den ambachte van Oestburgh. 25 jan. 1277. Wi willen, vonde men meer knapen ridende op dese ambagte dane hiir es gheseyt [nl. op de meierij van Thienen, de baljuwschappen van Geldenaken en van Nijvel, de ammanie van Brussel en de schouteterijen van Antwerpen en van 's Hertogenbosch], wie datter eneghe vonde, dat hi heme sin peert neemen mogt. *K. v. Antw. v. 1292*. En hebben dairtoe in elken ambacht geset en georeen sekere personen. *Enquêtes* 1889. De fr. tekst zegt:

en chascun office, waardoor moet verstaan worden in elk rechtgebied, naar het *Officium: districtus, jurisdiction*, bij *MAIGNE D'ARNIS*. || Ontbiedende en bevelende, dat gij overal binnen uwen ambachte ende bedrieve, tallen ghewoonelijken en behoorelijken tijde en plaatsen... doet van onsen weghe uijtroepen en ghebieden... *Plac. v. Brab.* 3 jan. 1447. I, 1. (Bevel des hertoge gericht aan den schout van Antwerpen). — Soo willen wij, dat ghij in elke stadt, vrijheit en dorpe in uwen voors. ambachte en bedrieve die selve ordonnantie en ghebodt doet sonder vertreck kondighen en uijtroepen. Ib. 3. Omme diverse merckelijke redenen... ontbieden wij u en bevelen, dat ghij alomme binnen uwen ambachte en bedrieve openbaerlijk van onsent weghe kundicht en uijtroept... Ib. IV. 394. *Bevel v. d. 14 aug. 1459*, insgelijks aan den schout van Antwerpen gericht. — Ten desen tijde lieten die van Sint-Winnocx-Berghe en Berghe-ambacht uitgaen, by haerlieder ordonnantie, midts hebbende octroy van den hove: als dat men enz. *Pior, Chron.* 707. Dat ghy, [drossart] van stonden aen... doet cundighen, vuytroepen en gebieden van onsen wegen, overal binnen uwen ampte en bedrieve, in de steden en plecken daer men gewoonlick es vuytroepinge en publicatie te doene. *Plac.* 16 juni 1686 (Diest).

3) **Ambacht, handwerk, werktuigelijk bedrijf, nering; dienstbare betrekking**, fr. *métier, négoce; service*. || Vortane, wie dat hout botte in aelscepe, van meije tot sente Bamesse, verboert xx s. Ende verliest een jaer en enen dach sijn ambacht, en die botte. *Kd. v. Antw.* a. 88. Die quaden vesch ocht quaet vleesch ter marct bringt te coepene... seels ghelden v lb. En sal een jaer sijns ambachts derven. *Kd. v. Diest*, A. r. 36. En een jaer sijns ambachts derven. Ib. r. 37. En een jaer sijn ambacht verliesen. Ib. B. 55. Een ingeeten poortere, wyens instrumenten, alem oft gereetescap van synen ambachte en neeringen (daer hy costumelyc mede is geweest te werkene en syn broot te winnene) ter vridaechs meret by den officier vercocht syn, mach deselve lossen en de naeste syn voer den prys dat die vercocht syn. *C. v. Antw.* 1546. IV. 84. De schiplieden sijn gehouden den schipper, hennen meester, overal dienstich te sijn int gene hun ampt en dienst aengaet. *C. v. Antw. comp.* IV, vij, 162. Een die cessie gedaen heeft verliest syn poorterie; maer is hy in een ambacht, dat mach hy noch bliven doende, om syn broot te winnene. Ib. 1546, XV, a. 3. Ende ten derden eljst [heischt] tamacht en de maniere dat die gharisoeenen moeten die wachten houden, anders en waert niet weert dat zij crijchalieden waren. *Ber. tijden*, III, 13.

4) **Stamhuis, geslacht**, fr. *famille, lignée*. Zie AMBACHTSTEECKEN.

5) **Werzaamheden, bedieningen, dienstverrichtingen**, fr. *attributions, services, travaux*. || Item, die broederen van den susteren, en die susteren van den broederen, sullen ghesceyden hebben hoeren reverencien [l. refters], en een yeghelyc anderen ambachten. Juli 1277. a. 3 (kopij).

6) **Ambachtsgilde**, fr. *corps de métier*. || Dat ampt van den lakemeker. *O. Liège*, 17 mei 1893, a. 13. *St.-Truiden*. Dat van nu voortan sijn en sijn sullen in onser stat van Sentruden dertien ambachten, en niet meer. Ib. 18 nov. 1404, a. 1. *St.-Truiden*. Dat buntwercker ampt. — Uytter kramerampte. Ib. 27 juli 1469. a. 28. *Tongeren*.

AMBACHTER (Ambochter), zn. m. 1) **Ambtenaar**, fr. *officier en général, fonctionnaire*. 2) So ontbieden

wij onsen drossate van Brabant, allen onsen schouten, meijeren en rijchters, daer dese brief aencomen sullen (*sic*), die nu onse rechteren en ambachteren sijn, of hijsnamaels sijn selen. *Cart. St.-Trond.*, 1 apr. 1375. II. 73. Ambachteren, fr. tekst *officiers. Enquête*, 1389. Dat alle dieghene, die van onsen wegen ambachteren in der voirs. stad van Diest geest hebben geweest, tvoirs. geschille duerende, het sij capitain, scoutheit, seepenen, gesworen, raet, rentmeesters, clerc, officiers en dieners, en alle andere, quyt, vry en los selen sijn van allen stucken, sonder des heren van Diest of yeman anders ondanck te hebben. *Doude Rootb.* f°. 20 v°. 20 dec. 1414. Ontbieden en bevelen alle onse ambachteren, richters, dieneren, mannen van leen, mansmannen, borgemeesteren, schepenen, raidslynden, laten en andere wethouderen van den smalen heeren in onsen lande gheseten, en alle anderen die macht hebben om te manen oft te wijzen, oft eenighe andere voorderinghe oft executie van recht te doene. *Plac. v. Brab.* 17 juli 1523. I 265.

2) *Ambachtsman*, fr. *homme de métier*. || Voort, so welke tyt dat een scepen steerft, dat scepenen ghemeenlike macht hebben enen andren te kiezen, bin darden daghe nadat hie begraven sal syn; es hie ambochte onder dambochters, es hi poortre onder die poorters. *K. v. Brugge v.* 1304 B.

AMBACHTHOUDER, zn. m. *Ambachtsman*, lid van een ambachtgilde, fr. *homme ou supplé du métier, membre d'un corps de métier*. || En dit selen allen ambachthouders van der stat wel verwaren en houden an enegegeliken [eenygeliken] van haren ambachte. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 501. *Regl. te Loven*, 1360—1383. Soo verre iedt sulckx geschiede ambachtgewijse, en deselve, op d'eerste vermaeninge van de commissarissen instantelijk niet op en hielen, sal ieder ambachthouder vervallen in gelijcke pene. *Regl. te Loven*, 17 dec. 1696 a. 17. Dat de weduwen [der barbiere], die sullen winkel houden, sullen verplicht sijn, op den eed, te onderhouden alle de artikelen van de ambachtsrolle, soo en gelijck die bij de ambachtshouders worden onderhouden. O. P.-B. *autr.* 29 nov. 1728. a. 15. Dat alle ambachthouders, in geene gulde wesende, sullen schuldig en gehouden wezen in alle processiedaegen te compareren met de andere ambochthouders. Ib. a. 22. En sal niemanden geadmiteert worden om te kiezen, tensij die dry maenden vóór St. Jansmisse van alle jaeren respectie binnen Loven buykvaet sal hebben gewoont, en dry continuele maenden geweest sij ambachtshouder van den ambachte onder hetwelck hij sal willen te kense komen. *Regl. te Loven*, Add. op dat v. d. 17 juli 1666, a. 17.

AMBACHTSBEWAERDER, zn. m. fr. *Inspecteur des polders*. || Ambachtbewaarders, sijn regeederen van eenige polders; men geeft haar die naam als zij van schout en scheepenen van de dorpen sijn gesepareert, gelijck in Schieland; dezelve hebben het opzigt over de polders, en committeeren uit haar drie molenmeesters, die het opzigt over de molens in de polders hebben; zij moeten ook zorgen, dat de omslag gemaakt word, wat een yder tot onderhoud in de polder geeven moet. Daar sijn ook „kroosheemraden“, die het opzigt over de slooten hebben, en „alikheemraden“, die het opzigt over de wegen hebben. Te Bodegraven sijn ook „straatheemraden“, die opzigt over de straten hebben. BOEY. Zie over dese ambtenaren de belangrijke aantekeningen van DE VRIES, *Mnl. Wdb.* v°. Ambachtbewaerre, en ook VERDAM.

AMBACHTSBROEDER, zn. m. *Lid van een ambachtgilde*, fr. *supplé d'un corps de métier*. || Dat geen ambachtsbroederen bonne kinderen dat volambacht sullen kunnen overgeven. O. *Léige*, 1 dec. 1707, a. 4. *Tongeren*. Dat geen ambachtsbroeder sich sal laeten helpen met den ketel werken, roeren stauken [l. stanken] oft stookken van iemand anders die in den eydt des ambachts niet en is. Ib. a. 5.

AMBACHTSGAST, zn. m. Zie **AMBACHTSMAN** en **AMBACHTHOUDER**. || Om dan tot dien eynde hun behoorlijk te acquitteren, t'selve corpus sal sijn vergaderen op het stadthuys, ... s' morgens goedsdijds, tot commoditijt van onse gedeputeerde, met ieder een lyste van die ambachtsgasten in 't welck sy presideren. O. *Léige*, 20 febr. 1686, a. 3. *Hasselt*.

AMBACHTSGEVOELCH, zn. o. Zie **DE VRIES** *Mnl. Wdb.*, en ook **VERDAM**. || Ordineren, dat alle vassalen en leenmannen van de gheconfisqueerde landen, heerlijcheden en leenen, edele oft onedele, gheestlijke oft weerlijke, houdende eenighe leenen van de voirs. landen, heerlijcheden oft leengoeden, als hooghe, middelle oft leeghe justicie, ambochten, ambochtsghevolgh, visscherijen, waranden, thienden, landen, huysen oft renten, en elck van hen respectivelijk hen vinden, erschijnen en compareren binnen ses weken. *Plac. v. Brab.* 28 febr. 1569. I, 271. Op pene, wij deselve leengoeden, oft deghene die versweghen sullen sijn, in onse handen doen stellen sullen, 't sij heerlijcheden, ambachten, ambochtsghevolgh, visscherijen, waranden. Ib. 272.

AMBACHTSGEWIJSE, bijw. *Door de gezamenlijke leden van een ambacht*, fr. *collectivement par tous les membres d'un corps de métier*. || Dat, soo haest deeselve commissarissen sullen binnen sijn gekomen, ieder sal hebben te houden silentie, en sich sedighlijk te dragen, soo onderen als tegen de voirs. commissarissen, sonder in eeniger manieren te mogen getier maecken oft roepen, het waere met woorden oft met werken, t' elckers op de pene van 40 gls; en soo verre iedt sulckx geschiede ambachtgewijse, en deselve op d'eerste vermaeninge van de commissarissen instantelijk niet op en hielen, sal ieder ambachthouder vervallen in gelijcke pene. *Regl. te Loven*, 17 dec. 1696, a. 17.

AMBACHTSMAN, zn. m. — **LEDER**, — **LUYDEN**. 1) *Ambtenaar, dienaar*, fr. *officier, fonctionnaire*. || Wi Jan, ... doen cont allen lieden, dat wi hebben ghegeven en geven volcomene macht N. N., en alle den anderen, die gheweest hebben over d'besuec, dat gedaen heeft geweest op onse rechteren ende op onse ambachtliede. *Brab. Y.* 4 mei 1334. En alle dese ambachtliede bovenghenoemt, dat te verstone rintmeestere, ghuldekene, cnapen en zegheleeren solen afgaen alle jare in Sinte Dyonijdsdaghe. *Oork.* 2 juni 1335, *Reg. Cop. Cart.* f°. viij. Item, so soelen die voirs. scepenen en raet hebben die iijj bussen, dat es te wetene: vleeshouwer, wever, volre en droegschieren, met alsecker voegen dat mijnheer van Diest sal doen incomen met sijnen rijchter en met sijn ambachtlieden tgelt van den bussen, alsoe gelijck als ai die voerghen. ambachten onder hen geest hebben. *RAYM., Drapeorie*, 15 (1386). Item, so soelen si hebben iijj rentmeesters, hoeren rijnten tontfane en inttagene [in te jagene] en uut te ghevene in hoerer stat orber; en die rijntmeesteren die soelen kiezen die scepenen en den raet van der stat van Diest, en soelen se doen eeden mijns heeren rijchter, en die soelen der stat orberlijk dunct [l. dienen]; en alle dese ambachtlieden soelen aengaen alle jaeren te

sijne Denijsmesse. Ib. Hebbe gelooft en geloeve, mijnen lieven here vurscreve, sijnen couvent [i. convent] end hoeren naekomelingen, nummmermerstegenen, nog hoere schouteden, scepenen of enyghere andere haere ambachtalijde... mich te setten of te doen. *Cort. S. Trond.* 30 juli 1379. Van morde, dyesten, roeff, mortbrande..., daeryn sullen onse amptlude voirtvaren van onser heerlijcheit wegen. *O. Lidge*, 7 dec. 1411 a. 1. *St.-Truiden*.

2) *Handovertman*, fr. *homme de métier, artisan*. || Noch enghen sceppere, noch sceerre, en mach enghen laken noch cleedere ghescepen hogher te panden noch te wets setten dan die huere ghesdracht die si daers hebben souden. Ende daerover [daarvoor] mach men se ledeghen, waer dat si stonden. Kñ desghelike van silvere, en van allen goede dat men ambachtlieden te werkene geeft. *Kb. v. Antw.* a. 163. Voorts verbieden wij allen artisenen, ambachtlieden en dorplieden paltrocken nocht waembuizen van zijde, nocht ook kousen gheboirt oft ghebouffert met zijde. *Plac. v. Fl.* 27 mei 1515. I 696. Dat edelhede heeft in campe groot voordeel; want een vry edelman van been [beiden] siden sal niet ghewijst worden eenen alven edelen of ambochts of coopman, of keerie of bastaert te verantwoorde. *Leenr. v.* 1528, 22.

AMBACHTSROLLE, zn. v. *Handveste of inrichtings-oorkonde van een ambacht*, fr. *charte d'institution ou règlement d'un métier*. || Vertoonen met eerbiedinge die overdekens, dekens, ouderlingen en gemeyne supposten van het chirurgynsambacht binnen de stad Loven, dat sij hier voormaels en noch kortelinge syn genoodzaekt geweest, tot maintien van hunne ambachtsrolle, uyt te staen sware processen; om waeraen te remedieren, hebben de verhoorders de geseide rolle versoecht vernieuwt te worden. 't Hof genegen weesende ter ootmoedige bede der supplianten, heeft de voirs. rolle en reglement gelaudeert. *O. P.-B. out.* 29 nov. 1728, procn. en a. 15.

AMBACHTSTEECKEN, zn. o. *Gezelschapswapen*, fr. *armoiries*. || Kñ want sy [al. 't gezelschap van de Bodingheers] oec huer sepulture in deselve capelle begrepen hebben, gelyc dat bykt by den sarken daerinne, en bi den gelaesvensteren daerinne staende en met huer wapenen versapent. Ende de voors. meesters en steenhouwers selven moegen maken op den outaer in der voors. capelle een redelike autaertafel, en die mogen verwapenen oft met heuren ambachtsteykens chieren. *MERTENS en TORFS. Gesch. v. Antw.*, III, 528 (1476).

AMBACHTWINNER, zn. m. *Ambachtsman*, fr. *homme de métier*. || Dat gheen man, die in ambacht niet en is, sal op de halle gaen, ende gheen goet met den ambachtwinre niet versien, ocht niet vercoopen. *K. lakeng. Brussel*, f. 22, a. 8.

AMBOCHT en samenstellingen of afleidingen. *Zie* AMBACHT.

AMBOMGEN. *Zie* HAMBORGEN.

AMBTMAN. *Zie* AMMAN.

AMBTMANNIE. *Zie* AMMANIE.

AME, zn. v. 1) *Am*, fr. *atme*. *Vochtmaat*, inz. *afmaat*, fr. *mesure de capacité*, partie du vin. *Kil. Ame*, *Antwerp*. j. 50 ghelten. || 1 ame wijn [wordt genomen] op 48 gelten of 96 potten. 1 ame biers houdt 50 stoopen of 100 quaarten. *C. v. Brussel*, *Maten*.

2) *Een vat tot inpakking*, fr. *tonne servant d'emballage*. || Een arme tens nyeuws, vijj gr. Een dito eent, vj gr. *Natuurvol*, 1550.

AMEL, zn. Waarschijnlijk dezelfde soort van

tarwe of weiz als bij *DE VRIES*, *Mul. Wdb.* en ook bij *VERDAM* onder **AMER** bedoeld, fr. *sorte de froment*. || *Corenaessyns*. Desen aessyns sal men versynen: weyt, boecweyt, rogge, garste, haver, spelte, arweyten, boonen, wicken, ameen, eeven en ongemalen mont. *O. des magistraats van 's Bosch*, 22 sept. 1441.

AMELDONCK (Amendonck), zn. m. *Zoocals thans. Zetmeel*, fr. *amidon*; het w. komt echter wel wat duister voor in het volgende citaat: || Den xijj aug. 1585, was te Ghendt op de Cooremerot gheenem rogghe; en op de taerweesacken saten de vercoopers, en moest men haeren eysch geven aleer sy haer sacken wilden ontbinden. Ten selven daeghe viert by trompette uytgetrompt „*amelidonck*” te maecken en cranslinghen [toch geen fijn gebak?] te backen. *Belg. Mus.* VIII, 419. a. 1585. Ameldonck oft styfseel. *Plac. v. Brab.* 27 febr. 1603, a. 7. I, 301. Styfseel oft amendonck, ele 100 lb. VI groot. *Tol te Antw.* 1623.

AMELGIEREN, bedr. w. *Brandschilderen, kleuren op metaal schilderen*, fr. *émailler*. || Gheerard Deekiens, goudsmet, van up 't zweert van der stede, daarmede men justioie pleecht te doene, t'amelgieren de wapenen van minen gheduchten heere en van der stede van Ypre, lijij s. *Ypriana*, II, 146. *Stadsrek.* 1471.

AMELOOS, zn. 1) *Soort van bundel hout*, fr. *sorte de botte de bois, de fagot*. || Le droit dit *Hout-accese*, consistant dans 14 patars de chaque cent bottles de bois à brüler, dites „huit et huit”; item, dans le 16^e denier de la vente ou valeur de tous les corps d'arbres, bois, sciés et non sciés, et fagots dits *Ameloosen et Violen*; it. dans 7 patars de chaque cent de fagots dits *Mutsaerden*. *Plac. v. Fl.*, 22 apr. 1773, a. 26. X, 579.

2) Een duister woord; gekoppeld zoocals hier, is men geneigd te denken aan een bedorven „haam” (gareel). || *Peerdenwerk en ameloosen. Conseil privé, liasse* 31. (1570; 20^e van wedemaend).

AMEN, bedr. w. *Peilen, roeien*, fr. *jauger*. || Van dem wijne thamens, sal ele vat wijnts ghelden acht penninghe. *Tol te Diest*, 1307. Dat nieman meten en sal noch aamen dan die ghesworen sijn. So wie met [mede, al. honigwater], honech, zeem, weet, coren ocht wijn aamt, sonder deghene dierre toe ghesworen sijn, wiet duet [doet] ocht duet doen, sals ghelden xl. s. *Kb. v. Diest*, A. 41.

AMENDE, zn. v. *Groene a—*. *Boet voor overtreding van veldkeuren*, fr. *amende pour délits champêtres*. *Zie* KEUREN. || De meyer van Nyvele sal hebben voor elke afpandinge van beesten, die men heet groene amende, xvj st. Fr. tekst *verde amende*. *C. v. Nijvel, Stijl*, a. 128.

AMENDONCK. *Zie* AMELDONCK.

AMER, zn. m. *Kaai, losplaats aan een water*, fr. *lieu de chargement et de déchargement le long d'un cours d'eau*. *Kil. Amer*, amerstadt, *Acta* (oever). || Dat oock de magistraet deser stadt hadde opgerecht, buiten de Visserstraatpoorte, eenen amer, waertoe hen van noode was te hebben een deel van den bempde des voors. cloesters. *St.-arch. Diest*, oek. 6. *Overeenkomst met Mariendal*, 1713. Het w. is te Diest nog in gebruik.

AMERLINCK, zn. m. *Soort van appelen*, fr. *espèce de pommes*. || Een erve metten hove, metten boomen daerinne staende, en besunder met eenen appelboeme geheeten amerlinck, op die erve voirs. staende; van welken amerlinckboeme de vruchten en appelen daer jaarlycx op waasende toebehoeren Ghoer Stevens. Medegedeeld door h. P. Cuypers

van Velthoven, doch zonder bron; gewis uit Noord-Brabant.

AMETONNE, zn. v. *Vat iah. 1 aam, fr. baril d'une aine.* || Een ametonne cassie, honich. *Tol te Antw. 1623.*

AMIE, zn. v. 1) *Geliefde, beminde* (in goeden zin), fr. *amie* (en bonne part). || A^o. 1424, de hertoghe Monfroot van Glocestre quam met zinder amy, vrou Jacobe, te Caley. JAN v. DIXMUDE.

2) *Bijst, fr. concubine.* || Wie dat sijn wijf verbalement, ocht ander amie openbaerleke helde, sodat hi met hare huysraad houdt. — Ghehuwet man, die openbaerleke amie had boven sinen wive. *Kb. v. Antw., a. 181, 182.* Dat gheen meester gheen amie houden en zal binnen sinen huse. *K. lakeng. te Brussel, 1864.* Wie [hoe] he beteren sal dee eyn amie bi syn geocht [wettig] wyf zet. *C. v. Maestr. Stat. v. 1880, cvi.*

AMMAN (Amptman), zn. m. Zie bij DE VRIES, *Mal. Wdb.*, de keurige verklaring van dit woord. 1) DE AMMAN IN BRABAND. a) *Is het kwartier van Brussel.* De hoogste ambtenaar des hertogen, wien de uitvoering der rechterlijke macht en de bewaaring van 's vorsten gerechtigheden toevertrouwd waren. HENNE et WAUTERS, *Hist. de Brus., I. 5, 27, 58; II, 501.* Deze ambtenaar droeg den naam van „schout of schout" in de kwartieren van Antwerpen en van 's Hertogenbosch, van „meier" te Loven en te Thienen, en van „baljuw" in Waalsch-Brabant. Hij had tot zijnen dienst een zeker getal knapen, serjanten of dienaars. || Is en wordt binnen de voorsz. stadt van Brussel, en over de vryheyt derselve gestelt by den prince van den lande, als hertogh van Brabant, eenen amptman, schiltbortigh wesende, en daertoe eenen lieutenant, beyde geboren Brabanders en van wettigen bedde, dienende by commissie van den voorsz. prince, ende hunnen eedt doende in handen van den cancellier van Brabant, en oock van den borgemeester en wethouder der voorgehen. stad, en daerby sweirende de Blyde inkomste, rechten en privilegien van den lande van Brabant en derselve stadt t'onderhouden. *C. v. Brussel, 1607, I, 1.* d'Officie van den voorsz. amptman en synen lieutenant is: de hoogheyt en de heerlijckheyt van den prince te bewaren, alle delicten en forfaiten tot hunder kennisse comende met den rechte en vonnisse der wethouderen der voorsz. stadt te doen corrigeren en straffen, de keuren en breucken binnen deselve stadt en haere vryheyt vallende tot behoef van den prince te voorderen en te innen, en eenen iegelijcken recht en justitie te doen geschieden, des versocht synde. *Ib. a. 5.* Den voorsz. amptman heeft oock de macht en autoriteyt van te beschryven d'officien oft hooft-meyeryen van Merchten, Assche, Cappelle-op-den-Bosch, Campenhout en Rode, en andere officieren daeronder resorterende, in saken van extraordinarisse subsidien en andere diensten tot behoef van den prince en van den ghemeynen lande van Brabant. *Ib. a. 6.*

b) *Is het kwartier van Antwerpen.* Hier was de amman een onderhoorige van den schout, en was dus niet meer de opperste ambtenaar des hertoge. || Den amptman der stadt van Antwerpen moet wesen van wettigen bedde, in Brabant geboren, en poort der selver stadt, en wort gestelt bij ofte van wegen des hertogs van Brabant, daarvan hij moet brengen des hertogs opene brieven van commissie.. aen de weth alhier, en den eedt doen voor deselve weth. *C. v. Antw. comp., I. iij, 1.* Des amptmans officie is: te wesen maender en volbrenger

oft executeur van vonnissen teijnder manissen gegeven; mitagaders oock om.. rechtelijk bewaerder en sequester te sijn van 'gene onder recht moet comen; sonder nochtans eenige kennisse oft judicature van saecken te mogen hebben. *Ib. a. 2.* Zie hierover den titel: *Van rechtvoorderinge.* De amman had onder sijn gebied den officier der „Lange roede", eenen klerk, eenen gesworen oudkleerkooper, en een zeker getal „cnuijvers".

2) DE AMMAN IN VLAANDEREN. De ambtsverrichtingen des ammans waren hier nagenoeg deselfde als die des ammans te Antwerpen. Zoals dese onderhoorig was aan den schout, was gene het aan den baljuw. De Keure van ter Piets, van 1266, a. 1, noemt hem „preco" en beschrijft aldus de eerste zijner bemoeienissen: || So wie van eenegher dinc beclach roeren wille, hi es sculdich dat beclach en sine dinc te toghene den bealiu..., en dan es die bealiu sculdich selve, oft met sinen bode, of met den scoutete, *dat es den amman*, te dagene denghenen..., dien de sake anegnen, up den eersten sondach, in de viercarre... De Lat. tekst zegt: *per nuntium suum, vel per precosum suum, id est amman.* || Is voorts d'officie van den amman te bannen vierchaere van de stede, naerdien den poortballiu gevraech ghedaen zal hebben aen burchmeesters en schepenen: oft tydt en ure is, dat hy vierchaere mach doen bannen... *C. v. Fours, I. 82.* Denzelven amptman van de stede moet oock ontfangen alle namptissementen, die men doet bin der stede, ter kennisse van twee schepenen.. *Ib. 83.* Gheen officier, meyer, amman, ofte die deelsachtig es eenighe baten, en zal moghen schepene ween. *C. v. Desseldont, 1612, a. 5.* Soo wie sijn landt vercoopt, is schuldich aen den heere twee schellyngen paris van den bundere, en aen den amman, voor 't doen van elck kerckgebodt, dry grooten. *Ib. a. 46.*

3) DE AMMAN TE BRUGGE. || Het ampt van den „aman" is: opdat hy (ter Hallen, op de behoorelycke plaetse) voor twee schepenen, den greffier crimineel en den stadthouder des schouwts (te weten na d'onderraginge: oft den kloekalager, onder volkomen eedt, alle de behoorelycke kloekalagen gedaen heeft), opdat derselven aman (zeggh'ick) publijckelyck ter Hallen uytroep alle de bevellen der prinche en van 't magistraet: daerenboven oock alle de voorschryvingen der ballingschappen, soo in de hallen als op 't misdaedtooneel: hy roept oock uyt alle de vooghdyschappen, dewelcke veropenbaert moeten worden. De kennissen van welker uytroepingen den voorsz. greffier (in de tegenwoordigheyt van twee schepenen en getuygen) opteekent en deselve na het magistraet overdraegt. — Den aman besorgt oock (met den deken der meschepers) dat de straten niet vervult [belemmerd] noch vervuylt en worden met eenige beletsels van boomen, oft met andere oude materien van vervallen muragien: dewelcke hy ter threesore overdraegt, en beneersticht de boeten, die daerover gestelt zullen worden. DE DAMHOUDER, *Grootdaghelyc, 521.*

4) ERFFACHTICH AMMAN. Gelijk de meeste openbare ambten in de middeleeuwen, werd oock dat van amman te leen gegeven, en kon dus erfachtig worden. || Leen, middelbaar ofte eenichsins edele, twelcke si heeten *feudum mediocriter seu aliquantum nobile*, is 'gene dat men ontfset van de voorschreven cleene vassalen; of 't is 't gene dat men ontfset van den grave, met noch mindere officien, gelyk als te syne erfachtich meyre, erfachtig amman, che-

piet, tourier, duerwaardere, messagier en dierge-lycke. *Leenr. v. Vl.*, 18.

5) 's Ammans. Elliptisch voor: *Het huis, of het woonhuis des ammans*, fr. *la maison ou la prison de l'ammann*. || Zoo wie van nu voortan bevonden zal werden in overspel, zal gaen in 't samans, en daer vangnisse houden te water en te broede xiiij daghen lanc ghedurende, in eene plecke alleen. *Corpor.*, 89. O. v. 1511. De *K. van ter Piete* v. 1265. a. 88, heeft, in plaats van 't gebrukelijke sammans, „scoutetenhuus“, *ad domum praecoris*.

6) 's Ammansbrieven, zoo hiet men te Antwerpen de *dagvaardingen des ammans*, fr. *assignations de l'ammann*. || Mits dat blijkende is van de rente oft pachte met schepenenbrieven der stad van Antwerpen, dat d'ampman, des versocht wordende, den proprietaris, ghebruycker oft hantplichter van den pande schuldich is met amptmansbrieven inne te schrijven tienem competenten dingdage, en partije bedwingen tot betalinghe. *C. v. Antw.*, 1582. XXX, a. 1. Als een buitjeman, wonende int quartier v. Antwerpen, alhier ghearresteert zijnde, boven arrest vertroot, sonder vormsaeliken daerof ontslaeghen te sijn, oft consent van mijnen heere den amptman oft van partije daertoe te hebben, mach bij ammansbrieven ingeschreven worden, om alhier te rechte te staen, en bij gebreke van comparitie gecontumacieert worden. *Id.* a. 81.

AMMANIE (Ammandie, amptmannie), zn. vr. 1) *Het rechtsgebied van den amman in het kwartier van Brussel*, fr. *le ressort de la juridiction de l'ammann ou quartier de Bruxelles*. Zij was onderverdeeld in acht hoofdmeierijen. Zie HENNE et WAUTERS, *Hist. de Brus.*, II, 501. In Vlaanderen zien wij ook „amptmannien“ als onderverdelingen van een rechtsgebied; alsoo begreep de stad en Kastellenij van Veurne 48 dorpen, verdeeld of gerangschikt in 58 amptmannien. *C. v. Veurne*, I, 1.

2) *Het ambt des ammans in Vlaanderen*, fr. *l'office d'ammann en Flandre*. || Item, es binnen derselve stede een ander officie, ghenaemt de ammanie en chipierscip derselver stede; dewelcke officier en amman ghecoostumeert es de scoepenen en wethouders te maenene van den rechte, oec mede, by gebode, ter kennenen van scoepenen, allerande schuldenaers, by partijen en de schultheesschers versocht wesende, te vanghenen ende apprehenderne, in vanghenesse te leedene en houdene, en deselve te rechte wetwaerts te bringhene, omme daernaer up deselve recht ghedaen te werdene naer d'exigencie en bevindt van de sake. *C. v. Anden., Correction*, a. 8, blz. 344.

AMMANSKNAPEN, zn. mv., fr. *salets ou sergents de l'ammann*. || Ammansknappen, serganten oft dieneren. *Rekenk. v. Brab.*, 29 oct. 1629, reg. 188 f. 1.

AMMANSSCHAP, zn. o., fr. *ammannia*. || Onsen lieden van denselven ammanscapse. — Alle onse rechte ren van den voergenoemden ammanscapse. *K. v. Brussel*, 1292. Zie AMMANIE.

AMMELAKEN, zn. o. *Tafellaken*, fr. *nappes*. Kil. Ammelaecken, j. tafellaecken. Zie DE VRIES, *Nal. Wdb.* en VERDAM: Amelaken. || Op die camere voese, boven dat huys. *Id.* ij. quade ammelaken. *Inv.* 1489.

AMMELAKENPERSE, zn. v., fr. *prosse d'ampes, calandre*. || Ammelaken oft aervietanperse. *C. v. Antw.* 1582, xij 100.

AMMER (Amer, ammier, amber), zn. m. *Amer*, *bernsteen*, fr. *ambre*. || De *Antw. tol* v. 1305, in het

latijn, heeft *per tonna ambre*. MERTENS en TORPS, *Gesch. v. Antw.* II, 548. Oudste melding. || Van elcker tonnen ammers, die men heet „bernsteen“ *Hansatol*, 1409, f. 186. Ameren of berresteen. Een smael tonne van der grotte van eene herinex tonne, drye gro. *Waterbol*, 1550. Ammieren oft berresteen, elck casee 1 seell. iv gr. *Schutting v.* 1551. Ambre, grau oft swerte, d'once, vry. *Tol v.* 1597. Den besten Paternoster, sonder denselven van silver te wesen, maer wel van corael, amberen, getten, oft anders. *C. v. Antw.*, 1582. xij. 102.

AMMIER. Zie AMMER.

AMONITIEBROOT (Ammonitiebrood), zn. o. *Legerbrood, ammunitiebrood, kommissiebrood*, fr. *pain de munition*. || Wij verbieden hen (hoofden, coronnellen, etc.) inaghelijcken te presenteren in de monsteringen en uytdeylinge van het amonitiebroot eenighe andere personen als hunne oprechte en effective soldaten. *Plac. v. Brab.* 31 oct. 1633. a. 2. II, 384. (Oudste melding). An den heere hoochbaillin, schepenen en greffier, tsaemen acht hondert ponden parisij, in recompense van hemlieden meenichvuldighe debvoiren gedaen int coopen van coorne om thecken van ammonitiebroodt voor de Fransche garnisoenen ten jaere 1648. REMBY II, 379.

AMPEL, bljw. *Breedvoerig, wijldloopig*, fr. *amplement, considérablement (en extension)*. || Zoo breef en ampel quam dees siecte oft quale [nl. der nieuwe religie] onder 't ghemeente (ghelijck eenen cancker altijt voorder crupende en insetende), dat te Ghent, enz. *Ber. tijden*, I, 85. Verolseren hun daeraen te conformeeren, omme de redenen daerbij seer ampel gededuceert. *Amsot.* 100 (1784).

AMPT. Zie AMBAOET.

AMPTMAN. Zie AMMAN.

AMUS (Amutse), zn. m. *Koorpels, polsmantel der domheeren*, fr. *ammuses*. Kil. Amutse, j. almutse. || Dat alle degene, willende in deselve neeringe kommen, gehouden sijn, voor admisse van dien, te doen de behoorelijke preue met het maecken van eenen canoninckamus. O. P.-B. *autr.* 29 oct. 1725, a. 2. *Bontverkens te Gent*. Alle degene die voortan ontfanghen werden en van den loode [aanwezigheidspenning] ghebruucken, sullen hemlieden stoffeeren binnen den eersten drie maanden van een amutse, en die draghen in den choor en daerbuiten der kercke, en alomme, waer toelege in oorden is gaende en met oversloppen ghecleet es, up peine van ghepriveert te wese van den loode en van allen diensten van der kercke. *Eijksverh. Koorregl. Wincobbergen*, 16^e eeuw.

AMUTSE. Zie AMUS.

AN. VOORT. Zie AN.

ANCHIOVEN, zn. m. *Ansjoven*, fr. *anchois*. || Het tonneken vj st. *Tol v.* 1597. Oudste melding.

ANDACH (Handach), zn. m. *De achtste dag na een kerkelijk feest, de laatste dag der octaaf, octaafdag*, fr. *le dernier ou huitième jour de l'octave*. Zie DE VRIES *Nal. Wdb.* en VERDAM. || Op den andach van sente Martyns daghe in den winter. *Hist. ond.* 152 (1897). Die voeren swoensdages naer andach Pascon tAssenede. *Corpor.* 19 (1329). Presenttwynen. Ghepresenteert den xijen in wedemaent, wesende handach van den Sacramente, den ghildebroeders van den heleghe Sacramente, naer coostume, drie cannen wyns van xij st. den stoop, ghehaelt in de Croone. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 84, 098, f. 33 v^o. *Rak. v. Diamade*, 1488—89. Ghepresenteert den xvijen in wedemaent, wesende den andach van den Sacramente, den ghildebroeders

van den heleghe sacramente, drie kannen wyns, d'een canne van xij st. en d'ander twee kannen van viij st. den stoop. Ib. *reg.* 34100. *Rek.* 1490—91. Deze twee laatste aanhalingen bewijzen ten klaarste en zonder verder tegenspraak dat de Andach de achtste dag na een feest was. Immers: 1^o. In 1488 viel Paschen op den 6^{en} april, de zondagaletter was FE, de H. Sacramentsdag viel op den 6^{en} juni, waarmede correspondeert de donderdag 12^e juni of 12^e in wedemaent. 2^o. In 1490, viel Paschen op den 11^{en} april, de zondagaletter was C, de H. Sacramentsdag viel op den donderdag, 10^{en} juni, dus was de andach de donderdag 17^e juni.

ANDER, ranggetal. *Tweede*, fr. *deuxième*... || Die ter iersten waarheit niet en quame, hi hadde verbort xx sc.; en quame hi niet ter ander waarheit, die men dade van denselven stucken, hi waers eght om xx sc.; en quame hi niet ter derde waarheit... K. v. *Antw.* 1292. It. Heinrici de Wickere, die lach, hem andren [hij de tweede], in eer Braems casteel. *St.-rek. Gent*, 226 (1337). Op den anderen dach van december. *Godsh. Bruss.*, reg. H. n^o. 266. *Cijns* n^o. 534, a. 1360. Up den anderen dach van september. *Gends Charth.* 113 (1397). Het ne ware dat [tgraen] boven den anderen maendach, niet vercocht sijnde, int coorenhuus bleve staen; dan soudt anderwarf den lepel voerseit moeten gheven. *De VL.*, *Acc.* 19 (1417). Up dat d'officier de voirs. eerste leteren niet en obediert, so zend men hem eene andere en eene derde... C. v. *Aalst*, blz. 416, a. 10, *omtr.* 1457. Men vindt vierderhande servituten: ierstwerff.... Ten anderen male vijnt men servituten oft eigenheid, die de erve den persoon sculdich is... Ten iijen male... V. D. *TAV.*, 50 v^o. Van dien daghe in xiiij nachten sal hi noch also doen en segghen: dits dander gebodt, en daernaer, over xiiij nacht, so sal hi noch also doen, en segghen: dits tderde gebodt; wilder yement naerhede aen heeschchen, hi komme te sijne naerhede. *Leenr.* v. 1528, 56. Oft gebeurde, dat deselve vrouwe herhoude en sy by haren anderen man oock geen kindt en hadde, en haren anderen man oock alsoo vóór haer storve, soe sullen nochtans haers iersten mans patrimoniele goederen voorschreven comen totter vrouwen naeste erfgenaemen naer haer doot. C. v. *Diest*, VIII, 4. Soe wanneer de stadt haere buitenpoorters beschrijft op haer poortersrecht, en dat die metten eersten brieff niet en commen,... soe worden die metten anderen oft tweeden brieff wederom beschreven. C. v. *Antw. comp.* V, v. 2. Sule wijf brint kinder voert in dander maent, als men hoert. *Vr. heim.* v. 741.

ANDER, bijv. vnw. *Een ander*, iemand anders, fr. *un autre, quelqu'un d'autre, autrui*. VERDAM, 409. 2). || Wie andren logenstreept. K. v. *Antw.*, 1292, a. 1. Die andren quietate, Ib. a. 6. Die den anderen vermincte. Ib. Die op andren troocke versogde wapens. 12. Wie den anderen stake. 14. Ten anderen [nl. tweede art.], *ten tweede*, fr. *secondement*. Te weten dat een bastaert.. Ten anderen, dat soe wanneer eenich kennelijk ongeval gebeurde. C. v. *Diest*, *priv.* 15 mei 1509.

2) Bij den anderen, *tegender*, *te samen*, *vergaderd*, fr. *ensemble, assemblée*. || In vyfthien jaeren daer te voren noyt schoonder hoop volcx by den anderen en was gesien. *PLOT*, *Chron.* 107.

ANDERDACH, zn. m. *Tweede dag*, fr. *deuxième jour*. || Karels was acht jaer grave en doet gheslegghen up den ander dach in maerte anno Domini

duust een hondert en zeven en twintich. *JAN. V. DIXMUDR.* 54—55.

ANDERHALF, telwoord. *Een en half*, fr. *un et demi*. || Dewelke vijftien scaelghe [schellingen] soe [zij] heeft besettet en bewijst up anderhalf ghemet lants.. 17 aug. 1290.

ANDERLINCK, zn. m. *Achterneef*, neef in den 2^{en} graad, kind van een vollen neef of eene vollen nicht, fr. *cousin sous-germain*. || Dander [point], dat hi ware maech der partie, rechtweere, of anderlinc, sal niet geloofd syn, of het en ware van maechsibbe; die es men sculdich te prouvene metter sibbe. *Leenr.* v. 1528. G. ij r^o. a. 2.

ANDERS, bijw. 1) *Anders gezegd*, met ander woorden, fr. *autrement dit, en d'autres mots ou termes*. || Hoe een tochter oft tochtertise [t] tochtgoet regeren sal van 'tholt, oft anders: welck holt men in trecht hilt voor hart oft weeck holt. C. *gr. Loen*, I. 55, a. 36.

2) Met „dan”, gevolgd door eenen afhankelijken bijzin: *behalve, tenzij*, fr. *sauf, si ce n'est que*. || Alle gehuwde persoopen, man en wyff, moeghen alle contracten *valide* passeren, en syn vuyt alle momboiren, anders dan dat de man blyft momboir van synder huysvrouwen. C. v. *Antw.* 1545, X. 9.

Anders worden dan te passe, *zieker worden, sterven*, fr. *empirer, mourir*. || Hy, deposant [chirurgyn], kennende d'oude ziekte van denzelven Gheleyn, zeyde dat hy wel zoude dienen ter adere ghelaset te zyne, zonder nochtans daeranne te durven commene, overmits hy ghevanghen was, om dies gheen verantwoorden te hebbene, indien 't anders met hem ghewierde dan te passe. *Troubles relig.*, I, 150.

ANDERS SUNDERS WAERE, bijw. De betekenis is wel *elders*, fr. *ailleurs*; „sunders” schijnt ter versterking van „anders” te dienen. || Soe verre eenich porter waar die eenen anderen porter van lijf en goet aansprake, anders sunders waere dan in der voors. bancke van Megem, die waar den heere op ses pondt. C. v. *Meghem*, *Oork.* v. 1357, a. 15. Anders waer. Ib. a. 18. Zie ANDERSWAER.

ANDERSDAECHS, DES —, met sterke verbuiging van het bijv. nvw. || Als men versaecken sevesch andersdaeghs ter marot brengt, soe zal men daerbij zetten een banire op enen stec, twee ellen lanc. *Kb. v. Diest*, A. r. 35. Als men versaecken sevesch des andersdaeghs ter marot brengt. Ib. En over deghene die dies niet en ghelden mach men des andersdaeghs olaghen. Ib. 38. Die sijn ghelaegh niet en betaelt andersdaeghs voor der nonen. Ib. 52.

ANDERSTONT, bijw. *Nadat, zodra*, fr. *après que, aussitôt après que*. || Naer 'sdeposants besto onthout, en midts dat den depositant vertroc anderstont dat de presentatie (eener inschrijvingelijst) van eenen yeghelyck by den predicant ghetoeckent was, so wierdt den depositant cort daernaer... ghevraecht wat hy daertoe contribueren wilde. *Troubles relig.*, I. 113.

Eer a—. *Eer, alor, alvorens*, fr. *avant que*. || Dat zy [al de soldaten].. binnen waeren en begonsten te schieten eer anderstont soe [zy] yemant ghewaers was. *Troubles relig.*, III. 225.

ANDERSWAE. Zie ANDERSWAER.

ANDERSWAER (Anderswair, anderswae, anderswoe), bijw. *Elders*, fr. *ailleurs*. || Voort mogen wi, here van Kuyo, mit unsen knapen en mit unsen vriden wel varen helpen en dinen dien hertoge van Brabant... anderswaer dar hi se done hevet. *Brab. Y.*, 21 oct. 1286. *Nijhoff Gesd.* I 1. Die

herden, dat sijn die leeren, die alle dat jaer dore die liede leren, hier en anderswaer met harer leeren en goeden levens. *Aller Kersteb.* 89. Dat niemant egeen wullewerk maeken en sal, noch doen maeken, die in onse lande van Megem woonachtigh sijn, anderswaer dan binnen onser stadt van Megem. *C. v. Meghem, Oork. v. 1375 a. 18.* Zoe wij het zij, man oft vrouwe, die eenen gebannen persoon unt der stadt van Sintruden in derselver stadt oft vrijheijt binnen sijnen huise oft anderswoe onthilt. *K. v. St.-Truiden, 1366, a. 36.* Dat die meestere onser stat van Sentruden tot allen tiden suelen moghen te wapen roepen, die banceloche luden en hore banieren brengen op die meret en anderswaer. *O. Liège, 17 mei 1393 a. 12. St.-Truiden.* (De uitgever liet drukken „anders, waer“, t welk natuurlijk eene slechte vertaling ten gevolge had). Dat nyemant in den name oft van derselver onser stat wegen, sonder onse scouteten en der overster raidtaluden oirloff en consent en sal mogen alsen noch luyden die cloek, noch banire dragen op die meret, noch die anderswaer in derselver stat, om dat volck te beruere. *O. Liège, 17 aug. 1417 a. 5. Herck.* Hadde de man anderswaer goets genouch, soe waire hy schuldich te supplieren die alimenter en onderhoudinge van vuetsale [zijner vrouw]. *v. D. Tav. 243 v.* Vangen en setten terstont, sonder hem anderswaer te laeten benachten, in onsen gefencknisse. *O. Liège, 11 dec. 1600 a. 22; ook a. 32.* Ordineren, off yemant sich onderwonde..., noch oock eniger anderen materie van golt en silver, die anderswaer te dragen dan op onse mynste, om aldaer te verwerken. *Ib. 18 juli 1522, a. 8.*

ANDERSWAERVEN. Zie ANDERWERF.

ANDERSWAERFS. Zie ANDERWERF.

ANDERSWEER, zn. m. *Bloeddoervant in den 2m graad, achterneef, kind van een volen neef of een volle nicht, fr. cousin issu de germain, cousin sous-germain.* Daar echter het w. „neef“ de beide betekenissen heeft van *neveu* en *cousin*, komt het ons voor dat „andersweer“ richtiger, [je, niet zoo suiver] door „achterkosijn“ dan door „achterneef“ zou overgebracht worden. *De Bo:* Twee personen, wier respectieve grootvaders of grootmoeders broeders of zusters sijn, noemt men Andersweers. De andersweers sijn de kinderen van rechtweers. || Deerste sijn broeders ende zusters; die ij zijn de kinders van dien, die men int Vlaemsche heet „rechtweers“; die ij zijn de kinders die van rechtweers coemt (*sie*), ghenaemt „andersweers“; die iij zijn de kinders, die van andersweers comen, ghenaemt „derdesweers“. *De Bo (Th. van Herentals).*— Van scenen. Voert, andersweers zullen hebben de twee deel van dattre blijft naer de maniere van den rechtswers. *Audem. menq., I 342 (1324).* Willem van Loo, men hilt hem al Vlaenderen duere als grave, want hy was andersweer van den grave Kaerle, en in al Vrankerike en was niemant naerder van sibben. *JAN. v. DIXMUD, 54.* Alle andere, de collaterale oft van besiden, sijn broeders, zusters, come, moeijen oude come, oude moeijen, rechweers, anderweers ende also voort. *Leenr. v. Vl. c. 18.* Een gronde-nare heeft een leen, dat hem coemt van sinen vader; hi heeft eenen broeder van der moeder side, en sijn naeste maech es een andersweer, of derdweers van svaderside, en hi steerft sonder hoir, sijn leed sal toecommen zinen andersweere of derdweere, diere naest sy, wyf of man, en ontghaen den broeder. Want het en mach niet uten ghesichte gaen. *Jus feud. Fl. vetus, c. 82. Leenr. v. 1528 f. b. j. v.*

ANDERSWOE. Zie ANDERSWAER.

ANDERWAERF. Zie ANDERWERF.

ANDERWAERFVEN. Zie ANDERWERF.

ANDERWARF. Zie ANDERWERF.

ANDERWEERF. Zie ANDERWERF.

ANDERWERF (Anderweert, anderwaert, anderwarf, anderswaris, anderswaerven, anderwaerfven, anderwerven), bijw. *Ten tweeden male, fr. une seconde fois, pour la deuxième fois.* || So wie dat ghestolen dine coept... Die anderwarf ghestolen goed coopt. *Lat. Qui secundo rem fortivam emorit.* Es oec dat sake, dat hy derdewaert ghestolen goet ghecocht heeft. *K. v. Safflare, 1264 a. 30.* Zo wie voor den bailliu en scepenen verde wederseide, sal gheven den heere xx schell.; wederseide hine anderswaris, xl schell.; derderwarf iij pt. *Ib. 50.* Eneweert, anderweert, derde weert. *K. v. Antw. 1292 a. 67.* (De Bruss. keure heeft, eenwerf, anderwerf en derdewerf.) Wie stale beneden vijf scelinge weert, men soudene tekenen; vonde men getekent, en anderwerf staal, hi hadde tijf verboert. *K. v. Bruss. 1292 a. 17; (de Antw. k. heeft: anderweert.)* Ten veroucke van Lievin Lippens, vierdt anno 1399, by scepenen van beide de banken ghewyst de moedere anderwaert te verdeelene, omdat claerlic bleek by ooroondacepe, dat zou [zij] fraudeuselic verdeel ghedaen hadde. *C. v. Gent, convis, 12 aug. 1399, I 573.* Besteedt dat die richtere aen die scepenen, hi saels ghelden iij lb. En alsoe anderwerven iij lb. *En derdewerven iij lb. Kb. v. Diest, B 13.* Zo eyst, dat wy, de zaeken voors. overghemerekt, u ontbieden en bevelen zeer expreselicken bij desen, dat ghy anderwaerfven en van nieuws doet publicieren, allomme daert behooren sal, tplaacet etc. *Plac. v. Vl. 24 jan. 1546. I 702.* Een man ofte wyf anderwaert en te meer stonden ghehuwet gheweest hebbende. *C. v. Aud. cab. prim. VI 88.*

2) *Voortijds, vroeger, fr. auparavant.* || Dat den costere eenen ondercostere, weerdich ter zelve officie, schuldich were te hebbene en kiesene, volghende de costumen anderwaert daerop ghehouden. *Gends Chart. 132. 1 dec. 1420.*

ANDRIESGULDEN of BOERGOENSCH GULDEN, fr. *florin St. André.* Gouden munt het eerst geslagen door Philips den Goede, in 1466, voor Brabant en Limburg. Zij droeg de afbeelding van den apostel Andreas met zijn kruis. *VAN DER CHIJS, Hertogd. I, 147. Zie Plac. v. Brab. II, 524, 553, 558, 574.*

ANE en samengestelde. Zie AEN.

ANEBELT. Zie AENBELT.

ANGEL, zn. m. Term in de bouwkunde. || Item, enen bant omme den groten slotsteen, met enen oog en enen angel met daken (?), xvj bod-dragers. *RAYM., S. Sulpice I, 8, (1454).*

ANGEL, zn. m. Zoals thans. Figuurlijk. fr. *aignillon.* || Alst u verwonneste den angel des dodes so opdedestu den ghelovighen die rike der hemelen. *Getijdb. XV^e E. 21 v.* *Te Deum. Tu devicto mortis aculeo.*

ANGELOT, zn. m. fr. *angelot.* Eene fransche gouden munt door Lodewijk IX het eerst geslagen en aldus genaamd naar het beeld van den aartsengel Michael, die den draak verslaat. Ook van de stad Thorn bij Maastricht. *VAN DER CHIJS. Leenen 198.* Zie ook VERDAM. Er werden ook angelotten in Engeland geslagen. || Die oude anghelotten van Enghelant, gheslaghen vóór den jare 1542, van 48 in 't marc. *Plac. v. Brab. 17 juli 1548, II 474.* Zie ook aldaar de Oork. van 1611, blz. 524, en nog

534. || Hebbende ooc verstaen dat men de nieuwe gouden angeloten, getoeckent met eender O, in grooter quantiteyt herwaertsovere bringht. *Plac. v. Vl.* 16 Sept. 1549. I. 521. D'angelotten van Engheleant met de O op 't schip. *Plac. v. Brab.* 18 mrt. 1633 II 534. It. 524, 559, 574.

ANGEREEL, zn. (Hangereel?) || Eerst 8 stylen voor anghereelen, lanok 13 voeten, groot 10 en 11 duymen. *Auden. meng.* IV, 141 (Conditien... waerbij bestaat sal worden... het temmerwerck en metsewerck met het rechten van eene naelde oft peere op den torre van St-Wouborghen kercke 1619).

ANGEREELSTIJL (Hangereelstijl?) || Item, 8 anghereelstijlen, lanok 24½ voeten, groot 10 en 11 duymen. Ib. 142.

ANGERINGE (Angheringhe), zn. v. *Zeker leen-maandienst*, waarvan wij eigenlijk niet weten waarin hij bestond, fr. *corvée*. Kil. Engher, ingher. *Angaria, servitius coactus: compulsio iniqua, exactio*. Zie *MAIGNE D'ARNIS*. || De tallia sive exactioe et angaria, vulgariter dicta *engheringhe*. *Cort. S. Trond.*, 8 jan. 1290 n°. 135. Super eo quod ipse dominus de Diest dicebat se quaedam angarias seu servicium quoddam, quod vulgariter dicitur *engheringhe*, posse petere. Ib. n°. 136. (De uitgever neemt den vader voor het kind, waar hij op „angaria” aanteeckent: Du flamand *engeringe, corvées*). De *angarium praestatio* was ook in het Romeinsch recht bekend; zie *LEXICON SCHELLERI*, bij wien het „misschien de vroomdienst was, dien onderdanen aan de vorsten bewijzen, bij voorb. voeren of vrachten rijden, om een boodschap loopen enz.”

ANIJL (Annil), zn. *Anijl, anil, indigoplant*, fr. *anil, anir, indigo*. || Annil oft indigo, oomende van Venetien, Portugal en Levanten, de 100 lb., is vj lb., *ovyt* x lb. Annil van Barbarien, de 100 lb., is ij lb., *ovyt* ij lb. *Zeeuwsche tol*, 1623.

ANJIS (Annije), zn. m. *Anije, fr. anis*. || Een bale van omtrint ije lb. gt., op een lb. groote. *Schatting v. 1551*, f°. 183 v°. Van 100 lb. xx. so. *Tol v. 1597*. Annije in vaten, pijpen, saeken oft tonnen, van elck 100 lb. gewichts, viij gr. *Zeeuwsche tol*, 1623.

ANJUN (Eynbuen (*sic*), eijjuyn, enguyn, einjuyn, enjuun), zn. m. *ejsin, fr. des oignons*. || Dat egheen vercooperen, hetzy van beesten..., van keese..., en van gruender pottagien, als cabuyssolen, rapen, peteroelie; wortelen, eynbuen oft van anderen victualien enz. *K. v. Brussel*, v. 1486. Dat loec, engvyn, noten en al sulke andere penneweerde. *De Vl. Acc.* 30 (1494). Looek, anjun, appelen, peeren, enz. *Plac. v. Vl.* 29 jan. 1549. a. 1. I, 363. Rapen, naveaux, radijsen, saladen, eynjuyn, appelen, peren, noten. *Plac. v. Brab.* 6 nov. 1620. I, 93.

ANJUNSAET (Eijnjynsaet), zn. o. *Tol op de Zonne*, 1436—1531.

ANCKERGAT, zn. o. fr. *trou d'ancre*. || Stellegaten. Men sal meten voor den werckman, voor ieder stellegat, twee voeten, en elck anckergat, eenen voet, en ook, voor elck spreuwgat ofte musgat, oock eenen voet. *Plac. v. Brab.* 16 jan. 1706 a. 67.

ANCKERGETAUW. *Anker en wat ertoe behoort, vischgeroedschap*, fr. *ancre, avec ce qui s'y rattache, engins de pêche*. || Dat niemant hem en vervoordere in de voors. rivieren te visschen metten voors. anckerschepen...; op de boete van..., en verbuete van de schepen en anckergetauwen. *Plac. v. Vl.*, 31 juli 1627, a. 1. II, 381.

ANCKERHOOT, zn. onz. *Ankerhoofd*, fr. *tête d'ancre*. || Een eyghelyck mach tymmeren en met-

sen opt duyterste van synder erven, en soe nae eens anders erve alst hem belieft, maer moet aldan op syn uysterste blyven, syn anckerhoofd binnen synen muere houden en intreeken. *C. v. Antw.*, 1545, VIII, 14. Alsdan heeft en behoudt de oopere van dien halven muer oock derve van den eusidrup, anckerhooffden, noten. Ib. a. 48.

ANCKERSCHIP, zn. o. *Bootje voorzien van een anker, fr. barque pourvue d'une ancre*. Zie *ANCKERGETAUW*.

ANLAME. Zie *ALAHM*.

ANNICHELEEREN (Anitcheleren), bedr. ww. *Teniet doen, fr. annuler*. || Tot deenre [*i. dienre*] tijt dat hij der partijen genoeg gedaen heeft en die inhibicie gheannichileert. *K. v. St-Twiden*, 1366, a. 71. Maer wel es te wetene; dat wy, oopenen voors., machtich blyven en almachtich, al dese voors. ordonnantie en ele point zonderlinghe... voort te meersene, te minderen ofte al tanitcheleerne en te nieuten te doene. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 283. 11 juni 1500.

ANNIL. Zie *ANIJL*.

ANNULEEREN (de oysre), bedr. w. *Berooven, fr. spolier*. || Oock mede soo is recht van confiscatie een recht seer odieus, ghecorrigeert *jure noisissimo Auctenticorum* in alle stucken, uytgedaen in *crimine lesae majestatis*. Ende die redene die is, want, confliguerende het goetd van den ghecondemneerden, men annulleert de oysre, en men neemt haere successie, hoewel dat sy niet misdaen en hebben. *Leenr. v. Vl.*, a. 55.

ANSIEL, bn. *Bijzonderst, fr. principal*. || Dat men vortsen allen gespleten ende belade heergeverleenen (*sic*), die by helder [houder] derselver lenen werden vercocht, sal der helder oft proprietaris van den ansiel oft principael leenen binnen jaers mogen lossen. *O. gr. Loon*, I, blz. 8. *Réf. de* 1548, a. 7.

ANTENEUS. Zie *ANTENOOS*.

ANTENOOS (Antenois, anthenois, anteneus, anterneus), zn. *Fischjes van een jaar oud, fr. poissons d'un an*. *LA CURIE: Antenois, que est d'un an*. *D'ABSY: Anten, van over een jaar, tjarent. Antenois, van tjarent. Choese antennoies*. Een dinck over een jaar oudt. *DUPIN et LABOULAYE: Antan, l'autre année, l'an dernier. — Antennoies sont bestes d'antan, c. à d., de plus d'un an d'age. Antennoeus, jeunes carpes d'un an. Cout. de Hainaut, t. I. Glossaire*. || Item, ghecocht 1½ anthenoys, omme mede te spysene de veste van der stede tuschen de Nederwijpoorte en de Cloosterpoorte, coste ij lb. *Ninove, St-rek.* 1478. (Een onzer taalkundige waaghaken vertaalde het w.: *poissons grands comme la main, vischen een hand groot*). Als dat deselve verweerdere de voirs. viveren gehouden soude wesen te latene ten eynde van der voirs. jairschieren van tweelf jairen gelijk hij, verweerdere, die aenveerde, te wetene wel en loffelycken gewracht en gespyst met anthenoisen, gruwen [*elders graven*] en met hueren vorseelen. *Rijkswerk. Leenb. v. Brab., Pastueren & Moens*, 1534. Ende is [een tochtenaer] gehouden deselve [vyvers]... behoortlyck te spysen met antenois en grau. *C. v. Bruss.* 1607, a. 258; *junioribus piscibus fovere*, segt *CHRISTIJN*. Belangende de vyvers en wallen, waerop men karpel oeeckt, den afgaenden pachter zal den vollen karpel vermogen te visschen vóór Keravond dat synen pacht expireert, en daerop moeten laeten het spysel van gruy, bollart en anterneus, 't gons volgens de breedde nootsechelyck is. *C. v. Aud.* 2e D. 498. 26 sept. 1767 a. 27.

ANTER (Enter), voegw. hd. *enteder. Of—, of, fr. ou bien—, ou.* || Ic en bid Di niet om zonne of om mane of om sterren; mar ic bid Di om die wonden. Wat macht beduden? Du macte van den wonden te gheven altoes vrac. Anter beneme mi mijn naturlie leven, of wont mi mijn herte. *Hond. merk.* 86. Oft hij wort geturbeert in de poessie, die hem van jement anders dan van den richter aencomen is, en dan: (enter hij wort geturbeert bij violencien expulsiiven, dats bij fortien vuyter poessien ghestelt, — en dan coempt men hem te baten criminelijc en civilijc, . . oft bij der actien *furti*, oft bij der condicien *furtive* — oft hij wordt simpelje geturbeert bij etc. v. D. TAV. 97 v°. Ende om in sender sommen te weten dat onderscheijt van der punicien van den delicten en misdaden, soe suldi weten, dat die misdadige: enter hij is onder sijn jairen en [4. ofte] boven sijn jairen; es hij onder sijn jairen en hij goet en quaet weet te versteen en ondersceijden, dwelc in Latijn heet *deli copas*, soe wort hij gepunieert; mair die richter mach, mits den *etate*, die punicie verlichten, es hij misdadige. Ib. 169 v°. Es die misdadige *pates* en bejairt, en is van gesonden zinnen: enter die overdaet is comen vuyt gedelibereerder en voordachtiger herten en meijnungen, en in deesen gevalle: oft hij heeft alene gepijnst dat te doen, mair . . oft hij heeft dat gepijnst te doene en . . oft hij is totten wercke comen en . . Ib.

ANTERNEUS. Zie ANTEWOES.

ANTIECKSNIJDER, sn. m. *Beeldsnijder, fr. sculpteur.* || Aen Willem van der Borch, antyqumyder, heeft Philips Lemmeken besteeft te makene alle de chiragie, die comen sal aen het sacramentshuys . . en alle vereleeringe van onder tot boven. *Tongerloo*, 21 (1536). 't Gheen dat Maghiel van Breda, antyqumyder van Breda, gemaect heeft aen de windelgraet in die kercke te Thongerlo. In den eerste, xvij kinderhoykens (hoofdekens) met vlogelkens; noch vijve [vijve?] ligghende kinderens; twee staende kinderens boven die deure; een pierramiere staende boven die deure. Ib. 88 (1548).

ANTIKEERST (Antekeerst), sn. m. De tijt van Antekerst, *het laatste oordeel, het einde der wereld, fr. la venue de l'antechrist, la fin du monde.* || Dat van hem [graaf Robrecht] zouden comen alle die Vlaemache princen toter tyt van Antekerst. JAN v. DIKMUDE, 81.

ANTCLEEDEREN. Zie HANTCLEEDEREN.

ANTONNEN (Anthonnen), sn. (?) || Een tonneken anthonnen, op ij s. *Schatting v. 1551. f°. 190.*

ANTWERDEN. Zie ANTWOORDEY.

ANTWOORDEN (Antwerden), o. w. 1) *Instaan, bery blijven voor, fr. répondre de.* || Worde mesdaet [boet] gewiset an dien man, dat dabt den scoutete antworde dies mans, jof sins deels van der mesdaet. 25 febr. 1252, a. 2. Dat hi sinen pant lome . . ofte neen, men sal hem nemmeer antworden van dien pande. *Lat. respondere. K. v. ter Piete*, 1265, a. 9.

2) *Antwoorden op (ene klacht, — in recht); fr. répondre à (une plainte, — en justice).* || Een poirtete van Dyest, van den welken yeman hem beclaecht, die en is nyet schuldich tantwerden bynnen drie genachten. *K. v. Diest*, 1278, a. 13. (*Verl.*) Latijn: *nullo modo tenebatur respondere conqueanti*. — Eenon procureur, die in eenige saecke heeft geantwoort en gecontesteert, is gehouden in deselve saecke totten eynde toe te blijven dienen. *O. v. Antw. comp.*, V, iij, 23. *Scripto* dient men ter rolle op dese maniere: A dient aansprecke en

conclusie *scripto*, doende en concluderende als in deselve, versoekende antwoorde. Den ghedaeghde daeraen voldoende, laet stellen ter rolle het naer volghende: Den gedaeghde dient van antwoorde *scripto*, doende en concluderende als in deselve, versoekende replique. *O. v. Diest*, vz. ix, 20. Den heesch gediend synde, sal den verwoerder schuldich syn daertogen te dienen van antwoorde. *O. v. Aud., Stijl (kamer)*, 19 febr. 1619, a. 18.

ANTWOERT (Andworde, antwoorde), zn. vr. *Antwoord op ene aanklacht of enen eisch, fr. réponse à une plainte ou une demande.* || Up den heesche diere meester Nialais vorseit toe dede, en upte andworde diere Symon vorseit up andworde. 31 jan. 1287. En voorts aengaende synder antwoorde en defensien gedaen te worden des behooeren sal. *O. v. Diest, Oork. v. 12 oct. 1499. a. 3.*

ANCXT (Anxt), zn. m. 1) *Kwelling, pijnlijcke of angstige toestand, fr. tourment, situation pénible ou pleine d'anxiété.* || Dairom te sien [voorsien] was, dat dairom noch meir discorde en grote quaet opstaen en geciehen mauchten, . . . om te verhuene alsulcke ancxe en sorge. *O. Liège*, 10 juni 1417, a. 2. *St.-Tysiden*.

2) *Gevaar, fr. danger.* || Soo verre jemant die breucke breke die voor die breucken ghenoech ghegoet ware, oft verbugren coeste in den lande van Megem, die en sal men daervoor in die gevancknisse niet leyden . . ; het en waer dat het lyf aenginck; soo sal men hem houden alsoo lange tot ander tyt toe dan [dat] die schepenen en ghesworen dunct, nae hueren besten, dat aen den anderen lyf egheen noyt [nood, gevaar] en is, die daer gewont en gequet is; en welken tydt die schepenen en die ghesworen des dochte, op haer beste, dat daer egheenen anxt en waere, soo sal die heer deesen man wederom uyt die gevancknisse laten gaen. *O. v. Meghem*, a. 18.

3) *Gevaar van schade, verantwoordelijkheid, risico, fr. risque.* || Welcke assise si solen verhueren moghen en opheffen te hoeren besten; ghelden se meer dan ghels es och scout, die si schuldich siin, handent; ghelden se min, draghen daeraf den anxt en staen op haere aventure. *Oork. 2 juni 1335. Reg. cop. cart. f°. vijj v°. Ook 20 febr. 1328. Ib. f°. cxj v°.*

4) *Vrees, fr. crainte.* || Die heilige anxt des Heren blivet ewelike. *Getijdb. 15e E. Pa. 18. Tsmor Domini. Bijb. v. Dorte. de vrees des Heeren.* Dat daerom noch meer discoort en groot quaet opstaen en geschieden mochte . . ; en om te verhuenden alsulcken anxt en sorge, sy . . *O. Liège*, 17 aug. 1417, *proosma. Herck.* Anxt en vrees en is anders niet dan een outsiich en bevinge des herten, comende vuyt saken van tegenwoirdigen oft van toecomende perikel. v. D. TAV. 98. Tegen geenen die in eens andere gront getymmert oft gemet heeft heymelyc, van anxt dat men hem verbieden soude. Ib.

5) *Verlies, schade, fr. perte, préjudice.* || Welke pointe en assisen voers. die rentmeesters selen verhueren mogen en opheffen ter stat behoef te horen beste; ghelden se meer dan aghels es och scout; die si schuldich siin, houden; ghelden se min, draghen den anxt daeraf en staen op hare aventure, ghelje den anderen assisen, die si van onsen voerden en van ons hebben beseghelt. *Oork. 26 oct. 1335, Diest, Iw. n°. 31.* Soe waer dat men oec wiste openbaer, dat dese voers. dekene en ghesworene haren eet niet wael en hielden, die sy ghesworen hebben, om anxt en om sorge der

gemeine gulden goet te verhuuden. *Serments, Regl. v. omtr.* 1412, § 5.

ANCKSTELIKE, bijw. *Op eene vreeselijke wijze, fr. d'une manière effrayante.* || Ontrent de zes hueren navons, zoo wart men op de stede stormende anckstelike zeere; en d'inghelschen woerden hem zeere. *OL. v. DIKMUDE*, 19.

ANXTENEEREN, bedr. ww. *Beangstigen; fr. effrayer, mettre dans l'anxiété.* || Die yemanne jaecht daer hi tiegen in vreden leeght, ocht anxte-neert, alsoe te slane ocht te quetsene, saels ghelden x lb. *Kb. v. Diest*, B 15. Die den anderen anxte-neert met scietene, saels ghelden xv st. *K. lakeng. Diest*, 1838, a. 131.

ANXTENEERINGE, zn. vr. *Beangstiging, fr. action d'épouvante.* || Oft dat hij openbair doot vijant is van dengeenen daer hij tegen geproduceert wordt, mits openbairnen dreigementen oft anxteneringe bij hem voortgestelt. v. D. *Tav.*, 370 v°.

ANXTOUDICHEIT, zn. vr. *Angst, fr. angoisse.* || Io senbode die bangicheit en anxvoudicheit dijns alreuetsten herten, doen dijn lijden senstaende was. *Hond. merk.* 44 v°.

ANXTLICHEIT, zn. vr. *Angst, benauwdheid, knelling, fr. anxiété, angoisse.* || Ghif ons de Here van hoerre [al. der H. maagd] ghehoechnisse verbliden, dat wi, overmits hoerre goedertierenre beden van alre senstaender anxtilcheit, van den ewigen gode en van allen qualen moten werdeg verlost. *Gedijb.* 15^e E. 42 v°.

APAISIERERS, zn. mv. Ook Paisanters, paisierres, paysiers, paismakers. Zie **PAISIERS**. *Bevredigers, vredemakers, bemiddelaars, fr. apaiseurs, pacificateurs, médiateurs. Auden. meng.* II, 67.

APEERT (Apeert), bn. *Onbeschaamd, fr. impudent, effronté. LA CURNE*: Apeert. || Omdat zij zoo beroerlic en oneerlic gheleest hadden..., en onder andere den suppier int sGraven Casteel..., een apeert man, die gheerne bij zijn snoere was. *Bor. tijden*, III, 252.

APLAIN, zn. ons. Int aplain, openbaarlijk, fr. *publiquement*. || 's Graven raedkamer van Vlaenderen. Naer dien verouckene, daden scepenen rumen de camere. En weder incommen synde, scepenen wysden int aplain, met openen cameran, die van Audenaerde tharen vermete, eerst te doen ludene in de camere ons geduchts heeren rade, dat sy gheuseert en in possession waren, dat men te Hoerenbeke en eldre binnen den lande van Aelst huerliedre brieven van verbode gheobedieert hadde. *Belg. Mus.* II, 301 (1407).

APORTE (Apoert, aport, appoort), zn. *Vrijwillig geschenkt, offerande aan geestelijke gestichten, fr. don volontaire, offrande à des fondations pieuses.* || Obventiones, que vulgo dicuntur apoert, et que ibidem evenirent in pecunia, cera, lino, ovis et quibuscumque rebus aliis, per mamburnos dicte capelle de Berbruc, cedent in utilitatem edificiorum, luminariorum et aliarum necessitatum dicte capelle. *Cart. St. Trond*, 22 nov. 1808. II. blz. 431. || Ontfanc van den apoorte van den gracen en pardoenen, die gheottroyerd sin by den cardinalen van Rome etc., en bi den bisscop van Doornicke gheconfermeert, en dertoe ghegheven xl daghen pardoens, ten outare van Onser Vrouwen, siecht kermsene anno xlviii, tot kermsavont xlix, xxij lb. viij sc. par. *REMBEY*, I, 564. *St.-rek.* 1468—69. Ontfanc van apporten van boter, vlas, wolle, gouden ringen, was, enz., lxixij lb. j. sc. iij den. par. Ib. 665. *Rak.* 1557—58. Ontfanc van apporten en giften tot reparatie van de kereke,

van vlas, graen, enz., viijoe xxxiiij lb. viij sc. vij den. par. *Rak.* 1589—90.

APOSTAET, zn. m. *Afvallige, renegaat, fr. apostat.* || Van den applotaten suldi weten dat apostasie is te seggen een onbillike, gecke overdaet, en eenen alstant van goeden voornemens. v. D. *Tav.* 76.

APOSTASIE. Zie **APOSTAET**.

APOSTEL, zn. m. fr. *apôtre*. Het was een oud gebruik in de kerken, op het bestaat nog hier en daar, dat men, op Witten donderdag, de voeten van twaalf arme ouderlingen waschte, ten aandeken van de voetwassing der apostels door Christus, en dat men hun brood en sijn gebak uitdeelde. || Betaelt Jan Colpaerde, witten donderdaghe, van crakelinghen omme die apostelen, en daarmede men sopte, iijj sc. vj. d. par. *REMBEY*, IV, 644 (1454). Betaelt widdonderdaghe, van crakelinghe en van broode, daarmede dat men sopte, en om de apostels te ghevene, iijj sc. par. Ib. 645 (1467). Betaelt an Jan Blomme, becker, op den 19^{en} april 1668, van derthien witte broon, om te deelen aen de apostels op den witten donderdach. Ib. 646. (De uitgever teekent aan, dat de persoon, die Judas verbeelde, twee brooden bekwaam, vanwaar hier het getal dertien.)

APOSTELN (Apostoli), zn. mv. *Beroepsbrieven, fr. lettres d'appel. DUPIN et LABOULAYE* *Apostres, lettres que le juge auquel il est appelé baille à l'appellant, adressant au juge par-devant lequel sortira l'appel. Maigne d'ARNIS*: *Apostoli; DE LAUBIERE*, *Apostres*. || Om dan voit te weten wat apostelen zijn, soe suldi weten dat apostelen zijn eenderleij (eene soort van) letteren van oortor formen en woerden, welcke scriftuere nochtans niet en is van der substancien des gericht, daeraen dat [waarbij] men appelleert, instruerende van den voornemen des richters, en int corte begrippe die circumstancien van der geheelder saken van appellacien; en sijn geheeten *apostelen* nae de Griexen sprake, dair dat woordt vult gesproken is, en is alsoe veele te seggen als „een overseyndige totten oversten”; en die apostelen behoiren te begripen: wij, van wat richter, tegen wijen, wairaf en van wat saken men appelleert. Selen oic begripen oft diegeene dair men af appelleert der appellacien defereert oft nijet, dats te verstaan: oft hij die appellacie toelaet en tevreden is dat die gedaen wort oft niet, en wairomme dat die voirescr. geappelleerde dijer defereert oft niet. v. D. *Tav.* 391 v°. Een appellacie wort deser met ij manieren; swijgende, bij lape en versuijtmpten en verstrikinge van den tijde van verheffene oft apostelen te versuecken, en expresselije oft openbair, bij renunciacion van der appellacien. Ib. 349 v°. Van alle vonnissen van subalterne banken appelleert men aen borghemeesteren en schepenen. Sonder dat van noode sij apostolos oft brieven van oorlove van den rechter a quo daertoe te verwervene. C. v. *Antw.*, 1582, lxx. 1, 3. Om d'appellatie te genieten en saeken alhier tot kennisse te brengen, en is niet van noode daertoe apostolos oft brieven van oorlove van den rechter, daervan geappelleert wort, te verwerven. C. v. *Antw. comp.*, V, xv, 5.

APOTHECARIS (Apothecaris), zn. m. *Apotheker, fr. apothicaire.* || Die eenen anderen slaet, moet den chirurgijn betaalen, en oick den medecijn en apothecaris. C. v. *Antw.* 1545, II, 82.

APOTHEKE (Apteycke), zn. v. Fig. fr. *pharmacie*. || O ghebenedide, gloriose joncfrouwe en martelaresse sancta Katherina, ... o, du, bloeyende rose

des paradis en levende apteycke. *Gedeb.* 15^e E., 130.

APPELEN, APPELEKENS. 1) *Klokjes van den vier of klokken spel, waarvan het spel het slaan der uur en harer onderdeelen met een deuntje vooraf gaat, spel door MEMBRY den voorslag genaamd.* Zie *De Bo* v^o *Wekker*; fr. *clochettes du carillon dont le jeu annonce, par un petit air, la sonnerie de l'heure et de ses subdivisions.* || Den cloeghieters van Mechelen, op rekening van den ghietene en leveren van den zestien appeelen up 't beelfroot, boven 't guemdt dat hy wech heeft, v. xlij lb. Denselven Mahieu, van dat hy betaeld heeft den cloeghieters up rekening van den ghietene van den appeelkins, ije iijxx iij lb. Mahieu de Grootte, van dat hij betaeld heeft Francoy Soucke van den coope van ij ponden fijn ynghels tin om de appeelen van der stede, iij lb. xij s. *Ypiana*, I, 57. *Staderec.* v. 1543/4.

2) *Oproeping ten wedstrijde, appel, waarschijnlijk door het opteken van een hoedje, fr. défi, provocation, apparement en arborant un chapeau.* Zie *LA CURE Appel.* || Den 25 augusti, was met trompette gheboden, dat men op de straten niet en mochte dansen, gheen hoeden noch appeelen ophanghen. *Belg. Mus.*, VIII, 426 (1587).

3) *Appel, appellatie, beroep op eens hogere rechtbank, fr. recours à un juge supérieur.* || *Dwasen appél*, zoals thans, *ongegrondt beroep, fr. fol appel.* Word ook „geekce appel”, „frivol appel”, „quade” en „onwijze a-” genaamd. || Dat die wethouders van Breda wel hebben gewijst, en den voircr B. qualyc geappelleert; hem dairomme condempnende in de costen van der saken van appellacien, die taxacie dairaf den Hove gereserveert, en voirt in de amende van den dwasen appél. v. D. TAV., 382 v^o. Staende huerliedder [n. van twee subalterne banken] gewysde en sententien ten betreкке en reformatie voor scepenen van Audenaerde, mette boete van iij lb. parisie over frivol appel. *C. v. Aud. oak. prim.* I 37. Van welcken vonnisse geappelleert wart, en wart bij den hoofde geseijt wel gewijst en qualyc geappelleert, en die Lombaerd gecondempneert in die costen en in die boete oft bruecke van gecker appellacien. v. D. TAV., 44. Dat soo wanneer den geintimeerde sulcken ghemeynschap van remedie van appellatie oft reformatie genietende ware, soude insgelijcks mogen gecondempneert worden in d'amende van de quade ende onwyse appellatie oft reformatie, als de materie daertoe gedisponeert ware. *C. leenhof v. Brab.* a. 7. *Lat. temeras appellacionis.*

APPEL, zn. m. 1) *Boomerucht, fr. pomme.* || Van elken scepe appelen iv penn. *Laevena. Tol op de Zenne* 1436/1531. Appelen en peren, gelijk de kriecken. *Tol* v. 1597. Appelen, van 100 tonnen 12 guld. oft ponden, xij lb. *Licenten* 1622. Appelen van dese landen betalen den 120^{en} penninok, d. i. van elk pondt grooten twee grooten. *Zeeuwsche tol* 1623. Appelen van oraignen, *oranjeappels*, fr. *pommes d'orange.* || Van de hondert, twee appelen. *Waterlot*, 1560. Hiermede meenden sij apelen van Oraignen, die sij Spaengiaerts noumden, omdat zij uut Spaengien quamen en daer ghegroeiijt waren. *Bar. tijden*, II, 819. Appelen van grenaden, *Grenadeappels*, fr. *grenades.* || Het hondert x ste. *Tol* v. 1597.

2) *Bol, priem, fr. boule.* || Alle appels, achtkantigh ofte rondt, in diargelycke thorens, die met schalien gedeckt syn. *Plac. v. Brab.* 16 jan. 1705 a. 10 *Schaliedaken.* Voor de groote ronde haec-

ken, vyf voeten, voor de de appels te setten, vyf voeten. *Ib.* a. 15. Voor elcken appel ofte priem op dackvensters te setten, vier voeten. *Ib.* a. 5. *Ticheldaken.*

3) *Coper- ofte looden appels, een geheim wapen, fr. arme secrète.* || Is onghoorloft te draghen bedecktelick eenige haemerkens, coper- ofte looden appels, ofte andere cleynne wapenen. *C. v. Venne*, LXVI, 36.

APPELLATIE. 3) Zie **APPÉL**.

APPELLEERDER, zn. m. *Opwerwerker, fr. chef des ouvriers, maître des travaux.* || Hubrecht Fredricx, metscr van der stadt, aengenomen om te wesen opwerwerker oft appelleerder van der kercke. *Arch. Bergen-op-Zoom, Rek.* v. 1527, *Rebr. Van loonen en wedden.*

APPELMANGER (Appelmenger), zn. m. *Kooperman in appels, fr. marchand de pommes.* Kil. Mengher, j. mangher. || Waltherus Appelmenghere. *Godsk. te Bruss.*, B. n^o. 210, 18^e E. Zie **HOUTMENGHER**.

APPELPOTE, zn. v. *Jonge appelboom, fr. planton de pommier.* || Heeft die voirs. appellant in feyte gestelt, dat, meer dan drye jairen geleden, de perpoten in questien hem toegegeven was op zekere andere appelpoten bij hem gecocht. *Bijksarch., Leenhof v. Brab. De Duyve & De Ghent*, 1545. *Griefven* a. vij. Zie **PERPOTE** en **POTE**.

APPELROOSTER, zn. m. || j. appeloestere, fr. *ung gril a rotir des pommes.* *Ins. v.*, 1467. a. 70.

APPELSTEEL, zn. m., fr. *queue de pomme.* Spreekw. Huerliedder gedrechsel en achten wij niet meer dan eenen appelsteel. *Beleg v. Gent*, 18.

APPELWIJN, zn. m. Zoals thans, fr. *cidre.* || Van elcker amen appel- ende perenwijn. xij st. *Plac. v. Brab.*, II, 42. *Imposten* v. 1570, a. 40. Oudste melding.

APPENDICIE, zn. v. *Aanhanging, fr. appendion.* || Bekennen, onder de appendicien van onzen zeglen... 8 febr. 1275.

APPETIJT, zn. m. *Begerte, zin, volgevallen, fr. désir, gré, bon plaisir.* || Hoe de kiesers verdreeght [bedreegd] waren, by dat hy 't volck hadde ghedaen vergaren; hoe hy de commissarissen badt te Brughe te treckene, belovende en sweerende dat al staet haude; maer binnen twee huere daernaer was de kuer [de keus] t'syne appetyte ghedaen. *Collatie*, 57. Sommighe van hemlieden [krijgelieden], oock versouckende die kermessen, bruyloften, eerste messen en diargelycke feesten, wylende aldaer de tafelen voor hemliedder ghedeckt te worden, ofte aldaer t'eten en drincken en ghediant te syne nae heuren appetyte. *Plac. v. Vl.* 15 juni 1556. I 29. Dat het tot onser kennisse ghecomen is, dat vele van onsen vasallen en ondersaten willen interpreteren de voors. ordonnantie nae huere appetijte en verstande. *Plac. v. Brab.* 17 juli 1523, I. 266. Ende alsoo denselven [turfs] zijn houdende op eenen hooghen en grooten prijs, nae haerliedder eyghen wille en apetijte. *Plac. v. Vl.* 11 jan. 1548. I 689.

APPLICAET, zn. o. 1) *Rechterlijk verlag, fr. appointment.* || Applicaeet voor die borgemeester, scepenen en raedt der stadt van Diest, supplicanten, van de stucken dienende tot bewys van hennen intendit, overgegeven aen den heere raedt commissaris, gedeputeert om t'informeren over die feyten daermade geposeert. *St.-Arch. Diest, Oerlogesaken*, 1644—56.

2) *Schriftelijke toestemming, fr. consentement par écrit ou apostille.* Zooveel als *Appointment*. || Ende

sullen de overmomboiren geen applicaet op requesten voortaan mogen geven tot verkooping van weezengoeden of andersins, dan in de vergadering van de overmomboiren. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657, Momboire, a. 47.*

APPOINT, ook **APPOINTEMENT**. *Beslissing, fr. décision.* || Derfcheyders oft paelders t' Antwerpen en moegen egheen vonnissen oft appointen gheven gronden oft erven aengaende... ten waere by consente van partijen en als arbitrateurs. *C. v. Antw. 1545. VIII, 24.*

APPOINTEEREN, ons. ww. 1) *Bescheiden, beslissen, besluiten, fr. décider.* || Saecten die op de rolle ofte voor commissariassen schriftelijk zijn bedingt, en daarnaer gewesen bij visitatie van de commissariassen, en worden, in cas van provocatie, nijet mondelinghe bedingt, dan, wordt geappointeert dat de stukken sullen worden hersien, om recht gedaen te worden naar behooren. *C. v. Antw. Comp. V, xiv, 10.* De jugen doen althits groote neerstichede te appointeren en afteleggene de processen die voor hemlieden hangen in materie van injurie, specialijk als sij niet dan verbaalen sijn. *Pract. crim. c. 188.*

2) *Verklaren, aangifte doen, fr. déclarer.* || Alsoe wy u voirtys gescreven hebben, als dat de gheestelicheyt van huere veroregen goeden onder ons wesende, differeren soude t' appointeren totter tyt toe sy van ons anders vernemen zouden, en want wy, alhier wesende by den coninck, verstaen hebben en onderriicht syn dat alle die gheestelicheyt in allen landen, onder wyen dieselve geseten syn, van huere goeden geappointeert hebben, en wy nyet anders doen en willen dan aoe die andere vaessallen van Brabant doen en gedaen hebben, soe saldj die gheestelicheyt, onder ons geseten, segghen, dat sy van gelycken behoiren te doene, en dat wy hemlieden aen die commissariassen gerecommendeert hebben. *Brief v. gr. Hendrik van Nassau aan den magistraat te Diest, 7 juni 1516.* (Wij meenen dat deze brief betrekking heeft tot het plakkaat v. d. 18 mei 1515, eisende „de tous gens déglise, quels qu'ils soient, une ample déclaration de leurs biens temporels.“) *Plac. v. VI, I, 54.*

APPOINTEMENT (Apptement), zn. o. *Schikking of regeling, overeenkomst, dading, fr. arrangement, accord, compromis.* || Hoe den grave van Egmont een appointement met de Gues te Ghendt maecte. Up den voornoemden daech es een appointement oft verbaet ghemaeckt bij den grave van Egmont te Ghent, als dat de auditeurs van de predicanten zouden paisivelic up en nedergaen. *Ber. tijden, I, 284.*

APPOINTÉS, zn. mv. *Verminkte soldaten, of die, dertich jaren gediend hebbende, gelrekkelijk geworden sijn, fr. soldats blessés ou devenus impotents après trente années de service.* *Littér. Appointé. 8^o. terme militaire signifiant un soldat qui a la haute paye, ou qui conservait la paye, quoique dispensé de service.* Zie **LA CURNE**. || Verscheyde oude ende verminkte soldaten tot appointés aengenomen. 19 dec. 1649. Generaal register of Index der Resolutien van de Staten van Holland en Vriesland, sedert 1669—1686. 5 april 1675.

APPOEREN (Appoeren), zn. mv. (?) || Men verbiet, op de meedaet van L. lib., dat niemen die woent binnen vesten van Audenarde en van Pamele, ne decke nieuwe temmeringhe anders dan met tichelen, of met loede, of met scallian; huutghedaen poertkine sonder solre, steenputten, cley-

nen (sic), berdersaehen, zwyncoete, appoeren, grade, ghevele en untgespanne venstre; en alle dese huutghenomene dinghen syn gheoorlooft te deckene met houten. *Auden. meng., I. 321. Kb. v. 1338.* Van den deckene.

APPROXIMABLE, bn. *Valbaar voor naasting, fr. pouvant être calculé ou retrait.* || Daar egheen kerckgheden en sijn ghedaen gheweest vóór de goednisse... soo blijven die verkochte goeden approximable ende te vernaderen totter tijdt toe de kerckgheden alsoo ghedaen sijn oft ghedaen worden. *C. v. Casterlee, 4.*

APPROXIMANT, APPROXIMATEUR, zn. m. *Naastgingeischer, fr. retrayant.* || Den approximant oft calengierder. *C. v. Casterlee, 2, 3.* Den calengierder oft approximant. *Id. 6, etc.* (De meest gebruikelijke term is „Naerderlinck, naderlinck, calengierder“ in Brabant, „nalinck“ in Vlaanderen). Calengieringhe van deelsweghen ghebeurt als de approximateur oft calengierder in, tot oft aen t'varcocht goet heeft paert, portie oft gherechtigheyt in erfdomme. *C. v. Herentals, VI, 5.* De approximateur oft calengierdere. *Id. a. 11.* De approximateur is schuldich, ten versoecke van den cooper oft den denghenen dien tgoet ghecalengiert wordt... te affirmeren dat hy de vernaderinghe ghedaen heeft ende doet voor syns selfs ghebruyck. *C. v. Casterlee, VIII, 6.*

APPROXIMATIE, zn. vr. *Naasting, fr. retrait.* || *Van Naderschappen.* Alle approximation, calengieringhen ende vernaderschappen behooren alleen te rechte voor den rentmeester ende schepenen. *C. v. Herentals, VI, 1.* Alle approximation, vernaderinghe ende calengieringhen is dryderhande: eerst als van bloetsweghen, ten tweeden van deelsweghen, ten derden van beschaedtheyt van gronts ende servituytsweghen. *Id. a. 2.* Van approximation en naedereschappe. *C. v. Casterlee, Tit. VIII.* Approximatie en vernaderinghe. *Id. 12. 19.*

APSAERDEN. Zie **HAPSAERDEN**.

APSONT, zn. Een plaatsnaam: || 2 bunders te Berghem naast 't land van Scarwier, „in gheyn apson. S^r. Gerlack, 59. (1870). Oorspr. in 't Latijn.

ARAENGIEN, bijv. nm. *Oranjekleurig, fr. couleur orange.* || Van II araengien lakenen gecocht ten scutteren behoef, te hore palueren, xxxiiij in septemb. It. van II roeden aerangien lakene, daerof dat de voors. scutters d'een hadden en onse heeren d'ander. *Kwisboog, 8 (1880).*

ARBEIDELIJCK, bn. *Zwaar, vermoeiend, fr. fatigant.* || Dat nieman op eenighe der sondaghen, hoogtyden... moghen doen eenighe slaeflycke werken, door hem oft syne huyghenoten, landtbouwinghe, oft arbeydelycke oopvrachten bestaen te vueren. *Plac. v. Brab., I, 58, a. 1, Z. d., en 20 dec. 1633. a. 1. III 154.*

ARBEIDELIJCK, bijv. *Op een moeilijke wijze, fr. difficilement.* || Schurpte hem met eenen mense den bunek open dattet aerbeytelic en met aneden scheen durgende. *Ber. tijden, III, 168.*

ARBEIDEN (Arbeiten), bedr. ww. *Werken, fr. travailler.* || Rabbauwen, rabbauwersen, vagabunde en andere ledichgangers, soewel mans als vrouwen, nyet hebbende om op te levne en nochtane wel gestelt van lichame, maar nyet willende arbeiten noch den goeden lieden om huere broet te winnen. *Korts daarna: maer nyet willende werken noch arbeiten. Rekenk. v. Brab. reg. 138 f. 7, 29 sept. 1529.*

2) *Zich afmatten, fr. peiner.* || Ic hebbe ghearbeidt in mijne suchtinghen. *Laboravi in gemitu*

me. *Statut.* Ik ben moede van mijn suchten. *Ved. Mus.* II, 439. Ps. 7—6.

3) *Peyen, sich moete geven, fr. s'efforcer.* || Beugt noch de voircr. verweerdere: dat die attestaten en getuigenissen der voircr. getuigen zijn singulier, doncker, twijfelachtich en onseker, en die getuigen versoeijden, tweedrachtich, en in huere deposicion vacillerende, arbeitende, en preterende om een negative te astruieren en te proberen, niet verclairende oft seggende die redene oft sake [oorzaak] van huerder getuigenissen en wetentheid. v. D. TAV. 371 v°. Ten waere dat de poortere waere genoch in *actu fugas*, en syne goeden en persoon arbeeyde te latieren en verberghen. *C. v. Antw.*, 1546, IX, a. 19.

4) *Pijnigen, felleren, fr. torturer, mettre à la question rigoureuse.* || Overmits dat hy, [schoutet] sat Dyest, by eninge sine dieners hadde doen tasten en vangen eenen Gheortken Bertyns, en daarna doen henden gevangen eenen sekeren langen tyt, sonder hem recht en vonnisse te willen doen geschien, dragende denselven Gheortken te arbeeyden en te pynen. *Donde rechtboek*, f. 69, 8 mrt. 1448.

ARBEIDERS DER VENDITIËN, fr. *porteurs, couriers des ventes*. Ambachtgilde te Gent, het voorecht hebbende de in de veilingen verkochte voorwerpen ter bestemming te brengen. *Rijksarch. Déclaration de 1784*.

ARBEIT, zn. m. 1) *Werk, fr. travail, man-d'œuvre.* || Puren arbeyt, daer oghen coopschappe mede en is gemengt. *C. v. Antw.* 1545, IV, 15. Leveaers, die de stoffe oft materialen van eenigen bouw hebben gedaen, weder daer arbeyt onder gemengelt is oft niet, mitgedere de werkheden, als metsers, timmerlieden en diergelijke, worden gehouden te hebben speciale en besondere hypotheke en pantschappe een den pant, daer de stoffe, werck oft arbeyt een is gedaen. *Id. comp.* IV, xij, 18.

2) *Veldarbeid, fr. labour.* || Bij den rechte van der actien van revendication, waert dat die plantere oft beuere heffschende waire zijn aet oft zijnen arbeyt oft ploechrecht. v. D. TAV. 48.

3) *Swerst, pijn, fr. peine, souffrance.* || Overmits pine oft arbeyt, die sy [af. de dehenen en ghesworen der gulde] hebben, om alle boeten en scou-den in te halene. *Serments*, 5 *Regl.* v. 1412. § 23. Soe wanneer van eenigh diffinitief vonnis sal komen geappelleert te worden, 't welck is slaende op pine oft arbeyt. *C. v. Leenw.* *Dekensj*, a. 14.

4) *Barenmoed, barmhertich, fr. doux, d'humanité.* || Als een man huwet en hem bianen diem huweleke een leengoed versterft; eist dat een wijf daerne draghet een kind, en dat kind, tijns vaders doet se zijn onchte hoir, so sal die weduwe hebben bilevinghe aen dat leengoed. En die bilevinghe heeftse bi hofrechte over haren arbeyt. *Leenw.* v. 1386, 31.

5) *Moete, fr. peine.* || Moegen duervan hoestvaert maeken en voer ons 't Hoef aembringen op hun arbeyt oft costen van partjen. *C. v. Leenw.* *Leenw.* a. 20.

ARBITER, ARBITRATOR, zn. m. Beide woorden beteckenen eenen *schiedman*, eenen *nyman*, *mediator*, *goeden man*, *goetvoren rechter*, fr. *arbitre, médiateur*, met sulc onderseheid als uit de volgende anhalingen blijken sal. || Ghij sal wetem dat dese voircr. submission [af. compromis] bijwijden gedaen worden in seggen, als in arbiters, en sonwijlen als in arbitrateurs, en sonwijlen als

in vriendelijke middelaers, geheeten *amicabiles compositores*, en bijwijlen als in arbiters *arbitratores*, en vriendelijke middelers saemen; want dair is groot onderscheijt inne gelegen. Een arbitrer is, die van partjen gecil hebbende, genomen en gecoozen wort om te kennen en te diffinieren van hueren geschille bij kennisse van saken, dairinne aennemende te onderhouden de oerdene van procederen, alsoft hij een jage en richter dairaf waire, en dese arbitrer wort in rechten geheeten een *arbitrator compromissarius*; en van sijnder sentencien en wort, na den ouden rechten, niet geappelleert; want, nae recht, zijn sentencie niet en houdt noch en bijndt, mits dat hij geen propere, noch oic geen gedelegeerde jurisdictie en heeft, maer partjen gestaan sijnder vuytspraken en en dorren niet dairtegen doen, vuyt vreesen van der peijnen dair zij hem op verbonden hebben (soo zegt Philip. Vicat: *Arbitrator vero alius est compromissarius, in quo scilicet litigatores, poena adjecta, compromittunt. Unusmodi arbitrer ex compromisso sumus judex definitur*, l. 82. D. de judic., et ex compromisso addictus: l. 1. C. de recept. arbitr.). Mair wair die arbitrer gecoren, en hij dat aenname om van den gecille van partjen zijn vuytsprake te doen nae recht, soe soude hij geheeten zijn *arbitrer juris*, en soude men wel van sijnder sentencien mogen appelleren; wairt oec soe dat bedroch, oft valscheijt, oft argelist quame in de sentencie van den *arbitrer compromissarius*, soe soude men mogen proponeren *exceptionem doli* tegen dengene die metter sentencien ageren woude. Nijettemin, na den nieuwen rechten, soe mach men wel dairaf appelleren, want arbitragien zijn geredigeert ter gelijkernissen van den gerichtelijken vonnissen.

Een Arbitrateur is een persoon, die van partjen gecoren wort en dairin dat zij hen compromitteren, om te kennen van hueren geschillen en dairaf zijn vuytsprake te doen, vroegh en spade, op zijne consciencie en goetduncken, sonder te dorven houden eninge oerdene judiciarjs, en oic op een pens. En eest dat een arbitrateur eene quade sentencie geeft, soe wort die sake en sentencie versonden totter audienchien van den oversten, oft van den richter ordinarijs, die geheeten wort in den rechten *bonus vir*. En een Vriendelijk middelare is, die sonder verbondt van eniger peijnen tempteert en ondertast oft hij de partjen van hueren gecille soude, bij zijnen raide en hueren consente eenen verlijken. En geerne plegen elke partije tevoren te weten wat hij hen af- oft aenseggen sal eer hij zijn vuytsprake doet; en vuyt deen moigdi in 't cortte verstaan, dat arbiters compromissarjes zijn diegeene die gecoren worden als richters om te procederen in den saken substancieel van den geschillen bij onderhoudingen van der oerdenen van rechte, sonder nochtans die vuytsprake te dorven doen nae strengheijt van rechte, want anders soude hij zijn een *arbitrer juris*; mair Arbitrateurs zijn diegeene, die gecoren werden bij den partjen, om de gecillen van den partjen te heffen en te leggen, te componeren en divideren, en te bealechten nae huer goetduncken, en niet als richters, en sonder te dorven onderhouden eninge oerdene judiciarjs. v. D. TAV. 266. In kortere woorden kenmerkt WIELANT de arbiters en de arbitrateurs: || Arbiters van rechte zijn degene die de partjen kiesen, om haer gheschil ghetermineert te hebben met kennisse van zaken, na rechte oft na costujne; en dese hebben een schijn van jagen, want sij ordinaerlic procederen en tpoecce formeren ghelijc

of sij jugen waren. Arbitrateurs sijn vriendeliche middelaers, die partijen kiezen om vriendelich ver-effent te sijne, en haer gheschil ghetermineert te hebben na goetduncken en conscientie, zonder rigueur van rechte oft forme van processe: en dese en hebben gheen forme noch schijn van jugen. *Pract. cie. c. viij, 8/4.* D'erscheyders oft paelders t'Antwerpen en moegen egheen vonnissen oft appoincten gheven gronden oft erven aengaende, noch andere, ten waere by consents van partijen ende als arbitrateurs. *C. v. Antw., 1545, VIII. 24.* In de *Cost. v. Lier, Stijl, XIV, 20*, sijn de benamingen arbiters en arbitrateurs synonymem: || Aengaende vonnissen bij arbiters oft arbitrateurs ghegheven, en daerof niet en is geduceert, moet men conclusie nemen ten eynde dieselve verelaert worden executabel. Verg. v°. *ALMECHTIGE: in nos, tanquam in arbitrum seu in arbitratores, compromiserunt.* || Ten tractatie en overghane van zekeren eerbaren notabelen personen, te wetene . . . , aerbyters en overghangers ghesonden by Jacop Pieters . . . en Adriaen van den Bosche, als perpetrante en meedadeghe facteurs van den voirs. faicte en doodslaghe. *Audem. meng., I 260 (1512).*

ARBITRAEL, bijw. *Bij uitspraak van goede mannen*, fr. *par sentence d'arbitres*. || Sooverre deselve ghevanghen gheweest syn om capitale delicten wille; en sooverre de delicten syn arbitrael oft civil. *C. v. Bergen-op-Zoom, VIII 6.*

ARBOIS. *Arboissche wijn*, fr. *de vin d'Arbois*. *Plac. v. Brab. 11 dec. 1576, II. 56.*

ARCH, zn. o. *Kwaad, leed, letsel*, fr. *mal, dommage*. || Die richter, die dengeenen geïnjureert oft geelagen heeft die van sijnder sentencien heeft geappelleert, oft die bevolen heeft den appellant arch te doen. *v. d. TAV. 72 v°.* Dat wy, om menegerande arch, om menegerande meeval, en om alrehande twist en ongeval te verhueden van den ghenen die tot haer [tot hietoe] om haren vrede des avonts spade plagen te comene. *Brab. Y. 1 apr. 1801.*

2) *Arglist, fr. artifice*. || In goeder manieren en om dbeste profyt en orber der stat, sonder arch. *O. Liège, 17 mei 1898, a. 14. St.-Truiden.*

ARCH, bnw. 1) *Boos, kwaadaardig*, fr. *méchant*. || Wert taake, dat ymant den anderen in sinen properen huys met argen ocune suchte. *K. v. Diest, v. 1228, a. 9. (Fort.). Lat. mala occasione.* [tSelve is] in dengeenen die met argen en quaden liste die wapene oft sweert geleend heeft, oft die leederen oft hameren, om dat quaet te doen. *v. d. TAV. 61 v°.*

2) *Slecht, gemeen, van weinig waarde*, fr. *mauvais, commun, de peu de valeur*. Comp. arger: *slechter, gemeener, van minder waarde*. || So wie coeren vercochte, ofte evenne, ofte ander graen binnen schependomme, in sacke, dat argher ware onder dan boven, meer dan eenen penninc thalster, ware in meedade van xx s. *Kb. v. Audem., 1338, Van den grane.* Ende dan sal men elc van den besten manden loven, van boven nederweerts afgaende, gelyc anderen visch; en die ierstwerf m y n seeght, die sal den harinck oft boexhoren hebben en behouden, en alsoe sal men voert doen van den anderen manden en die arger syn *Rekenk. v. Brab., reg. 186 f° 189. a. 1486, a. 40.* Wel verstaende dat sulcke quantiteyt van buseen, cruut en ghewerre wel grooter en beter, maer niet min nocht ergher ween en sal moghen. *Plac. v. Vl. 29 jan. 1549, a. 4. I. 864.* Waert dat daer eenighe erve waere die niet wel deylbaer en waere, oft die by deylinge soude arger worden.

C. v. Lier, XV, 60. Superl. in de zegwijse **Archste** noch beste, nl. *van gemiddelde waarde*, fr. *de moyenne valeur*; *gebruikelijke formule* in het beding der grondpachten *in natura*, en der leenverheffingen. || Deese leene, die tot der cameran van Brabant hoeren, soe waert een vol leen [es], soe gheeft men een vol harghewijde en den camerlinck sijn recht; en soe waert gheen vol leen en es, soe heeft die heere van dien leene een jaerschare van driën die aerchste noch die beste. *BOXHORN, blz. 6, a. 2.*

ARCHET, zn. vr. *Kwade troww, arglist, bedrog*, fr. *mauvaise foi, artifice, malice, dol*. || Omme volcomene reden te doene en die te volghene met doechden, alle archeit achtergelaten, en sonderlinge omme de onsticheit en getrouwe dienste. *Brab. Y., 14 oct. 1334.* Die een dinck anders thoent van buijten dan het van binnen is, en dan dat vercoopt oft vermangelt voor alsoe goet van binnen alst buijten schijnt, bedriegende alsoe sijnen cooper, die committeert dese misdaet van *stellionatus*, en generallyc 'tghen dat in saken, die puer crimineel en capitaal sijn, geheeten is *dolus*, dat's „archeyt oft bedroch”, dat heet in civilen saken *stellionatus*; gelyc oft men u vercochte spiauter voor silver, en laten voir goudt. *v. d. TAV., 90.* tSelve is in dengeenen die met archeid en niet liste, wetens en willens, hulpe doet om dat malicio te voideren. *Ib. 61 v°.* Waert dat iement eenen doot-alach hadde gedaen, niet vult archeijden, oft *per dolum*, mair bij versuijnten en negligencien, dat is *per culpam vel negligenciam*. *Ib. 156 v°.* Die eenen man begheert te campe, moet eerst causeren voor den prince van den lande de sake, en behoort te ween van . . . , of van so bedecten dinghen van archeden, dat men se niet ter kennessen bringhen mochte. *Leenr. v. 1528, 20.*

ARCHIER (Hersier), zn. m. 1) *Reiter van de „bandes of compagnies d'ordonnance”, 1471* door den Burgondischen hertog Karel den Goede ingericht, en die hun en de latere landvoogden tot lijfwacht dienden. (GUILLAUME, *Hist. de l'organ. milit. sous les ducs de Bourgogne*, 130). || Hebbende niettemin alsulcke guarde, als ghewoonlijke sijn gheweest te hebben de voorgaende gouverneurs, princen oft prinsessen van onsen bloede, te weten d'archiers, ingeboren van den lande. *Plac. v. Brab., 13 sept. 1579, a. 15. I. 607.* De heer van Bours, capitain van de Hersiers van sijn Doorluchticheyt. *HOUWAERT, Matthias.*

2) *Schutter ener gilde*, fr. *archer d'une gilde ou serment*. || Dat dieghene, tzy van steden oft vryheden, daert landtjuweel ween sal, sullen mogen bescreven, soeverre hun 'tbelieft, ons genadichs heeren shertogen van Brabant schutters oft archiers, gelyc van anderen gulden van steden oft vryheden; die welcke archiers enz. *Sermens, 26 nov. 1551, a. 4, blz. 25.*

ARENMAENT, zn. vr. *Augustus*, fr. *aout*. Brodasche Almanac. Kil. Arnmaendt. *ess. — Leist, Urkundenlehre, 217, aran-manot* (namen der maanden ingevoerd door Karel den Grooten).

ARENSTLAKE. Zie **ARENSTELIJK**.

ARENT, zn. m. *Koor-zanglesenaar in den vorm eens arends*, fr. *lâtrien en forme d'aigle*. || Betaelt eenen man van Ypre, omme dat hy schuerde en scoone maecte den letonen arend, den chandelare in den hooghen choor, en 'twydwater vat, xx sc. parisais. *REMBEX, IV. 561, (1464).* Zie **ARE 8**.

ARENTIJN, zn. onz. *Kleine arend (arendje)*, merk *der lakens te Maenen*, fr. *petit aigle, marques*

des draps de Menin. || Een nieu prente, omme de roode seghelaers, metten arent. Eenen nieuwen naghele an 't prentje van 't arentijn. Ib. I, 310 (1561).

ARENWERCK. Zie **ARENWERCK**.

ARGELIST, zn. vr. *Arglist, kwade troww, fr. artifices, mauvaises foi.* Dit woord komt voor in de meeste „formules“, waarbij men in de oude oorkonden betuigt, dat men oprechtelijk handelt en alle inzicht van bedrog uitaluit. || Sunder enegerhande argelist. *NLHOFF, Gedkw. I, 6 (1286).* Allen argen list uutghesceyden. *Sermens, 4 (1381).* Omme egeheen argelist. *K. v. St.-Truiden, 1366. a. 35.* Alle bedriegensissen, subtilen vonden en argelisten... uytghescecht. *O. Lidge, 17 mei 1393, a. 17, St.-Truiden.* Alle argelist, portieren en vriheiden, quade en listige vonden en verwen uytgesloten en vuytgescheiden. *Rakem. v. Brab., reg. 131, f. 97 v., 1411, a. 6.* Soo wanneer iemant weerschap oft garandt versuecht, sal hij, doende sijn versuecht, moeten noemen dengenen die hij oproepen wilt, sonder argelist oft calumnije te gebruyckene. *C. v. Sonthoven, Stijl, a. 324.* Sonder fraude en argelist. *C. v. Gent, xx. 23.* Sonder argelist en fallacie. *Bruss. godsh. H. 945, f. 2 (1607).*

ARGENTIERSCHAP, zn. o. Volgens **LA CURNIE** moet men door het woord *Argentier* (vanwaar *argenterie*) over het algemeen verstaan een man die het bestuur, de ontvangst en uitgaaf, de behandeling van gelden heeft, stadsontvanger, wellicht ook een geldleener, een lombard. || Hier suldi j weten, dat in veele gevallen die condicie van den vrouwen minder oft snoeder en arger is dan van den man, ierst, in *arbitrio* oft arbitragie, enz... Item, van der officien van argentierscap. *V. D. TAV., 318, v.*

ARGEEN, onz. en bedr. ww. *Beschadigd, slechter worden, fr. être endommagé, détérioré.* || Niemand en mag heymelykheden setten of maken soo naer syns gebrueren goeden, dat deszelfs syns gebrueren goeden, muren, wanden, kelders of borren daerof argerden of hinder kregen. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657, a. 71.* Item *C. v. Loven, Serr. 61,* Men verbiet, op de misdaet van x schel., dat negheenrande beesten moghen comen binnen der vesten van der poert, no op den barem van der vesten, dat de veste daerof argheren mach. *Kb. v. Ant. v. 1338. Vesten.*

2) *Beschadigen, fr. endommager.* || Dat niemant.. en grave noch en argere de upstalle [nl. de gemeente-goederen] van der voors. heerlicheyt. *C. v. Aalst, K. v. Päricks, 1472, a. 4.* In den gelijktijdigen franschen tekst: *Que nuls... ne fuesse ne empire le warochais d'icelle ville.*

ARGOEN. Zie **GARGOEN**.

ARGUUS (Arghuus), zn. *Spitsvondichheid, fr. arguties.* || Waertoe Zegher de Breede [procureur van die van Aalst] verandworde en seide, met meer worden en veel arghuus: dat tatie in de camere comen ware, en dat daer souldich ware verantwordt te sine. *Belg. Mus., II, 298. 15^e E.*

ARKA, zn. *Soort van metaal, koper, brons of messing, fr. espèces de métal, cuivre, bronzes ou métaux.* || Dat hy [N. gheelgieteren] maken, leveren en upsetten sal twee der voirs. beelden oft figuren [nl. metalen beelden oft figuren van de hertogen en hertoginnen van Brabant], wel en loeffelyc gemaect,.. nae den heysch van den wercken, van goeder stoffen ghehoeten *arka*, en nyet argere, ghelyc die stoffe van der sepulturen mijns heeren van Ravensteyn, ten Predicheeren in dese stadt. *Acad. d'ar-*

chêol. 1854, blz. 325. Rak. van de „bailles“ van het hertogelijk hof te Brussel, 1500—1515. Besteet aen Claessen Coopmans, geelgieter tot Sichem, eene vonte van goede drooge stoffe genaemt *ara*, het pont ij st. iii oort.. *Tongerloo, 31. Kerckken. v. 1538.*

ARCKE, zn. vr. *Kleine sleis, ook wel de val of schuifdeur der sleis, fr. petite bousse, aussi vanne.* || Want als die voirs. arken, aluyzen of spoyen gemaict selen wesen, die op en nedergesedt en gotogen selen moeten werden ten gerieve van den scepluden. *Rakem. v. Brab., reg. 132, f. 75 v. 15^e E.* Dat men op die voirs. riviere oft watere sal moigen maken spoyen, arcken oft aluyzen. Ib. reg. 135 f. 41 v. Te visiteren de moelens, spuyen, arcken en loopgaten daerop [nl. op de Demer] staende. Ib., reg. 140, f. 237 (1539). Dat sy [nl. de molenaars] op de vier hoofdyden [hoogtijden] hunne molens doen stille staen, en d'arcken oft wustgaten optreoken; t'selve synde geordonneert, eensdeels *propter respectum divinum*, d'ander eensdeels (*sic*) omdat, door dien middel, de riviere heuren natueryken cours was nemende en consequentelyk haer selven beter suyerende (*sic*) en ontlaete van vuylicheden. *MARTINZ, 251.* Ende aengaende de gene die ghy bevinden sult de stroomen en rivieren, beken, wateren, met arcken oft andersints gesteygt oft opgehouden te hebben boven die ordinariase pegelen oft waterplaten, te verbeuren. . . Ib. 189 (1569).

ARCKEBOUSEEREN, onz. ww. *Schieten met vuurroeren of buksen, fr. arquebuser.* || In seker holle straten laghen noch verborghen omtrent vier vendelen soldaten die, naerdien dat Sijne Doorluchticheyt met sijnen princelijcken staet ende voorsayde heeren daer ontrent waren, hun terstont ontdeckten, harquebouserende en schermesserende teghen den anderen. *HOUWAERT, Matthias, 12.*

ARCKET', zn. onz. *Gewelfboog, fr. arc, arcus, coussure de voûte.* || Item, hebben verdinot die kerkmeesters aen Willem, die ghelaeemaker, in den Molenstene, ene pant van de grote vensteren van onder tot boven, metter meterien en met syne arketten, en met eenen beelde van Sinte Barbelen. *St. Sulpice, I. 55, 56 (1440).* Item, noch een veinsteren boven de vonte, ... oock een harnas om dezelve veinsteren met xv arketten, hooghe ix voeten en breedt viij voeten en half. *REMBRY, IV, 580 (1577).* Verloot in Onse Vrouwe choor een arcket bevonden in St.-Jans capelle. Ib. 581.

ARCKETIKE, zn. vr. *Ticht, fr. arthrite, goutte.* || Van der [dier] tyt voorwaert was de grave Robbrecht zeere gepint van der arkelike [arketike], en altemet cranckere en ziecker. *JAN V. DIXMUDE, 187.*

ARM, zn. m. 1) *Lichaamsdeel, fr. bras.* || Soilt met den prime, dien men op den arm draegt. *K. v. Antw., 1292.*

2) *Zeearm, fr. bras de mer.* || Hem [nl. Robbrecht de Vriese] wart ghegheven Sente Joorys aerme, denwelcke hy gaf in *Aquitaniensi ecclesia* [volgens de nota, aen de abdij v. Anchin, in Henegouw (*Aquiscinctum*)] *JAN V. DIXMUDE, 32.*

ARM (Aerm), bnw. *Behoeftig, nooddriftig, fr. nécessaire, pauvre.* || Aerme en rike. *K. v. Antw., 1292.* Men mach obicieren en impugneren den getuljge dat hij arm is, want armoede onder de leecke lieden induceert presumptie van corrupcieen (!). En ghy sult weten dat in den rechten diegheene arm gheeten wort wijsen goet gheen 1 [50] gulden weert en is. *V. D. TAV., 337 v.*

ARMARIS, zn. *Kast aldus gheheeten, fr. ar-*

moire. Kil. *Armaris*, j. *ammaris*, *Armarium*. || Verbieden hem [nl. het oorloghevolek] ook... te breken eenighe deuren, vensters, ... koffers, armariessen, buffetten, tafels, ens. *Plac. v. Brab.* 1688, ult. oct. a. 9. II. 385.

ARMEYE, zn. Oudfr. *armée*. *Veldtocht*, fr. *expedition de guerre*. || Ter liefde van den goeden dienst, die sy ons gedaen hebben in menigherande onse armeyen. *Kruietboek*, 15 (1416).

ARMELAP (*Aermelap*), zn. m. *Armplaat*, *arschoen*, fr. *brassard*, *cubitière*. || Van eene brigandine, sallade, gorgeryn, mauwen van maelgerye, van eenen boghe, troese, aermelap... *Rekenk. v. Brab. reg.* 38948, 1475—76. *Somme* xvij.

ARMGELT, zn. ons. De rechte betekenis van het woord is niet goed te bepalen. || L'élusier au Minne-water, présent et futur, tant en cette qualité qu'en celle de receveur du *Reep* et *Armgelt*, sura, outre la demeure, ens. ... *Plac. v. Vl.* 18 mrt. 1765. a. 68. X. 489.

ARMOEDE, zn. ons. 1) Zoosle thans, fr. *paucreté*. || Siet, dan spiset en weidet haer die ziele, wanneer si aensiet dat willigh armoede en dat later liden ons ghetoornen Heren Ihu Xpi. *Aller Kerstb.* 91.

2) *Verarming*, *ellende*, fr. *oppeuvrissement*, *misère*. || Ende hij [nl. de prince] punieert tlichaeme van sulcker stede, om huere rebelheijt, met armoede, te wetene met grooten boeten en pijnen, tsijnder discretie. *Præst. crim.*, a. 62.

ARMOESSE (*Armusee*), zn. *Aalmoes*, fr. *aumône*. || Want Heinric Brune in sinen testamente ghemæet en ghegheven hadde in armussenen en puerleec omme Goeds [Gods] wille. *Schep. v. Diest*, 29 mei 1396.

ARMSCHELE, zn. *Armplaat*, *armschoen*, fr. *brassard*. || Artotjainen... die ghewapent waren met helmotten en burstgheweeren, aarmschelen en beenplaten. *Ber. tijden*, I, 231. Verdam **ARMSCHEN**.

ARNASSERS (*Harnassers*), zn. m. *Lossers*, *scheplossers*, fr. *débordeurs*. Ambachtigilde te Gent, die het privilegie had de koopwaren te laden, te lossen en te vervoeren; ten ware de eigenaars het zelf doen wilden. *Rijksarch. Deel* v. 1784.

ARNOLDUS. Sint Arnoldus, fr. *saint Arnoul*. *Patroon der browners*, fr. *patron des brassours*.

ARNOLDUSGULDEN. *Geldersche gouden munt van 92 in 't mark* (16 schell.), fr. *monnaie d'or de la Gueldre de 92 au marc*. *Plac. v. Brab.* 17 juli 1548. II. 475.

ARNT. Zie **ART**.

AROBBE, zn. *Een gewicht van 25 Brab. pond, of ongeveer 11 1/2 kil.*, fr. *poids d'env. 11 1/2 kil.* Spaansch **ARROBO**. || Een tonneken conserve van één arobbe, op vj st. vij den. Een arobbe van marmelade, vj st. vij den. *Schatting* v. 1551, f°. 190.

ARRAS, zn. m. 1) *Handgeld*, *godspenning*, *onderpand*, fr. *arrhes*, *gage*. || Generalyck, dat contract van arras, oft dair godspennig gegeven wort, datse diens contract v. d. T.A.V., f°. 17 v°. 2) *Salaris van advocaten, procureurs* ens., fr. *salaires des avocats, procureurs etc.* || Salarissen van de procureurs. In den iersten, voor consult en arras van alle saeken bedraegende boven de 100 gulden, t'elken 12 st. C. v. *Lier*, *Stijl*, xvij, a. 1. Salarissen van de taelsprekers oft procureurs. In saeken onder de 50 gulden, voor arras 5 st. Boven de 50 g., arras 10 st. C. v. *Dourne*, *Impr.* a. 648, 649.

Als partyen eenighe advocaten willen emploijeren, sullen voor arras hebben dobbel. Ib. 663.

ARRE, bn. *Gram*, *toornig*, fr. *irrité*, *courroucé*. In arren en sellen moede. *Boosmoedighijk*, fr.

méchamment. || Soe verre jemaet waer, die huysesteekinge dede in arren en sellen moede, die weese op twelf pont. C. v. *Meghem*, O. v. 1357, a. 7.

ARREMENTEN, zn. mv. *Laatste rechtshandelingen eener zaak*, fr. *arremens*, *derniers actes de procédure*. || Indien oock een van de litiganten sterft, synen procureur sal hetselve by *compensat* schuldigh syn te doen teekenen ter rolle oft registre; en binnen het jaar naer het teekenen van den *compensat*, sal den langstlevenden moeten doen daghvaerden d'hoirs van den overledenen, op het aannemen van d'arrementen van de saecke, op pene dat d'instantie doot ende geperimeert sal sijn, ten waere dat sy uytlands waeren; in welken geval men hem reguleren sal naer de placooten gestatueert op de prescriptie. O. P.-B. *autr.* 5 juli 1708. a. 200.

ARRENT, zn. In arrende hebben, in pacht hebben, fr. *avoir à ferme*, *à bail*. || Dat oyck hy en wylen syn vader t'anderen tyden hadden de proutfytten van der kerke in arrende gehadt en gehouden. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138, f°. 213 (1536).

ARREST, zn. m. *Aanhouding van personen*; *beslaglegging op goederen*, fr. *arrestation de personnes*; *saisie de biens*. In Brabant en namelijk in de stad Brussel, bestond echter de aanhouding van een persoon hierin: dat een schuldeischer, sijnen schuldenaar aldaar aantreffend, hem liet arresteeren, d. i. hem gerechtelijc verbod liet aanzeggen de stad te verlaten aler hij sijnne schuld betaald had, of voldoende borg gesteld om in recht te verschijnen en te voldoen aan het gewijde. || De voorsz. stad van Brussel is eene stad van arrest [*civitas arresti*], ende vermagh eenen crediteur, vindende binnen deselve stad en hare vryheydt sijnen debiteur, van wat qualiteyt, condicio oft staet hy sy, geen poirter van Brussel synde, noch aldaer fixe domicilie houdende, by den amptman, sijnen lieutenant, oft geeworen dienaren der voorsz. stad, te doen arresteeren (*sisters*), om hem voor de wet derselver stad te recht te betrecken voor de voldoeninge van sijnne schulden oft pretensien. C. v. *Brussel*, 1607 a. 70. D'arresten die gedaen worden op personen en moeten niet geschieden in presentie van poirters oft andere ghetuyghen, maer, want dickwils ghebeurt dat de ghearresteerde violeren 't voorsz. arrest, in prejudicio van hunne crediteuren, soo is den officier, doende 't selve arrest, ghehouden den ghearresteerden te doen gheloven onder eedt, dat hy hem niet en sal absenteren noch uyt dese stad vertrecken sonder consent des arrestants, oft totdat hy voor sijnne pretensien sal hebben ghestelt solvante cautie, deser stadts rechte bedwanghaer, oft andersints met den rechte daerof sal syn ontalaghen. Ib. 78. Vermagh oock eenen crediteur te doen arresteeren de meubele goederen, inneeconen, vruchten, bestialen, gronden van erffen, renten, schulden, actien, credieten, brieven, titelen en munimenten van sijnen debiteur, om daerop sijnne schult en pretensien te moghen verhalen. Ib. 71.

2) In de Protocole [of formule] tot bannen de vierschaere, C. v. *Brugge*, II, 746 (n°. OLXXVII. Ordonnantie op het fait van de practique en styl van procederen), komt het woord Arrest voor met de betekenis van „stuks van het proces”, naar de vertaling van den uitgever. Nadat de burgemeester den schout machtig verklaard heeft om de vierschaere te bannen: || Dan maent den heere schout de heeren schepenen; en deselve gemaent synde, versouckt den heer schout aan den heer burgemeester „dat sal gelesen worden de arresten.” Waerop dito

heere seght: „Sij gelezen de arresten.“ Waernaer deselve, door den greffier gelezen sijnde, versoekt den heer schout aen den presidenten heere, dat de arresten souden geleijt worden in syne handen. Waerop dito heere seght: „Sij dese arresten geleijt in 's edels hands als in 's heere's hands, om die geloot te worden volgens de fatalen, als naer costume.“

5) *Invoeringskosten*, fr. *frais de recouvrement*. Aldas ook vertaald door den uitgever van den *Les archives de Bruges*, in eene rekening der Halle, van 1690. IV, 168. GAILLIARD.

4) *Beset, gebod*, fr. *ordre, commandement*. || Dat dengenen ofte degene eenig arrest ofte verbod, beheerlyck gedaan door schoutet, meyer-vorster oft officier... komt oft komen te breken ofte violeren, zal ofte sullen in deselve pene oft amende vervallen syn. O. P.-B. *outs*. 31 oct. 1716. c. 25, a. 27.

ARRESTANT, ARRESTEERDERE, zn. m. *Boelaglegger*, fr. *seizeant*. Zie ARREST, ARRESTEEREN, G. v. Brussel, 1607 a. 78. C. v. Antw. 1645, IV a. 6 en passim.

ARRESTEEREN, bedr. ww. 1) *Aanhouden en gevangen nemen (personen)*, in *beslag nemen* (goederen), fr. *arrêter et faire prisonnier (des personnes)*, *seisir (des biens)*. || So wie die poertre, ofte syn goed arresteert buiten soepdomme van Ghent, ofte op hem wist [wyst: vonnist], hy es in de meedast van 1x ponden. C. v. Gent, I. *Gr. charter* v. 1297 a. 88. Soe wye dat eenighen persoon oft goet wilt doen arresteren, die moet dat doen by den schoutet, amptman, roedragere oft gesworen colfdragere der stadt van Antwerpen, en nyemant anders. C. v. Antw. 1645, IV, 1. Zoe wanneer yemant eenen anderen persoon voere civile saken doet arresteren, die moet den gearresteerden terstont, op den staenden voet, doen dach bescheyden te comene voor amptman, burgermeesteren en soepenen, om te aenhoorene de redenen van den arreste en hem daertegen te defenderene. Ib. 2. De schoutet, amptman, roeydragere, colfdragere, noch andere officier oft dieneer en moegen eenen poertre oft ingesetenen in persone, oft syne goeden, nyet arresteren oft becommeren noch besetten voor eenighe actien oft schulden. Ib. a. 18. Die eenich goet doet arresteren, alsdan moet de officier (het arrest doende) den arrestant van denselven goede geven eenen pandt. Ib. a. 6.

2) *Verbod doen aencomen van de stad te verlaten*, fr. *faire signifier défense de quitter la ville*. || Als een buijtenman, woonende int quartier van Antwerpen, alhier gearresteert is, en boven arreste vertrackt sonder vonnisselijk daeraff ontalsegen te sijn, oft oorloff van den amman oft van partije daertoe te hebben, mach bij ammansbrieven ingeschreven worden, om alhier te rechte te staen. Ib. Comp. V. vj, 9. Zie ook ARREST.

ARRESTEMENT. Zie ARREST.

ARRESTBRAKE, zn. vr. *Uitbraak, kerkeroverbreking*, en *ontersomding van in beslag genomen goet*, fr. *rupture d'arrêt, bris d'arrêt*. || Soe wie arrestbrake committeert, oft ghearresteert goet transporten, ofte absenteert uyt de plaetsen van den arreste... is schuldigh. C. v. Gent, IV, 10. Soe wie arrestbrake committeert, ofte de gearresteerde en beclaeghe goedyngen transporten zonder consent van den heere, verbeurt de boete van tzeetich pont paris. C. v. Antw., VII, 9.

ARROGIEREN, bedr. ww. *Aanhouden; aanpakken*, fr. *arrêter, appréhender; actionner*. || Hem intederende meer van ghelyken te doene... up

ghebannen te syne uuter steide en casselrie van Berghen ten termyn van zes jaren, up sulcke peine als den jage reedelyck dyncken zal daer hy ghearrigiort wert. *Troubles mar.* III, 150. Up peine van herbannen te syne uuten lande en graefsheipe van Vlaenderen sulcken tyt en up sulcke peine als den jage reedelyck dyncken zal, daer hy ghearrigiort wert. Ib. 152, 153, 159, 160, 162, 163. Up sulcke peine criminele als den jage, daer hy aengesproken wert, goetdyncken zal. 154. Up peine van gheschavotteert en ghebannen te syne uuten lande en graefsheipe van Vlaenderen den termyn van thien jaren, up de galghe ofte uuten lande, ter discretie van der wet daer hy ghevanghen wort. 165. Van de wet daer hy, ghevanghen, aengesproken weert. 170.

ARSATER (Ersetere, arzater, aersater), zn. m. *Arts, geneesheer, heelmeeester*, fr. *médecin, chirurgien*. || Dat twije oft vier geworene, metten ersetere, sullen gaen totten gequetaden, om die quetsure te besiene. K. v. St.-Truiden, 1666, a. 8. Als hieraff questie ende twifel wilt [i. valt], soe sal men ersetere daerop hoeren ten heyligen. Ib. 79. En het en can niet ghenesen het en moet ensa ghetrouwen arzater hebben. *Gebod*. 14^e E. 2. Want die gesunde en is den aersater niet nootdroflich. *Hond. merk*. 60 v^o.

ARSELMAENT. Zie ERSELMANT.

ARSENICK, zn. fr. *arsenic*. || Van 100 lb. arsenic, vj gro. *Zaemische tol* v. 1623. Ondste melding.

ART, zn. vr. 1) *Kunst*, fr. *art*. *Faculteit in der arten*: *Faculteit in de vrije konsten*, fr. *faculté des arts*. || Dat wy tot vele en diverse stonden hebben verclaert gehadt, dat onse meyninghe niet en heeft [gheweest], noch en is, dat die supposten van de faculteyt in der arten van onse dochtere der Universiteyt van Loven souden behooren oft mogen gebruyckt hebben van sekere bulle Leonine. *Plac. v. Brab.*, 16 mrt. 1529. III, 55.

2) *Kunst* (in kwaden zin). *Kunstgroep*, fr. *artifice*. *Art noch engien*, *kunstgroep noch list*, fr. *artifice si ruse*. Gebruikelijke formule in de oorkonden, om zijne goede trouw en oprechtheid te bevestigen. || Ende en selen soeken, noch anderen van onsenhalve doen soeken, noch laeten soeken, art noch engien, waerbi dat wi hen dese poente.. mochten breken ofte storen. K. v. Loven, 1906, *Corroboratio*. *Brab.* Y, I, 784. En en selen suken noch doen suken art noch engien, waerbi dat wi hen dese stücken breken mochten ochte daerjehghen comen. Ib. 748 (1811). *Art noch enghen engien*. 775 (1827). *Art noch engien*. 839 (1848). De K. v. Zout-Leeuw v. 7 Mei 1807. Ib. 741, heeft: *Const* noch list.

ARTIFICIE, zn. *Kunst*, fr. *art*. A — drijven. *Eene kunst uitogenen*, fr. *exorciser un art*. LA CUENE: *Artifice, art, profession d'un art*. MEIJER: *Konsthandel, konst*. || Een dochter mach oic comenacp handieren, oft artifice, hantwerck en neeringe drijven. V. D. TAV. 284 v^o.

ARTIFICIEEL, bn. *Kunstig, met kunst gemaakt*, fr. *artificiel, fait avec art*. LA CUENE: *Artificiel, qui est fait avec art*. || Dat hy ghereysen was te Curtrike, omme aldaer te vernemene naer zekere exquise en artificioele amelaken en banquetservietten. REMBEY, I, 867 (1567).

ARTIJCKE, zn. vr. *Uicht, vootswel, fr. goutte, l. Arthrite*. VERDAM: *Artike*. Zie ook ARCKTICKKE. || Hy hadde een peert sochter hem, dat men metter handt leedde, omdat hy qualic te voete was overmits dartycke. *Ber. tijden*, I, 313.

ARTILLERIE (Artalgarye). 1) *Schietwepens*, fr.

arme de trais). || Ter artelgeryen [*l. Die artelgerye*] ten voorseiden dienste behoevende, sal altoes staen ter ordonhancien van den scepenen en rentmeesteren van der stadt, ten tyde synde, en daer selen [si] toe doen sien en verwaeren, alst [zoo als het] hen gelieven sal. *Sermens, Regl. Arbalétriers*, 1412, § 21. blz. 12.

2) In de algemeene beteeckenis van *vuurwoopen*, fr. *armes à feu*. || Artillerie, zoowel groote stukken, als: bombaerden, busclooten, als oock haeckbussen en hantbussen. *Waterrol*, a. 1550. Artillerie, alrehande groote stukken, als bombaerden, hoofdstukken, serpentin, basiliken, busclooten en dierghelycke, nytgenomen haecken en hantbussen, varende uyt deesen lande met onsen consente oft passeporte, maer anders niet. *Zeeuwsche tol v. 1628*. Een inventaris van het belegeringsgeschut der sterke stad Diest in 1521, meldt het volgende oorlogstuig: || Haickbussen [ook: haickenbussen]; yseren — corte, lange. Id. in hout gestelt, getekent met Borgoeschen cruce. Id. met eenen houten steel. Clootbussen: yseren. Lootbussen: yseren — lange. Id. dreyende, schietende naer 't velt, daer men hen wilt. Slangen: yseren, metalen, half metalen sonder camer, die men van voir leet; half slanckens. Een half gekarde metalen slange. Steenbussen: groote, corte, lange. Een groote steenbusse om hagelscott mede te schieten. Bussen omme te schieten hagelgeschut en een cort yseren busken dito. (Op zeer weinige uitzonderingen na, hadden alle deze stukken drie kamers. De inventaris bevat daarenboven nog: || Scutvaten met cruyt en poeder, clooten, tonnen solfpeters, een tonne solfers en een tonne haickenbussencruyt, eindelijk 5 lote clote dieneende totter groote bussche). Met deze groote „bussche” bedoelt men waarschijnlijk de „Holle Griet”, „Dulle Griet” of „Dikke Griet”, welke op eene der stadsepleinen bewaard wordt, en 1m 60 lengde op 1m 92 omtrek heeft.

ARVE. Zie REVE.

ARWETE. Zie ERWETE.

AS, voegw. Komt hier en daar voor als bedorven van *als*. *Gelyk, zoals, fr. comme, ainsi que*. || Alsoe as hem goet zoude dinoken. 1 aug. 1290. Gelyck as vursoreven is. *Cart. St-Trond*, 13 apr. 1369; benevens *als*. Voirt was opten zelven tyt overdragen, dat men goide lude setten soude, gelyc as men dede. *Aad. d'archéol.* 1856, blz. 168. 14^e E. (Dat) to denselven marckt eyn yegelyck, van wat staet die sijn, kommen moegen hoere kommenschap doen gelden, coepen en vercoepen, na gelegentheit der merckten, as dat gewoonlick is. *Cart. St-Trond*, 26 nov. 1480.

AS, zn. vr. (van een rad), fr. *essieu*. Ter assen. *Per as, met wagen of kar, fr. sur essieu, par voitures*. || Soo ist dat wy... in *suroldances* doen houden... het voors. verbodt van de lantvracht, permittieren en laeten toe dat een ieghelyck, van nu voorts aen, vryelyck alle ghepermitteerde waeren en koopmanschappen te lande op de asche (*sic*), in en uyt dese onse voors. landen, steden en plaetsen van ofte nae de voornoemde gheuneerde provincien en neutrale quartieren sal moghen vueren en brenghen, soowel als te water. *Plac. v. Brab.*, 24 dec. 1632. I. 325.

ASACK. Zie ASSACK.

ASBEYE (Asoye?), zn. *Soort van soeten wijn, fr. sorte de vin doux*. || Item, malevesee, bastaert, romenie, muscadelle, asbeyen oft diergelycke zuete wynen, betalen, van den boot of pypen, 10½ gro. *Waterrol*, 1550. Zie GAILLIARD: ASOYEN, AGOYEN.

ASCHWAGE, zn. vr. *Aschwaag, eene hoerdelheid van 165 pond*, zoals de asch gewoonlijk gewogen werd, fr. *balance ou poids de cendres, de 165 livres*. || Van der asghwaghen gheft men pontgheft. *Tol te Diest*, v. 1307.

ASDAN, bijw., bedorven van *alsdan*, fr. *alors*. || En asdan die burgermeesteren den vreemden luden poirtscappe selen doen roepen van hoeren gezwoeren knapen op onser stathuys. *C. v. Maas-tricht*, Priv. 1418, a. 19. En oft hi asdan dien, onsen en onser stat viant, een of meer, niet aennemen en woude. Ib. a. 35. Dat asdan die vurs. burgermeesteren oft raet... sich van derselver vrepden luden nyt voirder onderwinden... Dat hy asdan denen [statuten en privilegien] nyt gaderen en sal. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 22, 40. *Hassele*.

AS DAT, bedorven van *als dat* en pleon. voor *dat* alleen, fr. *que*. || Wart hi [al. de hertoch], syn goede raet en de raet van sinder goeden steden op de voirs. punten met synre stad van Loven gemeynlic eendrachtich: as dat men die rekeninge sieder Peter Coutereels tyt verhoiren soude. *Aad. d'archéol.* 1856, bl. 167. 14^e E.

ASDUCKS, bijw. *Zoo dikwijls als, telkens als, fr. toutes les fois que*. || Wert sache, dat ymant onder ons ind in onsen lande geoesen, die ons so-gehoirich were, of met die stad, die burgere ind onderseten van Aken schedigde, so is onse wille ind consenteren derselver stad, den burgeren ind onderseten van Aken, dat sy deroe lyve ind gude bynnen onsen lande of dairdorch vort int wyeder comende soilen mogen angryffen ind schedigen asducks des noit gebuert. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 132, f. 28 (1431). *Priv. voor Aken*.

ASEURS. Zie DOBBELASEURS.

ASOYEN, bn. *Soort van soeten wijn, fr. sorte de vin doux*. || Van malevesee... bastaert ofte asoyen, romenie... en alle andere soete wynen... *Tol te Antw.*, 1623. Zie VERDAM, ook GAILLIARD. Zie ook AGOYEN en ASBEYEN.

ASPECT, zn. onz. *Uitsicht, fr. vue*. || Ten fine sy sekere veynster, aspect nemende op haere erve, sauden stoppen en verhoogten tot seven voeten boven de aerde. *Annotations*, 104.

ASSAELGEEREN (Assaelgieren). bw. *Aanscallen, bespringen, fr. assaillir, attaquer*. || Die mans quie sloeghe ochte assaelgeerde... *K. v. St-Pieters-Leuw*, 1284. Soe wie... heeft yemene gheasselgiert in sijn huus... *K. v. Denderm.*, 1233. a. 2. (*Fort.*) *Lat. assalioris*.

ASSAY, zn. vr. *Keur van goud of silver, proefgewicht, fr. étalon*. || Dat sy, scepenen en raet,... zetten zoelen, kiesse en ordineren, van jaere te jaerre, waerdeorre [waerdeorders] (van den beekeren oecht van den bacambachte) te waerderene metten waghen en metten ghewichte, op d'assay dat men hoen gheven zal. *Oork. v. 1 dec. 1387. Diest*.

ASSASSIJN, zn. m. *Moordenaar, fr. assassin*. || Assassijnen sijn ruijters zonder meesters, die de luijden doot slaen om gheft; soe [zij] sijn't oock al hebben zij meesters. *Pract. crim.* c. 82. Wielant schijnt hier te denken aan de moorddadige Assaniten, fr. *Assassins*, waarover zie LA CURNÉ.

ASSAUT, zn. onz. *Aansal, bespringing, fr. attaque*. || Soe wie, te waren, heeft yemene gheasselgiert in sijn huus... en selen scepene mogen sien sien [sijn] assaut oppenbaer [te] weenen. *K. v. Denderm.* 1233. a. 2. *Lat. assultum esse apparentem*.

ASSCHE (Asche), *asch, fr. cendre*. || Een vat wiins, zeems, aschen... *Lat. vas vini, cinerum*,

mellis... Elc vat wiins, aschen, seems... *Lat. quodlibet vas vini, cinerum, mellis. Tol te Brugge, 1252.* Aschen van Oostlant, alle soorten, de tonne viij st. Tol. v. 1597. Bourgoensche asche. Zie *BEKLEUWEL*.

ASSCHELENWOENSDACH (Asselswoensdach), zn. m. *Aschwoensdag, fr. mercredi des cendres*. || Oic en sal men geenen raidt houden opte heilige sondaigen van den geheelen jaire, noich oic opte heilige daigen..., den vastelavont en den asselswoensdach voir der noenen. v. d. TAY. 410 v^o.

ASSCHENPOOT, zn. *potasch*, ? fr. *potasse*? || *Aschampoet, een tonne.. Hassa-tol, v. 1567.*

ASSENEMENT. Zie *ASSIGNAMENT*.

ASSENHOUT, zn. onz. *Hout om assen van te maken, fr. bois à assier*. || Alle ploechsterken, assen-, schemelen- ende andere oirborhout. *Kb. v. Somersbeek, a. 48 (1460).*

ASSENIOEN, zn. *Hemelvaart, fr. Ascension*. || In die vigilie van Assensyone. *K. v. Meerbeek, v. 1234 (Fort.)*.

ASSENT, zn. onz. *Toestemming, fr. assentiment*. || Sij dat sake, dat scepenen, by assente des gherechts des heren, van [ban] setten in broode of in wijne. *K. v. Denderm. v. 1233, a. 24. Lat. per assensum.*

ASSENTEREN, bedr. ww. *Toestaan, fr. consentir*. || Mynen heere was ghesenteert tyfste thebbene alle jare van allen reuvenen van der stede. *OL. v. DIXMIDE 38.* Aldus so vermeersterdet myn heere alomme, en men deide al synen wille, en hy versochte te makene eene nieuwe munte en het was hem ghesenteert. Daerna so versochte hy eene subventie over al t'gemeene land, die groot was, en was hem ghesenteert. *Ib. 38.* Daer overeen ghedraghen was, dat men by den cominc trecken soude...; 'welke myn heere assenteerde. *84.* Myn heere, dit verstaende, assenteerde hem daerin om dit te makene alsoo hemlieden orboerlic soude denken. 90.

ASSIGNAMENT (Assenement), zn. onz. *Bewijzing, onderpand, fr. assignation, hypothèque. Zie LA COURSE Assignement*. || Soe wilde hi en begherde dat godshuus soude ebben en heffen, elkes jaers, eenwelike durende, die voers. sesse scelege parisis tejaers... erflike, in propren vrien assenement. *Zeytske, 132 (1340).* Dat elc die vortan eenighe assise hueren sal, ten hende van den jare.. vor scepenen overbringen sal sijn rolle van sijnen assignamente van dier assise die hij sal ghehadt hebben. *DE VL. Accises, 38, 15^e E.* En t'zelve ghedaen, sijn de rentiers ghehouden te gaene binnen veertich daghen daernaer, metten ampmen, ghesassieert met twee cuerbroeders, en doen betarden den grondt en assignement. *C. v. Veurne, XLVII, 1.*

ASSIJSBAER (Assisbaer), bn. *Onderhevig aan t'acsijsrecht, fr. sujet aux droits d'accises*. || Dat elckeryc die eenich goet, assisbaer wesende, in d'oudware coopt, vercoopt of verbarteert. *DE VL. Accises, 34, 15^e E.*

ASSIJSSE (Assise, excijs), zn. vr. *Stedelijke verbruiksbelasting, accijs, fr. accise*. || Dit es de bouc der ordinancen van den assisen der poort van Dendermonde. (1417). *DE VL. Accises, 1.* Soe wie eneghe wine ocht vreemde bier vercoopt in groesen... en malt niet ewegh laten vueren.. hij en hebbe der assisere en panchijsere moet, ocht hij sal dassise en den panchijs selver ghelden van groesen. *Kb. v. Diest, B 71. Excijis. Rakenk. v. Brab., reg. 138 f^o. 20^e. 10 dec. 1585.* De poorters en poorterseren.. syn oock vry.. van poinctingen en settingen, als

contribuerende in de lasten en assysen derselve stede. *C. v. Gent, I. 10.* Questien en processen rysende ter causen van de assysen. *Ib. 17.* VAN DEN HANE schrijft nevens dit woord: *Gabella*, en dan: *De gabellis, vectigalibus, teloniis et aliis impositionibus Tractatum habent Firmianus etc.*, en verscheidene onzer oude oorkonden schijnen deze vertolking te wettigen: || Dat [wy] in derselver stadt, noch in eenyger plaetsen der vriheit, assyse oft gabellen genoemt (*sic*), op dy oopen oft veropen, by ons oft yemant onser, in eenygher manyeren voertaen [sullen] ontfangen noch doen heyschen, sonder volcomen macht, autoriteit, orloff en consent onser twee heren voernoemt. *C. v. St.-Truiden, § 5. Van der assysen.* Wy, over meenige jaeren, hemlieden verleent... hebben, om te moeten op bringen, heffen en ontfangen zekere gabellen oft assysen en impositionen. *Rakenk. v. Brab., reg. 139, f^o. 44, 22 nov. 1544. Aarschot.* Hoe dat wy haer voeresten verleendt en geootroyeert hebben te moghen opbringen, heffen en ontfangen zekere gabellen oft assysen en impositionen, te weene van elck duyts halffhoudts en speecken etc. *Ib. f. 224, 15 febr. 1553.*

ASSIJSER, zn. m. *Ontvaenger der accijsen, fr. percepteur des accises*. Kil. Assysmeester, assysener. || Soe wie wine ocht vreemde bier brought van buten... die en zaels niet afdoen... ensij met orlove der assisere. *Kb. v. Diest, B 70.* Zie oock *ASSIJSSE*. || Egeen borgemeester, scepenen..., wijn- oft bierassiseer deser stadt en mach pachten eenige van d'assisen deser stadt. *C. v. Antw. 1582, IV 9.*

ASSIJSSEVRIJ, bn. *Accijsvrij, fr. exempt d'accises*. || Dat onse gheduchte heere, myn vrouw van Dendermonde en hare hoir assisevrij syn van haren drincwyn. *DE VL., Accises, 41.*

ASSIJSSELACH (Assay-slach), zn. *Proefmerk, fr. marque de l'éprouvé*. || Dat niemen laken no stuken maken en sal, om bornetten (?) no om te varwen, en moet tierst an die rame geweest hebben en den assysalsch hebben, om te waerdeerne oft goet en gave es..., dat te verstaen stuken die den egghe hebben. *K. lakeng. Bruss. 1376, a. 1.*

ASSUËRS. Zie *ISSUËRS*.

AST, zn. m. *Dröogoven, fr. touraille*. Kil. Ast, est, *astrina*. || Wie klagen wille, dat zyns ghebueren schouwen, hovenen, asten oft andere plaetsen, daer men vier stockt, oorghelyck syn. *C. v. Herentals, XI, 3.* Ovenen, forneyen, asten en diergelycke plaetsen, daer men vier stockt en besigen moet. *C. v. St.-Winnocob. XV. 23.* Dat de personen hun geneirende met hoppe te planten, menichmael eenige bladeren waeren afstreckende en in poeder redigerende, om met het gemeld poeder de hoppelballen, op den ast geopend synde, te bestrooyen. *O. P.-B. autr. 1 sept. 1717.*

ASTRICTIE, zn. vr. *Verplichte dag van rechte, fr. jour ou terme de droit obligatoire*. || Te ordonneren en statueren van dat niemande van de procureurs alhier postulerende en soude in toecomende meer ter rolle mogen gebruyken als dry ordinaire termynen, te weten dach, anderen dach en astrie-tie, sonder meer. *MARTINEZ, 357 (1689).*

ATTACHEN, zn. m. Volgens de LAURIERE, sijn *Attaches, Affixes, Affiches* synoniemen; hij verstaet erdoor alle dagvaarding of exploit door eenen gerechtedienaar gehecht aan eene huideur, eene kerk, eene gerechtsaal of andere openbare plaats. De betekenis van het woord in ons citaat heeft eenen onbepaalden, algemeenen zin, dien van *plak-brief, fr. affiche*. || Het voorn. recht van twee stuy-

vere sal betaelt worden voor het eerste blad van Item, van alle proclamatiën, publicatiën en publicque aflesingen ofte affixien van wettelycke vercoopingingen, emmere generallyck van alle affixien ofte attachen, soo *volontaire* als *nécessaire*, gedrukt ofte in geschrifte, die binnen deelve stede sullen gedaen worden. O. P.-B. *autr.* 18 oct. 1702, a. 3—22. Men verstaet eigenlijk door Brieven van *attache* sulke die aan anderen gehecht zijn, om deze door eenen anderen rechter ten uitvoer te doen brengen. Zie hierover *BOY* en DE *FERRIERE*.

ATTEDIEEREN, bedr. ww. *Verzoelen*, fr. *ennuyer*, *cousser de l'ennui*. La Curne, *Attedier*: *ennuyer*. || Gelyk de supplianten 'telve alhier naerder soude bewyzen en met meer andere peremptoire redenen bevestigen, 'ten waere sy vreesden de prolixiteyt te seer soude attedieren. O. v. *Aalst*, 8 apr. 1669, bls. 718.

ATTENT, zn. In attent van sinre eren: *erlose*, fr. *perdu d'honneur*, *infâme*. || Dat nyemant en sal mogen slaen noch luiden die clock, om dat volc te beruofene, op die pene in attent te sijn van sinre eren. O. *Lidge*, 10 juni 1417, a. 5. *St.-Truiden*. In de *Cost. v. Maastricht*, *Statut* v. 1380, art. LVI leest men: || „Ende do en sal men egheyne meedaet in mogen proeven warbi dat yemant darmit in *accusé* sinre eren moghe comen"; wij meenen dat hier ook *attent* sal moeten gelezen worden.

ATTENTAET, zn. ons. *Ingrippling in een rechtsgebied*, fr. *attempst*, *attentat*, *empiétement sur une juridiction*. Zie de *LAURIERE*. Men merke ook de bondige definitie van *GHELDOLF*: Van *attentaete*. *D'attentat*, c'est à dire des faits attentatoires au respect dû au juge supérieur, ou de la prohibition d'innover après l'appel interjeté. *Proc. verb. de la comm. des lois*. V, 257. || Gesien in den raede van B. M. geordonneert in Brabant, die requeste den hove gepreenteert, tenderende ten eynde dat een de voors. supplianten soude worden geacordeert brieven van *attentaet*, uyt crachte van dewelcke een de voors. rescribenten soude worden geordonneert de pretense beleiden en procedure voor hun begonst te cesseran, doodt en teniet te doen, met interdictie ens, *MARTINEZ*, 157 (1639).

AUBAIN (Abain), baw. *Belling*, *besneding*, fr. *aubain*, *banni*. || Soe wat man maecht of vrouwe verrecht binnen der vrijheijt, en sy dat claecht terstont oft metter naester sonnenschijn, en het woirde vertuljcht, sulcke man en sal nimmermeer moghen comen in der stadt oft vrijheijt van Sint-truden, mer die man sal ewelijck abain sijn, dats te wooten der stadt oft vrijheijt beroeft ten ewighen daghen, aengesien den staet der personen, dats te wooten, oft een een wijff gesiede van quaeder sinnen, daerop soude men overaen nae goetduncken der meesteren en des raets. K. v. *St.-Truiden* v. 1386, a. 5. Wij [wie] emmermeer walsch [valsche] getuigscap draecht, oft die dat voortbrinct in synen saken, en dat weder [werde] geprueft, darghene die dat getuigscap voortbrinct, en oock die valsche getuighe, sullen abain sijn en der stadt vrijheijt beroeft ten ewighen daghen, woer't [wordt het] geclaecht en geprueft, behouden den anderen recht(n) der stadt. Ib. a. 25. Eyn porter, die den anderen ter doet bringt, woirdt he gehalden en ghevanghen, de sal die doet dromme liden; en en is he niet gehalden, so is he terichts abain mitter selver doet, dats te verstaen, dat he berouft is sijner partecap en alre der vriheit van der stat; en se mach enygelic [hem?] navolgen mit veracher

doet en denen nemen so wo he vluwet... O. v. *Maastricht*, *Stat.* v. 3 sept. 1880, a. 2. Dieghene die beteringe schuldich sijn overmits dese statuten, en die darom abain gemaect werden, die en solen niet weder in der stat noch vriheit moghen comen na den dat sij abain woirden sijn, alwant derre tijt dat sij gnoech gedaen solen hebben. a. 66. Wie he terstont abain is, dee over die mueren van der stat olympt... So wat portere de over die mueren van der stat elomme..., dee sal abain sijn terstont als dat geprueft en geroepen is. 77.

AUBAINITEIT (Aubaniteit, obinitieit), zn. vr. *Vreemdelingeracht*, fr. *droit d'aubains*. || Iek hebbe anders hooren segghen, dat die op *Pamele* staert obinitieyt niet schuldich en is int lant van *Aelst*; nochtans op *Audenaerde* starven [-de], zoude teelve moghen en moeten betaelen. *H. Chron. v. Auden.* (1858). Dat den bailliu en andere officiers van den heere van *Pamele* sullen vermoghen calaigne te legghene op *Pamele*, voor de beste hoofden, aubaniteyten, confiscatiën, goedinghen van bastaerden en die ghevonden syn. O. v. *Auden*, I a. 2.

AUDERE, zn. vr. *Ouderdom*, fr. *age*. || Dat nje-mant van nu voort seepen van der stat georeen en mach werden, hi en hebbe vive en twintich jaer vervult in der andere. O. *Lidge*, 18 nov. 1404, a. 9. *St.-Truiden*.

AUDIVITS, zn. *Inloed*, fr. *influence*. || Men meende voor hem en was gheen groote zurghe, al en was hij maar een boerman; mits dat hij thore maechschappe hadde, die veel audivits hadden, als doctuer *Hermes* en diergheijcke. *Ber. tijden*, II, 246.

AUDUET, zn. *Audunt geven*, *gheoor-samen*, fr. *donner l'audu, obier*; lat. *auditus*. || Dat... in den midden van der camere hanghen sal eene balle, dewelcke niemant trocken en sal dan dekin en officiers,... En die salmen trocken alseer gheschil es, ofte onbehoordijcke maniere van ruute. En zoo wie daernaer eenighe woorden heeft,... ofte zoo wie naer teljochen gheen audunt en geeft, verbeurt vj den. *par. Belg. Mus.*, VII, 258, *Pamele*, 1554—1609.

AUEWEYS (Hauerweys), (?) zn. || In de prechie van *Sinte Goedalen t'Elsele*..., en plaech hier voormale te sine bosch en aueweys van alderhande houte. *Geda. Bruss.*, B. n°. 219, f. 51. Item, daeraen, onder de *Orekelhage*, iij dachwant land, daer vele hauerweys op staet. Ib. H n°. 128, f. 43. *Deerp* (1406).

AUGWEET. Zie *AWERT*.

AUSEROIS (Auxerrois), zn. m. *Wyn van Auseroys*, *Wijn van Auxerre*, fr. *vin d'Auxerre*. De takten hebben allen „van *Auseroys*. || Op elck stuck *Franschen* wijn, te weten elck pintmen wyns van *Auseroys*, *Bordeaux* en *Parijs*, twelf gulden *Brabant*. *Plac. v. Brab.* 8 nov. 1506, II, 76.

AUTAER, zn. m. *Altaer*, fr. *autel*. *Ten onktare gaen*, *ter heilige tafel* *auteren*, fr. *commenier*. || De balle der *Jubilee*,... inhoudende als dat men moeste vasten en tasterdaechs gemaet te bichte en tondachs ten cultare. *PLOT*, *Chron.* 662.

AUTRAIGEN, zn. mv. *Door van des HADHENS* verklaerd als *bestempersgheden*, fr. *croûe*. La Curne. *Outrage*. 1°. *Ereke*, 2°. *Aste*, *parole déraisonnable*. || Gheijck die mans plochten tinnen te draghen om paternostere, en de vrouwen paternostere om roosecrankins an te lesen, die na veruurd sijn in costelike matterien van selver, ghaet, porcelen, coralen en diergheijcke autraigien, noodst tghene dat gheschiet was ter devocie, na dinst totter heerevrijde. *Ber. tijden*, I, 87. *Lieven* en meester

Jan Onghena, ghebroeders, en capiteynen van de Ghues, hadden gheerne sommige outraigen belet, als bijsonder in den wijnkelder; maer tghemeente was haer al over en hilden van haer gheboden niet. Ib. 133.

AUWAERT en DAUWAERT. Zie **HAUWAERT**.
AUTERMEESTERS, zn. mv. *Leden ener rede-rijtkamer of gilde, gelast met de verzorging van het altaar hunner kapel, fr. membres d'une chambre de réthorique ou gilde, chargés du soin de l'autel de leur chapelle.* Zie **RESEMENT**. || Zullen de voirs. Autermeesters sculdich zijn 'tghene den auter competeert loffelyken, ten coeste van der Caemere en den offere, t'onderhouden van reparatien en diersgelycke. *Rethor. te Loven*, 1554, a. 9. (Zij moesten ook de leden oproepen ter bijwoning der lijkdiensten der afgestorvenen).

AUWE, bn. mv. *Oude, fr. anciens.* || Die twee auwe aenstaende burgermeesters. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 1. *Hasselt*.

AUWE (Houwe), zn. vr. *Aar, fr. épi.* || Nemen op den aerbyt van den goeden pachters en landlieden. eeneghe onder t'dexele van te gaen ongtene en de haren [aren] opt velt ghebleven te rapene en vergaderen; en andere stelen gheheele schooven, en bij nachten en ontijden afsnijdende de hauwen. *Plac. v. Vl.*, 30 juni 1546. I, 651. Het w. auwe is hier thans nog in gebruik voor de peul van het nog niet afgesneden koolzaad.

AUWELT. Zie **AWEET**.

AUWEIT. Zie **AWEET**.

AUWERS, voor het onbep. voornw. iets gevolgd van een voorzetsel. *Iewers, ergens, fr. quelque chose.* || Blijft in ulieden huusen, zonder auwers mede te moyen. *Pior, Chron.*, 401.

AUWET. Zie **AWEET**.

AVE, met de samenstellingen. Zie **AF**.

AVENANT, zn. *Davenant, in 'tavenant, in eenverdigheid, naar verhouding, naar advenant, fr. à l'avenant, proportionnellement.* || Soe es te wetene, dat sy mochten verreken al dien coest en al die seade op forseide pande, op elken pant davenant dat hire op heeft in renten. *Zwijcke*, 104 (1824). Int eerste, so behoerd den vors. kinde toe ij lib. x s. gro. tor. in ghereeden ghelde, dat te wetene: in graven scilden over xxij gr., en in scilden over xxij gr., en in andren munten int avenand. *Schep. v. Gent*, 8 mrt 1852. *Nederl. mus.* 1879, blz. 147. So wien dat de beste caval ghebuert, dat hij den andren begroeten zal in 'tavenant van der werdten van den ghelde datter omme ghegeven was. *C. v. Gent*, I, 26 oct. 1896.

AVENCKEL (Avinckel, avinckel), zn. m. || In denselven jare (1444) hebben verdinot die voers. kerckmeesters aen Jan Oykens en Goewyn Marien den avinckel, op dat bert [nl. den patroon] dat si daertoe gemeden hebben, ... al volhouden van goeden coerliken steen. *St. Sulpice*, I, 42. Henric Marien, geleverd, aen dat cruyserwerd boven den H. Gheest: In den eersten lxxx voeten boeghe ..., noch c voete, item noch xl voeten avinckel ..., item noch kleyne boeghen xliii voeten, en den avinckel, den voet om v st. Item noch ij slotsteenen. Ib. 84, *Bek. v.* 1443. Item noch aen teelve capellen es er xxvij voet avinckel. Noch ij legg (sie) van den avinckel. Ib. 101, *Bek. v.* 1502. An denselven Mr. Laureins, vije lb. paris, voor leveringhe van Vlaemachen ordyn avynkele, en andere cyraet dienende om het upmaken van twee driecanten. *Ypriana*, I, 264 (*Werken aen de Halle*, 1621). Denselven de Haese, over de leveringhe van Brabandische avin-

ckels, staende up het driecante ter maret van 't voors. huus van de oude conochiergerie. Ib. 370 (1624). Canteele gevels ofte avenckels. *O. P.-B. austr.* 16 jan. 1705, *Metselrye*, a. 26.

AVENNESSTEEN (Avennichesteen), zn. m. Deze steen komt dikwijls voor in de rekeningen onzer steden en kerken. || Betaelt Pieter Waybac, ooc steenhauwere, van vrachte van Avennichesteenen te scepen ghesaen te Vallenchiene, iij lib. iij sch. par. Betaelt Pieter Waybac, over Willem de Ronde, omme te betaeline lxxij voeten Avennesteen, midts der vrecht en anderseins, xxix lb. viij sch. par. *Auden. meng.* III, blz. 328 en 345, *Bek. v.* 1526 en 1528. Die drye priesterlicke stoelen van ordun en Avennesteen. *Ber. tijden*, I, 148. Zijn epitaphie ..., en was al nieuwe ghemaect van Avennessteen, en rijckelic ghestoffteert en verghult. Ib. 149.

AVENTUERLIJCK, bijw. *Bijgeval, toevallig, fr. d'aventure, accidentellement, par hasard.* || Eest dat eenen dootslach aventuerlyc en casualje gevalt en onversien. v. D. *TAV.* f°. 60. Van welken vonde en schatte diegene, die dat gevonden heeft, soe verre hij dat aventuerlijc, sonder daerop vuijt te zijn, gevonden heeft, sculdich is te geven den heere van den gronde. Ib. 127.

AVENTURE (Avonture), zn. vr. 1) *De beschikking van goet of kwaad geval, het lot, het geluk, de fortune, fr. la fortune, le sort.* || Want men dagelijcx siet, dat fortune en avonture ongestantich is, en dairomme, soe die officie en den staet meerder is, soe die avonture en infortunie meer te ontsien is; want soe een [nl. iemand] hooger valt, soe hij hem gemeijnlec meer quetst; en dairbij, soe meer staets en hoogheijden, soe meer sorgen voire lijf, siele en eere; en als dairinne verwaentheit is, soe is gemeijnlijc die quade avonture gereeder en naerder den verwaenden en vermetenden man sijn karre te lichten, oft vuijt zijnen gerejde, eere en staet te stooten dan oft hij niet verwaent en waire. v. D. *TAV* 874 v°.

2) **Goederen van aventure, toevallige (collaterale) goederen**, fr. *biens d'aventure, biens collatéraux, adventifs, adventices.* Dupin et Laboulaye: *Biens adventifs, adventices, biens venus par toute autre voie que la succession directe.* Ook goederen van „over hale" genaamd. || Staende te remarqueren, dat een collaterale goederen, dwelck wij noemen goederen van aventure, de kinderen en moegen de plaets van hunne ouders nyet representeren, maer deselve vallen op den naesten bewandt die op het graff bevonden wordt, oft op dengheenen dye kan doen blicken dat hy de naeste is vuyte rechte linie. *C. v. Limburg, Leenh.* a. 55.

AVENTUREN, zn. mv. *Toevallige inkomsten, fr. droits ou revenus casuels.* || Oec behoeren toe den forseiden leene tderdendeel van allen den vervallen ende avonturen, forfayten en van allen anderen rechten die ghevallen moghen. *Acad. d'archéol.*, 1860, blz. 107. *Destelbergen* (1871).

Bij aventure, op —, ter avonture. *Bijgeval, door een bijzonder toeval, toevallig, soms, wellicht, fr. par hasard, par un cas fortuit, parfois.* || Als yemens wyf, kind of neve bi eenigher avonture wort ghewont ofte doet ghealeghen. *Lat.: casu fortuito. K. v. Safflare*, 1265, a. 5. Ende wij voersien, dat, bij avonturen, nameels gevallen mochten [l. mochte], dat die voers. meesters wederspennich zijn mochten. *K. v. St.-Truiden v.* 1866, a. 81. Als de vassal niet en weet de groote van sinen leene, ter avonturen dat de boecken en papieren daerof verbrant zijn. *Leenr. v. Vl.* 75. Eest dat

de patient, liggende op de bank, altyt loeient en niet kennen en wilt, hy weder geleijt wordt [in de gevangnisse en daer gehouden] in de x, xx oft xxx dagen, oft meer oft min, ter discretie van den juge, op aventure oft binnen dijen tijde eenige nieuwe inditien quamen. *Pract. crim.* c. 39. Als de oorconden niet comen willen ter aventueren op de persuasie van den delinquant, oft uijt vresen van iemant, zoe mach de juge dien oproepen als gecorrumpeert. Ib. c. 47. Maer de coustume en practijke is ter contrarie, ter aventuren omdat dat recht te rigoruelt is. Ib. c. 65. Nemaer zij [al. de medecijnen, apoticarisen..] moeten wel zien wijen dat zyt [vergif] geven oft vercoopen, en dat wel onthouden oft scrijven, op aventure oft er questie af quame. Ib. c. 73. Doe die lude opstonden teghen ons, sie hadden ons bi aventueren al levendich versalonden. Doe hore dovinghe [toorn] hem op ons toerden: doe hadde ons bi aventueren dat water inghesalonden. *Getijdb.* 156 E. f. 36. Ps. 128/124. Lat. *fortis, forsitan*. Niet teruggeven in den *Staten-B.* noch bij de *Sacy*. Van nu voortaan, als men getuygen leyden wilt, soo sal men de wederpartye daertoe daegen, om te comen sien de getuygen sweiren, op aventure of sij de getuygen oft eenige van dien verbonden (?) calengieren, wraken oft reprocheren wilde. *C. v. Diest, Stijl*, a. 9. Zo eyst van noode gheweest eenighe boucken te condemnieren, daer die zommighe hemlieden of moghen verwonderen by aventure. Maer, zal bevonden worden, dat zy gheen zaecke van verwonderen en zullen hebben. *Plac. v. Vl.*, 9 mei 1546. I, 143.

2) *Gevaar, perikel*, fr. *danger, risque, péril*. || Quam al toe by den Hollanders en Zeelanders, die so staerc up de zee laghen dat d'Oosterlinghen noch de Spaengiaerden niet durfden bezouken tland van Vlaendre, en laghen altoos so staerc voor tland dat niemant dorste bezouken tZwin, het ne was met groote aventure. *Ol. v. DIXMUD*, 170. En so wie tship eer verliet zonder den oorlof van den meester, weesende sulck schip in aventure oft dangiere te verderfen ofte ghenomen te werden van den zeeroovers. *Plac. v. Vl.*, 19 juli 1551. I. 386. Als de vassal bi fortuynen van oorlogen verliest zijne baguen, peerden en harnasch, hy en heeft ghene actie teghen synen leenheere.. omme die weder te recouvreren; want alle fortuyn staet te synen laste en aventure. *Leenr. v. Vl.*, c. 12. Waer eenich vermet oft twist ghevielt buten der stat, en yement vuter stat daeromme trocke, dat hi dat doen soude op sijns selfs aventure. *Kb. v. Antw.*, a. 195. Op (sijn, hare) aventure. *Op (sijn, haar) gevaar, voor (zijns, hares) rekening en kosten*, fr. *à ses risques et périls*. || En deghene die verleent [beleent met] es van den stoghelde van Ghend, essene [al. den dief] sculdech te doen wachtere op sine aventure, alsoe lange alsoe hy in den stoc sal sitten. *C. v. Gent, Gr. Charter v. 1297*. a. 63. Welck assise si solen verhuieren moghen... gheldense meer...; gheldense min, draghen daerof den anxt en staen op hare aventure. *Oork.*, 2 juni 1385, voor *Diest, Reg. cop. cart.* f. viij v^o. Al waert so dat eenighe taverniers wijn binnen Denremonde cochten jeghen vrende coopliede, liggende up waghene of in kelders, in schepe of elders, en hemlieden dien gheliefde uut te voerne up hare aventure, omme elders te tappene of in groote te vercoopen. *Acc. Term.* 3. a. 10. Waert dat ghevielt, dat yemene ghevanghen wirde..., dien ghevanghenen es sculdich de meyer te hou-

den up sine plegt ende aventure die eerste drie daghe. *Acad. d'archéol.* 1860, blz. 107, *Destelbergen* (1371).

AVERECHT, zn. *Averechtische zijde*, fr. *encors*. || In denselven jare [1440] waren geleet voer sint Claes choer die gouthere van de oude kerk; als men se te doene heet, daer sal men se vinden met den averecht opwert. *St.-Sulpice*, I. 14. Maer sal een iegelyck pachtenere syn pachtinge houden op syn aventure, winninge ende verlies. MARTINEZ, 294 (1543).

AVERECHTEN, bedr. w. (Laken.) Volgens VERDAM, *laken scheren*, nadat op het droge laken vooraf het haar tegen den draad of averecht opgebordeld is. Verg. KUYPER, *Technol.* 2, 444 vlg. fr. *tondre le drap après que le poil a été brodé à rebours sur le drap sec*. || Dat den raemacheere voordan niet gheorloven en zal (sic) eeneghe Bruchsche lakenen te haverechte nat comende van den vuldre, maer wel drooghe, eer zy comen zullen te Orunijnghe. *K. lakeng. te Brugge, Fullers*, blz. 54. Voort, dat men de fine lakenen, die men daghelix draecht van svulders te scheerers huuse, en de welke de scheerere by costumen nat pleicht te scheerene en te averechtene. voort an niet meer in taverchte scheeren en zal, hoewel de scheerre van den lakenen, die tzynt gebrocht zullen wesen, loon hebben zal ghelijc of [hij] die, als vooren, gheaverecht hadde. *Fullers*. Ib. 59. Dat negheen scerier no drapier vercoep no zende enech laken of alfaken eneghen vreinden man no anderen, voor dat ghescoren, gheaverecht en ghezeghelt es, up xx s. elc laken en elc alfaken. HUYTENS, *Corp.* 190. Dat gheen meeser scerre enech laken ute zinen huus zenden moet te redenen [bereiden], het en zy te scerne en te averechte, up ene boete van xx s. En de meester, die dat laken ontfynghe, verbuerde dieghelike xx s. parisie. Ib. 191. Dat niemene, meester no enape, eneghe lakene toegheggen moet, hiene moet se scoeren en averechten, up ene boete van xx s. Ib. Dat men ghene lakene draghen moet ten recke ten zy dat se gheauerecht syn en ghepinat, of het en ware bi orlove van den omgares, up ene boete van xx s. parisie. Ib. Dat men ghene ghevarende [ghevaruwde] lakene moet draghen ter perche of syne syn gheaverecht van ollen pointe, up ene boete van xx s. parisie. Ib. 192. Dat gheen scerre moet eneghe lakenen verauerechten daer scerres lood niet an es, hyne moet te kennen gheven enen ommegare eer hy dat laken toeghet. Ib.

AVERUISCHEN (Haeverysschen), zn. mv. *Naam van de koolzaadplant totdat zij uitgebloeid is*, anders ook *Sloore* geheeten (De Bo), fr. *plante de navette ou colza avant qu'elle ait cessé de fleurir*. || D'afgaende pachters en zullen het naeleste en leste jaer van hunnen pacht niet meer mogen planten met haeverysschen ofte koolzaadplanten, in de landen daertoe bequiem weesende, dan tot concurrentie van een thiende deel van alle de saeyende landen gaende met hunne hofsteden. *O. v. Auden.*, 12 aug. 1767. a. 22.

AVETRONCK, zn. m. *In overspel geteld bast-aard*, fr. *bâtard adulterin*. Kil. Aftronck, *avetronck*, *vetus fland.* j. *bastard, nothus spuriss*. De costumiere wetgeving, zegt DEFACQZ, verdeelde de bastaarden in twee bijzondere klassen: zij rangschikte aan den eenen kant de slechts eenvoudige of natuurlijke, de *speelkinderen*; van den anderen kant de bastaarden geboren uit eene verwerpelijke en door de burgerlijke wetten strafbare

vereeniging, welke men heet *overwonnen bastaerden*, socale de in overspel geteelde kinderen, *de avond-draeken* (*sie*), eertijds genaamd *avoltres of avoutrés*, de bloedschendige kinderen en de heiligschendende bastaerden (*Asc. droits belg.*, I. 406). || Al eyst zo dat, naer rechte, een aventronck niet en mach hebben testament, nochtans es capable om thebben giffen tuaschen den levende. En also, naer dien de voornoemde verweerers weesen niet en consten ghehouden weesen nochte gherekent voor aventroncken of gheboren *ex damnato coitu*. C. v. Brugge, II, 410.

AVOCATIE, zn. vr. *Beroeping op een hooger gericht*, fr. *avocation*. || In cas van appell oft *avocatie ad judicium superiorem*. C. gr. Loon, I, 608 (1702).

AVOCEEREN (Evocéren), onz. ww. *Voor eene hogere rechtbank trekken*, fr. *evocuer*. || In criminele saken oordeelen de schepenen [van Hasselt] sonder rechargie. Dan, of, des niet te min, de geinculpeerde niet en souden kunnen avoceren en appelleren, daerover is tegenwoordig questie. DE COESWAER, *Mém. hist. sur... la prov. de Limbourg*, 218. Oft C ende D... gerechtigd oft gefundeert syn om dese saecke... te avoceren *ad judicium superiorem*. C. gr. Loon, I, 608 (1702).

AVONT, zn. m. *De dag vóór een kerkelijk feest*, fr. *la veille d'une fête religieuse*. || Ord. omme den bailliu van der keercke. Eerst es ghehouden alle feestelieke daghen en avonden van dien, en ooc in alle de processien, metter roede te gane en ten Magnificat, naer costume. *Auden. meng.* I, 23. *De vj groete havonde, de dagen vóór de zes hoog-dagen of groote feestdagen*, fr. *les veilles des six grandes fêtes*. || Terdeendeel van den backe, die valt up de vj groete havonde. VAN LOKEBEN, *Abb. St.-Pierre*, n°. 622 (13^e E.). *Jaersavont, nieuwe avent, nieuwjaarsavond*, fr. *la veille du tour de l'an*. || Hets ghekeurt int jaer Ons Heren m^{cc}lxxvij^e op Nieuwe avonde 81 dec. 1278. Elce jare in jaersavonde. *Schep. v. Diest*, 1306.

AVONTLICHT, zn. onz. *Poortklok, avondklok*, fr. *cloche de retraite*. || Opdat niemand, ten aenzien van de hiervorene bestemde uer, eenige oorzaak van ignorantie soude konnen preterteren, ordonneren wy, dat, door de kosteren van elke parochie, ter respective bestemde uren zal worden geluyd eene klok geduerende den tyd van een half quartier uers, ... die men, ten tyt van avondlicht, alomme ten platten lande gewoon is te doen. *Plac. v. Vl.*, 21 juli 1779. a. 5. X, 518.

AVONTSPEL, zn. onz. *Danspartij, fr. partie de danse*. || Niemand en sal gheen avontspelen houden. C. v. Moll, *Kouren* v. 1596, a. 10.

AVONTURE. Zie AVENTURE.

AVOT. Zie HAVOT.

AWEET. Zie AWEIT.

AWEIT (Auwelt, aweyt, halweyt, hauweyt, augweyt), zn. onz. || *Wacht, nachtwacht*, fr. *guet*. Zie VERDAM voor de meerdere schrijfwijzen en de etym. van het woord. Voegen wij er slechts bij het *Aguassarium* van Ducange, bij MAIGNE D'ARNIS: *tourrelle élevée d'où on fait le guet* [1353], om aan te stippen dat de melding van een Aweyt te onzent opklimt tot het jaar 1386 (de vroegere rekeningen der stad Gent, indien er bestonden, souden ons wellicht nog hooger opvoeren). De oudste melding in de Gentsche rek. tijdens de Artevelde's is deze: || Item, ghaven sij [al. de ontvangers] van xvijj tortytsen, daer men de prozente (?) mede dede en bi avonde orborde, en van anderen kersen, die men nachts orborde up scepenen huus ten sweiten binnen desen jare, als de stede te doen adde; blz. 93 (2). In de oudste rek. der stad Antwerpen (1824) komt geen „Aweyt” voor, alleenlijk een „Wachtere” || Is den voors. Beyhaerde [al. Bogaarden] gheconsenteert te houdene en userene nu voortaan de poinoten en ordonnantien van haeren ambachte [het was in den beginne eene vereeniging van ziekelijke wevers], van settynghen, van auweelte en van allen anderen, ghelycke dat hemlieden voortyds van de wet gheconsenteert waeren. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 250 (1855). *Audenaerde*. A°. 1382. Gillis den Mol, van der cloeken taasvonds en tamarghens te ludene ten aweyte, die int belfroit hanet. WILLEMS *Gesch. opz.*, I, 154. — *Nachtpolice*. Dat niemen achter straten en gha zonder licht nadat de cloeke X sal gheeleghen hebben, of en ware dat hy den halweyte toehoerde. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38. Den xjen in maerte [xive] lxxvij, hilt men te Brugghe teerste hauweyt, naer de maniere van Ghendt. tNachs daernaer dede men tweetste hauweyt zeer properlic. Ende tanachts daernaer dede men tderde hauweyt. PIOT, *Chron.*, 261. «Disendaechs den xxvijen in octobre, telve jaer [xive] lxxvij, hilt men weder teerste hauweyt in Brugghe, tawoensdachs daernaer [t] tweede, en sdonderdaechs daernaer tderde. Ib. (1488). Door „teerste hauweyt” moet verstaan worden het eerste van 't jaar. Zie GAILLARD v°. «w et en zijne *Table anal.* v°. Guet.

AWEITSCHELLE, zn. vr. *Poortklok*, fr. *cloche de retraite, cloche de guet*. || Franchen de Pipere, die upt beelfroet waecte en peep [blaaede den horen?], en de aweytschelle lude. *Gesch. opz.* I, 154.

AWET. Zie AWEIT.

AWINT, zn. m. *Windstille, onwint*, fr. *calme, manque de vent*. || Niemandt en vermach... op zondaghen ofte andere heylighe daghen gheen ambacht doen... ghereserveert de smeden, omme alleenlick peerden te bealaene, barbiers omme aderen te laeten, en meulenaers, alst langhe awyndt gheweest is. C. v. *Fourne*, LXVI, 21, 22. Zie DE BO.

B.

BABBAERT, zn. *Soort van bier te Dendermonde*, fr. *sorte de bière à Tervuerne*. || Verkoop der verschillighe bieren: Inbrouwen, keite, babbaert, gryp of wit bier. DE VLAMINCK, *Vgb.*, 65 (1555).

BACHTEN (Bacht), vz. *Achter*, fr. *derrrière*. || N. gaf een alf ghemet mersche, dat heet Bol, en het leghet bachter [bachten der] molen. DE P. en Br., II. *Wondelgem*, 49 (1280). Viere ghemeyte lands,

drie en vichtich røeden min, ligghende bachten Hughes van der Warscoet. 6 febr. 1301. Een stic lands liggende.. bachten Jans Raeds hofstede. D^r P^r. en B^r. IX. *St.-Martens-Laathem*, 41 (1894). Uutgeheleit drie bundere ligghende bachten walle. *Gends charib.*, 119 (1402). De behuude stede, waeraf de vorn. Jan te hemwaert behoudt de poerte, sinen perdestal, den lochtine bachten schuere. D^r P^r. en B^r. IX. *Zeevergem*, 4 (1422). Dat ele manhoot, knapen en knechten achter de processie gha bachten den heere en der wet. D^r VLAMINCK, *Vgb.* 40 (15^e E.). Met eenen grooten balsame baecht hem, van zer wapene. OL. V. DIXMUDE, 15.

BACHTER, bijw. *Achter*, fr. *derrière*. || Scip met..., met een stierroeder bachter, 4 den. Lat. *navis cum ... cum remige retro pendente*. Mei 1252.

BADELAER. Zie BADELAER.

BADUIN. Zie BANDOEN.

BAEFMISSE. Zie BAMISSE.

BAEI, zn. vr. Ter bæije varen. (?) || Someghe Vlaminghen wilden varen westwaert ter bæye, om zout, en de someghe wilden wesen te Rutsels [*la Rochelle*] om wyn. JAN V. DIXMUDE, 94. De coeplieden van Vlaenderen waren met wyne gheladen ter bæye, by Beelvoer, en sy bleven daer., om zout te coepene. Ib. 250.

BAEICAMER (Baeycamer), zn. vr. *Badkamer*, fr. *chambre au bain*, *bain*. || Van alrehande huy-singen van slaepcameren... gardenobben, retrayten, stoven, bæycameren, contore, windelsteyne enz. *Aoad. d'archéol.*, 1854, blz. 317. Het w. bevreemdt ons evenwel naast „stoven“.

BAEICUPE, zn. vr. *Badkuip*, fr. *baignoire*. || Unam cupam diotam baeycoupe. *Schep. v. Bruss.*, 5 nov. 1447.

BAECKSETTER, zn. m. *Bakenoppasser*, fr. *surveillant des balises* (?). || Den apuymeester.. Den bæcksetter oft tonneman jc guldens. O. *Alb. v. Antw.*, *Uytg.*, I, a. 187.

BAELGIE (Baelge, bælgie, baille, bældye), zn. vr. 1) *Slagboom*, *hek*, *paalwerk*; ook *eene met paal- of ijerwerk afgeperkte openbare plaats*, fr. *barrière et palissade*; *aussi une place publique enclose par des palissades*. || Gord van den Bosch, tymmerman, met sinen geselle, die genomen hadden te maken, van haren stoffen, de staketten metten bælgien, v voeten hooghe den oversten kant en ijs voeten lanck.. Item, ij litzten in de vorsecre bælg van cxxxv voeten lanc en vj voeten hoghe. *Brab. Mus.*, 125. *Steeckspel te Loven* in 1450. Dat deselve dekens [nl. der goudsmiden] de voors. visitatie en onderzoek zullen doen in de steden van haerder residencien..., te minsten twee malen des jaers, in alle husen en wijncelen daer men maectt, vercoopt oft te coope heeft eenige dingen hierboven verclaert, tøy dat die staen op bælgien, oft andere vrie oft onvrie plaats. *Plac. v. Vl.*, 13 april 1551. I, 806. Aen Marx Seys, temmerman, omme dat hy vermaect heeft de baillen staende voor de banquen van de halle. REMBER, I, 346. *Stadersrek*. 1560—61. Alle die ghelandt sijn ontrent de voorn. dammen, sullen daerop staecken stellen ofte baillen maecken, ten sijne men daerlanghs niet rijden oft drijven en kan. D^r P. en B^r. XIV. *Boekhout*, 27 (1640). De bailde sal gesloten worden naar de completen, soo winter als somer. De bailde sal gehopent worden in den somer, gelyck oock de voorpoorte, voor dat de werckelocke luydt..., gelyckerwys de bailde ten ses uren in den winter. *Messageur*, 1885, blz. 234. *St.-Peeters abdij te Gent*, 18^e E.

2) (Van de vierschaar). *Balie*, fr. *barre*, *barreau*. || Van te makene de doren, veynsteren, de bældye van der vierschaeren, den voetzoldere daer scepenen up sitten. *St.-rek. Ninove*, 1498—99. Van den yserwerke van der bældyen an scepenen huys. Ib.

BAELGIE, zn. vr. *Voogdij*, *bestiering*, *bewaring*, fr. *tutelle*, *administration*, *garde*, ofr. *bail*, *baillie*. || De naeste ouer [l. oir] wter selver zijde daer dleen of oomt, es schuldich te hebbene tvaillle [l. baille] van den leene, als [de] grondenare es onder zijne jaren; maer hi moet borchtuucht doen den erfachtegen te bringhene te sijnen jaren sonder bent van huwelike. *Loenr.*, v. 1528, 27. Van den rechte van ballie en houdenisse van de kinderen. Vader ofte moeder lancklevende [l. lanckstlevende] hebben de houdenisse van de kynderen. C. v. *Vourne*, VIII, 1. Daernaer, in sterfhuusen van vader ofte moeder, hebbende de baillie en houdenisse van heurlieder kinderen. Ib. xxv, 26. So wat jonfrouwe ofte wive, die es in baillien ofte in voegdien, diese ontsaecte.. *Kb. v. Auden.*, 1338. Van den ontsakene. — De boomen die de weesen sullen aenghedeelt werden,... sullen groyen ten profijtte van deselve weesen, en niet van vader ofte moeder hebbende de baillie en administratie van haerliedder goedinghen. C. v. *Poperingen*, ix, 34.

BAELMONDEN. Zie BALMONDEN.

BAENDERIJ (Banderij), zn. vr. *Baronie*, fr. *baronnies*. || Den heere en regoeders, mitgeaders de groote geogeyde der prochie en banderye van O.-L.-V.-Waver. O. P.-B. *autr.* 5 april 1729.

BAENRAETS. Zie BAENROTSE.

BAENROTSE (Baenraets, baenraets, baenroidae, baenrothe, baenrodæ, baenrutæ, baenraet), zn. m. *Baenderheer*, fr. *seigneur banneret*. || Want onse goede liede van onsen lande van Brabant: plaets, baenrutæ, ridders, steden en vriheden, [ons] op desen tydt gedaen hebben enen dienst. *Luyster v. Brab.* 187—188. 6 nov. 1862. In teghenwoordicheit ons eersamen capitels, baenroiden, ridders, der edelen, en andere der stat van Ludic. O. *Liege*, 17 mei 1898, *procem. St.-Trieden*. A. || Die [nl. de pointe en gebreken] die al te grotelyc syn jegen den goeden pays, die onse lieve, genedige here en vrouwe van Brabant, bi rade van sinen baenrothen, ridders en goeden steden, synre stat van Lovene verleent en besogelt hebben. *Aoad. d'archéol.*, 1856, 155. 14^e E. Menich edel princen, baenraetsen, rudders en sciltnapen. JAN VAN DIXMUDE, 78. Gwy, zin broedere,.. wart te Maysore baenraets ghemaect in der Moeren lant. Ib. 142. Doe quam Jan, de hertoghe van Borgoengen in Sent-Omaers, met eenen groten [h]eercrachte van edele lieden, baenraetsen, rudders en sciltnapen. 290. Dit syn de heeren die myn heere van Borgoingen te hulpe quamen: Alvooren, de coninc van Naverre, myn heere van Brabant..., en menich groote heere, baenraetsen met ruddren en enapen. OL. V. DIXMUDE, 57. Daer trac de coninc met menighen grooten banraet. 72. Te gedencken, dat men ommer die baenroden en edele in der vierschaeren doe sitten. C. v. *Santikoven*, *Leenhof*, *Voirraet* v. 1427, a. 1.

BAENROTSTAM (Baenrotsstam), zn. m. *Stam van baenderheeren*, fr. *famille*, *race de seigneur banneret*. || D'ander sijn edele leenen, als sijn.. die men houdt van den hertogen, graven, marcgraven, lantgraven en dijergelycke, hebbende hooge, middele en leege justicie, oft ten minsten de middele en leege justicie, als sijn die baenroetstammen in den lande, die men van den prince houdende is,

en dat heeten groote vassalen. v. D. TAV., 194 v°.

BAERBECAENSEL. Zie **BARBACANE**.

BAERBECANINGE. Zie **BARBACANE**.

BAERBECANSEL. Zie **BARBACANE**.

BAERBLIJCKEND (Barblikent), bn. *Baerblijkelijk*, fr. *apparent*. Menigmaal voorkomend in de uitdrukking: het baerblijckendste hoir. || En dat die vroue Lisabette voirseit en Reinare, hare man, en diere vroue Lisabetten barblikenste oier, quite souden scelden die kerke. 20 jan. 1285. Dat men Gillise, fa. Gillis van Hertberghe, syn oudste en baerblykenste oyr, wettelike soude vervogheden. 18 oct. 1818. De vroedom zecht; Christiaen van Huffle, midts de privilege verclaert, dat hy mondszondere syn sal [als?] doudste maerle baerblyckenste hoir van 's vaders halven. O. v. *Genl.*, I. Or. XXXII, a. 5 (1848). Daerin tervene Jehan Bursen, haren zons en oudste en baerblikenste hoir. *REMBRY*, II, 44 (1865).

BAERSCHER. Zie **BASE**.

BAERSCHERBEEN (Baerscherbene, Barscherbeen), bijw. *Met bloote beenen*, fr. *jambes nues*. || So wat wevere, die baerscherbene gast, op v ingelache. *K. lakeng. te Vilvoorden* (1898). Soe wat volre, die barscherbeen ginge, soude verboren enen nuwen gr. *K. lakeng. te Diest*, 1419, a. 14. Dat niemend van den voors. ambachte, meester of cnappe, ter plaetse en comme baerscherbeene. *Dz Pr. en Br., Aalst*, III, 437. *K. d. Wollwevers*, 1480.

BAERSCHULDICH (Baersculdich), bn. *Baerblijkelijk, kennelijk, schuldig of plichtig*, fr. *manifestement, notoirement redevable ou coupable*. || Dat men van sulken [al. vilainen] faiten voortmeer die partien, daerup dat meedaen es en die de scade hebben, niet ne zal moghen constringeren no bedwingen soendine te makene jegen den baersculdighen van den faite. O. v. *Genl.*, I, 510, 7 sept. 1820. Wij [wie] een taestase vrouwe [i. taetse vrouwe, d. i. bijzit] bij zijn wijf settet in sijn selfs huijs..., die soude der stadt ijgelyk van hon enen wech te Rutsmedou doen. En der haersculdige [i. baersculdige] en sal gheenderhande hulde van der stadt mogen dragen hij en hebbe hem ierst ghepurgert. *K. v. St.-Truiden*, 1866, a. 47. Soe wandeer veele t'samen doende syn geweest in vaarde en velde, en mits den donker ofte anders niet seker en is, wie de wonde heeft gegeven, soo moeten die met haar allen enen baersculdighen man uytmaken, of mogen anders een voor al aangesproken worden. *HUGO GRÖTIUS, Inleiding*, III. B. 34. D. § 6.

BAERSEN, bw. *Baren, ter wereld brengen, fr. enfanter*. || So nam hy Isabeelen, des graven dochtere en van Lutsenborch, dewelke hem baerede drie zonen. *JAN v. DIXMIDE*, 145.

BAERTBECKEN, zn. o. *Zeepebekken, scheerbeekken*, fr. *bassin à barbe*. || Due platte pelves, tres alie pelves dicke *baertbeckens*. *Schep. v. Brussel*, 9 mei 1889.

BAERTEERINGE. Zie **BARTEERINGE**.

BAERTECHGE. Zie **BARTECHGE**.

BAERTEVENE (Bardeven), zn. v. *Soort van haver, fr. sorte d'avoine*. || Voert, soe heeft N. geloef N. int voers. erve te houden van allen voercommere, tot op den dach toe van heeden, los en vry, op enen halster baertevenen tejaers, heeren-tijp onder den voers. hof. *Schep. Lond v. Diest*, 9 febr. 1503. Anderen ontanck van diversache partien in evene, die men noempt „bardeven.” *Rek. d. domeinen te Diest*, 1616, f°. 50 v°.

BAERTMAKERE, zn. m. *Baardscheerder, te-*

vens aderlater en heelmeeester, fr. barbier, en même temps chirurgien. || Godefridus Baertmakere. *Bruss. godsk. reg. B* 210, 18° E. Nyeman en mach soeuen in der heeren lant, sonder den meyer. En die costere siin recht. Die baertmakere siin recht. Die smet siin recht. En den pretere, diet tooren huedt, siin recht *K. d. meierij v. Loven*, 1812 a. 42. Behalve een maker van *baerden*, zag er Willems nog een paardenkleedmaker of zadelmaker in. *Meng.* 447; *RAEPHAET, Analyse* 344, aant. 3, ziet er eenen zwaardveger, *fourbisseur* in. || Gheen baertmakere, oft laterse, noch besiecte lieden en selen mogen vercken houden bynnen haeren huysse, noch zoeghe. *K. v. Brussel*, 1486, a. 4. Zie **VERDAM**.

BAERTPLATE, zn. v. *Metaalplaat, fr. plaque de métal*. || D'eerste van opwegen, alst werok gevrocht [gevraecht?] is, moet sijn die alderierste syn baertplaten heeft vuytgewaeyt [vuytgevraecht?] ende soo voorts daernaer; en oft oock iemande wederom keert vuyt den comptoirs bij eenich gebreck aan sijn werok, dat hij moet beteren, die en mach niet opwegen voor dat die andere al sullen hebben opgewogen, op de pene van ses stuyvers. O. v. *de munten in Brabant*, 1665, a. 36.

BAERTSE (Baergie, barghe, berge), zn. v. *Soort van vaartuig, ten dienste der stad Antwerpen, en wellicht ook van andere steden, fr. sorte de barque à l'usage de la ville d'Anvers, et apparemment d'autres villes*. || Item, nu omtrent Sinte-Bavendach, doen onse gheduchte heere van Bourgondis hier quam, dat men der stat baergien dede versien daer si tescel hebben mochte; daerane wrochten sceepmaekers, dat sij daerf hadden, vore haren arbeyt, iij sch. iij d. gr. Item, van zintelen, van sintelroeden en mossen daertoe ghebesicht, coste ij sch. vj d. gr. *Gesck. v. Antw.* II. 609, *Rek.* 1401. Dair ingeslaigen worden thaeren barghe van Buustel, en syn stroe en ru waer. *Charth. v. 's Bosch*, f°. 140 v°. *Conde v. 1865*, a. 6. Dat vyel tot eenre ander tijt, dat tot Ghorinc die Masse vyghaen woude, dat Wynric van Oyen, als schout tot Os, dat verviel mit thertoighen luden, en dede Schoenweders barghe ontwee houwen en deede daer insaalen, en ander ru waer, alsoe dat hyt behyelt. (Een tweede kopij heeft telkens „berge”). || Den scripliden van den ij baergien, xij s. gr. *Dz Pr. en Br.*, VI, *Necels*, 124 (1890).

BAERTSE, zn. v. (Baerdse, baerge). *Bijl. fr. kache*. Kil. Bardse, j. barde, bijle. *vet., dolabra, ascius: bipennis, germ. barte*. Grimm., *barte, bipennis, ascia*. Ten onrechte zegt hij dus dat het woord in de andere Germaansche talen niet bestaat: *den übrigen deutschen sprachen mangelnd*. || Binder maent juny, te wetener den iren dach, tselve jaer 1572, wiert gherecht metter baerge den hertooch van Noordforek [Norfolk]. *Prior, Chron.* 398. Een jonckman danof den hertoghe van Noordforq daer te voren metter baerge tot Londen gherecht was. *Id.* 498. Zie **VERDAM: BARDE**.

BAERTSE, zn. De betekenis van het woord is ons hier duister gebleven. || Item, negene groote balcken, lanok elck xxxvij voeten, en groot van steke xvj en xvij duymen, mit huere baertassen. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 189, f°. 78 v°, 7 mei 1547. Ontwerp der stadwaag te Antwerpen.

BAERTSEHUIS, zn. o. *Timmering, waaronder de stadsbaergie geborgen word, fr. construction sous laquelle on gardait la barque de la ville*. || [Opdrachte eenre erve gelegen an de noortayde van der haven] by ons liefs heer van Bergen baerdsehuys. *Arch. Bergen op Zoom, reg. v. Opdragten*, n°. 160, 3 jan. 1476.

BAERVOET, bijw. *Barveoets*, fr. *pieds nus*. || Ter keerken gaende en drie waerf de weke baervoet gaende. JAN v. DIXMUE, 95.

BAERWEDER, zn. o. *Storm*, fr. *tempête*. || Rees up zulck een storm en baerweder uutten Westen, zoodat zij [al. de schepen] al overseylden naer de wielinghen toe.; ende was onmoghelic dat men hemlieden hadde connen waerschuwen... overmits tvoornomde tempeest. PIOT, *Chron.* 400. Figuurlijk: De Fransoysen... schoten met haerlieder roers naer de borghers, in der manieren datter wel doot bleven xvi ofte xvii; twelcke groote beroerte brochte onder tvolck... Emmers dit baerweder aldus passerende, de dooden wierden begraven. Ib. 629.

BAESSCHE. Zie BAZE.

BAET. Zie BATE.

BAETSOECKINGE, zn. v. *Baatsucht*, fr. *avidité du gain*. || Hetwelck principaelyck procedeerde uytdden dat de heeren van de dorpen hunne juridictie gerne extendeerden; den interest en baetsoeckinge van de schepenen en greffiers van de subalterne bancken was daer oock al oorsake van, en somwylen de ignorantie van de eene en van de andere. MARTINEZ, 85 (1688).

BAFFEN, ow. *Blaffen*, fr. *aboyer*. || Ende sy [al. de edele jachthonden] en baffen noch en huylen niet veel, maer sy iaghen en vanghen veel al stilswygende. Maer die oneedel mystrode, die baffen veel en vanghen weynich. *Gedebd.* 14^e E.

BAFFUIS, zn. v. *Eene soort van bijl, onder de verboden wapens gemeld, fr. sorte de hache, mentionnée parmi les armes prohibées*. VEEDAM haalt de K. v. Brussel v. 1292 aan, alwaar men leest *baffule*, door hem gewijzigd tot *baffuse*; dezelfde K. voor Antwerpen heeft *spafuse*, en Willems wil ervoor *spatule* gelezen hebben, gelijk in een *Charter v. Arras* v. 1221: vel courtain *sphatulam*; de K. d. meierij v. Loven v. 1312, schrijft *spafuse*; van eenen anderen kant leest men in de K. v. 1292 v. Brussel, bij VAN DER TAV.: *baffhuysen*, en twee Ord. v. A. Luikerland, resp. v. 1394 en 1422, hebben oock *spafus*. Grimm bafese, *scutum*, van het ital. *pavese*, fr. *pavois* (gewoënhelck pafese geschreven, voegt er hij bij), en SCHMELLER-FROHMANN hebben: *Die Pafesen, eine Art grossen Schildes* (I, 388). Vreemd is het, dat de Antwerpse keure, de eenige oorspronkelijke, het zonderlinge *spafute* toont; en daar het hier aanvallende wapenen, en niet verwerende geldt, kan ons het woord schild geen beter voldoening geven dan bijl.

BAGEN (Bagghen), zn., steeds in het mv. gebruikt. 1) *Bagaadje, krigs- of legertwig*, fr. *bagage de guerre*, ofr. *bagues*. LA CUREN, Bague: *Hardes, habits, bagage*. || Als de vassal bi fortuynen van oorlogen verliest zyne baguen, peerden en harnasch, hy en heeft ghene actie teghens zijnen leenheere. *Leenr. v. Vl.*, 128. Ende [de hertoghe Philips v. Bourgoungen] reysde tsanderdaechs binnen der stede van Audenaerde, daer alle d'artillerie van den Ghentenaeren en huerlieden baghen inneghebrocht worden. PIOT, *Chron.*, 207.

2) *Kleinoodien, juweelen, over 't algemeen*, fr. *bagues et joyaux, bijoux, objets précieux en général*. Kil. Bagghen en iuweelen, *cimelia*. LA CUREN, Bague: *Joyaux*. De knap van het tapijtweversambacht te Gent bekend onder zijne bewaring te hebben: || Zekere juweelen en bagghen, als kyle, ampullen, paesberde, exsels [hecksels], bouc, ornamenten, candelesers en andre dierzelfer neeringhe en capelle van diere anlevende. *Gentsch archief, Jaerregister, Keure v. 1513—1515*. Alle manieren

van baguen en juweelen, hetzy van goude ofte van zelve, ofte andere. *Plac. v. Vl.*, 8 mei 1515, a. 5. I. 596. Dat, indien daerin niet gheringhe voorsien en worde, alle broduren, gauden en silveren lakenen, tapijtserien, ketepen, ringhen en andere ghellicke baghen... zullen vervalscht en bedorven.. worden. *Plac. v. Vl.*, 15 apr. 1551, proem. I, 802. *Plac. v. Brab.*, I, 496. Alsdar alle prelaten en overhoofden, gheestelic en weerlick, moesten upbringhen in anden van de magistraeten ofte commissariassen daertoe ghecommitteert, alle haerlieder veseley, baeghen, ketenen, ringhen en andre juwelen. PIOT, *Chron.* 547. Verclaerden ooc, hoe dat up dees tyt, zeker couffers met ghelde en baghen betraept waren van de Spaengiaerts. *Ber. tijden*, III, 91. Wort onder de have gecomprenhendeert alderhande huysraet, koopmanschap, kleederen, goudt, silver, gemunt en ongemunt, baggen, juweelen, obligatiën. C. v. Brussel, 1607, a. 249. Christijn: *monilia*. Vuijgenomen allent gene men over oft aen sijn lijf is hebbende, oft doorgaens gewoon is te dragen, d'welck in geene avarie oft verdeijlinghe en compt, ten ware het ongewrocht gout en silver, baggen, juweelen oft gesteenten waren. C. v. Antw., comp., IV, viij, 148. Oft men costelijken huijsraet, coopmanschappen, gout, silver, baggen en juweelen wilde vercoopen. Ib. V, xvij, 62.

3) *Ring*, fr. *anneau*. || Item, heeft die testatouresse noch ghemaeet en ghelegateert by deesen jouffrouwen Katherinen van Ghistelles, haerder wittighe susters, haer bagghe metten dyamanten. *Testament v. 1534. Acad. d'archéol.*, 1856, blz. 369. Vliegende erve: Alle corael, peerlen ofte gesteente, alle ringen ofte baggen van goudt, en alle silverwerck. C. v. Loven, XII, 11.

BAGGARDEN, ow. *Turf baggeren, uitbaggeren*, fr. *pêcher, de la tourbe*. || Dat eenen ieghelijken binnen der vooghdije van Moll alle jaer sal mogen baggarden ses daghen lanck, oft onderhalven dach russchen slaen opten ghemeijnen aert... oft onderhalven dach turf steken en met [i. niet] baggarden. C. v. Moll, *Keuren*, a. 84.

BAGGE. Zie BAGE.

BACK (Bak), zn. m. Vroeger: *de voorste afdeeling in diligences*, fr. *coupé, 1^{re} place dans les diligences*. || Prijs der vrachtkoetsen op de koetsen van Loven op Brussel: voor ieder twee beste plaetse voorwaerts in den bak, 28 st.; voor ieder twee andere plaetse, den rugge naer de peerden, 26 st.; van ieder plaetse in de „portelle” 20 st.; van ieder plaetse voren in de „magazijn”, 16 st. O. *magistr. v. Loven*, 3 febr. 1735, a. 6.

BACK (Bac), zn. o. Watermolenwerk. *Kuil onder het rad eens watermolens*, fr. *bouldure*. || De bac onder dwaterwiel. REMERY, II, 40. 17 april 1861.

BACK, zn. Te backe loopen, sprekende van varkens, *niet meer zwigen*, fr. *ne plus tûler*. || Item, jaerlicx VI steenen vlas, en moet [de pachter] alle jaren houden zijnen meesters twee verkenen te backe loopende, alsoe sijn meester hem sendt. De Pr. en Br., V. *Moortzele*, 4 (1432).

BACKERIGE (Backerheghe), zn. v. *Bakkeria*, fr. *boulangère*. || Omme throot te weghene en te corrigeren, de backers en de backerheghe van den broode dat sy bevinden vatich... REMERY, I. 360, 9 juni 1835. Voor de vrouwelijke uitgangen *eye, ige* in West-Vl., zie DE BO.

BACKHOUT, zn. o. *Mutsaard*, fr. *fagot*. || Bac-hout oft mutsaert. *Tol op de Zenne*. 1486—1531.

BACKIJSER (Bacyver), zn. o. *Ijsseren bak- of*

braadpan, fr. *poêle à frire*. || Centenum ferri dicti bacysse, duodecim denarios. *Tol te Damme*, 1252.

BACKKETEL, zn. m. *Braadketel*, fr. *chaudron à rôtir*. || Den besten ketel, zonder bruketel en badketel [i. bucketel]. *Kb. v. Antw.*, a. 186. Een den besten ketel, sonder brouketel oft backetele. *C. v. Antw.* 1582. xli, 100. IJser- en koperwerck: Een den besten ketel, sonder brauw- oft backketel. *Id. comp.*, II, 1, 11. Een den besten ketel, sonder brouketel oft backketel. *C. v. Durne*, a. 735.

BACKKORF (Backcof), zn. m. *Broodcof*, *broodmand*, fr. *panier à pain*. || Eenem backcof. *C. v. Antw.*, 1582, xli, 104.

BACKROEDE, schrijffout. Zie **DACKROEDE**.

BAKE, zn. m. 1) *Levend varken* (zonder onderscheid van geslacht), fr. *porc vivant* (sans distinction de sexe). De K. van Nieuport v. 1163, vermeldt reeds de Latijnsche benaming: || *De bacone, obolum*. — Van den bake van V so (zie) sterlingen, obol. *Tol te Brugge v.* 1252; de Lat. tekst heeft: *de bacone 5 [l. v.] solidorum, z. [1/2] d.; infra nihil; supra 1 d.* — *Baco* sire vleck (?), *obulum*. *Tol te Damme v.* 1252. De Brugseche tol bedoelt: van een varken waard zijnde 5 stuivers, een halven denier; onder die waarde — niets, en daarboven — eenen heelen denier of obool; de tolprijs te Damme bewijst, dat er een varken van dezelfde waarde gemeend wordt. En dat 5 stuivers destijds de loopende prijs van een doorgaans ventbaar varken was, blijkt, onder anderen, uit een charter des jaars 1231 (*Bull. Comm. d'hist.*, XVI, 87, n° 18), waarbij de abdis en het gansche convent der kerk te Thorn zich verbinden aan den hertog van Limburg, voor zijn advocatie te betalen: [men zegt niet hoeveel?] *porcos, valentes quinque solidos, [et] tres porcellos de quindecim denariis*. — Eindelijk moesten de pachters aan de abdisse [van Nonnenbosche] elk jaar een bake leveren. De Pr. en Bz. XVI. *Assense*, 17, 15° E. (Een bakverken (?), zegt de uitgever). Zie **BAKESWIJN**.

2) *Ham*, Zuidn. *keep*, fr. *jambon*. (?) || vii sol. cum vi den., *monete prelibate, pro perna, que theutonice dicitur bake emenda, ad opus pauperum domesticorum dicta curtis Vinco beginarum, caritative distribuendis*. *Godsh. te Brussel*, doos H 270, pakje *Vileoorden* (1307).

BAKELARE (Bakelere, bekelaire), zn. *Bakelaar*, *laurierbos*, fr. *baie de laurier*. Kil. *Bakelere*. || Een bale, gestimeert op x s. *Schatting v.* 1551. Van elken hondert pepers, gynbeers, comyn, bekelaire, weckelaire, sedouner, galgaen en diefelijkjoken, . . twee oude Loevens. *Ekenk. v. Brab.*, reg. VI, f° 124. *Wage ten Bossche*, 1298—1498.

BAKENEN, ow. *Seinen*, fr. *faire des signaux*. || Dat hy [de visschere], omme d'ander visschers te waerschuwen en te behoeden voor schaede, ghehouden sal wesen te bakene en uut te stekene drye schaedevieren ofte schenevieren. *Plac. v. Vl.* 26 juli 1535. I, 349. Zy quamen oic daghelicx over tot Nieuwerhavene, stellende aldaer aan de watersyde eenen mast om te bakenen, zo wanneer zy meer volcx begheerden thaerlieder assistentie. *Piot, Chron.* 402.

BAKESWIJN (Bakezuin), zn. o. *Varken*, *zwijn*, fr. *porc*. Schijnt een pleom. te wesen. || *Item, de dicta terra, de tritico zaxij sol. et D ova, et VIII sol. de i bakezuin*. *Cart. St.-Pierres*, blz. 397 (1281). De bakezuinen, *Id.* 399. *It. VIII sol. pro uno bakezuin*. *Cart. St.-Bavon*, blz. 413.

BALCH, zn. m. *Bwik*, *grootste breedte van een torentje*, fr. *ventre, la plus grande largeur d'une*

tourrelle. || Behoudens dat de balcken van buuten het opgaen van de rechte cappe moeten overschieten op elcke zyde drie voeten, omme het maecken van den balch van de peere, naer het uutwyzen van den patroon. *REMBRY*, II, 329 (omstr. 1610. Bouwen van een open klokketorentje). De kepers van den balch van de peere upperwaert crom getrokken. *Id.* 330 (nl. de peervormige sluiting. R.).

BALCHFART. Zie **BALFAERT**.

BALDE, bijw. *Also balde, zo balde, zodra*, fr. *aussitot que, dès que*. Hd. vorm. || Zoe wanneer en alsoe balde als van dootslaghe, van leemden . . , die claechte gedaen es. *K. v. St. Truiden*, 1366, a. 32. Soe balde als die misse niet gedaen en sal worden oft sijn, dat die momboirs oft regeerders derselve capelle reparatien en bouwinge, die aenslaen sullen gelijk oft der capelle renten en erve waer. *Montenaken*, I, 270 (1515).

BALAIS (Baleys), zn. m. *Ballas*, *bleekroode of rozerode robijn*, fr. *balais, rubis balais*. (Kramers). || Dat niemand en sal moghen helpen met eenighe verwe, noch int gaud stellen eenighe robinen, saphiren, baleysen, amerauden, amatisten, tourcoisen oft andere weecke steenen dan op haer rechte foele, en den diamant op zijn tint, zoot behoort. *Plac. v. Vl.*, 13 apr. 1551, a. 7. I, 804. *Plac. v. Brab.*, I, 496.

BALÉ, zn. v. *Baal*, fr. *balle*. || *Sciendum est quod bala mercaturarum, que ad pondus venduntur, ecc libras, et aliarum, que non ad pondus venduntur, ecc libras, et quintallum, v libras debent tantummodo ponderare*. *Gesch. v. Antw.*, *Engelsch charter v.* 1305, II, 546. *Papiere*, een bale oft x riemen, iij gr. vl. *Walertol*, 1550.

BALFAERT (Balchfaert), zn. m. Zie over dit opmerkelijk woord **VERDAM**, en de aldaar aangehaalde geleerden, welke zich op dezelfde verklaring toegelegd hebben, doch vooral de éénige afdoende van **DE VRIES**, zoo wat aangaat de beteekenis als wel de etymologie, in de *Bulletins de l'Acad. royale de Belgique*, 2^{me} série, t. xiv, n° 7. De h. **VERDAM** staft de afschaffing van desen heeren dienst door eenen vertaalden nederl. tekst uit de K. v. Veurne, v. 1240, waarnaevens wij den oorspronkelijken meenen te mogen plaatsen: *Preterea nos, Th., et J., comitissa, predicti, balfardum nostrum in terra Furnensi perpetuo quitavimus et quitum clamamus in futurum; hoc solummodo nobis retento: quod si fortitercias novas facere vellemus in terra Furnensi, vel veteres reparare, illi nobis fodere tenentur qui prius balfardum solvere consueverunt*. Het woord *balfaert* biedt zich voor de eerste maal aan in eene Vlaamsche oorkonde d.d. „smanendages naer Reminiscere“ 1252, in het *Gends Charth.*, blz. 10, a. 19°. || Van elker *balfaert* es schauteren (sic) recht ij schel. — Edoch, volgens de oorspronkelijke, door ons in het Rijksarchief te Gent geraadpleegde oorkonde, moet er gelezen worden: „Van elker *balchfart* es scouteten recht ij sol“. Wij hebben hier dus de door **DE VRIES** vermoede oudere vorm *balguard*, *balgaard*, als natuurlijke overgang van *berchorit* (r=1); Diercx, *Gends charterboekje*, blz. 10, drukt *balfaert* niet *balchfart*, wellicht naar eene verloren chirographie van de door ons geraadpleegde, bezegelde oorkonde. **VERDAM** herstelde het woord in zijnen oorspronkelijken vorm. Met deze lezing stemt overeen het *Charth.* n° 13 van Sinte Baafs, n° 2 v. d. Inv., f° 64 en 107. Doch in het *Cartul.* n° 1 v. d. Inv. d. 14° E., circa medium, staat duidelijk *balfaert*. || Wy quytten alle onsen lieden, wonende binnen

Vier ambachten, den *balfaert*, die zy ons jaerlicx plachten te gheeven; danof wy hemlieden voor ons en onse naercommers teeuweghen dage quytacelden. *K. v. Assenede v. 1242*. De Pr. en Bb., XVI, 56. (Volgens de kopij in het *Gentach Witte boek*). || Voert sfoghets *balfaert* en al datter toe behoort van [h]achtigen en pandinghen en boeten diere af ghewijst sullen werden. *Id.*, II. *Evergem*, 41 (1819). Boven desen, zo behoort den burchgraef-scepe van Ghendt eene heerlicke rente van iii p par. tejaers, streckende in de prochie van Everghem, Sleinghen en Wondelghem, geheeten *Balfaert*. *Id.* 56.

BALIUS (Bailliu), zn. m. 1) *De vertegenwoordiger van den graaf in Vlaanderen*, fr. *bailli*. Zie *VERDAM*; zie ook *AMMAN*.

2) *De kleine bailliu*. *De schout eener neder-, onder-, smalle of kleine bank, tegenovergesteld aan den bailliu der opper- of beroepsbank*; fr. *bailli d'un banc subalterne, opposé à celui de la cour supérieure ou du chef de sens*. || Als si dach hebben ten hoesfe, hi moet comen voer noene, en bidden den hoesfbailliu datti hem stede leene, hof te makene; en de hoesfbailliu moet voren hof gemaect hebben, en danne, als de cleene bailliu hof gemaect heeft, so sal hi de manne manen, dat si recht racord doen haren hoesfe van dies si hem beleet hebben of beroepen. *Leenrecht v. 1528*, H üij, 1^o. 2.

3) *Bailliu van den waterre*. *Den ambtenaar aangesteld tot het bewaken van de heerlijke rechten op de waters, en die er ook het rechtsgebied over voerde*, fr. *un officier préposé à la garde des droits seigneuriaux sur les eaux, et qui en exerçait aussi la juridiction*. Dit ambt schijnt overeen te stemmen met dat van den Watergraaf. || Denselven burchgraefe vermach in hetselve waetere en canten, en bodem, alle sulcke justicien, boeten en emolumenten als hij vermach op sijne heerlijchede van Heusdene, en heeft daertoe een bailliu, gheheeten bailliu van den waetere.; en denselven bailliu van den waetere heeft macht in deselve waetere te vangen, te arresterene en te exploiterene.. De Pr. en Bb., IV. *Kluzzen*, 11. (Z. d.)

4) *Roedragher of kerkwachter (met eene hellebaard gewapend)*, fr. *porte-verge, bedeau, suisse*. || De roedraghere oft bailliu van der kercke wert ghehouden tallen ghetiden en andere diensten d'eerste en voor tbehinnen in den choor te wesen, zonder vandaer te scheeden totten dienst ghedaen wert, en neerstelyck te bemerken oft yemant jehens dese ordonnantie doet...; en waerder yemandt die overtrede enich arteyle oft artielen daer gheen peine ghespreseeert es, dat de roedraghere dat te kennen gheve den prochiepape, keromeesteren en lootmeester. *Choor te Winoczb.*, a. 20, 16^e E. Es toegheleit Joosse Cabbeken, als bailliu van der kercken, van der stede weghen, vut gracion, xl s. *St.-rak. Nisone*, 1489—90.

BALIUSCHAP, zn. v. *Rechtsgebied van den baljuw*, fr. *bailliage, juridiction du bailli*. || Maer geen poorter oft ingeeten, gevangen weende, en mach beswaert worden by jmande van civile saecken, dan vuyt crachte van de voorgaende baillinschap. *C. v. Middelh.*, V, 4.

BALCK, zn. *Hangslot (van een reizsak)*, fr. *cadenas (d'une valise)*. Kil. Balckband, *subcus; fibula*. || Balcken oft sloten, van yser oft latoen, om saecken. *Rijksarch. Proces Merceniers & Smaden*, 1846.

BALCKNOOT, zn. *Balknoot, steen onder een balk*, fr. *corbeau, nois, jambe sous poutre*. || Item, sal men meten voor alle balcknoten, die men steken

sal onder den balk, vier voeten. *O. P.-B. austr.*, 16 jan. 1706. I, 65.

BALCKSTEEN, zn. m. Zie *BALCKNOOT*. Kil. Balcksteen, not, notsteen, *mutulus*. LEO DE BREBURE, *Toestand*, 8, meldt dat de vermaarde bouwmeester Pieter Appelmans sich in den jare 1481 naar Brussel begaf om „balcksteenen” aan te koopen, en dat dese over het algemeen getrokken werden uit de steengroeven van Afflighem bij Aalst.

BALLEN (de wolle). *Zamenballen*, — *drukken, inpakken*, fr. *comprimer, emballer*. || Soe wie peellwolle wilt maken te cope, die en salse vlieten noch ballen, maer hi salse ghebroken ter merot bringhen, doergaens alleens [al eens] gheleet [gheleit, gelegd?], en wael ghedroecht van elken cleede. *K. lakeng. te Diest*, 1338. Niemen die wolle vercoept en salse ballen noch wempelen... Dat gheene nopperse noch leerse wol wempelen noch ballen en sal, noch oec versopen en mach. *K. lakeng. te Brussel, Stat. v. 1864*, a. 1, 2. Vort, en mach niemen wolle ballen. Wie dat dade verborde V lb. van den stene. *K. lakeng. Mochelen*, 1331—1333, a. 13.

BALLINCK. 1) *Ballinck slants*. Op zaken toegepast. *Verboden*, fr. *prohibé*. || Dat men alle maniere van lakenen, gheene ballinghe slants zynde, wel mach anslaan en odfdoen, en opreden ten profijte van den personen die se toebehoren, zonder eenighe boete te verbuerne. *K. lakeng. te Brugge, Vullers*, blz. 66, a. 6. Item, so wat vreemde lakenen, gheen balling wezende, die in vreimder coopliden handen zijn, dat se elc scheerer an mach slaen en odfdoen sonder an yement yet te verzonckene, behouden dies.. *Id.* a. 5. Dat gheenen scheerer en [is] gheoorlooft te scheerene eenighe lakenen ballinc zynde.. *Id.*, *Scherers*, a. 2. Alle manieren van breede fine lakenen gheen ballinghen zynde. *Id.*, *Vaerwers*, a. 1. Dat gheenen vaerwer en [is] gheoorlooft te vaerwene eenighe lakenen balling zynde. *Id.* a. 3.

2) *Ballinck swaters*. *Uit het water gebaannen, verboden* (spr. v. vischnetten), fr. *banni des eaux, prohibé* (filets de pêche). || Dat alle andere netten en ghewanden, hoedanich die wesen sullen,... mitagaders de schutourven, verclaert syn ballinck swaters, en dat men daarmede niet sal moghen visschen. *Plac. v. Vl.*, 24 apr. 1542. II, 791. Dat alle andere netten... verclaert syn ballinck waters. *Id.* 31 juli 1627. II, 881.

BALLINCKBOECK, zn. m. *Ballinckboek*, fr. *registre au bannis*. || Dat, al staet een persoon in den ballinckbouck, by also dat hy syn landt heeft van den heere, en scepenen huerlied consent doen, hy nochtans ghevyt es. *C. v. Gent*, maart 1857, I, 541. *Verdam: BANBOX*.

BALLINCKSCAP (Ballinschap), zn. o. *Gerechtelijke brieven van volmacht ter executie van een vonnis*, fr. *exécutoires* (?). || In civile saecken en mach geen poorter oft ingeeten geapprehendeert worden dan vuyt crachte van voorgaende ballinschap, twelek is executoriaal op gewysde saecken gedeceerteert, ten waere in cas van fuge oft suspicie van dian. *C. v. Middelh.*, iv, 2. Geen sententie condempnatoir, by borgemeesters en schepenen gewesen, syn executabel, tensy alvorens daerop gedeceerteert bij ballinschap ofte executor; hetwelcke ballinschap gexpedieert wordt ter greffie, onder het signet van de stadt, sonder teelve eenichasinte te wesen by den secretaris. *Id.* xx, *Van vrooninge en executie*, a. d. Het voors. ballinschap houdt sommierlyck den naem van de gecondempneerde,

midtgeders die somme en cause van condempnatie en tot wiens proffyte het ballinschap gedecerneert en. a. 2. || Alvoor een ballinschap partye geleverd wort, moet twelwe geregistreert syn in een van de twee liggende registers berustende ten comptoire, het een genaempt het „Register van Lostochten“, het ander het „Register van Seekeringe“; en in kennis van dien, wort in hetzelfde ballingschap gespecificeert de naam van hetzelfde register en het folio. a. 3. In het register van lostochten worden geregistreert alle executorialen oft ballinschappen gestreect oft alderley vonnissen ofte sententien, toy van obligatien, contracten oft andere actien, *promissus*, vuytgezonderd van vonnissen gestreect op sekeringe, die alleene geregistreert worden in het register van Zekeringen. a. 4. Een en heescher, geobtimeert hebbende op syn partye condempnatie en ballinschap vuyt crachte van obligatie oft seopenebriefen, indien de condempnatie streckt tot volle betaeling van de obligatie oft schepepenebrief, in der maniere dat, naer de volle betaeling van de obligatie oft schepepenebrief soude gecaseert wesen (*sic*), soo wort de voora. obligatie oft schepepenebrief, terstont naer de sententie condempnatoir, gehouden ten comptoire van de greffie oft secretaris, in bewaernisse van secretarissen, als vuldinget en gecaseert, en wert den heescher in de plaetse van de voora. obligatie oft brief geleverd het ballinschap ofte executorial, in der manieren voora. geregistreert synde. a. 5. Zie ook *VERMING*.

11) *Heerlijk rechtgebied op het gemaal*, fr. *droit seigneurial sur la mouture*. || Hierinne versien, dat sy sghen coeren oft ander graen daarop en soelen moegen doen noch laten malen dat tot eniger plaetse in enigen ban gehouden ware. *Rekenk. v. Brab. reg. 135, f. 194, 15. E.*

BALLISTEN, zn. mv. *Banaming der gilde van het kaatspel en der schermkunst te Meeuwen* (17. E). fr. *nom de la gilde de jeu de paume et d'escrime à Meeuwen*. *BREYER, I, 553.*

BALLOUTER, zn. *Soort van pakking, baal*, fr. *sorte d'emballage, ballot*. || Canefas, in ballouters, baelen ofte fardelen, van elk hondert ellen vj grooten. *Tot te Antw. 1 juli 1623*. Een ballouterken canefas, tij grooten. *Watertol, 1550*. Een ballouterken canefas van ijs lxxx ellen, getestimeert op tij lib. grooten. *Schatting v. 1551*.

BALLUICKE. Zie *BANLUICKE*.

BALLUICKE. Zie *BANLUICKE*.

BALMONDEN, bw. *Beschadigen*, fr. *détriorer*. || Daerenteynden moet men, binnen den naestvolgenden genechte, de levering van den goeden namen, ter presentien van den schouthet en van vier schepenen, en wordt den heyscher 't goet geleverd om 't syne af te nemen, sonder baelmonden. *C. v. Lie, XII, 3*. Zie ook *VERBALMONDEN*.

BALNET, zn. *Soort van vischnet, zaknet, soort van zege*, ook nog *trommel* geheeten, fr. *aissange*. Zie *KRAMERS*. || Dat niemant en vissche met slejpnetten, in openbairen en princelijken rivieren, van Bamsse tot Lichtmissie, ofte verbeurte van iij pond, en van den harnasche oft getouwe, en alsoe voirt in anderen tijden van den jaire, met anderen cujlnetten oft balnetten, nae gelegentheit van den tijde en van den rivieren. v. d. *TAV. 147*. Hoe dat vele lieden hen voorderen te visschen met alderhande netten, te weten: sljpnetten, oft metten riecke, balnetten, wayen, vluwen, sperweirs, voetacken, corven en andere harnassen. *Plac. v. Brab. 8 febr. 1514. III, 551*. Dat niemant hem vervoerdere te visschene.. anders dan met riekken,

cuwelen (?), vluwen, balnetten of cruysnetten. *Plac. v. Vl. 24 apr. 1542. II, 791*.

BALSANE, zn. m. *Wimpel*, fr. *banderole*. Zie *VERDAM*; en *GAILLIARD*. || Aleer men vaecht, daer sach men Philips riden op een wit part, met eenen grooten balsane becht hem van zer wapene. *Ol. v. DIXMIDE, 15*.

BAMISMERCKT, zn. v. *Bamsejaarmarkt*, fr. *foire de la St-Bavon* (1 oct.). || De vrijheit van de twee jaermercten van Antwerpen, te weten de Sinxenmerckt en Bamismerckt, is elck van vier weken. *C. v. Antw. 1562, xlix, 1*.

BAMISCHOUT, zn. m. *Heerlijck oijns betaalbaar den 1^{en} oct.*, fr. *cons seigneurial payable au 1^{er} oct.* || Bameschout: Een boender Bameschout int lant van Goycke, geeft jaers seethien deniers Lovens. *Schat der cheynen, 42*. Zie *NOORDWIJER v. BAMISCHOT, 97 v.*

BAMISSE, SINTE BAMISSE (Baefmisse, Bamesse). 1) *Sint Baafs (Bavo's) dag*, fr. *la fête de S. Bavon*, 1 oct. Een der bijzondere vervaldagen van renten en pachten. || *xxv a. jaerlics*, te gheldene teente Bamsissen. 21 oct. 1296. Saterdag na sinte Bamesse. 4 oct. 1298. Om x sals jaers, te gheldene te Sente Bamesse. 20 nov. 1298.

2) *Herfst, najaar*, fr. *automne*. || D'afgaende pachters, om te zaeyen van maerte 't leste jaer van hunnen pacht, en sullen in hunne gepachte landen niet meer vette mogen doen als ten advenante van veertich voeren mes op een bunder, Casselrye maete, en om te zaeyen de harte vruchten van Baefmisse. *C. v. Auden. 2^e d. Ampl. 12 aug. 1767, a. 17*.

BAMT (Bampt, baemt, mv. bampe, bamde), zn. m. (Limb.). *Beemd*, fr. *prés, prairie*. || Twee buenre bamde. *Scheep. v. Lummen, 30 juni 1879*. Onderhalve sille baems,... gelegen op gheen Oersaet... Ryne sille baems gelegen in die Stocbaemt. *H. Geestm. te Lummen, 12 juni 1882*. So wanne geroepen oft bevolen wort yemande hon bampe oft hoeve [hof] te vredene, ind dat byanen vyfthien daghen, sal dieghede des nyet doende broecken eynen Rynachsen gulden. *K. v. Tongeren, 27 juli 1469, a. 26; a. 5 en 80: bempde*. (In een schepepenebrief der vryheid van Lummen, d. d. 29 maart 1481, komen beide vormen: „bamp“ en „beempt“ voor). Daer is, met proclamatie en brandende kers, vercocht geweest seker huys, hoof, landt en bempt, onder Op-Itter. *C. gr. Loos, I, 261 (1628)*. Vijf roijen hoefts oft bamps tegen... Convent van Vrauwendael met eenen bempt... *Montenaken, II. 173 (1639)*. Een en bempt groot 5 1/2 roijen. *Ib. 174*. Twelf roijen bamps. *Ib. 175*. Op eenen bamp geheijten den Weyerbamp. *Ib. I, 311 (1741)*.

BAN, zn. m. 1) *Afskondiging, bekendmaking enor gerechtelijke handeling*, fr. *publication, proclamation d'un acte juridique*. || Dat men die chinsgederen, dat stockgoet is, sal syn gebuesdom temael moghen ontfangen, hoere syn vnel oft wenich, met dobbelen chins, dobbel ban ende dobbel recht; dan, die sytvellige guederen, comende van broeder, suster, oem, muys, neve, nichte, ofte dyergelyken, sal syn yder syn deel ontfangen besunder, en betalen dobbel opcomelingen, en eynen ban en eyn recht simpel. *C. gr. Loos, I. 14 mrt. 1543, a. 2 en 3*. Wordt vercoecht, bij den scholtus van Peer, hoeveel dat is eenen ban...? Schepenen des opperggerichts des graeffschap Loos in Vliermael, resolveren sij advys: op d'eerste, dat eenen ban is onderhalven stuyver. *Ib. I. 844, 22 jan. 1664*. Dat in de successie in rechte linie die ergenamen te saemen volstaen mits betaelende een dobbel recht van relief, en eenen

dobbelen ban; maer in linie collaterael, dat ieder der erfgenaemen schuldich is syn paert te releveren, ende daervoor te betaelen een recht van relief, soo vooreydt is, en eenen ban. Ib. 346.

2) Ban, ban ende vrede. *Uitroeping van de gerechtelike handeling, die voor meior of schout en schepenen, of voor leenmannen heeft plaats gegrepen, 't zij van inbezittelling van eenig onroerend goed, 't zij van leenoverheffing, 't zij van vrijmaking van lasten, die een goed bezwaren, van grenspaalzetting, van naderschap, schouwing van wegen, — om den nieuwen eigenaar het vreedzame en wettige bezit te verzekeren; fr. proclamation de quelque œuvre de loi passée devant mayeur ou éconôtre et échevins, ou devant hommes de fief, soit d'adhérence, de relief, de purge ou radiation de charges, de bornage, de retrait, de visite de chemins, — pour assurer au nouveau propriétaire la paisible et légale possession.*

a) *Inbezittelling, fr. mise en possession.* || Alsoe dat si in die helicht voers. met menisse, vonnisse, banne en allen rechte gegoidt wert.. Soedat hi in die tocht en erve met menisse, vonnisse, banne en allen der voers. bank recht ghegoidt wert. *Hof te Nonnemelen* (1421). Dat die scholtus sal die parthey in dat goet gichten met ban en vrede, als dat behoert te geschieden. *C. gr. Loon*, I, 168, n°. 100, 15^e E. Ende op alle condicijen voers., soe waert Reynere voers.. in dese plecke lants voers. daerinne ghegicht en ghegoit.. vonnislyken en temelyken, behoudelyke enen yeghelyken synen goeden rechte, hem ghedaen banne en vrede, en allen volcomen hofrechten, nae costyme shoefs voers. *Schep. v. Mismum*, 17 oct. 1520. Diewelcke.. in dije voirs. drie gulden quijtrenten, als in sijn propriel erffe en goet, van onsen meijer wettelijk ghegicht en gegut waerd, ban en vrede hem gedaen, behalve een ijgelijck recht. *Montenaken*, I, 455 (1587). In oirboer en tot behoefve van Valentijn van den Hove, diewelcke daerinne werde gegicht en gegoeyt, met manisse des richters, vonnisse der schepenen, en alle andere volcomen hofrechten daertoe schuldich te geschiedene, eegen poinct van rechte in desen achtergelaeten, enen ijgelijcken sijnen goeden rechte; hem gedaen dijenvolgende banne en vrede, naer uisage der banken rechte; waranderende los en liber, sonder eenige lasten daerop vuyt te gaene; maer oft bevonden worde hiernaermaels cheyns daerop vuyt te gaene boven een stuyver oft wel eenen braspenninck, geloven... *Schep. v. Beckenvoirt*, 10 dec. 1636. Ende achtervolgens opdragen en vertijen Henrick Wellens,...

• is Robrecht van den Berghe ter gichten komen met ban en vrede, behouden eenyder syn goet recht. *Schep. dorp en heerl. Meldert*, 1 apr. 1664. Welghe.. in dat voergenoemde lant.. wel en wettelyk.. van onzen schoutet gegicht en gegoeyt waert, ban, vrede en allen ons voirs. hoichgerichte vulginghe gedaen en hem verleent synde. *Montenaken*, I, 17. Welken volgende en naer den gedaenden relieve, is den voers. s^r Heusdens in het geseijt goet gegicht en gegoeyt met ban en vrede, en allen solemnitejten s^r hoffs voers. Ib. 147 (1741).

b) *Vrijmaking van lasten, fr. purge.* || Soe wie wilt leggen in purge, ban en suyverige eenige huysen oft erve, ter verkerthede van syn proprieteyt, moet overgeven in vierschare libel van purgen. *C. v. Gent*, VIII, a. 1. (Van den Hane gebruykt voor de drie woorden het eenige *Purgatio seu Purga*).

c) *Grenspaalzetting; fr. bornage.* || De voors. palen en meersteenen behoortlyk in d'aerde gestelt wesende, sullen de voors. meerers deselve meerzen,

ter presentie van partyen, rechteljk bannen; in den verstande dat, al waren daer meer als eenen meersteen gestelt op een veldt, plaetse oft erve, genoegh sal wesen eenen ban te doen voor alle t'samen. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657*, a. 99. Christijn vertaalt: *unum proclama*. Deze ban luidde aldus: || Wij, gesworen meerers deser stadt Brussel, van onser officie wegen, verbieden eenen iegelijcken dese meersteenen, bij ons behoortlyk en wettelijk gestelt, ten versoecke en met consent van partijen, in eenigerhande manieren te verdonckeren, te versetten oft wegh te nemen, bij hem selven oft iemant anders, op de pene van daerover arbitraljk gestraft en gecorrigeert te worden naer gelegentheijt van de sake. Ib.

d) *Naderschap, fr. retrait.* || Sodat es commen voor ons, balu en manne vors., mer Pieter Daman, ruddre, en calengierde tvors. scoutheetdom wettelijke, ban, naerheden en boet daertoe te doene, alse nalinc, dat hij sculdich was te doene naer costume van den hove van St.-Baefa. *Dz Pr. en Br. II. Evergem*, 62 (1683).

e) *Schouwing van wegen, enz., fr. visite de chemins, etc.* || En by alsoe dat de scauwinge of den ban ter derder reyse niet vertoert [*i. gebetert*] en ware, so vermach de hailliu datte te doen beterne en makene ten coste van der partie. Ib. III. *Heusden*, 17.

3) Ban ende wederban (Krijgsdienst). *Vooren achterban, fr. ban et arrière-ban.* || Alsoe, om de sekerheyt en beschermenisse van onsen landen en onderasten, en opdat wy te bat gedient en gessaisteert mogen werden in onse reysen van wapenen en oorlogen.. van noode sij wederom op te stellen en te doen condigen over al onse lande en heerlicheden den ban en wederban, mitgaeders den dienst die de edele mannen van leene en mansmannen van denselven landen ons sculdich syn ter saecken van huysen leenen, achterleenen en ambachten [*nl. ambtbedieningen*], by middele van welken ban en wederban en dienst onse voirsaten vele groote [h]eerlijcke saken en voirsamen bestaen en volbracht hebben gehadt. *Rekenk. v. Brab. reg.* 186, f°. 171 (1603).

4) *Des man-des ban. Wiens onderdaan, diens rechtgebied. Een gezegde eigen aan de stad Maastricht, waar de hertog van Brabant en de bischoep van Luik met elkander het grond- en rechtgebied deelden, fr. telle nationalité — telle juridiction. Location propre à la ville de Maastricht, où le duc de Brabant et le prince-évêque de Liège se partageaient le territoire et la juridiction.* || Ingeval het [delict] bevonden wert criminal te syn, sullen deselven enquesten ghestelt worden in handen van den „hooghschout" des man des ban. *C. v. Maestr.*, *Recez* v. 1665, III, 15. Behoudelyk dat den delinquant, na de apprehensie, sal gelaten worden in de macht en bedwanck van synen competenten richter; welcke competentie ghesprimeert wort met deze woorden: *des man des ban*. VII, 3.

5) *Recht van uitbanning, fr. droit de bannissement.* || Behoort tot desen leene.. den ban buten [der]selver heerscepe, en voort uten lande van Vlaenderen, van hondert jaeren en van danen nederwaert. *Dz Pr. en Br. III. Aalter*, 22.

6) *Verbanning uit het land, fr. bannissement.* || Waert dat yement de contrarie dade, dat ware up den ban van x jaren. *Dz VLAMINGK, Vgb.* 45. Behoort ten vorn. leene den ban van vijftich jaren en daeronder buyten heerschepe van Eecke, en voort buyten [den] lande van Vlaenderen. *Dz Pr. en Br. IX. Eecke*, 11 (1686).

Te banne sijn. *Gebannen, verbannen sijn, fr. être banni.* || Wij [wie] van zijn selfs schout te banne weere, oft die in onwet sitten, die en sullen [l. sal] egheen hulde [ambt] moghen dragen, hij en hebbe hem t'ierste gepurgeert van desen saecken. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 72. Dat gheyn man van onser stat van Senttruden stemme noch gevolge geven en sal, yn den ambachte dair hij in were, van egheynen saeken, die van quader famen were, off der aelmessen leefde, off die te banne were, off cessie gedaen hedde... Ende soe wie van dengenen die van quader famen off te banne were... Ib. 10 juni 1417, a. 3.

Ban van relegacien. *Tijdelijke verbanning, fr. bannissement temporaire, à terme, non perpétuel.* || Soe wije dat enomme maten oft gewichten valscht, die wort insagelijcx gepunieert gelijke voirs. is; oic mogen sij gepunieert worden metten ban van relegacien, dat met banne die nijet euwich en is. *v. D. TAV. 67.*

7) **Kerkelijke ban, bantloek,** *fr. excommunication.* || Soe wie apostateerde [l. apostateerde] en quame niet binnen veertich daghen weder, sal te ban werden ghedaen, en dat sal men cont doen den byscoop of den archydiaken van der stat. *Gasth. v. 's Bosch*, juli 1277, a. 25.

8) **Belasting, accijns,** *fr. impôt, accise.* || *Mansiones quoque, quas sunt in ministerio Advocati Sancti Bertini, illas videlicet quas inhabitantur, ab omni consuetudine liberare esse volo: dabuntque singulas denarios XII in festo Sancti Michaelis; et de brotban denarios XII et de byrban denarios XII.* *WARNKÖNIG, Fl. St. u. Rg. K. v. St.-Omaar v. 1127, a. 19.* (Zoodat de Dietsche taal aldaar ten minste nog algemeen verstaan werd in het begin der 13^e eeuw). Sij dat sake, dat scepenen, bij assente des gherechts des heren, van [l. ban] setten in broode of in wijne, omme [l. ofte] in anderen coemanschen, omme beteringhe der poort... *K. v. Dendermonde v. 1233, a. 24.* Lat. tekst: *si. banum ponant in pane vel in vino... tertia pars forefacti, que de banno illo proveniet, debet dari ad opus ville.*

9) **Boete, fr. amende.** || Van den bannen voerseit sullen quite sijn alle die ghedaghet worden, up dat sy kenlicheide mogen hebben van scepenen, dat sy buten den lande waren als sy ghedaghet waren. *K. v. ter Piets*, 1265, a. 6. Die banne, beteringhen en die meedaden van der munte. *K. v. Brugge v. 1281, a. 19.* Want die ghedaghede niet voert en quam, soe sal hi gelden den richter eenen ban van drie scillinghen. *Chartb. v. 's Bosch*, 12 jan. 1329, a. 4, f. 1. Ware dat sake, dat een wijntavernier navonts wijn upleve [nl. boven onverkocht overbleef], sodat hi gheere cnepen te doen en adde, dat hi met hem selven, met sijnen kindren en met siere meinsnieden sijn profijt en sijn beste doen mach, ghelijc dat men voortijts ghedaen heeft, sonder ban. *DE PAUW, Vyb. 18 (1338).*

10) **Ban van schoepenen.** *Schoepenbank, fr. banc d'échivias.* || Ioft enighe partie wile apeleren van valschen vonneese, iof van valschen recorde van scepenen, si moeghent appeleren vor den grave, en die grave salt doen jugieren bi banne van scepenen, een iof ander, die hie sal kiesse int graef-sceep van Vlaenderen. *K. v. Brugge v. 1281, a. 28.* De Fr. tekst zegt: *Et li cens les fera jugier par banc d'échivmage, un ou plusieurs* [tel ou tel?] *ke il verra eslire en le conté de Flandre.*

BANBOECK. Zie BALLINCKBOECK.

BANDAM, zn. m. *Dam, die onderworpen is aan*

de gerechtelijke schouwing, fr. digne soumise à l'inspection légale. || Wort mits dese geordonneert een yeder syns bandammen behoorelyck te maecken en onderhouden, metgaders de watergangen te ruymen. *Dz Pr. en Br. XIII. Kaprijck*, 75 (1641). **VERDAM: BANDIJO.**

BANDEROEDE (Bantroede, bintroede), zn. m. *Brugbare roede, dienende inzonderheid om de stroodaken te verbinden, om den walm op de daken te oestigen, fr. verge flexible, servant particulièrement à fixer le chaume sur un toit.* || *Bandroeden.* *Tol te Brugge*, 1269. Boven dese moet de pachter elox sjaers leveren ije bulsters stroes, up de huusen te verdeekene, en sal den decker doen dienen, den decker leverende sijn monttoosten, theen en banderoeden. *Dz Pr. en Br. X. Astens*, 8 (1424). Dat niemant bantroeden noch deekteenen en snyde an ander lieder gront oft thynnen. *Dz Pr. en Br. XXIII. Beveren*, 74 (1526). Dat nyemant wissien, theen noch banderoeden ofte peertsen en lese [snijde], die ghewassen syn elders dan up tzyne. *C. v. Brugge*, I, 221. *K. v. 1552, a. 24.* Dat oock sommighe hen vervoorden op onse voors. bosschen.. te houwen en te halen dysselen, langhewagenen, peertsen, vitsel- en backroeden [l. dackroeden], besemstocken, tuynstaecken, wissien, bantroeden, plantsoen, ens. *Plac. v. Brab.* 6 mei 1560. II, 133. Ib. „bantroyen”. In ghevalle datter stroye en banderoeden ghebraecken, om de huysen te onderhouden en decken. *C. v. Aalst*, XIV, 22. Niemandt en vermach in de buschen eenighe plantsoenen te peelen, te hauwen ofte snyden eenighe deckroeden, byndroeden, wissien, besemstocken ofte besemen. *C. v. Vorne*, LXVI, 6. Die men sal bevinden ofte achterhaelen met bylen, haumessen.. te cappen oft gecapt thebben, in eenighe bosschen, canthaut oft troncken, tzy om banderoen wissien, boonpeerten ofte andersins. *Dz Pr. en Br. XIII. Kaprijck*, 69 (1641).

BANDERSIJDE (Banderside, banderside), bijw. 1) *Aan den anderen kant, fr. de l'autre côté.* || Van N., pachtre van der viscerien, die der stede toebehoord, en die begynth ter Scaepbrighen te Gent, en strect tot in de Licht, banderside tSaffelaer, en alsoe weder banderside tote mijns here Briseests goede te Wachtbeke, daer de Gentsche palen steken. *St.-Reken. Gent*, 1336, blz. 8.

2) **An de ene side, — banderside.** Tusschen twee verdragsluitende partijen. *A. aan den eenen kant, — B. aan den anderen kant, fr. A. d'une part, — B. d'autre part.* || Alsoe van den discorde, dat es tusschen den abt van zente Baves en sijn convent [l. convent], an de ene side, en den here van Gavere en sijn wiif... bander side. 8 febr. 1275. Van den discorde dat es tusschen onse kerke, aen deen side, en Jose van Egherlo, bander side. 1 juni 1308.

BANDICH (Bendich), bn. (Wonde) *Die verbonden is, of het moet worden, fr. (blessure) bandé, ou qui doit l'être.* || Soo wie met vuysten slaet, oft den anderen lochent (*ric*), oft anders met eenigh geweer slaet, alsoe verre als hy egen bendige wonden en slaet, die is den heer op vyf schellinck. *Landch. v. Meghem*, v. 1357, a. 2. (De kantrubrieken zegen: Breucke in cas van ghevecht, daer wonden gevallen sijn; Breucke van te vechten sonder wonden). Ontfangen van den langen Janne, molder tot Hintham, omdat hy gequest heeft Janne Matheus een bendige wonde, vijf lb. Van denselven, omdat hij gequest heeft Doppen Mertens soon een wonde niet bendich, ij 16. *Rekenk. v. Brab.* n°. 13005. *Rek. W. Hinckaerts, onderschout van*

den Bosch, 1467. Hoeveel dat aen den heer schol-tus competeert voor boete oft amende van de ge-gewene soufflett, als oock voor die gepretendeerde geinflijeerde wonde oft wonden des hoofs van H., welcke maer een wieckende oft bendighe wonde can geweest syn. *C. gr. Loon*, I, 606 (1702).

BANDOEN (Banduyn, baduyn, panduyn, pand-wen), zn. m. 1) *Ouderlyk gezag, fr. autorité paternelle*. Na de voorwaarden te hebben bepaald, mits welke eenieder het burgerrecht verkrijgen kan, wordt gezegd: || Behoudelic dies, dat hy syns zelfs man sy, buten bandoene van vader of van moeder. *C. v. Gent*, Or. 11 aug. 1481, blz. 608.

2) *Verdrag, overeenkomst, beding, fr. convention, stipulation*. Kil. (App.) Banduyn, *stipulatio*. || Van baduynen. Item. Weere een baduyn gemaect voor scoots [i. scouthet] en soepen en dat daer soepenbrieven aff weren, en dat die een partie den baduyn overgeeft voor scoots en soepen, en dat soepen die brieven voorscreven sagen van den baduyn, soe souden sij wijsen dat men der wederpartien soude dach setten van xv dagen, hulde te bewijzen. *K. v. Sint-Truiden*, 16^e E. — *Pior, Cart.* II, 606. Item. Weere een baduyn gemaect voor soepen oft voer getuigen, en dat geen brieve daervan en weren, en dat die een partije gijnen baduyn overgeve, soe moeste der baduyn gepruoft sijn er [eer] men der wederpartien dach wijsen soude hulde te bewijzen. Item. Gave een eenen baduyn over 't onrecht [i. tonrecht], die moeste den heer alsoe veel geven als hij van sijnder wederpartien gehadt soude hebben oft hij ten [i. den = dien, hem] te recht overgegeven hadde. Item. Weere eenen dach geest gulde [i. hulde] te bewijzen van eenen baduyn, en en conde hijs nijt gebringen dat hij sijnder wederpartien genoch gedaen hedde, noch te verantwerden met rechte, soe soude men hem wijsen in die schout en in die baduyn aen den heere en aen sijn wederpartije. Ib. 607. (Te deser laatste plaetse heeft het w. de betekenis van „boete“). De calengierder komt in de plaetse van den cooper, en moet voldoen dat de cooper schuldigh was te voldoen, sonder eenighsins meer moghen belast te worden dan de cooper, by eenighe voorwaerde, conditie oft banduynen. *C. v. Mechelen*, XI, 22. Christijn: *pactis aut stipulationibus*. (Zoo moet oock verstaan worden het bij Verdam aangehaalde citaat uit de „Oude stadsrechten van Brussel“, *Belg. Mus.* X, 101).

3) *Boete, fr. amende*. Maigne d'Arnis: Bandinum, ut bannum, *multa pecuniaria* (1476). || *Insuper indulgentus eiudem* [nl. aan de ambachten] *quod convenire poterunt quoties opus habuerint, absque reprehensione et sine banduno incoem ab ipris statuendo*. *Brab. Yeesten*, 29 juni 1287. *Lozen*. Ware och dat sake, dat jofvrouwe Yde... croenen oft elaghen moeste overmits hare gulden wille [nl. een eljns van 1 gulden], dat jofvrouwe Yde... maech overgeven enen pandwen van twee gulden op Wouter Ghesellen, oft op dighene di ghe-eeyrfman sijn van di voerseide pande, half den gront-here en half onser ghenadagher vrouwen van Brabant. *Hof te Beetsen* (1889). Op alsulcke peyne en boeten als van rechte daertoe behooren moghen, soo wie dairtzen iedt dade;... behoudelic ons dairin en onsen naercomelingen, hertoghen in Brabant, dat alle alsulken vandueynen [i. banduynen] en broecken, die dairin vallen selen moghen, ons toebehoiren selen, en aen onsen amman van Brussel, ter tijdt wesende, voirtbracht worden en overgegeven tot onsen behoef. A. WAU-

TERS, *Environ*, I, 81. *Oork. v. 22 jan. 1298*. Dietrick van Ameroyen heeft geloeft te betalen Peter Gro-tars, op eenen peen oft banduyn van vj Rijnagulden. *Bekenk. v. Brab.*, n^o. 18004. *Bek. v. W. Hinckaerts, onderschout v. d. Bosch*, 1449. Vortmeer, soe heeft der vors. meester Dyonyus geloeft, op enen panduyn van hondert Rijnagulden, die deylinge vors. ewelick vast en stentich te houden. *Schep. d. abts v. St.-Truiden te Diest*, 29 apr. 1468. Banduynen, boeten, broicken, forfayten. *Bekenk. v. Brab. reg.* 126 v^o en 188, f^o. 95 v^o, 16^e E. — N.N... hebben geloeft, ongesuendert, Lodewycken Pynnoek, alsoe meyer te Loeven, dat sy, binnen dry dagen na synre manissen, bringhen en bestellen sullen Fran-cken Carbeel... in der vrenten... en dit op eenen banduyn van hondert nobele tot onsen genedigen heeren behoef te betalen. *POULLET, Pynnoek*, 88. *Schepswet. te Lozen*, 24 mrt. 1482. Het was een gedinge tuschen lieden, die van haeren gedinge gingen, beyde van hogen en van nederen, in benders [i. venders, vindere], en wat dat sire wt seyden, dat syt souden houden, op die sake ver-loren, en op eenen banduyn sheeren behoef; hierinbinnen quam die rechter, en schout den banduyn quyt dairt die partien toehoirde [toe hoirden]; doen lovet, dander sweeghe. Nochtans wyset recht: dat die benders moeten voortgaen in hair besueke en geven iegewelken na hair besueke. *Vossis v. Uoole*, a. 8, blz. 129. Het waren sy twee, en dingden om eene somme van penningen, en soo lange, dat sy bleven in seggers, en op eenen banduyn van iij lb.; doen geviel, dat die een quam toten meyer en bat hem dies, dat hy hem dade hebben eenen eyndeliken dach; en te genechte deedt die meyer, en liet weten den anderen; doet quam ten genechte, doe en quam hoerre egheen voort; doe maende de meyer den soepene van Steenhelle en seyde: want sy niet voortoomen en waeren, dat die banduyn waere gevallen, want sy beide waeren gedaecht opten banduyn. En men gaf hen tUoole: dat die banduyn gevallen waer, want sy beyde waeren gedaecht op den banduyn. Ib. a. 26, blz. 130. Zie **BELOKEN SINTENEN DACH**.

BANDUIN. ZIE BANDOEN.

BANE, zn. v. *Steeckham, toernooiplaats, fr. lice*. || Eerst stapte vooren Jan de Brierre, item Artuer van Lichtervelde, dewelke in banen brocht was gheleet van eenre joncvrauwe, zer sustere. *OL. v. DIXMIDE*, 102. Myn gheduchte heere [hadde] ghedaen ordineren een soone cryt up de maerot, en quamen in bane na der noene, en sy reiden vyf glavien... Doe soeiden sy uutten bane by accorde. Ib., 167.

BANEIS. (BAYEIS?) zn. *Zekere stof ten gebruike der schippers, fr. certaine étoffe à l'usage des marins*. || Baneis. Een rolle van vyftich ellen, dairaff de schippers huere voirschoeten (?) maken, ij gro. *Watertol* 1550. *Hansatol* 1567. Baney. *Tol v. Zeeland te Antw.*, 1622. Zie GAILLIARD: BAYEIS.

BANGELUICKE. ZIE BANLUICKE.

BANGENOOT, zn. (*Bankgenoot*), *medelid enen schopenbank, fr. collègue d'échouinage*. || N., N., N., en alle hare bangenoete, soepen van Hone-beke, maken ont: dat Jan de Pretere... haft ont-faen, ter Kisten boeft van den Wingarde, een half buerre lands enz. *Schep. v. Brussel*, 7 jan. 1299.

BANGICHEIT, zn. v. *Bennuichheid, fr. anxiété*. || O goede Ihu, in allen stride en becoringhen, in alre banycheit [i. bangycheit] en benaewinghe, in allen arbeit en liden, doet ny die oghen des her-

ten sterkeliken veeten totten banyeren dyns heiligen cracen. *Gebod. 15^e E. 46.*

BANGRUUT, zn. v. en o. 1) *Zeker heerlijk recht op elk brouwerij bier*, fr. *droit seigneurial sur chaque brasserie de bière*. || Eerst, het ambacht houdt van den prince van Orange en Nassau, heere deser stadt, zeker recht op ieder brouwerij bier, hetwelk binnen dese stadt en desselfs kuypen gebrouwen wordt, genaemt het recht der bangruyte, betaelende daarvoor, ten behoeve van den voora. prince, jaerlycx 65 guldens. *St.-arch. Diest, Brouwersambacht, 18^e E.*

2) *Verlofsbriefje om te vrouwen*, fr. *édulle ou permis de brasser*. || Een ighelijc die brout oecht vrouwen sal binnen Dyest, sal een bangruyt halen, op te pene van x s., alsoe dicke als hijs niet en dade. *Kb. v. Diest, B. a. 79.*

BANIERE, zn. v. 1) *Vaantje, wimpel*, fr. *flamme, banderole*. || Als men verschen seevensch sanderdaeghs ter marot brought, soe sal men daerbi zetten eene banire op enen steo, twee ellen lanc. *Kb. v. Diest, A. r. 25.* So wie verschen seevensch, opten dagh dat hi compt, vercoep, die en sal onder dienselven vesch noch op dieselve banc, daer hi dien vesch vercochte, enghenen seevensch van der baniren [aar. in den start ghecoort] vercoepen, noch oec op dien dagh enghenen anderen vesch dan op dien dagh comen es, op een pene van xx s. Ib. r. 34.

2) *Uitsaagbord*, fr. *enseigne*. || Ute dien dat diverse personeen binnen deser stede hemlieden daghelycx vervoorden en over langhen tydt vervoordert hebben de teekenen en bannieren van huerlieders huusen te veranderen, daerbij dat de situacien en leghers van den huusyngen en oec de renten daerute gaende zeer verdonckert syn en noch meer worden sullen indiender niet inne voorsien en ware. *C. v. Brugge, II, 361.* Dat al deghene die clare wine hebben, dat si tap insteken en taverne houden met onapen, en banieren utesteken. *DE PAUW, Vg. 53 (1360).*

BANIERPAERT (Banierpeerdt), zn. o. *Het paard waarop de banierdrager gaeten was*, fr. *le cheval qui portait la bannière*. || Diegene, die [de] baniere voert van der stadt, sal hebben twee florynen 's daeghs, en men sal hem een banierpeerdt lenen der stadt baniere op te vuerne. *Luyker v. Brab., Stat. v. 1589, a. 19. I. 107.*

BANCK, zn. v. Bouwkunde. || Niemand en mach bancken maken in eenige stagien, kamers of solders, om schietende licht door te scheppen over eens anders erve, maer moet den oppersten dorpel van de venster, daer hy licht wilt door scheppen, leggen rase den onderkant van de stegie, en niet hooger. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657, a. 24.* Christijn: *Nallas potest priore coemna in tabulatis. Glasenbanck*. || Den voors. Bernaerdt, ijs x lb. xvlij sch. vi d. paris, voor leveringhe van 47^{de}g anckers, met viere glaseen bancken, .. wegende tsaemen. *Iprand, I, 355. Le Niemoerk: Nieuwe vaussure, schepenen capelle, cameren en comptoirs en de coetsyde van der halle, 1621.* (Het is uit het verhaal van den schrijver niet op te maken wat men door dese bancken te verstaan hebbe).

BANCK, zn. v. 1) *Rechtsgebied*, fr. *banc, juridiction*. Kil. Bancke van recht, *tribunal, etc. et juridiction, forum*. || Twee afghesetenen onder eene bancke en juridictie resorterende, en moghen malanderen binnen dese stadt en hare vryheydt niet erroteren, becommen, noch voor de voors. wethouders te rechte betrecken. *C. v. Brussel, 1607, a. 86.* Christijn: *Duo extranei, eidem suballio et jurisdictioni subditi.*

2) *Rechtbank, schepenbank, dingbank, vierschaar*, fr. *banc ou cour de justice, banc d'échevins, tribunal*. || Costumen der stadt van Antwerpen sorteren effect over alle de bancken van den quartiere van Antwerpen. *C. v. Antw. 1545. ix, 47.* In criminele zaacken, woirden de getuigen openbaerlijc in de bancke verhoort. *C. v. Thienen, III, 8.* Indien eenige goeden, 't sij eygen, cheynagoeden oft renten, lestmael gegoedt voor schepenen deser stadt, daernaer vercocht, ghegoedt en gheest worden voor de gerichten oft bancken daer naderschap is valende. *C. v. Brussel, 1607, a. 229.* Christijn: *coram iudicibus*. Vonnissen van de bancken deser stadt, noch oock van de gerechten van buijten, hier te hoofde behoorende, en mach men voor de wethouders derselver bancken oft gerechten in eegene nieuwe kennisse brengen bij wege van nulliteit; maer die hem daeroff wilt beclagen, moet daeroff appelleren aen borgemeester en schepenen. *C. v. Antw. comp. v, sv, 1.*

Banck sterck genoeg, *het, volgens de omstandigheden, vercochte getal schepenen hebbende*, fr. *ayant le nombre requis d'échevins, suivant les circonstances*. || Dat sij hetselve sullen komen bekennen binnen den derden dagh, gerichtelijc banck sterck genoeg, te weten, ten minsten vier [schepenen]. *Montenaken, I, 191 (1664).*

3) **Hooge banck** (te Gent). *Haut banc de la Kewre*. || De hooge banck, die men noempt van der Kuere. *C. v. Gent, I, Titel.* Schepenen van de hooge banck hebben en behouden alleen 't berecht en kennisse van saken criminele, en van klachten in materie van injurien daer open woude is, oft anderen weg van faict gebeurt is dan in injurie verbale, danof de kennisse en judicature competeert schepenen van Gedeele. *Ib., a. 9.*

4) **Nederbanck** (te Gent). *Banc inférieur des Paroisses*. || De nederbancke, die men noempt van Gedeele. *C. v. Gent, I, Titel.* Dat de voors. schepenen van gedeelte kennisse hebben sullen van sterfhuyzen, van successien van weesen, van giften, van vooghdien, van administratie en rekeninge van vooghdien, van actien van injurien by woorden en soo wanneer dat'er geen woude wezen en sal, en van ghelycke materien. *Ib., Conc. Carol., a. 16.*

5) **Kleine banck**. *Lagere bank, ondergeschikt gerechtshof*, fr. *banc inférieur, subalterne*. || Want men geen aenhanck maecten en mach naedat eenige cleyn banck die saecke bracht hebben voor hon hoofd. *C. gr. Loon, I, blz. 77, n^o 76.* **Nederbancke**, ook neergericht. Met deselfde betekenis, zooals de volgende benaming van onderbancke. || Onder de nederbancken deser stadt en worden nijet begrepen die vant Geestelijc hoff, die van de Munte en Tholcamer, noch oock het Leenhoff des borchgraven van Antwerpen. *C. v. Antw. comp. v, sv, 1.* Neffens borgemeester en schepenen sijn tot Antwerpen de rechtters van de onderbancken: als dije van de Lakenhalle, van den Peijse; van de Weescamer, van de Watermeulenbrugge, en die van den Kiele, die in d'eerste instantie kennisse hebben van saecken tot hemliedem vonnisse respectie behoorende; maer daarvan appelleert men aen borgemeesteren en schepenen, als hoofden. *C. v. Antw. comp. I, io, 10.* Van vonnissen van de onderbancken deser stadt, oft van de neergerichten hier van buijten te hoofde behoorende, en mach men niet reformeren, maer alleenlijc aen borgemeester en schepenen provoceren oft appelleren. *Ib. v, svj, 8.*

6) **Smalle banck**. *De rechtbanken, welke*

dezen naam voerden, schijnen slechts laetbanken geweest te zijn, fr. *les cours de justice connues sous ce nom paraissent n'avoir été que des bancs de tenanciers*. || De rechten van goedennissen, erfennissen en realisatie onder de smalle ofte laetbanck syn inagelyckx 4 guldens 12 stuyvers, te verdeylen als volgt: aen den schoutet 16 st.; schepenen van Heyst, t'samen 12 st.; den meyer der laetbancke, 16 st.; .. den greffier der voors. laetbancke, 12 st. O. P.-B. *instr.* 31 oct. 1715, XIII, 15.

7) Volle banck van wette. *Volledige schepenbank*, fr. *banc de Loi ou de justice complet*. Het getal van schepenen vereischt, om eene volle bank uit te maken, was in 't algemeen zeven, namelijk voor lijfstraffelijke zaken; voor gewone burgerlijke zaken was eene bank doorgaans sterk genoeg met vier. || Men is gecostumeert en gehouden de vierschare te onderhouden met een volle banck van wette, dat is, ten minsten, met seven schepenen in opene camerén, bij maninge en ter presentie van den heere (baljuw) en den amman. C. v. *Gent*, I, 6. *Quatuor viri quidem tribunal constituant, sed non plenum; causas graviores, quales sunt capitales, non nisi septem-virali judicio expediuntur, quod „plenum tribunal” appellari consuevit*. VAN DEN HANE. Omme te prouvene de voerseide boeten en callaingen [nl. van wonden toe te brengen], doet men altoos waarhede, alst den bailliu ghelieft, met iii scepenen of meer; men hoort op elck stuck alzoveel oorconden, die de meyer doet zweeren, als de bailliu ghehoort wilt hebben; hij [nl. de bailliu] prouft syne zake met ii oorconden, en dan zo vutent vier scepenen ten minsten, by maningen van den meyer; maer cleeft er lyf of ander [of ban an?], dat street vuten lande van Aelst, daer moet syn de vulle banck. C. v. *Aelst*, Ord. 27 apr. 1416, a. 7. Scepenen worden ghemant, en namens eene verste, up hare volle banc. Ib. 500 (1436). Item, behooren te zynen leene een bailliu, XIII mannen van leene, eene vulle banc van vii scepenen, hof en ghedinghe met mannen en scepenen. DE PR. en BR. V. *Gontrode*, 18 (1454). (In de stad Mechelen treffen wij echter eene volle banck aan van twaalf schepenen: || Dat de stat van Machelne sal hebben volle banc van scepenen, tote twalef scepenen, en die selen sijn tote haren live. K. v. *Mechelen*, 13 dec. 1301. De twelfe scepenen der stadt van Mechelen, daeraff de sesse sijn van der porterie, en sesse van den ambachten, sijn ordinaris rechteren. C. v. *Mechelen*, I, 1.

Banck sluiten, de behandeling der rechtszaken opschorsen, fr. *fermer le banc, suspendre l'expédition des causes judiciaires*. || Als den schouteth oft sijnen stadthouder eenighe actie condemnatoir, oft van taxatie van kosten is ghelevert om executie te doene, en hy taelve niet en doet noch en doet doen, soo mach degene die d'executie versoect komen aen twee gheswoorne, begheerende, naervolghende den rechten en privilegien van der stadt, de bancke gheslotene te hebbene. C. v. *Herentals*, II, 39. Indien iemandt de bancke t'onrechte doet sluijten, die valt in de pene van vijf realen. Ib., 40. Waert dat twee partijen dinghen vore den heere van den leene, en dat t'Hoff gesloten wordde in enigher manieren, en daernaes quamen andere partijen en versochten aen den heere, dat hy hen dat Hoff opende, om recht en vonnisse te geschiene, ende die heere des niet en dade, soe mochten eenighe van den partijen nemen viere mannen van leene, en die en mochtens hem niet weygeren, oft

sy waren onwettich, en versueken den heere, in kinlicheyt van den viere mannen, als op syn ierste genechte, dat hy hem t'Hoff opendade, om hem recht en vonnisse te geschiene, nae der mannen rechte; en soe waert die heere niet en dade, soe soude hij nemen een notarijs, in kinlicheyt der vier mannen, en begheeren daeraff een instrument, dat hyt versoect hadde de banck open te hebbene; sonder yet te mesbueren tegen den heere. BOXHOREN, *Keys. Stat.*, a. 17.

8) Pijnbank, *folterbank*, fr. *torture, question, géhenne, gêne*. Kil. Bancke, j. pijnbancke, *equuleus*. || De schouteth noch eenich anderen officier en mach nyemande pynen oft ter bancken brengen..., sonder wille, wete oft consent van den burgermeester en scepenen van der stadt van Antwerpen;... soe willecooren en accorderen de wethouderen den schouteth oft officier alsdan, dat hy dien delinquante mach pinighen en brenghen ter scepper examination en ter banck leggen. C. v. *Antw.* 1545, I, 12. Al eest dat eenich persoon gewesen is ter banck oft torturen. Ib., a. 13. Sulige man sal der heer mogen op een banck leggen, en doen proeven met kalt en warm. C. gr. *Loon*, I, blz. 77.

BANCKEICKE (?), zn. v. *Pijnbank*, fr. *torture*. Zie BANCK. 8) || Dat de drossaert niemant en vermach te pijnen oft ter bancke te brenghen sonder vonnisse van schepenen, ten waere...; in welcken gevalle den drossaert vermach dancselven gevangene te pijnigen en ter banckeijcke brenghene. C. van den *Kiele*, I, 9.

BANCKET (Banquet), zn. o 1) *Bank*, *toonbank* waar de koopman sijn laken op uitstalde, fr. *banc sur lequel le marchand étalait ses draps*. || Dat niemene enghen scaerlaken in sinen piel setten en sal, dat es te verstaene, dat hijt setten sal voer hem op sijn bankette, en elos van eere [ééner] varwen, en nemmeer. K. *lakeng. Brussel*, 1365, a. 31 bis.

2) *Maaltijd*, fr. *repas, dîner*. || An diversche personen de somme van lxxvij lb. ixx sc. par., over de leveringe by hemlieden respectievelick ghedaen van visch, broodt, kyeckens, vleesch, wyn, en andersins, omme het banquet ghedaen naer dat Jan de Bevere ghesceuteert was, begrepen de terrighen ghedaen by pater vicaris van Curtrick met syn medegheselle, den voorn. Jan de Bevere ghebiecht en vertroost hebbende. REMBEY, I, 260. St.-Bek. 1613. (Scheppenmaaltijd ter gelegenheid van eenen „ghesceuteerde”).

3) *Nagerecht van suikergebak*, fr. *dessert de sucreries*. || Corts hiernaer is alle die spijse, soowel visch als vleesch, van de tafelen opghenomen gheveest, en voor Sijn Doorluchticheyt [aartshertog Matthias] en generael Staten is gedient gheweest een rijckelijck triumphant banquet van alderley confituren, treseeyen, marmeladen, succaden en jentilleessen van suycker ghewrocht... In 'tselve banquet waren onder andere noch diversche groote massenpanen, ooc verciert met gout en silver enz. HOUWAERT, *Mathias*, 172, 173.

BANCKGESELLE, zn. m. *Drinkgezel, gezal* bij een drinkgezel, fr. *compagnon, camarade de bouteille*. || Dat dat verbot [nl. aan de burgers van te gaan zitten drinken te Burscheid] van outs innegeseet en gehouden ware geweest, en jaerliox ten aencomen van elcken borgmeestere, mit anderen geboden vernieuwt wordde voere die banckgezellen, die dagelycx te wyn gingen, om vele inconvenienten te verhueden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138,

fr. 298. *Verbaal v. d. 15 mrt. 1530.* Banoghesellen, die een spel van ghenouchte maecten, te wetene metten palyneck te treckene. Dr. Pr. en Bz. XIII, *Keprijt*, 159 (1641).

BANCKCLEET, zn. o. *Kleed tot bedekking der zitbanken, tapijt, fr. tapis à couvrir les sièges, tapis.* || Item, een banccleet van denselven (al. van zijde), met vrien. *Ins.* 1436.

BANCKLOCKE, zn. v. *Klok, waarmede de burgers worden bijeen geroepen op de gewone vergaderplaats, om de afkondigingen der overheid te vernemen, en ook om aldaar in de wapens te verschijnen; in dit laatste geval noemt men ze ook „stormklok”.* Beide betekenissen komen bij LA CURNÉ voor onder het verfranschte *Banclouche: La cloche que l'on sonnoit pour assembler les habitants d'une commune*, en in de aanhaling uit Froissart: *„Ils firent commander qu'on sonnast la banclouche, et que chacun s'allast armer”.* Dans ce dernier cas, on l'appelle aussi le tocsin, la cloche d'alarme. — Onder de heerschappij der Luiksche bisschoppen was de banklok in dat grondgebied ook het zinnebeeld der wereldlijke oppermacht. Daarom werd ieder nieuwe abt der abdij van Sint-Truiden, en ieder nieuwe bisschop van Luik, als heer der stad, na zijnen plechtigen eed van inhuldiging of getrouwheid aan het oute van den h. Trudo afgelegd te hebben, door de schepenen gebracht tot de klok: *A scabinis deducitur ad campanam banalem, quam ipse pulsat in signum temporalis domini.* Na die klok driemaal geluid te hebben, begaven zij zich naar het stadhuis, alwaar zy de hulde en den eed der burgers ontvingen. *KEMPENKERS, Montanaken*, II 65 en 254. Dit gebruik was ook in voege voor het Limburgsch graafschap Niel, volgens de „Cleernisse” v. 27 juni 1569, vernieuwd den 28^{en} juni 1661: || Dat deselve heer van Nijel dieselve heerlijkheid oft possessie daarvan ontfangende, totter clocke geleijd moet sijn, silver en golt saijen tegen der sonnen, en den eedt doen als hennen eijgen grondheer en grave van Nijel enz. Ib. I, 425. (De uitgever brengt laatstgemelde middadigheid in verband met hetgeen Gregorius Turon. II, 38, verhaalt van Clovis toen hij, van keizer Anastasius, het consulaatschap ontving: *aurum, argentumque, praesentibus populi propria manu spargens, voluntate benignissima erogavit.* — Ook de graven van Vlaanderen verkondigden hunne inbesitztrekking van het graafschap door het luiden eener klok in Sint-Janakerk te Gent, na aldaar hunnen eed afgelegd te hebben: *Et le serment fait, le compte tire la cloche deus ou trois coups, et par ce prend possession de Flandres.* *WERNKÖNIG*, I. Urk. blz. 5, uit de *Antiquités de Flandres* van den president Wielant. De banklok diende eindelijk nog als „tiendeklok”, om het rondhalen der X^e te kondigen, en daarom moest zij zoo zwaar zijn, dat zij in den ganschen omtrek der X^e kon gehoord worden. *KEMPENKERS*, I, 36. Deze schrijver handelt in een bijzonder hoofdstuk over eenige der gewoonlijkste keuren en klokslagen der oude vrijheid Montanaken, II. blz. 256 a 291. || Welcke scoutiten, overmyts dat gheluyt der banclouken ofte storme, .. sullen doen publiceren en ghebieden, dat alsulcke statuten oft koeren .. sullen werden ghehouden onghewetst. *K. v. Sint-Truiden*, 1866. a. 39. Weert in onvernien den poenten, alsulke dat niet sijn en moet! en also haestelike noetsake overname, dat ons, oft ons lant, of die stat sensuéd [i. a. sensede: aanging] in eniger manieren, te weten of die stat van vianden begaen wurde, oft een portere van vianden

gevangen gelijkt worde, oft in andere poenten gelijke noetsake spronge, en onze scouteten, daer af van den burgemeistren en raet versocht die banne clocke te luden oft te doen luden, om dat volc te vergaderen en in die wapenen te roepen omme te helpene, so willen wij, dat die meestere van Sentruden horen raet, die stat en die ghemeynthe van Sentruden te samen suelen moghen doen roepen, sonder die bancloucke daeromme te slaen oft te ludene. *O. Liège*, 17 mei 1393, a. 4. Dat die meestere onser stat van Sentruden tot allen tiden als des te doene sal wesen, om noetsaken wille, .. suelen moghen te wapen roepen, die bancloucke luden en hore baniere brengen op die merct. Ib. a. 12. Dat die burgemeistren en raet die meeste clocke, banneclocke, vrylic .. luyden doen, en volc mitten wapenen tegader roepen. *Pior, Cart.* 18 nov. 1404, a. 4. Also ons van onser heerlicheit wegen van alts toebehoert heeft onse banckloc (*sic*), so en sal onse stat en gemeynthen sich derre nommer onderwynden noch onderkeren die te slaen buten onsen en onse amptmans orlof en wille. *C. v. Maastricht*, 13 nov. 1409, blz. 480.

BANCKCOSTEN, zn. mv. *Gerechtskosten, fr. frais de justice.* || Oft de bankkosten ter seyde der beclaechde geresen, niet en behooren oft moeten in *finem litis* gesuspendeert woorden, principaellyck in cas van appell oft avocation *ad iudicium superiorem*. *C. gr. Loon*, I, blz. 608 (1702).

BANCKVAST, bn. *Raepaet, Analyse*, n^o. 394, leert ons, dat de advocaten verantwoordelijk waren voor hunne gezegden, indien hunne cliënten die afkeurden; deze afkeuring moest echter geëit worden eer de tegenpartij geantwoord had; na dit antwoord mocht zij niet meer gedaan worden. Vandaar, zegt hij, het gebruik, dat men de gezegden van den advocaat der tegenpartij te zijnen profijte aanvaardt, dewijl die gezegden na deze aanvaarding onwederroepelijk zijn: dit hiet men in het Vlaamsch *bankvast*.

BANLOKE. Zie **BANLUICKE**.

BANLUICKE (Banloke, bangeluycke, banluycke, banluke. Ook Utlouke). *Stratichouwing, omheiningen of bevel of gebod, fr. inspection, visite des chemins, ban des clôtures.* Benecke: Banzün, *sepes bannita, bannum claudens.* Haltaus: Bannsaun, *sepes bannita, quas territorium s. diocesis, vicus, agros claudit ac munit.* Niet bij Kilian noch bij Grimm. || Also men de banloke ghaet, dan es de meyerre sculdech derover te zittene en mede te ghane met scepenen. *VAN LOKEREN, St. P.* n^o. 622, *Lavenderie*, a. 25, 13^e E. Also de meyerre ommegeat de banloke, dan heeft hy zine provende. a. 38. Also de meijere oec ommegeat den banluke, so heeft hi sine maeltijt, sonder wijn. *Oork. v. 1230.* Dit syn de punten daer niemant afghervryt en mach syn, no clooster, no cleercke, no poorte, noch niemant bi negheenen possessien: eerst van sheeren cheinse; van watergange, van banloke, van pontweghe, van heerweghe, van keercweghe, van manpaden, van steercoope, van coopcoope. *C. v. Gent*, I, blz. 574 (Einde 14^e E.). Sal de pachter dit goetd bewaren alle jaren van banloken en watergangen en van heckene, sonder zijns meesters cost. Dr. Pr. en Bz. VII. *Scheldewindke*, 7 (1433). Behoort te synen leene en heerscepe de wettelicheden te doene van banloken, watergangen, straten te rumene, heckene te hanghene en te slutene. Ib. V. *Gontrode*, 19 (1454). Vermach voort de leenhoudere met synen bailliu te ghane de balloke en waeterganghe alomme binnen synder voirs. heerlicheit,

1b. IV. *Oostakker*, 15 (16^e E.). De tuynschouwe van alle bangeluycken, heyminghe als andersins, sal inghelijck gheschieden op den eersten dach may, nae onse ghewoonte. *C. v. Meyhem, Landtck.* 1621, a. 2. De quohieren van schauwinge van herbaenen, rivieren, beken, waervan de boeten zijn van 6 schellingen grooten; maer de quohieren van schauwinge van andere stracten, balluyken, waterloopen, sijpen en diergelijke, danof de boeten minder zijn, zullen gestaen met eenen segel van 10 stuijvers. *O. P.-B. austr.*, 8 aug. 1703, a. 35; It. 27 juli 1724, a. 38; 15 dec. 1727, a. 34.

BANMIJLE, zn. v. *Grondbezit rondom eens stad, waarover zich haar rechtgebied uitstrekt*, fr. *banlieue, territoire autour d'une ville sur lequel s'étend sa juridiction*. Kil. Banmijle. || Dat de costumen zullen geredigeert worden, te wetens bij den officieren en wethouders van allen den steden van onsen voorseiden landen, groote en cleene, en elc van dien voor de voors. steden, haeren scependomme en banmylen. *Plac. v. Vl.* 7 oct. 1531. I. 752.

BANMOLEN (Bandt-, bantmolen), zn. m. *Dwangmolen, molen, waar de onderhoorigen ener heerlijkheid verplicht waren hun graan te laten malen*, fr. *moulin banal, moulin où les subordonnés d'une seigneurie étaient obligés de faire moudre leur grain*. Kil. Banmolen. || Alsoe, onder andere partijen van onse demeynen ons lants en hertochdoms van Brabant, ons competerende en toebehoirende is eenen moelen gelegen binnen onser stad van Loeven, geheeten die Moutmoelen, weende en van outs geweest hebbende eenen banmoelen, in denwelken alle onse ondersaten van onser voirs. stad en vrijheyd van Loeven schuldich en gehouden syn hueren mout te doen malen. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138, f^o. 150; 10 mei 1539. (Uit het volgende blijkt, dat men reeds in de 16^e eeuw in het woord *ban* een imperfectum zag van *binden*;) N., meester molder van synen stile, woonende in den molen genoemd den Bandtmolen. MARTINEZ 251. *Van de bantmolens, moutmolens*. — Alhoewel de bantmolens van Syne Majesteyt, in dese stad en hare vrijheyd gelegen, syn beleent.. 267.. Om te pande te stellen en beleenen onse bant-mout-muelens.. den Slijpmeulen.. de Nieuwermeulen.. de dry wintmeulen.. en de Rosmeulen.. 269. Hoedat denselven godshuyse [n. van Zevenborre in Zoniënboesch bij Brussel] toebehoorde en over hondert jaren toebehoort hadde gehadt sekeren bandtmolen gelegen ten Broecke by Aelsenberge, originelyck geprocedeert hebbende van onse voorsaten, als hertogen van Brabant... Welcken molen met synen toebehoorten en gerechtigheden van allen ouden tijden gestaen hadde en ware blijven staen onder de jurisdictie van onser tholcamere binnen deser onser stad van Brusselle, en dat die supplianten en hunne voorsaten altyt in rechtvoorderinge, tegen diegene die onder den *bandt* van denselven molen geseten syn, hen gevoordert hadden buyten te gaen maelen, hadden, bij diensers van onse tholcamere oft andere.., maet en meel, buyten gemaelen zynde, doen afpenden by alle memorie van menschen.. Dat nochtans onlanx gebeurt en ter kennisse van de supplianten gecomen ware, dat Floris Bourdam.., onder den voorsz. *bandt* geseten, hem voorderde buyten te gaen malen, onder de prochie van Doirpe [i. Dworpe], ter plaetse geh. Wauweringen... en dat die supplianten.. N., diener van den voorsz. godshuyse.., hadden belast den voorsz. Floris gaede te slaene. en hem af te panden en nemen alsnelcken maet als dieselve

Floris soude doen malen, en innebrengen onder den voorsz. *bandt*, met oock het peerdt, boven noch eenen keur daertoe staende. 283.

BANMOUTMOLEN. Zie **BANMOLEN**.

BANNALITEIT, zn. v. *Verplichtend gebruik van heerlijke molens, ovens, brouwerijen, fr. usage obligé de moulins, fournils, brasseries*. || Dat die voorsz. van onse stad van Brusselle en hare paehters sullen gebruycken het recht van bannaliteyten ten respecte van alle soorten van persoonen en ingesetenen derselver stad, en op hunne manten. MARTINEZ 269 *Van de bantmolens*.

BANNEN, bw. 1) *Bekend maken, afkondigen*, fr. *publier, proclamer*, ofr. *bannir*.

2) **Bannen de vierschare**. *Plechtiglyc verklaren, dat het geding open is; i geding, de rechtbank, de vierschare vestigen, naar de gebruikelijke vormen wettelyk maken*, fr. *proclamer solennellement la vierschare, la fixer, la rendre légale selon les formes et avec les solennités usuelles*. Dupin et Laboulaye: *Bannir. Déclarer la séance de justices ouverte avec les solennités d'usage*. Kil. Bannen oft banden (*sic*) de vierschare, *tribunal dominant*. Grimm: Bannen, spannen, hegen des Gericht, gebannete Bank. || *Major, ex mandato dicti prepositi, vel ejus ballivi, scabini loci ponet in banco...*; *major debet firmare placita, quod vulgariter dicitur „bannen“*. VAN LOKEHEW, *St. P.* n^o. 693 (1259). Als die gons die ghedacht es (*sic*) syn comen vor den oghen tharen daghe, so es men eerst sculdich de vierscharen te banne. *K. v. ter Piete*, 1265 a. 2. Lat. tekst: *debet vierschare inbaniri*. Die scepenen wysen voor recht: een yegelyc gedinge dat gheleecht is op huden, alsoe als recht is, dat ghy dat waer moghet bannen, en dinghen van ons heren en vrouwen weghe van Brabant, en doen enen yegheliken recht alsoe als recht is, en daerenteynden recht. *Chart. v. 's Bopsk*, f^o. 50 v^o. 15^e E. Ten daghe als de wetteghs ghenachte dient, syn scepenen metten meysere schuldich te trecken ter heersteden, tylic en voor den noenen, en aldaer te bannene wettelycke vierschare van ghenachte van ghedeelde, up de maniere hiernaer bescreven. *C. v. Aalst*, blz. 380, a. 4 (15^e E.). De schoutet metten scepenen, moeten alle weken des vridaechs compareren in de Borch, in der hoogher vierscharen ons gemadichs heeren, en bannen aldaer openbaerlick vierscharen om enen yegelycken, des begeerenden, recht en justitie gedaen te wordene. *C. e. Antw.* 1545, I, 1. *Van de hooghe vierschare*. — De voerscreven vierschare wort gehouden en telken dage van rechte gebannen als hooghe vierschare des hertoghs van Brabant. Ib. 1582, xij, 1. Is men hier ghewoenlyck metten onderschouteth en scepenen, rentmeester en mejer, de vierschare drijmael 's jaers te bannen.., en de voors. drie daghen van bannen der vierscharen worden ghenoot vooghdagen. *O. v. Moll*, a. 9.

3) **Eene gichte bannen**. || *Een wort bij den mejer de opdraghende gichte overghegheven den cooper, en daernaer de voors. gichte door den mejer ghebanden [i. gebannen], en bij den rentmeester bevrijt*. *O. v. Moll*, a. 161.

4) **De keersse bannen**. *De keersse ontstaken, branden in openbare verkooptingen*. (De opbieder, op wiens bod de keers uitging, bleef kooper, als hoogt en laatst biedende), fr. *allumer, brûler le chandelle dans les ventes publiques*. (L'enchérisseur sur l'offre de qui la chandelle s'éteignait restait acquéreur, comme le plus haut et dernier enchérisseur). || Een iegelijck mach sijns selfs goedt, soo haere

als erve, verkoopen, uytter handt ofte hy proclamatiën en kerkgeboden, en oock keerasse ofte keerasen daeraf branden..., sonder daerof de heeren oft hunne officieren..., eenigen wijn, salaris ofte loon te moeten geven; ten ware dat... sy hem geassisteert hadden, als van de keerasse te bannen ofte branden. *C. v. Loven*, IX, 15. De respectieve meyers en laeten der abbdyn van Averbode en Floreff, in possessie synde, van over hondert jaeren, niet alleenlyck van scheidyngen en deylingen 'tontfangen over goederen sorterende onder hunne laethoven tot Pelt en daer alom, gichten en gudenissen te verleen en enz., maer oock de keerasse te ontsteken en te bannen, in naeme hunder principalen. *C. gr. Looen*, I, blz. 548 (1699).

6) **Palen bannen.** *Dese door eene plichtige verklaring bekrachtigen*, fr. *confirmer le placement des bornes par une proclamation solennelle*. || En opten ghesetten dach, soe waert dese erfelijcheit ghesaelt, met wille en consente beyde deser partyen, van boven tot neder, en die palen worden ghebannen met manesse, met vonnesse en met ons hofs rechte. *Schep. des Lands v. Diest*, 8 sept. 1416. Aenleggeresse haer justie mate geleverd conforme heur documenten; en het lant woert bevestight met steenen, welke woorden gebannen naer onser banken recht en usantie. In hooden gekerdt. *KEMPEERS, Montenaken*, II, 362 (1623). En dan worden er steenen geplant, en die worden gebannen op 40 dagen en 40 nachten, op calengie en battatie. Ib. 100 (1626).

6) **Verbannen, verdrijven uit het land**, fr. *bannir, proscrire*. Kil. Bannen, *refus*. || Worde hies [hi des] darde warven bedraghen, hie ware in misdaden van xx lb... en me zoude ne bannen alsoe langhe alsoe schepenen goed dochte, tusschen vij jaren en enen jare. *C. v. Brugge*, I, 236. 28 sept. 1280. Diegoens die hie [nl. de gewonde] noemen sal, sal syn gedaghet bi roepe ghedaen ter marect bin den darden daghe. En ne coemt hie niet, men salne bannen daernaer bin den darden daghe. *K. v. Brugge*, 25 mei 1281. a. 1. De stad van Antwerpen (te wetene schoutet, burgemeesteren en scepenen van der stad) moegen bannen alle delinquanten, vuyter stad, margreescapen en quartieren van Antwerpen. *C. v. Antw.*, 1546, I, a. 34. Die hem te meer stonden absenteert en tynen vrede nyet en compt... die wordt gebannen op eene pelgrimagie taint Peters te Roomen. Ib. III, 10. Dat men de gedeseide partijen, te weten, den man op sijn trouwe, eere en lantrecht, bevoelen sal hant en voetlichtinge te doen van voers. gedemineerde panden, en die vrouwe te bevelen op haer rechte hant en hondert jaeren uijten lande gebannen te sijne. *Montenaken*, I, 286 (1574). (Het verleden deelw. gebannen werd gebruikt voor den ter ballingschap verwezene door het wereldlijk gezag, en *vervaten* voor hem, die door den kerkban getroffen was): || De vassal en is niet ghehouden te diene, in wat diensat dat si, sinen leenheer die gebannen is van den prince oft verwaten van den paus, *majori excommunicatione*, geduerende den tijt van banne en excommunicatione. *Loen. v. Vl.* 119.

7) **Dagen, dagvaarden voor 't gerecht**, fr. *citer, assigner, assigner en justice*. Dupin et Laboulaye, *Bannir*. || En compt diegene, die gedaegt es te sinen daghe niet, [men] is hem sculdich te banne met vonnesen van scepenen; maer ten naesten daghe mach hi sinen ban lossen met ii stuivers, en staen vort in rechte. *K. v. ter Piets*, 1265, a.

3. Lat. tekst: *debit inbanniri*, en *bannum suum redimere*. — Elc die ghedaghet wort, up dat hy niet en coemt te sinen daghe, is men sculdich te banne bi scepenen. Ib. a. 7.

8) *Vloeken en sweren*, fr. *jurar, blasphemer*. Kil: Vloecken en schenden. Schiller u. Lüben: Bannen. 3) *Fluchen*. Do wart Petrus ser vorveret, unde bestunde ser stoltelik te bannen und to sweren, dat he Jhesum nicht bekent. || Dat oock nyemandt binnen der voors. muntten, opt werck oft oock andersints, en mach sweeren, vloecken, bannen, vuyt en oneerlyck spreeken, roepen oft chrijschen, op de pene van vier sts. *C. der Munsters te Brussel*, a. 67. Soo wie op de wacht... vloecht, sweert, hant of eenighe oneerbare schandaleuse woorden spreekt, die verbeurt 80 sts. *O. op de wacht te Antw.* 19 april 1623, a. 53.

BANNERHEER, zn. m. *Baanderheer*, fr. *seigneur banneret*. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 137 f°. 276 (1527). Zie **BAENROTSE**.

BANNICH (Bennich), bn. *In den kerkban gedaan, vervaten*, fr. *excommunié*. || Of N. eenich getughe hoort dat hem teghengeet, hetay een bastart, oft bennege lude, of des doets mans maghe... *Charth. v. 's Bosch*, f°. 53. *Vonnis* 15^e E. Soude een man zijn onscout doen sevende meer... die moeste hebben tot hem vij manspersoenen, aen elke hant iij, niet bannich, noch bastart, van goeder famen. *K. v. St.-Twyden*, 1536. *Pior, Carl.* II, blz. 571.

BANOVEN (Banhoeven), zn. *Dwangoven*, fr. *four banal*. || Dat, soe onse voervaders van oude tijde gehauden hebben, [dat] binnen der vrijheijt van Montenaken egheen banhoeven, noch banpaenhuijsen, noch banmoelen en hoert [te syn] noch syn en souden. *Montenaken*, I, 53.

BANRIJS (Bantrij, bantrees?) zn. m. *Bindrijs*, fr. *verges d'osier*. || Dat hem niemant en vervoerdere te halen op ander lien gront... bessemstocken, luyckerys; banreesen en andere sorten van haudt ofte vermaeckels. *De Pr. en Br. XVI. Assende*, 64 (1635).

BANSLOOT, zn. *Sloot, die gerechtelijk geschouwd wordt*, fr. *fossé, soumis à l'inspection légale*. || Zoo wanneer men zal willen besteden eenighen dyck te makene, ofte sluiten eenighe slooten, tay dyck-sloot, hooghen oft nederen twissale (?) met de banslooten, tzelve zal geschieden op sondaghen. Ib. XXIII. *Bazel*, 10 (1587).

BANSPLICHTICH, bn. *Die het verbod des bans overtreden heeft*, fr. *celui qui a enfreint la défense du „ban“*. || Dan sullen wij, schepenen, te manisse onser meijers, wijsen: Dat wij 't hauwen voor jaergedinge, en dat men hem ban en vrede doen sal, en dat er niemant mach gaen sonder oorloft; en oft anders ijmand dede, dat hij bansplichtich en misdadich sal sijn. *Montenaken*, I, 429 (1569—1661).

BANSTEDE, bn. (?) || Den dyck van St. Mertenspolder banstede en vast opgeleverd met vonnisse en met recht. *Arch. Bergen-op-Zoom, Certific.-br. van 1479—1485*, 10 mrt. 1485, n°. 208.

BANSURE, zn. v. *Verbanning*, fr. *bannissement*. **LA CURNE**, *Banisure: bannissement*. || Die eenighe kercken ofte kerkhoven zal ontwyden, zoodat men dezelve moet reconcilieren, zal, boven de voorseide boete van t' zestich ponden parisie, ghebannen werden den tijdt van eenen jaere wter stede en casselrije, ... en toe-dien [totdien] t'synen coste te doen gheschieden de reconciliatie...; en en dede hijt niet, sal ghedaen worden t'zijnen coste..., en

zyne bansuere verlanghet. *C. v. Veurne*, LXVI, 28. Soo wanneer eenighe delinquanten by sententie ghebannen zijn, men is in costume deselve bansure te beoondighen ter bretesque, terstondt naer 't pronuncieren van der sententie, ofte executie van diere. *C. v. Popper*, xxvi, 6. Ter welker oorzaak ghy by mynen heere van de prooetye ghesenten-sieert zydt gheweest met fustigatie en bansure buiten de stede van Bergen-Ste-Winnocx en cascelrie van diere. *Troubles mar.* IV, 217. Dat ghy... niet jegenstaende uwe voorgaende bansure, u vervoordert hebt binnen den lande en graefschep van Vlaenderen te commen. 224.

BANT, zn. m. 1) *Band, dienende om iets te binden*, fr. *lien, tout ce qui sert à lier*. || Van bande, repen. *Tol te Brugge*, 1269.

In den bant. *Ingepakt*, fr. *emballé*. || Alle dieghene, die te Antwerpen met lakene in der merct trecken willen, selen haer lakene des goensdaghes metter sonnen in den bant hebben, en daerna gheen derwaert senden, op ene pene van xx s. van enen ghehelen lakene, en op x s. van den halven lakene. *K. lakeng. Diest*, a. 10. De ghelijcs te Berghen, des dijsdaghes metter sonnen in den bant te sine, op die voers. pene. (Het ambacht had eene hal te Antwerpen en eene te Bergen in Henegouw).

Langs den bant, bijw. *Gemeenlijk, door-gaans, in de wandeling*, fr. *communément, vulgairement*. || Sententie van Gros Pierre. Omme dieswille dat gy, Pieter Bogaert, sone van Lauweryns, byghenaemt Pr. Lauwerynsens Pieter Simons, langs den bant Gros Pierre, ofte soo gy anderssints syt ghenomt. *Rijksarch.*, reg.: *Crim. sententien*, f. 1, 16 jan. 1687.

Naer den bant (Van het graan). *Nadat het graan opgebonden, in schoven gebonden is*, fr. *après que le grain a été mis en gerbes*. || Dat niemandt sich sal presumeren te oosten [korenaren nalezen] naer den bandt, tusschen die mandels, achter den wigel, voor sonne opganck, van elf uren tot twee naer den sonne onderganck. *Montenaken*, II, 266 (1742).

2) *Verband, verbintenis, fr. obligation, engagement, affectation*. || Het ghevalt, om mesdaet of pays, of andere occoysoen, dat hem een man verbindt vor de manne: in een somme van gelde te betaene, of een pays te houdene, of een peregrimage te doene, of een anderen niet te mesdoene, op sijn hoeft, so moet tHof wettelike gemaect sijn. En danne de bailliu sal hem vrAGEN of hi hem so verbinden wille, en of hi wille dat de mannen op hem kennen? Hi sal segghen: „Ja ic”. De bailliu sal segghen: „Ic consenteert, als here”. Hi sal vrAGEN der wederpartien of si den bant ontfangen wille? Si sal seggen: „Ja ic”. *Leenrecht v. 1528*, H ij v. De zaackwande van Diest en heeft geen gemeenschap met het waerschap van Loven; want de zaackwande affecteert de goederen soo lange de rente staat, en en connen sulcke goederen niet vercocht worden dan met zuleken bant. *C. v. Diest, Discordantien*, a. 5. Dairom eest, dat wy de voirgenuerde en nabescreven artien, punten, ordinancien, pene, bande en bedwange geconsenteert, gewillecoert, gegeven en verleent hebben. *Bekenk. v. Brab.*, reg. 135, f. 52, 25 mei 1414. (Hoogerop staat:) penen, bande en ordinancien. — Dat sy, eerste comparante, die panden, die de coopers sullen ingecoacht hebben, ontlaat en eximeert van den bandt van hypotheke haerder rente. *Kerkarch. te Diest, Octrooi* 12 oct. 1704 (*Weezen Cremers*).

BANTDOECK (Bandouck), zn. *Zwachtel, verband, fr. bandage, compresse*. || Alst also ghevalt, dat eeneghe partien of parsonen in huereu twist blende slaghen, bletsuereu en frotsuereu ontfanen van huereu partien adverse, zonder oepene oft appante wonden, daeraf die blende slaghen, bletsuereu en frotsuereu ghenesen syn bi bandoucken, watere oft andersins. *C. v. Aalst*, blz. 482 (1479).

BANTSIZE, zn. Waarschijnlijk bedorven van *Panchijs, paenchijs. Accijersrecht op het bier*, fr. *impôt sur la bière*. || Dat ghy den voirs. Marchelis van nu voortan paisivelic en vredelic laet en ghe-doocht te brouweu [hooger staat: in sulker wys als andre die daervan vry syn], mids betalende grondtghelt en bandsize. *Brief des heeren v. Diest aan de stad*, 10 juni 1510.

BANTSTEEN, zn. *Hoeksteen, bindsteen*, fr. *pierre de refend, angulaire*. || Als men bevindt, dat eenigen muer, wandt oft ghevel tusschen twee partien eriven staende, beyde de voors. partien half en half toebehoort, soo sal elcke partye dien muer, wandt oft ghevel mogen gebruycken, en daerin legghen bandsteenen, selieren oft platen tot op de helft. *C. v. Brussel, Stat.* 1657, a. 34. Christijn vertaalt: *lapides vinctulares*.

BANVORST, zn. *Heerlijk, aan 't gemeen gebruik ontzegd woud*, fr. *forêt seigneuriale, interdite à l'usage commun*. *Haltus Bannforst, saltus banno pacis munitus et communis usus interdictus (domini habent silvas interdicto munitas)*. Grimm: *Bannforst m. Bannwald, silva inaeclusa*. *MARGX D'ARNIS: Bannum memoria, quo silvas usus prohibetur*. || Dat so wie den pacht van banvorst houdt, hi essene souldch te leverne Reineren, dien men heet Eggloi, den portre van Brusele, ochte sinen oire, binnen der vorgenoemder parochgien van Gremberghen..., altoes elc sister in tuen penninghen na den besten roghde. 24 juni 1290.

BAPTISEEREN, bw. 1) *Aandsiden, beschrijven, te kennen geven, fr. désigner, décrire*. || Op 't geene dat die van Nispen seegt, dat hij van der jurisdictien in der heerlicheit van Ipelaer, alsoe breef als hij die baptizeert, in possessien is geweest ten aensiene en wete van den heere van Breda. *V. D. TAV.* 293.

2) *Noemen, heeten, fr. appeler, qualifier (LA CUENE)*. || Dat alle question en geschillen spruytende ter zaken van deser contributien, hetzy van te hooghe gestelt te syne, van vry te syne, oft andersins, hoe men dat soude moghen baptizeren, zonder eenige distinctie zullen worden gesleten, getermineert en bealicht bij der naester hoofdstadt van den seven hoofdsteden van Brabant. *Bekenk. v. Brab.*, reg. 137, f. 9 v. 12 apr. 1515. Onder 't deeksel van denwelcken een aenlegghere gheeft over een gheschreft, dat baptiserende: *Memorie oft replecque*, oft andersints, soo hem dat beliaft. *C. v. 's Bosch, Caroline, Stijl*, 1529, a. 14. Tenzy dat de ghetughen..., lieden van eeren, weerdich van gheloove, bekendt syn den voors. notariissen, en dat sy affirmeren dat de persoonen sulck syn als sy hemlieden baptiseren en noemen. *Plac. v. Vl.* 4 oct. 1540. I, 773. Dat de vorster, doende daghemet, sal in justitie van schepenen baptiseren de schult, waervoor hy partien daeght. *C. v. Overijsche, Adm. v. just.* a. 2. En oversulcx niet en cunnen inmagineren met wat fundament deesselfs de Bitters nacomelingen hen willen baptiseren maechschap te wesen van hen comparanten. *Brab. Mus.* I, 120 (1640).

3) *Betiteln, van een opschrift voorzien*, fr. *intit-*

aler, étiqueter. || De cleroquen van de vierschere, vóór het indienen van eenighe schrifturen, sullen schuldigh sijn deselve beoorlyck te ootteren en baptiseren, en voorts alle requesten, heeschen en andere proceduren te onderteekenen. *C. v. Brugge*, II, 22 dec. 1751, a. 20.

BAPTISTERIE, zn. o. *Rituaal van het doopsel*, fr. *rituel du baptême*. *MAIGNE D'ARNIS Baptisterium, liber in quo ritus baptismi et orationes describuntur, fr. formulaire des rites du baptême.* || Noch betaelt van een nieuw baptisterie ofte boucxkin om thelich doopsel en andre sacramenten te administreren, ij st. *De Pr. en Br.*, XI. *Zaffelare*, 89 (1584).

BARAET, zn. 1) *Bedrog, fr. fraude, tromperie*. Kil. (App.) Baraterije, *fraus*. *LA CURNÉ Baraterie: tromperie.* || Dat icker niet toe verleet ne ben bi crachte, no bi vresen, jof bi boeseden, jof bi eenighen barate. *Tol te Brugge*, 1269.

2) *Ruinoor, geraas, fr. bruit, tapage, vacarme*. *Borel*: Barato: *bruit*. *LA CURNÉ, Barate: le mot Barate a signifié: mouvement, agitation.* || Die metten ruedinghe gaen ooh riden, of metten becken alsen, of ander barat daer [B. 134, daarmede] maken, elc op eene pene van v s. *Kb. v. Diest*, A. r. 51.

3) *Reiling, wisseling, fr. échange.* || Dat eenige coopluden en andere hen vorderen vuyt te geven en te bestaden heymelic, bij baraten en wisselingen van huere waeren en comenscapen, vele penningen van gaude en van silvere bij de voirs. ordonantie verboden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136, f°. 175 (1504). Dat de maekelaers niet en sullen contracten moghen [noch] sluyten eenich contract sonder te hebben eenighen besunderen last van eenighe coopluden [om] te vercoopen, [te] coopen, te gheven ofte te nemen op wisele, oft te maecken ander contracten oft baratten, oft die te maecken in heuren naeme, en, sluytende deselve contracten, sullen ghehouden sijn te noemen denghenen daeraff sy last hebben, en daarnaer te doen aggreeren telve contract oft baratten, [ter] eerst volghende borsen. *Plac. v. Brab.* 16 nov. 1541. I. 511.

BARAT. Zie **BARAT**.

BARBACANE (Baerbecansel, barbecaensele, barbecaensele, baerbecaninghe). zn. *Borsttuering, buitewerk, voorwerk, fr. barbacane*. Zie **VERDAM**. Kil. (App.) Barbacane, *antemurale*, etc. Zie ook **LA CURNÉ**. || Item, zo es op de veste, tusschen den cloostermuer en de cloostervoorte ghemaeet een barbecaensele van eerden. Item, zo es an de cloostervoorte ghemaeet eenen opgang met houten trappen; dairtoe gheoocht een vyftich southouts. *Ninove, St.-rek.* 1477. Betaelt van drie langhen houten gheleit in derde omme te vastene tberbecaensele an de Nederwyc poorte, costen xvj s. Ib. 1476. Dese drie capitainen quamen te Cassele met vele weerclieden, metsenaers, temmerlieden, spitters, delvers; sy wrochten an de vesten en sy maecten tbaerbecansel ieghen tghescot, en sy hinghen langhe balken en boemen met coerden an de barbecaninghe, en binnen corten tyde was de stede van Cassele wel vorsien en starc ghenouch. *JAN VAN DIJKMUDDE*, 229. De Fransoeyen, seere verstoert en met groten gramscip ontsetken, clommen den bosch van Cassel up, om Cassel te bestormene, en sy cropen met handen en voeten om in de veste te zine, die droghe was, om te beclommene de baerbecaninghe; en als de Fransoeyen an de baerbecaninghe ghecropen en gheclommen waren, die van binnen sneden de coerden ontstieken, de

bomen en de balken, die aen de baerbecaninghe metten coerden vasthinghen, sy rolden in de veste, en elcke balcke dede vallen bet dan seetich of zeventich Fransoeyen achterwaert omme; de sommige vielen de hersene in de kele, de sommige braken haer beenen ende haer aermen. Ib. 231.

BARBECAENSEL. Zie **BARBACANE**.

BARBECANINGE. Zie **BARBACANE**.

BARBERIE, zn. v. *Het baardscheren, fr. profession de raser la barbe.* || Barbiers. Privilegie: in 't exerceren de chirurgie en barberie. *Rijksarch. Déclar. de 1784, Gent*.

BARCH. Zie **BERCH**.

BARDAECK (Bardaxe), zn. v. Waarschijnlijk met dezelfde beteekenis als het volgende **BARDE**. Kil. en Grimm: *ascia, bipennis*, en deze laatste, op het Boheemsche *brada*, beteekenend „den bart an der art,” vraagt zich af: was meint aber der bart an der art? || Iement wordde geaccousteert, dat hij eenen anderen hadde geslagen met eenen grooten stocke, oft met eenen grooten breemese oft bardaxen. v. d. *TAV.* 153 v°. Dat niemen uter poort en trecke no en ga, bij daghe no bij nachte, met glavien, piken, paffusen, bilen, baerdaexen, boghen no met ghescutte. *DE PAUW, Vgb.* 152 (1878).

BARDE (Baerde), zn. v. *Breede bijl, timmerbijl, strijdbijl, tweesnijdende bijl* (?), fr. *hache à large tranchant, — de charpentier, — de guerre, — à deux tranchants, besaigué?* Kil. Barde, Grimm, Barte, vertalen het woord beiden door *ascia, bipennis, timmermansbijl, tweesnijdende bijl*, hetzij die in het bosch of in den oorlog gebruikt wordt, zoo zegt het Schelleri Lexicon van het laatste woord; Grimm stipt het aan als „den übrigen deutschen sprachen mangelnd”. || En aldus staerf hy en wart onthoofd met eere barde. *OL. v. DIJKMUDDE*, 83. Munition van orloghe... zadels van wapenen, chanfrainen, baerden van staele oft van ledere [ysere?], taergien ende rondeelen. *Plac. v. Vl.*, 9 oct. 1551. I, 720.

BARDEEREN (Baerden), bw. Van paarden. *Ze voorzien een harnas, fr. barder.* || Een gheluckige maeght... houdende metter hand een coragious ghebaerdeert peert, costeljik met gout en silver verciert. *HOUWAERT, Matthias*, 49.

BARDESCH (Bordessche, bordersache, bordysch, bordisch), zn. m. en o. Kil. Bordessche, borddecks, borddeckse, *fland. j. loove, projectum lignum: umbraculum*; hij voegt erbij: & Bruzell. *veurberd, appendix tabernaria*. *D'ARBY*, 1668, v°. *Bordeckx*, verzendt ook naar Loove. Plantijn stelt echter het woord niet gelijk met Loove: *Bordes, un estal de estaler marchandise, etc., tabula, mensa opifcium, vel morcium*. Wij vinden echter, niet meer dan Verdam, een voorbeeld van eene andere beteekenis dezes woords dan die van *luif, leifel, afdak*, fr. *auvent*, en van *dwiker*, fr. *noe*; tenware men in het citaat uit de *C. v. Gent* „eene toonbank” een „veurberd” (*C. v. Antw.* 1545, VIII 62) zien wilde.

1) *Luifel* (Kil. Loove). || En jegen den regen Die de luden dlewilis comt verdooft quellen, Zoudic elc mensche een bordessche up dooft stellen. *Belg. Mus.*, II, 128, omtr. 1500. An Marc Seys, temmerman, omme dat hy vermaect heeft... en daertoe gheordonneert de stellinghe onder 't bardesch van de halle, omme thelich Sacrament daerop te rustene. *REMBRY*, I, 618. *St.-Rk.* 1560. Vedast Seet, over scaillen, bert en naghelen, omme de bardeschen van den nieuwen vleeschhuuse te dekenen. *REMBRY*, Ib., 347. *St.-Rk.* 1561. An Jan

van Hamme, timmerman, en N., omdat zy respectielic gewrocht hebben an 't bardesch van stede-huuse int opslaan van de houten omme de suelen [nl. de brandemmers] van stede daeran te hanghene. Ib., 284, *Rek.* 1562. || 26 juni 1597. Is verboden aen N., van syne coffers, ledicanten, comptoiren oft andersints meer op de straete uyt te settene, tot verdruckinge van syne nabueren, voorders als synen bordersasche, op pene enz. MARTINEZ, 177. Op clachten gedaen by N., en naer visitatie, is geordonneert aen N. syne lakenen niet voordere uyt te settene als synen bordersasche, op pene, enz., 181. || 28 febr. 1692. Is calengie gedaen over den bordersasche [i. bordersche] van den huuse de Heyta, in de Heuvelstraete, die de princelycke maete van twee voeten een half is exceedorende, en heeft den proprietaris verclaert denselven te sullen redresseren. Ib. Niemandt en heeft ter straeten ofte waterwaert eenig recht van proprieteyt in den grondt van buyten synen muur, en by dien en vermacht niemant buyten denselven muur iet te maeken, niet meer in prejuditie van syn gebuers, dan by haerlieder consent, gelyck borderschen, steegers, oversprongen, eenige huyskens ofte winckelkens, kleen ofte groot, oft oock eenige lieren, banken ofte passetten, noch andersins. *C. v. Auden.* XIV, 16. Niemandt en heeft tot strate en voordammen eenigh recht van proprieteyt in den grondt van buyten synen muur iet te maken tot iemands prejuditie, niet meer borderschen, steegers, huyskens ofte winckelkens, kleen ofte groote, nochte andersints. *C. v. Nieuport*, xv, 8. Niemandt en vermacht buyten synen ghevele ter straeten ofte in de riviere te werken, 't zy bordischen, steeghers, oversprongen ofte andere, belittende de lucht en 't ghesichte van de ghebuere en de vaert van de schepen, en dienvolghende is men van oudts ghecostumeert alle bordischen maer te maeken vyf voeten breed, metten eusieloop, te meten van den styl van de payen ter straeten waert, zoo neder als men wilt, sonder ander lieden locht te benemen. *C. v. Aalst*, ix, 19. Een bordysch voor een huus, v voeten breed, metten hozyloope, te metene van den stylen van der poyen ter straten waert, en also hooghe als men wille, sonder andre lieder lucht te benemene. Ib. *Orig.* xxxiii. Niemandt en heeft ter straten ofte wateren — waerts eenich recht van proprieteyt in den gront van buuten synen muere, en bydien en vermacht nyemandt buuten denselven muere yet te makene 't yemands prejudicie, niet meer borderschen, steeghers, oversprongen, als eenighe huusekens ofte winckelkens, cleen ofte groot, ofte ooc eenighe lieren, banken of passetten noch andersins. *C. v. Gent*, xviii, 29.

2) *Duiker*, fr. *noo*. || Van stacktyen in de veste te grave en te zettene vor de bardesscho, als van den torre naest der Steenpoorte tot den torre, die men heet Vakenborch. DE VLAMINCK, *Stad*, II, 44. *St.-rek.* 1380.

BARDEVEN. Zie BAERTEVENE.

BAREN, ow. 1) *Zich vertoonen, te voorschijn komen, verschijnen*, fr. *apparaitre, se déclarer, paraître, commencer à poindre*. || Int selve jaer [1140], doen baerde oyck een groote roothuyt in den hemel. *Pior, Chron.*, 4. In selke [nl. bij sommige meijjes] en siet ment niet baren voer dat sy comen te xix jaren. *Vrouw. Heim.* 98. Up een anderen dach des morgheens, als den dach baerde. JAN v. DIXMUD.

2) *bw. Toonen, laten hooren*, fr. *montrer, faire entendre*. || Die trompetten staken dat een lust was om hooren; en daarnaer hebben die spelieden d'in-

strumenten doen clinken, en die musichienien hebben oock haer conste wederom ghebaert. HOUTWAERT, *Matthias*, 123. Naerdien dat deze farre [i. farce] was ghespeelt, soo hebben die musiciens en die spelieden haer conste weder ghebaert. Ib. 172.

BAREN, zn. o. *Geslacht, fr. génération*. || Dit is dat baren derghenre die den Heren sueken, die daer sueken dat aensichte Gods, den Jacob anebede. *Getijdb.* 14^e E., 18 v^o. Ps. 23—24. *Lat. Hac est generatio. Statenb.* Dat is het geslachte.

BARGE. Zie BAERTSE.

BARINGE. Zie BERNINGE.

BARM (Baerm, barem), zn. m. *Ophooging van aarde langs een water, rond een stad, tussehen twee velden of weiden, fr. élévation de terre le long d'une eau, autour d'une ville, entre deux champs ou prés*. || Voert es schuldech de borchgrave te hebbene de viascherie, van sborchgravenbrigghe toeter Langerbrigghe, en theersche binnen den baermen van der graecht, toete iij lib. 13 sept. 1293. Men verbiet, op de mesdaet van x schel, dat negheenrande beesten moghen comen binnen der vesten van der poort, no op den barem van der vesten, dat de veste daerf argheren mach. *Kb. v. Auden.* v. 1328. *Van den vesten.* De barmen van der stede, binnen den ringmuere, behooren wijt te sine, bin denselven muere, ix voeten. *C. v. Aalst*, blz. 898. Statuut van den binnenbarmen der stede... Dat van doe voortan niemen graven noch delven en zoude... an de barmen van der stede, also wel die doe nieuwelinge binnen muere van der stede ghemaect waeren, als an de oude tarmen, .. noch den voeten van den barmen te naer en comen in grave of anders. Ib., 394 (1455). Kueren, statuten en ordonnantien... daerby een yeghelick verboden... es op te delven..., te brekene en duerstekene en bedervene de baeremen en dijcken van den grachten en van der zee. *Plac. v. Vl.*, 29 nov. 1548. I, 65. Vermach ic ooc... uutplantinghe an de straete buuten den uitersten van den grachten van denselven leene, van acht voeten breedte, metgaders van gelycke breedte de beplantinghe van eenen baerne dweers overe van denselven leene, jehens der hofstede van den wech..., omme die te ghebruuckene, wech en passagie daerover te moghen hebbene en nemene, en beplanten. *De Pb. en Br.*, III. *Vinderhout*, 29 (1550). Een verheffen tussehen twee lieden erve moet wyt zyn twee voeten en een half, en den barm twee voeten en een half, compt saemen vyf voeten. *C. v. Aalst*, x, 10. De dammen... dienende soo tot den voetwegh als om het waeter binnen barme te houden. *De Pb. en Br.*, XIV. *Boekhout*, 27 (1640). Dat alle de wateren in de voors. vaert moeten blyven binnen haerlieder baermen, andersins dat de landen... zouden overvloeyen en versmooren. Ib. XIII. *Lembeke*, 11 (1650).

BARNEN. Zie BERNEN.

BARTECHGE, zn. v. *Pui van een stadhuus, waar de afkondigingen plaats hebben, fr. brédque*. || Daer bleef menich hant ofgheslegghen an de bartechge hanghende. *OL. v. DIXMUD*, 9. Daer so was ghewyst: dat die van Waestene, metgaders haren bailli, in ghebanner vierecare te Waestene en ter bartechge wederroupen zouden den ban die zy up Roelande ghedaen hadden. — In ghelycken, so moesten zy wederroupen van woerde te woerde ter bartechge uut, daert menich mensche hoorde. Ib. 90.

BARTEEREN (Borteren, barenteren), bw. *Wis-*

vies, wilen, fr. *échanger*. || Dat neghen backere mach barteren jeghen andren van stalle, dan guldebroeder jeghen guldebroeder, of die van buten jeghen die van buten. *Kb. v. Auden*, v. 1328. *Van den backers*. Wat weerde of samecoepere binnen Mechelen wisselde ochte barenteerde, ochte anesochte te barenteren van der lieden greyne om lakene. *K. lakeng. Mech.*, 1833, a. 48. Omdat men in Vlaenderen niet vels ghelts en hadde, daerom hy [nl. graaf Roudewijn, de jonge] ordineerde de comanscepe in permutacion en in borten ofte in wisselen dat een dinc om een ander dinc: fruit om kiekene, twee hinnen om een gans, twee gansen om een veerken, eene wedere om drie lammeren, drie of vier calveren om een coe, ofte drie ofte vier swinen om eene koe. *JAN v. DIXMUE*, 9.

BARTERINGE (Baerteringhe), zn. v. *Baertling*, fr. *échange*. || Die coopmanscepe van den torceelen gheven om andere coopmanscepen in baerteringhen, daertoe riist meerre tolne; die meeste tolne es te nemene en die minste te latene van der barteringhen. *Tol te Brugge*, mei 1552. Als van der meeden, van den aluyno en van den aschen, die de verwers bij den draperiers overghegheven ward van soulede in baerteringhe of up werken, daerof moet men assise gheven ghelijc oft ghecocht ware met gereeden ghelde. *DE VLAMINCK, Acc.*, 18 (1494). Zie **BARAET**, en **VERBARTEREN**.

BASE (Baesche, basche, bairsche), zn. 1) *Voetstuk*, fr. *basse, sousbassement*? Zie **VERDAM**. || De tabernacle van Onser Vrouwen, staende boven den haultaertafel, dbeelde van Onser Vrouwen, de iiii inghelen die een den altaer staen up iiii pilaren, de iiii bairschen, boven daer de inghelen up staen. *DE PR. en BR. X. Asper*, 26 (1460). Item, duer het ryssen van de stegie, moet aldaer commen eenen soldere, zoodat de baschen werken sullen in de balcken, duer dat de stegie maer alleenlyc xj voeten en es, en dat bindt onder en boven, en soo onnoodelyck daertoe scheesboulten ofte anckers t'employeren; oock duer dat andere de baschen in de balcken gheherelt [gheheerent, ingheheerent] sullen syn. *REMBRY*, II, 336 (1619). (Er is spraak van het leggen van een plankenvloer tuschen het eerste en tweede verdiep van het achtkantig gedeelte van het belfroot. De uitgever, wien het woord basche of baesche oock duister is, tracht het eenigzins op te klaren door het volgend citaat uit het: || Besprek en voorwaerde van de leveringhe van den houte, met den hantghedaet, al dienende tot het maeken van de cappe: de metselrie upgebrocht wesende, sal ghestelt wesen in de acht crempen (*angles*?) van de metselrie, te weten in elke crempen een, tot acht baeschen, bree neghen duimen, en dicke sesse, lanck elck veertien voeten, duer dat de stegie hooghe wesen sal twaelf voeten.

BASE (Baese), zn. v. *Kous*, fr. *bas (de chausse)*. Kil. Base, nederkoussse, *tibiale, caliga inferior, gal. bas*. || Ontrent de tachtentich waghens, al ghesaden met volck en mercerye, ghebreyde baesen en andre coopmanschap. *PIOT, Chron.* 611.

BASELAER (Baselare, baseleer, baseler, basereel, verklw. baselerkin), zn. m. Zie **VERDAM**. De rechte benaming schijnt te wesen: *budelaer*. Zie *La Curne en Roquefort*: *badelaire, baudelaire*. Het reg. n°. 132 der Rekenk. v. Brab. heeft, f°. 97: *espée, baudelaire, coutel ou daga. Langmes, dolmes, fr. couteau long, couteau poig-nard*. De fransche taalkundigen zien er een breeden, omgebogen sabel in, bij *Roquefort* „kort”, bij *La Curne* „nu eens lang, dan eens kort”. || Voert

verbieth men alle misericorden en baselere te draghene. *Kb. v. Auden*, v. 1328, blz. 42. Es ghetermineert, . . van messen met crommen yserrinnen hiltten en met lemmeren van boeselerkine [*i. baselerkine*], ghelyc dat men nu nieuwelyc ghemaect heeft, dat dat maer de boete zal ziin van x lb. paris. *ib.* 46. *Kantleek*, v. 1367. Van Gillis van Lembke, van 1 wonde, die up hem leide Michiel van Scaloen, met 1 baseleere, ontfan xxxiiij s. *Rek. baljuws v. Gent*, n°. 1720 (1364). Waeren verboden te draghene alle manieren van langhen messen, baseleers, langhe pasmesse of Praechsche messe. *DE VLAMINCK Voorged.* 48 (1422). Soo wie een lanck mes, baseleeren, pasmes oft diergelijcke trect, verbeurt iij oude schilden. *K. en br. v. Santhoven*, 1558, a. 14. Soe wye een zweert oft baselare, oft eenighe andere messen uytrect in gramscopen up eenighen persoon. *DE PR. en BR. XXVI. Ruyelmonde*, blz. 67, a. 21 (1445). Verloofde wapene. . . Kinne dagghen(?), baseleers, haeghemesse. *ib.* II. *Evergem*, 47. Soe wye baselers oft zwerden draeght anders dan synen wech gaende. *ib.* 89 (1510).

BASEMENT, zn. o. *Doorlopend voetstuk, grondmuur*, fr. *soubassement*. || Alle gaelderyen, dewelcke gemaeckt syn met syne bogen, 't zy vierkantigh, 't zy lanckworpih, oft andersints, met pedestalen, basementen, architraven, friesen en cornissen, die sal men loyen van aen de cornisse tot op het fundament. *Plac. v. Brab.* 16 jan. 1706. V, 567.

BASEREEL. Zie **BASLAER**.

BASIERE, zn. v. *Wagenkleed*, fr. *bâche*. Het w. „bachiere” is thans nog in gebruik te Moeneu (R). || Item, sullen de voorlieden voor sulcke en dierghelycke drooghe waeren, voorsien wesen van eene goede basiere. *REMBRY*, I, 489 (1680).

BASILISK, zn. *Soort van vuurmond, fr. sorte de pièce d'artillerie*. *La Curne Basilic, canon de la plus grande longueur*. Zie **ARTILLERIE** 2).

BASSCHE. Zie **BASSE**.

BASSE, zn. *Soort van grof geschut, fr. espèce de canon*. Kil. *Basse, tormenti anni aut ferri minoris genus*. || Dat elc schip van veertigh vaten zal op moeten hebben ten minsten ses dubbele ofte ynckele bassen, zes haeken, zes of acht spieesen. En een schip van vyftigh tot tachtentigh vaeten twee dobbel bassen, zes ynckel bassen, enz. *Plac. v. Fl.*, 29 febr. 1549. I, 364, 365. *ib.* 378. Daer stonden diversasche stic metalen, sticken artillerye, dewelcke zeere gheschoten wierden; oock diversasche alsoe slanghen, bassen, groote en cleene, in de gaten van de mueren. *PIOT, Chron.* 317.

BASSECAMERE, zn. v. *Beste kamer, fr. lieu d'aisance*. *LA CURNE* v°. *Chambre*, 16°, *chambre basse*. || Dat men die leedere stellen soude onder de bassecamere van der vanghenesse. *JAN v. DIXMUE*, 197.

BASSPRIET, zn. m. *Boegspriet, fr. beauprê*. || Zondt desselve [mans] aen den voornomden Dragon, dewelcke van stonden an die dede [h]anghen an de baspriet van de verdroneke schepe. *PIOT, Chron.* 635.

BASSEN, ow. (*bies*) *Blaffen*, fr. *aboyer*. || Het is hierbi Twilt, dat mi Te vaen behaget, Dair ic om liep, Bies en riep, En hebbe geiaget. *BOUTON, Wapenboek*, 3. Die oneedel mystroyde [mistruden, hofhonden] bassen veel en vanghen weynich. *Gedebd.* 14° E.

BAST, zn. 1) *Boomschors, fr. écorce d'arbre*. Kil. *Bast, cortex*; uitg. v. 1642 *Bast des booms*. || Van baste. *Tol te Brugge*, 1269. Van elcken hondert bast oft kemp, xivj s. *Tol op de Zenne*,

1436—1531. Bast, 1 hondert zijn drie busselen oft bonden, 1 gr. vls. *Watertol*, 1550.

2) *Koorden van schors, van bast*, fr. *cordes d'écorce*; reeds vermeld in het latijn: „*oordas de basto*” in den *Tol te Damme* v. 1252.

3) *Halstrop, woegkoord*, fr. *hart*. || En om te verklaren van der punicien corporeele, die men den dief aendoen mach, soe suldy weten, dat men, na den gewoenten van deesen landen, den famosen en openbaren dief met eenen baste hangen sal. v. d. *Tav.* 80 v°.

BASTAERDIE, zn. v. *Bastaardij, onwettige gemeenschap met eenen vrouw*, fr. *bdlardise, commerce illégitime avec une femme*. || Al sterft een wijf bastarde, en si heeft kint in bastarden of fornication, haer leen comt haren kinde. *Leenr.* v. 1528, F. ij r°.

BASTAERDIE-MAN, zn. m. *Bastaard*, fr. *bdlard*. || Het es te wetene, dat bastaerd die man es [i. dat die bastaerdie-man] ne es sculdich ghelooft te zijne, noch van live, noch van erve. Ib. vgl. GILLIOTS, *Cour fœd. du bourg de Bruges*, CXX in de *C. du bourg de Bruges*, III, 271.

BASTAERT (Bastart), zn. m. 1) *Bastaard, natuurlijk —, onecht —, onwettig kind*, fr. *bdlard, enfant naturel*, — *illégitime*. || De „kostumiere” wetgeving verdeelde de bastarden in twee hoofdklassen, namelijk: de enkele of slechts natuurlijke, de *spelskinderen*; en degenen, die gewonnen waren in een verwerpelijke en door de burgerlijke wetten strafbare paring, welke men heet *overwonnen bastarden*, soocals de in overspel geteelde kinderen (*adultérins*), „*avond-dronken*” [i. *avetroncken*], eertijds geheeten *avoltres* of *avoutres*; de in bloedschande geteelde kinderen (*incestueux*), en de met heilighschennis verwekte bastarden (*sacrilèges*). *DRACQZ. Anc. droif. belg.* I, 406. Zie *VERDAM: AVETRONCK* en *BASTAERT*. || Michael, illegitimus filius, wlgaliter dictus *bastart* quondam Michaelis dicti Leu. *Godsh. te Brussel*, H. 1201, n° 9 (1310). Dat naturele succederen in leen van huerlieder moeders. Bastarden, gheboren buyten bande van huwelijcke, die men heet *naturales*, ofte die ghewonnen zijn by eenen lichten wijve, openbaerlijck in tleven sitende, daerof de vader onseker is, die men heet *vulgo conceptos*, succederen in tleen van huerlieder moeders, en on zijn gheen bastarden van dier sijde. Bastaert, die by naervolgende huwelijck gelegitimeert is, succedeert in leene, alsoo vrij als oft hy ghetrouwt gheboren gheweest hadde. *Leenr.* v. *Vl.* 58. Man in voeghdiën oft bastaert, ne sal ghelooft wezen, no van live no van erven. *Leenr.* v. 1528, 43. *Belg. Mus.* I, 47. Daer een bastaerd es ghelegitimeert, beede bi den gheestelicken rechte en weerlicken heere, daer es hi ghelooft als getrauwet kint; maer hoe [i. hoewel] een bastaerd nyet anders ghelooft en es in de saken vaker. hi mach wel leen houden. Ib. De heere aenveerd alle de goeden sohtergelaten by eenen simplen bastaert stervende sonder wettige geboorte et testament te maken. *C. v. Mechelen*, XVIII, 2. Christijn vertaelt: *ex concubina et coelebe nati*. — Simpele bastarden en hun wettige descendentes succederen in haerder moeder goeden. *C. v. Antw.* 1570, XXXVII, blz. 694. En succederen oock niet de bastarden, natuerlijcke en ongetrouwde kinderen, 't zij in rechte oft collaterale linie. *C. v. Brussel*, 1606. Christijn: *fili illegitimi et naturales*. — Het is te weten, waert een bastaert oft natuerlyck doot geslagen, ... soo soude der heer die soene trecken. *C. gr. Loon*, I, blz. 69, a. 62.

Overwonnen bastaert. In overspel, bloed-

schande of heilighschennis geteeld kind, fr. *enfant adultérin, incestueux ou sacrilège*. || Overwonnen zijn, die gewonnen zijn in overspel, of uit twee die malkander in bloed of zwagerschap te na bestonden, dan dat zij aan malkanderen zouden hebben mogen trouwen. *HUGO DE GROOT*, I, xij, 6. *Nati ex prohibito concubitu*. — De heere aenveerd alle goet toebehoorende eenen overwonnen bastaert stervende sonder wettigh oor van sijnen lijve geprocreert, betaelende sijn wettighe schulden, sonder dat sulcken bastaert enigh testament oft uytersten wille maken magh. *C. v. Mechelen*, XVIII, 1. Christijn zegt: in *adultério, aut ex alio legibus damnato concu procreati*. — Overwonnen bastarden in huwelijcken state vercregen, religieuse oft geordende personen kinderen, en succederen in der moeder goeden nyet. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 74. Bastarden in huwelijcken staet vercregen, en andere die men heet „overwonnen bastarden”, als sijn kinderen van priesters, religieusen en geordende personen, daeronder bagijnen — kinderen niet en sijn begrepen, en erffen in des moeders goet, noch opwaerts in de moederlijcke sijde niet. *C. v. Antw. comp.* II, iv, 23.

2) *Eene soort van soeten wijn*, fr. *sorte de vin doux*. *La Curne*; *Bastard*, 4°. *Vin bastard*. || Van alle Spaenssche gebrande en suete wijnen, als malevesie, romenie en bastart, van d'ame. *xxvj st. Rokenk.* v. *Brab.* reg. 139, f° 16 (1542). Item, malevesio, bastaert, romenie, muscadelle, aseyen oft diergelycke zute wynen, betalen van den boot of pypen, x¹/₂ gr. *Watertol*, 1550.

BASTAERT, bn. *Onecht, onwettig*, fr. *illégitime*. || Bastarde kinderen, die bij naervolgende huwelijck gelegitimeert sijn, succederen in de leenen al soo vrije aloft sij getrouwt geboren geweest hadden; maer deghene die men heet *naturales* oft *vulgo conceptos*, succederen daerinne nijet voorders dan voor soo vele die geoomen sijn van hunne moeders, van welke sijde die eghen bastarden en sijn. *C. leenhof van Mechelen*, III, 22.

BASTANT (Bestant), bn. *Voldoende aan de verisichten, toereikend, in staat, gaaf*, fr. *suffisant, satisfaisant, en état, sain*. *Kil. (App.) Sufficiens*. Van het ital. *bastare*. || Van dyen zoo zeer vermaerden ontcoovert, de cuyster [koster] van Westerlo, die alle de Kempen duer en in de omleggende steden soo befaempt is, dat dieselve fame alleen bastandt is om d'apprehensie te doen. *GALESLOOT, Bazius*, 6 (1597). In ghevalle de allodiale en meuble goeden niet bastant en waren, zoo zande aen het leen de *courtresse* moghen verhaelt worden. *C. v. Aalst*, XII, 20. Daer de roerlycke goeden niet en syn bastant tot voldoeninge van de schult. Ib. *xxiii*, 6. Sullen oock die meesters 't selve proeffstuck komen visiteren en besien oft het goet en bestand is. *Schrijnwerkers te Diest*, 1556, a. 18. Welcke middelen in verre niet bastant en souden wezen om alle deselve [personen] te kunnen onderhouden. *O. P.-B. austr.*, 13 juni 1727. *Wlryk*. Die niet bastandt en is deselve boeste te betalen, wordt ghepunieert ter discretie van de wet. *C. v. Veurne*, *xxxiiii*, 2. Rakende den verschen visch, sullen die [warandeers] die waranderen in nombre voorseyt, en sal metten ghenen niet bestandt, ofte gheheel ghecorrumpert, gheaden worden zoo hierover gheseyt is. *REMBRY*, I, 351 (1643).

BASTEEREN, bw. *Oovervallen*, fr. (*batte*) *essorer*. || Anno 1539, den 22 julii, was het schietapel van de Cleuveniers t'Antwerpen ... En hebben het selve spel, te wetene die van Berghen, weder opge-

hanghen, anno 1560, .. alwaer die van Loven den hoogsten prys schoten. Maer werden die van Bruessele gebasteert; alwaer groote twist omme was. *PIOT, Chron.* 110.

BASTEL, zn. *Weede*, fr. *pastel*. || Weet oft bastel. Een bale van ontrent 200 lb. vi gr. *Tot te Antw.* 1623. Zie **WEEDE**.

BASTEN, **BASTENEN**, bn. *Van bast of schors verwardigd*, fr. *fait au moyen de chanvre ou d'écorce*. || Ghegheven den zeelmakere van Nederighen, van eenen bastenen zeel te vermaken dat ghebroken was, dat men orborde als de poert te doen hadde, vj gr. *St.-rek. Nimove*, 1389, f. 34. Robbrechte den Harde, van eenen basten zeel totter Brabantpoorten. Ib. 1491. Dat ooc nyemant hem en zal vervoorden te vercopene eenighe basten lynen, tensy dat die hebben huerliedder behoorelike lynghe van 14 vamen en niet min, op de verbeurte van xx grooten van elcken bundynck. *O. P.-B. autr.* 6 mei 1564—3 juni 1722. *Gent*.

BAT. Zie **BET**.

BAT, zn. o. *Eene kist tot inpakken*, fr. *une caisse d'emballage*. || 1 bat oft ij kisten bogen, iij gr. vla. *Waterlot*, 1550.

BATAELGIEREN (Batelgieren), bw. *In slagorde scharen*, fr. *ranger en ordre de bataille*. || Hierhuut rees eene groote wapeninghe, en men luide cloeke en soelle, en quam de bailliu en d'onderbailliu ter maeret, by den trooste van eenighe goede lieden, en daer ghebatelgiert zynde, worden moghenst de weverie en de vullers. *OL. v. DIXMUND*, 4. Al ghout here stont ghebatelgiert, 73. *Trac* 's anderdaechs voor Parys, daer hy deide batelgieren syn volc. 78.

BATE (**Bast**), zn. v. 1) *Baat, voordeel, winst, opbrengst*, fr. *profit, produit*. || Het es geordineert in baten, profite, rusten en eendrachtigheden van der ghemene stede. *C. v. Gent*, O. 5 juli 1358. Omme tghemeene pourfijt en baete van der poort. *DE PR. en BR. Aalst*, III, 459 (1391). Van de baten van den duufhuse sal Jan de heelt hebben, en de pachtere dander heelt; dies sal de pachtere de duvenj voeden en coernen. *DE PR. en BR. IX. Nazareth*, 8 (1410). Es bespreec, dat Pieter Jansone hebben sal alf de bate van den duufhuse; dies moet Pieter betalen al de coete van den duufhuse te houdende. Ib. *IX. Sint-Martens-Laathem*, 4 (1422). Sullen min voors. jonevr. en vooght tdufhuse te ghereke doen maken, en de pachter zaelt voort houden staende te ghereke van dake en weghe. ..; dies so sal hy hebben de bate van den duven. Ib. *IX. Dourle*, 9 (1450). Alsoo ter causen van deselve preminienten alreede syn gheintenteert eenighe processen, soo ist dat den voorn. heer marquis deselve tajiyn profijcte in schaede en baete is houdende. Ib. *X. Astene*, 14 (1665). Noten de baten en profyten van eenen grond. *C. v. Yperen*, c. 173.

Baten en commeren. *Baten en lasten, voordeel en nadeel*, fr. *profits et charges, actif et passif, boni et mali*. || Item, ten pointe daer min vrouwe begheert te stane onverlet in onversienien baten en commere. *C. v. Gent* 22 juni 1353, a. 19. Zoo vermoeghen de voornomde hoirs den haudere oft hauderighe te bedwingen staet en inventaris in de bate en commere van de goedinghen van den sterfhuse over te gheven. *C. v. Auden*, XXI, 9. Nochtans en es gheen hoir in syn voordeel omme bate en deel ten sterfhuse te nemene voor alderdyt hy souffimten zeker ten sterfhuse ghedaen heeft voor bate en commere. *XXIII*, 9.

2) **Om bate**. *Op interest*, fr. *à intérêt*. || Wie gheleendt heeft gheft om baete. *C. v. Aalst, Oogstkeur* v. 1415, blz. 226. Dat nymant die in off by openbaere overspele sidt, off gelt om bate leent, off ander woekerscap bedrijft, eylich ampt van onseer noch van onseer stat weghen dragen noch besitten en sal. *C. v. Maastr. Priv.* 11 mei 1428, a. 10.

3) **In bate van**. *Ter staving van*, fr. *à l'appui de*. || Zeiden dat...; en presenteerden, in baten van dien, ons alnoch souffissantelic te doen infor-meerne, dat van ouden tiden costume gheweest en gheuzeert es. *C. v. Aalst*, 20 mei 1443, blz. 578.

BATELIJCK, bn. *Batig, voordeelig, fr. avantageux*. **Batelijcke schulden**, *actif, uitstaande schulden*, fr. *dettes actives, créances*. || Zal oock den voorsyden wettelick man innen alle batelicke schulden en actien, die vervolghen by alle weghe van justitie, en bringhen ter baete van de ghemene crediteuren. *C. v. Veurne*, xxv, 6. **Batelijck slot**. *Batig slot*, fr. *solde de compte en boni*. || Dat denselven ontfangher zal schuldig syn te innen en ontfanghen het batelijck slot voor de prochie van den afgaenden ontfangher. *Plac. v. Vl.* 30 juli 1627, a. 29. III, 358. Dat dhoirs van den overledenen conjoint, doende incomen van gedeele, maer en beloven den commere te gelden naer aendeel van hun gepresenteerde batelijck recht van successie. *Annotations*, 82.

BATELIJCKHEIT (Batelichede), zn. v. *Voordeelen*, fr. *avantages*. || Omme dien dienst van nu voortan t'exercerene.. t'alsulken prouffite, batelicheden en vervalle alser van costumen en bi rechte toebehooren. *DE VLIAMINCK, Stad*, IV, 207.

BATELRIE. Zie **BATTERIE**.

BATEMENT, zn. v. 1) *Tooneelvertooning*, fr. *représentation de théâtre*. || Gheschoncken bij den heere en der wet de jonghers van der schole, die ten voorscr. dage zeker vertooch deden en een ghenouchelick batement, ij lib. p. *DE PR. en BR. XIII. Kaprijk*, 38 (1576). *Met toepassing op eenen strooptocht, stuk, dramatisch stuk*, fr. *avec application à une excursion en pays ennemi, à une maraude, pièce, drame*. || Onder den xien derselve maent van ouget, in den haventstont, syn getrocken uyt Oostende ontrent de vyf hondert volcx van oorloghe, .. doende eenen tocht in Vuereambacht, alwaer zij eenen roof haelden van ontrent vier hondert beesten, onder peerden, ossen, coyen en jonghe voels, metgaders diversche lanslieden ghevanghen. En zoo getrocken metten roof naer tstranghe, doir de havene van Nieupoort, metten vallende watre ghepasseert, en zonder stoot ofte slach tOostende ghearriveert. Ons peerde-ruyteren, die tot Nieupoort laghen, quamen uut naer den viant, maer was al te late, *batement was ghespeelt*, eer zy daer gherochten. *PIOT, Chron.* 766.

2) *Gevecht*, fr. *combat*. *La Curne*. **Batement**: *Coup, blessure*. || Also dit batement langhe was gheduerende, en verliesende noch meer van haerlieden volck, en dorsten hemlieden niet meer ver-tooghen. *PIOT, Chron.* 841.

BATISSEMENT, zn. o. Men leze liever *Batement* of *Exbatement*. *Vermaak, verlustiging*, fr. *recreation, amusement*. || Hoe dat nu, over groote en lange spatie van tyde, sy tot huerlieden vermaeckinge en exercicie ofte hanteringe van den voors. cruytsbooge, hebben eene sekere plaets en hof, daerin sylieden gewoon syn en gaen dickwils hun vermeyen en exercieren, .. en het sy so dat, om heurlieden bedryf, exercitie en batissement te

aenschouwen, soowel poirters van de stede van Mechelen als andere gewoon zyn te comen. VAN MELCKEBEKE, *Kruisboek*, 14.

BATTATIE. Zie BANNEN.

BATTEEREN, bw. *Afwijzen, wraken, betwisten*, fr. *réfuser, contester*. || Des sal alsdan elck keyser oft coninck, met synen gedeputeerden aldaer in de loothuys wesende, verclaren by huere manswaerheyden en eeden, dat zy niet en weten dezelve sasse, VII, oft VIII gedeputeerde manspersoonen en zyn nut en bequaemp, sonder eenige diffamie, om, achtervolgende desen chaerten int voorseide landtjuweel te moegen schietene; en oft alsdan ter selver lotinghen eenige van dyen persoonen nyet gebatteert en wordden, met merckelycke redenen, dat alsdan men daernaes deselve persoonen en sal moegen wederleggen oft batteren in eeniger manieren van eenige voiggaende zaken. A. WATERS, *Sermens*, 26 apr. 1551, a. 3, blz. 25. Den facteur des heeren landtcommandeur consentert, behalven sijne mate van 6½ roijen, gelegen in sijne steenen [nl. palen], en *expensis petentis*. Aenleggere battert [d. i. „betwist modelings”, zegt de uitgever]. Die boden attesteren, enz. *Montenaken*, II, 362 (1623).

BATTERINGE, zn. v. *Betwisting*, fr. *contestation*. || So wat vreemde man dee porter woirdt gemacht, . . is dat sake dat yemant veede, twest of anders synghe sake mit home ghoens [gaans] hedde, eir he porter woirdt, dee porter sal des vremden mans portscap debatteren, . . en weirt dat der porter synghen twest makede of beghonne bynnen den xl daghen mitten vremden manne, . . so en sal die batteringe den vremden man an die portscap niet letten. C. v. *Maastr. Stat.* v. 1380, a. xcv.

BATTEMET. Zie ABATTEMET.

BATTERIE (Batelrye, battelrie), zn. v. *Keuken-gereedschap, koperen en ijzeren potten en pannen, fr. batterie de cuisine*. Of. Battelerie. || Torsael batterie, ii d.; Ketel, ii d. Latijn: *Torcellus batterie*, ii d. *qui affert. Kaabius*, ii d. *Tol te Brugge*, Mei 1252. Alrande battelrie en tennewere, dat men hierbinnen vercoopt. DE VLAMINCK, *Acc.*, blz. 33, a. 189, 15^e E. — 1^{er} grauwen riep batterie van ketels. iij gr. — 1 riep van witte ketels 1½ gr. *Wajertol* v. 1550. Een bale oft twee reepen, wegende x^e lib., geëstimeert op xx lb., en den reep nae advénant. *Schatting* v. 1551. Beckenen oft batterie ghepact in vaten, manden oft balen, en cock onghelonden, los oft ongepact, van elck pondt groote ij groot. *Zeeuwsche tol* v. 1623. Dat de oude cleercoopers en beddecoopers wel sullen moghen vercoopen en ter coope stellen voor huerliedre deure, en nerghens elders, ketelen, potten, pannen, en alle andere maniere van batelrye ofte oudt jserwerck, . . sonder jet an de voorseyde batelerye ofte ketels en jserwerck te vermaeckene. REMBRY, I, 466 (1679).

2) *Benaming van het ambacht der koperslagers*, fr. *nom du métier des chaudronniers*. || Ontfanghen van een octroy voor de dekens, geswoerne, oudermans, cooplyuden en gemeyne gesellen van de Batterie, geheeten Ketelaers, binnen der stadt van Antwerpen, in date 12 mey 1602. *Rekenk. v. Brab.* n^o. 20797. *Compte du soel*.

3) *Ijzersmelterij*, fr. *usine*. || Dat onse ondersaten van Balen, van der Capellen en vriheijt van Limbourg huere bernhout sullen mogen halen oft doen halen op onse voirs. boesch en walt, in allen tijde van den jaere, van dooden en liggende houten, voire huere nootdorst, gebruijcke en slijten binnen hueren huijse alleenlick; uijtgescheijden die bruwaren, verweren, en dieghene die batterijen oft

hameren houden, en andere negociatie oft neringe doende, dairmede zy vele houts slijten en verbesigen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 188, f^o. 249 v^o, 15 dec. 1533, a. 4. *'s Hertogenwald*.

BAUWIJN, zn. m. Zou hier niet BANWIJN moeten gelezen worden? || Het half pondt ouden groten, dat de stadt jaerlijcx goudt den schutters van der heijden, voir honnen bauwijn en tot hulpe van honne cledinge. *Arch. v. Brada, St.-rek.* 1563—64, pak lij v^o. (Cuypers).

BEARBEIDEN, bw. *Eene sekere werkzaamheid of moeite vereischen*, fr. *exiger du travail, des peines*. || [Van] alle leengoede, die staen te servituden, als ontfangerschepe, krijtwaerderschepe, backerschepe, duerwaerderschepe, secreet message of bode, of ander ghelike die men bearbeiden of bepinen moet, daer niet sekere over en schiedt of groote rijkhede, ne mach niet eeneghe wedewe bi hofrechte bileringe houden, omme dat daarmede de here ware gequetet van sinen dienste. *Leenrecht* v. 1528. v. iij r^o. a. 1.

BEBANEN, bw. *Zijnen weg nemen over*, fr. *avoir droit de passage sur*. || Huyeluyden, bebaenende oft latende bebaenen eenige landen gelegen onder de poorterye, sullen tusschen dit en veerthien daeghen hebben op te doen en ruymen hunne wateringhen. *Arch. Bergen-op-Zoom, Resol.* n^o. 33, 10 juli 1616.

BEBRIEVEN, bw. *Wettelijk in schrift stellen, eene akte opstellen van, fr. consigner par écrit, acter, dresser un acte de*. || Ter causen van den opdracht van eenen mudde corens erfelyco, gepasseert en bebrieft voor scepenen van Heze. *Charth. v. 's Bosch*, f^o. 101 v^o, 23 febr. 1480. Soe maecte hij pactie met zijnder zuster, dat hij huer geven soude C pont, met voirwairden dat sijn [zij hem] met vreden laten soude; dit wert overdragen, geslooten, gestipuleert en bebrieft. v. D. TAV. 252 v^o. Dat de eyghene goeden, soo in successie, naerderschappe als andersints, souden aanveerden en nemen de nature van der plaetsen daer die leet ghegoeyt en bebrieft sijn. C. v. *Grimbergen*, a. 12.

BEDACHTICHEIT, zn. v. *Bedachtzaamheid, overleg*, fr. *circonspection, mûre réflexion*. || Dat wy, . . . met onsen volcommenen wille en bedachticheyt, omme nutscap en prouffijt van onsen landen, hebben geconsenteert en gewillecoert . . . *Acad. d'archéol.* 1874, blz. 121 (1367).

BEDAGEN, bw. *Dagvaardden, dagen*, fr. *ajourner, citer, assigner en justice*. || N. N. verclaren tegen alenu te hebben doen bedagen, *littérateurie*, bij timber, deur Jan Wagelmans, dienaar, Lambrecht Thoen, opdat den voors. gedaechde met UE. vonnisse sal worden gecompelleert om, enz. *Montenaken*, II, 160 (1588). Seedt, op woensdag den 10 nov. 1627, Nicolaes Heeren, doen bedaghen te hebben N. N., borghemeesters, soe N., ons gerichtboede tucht, *per cadulam* aen honne en aen den Peroen gedaen te hebben, omme sien dieselve met rechtemiddelen te dwinghen tot enz. Ib. 165. N. N. segghen te hebben laeten bedaghen N., denwelken is occuperende die strate der gemeijnte loopende . . . comende benefices oft aen die winninghe van bedaechde, dieselve willende betimmeren en daertoe in *opere* es. Ib., I, 140 (1648). Den momboir der armen heeft den voors. Cajum voor recht laeten bedaghen. C. gr. *Loon*, I, blz. 367 (1674). Ende sullen desniettemin deselve defaillanten behoorlijk bedaegt worden tot de deense overdragt binnen andere viertien dagen. Welcken termyn van andere viertien dagen overstrekten synde zal . . . en sullen deselve andermaal bedaegt wor-

den. *Plac. v. Brab.* 30 juni 1729, a. 2, §. VI, 392.

BEDANCKELIJKHEIT, zn. v. *Dank, erkentelijkheid*, fr. *reconnaissance*. || Zonder dat dezelve suppliant, ter cause van voorside diensten, scaden en verliezen, van ons ghebadt heeft noch gheene wedden, malarissen ofte bedanckelichede. *DE PR. en BR. XV. Middelburg*, 60.

BEDANCKEN. Hem (en sich) bedanken. 1) *Zich beloven, tevreden, vergenoegd zijn over*, fr. *se louer de, être satisfait de* (met een gen.). Grimm: Sich bedanken, *gratias agere*. || Dat wy hen daerom alsoe moghelick en redelic rastoir en oprichtinge selen doen geschieden, dat sye hen billis bedancken selen. Fr. tekst: *qu'il s'en doivront par raison louer*. *Pior, Enguette*, 1389. Als in die constitutie-brieven niet uytgedruckt is die somme waermede die geldrente gekocht is, dan, den rendtgelder oft schuldenaar bekend daervoor ontfangen te hebben sekere somme, daerover der gelder betaelinghe hy sich bedanckt, wordt gevraecht enz. *C. gr. Loon*, I, blz. 269 (1629) [door den uitgever vertaald: *que le créancier se refuse à recevoir*].

2) *Uit een gezelschap treden*, fr. *se retirer d'une société*. || Dat soo iemandt der gebroeders sich wilde bedancken, niet eerder sal geschieden teny onder den coninxvogel, gevende vier gulden Brabants, dispelyck de compagnie bedanckende. *O. Lidge*, 29 dec. 1787, a. 81. *Handboek te Tongeren*.

BEDDE, zn. o. 1) *Bed*, in de tegenw. bet. van *beddegood*, fr. *lit, literie*. || Bedden. *Tol v. 1269 te Brugge*. — *Unum lectum latitudinis decem quatuordecim, cum pulcinari, lectisternio ac duobus parvis lintheaminibus, item unum sagittum, sex cuscine operatas, vulgariter dicende* met conynen ende papeguyen. *Schep. v. Brussel*, 1416.

2) *Bedde van parkementen*. *Soort van tapijt*, fr. *corte de tapis*. (?) || En seggen eenige dat, als men dese camere [ad. de wettachtighe Camere] plach te houden in presentie van den grave, so was in de middelen van den parkette gemaect een bedde van parkementen; en daerop een naect sweert, in teeken van souvereinijet. *Leenr. v. Vl.* 12.

3) *Lager, winterlager, plaats waar de visschen buit schieten*, fr. *frayère, battus*. || Zekere ordonancien teghens dengenhen, die hemhieden vervoerden te visschen langs de costen en stroomen van der see, met cheynetten en zeewandt, daermede sy vanghen cleen visch, gru en zaet van dien, alende deselve netten in leeghen watere langhs de vloetmaerck, te schepe oft te voete, roovende en destruerende daermede die bedden en leghers van deselve cleen vischen. *Plac. v. Vl.* 19 mrt. 1530, precom. I, 351.

4) *Als kenmerk der woonplaats*, fr. *comme indice de domicile*. || Daer hij is te bedde gaende en opstaende. *C. v. Cassel*, a. 376.

5) *Huwelijksbed, huwelijksgezelschap, het huwelijk zelf*, fr. *lit, mariage*. *Getrouwt bedde, echt bed, wetig huwelijk*. || In 't ontfanen van montoen werden de descendanten in rechte linie, oudste naeste manspersonen van de sweertijde van getrouwen bedde bestaende, geforeereert. *C. v. Gent*, III, 10. *Geheel bedde*, — *half bedde*. *Huwelijk om denzelfden man en denzelfde vrouw*, fr. *même lit, lit entier* — *lit différent*. || In successe van broeder oft suster soo excludert de broeder oft suster van gheheelen bedde althijt den broeder oft suster van halven bedde. *C. v. Mech.*, XVI, 10. *Christijn: as utroque parente*, — *as altero parente*. *Heerwel datter syn broeders, susters, oft andere descendanten en erfgenamen van gheheelen oft halven bedde*

bestaende; en elck van dien deyft naer advenant dat hy van bloetswegen bestaende is, hetzy van heelen oft halven bedde. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 88. Tenzy dat zulcke kinderen, voor doverylden van huerliedder vaeder ofte moeder, tbedde gheheel synde, ghesmancoipeert en haer tzelvs ghemaect waeren. *C. v. Auden. cah. prim.* IX, 20. Als een persoon, hebbende onbejaerde kinderen, tbedde geheel weende hem ontpoortert. *C. v. Gent*, v. 3. **Bedde gescheurt**. *Bed gebroken, gescheiden, ontfonden*, fr. *mariage dissous*. *La Curne: lit brisé, lit défait*. || Man en wyf, ghesepareert en metten rechte ghedivortteert synde, peerten en deelen alsdan alsoft bedde gescheurt was. *C. v. Bergen-op-Zoom*, XIV, 20. **Beddegelijck**, bijw. *Struikgewijs*, fr. *par souche*. *Christijn: par estocs, in stirpes*. || Ende oest datter alleen zijn oems en broeders oft zusters kintderen, als naiste erfgenamen van den dooden, soo sullen die oems en de rechte zweers gelijc geadmitteert worden om te deelen in *stirpes*, dats te seggen beddegelijc, en niet in *capita*, dats hoofdegelijc. *v. d. TAY.* 232. Soo wat goetd dat van der syden comt, dat sal men beddegelijck deylen. *C. v. Brussel, Stat. v.* 1440, a. 12. Soo waer ghebroeders oft gesusteren syn van twee wettige beddenen oft van meer, dat degene die broeder oft suster is oft syn van heelen bedde, sal oft sullen des broeders goetd, dat hy vercregen heeft die van gheheelen bedde is, deene hellicht vooruyt hebben, en dander hellicht zullen sy deylen beddegelijc. *ib.* a. 18. **Bedde beddegelijck**, bijw. *Schijnt in betekenis niet te verschillen van het voorgaande BEDDEGELIJK*. || t Ucle bedde beddegelike van der moeder erve te deelen, alle kinder die zijn getruwt. *Recht van Uccle*, a. 55.

Een dagelijcks bedde (Boete?). *Eene gewone, de minste boete*, fr. *une amende ordinaire, la plus légère*. || Voortmeer, een dagelickse bedde sal sijn en wezen xx penningen payements. *C. v. Meghem, Landtck.* a. 9. De kantrubriek heeft ook: *een daeghelijcs bedde*.

BEDDEGENOOT (Bedgenoet), zn. *Echtgenoot, gemalin*, fr. *épouse*. || *Henric*, here, en *Elabeen* van Hoerne, sijn beddeghenoet, vrouwe van Dyest, enz. *Diast*, oork. 8 aug. 1369, *Doude Rootb.* f. 44 v. en de *Copia cart.* f. 21, hebben „bedgenoet”. In eene oork. v. 1 juli 1365, noemt Hendrik zijne vrouw „sijn wiif”, en in eene v. 17 juni 1290, heet Arnout haar ook „sijn wijf”.

BEDDECLEET, zn. *Deken, beddesprei, spreij*, fr. *courte-points*. || *Unam album vestem dictam beddecleet*. *Schep. v. Brussel*, 5 nov. 1447.

BEDDECOOPER, zn. *Oude kleercooper, fr. fripiër*. || Dat de oudcleercoopers en beddecoopers wel sullen moghen vercoopen en te coope stellen, voor heurliedder deure en nergens elders, ketelen, potten, pannen, behoudens dat sy 'telve ghecocht hebben in venduen ofte in lieden huysen onder andere huyscathey. *REMBRY*, I, 466.

BEDDESIECKE, zn. *Voortdurend beddegerige, fr. grabataire*. || Want die voors. XIII personen gecostumeert hebben ghemeynelick omme te gaen op de vier hooghtyden, binnen der vryheyte van Brussele, in allen prochien en visiteren haere beddesiecken met dobbelen sondaeghe-provende. *Smeders-ambacht te Brussel*, 5 febr. 1362. Op 8. Merten-avont te ghevene eieken armen, die in de Bruederschap es, een walpot wyne, een broet en een stuck vleesch, ten minsten, en den beddesiecken dobbel. *ib.*

BEDDESTAT, zn. v. *Bedstede, ledikant*, fr. *bois de lit*. || It. noch een bedde metter bedstat, van iij ellen, met eender blauwen sargien. *Lzv. v. 1489*.

BEDDETJICK (Bedtjick), zn. *Beddetijk*, fr. *coutil à lit*. || Bedtiken. *Tol te Brugge, v. 1269*.

BEDDETOL, zn. m. *Tol op het beddegoed*, fr. *tonlium sur les literies*. Een der 17 tolartikels vermeld in eene oork. der maand juli 1541, voor Brussel. *Rekenk. v. Brab., reg. 188, f. 339 vº*. en 340. Zie **TOLLEN TE BRUSSEL**.

BEDDE, zn. v. *Verzoek aan menschen*, fr. *demande, prière faite aux hommes*. 1) *Gifteninzameling*, fr. *collecte*. || Bovendien deed men, den 3º meert (1454) eene bede of collecte in de stad, by de bemiddeldste inwoners, en deze bragt meer dan 20 lb. Brabandsch op. *DE BURBURE, Toestand, 11*.

2) *Onderstandsgeld, schatting, belasting, door een vorst gevraagd of gesteld* (meestal in het meervoud gebruikt), fr. *subsidi, cotisation, imposition, impôt, demandés ou imposés par un prince* (généralement employé au pluriel); *aides et subides*. Aanvankelijk waren de *beden* (*precaria*) slechts een verzoek en eene vrijwillige belasting, doch mettertijd gingen zij in vaste, jaarlijksche lasten over. **KILLIEN** maakt op het woord *bede* eene treffende en stoutte aanmerking, die wij hier meenen te mogen aanvoeren: *Exactiones principum*, zegt hij, *rogationes sive petitiones primo dicta: nam flebant rogato et consentiente populo in proborum principum subsidium: nam, etiam acerbissimas exactiones vetus nomen retinuit; urgent enim principum preces: cogit rogando qui rogat potentior. Est orare Ducum species violenti jubendi* (violenter jubendi?). *Et quasi mandato supplicat esse potens* (sic). || Dat wij bon, in hoeren personen oft goeden, met beden, assisen of met dreighinghen... voerdane niet bedwinghen en zoelen. *Reg. cop. cart. f. 17 vº*, 17 juni 1290. Lat. tekst: *per tallias*. Dat, wanneer dat men beede sal sculdech sijn te zettene, zo zuelen oomen teghadere onser beider onapen, metten mannen en metten scepenen die ziere toe zuelen neemen, en zuelen die beede zetten weeseleke en wittelake... Mare degheue die van mi, den abt, hare goet houden te liene, en mach men op enghene beede zetten van dien goede dat si houden te liene van mi. 19 juni 1295. Dat wi, noch onse oer, noch onse nacomelinghe nemmermeer binnen onsen lande settinghe noch beede nemen en sellen, ensy omme ocune van ridderscape, van huwelicke, ochte van ghevanckenesse; en die beede sal men alsoo weeselec nemen dat niemant van onsen lieden daermode ghequet noch verladen en si. *Landtcharter v. Cortenberg, 1312*.

Bede stichten. *Instellen*, fr. *orber*. || Deegelycx, soe enigne doctoren seggen, worden zy van deser misdaet [*nl. de crimine legis Julie de ambitu*] besculdicht, die bede stichten om enigne officie te hebbene. v. d. **TAV. 72 vº**.

BEDEBRIEF, zn. *Poortersbrief*, fr. *lettres constatant la qualité de bourgeois*. || So en solen meistere en gesworen eyne portere, den sij niet wale alsollich en kennen dat he sijnen ambachte gehoorsam sij, egheyne bedebrieve mitter stat siegel besiegelt gheven, noch home anders egheyn verantwerden doen, dee porter en bringe mit home, voor die meistere en gesworen, die governere van sijnen ambachte, die home tughen dat he den governeren en sijnen ambachte gehoorsam sij. *C. v. Maastr. Stat. v. 1880 a. 116*. (De rubrick zegt: *portere brieve*).

BEDEDINGEN, bw. *Bepalen, vaststellen*, fr. *fizer*. || Dat nu cortelinge comen zyn te Beckenvoert, N. N., ballinge van Lovene,... en hadden dair gewacht en geleaght de vleeschouweren, porteren van Lovene, die sy opliepen ghewapender hant, en namen hen haer gheht en peerde en vuerden ze vandair twee wech ghevangen, als N. en N., die sy swaerlec pynden en rantscenden op e en iij peters..., die hadden dieghene diese sochten en hen (sic) heer rantscen helpen bedeedinghen. *Acad. d'archéol. 1856, blz. 160, Analectes, Looen*.

BEDEELEN, bw. 1) *Deelen, verdeelen*, fr. *partager*. || Alle meuble en catheylicke goedingen worden ooc bedeeft tusschen den blijfrere ofte blijveghe en haerlieder gheemeene kinderen, en haerlieder descendenten, half en half. *C. v. Popper, ix, 7*.

2) *Verdeelen*, fr. *répartir*. || Alle de voorseide boeten te bedeeften, te weten... *C. v. Pourne, xxxi, 18*. Te bedeeften alle de voorseide boeten: een derde voor den officier, en tresterende derde voor den sarmen. *DE PH. en BR. XXIII. Beveren, 84 (1603)*. (Het derde derde deel der boeten was doorgaans voor den aanbrenger.)

BEDECKEN, bw. 1) *Helen, verbergen, verzwijgen*, fr. *cacher, celer*. || Dat [hy] alle tguend dat hy hadde, winnen oft conquesteren zoude,... bekeeren en employeren zoude ten oirbore en profite van zinen voerseide sculdenaeren [*versta*: schultheeschers], zonder dat te verzwyghe oft te bedeeke. *C. v. Aalst, blz. 260. Van cessions* (15º E.). En oft een vrouwe ooc cessie dade, zal moeten draghen een mauwe van coluere, ghelic de voerseide bonetten aen huere rechter arme, sonder die te verstoppem oft bedeeke. *Id., 262 (1540)*. Valacheit is veranderinge en immutacie van der waerheit, en dairomme studeren de valschers tgeens dat goet, gerechtich en wairachtich is, te veranderen, en onder schijn van deuchden, gerechticheit en wairheid ondughdelijc en valsche te maken, en die ondughet en valscheit te bedeecken oft te cleeden. v. d. **TAV. 65 vº**.

2) (Een bod), *ens anders bod verhoogen, een hooger bod doen*, fr. *couvrir l'enchère de quelqu'un, faire une offre supérieure*. Bedeecke verdierpenningen, het beloop van het hoogste bod, fr. *le montant de la plus haute enchère*. || De calengierder..., moet oock goet doen alle verdierpenningen, bedect oft ghevasticht sijnde, ter goeder trouwen ghestelt. *C. v. Gheel, xiv, 26*.

BEDECLOCKE, zn. v. *Bidklok, het gelui van 's morgens en van 's avonds, waarbij de E. K. het angelusgebed bidden*, fr. *cloche de la prière, sonnerie du matin et du soir, à quelle occasion les catholiques récitent l'angelus*. || Vore die beedeclocke van der vroegmissen, oft nae de beedeclocke van den avond. *A. WALTERS, Environs, II, 460. Voorz.*

BEDECKTHEIT, zn. v. *Geveinsheid, fr. dissimulation*. || Persoonen, die binnen der voora. stadt oft haerder vrijheijt ghewoont hebben jaer en dagh continue, en dat bethoonen konnen met heuren ghebuere, sonder bedecktheijt, worden ghehouden voor inghesetenen. *C. v. Horontais, ix, 12*.

BEDELAERS-DAELDEERS, zn. mv., fr., letterlijk: *thalers de mendians*. Eene munt vermeld onder die van Thorn. || Luiksche zoogenaemde Bedelaersdaelders. v. d. **CHIJS, Leenen, 205**.

BEDELF, zn. o. *Graven, uitgraven, begraving, graaft*, fr. *creusement, fosse*. || Streckende alsoo noort-oostwaert uppe totten paele en bedelve van

nijnen heere van St. Pieters, noort ghelant de horye van Olays de Smet, en also lanx denselven bedelive en gracht commende tot up den wech en strate. DE PR. en BR. X. *Afnee*, 16 (1550). En jehens ander schaustraeten sal men d'een helft [der aarde] daeroppe werpen..., en die alichten en effenen binnen twee maenden naer t'bedelf; en die ghedolffen wordt van Baefmisse tot Licht-meese, sal men effenen en alichten voor vuytganck meye daernaer. C. v. *Vourne*, XLII, 14.

BEDELIEDEN, sn. mv. *Bedeschuldigen*, *belastingplichtigen*, fr. *contribuables*, *ceux qui doivent contribuer au paiement des aides et subides*. || Vutghenomen allen lieden die ons bede gulden (*sic*), en mensdien lieden, die ons bedeliken dyenst doen, sele quite siin om xx s [in plaats van 30 pond], al en suchten si eghenen vrede. K. d. *meierij v. Loven*, 1312, a. 78. Dat nyemant enghen soenghelt en ghelde noch en eyasche alse van onse bedelieden, die ons bedelike dienst doen. Ib. a. 76.

BEDELVEN, bw. *Voorzien van grachten*, fr. *pourvoir de fossés*. || Hij moet de bosschen houden bedolven en bevreest van water en grachten jegen de beesten en andersins. DE PR. en BR. X. *Petegem*, 11.

BEDEN (Beeden), ow. 1) *Bidden*, een gebed doen tot God, fr. *prier*, *s'adresser à Dieu*. || Want men sal alletijt dat oeghe tot deesen inwendighen werken keeren, en daerwt werken al dat men werkt, hetsi leen, beden, dencken, en, oft gheboort, oec wiewendich werc. *Aller Kerstb.* 110.

2) *Met beden belasten*, *belastingen of schattingen opleggen*, fr. *imposer des subides*. || Voert, dat wi, noch enghenen heere, daer onse poertren van Machelne onder ghegoet sijn, binnen onsen lande beeden en moghen noch hem noch haer goet, omme enghenrande stueken; en daerof ghelove wi se quite te houdene, dat es te verstone deghene die tote hare [tot hiertoe] enghene beede ghegouden hebben, noch sculdich syn te gheldene met den rechte. *Brab. Yeesten*, 18 dec. 1801. *Mechelen*. So heb wy hen geloeft..., hen, scepenen, raet en andere onse goede liede gemeynleec..., nummermeer te scattene noch te beedene van hoeren erfelycken goeden, dies sy oecht enich van hen onder ons hebben in onse lande buten... *Doude Rootboeck* f. 40 v°, 12 sept. 1868. Dat wy, noch onse erven, de stadt van Meghem nimmermeer gheschatten noch beeden en sullen. (Verder staet: beden noch schatten). C. v. *Meghem*, *Landtcharter v. 1898*.

BEDENCKEN. Hem bedencken. *Zich inbeelden*, *meenen*, fr. *s'imaginer*, *croire*. || Dat sy hen dan bedachten, dat de voors. goeden 'sjaers niet soo veel uyt en brengen als hunnen voors. erfpaecht, renten of cheynsen gedragen. C. v. *Brussel*, *Stat. v. 1657*, a. 89. Christijn: *sibique persuadent*.

BEDERF (Bederve), zn. o. 1) *Behoeft*, *noodzakelijkheid*, fr. *besoins*, *nécessités*. || Item, [gaven doufangers] miere joncfr., [doe] Jacopa wyf van Artervelde, voor in Ingelant an onsen heere den cocine van Vrankrike en van Yngelant, omme te spreken omme daechterstelle dat hi der stede sculdich es, en omme andre groote bederve, thare there, eer soe weder quam... *HUTTEN, Corpor. 33* (1843). De meester [van het schip] mach wel nemen winen jegen den coopman, en vercoopen, omme secours te hebbene te siere bederve. *Seerecht v. Damme*, 23. Al so dicwile als eeneghe gemeene antwoepes iof eeneghe bederve, die der meentocht toehort, gevalt, dat sal men doen bi gemeenen rade van den heere, van den scepenen en van den

lieden van den dorpe. K. v. *ter Piele*, 1265, a. 17. De Lat. tekst heeft eenvoudig: *negotium*.

2) *Zaken, beroepsbezigheden, belangen*, fr. *affaires*, *intérêts*. || So wie dat binnenpoorte wordt, moet wonen binnen Antwerpen... Maer te drien tiden binnen den jare mach hi buten sijn, dat es te wetene: in den lenten, in den oeght en in den herfst, en telken xl daghe. In andren tiden mach hi oec syn buten Antwerpen omme sine bederve, en anders niet. *Kb. v. Antw.* a. 159.

3) *Dienst*, fr. *service*. || Waerd dat eenich van de ghezellen [nl. bootgezellen] hem quetate in zinen bederve, bi faute van hulpen, sy zullen gehouden syn omme hem te ghezezen en te beterne bi den meestere en de ghezellen van der tafels. *Seerecht v. Damme*, 21. Het overeenkomstig art. 206 van tit. VIII in de C. comp. v. *Antw.* zegt: „int doen van arbeit oft dienst van den schepe”.

4) (Bedarf). *Nut, voordeel*, fr. *profit*, *utilité*. || Omme der meentocht bederve. K. v. *Brugge v. 1281*, a. 31 bis; Fr. tekst: *pour le commun profit*.

BEDERFELIJK (Bedervelijk), bn. *Aan bederf onderhevig*, fr. *corruptible*, *sujet à se gâter, à périr, à se détériorer*. || Indien t'nt. het in beslag genomen goed] perissabel ofte bedervelijk waer, soo ordineert men 't selve ten hoochsten vercocht te worden. C. v. *Gent*, IV, 1. Van den Hane: *res tempore peritura*. Maer soo wanneer alsulke aengecommen beechadichde goeden smiltbare oft bedervelike goeden sijn. C. v. *Antw. comp.* IV, xj, 180. Allerley bedervelike fruyten, als kriecken, kerssen, eertbesen, krakebesen, pruymen, moerbesen, cornellen en persen. *Plac. v. Brab.*, I, 59. Z. d.

BEDERFENIS (BEDERVENESSE, BEDERFENISSE), Fig. *Bederf*, fr. *corruption*. || Ketterien..., om te doen oprijzen een nytmende boese en stijnkende quaetheyt in bederveneessen van den kerstenen ghe-loove. *Plac. v. Vl.* 8 mei 1521, I, 93.

2) *Verlies, prijsmaking*, fr. *perte*, *capture*. || Al isser tijdinge gecommen... dat het schip bij der hooger hant oft vijanden gehouden, gerooft oft genomen is... En oft verkerkt schip oft goet ginck oft quame van oft naer eenige plaetsen buijten de voorschreve paelen gelegen, en dat de bederfenisse, beroovinge oft arrest buijten deselve paelen waere geschiet... C. v. *Antw. comp.* IV, xj, 282.

BEDERVEN, ons. en bedr. ww. 1) ONZ. — *Behoeven*, *noodig hebben*, fr. *avoir besoin de*. Kil. *Bederven*, *ceus*, j. *derven*, *corere*, *egere*. || Nu hoort... Ende tzeedert hebben die coninghen [van Frankrijk] gedaelt ende onwinnachtig geweest van kinderen, en oijk onlyvich op eertrycke. Ende men en weet wat God voort werken sel; wat bederven lantsheeren meer exempels en casteyements dan hier gescreven es. *PIOT, Chron.* 27.

2) *Vergaan, omkomen, sterven*, fr. *périr*, *mourir*. || Also dat si niet van honghere bederven en moeste, wantee haer kindere niet houden, noch voeden en wouden. *Schep. der abdis te Vorst*, Mei 1668. Doe seide de grave Karel: het is groot jammer, here proest, dat ghy zo vele goets en zo vele corens hebt, en wel nalicx om niet, en ghylieden laet Vlaenderen bederven van hongere. *JAN v. DIXMIDE*, 45. Sloughen Tammaerts oem doet, ende Tammaerts dochtere, dewelke bevrucht was, want zy was zoo duergheuwont, dat de vrucht bedarf en starf corte na der moeder. 48.

3) **BEDR.** — *In den grond storten, arm maken*, fr. *ruiner*. || Dat oock, onder 't deeksel van dien, en oec van leprose oft verbrande en verjaegde per-

soonen van de frontieren, oft by der inundatie bedorven. *Plac. v. Vl.* 16 juni 1556. I, 29.

4) *Verderven, verstoren, vernielen*, fr. *détruire*. || Die de horsten oft eyeren van de swanen, faisanten, partryssen oft diergelycke sal verstroyen... Die in der voeghen voors. sal schieten eenen reygher oft synen horst bederven, sal verbeuren. Ib. 31 aug. 1618, a. 76, 77. II, 408.

BEDESETTER, zn. m. *Beccmbte, die de belastingen omslaat en ze ontvangt, fr. répartiteur et receveur des aides et subsides, assieur*. || Alle bedesetters geseten in quartier van Antwerpen moeten rekeninghe doen, alst versocht wordt, in presentie van den officier van der plaetsen en voer scepenen van Antwerpen. *C. v. Antw.* 1545, IX, 49.

BEDESGEWIJSE (Beedtschewyse), bijw. *In den vorm van het verzoeken en omslaan der beden, fr. en la forme et dans le mode de répartition des aides*. || In sommige plaetsen geven die ondersaeten gesamen derhandt huere heere een somme van penningen, en die setten en stellen sij onderlingen op hem selven beedtschewijse... — nae recht, soe en mach die heere dat niet heijsschen bij bedwange, noch bij arreste van rechte, mair mach dat wel begeren beedtschewijse en biddande. *v. d. TAV.* 202 v°. En die goede mannen, geswoorenen van der natien, als representende vierde leth der voirs. stadts, hebben verclaert voer hun opinie: dat sy affloegen die voers. impositie, nyet willende daerinne consenteren; consenterende nyetmin die somme van 150,000 gulden beedtschewijse op dantz van Brabant opgehaven te wordene, naevolghende der ouder oostumen. *Rekenk. v. Brab.* [reg. 189 f°. 11 v°. (1542).

BEDI (Bedie, bidi), voegw. 1) *Want, fr. car*. || Dat al tegader es teghen de vriede van der port van Audenarde en teghen onsen here den grave,... bedie de porters van Audenarde ne staen niet ter vanghenissen van den bailliu van Gherontsberghe, en hi ne machte niet vaen. *C. v. Auden.* 2° d. blz. 29, *omstr.* 1800.

2) Gevolgd van dat. *Omdat, dewijl, aangesien, fr. parceque, puisque, vu que*. || Wi en hebben selv negenen segel, scepenen van Velcke, van onsen [h]ovede, bidi dat wit vor hem bekenden, hebben ai ons haren segel gelenet. *Mai* 1249. Beghert die meente, dat mester Nicolais hus van Birtliet, en van al den lande dat hie sochte jegen..., dat hus en land en al dat er toebehoort, si der meentucht, bedi dat omen es van der meintucht. *C. v. Brugge*, I, 234 (1280). Dat vele pine an die rente te verdinghene lach elkes jare, bidi dat menegherande scult sculdech was, en te vele terminen te gheldene. 21 jan. 1284. Bedi dat ic wel en waerleke ondervant, dat ic negheene recht en hadde... in dese vorseide tienden. *Mrt.* 1297. *Faderl. mus.* III, 436. Want bedie dat die vrouwe noch kindere hadde van hoeren voirmanne..., die scepen bevingens hoer hoet tUccle. *Vonnis van Uccle*, a. 26, blz. 136.

BEDIEN. Zie BEDIJEN.

BEDIËN. Zie BEDIJEN.

BEDIENEN, bw. 1) (Een mandement, brieven) *Doen aanzeggen, overhandigen, overgeven, fr. signifier, remettre, délivrer; remise, délivrance*. || Mits dat de castellain van deser stede bracht hadde te Brussel een mandement van den coninc, omme te doen bedienene up die van Nienve, inhoudende dat zy den voors. ghevanghenen weder zouden gheorighen, up de verbuerte van live, van goede... Van der copien van eenen mandamente, twelke de castellain van deser stede up scepenen van Nienve

dede bedienem met eenen huisster te Bruessele, dat sy soudan met huere ontfangere commen rekeninghe doen te Mechelen. Eenem duerwaardere van den hoeghen rade, die van Mechelen quam scepenen anderwerf dachvaerden te Brussel en hemlieden adverteren dat sy gheuyt waren in deerste default. *St.-Rok. Nieuw*, 1488. Zoo wanneer de voornomde officiers en wethouders in faulte bliven van de voornomde letteren van hofalutinghe te obedieren...; en daernaer scepenen hemlieden [al. de scepenen van buiten] oentumacerende en verstekende van alle exception en weeren, en uytende proufflot van dien, naer t' blycken eerst daer ghenomen van t'bedienem van de voornomde letteren. *C. v. Auden.* I, 1, 18. En sullen die van de stede van Audenarde gheen letteren van hofalutinghe moghen bedienem. Ib. a. 15. Sallaris van den messagier, voor t'bedienem van eenen ontlaachbrief, xxx s. par. Ib. 2° d. blz. 421 (1619).

2) (Zijn leen). *De plichten van zijn leen vervullen, fr. accomplir les devoirs de son fief*. || Soo doet oijk [al. verbeurt zijn leen] die, geroepen oft geoommeert wesende, weijert en vermaedt voor den heere oft synen stadhoudere te compareren, ofte te rechte gaen ter saecken den leenen reckende, en merckelyk om syn leen te bedienem. *C. leenhof v. Mechelen*, v. 2.

3) (Zijn beroep). *Het op scepenenrol laten brengen, fr. faire inscrire (son appel) au rôle des échevins*. || Van sommen excederende twaelf carolus guldens eens, sal diegene die hem vindt bewaert mogen appelleren voor scepenen, en in dien gevalle sal d'executie geschoort worden; wel verstaende nochtans, dat hij binnen vijftien dagen zijn appel daer sal doen bedienem. *C. d. stad Mechelen, Additie* 29 nov. 1541, a. 2. (Een oude praktisjn verklaarde het w. „bedienem” aldus: Niet alleen hebbende beschrijfbrieven ghelicht, en die dekens en geworens [al. der lakengulde] doen leveren, maer dat hy die saecke van appellatie voor scepenen, binnen de xv daegen, sal hebben ter rolle doen stellen, soo dat behoort; en aldus wordt dit woort *bedienem* verstaen, en is alsoe dickmael by scepenen verclaert geweest en vuytgesproken tussechen partijen voor rechte.)

4) (Eene ordonnantie). *Uitvoeren, ten uitvoer brengen, fr. exécuter, mettre à exécution*. || Omdat er te min swarighet soude vallen in t'bedienem deser ordonnantie, is geordonneert en overdragen, dat elcken weesmeester uit der voers. stadts gemeyne goeden sal, bij provisie, uytgereykt en betaelt worden des jaers twelf ringuldens eens, en den klerk enz. *C. v. Leven, Week.* a. 78.

BEDIENLIJCK MAN. B— van voochdie, b—e voocht, ook Besetman. *Een man, gesteld om hulde en manschap te doen voor vrouwen, minderjarigen of onbekwamen, voor geestelijke geesteliken, en ook, bij volmacht, voor andere leenhouders; te onderscheiden van den „sterfman” of „sterfelijck man”, fr. homme seruant, un homme nommé pour faire foi et hommage, au nom de femmes, de mineurs ou d'incapables, et des établissements religieux, ainsi que, par procuration, pour d'autres hommes de fief; à distinguer „de l'homme mourant”*. Zie BESETMAN. Dit naevolgende es de grootte en denombrement van eenen leene, dat ick, Willem van der Zype, als bedienelick man van voochdien van joncvrouwe Margriete Heymandts, fmeester Livinus, mynder huysvrouwe, houdende ben in leene en manscepe van edelen en mogenden heere mer Maximiliaen de Melun..., t'selve leen my ver-

sterven by den overlydene van Jan Heyman, fmeester Lavinus, mynen swaghene. DE PR. en BR. II. *Hensden*, 80 (1869). Zo verre datter leenen achtergelaaten sya by den overledenen, te stallene by een capitel de costen van den relieffen, feaulteytscip en bedienelike vooghten, ten laste van den audsten zone alleen. *C. v. Auden*. 3^e d., blz. 296 (1600). Dit es de grootte van twee leenen, die iok, Charles van Innis, poorter der stede van Ghendt, machtiich by procuratie over en uyitten naeme van joncheer Pieter de l'Espinoy, die procuratie heeft van mer Samuel de l'Espinoy, synen broedere, heere van Chaffaud, ons. als bedyeneliek man in den naeme van den selfen mer Samuel de l'Espinoy..., houdende ben in leene en manschepe van... DE PR. en BR. VIII. *Adagon*, 9 (1619).

BEDIENSTICHEIT, zn. v. *Gedienstigheid*, *dienst* —, *helpvaardigheid*, fr. *empressement à servir*, *à secourir*. || De heeren van den hospitale vertrooken [verhaalden] van harer heleggher bedinghe, aelmoessen en van harer bediensticheit, die zo den aernnen dede. JAN v. DIXMUDE 82.

BEDLJDEN (Bedieden). (*Bediede*, *bedeoch*, *bedegen*), ow. 1) *Words*, fr. *déservir*. Kil. Bedijden, *sefus*, *fleri*. || Dat... elo, wie hy zy, die van buten incommen wille en 't porterscip van deser stede met wuensten verorighen, unto doe roupen en publiceren ter plaatsen daer hy wuent, bi sinen prochiapape, in de hoochmessestyt, up eenen sondach ter poyen, dat hy vandaer vertrecken wille, en binnen deeser stede commen wonen, omme poortere met wuensten te bediedene. *C. v. Gent*, I, 608 (1481). Alle weduwen van vassalen... hebben... de helft in [de] proomijte van den leene... daerin de vassael, huer man,... erfachtich was, en oock sichtent [hun huwelijck] erfachtich bediegen is. *Leenr. v. Vl.* 76. Willem van Normendie, dewelke Inghelant metten sweerde wan, en hy bedide coninc van Inghelant. JAN v. DIXMUDE, 11. Dat degheene begheerende int voornomde ambacht van den tapiseurs te commen en vry te bedidene, souden moeten, altooren, tselve ambacht drye jaren gheleert hebben. *Pl. v. Vl.* 80 sept. 1553. I, 628. Men bedydt keurbroeder ofte keurenster van den voors. ambachte met geborte aldaer. *C. v. Boschouts*, III, 1, 3. Soe wie binnen de stadt comt met woonste en aldaer ontfangen en bij den magistrat goedmitteert wort, ofte aldaer geboren is, wort en bedijt vry poorter derselve stadt. *C. v. Bingen*, II, 2. Degheens op wie de derde en laatste keerse uijtgaet, bedydt waerachtig hooper van den goede. *C. v. Denderm.* v. 9. Vuyt-grootinghe, verhoiratinghe, versavelinghe en ver-deel van goede gebeurt tusschen houder ofte houderighe en d'hoirs..., en bedydt elck erfachtich van syn hantdeel (*sic*) oft toelech. *C. v. Aalst*, XX, 26. Fugityff oft insolvent bedeghen. *C. v. Antw.* VI, 6. Bedeghen bankeroute. *St.-rek. Bergen-op-Zoom*, 1853. Bedeoch blent. JAN v. DIXMUDE, 62. Insolvent bedeghen. *C. v. Antw. comp.* IV, IV, 26. Tot insolventie bedeghen. *C. v. Dourne, impr.* a. 858. Bedeoch sieck. *Pior, Chron.* 732.

Bedijden sijns selfs. *Moerderjarig worden*, fr. *déservir majeur*, *entrer en jouissance de ses droits*. || Ten waere dat sy [nl. de kinderen] by emancipatie, huweliek, priesterschap oft andere staeten..., huar selfs bediegen waeren. *C. v. Aalst*, XVII, 19. Totdat sy thaerlieder blade ghestelt [sijn] ofte andersins haerlieder self bedyden. Ib. 21. Huar selfs bedeghen. *C. v. Aalst*, XVII, 19. Huar lieder self bedyden. Ib. a. 21. Sijns selfs bedeghen. *O. P.-B. entr.* 1 aug. 1714, a. 10.

2) *Komen, doordringen*. fr. *entrer, pénétrer*. || De voirs. giften en donacien, geheeten „by redene oft na de doot“, syn huydensdaigs genoech in der gewoenten en practycken bedegen. v. D. TAV. 240 v^o.

BEDLJGEN. Zie **BEDIDJEN**.

BEDINGE, zn. v. 1) *Gebet tot God*, fr. *prière à Dieu*. || Int eerste, dat si sal comen te drien tiden tsdaechs ter ghemeyne bedinghen, die men int huus doet voer levende en voer dode, en voer alle salighe zielen. *MERTENS en TORFS*, II, 588. *Kloosterregl.* v. 1846. Om deilachtich te wesen in den weldaden, devoten bedingen van de voirs. religieusen, die nu sijn en namaels wesen sullen in den voors. godshuyse, en dat si en hore nacomelinghe te meer gehouden en verbonden sijn onsen Here God in haren bedingen voir ons te biddene met beruert-heiden van herten. Ib. *Oork.* v. 1418. Hy [nl. Robrecht de Vriese] vermaende haer [Bikilde], datse haer wilde voughen te Gode waert, met weldaden van bedinghen, van vasten en van aelmoessen te gheven. JAN v. DIXMUDE, 30. Van gheliken reet hy [nl. graaf Diederik] te sente Bertins, besoukende met bedinghen en met aelmoessen de sepul-tuere van Boudin Apkin, synen rechtswere. Ib. 72. Doe Ghi mit uwen jongeren ghinot tot den beroh van Oliveten, daer Gi in uwer bedinge swetede water en bluet. *Hondert merk.* 22 v^o. Versachtende en reproberende oock [nl. Luther] die goede obser-vantien van den vastenen en van onsen Heere te biddene, tweloke die Heylige Kereke tot noech toe onderhauden heeft, van den vagheviere en van der messen, en bedijnghe die wij doen voer de zielen der afvighen. *Plac. v. Vl.* 8 mei 1521. I, 192. Diviserende ofte conferende eeneghe saeken die eenighsins het simple en ghemeyne volck zoude moghen... distraberen... van der bedijnghe en suffragen over de doode. Ib. 17 juni 1526. I, 106.

2) *Oetmoedig verzoek, bede*, fr. *humble prière, demande*. || Hieromme... gonstich sijnde synen rechtveerdighen bedinghen en versueke, den voors. peis metten brieven daerop gemaect sijnde, dat loven wy en approberen. *C. v. St.-Truiden*, a. 29 (1366). Phillips... grave van Vlaenderen... Doen te wetene dat, ter oetmoedeghe bedinghe van onsen wel gheminden in Gode de religieusen abbesse en couvent [i. convent] van den cloester van der Haghe bij Axele... DE PR. en BR. V. *Morsbake*, 65 (1408).

BEDINGEN, ons. en bw. 1) Van personen. *Gerechtelijk aanklagen, beschuldigen*, fr. *actionner, accuser*. || Dat mi, N. [abt van St. Bernards],... en niemen el, toebehoert danespreken, tbedinghen en tmanen van alrehande stucken. 19 juni 1296. Dat stille gheschiedt oft met nachte, dat sal men stille proeven met hen twee oft meer. Nemen si op haren eet, dat diegheene souldich es die sij bedinghen, alse van stucken daer men die waerheit ane doet, soe eest vol bedrach. *K. d. metierij v. Loven*, 1812, a. 53. [In den eersten] heeft den meljer van Leeuw het vangen oft [i. ende] span-nen, en den gevangen, die te recht vercocht wort, te bedingen van drij tot drij dagen, in presentie van den meljer van Thienen, oft sijnen stadthouder, en en mach den meljer van Thienen die niet be-dinghen oft spreken [aenspreken]. *C. v. Leuven*, IV, 1. Schepenen sijn schuldich rechte te doene, en den ghevangene te condemnieren tot verbeurte van sijnen lijve, indien sy bevinden ghenoech daertoe ghehoont te sijne, oft andersins... te punieren, 'tzy by civile boete..., ghelijck sy by den processe bevinden sullen te behooren, alsoe den schouteth niemant qualijck en oen bedinghen.

C. Stad Mechelen, 1, 6. Christijn: *siquidem praefectus urbis injunctis in nominem actionem suam institueret potest, qui ratione officii necessitatur ad accendendum*. In de nitgave van 1535 staat tegenover het woord „bedingen”, geschreven: „Schoutet en can niet qualiek bedragen (!?). || Aengende de torture, worden alle knevelaers, moortbranders, kerckdieven, enz. (d’informatie precedente blijvende secrete),... ter scherper examinatie ghestelt, uytghenomen de poorters en landteuten, die men daertoe openbaerlijk bedingen moet. *C. v. Brada, Munie. rechten*, 37.

2) Van zaken en goederen. *Aanklagen en vervolgen in rechte, fr. défrer et poursuivre en justice*. || Zo welke tijt dat een twist bedinghet es, die partie, die bedraghen es van den twist, moet bidden omme daech bin den naesten acht daghen dat die twist bedinghet es. *K. v. Brugge v. 1304*, a. 37.

3) *Uitsenzetten, voordragen, aankalen, verhalen, fr. articuler, alléguer, exposer, narrer*. || Feyten bedinght by Willemen Verheyen, als officier tot Casterlee, senleggere, tegen Lijsbeth van Zeelfs, gevangene en verwerdese [beschuldigd van tooverij]. *Rijksarch. Processen*, 16^e E. Dat sy [al d’advocaaten] in heure schrifturen by feyten niet meer stellen en sullen dan sy mondelinghe bedinght en sullen hebben. *Stijl des Raads van Brabant*, a. 929. Soo wanneer dat men bevindt, dat in den processe feyten sijn verhaelt oft bedinght daerop partie haer naerder soude behooren te verclaeren... *C. v. Antw. comp. v, a*, 73. Als partie ten bestemden daege nijet en compt, oft welijger haer verclaeren bij kennen oft ontkennen... te doen, soo worden de feyten tot haeren laeste bedinght gehouden voor bekent. *Ib. v, a*, 79.

4) *Bischen, fr. requérir*. || Soo verre als niemant daerteghens en compareert, om die scheydinge voorsz. te doen, oft daerteghens te sustineren, soo bedinght den heyscher dat den schouteth, van sijnder officie wegen, staen moet in der onwilliger plaets. *C. v. Brada*, a. 79. Bevinden de schepenen, dat die materie den lijve niet aen en gaet, soo wort die ghevanghene, indien dat van sijneit weghen bedinght wordt, gherelaxeert onder cautie van te recht te staen en tghewijde te voldoen. *Ib. Munie. rechten*, 36.

5) *Pleiten, bepleiten, in recht behandelen, fr. plaider, débattre, traicter en justice*. || Dat men alle ghenachten die ter vierscharen ingheset worden en ghenomen, ter vierscharen bedingen en einden sal. En alle ghenachten die ter straten oft ter soepenhuys ingheset oft ghenomen worden, bedingen en einden sal ter soepenhuys oft ter straten; wtghenomen erre en eyghen, en dat naerscap heeft, dat sal ter vierscare comen. *Kd. v. Antw. a. 191*. Zo welke tijt dat een twist bedinghet es, die partie, die bedraghen es van den twist, moet bidden omme daech bin den naesten acht daghen dat die twist bedinghet es. *C. v. Brugge*, I, 4 nov. 1304, a. 37. En dese ij, te weten, ierst dat possessorie [al int oas van n’ieuwicheljden] en dairna dat petitorie [int cas van proprieteljen], mogen wel bedinght en belejdt worden beyde voir eenen richtere, en bij denselven bealicht. *v. d. Tav. 38*. Want in den gericht dionwille comen ennige advocaten, die hen onderwynden der goeder luyden woorden te vueren, en huer saken te bedingen, nochtans dat hem dat verboden wort in den rechten... *Ib. 321*. Omme dieswille dat eeneghe partie, en bij speciale de verweerers, als zy teenen poorterschen dynghedaghe betrocken sijn, alle huerlieden ordinaire dilayen nemen up de antwoorde,

en als dezelve delayen al ghepasseert sijn, zo doen zy huerlieden antwoorde bedinghen in de continuatie van der vierschare, aldaer dat zy somtyts de schult kennen, en verzoeken thebbene langhe daighen van paiementen; en dat soepenen enz. *C. v. Brugge*, II, blz. 318, a. 6 (1527). [De amptman] is alleen macht hebbende omme partijen binnen de stadt en vrijheijt te daghen in saecken die ter manissen des amptmans bedinght en ghewezen worden. *C. v. Antw. 1582*, III, 7. Verbintenissen van eenighe onruerlijke goeden, renten of actien reuel voor de voors. wethouderen van der lakenhalle ghepasseert, van te recht te staen en tghewijde te voldoen..., concernerende saecken die voor hen bedinght oft ghetraecteert worden, en sijn van gheender weerde. *C. v. Antw. 1582*, v, 11. De question, differenten en gheschillen bedraghende totter sommen van twee karolus guldenen,... sullen voordaeen verbalijck, oock op de voors. rolle belejdt en bedinght worden. *C. v. Sonthoven, impr. Stijl*, 45. Want men bevonden heeft hier te voren groote gebreken in de advocaten, taellieden en procureurs in t’bedingen van der goeden luyden saecken, van d’een den anderen te injurierene, te kijvene en malkanderen te irriterene... *Ib. a. 343*.. Alle welke voorsz. saken... eenen iegelijcken ghepermitteert is te bedingen en belejden, by assistentie van procureur. *C. v. Brussel*, 1606, a. 55. Christijn: *liet dirigeri modo procuratore*. Dat de civile saken... souden worden ontcoummt en bedinght voor borgemeesteren, schepenen en raedt. *Ib. a. 56*. Christijn: *tractentur ad decidantur*. In de heeren raedtkamer sullen worden bedinght alle saken... *Ib. Stijl der biansenrolle*, a. 52. Dat de procureurs de begonste saken sullen moghen bedingen op alle werckende dagen... a. 53. Binnen welcken tydt de procureurs niet en sullen moghen presenteren oft bedingen eenige oude oft nieuwe saken, uytgenomen dat sy geduerende de vacantien sullen mogen presenteren, bedingen en ontcoummeren de nieuwe saken voorvallende in materien van... a. 54. Als lymant heeft vernadert eenige gronden van erven gelegen int quartier van Antwerpen, die bij eenen poorter geoocht sijn, alsuloke vernaderner mach den poorter doen beschrijven, op alsoo lief als hij sijne vernaderinge heeft, om voor amman, borgemeester en schepenen sijne redene van vernaderinge teenen sekere gelegenen daege te comen bedingen. *C. v. Antw. comp. v, v, 7*. D’aenspraeko most innehouden..., met bijvueginge van clause salutare van recht en justitie te doen, oft soo vele min oft meer aen te wijsen als men vijftien bedinghde van de saecke [een ander Ha. zegt: vijft „tbeleide” van de saecke], naer gelegenheijt van dijen soude vinden te behooren. *Ib. v, a*, 2. Alle instantien van processen... gaen teniet en comen te smiltten soo wanneer men de saecke heeft laeten verjaeren... ten waere dat in de saecke... soo verre waere geprocedeert oft bedinght, datter geen termijn meer en viele te houden. *Ib. v, xij*, 1.

6) *Onroerende panden uitwinnen, gerechtelijk toewijzen, fr. vainceur, adjudger judiciairement des gages immobiliers*. || Indien de ophgewonnen goeden sijn erfgoden, worden daerof dry sondaechsche proclamien ghedaen achtereen, ter puyen af, ofte op de dorpen ter kercken uyt, en daerenteynde, op eenen sondach daernaest volghende, soo wordt daerof eenen coopdach affgheleecht teghens eenen sekeren gheleghen dach; en dien coopdach wort ghehouden ten selven daeghe, en de heere wordt warand als van bedinghde goeden. *C. v. Brada*, a. 46.

Hem bedingen tot (eenen pand), dien gerechtelijk afpanden en sijn maken, fr. *évincer judiciairement* (une hypothèque) et *la faire sienne*. || Comen es Christine Kempeners, . . . en heeft ghegoet den Heylighen Geest van Onser Vrouwen van Dieet [in] enen Rijnagulden erfelick, . . . en daer voere te pande gesat haren beempt . . . En oft sij hon tot den pande bedinghen moesten, soe souder der Heylighe Gheest tuwe [toe] comen als voere hon erre. *Schep. v. Lommen*, 28 aug. 1400. Met soeligher voorworden, oft Gheerde, oft den synen, hoens ceys ghebreke, dat sy te denen panden hon bedinghen moghen als tot haren properen erre. Id. 16 mei 1453. Oock eest voorwoerde, oft hon hons ceys ghebreke, soe soudens sy hon daertoe bedinghen als voer haar proper erre. *Hof Aernts van den Dycke*, 22 jan. 1456.

7) *Gebieden*, fr. *commander*. || Die heere en prince es moghende in sijne camere heerlijke vrede te bedinghene van allen twisten, diere xl voeten de twisters of verscheeden sijn. Zo wie dat verbreit, dats moordaet. En dat bedingt men met mannen in hofrechte. *Leemr. v. 1528*, C. v^o.

BEDRACH, sm. o. BEDRACHTE, zn. v. *klacht*, *beschuldiging*, fr. *plainte*, *accusation*. || En van desen bedragen hebben heer Willem van Wilre en Goessen van den Quadebruggen hoere onsoet gedaen voer die vij persone van den payse, alsoe dat daerof quyt gewyst syn met den pays van den voerscr. vij personen. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 157 (1381). Kist also dat de voerseiden bailiun enighen van den voornoemden personen te hemwaert houdt, dien sal hi doen wet en vonnesse met scepenen . . . van der meedaet die hi te hemlieden waert zal legghen ute cause van der vorseide bedrachte; binnen den eersten viertien nachten naer dat sy sullen [zijn] uteghegheven bedragen. C. v. *Aalst*, blz. 567 (1406, a. 4). Wart de bedrachte ghedaen in jaerkeure, zoo ne behoort gheens elaghende partie. Ib. 452, a. 18, xv^e E. Nochtan was de bedrachte ghedaen van twee parsoenen, die ooc in vanghenesse zaten van sculden. Ib. a. 19. Int jaer xiiij^e LXXIII . . . troocken scepenen te hoofde een mine heren van den Rade, met diversche bedrachten voor hemlieden ghedaen in den jaerkeur, up mannen en vrouwenparsonen, van diversche excessen. Ib. blz. 454 a. 21. Aengaende der bedrachte van Jan den Vaddere, bedragen in den jaerkeur. Ib. 456 a. 22. Daer ontseac of vrouwenrecht es, daer moet men prouven thelpgheroup, en danne, dat bedrach alsoe uteghegheven, zo wysen scepenen . . . Ib. 494 (1436, a. 9). Het ghevalt wel somwijlen, dat scepenen sulc bedrach vooren comt in den voorseiden jaerkeur, dat sy niet vroet noch wys en syn. Ib. 528, a. 11, xv^e E. Mids der bedrachte voor scepenen commen, dat men van nu voort niet meer van huusghelde gheven en zal van den lakenen die men te mercten voert, dan van elken halven lakene ii groets. DE VLAMINCK, *Vgb.* 45 (1417). Als daer yemend in bedragen es, so sal menne wijsen te daghene up eenen sondach in de kercke, omme te hoorne of yemend jegen dat bedrach yet segghen wille. *Leemr. v. 1528*, blz. I. De clercken van de examinatie sijn sculdich elcx getuighen verelaeren int besonder en int lange te schrijven, in sulker vueren als de ondervraechde personen hun bedrach sijn doende, sonder te seggen: *deponit articulum et facit*, oft affirmeert de gesubreguleerde clausule; oft oock: *deponit* als de voorgaende. C. v. *Antw. comp.* v. xj, 82.

Vol bedrach. *Volledig bewijs*, fr. *pleine preuve*.

Zie VERDAM, 650. || Dat openbair gesciet sal men proeven openbair, alse van hoerne en van siene, van twee ofte van meer, en dats vol bedrach. Dat stille gesciet bi nachte, dat sal men stille proeven van hen twee ochte meer; nemen sy dat op hair eet, dat diegene is sculdich die sy bedragen, so eest vol bedrach. K. v. *St. Pieters-Leuw* v. 1284. — Dat openbaer gheschiet, dat sal men proeven openbaer, alse van siene en van hoerne, van hen twee oft meer, en dat es vol bedrach. K. d. *meierij v. Loven*, 1312, a. 52. Die manne [al. leenmannen] gaven ute: Dat Jan Herman, . . . was bedregghen met vullen bedraghe, bi horen segghene, bi ghenachte, up dbeste, dat hi mede was ten faite, en hulp vermeneghen [overmannen] Gillis Rusinghe. C. v. *Auden*. 2^e d. blz. 301 (1363). Int eerste so ghevielt, dat dontpluuc van der wetteliker waerheden utgaf in deeser manieren: het gheeft ute wettelike waerhede en vul bedrach met twee lieden wel eens ludende, en met lieden ghenouch meer, bi hoerne, bi siene en bi hooren verlyene dat een Jan Gillis Boudin . . . en een Race de Ruede hebben gheavenverdt eene Lysbette N. . . jeghens haren danc en haren wille met helpgheroupe. DE PR. en BR. II. *Evergem*, 49, 14^e E. Also veel alser bedregghen sijn met twee personen, goede tuchbare lieden en weerdich van trauwen, of met meer, geeft men uut met vonnesse, ter maninghe van den meyers, bij namen en toenamen, bedregghen te vollen bedragen van den faite daerof zij volle bedrach hebben. C. v. *Aalst*, blz. 494, a. 6, 1436.

BEDRACHTE. Zie BEDRACH.

BEDRAECHTE, zn. v. *Bedrag*, *beloop*, fr. *monstant*. || Zoo verre nochtans t'selve ghelach niet te seere excessyf en sy in comparatie van de nature en bedraechte van den contracte. C. v. *Aud.* xi, 8.

BEDRAGEN, bw. 1) *Beschuldigen*, *betichten*, fr. *accuser*, *inculper*. || Ward hies [hi des] bedragen metter goede warded, me soudene bannen c jaer, van sinen hove. C. v. *Brugge*, I, 31 dec. 1378. En upten naesten dinghedach was die wareide vorseit wettelike vortheschet, en svoer wettelike waer te bedraghene en te segghene tuschen N. en N. En also [als si] die wareide vorseit ghesuoren [h]adde, de [doe] gingen sie vit, en berieden hem, en camen weder in, en wurden segghende en bedroegghen: dat Hanne Witte hieude rijs van den wighe [wulghen] tronken die staen upten wech. Vort, so bedroech die wareide vorseit: dat Symon van den Hove nam meester Niclais rijs vorseit, en droech se wech binne sinen hove, en hilt se in hovtinessen [houdenessen] jegen meester Niclais wille en sijns ondanx. En na den bedraghe van der wareide vorseit, worden scepenen vorseit wettelike gheenaemt [l. ghemaent] van [h]aren wetteliken maenre, omme die boeten te beschedene na den bedraghe dat die vorseide wareide bedragen [h]adde. *Schep. v. Syssele*, 31 jan. 1287. So wie so recht soendinc ofte wettelic soendinc breict, en daerof wettelike wert bedregghen vor scepenen . . . Die enif treet omme eval mede te doeme, wert hys bedragen vor scepenen met oromscopen, hy es in de meedaet van ix ponden . . . Daermede eist recht soendinc tuschen den claghare en den andren, die van hem bedragen was. C. v. *Genl.*, I. *Gr. charter* v. 1297, a. 18, 38, 47. Zoe wij [wie] een kerss uutblaest oft leet [lescht] metter nacht in een geelschap, daer twist begonde, om quast te doen, hij sal ghelden thien marok. En gesciede daer cracht, dootslach of ander meedaet, daer nijmant en woerde af bedragen en verwonnen metten rechte,

soe sal men den ghenen, die de kerse leide, houden verwonnen. *O. v. St.-Truiden v. 1366, a. 5.* Dat, als partijen te kennen gheven, vóór tweedem van der boete, dat updat zo sij, dat zij in eeneghe keurboeten bedreghen sijn, dat zij begheeren te ghestane metter condempnatie van zuleker boete als ter plaetse loopt daer den twist ghevalen es, dat scepenen dan wijzen de bedreghene personen te ghestane jegen den heere met zuleker boete als ter plaetse loopt daer den twist ghevalen es, dat scepenen dan wijzen de bedreghene personen te ghestane jegen den heere met zuleker boete als ter plaetse loopt daer den twist ghevalen es. *O. v. Alost. blz. 654 (2), 15^e E.* In welken keur de voirs. Pieter bedreghen was, dat hij een mes ghetrocken hadde in selheden up N. Ib. Item, en de gheaccuseerde oft bedreghene in dezelve waerhede werden t'haerlieder onschult gheroupen, by intimacie ter kerke, en ghehoert in justicie. *O. v. Auden. I. Leenhof, a. 8. blz. 440.* Een persoon van buyten, die eenen poertere slaet oft quetst, indien hij des bedreghen wordt en over hem clachte comt, verbeurt dubbelen brueck. *O. v. Antw. 1546, II, 16.* Eynich misdiediger, die ter justicien bracht is, en anderen bedraecht in syn testaments, en daerop sterft, sal men denselven bedraegen synde mogen aantasten sonder inqueste, om denselven te recht te stellen. *O. pr. Loon, 14 mrt. 1548, a. 46.* Den schouteth, onderschouteth oft heere diensers oft geeworen colfdragers, noch andere officieren en mogen geen poortere, die op de daet oft feijt niet bevonden en wort, geensints vangen noch aantasten, al ware hij bij ymnde bedraegen, tensij ens. *O. v. Antw. comp. VII, fj. 4. Ib. 6.*

2) *Overtuigen van een misdrijf, plichtig verklaren, fr. convaincre d'un délit, déclarer coupable.* || So wie dat hem holpe dat dat goet wech quame, en hys bedreghen worde vor scepenen opdat hyt wiste, men soudenne bannen. *Kb. v. Auden. v. 1328.* Van *Phenna*. So wie die soen jaecht of pynt te hinne [innen] bi bedwanghe, en dies bedreghen worde bi waerheden vor scepenen, hi ware in de meedden van v. Ib. *Ib. Van Zoens.* So wie eenighe swaere hoofsonden, een oft in't lijf gaende, hanteerde... en daerof bedraegen wierdt met wetlighe oeroude, sal gaen in vonnisse des lijfs; wordt hieraf iemandt aengesproken en niet bedraegen, mach hem, met sijn handt sweirende, daerof be[on]t] schuldighen. *O. v. 's Bessch, Priv. Trin. a. 10 (1555).* Wie, van buten, enen portere slaet metter vuyst, indien dat hys bedreghen wordt al recht es, verboert ij lib. *Kb. v. Antw. a. 18.* De vaasalheeren en hoghe justiciereen vermoghen ghelycke deurgaende waerhede t'houden, elck onder haerlieder juriedictie, en de bedreghen te doen punieren naer t'bevindt van den faiste, volghende haerlieder aude vermoghen, usantie en denombementen. *O. v. Auden. III, 7.* Up de boete van 22 scillinghen telcken als sy daermee bevonden ofte bedreghen worden by der goeder waerhede. *O. v. Brugge, II. K. v. doelmannen, 16 sept. 1525, a. 23.* Up de boete van vichtich ponden par., also diekent als men de contrarie bevonde, ofte yemende bedreghen wort by der goeder waerhede. *Ib. 34.*

BEDRAGENISSE, zn. o. (Der waerheit). *Misdgevoel der ondersoek, fr. résultat de l'enquête.* || Van dootslage, van vrouwenrecht oft van vrede breken, en van allen seeken die den hoogen rechte toebehooren, naer het bedragenisse der waerheit, soe sal den schoutet die scepenen manen, en daerover sullen sij heer vonnisse wijzen. *O. v. Maastricht 9 feb. 1379 a. 8.* Na bedragenisse der waerheit. *Ib. Oerk. v. 1400, blz. 472.* Daarvan sal onse amptman... dien bekenden oerdal en vonnis

doen met onsen scepenen na bedragenisse der waerheit. *Ib. 23 oct. 1413, a. 26.*

BEDREGEN. Zie **BEDRAGEN**.

BEDRICHTEN, bw. *Bekennen, bevestigen (het land), fr. cultiver (la terre).* Zie *De Bo.* || Item, es Jan Danine, de pachtter, die tgoed nu besit, up tgoed sculdich te latene... achte bunre besiet met rogge en thien bunre met evene, wel en lovelic bedricht en ghewinne [i. ghewonnen], gheijde den ghebuere, en voort sesse bunre brake gheeciffelt. *De Pr. en Br. IX. Nieuwe, 11.*

BEDRIECH, zn. o. *Bedrog, bedriegerij, fr. tromperie, fraude.* || Warer een naerder, de vercoopere ware onterft, maer thoyr nyet, en daer en ware niemend gheeft, en ware een recht bedriech. *Leenr. v. 1528, blz. H.* Alle de quade costumen, die in Vlaenderen regneerden, en te zere ghewortelt waren, als mordade, verraderien, dieften, vloeken, sweeren, bedriech, dede hy [nl. Philips von Eliaen] al te niets. *JAN v. DIRMUDE, 78.*

BEDRIEGENISSE (Bedriegenisse), zn. v. *Bedrog, bedriegerij, fr. tromperie, fraude.* || Zonder eenech vutnemen, sonder eeneghe cavillacie en sonder eneghe bedriegenisse. 19 juni 1296. So reumecieren wij en gaen af... alre exceptien van... van bedriegenissen van becoope tot heelt of derboven. *De Pr. en Br. II. Everghem, 42 (1319).* Dat die meestere van Sentruiden horen raet, die stat en die ghemeinte van Sentruden te samen suelen moghen doen roepen, sonder die banelocke daeromme te slane oft te ludene... om saken aemruende die stat... sonder bedriegenisse oft argelist. *O. Liège, 17 mei 1393, a. 4. Sint-Truiden.* Alle bedriegenissen, subtilen vonden en argelisten... uytghezecht. a. 17. Dit is, lieve Vader, dat onschuldige bluet daer nye bedriechnisse in gevonden en ia. *Hondert merk. 57.* Willende... oie verhouden die abuyzen, bedriegenissen en onbehoorlike ontfermisen. *Plas. v. Brak. 18 nov. 1446. I, 260.* Allagerende die bedriegenissen en onduchden der voors. goedingen. *Ib. 261.*

BEDEBIER, zn. o. *Knevelarij, onder den naam door Brabantse ambtenaers geplaat, bij middel van vergastingen op bier en wijn, en ook ter gelegenheid van het viere van bruiloften, fr. evocation comice sous ce nom par des fonctionnaires brabançons, ou moyen de rigole de bière et de vin, et aussi à l'occasion de la célébration des noces.* || Deagelycs syn wy oie geïnformeert, hoe dat eenige oft den meesten deel van onsen ende der voersc. smaelre heeren officieren ende andere... diesselve onse onderaten te bidden in grooten getale, als boven, te drinken huere wynen ende byer, dwale sy noemen „bedebyer“, hen doende betalen vierwerf meer dan sy gedroncken ende aldaer verteert hebben. *Ratsenk. v. Brak. reg. n°. 126, f°. 166, 30 jan. 1503.* De titel deser oorkonde luidt aldus: || „Verbot van ghelthruochten en bedebieren in Brabant te houdene“, en de Inhoudstafel: „Egherne bedebieren, bedewynen oft ghelthruochten te houdenen“.

BEDEWIJN. Zie **WEDER**.

BEDRIJF, zn. a. 1) (In 'talgemeen). *Arbeid, werk, werken; handsoverrichtingen, fr. travail, travaux, ouvrages (en général); opérations de commerce.* || Item, heeft den heere aldaar...; en dry emweyen jaarlijchs van elcken inghesetene, te weten: van de pachtters, met wagen en seerden, en van de handtwerchers oft cosmeten, tot aleukeler bedryf als den heere gheleift. *Geselske, 1670, blz. 4.* Dat sij [nl. de inwoners van Kaprijk] vermoghen... houden... eenen marctdach in elcke weke... ten welcken

maerctdaghe alle degene, alsoo wel van onsen voors. lande van Vlaenderen, sonderlinghe van de voors. steden en plaetsen ontrent der voors. plaetse van Caprijcke, als allerande andere sullen moghen, van nu voortaan, vrijelijck en paysvelijck gaen en senden, frequenteren en converseeren in onse voors. stede van Caprijcke, met haerlieder waeren en coopmanschepen, en daer vercoopen en coopen en doen fait van coopmanschepe; en andersints huere andere bedriven en affairen, in der manieren dat men ghecostumeert heeft te doene in de voors. twee mercten. *De Pr. en Br. XIII. Kaprijck, 34 (1409).*

2) *Landbouw, verrichtingen van den landbouw, fr. agriculture, travaux de culture. || Et que lesdits monastères, cloistres et collèges (quant aux biens et terres quilz tiennent comme amortis) ne les paysent eulx mêmes cultiver ne labourer, ne mettre sur icelles terres ou prairies bestes pour en faire profit: ny autrement en faire bedrif, sans contraindre. à ceste cause, à nos aydes comme les autres labourers et gens lays. Pl. v. VI. 20 febr. 1528. I. 148.* Soo wye eenen pachter, hebbende in hueringhe eenighe winnende landen, op 't zelve landt laet kommen laboureurs en bedrif doen naer 't expireren van sijne hueringhe, sonder den pacht upgheseyt 't hebbene, den pachter zal 't zelve landt noch moghen en moeten ghebruycen de dry naer volghende jaeren. *C. v. Aalsl. XIV. 4.* Hoedat sylieden [nl. de minder-wetten van den lande van Dendermonde]... vertoont hebben, datter diverse processen tusschen hemlieden gheraen zijn, ter causen dat de afstetenen van de eene prochie, bedrijf doende op de andere, souden moeten ghenieten een vierde part min in de onkosten van de beden en ayden van Sijne Majesteijt. *Plac. v. VI. 8 febr. 1661. III. 406.*

3) *Amptgebied, bewind, fr. ressort, district administratif. ||* Dat ghy dese onse ordinantie.. terstont doet condighen en uytroepen overal onder uwen bedrijve. *Plac. v. Brab. 22 sept. 1500. I. 39.* (Gericht tot den amman van Brussel). Autoriserende denselven officiers [nl. baillius] dezelve [quaetdoeners] te moghen vervolgen en apprehenderene, oock in eens anders bedrijf, jurisdictie oft heerlicheide. *Plac. v. VI. 15 juni 1556. a. 14. I. 34.* Is oock de schouteth des lants van Ryen schuldicke de delinquanten by hem buyten der stadt en vryheyt van Antwerpen en onder zijn bedrijf ghevanghen... binnen dese stadt te leveren. *C. v. Antw. 1582, II. 7.* Als d'officiers, buijten int quartier van Antwerpen geseten sijnde, eenige balinghen van de stadt onder henne jurisdictie oft bedrijf onderhouden, en die terstont, ten schrijven van de stadt, niet leveren... *C. v. Antw. comp. VI. ij. 7.* Binnen den bedrive en bewinde van den viere rentmeesters van Brabant.. *Rekenk. v. Brab. reg. 135, f. 123, 15^e E.*

4) *Rechtsgebied, heerlijck rechtsgebied, rechtsmacht, rechtspleging, rechtsuitoefening, fr. juridiction seigneuriale, pouvoir judiciaire, administration, exercice de la justice. ||* Voert es schuldech te wesene, de borchgrave, of dien hi zet, te allen ghedinghen en te allen sticken dat de wetteleecheden toebehoert, en te allen sticken en te allen bedrive dat valt tusschen den abt en den borchgrave in, de voghedie, sonder hiet buten te stekene, up dat hie wesen wille. En al ware oc dat sake, datter de borchgrave niet en ware, no sijn seriant, daeromme ne soude men niet laten, die ware in zabbets stede, wet te doene, behouden sborchagraven rechte. 13 sept. 1293. Hen-

rick Colve..., item, xxxj st. ij d. Br., xxvij cap-puy[nen] j. derdeel, j. mol[envat] even, xxxv s. paym. en j. ingherdach [nl. leendienstdag] metten bedrive van herscape aen menegerande pande omtrent Dunberge gelegen. *Leenhof v. Brab. reg. VI, f. 83 v^o. denombrement v. 1440.* Item, in de heerlicheyt van Zichenen hebbic xxij manne van leene, die volle leen van mij houden, en heergeweide sculdich zijn, dairaf de ix bedrijf hebben van heerlicheyden, en moegen hebben omtrent vijftich mannen, die voort leen van hen houden, en vele laten, dairaf ic tgetail niet en weet. *Ib. f. 209 v^o. 214.* Besunder dieghene die pretenderen en seggen bedrijf, jurisdictie en andere heerlicheyden te hebben, hetzy van meyers, scouthet, scepenen, laten, en andere achterleenen ter saken van huere heerlicheyden en leen gehouden. *Rekenk. v. Brab. reg. 138, f. 43, 30 juni 1580. Plac. v. Brab. I, 269, 270.* Alle leenen bedrijf hebbende, oft jaerlijcks weerdigh wesende vijf ponden Brabants, oft daer boven, worden gehouden voor een volle leen; en alle leenen geen bedrijf hebbende, min weerdigh wesende dan vijf ponden Brabants, worden ghehouden voor gespleten leenen. *C. v. Mechelen, X, 2.* Christijnen: *Fenda sub se habentia alia fenda et vas-sallos.* Kantteekening op de woorden „bedrijf hebbende”: daer andere leenen affgehouden sijn. — Dat hy van ons, als heere van Gaesbeke, tot eenen vollen leene houdende is die heerlicheyt van Sinte-Laureys Berchem, ter zaken van denwelcken [nl. leene] hy aldaer heeft meyers en seven scepenen, diewelcke hebben dbedryff van erffven en onterffven, en andere leeghe jurisdictie op en aengaende den gronden van erffven onder die voirs. heerlicheyt van Berchem in erfscynse resorterende; en wanneer die voirs. gronden van erffven verthiert oft met renten belast worden, soe competeren hem daeraff die pontpanninghen, en oick die rechten van dooder hant, en des daersaene depenteert. *A. Wouters, Environs, I, 117 (1585).* In successie collaterael oft van besijden, de broeders van den aflijvighen succederen in de leenen evenghelijck, behoudelijck dat d'oudste heeft d'exercitie en dbedrijf van de heerlijckheydt, en tot dien het hujs met de valbruggen en gracht daer om liggende. *C. leenhof v. Brab., a. 28.* Christijn zegt in het Latijn: *quod primogenitus habeat jurisdictionem ad dominium pertinentem*, en in het Fr.: *l'exercice de la jurisdiction.* Twee oft meer ghebroeders- oft ghesusters kinderen succederen hunnen oom en moye ghe-lijckelijck in de leengoeden, met alle vruchten, baten en profijten; behoudelijck dat, die gekomen is van den oudsten broeder oft oudste suster, heeft de hanteringe en 'tbedrijf van de heerlijckheijdt, en daertoe het hujs met de valbruggen en gracht daer om liggende. *Ib. a. 29.* Christijn: *jurisdictionis exercitium.* Met de voorz. baenderye van Gaesbeke sal men alnoch t'samen verkoopen de heerlijckheijdt van Sint-Mortens-Lennicke, consistierende in hooghe, middelle en leeghe jurisdictie, keuren, breucken, forfeyten, opkominghen, vervallen en al datter aenkleven magh, en allen bedrijf van rechten daertoe dienende. *Gaesbeke, 1670, blz. 13.* De heerlijckheijdt van Oudensaken, consistierende in... mitagaders allen bedrijf van rechten daertoe dienende. *Ib. 41.* De eerw. heeren van den capitele van St.-Lambrechtskerke binnen Luyck hebben onder Halen eenen heerlijcken chyhshoff, hebbende bedrijf van III jaerghedinghen jaerlicx te houdene, en de clocke teghen dan te moghen trecken, en van meyer en schepenen te stelhene, die den seghe-

van de heeren hebben en daarmede seghelen die verthuede (*sic*) rinten en goeden, enz. *MAAS, Halen*, II, 14 (1569).

5) *Vaderlijk gezag*, fr. *puissance paternelle*. || Jan Brom emanciperde Jacop zinen zone, dedene ute zinen broode en zinen bedrive; consentende dat de voerseide Jacop voortan syn zels man wesen zal en syn zels zaken doen, zonder [dat] daeran de voerseide Jan Brom eenich recht hebben zal. *C. v. Brugge*, II, blz. 495 (1456).

BEDRIJVEN, bw. (land). 1) *Bebouwen, gebruiken*, fr. *cultiver, exploiter* (une terre). || Voort moet de pachter laten igoot tainen afscheedene wel en lovelic bedreven en besaet, also hijt vant tainen aencomenene. *Dz. Pz. en Bz. IX. Nazareth*, 12 (1450). Servitute te hebben over iemenden, hem tot zekeren tijde int jair dienst van waghen en peerden te doen, oft sijn landt te bedrijven, oft te saijen, oft te majjen. v. d. *Tav. 354 v°*. Als een tochteneere selve het betocht goet bedrijft en gebruykt. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 68. Allen denghenen die ghewoonlyk sijn thiende te betalen ter causen van hunne gronden van erven en landen en anderwints, oft by hen in pachte bedreven en beseten. *Plac. v. Brab.* 6 juni 1584. I, 98. Die erfhelichtwinnings, schoofkoren ofte iet in plaetse van dien schuldich syn, van landen, bempden oft andersints, moeten deselve landen, bempden oft andere goeden wel en loffelijck labouren, winnen, mesten en bedrijven. *C. v. Loven*, VI, 5. Soe verre deselve goeden ter halfwinnighe uytghegeven waren, oft by den tochteneer selve bedreven, ghebouwt en ghewonnen worden. *C. v. Mechelen*, XV, 5. Christijnen: *aut ipse suis operis eos fundos coluerit*. Al waeren de landen van beide zyden bedreven by eenen proprietaris ofte pachter. *C. v. Veurne*, XIII, 11. Indien de voors. beleydde goeden waren landen, bempden, oft andere gronden van erven, die men noodelijck moeste oefenen, labouren en bedrijven. *C. v. Brussel*, 1806, a. 101. Christijn: *bona quae cultum aut aratrum requirunt*, Fr. *cultures et labours*.

2) *Handel, koopmanschap drijven*, fr. *faire trafic, commerce, opération de commerce*. || Alrehande comescap dimen van sydsdaeghs noene totten naesten goensdaghe daeronts te Dyeet bedrijft, sal men betalen taelfs goensdaeghs metter sonnen. *Kb. v. Dyeet*, B. 94.

3) *Verrichten; vervolgen* (in gerechtszaken), fr. *pratiquer; poursuivre* (en matière de justice). || Reet dat sake, dat een man late heeft, en en sijn al niet besworen, soe en diedet niet dat mer mede bedrijft. *Recht van Uccle*, a. 113. En ghevallet also verre, dat men denghenen bedreven wille bi der wet tote in de drie [mael?] vyftich ponden, en daerna voert ute sijn wet, so moeten die voerseide illi goede liede, ofte de twee van hemlieden, haer recort doen vor scepenen van dien dat vor hemlieden ghehandelt es, en dan sal mens voert wet doen met scepenen, na de wet van der poert. *C. v. Gent*, I. *Gr. Charter v. 1297*, a. 136.

4) *Vervolgen in rechts* (een erf), or *het wettelijck herit van eischen*, fr. *poursuivre* (un héritage en justice) en *réclamer la possession légale*. || Waer dat sake, dat een man sijn erve hadde bedreven den eenen dach, den anderen en den derden, en dan quame op den vierden dach, also opten dach van rechte, en dan taheeren gebrake, [daerbij] en soude die dach niet blijven verlet, hine soude bliven staende in den rechte, daer hij te voere in stoet, als van recht te gevone, en voorwaert gaen in der sake. *Recht van Uccle*, a. 117.

5) *Doorbrengen*, fr. *dissiper*. || Die van Ghent riepen alle ghemeneelike dat zy en weynsten den prince niet een myte te gheven, om sprinces joncheit mede te bedrivene, in costelike instrumenten, in pipene, in dansene, in reyne met wyfs, met daners, pipers, die hy grote ghiften gaf en ryke maecte. *JAN VAN DIKMUDE*, 257.

BEDRIJVER, zn. m. 1) *Bestuurder*, fr. *administrateur*. || Hebben denselven Peteren [van der Eycken] gesed, gemaect en geordineert . . oeverste richter en bedriver van allen saken den gerichte van onsen rentmeesterscape generael van Brabant toebehoerende, als van onsen voirs. woude van Zonyen, van vroenten, gemeeynten, straten, steghen, rivieren, wateren, waterlaten, en den beleiden dairaf, van meringen en palingen, van valschen munt en munteneren, van Lombarden, jueden en woekeneren, en van allen anderen saken den voirs. gerichte van onsen rentmeesterscape generael toebehoerende, beide buten onsen wouden en boschen, en daerbynnen, hem gevende volcomen macht en sunderlinghe bevelle alle saken denselven gerichte aengaende van onsen wegen te hanteren, gedingen dairaf te houden, enen yegelyken overmyte en met denghenen dient behoert recht, vonnisse en besceydt daerof te doen, onse broeken en fourfalten dairaf te voirderen, en by denghenen die in der tijt dbe-weyndt van onsen voirs. ontfange generael sal hebben, te doen ontfangen, om by hem ons dairaf rekeninge en bewys te werden gedaen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 182, f. 122, 5 apr. 1448.

2) *Veldopzichter*, fr. *inspecteur, enquêteur champêtre*. || Inquisitores aggerum, qui dicuntur *bedrivere*, et computatores, qui dicuntur *rekenen*, et custodem aggerum, qui dicitur *scultter*, pro excessibus autem deliquenonum int Noirtlant, prout fuerint condempnati a predictis inquisitoribus et computatoribus sive scabinis aggerum (*dijkgraven*). *Rekenk. v. Brab.* reg. 188, f. 31 v°. (1271).

3) *Landbouwer*, fr. *pultivateur*. || Wanneer eenige landbouwers oft hoeveners henne dilven oft slooten begheeren te graven liggende tuschen twee ghebueren bempden, weijden oft landen, sullen de naeste gheleghen bedrivers schuldigh sijn mede te graven. *C. v. Durne*, impr. a. 434. Zo hebben zy geadviseert te belastene de beesten en bedrivers van den Oostbrouck, wesende eenne ghemene weede, competerende de supplianten en de voorn. ghemene inseten, en niemandt el, die daerop haerliedder beesten drijven en pastureren sonder cost. *Dz. Pz. en Bz. VI. Nevele*, 4. Dat de voornoemde onkosten souden moghen ghepoinct en ghesteld worden naer weerde en daught van lande op den generalen bodem van jeder prochie, sonder aenschauw te nemen weder de bedrivers sijn afsctemen van de prochien ofte niet. *Plac. v. Vl.* 3 febr. 1661. III, 406. Al tghene dat gheought, ghetast, ghemijtt en int schuere es ten daeghe van den overlydene (ofte professene in religioene) van den douagier ofte douagiere, es deelzaam . . En es den pacht ghemajckt by den tochteneer alleene met sijnder doot ofte profes extijnet, ten waere dat de proprietaris daerinne gheconsenteert hadde. Maer als hy niet gheconsenteert en hadde, sal niet min den bedriver gherecht syn om vergelt te hebbene van vette, dichte en saede, nae landrecht. *C. v. Kortrijk*, XVI, 37.

BEDROCH, zn. o. (mv. *bedrogen*). Zoals thane, fr. *tramperie, fraude*. || By zekeren bedrogen, corruption, exactien, abyusen, meedien en neglietien. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136, f. 50 (1495).

Willende vernien opte frauden en bedrogen die in contrarien van dien [nl. „van den rechten onser wagen"] voortgheestelt zyn geweest, oft in toecomende tyden souden voortgesteld moegen worden. Ib. reg. 137, f. 53 (1617). Omme alle bedrogen, faulten en gebreken te verhuedene, diewelcke de goede lieden souden mogen hebben en lijden bij quaden wercke en handelinge. *Legwerkers-amb. te Diest*. 11 mei 1540, a. 26. Dat diversche ingheseten... hen gevoordert hebben... daerinne te committeren menigherlei abuyssen en bedroghen. *Plac. v. Brab.* 6 juni 1564. I, 98. Dat bij eenighe van de brouwers, in 't afkerven en uijtvueren van 't ghevrijt bier, zyn gecommitteert gheweest merckelijke groote bedrogen en fauten. *Plac. v. Brab.* 8 nov. 1596. II, 79.

BEDROCHELJCK, bijw. *Op bedriegelijke wijze*, fr. *fraudeusement*. || Ware iement die seggen oft allegeren woude, dat dieselve guedinge bedrochgeleij waire geschiet en tot zijnen achterdeele. v. D. *Tav.* 206.

BEDROCHENISSE, zn. v. *Bedrog*, fr. *tromperie, fraude*. || Off ymant were, die met beleyt-nisse off bedrochenisse van coppeleren of coppel-lesen, off bij ander subtylre manieren, ymants dochter oft kent, onder sijn dage van twelf jaeren wesende, ewech leydde. *C. v. Maastr. Priv.* 11 mei 1428, a. 6. Maer, by den toedone en bedro-chenisse van den Fransoyen, ... den voirs. Kaerle en syne medepleghers en hilden daerna niet den voirs. tractaet. *Messenger*, 1874, 14 (1498).

BEDROEVEN, bw. Hem bedroeven. *Zich bedroeven*, fr. *s'attrister*. || Dat de abdisse ont convent hem bedroefden en beclagheden, dat... Fr. tekst: *Ke li abbesse et li convent se doloiert et compaignoiert ka. Abdijs van Vorst*, 28 aug. 1292.

BEDRUCKEN, bw. 1) *Hinderen*, fr. *incommo-der*. || By aldien dengenen die sijn gerief gemaect heeft van kelder, borreput, kelderkeucken oft ander-sints tegen oft ontrent den privaetkelder van synen gebuer, aldaer eerst gestaen hebbende, sy selven bedrukt oft beschadight vindt door denselven pri-vaetkelder. *C. v. Brussel*, 1606, *Servit.* a. 73. Christijn: *Oppressum et damno affectum*. It. *Loven*, a. 63.

2) *Verdrucken*, fr. *opprimer*. || Deagelijcx sijn sij [nl. de burgemeesters] overmomboirs van alle be-druckte weduwen, sotten, simple, innocente, stom-men. *C. v. Diest*, VZ, VII, 2.

BEDRUCKENISSE, zn. v. *Bewindheid, be-drucktheid*, fr. *anxiété, affliction*. || Want van alre bedrukkenisse hevestu mi verloest. *Getijds. XV* e. E. 108. Pa. 53—54.

BEDUNCKEN, ow. *Duncken*, fr. *sembler*. || En ons en onse nacomelinge macht en mogen [i. ver-mogen] alle en yegelycke saecken hierin geschreven te moegen verkeeren, en aff en toe te doen, ten allen tijden als het ons en onse nacomelinge be-dunckt dat des noit gebeur [nood doet]. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 25. *Bres*.

BEDWANCK: zn. o. 1) *Rechtsgebied*, fr. *juri-diction*. || D'overmomboirs en vermogen geene mom-boirs ofte toesienders t'ordonneren, dan weerlijke oft lecke personen, staende ten bedwange der voors. stadt. *C. v. Loven*, *Week.* a. 81. Maegschap... woonende onder bedwanck der stadt. Ib., a. 38. Om te laeten voltrecken d'evictie door het gericht van Diest, soo moet oock den schoutet, ten over-staen van acepenen, de sluijtinge doen over het beclaecht hujs off gronde van erve gelegen onder Tongerlo, omdat den mejer nogh den grondtheer des hoffs van Tongerlo geen bedwanck en hebben onder Diest. *C. v. Diest*, VZ, XI, 6. Alle vonnissen

gegeven bij de laethen van Tongerlo worden ge-executeert door den scouthet van Diest, alsoo den mejer van deselve bancke geen bedwanck en heeft van executie noch van arrest. Ib., xv, 2. Een borghe van te rechte te staen en tgewijde te vol-doen, mach, sonder voorgaende pandingen van den verborgen [verborgden] schuldenaer, vuyt crachte vant vonnisse tegens denselven schuldenaer ge-wesen, vervolcht en gepant worden, al waert oock soo dat alsulcke borghe den crediteur ruerende oft onruerende goederen wiste, den gedoempden schul-denauer toebehoorende, de jurisdictie [oft bedwanck — voegt er een ander hs. bij] van den rechter, die tvonnisse gewesen heeft, onderworpen. *C. v. Antw.*, comp. IV, xij, 38. Alle vorsters oft dienaers der voors. jurisdictien sijn schuldich op het spoedichste, ... den schouteth of sijnen stadhoudere t'adverteren van de feyten, delicten en meusen by den ondersaten oft andere onder de jurisdictie en bedwange van den schouteth-ampt van Sant-hoven gheperpetreert oft gedaen, en besonder elck vorster onder sijn bedrijff. *C. v. Santhoven, impr.* 1, 17.

2) *Rechtsdwang van aanhouding of van inbeslag-neming*, fr. *contrainte judiciaire d'arrestation ou de saisie*. || Denselven tijt van betaelinghe overleden sijnde, soo mach die voors. partije, die de gelofte gedaen is, komen voor den mejer en twee sche-penen, ... en versueken 't vonnisse van bedwange, achtervolgende de gelofte, die hem gedaen is; en die schepenen, alsdan van den mejer gemaent sijnde, geven voor een vonnis: dat men den voors. persoon sal bedwingen met sijn lijve oft goeden. *C. v. Sichem*, a. 4.

3) *Onderlijk gesag, mannelijk vermogen, staat van onderwerping*, fr. *puissance de père et mère, puis-sance maritale, autorité, sujétion*. || De kinderen zyn en blyven in de macht en bedwanck van haer-lieder vader en moeder totdat sy ghecommen syn totter oude van xxv jaeren, ofte by emancipatie, priesterschap, huwelick oft anderen state, daerby men, naer rechte, zyn selfs bedyt, haerlieder selfs gheworden. *C. v. Auden*. XVII, 1. Onderjaerighe weesen en kinders, wesende onder het bedwanck van haerlieder anders. *C. v. Aalst*, XIX, 8. Voorts, dat de ouders, hebbende kinderen, dezelve kin-deren houden in zule bedwanc en subjectie dat sy niet en zweeren, noch andere onreynne saeken up de straeten noch elders voort en stellen, dat eenich-sins weesen soude moghen in blasphemie van Gode van hemelrycke en cleenicheden van eenighe luden van eeren. *Corporations*, 93, 28 juni 1644. Een vrouwe, die huerselfs leen vercoopt, bi wetene en oonsente van hueren man, en daertoe by hem ghe-auctoriseert, en mach naermaels, als huer man doot is, niet te retracteren den coop, noch haer behelpen *beneficio Velleiani*, noch allegieren be-dwanc, reverencie, noch vreesse van hueren man. *Leemr. v. Vl.* 99.

4) *Dwangmiddelen*, fr. *moyens coërcitifs*. || Voir-seide deken en drie gewoigne... selen moighen... setten, ordineren en maken alrehande ordnancien, statuten en bedwange. *K. lakeng. te Morchten*, 14 juni 1411.

5) *Bezit, of macht om over iets te beschikken*, fr. *possession, ou pouvoir de disposer d'une chose*. || Alsoo wy geïnformeert zyn, dat'er veele effecten, goederen, meubelen, peerden en equipagen zyn binnen de stadt van Ghendt toebehoorende aen de officieren wesende in dienst en waapenen van den vyandt, wy ordonneren... aen alle insetenen... te declareren by geschrifte... alle de effecten, meu-

belen, goederen, peerden en equipagen dewelcke sy hebben onder hun bedwanck en waervan sy kennisse hebben. *Pl. v. Vl. 6 juli 1708. VII, 1722.*

BEDWANCKBAER, bn. *Ondervorpen aan den rechtadrang van zeker rechtgebied (bedwingbaar)*, fr. *soumis à la contrainte de certaine juridiction, contraignable*. || Solvente cautie, deser stadts rechte bedwanghbaer. *C. v. Brussel, 1606, a. 78. Christijn: cautionem coram magistratu convenibilem. Interdicere aen eeniegelyck, deser stadts juridictie bedwanghbaer, eenige vervanckenisse oft sterckmakinge van en voor weesen te doen. Ib. Stat. v. 1657, a. 2. Christijn: usionique subjecto jurisdictioni hujus urbis.* Twee inghesetenen teghens den anderen in 't proces zijnde, en dat een van hen beijden geduerende den processe buijten de juridictie vertreckt, is ghehouden, des versocht zynde, te stellen cautie voor de kosten van den processe; en een verweerdere, van alhier te rechte te staen en 't ghewijde te voldoen deser juridictie bedwanckbaer. *C. v. Dourne, impr. a. 120.*

BEDWANCKELJCK, bn. Synoniem van *Bedwanckbaer* en *bedwanckelijck*. || Niemant en is bedwinghelijc leen te verheffene, hy en wille. *Leenr. v. Vl. 78.* En en es niemant bedwinghelic eenich huus te laten splytene of deelene. *C. v. Gent, xvi, 4.* Als een heymelicheyte staet soo by eens anders erve, kelder ofte huys, en vol is, zoodat den ghebuer daerdeure hinder ofte stanck is lijdende, soo is den proprietaris van de heijmelijcheijt bedwinghelic deselve te doen ruymen. *C. v. Aalst, ix, 17.*

BEDWINGEN, bw. *Dwingen*, fr. *contraindre*. || Als partie also ghebannen es, van wederzegge of van ghebreke zijn bliven [nl. haren vrede] over te bringhene, so moghen nochtanne soepenen de naeste vriende en maghen van dien balline bedwingen en constraingieren paix te makene jeghen de ghequetate partie. *C. v. Aalst, blz. 462.* Als een partye ter proeve begeert gesmdt te syn, soe wyet men hon dach ter ierster genachten om syn onde [nl. hare getuigen] te bringen oft te bedwingen. Item, heeft hy ter genachten syn getuygen gereyt, men sal se hoeren; en syn sy bedwongen met geestelyck oft weerlycken rechter, men wyet hon tweede proefdach. En dan ter genachten oomende, men en wyet hon gheen proefdach meer. Soo langh hy, van genachten ter genachten, stercker geboden brengt, men wist altyt voort dach om syn getuygen te brengen, oft noch stercker moet hy stercker geboden brengen, oft te bedwingen. *C. gr. Loon, I. blz. 43, a. 10.*

2) *Verminderen, beperken, versachten* (den inhoud eener keur of wet), fr. *restreindre, adoucir* (la teneur d'une keure ou loi). || *Hie mach se [nl. dese keur] bekenen en bedwingen en berechten omme der meentucht bedarve. K. v. Brugge v. 1281, a. 31 his.* Fr. tekst: *il puisse muir et restraindre et adoucir pour le commun profit.*

BEEINDEN, bw. *Eindigen*, fr. *terminer*. || Omme... de goede ghemeynte te helpen, dat sy voordaen, ten kortsten doenlijk weselede, moechten henne processen, geschillen en differentien

be-eijnden, en weten waernaer hen te reguleren. *C. v. Dourne, impr., proceem., blz. 148.*

BEECKDACH, zn. m. *Leenmansdienst, bestaande in eenen dag arbeide, om de beken of grachten te zuiveren*, fr. *service de vassal ou corvée, consistant en un jour de travail pour curer les ruisseaux ou fossés*. || Beekdagh, eenen dach te grechten. *Schat der cheynsen, 35.*

BEELEDHUISEKEN, zn. o. *Nis*, fr. *niche*. || Zal aen den middele [nl. van het belfroot] een partie van dezelve zyde de herde steenen [nl. arduinstein] utghenomen worden om het maken van een beeldehuuseken, ontrent x voeten hooghe, en breet naer den heesch, want het beeldehuuseken moet wyt syn iij voeten en hooghe ses voeten sonder de *cul de lampe* en tornikeel. *REMBRY, II, 327, 328.*

BEELEDMAKER (eigenaam). *Beeldhouwer*, fr. *sculpteur*. Egidio dicto Beeldmakers. *Bruss. godsh. a°. 1268.* Egidio dicto Ymaginatori. *Ib. a°. 1271.*

BEELEDEVERWER, zn. m. 1) *Kleurder van prenten*, fr. *enlamineur*. *Loevasche St.-Lucas gilde, Liggeren, blz. 2. (1460), en blz. 8.*

2) *Meubeloorverer*, fr. *peintre de meubles*. || Henricke Joossone, beeldeverwer, van der contorie oft scryffcamer opten stadhuys te verwene, buyten en bynnen, betaelt ix. *a. Bergen-op-Zoom, St.-rek. 1497-98.*

BEELECK. Zie **BULCK**.

BEEMT (Beemd, beempt, bempt), zn. m. Deze benaming is eigen aan Brabant en Limburg (zie **BAMT**), voor *hooiland*, fr. *terre à foin, pré de fauchage*. Kil. beemd, bemd, pratum, pratum es quo fenum percipitur. Te Diest heet hedendaags *Beemd*, hooiland, fr. *pré à faucher*; *Weide*, ons hdd. weide, weiland, fr. *pré à pâturer*, en *Broek*, gemeente-weiland, fr. *pré de vaine pâture*, fr. *communaux*. || Juridiale prati quod dicitur *Glens beemdaken*. *Abdij St. Goertr. te Loon, Doos 1. Oorkonde v. 1251. Eijke-archief. In loco qui dicitur de Breden beemt. Godsh. v. Brussel, H 1553 f°. 11 (1264).* Item, sal hi behouden alle die beemde te Diest, groote en oleyne, die grote Ganslake, die oleyne Ganslake, Hasaerts beemde, en den beemt gheleghen in die Vetterbroec beemde. Item, heeft hij en sal behouden alle die beemde en eusele, die te Zelem ligghen. *Deeling v. Diest, 31 dec. 1337. In loco dicto den Preeterbeempt. Godsh. v. Brussel, H 1553, f°. 11 (1417).* *Anderlecht*. Oft sy nyet en wisten dat, zundert den tyt van een, twee oft drye jaeren, bij hen, clagers, gearticuleert, de rystbalcken [rustbalken] van alle de voirs. drye moelens hierboven gespecificeert, waeren gehoicht, en hoevele? en dat daerduere, en andere beletten by hen geallegeert, zy zundert denselven tyt alsoe syn overlaet geweest van den watere in huere beempden, dat zy van den jaere xvc en xxxvij tprouffyt van huere geheele beempden en broecken verloren hadden, zonder die te mogen oft kunnen gemaeyen en gehoyen, als andersins. *Rekenk. v. Brab. reg. 140 f°. 242 v°. 17 mei. 1539. Damer.* In de gemeyn beempe van Laken. *Godsh. v. Brussel, H 290 f°. 171 (1541).* In Saventerbeempe. — *In pratis de Zaventinis*. *Ib. B. 1461, 4 v°. 25 v°. (16° E.).* In Grimberger beempe. *Ib. 26. xix¹/₂,* roeden beempts gelegen in de gemeyn beempden, lanx aen de voirs. ix dachwant en xvj roeden beempts, en dwelck men heet drie zwaeyen, dat te seggene soevele als een man maeyende metter zeyasene te drye reysen in den gemeynen beempt

aldair verreycken mach; en si breet omtrint een rooye en lanck xix¹/₂, roeden. Ib. B. 220. f^o. 73 (1547). *Grimbergen*. In de Erpische beempden. Ib. H 290 f^o. 234 (1546). Indien de beleydde goeden waren landen, bempden, oft andere gronden van erven. C. v. Brussel, 1606, a. 101. 116. 121. Bogaerden, bempden, weyden. 258. Christijn: *prata*. Benden, weyden. Ib. *Stat.* v. 1657. a. 91. Ten ware weyden oft bempden, die met ackerlanden met een pachtige tegelijk worden verhuert. C. v. Leven, *Weesk.* a. 60. Die eenige bempden, lant, weyden oft boessen heeft liggende van de straete. C. v. *Antw. comp.* III, v. 104. Wy bevelen aen de molders, de voors. pegels gesteld zynde, alle hunne aluysen, schoffen, spayen en wuabersders te trecken en deselve te openen en open te houden totdat alle de opperwateren van boven sullen afgemact en gevallen wesen, en dat alle die bempden en broecken sullen droog liggen. O. P.-B. *autr.* 8 apr. 1715. *Demer.* (In het proem. staat alleenlijk „weyden“, als algemeene benaming).

BEENHUIS, zn. o. *Vleeschhal*, fr. *boucherie*. || Ordonnerende voorts aen deselve beenhauweren, van Baniisse af tot half maerte, teelwe beenhuys topenen en hun vleesch daer in te vercoopen. — Op de sondaeghen en heylighe daghen en sullen beenhuys niet openen. REMBR, I, 357.

BEEN, alg. telw. *Beiden*, fr. *tous deux*. || Ele seyde van hem been, hoe zy recht hadden aent graefscip van Vlaenderen. JAN v. DIXMIDE, 189.

BEEN, zn. o. Zoals thans, fr. *jambe*. Op sijne beene spreken. In persoon verschijnen, fr. *comparoir en personne*. || Item, eer mijn vrouwe [al. de weduwe van hertog Antonius v. Brabant] in den rechte spreekt, so sal sy borgen moeten setten, die den heere genuegen, of sy sal op hoere bene spreken. C. v. *Santhoven*, blz. 250, *Voirraet*, a. 5 (1427).

BEENHARNASCH, zn. m. *Krijgsman te voet voorsien van schenplatten*, fr. *homme de guerre pourvu de jambières*. || Voor de steide van Bourges, daer men rechtevoert sacht uiter stede comen te peerde wel tote vier hondert glavien..., en noch een ander [avantgarde] uut eene posterne te voet, daer wel waren drie hondert beenarnaschen in...; in dewelke [batalje] wel doot bleiven vier hondert beenarnaschen. OL. v. DIXMIDE, 78.

BEENSIJDE en BANDERSIJDE (be-een, be-ander). *Wederzijds*, fr. *de part et d'autre, de l'un et de l'autre côté*. || Te welken tide, dat twist ghevalt tusschen leeken lieden, en sy verde hebben ghegheven deen leec den anderen, dat alle de clercke, die ter maechschap behoren van denghen die den verde ghegheven hebben, been syde en bander syde, syn in dien verde. C. v. *Gent*, I, *Gr. Charter* v. 1297, a. 1.

BEER, zn. 1) *Stormtuig*, „zekere beschermmachiene of schutdak bij belegeringen, waarmede belegeraars gedekt waren, om niet van het vijandelijk schietgeweer getroffen te worden, b. v. bij het ondermijnen.“ Schelleri Lex. v^o. *Vinea*. Ofr. *vigne, machine de guerre, toit de défense, mantelet, pour ne pas être atteint par les projectiles des ennemis*, p. ex. en minant ou sapant. Kil. Beer, *vinea: instrumentum bellicum*. Zie er de beschrijving van bij Pitiscus, Lex. *Antiq.* v^o. *Vinea*. || Grave Ghye leegdem voor Zierickzee met al te zwaren besette, sodat hy met magnelen, met beeren, met catten, met blyden daghelijck anstormde sonder aflaten. Belg. Mus. IV, 204 (15^e E).

2) *Matselrij* is den vorm van eenen *zelsrug*, fr.

maçonnerie en dos d'âne. || Men zal aen Z. Exo. aondienen het groot interest dwelck de brouwers opte haven sullen comen te lyden by het leggen van den nyeuwen beer oft doedan tusschen de Oranje-punt en belvedere [al. twee gordijnen of tusschen-wallen]. *Archief v. Bergen-op-Zoom, Resol.* 1612—20. n^o. 33. Alsoo den doedan aent molewater seer was gecrenct en met steecpalen moet worden versien en andersints verhuert, om alle perceelen [l. periclen] van deurbreecken. Ib. 7 febr. 1617.

BEEER (Beir, ber), zn. m. (mv. *b—s*), fr. *ber, bers*. Titel van vier groote baanderheeren van Vlaanderen, namelijk de heeren van Pamele bij Audenaerde, Eyne of Heijne en Heurne, Boulers of Boulare bij Geerardsbergen, en Oisioing in Waelsch Vlaanderen. De heeren van Yschoe in Brabant en van Aury in het Artesisch droegen ook den titel van „Beer“. De geschiedschrijvers sijn het niet eens over deze waardigheid. Warnkönig I. 264/5, II, 278/9, erkent in hen de oudste en eerste barons van Vlaanderen, met Raepsaet, *Euvres*. De costumen van Audenaerde, 2^{de} deel. blz. 359 (1583), zeggen van den heer van Pamele: || In dewelke zijne stede, heerlicheide en baronie van Pamele en in alle de plecken daer huer die bestrecte, hij hadde alle justicie, hooghe, middelle en nedere, en was, te dier cause, een van den viere beeren van Vlaendren; „dewelke vier beeren waren en sijn van meerdere digniteit in heerlicheiden en preëminencien dan de andre hoghe justiciers van onsen voorseiden lande en graefscipe van Vlaendren“. — A. Wauters, *Environ*, III, 488, *Les Bers d'Yschoe*, bestrijdt deze bewering, ziet in de Beers slechts kniegenooten van de „ministeriales“ of hoghe officiers van het hof, resp. onzer hertogen en graven, en, te cordeelen naar de geringe uitgestrektheid hunner domeinen, kent hun slechts den tweeden rang toe in de leenroerige maatschappij. Wielant, *Tractaat van den leenrechten*, gewaagt van geen „Beers“ en noemt Boulare alleenlijk als eene Baniere reoortende aen het princelijck hof van Aalst (blz. 11). Zoodat aan onze Beers niet toepasselijk wezen zou de definitie van Maigne d'Arnis, na Ducange, v^o. Baro: *Alti barones, gallice haute barons, haute bers, magnates, qui et natalium prerogativa, praediis ac possessionibus et vassallorum numero alios praecelebant*. Volgens den heer Piot, in zijn schrift *Les bers de Flandre*, waren de Beers van Vlaanderen de *pares* of *pairs* van dat land, gelijk de *pairs* van Frankrijk in het hunne; zij treden eerst op in het midden der XIII^e eeuw, en schijnen eenige bijzondere voorrechten in feudale zaken te hebben bezeten. Sedert de XV^e eeuw werd de titel een louter eertitel. Alle de Beers van Vlaanderen hielden hun leen van den graaf en niet van den koning van Frankrijk. Buiten de door den heer Piot vermelde openbare akten, waarin zij voorkomen, treft men ze nog gezamenlijk aan in eene oork. van den 3^{en} aug. 1419, bij De Vlaminck, *Inv. d. arch. de Tervuerne*. || De derde wet en banck es genaemt de gewornde wethouders van de baronie en heerlicheide van Pamele, geinclaveert binnen Audenaerde, die jaerlijx verniet verdt by den beer en heere van Pamele. C. v. *Auden. cah. prim.* a. 34. Item a. 36.

BEERFELIJCK, bn. *Roerend*, fr. *mobilier*. || Dat oock den meysionierde-man, ofte vrouwe, blijvende de langhatlevende, behouwt [behoudt] de have, en allen t'ghene voor haefelijck oft be-erfelijck goet gherekent wordt. C. v. *Grimbergen*, a. 4.

BEERFENISSE, zn. v. *Induststelling*, fr. *mies*

en possession, ensaisinement. || En vult crachte van sulcke beërffnisse en sainsie treden en blijven d'erffgenaemen... int besith oft possessie van de goeden. *C. v. Antw. comp.* III, xiv, 82. Item. a. 84. Zie BEERVEN.

BEERIE (Beerrie), zn. v. *Waardigheid van Beer*, fr. *dignité de Ber*. || Hare Hooch. Seren., als graven van Aelst, competeert... een hof van mannen,... voorzien van vele diversche schoone leenen, als daer zijn: de landen, beirrijen en baronijnen van Rhode, Gavere, Sotteghem, Boelaere en Schoorisse. *C. v. Aalst*, blz. 428.

BEERCLAUWE, zn. *Beerenclauw*, fr. *acanthé*. || Voord, dat gheenou blauvaerwre voordan in gheenre manieren gheorloven en zoude [wzen] te vaerwene noch te werkene met calke, maer wel met beerclauwe, of emmer ten minsten met Bourghoenschen of Sommaeyschen haaschen. *K. laken-gilde te Brugge, Vaerwers*, blz. 102. a. 2.

BEERVEN, bw. 1) *Erven*, door *erfenis verkrijgen*, fr. *hériter, obtenir par succession*. || Vuytgenomen bastaerden gewonnen in overspel, oft die gewonnen syn van maesschap, die men noemt *in-castrosi*, oft van gheestelycke personen, Godt suverheynt gelooft hebbende, geheeten *sefarii*, die deselve leenen nyet en moghen beërffen, noch van vaders noch van moeders syde, en en moghen daerinne ook nyet deylen, al waert ook, dat de vrienden daerinne consenteerden. *C. leenhof v. Mech.* a. 65. Dat de qualiteyt van hoir, dewelcke de voorseyde N. aengenomen heeft, omme te beërffen de goederen in Brabant, scheynt te influieren in de successie van Vlaemsche goederen. VAN DE VELDE, *Annot.*, 27 (1678).

2) *Inbetit stellen*, fr. *ensaisiner*. || Soo geringhe als ijmant afflijvich geworden is, soo worden sijne wettige erfgenaemen, bequaem om te erven, bij deser stads rechten geseiceert oft beërft int besith van allen des afflijvigen erfelijcke en haefdeijlige goeden. *C. v. Antw. comp.* III, xiv, 31.

BEEST, zn. In 't algemeen *Viervoetig dier*, fr. *quadrupède*. VERDAM, I. 681. || Van allen beesten... Van eloken oesen oft verre, vj st.; van elcker ooe en veerse, iijj st.; van elcken calve, j st.; van eloken verckene, ij st.; van elcken hamle, j st.; van elcker oyen, 1/2 st.; van elcken lamme en oekene, 1/2 st.; — van elcken lamme oft huercken, 1/2 st. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 f. 10, 12 v. en 13 v. 6 nov. 1542. Beste beeste, fr. *la meilleure bête ou vache*. || Soo wie saten heeft binnen Laken, en alster een sterft van dien die zaten houden, zoe sal dieghene die de saten heeft hebben de beste beeste die daer blyft, sonder eene, vuytgescheyden peerden, daer en es men niet aff sculdich met rechte. Ende en syn daer egheen beesten, soe mach hy nemen het dbeste schoenheyt dat daer blyft, sonder een; en wairen zy zoe arm, dat zy beesten noch schoenheden en hadden, soe souden zy geven v. st. borsegheltes. *Rijksarch. Cost. Erfheeren te Laken*, a. 9. Gehemelde beesten. *Beesten, die gemeyland zijn*, fr. *bêtes qui sont musclées*. || Niemant en sal voortaan door achtervelden, hoybemden en andere weyvelden eenigh vee moghen stouwen anders dan met gehemelde beesten oft gemuylbant. *K. en br. v. Santhoven*, 1670. Geseelde beesten. *Beesten voorzien van een halster*, fr. *bêtes pourvus d'un licou*. || Die sijnen wech heeft door eens anders erve, moet dien gebruycken met getijlich seizoen, ter minster schaede, met geseelde beesten en met goeder hoeden. *C. v. Diest*, VZ. XIX, 29. Met goeden toesichte te hebbene over

sijne beesten, om deselve alleenelijcken geseelt daerdeur te lejdene. *C. v. den Kiel*, x, 15. *C. v. Durne*, impr. a. 273. *Santhoven*, a. 149. Horende beesten. *Horenbesten*, fr. *bêtes à cornes*. || En onder dandere vorderen [nl. die capitullun prochialen en andere geestelijcke personen] hen op te heffen en te exigeren thiende van den houte, hoy, oruyden, weyden, en van allen vetten horende beesten, scapen, lammerenwolle, enz. O. 6 oct. 1620. IJseren beesten. *Runderen, welke wezenlijk deelmaken van eene pachthoeve, met deze, op schatting, verpacht worden en na het einde van de pacht, even zoo goed moeten verloond, zoo niet verrekend worden*, fr. *bestiaux qui font partie intégrante d'une ferme, qui sont loués avec celle-ci sur estimation, et qui, après l'expiration du bail, doivent être reproduits à leur valeur, sinon compensés*. Zie Schmeller u. Frommann, I. c. 1214, die Immerkue, ewige kue: *eiserne Kuh*. Maigne d'Arnis: *bestias ferri, bestes de fer, quae domino non perunt*. La Curne v. Beste, 10°. Bestes de fer ou bestiaux de fer. Vie ook de Laurière v. Chaptel. || Meerten van den Wyere.. seeght:.. Serraes de Costere seedt: dat... alle welcke laten, int aenveerden van den voirs. pachtgoeden, hebben de beesten op diezelve hoeve gevonden, als peerden, coeyen, oesen, scapen ende verckenen, by zekere estimatie aenveerd, om int afscheyden deselve beesten zoe goet te latene als die by hen aenveerd waeren, zoe zy die oic in huere afscheiden hebben moeten laten, ende mita dien syn deselve geheiten geweest *yseren beesten*. Maer hoe men dat geplogen heeft te doene voere zynen tyt opte voirs. goeden, dat en weet hy nyet te vercleren. Seeght oic, des gevraecht zynde: dat hy niet en weet te vercleren dat een gewoente aldaer tot Myerle (meyery v. 's Hbosch) wesen soude dat alsulcke beesten gesacht souden zyn voere onberuerlycke goeden smaekende de nature van den gronde. Hy heeft oic nyet geweeten dat andere hoeven aldair gelegen, oft oic eenige andere dair hy kennis af heeft, dyergelycke yseren beesten hebben, dan, heeft gesien binnen xx jaeren herwaerts, dat viere hoeven, te weten..., binnen der prochien van Myerle voirs. gelegen, inagelyc oic de beesten dairop wesende den wyngen van denselven hoeven gelaten en vutgegeven hebben op schattinge. *Rijksarch., Leenh. v. Brab., proces Van der Eycken § Thys* (1513), *Informatie*, a. 12. En tot dyen, dat de voirs. impetrant seeght: dat totten voirs. hoeven souden behoeren sekere beesten, die op prijserte en estimatie voirtiden den laten van denselven hoeven zyn geleverd, diewelcke zy altyt even goet moeten leveren, alsoe dat *yseren beesten* gheheeten worden, geaffecteert en geappropriert totten voirs. leengoeden, in sulcker wys, dat men die voere scatechulden oft personele actie nyet en soude moghen verkoopen. Ib. 13. Segghen die voirs. ghe-daighde: dat, al mochte blyken, dat die voirs. beesten op estimacie geleverd syn en *yseren beesten* ghenoompt worden, zoe en volght dairruyt nyet dat die souden annexert oft appropriert syn metten leengoeden oft andere onberuerlycke goeden, maer worden *yseren beesten* alleenlyk ghenoompt om dies wille dat die den verpachtere oft meestere van der hoeven nyet af en sterven, maer staen ten laste en pericule van den late, die die op prijserte en estimacie ontfanghen heeft, en ten eynde van synder verpachtingen zoevele en goet moet wederom leveren. Ib. 14. Aengaende die ghereede goeden, als gelt, schulden, beesten (daeronder oock

begrepen syn deghene die men noemt *yseren beesten*, te weten die [door?] eenighe laeten ofte pachters op hoeven oft winninghen onderghedaen worden en op gheft syn gheprieert. *C. v. 's Bosch*, VIII, 11. **Roode ofte swarte beesten**, fr. *bêtes rouges ou noires*. || Dat niemant, wie hy zy, hem vervoerdere te schieten, jaeghen, noch gaeren te spannen, oft andersins naer herten, hynden, wilde zwynen, leyen [nl. wijfjes van wilde zwijnen], ooddaerden, reeden [reeën], oft andere roode oft swarte beesten, van wat specie die moghen syn. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 1. II, 394. (De eigenlijk zwarte beesten sijn de wilde zwijnen). **Witte beesten**, fr. *bêtes blanches*. || Item, van den witten beesten, als lammeren en scapen. *v. d. Tav.* 186 v.

Sprenk: De beest spelen. *Zich op eene laakbare wijze gedragen*, fr. *se comporter d'une manière blâmable*. || Daarentusschen begonnen de vleeschouwers van Brussel de beest te spelen teghen de buytanbehouwers. *Leyster van Brab.* III, 84 (1610).

BEESTELIJKHEIT, zn. v. *Dierlijkheid*, fr. *animalité, nature animale*. || Want, Here, myn sunden en beestelicheit sijn boven gheghaen die redelicheit. *Gedebd.* 15e E. Ps. 37. *Iniquitates meae*.

BEESTENDRIJVER, zn. m. *Veehouder*, fr. *gardeur de bétail*. || Als eenighe verckdrijver, schaaedrijver, gansendrijver oft eenigen anderen beestendrijver comen ter merckt. *C. v. den Kiel*, III, 12.

BEESTOCK (Bedestock), zn. *Gekucht, landsafdeeling*, wijk of kwartier voor het innen der begelden, fr. *kameau, subdivision territoriale, quartier ou section pour le recouvrement des aides et subsides*. || Dat alle de honden en verckens, ghesloten oft ghebonden ghehouden sullen worden onder den ghehuichte oft beestock daeronder de sieckte is. *C. v. Moll, Kours v.* 1596—1631, a. 124.

BEETEN, ow. 1) *Zijne woning vestigen*, fr. *se fixer, faer son domicile*. Kil. Beeten, *fland. holl. descendere, sidere, considere, sedere*. || Alle deghuene die commen, vut Brabant oft vut Henegauwe, woonen in [t] landt van Aelst, die zijn haefdelech; men heet se incommelinghen; ghelijc die commen van over de Seelde, indien zy beeten daer myn gheduchte heere vervolg heeft van sijn mortemaine. *C. v. Aalst*, blz. 645, 15e E.

2) *Van een paard afstijgen*, fr. *descendre de cheval*. || So quam de hertoghe van Orlyens uut Sinte Denijs wal met drie duust glavien. . . zy beesteden van haren perden te voet en battelgierden hem omme stryden, en ontwonden hare banieren, en als myn heere van Bourgoignen dat zach, hy was deerste die beestede van den perde. . .; en de hertoghe van Orlyens en al syn hoop saten weder up en trocken Sinte Denijs waert. *Ol. v. DIXMUDX*, 71.

BEETSEL (Beetseel), zn. Schijnt eene schrijffout te wesen. || Men verbiet, op de meedaet van xx a., dat niemen negheenrande vulhede, waschel no beetseel, noch die men scouldch ware te werpenne in heimelycheden ofte in stille cameran, ne werpe op de strate binnen poerten van Audenaerde en van Pamele. *Kb. v. Auden.* v. 1338.

BEFAMEN, bw. Slechts in het deelw. **BEFAEMT**. *Door het algemeen gerucht als schuldig aangewezen*, fr. *désigné comme coupable par la rumeur publique*. || Dat geruchte of fame liepen op enigen borger of borgeesse als dootsalch gesciet were, dat dan die burgermeesteren en burgeren den befaemden trestont vangen en halden selen mogen. *C. v. Maastr.*, *Friv.* 23 oct. 1413, a. 10. *Ib. Cork.* v. 1409, blz. 471, 472. Vraechden voort of zy niet en wisten

wie daerin [nl. in die moord] berucht en befaemt waeren. *C. v. Aalst*, I, blz. 500 (1436). Alle persoonen berucht, befaemt ofte bedreghen van eenige quaede faiten ofte delicten. *Ib.* VII, 10. Men en mach tegens niemant procederen bij inquisitie oft ondersoek, dan in cas van swaere misdaden, die men sekerlijck weet dat geschiet sijn, en dat degene, daerop men ondersoek wilt doen, daervan befaemt en berucht sijn, sonder dat d'inquisitie wort toegelaeten tegens persoonen van goeden naeme en faeme en daertegens egeen gerucht oft voorgaende diffamatie en valt. *C. v. Antw., comp.*, VII, j. 7. *Ib.* ij, 6, en v, j, 7.

BEGADEN, bw. 1) *Misvormen*, fr. *défigurer, difformer*. Kil. (Leelijck) begaeden, *deturpare*; ook *mishandelen*, fr. *maltraiter*. || Hy [nl. Willem van Loo] beval, dat men in de middel van den burcht eenen vleeschanc bringhen soude, en dat men daer Lambrecht van der Straten zoude afhouden syn twee voeten en zine twee handen; en drierwaert den lichame dedy slepen ontrent den Borch; en dat ghedaen, doe was hy van den Borch ghesleept ter galghe en ghehanghen. Bet dan zy drie hondert, die boven Sente Donaeskeerke waren, boven den Steen en boven den loeve, sy saghen hoe Lambrecht begaet was. *JAN v. DIXMUDX*, 56. Diegene die eenen anderen met opseete ongenadichlijc quetat, en overhoudt [overhouwt] zijn aensicht, hande en voete, en begeert dijen te teekenen en te begaden, dat hij nummermeer geërdt oft ledegans man en zije, die misdoet al te veel meer, dan die eenen mensche wondt en quetat met heeten bloede, met slagen van avontueren. *v. d. Tav.* 148. Die xxijste maniere van criesme capitaal is. . . als iement een vrouwe, die kijnt draigt, slaet oft alsoe begaet dat die vrucht huers lichaems dairaf verderft. *Ib.* 79 v.

BEGAEN, bw. 1) *In oogenschouw nemen, schouwen, bezichtigen*, fr. *inspecter, visiter*. || Behoert ten selven heerscepe vryhe voghelerye en vischerye in de loopende beken en waterghangen, vermenighende te doen begaen alle de beken, waterghangen, schaulocken en balluecken al 'tvoorseyde heerscip en schauteedom deure, en de straatbereydinghe. *DE PR.* en *BR.* IX. *Nazareth*, 81. Voort, dat de heere van den Abeele vermach te begaen met zyne wet banloken en waterganghen. *Ib.* V. *Gontrode*, 21. Vermach oock dezelve bailliu jaerlicx, binnen tyde dat de vruchten te velde staen, de heerweghen te doen begaen, en deghuene die te naer ghelabeurt ofte bezaeyt sijn te cnoopen en af te weerne. *C. leenh. v. Auden.*, a. 13, (a. 10: de heerweghen en pontweghen te berydene en visanteerne). De vutloken, metgaders de stopselen van de velden, meerschen, weeden en bosschen, worden begaen by de praeters. *C. v. Aalst*, x, 17. De vutloken en waterleden doet de bailliu begaen alle jaere. *Ib.* 27 april 1415, a. 16. Voort sijn binnen den scependomme waterlaten, als die in tyden van jaeren ongherumdt sijn en begaen metten vutlokers, es de boete v. s. p. *Ib.* a. 19. Van desen vutloken en waterleeden te begaen. — De bailliu mach wel metten meyeren en iiiii scepenen al dit selve begaen. — De Dender en d'Oortelbeke mach men ooc begaen, en als die niet gheruynt en sijn. *C. v. Aalst, Orig.* xxxi, 15e E. Dat van nu jaersdage voortan de pachteren van den assisen, ofte die de assisen van der poort wegghen begaen sullen, gheloeft sullen wesen by haren ghescreften. . . — Die die assise begaet. *DE VLAMINCK, Vgb.*, 42 (1417). Oic sal die richter den dooden besuecken, dair hij doot leegt, en sijn

wonden besien, . . en sal bij hem hebben besochte en experte medecijns, dijen [die hem] begaen hebben. v. d. Tav. 177.

2) **Begaen en bestaen.** *Bezoeken, vrijen toegang hebben tot, fr. faire visite, avoir libre accès à,* en bij uitbreiding: *verzorgen, oppassen, par extension: soigner.* Kil. *Begaen, adire, obire, circumire.* || Behoudelijke dijen dat hem [al. de schuldenaar, die volstrekt onvermogen is om te betalen] alsdan die crediteur oft aenlegger sal mogen aenveerden binnen zijnen huijse, opdat hij wille, en setten hem aldair drooge boven der eerden en drooge onder dack, en geven hem water en broots en stroos genoeg, en doen hem voort alsoe veele jysers aen tusschen knije en knoesel als hem dat gelieven sal, zonder zeer oft wee doen; nochtans alsoe, dat hem zijn vrienden en magen altoes tusschen sonneschijne begaen en bestaen sullen mogen. v. d. Tav. 401. Zie ook **LYEKEN** 2). Dat die goede mannen van den voirgenoemden ambachte van nu voirtaene hen scheerdeschen sullen moeten setten en stellen binnen den voorhuijse ter straten waert, tot sulcken behoorlijcken plaetsen als dat die ambachtsnape die wel begaen en bestaen mach, en daer men se hooren en zien mach, omme te calengeren die ghene die bij nachte scheren boven den tijt daertoe geordineert. *Droogscheerders te Diest, regl.* 1545, a. 19. Dat niemand binnen onzen landen van herwaerdoover eenighe dinghen den gaudsmeden ofte zelvsmeden ambachte ofte neringe aengaende en sal moghen werken, ofte te dien hende eenen anderen plaetsen ofte logijet verleenen, dan . . tot zulcker plaetsen en also, dat men den wærclieden op haer werck ghevoughelic begaen en bestaen mach, en dat zy tot dien zullen ghehanden zijn ter straten uut te steken een gayole ofte trallie, om die te beter en ghevoughelicker te moghen bekennen. *Plac. v. Vl.,* 13 apr. 1551, a. 8. I, 804. An Jacques Naubroot, omme dat hy de personen van den voors. sterfhuusen [al. pesthuizen] van buuten begaen en bestaen heeft int halen van ware en substantie, die hemlieden noodtsakelic was, ten fine dat zy onder tvolek niet ghaen en converteren en zouden. *REMBRY, II,* 181 (1562). N. N., gevraecht: Oft hy hem catholyckelic ghedregen heeft tot zynen overlyden toe, mits dat zy [al. eenige geestelijke personen] degheene zyn gheweest [die] denzelven Gheleyn in de voors. vanghenesse en tot zynen overlydene meest geayert, begaen en bestaen hebbende. *Troubles mar., I,* 137 (1592).

WEDERK. Hem begaen ende bestaen. *Zich behelpen, fr. se tirer d'affaire.* || Als een moeder, zuster oft nichte dingen wille voir die libertelt oft vrijheijt van huere zone, broeder oft maegh, die hem zelve noch begaen noch bestaen en can. v. d. Tav. 319 v°.

3) **Bedrijven** (eene misdaad), *fr. commettre* (un méfait). || Sal die cleger sculdich sijn ten heyligen te zweren op die inqueste, dat hy nyemant en weet die de zaken begangen of gedaen hedde. *C. v. Maast., Priv.* 23 oct. 1418, a. 6. Weert, dat die daet binnen denen neesten darden daige met [Z. niet] cont gedaen, ontboeden en woerde noch gecondicht an onsen amptman en scepenen, wie dien gedaen en beganghen hedde. *Ib. Oork. v.* 1409, blz. 468.

4) **Besturen, bezorgen, fr. administrer, gérer.** || Soo wie tot eenige momboirye gecosen en gestelt sal worden, die sal deselve moeten aenveerden en pragen, . . het en ware dat hy sy-selven daerteghen

verontschuldighde met eenighe wettige redenen... dat hy boven de seventigh jaren oudt is, . . dat hy sieck is, soodat hij sijns selfs goeden niet en kan begaen noch bezorgen. *C. v. Brussel, Weesk., a.* 20. Christijn *administrare.*

5) Een feest, een lijkdienst, eene maaltijd. *Vieren, houden, fr. célébrer* (une fête, des funérailles), *tenir* (un banquet). Kil. *celebrare.* || Want tusschen onse huusarme van sente Goedelen prochie en onse capittelle vorseit ghemaect sijn en gheveest (*sic*) ouweleke vorwaerden, alsoe van der vorseider huusarme groten gheesthuse ons te leenne alle jare, omme de feeste van den heiligen Sacramente en de maeltijt daer te begaen. *Godsh. v. Brussel, H,* 1201, n°. 124 (1362). De vorseide feeste [al. van het h. Sacrament] daerin [in het groot Geesthuis] te begaen en te bestaen, vore en na, ghelijc als men gheuoenclec heeft gheweest tot hare [tot hier-toe]. *Ib. lade B, 177* (1362). Bidde voer dat ghemene volc; setti voer die clerocap; sprec voer dat ynnighe wijflike kunne; alle mote sin vernemen dinc hulpe die hoghe begaen dine ghehuechnisse. *Getijdb. XV° E., 21. quicumque celebrant tuam sanctam commemorationem.* Laet ons mit eendrachtighen dienste hoechlike begaen dese hoghe hoechtijt. [al. Kersmis] *Hondert merkinge,* 129 v°. Mit vroelicheit laet ons begaen die ghehoechnisse der alresalichater maghet Maria. *Getijdb. 15° E. n°. 50.* De lancstlevende mach oock in den sterfhuyse blyven woonen . . totdat de uytvaert, zevenste en dertichste zyn begaen en gecalebreert. *C. v. Lier, xv,* 51.

6) **Onverwachts aanvallen, overvallen, fr. attaquer, assaillir à l'improviste.** || Weert in onversneden poenten, . . en alsoe haestelike nootsake overquame dat ons oft ons lant, of die stat aensnede in eeniger manieren, te weten, of die stat van vianden begaen wurde, oft een portere van vianden gevangen gelijkt worde. *O. Liège, 18 nov. 1404, a. 4. Sint-Truiden.*

BEGANCKENISE (Begenckenisse), *zn. v. Vioring, het vieren van een lijkdienst, en de lijkdienst zelve, fr. célébration de funérailles, et les funérailles même.* Kil. *exequies.* || Staet hoe men eenen princen begenckenisse doet. *Rekenk. v. Brab., reg.* 131, f. 158 (15° E.). Derfgenamen van den dooden moeten altyt tot heuren laste en coste alleene betalen . . de costen van der beganckenisse, van der uytvaert en mede van der maeltijt derselver, en voort oock de costen van de vijs en dertichste en jaergetyden. *C. v. Lier, xv,* 52.

BEGAVEN, bw. Begiften, toerusten met geestelijke gaven, fr. doter de dons spirituels. || Laet si begavet werden met dinen heiligen in die ewighe glorie. *Getijdb. 15° E. Astorna fac cum sanctis tuis in gloria numerari (Te Deum).*

BEGEEREN, bw. 1) (In rechte). *Bischen, vorderen, fr. requérir* (en justice). || Voert segghe wi: alsoe vrenden man up vrenden man, ofte man van binnen up vrenden man, begheert [h]achinghe int heerscheep van Everghem, dat es de here van Gavere schuldech te berechtens. 8 febr. 1276. Soe verre die gevangene zijne voorgaende confessie revoceert, en begeert assistentie van procureur, soe wordt hy *ordinarie* te rechte gestelt. *C. v. Brussel, 1570, a. 13.* Ten derden dage of genecte moet de evincent sijnen pandt wederomme brengen en presentieren in der hoogher gebannender vierscharen, voer schoutet, burgermeesteren en scepenen, en begheeren voort recht. *C. v. Antw. 1545. iv, 8.* Dit leste vonnisse gewesen synde, moet de evincent

comen voir den schoutet, ter presentien van scepenen, en versuecken gemaent te hebbene om recht, . . . en begheeren synen pandt te loosene. Ib. a. 9. Partije, die vrede heijst en begeert is schuldich oock vrede te geven en te houden. Ib. comp. VII, vj, 7.

2) Begeeren te campe. *Uitdagen in tweegevecht*, fr. *provoquer en duel*. || Die eenen man begheert te campe, moet eerst causeren voor den prince van den lande de sake. *Leenr. v. 1528*, c ij v°.

3) Aelmoessen. *Bedelen, om aalmoezen vragen*, fr. *mendier, demander l'aumône*. || Dat niemandt, hetey mans oft vrouwen, hemlieden en vervoorden van nu voortan te bidden oft aelmoessen te te begheeren. *Plac. v. Vl.*, 7 oct. 1531. I, 757. De groote menichte van aarme, eerlicke ambachtelieden, die de aelmoessen van den disch secretelic begheerden. *REMBRY, II*, 246.

4) Een geselschap. *Verlangen er in te treden, er deel van te maken*, fr. *désirer entrer dans une société, d'en faire partie*. || Soo wie tgheselschap der voors. schutterije begheert, die sal hem schrijven oft doen schrijven op de schouwe [den schoorsteen] der voors. cameran, en daer gescreven blijven drie sondagen achtereen vervolgende. Ende soo verre hij binnen den drye sondagen voors. niet wtgewischt en wort, soo sal men [L. men hem] op den derden sondach ontfanen. Hierin versien, oft eenich geselle tvoors. geselschap begeerde en versochte te nemene op eenich van den vry costdagen, op de papegayeeste, oft op ander dagen alst geselschap vergaert sal zijn, dat men denselven geselle. . . alsdan sal mogen aennemen en in den eedt stellen, sonder op de schouwe te scrijvenne. *Handboog te Diest, Stat. v. 1531. a. 1*.

BEGEERINGE, zn. v. *Zondige begeerte, hartstocht*, fr. *désir coupable, passion*. || Die minsche sprac: Och, wat bediedt dat, dat dese lieve minschen niet vort en gaen? De antworde sprac: Dat es dat hare die nature heimelijc soect en hare scalke begeringhe niet te gronde en heeft leeren bekinnen. *Alkerkerb. 48*. Zie VERDAM, I. 698, 2).

BEGEERLIJCK, bn. *Waardig om begeerd te worden, begeerlijk*, fr. [Kramers] *désirable, qui mérite d'être désiré*. Kil. Begheerlick, *desiderabilis, desideratus*. || Sie [nl. die gherichte des Heren] sijn begheerlic boven gút en boven seer duerbare stene. *Getijdb. 15*. E. 17 v°. Ps. 18/19. *desiderabilia*. Di moet mijn hert minnen, Du biste mijn scat, diers gheen scat gelijc is, dien ic mit ziel en mit live begeert te ontfangen. *Hond. merkinge, 61*. O alreclaeerste, ewige Wijshheit, ic bidde di, dat dine begheerlike teghenwoordicheit moet verdriven alle vreemde dinghe wt minen herten. 78. O Du, alreusotste, glorieoeste, begeerlicke Maria. 110. v°. O begeerlike Ihesu, laet mi gevoert worden in Di, als in een einde alre dingen. 120. En si brochten den bruederen Oristi, die droevich waren om sijne doot, die seer begheerlike blyscap. 139 v°.

BEGEERT, verl. deelw. v. BEGADEREN. *Vergaderd*, fr. *rassemblé*. || En doe alle die heeren comen waren te Parys, so warer [waren er] begheert beth dan hondert duusent mannen. JAN v. DEXMUDER, 2.

BEGEERTE, zn. v. 1) *Gerechtelijk verzoek*, fr. *requête*. || N. N., ghezwoorne erfcheeders, . . . hebben, met N. N., daerover gheroupen, ten verzoecke en begheerte van N. en N., ghevisiteert tgheschil als tuschen hemlieden beeden was. *C. v. Auden. 2* d., 6 febr. 1537.

2) *Liefhebberij, drift, bijzondere neiging*, fr. *pen-*

chant, passion. || Alle denghenen, die onse letteren sullen zien oft hooren leesen, en sunderlinge allen edelen schutterlycken hertten, die met enige innigbegerten beminnen die groote menichfuldige geluchte en blyscap van den spelen van den hantboge. *Sermens, 29 apr. 1551, proem.*, blz. 25.

BEGEVEN, verl. deelw. *Kloosterling*, fr. *religieux*. || Dat wi, suster Beatrjys, gheheeten abdesse van Zuieveke, en toonvent van derzelve stede, consenteren en willen dat Henric van Adenghem . . . ontfan en heffe, te zuster Mergrieten bouf van Cleempitten, sijns wijfs, ver Kerstinen, nichte, die met ons begheven es, drie pont jaers. DE VLA-MINCK, *Zwijveke*, juli 1309. Zie VERDAM, I. 701 702, NIJHOFF, *Gedenkw. I*. 340, en de aldaar aangehaalde schrijvers.

BEGEVEN, bw. *Uitgeven, in betaling geven*, fr. *donner en payment*. Kil. *Erogare*. || Van N., die ghecalengiert was en ghevaen, van dat hij ij Brabantche mott [oenen] begaf, elken omme een gro. jeghen tvoerbót. — Van N., die ghecalengiert was en ghevaen, omme dat hy enen Dornicschen scilt begheven wilde jeghen tvoerbót. *Rek. baljuws. v. Gent, nr 1721 (1367)*.

BEGIETEN, bw. *Nat maken, bevochtigen*, fr. *mouiller*. || Die verocchte coeren in scepe, dat begoten ware sident dat gheladen was, verbuerde x lb. *Kb. v. Auden. v. 1328. Van den grane*.

BEGIFTEN, bw. *Begifigen, beschenken, begunstigen*, fr. *gratifier, doter*. || Hoedat zy, supplianten, [nl. de munters], begifit en versien syn van vele schoone privilegien, exemption en vryheyden. *Plac. v. Brab. Juni 1559. I*, 245. Kindt ofte kinderen begifit sijnde by vaeder en moedere, oft eenigh van hemlieden, mag met derzelve gifite blyven uut den sterfhuuse van den ghevers. *C. v. Kortrijk, XVII, 1*. Die specialick begifit es met huus ofte erve, es ghehouden te betalen de last daerop ghe-affecteert, al waert dat den donateur voor dezelve lasten oock personelick verbonden ware. *C. v. Auden. VIII, 4*. En sorteren deselve gifiten [nl. metter waermer hant], behoudens dat den ghever hem ontnaemt en leveringhe doet bij proprietijt van den gegevenen goede, en de begifte, oft syns mach-tigh, deselve aenveerde. — Ontferfennisse en erf-fennisse gedaen van huijse en erve, dat veralienoert wort, is gerekent en ghehouden voor suffisante traditie, al oft de begifte in reelle possessie ghestelt waere. — Huwelijcke gifite erft *ipso facto* den begifiten. *C. v. Edingen, IX, 2, 3, 4*.

BEGINASE, zn. v. *Begijnhof*, fr. *béguinage*. || Ter infirmerien behoef in de Beghinase, die men seit in den Wijngarde, te Brussel. *Charth. Beg. Brussel, f° 214 v° (1335). Schep. v. Wambake*.

BEGINNE, zn. v. *Bagijn*, fr. *béguine*. || Vortane, gheene wedewe, noch beghine, noch gheghene die in ordenen gheet, en sal niet sitten omme gheld. *Kb. v. Antw. a. 172*.

BEGINLIJCK, bn. *Aanvankelijk, fr. original*. || Ay [Maria!] rivier en suver, milde waterganc der ewiger grondeloezer fonteine, die hoer beginliken oorspronck ontfangen hevet in den grondelosen herten des vaders der ontfarmherticheit. *Hond. merk. 103 v°*.

BEGINNEN, ow. (Met het vz. aen). *Aanraken, raken aan het lijf*, fr. *toucher au corps*. || Egheen portier en sal eenen vreemden man moeten vree gheven, noch daertoe gedwongen sijn; mer ghijft hij dijen met zijnen vrijen wille, soe sal der vree alsoe mechtich sijn oft hij dijen eenen portere ge-given hedde. Mer begint der portere sonder noet-

zaeck aen den vreemden man, soe sal hij den vrede moeten geven, gelijck alsoft hij porter weere. *K. v. St.-Truiden* v. 1366, a. 3. Waarop volgt: || Soe wat portere den anderen ierstwerre binnen vrede „geraeckt” stekende, slaende oft anders in enighe wijs strijckicken. **Beginnende menschen.** In de ascetische taal: *sij, die sich nieuwedings aen een godzalig leven toewijden, fr. ceux qui se consacrent nouvellement à une vie dévote.* || Wet, dat beghinnende menschen seer nutte ware, dat si enen Gods vrient [nl. eenen heilige] ute sochten, en dien volchden, en hen telieten in Gods stat. *Aller kerstb.* 76.

BEGINNER, zn. m. Van een gerucht. *Hij, die de eerste een gerucht verspreidt, fr. celui qui, le premier, répand un bruit.* || Dat fame bij wijlen huereu oirspronc neemt van den fayte, gelijck als in den misdaden, bijwijlen van den persoene, en dat in ij manieren: somwijlen van eenen beghinnere oft vuytghereve der famen, dijen men niet en weet wijc hij is; en bijwijlen bij eenen acteur en voortsettere, die men wel weet. *v. d. Tav.* 165.

BEGORDEN (met kinde), bw. *Beuruchten, fr. rendre enceinte.* Kil. *gravidam reddere faeminam.* Begorde vrouwe j. bevruchte. || Int jaer xvc en drie, quam hertoghe Philips weder... uut Spaengnen... En liet zyne gheselne aldaer begort met kinde, als hy van haer schiet. *Prior, Chron.* 284.

BEGRACHTEN, bw. *Voorzien van eenen gracht, fr. pourvoir d'un fossé.* || De pachter moet tvoirs. goed laten begracht en betunt, also hijt in sijnen pacht beseten sal hebben. *De Pr. en Br. IX. Nazareth,* 14 (1470). Welcke boeschen hij, suppliant, heeft doen begrachten en beheijmen, om die van schaden, die de luiden en beesten daerinne doende waren, te bevrijen en behueden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 188, f. 107 v. 27 apr. 1530. *Ib.* f. 42. De huusynghen en boomen staende up de mote van eenen leene besloten met een walgracht... blijft en volcht den leene de beste vurst. *C. v. Auden. Cah. prim.* vi, 9.

BEGRAFFENISSE (Begraeffenissee), zn. v. *Uitvaart, fr. funérailles.* || Item, sal sijne huijsvrouwe eene eerelijcke begraeffenissee ofte uitvaart doen doen naer sijnen staet, en die vrinden tracteren, dier toe sullen worden geroepen, ter discretie van sijne huijsvrouwe. *Testament,* 18 mrt. 1624.

BEGRAVEN, bw. 1) *Voorzien van eenen gracht, fr. pourvoir d'un fossé.* || En al wairen dair ij wallen, elc behuyt en begraven binnen éenen cyngel, soe en souden die ij wallen mair voir éenen wal gehouden zyn, alsoe verre als die niet éenen vuytganc en inneganc en hadden. *v. d. Tav.* 229. Zie **BEGRACHTEN**.

2) *Beeldhouwen, fr. sculptor.* || Een bedstat begraven. Een voetenscrijnen begraven. Een begraven coetse metten bedde. Een hoeghen begraven seytal. Een begraven scrijken. Een begraven tritsoer, met ij sloten, in welich vonden es... *Iwo.* v. 1489.

BEGRIJP, zn. o., mv. *begrepen.* 1) *Omkeining, omvang, omtrek, belwik, bijvang, omschrijving, fr. enclos, enceinte, pourpris, circonscription.* || Dat begrippe van hare stat [nl. van het gesticht] en van hare huuse en sullen sy [nl. de kloosterlingen] in gheenre manieren vutgaen noch overtreden. *Julii* 1277, a. 7. Van der woeninghe in Scaffen. Item, heeft hi [nl. heere Thomas], en sal behouden die woeninghe van Scaffene, metten begrepen en datter toe behoert. *Scheid. v. Diest,* f. 50 (1837). Aldus gelukkiglyc beneden gerocht zynde, en niemant my ziende, ben ik, vol benauwtheyd, lange

den hof door de haege onghindert uyt het kloosterlyck begrip onvlugt. *Belg. Mus.* VIII, 150. *Tempelkeeren,* 14^e E. Soe wye eenen poorter in syn eygen woonhuys of den begrype van dijen.. overlast coempt doen, verbeurt syn lyff en syn goet. *C. v. Antw.* 1545, i, 61. Alle degene, die binnen het begrip en paelen van de vrijheijt geboren worden. *Ib. comp.* I, i, 3. Soe verre ijmant een poorter oft ingeetene binnen sijnen woonhuijs oft begrip van dijen.. gewelt oft overlast dede. *Ib.* VI, iij, 20. Dat iemandt eenen ingheetenen binnen sijnen huijs oft begrippe van dien... fortse, ghewelt oft overlast dede. *C. v. Dourne, impr.* a. 33. Dat niemandt hem vervoordere te schieten, jaghen, noch gaeren te spannen... binnen onse vrye wouden, boeschen, varanden, oft een halve myle daerontrent, dwelk is het begryp van hunne duwieren, daer de wilde beesten hun aes haelen. *Pl. v. Pl.*, 31 aug. 1613, a. 1. II, 395. Supplicatie... inhoudende, dat desselve stadt, sijnde van seer cleijn begrip en van eegene trafficque. *St.-arch. te Diest, Octrooi* 18 mei 1679. De woeninghe was in het beghinsel soo vernepen, dat wy selve [nl. de Jesuïeten] elders, om onse diensten te kercken moesten gaen, en een huys voor de scholen bijten ons begrip huereu. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 246 (17^e E.).

2) *Inhoud (van een schrift). Begrip, fr. teneur, contenu (d'un écrit).* || Darin sal onse amptman den partijen gerieven en executien doen na begrippe en inhoud van diesen tieghenwerdighen privilegien. *C. v. Maastricht, Oork.* v. 1372, blz. 486. Willen wy [nl. amptman, enz.] dat het [statuyt] naer 't begryp van sijne woorden vast en stade gebouden worde. *C. v. Brussel, Stat.* 1417—1432, a. 8. *Prescriptie.*

3) *Geest van onderneming, fr. esprit d'entreprise.* || Hy [nl. Jan Hyoens, kapitein der Witte kaproenen] was een man van stouten begrippe. *JAN v. DIXMUDE,* 260.

4) *Berisping, verwijt, bestraffing, fr. reproche, réprehension.* || Dat elc sijn huys binnen desen termine sal moghen doen decken met tichelen, toechen male, of half te male, oft een vierendeel te male, en niet min, sonder begrip. *Kb. v. Antw.* a. 197 (1391). Sullen de brouwers moghen beghinnen brouwen en ondersteken 't sondags avonts en tsehelichsdages avonts, sonder verbuereu ofte begrip van den heere, ofte van haren gheswoornen. *DE VLAMINCK, Acc.* 10 (1399). Die cominghinne van den brode mach met huer bringhen twee van huereu gespelen, sonder begrip. *A. WAUTERS, Sermens, Stat.* v. 1426, a. 9, blz. 24. Vutghestecken weduwaere ofte weduwe, die de aeldinghen van den overleden sal moghen vutcoepen sonder begrip, en niemant anders. *C. v. Veurne,* XI, 4. Dat die dekenen en geswoornen sonder begrip en sonder misdoen den misdiedigen vervolgen mogen. *A. WAUTERS, Sermens,* 4 mei 1381, blz. 4. Sonder verbuereu ofte begrip van den heere. *DE VLAMINCK, Acc.* 10 (1412).

5) *Geldelijcke of lichamelijcke bestraffing, fr. punition pécuniaire ou corporelle.* || Deegelijcx en is niet ontfaeckelijc om te mogen ageren een persoene die, mite valscheijt, hadde voir dan richter sijn trouwe verzworen, en dat hij dairaf te begrip gestelt waire geweest en gecondempneert openbaerlijc *infamis* en verschaemt. *v. d. Tav.* 24.

BEGRIJPJELIJKHET, zn. v. *Vervalscking der waarheid, fr. altération de la vérité.* || In alle contracten van versackeringe oft assurance moet

men gaen en handelen ter goeder trouwen, sonder begrijpelijkheid, argelist oft bedroch. *C. v. Antw. comp. IV, xj, 56.*

BEGRIJPEN, bw. In verschillende opvattingen. 1) Eenen muur. *Grijpen is, invaren, zijnen bouw of zijne timmering sluiten, vastmaken aan eenen muur, fr. pénétrer dans un mur avec sa construction, l'y rattacher.* Zie **VAREN IN**. || Soo wie eenen gemeynen muur met sijn timmeringe begrepen heeft, en daerin vóór deesen tydt redelijk licht gemaect ten goeden waerts van d'ander partye, die sal dat alsoo behouden. *C. v. Brussel, Stat. 19 jan. 1659, a. 19.* Christijn: *qui suo aedificio comprehendit murum communem.*

2) *Betrappen*, op de daad vatten, fr. *attraper, prendre sur le fait*. || Waert dat enich handtdighe begrepen worde mitter verscher daet, dien sal men ghevanghen houden alsoo langhe hent dat [totdat] men weet dat die gheswoynde man alsoo sterc sij, dat hi van dien woynenden nyet sterven en moghe. *C. v. Maestr. Oork. v 1372, blz. 441.*

3) *Ontwerpen*, fr. *projeter*. || Dat oick eenen grooten deel, meerder van maten dan die yerste stukken begrepen waren te makene. *Becken. v. Brab. Acquisits du domaine (1541).* Want, in tiden voirliden, alrehande discort, twist en debat opghestaen waere in onser stad van Bruessele, tusschen die gulde van der scutierien van den voetboge, genoemt de grote Gulde..., en eenre gheselschap van den voetboge, die opgeset en begonnen was.. in die eere van Sinte Laurens int Waermoesbroeck, die aldaer in synre capellen hair geselschap en gulde begonnen en begrepen [hadde]. *A. Wauters, Sommens, 4 mei 1381, blz. 4.* Want eenighe van onse onderstaten ons ootmoedelic verzocht hebben te moghen onder hemlien eenen tijd langh examineren zeker beworp van sommige andere pointen en articulen, die wij hebben laten begripen angaende andere partijen van der navigatie. *Plac. v. Vl. 29 jan. 1549, a. 33. I, 378.* Op de condition, ordonnation en statuljten, die sij supplianten daeroff hebben begrepen. *A. Wauters, Canal, 18 mrt. 1562.*

4) Eene misdad. *Onderstaan, ondernemen, bestaan, fr. entreprendre*. || Waerom si [nl. de Sint-truidenaers], vervallende in der misdad der gheseteter heerliker moghentheit, van allen en yegheleken horen eeren, rechten, vriheden,... en om aldustenighe begrepen misdad, onwerdeghe, met rechte ghepruoft [de zin vereischt: gepriveert] werden. *O. Liège 17 mei 1393, proom. St.-Truiden.* Soe wie.. den anderen.. optiepe, alsege, steke, worpe oft stiets, open wonden maecte, off ander meedaet off onsedicheyt dede en begrepe. *C. v. Maestr. Oork. 11 mei 1428, a. 1.*

5) Vastheid. *Bestendigheid, duurzaamheid verkrijgen, fr. acquérir de la stabilité*. || En opdat alle dese voerside [nl. omnia praedicta] macht der ewigher vasticheit begripen mogen, soe hebben wij onse groete siegelen deesen teghenwoordigen letteren doen en hanghen. *C. v. St.-Truiden, § 21.*

6) Ten huwelijk. *Ten huwelijk nemen, huwen, trouwen, fr. épouser*. || Dat dezelve Servaes, hebbende thuwelike begrepen een jonghe eerbaer dochtre van goeden vrienden en maghen,.. sonder hem gheensins willen tot eenighe eerlike negociatie voughen. *C. v. Brugge, II, 502 (1546).*

7) *Lichamelijk straffen, fr. punir corporellement*. || En hadde hij tanderen tijden gestolen gehadt, oft dat hij dairaf hadde begrepen geweet oft gecorrigeert, bij banne oft bij tekeningen van der

ooren oft andermins, soe soede men hem hangen. *v. D. Tav. 82.*

8) Ook figuurlijk met *God* als onderwerp. *Straffen, tuchtigen, fr. reprendre, châtier*. || Heere, en begrijpt my niet in dijne verbolghenheit, noch en bescheit my niet in dinen toern. *Gedeb. 15^e E. 3. Ps. 6. Ne arguas me.*

9) *Berispen, wraken, fr. blâmer, reprocher*. || En waert so, dat iemen ghinghe of dade iegen onse sauegarde vors., dat zij [nl. de baljuws enz.] daerin onse recht en heerlicheit verwaren up de misdoenres, alsoo behoren zal, zovale derin doende, dat wij hemlieden van ghebreke niet hebben te begripen, up al dat zij houden van ons. *DE PR. en BR. II. Eoergem, 140 (1856).*

10) Met *gichte begripen*. *Wettelijk in bezit gesteld worden (van een onroerend goed), fr. être légalement mis en possession* (d'un bien immobilier). || Alsoe dat der voers. Henr. meynde, dat hi siin helicht voertijts, nae doet sijns vader en moeders, ontfanen hedde en met ghichten begrepen. *Hof te Nonne Molen, 1421.*

11) *Begripen in rechte*. *In rechte verschijnen, fr. ester en jugement, en justice, à droit, comparaitre, lat. stare in iudicio*. || Noch en sullen in rechte noch justitie, als aenleggers oft voerwerders (*sic*) staet, sulcke jongers [nl. minderjarigen] niet mogen begripen, tay dan by authorisatie van haren mombors. *O. Liège, 8 jan. 1580, a. 19.* *Weeskamer te St.-Truiden.* *Begripen sijn hooft, — een hoofvaert, ten hoofde gaen.* (Van eene schepenbank). *In dwistore of twijfelachtige rechtszaken het vonnis (leering) halen bij zijne wettige hoofdbank, fr. (d'un banc d'échevins) dans des causes obscures ou douteuses, chercher la sentence (enseignement) auprès de son chef de sens légal*. || Als van den geschille hangende voor ulieden in recht tusschen N.. en N., daerof ghy aen ons u hoet begrepen hebt, na aensprake, verantwoord, enz., soo leeren wy u te wysen voor een vonnisse: elck van den voers. partyen te „staan op haer versche voeten“, qualck aengesproken en qualck verantwoord. *MARTINEZ, 47 (1461).* Van misgrijpe en abusen van rechte, die ennighe wethouders in hueren bewijnde oft vonnisse begaen mochten, het waire tegen huer gesette rechten, keuren ende costumen, oft dat zij huer hoot begripen, oft, tot hueren hoede beroepen zijnde, die zaken anders hueren hoede overbracht hadden dan die voir hen bedingt wairen, en oft zij ennighe vonnissen anders vultwijden dan hen bij hueren hoede waire geleert, dairaf behoort die kennisse den prince. *v. D. Tav., 378.* Als op eenen gedinge een hootvaert begrepen wort, soe hebben beide de partijen geplogen den hoottoet gelijc in te leggen. *Ib. 207^v.*

12) *Te voren begripen*. Letterlijke vertaling van *praecipere*, in den Statenbijbel vertaald door „te gemoete gaen“, en bij de Sacy, door *se présenter*. || Syn aensicht laet ons te voren begripen met belyen. *Getijdb. 15^e E., 14^v. Ps. 94/95. Praecipimus faciem ejus in confessione.*

BEGRIJPER, zn. m. *Degene, die berispt of vraakt, fr. celui qui reproche ou blâme*. || Waert by also, dat de voers. kercmeesters.. in ghebreke waren omme de voers. lampste te houden barrende,.. en dat daerof begrijpers en calengierders sijn, sulen beede de prochiepsen van Maldeghem en [de] helichgheestmeesters van Maldeghem.. zelven de vors. rente aenveerden. *DE PR. en BR. VIII. Maldeghem, 118 (1444).*

BEGRIJPICH, bn. *Begrijpend, besattend* (met

het verstand), *verlicht*, fr. *saisissant* (intellectuellement), *éclairé*. || Doen dit dine ziele anesach, doen wart si alsoe sere onsprekelijke blide en begriepich, en spranc van vroude ute haer selven. *Aller kerstb.* 68.

BEGROETEN, bw. *Uitnoodigen, noodigen, nooden, verzoeken*, fr. *inviter, prier*. || Soo wanneer een van de voorseyde ghuldebreders ofte ghuldesusters compt van lijve ter doot, soo worden alle ghuldebreders ghehouden metten lijcke te gaen, en de ghuldesusters te commen offeren, daertoe begroet zijnde. *K. d. boekhandelaars te Brugge*, 1628, a. 33. Indiender enighen harynck, salme, molue ofte anderen visch niet ghoedt bevonden en waere, zullen [nl. de warandeers] begroeten haerlieder ander confreren, omme de warrandatie ghesaemdelick te doene. *EMBRY*, I, 351 (1643). Betaelt aen N. en N., acht ponden 2 schellingen 8 grooten, over hemlieden vacacien op den 2^{en} januari ghereyst thebben naer N. N., om te spreken an Hare Hoogheden den hertog van Malbrough en prince Eugene, ... en deselve te begroeten tot het noenmael op het stadthuys deser stadt. *Messager*, 1875, blz. 475 (1708—09). Gelyck oock den deken, preufmeesters, en warandeers gehouden zullen wesen metten lijcke te gaen t'elckent als sij ter begravinge van eenige overledene guldebreders ofte heurlieder huijsvrouwen zullen begroet wesen. *O. P.-B. autr.*, 1 aug. 1714, a. 22.

BEGROOTEN (Begroeten, begroiten), bw. 1) *Vergoeden, aan deelhebers het batig verschil eener afrekening witeren tot gelijkmaking der deelen*, fr. *bonifier, payer à des copartageants la soule ou le solde d'une liquidation pour égaliser les parts*. || So wien dat de beste cavet ghebuert, dat hy den andren begroeten sal in 't avenant van der verdden van den ghelde datter omme ghegheven was. En alsoe van den vorsor III parheelen van leenen, so dinot scepenen redelic, dat elc ontfae deene deene heelt, ofte dat sy composeren en elc anderen begroiten. *O. v. Gent*, I, 26 oct. 1396.

2) *Vergrooten, vermeerderen, verhoogen*, fr. *augmenter*. || De priseringe van de goeden die de vergeldinge [nl. der haverij-groes] moeten doen en wort niet begroot oft vermeerdt mette vracht van den schipper, nooch oock mette thollen oft ongelden. *C. v. Antw. comp.*, IV, vijl, 144. Dan, voor soo vele raecht de geworpen goeden, die verloren sijn, en daervan oversulx den eljgensaer niet en can genieten, maer vergeldinge moet geschieden, gelijk van alle andere schade die in groote avarie compt, daervan is men gewoon en moet men de vracht oock in rekeninge brengen, om de schade daarmede te begrooten tot verlichtinge van den schipper, die, niettegenstaende den worp, totte selve vracht is gerecht, en daeromme bij de generaele verdeylinge daervan vergeleken moet worden. 145.

3) *Straffen*, fr. *punir*. || In desen tyde, so stond tland in grooter onrusten, so lanc so harder, en worden de castellerien jegen de steiden schillende, en tland, dat te wetene de drie steiden, hadden ghesloten voortanne omme gheen berecht te commene te myns heeren rade, als van punten die haren vryheiden touchierden, en worden hemzelven begonnende begrooten en coregieren by bannen die tjeghen hare vryheiden ghinc. *OL. v. DIXMUE*, 30. Doe so droughen sy overeens [nl. de Vlamingen], dat sy gheene lieden van wapenen vry gheven zouden die gheene Vlaminghen waren, maer zouden hem begrooten daer sy mochten, alsoe sy daden,

want sy wierpen vele lieden of van den Artoisien en begrooteden hem wel, by denwelken sy zeere ghehaet worden met alle den Waelen die by myn heere waren. Ib. 65.

BEHACHTEN, bw. *Behaacht goet*. In *beslag genomen goed*, fr. *du bien saisi*. || Die behaacht goet aneveert, dat metten rechte es behaacht, hi es om iij lb. ieghen den heere. *K. de meierij v. Loven*, 1312, a. 22. Soo wie eenich beset oft behaacht goet aneveert en in fraude van den crediteuren versteeckt, en men tvoors. goet onder hem bevonde. *C. v. den Kiel*, VI, 10. De *C. v. Dourne* v. 1571, VII, 10, hebben in een schier woordelijk gelijkluidend art. „beseth oft behaelt”, en de *Impr.*, a. 393, „beseth oft bejaeght”.

BEHAELT, verl. deelw. van **BEHALEN**. *Verbrod*, fr. *gâté* (figuurlijk). || Labsters, calsters, hoeren en jonckwyfs te houden boven haren man, zoedat ick met sulcken volck an tafel sittende met voortraet [onzichtigheid] moeste spreekken off het was behaelt en thuyt stont over eynde. *Arch. Raad v. Brab. Proces Gerritszone* s van Berckenrode (1570).

BEHAGEL, bn. *Aangenaam, behagelijk*, fr. *agréable*. Zie **VERDAM**. || Si syn eenwillich en onghebroocaam, onnimsam en onverdrachlec en loghenachtich; haer abijt behaghel, en si syn proper van al haren dinghen. *Aller kerstb.*, 84. Als familie-naam: *Henricus dictus Bagele Schep. v. Brussel*, 1299. (Op den rug staat, in schrift der 14^e E.: Dit es van den huus Heins Behagels, in de Neustrate — opud Obbruzellam).

BEHALDEN, Limburgsche vorm voor *behouden*, fr. *conserver*. || Dat dieselve onse stat dat gelt behalden sall en syn hoyren gemeynen orber keren. *O. Liège*, 10 juni 1417. a. 20. *St.-Truiden*.

BEHALDINGE, zn. v. (Limb.). *Aanhouding*, fr. *arrestation*. || Dat sy ..., allen en besonder aldusdanyghe sculdensaers der gueden door pandynge der panden, der ghereeder gueden, oft door commen en behaldinge der lichamen, ... tot een volcomen ghenochdoen sullen geheeljok dwinghen en compelleren. *C. v. St.-Truiden*, 943.

BEHALEN, bw. *Aansteken*, fr. *se communiquer*. **Behalende sieckte**. *Besmettelijke siekte*, fr. *maladie contagieuse*. || Dat de testamenten van ghehoude lieden, gheene kinderen tsaemen hebende, gemaect ten voordeele van d'eene van hun beyden geduerende den tyt van de behalende sieckte ... gepasseert voor den pestpastoir en twee ghetuyghen, sullen syn en wesen goet en van weerde. *Rijksarch., Raad v. Brab. Cost. v. Antw. Ord.* 16 oct. 1625. Kil. oock *Haelende sieckte*.

BEHALVEN, bijw. *Mits, mits dat, op voorwaarde dat*, fr. *pourvu que, à la condition que*. || Eene vrouwe ... mach wel van huere erfelycke goeden ... disponeren ... sonder consent van haren man, behalve dat sy geene kinderen van dien houwelycke en hebbe. *C. v. Loven*, XII, 4. Kenen vader mach syn kinderen stellen momboirs ..., behalven dat sy oudt syn vyfentwintig jaeren. Ib. *Weesk*. a. 27.

BEHANGEN, bw. *Hangen op, vastmaken aan*, fr. *attacher, suspendre à*. || Zoe worden sulcken lieden, die valsch gelt oopen en vultgeven, gehangen aen een halve galge, en behangen metten gelde. v. D. *TAV.* 66 v^o.

BEHANCK, zn. o. 1) *Behangsel*, fr. *tenture, tapisserie*. || Van xij ellen en een vierendeel rozeits laken veroorboort, alsoe wel int maken van den siegen en behanghen, als int verdecken van den buffette van scepenen camere, xxix lb. xj s. *Xpiana*,

II, 154, *Bek. v. 1490*. Van iijj ellen laken, onder rood, swaert, blaue, groene, gheluwe en wit, veroorboort int fachoer en maken van den schilden, staende an deselve siegen en behang, vij lb. xix s. Ib. Over tyniden en maken van de voors. siegen en behanghe, xlvij s. Ib.

2) *Tent, afdak, loods, fr. tente, appentis*. || An Denis van Elalande, temmerman, omme dat hy de stede ghelevert heeft diverse partyen van houtewerken, omme steeghers te makene op de halle. omme de persoonen, die ter vrie jaremaert deser stede ghecommen zyn met huerliedder lakenen te accomoderene en plaetse te leveren, omme daarmede ter vente te stellene, en ten dien fine een windaes omme de packen up te windene. *REMBRY, I, 816. Bek. v. 1564.*

BEHEERT. Zie BEHEET.

BEHEET, zn. o. *Bevel, last, gebod, fr. ordre, commandement*. Kil. Beheet, *vetus*, j. ghebied, *iussum, mandatum*. || So wie die bi versoeke iof bi behete van ij scepenen, iof van eenen met ij goeden lieden niet sal gheven varde. *K. v. Brugge v. 1281, a. 11*. Van allen desen voreghenoemde poenten, soe selen die raemmeester ghilden dese boeten, indien dat siit hebben ghedaen sonder beheten van denghenen dies de lakene siin; en doet die raemmeester met behete, soe [sou] ele draghen sinen last. *K. lakeng. te Machelen v. 1331—1333 a. 143*. En dan selen sij hebben volcomen macht en zeker beheed van sheeren en van der stadt weghen, allerhande saken die van vechtingen rueren... te peijssere. *MERTERS en TOIRS, II, 630 (1357)*. Dat niemene in hare scepe gaen en sal, omme dat goet op te slane, ofte sijn hant an tgoet doen, omme dat te werkene, sonder oorlof en beheet van den coopliden. *Kb. v. Antw. 10 apr. 1388*. Noch vijnt men een andere maniere van actien, en is geheeten *actio quod iussu*, en wort gegeven euwelijc tegen den heere oft vader vult wiens behete oft beveele iement gecommenscap, heeft metten serff oft zijnen kijnde, hetzij dat dat beheet gedaen sij geweest den kijnde oft serff. *v. D. Tav. 285 v°*.

BEHEETEN, bw. *Bevelen, gebieden, fr. commander, ordonner*. || Haer [nl. der gilde] schaden sal ick weiren, haer vrome sal ick naecken, tot allen heeten en bevelen die my den commonemester... oft... doen selen. *Van Malckobete, Kruisboog, 21 (1442)*.

BEHEIMEN, bw. *Omheinen, door een heining omgeven, fr. enclore, entourer d'une clôture*. || Item, heeft de voirs. N. noch geloest... de voirs. goede altoes te beteren en niet te argeren, en denselven hof [nl. schuttershof] alsoe te beheymen, dat de gebueren, alomme dan voirs. hof liggende, onbesoert en onbevreesd in hueren goeden aldaer gaen en verkeeren moigen. *A. WALTERS, Sermens, Stat. 18 nov. 1422, blz. 22*. Gebueren (hebbende heere erva by malcanderen liggende) moeten malcanderen helpen heere erven bevryen met thuyren, gelinten oft mueren, soe sy dat taamen overdraegen, half en half, soe verre hen erven strecken. *C. v. Antw. 1545, VII, 74*. Een ieghelijk die eenighe privaten, oft putten daertoe dienende, wilt doen maecken op sijn erve, moet 't selve doen doen en die soo verre beheymen en beslujten, om eerlijck en tamelijck daerop te gane, en sijnen ghebueren van stanck te behoeden. *C. v. Horstale, XI, 29*. Als tussechen twee partyen goeden geen gewier oft heym en staet, soo magh denghenen, die beheymt en gescheiden wilt zyn,

sulekx doen op syne erve en t'synen koste. *C. v. Loven, Servit. 77*. Dat een ieghelijk voortaan ten wtgaende meerte sal beheymt en beschermpt hebben alle sijn goet en erve, t'gene hij aen straeten oft gemeijne vruenten oft plaetse liggeren heeft, en daerdeur een ander soude mogen beschadicht worden. *K. en br. v. Santhoven, 1570, a. 6*. Als iemant van de inghesetene begheert beheymt en bevrijt te sijn van heuren ghebueren, dat sij dan aen heur sijde hen sullen doen heijmen en bevrijen, sulckx dat de naeste ghebueren daerbij gheen schade en lijde. *C. v. Dourne, impr., a. 433*. Als tussechen twee partyen goeden... geen ghewier oft heym en staet, soo magh denghenen die beheymt en gescheiden wilt zyn, op sijns selfs cost sy selden op gemeyne erve beheymen en bevryden. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657, a. 84*. Christijn: *munire*.

BEHEIMINGE, zn. v. *Behening, omheining, fr. clôture*. || Ten waere dat d'een van den geburen daer huysinge aen staende hadde, want alsdan de beheyminge, die metten huysen wordt gedaen, is den besitter te baten comende aen de andere heyminge. *C. v. Lier, XIII, 6*. Dat niemant hem en vervoordere... eenige poorten, dueren, haeghen ofte andere beheymingen te breeken, schenden ofte weeren. *Messager, 1885, blz. 340*. *St.-Peters bij Gent*.

BEHEIMSEL, zn. *Heining, beheining, omheining, fr. clôture*. || Die eenighe grachten, hagen, thuyren oft ander beheymsele van bemden, weyden oft landen is brekende, verbeurt 3 guldens. *K. en br. v. Santhoven, 1570, a. 103*.

BEHELLEN (Behulpen), bw. 1) *Helpen, bijstaan, behulpzaam sijn, fr. aider, assister*. Kil. Behulpen, behelpen. || Te committeren eenen oft meer persoenen, en dieselve in sijne plaetse te stellen, om hem te behelpen in d'exercitie van sijnder officien. *Rekenk. v. Brab. reg. 136, f° 163 (1502)*.

2) *Eene wettelijke handeling verrichten, fr. passer un acte légal*. || Waer eenich man sijn leen becommerte oft beswaerde in eenigher manieren [nl. voor eenen anderen heer] dan voir zijnen heere daer hij dat af houdende ware, die soude verbeuren sijn leen syn leefdaghe lanck, en die leenheere mach dat leen taysne tafelen leggen, en hy es onwettich, en en mach nemmermeer getulgenisse draghen daert eenighen anderen man onstade doen sal; en oock en saelt nemmermeer der gebueren onstade doen die hem behulpen wilt metten rechten heere van den leene daert men af houdende es. *Boxhoren, Stat. a. 14*.

3) *Gebruik maken van, zich bedienen van, fr. faire usage de, se servir de*. || Een man, die hem behulpen woude met eenen leene, dat hem opgedraghen ware in eenigher voegen [nl. voor eenen anderen heer] dan vore den heere daert men af houdt te leene, hielt die man eenich ander leen van den heere daer af dat men dit leen houdt, en sprake hem partie aen vore den rechten leenheere, en hij niet antwoerden en woude nae den leenrechte en vore den leenheere, soe zoude hy mesbueren die leens, die hy tevoren hielt van den heere, sijn leefdaghe lanck, en soude sijn onwettich. *Ib. a. 15*.

4) Met prescriptie, een testament, een vonnis, eene gift, eene actie, eenen „heerlijcken dach“, poortelij, „clerckschap“. *Zich bedienen van, z. verdiedigen met, z. beroepen op, invoeren, fr. se servir de, se prévaloir de, invoquer*. || Denghenen die hem metter prescriptie behelpen wilt, sal alleghen en bybrengen dat hy die goeden beseten

heeft ter goeder trouwen. *C. v. Brussel, Stat. v. 1482. a. 6.* Christijn: *se adjuare*. Als man en wyf gesamentlyck hebben gemaect hen testament, en dien van hen beyden alleene 't selve namaels wederroepen oft gecaseert heeft van synen weghen, die revocant en can oft en mach hem metten selven ghemeynen testamente daernaes nyet behelpen, noch genyeten van tgene dat hem uyt crachte van denselven gemeynen testamente soude hebben gecompeteert. *C. v. Antw. 1545, xi, 30.* In beroepe van vuljterlijke vonnissen, daerof tproces mondelinge is beleijdt, sal de geintheerde oock tweemaal gedaecht worden; en ter tweester reijzen achterblijvende, sal men verclaren, dat hij hem metten vonnisse niet en sal mogen behelpen. (De kanttekening zegt: vervallen van syn vonnis). *C. v. Sant-hoven, Stijl, a. 165.* Dat men, van nu voortanne, de officien . . vallende in handen van scepenen by der affyicheyt van denghenen die dezelve bediende, sullen ghegheven werden by der Wet, . . ydoene, bequame en ghequalificeerde persoenen, liberaelyck, omme de ghevachierde staeten te bedienen, anders niet dan dat sy ghehouden werden te ghevene alzulcke eene recognoissance als zy scepenen presenteren sullen, zonder dat sy hemlieden metter selver recognoissance ofte ghifte in eenigher manieren behelpen sullen, noch dat zy ter causen voorscreven zouden moghen pyckelen ofte voetsaele nemen dezelve te vercoopen ofte te alieneren. *C. v. Auden. 2^e d., 18 Aug. 1556, blz. 241.* Van welke twee actien den rentier optie en keus heeft om hem daermede t'allen tyden te behelpen. *C. v. Brussel, 1606. a. 167.* Christijn: *et eas [actiones] instituat omni tempore*. In elke saecke, die *ordinarie* bedinght wordt, mach elke partij hem eens behelpen met eenen heerlijken dach, continuatie van officio weghen. *C. v. Castorles, II, 6.* Ten ware dat sy [al. de kinderen van iem. die sich „ontpoortert” heeft], tot haerlieder jaeren van discretie komende, verclaerden hunlieden te willen houden een haerlieder poorterye ofte hunlieden daermede behelpen. *C. v. Gent, v, 3.* Dat eenen poirter van Loven oft Brussel hem met derselver poirterien niet en sal mogen behelpen, ten waere in gevalle van gebreke oft weygeringe van recht van de wethouderen van Diest, daer hy onder geeten is. *C. v. Diest, K. van vechten, a. 17. blz. 388.* Dat hem geen borgere oft ingesetene van Diest en sal mogen behelpen metter clerckschap. Ib. a. 18.

5) Met de assizen. *Naar geliefte gebruik maken van de vergunde accijnzen, fr. jouir, disposer librement des accises octroyées.* || Willocoren . . dat si hen enen termijn van veertich jaren . . metten assizen onser vors. stat selen mogen behelpen tot derselver onser stat oirboir en profijt, die setten, leggen, en te nederen, te heffen, te boiren en tonifacen. *Bekenk. v. Brab. reg. 131. f^o. 91 v^o. (1411).*

BEHELT, zn. o. *Bezit, fr. possession.* || Schepenen des oppergerichts . . gesupponeert die generale elachte, soo op gronden als renten noch in beheldt van Mævius, den debiteur, synde . . het saayn geëxecuteert op die gronden, . . niet en suranneert. *C. gr. Loon, I, blz. 478 (1696).* Al der stat goit en gelt selen comen in den iij rentmeesteren hande voirs. en in hoir behelt. *Acad. d'archéol., 1856, blz. 487. Loven.*

BEHELTTELJCK, bijw. *Behoudens, behalve, fr. excepté, sauf que.* || Die vrouwennamen sullen sijn in deesse statuten in alsulcker manijren als die mannen zyn, beheltelijck des, als die vrouwenname huere beteringhe voer huere doen mach, es

sij van goeder namen. *K. v. St.-Truiden, 1386, a. 24.* Item, van den brieven van den payse van Nyenhoven en van allen anderen brieven, die wie hebben, ghenuecht ons, dat si van gheenre macht en syn, indien dat si teghen deese regimenten syn, beheltelic dat si anders in allen poenten in hoere macht blivz. *O. Liège, 17 mei 1393. a. 16. St.-Truiden.* Beheltelic nochtans den porteren en inghesetenen . . allen en yghelicken poenten in den vors. ordinaecien begrepen. Ib. 17. Beheltelic oft eenich onderaet buyten onse stadt oft vryheyt erve hadde daer iemandt anders erfrente oft sentale toe hadde. *O. Liège, 27 juni 1577, a. 59. Hasselt.* Men soude wysen: dat der winne en hantplichter betaelen soude alle ontoosten, die in den vervolghede gedaen syn; en beheltelyck des, soe soude den gerffman [eigenaar] op syn verantwoord comen. *C. gr. Loon, I, vi, a. 14.*

BEHELTENIS (B—se), zn. v. *Inhoud, fr. contenu.* || Omme dat dese dinghen vaste en gestadech gehouden selen werden en ongebreklike, soe storken wy de beheltenisse des scrifte met vestingen onser segelle. *Mrt. 1233. Loven.* Lat tekst: *continentiam.*

BEHELTENIS (Be—se), bijw. *Behoudens, fr. excepté.* Zie BEHELTTELJCK. || Die vrouwennamen sijn en solen sijn in deesse statuten in alsolger manieren als die man sijn, beheltenis des, als den vrouwennamen hoire beteringe gesat is, dat hoire man . . die beteringe voer hoire doen mach. *C. v. Maestr. Stat. v. 1380, a. 36.* Beheltenisse hierin altois onser vors. stat vryheiden en privilegien. Ib. *Oork. 11 mei 1428, a. 16.*

BEHEMELLEN, bw. *Verbergen, fr. cacher.* Kil. hemelen, heymelen, *abcondere.* || In de prochie van Westcappe . . en es eerst noch laetst niet ghepredict gheweist van der nieuwe religgie, zo oock in de kercke gheen braecke noch pillerie ghebeurt en es, maer hebben de prochianen selve de beelden en chiraigien gheweert en behemelt, uut vreesen van der braecke en pillage die de vreemden hadden moghen doen. *Troubles mor., III, 94.*

BEHENDELIJCK, bijw. *Wijzeleijk, fr. sageмент.* Kil. Behendighlijc, *sagaciter.* || Midts dat hy in sins vaders tyde zo behendelic riet, dat men den nieuwen dyo al van Arken drie milen verre delven soude. *JAN v. DIXMUDER, 15.*

BEHENTELIJK, bijw. Zal wel moeten gelezen worden BEHELTTELJCK. Zie dat woort. || Behentelyck, eest zake dat die erectie achterblyft en die getyden niet gesonghen en worden, soe suelen die executoers met deser renten ordineren een cantuarie. *Acad. d'archéol. 1856, blz. 193. Akte v. 19 aug. 1530. Gheel.*

BEHEERT (Beheert, beherdt), verl. deelw. van een ww. BEHERDEN. *Gehood* (het vee), fr. *gardé* (le bétail). Kil. Herde, herden, herder. || Ware dat de beesten bevonden werden, beheert ofte ghewacht, onbeheert ofte onghewacht, eenighe schaede ghedaen thebbene ofte gheene. *Plac. v. Vl. 11 jan. 1548. I. 686.* Dat nyemandt zyn peerden, coeyen, calveren, scapen, gheeten noch swynen en [mach?] laeten gaen, beheert oft onbeheert, up driesschen, garalandt, stoppele oft in taliehoudt. *C. v. Brugge, K. v. Maendacchische, a. 9 (1552).* Dat de ingesetene menghen hunne beesten (beherdt sijnde) laeten weijden. *C. v. den Kieel, III, 13.*

BEHINDEREN, bw. 1) *Verhindern, boletten, belemmeren, fr. empêcher, entraver.* || Dat sy [al. de voorsprekers] met gein omwege het recht stalen (sic) oft behinderen en sullen. *C. gr. Loon, Ord.*

14 mrt 1548, a. 16. Oft imandt eenighe deure toeluste teghen onse scholtet, oft borgemeesteren onser stadt, oft teghen eenighe van hunne dienaers, om die executie van eenighe sententien oft vonnissen, die by hun gedaen sal worden, te behinderen in criminale saken. *O. Lidje*, 27 juni 1577, a. 56. *Hasselt*. Die een anders goet aanveert om te bewaeren oft elders te vueren oft te leveren, . . . moet daervoor innestaen en tielve betaalen, indient verloren ofte hem afhendich gemaect worde, sonder sijn schult, by fortse oft andere maniere, die hy niet en hadde moghen behinderen by sijnder neesticheyt ofte diligentie. *C. v. 's Bosch*, xiv, 12.

2) *Belemmeren* (den vrijen doorgang), *verhinderen*, *verperran*, fr. *embarrasser* (le passage, la libre circulation). || In ghemeyne ganghen, oft daer iemant sijn servitult aen heeft om uijt en in te gaen, daer en mach niemant iet inne legghen, setten noch stellen, dat den passanten heuren wegh oft den behoorelijken deurganck soude moghen eenighsins behinderen oft beletten. *C. v. Herentals*, xi, 11.

BEHOEDELJCK, bn. Behoedelijke staet. *Staat van behoeder, beschermor*, fr. *état de protecteur, défenseur*. || Denwelken wi [nl. de inwoners van St.-Truiden], met ghemedegher, vaderliker begheerten mededogende, menichwerf, als onsen behoedeliken staet toebehoerde, van dusdenighen misdaden goedertierliken wederroepen hebben. *O. Lidje*, 17 mei 1593, *proem*.

BEHOEDEN, bw. 1) *Bewaren*, in bewaarnis houden, fr. *conserver, avoir en garde*. || Item, wert dat sake dat yemant vreemdere bynnen Dyeet sterve, en engene erfgename en hedde, alle die possessie sijne goede bij hoene daer vonden, sal in gewerder handt jair en dach behouden werden, nae seggen der scepenen te behoedene. *K. v. Diest* a. 1328, a. 3. Latijnsche tekst: *in secura manu servabitur, secundum dictum scabinorum custodienda [possessio]*.

2) *Verhoeden*, *afvoeren*, fr. *empêcher, détourner*. || Oft gebuerde (dat Godt behouden wil), datter yemants . . . *Rekenk. v. Brab.*, reg. 140 f° 2 (1556). *Quod Deus avertat!* (Gewone formule).

3) *Bewaren*, *bewiligen*, fr. *garder, préserver*. || Niemant en mach een eens mans erve verckene leggen oft heymelicheyt houden, . . . maer moet, . . . om sijne gebure van stancke te behoeden, . . . *C. v. Lier*, xiii, 80. Die Here behuet di van allen quaden; die Here moet behoeden dine ziele! *Getijdb.* xV E. 32. Ps. 120/121. *Statens*. bewaren; Latijn: *custodire*.

4) *Beletten*, fr. *empêcher*. || Die synen waterloop heeft over oft door eens anders erve, is schuldich in 't gat van den waterloop te doen stellen eenen witten steen, met een yseren traillie, om te behoeden dat daerdoere geen vuylnisse en gaet. *C. v. Lier*, xiii, 48.

5) *Verbergen*, fr. *cacher*. || En syn aensichte was als een behudet aensichte; waarom wi hem voor niet en achten. *Getijdb.* 15° E. 57 v°. *Reinas* 53, 3. *Et quasi absconditus natus ejus*. De Statenbijbel zegt: En [een yegelik] was als verbergende het aengesichte voor hem. Een Bijbel v. 1717 (Utrecht) heeft: Sijn gelaet was als verduystert, en de Sacy: *son visage était comme caché*.

BEHOEF (Boef, bouf), zn. o. *Nut, voordeel*, fr. *profit, avantage*. || Elc ghemet vijf mare ingheleke te Jhans boef. 25 jan. 1277. En secouden quite voor ons, te wetten, al die macht en als recht dat sie hadden of hebben mochten in die tiende van Lisseweghe, ter kerken boef van Sinte

Bertins. 19 juli 1280. Gaf op, tes elcsters boef van der Cameren, drie bonre beemde. Febr. 1289. *Sempst* Comt de partie in ghedeels, en de houdere van den ghedeels verloghent eenach goet dat den ghedeels toebehoert, dat goet dat verloghent es, es verbuert ter ghedeels bouf, en de houdere blivets deeloes. *C. v. Gent*, I, *Gr. charter* v. 1297, a. 101. De grave Gwy en de zine vanghenesse houdende, de coninc van Vrankerike occupeerde en hilt al Vlaenderen te zinen bouf. *JAN v. DIXMUDX*, 157. Voercopere van coerne, van veseche en van alrehanden smalen dinghen, dier men daghelijx leeft, en zoelen vore der tiender uren niet copen, en nieman tot hoeren behoef. *Kb. v. Diest*, B. a. 105. Alle aenboorders syn gehouden, te versoecken van parteye, hem by eede te purgeren, dat zy d'aenboordinge doen tot heurlieder eygen profyfte en behouwe en niemant anders, en dat sylieden tselve goet behouden sullen jaer en dach. *C. v. Middelb.* xi, 4. Dat hij de calengieringe is doende en ghedaen heeft t'zijns selfs behoef en profyfte. *C. v. Deurne*, *impr.* a. 147. Tot behoef en prouffijt van de kinderen. *C. v. Diest*, VZ. iv, 4. Alle erfelijcke goeden, cheynsen en renten tot iemands profyfte ofte behoeve gecoect. *C. v. Leven*, ix, 11. t'Sijnen eygen profyfte en behoeve. *Id.* x, 13.

BEHOEFLJCK (Behoeffelijck), bn. *Noodig, noodzakelijk, nuttig, dienstig; betamelijk*, fr. *nécessaire, utile; convenable*. || Als iemant ghevangen wordt van saecken lyve aengaende, mach d'officier denselven afnemen alle galt en juweelen over hem bevonden, den gevangene niet behoeffelijck oft van noode. *C. v. Leven*, I, 31. Alst behoeffelic is. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 45. Vermach oock elck in en op syn eyghen grondt te timmeren en metsen, . . . behoudens oock dat sulck werck en edeficie ghemaeft zy werckelick en sonder schimp ofte emulatie, te weten behouvelicke wercken, die men oorboiren mach, als huysen, galeryen, logien, syseementen en andere dierghelicke edificien. *C. v. Brugge*, xxii, 3.

BEHOEFTEN, zn. mv. 1) *Noodige herstellingen*, fr. *réparations nécessaires*. || Van borren staende op eender partyen erve, daer ander partyen toe comen en het gebruyck af hebben, sullen deselve borren van hare behoeften evengelijck helpen houden [onderhouden]. *C. v. Brussel*, *Servit.* a. 63. Christijn: *ae partes simul reparabunt*.

2) *Toebehoor, bijbehoorende dingen*, fr. *appartenances*. || Soo wanneer eenige goten met hunne behoeften, tuschen twee partyen erven liggende, daer geene van de voorz. partyen hare goeden [nl. zijne metselwerken] op en voert, soo quaet syn dat zy behoeften hermaect te syn. *C. v. Brussel*, *Servit.* a. 15.

BEHOET, zn. o. *Behoeding, bescherming, veiligheid*, fr. *garde, sûreté*. || Vermids dat de stad hier lange opt water leecht en vele gaten open hadde staende sonder eenich weren te waterwart, soe heeft men die gaten eensdeels doen pijlen met grooten eijkenen houten, metten debbeten drayboomen en doren som doen maken, omme dbehoet van der stede. *MERTENS* en *TORYS*, II, 617 (1401).

BEHOEVELJCK. Zie **BEHOEFELJCK**.

BEHOLDEN, bn. Limburgsche vorm voor **BEHOUDEN**. Beholden maken, behouden, reddend, fr. *sauver*. || Dine rechter hant maket mi beholden. *Getijdb.* 15° E. *Fig. in Duytsche*, 161 v°. Ps. 137/8. *Soleam facere*.

BEHOOKEN, ow. met het vz. tot. 1) *Plaats grijpen, verniecht worden*, fr. *échoir, avoir lieu, être*

reguis. || Pande, die men driven of draghen mach, daertoe ne behoert negheen heyyhindom [bezitneming]. *C. v. Gent*, I, *Gr. charter* v. 1297, a. 121.

2) **Behooren ten vrede**, *begrepen zijn in den vrede*, fr. *être compris dans la trêve*. || Daer vrede ghenomen es tussehen partijen, eest dat yeman, die niet maech en es, noch ten vrede en behoert, op wrake, ocht op ocsuyn van der eenre partyen, yemanne van der ander partijen sleet ocht quetst... hi zaels ghelden. xxx lb. *Kb. v. Diest*, B a. 17.

3) Met het *vs. van. Behooren onder* (eene recht-bank), fr. *ressortir à* (une cour de justice). || In den iersten, es te weten: dat van mynre vrouwen cameren behoert, daeraf heeft de oudste sone die twee deel, nae dant recht, en die jounxte sone heeft daeraf tderdendeel, al waren daer vj oft vij gebruederen, sy en souden oeck niet meer hebben, en dat derdendeel souden zy onder hen deyllen hoefdegelyck. *Boxhorn*, a. 1.

BEHOORLIJCK, bn. **Ten behoerlijcken tijde**, zooals thans, fr. *en temps utile, au terme légal*. || Alle andere, die binnen behoorlijcken tijde huer behout en bethoen doen. *C. stad Mechelen*, XIII, 2. Christijnen: *intra legitimam diem*. Daerenboven, soo moet de conde van ieder clachte ten behoorlijcken tijde gedaen worden aen partije. *C. v. Diest*, VZ. *Bijv.* xi, 1. Soo wanneer men *restorno* van den prijs wilt heijtschen, ... soo moet men daeraff binnen behoorlijcken tijt de wete doen. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 257.

BEHOORLIJCKHEIT, zn. v. *Toereikendheid*, fr. *suffisance*. || Committerende tot dien alsulcke persoonen als het Hof van gelijcken soude goedt vinden, om op de behoerlijckheyt ofte onbehoerlijckheyt van de toesicht der voorsz. officieren te mogen gaen inspectie nemen op alle de solders, camers en andere plaetsen van de buytenlieden hun met hoppe geneirende, en aldaer te visiteren ofte sy.. *Plao. v. Brab.* 1 sept. 1717. VII, 82.

BEHOORTE (Behoorte), zn. v. *Beurt*, f. *tour*. Kil. Behoorte, *vice, vicem*. Met behoorten iet doen, *per vices aliquid agere, per vices et condecenter, alternativim*. || Wie hem tellens onderwonde en niet gezworen telre [nl. van haring en visch] en ware, verbeurde dieselve peinne. En dese telders zellen ommegeen met behoorten. *Kb. v. Antw.* a. 100. Dat zy [nl. de ammansknappen] oick sculdich en gehouden sullen wesen te commene met behoorten, telcker reysen twee van hen, alle daege ten huysse van den voirs. amman, ... te weten: die twee van hen eenen dach, en des anderen daichs twee andere, en alsoe voerts van den anderen, om denselven amman oft lieutenant altyt alsoe te dienen en andersins te verknappen. *Ekenk. v. Brab.* reg. 136, f°. 265. v°. 18 mrt. 1510, a. 2. Den eedt van den liggerschap van den moutmoelen te Brusselsse. . . Item, dat ick die kerre nyet vuytvolghen en zal alst mijn behoorte es van malene, maer dat ick alleenelyck tgemaelen moudt leveren zal vuyte moelen op ter kerre. *MARTINEZ* 276.

BEHOUELIJCK, bn. 1) *Wettelijk*, fr. *légal*. || Als men achter noene dingen wille, so mueghen twee erfachtige mannen of meer thof verkennen, en dits de maniere: Seght oft u kenlic es, dat ic heden wel in tijden en in wijlen hof makede in behouveliker [i. behoudeliker] stede, en voor de noene van des heeren weghen. *Leenrecht* v. 1528. f°. x. iij v°. Bailli, maendys mi, so seggic, by de trouwe dat ic sculdigh ben dezen heere, dat mi wel kenelic es, dat ic heden was met meer mannen, met minen huysgenooten, daer gi hof makede van

sheeren weghen in behoudelyker stede en voor den noene. *RAEPSAET, Analyse*, n°. 371.

2) **Behouden**, fr. *sauvé, sain et sauf*. || Alst schip overweldicht en tgoet metten schipper aengehouden wort, indijen den schipper, naerdijen de seijlen hem affgenomen sijn, andere seijlen becompt en alsoo met schip en goet ontgaet, alsulcke seijlen, metten oncost die den schipper heeft gedaen om behoudelijck te outcommen, wordt oock gebracht in avarie grosee. *C. v. Antw. comp.*, IV, viij, 95.

BEHOUELIJCK, bijw. *Mits, behoudens dat, onder voorwaarde dat, fr. pourvu que, à la condition que*. || Alle huerlingen van huijzen en erven moghen deselve vrijelijck voortsverhueren, ... behoudelijck dat tselve geschiede aen persoonen van diergelijcke conditien en neringe. *C. v. Antw. comp.*, IV, vij, 12. Behoudelijck dattet huijs daermee niet veragert noch beschadicht en wort. Ib. 13.

2) Voorz. *Behalve, uitgezonderd, uitgenomen*, fr. *excepté, hormis, sauf*. || Behoudelijck en uytgenomen alle criminale saecken. *O. Liège*, 17 aug. 1417, a. 1. *Herk*. Ook met het relativum *dien*. Behoudelijck dien dat, soe wanneer eenighe leengoeden vercocht, verandert oft belast worden, alsdan en moeghen de secretarissen egheene brieven daeraff vuytghen, ... tensy... *C. v. Antw.* 1545, VI, 12. Behoudelijck dien, dat de jaren, die sijn wederman buyten 'slands is geweest, gedobbeleert sullen worden. *C. v. Brussel, Stat.* v. 1432, a. 4. Christijn: *ita tamen*.

BEHOUDEN, vz. 1) *Behalve, uitgezonderd, behoudens*, fr. *sauf, excepté*. || Niemene mach hueren stalle ter marect no in straten; en doet hiet, hie verbuert ij lib. jeghen den grave, behouden elx mans recht. *K. v. Brugge* v. 1281, a. 21.

2) Voegw. *Mits, op voorwaarde dat, fr. moyennant que, sous condition que*. || Ick geve u mijn wijntmolen te pachte; behouden dies [nl. boven de pacht] suldij mij maken een nieuwe cruijgebijndt, oft een nieuwe molenrat. v. D. *TAV.* 275 v°.

BEHOUDEN, bw. 1) *Uitstellen*, fr. *différer, (réserver)*. || Dat si niet vordane en selen weten oft si in der hellen sijn oft in den veghevier. En dit sijn dmeeste deel de werelike minschen, die hoer beteringhe behouden tot haer eynde. *Aller kerstb.* 20.

2) *Wederhouden, terughouden*, fr. *retenir, arrêter*. || De viant nemt hens grote ware, want hi vreest si willen hem ontrouwen; dies heeft hi ene hinghenne in hen geworpen, daermet dat hi se behout, dat si bliven stille staende en niet naerder op en gaen te haren oerspronghe. Ib. 34.

3) **Behouden ten heiligen**. *Staeende houden bij eede, zweren op het evangelie of op reliquiën*, fr. *affirmer sous serment, jurer sur l'évangile ou sur des reliques*. || Die van die cope noch veranderinge des erfs niet en wist noch kundich en worde binnen den naesten jaere dairna, en dat alsoe ten heyligen behield. *C. v. Maastricht, Priv.* 23 oct. 1413, a. 12, blz 146.

BEHOUT, zn. o. *Bevestigen, slaving bij eede, fr. affirmation par serment. Behout doen, verklaren, bevestigen met eed, beëdigen*, fr. *déclarer, affirmer sous serment*. Grimm: I, 1323, 12. *Behalven mit dem eide, mit den heiligen, hieas was begreifen, behaben mit dem eide*, wijl men de reliquiën met den vinger aanraakte, *hielt*, zegt hij, en allengakens gold de uitdrukking voor: *plechtig verzekeren*. Zie *Haltaus, Gloss. germ.* 120. *Lozer: Behalten vor gericht, durch zeugen oder eid erhärten*. || Wie in

gebreke es van erve oft van pacht, moet op derve daghen, en makens [makets] hem yemant partie, soe moet behout gheschieden. Om j behout te doene: Ic swere, dat ic hebbe iij zister pachtoors [i. pachtoorens] erfelex iarlax, vallende te kersavonde, op i huus metter toebehoorten, gelijc tgelegen es tusschen iij reygenoten, te wetene, enz. Diewelke iij zistren cors mijn vordren gehadt hebben en gehave. over xxx iaer en daghe, en ic noch hebbe. Dat es waer. Soe moet mi God hulpen en dese heilegen, en alle Gods heyleghen. Ib. *Sceddingen van Lovens*, 31 v°. Dat A., weduwe B., en huer wettich zone C., daden huer aensprake tot D., van eenen erfgulden, aen zekere panden, dairinne soe verre geprocedeert waitt, dat, nae den verantwerden des voirs. D., nae den thoensissen der voirs. A. en C., en nae dovergeven des voirs. D., als op dat de voirs. A. en C. hon behoudt daden opten voirs. erfguldene dat hy hon dien alsdan soude laeten volghen. En de voirs. laete, des wys noch vroet wesende, begerende, van ons, schepenen voirs., als van hueren hoode, geleirt te werdene in wat vuegen oft manieren de voirs. A. en C. hon behoudt sculdich waeren te doene.; soedat denselven laeten van ons, als van hueren hoode, duechdelic geleirt waitt: Als dat zy hon vonnisse, als van den behoude voirs., in manieren en van woirde te woirde gelyc hiernaes volgt, utgeven soudent: Dat, nae aensprake, nae tverantwerden, nae thoensisse en nae al des voir hen bracht was, en na dovergeven dat hem D. overgegeven hadde, als van den behoude, dat zij voir een vonnisse wijsen soudent: „So waer A. en C. haer behoudt daden als recht, dat hon soude volgen den erfguldenen, gelyc zy aengesproken hadden.” Welc vonnisse van den voirs. laeten in der manieren voirs. vutgewyst en getemineirt waitt, soedat, naevolgende den voirs. vonnisse, de voirs. A. en C. daden hon behoudt metten rechte opten voirs. erfguldenen, en sonder kalengieren des voirs. D. *Laten des hofs van der Ponthen, Land v. Diest*, 80 aug. 1452. (In het volgende citaat schijnt de uitdrukking „een behoud te leen doen” gelijk te staan met „een leen verheffen” fr. *relever un fief*.) || Men houdt onder Zanthoven possessie in deer voeghen: wie ghetoenen can dat hijt en sijn voirsaten gehouden hebben in stilte en in vreden voer haer proper goed xxx jaer en dage, en dat goet huers vorders was en noch es, in der voegen, dat men een behoudt te leen doet, die leengoede selen hen bliven. *C. v. Santhoven, Leen-rechten*, blz. 246.

Behout en betoon, zn. *Verklaring en bewijs*, fr. *déclaration et preuve*. || Mits welck beset... alle de goeden van den schuldensere.. ghearresteert en gheffecteert sijn en blijen tot voordeele.. van sijnen crediteuren, die tselve beset vervolgt hebben en alle andere die binnen behoerlijcken tijde hun behoudt en betoon doen. *C. stad Mechelen*, XIII, 2. Christijnen: *qui infra legitimam diem professi fuerint documentaque debiti protulerint*.

8) **Basit**, fr. *possession*. || t Voorz. waerschap... affecteert en verbindt d'eygene en chijnsagoeden van den gelover van dien en van synen erfgenamen, wesende alnoeh in hun behoudt en dominie. *C. v. Brussel*, 1606, a. 198. Christijn: *quandiu in eorum dominio permanent*. Op behout (Van een schrift). *Inhoudende*, fr. *contenant, portant*. || Werdt tAntwerpen een gebot gedaen, d'welck wel een half ure duerde, aengende de buytenbieren, op behout de bierstekers moesten de stad eedt doen. En daer werdt eenen schryver opt bierhoot gestelt,

omt bier tonthoudene, met meer andere articulen. *PLOT, Chron.* 102.

BEHOUT, verl. deelw. van een ww. *Behouwen* (Kil. behouden), thans *behwoen*. Behoudt sone. *Behoudzoon, schoonzoon, aangeltrowd zoon*, fr. *beau-fils, gendre*. Kil. Behoudt sone, gener, etc. || Hem, tweeden comparant, ten dijen fine sterck maeckende, soo voor synen behout sone als desselfs minderjaerighe kinderen. *Schap. v. Brussel*, 9 oct. 1706.

BEHOUWE. Zie **BEHOEF**.

BEHUISEN, bw. 1) *Met een huis bebouwen*, fr. *édifier une maison dessus*, ofr. *amaïsonner*. || Ware so zake dat yemene laghe onthilde oft onthouden hadde binnen sire herbergen, daer yemene af ghewont worde of ghewont es gheweist, binnen verde, van denghenen die ute sinen huus quame of kommen es gheweist, dat huus sal men afbreken, nemmermeer te behusene, indien dat dherve syn es. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297*, a. 8. Eist dat zy gheene behuude stede hebben die hemlieden toebehoort. Ib. 11 aug. 1431, a. 3. Naer de costume... mach elck persoon syn erve.. behuusen ten hemelwaert op. *C. v. Aalst*, IX, 4. Soo wye ghemeine is in een behuysde stede en erve. Ib. 7.

2) *In huis nemen, verhalen*, fr. *prendre dans la maison, recueillir*. || Dat zommige schippers, vischers... daghelice anveerden.. verdroncken en verloren goeden by der zee nutgheworpen..., doende met denzelven goeden haeren wille, en, dezelve behusende, weghstekende.. *Plac. v. Vl.* 10 dec. 1547, *proam.* I, 357. Item, *C. v. Brugge*, II, 5 mrt. 1558.

BEHULPBRIEVEN, zn. mv. *In zake van schuld, vorstelijke brieven vergunnende mitstel ter voldoening*, fr. *en matière de dettes, lettres du prince accordant un délai pour s'acquitter*. Zie Boey, v°. *Atterminatie*; de Ferrière, v°. *Atermoyement*, *Lettres de répit*; La Curne, v°. *Repit*, *Bénéfice*, *octroy et privilège d'annion et quinquennion*, en de Laurière, v°. *Annion* (*Bénéfice* d'). || De brieven van alsulke beneficie oft behulp [nl. van respijt of atterminatie] en moghen niemant verleent worden, tensy het blijcke.. van schaden en verliesen bij hun geleden. *C. v. Antw. comp.* IV, xvij, 2. Niemand en mach geen behulp van cessie genieten tensy dat hij.. in gevangenisse is gestelt, oft daermede is bedreijht. Ib. 16. Soo wanneer men geen behulpbrieven [aar.: brieven van behulp] van rechte noch van requisitorien en heeft, soo moet men, vijft crachte van den vonnisse elders gewesen, conclusie nemen ten eijnde van betaelinghe. Ib. V, xvij, 11.

BEHULP, zn. *Hulp, bijstand*, fr. *aide, assistance*. || Alle onse onderaten onser stad en vryheynt sullen behulpe doen sulcken uytgheeroepen te helpen vanghen, sooverre sy daertoe versocht worden. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 54. *Hasselt*.

BEHULPEN. Zie **BEHELLEN**.

BEHULPICH, bn. *Behulpzaam, hulp aanbren-gend*, fr. *ayant aidé ou assisté*. || Met wat wapenen hemant eenen anderen quetate oft sloege, dat hy daeraff sterve, diene dien gagnet oft gesteken hadde (en alle dandere die daertoe behulpich waren geweest) verbeuren lyf en goet. *C. v. Antw.* 1545, II, 7. Die eenige palen versette oft vuytde, ... wordt gecorrigeert als een dieff, en alle dieghene met hem die daer behulpich toe geweest syn. Ib., VIII, 12.

BEHULPSELEN, zn. mv. *Hulpmiddelen*, fr.

ressources. || Alsoo diergelijke begijntkens gemeinlijk zijn seer arme personen, dewelcke met hunne handen den oot moeten winnen, en sonder diergelijke behulpelen nijet en souden connen subsistoren [nl. zonder zendingen van een brood, van eiden, van vlaaien etc. hun van tijd tot tijd door hunne ouders of hun maagschap geschonken en van buiten de stad toe gezonden]. *St.-arch. Diest, proces Begijnhof & Bakkers*, 1679.

BEIDEN, bw. (beet). Iemands doot beiden, *afwachten*, met eene ontkenning: *côdr iem. sterven, hem niet overleven*, fr. *mourir avant qq., ne pas lui survivre.* || Was ghewijst: dat, ghemerct dat de voirseide Robbrecht niet ghebeid en hadde de doot van zijne zusters, dat bi dien de voirs. Jan niet ontfanclic en was eeneghe scult, die deselve Robbrecht ghemaect hadde, te recouvreerne up goed van der voirs. zusters. *C. v. Aalst, Vonnis van 1457*, a. 4. blz. 350. Dezelve Hannen en ghebeet de doot van zijne moeder niet, en ter doot van der moedere quamen de scultheeschers, meenende huere scult te recouvreerne up goed van der moedere. Ib.

BEIJAERDEN, ow: *Beieren, het klokkenspel doen hooren, muziekstukjes uitvoeren op een stel van klokken*, fr. *carillonneur, exécuter des airs de musique sur un assemblage de cloches*. De geschiedschrijver Meljorus zegde van de Gentenaren en de heerlijkheid hunner klokkenuziek: *Modulantur illis tintinnabulis non secus atque cytharis variarum cantilenarum genera.* || An Jacques du Buus, de somme van xxiij lb. par. omme dies wille dat hy, by laete van myn heeren van de wet, ghespeelt en ghebeyaert heeft up den beelfroit deser stede den tyt van acht maanden. *REMBRY*, II, 348 (1619). Gedrayt xxiij beyaerdstocken tot den beyaert, om te beyaerden. *Brab. Mus.* II, 145 (17^e E.). Den beyaerd voor het beyaerden van de misse van de H. Beesijdenisse, Dry coningen, en wekelijcke woensdaegsche misse, x guldens. *Ord. Albertins*, Antw., 1618, *Uty.* I, a. 171.

BEIJAERDERE, zn. m. *Beieraar, klokkenspeler*, fr. *carillonneur*. || An Jan Double, de somme van xx ponden par. over gelicke somme by hem betaelt an Augustin de St. Aubert; beyaerdere, ghespeelt hebbende upt accoord van de clocken der stede. *REMBRY*, II, 348. *Rek.* v. 1616.

BEIJAERT, zn. m. 1) *Beier, klokkenspel*, fr. *carillon*. Een stel van klokken, waarop men muziekstukjes witoefent bij middel van een toetsenbord, doch, in de eerste tijden der uitvinding, met stokken, en die tevens, bij middel van het wurwerk, op geregelde tijden, op het wur en zijne onderdeelen, zekere aria's hooren laten. || Betaelt N., voor de hoede en staen [k. slaen] van de seven clocken van den auden beijaert, . . . 14 Rg. viij st. *Brab. Mus.* II, 141. *Rek.* v. 1639. *Thienen*. Betaelt N., clockgieter, op rekeninghe van 419 Rg. 12¹/₂, st. die hem comen van der stadt, van het gieten van den beyaert, die es wegende 8961 pont, elok pont 1¹/₂, st. Ib. 143. *Rek.* v. 1640.

2) Men trekt, doch zonder reden, in twijfel of de plaats, waar de zieken verzorgd worden (in een gasthuis), fr. *la chambre des malades* (dans un hôpital), den naam draagt van „beijaert”. Die naam was eertijds overal in dien zin gebruykt. De oude ziekenzaal van t' gasthuis te Loven wordt heden nog zoo genoemd. Uit de stadrekeningen van Thienen blijkt, dat de ziekenzaal van St. Jans gasthuis in die stad insgelijks dien naam droeg. *Bets, Brab. Mus.* II, 145. Bij **MERTENS EN TORFS**

is het de *algemeene eetkamer* (van een gasthuis), fr. *réfectoire commun* (d'un hôpital): || Een zakschrift boven de schouw van den beijert (van St. Juliaans gasthuis) geplaatst, vervat de volgende regels: enz. II, 592 (1762).

BEIJAERT. Zie **ROS BEIJAERT**.

BEIJAERTSTOCKEN, zn. mv. fr. *baguettes de corillon*. || Betaelt Bertelen Merx, voor dat hy heeft gedrayt xxiij beyaerdstocken tot den beyaert, om te beyaerden, es ij Rg. viij st. *Brab. Mus.* II, 145. Zie **BEIJAERT** 1).

BEITE, zn. v. *Schaap*, fr. *brebis*. De Bo: *wijffe van den ram*. || d'Impositie van eenen halven stuyver op elck schaep en beyte ter maendt, pasturerende binnen de provincie van Vlaenderen. *O.P.-B. austr.* 18 febr. 1702, a. 5. Van elcke weer, schaep, geyte, beyte ofte lam, eenen stuyver. a. 11. (De gelijktijdige Fransche vertaling heeft: *monton et brebis.*) — Bailliu, burchmeesters en scepenen interdicieren an de beenhauwers en alle vleeschcoopers te vercoopen binnē heurlieder huusen, vleeschuys, ofte alomme elders dan alleenlic voor het vleeschhuys op de maerck, eenich beyten-, rammen- en stierenvleesch ofte calfvleesch van calvers onder de acht volcommen daeghen. *REMBRY*, I, 352.

BEITELHOUT, zn. o. *Hout, waarvan men stelen voor beelde maakt*, fr. *bois pour faire des manches de ciseau.* || Soe wat werckman vuyt syns meesters houte eenigerhande hout droege anders dan daer hy thout mede wrachte, te weene helfhout ofte beytelhout, die soude verbeuren etc. *Kb. v. Somersdijk*, v. 1460, a. 52.

BEJACH, zn. o. *Roof, plundering, buit*, fr. *rapine, spoliation, butin*. || Dat v.e. en diverse van onsen ondersaten, alsoe wel capiteinen, hopheden en andere, den crijgh volghende als ledighgangers en vagabonde lieden, niet willende wercken ofte dienen, maer levende op haerlieder bejagh en roof, en op den aermen huusman. *Plac. v. Vl.*, 18 febr. 1547. I. 731.

BEJAERT en **BEDAECHT**, bn. Van zaken. *Overjaard, meer dan een jaar en een dag geleden*, fr. *suranné, passé jour et an*. || Dat alsdan sulcken seyt ofte quetsure behoort bejaert en bedaecht te zijn, ten eynde dat men t'eynde s'jaers soude moghen weten oft maer simpele quetsure soude zijn. *C. v. 's Bosch*, III, 14.

BEJAGEN, bw. 1) *Koopen, verkrijgen, verwerven*, fr. *acheter, acquérir*. Kil. Be-iaghen, *acquirari, nascisci venando* (verkrigen bij de jacht). || En ombe dat Arnout de Smet hadde en wif, doe hi dat goet biaghede ane den here van Gavera, van derwelker hi hevet een kint, dat, na de wet, es sculdech te delene ane dat goet, bi dien dat si porteren waren, doe si dat goet biagheden. 21 juni 1257. Dat Jhan Corpout heeft ghecocht en beiaight wel en wettelijke, jeghen Boidine den Brits, een huis en een erve. Febr. 1296. Dat jofrouwe Magriete, de begine, . . . heet gecocht en beiaight wettelc, jeghen N. . . ene rente van vierlich scellingen tornoyen tsaers. 24 aug. 1302. Dat Gillis van Dunze heeft ghecocht en bejaecht wel en wettelijke, jeghen Alarde Louwers, twintech scellinghe erfeliker renten sjaers. 1 Oct. 1309. Dat Seghere de meier van Gh[e]rjoustberghe, heeft ghecocht en beiaecht wel en wettelijke jeghen N. een huus en een erve. 8 apr. 1309. Item, om bedinghen [d. beddinghen] te bejaghene an de nonnen te Sente Claren, daert best ane besteedt es, een pond groote tournoys. *Dz. Pr. en Br.* I. *Gentbrugge*, 28, *Testament* v. 1366. Al es dat sake,

dat dieguene die die vrouwe ontvoerd iof ontleed, iof dieguene te wies boef so ontleed ware, sal hebben der vrouwen vrienſcepe beiaeghet, en so [ſij] camet vor die wet en ſeghet dat al hare danx en hars willen was so wat dat [hie] ane hares dede, darbi ne sal me niet laten mene [mēne] sal berechten die stikken bi der goeder warede. *C. v. Brugge* I, blz. 230, 31 dec. 1278. Wat man laken wouwe, dat qualick bejaeght waere, verbuert ſijnen cam, ſijnen loon, ſijn ambacht een jaer, en iij lib.; of hij en bracht ſelve voort. *Dz. Pr. en Br., Aalst*, III, 417, 4 nov. 1404, *Wollenwevers*. Zo wat manne, dat [i. die] laken weve dat qualic bejaecht ware, die soude verbeuren ſinen kam, enz. Ib. 437 (1490).

2) Haat en nijd. *Op ſich halen of trekken*, fr. *s'attirer* (la haine et l'envie). || Maer es ons nochtans zeer moleest en ſwaer gheveest [nl. de inquisitie der Protestante boeken in de bibliotheken en librarijen], en vul om veel haets en nijdts van den sommighen te beiaegene. *Pl. v. Vl.*, 9 mei 1546. I. 142.

BEJARICH, bn. *Meerderjarig*, fr. *majour*. || Alle huusſittende en eenelipte lieden [nl. ongehuwden] op camers ofte alleene woonende, ghesaet zijnde omme hemlieden te ontdraeghene op heurlieder incommen, oock kynderen woonende met vader ofte moeder, gheen beelach doende en om loon werkende, daer meer dan een beiaerich kyndt is, sullen in alle pointinghen en zettinghen gheestelt en ghepointt werden. *C. v. Furne*, XXXIII, 9.

BEJEGENTHEIT, zn. v.

1) *Tegenſpoed*, fr. *adversité*. || Sente Gregorius die seght: *nullo nocet adversitas, si nulla dominetur iniquitas*, negheene bejegentheytt sal den mensche toecommen, eyst so dat negheene sonden noch archeyt in den mensche regneren. *JAN V. DIJCKHOF*, 255.

2) *Nadel*, fr. *préjudice*. || Dat int ſelve godahuus by den meesters, broeders en zusters, noch ooc by den ontfanghere, niet ghedaen en worde ten ſcade en achterdeele van den godahuuse, noch ooc in bejeghenhede of prejudicien van der stede. *C. v. Brugge*, II, blz. 484 (1487).

BEKE, zn. v. *Beek*, fr. *ruisseau*. Breedte der beken: || *Eene generale groote meulenbeke moet wyt ſyn veerthien voeten, te meten int midden van den watere, en te meten voor elcken cant zeven voeten van den boorde; ander ghemene beken moeten wyt ſyn zeven voeten...*, en de cleene beken, die men noemt waterleeden, drye voeten en half. *C. v. Aalst*, x, 34.

BEKEEREN, bw. 1) *Wijzigen, veranderen*, fr. *modifier, changer*. || Hie mach es [nl. deze keur] bekenen en bedwinghen en berechten omme der meentucht bedarve. *K. v. Brugge v. 1281*, a. 31 bis. Fr. tekst: *il puissent nuire et restreindre et aïuster pour le commun profit*.

2) *Aanwenden, bevestigen, gebruiken*, fr. *appliquer, employer*. || Dat sij [nl. de rentmeesters] trouwelick en wael inyagen sullen alle onser voirgeſcrevender stat renten, die waille en rechtverdieliken bewaren, bekeeren en uytgeven ſyn orber onser voirſcreve stat. *O. Liège*, 7 dec. 1411, a. 9. *St.-Truiden*. Dat men dan vercoopen en legghen soude in kerogheboden huere erve,... en daerof barnen eene keerse, omme de penninghe daerof commende te bekeerene en appliquierne in de voirsseyde gheuwysde scult. *C. v. Aalst, Vonnis v. 1451*, blz. 280. Alle keuren en brucken, daer egheene expresse ordinantie aff en is hoe en in wat ma-

nieren die bekeert moeten worden, volghen deen derdendeel den heere, dandere der stadt, en tderde denghenen die deexecutie daerof doet en den aenbrenghere gelyckelyck *C. v. Antw.* 1545, II, 41. Hoewel dat die penningen [nl. van verkochte of gekweten renten] wederom bekeert worden aen andere gelycke goeden oft renten, nochtans syn die renten oft goeden, met dien penningen gecreghen, deylbaer. Ib. xi, 50. Employerende en bekeerende die penninghen daervan comende tot onderhoudt van hunne wederspanningheyt. *Plac. v. Brab.* 2 apr. 1582. I, 72. Welcke renten den tochtensier oft tochtensier ſijn oft haer leven lanck moet draeghen, en alle de hooftpenninghen daerof gecomen wel en getrouwelick bekeeren en employeren in de wercken voers. *C. v. Leven*, XIII, 4. It. *C. v. Santhoven, Weesk.* a. 16.

3) *Bekeeren elwaer*. *Eene andere bestemming geven*, fr. *appliquer à une autre destination*. || Daer iij kerse en ocht meer ſijn tenen like binnen Diest, daer sal hebben die kerke ene daer die lichame prochyde, tgaethus ene, en die minderbroederen ene, en die strate ene daer hi in woende... Die dese kerse elwaer bekeert, saels ghelden van elken broke v. s. *Kb. v. Diest*, A r. 45, B a. 144. Zie PROCHTEN.

4) *Teruggeven, wedergeven*, fr. *rendre, restituer*. || Alle welke solemnniteyten gepleecht, de kooppenninghen ghedistribueert en het overschot aen den gewesen eygnaer bekeert zynde, soo wort den kooper in de gekochte erve gegheyt. *C. v. Maastr.*, *Oork. v. 1665*, XXIII, a. 16. *Van actie hypotheccair*.

5) *Hem bekeeren (in iem's uitspraak)*, *sich beroepen op*, fr. *s'en rapporter, s'en remettre à l'arbitrage de qq.* || Van welcken gheschille de voerscr. partijen hem bekeerden en bleven in IIII persone, vriendelike vinderen, mannen en effeneerren over partijen an beeden siden, ghelyo dat compromis, dat van den upnemene es, wel inhoudt en verclaert. *C. v. Gent*, 12 aug. 1399, *procom*. Ook: *er vrede med hebben, sich ermed vergenoegd houden*, fr. *s'en contenter*. || Dat diewijle... de goede paysivie liede daghelick grootelike verlaet ſijn, die gheslegghen, ghequetet of meehandelt werden, mids dat de meedoerens hem traken of draghen an eeneghe die de paise en soendinghe ondergaen en daertusachen spreken, den scamelen lieden zulken overlant doende dat zy, sonder van dien ondergangers ondanc te hebben oft gheveedt te wesen, niet en connen ontstaen of zij en motens hem daerin bekeeren; en bi zulken weghen wart hem haere smertte ontdreeght en blyft onghetert, en en hebben niet de helft ofte vierendeel dat sij metten rechte sculdich waren te hebben. *DE VLAMINCK*, *Vgb.* 46.

6) *Hem b. te iem. weert, sich wenden tot iem.*, fr. *s'adresser à, recourir à qq.* || Dat van allen faiten, twist en ghevechten... men niet verſoenen, betren noch te niemen weert bekeeren en sal dan ten bailliu en scepenen weert van Denremonde. Ib. 47.

BEKENNEN, bw. 1) *Weten, fr. savoir*. || Het soelen bekenne die tegevoordich ſijn en toecomen soelen, dat dit is die vrytheit der stat van Dyest. *K. v. Diest v. 1228*. Lat. tekst: *Noverint. Bekent doen, — maken, ook Cont doen, — maken, thans kond doen, kenbaar maken*. fr. *notifier, faire savoir*, Lat. *notum facere*. || De scepenen van Bochouta queddén [groeten?] alle degene die dese lettren ſijn selen in Onsen Here. Si maken bekent,

die nu sien en die weesen selen, dat . . Mei 1249. Ic, N. N., scepenen van [Sente Pieters dorpe van Ghent], wij doen bekent allen den ghenen, die dese leetren zullen zien ofte horen lesen, dat wi etc. 18 mei 1301.

2) *Kennen, fr. connaitre.* || Si en becaenden niet mine weghe. *Getijds. xve E. 15 v. Ps. 94/95. Nos cognoverunt vias meas.* Statenbijbel: Sy en kennen mijne wegen niet.

3) Eene rent, eenen cijns. *Erkennen, vaststellen, fr. reconnaître, constituer, créer.* || Cheins die anderen wetten bekent es dan voor de mannen of wet van dyen leene . . . *Leenrechten v. 1528, B iij.* Alle errenten worden voor schepenen van Brussel gepasseert en bekent *C. v. Brussel, 1608, a. 161.* Christijn: *constituentur et agnoscuntur.* Men mach soo binnen der stadt en vryheyt als alomme onder het ressort van Loven, bekenken en constitueren renten, cheynsen en pachten, soo erfelijck als ten lijve . . . *C. v. Loven, ix, 3. Ib. x, 32.* Worden voor immeuble goederen geacht: alle bepande renten, soo op gronden van erven, als oock degene wettelijck bekent sijn op de stadt van Diest. *C. v. Diest, VZ, iv, 10.*

4) *Erkennen, onderscheiden, fr. reconnaître, distinguer.* || Negheen vromde man ne mach bringhen lakene ter venten binnen den scependomme van Ghend, het ne sy binnen den scependomme van Ghend ghevolt; en dat laken moet hebben een sonderlync teekin, dermede dat ment sonderlinghe bekenken mach. *C. v. Gent, I, Gr. charter v. 1297, a. 49.* Dat een groot deel van den besten en zuverliesten persoenen van der stad met hen [nl. naar Mechelen met de gulde van den voetboog] daer voeren, die gheene cleederen van der scutterien en hadden; dat men, mids dien, dede maken wel ije en xxvj roede caproenkene, die elc op sijn hoofd droech, gheteekent een deen zijde metter Borch, en een dander zijde met eenen boghe van silvere, mids dat men tgeselschap van Antwerpen bekenken soude. MEERTENS en TORFS, *Gesck. v. Antw., II, 612. Rek. v. 1404.* Die palen en ejinden van denselven ij erven sijn geturbeert en verdonckert, soedat men die niet wel gekennen en can; versuect dairomme dat men die palen van den voirscr. ij erven stecke en sette, dat mense voortan ondersceijden en bekenken mach. *V. D. Tav. 235.*

5) *Erkennen, aanvaarden als, in hoedanigheid van, fr. reconnaître, accepter comme, en qualité de.* || Soo wye naerhede legghen wilt, is schuldich hem te presenteren voor wetten in behoerlicke tyde, . . en indien dat hy bekent wort by den cooper, is schuldich te betaelen . . . *C. v. Aalst, XII, 19.* Binnen sonneschyne naedat den coop duechdelijck by coopers en vercoopers vercleert is, en dat de calengieringe hem wettelijck bekent heeft geweest. *C. v. Antw. 1645, XVI, 1.* Dat den naesten mach vernaderen, behalven dat hij presenteert de naderschap eer de geboden gedaen sijn, en die naderschap mach hij intenteeren doende en stellende gout en silver onder de weth, met een borghe om te doen en voldoen tot dat de naderschap bekent wordt. *C. v. Leeuwe, III, 3.* (Een hs. heeft voor „bekent“ de var. „belijdt“ [i. belijdt, en lier „beleden“]).

6) *Wettelijck kennis nemen van, fr. connaître légalement de.* Ook KENNEN, *cognoscere.* || Twee scepenen moghen scult bekenken tote x pont, en niet meer, en iii scepenen tote xv pont, en niet meer en iv scepenen xx pont, en niet meer, en v sce-

penen ofte meer moghen kenneisse draghen van allen dinghen van eerven en van cateilen, die behoeren ten scependome. WERNKÖNIG, *Fl. St.-u. Kg. II. K. v. Sleid. en Desseld. v. 1268, a. 12. Urk. xxxiv.* Die scepenen van der stat alleen en bij hem selven suelen tractieren, bekenken en vonniseen van saken die den gerichte toehoeren, en van anderen, die den scepenstoel toehoeren, uytgescheiden van saken die een ere oft een lijf anjiden. *O. Liège, 18 nov. 1404, a. 3. St.-Truiden.* Die scepenen der stadt sullen by hon alleene tractieren, bekenken en vonnyssen van den gherichtelijken saken en anderen dynghen dy tot officien des scepenstoels toehoeren. *C. v. St.-Truiden, a. 34.*

7) *Wettelijck verklaren, bekenken voor waarheid, fr. déclarer pour vrai.* || Wi en hebben selve negenen segel. Scepenen van Velecke, van onsen [h]ovede, bidi dat wit vor hem bekenden, hebben si ons haren segel gelenet. Mei 1249.

8) Eene vrouw. *Beslappen, vleeschelijke gemeenschap hebben met een vrouw, fr. avoir commerce charnel avec une femme.* Kil. *Coire, concubere, cognoscere (Eccles)* || Soo verre nochtans . . dat de vrouwe can doen blijcken, dat hij met haer te doen ghehadt heeft; dwelck of die vrouwe niet en can doen blijcken, mach de man hem daerf expurgeren bij eede, dat hij de moeder niet bekent en heeft. *C. v. Moll, impr. a. 134. It. C. v. Dourne, impr. a. 129.* Ook als bijbelstijl bij Kramers en bij Van Dale.

9) *Overtuigend bewijzen, fr. constater.* || Die cooper den eedt des voers. naederlinck niet begheerende, maer selve willende proberen dat den naederlinck met andere van de vernaderde goeden pactie oft conventie gemaect heeft, mach dat doen, ofte den naederlinck daerf dloy deylen, ofte hem taelve stellen in deylinge van eede; en sulcx bekent oft gethoont zijnde, wordt den naederlinck van sijn naederschap gescecluedeert. *C. v. Loven, x, 14. Bekende jaren. Mondigheid, meerderijgheid, fr. majorité.* || Zoo wanneer een weesen eenich cathelijck oft meuble goetd versterft, t'zelve wordt vercocht by eenen heerliken coepdach, en de penninghen daerof commende ghebrocht en ghestelt ten weese-papiere, ten fine dat de weesen, commende tot heerliedre bekende jaeren, met gheldt betaelt moghen worden. *C. v. Veurne, ix, 16.* Man en wijf, t'samen kynderen hebbende, en t'laetste kyndt overlydende, verstorven van vader oft van moeder, tot sijne bekende jaeren noch niet ghecommen oft ghestelt zynde. *Ib. XIII, 6.*

BEKENNENISSE. Zie BEKENNIS.

BEKENNER (Bekenre), zn. m. Eener verbintenis, eenere rent. *Hij, die verklaart een verbintenis aangeaan te hebben, verlijder, vaststeller, fr. celui qui déclare avoir contracté un engagement, constitué une rente, constituant.* || Die xv swarte sal der bekenre talen [tellen], of de sich verbindt. *C. v. Maastr., Stat. v. 1308, a. 113.* Zie BEKENNIS. Gelovende den debiteur ofte bekender deselve renten oft pachten jaarlijcx te betaelen, en die, ter manisse van den crediteur te bevestigen en assigneren op sekere goede en suffiaante panden. *C. v. Loven, ix, 3.* Zie BEKENNEN. Als een rente voor schoutet en scepenen . . wettelijck bekent is op eenen pandt alleen, sonder een personele obligatie van den bekender daerbij te hebben, en dat naermaels dijn pandt te cranck valt, soo moet den rentheffer patientie nemen. *C. v. Diest, VZ. XIII, 19.*

BEKENNIS (Bekennenisse, bekentenissee), zn. v.

1) *Erkenning, wettelijke verklaring of belijdenis eenere verbintenis, fr. reconnaissance, déclaration*

égale d'un engagement. || So sal die stat gemeinlic kiesen alle jore... eyne burgermeister der stat van ygeliker ziden, en van ygeliker ziden viere gesworen der stat, die getuiascap, bekennis, verbondt en alle andere saken horen en doen solen binnen ampte toehorende. *C. v. Maastr., Stat. v. 1890, a. 108.* Van eyne kennennisse en verbonde voer meistere en gesworen te doen, en in honne bucek en papir te scriven... en van eyne bekennisse voer meistere en gesworen ghedoen weder uyt te doen, sal men gheven:.. en die xv swarte sal der bekenre talen of de sich verbindt. *Ib. a. 113.* Ten waere nochtans dat de ghedaeghe de belijdinghe, de bekentnisse, verbintnisse oft gheloften selve niet en hadde ghedaen. *C. v. Santkoren, Stijl, a. 128.* By obligation mogen bekentnissen van renten ghedaen worden te quytten. *C. v. Brussel, 1606. a. 177.* Christijn: *per obligationes possunt fieri agnitiones reddituum redimibilia.*

2) *Belijdenis, fr. confession.* || In bekennis mynre sonden en in rouwe. myns herten trede ic huden in die dore dyne ewigher ontfarmhericheit. *Hondert merk. 50 vº.* In bekennisse (Bekinnesse). *In of ter getuigenis, bekentenis, fr. en témoignage.* Ook en meestal in oordeel. || Soe hebbe wi, scepenen van Erpse, dese lettren ghesegelt met onsen gheimeinen segele in bekinnessen van der waarheit. *Schep. v. Erps, 2 april 1298.* En ombe dat dit waer es en gestedecheit sal hebben, en bi beden der partijen, soe hebbe wi scepenen dese lettren ghesegelt met onsen gheimeinen segele in bekinnessen der waarheit. *Schep. v. Erps, over goet te Eersberghe (1810). Abdij v. ter Kameren.*

BEKENTENIS, ZIE BEKENNIS.

BEKENTENIS, zn. v. (Zaewesen). *Vrachtbrief, ladingbrief, fr. connaissance.* || De cognossementen oft bekentnissen, die men is nemende van den schipper over den ontfanck van de goeden, die men seljnt op sulcken ongenoemde schepen, moeten voor de weth van de plaetse, of ten minsten voor notaris en getuijgen verleden worden. *C. v. Antw. comp. IV, xj. 83.* Bekentenis of ontkentenis, ook kennis of ontkentenis. *Aerkenning of lookening, fr. reconnaissance ou dérogation.* || Van ghene processen voer gedaende bekentnisse oft ontkentnisse aen te moegen brengen. Anno 1548, den 20 november, is seker proces voer scholtes en schepenen van Exel bedingt tussehen N. en N., en voer het hooftgericht van Vliermael aenbracht, hetwellic geremitteert is, gemerckt daer kentenisse noch ontkentenisse in der saecken bevonden woorden beschyct te syen; en die schepenen betaelden die leeringe. *C. gr. Loon, I, VIII, 60.* Zie KENNEN of ONTKENNEN.

BEKEUREN, bw. *Beboeten, in de boet slaan, fr. condamner, mettre à l'amende.* || Indien men jemandt bevindt syn beesten vuerende oft drijvende in der nabueren weerden, sal men bekeuren oft haelen (?) op dobbel breucken; en soo wie men bevindt dat jemants weerden, gras, lot oft loof met sacken oft andersints uytghehaelt wordt, sal men oock moghen bekeuren op vijf vlaems (*sic*). *C. v. Meghem, Landtck. v. 1537, a. 2.8.* Wat verkenen dat men bevint achter straeten loopende, oft in iemants koren doende schade, sal men bekeuren op acht stuyvers, en daerenboven noch betalen de schade. *Ib. 1621. a. 23.* Soe wie sijn goet doet bekeuren hoogher als den ordinari keur, sal oock op denselven keur gheschat worden als men sijn beesten vint op ander lieden goet. *K. en br. v. Moll, 1596—1631.* Bekeurde wegen. (Vgl. bij Verdam

bekuerde wateren), wegen, welke aan de jaarlijckse schouwing onderworpen sijn, *fr. chemins soumis à l'inspection annuelle.* || In saecken van beleijden van rivieren, waterloopen en leijgrachten, van 't visiteren der schouwen en ovens... en van bekeurde weghe oft goederen... is men van oude tijden ghewoonlijk enz. *C. v. Moll, Stijl, a. 49.*

BEKKEN, zn., vkw. BEKKEN. *Bekken, als huis-raad, fr. bassin, ustensile de ménage.* Kilian *pelvis*, vulgo *basinum*. || It. noch vij coperen becken, soe diepe soe vlakke. It. ij coperen penneken en ij coperen bekenen. *Iav. v. 1489.*

2) *Bekken om giften rond te halen of te ontvangen, fr. bassin pour faire la quête ou recevoir des dons.* || Dat niemende, wie hy zy, [hem] en gheorlove, van nu voortan, becken te stellene ter eerster messe van eenighen priestre, vreimde en gheen poortre synde van deser stede...; utgedaen de viere oordenen mendianten van dezer stede, die ooc gheen becken stellen sullen moghen, dan voor ghueuen die van deser stede gheboren zyr, of in huerliedder cloostre bin der selver stede ghecleedt of gheprotest zyn, en daertoe sullen zy moeten consent hebben, naer doude costume, *C. v. Brugge, II, 772. Actum 1503.* || Onser Vrouwen-daghe in maerte, van ommevanghe metten beeknine;.. Paeschedaghe, van ommevanke met den beeknine voor S^{te} Marien Magdalene;.. REMBRY, IV, 666 (1554).

3) *Metalen becken, waarmede men het volk vergaderde, om iets te zijner kennis te brengen, of om het ter hulp of te wapen te roepen.* Zie Verdam BECKENBELACH, *fr. bassin en métal, au moyen duquel on rassembloit le peuple, soit pour porter quelque chose à sa connaissance, ou pour l'appeler au secours ou aux armes.* Becken slaen, cloeken ende becken slaen. || Hiernaer volgen de pointen, die Philips van Aertvelde dede ghebieden en cijncken met becken achter strate. DE FAUV, *Fgb., 158* (1381). Welcke antworde denghenen niet en genoechden, die dair comen waren, en de ambachten; sodat up denselven avond, in den nacht, alle die ambachte en die ghemeinte van der stad hair becken sloegen, en ghingen in de wapene, en quamen mit banieren ter plaetsen en kerokhove. *Acad. d'archtol., 1856, blz. 178, 14º E. Analactes, Loven* (Schayes vertolkte „becken" door „trommels"). En oft ghy, oft eenich van u, niet mechtich genouch en waert dien aen te tastene, te vangene oft te houdene, soe consenteren wij u, en bevelen, dat gy cloeken, becken en alrehande teekene slaet en doet [slaen?], omme den gebueren en omsaten in dezer saken u te hulpen te comene, MEYERS en TORFS, III, 579, *Ord. v. d. magistraat, v. 1454.* Dat een ieghelijk de voorsz. misdadighe sal moghen vanghen en vervolgen met cloeken- en becken-slage...; en ofte hy die [w.] brandtchatteren en transeneerders] niet machlich en ware [te vangen], noch hem hier met bedectelycken consten machlich gemaken, die vervolgende omme by andere ghevolcht te werden, die cloeken en becken slaen; welcken slaghe wij willen dat eenieghelick man, wie hy zy, niemanden uytgescheyden, die synre leden machtig is, naegae en volge, en dat alle andere van den vryheden oft dorpen daerontrent, dien clockelach ofte becken hoorende, oock heur bekenen en cloeken slaen, en dat alsoo alle de ingheseten derseelver vryheden en dorpen, en elck van dien, terstont comen en vergaderen ter plaetse van der brandtschichtinge, ofte daer men de voorsz. brandtchatteren en transeneerders ge-

waer sal zijn geworden. *Rekenk. v. Brab. reg. 133, f° 99 v°, 14 aug. 1459, a. 10. Plac. v. Brab. IV, 394.* || Men dede te Ghent den win cryhieren met eenen beckene, den stoep om twee groten, want dien brochten die hadden goeden coop. JAN V. DIXMUDE 266. (In de stad Meenen werd nog een reglement van den 7 febr. 1761 ter puie afgelezen „naer het klyncken van het becken, als ordinaire”. REMBRY, I, 501. Ook buiten de bovengenoemde publieke omstandigheden werd „metten becken geslagen”, waarschijnlijk door pctsennmakers, blijkens de volgende bepaling uit het *Kb. v. Diest, A r. 51, B a. 134*). || Die metten ruedinghe gaen och riden, of metten becken slaen, of ander baract daer maken.

BECKENEEL (Beckeneel), zn. *Stormhoed, helm, fr. casque, heaume.* || Boven die voerseide warre [oorlogstuig] sal [elc schip] moghen voorsien zijn met andere wapenen...; oock stalen stormhoeden ofte beckenelen. *Plac. v. Vl. 29 jan. 1549. I, 364, en 19 juni 1551, a. 4. I, 379.*

BECKENGESLACH, zn. o. *Het slaan op een metalen bekken, fr. l'action de frapper sur un bassin de métal.* Zie VERDAM. || Dat hiermede alle wapeninge die een jegen den anderen [nl. de geslachten en de ambachten], alle banieredragen, hoetmanne, coninxtable, becker [i. becken] — geslach en awayte te nyute syn en altemale afgeleght. *Acad. d'archéol., 1856, 488. SCHAYES, Analectes, Loven.* Zoolals hij „becken” door „trommel” vertolkte, teekent hij hier oock aan „trommelslag”.

BECKER, zn. m. Dialektvorm. *Bakker, fr. boulangier.* || Dat elc beckere en elc brouwere hebben sal een thine. *Kb. v. Antw. a. 63.* Soe wat beckere yemanne ooren cochte. *Kb. v. Diest, B. 99.* Solen die beckers moghen vercoupen rogghenbroet van vyff ponden. *K. v. Tongeren, a. 15 (1469).*

BECCHEREEL, zn. *Vleeschhouwer, fr. boucher.* MAIGNE D'ARNIS heeft Beccarius, *macellarius.* Volgens den uitgever, van het Picard *béguierian.* Het w. komt slechte éénmaal voor. || Dat negheen becchereel gheerande hude ne vercoepe dan tuschen sGravenbrughe en der Veebrughe. DE PAUW, *Vgb. 30 (1838).*

BECLACH, zn. o., **BECLACHT**, zn. v. *Rechterlijke aanklacht, fr. plainte en justice.* La Curne *Claim.* || So wie van enegher dinc of te enegher dinc beclach roeren wille, hi es sculdich dat beclach en sine dinc te toghene den baeliu. *K. v. ter Piets, 1885, a. 1.* De Lat. tekst zegt: *quoralam movers.* Zal den uitwindere, die voortgano zouct, gaen by scepenen van Audenaerde, en aldaer met den amman, die scepenen in gebannen vierschare maenen zal van theclach van de apperente hoirs. *C. v. Auden. 2° d. 275.* **Beclach van naerhede.** *Bisch van naasting, fr. action en retrait.* Ook CALAINGNE VAN NAERHEDE. || Indien den cooper woonde buyten der stede en jurisdictie, werden die van der wet, aen dewelcke 't beclagh van naerhede ghedaen wert, ghehouden 'tselve over te bringen ter greffe. *C. v. Poperingen, VIII, 2.* Soo verre alser diversche keurbroeders ofte keursusters waeren, die de naerheyt begheerden, sal onder hemlieden geprefereert worden degone die eerst sijn beclagh van de naerhede ghedaen sal hebben. lb. 14.

BECLACHBOETE, zn. v. *Recht of boet ghesicht bij de inleiding eener rechtstaak, recht van gedingopening, fr. droit ou amende du chef d'une plainte pour introduction d'instance.* || In den iersten sullen d'aenleggeren, willende iemanden in rechte betrecken, schuldich en gehouden wesen ten daege

van de presentatie van de saecke, te betaelen aen myn heere den scouteth, voor syne beclachboete, 3 st. *C. v. Lier, Stijl, Salaris, a. 1.*

BECLAECHLIJCK (Beclaghelic), bn. *Dis in recht mag aangesproken worden, fr. qui peut être attrait en justice.* || Scepenen van der kuere uzeren te kennen, by preventie jeghens 'tgeestelic hof, van overspele en defloratie, zonder clachte van partie, ten vervolghe van den heere. En zulcke persoenen en syn nyet meer beclaghelic oft toesprekelic om dezelve zake in 't voornomde gheestelic hof. *C. v. Gent, I, 22.*

BECLAGEN, bw. 1) *Aanklagen in recht, beschuldigen, fr. attraire en justice, actionner, accuser.* || Dat cam voor ons, in ghebanner vierschare van den Siesselschen, Meester Niclais van Biervliet, en olaghede wettelike omme ene cracht, die hem ghedaen was an sijn aleghine goet, bi namen an wlghe [nl. wilgen] — tronken,... en beclaghets bi namen enen Symoene van den Hove en den amman, en anders diegoene die hie, meester Niclais vorseit, ghewinnen mochte bi der wetteliker wareide en bi der claghe diere [die er] meester Niclais vorseit daer dertoe dede. 31 jan. 1287. Aengaende het bedinghen van personele saken, van schatschulden, hueringen, coopmanschappen, aaseurantien, keuren, breucken en alle andere, dieghene die daeraf eenen anderen wilt beklaghen, komt op eenen anderen ghenechtclach voor recht in ghebannen vierschare, doende aldaer ter rollen van de saecken stellen, oft in gheschrift overgheven sijn aanspraecke en heijsch, met sijnder conclusien teghen eenen alsulcken, en dan wordt goetdattijdt binnen den anderen toekomenden ghenechtclaghe, bij den dienaer, den beklaggheden daeraf de wete ghedaen, en daeraf doet den toekomenden daghe van recht den dienaar relatie van sijn devoir. *C. v. Casterlee, II, 1.* Dat soo wie [om?] sijne houwelijcke goeden wettelijk, in der presentie van den meyer en twee scepenen, daerup ghesaemt zijnde, beclaecht en bevonnist wordt, en deselve beclaeghde persoon daeraf by den vorster des lands van Aasche [is] hebbende die behoorelijke wete, deselve is ghehouden en schuldich der partijen binnen den derden daghe tevreden te stellen. *C. v. Aasche, a. 3.*

2) *Aankhouden, fr. arrêter.* || Alle partijen moghen bi den meyer en metten salarise van xii d. par. mallicanderen beclaghen, vanwaer sy syn, en moeten bliven ten berechte van scepenen. Maer de ghearresteerde mach ghestaen mids sekere te doens, oft hem te verborghene te rechte en te wette te commene, en partijen te verantwoordene thueren heesche. *C. v. Aalst, Or. XXIII, a. 22.* Wie eenen anderen wettelic beclaghen wille, moet eerst en alvoren wettelike beloven den meyer,... doet hy de clacht tonrechte, dat hy se te rechte beteren zal a. 23. Een inseten poorte van Aelst mach eenen poorter van buten vryheden,... beclaghen binnen Aelst zonder verbuuren. Maer een poorte en mach gheenen andren poorte beclaghen buten... a. 24. Als de inseten poorter eenen parsoon van buten beclaghen wille, en hy den meyer niet en heeft, zo mach hy roupen de ghebueren en begheeren an hemlieden, dat sy dien manne houden, tot hy den meyer ghehaelt heeft; en dit moghen sy doen zonder verbuuren jegen den heere, en den man houden staende zonder verleeden. a. 25.

3) *In beslag nemen, fr. saisir, mettre arrêt sur.* Synoniem van BECOMMEREN. || Oft aen eeniger zyde erve oft erfelicke goeden beclaecht oft becommert worden ter plaetsen daer die gelegen syn..

En denghenen wiens goede en eryl aldus becomert en beclaecht sal worden, sal men bynnen den yersten genechte een bescreven bekende weete doen mit eenen geswoeren boede, en die coeste van die weete sal dieghene verleggen die die goede beclagende is. *Charterb. v. 's Bosch*, p. 101. 15^e E. *Van der Kenigen*. Is geordineert, dat van allen injurien ind spytliken off scheltworden, die eyn den anderen doinde off gevende wirt, ind die vore dat reicht in der voirs. stat beclaecht ind versoicht werden, die misdoinde partye den here ind der lydender partyen gelyke beteringe ind rychtinge doin sall. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 42. *Tongeren*. De officiers en vermoghen tot yemands laste gheen claghte te doeme op tgoed, tenzy dat de claghene bewijs van goede doet ofte doet doen: ten ware dat tgoed, dat men beclaecht wilt hebben *ad oculum* niet toeghelick en ware ghelijck penninghen, trecht van eenegher successie en hoirye, of ander recht incorporel, daert ghenough es te beclaghene trecht en actie sulck als den beclaegden toebehoort. *C. v. Kortrijk*, III, 1. Al waerd, dat een schuldenare, in fraude van den crediteurs, die versteerte hem ghevalen niet en wilde aenveerden, zoo vermueghen zy zelve te commene in tghesagh van denselven debiteur, en by justicien sijn recht te beclaeghe en af te winnene. *Ib.* xv, 11. Daer tlaetweten gedaen en de relatie behyrrlyck ter vierschare gheschiet is, indien niemant en compareert tot beschudde van de beclaechde hypoteque naer de tweede insinuatie..., zoo wordt dezelve hypoteque den heeschere ghewesen in handen. *C. v. Aalst*, *Stijl* a. 9. Bij faulte van veldoeninghe wert den heeschere syn beclaechde hypoteque in handen ghewesen. *Ib.* 10. Op beclaecht goet en mach men gheen vonnisse wisen en si vultjer hachten met weh. *Recht v. Uccle*, 14^e E. a. 16. Als een scholtet beclaecht erfgueden, hetsy van chynsen oft ontfenckenissen, soe wylt men die gueden boetsachtich. *C. gr. Loon*, I. VI, 38. Soo wanneer eenighe compareren voor meijer en schepenen, diewelcke eenighe chynsen, renten oft corenpacht, oft diergelijcke actie reël hebben, en daervan niet betaelt worden, soo moghen dieselve komen voor meijer en schepenen, en gaen op denselven grondt metten meijer en schepenen, met den diensar, en beclaegen denselven gront uijt gebreke van betaelinghe. *C. v. Sicken*, a. 10. Is over langh geordonneert en in constume gecomen, dat men, voor ghebrecken van renten en chynsen op huysen bepandt, dieselve huysen alleenlycken beclaecht voor die vier lestgevallen jaeren. *C. v. Diest*, Tit. IV. Dat sekere rentieren, hebbende eenighe chijesen oft renten op deselve huljen, die beclagen en hun procedure niet behoorelijck en continuëren. *Ib.* O. 28 juni 1562, *proom*. Dat den vijftienden dach naer het eerste daghement den clagher met schepenen en diensar op den beclaegden pandt tavons ontrent der sonnen onderganck moet compareren, en aldaer blijven wachten tot naer der sonnen onderganck, om te wachten oft daer yemande quame om hem te voldoen. *C. v. Loon*, *Bylagen*, I, 7 dec. 1643. Ten waere dat ten laste van zulcke poorters apparente suspicie ware van vluchte, in welcken gevalle vernach den eenen poorter den anderen te doen arresteren, ofte syn goet te beclaegen binnen Audensarde omme hem daer af te versekeren. *C. v. Auden* IV, 28. *Ca. prim.*, I, 9. Alande comenscap, die men van des dijaesaghs none tote naesten goedensdaghe savons te Dyest drijft, sal men betalen dies selfs

goedensdaeghs metter sonnen, daer en si ander dagh ghegeven. Dijs niet en doet en daer af beclaecht wordt en verwonnen metter waerheit, alst recht es, zaels ghelden. v. *Kd. v. Diest*, A, r. 38. Wie ter voorschr. vierschare ten landtghenechte ijemanden wilt aanspreken oft beklaghen, doet sijnen heijch den secretaris ter rollen stellen. *C. v. Herentals*, II, 10.

WEDERK. — Hem beclagen van een vonnis, eene executie. *In beroep gaan, zich op een hoogere rechtbank beroepen*, fr. *appeler* (d'une sentence, d'une exécution). || Dat van nu voortan alle deghe die hemlieden by reformatie beclaghen sullen willen van sententien oft appointementen ghegheven by den wetten van den voorseide steden... *C. v. Aalst*, *Ootrooi* 16 aug. 1515, blz. 239. Dat van nu voortan alle deghe die hemlieden by reformatie sullen doleren en beclaghen van der sententie ofte appointementen die ghegheven sullen worden by den voorseiden mannen van leene... *Ib.* blz. 241. Soo wanneer hem ijemant alhier sal willen beclagen tegens d'executie, moet daer af appelleren. *C. v. Santkooen*, *Stijl*, a. 234. Soo wie hem tegens d'executie beclaecht heeft oft daer af vervalt, en sal ander male niet toegelaten worden om deselve executie te beletten. a. 237. Van den voors. geëxecuteerden goeden sal men eerst trecken den loon, en ten lesten den keur oft boeten hiervoor geroert, die de wederspannige oft hen t'onrechte tegen d'executie beclaecht hebbende betalen sullen. a. 245.

4) *Beschuldigen, aanklagen* (van lijfstraffelijke zaken), fr. *accuser* (en matière criminelle). Meest gebruikelijk is: „betichten, belasten, ticht doen, ticht geven, ticht en aanspraak doen, betichten en capitallyck belasten”. || Borgemeester en schepen.. moeten eerst en vooral ondersoek doen van den staet en gelegentheit vant misdaet, oft de beclaechde van quaden geruchte is en voor een misdener geacht wort. *C. v. Antw. comp.* VI, ij, 6.

BECLACKEN, bw. *Bekladden, bemodderen, beslijken*, fr. *crotter, souiller de boue*. || Het gheviel up den Dertiendach, en het was ghevroen, en daeruppe ghesneut, de grave Karel was te Brugge gheseten ter maeltijt, en de abt v. Sente Bertins quam zeer moede inghegaen in sprincen sale, zeer beclact voer den prince, en seyde den *Benedicite*. Den prince, zeer verwondert, vragde den abt wat dat hy te Brugge hadde te doene int herte van den winters, en sulke moeyennessen hem dede, segghende: Abt, haddy in uwgen choer ghesyn, ghy en had niet zo beclact ghesin. *JAN v. DIXMUD*, 48.

BECLAREN (Beceleeren), bw. *Verklaren, uitdrukken*, fr. *énoncer*. || Van dorvarde van alrande goede, die binnen Dyest comen en enwech varen, die boven niet beclart en sijn, sal men ghelden, van elker karren en van elken waghene, twee penninghe. *Tol te Diest* v. 1807, a. 30. War dat sake, dat enech tol namaals quame oecht viele, die in deesen brief niet becleert en waren. a. 85. Also verre als die heren die nyet gheset en hebben mit hoere openen brieven, ghelijke voor bechart staet. *C. v. Maastr.* *Oork.* v. 1372, blz. 429.

BEKLEEDEN, bw. 1) *Begiftigen, fr. gratifier*. || Man en wijf... en vermoghen elckanderen niet te verschoonen [bevoordeelen]; dan, gheen kinderen hebbende, alleenlyck by ravestissementen elckanderen bekleeden, beide wesende fraey [gezond] en ghenouch van ghelijcke oudde, thien jaeren onbegrepen, met heurlieder respectie en syde houdende goederen, voor soovele als die van weder

zyde even goet, en equivalent zijn. *C. v. Faurne*, IV, 11.

2) Beleeft zijn met een civiliteit. *Poorter zijn eener stad of vryheid*, fr. *être bourgeois d'une ville ou franchisé*. || Dat er alenu binnen de voors. stadt van Brugghe menigvuldige persoonen syn aenveirdt in diversche vrye neeringen en ambagten, sonder dat sy syn effectieve poorters derselve stede, als wesende bekleedt met andere civiliteyten, daeraen sy *stricto jure* souden moeten renuncieren. *C. v. Brugge*, II, 531 (1691).

BECELEEDINGE, zn. v. *Inkleding*, *schijn*, fr. *appareance*. || Byndelinge en saude, by middel van diergelycke ghifte van eene somme van 800 lb. grooten, onder de specieuse beceleding van „blauwe fruycke” van een gereserveert usufuit, „welcke nu bethoont is te wesen geven en hauden, niet alleene vruchteloos en derisoir gemaect wordende meermaels geciteerde oostume. *Annotations*, 22 (1672).

BECLIJVEN, ow. (becloen). *Wassen*, *groeien*, fr. *crottre*. || Hondert abeelen poten, die hy jaerlicx moet planten en leveren, becloven up tzelve goet. *DE PR. en BR. VII. Dikkelsenne*, 11 (1535).

BECLIMMEN, bw. *Aanspreken in rechten*, fr. *actionner*. || Want een aenlegger, die int recht wil spreken, oft iemanden beclimmen voer schatschult van actien persooeneel, moet denselven sijnen debiteur met recht bezetten. *C. v. Turnhout, Stijl*, a. 17. Oft gebuerde, dat een aenlegger zijne aanspraek gedaen hadde, . . en gevulde dat hij met zijne begonnen aanspraek een den verweerder zoude succumbeeren, . . soude van sijnder aanspraeken resiliëren en den verweerder andersins meijnen te beclimmen, omdat [t] proces nijet en soude worden illusoor . . a. 24.

BECLIPPEN (Beceppen), bw. *Achterhalen*, *betrappen*, fr. *attraper, surprendre*. || Dat, boven de voors. boeten, deghene die derhalven souden achterhaelt oft beclipt zijn, scherpelycken ghestraft worden. *Plac. v. Brab.*, 22 aug. 1586. I, 364. Ib. 10 sept. 1587, blz. 369. Van deselve schepen mede hauwaerts te bringhen en was niet doenlick, doir tbelet der schepen van oorloghe des viants by groote nombre up der zee, doende extreme debvoir om ons volck te beclippen, als oock de voornomde haerliedier schepen liggheende ontrent dese haven. *Piot, Chron.* 768.

BEKOMELIJGHEIT, bn. Van personen. *Die aangehouden of gevangen worden kan*, fr. *qui peut être arrêté ou fait prisonnier*. || Als dengonen beticht van crim niet en is bekomelick, soo zal tegen hem worden geprocedeert by daginge personele en saisissement van syne goedingen. *C. v. Auden. Stijl crim.* v. 1619, a. 25, blz. 268.

BEKOMEN, bw. Van personen. 1) *Krijgen*, *aanhouden*, *vangen*, fr. *attraper, appréhender, arrêter*. || Weder dat zy den misdadighen bekomen konnen ofte niet, zullen [de baillius] hunlieden sommierlijk informeren op de waerachtige geschiedenis van den faite. Ib. a. 2, blz. 262.

2) *Vinden*, *ontdekken*; *aantreffen*, fr. *trouver, découvrir; rencontrer*. || Oft men den persoon niet en conde bekomen, die de voorz. have op den grondt gebracht oft gestelt hadde, soo vermagh den rentheffer . . de voorz. have te doen afpanden en vercoopen voor syne t'achterheydt. *C. v. Brussel*, 1606, a. 98. Christijn: *Si vero non sit reperibilis*. Alle poorters en inwoonders mogen doen arresteren oft apprehenderen, binnen der stadt oft jurisdictie van dier, alle heurliedier buyten woonende schuldenaers, die stijlieden daer comen [l. connen] ofte mogen bekomen. *C. v. Middell.*, v. 2.

BECOMMEREN, bw. 1) De straat, eenen waterloop. *Belemmeren*, *versperren*, fr. *encombrer, embarrasser*. Kil. *impedire*. || Nieman en zal die strate becommen noch beslaen met houte, met steenen, met eerden ocht deaghelijx. *Kb. v. Diest*, B. a. 118. Daer eenige levende vreden staen neven grachten ofte waterloopen, moeten deselve geplant worden op de erve daerneffens liggende, soo verre van dese waterloopen als de breedte van de hellicht van dusdaenige waterloopen, opdat alsoo dese grachten ofte waterloopen met deselve vrede ofte haeghe niet bekomert ofte belet en worden in hunnen loop. *C. v. Loven, Servit.* a. 38. **Becommen den predikstoel.** *Innemen*, *beklimmen*, fr. *occuper la chaire de vérité, monter en chaire*. || Dat tabernakel des heerden, dat es die predikstoel oft die stad daer men op predict. Die herden, dat sijn die leeraren . . En want ic dan heden den stoel des tabernakels becommert hebbe, soe behoert mi die vraghe te bestedene en daertoe te antwordene: waer weides du? waer rustes doe in den middaghe? *Aller Kerstenb.* 89 (*Tasler*).

2) *Met schulden of lasten bezwaren*, *belasten*, *verpanden*, fr. *charger, grever, hypothéquer*. || Van husen te becommen die staen up andermans herve. En so wie huus hevet staende up andermans herve, dat huus ne mach hi niet besculdeghe ne becommen, hen sy voor denghenen dies dherve es. *C. v. Gent*, I, *Gr. charter* v. 1297, a. 122. Dat uyt dien goeden, die hy uyt den grondt verkoopen wilt, oft te lyve, oft te erve, oft te jaerscharen geven, oft die hy becommen wilt oft veronderpanden, niet meer voorkommers en gaet, dan alsulcken kommer als 't bewerp en de brieven inhebben, die men van dien goeden oft geloften maken sal, en dat hy de goeden met geenem voorbief verpant noch bekomert en heeft. *C. v. Brussel, Stat.* v. 1 jan. 1399, a. 1. Man en wyf, eerre of eervelike rente coopende binnen huwelike met ghemeeenen goede, diere en es niet te scheedene voor dat dien van hem beeden steerft. En dan moet soe [zij] gaen daer so schuldich es te gane; maer elc mach se becommen en bezwaren in zyn testament, ofte in andren gheliken ghiften. *C. v. Gent*, I, *Orig.* LI, circa 1385. Dat in desen goeden lande van Brabant veel lieeden besmet zijn van deser miedaet [*nl. criminis stellionatus*], mits dat zij bijwijlen met diversen scepenbrieven van den plaetsen, dair huer goeden gelegen zijn, huer goede verbijnden en becommen met renten, erflijc oft te lijve, welcke goede zij naderhant wederomme verbijnden met scepenen brieven van den goeden steden daironder zij geseten zijn, sonder den voircommer . . vult te steken. *V. D. TAV.* 90 v°. Waer eenich man zijn leen becommerte oft bewaerde in eenigher maniern [*nl. voor eenen anderen heer*] dan voir zijnen heere daer hij dat af houdende ware, die soude verbeuren zijn leen sijn leefdaghe lanck. *Boxhoren, Stat.* a. 14. Jongers boven seestien jaeren en beneden vierentwintich jaeren oudt synde . . en moghen heere huysen, erve, erfrenten, leengoeden en eygen goeden, oft egheenderhande onruerende goeden vercoopen, verzetten, becommen, beswaren, belasten. *C. v. Lier*, XVIII, 21. Ib. a. 24. **Becommert sterfhuis.** *Met schulden beladen sterfhuis*, fr. *mortuaire obérée*. || Die eenich goet, hetsy van buytenlieden, van fugitiven, asflighen, insolvente persoonen oft becommerte sterfhuysen doet arresteren, alsdan moet de officier, het arrest doende, den arrestant gheven eenen pandt. *C. v. Antw.* 1545, IV, 5. Om te

voorkomen aan de misbruiken en ongeregelheden die geschieden in het uytreden van bekommerde sterfhuysen, mitgaders van geabdonneerde boedels van gebanqueroette en vluchtige. *Pl. v. Vl.* 5 Juli 1703, c. iv a. 62. V. 411. In 't regart van de bekommerde sterfhuysen in dewelke den klerk van de bekommerde de rekeninge moet doen, wort hy gehouden daerane te volkomen binnen den tyd van ses maanden. *O. P.-B. austr.* 22 dec. 1728, a. 10. Want de mombore van den Heyleghe gheest drie claghen hebben ghedaen over Maes sbeekers huis, metten gronde en datter toe behoert, dat steet te Nedermolten aan de brugge, vore Janne van den Velde, richtere van den gronde van sHeylechs gheests weghe, en diezelve Jan tgherichte oproech Alaerde van den Drijche, scoutet van Dyst, so wart dat voerghenoemde huis, na maennisse Alaerde voerg. en met onsen vonnisse bekommerd en ghesloten te iare en te daghe, den voerghenoemden mombore, vore den tajs die sij daerane eischende syn van sHeylechs gheests weghe. *Schep. v. Diest*, 17 mei 1336.

3) Van personen en van goederen. *Aanhouden; in beslag nemen*, fr. *appréhender; saisir*. || Dat onse amptman en voerster, en ygelic van hon, vromde lude vanghen en halden soelen, en dieselve onse voerster die vromde lude bekommeren, en hore goede in kommer doin sal, na versuecke onse amptmans.; en die gevanghen of gecommerde lude sal men voir beide die gerichten van onser stat brengen. *C. v. Maestr., Oork.* v. 1409, blz. 464. Off een partije die andere bynnen onser voirs. stat bekommeren dede 't onrechte, dat die partije, die yn den onrecht vonden wierde, der andere partijen hoire schade en coste oprichten sal. *O. Liège*, 7 dec. 1411, a. 6. *St.-Truiden*. Vortmeer, en sall gheene porter noch ondersete onser stat den anderen anspreken mit anderen gericht, te weiten in 't werelick, noch arresteren doin dan voer onse schepenen onser stat van Hasselt, en dit op die pene van vyff Rinsguldens, en dien angesproken oft bekommerden derre ansproeken en commer weder loss en vry te maken; id en were dan, dat dieghene die angesproeken oft gearrestiert weren, nyt en wouden comen oft te recht staen voer onse schepenen, dan mach men sy anspreken en arrestieren. Ib. 11 dec. 1500, a. 37. *Hasselt*. Daervoore [al. voor eene vrome stichting] denselven heer Peeter... des voors. Mathys goeden hadde doen bekommeren en beslaen. *Plac. v. Brab.* 7 febr. 1478. I, 37. Dat niemant, wie hij sij, en mach eenen poorter van Leeuwe, oft inghesetene, oft heure haefelijcke goeden, in civile oft mixte actie, buijten de seven vrij hoofsteden arresteren oft bekommeren; en soo verre d'inghesetene oft poorters bekommerd worden, dat die stadt van Leeuwe die uijtechrijft met heure brieven. *C. v. Leeuwe*, 1, 1. Twee aghesetenen, onder eene bancke en jurisdictie resortierende, en moghen malkanderen binnen dese stadt en hare vryheyt niet arresteren, bekommeren, noch voer de voors. wethouderen te recht bracken voor rauwe actien oft schulden. *C. v. Brussel*, 1606, a. 85. Christijn: *sisters, ag-gravare aut coram magistratu in jus vocare*. Twee personen van buyten der stadt en jurisdictie van dien, en mogen elcanderen niet doen arresteren noch oock elck anders goeden bekommeren, ten waere in cas van fuge ofte vertreck vuit den lande met syne goeden, oft suspicie van dien. *C. v. Middelh.*, v. 6. Gheen persoon van buijten, wesende in eens poorters oft inghesetene hujs, en mach aldaer

in persooen niet gheearresteert noch bekommerd worden, maer wel daerbuijten. *C. v. Herentals*, VIII, 5. Dat niemant van schatschulden en mach bekommerd, ghedeteeneert noch gheearresteert worden, in persooen noch in goeden, ten ware... a. 8. Als in ijemans hujs eens anders goeden gheearresteert oft bekommerd worden... *C. van Casterlee*, III, 8. Als men tegens een poorter oft ingesetenen rechtvoordering wilt doen, moet men denselven doen daegen, en daerop sijn recht vervolgen, sonder dat men denselven oft sijne goeden mach arresteren, bekommeren oft besetten. *C. v. Antw. comp.*, V, iv, 2. Een ijgelijk die een persoon van buijten ijet ten achteren is, en alhier goederf vint denselven toebehoorende, mach alsulcke goeden doen arresteren, bekommeren oft besetten. Ib. ix, 1. — Ib. 1545, iv, 18, vi, 5, 63. *C. v. Herentals*, xvi, 18. *C. v. Santhoven*, *Weesk.*, a. 32, 33, 35. *C. v. Turnhout*, *Weesk.*, a. 25.

3) *WEDER. Zich bezig houden met, fr. s'occuper de*. || Soo wanneer sy [al. de mombors] in der weesen saecken sullen vacatie hebben, sullen den geheelen dag moeten employeren metten weesen saeken, sonder met ander saeken hen te mogen bekommeren. *C. v. Loven*, *Weesk.* a. 52.

BECOMMERINGE, zn. v. 1) *Belemmering, den doorgang hinderende voorwerpen, fr. choses encombantes, barrant le chemin*. || Dat yemant zynen hout oft stheen oft andere diegelycke becommerringe en zal mogen leggen op keereckhoff zonder oirloff der kuermeesteren. *Kb. v. Turnhout*, *fo*. 77.

2) Van personen en goederen. *Inbeslagneming, arrest, aanhouding, fr. saisie, appréhension*. || Van arrestementen en becommerringhe. Wie eenigh arrest oft becommerringe aan sijnen schuldenaar, denselven tot Herentals oft onder de vrijheijt derselver vindende, wilt doen doen, moet t'selve gheschieden bij den schouteth oft sijne dienaers, en den crediteur moet den gheearresteerden aansprake doen op sijnen derden dagh. *C. v. Herentals*, VIII, 1. Een vreemt persoon alhier gheearresteert moet ter Vroenten in hachten gaen tot aen den tijt hij sufficiente binnenborghe ghestelt sal hebben van alhier te rechte te staene en tghewijsde te voldoen. a. 4. Van arrestementen, becommerringhen... Als ijemant van binnen Casterlee onder den rechte van dien resorte [ijemant] komen [i. komende] van buijten, oft twee personen van buijten, doen den anderen doen arresteren, soo is den arrestant ghehouden, ten derden naestvolghenden daghe, goet tijds voor den noen, den gheearsteerden in extraordinarijsche vierschare aanspraecte te doen. *C. v. Casterlee*, III, 1. De arrestant is ghehouden borghe te stellen voor d'arrest dat hij doet doene, ghelijck oock is ghehouden te doene de gheearsteerde, oft mach ter Vroenten ghestelt worden... a. 2.

3) In 't meervoud. *Bezigheden, fr. occupations*. || Soo verre d'overmombor uyt de geslachten geduerende synen dienste woude gekosen borgermeester, dat, om die buytenreysingen en andere dagelycsche occurrerende becommerringen, sal... eenen anderen overmombor... worden gekosen. *C. v. Loven*, *Weesk.* a. 5.

BECOMMERTHEIT (Becommerthede), zn. v. *Last van schulden, fr. charge de dettes*. || Zo zy [al. de crediteurs] van ghelijcken [al. by schellijnghe en ponden] concurreren in sterfhusen daer, mids der becommertede, gheen hoir bekend en is. *C. v. Kortrijk*, III, 10. Greffier van becommertede. *Greffier van met schulden overladene sterfhuizen, fr. greffier des mortuaires obérées*. || Welck

goedt hem [nl. aan den boedelredder] alsoo overghebrocht [verklaard] zijnde, zal hy, by goede specificatie voughen by den inventaris, en overbringen in de handen van den greffier van becommerthede. *C. v. Veurne*, xxv, 8.

BECONDEN, bw. *Dagvaarden*, fr. *ajourner*. || Dat, involgens den notairen Loonschen landrecht en stiel, soo wanneer, faut betaelling van schattinge, een actie hypotheccair by ordinariise reële procedure woordt aengesteld, en, by den beconde oppositie gedaen synde, die saecke behoortlyck gedisputeert, woordt gewesen die reële procedure op haren voortganck, dat... *C. gr. Loon*, I, blz. 683 (1705). Dat het genoech is dat partye tot den geleydt [bezitneming] tydelyck beconde woordt, sonder dat daertoe een conde van vyftien daegen nootsaekelyck is. *Ib.* blz. 684.

BECONDIGEN (Bekundigen), bw. *Openlijk bekend maken, afkondigen*, fr. *publier*. || Es by den amman, scepenen, capiteyn, burgemeesteren en ralslieden der stad van Brussel overdraigen en voort openbaerlic uutgeroepen en bekundicht dat... *A. Wauters, Sermens*, 20 mei 1422, blz. 13. Want onse gheminde, die Rector en supposte ofte scholieren onser dochter der Universiteyt van Loeven, ons hebben doen thoonen hoe, onder schijne van sekere gheboden, die wy onlanx leden hebben doen uytroepen en bekundighen binnen onsen voors. lande, als dat... *Plac. v. Brab.*, 19 febr. 1447. I, 106. Soo eest, dat wy, die onse voors. gheboden niet en hebben doen bekundighen om die voors. Universiteyt in huren voors. privilegien niet (*sic*) te verkorten, u ontbieden. . *Ib.* — Den voorseyden wettelicken man [nl. curateur] sal t'sondaechs naer dat hy wettelick man ghecredert is, . . by generalen kerckghebode doen becondighen en ghebieden, van s'heeren en wets weghe, dat... *C. v. Veurne*, xxv, 6.

2) *Waarschuwen, verwittigen, roepen*, fr. *avertir, appeler*. || Ten daeghe van der tweede wachte . . moeten alle partijen, soo binnen d'eerste als tweede vijftien daeghen, becondicht, voortagheroepen worden. *C. v. Loven*, iv, 11. Binnen Diest ist geen gebruyck, dat den claeger [nl. de beslaglegger] jemant anders laet becondighen dan den proprietaris, toechter oft toechterse van den gronde. *C. v. Diest*, VZ. xi, 12. Die den toechter alleen becondicht wint de toecht alleen uijt. *Ib.* a. 15.

BECOOP (Becoop), zn. *Te dure —, slechte —, schadelijke koop*, fr. *mauvaise acquisition*, ofr. *mésachat*. || Omme dat wij willen, dat alle dese vorseyde dinghen bliven vast en ghestade, so renuncieren wij en gaen af . . alre exceptien van varen, van ghedinghe, van desen coepe niet ghedaen, van ghelde niet ghetelt . . van bedrieghessen, van becoepe tot heeft of derboven. *Dz. Pz.* en *Bz. II. Evergem*, 42.

BECOOPEN, bw. *Boeten, eens boete verbewen voor iets, eens boete of straf belooopen*, fr. *encourir une amende ou peine*. || Weert dat een kint medede, dat in siin vaders plecht ware ofte in siinne moeder, dat en soude vader noch moeder becoopen noch onthelden. *K. d. meierij v. Loven*, 1812. a. 39.

BECOREN, bw. *In verzoeking brengen, fr. tenter, solliciter au mal*. || In der woestinen, daer mi uwe vaderen becoerden en proveden. *Lat. in deserto, ubi tentaverunt me patres vestri, probaverunt me. Ps.* 94. *Getijds. xve E.* 15.

BECORTEN, bw. 1) Eenem weg. *Verkorten*, fr. *abrégier* (une route). || Indien eenigh schip, varens ofte keerens, verderft, en sijn reyse niet en

magh vulcommen, so zal de schipper van synen besproken vrachtloon alzulcken deele en rate ontfangen nae advenant dat de reyse bekort ofte gheavanceert es geweest. *Plac. v. Vl.* 19 juli 1551, *Zeerechten*, a. 40. I, 393.

2) *Zaken en geschriften. Afdoen, verrichten, behandelen, afhandelen, uitvaardigen*, fr. *traiter, expédier* (des affaires et des écritures). || Dat de momboirs en curateurs . . geen vacatien oft loon hebben en sullen van saeken de weesen aenklevende, die sy binnen derselver stadt en vryhey moegen bekorten, soo in directie oft administratie van goeden, beleydinge van processen, en andersints. *C. v. Loven, Weeskamer*, a. 52. *C. v. Moll, Weesk.* a. 32. Brieven en zegelen . . bekort en gepasseert. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138, p. 57 (1531).

3) *Verkorten, lenadeelen*; ook *de waarde verminderen van*, fr. *endommager*; et *diminuer la valeur de*. In de eerste bet. ook bij *Kramers*. || De procureurs daghelyckx in hun ampt bekort wordende, doordien verscheide, geene procureurs zynde, hun bemoyen met het voorschreven ampt. *C. v. Loven, Procureurs*, 31 dec. 1735, a. 41. En vermagh oock zulck een pachtere in tlaetste jaer van synen pachte (uutgaende te meye) de merschen en ettiinghen naer half maerte sijn beesten daerinne niet te laeten gaene, nochte die te beortene in wat manieren dat zy. *C. v. Kortrijk*, vii, 23.

BECORTINGE, zn. *Ter becortinge. Ter verkorting, ter bespoediging*, fr. *pour abrégier, accélérer*. || Over eenig jaren is ghemaect sekere ordonantie en forme van verbale procedure tot bekortinge van de justitie en ontcommeringe van het collegie der wethouderen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 49. Christijn: *ad accelerandum justitiam*.

BEKOSTINGE, zn. v. *Bekostiging*, fr. *frais, dépense*. || Welcken muer aen dengenen die hem alleen gemaect en bekosticht heeft, eygen sal syn en blyven, noch en sal by partye niet mogen gebruyckt worden vóór dat hy hem de hellicht van de bekostinge goedt gedaen sal hebben. *C. v. Loven, Servit.* a. 76.

BECRAGINGE, zn. v. Een woord uit de waterbouwkunde. || 10 mey 1627. Alsoo den polder is doorgestoken, is geresolveert den voors. dyck date-lyck wederom toe te cragen. — 18 may. Andermael doorgesteken de becraginge, door die van Berghen laten doen, van den doorgestoken dyck van Boyemoer [zeker polder int marquisaat van B.-o.-Z., bij Gastel]. *Arch. Bergen-op-Zoom, Resol.* 1626—1634. n°. 35.

BECRIJGEN, bw. 1) *In handen krijgen, betrappen, pakken, aanhouden, fr. attraper, saisir, arrêter*. || Id en were dan dat dieghene, die angesproicken oft gearrestiert wezen, nyt en wouden comen oft te recht staen voer onse schepenen vursc, dan mach men sy [l. hon] aanspreken en arrestieren, . . voer alle richteren daer sy hen konnen becrygen. *O. Lidg.* 11 dec. 1500, a. 37. *Hasselt*.

2) *Verwerven, verkrijgen, aankopen*, fr. *acquérir, acheter*. *Passim* in Diest en omstreek. || Wi, N. N. . . tughen, dat N. en N. becregen wetteleken en met allen reghte in erfdome ene sille bempts. *Schep. Land v. Diest*, 17 mei 1303 (1306). Woutere van den Driesche en Woutere Alarts becregen wetteleken en met allen reghte in erfdome ene sille bempts. *Ib.* 2 febr. 1305. Ane sijne huis, metten gronde, en aen den hof, die darto behoord, ghelijc dat hijt becreech jeghen Godeverde den Witten. *Schep. v. Diest*, 26 mei 1305. *Arnoud*

van Banle, verwere, becreegh in erfdomme... half dat ghedeelte etc. Ib. 5 jan. 1306. Arnoud Beiaten bekende, gheloefde en bewiesde aan zijn huis dat hi tieghen Gharde Auen becreegh... Ib. 10 febr. 1306. De momboren... becreghen in erfdomme... hoer huis metten gronde. 3 dec. 1308. Welke voers twee guldenese dese voers. Godevaert becreghen heeft jeghen N. *Schep. v. Lummen*, 30 juni 1379.

BECRONEN (Becroenen, becreunen), bw. In onse anhalingen altoos wederkeerig gebruikt, en schier altoos gepaard met *BECLAGEN*. *Klagen*, fr. *plaindre*. Kil. Bekronen, bekreunen, *conqueri*. || Der weert sal sich becronen en beclaigen van alle dengeheenen die dat sijne genomen en ondraghen hebben. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380*, a. 48. So en sal sich eghein man uyter eynden ambachten in eynde ander doen, of hen hebbe sake sich des ambachs te becronen. Ib. a. 119. Want sommige... hen becronen dat sy ghebrec hebben en onbetaelt syn van horen renten voirs., so seggen wy, ordineren en verclaren: dat die here van Dyest dat gebrec betalen en verrichten sal. *Doude Roeth.*, f. 21, 20 dec. 1414, a. 14. Oic dairom, dat onse portere van onser stat van Senruijden sych becroont hebben, dat sij niet en gebruyckden hoerre vryheden en regimenten. *O. Lidg.*, 10 juni 1417, *proom. St.-Truiden*. (Pior, *Cart. II*). Dat onse porteren van onse stadt van Herck sich becroont hebben, dat sy niet en bruyckden haere vryheden en regimenten. Ib. 17 aug. 1417, *proom. Herck*. Eest oech dat zake, dat die yemant sprict te werke en hom gheen werck en gheve, en oft sy [*al. de kamsters of spinsters*] hon des becroonden en den dekenen claechden... Ib. 1 juni 1433, a. 12. *Hasselt*. Want onse getruwe stad van den Bossche over lanc ons gecroent en geclaecht heeft, en noch dagelics huer becroonende en beclagende is, dat... *Rakenk. v. Brab. reg. 135 f. 95* (1418). Dat hemlieden de voers. heeschers met quader cause becroont en beclaecht hebben van den voers. verweerders. *De Pm. en Br. Aalst*, V, 393 (1475). Slutende en concluderende, mits desen en andren redenen, de voorsayde heeschers, dat bi ons sculdich ware gheheit te sine: dat sy hemlieden met goeder cause becroont en beclaecht hadden van den voorsayden verweerders. *C. v. Brugge*, II, blz. 12. *Vonnis v. 12 juni 1450*. De voornoomde heeschers, concluderende, tendeerden ten fine, dat by vonnisse en over recht ghewyst en verclaert zoude syn, dat sy hemlieden met goeder causen becroont en beclaecht hadden van de verweerders. Ib. blz. 408. *Vonnis v. 10 juli 1572*. Ten eijnde dat hom nijemant en becroone en beclaeghe van quader expeditien oft ontcoomeringhe van recht en partije hon te rechtwert keerende... *C. v. Turnhout, Stijl*, a. 66. In geval, dat de voers. mombaere en toesiender van honder voerscr. administratie egheen rekeninghe oft bewijs en doen, en de weeskijnderen namale, oft iemandt van den kijnderen wegen, oft van ennighen miserabilen persoonen in mombartijen gestaan hebbende, hon des beclaechden en becroonden tegene hueren mombaere en toesiender van ennighen gebreec... Ib. *Weeskamer*, a. 12.

BECRONINGE, zn. *Klacht* (aan het gerecht), fr. *plainte* (en justice). Zie **BECCROON**. || Saeken van scheydinghe en deylinghe, van openinge van weghen, van erpsenninghen te beghieren, van bekrooninghe van ghebruyck van weghen. *C. v. Brada v. 1570*, a. 26.

BECCROON, zn. *Klacht* (aan het gerecht), fr. *plainte* (en justice). || In der stadt is den breuck

van quader heyminghen, als daer becroon aen den heere, oft aen de stadt, oft oermeesters aff compt, eenen gulden Peeter. *C. v. Lier*, II, 34.

BECCRUIPEN, bw. *Ontcoeren*, fr. *deshonorer*. || Een wijf, die huer van eenen serf oft slave laet beccruypen (*Criesmen capitaal*). *v. D. Tav. 56 v.*

BECCRUISEN, bw. *Zwaert maken*, fr. *noircir*. Waarschijnlijk is de oorsprong van soortgelijke nog bestaande gebruiken, zooals, bij het bezoek van een in aanbouw zijnde huis, het schoenvagen, in het volgende gebruik te zoeken. Kil. Becruysen, bekruiselen, *obliscere fuligine, denigrare*. || Alle ingeleyde persoonen, ten tyde als die ingeleyt en ontfangen worden, doen in handen van den prevost, ten bysyne van ten minsten twee vercklieden oft munteren, ten waer date noot waer, dese geloofsten, te weten: dat hy den hertoge van Brabant sal goet en getrouw syn, synen rechten landtheer, en daernaest den grave van Hollant, en dat hy sal te wercke comen als men hem sal ontbieden, en doen allen tegene dat een goet cnaep behoort en schuldich is te doene. En als hy sulcx geloest heeft en compt leeren weereken, soo mach een van de andere cnapen denselven alleenlyck met oelgruijs swert maecken, opdat hy, leerende weereken, nyet en soude vermyden [hem] te beccruysen. *C. der Muntere te Brussel*, a. 9 (1565).

BECCUIPEN (Becupen), bw. *Bedriegen, misleiden, in den val lokken*, fr. *tromper, attraper dans un piège*. || Dit horende Nobilitat, beval sinen volke, dat zy haestelike ryden zouden ten berghen van Libano, omme de kerstine te becupene. *JAN v. DIXMUDE*, 84.

BECCWAEM (Bequaem), bn. Een woord van velerlei beteekenissen. A. In den zin van *behagen*. 1) *Aangenaam voor het oog*, fr. *agréable à la vue*. || Hy [*al. graaf Floris*] berechte Holland xlii jaer, harde eerlike, en was een glorieus prince, schoen van live, stare van orachte, bequame van anzichte, wel ter spraken, enz. *Belg. Mus.*, IV, 201. *Nederl. gebeur.*, ha. xve E.

2) *Behaaglijk in Gods oogen*, fr. *agréable aux yeux de Dieu*. || Wtdoet in mi den brant en den dorst lyflike dinghen, en maect mi dorstich nae geesteliken dinghen. Ghevet mi een leven dat u bequaem si, een doot die wel bereit si. *Hond. merk.* 9.

3) *Aangenaam aan den smaak*, fr. *agréable au goût*. || Mar ic wil wederkeren totter crebbe, in den stal daer hi geboren wort. Aldaer sel ic mit hem leggen als een kindekijn, opdat ic verdienen mach mit hoeren soene te zughene van haren borsten. Ick wil te samen menghen der moeder melcke en des kints bluet, en maken mi eenen bequamen dranck. *Hond. merk.* 19.

B. In den zin van *passen*. 1) In rechte en in bestuurszaken: *Naar behooren, genoegend, voldoende, geschikt, vereischt, deugdelijk, wetlig, wettelijk*, fr. (*en droit et en affaires administratives*): *en bonne forme, suffisant, satisfaisant, convenable, requis, valide, légal, légitime*. || Sullen de procureurs moeten sorge draegen dat hunne copyen [*al. van origineele stuks*] sullen wezen correct, immers bequaem om d'advocaeten daeruyt te connen besoigneren. *C. v. Loven, Regl.* 13 juli 1735, a. 17. Zoo wanneer deselve kinderen huerlied selfs worden (tay by huwelicke oft anderen bequamen middele)... *C. v. Kortrijk*, XVI, 18. Ingevalle die deylderden totten voores. ofte anderen bequamen middele, by hun te vinden, niet en willen verstaen... *C. v. Loven*, XIV, 30. Waeromme wij... hebben gheadviseert en

ghesloten.. van nieuws alsulcke onnutte en onbequaem volck uut denzelven lande te doen lichtene, en die daervan te zuiveren, beandere deghene die bequamen auderdom hebben en machtig zijn om de galleyen te dienen. *Pl. v. Vl.* 28 febr. 1558. I, 808. Ingevalle sulcke vercoopinghen, belastingen oft dispositionen gedaen sijn bij een kint hebbende den bequaemen auderdom daertoe gerequireert.. *C. v. Diest*, VZ. v, 12. Aengaende den eridom oft proprijetijt, dewelke op een kint gesuccedeert is, ... van deze proprijetijt mogen sy t'allen tyden, als sij bequaemen ouderdom hebben, disponeren bij testament. Ib. 14. Ten waere dat hetzelfde geschiet was met permissie oft octroye van hoogher handt, naer voorgaende informatie verleent om bequaeme redenen. Ib. 14, 18. Daerenboven wordt hun [al. partijen] oock, om bequaeme redenen, verleent in *omni parte litis*, eene a twee prolongation, .. om te kunnen voldoen aen het lestgediende van partije adverse. Ib. 14, 35. Die oirvrede heijst moet oock oirvrede geven; in gevalle partije dijen compt te heijstchen om bequaeme redenen. Ib. 14, 9 Ten ware, dat dese eerste opgeroepen weerbieder [borg] sijn garandt voorts aen andere versnecken moeste, in welcken gevalle men hem daertoe oock bequamen tijdt geven soude. *C. v. Santhoven*, *Stijl*, a. 98. De momboirs, die gestelt sijn bij vaeder oft grootvader, hetzij bij testament, codicille, oft andere bequaeme acte sijn schuldich eedt te doen gelijk andere momboirs. Ib. 14, 22. Naerdijen den aenleggere sijnen heijst heeft geverificeert gehadt, bij sijnen eede oft by anderen wettelijken oft bequaemen thoon. Ib. 14, 18. Welcke exemptie oft privilegie aen de stadt van Haelen in voorrige tijden oock maer en is gegeven geweest onder expresse conditie: „bij zoo verre zy daervan waeren in peij-selijcke en vredelijcke possessie”; maer hiervan en hebben zij noijnt bequamen noch wettelijken thoon gedaen noch connen doen. Ib. 14, *Bijv.* 5. En bij soo verre, dat partije .. niet en comparere binnen denselven tijde, soo verificeert den arrestant sijnen heijst by eede en bij andere bequaeme documenten, Ib. 14, 2, aant. 2. Alle civiele arresten sijn lichtbaer onder bequaeme en suffiaante borchtochte. Ib. 14, 6. Dat alle inventarissen en staten van goeden, den overmomboiren te leveren, sullen worden gebonden in ordre, .. in eenen boeck apart, .. oft worden geassileert aen twee goede bequaeme liachen. *C. v. Loven*, *Weesk.* a. 19. In den eersten, sal den perpetrant ten bequamen daghe, de partije gelievende, eenen ootmoedelicken voetval doen, in syn lynwaet, barvoets en blootshoofte, biddende etc. *C. v. Auden*. 2de d. blz. 401, *Verzoening* (1593). Als het drye oft meer feestdagen achtereen sijn, dat alsdan die backers sullen moghen backen den derden feestdag, oft den bequaemsten van deselve dagen, met consent van den vicaris oft lantdeken, en kennisse van den officier en policymeesters. *Pl. v. Brab.* z. d. 17e E., I, 60. Soodat in vercoopinghe uijt de hant nijet van noode is een sitdach te houden en een keersse te branden, om de naederschap uijt te sluijten, maer soo sijn, naer de gichte, de drij kerckgeboden alleen bequaem tot d'uijteliujten van 't naderschap. *C. v. Diest*, VZ. XII, 8.

C. In eenige andere buitengewone betekenissen, resp. toegepast op de volgende voorwerpen: Boom, draaiboom, haven, krijgsman, land, marmer, modél, regen, schip, wind, fr. en certaines autres significations, resp. appliqué aux objets suivants: arbre, tournoi, porci, homme de guerre, terre ou champ, marbre, modéle, pluie, navire, vent. || Ofte hy

[tochtensier] eenagelycken niet en soude meugen eenen bequaemen eycken opgaenden boom afschapen, ... eenichlyck om te conservieren eene schuere dewelcke drychde te vallen. *C. gr. Loon*, I, blz. 600 (1701). Lossende tgoest in binnelandse scepen, dewelcke voerden telve goet van bin den lande naer Brugge, Gent, Ypre, Antwerpe en andre plaetsen, indergelycke van Cales, alwaer oock veel diverse scepen arriveerden, noch meer dan hier [al. Dunckerke], uut causen dat haerliedder havene bequaemer was en meer diepte was leverende dan d'onse. *Piot*, *Chron.* 479. Alle stichelen en dray-boomen, daer passagie deure licht, moeten ghemaeckt zyn van bequaemder hoochde. *C. v. Aalst*, x, 23. Ordonnerende deselve aengaende pachters 't leste jaer van hunnen pacht te zaeyen en laeten staen het twaelfste paert van hun zaeyende landt, met jonge klavers in het bequaemste landt. *C. v. Auden*. 2de d. 12 aug. 1767, a. 9, blz. 488. Also die van Brugghe anghenomen hadden, over zekeren tyt, van haerliedder bequaemste borghers hondert vyftich peerde-ruyteren. *Piot*, *Chron.* 751. Dat de voorn. Mr. Cornelis sal ghehouden weesen den voorn. altaer te maecken van goeden bequamen marmel. *de Pz.* en *Br. Aalst*, V, 345 (1649). Meester Jan Sporeman, ingeniariis woonende tot Ghendt, ter cause dat hy .. ghecommen es tot binnen deser stede, omme inspectie te nemene van der plaetsen daer myne heeren begheeren eenen nieuwen stee-ghere en galerie te stellene, ten fyne van daernaer een goed bequaem patroon te makene, xij lb. xvj s. *Epriana*, I, 236, aant. 3 (1576). Angaende de schepen van onzen conijngrijcken en landen van Spaengnen, .. dewelcke ghemeynlycken zyn schepen van bequaemder grootten. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 5. I, 365. Ib. 19 juni 1551, a. 5. I, 379. Uut welke gearresterde scepen ghecoren wierden xvij van de bequaemste. *Piot*, *Chron.* 481. In den ougtsmaent quammer een bequaeme reghene, dewelcke de garsinghen en stoppelen [halmen] zeer heeft doen groyen. Ib. 730. De zuude wyndt es de alderbequaemste wyndt up dit landt, dewelcke [men] zoude moeghen begheeren in de theylt [haringvangst], dewelcke den harynck es lockende te commen tot aen tlant. Ib. 475.

Bekwaem maken. Een beschadigd schip. *Herstellen, in staat stellen, bekwaemen, fr. remettre en bon état, réparer.* || Soo wanneer daer tijingde soude sijn, dat de schepen en goeden sekerlijck souden sijn bedorven oft verloren, sonder hope van die te connen bevrijden oft bequaem maecken. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 241.

BEKWAEMHEIT. zn. v. Van de zee. *Gunstige ligging aan de zee, fr. situation favorable près de la mer.* || In der vueghen, dat de voorsz. dorpen [al. Roosendaal, Etten en Groot-Zundert] gheheelijcken sijn verwoest en gheruineert, als weesende gelegen op de zee en in eene plaetse daer men torven maeckt, waerinne consisteert alle hun traf-ficq en navigatie, midts de bequaemheydt van de zee, sonder dat nochtans de supplianten deselve hebben connen gebruycken oft hun profijt doen, uytdien onse vyanden en rebellen de zee en navigatie aldaer houden ghesloten. *Pl. v. Brab.* 23 april 1573. II, 130.

BEKWAEMTE, zn. v. *Betamelijkheid, achtbaerheid, deftigheid, fr. dignité, honorabilité.* || Dair dat spel van teerlingen tamelijc en geoorloft sal sijn, dair behoeven te sijn vj oondicien: d'ierste is die congruiteyt en bequaemte des persoens, want den clercken en betaemt gheensins metten

teerlingen te spelen, noch dat dobbelspel te besienne. v. D. TAV. 126 v°.

BEKWAMELIJCK, bn. *Aangenaam, behaaglijk, fr. agréable*. || Zoo eist, dat wy, deze dynghen overghemerct, en ter jonste van den goeden, bequamelicken en notablen dienste, die de suppliant hier te vooren en totter tijd van nu ons ghedaen heeft, en in vele en diverse manieren daghelix doet. Ds Pr. en Br. XV. *Middelburg*, 60 (1464). In deser wijs begonste eerst edelhede, en aldus es soe voort ghehouden, en in elck land en in elck hooghe gheslachte bleven een hooft, dwelcke land en gheslachte uphont, regiert, staet leet en den anderen lieden recht doet. En bi deser redenen eist bequamelijk Gode en nuttelijk der weerelt. *Leenr. v. 1528*, a ij.

BEKWAMELIJCK, bijw. *Behoorlijk, fr. convenablement, dément*. || Dan, alst gevilt, dat sy [nl. de burgemeesters] se [de gemeente] willen vergaderen om redelick zaken, dat en sal hon nyt georloft werden het en sy metter meester parthyden der regeerderden off guberneerderden dertwelf ambachten vurscr., daerto bequemelick versocht. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 8. *Hasselt*. Zoo wat lakenen die ten ordele oft ter poerten bracht wordden, int wit oft grauwe opgeruwt zijnde, en ten jugemente van dekenen geordelt worden wel en bequamelijk geruwt te zijne, sullen dekenen mercken en teekenen opten rolle, segelen metten teekenen van der carden, en geven denselven lakenen voirts hen rechtverlich en behoorlijk ordel van tangen, teekenen en mercken, alzo zij dat van oudts zijn gewoonlijk te doene. *Droog-scheiders te Diest*, *Regl.* 1545, a. 41. Een dochter ofte dochtersee is schuldig voor alle verdroogde boomen, mede oock voor alle andere, die hy oft sy afhouden mach en afhout, terstont naer 't selve hounen bequamelijk te doen planten voor elcken boom twee goede jonge boomen. *C. v. Loven*, XIII, 8.

BELABBEREN, bw. *Belommenen, fr. embarrasser*. **Belabberde sprake**, *belommerde uitspraak, fr. prononciation embarrassée*. || Dat denselven van Zerpel bevreest was, dat syn kindt geëxamineert wordende [voor het Vormsel] beneffens d'andere kinderen, midts hetaelve is hebbende ene belabberde oft hackelachtige spraecke, soude gealtereert wesen en nyet connen antwoorden. *Rijksarch. Proces van Zerpel, Informatie*, (1683). **Belabbert sterfhuis**, *met schulden beladen sterfhuis, fr. mortuaire obérée*. || Naerdien den voors. onderschouteth alsulcken inventaris heeft ghenomen, sal ghehouden sijn drij sondaghen continuelijcken in der kercke, te doen ghebieden, dat alle crediteuren pretenderende actie op de voors. belabberde sterfhuijsen, adijvighen, fugitiven oft banquerotieren, sullen hun actie intenteren bij besetelen en voordaghen. *C. v. Moll*, a. 58. **Zie BECOMMEREN**.

BELABBERING, zn. v. *Belommering, fr. obstruction, encombrement*. || Die te groote menichte van groen en andere eetwaren, dewelcke te coop gebrocht en gedebiteert worden op de Capellemerckt, comende daegelycx te verooraken verscheide moyelyckheden, soo door de belebberinge van de straete als andersints, wy hebben enz. *O. P.-B. astr.* 30 aug. 1704. *Brussel*.

BELANGENDE, vz. *Aangaande, betreffende, fr. concernant*. || Nu ist, dat wij, willende wijder verordenen en disponeren belangende den lichamen en gemeente van de voirs. stadt. *C. v. Maestr.* *Ord. v. 1580, proom*.

BELANCK, bn. 1) *Door overeenkomst verplicht*

jegens iem., fr. obligé envers quelqu'un par contrat. || Dat gheen meester jeghen cnappe, noch cnappe jeghen meester, eenich weerck verdinghen sal, also langhe als zy eenighen meester belanck syn; den meester up de boete van xx sc. par. en de cnappe up de boete van x sc. par. Maer waert zo dat de voors. meester ondervraechde of hy hemende belanck van weercke of van ghelde waere, en hy dat loochende, so sal de cnappe ghehouden syn in beede de boeten voors. *Legwerkers en Tapijtwerkers te Auden*. 11 juni 1500. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 281.

2) *Naest belanck. Nabestaande, verwant, bloedverwant, fr. parent*. || Wanneer datter een sterft, die ter geselschap behoert [nl. van de munters oft werklieden], soe sal men nemen eenen die hem naest belanck is, en dies weerdich is, en makene in syn stadt die daer doot is; waer oock dat saecke, dat hy bleve sonder maech en sonder ghebuerte, soe moeten sy nemen eenen van der munters, dies best weerdich is. *Pl. v. Brab.* juni 1291. I, 246.

BELANCK, bijw. **Na belanck, na belange van**. *Naar eerevedigheid, naar verhouding van, fr. en proportion de, à raison de*. || Van den woerden sal dat kint dobbel beteringhe doen, nae belanck deenre [nl. der] misdaet. *K. v. St.-Truiden* 1366, a. 16. Eest dat der man, noch twijff, noch maecht, die beteringhe nijt doen en willen, soe sal dat wijff abain zijn, nae belanck deenre misdaet. *Ib.* a. 24. De mesdedighe sal die beteringhe doen na belanck der misdaet. *C. v. Maestr.*, *Oork. v. 1380*, a. 28. Na belange van der misdaet. *Ib. Oork. v. 1409*, blz. 475. Na belange der misdaet. 477. Oft vellicht sulx van meerder oft minder estimatie weer dan in den voorsc. poenten en articulen vercleert is, so sal men alsdan daerover die bruecken stellen en ordonnantien maecten nae belanck van denselven poenten en articulen, brekende altijt dat minsten met het swaersten, tot goeden proporsie van den misdaet. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 7. *Tongeren*. Betaelende den interesse [nl. eener rent] naer belanck des tyt. *C. gr. Loon, Reces v. 1698*, blz. 505.

BELASTEN, bw. 1) *Goederen, door er geld op te lichten. Bezwaren, fr. charger, grever*. **Zie BECOMMEREN**. || Wanneer yemant eenighen pandt belast oft bezwaert voor scepenen met verscheiden erfelycken oft lyftochtrenten; die [brieven] syn algader van eender ouderdom en date. *C. v. Antw.* 1545, vi, 14. Man en wyff, die staende den huwelycke des eens oft des anders onruerende goeden oft erve belasten met renten oft commeren. *Ib.* xi, 57. Die [langstlevende] en mach alsdan van synder helft daeraff nyet anders disponeren, noch taelve huys, erve oft rente in al noch in deele vercoopen, alierenen, belasten noch becommen. *Ib.* xii, 18. Behoudelyck oft de man daer toe alleenlyck [nl. alleen] waere gecommen sonder syne huysvrouwe in de brieven bekent te zyne, soe mach hy, staende den huwelyck van den vercryghe, deeselve vercreghene goeden vercoopen oft belasten in absentie van zynder huysvrouwe. *C. v. Brussel*, 1570, a. 34. Want sommige personen, belast zynde met menighvuldighe schulden, en oock met gheloften van waerschappen, hunne goeden frauduleuslyck belasten en becommen met sommen van penninghen oft renten tot behoef van vrende personen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 146. Christijn: *bona sua fraudulenter onerant pecuniis aut redditibus*. By den arreste gedaen op eenich

goed, wort hetzelfde geaffecteert en geimpignoreert ten profyte van den arresteerder voor de schult by hem gequereleert. In sulken wys dat men sulck goed niet en vernach te veranderen, alieneren, transporteren noch belasten in prejudicie van denselven arreste. *C. v. Gent*, IV, 9. Vanden Hane: *res arrestata alienari aut oppignorari non potest*.

2) Eenen van een misdrijf verdachte. *Beschuldigen, aanklagen, betichten*, fr. *accuser* (un suspect de méfait). || Soo wanneer den schouteth begeert, alvorens te comen tot naerder bericht van de waarheit en van de gelegentheit vant misdaet, daarmede hij den gevangenen wilt betichten en belasten, . . . soo nempt hij conclusie preparatoir ten eijnde dat dijen cnap sal worden gewesen ter bancke. *C. v. Antw. comp.* VII, iv, 14.

3) Eenen gevangene. *Tot langer of eens nieuwe hechtenis aanbevelen*, fr. *recommander, recharger un prisonnier, retenir un prisonnier par un nouvel écoré*. || Costumiers zegghen en sustineren, dat zo wanneer eenich parsoon in vanghenesse ghedaen oft gheexecuteert wart van soude ten vervolge van eeneghen sculdene [al. schuldeischer] of creancier, en dat daernaer comt een andere scultheeschere en wille den voirse ghevanghenen berwaren of belaten in vanghenesse, dat hy, naer rechte, ter belastinghe te doene niet ontfanghelien es, hij en moet alvorens betalen of ghenouch doen den parsoon die de eerste prins en executie dede doen. *C. v. Aalst*, blz 296, 15^e E. Eenen, die gevangen es om een malefite, mach wel belast zijn van een ander officier, om een andere malefite . . . ; nemaer 'tproces van der eerster belastinghe moet altijts voortgaen en niet verachtet zijn metter tweetster belastingen; zoe en zal oec d'executie van den vonnesse, dat men op d'eerste belastinghe wijzen sal. *Pract. crim. c. xxi*. Mr. Passchier [in den naam van den deken der kristenheid te Brugge], versochte [aan het collegie van schepenen] den voornoemden Rombout [de Doppere, gevangen in het gevangenhuis der stad], die clerche ghetonsureert was en es, en mids dien in criminele saecken nieuwiers el te rechte behoort noch justiciable es dan voor mynen heere den officiaal van den hove van Doornicke, te moghen belastene en apart in een gat te doen legghene om crisme, danof hy vut zynder officie hem anspreken wilde voor mynen heere den officiaal, in tyden en wylen; begheerende en biddende hem te dien fyne de voors. vanghenesse te willen verleenene en consenterene. Achtervolgende welcken versoucke en begheerte troorn. college van scepenen consenteerde en consentert by desen den voorn. Mr. Passchier, . . . den voors. Rombout te moghen bevelene en recommanderene in de voors. vanghenesse, up zynen plucht en aventure. *C. v. Brugge*, II, 260 (1531).

4) Getuigen. *Wraken, verwerpen*, fr. *blâmer, reprocher, recuser*. || Al eest soo, dat de teghenpartije aldaer commende, doet eenighe beschuldighen, reproche oft lachteringhe teghen de voorsc. ghetuyghen, soo sullen deselve . . . ghehoort worden, hoewel de heeren in dien ghevalle t'ghedrach der belaster (sic) ghetuyghen sullen moghen verscheyden stellen van de ghetuyghenisse der andere. *C. v. Sant-hoven, Stijl*, a. 151. Maer indien yemandt de persoonen van den ghetuyghen sal willen beschuldighen, lachten oft belasten, soo sal hy, . . . moghen overgheven de paeckte feyten van belastinghen. Ib. 154. De feyten van belastinghen overghegheven zijnde, sal de teghenpartije ten eersten rechedaghe

daerna in geschrifte moghen overbrengen de redenen en middelen dienende ter ontschult oft salten van den voors. belasten ghetuyghen. Ib. 155.

5) Belasten met eede. *Den eed opleggen, den eed eischen*, fr. *déposer le serment*. || Als ijmant van partijen bij vonnisse met eede is belast, oft dat oock de wederpartije de saecke in deijlinge van eede heeft gestelt, soo en mach alsulcken eed niet worden gedaen, . . . dan voor schepenen en greffier. *C. v. Antw. comp.* V, xj, 54.

6) Belast zijn met eenen rechtavorm. Van eene akte of handeling. *Onderhevig, onderworpen zijn aan eene formaliteit, zonder welcke eene akte niet geldig is, geene wettelijke kracht heeft*, fr. (d'un acte) *subordonné à une formalité sans laquelle un acte n'est pas valide*. || Desem aenghemerckt, en dat die van de voors. capitellen in onsen raede van Brabant oock nijet en hebben verworven plaet, daarmede nochtans de voors. pretense alienatie is belast. *St.-arch. te Diest, proces Kapel ten Hoogen Wijngaard § Kapitell*, 1612.

BELASTEREN, bw. Getuigen. *Wraken, verwerpen*, fr. *blâmer, reprocher, recuser*. Zie BELASTEN 4). || Al is 't soo dat die teghenpartije, aldaer, komende, doet eenighe beschuldighen, reproche oft lasteringhe teghen eenighe ghetuyghen, soo worden nochtans deselve, dien nietteghenstaende, overhoort, . . . hoewel de schepenen in sulken ghevalle het verklaren van de belasterde ghetuyghen sullen moghen verscheyden stellen van de ghetuyghenisse der andere. *C. v. Casterlee*, II, 14.

BELASTIGEN, bw. Goederen. *Bewaren*, fr. *grever*. Zie BELASTEN 1). || Wye alulicke goederen belasticht met erfrenten, soo en moghen tochter of gerffman den pandt van hon oft anders niet ergaren hy en blyve den derden pennink altyt beter dan die buyten rente [buytenrente] beloopt. *C. gr. Loon*, VI, 37.

BELASTINGE, zn. v. 1). *Bewaring van goederen met renten of lasten, verband, hypotheek*, fr. *affectation de biens par des rentes ou charges, hypothèque*. || Zoo wye eenighe onruerende panden oft renten heeft gestelt te borghe als cautie pignoratice, als de sake is gesuranneert, . . . die impignoratie oft belastinghe en derf men niet vuytsteken. *C. v. Antw.* 1545, II, 50. In de belastingen van onruerende goeden oft panden hebben de oudste scepenenbrieven van date altyt preferentie voor de jongere. Ib. VI, 10. Dat deghene die eenighe contracten voor schepenen passeren smakende alienatie oft belastinghe van erfgoederen oft renten, moeten achtentwintich jaeren oudt zyn. *C. v. Brussel*, 1570, a. 48. Voor schepenen der stadt Brussel heeft men altyd ghepasseert . . . alderhande deughdelycke contracten, als van erfuytgevingen, opdrachten, manghelingen, giften, belastingen, alienationen, transporten, verbintenissen van eygene en cheynagoeden. *C. v. Brussel*, 1606, a. 128. Ib. 131. Christyn: *onerationum onera*. In executie en decrete van hypotheke, den landtoehyens en achterstellen van dien gaet voor ander belastinghe daerop wesende. *C. v. Gent*, VI, 13. Vanden Hane: *capitalis census praefertur aliis oneribus*. Al ist dat huysen binnen der stede en schependom in 't gedeel gerekent zyn als cathey en meubel, nochtans gebeurt danof ervenisse en onterfvenisse, en oock belastinghen en hypotheken. Ib. 19. Vanden Hane: *licet hypotheca suffulciantur*. Man en wijff des eens oft des anders onruerende goeden oft erven ghelijckelijc wettelijc belast hebbende, moet deselve belastinghe comen tot ghelijcken laste. *C. v. Sant-*

hoes *impr.* IX, 71. Egheen momboiren en vermoegen der weesen erfelijcke goeden oft gronden van erffen vercoopen, versetten, belasten oft denatureren... tensij dat drij de naeste den weesen bestaende, en twee van s' moeders weghen, affirmeren bij eede dat hem dien vercoop, belastinghe, .. beter docht ghedaen dan ghelaeten. *C. v. Herentals*, XIII, 6.

2) *Inbeslagnameing, beslag, fr. saisie, arrêt, main-mise*. || Daernaer sullen volghen alle schultheeschers bij obligatie, .. metgaeders sententien oft ghewijsden ghewesen te deser vierschaere, .. elck naer den tijt van haerlieden pandinge en belastinghe ghedaen. *C. v. Edingen*, XVI, 6. Waerder naer de voors. schulden noch goet, soo sullen de schultheeschers, bij cedulle blijckende bij hanttecken van den debiteur, daerop betaelt worden bij preferentie volghende haerlieden pandinge en belastinghe ghedaen; en daernaer de schultheeschers bij rauwe actie, al volghende de belastinghe daeroren ghedaen. *ib.* a. 6.

3) *Beschuldiging, betichting, feiten van de aanklacht, fr. accusation, faits à charge*. || Behalvens dat men de daeden oft feitten van belastinge wel mach overgeven in geschrifte. *C. v. Antw. comp.* V, 1, 17. Als den gevangenen het misdaet dwelch hem opgeleght is oft wort, ontkent en loochent, soo is men gewoon en behoort men hem te vraegen of hij can bewijzen daervan ontschuldich te sijn, .. opdat soowel bekent mach worden sijne onnooscheit en onschult als sijne belastinge. *ib.* VII, iij, 6.

4) || Van belasting of bezwaring van gevangenen. *Des charges et récharges des emprisonnez. DANKHOUT, Kap. 21. Zie BELASTEN* 3).

Belasting en ontlasting. Getuigen tot —. *Getuigen ter bezwaring en ontlasting, vóór en tegen, fr. témoins à charge et à décharge*. || Ordineren wy, dat die officiers en degene die op 't stuk van 't crime gedeputeert sijn, .. verstaen totter instructie van de voorseyde processen, en die regters en jugen totter examinatie van de getuygen beleyd van officie wegen tot belastinge en ontlasting. *O. crim. v. 1570*, a. 31.

BELEEBBERING. *Zie BELABBERING.*

BELEEDEN. *Zie BELEDEN.*

BELEENEN, bw. *Te leen geven, ook bekomen, (een heerlijk goed) fr. donner, aussi recevoir en fief, en engager (un bien seigneurial)*. || Oversulcx zyn d'officiere van de voors. hooftmeyeryen en van den resort d'erselver (behalve van deghene die, met consent van de Staten van den lande beleent syn) schuldigh hunne ghevangenen van crim... te leveren aen den voors. amptman. *C. v. Brussel* 1606, a. 7. Christyn: *inféudat*. Alsoo wy... ghe-nootmaect sijn gheweest te beleenen diversche onse heerlijkheyden, rechten en domeynen, .. op last en conditie, onder andere, van deselve van ons in vollen leen te hauden en te verheffen, d'welck vele van deghene onse voors. heerlijkheyden, rechten en domeynen beleent hebbende naerghe-laeten hebben te doen; mitgaeders oock over te brengen in onse rekenamere van Brabant de goederen, laethoven, rechten en chynsen die sy in alsulke onse beleende heerlijkheden int besundere pretenderen te hebben. *Plac. v. Brab.* 30 juli 1631, I, 278.

BELEENING, zn. v. *Het te leen geven, fr. engager*. Wordt oock van niet-heerlijck goederen gezegd, *fr. se dit aussi de biens non-seigneuriaux*. *Zie BELASTEN*. || Daerdoor wy niet alleen en worden ghe-

frustreert van onse ordinarise rechten van verheffen, maer worden onse leenmannen daerdoor onbekent, en onse beleende heerlijkheden, rechten en domeynen ghestelt in sulcken onsekerheyt en confusie, mette chynsen, laethoven en particuliere in-comen van onse vasallen, mannen en manmannen die voorsz. beleeninghe ghedaen hebbende... Dat sy sullen hebben te lichten onze opense beseghelde brieven van beleeninghe. *Plac. v. Brab.* 30 juli 1631, I, 278. N. heft een broeck gobtinert, bij maniere van versettinge en beleninge, tegen die gementen. *Montenaken* II, 167 (1629). Heft N. geloeft vercregen aen die gementen van Montenaken, met beleninge en versettinge, seekere 4 roijen hoefs, roijes gelanck 40 guld. 7 st., onder conditie dat de redemptie mach geschieden naer die ses jaren, sonder crescentie, voer half mert. — N. heft vercregen, bij forme van beleninge oft versettinge, vijf roijen hoefs oft bamps, gelegen op tementen, voer, roijes gelanck 40 guld. 30 st.. De redemptie mach geschieden naer de ses jaeren, sonder crescentie oft opgaende van gelden, voer half mert. *ib.* 173 (1639). N. heeft tegen die gementen aengenomen, bij forme van beleninge en versettinge, twelf roijen broecks, .. voer die somme van.. *ib.* 167 (1666).

BELEERINGE. *Zie HOOFTVAERT.*

BELEGEN, bn. *Gelegen, fr. situé, sis*. Grimm. Belegen, *situs*, van *Beliegen jacere*. *Zie bij VERDAM: BELIGGEN*. || Hus en hof, alsoe alst beleghen es. *Cijns te Wesembke*, 18 jan. 1293. (Drie regels verder staat „gheleghe“). Ten pointe daer min vrouwe upbrinct goed commende van harer siden, in so wat manieren van goede dat beleghen es en ghestaen. *C. v. Gent, Orig.* 22 juni 1353, a. 1. Op huys en hof, ghelyc dat beleghen es in die Langhestrate. *Chartb. Beg. Brussel*, f^o 154 v^o. (1361). *Schep. van der Vuuren (Tervuren)*. Alle dat recht dat si hadde aen iij s. goeds ghelts tsjaers erfelic alle kerssavonde te ghevene, ghelijc dat sij beleghen [belegd?] sijn op huys en hof wilen was Jan Sconaeards, ghelijc dat beleghen es in de Wijn-gaertstrate. *ib.* f^o 155 (1369). Alle dat recht dat hi hadde aen viij dachmael lands.. ghelijc dat si beleghen syn aen dinde van Stockele haghe *ib.* *Laten der kerk te Wesembke*, f^o 155 (1366). — iij dachmael... lands, .. ghelijc dat si beleghen sijn tusschen Jan Laureis hof ende die Galchberch. *ib.* *Schep. v. Ophem* f^o 155 v^o. (1366). Vijf dachmael bempts, of dairontrent, beleghen te Beetaze, te Ouderaen. *Schep. v. Thienen* 15 jan. 1405. Onder-half dachmael ceusels, ghelijc alsoe die beleghen sijn in de parochie van Haeght, gelegen neven Yden der [dheer] Aelmans goet. *Schep. v. Haecht* 23 sept. 1488. *Abdij Cortenberg*.

BELEGEREN, bw. *Opschrijven, te boek stellen, (de ligging van huizen en gronden), fr. inscrire, enregistrer (la situation de maisons et biens-fonds)*. || Omme te remedierene de faulten en ghebreken die myne heeren van der wet bevonden hebben, dat daghelicx ghebueren by tualic belegheren van den huusen, plaetsen van lande en andre parcheelen binnen deser stede gheleghe, als die by coope en gifte veranderen; twelcke commen es by dat de ghesworen clercken van deser stede, als zy eeneghe giften oft bezettinghen passeeren, nemen huerlied leghere uten oudde brieven, sonder vene ofte inspectie van der plaets te nemene. *C. v. Brugge* II, 302. 28 aug. 1526. Ute dien dat daghelicx vele faulten ghebueren in de pandynghen die men doet, alzwel van renten, van huushueren ghewedde schulden of andere bekent in thereo,

[*nl.* kantoort] bydat de parcheelen, die men pandt, daerinne qualic ghespecificert en belegghert staen. Ib. 367, 31 aug. 1538.

BELEGERTHEIT (Belegerthede), *zn. v. Ligging, fr. situation.* || Dat alle de ghezworen clercken van deser stede, in alle ghiften, besettingen, verbanden of andere contracten, . . . ghehouden worden te stellene de namen en toenamen van de contractanten, . . . en de namen van den huusen, met behoorlicke belegerthede van abouten, canten en zyden, also men van oudden tyden ghecostumeirt en schuldigh gheweist van doene. *C. v. Brugge I*, 363, 31 aug. 1538. Zie **BELEGEREN**. Sessentwintich bunders, . . . onbegrepen der juster mate, mids datter gheene metynghen af ghedaen is gheweest, maer alleenlyck conforme de belegerthede van dien hier by coope overgheleyt. *Dz Pr. en Br.*, XII. *Zulte*, 11 (1551).

BELEGGEN, *bw. 1) Belemmeren, versperren, verstoppen, fr. embarrasser, encombrer.* || Dat niemant, wie hy zy, den verstal noch in den vliet [*sic*] en belegghen met houten oft met andre goede. *Dz Pr. en Br.* XXVI. *Rupelmonde*, 92 (1510). Dat hem niemant en vervoordere te stoppen, bevisschen ofte belegghen eenighe heulen, waeterganghen ofte aluysen. Ib. XIV. *Boekhout*, 29, *Stat.* 12 oct. 1684, a. 30.

2) Eene ruimte. *Bezatten, fr. occuper* (un espace). || Den erfachtighen [*nl.* de eigenaar], bevindende sijnen grondt beleyt met garbeesten, vermach daerop te verhaelen sijnen landspacht. *C. v. Poperingen VI*, 18.

3) *Hevig aanvallen, bestoken, belegeren, omsingelen, fr. assiéger, corner, presser.* || Den Keyser van Constantinoble, die beleyt laech van den Soudan van Damasc. *JAN v. DIXMUDR*, 1. Den Soudan was ghescoffeert en vloet in Andernoble; de keerstinen volgden de Sarrasynen en beleeden de stede. Ib. 4. De vassael moet dienen onvermaent. . . Ten derden, als de vassael weet dat zijn heer beleyt oft in grooten dangiere is van sinen persooone; want dan soude hi terstont moeten trekken om hem te securrerene, sonder sommacion ofte vermaent te zijne. *Leenr. v. Vl.* 114. Die met vergaarderdingen van volcke oft met heercracht een moyterie en sedicie opgeset en gemaect heeft, oft brandt gesticht, oft iement beleet heeft met crachte, oft verboden heeft iement te begraven. v. D. *Tav.* 72. *Van violencien en voortsen.* Dat de victuaille binnen der stadt van Antwerpen zeere diere was, mids dat zy beleyt was te watere en te lande [*nl.* a^o. 1585]. *Pior, Chron.* 649.

4) *Renten. Bezatten, aanleggen, bepanen, fr. hypothéquer, constituer* (des rentes). || Item, behoort noch ten zelve leene zij rasieren ruwe evene en zij deniers par. in pennincrenten, dat men heet „hondebroot”, voortyts beleyt by zekeren ghezworen waerheidslieden ter vierschare van Maldegghem, up diverse parcellen van lande. *Dz Pr. en Br.* VIII. *Adegem*, 12 (1501). Item, sullen de momboirs de penninghen van den verkochten goeden binnen sesse weken moeten belegghen oft bekeeren ten meesten oorboore van den weesen. *C. v. Santhoven, Weesk.* 19. Truiken wilt beleggen op lyfrente iijc carol. guld. theuren lyve alleene, mits daervoren treckende tjaers xij car. voor thondert, en alnoch iijc car. gul. te restitueren *ad placitum* op croix tegens den penning xvjc; dwelcke redelijck is. *Arch. Bergen-op-Zoom, Resol.* 1612—1520, n^o. 33. Soo is die schuldich die chysen, renten en pachten die ghelost worden en ghecomen zijn van den eersten aflyvigen, wederomme te beleggen tot zijner tochte en tot van den erighenemen des eersten ghestorven erfrechte. *C. v. 's Bosch* xv, 4. Een tocht-

tenaer ofte dochtersse, hebbende kinderen, is verbonden allen die chynsen, renten ofte pachten, die zy te saemen beseten hebben en ghelost worden, wederom te beleggen ter nature als sy tevoren stonden; en soo verre daer gheen kinderen en syn, Lemmen pretendeert, dat Peester sal moeten reboerseeren die penninghen waermede die renten syn belacht [*belegd*] . . . Schepenen . . . resolveren: dat Peester N. wel is gefundeert om te coemen tot beschudde van voirs. renten, . . . mits reboerseerende die penninghen en onkosten deur Lemmen N. daervoor onborst. *C. gr. Loon I*, 337 (1656). De uitgever vertaald „belacht” door *remboursées*.

5) *Aanwenden, besteden, gebruiken, fr. appliquer, employer, faire servir* a. || Dat sy trouwelyck die accysen, renthen en die halfheyt der ceuren ophouden sullen, en . . . rechtveerdelyck weder uytgeven en beleggen se en in oirboer der stadt. *O. Liège* 10 sept. 1414, a. 2—5. *Herck.* En elc kiesere sal met sinen iij sch. grote maken eenen caproen, ofte men sal se belegghen int profijt van der voirs. neeringhen. *K. v. Smedersamb. te Gent, Messager* 1875, blz. 423.

6) Van schade. *Vergoeden, fr. dédommager.* || So wat porter de buten der stat van Tricht ghevangen, of den sijne guede genomen, gehalden, gekommt of ghearrestert werden op onser heren eynich van Ludic of van Brabant, . . . die here sal en muet denen porter beleggen, verrichten en schadelois halden van alsolgen schade den der porter leden heet en liden muet. *C. v. Maastricht, Oork.* v. 1380 a. 97. Wie der here sal moten beleggen en ontheven eyne porter, de buten der stat ghevangen, of den sijn guet genomen woirdt om des heren wille of in sijnen dienst, mit sijnen renten.

7) *Beschuldigen, aanklagen, fr. accuser.* || De ghequetste partie behoort over te gheven in ghescripte alle zine wonden en queten up hem ghesiet wesende, . . . noemende de parsonen die hij in elcke wonde en quetse belegghen wille. *C. v. Aalst, Orig.* XLVI, a. 20 (15^e E.). Sommighe Spaensche soldaten te Ghendt ghaven ontrent desen tijt uute veel quade maren. t Scheen, dat dese inlandtsche heeren meestal verraders van haren prince en ongheloovighe waren, waerinne zy ooc beleijden den ghoeiden edelen heere mer Adolf van Bourgoingnen. *Ber. tijden*, III, 88. Soepen wysden: by also dat hy [*nl.* de bailliu] claghen wilde, dat hy claghende [*l.* claghen soude] ghelijc en in al der manieren dat partien ghelaecht hadden, zonder verdiepen of yemende breeder daerin te belegghene dan partien daerin beleyt hadden. *C. v. Aalst*, blz. 498 (1436). Maer, naer trecht van der stede, waert zo dat yemend in zulcken feyten beleyt ware dies [*die des*] onschuldich ware . . . Ib. 500. Naer trecht van der stede, zo moeten de claghers noemen int openbaer daghene die zy int fait belegghen willen. — De bailliu van Aalst, als heere, en N., als claghere, belyden int voireide fait N. 502. Al waert zo dat eeneghe parsonen in faiten criminelle beleyt waren. 504. Up de maniere hiervoren ghescreven was up tjaer iix [1459] ghedaen en ghehouden de purge van Jacob den Steur, die eeneghe by famen belegghen wilden in de doot van Gillise van den Houcke. *C. v. Aalst, Orig.* XLI 14.

8) *Getuigen. Bijbrengen, fr. produire* (des témoins). || En dat ghedaen, de voors. Ghiselbrecht leyde voor ons over zekere renteboucken, oude en nieuwo, en beleede groote menichte van ocoonden,

die wy hoorden en examineerden soverre dat hem de voors. Ghiebrecht hilt vernoucht van oordeel. De Pr. en Br. V. *Gontrode*, 20 (1454).

9) *In beslag nemen*, fr. *saisir*. || Dewelcke [nl. Vier Leden van Vlaanderen] sullen hebben macht en autoriteyt om al deghene, die sy bevinden sullen dese onse teghenwoordighe verboden en interdictione transgesserende [nl. over den uitvoer van granen enz.] te calengieren en doen corrigeren. Oock tgræn, meel ofte broot, metgaders schepen, waghens of peerden, die sy bevinden sullen daarmede gheladen zynde, te besettene, arresteren en te doen belegghene. Pl. v. Pl. 23 mrt. 1523. I, 636.

10) Met eene boete. *In de boete slaan*, fr. *condamner, mettre à l'amende*. || Lieven en beminden. Wy condigen U-lieden dat, volgens d'acte van visitatie gedaen by schepenen van Diest den 31 augusti, U-lieden is beleydt geworden met eene Ley-boete, om niet te hebben geruijnt den Verversgracht tegen het geleg van d'erigenamen N. *Waarschow-brief v. d. Schout v. Diest* (1798).

BELEIDEBRIEVEN (Beleitbrieven), zn. mv. *Brieven ter volstrekking ener affpanding, fr. lettres en exécution d'une saisie-gagerie*. (Lettres d'adduction). || Item, als van dengenens die, opten tijt van nu, vredelijke besitten en enige leengoeden oft renten dairap, bij machten van enigen beleijden oft vonnissen alleen gedaen en genomen op oft met acepenbrieven van enigen van onsen goeden steden, dair geen goedinge na gevolgt en is, hetzij dat tselve beleijt oft vonnisse is geschiet voir en nae den voircr. Kersmisse, dairaf sal geschieden als van dengenens dairaf die guedingen zijn gedaen stadt den voircr. jaire duyssent en hñe, caserende en te nycten doende alle andere acepenbrieven van bekende schulden —, beleiden — en vonnissebrieven gemaect, gedaen en gescreveert, hetzij voire oft nae den voircr. Kersmisse, op enige leengoeden, dairaf men opten tijt van nu niet en heeft vredelijke possessie; met welken scoutbrieven, beleytbrieven en vonnisbrieven men sich niet en sal moghen behulpen in eniger toecomende tijt. v. n. TAV. 206 v°. Die affpandinghe gedaen zynde by beleide, dwelck by amptman, oft zynen lieutenant, in presentie van twee schepenen binnen Bruessele en hare vryheyt gedaen wordt, en buyten vryheyt met eenen dieneer en twee poorters van Bruessele, by wetene van den buyten-officier, en uyt crachte van beleidebrieven desselvs amptman. C. v. Brussel, 1570, a. 47. *Tous ceux qui possèdent des rentes héréditaires ou à vie, en vertu ou sous titre de lettres adductions ou beleids, adhésions ou investitures faites et passées pardevant nos échevins*. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 f. 128, 130 H.

BELEIDEN (Beleiden), bw. *Doen, verrichten, fr. faire, effectuer*. || Dies moghen d'erghenamen de uytvaert en andersins des voorschreven staet, doen celebreren, houden, beleiden en doen tot hemliedre discretien. C. v. Lier, iv, 52.

2) *Besturen, waarnemen, fr. administrer, diriger, régir*. || Om dit weerck van charitaten te regieren en beleiden, so sullen... ghecooren en ghemaken worden sekere personagen, van den bekwamensten en best gequalificeerden. Pl. v. Pl. 7 oct. 1531. f. 759. Metgaders deghene, die hemleden onderwinden en beleiden sullen de saeken van den voorschreven bankerouten en fugitiven in haeren afwezen, by gheselschap oft andersins. Ib. 4 oct. 1540. I, 769.

3) Een enen krijgstoet. *Ondernemen, voeren, fr. entreprendre* (une expédition militaire). Kil. Beleyden de orloge, *ducere, gerere bellum*. || In dien ghevalle hi [nl. de vassal] soude moeten dienen sheeren coste; so soude hy oock, wilde de heere sine oorlooghe beleiden binnen sinen palen van zijnen landen, ter defensie. *Leenr. v. Vl.* 119.

4) Straten, wegen, waters, enz. *Schouwen, in oogenschouw nemen, fr. inspecter, visiter*. || Item, sullen de meyers, elck in heur (sic), ommegeen en visiteren den winterlinck, sint Luyckx dagh, en den somerlinck uitgaende mey, en de corenvelden uytgaende meert; daer ghebreck inne bevonden sal worden die beleiden en doen maecken ten dobbelen coste. C. v. Grimbergen, *Landch.* v. 1556, a. 107. Dat hy, rentmeestere, en alle syne voorsaeen in 't voorsz. officie, van allen ouden tyden, daer af egeene memorie van menschen en was ter contrarien, waeren in gebruyck en possessie, *cel quasi*, van alle waterloopen, straten, bordesschen en andere becommeringen oft beletselen, die op de straten deser stadt mochten geschieden oft toecomen, te beleiden met die van de tholcamere deser voorsz. stadt Bruessele, daer op en over kennisse te nemen en t'ordonneren. MARTINEZ, 132 (1809). Behoudelijck nochtans, dat die schade is lijvende schuldich is die schade binnen de vierentwintigh uren dat hij die beesten op zijn landt heeft gevonden en doen schutten, te doen beleiden en visiteren, 't zij met twee schepenen oft met goede mannen. C. v. *Deurne impr.* a. 68. Oft iemandt, door negligentie van denghene die zijnen wegh heeft over ander lieden erve, merckelijcke schade lede van de beesten die daerover ghestouwt worden, die schade soude den meester van de beesten moeten betalen, deselve beleijt wesende binnen vierentwintigh uren. Ib. 275. Soo wie contrarie dede [nl. te dicht bij zijns geburen erve plantte], sal partije oft ghebuere, daerbij gheinteresseert sijnde, alsulcken plantsoen moghen doen beleiden bij drossaert en schepenen, om die uytgheworpen te worden. C. v. *Gheel*, vii, 16.

5) Een goed of slecht leven. *Leiden, fr. mener* (une bonne ou mauvaise conduite). || Dat, indiender nyet cortelinghe inne voorsien en waere by oportunen remedie, dede te bedachtene en was apparent, dat de voors. Serraes (zo hy zyn leven es beleidende) zoude alle syn goet en van zynder huusvrauwe dissiperen. C. v. *Brugge II*, 503 (1546). Hem beleiden, *siok gedragen, fr. se conduire*. || Soe [zij] beleide haer al by den rade van myn heere van Borgoinen, de hertoghe Philips. Ol. v. *Dixmude* 29.

6) Vrouwen. *Verleiden, fr. séduire* (des femmes). || Want menghe menschen somwijlen quaden wille hebben en opat maken vrouwen persoene en porters dochter en kender te rouvene, tontschokene en met coppelrien tegen honre vrunden wille en consent te beleiden. C. v. *Maastricht*, 11 mei 1428, a. 6.

7) *Leiden* (de rechters) op eenen met verachtende schuld beladen grond, in beslag nemen, fr. *condamner* (les juges) sur une terre chargée d'une dette en souffrance, la saisir. In Vlaanderen: *BETTERDEN*. || Hoe wel eenighe gronden van erven, daeroppe chijsen oft renten bepadt en gehipotecheert sijn, gedeelt oft gespleten worden, soo is nochtans de chijsheer oft rentier niet schuldich sijn rente oft chijs te spijten, maer moet geheelijck betaelt worden, oft andersins mach alle de panden doen beleiden en uytwinnen. C. v. *Lier* xi, 10. Id. C. v. *Mechelen* xii, 11. Nannius: *ad et possuntversus pignora persequi et eorum additionem postulare*. Soo wie

eenighe erve wilt doen beleiden, om deselve te moghen uytwinnen, die is schuldigh te versoeken aen den schouteth en twee schepenen te gaen op de erve en gront, die hy beleiden wilt, ... en aldaer te versoeken leveringhe van deselve erve. Ib. XIII, 19. Nannius: *Qui in possessionem fundi mitti cupit, ... postulabit ... ut in rem praesentem, quam sibi adjudicari velit, eant.* Voor 't ghebrek van de voldoeninge van gheweesen vonnissen, condemnatie, contracten, geloften van waerschap, obligatie en van alle andere personele schulden en actien ghevonnist zynde, naer d'excussie van de meubelen, ... worden de immeubele goeden, pachten, cheynsen en renten van den debiteur belejdt, te weten, binnen Brussel en hare vryheyt by den amptman oft synen lieutenant in de presentie van twee schepenen derselver stadt, en buyten de voors. vryheyt, de geheele amptmanne door, by eenen dienaar in presentie van twee pointers; en de leengoeden in presentie van leenmannen. C. v. Brussel 1606, a. 105. Christijn: *inductioni subijciuntur.* Hebbende [nl. de dekens en achten van de gulden van de drapperyen] ... oock recht van beleiden, uyt cracht van hunne vonnissen, op goeden binnen Brussel en hare vryheyt gelegen, die sy vermogen te vercoopen. Ib. 51. Christijn: *jus immittendi in fundum.* Dese niettegenstaende, soo hadden de wethouderen deser stadt [Brussel] hun vervoordert eenige derselver goederen voor hun te trecken, en te passeren de goednissen, erfennissen, belastingen en verbintenissen, gelyck noch cortelinge geschiet is ten respecte van N. en N. syne huysvrouwe, dewelcke, uyt crachte en naer vermogen van sekeren waerschapbrief, ... daervan ten selven daghe vonnisse was genomen, ... mede naer vermogen van de belejdebriefen des heeren ammans, daarop gemaect, ... en den belejde daeruyt gevolgt, hem, naer derselver stadsrechten, hebben doen beleiden tot eene hofstadt met den huys daerop staende en syne andere toebehoorten, gelegen in den woude van Sonien, ... groot dry dagh-wanden, ... en dat om, by verruycken en vertieren, daeraen te verhaelen de verloopen eender erfelycke rente van 12 gulden 10 st., met de wettelycke costen daeromme gedaen. MARTINEZ 70 (1688).

8) Een rechtsgeding. *Voorbereiden*, fr. *instruire* (un procès). || Ghezien by den college, ter camere, tproces aldaer schriftelic beleet tusschen N. en N., heeschers, ter eender zyde, enz. C. v. Brugge II, 890 (1570). Dat men voordaene gheen wederticht oft reconventie en sal moghen beleiden op de presentatie des eersten aenlegghers. C. v. Santhoven, *Stijl*, a. 83. De saecken van ticht en wederticht sullen elck op henzelven beleyt worden. 86. In beroepen van uytterlijcken vonnissen, daeraf de processen sijn belejdt in geschrifte. 163. In beroepen van uytterlijcken vonnissen daeraf 't proces mondeling is belejdt. 165. Ofte de saecke van sulcken gewichte en gesteltenisse waere, dat die bij verbael bedinghe niet geveugelijck beleijt noch bedinght en hadde connen worden, soo moeten de commissarissen de saecke verseijnden op de rolle. C. v. Antw. comp. V, 1, 74. Sijn deeniettemin de commissarissen schuldich te houden pertinent verbael, soo van de comparitie van partijen, ... als vant gene dat voor hun is gedaen tot beleijt van de sake. 75. Indien ijmant hem bevindt beschadicht oft vercort, ... die mach selve den officier aengeven, en, tot zijn verhael, hem mede voegen int vervolch bij den officier daerop te doen, om de saecke des te beter en neerstiger te beleijden en

gaede te slaen. Ib. VII, iv, 3. Dat de cleroquen van de vierschare, beleedende eenighe processen, sullen schuldich sijn precieclijck te kommen ter plaetse daer men de continuatie houdt. C. v. Brugge II. *Stijl* v. 22 dec. 1751, a. 1.

9) Getuigen. *Bijbrengen*, fr. *produire* (des témoins). || Ghehoort hebbende vele diversche oorconden die hemlieden in groten ghetale ghelieft heeft an beide ziden daerup te produceerne en beleedene. C. v. Aalst, *Orig.* n°. 64, blz. 579 (1443). Te hoorene en te examineerne bi eede alsulcke oorconden ... als dezelve heeschere voor hemlieden zal willen beleeden. Ib. *Fonnis* v. 1473, blz. 458. Indien de heeschere eenighe ghetuygen noemde, die hem noodtzakelic waren, dewelcke hy niet beleeden en conste, zo moet de bailliu die bedwingen ten oorcondescepe te commene, omme de waerheyt te ghetuygens. Dr. Pa. en Br. XVI. *Assenede* 47 (1242, kopij 17de E.). Mach den bailliu ... ter [L. te] constangierene en te doen commene alle degone, die van den faicte moghen weten te spreken, en degone, die den bailliu daertoe zal willen beleeden. Ib. III. *Vinderhout* 21 (17de E.). Alle persoonen die van 't fait weten te spreken zullen worden ghehoort als getuygen, ... weder dat deselve oorconden by den bailliu ofte partye worden genaemt en beleet, ofte niet, ... C. v. Auden. *Stijl crim.* 1619, a. 14.

10) Eene rechtspleging, een onderzoek, een verhoor. *Leiden*, *besturen*, fr. *conduire*, *diriger* (une procédure, une enquête). || Campen es gheen recht, al staet in hofrechte; en daerbi es ghesien dickent, dat camp niet te rechte beleedt noch te bescheeden te rechte was; nochtan eist ghesien dat een doot man eenen levenden verwan, maer dat was miracule. *Leenr.* v. 1528, c. iij r°. Naer dewelcke [nl. pointen] eenyeghelick hem voordan zal hebben te reguleren, up peine van te syne van onweerden alle proceduren die contrarie dese ordonnantie ghedaen en beleet zullen worden. C. v. Brugge II. *Actum* 8 mrt. 1580, *proom.* Zooverre men daeromme procederen moet, werden de procedueren beleedt en vervolcht zoo voorseyt es. C. v. Auden. III, 17. Int jaer xiiiie xxxvi, int scependom ..., was beleedt de wetteliche van der moort van Willeme Scinckele. C. v. Aalst, blz. 498. Vóór het beleeden van de enqueste, zal de delinquant met eene peremptoire dagvaerd geinsinneert worden om doorconden van den hoogbailliu te sien stellen in eede, en om syne contrarie preuue te doen. C. v. Auden. *Vecktoeten* 1619, a. 5, blz. 270.

11) Een rechtsgeding. *Bepleyten*, *behandelen*, fr. *débattre*, *plaider*. || Die complainte int cas van nieuwicheyden es geheeten „dat cas possessorie”, en die complainte en actien int cas van proprieteyten is geheeten „dat cas van petitorie”; en dese ij, te weten, ierst dat possessorie, en dairna dat petitorie, mogen wel bedinght en belejdt wordden beyde voir eenen richtere en by denselven bealicht. v. d. Tav. 88. Zo wanneer datter questie ofte gheschil ryst tusschen partijen ter causen van eeneghe leenen, partijen werden ghehoordt, en beleeden hare saken in gheschifte ofte anderseyns totter decisie van diere. C. *leenhof* v. Auden. 1545, a. 26. I, 448. Dat by den keyser [nl. in rechte] .. geotroyeert en geconsenteert es ... van te moghen useerene van tproces by gheschifte voor scepenen, en oock voor de voochden van weesen derselver stede beleedt, zoo wanneer de voors. scepenen oft voochden betrocken werden by appele oft reformatie in den Raedt van Vlaenderen van processen by hemlieden oft

eenege huerer gewyst, en dat midts tselve proces, sulck alst beleedt es geweest, exhiberende. Omme te remedierne en te voorziene ten grooten gebreke daeghelicx gebuerende int beleeden en furnisseren van dezelve processen. — Ten sijne dat de practisiene oft taelmans . . hen reghelen en advyseren moghen int beleeden en furnieren van de processen die zy beleeden zullen. *C. v. Auden*. 2de d. 181—183, 27 sept. 1532. Van de vonnissen by hunlieden gegeven in gevalle van grief, wort ghespelleert aen de voors. wethouder, en d'appellatie daerof gheintenteert en belejdt op de rolle. *C. v. Brussel* 1606, a. 54. Christijn: *et appellatio intentata in rota tractatur*. Zullen oock partyen breeder mogen lichten, in saken die niet criminelick worden beleed, ter greffe, copie van elckanders enqueste, naerdien dat sy beede afgaen zyn van breeder beleed. *C. v. Auden*. *Stijl d. kamer* 1619. I. rubr. 1, 38. Dat de momboirs eghen processen noch ghedingen voor de weesen, 'tzi als aenlegghere oft verwerdere, en sullen moghen intenteren noch beleijden, sonder consent van de oppermomboirs. *C. v. Moll, Weeskamer*, 21.

12) Een onderzoek. *Overgaan tot, fr. procéder d.* || De sake te faite geconcludeert zynde, . . den litigant meeste haeste hebbende, zal zyn enqueste mogen beleeden als 't hem belieft, doende d'oorden daertoe dagvaerden, en partye om die te sien in eede stellen. *C. v. Auden*. *Stijl d. kastelenij*, 1619, I. rubr. 1, 33. De versteking omkomende, en d'enqueste niet voldaan zynde, zal hem noch worden geconsenteert andere dry weken, geduerende dewelcke hy syne enqueste sal moeten doen beleeden en voldoen. Ib. 36.

13) Hem beleeden. *Beroepen, sich beroepen op zijne hoofdleering, fr. en appeler à son chef de sens ou d'enseignement.* || De mannen mueghen hem beleeden, als zije ghemaendt zijn, en dits de maniere: „Bailliu, maendij my, soe en ben ick niet so vroet, noch so vast, ic en neema mine verste en mijn beleedt te minen wettelicken hoofde.” — „Seght, wat ick er voort sculdich ben toe te doene”. — „Dat ghi, bailliu, als heere, met twee mannen van den hove, of meer, sult trecken aen den bailliu van onsen wettelicken hoofde, en versoekende dach en stede omme t'honsen hoofde te commene metten beroepe of metten beleede, en dat ghi daer beleeden sult vijf mannen oft meer, tonsen hoofde, van denghenen die hier nu zijn, omme daertoe te doene dat mer sculdich es toe te doene.” *Leenr. v.* 1528, h. ij.

14) Eene rent. *Bepanden, fr. constituer.* || Niemand en kan oft en mach gheenderhande huijsen, gronden van erven, renten oft chijnsen, binnen dees jurisdictien gheleghe, veraliëneren, transporter, overghen, vermanghelen, constitueren noch beleijden, noch oock omme eenighe somme van penninghen, 't zij als pant metter minnen noch andersints verbinden, . . tensij . . voor drossaert en schepenen deeser jurisdictien. *C. v. Durne*, impr. a. 181.

BELEIDENIS (Beleyenisse), zn. m. *Schouwing, fr. inspection légale.* || Met noch het recht van beleyenisse te doeghe [doene] van grachten, hollen en quade weghen en vreden aen oft teghen die goeden onder de heeren [nl. van het kapittel te Luik] sorterende oft resorterende. *MAAS, Halen*, II, 14. (1569).

BELEIDER (Beleeder, beleder), zn. 1) Van de krijgsmacht. *Bevelvoerder, hoofdman, kapitein, fr. commandant, chef, capitaine* (de la milice). ||

Dat niemen wapine en draghe, . . utegesteken denghenen die sijn metten here. [nl. den baljuw], metter wet en met den beleeders van der stede. *DE PAUW, Vgb.* 41 (1849). Ib. 52 (1850). Een „voorgebot” van 1338, blz. 30, heeft, in plaats van „beleeders” „hoofdmannen.” Een ander van 1350, blz. 53: „uteghestecken denghenen die den here, der wet en „den beleede” toebehoeren.”

2) Van een ambacht. *Waardeerder, kourder, fr. visiteur, expert.* || En hieraf zullen weesen beleeders en besoukers en inres [nl. van den wijnhandel] *N. N. DE PAUW, Vgb.* 19 (1838).

3) *Bestuurder* (van een vennootschap), *fr. directeur* (d'une société de commerce). || Als eene compaignie oft geselschap van handel aengegaen is voor de contractanten en henne erfgenaemen, soo blijft alsulcken handel tot gemeijne profijte en schaede duerende totten sijnde toe van den besproken tijt, niettegenstaende dat d'een oft d'ander is comen te sterven; ten waere den afflijvigen waere geweest den principaelen crediteur ofte beleijder van den handel, en sonder denwelcken men denselven handel nijet bequamelijck en soude connen volvueren. *C. v. Antw. comp.* IV, ix, 11. Wy, N., N., ghesworne en beleeders van den vulambachte bin der stede van Ypre . . *Ypriana*, VII, 473 (1881).

4) *Toezienor* (van de melaatschen), *fr. surveillant* (des lépreux). || Dat de beleeders en ommeloopers van den voors. siecken [nl. der melaatschen] hebben sullen twee grooten van elcken persoon die zij, omme ghevisiteert en bezien te wordene, dachvaerden sullen ten voors. hove. *C. v. Brugge*, II, blz. 110 (1480).

BELEIDINGE, zn. 1) Van processen. *Beleid, fr. direction.* || Dat de momboirs en curateurs, . . geen vacation oft loon hebben en sullen van saecken de weesen aenklevende, die sy binnen derselver stadt en vryheyt mogen bekorten, soo in directie oft administratie van goeden, beleydiging van processen, en andersints. *C. v. Loven, Weeskamer*, 52.

2) Van gronden. *Inbeslagneming, fr. saisie.* Zie **BELEIDEN**, **BETREDEN**, **VOETGETEDEL** en **VOETSTELLINGE**. || Vermogen den voors. amptman, sijnen lieutenant en ghesworen dienaren . . te doen alderhande executien van vonnissen en ghevonnisse schepene-brieven, . . mitgaeders alle beleydighen en betedinghen van gronden van erven. *C. v. Brussel*, 1606, a. 9. Christijn: *possunt et deducere in fundum eos, cuius fundus est obligatus*. Item, hebben deselve borghemeesteren, schepenen en raet noch kennisse en judicature van saken rakende . . en van afpandingen die bij de dienaren deeser stadt ghedaen worden, materien van beleydighen, alderhande arresten. Ib. a. 43. Christijn: *de materia inductionis in fundum*.

BELEILOOP, zn. *Waterloop onderwerpen aan de schouwing, fr. cours d'eau soumis à l'inspection légale.* || Soo wanneer gheboden wordt de Nethe en alle kleijn beleijloopen te veghen, sal den heere dat laten gheven drij sondaegsche gheboden. *K. en br. v. Moll*, 1596, 1631, a. 93.

BELEISTINGEN, zn. mv. *Leveringen, verstrakingen, fr. fournitures, prestations.* || Soe hebben zy te scaden gehadt en van huerder selfs goede moeten betalen . . de beleystinge van xl pden [peerden?], die meer dan v of vje gulden gedroech, en daertoe, in gereeden penningen . . En boven allen dien penningen en verleystingen, hebben de voors. joncker Jan en jouff. Johanne moeten quyt-

scalden enz. *St.-arch. te Diest*, vak 2 (15^e E).

BELEIT (Beleedt, beleed, beleest), zn. o. 1) *Beleid, bestuur*, fr. *administration, direction, gestion*. || De officiers en justiciers van Curtrijke reguleren hemlieden in theleed van justitien, jurisdictie, politie, sheeren waerheden, beste hoofden, yasuwe en andere ghelijcke zaken nae tuutwyssen van der concessien, enz. *C. v. Kortrijk*, I, 1. Alsoe wy... zeker ordinancien en reformacien gemaect hebben gehadt, zoewel aengaende den beleede en exercicie van der justicie als... *Rekenk. v. Brab.*, reg. 136, f. 183 v. 15^e E. Den hoochbailliu, poortbailliu en schepenen, mitagaders den ampmann der stede van Audenaerde reguleren hemlieden int beleedt van justitie en policie naer uutwyssen van der ordonnancie Caroline etc. *C. v. Auden*, I, rubr. I, 1. — *Id. C. v. Gent*, I, 1. Dat de weesheeren onser stadt en castelrye van Cortryck onse hebben gebeden om te bekomen een reglement, naer hetwelcke sy en hunne greffiers, in het beleest van hunne respectieve functien, .. hen souden moeten reguleren. *Pl. v. Vl.* 27 nov. 1726. IV, 502. Voorts verbieden wy een schepenen voors. eenige processen aen te vangen, 'tzy als aenleggeren ofte verweerders, ten waere alvoren..., en, taelve gedaen, de sake aldaer te consulteren met dry van de faameuse advocaten van onsen grooten Raede, en van hun daerover te nemen schriftelyck advies, ten beleede van eenen van hun, daertoe te deputeren. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, XXI, 5. Dat niemen hem gheneeren en mach in de stede van Ghent met makelaerden, hi en sij int beleest van haren ambachte. *DE PAUW, Vgb.* blz. 28, 29 (1838), en 50 (1850).

2) In den krijgdiens. *Aanvoering, bevel*, fr. *conduite, commandement* (en service militaire). || Het is georlooft doot te slaene in oorlogen, in dienst van den prince en onder theleit van den capitteynen. *Pract. orien.*, c. LXXX. Zie **BELEIDEN** 3) en **BELEIDEN** 1).

3) *Gerechtelyke schouwing* (van straten, wegen, waters enz.), fr. *inspection légale* (des rues, chemins, eaux, etc.). || Vort, welotijt dat men ghebiecht beleest uyt kerken, en men dat doet bi mannen en bi scepenen, wat mesdade [boete] dat daer af valt, alsoe verre alsoe vonnesse deilt, heffen die heren van Grimberghen. 24 juni 1297. Aladat die limiten van Zelck strecken tot Lutselck op die beecke, en toe recht op naer die Dellen, op die gode, daer die van Zelck altyt belijt hebben... tot aen den Celsusterenbosch, alwaer die van Zelck die geheele Thiensche straete belijden.. Over den Molenwech aen de Mitselaer, en soe voort aen, soedat die van Webbecum daer geen beleid en hebben. *MAAS, Halen* II, 40 (1630). Den rentmeester ons ghenaedighs heeren in den quartiere van Antwerpen heeft kennisse van alle bestaerde goeden... straetschouwingen, beleide van straeten, beken en waterloopen. *C. v. Sant-hoven*, 1664, I, 3. Item, heeft den heere [al. van O. L. V. Lombeke] aldaer beleide en visitation, beken, grachten en waterloopen. *Verkoop v. Gaasbeek*, 1670, blz. 25. Aengaende de beleiden der wegen, straten, rivieren, beken, waterloopen, enz. Den schoutet zal stellen den dag om de visitation en beleiden te beginnen. *O. P.-Br. austr.* 31 oct. 1715, XIX, 11.

4) *Leiding van het gerecht op een met verachtelde schuld bewaard goed, ter uitwinning*, fr. *conduite de la justice sur un bien chargé d'une dette en souffrance, à fin de l'évincer, adduction, induction*

sur le fonds. Zie **BELEIDEN**. || Alsoe als Mathijs van Rode, als rentmeester en meyer te deser tijt ons heerscapes van Diest, en in den name en van wegen desselvs heerscapes, onlanx loden, met daighe en met daigharechte, vervolgt, verreyt en utgewonnen heeft, met eenen openen beleide, achte hofstede lants gelegen in de Haghe, beneden Alle heylegen capelle buten Diest. *Schep. Land. v. Diest*, 12 aug. 1470. *Al esté par cy devant, passé trois cent ans, introduit et observé en ladite ville [al. te Loven] de réaliser lesdictes rentes personnelles en faisant faire, en vertu desdictes reconnaissances, adjudication ou adduction, que l'on appelle en thiois beleie, pardevant lesdicts mayeur et eschevins de Louvain*. *Pris*. 19 dec. 1537. *Kon. bibl.* n. 3247. Wort denselven huerlingh oft besitter van weghe den rentheffers by den dienaar ghesommeert tot ruyminghe van de hypotheque binnen dry weken daernaes volgende, om alsdan daerop te moghen procederen by beleide tot evictie. *O. v. Brussel*, 1606 a. 95. Christijn: *ut tunc procedatur, mediante inductione, ad evictionem*. Omme te verhoeden alle frauden, die binnen den tydt van de voors. dry weken souden moghen gepracticeert worden, soo is den huerlingh oft besitter, begherende binnen deselve dry weken te vertrecken en de gehuerde goeden te verlaten, schuldigh den dag van sijn vertreck t'inainueren aen den rentheffer, om op sijne hypotheque, terstont naerdien deselve ydal gemaect is, te moghen procederen by beleide. *Ib.* 97. Christijn: *ut ad inductionem in hypothecam suam possit procedere*. Item, de voorsz. haefelycke goeden alsoo afgepandt, en de hypoteque oft verobligeerden gront ghe-ydelt synde, wort alsdan by oft van wegen der rentheffers oft cheynseners geprocedeert voor syne tachtterheydt by beleide op sijnen verobligeerden pant... *Ib.* a. 99. Christijn: *proceditur ad inductionem in hypothecam*. a. 100. Soo langh deselve goeden niet en syn gessieert oft beleidt. a. 201. Beleyden, mainmisen. — By beleide oft mainmise. *C. v. Loven*, IV, 13, 14. Aengaende de preferentie van de credituren, .. gaen voor alle degene..., ofte degene hebbende, uyt wettigen contracte, .. beleit gemaect totten selven goeden; want de speciale opdracht en het beleit vergeleken worden. *Ib.* v, 18. Binnen de voors. stadt en vryhey mach man voor schuld en personele actien... procederen by beleide, tot verkooppings van de gronden van erve. *Ib.* VII, 2. Soo wie wilt palen teghens sijnen naerghenueere, oft erfwegh pretendeert over iemants erve, moet comen voor drossaert en scepenen, en verseecken eene palinghe oft beleide; en indien hem t'selve ghescoordeert wort, dan sal hij laten gebieden met een sondeagheghebodt, ouders [al. ouderlingen] en omsitters te comen op de palinghe oft beleit, ter voornemder plaetsen, enz. *C. v. Ghesl.*, VII, 1. Rakende de beleiden ten gronde over achterstel van chynsen, pontpenningen ofte renten. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, kap. XVII.

5) *Voorafgaand onderzoek van een rechtsgeding*, fr. *examen, instruction préalable d'un procès*. || Sonder dat men van nu voortaeen teghen den thoonderselver ghetuyghen iet met allen sal moghen schrijven; maer sullen de rechteren... vueghen t'ghene des... uyt den gheschrevene rechten en d'beleit van der saeken ter staden oft ter onstaden comen mach. *C. v. Sant-hoven, Stijt*, a. 153. Aengaende het voorder beleedt en berecht van criminele saeken, sal men hem... reguleren naer de criminele instructie en het eeuwich edict van den

jaere 1611. *C. v. Aelst, Stijl*, a. 48. Indijen borge-meester en schepenen, ... vonden geraede eenige saceke .. in collegio te doen bedingen, ... oft oock tot beleijde van dijen eenige commissarissen buiten de rolle te ordonneren. *C. v. Antw. comp.* V. I, 4.

6) *Onderzoek bij verhoor van getuigen*, fr. *enquête par témoins*. || Dat die soonthet van s'Hertogenbosche .. een wittige beleyt en wairheit gedaen heeft van ons liefs heren van Brabant heerlicheit, en der stat van den Buasche, en rechten die sy heerbracht hebben, boven mans gedencen, in den lande van Herpen. *Chart. v. 's Bosch* f. 138. *Van onder Couden en Waerheit*, enz., des woinsdaghes nae sunte Margrietendach 1365. *proam*. Aen den greffier ... voor copie authentiq van enqueste oft beleedt van oircondenschap, drij stuyvers par folio. *C. v. Aelst, Regl.* v. 1752, a. 29.

7) *Bepleying* (eener rechtszaak), fr. *débat, plaidoiries* (d'un procès). || Waerinne schepenen terminen en recht doen, naer 't beleet van den processe, by gheschreite ofte andersins, als naer redene. *C. v. Auden*. I. rub. XXI, 4.

8) Beleet doen op. *Pleiten over*, fr. *plaider sur, débattre*. || Dies sullen de procureurs alsdan, voor 't doen van enqueste, gehouden syn hunne schriften, daerop sy beleet doen willen, ... te leveren in handen van den greffier, om die gelezen te worden voor 't doen van enqueste. *C. v. Auden. Stijl d. Kasteleij*, 1619, I, 30. Id. d. Kamer, I, 32.

9) *Oppraak doen*, fr. *blâmer, faire reproche*. || Als die waardeerden, achtervolgende hunne eedts, sullen waerden, en sal eghen persoon denselven moeghen beleet doen, segghende: „En is dat leer niet genoeg gemaect, dat gij daer wederrecht.“ Op de pene van zees ende dertich stuvers. *Leertouers te Diest*, 27 febr. 1546.

10) *Commen te sijnen hoofde en beleede*, *sijn beleit nemen tot*. *In beroep gaan, sich beroepen op de hoogere rechtbank, hare beslissing vragen*, fr. *aller en appel, venir à son chef-sens pour assignement*. || Harde edel en seere ghedachte prince en heere, vor u en uwen edelen, vroeden Raet, so commen uwe manne van leene te haren hoofde en te haren beleede in uwe camera. *C. v. Auden*. 2^{de} d., blz. 300 (1858). Ende de manne ne warent niet zo vroet sij ne namens eene vorste [al een uitstel], en eene andere, en een hofsterkinghe, en een andere, en metter vuersten haer beleet te haren hoofde in mins heren camera. Ib. blz. 305. Van welker questie die van Houthem, noch ooc scepenen van Aelst, daer sy hieromme te hoofde commen waeren, niet zo wys en waren zy en namens voort huerliedder beleet ten overhoofde an minen heren van den Rade in Vlaenderen. *C. v. Aelst*, blz. 298 (1460). Als deelmannen beroupen sullen syn, ofte dat sy zelve huerliedder beleet nemen voor scepenen van Brugge, so worden sy ghehouden tproces over te brynghen al ghefurniert, met huerliedder advyse, binnen den neghensten daghe naer theroupen oft beleeden. *C. v. Brugge*, II. *K. v. deelmannen*, 16 sept. 1525, a. 20. Dat van de processen by beleede over te bringhene de partijen ongheshouden worden yet daerof te betalene. 21. De mannen moeghen hem beleeden, als sijn gemaendt syn, en dits de maniere: „Bailliu, maendje my, soe en ben ick niet so vroet noch zo vast, ick en neems mine verste en mijn beleedt te minen wettelicken hoofde.“ *Leenrecht* v. 1528, a. ij v^o.

BELEITENIS, zn. *Schouwing*, fr. *inspection légale*. || Van beleytenssen, gerichtelycke metingen,

reynen te stellen, erigoeden te deyen, enz. *C. leenhof v. Valkenburg, Stijl* 1631, a. 87.

BELEITENIS, zn. *Verleiding*, fr. *sédaction*. || Is geordineert, off ymant were die met beleytensse off bedrochenisse van coppeleren off coppelerssen, off bij ander subtylre manieren ymants dochter off kent, onder sijn dage van twelf jaren wesende ewech leydde. *C. v. Maastricht*, 11 mei 1428, a. 6.

BELEMMEREN, bw., verl. deelw. *BELEMMERT* (van eene ziekte). *Aangedaan, aangetast, lijdend zijn*, fr. *être affecté, souffrir* (d'une maladie). || De sieke waren gheleet te sinen grave, sprekende haer bédinghe met devooien, en sy ghenassen, van wat siekten dat sy belemmert waren. *JAN v. DIXMUD*. 250.

BELEMMERING, zn. v. *Wettelyke stoornis*, *hinder*, fr. *opposition, obstacle, empêchement légal*. || (Zijn onderworpen aan het zegelrecht van vier stuivers:) Alle memorial-ofte sommatie-biljetten en van executie, pandinge, saisissement, etc., die gegeven ofte gelaten worden aen de gecommende, gexecuteerde ofte andere, onder wie saisissement, elachte, arrest oft andere wettelycke belemmeringe door officiers en andere exploiters gedaen worden. *O. P.-B. autr.* 3 aug. 1703, a. 20. Zie ook *BELEMMERTHEIT*.

BELEMMERTHEIT, zn. v. 1) *Verhinderig, versperring*, fr. *embarras, encombrement*. || Item, sullen die van binnen hare wolle int coorenhuus te coepe setten de drie toeghdaghe van der jaermerot ... en dien tijt sullen de wolle-aesiers tooren te haeren cooste verwaren, en al die wijle sal de waghe int wollehuus sijn sonder andere belemmertheit. *DE VLAMINCK, Aec.* 22, 154^{de} E.

2) *Wettelyke stoornis*, *hinder*, fr. *opposition, obstacle, empêchement légal*. || By aldien op (sie) de te koop gerepresenteerde goederen belast bevonden wierden met eenige saisissementen, klachten ofte ander belemmertheden ouder als 30 jaeren, oft wel met eenige renten. 'tzy looselijk, 'tzy onloselijk, waervan in 30 en meer jaren wegens de verloopen van diere geen betalinge en soude wesen gebeurt, dewelcke met dien laps geeneaert worden geprescribeert, de verkoopers en sullen danof geene cassatie moeten besorgen. *C. v. Brugge* II. 8 juli 1750, a. 7. Zie ook *BELEMMERING*.

BELENDEN, Limb. *BELINDEN*, ow. (*belende, beland*). *Vervaren, verdwijnen, heengaan, geworden*, *blijven*, fr. *s'en aller, devenir, rester*. *Kil. fland. j.* vereynden, *evadere, pervadere*. || Dese vissche hebben dat van natueren, alsi ghewassen sijn in haerre natuerliker tijt, soe maken si hen tegadere, en striden deen metten anderen. De minsche sprac: „Alderliefste, waer belinden si dan?“ Die antw'de: „Sich!“ [zie!] Die minsche sach int dal datti vissche vloten in den dale en dore dat vlietende water, en soe si verder vloten, soe si minder waren. *Aller kerstb.* 8. Zie *Dz Bo*. En daer verloes men den grave Boudin, weder hij doet was ghesleghen ofte ontvloet, men wist noynt waer dat hij belende. *JAN v. DIXMUD* 27. Men vinc die van den Vrien al heymelyc, men onthoefdees of slouchae doet, men wiste cume, waer dat sy belonden, 205.

BELET, zn. o. 1) *Storing in het besit van een goed*, fr. *trouble apporté dans la jouissance d'un bien*. || Alsoe verre als die clagere dat doet binnen den jaire nadat hem die turbacie en belet gedaen is geweest; want na djaer en soude hij niet ontfangen worden om te comen bij complainten van nyeuwicheyden [fr. *nouvellets*]; ... alsoe verre als

als hy nae djaer quame olachtich van turbacien en belette van erflijcheiden. v. d. TAV. 37 v^o.

2) Tegen gerechtelijk beslag. *Storing, hinder, fr. opposition, empêchement.* || Beletten en oppositie tegens executie gedaen by officiers ofte dienaers van Ghendt, binnen der stede en schependom, van vonnissen ofte condemnation van de Wetten derselve stede, oft andere saken executoire, worden gekent en berecht by de jagen derselver stede, die de vonnissen gewesen hebben of d'executie verleent. *C. v. Gent*, VII, 11. Ib. 12. VANDEN HANE: *exceptiones impediens executionem.*

3) Van 't gemoed. *Stornis, beroering, fr. trouble, agitation* (de l'âme). || Ten xijen male, zoe behoiren alle richters gedoechsaem en patient te weesen van herten; want in allen saken dair loon en verdienste inne gelegen is, dairinne vallen diowijle veele belettingen en tegenheid; en soe men meer te doen heeft in deser weerelt, zoe men meer belets en tegenspoets gemoet...; ende die belettingen en swaicheid sal elc richter patientlyc verdragen. v. d. TAV. 374 v^o. Zie ook BELEMMERING en BELEMMERHEIT.

BELETTEN, bw. *Aanhouden en gevangen nemen, fr. arrêter, saisir (quelqu'un), le faire prisonnier.* || Wie so verde breict ofte mort doet up eeneghen van den XXXIX, met wonden, daer hy af ghebannen wert, en daarna belet wert, sodat menne ghecryghet omme rechtighe mede te doene, diene belet, sal hebben, van der stede goede, twee hondert pont tornoyse, en sinen coest, dien hy ghedaen sal hebben omme de belettinghe. En al dies ghelike sal hy hebben van der belettinghen van denghenen die ghebannen es omme de laghe, die hy ghedoghet sal hebben binnen sijn herberghen, daer tfaet gheviel met wonden up eeneghen van den XXXIX binnen verde. *C. v. Gent, Gr. Charter v. 1297* a. 13. Ib. a. 14. Dat ic naidier ben mij te verontsculdigen, mijn derder, aen den heyligen, van den fayte, dat ghij [schout] mij opeeggen wilt, dan ghij sijt mij te beletten oft gevangen te houden. v. d. TAV. 146 v^o.

BELETTINGE. Zie BELET 3).

BELETTINGE, zn. v. *Aanhouding, fr. arrestation.* Zie BELETTER.

BELFROET (Beelfroet, beelfroot, beelfgroet), zn. m. *Een toren in het algemeen, klokketoren, fr. tour en général, clocher.* Zie VERDAM. || Also bi vroude mannen bevonden es, datte binnen den turre van der kerken van Vursselare durp, bi Nevele, seere grove temmerwerken noedich sin, so an den beelfroete, totten weerhanghenne van der clocken, alse binnen den tube van derselver turre, so heb ic Seghere van der Coutren, ridders, ... beloest enz. De PR. en BR. VI. *Vosselare*, 43 (1230. Naar allen schijn, oorspr.). Betaelt Joos de Keyser, van dat hy uprijzende was het beelfroot up den turre, mijds dat hem Joos de Hont en den costere hilpen rijsen teelve weerck, en de clocken gheholpen omme dat es luuden zouden. De PR. en BR. X. *Bachte*, 50, 16^a E.

2) *De Hallestoren te Brugge, fr. la tour des Halles à Bruges.* || De grave Gwy, als hy grave was int eerste jaer, doe verberrende dat beelfgroet van der halle te Brugge. JAN v. DIXMUDR 177. Rembry II, 186, v^o. *Belford*, heeft de wetenschappelijke verklaring van dit woord, zoals die door De Vries gegeven, bij Verdam, en hier zelf v^o. BALFAERT medegedeeld wordt, niet gekend, en zich door eene phantastische uitlegging laten verleiden.

BELGENSCHAP, zn. v. *Belging, toorn, gram-*

schap. || Die schout, met alle die van der stadt, ... sal daerhenen vaeren, en dat onrecht berechten, sonder onsen belgenschap. *C. v. 's Bosch, Priv. v. 1356*, a. 3.

BELIEFENIS (Belieffenisse), zn. v. *Vergunning, toestemming*, namelijk *hulpgeelden door het volk aan den vorst toegestaan, fr. subsides accordés au prince par le peuple.* || Dat zij [nl. de heeren van den Raad] geen voordert oft breeder kennissen en judicatueren aen te [l. aen en] nemen dan zij, navolgende den voirs. privilegien en behoiren te doen, want vult sulken voortstel coempt diowijle murmuracie, *et ex consequenti*, grooten hinder en achterdeel den princen in de beden, hulpen en andere belieffenissen die hij aen zijn landt begeert. v. d. TAV. 377.

BELIEFTE, zn. v. *Believen, welgevallen, welbehagen, goedvinden, fr. condescence, bon plaisir.* || Men en mach eenen vercoopere van renten nemmermeer bedwingen, noch oick in den scepenenbrieven stellen oft bevoorwaarden dat de vercoopere die vercochte rente in al oft in deele soude moeten quiten; maer moet de lossinghe staen alijet ter believen des vercoopers van der renten oft proprietarissen van den pande. *C. v. Antw. 1545*, VI, 55. Man en wyff moeghen maken en passeren hen testamenten sonder malcandens byayn oft consente, en dat elck alleene nae synder believen. Ib. XI, 29. Sonder eenichsins syne kinderen daeraff yet te moeten gheven, 't zy als zy hen stellen tot geaprobeerden state oft andersins, dan zyn belieft. *C. v. Brussel 1570*, a. 33.

BELIEVEN, bw. 1) *Goedkeuren* (oudt. *willekeuren*), fr. *approuver, agréer.* || Ratiferende, approberende en believende voerts alle alsulke vorwaarden en beloften als zy van Antwerpen gedaen hebben, en noch doen sullen moegen metten particulieren personen en erigenamen paert en gedeel houdende in de geleiden voergenoemt. MEERTENS en TOERS, III 592 (1479).

2) *Toestaan, toekennen*, fr. *décerner, consentir.* || Dewelcke [leenman] gemaent synde, sal wysen voor een vonnis: dat men den coopere den pandt ofte renten believen sal, en dat hy sal comen te hulpe en te monde. *Leenhof dorchgr. v. Antw. f. 19* (1567).

3) *Iem. believen met.* *Gunnen, het gebruik toestaan, laten, fr. accorder, concéder l'usage, laisser.* || Een huerlinck en heeft geen recht om, ten eijnde van sijne huere, het gehuurt hujs oft erve te blijven behouden voor eenen prijs die een ander daervore soude willen geven, maer mach den verhuerder daarmede believen en gerieven die hem goetdunckt. *C. v. Antw. comp. IV*, vij, 18.

BELIGGEN, bw. *Beleggen, omsingelen, omringen*, fr. *assiéger, environner, entourer.* || *Peculium castrense* is, dat een ridder oft ruijterman krijt in den orloge en in heervairden, beliggen oft andere diensten van wapenen. v. d. TAV. 285. Du biste mijn toeverlaet in der bedroefenissen, welke bedroefenisse mi alom belegen hevet, mine hoghe vroude; wtnim mi van dien die mi beligghen. *Getijdb. 15e. E. 121 v^o. Ps. 31.*

BELIJDENIS, zn. v. Van eenen strafschuldige. *Bekentenis, erkenenis, fr. confessions, aveux* (d'un coupable). || Welcke soherpe examinatie aladan moet geschieden in de teghenwoordigheijt van twee schepenen en griffier deser hooftbancke, die gehouden is desselfs ghevangene belijdenisse en bekentenissen pertinentelijck op te schrijven. *C. hoofdb. Dourne*, I, 14. De belijdenisse en bekente-

nissen van den ghevanghene alsoo opheteceent weesende, wort dien ghevanghene dan gheleijt uijtter hachten, ongebonden en buijten alle banden van jaere, onder den blauwen hemel, alwaer hem sijne belijdenisse en bekentenisse wort voorghelosen. 15.

BELIJDING, zn. v. In burgerlijke zaken. *Erkenning*, fr. *reconnaissance*. || Ten waere nochtans dat de ghedaeghde de belijdinghe, de bekentenisse, verbintenisse oft gheloften selve niet en hadde ghedaen, noch als sijn schult onderteekent. *C. v. Sankhoven, Stijl*, a. 128.

BELINDEN. Zie **BELENDEN**.

BELITERIJE, zn. v. *Bedelarij, schooiarij, fr. gueuserie. La Curie Belistrerie*. || Dat alle dieghene, die men heet rabauwen, boeven, nyet verloren hebbende huere leden, en die dagelick levende syn op heure truwanterie en beliterye.. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 f. 140, 3 nov. 1501*.

BELCKT. Zie **BILCKT**.

BELLAERT, zn. m. *Benaming der derde hoedanigheid van sijn laken te Brugge, welke tot kenmerk de figur eener bel droeg, fr. nom de la troisième qualité de drap fin à Bruges, qui portait la figure d'une sonnette comme marque distinctive*. || Voord, dat men noch boven dien [nl. boven de „sijne Bruchache lakenen” en de „Ceurlakenen”] maken zal fine, witte, blaauwe lichte en zadde, omme te greynene of zwart te makene, of anders wit of blaen te latene; die men scheeren zal in swevers cam in twee en tzeventich ganghen ghecam op zeestiene vierendeelen breed, en drie en veertich hellen lang; dewelke men zal vullen op tiene vierendeelen breed en dartich hellen lang, blivende ghecompnen, en in dewelke men weven zal, biden grooten looden, twee grouve linne draden met twee loodekine daersaen hanghende, omme int deen loodekin gheslaghen te zine eene .f. en in tander eene belle, in teekene van finen Bruchschen Bellaerde, werdich der greyne. *K. lakengilde te Brugge, Wevers*, 22. Ook te Diest droeg sekere hoedanigheid van laken den naam van *Bellaert*, wegens hetzelfde kenmerk: || Soe wie bynnen Dyeet brede laken maken willen, die metter bellen getekent soelen sijn, die salse lx hoge scheren opte drie ellen en niet mijn, en alsoe verre dat sij .x. vierdel breef bliven ter peertsen. *K. lakengilde te Diest, Wolwerk*, 1419. reg. 786^e f. 39 v^o. Van enen laken, dat een *Bellart* heit, xliij, nu grote. *Ib. f. 41. Volambacht*, loon van het maken: Dits die ordinancie gheordineert bij scepenen en raet, en dekene der stat van Diest: als van wat wollen, daer men *Bellaerts* en smael brede af maken sal, en dits die soerte van wollen die hierna gheenoemt steet. *Ib. f. 16 v^o. a. 1, Wolwerk*, 1425. Soo wie maer een veerdel wollen en heeft als van deser voers. wolle [nl. cust., lindezee, kerstevet, noetecum], die en sal gheen *Bellaerts* maken, maer hy mach maken smael brede na de ghelande van den sacker. *Ib. a. 6. Zie ook STERRE*.

BELLAERT, zn. m. *Stadsomroeper te Antwerpen, fr. crieur public à Anvers*. || De bellaerts oft uytroepers, elck iijc guldens. *Ord. Albertine v. 1618. Ontfancq III 34. Rechten dewelcke betaelt worden voor de receptien van officien*.

BELLE, zn. v. Thans bel, fr. *sonnette. Benaming der openbare veilingen te Antwerpen, fr. nom des ventes publiques à Anvers*. || *Jan Varemurch, natif d'Anvers, demande la charge de maître des vendues, aliàs nommé, audit Anvers, de Belle. Rijksarch., Pop. d'Etat et de l'Audience, lias n^o. 245, juli—aug. 1585. Bij Dr Bo heet het van „onroerende*

goederen”: In de belle sijn, in de belle liggen, openbaar te koop sijn, fr. *être mis à l'enchère*. — In de belle stellen. *Onder voogdijschap stellen*, fr. *mettre en tutelle ou curatelle*. || Als yemandt, sijn selfs zijnde, sijn goet onnuttelick verquist, werd, op 't rapport van vrienden en maeghen, en naer behoorlick informatie, ghestelt in curatele oft voochdye, ... hetwelcke men noemt „in de belle.” *C. v. Veurne*, ix, 43. De voochdye van alzulcke overjaerighe weesen moet openbaerlick gecondicht worden met tulincken van een belle, daerby elcken adverterende dat niemandt alsulcke ghebelde personen en gheloove hogher dan vijf schellingen paris. *Ib. Overjaerighe mans ofte vrouwepersoonen, hemlieden quaelick regierende... worden.. ghestelt in curatele, dwelck men noemt „in de belle”*. *C. v. Aalst*, xix, 1. In curatele en regimen van voochdien, t'welck men noemt „in de belle”. *C. v. Auden*, xix, 1. *C. v. Edingen*, xix, 1. Uijt welcke belle oft curatelle niemant en can gheraeken dan bij kennisse van schepenen. 5.

BELLEMAN, zn. m. *Stadsomroeper te Brussel, fr. crieur public à Bruxelles*. || Als daer ergens eenen uytroep is, Hoort men den belleman, voor gewis, 's Morgens ten negen, naer noon half een, Siet men aldaen den roeper te been. *Roepen v. Brussel*, 18^{de} E.

BELLEN, bw. Eenen doorbrenger. *Met de bel als zulk laten omroepen*, fr. (un dissipateur) *le proclamer publiquement comme tel par la sonnette*. || Aen welcke ghebelde weesen [nl. stadskinderen, fr. *interdits*] worden bij schepenen ghegheven twee curateurs. *C. v. Edingen*, xix, 2. Hier sijn alle contracten en commercschappen met sulcke ghebelde personen ghemaect, nul en van onweerden. 3. Zie **Kramers STADSKIND**.

BELOF, zn. o. *Belofte, fr. promesse*. || Vort wise wi, up dezelve pene, dat de vorseide Joos, van den belove dat hem ons liede zouden ebben ghedaen — omdat wi niet en zien dat in [t] belof eennech bant was van cope — van den belove van der tienden, wies belof sculdech es Joos te voldoene. 1 juni 1808. Dat die van Oudenaerde nemmermeer vervolch en moghen noch zullen hebben binnen den lande van Aelst, ... noch inninghe van eeneghe gheloove te doen dat voor de wet van Audenaerde ghemaect werd, of ten waere, die eenich belof ghedaen hadde, quame in der vryheit van Audenaerde. *C. v. Auden*, 2^o d., 16 mei 1855.

BELOKE. Zie **BELUICK**.

BELOKE. Zie **BLOCK**.

Beloken Sincksen daoh. Zondag na Pinksteren, fr. *dimanche après la Pentecôte. Maigne d'Arnis Pentecostes clausum*. Voor andere benamingen zie ook *Leist Urkundenlehre*, 207. || Het dingden sy twee voor den scepen van Bugghenhout, en die bleven in hen twee, en die twee namen den derden; daer hy bleve, daer sout gaen, op eenen banduyn van xx lb., en dat te eyndene van dien daghe. Hierna so geviel, dat die seggeren quamen tegader recht in Beloken tSintxenendage. *Vonnissen v. Udele*, a. 35. Belokenen Sinxen. *Rekenk. v. Brab. reg. 133 f. 170 v^o. 18 juni 1424. Beloken Pinxsten*. || Dat een ijgelick sal dij straten maecken binnen Bloecke Pinxsten.. *Montenaken*, II 259 (1572).

BELOOP, zn. o. *Loop, gang* (van een rechtsgeding), fr. *cours* (d'un procès). || Eenige souden dat zekerste duncken sijn: dat men die absolucie soude doen van der observancien des gericht, mits den inepten en onbequamen thoen en quaden be-

loope van zijnen processe. v. D. TAV. 154 v°. Na beloope of gelande van tijde. *Naar eenredigheid van den tijd, fr. à raison du temps.* || Dat de vercooper of sine hoire... de lyfrenten... suelen mogen quiten en lossen... na belope of gelande van den gelede en vergangene tide, hetey van maenden, van jaren, van dagen, of van weken. C. v. Brussel, Stat. v. 20 jan. 1417. Bij Verdam na den beloop.

BELOOPEN, bw. || Dat ieder huysgesin syne plaetse maer en zal mogen belopen met één schuppe. O. P.-B. austr. 34 juli 1717 a. 5. Namelijk: *de haar aangedeelde plak gronds van het gemeene torfbroek betreden en delven, fr. mettre le pied sur la parcelle lui assignée de la tourbière commune et la bécher.*

BELOUCK (Beloke), zn. o. 1) *Beslotene plaats of ruimte van eene hoeve of boerderij, omheining, fr. enclos d'une ferme ou métairie, clôture.* Kil. Beluyck, locus conclusus sive septus. || Niemandt en vermacht zijn zwynen buuten zynen beloke laeten loopen, ofte gaen in ander lieden gars ofte stoppen. C. v. Veurne, LXVI, 14. Geene huysen, schuieren, stallen en andere edificien, fruytboomen en doorne haegen ofte diergelycke, dienende tot beluyck ofte beheyminge van hofsteden en landen, en mogen separaet van den grondt by executie verkocht, geweirt noch gekapt worden van wegen de prochie ofte hare ontfangers, tot verhael van de ommestellingen, tot laste van de proprietarissen, gebruyckers van hunne eygen gronden. O. P.-B. austr. 5 juli 1703, a. 27. *Stijl d. Kastelenij v. Kortrijk.*

2) *Grond en grondgebied rondom eene stad, „banmijle”, fr. territoire et ressort autour d'une ville, banlieue.* || In het regard van de besloten oft andere steden, die geen voorder beluyck en hebben als van hun schependom, rietgraecht oft diergelycke. O. P.-B. austr. 6 oct. 1706 a. 134. *Vlaanderen.*

3) *Een min of meer van andere akkers afgesloten of afgepaald stuk land, fr. pièce de terre plus ou moins séparée ou délimitée d'autres champs.* Zie BLOCK. || Het 22^e leen, gheleghen in de prochie van Astene, groot ses bunderen en half, ligghende in vele stucken, al in een beluyck. DE PR. en BR. X. Astene, 20.

BEMANEN, bw. *Een vonnis eischen (nl. de vertegenwoordiger eener heerlijkheid eischt een vonnis van de rechtters), fr. requérir une sentence ou un jugement (le représentant d'une seigneurie requiert un jugement des juges), semondre, semoncer.* Zie het gebruikelijke MANEN. || Als die schepenen van eenighe vonnissen, 'tsij diffinitij oft interlocoit, bemaent zijn... C. v. Casterlee, II, 21.

BEMANNEN, bw. *Overmannen, fr. vaincre, accabler par le nombre.* || Waert so, dat hiement de delvers beschermen wilde, en dat men de Witte Caproenen bemande, dat men die delvers doet sloeghe. JAN v. DIXMUDE, 258.

BEMASSCHEREN, bw. *Zwart maken, fr. noircir.* || Hier hadden zij [nl. de Genzen] langhe tijt daertevoren taensicht van Onsen Heere met een toortse oft colen bemasschert. Ber. tijden, I, 167.

BEMOEDEN, bw. *Vermoeden, fr. présumer.* Kil. Bemoeiden. j. Vermoeden, suspicari. || Dat de heeren en de wet van elker plaetse vooreiden lands ghehouden zullen werden bi nachte te vissentoren, alle weken ten minsten twee waerden, de gasthuysen en quade herberghen, of daer te bemoeide es, dat eeneghe quaetdoeners pleghen te converseeren. *VAANDENKREEBOEK, Cours de justice, Orde v. 1461, Ann. L. blz. xov. Robrecht*

bemoede wel, als de Vlaminghen zouden int casteel zin, dat dan Rykilt dat casteel soude belegghen van buten. JAN v. DIXMUDE 21. Des zy, is te bemoeiden, nyet gedaen oft geattempteert en souden hebben, indien tegen den overtreder... sekere peyne oft boete geapponneert en gestelt hadde geweest. *Rekenk. v. Brab. reg. 137, f. 177 v°, 16° E.* Dat als deselve fonsiere lasten eenighe merckelijcke sommen bedraeghen, daernyt men bemoeiden mach dat den prijs gestelt is naer advenant van de vruchten en innescommen van de goederen... de rechtteren... sullen moghen eenighe tamelijcke moderatie doen. *Pl. v. Brab. 15 jan. 1583. II, 21.*

BEMOEDENIS, zn. v. *Vermoeden, fr. suspicion, soupçon.* || Up de boete... en inghevalle men eenighe quade bemoeidenesse oft suspicie jeghens hen hadde, ter pijnbanck oft schoerpe exame gheleijt te werden. *Ber. tijden, II, 31.*

BEMPT. Zie BEEMT.

BEMT. Zie BEEMT.

BENACHTEN, ow. *Vernachten, overnachten, fr. passer la nuit.* Kil. Benachten, j. vernachten, j. overnachten, pernocrare. || Wanneer die voermeisters oft hon boden eyrige persoene vredebreker gevangen sullen hebben, dien sullen sy terstont, sonder bij hon te laeten benachten, oeverlyveren aen onsen scholtit. O. Liège, 11 dec. 1500, a. 10. *Hasselt.* Sonder hem [nl. den gevangene] anderswaer te laeten benachten, in onsen gefenkenisse [setten]. Ib. a. 22. Sonder anderswaer te benachten. 32. Oft imandt sulken persoonen uyt dieselve onse stadt en vryhey geroepen [nl. gebannen] synde, sage in onse stadt comen oft benachten. Ib. 27 juni 1577, a. 53.

BENACHTIGEN, Limb. *BENECHTIGEN*, ow. Zoals **BENACHTEN**. || Heeren en stadt zijn eens en verdragen, dat egheen rijbaut noch rijbauinne achter desen dach hier [binnen?] Sintruden bevechtigen [i. benechtigen] en zal PIOT, *Cart. St.-Trond*, II, 547 (23 mei 1462). || Niemandt en sal mogen die buijtenliedens, daer den H. Geest oft gemejnten schade oft hinder, nu oft namaels, souden mogen aff lijden, eenige huysen verhuieren, in laeten woonen oft benachtigen. *K. v. Quastmechelen v. 1675, a. 10.*

BENADEN, bw. *Begenadigen, genade sekenken, fr. faire grâce, accorder sa grâce.* || Diere zielen God benade. *Rekenk. v. Brab. reg. 135 f. 184, 15° E.* Alsoe wylen onsen heere en vader Philipps, doen eertshertoge van Oistryck... dyens ziele God benaden wille! heeft gemaect sekere ordonantie... Ib. reg. 138, f. 53 v°. 17 mei 1531. Ook bij MARTINEZ 61.

BENAYEN, bw. Zoals *Nasien, een Hoedingsstuk door nasien in elkander zetten, fr. condre.* Zie VERDAM. || Dat men xxj caproene benayen dede, die de scepenen en andere goede liede van der stat hadden... Item, de caproene, die onse heere en sine sonen hadden, coeten te lakene en te benaynene, alteaamen vijj sch. gr. *Vlema. MEKENS en TOERS, II, 636. St.-rek. v. 1401, Stadsheeldij, a. 6.*

BENAUTHEIT, zn. v. *Groots nood, groot gebrek, fr. détresse.* || De groote dierte en benauthe van den coorne en anderen graene die tjaar voorleden binnen den lande gheweest, en ghecepen es dit toecomende jaer noch veel meer te wesene. *Plac. v. Vl. 19 aug. 1522. I, 633.* Daer hadde gheweest sulcke benautheit van broode, als dat men cochte twee sacken tarwe de somme van

xlv 1. grooten Vlaems. *Piot, Chron.* 485. Ib. 500.

BENAUWEN, bw. Elkander benauwen. *Verdringen*, fr. *se presser*. || Alsoo men daegelyckx bevindt, dat de facteurs en andere negocianten in visch, in den publieken afslag malkanderen soodaenig benouwen, dat weynig derselven kooplieden den visch, die verhoogt moet worden, komen [kunnen?] besigtigen, .. sullen gehouden wesen .. wyt en breedt te staen rondtom denselven visch. *Plac. v. Vl.* 10 dec. 1767, a. 51. XI, 1330.

2) *Dwingen, noodzaken*, fr. *forcer, contraindre*. || Oft ghebuurde, dat eenigh schipper, voor oft aleer hy 'tjinder gherechter ontladingshe ghecomen ware, by fortune benaut worde tot eenighen plaetsen an te legghene, en aldaer, .. eenighe goeden wilde lossen. *Plac. v. Vl.* 19 juli 1551, *Zee-rechten*, a. 15. I, 388.

3) *In den nood brengen, verdrücken*, fr. *oppresser, mettre en détresse*. || Naederant was [nl. de prijs van het zout] andermael dalende, midts dat danof Maurus, haerlieder gouverneur, niet permitteren en wilde eenich graen uutten lande te voeren, door vreesse van dierste [dierte], ofte om andre landen, waer dierste was, noch meer te benauwen. *Piot, Chron.* 789.

BENDE, zn. v. Zoals thans, een troep, vereniging, gezelschap (in eenen goeden zin), fr. *troupe, réunion, société*. 1) Bende of benden van Ordinantien. *De eerste vaste, aanblijvende krijgsmacht in de Nederlanden*, fr. *bandes d'ordonnances, premières troupes permanentes dans les Pays-Bas*. Zie *ARCHIEF* 1). || Duerende welck arrest en verbot [nl. vanwege den hertog van Brabant, van op de Antwerpsche jaarlijksche paardemarkt paarden te koopen of te verkoopen vóór dat het gelicht zij] en mach niemandt peerden coopen dan ons Ghenadige Heere, oft die van sijnen hove, illustre persoonen, en andere wesende van de Bende van Ordinantien, en diergelijcke. *C. v. Antw.* 1582, L, 7.

2) Te Meenen werd de benaming van *bende* ook toegepast op de onvrije en niet herkende kamers of gezelschappen van Rederijkers, fr. *à Menin la dénomination de bende fut aussi appliquée aux chambres ou sociétés de Rhétoriciens non franches ou non reconnues*. || An de ghulde van de Rhetorique, de benden van de Lichteladen, van de Vroën, en van de *Mooren*, omme dat zy, up de voorseide sent Jansdach xv^e lxi, ter verchieringhe van de processie, ghespeelt hebben een spel. *BEMBRY*, I, 572. *St.-rek. v.* 1560/61.

3) Bouwkunde. *Ronde bende. Rond loofwerk*, (ronde) *band*, fr. *astragale, moulure ronde*. || Alle canteel-gevels sullen, van haeren eersten spronck ofte canteel met den lesten canteel vierkantigh vol gemeten worden, met syne lootinge van syne eggere, te weten het opperste soo breedt als het onderste, op sulcke dichte als denselven muur sal bevonden worden, en de facen van de gevels, gemaect soo met doorgaende ronde benden als andere lysten, sal men voor ieder voet lyst of ronde bende meten eenen enkelen voet streckx, ten waere die lysten dicker waeren als van een laeghe. *Regl.* 16 jan. 1705, *Metselwerk*, a. 26. *Plac. v. Brab.* V, 566.

4) *Pasementwerk. Boordael*, fr. *galon, bordure de galon, bande*. || Behoudelick dat sy [nl. de genoemde personen] daerop [op hunne tabbaards] sullen moghen doen stellen eenen boort oft bende van eender sorte van zyde, oft, in de stede van dien, dry cleene bendekins oft boordekins van de breedte van een palme taamen, zonder daerinne te moghen bringhen eenigh weerk noch nieuwe inven-

tie, dan alleenlick een pointe ofte stickseel van zyde aen elcken cant, om den voorseiden boort ofte de voorseide drie boordekins te doen lauden. *Plac. v. Vl.* 27 mei 1550. I, 695.

BENDEEREN, ow. *Zamenspannen*, fr. *se liquer*. || Zy meenden wel, dat die van Middelburch met hemlieden zouden ghebendeert hebben. *Piot, Chron.* 387. Want zy partial met elckandre waeren, benderende jehens elckandren, hemlieden noemende les *mal contents*. Ib. 523. In cas van *refuse*, zouden tsamen benderen. 796.

BENDICH. Zie **BANDICH**.

BENEERSTEN, ow. *Zorg dragen*, fr. *avoir soin de*. || De procureur van de partye behoort te beneersten den stadthouder goetstydts te doen gedennen, dat hy tegen den 14ten dach de leenmannen wederomme doe vergadere by den leenvinder. — De procureur beneerst dan voorts dat tegen den naesten [dach] de leenmannen en greflier vergadert worden. *C. leenhof d. burggr. v. Antw.* *Stijl*, a. 7, 9 (1567).

BENEERSTIGEN. 1) *Behandelen in recht, bepleiten*, fr. *débattre, plaider*. || 't Advys is, dat de voornoemde clachte alle jaeren moet worden vernieuwt, is 't dat die niet anders benesticht en is als met het vervolg van de schult principael, tot verskerthede van dewelcke sy ghebeurt is. *VAN DE VELDE, Annot.* 2 (1674).

2) *Zorg dragen*, fr. *avoir soin de*. || D'offitie en last van den ghenen geordineert tot toesieners [nl. der weeskinderen] is, .. en beneerstigen dat jaerlijckx voer den overmomboiren worde gedaen goede wetighe rekeninghe van heure administratie. *C. v. Loven, Weesk.* a. 62. Zie **BENEERSTEN**.

BENEMEN, bw. 1) *Beletten, door hindernissen tegenhouden*, fr. *empêcher, mettre obstacle à*. || Hi en onsculdeghe hem met zinen eede, dat sonder zinen wetene ghesiet es, ocht zonder zinen wille, en dat hijt niet benemen en conste. *Kb. v. Diest*, B a. 5. Van alrehande dranken binnen Dyest zoelen dassisere ocht de panchijere .. warden moghen .. en soe wijt bename, ocht niet waerden en liete .. souds ghelden x lb. Ib. 77. De rechten onderseyden vierderleyde manieren van consente: D'e'en is consenteringe mits negligencien de misdaet te beletten, die hij wel hadde mogen benemen. *v. d. TAV.* 63. Andries seegt: dat, hoewel hij beseten heeft en besit alsulcken stuc lants, soe coempt Peter en heeften dairinne geperturbeert en gestoort, bij hemselfen oft bij anderen, hem belettende en benemende dat te bearbeyden en de vruchten dairaf inne te doen. Ib. 100 v^o. Die xje privilegie is, al worde eender vrouwe aengetogen, dat zij hueren man iet ontsteeken oft ontvreemt hadde van zijnen goeden, nochtans en soude dat niet benemen noch beletten die restitucien van der medegave geheeten *dos*. Ib. 242 v^o. Zonder dat die van onsen Raede oft andere hemlieden dat sullen moghen beletten ofte benemen. *Plac. v. Vl.* 25 jan. 1524. I, 790.

2) Eenen waterloop. *Verstoppen*, fr. *obstruer* (un cours d'eau). || Dat sy op degene die dese nabeschreven punten bedreven: die de grachten benemen, die boomen broken, .. sullen moghen setten .. keuren en breucken. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 85. *Hasselt*.

BENIEMAERT (Benieuwaert), verl. deelw. *Door het algemeen gerucht beschuldigd, beticht*, fr. *accusé par la rumeur publique*. || Die van dieften benieuwaert wort. *K. v. ter Piete* v. 1265, a. 28. Lat. tekst *infamatus*. Zie **BEFAMEN**, en **BERUCHT**.

BENNEKENSVISCH, zn. *Visch, die bij de den*

verkocht wordt, fr. poisson qui se vend à la manne. || Bennekenvisch: schelvisch, wittinck, spierinck, bollinck, en alle andere visch niet specifiquelyck by dese lyste geëxprimeert, van ieder stuk 8 gr. 9 den. *Nota:* 20 benneken is een stuk. *Gentsche tol op de Sasseke vaart*, 2 jan. 1741. *Plac. v. Vl. IX*, 670.

BENNEN, vz. Andere vorm voor *binnen*, fr. *dans, entre*. || Die tarwe te Ghint bennen de IIII porten te leverne. 1 mei 1249. Ombe VII halsters roges erfke, bennen II deniers den besten, ... te gheldene bennen den vire Paschdaghe. 11 juli 1267. Voor den schoutet en schepenen onser stat van bennen Hasselt. *O. Liège*, 1 juni 1433, *Inl. Allen*, wie si sijn, die heerscap hebben en houden bennen onsen lande. *Piot, Enquêtes en Brab.* 14 oct. 1334. (Dese Brabantse oork. heeft ook *ven-* den voor vinden).

BENNICH. Zie **BANNICH**.

BENOEGEN (Benougen), zn o. *Tevredenheid, genoegen, voldoening, fr. contentement, satisfaction.* || Dat zy [nl. de Gouvernant] ... zyn voirs. loon en salaris veroleren en constitueren sal, ... sulox dat hy des een goet benougen hebben sal. *Oork.* 5 febr. 1548, a. 11. *L. Galesloot. Agrand. d'Anvers. Bull. Comm. d'hist. IX*.

BENOORT (Benoert), vz. *Benoorden*, fr. *au nord de*. || Diewilke zestiene buitene moers lieghen be noert, half an den waterganc, die coemt van westen van der sluus, oostwaert upgaende. Mei 1287.

BENOOT, verl. deelw. *In nood zijnde, berooid, fr. étant dans le besoin, nécessaire.* || Staen ter executien: saecken die raecden d'alimentatie oft onderhout van benoode personen. *C. v. Antw. comp. V*, xv, 13.

BENOTEN (Benooten), bw. *Bebouwen* (eenen grond), fr. *cultiver* (une terre). || Alle pachters, soo binnen de stede als casselrije, sijn ghehouden zeker en borghe te stellen voor het benooten en bezitten van heurlieder pacht, metgaders heurlieder landen te ghebruycken naer de gheemeene note. *C. v. Fournes*, c. 83, a. 5. Als yemant benoot eenighe landen zonder pacht, frauduleuselyck en jehghens den danck van den proprietaris, is ghehouden te betalen dobbel landspacht. *ib.* a. 12. Zo verre angaet tlynwaet, danof twas [nl. de plant, de aankweking] procediert uut dese landen, is oock meestal ghefalliert, midts dat tlandt niet benoot en wordt, ofte emmers weinnich, midts dese continuelle oorloghe. *Piot, Chron.* 622. Zie **NOTEN**.

BENTE, zn. v. *Windstille, onwind, fr. calme, manque de vent*. || Ordonnantie aengaende den backers in tyde van bente en stilheden van winde. Om deswille dat den tyt van bente en stilheden van winde sulox is, dat men qualyc gemalen can crygen om broot te hebben. *Arch. Bergen-op-Zoom, Ord.* 1451—1520, n^o 8, 3 febr. 1480. Ook **AWINT**.

BEOOSTER (Booster), vz. *Beoosten*, fr. *à l'Est de*. || Dewelcke [nl. 265 gemeten lands] hem bestreckende zyn ... te weten beoostere en bewesteree binnen den ambochte van Ardenburgh en van Moerkereke. *Dr. Pr. en Br. XV. Middellerg*, 60 (1464). Zevene line lands, ... tuschen tkind Oliviers booster Eelande. *ib.* 4 (1433). De schrijvers spreken blz. 9 van eenen „bewester-Eedepolder“.

BEOOSTERSCHULT (Beoisterschelt). Vreemd genoeg, dit w. komt bij *La Curne* voor, en wel als *Nom d'un officier principal de justice. Bailly de Tournay ... Rentmaistre de Gewest et Beoisterschelt, en Zelande. Nouv. Cout. gén.*, I, 463.

BEOOSTHALF (Beoesthalf, beoestalf), bijw. *Das*

of naar de Oostzijde, fr. du côté de l'Est. Zoo bij **GRIMM**. IV² 193, *Sunt halb südwärts*. || tWelke goedinghe leghet beoestalf der port van Ardenburgh. 19 dec. 1291. Vort leghets anderhalf ymet lands, lichtelic min jof meer, beoesthalf an die vive ymete voorseid. 15 nov. 1292.

BEPANDEN, bw. 1) *Voorzien van onderpand of hypotheek, fr. hypothéquer*. || Leveraers, die de stoffe oft materialen tot eenigen bouw hebben gedaen, mitgaeders de wercklieden, ... worden gehouden [gesacht] te hebben speciale oft beoondere hypoteke en pantschappe aen den pant daer de stoffe, werck oft arbeit aen is gedaen, en oversulox mogen oock leveringe nemen aen denselven pant, en worden affgedaecht als andere bepande crediteuren. *C. v. Antw. comp. IV*, XII, 18. Mogen oock alle schuldenaers, buijten int quartier van Antwerpen woonende, en merckelijck oock die van pachte, van gelde, graenen en diergelijcke, met ammansbrieven gedaecht worden vuyt crachte van schepens-bekentnisse alhier verleden, al en waerent oock maer naeckte schatschulden, niet bepant oft gehypothiceert wesende. *ib.* V, VII, 6.

2) *Panden, beslag leggen op, fr. saisir*. || Oft het falissement van den schuldenaer niet en waere openbaer en int gemeyn bekend, soo verre sijne goeden niet en sijn beseth, noch bepant oft geëxecuteert en worden, en dat ijmant hem ondertusschen onder pantschap behulp en onderstant doet, van hem coopt oft verorijcht, ... alsulcke handelingen mogen bij de crediteuren niet herroepen worden. *ib.* IV, XVI, 25.

BEPANTSCHAP, zn. *Verpanding, fr. engager*. || Dit sijn alsulke coestuijnen, ... als men onderhoudende is binnen der juridictie en vrijheijt van Deurne en Borgerhout, der stad van Antwerpen, nu ter tijt, bij bepantschap aen onsen genadigen heere den Coninck gedaen, toebehoorende, en daer-neffens gelegen. *C. v. Deurne*, 1577, *Opeschrift*.

BEPLANTEN, bw. *Verpanden, fr. hypothéquer*. || Alle renten geconstitueert, geypothiceert en beplant op leengoeden worden gehouden voor leen. *C. v. Santhoven v. 1570*, xv, 20.

BEPROEFELIJK, bn. *In den rechtsvorm, in den echten, behoorlijken vorm, fr. en forme probante*. || D'appellant, ... ten naestoomenden genachte alnoch niet comparerende, by hemselfen of iemanden anders beproevelijck gemachticht, ... *C. v. Lieer, Stijl*, xi, 14.

BEPROEVEN, bw. 1) *Zoals thans, de proef nemen, fr. éprouver, essayer*. *Beproeven ter hure. Een gerechtlijck uitgewonnen goed voor den termijn van een jaar openbaarlijck te huur bieden, om te zien of het beloop dezer verhuuring voldoende ware, om de schuld met de kosten te dekken, fr. offrir publiquement en location un bien judiciaire-ment évincé, pour voir si le montant de cette location suffirait à couvrir la dette avec les frais*. || De dry sondaecheke kerkgeboden ghedaen synde, zoo doet den afwinder plackbrieven stellen, dat men de afgewonnen hypoteque by den officier ten ghestelden daeghe, ter presentie van de wet-houders, beproeven zal ter huere voor den tijdt van eenen jaere. *C. v. Aalst, Stijl*, a. 13.

2) *Overtuigend aantoonen of bewijzen, fr. démontrer d'une manière convaincante*. || Wie beproeft worde, dat hi vremdere liede lakene varvede [i. varvede] of maecte, dat ware verbort; en die hieraf beproeft worde, ewelike daernaer [geen?] wollewerk te makene. *K. lakeng. v. Mechelen*, 1331—1333, a. 13. *It. a. 88*. Als twee poorters oft inghesetenen malkanderen, oft den eenen den ande-

ren heeft ghequetst, en dat daerof en is gheen behoon, soo moghen sy dat den anderen houden over Godt aen den heylighen; [en] indien de verweerdere geen onschoudt en doet, soe doeget d'aenlegghere [zoo doet het des aanleggers] eedt, en wordt in sulcken ghevalle de saecke ghehouden voor beproeft. *C. v. Herentals*, II, 9.

3) *De goederen eens schuldenaers, na voorafgaande onderzoek, gerechtelijk winnen of verkoopen, fr. exécuter un débiteur, rechercher et discuter les biens d'un débiteur.* || Wye hem voor eenen anderen borghe stelt en principael, die is aansprekeliel ghelyc eenen principael, sonder dat van noot es den principael te beproeven. *C. v. Aalst*, XV, 2. Dat diegene, by gebreecke van betaelsinge, die voors. gelofte als saeckwaude begeren te vervolgen, ierst moeten beproeven en by evictie aantasten die erfelycke goederen en persoonen van de geloveren en van syne [i. henne] erfgenaemen. *C. v. Diest*, cap. III. De haefelijcke goeden van den ghecondemneerden moeten eerst ghesxecuteert worden, eer de persoon magh in hachten oft ter vroenten ghehaelt worden; want 't goet vrijt den man; en oock moeten eerst worden beproeft de meubelen daer men gheen broodt mede en wint. *C. v. Herentals*, II, 30. Kantteek. *exécuter*. Zie oock *PROEVEN*. Wye dat anders wawe [weefde], het en ware metten daohloene, die soude verboren eenen gulden halinc, alsoe dicke alse hijt dade, en ment op hem beproeven en betoennen conste. *K. d. Wolleners te Herentals, Belg. Mus.* IV, 71. Daer ment betonen en beproeven conste. Ib. 75.

BEPROEVINGE, zn. v. Zoals thans, fr. *épreuve, essai*. Zie *BEPROEVEN* 1) || En daer de huere het inhandt van de acte met de costen niet en conste volstrinngen, zoo vermach den afwinder te verzoucken ordonnantie van de wet, om ten naersten daeghe te procederen tot decrete by vercoopinghe van de voors. affghewonnen hypoteque, . . en dienvolghende zoo vermach hy, binnen acht oft veerthien daeghen respectivelyck naer de voors. beproevinge, te procederen tot vercoopinge. *C. v. Aalst, Stijl*, a. 15.

Beputten en bepalen. *Afpalen, afbakenen*, fr. *borner, délimiter*. || xxx bundur wildert en heijde, . . beput en bepaelt. *Charib. v. St.-Michiels abdij*, f. 117 (1845), *Bijksarch*. De gewone uitdrukking was *PUTTEN EN PALEN*.

BERADEN, bw. 1) Kinderen a) met eenen bruidschat. *Eene huwelijksgift medegeven, uitstellen* (voorzien), fr. *doter, pourvoir d'une dot* (des enfants). Grimm berathen, ausstatten, versen. || Als vader en moedere, sonen en dochteren hebbende, affijlich worden sonder eenighe erfelijcke goeden achter te laten als leenen, soo moeten de dochteren versien en beraden worden, bij advise van de vrienden, vuytte leengoeden. *C. leenk. land v. Mechelen*, III, 8. Al waert dat daer dochteren waren, en daer erfelycheyt ware, daer souden sy aen gericht syn. En en ware daer gheen erfelycheyt, soe souden die dochteren versien syn en beraden metten naesten vrienden. En twee susters gelyck eenen brueder, sonder den oudsten. *BOXHORN*, a. 1. b) Tot eenen staat. *Brengen tot eenen leenestaat, plaatsen*, fr. *conduire à un état de vie, établir*. || Eest dat die kinderen niet voir wigheset noch beraden en sijn in oerdenen noch in wettighen huwelic. *MEERTENS en TORFS*, II, 507. *Oork. v. 1864*.

WIDDERK. — Met sich seloen te rade gaan, bij sich seloen overleggen of overwegen, fr. *se consulter*,

délibérer avec soi-même. || Alsoe [als zij] die warreid vorreit ghesuoren [h]adde, de [i. do, doe] ghinghen sie [al. de schepenen] vit, en berieden hem, en camen weder in. 31 jan. 1287. En de meyer en de scepenen berieden hen. *Mei 1468*. Een weduwe mach int sterfhuys van heuren man blyven sittende, ombegrepen, den tyt van sesse weken lanck, om binnen dien tyde heur te beradene oft sy taterfhuys van heuren man mede wille aenveerden. *C. v. Antw. 1545*, XIII, 22. Als den wisselbrieff op sijnen tijt is gepresenteert, en dat die niet er wort geaccepteert oft aengenomen, maer dat degene aen denwelken de presentatie wordt gedaen hem daerop begeirt te beraden. Ib. *comp. IV*, III, 8. Als den schouteth gemaent heeft om vonnisse, en dat de schepenen hun nader op de sake begeiren te beraden, alsdan mach den borgemeester oft sijnen stadthouder, dijen dat vonnisse gemaent is, tselve vuytstellen [oer. vorsten] en houden in advijs en beraet. Ib. VII, IV, 86.

BERADEN, verl. deelw. van *hem beraden*, met het wkw. zijn. 1) *Ingelicht, fr. éclairé.* || En es dat sake, dat eeneghe vonnissen (?) van articulen die in dese chore niet en syn bescheiden, . . si sullen nemen vorste tote dien tiden dat si wel siin beriden [i. beraden]; en es sake, dat si bonnen [i. bouven, behoeven] raets van goeden vroeden lieden, so [si?] sullen commen tote ons te Ghent, dat es [te] wetene tharen hoefde, omme raet. *K. v. ter Piets v. 1265*, a. 64. En indijen de schepenen alsdan op de saecke nog niet ganoech beraden en sijn, soo mach den borgemeester en scepenen dat vonnis anderwerff vorsten en in beraet houden. *C. v. Antw. comp. VII*, IV, 37. Wel beraden. *Wel bedacht, met ripen rade*, fr. *bien avisé, après mûre réflexion*. || Dat camen vor ons, bedochten sinnes en wel beraden, N. N. 9 febr. 1296. Op den 20^{en} dach martii 1531, is gecompereert, . . in scepene-kamer, heer Aert Oremers, priester en canonick van Sinte-Piisais kercke alhier, en heeft aldaer, wel beraden en bedacht, sijns goetdmoests wille, . . veroleert en gedeclareert, dat enz. *C. v. Diest, VZ. VIII*, 15.

2) *Besloten hebben*, fr. *avoir résolu.* || Soe waeren de supplianten beraden, aler te procederen tot den keuse van het voors. voerende officie, hunnen toevlucht te nemen tot deesen souvereynen Hove. *O. P.-B. out.* 28 apr. 1736, blz. 105.

BERADICH, bn. *Behulpzaam, dienstvaardig*, (als herhaling van *behulpick*), fr. *serviable, obligant*. || Soe eest, dat wy u ontbieden en bevelen, dat ghy denselven onsen rentmeester, int ghene des voers. staat en tghene des daeraen cleeft, behulpick, beradich, voerdelyck [i. voorderyck] en bereet zyt, sonder wedereeggen [al. in het meten en verkoopen van 138 bundur bosch]. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 f. 207, 3 sept. 1552.

BERAETSLACH, zn. *Beraetslaging*, fr. *délibération*. || Oock mede en sullen die meesters, oft eenigh meester van eenich ambacht, geen ambacht mogen vergaderen, ten ware [het ware?] onder deeksel van feestelijcke versamelinge, oft andersints beraetslach op eenighe saken te doen oft houden, . . sonder voorwete en consents. *O. Lidg.* 27 juni 1577, a. 78. *Hasselet*.

BERBECAENSELE. Zie *BARBACANE*.

BERECANINGE. Zie *BARBACANINGE*.

BERBIER VAN VLAENDEREN. *Titel van een der groote erfelijcke leenmannen, fr. titre d'un des grands feudataires héréditaires, Barbier de Flandre.* || Edele en niet princelijck leen, twelck si heeten

feudum nobile, is in twee manieren: want het is tgene dat sonder middele ghehouden is van den keyser of van den coninck, sonder groote digniteyt; ofte het is tgene dat comt van den grave met eenige groote officie of banieren, ghelijck als te sine burchgrave, erfachtich camerlino, erfachtich maerschalc, berbier van Vlaenderen ofte diergelijke: en dese zijn geheeten in leenrechte capitainen, baronen oft groote vassalen. *Leenr. v. Vl. 17.*

BERCH, zn. 1) *Verhevenheid van den grond*, fr. *élévation du sol*. In de uitdrukking *Berch en dal doen*. *Gerechtelijk in bezit stellen van een oovererend goed*, fr. *mettre judiciairement en possession d'un bien-fonds, ensaisiner*. || En naer den vonnisse, en berch en dal gedaen zijnde, soe wordt den possesseur oft hantplichtere bevoelen metten officier hantlichtinge en afstant van den goeden te doene. *C. v. Thienen*, v. 9. Zie **BERGEN** ENDE **DALEN**.

2) *Het gebergte, Alpen en Pyrenaeën*, fr. *les monts, Alpes et Pyrénées*. || Int selve jaer [1327] doen viel de derde hertoge Jan, hertoge van Brabant, voer Valckenborch, metten schoonssten ende den meesten here dat oijt gesien wert in dees zijde des berchs. *Piot, Chron. 26.*

BERCH (Barch), zn. *Hooi- of korenberg, schuur*, fr. *meule de foin ou de grain, grange*. || *Johannes, dictus Voghel, effutuendo resignavit predicto Heinricho dimidium iuger terre, situm ad locum dictum Ten Rode, retro grangerium suum dictum barch*. *Piot, Cart. St.-Trond, I, 428, 15 juni 1308.* Berch met coren, *meule de grain*. || Dat men de personen nabescreven, na recht, pleecht te punieren metten vlammen en viere. Item, die schueren oft bergen met cooren verbernen. *v. d. TAV. 108.*

BERCH, zn., meerv. **BERGEN**, de *schutsels aan beide zijden van de doelen van een schietspel*, fr. *planches de garde aux côtés d'un tir au but*. || Oft eenige questien oft geschillen gebuorden oft geschieden op de camer, oft in den hof, oft tusschen de bergen, die dekenen niet wijs oft vroet en waren. *Caerte v. d. handboog te Diest*, v. 1531, a. 17.

BERCH, zn. In de Bouwkunde. *Spits toeloopende gevel aan de dakvensters*, fr. *pignon des fenêtres sur les toits et dépassant la toiture*. || Alle ydele gaten van vensters en haere bergen ofte diergelijcke, excederende de 25 voeten, dat sal men af-trekken. *Regl. Edificio-meters*, 16 jan. 1705. *Dakvensters*, a. 9.

BERCHLOON, zn. zn. *Zouals thans*, fr. *salvage, droit de sauvetage*. || Dies vermacht degene, wiens goeden gebercht zijn, alsdan in groote avarie en gemeijne verdelijnghe oock te brengen d'oncoosten die men heeft moeten doen om deselve goeden te bergen, te droogen, in wesen te stellen, die t'herlaeden en voorts te vueren, t'sij in de oude hermaecte oft nieuwe gehuerde schepen, mette volle huere van den schipper en tamelijcken berchloon van de schiplieden, en allen tgene daeraene cleeft. *C. v. Antw. comp. IV, viij, 76.*

BERCHMEESTER, **SCHICHTMEESTER**, zn. *Meester of opperster der loodmijnen* (in Limburg), fr. *maitre ou chef des mines de plomb ou calamine* (en Limbourg). || Elck meester des wercks oft schychtmeester zal, tot onderhoudt van den gesworen berchschepenen en oick andere gemeine berchwerckers nuyt [nut] en nootaken, van elcken wercke alle weken gheven enen halven stuver Brab.; en dat gelt zal der berchscoutet ontfangen en vuytgeven, en den berchmeester daarvan goede rekeninge doen. *Bekenk. v. Brab. reg. 140 f. 2. Brief v. d. 13 apr. 1556.*

BERCHSCHEPEN, zn. *Rechter der mijnwerken*, fr. *échevin, juge des mines*. Zie **BERCHSCHOUT**.

BERCHSCHOUT, **BERCHVOOCHT**, zn. m. fr. *écouité des mines*. || Ten anderen zal men opten voirs. berch en berchwerckeren van Zijner Ma. wegen ordineren en stellen eenen berchvaecht oft scoutet, deswelcke officie en bevel sal wesen, van wegen Zijn Co. Ma., goetd regardt te hebben dat dese ordinantie en tberchrecht onderhouden, alle bedroch, boesheit en onrecht affgestelt worde... *Bekenk. v. Brab. reg. 140 f. 1. Brief v. 10 apr. 1556.* En indien sulcks gebeurde, gestraeft, en den gemeynen berchwerckers en allen lyeden, die den berchwerck gebruyken, nuyt en proffijt gesocht worde. Die oie macht zal hebben die geswoorene en berchschepenen om recht te manen, en vort alle deeghene doen dat een goit berchvaecht of schoutet schuldich is van doen. Ib.

BERCHVAECHT, **Limb. voor BERCHVOOCHT**. Zie **BERCHSCHOUT**.

BERCHVOGEL, zn. m. *Valk*, fr. *faucon* (?) || Van elcken pheasant, berchvogel, calcoetschen haen oft hinne, pauw oft pauwinne, swaen en dierghelijcke, vercocht weesende, j. stuyvers. *Plac. v. Brab. II, 45, Ord. op de beden, 14 dec. 1570, a. 82.*

BERCHWERCKER, zn. m. *Bergwerker, mijnwerker*, fr. *mineur*. Zie **BERCHMEESTER** en **BERCHSCHOUT**.

BERDEREN, stof. bn. *Van bert, hout of planken*, fr. *de bois, de planches*. Berderen aensicht, *onbeschaamd gezicht*, fr. *visage déhonté*. Zie **VERDAM**. || Dwelck wel woorden waren van sulck eenen man, die vul sedicie en uproers was, als een ander Thomas Munder. Hij es ooc gheghaen (als een berderen aensicht hebbende) met noch eenen veltpredicant, . . . bij mijn heeren schepenen van der Kuere, verzelacht met eenen advocaet, bij den raet. *Ber. tijden, I, 282.*

BERDEREN, bw. *Lakenweverij*. Eene ons onbekende verrichting, fr. *opération de la draperie qui nous est inconnue*. || Wie lakene berdert, amout of kempen doet inlegghen, of anders, soe verbort elcke laken v lb., al soe dieke alsoe men vint. *K. d. lakeng. te Mechelen, 1331—1333, a. 137.* Zie **BERT**.

BERDESCH. Zie **BARDESCH**.

BERECHT, zn. o. *Rechtsmacht*, fr. *juridiction, droit de juger*, ofr. *judicature*. Dit woord wordt wel alleen gebruikt in deze beteekenis, doch het gaat veeltijds gepaard met het w. „kennisse” en „judicature”. || Die voorscr. seven schepenen, ter manissen des amptmans oft zyns lieutenants, alleene hebben kennisse, bericht en judicature van saeken ter vierschaeren recht gebracht zynde. *C. v. Brussel, 1570, II, 1.* De voorscr. borchhemeesteren, schepenen en raedt zyn ordinarijsche richters, en hebben kennisse, bericht en judicature over alle hunne poirters binnen de voorscr. stadt en hare vryheydt. Ib. 1606, a. 42. Christijn segt voor de drie woorden; *cognoscentes*, en voor het hierop volgend w. „kennisse” alleen: *judicium*. It. hebben deselve . . . noch kennisse en judicature van saken rakende d'ordonnantien, edicten, enz. Latijn: *cognoscent et judicant*. Borchhemeester en schepenen van Antwerpen hebben in d'eerste instantie kennisse, judicature en berecht over alle poorteren en inwonderen der voorscr. stadt en vryheydt. *C. v. Antw. 1582, IV, 3.* De twelfve schepenen der stadt van Mechelen, . . . zyn ordinarijsche richters en hebben kennisse, judicature en berecht, ter maeninghe van den schouteth, over alle de porters, . . . in allen saecken reële, personele en

mixte, civile en criminele. *C. v. Mechelen*, I, 1. Nannius: *iisq; jus est cognoscendi, judicandi, decernendique de omnibus causis civium*. Schepenen van de hooze banck hebben en behouden alleen 'tberrecht criminele, en van claechten in materie van injurien, daer open woude is, oft anderen weg van faict gebeurt is dan injurie verbale, danof de kennisse en judicature competeert schepenen van Gedeelde. *C. v. Gent* I, 9. Berecht van de questien en processen ryssende ter causen van de assysen. Ib. a. 17. Daer wort noch jaerlicks by den bailliu en schepenen gecommiteert eenen vooght van de Aokersceken ofte Lasarusen, dewelcke, met syne gesellen, kennisse, berecht en judicature heeft in d'eerste instantie van allen questien en differenten ryssende tusschen eenige van de Lasarusen. Ib. II, 9. Alle landtheeren... staen ten berechte en judicature van schepenen der stede van Ghent. Ib. VI, 23. Het magistraet der voornoemde stede van Brugghe competeert de eerste kennisse, berecht en judicature van alle de sterfhuysen van de poorters en poorterssen van diere. *C. v. Brugge*. I. I, 9. It. a. 10. Aengaeende de leenen gehouden van eenige vassallen van den voorsz. Hove, die men noempt „achterleenen", gheleghe binnen den lande van Dendermonde, die staen ter judicature en berechte van de mannen van leene van denselven hove, ... ten waere d'ieselve vassallen hof en vierschaere hadden. *C. leenhof v. Denderm.* I, 6. Aengaeende de sterfhuysen vallende in de voorsz. casselrye niet poortelyck wesende der voorsz. stede, sullen de vassalheeren hebben danof de kennisse en berecht. *C. v. Auden.* I. II, 5. Want dezelve gheswooren van Pamele gheene andere judicature en hebben dan tberrecht van zekeren poortelicken sterfhuysen van poorters der voorsz. stede van Audenaerde. Ib. I, 360. Eygendom sorteert jurisdictie voor de juge ordinaris, en leen staet te[n] berechte van den huysgenooten. *Leemr. v. Vl.* 15.

2) *Rechtbank*, fr. *tribunal*, *siège de justice*. || Dit naervolghende syn de wetten, statuten, costumen en usansen van der stede, schependomme en poortrie van Ypre, metagaders de ordere van procederne ter vierscare, ter camere van scepenen up Halle, ter siege, en ter anderen berechte d'erselve stede. *C. v. Yperen*, *Kast.*, 1585, *Titel*.

Klein berecht. *Rechtbank van reële of personele zaken van klein gewicht*, fr. *tribunal de causes réelles ou personnelles de peu d'importance*. || De stede en prochien van Veurne-ambacht worden berecht by twee distincte vierschaeren... En worden alle partyen aldaer berecht by drye manieren en verscheeden wysdommen, te wetene: in camere, ter vierschaere, en by cleyn berechte. *C. v. Veurne*, XLIII, 3. Ter camere werden oock ghehoort en in oppositie ontfanghen alle deghone die jeghens eenighe acten, sententien, ghewezen ten cleynen berechte (daer partye in gheen oppositie ghecommen en is) hemlieden noch willen opposeren. Ib. XLVI, 3. Men procedeert voor wetten van den berechte, wesende int ghetal van drie, genomen uyt collegie van der wet (dewelcke veranderen van drie maanden te drie maanden) tweemaal de weke, te weten s'woensdaegs en saterdaeghs, naer 'tverdagen van partijen ter camere, daer men partijen recht en wet doet van alderhande saecken en actien personele, wesende van sulcke nature als zijn degone die men berecht ten keurghedinghe, inghestelt synde by daeghinghe... bedraghende twaelf ponden paris is en daer nederwaert, tot vier ponden paris exclus. *C. v. Poporingen*, XIX, 1.

3) *Gerechtsitting*, rol, fr. *audience*, *rolle*. || Raec-kende tberrecht van schepenen sittende in vierschaere naer noene. *C. v. Brugge*, II, *Stijl v.* 22 dec. 1761 a. 48. Men ordonneert aen de vier jonghste clercken van de vierschaere, dat sy schuldich sullen weesen, als van oudts, teloken hun te vinden ten voorsz. berechte. Ib. 57. Interdicierende de procureurs dienende ten voorsz. berechte... 58. De procureurs en alle andere sullen gedeurende het berecht hun aldaer reverentelyck draeghen. 61. It. 64, 65.

4) *Verriichtingen van bestuurzaken*, fr. *expédition d'affaires administratives*. || Men gheeft te kennene hoe... deselve overzienres en scepenen van weesen ghesloten hebben alle maendaghe en donderdaghe voor de noenne ten berechte van alle sticken den weesen anneghaende te sittene. *C. v. Brugge*, II, Ord. 15 mrt. 1494, a. 1. It. 23 juni 1507, a. 17.

5) *Recht, aanspraak*, fr. *droit, prétention*. || Gildet [n]. het om schuld uitgewonnen goed] min, den uijtwinde en heeft geen voorder bericht, ten ware hem bij- oft toepanden ghestelt waren, die mach hij daervoor oock vervolghen in der manieren als voor. *C. v. Oosterloot*, I, 23.

6) *Recht, toepassing der wet*, fr. *droit, justice, application de la loi*. || Daerna was de woude en de doot ghetoght van Joosse van Oattenbeke; en de vrienden quamen voor scepenen, en hiesschen berecht na die wet van der poort, als van faite die bi nachte ghevallen [was]... Daerna quamen Joos vrienden inne met Ferrand Wandaerde, haren taelman, dewelke hiesch berecht van der doot voorsz. na de wet van der poort. *C. v. Gent*, *Vonnis v.* 1885, blz. 555/556.

7) *Recht, herstelling van een verongelykijng*, fr. *justice, redressement d'un grief*. || Up welke de Wetten aleens worden omme dit te wederstane, en troocken dickett tOudenaerde an myns heren Raet, omme clachte te doene van dat men den stelden wilde ontcorpelgieren hare wetten, hare vryheden, en claechden ooc dickett over deghone die up den seecant wonden, dat sy altoos roofden ter zee up den tytyle van den Inghelschen, by denwelken sy dickett beletteden de traictieten... maer wat sy claechden, cleene berecht quammer of; up twelke die van Ghent sloten, dat men nemmeer comen zouden ter camere tOudenaerde, om eenich berecht. *OL. v. DIXMUDE*, 27.

BERECHTDACH, zn. m. *Gerechtsdag*, fr. *jour d'audience, de justice*. || Dies werden deselve weduwen... ghehouden... heurlieder verclaers van abandonnemente en renunciatie anderwerf te commen doene en verserschen in persone, ofte by procureur speciaal, voor de Wet, ten eersten berechte-daghe van de stadt ofte prochie van huere mans woonstede. *C. v. Veurne*, V, 1. En zal, naer costume, den voorschepen ghehouden syn teloken berechtdaeghe ter vierschaere te compareeren, op de boete van 18 grooten, en elck van d'ander schepenen op de boeten van 12 grooten. *Schep. v. St. Pieters te Gent*, 9 mrt. 1618. *Messageur*, 1885, blz. 341.

BERECHTEN, **BERICHTEN**, bw. 1) *Recht doen over; met den rechte klissen, vereffenen, conmissen*, fr. *faire droit, faire justice de; juger, vider*. Ook **WET DOEN**, **WET EN RECHT DOEN**, fr. *faire droit et loi*. || Alse vremden man up vremden man, ofte man van binnen up vremden man, beghert [h]aechtinghe int heersceep van Everghem, dat es de here van Gavere schuldech te berechtene. 8 febr. 1271. **En**

so [al. de ontschaakte vrouw] comet [l. comet] vor die Wet, en seghet dat al hare danx en hare willen was so wat dat [hie] ane har dede, darbi ne sal me niet laten, mene sal berechten die sticken bi der goeder warede. 31 dec. 1278. Alle die mesdaden, die sullen gevallen bi nachte, alsoe van manslachten, alsoe van versoeke van huse, van rove, van wive tontfoerne, sullen syn berecht bi loialen besoeke van den grave, sonder scependoem; oudfr. *seront adreçis par loial enqueste*. C. v. Brugge, K. v. 1281, a. 8. So waer so poertre van Ghend ghewond wert, ofte dat men hem cracht ofte overdaet doet, sal men berechten binnen Ghend, met scepenen, na de wet van der poert. C. v. Gent, Gr. charter v. 1297, a. 53. Worden die weesen verachtet en bescaet van haren rechte te hebbene, en dat ware by malicien die de voghede dertoe ghedaen hadden, dat moet de Wet so berechten en doen betren, date andere lieden hem castien. Ib. 108. U, heren, u auditeurs, gheset van agraven halven van Vlandren, omme onrecht dat ghedaen es te berechtene, soe toeghet Jan Moens van Aeticove, hem beclaghende, en bidt u dor Gode, dat ghine doet berechtene. C. v. Auden. 2^e deel, Vonnis v. omstr. 1300, blz. 27. En met desen laten mach Clays berechten en bedingen alle zaken, die up sijn heerscep ghefallen, van iii p(ont) en al datter onder es. DE PR. en BR. V. *Merebeks*, 28 (1376). Zulcke faiten [al. van moord en dgl.] berecht men bij vonnesse van scepenen, altoes ter maningen van den meyers. C. v. Aalst, Orig. XLVII, a. 1. It. a. 2 (1436). De stede en prochien van Veurne-ambacht worden berecht by twee distincte vierschaeren, ghenaeamt Noordt en Zuudt, te weten, d'een in d'een weke, en d'ander in d'ander weke, t'elcken ghenachte ommecommende. C. v. Veurne, XLVIII, 1. Si [al. die van de Wetschickte kamer van Vlaanderen] berechten ooc de heerlycke vreedren, en van alle materien sengaende den state en eere van den grooten vassalen van Vlaenderen. *Leenr. v. Vl.*, 12. Die rechten van leenen, mannenkennessen en hofrechten staen seere diversich in Vlaenderen, want in sulcke steden berecht men vele dinghen metten mannen, dat men in ander steden berecht met scepenen. *Leenr. v. 1528*, c. v^o. Daer oorloghe of ander onruste es, sal men niet cesseren noch laten wet te doene metten mannen, want de heere en mach niet cesseren, hi moet al berechten metten mannen bi der redenen; dade hijt sonder vonnesse, so soude men segghen hi daedt bi wille, sonder recht. Ib. c. ij. Van alle personele schulden wesende tot dry ponden paris en daeronder, werden partyen berecht by twee schepenen. C. v. Aalst, *Stijl*, 28. Van judicature van saken van kleynne importantie, en andere die sommierlyk berecht behooren te worden. C. v. Auden., *Stijl d. kumer*, 19 febr. 1619, rubr. II. Geschillen, daer maer eenen daelder aen en cleeft, ofte daeronder, sullen 'tzaterdag berecht worden by eenen schepen en greffier, ten twee uren naer noene. C. v. Auden., *Stijl d. kamer*, 19 febr. 1619, a. 5. De saecken raeckende poorters, daer lijf, leth noch andere criminele puntie aen en cleeft, sullen berecht worden, ter maeninghe van den hoochbailliu oft sijnen lieutenant, by burghmeester en schepenen, in haerlieder collegie; maer daer lijf, leth, gheesselinghe oft ander criminele puntie soude moghen aen cleven, sullen de saecken bedinght en berecht worden in het leenhof, voor den burghmeestere, schepenen en mannen van leene. En van gheen-poorters, sullen alle criminele saecken bedinght en berecht worden

voor mannen en schepenen op het leenhof. C. *leenhof v. Denderm.*, II, 1. Wederkeerig. Hem berechten, fr. *se faire justice à soi-même*. || Want niemen hem selven berechten mach van sinen [l. sijn] selves zake. C. v. Auden. 2^e d. blz. 86 (1364). Die hem selven berechten, huerlieder selfs dinck nemende openbaerlijck, en committeren gheen rapine, om gepunieert te sijne als rapineur, maer sij verliesen 'recht dat zij daeraen hadden. WIELANT, *Pract. crim.* CI. Daer de justitie gebreect en cesseert, elck berecht hem selven. Id., *Pract. civ.* XIII, 12. *Van hem selven te berechten*.

2) Een onrecht. *Herstellen*, fr. *réparer* (une injustice). || Soo wie van de inwoonderen [l. omsetenen] eenighen poorter onrecht oft ghewelt dede aen sijne goeden, dat die poorter met recht en sonder clsegghen beseten hadde, die schouteth, met alle die van der stadt, arme en rijcke, sal daer henen vaeren en dat onrecht berechten, sonder onse beighenschap. C. v. 's Bosch, (*Brabantse recht*). *Priv.* 8 jan. 1366, a. 3. Het eenaluidend art. in de oork. van 11 jan. 1329/30. (*Brab. Y.*), heeft „verrichten" in plaats van „berechten".

3) Eene boete. *Gerechtelijc wijzen en toepassen*, fr. *prononcer et appliquer judiciairement* (une amende). || Dese keure sal men berechten metter wetteliker waerheden. *Kd. v. Auden. v. 1328*, blz. 71. Omme dewelke boeten te berechtene en te verrighene, damman van Pamele, ten versoucke van den bailliu aldaer, vermochte te betreckene de baersculdeghe voor de voornoemde gheswoorne, die van denselven boeten van ouden tijden ghenomen hadden en namen de kennesse en berecht, en daerof ghewijet hadden en wijsden, alsoot behoerde. C. v. Auden. 2^{de} d. 864, 7 nov. 1583.

4) Een sterfhuus. *Vereffenen*, fr. *liquider* (une mortuaire). || Zal sulken persoon, ... overlydende, gehouden en gerekent worden gestorven te syn vrylaet, poorter en keurbroeder daer hy deselve renunciatie zal gedaen hebben, en oversulcks syn sterfhuys daer berecht worden. *Plac. v. Vl.* 18 juli 1593. IX, 638.

5) In geval van bankbreuk. *Aanvaarden als gerechtigde schuldeisscher*, fr. *admettre comme créancier ayant droit*. || Alle deghene [al. de schuldeisschere] die binnen 24 uren besetten en beslaen, worden aen de besette goeden, elck naer advenant, bij concurrentien bericht, en daernaer alle andere crediteuren bij preferentien, nae advenant agots. C. v. *Herentals*, III, 7.

6) In de onbepaalde wijs als znw., met de teekenis van berecht, fr. *jurisdiction* (ofr. *judicature*). Zie BERECHT. || Dat si oec een of twee lakenhuise setten moghen in Antwerpen, eist dat si willen, sonder calengieren oft berechten van ons. MEERTENS en TOEFS, II, 556, Oork. v. 1317.

7) *Besturen, regereen*, fr. *diriger*. || Du, berichte sie en verhoghe sie tot in ewicheit. *Getijdb.* 15^e E. 22 (*Te Deum*: Et rege eos).

8) *Verklaren, leeren*, fr. *expliquer, enseigner*. || En valt hier iet in, dat ghi niet en verstaet, dat vraecht mi, ic salt u tehans berichten. *Aller Kerstb.* 6.

9) Kwalyck berechten (eene stof, eene ruwe of grondstof). *Op onbehoorlijke wijze behandelen, bewerken; bedorven*; fr. *travailler indûment; gâter* (une étoffe, une matière première). || Ware dat zake, dat eenighe claghe quame van cameghen, caerdeghen jof spinneghen, dat zy der lieden goed qualiken berecht hadden... *K. d. lakeng. te Brugge, Wevers*, 11.

10) Zoals thans. *Berechten*, *bedienen* (eenen sieke), fr. *administrer* (un malade). || Nu wet wiet dan met hen steet alst comt aen haer eynde: men bericht se harde wale en gheeft hen Gods lichame, en men waent dat seer wel met hen es; soe comt die duvel enz. *Aller Kerst*. 17.

BERECHTER, zn. m. *Bestuurder*, *bewindhebber*, fr. *directeur*, *administrateur*. || Wi, die berechters sin van sente Jans huse van Ghent. Wi doen te verstaen. April 1268 (Eene oork. v. d. 4 juni 1273 zegt: „die *voghede* sijn van den hospitale van sente Jans huse.”).

BERECHTINGE, zn. vr. *Rechtsmacht*, fr. *jurisdiction*. || Sonder dat die communismeesters, schepenen en raedt van de voors. stad van Mechelen, oft andere, daervan [nl. van beloopene boeten] eenige kennisse ofte berechtinge hebben sullen. *Kruisboek*, 16. Oork. v. 11 mei 1416.

BERECHTCAMER, zn. v. *Raadkamer*, fr. *chambre du conseil*, volgens Vandenpeereboom; wij vragen ons echter af, of men er niet de *rechtsaal*, fr. *la salle de justice ou d'audience* door te verstaan hebbe. || De plaetse van der halle tusschen de berechtcamers en tende van den secrete comptoire. *Yprians*, I, 240, 241. Kamer van berecht. C. v. *Broekburg*, I, 8.

BEREGENOTEN, bw. 't Zelfde als het gebruikelijke *BEREGOTEN*, *aangrenzen*, *aanspalen*, fr. *abouir* d. || Weijden.. gelegen binnen Laken, regentende de cleynse Senne lanx de vaert, commende... en heeft de voorseyde weijden groot, gelegen en beregenoot, als voorseyt is, ... *Akt* v. 1702.

BEREIDEN (Bereyen), bw. Zoals thans in de algemeene betekenis van *gereedmaken*, fr. *apprêter*, doch in vroegere tijden bijzonder toegepast op eene der bijzonderste bewerkingen van het laken, nl. [soo 't schijnt] het *scheren* of *droogscheren*, fr. *tondre*. *Kramers laken bereiden*, *apprêter*, *tplaigner le drap*. „de wol van laken opkrassen, kaarden, ophalen”. || Enyeghelike bereyders, die laken metten hare bereyen sal, die sal se legghen tusschen die ordonnantie van Lovenschen lakene en van Sintruden, op een pene van v. s. van yegheliken laken. *Lakeng. te Diest*, reg. 786 2°. *Ord. v. d. laken mitten hare*, v. 1414, a. 29. *WEDERK*. Hem bereyen. *Z. bereiden tot de dood*, de dood — *zijn einde naderen*, fr. *approcher de la mort*. || Als daar yemant siec es, dien selen die brueders verwaren... en waert dat sake, dat hy hem begonste te bereyene, en aen hem gheenen troost [hulp, hoop] en ware van sijne, soe sal men een wijf hueren, en die sal dan bij den siecken sijn. *Godek. Brussel*, H. 945, f°. 14, 15. E.

BEREIDER, **LAKENBEREIDER**, zn. Schijnt synoniem te wezen van *Droogscheerder*, fr. *tondeur*, *apprêteur* (de draps); *parait être synonyme de „tondeur”*. || De droogscheerders oft bereijders. C. v. *Antw.* 1582, *Bijvoegsel* IX, nov. 1581, II, 2, blz. 730. Dat vanweghen d'Ambachten, tot d'overhooringhe van der stadts rekeninghe, niet meer en sullen komen als drij gecommiteerde, ... en eenen uyt 't Hooftambacht van de Bereyders, oft ambachten daeronder resorterende. *Ord. Alb. v. Antw.* 1618, *Uitgaven* XXIV, 3. *Plac. v. Brab.* IV, 300.

BEREINEN, bw. *Beregenen*, fr. *moniller par la pluie*. || Zij [nl. de Hervormde predikers] werden somtijts bereint, want trindaelcs te voren, commende van Ghendt tEeloo, ... begonden te prediken, en thwart reghenende, en doe ghijnghen zij in de keercke en preecten daer. *Ber. tijden*, I, 55.

BEREITSCHAP (Bereedschap), zn. v. 1) *Bij-*

stand; *toebereidsels*, fr. *assistance*; *préparatifs*. || Daertoe hebben derselver man en wyf gheloofd den Officieren derselver Bruderschap te doene allet behulp en bereedschap die sy selen connen en moghen, hetsy om heur commen te setten en te sluyten, heur gherief van rekeningen en maelyden te houden, verkenne te slaene en andere bereedschap te maecken totter deylinghe voorsz. [nl. uitdeelingen aan de behoeftige medeleden] en des daeraen cleeft. *Smoldersamb. te Brussel*, 23 juni 1447.

2) *Geriefelijkheid*, *gemak*, fr. *commodité*. || De meyer van Aelst erf en onterf wel met scepenen van Aelst, al esst dat de erve van den prinche niet ghehouden en es; en dat doet hy als overheere, bi dien dat dickent ghescil is van wien men de erve houdende es, en ooc omme de bereedschepe van partijen. C. v. *Aelst*, *Orig.* XVI, 6, 15. E. **Bereitschap van rechte**. *Vaardige rechtdoening*, fr. *expédition de justice*. || Dat, van al den wijne die men binnen Denremonde tapt ofte ghesteert wart, ... men den assijeeren sal doen goede bereedschepe van rechte en van wette, ... omme inninghe van haeren assysen te ghecrighene. DE VLAMINCK, *Acc.* 2 (1420).

BERHOUT. Zie **BERNHOUT**.

BERICHT. Zie **BERECHT**.

BERICHTEN. Zie **BERECHTEN**.

BERECK, zn. o. **Ten berecke**. Waarschijnlijk moet hier gelezen worden *ten berechte*, nl. *om recht te doen*, fr. *pour faire droit*. Zie **BERECHT**. || Dat de vonnissen, appointementen en bevelen, die scepenen gheven zittende daghelixc ten berecke van partijen buten der camere int ghiselhuus, of upten Steen, executeerlic zyn... upte personen... en niet upt goet. C. v. *Brugge*, II, *Orig.* 4 sept. 1454, blz. 23.

BERECK (Berec, bereect), zn. o. *Rechtsaal*, fr. *salle d'audience*, *de justice*. Zie Gailliard *Bereect* en *Berecht*, *le lieu où se faisait l'administration de la justice* [d] l'hôtel de ville. || Ute dien dat daghelixc vele faulten ghebueren in de pandynghen die men doet, al zowel van renten, van huushuieren, ghewedde schulden of andere bekend in tberrec, by dat de parcheelen, die men pandt, daerinne qualic ghespecificeert en belegghert staen... C. v. *Brugge*, II, *Orig.* 31 aug. 1558, blz. 367.

BERECKEN, bw. Een lakenraam. *Er een stuk laken op uitspannen*, fr. *tendre une piece de drap sur la rame*. || Soe wie een raem bespreken [i. besprek] en niet en bereet, sal ghelden treghelt, op ene pene van iij s. K. d. *lakeng. te Diest* 1833, a. 65, reg. 786 2°.

BERECKERS, zn. mv. Onder deze benaming komen in de rekeningrol van 1304 der stad Ypre twee ambtenaars voor: „*deus bereckers dou marche des poissons*”, door Vandenpeereboom verklaard als *obrisseurs*, *percepteurs des droits au marché aux poissons*; *Yprians*, IV, 383. Wij vinden deze bedienden niet terug in de volgende uittreksels der rekeningen door hem gegeven. Wij zien in deze *bereckers* wel *keurders* (*obrisseurs*), doch geen ontvangers, vooral niet op den steun van het door hem aangehaalde berekenen, *pernumerare*, *enumerare* van Kilian, en des te minder, dewijl de stadsinkomsten doorgaans verpacht en dus door de pachters zelve geind werden.

BERENWIJN (Beerenwijn), zn. Soort van wijn, te dezer plaetse zelf ook *gansenpoet* genaamd, waarvan het hd. *gänsefüsser* van Grimm en van Mozin ons brengt op het Fr. *pinseau*, bij *Kramers* bekend

als eene soort van kleine, fraaie zwarte druif, waarvan de beste Bourgongjewijn gemaakt wordt. || Mr. Jannen Gielis, pensionarys van Antwerpen, te schencken een vat gansenvoet oft beerenwyns, ter somme toe van **xx** gouden croonen. *St.-rek. v. Breda, v. 1562/63.*

BERENTEN. *Ondersetzten, verpanden, met rente belasten, fr. hypothéquer, grever de rente.* || Vremde ghediede persoonen aengenomen hebbende het poorter- en cuserbroederschap dezer stede en lande, en sullen niet vermoghen te vercoopen, berenten nochte belasten eenighe heurlieder goedinghen . . . sonder yssuwte te betalen. *C. v. Veurne, xxxi, 15.* Dewelcke [nl. 265 gemeten lande] wy . . . ten versoucke van den suppliant, bekoert en verandert hebben in nature van leen, en tselve taamen ghevought en vereent, en daerof ghemaeet een leen alleene . . . dewelcke [dewelcke] was berent landt. *De Pr. en Br. XV. Middelburg, 60.*

BERF, bn. *Braef, rechtschapen, fr. brave, intègre.* || „Een edel en berf man”, zoo luidt de vertaling der woorden *nobilis vir* in eene oork. v. 7 apr. 1307, toegepast op den heer van Diest.

Bergen en dalen. 1) Eenen grond, een erfgoed. *Bebouwen, alle de verrichtingen des landbouws erop uitoefenen, en den vollen eigendom en het volle gebruik van hebben, fr. (un bien-fonds, une terre) cultiver, exploiter, y effectuer tous les travaux de l'agriculture, en avoir la pleine jouissance.* || Ende ware oec dat sake, dat den godhuse van Sente Jhans jet gebrake van desen chens ten voreghenoemden tide, soe mochten se hare hant slaen ane dese ij bunre lants, en houden en bestaden, en berghen en dalen; tote die male dat si hadden al hare achterstellinghen, en hare ghebrec. *Godsh. Brussel, H 1553 f. 19 v. St.-Poeters Leuw, 1400.* Waerbi dat Gielis voergh. waer in gebrake van sinen tals voers, soe mach hi, Gielis, ochte bringher van desen letteren, slaen sijn hant aan alle dat voers. goet, als aen sinen besetten pant, houden dat voers. goet, berghen en dalen, vromen en ontvromen, ende ghebrucken dies pialeec en vredelic en onoverzeghet [onverzeghet?] van yemenne. *Charterb. Beg. Brussel, f. 185, Merchelen, 1331.* Dat die meyers vore, van heerlijcheiden, op dese goede berghen en dalen, houwen en kerven soude. *Schep. Land v. Diest, 25 mei 1321/16 mei 1426.* Als dit ghedaen was, . . . soe qu am die voregoemde her N., priesterre, wider [wederom voere hof en heere, en verleende wider metten heere en metter ruwerschappe Janne N. voren. en sinen nacomelinghen alle dit voren. lant, erfeleec en emmermeer te vromene en tontvromene, te brenghene [i. te berghene] en te dale [i. dalene], alsoe hore propre goed. *Vad. Mus. III, 59 (1377).* Soe wijden wij, na manesse dese meyers vore. en met onsen vonnesse, dat die meyers, van heerlijcheiden vore, op dese selve goede berghen en dalen, en houwen en kerven soude, en here Hubrecht vore. na, en dat men hem die goede leveren soude met ressche en met rijse, en dat men hem daerintenden daerin ghichten en goeden soude, sine daghe die goede te houdenne, te vromene en tontvromene, als voer sine lijftocht. *Schep. Land v. Diest, 22 febr. 1430.* Dat die meyers, van heerlijcheiden vore, en die momborn voers. daarna, op desen onderpant berghen en dalen, houwen en kerven souden, en dat men den momborn dien alsoe met ressche en met rijse leveren soude. *Id. 18 mei 1439.* Anderen competeert het beste, andere een middelbaer peerdt, van degene binnen 'sjaers, vóór d'aflyghet van

den ghichtdrager, op eenige goeden onder den voorschreven peerdtakeur ofte ghichte gelegen, gebergt en gedaelt hebbende, dat is gelabeurt, gesokert, geweydt oft andersints gehouden geweest hebbende . . . *C. v. Loven, vi, 8.* Dat aldan de proviseurs van denzelven hulpsarmen, ofte iemandt van hunnen tweghen, sullen moghen comen met dezen brieve . . . en slaen handen met den rechte aen den verobligeerden pand, denzelven houwen, handtplichten, berghen en daelen, vromen en ontvromen, tot ter tijd en wijlen enz. *Schep. v. Maldoren, 1788.* Zie ook **AFVAERT**.

2) *Iemand in het vrije, volle bezit en gebruik stellen van een goed, fr. mettre quelqu'un dans la libre et pleine possession et exploitation d'un bien.* || Dat hem de goeden, bij hem beclaecht, als verhaelt en verreyet selen aangewesen worden, en [hij] dien navolgende in deselve gebercht en gedaelt worden. *C. v. Thienen, v. 6.* Voirts zal de mejer met zijnen schepenen oft laeten gaen op deselve goeden, en denselven clagere in deselve goeden bergen en dalen. *Id. 8.* Dat hem de beclaegde gronde, als [die] verhaelt en verreyet hebbende, sal [i. sullen] aangewesen worden, en [hij] daerinne worden gebercht en gedaelt. (Het *Brabant's recht* heeft: „ghebrocht en ghedeijlt” wat geen zin heeft.) a. 10. Voorts zal de mejer met zijnen schepenen oft laeten op de beclaechde goeden gaen, en den clagere daerinne bergen en dalen. a. 12. Zie ook **BERCH ENDE DAL DORN**.

BERIJDEN, bw. 1) De wegen. *Schouwen, bezichtigen, fr. inspecter, visiter (à cheval).* Deze schouwing werd doorgaans te paard gedaan. || Vie equitari et persicipi semel in anno debent . . . *K. v. Veurne v. 1240.* De voors. mannen van leene met den poortbailliu vermoghen jaarlicx, meye leden zynde, te beryden en visiteren alle de heyrweghen en pontweghen alomme binnen den voors. lande. *C. v. Aalst, II, 6.* Noch vermach den voornomden hoochbailliu jaarlicx, meye leden zynde, mette voorn. mannen van leene en den greffier, alle de herweghen en pontweghen te berydene en te visiteren alomme binnen de voors. casselrye van Audenaerde. *C. v. Auden. II, 9. It. Leenhof, a. 10.*

2) De ballingen. *Opeoren, fr. aller à la recherche (des bannis).* Deze opsporingen werden te paard gedaan. || Die ghebannen es omme cleene saeken, eer dat hy bereden werdt, mach van synder meedaet vuldoen naer uutwyzen van de kuere. *De Pr. en Br. XVI. Assenede, 45. K. v. d. Vier Ambachten v. 1242.* So wie eenen gebannen, over een grot meedaet of cleene, na dat hi bereden es, in sine herberge ontfancet en onthoudt, . . . hi sal betren den heere v pond. *K. v. ter Piets, 1265, a. 42.* Lat. tekst: *post equitationem super eum factam.* Zie **VERDAM**. Ghebannen es men schuldich te beridene iii waerven binnen den jare van cleenen ssecken; en van den vi hoghe saeken, alsoe dicken als de bailliu wille mach men se beriden. *De Pr. en Br. IV. Desteldonk, 14. K. v. d. Ouderborck v. 1268.*

BERIJDEERS, zn. mv. *Gerechtsdienaars te paard, fr. sergents ou officiers de justice à cheval.* || Hun dienst bestond in het narijden en aanhouden van ballingen en opheeter daad betrapte misdadigen, de vonnissen ten uitvoer te brengen, de invordering der belastingen en pachtgelden te bedwingen, en den amman in de uitvoering der halsrechten en andere lijfstraffen bij te staan. *De VERDAM, Warnkönig, II, 178, GAILLIARD.* tApontement ghemaeet int jaer miiije en vij op tatic van der dapperie, tusschen der stede van Brughe en dien van

den Vryen, te houdene en te helpen houdene, en neerstelike te onderzoukene, en bi den beryders te doen onderzoukene bi haren eede. *O. v. Brugge*, I, 438. Omstr. 1385. *Eed van den bailliw*. Soo wy insgelyks bevelen en belasten aen alle baillius, beryders en officieren . . d'overtreiders te vervolgen en executeren, soo by daege als by nachte. *O. P.-B. austr.* 1 aug. 1729.

BERIJDING, zn. *Opsporing van ballingen en misdadigen*, fr. *recherche des bannis et des malfaiteurs*. || So wie omme sine meedaet, daer hi thoest om scudlich ware te verliezene, . . wort ghebannen, en op hem beridinghe wort gedaen, up dat hi gevangen wort, hi en al syn goet sal syn onder de macht van den heere. *K. v. ter Piets v. 1265*. Lat. tekst: *agitation*. Zie **BERIJDEN** en **BERIJDEKS**.

BERIJT, zn. 't Zelfde als **BERIJDING**. || Een hof, . . daertoe behorende, . . beryt van straten, van watergange, . . DE PK. en BR. XII. *Woutergem*, 6 (1460). Vermoghen oock de creditours van eeneghe renten, en dies actie hebbende, voor croosen en achterstellen te procederen by beryde, naer oude costume. *C. v. Auden*, *Cab. priv.* VII, 16. Ten daghe van denzelven beryde en hebben dezelve leenmannen en greffier van den heve gheenen anderen sallaris dan den montcoet. *C. Leenhof v. Auden*, a. 11. Zie ook **BERIJDEN**.

BERINNEN, ow. (*beronnen*). **Met bloet beronnen**. *Met bloed betopen*, fr. *arrosé de sang*. || Ic sende dyn eerbair gebenedide genoechlike knest, . . dat over al mit bloede beronnen was en besmet mit den riede of op die doornen crone. *Hond. wark.* 42 v^o.

BERKIER (Berkier), zn. m. *Schaapherder*, fr. *berger*. || Zy namen oock mede den berkier van denselven trop schapen. — t'Voornomde cuddé metgaders den berkier drevén naer de zee toe. *Piot, Chron.* 773.

BERLANT, zn. *Spel met drie kaarten*, fr. *brélan*. || Verbieden aen alle onse onderdanen . . het kaartspel genoemt de basseste, Pharon, lansknicht, berland en diergelycke. *Flac v. Brod.* 6 mrt. 1699. v. 95.

BERNECAMER, zn. v. *Smeltkamer*, waar men het goud en het zilver en ook de gewichten schijnt gesmolten te hebben, fr. *chambre où l'on examineit ou éprouvait l'aloi de l'argent et de l'or, et la justesse des poids*. || Item, Claise den potghietere, van vje xi pont coprins gewichte te verghietene, daer men ter hallen mede weghet, van elken ponde v miten metter lakinghen, en van c. viij pont coprins gewichte van sijns selves stoffe ter bernecameren, van elken ponde ij ingelsee. . . *Rek. v. Gent v. 1336*, blz. 83. Zie **VEDAM**, en **GAILLIARD**. *GM. en Inv. anc.*

BERNEN (Barnen, barren), onz. en bw. (bernde, born): En 't algemeen. 1) *Branden*, fr. *brûler* (en général). || Den flindraghers en die water sciepen doent bern [sic] in den Steen, v. 1b. ij. sc. Den tiindraghers en die water sciepen doent bern, te Michiel Rieken en te Wynans, xiiij lb. xvj so: *MERTENS, Rek. v. Antw.* 1324, blz. 54. Eigenaam: Jonevrouwe Marie van den Berrendenlare. DE VILANCK, *Zw.* 149, 15 apr. 1347. Jonevrouwe Marien van den Bardenlare. *fb.* 27 febr. 1348.

2) De maten. *Branden*, fr. *marguer d'un feu rouge* (les mesures en bois). || Dat nyemandt enri-ghe grûen, hetry coren: oft mowt, havere, boeck-wyrt oft anderen pennawerde te coop oft tot leveringhe vutmeten en sal dan niet der gebornder en getoekender maten. *ED. v. Thwink v. 1550*, f. 69. Dat nyemandt bier tappén en sal dan niet der

gebornder maten deser vryheyt, oft potten die groot genoech syn en geieet. *fb.* P. 70. Dat soe waer men een gebornde mate te cleyen vindt, die sal van elke mate verbuieren een libra. *fb.*

3) *Eene eewigdwurende lamp*, als *vrome stichting*, fr. *brûler à perpétuité une lampe comme fondation pieuse*. || So quamen voor ons, als voor scepenen, N. N., als kercmeesters, kenden en lijden dat dese rente was ghecocht en betaelt met gheide, dat een goed devote persoon . . ghegheven hadde der kercken van Maldeghem, in sekuerde en in hulpen omme ten eeweliken daghen en nachten een lampte te houden bernende in de kerke . . wedden en ghe-looffden daerover . . de voors. lampte te houden barnende . . Waert dat de voors. kercmeesters . . in ghebreke waren omme de voors. lampte te houden barrende . . DE PK. en BR. VIII. *Maldeghem*, 112 (1444). Noch laten sij een vat raepasot erfelijck omme in die lamp voor het helich sacrament ten eeuwigen dagen te bernén. Item, laten sij een vat raepasots erfelijck tot hulpe der lampe te bernén voer O. L. V. van Beets. *Montenaken*, I, 401 (1560).

4) *Eene kaers in openbare veedingen van erfgoederen*, fr. *brûler une chandelle dans les ventes publiques d'immeubles*. || Wordende tusschen telve ghe-necht den besetter 't beset goet met rus en rij's voor sijn eljgen proper goet ghelevert, en daerof ghedaen zijnde een kerkgebot, wort 'telve ten niftgange van de bernender keerssen metten heer en Wet verhuert voor jaer en dagh. *C. v. Duerne v. 1612*, a. 84. *fb.* 89. Naer welcke drye maenden en niet eer, vermach den creditaar . . deselve goeden te decreteren en doen vercoopen by subhastatie, met 't bernén van drye keerssen. *C. v. Denderm.* v. 3. D'eerste keersbernynghé ghedaen zynde, zoo sal men binnen xiiiij daghen daernaer bernén de tweede keersse. a. 7. Dat men dan vercoopen en legghen soude in kerkgeboden huere erve bin den scepen-domme, en daerof barnen eene keersse: *C. v. Aalst, Ponsir v. 12* mei 1451, blz. 280. Bernén en branden gezamenlijk gebruikt: || Voor 't branden van de eerste en van de laatste keersse . . ; en wanneer men de eerste keersse branden sal, met-gaders wanneer men het tweede halleghebodt doen sal en de tweede keersse bernén. Ende . . , metgaders wanneer men de laatste keersse bernén en den overslach doen sal. *C. v. Popper.* XXIII, 15.

5) *Toortsen in openbare vredebelooningen*, fr. *brûler des torches dans des récompenses publiques*. || Dat hy de stede ghelevert heeft vier grootte toersen, die ontsteken waren en bornen hanghende den tyt dat men den pays ter bretasque uitriep ghemaect tusschen Dom Juan d'Austrice . . en de generale Staten van dese Nederlanden. *REMBRY*, II, 196 (1576).

6) *Vuur en licht ter verrijking van het burgerrecht*, fr. *brûler feu et lumière pour obtenir le droit de cité*. || Men cryght de poorterye by woninghe en versitte, midts . . , dat men jaer en dach continuelick . . binnen der stede ofte haere vryhede, vier of kerse ghelevert heeft. *C. v. Auden.* IV, 2.

7) *Afbranden, brandetichten*, fr. *incendier*. || Enich borgher van Trijcht, die wt der stad van Trijcht . . wtrijkt, gaet oft vaert, en yemande roeft of ber-net, of oerbeghet . . , die sal ons. *C. v. Maastricht, Charter v. 1372*, blz. 443. Oft een geheel geselschap van eender stadt, oft van eenigen sloote, gewapender hant vultrocken, en bernden . . blaecten, roofden enz. v. D. *Fav.* 158 v^o.

8) Van personen. *Branden* (op den rug): *ver-brûden*, fr. *flûter, marguer* (sur le dos); *brûler*.

|| Dat die uytlantsche.. vertrecken uyt onsen lande en graefschepen van Vlaendren..., op peyne van voor d'eerste reyse wel en scherpelicken ghegeesselt en met eenen bernenden ysere op heuren rugge gheteeckent te syne. *Pl. v. Vl* 15 juni 1556, a. 9. I, 82. Zee sal men dijen valschen muntre bernen, oft zieden. v. d. TAV. 66. En dese misdadige [nl. de Sodomiers] is men sculdich te bernen aen eenen staeck. Ib. 80.

9) In figurlijken zin. || Opdat, als wi ghesmaket hebben hore honichvlietende sueticheit, dat wi dan vermaden moghen alle eerteche dinghe en mit bornender begheerten di an te hanghen, Du die biste alle guet. *Getijdb. XV^e E.* 99. Berne mit vuere des heiligen Gheests onse herten en onse nieren. Ib. 111. Zwoer hij den quaden eedt niet als getuijge, maer als principael, en dat dade voir recht, vuyt bernender heijten van gramescappen, soe heeft hij alleen God tot eenen wrecker. v. d. TAV. 67. Bernende coorts. *Brandende, heete koorts, fr. fièvre brûlante, chaude, ardente.* || Oft gebuerde, dat iement eenen anderen quetete, mair hem geen dootwonde en gawe, ... en het dairnae gebuerde dat, vuyt oicsuijne van dijer quetsueren der voirsr. wonden, toeloege een bernende, coorts, dairomme dat hij storve. v. d. TAV. 156.

BERNHOUT, zn. o. *Brandhout, fr. bois à brûler.* || Dat onse ondersaten van Balen.. huere bernhout sullen mogen halen op onse voirs. bosch en walt. *Bekenk. v. Brab.* reg. 138 f. 249 v. 15 dec. 1533. Dat onse goe de inghesetenen van die Banck van Baelen en andere omgiggende dorpen daeruyt [nl. uit 's Hertogenwald] niet ghevoechelijck en konnen ghesaccommodeert worden van bern- en bouwhout. *Plac. v. Brab.* 18 febr. 1662, III, 205. (Deze ord. heeft tevens het w. brandhout.) || En omdat die goede inghesetenen.. ghevoechelijck van brant- en bouwhout mogen versien worden. Ib. 206.

BERNINGE (Berringe), zn. v. *Brandstof, brand, fr. combustible, chauffage.* || Lijfcochter meijnsman maect x voeder torve tsaers. Voegtman v voeder te berringen. *Recht v. Uccle*, 14^e E. a. 21 en 22 In welke capelle men doet tien messen de weke, en oeffent daghelijck de werke van ontfermherticheyd, te wetene sonderlinghe de aerne menschen te herberghene, te spijsene van etene, van drincene en van baringhen. DE VLAMINCK, *Str.* IV, 204, *Zegelbr.* 80 nov. 1442. Dat over vijftich jaeren tijds en meer seker ordonnantie en goede pollicie ghemaect en onderhauden hebben gheweest op de berninghe van den haute en turfven.. En als ment alsoo useerde en onderhilt, de insetene van den lande wisten haere coopmanschepe sonder bedrogh in de leveringhe van der berninghe. Nemaer den landsman, nu versubtylende met den coopliden, groesiers van der voornomder berninghe, hebben.. vonden en gheuseert van nieuwe practiquen.. Dat meer is, by den voorcoope die men van den slaghoude en berninghe daeghelicks doet en useert, so verdiert de voorn. berninghe.. En inaghelijck de turfven.. En also zijn de schamele lieden, die cleene pennewaerde van berninghe alyten, seere bedroghen. *Plac. v. Vl* 17 dec. 1515. I, 667. De backers en moeghen hen berninghe nijet leggen naerder ten ovenen dan op vj voeten. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 70. Ib. XIII, 68. Dat nyemant syn berninghe, als torff, hout oft mutsaert, hoye oft stroo ontamelijck leggen en zal, soe datter perykel aff comen moechte, en daerom, dat iegelyck die voerscreven syne berringhe, vlaesch, hoye oft stroo sal moeten legghen ten minsten vijft voeten allvut

verre van allen schouwen, hetzy boven op zolders oft beneden, van esten oft ovenen. *Kb. v. Turnhout v. 1550*, f. 77.

BERNINCKHOUT (Berrinchout, berning-, bernynchout), zn. o. *Brandhout, fr. bois à brûler.* Zie BERNHOUT. || Te desen twee hoven behooren corweyden en diensten, dats te wetene, .. en tberninckhout te voeren in beede de hoven uut mijns heeren bosschen, ten oirbure van beede den hoven. DE PR. en BR. VI. *Nevele*, 30 (1387). Item, dat van den berrinchoute, dat de insetene van Denremonde coepen jeghen liede van buten, ofte van binnen..., die sullen assise gheven ghelijc men van den houte es ghecostumeert te ontiane. DE VLAMINCK, *Acc.*, blz. 27 (1406). Katheline, twyf van N., ghesworene vroedvrauwe, .. lxxij lb., en voor berninghout vj lb. *Ypriana, St.-Rek. v. 1523*, IV, 403. Katelyne enz., en voor hun bernynchoute, vj lb. Ib. 1538.

BEROEMEN (Berommen). Wederk. Hem beroemen. 1) *Zich vermelen, z. verstoppen, fr. se permettre, oer.* || Dat niemant eenighe schandelijcke oft leelijcke oft quade oft oneersame woorden teghens onse schepenen van Lier, in heure presentie oft absentie, en segghe, en [of? of hem?] beroeme te segghen in eenigher manieren. *Prie. v. Lier*, 20 oct. 1326, a. 12.

2) *Zich beroemen, fr. se vanter, se glorifier.* || Bovendien hemlieden berommende, als dat zy onlanx te voeren hadden ghenomen zekere visschers, dewelcke zy bonden op planken en lieten die levende driven up de baeren der zee; met zulcke andre dierghelycke exploieten, dewelcke zy met goeder moete vertellende waeren en daerinne glorieerden. PIOT, *Chron.* 508.

BEROEMICH (Beroeminch), bn. B.— van woorden. *Grootsprekend, fr. vantard (de paroles).* || Van den beroeminghe woorden der procureuren ter Wetwert. Item, insgelijck opte voerscreven pene, de voers. voerspraake, procureurs oft taellieden hon zullen wachten, meer dan zij gedaen hebben, van ennighen beroeminghen woorden ter Wetwaert, in verachtighe oft vercleijningen van der Wet, gelijck: „Ick zal u een anderen leeren!" oft: „Ick zals u van boven doen bevelen!" maer sullen nochtans de procureurs oft taellieden hoer partijen dienen soe zij meijnen wel te doene, sonder nochtans beroeminghe. *C. v. Turnhout, Stijl*, 61. (Er wort geen verschil gemaakt tusschen het adj. en het subst.)

BEROEP, zn. o. In rechten sozals thans, fr. (en droit) *appel à un tribunal supérieur.* Met eenen onduitschen naam ook *provocatie*. || Welcke provocatie oft beroepen geschieden: oft mondelinge, .. *C. v. Antw. comp. V*, xiv, 2. Saecken van provocatie van interlocutoire vonnissen. Ib. 7. De pene van onwijse provocatie. 14. Dat appellacie is een provocacie oft beroep gedaen van der audiencien des iersten nedersten en onder-richters totten meerderen richter, mits ennighen bezwaringen, belastingen en vercoertingen die iement gedaen wort, oft mits comminacien hem beducht aangedaen te worden. v. d. TAV. 346 v.

BEROEPEN (Beroepen), onz. en bw. Een persoon. 1) *Roepen, ontbieden, fr. appeler, mander (une personne).* || Die een ander wilt doen leggen in eenen oirvrede, moet denselven, met permissie van borgemeesters, doen roepen voor de magistraet van Diest.. Ingevalle dan de beroepen partij bekent, .. dat zij het beroepen [aangeklaagde] excess hadde begaen, .. soo is sij oock schuldich.. den oirvrede te geven. *C. v. Diest*, VZ. XVI, 16, 17.

2) *Beschuldigen, aanklagen*, fr. *accuser*. || Es hy beroepen onder den amman, van hoevele personen dat het sy, met onrechte, en wert hy quite ghescoolden van den ghebode [dagvaarding], deghene diene teerst beroupen heift, moetene doen ute coste en ute scaden; en also ghelyc moet elc doen daerna diene beroupen heift tonrechte; en dit es te verstane up dat deghene diere gheboden es dit calengiërt te tide vor scepenen. Ib. a. 81.

3) Van een vonnis. *Zich op eene hogere recht-bank beroepen, in beroep komen van een vonnis*, fr. *aller en appel, appeler d'un jugement*. || Nae den stijl en Blijde incoempt van den lande van Brabant, zoe moet men appelleren oft reformeren aen dat hoot immediat van den richter dyet tvonnisse, datter beroepen oft gereformeert wort, gewesen heeft, oft anders die appellacie is desert en en doogh niet. v. d. TAV. 347 v°. Poincten van appellatie. Indien hem jhemandt liet duncken beswaert te sijne bij eenigen vonnisse der mannen van leene, schepenen, laeten en andere nedergerechten deser jurisdictien van binnen oft van buiten, en alsoe daerof sal willen beroepen oft appelleren, moet teelve doen binnen thien dagen, . . . oft andersins sal hij verclaert worden van sijnen beroepe vervallen. C. v. *Santhoven, Stijl*, 158. Van vonnissen gewesen by commissarissen op de rolle, . . . wort aent collegie van borgemeester en schepenen der stadt beroupen oft geprovoceert. C. v. *Antw. comp.*, V, XIV, j. WEDERK. || Dies moet partije, haer beroepende, van stonden aen in handen van den greffier oft commissarissen geven tweelf stuivers voor den vonnisse interlocutoir oft van provisie, en van vonnisse diffinitief vierentwintich stuivers. C. v. *Antw. comp.*, V, XIV, 3. Ook met een onduitsch woord *provoceren*. || Beroepen oft geprovoceert. Ib. XIV, 1. Dat men is ontfangen om daeraef te provoceren. a. 12. Om bij requeste te mogen provoceren. 13.

4) *Beroepen te campe*. *Uitdagen tot een tweegevecht*, fr. *provoquer en duel, à un combat singulier*. || Niemene ne mach poertere van Ghend beroupen te campe in Vlaendren. C. v. *Gent, Gr. charter v.* 1297, a. 69.

5) *Beroepen verste*. *Uitstel, verschuiving van het vonnis kondigen*, fr. *annoncer remise du jugement*. || Up dat scepenen der questien niet vroet en zyn, zo nemen zy versten; en die verste beroupen zy up huere banco, en die houdt men van xiiijten te xiiijten (nl. veertiennachten). C. v. *Aalst, Orig.* XXVI, a. 15.

6) *Schepenen beroepen*. *Van het vonnis van de schepenen der lagere bank zich beroepen op de hogere bank*, fr. *appeler de la sentence des juges du banc inférieur au banc supérieur*. || Van beroep en hoe men beroepen sal. Item, hoe een man die beroept schepenen t'onrecht, die is aen den heer op vij scillingen; maer beroept hy scepenen te recht, soo en heeft den heer niet. C. gr. *Loon*, I, VI, 69.

BEROEPEER (Beroupre), zn. m. *Beschuldiger, aanklager*, fr. *accusateur, plaignant*. || So wie dieftelic goet coept, bi lichte van den daghe, bi oronscepe van II sinen gebuers, en die beroupre van den goede met sinen eede II van sinen gebuers versekerthede wille doen dat dat goet syn es, men saet hem geven. K. v. *ter Piete*, 1265, a. 46. De lat. tekst heeft *inclamator*; aan het einde des art. wordt het w. vervangen door „beclager”, nogmaals aldaer uitgedrukt door *inclamator*. || De beroeper, geappelleert hebbende, sal binnen den tijt van sesse weken zijn appel behoorlijk vervolgen, oft

andersins sal die tegenpartije . . t'vonnisse genieten, en de beroeper, sonder ander vonnisse, van der appellatie blijven vervallen, en nijettemin sal de gheinthimeerde den beroeper mogen te rechte porren, om van costen, schaden en interessen . . begroot te worden. C. v. *Santhoven, Stijl*, 159. Ib. 166. Ook, met een vreemd woord, *provocant*. || Van acten oft taxatie van costen worden de provocanten oft beroepers vrijdaechs oft woensdaechs bedinght. C. v. *Antw., comp.*, V, xiv, 8. Wort de provocant toegelaeten sijne diminutie te mogen doen. a. 12.

BEROEPSPEL, zn. o. *Kamp- of strijdspel, wedstrijd*, fr. *concours, lutte*. || Notoir zijnde, dat in de districten en limiten daer eenich collegie van guldebroeders by souverainen prince gesticht en opgerecht was, gheene andere ghelijcke collegien van anderen instructie [?] en vermochten te commen guldewijs en schuttergewijs zonder het consent van den heuverte van de gulde deser plaetsen, die zontijder zulex wel ghedoochden by mutuelle beschrijvinghe en correspondencie, uyt exercitie in beroepspele en dierghelicke, ten hende van den eenen den anderen totte conste te verwecken. DE PR. en BR. XI. *Wachteboek*, 29.

BEROEREN, bw. 1) *Tot opstand, tot oproer aanzetten, opruien*, fr. *émouvoir, soulever*. || Dat nyemant van den poerteren, met gekkeliker koeenhijt, binnen der stat off binnen der vryheit, bannieren te halen off te dragen, off te wapenen te roepen, off die banneclocke, om volc te berueren off om strijt te maken, te luiden aen en grijpe. PRIOT, *Cart.* 18 nov. 1404, a. 10, blz. 171. Dat nyemant . . en sall mogen alsen noch luiden die clock, noch banire dragen op die merckt, . . om dat volc te beruerene, noch oic te wapenen roepen. Ib. 10 juni 1417, a. 5, blz. 206.

2) *Fig. Bewegen, aansporen*, fr. *mouvoir, porter à*. || Die richter is wel schuldich de ooge te hebben op dat wesen en leven van der vrouwen, en op huer discretie, en wat huer beruert heeft die accusacie te doene [nl. tegen haren man, hare kinderen, enz.] v. d. TAV. 149. Oft daer vele personen om eenich misdaet ter bancke gebracht en gepijnicht moesten worden, soo moet men altijt beginnen van degene die tmeeste vreesen, . . als de jonkste van jaeren, oft vrouwen, oft daerdoor d'andere meer beroert oft beweect souden worden om eer de waerheijt te belijden. C. v. *Antw. comp.*, VII, III, 23.

BEROEREN (Berueren), zn. o. *Fig. Beweging, aandrift*, fr. *mouvement*. || Ghij sult weten, dat dat te verstaen is opten aenbrenger en denunciateur, die vuyt zijns selfs berueren dat aenbrengt, die gheheeten is in rechte *denunciator voluntarius*. v. d. TAV. 162 v°.

BEROERENDE, vz. *Betreffende, aangaande*, fr. *concernant, touchant, quant à*. || Beroerende de voors. remission, hoewel dat behooren en betamen soude dat wij . . desniettemin . . *Ord. crim.* v. 1570, a. 20. En beroerende de extraordinarische delicten . . wij willen . . Ib. 58.

BEROERINGE (Berueringe), zn. v. *Oproer, opstand, muitelij, fr. insurrection, soulèvement, sédition*. || Want enegerhande berueringhe, discort, wangost [wangunst] en hatie opghestaen waren tuascen den wailgebornen luden onser stadt van Lovene, op dene side, en onsen goeden liden van der gemeinten onser stat, op dandere side, . . van welken berueringen, discort, wangost en hatien beide de partijen in ons bliven sijn. *Couthoed*, VIII, 8 febr. 1362.

BEROERLIJCK (Beruerlijo), bn. Van goederen in 't algemeen. *Roerend, fr. mobilier.* || Wij scoutete, acepenen, burgermeistren, raet,... alle en jegelike ordinancien,... in goeden trouwen geloven te vol-vollen,... en hirop onse, onse geërven en nacome-linge, en onse en hoere goede, beruerlic en onbe-roerlic,... verpanden en vast verbanden. *Pict, Cart.* 18 nov. 1404, a. 17. blz. 172. Alsoe men dingen vyndt die corporaal zijn in drierleijden differencien: ennige zijn onberuerlijke dingen, als grondt en erve; ennige zijn beruerlijke dingen, als cleerder, boecke, gelt en dijergelijke haefelijcke goeden, die men verrueren en dragen mach; en ennige zijn dingen die hemselven mogen berueren, als peerde, scape, coeyen en dijergelijke; en dese worden oec onder die beruerlijke en haefelijcke goeden in den rechten medebegrepen. v. p. *TAV.* 17. Van gelijcken sal een jegelick gestapen mits stellende onder de Weth alsoovele onbederfelijcke beruerlijke goeden oft gelts als tegene daer den twist om is beloopden mach. *C. v. Santk., Stijl,* 177. Naer de doot van vader en moeder soo succederen alle de kinderen eyngelijck in alle de haefelijcke en de beruerlijke goeden. *C. v. Lier,* xv, 1.

BEROERTE, zn. 1) *Stoornis, opkieting of mis-handeling, fr. trouble, excitation ou mauvais traite-ment.* || Keet dat u peerd, muyl oft ander dijer smijt, bijt oft slaet, vuyt [*nl. vet, treft*] en breect iemende eenen arm oft een been, ghij sult weten, oest dat die beeste dat doet vuyt beruerten en stooringen hem van iemende gedaen, die dat smijt en beruert heeft tot wreetheden, die sal dairinne gehouden zijn. *v. D. TAV.* 88 v.

2) *Heerige twist gepaard met slagen, fr. rixe,* || Wie een mes, opsteker, colve oft ander ghe-weere, daer yser ofte loot an is, in evelen moede op eenen anderen treckt, slaet ofte ghehaecht, oock mede die eenen anderen in questie begiet ofte wort met potten ofte glaesen,... mitgaders die opstelder is van de beroerte ofte ghevecht,... *C. v. Aalst,* vii, 4.

3) *Storing in het maatschappelijk leven, fr. trouble, perturbation dans la vie sociale.* || Alsoo men, by exemple, van onsen naghebueren wel bemerken can, die seditien van tghemeene volck, beroerte en perturbatie van den ghemeen staet, ruste en wel-venen. *Pl. p. VI,* 25 sept. 1500, I, 187.

4) *Beweging, aandrift (der ziel), fr. mouvement, impulsion (de l'âme).* || Soo ist dat wij,... naedien wy daerf behoorlijk zijn gheinformeert, hebben, met groote en rijpe deliberation van raede, bij onser welwetenthey, auctoriteyt en eyghender be-roertep, gheordineert en ghestatueert... *Pl. v. Brak.* 6 nov. 1720. I, 93. Ook **BEROEREN**.

BEROERTHEIT (Beruertheit), zn. *Aandoening, beweging (des gemoeds), fr. commotion.* || Dat si [*nl. de kloosterlingen*] en hare nacominghe te meer gehouden en verbonden zijn onsen Heere God in haren bedingen voir ons te biddene met beruert-heiden van herten. **MERTENS** en **TORRES**, II, 588, *Oork. v.* 1418.

BEROOFT (Beroeft), verl. dw. van **BEROOZEN**. *Arm, berooid, fr. pauvre, dépourvu de tout.* || O coninc der coninghen, make mi ryck, die beroeft bin. *Hond. merk.* 64.

BERREN en **HERTVELDERS**. *Benamingen van ons onbekende vaartuigen; men vgl. bij Verdam en bij Gailliard BEBSCH, BEBSCHPE,* Zij komen voor in den volgende Franchen tekst: || *Moiennant que P. A. soit servie de commander en Anvers que l'on nous fournisse des batteaux nommés berren et*

hertvelders, et que ce soit en toute diligence, pour se saisir du fort de Moernart. Rijksarch. Audiance. Bundel n°. 337. Brief van Kapn Debiche, juli 1596.

BERRIE (Berrye), zn. v. *Zoals thans, fr. civière.* Als kalkmaat (*comme mesure de la chaux*). || De calcmate, daerf de drie maten honden de ber-rye, houdt xxiii stooopen en tderde van eenen stoope wouzaets, wynmate. Item, een hondert calx houdt vyftich berryen onder den boever ingheleyt. Item, een hondert calx Mechels houdt lxviii ber-ryen. De viere calcmate van Antwarpen maken drie maten of eene berrye van Aelst. tGendsche muddé calx maect xxxii vaten coorenmate van Aelst, zyn iiij berryen. *C. v. Aalst, Orig.* blz. 408 (1578).

BERRIELEGGERS (Beirieleggers, berryeleg-gers), zn. mv. *Opkoopers van granen, fr. acapareurs de grains.* || Dat gheen beirielecghere en sta met gheeande grane up den Coernaert, hy en sta buten den vremden lieden. *DE PAUV, Vgb.* 133 (1874). Den ij november [1585] alle den rogge die binna Ghendt was wiert een de berryeleggers vercocht xxxj sc. den sack; peyst wat denselven an de bor-ghers met het meuten moest vercocht worden. *Belg Mus.* VIII, 421. Op den xj juny 1586 was by trompette gheboden, dat alle de cooplieden van korren, berrieleggers, beauiers, backers, binnen den derden daeghe souden overbringen hoevel korren dat sy by hadden. *Id.* 423. Den xxij augusty waren de granen an het lichten; soo en hadden de korrevercoopers ofte berrieleggers gheen korren voorghestelt tot ontrant ten xj of xij uren, soodat het dierde xij st. *Id.* 425. Soo sy [*nl. de coemerge-sellen of arbeiders*] oock niet en sullen vermogen te werckene de gesackte graenen en saden die met de marcscheppen ofte andersins arriveren sullen, en gedestineert zyn een eenige cooplieden oft beir-leggers, ofte dat 'tselve goet sal hebben eenige con-ditie van coopmanschap, ofte daertoe sal zyn ge-destineert. *O. P.-B. qutr.,* 9 dec. 1704, a. 7. En soo wanneer die gesackte graenen en saden ter alete van de particuliere menagiers vermetelyk gecommen en gedraegen sullen zijn geweest t'hunnen huysse by de voorsz aerbeyders, en daarnaer niet min vercocht sullen worden aan brauwiers, backers, beirielecghers, mousters ofte andere personen,... *Id.* a. 11.

BERRIELEGGERSMATE (Beirieggersmate), voor de granen. || Reductie van de tarwemaete gezeyd *beirleggers*, in decalitres, en den decalitre in *beirleggersmaten*: 1=2,572 decal. It. voor de haver: 1=3,648 dec. *Of. d'apart.* Zie het voorgaande woord.

BERRIEWECH, zn. *fr. chemin à civière.* || Eeneg leewech, daer men een oec met eenen zeel leedt, eenen berryewech, eenen kerckwech en eenen borre-wech moet wyt zyn vyf voeten. *C. v. Aalst,* x, 7 (1618). Eenen berryewech v voete. *Id.* *Orig.* xxxiii.

BERRINGE, Zie **BERRINGE**.

BERRINCKHOUT. Zie **BERNHOUT**.

BERSCHIERE, zn. *Soort van wol, fr. sorte de laine.* || Dat men van nu voortan ghaen middel, oods, lynse noch kestenene drappieren an zal omme Meenensche fyne witte ofte zadblaauwe lakenen daerf te makene, maer zullen van nu voort deselye lakenen moeten ghemaeckt zyn van goede fyne oods, berschiere, middel marache, en emmers van gheen slichter sorte van wulle dan van fyne jon-ghe, up de verbuerde en confiscatie van deselye wulle, enz. *RRMBRY,* I, 296. *K. d. Lakeng. te Meenen,* v. 1545, a. 1. Repe aanhaling van den schryver uit eene Fransche oork. van den keizer [april 1545:] bericht ons nader over deze wolsoort:

|| *L'ampereur rappelle*, zegt hij, *qu'en vertu des anciennes loix et statuts: tous ceux et celles qui se meslent de ladite draperie, sont tenus de faire bons et beaux draps, de bonne et fine layne d'Angleterre: assavoir, les communs draps de fine layne nommés en thyois Jonghe Cods, Berschiere et Moyenne marche (Middelmarache), et de nulle autre sorte de layne de moindre pris, ... II, 117.*

BERT (Beert), zn. o. (mv. *berders*, *berderen*, *beerdaren*). 1) *Lat of berd*, waarop de leidekkers de leere leggen, *schalieberd*, fr. *volige, volice*. || Den aanemer wert gehouden dit voorn. daek te decken met schailen van groene Martinfos, van de beste, up syn derde, en tbeert moet wesen van eecken hout, dick een halven duym; maer tbeert omme het daeken van de peere, naer den heesch van den werck. REMBEY, II, 329.

2) *Schaal, bakje ter ophaling van aalmoesen*, fr. *écuelle à faire la quête*. || Van Linchout, de pape, Jans zoon was van Linchout, zette in de hant en gaf op in erfdomme, met allen rechte, Lambrechte Snagghen, ten drie berderen behoef in Onser Vrouwen capelle te Dyest, de helecht van den erfzjse, enz. *Schep. te Diest*, 8 mei 1346. Die momberen van den drie berderen des heyligh Gheest in Onser Vrouwen capelle te Diest. *Schepbr. v. Diest*, 15 juli 1404.

3) (Bouwkunde). *Schets, ontwerp of patroon*, fr. *figure, esquisse, modèle*. || Item, om berdere, die meester Henric Taam aneet, om te doen houwene daerna de stene dier men orberde int wero, 24 st. VAN EYEN, *Louvain mon.* 64 (2) A°. 1365. Item, N. N., hebben verdinot dloifwerc van beide voyen epte cledinge van den cappen, gescoreert die lysten en peeten volmaect, nae dbegryp van den berderen hen daeraf geleverd. Ib. 133 (10) *St.-rek.* 1440/41. Naer den berde hen biden [beiden] daeraf ghegevan. *Messenger*, 1875, blz. 28 (1444/45).

4) *Bord bevattende de namen van de leden eener maatschappij*, fr. *planche portant les noms des membres d'une société*. || Als de gesellen sullen ontboden worden, soo wie te dier ween niet en is op de camere, oft ten minsten eer hij int bert gelesen oft geroepen wort. *Stat. Handboog te Diest*, a. 25 (1531). Witgedaan worden wt den berde. a. 39.

5) *Bord, waarop zekere zeer gebruikelijke gerechtsvoorschriften, formulen, enz. geplakt worden, zoals eeden, en, onder anderen ook, een stijl van proceduren*, te Audenaarde, van 27 sept. 1532, in 76 art. fr. *Planche sur laquelle on collait des règlements, des formules très usuelles, telles que des serments et, entre autres aussi, un style de procédure* te Audenaarde, du 27 sept. 1532, en 76 art. || Aldus uitgescreven en gecopiërt uut een groot berd ligghende in de camere daer men de rolle leet, den ... martij xvc tneghentich. *O. v. Auden.* 2^e deel, blz. 215.

6) *Bord of tafel, waarop een koopman zijne waar uijtstelt en verkoopt*, fr. *planche ou table sur laquelle un marchand étale et vend sa marchandise, comptoir*. || Een vrouwe sittende in den winkel oft aent bert van heuren manne, daghelycx vercoopende en uytmetende, die en wordt daerdoere nyet gesacht oft gehouden voer een coopwyf. *C. v. Antw.* 1545, XI, 32. (Het woord sal wel geene andere bediedenis hebben in de volgende aanhaling:) Dat niemen up sijn bert, up sijn penningvat (?), no voer sinen kelre ne hande staende, no ne doen staen, ydele no vulle cappen, no flaschen, no potte, no omme doe draghen, no ydele no vulle, omme malicie, up de boete van x s. DA PAUW, *Vgb.* 18 (1338). Het w. *sittengbord*, door den uitgever voorgesteld,

schijnt ons hier geenszins toepasselijk te wesen.

7) In den lakenhandel. *W'aarschijnlijk het plankje waarop het laken gewonden was*, fr. *apparemment la planchette sur laquelle était tourné le drap*. || Men sal geen bert bringen op de halle nadet de cloocke gheluudt es, noch afdraghen vor dat de cloocke gheluudt es, data te verstant met lakenen, en waere met scaerlakenen, opt bert verbort. *K. d. lakeng. te Brussel*, v. 1365, a. 64. f°. 2 v°. — Zoo heeft het werkwoord BERDEREN wellicht ook geene andere betoekenis dan: *het laken op een plankje winden*, fr. *ainsi le verbe BERDEREN n'a probablement pas d'autre signification que: rouler le drap sur une planchette*. || Wie lakene ochte stuccke beordert, item cochte, hi hadt laken verboot ocht stuccke, en die hoechte boete der gulde; waer ment vande in enaghe persee, ochte daert verloest ware, ocht wie dair andere toe dade dan sine, ware op dieselve boete. *K. d. lakeng. te Brussel*, v. 1365, a. 5. Gheen scerre noch bereider en sal gheen lakene van buten Dyest ghemacht perasen noch berderen, op een pane van xx a. *Id. te Diest*, 1333, a. 4.

BERTELOOT, zn. m. *Soort van zeevisch*, fr. *sorte de poisson de mer*. || Alle degonne eenigen visch koopen, sullen deselve moeten lasten vutransporteren thunnen huys. — binnen deser stede door de vischdraegers, die daerover sullen genieten: van een berteloot 1½ [oord].. van eenen kleenem berteloot, geseyt sooman 1 [oord]. *Regl. Vischertij te Blankenberg*, 10 dec. 1767, a. 86, 106, 112. *Pl. v. Vl.* XI, 1322.

BERUCHT, verl. deelw. van *beropen* of van *beruchten* (zie VERDAM), veeltijds geenig met *befoemt*, in dezelfde betoekenis. Berucht sijn van of dat... *Doorgaan voor, verdacht sijn en in den roep of het gerocht staan van...*, fr. *passer pour, être soupçonné de et désigné par la rumeur publique pour...* || Men geeft scepenen, als men gaet beginnen hooren, drie vraechbrieven die ghelyc spreken, en houden in soo hiernaer volgt: Vraecht wie berucht es van dieftem? Wie berucht es van putieracepe? Wie berucht es van der lieden cooren, houdt, visch of ander goet te haerne by daghe of by nachte? *C. v. Aalst, Orig.*, x, *Ooetkours*, a. 9, 10 (1415). Zo wie berucht es, dat hij eenen anderen brocht heeft van live ter doot. Ib. XLII, 8. — Ook gepaard met *bedragen* en *belasten* [beschuldigen]: || Zo wie berucht en bedreghen es van alrehande quaetheden. Zo wie berucht en bedreghen es van taseementen. Zo wie berucht en bedreghen es van der lieder kindere of wyfs tonspoedene, oft wie dat bevonden en berucht es dat hy enz. Ib. a. 4, 5, 6. Dat zij noch wij en wisten, noeyt noeh en verhoirden dat hij van ennigen quaden feijten *beruecht off belast* was. *Arch. v. Diest, Formulair.* 15^e E. *Certif. de viatore boni nominis et fame*. Ofte hy niemant en weet die berucht is van diefte? Ofte hy niemant en weet die berucht is van vrouwecracht ghedaen ofte gheattenteert te hebben? Ofte hy niemant en weet die berucht is van tooverye ofte waersagghen? *C. v. Auden.* 2^{de} deel, *Décl.* CIX, a. 10, 16, 20 (1626). Sonderlingen soude men aensien syn gerucht en fame daer hij in voorleden tyden in berucht en befamt waer geweest. *C. gr. Loon*, VI, 77. Soo wanneer den officier niet anders en heeft, om tot onroeroeck te commen, dan den gemeijnen roep en faem, is hij gehouden eerst en vooral te vernemen waervan alsulcken roep compt; en soo verre hij ondervindt dat die comt van lichte personen, dronckaarte, vrouwe, oft van den-

gene die eenigen quaden wille hebben tegens den beruchten, daarop en mach hij tegens den persoon van eeren geen voorder onderzoek oft vervolch doen. *C. v. Antw. comp.* VII, 1, 8. Maer oft van de faeme en geruchte bleke, bij wettige getuijgenisse, alsdan soude men daarop voorder onderzoek mogen doen; en indien daernaer dien beruchten werde beswaert bijt verclaren van getuijen, . . . *Ib.* a. 9.

BERUCHTICHT, bn. met dezelfde beteeckenis als het voorgaande **BERUCHT**. || Daeryn sullen onse amptlude voortvaren, als sy de beruechtichde ghevanghen hebben, van onser heerlijcheit wegen. En welke tijt die fame van enigen van desen poenten over yemant vertuyght en geproeft were voir onse schepenen, dan sullen onse amptlude die befaemde bezuiken en pijnen, . . . om die rechte waarheyte t'ondervinden. *Pior, Cart.* 7 dec. 1411, a. 1. Dat eenen iegelicken . . . ordell en vonniss gedaen werde en geschiede, dat egheun van hon daer buten gekeert sal worden, wtgescheiden van morde, diefte, rouff, mortbrant, vredebreker, vrouwencracht en gewalt, daerinne sullen onse amptlude voortvaren, als sy die beruchtigde gevangen sullen hebben, van onser heerlicheit wegen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 38. *Hasselt*.

BERUIT, bn. *Ruidig, schurftig, fr. galeux*. || Dat niemant en houde beruyde peerden, schapen ofte andere beruide beesten op de straten van Caprycke nochte op gemeene weyden. *DE PR. en BR. XIIII. Kaprijk*, Ord. 15 mrt. 1641, a. 22, blz. 70.

BERUSTEN. *SCHAYES* in zijne *Analectes* (*Acad. d'archéol.* 1854, blz. 328), xxx, *Stichting der Sint-Joris of Nassauer kapel te Brussel*, deelt het volgende uittreksel eener rekening mede: || „Denselven [nl. den beeldhouwer Borremans] betaalt voor syne gesellen te dringelde, soe men vangelycken alsulcken werklieden doet, opdat zy souden hulpen berusten en haesten dat die patroonen gemaect worden, . . . de somme van x s.” *SCHAYES* is niet getroffen geweest door de strijdige koppeling van *berusten* en *haesten*. Het is klaar, dat er moet gelezen worden: *benoosten ende haesten*. Zie **BENNESTEN**.

BES, BIS, vz., hd. woord voorkomend in den Limb. tongval. *Tot, fr. jusque*. || Dat men dan in derre kercken cesseran sal . . . al bes derre tijt toe dat die kercke weder geweydt sal sijn. *C. v. Maastricht*, *Oork.* v. 9 febr. 1379, blz. 499.

BESADEN, bw. *Bezaaien, fr. ensementer*. || Dat de vorn. Claeys en mach up (sic) tvoorn. lant niet meer besaden ten ofscaden van sinen pachte dan hy tuint [i. tvant] tsinen ancommene. *DE PR. en BR. IX. St. Mariens-Lathem*, 4 (1422). De vorn. pachter moet dit goet laten ten hende van synen pachte besaadt en ghewonnen [nl. bebouwd] also hijt vant tsinen ancommene, te wetene iij bundre besaadt met wintercoerne in braken, en gemest met ses en dertich voeder mes up dbundre, en v bundre besaadt met evenen, . . . en nemeer besaetheden en mach de pachter up tgoed laten. *Ib. Nazareth*, 4 (1421).

BESAEDDE, zn. v. *Staat van bezaaiing, fr. état d'ensemencement, semailles*. || Ende [sal de pachter] laten den vorn. goede in hare rechte note, vette en besaede, ghelijc hi se sal vinden . . . sonder die te mogen verzanzen up sijn iij achterste jaren. *DE PR. en BR. IX. Nazareth*, 20 (15 sept. 1430). Zie **BESAETHIT**.

BESAEN, zn. *Bezaanleider, bereid schapenleër, fr. basans*. Kil. (App.) *Besaen, basaan*. || Van elken drien cordewaenschen vellen, die men binnen

vercoept of verbesicht, ofte besaen, viij miten. *DE VLAMINCK, Acc.* 29 (1394). Dat niemant touwen en mach dan cordewaan, besaen en vasschen [voeren?]. *Kb. v. Diest*, s. 168. Een fardeel bezaens — vyf eenen halven groote. *Watertol* 1550. *Besaen*, elck dosyne ij groote. *Zeeuwische tol* 1623.

BESAEPTE, verl. deelw. van een *wkw. Besaepen*. *Besaeppte lakenen*. (?) || *Brugse besaeppte lakenen* zal de scheerer an moghen slaen, maer niet ofdoen eer dat zy bezien zyn van den deken van der ramen en van zine vindere. *K. lakeng. Brugge, Scherere*, blz. 66, a. 7. En hierby zo es de deken van den ramen met zinen eede sculdich aldusdaneghe besaeppte lakenen te commen besiene, zo welken tyden dat zys verzocht zyn; en waert also dat dusghedane besaeppte lakenen vonden worden niet payavel [verkoopbaar?] en niet werdich der cueren, dat men van die lakenen ofsniden soude 't teeken van der stede van Brugge. *Ib.* 67.

BESAETHIT (*Besaethede, bezaeythede*), zn. v. *Het gezaaide zaad, niet alleen van het koren (fr. emblavure) maar van allerhande veldvruchten, fr. les semailles*. De *Bo*: *Besaaidte, bezaaitte*. (*Cost.* *Bezaaidheid*), *Bezaaisel, het bezaaide land, het zaad of graan dat in den akker gezaaid is, hetzij het nog in de aarde verborgen ligt, of reeds boven den grond uitstaat en groeit*. || En also vele plecken van besaethede als de pachtere up dit goed vant teijnen ancommene, so moet hire up laten tsinen afscheedene. *DE PR. en BR. IX. Nazareth*, 8. Als een pachtere, afscheedende van den pachte, daarop laet meer bezaethede dan hy ghehouden en es, zal de meesteere ofte ancommere mueghen onstaen midts hem betaelende driet en zaed, zonder meer. *C. v. Kortrijk*, VII, 32. De bezaethede van coorne es gherekent naer half maerte voor cattheyl. *Ib.* XVIII, 5. In materie van executie zyn voor meuble en cattheylen ghehouden besaethede, huusen, . . . *C. v. Auden*, I, VII, 9, en IX, 32. En zal in deselve bloote landen oock begrepen zyn de bezaeythede van stoppelloof en van jonge klaver. *Ib.* 2^{de} deel. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 22.

BESAETSELEN, zn. mv. Met dezelfde beteeckenis als **BESAETHIT**. || . . . die den gronde van den leenen niet sculdich en syn te volghene, metgaders de leeninghen, latinghen, bezaetselen ofte achterstellen van pachten. *C. v. Gent, Orig.* LVII, 21 nov. 1407, blz. 579.

BESAKEN, bw. 1) *Ontoreemden, onderslaen, smokkelen, fr. détourner, divertir, frauder*. Eene zinverwante beteeckenis biedt ons het *Mndd.* *Besaeken, leugnen, in Abrede stellen*. || Soe wie den here zinen tol en der stad hoere assize besaect, zael ghelden x lb. *Kb. v. Diest*, s. 8. Kantteekening in de 16^e E.: Van dengheenen die den heere oft der stad zynen tol ontoremt.

2) *Iets weigeren, onder voorwendsel dat men het niet heeft, wat ook op „loochenen” nebrkomt, fr. refuser une chose sous prétexte qu'on ne l'a pas, ce qui revient à „nier”*. || Soe wie sijn bier besaect voor de passanten en wechveerdigen volcke, en meer dan eene halve ame biers heeft en niet meten en wille om gereet gelt, die sal verbeuren xij st. *C. v. Santhoven, K. en br. v. 1558*, a. 10. *Van den backeren*.

BESANT, zn. m. *Huis of vergaderplaats en gerechtshof der BESANTERS* (zie d. w.), *fr. maison ou local de réunion et cour de justice des BESANTERS*. (*V. ce mot*). Zie over dit gebouw de *Yprians* van Vandenpereboom, I, 214, het hoofdstuk *Le Besant*. || Van eenen blaauwen lakene, dat ghehangen

was thuundaghe [vermaarde processie te Ypre] voor den Besant, x s. — van ix scilden die voor de pryzen ten Besante ghehecht waren, xxiii s. *Ypriana*, I, 106, *St.-rek. v.* 1419. It. 111, 140, VII, 469. *Ol. v. DIXMUEDE*, I, 4.

BESANTERS, zn. mv. Te Yperen. Verdorven van *Paisanters* (?), ook *Paisiers* genoemd; in Brussel, Loven, Antwerpen, *Peismakers*, in Gent en Brugge *Paisiers*, *Paisierers*, *Vredestichters*, *Vredemakers*. Eene instelling die in de meeste onzer steden bestond, maar die te Yperen eene veel gewichtiger en meer uitgestrekte bevoegdheid schijnt gehad te hebben dan elders. Vandenpeereboom, *Ypriana*, I, VI, 214, beschrijft ze als volgt: „Er bestond te Yperen eene „corporatie” gelast met de orde in de stad en den vrede tusschen de burgers te onderhouden; zij oefende eene zekere rechtsmacht uit, en de sleutels der stadspoorten waren hun ter bewaarnis toevertrouwd. Haar levenslang benoemde hoofdman was ook de hoofdman van den raad of het collegie der xvii; hij bekleedde dus eenen zeer gewichtigen bestuurlijken stand, en oefende te zelfder tijd eene rechterlijke bediening uit. Deze corporatie was zoo oud als — wellicht ouder dan — de gemeente. De *Besanters* waren in het begin, meenen wij, de hoofden van de opperste gilde, welke de geordende gemeente (*communitas ordinata*) bestuurde, de moeder der Ypersche gemeente.” Men zie hierover nog bd. IV, 325, 340, 348. Het wonderd ons echter de instelling der *Besanters* niet vermeld te zien in de Coet. der stad, of in die der Kastelenij, noch als een bijzonder lichaam, noch ook onder het gebied en de bevoegdheid en de „hoofdleering” van den magistrat. Alleenlijk vinden wij in een Verslag van den heer Gheldolf eene verzameling van keuren of plaatselijke verordeningen van 1385 a 1431, waar, onder anderen, voorkomen de rubrieken: *Assurance en gyzelschap*, en *Paysen gemaect door de Paisanters* (*Comm. d. lois. Proc. verb. V*, 187.) De art. 81 en 82 van de Coet. d. Kastelenij handelen over twist, vechten en *Vrede*, maar de *Besanters* worden er niet in genoemd.

BESCHADEN (Besc—, beschayen), bw. *Beschadigen*, fr. *endommager*. || So wie so voghede sijn van onverjaerden weesen, werden die weesen bescaedt van te hebbene haer rechte ghedeel by faute van hemlieden, so moghen die weesen verhalen hare schade twivout up hare voghede en up haer goed; en worden die weesen verachtert en bescaedt van haren rechte te hebbene, . . *C. v. Gent*, *Gr. charter v.* 1297, a. 108. Omme dieswille dat, in teelve doende, in de zee veel ongeregheltheden ghebuieren by den visschers, beschayende d'e'en den anderen in huere netten, vleten en repen, deselve kervende, afsnidende, inhalende en onthaudende, . . *Pl. v. Vl.* 26 juli 1535, *Inl. I*, 348. Dat elk beschaet en gheinterresseert, . . zal de voors. beesten, int syne bevonden schade doende ofte ghedaen hebbende, ofte niet, . . zelve moghen schutten en apprehenderen. *Id.* 11. jan. 1548. I, 687.

BESCHADICHEIT, zn. v. 1) *Schade*, fr. *dommage*. || Hem by executie en vercooping van sijne goeden bedwingen tot betalinge van de t'achterheydt en van d'oncosten, beschadigheyt en interest by denselven huerlingh oft besitter daerom geleden. *C. v. Brussel* 1608, a. 96. Christijn: *damni*. Indien hy [nl. de huurder] taelve dede, en den proprietaris daerby beschadigheyt wierde, soo is hy schuldigh deselve beschadigheyt goedt te doen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 126. Christijn: *damnum*. Dat oock

niemandt en vermach eenen gemeijnen muer alsoo gebruijcken dat denselven daerdeure eenigen merckelijken hinder oft beschadicheit is lijdende. *C. v. den Kiel*, x, 6. Dat door sijne negligentie sijne beesten quamen te gheraecken op de weijde oft besaajt landt van sijnen ghebuere, is deselve ghehouden de beschadigheijt goet te doen. *C. v. Deurne*, 1612, a. 67. It. 69. Als de beschadicheit is toegelcomen door gebreck en schult van den schipper oft van sijne schiplieden. *C. v. Antw. comp.*, IV, VIII, 15.

2) *Nadeel*, *verlies*, fr. *préjudice*, *perte*. || Moet hem de calengieringhe volgen, ghelijck oock doet van imaginarie beschadigheijt, . . tensij dat de verpande oft veronderpande goeden des calengierders daerof en van de servitute en beschadigheijt behoorelijk . . ontlaat waren. *C. v. Herentals*, VI, 7. Diewelcke [nl. calengieringhe] is drijderhande: oft . . oft van beschadicheit van grondts oft servitutsweghen. *C. v. Gheel*, XIV, 2.

BESCHAETHEIT (Bescaethede), zn. v. *Nadeel*, *verlies*, fr. *préjudice*, *perte*. || In der stad oft vrijheyt van Antwerpen en mach nyemant eenige huysen oft hoven, lant oft aant calengieren [naesten] dan alleene van bescaetheit, die men ter saken van gemeynen grontchynsen soude moegen lyden. *C. v. Antw.* 1545, VII, 2. Bescaethetheit van quytbaren chynsen oft renten en gheeft eghen recht van calengieringen. *Id.* a. 17. It. 85. Calengieringhe van bescaethetheit van gronts oft servituitsweghen. *C. v. Herentals*, VI, 7. En is den landthiere toesprekelijk om de bescaethede van de rentiers ofte creditteurs, toecomende by sulcke verswymthede. *C. v. Gent*, VI, 18. Omme de ghemeeene opetene en onderzaeten ten platten lande woonende, te behoedene en bewaeren van alle secrete beroovinghen, dieveryen en bescaetheden. *C. v. Denderm.*, I, 26. Zie **BESCHADICHEIT**.

BESCHAMEN. Zie **BESCHAMPEN**.

BESCHAMPEN (Bescompen, bescympen, beschamen?), bw. *Verrassen*, *overhoeds overvallen*, *den tijd niet laten om . .*, fr. *prendre à l'improviste*, *au dépourvu*, *ne pas laisser le temps de . .* || Absentheren hem partijen, en sy voor scepenen niet en comen tharen ontbiedene, so trect de meyerre met scepenen ten huse daer partijen woenen; of scepenen moghent doen zonder den meyerre, en daer tversoece ghedaen, vint men partijen niet, so beveelt men thueren huse haerlieder bliven [nl. vrede] over te brengnen, oft dat zy comen in smeyers, up zulcke pugnitie en amende als er toe staet. En dit doet men up dese mate, omme dat de poortere niet besceempt en soude weesen haestelic, hy en zoude tameliken dach hebben sijn bliven over te bringhene. *C. v. Aalst*, *Orig.* XLII, 2. Die manscip gedaen heeft es sculdich de grootte van sinen leene up te bringhene, in des heeren boec van sijnen mannen, binnen den xl daghe, up x lb. gr. Ende die verste heeft hi, omme daerbinnen wel te voersiene de grootte van sinen leene, dat hi niet beschamt [var. *besceempt* bij Gilliodts, a. 5; *besceympt* by Boxhoren] en si [nl. dat hij, bij tijdsgebrek en overhaasting zich niet vergisse] minder over te bringhene dan het es, want daeran soude hi oock verbueren x lb. gr. *Leemr. v.* 1528, A ij v^o.

BESCHATIEN (Bescatten), bw. *Schatten*, *begrooten*, fr. *évaluer*. || Diergelycke verbintenissen en connen niet bescat worden, omdat het onseker is en niet geweten en can worden wat aenspraeken den voornoemden Van den Berghhe misschien binnen 10 ofte meer jaeren gedaen sullen worden, en wat

daessen sande connen dependeren. VAN DE VELDE, *Annot.* 162.

BESCHEEPDACH, **BESCHIFDACH**, *fr. m. Inschepingsdag, fr. jour d'embarquement.* || Voort sal een ieder, hem begevende om voor stierman te vaeren, danof tydelick, dat is ten minsten veerthien daegen voor den beschipdag, inkennen moeten doen aen den deken en *Ked. Pl. v. Fl. Regl.* 10 dec. 1767, a. 21. XI, 1822. Den stierman sal op den volgenden besceepdag sennemen eenen jongen geseyt haever. *Ib.* a. 59, en 74. Zie **BESCHIEPEN**.

BESCHEIDEN (Besceeden, besceeden, besceden), *bw.* 1) *Verwaaten, uildrukken, fr. contenir, exprimer.* || En is dat sake, dat [de scepenen van] eenighe vonnissen van articulen, die in dese chore niet en sijn besceeden [Lat tekst: *non continetur*], [*hesitaverunt*] si sullen nemen verste tote dien tiden dat si wel sijn bereiden [L. beraden]. *K. v. ter Piete v. 1266*, a. 64. Alle articulen die besceeden syn in desen sal men houden na dat sy verceden syn. *Ib.* a. 68. Lat. tekst: *expressi*. En van allen anderen articulen, die in desen brief of in dese chore niet besceeden en sijn. *Ib.* a. 69. Lat. *qui in hac carta non continetur*.

2) *Basissen, beslechten, scheidsrechtelyke uitspraak doen, besceit geven over een geschil, fr. décider, vider un différend par arbitrage.* || En dit was besceit of besceeden int jaer van den carnatie m. cc. en tuende vichtich. 25 febr. 1252. Daeromme go hebvi ighewels recht van ons besceit of doen besceiden arenstlike aen de man en ene de scepenen van den voregheseiden dorpe van Puderse [nl. Puers], die altoes tuist en tuivelnisse tuschen ons en onse vordere hebben besceeden of altoes sculdich sijn te besceedene. En [wi] deden die voreghenoemde man en scepenen van den voregheseiden dorpe van Puderse vore ons coemen, en manden se [L. maenden se], de man op huere hulde, ente scepenen op haren eet, dat si ons verclaren en besceeden souden... welc ighewels recht en harebranghen ware... want also alse sijt ons daer besceeden souden, so soude wijt en onse naomelinghe ewelike houden... Dat, want alle die poente, die hierboven sijn besceeven, besceiden waren met witte en met vonnissen der mannen enter [ende der] scepenen van den voreghenoemde dorpe van Puderse... dewelke man en scepenen hebben altoes tuist en tuivelnisse besceeden die hebben gheweest tuschen den hiere enten [ende den] voecht van Puderse, en altoes alrehande tuist sijn sculdech te besceedene. 19 juni 1296. Ombe alrehande tuiste en ombe alrehande donkernessen te verclaerne en te besceedene alsoe van onsen ghemeynen heerscapen van Grimbergen. 24 juni 1297.

3) *Bepalen met vonnis, vaststellen, fr. statuer par sentence.* || En na den bedraghe van der wareide vorseit, worden schepenen vorseit wettelike ghemaent, van aren [hunnen] wetteliken maene, omme die boeten te besceedene na den bedraghe dat die vorseide wareide bedraghen hadde. 24 jan. 1297.

4) *Vonnissen, de rechtzaken beslissen, fr. juger, vider les procès.* || Dat de xii scepenen van der stad in de Bamijsmarmet opter schepenen huys saten vij daghe lane, elcs daeghs sijn scepenen tamen, omme de goede coopliden, die geschil hadden, te besceedene en recht te doen geschien. *Meynus en Torrs*, II, 541. *St.-rek. v. 1404*.

5) *Bepalen, vaststellen, bepalen, fr. statuer, stipuler.* || Dat eenen huertinck t'ghene dat hy

ghehuert heeft eenen anderen van gheeffcke conditie mach verhueren en overgeven, sonder consent van denghenen die het hem verhuert heeft, soo verre die proprietaris die huere niet en wil overnemen; ten waere anders in de huere bescheiden. *C. v. 's Bosch*, XIV, 2.

6) In den diplomatischen stijl eene gebruikelijke overtollige bewoording. *Vergunnen, verleen, fr. accorder, concéder.* || Om... te wilkoren en te verleen, ... yegelic van ons, sijnen gueden luden, ingeseten en onser gemeyne stat van Triecht... hon verclairt, bescheiden, geordineert, gewilcoert en verleent hebben, en mit diesen onsen verclaren ordineren, verclaren, bescheiden, wilkoren, en verleen... alsulke en yegelike vrijheden..., als hierna besceeven. *C. v. Maasricht, Oork. v. 1409, Int.*

7) *Verklaren, uitleggen, fr. expliquer.* || De minsche sprac: Och, herte lief! mi wondert boven alle wondere, dat mi myn herte niet en split van overvloedegehe vrouden. Och, herte lief, dorstic u vragen en woutatu mi besceden wat dat dit ware dat ic sach, want ic en cander af ghedincen noch ghescreven. *Aller Kerstb.* 68.

BESCEIDEN, *bn.* 1) *Afgescheiden, fr. séparé.* || Wele goet ghelegen es, gheput en ghepaelt, en van anderen goede besceeden, in die parochie van Wilsse. 24 dec. 1298. Up twee hofsteden... En dese selve twee besceedene hofsteden ewelike talfen daghen. Juni 1395.

2) *Verstandig, wijs, voorzichtich, fr. intelligent, sage, prudent.* || Met rade van besceedenen lieden. Namender over [nl. over 't geschil] wise lode, edele en besceedene, onser beider vrinde, dat es: haren Rasen van Gavere, den hiere van Lidekerke en van Breda, haren Gherarde van A. enz. 18 juni 1296. En besceden man, her Heinric van Lovene, persoec [nl. pastor] van Dyst. *Schep. v. Diest*, 8 jan. 1333. En desgelijcs, die ledige liede [nl. geen ambacht of neringdoende, welgestelde burgers] alle jare, opten vors. dach... te samen vergader, acht bescheiden mannen onder hem... sculdich suelen sijn te noemen en te klisen. *Pior, Cort. St.-Trond*, 18 nov. 1404, a. 1. (Dese „persoon“ wordt nog „en besceden“ man genoemd in eene oork. v. 15 nov. 1351, en „en besceyden“ man in eene v. 6 sept. 1406, en meer andere).

BESCEIDENLIJCK (Besceedelike, besceidelic, besceydelyc, besceedelijck); *bijw.* 1) *Afwonderlijk, fr. étonnant, à part l'an de l'ordre.* || Seght de betrecker, dat hy oircontsepe daraf heeft, die sal hy moeten bringhen ten tide dat hem van scepenen ghezet zal zyn. En moeten die oirconden besceedelike en openbaerlike van scepenen werden ghehoert. *K. v. Saffelore v. 1264*, a. 36. De Lat. tekst zegt: *si vero testes ex habere dixerit, producat eos tempore statuto a scabitis, et tunc publice et divisim audientur ab eisdem*.

2) *Radelijk, billijk, fr. raisonnablement, équitablement.* || Dat wy... elken mensche, die tourecht geschiedicht sal vonden werden, ... van synre schaden moghelic en besceidelic doen te richten [verrichten, vergoeden]. *Pior, Enquête* 1389. De Fr. tekst heeft slechts *raisonnablement* voor de twee bijv.

3) *Nauwkeurig, fr. exactement.* || Dat, so wat sy... selen hoeren en vertasten, selen ghetruwelit en besceidelic doen setten in ghescrifte. *Ibid.* De Fr. tekst heeft *loyalement et parfaitement*.

4) *Genoegzaam, fr. suffisamment.* || Want de liessen vorseide, by den scepenen en rentmeesteren aldaer besceydelyc van allen saken... voer-

sien sien [zijn], soe es de meyninghe dat de stad van allen anderen lasten van den voirs. ghesellen, ... quyt syn sal en onghelouden. *Wauters, Sermons, Regl. v. 1412, a. 26, blz. 12.*

5) *Blijkbaar, fr. manifestement.* || Als d'aenleggere ten bestemde daege van sijne aanspraakce oft heijech geroet is, en dat de verweerde bescheedelijk gedacht is op schult daertoe hantvullinge oft namptiasie staet, ... *C. v. Antw. comp. V, x, 10.*

BESCHIEDENISSE (*Bescedenisse*), zn. v. *Beslissing, uitspraak, fr. décision, arbitrage.* || Waer dat zake, dat namals tuschen ons en onse nacomelinghe eenegherhande tuist ofte tuivelnisse van ighewelce rechte ghevielse, dies blive wi en suelens altoes bliven op kennisse, verclaernisse en bescedenisse van den mannen en van den scepenen van Puderse, en ghelijc dat sijt ons suelen besceden op haren eet en op hare wareit. 19 juni 1295. *Zie BESCHIEDEN.*

BESCHIEDICH. bn. 1) *Verstandig, wijs, voorzigtig, fr. intelligent, sage, prudent.* || Dat van desen daghe voortmeer die scepenen van Brussel, ten tijde sijnde, nemmermeer namaels staen en selen, als scepenen, over eneghe geloften en vorwaarden, die eneghe jonghe liede, onder achtentwintich jaer oud, die aldus te goede en te rijcheden comen sijn, doen souden willen, daermet zi haren goede gelosen [verliezen], becummeren oft minderen mochten, het en ware dat dairbi en ane met hen quamen twee van haers vaders ziden, twee van harer moeder ziden, haer naeste maghe, van den bescheidichsten en gestentichsten die zi hebben. *Belg. Mus. X, 109, Stat. Brussel v. 1883.*

2) *Nauwkeurig, fr. exact.* Tot welcken hende zal de voorn. ghecommitteerde maecken en houden olaere en bescheedighe registers van alle de huusen, muelsen, landen en andere onruerende goeden. *C. v. Brugge, II, 429 (21 nov. 1579).*

3) *Oordeel, fr. jugement.* || Om, dat allet gesien, deselve partijen te appointeren nae recht, opdat dat doenlyc is, oft andersints, alsoe dat in goeder redenen en bescheyde behoiren sal. v. d. *Tav. 6. 353 v°.*

4) *Rede, redelijkheid, fr. raison, ce qui est raisonnable.* || Dat onse onderseten en lude, ... cranckelike van onsen richteren, rentmeesteren oft anderen onsen ambachten, groten, cleinen, geregeert en ghehandelt sijn buten recht, vonnisse en bescheit. *Pior, Enquête v. 1889.* De Fr. tekst heeft: *hors de droit, de loy et de raison.* Hem te bescheide keeren. *Zich schicken naar, gehoor geven aan de redelijkheid, fr. se conformer à ce qui est raisonnable, se rendre à la raison (?).* || Gevielt, dat die stat van Loven hen niet te besceide keeren en wouden (*sic*), maer bliven op haer ordinance, dat die goede stede voirs. des bliven wouden by onsen lieven here en vrouwe voirs. *SCHAYES, Analectes (14^e E.), Acad. d'archéol. 1856, blz. 172.*

5) *Recht, verbonden met het gelijkbeteekende recht. Recht en bescheit, fr. droit et justice.* || So wat vreemde manne des compt in die stat, en dee vreemde manne hebbe viandschap mit eynen porter, en dee porter come an die meistere en gezworen, en versueke an hon dat sij den vreenden manne die stat verbieden, so...; mar ist dat der vreemde man buidt [biedt] en antwerdt den meisteren en gezworen of governeren, en wilt derre saken te bescheide comen voer die meistere, gezworen en raet, en versiekt do recht en bescheit te gheven en te nemen. *C. v. Maastricht, Stat. v.*

1880, a. 83. Of enige onse of onser stat van Tricht viande, ons, derselver onser stat, hoeren borgeren of ingeseten acadie of crot deden, en onse stat denselven vianden oirbodich weer der aanspraken, dairom si onse en hoer viande worden weren, rechts en besceits te bliven aen ons en onsen raet. *Id., Oork. v. 28 oct. 1413, a. 34.* Ook verbonden met rede. || En alle saken wel gesien en gewee-gen, selen deselve onse cancellier en raidtslynden, sonder die saken in enningen langen vertrecke te houden, doen setten in een gescrifte tgeen dat van redenen en bescheitwegen daerinne sal behoiren gedaen te worden. v. d. *Tav. 206. Zie Verdam BESCHIT 11).*

6) *Schikking, bijlegging, fr. arrangement, conciliation.* || Maer ter derder poosen laet ment gaen [al. campspel] alsoet mach, het en ware de prinche selve mach eerlicke, alst hem ghelieft, doen houden point en besien of hijt met beteren bescheide accorderen mochte. *Leenr. v. 1528, c ij v°.*

7) *Int bescheit gaen. Optreden als bemiddelaar, fr. se rendre médiateur.* || Diegeene, die in den gerechte tuschen beyde en int bescheit gaen, om den twist en tgevechte te beletten. v. d. *Tav. 148 v°.*

8) *Verklaring, fr. explication.* || Van desen interdicte *uti possidetis* oft *possessorii retinendi*, dwelc oic geheeten wort „een complainte in cas van nieuwicheyd”, suldij een forme vinden int xvje capitule hier voire en oic veele andere bescheyts dairaf int xvje cap. v. d. *Tav. 100 v°.*

9) Eenigzins duister is het woord in de volgende aanhaling: || Dat oic onsen .. onderseten en goiden luden, die gherne mit rasten en mit vreden leven souden en hen niet [i. met] bescheide generen .. *Pior, Enquête v. 1889.* De Fr. tekst heeft: *qui volontiers vivoient en paix et tranquillité en faisant leurs sevanches.* Verder leest men: „in rasten, in vreden en in neringhen”, waarvoor in het Fr. gezegd wordt: *en paix, tranquillité et sevanche* [hdd. *chevance*, goederen]. Zoodat „met bescheide” in nauwe betrekking zou staan met „in neringhen”, „met handel, met hunne belangen”.

BESCHEMPEN. *Zie BESCHAMPEN.*

BESCHEPEN, bw. 1) *Inschepen, schepen, laden, fr. embarquer, charger.* || Sulckdaenige nieuwe reeders sullen vermogen, ... met prima september te bescepen eenen laever, omme hunne noodige reedinge en gereetschap bequasem te maecken, sonder eenige andere personen te mogen beschepen. *Pl. v. Vl. Regl. 10 dec. 1767 op de Visscherij, a. 26. XI, 1326.* Item, keersen, kriecken, appelen, peeren en diergelijcke fruyte betalen, van den ponde gro. *Vls.*, ij gro. *Vls.*, en van geleede vj gro. *Vls.*, wat beneden de drye lb. gro. *Vls.* bescept is; mair wat dair meer dan ij pont gro. *Vls.* bescept is, betaalt van elcken lb. gro. *Vls.* v ingelschen *Vls.*, en tgeleyde nae dwater dat opcoomt. *Watertol 1560.*

2) *In dienst nemen voor de visscherij, fr. enrôler, engager pour la pêche.* || Sonder dat het hem sal geoorloft wesen te beschepen ofte verbinden vóór den eersten mey van elcken jaere degonne vaeren op andere visscherschuyten. *Regl. voor de visscherij, 31 mrt. 1770, a. 1. Pl. v. Vl. XI, 1298.* De Fr. tekst heeft *d'engager et enrôler.* Den stuurman, visschersmaets en jongers maeckende de equipage van ieder visscherschuyte, ... voor den termijn van een jaer bescheept synde, ... *Id. a. 2. Fr. ainsi engagés.* — Hem beschepen. *Dienst nemen, fr. s'enrôler, s'engager.* || Ten waere den stuurman ofte reeder der schuyte, op dewelcke sy hun soudn

willen bescheppen, sijn verbonde deselve schult te betaalen. Ib. a. 6.

BESCHEPING, zn. v. *Dienstneming voor de visscherij*, fr. *embarquement*. || De beschepinge en verbindinge der equipagen van de visschersschuyten sal moeten geschieden met den eersten der maend mey, voor den termyn van een jaer. Ib. a. 1. De Fr. tekst heeft *l'embarquement et l'engagement*. De stuurmans en die van hunne equipagen, niettegenstaende sy den termyn hunder beschepinge sullen geëyndigt hebben, en sullen de schuyte niet mogen verlaeten. Ib. a. 6. Geduerende den termijn der beschepinge. a. 9.

BESCHERMENIS (Bescermenisse, —isse, bescermenisse), zn. v. 1) *Bescherming, hoede*, fr. *protection, garde*. || Kindere ooc sullen sijn onder svaders ofte smooiers bescermenisse en houdenisse als sijn onversaert. K. v. der Ouderborck v. 1268. DE PR. en BR. IV. *Desteldonk*, blz. 12. Omme dat wi ons ghetrouwelike hebben ghehouden en houden an den grave van Vlaenderen, en bescermenisse hebben ghesocht an hem alsoe an onsen overhere. 1 aug. 1290.

2) *Verdediging, fr. défense*. || Het is georloft den zoone, ter bescermenissen van synen vader ofte oude vader, eenen anderen te dooden. v. D. TAY. 57. Wittige bescermenisse en bescuddinge van zijnen live oft zijnder kynderen, oft ouders, oft zijns goets. Ib. 63 v°. Tot bescermenisse van haerlieder poorters en van haerlieder meuble goedinghen. C. v. Auden. I, 9.

BESCHERMTE, zn. v. *Bescherming*, fr. *protection*. || Oppe thuus van Crabbendike en oppe haer goet binnen den hove, die wi hebben in onse beschermte en in onse hoede. Oork. v. 1309.

BESCHIEDEN (Beschyeden), ow. *Geschieden, gebeuren, plaats hebben*, fr. *avoir lieu, se faire*. || Hetwelick [proces] geremitteert is, gemerckt daer kentenisse noch ontkenenisse in der saecken bevonden woorden beschyete te syen. C. gr. Loon, I, VIII, 60 (1548).

BESCHIETEN, ow. *Opleveren, opbrengen*, fr. *produire, rendre, rapporter*. || Also teaysoen van den ougt van dit selve jaer [1594] zeer sobre was, overmidts den continuelen reghen int upwassen van dien, zodat twytergraen niet en beschoot int duschen [dorschen]. Daer men placht thebbene drie razieren en half oft vier razieren uut hondert schoven, en hadden niet boven eene raziere ofte zes spindt. PIOT, *Chron.* 782.

BESCHIJNSEL, zn. *Voorwendsel, schijn*, fr. *prétexte*. || Denselven scoutien, scepenen en al 't volck van dyen [die], (bij beschijnsel der voerseide ghemeynten, vesticheit en statuten by hen gemaect) mesdaen en overtrede teghen ons, bij hen oft andere, in 't ghemeyn, quyteren wy en quytacelden bermhertelick bij desen teghenwoordigen scriften. C. v. Sint-Truiden § 8. De tekst wordt verstaanbaar door de inlassching van *die*, genoegzaam aangewezen door de Lat. oork. v. 29 dec. 1329, rakende den „Peys van Nuwenhoven": *ad huc que... forefecerunt et excesserunt*. PIOT, *Cart. St. Trond*.

BESCHIMPEN. Zie **BESCHAMPEN**.

BESCHIPDACH. Zie **BESCHIEPDACH**.

BESCHOEIPALEN, zn. mv. *Schutpalen (?)*, fr. *chasse-bâtoaux (?)*. || Hare Majesteyt verbied aen eeniegelyc eenige tauwen oft peirlynen vaste te maeken aen de deuren ofte leuninghen van het sas, nochte aen eenige beschoeypaalen des bassins, veel min aen de koeyen, fontenellen ofte aquedacquen van het sas; maer men sal gehouden weesen de

tauwen vast te maeken aen de meirpalen ten dien eynde rondom den bassin gestelt. Pl. v. Vl. 23 jan. 1779, a. 13. XI, 959.

BESCHOONEN (Beschoenen), bw. *Bevoordeelen* (in eene erfenis), fr. *avantager* (dans une succession). || Welc inbrynghen alleenlick ghebuet ten prouffycete van den hoysr onderlynghe, en niet ten prouffycete van den haudere ofte hauderigge, omme daerby beschoent te moghen zyne. C. v. Auden. I. *Cal. prim.* VII, 6. Zie het gebruikelijke **VERESCHOONEN**.

BESCHOT (Bisshot), zn. *Opbrengst* (van de granen), fr. *rendement* (des grains). Kil. *Beschot* j. geschot. || Het was alsdoen een zeer sober jaerschare van grane, midts de menichvuldighe reghen. Zodat er veel stroo was, maer luttel beschoot van grane. PIOT, *Chron.* 853. Nopende twytergraen, is tot zeer goede perfectie ghecommen en wonderlicke goet van bischotte en ghewichte. Zie **BESCHRIETEN**. Ook bij DE BO en bij **SCHUERMANS**.

BESCHOUWEN (Beschauwen, bescauwen), bw. *Zien*, fr. *voir*. || Allen denghenen, die dese letteren sullen beschauwen, saluut en reyne in onsen Heere caritate. K. v. *Saffelare* v. 1264. Lat. tekst: *universis inspecturis*. Allen denghenen, die dese letteren sullen bescauwen. Mei 1280.

BESCHRANSEN (Bescransen), bw. Ook **VERESCHRANSEN**. *Versterken*, fr. *fortifier*. || Welck pachtgoet zy rondomme de woonhuusen en neerhof verscranst hadden met eerde en stroo daerin ghevrocht; van ghelycken de Schaepsbrugghen bedolven en bescranst. PIOT, *Chron.* 583. Dewelcke [al. de rebelen], jaer uit jaer in, wel hilden varende tuschen de veertich ofte vyftich schepen van oorloghe, zo om alle ghaeten te bescransen, als om haerlieder visscherie en coopvaerderie te convoyeren. Ib. 737.

BESCHREIDEN, bw. *Beschreien, bewoenen*, fr. *pleurer, déplorer*. || *Mulier Sunamitis*. Dese vrouwe sal eerbearlyck verchiert syn, en sal hebben een doot kint op haeren schoot liggende, dwelck sij beschrijden sal. VAN EVEN, *L'Omgang*, 54 (1594). Zie ook **ALLELEHENS** 1).

BESCHRIJF, zn. o. 1) *Schriftelijke ontbieding* (in bestuurlijke zaken), fr. *ordre écrit de venir* (en affaires administratives). || Dat alle de officieren van het Plat landt ofte subalterne, dewelcke om saken van onsen dienst sullen beschreven worden by deghene die het beschryf toestaet, sullen hebben te compareren ter gesetter plaetse en daghe. Pl. v. *Brab.* 16 mrt. 1658. V, 167.

2) In rechten. *Dagvaarding*, fr. *ajournement*. || Sal aen den aenleggere worden geacordeert het voorder beschryf. — En in cas, by faute als voora. is, het voorder beschryf en andere devoiren gedaen zynde, partye gedaegde alsdan soude alnoch willen komen in oppositie, . . dat deselve aen den defaillant niet en sal worden toegestaan. C. v. *Loon*, *Ord.* 8 juni 1684, a. 9, 10.

BESCHRIJFBAER, bn. *Die ontboden mag worden, met de verplichting van te verschijnen*, fr. *qui peut être mandé, avec l'obligation de comparaitre*. || Alle officieren, wethouderen en andere int quartier van Antwerpen geseten, sijn ten dienste, versuecke en ordonnantie van de Weth, beschrijffbaer en gehouden de beschrijvinge te achtervolgen. C. v. *Antw. comp.* V, v, 5.

BESCHRIJFBRIEF, zn. m. 1) *Bevelschrift om voor de bevoegde overheid te verschijnen*, fr. *ordre de comparaitre devant l'autorité compétente*. || Alle poorters, 't sij buijten- oft binnenpoorters, mogen bij borgemeester en schepenen beschreven en ont-

boden worden. *C. v. Antw. comp. V, v. 1. Titel Van beschryffbrieven.*

2) *Dagvaarding voor het gerecht, fr. assignation en justice.* || Bij sooverre dat partije des niettegenstaende niet en comparere binnen denselven tijde, soo verificeert den arrestant sijnen heijlsch bij eede en bij andere bequaeme documenten; en naer dat een schepenen blijkt van het relaes van de beschryffbrieven, soo wijzen zij den arrestant sijnen heijlsch verrijckt en verhaalt op de gearresteerde effecten. *C. v. Diest, VZ. x, 2 (2).*

3) *Aanzeggingebrieven in geval van beroep, fr. lettres d'intimation.* || Soo wanneer d'appellant sijn appel alhier... compt verheffen, sal schuldich sijn, alser men hem behoorlijke beschryffbrieven verleen sal, ... te stellen sufficientie cautie en borchtochte. *C. v. Santkoven, Stijl, a. 160.* Partije gesuccombeert hebbende, ... is gehouden binnen dertich daegen daernaer, bij en met behoorlijke beschryffbrieven aen mijne heeren commoingmeesters, schepenen en raedt der stede van Mechelen, oft in den leenhove van Brabant, als hen indifferent wettich heeft, deselve te verheffen. *C. v. Durne v. 1577, iv, 19.* En deselve appellatie gedaen hebbende, is [al. de verlieser in een geding] gehouden binnen andere dertich daegen daernaer, bij en met behoorlijke beschryffbrieven aen mijne Eerw. heeren borgemeesters, schepenen en raede der stad van Antwerpen, als wettich heeft derselver jurisdictie, deselve te verheffene. *C. v. den Kiel, II, 18.*

4) *Bevelbrief tot een onderhoorige buitenbank gericht door de Wet eener stad, hetzij om eenen heer poorters, buiten, onder een beschuldiging van misdad, aangehouden, uit te leveren, hetzij om, in reële zaken, allen rechtshandel over hem of zijn goed te staken en teniet te doen en haar vervolg voor de Wet der stad in te stellen, fr. ordre envoyé par la Loi d'une ville à un tribunal subordonné du plat pays, soit pour l'extradition d'un de ses bourgeois arrêté du chef d'un méfait, soit pour, en matière réelle, cesser et mettre à néant toute poursuite sur sa personne ou son bien, et intenter ses poursuites devant la justice de la ville.* || Aengangsde de question en differenten rakende der drapperyen en des dien aenleeft, als van wullen- en lynen lakenen, het weroken van dien, enz., hebben de voorsz. dekens en Achten van de gulden van de drapperyen, ter ierster instantie, daerof de kennesse en judicature, soo ten respecte van d'ingeestenen der voorsz. stad als over d'afgesetene 't'geheel plat landt van Brabant door, aldaer te recht betrokken zynde by beschryffbrieven. *C. v. Brussel, 1606, a. 51.* Christyn: *per litteras citatorias.* In materie van appellatie van vonnissen, die gegeven sullen syn by subalterne rechtters buyten de stad residentende, sullen de dagementen gedaen worden met behoorlijke beschryffbrieven, gelijk men dat van oudts geploghen heeft, inhoudende enz. *Ib. Stijl, I, 8.* Dagementen, die gebeuren sullen in materie van suppletie, rejectie oft correctie tegen binnen- oft buytenrechtters, sullen inagelyox gedaen worden by beschryffbrieven, ... welcke brieven sullen moeten inhouden 't'gebreck daerof partijen hen beclagen. *Ib. a. 11.* Zie ook *FLACCAERTBRIEVEN.* Soo wanneer eenich poortere syne omaruerende goeden, say leengoeden oft andere, buyten geleghen, doet vuytscryven, en partye adverse sustineren wilt de actie te syne *more reël* [oor. geheel reël], oft den leen- oft lautrechte, en nyet der stad rechte concernerende,

dien nyetegenstaende moet de officier, stadthoudere, scepenen oft mannen van leene, daer de proceduere buyten voere gedaen wordt, terstont, den beschryffbrief ontfanghen hebbende, cesserer voordere oft meerdert teghen den voirs. poortere oft op syne goeden te manene, te wysene oft te laten procederen; ... maer nae de vuytscryffbrieve daerof gesonden, en moeghen egheen officieren voordere opten poortere, syne goeden noch borghen procederen, ... *C. v. Antw. 1545, ix, 13. Ib. comp. V, titel VI,* heet merf se *VUITSCHRIJFFBRIEVEN.* Als den officier [al. van buiten de stad] ten tweeden beschryffbrieve niet en obediert, 't'zy int criminal ofte in het civil, nochte in oppositie en compt voor de Weth, zoo wort, up 't verzonck van partie, gheconsenteert den derden brief. *C. v. Aalst, iv, 19.* Zie ook *ONTSLACHBRIEVEN* en (*BRIEVEN VAN*) *HOF-SLUITING.*

BESCHRIJVEN, bw. 1) *Schrijven, in geschrift stellen; uitdrukken, fr. écrire, mettre par écrit, énoncer.* || Dese vorewarden waren bescreven dies wenesdaghes na sainte Mathiasdach, MCCXIX, 26 febr. 1259. (*Bescreven* afwisselend met *ghescreven*.) In alzelker manieren alst hierboven es bescreven. Alle die poente die hierboven syn bescreven. Also alst hierboven es ghescreven. 19 juni 1295. Dese poente te houdene en dese ordinance vaste en ghestadech emmermeer, die hierna bescreven sijn. 24 juni 1297. Dit voergheseide verbont end alle die voerwoerden die hier bescreven staen. Die gheleefften en die voerwoerden die hiervoer ghescreven staen. 25 oct. 1298. Omme dat alle dese voerwaerden, die hiirboven staen bescreven, vaste selen bliven en ghestade. *K. v. Thienen v. 1303.* Dat comen sijn vore ons scepenen van Brussel, die hira bescreven sijn. 19 mrt 1305. Want die schepenen van Bentruden van oute ghewoenlyc syn gheweet. ghetuyghen te horen op sake die vore hen ghingen, sonder die ghetughenisse te doen bescreven, ... *Pior, Cart. 17 mei 1393, a. 11.* Ware oec dat sake, dat eneghe ander saken ghevielen, dair lyf ochte let ane laghe, die hier boven niet bescreven en sijn. *K. v. Waalkem v. 1365, a. 55.* Enech point dat hier niet bescreven en es. *Ib. a. 70.*

2) *Optekenen, fr. annoter.* || Dat niemene haring ne doe draghen van waghene, no versette, no ute scepe doe draghen, hi en si bescreven van den pachters of van haren clere; soedat de pachters weten moghen wies hi es en hoevele dats es. *DE PAUW, Vgb. 5.*

3) *Beschilderen, fr. peindre.* || France van der Wichterne, van de camere van de tresorie te bescrevene en stoffe dertoe dienende te leveren, besteit in taake by treasoriere, van stoffe en van der hand, over al, VIII lb. *Yprians, I, 187, St.-rek. v. 1410.*

4) *Ontbieden, dagvaarden, fr. mander, assigner.* || Den voorsz. amptman heeft oock de macht en autoriteyt van te beschryven d'officien oft hooftmeyeryen van Merchten, ... en andere officieren daeronder resorterende, in saken van extraordinarisse subeiden en andere diensten tot behoef van den prince en van den ghemeynen lande van Brabant. *C. v. Brussel 1606, a. 6.* Christijn: *authoritatem citandi.* Oft degene, die tot guarand oft indempniteit ge-roepen moet worden, waere wonachtich buijten de stad, soo worden daertoe verleent stadsbrieven, daerbij hij wort bescreven en gesommeert tot 'telve guarand. *C. v. Antw. comp. V, x, 29.* Soe wanneer die tot guarand is gedaecht oft bescreven voor de litiscontestatie te recht compt, soo mach

hij versueken copie van den billette van dagementa, . . Ib. a. 30. Den gedaechde oft beschrevene. a. 31.

5) Een buitenpersoon voor het gerecht in de stad onthieden, fr. *assigner une personne du dehors devant la justice de la ville*. Zie BESCHRIJFBRIEF 2). || De voorsz. wethouders, en oock den voorsz. amptman, . . . vermogen de voorsz. afgesetene debiteuren oft verobligeerde, . . . te beschryven met plaacet-brieven; die oock gehouden syn voor de wethouders in te comen en voor hen te recht te staen. Ib. a. 46. Christijn: *per litteras edictales citare*. De rentier mach oick . . . doen beschrijven denghenen die de panden bewoont, gehantplicht oft gedeffectueert heeft. . . In ghevalle de rentier heeft meer panden dan eenen, daer diverse personen hantplichters oft gebruyckers af syn, soe mach hy doen beschrijven elcken van dien gebruyckers een voor al. C. v. Antw. 1545, VI, 40. De proprietaarsen, gebruyckers oft hantplichters, alsoe beschreven synde, moet compareeren, . . Ib. a. 41. In gevalle de beschrevene nyet en compareert met den eersten bescrijfbrieve, soe wordt hy gecontumaceert . . a. 42. *Id. comp.*, titel V, *passim*.

6) Bevel aan de officiers eener onderhoorige buitenbank gezonden door de Wet eener stad, om alle veroef tegen een haer poorters te staken, of het voor het gerecht der stad in te stellen, fr. *ordre envoyé par la Loi d'une ville aux officiers d'un tribunal subordonné de plat pays, pour cesser toutes poursuites contre un de ses bourgeois, ou les intenter devant la justice de la ville*. Zie BESCHRIJFBRIEF 4), ONTSLACHBRIEF, HOFSLUITING (Brieven van). || Zoo wanneer de voornomde officiers en wethouders [nl. van buiten] in faulte bliven van de voorn. letteren van hofslutinghe te obedieren, wedaertoe noch tweemaal beschreven. C. v. Auden. I, 1, 13. Een poorter van Audenaerde, . . ghevangen wesende, . . om criminele saecken, by eenighe officiers van de casselrye, soo syn schepenen gherecht te beschryven, by letteren van hofslutinghe, de voorn. officiers, ten fyne sy denselven poorter leveren in handen van den hoochbailliu ofte synen lieutenant van Audenaerde, met haerlieder tichte. . Ib. a. 14.

7) Opschrijven, inventaris maken, fr. *inventorier*. || De lancktlevende van man en wijf, willende bliven besitten en gebruyckten de haeffelijke goeden bij den eersten aelijvighen achterghelaten, . . is schuldigh allen de haeffelijke goeden in 't sterfhuijs bevonden te doen beschrijven oft inventarieren. C. v. Lier, VIII, 45. Heeft de voorsz. amptman eenen clerok, wiens officie is, van wegen zijns meesters: de goeden van denghenen die, ter manisse des amptmans, ghecondempneert zijn, in presentien van twee schepenen en van den amptman, oft van zijnen stadthouder, te beschrijven. C. v. Antw. 1582, III, 11. Nopende d'executien, beschrijvingen en afpandingen van de goeden der gecondemneerde. C. v. Brussel 1606, a. 93. Christijn vertaalt hier verkeerdelyk in *executionibus, citationibus et venditionibus bonorum condemnati*, ofschoon hij in art. 94 had moeten getroffen wezen door de woorden „naer voorgaende inventarisatie.” || Ten ware dat het sterfhuijs bevonden worde insolvent; moghen in sulckene ghevalle alle arresten, besetselen, sommatien, beschrijvingen en executien binnen den voorsz. tijde [nl. van zes weken] en naer de dood van den aelijvighen ghedaen worden. C. v. Gheel, III, 5. Indien den verobligeerden pant oft hypoteecque wort geoccupeert oft bewoont by huerlingen, soo

vermogh den rentheffer, by gebreke van voldoende, desselfs huerlinghs goeden, . . naer voorgaende sommatie doen executeren, afpanden en beschrijven tot de concurrentie van 't ghene hy ten achteren is. C. v. Brussel, 1606, a. 93. Christijn zegt *adscribere*. De Fr. vertaling heeft, gansch verkeerdelyk: *vendre et annoncer*. Het art. 94 aldaar laat oock de afpanding en de verkoop der tilbare goeden toe „naer voorgaende inventarisatie”, *post precedens inventarium*.

BESCHRIJVING, zn. v. 1) *Bestuurlijke uitnodiging, fr. invitation administrative*. || In plaetse van het depecheren van acte van voogdye en sommatie tot het overbrengen van staet van goede, zullen de personen daertoe gehouden vermaent worden by beschryvinge, gelick oock degene moettende de voogdye aanveerden. C. v. Aalst, *Dévol.* XCVIII. *Regl.* 31 juli 1752, a. 55. Voor de annotatie ten register van denselven „vermaenbrief”, eenen struyver.

2) *Gerechtelijk bevel, fr. réquisition*. || Soo wanneer een poorter ofte poorterse ghevangen is, ofte synen persoon, oft syn goedinghen gearresteert, 't zy om civile ofte criminele saecken, onder wat Weth dat sy . . . zoo vermoghen deselve schepenen, . . te senden haerlieder ontlachbrieven aen de officieren d'arresten ghedaen hebbende, . . en zoo sy ter eerster beschrijvinge sulx niet en doen, sal enz. C. v. Aalst, IV, 17. Zie BESCHRIJVEN 6).

BESCHUDDAER. bn. Van goederen. *Valbaer voor, onderwerpen aan naasting, fr. susceptible de, sujet à retrait* (des biens). || Goederen daer penningen voor ontbuydelt woerden syn beschudbaer. C. gr. Loon, I, VIII, 71 (1549).

BESCHUDDACH, zn. *Dag, waarop een gerechtelijke handeling niet geldig is, fr. jour auquel un acte judiciaire n'est pas valide (?)*. || Ten [h]achttingen en pandinghen [heeft de schout] van elcken iii st.; het en ware dat eenighe [h]achttinghen en pandingen wederquamen ter vierscaren, bi ontkenne van sculde, of bi wetteliken beschuddagen, en daer partijen omme dinghen. DE PR. en BR. II. *Evergem*, 60.

BESCHUDE, BESOUT, zn. o. 1) *Tegenwoerping, tegenspraak, fr. objection, exception*. || En daerin verbinden wy ons, onse hoir en naercommers, ofghaende van allen beschudde dat wy derjeghen zouken zouden moghen. *Ypiriana*, VII, 471 (1880). En vertijen, van sekeren weten, alle en ijegelijke exceptien, beschudden, vrijheiden, franchises en listen, die ons hirtegen schaden [l. stude] muchten doen. PIOT, *Chron.* 18 nov. 1404, *Slot*.

2) *Lijfelijke verdediging, fr. défense corporelle, protection*. || En [ware er] enich poorter die nyet te beschudde en quame denghenen die gheslaghen worde. . . C. v. Maastricht, *Oork. v.* 1372, blz. 439.

3) *Naasting, benadering van een verkocht goed, fr. retrait, action de retirer, racheter un bien qui avait été vendu*. || Aengaende van eenen beschudde, is gewesen: alsoe verre Isabeel voers. ten heyligen sweerd als van den beschudde van drye boender lants aen Jan Stas, den jongen, dat sy datselve beschudde voor haeren persoon gedaen heeft en voer nyemant anders, . . so is Isabeel voers. wel gefundeert in haer possessie te bliven; en oft des nyet en geschiet, so sal Loye Bollen mogen comen aen dat beschudde der drie boender voers. C. gr. Loon, I, VIII, 60. Dat den dach van het beschut niet eerder en sal beginnen te loopen als naedat de voorsz. registratie op d'eenen en d'andere greffe . . sal wezen gedaen. C. v. Maastricht, *Reces v.* 1665, IX, 14. Het jaer van beschudde of ver-

naderinge loopt in dese stadt naer dat het transport is gepasseert en geregistreert... een jaer naer 't voors. transport en registratie. Ib. XLI, 1. In't jaer gestatueert tot prescriptie tegens het beschudde en wort niet begrepen den dach dat de registratie van het transport is geechieft, soodatt den beschudden-tydt alhier is een jaer en eenen dach. a. 8. en *passim* aldaar. Het beschuddejaer. *Het jaer der naasting, na welck de naasting geschied is*, fr. *Pannée du retrait, après laquelle le retrait a eu lieu*. || Van pachten in het beschuddejaer vervallen synde, te soecken. *C. gr. Loom*, I, VIII, 41 (1538).

BESCHUDDEN (Besudden), bw. 1) *Beschutten, beschermen*, fr. *défendre, protéger*. || [Dat wij] hon [al. de burgers van Diest] in allen den voers. dinghen, weer dat zake dat syx moet hadden, ghetruweleec besudden zoelen. *Charter v. Diest*, 17 juni 1290. Lat. tekst: *defendere*. Na de geestelyken rechten zoe appelleert men wel *extrajudicialiter*, dats buyten den gerichte... om van den Oversten van dreygingen, van injurien en anderen belastingen oft vercoortinge extrajudicial beschudt en beschermt te worden. v. d. TAV. 346 v°.

2) *Verwoeren, verdedigen, geweld met geweld af slaan*, fr. *défendre, repousser la force par la force*. || En wert zake, dat die gesocht in sinen properen huysse teegen den suenkenden hem beschudde. Lat. tekst: *se defenderit*. *K. v. Diest* v. 1228, a. 9. Voeders, so eist gheoorloeft denghenen die binnen den huuse syn daer men huusoekinghe doet, of daer de huusoekinghe ghedaen sal worden, tai bi daghe ofte bi nachte, dat hi hem besouden (*sic*) mach met alerande (*sic*) wapin, zonder meedaet. *K. v. Saffelare*, febr. 1264, a. 18. Lat. tekst: *se defendere*. Ist dat, die van des heren wegen sijn, eynghen vrenden menschen vangen, en dee vrende mensche roepe: „Vrie stat, besুদ্ধe mich!“ alle die portere en porterssen syn sculdich den vrenden te besudden. *C. v. Maastricht, Statut* v. 1280, a. 123. Dat alle andere burgeren en ingeseten van onser stat van Tricht die borgeren, die men also oplopen, oevelen en meedoen woude, selen mogen besudden en beschermen, en die vrende luden halden en vanghen. *Oork.* v. 23 oct. 1418, a. 16. Het is claer, dat de leenheer, doende oorloghe den overheer, committeert, als ondermate, *crimen lese majestatis*. Ten ware, dat hijt dede te sinen besudden. *Leenr.* v. VI, 118.

3) In rechte. *Verdedigen*, fr. *défendre* (en justice). || Een man is voegt en momboir van sijne huysvrouwe, en mach alle goeden, actien en schulden haer eenigaints competerende, reel en personeel, als voegt en momboir versoeken en besudden. *C. v. Loven*, XII, 1. Den man, die negligerende oft niet willende besudden oft verantwoorden a. 5. Dat een man momboir is van sijne huysvrouwe, vermogende oversulcx alle heure goeden, actien en schulden [te] vervolgen, heijsschen en besudden, sonder procuratie oft consent van deselve. *C. v. Santkoven*, 1570, IX, 1. Soo wie, naer der stadts-rechte van Brussel, eenigerhande onberoerlijke goeden, ter selver stadtsrechte behoorende, behouden, besudden, oft verantwoorden wilt met prescriptie, die sal moeten allegeren enz. *C. v. Brussel, Stat.* v. 1432, a. 5. Christijn: *detineat, conservet* [niet al te juist] *aut velit protegere via prescriptiois*. — Een ander exempel van verantwoorden in actien reale. Die delayen geleden en geeyndt zijnde bij rechte, soe moigdy u besudden en verantwoir-

bij uwen gebruycke van langen oft van zekeren langen tijde. v. d. TAV. 854 v°. Naerdien den gevangene bij sijnen advocaat mondelinge den thoon ofte verlijt heeft wederlegt, en dat den schouteth die oock mondelinge heeft beschut en verantwoordt, soo maent den schouteth wederom den borgemeester om recht. *C. v. Antw. comp.* VII, IV, 25. Reprochen en salvation, oft wederlegginge en verantwoorden van den thoon. Als partijen den thoon willen wederleggen en besudden, soo en vermogen d'advocaeten in de schriftueren van salvation oft reprochen niet te stellen eenige feijten, redenen oft middelen raekende de principiele saecken. Ib. V, XI, 55. Item, en mogen d'advocaeten... int wederleggen oft besudden van den thoon niet extenderen oft verbreiden *generalia juris contra aut pro*. a. 56.

4) Zijn goed. *Verdedigen in rechte, om te voorkomen dat het om de schuld verkocht worde*, fr. *défendre* (son bien) *en justice, pour prévenir qu'il soit vendu pour la dette*. || Ten waere dat den proprietaris van dien noch quame, voort vultgaen van de bernende keerse, deselve goeden besudden en ontsetten. *C. v. den Kiele*, II, 6. Oft iemandt dien besetten pandt alnoch wilde comen besudden oft verantwoorden. *C. v. Durne* v. 1612, a. 88. *C. v. Moll*, a. 146. Alle commeren, ohijnsen en lasten, waermede de betochte goederen voor date van der tochten belast waren, moet de tochtenaer en tochterasse betalen; en oft deselve goederen, deur fautte van betalinge daervore werden gevincoert, soo mach die proprietaris deselve besudden en aenveerden, om sijn profijt daerane te doen. *C. v. Santkoven*, 1570, X, 5. Id. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 65. VI, 17. Sal voortaan den renthaefter, willende procederen op syn hypotheque tot betaeling van d'achterstellen van deselve renten, ofte, by faute van dien, tot wysdom in handen, sijnen debiteur competentelyck doen daegen ten besুদ্ধe van synen grondt. *O. P.-Br. austr.* 5 juli 1703, a. 211. Denghenen komende ten besুদ্ধe oft belet van proceduren hypothecaire, is, eer anderstondt hy in oppositie ontfaan wort, schuldich te namptieren. *C. v. Gent*, VI, 20. Vanden Hane: *de intercessionibus, quas in auctionibus dicimus oppositiones*. Nijemant comende ten besুদ্ধe [al. der in beslag genomen goederen], soo wort aldan aldaer, achtervolgende tronnisse van mannen van leene, bij behoerlijke munnisse, gedaen de leveringe van suleke goeden oft renten. *C. Leenl. v. Mechelen*, a. 9.

5) *Naasten, benaderen, aan zich trekken, inlossen een verkocht goed*, fr. *retirer*; *racheter un bien qui a été vendu*. Zie VERNAEDEREN. Grimm Beschütten 6) *im deutschen rechte heisst beschütten retrahere, die veräußerte sache zurückziehen, den käufer davon abtreiben*. || Hadden vuytlendighe persoonen oock pacht geldende opt goet dat vuytgedemineert [al. uitgewonnen] waer... soe moghen sy besudden binnen s'jaers als sy te lande comen. *C. gr. Loom*, I, VI, 16. Aen wat goet dat eenige erven besudden hebben, en aen wat goet geen besudden en is dan tusschen halm en heer. Ib. a. 39. Hoe eenich erfman vercochde erfgoederen met naederschap besudden sal. a. 40. Yemant die dat goet besudden wilden, moesten hun nader-schap bieden tusschen halm en heer. a. 79. Oft die vrenden van die vercoepers konnen oft mogen alsulke vercochde goederen... vernaederen oft besudden. Ib. VIII, blz. 261 (1628). Erre dat men besudden sal en om gelt is vercocht, moet men

beschudden goetstys, binnen s'jaers, voor sint Andriesmisse; soe wint den beschudder den pacht. Ib. vi, 40. Hoe dat men goederen door eenen bastart vercoept (*sic*), beschudden mach: Goederen, die eenen bastaert vercoept, daerin en valt gheen beschudden, dan tussehen halm en heeren (*sic*). Ib. viii, 9. Soe wanneer eenighe parthijen voor desen leenhoff en mancames van Limborch penningen namptiseren omme daarmede te beschudden oft vernaderen eenighe goederen. *C. Leenh. v. Limb., Interpr. a. 24. C. v. Valkenburg 1612, a. 8:* Vernaderen en beschudden.

6) *Uitwinnen*, fr. *évincer*. || Si accideret, quod dicta domus evinceretur, quod vulgo dicitur *besoodden*. *FRANQUINET, St. G. Schep. v. Maastricht, 1279, blz. 25.* Op dese vorwerde ondersproken: wert dat Heinric van Raetshoven niet en betaelde alle jare den heiligen gheest van Dieste een entwintich oude grote, die hi sculdich es van eenre zillen en vrientwintich roeden beemts gheleghe boven dese zille [nl. welke hij hier verkocht], bi beemt Wouters van den Broeke, daervore dat dese zille mede onderpant es, soe soude Weyn Weyns dieselve zille en vrientwintich roeden beemts besouden en behouden met synre zillen voergh., alse sijn proper erre, commerloes, op die eenentwintich oude grote en op sheren sijs. *Schep. Land v. Diest, 15 jan. 1385.*

7) *Beveiligen* (voor den brand), fr. *prémunir* (contre l'incendie). || Elc sal hem pinen sijn huye nernstelec te besouddene van den vliegghenden viere. *Kb. v. Ant. a. 198^b, 4 aug. 1391.*

8) *Bevrijden, vrijwaren, wettelijk onttrekken aan zeker roektagobied, aan zekere lasten*, fr. *affranchir, exempter, soustraire légalement à certaine juridiction, à certaines charges*. || Dat die van Oudenarde nemmermeer vervolch en moghen noch en zullen hebben binnen den lande van Aelst, noch negheen vryheyt, als van eeneghen poorterien, noch poorters binnen den lande van Aelst besouden, noch van scouden, noch van gheenderander sake, noch inninge van eeneghe gheloove [i. ghelove] te doene dat voor de Wet van Audenarde ghemaect werdt. *C. v. Auden. 2^e d. 16 mei 1355, blz. 87.* Een man, poorter wesende, beschut syn wyf van alle zaecken zoo langhe als zy leeft; maer als zy ghestorven is, zoo en kan een poorter van Aelst met syn poorterie haer goet niet beschudden van hoofstoele, nochte van dienstmancheppen; daeromme wort zy gheemeenelycken medepoortersse alsoo wel als een man. *C. v. Aelst, IV, 11.* Nemaer een poorter van Gheeraertberghe bevrydt syn huysvrauwe gheen poortersse sijnde, . . van mortesmains, besten hoofden en andere servituyten. — Een man, binnen oft buytenpoorter van een van de voors. twee steden, in huwelicke zynde en kinderen hebbende, beschut deselve met syn poorterye, in wat zaecken dat het zy, . . nemaer het bedde ghescheeden synde, zoo en können de kinderen niet bevrydt wesen by haerlieder vader ofte moeder noch levende. Ib. a. 12, 13.

9) *Onthouden, terughouden*, fr. *retenir, garder, détenir* (?). || Wij [wie] besoudt oft verbiet den anderen dat sijn es, zonder gerichte, heimelick oft openbaer, en claechte daeraf ghedaen werde, dij [die] sal gaen te Rutsemadou voer die partije. En sal wedergeven allen scaden die komen sijn ter oerzaken van desen. *K. v. S. Truiden, a. 58.*

. **BESCHUDDENIS** (Besouddenisse), zn. v. *Tegenwerping, tegenspraak, verzet*, fr. *objection, opposition, exception*. || Allen argelisten, besouddenissen en

andere subtile, lasteghe [listige?] vonden en bedrieghenisse, manscap, poertescap, clerokscap, inhibition, privilegien, exemption en andere hulpen en gheweer hierin verteghen en gansselijck vutghesloten. *Kerkarch. te Diest.* Kwijtbrieff v. 80 peeters d. jufvr. Anna Otten, 1482. En verthien en renunochieren daerop alle en yeghelycke exception en besouddenissen, generael en speciaal. *Doude Rootb. f. 62 v. 5 mrt. 1537.*

BESCHUDDER, zn. m. *Die het recht van naasting heeft, be—, vernaderaar*, fr. *retroyant*. || Van beschudden en wat een beschudder schuldich is te doen. *C. gr. Loon, I, viii, 50 (1518).* Wat expurgatie dat coeper en vercoeper schuldich syn te doen ten versueck van den beschudder: Coeper en vercoeper sal men hoeren, en dieghenige die daerby geweest syn, om te weten hoevel penningen ontboerst syn; die wallicke, ter requisitie van den beschudder, schuldich sullen wesen hetselve by eydt te verclaeren. a. 51.

BESCHUDDICHEIT (Besouddichede), zn. *Verdediging*, fr. *défense*. || Dat de vassael, de heer bespronghen zijnde, hem besouddichede doen moet, waert oec dat sijn leen niet en stonde den dienste van sijnen heer te beschuddene. *WIELANT, Leenr. v. Vl. 118.*

BESCHUDDING, zn. v. *Verdediging*, fr. *défense*. || Wairt zoe, dat iement ierst opgelopen en geslagen hadde, en dairnae vloode, en dat ghij hem in de vlucht naeliept en quetste, ghij selt weten dat ghij dairaf soudt sculdich sijn gepunieert te worden, mits dat schijnen soude, dat ghij dat gedaen hadt meer op wrake dan ter besouddingen en beschermingen van u selven. v. d. *TAV. 60 v. 6.* Weert oec dat in der besouddinge voirs. enich onraet gevele, sonder voirraet. *C. v. Maastricht, Oork. v. 23 oct. 1413, a. 16.*

BESCHULDENER, zn. *Plichtige*, fr. *culpable*. || Wie sich beklageht van eenighen misdaet hem misdaen te syne, en namaels bevonden worde, met goeden getuygenisse, dat hy selfs den aenvenger en beschuldener is, sal verbeuren deselve pene soo hy den anderen beklageht hadde. *O. Liège, 27 juni 1577, a. 80.*

BESCHULDIGEN, bw. 1) *Met schulden bezwaren of belasten*, fr. *charger, grever de dettes*. || Want ons onse goede vrienden, scepenen, raed en andere onse goede liede ghemainleec van onser stad van Dyest eene summe gheltha gheloeft hebben, tot viii^e mottoenen toe, omdat wij sere besculdicht waren en syn. *Reg. cop. cart. f. 18 Oork. v. 8 jan. 1372.* Dat onse voirg. stadt van Dyest te dess tyt zere tachterst is en besculdicht, en hier naemais syn muchte [i. moechte], en hon niet wayle behelpen en consten sonder onsen wille, gracie en hulpe, . . soe eest dat wij, die altoes meinen en begeren onse voirs. stadt te geradene en te helpen dat se in goeden poente zy en blijven moge sonder achterdeel en scade. *Doude Rootb. f. 57 v. 6. Oork. v. 22 jan. 1395.*

2) Ook wel eens gebruikt voor het *wraken* der getuygen, fr. *récuser, reprocher* (les témoins). || De getuygen gehoort, . . sal men openinge en vuit-schrift van den thoone versuecken, en dach om de persoonen der getuygen te mogen beschuldigen oft reprocheren. *C. v. Santhoven, Stijl, a. 152.* Indien iemant de persoonen van den getuygen sal willen beschuldigen, lachteren oft belasten, soo sal hij, . . Ib. a. 154.

BESEFFEN, (deelw. *besaven*), bw. en wederk. *Gevoelen, gewaarworden, merken*, fr. *sensir, aper-*

avoir, remarquer. || Omme de reden, dat se befeeten [L. befeeten] en bevoelden, dat der stede van Denremonde in toecomenden tijde prejudiceren mochte in den pacht van haren assisen. DE VLA-MINCK, *Vgb.* 35 (1423). Beseft hem de vassael bij der sentencien van den mannen gegraveert, hi mach appelleren. *Leenr. v. Pl.* 142. Die van deser onduchdeliker wettelichede gheappelleert hadde, als soe tsijnre kennesse comen was, als by diere hem beseffende ghequetat en ghegraveert. *C. v. Auden.* 2^e d. 13 apr. 1448, blz. 331. Mids dat de heerschers.. hemlieden bij den vonnisse beseven hadden grootelijckx besaet en gheinteresseert, zo hadden zij daerof gheappelleert *Ib.* 9 mei 1495, blz. 152. Van welken vonnisse hem de vorseide heerschers beseffende ghegraveert, ghetrocken es slaechtich an mynen geduchten heere *Ib.* 25 febr. 1503, blz. 339. Omme dieswille dat die van der Wet van deser stede beseven hebben, dat by den verpachtere van der yasuwe.. de poorterie grootelijc verancant en gheindesseert [L. gheinteresseert] word. *C. v. Bragge*, II, blz. 765. *Actum v.* 1503. Indien een weduwe beseft teterfhuys van hueren man belast mit sculden, sal moghen afgaen van deele en teterfhuys vlieden. *C. v. Yperen, Kast.* a. 236 (1535). *It. Belg. Mus.* I, 90.

BESEGELEN (Limb. BESIGELEN), bw. 1) Zooals thans. *Van een zegel voorzien, een zegel aangehangen.* fr. *sceller, apprends un sceau à.* || In orontsepe van al deesen, so heb ict, N. en ic N., bi Volcours, meiers, bede, van Sente Baves, ombe dat hi negenen segel heft, dese brieven besegelt met onsen segelen. 25 febr. 1252. Want die late voergh. ghenen ghemeynen zighel en hebben, soe baden sy ons dat wy dit voor hen besighelen wouden. *Schep. Land v. Diest*, 1867.

2) *Lijfrenten op een stad, het gewone redmiddel in de buitengewone geldvoorderende omstandigheden, fr. rentes viagères sur une ville, la ressource ordinaire dans les circonstances qui réclamaient des moyens extraordinaires.* || Dat men vortane nemmermeer lyftocht meer vercoopen en sal op de stat van Lovene, nooh de stat meer lasten met ghenen renten op de stat meer te ladene ocht te beseegele, en dat alle deghene die, van jaere te jaere, vortane comen selen in der stat rade, sweeren selen ten heiligen, in haren eet, dat sy nemmermeer binnen haren jare daerover noch daerbi comen en selen, noch haren consent daertoe gheven, dat men eneghe lyftocht ocht jaerrenten vercopen ocht besegelen sal op de stat van Lovene, het en ware met wille en consents der goede liede van der stad, van binnen raeds en van buten raeds, en van den goeden lieden van den ambachten ghemeynec. *Acad. d'archéol.* 1856. *Analyses*, 14^{de} E. blz. 491.

BESEGELINGE, zn. *Verzegeling, fr. apposition du sceau.* || Een leenman en heeft voir zyn besegelingen mair vj gr. Br. v. D. Tav. 208.

BESEGELTE (Bezegelte), zn. v. *Bezegeling van een oorkonde, en, bij uitbreiding, de bezegelde oorkonde sales; overeenkomst, verband, fr. apposition du sceau sur un document et, par extension, le document même; convention, engagement.* || Dat alle verbinde en bezeghelten, die ghemaect zyn in contrarien de prevelagen en vryheiden, eist van steiden, castelrien of neringhe, syt by willen, constrainte of andersins, van al tal zyn quite en te nieuten en van ghene werde, en de bezeghelte overgegeven danen sy quamen en te nieuten ghedaen, en specialike tverbind en bezeghelte dat de goede lieden

van der weverien van Ghend up hem zelve ghemaect hebben in contrarie hare ouder kueren en vryheiden te nieuten ghedaen zynde, en behouden hare oude prevelagen en vryheiden. *Ypriana*, VII, 460. *Oork. v.* 1 dec. 1479.

BESEGELTHEIT (Bezegeldhede), zn. v. Hetzelfde als **BESEGELTE**. || Ten zelve tyden zo was den paix ghemaect tusschen den coninc van Vranckrycke en den hertoghe van Bretagne. Denwelcken ghemaect zynde, zandt de hertoghe van Bretaigne zynen ambassadeur by den hertoghe Kaerle, en zandt hem wedere zyne bezegeldhede van der alliancie die zy onderlinge hadden. *Piot, Chron.* 237.

BESEGGEN (deelw. *besacht*, Limb.) bw. *Beschuldigen, fr. accuser.* || Indien daer eenigh burger oft ingeseten van onse stad Hasselt oft van hare vryheyt besacht oft befaemt ware van moort, dootslach, brantacht, enz. *O. Liège*, 27 juni 1557, a. 4. Beseggen of aenticht doen. *Bekenk. v. Brab.* reg. 132 f. 28 v. 154^e E. Zie ook Nijhoff *Gedenkw.* I, 245.

BESET (Bezeth, beseth), zn. o. 1) *Belegering, fr. siège, blocus.* || De xxxij gezellen, van ghedraghen thebbene theset van der stede op den dach van de processie van den Tune, te ij s. vj d. elken persoon, comt iij lb. *Ypriana*, V, 150. *St.-rak.* v. 1494.

2) *Beslag, beslaglegging, fr. saisie, mainmise.* Zie ook **BESETSSEL** en **BESSETTING**. || Van besette en beleide. *C. stad Mechelen*, Nannius: *De bonis autoritate judicis possidendis*. Dat alle reële saeken... sullen worden vervolgt en gheintenteert bij besette. *C. v. Durne* 1612, a. 75. Welcke wete en insinuatie gedaen, ... soo beterden de stadthoudere met twee mannen van leene, ter presentien van greffier, den gront of pant, en doen aldaer, vult crachte van voorgaende vonnisse, bij manisee des stadthouders, het ierste beseth. *C. leenl. v. Mechelen*, I, 5. In sulcker vueghen wordt gheprocedeert totten derden en vierden beseth van gracien. Wel verstaende, dat de voors. betordinghe en besetten gedaen worden telcken met versche leenmannen. *Ib.* a. 6. Soo wie iemands voorvluchtighen oft affjighen goeden, daerop beseth oft beslag ghedaen is, versteect, ... is schuldigh te betaene de schulden daervoor 'aelve beseth en beslag ghedaen is. *C. v. Herentals*, III, 8. Tot anderstont dat dengonen die cause van den besette hebben sal, betaelt sullen [sal] hebben alle achterstellen daervoren den grond afgewonnen werdt. *C. v. Yperen, Kast.* a. 163 (1535).

3) *Verpanding, onderpand, aanwijzing van een pand, verband, fr. hypothèque, assignation, affectation d'un fonds, ofr. impignoration.* || Als den rentier ofte schultheescher met rentebrieven, ofte kennisse met besette, te wette volghen sal ter vierschaere, om betaelinghe te hebben van sijn rente ofte schult, ... *C. stad Yperen*, IV, 31. Die om renten, kennisse met beset ofte pandijnghe ghedaen wordt ten besette, wort by dien gestelt in de actuele possessie van den afgewonnen huys ofte erve *Ib.* 33. Alle beset en hypotheke, t sy van renten ofte andersins, op huysen ofte gronden van erfen... moet geschieden voor schepenen om den seker te doen affecteren. *C. v. Aalst*, XIII, 6. Wye ghebreck van betaelinghe heeft van renten op hypotheque staende, als up huysen en andere onroerelycke goeden gheleghe binnen de twee steden en lande van Aalst, moet op deselve hypoteque en beset te Wette procederen. *Ib. Stijl*, Alle besetten en hypothequen *C. v. Dendermonde*,

VIII, 3. Alle dieghene jonghere renten, recht ofte actie op de voors. panden hebbende, dan sijn de rente ofte ander recht des claghers, tzy dat het-selve jongher recht procedeert uyt origineel beseth ofte hypotheke, ofte wel uyt beleydt oft mainmise, moghen. *C. v. Loven*, IV, 6. Ten tweeden dijnghedaghe, den erfachtighen noch niet comparerende, sal den schultheescher .s. ten assignementen en besette ghewesen sijn metter roede van justitie. *C. stad Yporen*, IV, 28.

BESETEN, bn. Van eene kwaal. *Aangedaan*, fr. *affecté* (d'un mal). || Want men wel weet, dat alle doode visschen beseten sijn metter gallen, luttel oft veele, soe sal men daernae refuseren alle zeevisch die verdroncken es, want die zee mitter gallen beseten is. *K. v. Brussel* v. 1486, a. 26.

BESETMAN, zn. m. Zie voor de verklaring van dit w. BEDIENLIJCK MAN; zie ook VERDAM. Zie nog BESET LAET en STERFELIJK LAET *Dienende man*, fr. *homme servant*. || Ombejaerde kinderen, vrouwen en kercken oft cloosteren, ontfanghen wordende totte leengoeden hun toegecomen, moeten stellen eenen besetman, die doen den eedt en tghene daervan is dependerende. *C. leenhof v. Mechelen*, *Stijl*, a. 41. Maer de kercken, cloosteren en dyergelycke, ontfande by octroye van den prince weerlycke leenen, moeten, boven den besetman, stellen denselven oft anderen, voor „sterfman.” Ib. a. 42. Een besetman mach alsoe wel vonnissen wysen als een erfman, want in hueren eeden geen onderscheyt en is. v. d. TAV. 208. En dat gedaen [al. de afstand des verkoopers], soe verleende en goede onse stadthoudere van onssen weegen dairinne Hubrecht Van der Straten, als besedt man en momboir van den huysarmen, als dieselve Hubrecht dede ons hulde en eedt van trouwen, en allet te doene dat een goet man van leene sinen gerechten heere sculdich is van doene. *Leenhof v. Diest*, 10 juli 1514. — (Onderscheid tusschen den *Besetman* en den *Sterfman* of *Sterfelijcken last*.) || Tusschen *Besetman* en *Sterfman* is eene merkelycke distinctie, alsoe by der aflyvicheydt van den besetman geen recht van hergheweyde en verschynt, en de besetmans gemeynelyck maer en worden gestelt om den eedt te doen voor vrouwen, minderjarige oft anderen onbequam weseende om den heere te dienen. *C. leenhof v. Brabant*, a. 43. *Inter clientem fiduciarium qui Besetman, et hominem morientem, qui Sterfman dicitur*, vertaelt Christijn. — Maer by de aflyvighet van de sterfmans, die ghemeynelyck gestelt worden, en oock moeten worden gestelt, by cloosters, collegien, steden oft doode handen, verrechynen de voorsz. rechten van hergheweyde en relieven. Ib. a. 44. (Eenluidend sijn de artt. 4 en 5 van het kap. VI van het leenhof van Mechelen).

BESETSEL, zn. o. *Bepleistering*, het bestrijken met kalk, fr. *crépissage*. || Op dese maniere sal men oock meten alle secreetpijpen; en die men bevinden sal niet afgewasschen te sijn, sal het besetzel afgetrocken worden. *Plac. v. Brab.* Regl. 16 jan. 1706, I, 17. V, 566. Item, sullen alle plaesteringhen ofte besetselen, van binnen- en buytenmueren, van de drye roeden een gemeten worden. . Inegelijck sullen oock gemeten worden voor leveringhe alle plaesteringhen en besetselen van binnen- en buytenmueren. Ib. a. 50, 51.

BESETSEL, zn. o. *Beslag*, *beslaglegging*, fr. *saisie*, *mainmise*. Zie ook BESIT en BESITTING. || Dat men, in denselven leenhof, om eenich leengoet aldaer vuyt te winnen, tselve leengoet is besettende, en daerop, naer voegaende dry wettelycke weten,

is volgende dry daegen van rechte en vyer besetselen int voirjaar. *C. leenh. v. Valkenburg*, *Brief* v. 4 febr. 1612. Van voordaghen, besetselen en beslaeghen. Ten voorschreven vierscharen, ten landtghenechte, behooren alle voordaghen, besetselen en beslaeghen. *C. v. Horrextals*, III, 10. Alle besetselen en beslaeghen van personele actien op penninghen iemands toebehoorende, sijn mobile, Ib. a. 5. Id. *C. v. Antw.* 1545, IV, 5, 6. 1570, IX, 2, x, 1, 2, 5. 1582, XXVIII, 3, 4, XXIX, 2, 3. *C. v. Durne*, 1612, a. 51, 77, 355, 356.

BESETTEN, bw. *Bepleisteren*, fr. *crépir*, *plâtrer*. || Eene amende van vier guld., waerinne hij vervallen soude sijn, met op den 27en der voorsz. maent october, beseth oft gepleekt te hebben met leem den want van den stal competerende *N. St.-arch. Diest*, *prooos Potbackers* § *Bruyninck*, 1739.

BESETTEN, bw. 1) Eene rent. *Zetten*, *vestigen* (op een erfgoed), fr. *constituer*, *asseoir* (une rente sur un bien fonds). || Die welke vyftien scaelghe [schellingen] soe heeft besettelt en bewijst up anderhalf ghemet lants. 17 aug. 1290. Dese chens es dien voorgheuenenden Coenrade besett en bewiaet up dat guet, hus en hof, alsoe alst belegghen es. 18 jan. 1293. En besetten Jacoppe Witten, zone, ewelike tallen daghen, up twee hofsteden, . . . hondert scheleghe Vlaems payments. . . Juni 1305. Als een grondenare sinen gront en leen verbint in schulden of anderen laste, of verset eenen sekeren termijn, en ontfaan [l. ontfact] de renten en reventuwen, al of zom, al ghereedt, als de grondenare sterft, al waert dat sijn oudtste hoer geen ander goed van hem en deelde, hi bleve gehouden in de verbondene scult; of, waert verset, alsoe voorsz. es, hi moeste den besetten laten ghebruken van sinen besette den termijn gheduerende. *Leenr. v. 1528*, D ij. Eene errente van. besedt en veronderpandt opten tol van taHertogenrode. *St.-arch. Diest*, *Accijrechten* 9 dec. 1567. Lyfrenten mogen worden beset op have en op borge. *C. v. Brussel*, 1606, a. 162. Christijn: *possunt constitui*. Binnen Brussel en worden geen renten gehouden voor reële renten, dan die voor schepenen derselver stad, oft andersints voor heer en hof, behoorlyck gheconstitueert en beset sijn op erfgoeden, gronden van erven oft erfelycke panden. a. 172. Christijn: *debiti constitutioni et hypothecati*. Indient ghieviele, dat ismande eenighe schult, rente, schepenkennisse ofte ander verbandt obligatoire, t'zy ghehypothequiert, verzoert en bezet up huus ofte landt, en niet bezet, vercochte, . . . *C. v. Broekburg*, VIII, 10. Rentten bezedt ofte onbezedt. Ib. XI, 14. Beset ofte niet beset. a. 16. Die eenen anderen eenige renten vercoopt, de penningen daeraf ontfangende, en belooft de rente te besetten en te versekeren op sijne goeden, . . . *C. v. Lier*, VI, 10. In actien reële oft hypothecaire, tot beset en constitution van renten, douarie, het stellen van naerderden pandt, en diergelycke saken, niet deylbaer weseende, vermagh den crediteur elcken van hen [al. der erfgenamen] daervoren in *solidum* aen te spreken en t'executeren. . . *C. v. Brussel*, 1606, a. 111. Christijn: *ad obligationem pignorum et constitutionem reddituum*. By obligatien mogen bekentenissen van renten ghedaen worden, te quytten als voren, met gelofte van behoorlyck beset. Ib. 177. *cum promissionis congrua hypotheca*. — Fonderende de voornomde heeschers dezelve preferentie op: dat haerlieder renten op de ghedecreteerde goederen zouden wesen bezet en gheffecteert voor degheue van den verweerdere. *C. v. Aalst*, *Interpr.* 5 mei

1662, blz. 705, en *passim* aldaar. De renten, t'ry bezedt ofte onbezedt. *C. v. Auden*, VII, 54. Renten, besette en onbezette. *Ib.* XVI, 11. *C. stad Yperen*, XIII, 1, XIV, 1.

2) *Eene som. In gerechtelijke bewaring geven, in bewaarder hand geven, fr. consigner (une somme).* || Hoeveel men, naer der appellatie, van besedt gelt schuldich is? Anno 1518, den 20^{en} dach july, soo hebben die schepenen van Vlyermael geleert den schepenen van Gruytroede, dat sy sullen hebben van besedt gelt, naer die appellatie, van yeder parthey achtyn st. *Bb. C. gr. Loon*, I, VIII, *Records*, I, a. 10.

3) *Beslaan, in beslag nemen, fr. saisir, mettre arrê sur.* || Mare ic, Philips, nocht mijn cnapen van minenthalven, en moghen noch man noch scepenen manen, noch imenne hachten, ofte sijn goet besetten. 19 juni 1295. So wie die sculd halen wille van doeder hand, hy moet 't goet besetten metten amman en met eenen scepene, als van doeder hand, dit es te verstante, eer dat goet wettelijke ghedeelt es. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297*, a. 98. En als van den gueden die syn zyn, seyde die amptman: dat die besett en beslagen waren van sheeren wegen en oic van partyen wegen. — Dat die guede gerasteert en beslagen bliven souden. *Charterb. v. 's Bosch*, p. 111. 15^e E. Biddende en nernstelijke versuekende van rechtswegen aen ons, dat wy. . . Also dat wy, tot synen nernstigen versueke, alle de voircr. leengoden hebben doen met rechte, also dat behoirt, besetten en in rastemete beslaen, en dach van rechte doen kundigen N. N. en alle andere die hem daertoe recht vermeten mochten. *Heer v. Rotselaar*, 7 dec. 1447. Alle deghene die binnen vier en twintigh uren besetten en beslaen, worden aen de besette goeden, elck naer advenant, bij concurrentien bericht. *C. v. Herentals*, III, 1. Soo wanneer eenich goet binnen iemants huise oft bewaernisse alhier gearresteert oft beset is, en den persoon onder wien 'tvoors. arrest oft besetsele gedaen wordt den last van 't selve te bewaeren senvoert, en daerenboven wech laet vueren oft versteken, dat die schuldich is te verantwoorden en inne te staen voor de schult daervore 'tselve goet gearresteert en beseth is geweest. *C. v. Deurne*, 1570, v. 4. Soo wie eenich beset oft behacht goet senvoert en in fraude van den crediteuren versteekt, . . *C. v. d. Kiele*, VI, 10. Een ijgelick, die een persoonen van buijten lijet ten achteren is, en alhier goeden vint denselven toebehoorende, mach alsulcke goeden doen arresteren, becommenen oft besetten, en daerop ten vierscharen sijn vervolch doen. *C. v. Antw. comp.*, V, IX, 1.

4) *Besturen, fr. administrer.* || Dat van nu vort onse stat voers. nae den voers. privilegien gehouden, geregierd en besat sal worden. *Piot, Cart.* 18 nov. 1404, blz. 173.

5) *Statuten, keuren. Verordenen, vaststellen, fr. statuer, ordonner (des règlements).* || Sullen vergaderen, . . en ordineren en statuten . . te maken, ghelick dat den meesten ghevolch der borgemeesteren, scepenen en raetsluyden, daer teghenwoordich wesende, goet duncken sal, en dieselve te veranderen en te besetten, en die inghesat te modereren. *C. v. St.-Truiden*, § 39.

Wederk. [Hem (sich) besetten ten huwelijck. *Trouwen, se marier.* || Jan Moes heeft sich totten tweden hawwelyck beset, en aldaer twe kinderen verweckt. *C. gr. Loon*, I, VIII, *Records* II, blz. 295 (1636).

BESETTER, zn. m. *Beslaglegger, fr. saisissant.*

|| Ten waere dat . . , oft dat hy soe spade quame dat de evincenten de goeden hadden doen vercoopen, en dat alle de penningen daeraff by den amptman den deligenten besetters en vuytwinders waren gedistribueert. *C. v. Antw.* 1545, IV, 13. Soo verre op des schuldenaers goeden alreede arrest oft besetsele is gedaen, en soude alsulcke handelinghe nijet mogen bestaen, . . ten waere selve gedaen waere om den besetter oft executant daermede te betaalen. *Ib. comp.* IV, XVI, 26. tVoors. eerste beseth en de wete alsoo behoerlijck gedaen, en het relaes ter eerster rolle gheteckent zijnde, dat den besetter dan ghehouden is op 't voors. beseth goet te volghen op sijnen eersten dagh van rechte en tweede besetsele. *C. v. Deurne*, 1612, a. 81. Wordende tusschen 'tselve ghenecht den besetter 'tvoors. beset goet met rus en rjs voor sijn eijgen proper goet geleverd. *Ib.* a. 84. Item *C. v. Santhoven*, 1664, v. 53. *C. v. Breda*, III, 37.

BESSETTING, zn. v. 1) *Beslag, beslaglegging, fr. saisie, mainmise.* Zie **BESET** en **BESETSEL**. || De ghene die teersten begert de besettinghen up 't goet dat vor oghen is, hy es se sculdech voren te hebben. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297*, a. 86. *Van vluchttech te makens.* Ter welker besettinghen voerseit si hem beden ghebonden hebben en gheobligiert. Juni 1306. Dat her Adolf hen gescreven hadde dat die arresteringe oft besettinge der gueden soude bliven staen totter compsten toe heeren Adolfs voirs. *Chart. v. 's Bosch*, p. 111. 15^e E. Van ouder tijden is onderhouden, dat soo wie op eenighe goeden voorkomt in besettinghe, en die besettinghe voort vervolgt, soo recht is, tot volcomen uytwinninghe toe, dat die gheprefereert wordt andere crediteuren die naer besetten. *C. v. Breda*, III, 33. Tenware binnen denselven tijde het sterfhuys ware bevonden insolvent, en dat d'erigenamen 'tselve verlieten; in welken ghevalle den crediteuren gheoorloft is bij arreste en besettinghe daerop te procederen. *C. v. Deurne*, 1612, a. 217.

2) *Verpanding, verband, fr. affectation, ofr. impignoration.* Zie **BESET** ²⁾ en **BESETTEN**. || Zo wanneer eeneghe bezettinghe ofte ypotheque daerup [al. op eenig erfgoed] ghedaen wordt, de ghezwoeren clerc van der vierschare, die zulcke ghifte of bezettinghe passeren sal, ghehouden wort, voor 't passeren van denselven ghiften en bezettinghen, hem met den coopere en vercoopere, en ter presentie van den naestghelande, te vyndene ter plaetse van zulken gronde en parcheele als daerof men ghifte gheven, oft daerup men de bezettinghe passeren wille. *C. v. Brugge*, II, *Orig.* 28 aug. 1526, blz. 303.

BESIBBET, bn. *Vermaagschapt, fr. apparenté, parent par alliance.* || Denghenen die hemlieden besibbet waren of dienden, die zoude men sparen en negheen quaet doen. *JAN v. DIXMUEDE*, 151.

BESICH, imperatiefvorm van het wkw. **BESIEN** (Limb.). *Bezie, zie, fr. vois, regarde.* || Die antwerde sprac: Nu, doet op dijn inwindeghe oghen en besich waer du best. *Aller Kerstb.* 11.

BESIEGELEN (Bezielen). Limb. vorm van **BESIEGLEN**, bw. *Zegelen, het zegel drukken op, fr. sceller, appliquer le sceau à.* || Zoe en zullen die meesteren oft gezworen eenen portere, dien zij nijt wel voer alsulken kennen dat hij zijnen ambacht gehorsam zij, enighe brieven metter stad zegel beziegelt geven. *Piot, Cart. K. v. 1366*, a. 50. En hieraff begheerde der rentmeester brieve en zieghele van onns bescreven en bezieghelt te hebbene. *Ib.* 16 mei 1454, blz. 312.

BESIECKT, bn. Van een dier. *Aangedaan van*
26

eene niet zichtbare kwaal, fr. (d'un animal) affecté d'un mal non apparent. Kil. affectus morbo. || Dese actie [nl. *actio reddititoria*] wort gegeven den coo-per als hem een besiecht oft ongans dier, slave oft andere dinc vercocht is, en hem een gebreck verzwegen is. v. d. TAV. 281.

2) Van personen. *Melaatsch*, fr. *lépreux*, *ladre*. Besiechte lieden. || Dat engeene besiechte lie-de voire taverne drincken en selen, noch zitten, noch voire niemans doyre; dié dade waers om sijn overste cleet. *Belg. Mus. VII*, 297. *St.-ord. v. Brussel* v. 1360. Doen men sreef mcccxxj, doen bernde men die besiechte lieden in Vrancrike. PIOT, *Chron.* 80. Zie ook BAERTMAKER.

BESIECKTHEIT, zn. v. *Melaatscheid*, fr. *lèpre*. || An Charles de Cambre, gheseit Costere, inghe-borene deser stede, bevanghen met de ziekte van melaatscheyt ofte besiechtheyt, . . iij lb. par. REM-BRY, II, 246.

BESIEN, bw. 1) *Onderzoeken*, nauwkeurig be-schouwen, fr. *examiner*, *inspecter*. || Overmids raed vroder liede, die redeleke besaghen die vorghe-nomde tollén en rechte. *Tol te Diest* v. 1307, *1st*. Ghegeven meester N., N. en N., 29 in aprilie 1423, van dat sy reden tegader te Bergen in Henegouwe, omme die „Sale van Naes [Naast]” daer te besiene en daeraf die ordinantie te nemen, om ene Saele te Loven int Hof van Vliederbeke, opte vysch-maert, achter op die Dyle, daernaes te maken, tot myns heren van Brabant behoef. VAN EVEN, *Lou-vain mon.* 129 (2).

2) *Keuren*, onderzoeken of een gewrocht, een dier, eens waar, een voorwerp, deugdelijk en naar den sisch is, fr. *vérifier*, *examiner si un travail, une bête, une marchandise, un objet sont bons et conformes à ce qui est exigé*. || Soe wie leeder loefde, ocht vercochte, ocht cochte, die waerdeerre en heddent besien, . . *Kb. v. Diest*, B 162. Soe wie dat vuerde ocht droeghe ute der stad, die waerdeerre en heddent besien. *Ib.* 163. Soe wat scoen dat te Dyest comen van buten, die en zal men loven noch copen noch vercopen, die waerdeerre en hebben se besien. *Ib.* 166. *It.* 176. Alle vleesch, worste, pensen en vesch, dat eens savonts overblijft en ter marct oft onder tHuys te cope geweest es, en sal men sanderdaechs niet vercopen mogen, en sij besien van den waerdeerren. 190. Item, zullen de officiers ghehouden zijn, . . de schepen te visiteren en besiene, of die goet zijn, dicke, en van anderley [i. alderley] schipgewande tot der reysen dienende, toegerust; of die van competenten grootten zijn, behoorlicken gheladen, verzien van mannen, gheschutte en provisie. *Pl. v. Vl.* 19 juni 1551, a. 10. I, 381. Sullen oock be-sien [nl. de officiers] oft die vangenissen goet sijn en die ghevanghenen wel bewaert, en oft sij hun behoefte hebben van spijse, dranck en stroo, . . oft die niet gheinfecteert oft stinckende en sijn, . . *O. krijm.* v. 1570, a. 39. *Pl. v. Brab.* II, 370.

3) *Kijken*, fr. *regarder attentivement*. Spreuk. Een paerd in den mond besien, nl. om sijnen onderdom te kennen, fr. *regarder un cheval dans la bouche pour connaître son âge*. || Soe wie leen houdt, eest man oft wyf, hoe groot oft hoe cleyne, als hy sterft, oft zyn leen vercoopt, indien dat hy een peert heeft, soe heeft die heere zyn beste peert, dat hy oft zyn dieneren gekiesén can, sonder in den mont te besiene. BOXHOREN, *Lantrecht v. Bierbeek*, blz. 7, 16^e E.

4) Eenen doode. *Schouwen*, bezichtigen, onder-zoeken, fr. *visiter*, *inspecter*, *examiner* (un mort).

|| Oic sal die richter den dooden besuecken, dair hij doot leegt, en sijn wonden besien, en doen be-schrijven wair hij gewondt is en hoe dat hij dair doot leegt. v. d. TAV. 177.

5) *Bezoeken*, een bezoek geven, fr. *visiter*, *faire visite*. || Dese Karele quam om den grave Boudin Apkin, zinen neve, te besiene, en te visiterene zinder vrouwe moederlant. JAN v. DIJKMUDR, 40.

6) *Zien*, *afwachten*, fr. *voir*, *attendre*. || tVoirs. leste vonnisse gegeven wesende, moet de arrestant en evincent noch verbeyden totten naesten vridach toe, eer hy de voire. goeden mach doen vercoopen by den amptman en synen oudenclercoopere, om te besiene oft, binnen middelen tyde, yemant comen sal die de voire. goeden lossen en de schult betalen wille. *C. v. Antw.* 1545, IV, 10.

BESIENER (Besienre, besiere, besierende), zn. m. *Keurder*, fr. *examinateur*, *expert*. Zie BESIEN²). || Dat niemen verkinen en besie sonder de ghe-swoerne besieres van der stede. DE PAUW, *Vgd.* 23 (1338). Dat negheen ghesworen besierende van verkenen te beziene en gae verkenen bezién buyten vriheden van der stede. DE VLAMINCX, *Acc.* 23 (1426). Soe wat besierende een verkenen voer ghes wist [i. wijst], en men dat ongave vindt, dat verkenen sal men den besierende overleveren. *K. v. Brussel* v. 1486. a. 88.

2) *Ambtenaar of officier, ook visitateur genaamd, door het edict van keizer Karel op de toerusting der schepen in elke haven der Nederlanden aange-steld, om de nakoming der voorgeschrevene zekerheidsmaatregelen der zeevaart te bewaken*, fr. *fonctionnaire ou officier, appelé aussi visitateur, établi par l'édit de Charles-Quint sur l'équipement des navires dans chaque port des Pays-Bas, afin de surveiller l'observation des mesures de sûreté prescrites pour la navigation maritime*. || Ingevalle de menigte van schepen teender plaetsen zo groot ware dat de voors. officiers en besierende de visitatie niet ghe-voughelick doen en condén, . . *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 14. I, 360. Sullen oock de voors. besien-ders gehouden zijn den schippers corte expeditie van visitatie te doene. *Ib.* a. 15. Midts doende blijcken den voors. ghecommitteerden en besierende van der weerre. a. 26. *It.* 19 juli 1551, a. 13. blz. 875.

BESIEN-OVER-ZEE, zn. mv. *Aalbesen*, *aal-besien*, *bessen*, fr. *groscilles*. Kil. Beseken over zee. j. aelbesie. *Acinus ribis q. d. acinus ultra-marinus*. || Onoesel-[nl. doornbes]-hagen, besien-over-zee, vlier en eessen, d'welck men vindt tuschen twee partijen, worden gehouden voor doode vreden. *C. v. Loven*, *Servit*, a. 80.

BESIENRE. Zie BESIENER.

BESIERE. Zie BESIENER.

BESIGEN (Bezigen), bw. *Misbruiken*. *Bedrijven*, *begaan*, *plegen*, *aanwenden*, fr. *commettre*, *pratiquer*, *mettre en usage*, *en pratiquer* (des méus). || Dat tvors. renvoy hemlieden sculdich ware anghewyst taine bi den redenen vorseit, en oec overmids dat hemlieden alleene en overal toebehoorde de ken-nesse en berecht van allen abusen van wette en meuse ghecommitteert en ghebesicht bi bailliu en scepenen van denzelven religieusen. — Nu hadden hemlieden in dit stie beclaecht dezelve Gillis en procureure generael van abuse van wette bi hem-lieden ghebesicht, . . *C. v. Auden.* 2^{de} d. 8 apr. 1421, blz. 324.

BESIJDEN (Bezijden), vz. met genitiefrog. *Ter zijde, aan de zijde van, naasten*, fr. *à côté*, *hors de*. Besijdens wechs, s'weegs. || Om te reme-

dieren op de ongheregelde gulsicheyt en dronkenschappen die daghelics ghebueren in onse landen van herwaerts over, in diverse cabaretten, taveernen en logisten, die bezijden sweeghs ghehouden worden, buten steden en dorpen en den rechten openbaeren herbanen en andere plecken. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531. I, 761. Dat alsoo deselve stede [en vryhede van Caprycke] gestaen en gelegen is in onse landen en graefschepen van Vlaenderen, tusschen de steden van Gend en Brugge, besydenes wechs op ontrent twee mylen van den zee-eant. *De Pa. en Br. XIII. Kapryk*, 7 (1618). Met contractie. **Besijder keroke.** || Zo riep men te wapene; want sy waren comen up eenen econen couter bezyder kerke *Ol. v. DIXMUDR*, 15.

BESLIJDEN (Besiden), bijw. Het w. is ons duister; de verklaring van Willems, nl. *keeren*, fr. *retourner*, voldoet ons niet. || Dat niemant moet geen vrijinghen of beziden eeneghe lakenen, in poorters of in hostelliers huuse, hine ware bevryet int vorseyde ambocht. *K. lakeng. Brugge, Scherers*, blz. 68.

BESINGEN, bw. Een kapellaanschap. *Bedienen*, fr. *desservir* (une chapellenie). || Dat ic, Segher Uten Dale... over mi en mijn wijf, stichte en make, sette en ordinere, ene capelrie van vijftiene ponden parisiens helkes jaers, hewelike staende na onser thuijer lyf, en te besinghene in miins heren sente Jacobs huus up tNieuwe lant... Soe willen ic en myn wyf, dat men dese vorseide capelrie besinghe, en dat die capelaen hebbe die rente.. 6 sept. 1291. *St.-arch. Gent*, 174/99. *St.-Jacobs gask.*

BESIT, zn. o. 1) *Beleg, belegering*, fr. *siège, blocus*. || Dus beleiden d'inghelschen, metgaders die van Ghent, de steide van Ypre an allen syden [1383]. sAvonds, als de vianden logieren soudin in de voorborghen van der steide, doe trocken ghesellen uut alle poorten en staken alomme brant... int welke tghemeente, die haer husen zaghen beren vriendelike verdroughen, en quiteten hem jeghen de heeren van der steide wel en loyalike al tbesit duere. *Ol. v. DIXMUDR*, 18.

2) *Bewoning*, fr. *occupation*. || Van huushuieren moet men tAelst bewys van betalinghen betoeghen van den lesten jare van den besitte. *C. v. Aalst*, *Orig.* blz. 328 (1456).

BESITTEN. 1) Het recht. *Ter vierschaar sitten, gerecht houden*, fr. *siéger en justice, rendre la justice*. Grimm das gericht besitzten; zu gericht sitzen. || Dat in den voiracr. gerichte en dorpe van Ipelsair de voiracr. heere van Breda heeft sijnen scoutet en scepenen, die aldair dat recht besitten en die genechten houden, en den partijen, des versueckende, dat landrecht administreren van allen saken, crimineel, personeel en civilj, die ten lantrechte behoiren. *v. d. TAV.* 291 v°. Tot Herentals wordt 'trecht beseten ten ordinariens genechtidaeghe, van veerthien daeghe te veerthien daeghen, by schouteth en scepenen. *C. v. Herentals*, I, 1. De scheuteth en mach de vierschare ten landtgenechte niet besitten voor den thien uren, en ten minsten met vier scepenen. II, 5. Van 'trecht te besitten ter raedcamere en wordt 'sjaers gneen vacantie ghehouden. III, 12. En en besit men 'tgenecht niet langher dan tot twelf uren des middaghs. *C. v. Oosterlee*, I, 8. Alsoo tot Gheel het ordinariis lantgenechte ghehouden en beseten wort bij den drossaert en seven scepenen, oft den meestendeel derselver. *C. v. Gheel*, I, 1.

2) *Ook gerechtelijke onderzoeken, verhooren, waarden, jaar- en oogstkonnen, renten, worden bezeten; le mot besitten s'emploie aussi pour les enquêtes ou informations, les écrits annuelles et du mois d'aodt, la recette des cens.* || En dese enqueste ghedaen, en correctie ghedaen, en bezeten te sine bi denghonen diere de drie steden over gheliefd te hebbene en daerover weisen zullen. *Yprians*, VII, 461 (1379). Des sal deselve onse stadt tot haren laste moeten draghen alle kosten en ongelden, soewel..., als oock der kosten die daer gedaen sullen weesen in 't besitten van alle inquesten en vonnissen van aantastinghen. *O. Léege*, 27 juni 1577, a. 4°. *Haaselt*. Alle jare, als den ougst overleden es, so doet de bailliu met scepenen eenen jaerkeur, dat men heet den ougtkeur; en dien ghebid men ter tyt ghecostumeert, dat es altyt voor sente Baufadaghe, up eenen zondach ter hooftmesse ter kerken uut, dien te besittene up den maendach naestcommende. *C. v. Aalst*, *Orig.* blz. 378, 15de E. *Van den jaerkeure*. Waert dat die nyet gemaeken en conste tot eeniger breucken der voirs. officie toebehoerende, soo soude die warantmeester een waerheyt doen gebieden, en die soude hy besitten mit onse leenmannen, te wat plaetse dat behoefde, omtrent onsen waranden, in vryheden oft in dorpen, daer dat behooren soude. *Eekenk. v. Brab.*, reg. 137, f°. 303 v°. *Ord. warantmeesterschap*, art. 14 (1515). In den eersten, so vermagh den voorn. heerlikehede (sic), in der vierschare, eenen meyer en seven scepenen en eenen greffier, omme recht te doen een jeghelyck, van alle de gronden van erven, .. van afwinninghe, secreten [?], besitten van renten, erven en onterfven, .. *De Pa. en Br. V. Merabeks*, 23.

3) *Bewonen*, fr. *occuper*. || Een meester tollerende dat een huerlinck zijn huis blijft besittende naer d'expireren van der huieren, wordt gehouden als huere een half jaere gecontinueert hebbende. *C. v. Thienen*, VII, 24.

BESITTER, **BESITTIJGE** (—ege); Westvl.; ook **BLIJVER**, **BLIJVIGE**, zn. In een sterfhuis. *Overlevende, langstlevende, langstlevende der rechtelieden*, fr. *survivant*, —e, *des époux* (dans une mortuaire). In de Cost. v. Lier **BESITTER**, **BESITTIJGER**. Elders in Brab. de hedendaegsche benamingen. In Oestvl. **HOUDER**, **HOUDRIJGE**. || Dat de besittere of besittighe dat sal moeten uplegghen, .. Dair de besittere of besittighe meer lasten inbrochte. *C. v. Yperen*, *Kast.* a. 167 (1535). Indien ten sterfhuisse gheen besitter ofte besittighe es is, d'hoirs... *C. v. Broekburg*, XI, 21. Soo sijn deselve momboeren gehouden terstont daernaer tegens den besitter oft oft besittersse van den sterfhuisse..., te soheyden en te deylen. *C. v. Lier*, XVIII, 11.

BESITTING, zn. v. *Besitting, bezit*, fr. *possession*. *Besittinge geene possessie*. De *Leenrechten v. 1528*, a. iij v°, maken tusschen beide woorden een onderscheid, waarvan de juistheid ons ontanapt. || Die een leen besit sonder manscip te doene en relief te betaalne, en een ander comt daerof doen manscip, diet beseten heeft en is gheen verweere, noch hi en es in geene possessie, of hi en hadde manscip gedaen, want besittinghe sonder manscip te doene es geene possessie.

BESLACH, zn. o. (mv. *beslagen*). Als rechtsterm. 1) *Beslaglegging, beslag*, fr. *saisie, arrêt, mainmise*. || Als het ghebeurt, datter des dijsdaeghs op den gheuechtidag is heijlighdach, soe hoert men alleen in rechte de voordaghen, besetselen

en beslaeghen. *C. v. Herentals*, II, 2. Van voordaegehen, besetselen en beslaeghen. Ter voors. vierscharen ten landtghenechte, behooren alle voordaegehen, besetselen en beslaeghen. *Ib.* III, 1 en 5, 7.

2) Synoniem van *massa*, staat of beschrijving van al het verlorene of verdorvene, en van al het behoudene na eene schipbreuk, boedelbeschrijving, fr. *synonyme de masse, état ou description de tout ce qui est perdu ou avarié, et de tout ce qui a été conservé après un naufrage, inventaire*. || Omme te weten hoevele bedraecht daer volgt de vergeldinge [*nl.* eener haverij-gros] gedaen moet worden, soo is men gewoon alle de goeden, soo geworpen, en die voor geworpen gehouden worden, als die gebercht en gehouden sijn, elck te priseren naer de merckt-aels van de plaetse daer de ontladinge moest geschieden; en daerbij moet men vaege d'oprechte weerde van den schepe, oft [en?] den geheelen besproken vrachtloon van den schipper, .. en daer-vaervan maecken eene gemeyne masse of beslach. *C. v. Antw. comp.* IV, VIII, 143.

3) *Bestek, ontwerp*, fr. *devis*. || Jan Vramondt, bode op Gendt, ghebrocht thebbene een beslach met patroon, [*nl.* van eenen steenen trap, *steeghere*, voor de Hal] van Mr. Jan, ingeniaris woonende tot Ghendt, xxij s. *Ypiriana*, I, 237, *St.-rek.* v. 1575.

4) *Ambacht of nering*, fr. *métier ou commerce*. *Kil. occupatio, negotium*. || Kynderen woonende met vader ofte moeder, gheen beslach doende en om loon werokende *C. v. Veurne*, xxxiv, 9.

5) Lakenhandel. Duister woord (*mot obscur*). || Dat gheenen scepscheer ne [en is] gheoorlooft eenige lakenen te voudene no te vervoudene, het en ware trenchen, sticx of beslach, douken of lakenen, die ghescoren waren. *K. lakeng. Brugge, Scherers*, blz. 74, a. 5.

BESLACHTON, zn. *Ton om allerlei voorwerpen in te sluiten*, fr. *tonne pour enfermer toute sorte d'objets*. *Kil.* heeft Beslaen, *circumcludere*. || It. ghecocht twee beslachtonnen, omme den saudeniers haer lijnwaet daerinne te packene en haer ghesouten vleesch; oosten beede, mids eenen maelalote an deen tonne, tegadere xxx. s. *St.-rek. Ninove*, 1476, blz. 23.

BESLAEN, bw.

1) *Beslag leggen op*, in *beslag nemen*, fr. *saisir, mettre arrêt sur*. || En heeft de voirs. meyer gemaent eenen van den erfaten, hoedat hij sal geraken metten rechte totten verletten erfchynse oft totten voirs. goede? En hebben de voorseide erfaten gewesen voir een vonnisse: dat de voirs. meyer sal nemen twee laten en beslaen tvoirs. goet, en bescheyen alle paertijen dach, van dien dage in vyfthien dagen, tylyck vore die sonne en na der noenen, en den erfgenen de wete gedaen met rechte, alzoe dat behoert; en alzoe es de meyer comen metten laten opten vijftien morgenstonde, dat men heet den dach van gracen. *Erfaten des cloesters v. Cortenberge*, 1 apr. 1497. Beslagen oft behacht goet. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f°. 136 v°. (1495). Besetten oft beslaeghen. *C. v. Herentals*, III, 6. Besetten oft beslaen. *Ib.* 7. Beslaen en arresteren. *Pl. v. Vl.* 4 sept. 1548. I. 630. *Inl.* *Ib.* 29 jan. 1549, a. 29.

2) Van hooger hand. *Verbeurdmaken*, fr. *confisquer*. || Alsoo, .. die prince van Oraengien en sijne aenhangheren, .. om te beletten .., voorgehenomen en begonst hebben te beslaen, confiscueren en te vercoopen die goederen van den ghenen dewelcke, .. sich met ons vereenicht en ghereconcilieert hebben. *Pl. v. Brab.* 7 oct. 1579. I, 69.

3) In eene boete. *Veroordeelen tot*, fr. *condamner à (une amende)*. || Dat, wanneer eeneghe doleancien quamen aen onsen baillu .., en oec tallen tyden alst den baillu gheliefde, schaude en visiteerde deselve heerstrate, calengierende en beslaende denzelven pachtere naer tbevindt van dien, lastende, bevelende en bedwinghende nietmin deselve quade gaten, plaetsen ofte passagien te beteren en goet te maken, op anderwerf ghecorrigeert te worden. *REMBRY*, II, 114, 19 jan. 1542. Die sal den deken, boven voorgaende, moghen 't exercitie van schoolhouden verbieden, totdat sy den heescher ofte heescheghe ghecon[ten]teert hebben, ofte beslaen in eene notable boete, tynnder discretie. *Libr. Bruges*, 1628, a. 25.

4) Van eene straf of boete. *Gedestelijk ontslaan, ontheffen*, de *straf* of *boete verlichten, versachten*, fr. *exempter-décharger en partie, alléger, commuer* (une peine ou amende). || Van dat Heine de Coude ghevaen was van wapinen te draghene jegen troebot, en van andren gheruchten, en oec van sheeren ghezwoeren cnapen qualic toe te spreken omme haers dienst wille, sodat hij teenen zekeren daghe gheloofde in vanghenessen in te commene, up de peyne van lx lb. par., up dat hyt liete en niet in en quame. En omme dat hijs niet en dede [versta: omdat hij niet liet binnen te komen], so beslouchene de bailliu van der peynen en ontfinck erf xlvij lb. *Rek. baljuws. v. Gent*, rol n°. 1724 (1873/8).

5) Als bn. Van ziekte. *Gezlagen, getroffen*, fr. *frappé, atteint* (de maladie). || Heer Willem van Liere, rydende t'Antwerpen te peerde met den coninck van de Coloveniers, om den voghel te gaen schieten, .. wierdt beslaen van siekten, .. daer by terstont verschieet, sonder tale oft sprake. *Pior, Chron.* 108.

6) De straat. *Belemmeren*, fr. *encombrer* (la rue). || Nieman en zal die strate becommeren noch besaen met houte, met steenen, met eerden ocht desghelijx. *Kb. v. Diest*, v. 118.

7) Koopgoederen. *Inslaan, opdoen*, fr. *emmagasiner* (des marchandises). || En alle maniere van lakene, die men aldus uten lande voeren wille, die zal men alle moeten beslaen in j huus, ende daer zullen sy moeten weesen besien van den wardenen [wardeersere] en van den perchenars, dewelke derbi zullen moeten bliven tote dien dat sy alle zullen zyn besleghen; en zal men met elken x. ghelen lakenen voeren een lakenen voeren een laken in stic (onghevouden), en niet ter boven; en als die laken zullen comen syn ter steden daer men se ontslaen zal, omme te venten te stelde, so zullen sy moeten weesen besien. *K. lakeng. Yperen*, blz. 206. a. 10, X, *Veroopen*. Allen dieghene, die binnen Dyeste wonachtich sijn en hen met Diester laken willen ghenere, die en selen engehen vreedde lakene copen nocht vercopen, die buten Diest ghemact sijn, hen noch nyemant, buten Dyest noch binnen Dieste, noch beslaen, noch helpen copen, op ene pene van elken laken en stucce op x lb. *K. lakeng. Diest, Wolwerk*, 1333, a. 1.

8) Van waters gevormd door eene dijkdoorbraek. *Stoppen, vullen, volwerpen, dempen*, fr. *boucher, remplir, combler* (des eaux formées par la rupture d'une digue). || Dat tusschen-sinte Gheerdenmisse en sinte Martensmisse, soe wanneer watersnoot is, en die dijcke noot hadden en enwech wouden gaen, of enwech gingen en wedich worden, dair des hertoigen lant scade aff mochte lyden off hebben, dat dair die scouthet, sonder taertogen wegen, in mocht vallen van heerlicheit, en doen

die dijke maken oft die waden beslaen, die in wanweerc legē. *Charterb. 's Bosch*, f^o 137 *Waerheit i. d. lande v. Harpen*, 1 mei 1360. Item, een deel der gueder knapen van Barchen hebben ghetuyght op horren eedt... dat voirtyts een wade inghine tot Ghorino, in den lande van Bucstete, en dat die wade Wouter Coyaert, scouteth ten Bossche, en Jan Wansem, als schout tot Os, besloeghen, en dairin gelaigen woirden tsheeren barge van Bucstel en syn stroe en ruwaer [*i. ru waer*], umdat tshertoighen heerlicheit van Brabant is. Ib. f^o 140 v^o. *Oude v. 1365*, a. 6. Tuyghen dieselve, dat die schout van den Bossche, her Dideric die Rover, en Wynrick van Oyen, schout tot Os, een wade besloegen tot Meghem, van shertoghēn weghe. Ib. a. 9 f^o 140 v^o. Item, tuyghen dieselve, dat int lant van Harpen een wade was, en daer Wynric van Oyen, schout tot Os, reet van shertoighen wegen, en soude se beslaighen hebben, dat dair quamen die van Harpen en versekerden, hem dat sy dieselve souden doen beslaen, alsoe dat den lande dair gheen scaide aff comen en soude. a. 11 f^o 141.

9) Eene stof. *Bearbeiden, bewerken*, fr. *travailler, façonner, ourrer* (une matière). Beslagen werckhout. *Bewerkt hout*, fr. *bois ouré*. || Dat alle de waegens en karren gelaeden met gesaecht of beslaegen werckhout, als berdt, kepers, bruggen, klaphout, reepen, boon- en hopetaecken,... *O. magistraat v. Loven*, 28 sept. 1734, blz. 71.

10) Een stuk laken. *Op het getowen zetten, beginnen*, fr. *mettre sur le métier, commencer* (une pièce de drap). || En die segeleirs soelen ten heiligen sweren dat sij van elken laken, dat sij besaegelen soelen, niet meir nemen en soelen dan viere mijten payements, en van eynen laken te beslaen oic niet meir dan viere mijten, en dat sij omgaen soelen talre tiit alst ter tijt vermach en als sij des versoecht soelen werden. *Piot, Cart. II*, 210, 10 juni 1417, a. 11. *St.-Twiden*. Zo wat manne, die lakenweere of stiewere besaegelen heeft, dat hi gheen ander beslaen en mach voor dat syn were ghehuyt [voltrokken] es. *K. lakeng. Brugge, Fullers*, blz. 87, a. 1. Waert so dat eenech knape liete ligghen sijn werk, dat hij besaegelen of beginnen [*i. begonnen*] hadde, aleert vulmaect ware, die soude verbeuren xx s. *K. Volders te Aalst*, 1420—1464 (III, 451). Wie dat laken besaelt, moet dat laken huten [voltrekken], iof het ne ware, dat hem de meester name bi fauten van werke, met sinen garsoen of sinen leerline... *K. lakeng. Yperen*, VII, *Vulres*, blz. 198, a. 5.

11) Een schip beslagen over 't hooft. *Geladen tot boven het dek, varende met eenen last (?)* (un bateau) chargé pardessus le pont. || Een scip met buckeavellen en oft alrehande ruwer ware besaegelen over thoest, es sculdich iv d.; en dat niet besaegelen es, van elker deker ii d. *Mei 1252*. (Jammer, dat dit art. in den Latijnschen tekst vermist word; wat anders mede voor de eerstheid van den Vlaemsche zou pleiten.)

12) Eenen krankzinnige. *Kluisieren, boeien*, fr. *mettre aux fers*. || Jan Helline en Colparde, van vj dulle personen in vingherline te beslaen bin desen jare, te velen tiden, *xxix a. C. v. Brugge*, II, 508. *St.-rek. v. 1351/52*.

BESLANINGE, zn. v. *Verbeurte, fr. confiscation*. || Dat alle de voors. proceduren syn puere wegen van feyte, geweldadighe en onrechtige beslaeninghen, blijvende een yeghelijk in sijn recht en possessie. *Pl. v. Brab.* 7 oct. 1579. I, 70. Zie *BESLAEN* 10).

BESLAPEN, bw. 1) *Bij elkaar slapen als man en vrouw*, fr. *coucher ensemble comme mari et femme*. || Dat men dierzelfer jouffr. *Johannen* huere rechte duwarie besorgen en zeker maken soude by raide der vrienden aen beyden zyden, so wanneer (en aleer men hen met malcanderen soude doen beslapen) dezelve joncheer Jan en jouffr. *Johanne*, die in diere tyt jonge kinderen waeren, tot hueren mondegēn dagen comen souden syn. *St.-arch Diest*, vak 2, 15^e E. (Deze Joanna was het eenig kind van Jan van Heinsberg, heer van Diest, en huwde, eer zij haar tiende jaar bereikt had, Jan graaf van Nassau-Sarbruck (1456). Zie mijne hist. schets over Diest, in de *Revue trim.*, XLIII, 122.) Een poortere die een huysvrouwe trout en besaapt buyten der staet en vriheyt van Antwerpen, verbeurt syn poorterie. *C. v. Antw.* 1545, ix, 25.

2) Eenen koop. *Den nacht laten voorbijgaan over eenen koop zonder hem in te trekken*, fr. *laisser s'écouler une nuit sur une acquisition sans la rétracter*. || Want die cooper des niet beslapen en heeft, soo mach hy denselven koop den man terstond weder overgeven, die hem heeft doen rechten en peyndēn [panden]. *C. v. Grave, cap. XVIII. Hoe men sal doen rechten en peyndēn. Beslapende trouw. Voltrokken en van het bijslapen gevolgd houweelijk*, fr. *mariage consommé et suivi de la cohabitation*. || Oft die giften, tochten en duwaryen, die sy by dierzelfer hylicier voirwairden elcanderen maken, allegairder van onwairden, idel en machteloos syn, alsoe verre alst huwelyc achterblyft, en met oirlove der heyliger kercken, met beslapender trouwen niet en volcoemt. v. d. *Tav.* 242.

BESLEGEN. Verl. deelw. van *BESLAEN*.

BESLEMTHEIT, zn. v. *Lakenweverij* Duister woord. || Wat meester vulre die eneek laken mesmaecte, in deurcaerdene, deurruwene, beslemmende, quader averechte of andersins,... dat de vulre beiterde; van de nu ghemacht deurcaerd of deurruwet, zal men jugieren voor wardeinen. En van der beslemtheide en quader averechte, zal men jugieren ter perche. *K. lakeng. Yperen*, VII, *Vulres*, blz. 202, a. 1. Waert dat eneek laken weider gheghoven ware ter comme te doene van beslemtheide of anders, so moet men dat weiderbrenghe ter natter elne en meite. Ib. 203, a. 7.

BESLICHTBAER, bn. Eene rechtzaak. *Kommende beslecht, beslist of veroffend worden*, fr. (un procès) pouvant être décidé, vidé. || Ten waere nochtans dat deselve tweeeste saecke [*nl.* in zaken van ticht en wederticht] waere 't cortst beslichtbaer. *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 196.

BESLICHTEN, bw. 1) Eene rechtzaak. *Beslissen, beslechten, veroffenen*, fr. *décider, vider, accommoder* (un procès). Kil. *Beslissen*, j. beslichten, *componere lites* etc. || Om, dat ghe- daen, en die processen gheinstrueert, by onsen stadthouder en mannen van leene die te worden beslicht en ghetermineert. *Pl. v. Brab.* 17 juli 1523, a. 3. I, 267. Sekere processen,... swaer en difficile om te wyderen en beslichten. Ib. a. 5.

2) In bestuurlijke zaken. *Afdoen*, fr. *expédier*. || Dat de overmomboirs zullen houden t'allen weken ordinaris sitdack, van negen uren tot elf uren, om alle zaken de weesen oft momboiren aenklevende sommierlijken te beslichten. *C. v. Loven, Weesk.* a. 8. Soo verre de overmomboirs gedurende den voirs. tyde... niet en kosten beslichten alle saecken, daer dan vallende, heure vergaderinge te continueren ten twee uren naer noene, totdat

alle saecken daer vallende sullende besloht wesen. Ib. a. 9.

BESLICHTING, zn. v. *Beslissing*, fr. *décision*. || Dat het prouffijt oft suijver, d'welck deur de beslichtinge van der tweester saecken commen soude, sulox waere, dat enz. *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 196. Zie **BESLICHTEN**.

BESLUIT, zn. o. *Bijzondere, afgeslotene kamer of zaal*, fr. *chambre ou salle fermée et spéciale*. || Soo sal voortaan een... van den secretarissen..., daerof [nl. van de protocollen der overledene notarissen] een comptoor oft besluyt int bysondere opt stadhuys alhier houden. *C. v. Antw.* 1582, 1, 15.

BESLUITEN, bw. 1) Een verdrag. *Sluiten*, fr. *conclure* (un contrat). || Eenem vercooper vermacht te scheeden van den contracte van vercoopinghe en sijn goet te behouden, mits betaelende een den coopere de costen daeromme ghedoocht, en dat binnen een jaer naer 't besluyten van den contracte. *C. v. Veurne*, III, 3.

2) Een schrijven, eenen brief. *Sluiten*, fr. *former* (un écrit, une lettre). || Diewelcke [nl. schepenen der hoofdbank] de schepenen, de leeringhe versoecht hebbende, schriftelyck besluten sullen overseynden, hoe en wes sy daerinne sullen hebben te wysen. *C. v. Lier, Stijl*, XII, 1. **Beslotene brieven**. *Het tegenovergestelde van opene brieven, beiden uitgaande van vorsten of heeren*, fr. „*lettres closes*“, *le contraire de „lettres patentes*“, *émanant les uns et les autres de princes ou seigneurs*. || De stad van Antwerpen wesende ons wettich hooft, nochtans Bladele, met noch meer andere bancken onder de meijerije van 's Hertoghenbosche ghelegghen sijn [i. zijnde], worden de wethouderen van Bladele bescreven van de stad van 's Hertoghenbosche, ten versuecke van partijen, op weijgheringhe van rechte, daerof [zij] beslotene brieven verleenen en voor hen, wethouderen van den Bosche dach beschrijven bij ghefallen van oppositie. *C. v. Bladel*, a. 83 (1546).

3) Eenem persoon. *Opsluiten*, *achter 't slot zetten*, fr. *enfermer* (une personne). || Wel verstaende dat, soo verre den man van alzulcke vrouwe [nl. overspelige] deselve soude begeiren te stellen in een clooster oft andere besloten plaetse, hij teelve vermacht te doen. *C. v. Antw. comp.*, VI, ij, 18.

4) Een voorwerp van waarde. *Wegsluiten*, *bergen*, fr. *serrer*, *enfermer*. || Dat elc zeghel van elc heren partye der stat vors. besloeten sal sijn mit dryen sloeten. *C. v. Maastricht, Oork.* v. 1372, blz. 492.

5) Een leenroerig heerenhuis. *Omsluiten*, fr. *enclore* (un manoir féodal). || Daer een grondenare sterft, en sinen hoire comt dat leen, esser eenen wal en eene valbrugge, trect hi die valbrugge up, en alle de onmueble, cathellen, huysen, boommen en andere dat hi dairbinnen besluyt, dat volgt sinen gronde. *Leenr.* v. 1528, n. iij. De huusynghen en bcomen staende up de mote van eenen leene besloten met een walgracht, metgaders den poortale ofte walbrugge, dat blyft en volcht den leene. *C. v. Auden., Cañ. prim.* VI, 8, I, 392. Huys en hout, dat men metter valbruggen besluyt, en de poerte, en dat duyfhuys, behoren ten gronde van leene. *C. v. Aalst, Orig.* blz. 422. *Leenr.* § 1.

6) Eene woning, landgoederen. *Omheinen*, fr. *enclore*, *cloturer* (une habitation, des biens ruraux). || Dat de prochianen... hebben macht te besluytene en heckene te hanghene omtrent de voors woestyne, omme te weerene de voors. [nl. vromde] beesten. Dat io schuldich ben te besluyten mynen vivere, of doen

wachten de beesten van Chemmersaacken, up dat ic pays van hemlieden hebben wille. (De Fr. tekst zegt: *enclosure*) *DE PR. en BR. VII. Semmerzake*, 6 (1271). Dat niemant en gae fourageeren oft gara snyden in eens anders boogaert oft beemt na den tijt van dat de hove en beemden beslooten sijn. v. d. *TAV.* 147 v°. Om deswille dat deselve her Joos, om hem selven te besluytene en te beheymene, opt eynde van denzelven sijnen hove begost heeft te doen metsene en maken eenen muur van careelen. *Notar. akte* v. 22 jan. 1512. *Brussel*.

7) Straat of weg, eene rivier. *Versperren*, *verstoppen*, *belemmeren*, fr. *obstruer*, *barrer* (la voie publique, une rivière). || Zoe wye kerckweghen, borrenweghen oft eenighe gherechte weggen besloeten heeft oft verblent, dat hij die opendoe binnen xv daghen naer dat hem sal bevolen sijn. *DE PR. en BR. XXVI. Rupelmonde*, 94. *K. v.* 23 juni 1510. Dat de waegens en karren gelaeden met hoya oft stroo sullen hebben te vaeren en stapelen op die hoyemerck en lanokx het kerckhof van sinte Peeterskercke, sonder daermede te besluyten ofte bekomenen eenige rechte straeten oft passagien. *O. magistr. Loven*, 28 sept. 1734, blz. 71. D'welck oock plaetse gript, al waert dat de goeden tachepe ter bestemder plaetse niet en consten aencommen, vultdijen dat den mont van de riviere, door oorloge oft ander beletsel, besloten waere. *C. v. Antw. comp.* IV, XI, 231.

BESMETHEIT, **BESMETHEDE**, zn. v. *Besmetting*, fr. *contagion*. || Degone die, naer dat de besmettheyt in hunnen stal sig zal hebben veropenbaert, sullen hebben verkogt... eenige hoornbeeste. *Pl. v. Vl.* 11 jan. 1770, a. 2. *XI*, 1380. Ondervraegen de eygeners der besmette beeste nopende de oorsaecke die de besmethede in hunnen stallen kan gebracht hebben. a. 13.

BESMETTEN, bw. Eene vrouw. *Schoffoeren*, *ontceeren*, fr. *violer*. *Kil. pollucere*. || So wie bij crachte wijf heeft besmet, en daerof bij der waerheit vore scepenen wert verwonnen, men sal hem dat hoeft afsniden met eenre plancken. *K. v. Denderm.* v. 1233, a. 20. Lat. tekst: *Quicumque per vim feminam violaverit*.

BESNIJDEN, bw. 1) Eenem eisch, eene vordering in rechte. *Bekorten*, *kortbondig voordragen*, fr. *abréger*, *présenter d'une manière concise* (une demande, des conclusions en droit). || Zoe wye sijn aansprake soe besneden maecte dat hij die voirwer. woorden niet en besprake, en dan allen sijnen heijech niet soe volcomelijc en thoende als hij hem vermeten hadde, die rechter en soude hem niet toegeweisen connen dat hij niet geheyscht en hadde, noch breeder dan hij hadde connen gethoenen. v. d. *TAV.* 32 v°.

2) *Verminderen*, fr. *diminuer*. || Dairomme mach die testateur wel verminderen oft besnijden sijn legat. v. d. *TAV.* 238. Om eenighaints wat te besnyden de menichte van revisien die gheintenteert worden, met groote postpositie van andere saecken, *Plac. v. Brab.* 16 juni 1668, a. 3. *IV*, 174.

3) Misbruiken. *Afschaffen*, fr. *retrancher*. || Tot verlichtinghe en onderstandt der apothekers, en om vele misbruycken te beynyden, die onder 't deksel van koopmanschap ingheslopen syn, verbieden wy dat geene speciers, ... eenighe ghemengelde medicamenten, als *theriaca*, enz. meer en verkoopen. *Acad. d'archéol.* 1861. *Oork.* v. 1641, a. 13.

4) **Besneden tijt**. *Nieuw bepaalde rechtstermijn*, fr. *terme de droit très limité, très restreint*. || Oft

yemandt de rechtsdaghen hiervoren verhaelt, uyt eenighen oorsaecken te kort vielen, en deselve ten besneden tijde niet en conste voldoen, soo sal hij hem in elcker saecken eens moghen behulpen met sijnen heerlijken dach oft absentien. *C. v. Sant-hoven, Stijl 1558, a. 119.* Wel verstaende noch-tans, dat den voors. besneden tijdt van drie daghen, .. egheen plaetse en grijpt in ghevanghene oft ghe-arresteerde persoonen, oft .. *ib. a. 257.* **Besne-den recht** (van b. r—e). *Van streng recht, fr. de droit strict, rigoureux, stricti juris.* || Alle ver-naderingen sijn van soo besneden rechte oft *stricti juris*, dat den tijt daertoe staende loopt tegens mindere en meerdere van jaeren, tegenwoordige en niet tegenwoordige, al waert oock dat sij van den contracte niet en wisten. *C. v. Antw. comp. III, iv, 53.* **Besneden vensterbert.** *Smalle, nauwe, weinig witspringende vensterbank van eenen winkel, fr. devanture étroite, peu saillante d'une boutique.* || Dat eeniegelijck is georloeft te maeckene voor sijn huys een vensterbert met eenen daecke daer boven, dienende tot sijne neringe; dies moet hij teelwe soo besneden en gevuegelijck doen maecken dat hij sijne geburen egheen hindere oft letsel daerbij en doet *C. v. Lier, XIII. 37. id. C. v. Mechelen, XIV, 89.* Nannius: *ita contractum.*

BESNIJDENIS, zn. *Beperking, fr. restriction.* || Ten hende, .. gaf myn gheduchte heere der stede van Ghendt zekere lettren van restruuction en besnydenissen in zyne stede van Brugge, .. dewelcke, .. lettelt oft nyet prouffyteerden. *Colla-tie, 457.*

BESOCHT, dw. van besoecken. *Ervaren, bekwaam, fr. expérimenté, capable.* || Die sentencie gegeven vuyten seggen van eenen geleerden en besochten in zynder arten en consten, en gaet nemmermeer in gewysder dinc. *v. d. Tav. 345 vº.* En wort mits desen allen princen geraiden dat zy tot hueren rade kiesen selen goede, oude, vroede, besochte en volstantige mannen. *ib. 373 vº.*

BESOECK, (Besoeck, besouck, besuec, besueck, bezueck). zn. o. *Gerechtelijck onderzoek, fr. information, enquête.* || Wi, .. zegghen onse zegghen en onse bezouc in derre manieren. 8 febr. 1275. Dede [*nl.* de meier] een waarheyf en een bestech [*l.* besoeck] t Ossele, omme enen wech teenen eusele. *Schep. v. Brusseghem, 5 febr. 1380.* En van allen desen vors. ordiancien so sullen deken en vindere besouc doen tallen tiden dat zij willen en waer dat zij willen. *DE PAUW, Vgb. 104 (1366).* [Dat wij, *nl.* de hertogin] opgeset en geordineert hebben een goet clair besoeck te doen overal binnen onsen lande van Brabant, up alle saken voirs., en dairtoe in elken ambacht [*nl.* rechts-gebied] geset en gecosen sekere persone, goide, getruwe lude, dit voirs. besuuc van onsen wegen te doin. *PRIOT, Enquête v. 1389.* Fr. tekst: *une bonne enquête.* Eest dat, .. der vrempt minsche roepe: „Vrij stadt, beschudt mij!” allen die porters en porterssen sijn sculdich zulkien vreemden minsche te bescudden en dien te nemen, .. om besueck daeraff te doen. *K. v. S. Truiden v. 1366, a. 52. It. 17 mei 1393, a. 9.* Dat men op alle burgeren, burgerssen en andere luyde van lichter famen wende, .. alle joer, te twee tijden, eyn gemeyne inquisicie en besueck doen en verhoeren sal in ellec van den keerspelen onser stat. *C. v. Maas-tricht, Oork. 11 mei 1428, a. 3.* Daer men heer-lyck besueck besit metten mannen, van foyte die geschiet zyn, daer sal men heymelyck die waarheyf af horen en daeraf oppenbaer vonnisse vuytgeven.

BOXHOREN, *Keys. Stat. a. 100.* Men betoeckent den heyschere dach, om zyn intendit over te gevene by geschrifte, op dwelck [men] doet besueck en enqueste; om welcke enqueste te doene men moet den verweerdere noch daigen om te zien zweeren die getuygen. *v. d. Tav. 10.* Bi goeder informacien en besuecke. *Rekenk. v. Brab. reg 131 fº. 31 vº. 15º E.* Dat de bailliu van der vischmarc, ofte zyne stedehoudere, alomme in de schepen, sevooren, putten en andersins besouck en onder-souck sal moghen doen. *Pl. v. Vl. 24 apr. 1542. II, 791.* Als men eenige andere dan nootelijke reparatien wilt doen, alsdan moet tselve geschieden bij bewillinge .. van de Weth, naer behoorelijke visitatie oft besoeck van de plaetse. *C. v. Antw. comp. IV, ix, 32.* Een besoeck ontpuicken. *Den uitslag van het onderzoek kenbaar maken, open-baren, fr. faire connaître ou publier le résultat de l'enquête.* || Up dewelke vermete commissarisse, ghestelt van onsen Rade, daerof de waarheit onder-socht, in gheschriften ghestelt en overbrocht, en dat besouc ontploken en versien. *DE PR. en BR. Aalst, I, 36 (1367).*

2) In lijfstrafelijke zaken. *Foltering, pijniging, fr. torture, question.* || Off yemant anders were .. bedragen off oversacht van eynigen van den drie puncten voirs., onse scoutet en drie scepenen .. en sellen [soelen?] egheyn besueck op die porters .. doin mogen sonder den twee oversten en viere van den anderen raidtaluden .. Mer weert dat sake, dat die raidtslude niet en konden noch en wouden comen .. om dat besueck te doen, .. alsdan en dairna soe mogen onse scoutet en scepenen dairop besuecke doin en loije wysen. *PRIOT, Cart. 10 juni 1417, a. 5. It. O. Liège.* Eest dat sake, dat die befaemde van der famen overtuight is, .. En dan terstont sal men den gevangenen pijnen en besueken; by welk besueke en pijnen die twee overste en twe raidtslude komen soelen bij onsen scouteth .. En off sij dair, bij dat besueken en pijnen niet komen en wouden off en kunden gekomen, soe sall onse scoutet den befaemden besueken en pijnen. *ib. a. 18.* Zie **BESOECKEN**.

BESOECKEN, (Besueken, besouken, besoecken), bw. (deelw. *besocht*). 1) Een geschil. *Onderzoeken als scheidsrechter, fr. examiner (un litige) en qualité d'arbitre.* || En ic, Symoen, bailliu van Brugghen, voerseid, al waest mi swaer te doene, loed mi metten sticken voerseid, en nam se up mi, en besocht se en ondervant se so ic best en nerensteleecat conste en mochte. 13 juli 1286. Zo heb wi, .. met rade van besceerden lieden en metten ghemeenens consente en wilcoere onser beider, igheweels recht van ons besocht en doen besoecken arenstlake aen de man en aen de scepenen van den voregheseiden dorpe van Puderse [Puers]. 19 juni 1296.

2) *Iemande goederen gerechtelijk panden en ver-kopen, fr. saisir et exécuter les biens de quelqu'un.* || Hier mocht iement vragen: oft deen van dun sculdners, geheeten *rei debendi*, aangesproken worde, en dat hij thoende dat sijn medegessellen tgelt van der scult ontfangen hadden en hij niet, oft hy soude mogen excipieren tegen den heysch metter beneficien van excussien, dats te seggen, oft hy hem [*nl.* de aangesprokene] soude mogen keeren van antwoirde int principael totter tijt dat dandere in hueren persoonen en goeden wairen geëxecu-teert, dats te seggen, met recht besocht en vuyt-gevolcht totten vuytersten ecellingen en penningen, opdat zy soe veele hadden. *v. d. Tav. 256.*

8) *Vonnissen, fr. juger.* || Dat, naer geschreven rechten, niemend ontfanghelic en es omme hem te stellen ter purge van zaken of delicten enorme, die niet prouwelic en zijn, ghelijc als herezie, verraderye, moort, straatroof, buggherye, vrouwen-cracht of anders heymelike onproevelijke delicten, die bezocht behooren te zijne bi processen extraordinaire. *O. v. Aalst, Orig. xli, a. 18. 15° E.*

4) *Op de pijnbank leggen, folteren, pijnigen, fr. torturer, mettre à la question.* || Dan sullen onse amptude die besaemde bezuiken en pijnen, nae dat hen noot en goet duncken sal, om die rechte wairheyd van dien stucken tondervinden. *Piot, Cart. § 6. 7 dec. 1411, a. 15. It. O. Liège.*

5) *Onderzoeken, bezichtigen, fr. visiter, inspecter.* || Selen dese vors. LX ghesellen overtijt hueren boghe wel ghereet, en huer harnasch binnen hueren huysen moeten hebben, . . . en dit sal een deeken en de ghesworene van der Gulden moeten besuiken ten minsten vier werven tjaers. *A. WALTERS, Sermens, Eagl. 1412. § 6.* Dat men gheen burgeren noch burgersen van onser stat van Tricht pinen noch besuiken en sal om gheene zaken wille, die borger of borgersse en were dan van openbaire quader famen; en dat besuiken en pinen sal toebehooren te doen onsen amptman. *C. v. Maastricht, Oork. 28 oct. 1413, a. 27.* En heeft hy egeheen borghe, soo mach die heer den ghelalden porter opleyden en in die ghevanckenissen setten, hier in egeheere wijs te besuiken noch te pijnighen, ten sij bij raedt van schepenen. *C. v. Maghem, Landob. 1482, a. 17.* Zie ook **BERUCHTICHT**.

6) *Kien dood lichaam. Schouwen, bezichtigen, fr. visiter (un corps mort).* || Oic sal die richter den dooden besuiken, dair hij doot leegt, en zijn wonden besien en doen beschrijven wair hij gewondt is, en hoe dat hij dair doot leegt; en sal bij hem hebben besochte en experte mederijns dijen [die hem] hegen hebben, oft andere doen den dooden besien. *V. D. TAV. 177.*

7) *Overtredingen der keuren. Onderzoeken, opsoeken, ook besuiken, fr. examiner, rechercher, aussi fouiller (des infractions aux ordonnances de police).* || Soe wie, . . . yemende scade dede aen syn vrochten, hove, thuyse, . . . die sal verboeren, . . . ind de schade sal wettelich besocht werden by den gerychte, . . . *C. v. Tongeren, 27 juli 1469, a. 5.* En dit sal de Gulde besuiken alsoe dicke alsoe wilt. *K. lakeng. Brussel, 1365, a. 1.* En al dese vorseide boeten sullen de [h]alhooren benden besuiken, alsoe dicke en alsoe menichwarven alai willen. *DE PAUW, Vgb. 131 (1374).* Omme wel te vulcomens dit vorseit verbot ghalhouden te sine, so siin daertoe ghestelt een vermaere en drie waerdere, die de macht sullen hebben te besuiken alsoe dicke alsij willen. *Id. 148 (1377).* Dit sal de heere en de stat moghen dwan besuiken op daghene daer mens op bewaent dat sijt doen [al. drank te halen buiten de stad]. *Kb. v. Antw. a. 185 (14° E.).* Oft hy egein liecht en heide openbair dragende [al. 's avonds, na de poortklik], den sal men acutasten ind leyden in geveucknisse, so ver hy vreynde is, ind besuiken synen staet, omb darne gecorrigeert te werden. *A. v. Tongeren, 27 juli 1469, a. 3.* Omme te weten oft yemend de contrarie van den vors. verbot ghalouden sal hebben, en daer, in dit te besuiken, en deken en ghesworne ghebrek were, sullen heere en wet dat onderwouken aist hem gheleit. *DE FLAMINCK, Vgb. 51 (15° E.).* Die hoeme metter nacht van den richtere, ocht van den vorstere, ocht waerhouren niet en leet besuiken, ocht hem

ommekeert daer hem die richtere, ocht vorstere, ocht waerdeerre heyschen omme te besuikene, zael ghelden. *xl s. Kb. v. Diest, B 7.*

8) *Aantasten, bespringen, fr. attaquer, assaillir.* || Soe wie eenen poertre besochte binnen sinen sloten, en hi met crachte en van noede [uit nood] hem en sijn lijf en sine leede besuidden moeste, sloeghe hi denghenen dien [die hem] besochte doet. *K. v. Waalhem, 1365, a. 52.*

BESOECKER (Besoucker, besuecker), zn. m. 1) *Onderzoeker, die van ambtswege gelast is met een onderzoek, fr. enquêteur, chargé officiellement d'une enquête.* || Ontbiedende dairom en bevelende.. allen onsen ondereten, . . . dat sij, ten versueke onser voirs. besueckers, of hoirre sekere boden, bi hen comen ten steden en ten dorpen dair hen dat van onsen besueckers weghe. cont ghedain sal werden. *PIOT, Enquête v. 1389.*

2) *Oprichter over de nakoming der stedelijke verordeningen, fr. inspecteur de l'observance des ordonnances municipales.* || En hieraf sal elc besoucker en wachter moghen siin. *DE PAUW, Vgb. 71 (1358).* It. 19. Zie **BESOECK** en **BESOECKER** 6).

BESOENGE, zn. v. *Zaak, behoef; bestemming, fr. objet, profit; destination.* Kil. Besonie, opus, opera, negotium. || Wat meester kint, die meester wert en smesse sath, of slijpsteene haudt, sal gheven v s. ter selver besoenge [al. „ten pauwelicene en tandren kosten, en ter selmoesenen“]. — Een leercnape die gheens meester kint en es van binnen, sal gheven x s. par. ter selver besoenge. *DE PAUW, Vgb. 21.*

BESOENGNEEREN (Besogn—, besougnieren), bedr. en onz. werkw. 1) *Eene rechtszaak. Behandelen, fr. traiter, procéder en matière de.* || Omme welke redenen diergelijcke obligatie als degonne in questie, van welckers deughdelijckheydt en constitutie het genoeghaem is blykende, . . . moeten worden ghesoegniet in het order van immeubel goetd. *VAN DE VELDE, Annot., 3 (1737).* Sulcx dat ghiften, tusschen conjuncten voor syde haudende wordende gebesogneert, oock tusschen de hoirs onderlinge van de begifthe voor sulcx moeten gedeelt en gebesogneert worden. *Id. 171.*

2) In bestuurszaken. *De bezigheden van sijn ambt verrichten, fr. vaquer aux occupations de ses fonctions (en affaires administratives), besouger, faire de la besogne.* || Dat die overmomboiren sullen t'allen ordinariisse vergaderdagen alle drij gelijckelijck compareren en blijven besougnierende. *C. v. Loven, Weesk. a. 10.* Sullen d'overmomboirs en hunnen klerck, te weten degene die zijn comparerende en besougnierende, hebben, van de rekeninge t'aenhooren, apostillieren, liquideren en sluyten, elck van hen, van elke ure besougnierende, twee stuyvers, . . . a. 22. Dat d'overmomboiren, in groote lastige rekeningen, sullen sy drye metten klerck besougnieren. a. 23. Wy hebben alnu gebesogneert alle de staten ons toegesonden, en daarop verleent ordonnantie tot validatie. *St. arch. Diest, Omzendbrief der Staten v. Brab. 29 juli 1785.*

3) *Werkzaam zijn, iemands zaak voor het gerecht waarnemen, verdedigen, fr. occuper, soigner, défendre la cause d'autrui devant la justice.* || Voor het informeren van den advocat in de saecke besougnierende, en de saecke geïnstrueert wesende tot dupliche, 12 st C. v. Loven, St. v. 1735, a. 34.

BESONDER (Besondere, besuynder, limb). bijw. 1) *Afsonderlijk, fr. séparément.* || En teynden dat sy hare eets volcomen waren, soe teynden die gestuygen eendrachtelijc accorderende, en elck

besuynder, dat hon wel condich ware, daer by en aen gheweest hadden, dat.. *Schep. v. Tessengerloo*, 22 jan. 1485.

2) *Bijzonderlijk*, in het bijzonder, fr. *particulièrement*, en particulier. || Soe verre de contrahenten (besondere de vercoopers) derre verifiseren by eede dat.. *C. v. Antw.*, 1546, VII, 37.

BESONDEREN, bw. *Voorbehouden, uitzonderen*, fr. *réserver, excepter*. || Ghereserveert van zaecken by der ordonnancie Caroline van den jaere xvc veertich besondert en by den grave t'hemwaerts ghenomen. *C. v. Auden.*, III, 1. Drie leenen, .. met allen haren rechten, [h]eerlichkeiten, seignourien, renten, lande, meersche, boeme en cateile daertoe behoernde, .. nientz uithesteken noch besondert. *DE PR. en BR. X. Afines* 21 (1415). De ses rentmeesters van de stadt honden hunne camer apart, en hebben d'administratie en bewint van alle het inkomen derselver stadt, .. niet besondert. *C. v. Brussel*, 1606, a. 26. Christijn: *nullis exceptis*.

BESONDERLINGE (Besun—), bijw. *Afsonderlijk*, fr. *séparément*. || Zo ghel[ov]en wi se, met gheghevender trouwen en met ghezuornen eede, alle te ghadere, en elc bezunderlinge, van dien poenten, .. wel en wittleke te houdene eweleke. 19 juni 1295.

BESORCH, zn. o. 1) *Behartiging der belangen*, fr. *action de prendre à cœur les intérêts*. || Wort geraden allen goeden steden en bancken van rechte, .. dat zij, ten besorge van den gemeynen beesten, om die wairheit van den testamente te weten, en om te verhuuden fraude en bedroch, dat alsoe ordineren. v. d. TAV. 111 vº.

2) *Besorging, onderhoud, instandhouding*, fr. *soin, entretien, maintien*. || Soo eest dat wy, ten besorge van onse houcheit en heerlicheit, en oic van onsen rechten, .. u ontbieden en bevelen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133, fº 142, 15º E. Soo eest dat wy, ten onderhouden van onse erflicheit en demaynen, .. Ib. fº 138 vº. Om dbesorch van onse heerlicheit en demaynen. Ib. 143.

3) *Besorgdheid*, fr. *solicitude*. || Dat ghy met alle besorghe en goeder neersticheyt .. doet verbranden en te nieten doen openbaerlicken alle de boucken van den voorseyden Marten Luther. *Pl. v. VL.*, 8 mei 1521. I, 100.

4) *Bestuur, toezicht, bewaking*, fr. *direction, surveillance, garde*. || *Tuteur* is een monboer die gordineert is ten regimente en besorge van onbejaerde weezen, en *curateur* is diegeene die gestelt is ten besorge van dengenene bie boven zijn jaren is, en die sot oft vuytsinnich zijn, enz. v. d. TAV. 25 vº. Staet tot last en besorgh van de rentmeesteren alle de wercken en reparatie van de stadt aen te leggen, te voorderen en te beneerstighen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 28. Christijn: *ut curam gerant*. Twee, drye, ofte viere [persoonen] die hen duncken aldernutst en bequasmat wesende totter momboryen, tutelen, curen oft besorghe van den weeskinderen. *C. v. Lier*, XVIII, 4. Ten besorghe en welvaert der weeskinderen. *C. v. Santhoven, Weesk. Inl.* Oft ijmant jonge dochters oft meisjes heijmelijck ontlijde, tegen hun ouders oft vrienden danck, tot wiens besorch die staen, .. *C. v. Antw. comp.* VI, III, 19.

BESORCHSAEMHEIT (Besorchsaemhede), zn. v. 1) *Zorg, last, fr. soin, charge*. || Naer zijn overliden hadden de gheswoorne van Pamele tberecht en gheheele kennesse ghehad van den verdeelinghen van zinen goede, de provisie en besorchsaemhede van den onbejaerden kinderen

in voochdien te stellene. *C. v. Auden.*, 7 nov. 1583.

2) *Omsichtigheid, fr. circonspection*. || Dat de advocaten en procureurs neerstelijck toesien dat sy weduwen, weesen, enz. in proces niet en brenghen, noch oock ontfanghen, sonder behoerlijke besorchsaemhey, opdat hen qualijck toesien ten leste tot heuren eyghenen laste niet en keere. *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 334.

BESORCHSAMICHEIT, zn. v. *Zorg, bestuur, fr. soin, direction*. || En dat [dien, nl. den staat van goederen] also overbringhen by goeden verclaerse den overzienre en acepenen van weezen, wien de kennesse en besorchsaemicheit van dien toebehoort. *C. v. Brugge*, II, *Oork.* 23 juni 1507, a. 1. Zie BESORCH en BESORCHSAEMHEIT.

BESORGEN, ow. 1) *Zorg dragen, fr. avoir soin de*. *Kil. curare*. || Dat de groote zaghelaers zullen besorghen met hemlieden te draghene, in huerlieder ommegaen, de prente van den grooten zeghele. *REMBRY, K. d. lakeng. v. Meenen* v. 1545, a. 36. I, 301.

2) *Zich voorzien, zich in acht nemen, voorzorg gebruiken*, fr. *se pourvoir, se précautionner*. || Een vrent ofte geestelijck persoon, willende alhier eenen anderen vrenten ofte sijn goet doen arresteren, .. is schuldigh, .. soowel tot versekertheit van partye als van den dienaer, voor schepenen te stellen behoerlijke cautie en borchtochte, .. en behooren de dienaren, alsulcken arrest doende, hen daeraf te besorgen. *C. v. Loven*, III, 7.

3) *Voorzien, verzorgen, fr. pourvoir, munir*. || Naer dat de voirs. Pieter en zyn wyf, en voirs. Kateline, hierom comen waren in heesche en in antwoorden deen jeghen dandere, zo absentheerde huer de voirs. Kateline, zonder dat hem de meyere bezorchde van zekere. *C. v. Aalst, Vonnis* v. 1488, blz. 288.

4) *Bewaren, behoeden, fr. garder, préserver*. || Wil ic my verwaait en besorgt hebben van scaden die my daeraf naemaels comen mochte [nl. van eenen naburigen oven], ghy sult my dairaf zekere en cautie moeten stellen. v. d. TAV. 87. Dat overal in den platten lande van Brabant, .. om die goede luyde met hueren beesten, vruchten en goede te besorgen voir acadie en ongerief, men van outs geplogen heeft jaerlycx .. te doen publiceren, kundighen en vuytgebieiden de oecxteuren, .. Ib. 146 vº. Om voir onse goede lude en onderaseten en hunne huise en goede tegen die voirs. brantechatters en transeneersers en huere brantstichtingen te besorgen, .. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 133 fº 99 vº. 14 aug. 1459, a. 4.

5) *Beduchten, vrezen, fr. craindre, redouter*. || Desgelijcx sullen de meerers gehouden zijn in de tresorie deser stadt by te brengen de gebreken die sy vernemen en weten sullen, binnen de voorsz. stadt, daeraf te besorgen waer dat brandt oft andere misvallen souden mogen geschieden. *C. v. Brussel, Stat.* v. 1657, a. 100. Christijn: *ratione quorum [nl. defectum] posset oriri incendium*.

6) *Leiden, besturen, fr. diriger, administrer*. || Is d'officie van deselve overmomboren de weesen en hunne goeden .. te besorghen en gade te slaen. *C. v. Brussel* 1606, a. 20. (Niet juist bij Christijn).

7) *Bedienen, fr. servir*. || Sullen oock de voorsz. loters alle partijen .. daerin [nl. in het scheiden en deelen van goederen] evenghelijck besorgen en bewaren. *C. v. Brussel, Stat.* 19 apr. 1657. Christijn: *aqualiter servient et conservabunt*.

BESORGER, zn. m. 1) *Voogd, hoofd van de*

staat, souverain, fr. tuteur, chef d'un Etat, souverain. || Noch suldy weten, dat vuyter maleficien en misdaet die isment doet, spruyten ij actien: die een den heere, als besorgere van den gemeynen bestan en welvaert, en d'ander der vercortter partijen. v. d. TAV. 63.

2) In zake van bankbreuk. *Verzoeker, toezienier, fr. curateur* (en matière de faillite). || Al wait dat men den personen van den sculdenere niet en mochte executeren, mits dat hij absent waire en mits dat hij cessie gedaen hadde, nochtans, hadde hij ennige goeden die vacant wairen, soe sal die richter dairtoe stellen eenen curateur en besorgere, en die sal aennemen de actien personele en reale. v. d. TAV. 257 v°.

3) Van wegen. *Opziener, fr. inspecteur* (de chemins). || Rakende de schauwinghe van de voetwegen, men is in costume daertoe jaerlijcx te committeren, by heere en weten [l. Wetten], in elcke van de prochien deser stede en heerlichkeiten, drie lantlieden, die men noemt „Besorgers van de goede weghen”. C. v. Popper., XXVIII, 10.

4) *Bestuurder van een gild, fr. administrateur d'une gilde ou corporation.* || Dat sy hebben vercocht wel en wettelic Jan den Papen en Jan Clayen, als bezorgers van Onser-Vrouwe gulde te Hassenede, ten gulde bouf, twintich scelle paris. tejaers. DE PR. en BR. XVI. *Assenede*, 87 (1433). (De bestuurders van het gild van O.-L.-V. ten Tuin te Yperen worden in eene oork. v. 1426 besorgers, en in eene andere van 1454: deikens, toorghers genoemd. *Xprians*, V, 60 en 290). Wy hebben ontfangen d'oetmoedige supplicatie en requeste van N. N., respectie konink en deken van het gulde van sint Sebastiaen, mitgaeders de guldenmeesters, besorgers en de voordere guldebreeders van het voorn. gulde. O. P.-B. *autr.* 12 juni 1724. *Inl.* (Verder worden de verzoekers genoemd: konink, overdeken, deken en *provisours* van de groote Gulde..)

BESPIEN, bw. (deelw. bespegen). *Bespuwen, bespuigen, fr. conspuer.* || Here Ihu Xpe, ... veraden, gheslaghen bi dine kinnebacken en bespeghen. *Getijdb.* 15° E. 63. *Passie ghet.*

BESPOUWEN, bw. *Bespuwen, bespuigen, fr. cracher sur.* || Wij [wie] den anderen bespaut in zijn aensicht, in zijn borste oft elswoe, te weten dat zij ten ernste oft doer smaet, die sal gaen tot Sint-Joes. K. v. St.-Truiden v. 1366, a. 59.

BESPREECK (Bespreck), zn. o. 1) *Beding, bepaalde afspraak, fr. stipulation.* || De punten in 't compromis begrepen, ... blijven .. van weerden, al waer't dat de peyne verbeurt en gegolden waer, .. en dies geen speciaal bespreck gedaen. C. v. Gent, III, 15. Al dat aerdtvast, naghelvast en wortelvast is, in een huys ofte erve, volgt denselven huys ofte erve, ... ten ware bespreck en contract ter contrarie. Ib. VI, 14. Soo verre borge-meester en schepenen bevinden dat de schriftueren grooter gemeect sijn dan en behoort, en dat alsoo partije te vele affgenomen is, 't selve moeten d'advocaten thunder ordonnantien wederkeeren, oock niettegenstaende eenich bespreck oft voorwaerde ter contrarien. C. v. Antw. comp. V, iij, 6. Vercoopende iemant eenige gronden van erven oft huysen sonder reserve of bespreck, soo wort verstaen dat den kooper .. moet volgen allen 'tghene dat naghelvast, muervast en aerdtvast is. C. v. Brussel, 1606, a. 149. Christijn: *nihil sibi reservando.*

2) *Beraadslaging, raadpleging, fr. consultation.* || Die delacie van berade, die bijwijlen gehoeten

wordt van bespreke oft van besinnen. v. d. TAV. 300.

BESPREECKSEL (Bespreksel), zn. o. *Beding, fr. stipulation.* || In prejuditie van de condition en besprekselen breeder utgedrukt in den brieve gepasseert voor heeren schepenen deser stadt Brussels. *Akt v. notaris Hordis te Brussel*, 24 mrt 1731.

BESPREEKEN (Bespreecken), bw. 1) *Aanspreken in rechten, beschuldigen, fr. actionner, accuser.* || Waer een beclaecht van dootalaoge oft van scaecke, soo souden heere en stadt en partye, oft eenich van hen den beclaechden mogen doen vangen en met recht bespreecken en vervolgen, als van alsulcke clachten op hem gedaen. K. v. St.-Truiden v. 1547, *Cart.* blz. 586. Bespreeken heere en stadt eenen van dootalach, die der straten niet gelaeten en hadde, en [l. en] en condon syn niet betuycht [l. betuygen], soo sou men hem quyt wysen sonder ontschout te doen. Ib. blz. 590. It. 585.

2) *Aanspreken, dagvaarden, fr. assigner, assigner.* || In vlaenderen useert men nu: dat de gedaechde moet besproken zijn tziinen persone oft tziijnen domicilie. *Pract. crim.* 43.

3) *Utdrukken* (zekere bewoordingen der rechtvordering), fr. *exprimer* (certains termes de procédure). || En is van grooten noode, dat men in der aanspraken van injurien segge die veirer. woorden: „oft in sulcken beternissen, punicioen en correctien, als Uwe etc.”; om dieswille, want soe wye zijn aansprake soe besmeden maecte dat hij die voiracr. woorden niet en besprake, en dan allen zijnen heysch niet soe volcomelije en thoende als hij hem vermeten hadde, die rechter en soude hem niet toegewijzen connen dat hij niet geheyscht en hadde, noch breeder dan hij hadde connen gethoenen. v. d. TAV. 32 v°.

4) Eene nalatenschap. *Vorderen, eischen, aanspraak maken op, fr. demander, réclamer, prétendre à* (une succession). || Quame hundred twee oft meer, en besproecken [l. bespraeccken] eenich goet nae dooder hant, derghene dan die hem naeste leet [l. let] proeven conde en van aldentalven en van die syden daer [die] goederen aff quamen, dien soude men totten goeden wysen. K. v. St.-Truiden v. 1547, *Cart.* blz. 604. Bespraeccken hunder twee, dry oft meer, een goet nae dooder hant, en sy proeffden hun van aldentalven al even nae, die souden die goeden gelyck deylen. Ib. 605.

5) *Huren, in dienst nemen, fr. engager à son service.* || Waerd't dat eenich meester eenen knape besprake hem in dachhueren te werckene, en als de knape te wercke quame, de meester dien knape ontzeide, dat danne de voorseide meester ghehouden zal zyn den knape sine dachhuere te betalen. K. d. lakeng. Brugge, *Vaerwers*, blz. 92, a. 2.

6) WEDERK.— Hem (sich) bespreken. *Beraadslagen met elkander, fr. consulter entre soi.* || Ende si [al. de zegemannen] ghinghen ute en bespraken hem wel, en quamen weder inne, en bescedient ons in alzelker manieren alsoe het hieronder staet bescreven. 18 juni 1296. Dat de vinders horden heesch en antworde van beden partien, en bespraken hem met vroeden lieden. 10 sept. 1298. En wij, mans vornomt, hierop ghemment zijnde van den rechte, bespraken ons, en wijden dat dese vors. dinghen so wel en so wettelike ghedaen waren, dat zij sculdich sijn stede te houdene en te blivene van weerden. DE PR. en BR. II. *Wondelghem*, 17 (1872). Eir onse scepenen dat vonne nisee vytwijzen, soelen sij sich bespreeken mitten burgermeesteren en raets-

Inden. *C. v. Maestr. Oork. v. 1409*, blz. 468.

BESPRENGING, zn. v. Zoals thans. *Fr. arrosemant*. || Here heit gheven die benedixie. Die besprenginghe des bloeds Xpi si onse salicheit en onse beschermerisse. *Getijds. 59. Paarsghet. 15^e E.*

BESPRINGEN, bw. Zoals thans, *aasvallen*, *fr. assaillir, attaquer*. || Bespringen is iemant oploopen in grammen moede. Dat u iemant bespringt sonder wapenen, oft sonder aen u te comen oft te geraken, die doet u innere [hinder]. Dat soe wij besprinket met wapene, zal boeten xl ponden parasijae. Dat soe wij bespronge eens anders huijs, soude betalen dobbel boete. Soe [wije] iemant besprinket in sijn huijs. *Pract. oris. 101*. Als een [nl. iemand] besprinket een jonge maecht, die geleedt is in dissoluten habijte, oft in suspecte plecke is, meenende dattet een licht wijf geweest hadde. *ib. 182*. Dat een stier, oese oft ander dier, mijn peert, oese oft stier besprinket. *186*. Een man bespronghen binnen sijnen huuse oft hove, zal hem moghen verweeren sonder boete met alle manieren van wapenen. *C. v. Cassel, a. 181*.

BEST. Superlatief van *goed*. Als substantief in de volgende uitdrukkingen: Te sijnen beste. *Tot sijn meeste woordel, fr. à son plus grand profit, au mieux de ses intérêts*. || En wi willen dat si dese voorgenemde penninge nemen mogen te horen beste. *Brab. ysselen, 15 apr. 1290. I, 676. Horentale*. Om des bestes wille, Om bestens wille, Bestens wille, Of dbeste. *Voor het best, fr. pour le mieux*. || Want onse goede vrienden, scepenen raet en andere goede liede van onser stad van Dyeat ghemeynleec, gheloest hebben en gheloven moesten, om des bestes wille, onsen lieven gheminden heere den hertoghe van Brabant, een summe ghelts, als tot twelf dusent en twee hondert ghuldene moettene toe, binnen sekeren daghen en terminen cortstijte toecomende te betalene. *Charter heer v. Diest, 3 apr. 1366*. Zoe eest geordineert om bestens wille, dat nijmant over sceuts [2. scoutet] en scepenen spreken en sal sonder orlof. *Pior, Oort., II, 195. omt. 1411*. Als der vree geboden es [nl. met de stormklok] en in hoeden geleet, dijten [die hem] dan breecke, dien soude men vervolgen, al en weere der vree nijt gecondicht. Mer dat men die conde doet, dat es bestens wille. *ib. 564. K. v. S. Truiden v. 1536*. Dat moorddaghe faiten, bij nachte gevallen, men door condenschap hoort, bi geruchte, naer fame, renommees en up dbeste. *C. v. Aalst, Orig. XLVII, 7 (1436)*. Sijn best doen met. *Beschikken over iets naar geliefte, fr. disposer d'une chose à son gré*. || Dat alle deghene die nu hoppenbier hebben, dat siere haere beste mede doen binnen acht daghen; daer men se daernaer vonds, men sou se onder hemlieden nemen en uteelaen. *DE PAUW, Vgb. 117*.

BESTADEN, **BESTEDEN**, bw. 1) *Uithuwelijken* (een kind), *fr. marier, établir* (un enfant). || Oft die heer van Meghem ghevanghen ware van vyante handen, oft dat hy ridder worde, oft dat hy een echte vrouwe trouwden oft naem, oft dat hy een kindt bestayden. *Landek. v. Meghem v. 1482, a. 24*. Soe wanneer vader en moeder v'samen, oft elck besondere, eenighe van hender beyden kinderen tot wettighen houwelijck bestaden, en sekere haefseljeke en erfvelijcke goederen daer medegeheven. *C. v. Hilvarenbeek, a. 11 (1570)*. Sullick achtervolgende, is Henderick Meers, int jaer 1580 bestaet. *C. gr. Loon, I, blz. 227 (1614)*. Naer der Loemacher natuere, waer een man in synen alingen stal, en bestaet een kint, soen oft dochter, en

het geviel dat alsullick bestaeden soen van syne huysfrouwe kinder hadde. *C. gr. Loon, I, VIII, 102*. Den vader van die dochter heeft haer eerlyck uytgeest en van alles voorsien, alsoo hy heeft oek gedaen aen een ander dochter, haer suster, die hij bestaet en uytgeest hadde. *273 (1630)*. Een man bestaede een maerte, die hij langen tijt opgehouden hadde, en gaf huer hondert gulden. *v. D. TAV. 251 v^o. WEDERK. Hem (sich) bestaden, fr. se marier*. || Peter bestaet sich tot hauwelyck in den leven syns vaders, verweekt hebbende, staende synen hauwelyck, een kint. *C. gr. Loon, I, 174 (1607)*. Ruben Rubens heeft hem wederom bestaet met syn tweede huysvrouw. Daernaer comt hem Jacob Rubens oek te bestayen. *ib. blz. 262. (1628)*.

2) *Benoemen, aanstellen*. *fr. désigner, constituer, commettre*. || Dat deselve rhetorisyns sullen verbonden en gehalden syn, eer en te bevoorens zy eenigh spel, battement oft diergelyke handels voor handen sullen nemen, dieselve vooral voor onse scholteten, burgermeesteren, scepenen en raedt te exhiberen, om by deselve en eenige geestelycke personen, die sy daertoe sullen besteden, gerviseert te worden. *Pior, Cart. Regl. 23 apr. 1569, a. 18. St. Truiden*.

3) *Aanbesteden, in pacht geven*, *fr. affermer, donner à ferme*. || Dat die wethouders van den vryheyden en dorpen, terstont, ofte ten lancten binnen acht daeghen naedien sy de billetten ontfanghen sullen hebben, ghehouden sullen syn heure smaeldeylinghe en particuliere settinghen te doen, en den eersten sondagh daernaer volghende in der kercke te cundighen de voorsz. settinghe, en te bestadene d'inhaelen en collectatie derselver. *Plac. v. Brab. 30 nov. 1546. III 387*.

4) *In huur geven, fr. donner en location*. || Eenem tochtener... en magh de huysen, bogaerden, niet langher verhueren dan sijnen leefdaghe ghedurende; maer pachthoven met de bogaerden, weyden en winnende landen daernaer clevende, tevoren met eender hueringe bestaet, moghen sy ter winninge uytgeven voor eenen termyn van dry jaeren. *C. v. Brussel, 1606, a. 121*. Christijn: *ante una locatione occupata, possunt locare etc.*

5) *Wederk. — Zich verhueren, in iemands dienst treden, fr. se louer, s'engager au service de quelqu'un*. || Dat gheen meester gheenen onape en huere elders dan ter plaetsen [nl. ter daartoe bepaalde plaets]... Zo wie ware heeft en ter plaetsen comt omme [hem te] besteden, die verbeurt telcker reyze v sc. par. *K. wollewevers te Aalst, 1480. DE PR. en BR. Aalst, III, 438*.

6) *Bestellen, uitgeven om te maken, te bewerken, fr. donner au dehors à confectionner, à travailler*. || Engheen lakenmakere en sal moghen binnen sinen huse doen caerden, noppen, vlocken, ocht engheenrehande dino; maer begheert hijs, soe sal hi, met orlove der dekenen, en anders nyet, buten bestaden dat ment hem doen [doe] om sijn ghelt. *K. lakeng. Diest, v. 1333, a. 106, Wolwerk*.

7) *Geld uitgeven, in betaling geven, in omloop brengen, fr. donner en paiement, mettre en circulation* (de l'argent). || Noeh deagelycken te bestayen oft vnyet te gevone eenighe Joachindaelders, noeh andere verboden penningen. *Rekenk. v. Brab. reg. 189 f^o. 1. 1 nov. 1542*.

8) *Aanbrengen, aangeven, aanklagen* (eene overtreding) *fr. déferer, dénoncer* (une contravention). || Daer de richtere comt met twee scepenen, ghesworen, ocht met anderen porteren scepenen ghe-

maect, en heyscht van yemanne vrede tot yemans behoef, dien hi noemt, ocht wijst staende, en can hine niet ghenoeven, die dien vrede wederseeght te ghevene, ocht zwijcht en den vrede niet en gheeft, besteedt dat die richtere aen die scepenen, hi zaels ghelden ij lb. En alsoe ander werven ij lb., en derde werven ij lb., op datten die richtere heyscht en steedt, alst voerseeght es. *Kb. v. Diest*, B 18.

9) Eene vraag. *Doen, witen, fr. faire, mettre.* || Want ic dan heden den stoel des tabernakels becommert hebbe, soe behoert mi die vraghe te bestedene, en daertoe te antwordene: Waer weides du? Waer rustes doe in den middaghe? *Aller Kerstenb.* 89.

10) *Aanspraak maken op, vorderen, fr. prétendre à, réclamer comme un droit.* || Van den contente dat was tuschen N. en N., alsoe van neghen scelegghen, drie peneghen min, elx jaers, die vroue Lisebette vors. en Reinare, hare man, calengierende waren in de meyerie, .. van allen andren stikken, die si besteden of heeschen mochten in die vors. soueren, en van allen andren calainghen die si onderlinghe hadden. 20 jan. 1285.

11) *Goedkeuren, laten gelden in rekening, fr. confirmer, approuver, passer en compte.* || Dat die luden van der cameren van onser rekeningen te Brussel hem stoet en letsel dairin gemaect hebben, niet willende bestaden in de rekening van N. N. [nl. eene rent van xij lb. op den tol van Maastricht, in leen gegeven aan de heeren van Witham], maer hebben die alle jare geroeyt. *Charte d. hertogs v. Brab.*, 4/6 mrt. 1448. *Rijks-arch. Trésorerie de Brab., Anc. fonds.*

BESTADING (Besteding), zn. *Aanbesteding, fr. adjudication.* || Jan Hardinois, over tmaeken van seker timmerwerck int voorn. nieuwe huus by bestedinghe van verneeren [nl. bij afbod], den xviien lauwe 1625, jc xv lb. par. *Ypiriana*, I, 871. || Naedien zy .. diverse communicatien gehouden hadden mit eenigen gheelghisteren opte bestedinge van den vors. metalen beelden of figuren van den hertogen en hertoginnen van Brabant. *Acad. d'archéol.* 1854, blz. 825. *Beken. v.* 1509/15.

BESTAEN, ons. en bw. (impf. *bestoet*). 1) *Beginnen, eenen aanvang nemen met, fr. commencer, débiter.* || Dat voortaan onsen schoutent en schepenen gehalden sijn in (?) elcken banckghedingh te onderhouden van xiv dagen tot xiv dagen, sonder dat langher uyt te stellen, en dat sy bestaen te dingen ten langhten te thien uyren voor middach. *Landck. v. Ravenstein v.* 1533, a. 17. Aennemen en bestaen eene bedevaert. Zie **AENNEMEN**. Die sonder oorsaek synen meester sal verlaeten hebben, en naderhandt sal sich willen voegen by eenen anderen meester, sal moeten op een nieuws betaalen den schilt en oock op een nieuws bestaen te leeren. *O. Liège*, 20 sept. 1766, a. 26. *Weversambacht te Tongeren*. Zonder voorwerp. || Alle leerkinderen, ons ambacht niet hebbende, aleer sy sullen mogen bestaen, sullen schuldich syn te betaalen 25 st., hoedanige sorten dat sy sullen begeeren leeren te wercken. Ib. a. 20.

2) *Aangaan, raken, aanbelangen, fr. regarder, concerner.* || Wy, acoutete, burgermeesteren, enz. geloven te volvollen [nl. de voorgaande bepalingen], en hirop onse, onse geerven en nacomelingen, en onse en hoere goeden, .. ijn [aen?] die voers. onse heren [nl. den bisschop van Luik en den abt van Sint-Truiden], en alle en eijnjegelijke dient bestoet ofter [ofte?] bestaen mach, .. met desen litteren

verpanden en vast verbenden. *Pior, Cart.* 18 nov. 1404, *Stot.*

3) *Waarnemen, uitoefenen* (een ambt), fr. *exercer* (une fonction). || Alvoren sal ick beginnen saen [met] Die alhier in der kereken den dienst Goidts bestaen [nl. prochiaen, capellaen]. *Chron. v. Merchten*, 1665, *Stx.* 172.

4) *Bijstaan, verzorgen, oppassen* (eenen sieke), fr. *assister, soigner* (un malade). || An Pieter Maerten, ter causen van vyf roode stocken, by hem ghelevert an de roodmeesters, die de geinfecteerde begaen en bestaen hebben. *REMBRY*, II 243, *St.-rek.* 1579/80. Zie **BEGAEEN**.

5) *Overvallen, overrompelen, onverhoeds aanvallen en overveldigen*, fr. *surprendre, prendre à l'improviste et accabler.* || Daer die coninck [van Frankrijk] en de grave Willem van Hollandt met hem, en veel andere heeren gelogeert lagen by Caelele, quamen de West-Vlaminghe .. wel met voerthien duysent mannen te voet, en streken tot des coninck here, om hem en de synen te verslaene; des zy vromelyc begonnen hadden; mair zy worden bestaen van achter en van besyden, soedat sy daer meest allen verslagen bleven. *Acad. d'archéol.* 1850, blz. 159. *Kron. v. Roodklooster*, 15^e E.

6) *Tegenstand bieden*, fr. *résister à*. || So quam Saladin voer de stede, en hy riep: Comt huute, en verweert u nu jehghens ons. Dit hoerde Boudin, die segghende was: dat hy syn volk scaren soude, hy soude den Sarasin bestaen alleene. *JAN v. DIXMIDE*, 3.

7) *Vermaagschapt, verwoantschapt, verwant zijn*, fr. *être parent, apparenté*. || Ditte ghedaen, quamen eneghe lieden, die bestoeden denghenen die doet was ghesleghen, en daden hare claghe vor den balliu en scepenen. *C. v. Auden*, 2de d. xviii, omstr. 1300. Dat die vader maer vergeven die injurie die synen kinde gedaen is, daer die injurie geschiedt is by enniger conjuncter oft bestaender personen. *v. D. Tav.* 84. De naerlinck en sal niet schuldigh sijn noch vermogen meer te vernaderen als hij en bestaet. *C. v. Edingen*, xiv, 11. Op dijen eedt is men voorts gehouden de getuigen neerstelick te ondervraegen, en namentlick op .. en oft sij eenige partijen bestaen, en hoe naer: *C. v. Antw. comp.* V, xi, 28. Bestaen te (ten) goede en te (ten) bloede. || Soo wie naerheyt beclagen ofte beroupen wille van eenighe huusen, .. sal vortan den vercooper oft vercoopeghe moeten bestaen te bloede en goede. *C. v. Broekburg*, viii, 1. It. 15, 18. Binnen deser stede en jurisdictie, elck persoen bestaende ten goede en bloede vermogh, .. presenteren ten naerhede. *C. v. Edingen*, xiv, 1.

8) Als verleden deelwoord. *Beest, beestid, beplant*, fr. *occupé, semé, planté*. || Int welke [nl. vleeschhuis — vleeschhal] van zeer oude tyden geweest syn twee en vyftich stallen oft bancken, .. die bestaen syn geweest met twee en vyftich vry vleeschouderen. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 137, f. 174, 16^e E. Soo wie eenige boeschen in pachte heeft, ofte de taille van dien gecocht, als hij deeselve doet vellen en ontbloeten, moet deeselve boeschen bestaen lasten met behoerlick wintersaet. *C. v. Poperingen*, vii, 1. Het eeschen houdt, daermee deeselve boeschen bestaen sijn, moet ghevelt sijn voor 'texpireren van de maent van meye. a. 3. Aerbeydt van landtbouw, van delven en maecken van grachten en waterloopen, van koolsaet en alle andere vruchten daermee de landen bestaen en beeseyt syn. *O. P.-B. outw.* 5 juli 1703, a. 35. *Kastelenij v. Kortrijk*. Item, den nombre van 806

roeden lants, weesende eenen bulk, ten deele dreve en boombosch, ... bestaan met 224 eeckenboomen. *DE PR. en Bz. I. Drongen*, 8. (1750).

BESTAENSEL (Bestansel, bestandsel), zn. o. *Maatschap, graad van maatschap*, fr. *parenté, degré de parenté*. || Wye hem hoer fonderen wilt in een sterfhuys en syn bestansel niet bekendt en is, is schuldich alvooren te proben, den rechte om ghe-noeghen, hoe naer en van wat zyde hy den overledenen is bestaende. *C. v. Aalst*, xx, 35. Naerhede van bloede oft bestansel. *C. v. Winnocx-Bergen*, ix, 1. Bestansel belettende t'samen te dienen. *Kantleek. op het Regl. v. d. 30 juli 1672*, a. 7. (Gent de Goesin), en *Pl. v. Vl. III*, 353, a. 33: Wie niet en moghen de boecken [nl. der Pointingen] pachten.

BESTAKEN, bw. *Bezetten met* — *voorzien van ijzeren of houten spijlen* (eene venster), fr. *munir, pourvoir de barreaux de fer ou de bois* (une fenêtre). || Dat de veynsteren, siende tar ervenwaerts der voors. rekenkameren, eelen moeten bestaect en verge-laest zijn, vast staende, sonder oopen te doene, ten eynde dat dore deselve veynsteren nyet gegoten en worde. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 136, f. 290. *Oork. v. 19 nov. 1512*.

BESTANDELLJCK (Bestendelijck, b—en), bijw. *Op geldelijke, wettelijke wijze*, fr. *validement, légalment*. || Van op replyck oft duplyck ghene getuygen bestandelijk te kunnen hooren. Op replyck oft duplyck en mach men ghene getuygen hooren, die in het proces staet oft plaets grypen sullen. *C. gr. Loom*, I, viii, *Reces* 101. Soo en kan en sal den voors. vrouwen oock niet verboden zijn, sonder adhibitie van eenigh momboir, bestendelijck over hare goederen by testament, codicille ofte anderen lesten wille te disponeren. *C. v. Ravenstein*, *Oork.* 14 febr. 1651, a. 17. Allerley andere acten..., vermoghen, naer ouden ghebruycke, by eenider en sonder onderscheyt van de plaetsen, bestendelijcken gheschreven worden. *Ib.* a. 19.

BESTANDICH, bn. *Standhoudend, rechtsgeldig, van kracht, wettelijk*, fr. *valide, légal*. || Ghifte *inter vivos* van nog niet verchenen croesen van vliegende schulden, of die standigh is? *VAN DE VELDE, Aenot.*, 13 (1672). Dat d'eerste ghifte... is deughdelyck en moet subisteren. *Ib.* 14.

BESTANDICHEIT, zn. v. *Rechtsgeldigheid, wet-tigheid*, fr. *validité, légalité*. || Dat alle donatien en erfgiften... gemaect ten behoeve van de doode handen,... onderworpen worden en blyven aen de ordinariisse solemniteyten, die versogt worden tot de bestandighyit der acten *inter vivos*. *Pl. v. Vl.* 15 sept. 1758, a. 17. *VIII*, 16.

BESTANT, zn. o. *Schorring van vijandelijkheden*, fr. *suspension d'hostilités, trêve*. || Mach den bail-liu, ... alsoo menichwerf als er geschil is tusschen partijen onder deselve heerlijchede, nemen bestant van vijftien dagen; en waert dat eenige van de partijen ontseyde te gevene tbestant, die waere ge-houden in de boete van..., nochtans tbestant blijvende vaste en gestadich; en waert dat geenens paeys en wierde binnen de voors. vijftien dagen, soo soude men nemen ander bestant van partijen van drij veertien daegen, en daernaer van zeven-thien weken, en alsoo voort zoude men se stellen in bestant. *DE PR. en Bz. III. Finderhout*, 25 (1680/1735). Bestant, vrede noch soen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 f. 27 v. 15 E. Breken van pais oft bestant, fr. *rupture de paix ou trêve*. *DAMHOUDER*, c. 108. — Het w. *bestant* werd dikwijls verward met *bestant*, „voldoende”, fr. *satisfaisant*, en van-

hier: „in staat om te betalen”, fr. *solable*. || Soo verre die buitenliedens diversche persoons sijn ver-huerende, sullen die gesworens die geheele schet-tinge... mogen verhalen op eenen huerman, die hen sal gelieven, ten waere dat den proprietaris eenen van dien, *bestant* zijnde, hem assigneerden. *K. v. Quastmechelen v. 1675*, a. 19. Zie *BASTANT*.

BESTANTSEL. Zie *BESTAENSEL*.

BESTEDER, zn. m. (?) || Wijlen Johan Stempels, in zijnen levende bestedere der stadt Aken, van den goederen den boergeren toebehoirende binnen onser stadt van Antwerpen residierende. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 f. 210 (1553).

BESTECK, zn. o. 1) *Het snijden, uitsteken van eenen vorm*, fr. *gravure d'une forme*. || Voer de volle betaling van xxiij doeyn en half beeldeken [nl. van O. L. V.] te maken, die men in royen [roeden] dragen sal in den generalen omganc der stad, motten besteeke van den vorme daarin die geprint sijn, t'samen. *RAYMAEKERS, St.-Sulpice*, II, 36 (1). *Rek. v. 1526*.

2) *Bestek, ontwerp, beworp*, fr. *plan, dessin, devis*. || Van aanbestedinge en aenneming van werken. Dese instrumenten [nl. akten] worden ingestelt op het bewerp, besteeck ofte model van lieden hun des verstaende. *Notar. Belg.* 151.

BESTEKEN, bw. 1) Een veld. *Palen steken op...*, om te kennen te geven, dat het bezaaid is, fr. *placer des piquets* (sur un champ) pour indi-quer qu'il est ensemencé || Als yemandt sayen wilt in een velt ofte cauter dat meest ter braecke licht, en hy dat besteeckt op elcken houck en in t'midden, zoo incurrer den deghone, wiens beesten in de voors. vruchten gevonden zyn, ghelycke boete als vooren. *C. v. Aalst*, VIII, 4. Item, van der brake bezaeyt met eenegher vrucht en die besteken [is] ten viere houcken en in de middewaert, dat men daerup scutten mach ghelyc op tydeghe vruchten, en ghe-lyke boete heffen. *Ib. Orig. XXVIII*, blz. 384, *Ongest-keur*.

2) *Bezetten, versieren*, fr. *garnir, orner*. || Aen packgaeren, om t'huys den Draeck van onder tot boven met meyen te besteken en bemeyen. *Kruis-gilde*, 83. *St.-rek. Mechelen*, 1594.

3) Rivieren en beken. *De breedte afmeten en diepte pijlen*, fr. *mesurer la largeur et sonder la profon-deur* (des rivières). || N. N., als gesworen molen-slaghers..., en N., als molenpandere derselven molenslaghers, hoedat sy, ten versuecke van den rentmeester van Diest, gevisiteert en besteken hebben de Demere, met den armen en toebehoorten, in der voegen... Hebben... die Demere besteken beginnende... tot..., en die besteken veertich voeten wijt... Item, noch besteken het beeken..., vijf-thien voeten wyt... Item noch besteken die beke..., buyten, xxiij voet wyt... en bynnen der stadt xix voeten wyt... Item, noch besteken den arm van den Demere... xxv voet wijt... Item noch beste-ken die lake..., op xiv voet wyt. *RAYMAEKERS, Kerkel. Diest*, 418 (1539).

4) *Ontwerpen, een bestek maken*, fr. *faire un plan, un devis*. *Kil. delineare opus conficiendum*. || Jaquet [nl. de schepenen knaap] heeft ghesonden gheweest tAalst omme eenen meester werzman, dat hij hier zoude commen besteken dwers van der stede, omme die te fortifiere, hem daerof betaelt x s. *Reken. St.-Ninove*, 1486/7.

5) *Listiglyk en bedektelyk beramen*, fr. *machiner*. || Dyes is alsulcke persoon, daeronder d'arrest is gedaen, gehouden, als hy daertoe versocht wort, onder eedt te verclaeren dat het arrest, daeromme

bij welijert vant gearresteert goet te scheijden, geene simulatie oft gemaectt werck en is, oft dat hij teelve nijet en heeft besteken, noch voet noch oornaecke daertoe gegeven, om een ander teijne te onderhouden. *C. v. Antw. comp. V, IX, 22.*

BESTELBRIEF, zn. m. Zeewezen. *Vrachtbrief, ladingebrief*, fr. (Mar.) *connaissance*. || Sullen [al. de vreemde kooplieden] ghehouden sijn te doen blijken, by sufficiente certificatie, dat sy zulke schepen, goeden en waeren, van gheen Schotten oft zee-roovers, ... noch oock van andere vreemde (hebbende bestelbrief uut Schotlandt, zonder ordinaria onderhoud oft traicement, ...) niet ghecocht ofte verarghen en hebben. *Pl. v. Vl. 29 jan. 1549, a. 27 I, 371.*

BESTELLEN, bw. 1) Een land. *Bestieren*, fr. *gouverner* (un pays). || Al dit vorseide lant gaf de grave Philips den coninc Philips van Vrankerike, mit sinder nichte, en aen den coninc haren man in huwelik; maer dat bespree was, dat de grave Philips [het] zoude bestellen alsoo langhe als hy leefde. *JAN V. DIXMUDR, 112.*

2) *Te koop bieden*, fr. *offrir en vente*. || En die goet hebben en gheen gheldt, dat men, bi den heere en der wet, die goede sal doen bestellen drie maendaghe thenden een, ter meret, up dat beruerlike have es; en huus en erve drie sondaghe doen dander naest achtervolghende ter kercke int openbaer doen utghebieiden, en wier meest omme gheeft. ... *DE VLAMINCK, Vgb. 51.*

3) *Beslag leggen op*, fr. *saisir*. || Wair 't aake dat tvoirscr. hoyr dat [leen] niet en ontfinge [binnen xl. daigen], soe mach die leenheere selve leen bestellen en beclagen met rechte van zijnen leenhove, en alsoe dat leen gewynnen, in zijnen handen so lange te blijven als de leenman dat gelaten heeft sonder te ontfangen nae de voirsor. xl daigen. v. d. *TAV. 200 v^o. Is te weten, dat haer dese bestellinghe tot Steenberghe niet verder en extendeert als voor een jaer verschenen en een jaer loopende pachte. Waervoren oock somtijds, tot meerder versekeringhe van den eygenaer, inventarisatie van de bestelde goederen wordt ghedaen. C. v. Steenberghe, VI, 8, 4. ... Versoekende dat de bestelde goederen daervoren sullen worden verklaert te syn executabel. 5.*

4) *Versorgen van het noodige*, fr. *pourvoir du nécessaire*. (?) || Dat neghen man gaste ontf. die vrschers sijn, hine hebbe macht sine gaste te bestelne ten profite van der stede en van sinen gasten. *DE PAUW, Vgb. 11 (1837).*

5) *Koopwaren. Liden, inschepen*, fr. *charger, embarquer* (des marchandises). || Als de coopmanschap is geladen en bestelt [var. bestaet] elck int besonder, stucxgewijse, dwelck men heet *flot* [fr. *passagers on flot à la ouillotte*]. *C. v. Antw. comp. IV, VIII, 81.*

6) *Wederk*. — Hem bestellen ten huwelijck. *Trouwden*, fr. *se marier*. || Dat men useert te Gendt... dochteren doot te mogen maken bi vader en moeder metten meeste en ganste van vrienden en magen, ... so wanneer alsulc dochteren henlieden thuwelick bestelt hebben buten den consente van vader en moedere, ... *WIELANT, L. v. Vl. 154.*

BESTELLING, zn. v. 1) *Beslag, beslagnameing*, fr. *saisie, arrêt*. || Bestellinghe is een grondrecht, dat alleen de eyghenaren van huysen en landen toekomt; tot laete van hare heurders en baenders, en dat op de goederen, 'ty huysraet, vee ofte vruchten, die sy op den grond vinden. *C. v. Steen-*

bergen, VI, 1. Bestellingen, besettingen en arresten IV, 1. Zie **BESTELLEN** 3).

2) Zeewezen. *Lading, bevrachting*, fr. *affrètement, cargaison* (?). || Van der bestellinghe. Wy ordonneren en statueren voorts, dat alle capiteynen, schippers en andere, wy [wie] die sijn, die bevonden sullen wesen ghewapender handt ter zee waert vaerende. zonder bestellinghe, oft met valscher bestellinghe, ofte met twee diverse bestellinghen van twee diverse landen, deene ons vyant wesende en dander vrient, ... sullen ghehouden en gheacht weesen voor zeeoovers. *Pl. v. Vl. 29 jan. 1549, a. 28 I, 371.*

BESTEMMEN, bw. *Dach bestemmen*. *Day bepalen, dagvaarden*, fr. *fixer jour, ajourner*. || Sullen de dienaers oft officiers, soo ten genechte als rolle, gebouden sijn degene die sy tegens dien dage hebben dach bestemt, soo haest de saecke dienen sal, voort te roepen. *C. v. Lier, Stijl, I, 12.*

BESTERVEN, ow. *Sterven*, fr. *mourir*. *Kil mori, emori*. || Die beste cleederen en voordelike [voordeellijcke?] daer eenigh persoon op sijnen sterf-dagh in bestert, die sullen die erven uytseycken; en dat ghebeurt na der stadt rechten; en dieselve voordelike goeden en sal men niet besweeren [i. beswaren] noch verbijstaren daer iemant in bestert. *C. v. Grace, XI, 2. Van orfiness en voordel te beweren.*

BESTIAELGELT, zn. o. *Belasting op het vee*, fr. *impôt sur le bétail*. || Het recht en impositielgelt gestelt op de pasturerende bestiaalen, genaemt het Bestiaelgelt, bestaende daerin: dat voor alle werck en huerperden maendelyk moet betaelt worden acht stuyvers; van elke melkkoe, van wat oude dat sy is, ses st. ter maendt; voor alle andere koeen, oesen; stiers en veerssen van dry jaeren oudt en daerboren, weydenke ofte stallende, omme gevet te worden, ... gelycke ses st. ter maendt. *Pl. v. Vl. 18 febr. 1702, a. 8.*

BESTIALIEN, zn. mv. *Vee*, fr. *bétail*. || En hebben wederomme [de Spanjaerts], deur hunne hongerige furiosheyt, ettelijke huysen in brandt gesteken, alwaer deselve [al. der gewapende burgers] hunne meublen, koeen en bestialien syn verbrandt geweest. *Brab. Mus. I, 14. Aarschof 1594.*

BESTOFFEEREN, bw. *Begeleiden, vergezellen*, fr. *accompagner*. Ook **STOFFEEREN**. || En aldus trac myn heere te Ghent waert; en daer so vant hy tainen rade, dat hy die van Brugghe daer ontboot en die van den Vryen; en daer so was myn heere grootelycx bestoffeert met zinen rade en van eiden en oergie; en hadde daer die van Ghent en die van Ypre ooc by hem ghedaen comen. *OL. v. DIXMUDR, 36.* (Dus niet „opgepronkt, rykelyk gekleed“, volgens den uitgever.)

BESTOOREN, bw. Waarschijnlijk te lezen *bestoelen*, bij Verdam **BESTOTEN** 3). *Plagen, kwellen*, fr. *vezer, tracasser*. || Soo wie ghewezen wort met recht tot sijnen eedt voor die bancke van Meghem, dat die sijnen eedt doen mach, en onsen schouteth, die nu ter tijdt is ende namaels weesen sal, en sal hem niet bestraffen ofte bestoren, noch hem vermeten te betuyghen van meeneden. *Landok. v. Meghem v. 1412, a. 1.*

BESTOP, zn. o. *Ontwining, omheining*, fr. *ab-ture*. || Niemandt en vernach te haelen, afbreken, ofte doen breken ander lieden thynnen ofte bestop. *C. v. Veurne, LXVI, 8.*

BESTOPPEN, bw. 1) *Behouden, ontsinnen*, fr. *ab-turer*. || Voort sal de pachter vinden tvoorn goed, [so wat] der stoppel (?) behoort, tamelick

bestoep, de husinghen te ghereke tamelic, en de grachten inaghelijck. *De Pr. en Br. IX. De Pinte, II (1430/33)*. En vermogh oock de pachters in de boeschen sijn peerden, coeyen, schaepen, gheeten sochte andere beesten niet te dryvene noch te lsten gaene, nemaer es ghehouden die wel en ghetrouwelicken te bestoppene, dat de schuten wel bewaerd sijn. *O. v. Kortrijk, VII, 20. Id. O. v. Auden. I, IX, 23*. So wie, 't sy proprietaris ofte pachter, enige ghererie gebruyckt en possesseert paelende aen hommelhof [hopakker] ofte saylant, is ghehouden alleen deselve ghererie behooryck en souffissantelijck te bestoppen 't sijnen coste, al waert oock soo dat de haeghen hem niet toe en behoorden. *O. v. Poperingen, VI, 17*. Dat niemand sijne beesten lste gnen binnen al den jare sonder heerden ofte wachten up ander lieden landen, jeghens hueren dank, up de boete van twintich soell. par., ten ware bi bestoep [i. bestoep] beileken. *O. v. Yperen, Kast. a. 22 (1535)*.

2) *Voorsien van, fr. garantir de*. || Wie van nieuws sal willen locht nemen op ander lieden erve, sal die veinsteren moeten maecken seven voeten hooghe van de aerde, ofte hooghere en buyten mannestaeg, bestoep met glassen en verseker met yeren baeren. *O. v. Yperen, Stad, XVI, 8*.

3) *Fig. Den mond. Stoppen, fr. fermer*. || Want bestoep is die mont dergheene die quaet spreken. *Pa. 62. Getijdb. xve E. 24 v^e*.

BESTOUWEN (Bestaunen). *bw. Van het vee. Drijven op, bewiden, fr. mener patre sur (du bétail)*. || Ordonnantie en reglement raekkende t'beweyden en bestaunen van het bosch van Sonien... Alsoo dagelycke meer en meer abusen voorvallen in den woude van Sonien in 't stuck van het beweyden en dryven van beesten op hetzelfde woudt. *Plac. v. Brab. 30 april 1660. IV, 61*.

BESTRECK, *zn. o. Van een rechtgebied. Uitgestrektheid, omvang, fr. étendue*. || Bevelende aen alle magistraten, wethouderen en officieren van justicie te waecken en doen waecken, besonderlyk in het bestreck van hun ressort, op d'executie van dese dispositie. *Plac. v. Vl. 15 juli 1785. XII, 1368*.

BESTRECKEN, *bedr. en onz. wkw. 1) Ziek uitstrekken, fr. s'étendre*. || Zoo verre elck distrikt is bestreckende. *O. v. Aalst, II, 33*. Dat de scoppen van Audenaerde competeert... t'berecht en judicature..., soewel binnen... als ooc buiten der stede, also verre alst sceppendom en vryhede derselver stede bestreckende es, van... *O. v. Auden., 2de d. blz. 362*. De poorters en poortersessen, woonachtig binnen de limiten van der stede en sceppendom, syn vry en exempt van beste hoofden en andere servituten: en bestreckt tot aldaer alle de vryheyt van neeringen der stede. *O. v. Gent, I, 10*. Bestreckende t'selve ressort van Santhoven, ten opzicht van de leenhoven en leengoeden, sich over het gheheel markgraafschap van Antwerpen over de Nethe. *O. v. Santhoven, blz. 208*.

2) *Belastingen. Verdeelen, omslaan, fr. répartir*. || Ordinancie, instructie oft onderwys, daerop men sal verpachten, betaalen, ontfangen en bestrecken d'imposten en andere ongelt binnen desen lande van Brabant opgesteld. *Plac. v. Brab. 14 dec. 1570, II, 39*. (Eene Fr. gelijktijdige vertaling zegt verkeerdelyk: *servant... recens et „employez“*).

3) *Gebruiken, aanwenden, fr. employer, appliquer*. || Welcke jonghe lieden deselve penningen niet en mogen lichten dan met overtaen van hunne naeste vrienden en maghen, die de Wet sullen moeten

versekeren dat [die] tot hunnen meesten oirbeis gheemployeert oft bestreckt sullen worden. *O. v. Brussel 1606, s. 190*. Christijn: *tales summo... esse applicandos*.

4) *Bedragen, fr. comporter*. || Zoo verre als den prijs van den vercochten goede heeft moghen bestrecken. *O. v. Veurne, V, 6*.

5) *WEDERK. — Ziek uitstrekken, fr. s'étendre*. || En sulcke burtucht [borchtucht], voor Wette ghekendt, sal hem alsoe wel bestrecken up de boeten en wettelicken costen... als van den principalen. *O. v. Yperen, Kast. a. 158 (1535)*. In de welke zijne stede, heerliche en baronie van Pamele, en in alle de plecken daer huer die bestrecte, hy hadde alle justicie... *O. v. Auden. 2de d. blz. 359, Fennis v. 7 nov. 1583*. In materie van confiscatie, ist dat sy huer bestrect op leenen, emphyteosen, oheins oft ervelicken pacht, behooren toe den heere danof sy sonder middels ghehouden sijn. *O. v. Cassel, a. 15*.

BESTRIEWELEN, *bw. Bestrooien, fr. joucher, parsemer de*. De Bo Bestrienwelen. || Dat ydet voor syn huys besonderlyck sal hebben te kuytschen de straete, en jeghens d'aencompete van de processie die frayelick te bestrywelen met aengenaem groensel. *Yprina, V, 371 (1680)*.

BESTVEERDICHST, *bn. Versterking van het epitheton door best, fr. le plus capable*. || Ende alst gevalt dat eenich van desen zeehien persoenen sffivich wordt, hetzy werkman oft knape, soe sullen die gesellen van den sermenten van Hollandt en Zeelandt met den prevocsten en gemeynen gesellen van den sermenten van Brabant eenen anderen in die stad [al. plaats] leyden, die daer sffivich waere den naesten levende en den bestveerdichsten. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 f. 337. Oork. v. 20 juni 1540, Munsters v. Brab.*

BESUECK, *BESUCKEN, BESUCKER*. Zie *BESORCK, BESORCKEN, BESORCKER*.

BESUIT (Besude, besuydt), *btw. Besiden, fr. au sud*. || Enen waterganc vallende en hoefdende in die Ghentse Leye, besude der brugghen. 22 febr. 1287. 12/3 bunder lands, Hghende besuydt van den voors. mynen leengoede. *De Pr. en Br. VIII. Adeghe, Vgl. BROOTHALP*. || Twe imete besutalf ant werf, ... en een ghemet bewestalf ant vorseide werf. 20 jan. 1285. Besutalf, onder ver Margriete Jhan Vlaminos woninghe. 9 dec. 1295. Twaleve ghemeten woestinen..., lighende besutalf Stilla weghe. 19 dec. 1298.

BESWAERDER, *zn. m. Hij die eenen gegangene ter voortdoring sijnar opsluiting aendevest, fr. celui qui recommande un prisonnier pour la continuation de son emprisonnement*. || Zee wye eenen gearresteerden en gevangenen wilt bezwaren, die mach dat doen mids ghevende den buytenalytere daeraff eenen stuyver; maer die bezwaerdere is schuldich den gevangenen binnen den dorden daghe nadat hy hem bezwaert heeft, tichte en aansprake te doene. *O. v. Antw. 1545, IV, 4. Ib. 1570, XV, 6; It. 1582, XXVII, 23. Comp. V, VIII, 54. Zie BESWAAREN⁶⁾, en BESWAERNIS⁷⁾*.

BESWAERLIJCK (Beswarelljck), *bn. Schadelijk, fr. dommageable*. || Behoudelijck dat t'selve [al. de onderverhuring] geschiede aen persoonen van gelijcke conditie en neringe, die't hujs niet beswarelijcker noch erger en bewoonen. *O. v. Antw. comp. IV, VII, 12*.

BESWAERNIS (B—see, Limb. beswarnis. 1) *zn. v. Overlast, fr. molestation*. || So wat clercke des inhibicie oft andere brieve van beswarnis wirft of

crijght tiegen die stat, of tiegen die vriheit van der stat, de sal ewelic en ommermeer voor vreemde man ghoen. *C. v. Maastricht, Oork. v. 1380, a. 132.*

2) *Aanbeveling ter voortdoring eener gevangenschap, fr. recommandation pour le prolongement d'un emprisonnement.* Zie **BESWAREN**. || Soo wanneer dat d'originale apprehensie vercleert wordt qualick ghedaen te zijne, zijn alle de beswaernissen oft recommendatien oock cesserende, doot en te niete, en moet de gevangen alsoo wel in respecte van de recommendatien ontelaghen wesen als van der apprehensien. *C. v. Antw. 1582, XXVII, 29. Ib. comp. V, VIII, 55.* Als iemant in ghevangenise ghebrocht wort om civile saken, soo is den cipier schuldigh op te teekenen den naem en den toenaem van den gevangen, ... met oock de beswaernissen daernaer op sijnen persoon ghedaen. *C. v. Brussel, 1606, a. 67. Christijn: gravamina.*

3) Zoals thans, *beswaernis*; in de praktijk, en veel in het mv. gebruikt, *fr. grief, griefs*. || Als die samentlijke ondersaten van Uden, Herpen, met haeren toebehoorten, in haer supplicatien haer beklaght [*i. beklaghen*] met den ghewinnen der thijnggoederen beswaert te sijn, namentlijk ... met meerder ghelijcke beswaernissen, ... *C. v. Ravenstein, 3 mei 1648, a. 1.* So verre, in eenich van desen, gebreck valt, t'sij dat de beroeper sijn pointen van beswaernisse, oft die gheintimeerde die redenen van syn verantwoorden nijet en dienen, ... soo sal de saecke gehouden worden voor gesloten. *C. v. Santhoven, Stijl, 1557, a. 169.* In den eersten, sal dergeniich, die revisie van eenige sentencie definitive sal willen genieten oft versuecken, gehalden syn dieselve ..., *in scriptis*, mits declaratie en allegatie der grieven en beswaernissen, ... te versuecken. *C. gr. Loon, I, III (1607)*. Welcke provocatien oft beroepen geschieden: oft mondelinge, oft oock by requeste aen de Weth, t'sij dat de vonnissen sijn diffinitief oft interlocutoir, oft dat het sijn eenige andere beswaernisse. *C. v. Antw. comp. V, XIV, 2.*

BESWAERSEL, zn. o. *Belastingen*, *fr. impositions*. || Welcken last jaerlycx en alle jaer, over het geheel goet, bedraecht: eerst, ... item, volgens schatcedulen, van het opgehaelt gelt oft beswaersel der gemeynthe, ontrent tachtentich guldens. *C. gr. Loon, Rees v. 1705, I, 668.*

BESWAREN (Limb. besweiren), bw. 1) Van metzelwerk. *Te veel bezwaren, overladen, fr. surcharger*. || Inghevalle d'eene partye hooger wilde vaeren als d'ander, dat sy sulcx sal moeten doen op haeren kost, en dat daerdoor het gemeyn werck niet en worde beswaert ofte beschaedicht. *C. v. Loven, Servit. a. 33.*

2) Van waterloopen. *Verstoppen, den vrijen loop belemmeren, fr. obstruer, engorger* (des cours d'eau), *en entraver le libre cours*. || Toghede, dat die abbet Diedric van den Soetendale en sine meenters hadden ligghende enen waterganc, vallende en hoofdende in die Ghentse Leye, besude der brugge te Soetendale, en dat die Ghentsche Loye (*sic*) besuert ware of mochte worden van den watre dat quame uite dien waterloep. 22 febr. 1287.

3) Een onroerend goed. *Bezwaren met schulden; te ponde zetten, voor pand verbinden, fr. grever de dettes; hypothéquer* (un bien fonds). Zie **BECOMMEREN**, **BELASTEN**. || Dat sy [*nl.* die van St.-Truiden] .. mit last van schout ind anders besweirt sijn. *Pior, Cart. 7 apr. 1457. II, 829.* Sonder dat den man het deel van de vrouwe, oft de vrouwe het deel van den man, met testamenten oft uitersten

wille mach beswaren of belasten. *C. v. Loven, XII, 7.*

4) *Benadeelen, beschadigen, verongelijken, fr. grever, léser, préjudicier*. || Dat onse goede luyden en ondersaten in onsen lande van Brabant, ... seer grootelijcx ... beswaert en belast hebben gheweest en daeghelijcx soo langer soo meer beswaert en belast worden met alderhande monitien, inhibitiën en andere gheboden die in alderhande gheestelijke hoven gheworven en in onsen voors. lande ghebracht en gheexequiert worden, voorder en buyten den drije saecken. *Pl. v. Brab. 3 jan. 1447. I, 1.* Als een sentencie interlocutorie, gegeven bij den richter voir die diffinitive sentencie, sulc is dat hem iement dairmede vyndt gegraveert en bezwaert, en dat voorscr. grief en bezwaringe moge by den richter in den diffinitiven vonnisse, ... worden gerepareert en gerevoceert, zoe en mach men niet van dyer sententien interlocutorien appelleren. *v. d. Tav. 346 vº.* Tenwaere dat den beroeper daertoe in gheschreft wilde vueghen de pointen by denwelken hy bewijzen wilde dat hy metten voorgaenden vonnisse veronghelijckt en beswaert waere. *C. v. Santhoven, Stijl v. 1557, a. 167.* Indien denselven gheintimeerde by betaelve vonnis a quo pretendeerde gegraveert oft beswaert te zyn. *Leenhof v. Brab. 1570, a. 6.* Christijn: *se gravatum praterderet*. Soo wanneer sulcke geprivilegieerde hen by de voors. executie oft sommatie beswaert hebben gevonden, hebben d'oppositie daeraf voor de wethouders deser stadt gheintenteert en hen aldaer te recht ghestelt. *C. v. Brussel, 1606, a. 91.* Christijn: *ubi se per executionem aut summationem premi sentiant*. Die hem dunct bij eenigh vonnisse, ... beswaert ofte veronghelijckt te sijn, magh daeraf .. appelleren. *C. v. Dourne, 1612, a. 64.* Als hem iemandt bevindt beswaert by eenigh appointement oft vonnissen gegeven by schepenen van de stadt van Lier, sal daeraf moghen appelleren aen de borgemeesteren en schepenen der stadt van Antwerpen. *C. v. Lier, Stijl, XI, 1.* Soo wie hem bevindt gegraveert met eenigh vonnissen gewesen by de oudermans van de lakenhalle, ... *Ib. a. 5.* Want eenige persoonen diversche reysen personelijck compareren sonder nootd, waarby de wederparty, succomberende, soude, by de taxatie en beaelinge van alsulcken comparitie, boven redenen moghen worden beswaert en gheintresseert. *C. v. Lier, Stijl, XIII, 7.*

5) *Aanklagen, betichten, in rechten betrekken, fr. accuser, attirer en justice*. || Men en mach hier van geen slecht stryboeten [slecht, enkele stryd- of vechtoeten] doen vangen die buyten der vryheit geschiet zyn mochten, en gevangen houden, om hem naemaels te beswaren noch beclagen. *Pior, Cart. K. v. St.-Truiden v. 1547, a. 26; II, 589.* Als een ghevangen onder der Divisen rechte by eenighe andere heeren oft officieren beswaert wordt van andere delicten en misdaet dan daervore hy gevangen is en geleverd wordt ter plaetse daer hy 't leste misdaet onder Divisen rechte geperpetreert heeft, soo moet den officier van der plaetse daer hy geleverd is eenen bequamen dach stellen, en assigneren allen den officiers die ghevangen, aengetaet oft beswaert hebben, te comen gestoffeert en gefurneert om tegen den ghevangen te procederen. *C. stad Mechelen, VI, 13.* (Nannius vertaalt het woord door *impetere*). Indien daernaer dien beruchten werde beswaert bijt verclaeren van getuygen, ... soude men daerop oock mogen comen tot aantastinge en gevanckenisse van den persoon. *C. v. Antw. comp. VII, I, 9.*

6) Eenem gevangens. *De voortdoring zijner opsluiting, tot nader uitspraak des rechtters, verzekeren, fr. assurer la continuation de son emprisonnement jusqu'à la prochaine décision du juge; ook recommander.* Men mocht eenen reeds gevangen zittende schuldenaar ook, ja niet *simpliciter* recommanderen, maar als vannieuws apprehendeeren, alsof hij vannieuws elders buiten de gevangenis aangehouden geweest was; in dit geval was de schuldenaar, bij vrijproking van zijne eerste in recht betrekking, niet ontlagen van de tweede opsluiting. *On pouvait aussi, non pas „simplement recommander" un débiteur déjà emprisonné, mais quasi l'apprehender à nouveau, comme s'il avait été de nouveau arrêté ailleurs hors de la prison; en ce cas, le débiteur n'était pas relaxé de son deuxième emprisonnement par l'acquiescement de sa première poursuite.* Zie *C. v. Antw.* 1592, XXII, 30. || Soo wie eenen gevanghen wilt recommanderen oft beswaren, mach dat doen, hetzy dat deselve persoon ghevangen is om civile oft criminele saecken, midts gevende den steenwaerder daerf eenen stuyver, die daerf boeck is houdende: Maer de beswaerder is schuldich den ghevangen binnen den derden dage naech hy hem beswaert heeft, ticht en aanspraeker te doen, op de verbeurte van der instantien. Tenwaer dat die recommendatie geschieft ware wt crachte van gewesen vonnissen oft condemnatie volontaire alhier ghewesen oft gepasseert. Wel verstaende, dat daghene die wt crachte van executiorialen van den hove alhier ghevangen is, anders niet en mach beswaert worden dan by oorloff van den hove. *C. v. Antw.* 1592, XXVII, 28. *Id. comp.* V, VIII, 52—54. Een poorter oft ingeseten vermach een buytenman, gevangen weende binnen den Steen, te doen beswaren met dry schepenen, en wordt soudanighe bewaringe geteekent int boeck van den eijer, denwelken alsdan soudanigen persoon niet vuytlaeten en mach sonder consent van den beswaerder, oft met vonnisse van schepenen die van de beswaernisse kennisse hebben. *C. v. Middelburg*, v, 13. Eenem persoon, 'tzy voor eenigh misdact, oft voor schulden gevangen synde, mach voor ander misdact oft andere schulden in de ghevangnisse beswaert worden. *C. v. Brussel*, 1606, s. 68. Christijn: *potest aggraviari.* It. *C. stad Mechelen*, II, 40. *C. v. Lier*, *Stijl*, III, 13. Die gearresteert syn omme intert van wette te maken, ofte gheapprehendeert by vorme van executie, 'tzy criminelick ofte civilick, moghen, met kennesse van twee schepenen, beswaert werden by vorme van arreste, omme jaghene hemlieden voor schepenen ander interdt van wette te maken, by denselven ofte ander arrestantem; en al waers d'eerste arrest quaet vercleert, daeromme en soude t'arrest by beswaernesse ghedaen niet quaet wezen, maer men soude daermee moghen voortgaen, tenware dat t'arrest van beswaernesse dependeerde van d'eerste, hoewel de criminele saecken niet ghesuypendeert en werden omme de civile beswaernesse. *C. v. Antw.* I, v, 15. Quene arroeten en moghen worden ginterponeert op vrende personen gedurende de kernissen ofte vytheden van sint Bervaes, sint Remaelus en sint Remigius; binnen welcken tydt oock daghene die voorheen sijn gearresteert geweest, niet mogen beswaert werden, tenzy over schulden binnen deselve vytheden gecontactent, oft over affrekeninge in dien tydt gehouden; behoudelyck dat de violateurs van statuten een tweede arrest sullen subjeet blyven. *C. v. Maastricht*, *Recht de* 1605, XXI, 3.

BESWARING, zn. v. 1) *Verwerping, fr. repouche.* || Soo de geintimeerde in sijnder justitietien eenige nieuwichheit allegerde, daerop d'appellant geoorseect soude mogen sijn te scrijven, oft soo verre de saecken in der voorgaender rechtstont oft instantien sijn mondelinge beleid, sal men scrijven bij beswaringen, verantwoorden, replijcken, duplijcken. *C. v. Santhoven*, *Stijl*, 1557, s. 170.

2) *Betwichting, fr. accusation.* Zie *BESWAREN* 5). || Indien d'officiers, die hem [nl. den gevangene] ghevangen, aenghetast oft beswaert hebben... niet en compareren ten voors. dagh, soo wort alseke beswaeringhe ghehouden voor nul en van onweerdem. *C. stad Mechelen*, VI, 14. Nannius zegt voor de drie wkw.: *crimina quae obsecrunt.*

3) Hetzelfde als *BESWAREN* 2). || Soo wanneer iemandt alhier ghearresteert, gevangen, oft, in gevangenisse weende, beswaert wordt, en sijne partije hem binnen den derden daeghe gecme ticht oft aanspraeker en doet, ... so sal de beswaerde van den arrestamente, gevangenisse, oft beswaeringhe costeloos en schadeloos ontalaghen werden. *C. v. Lier*, *Stijl*, III, 13.

BESWEEREN, bw. Zoals thans, *bezwoeren*. 1) *Onder eed bevestigen, fr. affirmer par serment.* || De costen van dezer visitatie te doene [nl. schouwing van wonden], die verleyt degheene die de quates betalen moet, maer het doet hem payment en afelach van sneesters cuere, mids dat sijn meester daermee onghelast es van sijne cuere zelve te bezwoerne. *C. v. Aalst*, *Orig.* XLVI, 14, *Vonnis* v. 1465.

2) De privilegien van een land. *Er de nakoming van sweren, fr. (les privilèges d'une ville, d'un pays) en jurer l'observance.* || De coninc van de Romeynen beswoer de stede van Sint-Omaere, den xxviii in lauwe LXXXVI. *Piot*, *Chron.* 256. Dissendachs in de Paesschedaeghen, xxix van maerte xiiiic xvii, bezwoer hertoghe Philips syn stede van Brugge; inghelycx blant van den Vryen. Ib. 282. Int jaer xvc en zevens quam de keyser Maximilian binnen Ghendt, en beswoer... de stede van Gendt en tlandt van Vlaenderen. 284. Int jaer xvc xiiii, den iiii dach van maerte, bezwoer hertoghe Kaerle syn landt en graefschap van Vlaenderen. 285. Volgens de staets-privilegien, die jaerlijcx beswoeren worden int vernieuwen van de magistrat. *C. v. Diest*, *VZ.* I, 3.

3) In het leenroerig stelsel: leenmannen, vassalen, laten. *Hun den eed van hulde of manschap en trouw afnemen, fr. (dans le système féodal) recevoir le serment d'hommage et de fidélité (des hommes féodaux, vassaux, tenanciers).* || Eest dat sake, dat een man late heeft, en en sijn zij niet beswoeren, soe en diedet nijet dat mer mede bedrijft; en en can hij se nijet bedwingen te sworne, soe moet se sijn overheere van rechtshalven daertoe dwingen, dat sij hem hulde en trouwe moeten sweren. *Dit is trecht van Udale*, 113. (14c B.)

BESWEERING, zn. Zoals thans, *bezwering*; *fr. exorcisme.* || Dat alle wiehelingen, die gecieden bij incantacien en bezweringen des viants, en bij nigremancien, oft bij adoracien, idolatrien en sacrificien, syn verboden. *V. D. TAV.* 77 v.

BESWINDELEN (Beswendelen), ow. (Limb.). *Uitteren, verkwijnen, fr. dépirer, languir, se défaire.* Kil. swinden j. swijnen, *tabescere, escavari.* Grimm beschwinden, *tabescere, schwinden.* || Die hamelsche coninc, onse Here Jhesus Christus, die hinc een den erus allene met... met beswendelden handen, met vorseedenen hem

ten, ... *Vad. Mus.* II, 429 (Hulthemach ha. n^o 192).

BET (Beth, bad, bat), bijw. 1) *Meer*, fr. *plus*. || Een stucke boesche houdende een zille ocht luttel bad, gheleghen te Ketelberge, op die steengrove. *Schep. Hof van Donck* 1401 (Limb.). Beth dan hondert dausent mannen *JAN v. DIXMIDE* 2. Bet dan viertich dausent Fransoysen. 5. Item syn onder Botzelaer ledich liggende bat dan hondert bunderen lante. *Statist. te Rotselaar*, 1598. *Brab. Mus.* I, 102. Deselve, voor het stipuleren [schrijven] van eenige schriften, van elke zyde inhoudende ten minsten achthien regulen, elcken regel van vyf woorden ofte bet, mits de double, iv schel. vi den. par. C. v. *Auden*. 2^o d. 435, 11 mrt. 1619. Uyt dien de borghe beth dan eene maend gestelt was. *VAN DE VELDE*, *Annot.* 159 (1729). Omdat den cheyns bet dan dry jaeren onbetaelt was. *Ib.* 251 (1626). Met beschrijvinghe van ix^o mannen ofte beth. *REMBRY*, II, 389 (17^e E.).

2) *Beter*, fr. *mieux*. || Die minsohe sprac: Herte lief, wat meynt dit? Want si bebaghen mi vele bat dan dandere. *Aller Kersth.* 34.

3) *Lichtelijker*, gemakkelijker, fr. *plus facilement*. || Sonder waerachticheit en mach justicie niet staende blijven; en oie en mach men den mensche niet bat bedriegen dan met logenen. v. D. *TAV.* 373 v^o. Ick stelle my in al ter goeder correctie en verbeteringen der geleerder en van allen anderen hen bat verwetende. *Ib.* 413 v^o. Omme de partyen noch bet te bewaren. C. v. *Iperen*, *Kast.* a. 142 (1536). Om noch bet teghens alle ledigheyt en de inconvenienten daeruyt commende te remedieren. *Pl. v. Vl.* 15 juni 1556, a. 16. I, 85. Te bet (te bat). *Te beter, des te beter*, fr. *l'autant mieux*. || Om alsolke saken te bat te verhoeden. C. v. *Maastricht*, 13 nov. 1409, blz. 468. Om die banieren te bat gepareirt en sekert te siin. *Pior, Cart.* 10 juni 1417, a. 7. *St. Truiden*. Opdat zy [nl. de burgers van Bilsen] hunne vryheyt, politie en statuten te bat souden moegen onderhouden. *O. Liège*, 27 jan. 1548, a. 7 (In a. 6 leest men *te beter*). *Gr. Loon*. Omdat te bet den val en perijokel van den simpel en ongheleerden volcke soude worden voorhoet. *Pl. v. Vl.* 29 apr. 1550. I, 171. Om twater te bet te doen trecken naar de sluusen. De *Pz.* en *Bz.* XXIII, *Basel*, II (1587). Omdat elck te bet van zyne penninghen moghe bewaert syn. C. v. *Denderm.* v, 10. Ten eynde eenen yeghelycken hem te bet wachte van quade faicten te perpetreren. C. v. *Cassel*, a. 157. Ten fyne dat dengonnen die t'decreet vercoreghen hebbende, te bet van sijne penninghen bewaert sy. C. v. *Broekburg*, ix, 14. Om die saecke te bat tot honre memorien te brengen. *C. gr. Loon*, I, II, 26. Ten hende dat dezelve drapperie te bat in baren staet bliven sal. *Dz. Pz.* en *Bz.* *Aalst*, III, 452. *K. Veldersamb.* 1420-1464. Omme dat de vors. lakene voortan te bat te vaster ghewezen moghen wezen. *Ib.* 444. *K. Wollewevers*, 1481. Elc met eenen diverschen zeghele, ten hende dat men den eenen voor den anderen te bet kennen moghe. *Ib.* 445, 1527-1528. Ten dien hende dat zy [nl. de wezen] te bet van den huere bezocht mueghen werden. C. v. *Brugge*, II, 23 juni 1507, a. 2. Bet meer dan min, *eerder meer dan min*, fr. *plutôt davantage* of *un grand nombre que moins*. || Certificeren oick, dat wy hebben in chys omtrint hondert seven en dertich capynen, elve gansen, bat meer dan myn, op diverse goeden onder *Eversberge*. *Denombr. te Eversberg*, f. 3 v^o, 1530.

Bet (beth) neder. Eigenlijk *meer naar onder*, afwisselend met *Nedervaerts*, fr. *plus bas*, sp. *mas abajo*, lat. *inferius*, aan den voet van de vorstelijke oorkonden vóór het handteeken van den tegenteekenaar of vridigever.

BETAEMTE, zn. v. Verplichting volgens maatschappelijken stand. || En werden de voors. vadere oft moedere gehouden desselve huerliedier kinderen ter schole te doen, neeringhen oft andere ambochten te doene leerne, naer huerliedier betaemte [nl. *zoals het betaemt voor kunnen stand*]. C. v. *Iperen*, *Kast.* a. 73 (1536). Maer moeten die [nl. de uitvaart en jaargetijden] doen doen de hoire en aeldinghers van den overledene naer sijnen staet en betaemte. *Id.* a. 211. En bleve weesen rente ofte cateilen meer dan hare redelike sustinanche draghen mochte na hare betaemte, teourplus, dat boven der sustinanchen comt, es sculde te weene in baten van den weesen. C. v. *Gent*, *Gr. charter* v. 1297, a. 11.

BETALEN, bw. Graanrenten, renten in natuur, fr. *servir, livrer* (des rentes en grain, en nature). || Een mudde rogs sjaers erfpachts, .. alle jare welec en ummermeer sinte Andriessmisse, des apostels, binnen Diest op sinen eeren [dorschvloer], sonder sinen coet ocht commer, te leverene en te betalene. *Schep. Land v. Diest*, 26 mei 1372. It. 18 mrt. 1439 De rogenten, van oudts betaelt, van denwelken geen constitutie en blyckt, [mach men loosen] elcke veertele met seesthien Carolus guldens eens. C. v. *Lier*, XI, 6.

BETAMEN, ow. 1) *Noodig zijn*, fr. *être nécessaire*. || En alle erde en alle saden, die ter dikinghen betamen, die mach men nemen buten der dikinghen, also alst acepenen rede dinct, die ter dikinghen behooren. 26 febr. 1259.

2) *Van belang zijn*, fr. *importer*. || Alsoo het betaemt, soewel tot onsen dienste als tot het gemeyn welwesen en voordeel van onse goede onderdaenen deel hebbende in de actuele overstroemde en vlottende landen, genaemd .. dat deselve ten eerste worden heringedyckt.. *Pl. v. Vl.* 16 febr. 1726. VII, 2032.

BETECKENEN, bw. 1) *Aanduiden, aanwijzen*, fr. *désigner*. Dat deghene [nl. de schoolmeesters], die alsoo gheadmitteert en gheapprobeert sullen zijn schole te handen, gheene andere boucken sullen mogen voorlesen noch leeren .. dan deghene die beteeckent en ghedesigneert zijn by adviese en declaratie van dien van onser voors. Universiteyt van Luevene. *Pl. v. Vl.* 29 apr. 1550. I, 168.

2) *Onderteekenen*, fr. *signer*. || In kennisse en oironde van alle welcke, soo hebben wy die voorgehoemde ordonnantien, privilegien, beteeckent met onser handt en name. C. v. *Ravenstein*, *Oork.* 9 apr. 1522, a. 52. Die twee schepenen die daerover gestaen en beteeckent hadden [nl. een testament], ieder ses st. *Ib.* *Oork.* 14 febr. 1651, a. 85.

BETECKENINGEN, zn. mv. *Kenteekens, kenmerken, bewijzen*, fr. *indices, marques, preuves*. || Alle ghemeeene heymelicheden, goten oft schauwen, worden ghecuyt en gheruymp, ten ghemeeenen coeste, ter eender reyse deur het huys ofte erve van den eenen, en ter ander reyse deur 'thuys ofte erve van den anderen, ten ware contrarie bethooh van servituyte by documenten ofte andere beteeckeninghen sulax vuytwysende. C. v. *Aalst*, ix, 16.

BETER, bn. 1) *Ander*, fr. *autre*. || Waert so dat yemend, [die] in suloken faiten beleyt ware, dies

onsculdich ware, die soude moghen t'syne onscult comen up de daghen van den besaite, en soude moeten comen in sheeren handen, prouven sinen *alibi* en doen inwaars dat hy ten tiden als t'feit gheviel, was te beteren plaetsen en steden. *O. v. Aalst*, 500 (16^e E.). Zo wie t'Aelst in eeneghen dootlach gheleyt wart, en hy souffissante onscult doen can, of sinen *alibi* gheooghen, dat hy te betere plaetse was, de claghers. *Ib.* 502. (Men leest op het einde der rekening van het gasthuis te Assche, 10 aug. 1298: „Dit es de scout, die dese meester makede bi sinen tide en thus sculdech blief, doe hys afghinc: Gorise den scepere xxiii^e s., en ere Edelkenne, van huren, xlviii s., en enen Gillikine ix s. En alle dit ghesoede met den *beteren* paymente.“ Wij meenen, dat *beter* hier ook in den zin van *ander* moet verstaen worden.)

2) Zoals thans. *Fr. mieux*. Om den *beters* wille. || Dat men die conde doet [*nl.* van den vrede], dat wert gedaen om den *beters* wille. *Piot, Cart. II*, 597. *K. v.* 1547. *Beter* gedaen dan gelaten. *Een gezegde meestal voorkomend in oorkonden rakende het bestuur van weesgoederen*, *fr. location qui se présente le plus souvent dans les documents relatifs à l'administration des biens d'orphelins*. || En en mogen [*nl.* de voogden] geen erigoeden vercoopen, wisselen, vertieren noch veranderen toebehoorende den weesen, dan bij huren byheete [*l.* beheete], wille en consente [*nl.* der oppervoogden], dairtoe geroepen huer magen en vrienden, en dat zij aldair affirmeren dat *beter* gedaen zijnde dan gelaten. *v. d. TAV.* 26 ^v. Soe eist, dat wy [*nl.* proost en schepenen van Kortrijk], zere ghehelt synde om te bevellene den vors. ledichganc [*fr. grève*], hebben, by goeden advyse en ripen rade, en om *beter* ghedaen dan ghelaten, ons ghevoucht en gheconsenteert int verzoec van den vors. drapiers en vollers. *Rekenk. van Brab.*, doos 26. *Schepenbr.* 16 juni 1422. Zonderlinghe omme t'eviterene t'imminent pericle in ghevalle van breederen dilaye, en omme *beter* ghedaen dan ghelaten. *O. v. Brugge*, II, 506 (1546). Contracten van den weesen weghen gedaen, worden gedaen by authorisatie der overmomboiren en der Weth, respective by twee diverse consenten en acten, met voorgaende attestatie van vier vrienden en maghen van *beter* gedaen te syn dan gelaeten. *C. v. Brussel*, 1570, a. 44.

BETERDEN, BETREDEN, bw. (verl. deelw. *beterden*). *Den voet stellen op eenen grond, dien men, voor verachteerde schuld, wil uitwinnen*, eigenlijk: *dien in beslag nemen, fr. mettre le pied sur une terre qu'on veut évincer pour une dette arriérée*, proprement: *la saisir*. Zie **BELEIDEN** 7). || Welcke wete en insinuatie gedaen en daervan behoerlijk gebleken sijnde, soe *beterden* de stadthoudere met twee mannen van leene, ter presentien van greffier, den gront of pant, en doen aldaer, uijt crachte van voorgaende vonnisse, by manisse des stadthouders, het ierste beseth. *C. leen^e v. Mechelen*, I, 5. Dat den pant *beterden* es en het eerste beseth gedaen. *Ib.* a. 6. (De Cost. der stad Mechelen zegt: „Soo wie eenighe erve wilt doen beleiden, om deselve te moghen uytwinnen, die is schuldigh te ver- versoecken een den schouteth en twee schepenen, te gaen op de erve en gront, die hy beleiden wilt. XIII, 19. Nannius: *ut in rem praesentem eant*.“) || Zoo wie eenighe acten van condempnatie ofte andere saecken executoire zal willen legghen ter executie op gronden van erven ofte huusen, den executeur is ghehouden te gaene en hem te transporteren ter

plaetsen daer t'goedt gheleggen is, met hem nemende twee schepenen en cuerheers, en t'zelve goedt te *beterden* en *saisieren*, ten fyne van t'zelve by den juge ghewezen te worden in s'heeschers handen, en daernaer ghedeceerteert. *C. v. Feurne*, LXI, 1. *C. v. Roosselaar*, VII, iij, 14. Hoe dat hy beclaeght en doen *beterden* heeft huys en hoff etc. door faute van *betaelinghe* van. *St.-arch. v. Diest, Weesen Van Daelen*, 1717. Als eenighe gouverneurs van kercken, godshuysen, heijlighegheest, cappellerije, oft andere persoonen heure panden niet en weten te designeren oft te *beterden*, soo sijn sij ghesactionneert op denghenen die hen ghewoonlijk is gheweest *betaelinghe* te doene. *C. v. Herentals*, III, 4.

BETERDING (Betordinge, betredinge), zn. v. 1) *Inbeslagneming*, *fr. saisie*. Zie **BETERDEN**, **BELEIDEN**, **BELEIDING**. || Welck beleyd in cas van evictie moet gedaen worden by *beterdinge* van alle de panden en elcken besonder, den rentheffer oft cheynsaener verbonden, immers die hy begheert tevinceren. *C. v. Brussel*, 1606, a. 99. Christijn: *qua inductio faciendi est per ingressum hypotheca*. Sonder dat van noode is te *beterden* alle de parcheelen van goeden. die men sal willen beleiden, en elcken van dien besonder; maer is genoech dat de *beterdinge* gedaen worde op een parcheel oft stuck van de goeden des debiteurs. *Ib.* a. 105. Wel verstaende, dat de voors. *beterdinge* en besetten gedaen worden telcken met versche leenmannen; maer int doen van de leveringhe van suloke goeden moghen mannen van leene, die over de voors. besetten en *beterdinge* geweest sijn, daer weder wel overstaen. *C. leen^e v. Mechelen*, I, 6. Den aenleggere [sal]... daerop versoecken vonnisse oft permissie van *beterdinge*; dewelcke hem verleent wesende, sal den pandt, naer syne qualiteyt, by leenmannen oft schepenen worden *beterden*. *C. v. Valkenburg, Stijl*, 1631, a. 42. *Beterdinge*.. en *pandthooninghe* *Ib.* a. 43. En t'zelve ghedaen, sijn de rentiers ghehouden te gaene binnen veertich daghen daernaer, metten ampmpan, gheassisteert met twee cuerbroeders [*nl.* burgers], en doen *beterden* den grondt en assignement; en binnen den ghenachte van dezelve *beterdinge* ofte voetatellinge partye by denselven ampmpan insinuatie te doene. *C. v. Feurne*, XLVII, 1.

2) *Meting*, *fr. mesurage*. || Een leen, wesende de stadt en vryheyt van Caprycke, groot wesende 2800 ghemeten ofte daerontrent, palende en abouterende, volghende de *beterdynghe* danof ghedaen op den 12^{en} en 13^{en} october 1633, .. soo hiernaer volght. *DE Ps.* en *BE. XIII. Kapriyk*, 56 (1644).

BETEREN, bw. 1) Eene miswerkte of mislukte stof of waar. *Verbeteren, beter maken, hormaken* zoals 't behoort, *fr. améliorer, rendre meilleure, refaire comme il faut* (une étoffe ou marchandise mal travaillée). || Laken metten hare mach men met sweter verwen *beteren*; wtghenomen groene en rode, en sandreys lakene, mach men *beteren* na goetduncken der dekenen. *Kb. lakeng. Diest, Ord.* v. 1414, a. 25. Soe wat leeder dat men wederseeght [afkeurt], dat zal men weder inlegghen en *beteren* met watre en met scorsen. *Kb. v. Diest*, b 164. *Beteren* ende niet *argeren*. Gebruikelijk beding in de verhuring van huizen en landgoederen. *Verbeteren en niet verergeren*, *fr. améliorer et non détériorer* (stipulation usuelle dans la location de maisons et de biens ruraux). || Gheleefde... en altoes de vors. hofstat metter voningen te *beteren* en niet te *argherne*. *Laathof v. Lontje v. Walencourt*, 1343. En Jan vors. heeft beloofd dit vors. goed... altoes

te beteren en niet te achteren. DE PR. en Bz. IX. *Nazareth*, 10 (1414). Heeft de voirs. Jan Van der Heyden noch geloofd, ... de voirs. goede altoos te beteren en niet te argeren. A. WATERS, *Sermoes*, Oork. 18 nov. 1422, blz. 22.

2) Eenon finantieelen toestand. *Verbeteren*, fr. *améliorer* (une situation financière). || Ware dat sake, dat de here de poort eeneghe wys wilde beteren en eene andere wet setten, by rade der scepenen van derselver poort, omme beteringhe der poort, eene andere wet mach hij setten. K. v. Denderm. v. 1233, a. 29. De Lat. tekst heeft resp. *emendare* en *emendatio*.

8) Eene schade. *Vergoeden*, fr. *réparer*. || Soe wanneer dat men in den scehuedere (zie SCHIEDHOEDERE) eenich gebreck vonde, ter wettiger waarheit, soe willen wij dat hy ons dat betere en verichte. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 1 f. 8 v. 17 mei 1383.

4) Een misdrijf, kwetsing, doodslag. *Goedmaken*, *beten*, *vergoeden*, *genoegdoening* geven, fr. *réparer*, *amender*, *donner satisfaction*, *indemniser*. || Alle die misdaden die sullen syn ghedaen jeghen die heleghe kerke, iof jeghen den persoon van der heleghe kerke, die grave hout te hemwart te doen beterne bi siere heerlicheide. K. v. Brugge v. 1281, a. 10. I, 244. Ofr. tekst *amendir*. Dat de broke en de meedaet ghebeteret werde en siin seggen [al des hertogs] ghestadech blive immermeer. 19 mrt. 1805. Wij den anderen een let brickt, sonder laem daeraan te blijven, die sal der partijen beteren met eenen wech Sint-Jacops in Gallissen. K. v. St. Truiden v. 1366, a. 7. en *passim* Is die sake al sollich dat men meynd dat he namoils suenen mach, so sal men roepen absin alwant ter tijt dat he gebetert heeft. C. v. Maastricht, *Stat.* v. 1380, a. 88. In welken gevalle soude die persoon, denselven dieff ofte dieven alsoe vuyt furien en haeticheden doet geslagen hebbende, tselve en den heere moeten beteren civilic alleene. C. v. Antw. 1545, I, 21. Zo wie van eenen anderen quetsuere ontfact daer men kuere of surgie af doet, dat men den ghequetsten sine quete en smerte betert bi den surgien die den ghequetsten in cueren ghehad heeft; en daer de meester surgien heeft van zijne cuere van hoofwonden een pond parais, daer heeft de ghequetste over sine smerte III lib par, dat es driewarf alsoe vele als de meester. C. v. Aalst, *Orig.* XLVI, 1.

5) *Straffen*, fr. *corriger*, *punir*. || Den misbruiker [i. misbreucker] die en den heere sijnen bruck niet en can voldoen, wordt gestelt te water en te broode, oft bij schavotteringe oft andersints gebetert oft gestraft. C. v. Antw. comp. VI, 1, 4.

6) Zijnen einch of conclusie in eene rechtszaak. *Veranderen*, *wijzigen*, *verbeteren*, fr. *modifier* et *redresser les conclusions de la cause* (Crahay). || Hoe en waer men die saecke beteren sal? ... Der voers. Liebrecht [hadde] syn wederpartye doen voor ons dach doen, en gaf een verbeteringe noch over; hetwellich afgewesen waert, aengesien dat die saecke in onsen [al van het oppergerechts] handen was; want men geen aenhanck maecten en mach naedat eenige oleyen bank die saecke bracht hebben voor hun hooft; maer totten opsetten mach men verbeteren en aenhanghen voor die bank daer die saecke bedingt is, en niet voordere. C. gr. Loon, I, vi, 76.

7) Een getuigenis. *Wederk.* — Sich beteren. *Zijne getuigenis veranderen*, *wijzigen*, fr. *changer*, *modifier sa déposition*. || Een getuigen, sijn verclaren gedaen hebbende, mach hemselven corrigeren en

beteren, behoudelijck dat hij tselve doet cleer hij nitte examinatie-camer of van de commissarissen soheijt. C. v. Antw. comp. V, xi, 80.

BETERING, sn. v. 1) *Beste voor bedroeven misdad of overtreding, en bestaende 'lij in lijf of geldstraffen, in „wegen“ of bedevaarten, of in een „ontleerende“, of liever „erlijke“, of „aerkerstellende“ straf; genoegdoening. De lijfstraffen en bedevaarten konden over het algemeen met geld afgekocht worden; het was een niet onaanzienlijke, of schoon, m. e. een onreine bron van inkomsten voor de „hooge“ heerlijkheden.* fr. *Amende pour méfaits ou contraventions, consistant soit en punitions corporelles ou pécuniaires, ou en pèlerinages, ou en une punition dite „amende honorable“; satisfaction. Les punitions corporelles et pèlerinages pouvaient généralement être rachetées; c'était une source de revenus assez considérable, bien que, à mon avis, impure, pour les „hauts“ seigneuries.* Zie Oannaert, *Wijngaert*. En dan moet die acouth nemen, van den goeden des verwonnens, erstwerf die beteringe taeren (Lat. tekst *emendam domini*). K. v. Diest v. 1228, a. 11. Zo wie zo yemene wont met knive ofte met colve ghepint, hi verliest sine hant; en ware of soe, by gracie van den heere, wurde verloot; waert oec taake dat de beteringe van den vorseiden dinghen bij gracie waere, zo soude hy eerst den ghewonden ghenouch moeten doen ten vonnisse van scepenen. K. v. Safflars, febr. 1264, a. 8. Die gheboden wert te ghelsa, wille hy en sine partie bliven in de paisierres, die van den xxix syn, en eeker doen wille bi hemlieden beteringe te doens oft beteringhe tontfane, wij, ofte onse bailliu en die vors. paisierres, sine schuldich te makene vry en quite van allen ghelscepe. C. v. Gent, *Gr charter* v. 1297, a. 51. Die meedaet oft meedaen wort in desen vorseiden manieren, selen beteren en beteringhe nemen na raet en ordinancie der dekenen; dies niet doen en woude, soude ghelden xl st. en die gulde verliesen. K. v. d. Wolwerk te Diest, v. 1333, a. 132. Eynich vrende man de synne portere meedeit mit werken of mit woerden bynnen der vriheijt van der stat, de sal dobbel beteringe doen. C. v. Maastricht, *Stat.* v. 1380, a. 24. Als den vrouwenname hoire beteringe geest is, dat hoire man, of he wilt, die beteringe voor hoire doen mach, is sie van gueden came. Ib. a. 26. So wanne en alsoe balde als van dootalage, van leemden of van synghen anderen sryde, twent en onmynnen, claight gheden es, en die beteringe darvan geboden, geropen of bevolen is te doen. Ib. a. 59. Aen beteringen die geest-warden den meesteren, geeworen, governeren, of ymanne toshorende den rade van der stat, of ymanne der in der stads dienat is, om meedaet wille, die home meedaen of mesproken is om sijns ampts wille, do es sal der here noch der voeght deyl an hebben; mar die „weghe“ solen desheens sijn alleyn den also om sijns ampts wille mesdoen of mesproken is, en die beteringen die „in gelde“ darto verboert werden, ... die solen der stadt alleyn sijn Ib. a. 89. Soe zal die richtere tghelaech betalen, en heffen van den sculdere, en v. s. daertoe, te beteringhen, es die sculdgehe sulo man datten die richtere mach bedwingen. K. v. Diest, a. 132. De jugs es schuldich te anziene de vrees die an de quetsure claf, en daernaer beternesse te wysene. C. v. Aalst, *Orig.* XLVI, 1. De mincken pleeght men te stellers omtrent tderde alsoe vele als de beternesse van der quetsuere van diere woude ghedraecht daer de mincke af spruyt. Ib. a. 4. Is te weten dat van

misdadiger quetsuren... die partye, die misdaen word, den keure heeft te kiezen ten gelde oft ten wage. *C. gr. Loos*, I, VI, 66. **Berlijcke** — **proffitelijke boete**. *Verkerstellende — geldelijke boete*, fr. *amende honorable — pécuniaire ou profitable*. Zie **BETERNIS**. || Alle injurien oft lasteringen daer jmans eere, naam en faame mede wort vercoert, staen tot eerlijcke en proffitelijke beteringe naer gelegentheit van de saecke; behoudelijck dat men, ten sensiene van liechte persoonen, oft van guaden naeme en faame, geene eerlijcke beteringhe oft boete aen en wijst, maar alleenlijck eenige somme van penningen. *C. v. Antw. comp.* VI, 1, 46. Daer gheene faitelike misdaet en es, anders dan van woorden, dat es men schuldich te beterne bi pelgrimaigen; oft eest so, dat yemend andren blameert met loghenen in zaken sengaende sijne eeren, dat pleecht men ooc te beterne by heerlijcker beteringhen, in deser wys:.. (Zie aldaar). *C. v. Aalst. Orig.* XLVI, 5 (15^e E.).

2) Van den finantieelen toestand enen stad. *Verbetering*, fr. *amélioration*. Zie **BETERNIS** 2). || Sij dat sake dat scepenen, bij assente des gherechts des heren van [t. ban] setten in broode of in wijne, come [t. ofte] in anderen coemanschenen, omme beteringhe der poort.. *K. v. Denderm. v.* 1283, a. 24.

3) *Ouerwaerde*, fr. *plus-valus*. || Waert by alsoo dat t'selve gordel, beter en meerder weerd sijde, by de gheswoeren schatters oft oude cleercoopers gaeltimeert worde, dat die beteringe wordt ghedeylt by der weduwen en den erfghenaem van den dooden, half en half. *C. v. Lier*, xv, 28. De ghequeste in een conflict daer diverse vechters oft twisters sijn, heeft keure enen van hemlieden toe te spreken voor al de compliceen... om beteringhe thabbenne nae de ghelegentheide van den stuccke. *C. v. Kortrijk*, II, 1.

BETERNIS (B—isse, —esse), zn. v. *Hetselide* als **BETERING** 1). || Al en woude hem die geintmaerde partye, in oas van gebrokender sauegardien, geen partye maken noch jongeren metten procureur fiscal, daeromme en soude niet blijven de emende en beternisse, en ois die integracie van der sauegardien v. d. *Tav.* 12 v^o. Bovendien [al boven de bedreigde straf der wet]... staat de partye altyt op heur geheel om emende, reparatie en beternisse te eyschene. *C. v. Antw.* 1545, II, 48. *Id. comp.* VI, 1, 7. Soo syn de voorsz vercoopers, constituanten en verbinders vervallen in een amende oft beternisse van enen wegh tot Roemen, oft tot S. Jacobs in Gallissie, oft daervoren gehouden te betalen viertich cheyneguldens, half tot behoef van den heere, en half tot behoef van de stadt. *C. v. Brussel*, 1606, a. 145. Christijn: *instaur in maliciam aut viam*. Wanneer iemant in gheselschap wort ghequestet, den ghequesteten mach voor sijne beternisse een van den gheselschappen... uijtkiezen en sijne actie op denselven intenteren. *C. v. Dourne*, 1612, a. 208. Van de kinderen ghequestet oft gheslaghen in haers vaders of moeders broode, behoort de beternisse van dien totten vader ofte moeder; en van ghehouden vrouwen, ghequestet sijnde, daerof competeert de beternisse aen hare mans. *C. v. Casterlee*, XIII, 6. Soo wie iemants beesten... met wete en wille quetste, sal daerover arbitralijck... ghestraft worden... boven de beternisse aen partije te doen. *C. v. Sasheusen*, *K. en br. v.* 1665, a. 84. **Berlijcke beternisse**. (Zie **BETERING**). || Twee manieren syn van beternissen: deene es proffitelijke, dat es gheht te

ghewene, dandere es heerlic, dat es met pelgrimaigen oft met woorden weder in te balen en daerof verghewensse te bidden. *C. v. Aalst. Orig.* XLVI, 6.

BETICHTEN, bw. *Zocals thans. Beschuldigen*, *betichten* van een misdaet, fr. *accuser d'un délit ou crime*, doek ook, een burgerlijcke zaken, in rechten betrekken, *aanspreken, gerechtelijck aanklagen oec schuld*, fr. *aussi, en matière civile, attirer en justice, actionner pour dette*. || Alle andere gevangenen, egeen poerters synde, moet men oock betichten binnen den derden daghe. *C. v. Antw.* 1545, I, 8. Soo wanneer den echouteth begeert, alvoren te comen tot meerder bericht van de waarheit en van de gelegentheit vant misdaet, daermode hij den gevangene wilt betichten oft belasten... *Id. comp.* VII, rv, 14. Overnolc syn d'officieren van de hooftmeyeren... schuldigh hunne ghevangenen van erime rakende lyf oft lidt, te leveren aen den amptman, met d'information daertoe dienende; denwelcken dienvolgende de ghevangenen is betichtende en aansprake doende voor de wethouderen der stadt. *C. v. Brussel*, 1606, a. 7. Christijn: *accusare*. Een arrestant doende enen buytenman arresteren oft vangen voor civile saken, is gehouden den gearsteerden oft ghevangen te betichten, en hem te fouderen van den arreste ofte apprehensie binnen den derden daghe. *C. v. Antw.* 1582, xxvii, 28.

BETICHTING, zn. v. *Beschuldiging, aanklacht, vervolging, aanspraak, eisak*, fr. *accusation, plainte, poursuite, action, demande*. || Moet de voorsz. betichtinge binnen den derden daghe voor recht gheschieden, ter presentien van den gevangen; ten waere, dat hy niet en begeerde in persone voor recht gebracht te worden, oft dat hy tegens de schult niet en wiste te segghen. *Id.* a. 24. Beslaeghen penninghen worden dry ghenechtdeghen achter den anderen besedt, en telcker reyse partyen daerof wete ghedaen sijnde, en opten derden ghenechtdegh valt betichtinghe [oft?] aansprake. *C. v. Brussel*, a. 83. Zie **BETICHTEN**.

BETIDE, bijw. *Bijtijde, 's moeyens vroeg*, fr. *le matin de bonne heure*. || En dese mense wilvi dat men se segge betide, om der armer liede wille, die betide moeten gaen te haren werke. 6 sept. 1291.

BETIEGEN, bw. (*Betoogh, betogen*). 1) *Betiegen* te rechte. *In rechte betrekken*, fr. *attirer en justice*. || Een jonge, tot sijnen jairen comen sijnde, betoogh sijnen momboer te rechte, om te hebben rekeninghe en bewijs van den sijnen [al van sijn goed]. v. d. *Tav.* 258.

2) *In beroep trekken*, fr. *attirer en appel*. || Omdat de vonnissen onderwijlen bij lange tijden nyt memorien gaen, daervan de partyen dickwils groot ongerief mochten hebben, en omdat dickwils de vonnissen betogen worden daervan men proces moet overeynden in geschrifte, soo is geordonneert, dat men nu voortaan alle vonnissen, hetsy verreykten oft andersints, in geschrifte stellen sal. *C. v. Diest, Stijl*, 30 oct. 1607, a. 7, bls. 880.

BETIEMEN, bw. *Weyruimen, verhoeden*, fr. *écarter, prévenir* (?). (*Betemmen, betengelen*, Grimm bezahnen, domare (?). || Om scade en moeynisse te betiemene en belietene. *Zegelbr. d. abdij v. Forst. Rijksarchief*, nr 11. (1852).

BETIJDEN, (**BETIJCK**), bw. (*betock, betogen*), *Betichten, beschuldigen*, fr. *accuser*. Verden **Betien**. || Soe waer yemant betaghen wort van desen saken. *K. lakeng. v. Diest*, 1833, *Wolwerk*, p. 27, a. 15. Om te verbeiden recht en vonnisse tegens enen iegelijcken van allen saken daer men hem

af soude willen belasten oft betijden, het waire criminelijk oft andersints. v. d. TAV. 179 v°. Inghewalle dat parthyen dat nyet geproeven en condonden den gerichte den sy dat betyden, sullen aldan.. vervallen syn in eenen weech St-Jacops. *C. gr. Loon*, I, VIII, 40 (1527). Hedde hem een doen verzeekeren, en woerde gequstet oft geslagen binnen tijde dat hij in verzeekernis stonde, daer soude hij aff moghen betijen met synen eet dengeenen daer [aff] hij hem hedde doen verzeekeren *Pior, Cart. II*, 666, *K. v. 1536, Van Vree te breecken*. Hadden hunner twee oft meer een wyf onschaeckt, die geereten hadde,.. en waer daer iemant me betogen en befaemt. *Ib.* 594, *K. v. 1547. Van Soetenske*. Item MCCCXX, op dit jaer vinck men en verbrande die lazarsche lieden, omdat men hen betoech dat zij christenheijde vergeven wouden, en dat zij putten en wateren vernijnt zouden hebben. *Pior, Chron.* 21 (16° E.). Dat die voorgenger.. sweeren [sal], soo wes houden [*i. hem den*] elegier betijdt, des is hy ontschuldich. *O. v. Graue*, VII, 2.

BETMEDE, bijw. *Evensoo, inagelijks, fr. de même, parallèlement*. || Voort behoort ten zelven leene.. Betmede, so behoort noch den voors. leene toe alle kerkgeboden te doene.; oec mede..; voortmeer alle boeten, enz. *DE Pa. en Br. II. Boergem*, 76.

BETOCHTEN (Betoechten), bw. *Lijftochten, eenen lijftocht geren, fr. donner un douaire*. || Gereserveert den leestevenden alleyn het gebruyke van dyen [erfgoederen], als sympelyk doerinne betocht. *O. leenk. v. Valkenb.* 1570, a. 6. Indien eenigh betocht huys en ediftie gheheel verbrant oft gheruineert werde,.. *C. v. Santhoven*, 1664, a. 79. De penninghen daeraf commende sullen.. worden ghesemployeert aen erfelijke renten, die de tochtensier oock sal moghen betochten. *Ib.* a. 83. Behoudelijck dat de lancxtlevende blijft betochten de helft van de voors. patrimonie oft stockgoederen van den overledenen. a. 98. Binnen Diest en cullen pen van dijen en valt egeen toecht op toecht, *hoe est*: erigoet en mach geen tweemaal betocht worden tot prejudicie van den erfman. *O. v. Diest*, VZ, v. 1.

BETOCHTIGEN, bw. Met dezelfde betoekenis (*même signification*). || Dat den vader dye goederen nyet en sal moegen vercoepen, dan alleynlick daerinne betochticht sal syn, syn leven lanck. *C. gr. Loon*, I, VIII, *Reces* 99 (16° E.). Alsoe dat, op betaelven lesten kint, gedevolvoert is geweest syne portie filael in die voers. goederen by die grootmoeder betochticht. *Ib.* bls 492 (1680). Goederen die verkocht worden door de kinderen-proprietarissen, daer de ouders aen betochticht syn, syn subject aen caduciteyt. *O. v. Maastricht, Reces de 1665, XXXIX*, 7.

BETOOCH, sn. o. 1) *Aanwijzing, fr. indication*. || Aan de vervolgere betooch doen van der plaetse daer de juwelen, lettragen oft andere zaken in de condemnatie begrepen, rustende syn,.. *C. v. Gent*, VII, 10.

2) *Vertooning, overleeging* (van een bewijstak), *fr. exhibition, production* (d'un document ou titre). || En daer hy die kendt [*m.* de schuldenaar synen schuldbrief], ofte dat hy awyacht, sonder eenighe peremptoire redenen te proponeren, zoo wordt hy, oet betooch van de obligatie en affirmatie van den heescheere, ghecondempneert in de betaelinghe. *O. v. Aelst, Stijl*, a. 24.

BETOOGEN (Betogen), bw. 1) *Vertoegen, voor*

oogen stellen, te kunnen geven, fr. exposer, montrer, représenter. || Here, die meentucht van Brugghe betoghen ou, dat die scepenen en raet maecten ene cure so swaer up die meentucht, warbi dat dit discort aldus es in die poert. *C. v. Brugge*, I, *Orig.* VII, 1280, a. 1.

2) *Toonen, laten zien, te voorschijn brengen, fr. montrer, faire voir, exhiber*. || Over dees vorworden waren scouteten en meieren en scepenen van den Lande; en d't gotahus hevets goede lettren en mach so wel betogen, waer so es te doene. *April* 1263.

3) *Wederk. — Hem betogen. Zich toonen, z. aanstellen als, fr. se montrer, faire mine de*. || Indien eenighe hemlieden betooghen hierin wederspanningh, wy willen dat,.. *Pl. v. Vl.* 22 mei 1546, I, 649.

BETOON (Bethoen, bethoon), sn. o. *Bewijs, wettelijk bewijs, fr. preuve légale*. || Doen antwoorde hij en seyde hij hadder [*al. aan een gehuurd land*] noch een evenzaet aen. Doe vielen sij in gedinge, en doen wert dengenen gewijst te synen bethoene. *Vonnissen v. Udele*, 24, f°. 135. Het was een man gewyst te synen bethoene end teenen gestaecten dage; doe quam diegene die gewyst was te thoenen int gericht, en dander, hy en quam noch hy en dede nootaken scinen; doe seyde diegene die gewyst was te thoenen: dat hy der hadde syn hulpe, en bode te bethoenen. *Ib.* 83, f°. 140. Wie mach thoenen zijn heerbringen met wettige bethoenen dat hij daerinne quam mette wet, en gehouden heeft een jaer, ij jaer, ij jaer, ix goudginge, stille en ongelengiert, volcomt hijs, hem blivet derve. *Dit is trecht v. Udele*, 95. En oft dat testament gebreck oft blaemte inhadde, soe sal hij dat thoenen met getuygen of andere wettelijke bethoene. v. d. TAV. 44 v°. Als twee poorters.. maldanderen, oft den eenen den anderen heeft gequstet, en dat daeraf en is gheen bethoon,.. *O. v. Herenthals*, II, 9 (1559).

BETOONEN (Betonen, bethoenen, betoenen), bw. 1) *Bewijzen, wettelijk of overtuigend bewijzen, fr. prouver, légalement prouver, constater* (ook *TOONEN, en getoonen*). || Vortane en mach niemen maisnide tonen, hen si van der moeder halven. Dat es te veretane van denghenen die tote here alsoe maisnideliede niet gheseten en hebben; en van denghenen diese betonen willen, daertoe moet men dach setten der heeren knapen, daer siene ute tonen willen. 24 juni 1297. Wijngardere, oecht wi si sijn, daer men wijngartstaken bi vindt, hout of tune, of te haren huis, sine conen betoenen wannen dat hen compt, soelens ghelden x s. *Kb. v. Diest*, A 63. Om te thoenen, dat een instrument gesimuleert oft geveist is, soe is genoch dat men hebbe ij getuygen; want die de geveistheit bethoenen wille, die impugneert niet directelike dat instrument, maer pijn te bewijzen andere te sijn geschiedt dan gescreven bij wille van partijen. Mair die een instrument wil proeven oft bethoenen valsche te sijn, die moet ten minsten dat bethoenen met ij oft met iij getuygen. v. d. TAV. 68 v°. **Betoonen ter (metter) waarheit.** *Bewijzen met getuygen, fr. prouver par témoins*. || Soe wat weorde zinen gast niet en waernt metter nacht dat hi sijn mes oecht sijn gheslepen wapenen afeghe, saels ghelden xx s., hi en betoene ter waarheit, oecht hi en houde op zinen eet dat hine ghewaernt heeft *Kb. v. Diest*, B 6. Soe wie der stad vesten erghert, oecht inwerpt, oecht eerde daerof ewagh vuert oecht draecht, saels ghelden xl s.,

en met enen man te betoenene. a. 4. Zij en conen redeleec onscout betonen. a. 24.

2) *Toonen, vertoonen, te voorschijn brengen, fr. montrer, produire, exhiber.* || Soo wie eenige rente vult crachte van schepenebrieven van Antwerpen heffende is op eenige goeden oft panden buijten dezer stadt en vrijheijt... gelegen, mach, bij gebreke van betaelinghe, de rentbrieven bethoonen [ver. vertoonen] voor amman en schepenen, en die laeten begonnissen. *C. v. Antw. comp. V, vij, 1.* Die eenich goet, hetey van buytenlieden, van fugitiven,... doet arresteren, aldan moet de officier, het arrest doende, den arrestant gheven eenen pandt, .. en de arrestant moet metten selven pande compareren voere den amptman en schepenen, en besetten aldaer den pandt en gearresteert goet, .. Item, op den yersten genechtdach moet de arrestant .. in der gebannender vierschaeren .. bethoonen syn besetel en vernyeuwen,... Item, ten naesten genechtdage soo moet de arrestant wederom comen in gebannender vierschaeren en presenteren synen pandt. *Ib. 1545, iv, 6/8.*

BETREDEN, BETREDINGE. Zie **BETREDEN, BETREDINGE.**

BETRECK, zn. o. 1) *Omcang, omtrek* (van huis en hof) *fr. encinte, enelos* (d'une maison et ses dépendances). Zie **BEUWICK.** || En binnen vichthien daghen daernaer van der Wet vercryghen briefven van daghinghen, met clause van authorisatie ten respecte van deghene die niet en souden residieren onder sijn jurisdictie en ressort; uyt crachte van welcke daghinghe (gheroepen ter [ten] betrecke van de ordinaire woonste van den overleden), en oock met affrie van billetten op de publycke plaetsen, sullen gheroeppen worden alle dieghene die sullen willen pretenderen eenighe schuldte ofte actie. *C. v. Veurne, xvi, 8.*

2) *Plan, ontwerp, schets, planteekening* (van eenen bouw), *fr. plan, dessin* (d'une construction). || Item, meester Gielys Stuerbout, van den betrecke te beworpene van den drie torren die ghemaeet sullen worden opt fondeersel dat gemaect es,... dwelck gemaect en beworpen es op een bert hangende in de kerke Sinte-Peters. **VAN EYEN, Louvois mon. 185(4). St.-rek. 1481.** Namelick aen het oostende van de Halle, over een nieuwe galerie, al waerof wy diversche patronen en betrecken ghesien hebben, hetwelck een schoon stuck werck soude wezen indient alsoo volcommen ware. Ten ije, so hebben wy noch een ander betreck en patroon ghesien, om de drie ghevels van der Halle af te breken en wederom van nieu op te maken, op sulcker voughen als het patroon uitwyst, hetwelck oock een groot circaet wezen soude, indient alsoo ghemaeet ware. *Ypiana, I, 352 (1611).*

3) Als rechtstarm. *Het betrekken voor ene rechtbank, dagvaarding, fr. l'action d'attraire en justice, ajournement.* || Wel verstaende dat den pachter [al. om gebrek van betaling veroordeeld sijnde tot ruiming] sal moghen ghenieten en hebben de note van het jaer, twelcke hy begost heeft te ghebrucken voor het betreck om pachtbrake. *C. v. A. Frijs v. Bruggs, a. 130.* Al is 't dat men tot hiertoe heeft ghesceert, ten ansiene van de betrecken in camere, soo in materie van huysruyminghe als tot .. en andere sommiere saecken, de betrocken verweerdere, als wanneer sy, comparende met d'eerste dagginge, presenteerden te volcommen aen de conclusien, daervan questie was te excuseeren van de costen dependant aen

het betreck, .. *C. stad Brugge, II, Stijl 23 dec. 1751, a. 30.*

4) **Betreck van naerhede. Naastingsrecht, fr. droit de retrait.** || Van laeghe en wissel van erve jehens erve, ghepasseert te wette zonder gheltd oft eenich voordeel, en valt gheen betreck van naerhede. *C. v. Veurne, xxx, 9.*

5) **Beroep op de hoegere rechtbank, fr. appel au tribunal supérieur.** Kil. **Betreck van vonnisse. Fland. appellatio, provocatio.** || Dat binnen onsen lande en graefschape van Vlaendren alle Wetten, excoerende jurisdictie, alle vonnissen by hemlieden ghewezen ghewoonlick sijn deselve vonnissen, ten vervolghen van partyen, terstont ter executie te doen stellene, sonder, onder tdecsele van den betrecke, reformatie ofte appellatie, by partye gheinterjecteert, danof te differeren, emmers als deselve vonnissen reparable sijn ter diffinitive. *Pl. v. Fl. 9 nov. 1522, Ial. I, 80.* Een yghelick sal hem van den ghebeoignierde van deellieden moghen beclagen voor de Wet, by betrecke en reformatie. *C. v. Veurne, xxi, 19.*

6) **Staen ten betrecke voor. In beroep moestende komen voor, fr. devant aller en appel pris.** || Binnen der stede van Curtrijcke es ooc een Onderwet van zeven persoonen, gheheten Paeynierers,... en staen ten betrecke voor schepenen der voorzeyder stede van Curtrijcke. *C. v. Kortrijk, I, 2.* Soo daer oock es eens Wet en neeringhe van de vrye schippers,... en hebben kennisse en berecht in d'eerste instantie van alle saecken .. der neeringhe raekende, staende ten betrecke als boven [al. voor burgemeester en schepenen]. *C. v. Aalst, III, 2.* De sententien ghewezen by de ghecommiteerde van de weeserye, tresorie, deelmannen en andere ghesubdelegueerde Wetten onder het collegie van schepenen resorterende, staen ter reformatie van hetzelfde collegie by betreck ofte beroup. *C. v. Brugge, I, 5.* Dekens en officiers van beede de neeringhen van sente Barbele, weesende de neeringhe van de tapitaeurs,... staende haerliedier ghewysde ten betrecke en reformatie voor schepenen. *C. v. Auden, I, 20.*

7) **Betreck doen. Beroep doen, in beroep gaan, hooger beroep instellen, a. in hooger beroep voorzien, fr. appeler, aller en appel, se pourvoir en appel, interjeter appel.** || Men vermag, betreck doende in vierschaeren van sententien en appointementen in de Camer van beede de Wetten gegeven, aldaer nieuwe factien te proponeren en verifleren. *C. v. Gent, I, 5.* By welcke vonnis den reformant sustineerde te syn ghegreveert, en hadde daervan betreck ghedaen in vierschaere van de ghedaegde. **VAN DE VELDE, Annot. 302.**

BETRECKBAER, bn. *Die voor den rechter geroepen kan worden;* Meijer zegt v. convenibel: *dagvaardelyk, voor recht betreckelyk, onsprakelyk, fr. qui peut être attrait en justice;* van het ofr. *convenir, dagvaarden, assigner.* || Zijn d'ingesetene aldaer in d'eerste instantie betreckbaer alleenlijck voor de Weth van den Kiele, sonder dat se binnen de stadt moghen ordinaerlijck gearresteert worden, als ingeseten van Antwerpen weesende. *C. v. Antw. 1582, ix, 4. H. comp. I, ix, 4.*

BETRECKELIJK, bn. Hetzelfde als **betreckbaer.** Kil. **Betreckelic** in recht, *qui in jus vocari potest.* || Dat,... ons believen soude te verleenene en decernerene behoerlicke en betamelicke provisie tegens eenighe gheestelike persoonen, dewelcke, in versmadenese en vilipendencie van denselven statuten en ordonnancien, en onder

theemle dat sy by justitie niet betrekkelijk noch conveniënt en waeren voor eenige andere jagen dan voor huerliederen hoversen en ordinairen gheesteliken jage, hemlieden vervoordert hadden, nieteliken en by enbehoorliken weghe te doen en commen tegens de voors. statuten en ordonnancien. Pl. v. Pl. 27 nov. 1548. I, 65. Die soude voor schuldelyke saecken, syn bedryf. Aengaende, toespreekelyck en betrekelyck syn voor de Wet van synne residentie. Ib. 18 Juli 1545. IX, 684. — Met het oeg op eene hoogere rechtbank: || Zonder dat sy [al. schepenen van der kuere] ter cause van dien [al. van hunne judicature] eenichsins betrekelyck syn, emmers in zaken onder de vyftich carolus ghulden. C. v. Gent, I, 17; sans que de ce chef ils soient aucunement „appelables” zegt de vertaler.

BETRECKEN, ons. en bw. (betroot, betrocken).

1) *Afbeeldē, afteekenen, afschetsen, witteekenen, fr. dessiner, esquisser.* || Dat hy, opten cleyenen voet, nae dleven, sal betrecken en contrefeyten, in drie deelen oft stucken, tgeheel boech van Xorrien, mitten cloosteren, dorpen, gehuechten, bayen, boomen en plaatsen van namen, huwen [houwen] en layen, ydele plecken, wegen en andere besochen, besompten, landen en wateren daerom gelogen en palende. *Rykssarch., Rekenk. v. Brod.: Acquis des comptes du domaine*, 1589. Meester Jan Sporeman, ingeniaris en architecte van Ghendt, over de patroon by hem betrocken, soewel van den nieuwen steeghere van der Halle als van der galerie, die men in intentie heeft te makene aen de costijde van der Halle. *Ypriana*, I, 236, Rek. v. 1576.

2) *Vestingwerken. Leiden, besturen, fr. diriger (des travaux de fortification).* || Item, der stad meesteren van Brucelle, die de vesten helpen betrecken te Sente-Quintyns, 17 in julio (1558). *VAN EYEN, Louvain mon.* 46 (5).

3) *Waterloop en alazen. Resp. graven en maken of vermake, fr. creuser (des canaux) et établir ou réparer (des écluses).* || Indien dat zo ghebuerde, dat yemandt, als schepenen duer syn landt betrecken [sic, betrecken onzen?] waterganck ofte alazen; dan schepenen dat weygerde, .. die verbaert. — De volgende artt. verklaren, hoe een eigenaar zieh aan dergelijke, door de ligging des lands noodzakelyk gemaakte waterwerken, niet kon onttrekken: || Als duer yemants erfve gedolven wert eenich waterganck, zo weert hy wel geoordeelt, zo wel by dage als by nachte, daerinne te vloeene, .. Omme te delfen watergangen en te vermake alazen en dyken, werden schuldich te contrubueren alle de landen liggende binnen Vier Ambachten, die van sulcker refectie profyte en steere verorpyghen van der vloete en inundatie, .. 25 Fe. en 25. XVI. *Assenede*, 55. *Priv. v. d. Vier-ambachten v. 1242* (vertaling en later afschrift).

4) *Aansenen, aandryven; verlokken, verleiden, fr. exciter, provoquer; pousser, séduire, lat. allicere.* || Dat men niet en doe tegen trecht van spele [al. het spel van teeringen], en dat men den speelder niet en proveere noch en betreke tot gameschappen. v. D. TAV. 126 v. Zie **TEERLINGEN**. Wie jonghers betreke tot spele, oft aenhielde in tavernen oft elders, tot slampampen, haeren, .. — See wie eenighe jonghers te houthelyke betreke, oft daertoe made, .. C. v. *Sant. Weeskamer*, a. 43, 44. Wie jongers betreke tot spele, oft aenhielde in steven oft berdeelen. C. v. *Idem*, XVIII, 82.

5) *Te kennen geven; verklaren, fr. exposer.* Vgl. Kil. *Verrecken, vertellen.* || Dat voortaan, soo wanneer onse schepenen van Harpen noch wijs noch vroet genoegh wesen en sullen om van hem-selven te vonnissen in eenige saecken die voor hem comen sullen, dat sij, .. sullen gehouden sijn te trecken, eenigh van hunlieden met haeren schoutent, bij onsen droessart van Ravesteyn, .. hem betreckende, hoe sijn van sulke saecken voor hunlieden wesende, niet wijs noch vroet genoegh en sijn om die te vonnissen. C. v. *Kaenestein*, enz. 9 apr. 1522. a. 1.

6) *In rechte betrekken of vervolgen, te recht doen staan, fr. attirer en justice, actionner, lat. in jus vocare, sistere.* || Kinderen en mogen hennen vader oft moeder, grootvader oft grootmoeder, in rechten niet betrekken. C. v. *Antw.* 1582, XVII, 10. Omme dewelcke boeten te berechtene en te vercrighene, damman van Pamele, ten versoucke van den bailliu aldaer, vernochte te betreckene de baersculdighen voor de voorn. gheswoorde, die van denselven boeten van ouden tijden ghenomen hadden en namen de keinnesse en berecht. C. v. *Anden*. 2de d. *Ponsis* v. 7 nov. 1583, blz. 364. De stadt van Brussel is eene stadt van arrest, en vermogh eenen crediteur, .. zijnen debiteur, geen poirter van Brussel sijnde, doen arresteren, om hem voet de Weth derselver stadt te recht te betrekken. C. v. *Brussel*, 1606, a. 70. Christijn: *sistere*. Aengaende van houwelijcxen voorwaerden, testamenten en diergelijke saecken, die en worden voor ons niet betrocken te rechte, maer werden deselve .. te recht betrocken voor den officiaal van den geestelijken hove van Lujdick, nu ter tijt residerende tot Loven. C. v. *Siehem*, a. 18. Gheestelike personen, yemant toesprekende ofte betreckende voor weerliken jage, sijn ghehouden te stellene weerlike poortelicken zekere van te betaelen tghewijde met den costen daeranne clevende. C. v. *Kortrijk*, I, 4. Deghone die pretendeert recht een eenich leen, sal t'zelve moeten verheffen binnen veertich daegen, betaelen t'recht en fautheyt schap doen. Ryt dat hy den dach laet lyden, den bailliu sal t'zelve leen mogen betrecken omme t'hebben man en relief. C. v. *Cassel*, a. 2. Den voornemden zoon C vint sijn alanz betrocken, soe tot loosinghe oft bezeth van differente capitaelen by A alleene verkent, alsoeck tot de voldoeninghe van verscheide huysaudeleyke schulden; jegens welcke betrecken den voorn. C excipieert dat etc. *VAN DE VELDE, Annot.*, 86. Die een ander alhier te rechte wilt trecken [var. betrecken] moet denselven daertoe doen roepen, tijt bij naect dagement, oft enz. C. v. *Antw. comp.* V, IV, 1.

7) *Betrekken van abuse. Vervolgen om misbruik van bevoegdheid onder „wereldlijk” ooyant; dus niet voor inbreuk der geestelyke rechtsmacht op de wereldlijke, genaamd „appel comme d'abus”; fr. pourvoi en abus de compétence ou point de vue „lato”; il ne s'agit donc pas d'une emprise de la juridiction ecclésiastique sur la séculière, nommé „appel comme d'abus”.* || Es oot te noter dat, naer geschrevene rechten, niemend ontfanghelic en es omme hem te stellene ter purge van zaken of delicten enorme, die niet prouche en sijn, ghelijc als heresie, verraderye, moert, straet-roof, buggherye, vrouwenracht of andere heymelike onprevelike delicten, die besocht behooren te sijne bi processe extraordinaire; want tijt dat eenighe justiciers yemende in purgen ontfanghen van sulcken enormen sticken, de purge ne soude

gheen effect sorteren, en de jage soude te betrockene weesen van abuse. *C. v. Aalst, Orig. XII, 18 (15de E.).*

8) *Verschijsen voor de rechtbank, fr. comparatre, se presenter en justice.* || So wie die hem sette ieghen de vrihede van der poert, de vrihede ne soude hem niet bescuuden, hi ne betroc binnen derden daghe naer dats hem scepenen vermaenden. *C. v. Auden. 2de d. Kb. v. 1328, blz. 70, K. v. d. Vriheden.*

9) *In beroep gaan tot de hoogere rechtbank, fr. en appeler au tribunal supérieur.* || Een ordonnantie ghemaect int jaer xvc xi, inhoudende, dat alsowel deghuene die qualic betrocken, by reformatie, de vonnessen van der Wet van Brugghe, boeten zullen lx l. par., als deghuene die betrocken by appellacie. *C. v. Brugge, II, 215.* Dat van nu voortaan alle deghone die hemlieden by reformatie beclaghen zullen willen van sententien ofte appointementen ghegheven bij den Wetten van den voors. steden... daer, by diffinitive bevonden sal worden dat zylieden de voors. sententien en appointementen betrocken zullen hebben met onrechte en quade cause, zullen ghecondempneert worden in de boete van lx l. par. *C. v. Aalst, Octrooi v. 16 aug. 1516, blz. 239.* Dat de handt van justicien ghefurniert synde, de beclaghende partye, begherende taelve vonnessen te betrockene, pleeght en behoort datte te doene binnen jaere en daeghe naer tpronuncieren van denzelve vonnessen. In dier ghelijcken moeten alle andere vonnessen, niet reparable ter diffinitive, binnen den voorn. tijde betrocken sijn. *Pl. v. Vl., 9 nov. 1522, Ind. I, 80.* Zie ook BETRECK 7).

10) *De verjaring of prescriptie.* Als verl. deelw. *Voltrokken, verkregen, fr. accompli, acquis.* || Dat, *inter personas habiles*, met goeden trouwe eene prescriptie volcomentlyck betroucken wordet met dry stille, en ieder stille ad seven jaeren, mae ckende tsaemen 21 jaeren, deur welke die prescriptie voor perfect en compleet. gehalden wordet. *C. gr. Loon, I, VIII, Reces v. 4 febr. 1678, blz. 396.*

11) *Wederk. — Hem betrocken. Vertrocken, fr. se retirer.* || De Fransoyen moesten hemlieden betrocken in sommige plaetsen daertoe gheordonneert, tot 's anderdaechs dat zy vooral souden trecken naer Vranckerycke. *Pior, Chron. 639.*

12) *Hem betrocken (ten staete) van huwelicke. Zich in het huwelijk begeven, trouwen, fr. entrer en mariage, se marier.* || De blijvers ofte blyvighen in sterfhuusen daer weesen sijn..., en zullen hemlieden niet mogen betrocken ten staete van huwelicke, ten sy.. *C. v. Veurne, v. 14.* Soo wie elders, buuten de hanse, poorter bedeghe, laetschip ofte ander vrydom aennaeme, oft hem ten huwelicke betrocke een eenighe vrende.. *Ib. xxxi, 11.* Van dengonen, die hemlieden betrocken ten huwelicke. *C. v. Yperen, Kast. a. 67.* Anna is huer betrocken thuwelijck met Gijbrecht de Raedt, en hebben taamen een dochter ghe-naempt Loyse. *WIELANT, L. v. Vl., 150.* Hem betrocken ten religioene. *Zich tot den kloosterlijken staat begeven, monnik of non worden, fr. embrasser l'état religieux, entrer en religion.* || Een leenhouder ofte leenhouderighe, henlieden betrockende ten religioene, en vermogen niet, naer heurlieder profes, eenighe leenen te behouden. *C. v. Veurne, Leenrecht, III, 12.*

BETRECKERE, zn. m. *Hij, die een ander in recht betrekt, de heerscher, fr. celui qui intente une action, le demandeur.* || *K. v. Safflare, febr.*

1264, a. 36 (Verdam). Indien commoignemeesters en schepenen bevinden by den ghesworen wel ghe-weesen te zijne, soo moet de betrockere dubbele boete betaelen, en peregrinacie doen. *C. stad Mechelen, I, 18.* Nannius: *provocator.*

BETRENT, vz. Dit w. komt slechts éénmaal voor. Is het eene schrijffout voor *omtrent*? *fr. près de.* || Omme te obviere de frauden, die men soude moghen doen van te delven betrent den palen. *C. v. Yperen, Kast. a. 95 (1535).*

BETROONEN, bw. *Trouwen, verlokken, verleiden, fr. séduire, suborner.* || Oft eenich koppelaar oft koppellersse eenich kindt, onder veerthien jaeren alt synde, betronde [betroonde] en ewech leyde, sal verbeuren eenen wech tot Candien. *O. Liège, 27 juni 1577 a. 18. Hasselt.*

BETST (Limb.), superlatiefvorm voor *best*, *fr. le meilleur, le mieux.* || Dat onse voergh. stad alsoe vele dan hesse en heffen sal ane onse bedate en ghereedste rinten, in onser voergh. stad, die wi hebben ocht namaels hebben moghen en selen, daer wi dieselve rinten toe veroblighen en verbinden, in allen dier vormen en manyren dat wyd bedst doen moghen. *Reg. coop. cart. f. 6, Oork. 21 oct. 1387.* Dat sij datselve ampt trouwelic en wale handen en vueren soelen tot eren en betaten orber onser gemeijne stat. *Pior, Cart. 10 juni 1411, a. 14.* Dat sij terstont... dat soelen laten weten also sijn betate soelen konnen. *Ib. a. 21 (In a. 11 staat: beste orber, wellicht bij mislag).*

BETUIGEN, 1) *Aanspreken; bewijzen met getuigen; beschuldigen; fr. actionner; prouver par témoins; accuser.* De citaten uit 's Hertogenbosch komen ons echter niet allen even klaar voor. || Wort iemant betuycht van scouwe [schuld], soe sal men wisen, dat men hem sal doen gheseyen gelyc als hy betuycht heeft (*sic*); en en wordt hy niet betuycht, soe sal men wisen tot sijner onscout. *Chart. v. 's Bosch, f. 50 v°, 15de E.* Die van erstalen betuycht wordet, dan sal tvonnis wyzen: Nae al dat voer ons comen is, en wijs ghehoert hebben, soe en hebben wy noch niet ghehoert; men sal Jan doen gheseyen ghelijc als hy betuycht heeft. Item, en is hy niet bedragen, soe sal men wyzen als voire. steet: wy en hebben noch niet ghehoert, wy en wyzen quijt. — Item, daer gericht gevoert wordet met scepenenbrieven en syn saken betuycht heeft, soe wist men: wy en hebben noch niet ghehoert; Jan en sal in sinen gericht bliuen. — Woert een niet betuycht, soe sal men wyzen: wy en hebben noch niet ghehoert, Jan en sal quijt en ongehouden sijn van den gericht, dat Jan op hem heeft gedaen. *Ibid.* Wat vleeschouwere die beesten ofte quic cochte buiten oft bynnen Antwerpen, dat hi borghde, en deghene die se vercochte tAntwerpen quame, en hem de vleeschouwere sijns ghelids loeghende, mochten [mocht hem] dan dieselve man betuighen met goeden lieden, ... soe moeste hi dat ghelt terstont ghelden, en verboerde sijn ambacht een jaer. *Kb. v. Antw. a. 86.* En soe waer die coninc van den weere [al. van het gild van den voetboog] in fauten oft in ghebreke es, daer eneghe boeten in vallen, en daerof ghecalengiert wort van den meesten of van den minsten, die in deser gulden-es, werdes die coninc betuicht, hi seels bliuen gheheel en al in den deken en in die gheswoerne, en houden wat sijn uyt segghen. *Belg. Mus. IV, 65. Turnhout (1886).* Onsen schouteth... en sal hem niet bestraffen ofte bestoren, noch hem vermeten te betuyghen van meeneden. *Landch. v. Meghem v. 1412, a. 1.* Naer dat sy [hen, al. de

bankroetiers en voortvluchtige schuldenaars] gheapprehendeert zullen hebben, dat zy teghens hemlieden procederen sommierelicken en sonder figure van processe; en dat die rechters, voor dewelcke zylieden gheaccuseert ofte betuught sullen wesen, indien hemlieden blijcke van der vlucht en bedrieghelick transport ofte verzwichinghe van haerlieder goeden, die condempneren ter dood met der coorde. *Pl. v. Vl.* 4 okt. 1540. I, 769.

BETUIGENIS (B—se), zn. *Betuyging*, *getuigenis*, *verklaring van getuigen*; *bewijs*; fr. *témoignage*, *déposition de témoins*; *preuve*. || Een ieghelijck mach sijn ghestolen goet vervolgen en sijn maecten voor schouteth en schepenen, met betuyghenisse oft eedt, ten goetduncken van den schouteth en schepenen. *C. v. Herentals*, IX, 25. Daervan betuygenisse gaf, dat over de pointen aengaende de voorz. costumen in den voorz. onsen Raede.. niet en was eenich vermaen gedaen van dusdanige uytvluchten oft limitatie. *MARTINEZ*, 23 (1618).

BETVOORT, BETVOORTS, bijw. *Daarenboven*; *vervolgens*, fr. *en outre*; *ensuite*. || Dat men de watergang rume nederwaert.. elck jeghen sijn land, up drye ponden par.. en noch betvoort, nederwaert te rumene. *C. v. Iperen, Kast.* a. 9 (1585). De ghetuughen, wettelick gheedt, eist dat zy dilayeren ofte refuseren, zullen verbeuren telcker reise..; betvoorts, men zal hemlieden moghen bedwuyghen.. ter depositie, by vanghenisse, ofte.. *C. v. Cassel.* a. 127. Zoe wie meer doet betaalen, sal verbeuren de gaigen van dien deele, en bovendien zes ponden paris.. en betvoorts een jaer ghesuspendeert worden van te deelen. *C. v. Veurne*, XXI, 25. Interdicierende en verbiedende betvoorts denzelve officiers.. te gheven sulcke crimineuse persoonen saulconduyt. *Pl. v. Vl.* 20 dec. 1527. I, 44. Vermoghen betvoorts de voechden te zenden ten zelve sterfhuysen.. zekere prisers. *O. v. Auden.* 2^e oek. *prim.* II, a. 8.

BEUN, BEUNSPEL, zn. *Een in de XVI^e en XVII^e eeuw zeer gezocht spel in Vlaanderen*, fr. *jeu très en vogue en Flandre aus 16^e et 17^e siècles*. || Het spelen met teerlynghen om coecken (dat men gemeenlyck noempt *beun* ofte *beunspel*). *DE PR. en BR. I. Mariakerke*, 15.

BEUNENVLEESCH, zn. De uitgever gist dat het v. synonim is van beuvevleesch, bij De Bo: *Rundvleesch*, *koelvleesch*, *ossenvleesch*, fr. *viande de bœuf ou de vache*. Naar allen schijn; immers: het werd opgediacht in eenen feestelijken maaltijd, ter gelegenheid van de uitvaart van den infant don Carlos, soon van Philippe II, waarin slechts drie vleessen voorkomen, namelijk: *ghesprinct* [nl. gezouten] vleesch, *homelenvleesch* en *beunenvleesch*. || Aen Jan Bernens, van beunenvleesche, xx ec. par. *REMBRY*, II, 178, *St.-rek.* 1567—68. Ib. 244.

BEURSARIS, zn. m. *Kashouder*, fr. *caissier*. || Op pene, dat diegene die naer de voorz. uyre sal verschynen,.. sal verbeuren, d'eerste [reysse] eenen halven, en de andere eenen heelen rijcxdaelder,.. die.. sullen betaelt en in eene casse, ten behoeve van 't gemeen, door de suljmighe geconsigneert worden, of by de beursariseen van de collegien der respectie justitien, daervan de defailanten dependeren, in *instanti* betaelt en aen hare rechten gedefalqueert worden. *C. v. Maastricht, Reces* de 1665. III, 6.

BEVAEN. Zie **BEVANGEN**.

BEVAERT (Bevart), zn. *Bedevaert*, fr. *pèlerinage*. || Zoe wij [wie] neemt orloff sijn beteringe

te doen,.. hij zal doen sijn beteringe van daghe te daghe, zonder boesheit, en en sal nyt moghen geneeken der stadt op een mijle na, hij en hebbe gedaen sijn bevat. *K. v. St.-Truiden* v. 1366, a. 66.

BEVALLEN, ow. *In zijne actie is het ongelijk gesteld worden, zijne zaak verliezen*, fr. *succomber, perdre sa cause*. || Als de gegraveerde appelleert van den vonnisse van eenige van de smale wetten, en hy zyn appeal verheft in de camere, hy stelt hem in dangier van te betalen de boete van xx pont parisjs, opdat hy bevalt van zijnen appelle. *WIRLANT, Pract. civ.* IX, XIV, 7. In materie van purgen, compt de impetrant niet, hij bevalt van zijnder purge, en maect hemselven suspect en barchuldich van den stuecke. *Id. Pract. crim.* XVI.

2) *Ten deels vallen*, fr. *échoir en partage*. *Kil. obtenir sorte* || Int scheijden en deijlen van haefelijcke en erfelijcke goeden en errenten, doet men 't selve bij lotinghe oft cavele,.. en de lotinghe oft cavele alsoo ghevloghen oft ghevallen, moet een ieghelijck, met 't gene hem is befallen, sijn en blijven tevreden. *C. v. Herentals*, XII, 20.

BEVANGEN, BEVAEN, bw. (*bevinc*, *bevangen*, *bevaen*). 1) Enen muur, *Gripen in*, *invoeren*, fr. *pénétrer dans* (un mur); synon. van **BEGRIPPEN**. 1). Zie d. w. || Als d'een partye eenen gemeynen muur begrypt,.. en als d'ander partye daernaer denselven gemeynen muur oock wilt begrypen..; en daer moet degene die alsoo lestwerf op den gemeynen muur timmert, boven denselven muur eene loffelijcke loote goten.. doen leggen, sonder cost der partyen die den gemeynen muur eerst bevangen hadde met hare timmeringe. *C. v. Brussel, Stat* v. 1657, *Geswooren loters*, a. 36. Christijn heeft *comprehendit* voor *begripen* en *bevangen*.

2) *Begripen*, *bevatlen*, *medorekenen*, fr. *comprendre*. || In desen pays waren bevanghen die van Hene-gauwe. *JAN v. DIXMUDE*, 107. Soe wie dat dade, dat hy verbueren soude.. enen ouden scilt..; behouden dat hierinne niet bevaen en suelen wesen de goede mannen van Brussels die heerlicheit van dorpe houdende syn; sy en zelen wail enen capruyn van hueren dorpe of scietspele aldaer moegen dragen sonder in der voirs. boete bevangen te sijn. *A. WATERS, Sermons*, blz. 13, O. 20 mei 1422.

3) Eene zekere uitgestrektheid gronds. *Beslaan*, *zich uitstrekken over*, fr. *occuper, s'étendre sur* (une certaine étendue de terrain). || Hebben.. ghegheven.. en gheven den vors. Pieter Blandelin,.. de hooghe justicie ter vors. plecke van Middelburgh en op tlandt van den voors. brieven, liggende.., die hem verstrecken binnen der prochien van Ardenburch, van Moerkercke en van Heile,.. en bevanghen een deel van den voors. prochien.. *DE PR. en BR. XV. Middelburg*, 61 (3 Juni 1464).

4) Enen persoon. *Aantasten*, *aanranden*, *bespringen*, *treffen*; fr. *attaquer, assaillir, atteindre*. || Elcken die besprongen is, is geoorlooft hem te verweereen,.. Hij moet oock articuleren en proeven, dat hij zoo bevangen was, dat hij, sonder dangier van zijnen persoonen, niet vlieden en mochte, noch andersins sonder slene.. En trecht presumeert dat hij bevangen was en sijn in dangier van zijnen persoonen, als hij besprongen was met wapene. *WIRLANT, Pract. crim.* LXXV. Andere [surgiens] segghen dat, in zo wat quetsuren dat den oep van den hooftde ghequetst, bevaen oft ghewond wart, dat hooftwonde es, en niet anders. *C. v. Aalst, Orig.* XLVI, 1. 15de E.

5) Met eene kwaal of siekte. Als verl. deelw. *Aangedaan* (van), *behebt* (met), fr. *atteint, affecté*

de (mal ou maladie). || So en sall nyemant van nu voort, broet noch provede [L. provende] te malaeten [L. Malaeten] van onser stat van Senttruden hebben, noch dairin mogen komen als onthouden te sijn, hij en sij geboeren portere oft porteresse in derselver stat.. en hij en were metter sieckden beemmet en bevaen. *Pior, Cart. 10 juni 1417, a. 10.*
 6) Bevaen met der hant. *Verkriggen, kooppen, fr. acquérir, acheter.* || Erve int hof van Grimbergen, dat vrouwe heeft metter hant bevaen, dat deijlen alle getroude kinder gelijk. *Dit is trecht van Uccle, a. 76 (14de E.).*

7) Bevaen met sekerheit. *Borg, zekerheid, pand doen stellen, fr. faire mettre caution, faire donner garantie.* || Ende die twee ocht een, die daer scepenen ghemaect werden, moghen tughen van dien dat zy gheien en ghehoert hebben, en wien elken met sekerheit te bevene nae den rechte van der stad, ghelijc den scepenen die ons heren recht en der stad ghesworen hebben. *Kb. v. Diest, z 26.*

8) Bevaen sijn hooft. *In beroep gaan, of liever: leering, onderrichting halen bij sijne hoofdbank of het hooger gerechtshof, „hooffloering” halen, fr. aller en appel, ou plaider chercher enseignement pris de son chef-sens ou la cour de justice supérieure.* Een paar citaten uit de zeldzame overblijfsels onzer oudeste rechtvormen mogen hier niet misplaatst wesen. || Het was een man, en beclaegde hem van eenen meersteene, dat hy hem gebrake; doen ginck die meijer metten scepene opt velt en maende hen wat hire mede souldich waere te doene? Doe.. wysden sy: dat diegene die claegde soude steken synen stecke. Doe antwoirde hy en seyde: hy en wisten waer steken, noch hy en staecs niet. Doe calengierden die meyer en seyde: dat hy die scepenen hadde wederseyt. Doe maende hijs den scepenen, en sy bevingens hoere hoet tUccle. En men gaf hem dair: dat hy se hadde wederseyt. Doe woude weten die richter hoe groot dair taheeren recht een lage en des scepenen? en manes [maende des]. Doe seyden sij: dat hys waere om alsoo menige III lb. alsoe den [der] scepenen was die hy wederseyde, en den heere alsoo vele alleene alsoe allen den scepenen. *Vonnissen v. Uccle, 16.* Het calengierde een man den anderen van eenen beleyde, en seide dat hy hadde vervolgt, bij dire redene dat die man hadde gedaen sonder syn wyf, die oir waere van dien erve, want van hoeren wegen comen waer. Dander man seyde: dies en soude niet syn. Dit keerde die meijer ten scepene waert van Holair. En men gaf hem tUccle: dat hyt hadde vervolgt, want er syn wyf niet mede en was, die was gedre van den goede Hierna over eenen tyt quam dieselve man en syn wyf, en woirden weder gewyst teenen beleyde en te dien selven goede. En alsi dat beleyt souden doen, so quam die man, en calengierde dat beleyt, en seide dat hem dat beleyt geen onstade en soude doen, want voirmaels metten rechte verweert hadde geweest, en bat den rechter, dat hys hem een vonnisse dade. Die meyer manes den scepene van Hollair. Si bevinghens noch hair hoet tUccle en men gaf hem dair: dat hy verweert waer bleven, want die eenwerf es gewyst verweert, blijft altoes verweert. Ib. 38. — Ken gedinge, dat ten hoede es bevaen, sterft doen partie, het geet voort op den naesten. *Dit is trecht van Uccle, 72, 14de E. Zie HOOPVAKERT.*

9) Bevaen sijne borst. *Zou men door deze uitdrukking mogen verstaan, dat de reekters, in het verhooren hunner onbedwongenheid om een son-*

*nis wit te spreken „dat sy der saecke niet wijf noch vroot waren”, de hand op hunne borst legden? Pourrait on comprendre par cette expression que les juges, en se déclarant incapables de prononcer un jugement, mettaient la main sur la poitrine? || Het cochte een man een erve en ontfinco [t]vore den heere en by rechte. Alsoe hire in hadde geweest wel viijf dage, doe quam een man en calengierde dat van naerscape; doe quam die man, diet hadde gecocht, en rumde desen man synen coop; doe quam die gerumpt was die coop, en wout ontfaen van den heere, en seide dat hy dat soude ontfaen in alsulken pointe dat dieghene ontfinck die hem den coop rumde, dats te verstaen metter selver ghichten dat hyt ontfinck; doe antwoirde die heer, en seyde: des en waer niet, en manes [maende des] den laten. Die late bevingens haere borste, en berieden hen metten scepene van Uccle; en die scepene seiden: dat alsoo ducke als die heer eride en ontferde, so viel syn coop en syn recht. *Vonnissen van Uccle, 11.**

BEVANCK (Bivane, bevano, zn. (mv. bevaengen). 1) *Beslotenre ruimte, fr. enclos, enceinte.* Zie HULWICK, zie ook BEJVANCK. || Men sal opter cameren, in den schuttershove oft sijnen bevange, niet mogen oneerbaer woorden spreken. *Stat. handboek te Diest, v. 1581, a. 82.* Wel verstaende, dat men de huysen ghestaen binnen bevanghen van den cloosteren, gasthuysen, godshuysen en geesthuysen, binnen oft buyten steden gelegen, en tot dien de huysen van plaesantien buyten steden gheleghen, niet en zal schatten. *Pl. v. Brab. 18 jan. 1564, a. 5. II, 16, Xde en XXte penn.* Den pachter sal.. vermogen.. vondt te maecken ten huysen en bevanck van de backers. 18 febr. 1702, a. 266.

2) Sonder bevanok. *Zonder achterhoudendheid, onbedwongen, vrij; zonder arglist, fr. sans réticence, librement; sans artifice.* || Quod si testes non habuerit [nl. de Keulenaar die eene schuldverordering had op eenen Gentenaar], ille qui impetitur, simplici juramento sola manu, sine interceptione, quod biano est, et absque dilatione, praestito, se purgabit et liber erit. *WARNKÖNIG, Fl. St. v. Bq. I. Urk. XVII. Vertrag vom J. 1197. Oorspr. Si aliquem... pro sua amissione in causam trahere voluerit, ipse ad expurgandum se sola manu, sine captione verborum, quod vulgo bevanok dicitur, exhibebit.. Ib. Urk. XVI, tuschen 1197 en 1216. — Keet datter niemend wet en heescht, so sal hi [nl. de balliu] segghen: „Ic slake thof, in kennesse van den mannen, up den dach van heden”. Dan mach elo spreken sonder bevano, en segghen dat hi wille, alsoo hi dede eer men thof makede. *Leenrecht v. 1528, z iij r°. Zie RAUPEART, Analyses n°. 371. V, 187.**

BEVANCKTOUW (Bevanghtouw), zn. *Takel-touw, fr. corde de palas.* || Oft den schipper versuijmelijc waere die goeden en coopmanschappen, int laden oft ontladen vast genoech te maecken, en dat die daerdoor vuytten taekel- oft bevanghtouw schoten en int water oft ter aerden vielen, en alsoo bedorven worden of te niette gingen, alsulcke schade oft verlies moet den schipper oock alleen dragen en den coopman goet doen. *C. v. Antw. comp. IV, VIII, 9.*

BEVECHTEN, bw. *Aanranden, aantasten, bespringen, fr. attaquer.* || Van snaphanen en dierghelijcke, die de lieden bevechten oft door den buydel rijden. *PERREDER, III, 75.*

BEVEDEN (Beveeden), bw. Met dezelfde betekenis als bevechten. Vgl. Kil. beveeden, hostili

animò nocere. Grimm befehden, *bellum inferre*, *bekriegen*. || Aengaende de concussie, voor die welke men in sorghen staen moet, en die metter daedt noch niet volbracht en oock niemant beveet en hebben. Item, als suloke suspecte persoonen de lieden bevedden, berooven, beschadighen, vanghen, oft door den buydel ryden, soo vallen sy *de facto* in de aecht, en in andere penen. *PERNDEK*, III, 75.

BEVEELDER (Beveilder), zn. 1) *Beveler*, *lastgever*, fr. *commettant*. || Dat men maer en es schuldich te betalene pontgelt ten Steene en vanghenesse van Brugghe, dan naer rate van de somme waer voor men ghecondemniert es, behoudens den steenwaardere voor tsurplus, syn actie up de beveilders [nl. de schuldeischers]. *O. stad Brugge*, II, 166 (1461).

2) *Lasthebber*, *zaakvoerder*, fr. *mandataire*. || Bij deser actien sal die mandator, dat's de bevelerder, formen syn libel aldus: . . v. D. TAV. 210.

BEVEELNIS (B—isse, bevelnisse), zn. *Kracht*, *macht*, *vermogen*; *last*, *bevel*, fr. *vertu*, *force*; *mandat*, *ordre*. || Overmits craft en bevelnisse onser opene bezegelder brieve (in het slot staet: loven, veeten en confirmeren mit craft en macht des briefts). *PIOT*, *Cart.* 4 aug. 1378. Dat wi [nl. de latén des abts] daerover en bi waren daer her Gelis Bachterkiste, provisor en deken van Zuut-Beveland, verleende, alse bi bevelnisse met eenen openen brieve, die hi hadde van den abt van Sente-Pauwels klooster [nl. te Utrecht] . . alle die tiende . . 6 oct. 1300. Die meester en mach tghetauwe [van een verongelukt schip] niet vercoopen, hi en hebbe bevelnisse of procuratie van den heeren. *Severecht v. Damme*, 3.

BEVEL. zn. o. Van voogdij. *Gezag*, *macht*, *bevoegd*, fr. *puissance*, *autorité*. || Eenén zone ofte dochtere, ghehuwet weesende, zijn met dien vuyt curatele, tutele en macht ofte bevel van vaders, moeders, voochden en curateurs. *C. v. Cassel*, a. 339.

BEVELGEVER, zn. Handelsterm. *Lastgever*, fr. *commettant*. || Die eenigen last oft bevel heeft aenveert, is gehouden dijen punctuëlijk te volbrengen, oft, bij gebreke van dijen, is gehouden voor alle de schaden en intresten die den bevelgever daerdoor soude commen te lijden. *C. v. Antw. comp.* IV, x, 1.

REVELHEBBER, zn. Handelsterm. *Lasthebber*, fr. *commissionnaire*, *facteur*. || In welken gevalle gestaet den bevelhebber mits doende tgene dat den bevelgever selver waarschijnlijk . . gedaen soude hebben, . . en dat hij hem in des bevelhebbers plaetse hadde gevonden. *Ib.* a. 2. Revelhebber oft mandataris. *Ib.* XI, 21. Facteurs en alle andere bevelhebbers, die eenighe goeden in henne handen hebben toebehoorende henne meesters, . . XII, 25.

BEVELIJK, bn. *Geducht*, fr. *redoutable*, lat. *tremendus*. || Dattu myne siel in den beveliken dage ontfanges in dyn gelove en in dynre ontfermherticheit, en breng se totten eewiger leven. *Hond. merk.* 41 v°. (15^e E.).

BEVELLEN, bw. Een geschil, eenen twist. *Bijleggen*, *nederleggen*, *stillen*, fr. *apaiser*, *vider* (un différend, une contestation ou querelle). || Ombe tuist, die was tuschen den gotshuse van sente Baues en Gilise den scoutete van sente Baues te beuelne, en ombe dat al wilde weten sin recht. 25 febr. 1252. Dat wi [nl. de hertog], omme ghemeynen orbone en omme allen twist te bevelne, hebben ghegheven en gheven onsen leven vrienden, onsen porteren van onser stat van Thinen, alle dese poente, . . *K. d. stad Thienen*, 27 juni 1308.

Bidat zy al [nl. de poorters] om de voors. poente hebben ghewapent ghereden elo up anderen, . . so eist dat wy, die begheren onsen poorters van Aelst en van Gheronsaherghe in paise en ruste te stellene elke jeghen anderen, en alle materien [aar. manieren] van gheschille te bevelne teewelegen daghen, . . *C. v. Aelst*, *Orig.* IV, 26 juli 1353, *Ist.* Omme te voorder die [nl. de stad Antwerpen en het land v. Breda] tot ruste, vrede en eendrachticheyd te helpene, en die voors. stoot en gheschille bevelt en nedergeleyt te blijevne, . . *Pl. v. Brab.* 29 apr. 1437, a. 6. I, 562. Om bi allen redeliken weghe en manieren te bevellene den ledicganc, die tote nu van den volleren te Ourtrike ghesyn heeft, . . *Rekenk. v. Brab. doos* 26, *Restit. Autriche. Schep. v. Kortrijk*, 16 juni 1422.

BEVERSCHEN, bw. De zin zou vereischen *droogleggen*, fr. *assécher*. || Dat alle de eyghenaers van de voorsz. landen sullen vry en exempt syn van alle verloopen renten, cheynsen, . . en van personele obligation waarmede [zy], beneffens haere landen, eenichins verbonden zijn teedert den jaere 1584, . . dat deselve landen doorghesteken en bevloeyt zijn gheweest, totter tijdt toe dat deselve wederom sullen beverscht zijn, . . *Pl. v. Brab.* 3 aug. 1613, a. 1. II, 242. *Ib.* 4 juli 1613, a. 2, blz. 248. Alsoo tuschen de supplianten, om eenighe ordre te stellen tot het herdijcken oft beverschen van hunne landen, verscheyde vergaderingen hebben ghehouden, . . *Ib.* a. 15. 17. Ook **VERVERSCHEN**.

BEVERSCHING (Beverssinge), zn. v. *Drooglegging*, fr. *asséchement*. Zie **BEVERSCHEN**. || Dat de chynsen, die men . . betaelt aen . . sullen, uyt reward als boven, en de excessive costen totte herdijckinge te doene, stille staen, en de supplianten in hunne voorsz. landen en vruchten daeraff vry zijn, niet alleene voor den tijt dat de landen hebben gedreven, maer noch thien jaren naer de beversinghe derselver landen, . . *Pl. v. Brab.* 4 juli 1613, a. 3. II, 248. En sal voorts een yeghelyck, naer de beversinghe, wederom aenveerden het lant binnen de dijkagie vallende. . . *Ib.* a. 5. *Ib.* a. 7, 18, 23. Alsoo de dijkagie, en besundere in deerste beversinghe, met alder spoet moet ghevoordert worden, consenteren wy, dat alle de eyghenaers van den landen, die in deselve beversinghe sullen begrepen zijn en binnen comen, sullen ghehouden zijn op te brengen en namptissen, . . alle de gheschoten, die bij den dijkgrave . . daertoe sullen worden gheleyt en gheschoten, . . *Pl. v. Brab.* 3 aug. 1613, a. 5. II, 243.

BEVESTEN, bw. Eene stad. Hetzelfde als *bevestigen*, *versterken*, fr. *fortifier* (une ville). || Dat si groete cost en commer gheleen en leeden hebben om onse stad te bevestene, beyde met poorten en met graven. — Dat si oec sculdich syn sekere personen omtrint xxv lb. grote tjaers lyftochs, die si vercocht hebben op haere aventure, om onse stad te bevestene. *Eg. cop. cart.* f°. 13 v°. 2 febr. 1350.

BEVINDEN, (verl. deelw. *bevonden*), bw. *Schuldig bevinden*, fr. *trouver coupable*. || Zo wat manne van den voorsyden ambochte die rebel of overhoorich es jeghen den deken en vindens van den voorsyden ambochte, en daerf souffisantelyke bevonden wert, dien sullen de deken en vindens machtich syn te verbiedene syn ambocht, tot hijt ghebeitert heeft. *K. lakeng. Brugge, Scherers*, blz. 77, a. 1.

BEVLECKEN, bw. Met misdaden. Zoals thans *beveleken*, *besmetten*, *bevoedelen*, fr. *souiller* (de crimes). || Al bekend een gehouwet man een ongehouwet wijf, hij committeert adulterie, want

hij bevelet zijn wittich wijf; en deegelijc wederomme, bekend een gehouwet wijf eenen ongehouden man, zij committeert adulterie, want zij bevelet huereu getrouden man. v. d. Tav. 88. Voert statuten wy en ordineren: dat onse scoutit, meesters, gesworen en gubernerders onser stat vortan geyn man off wyf in hoer porterschap oft vryheit ontfanen en sullen die diffameirt is van eeniger misdaet oft vleek dair eens goets knapen ere aen bevelet mach syn. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 6. *Hasnelt*.

BEVLOEDING, zn. v. *Overstrooming*, fr. *inondation*. || Dat oock de verdroncken landen, belast sijnde met eenighe renten, dousrien ofte andere jaerlijcsche lasten, ... sullen daarvan vry en exempt weesen en niet gehouden zijn iet te betalen voor den tijdt van de bevoedinghe, en een jaer naer de verversinghe van de vooraz polders ofte leeghe landen. *Pl. v. Brab.* 2 mrt. 1638, a. 18. II, 276.

BEVLOEIEN (bevoeyen), bw. *Overstroomen*, fr. *inonder*, *submerger*. || Dat hun onredelic dochte, dat dieghuene die dat bevoeyde en verdroncken land uuyter zee gewonnen en mit swaeren airbeyt en grooten coot bedijct hadden, geen hooscheyt en verlichteneesse in huereu thienden te geven hebben en genyeten en souden. *Pior, Cart.* 15 febr. 1452, II, 308. Ick en soude die stad daeromme soe seere nyet travelleren, waer hier gelt te gecrigen van den bevoeyden persoonen, maer want die al huer beesten en goedt verlooren hebben, soe moet men se weder wat laten reconverren. *St.-arch. Diest*, vak 2, *Rentmeester v. Breda aan dien v. Diest*, 26 oct. 1552. Dat, ... niet alleen het meestendeel van denselven polder, maer oock andere 25 of 30,000 ghemeten landt, ... onder de prochien van Bevern, ... bevoeyt [geweeet zijn] en metter zee ghemeyn gheleghen hebben. *Pl. v. Brab.* 3 aug. 1618, *Int.* II, 242.

BEVOELEN, bw. *Gevoelen*, *gewaar worden*, *bemerken*, fr. *sentir*, *apercevoir*, *remarquer*. || Doen bevand ic in mijne zielen alsoe onsprekelijke minne, een nuwe wonderlike minne, dat ic bevoelde dat ic gherne alle die pine hadde leden die alle die zielen in den vagheviere liden. *Aller Kerstb.* 69. Omme de reden dat se beseften en bevoelden, dat der stede van Deuremonde in toecomenden tijde prejudicierien mochte in den pacht van haren assien. *DE VLAMINCK*, *Vgb.* 85 (1423).

BEVOEREN, bw. *Devuilnis*, *Wegvoeren*, fr. *enlever* (les ordures). || Michiel Moinin, marcetvaghene. xvj lb. -- Pieter van Nieuwenhuus, van die te doen bevoerene, zij lb. *Ypriana*, IV, 399, *Salaires de 1495*.

BEVONNISSEN, bw. *Eenen schuldbrief voorzien van een vonnis, om de uitwinning van den pand ten uitvoer te leggen*, fr. *munir une obligation de sentence pour l'exécution de l'hypothèque*. || Een rentier, die scepenbrieven van Antwerpen heeft van synder renten, ... die en mach egheen leveringhe daerane [wl. aan zijnen onderpand] doen nemen, maer, hebbende gebreck van betalinghen, moet de brieven van der constitution synder renten presenteren voer amptman en scepenen, en laten die bevonnissen. *C. v. Antw.* 1545, VI, 38. Dat, van allen tghene des voer scepenen gepasseert is, als men in eenighen gebreke is, deselve brieven behoorlyck doet bevonnissen by amptman oft zynen lieutenant, in presentie van vier scepenen. *C. v. Brussel*, 1570, a. 45. Als eenen debiteur in handen van synen crediteur stelt eenighe haefelycke oft andere goeden, als pandt metter minnen, tot

versekerheyt van syne schult, sulcken crediteur, naer den overstryck van den dagh van betalinghe, vermach deselve goeden oft panden te doen bevonnissen om te vercoopen, tot verhael en voldoeninghe van deselve syne schult. Id v 1606, a. 160. Christijn: *sententias subicere*. Behalven in criminele saken en thevonnissen van scepenbrieven. Christijn: *litterasque scabinales sententias excipe*. Soo verre die ghebruycker oock niet en comt voor schoutet en voer scepenen aen de ghebannen vierschaere, en doet hantlichtinghe van de ophgewonnen onderpanden, soo sullen die heeren voor die breucken moghen leyden scepenen condon en [die?] breuckachtige bevonnissen. *C. v. Oorschot*, a. 15. Zie oock **AENRICHTINGE**.

BEVOOCHDEN, bw. Het thans verouderde bevoogden, *voogden aanstellen over*, fr. *constituer des tuteurs à, pourvoir de tuteurs*. || Zoo wanneer dat eenighe kynderen verweesen binnen der stede van Veurne ofte Veurne-ambacht, men is ghehouden dezelve weesen te bevoochden bij den crickhoudere *C. v. Veurne*, ix. 1.

BEVOORWAERDEN (Bevorwaarden), bw. 1) *Bedingen, bespreken, bepalen, bij verdrag overeenkomen*, fr. *conditionner, stipuler*. Kil. Bevoorwaarden, j. Bespreken. || Men en mach eenen vercoopere van renten nemmermeer bedwingen, noch oick in den scepenen-brieven stellen oft bevoorwaarden, dat de vercoopere die vercochte rente in al oft in deele soude moeten quiten. *C. v. Antw.* 1545, VI, 55. Bevoorwaert en onderspreken. Ib. VII, 20. Bevoorwaert oft gedisponeert. xi, 6.

2) *Regelen, schikken*, fr. *régler*. || Alle voorschreve punten, die hierboven niet verklaert en sijn hoe men se bevoorwaarden sal, die sal die heer bevoorwaarden moghen naer inhale der ander [ander?] charten. *C. v. Mechelen, Landch.* v 1432, a. 3. *Kantteekening*: Punten niet verclaert, hoe te „reguleren.”

BEVOREN (Bevorens), bijw. *Voorheen, eertijds, te voren*, fr. *autrefois, auparavant* Schier altijd met de bijw. hier of daer verbonden. || Welken sijns bewiesde en gaf hier bevoeren Odilia van Oeverle, beghina. *Schep. v. Diest*, 1311. Als sij hoyre rekeninghe doen soelen, dat sall men kondigen en roepen openbairlic drie dage daer bevoeren *Pior, Cart.* 10 juni 1417, a. 14. II, 211. Waernaer den man der testatrice is coemen te sterven, geleden ettelycke maenden, nochtans bevoeren overleden synde die voorgenoemde Andries en Anthoen Wilma. *C. gr. Loon*, I, 348 (1647) Heeft oock bevoeren, jonckman synde, vercreghen van syne moye, ... het vierdendeel enz. Ib. 421 (1680). Dat alleman sijne saken, die hij voir den burgermeesteren, gesworen, of voir den gemeynen raet van onser stat van Triecht hij [hier] bevoeren. ... angesat. heeft, ... *C. v. Maastricht*, blz. 484 (1682).

BEVRACHTBRIEF, zn. m *Zeewezen. Scheepsvrachtbrief, vrachtcontract*, fr. *charte partie* || Als den bevrachtbrief met henselve en op hennen naem soude aengegaen sijn en gemacekt, alsdan en mogen de reeders niet gestaen mits het schip en de vracht abandonnerende en verlatende ten behoeve van de laders. *C. v. Antw. comp.* IV, VIII 22.

BEVRACHTING (B-), zn. *Zeewezen. Aandeel in de vracht of vrachtiloon*, fr. *part dans le chargement ou fret*. || Soo wanneer de bootgesellen sijn aengenomen voor eenen sekeren tijt oft gelegenheijt alnoch durende, oft dat die niet op huer maer op vrachte sijn medegevaeren, dat is om, in plaetse van loon in gelde, seekere vracht oft bevrachtinge opt schip te genieten, sij alsdan gehouden sijn,

in geval van voordere reijse, den schipper te volgen, om deselve vracht te becommen. Ib. a. 173.

BEVREDEN, bedr. ww. Een erf of grond. *Afsleiten, asperken, omheinen, fr. clore, enclore, clôture* (un héritage ou terrain). || Elk moet den anderen halfven vrede doen; . . . Oft gebuerde dat twee te samen [een] oft meer erven hadden, en elck tajne wiste, en die eene wilde vreden en die ander nijet, die vrede hebben wilt sal hem alleene bevreden. *Kb. v. Thienen*, a. 37.

BEVREESSEN, bedr., ons. en wederk. ww. 1) *Vrees aanjagen, bevreest maken, fr. effrayer*. || Aleer den verweerdere hem verweeren mach, hij moet verbeijden dat hem eenige offentie gedaen zij van besperigene, van bevreesene met wapenen oft andersins dijergelijke. *WIELANT, Pract. crim.* 100.

2) *Bevreest, beducht zijn voor, fr. craindre pour, d're en craindre*. || Dat hy den verwoecker misdaen oft ghedreyght hadde, oft, bij affirmatie des verwoeckers, by den eede, dat hy syns lyfs bevreest ware. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 10. *Haaselt*. So wie hem bevreest van eenegen insetene van Yperambacht, tzej by faite, dreeghelijke woorden oft andersins, die sal moghen commen an den heere en Wet onder wien degone woonachtich es daer hi hem af bevreest, affimerende bi eede cause dairtoe hebbende. *O. v. Iperen, kast.* 30. Die questie en gheschil heeft teghens yemanden, en hem bevreest van denselven gheuevelt of aen den lijve verongelykelt te worden, mach denselven doen leggen in vrede. *C. v. Santhoven* (1664), a. 185.

3) Erf of grond, openingen. *Afsleiten, asperken, omheinen, afzetten, fr. clore, enclore, clôture, barrer* (un héritage ou terrain, barrer des ouvertures). Zie ook BELUICK 1), BEHEIMEN, BESTOFFEN 1), BEVREDEN. De Fr. taal kende ook het w. *affranchir* (bevrijden) met deze betekenis; La Curie, die ons gezegde met verscheidene voorbeelden uit den *N. Const. gén.* staft, heeft ze niet goed verstaan, en ziet er een misbruik in: *On a abusé de la signification de ce mot*, zegt hij. Immers men leest in eene verordening van den 26 jan. 1545, in het reg. 139 f. 60 der *Rekenk. v. Brab.*: *Si est-il que, après information tenue sur le droit de notre dite forest et bois de Soignes, et ayant trouvé que nos prédécesseurs, ducs et ducs de Brabant, ne nous, ne devons et n'estions accoutumés d'affranchir ne de cloire avecq fusées ne elevées* [hoogerop: fossés et levées] *aucuns héritages joindant à notre dit bois*. || Gebueren, hebbende heure erve by malcanderen liggende, moeten malcanderen helpen heure erven bevryen met thuynen, gelinten oft mueren. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 1. Gebueren moeten malcanderen bevryen van sochter tot voere Ib. a. 2. Die hem selven met gegravene grachten wilt beheymen oft bevryen, die moet . . . a. 74. Soo wie zijn goet wilt bevryden, die sal ghehouden zijn met zijn beesten op het zijn te blijven; anders sal oock het sijn ghemeyn wesen. *C. v. Moll, K. en br.* a. 16. Zo wanneer dat twee partyen van lyeden wonen ofte gheant syn by elcanderen, daer thusen, lueken, hagen of andere stoppinghe behooren sal, die zullen zy maecten half en half. en die hierof in ghebreke werdt, zal boeten . . . En voort ghehouden syn te beteren, om elcanderen te bevrydene en vrede [al. afsluiting, niet het fr. pais] te doene. *C. v. Brugge*, I, *K. v. t. Maendaeckche*, 13 jan. 1552, a. 28. Die veinsteren ofte locht heeft op ander lieden erve, . . . sal ghehouden sijn deselve veinsteren te bevrijden met yeren haeren en glaseen. *C. stad Iperen*, XVI, 17. Mits

deselve landen hun meest bevryden met kanten en gehulten. *Pl. v. Brab.* 16 jan. 1706, IX, 5, V, 579.

4) Iem. in een ambacht. *Iem. als lid van het ambacht opnemen, en alle de vrijheden en voorrechten van dat ambacht laten genieten, fr. admettre quelqu'un dans un métier, et le faire jouir de tous les privilèges et franchises de ce métier*. Zie VERDAM BEVRIEN 5); zie ook VRIJEN. || Een poorter van Gheerteraberghe bevrydt syn huysvrauwe, gheen poorterse synde, kinderen hebbende van haerlieder lichaemen gheprocreeft, van mortesmeinen, beesten hoofden en ander servituyten, meer gheene kinderen hebbende, niet. *C. v. Aalst*, IV, 12. Het hedde ghescheeden synde, zoo en konnen de kinderen niet bevrydt wesen by haerlieder vader ofte moeder noch levende. Ib. a. 18.

5) Overdracht van een erfgoed. *Er het erfdelijft basis van waarborgen, wettelijk verzekeren, fr. garantir légalement la paisible jouissance* (d'un héritage vendu). || Dat de partijen, te weten cooper en vercooper, . . . hen goet opdraghen, ter manissen des rentmeesters, in handen des meijers van Bochoolt; ten welcken manisse de partijen verthijgen; en wort bij den meijer de opdraghende gichte overghegheven den cooper; en daarnaer de voore. gichte door den meijer ghebannen, en bij den rentmeester bevestigd. *C. v. Moll, Oude observ.* a. 151, *Goedenissen*.

6) De vierschaar. *Er de orde van verzekeren door het plechtig verbod van te spreken of het hof te storen, fr. assurer l'ordre de l'audience par la défense solennelle de parler ou de troubler la cour*. || In 't bannen van de voore. vierschaere tussent men dese solemmiteyten: eerst, . . . naer welke vermaninghe den onderchouteth maent den presidentschepenen, om de vierschaere te moghen bannen, en wordt, naer het vermaen by den heeren schepenen daertoe ghegheven, de vierschaere ghebannen, en het ghenecht bevrijdt door den meijer. *C. v. Moll, Oude observ.* a. 10.

7) Bevrijden sijnen keer. In het zakdragere ambacht. *Zijne geregelde beurt van dragen onderhouden, fr. observer son tour réglementaire de porter*. || Daer en sal niemant connen synen keer bevryden zonder syn eyghen sack te hebben. *REMBERT*, I, 495. *Regl. van de arbeiders* (1639). Zoo wie syn heffenschip ofte keer ontloopt, ofte niet en bevrydt daer hy behoort, sal verbeuren . . . Ib. 496. — 'De volgende bepaling aldaer blijft ons diuster: || Daer en sal niemant stek bevryden in de weke, ofte tenzy saterdaechs in de marc.

8) Als verl. deelw. Bevrijt van sijne eer. *Beroofst van eer, eerloos, fr. privé d'honneur, infâme*. || Waer dat sake, dat enich man oecht persoon, wie hi waer, van den voire. geslechte oecht van den gemeinten, . . . jegen desen pais, soene en accord oecht ordinnantie yet daen, . . . dat die bevreet soude sijn van sijne eren, sinen live en van sinen goide, voir alle heren, als een ondedich man. *SERMON, Courtois*, 1 sept 1860.

BEVRIJDING, sn. v. *Schutting, heining, fr. clôture*. || Een yeghelyk es ghehouden synen ghebuer te bevryden en de bevrydinghe t'onderhouden, ghelyk dat men dat van ouden tyden aldaer ghedaen heeft; dies vermach men de stopseelen en bevrydinghe te veranderen alsoo dickmael als men wilt, ghelyk: daer eenen muer ghestaen heeft te zetten een hage, et c. *contred C. v. Auden*, I, XIV, 2. Een yeghelyk passagie hebbende door ander lieden weede, omme tot de zyne te gherakene, es ghehouden t'gat weder te stekene en te stoppene met ander bevrydinghe, als hurden, vlakken, haekene

en andersins. Ib. a. 18. Item, moeten ghebueren malkanderen bevrijen van achter tot vore, soo verre hennē erven aen malkanderen strecken; en wiens hujs oft edificie langher streckt en voorder bevrijdinghe oft heijminghe van doen heeft, dat moet hij alleens draghen. *C. v. Doerne*, 1612, a. 228. Zie BELUICK, BEHEINING.

BEVROEDEN (Bevroyen), bedr. werkwoord. 1) *Oordeelen, beviinden, achten, fr. juger, trouver, estimer.* || Oft den dach soo verre gegēen is, dat hij vierschaere bannen mach? .. De heeren bevroyen dat den dach soo verre gegēen is, dat gij, heer sehouteth, vierschaere bannen meucht. *C. v. Antw. comp. V*, 1, 15. — Niet klaar is de betekenis in de volgende aanhaling: || Dat niemēt, wyē hij sij, veete en draghe an heeren of aen joncheeren, noch an niemēde die hij niet bevroeden en mach. *DE PR. en BR. XXVI. Ruppelmonde*, 92, *Voorgeboden v. 1510*. Hem doen bevroeden, *nich laten leeren, inlichten, raden, fr. se faire enseigner, éclairer, conseiller.* || Myn heere deide hem bevroeden by den vier leiden [van Vlaendre] en andre, oft dueghdelic was dat hy versochte? en dochte hemlieden alle reidenlyc. *OL. v. DIXMUDE*, 124.

2) *Ziek beraden, overwegen, overdenken, fr. se consulter, réfléchir, examiner, délibérer.* Kil. **Bevroeden**, *assimulatore, considerare, perpendere, sapienter solum putare.* || Met deser actien [nl. *actio in factum contra judicem qui male vel injuste causam vel condemnavit per imperitiam*] wort gesoert totter restitucien van der scaden die bij der sentencien iemēde aengedaen is geweest. Vuyten welcken alle richteren hen wel spiegelen mogen niet te licht te sijn om heur vonnissen onberaden en onbedacht te pronuncieren; en dairomme hebben die costumen van den ouden lantrechten van Brabant en van Vlaenderen inne: dat de wethouders van den banken oft platte lant die gemaende vonnissen vorsten mogen met huere vonnisse tot iij. gesechten toe, om, daerenbinnen, hen wel te beraden; hoewel nochtans dicwijle, niettegenstaende den vorsten, sij hen seere soberlijc dairinne beraden oft bevroeden, om bij hen selven des vroet te sijn, maer vorsten dat voirt aen heur hoot, om aldaer geleert te worden, ten grooten costen van partijen, en „om die leckernijē van den penningen die zij partijen inne doen leggen te hooide, om vroetdom te trecken, dair sij af lecken, supen en waesdom trecken“; diwelc zij dicwijl wel verhuuden zouden, wairt dat sij hen neerstelijc binnen den . iij . gesechten onderlinge wel berieden, oft metten vroeden wouden spreken sonder cost van partijen; en is clairlijc te vermoeden, wairt dat die wethouders, alē zij te hooide trecken om vroetdom te halen, niet meer en hadden dan elc wethouder . iij . oft . iij . oude gr. 's daigs voir sijn costen, en dat voir . iij . wethouders en niet meer, en dat d'andere, te weten de meyerē en scepenen, thuyē bleven sonder cost van partijen, seickende [stekende] alleen huer zegels op 't proces, dat die . iij . van hen overdragen zouden; dat, in dyen gevalle, die wethouders hem dicwijle naerder bij hem selven thuyē bevroeden zouden dan sij nu doen. God beter't dair gebruec is! *V. D. TAV. 108 v°*. Die mannen en mueghen van eender maninghe niet meer nemen dan drie versten; en ten vierden dinghedaghe moeten si trouwesse wijen en gheven; en deerste upperste staet ten coste van partijen, d'ander twee staen op de mannen; daer sullen partijen niet of ghelden bi hofrechte, want si sijn

hem seuldich te bevroeden bin den eersten veertien nachten. *Leenrecht v. 1528*, e ij *v°*. *It. C. Burck v. Brugge*, CLVIII.

BEWACHTEN, bw. 1) Van schade. *Hooden, behoeden, vrijwaren, fr. garder, préserver.* || Hoewel de ghedaeghde behoorden ghewijet thebbene denzēlven Nicasis los, ledich en quite van den heesche en conclusien van den gheinthimeerde, en emmer te ghestane hem bewachtende van acaden... *C. v. Auden. 2° deel, Vonnis v. 9 mei 1495*, blz. 152.

2) *Gevangenen Bewaken, zorg dragen dat zij niet ontvluchten, fr. garder (des prisonniers), prendre garde qu'ils ne s'évadent.* || De voorseiden Pieterē zal ghehouden sijn te doen doene de criminele executien tājnen costen, en te bewachtene de ghevanghenen tājnen costen, vreezen en aventuren. *DE PR. en BR. XV. Middelburg*, 62 (1464). Als de vassal ignoreert dat leen was, meenende dat eygendom was oft erve, sonder fraude; want in dat cas de equiteyt van der costuyme soudene bewachten van boeten, ofte van verliese van leene. *WIELANT, L. v. Vl. 70*. Welc loodt de raem-scheere ghehouden wordt bescheedelike ute te hanghene, ten hende dat by dien deezelike lakenen bewacht moghen ween van onbehoorlike ghecoert te zyne. *K. lakeng. Brugge, Fullers*, blz. 58. Myn heere van Vlaendre hiet sinen goeden lieden tYpre binnen trecken en bewachten de steide van rove. *OL. v. DIXMUDE*, 14.

BEWAERDEEREN (Beweederen), bw. *Waarderē, fr. valuer.* Kil. waerderen, weerderen, *estimer.* || Dat egheen vercooperen, .. en selen moegen coepen, ofte by yemāde anders van huere wegen doen coepen, dingen, haudelen, beweederen, scutten oft ontsmeeken, noch met gheender subtylheyte verwerven noch vercrygen, in gheender manieren, dan van xj uren voere der noenen tot twee uren toe nae der noenen, en anders nyet [nl. de hoogerop vermelde eetwaren]. *Rekenk. v. Brab. reg. 186 f°*. 189, *K. v. Brussel v. 1486*.

BEWAERDER, zn. 1) *Kastlein, burgbewaarder, huisbewaarder, fr. concierge, châtelein.* || Bewaerder en conchierge van onsen slote van Turnhout. *Rekenk. v. Brab. reg. 186 f°*. 292, 6 dec. 1489.

2) Van goederen. *Fr. gardien*; ook *depositaire*. || Die cautie gestelt synde [nl. voor de mobileire goederen van eenen gevangene], moet de heere oft officier, midsgaders heere dieneers, enuvers en andere bewaerders uyt deessels gevangenen huysē gaen. *C. v. Antw. 1545*, 1, 19. Eenē depositarijs en bewaerdere van eenen goede, die dat goet houdt en onderheeft van den deponent. *V. D. TAV. 91 v°*.

BEWAERDERSCHAP, zn. *Huisbewaarderschap, fr. conciergerie.* || Bewaerderschap en conchiergerie van den huysē en slote van Turnhout. *Rekenk. v. Brab. reg. 186 f°*. 292, 6 dec. 1489.

BEWAERLIJCK (Bewaerelijc), bn. *Onbederfelyk, niet onderhevig aan bederf, fr. incorruptible, non sujet à corruption.* || Soo wanneer de beschadichde goeden .. vaste en bewaerelijcke goeden sijn. — Maer soo wanneer sulcke aengecomen beschadichde goeden smitbaere oft bederfelijcke goeden sijn. *C. v. Antw. comp.*, IV, xj, 189, 190.

BEWAERNIS (Bewaernesse), zn. 1) *Zekerheid, waarborg, fr. sûreté, garantie.* || Danof [nl. van sulke borgstelling] zy sullen bringhen en den juge de letteren van verbande, t'elc bewaernesse en contentemente van de andere coheritiere. *C. v. Auden. I, XXI*, 12.

2) Van oorkonden, handvesten. *Bevestiging, fr. confirmation* (de chartes, diplômes). || In orconde

van welker dinc, wij gheweerden dese jegenworde lettren [met:] bewaernesse ons seghels vast te maken. . . *K. v. Dendermonde v. 1233*; Latijnsche tekst: *sigilli nostri munimine*. In ghetughenesse en bewaernesse allen der joenten voers. *Charter v. Diest*, 17 juni 1290; Lat. tekst: *in testimonio et munimine*.

3) *Bewaring*, fr. *garde, conservation*. || Als de updracht of transport aldus ghedaen en gheteeckent sullen wesen, dan zal deghene, wien zy ghedaen es, dezelve havelike goede, evenverre dat se ruerlic en draghelic zyn, nemen in zyn huus, garde en bewaernesse. *C. v. Aalst, Orig. XVIII*. Daer de vorsters bij executie in 't goet gesonden oft geleght worden, is men hen daechs, voor henne custodie ofte bewaernisse, schuldich vijf stuyvers. *C. v. Sant-hoven*, 1570, I, 29.

4) *Behoud, het onbezitblijven*, fr. *conservation, état de rester en possession*. || Men en mach geene versekeringe doen van schepen, goeden ofte actien, die hem niet toe en behooren, oft daer men geenens last oft commissie [van] en heeft gehadt, noch bij t'verlies oft bewaernisse van dijen geen profijt oft achterdeel en can hebben. *C. v. Antw. comp. IV*, XI, 24.

BEWAKEN, bw. *Waken over, een wakend oog houden op*, fr. *veiller à*. || An Adriaen Nauwinck, N. en N., ter causen dat zy respectivelic in alle de straten van de wycken deser stede, 's nachts van huere te huere gheroupen hebben: *Bewaect u vier, u kersticht wel!* ter gerustheid van de inwonende, en omme de stede van brande te preserveere, den termin van 210 nachten, beghinnende den laetsten september 1577, en finerende den 27 april 1578, . . . *REMBEX, I, 286, St.-rek. 1577/78*.

BEWALLEN, bw. *Met eens sloot of gracht omgeven*, fr. *entourer d'un fossé*. || Een huys van plaaisance staende op eene schoone bewalde mote. *DE PR. en BR. XII. Zulte*, 11 (1551). Eene schoone, wel gelegene, behuyde, beschuerde en bewalde hofstede. *Id. XVI. Assenede*, 113 (1771). tHuus van Sr Nicolaes de Brune, twelcke bewalt was. *PIOT, Chron. 582*.

BEWANDEN. Zoo leest men art. 3 der Blijde inkomst van Philips den Goede, *Pl. v. Brab. I*, 153, doch lees en zie **BEWINDEN**.

BEWANEN, bw. *Vermoeden*, fr. *présumer*. *Kil. Bewaenen, vet. suspicari, putare*. || Zo was overeen ghedraghen van al den commune: dat altooren de vooghd en scepenen en raeden, de hooftmannen en de zevenentwintich, en uut allen neringhen een deel van den notabelsten, al die men bewaende dat in Wetten zouden commen, dit al beseighelen. . . *OL. v. DIXMUE, 34*.

BEWANT (Bewandt), bn. *Vervant, bloedverwant, nabestaande*, fr. *parent*. || Dat, naer costuym des landts van Loon, die bewanten, in materie van vernaerderinge, behooren geprefereert te woorden. . . Dat die bloedgewanten. . . behooren die vernaederinge te doen binnen 'sjaers. *C. gr. Loon, I, VIII, 271* (1629). De naeste bewanten en mogen. *C. Leenh. v. Valkenburg*, 1612, a. 19. Aen collaterale goederen. . . de kinderen en moegen de plaets van hunne ouders nyet representeren, maer deselve vallen op den naesten bewandt die op het graf bevonden wordt. *C. v. Limburg, Leenhof*, a. 55.

BEWANT (Bewandt), zn. o. *Rechtsgebied*, fr. *jurisdiction*. || Aengaende der vryheyt der voers. stadt hierboven. . . geruert, verstaen wy en halden sulcks soowael buyten deselve onse stadt, tot sooverre haer palen en bewandt sich strecken, als

binnen der stadt oft mueren derselver. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 90. *Hasselt*.

BEWAREN, bw. 1) Eenen sieke. *Oppassen, verzorgen*, fr. *soigner* (un malade). || Ten zij nochtans dat de facteur doet verstaen, dat de doode gestorven is bij zijnder negligentie oft quaden regimente van bijslapene, te veele t'etene, verboden spijsen oft dranc te nemene, oft bij quaden beware. van den meesters. *WIELANT, Pract. orim. LXXVI*, blz. 102. Zie **AIJEREN** 2).

2) Het verschuldigde. *Achterhouden*, fr. *retenir, garder par devers soi* (ce qui est dû). || Dat niemen, die in de poert wonachtech es, vremds mans ghelt beware an coeren, op de mesdaet van c. a. *C. v. Auden*. 2de d. Kb. v. 1328 *Van den grane*.

3) Eene oorkonde. *Bekrachtigen, bevestigen*, fr. *corroborer, confirmer* (un document). || En opdat al tghene dat voereit is cracht en macht gripen mach van euwigher vesticheit, soe hebben [wy] dit teghenwoerdighe scrift doen bewaren en zieghelen metten siegel onser majesteit. *C. v. St.-Truiden*, § 30.

4) Verordeningen. *Onderhouden, nakomen*, fr. *observer, se conformer à* (des prescriptions). || Dat alle borchmeesteren, . . . schepenen, raidt en overmomboren. . . en elck int t'heure, ernstelijck bewaeren en exerceren alle t'ghene dat denselven by desen. . . is gecommitteert. *C. v. Loven, Weesk. a. 73*.

5) *Iem's belangen bezorgen, waarnemen*, fr. *soigner les intérêts de qq.* || Dat elc samecopere sweren sal, dat hi sinen copere en vercopere bewaren sal op sijn eet en op sijn beste. *K. lakeng. Brussel*, 1365. f. 9. *Reet der samenecopers*.

6) Eene zaak, rechtszaak. *Beleiden, besturen*, fr. *conduire, diriger* (une affaire, une cause); ook *verdedigen*, fr. *défendre*. || Den opgheroupenen te garrante en is niet ghehouden te garrante te commene, um te sustineren ofte annemen van den processe, hy en wille: maer staet in pericle, indien de zake qualic bewaerd oft beleedt waere, hem met denselven quaden beleede niet te moghen behelpene. *C. v. Kortrijk*, IV, 1. En sullen [de procureurs] oock niet spreken dan als haerlieder tour komt, om haerlieder sake te bewaren. *C. v. Auden. I, Stijl d. kamer*, VI, 12. Soo wanneer de procureurs, door sieckte oft noodelijcke oorsaecke, oft afwesen vuyter stadt, henne saecken niet en connen gadesaen, en mogen, om die te bewaeren, niemant in henne plaetse stellen dan eenen anderen gesworen procureur, volcomelijck van de saecke bericht wesende. *C. v. Antw. comp. V*, iij, 15.

7) *Iem's recht*. *Vrijwaren, beveiligen*, fr. *garantir, sauvegarder* (les droits de qq.). || Waeraf scepenen tverclaers themwaerts behouden, om elken altyds te bewaerne zyns rechts. *C. v. Gent*, 612 (1431).

8) Van goederen *In bezit stellen*, fr. *ensaisiner, investir*. || Alles op pene, dat de schepenen deser vrijheijt deselve [al. weesgoederen] niet en sullen ewech goeden oft den coooper daerinne bewaren; maer sal alsuleken vercoopinghe wesen nul. *C. v. Moll, Weesk. a. 17*.

9) Het bezit van een goed, van penningen. *Verwaarborgen, verzekeren*, fr. *garantir, assurer* (la possession d'un bien, de deniers); ook *behouden, houden*, fr. *maintenir, conserver*. || Ingevalle bevonden worde dat yemant, in eenighe goeden ofte renten gegoet zijnde, gheene behoirlijke goedinghe, erffenisse ofte vasticheyt daerof en hadde, . . . moeten deghene, gelofte van genoechdoen ofte waerschap daeraf gedaen hebbende, . . . soovele doen, dat den anderen goede en behoirlijke vasticheyt, goedinghe

en erfennisse geschiede, sulke dat hy daarmede bewaert zy, en dat de goeden ofte renten hem en sijne erfghenaemen peyselijk en vredelijk volghen moghen. *C. v. Loven*, IX, 10. In dien gevalle mach de coopers hem aen en van den calengierdere doen bewaren en verzekeren. *C. v. Antw.* 1545, VII, 22. Omdat elck te bet van zyne penninghen zoude moghen bewaert zyn, zoo es degene up wien zulck goet ter lester keersse blyft, ghehouden zeker souffisant te doene, . . . voor de penninghen die hy furnieren moet. *C. v. Denderm.* Va 10. In actien roel, in dewelcke d'aenleggere iet aenghewesen sal sijn, soo sal 'tselve aenghewesen goetd bij den schouteth ghestelt worden in de macht, faculteit en possessie van den aenlegger, dien hij [i. het] aenghewesen is, en dewelcke daarinne ghemaintineert, gehouden en bewaert sal worden. *C. v. Lier, Stijl*, XIV, 6.

BEWAREN, zn. o. *Bewaring*, bewaking, bewaarderschap, fr. *garde*, *conciergerie*. || Om tgoede aenbringen ons gedaen van den personen van Hendrik van Dam, wij hebben denselven gegeven oft gegonnen de conciergerie en bewaren van 't Broothuis [fr. *halle au pain*, ook *Maison du Roi*]. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 139, f^o. 194 (1552).

BEWARIGEN, bw. In rechte, zijnen eisch, een zeggen. *Bewarigheden*, *er de gegrontheid doen van blijken*, fr. *certifier*, *dériter* (sa demande, un dire), en *prouver le bien fondé*. Kil. *ratum facere*, *probare*. || En wilde by den suppliant . . . oock niet bewarigt dat, by vonnis van den voorn. Raede, die wethouderen van Antwerpen soudent verclaert zyn gheweest niet ontfanckbaer, om die van de tholcamer verkozen te hebben tot het ampt van almossenierschap. *MARTINEZ*, 83 (1644). Ghedurende welck campement [nl. van de Franche troepen] de huysinghen, schueren, stallen, enz. . . verbrandt sijn gheworden, ghelijck breeder bewaericht wort mette certificate bij den pastor, wethouders en notable onderteekent. *DE PR* en *BR*. II. *Evergem*, 150 (17^{de} E.). Soo verre de gedaechde voor d'eerste reijse aldaer [nl. voor 'tgerecht der lakenhalle] in persoon. oft bij procureur, niet en compt, om sijne saecken te verantwoorden terwijlen de heeren te rechte sitten, wort voor d'eerste reijse als wederspannich en ongehoorsaem [als *contumax*, *C. v.* 1582] verreyt en verhaelt, t'ij dat d'aenleggere bij handtechrift des schuldenaers oft ander bescheet sijn heijch bewaericht ofte nijet. *C. v. Antw. comp.* I, v, 7. — De coet. v. 1582, v, 6, zegt te dezer plaats: sijne intentie veruificeert.

BEWEEKEN (Beweren), bw. *Afweren*, *afkoeren*; *voorkomen*, fr. *détourner*; *prévenir*. || Om alle stoete en discordie die vallen mochten tuschen ons en onsen luden, en hem en sinen luden te schauwen en te beweren. *PIOT, Cart.* II, 14 oct. 1386, blz. 98. Omme dies wille, dat tandren tijden ghesheit gheweest heeft in diversche jaermercten, tuschen die van Eccloo en Capericke voorseyd, omme tetaen met hueren lakene, daer, in voorledene tijden, wel gheschepen was groot grief te gheschiedene, hadt God en de goede lieden niet beweert. *DE PR* en *BR*. XIII. *Kaprijk*, 63 (1457).

BEWEGEN, bw. (deelw. *beweucht*). Kil. in *viam dirigere*. 1) *Ter hand stellen*, fr. *remettre en mains*. || Dat acepenen gheene pandynghen . . . en sullen moghen teekenen . . . van deghone die gedaen werden up de caselreys, dan danof den draegher van den pandthrief in haerlieder handen verclaers gedaen sal hebben van de briefven behoort beweecht te hebbene. *C. v. Auden*. 2^{de} d. Ord. 16 jan. 1590, a. 7.

2) Oorkonden, penningen. *Nederleggen*, *ter bewaring dragen en leggen*, fr. *déposer*, *porter et déposer* (des documents, des deniers, pour être conservés). || Gelick oock, ter overlijden van de notarissen, de protocollen en originele acten van hun comptoir sullen beweegt worden ter greffen van de twee steden van den lande van Aelst, . . . omme aldaer bewaert te worden. *C. v. Aalst, Regl.* 31 juli 1752, a. 91. Alle de originele acten en protocollen der overledene notarissen, alwaer de Tabellionage niet en is geëtablisceert, sullen moeten beweegt worden ter griffe van het magistrat. *Pl. v. Vl.* 30 sept. 1780, a. 1. X, 344. Ib. 349. En is den officier (d'executie ghedaen hebbende, ofte den pandtvercooper, indien daerom eenich pandt vercocht is) ghehouden de penninghen te beweghen ter griffe. *C. v. Poperingen*, XXV, 2.

3) *Vervoeren* (in 't algemeen), fr. *transporter* (en général). || Dat alle acooplieden, . . . dewelcke sullen willen leeden en transporteren eeneghe peerden oft meerien, omme die te vercoopen op de openbare maercten, sullen ghehouden wesen die te beweghen en leedene bij daghe, tuschen twee zonneschijnen en over de heerstrate. *Pl. v. Vl.* 27 oct. 1533, I, 706. Dat al deghene die assisteren, favoriseren, ofte andersins verstant hebben sullen, . . . omme te beweghene peerden uut onsen landen, sullen vallen in de voors. peinen. Ib. 707. Alwaer [nl. te Ardenburg, enz.] de lantslieden daerontrent wonende, . . . worden hanteerende, frequenteren, midsgaders te coope voerende haerlieder landtvuchten, haut en andere waeren, in plaats dat sy voortyden geplogten hebben tselve te doene binnen de stede van Caprycke, vanwaer de voors. vruchten voorts gevoert en beweegt worden naar de steden van Ghendt, Brughe en andere opwaerts gelegen. *DE PR* en *BR*. XIII. *Kaprijk*, 8 (1618).

4) *Verzenden*, *verwijzen*, fr. *renvoyer*, *adresser*. || Dat de heylighgeestmeesters hen oock niet en sullen onderwinden iemands anders van buyten, . . . de provenen te gunnen, gheven oft distribueren; maer sooverre hen iemant overkomt van buiten, sullen die beweghen en dresseren, indien zij van der heylighgheestafel willen leven, totten dorpen vandaer zy ghekomen oft gheboren sijn. Ord. 2 mrt 1557, a. 7. *Santhoven*.

5) *Inbrengen*, fr. *introduire*. || Niemand en zal vermogen eenige goederen in de gezeide magazynen te bewegen, zonder daerof inkennen te doen aen den magaziniër gestelt tot het ontfangen het regt der magazinagie. *Pl. v. Vl.* 8 juli 1780 a. 6. XI, 749. De fr. tekst aldaar zegt verkeerdelyk *placer si déplacer*.

6) In rechtezaken. *Een goede richting geven*, fr. *donner une bonne direction* (en matière de procédure). || Soo wanneer in der duplijcken eenighe nieuwe feyten oft bescheedt wordt bygebrocht, soo sullen de rechteren, int maken van den vonnisse, deselve nieuwicheden aflesen. Ten waere dat hen, uyt eenighen redener (om partijen te beweghene oft van malcanderen te helpene), den aenlegghere daerteghen gheliefde te hoorens by triplijcken. *C. v. Santhoven, Stijl v.* 1557, a. 193, 194.

7) *Leiden*, *richten*, fr. *conduire*, *diriger*. || Hoedat Z. M^t, om sooveel te meer te bewijse zijne landen van herwertsover die oprechte en hertellicke affectie die hij totten selven landen draegende waere, hadde wel beghiert en willen doen overcomen mijnen heere onsen prince, zijnen eenigen zoen, in desen zijnen Erfnederlanden, om denselven te bewegen en stichten in denselven wille totten voers. onder-

saeten. *Br. v. d. kanselier v. Brab. aan de Staten v. Brab.* 23 mei 1549.

8) Tot de deugd. *Opleiden*, fr. *former* (à la vertu). || Sullen de momboirs oft curateurs den persoon onder heure momboirye staende besorghen, en sijne eer en salicheyt voordieren, . . . en denselven instrueren en beweghen in deuchden en alle goede zeden. *C. v. Loven, Weesk.* a. 59.

BEWELDIGEN, bw. *Geweld aandoen, overweldigen, met geweld overmeesteren*, fr. *faire violence à, prendre par force*. || Dat voortaan niemant . . . hem en vervoordere die handt van justitie te beweldighen . . . noch eenighe ghevanghene onsen heere drossart oft sijnen dienaren te weeren noch te ontvreemden uyt sijnen hande. *C. v. Ravensstein, Ord.* 9 april 1522, a. 11.

BEWELT (Beweldt), zn. o. *Macht, gebied, bezit, fr. pouvoir, puissance, possession*. || So wat dat een mensche onder hem hevet in zyn bewelt en in sine voudie [*l. voochdie*], dat stom es bi nature, al eist dat het mesdoet, of yemene quets, daerof en sal die mensche niet staen te rechte, no de stomme dinc verliessen. *K. v. ter Piets, 1265*, a. 51. Lat. tekst: *Quicquid homo sibi subditum habet qui inutus est (sic)*. — Als eenich meuble goet, obligatien, losselicke ofte onlosselicke renten, geaffecteert ofte niet, an diversche crediteuren in zeker ghestelt worden, *tacitè aut expressè*, de naeste es die den pandt in zyne macht en bewelt heeft — De catheylen van eenen hueraere, int ghehuert huys zynde, worden verstaen te wesen int bewelt van den verhueraere. *C. v. Auden. XII*, 30, 31. It. 33, en XIII, 1. Naer dat zy [*nl. de Spanjaards*] deselve stadt [*Haarlem*] in haerlieder bewelt hadden. *Pior, Chron.* 465. Inagelijcx wordt aen eenijder verboden in sijne huysen ofte beweldt te hebben eenige gaerens, netten, saken . . . ofte ook eenige instrumenten om het wildt te vangen ofte schenden. *DE PR. en BR. X. Bachte*, 16. S. Kon. H. hun verbiedende van den wyn te laeten transporteren buyten hun bewelt [hier zooveel als huizen of pakhuizen] door andre personen als door de vatjensvoorders en wijndraegers. *Pl. v. Vl.* 19 apr. 1760, a. 2. IX, 593. Hoeveel grof en wit saut dat sy hebben in heurlieder keeten, packhuysen ofte bewelt. *Middel. v. Vl.* 18 febr. 1702 a. 174. Indien eenighe kooplieden, facteurs, schippers . . . in haerlieder bewelt hadden, 't zy in haerlieder schepen, . . . eenighe partijen van harinck, saut ofte visch. *Ib.* 176.

BEWENT. Zie BEWINT.

BEWERDEN, ow. Laten bewerden. *Laten geoorden, laten begaan*, fr. *laisser faire*. Zie VERDAM. || Dat niemant, . . . [hem] en vervoordere te comen, oft hemselven te vinden op de zeestranghe, by daghe oft by nachte, in tyden alseer eenige zeevonden aencomen . . . om de zeevonden te senvaerden, ofte den rentmeester te beletten, maer daarmede te laten bewerden denselven onsen rentmeester oft synen ghecommitteerde en heure dienaers. *Pl. v. Brab.* 15 mei 1574. III, 241.

BEWERF (Bewerf), zn. Bewerf doen. *Ten beste spreken, genade verzoeken, pogen te verwerven, fr. intercéder, s'efforcer d'obtenir grâce, solliciter*. Zie ook BIDDEN. || So wie procureerden oft bewerf deden tegens de executie van eenigen poente oft articulen hiervoor oft naer bescreven, oft van gevangen uijt te laeten, oft anders solliciteerden, dat die executie daerom belet worde, ende deser ghelijcken, die sal bruecken twee wegen Sint-Jacobs. *K. v. Tongeren, v.* 18 mrt. 1502, a. 38.

BEWERP (Beworp), zn. o. 1) Bouwkunde. Ont-

werp, *schets, bestek*, fr. *plan, projet, esquisse*. Kil. *Bewerp, beworp*. || Coppen Mechant geseint te Mechelen ane 1 steenhouwers aldaer, omme dbe-worp te halen van der stat huse, dat meester Plissis ghemaect hadde, en de jonghe Plissis daer gheleent hadde, ij dagen, xx plecken. *VAN EVEN, Louvain mon.* 135 (1) *St.-rek.* 1447/8, *Bouw van 't stadhuis*. Mr. Matheusen ghegheven voor syn beworp, dat hi gemaect heeft, na denwelken der stat huys gemetst sal worden, *Ib.* 1448/9. Mr. N., mr. werckman ons gen. heren te Bruxeles, die ter bede van der stat comen es te Loven, omme te visiteren dbe-worp dat mr. Matheus gemaect hadde van der stat huse. *Ib.*

2) Van schilderijen, tapijt- en beeldwerken. *Schets, patroon*, fr. *esquisse, patron* (de tableaux, tapisseries et sculptures). Kil. *Beworp der schilderijen*. || Ten verzuete van Philippus Vuucels, rentmeester van Brabant, . . . hebbic, Jan de Kempeneere [*Jean de Champagne*], schildere, oversien en gevisiteert alle die patronen en beworpen van den bossche van Zonien, naer tleven en in platte formen gemaect, met oic het stuck in schilderijen op lywaet, met olyverwe gemaect by Francen Borremans, oic schildere; en geconsidereert den tyt die hy int betrecken van denselven partyen in den voirs. patroonen begrepen, bezunders die cloosteren, cappellen, dorpen, sloten, huysen en andere bekende en gefameerde plaitessen omtrent en in denselven bossche gelegen, en dat die gemaect syn nair huere mate, opten cleyne voet, dunct my, op myne consciencie, naer rate en advenant dat men nu jegewoirdelyck betaelt van elcke elle van den patroonen van tappesserien dewelcke men maict vuytten gheeste en nair een *vidimus*, zonder, om tselve te doene, buyten deeser stadt te moeten reysen oft dair buyten te blyvene, enz. *Rekenk. v. Brab. Acquis d. comptes du dom.* 6 mrt. 1541. Zie ook hierover L. Galealoot, *Les De Kempeneere, Bull. Acad. royale*. — Verdingt . . . teghen mr. Godevaert De Roose, . . . 't voers. sacramenthuys te makene, op alsulcken beworp als deselve mr. Godevaert alhier leverde, . . . Gegeven mr. Godevaert, voor de volle betalinghe van syn werck, . . . overmits dat hy de hoogte van twerc niet geleverd en hadde, en dat oock nae den patroon niet volmaect en was. *RAYMAKERS, Saint-Sulpice*, I, 119 (1536). Zie ook BETRECKEN.

3) Van oorkonden. *Het aan goedkeuring onderworpen ontwerp van een akte*, fr. *projet d'un acte soumis à approbation*. || Want eenighe van onze ondersaten ons ootmoedelic verzocht hebben te moghen onder hemlien eenen tyd langh examineren zeker beworp van sommige andere pointen en articulen, die wy hebben laten begripen angaende andere partijen van der navigatie, . . . om by deselve te voughene wes een yghelick bevinden sal tot voorderijnghe van dien te dienen, . . . *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 33. I, 373. Begherende isemant eenighe erfuytghevinghen, transporten, manghelinghen, belastinghen, . . . voor schepenen deser stadt te passeren, is gehouden den secretarissen, greffiers oft hunne clercken (die versocht worden het beworp te maken) eerst en vooral te doen blycken van synen tytel. *C. v. Brussel* 1606, a. 138 (Niet vertaald door Christijn). Die van het magistraet . . . hebbende daertoe opgesteld een bewerp van reglement. O. 22 dec. 1780, *Steenweg van Diest op Loven, Inl.*

BEWERPEN (Beworpen), bw. (deelw. *beworpen*). 1) *Werpen op*, fr. *jeter sur*. || Injurie is ge-

heeten: ... Item, eest dat iement eenen anderen beworpt met drecke, oft andersins, tot zijnder schaempen. v. d. TAV. 84.

2) Eene ruimte met palen. *Afstetten*, fr. *marquer* (un espace) avec des piquets ou des bornes. || Opdat de palen van onse vrye wouden, bosschen, waranden en van hunne duwieren [nl. zoomen, buitenranden] moghen bekend worden, wy ordonneren onse ghecommitteerde int stuck van de jacht, dat sy deselve stellen oft beworpen met paelsteen, oft andere zienlike teeken. Pl. v. Vl. 31 aug. 1613, a. 3. II, 395. Verdam 2) c.

3) Een kunstwerk. *Ontwerpen, schetsen*, fr. *esquisser* (une œuvre d'art). || Item, Reyneren de scrynmakere, van twee berderen, en van dien te samen te lymene, daer de torren op beworpen staen, die in de kercke Sinte Peeters hangen, 12 pl. VAN EYEN, *Louisa mon.* 185 (5). *St.-rek.* 1481.

4) In rechten. *Uitdrukken*, fr. *formuler*. || Dat in alle verbale saecken nijet met allen te boeck gestelt zal worden dan die naecte sijnden en conclusien bij den advocaten en procureurs tevoren (nae d'informatie heurder meesteren) beworpen. C. v. *Santhoven*, *Stijl* 1557, a. 63.

BEWERVEN, bw. (onv. t. *beworfs*, verl. deelw. *beworven*). *Tewoegbrengen, veroorzaken*, fr. *causer, donner lieu à, faire en sorte*; ofr. *provoquer* (La Curne). || Dat wy hon ... voerdane niet bedwingen en zoelen, noch doen bedwingen, ocht dat bewerven zoelen, bi ons zelve ocht bi anderen. *Oork. v. Diest*, 17 juni 1290; lat. tekst: *sen procurabimus*. — Diewelke burgermeistere en raet, gesworen, .. suelen .., en oec die rechte .., en bewernen [l. bewerven] dat den armen gelijde den rijken geschiede vollinge van rechte. *Piot, Cart.* 18 nov. 1404, a. 2. *St.-Trieden*. Om quaetheit en boise werken dergeene, die hen onseendrechticheit, twisten en werschape [meer] dan pays en rust te bewernen [l. bewerven] en vort te setten, mitten rechte te wederstreven, en om hoerre quade koenheit te wedergeen, so willen wy .. Ib. a. 10.

2) Zekere brieven. *Verwoeren, verkrijgen*, fr. *obtenir, impêtrer*. || Alle brieven die wi impetieren ochte bewerven mochten. 20 mrt. 1360/1357. *St.-Geertr. abdij Loven, doos 2, Rijksarchief*. Oft hen pynden die beleide bynnen der marcgreescapen ter executien te stellen, brieve daerof van der stadt van Loven aen de dieneren oft van de personen bewerde, oft met andere wegen denselven dieneren daermode belaste, oft dede bewerven oft belasten. *MERT. en TOEYS. Gesch. v. Antw.* III, 578 (1454). Het zijn veele punten die den letteren van den pauws en prelaten maken suspect, te weten, als zij ..; als dieselve brieve beworven zijn bij eenen anderen daerof geen speciaal mandaat oft bevel hebbende. v. d. TAV. 67 v°.

BEWEST, vz. Met datiefregimen. *Bewesten, ten Westen van*, fr. *à l'ouest de*. Zie ook **BEOSTER**. || Teamelicke dieghene die hiervormals wateringhe golden metten van bewester E., dat utewatert te Lamminsvliete. 22 febr. 1287. Van der manseep, die de grave van Holland sculdich was te doene en dede den grave van Vlaendren vorseit, van den lande van Zeelant bewest der Scelt. 1 aug. 1290. Dat wy, ter voors. plecke van Middelburgh en opt landt van de voors. brieven, dewelcke hem bestreckende syn in drie ammansepen, als van den landsaacken ghehouden van hem te leene, te weten Beoster Ee en Bewester Ee, binnen den ambachte van Ardenburg en Moerkkerke, hebben ghegeven enz. DE PR. en BR. XV. *Middelburg*, 60

(1464). Rentmeester van Bewest- en Beoisterschelt in Zeelant. Pl. v. Vl. 19 juli 1551, *Zee-rechten*, *Slot.* I, 395. It. blz. 786.

BEWESTHALF (Bewestalf), bijw. en vz. *Bewesten, ten westen van* fr. *à l'ouest de*. || Een ghemet bewestalf ant vorseide werf, en al 'tander in den boengard, bewestalf den weghe. 20 jan. 1285. Zie **BROOOTHALF**, **BESUIT** (**BESUITHALF**).

BEWETTEN, bw. *In rechtie behandelen, berechten, vonnissen*, fr. *traiter en justice, juger*. || Waert dat men de voers. verde brake, dat sand men berechten en bewetten naer de wet van der stede daer hi toe behoort, dat deghene wesen saude [?] die dien verde breken saude. DE PAUW, *Vgb.* 8 (1937). Dat de goede lieden van Pamele sullen bewet zijn in allen manieren met onsen scepen van Oudenaerde, ghelijc onsen andere poirters van Oudenaerde. C. v. *Auden.* 2de d. 4 apr. 1384.

BEWETTIGEN, bw. 1) Hetzelfde als **BEWETTEN**, ook *bevonnissen*. || Als enich twist ghevalt, groot iof cleene, tusschen poorters van Aelst en van Gheronsberghe, dat die twist bewetticht zal wesen ter stede van beeden daer deghene porter es, wien meest mesdaen es. DE PR. en BR. *Aalst*, I, 42 (1358). By den arreste ofte wettelike clachte, binnen behoerylcken tyde bewetticht zynde, ghedaen op eenich goet, wert zelve gheffecteert en gheimpignoreert ten profyte van den arrestant, voor de schult by hem gequereleert. C. v. *Aalst*, v. 17.

2) *Bekrachtigen*, fr. *confirmer*. || En ghedeurt alsulke clachte jaer en dach, sonder meer, ten zy dat die verniet ofte bewetticht wordt. C. v. *Aalst*, v. 12. Duerende nochtans de voorsyde affectatie niet langher dan jaer en dach, tensy dat de clachten verniet, ofte dat se bewetticht syn met eenighe procedueren daerop ghedaen by daginghe ofte inthimatie van den proprietaris van den grondt. C. v. *Auden.* I, v. 33.

3) *Machtigen*, fr. *autoriser*. || De Lange roede vermach, volgende d'out heroomenen, te stellen en bewettigen eenen cleroc, die, onder den eedt in handen van hem gedaen, moet boeck en register houden van alle soenen die men ter saecken van eenich dootslaegen is doende. C. v. *Antw. comp.*, VII, VIII, 9.

4) *Zich beroepen op eene geprivilegieerde hoedanigheid*, fr. *invoker une qualité privilégiée*. || Dat, zoo wat voochden, handlinghe en administracie hebbende van den ghoede van haerlieder wezen, executeerlic zullen syn, in live en ghoede, van den ghebreken en fauten die men bevinden zal by den voorsyde voochden gheoorboort zynde in de administracie en handlinghe van dien, zonder hemlieden daerover te mogen bewettighen als poorters, en dat, in dat cas, de vryhede van huerlied poorterscip hemlieden niet en zal moghen te bate comen. C. v. *Brugge*, II, 179. *Voogdij* 23 juni 1507 a. 2.

BEWETTING, zn. *Bewettiging, wettiging*, fr. *validation*. || Van der gelycke, wordt een ieghelyck ghehouden de bewettingen van clachten op huysen ofte erven, hier voortyden ghedaen, ofte naermaels te doene. ten voorsyden landbouck te doen annoteren, op peyne dat dengonen in ghebreke blyvende sal verliezen 't effect van dezelve clachten. C. v. *Auden.* 2de d. 7 mei 1636, blz. 456.

BEWIJCKEN (Bewijken), ow. *Strekken, zich uittrekken*, fr. *s'étendre*. || Uijtgenomen .., en acht mergen dairnaest oostwart, teynden Dirk Boudens soens, bewijken [l. bewijkende] al totter Masen wairt. *Piot, Cart.* 74 (1374).

BEWIJLEN, bijw. *Wijlen*, fr. *feu*. || Vier buenren lands, .. die mijn vrouwe, mijn oudermoeder bewilen was, vrouwen van Massewine, gaf te hulpen teere capelrien. *DE VLAMINCK, Zw. 106 (1833).*

BEWIJS, zn. Zie **BEWIJSING**.

BEWIJSEN, bw. (verl. deelw. *bewijst*). 1) *Aanwijzen, verbinden een vast goed of andere waardijen ter zekerheid eener schuld*, fr. *assigner ou affecter un bien fonds ou d'autres valeurs pour sûreté d'une dette*. || Soe mochte Hughe en Seghere, van din halbunre lanta, dat dien van Ninive es bewist, haren wille doen, alsi daden ier siit bewisden dien van Ninive. *Schep. v. Velseke, 21 juni 1257.* Dat vore ons., Mathijs Hellenspighel, .. bekende, ghelovede en bewiede ane sijn huis, metten gronde, .. vir pond erfijis paiments alse in borse binnen Dyst lopen sal. *Schep. v. Diest, 26 mei 1305.* En dese voirs. twee mudde corens heeft Jan doude voirs. bewijst, beset en bepant der voirs. Fermerien [fr. *infirmerie*] op sijn gholaghe van drien dachwanden groet. *Chartb. Beg. Brussel. n^o. 254 v^o. (1339, Schep. v. Meerbeke).* In de erfelijcke en onberuerlijke goeden en erfrenten, die in den bijvanghe van Liere, .. ligghen en ghehaven worden, deijlt een sone teghens twee dochteren, en mach de sone sijne susters bewijzen. oft hem belijft, gront en bodem, en, oft hij wille, soo mach hij sijnder suster laten heffen aenwedde oft rente in rogge oft in gelde op alle de goeden. *C. v. Lier, xv, 2.* Soe wanneer eenige erfcheynsen oft renten afgelost en gequeten worden, daer iemandt tocht aen heeft, soo moghen d'erfghenamen oft proprietariessen van sulcke afgequeten erfcheynsen oft renten de capitale penningen aenveerden, en den tochtener oft tochteneresse deselve tocht bewysen, bekennen en besetten op andere sufficientie panden. *C. v. Brussel, 1606, a. 188.* Christijn vertaalt met één woord: in *alio pignorum constituant*.

2) *Toewijzen, toekennen*, fr. *assigner, adjudger*. || Wert dat sake dat bynnen den voirs. termijn gheen erfgename [nl. van een te Diest gestorven vremdeling] en quame, die voirs. possessie sal bewijst werden den heere. *K. v. Diest v. 1228, a. 3.* Lat. tekst: *domino assignabitur*.

BEWIJSENIS. Zie **BEWIJSING**.

BEWIJSING, zn. v. 1) *Grondgebied, omschrijving, rechtsgebied*, fr. *territoire, circonscription, juridiction*. || Dese iij ghesellen, overmids dat sy omme ghegaen hebben met putierscape, met onzedelike [onredelijke] wandelinghen, en oec huyssoeckinge ghehanteert hebben, zoe sullen zy trecken, en elc van hen, eene pelgrimage doen te Sinte-Jacops in Galissien, en uut de stad en bewisinghe van Antwerpen trecken bi sonneschiene, en niet wederkeeren noch comen binnen de stat oft bewisinghe van Antwerpen, zy en hebben elc die pelgrimage ghedaen. *WILLEMS, Hist. onderz. 153.* Dat onse stad van Antwerpen, met der bewysenisse dairtoe behoorende, en onse landt en sloten van Overmase, .. wederomme vergadert sullen sijn en blyven tot onsen goeden stede en lande van Brabant. *Blijds inkomst v. hertog Antoon, 18 dec. 1406, a. 28.*

2) *Aanwijzing, verbinding van een vast goed of andere waardijen ter zekerheid eener schuld*, fr. *assignation ou affectation d'un bien fonds ou d'autres valeurs pour sûreté d'une dette*. || En halph bunre lands, dat leght in Lettelen driech, quite en vri van alre bewisenessen en van alre calangen. *Schep. v. Velseke, 21 juni 1257* Omme te comene te deser prescriptie [nl. van 30 jaar] moet men nootsakelijck prouven vier punoten: Eerst, dat hij gepossesseert heeft als sine, en niet als gagiere oft in assignatie

ofto bewijse van schulden, noch by eenighe ondenchedelijken titale. *WIELANT, Leenr. v. Vl. 47.* Waert dat de vassael tleen eenichains ontstrycte, het waer by ghifte, bi manghelinghe, bi testamente oft andersins, of dat hijt gave gedestimeert en in assignacien oft bewijse van den penningen, de heere soude moeten ghedient sijn [nl. den 10^{en} penning ontrangen]. Ib. 109. Een debiteur, gedexecuteert zijnde, sal mogen souffissant dragelijck oft drijvelijck bewijs van meuble goedinghen doen, om sijnen persoon van executie t'exempteren, midts deselve meublen teront leverende in handen van den officier executeur. *C. v. Poperingen, xxiii, 7.* Niemandt en is ghehouden in betalinghe van sijne tachterheijt te aenveerden obligacien bij maniere van bewijsinghe. — De bewijsinghe aenveerdende, blijft des niet te min de eerste debiteur verbonden soolanghe totdat hij is metter daet betaelt oft effectuelijck vernuecht van sijne schult, mits dat bewijsinghe gheen betalinghe en is; tenwaere nochtans den crediteur sulcken bewijs hadde in absolute betalinghe genomen en hem daarmede, over dat die is, gheconteeert. *C. v. Durne, 1612, a. 134, 135.*

BEWIJSLIJK (Bewijsaelijck), bn. *Bewijsbaer, fr. prouvable*. || Van graven oft van thuynen des en konpt men in gheenen besete, soo dieghene die dat teghengaet, metten naebuieren oft met bewijsaelijcke konden, contrarie bewijzen kan. *C. v. Grave, xii, 3.* Soe wie aengherichte brieven op jemants goet wint voor wettelijke schult, dat die wederpartye [die] alsoo sijn goetd met rechten verloren heeft, wederom sal moghen loosen, vryen en quytten binnen sjaers, met derselver bewijsaelijcken schult daer het voor ophgewonnen is. *C. v. Kwik, 1550, a. 5.*

BEWIJSLIJK, BEWIJSLIJKEN (Bewijsaelijcken), bijw. *Op bewijsbare wijze, fr. d'une manière prouvable*. || Als dat ghericht gheschieden sal, sal men vraeghen ofte vernemen bij schepenen, oft dat bewijsaelijcken gheblecken sijn [nl. de kenniingevingen] daerom dat het beseth ghedaen is. *C. v. Ravenstein, 1464, a. 5.* Die eenich goet vernaerdert, die moet den cooper wederomkeeren alle nootelijke reparacien die den cooper bewijsaelijck heeft moeten doen aen het vercocht goet nae de goedinghe. *C. v. Bussel, a. 82.* It. *'s Bosch, xi, 82*, bewijsaelijcken.

BEWILLING (B—e), zn. *Bewilling, fr. consentement*. || Consent en bewillinge. *C. v. Antw. comp. IV, viij, 103.* Bewillinge en consent. Ib. xi, 119.

BEWIMPELEN. Een voorwerp. *Inwikkelen, omwinden, in een omslag doen, fr. enclopper* (un objet). *Kil. invoivere*. || Ne moet men gheen garen brenghen ter maerct bewimpelt, hen zy os [so?] wel ghesponnen binnen os buten, up v. sc. elc bondel. *K. lakeng. Iperen, xii, Garen, blz. 210. a. 1.*

BEWINDEN, wkw. 1) *Zich onderwinden, s. verstuulen, het ondernemen, z. vervoorderen, z. veroorloven, fr. entreprendre, avoir la hardiesse, tenter, se permettre*. || Waert, dat die raetslode, of enich van den ambachten, of die koormeysters der ambachten, of oec die ghemeynte der stat van Trijcht, .. hem tot eenigher tijt meer bewonden of vorder deden dan dese vors. punten inhouden, en sij des nyet af en lieten sonder merren. *C. v. Maastricht, Charter v. 1372, blz. 446.* Dat hem nieman bewinde enighen spey [spui] binnen de stede te treckenene (sic), noch enighe planken te lichtene anders dan deghene die rechte speyers sijn, up de boete van iij lb. *DE PAUW, Vgb. 109. (1371).* Wee

goet, renten oft vervalte, daer die heren deel aen hebben, des en zullen hem deze twee peyemeyters nyet bewinden in te nemen of wt te gheven. *O. v. Maastricht, Oork. v. 1372, blz. 435.*

2) *Ondernemen, bij de hand nemen, fr. entreprendre, prendre en mains.* || Des sullen de suppli-anten [al. de pachters van d'imposten op de 4 specien] daervoor stellen solvete en reesante cautie, tot satisfactie van de receptie van Loven, aleer hun te bewinden van den voors. impost. *St.-arok. Diest, openb. lasten, apost. 27 juli 1878.*

3) *Deelnemen, fr. participer, prendre part.* || Item, geloven wy hen, dat wy se onghelaat houden selen van onsen orloghen van Vrankrijk en van Ludick, oft dat sy hen [dier] niet bewanden [I. bewinden] en selen, ofte hen hier niet en genuecht. *Pl. v. Brab. I, 153. Blijde inkomst v. Philips den Goede, 5 oct. 1490, a. 3.*

BEWINDER, zn. *Bewindhebber, zaakvoerder, fr. administrateur, gérant.* || Indien de proprietaris oft bewindere van de gearresterde goeden dieselve versteeckt oft wechdraecht, ... hy verbuieren sal seese carolus guldens. *C. stad Mechelen, Add. 1541, a. 11.*

BEWINNEN (?), bw. (deelw. *bewonnen*). || Hier voortijts, als een heeschere zijn faict niet preuen en conste met oorconden, oft andere prouve ordinaire, zoe presenteerde hij 't te doen blijckene met zijnen lijve, en wirp d'een handtschoen. En de partie was bewonnen die te moeten oprapene, te campene oft zijn ongelyc te kennene. *WIELANT, Pract. crim. 65.* De zin zou vereischen *gevoonnist, veroordeeld, fr. sentencié, condamné.*

BEWINT (Limb. ook *BEWENT*), zn. o. 1) *Rechtsgebied, fr. juridiction.* || Bennen den bewinde des bisdoms van Ludick. *C. v. St.-Truiden, § 2.* Soe wie, in gelate van strijde, binnen der stadt, der stadts vrijheijt en bewende, eenen boge spannet, sal bruecken twee wegen Sint-Jacobs, ... oft betalen voor elcken wegh seetien grijpen. *O. Liège, '18 mrt. 1502. a. 15. Tongeren.*

2) *Macht, recht, fr. pouvoir, droit.* || Den borgeheester uyt de gheslachten en seven schepenen van de stadt, moeten liber en vry zyn van dienst te dragen aen den prince van den lande, oft aen eenighe smaele heeren macht oft bewint hebbende jemanden van den lyve, van lede oft van bruecke recht te doen. *C. v. Brussel v. 1606, a. 24.* Christijn: *habentibus potestatem.*

3) *Gerechtelijke vervolging, recht van vervolging, fr. poursuite judiciaire, droit de poursuite.* || De drossaert van Brabant, noch yemant anders van ons genadichs heeren of van der hooger heerlickheijt weghe, en moeten eenich bewindt, accusatie oft maninghe hebben binnen der stadt oft vriheijt van Antwerpen in saken crimelle noch diergelijcke criem smakende, met des daeraene cleeft, dan de schoutet van Antwerpen, ... alleene. *C. v. Antw. 1445, I, 50.* In alle crimelle oft straffbaere saecken, criem oft misdaet smakende, staet den schouteth oft den onderschouteth ende de geworen colfdraegers alleen toe tbewint en detichtinge te doen, sonder dat den drossaert van Brabant, oft iymant anders van ons genadichs heeren oft van der hooger heerlyckheijt wegen sulcx vermach te doen oft hem des onderwinden. *C. v. Antw. comp. VII, IV, 1.*

4) Van zaken en penningen. *Bestuur, behandeling, fr. administration, gestion, manement* (d'affaires, de deniers). || De sea rentmeesters van de stadt... hebben d'administratie en bewint van alle

het innekomen derselver stadt. *C. v. Brussel v. 1606, a. 26.* Christijn: *administrant redditus.* Alle compaignons oft medegesellen, die het bewint van den handel hebben gehadt, sijn gehouden, des versoocht sijnde, aen henne medegesellen en deelhebbers in de compaignie openinge te doen van alle de boecken en geschriften van den handel van de compaignie oft geselschap. *C. v. Antw. comp. IV, IX, 17. It. 18* (De art. 19 en 20 hebben onderwint). *It. C. v. Santhoven, Weesk. a. 30. C. v. Lier, XVIII, 17.* regiment en bewint, 28. bewint en administratie.

2) *Omvang van een landbezitting of landbebouwing, fr. étendue d'une possession ou exploitation de terres.* || En magh niemant eenighs vrems mans bijen hier in der stadt vrijheijt oft bijvange op 'tzijne oft binnen sijn bewinde setten oft laten setten, op eenen keure van twee gulden peeters van elcken rate. *C. v. Lier, II, 42.*

BEWINTHERBER, zn. Van een ambacht Zoo als thans *bewindhebber, bestuurder, fr. administrateur.* || De bewinthebbers van dit ambacht [al. der brouwers] syn de dekens van hetselven. *St.-arok. Diest, vak 19, Verslag 18de E.*

BEWINTHOUWER, zn. Met dezelfde betee-kenis. || Dat, nae deerste besetsele, den eigenaer oft proprietaris zijne bewijnthouwers, procureurs oft ten minsten den gebruyckers van den goeden sal bij den vorster wete gedaen worden van den besetsele. *C. v. Santhoven, Stijl, v. 1557, a. 4. Hs.* In het *Brab.-recht* leest men *bewinthebbers.*

BEWORP. Zie *BEWERP.*

BEWORPEN. Zie *BEWERPEN.*

BEWOUT, zn. o. *Bestuur, bewind, fr. administration, gestion.* || Welcke dekens doen reke-ninge over hun bewoudt en bestier aen allen de auderlinghen van het ambacht. *St.-arok. Diest, vak 19, Verslag 18de E.*

BI en samenstellingen. Zie *BIJ.*

BIBALIE, BIBALIEGELT, zn. Eigenlijk *drinkgeld, een toelage boven het intregeld in een maatschappij, fr. proprement dit pourboire. gratification au-dessus du droit d'entrée dans une société (épices)* Schmeller en Frommann hebben das Bibal (bibale, trinkgeld), *ehmals eine Art Sporteln für die Amts-Schreiber.* Kaltschmidt *Gesamt-Wrtb.* Bibale, bibalien. || De inborelinghen de-zer stadt, niet wesende vry coopmans sonen, sul- len moeten betaelen thien ponden grooten, boven een pond groote voor bibalie. *DE FR. en BR. Aalst, III, 321. Nering der groote kooplieden, a. 5. It. a. 6 (1718).* De sonen van vry cooplieden sul- len incommen moeten betaelen, voor vry-ofte in- commelinckgelt, vyf ponden grooten, boven thien schellinghen grooten voor bibaliegelt aen deken en meesters. *Id. a. 3.*

BIDDEN, bw. In verschillige betekenissen. 1) Bidden om een ambt. *Aandringen tot het verkrijgen van een ambt, fr. solliciter une fonction.* || Oec is te verstaen, dat niemen comen mach in hunner voirs. stad regemente noch officie voirs., hy en sy geboren Brabander, en dat niemen bid- den en sal, noch doen bidden om enich van den voirs. officien, noch oic te voeren enwech geven noch gelooven in eeniger manieren. *SERMON, Cowtheres, 1 sept. 1860.* Zoe wij [wie] tot enigen am- bacht, dienst oft officie tot enigen toecomenden tijden sal gecoren worden, die sal ter alderiersten, ier hij dat ambacht aenneempt, ten heijlighen zwee- ren dat hij, noch nijmant van zijnen wegen, „be- velende" dieromme heeft gebeden, noch doen bid-

den, gelt oft enighe andere giften oft miede gegeven, gheloest, doen geven oft doen geloven en heeft. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 84.

2) Bidden om werck. || So wie omme weere bade, dat ware up de boete van xx s. *DE Pz. en Bz. Aalst*, III. *K. v. h. Voldersambicht*, a. 12 (1420/64). — Het schijnt dat de werkliden zich op bepaalden dag en uur, op zekere openbare plaats aan te bieden hadden. Zoo leert ons, onder anderen, art. 28 van de Keure der Wolluwevers te Aalst, in 1480: || Dat gheen meester gheenon cnapen en huere elder dan ter Plaetsen. *DE Pz. en Bz. Aalst*, III, 438.

3) Tot eene plechtigheid. *Uitsnoedigen, verzoeken, bidden*, fr. *inviter, prier à une cérémonie*. Kil. Bidden, j. nooden, *invitars*. || Waert dat eenich man van den ambachte sterve, of zijn wijf, dat danne de cnapen..., alle de ghesellen... bidden zal tofferne metten lijcken. *DE Pz. en Bz. Aalst*, III, *K. v. de Linnenuwevers*, a. 10 (1499). Waert dat deken, oft ghesworenen, oft cnapen de gesellen vergate doen te biddene, dat hy verbueren soude XL sch. *payement*. En dat de cnapen hebben sal van den gesellen te biddene IIII plakken, hetzy te bruydegomme, te lyke ofte kinderen. A. *Wauters, Sermons*, *Ord.* v. 1612, § 11. Die daer [*i. daerna, nl. na het eerste jaargetijde*] eenich jaerghetide doen woude, die maght doen bidden sinen bode van den huys, en nieman el. *Kb. v. Antw.* a. 177. Noch meer seet hi hare [*nl. eene bruidegom*] die de liefde zijner bruid wil beproeven: als dat hi verre van huys in vreemden lande moet varen onder sijn vriende en maghe, vandaer hi gheboren es, omme sijn vriende te biddene op sinen dach [*nl. op de bruiloft*]. *Aller Kersth.* 97. Dat men..., niet en sal moghen bidden nochte toelaten in de bruloffen, voorbruloffen ofte zekerijnghe, naerbruloffen, utvaerden, banquetten ofte maeltijden meer dan twintigh personen. *Pl. v. Vl.* 22 mei 1546. I, 649.

4) Bidden voor eene keur. *Ten beste spreken voor den overtreder eener keur*, fr. *intercéder pour le transgresseur d'un statut* Grimm Bitten 6) *für einen bitten, intercedere*. || Dat — en alwie — men dese [coeren] waerden, panden, richten en houden sal, en nieman van den gherichte bidden daervoere. — Eest dat enech scepen och raetman vore dese coeren bidt, hi saels ghelden x s. *Kb. v. Diest*, a. 74.

5) Bidden en gebieden. *Verzoeken en gebieden*, fr. *prier et ordonner* Verdam BIDDEN. 1) || Ende waert saeke, dat onse lieve luyden voorschreven tot eenighen ghemeynen dienst worden gheboden oft gheboden van onse heerlijckheit weghen, dat mochten sy vryelijck laten en weygheren sonder breucke. *Landch. v. Meghem*, juni 1408, a. 10.

6) Tevens vragen en verzoeken, fr. *en même temps demander et prier*. || Nu toent dieghene die dien anderen verstaen [*zie dit w.*] wil, en bidt den scouthet: of hy spreken moet met oorlof: en bidt eens voersprekers. *Charth. v. 's Bosch*, f. 52.

BIEBUICK, zn. *Bijenkorf*, fr. *ruche*. Kil. Biebock, biebuyck, *apiarium, alvearium*. || Wordt oock gherekent voor meuble en cathely... Inghelijck de visch ghesloten in wallen ofte servoiren, duven in duvecoten, biebuucken, conynen... *C. v. Veurne*, XVI, 16, 16.

BIECHTER (B—e), zn. *Biechtvader*, fr. *confesseur*. Kil. Biechter j. biechtvader. || Nu souden vader en moeder dit kint hebben ghetoghen te sinen oerspronghe; dit en hebben si niet ghe-

daen en sijn ghegaen te haren biechtere, en hebben hem dit gheseghet. *Aller Kersth.* 28. It. 29.

BIECHTPENNINGEN, zn. mv. *Biechtgeld*, fr. *deniers de confession*. || Blyvende oock in de jonste en liberaliteyt der penitenten de biechtpenningen te Paesschen; die geprofitteert sullen worden by degone de biecht gehooft hebbende, sonder daerover iet te mogen exigeren. *O. P.-B. austr.* 18 juli 1727, a. 4. *Groote Raad v. Mochelen*.

BIEDEN, bw. *Eenen voor schuld uitgewonnen pand openbaar, in of aan de kerk, te kwijten of te koop bieden, fr. offrir à acquitter ou en vente, dans ou devant l'église, en bien évincé pour dette*. || Saecwoude panden sal men bieden te quijten; werden sy gequijt, wael int goede; en werden sy niet gequijt, men saes vercopen ten scoensten. — Erven, daeran gericht is, also als recht is, en haer vol geboeden hebben, also als recht is, die sal men bieden dengenen dies sy sijn, vijnt men; vijnt mens niet, men sal se bieden sinen wittigen naesten, of men hem vijnt; en vijnt mens niet, men sal se bieden aen den rinc van der prochkerken; werden sy gequijt, men sal se vercopen ten scoensten; loept er over, men sal wederkeren; ontbreect er, men sal voert manen en al met goeden orkonden. Dese erven die aldus vercoft sijn, des sal die heer van den lande een weer sijn, als die scepen wiser sijn. *Charth. v. 's Bosch*, f. 50. Dair Jan van Beverle elf daghmael, onder beempde en lant, ... met maenisse des meyers en met wysdomme der scepenen van Bunsbeke vore, denselven meyers in de hande, als gheboden en volboden goet, opdreech, verteech met enen halme enz. *Schep. v. Thienen*, 8 april 1392.

BIEHAL (B—le), zn. v. *Overdekte plaats of timmering, waar de bijenkorven in staan, fr. rucher*. Nog in gebruik; zie Schuermans Biebank en biehal. || Nu, soo ist geschiet: dat A., comende ontrent die middel van desen grachte, by synen voete gevoelt heeft seeckeren biekorf, en sigh booghende om te sien oft tasten wat het saude moghen weesen, soo is hy overvallen geweest van twee a drye personen, diewelcke desen korve waecten, om te moghen weten den autheur van dese dijverije, alsoo, eenighe daeghen te vorens den voors. korve uijt seeckere biehalle, daeromtrent staende, was ontdraeghen en gestolen geweest. *VAN SURPEL, Cost. v. Diest, verif. Casus*, blz. 213.

BIEKAER, zn. v. *Biekorf*, fr. *ruche*. Kil. Biekarre, *vetus*, j. biekorf. || Datten gedaechde is genterapceert en bevonden met eene biehalle buyten de Koypoorte alhier, van 44 kaeren met bijen, *salvo justo*. Dat daervan wesende diversche proprietariessen, hebben respective daervan gereclameert 43 caeren. Dat den gedaechde aen eenighe van dese reclamanten heeft aangeseght, dat het sijne biekaeren niet en waeren, maer dat hij deselve gaede sloech voor loon, aen 9 stra. daeghs. Dat hij aen d'andere heeft aengeseght dat hij deselve hadde gekocht tot eenen ducaton ieder kaer. *St.-arch. Diest, proces Drossaert & Cuppens*, 17de E. Wie dieghene geweest sijn, die hun hebben vervoerdert 's maendachs 's nachts drij sijnder carenbijen te worpen in den gracht. *KEMFENKERS, Montemaken*, I. 289 (1620).

BIEN-ALLÉE (Bien allee), zn. Zoals men thans nog zegde *la bienvenue!* gelukkige aankomst! zegde men oock eertijds *bien allé!* goed heengaan! gelukkige reis! Zie LA CURNÉ ALLÉE, *action de s'en aller. départ, lorsqu'on doit payer la bien allé*. || Gheincinct den archier als hij vertrecken

soude, te sinen *bien-alleye*, om goude chiere te makene metten ghenen dair hij mede hadde conversacie ghehad, een kanne Rynschs wyns, te vij a. den stoop, beloopt xiiij s. *St.-reken. Ninove*, 1476.

BIER, zn. o. 1) *Brouwsel*, fr. *brassin*. || Van den pansia [nl. paen- of brouwassijs] elo bier gheelt een halster biers. *Tot te Diest*, 1307, a. 22. Een gheheel bier, eest dicke, eest dunne, op viere oude grote conincs tornose. *Accijsbrief* van 2 juni 1335. *ibid.* Dat nieman min tonnen en sal dan een half bier ocht een gheheel bier; alsoe te verstant: soe wie min tonde dan een half byer, soude ghelden half assise en halven panchijs, en soe wie meer tonde dan een half bier, soude ghelden gheheel assise en ghehelen panchijs. *Kb. v. Diest*, 2 26. Item, soe sal men binnen Dyeet brouwen omme vi s. en viii s. den pot, op enen peghel di men daertoe ordinaren zal; en daer zal men pegheleers toe setten. En tot elken byere, eest van vi s. ocht van viii s. soe sal men inlegghen xx halster mouts, en niet min. En van den byere van viii s. zal men maken xxvii halster naets; en van den byere van vi s. xxxvii halster naets; en niet meer, metten panchijs, opte pene van vi lib *ibidem*. Sullende alle tappers verobligeert wesen ten minsten één bier op t'jaer te brauwen op t'stadt paenhuys, op pene van 50 guldens. *St.-arch. Diest*, vak 5, *Regl.* 24 febr. 1715 a. 6. — Het zogenaamde „Brouwers-tappersbier te Diest”, werd, in den jare 1721, vervaardigd bij middel van: 48 halsters gerst [9 h. = 1 mud], 28 halsters tarwe, 16 halsters haver, en 90 pond hoppe; men brouwde hiermede 20 tonnen bier en 20 tonnen „leck”. Verschillende soorten van bieren: Babbaert, Blanckb., Bottelb., Bremersch b., Delftsch b., Dick b., Engelsch b., Goudsch b., Grauw b., Grijp, Grofbant, Groot b., Klein b., Gruis b., Gruiten v., Grutten b., Hamborchs b., Hollantsch b., Hoppe, Hoppen b., Ierlantsch b., Inbrouwen b., Juipen, Juipen b., Knol, Knollaert, Kuite, Luneborchs b., Lubeksch b. (Lups), Lupensach b. (Leipzigs(?)), Momme, Ommelantsch b., Oostersch b., Overalsch, Pijnbier, Poorters b., Root b., Smalbant, Swart b., Tappers b., Tappers half stuivers b., Vlaemsch b., Waechbaert, Wit bier. Zie **BABBAERT**, **BLANCKBIER**, enz.

2) *Een potje bier*, fr. *un pot, une canette de bière*. || Versocht hem dair te blijven en een bier met hem en metten pachtere Van Assche te drinken...; en eer zy een bier oft twee gedroncken hadden, soe quam... *Rekenk. v. Brab. reg.* 136, f. 169 (1503).

3) *Te wijne ofte te biere*. In *de herberg*, fr. *au cabaret*. || Alle contracten van leene, hoo-danich die sijn, ghemaect in herberghen, te wijne ofte te biere, binnen de stede, vrijheit en landt van Dendermonde, vermach men te wederroupen en daeraf te scheeden. *O. leenb. Denderm.*, III, 4. **BIERBAN**. Zie **BAN** 8).

BIERBUIS (Bierbuyse), zn. *Eene groote bierkan met twee handvatsels*, fr. *pot à bière à deux anses*. Kil. Buyse, *amphiteton*, vermeld bij Erasmus. || Een bierbuyse. *C. v. Antw.* 1582, xli, 104, *Stadts-woordel.* *Houtwerck*.

BIER-EDICK, **BIERRECK**, zn. *Kramers: Bier-dik, biertek, bierazijn*, fr. *vinaigre de bière*. || De sme van bierreck oft bierazijn xxxii st. en halven. *Boden* 8 nov. 1596. *Pl. v. Brab.* II, 78. Van elcke sme bieredick 3 jan. 1601, Ib. 94.

BIERGROUT (Biergrute), zn. *Mout; recht om het mout te bereiden*, fr. *drèche; droit de préparer*

la drèche. || Van den ghezwoornen van den bruyers, van den biergruten. *DE VLAMINCK, Stad* IV, 236. *Rek. d. dom.* 1374. Zie **GRUIT**.

BIERMAN, zn. mv. Bierluiiden. *Koopman in bier*, fr. *marchand de bière*. || Dat de bierman, die tbier een plant bringht, gheen verkimde oft ingesette tonnen vercoopen noch bringhen en sal... Indien de bierman... dat weygherde. *DE PR.* en *Bz.* XXIII. *Beveren*, 78 (1526). In geliker moten so solen die bierluiiden, die bier vercoopen, sich richten en regeren als die wijnluiiden. *C. v. Maas-tricht, Stat.* v. 1380, XLVIII.

BIERPROEVER (Bierprouver), zn., fr. *dé-gustateur de la bière*. || Dat men in alle prochien daer brauwers sijn stellen en ordonneren sal twee bierprouvers en warderers. *C. v. Iperen, Kast.* a. 102. En sullen de bierprouvers en warderers ge-looft wesen by hueren eede tbier te stellene elcken stoop naer sijn weerde. Ib.

BIERSCHRAGE, zn. *Bierstel*, —ling, fr. *chan-tier de cave*. || Een bierschrage *C. v. Antw.* 1582, xli, 104. *Stadts-woordel.* *Houtwerck*.

BIERSNELLEKEN, zn. *Bierpotje*, fr. *canette à bière*. || Noch vier biersnellekens. *VAN MELCKE-beke, de Poene*, 71, *Inu. v.* 1610. Zie **SNEL**, **SNELLEKEN**.

BIERWISCH (Bierwessche), zn. *Een bundel stroo (stroowisch), welke op een biervat gestoken wordt, ten teeken dat dat bier verkocht wordt* (**VERDAM**), fr. *bouche de paille qu'on plaçait sur une tonne de bière, en signe qu'elle était à vendre*. || Soe wie snachs yemans banke ocht putcupen omworpe, ocht borneputten ontreinde, ocht bierwessche afalueghe. *Kb. v. Diest*, 2 116.

BIESE, zn. *Bies*, fr. *junc*. Kil. Biese / Biendse. || Thierry van der Pipen, omme strooy te striewene in de raedcamere, xij a. *Ypriansa*, I, 197, *Rek.* 1326. Van biesen en van gherze te Ste Bartelmeusdaghe in raedcamere, ij s. Ib. 1327. Van biesen gestroit in de raedcamere, xvj s. Ib. 1328.

BIEST (Bist, byst). Dat de in 't wild wassende *bies* haren naam aan den moedergrond ingeprent, en de *loci dicti* ter Biest en ter Biesen heeft doen ontstaen, komt ons allernatuurlijkst voor, en de Kiliansche verklaring door *area, platea spatiosa, forum, vicus rusticus, viculus*, waaraan Van Even, *Louvain mon.* 216, den voorkeur geeft, bevestigt slechts de toepassing der oorspronkelijke betekenis. || *Prata nostra, jacentia juxta claustrum, que dicuntur Biest. Chart. der abdij v. Vorst*, f. 87, *Oork. v. hertog Hendrik*, 1220. Up viere ghemete lants, die ligghen ten Biesen, 19 juni 1289. Een dachwant merech... bi Dipenbroec, „ter Biest.” 5 juli 1299. Novem jornalie prati..., juxta Langhe wilghe, dicta de Biest. *Bruss. godsh., Schap. v. Brussel*, 1336. Pratum situm in de Biest. *Anderlecht*. Opt Biesvelt. *St.-Martens-Lennik*. In loco qui dicitur „de Biest”. In den beemt geheeten „in den Nederbiest”. 't Hof „ter Biest”, te *Anderlecht* en te *Grimbergen*. 't Hof „de Biest” (de Bist), te *Sempst*, *ibidem*.

BIESTOCK, zn. *Bieckorf*, fr. *ruche*. || Dat het genoech een ordinair is, dat by diergelycke liefhebbers, hunne biesen binnen ofte ontrent diergelycke plaetsen [nl. koolzaadvelden] willende bringhen, van ieder stock ofte korf betaelt worde vier ofte drye stuivers ieder jaer. *DE PR.* en *Bz.* XXV. *Kieldrecht*, 26, 17de E.

BLJ (bi). A. Als voorzetsel. 1) *Door*, fr. *par*. || So heb ik, N,... beloest... de coeten dervan [nl. van het herbouwen van den toren]... te sullen

dragheane en bi mi te betallenne, ... sonder prys [kost; van der kerken. (1230) *Oorspr.* Blevē eneek man in hachten metten scoutete, bi wiadome van scepenen. 25 febr. 1252. Dat [de heer] N., en der N., porters van den Damme, over hem en over scepenen en de ghemene van den Damme, ... also dagheane dies wel macht hadden, en bi den scepenen en bi den wetten, daer sy toe behoren, hiertoe wettelike ghenoten waren... hondert lib., te deelne onder hemlieden, bi den here van Coenem en bi scepenen van den Damme. 13 juli 1286. Omdat onse huterste wille nu es en bliven sal tot in onser thuier [tweeër] doot, bi der gratien van Onsen Here. 22 febr. 1287. Wi Jan, bi der gratien Ons Heren, hertoghe van Lothrik, van Brabant en van Lymborg. *K. v. Antw.* 1292 voor *Antw.* De vyf schoutetten die onder den schoutet van Antwerpen dienen, .. en behooren int criem egheneen exploit oft executie te doene dan by den schoutet van Antwerpen. *C. v. Antw.* 1545, I, 51. Onder tdeesele dat sy by justicie niet betreckelick noch conveniellen en waeren. *Pl. v. Pl.* 27 nov. 1548, I, 65.

2) *In*, fr. *dans*. || Bij erfighevingen mach men constitueren soe vele onquytbare renten en grontchynnen als den erfgerever en ernomere belieft. *C. v. Antw.* 1545, VI, 50. It. 51.

3) *In*, *gedurende*, fr. *dans*, *pendant*. || Heeft een man zijn wettich wijf kinderen, en hem gelieft dat zij een huwen bij haeren beider live. *Recht v. Udele*, 112. Dit es de scout die dese miester makede bi sinen tide. 10 aug 1298. Ombe en mudde roghe sjaers bi der maeten van Ghent, en ombe en half mudde evenen sjaers, bi der maten oec van Ghent. 1 juli 1292. Dat hi bi sinen live nimmermer tiere selver tienden spreken en soude. *Mrt.* 1299. Die waren scepenen bi haren tide. 18 mei 1301.

4) *Met*, fr. *avec*. || Dat lant vercochte hii, te vulre wet, bi meier en bi scepenen... *Mei* 1249. Die tarwe... te leverne... bi der mate van Ghint. *Mei* 1249. Deesen roghe... te gheldene... te Velseke, bi der maten van Velseke. 11 juli 1267. Van mijns heren Ghijs, grave van Vlaendren halven, bi sinen udhangheden lettren 25 jan. 1277. 1 cort ghemet lants bi der mate ghelevert. *April* 1280. Het ne ware dat die van Ghent voerseit hem daertoe ghebonden hadden, bi chaertren iof bi anderen wetteliken banden. 13 juli 1286. Hiertoe so hebben si alle die dekenen, beede houde en niewe, haren consent ghedaen, als openbar es en kenlic, bi hare selve seglen en bi haren ghemeeenen segle van mijns heren sente Jacobs huus. 22 febr. 1287.

5) *Op*, fr. *sur*. || So quam meester Woutre voerseit in ibanne vierschare, en begherde an den here, dat hie vorthescede den amman van Ardenburch vort te heschene den abbet Diedricke en sine meenters, als die daer wettelicke ghedaghet stoeden bi sire claghe. 22 febr. 1287. Dese vorseide aelmoene es ghegheven bi sulker vorwarden, dat de vorseide ver [vrouw] Glorie sal hebben haer lijfnere int forseide cloester en darbinnen wonen. 17 aug. 1290. Bij closen hede. 10 mrt. 1296. Vort, soe gelovede her Jacob, .. bi sire trowen, dat hi... *Mrt.* 1299.

B. Met andere woorden tot een voegwoord verbonden. 1) Bij alsoo, voegw. *Indien*, fr. *si*. || Bi also dat deselve sculdenare niet ghenough en doet van principale en costen, dat... *C. v. Aalst*, *Orig.* blz. 294 (1474).

2) Bij dat, *Omdat*, fr. *parce que*. || Alsdan soude

sy executieerlyck wesen in haeren persoon en goede, bydat een wedawe het sterffhuys niet vlieden en mach. *C. v. Aalst*, XVII, 10. Dat, naar hetselve verclaers, tuschen de vercoopers en den reformant gemen bant noch contract van coope meer en was, bydat, in sulcken gevalle, voor hun actie soude hebben moeten openstaen om hem in 't vercopte goet te doen erven. *VAN DE VELDE*, *Annot.* 304.

3) Bijdien, bidi, voegw. *Aangesien*, *vermits*, *dewijl*, fr. *vu que*, *attends que*, *puisque*, *parce que*. *Verdam* BEDI. || Scepenen van Velseke, van onsen [h]ovede, bidi dat wit vor hem bekenden, hebben si ons haren segel gelenet. *Mei* 1249. Van derwelcker [vrouw] hi hevet en kint, dat, na de wet, es sculdech te delene ane dat goed, bidien dat si porteren waren doe si dat goet biagheden. 21 juni 1257. Dat vele pine an die rente te verdinghene lach elkes jans, bidi dat menegherande scult sculdech was. 21 jan. 1284. Die borgemeesteren, scepenen en raedt hebben oyck kennisse, bericht en judicatuere van alle reffe saken, soe verre die gronden resortoren en gueden voor scepenen van Brusselle, bydyen dat binnen derselver stadt syn andere verscheiden gerichtten kennisse hebbende van erven. *C. v. Brussel*, 1570, a, 26.

C. Als bijwoord. *Gevolgelijk*, *bij gevolg*, *derhalve*, fr. *par conséquent*, *conséquemment*. || Niemand en heeft ter straeten ofte waterwaert eenich recht van proprietyte in den grondt van buyten synen muere; en bydien en vermach niemant buyten denselven muer yet te maekene. *C. v. Anden*, I, XIV, 16.

D. Bij, in verschillige veel voorkomende uitdrukkingen: Bij bede. *Op verzoek*, fr. *à la prière*; *à la requête*. || En wi, N. N., hebben, bi beden mins her Wouteren, onse seghele ane dese letteren ghanghen. En wi, man en scepenen mins her Wouters, hebben oec, bi sijn beden, onsen ghemainen seghele. 7 juni 1277. Wij scepenen van Vrihen ende... hebben, bi der bede sforseide bailiuns, dese lettren beseghele. 13 juli 1286. Bij gedooge — Bij genade. *Met toelating* — *door de gunst*, fr. *avec permission* — *par faveur*. || Dat hi... an dat goet... enghene houdeneese meer en heft no enghen recht. hen wart bi ghedoghe en bi ghenaden des vorseitsatts en conventa. 5 juli 1299. — Bij gelijcken. *Naar het vroeger gevoniste in soortgelijke gevallen*, fr. *d'après le jugé dans des cas précédents analogues*. || Ghy moet oock weten, dat, in materie van leene, men wijst by exemplen en bi ghelijcken, twelcke men in andere rechten niet en doet. *WIKLAFT*, *Leenr. v. Vl.* 15. — Bij heerhede. *Uit krachte van de heerlijke macht*, fr. *en vertu du pouvoir seigneurial*. || De scoutete nes sculdech te houdene negenen man dien datt vaet bi heereden jof bi manne vonneese. 25 febr. 1252. — Bij hem, bij hem selven.

1) *Persoonlijk*, in *persoon*, fr. *personnellement*, *en personne*. || Ic ghelove, met goeder trouwen, jegen dese ghyfte nemmerme te doene, no bi mi selven, no bi andre persone. 21 mrt. 1285. Dat sire niet ieghen ghaen no doen ne souden, met woerden no met daden, no bi hem no bi anderen personen, 13 juli 1286. Oec gheloven wie... alle dese dinghe vast en ghestade te houdene, en niet dertseghele te comene jof te doene... bi ons selven jof bi al yemene. *Mei* 1287. Dat degheene, die last hebben de voorsz. daghementen te doen, sullen ghehouden wesen deselve te doen by hen selven, sonder eenen anderen daertoe te stellen. *C. v. Brussel*,

Styl v. Weth. a. 2 (1857). 2) Op zich zelf, op zijn eigen hand, fr. à part soi. || Ambacht, dat bi hem selven eenige kore maect ochte ordenanche, oft taxacie op die ghesellen, sonder weten en orlof des schoutheten en der scepenen, verboert XI s. Kb. v. Antw. a. 20. 3) — Bij hem. *Met zijne toelating, fr. avec son autorisation.* || Voorts, so heeft mijn voors. heere de muene en muenwal te Roesebeke, een mudde coorens tjaers ervelic van den winde; en anders en mocht mer gheen muelen stellen ten ware by hem. DZ Ps. en Bz. VI. *Novels*, 33 (1887). 4) — Bij hem, bij haer. Van zaken. *Afzonderlyk, in 't bijzonder, afgescheiden van andere, fr. à part, séparément, en particulier.* || Dat men elken [nl. wijn van Poitou] sonderlinghe bi hen [bi hem] legghen sal, en dien met anderen winen niet mengen. Kb. v. Antw. 44. Dat alle dese dinghe, . . . en elke bi hare, zijn gemaect en ghescordert bi onsen wille. 27 mrt. 1298. Dewelcke saeken alle, en elc point by hem, in der manieren dat sy voorseyt syn, wy beloven en sweeren, . . . te houdene en te doen houdene. C. v. Auden. 2de d. Orig. xiv, 81 (1348). — Bij lanckheit van tijde. *Op den duur, fr. à la longue.* || Dat, by lanckheit van tijde, door . . . en . . ., diverse van onse cheynen en andere prestatien, . . . seer zyn verduyst[ert], verdonckert en gediminueert. Pl. v. Brab. 12 nov. 1728. VII, 612. — Bij maninge (manisse) en bij wijsdomme. *Op de gerechtelijke uitnoodiging — met (naar) vonnis, fr. à la sentence — avec (conformément à la) sentence.* || Die selve thiende drouch op min her Woutre. En dit dede min her Woutre bi sins selves maninghen, en bi vonnisse chertoghen man en en sire. 7 juni 1277. Vort heft si met monbore . . . opghedreghen den meier in de hant, v virdendeel lans, . . . bi sire maninghe en bi wijsdome der scepenen. 10 febr. 1296. Dat Jan de Pretere . . . heeft ontfaien . . . een half buenre lands, . . . bi manesse hars rechters en bi wijsdome hair late. 7 jan. 1299. — Bij name. 1). *Bij den naam, fr. nominativement.* || Dat de ghene die woenen binnen der voghedien van Everghem, . . . niet en ziin schuldech te commene te sabbets gaugedinghe over recht, hen ware dat sire ghedaecht waren bi namen en toenamen. 8 febr. 1276. Vore sine man en sine scepene, die hierna bi namen bescreven staen. 7 juni 1277. Up sprioren van Coekelare zegghen, . . . bi namen die here Gillis van Cochove. 30 sept. 1278. 2) *Namelijk, te weten, fr. nommément, savoir.* || Die vorseide prisers en vindere scieden hare vinderschap in derre manieren, dat si wiseden en priseden die vorseide tiende up . . . En dat vorseide land, bi namen seven imete en ene line en viertienne roeden, elc ghemet vyf marc inghelsche. 25 jan. 1277. Bij der ooreontschap. *Is (ter) oorkonde, fr. en témoignage.* || Bi der orconsepen van desen lettren biddie miins heren sgraven man van Vlaenderen . . . dat sij hare zegghen hanghen an dese lettren, in orconsepen van dien, dat sij . . . 13 juli 1286.

Bij prijs. *Op schatting, sur estimation.* || Alle ontlent [uitlant?], dat leghet bin dire vorseider dikinghen, dat sal men maken lansch [lants] wert bi priisen van minen her N. Ware tuiet an hemlieden, . . . dat soude men doen bi gesuornen eede. Van andren saken, die moet men verclaren bi den baillu van Gent. 24 sept. 1269. Dat die vorseide Jhan hebben soude, van den vorseiden abt en convente, ene tiende, . . . liggende . . . bi priise van Jhane Monde, die prisere en vindere was van Jhan

Storms halven, en van Jhanne Niemaren, die prisere en vindere was van sabbets en des convents halven, . . . 25 jan. 1277.

Bij raden. *Met (op) den raad, na geraadpleegd te hebben, fr. sur l'avis; après avoir consulté.* || En zeide sijn zegghen voer ons in dezer maniere, bi raden van goeden en van vroeden lieden, en in sine siele. 30 sept. 1278. Dat wi ghedaen hebben bi rade onser manne en onser hiede van onsen lande. K. v. 1292 voor Antw. Int.

Bij der redene. *Om reden, fr. pour la raison.* || Daer weret [weerde het] die abbet Diedric en sine meenters, en seiden dat sies hem niet andvorden ne souden, bi der redene dat die vorseide waterloep ware gheleit bi wette en bi vonnisse. 22 febr. 1287.

Bij en aen sijn. *In hoedanigheid van schepen, loanman of laat bij de verrichting ener wetelijke handeling plichtshalve tegenwoordig sijn, fr. être présent, assister par devoir à une aune de loi en qualité d'échevin, de feudataire ou de tenancier.* || En wij, N. N., want wy metten anderen twee mannen voirsor. dair mede by en een geweest hebben als manne van leene, dair alle saken voirs. te rechte geschieet en gepasseirt syn alsoe voere geruert staet, so hebben wy, ten versuecke ons liefs heeren en ter begeirten beyder partyen onse properen segele bij den sinen hiraen gehangen. Int jair Ons Hn (1452). *Leenhof v. Jan Vander Moolen. Bevestiging ener overdracht van 5 sillen leengoed bij Beckevort. Zie ook AENSIN.*

Bij en over sijn. Met dezelfde betoekenis. || Omdat men alle waarheit sculdich is getuygenisse te geven, so hebben wy, Jan, heere van Rotselair, toirconden der wahrheit, onsen properen segel desen letteren aangehangen. Bidden en „bevelen“ onsen getrouwen mannen van leen, die dair by en over geweest hebben, dat sy dit met ons besegelen willen. *Leenhof van den heer van Rotselair. Terugvordering van leengoederen. 7 dec. 1447. Dese uitdrukkingen worden ook gebruikt voor al andere getuygen, fr. ces expressions s'emploient aussi pour tous autres témoins.* || In presentie van de momboiren [zooniet van verwanten of van andere „eerlijke“ personen], daer by en over geweest hebbende [nl. bij het opmaken van den inventaris van weesgoederen]. C. v. Loven, a. 32. Indien den ghevanghene antwoorde bij ontkennen, soo wordt den heere [nl. de drossaert] ghewezen van sijne feijten ten thoone. — En maenende hoe hij sijnen thoon sal leijden, wordt ghewezen: dat den heer sal sculdich zijn sijnen thoon af te leijden bij „wetighe“ personen, die sullen sweiren: dat sij zegghen sullen de gherechte waarheijt van 't ghene des sij ghehoort en gesien hebben, daermede sij bij en aen sijn gheweest, en dat hen kennelijk is. C. v. Durne v. 1612, a. 20, 21.

Bij wette. *Volgens de wet, fr. conformément à la loi.* || En daer wiseden wie, bi wetten en bi vonnissen, dat dese sticken wel en te wetten wesen mochten. 24 oct. 1281. Alle dese pointe . . . sijn alle ghedaen bi wette en bi vonnisse van scepenen van Sente Pieters dorpe, bi den versouke en den consente van beden partien. 29 oct. 1294. So es ver Margriete oomen, en darin gheeft, wel en te wette, en heeft er al af ghedaen dat soe sculdech was te doene bi wette. Mei 1294. It. 29 apr. 1297.

Bij wille. *Met den wil, fr. de la volonté.* || Dat wel was en noch es bi minen wille en consente. 1 juni 1293.

Bij vrijen wille. *Met den vrijen wil*, fr. *de la libre volonté*. || Dese selve Zeghere heeft ghedaen te desen vercoope, met hande en met monde, al dat hi soudech was te doene, en bi zinen vrien wille, en voor de Wet. 18 juli 1281. Bi minen vrien wille hebbe ghegheven. 21 mrt. 1285.

BIJ, gevolgd van het tegenwoordig deelwoord, fr. „en” *swici d'un participi présent*. || Dat dit voorscr. recht van wechgelde te nemen, mach verloren worden bij niet gebruyckende binnen den tijde van x jairen. v. d. Tav. 58 v°. Den man en magh niet vercoopen ofte belasten de erve ofte onloselike renten geoommen van de zijde van zijne huysvrauwe, . . . sonder heur expres last ofte procuratie, en mits, by haer ofte yemant uyt haeren name, uyt erven gaende. *C. v. Belle*, v. 7.

BIJBILIJVEN (Bibiven), ow. Een eisch. *Niet zegerierend afgestreden worden*, fr. *n'être pas victorieusement combattu* (une demande en justice). || So wien zijn vermet [nl. zijn eisch] biblijft es schuldich zijne sake te winnene; en so wien zijn vermet ofgaet, moet sine sake verliesen. *Leenrechten*, 1528, f. iij v°. Zie *AFGAEN* 7).

BIJBRENGEN (ook Bijgebrengen), bw. 1) Bewijzen, zwaarigheden, enz., zooals thans. *Bijbrengen, aanvoeren, toonen*, fr. *alléguer, produire* (des preuves, des difficultés, etc.). || Soo wie . . . eenigerhande onberoerlijke goeden . . . verantwoordten wilt met prescriptie, die moeten allegeren, thoonen en bybrengen, dat hy . . . deselve goeden beseten heeft alsoo vele jaren. *C. v. Brussel, Stat. v. 1432*, a. 5. Christijn: *allegare, demonstrare et adferre*. Al en conde hy oock geen en tyt van sijne possessie bybrengen noch thoonen. Ib. a. 1. Christijn: *proferre* alleen. It. a. 2, 4, 6. De inconvenienten die sy ter eenre en andere zyden hebben bygebrocht en geallegeert. *C. v. Looen, Bijl. iv*, 17 dec. 1547. *nl.* Het en ware, dat de gedaechde conde, vóór den eedt, bygebrengen wettige ontschout. *C. v. Diest, Stijl* 1507, a. 5.

2) In de volgende aanhalingen slaet het woord uitdrukkelijk over in *bewijzen*, fr. *prouver*. || Soo wie eenen anderen op- en overseedt openbaerlijk van dieften, . . . en dat niet bijgebrengen oft gehooenen en can dattet alsoo is. *C. v. Lier*, II, 46. Als jemant clachte doet van dootslaghe aen den schoutheut, . . . en zijne clachte niet by en branght, die gilt den heere xx st. *payements*. *C. v. 's Bosch*, II, 19. *Kantteek*: Beurte van die over dootslagen elagen, . . . en niet en „proberen.”

3) Eene misdaad. *Aangeven, aanbrengen*, fr. *dénoncer* (un crime). || Overmits dat die goede lieden, dairaf kennisse hebbende, hem ontfangen [i. ontsien] alsulcke overdeden bij te brengen, van anxe . . . v. d. Tav. 80.

BIJEENDOEN, bw. Van personen. *Vergaderen*, fr. *assembler*. || Wie men die stat bi eyn doen sal, te versueke der governere van drie ambachten of van vieren. — Te versueke den [i. der] governere van drien ambachten of van vieren, so solen meistere en geswoeren sculdich sijn die stat bi eyn te doen. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380*, CXXIV. Dat wij altoes alle jare, ten vors. daeghe, in onser stat van Triecht wesen soelen, . . . om onse stat bi eyn te doen doin, en niewe scepenen te setten. Ib. *Charter v. 1409*, blz. 464.

BIJGEVAL, zn. m. *Bijval, buitengewone verkrijging*, fr. *acquisition casuelle*. || Soe wanneer eenighe parthijen, in houwelijken staet sittende, komen te vercoopen goederen die op hen gesuocdeert, . . . soe en sijn de voirs. kinderen niet verobli-

geert de voirs. vercoopinge ofte transport t'aproberen, aengesien den voirs. bijgeval nijet gansselijk en is gedevolveert durende het leven van hennen vader en modere. *C. leenh. v. Limb. Interpret.* a. 27.

BIJGRAF, zn. Dialektisch. *Bijgracht*, fr. *fosse accessoire*. || Dat men aledan [nl. alle seven jaren] alle waterloopen, bijgraven en tochtgraven opengraven sal, om dat water af te trekken. *C. v. Kuik*, a. 49.

BIJCOMEN, ow. (verl. tijd *bijquam*). 1) *Ter kennis, ter oore komen*, fr. *parvenir à la connaissance, aux oreilles*. || Of die fame spronge, oft enigen van den achten vurs. bijquame, . . . dat ymant, . . . om tot eynigen der voirs. ampten en officien voertgesat en gekoren te werden, geworven oft gebeden, . . . hedde, . . . soe soelen die achte georenen daraff sculdich sijn wettige informacie en conde te nemen. *C. v. Maastricht, Priv.* 11 mei 1428, a. 15.

2) *Geburen, geschieden, bijkomen* (nog bij *Kramers* en *Van Dale*), fr. *se faire, arriver*. || Om u nairder verstant te geven, hoe het bijcoempt, dat den erfigenaemen, die inventaris maken, dat voirs. beneficie in den rechten verleent is. v. d. Tav. 46 v°. Den XVIII^{en} dach van derselve maent jully [1572] so was binnen der stede van Brughe, in den nacht, open ghevonden de Speypoorte, sonder dat men conste gheweten hoe tselve byquam. *Piot, Chron.* 409.

BIJL met pinne, fr. *hache à points*. *Kb. v. Auden*. 1328. *Verbodene wapens*. Onder dese meldt dit Keurboek, en de Coet. van Antwerpen oock, de „worpbijlen”, de „bijlen, die ghemaect syn mede te vechtene”, en de „hantaaxen”. — In een proces tusschen de smeden en de „meerseniars”, voor het hof van Brabant, in 1546, komen voor: *latbijlen*, en *vleeschhouwers bijlen met pijpen*. Zie *WAPENS*.

BIJLAGE, zn. v. *Inbewaarderhandgeving*, fr. *consignation*. || Soe den verwerdere die genachtinge begeert t'ontsetten, sal hetselve int beginsel, ten lanxten vóór het eynde derselver, voor stadhouder en twee mannen van leen moghen doen. Dat gedaen synde, sijn partien haer bylaege, naer gelegentheit en swaricheyt van die saecke, gehouden te doen, te weten elck thien, vyftien en twintich oft meer goltguldens, en tot dyen burge te stellen voor die coeten die welcke meer daerop gaen mochten. *C. leenh. v. 's Hertogenrade, Interpret.* a. 10. Zie *ONTSETTEN*.

BIJLANT (Byelant), zn. *Aangeslibd land, gors*, fr. *alluvion, attorissement*. || Die heerscepe van Voerne, geheel en al, met allen heuren toebehoren, . . . moerwildernissen [moer, w—?], moerdiken, gers [gors] en byelande, bedycte en onbedycte, te lande en te watre, . . . *Ann. acad. d'archéol.* 1854, blz. 77 (18 apr. 1346). — Eene daarop volgende bevestiging deser oork., v. 5 jan. 1348, schrijft „gors en uytlande”. Laat ons, te deser gelegenheid, aanstippen, dat, in de oork. v. 1259, *Vad. Mus.* III, 62, in plaats van het sonderlinge *ontlent*, zeker oock wel *wilant*, *wallant*, of zoo iets, zal moeten gelezen worden.

BIJLECH (Byleg, bylegh), zn. m. *Vergoeding*, fr. *compensation*. || Alsoo men by daghelycsche experientie bevindt, dat vele pashters deselve landen op het leste van hunnen pacht seer weynigh sijn vettende, en onredelijk labeurende, en nochtans t'hunnen afscheede, . . . te kennen gheven dat dezelve landen behoorelijk gemest en ghelabeurt sijn, en alsoo komen te profiteren bylegh ofte recompense van eene volle vette en volkomen

labour. *Pl. v. Vl.* 17 oct. 1671, a. 2. III, 416. Sonder dat'er, in cas van meerder dichte als elf duymen dooreen [*nl.* van stroodaken], voorderen byleg sal worden gedaen. *C. v. Auden.* I, 12 aug. 1767, a. 28.

BIJLEGGEN, bw. (verl. dw. *bygelegt*, *bygeleyt*). 1) Kosten. *Vergoeden*, fr. *compenser* (des frais). || Aengaende de naervette, dieder bevonden wort naer het scheeren van eene harte vrucht, daerover zal alleenlijck bygheleyt worden een derde van de vette daerin deselve vrucht ghewassen is. *Pl. v. Vl.* 17 oct. 1671, a. 6. III, 417. Voor de naervette van eenen vlasschaert... sal men moghen bylegghen d'helft van deselve vette. *Ib.* 6. Sonder dat men eenighen prys van naervette zal bylegghen, soo wanneer datter twee vruchten nyt deselve vette gheschoren syn. a. 7. Item *C. v. Auden.* I, 12 aug. 1767, a. 13—17, 22. Zie **BIJLECH**.

2) Eenem dienstloon. *Bewilligen*, *toekennen*, *toestaan*, fr. *allouer* (un salaire). || Vertoont reverentelyck N., by UEd. nachtwerker gecommiteert van den wyck... op den loon en sallaris by UEd. bygeleyt ofte bygeleyt te worden. *O. P.-B. austr.* 26 july 1785.

3) Een feit, een bewijs. *Aanhalen*, *bijbrengen*, *aansoorren*, *beweren*, fr. *alléguer*, *avancer* (un fait, un argument). || Welke partyen, alsoe behoort in onsen voirs. raide, hadden geappointeert geweest, dat acte soude gemaect worden van den sayten geproponeert eij bygeleecht by deselve partyen en van den eynden en conclusien ter eenre zyden en ter andere genomen. — Welke [commissarissen]... hadden van den sayten by hen... bygeleecht, ondersuek gedaen. *Charth. v. 's Bosch*, f°. 103 v°. 22 febr. 1490. Oic sal den verweerder hem hueden, dat hij dat niet bij en legge en provee; want wort dat bijgeleest, het waire by den aenleggere oft bij den verweerdere, soe en soude niet meer den aenleggere competeren oft dienen dese actie *petitionis hereditatis*. v. D. TAV. 44 v°. Dat bij geenem menschelijcken en redelijcken verstande gedacht noch verstaen en mach worden mogelijk zijnde, dat mijn meester [*nl.* cliënt] dair hebbe geweest ten daige, plaetse en tyde bij den aenlegger bijgeleest *Ib.* 180 v°.

4) Naderschap. *Bieden*, *vragen*, fr. *présenter*, *demandeur*, *intenter* (le retrait). || Dat, die tnaerderschap willen byleggen, moeten 't geheel contract vernaerden, zonder 'tselve te splyten. *O. leenh. v. Brab.*, a. 58. Christijn vertaalt alleenlijck *retraheus*. Dat een maghelinck, willende vernaerden eenigen verkoop bij iemanden van sijn maghschap vercoocht, mach dat intenteren en bijlegghen binnen s'jaers van den vercoope. *O. v. Leewce*, 1570, VI, 1. Als daer persoonen sijn die den vercooper even naer bestaan, wordt dijen geprefereert die sijn naerderschap ierst heeft bijgeleijt. *C. v. Diest*, VZ. XII, 19. Art. 23 zegt „gepresenteert“, doch de var. „bijgeleijdt“. Dan sullen deselve [schriften] blyven berusten onder den heere secretaris van de saecke, totter tydt en wijlen den tydt van appel oft reformatie sal wesen geëcouleert, oft het bygeleyt appel oft reformatie sal wesen verclaert desert. *C. v. Loen*, *Stijl v.* 1785, a. 42.

5) Beroep. *Instellen*, fr. *intenter* (appel). || Soo wanneer de kerckghenoden niet en sijn gedaen, en de naerderlinck quame binnen den tijdt van thien jaren, soude in sijn bijgheleecht naerderschap ontfanghen worden. *C. v. Grimbergen*, 1606, a. 13.

BIJLEGGEN, zn. o. *Voorgescrevens of gebruikeijke bewoordingen*, fr. *formule*. || Want het van

noodde is, dat die accuseerder sijn saken en sayten thoone nae de forme en bijleggen van zijnder accusatien. v. D. TAV. 154 v°.

BIJLEVEN, zn. o. 1) *Levensonderhoud*, *noodwendigheden*, fr. *subsistance*, *besoins*. || Dat niemant... hem en vervoordere eeneghe taruwe, rogghie, gheerste, evene noch ander graenen... voortan... te coopen... dan alleenlijcken in de vrye openbaere... marcten... ten ware om zijns selfs byleven, en niet om weder te vercoopen. *Pl. v. Vl.* 5 oct 1545, a. 2. I, 643.

2) Inzonderheid *leeftocht*, *levenslang vruchtgebruik*, fr. *usufruit*. In Brabant doorgaans *tocht*, *lijftocht*. || Dairtoe huer bijleven en douarie op de leenen danof hueren man erfachtich en ghesaisiert was tainen huwelicke en tainen overlijden. *C. v. Iperen*, *Kast.* a. 236 (1535). Dat soo wanneer man oft wijf eenighe tocht oft bijleven malcanderen maecken van heure onruerende have oft erfgoeden, dat alsdan de lancxlevende, die daeraff de tocht hebbende is, vercochte eenige van de voorscr. goeden, deselve verbeurt sijne tochte en bijleven aen de erfgenaemen van den eerst affijvigen. *C. v. d. Kiet*, 1570, XI, 2. Zie ook **BIJLEVINGE** en **TOCHT**.

BIJLEVER, **BIJLEVIGE**, ook **BIJLEVERIGE**, zn. *Vruchtbruiker*, *-bruikster*, fr. *usufruitier*, *usufruitière*. In Brabant doorgaans *tochtenaar*, *tochter*. || Een bijlevinghe [*l.* bijlevighe] oft douagiere sal moghen doen prijsen de huysen die schuldig sijn te volgene den boodem van den leene, hoeveele si weert sijn in hueringhe; en den erfachtighen van den leene sal hebben de prerogative dairinne te woonene, en jaerlic te gheven de bijlevighe de helft van den prijse van der voors. hueringhe, updat hy wille, ofte laten deselve bijlevighe de voornomde huysen, danof ontfannde de helft van den prijse. *C. v. Iperen*, *Kast.* a. 236. Een douagiere ofte bijlevighe wert ghehouden te betalen de helft van den verheve en hovelicke rechten teender warf, dairup soe bijleven pretenderen wille. *Ib.* Alst ghevalt, dat deen van den bylevers ofte leeftochters overlijdt, zoo sal tselve recht accrescieren den proprietaris en toghtenaere ofte toghtenaers, eloken even ghelijck. Wel verstaende, dat den bylevers ofte toghtenaere niet breeder verschynen noch accrescieren en zal dan tot der helft van den incommene inclusive. *C. v. Kortrijk*, XVI, 24. Als de proprietaris zonder fraude eenighe steenen (oft ander materiaal) doet delfven op het leen, om te weerkene oft edifferene op tselve leen, daerof en zal de bylevers ofte byleverighe niet proffijteren. *Ib.* a. 33. *It. C. v. Auden*, I, XXII, 7, 35; *Cak. prim.* 33, 34. Zie **TOCHTENAER**.

BIJLEVINGE (Bilevinge, bijlevinghe), zn. v. Hetzelfde als **BIJLEVEN**. 1) *Eetwaren*, *levensmiddelen*, fr. *denrées*. || Dat zy... sullen moegen setten en stellen die voirs. kueren en brueken op broot, bier en andere manieren van bylevinghe. *Rekenk. v. Brab.* reg. 185, f°. 122 v°. 18 dec. 1482. Een weinig hoogerop staat: „op broot, bier en alrehande ander *vitalie*“.

2) Hetzelfde als **BIJLEVEN** 2). || Omme equaliteyt te houdene tusschen man en wijf, so sal den man bijlevinghe houden up alle de leenen waerinne sijn huysvrouwe erfachtich overlijdt; ten ware dat sulck persoon ces van goede dade; in welck gheval hy gheen bijlevinghe houden sal, maer sal tselve bijleven commen ten proffijte van den crediteur. *C. v. Iperen*, *Kast.*, a. 236. Als een grondenare sterft en achter hem laet eene weduwe die bilevinge in sijn leen sculdich es te houdene, so sal se

de bylevinghe honden in de helftschede van den geheelen leene te haren leve en in alle de revenuen, fourfaiten, baten, heerlicheden en profitten. *Leenr. v. 1528, d. ij v^o*. Alle weduwen van leenbouders . . zijn gherecht naer de dood van huerlieder mans, bylevinghe ofte douairie costumier thebbene, huerlieder leven langh gheduerende, op de leenen van huerlieder overledene mans. *C. v. Kortrijk, xvi, 19*. Naer de costume slants van Vlaenderen, een weduwe ofte houderighe behoort en is sculdich te hebben heur recht van bylevinge op de goeddingen en leenen bleven achter de dood van hueren man. *WILANT, L. v. Vl. 156. It. 157*. Bylevinghe en douarie. *Ib. 76*. Douaire oft bylevinghe costumier oft convencionel. *C. v. Gent, xvi, 14*. Ten waere dat deselve proprietaris mede ghestaen hadde ofte geconsenteert in 't verpachten van de bylevinghe ofte tocht. *C. leenb. v. Denderm. vi, 7. C. v. Auden. I, xxii, 7, 85; Cah. prim. vi, 73, 34*.

BIJPANT, zn. m. *Nadere pandstelling, fr. hypothèque subsidiaire*. || Wy N. N., geswoeren late in den hof van Vrouwenperke, tugen en doen cont, dat voer ons en N., richtere . . , gestaen in properen persone N. . . en heeft tot enen bypande gesedt derdalve stille lants . . voer en bij alsulke mudde roge erfpachs . . , aen sijn huys en hof met synder toebehoorten gelegen te Loxbergen. 17 febr. 1468. Soo wie heeft bypant van eenige rente tot oft by den principaelen onderpandt gheset, dien bypant wordt ghehouden als borghe, alsoo dat men den bypandt niet en mach oft en behoort te impeteren, te besetten oft exousseren, men moet eerst den principaelen onderpandt geproeft hebben. *C. v. Breda, a. 85 (1547)*. Gildet min [*nl.* geldt het uitgewonnen goed bij openbare veiling minder dan de schuld], den uftwinder en heeft gheen voordere bericht [recht], ten ware hem bij oft toepanden ghestelt waren. *C. v. Casterlee, I, 23*. Aenbelangende dese penningen, sustineren de voor kinderen deselve te syn pur mobiliair en personeel; . . oock niet doende, dat dit huys wiert voer bypant gestelt, welck niet anders en can gepresumeert worden geschiet te syn als *si forte mobilis* . . mochten comen te vergaen. *C. gr. Loon, I, 663 (1705)*.

BIJREICKEN (Byreyken, byrycken), ow. *Torreyken, fr. suffire*. || Welverstaende, ingevalle de kooppenningen niet by en reyecken tot blussinge van alle de schulden, aen den oudtsten en volgende rentoredeuren, boven hare capitalen, niet meer als drie jaren verloope en worden toegevoecht. *C. v. Maastricht, Reces de 1665, xxiv, 15*. Soo eenige goederen, opgedraegen synde aen den officier ten behoeve des crediteurs, en die meubelen niet by en rycken om die schulden te betaalen. . . *C. gr. Loon, 538 (1699)*.

BIJSAKEN (Bisaeken), bw. *Onderzoeken (besoeken), fr. examiner (?)*. || Hiertoe nochtan alsoe gesproken, dat wi [*nl.* de heer van Diest] selen hebben de helecht van deser dekenen [*nl.* van de boeten], alsoe de guldene op horen eet gewijst hebben; en oec en selen si niemane moghen quite laten die sculdech es, si en breken haren eet; en die meedede van denghenen die die coren breken, selen gewijst sijn van dien guldekenen; meer si en selen gheene miasdet quiteselden noch heffen, onse liede en sijnder bi; en wi selent moghen bisaeken en ordenen wivels [*nl.* hoereel] lieden dat wi willen die boeten te heffene. *Oork. v. 2 juni 1335, a. 3*.

BIJSETTEN, bw. 1) *Op het spel zetten of wegen boven het verlies, bijvoegen, fr. mettre au jeu ou risquer outre les pertes, ajouter*. || So wat manne die sine pande verspeelt of biset, oft gheelt ontleent, op tien ingelsche. *K. lakeng. Vilscoorden, 1893*.

2) *Aanvoeren, aankalen, fr. alléguer*. || Als die personen dairtoegen die injurie geallageert wort, niet en doet cesseren die presumptien der injurien, dan en eest van geenem noode int libel dairaf iet bij te setten, mair is genooch dat men allageert tgeene dair die conclusie vuyt volgen mach. *v. d. Tav. 85 v^o*. En wille Andries ziju maeghscap bethoenen, soe sal hij seggen en bijsetten dat hij gehouden si geweest voir maegh en neve van suloken personen. *Ib. 164 v^o*. Zie *BIJSEGEN*.

Bij- en over sijn. *In hoedanighen van schepen, leenman of laat bij eenen wettelijke handeling plichtmatig en deelnemend tegenwoordig sijn, fr. assister par devoir et comme participant à une œuvre de loi, en qualité d'échevin, d'homme de fief ou de tenancier*. || En omdat men alle waarheit sculdich es getuygenisse te geven, so hebben wy, Jan, heer van Rotselaer, toirconden der waarheit, onssen properen segel deesen letteren aengehangen, en bidden en bevelen onssen getrouwen mannen van leen, die dair by en over geweest hebben, dat sy dit met ons besegelen willen. 7 dec. 1447. — Ook vrijwillig, als geroepen getuigen, *fr. aussi volontairement, comme témoin appelé*. || Soo wanneer . . , soo is de leestlevende schuldich . . , in presentie van de momboiren, . . en by gebreke van sulokenen in presentie van twee andere goede eerlijcke mannen, . . gemaect te hebben goeden en getrouwen inventaris . . en denselven . . in presentie van den voers. persoonen, daer by en over gheweest hebbende, . . over te leveren den voers. overmomboiren. *C. v. Loven, Weesk. 32*. Zie ook *AEN - EN BIJ SIJN* (van welke laatste uitdrukking het oitsat, van aan "D'welck" tot aan "recht", getrokken is uit de *C. v. Antw. comp. V, ix, 39*), en *DAEROVER EN BIJ SIJN*, sub. v^o. *BEVEELNIS*.

BIJSLACH, zn. Muntwezen. *Munt vervaardigd, met kleine afwijking in den stempel, naar het voorbeeld van die der grootere omliggende landen, fr. monnaie frappée, avec un léger écart du coin, d'après celle d'autres pays*. Grimm Beischlag, *numus adulterinus*. || Voirt so verbieden wy bysonder alle bysage van Megen, van Batemburch en andere, hoedanich sy syn. *Ord. v. graaf Willem VI van Holland. v. 1415*. VAN DER CHIJS, *Leenen, 46*.

BIJSONDERLING (Bisonderling), bn. *Bijzonder, fr. particulier, spécial*. || Hieromme, uuter conynclijcker liberaricheit, begheerende den abt vorseit en sijn naomelinghen en die kerke met bisonderlinger gonst te vervolgen van onser gewoenlijcker goedertierenheit. . . *C. v. St Truiden, § 29*.

BIJ- ENDE AENSTAEN. Zie ook *BIJ - EN OVER SIJN*. || En wy N. N., man van leene ons gheduchs tscheren van Rotselaer, want wy hier by en aen stonden en gheroepen waren als man van leen, daer allen punten gheschieden gelijc voers. is, soe heb wy, om versuecx wille der partyen en in getugeniszen der wareyt, dit beseghelt met onsen zegel. *Brief v. heer Johan van Rotselaer, 29 mei 1398*.

BIJSTANDICH (Bystendich, —gh), bn. *Bijstand verleende, behulpzaam, hulpvaardig, fr. serviable, secourable*. || Dat ick sal weesen getrauwe, behulpich, onderdanigh en in alle noode bystendigh beyde onse heeren, hunne scholteten, de borge

meesteren en raedt der stadt St.-Truyden. *Pior, Cart.* 630 (1669). Dat iek den particulieren memboren, in saecken der momboiryen sengaende... ten besten... raden, behulpich en bijstandich zijn sal, naer mijn vermogen. *C. v. Loven, Weesk.* a. 21. Bystendich, behulpich en bereet. *Rekenk. a. Brab.*, reg. 181 f. 31 v. (16^e E.).

BIJSTANDICHEIT (Bistandichede), zn. *Bijstand, hulp, fr. assistance, secours. Kil. auxilium.* || Versochten oec mede, met grooten neerenste, te hebbene bistandichede, troest en confort van soepenen van Ghent, op dinhouden van der allyanche en besegelde brieven vortijts... ghemaect. *Belg. Mus.* II, 294 (1407). Mits der hulpen, troest en bystandicheit van onsen rebellen ondersten. (Aan het einde: hulp, troest of onderstant). *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f. 176 (1604). Waert soe, dat eenich remor of gheruchte, bij dage of bij nachte ghemaect ware binnen der vriheyt... dat dan als man den heere en der Wet bijstandicheyt soude commen doen met sijnder wapenen. *de Pr. en Br. XXVI. Rupelmonde.* 91. Vg. 1510.

BIJSTIER (Bijster, byster, biester), bn. *Kil. Bijstier, bijster, ad extremum redactus, exhaustus bonis, exinanitus, inope.* 1) *Arm, tot armoede gebracht, fr. pauvre, réduit à la misère.* || Al is 't dat die weeskinderen somwylen theuren seethien jaren geacht en gehouden moghen worden als voljarich, niettemin, van den tyde van seethien jaren tot vier-en-twintich toe, die jeucht... is tot synen sochlychsten, en men diowils siet dat binnen dien tyde de jonghers, berooft van vader en moeder, waarvan hen groot goet achtergelaten is, diowils arm en byster geworden syn. *O. Lidg.* 8 jan. 1580, a. 18. *St.-Truyden.* Schier eenaluidend is art. 30 der *C. v. Santhoven, Weesk.* Dat zij, sonder sorghe van bijster oft arm te wordene, heur goet selen wijs genoech zijn te regerene. *C. v. Turnhout, Weesk.* a. 27. Id. *C. v. Santhoven*, a. 31. tWelek voorwaer dese landen tot groote, innumerable schade was redonderende; waer diverse coopliden bystier en goedeloos ghemaect wierden. *Pior, Chron.* 369. Wiert anderwarf den thienden penninck ghecollecteert [nl. in den jare 1577]... daer men groote moyte mede hadde, want tvolk meest overal aerm en biester was. *Ib.* 553. *It. K. lakeng. Brugge, Vutres.* 51. Bijster maken. *fr. Verarmen, arm maken, tot armoede brengen, fr. appauvrir, réduire à la misère.* || Want als een weze deen eedt doet, soe wordt hij dairmede versteeken en vuytgeeloten van der gracen en beneficien van restitucion of relievement;... want mits dyen eede, wort de weze en onbejaerde geacht als oft hij sijn mundige en wittige jaren hadde, en dairmede worden, sonder getal, der onbejaerder jongers en kynder veel bijster gemaect. *v. d. Tav.* 261 v. Men heeft onlanx geduseert te halene nujtter keroke, by mandate van den prince, bankeroupten, die met haerlieder vlucht de coopliden en ingeestene bijster maken, oft groote schade doen. *WIELANT, Pract. crim.* 144.

2) *Uitcrinnig, fr. fou, insensé.* || [Op dit jaer] MCCCLVIII, doen wert grave Willem van Henegouwe en van Holland sijnder sinnen bijster. *Pior, Chron.* 83.

BIJTEECKEN (Byteeken), zn. o. *Tegenmerk, teende of bymerk, fr. contre-marque.* || Indien zy [nl. dekene en gezworene van het brouwersambacht] de sake waeraechtich vinden [nl. dat een brouwer in besit is gekomen van ander mans tonnen of zakken], sullen vermueghen de teekene

uut te doen doene, en daerup te doen stellene huerlieder teekene, midts by den dekene en gezworene daerup te doen affigerene ofte prenten een byteekene ofte brantteekene. *BEMBY, I,* 339, *K. v. de brouwers v.* 1603.

BIJTEN, bw. *Fig. Roosmoedig hekelen, fr. critiquer méchamment, mordre.* || Schoeven [schimpen] oft gabeekens [jokkernijen], die men plaisantelijk gheeft, en maken properlijck gheen injurie; maer soe doen zij wel als zij bijten oft smetten, soedat de persoen daerby beschampt is, oft sijnder eere ter naer gaet. *WIELANT, Pract. crim.* 179.

BIJVANCK, zn. m. 1) *De gehele, doorgaans, afgeslotene, omvang van iemands huis of erf, fr. enclos, enclos, pourpris.* Zie ook *BEIJUCK.* Het *Lexicon v. Maigne d'Arnis* meldt reeds in 'tjaer 1068 Bivane [l. bivanc]. *Septum; enclos*, en *Bivangium. Spatium, intervallum, septum; enclos, étendue*, in 983. || Dat niemen en name den lieden dat sij binnen haren bivanghe hebben noch up hare heyminghe. *DE VLAMINCK, Vg.* 40, 15^{de} E. Dat, hoewel de heeren [nl. van de tolkamer] hadden gelieft... te diverseke plaetsen visitatie te doene op seker hout en boomen gelegen voor oft omtrent den byvanghen en andere plaetsen van de timmerluyden deser stadt... — Gelyck oock de timmerluyden en houtbrekers van andere steden, en namentlyk die van Antwerpen, hun houten vermochten te leggen voor heurlieder deuren en byvangen, op de spatie van ontrent vier of vyf voeten. *MARTINEZ, 126, Regl. s.* 1608. Dat niemandt binnen den dorpe en sal moghen huijsen, herberghen, logeren oft binnen sijnen bivanghe laten woonen, oft herberge verleenen iemandt uijt eenighe sterfhuijsen comende, weder hij sieck oft ghesont is. *C. v. Dourne v.* 1612, a. 467. *Van haestighe sieckte.* Elck moet ghedoeghen, dat synen ghebuer over syne erve ofte byvanck syne reparatie doet. *C. v. Auden v.* 1615, xiv. 12. *C. v. Roesselaer, XVIII,* 8. Dat eenighelyc ghehouden es syn verokene te rynghen en schielende loopende buyten synen hove ofte byvanck. *de Pr. en Br. XVI. Assenede,* 62, *K. v.* 1635, a. 11. Art. 12: in synen hove en bealuyt. — En sullen mogen koopen oft veylen eenigh graen binnen dese stadt op de merkten oft andere plaetsen, gelyck oock niet in huysen oft byvangen derselve vóór 10 ure... *Ord. magistr. v. Loven, 1735,* blz. 2. Id. 18.

2) *Grond en grondgebied rondom een stad, „ban-mijle”, fr. territoire et ressort autour d'une ville, banlieue.* Eene *fr. oork. v.* 15 nov. 1486, *Rakenk. v. Brab.* reg. 135 f. 187, voor de stad Lier, gebruikt het woord *pourpris.* *Kil.* Bijvangh der stad, *territorium* etc. || Tam burgenses opidi Lyrensis, quam homines bivangii ejusdem. *Rakenk. v. Brab.* reg. 134, f. 113 (1326). Die soonthet oft sijn dienaers en moghen gheen goet van eenen poorter oft ingeseten van der stadt oft van den bivange van Liere, niet voorvluchtich sijnde,... doen arresteren voor enige schulden oft actien. *C. v. Lier, III,* 1. Eenen crediteur, vindende zijnen schuldenaar van bujten binnen der stadt van Liere oft heuren bivange, mach denselven bij eenen dienaar, te weten, binnen der stadt bij den vorster, den sweertdrager en den derden dienaar, en in den bivange bij de meijers, elck onder sijn gerecht doen arresteren. *Ib. a. 2.* Zie ook aldaer titel I doorheen.

3) *Eene min of meer bepaalde streek van een grondgebied, fr. une étendue de territoire plus ou moins*

Uitdele. || Dat wy, ten aertelighen versoecke, . . . van wighen divanthe anlijppers, . . . henlieden houdende in den bijvanck en plaatsen inneghenomen by de Staten van Hollandt, Zeelandt en hunne ghemeenschappen, ten eynde wy henlieden souden willen toelaten dat sy vrijelijcken souden moghen handelen en hwaren, . . . de rivieren en landen daer men ons erkent door betalinge van contributie, en in de landen van de nabuerighe princen, . . . — Dat allen daghen die . . . sullen moghen vryelijcken . . . handelen, varen, en hennen oot winnen, en laden op de rivieren in den bijvanck daer men ons de contributie betaelt, en van de nabuerighe princen *Pl. v. Brab.* 26 juni 1608. I, 811.

4) „*Hijning*” van geulgen, van „volcheeden”, fr. „*assomption*” de l’émoi, de „*cojurants*”, *cojurants*, *compurgatores*. || *Quod si testes non habueris, ille, qui impetitur, simplici juramento, sola manu, sine interceptione, quod vivano ait, et abque dilatione praestito, se purgabit et liber erit.* HÖHLBAUM, 26 mrt. 1197 (*Corresp. in Gent*).

HJVANCKHMAN, zn. *Den inwoner van den „bijvanck” te Lier, fr. un habitant de la banlieue de Lierre.* || Ken poorter en een byvaanzman van Liere mach synen schuldenaar van buyten selver aanslaen en houden, tot an der tyt toe dat hy den heer georygen can, om hem dyen te leveren. *C. v. Lier*, 1, 20. *Hjvaanslieden* van Liere *Rekenb. v. Brab.*, reg. 121, f. 22 en v. 150 E.

HJWAERTS (Hiwoerts, biwoert), vs. *Omtrent, naar den kant heen van en nadij, fr. près de, du côté de et près de là.* || In de voete, biwaerts der Machelwaer poorte. *DE VLAMING, Stad*, II, 46 (1880) *Hiwoerts der Bruessepoorte*. *Ib.* 57 (1898). De waterhalle biwoerts der Biloquen. *Ib.* 64 (1414). (ook sult ghy verstaen, met corten talen, Dat de Vryheijt voort scheyt, naer t selve vermonden, *Hjwaerts de vuurvelde moulen, naer d’ooronden, Neven den voetwech die over de beke leght. Chron. v. Middelst.* 1888, *Str.* 116. Welck voorseyde straatheuyt leyte tghen dilaet Van Slachmolenvelt, en gaet nu vuerde, te hant, Achter Poorters van Hwarde, perfect, *Hjwaerts Crotenborch*. . . Ku nu vuerde recht vuyte naar d’Lombarden velt. *Ib.* 117.

BICKETKREKEN (Bicquetoren, bikotoren), bw. *Muntwezen. Met geld wegen, en „de stukken uitwerpen, die te licht wt te swaer zyn, die de wettige zwaarte niet hebben”. Rijkz arch. Papiers de la chambre des monnoies. Informatio Muntmeester Blomert, 1618, fr. bicquetor, passer le monnoie, et rejeter les pièces trop légères ou trop pesantes, celles qui n’ont pas le poids légal, faire passer des pièces de monnaie par le tribuial.* *Kil. Payer. Biket, buket, trobuket, d’autres monnoies, — monneria* || De bickettoren oft bikotoren, die, bikotuerende, de swaer penninghen uujlalen, uujlgherende de lichte, muntwezenen valcheijt en vueren d’evenwichte puyfite; want niet wettelijk en in den muntmeester alre penninghen even wugete te waken; en de munte behoude den vuerde in d’evenwichte en niet den valcheijt oft aucteren in t particular. *WILANT, Privé. vrom 1622. Indica inquant quare overwaun te warden, dat hy eenige van de vueren ghevalendeen quereuende ghebiquetorende wt daren bicquetoren bickten. om de swaer te behouden en quereuende, en de lichte wt te gheven, te schide van de ghebiquetorende, en wt te daren de vueren verbeuren en aucteren. daren vueren wt over lichte ghebiquetoren te warden. Pl. v. Brab. 20 mrt. 1622, a. 48. 111. 222. *Pl. v. Brab.* 20 mrt. 1622, a. 48. 111. 222. *Pl. v. Brab.* 20 mrt. 1622, a. 48.*

III, 507; in het *Fr. Ib.* 20 febr. 1652, a. 49. III, 507.

BICKETIERS (Bicquetiers, biketiers), zn. mv. *Soort van geldwisselaars, fr. sorte de changeurs, biquoteurs(?). Zie BICKETIERS.*

BILDICH, bijw. *In goeden staat, fr. en bon état.* || Ordonneren oick en gebieden allen en yederen onsen officieren, vaallen en onderdanen, dat sy alle uren bildich halden en bereyt maken die vendelen, hoopen en geselschappen in goeder ordene en wel gewapent. *O. Liege*, 27 nov. 1577. a. 4.

BILCK (Bilyc, beelck, belet, bulck, buelo), zn. m. *Weiland, weide, fr. pré, pâturage.* *Kil. Bilck, stand. pascuum.* Een woord eigen aan Oost- en Westvl. Bij De Bo en bij Schuermans, *Bilk, bulck, eens omsloten weide*, waarbij het *Brab. Blet en belsick* ons voor oogen zweeft. Deze „afsluiting” wordt ja niet altijd bevestigd door de plaatsen waarin het woord voorkomt, maar zij kon ook bestaan in enkele grachten of kanten. Slechts 66maal troffen wij de uitdrukking „besloten bilck” aan, nl. *DE PR.* en *DE. XVI. Assenede*, 62, *K. v.* 1635, a. 16: || Dat niemant en stauwe syn beesten bij nachte in anderlien vruchten, besloten bilcken, hoygers ofte ander gers. — Wij sullen nog doen opmerken dat Vlaenderen zoowel zijne meerschen en weiden had als Brabant en Limburg. || *Gwy en Jan Horluut*, met vyf hondert lieden, deden maken vele pitten tussehen Groeninghe cloostere en Curteryke, en men dekte de pitten met meyen, in eenen grooten bilyc aan de drie syden benelst. *JAN v. DIRMUDE*, 165. Dat niemant, . . . eenighe lakenen ghevonnest hebbende te recke, die afdoen sal van de recken voor alderstont dat de zegheleers uut den bilck gheceden zyn. *REMBERT, I.* 308. *K. d. lateng.* 1545. Dat hem ooc niemant en vervoerdere de voorn. bosschen, plantaghen, meerschen, oauteren, bilcken, brouckagen, ghemeece te maekene. *Pl. v. Fl.* 11 jan. 1548. I, 686. — Men vindt ook: „bulcken lants”: || Twee linen lants, liggheude in eenen beele. *DE PR.* en *DE. VIII. Maldeghem*, 149 (1343). Over den driesch, tot op eenen bulck lants. *Ib. I. Mariakerke*, 41 (1661). Den nombre van 804 roeden lants, wesende eenen bulck, ten deele dreve en boombosch. *Ib. Drogen*, 8 (1750). Zie passim aldaar nog in de gemeenten *Mariakerke*, 1, 30. *Stat-Dender*, 71, 18; *Zwijnaarde*, 4, II. *Wendeghem* 22; *IX. St. Maartens-Leuthem*, 40; *X. Vinkt*, 4; *Potghem*, 12, enz. — Aan Brabant en Limburg in het woord bilck vreemd, socht wij met verwondering, in een reg. der 14de E. der Brant. godshuizen, lezen: || De palude et belet sit. apud Slangherbargha. *B 210, f. 37*, gemeente Dworp (*Tuurneppe*).

BILLIOEN (Bulgoen), zn. *Biljoen, fr. billion.* || Item, van den bulgoen, die in onsen lande en, se geordeneert dat ment tmeer Munten bringen sal, op daude recht van onsen lande, ghele dat ment van oude in voerledenen tiden op de Munte van Brabant gebanteert heeft. *Edict v. Brab. reg.* 131, f. 62. *Ord. op de munt*, 30 dec. 1409. *Zie Verdam.*

BIN, vs., verkort van *binen*, fr. *dans*, en, en gevold van de lidwoorden *den* en *der*. Niet zeldzaam in de 13de E. en zich hier en daar nog vertoovende tot in de 16de. *Zie Verdam.* 1° Van plaats en ruimte. | Dat men gheest tolke gheeft van verheerende dinghe, die men bin der maerit vercoopt, maar sine men dinghe kuytvoert. . . *Mai 1342. Bin der pale. C. v. Brant. I.* 308. 1 mei 1373. Bin den ambochen. 25 jan. 1377. 1389, 32

jan. 1287, 23 febr. 1287, 14 nov. 1292. Bin den ambachte Onnerlinx en bin der prochien van Lef-finghe. 23 mrt. 1297. Bin den scependomme. DE PA. en BR. *Aalst*, III, 460 (1891). Bin der cas-selrie. C. v. *Iperen*, *Kast.*, a. 9, 139 (1536).

2) Van tijd. Bin achte daghe. 11 nov. 1279, 11—24 oct. 1281. Bin den jare. *Mai* 1287. Bin den eersten jare. 8 apr. 1298. Bin der ootaven. 11 juni 1308. — Bin gevolgd van een persoons-naam, met de beteekenis van *gedurende het leven*, fr. *de vivant*. || Van allen den leenen daer soe [al. de weduwe van heer Rogier Brysteet] maer de bladinghe of en heeft ghecocht en ghecreghen tharen lyve, sy bin min here Boegers vorseit, of voor den tyd dat soe an hem quam, daerof nemen scepenen hare verste. C. v. *Genf*, 22 juni 1553, a. 3.

BINDEN, bedr. en wdkw. *Verbinden*, fr. *obliger*. || En wy binden alsoe wel ons alse die na ons comen selen, dit te houdene. 16 febr. 1247 (kopij). Dit bonden hem te doene en te vulcoemene en te waranderen jeghen elken man, N. N. 25 jan. 1278. Voert binden wi ons en obligieren, ic en mijn wijf, en ons hoer, .. gherechte waerscap te doene. 18 juli 1281. Het ne ware dat die van Ghend hem daertoe ghebonden hadden, bi chaertren iof bi andren wettelicken banden. 13 juli 1286. So obligere wi ons en binden, bi onser trouwen, en onse ore. 1 aug. 1290. Zo obligere wi en binden ons en onse nacomelinghe dit te houdene ghedurech zonder breken. 19 juni 1295. En ghebraec ons oec iet an dit voerseide buunre lands, so bind dese vorseide Bloc al syn goed en al syn land ons ghenoech te doene. 20 nov. 1298. Ter welcker besettinghen si hem beden ghebonden hebben en gheobligiert. 19 juni 1305. Binden hem te wette. *Zich wettelijk of voor de Wet verbinden*, fr. *s'obliger légalement ou devant la Loi*. || Daer cam Jhan Woubrechts soene, Elemoeden soene, vorseit, voor ons, en hie bant hem te wetten. 11 oct. 1281.

BINNEN. Als voorzetsel, in verschillige uitdrukkingen.

1) Van plaats en ruimte. Deen binnen den anderen. *Dooreen, door elkander*, fr. *pslé-mde*. || Wie hi sach enen groten hoghen berch met ix velden, en op welken wandelden kerstenminschen deen binnen den anderen. *Aller Kerstb.* 1. Binnen boorts. *Binnen den rand of boord*, fr. *au bord intérieur*. || De mate daer men scorsees mede meet, .. es scouldich diepe te sine tusschen ix en x dumen, en tusschen XVIII en xx dumen wijf boven, binnen boorts. C. v. *Aalst*, 408. Binnen lants oft buiten lants, fr. *dans le pays ou à l'étranger*. || Indien nyemant en compt, "binnen jaers" nae de clocke, die daer restoir en calaengie op doet [al. op openbaarlijk verkochte huizen], soe syn alle deghene, wy die syn, gheestelick en weerlick, oudt en jonck, binnen lants oft buyten lants, over soe en sant weende, ten ewighen daghen versteken van allen heuren renten, actien en rechte dat sy opten voirseyden pandt oft huys souden moeghen pretenderen te hebbene. C. v. *Antw.* 1545. VI, 25.

2) Van tijd. Binnen dien wijle, fr. *dans l'entre-temps*. Binnen sjaers, fr. *dans l'année*, *dans l'espace d'un an*. || De vonnissen gewezen in *contradictorio judicio*, oft genomen op de schepenebrieven, en andere condemnation moeten ter executie gestelt worden binnen 's jaers. C. v. *Brussel*, 1606, a. 109. Christijn: *intra annum*. Binnen sonnenschijn. *Tusschen het opgaan en het afgaan*

der zon, fr. *entre le lever et le coucher du soleil*. || Naer de eeden, alsoo ghedaen sijnde, soo moet den calengierder, binnen sonnenschijn van dien daghe oft binnen XXIV uren, een schepenen consigneren de penninghen van de comenschappe. C. v. *Gheel*, XIV, 15. lt. 16. Zie **SONNENSCHIJN**. Binnen dien wijle. *Middelwilt, onderusschen*, fr. *dans l'entre-temps*. || Ware oec die aenlegghere in gram-schepenen verhit, dat hi binnen dien wijle vercoele. *Leenrecht* v. 1528, iij v°. Binnen middelen tijde. Met de voorgaande beteekenis. || Chynsen en renten, die men in xxx jaeren nyet betaelt en heeft, en derf men nyet gheven noch betaelen, ten waere dat, binnen middelen tyde, questie oft proces daerom geweest hadde, oft.. C. v. *Antw.* 1545, VI, 60. lt. XIII, 38.

Te binnen — te buiten gaen. *Eene bezitting. Er wettelijk in „gegoed, geërfd”, bevestigd worden — er afstand van doen, „uit erve gaen”, fr. être légalement mis en possession d'un bien, y être „adhérisé”, en être investi, — en faire cession, s'en dévolir*. Zie **BUITEN**. || Dat quam vor ons [schepenen] Aernoud... en ghaf wettelike ghifte Willeme..., heene tiende, .. en wedese [l. wedde (beloofde) se] hem te wette te warne teghen helken mensche; en Arnoud vorseit ghinc deser tiende wettelick te buten, en dar [de heer] Willem vorseit ghinker wettelicke te binnen. DE PA. en BR. VIII. *Adegem*, 15 (1800). Dewelke hofstede en husinghe legghen en staen .., Pieter en Margriete vors. die ghinghens wettelike te buten, en Marie en Machtild vors. die ghinghens wettelike te binnen ter Baghinen boef. Ib. *Maldegheem*, 149 (1348). **Te binnen sijn**. *Weten met zekerheid, zeker sijn, fr. savoir avec certitude, être certain*. || Her droessaert, oft her richter, ..; ick weet en ben wel te binnen, dat ghy een goet richter zyt, en zoudt willen syn, sonder gunst oft hatye. v. D. *TAV.* 179 v°. Als ghy thoenen en tuyghen sult een verargeringhe en deterioratie, soe moet die getuyge te binnen syn, dat dat dinc verargert is. Ib. 337 v°.

BINNENBEDRIJVER, zn. *Die landbouw drijft binnen sijne eigene gemeente*, fr. *celui qui cultive la terre dans sa propre commune*. Zie **AFDRIJF** en **AFDRIJVER**.

BINNENBORGE. Zie **BORGE**.

BINNENBURGEMEESTER. Zie **BORGERMEESTER**.

BINNENCOSTEN. *Dorpelasten*, fr. *charges de la paroisse*. || Dat men voortaan zal verscheyden en by apaerte boecken omstellen: eerst de ayden en subeidien; daarnaer .., en schipvrachten, wagenvrachten, pioniers, remontpeerden, uytkooppen van wintergarnisoenen, renten en diergelycke, voorts de contributie aen den vyand, en eyndelinge de binnen- ofte prochiekosten, by vier separate boecken. O. P.-B. *antw.* 81 oct. 1715. XXI, 1. Binnenkosten, gezeld personele of domiciliaire lasten, als de x°, die de ingezetenen in pacht syn houdende van de abdy van Tongerlo en den pastoor van Webbecum. *Stadsarch. Diest, Caggeviensse Kempensch*, 18de E.

BINNEN- oft BUITENSLUITERS, zn. mv. *Dienaars van den stokbewaarder, fr. serviteurs du géslier*. || Ten waere dat deselve porter oft ingezetene eenighen oploop, rumoer, fortse oft rebellie, opten Steen en binnen den gevangenisse, aen den steenweerdere, buyten- oft binnensluiters, oft.. dede. C. v. *Antw.* 1545, I, 18. lt. 1582, XIII, 10. *Comp.* VII, 1, 16.

BINNINCK, zn. v. *Benaming van het gedeelte*

der gemeente Beringen (Limburg) gelegen binnen de vrijheid, en de wet van Luik volgend, tegenovergesteld aan de Buitinck, welke de wet van Loon volgde. DE COESWAARME, blz. 229; fr. *dénomination de la partie de la commune de Beringen, en Limbourg, à l'intérieur de la franchise, et qui suivait la loi de Liège, opposée à la Buitinck, à l'extérieur, et qui observait la loi de Loon. Zie BUITINCK.*

BINTROEDE. Zie BANTROEDE.

BIS, voorz. (Limb.) Tot, fr. *jusqu'à, jusque*. Hd. bis. || Van xiiij daechs tot xiiij dagen, bis sees weken dry dagen. O. leenh. v. 's Hertogenrade, a. 1. Zie AENSLAEN 2). Voorts meer, sullen onse borge-meesters, . . . invoorden onser stadts gemeynne coeynen, renten, accyssen, . . . en soolanghe vervolgen bis der gheheelder volcomelycker betaelinghe toe. O. Liège, 27 juni 1577, a. 67. Hasselt. — Voegw. Bis ter tijt. Totdat, fr. *jusqu'à ce que*. || Wert hy niet gevangen, sal hy en syn adherenten syn in de jaecht van ons en nacomers, ter tyt toe hy partye en ons van der misdaet gebetert heeft; en daertoe sal hy en syn adherenten [van] onse stad en hare vrijheyt berooft syn bis ter tyt sy en ighelijck van hen eenen wech van Candien . . . voldoen sullen hebben. Ib. a. 17. Bis tot. Eigenlijk een pleonasmie. Totdat, fr. *jusqu'à, jusqu'à ce que*. || Sulke punten ind articulen, . . . die wy willen ind bevelen by denselven gehalden te werden bis tot onsen wederseggen. O. Liège, 27 juli 1469, Int., K. v. Tongeren. Bis tot onsen wederseggen. Ib. Slot.

BISAETSE, zn. v. Reizsak, fr. *sac de voyage, valise*. Maigne d'Arnis Bessacia, *mantica duas habens peras*, fr. *besace*. || Waerd dat een coopman voerde een male jof bissetse uter port, daerof ne sou die gheenen tolne gheven, wilde hi verclaren, bi siere sekerhede, dat daer gheen goud [L. goet] in ware dat hi voort vercoopen wilde. Mei 1262.

BISHERWERTS, bijw. Tot hertoe, fr. *jusqu'à présent, jusqu'ici*. || Onse costnymen bisherwerts useert en onderhouden. C. leenhof v. Valkenburg, 1570, Int.

BISSCHOP (Biscop), zn. 1) Overste bisschop. Opperste bisschop, fr. *évêque suprême*. Naam aan Christus gegeven in de ascetische taal, fr. *nom donné au Christ dans le langage ascétique*. || Godt gruet Di [nl. hert van Maria] heilich tempel, daer alle heilicheit in besloten is; dat die overste bisscop Cristus Ihesus, mit sinen wonderliken, ontprekeliken inganc en wtganc gewyet en geheillicht hevet. Hond. merk. 78 v^o.

2) Benaming ontleend aan de geestelijke waardigheid in sekere volksvermaken, ter gelegenheid van het feest van den h. Nicolaus, of van Allerkindereyndag, door de schoolkinderen en door bejaarden, gevierd en toegepast op de opperste personage van het feest, fr. *dénomination empruntée à la dignité ecclésiastique dans certaines réjouissances populaires célébrées à l'occasion des fêtes de saint Nicolas ou des Innocents, par les écoliers et par des adultes, et appliquée au personnage principal de la fête*. || Item, den scoelkinderen en horen biscop xx sc. MERTENS, Oudeste reken. v. Antw. 1324, blz. 50. Item, gheeft men, van onder costumen, den . . . te Kermisse en te Paeschen . . . Item, den jongen biscop te Sinte-Goedelen, te Kermisse, i hespe en vj broode. Bruss. godsh., lade B 177, Ord. v. d. geesthuys v. Sinter-Goedele, 8 sept. 1461. Ghegheven ten costwaert van den bisschop en van zijnen gheselscepe, ter feestwaert die zij deden Allerkindereyndaghe hier te Caprijcke en tEecloo,

vi lib. par. — Item, als den bisschop van den scoelkinderen hier zijn feeste hilt, en dat hij met zijnen gheselscepe hadde gheweet tEecloo, ghenouchte doende, was ghesconcken thuerliedder coste waert, iij lib. iij s. p. — Item, doe den Eeselpaus van Eeclo hier was ghecomen en ghenouchte doende, was eene maeltijt ghedaen bereeden, omme hem en zijn gheselscepe te festierne, anghesien dat die van Eeclo alvooren van ghelijken ghedaen hadden den bisschop van hier, als hij tEeclo was, dewelcke maeltijt met den wijne bedrouch, al teamen, xxiii lib. xviii s. p. DE PA. en BR. XIII. Kaprijck, 37, Rek. 1484, 1486. Ghesconcken up sente Nicolaesdach den bisschop van der kercken en alle de priesters, iijj kunnen wyns, te ix s. den stoop, es teamen ij lib. xiii. s. St.-reken. Ninove, 1515/16. f. 28. Bisschop van Sint Rom. (?). || Item, vi stoop wyns ghepresenteert den ghemacten abd van Bruessele (?), die hier tote bisschop van Sint Rom gecome [gecoen?] was, 16 januarii. GYSXLAER-THYS, Additions, III, 1, 48. Rek. stad Mechelen, 1445. Zie Hist. de Brus. II, 651, waar nog van andere spotbisschoppen gemeld wordt; en, ter sake van soortgelijke abten, La Curne v^o. Abbé.

BITTELKEN. Een b—, zn. dimin. (Limb.). Een beetje, een weinige, fr. *un tantinet*. || Dat arme wyke van Sarepta heeft vercreghen hope hoerre salicheit. Sonder den houte des gheloven en doech nyet dat vastken mitten olye, noch dat meels. Hond. merk. 141 v^o.

BITTER, zn. Zoet, fr. *sui*. || Inagelykx gebiedt men alle huyshoudende lieden goede en neerstighe toesicht te nemen int stoken en maecken van haerl. dagelyx vier, dat de schauwen oft caven by tyde ghereynicht en ghevaecht worden van den bittere. DE PA. en BR. XIII. Kaprijck, 70. Vgb. 15 mrt. 1641, a. 20.

BITTERLIJCK (Bitterlije), bijw. Strengelyk, fr. *sévèrement*. || Dat een valech getuyge sculdich is bitterlijck gepunieert te wordden. v. D. TAV. f. 69 v^o.

BLADEN (Blaeyen), bw. Landbouw. De vruchten van een land inzaemelen, fr. (Agriculture) *récolter les fruits d'une terre*. La Curne heeft d'efructuer, naar het middeleeuwsc latijn *defructuare*, en haalt a. 60 aan van het edict van 13 nov. 1446 op de leenrechten v. Brabant, alwaar de woorden: „om te gebruycken en besitten”, vertaald zijn in het fr. door *pour défructuer et posséder*, en door Christijn: *ad possidendum et defructuandum*. || Deegelics sal die stad voere, en damman, van heerheyden (opdatse behoefte), dairna, met hueren brieven versuecken en ten vutersten vutpanden, oft doen innecomen . . . dieghene die de goeden bynnen der ammanien gelegen, den ingesetenen der stad oft vridicheyt toebehoirende in laetschappen, wyningen oft hueringen gehoudenl hebben oft houden, en dairaf schuldich syn, en oic dieghene die die ontvroemdt, gebloedt [gebloet] oft geblaedt hebben. (Lager staat nog:) die de voirs. goeden gebloet, geblaedt oft ontvroemt soelen hebben. Reken. v. Brab. reg. 135, f. 44 v^o. 154^e B. Om dies wille dat men possessie wel behouden mach alleenlijc bij der herten, zoe zeggen die rechten: al waert zoe, dat yement, bij foertsen oft bij oorlogen, oft vuyt vreesen van zijnen vianden, zijn goeden liet ongewonnen, ongeaeyet, ongeblayt, zoe en soude nochtans hij daarmede niet verliesen trecht van zijnder rechtverdigder possessien en maynen, mits dyen dat hij dyer niet ver-

tegen heeft metter herten. v. D. TAV. 327 v°. Den persoon die den onderpandt als proprietaris ghebruyckt en gheblaeyt heeft. *C. v. Breda*, 1550, a. 58. Als eenich leengoet versterft... en tselve bij den erfgenamen binnen sesse weken niet en wort verheven, vermacht de leenheere... deselve goeden in sijne handen houden en te destructueren en te bladen... *C. leenhof v. Santhoven*, 1570, xv, 14.

BLADERGOUT, zn. *Bladgoud*, fr. *or en feuilles*. || De pilairen van het h. Sacramentshuys sullen syn van groenen marmel, waertoe sullen genomen worden basen en capiteelen van cooper vergult met bladergoudt. *DE PR. en BR., Aalst*, V, 345 (1649).

BLADINGE, zn. v. *Vruchtgebruik, tocht, leef-tocht, zoowel van renten als van erfgronden*, fr. *usufruit, tant de rentes que de biens fonds*. Kil. *usufructus bonorum*. Zie **BLADEN**. Zie ook **BIJLEVING**, **OPHEVE**, **TOCHT**, **VROME** en **BLAT**. || Dat daernaer ande [*l. de*] voora. bailliu van desen leene en hove van Middelborch oftrecken en spliten soude de gheheele „bladinghe, buten [*l. baten*], noten en profyten”, en dermede verghiften de voora. joncvrouw Margriette, wettlike gheselmede van Pieter Bladelin voorseit, omme dat bi haer te gebrukeuse haer leven lanc gheduerende, en den voora. Piestre erven in den grond. *DE PR. en BR. XV. Middelborch*, 43, 13 febr. 1450. Dat hie ervachtich maken wilde Celyen, siere dochter, metter heitschede van twenhondert ponden parisis renten sjaers, die hi hevet lichgende in die tolne te Brugge, leengoets, dat te wetene met hondert ponden parisis renten sjaers, die hie splyten wille van desen tven hondert ponden, en daermede erven Celyen vors.; en hie begeerde daerof te wetten te buten te gane, alsoe van den gronde, .. en behouden die bladinghe daerof te sinen live. *Leenmannen d. graafs. v. VL.*, 18 oct. 1318. Als kinderen, .. eenighe goeden hebben oft verorighen om op te leven, .. moeten de kinderen alsdan voordane op heurs selfs goeden leven, voer soevele als de „bladinghe en profyten” derselver goeden jaerlycx vuytbrenghen en ghedraghen. *C. v. Antw.* 1545, xiii, 80. Alst ghebuert dat den kinderen toecoomt eenighe goetd van besyden, van weghe van den overlidenen vadere ofte moedere, soo en zal de voorseyde langhtlevende van hemlieden daerof de „bladinghe en opheve” niet hebben tynen profyite. *C. v. Kortrijk*, xvi, 17. Elc persoon, syn selfs zynde, .. vermacht, .. te disponeren van syne goedynghe, .. onwederroupelick en met sulke .. reservatien, soo van „bladynghe en usufructe” als andersins. *C. v. Auden.* 2^o cah. prim. xi, 1. En vermacht een yegbelick tot synen testamente te stellen en voughen sulcke conditien, bespreken en reservatien van „bladinghe, usufructe, tochte” .., alst hem goetdinckt. *C. v. Veurne*, xi, 13. It. *C. v. Santhoven*, 1570, viii, 2. *C. v. Iperen*, *Kast.* a. 70. *C. v. Cassel*, a. 10. *C. v. Gent*, *Vonnis*, 22 juni 1353, a. 3. *C. v. Brugge*, ii, 288. *C. v. Lier*, xviii, 28, enz.

BLAEIJEN. Zie **BLADEN**.

BLAEIJER (Blayer), zn. *Gebruiker van een landgoed*, fr. *occupant d'un bien rural*. || Inaghe-lycx soude men daervoor [nl. voor achterstallige renten] moghen impeteren, by besette oft arrestamente, alle goeden, haeven en erfven van denselven ghebruycker en blayer die proprietaris is. *C. v. Breda*, 1547, a. 59.

BLAEMTE, zn. *Smaad, hoon, beleediging*, fr.

injure, insulte, outrage. || Dus syn sy poorters als zy willen; dat groote blaemte es om de poorterie van deser stede. *C. v. Gent*, *Orig.* 11 aug. 1431, blz. 605. Item, wye scofferichydt of blaemte spreek tot scepenen, om profijt en oerboer van der stede van Rupelmonde, dien sal men bannen vijftich jaer unten lande van Vlaenderen. *DE PR. en BR. XXVI. Rupelmonde*, 69—80 (1445). It. *Collatie*, 46.

BLAFFAERT, zn. *Eene sekere munt, fr. certaine monnaie*. Kil. *nummus argenteus, idem fore qui „blanche”*. || Dat van nu voort eegen blancken, nutgenomen blancken van Vranokrijk, noch nu [nl. nieuwe] blaffarde ganck hebben en sullen, op verlaenenisse der blancken en blaffarde, en op drie riele. *PIOT, Cart. II*, 552 (1418). Soe wat lakenen, die men brechte als die dekenen daer boven waeren, dies dat laken were sulde verbueren eenen blaffart. *O. Liège, K. labeng. Hasselt*, 1 juni 1483, a. 87.

BLAFTURE (Blaffetuere), zn. Thans nog in Brab. en Vl. gebruykt voor *vensterblind*, fr. *volet, contrevent*. Kil. *Blaffetuere, speculare chartaceum, fenestra papiracea vel membranacea*. De *Inventoryre de l'hôtel de Nevers* v. 1467, in de twee talen, uitg. d. L. Galeeloot, vermeldt a. 28: *Blaf-ture, fr. une fenestrelle de toile*, zoodat de blind, die thans van hout is, nog in de 15^{de} en 16^{de} E. van papier, parkement of lijnwaad sou geweest zijn, en het venster zelf, niet de buitenblind sou uitgemaakt hebben. || *Uaam fenestram dictam blaf-ture*. *Schep. v. Brussel*, 5 nov. 1447. Betaelt van ij blaf-tueren aen de vensteren in den reftere te makene, ix. s. gr. *Bruss. godsh.* H. 61, f°. 11. *Reken.* 1462/63.

BLAKEN, bedr. en onz. kwk. 1) *In brand steken, in de asch leggen, fr. incendier, réduire en cendres*. || Oft een geheel geelschap van eender stadt, oft van eenigen sloote, gewapender hant vuytbrooken, en bernden, blaecten, rooifden en deden saken daer men eenen privaten persoon om soude condempneren ter doot. v. D. TAV. 158 v°.

2) *Waaien, fr. ventor, souffler*. || Zodat er luttel oesqharynx ghevanghen wiert, so by de Hollanders als andre aldaer vischende, en dat ter cause van den suudenwyndt altyts wayende, dewelcke aldaer zeer es blaekende up tlant en tempesterende, alsoe den noordenwynt doet up dit landt. *PIOT, Chron.* 475.

BLAME SPREKEN. *Beschimpen, hoonen, fr. insulter, outrager*. || Die de mannen van hove wederseide in kennessen of in vonnessen, of openbare leelichede sprake ten here of ten mannen waert in vullen hove, in hare presentie, verbuert lx lb. jeghen den here, en x lb. jegens elcken man dien hi wederseight of blame spreek. *Leemr. v. 1528*, d, v°. So wie eenighe van den voorn. persoonen blame spreken sal ter cause voors. in sijn presentie [nl. eenen officier in het uitoefenen zijner bediening], sal boeten dertich ponden par. *C. v. Iperen, Kast.* a. 48.

BLAMEEREN (Blammeren), bw. *Wraken, afkeuren, veroorpen, fr. rejeter, récuser, reprocher*. || Ten daige dat dienen sal den voirs. dach, soe sal die geëxecuteerde mogen blameren en wederleggen alleenlicje die voirs. vuytroepingen en vuytgeboden, opdat hem belieft. v. D. TAV. 398 v°. Welck rapport [nl. denombrement] den heere vermacht te blammeren, heeft hy daertoe legitime redenen, voor de mannen van den voors. heere, die daerof de kennisse nemen sullen. *C. Leenh. v.*

Denderm. x, 7. It. C. v. Brussel, Stijl v. weth. 49. C. v. Cassel, 11, enz.

BLAMELIJCK, bn. *Smadelijk, beledigend, fr. offensant, injurieux.* || So wie bevonden worde dat hy yemende tyede ofte upseyde dat hi hem bedreghen hadde in eeneghe duergainde wairhede, . . . en hy die dreeghelicke woorden daeromme gawe, dat ware up . . . en partye huere blamelicke woorden te beterne. *C. v. Iperen, Kast., a. 123.* Want oock dickent ghebeurt dat eeneghe partijen clachtich comen voor de wet over andere personen in 't cas van injurien, hetzy omme gherepareert te wesene van upzegge, van blameliken en scofferliken woorden. *C. v. Aalst, Orig. XLVI, 21.*

BLANDEN, bw. *Eigenlijk mengen, mengelen, een mengsel maken, fr. mélanger.* Deensch *blande*, Zweedsch *blanda*. **Mede blanden**, *honingwijn mengen*, — *in gereedheid brengen, fr. mélanger, préparer de l'hydromel.* Zie *Verdam.* || Item, sal men gheven van assisen, van elker hame meets, die men buten bringht en binnen niet gheblandt ne es, en hier ghetapt en ghteert wert, II sch. gr. (1413). Item, van elker hamen zeems der vorseide hamen van LX stoepen, die verblant wert, sal men gheven van assisen XXXII gr. Item, es gheordineert: dat men vremden mede, die men buten gheblandt heeft, sal moghen vercoepen in allen tavernen, daeraf men van der hame ij grote van assisen gheeft (1414). Ende es te wetene, dat dassie van den mede of leukenen, die te jaersdaghe tsmarghens de nieuwe assisers vinden sullen gheheel gheblandt, en niet begonst en es te vercoepene, de vorseide nieuwe assisers toebehooren sal, als van den seeme datter toe verbesicht es, sonder den ouden assisers eenech recht daerof te hebbene; en daerof sal ghelooft sijn de tavernier van den vorseiden mede of leukenen bij sijne eedt. *DE VLAMINCK, Acc. 11 en 12. Dordinaanche van den mede.*

BLANDER, Medeblander, bereider van mede of honingwijn, fr. préparateur d'hydromel. || Men verbiet, op de mesdaet van c. a., dat niemen blande no doe blanden mede van hoeden en (?) op de voerscap van den port een jaer te verliesene. *C. v. Auden. Kb. v. 1828. Keure van de blanders.*

BLANDEREEL. Zie **BRANDEREEL.**

BLANCHE, zn. Eene zilveren fransche munt, bij *La Curne, v^o.* *Blanc*, reeds vermeld uit eene oork. v. 1268: *quarante sous de blanc de rente . . . et sexante sous . . .* Bij *Maigne d'Arnis: Blanca*, *blancus*, *monetas genus*, eadem ac *Albus*. *Kil. dipondius, dupondius* vulgo *blanca* (nl. twee pond of asses). Deze munt, bij van der Chijs, *Hertogd. 289* vermeld als de waarde van 1/2 st. hebbende, komt ons hier te lande in de oork. eerst voor in de 15de E. In een tarief van de muntwaarde in Brabant, v. 20 dec. 1409: || *Vrancrycxsche dobbel blanke = 8 1/2, groten Brab. payements.* (Zie ook **BLAFFART**). Zij wordt oock vermeld in eene „*Valuatie van der munten* gepubliceert XIII^e novembr. a^o. XIII^e LXXXIII”: || *Tilveren gelt . . . Die half stuivers, oerde, half oerde, brasdeniers en stooters geheeten philippus, dobbel blancken en blancken „metten lelyen” sullen blyven op huere ouden cours.* — *Val. v. 1 april 1481: || Dornicksche en „Vrancrycxsche blancken, Wilhelmus thuyren = 1 st. Eindelijk eene Ord. v. 14 dec. 1489, v. Maximiliaan en Philips, gebieden dat er zal geslagen worden en denier d'argent, nommé gros, en un denier blanc nommé demy gros, ung denier blanc nommé quart de gros, en un denier blanc*

nommé denier, dont les douze d'iceux vouldront un pattart [1 stuiver]. Pl. v. Vl. I, 448. Zie Verdam.

BLANSEN, ow. *Syn. van Storten, doch roekeloos of moedwillig, fr. répandre (verser) étourdiement ou méchamment.* *Kil. Blansen j. storten, fland.* || Men ghijack in den wijnkelder int bier en in den wijn tot over de schoen, in sommige plaetsen, . . . Maer tvoer hier alzooc en noch veel qualicker dant te Predicheeren gevaren hadde; want zij sturten en blansen noch veel meer, mits datter vele al droncken werden, en lieten tbier en den wijn uutloopen zoo zy wilden. *Ber. tijden, I, 182.* Van hier het bedr. **BEBLANSEN**, *overgieten, fr. arroser, couvrir d'un liquide.* || Den pant [nl. de kloostergaanderij, fr. le cloître] lach al nat beblanst van den biere en drack, die gheesturt was duer tghedrum, hurten en steken van den volcke. *lb. 115.*

BLASEN (Blazen), onz. en bijw. *In een blas-instrument, fr. souffler dans un instrument à vent.* || Betaelt Jan van Geldere over het leveren van eene trompe omme te trompene en blazene op de kercke deser stede, iij lb. iij st. p. — Betaelt Philips Bus, bussemaker, over het leveren van een trompet, . . . omme te trompene en blazene op de kerke. *DE PR. en BR. XV. Middelburg, 82 (1576).* **Blasen van achter. Een wind laten, fr. pêter.** || Dat niemant van de natie van de arbeiders en sullen verneughen op heurlieder werck, ofte passe-rende deur eenighe huysen ofte brauwerijen, ofte voor de deuren van den deken ofte vrouwe, te blaesene van achter, op pene van t'incurreren vrec. *par. REMBEY, I, 496 (1689).* **Blasen den dach.** *Het begin van den dag met de tromp aankondigen, fr. annoncer le commencement du jour au son de la trompe.* || Enghen volre en sal smorghens te werc gaen, die wochtere en hebbe den dach gheblasen. *Kb. lakeng. te Diest, 1333, a. 1.* **Van den Wolwerke. Het vleesch blasen.** *Opblasen, ten einde het een beter voorkomen te geven, fr. bouffer la viande pour en rendre la chair plus belle.* || Dat niemen en blase vleesch int vleeschuys en waere schapenvleesch. *DE VLAMINCK, Fyb. 86.* *Het Kb. v. Diest, A 2, zegt: || Die calfvleesch opblaest oecht voedert.*

BLASPHEMATEURS. Zie **BLASPHEMEREN.**

BLASPHEMEREN, ow. *God lasteren, fr. blasphémer.* || Van der blasphemien. Soe wye Onsen Lieven Heere God, oft onsen Salvatoer Jhesum Christum, zynen eenigen zone, den heiligen Geest, . . . blasphemeert, oft die dair zweert bij den hoofde, bij den baerde, bij den hare Gods, oft dijegellijcke eeden, die is nae recht sculdich tot ter doot gepunieert te worden; en die redene is dese: want daerof comen plagen ende dijer tijden, van tempeesten en van eertbevingen. *v. D. TAV. 76 v^o.* Om te remedieren tegens den blasphemateurs, hebben wij eenen ygelicken verboden en verbieden te blasphemeren God almachtich, die maghet Maria, haeren heleghe oft haeren name, op de peine: deghene die Godt, zijnder moeder, haeren name oft haeren heleghe looghene, afgaen en versmadden, zouden geapprehendeert en in strictie ghevanghenesse ghehanden wesen te watere oft te broode den tijdt van eender maent. En deghene die God oft zijnder Moeder, oft de heleghe looghene, afgaen oft versmadden zouden, met eenen quaden en fellen moede en herten, boven het voors. ghevanghenesse, sullen op een schavot die tonghe openbaerliken doorsteken hebben, zonder gratie, respijt ofte verdragh. *Pl. v. Vl. 7 oct. 1531, a. 18. I, 765. Zie oock KET.*

BLASPHEMIE (Blasphème), zn. *Lastering van God of de heiligen*, fr. *blasphème contre Dieu ou les saints*. || Soe wie Onse Lieve Vrouwe, oft andere santen oft saintinnen blasphemieert...; na den geestelijken rechte soe worden sulcke blasphemien gepunieert van den geestelijken richter, te weten, dat men veele sondaigen staen moet sonder olederen voir die kerckdoere, met een rieme aen den hals hangende, te hooghmissie tijde. v. d. Tav. 76 v°. Soe wat man blasphemie ind ontelike eyde doet, .. den sal men op die cache [aan de kaak] setten. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 37. *K. v. Tongeren*.

BLAT (Blas, bladt, blad), zn. o. *Vruchtgebruik*, fr. *usufruit*. || Het derde plocken es: als een man een wijf heeft en een leengoed coopt, so herft men hem in den grond, en, bi consente van den heere, men veroleedt sijn wijf metten blade gheheel. En ooc, al ne ware geene wedewe, dael-dingen souden den coopecat halen an de bladinghe van den leene, bi hofrechte... Wel es te wetens, sal eene wedewe dus hare bladinghe behouden, den grondene sal haer helftschede van den coopecat behouden. *Leenr. v. 1528*, d. iij r°. In de voornomde partaige vermoghen de partaigierders tordonnenen dat de langstlevende van haerlieder sal syn „blat van bijlevinghe" hebben op de ghepartaigierde guedinghen; sonder welck bespreek gheene bijlevinghe en valt. *C. v. Auden*, xv, 5. Men magh niet gheven en behanden; wel verstaende dat men wel magh reserveren den „usufruit en blat." *C. v. Edingen*, ix, 5. [Man en wijf] gheen kinderen hebbende, .. vermoghen te bespreken in de erfenisse, den lanokstlevende van hemlieden beede, t'gheheele „bladt en ghebruyck" sijn leven gheduerende. *C. v. Fournes*, iv, 11. Wel verstaende, dat als sy kinderen hebben noch onder huere jaren sijnde, so heeft de vadere oft moeder noch levende de houdensse van huere kinderen, en mits dien t'gheheele „bladt en ghebruyck" van al huerlieder goede. *C. v. Iperen*, *Kast.*, s. 170. *Kortrijk*, xiv, 2. Dat de proprieteyt ewelijck blijft den heere, „en t'blat en prouffit" den leenhouder. *WIELANT*, *Leenr. v. VI*, 13. Ick vercoope u dit leen ten profijte van Florentijne uwer dochtere, omme terstondt daerinne gheeft te zijne; en haer hoyre en sullen [t] niet ghebruyken, noch handt slaen een t'bladt, noch „opheve" hebben, dan naer toverlijden van mij, vercooper, en niet eer. *ib.* 106. Zie ook **BLADINGE**. Ten blade doen, — stellen. *Eenen minderjarige wettelijk het bestuur en het gebruik toekennen van zijne eigene goederen*, fr. *reconnaitre légalement à un mineur la gestion et la jouissance de ses propres biens*. Zie ook, wat echter niet hetzelfde is: **UIT SIJNEN BROODEDOEN**. || Jonghers ofte jonghe dochters in voochdien wende, werden t'somtyt, vut consideration, t'heurlied begheerte en op t'apport [i. t'rapport] van vrinden en maghen, by burgmeester en schepenen, als appervoochden, vóór de ghetijde oude, ghestelt vut voochdien en heurlied sels ghemaeckt, omme hemlieden selven en heurlied goet te regierene; en somtyt alleenelyck ghestelt ter „opheve" van heurlied jaerlycx incommen, dat men noempt „ten blade doen." *C. v. Assenede*, xv, 22. De vader en moeder, t'bedde gheheel zijnde, vermoghen ook haerlied kinderen, ter oude van veerthien jaeren, thaerlied blade te stellene, omme metten selven „blade en incommen" van huere goedinghen haerlied wille en eyghen prouffit te doene. *C. v. Auden*, xvii, 4. Tenzij dat sulcke kinderen, voor doveryden van huerlied vader ofte moeder,

t'bedde gheheel zynde, ghemanoipeert en haer zels ghemaeckt waeren, ofte emmers ten „blade en upheve" van huerlied goede ghesteld sijn, ter winninghe en verliese. *ib.* *Cah. prim.* x, 20. xvii, 21. *It. C. v. Brugge*, I, xviii, 5.

BLAT, zn. *Vel papier aan beide kanten beschreven*, fr. *feuille de papier écrite des deux côtés, feuillet*. || Den loon van copyen, dats altyt geweest goet Te weten eenen stuyver van elcken blade; Maer achtien regels, twelf sillaben weesen moet Op elck ayde, al eest des clercx scade. Den loon van „acten" volcht al den ouden pade, Van elck syde vier stuyvers gescreven compres. *Chron. v. Merchten*, *Str.* 36 (1665). Aen den secretaris voor copien van den thoon uit te geven, vier stuivers ten blade behoorelyck gegroesert en geauthentiqueert; en van enkele copie twee stuivers ten blade. *O. P.-B. autr.* 31 oct. 1715, vi, 3.

BLATE (Blas), zn. *Kwartelvalk, steenvalk, blauwvoet*, fr. *laneret, lanier*. *Kil. Blas*, *vetus fland. accipitris genus* [Falco cyanopus]. De minste onder de „edele vogels", *le moindre parmi les „oiseaux nobles"*. Zie **GALESBLOOT**, *Maison de chasse*, 240 (165). || Indien iemand hem vervoordere te rooven ofte vanghen eenighe edele voghelen, te weten: tersaelen, sperrewaerts, valcken, havicken, blaten of dgl., sal verbeuren de boete ven seestich realen. *Plac. v. Brab. Ult. febr.* 1545, a. 29. II, 171.

BLATIERES, zn. mv. *Koopmans in granen*, fr. *marchands de blé*. *Maigne d'Arnis* *Bladarius*, *bladi venditor*, ofr. *bladier*. *La Curne* *Blavier* (bladier) haalt de volgende plaats aan uit den *Cost. Gén.* II, 974: *Défendons que nuls marchands de grains blaviers et recolpeurs soyent si osés ne si hardis de prêcher blés*, .. en versendt naar *Bladarius*. || Willende oock dat de blatiers, oft ander, die de granen van buyten sullen aenbrengen in cleyne quantiteyt, oock ontfanghen worden om die te vercoopen op de meroten, oft op andere plaetse, ter extraordinarise uren, en dat hun alle oommoditeyt ghegheven worde om die aen te trecken, hun accorderende te dien eynde deselve vryheyt en exemptie. *Plac. v. Brab.* 10 sept. 1587. I, 371.

BLAUW (Blau), bn. De toepassing van het epitheton *bleu*, in de Fransche taal, op iets *fabelachtigs, onwaarschijnlijks, ongelooflijks* en dgl. gaf den welbespraakten schrijver der *Beroerlijcke tijden* ook de volgende uitdrukkingen in de pen: *blauwe argumenten, swakke bewijsredenen*, fr. *de faibles arguments*, III, 262; *blauwe excusatie, ongegronde verontschuldiging*, fr. *excuse frivole*, II, 52; *blauwe hasaak, met valscheid opgevulde reisak*, fr. *calise fourrée de fausseté*, 311; *blauwe leugen, ongelooflijks leugen*, fr. *mensonge incroyable*, 43; *blauwe miraculen, onwaarschijnlijks, onware wonderwerken*, fr. *des miracles invraisemblables, faux*, 286; *blauw sermoen, leugenachtige proek*, fr. *sermon mensonger*, I, 126; en, in het stoffelijke, om iets minder dan goed te kennen te geven, *blauwe*, d. i. *nachtier calvers*, fr. *des veaux qui n'ont pas encore tété*, IV, 59. || Waeromme die vleeschhauwere sloughen aude quenen van coeijen, *blauwe calvers* en arme lammers en veeren, mits dat zij haer beste vleesch daeromme niet gheven en mochten.

BLAUWEN (Blauwen), ow. *Blauw verwen*, fr. *teindre en bleu*. || Dat negheen blauwvere blauwen en sal dan met goeder weede, weedaasche, en daertoe gheen calc beseghen. *DE VLAMINCK*, *Vgb.* 51 (15^e E.).

BLAUWER (Blaeuwere), zn. *Blauwoerwer*, fr. *teinturier en bleu*. || Theodericus Blauwere. *Godsh. Bruss.* n 210 n°. 38 (18° E.). Blauwer, ook blauwverwere. *K. lakeng. Mechelen* v. 1838, a. 40, 42. Blauwere (Zie **BLAUWEN**).

BLAUWERIE, zn. 1) *Blauwoerwerij*, fr. *teinturerie en bleu*. || So wie so vaerwerie ofte blauwerie hout ofte doet houden, hy ne mach no wulle no lakene coepen no doen coepen omme te werkene. *C. v. Gent, Gr. charter* v. 1297, a. 145. It. *K. lakengilde te Brussel*, 1876, a. 12.

2) *Blauwoerwerhuis*, fr. *maison des teinturiers en bleu*. || Dat de meesters van den voirs. ambachte, [nl. der tapjtwerkers] van nu voortaan, alle de linen verpten, daer sy aergien, cusbladere, sitteledere of ander werck den voirs. legambachte toehorende, af maken selen, om voert te vercopene, verven selen moeten in de blauwerie en nergens els. *Ambachten te Brussel*, *K. v.* 1451, a. 8.

BLAUWKAPKENS, fr. *chaperons bleus*. || Eene vloot van 135 schepen, bemand met 2400 Spanjaarden, die men *de Blauwkapkens* noemde, bracht in September 1496 de jeugdige bruid [Joanna van Castilië] in Zeeland aan. *A. Bergmann, Lier*, 168.

BLEECKE (Bleeckke), zn. (?). || Wie dat bleecke te enegherande varwen dade, dat ware verbort en zij d. van den ponde. *K. lakeng. Mechelen*, 1831—1838, a. 19. Vort, waar dat bleeckke toe es met andren varwen, dats verbort, en xx lb. Ib. a. 32.

BLEECKELING, zn. *Soort van turf*, fr. *sepdes de tourbe*. || Drie viertelen custbaers roge en twee voeder torve tajaers, . . dats te wetene d'een voeder custbaere moertorf van den Goerkene, en d'ander een custbaer voeder bleeckelinge. *Charters v. St. Geertrui te Loven*, c n°. 1, *Schep. v. Antw.* 1379 (*Reekeren*).

BLENDEN. Zie **BLINDEN**.

BLEUDING. Zie **BLOOTING**.

BLEVELINCK, zn. *Blevelinck* van graen. *Het na de markt overgeblavene, onverkochte graen*, fr. *le grain resté non vendu après le marché* (?). Kil. *religius*, en *blevelinghen*, overblijfsel, *religius*. || Men verbiedt allen meters, dat si negheuerande blevelinghe van grane ne coepen, op haer meten te verliesenne 1 jaer. *C. v. Auden*. 2de d. *Kb* v. 1328, *Meters*.

BLIANT (Bliandt), zn. Bij Verdam Bliant: een kostbare, meestal rood zijden stof, vaak met goud doorweven, fr. *une étoffe précieuse*, le plus souvent de soie rouge, et souvent aussi tissu d'or. Bij Schmeller en Frommann, 328: der bliand, biant, ein seidener stoff, bysus iacinctus; bij Lexer: blit, bliät, golddurchwirkter seidenstoff, bes. von purpurbrauner farbe; La Curne Bliau, sorte d'habillement; Maigne d'Arnis Bliandus, vestis species, kortweg. Zie hierover Francisque Michel, *Recherches sur le commerce*, . . des étoffes de soie, etc. || Zijnde het bruidsbed [nl. van keizer Karels suster Isabella met Christiern van Denemarken] bij overmate zeer kostelijk toegerecht met gouden stukken en ander bliandt. *Belg. Mus.* II, 209. (Meermann, uit het *Platduitsch*). Dat w. kwam ons in Zuidnederland niet voor.

BLIETER (Blijter, bliter, belierter), zn. *Bedelaar, schoor, landlooper*, fr. *béâtre, guesz mendiant, vagabond*. Kil. *Peregr.* Bliter, mendicus. || Van sekeren boom en eecke, daerof ghemaect wert zekere drie staeken, omme daeran te mogen ter puntie stellen en in exemple van anderen, diverseche blijters en vaghebonden achter lande

loopende de *FR.* en *BR.* XIV. *Boeckhout*, 73, *Reken.* v. 1557.

BLIETERIJ (Bliterye), zn. v. *Bedelarij, schoorierij*, fr. *mendicité*, ofr. *béatifierie*. || Dat alle deghene die men heet rabauwen, bouwen, heuren leden machtich zijnde, en die daghelics levende zijn op heure trawanterye en bliterye, binnen acht daghen na de publicatie van desen, ruymen en trecken uyt onsen lande van Vlaenderen, op peyne van ghestelt te zijne op 't pelleryn den tydt van vier uren, en daernaer te zyne gheslaghen met gheeselen en eeuwelick ghebannen uyt onsen lande van Vlaendren. *Pl. v. Vl.* 24 april 1532, a. 5. I, 12. *Qui vivent de blitterie et truandise*, zegt het *Plac.* v. 22 Sept. 1506. Ib. blz. 1.

BLIJ, zn. *lood*. fr. *de plomb*. Hd. *blai*. || Mijne van loode oft blij. — Opt different van den voirs. loode en blijje geesquestreert. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137. f°. 108 v°. 16de E.

BLIJBERCH, zn. *Loodberg, loodwijn*, fr. *mine de plomb*. || Alsoe over lange geleden, wij in onsen handen hadden doen nemen en senvoerden alle de lootbergen oft blijbergen van onsen voirs. her-tochdomme en lande van Limboreh, aldaer ledich en ombevraecht [onbewerkt] gelegen hebbende, om metten selven bergen, als aen ons vervallen en gedevolveert, nae berechrecht ons meesten oirboire en profijt te doene. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138, f°. 236. v°. Ord. 5. mrt. 1537. Blijberch geheeten Braesberch. Ib.

BLIJDE, zn. Thans nog *blijde, een oorlogstug om steenen te slingeren*, fr. *baliste*. Verdam *Blide*. || Grave Ghye leeghdem voor Zierickzee met al te zwaren besete, sodat hij met magnelen, met beeren, met catten, met bliden, daghelijcx anstormde sonder aflaten. *Belg. Mus.* IV, 204, *Nederl. gebourt*. In Sente-Omaers waren vele calyetten, blyden en donderbussen, en groote provanche van victaelgen, om te Calays te voeren, *JAN v. DIRMUDE* 290. — De oudste rek. v. *Antw.* v. 1324, blz. 50, vermeldt eenen blidemeester: Meester Zanderse den blidemeester, overmids dat hij der stad vormals ghedient hadde, . . xxvj so.

BLIJFSEL, zn. *Gerechtelijks toewijzing*, fr. *adjudication*. || Den cooper sal schuldigh zijn van alle renten en achterstellen van dien, tot concurrentie van [den] prijs sijns blijfsels, t'ontlaene en acquitteren. *C. v. Edingen*, XII, 6.

BLIJGRAVER, zn. *Mijngraver*, fr. *mineur*. || Wereluden en blijgraveren. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137, f°. 108 v°. 16de E. Zie **BLIJ** en **BLIJBERCH**.

BLIJCKELIJCK, bn. *Blijkbaar*, fr. *visiblement*. || Dat zij [nl. alle de baljuws van Vlaenderen] . . doen onse teghenwoordeghe saulvegarde condeghen en publiceren, . . ter plaetsen, . . aldaer zij toe van derzelver religieusen, abdesse en couvent, versocht sullen zijn, en de teeckens van derselver saulvegarde stellen ofte doen stellen, updat blickelijke vreesse zij, binnen en up de huysen, acueren en tgoedt van de voors. religieusen. De *FR.* en *BR.* V. *Morrelbeke*, 65, Oork. 23 mrt. 1403, voor het klooster van ter Hagen.

BLIJCKEN, (?) bw. *Doen blijken*, fr. *faire conster de*. || Welke brieven [van bedwanck] geexploiteert zijnde, de geappelleerde gegeren [nl. rechters], ten gestelden dage in gebreeke blijvende, moet den appellant, . . bij relas van den bode [nl. deurwaarder], [doen?] blijken van den exploitte derzelver brieven. *C. gr. Loon*, II, *Reckheim*, XXXII, 14. Blijkende [blikende?] penningen. *Blikende klinkende penningen*, fr. *bons sonnans*. || Wie

goedt te rechte wilt vernaerden, moet den vercooper naerder van bloede wesen dan die coooper, en moet t'selve doen met sijn blijkende penninck. *C. v. Roussel*, 69.

BLIJVEN (Bliven), ow. 1) In de tegenw. bet., fr. *restor, continuer d'être*. || Elc man ne mach nemer [niet meer] dalven in sin lant darinc en sel, sin lant ne moet wert bliven den here sinen cens te geldene. (24 sept.) 1259.

2) *Verbliven, gekantonneerd sijn* (?), fr. *séjourner, être cantonné* (?). || En comet also dat daer eenech ghelt vervalt, ofte van haren varne, ofte van haren comenne, ofte van haren blivenne, en niet van eenegherhande andre misdade ofte verbuerte, dat den ic, Philips, alleene soudeelh te heffene sonder den hiere. 19 juni 1295. *Overeenkomst tusschen den abt v. St.-Bernards en den heer van Rumpst [Rumste], onder anderen, aangaande de heersaarten van beider leenmannen*.

3) Eene scheidsrechterlijke uitspraak. *Onderblijven, zonder kracht blijven*, fr. *ne pas sortir son effet (une décision arbitrale)*. || En nochtans en soude niet „bliven,” al waert de voorseyde payne verbuert en betaelt, dat segghescip soude bliven vast en van waerden. *C. v. Brugge*, I, 202. 1. mei 1275.

4) Blijven sijn (haer) selfs. *Meester bliven van sijn (van haer) recht*, fr. *démontrer maître de ses droits*. || Een weduwe, al ist dat sy is onderjaerich, blijft haer selfs, en vermach alle contracten aen te gaene en te maecken. *C. v. Aalst*, XVII, 8.

5) Blijven hangen in de lucht. Eene erfenis. *Lang uitblijven*, fr. *se faire attendre*. || Gesupponeert, dat die erfenisse voor de nachte [naechte] proprieteyt hadde bliven hangen in de locht tot de doot van de voirs. Catharina Cremers. *C. gr. Loon*, I, 630 (1708).

6) Blijven in het sterfhuys. *Eene nalaten-schap aanvaarden met schulden en daten*, fr. *accepter une succession avec le passif et l'actif*. || Daer en is de vrouwe oft heur goet nyet inne gehouden te betaelene [al. in de schulden door den man gemaakt vóór het huwelijk],... tenwaere dat de vrouwe (nae heurs mans doot) int sterfhuys bleven waere, ofte heur selven oft heure goeden (wettelijk) voer die schulden hadde verbonden en deselve mede gelooft te betaelene. *C. v. Antw.* 1545, XI, 15. Als een vrouwe sterft vóór heuren man, alsdan hebben heur kinderen oft ergenamen (willende metter moeder oft vrouwen goeden vuytblyven), taelve recht en actie dat de vrouwe gehadt soude hebben indien sy de lanxtlevende gebleven waere, tenwaere dat de kinderen in den sterfhuys gebleven waeren en tegen heuren vader oft stiefvader de goeden gedeylet hadden. Ib. XIII, 24. It. 29.

7) Blijven uit het sterfhuys. *Afstand doen van de erfenis*, fr. *renoncer à la succession*. || De kinderen blyvende vuyt den sterfhuys van vader ofte moeder, indien hemlieden naermaels eenighe andere versterfte toequaeme, ..., al waert oock van de syde van de ghonnen daeraff zylieden het sterfhuys gherenuncieert hadden, vermogen deselve versterfte te senveerden. *C. v. Aalst*, XX, 30. Niemand en mach in *linea directa* hebben ghifte en deel in een sterfhuys; nemaer willende deelen, is schuldich syn ghifte inne te bringen ofte daermede vuyt te blyven. Ib. 33. Kinderen (huwelijk goet gehadt hebbende van heuren ouders, oft overouders) moeghen met heuren huwelicken goede bliven vuyten sterfhuys van heuren ouders oft

overouders, indient hen belieft; en dat doende, en derven nyet confereren. *C. v. Antw.* 1545, XI, 8. Ib. 9. XII, 13.

8) Blijven bij iem. *Zich op iem. zijde houden, zijne partij houden*, fr. *se tenir au parti de, tenir le parti de qn.* || Soo willen si vortane, en gheloven en sweeren, bi haren lieven here en vrouwen van Brabant getruwelic te blivene, en hem te dienen jegen alle dieghene die partie jegen hem maken willen, ochte daer si partie jegen maken willen, in allen saken. *SERMON, Conthoesel, Peis v. 1361*, blz. 88. Wy [al. de bisschop van Luik] kennen gelooft te hebben en gelooven... dieeselve onse stadt, goede luede en ingeeten van Sintruden te verantwerden en bij hen te bliven in goeder trouwen tegen elcker mallick, geestelick oft werlick, die hem tegen oft hinderlick wesen wouden in huere regimente oft in enige poente van dien. *O. Liège*, 13 juli 1417, blz. 545. *Piot, Cart. II*, 216.

Blijven in — op iem. *Zich aan iem. uitspraak of beslissing onderwerpen*, fr. *se soumettre à l'arbitrage, à la décision de qn.* Zie *Verdam. BLIVEN* 11). || Die gheboden wert te ghisele, wille hy en sine partie bliven in de peisierree, die van den XXXIX syn, en seker doen wille bi hemlieden beteringhe te doene, ofte beteringhe t'ontfane, wy... sine souldich te makene vry en quite van allen ghiselescepe. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297*, a. 61. Daer de kerke en Joes vorseit of bleven sijn in ons. 1 juni 1308. Dat zij an beeden ziden van allen debaten en ghesille bleven sijn in ons en onsen raet. de Pr. en Br. *Aalst*, I, 42 (1353). Dat die Wilsoete Spiring en Hanne Spiring... bleven te wetten voer scepenen van den Vrihen, van allen calaengen die si hadden an die tiende van Lisseweghe, up des abts van Sinte-Baertins scegghen, of up sprioren van Coekelare segghen. (30 sept.) 1278. Van dat rechte dat sie calengierden in der kerkentiende van Sinte-Bertins te Lisseweghe, en daer sie of bleven waren up taabets segghen van Sinte-Bertins. 11 nov. 1279. Gaen en blijven op. || N. en N. ghinghen en bleven up mi, alsoe up vindre jof vrendeliken efsenere jof ordineere van allen contente en van allen discorde die waren... tusacen den voerseiden partijen. 13 juli 1286. Blijven ten seggene — op het seggen. || Vort, soe gelovede de voregenomede her Jacob, prochiaen van Casterle, bi sire trowen, in de hande oer Jans van Duseboroh, monechs van Sinte-Bernars, dat hi van alle dien daer hare mijn vrowe de abdisse af beclagende was, geheelleke en al te hars selves seggene soude bliven en te haren wille. *Maart* 1299. Blijven, op zich selven staande, al. zonder uitdrukking van eenen bemiddelaar. || Esere wonde, en ment betoghen mach suffaantelike den scepenen dat mens bleven ware [versta: op de peismakers, of: dat er vrede gemaakt was]. die de misdaet ghedaen sal hebben sal wesen in alsulke boete alsoe behoert te soendincbraken. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297*, a. 25.

BLIJVEN, sn. o. 1) *Scheidsrechterlijke uitspraak*, fr. *décision arbitrale, compromis*. || Ghelijc dat bliven, daddere up ghemaect es, spreekt. 1 juni 1308. Zie *BLIVEN* in.

2) *Vrede, bestand, staking of onthouding van vijandelijkheden wettelijk beloven*, fr. *promettre légalement trêve, cessation ou abstention d'hostilités*. || Eenen poortere van Ghendt es onghעהouden een bliven te geven jeghen eenen ghedyden man. *C. v. Gent, Orig. XLIV* (1376). Wie versocht es in een bliven bi scepenen, hij moet sijn bliven in de

teghenwoordicheit van scepenen rechtvoort overgheven, of gaen in smeyers [al. in gevangenien], en daerin blijven tot hijt overghegheven sal hebben; en ghinghe hij niet in smeyers, oft waert zo dat hyre in ware en daerunt trocke zonder zijn blijven overghegheven te hebbene, zoude ghebannen worden. *C. v. Aalst, Orig. XLIII, Van den blivene.*

Boven blijvene. *Ondanks, in spijt van het bestand, fr. en dépit de la trêve.* || Item, dede Jan van Zele een fait up Gillisse van der Stichelen, daer hi sat bi sinen viere noenen sdaechs, boven zoendinghe en boven blivene van scepenen, daer Gillis voorseit af staerf. En scepenen van ghedeelde elaecheden selve van den blivene en zoendinghe datter tebroken was. *C. v. Gent, Orig. XLVI, febr. 1895.*

Dachvaerden op een blijven. *Dagvaarden om voor scepenen te komen, wettelijk beloven zich van alle vijandelijkheid jegens eene klagende partij te sullen onthouden, fr. citer pour comparaitre devant le juge et y faire la promesse légale de s'abstenir de toute hostilité envers la partie plaignante.* Niet, dunkt ons, zooals de uitdrukking vertaald werd: *assigner pour avoir à demeurer en lieu sûr ou en état d'otage.* || Scepenen van ghedeelde, als paisiezers, zoo wanneer poortere ofte inzetene vrees heeft dat hem yemant zoude willen meedoen ofte messeggen, by hem ofte yemant anders, zullen vermogen, ten veroucke van partyen, dezelve partie te doen verzekeren, 't welke men noempt: te doen dachvaerden op een blijven. *C. v. Gent, III, 2.*

BLIJVER, BLIJVIGE (Blijver, b—ige), zn. *Langstlevende, overlevende van de echtgenooten, fr. survivant, survivante des époux.* In Vlaanderen; doch meestal **HOUDER, HOUDERIGE.** In Brabant en Limburg gebruikt men doorgaans het w. *lanckstlevende.* || De blijvers ofte blyveghe in sterfhuusen daer weesen zijn... en sullen hemlieden niet moghen betrecken ten staete van huwelike, tensy... *C. v. Veurne, v, 14.* Den blijver oft blyveghe, is schuldiack staet te maecken van de goedinghen. *Ib. 15.* Ne sullen blijvers ofte blyveghe... vermoghen eenighe goedinghen van den sterfhuuse te vercoopen, belasten ofte andersins alieneren. *17. Item C. v. Belle, Broekburg, Brugge, Cassel, enz.*

BLIJVERSCHAP, zn. *Beslissing door scheidslieden, verdrag, fr. arbitrage, compromis.* || Noch vynt men een ander actie civijl geheeten *Actio qua agitur ad penam ex compromisso*, dats te seggen: een actie, daermede dat men heyscht die peyne van eenen compromisse oft blivverschap, oft submissien, hoe ment heeten sal; ende ghy sult weten dat een compromis, oft een submissie, is geheeten die machte die by partyen eenen anderen gegeven wort, om syn vuytsprake te doen of hun gescil, gelyc hen [*i. hem*] dat bij zijnder arbitragien goetduncken sal, verbonden en vastgemaect op een zeker peyne en bij zekeren termijnen van tijde gelimiteert. *v. d. TAV. 265 v^o.*

BLICK (Bleck), zn. Zooals thans, fr. *étain.* || **Bleex.** Een vat van ve [bladen?], geschat ij lb. *Schatting v. 1551.*

BLICKEN, ow. *Zichtbaar zijn, fr. être visible.* Met blickende aenschiyn (aensicht), *ongeschied, fr. à visage découvert.* || Sijn alsdan de getuygen gehouden te compareren in gebannende vierschare, met blickende aensicht. *C. v. d. Kiel, I, 11.* Dien navolgende, moeten alle de ghetuighen... compareren in persooene met blickende aenschiyn in de ghebannen vierschare. *C. v. Antw. 1582, XIV, 28.*

BLINDE, zn. v. *Blind, vensterblind, fr. volet, contrevent.* || By aldien dat partyen grondt hooger gelegen ware als den sijnen, en dat alsoo de venster oft vensters teghen de hooghste erfve maer een, twee, dry oft vier voeten hoogh en waren, sal partye geïnteresseerde haar moghen bevryden met een behoorlijke blinde; maer en sal alsulcke blinde niet mogen maken, by sooverre de venster van uyt den hooghten grondt hooger ware als vier voeten. En sal nochtans alsulcke venster moeten syn verstaect en vast verglaest, soodt men deselve niet open doen en kan, dan alleen hetselve licht en dagh door het glas scheppen. *C. v. Brussel, Servit. 19.* Christijn: *operculum*; de fr. vert. heeft: *couvrevent.* *C. v. Loven, Serv. 49.* Zie Defacq. *Asc. droit, II, 182 (contre-vent).*

BLINDEN, bw. Een merkteken. *Wegnemen, doen verdwijnen, fr. enlever, faire disparaître (une marque).* || Dat de perchenars, die enich lakem gheven weider te come te doene, dat zij tlood van der natter elne blinden moeten. *K. lakem. Iperen, VII, Vulres, 203, a. 6.*

BLINT (Blent), bn. In verschillige uitdrukkingen. 1) **Blint goed.** — **Blint onrecht.** *Een onwettens en onwillens onrechtvaardig bezeten goed, fr. un bien que, sans le savoir ou le vouloir, on possède injustement.* De heer Orhay vertaalt: *biens d'origine suspecte.* Naar een, zoo het schijnt, in het bisdom van Luik zeer verspreid, zoo niet algemeen gebruik, bevatteden de meeste testamenten een maaksel van eenige stuivers ten behoeve van Sint-Lambertus te Luik. Zoo kwam het ons voor, en dit bevestigt ook de heer Kempeneers (*Montenaken I, 157*), ter gelegenheid van zeker testament, waarin deze beschikking, te zijner verwondering, vermist wordt: Men vindt, zegt hij, in alle testamenten, bijna zonder uitzondering: *Item, laet hij aen die fabrijske van St.-Lambrechts tot Luik (onsen patroene, of patroene van 't land van Luyck), vijff stuivers eens, of een halven stuiver, twee blancken, een oort, en een pater, zeer zelden eenen gulden — eens te betalen, „om sijn blint en onrechtveerdigh goet, indien hij eenigh kwam te besitten.“* — || Item, sij hebben ghesluten en gemaect der fabriken van Sint-Lambrechts te Ludick, voer hon blint onrecht, thien stuvers eens. *Testam. v. 6 febr. 1483, te Diest.* In den iersten maect sy der fabrieken van Sint-Lambrechts tot Luydiek eenen stuver eens voer haer blint onrecht, oft sy eenech hadde. *Testam. v. 28 sept. 1561 te Diest.* Noepende myne tydelycke goederen, laets aen de fabrick van Sint-Lambert tot Luyck, twee stuvers Bb. eens voer myn blindt goet, by aldien ick eenich waere besittende oft hadde beseten, gelyc ick niet en verhope oft vermyne. *C. gr. Leen, I, 673 (1694).* — Dit gebruik bestond niet alleenlijk in het bisdom van Luik, maar ook onder dat van Kamerijk, en zoo uiten de schrijvers der *Gesch. v. Antw. III, 529, sub o^o. 1820*, de opmerking: In vele testamenten van dit tijdstip leest men: || Item, geve en late aen de kerk van Onser Vrouwen, voer het onrechtveerdich goet, dat ik onwetende soude besitten, ... (Willems, *Excerpta*, fol. 40).

2) **Blinden coot.** *Bijkomende, onvoorziene kosten, fr. faux-frais, frais imprévus.* Item, selen de voirseyde scutteren int ghemeyne hebben dat selve dat sy tot heer [hier] toe ghehad hebben van der stad van Bruesel, tot behoef [hunner feestelijke?] maeltyt, ommegeange en alrehande blinden coot, alle jare 1 pont ouder grote. *A. WATERS, Sermens, Stat. v. 1426, a. 4, blz. 22.*

5) **Blinde slach.** Een niet door het vleesch gaande slag, *knousing*, fr. *une plaie qui ne pénètre pas la chair, contusion, meurtrissure*. || Een hof, .. groot, .. daertoe behorende een bailliu, zeven scepenen, put en galghe, berecht van mansdode ghedaen in eendre hitte van bloede, daer woude ghemaect wert van blinden slaghen, tol, vont, .. D. Pr. en Br. XII. *Woutergem*, 6 (1460). Alst alsoe ghevalt, dat eeneghe partien of parsonen in hueren twist blinde slaghen, bletsueren en frotsueren ontfāen van huerer partie adverse, sonder oepene oft apparante wonden, daerāf die blinde slaghen, bletsueren en frotsueren ghenesen zyn bi handoucken, .. C. v. Aalst, Orig. XLVI, 15. *Van beernissen*.

BLOEDLIJCK, bijw. *Met bloedstorting*, fr. *avec effusion de sang*. || Oft ijmant hantdadich waere geweest sonder bloedelijk te quetsen, soo soude hij verbeuren .. een viendeel van sijne huere [schippersloon]. C. v. Antw. comp. IV, VIII, 201.

BLOEM (Bloeme, blomme), zn. v. 1) *Munttecken van Maastricht*, fr. *déférent de Maastricht*. v. D. CHIS, *Hertogd.* 40.

2) *Keur, bloem, puik, het beste van iets, fr. fleur,élite*. || Daer bleven bet dan zestien daunt Franscoeyen doet, en oec alle de blomme van den edelen JAN v. DIXMIDE, 232.

Bloeme sonder vrucht. *Gezagd van een kinderloos overleden persoon*, fr. *personne déçédée sans enfant*. || Dat, terwijl Jan Bosch, den jongen, vóór syne moeder is comen te sterren, denselven gehauden woordt als eene bloeme sonder vrucht, en, vervolgens, dat, is *hypothesi*, aen hem niet en woordt gesuccedeert. C. gr. Loon. I, 631 (1703). Dat Barbara Wellens, als synde gestorven vóór haeren vader, soewel als haer kindt met Willem Goos verwekt, .. moet gereputeert worden als eene bloeme sonder vrucht. Id. 755 (1718).

BLOET, zn. o. *Maagschap, bloedverwantchap*, fr. *parenté, consanguinité*. || Als eenich goet vermaerdert is bij ijmant van t'bloet des vercoopers, en dat doen bloetverwant heeft laeten doen de kerckgeboden, en dat .. een ander, noch naerder bestaende aen den vercooper, sulck goet, hem compt ontaenderen, .. O. v. Diest, VZ. XII, 27. Ingevallen hij, weduwer oft weduwe blijvende, compt te sterren sonder testament te maecken, soo succederen alle deselve goederen op sijn naeste bloet, ter exclusie van de vrienden [nl. de verwanten] van den ierst gestorven. Ib. III, 5. Die een vercocht huifs oft grondt van erve wilt vernaerden, moet .., leggende .. ter secretarije oock over een billet van genealogie [cor. van bloet en maegschap]. Ib. XII, 4. Niemand en mach een ander, al waert dat hy van zijnen bloede en maegschap waere, niet meer adopteren *inter vivos*, .. dan .., omme de rechtveerdighe en legitime hoirs te secluderen van haerliedre successie. C. v. Auden. xx, 3. Van huysen, landen en erfgoederen, buyten onder de poortrije ghelegghen, mach het bloedt naerden. C. v. Bergen-op-Zoom, xv, 8. Dat in quijtbaer renten d'bloet oft maeschap vóór den rentghelder ghepreferet wordt totte calengieringhe. C. v. Sant-hoven, a. 181. Dbloet in calengieringhe van deelewghen niet ghekent en wort. C. v. Herentals, VI, 6.

BLOET. Uit heeten bloede — met koelen bloede. In *oploependheid*, fr. *dans l'emportement* (mlat. in *calida colera*), — in *koelen bloede*, fr. *de sang-froid*, *de propos délibéré*. || Criesmen capitael: Dootalage van menschen vuyt heeten bloede, oft

vuyt opsette met coelen bloede gedaen. v. D. Tav. 55 v^o.

Van bloetswege. *Als bloedverwant*, fr. *en qualité de proche parent, à titre de parent du sang*. || Naderschap van bloets- ofte maegschapweghen. C. v. Loven, x, 19. Zie NADERSCHAP.

BLOETAMBACHT, zn. || *Ambacht, waarin men niet werd opgenomen zoo men niet van het bloed was, zooals schier oeral was het beenhouweraambacht*, (fr. litt. *métier du sang, de parenté, dans lequel on n'était pas admis si l'on n'était pas du sang, de la parenté, tel que l'était presque partout le métier des bouchers*). *Stads-arch. Diest, proces Gillon § Beenhouwers*, 1724. De binnenpoorters moghen exerceren alle ambachten, .. uytgenomen van 't vleeschouwers-ambacht, 't welck privilegie heeft niemant te derven admitteren dan die van den bloede zyn. C. v. Brussel, 1606, a. 207. Christija: *sibi laniorum sanguine prognatus*.

BLOETBEWANT, zn. *Bloedverwant*, fr. *parent, uni par le sang*. || Soo iemant van den maeghen oft van den bloetbewanten daeraen gaeyinghe hadde, oft daernaer staen wolde, om dat goet te vernaerden. *Landch. v. Meghem*, 1527, a. 18.

BLOETGEWANT, zn. Met deselfde betoekenis. || Dat die bloedgewanten, oft debiteurs der renten behooren die vernaerdinge te doen binnen s'jaers. C. gr. Loon, I, 271 (1629). (Weinig hooger staat bewanten).

BLOETLATEN (Bloeylaeten), bw. Het vee. *Slachten*, fr. *abattre, tuer* (le bétail). || Dat eenieder, wie hy zy, voor en aleer de beesten te mogen bloeylaeten, gehouden sal ween deelve over te brengen en te verklaren ten comptoie van den pachter, soo van den accyns als impost. O. P.-B. antw. 16 aug. 1730, *Turnhout*.

BLOETLATEN, onz. wkw. *Bloed storten*, fr. *répandre du sang*. || Die eenen anderen .. steeckt of slaet, .. dat hy bloet laet, verbeurt 24 guld. — Steeckt hij daarmede [nl. met een mes] .. sonder bloet laeten, verbeurt 12 guld. En soo daer bloet gheleten wordt, 24 g. — Soo wie iemant slaet met eenen yseren hamer, 'tuy datter bloet gelaten wort oft niet, verbeurt 24 guld. En met eenen stoek oft cluppel, bloedt latende, 12 g. C. v. Sant-hoven, K. en br. v. 1664, a. 19, 20, 21.

BLOETLOOP, zn. *Bloedstorting*, fr. *effusion de sang*. || Die met eenige van de voornomde wapenen ofte ander instrumenten iemandt griefde ofte quetstede, sonder mincke ofte bloedloop, sal boeten twintigh ponden parisij; .. maer ghevende opens wonde totten loopenden bloede, mincke ofte defiguratie, .. veertigh ponden par. C. v. Belle, xxxiii, 8.

BLOETRASTEN, onbep. wijs als nw. en ook als bw. *Bloedstorting*, en *bloedstorten*, fr. *effusion de sang, et répandre le sang*. Hetzelfde als bloet-reisen, bloetreiseing, ofschoon Kil. er *suggillare* (kneusen, blond en blauw slaan, fr. *meurtrir*, van maekt). || Die eenen anderen sloeghe oft smete sonder bloetrasten, oft sonder ter aerden te storten, die verbeurt vier schellingen Brabants. Die eenen anderen bloedraste sonder wapenen en sonder vermincken, die verbeurt acht s. Br. C. stad Mechelen, II, 5. Nannius vertaelt door *kneusen*: Qui quampiam percusserit sine liore aut prostratione .. Qui sine armis cruorem excitaverit .., hetwelk overeenstemt met *het oprispen der huid na eene verwonding, eene buil* (Verdam). Die eenen anderen sloeghe oft steecte met wapenen, sonder bloetrasten .. Die eenen anderen bloetraste oft ter aerden stake met wapenen .. Ib. a. 7. Nannius nogmaals: *sine liore*, ..;

qui hiorum inuenerit; en nochtans teekent hij in zijne Summas aan: Bloetraste denotat abundantiam sanguinis effusionem, secundum tradita... Zoodat Haanius het woord niet best verstond, en dat bloetrasten hier bloedstorting en niet kneusing beteeft, lijdt geen den minsten twijfel: Zie BLOETREISEN, BLOETREISING.

BLOETREISEN. Zie BLOETREISEN.

BLOETREISEN. (Bloetreesen, bloetreyzen, bloetrijzen, bloedrasten). *Blood storten, fr. répandre du sang.* Kil. Bloetreyzen, bloedrijzen, effundere sanguinem. || Qui aliquem bloetrest sine canipulo, aut sanguinem traxerit, emendabit comiti tres libras, et lesa xx solidos. *K. v. Veurne, v. 1240.* Die den anderen bloetrest, hi sal boeten xv stuivers, en den heere xv stuivers. *K. v. ter Piete v. 1265, a. 23.* Latijn: Qui alii sanguinem fecerit, id est bloetrijzen. Ware oec dat sake, dat enen anderen yman sloghe met handen, ochte met voete stiete, ... sonder bloetreyzen, hi es om v sc. jegen den here. *K. v. St. Poeters-Leeuw v. 1284.* Waert dat zake, dat enich twist, ... gevele tussehen den gesellen van onser gulden, ... sonder bloetreise[n] ... A. WAUTERS, *Sermens*, 4 mei 1391, blz. 4. Waert oie alsoe, dat by enigen statuyt waire geordineert: wye dat iemende slaet met zynder hant, sonder bloetreyzen, die sal verbeuren ijf ponden, wye dat doet, en eenen anderen dairmede bloetrest, die sal verbeuren x pont, ... v. D. TAV. 154. Soe wis in fellen oft grammen moede hemanden slaecht sonder wapenen of bloetreyzen, ... C. v. Bifferen, v. 1553. i, 12. It. 13. It. leenok, 1615, a. 4, 5, 6, 7: Bloetrijch.

BLOETREISINGE, zn. v. *Bloedstorting, fr. effusion de sang.* || Indien eenige bloetrysinge oft verminckinge geschiede met meese, opstekers oft met potelage. *C. leenok v. Bifferen, 1611, a. 11.*

BLOCK (Belocok, belocok, bloc, block), zn. 1) *Een een andere akkers afgesloten of afgepaald stuk land, fr. pièces de terre séparées ou délimitées d'autres champs.* Kil. Block lands. Verdam Bloc 4). Nog in gebruik, zie Schuermans, en ons Beluick 3). || 1 capo de uno beloke jacenti prope Widenrich, ... Duo capones et vj d. van den Meyschenblocke. Vij d. et iij gallinas dictas scauthunre, van den blockene juxta viam. Juxta triacum penes Honebechs bloc. Heredes Vrominx iij d. et duos capones de pasuis suis jacent. prope Honebechsbelocok. Van einen beloke jacent. prope Widenrich. Van einen belokene, silva que dicitur Morissis belocok. *Oijnerol der Duitsche orde te Beckersort, 1821.* Dat niemen die blocke [wijngaarden?] houde binnen Ghend gheene druve coepen moghen vor de noene, de PAUW, *Vgb.* 114 (1872). Unum dimidium bonarium terre arabilis, dictum teutonice *Brabantsblocc*, situm juxta plateam dictam de *Brabantsstrate*, in vicino de Gore. Duo bonaria terre arabilis teutonice dicta *Loesterblocc*. KUYL, *Ghesl.* 1411.

2) *Plaats, waar de lakenwevers hunne lakens, soodra die van het weefgetouw kwamen en eer ze gevuld werden, gehouden waren aan te bieden om „verassijst” en bezegeld te worden, fr. endroit où les blaserands de drap étaient tenus de présenter leurs toffes quand on les déblachait du métier et avant d'être foulées, pour en payer ou établir l'accise et être scellées ou plombées.* || Dat men alle manieren van lakenen, strijpte, pleyne en sticke, verassien sal ten blocke. Dat alle draperiers, ofte die lakene ofte sticke maken sullen, soo wanneer als haerlieden lakene of sticken van den ghetouwe ghevalen sijn,

sij die sullen moeten bringhen, oer se eenoch voldere eerdt oft nedt, teene sekere stede, daer dit toecommende jaer de bloc ghestelt sal werden, en met dien lakenen... so moeten, dien se toebehooren, bringhen of senden d'assise, ... ofte der assisers ghemoeede daerof hebben, en daer sullen die assisers dien verassijden lakenen... eenen seghel gheven. DE VLAMINCK, *Acc.* 15 (1413).

3) *Een werktuig, waarin men de beenen der gevangenen sloot, blok, fr. instrument dans lequel on serrait les jambes des prisonniers, bloc, entraves.* Kil. Block, stock der ghevanghenen, *sumella, cippus.* || Dulle sijn geëxcuseert van deesen crisme [nl. van parricide], maer men moet se stellen in gevangenessen, in blocken en in jeeeren. WILANT, *Pract. crim.* 119. Den vorster is ghehouden hem te voorien van yere blocken, stocken en andere diergheleyke wapen, boyen en aloten, omme de vroente te houdene en alle gevanghenen tot sijnen perijckele en last wel te bewaeren. *C. v. Sankhoren v. 1664, i, 19.* Oft die bestede jongers wechliepen, oft datter de goede lieden over elaege den daer se mede woenen, en gheen huis en costen daernede ghehouden, soo sal men alsulcke jongers weder int huis doen commen, en metten blocke sijn ambacht doen doen. Soo sal men sulken jongers weder doen apprehenderen, en int huis metten block sent been doen werken. MEERTENS en TORPS, IV, 601, *Knechtjeshuis*, Regl. 16de E, a. 7 en 8.

4) *Offerblok, armus, fr. tronc.* || Men zal nu voortan in elke prochiekercke van den steden en dorpen van onsen landen blocken stellen, om daerinne te legghen de secrete aelmoessen die de goede lieden daer sullen willen doen, de voora. blocken met dry sluetelen ghesloten zijnde... *Pl. v. Vl. 7 oct. 1531, i, 758.*

BLOCKEN, bw. *Vast, stevig maken, bevestigen, fr. affermir, consolider.* || Item, versien den wintmoelne daer tgehebreit: tgehibint al nieuwe, en toude sal al gaen int ghehint te blockene. REMBEY, II, 89 (17 apr. 1361).

BLOCKLAGE, zn. *Rij van steenen op huusen smalten kant, fr. assise de briques posées de champ.* || Mueren, die bedeckt syn met blocklaegen. Regl. 16 jan. 1705, i, 44. *Plac. v. Brab. V, 571.*

BLOCKMEESTERS, zn. mv. *Soort van wijkmeesters in een stad, fr. sorte de maires de quartier dans une ville.* || Omme die [nl. haardtelling] gedaen te wordene in der maniere hiernaes volgende: in den iersten, zoe verre alst aengaet alle die steden, groot en cleyne, dat die borgemeesteren, schepenen en raidt, elck in zyn stadt, soudon committeren soevele persoonen als nae heysch van der grotte van een iegelijcker stadt van noode wesen zoude, tzy by wyckmeesters, blockmeesters, honderste mannen, thienste mannen oft andersins. Item, in de steden aldaer eegen costume en is geobserveert te procederene by wyckmeesters, honderste oft Xe mannen oft blockmeesters, oft gelyck men die soude mogen baptiseren, soudon de borgemeesteren, schepenen en raidt derselver stadt schuldich syn te ordineren notable personen, wel gegoedt zynde, om de voirs hertellinge respectievelyk wel en getrouweelyk te doene. *Rekenk. v. Brab. reg. 139, f. 165 v. Ord. 10 febr. 1550.*

BLOCKMUEER, zn. m. *Bouwkunde. Dicht en vol gemetst muurwerk, fr. maçonnerie massive.* || En hebben gesamenhandt en eendrachtelijck verclaert [nl. de deskundigen], denselven thoren wel en overal, soo die fondamenten als andersints,

gevisiteert hebbende, geensints te wesen houbaer, mits dat den grondt onder niet vast ofte styf genoeg en is, noch bestant om alsulcken swaren werck te dragen, als alleenelyck op sant staende, daer hy soude behoiren te staen op schelpen; en daerenboven dat het fondeersel (dwelk eenen bloeckmuer behoirt te wesen, sonder kelders) dat sy bevinden t'selve fondeersel niet dicker te wesen dan die metselrye boven. VAN EVEN, *Louvain mon.* 180 (6).

BLOCKSCHRAGE (Bloescraghe), zn. || It. duo tripedes sive *scragas* dictas communiter *bloescragen*. 8 gr. Fl. Inv. dni Joannis, 1377.

BLOCKTRAP, zn. *Eenvoudige trap zonder fatsoen of kunstwerk fr. escalier simple, sans art ou façon.* || Alle Spaensche, Italiaensche ofte wenteltrappen met schachten, spillen en eycken conterbersders, ... en alle bloektrappen, die gemaect syn van een stuck, sonder conter- of stootbersders, ... Regl. 16 jan. 1705, III, 14. *Plac. v. Brab.* V, 575.

BLOMME, zn. Zie **BLOEM**.

BLONCK, bn. Lakenweverij. *Stomp, niet scherp, fr. émonné.* || Voord, dat den vulder voordan niet gheorloven en zal te comene an de rechte zyde van den lakene, die hem ghezonden sullen zijn omme vullen, met eeneghen scaerpen caerden, voor dat hy die ghevullet zal hebben op de voors. langde en breedde, maar wel tamelike en behoerlike met bloncken caerden. *K. lakeng. Brugge, Vullers*, 53.

BLONCK (Blono), bijw. De zin vereischt onverschierd zake, zonder het doel bereikt te hebben, fr. *sans avoir atteint le but.* || Bin deen tyden zo trocken by den conine de hertoghe van Brabant en myn vrouwe van Holant, omme te traicteerene omme eenen goeden pays, maer syne conster niet toe ghedoen, zyne sceiden blono; want mynheere van Borgoinen en hadde nemmermeer ghedaen dat men daer begherde, want myns heeren herte was al omme vechten. *Ol. v. DIXMUDR*, 85. Zou het woord niet eene verkrimping wezen van het vreemde **BELLONC**? Zie **Verdam**.

BLOODEN. Zie **BLOOTK**.

BLOOT (Bloet) bn. 1) *Alleen, onverzorgd, fr. seul, non accompagné.* || Zo [nl. koningin Elisabeth van Frankrijk, echtgenoot van Philips den Machtige] ghinc alleene ter kerken, zonder cnappe, sonder cameriere, al bloet. *JAN v. DIXMUDR*, 95.

2) Een weg. *Vrij van boomen en struikgewas, fr. (chemin) dépourvu d'arbres et d'arbrisseaux.* || Welcke vaert sal ghedolven worden, ... en alle de canten op myns heeren syde oostwaerts bloot gheleyt en also blyvende, en westwaert sullen die van Ste Veerlen oock weeren alle overhangende troncken, scheuten, tacken en boomen, ten fyne het watre en vaert vry en suyver blyve, om de schepen onbelemmert te mogen varene; zo ooc bloot en naect sal blijven den tragele [trekpad] oostwaert loopende. *DE PR. EN BR. XI, Saffelaar*, 5 (1570).

3) *Ongevoepend, fr. non armé.* || Onser eynde sal deme anderen dairin in goeden truwen ghesticht sijn, byeyn blooven en helpen weder alremanlichen wie hier wederdoen wolde, ... mit alle onser maicht, bloes ind ghewapent. *PIOT, Cart. II*, 7 aug. 1376. Heer v. Schoonvorst (Aken). — De vyanden namen [nl. deden] groote scade an allen canten, en bij speciale de lieden van wapene, want daer bleef menich groot eidelman doot, en bin al der steide waren maer twee bloote lieden doot ghesooten. *Ol. v. DIXMUDR*, 18.

4) Bloot van wercke. *Verstecken van werk,*

fr. privé d'ouvrage. || Te weloker causen die werckman sommighe anders wercken gerefuziert mach hebben en te synder scaden laten gaen, die hij wel aenveerd soude hebben, des hy hem alsnu bloot van werke is vindende. *Rekenk. v. Brab., Acquis de domaine*, 1541.

5) Bloot van vermete. *fr. dépourvu de moyens.* || En hieromme eistorghelic van vele vermeten; nochtanne, die so bloot ware van vermete, dat men hem sine sake sonder vermet ontdinghede, of van antwoorden ontginghe, die verwaerde hem qualeke. *Leenr. v. 1528, F. iij v.*

6) Van schaapevachten, voor gebloet, ontbloet, geschoren, fr. (des peaux de mouton) *plumées, déplumées.* || Als van den gheploetten of bloetten scapenen vellen, daerof men hier fronsyn ofte wit leder maect, sal men gheven pondtgheldt, naer dat sy rou wert syn, te coopmans prise; en van den ledere of fronsyne ghemaect van den voorseiden bloetten, ne sullen sy niet meer assiee gheven. Item, sal men van den voorseiden bloetten vellen, die men rou buten vercoopt, gheven naer dat se buten ghelden. *DE VLAMINCK, Acc. 31 (15de E.)*. Hondert blooten vuylvellen, 8 gro. *VI. Watertol v. 1550*.

BLOOTEN, zn. mv. *Schapenvachten, waar de wol afgeschoren is, maar die niet gewierd zijn, fr. peaux de mouton plumées, mais non dégrassées.* || Vuyl vellen oft blooten. *Antw. tol v. 1628*.

BLOOTEN, bw. 1) Eene rivier. *Van water beroven, fr. privé d'eau (une rivière).* || Dat niemant, ... eeneghen waterloop make, dijke ofte damme uutsteke, ofte de sluus te Mourbeke tontijde en trecke, daermee men de Mourleede bloote en haer watere neme, sonder oorlof van drie mourmeesters. *DE PR. EN BR. XI. Moerbeek*, 9 (1478).

2) Van wapens. *Ontbloeten, beroven, fr. dépourvoir, privé (d'armes).* || Ware de vassael in de bataelle soe gequest ofte afghestelt van peerden, en ghebloot van wapenen, als dat hi zijnen heer niet helpen noch secoureren en mochte, ... hi soude met eeren moghen erasselen ofte vlien. *WIELANT, L. v. VI. 127*.

3) *De vruchten van een landgoed inzamelen, fr. récolter les fruits d'un bien rural.* Zie **BLADEN**. || En ghemerct dat de sommighe, onder tdecele dat zy in de meerreschen eenighe partien hebben, naer dat sy zulcke cleene parcheelen ghebloot en ontvroomt hebben, driven en jaeghen haerlieder beesten in dezelve meerreschen, en zijn also overlopende in ander lieden goedt, vruchten, toematen en gherzijnghe aler densenelven gheheelen meersch gebloot en ontvroomt es, ... *Pl. v. VI. 11 jan. 1548. I, 686*. Sonder oock derfve te blooten van boomen. *C. v. Loven, v. 14*. En mogen niet, ... en oock niet blooten [nl. de gekochte goederen] van eenighe boomen daeropstaende. *C. v. Brussel*, 1606, a. 170. Christyn: nec caedere ullas arbores. *It. C. v. Lier, XII, 40*.

BLOOTER (Bloeter), zn. *Bewerker of gebruiker van een land, fr. exploitant, occupant d'une terre.* || Verbot gedaen den pachters oft bloeters van den goeden, dat zy den suppliant geen betalinge en souden doen. *Rijksarch. Raad v. Brab. n.º 563, 14 juli 1514*. Om te comen tot de kennisse van de besitters ofte bloeters der selver [cheynspan den]. *O. P.-B. autr. 9 nov. 1708, a. 4*. Bevelen aen alle besitters, bloeters en proprietariisen van alle onroerende goederen, huysen, landen, erven, bosschen, bempden, vyvers oft andere, ... *Ib. a. 5*. De proprietariisen, besitters oft defructua-

teurs van de panden. a. 7. It. *C. v. Broekburg*, XIII, 3.

BLOOTINGE (Bluetinghe, bleudinghe), zn. Van vaste goederen. 1) *Pacht*, fr. *fermage*. || Elcx jaers.. thien sisteren roge, goet loffelycx pachtcorens, wel bereydt met wanne en vlogele.., te betalene, en dit voer den pacht en bluetinghe van seven dagh-wanden winnents lants, gelegen, in vier stukken in de prochie van Meltbroeck. *Bruss. godsk.* n 275, *Huurroedel v. 1558*.

2) *Het inkomen, fr. le revenu*. || In welcken gevalle [nl. van goed gedrag en bekwaamheid tot den handel] sy [nl. de weezen] bewint en administratie sullen moghen hebben van hun erfelycke goederen, en van de jaarlyksche renten en bleudinghe van hunne onruerende goeden. *O. Liège*, 8 jan. 1580, a. 19. *St.-Truiden*. Hebben de borge-meesteren, schepenen en raedt oock judicature van gheloften by uytlandige oft afghesetene voor poirters gedaen, van blootinge en winninge der poirteren en ingesetene goeden, van questien rakende de betalingen van hunne renten, schulden en waerschappen by de vooras. afgesetene en hunne voorders voor schepenen deser stadt geloofft. *C. v. Brussel*, 1606, a. 46. Christijn: *de inheredando et exuendo civis et incolae bonis*; de oude Fransche vertaling, welke de uitgever der Brusselsche kostumen heeft willen behouden, zegt ook: *de saisine des biens des bourgeois et inhabitants*. Doch Christijn, en de hedendaaghe rechtageleerde, die de oude Fransche vertaling bijbehield, schijnen ons den zin der kostume, laat staan de taal, niet begrepen te hebben: „De een wordt van zijn goed ontbloot, de ander wordt er in gewonnen,” zoosprak deze laatste. In andere „contexten” kan dit schijn van waarheid hebben. Wij zien echter in de woorden „blootinge en winninge” niets anders dan *pachtvoornarden*, verhuuring, het inkomen van goederen uit hoofde welker de „uytlandighe oft afghesetene” voor het Brusselsche gerecht besohreven „*evocati*” moochten worden. Immers de „judicature” van de Brusselsche schepenen, wat aangaat de „goedingen, erfenissen, etc. van alle gronden van erven binnen de stadt en haer vryheit gelegen en aen de jurisdictie der stadt subject,” werd in het voorgaande art. 45 vastgesteld.

BLUETINGE. Zie **BLOOTINGE**.

BLUSSCHEN (Blussen), bw. 1) Schulden. *Afdoen, betalen*, fr. *éteindre, payer*. || Hy laet aen syne huysvrauwe die macht om te meughen ophaelen die somme van 400 guldens op hun huys en hoff, om henne gemeyne schulden te blusschen. *C. gr. Loon*, I, 409 (1678).

2) Spreekw. 't Meest bluscht het minste, fr. *le plus l'emporte sur le moins*. Vgl. *minder Uebel, minder Schläge. Rechtspr. blz.* 814. || Soo wie nae ijmant eenen boge uytsoetiet, die verbruecht drij wegen in Cijpres:.., en daertoe der parthijen die gequest worde, hare beteringhe. Altijt te verstaen, dat tmeeste dat minste blussen sal, als van den boge te spannen oft te laijen. *O. Liège, K. v. Tongeren*, 18 mrt. 1502, a. 17.

BLUSSCHING (Blussing), zn. Van schulden. *Afdoening, betaling*, fr. *extinction, payement* (de dettes). || Welverstaende, ingevalle de kooppenningen niet by en reychen tot blussinghe van alle de schulden, dat in sulcken gevalle aen den oudtsten en volgende rentereditoren, boven hare capitelen niet meer als drie jaren verloope en worden toegevoecht. *C. v. Maastricht, Reces* de 1665, XXIII, a. 15. Vier hondert guldens op hun huys en hoff,

om henne gemeyne schulden te blusschen. *C. gr. Loon*, I, 409 (1678). It. *Egl. add. Loven*, 27 aug. 1675, a. 32.

BOCHT, zn. m. *Schuthok*, fr. *enclos public* où l'on met en foyerride les bestiaux qui se sont égarés ou qui paissent sur la propriété d'autrui. Kil. Bocht, bucht, *sepimentum clausum*. || Het is wel geoirlooft in rechte [dat men] de beesten die in iements scade comen zijn mach aenveerden en houden totdat men se den heere geleverd heeft, oft dat se in de bocht oft vrunte gestoudt zijn, maer het en is niemant geoirlooft die beeste selve te behouden. v. d. TAV. 86 v°. Van Pieteren van den Vivere, dies verkinde ghescut waren an den dijc en in den bucht ghedreven waren; doe quamen sine meissinede en haelden de verkinde uten buchte sonder orlof van den heere, en de heere halese [haelde se] weder, en deed se driven ten hove. Vermaect de calengieringe, omme dat se Pieters boden uten buchte haelden en hij niet, omme vijl lb. *Beken. Baljuws v. Gent*, v. 1367. De beesten onder de voors. landen geschut, moesten binnen de stad van Antwerpen in de bocht ghebrocht worden, en nergens el. *C. v. Antw.* 1582, VIII, 8. It. *Pior, Chron.* 727. Na de costumen van desen lande, is men sculdich die beeste [nl. die in iemands schade gevonden worden] te leveren den preter oft vorster in sijnen bocht. v. d. TAV. 87 v°.

BODDRAGER. Zie **BOTDRAGER**.

BODE (Boye), zn. Een Noordduitsch woord. Schiller en Lükken: *Bode, kleines, von Handwerker u. sog. kleinen Leuten bewohntes Haus*. || *Domunculae*, quae vulgo dicuntur *buden* (1250). Kil. *Bode, sae. sicamb.*, boede, boeye, *domuncula*. Klein, *gering huis, pakhuys*, fr. *petite maison sans apparence, magasin*. || Item, gheloven wy den voers. coopluyden; soe wat huysen, oft keldeneeren, oft boden, die de voers. coopluyden van den Hanzen in hueringen oft in pachtingen hebben binnen der stadt, dat men hen die huere en pachtinge niet verdieren en sal gheduerende heur huere, ten ware dat sy meer gheriefs begeerden van huysen, keldeneers oft boden te hebben dan sy ghehad hadden. *MERTENS en TORFS*, IV, 555, *Verdrag met de Hanse*, 1579. Want men moet considereeren dat dese Nederlanden maer en syn een boye ofte packhuus, om de goedinghen uut andre landen te logieren en accoustreren: wolles, olyen, wynen, pastellen, zant, caneveteer, syden, suckeren, cyropen en veel ander zaeken, die wij niet en hebben. *Pior, Chron.* 622. It. 380. Soe sy oock aldær [nl. buiten de bemuurde steden] niet en sullen mogen houden eenige packhuysen, boeyen oft magazynen met wyn. *Middeloen v. Vl.* 18 febr. 1702 a. 122. Verbiedende... alle arbeyders ofte andere, eenige specien uyt de santkeeten, packhuysen, boyen ofte uyt de schepen te loosen. 171. Den pachter sal noch mogen vondt nemen in de kooplieden ofte facteurs boeyen, packhuysen ofte elders. 177. Dat niemant [ten platten lande] en sal mogen houden eenige packhuysen, boyen ofte magazynen met brandewyn, ter reserve van de stokers binnen hemlieden huys en stokerye. *O. P.-B. austr.* 18 mei 1726, a. 7.

BODE, zn. 1) Op zich zelf. *Gevolmachtigde, plaatsvervanger, lasthebber*, fr. *représentant, fondé de pouvoirs, mandataire*. || Dat de scoute es sculdech scepenen te maenne in allen steden daer men se sculdech es te manne (*sic*); en dabt es sculdech daer te hebbene sinen bode, en daer te

wesene als here... Ware in eregher stede dabt jof sin bode en scepenen daer de scoutete niet ne ware, so mochte dabt jof sin bode maken enen maerne up die wile met scepenen... Waert van onverschillen dingen, so soude men soeken den scoutete jof sinen bode.. 25 febr. 1252. Dat voer ons en voer Daniel van den Stede, meyer,... ghestaen [constitutus] Jan Parijs, als bode sHeilechs, ghees van Dieste, vercochte, tot desselfs Heilechs ghees behoef, ghuedinghe en ghegoet te sine in derald buender vints van [al. vens], luttel min oocht luttel meer, gheleghe te ghenen vinne, bi eusel Helyaes van den Vinne, en tuscen beide de straten te vinne, alsoe nae doot Claes in den Heileghen gheest, die ute der giften van dien goeden, alsoe bode des Heilechs ghees voers., ghestorven was. In welken deraldven buender vints vort, dat hi, Jan Parijs, als bode sHeilechs ghees voers. en tot desselfs Heilechs ghees behoef waert ghegoet en gheeft alsoe ghichtdreeghare, met manisse, met vonnisse en met hoefrechte. *Schep. Land v. Diest*, 8 mei 1390. — In de volgende uitdrukkingen met dezelfde betekenis: a). **Gewaerde bode.** || Waert dat die raedslude,... hem tot eenigher tijt meer be wonden of vorder deden dan dese punten inhouden, en sij des nyet af en lieten sonder merren, tot vermaninge yeghelix van den heren of sijns ghe waerden bode, soe moghen die heren..., alle dese punten.. wederroupen. *C. v. Maastricht, Charter v. 1372*, blz. 446.

b) **Machtbode.** || Lieve gemeente, hoewail wy,... begerende den paey van den oirloge up geset tegen ons by dien van onser stede van Ghendt, onse vyande wedersporinge en ongehoirsame, gewillicht hebben dat de voirs. van Gendt seynden mochten.. ennige van hoire machtboden en gedeputeerden in dese onse stede van Ryssel, by onser liever en geminder gesellynnen der hertoginnen, onsen lieven en [beminden] van Charoleis. *Brief v. Philips den Goede aan den magist. v. Mechelen*, 11 juni 1553, *Liv. stadsarch.* nr. CXII.

c) **Seker bode.** || So wie vindrs huseverhorich [overhorich] ware, of haren sekeren bode, dat hi ware in de meedset van x ponden. *C. v. Gent, Orig.* xv, 11 (1284). So wie soo pande neemt over scult die men hem sculdech es, hy of syn seker bode, dewelke pande hem ghenoughen,... die ne mach nemmermeer denghenen die hem de scult sculdech es arresteren. *Id. Gr. charter v. 1297*, a. 126. So wie dat goet inbrinct in pake, dat ten pachten van den poerten toebehoert, dat hi dat pac niet en ontala daer en sij eenech van den pachters ofte haer seker bode. *DE PAUW, Vgb.* 28 (1338). Te geldene Goesine sMerl vorseit, of sinen sekeren bode, bringhere van desen letteren. *DE VLAMINCK, Zw.* 153 (1351). d). **Waerachtige bode.** || Florens, grave van Holland,... doen cont... dat wi sculdich sijn Reynier Ecley [Egloy], porter van Brosele, veir hondert pont Lovensch,... te betailne hem jof sinen waerachtigen bode, acht daghe na Sente Martins daghe. 12 nov. 1285.

2) Alleen staande, en ook Gesworen bode. *Schepenenbode, gerechtsbode, stadsbode, stadsdienaar of knaap, fr. messenger ou valet des bohevis, mes sager de justice, huissier, sergent ou valet de ville.* || Alrehande dranc sal men volmeten. En van alrehande dranke sal de bode totten tappe gaen; die anders sinen dranc vercoept saels ghelden vii s. alsoe dicke als hij daerof wort verwonnen; en dat tughen die selve boden. *Kb. v. Diest*, n 69. Ontbieden heromb ind bevelen schoult en sche

penen, vorsters, boiden, ind allen anderen onsen ondersten... *O. Liège, K. v. Tongeren*, 26 juli 1469. De dagementen sullen aen buytenpersonen gedaen worden by placcaertbrieven,... en sullen de boden deser stadt, die deselve placcaerten sullen dragen, gehouden sijn goetstijds,... *C. v. Brussel, Stijf v. weth.* a. 6. Art. 1 en 4: Stads knapen oft dienaren. — Noch is geordineert dat men die konde in de banck oft laethoef nyet meer en sal wysen, dan, sullen, nae versueck van parthyen, by den geswoeren boede gedaen werden. *C. gr. Loon, I, II*, 13 (1548). *Fede steden hadden voetboden en rijdende boden, fr. grand nombre de villes avaient des messagers à pied et à cheval.* || Dits dat men verreden heeft. Ierstwerven,... Item Peter Valken, dat hi ghesent was te [naar] Brugge,... *St.-rek. v. Antw.* v. 1324, 40. Die rijdende boden, elck acht en twintich guldens. Die voetboden, elck 24 g. 4 st. *Regl. stad Loven*, 1 april 1662, a. 71. De rescriptie oft relacie van den gesworen bode, sergent, duerweerdere oft andere officier in desen partyen sal luyden aldus:... Ick, Jan van der Schueren, ridende bode van wapenen des voirser. mijns genadigen heeren... *v. d. TAV.* 363 v°.

Zie ook **BERIJDER, CAMERBODE, WETTEBODE.**

3) **Camerbode.** Ook de zoogenaamde kamerbode (*huissier de salle?*) schijnt een gerechtsbode geweest te sijn, fr. *le camerbode ou huissier de salle paratt aussi avoir été un officier de justice.* || Alle rapporten van stadsboden oft camerboden, midtgeders van gesworen 's heeren dienaers, in cas van heurlieder officie, wordt volcommen geloove gegeven. *C. v. Middelburg, III*, 17.

BODELINGEN (Bolingen, buelijnghe), zn. mw. *Darmen, ingevanden, fr. intestins, boyaux.* || Duerstaken hem van achterre dat voren uut quam, dat de buelijnghe van voren en van achter uut hijnghen. *Ber. tijden, III*, 106. Soe wijde dat zweert met vreemden onbehoorlycken eede, en hem des gewent, als: by den baerde, by den buyke, by den darmen oft bolingen Gods, en dyergelijke, die sal en behoirt gepunieert te worden van den live. *v. d. TAV.* 67.

BODEM, zn. 1) *Zeker gedeelte van de huid van een horebeest, fr. certaine partie du cuir d'une bête à cornes.* Zie **Verdam.** || Van eenen halse en van 1 bodemme sal men gheven ghelijc van eenen ommeloep. *DE VLAMINCK, Acc. Van den ledere*, 29 (15de E.). Boodem oft cordewaanvellen, geaccoustreert, van Spaengien, een hondert, geestimeert op xij lb. Boodem, een hondert rouw, nyet gereet, gt. vj lb. *Schatting van 1551.*

2) **Zoals thans.** *Fr. pain de viro.* || Een bodem was van ij lb. vj gr. VI. *Watertol v. 1550.*

BODENLOON (Bodeloon), zn. *Loon van dienstboden, fr. gages des domestiques.* || Aengaende de preferentie en concurrentie van andere personen geen bankeroutiers wesende, wort geprefereert:... daernaer bodeloon, mondcosten,... *C. v. Brussel*, 1606, a. 113. Christijn: *mercus famulorum.* De rolle van borgemeesters, op dewelcke aangesteld worden alle actien concernerende stadtsaccijsen, huyshuieren, bodeloon en a. dgl. *C. v. Diest, VZ. IX*, 7.

BOEF, BOUF, passim. Zie **BEHOEF.**

BOECHEIT (Boecheyt), zn. *Boekweit, fr. du sar rasin.* || Van ider sack coorne, meel oft boucheyt,... xj sc. par. *REMBRY, I*, 492. *Vervoerkosten*, 1680. Zie **BOECKWEIT.**

BOEISEL (Boysel), zn. *Loodgieterswerk. Bindsel, fr. des liens, des attaches (Ouvrage de plombier).* || Die eenen slaper [al. eene dakgoot, fr. noue]

heeft, en syn huys wilt opvoeren, oft anders meteen en timmeren, soodt de slaper te niet gaen soude, is schuldigh t'gaet daer de slaper was, tot synen coeste te doen maken en decken, en bovendien, sooverre van noode is, aldaer een gote te legghen, te leveren loot, soulduere, boden [bodem], boyael, brugghen, spruyten en alle 'ghene dat tot de gote behoevelijck is. *C. stad Mechelen*, XIV, 21. Nannius: *laterales substructiones*. It. *C. v. Lier*, XIII, 19, doch gebrekkig.

BOECK, zn. *Gedrukt of geschreven boek*, fr. *livre imprimé ou écrit*. || Boecken, 1 kiste van een half pipe, iij gro. Vls. 1 kiste van eenre pypen, viij gro. Vls. *Watertol v. 1550*. Zie *PIJPE*.

BOECKGELT, zn. *Inschrijvingsrecht van eenen leerling*, ten laste des meesters, fr. *droit d'inscription d'un apprenti, à charge du maître*. A. WALTERS, *Environ*, II, 459. *Vilvoorden*.

BOECKHOUDER (Bouchouwer), zn. Tooneelkunde. *Rollezer*, fr. *souffleur* (Art dram.). || Zo wie prijs winnen wille, zal hem wachten van schuym en vijlonie, zweeren, vloucken, rampen in syn twee principael spelen, en dat men den bouchouwere niet bloot en ziet staan. *Belg. Mus.* IV, 416. *Rederijk. v. Hulst* (1483).

BOECKRECHT, zn. *Boeking van een leenverheffing*, fr. *enregistrement d'un relief féodal*. || Voor een volle hergewayde betaelt men XIII ryders, .. in welke syn begrepen stadthoudersrecht, camerlingrecht, boeckrecht, maer niet het mannenrecht. *Leenrecht v. Brab. v. 1570*, a. 46. Christijn: *jura libelli*.

BOECKSACK, zn. *Niet meer een tasch, waarin een godoruchtige vrouw haar gebedenboek droeg, maar de hedendaagsche haarsak*, fr. *non plus la poche dans laquelle une femme dévote portait son livre de prières, mais la valise, le sac de voyage actuel*. || Verbiedende .. dat die voerluyden niet meer en sullen hebben te vragen van de reysende personen voor hunnen vrachtkloon als hiervoorens staet geprescribeert .. niettegenstaende dat sy een paxken, portmanteau oft boecksack by hun hadden, niet excederende het gewicht van 13 a 15 ponden. *Ord. magistr. v. Loven*, 3 febr. 1735, a. 195.

BOECKSCHRIJVER (Boucscrivere), zn. *Schoon-schrijver, een afschrijver en dikwijls een verlichter van boeken, van vóór de uitvinding der drukkunst*, fr. *calligraphe, scribe ou copiste et souvent, en même temps, entamineur de livres, avant l'invention de l'imprimerie*. || Marten van den Driessche, boucscrivere, over zinen loon en aerbeit van verbonden, verlicht en gherepareert thebbene den messaelbouck van der stede. *Ypriana*, I, 166. *St.-rek. v. 1478*.

BOECKSEL (Boexel), zn. *Verhooging*, fr. *haussement*. || Que chaque chaudière des brasseurs pourra avoir un haussement, en thiois *boexel*, de quatre poudes de diamètre. *Pl. v. Vl.* 14 mei 1750. IX, 566. Brouwketels. .. mogen hebben een boexel ofte verhooging van vier duymen. *Gener. index*, 83.

BOECKWEIT (Boecweyt, boeckweye, boeckweyt, boeckweyt), zn. Het bekende graangewas, fr. *sarrasin, blé sarrasin*. Kil. *Fagopyrum, fagotriticum, faginum, frumentum q. d. boeckweyt*. De oudste melding dezer vrucht in de Nederlanden kwam ons voor te 's Bosch, in den jare 1440; in Vrankrijk eerst in 1460 (Littre). Ofschoon deze vrucht in het Fr. den naam *sarrasin* draagt, is er de verschijning van eer in het Noorden dan in het Oosten van te zoeken. || Coren assyns. Item desen assyns zal men verynsen: weyt, boeckweyt, rogge,

garste, haver, spelte, arweyten, boonen, wicken, amelen, even en ongemalen mout... *Ord. 22 sept. 1441*. Item noch bouquey, ij halsters. *Inv. v. d. Hulst v. 1489, te Diest. Op den corensulder*. — Dat nyemandt rogge oft boeckweye vercoopen en zal des saterdaeghs oft merctdaghen eer die cloek thien gealaghen heeft. *Kb. v. Turnhout v. 1550*, f. 68. Dat eeniegelyck vercooper hier ter meret comende met greynwerck, als coren, gherst, haver, boeckweyt, oft andere diergelycken. f. 71. Dat nyemandt boeckweyt in bier brouwen en sal dat hij wilde vercoopen. Ib. Van eloken mudde ghersten, boeckweye, sporry oft vitsen, sal men van den x^{ten} penninck geven iij st. ix mijten. *Pl. v. Brab. 18 jan. 1554*, a. 19. *Pl. v. Brab. II*, 18.

BOECKWEITENBROOT (Boeckweydenbroot, boucquytbroot), zn. *Fr. pain de sarrasin*. || Den xxvijen augusti 1586 wiert eenen sack koren te Ghendt vercocht ses ponden groot, en den xiiijen september 1586 vier pondt vier schellinghen, en veel warendir die haer contenteerden met geersteen boucquytbroot. *Belg. Mus.* VIII, 424. — *Boecker-assyns*. In dezen assyns zal men nemen van L mudden rogen die de becker backen, 1 lib. paym.; deagelyck van xl mudden weyts, 1 lib. paym. en van brode, dat die van buyten vercoopen, en van boeckweyden-, gersten- en speltbrode, oft van wat koren dat sy gebacken, van den vercooper xlv penn. *Ord. magistr. v. 's Bosch*, v. 1440.

BOECKWIJS, **BOECKSGEWIJS**, bijw. *In den vorm van een boek, met een bepaald getal regels op elke bladzijde, tegenovergesteld aan de oorspronke: lijke rol, fr. en la forme d'un livre, avec un nombre déterminé de lignes par page, opposé au rôle primitif*. || De clercken van den commissarissen hebben voer elck bladeken pampiers gescreven boeckwijs in minuten aen beyde syden, en aen elke zijde xiii regels, en in elke regel viij woorden, voer minute en grosse, iij schellinghen. *WELANT, Pract. civ. IX, XL, 4. It. 6. It. C. v. Ravenstein*, 101.

BOENEN, bw. De wolle. *Verven*, fr. *teindre* (la laine). Kil. *Fland. inquinare colorem, aut maculis*. || De uytstekende schoonheid van haere wolle lakens: de konst van de wolle in verscheide tot daertoe onbekende varven te boenen, 't Ieper uytgevonden. *Ypriana*, V, 358. Aant. 11 op het *Twyndagliedje v. 1683*.

BOERDE. Zie **BORDE**.

BOEREL, zn. *Soort van mand*, fr. *bourriche*. || Dat negheen vercoepere no vercoopericghe van haringhe meer harinx en coepe, omme te vercoepene en te peenighenne, dan een mande ofte een boerel up elken dach. *DE PAUW, Vgb.* 142 (1376).

BOEREWET, zn. *Derps- of buitenwet, buitenbank*, fr. *tribunal de village, Loi de plat pays*. || Dat diverse minderjarige poorters van Brugghe, .. niet alleen en assumeren het schependom van Damme, Oudenburgh oft Blankenberge, .. nemaer oock eenigh ander schependom van particuliere heeren ofte andere boerewetten, .. *C. stad Brugge*, II, 493 (1627).

BOERCKOISHOF (Bourkoishof), zn. *Moestuin*, fr. *jardin maraîcher*. || Insegelijck sullen oock geschat en getaxeert worden alle boomgaerden, bourkoishoven, landtblocken, bosschen, bemden, weyden, .. *C. v. Brussel, Servit*, a 91 (1657). Christijn: *horti olerum*. It. *C. v. Loven, Servit*, 96.

BOERMAN, zn. *Boer, landbouwer*, fr. *payson, cultivateur*. Zie **AUDIVITS**.

BOERT, samentr. van behoort, passim.

BOERTELIJKHEIT, zn. *Gekkernij*, fr. *folletrerie*. || Hoeveel heb ic gesondicht... midden monde, in ydelheit te spreken, boertelicheit en scadelicheit. *Hondert merk*. 65. Verdam **BOEDELIC**.

BOESEM, zn. Metselwerk. *Nis in de onderwetsche schouwen*, fr. *niche dans les cheminées des vieux temps*. || Koochschouwen ofte groote schouwen daer geen schinkelen aen en comen, en sullen niet voordr gemeten worden als van aen de mantelplanck opwaerts, .. en de boesems ofte vensters van blauw steentjens, sooveel voet als daerinne bevonden sullen worden. *Regl.* 16 jan. 1705, I, 16. *Pl. v. Brab.* V, 568.

BOESEM, zn. m. *Maagschap, bloedverwantschap*, fr. *parenté, consanguinité*. (Benecke Boosem). Zie ook *Haltaus Busem, bosem*. || Myn voors. lant van Namen, dat comen en huten boesem van Vlaenderen. *Collatie*, 3. In welck cas zou [nl. zij, de moeder] de naeste wesen saude in de heelft van de meuble goedinghen van denselven overledene, metgaders in al 't immeuble uut haeren boeseme ghecommen. *C. v. Auden.* XXIII, 41. De eerste (metgaders tander immeuble goed) succedeert op de hoirs collaterael, ten waere datt ghecommen waere uut den boeseme van vadere ofte moedere: in welck gheval teelve goed gaen sal tot der syde danof datt ghecommen es. *C. v. Kortrijk*, xv, 29. Ten waere dat de moedere [nl. van een bastaard] noch leefde, ofte datt goed van den overledene van haer comen waere. In welck cas zou [zij] de naerste wesen zoude in de heelft van den meuble goedinghen van denselven overledene, metgaders in al 't immeuble uut hueren boeseme ghecommen. *Ib.* 37. *Doch deze enge betekenis gaat dikwijls over in die van schoot van eigendom, stam, struik, bezitting, onderlijk erfdeel, vaderlijk erfgoed, met het doorgaand heerschend denkbeeld van een gestruikt goed*, fr. *mais cette signification étroite passe souvent en celle de (giron de) propriété, souche, possession, patrimoine, avec l'idée généralement dominante d'un bien qui a fait souche*. || *Sulcx* dat de voorz. panden daarvoor mogen aengesproken en geëxecuteert worden, al waer 't soo dat die in vremde handen ghetransporteert en niet meer in den boesem van den gelover oft sijne erfgenen en waren. *C. v. Brussel* v. 1606, a. 202. *Christijn in dominio*. *It.* 167, 184. Dat het effect van de giften tusschen levende is, dat den donateur hem *de facto* van de gegeven goederen ontnaecte, en alsoo *reipsa* verclaere: dat hy liever heeft dat de gegeven goederen syn in den boesem en proprieteyt van den begiften, als aen hem eyghen selve. *VAN DE VELDE, Annot.*, 11. Al waert dat haer huys, eer het in éenen boesem gecommen is, *jure servitutis* hadde moeten leyden den standt van de questieuse veynsters.. Beyde huysen dan in den boesem van éenen persoon gecommen synde, .. soo is 's heescheriggens huys libre en vry geweest van 't voors. servitut. *Id.* 104. Soodat .. het dominie van het leen altijd gebleven is in den boesem van den hoir van den testateur. *It.* 139. De voorn. langstlevende en begifte sustineert ter contrarie en seght: wat aengaet de voors. huysinghe, boomen en catheylen staende op de goederen commende uyt haeren boesem en patrimonie, dat deselve haer moeten volgen in 't geheele. *Ib.* 230. Alsoo Heyn Billien, met alderhande persuasies: dat die goederen van Helena moesten de boesem ingaen daer sy uytgecomen waeren... *C. gr. Loon*, I, 671 (1706). Daertoe dat deselve ontfangers.. in sulck geval zullen wesen executabel in hunne per-

soons en goederen, als oock de prochien verobli-geert, voor soovele als danof eenige penningen zouden worden bevonden te wesen verantwoordt ofte geconverteert „in haeren boesem.“ *O. P. B. austr.* 28 apr. 1712, *Supplément*.

BOETACHTICH, bn. Van goederen. *Boetschuldig*, fr. *sujet à une amende* (un bien-fonds). || Als een scholtet beclaecht erfigeden, hetay van chynsen oft ontfenckenissen [nl. bij gebrek van leenverheffing], soo wist men die gueden boetachtich. *C. gr. Loon*, I, vi, 33.

BOETE (Boets, buta, bute), zn. 1) *In 't algemeen, straf voor de overtreding eener keur*, fr. *en général, peine, punition pour la transgression d'un statut*. *Kil.* Boets, breuck, *mulota, poena*. || *Negheen man.. no [l. ne] ga ghewapent.. dor die port, .. up ene boete te verliesene die wapene*, en ij lib. jeghen den grave; fr. *gelijkt. tekst: Nus hom.. ne voit armés.. parmi le vile, .. sour painne de perdre les armes, et de sissantz sols au conte*. *C. v. Brugge*, K. v. 1281, a. 13.

2) *Geldstraf*, fr. *peine pécuniaire, amende*, *Latijn emenda*. || *Boets. DYNTERI Chron.* II, 164 (1222). *Buta. Piot, Cart. Dec.* 1261. *Id. WOLTERS, Comté de Loos*, 143 (1261). Niemen en mach copen [eers- ta afcopen] mesdade of boeten van desen dorpe; maer wi, of yemene in onse stede, sal se gadren of doen gaderen. *K. v. ter Piete v.* 1265, a. 58. *Lat. tekst: Nemo potest emere forficata vel emendas, id est, boeten ejusdem ville*. — Die hem [nl. aan schepenen] seit lelychede buten banke, hie es in buten van x lib. jeghen den grave. *K. v. Brugge*, v. 1281, a. 18. *Fr. tekst: il est à diis lieres d'amende au conte*. Alrehande boets, forfeite en misdade boven vive scellinghe, .. die behoeren ter manne vonnissen. 19 juni 1295. Boeten leggen, fr. *statuer, édicter des amendes*. || Van allen boeten van voorboden die gheleit werden bi scepenen, so syn wy sculdech te hebbene de twee deel. *C. v. Gent, Gr. ch.* v. 1297, a. 48. Dat die voirs. Adam van Nispen goede sake en actie heeft hem te verweeren, dat hy noch boets, noch bruecke oft beternisse verbuert en heeft. *v. d. Tav.* 355. — En *passim* in alle keuren, costumen, enz., oock dikwijls gepaard met het syn. *BREUCK*, of met *MISDAET*. **Ervachtige boets** (P). || Van drieen ervachtighen boeten xx s. *Rek. baljuwschap v. Gent*, 1364/65. Van Baghe-laerde, van eere ervachtigher boeten, daer de boets af es x s.. Van Janne van den Wincle, van eere ervachtigher boeten, die es x s. *Id. v.* 1367/8. **Crachtige boets**. *Boet om eenige gewelddadigheid*. fr. *amende du chef de quelques acts de violence*. || Van N., die ghecalengiert was van eere crachtigher toeten, daer de boets af es x lib., *pays ghemact omme ij lib. xii s.* *Ib.* 1367/8. Daer syn noch andre boeten van ix lib., dat crachtigher boeten syn, te wetene: van thienden tontstekene, van palen te verzettene, en andre..; maer partien moeten claghen van sulcken en gheliken crachtigher boeten. *C. v. Aalst, Orig.* XL, a. 8 (154^e E.). **Overcrachtige boets** (P). || Van Meschiele Colaerde, van overcrachtigher boets, die xx s. es; *paes omme x s.* *Reken. balj. v. Gent*, 1351/2. — *Oer* kan hier geene versterkende betekenis hebben, dewijl de boets tienmaal kleiner is dan de **crachtigher boets**. *Enkele boets*, fr. *amende simple*. || Soo wie d'een den anderen heet liegen oft bootschap (*sie*) seet van synder moeder, in erren en grammen moede, die sal verbueren een boets van eenen stuyver, soo dicke als dat gebueren sal. Maer eest in geen en erren moede, soo is 't een slechte boets,

te weten een oort stuyvers. *Statuut van den handboog te Diest*, a. 34 (1531). **Swijgende boete.** *Vaste, bij de Statuten bepaalde boete, fr. amende fixe, statuée par un règlement.* || Dat alle vaste gesellen en broeders sullen gehouden zyn eerlycken te compareren op die caemeren, omtrent thien uren de clocke geslaeghen, ten feestdaege van Sinte Dorotheën, op een swyghende boete, om den kerkghanck te doene, nae der ouden costuymen; en dat men alsdan d'absenten leesen zal. *Kaart der Rederijckers te Loven*, a. 39 (1554). Op den kensdag en op St. Sebastiaensdag sullen alsdan weesen swijgende boeten, te weten, dat op de genoemde dagen een jegeljik guldebroeder ongedaegt ter behoortliker plaetse sal moeten gaen en compareren; de swijgende boeten sullen worden gerekent op 20 stuyvers. *Kaart der gulde van den handboog te Everberg*, a. 21 (18de E.).

3) **Misdaad**, fr. *délit, méfait*. De woorden *boete* en *misdaad* worden niet zelden het eene voor het andere gebruikt. || Daer zyn noch andre boeten van 1x lib., dat crachteghe boeten zyn...; maer partijen moeten clagen van zulcken en gheliken crachteghe boeten. *C. v. Aalst*, Orig. XL a. 8. Als men dusdanighe boeten en twisten te wette leyt, zo moet de heere en ooc partye... alle zaken, die zy voortstellen, prouven met oorenden. a. 13. Zal men eeneghen keur [n. eene beschuldiging] doen up eenen poortere van eenich van den voorseiden facten, twisten of boeten, zoo eest recht... a. 14.

4) **Boete**, ook **Cleine boete**, in sommige kostumen het recht of de salaris eener gerechtelijke kennisgeving, dagvaarding of sommatie, fr. *dans certaines coutumes le droit ou salaire d'une notification, assignation ou sommation judiciaire*. || Wie eenigh arrest oft bekommeringhe aen sijnen schuldenaer... wilt doen, moet t'selve geschieden bij den schouteth oft sijne diensers... en den crediteur moet den ghearresteerden aansprake doen op sijnen derden dagh... betalende voor de eerste vierschare den heere [n. den schout] zijne boete. *C. v. Herentals*, VIII, 1. Ingevalle de verweerder, gedaecht zijnde en hebbende dach om t'antwoordene, vermuect tijt van sommation van garande oft verhaele tegens andere die hy pretendeert hom van den zaeken te moeten verantwoorden, dat hom daertos zal geaccordeert worden dach om die paertije, die hy sommeeren wilt, te doen daegen met intimation van den officier dien behoeren zal, gevende hom zijn boete en recht. *C. v. Turnhout*, Stijl v. 1535, a. 32. Alle vonnissen gegeven bij borgemeesters en scepenen van Diest, in materie civiele, moeten ter executie gestelt worden door den schouteth derselve stadt. — Desgelijx alle vonnissen gegeven by de laethen van Tongerloo. — Maer alseer d'eën oft d'ander vonnis ter executie gestelt mach worden, soo moet daarvan, naer de pronuntiatie van dijen, ierst aen partye gecondemneerde gedaen worden de clijne boete, te weten, van vonnissen van borgemeesters en scepenen door eenen scepena knaep en eenen dienaer van den heere, en... — Naer het doen van de clijne boete heeft partije gecondemneerde noch twelf volle daghen om aen den inhout vant vonnis te couden voldoen, sonder daarvoor middelertijt geëxecuteert te mogen worden. — De voormelde twelf daghen overstreken sijnde, soo worden gedaen de drij „presentation in executie“, en naer dese... soo wordt het vonnis.. geëxecuteert. — Van eene andere of „grootte boete“ wordt echter niet gesproken. *C. v. Diest*, VZ. xv, 1 a 5, item 10.

BOETEMENT, zn. Dit w. heeft klaarblijkelijk meer betrekking met *aboutement* (pand, gage), dan met *boete*, en werd ook zoo verstaan door den heer Gilliodts. || Negheen vreemd man, die stapel hout binnen Ghend van wullen, ne mach vercoepen wulle te daghe [n. op tijt van betaling, op termijn te betalen], hy ne sy poertre binnen Ghend; vrent man, diet dade, hy ware in de meedaet van 1 ponden en de wulle verbuert; enne ware van boetemente daer de dach af leden waere. *C. v. Gent*, Gr. ch. v. 1297, a. 188. G. vertaalt: *si ce n'étoit laine donnée en nantissement de dette dont le terme serait passé*.

BOETEN, ons. en bedr. wkw. 1) *Straffen is het algemeen*, fr. *punir en général*. || In cas van eenige resistentie ofte non obedientie zal denselven afgaenden pachter.. personelyck worden geëxecuteert en in vangenisse gecolliqueert, omme geboet en gestraft te worden naer d'exigentie van de saecke. *C. v. Auden*, 2o d. Regl. 12 aug. 1767, a. 32.

2) *Als boete verbeuren*, fr. *encourir une amende*. || Elek appellant mach renuncieren van sijnen appel binnen den x dagen... midts boetende iij pont parisijs. *WIELANT, Pract. cis. IX, xxvii, 1*. Int cas van refuse oft delaye sal sulck officier boeten teestich ponden par. Ib. 139. So wie sijn beeten laet loopen in andere lieden coorne, boedt drye ponden par. *C. v. Iperen*, Kast. a. 22. Indien partyen also gedaecht sijnde niet en compareerden, boeten drye ponden jeghens den heere. Ib. a. 30. Kenen poortwech... ongherepareert gevonden, boet twintich schellingen paris. — Eenon dorpwech... boet als vooren. Kenen ghebuertwech... moet wyt zyn thien voeten, boetende vyff schellinghen paris. *C. v. Aalst*, x, 3, 4, 5.

3) *Genezing aandringen*, fr. *guérir*. *Kil. remedium adhibere, mederi*. || Alant en incheven en laisse, getemperet mitten wine, boten di des hustes. *Lat. Suge favum mellis, quo morbum pectoris pellis. Brodaesche alman. v. 1664*, Febr.

4) **Lakenweverij**. *Gladslaen, persen, mangelen*, fr. *(Draperie) bouter (?)*, *calandrer*. || Ware een laken qualike gheboedt, die boetre of die boetighe moest verboeten [herboeten, op nieuw glad maken] omme denzelven loon, ter eerster waerven; en ter ander waerven, worden zy weder qualike gheboet, so zoude die boetre of die boetighe verbueren sinen loon, die hire an ghewonnen zoude hebben. *K. lakeng. Brugge, Scherers*, 67.

BOETEN (Buten), bw. Duister woord. || Die een vercken buet ofte tonge, hy eest om 1x lb. en tveroken verloeren, en ooc den dinne [dume?]. *Bekenk. v. Brab.*, reg. 136 f. 193 v. (1497).

BOETERINGEN, **BOETERINGEN?** zn. mv. *Zekere dijkwerken*, fr. *certaines travaux aux digues*. || Van dycken, van graven, van boeteringen en van sluyzen totter toelingen [akkerbouw] en totten gemeynen oerboer of noot.. Weteringen, dycken, boeteringen, graven en slusen totter toelingen en vruchtbaerheyt. *Bekenk. v. Brab.*, reg. 133 f. 126 (15de E.).

BOETMEESTER, zn. *Kashouder bij eene rechtbank, van door de procureurs verbeurde boeten*, fr. *coissier, près d'un tribunal, des amendes encourues par les procureurs*. || Soo wanneer iemandt van de procureurs quame in faute te blyven van... sal desen gebreckelycken procureur door die presidenten van den rolle datelyck.. gecondemneert worden in de amende van 24 st., promptelyck te furneren in handen van den boetmeester. *C. v. Loven*, Regl. 81 dec. 1735, a. 6. It. 6 en 7.

BOETPENNINGCK, zn. *Straf van dengene die*

iem. ten onrechte betrokken heeft, fr. *denier d'amende*, *punition de celui qui a attrait qn. injustement en justice*. || Oft gebeurde dat een man ofte vrouw den anderen dede gedagen voor penningengelt, en binnen middelen tijde verlekten die partijen, dat daer niemant een breucken en sal, oft voor rechten derven comen dan alleen den geseten richter een boetpenninck dengenen die in onrecht gevonden sal worden. *C. v. Kwik*, a. 32.

BOETSE (Boetche, butse), zn. *Puist*, *pestbuil*; vandaar de *pestziekte zelf*, de *zwarte pest*, welke zich door deze verschijnsels verkondigde, fr. *puistule*, *bubon*, de là *la peste même*, *la peste noire*, *qui se manifestait par ces indices*. Kil. Boetse, butse, *tuber*. || Van dat Woytyn uten Wulghen ghecalengiert was, utendien dat hy de boetche hadde en hem selven gherne gheholpen hadde; so gheviel dat hy een mes nam en stac ute de boetche, die hem ghewassen was, en hy staerf af, waerof dat de bailliu calengieringe dede en seide dat hy hem selven tlyf ghenomen hadde. *Reken. baljuwe. v. Gent*, 1367/8. Int jaer xiiio en lxxiii, doe waest in Vlaenderen groot jammer van der boetse. *JAN v. DIXM.* 249. Int selve jaer [nl. 1400], doe waet al Vrankerys, al Vlaenderen, al Brabant duere, en in vele landen, grote steerfte, om de regnacie van der *planeta Saturnus*, die doe in haer huus was, dat volc alomme starf van der epedemie en van den boetse. Id. 286.

BOETSE, zn. Bouwkunde. Duister, gelijk de meeste kunstwoorden uit de middeleeuwen, fr. (Architecture) *mot obscur*. || Item ghegheven meester Plisius, .. van xvij boetsen lovere, van elcker boetse xii plecken]. *VAN EVEN*, *Louvain mon.* 177(7). *Bouw van 't stadhuis*, rek. v. 1433/1440.

BOEVER (Bouwer), zn. *Ossendrijver*, fr. *bouvier*. || De dryvers van beesten worden andersins ghe-seyt Bouwers. *DE DAMHOUDER*, *Grootdad.* 5. Daerdoor [nl. om rede dat de dienstboden zich dikwijls aan verscheidene meesters verhuuren] de meesters hun vinden sonder maerten, knaepen, boevers, schaepers en andere dienstboden. *O. P.-B. austr.* 5 juli 1703, a. 39. *Kortrijk*.

BOFFET. Zie **BUFFET**.

BOGEMAKER (der stad). *Stadsboogmaker*, fr. *faiseur d'arbalètes* (de la ville). || Item, meester Petre den boghemakere, van iv solarien, xi lib. *Oudste rek. v. Antw.* 1324. Jan van Aken, boghemakere, xlvij lib. *Ypriana*, IV, 399, *Salariissen* v. 1495.

BOKEL, *Borstwapen*, *schild*, fr. *armure de poitrine*, *bouclier*. || Elc poertre mach draghen 1 zweert en 1 bokel onder syn overste cleet, sonder boete (en 1 albequel en 1 plate). *Kb. v. Auden.* 1388, *Van wapenen*.

BOCKETTEN, zn. mv. Een ons onbekend woord uit de bouwkunde, fr. (Architecture) *mot obscur*. || France de Wichtere, wien, by vooghd en scepenen, besteed was de upperste voye van den beel-froote .. de lodinne loveyen, de gyften en boc-ketten te belegghe met gonde, .. *Ypriana*, I, 26, *St.-rek.* v. 1421. *Maître France étoffa d'or et d'azur toute la partie supérieure de campanile*, zegt Vandenpeereboom.

BOCKRAEN (Bokeraen, bokerael, bokeraen, bokerael, bolcraen), zn. Zekere stof, voor welker beschrijving wij verwijzen naar Verdam en vooral naar de uitvoerige opzoekingen van Gailliard (*Glossaire*). In onze aanhalingen zien wij deze stof gebruikt voor baarkleed, ter bevrijding van het drapen eener waakaars, voor zekere spotrokjes in eenen omgang, voor eenen te beschilderen standaard en

voor „trompetzelen“, het is echter altijd, behalve misschien voor het baarkleed, eene zeer gemeene stof. || Primo quidem, super eo quod nulli funeri extra ecclesiam Antverpiensem predictam sepeliendo apud fratres Predicatores, vel alibi, superponeretur vestis purpurea, sed solum sindalum [cendalum, eene zijden stof] vel *bocvanum*, cum cruce vel sine cruce. *MERTENS EN TOEFS*, I, 602, *Vonnis* v. 1836. Viere waesen tortsen, die men vore tHeylichdom draecht .. Item, een bocraen, van de iij cnapen hadden te hoyken, die de tortsen droeghen, jeghen druypen van den waese. Id. III, 546 (omtr. 1400). *Omgang der Besnijdenis*. — Gegeven om seven bocraenen daer men der Joden roekens af gemaect heeft, die Onsen Heer gheeselden en croonden. Meester Jan, de beeldeverwer, van den voirs. seven bocraenen te prenten met olieverwen. Enen standart van blauwe bocraene, vj ellen lanck, met derselver devisaen [nl. van Hertog Jan IV]. *Rekenk. v. Brab.* n°. 2405 (1424). Bokeraen. Een tonne van vj amen is geestimeert op xxv lib. De halve en vierendeel nae advenant. *Schatting* v. 1551. Geecocht .. vii ellen groenen bokeraens tot een groote wimpel; vii ellen roodt bokeraens tot ii trompetzele, om dagelyks te besigen. Van de derde wimpel [nl. de voorhandige] te stofferen in beyde syden met de waepenen [nl. der stad] .. *Kruisgilde*, 24 (1436). — Eindelijk hebben wij nog den bokeraen van Duytslant, geheeten swillich of tril, het stuck iij s. *Brab tol* v. 1597. **BOLCRAEN** van Duytslandt, *Brugghe*, oft swillich, elck stuck iij grooten. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623. **BOLCRAEN** van *Vanokryck*, het stuck van 20 ellen, maete van Antwerpen, iij gr. Ib. *DRILLE* en *TRILLE*. Zie Kil. **SWILLIGH**.

BOCKSHOREN (Boxhoren, buxhoren), zn. *Bokking*, fr. *du harang saur*. Kil. Bockshorinck, bocksharinck, buckingh, bocking. || Wie binnen Antwerpen boxhoren droeghede ochte maecte van corfharinghe, verboerde x lib. *Kb. v. Antw.* 104. Van elker meesen boxhoerens, die hierbinnen ghetouwt es, .. *DE VLAMINCK*, *Acc.* 24. Tonharinc ofte boxhoeren. Ib. 25 (1407). Nieman en zal harinc van den Heileghen lande [van Helgoland] vercoopen dan beneden Emonte oversten hornoc, noch ster-myn, noch buxhoren daerof gemaect, noch ouden harinc. *Kb. v. Diest*, b 57.

BOCKSVEL (Bockesvel), zn. *Boksvel*, *bokkenhuid*, fr. *peau de bouc*. || Een scerp met buckesvellen en met alrehande ruwer ware, beslegghen over thoeft, es sculdich 4 d. *Brugsche tol* v. 1252.

BOLDAVID, zn. *Zeildoek*, fr. *toile à voiles*. || 1 rolle boldavidt, dair men die zeilen aff maect, 1 gro. *Watertol* 1550. Boldavidts: een rolle bereet, geestimeert op een lib. Vlaems. Een rolle smal, gt xii sts. *Schatting* v. 1551. Boldavid, daer men de seylen af maect, een rolle, te weten: de breede, vij grooten, de smalle, het stuck, iv grooten. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623.

BOLGENSCHAP (Bolgescap), zn. *Beleediging*, *mismoegheid*, *gramschap*, fr. *offense*, *mécontentement*, *coldre*; Kil. *vetus: offensas, culpa*. || Sonder bolgescap ocht ocsuyn van ons, onsen nacommelingen, ocht yemenne anders van onsen wegen. *Doude Rootb.* f°. 45, *Charter* v. 3 aug. 1369. — Willems, *Brab.* Y. I, 782, drukt: sonder ons en onse „volgerscap.“ Zie **AFDOEN** 15), en **BELGENSCHAP**.

BOLCK (Bole), zn. Soort *schelvisch*, *sorte d'églefin*. || Harinc, rijnsvesch en bole zal men vercoopen in corven en niet op karren. *Kb. v. Diest*, a 36, b 54. *Bolske. Tol te Rumpst* 1603.

BOLCOM, zn. *Eene ons onbekende waar*, fr. *une denrée nous inconnue*. || 1 tonne compost iij gro. Ende bolcom $\frac{1}{2}$ gro. *Watertol*, 1560.

BOLCRAEN. Zie BOCHRAEN.

BOLLAERT, zn. *Jonge visch, ter bevolking van de vijvers*, fr. *alevin*. || Belangende de vyvers en wallen, waerop men kaerpel queeckt, den afgaenden pachter zal den vollen kaerpel vermogen te visschen vóór kersavond dat synen pacht expireert, en daerop moeten laeten het spyssel van gruy, bollaert en anterneus, 't gone volgens de breedde nootsaeckelyck is. *C. v. Auden*. 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 27.

BOLLEN, zn. mv. *Deel van een moordwapen*, fr. *partie d'une arme homicide*. Zie WAPEN.

BOLLESCHOUT, zn. *Zekere cijns, dien men betaalde onder de gemeente Goyck, Kanton St. Quintens-Lennick, en bestaande in 3 st. 6 den., 1 kapuin en 3 voertelen „broeckevenen”, het bundel (?)*, fr. *cens à Goyck*. Zie A. WALTERS, *Environs de Bruxelles*, I, 282, volgens den *Schat der cheynen*, 41.

BOLWERCKEN, bw. Overdr. *Sterken, verzekeren, waarborgen*, fr. *fig. fortifier, assurer, garantir*. || Datter onderscheyt is tusschen arbitrium en compromisum; want arbitrium wort gedaen sonder peynen, mair wort gevalleert en gebolwerckt oft gesterokt met panden en met eede; en dat compromisum wort gedaen met eender peynen. *V. D. TAV.* 316 vº.

BOMBAERDE (Bombare, bombarde), zn. v. *Werktuig om steenen te slingeren*, fr. *bombarde*. Kil. Bombarde. || De grote bombare en vele steenen. *Huytens, Corpor.* 139, *Beken*. v. 1411. Een schip van der grootte van 100 tot 150 vaeten, sal moeten inne hebben 32 personen, daeronder wesen zullen tot 25 weerachtig mannen, daeronder begrepen dry bussemeesters, 4 grote sticken ghenaeemt *passemurs*, 2 bombaerden, makende 3 ligghende stick. *Pl. v. Vl.* 29 febr. 1649, a. 5. I, 365. Zie ARTILLERIE.

BOMBARE. Zie BOMBAERDE.

BONDEKIJN. Zie BONT.

BONDERGELT. Zie BUNDERGELT.

BONET (Bonnette, bonette), zn. *Muts, pet*, fr. *bonnet*. Kil. Bonet, *pileus, vulgo bonetum*. || Bonnetten. Italiaensche, 1 kist, daerof eenen muyl de twee draegt, op xxv lib. *Schatting* v. 1551. Bonnetten oft mutsen van fyne wol, die dousijne, 11 grooten. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623. Zo wie dat dede int hof ter contrarien en eenighe vilaine sprake, ofte eenen anderen injurieerde met woorden, die zullen hanghen haerlieder bonnette eenen overganck op den staecke van den witte, ofte daervoren gheven en betalen, ten profycte van St. Sebastiaen, eenen selveren penninck, weerdich synde ses penninghen paris. *DE PR.* en *BR.* XI. *Saffelaer*, 106 (1611). *Handboog. It. Ann. acad. d'archéol.* 1856, 381 (1534).

BONETGELT. Zie GAGIEN.

BONGAERT (Bongart), zn. *Boomgaard*, fr. *verger*. || In watre, in bongarde en in alle ghelaghe dat thof van der Beverne gheleghen es. 5 juli 1299. *S. Servatius, vers* 42: Doen sij in den bongart quamen.

BONGE, zn. *Trommel*, fr. *tambour*. || Sie moten loven sinen name in eendrachtighen versamenden sanghe; in der bonghen en in der sanctorien singhen sie Hem. *Getijdenb.* 15e E. fº 27 vº. Ps. 149/150.

BONGER, zn. *Trommelslager*, fr. *tambour*; ook tamboerijn genaemd. || Dat men gaf den ministrelen, trompers, bonghers, pypers, snaerspeelders, .. *MERTENS* en *TORPS*, III, 546 (1401).

BONIFANTEN (*Boni infantes*), zn. mv. *Het oudste collegie voor arme kinderen, tevens „koo-*

knapen”, te Brussel gesticht in 1358, fr. *le plus ancien collège pour enfants pauvres, en même temps enfants de chœur, fondé à Bruxelles, en 1358*. Zie *Histoire de Bruxelles*, I, 179.

BONRE, BUNRE. Zie BUNDER.

BONT, zn. *Bondel, bundel, bussel*, fr. *botte, faisceau*. Kil. Bond, *vetus, fascis*. || Bast, 1 hondert zijn drie busselen oft bonden, 1 gr. Vls. Drie bonden wannen. *Watertol*, 1550. Verklw. Bondekijn (bloemen). *Bundeltje, ruiker, twil*, fr. *bouquet* (de fleurs). || En alle dat lof dat ye heilige van dijne waerdicheit gedencken of spreken oonde, en dat hondert dusent werf gedubbelt met enen bondekijn van roden rozen en witte lelyen en fyoelen te samen geknoft, zende ic U te love. *Honderd merk*. 101.

BONT, GEBONT, zn. *Duister w. der lakenweverij*, fr. *terme obscure de la draperie*. || En elc ganc moet inhebben xxiiij waerp draden, twelke comt int laken xvc draden ghelijcwaerps, xij draden min, die maken vij ghebond en 1 half. En elc ganc moet inhebben xxiiij waerp draden, twelke komt int laken xiiije draden jelyzwarps, vij draden min, die maken vij bond. Zie GANCK.

BOOM, zn. *Beste boom. In het leenroerig stelsel een der vooruitgemiengen van den oudsten zoon in het vaderlijk stamhuis*, fr. *le meilleur arbre, dans le système féodal, un des préciputs de fils aîné dans le manoir paternel*. || Is op leen geen sterchhuys, noch gheen wal, so houdt de grondeneer tweekste huys, en den besten boom, te zijnder kuere (*versta*: den besten onder de boomen). *WIELANT, L. v. Vl.* 65. Eenem leenhoudter ofte leenhoudterigghe, op wien succederen eenighe leenen, daer huysen en boomen op staen, en volght niet meer dan den besten vuurst en den besten boom, metgaders al dat bin der aerden licht besloten. *C. v. Veurne, Leenhof*, III, 14. Alseer gheen fortresse, mote, noch huus van plaissance (alutende met valbrugghe en es), zoo behoudt de successeur-leenhoudter en volght den leene de beste vuurst ofte huus, den besten boom staende opt leen, metgaders het duufhuus en de poorten, van der zylatten nederwaerts. *C. v. Kortrijk*, xv, 21. Den leene sal volghen de beste vuurst op 't leen staende. En daer gheen huysinghen op en staen, den besten boom; en werden alle d'ander catheylen daerop staende deelsaem. *C. v. Poperingen*, xxx, 5. Zie ook *SCHADUWBOOM*.

Boom der maesenschap. *Stamboom, geslachtboom*, fr. *arbre généalogique*. Van den boome der maeghschap geheeten *arbor consanguinitatis*. *V. D. TAV.* 230.

BOOMHOUDER, zn. *Tolboomhouder*, fr. *garde-barrière*. || Opdat de pachters ofte pachter te min in hunne ghepachte rechten verkort souden wesen, soo wordt wel en expresselyck verboden aen alle aluysmeesters, speyhouders, boomhouders, .. eenige schepen, te laten passerem... tenzy... *Middelen v. Vlaanderen*, 18 febr. 1702, a. 60.

BOONEN, zn. mv. *Zoocals thans*, fr. *des fèves*. || Van boenen. *Kl. tol te Brugge* v. 1269. Desghelijcx van erten en van bonen. *Kb. v. Diest*, a, 61.

BOONHOF (Boenhof), zn. m. *Boonakker*, fr. *champ de fèves*. || Ken sille beemts, .. gheleghen te Moelstede opt Wedevinne, tusacen den boenhof en bemt der Lazarien en... *Schep. Land v. Diest*, 10 mei 1396.

BOONSAET, zn. *Land bezaaid met boonen*, fr. *terre semée de fèves*. || IIII bundre bezaaid met evenen; daerof sal deen bundre wesen boonsaet. *de PR.* en *BR.* IX. *Nazareth* 4 (1420).

BOONSETTE, zn. *Planthout of —ijzer, poot-ijzer*, fr. *plantoir*. || Een boon- oft eertsette. *C. v. Antw.* 1582, xli, 106, *Het voordeel nae de landt-rechten*.

BOORT, zn. *Boord, rand, fr. bord, extrémité*. **De clock slaen aen een boort.** *De brandstorm- of alarmklok kleppen*, fr. *sonner le tosin*. || De ambochten ghinghen weder te marct en sloughen de clocke an een boort, den ijen in meije xiiijc lxxxviiij. — Up den iijen van meye, snachs omtrent den middernacht, en snuchtens, omtrent den drie hueren, slouch men te Brugghe de clocke an een boort, want de viande waeren voor de poorte. *Piot, Chron.* 261.

BOORTOCHT, BOORTUOCHT. Zie **BORCHTOCHT**.

BOOSHEIT, zn. *Arglist, fr. artifice, ruse*. || Zoo wij neemt orloff zijn beteringe te doen nae dij forme van deeser statuten, hij zal doen zijn beteringe van daghe te daghe, zonder boesheit, en en sal nijt moghen geneeken der stadt, daer ment weet, up een mijle nae, hij en hebbe gedaen zijn voerscreve bevalt. *K. v. St.-Truiden v.* 1366, a. 65.

BOOT (Boete), zn. Droege en natte inhoudsmaat. *Fat, ton*, fr. (*Mesure de capacité pour matières sèches et liquides*) *tonne, baril*. Zie **VERDAM**. || Dat de apothecaryse, die in onser stadt van Brussel sullen doen comen eene geheele pype suets drancs, malevezeyn oft andere, oft twee oft drie boeten. *Bekenk. v. Brab.* reg. 135, f°. 115 v°. *Ord.* 6 nov. 1479. Pruymen van Damaet, 1 pype, viii gr. Een boote van omtrent vyf amen, x gr. *Watrolt v.* 1550. Id. 1 pype, geëvalt iiii lib. Een boote en een quartel nae advenant. *Schatting v.* 1551.

BOOTSCHAP (Boodschap, bodscep), zn. *Kennisgeving aan de stadsoverheid van het overlijden van eenen stadsliflochtenaar, en gevolgelyk van de ophouding zijner rent; waarbij men in aanmerking neme, dat de registers van den burgerlijken stand gehouden worden door de geestelykheid, niet door de stadsoverheid; fr. Notification à l'autorité municipale du décès d'un pensionnaire de la ville, et conséquemment de l'extinction de sa rente; notons à ce sujet, que les registres de l'état-civil étaient tenus par le clergé et non par l'autorité civile*. || Dat elc, die voortan eeneghe assise hueren sal, ten hende van den jare.. overbrighen sal sijn rolle van sijnen assignamente van dier assise, die hij sal ghehad hebben, en verclaeren.. welken van den pensionarijsen daerin staende dat hij binnen dien jare betaelt heeft, en welken hij niet betaelt heeft, te dien hende dat de poort heffen sal dan de somme van den ghelde dat den pensionarijsen niet betaelt en es; en dat zullen die assisers dan der poort moeten overlegghen; ute ghedaen, dat hemlieden, bij verstarften, versohenen es binnen den jare van sijne hueringhen, dat hem dat blive... „mits eenen scilde.. van der bodscep gheverde", up datter hemlieden bate of comen es; „anders ghelt de poort den schilt van der bodscep altoes van der doet." **DE VLAMINCK, Acc.** 38. **Bootschap van sijne moeder.** *Eene lage schimp, welker beduiding ons ontgaapt*, fr. *littér. des nouvelles de sa mère, une basse insulte dont la signification nous échappe*. || Soo wie den anderen heet liegen, oft bootschap seet van synder moeder, in erren en grammen moede, die sal verbuieren een boete van eenen stuyver... maar eest in geen en erren moede, soo

ist een slechte boete, te wetene, een oort stuyvers. *Stat. v. d. handboog te Diest v.* 1531, a. 34.

BORAIGE, zn. *Bernagie, fr. bourrache*. Kil. Boragie, bruynagie. || Een pot boraige, geëvalt op xv lib. *Schatting v.* 1551.

BORCH, zn. m. *Burg, burcht, slot, kasteel, fr. château, château-fort*. Kil. Borg, borcht. || Item, mccc lxxv, begonst men den borch oft sloth te Vilvorden. *Acad. d'archéol.* 1850, blz. 165.

BORCHBREUCK, zn. Eigenlijk *Borchvredede-brake*, fr. *infraction à la paix du Bourg ou château*. || Het schenden of verbreken van den Burgrede werd, of met de halsstraf, of met het afhouden van de hand gestraft. *MERTENS en TORFS*, I, 179.

BORCHGRACHT, BORCHGRAFT (Borchgracht). *De gracht rond eene burcht*, fr. *le fossé qui entoure un château*. || De ij zwanen, te weten, manneken en wijken, van eender hofgracht oft borchgracht, die niet gewoenlyc syn te vervliegen oft [van] plaetse te veranderen van dier con-treyn, volgen der erven. *v. d. Tav.* 229. Dat de lancxlevende van den schilde oft van ridderstamme geboren, naer het scheijden van den bedde, voorwt heeft het opperhoff, de huisingen binnen de val-brugge en borchgracht sijnde. *C. v. Santhoven v.* 1570, xi, 5.

BORCHGRAEFSCHAPPIJ, zn. *Burggraafschap, fr. burgraviat*. || Van der borchgraefscapie. Die borch-graefscapie van Antwerpen, meter manscap en met allen dien datter toebehoert. *Deeling v. Diest*, 21 dec. 1337.

BORCHGRAVE (Borghgrave, bourchgrave, bourhgrave; borchgreve, borchgreeve; borchgravinne, borchgrevinne, borchgreevinne), zn. *Burg-graaf, burgravin, fr. burgrave, châtelain, châte-laine*. Lat. *castellanus*. *De heeren van Diest waren burgraven van Antwerpen, en men treft dezen kunnen titel in de bovenstaande schrijfwijzen aan in den loop der xivde eeuw, fr. les seigneurs de Diest étaient châtelains d'Anvers, et on trouve ce titre orthographié comme ci-dessus, dans le cours du xiv^e siècle*. || Woutre, here van Nevele, borch-grave van Corterike. *Jan.* 1283. Arnout, here van Dyest en borchgreve van Antwerpen. 17 juni 1290; Lat. *castellanus*. Gheraert, riddre, here van Zot-tenghem en borchgrave van Ghent. 1 juni 1293. Borchgreve van der Borch en huse van Vilvorden. *Bekenk. v. Brab.* reg. 131 f°. 12 v°. (1404).

BORCHRECHT, zn. *Recht van de Burcht van Antwerpen over zekere steden en dorpen, fr. droit du château d'Anvers sur certaines villes et communes*. || Een groot getal steden en dorpen waren gehouden in de bewaring, het onderhoud en de verdediging der Antwerpsche Burcht; voor welken dienst zij vrij en ontlagen waren van de belasting genaamd *Riddertol*, die reeds van in de viiie eeuw te Antwerpen werd geheven, en tot het einde der xviiie binnen de burcht is blijven betaald worden. *MERTENS en TORFS*, I, 166. Zie ook **A. WAUTERS, Environs**, II, 438, en **RIDDERTOL**.

BORCHRINCK, zn. m. *Ijzeren ring aan de poort eener burcht, fr. anneau de fer à la porte d'un château*. || Soo wie teenen leengoede spreken wilt, moet aldaer ierst den heer genoech doen van des hy hem sculdich es te doene van rechts-wegen, binnen veertich dagen. En of hy [nl. de heer] waere buyten den lande, soe sal hy den heere soeken tot zynder woenstadt aen den rinck van der doren, met oircoutschap van den mannen van denselven hove, en daermet es hy verwaert jeghen den heere, want hy hem thuyse gesocht

heeft. L. GALESLOOT, *Inv. arch. cour féod. Brab.* xlii (Boxhorn). Zie ook AKNSLAEN 2).

BORCHSTEDE, zn. *Omoang eener burcht*, fr. *pourpris, enclos d'un château*. || Soe leghet in die vorseide borch en die borchstede, in watre, in bongarde, en in alle ghelaghe dat thof van der Beverne gheleghen es, omtrent twee bunre. *Schep. v. Sint-Antelins*, 5 juli 1299.

BORCHSTORM (Borgstorm, buerghstoorm), zn. *Twist in de burcht van Brugge*, fr. *querelle*, ofr. *meêlê dans le Bourg de Bruges*. || Hoe en in wat manieren, en wie sculdich es te berechtens den twist die ghevallet in de Buergh, die men heet Buerghstoorm. *C. v. Brugge*, I, 257, 22 juli 1289.

BORCHTOCHT (Borchtucht, boortocht, boortucht, burtucht), zn. v. *Borgtocht, borgstelling*, fr. *cautionnement*. Kil. *Borgtocht*. || Zo wie ghevloen es huut den dorpe omme bekende schult of omme borchtochte, heeft, die fugitiv es, erfachtechede in de prochie, die erfachtechede zal men roupen drie vierthien nachte in de kerke van Saffelaere, en vercoepen ze, omme met den ghelde ghenoech te doen voer de schult ofte voer de borchtochte. *K. v. Saffelaar*, v. 1265, a. 59; *Lat. pro debito vel pro plegiatione*. Soo waer een leengoed wert vercocht ter boortucht, ne mach hem een grondenare niet ontherven bi noode, het moet syn ghedaen bi hoire. *Jus feud. fland.* c. 41. Hieromme doet men keragebode, en maect dach coopers, vercoopers en naercoopers, en danne moet de naercoopers in hove commen, eer syn maech onthervet es. En al ware tleen vercocht ter boortucht, hi moeste daer tgelt al ghereet hebben en drooghe betalen, naer hofrechte. *Id.* Danof zo ne mach niemen boorghe syn die zelve zekere doen moet; en mach ooc niemen boorghe syn in ij steden [nl. plaatsen] of meer... — En es te wetene, dat men dese boortuchten vernieuwen sal van jare te jare. *K. lakeng. Iperen*, xiii. *Hosteliers*, blz. 211. Wanof den clerc hem sal doen bewaren van sekere en borchucht van elcken coopers, up sinen plucht en adventuren. *C. v. Iperen, Kast.*, a. 145 (1535). En sulcke burtucht, voor Wette ghekendt, sal hem alsowel bestrecken up de boete en wettelicken costen... als van den principalen. *Id.* a. 158. Dinghet eene partie, en hare borgen sterven, si moesten nieuwe borchtocht doen. *Leenrecht*, v. 1528, x v°.

BORCHTOCHTEN (Boertochten), bw. *Doen borg stellen*, fr. *faire donner caution*. || Waert sake dat dy firsters imand finden der geboscht hette in den vors. bosch, mit nacht ofte mit dach, ofte op geboden vierdag, den mogen sy boertochten ofte vangen tot des heren will, sonder hem lijf ofte leet af te nemen. *Belg. Mus.* V, 432. — Waert auch sake dat emand van den firsteren gebortocht wierde, en seggen woide he en ware niet te recht gebortocht, so sal de here van Born tot syn genogen een holtgegend doen maken. *Id.* 433.

BORCHVREDE, zn. *fr. paix du Bourg*. Zie MERTENS en TOFFS, I, 179. Volgens Lexer: *Bure-vrede, burgvrede, stadvrede; het rond de burcht en de stad liggende grondgebied, binnen welke de vrede onderhouden moest worden*, fr. *le Bourg et le territoire autour de la ville ou la paix devait être observée*. Grimm *Bürgfriede*. Vgl. BORCHVREDE.

BORCHWERCK, zn. *Leenheerendienst, slaaf-sche werken, karweiën*, fr. *services de serf ou ténancier, travaux serviles, corvées*. || *De omni jure quod in eadem terra habui, in tallis, herbergariis*

et borgwerch et aliis servitiis... Quidquid habui in predicta terra, in tallis, herbergariis, quibusdam servilibus operibus, que vulgariter appellantur borchwerch. *Chron. Ninivense*, in het *Corpus chron. Fl.* v. DE SMET, II, 869. *Brief v. d. heer v. Boulaer*, 1231.

BORCHWERCKER (Meester b—), zn. *Vesting-bouwer*, fr. *maître de travaux de fortification, ingénieur militaire?* || Item, zo was hier doen commen Gillis Stolle, meester borchwerckere, die men zeide dat te meneghen plaetsen, an steden en an casteele, secone fortificatien ghemaect hadde, omme advys te hebbene met hem hoe men de stede fortifyeren zoude; hem ghesincet voor syn costen dat hy hier quam ten ontbieden van den heere en van der wet, als twerc ghemaect was, .. xvij s. *Reken. Ninove*, 1476.

BORCHWERCKER, zn. *Werkman, arbeider aan vestingwerken*, fr. *ouvrier aux travaux de fortification*. || Costen van dachuieren van metsene, temmerene, hantwerckers en andere. Eerst betaelt viere borchwerckers van den steenen uter Beverbeken te doene, die int water ghevalen waeren van den hoever, doent doeyde. *It.* bet. vier anderen ghesellen. *It.* noch eenen anderen werckman. *Id.* *Rek.* v. 1480.

BORDE (Boerde, boerden, bordene), zn. 1) *Last, vracht*, fr. *charge, fardeau*. Kil. *Bordene, borde, onus*. || So wie ter ghilde behoort en ziec wert van ghemene siechede, of onder buerdene ghequet wart, sal hebben vi den. par. adaghes van der giuldo. *K. d. Rijke pijnders te Brugge*, 1291. Waert dat eenich mensche droughe of dede draghen boerde, of de [dede] voeren buuter der stede te vercoope lakens, die zaghelweerdich waeren onghewaerdeert, waere de boete van xxx s. *Nieuwe k. volwoevers te Aalst*, 15de E. (III, 423).

2) *Fig. Last, verplichtingen, belastingen, drukking*, fr. *charge, obligations, impositions, fardeau*. || Wie bidden onsen lieve vrienden, den seggeren voerghenoemt, dat si de bordene van desen paise en van desen seggene in hem nemen en begripen. *Brab. yeesten*, I, 710 (1303). Soe hebbe wi, seegheren vorghenomt, .. de bordene van desen segghene tonswert ghenomen. *DAVID, Machelen*, 14 sept. 1308, blz. 469. Die te Dyest woenen en gemeyn boerden dragen metter stad van Dyest, en in voers. ambacht comen willen en meesterye houden, die sullen geven twee Holl. guldenen; dats te verstane vloess [fluks] den eenen gulden en binnen jairs daerna den anderen. *Stat. timmerlieden te Diest*, v. 1402, a. 2. Mine boesheden sijn mijn hovet boven ghegaen en op mi beswaert als ene aware bordene. *Getijdb.* 15de E. *Soven psalmen*, 37/38. *Sicut onus grave*; var. alsof ic onder een swaer boerden laghe.

BORDE, contr. voor *Behoorde*. || Also ghelike, soo wie ghelt leende up tiken die borde ten ambachte ofte ter meiseniede. *Tijkwoevers v. Sinte-Pieters*, Mei 1280.

BORDEEL, zn. *Zoals thans*. || Waer men den coninck bevonde metter broken in stoven, bordeelen, met anderen wiven dan met sinen ghetrouden wiven. A. WAUTERS, *Sermens*, blz. 23. *Ord. v. d. kantboghe* § 4 (15de E.). Bordeel houden. || Die syn dochteren prostitueert en daarmede wilens en wetens bordeel en oneerlick leven houdt, verbuert alle syn goet, en ten eeuwighen daghe gebannen te syne. *C. v. Antw.* 1545, II, 38.

BORDENAER (Burdenaer), zn. *Trachtdrager*, fr. *porte-faix*. || De burdenaers werden ooc dic-

wils verdruct; zoo werden ooc de vleeschauwers. Zij [nl. de Spaansche soldaten] namen en ghaven dat zy wilden. *Bor. tijden*, III, 97.

BORDESCHCE (Bordesken), zn. *Luifel*, fr. *auvent*. || Niemand en vermogh bujten sijnen gevel ter straeten te werken, 't sij bordeskens, steeghers overspronghers oft andere, beletende de lucht en 't gesichte van de ghebueren, en oversulx is men gheconstumeert van outs alle bordesken maer te maeken vijf voeten breed metten eusieloo, te weten, van den stijl van de pajen [nl. pulie] ter straete waert, soo neder als men wilt. *C. v. Edingen*, VIII, 16. Zie **BARDSCHE**.

BORDOEN, zn. Orgelwerk. *Brompijp*, fr. *bourdon d'orgue*. || Een bordoen met eender holpypen boven luydende. *BATMAKERS*, *St.-Sulpice*, I, 116 (1523).

BORDURE, zn. v. *Versiersel* van den koning van het gild, fr. *ornement du roi de la gilde*. || Dat oick den coninck, die ten selven daghe den gay afschieten sal, voer sijn schoete, ter hulpe sijnder borduere, van der gulde ontfansen sal zes schelle grooten, en mits dien sal deselve coninck gehouden sijn deselve zijne bordure te doen makene en draghen binnen zes weken naer 't schieten van der gaye. *DE PR. en BR. XIV. Zelzats*, 20, *Handboog* (1526).

BOREN, bw. *Boren*, *heffen*, *ontvangen*, fr. *lever, recevoir*. Kil. *Boren*, *beuren*, *lever*. || Daer die heer eenen penninck uytleeht, om dat vonnisse te halen en 't hoeft te brengen, daer mach hy twee penninghen weder voor boren. *C. v. d. Grave*, IV, 7. Zie **BEHELLEN** 5).

BORGE (Boorghe), zn. *Thans borg*, *borgblijver*, fr. *répondant, caution*. || Van desen vorwarden en van desen gelde soe sin borge en saecwildege N. N. 25 nov. 1296, *Schep. v. Assche*. So wie dat bi nachte gaet, na die diefeloocke, sonder lanterne ocht sonder licht, verboert xx s. En men sal hem in den Steen legghen totten daghe, opdat hi gheen borge ghesetten en can. *Kb. v. Antw.* 24. So wie hem boorghe kendt voor andere, [t]sy voor Wetten oft anders, werdt gherekendt boorghe en principael, tenware dat hy hem gheconstitueert hadde boorghe, tgoedt van den principalen vooregaende. *C. v. Iperen*, *Kast.* a. 158. En *passim* in alle de Costumen. **Binnenborge**. *Borg onder het rechtsgebied behoorende*, fr. *caution justiciable*. || Egheene partije en wordt ten ordinarisen landghenechte in rechte ontfanghen, sonder eerst en alvoeren een sufficiente binnenborge gheseth te hebben oft te stellen. *C. v. Casterlee*, I, 3. Zie ook **SEKER** (POORTERLIJCK. *Borge-voochdij*, zn. *Borgblijvende voogdij*, fr. *tutelle cautionnaire*. || Voor teeecken van der borge-voochdije, van elke acte ij s. p. *C. v. Auden*, 2de d. 19 febr. 1619. *Greffiers van Uppervooghdien*.

BORGEN, bw. 1) *Laten borg stellen*, onder *borgstelling vrijlaten*, fr. *relaxer sous caution*. || De scoutete en mach niemene borgen no laten gaen, die hem wert gewiset te houdene bi Wette van ongewisden dingen sonder sabbets orlof, het ne ware van haven. 25 febr. 1252.

2) *Op goed vertrouwen leenen*, fr. *prêter à crédit*. || Dat men borchet sonder borge, dat en mach men verrijcken op niemene dan op den man en op sijn goede. *Dis is trecht van Uccle*, a. 79.

BORGER, BURGER, zn. *Thans burger*, fr. *bourgeois*. Vr. *Borgersse*, *bourgeoise*. *C. v. Maastrecht*, *Oork.* 23 oct. 1413, a. 10, 20, 21. *Borghersche*. Ib. *Oork.* v. 1372, blz. 436. *Borgersse*. *Piot*, *Cart.* 23 apr. 1569, blz. 622.

BORGERMEESTER (Borgemeester), zn. *Burgemeester*, fr. *bourgmestre*. *Men onderscheidde in Antwerpen, sedert het jaar 1409, eenen Buitenburgemeester en eenen binnenburgemeester. De eerstgenoemde was ook de eerste in rang, en werd gekozen buiten het college, onder de goede en notabele borgers, terwijl de binnenburgemeester in het college gekozen werd; fr. On distinguait à Anvers, depuis 1409, un buiten- et un binnenburgemeester. Le premier était aussi le premier en rang et était élu hors du collège, parmi les bons et notables bourgeois, tandis que le second était élu dans le collège.* *C. v. Antw.* 1582, *Bijlage IX*, Tit. I a. 23.

BORGIE, zn. Wellicht eene schrijffout; er schijnt eene *verfelot*? méé bedoeld te wezen; toeh niet boragie? *une drogue pour la teinture*? || Van elcken sack wollen, van elcke bale greinen, borgen, meede en diergelycke; van elcken stuoke ij d. *Groote tol v. Brab.* reg. 131, 15de E.

BORCKELS (?). || Borkels laken vuyt Oistin. *Watertol*, v. 1550. Zie Verdam **BORKELSCHE**.

BORNE (Borre, burne), zn. 1) *Bron*, *bronwel*, fr. *source d'eau vive*. Kil. *Borne*, *burn*, *born*. || *In eadem cultura... juxta locum qui dicitur Marstborre* [i. Mertsborre, Meertsborre, gelijk overal]. Inter Martii fontem et Pedam. *Bruss. godsh. H. n.º 1553*, anno 1217, *Anderlecht*. Een broec onder den borre ligende. *Charter der abdij ter Kameren*, 23 juni 1297. Van rivieren, beken, van levende borren te leyden en beleiden. *MARTINEZ*, 4 en 77, *oork.* v. 22 dec. 1447. — Er is schier geen dorp in de omstreken van Brussel, of men vindt er een *locus dictus* samengesteld met *borne* of *borre*. Zie mijne *Geleegenamen in Brabant*.

2) *Bronwater of regenwater*, fr. *eau de source ou de pluie*. || Int heerste, soe es hi sculdich te leverne vierendeel van den burne, daer de heeren hare ande in duasen, ten lavoere voer den restere. *Van Lokeren*, *St.-Pieters*, n.º 622, a. 16 (13de E.). Vort en mach nieman dat scouden dat root ghevarwet es, in loeghen noch niewerincs inne dan in sconen borne. *K. lakeng. Mechelen*, 1331—1333, a. 20. Vort, soe sal een iegheliic varwere sine varwe maken van verschen borne. Ib. a. 23.

Te borne (borre) en te broede. Fr. *au pain et à l'eau*. *Eene niet ongewone straf in de middeleeuwen voor schuldenaars, misdadigers, landloopers*, fr. *un châtiment assez ordinaire au moyen-âge pour des débiteurs, délinquants, vagabonds*. || Deghene dien men [den schuldenaer levert], hy moetene houden boven der erden, stroe onder hem en plumen onder syn hoofd, en yers alsoevele alsoe hy wille tusschen enie en cnoessele, en wech ter stille cameran, en borne en broets genouch. *C. v. Gent*, *Gr. charter v. 1297*, a. 92. Weert dat die meedidige bijnnen der stadt vrijheyt queme ijer hij deese bevaert gedaen hedde, die sal ghehouden en gevangen gesat werden ten borne en te broede, totter tijt dat hij die stadt voer dien wech betaelt heeft vijftich reale. *Piot*, *Cart. K. v. 1366*, a. 82. Die vochte sonder wonde of mincke, die zoude ghevangen sijn xl daghen te borne en te broede. En [die] vergaderinghe en ramijnghe achter straten maecten, zouden ghelijox xl daghen ghevangen sijn te watere en te broede. *DE PAUW*, *Fgh.* 158 (1381). Als eenich schuldre gelever wil worden voer sijn schult..., datten men leveren sal denghenen dien hij schuldich is voir sijn schult, en houdene bijnnen der stad en boven der eerden, in gevuechliker steden, en dat hij

hem aendoen mach alsoevele ljaers als hij tusschen knoesselen en knijen draghen mach zonder quetsen, en dat hy hem geven sal eenen penninck Lovens weert broot adaeghs en alsoevele borrens als hy behoest, sonder sinen cost; en wilt hem eenich vriend meer goets doen, dat sal hy hem te goede laten worden. *Mechelsch formulierboekje*, 15de E. En oft zy, mits huere armoeden, deselve royalen nyet en consten betalen, dat zy, in dien gevalle, gecorrigeert zullen worden mit anderen penen corporeel, hetzy te borre en te broode eenen tyt gestelt te wordene, berrende keerssen te dragen voere die processien van der kercken, oft mit anderen emenden en beternissen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137, f. 106, O. 10 nov. 1519. It. *C. v. Aalst*, blz. 278. JAN v. DIXMIDE, 58.

BORNEPUT, **BORREPUT**, zn. *Bornput*, fr. *puits d'eau vive*. Kil. *Bornput*. || Gemeyne particuliere borneputten moeten by de proprietariassen, oft deghene die deel oft acces daertoe hebben, om water te halene en te putteno, gelyckelyk huys voer huys onderhouden.. worden. *C. v. Antw.* 1546, VIII, 63. Int maken oft repareren van eenen borneputte, die gemeyn is voir de gebueren, zyn allen de gebueren, die denselven moeghen gebruycken, schuldich te geldene. *C. stad Mechelen*, XIV, 46.

BORNETTEN, bwa *Zekere bewerking van het laken*. Het enkele *netten* is ons bekend. || Dat niemen laken no stucken maken en sal om bornetten no om te varwen, en moet tierst an die rame geweest hebben. *K. lakeng. v. Brussel*, v. 1376, *Int*. So wat man een lanc blauwe, ... en tgelijc valt meer dan die helecht ochte gerechte helijcht, sonder archliis, dat sal men in 13 stucken snijden, op der gulde kamer en niewerinx elder, en dan sal men hem orlof gheven: eist een breef blau, dat hi die helike helicht greynen sal, opdat wert es te greynene of meeden, en dander helicht sal hij bornetten mogen; en dese sal hi vercopen mogen op tie halle sonder enich drom inde daerane te stoppene. So waer hi anders dade, so waer hijs op daken verboert en 1 lb. gr. lakensghels. *Ib.* a. 2. Zie **ASSIJSSELACH**.

BORNEWECH (*Borrewech*), zn. *Weg die naar de bron of naar den bornput leidt*, fr. *chemin qui conduit à la source ou au puits d'eau de source*. || *Una pecia vinee sita in loco dicto Borrewech* 1478. *VAN EVEN*, *Louvain mon.* 41 (4). Item, noch van eenen wyngaerde gheleghe in den *Bornewech*, 1508. *Ib.* (5). (Breedte der wegen:) Een en borrewech, zesste voeten. *Ord. Raad v. Brab.* 24 apr. 1510. Een en borrewech moet wyt zyn vyff voeten. *C. v. Aalst*, x, 7. Es die man cossate, soe sal, die lanxst leeft, thuys behouden daer die roec ute gaet, metten oeydruppen, metten borreweghe, en met enen kerckwege, ute en inne te gane. *Onderscheet v. Uckele ende Bruesele* (14de E).

BORSARIS. Zie **BRURSARIS**.

BORSE (*Borsa*), zn. v. *Geldbeurs*, fr. *bourse à argent*. || Syne beste borsse oft tessche, sonder silver daeraen te wesen. *C. v. Antw.* 1582, XLI, 101. *Het stadt voordeel*. De beste borsse oft herten, sonder goudt oft silver daeraen te wesen. *Ib.* 102. **In borse gaen**, —loopen. (*Munt*). *Gangbaar*, in omloop zyn, *dagelijks in betaling gegeven en ontvangen worden*, fr. (*monnaie*) *ayant cours, monnaie courante*. || Tuentuintegh scellinghe penninghe erfys payments, alsoe elcs tyts lopen sal in borse binnen Dyst, alsoe men desen sys ghelden sal. *Schep. Land v. Diest*. 17 mei 1303, 2

febr. 1305. Vir pond erfys payments, alsoe in borse binnen Dyst lopen sal allen tiden als men desen sys ghelden sal. *Schep. v. Diest*, 26 mei 1305. Aghtien scellinghe penninghe erfys, alsoeloes payments alsoe lopen sal in borse elcs tyts alsoe men desen sys ghelden sal in Dyst. *Id.* 12 mei 1306.

BORSEDRAGER (*Borsedreger*), zn. *Stadsontvanger*, fr. *receveur de la ville*. || Voert sullen wy setten elcs jairs twe borsedregheren [*var. borsedrageren*] in onser stat voers., by rade onser scepenen, en die sullen hebben enen slotel van onser stat segelo, met onsen scepenen, en rekenen van jaer te jaer voer ons scepenen, geswoerne dekenen van den ambachten, en een deel van den goeden knapen van onser voirs. stat. En dese borsedrageren sullen ontfaan al der stat renten, en men sal hem lonen by den rade onser scepenen, gheswoerne, dekenen, en een deel der goeder knapen van onser voers. stat. *Cart v. 's Bosch*, f. 6 v. *Oork.* 16 sept. 1336, a. 9. *Brab. Y. I*, 808, 809: *Borsedragers*, *borsedrageren*.

BORSEGELT, zn. o. *Loopend, gangbaar geld*, fr. *argent courant*. || Alsoedanech gelt alsoe in borse gheet en daer men mede coopt en vercoopt. *Schep. v. Rode ende Alsenberghe, Godsh. Brussel*, v. 203 f. 22 v. (1297). Voere dese selve scepene [*nl. v. Bugghenhout*] quam een vrouwe en eijschde eenen man XL s. erflic, die sij jegen hem hadde gecocht, en die woude hebben met alsulcken penninghen als men erfchijns betaelt op en neder. Doen antwoirde die man en seijde: dies en soude niet sijn, die scepen en wijdest haer; hij waer haer schuldich XL s., en die soude hij haer gelden met borsegelde. Hierop maende die heer die scepen, en sij en waerens niet vroet. En men gaf hem tUccle: dat hij soude gelden met erpenningen. *Vonnissen v. Uccle*, 36. Dat de voirs. Vrouwe, noch huere godshuyse, der stat jarlix.. niet meer schuldich en syn dan v stuyvers payments, soe is over desen [*L. overdragen*] by den rade van der stat, .. hoevale dat den voirs. schepenenbrief begrypt van v stuyvers payments, en mids dat denselven brief nyet inne en houdt borsegels, dat de voirs. Vrouwe en huere convent, voer deselve v stuyvers payments jaarlix betalen sal v stuyvers out sys. *VAN EVEN*, *Louvain mon.* 35 (1). 27 febr. 1531. Zie **BORSE**.

BORSIER, zn. *Ontvanger*, fr. *trésorier*. || Voor het aenteecken en op den cautieboek der date en somme der tellingen die ieder borgemeester aen den borsier komt te doen 't jaers. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, III, 8.

BORSINEN, zn. mv. Een duister woord. || So es hi, ofte siin bode, [*de seure*] schuldech te zoverne die torve van borsinen en van mulle, en so doet hi ofte siin bode alle die borsaine diere vallen, en dat mul, daer hi wille. *VAN LOKEREN*, *St.-Pieters*, I, 295 (13de E).

BORSTBOOM, zn. m. *Balk*, waarin de schuifdeuren van een watermolen gevat zyn, fr. *sommier dans lequel sont enchassées les vannes d'un moulin à eau*. || Moet men de wateren gaen spannen, dat is de schoffen ofte de deuren van de grondtarcken innesetten, alsoowel als de wusberderen, die van voren aen den borstboom op de waterplaat vallen en inneset worden. *MARTINEZ*, 241. Den borstboom van voren, daer de wusberderen inne staen, denwelcken ordinairlyck gemetat is in den muur van het molenhuys. 266. Zie **WORSTGAT**.

BORSTGEWEER, zn. o. *Borstwering*, *borstmuur*, fr. *parapet*. Kil. *Borstgeweer*. || Die stadt sal hebben tot hueren behoefte het oudt

borstgeweer en harnas van der voors. puy. MARTINEZ 123 (1576). *Fontein róór het Broodhuis*. Dat den tweeden comparant, in vergeldinge van de permissie tot het maeken van de voors. steene brugge en het leveren van allen den steen en decksels op de borstgeweren derselve brugge, ... sal moeten onderhouden. A. WATERS, *Canal*, 129 (1767).

BORSTCLEET (Burstcleet), zn. *Borstbekleding*, zonder melding waarin zij bestond, fr. *vestement de poitrine*. || ij Broucke. ij Burstcleedere. *Lav. v.* 1849. *Ned. Mus.* 1879, blz. 143.

BORSTWEER, zn. v. *Borstwering*, fr. *parapet*, appui. Kil. Borstweer, borstweeringe. || De langhde van den voers. ocsael sal syn: van der eender cruyssplynren toter ander, na uutwyssen des voirs. patroens; en dit voers. ocsael sal wesen wydt: boven, 7 voeten bynnen muers, en hoeghe, tot opte route, 14 voeten, en vandaer opwaert, voer de borstweer, 4½ voeten, dat syn 18½ voeten te samen, en dit sal hem selven uitwerken van eenen treke geborstwerckt en geleyt, om daarmede boven van den weyndelsteen op docsael te comen. *Message*, 1875, blz. 34. *Mechelen*, 16 febr. 1743, *Oksaal*. Zie ook BORSTGEWEER.

BORT, zament. van behoort. || Van der vorseider meierien en van den rechte datter toebort. 10 sept. 1298.

BORTEEREN, ow. *Wisselen, ruilen*, fr. *échanger*. Zie BARTEREN en VERBARTEREN.

BORTOCHT. Zie BORCHTOCHT.

BOSCH. zn. 1) *Verzameling van boomen*. *Bosch*, woud, fr. *réunion d'arbres, bois, forêt*, en général. In de Brabantsche oorkonden gewoonlijk gepaard gaende met *forest* en *walt* of *wout*. || Van onsen bosschen en van onsen wouden. *Chartes d. abdij v. Forst*, n^o. 11 (1352). In den voirs. bossche oft woude van Zonien. *Bekenk. v. Brab. reg.* 135, f^o. 224 (1491). In onsen bossche en foreste van Zuanyen, noch andere foresten daeromtrent. Ib. reg. 136, f^o. 243 v^o. (1508). Den bossche en walt van Meerdale... Dat nyemant in denselven bosch en walt jagen en mach sonder orlof van den heere, dan wy, als hertoch van Brabant. Ib. reg. 137, f^o. 91 v^o. (1518). Bosschen en walden. Ib. *Zekere onsen bosch en walt*, gelegen in onsen lande van Lymbourgh, geheeten des Hertogenwalt. Ib. reg. 138, f^o. 247 (1533). — Van onsen vorsteren ons voirs. bosch geheeten te Hertogenwalt. — Van denselven onsen bossche en walde geh. s Hertogenwalt. — Op onsen voirs. Walt. — Van denselven onsen walde. Ib. f^o. 248 v^o. Zie ook BATTERIE 3). — Bosch heeft ook wel eens voor synoniem het oude hage; zie HAGE. Verklw. Boschelken, bosschelkiin, *boschje*, fr. *petit bois*. || Een boschelken.. neven de droghe brake. *Chartes d. abdij v. Terkameren*, pakje 62 (1309), *Erps*. Beatrix Smets... heet onsen voirs. richter in hant gedragen een busselken opten Loxberch. *Schep. d. abts v. St.-Truiden, Hof v. Donck*, 14 mei 1426. Een bosschelkiin gelegen bi dBoechout, bi erve der Sartroyen. *Hof v. Zelke*, Juli 1445. tDerde ghesceet oft pael achter een bosselken. DE PR. en Bz. XXV. *Kemseke*, 3 (1552).

2) *Hakbosch, hakhout*, fr. *bois taillis*. || In coerne en in bosche, die gheplant es in winnenden lande. 19 aug. 1288.

BOSCHGELT, zn. *Muntwaarde van 's Bosch* (?), fr. *argent, valeur monétaire de Bois-le-duc* (?). || Den eersten coop van den voirs. bosch, ... dien cochte Woutere die zaghere, dboender om xij lib. boschgelts. *Rekenk. der Domeinen te Loven*,

1408. Of was er een *bosch- of houtgeld*, gelijk een *lakengeld*? Zie ook BOSCHPONT.

BOSCHKIST, zn. *Eene maatgevende kist van 's Bosch* (?), fr. *un coffre, mesure de Bois-le-duc* (?). || Een paar (?) ammelaken van omtrent XLVJ stucken en alsoevele servietten, op XL lib. — j. Boschkiste van XLVJ stucken en servietten, op XL lib. — j. coffre van ammelaken nae advenant van der helft van den packe. *Schatting v.* 1551.

BOSCHCOLEN, zn. m. *Houtskolen*, fr. *charbons de bois, braise*. (Nog in 't dagelijksch gebruik in Zuid-Nederland). || Item, van elken scepe boschcolen viij penn. Lovens. *Tol op de Zenne*, 1436/1531.

BOSCRUIT, BOSPOEDER, BOSSE, Zie BUSCRUIT, enz.

BOSCHPAIJEN, zn. *Schulden van houtnelling*, fr. *dettes de ventes de bois*. || Dat verscheide persoonen hem [nl. den rentmeester] schuldigh en ten achteren waeren merckelycke sommen, ter saecke van boschpajien, bemptcheijnsen en erfpachten als andere innecommen. *St.-Archief te Dierst*, 5 aug. 1729. (Bevel v. d. Raad v. Brab. om aan het armbestuur alle zijne uitstaande schulden te betalen.)

BOSCHPONT, zn. *Muntwaarde van 's Bosch*, fr. *livre (valeur monétaire) de Bois-le-duc*. || Twee boschponden, elck pont tot seven stuyvers. *C. v. Reusel*, a. 107 (Omtr. 1610).

BOSCHRECHT, zn. *Gerecht dat oordeelt over zaken de bosschen der domeinen betreffende*, fr. *tribunal forestier du domaine*. Blijde inkomst v. hertog Antonis, 18 dec. 1406, a. 26, en v. Philippus, 1427, a. 36. *Pl. v. Brab. I*, 143, 149. Zie Verdam.

BOSCHVROENTE, zn. *Gevangenhuis van Zoniënbosch, waarin men de overtreders in zake van boschrecht opeloot*, fr. *prison dans laquelle on enferme les délinquants en matière de droit forestier*. *Bekenk. v. Brab. reg.* 134, f^o. 194 v^o, 154^e E.

BOSCHCHEN, ow. *Hout kappen of hakken, snoeien*, fr. *tailler, élaguer le bois*. || Niet meer rechten en sal ein heer van Born in den vors. meer hebben, te bosschen noch te hoven. *Belg. Mus.* V 428. En vort so mach een iegelijk minsch, der wont in eenich [van der] vors. xiiij kirsplen, boschen wanneer dat he wilt, op alsulcke keur als hiernaer bescreven steit. Ib. 429. — Were dat emand, binnen den tijde dat he [nl. het bosch] te vreden leeg, boschde, het war grun hout ofte takken. — En waert sake, dat desen vors. bosch alsins te vrede lege, en dat een here van Borne imand geeft hout in den vors. bosch, des weer luttel ofte veel, soo muchten alle die vors. gemeinten wederom boschen als i eerst deden eer he te vreden gelacht was. Ib. 432. Een tochtensar en mach gheen eycken boomen, noch andere opgaende houten uytdoen, afhouden oft vercoopen, noch ook boschen, strunckboomen noch dyergelijke boomen hoven dan op heuren gerechten tijt en sy en syn ten minsten oudt, te weten herdt houdt sesse jaeren, en weeck houdt vyf jaeren. *C. v. Lier*, xiv, 5. *It. C. v. Antw.* 1545, XIII, 67. *C. v. d. Kiet*, xi, 3. *C. v. Santhoven, impr.* a. 82, 84. Ingevalle den pachter de bosschen langher liete groyen dan neghen jaeren, mits dat, bi toedoeane van dien, de bosschen souden moghen verdrooghen, soude in dat cas den pachter ghehauden zyn den propietaris schaden en interesten te betalen. *C. v. Auden. I*, ix, 22. *Boschen ende canten*, fr. *bois taillis et lièvres de bois de raspe*. || Dat de landloopers, roovers en stroopers van publicque wegen hun dickwils commen te verbergen in de bosschen en canten gestaen omtrent de publicque wegen, ... t Hof..

ordonneert.. aen alle eygenaers, tochtenaers, pachters oft gebruyckers, hebbende bosschen oft dobbelkanten van scheir- ofte slaghout liggende binnen de twee bunderen aen ofte ter syden den grooten heirwegh ofte casseyde van hier [nl. van Gent] op Brussel, alle deselve bosschen en dobbelkanten tot aen de aerde af te kappen.. *Pl. v. Vl.* 4 nov. 1712. VII, 1409.

BOSSCHER, zn. Bosch-, houthakker, fr. *bûcheron*. Kil. Boscher, snoeyer, frondator. || En alzoe muechdi seggen van bosschers oft wercklieden, die boomen vellen of boomen troncken op openbare straten [nl. dat zij niet plichtig zijn aan onvrijwillige ongelukken]. *WIELANT, Praet. crim.* 116. Bet. twee bochsers (*sic*) van iij zeelen houts af te houdene, dat ghecocht was up sgraven bosch, omme te legghene in de quade straten, xxxvj s. *St.-rek. Ninove*, 1479.

BOSSEN (Bosschen), zn. mv. Bouwkunde. *Uitsprongen*, fr. (Construction) *des saillies*. || Soover de balcken, felieren, platen.. te cort waren, oft voor den wandt afgerot, sal de partye, die deselve balcken.. toecomen, op synen cost alleen andere moeten legghen, oft met lassen, lingen oft bosschen, onder den balck in den muer geleght, deselve moeten houden liggen. *C. v. Brussel, Servit.* a. 82. Christijn: *noxibus, longuriis aut fuloris*. De bossen worden gemeten als boven [nl. in de lengde en breedte]. *Regl. Edificiemeters*, 16 jan. 1705, vi, 1. *Plackerye*.

BOTDRAGER (Boddrager, boddreger, budreger), zn. De Brabantsche plack (?) of botdrager. *Zilveren munt geslagen onder hertog Antonis*, fr. *monnaie d'argent frappée sous le duc Antoine* (1405/1415). *VAN DER CHIJNS, Hertogdom*, 123. (Volgens hem is het woord afgeleid van de kap, die de leeuw over het hoofd draagt, en die eenige gelijkenis heeft met een vat, dat bot of boot heette; men zegt nog een boot wijn). Doch andere Nederlandsche vorsten hadden reeds voor Antonis botdragers geslagen; hertogin Joanna, bij oork. v. d. 15 Juli 1393, stelt de waarde van de „Vleemsche botdragers" op „ses en dertich scillinge," de halve en de kwarten naar evenredigheid. *J. F. WILLEMS, Mengelingen*, 343. — Dewijl de waarde van het geld in de middeleeuwen gedurig veranderde, kan men die voor den botdrager, gelijk voor alle andere hoegenaamde munten, niet mededeelen dan bij bepaalde tijdstippen. || Gerekent den boddraghere voor ij den. groote. *DE VLA-MINCK, Acc.* 6 (1406). Volgens de muntwaarde in Brabant, op 20 dec. 1409, gold de Vlaamsche boddraghere alsdan 12 groten Brab. payem. — De Maastrichtsche oork. v. 23 oct. 1413, zegt a. 12: || Men sal sculdich sijn te setten enen ouden boddreger, [ook buddreger], die helt in alloy ses penning silvers, drie grain of vier min, houdende in de anede teestich op de maro int gewicht — op zeven vleguit en eenen halven. — Evaluatie v. d. 6 nov. 1419: Den boddragere van Lovenen xii cleyn groten. — Dat een brouwer voer een broussel geseet met eenen boddregher oft twee plecken gereet. *Chron. v. Merchten*, Str. 73 (1565). Volgens de Evaluatie in de Cost. v. Brussel gold de boddrager 7 vliechoten, en de vliechote 4½ mijten.

BOTER (Booter, botere), zn. Zoocals thana. Fr. *beurre*. || Booteren. Een last van xii vaten, geschat xv lib. groote Vls. Een tonne nae advenant. *Schatting v. 1561. Verslagen boter. Garstige boter*, fr. *du beurre rance* (?) || Soo wie dat verslagen botere vercocht sonder baniere, hy waers

om iij lib. en tgoet verloren. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136 f°. 189 (4 nov. 1487, a. 67).

BOTERBACKSKEN, zn. *Boterbakje*, fr. *baquet à beurre*. || Een houten boterbackken. *C. v. Antw.* 1582, tit. 41. a. 104, *Stadsvoordeel*.

BOTERLEPEL, zn. Houten b—, fr. *cuiller à beurre en bois*. *St.-archief Diest, proces houtbrekers & steldraasiers*, 1705.

BOTERMAN, eigennaam. || *Nycholaus dictus Boterman*. *Bruss. godsh.* B. 210, xiiide E.

BOTERSMOUT (Buetersmoute), zn. *Gesmoltene boter*, fr. *du beurre fondu* || Zone [zo en is] gheoorlooft niemene wulle te smoutene met andren smoute dan met buetersmoute.. *K. lakeng. te Brugge, Wevers*, 10.

BOTERSTANDE, zn. *Boterkorn*, *karnton*, fr. *baratte*. Kil. Boterstande, kerne. || Een boterstande met haer ghereetschap. *C. v. Antw.* 1582, tit. 41 a. 106, *Stadsvoordeel, Landrechten*.

BOTERWEGGE, zn. *Langwerpige klont boter*, *holerwige*, zoo wat in den vorm van eene houtkloovers wig of keg, fr. *cois de beurre*. Kil. Wegghe, boterwegghe, wegghe boters. || *iiifrusta buturi dicta* boterwegghen. — ii *frusta buturi dicta* boterwegghen. — ii boterweggen. *L. GALESLOOT, Feudataires*, 72, 73, xiv E.

BOTJE (Butje), ook BOTKIN. zn. *Zilveren munt van het graafschap Megen, onderafdeeling van den botdrager*, fr. *monnaie d'argent du comté de Megen, subdivision du botdrager*. 14de E. *VAN DER CHIJNS, Leenen*, 39. *Belg. Mus.* I, 320.

BOTPACHT, zn. *Zekere korencijns of pacht*, fr. *certaines redevances en blé*. || Fruit a 200 vel 150 annis a quibusdam incolis pagi de Halen solutus quidam reditus sive census siliginos quinque maldrorum, vocatus *botpacht*; præterito aëculo.. in specie siliginæ, ab anno 14to.. sæc. xvi, solverunt loco siliginis, pro quolibet maldro, tres florenos monetæ Ruremondensis. An modo debeam contentari ista pecunia, an non possim speciem.. exigere, vel recipere præteritum siligo singulis annis valet? *C. gr. Loon*, I, 340 (1662). Staat het woord in verband met *bottinge*? Zie Verdam, en Noordewier.

BOTTE, zn. Waarschijnlijk een draagkorf, fr. *hotte*, zooals bij Verdam. Kil. *Corbis dossuaria*. || Ghesonden N. te Gheeroudsbeghe, omme te ziene oft men daer negheens botte en zoude connen ghecrighen omme te leenene. — Denzelve ghesonden te Gh., omme dat mer daer maken zoude te deser stede behouf. — Gecocht jeghen N. wedaunen [nl. teen, wilg] omme botte af te makene. — Betaelt N. van xij botten te makene — Bet. van xiii botten die van Gh. quamen al ghemacet. — Daertoe ghecocht van N. xij ellen linen lakens omme de botten mede te stofferene. — Bet. N. van xxvi botten te stofferene, mette zeelen jeghen hem ghecocht. *Stadsrek. Ninove*, 1477. Dat men totter fortificatie-wercke soude furneren twee honderd manden oft botten. *St.-Archief Bergen-op-Zoom, Resolutie v. 21 aug. 1587, n°. 27*.

BOTTE (But), zn. Zeevisch. *Bot*, fr. *plie*. (poisson de mer). Kil. Bot, botvisch. || *De sporta cum pectinibus, vel buttis vel merlangis. Tol te Damme*, Mei 1252. Botten. *Tol te Rumpst* 1503.

BOTTELGIER (Bottelier), zn. *Ambtenaar, die het oppertoezicht had van den wijn in de vorstelijke hoven*, fr. *bouteiller*. || Min edel leen, twelk de clercken heeten *feudum minus nobile*, is ooc in twee manieren, want het is tgene dat men

ontfaet sonder middele van den grave, met minderen officien, ghelijc als te zijne schiltknappe, schincker, bottelgier, ontfangers van spijkere-, castelains van casteelen en dierghelijcke. **WIELANT, Leenrecht v. Vl. 17. Ib. 114.** Erfachtich bottelier van Vlaenderen. || Te weten: ben ick, erfachtich bottelier, gherecht te hebben vier marck voor mynen keerle.. Item,.. telcker werf als ick t'hove ben, evens voor myne twee peerden... en eenen cnaepe etende t'hove.. Item,.. t'savonds, telkens als ick t'hove comme, wyn, bier en kerse[n] [nl. kaarsen]. Als myne peerden sterfven in den dienst van den grave,.. restoir over ieder peert.. Alle de ydel tonnen en droesemen, die vallen sullen in de herberghe en daer ick preent weesen sullen.. Ter cause van welcken hebbe ick, N.. een heerlychede... **DE PR. en Bg. XXIV. St.-Gillis, 23 (1686).**

BOTTELJCK, bijw. Schielijk, plotseling, fr. soudainement. || Meschief ongeval es 't gunt dat bottelijck toecomp[et] en niet voorsienelijck en was, te weetene: dat 't kindt onder 't perdt oft onder den wagen loopen soude. **WIELANT, Pract. crim. 117.** Want die twee manieren van spelen [nl. verkeerd- en tafelspel] verboden zijn, niet omdat het spel in hem selven quaet is, maer om het quaet datter uijt compt, mits dat de fortune, bottelijck commende, sommige menschen seer onregelt [on-geregt] zijn. **Ib. 168.**

BOTTEN, ow. Met valsche dobbelsteenen of kaarten spelen, fr. piper aux dés ou aux cartes. || Wie dobbelt, bot oft hutselt in schottelen (sic) by nacht, die verbeurt 1 lib. **C. v. d. Grave, I, 7.**

BOTTER, zn. m. Valsch speler, fr. piper. || Een bottere verbeurt synen eenen duym. **C. v. Antw. 1545, II, 33.** Kenen bottere oft die met valsche caerten oft teerlingen speelt, staet tot bannissementen en verbeurt sijnen eenen duym. **Ib. comp. VI, ij, 33.** Men zal bannen vuter stede en casselrie: rabauwen, loddeghen, truwanen, cockynen en botters, op een oirre. **C. v. Cassel, a. 156.** Zie ook **ONDAET**.

BOTTERIJ, zn. Valsch spel, fr. piperie. || Dat hem voorteen niemand en behulpe mit quaden terlingen oft mit botterynen, mit wat spele het sy, op te verbueren synen duyme. **Rekenk. v. Brab. reg. 136 f. 250. v. 19 juni 1509, a. 8.**

BOTTICKEL, BOUTICKE, zn. Winkel, fr. boutique. || Om dairaf zijn scult te mogen heyaschen, en volgen op dengeenen, die den voircr. facteur oft meesteronape geset heeft, en sijnzen winckele oft zijn bottickel, zijn cræm, sijnzen kelder etc. bevolen heeft. **v. d. Tav. 286 v. 0.** Dat de huusvrouwen van den coopmans die banquerouten maeken sullen,.. en bouticlen ofte wijncckel ghehouden [hebben], sullen [gehouden] wesen te verantwoorden de schulden. **Pl. v. Vl. 7 oct. 1581. I, 756.**

BOUDELJCK (Bouwelijck), bijw. Stoutelijk, fr. hardiment. || Daeromme die dootalagers, vredebrueckers, kragtdoenders en andere te bouwelycker misdoen, op hope, al waert dat sy ghevangen worden, dat sy, by uytbrecken van ghevangnisse, by verborgen oft anders, uytkomen mochten. **Oork. v. 14 mrt. 1476, Acad. d'archéol. 1854, blz. 89.**

BOUDICSKIN, zn. Zou dit het verklw. zijn van Baude, een vrouwenkleedingstuk, fr. une pèce d'habillement de femme), bij **VERDAM?** || Van dat Jan Pyl ghecalengiert was, omme dat hy aenveerde zeedriftich goed, dat was een boudicskin coutoens gaerens, en 1 grauwen froc. **Bek. baljuws. v. Gent, v. 1372/3.**

BOUF, BOEF. Zie BHOEF.

BOUGETTE, zn. vr. Verouderd fransch. *Les-deren reizsakje.* || Ick hebbe in myn bougette vergeten te sluyten d'acquyt van den **LXXX lib. Art. Brief v. d. greffier des heeren v. Breda aan diens rentmeester te Diest, 17 juni 1552.**

BOUGRANS, zn. Zie **BOCRAN.** || Het stuck, ij grooten. *Zeeuwsche tol te Antw. 1623.*

BOURATTEN (Bouraten, bourratten, boraten), zn. mv. Zekere stof, fr. certaine stoffe (bouras, bourras). Zie **La Curne**; zie ook **Gailliard Bouraten.** || **An Jr. Adriaen Roelofs, hoochbailliu,** over up den **xixen july xvii twaelfe**, ghevachiert thebbene tot **Bruesselse**, en aldaer vervolcht in den privén Rade, autorisatie omme te moghen keuren, statuieren en pollicieren up het faict van stil van „fyne” bourratten, en deselve te moghen zenden in alle steden onder het loot en zeghele dezer stede. **REMBRY, I, 371, 376.** Alderhande enckele sayen, trypen, grofgreynen, mocaden, bourratten, canjanten, plumetten, en diergelycke, betalen van elcken stucke van 20 ellen ij grooten. *Tol te Antw. 1623.* — De bourratten zijn begrepen onder de koopwaren waarvan de invoer verboden was bij plakkaat v. 27 febr. 1603, a. 7, tenware zij „in de gehoorsaame provincien van de Nederlanden gevrocht waeren.”

BOURGETTERIE. Zie LIGATURWERCK.

BOURGOENSCH, bn. De Bourgoensche taal, de Franche taal, fr. la langue françoise. || De costume deser stadt, dicterende dat de doode sijnen naesten erfigenaem, bequaem om te succederen, stelt in de possessie van sijne nagelaten goeden,.. dewelcke men in Bourgoensche taal noemt *Le mort saisit le vif*, en is gheen stadt grijpende in respecte van.. **C. v. Antw. 1582, xli, 8.**

BOURCKOISEN (Pourcoysen), zn. mv. War-moeyers, groenboeren, fr. maratchers. || Verbiedende aen de hoveniers en pourcoysen te gebruycken andere potten ofte pinten als gemaect van hout. **C. v. Aalst, Dévol. cvi, 1 sept. 1770, a. 8.**

BOURCKOISHOF, zn. Moestuin, fr. jardin potager, maratcher. || Inagelijcx sullen oock geschat en taxeert worden alle boomgaerden, bourkoishoven, landtblocken,.. **C. v. Brussel, Servit. 1657, a. 91.** Christijn *horti olorum.*

BOUT, zn. Pijl, fr. flèche. Kil. Bout, bout-pijl. Tuerlinecx: „pijl met stompen punt, om naar de wip te schieten”. Hier dient het w. voor wip en doel. || Brieven van octroy om, op den naem van sint Sebastiaen, te mogen schieten tusschen de doelen, en eens 's jaers den koninkvogel op de pertse, en dat met bouten gegarniert met horen, als 't allen tyden in diergelycke confrerien wordt getuiseert. **O. P.-B. autr. 18 dec. 1726. Advies van het officie fiscaal: avec flèche garnie de corne.**

BOUT, bn. Bout van den lijve. Van slanke, rijzige, recht opgaande gestalte, fr. de taille svelte, blâncée, droite. || De grave Philips badt den grave van Holland, up alle vrieniscepe, dat hy hem wilde leenen drie hondert sciplieden, bout van den lyve, en zeer condich en constich om te scepe te vechtene. **JAN v. DIXMUD, 90.** — Boutrecht, recht als een bout, een pijl, eens kaars, is in Zuid-Brabant in het dagelijcxsch gebruik. Zie ook **SCHURMANS.**

BOUTEILLE (Bottickel, boutiole?), zn. Winkelje, kraam, fr. boutique, échoppe. || Expresselyck geestipuleert synde, voor en lang den voorseyden huysu, en andere daernevens staende, geene cramen, banken ofte bouteillien te moghen stellen. *Mes-*

sager, 1876, blz. 208 (1691). Zie BOTTICKEL.
BOUTEREEL, zn. (?) || Van eenen boutereelle gheselt in de upperste veste, vij s. Aen een heyse totten voors. boutereelle, eenen yseren haec an de alewe (?), en van eenen vulysere van eender cullevinen, over al tsamen xij s. *Stadsrek. Ninove* 1479. Van eenen boutereelle totter Caerlout vesten, v s. *Rek. v. 1480*.

BOUTGEDING, zn. Synoniem van *jaergeding*, fr. *plaid annuel*. Haltaus: Bauding, buding, baugeding. *Placita fuerunt olim, sed non unius generis, quorum memoria hodie obscura nec satis distincta. Itaque hic non aliud agimus, quam ut loca, prout jacent, afferamus, discernendi judicium peritioribus relinquent.* In de aangehaalde plaatsen heet het Budineck (1051), Budingun, bawding, mallo, *quod a vulgo buwedung vocatur* buwgedinge, bawgeding, in welk laatstgenoemde geding men zou gehandeld hebben over onbehoorlijke bouwwerken, *de indebitis aedificiis*. Ons Kielsche boutgeding zal wel in ruimere beteekenis moeten opgevat worden en gelijk staan met het gewone Jaargeding, te meer, dewijl ditzelfde geding, vermeld volgens de *Gesch. v. Antw.* III, 651, in het charterboek van het Karthuizer klooster, ook boutgeding geheeten wordt. || Wy hebben tot Kyel ij boutghedinghe met haeren ghenecten: dat yste des sondags na Derttiendage. Item, dat andere es des anderen sondagh nae sinte Jansdach in midsummer. Item, dat derde es des anderen sondagh nae sente Bavendagh. Item, onsen chijdsdag van Kijl es des dijnsdags voir ons yste boutgedinghe. MEERTENS en TOERS, III, 652 (*Cart. Carthus.*). — In de kostumen van den Kiel wordt van geene gedingen gewaagd.

BOUWAGE, zn. *Bouwwerk*, fr. *construction*. || De provisours en rentmeesters en sullen geene bouwage noch timmerage vermogen te doen of te ondernemen, sonder voorgaende raedtsverdrach. *C. v. Maastricht, Rees v. 1665, xxxvi, 16*.

BOUWELIJCK. Zie BOUDELIJCK.

BOUWEN, bw. 1). Het land. *Bearbeiden, bewerken*, fr. *cultiver* (la terre). || Dat hem niemant van hen en onderwynde de posesessie van denselven goede te nemen, noch te aenveerden, noch die te wynnen oft bouwen sonder consent expres van den richter. v. D. TAV. 272 v°.

2) Fig. *Gronden*, fr. *fonder*, || Den regel van Diest, dat „coop gaet voor huere”, is gebouwt op de gemeijn gescreven rechten. *C. v. Diest, VZ. XIII, 11*.

BOUWEN, zn. m. *Een lang, wijd en slepend vrouwenkleed*, fr. *robe de femme, longue, ample et trainante, chamarrée, simarre*. Kil. *cyclas, vestis longa, spatiosa*. Plantijn fr. *chamarre*, Zie LA CURNÉ. || Haren swertten dagelycschen bouwen. *Test. Clara Fekens te Diest, 10 aug. 1551*. Den besten tabbaert, bouwen oft simaris. *C. v. Antw. 1582, xli, 102, Stadsvoordeel, Vrouw*.

BOUWERIJ, zn. vr. Bouwkunde. *Bouw, aanbouw*, fr. *construction* (Archit.). || De kerckmeesters hebben ontfangen, ter tyd zy achter straten omgingen, van diverse persoonen die dat ter hulpe van de bouwerije [der kerk] gegeven hebben, LXXXVIII gripen RAYMARKERS, *St.-Sulpice*, II, 29 (1), *Reken. v. 1503*.

BOUWING, zn. vr. *Landbouw, akkerbouw*, fr. *agriculture, labourage*. || En moghen oock niet ghereedschapt worden de peerden en alle andere ghereedschappen dienende totte agriculturo en bouwinge van landten. *C. v. Dourne, 1612, a. 369*.

BOUWMAENT, zn. *Augustus*, fr. *abul. Bre-daesche alman. v. 1664. Kil. sax. fris. sicamb.*

BOUWMAN (bauman), zn. *Bouwsman, landbouwer*, fr. *laboureur, cultivateur, fermier*. || Sonder alleen uytghenomen elcken bauman, die waghén en peerden pleeghe te houden, sal alle jaeren ter heyden haelen twee voeder turf. *Landcharter v. Meghem, Juni 1408, a. 1*. Soo wanneer den bauman van de hiltwinnighe het recht van den graene den heer toebehoorende niet en pacht. *C. v. Auden. 2de d., Dével. cxix, Costums 6 oct. 1676, a. 1*. In art. 5 wordt hij „pachter bauman”, en de eigenaar „meester” genoemd. — Bij Tuerlinckx is de bouwman: Iemand, die eene boerderij voor rekening des eigenaars bestiert. (*Hageland*)

BOUWMEESTER (Boumeister), zn. *Stadsontvanger te Hasselt*, fr. *receveur de la ville à Hasselt*. || Item, statueren wy en ordineren, dat ten eersten mael als na den kuerdach vursc., die twelf ambachten op hon gewoenlicke plaetse versament syn sullen, sullen sy, by den meisten verdraige, enen boumeister kiezen by eynen alden, die... d'officie halden sullen, gesamentlich die ceynse, renten, assysen, boeten en alle opkomelinge en profyten van onser stat voersc. t'ontfangen en op te bueren, en dat te bekieren totten pensien ind andere lasten en geschefften so onse voersc. stat te doin syn sall... *O. Liège, 11 dec. 1500, a. 4. Hasselt. It. a. 29*.

BOVELINCK. *Opgaande, hoogstammige boom*, fr. *arbre montant, arbre de tige, de haute futaie*. || Van allen opgaenden houten en bovelinghen, ghepoot en gheplant langer dan van thien voeten, op hondert roeden naer eenighe meulens, t'ydert dat die nieuwe ghemaect zijn, denghonen die dezelve meulen toebehoort vermach t'zelve hout te lossen [n. koop.] ten zeggen van de weth, ofte denghonen, die de voorseyde houten en bovelinghen toebehooren, zal ghehouden zijn die te weeren en afdoen, dies verzocht zijnde. *C. v. Veurne, xxxvii, 1*.

BOVEN, vz. 1) *In weerwil van, ten spijt van, tegen*, fr. *contre, au mépris de, en dépit de*. || Hijr omme, so heeft ons die grave van Holland vorseit ghedreven van onsen goede en ghenomen onse renten, boven der wet en der koere, die bi haren consente waren ghemaket... en die hi ghesuoeren heeft en beseghelt. 1 aug. 1290. Dat van nu voortan nyemene, wie hy zy, die ghebannen es en gheen gracie heeft van der poort, of ghebannen sal werden van faitte ghevalen by nachte, buitens weeghen en in eymeliker stede, boven paeise en zoendinghe ofte verden, met wonden oft zonder wonden, naer tgheruchte, nemmermeer gracie hebben en zullen van harer poort, maar zullen moeten balline bliven slands van Vlaendren. *C. v. Gent, Orig. lxi. blz. 588 (1411)*. Waert zo, datter fait of dootslach ghedaen ware boven den blivene, dats emmer gherekent moordadich fait. *C. v. Aalst, Orig. XLIII, blz. 462 (15de E.)*. Soo wie den anderen boven vrede qualicken toespraecte,... Die boven vrede yemanden dreychde te slaen,... Die boven vrede den anderen sloeghe,... *C. v. Antw. 1582, xxi, 20, 21, 22*. Zie ook BLIJVEN, blz. 258.

2) *Boven recht. Meer dan het recht vereischt*, fr. *outré droit, surabondamment, de grâce*. || En alsoe opte selve heerlycheyt recht dairap gevolcht, d'een genechte voere, d'ander dairnaist, [t]derde, als recht, en tvierde van gracen en boven recht. *Rekent. v. Brab. reg. 136. f° 173 v° (1503)*.

3) In de volgende uitdrukkingen: (Te) **boven blijven**, — comen (in rechtzaken), *zijne zaak, zijn proces winnen*, fr. *gagner sa cause, son procès*,

obtenir. || Eñ wert dat sake, dat hy dan nyet en quame, soe sal die aenleggere verwynnen en boven comen in der clagen. *K. v. Diest*, v. 1228, a. 11. Lat. tekst: *actor prevalebit in querela*. Wye anderen anespect in rechte, van wat saken dat hi hem anespect, en siere claghen niet volcomen en kan met waarheiden, dat hi es in denselven poents dat diegheene soude hebben gheweest ofte hi siere claghen ware boven bleuen. *K. d. meierij v. Loven*, 1812. a. 76. Om in dese zijne conclusie te obtinieren en te boven te blijven, ... Seegt en doet mij seggen mijn meester... v. d. Tav. 180 v°. Maer eyst dat sake dat den drappier ofte wederrouper [al. de appellant] met syn wederrouper obtineert en te boven compt, zo zal hy quyte en indemne syn van de boete. *REMBRY*, I, 301. *K. d. lakengilde*, 1646. Te boven gaen (in een gevecht), *de bovenhand hebben*, fr. *avoir le dessus* (dans un combat). || Anno Dom. XIII^e en XIV^e, doe vochten de wevers te Ghent jegen den volders up de grote maert, en de wevers ghinghen te boven. *JAN v. DIXMUDT*, 220.

BOVENHALEN, bw. Een leengoed. *Verheffen*, fr. *relevor* (un fief), hd. *erheben*. || Dat d'outste broedere, weder hij van den schilde geboren is oft niet, de voorguerde leenen bovenhaelt en ontfaect, en sijne jongere broeders comen hem in den ontfaect te baten, en moeten allen dienst en oncost van heerlijcheit helpen dragen. *C. v. Santhoven*, 1670, XI, 16. Zie *VERHEERGWADEN*, en *VERHEFFEN*.

BOVENCLEET (Bovecleed), zn. o. *Overtrek* (om wandtapijten te beschutten tegen zon en stof), fr. *houss* (pour préserver des tapisseries du soleil et de la poussière). || De twee tapiciers, die te Wervicke wonen, van ghemaect te hebbene een bovecleed van derzelve vorme in scepens camere... *Ypiana*, II, 183, *Stadsrek*. v. 1421. (Deze kunstgewrochten waren slechts op feestelijke dagen, zichtbaar).

BRABANT, eigennaam. *De souveraine Raad van Brabant*, fr. *le Conseil souverain de Brabant*. || Overmits die geneme diensten, die ons lieve en getruwe secretarjs ordinarjs in Brabant, meester Philips van Meerbeecke, ... ons over lanck gedaen heeft. *Bekenk. v. Brab.* reg. 135 f°. 203 v°. (1489). t'Antwerpen 'en moeghen eghen mandamenten oft publication met placcaetbrieven ter puyen afgedaen worden dan in Duytsche tale gescreven en metten segel van Brabant gesegelt, en by eenen secretaris in Brabant geseekent. *C. v. Antw.* 1545, IX, 51. Dat men de voorschreven genechten, buiten de vacantien van Brabant, sal houden des saterdachs, van veerthien tot veerthien dagen, sonder eenige interruptie, ... *C. Leenhof v. Mechelen*, Ord. 8 dec. 1644, a. 1.

BRABELLAER, zn. *Suffer? twistzoeker?* fr. *imbécille, radoteur, brouillon?* Zie *KILIAEN*. || Omme cleene injurie en verbuert de vasaal zijn leen niet. Eñ daeromme, al seyde de vasaal sinen heer: ghi liecht er omme, behoudens uwe weerddighede, of ghy zijt een brabbelaar, al waert oec in evelen moede, hi en soude niet verbueren dan punicie arbitrale. *WILANT, Leenr. v. Vl.*, 129.

BRADERIJ, zn. *Gaarkenken (braderij)*, fr. *rotourant, rôtisserie*. || Dat nyemant, die braderye oft cabaret houdt, eghen calvleesch coopen en salen, die waardeersers en selent hebben gesien. *K. v. Brussel*, v. 1486, a. 118. Item, negheen man die braderye oft cabaret houdt, en sal gheenen roost mogen verwarmen; soe wie dat dade, hy waers om eenen ouden schilt en tgoet verloren. Eñ

desgelijcs en sal gheen man oft wyf, die braderye houdt oft caberet, eghen gesoden spysse meer dan eens, nadat zy gesoden is, ierstweert mogen verwarmen, op deselve boete. a. 114. Item, dat nyemant die braderije oft caberet houdt, levende goet vercoopen en mach op Sinter-Claes merct, ... op ij lib. en tgoet verloren. a. 116. Zie *CABARET*.

BRAEF, bijw. *Kostelijk, rijkelijk*, fr. *richement*. (?) || Het schoonste innecomen van de vryheden hebben gehadt die van Turnhout, hoewel dat die van Herentals verre fraeyer en braver geaccoustreert waeren. *PLOT, Chron.* 139, *Landjuweel v. 1560 te Lier*.

BRAEYE (Brade), zn. *Kuit*, fr. *mollet*. Kil. Braede, braeye, *kuite des beens*. Thans nog in zwang braai, braam. Zie Schuermans; De Bo Bra. || Soe wye men beyndt dat [al. wichelarij] alsoe doende, oft raidt dairtoe gevende, dyen is men sculdich te punieren van sortilegien, en syn zyden, armen, brayen en lichaems gestreeken te wordden met gelayende iseren. v. d. Tav. 78. Verdam BRADE.

BRAEIMANNEN (Brijmannen), zn. mv. Soort van silveren munt te Maastricht geslagen door Wencelas en Joanna. v. D. *CHIJS. Leenen*, 163.

BRAECK (Brake), zn. *Braackland*, fr. *jachère*. Kil. Braeck, braeckland, braeckliggende land, *ervactum*. || *Dictus Henricus seminabit tertiam partem culture ad dictam curtem spectantem, cum siligine, et aliam cum avena, reliquam vero tertiam partem faciet jacere in sero (in jacheria?), vulgariter dicitur brake, durante firma predicta.* VAN *LOKEREN, St. Pierre*, n°. 747 (1263). De pachter moet dit goet laten ten henden van synen pachte, besaadt en ghewonnen alsoe hijt vant tainen ancommene, te wetene iij bundre besaadt met winteroerne in braken, ... DE *PR. en BR. IX. Nazareth*, 4 (1420). In braken ghescefelt met eenre vore, XI bundere. Ib. *De Pinte*, 10 (1430). De pachte zal laten, tzijsen afscheedene, 1 bundre corens van ghemesten brake, wel en lovelick ghewonnen met zynen vullen voren, ghelijc den gheburen. Ib. X. *Petegem*, 11 (1442). Van der brake bezaeyt met eenegher vrucht, ... dat men daerup scutten mach. *C. v. Aalst*, biz. 384 (15de E.). Dat sy [al. de afgaande pachters] .. jeghens den vytganck van hunnen pacht meest alle hunne landen besaeyen met harte graenen, in plaetse van te laeten een deel braecke ofte stoppelandt, omme somervruchten in te saeyen. *Pl. v. Vl.* 17 oct. 1671, *Inl. III*, 416. Dat d'afgaende pachters t'hunnen afscheeden zullen moeten laeten bloot landt ofte braecke het derde deel van hunne ghepachte saeylanden. Ib. 416. It. *C. v. Auden*. 2de d. *Regl.* 12 aug. 1767. a. 5. **Volle braecke**. || De pachten en lasten van de braecken, die deel maecten van den opperprys, zullen begroot worden naer advenant dat de vorenlabeur tydelick en behoorelyck gedaen syn, als wanneer d'eerste vore gegeven is in maerte oft april, en de dry volgende voren, in de lente en somer, sullen passeren voor eene volle braecke. Ib. a. 21.

BRAECKE. Van voorwaarden. *Vernietiging, breuk*. fr. *résiliement* (de contrat). || Een vercooper vermach, voor onterfvenisse, ... te peniterene van de vercoopinghe en syn vercochte goet te behandene, midts betaelende den heere [al. den baljuw], over de brake van voorwaerde, de boete van thien ponden parigis en de costen daeromme gedaen, en partye haer intrest, ... costen en verlet. *C. v. Aalst*, XII, 32.

BRAECKEN, bw. Vijvers. *Het water aftappen*, fr. *saigner* (des étangs), *faire écouler l'eau*. || Een

tochter oft tochterse en mach die vyvers niet af-trecken en visschen dan ten gewoonlyken tyde, en moet dan daerin handelen gelyck 't behoort, laetende daer alle beoorlyck spyssel, en doende de vyvers braken en reynigen naer behooren. *C. v. Loen*, XIII, 11. Eenem tochtenaer, . . en mach die [n. vijvers] niet aftrecken noch visschen dan op ghewoonlijken tydt en saisoen, en is ghehouden deselve te laten braken, te doen slobberen, reynigen en beoorlyck te spyssen met anthenois en grau. *C. v. Brussel*, 1606, a. 258. Christijn: *curare, expurgari*, dus niet vertaald.

BRAECKLOOF, zn. o. *Raaploof*, dat in eene koolaadbraak gezaaid is, fr. *navettes d'été*; tegenovergesteld aan "stoppelloof", dat in eene stoppelbrake gezaaid is, *opposé à navets d'automne*. *DE Bo.* || Dat de prelaet van Drongen bezitter was van de tiende van de aardappelen, . . en braeckloof. *DE PR. en BR. I. Drongen*, 47 (17de E.). Voor de naervette van eenen vlasschaert, die beoorlyck ghemest is geweest met eene volle vette, zal men moghen bylegghen d'helft van deselve vette, en insghelijck oock in 't regard van de naervette van braeckloof. *Pl. v. Vl.* 17 oct. 1671 a. 6. III, 417.

BRAECKLOOFLANT, zn. Zie **BRAECKLOOF**, fr. *terre à navettes d'été*. || Men zal geene landen, alwaer somervruchten gestaan hebben, als te weten: erreweten, aertappelen, planteland en braeckloofland, die men bezaeyt met wintervruchten, meer mogen geven dan een vore laueur. *C. v. Auden*. 2de d., *Décol. Regl.* 12 aug. 1767, a. 13.

BRAECKMAENT (Braechmaent, brakemaent, bramaent). *De maand Juni*, fr. *le mois de juin*. Kil. Braeckmaend. || Brach-manot. **KAREL DE GROOTE** (LEIST). Item, zullen d'oude dekenen en gesworene huer rekeninghe doen van den jaer tusschen den tyt dat sy afgaen en sinte Petersdach uitgaende braechmaent naestvolgende. *A. Wauters, Sermens, Regl.* v. 1412, a. 4. blz. 6. Den xsten dach in brakemaent (1407). *Belg. Mus.* II, 298. Braeck-en Braemaent. *Bredasche alman.*

BRAETPANNE, zn. *Braadpan*, fr. *poêle à frire*. Kil. Braetpanne. || In die cokene . . . It. aen den schoersteen in dieselve cokene, viij braetpannen, soe cleyne soe groot. *Inv. v. d. Hulst*, 1489. Een braetpanne metten ijsen daervore. *C. v. Antw.* 1582, xli, 100.

BRAETSCHOTEL (Breescotel), zn. *Braedschotel*, om gebrad op te dienen, fr. *plat pour servir le rôti*. || In de camere boven die stove . . . It. noch iij tenen breescotelen. *Inv. v. d. Hulst*, 1489.

BRACKEMAERT (Brackemare), zn. *Kort en breed zwaard*, fr. *braguemart*. Kil. brackemaer, *ensis falcatus*. La Curne *braguemard*. || Zyn brackemaert treckende, quetete hem daarmede. *Rijksarch. Raad v. Brab.* n°. 548 (1436). Dat degone, die syn broodtnes uyt gramschap trecken sal, om iemand te grieveffen ofte te quetsen, sal verbueren de boete van thien carolus guldens, en . . . eenigh sweert, rapier, steekeweert, brackemare, dagge ofte anderen stock uyttreckt . . . sal verbeuren . . . dertigh gouden Carolus guldens, . . *Concessie Caroline v. Gent*, 30 apr. 1540, a. 32.

BRACKOEN (Braccoen), zn. *Een zeker stuk houtwerk*, fr. *certaine pièce de charpente*. || Janne den Wulf, van xii braccoenen en van werke, *xx a. gr. Stadreck. v. Brugge*, v. 1384/5. **MACQUET, Dammé**, 230. Zie **GAILLIARD**.

BRACTEAET, zn. *Zekere munt van het graafschap Reckheim*. v. D. **CHIJS, Leenen**, 282.

BRAM, zn. m. *Slijt*, inz. *modder van een stil-*

staand water, fr. *vase*, partic. *vase d'une eau stagnante*. (?) || Maeken, den sot, liggende in den alyck, hief syn hoof oppe, sprekende totten ghenen die op de borstweringhe laghen [hij was n. met zijn meester en meesteres in de vesten gevallen], en vroegde: „Ben ick oock doot?” En hy quam aldaer levende uyt, maer stoncken beyde seer naer den bram [n. hij en zijne meesteres]. In de vesten, daer sy over de borstweringhe in gevallen waeren, en was gheen water, dan moeyer. **PIOT, Chron.** 132.

BRAME (Breme), zn. vr. *Braamstruik*, *braam-tak*, fr. *ronce*, *mûrier de renard*, *branche de mûrier*. Kil. Braeme, breme. || So wisen scepenen Josse te doene zijn pe[re]grinage, del [heel?] naect, baervoets, met eener brame ghegurt, te Sleyhinghen. *Belg. Mus.* VII, 228 (1443). Dat sommige andere hen vervoorderen tgras, vaer, deurnen [var: dornen], witte en swarte bramen [var. bremen] en ander cruyt in de boeschen van onsen voors. prelaten, cloosteren en ondersaten wassende, met sickelen aff te snijden. *Pl. v. Brab.* 6 mei 1560, II, 133, en 21 nov. 1623, Ib. 142.

BRAMES (Breemes?) zn. || Dat niemant en draghe bramessen, tzy oock lanck. *DE PR. en BR. XXIII. Beeren*, 78. K. v. 1526. *Vgl. BREEMES*.

BRAMHAKEN, zn. mv. || Zoo wye huynen (sic) oft glavien, handthylen, hamers, cortoyse colven, ghenagelde kuden, pijken, barmhaken, ghekante staven, oft wat wapene die gheslepen zijn, oft bogen met scarpen ghescutten, [is?] gaende draghende, dat es up . . v lib. paris. *DE PR. en BR. XXVI. Rupelmonde*, K. v. 1510.

BRANDER, zn. *Brandstichter*, fr. *incendiaire*. || Aengaende dootslaghen gheschiedende in nootwere, is men vrij aen den heere en partije, midt-gaders van dootslaghen geechieit aen moorders, branders, brantschatters oft afsetters, rebel int vanghen. *C. v. Veurne*, v. 1612, a. 31.

BRANDER, zn. *Brandijzer*, *haardijzer*, fr. *chenet*. Kil. Brander, brandeler, brandijser, *fulorum focarium*. || *Process merseniens § smeden te Antw.* 1546.

BRANDEREEL (Branderei, blandureel, blandureel), zn. verklw. brandereilken. *Looden, ijzeren of metalen bol, ook steen, verbonden aan een riem, welke men zwaade, om iemand te kwetsen of dooden*, fr. *boule de plomb, de fer, de métal, ou pierre, attachée à une courroie, que l'on brandissait pour blesser ou tuer quelqu'un*. Kil. Brandereel, *glans revocabilis* etc. || Dat niemen en draghe no onovelike pinchoenen, no blandureele, no dermede en werpe, up eenen ban van iij jaren. *DE PAUW, Vgb.* 88 (1365). Dat niemen bijkine, tscopen, wappers no blandureele en draghe onder hare heuken no andersijns. Ib. 110. It. 115. Bijkine, wappers, no blandureele, no steene. 119. It. 129. Of eyn porter den anderen worpe mit blandereilken . . Eyn porter, de den anderen wirpt mit blandereilken ofte schut [schiet]. *C. v. Maestr. Stat.* v. 1380, a. 14. Item, hebben hierenboven noch geordineert, dat van nu voortaan niemant en drage te voet, te wagen nog te peerde, brandereele van loote, van yseere oft van steenen, oft oic coleuvrynen, alsoe eenige onlanx voirgenomen hebben te dragen. *Bekenk. v. Brab.* reg. 133 f°. 99, v°. 15de E. Andries seegt, dat Goossen heeft, . . om sulcken man ter doot te brengen, heymelijc gegaven met eenen zweerde, oft brandereele onder zijnen tabbaert, . . v. D. **TAV.** 63 v°. (1495). Worpe ijmant met eenen brandereck [sic], met loeten, ijseeren oft metoelen [sic] cloeten, die men heet branden-

zeelen [sic], en worde beclaecht nae der hoecheijt van dijen daer hij nae geworpen hedde oft geraecht, en vertuecht weere, dijen soude men wijsen sheeren, der stadt en partijen wille. Want deese wapenen sijn een morders werck. *Pior, Cart. II, 506. K. v. St.-Troiden*, begin der 16de E. Nyemant en mach blandereelen dragen, op die verbuete van tvoirse let van zijnen duyne, oft thien ryders..., uitghenomen sheeren en der stadt dienaers, als sy wtgaen om quasetdoenders te soeckene en te vanghene. *C. stad Mechelen, II, 19. Nannius missilia globorum (1535)*. Wappers, looden, yseren, metalen en diergelycke hameren, brandereelen, . . *C. v. Antw. 1545, II, 4. Brandereelen. K. Land. v. Grimbergen, 1556, a. 25. C. v. Lier, II, 43. C. Vrije v. Brugge, I, blz. 238. De C. v. Nijvel, in Waalsch Brab. v. 1438*, heeft het w. *brandereaux*, dat wij te vergeefs in de oudfr. wdb. zoeken: || *Quiconques portera bastons ou aucuns habillemens [nl. wapen] sur lui, comme brandereaux, tourtes, plommées et autres semblables armures.*

BRANDING, zn. vr. *Brandhout*, fr. *bois de chauffage*. || Als de tochtensnaer het betocht goet selve gebuigt en bedrijft, soo comen sijn erfigenamen toe alle de vruchten en brandinge afgehouden, gemaeijt en gepict voor sijne doot; maer de boeschen en het gars noch op aerde staende, comen den proprietaris toe. *C. v. Santhoven, 1570, x, 9.*

BRANCKE, Tak, twijg, fr. *branche*. Kil. *Brancke*, *fland. rancke*, *gall. branche*. *Fig. Afdeeling, deel, lid van een geheel of gezamenlijke, fr. section, partie, membre d'un tout, d'un ensemble*. || De gouverneurs van de vyf brancken van rhetorique deser stede, als: *Vreuchdenaers, Lichtgeladen, Mooren, Rosieren en Ghetranoe van herten*, van dies hemlieden toegeheleit en in bekenthede van den cost en moeyte by de supposten van elcken brancke ghesupporteert, van figuerlyck vertoocht en utgheleit thebbene, in vyf distincte tooghen, de materie hemlieden overghegheven ter eere en Blyde incomste van den bisschop [nl. Rythovius] binnen deser stede, *LX lib. Upriana, Stadsrek. v. 1560, VI, 335*. De acht prochien, spleten en brancken van diere. *C. v. Veurne, I, 11.*

BRANT, zn. m. In verschillende betekenissen. 1) *Een brandend stuk hout of strooversch, fr. brandon*. || Doen sy in de vorser. woninghe quamen en die branden soudent, doen nam d'een van hen enen brant in de hant en gaffene enen anderen die met hen was, en seyde: Nu, wreet den smaet en de spyt die u de stat van Lovene heden gedaen heeft. *SCHAYES, Analectes, 14de E. Ann. d'archéol. 1856, 161*. Brant viers. ||... die is te punierene gelyck oft hij 'tgedaen hadde. Soe is hy oock die preparatie oft maniere gemaect heeft, 't vier te stekene met poppen, walmaken [nl. stroobossen], brandenviers [sic] oft diergelycke, al en heeft hy 't faict niet volbracht. *WIELANT, Pract. crim. 140*.

2) *Brandstapel of rooster, fr. bûcher ou gril*. || Du vermaetete die brande des keyzers en du bespottes die dreyginghe des rechters. Die pijne sine haken en die braeder sine rooster versliten al te vergeves. *Hondmerk 157. Van sint Laurens, martelaer*.

3) *Strafrecht met het vuur, fr. droit de mort par le feu*. || De heerlykhede van Untbergen en Overmeire, . . waermede is competierende hooghe, middel en leege justicie, brandput [lees brand, put] en galghe. *BROECKAERT, Hist. schets, Bijlage I. blz. 39 (1645)*.

4) *Doodstraf door het vuur of brandstapel, fr.*

peine de mort par le feu ou bûcher. || *Anno eodem [nl. 1534]*, den 25en februarii, werdden alhier t'Antwerpen alle Herdoopers uiter stad gebannen, en binnen sonnenschyn te moeten vertrecken, . . de mans op den brant, en die vrouwen op den sack en verdroncken te worden als ratten. *Pior, Chron. 104*. Dat de leenmannen in hen vonnisse gewoonelyck sijn te verclaeren met wat doot de gevangene sal worden geexecuteert, tij metter coorde, sweerde, brandt oft andersints. *C. v. Santhoven, 1570, II, 10. It. 12*.

5) *Recht om het huis eens misdadigers af te branden, fr. droit d'incendier la maison d'un criminel, droit d'arsins*. Zie DE LAURIÈRE, DUPIN et LABOULAYE, *Droit des Arsins*. Men bedenke wel, dat de straf van een huis af te branden en af te breken, afgekocht kon worden, gelijk de meeste straffen in de middeleeuwen. Zoo leest men, o. a. in het charter der gemeente Roys in Picardië: *Si Major redemptionem accipiet de domibus diruendis, hujus redemptionis medietas erit nostra et alia burgensium*. — Is onse volgende aanhaling vrij lang, wij achten den noodig, om het w. *brant*, hier als eene verbeurdverklaring, en het recht om woonsten af te branden, niet als *brandstoffen*, te doen opvatten. || Wanneer oec dat des hertoghen maisniedeliède, ochte sine porteren, die int lant van Grimberghen wonechtech sijn, verboren sie lijf ochte goet. . . [sic], hare lijf en hare have sijn wi, heren van Grimberghen, den hertoghe sculdech te leverne, waer men ghecrighen mach. Brant en jaerlikes. . . [i. jaerlikes] vrome van den erve, van eigene en van leene, blijft den heren van Grimberghen, tote dat sie pais maken. En alsie haren pais hebben jeghen den hertoghe, so hebben siene jeghen die heren van Grimberghen, en moeten wederhebben haer erve, haer eighen en haer leen. 24 juni 1297. Oft den heer van Hoppertingen, aldaer brandt hebbende, niet en is gefundeert aldaer den brandt te steken in des perpetrants huys [nl. des moordenaars]? *C. gr. Loon, I, 233 (1615)*. Brant voeren. || Oft den droessert is gefundeert den brandt te voeren tegen den vader, niet hebbende den [nl. moorddadigen] soon geëmancipeert? *Id. 265 (1628)*.

6) *Brandmerk der stedelijke keuring van tonnen en maten, ijkteeken, fr. marque municipale de jauge brulée dans les tonneaux et sur les mesures*. || *Cal-mijn*. Een tonne [ge-]merct met 's conincx brant, vrij grooten. *Antw. tol v. 1623*. Op 8 maart 1711 is geresolveert, dat van wegens dese stadt zal gemaintineert worden het march en brandt, waermede onse gesworen pegelaers teekenen, de tonnen op 120 potten, en de half tonnen op 60 potten, Dietersche maete. *Stadsarch. v. Diest, Proces brouwers § stad Antw. 1710*. Deselve brouwers en sullen oock gheen amen, half amen, vierendeelen oft andere vaten moghen met bier vullen oft tonnen, en de goede lieden, tappers oft herbergiers, t'huys seynden en leveren, teny dat die vaten ghebrant en zyn en gheict metten brant van Liere. *C. v. Santhoven, K. en br. v. 1665, a. 64*.

7) *Al ander ingebrand teeken, fr. toute autre marque brulée*. || Ingeelijcx sullen die bierveroopers, hen bier met die tonne vercoopende, gehouden sijn te leveren op behoorelijke maete, immers niet minder als van 80 potten; oft tghene sij te cleijn sijn, op dieselve tonnen met een brant doen marqueren oft teekenen, en sulcx die coopers rebatteren en corten, op pene en te verdeijlen als voor. *K. v. Quastmechelen, a. 24 (1675)*.

8) Waarschijnlijk de *Brandhering* van Grimm: *hering aus tonnen, welchen ein zeichen eingebrennt ist, das holl. maatjes-horing, jungfernhoring, hering vom ersten fang, fr. hareng vierge ou de la première pêche*. || D'impositie gestelt op...; op elke tonne gesaaten visch en haerinc, 't zy voorvanck ofte brandt, alsmede zeepackinge en verschen haerinc by de vreemde visschers gevangen, ten aencommen van de eerste havene oft advenue in Vlaenderen, ten advenante van de tonne, vyfthien stuyvers. *Verpachting der Middelen v. Vlaenderen*, 18 febr. 1702, a. 6. Van deze oorkonde heeft de uitgever eene oude Fransche vertaling in de *Ord. d. P.-B. austr.*, naast menig andere, opgenomen in plaats van den Vlaamschen oorspronkelijken officiëlen tekst, en die vertalingen laten dikwijls veel te wenschen. Alzoo luidt hier onze: „elcke tonne gesaaten visch en haerinc, 't zy voorvanck ofte brandt", *de poisson salé ou harengs, soit du premier ou second arrangement, nommé en thois brandt*.

9) Van het garen. *Koking, fr. coction*. || Dat men oock alhier gheen Hollants gaeren en sal moghen verweerken 't en heeft zijnen behooreliken brandt. *Ord.* 6 mei 1564, *Gent. Zie O. P.-B. austr.* 3 juni 1722, III, 299.

10) *Nieuw ontgonnen akker, waar een bosch uitgeroid en afgebrand is geworden, fr. champ nouvellement défriché, terre novale, où l'on a essarté et brûlé un bois. Grimm: novale, ubi silva eradicata et ligna inutilia combusta sunt, neubruich, schwende, die stelle wo im wald geräutet und gebrannt worden ist*. || Op den Brant, ane den heerwech... te Mechlen weert. *Bruss. godsh. x. 10, te Campenhout*. Hof ten Brande, *te Meisse*. Ib. De Brantstrate, *te Buggenhout*. Ib. 14de E. Die hellicht van een boender bosch liggende ongedeylt aen den Brant, regentende die straete, aen de Lille-hoeve, enz. *Hof d. Duitse Orde te „Bickenvoort"*, 26 jan. 1648. Dry en een half daghwandt landts, wesende een oudt bunder, gelegen in de prochie van Schaerbeek, op het Streekveldt, tusschen twee groote branden, strykende metter eenre zyde aen... *Bruss. godsh., Pap. Den Abt, Cohier v. 1736, Declaratie v. 4 aug. 1787*.

11) *Vuer en brant. Vuur en hitte of gloed, fr. feu et chaleur (de l'été); ardeurs (du soleil), ignis et astus*. || Benedict den Heren, vuer en brant. *Geschiedn.* 25, xvde E. *Daniël*, III.

BRANTADER, zn. *Dijslagader, diader, fr. veine crurale*, Grimm. Brandader, *die schenkelader*. || Om te komen tot de proeve, sal den aenkomenden meester gehouden sijn te betaalen... en te doen vier aderlaesten: eerst op den grooten teen, genoemd de *brantader*. *O. P.-B. austr.* 29 nov. 1728, a. 4.

BRANTLOCK, zn. fr. *toesin*. Kil. Brandkloke. Zie BANCLOCKE. Raespaet, *Analyse* 448, *Oeuvres*, V 394, wil, dat deze laatste den naam van brandklok bekomen heeft sedert dat de gemeenten niet meer *afzonderlijk* vergaderden, dat zij niet meer *afzonderlijk* ten oorlog trokken, en dat men gewoon geworden was de stormklok niet meer te hooren dan voor brandgevallen. Vandenpeereboom meldt het stormen van de *brandklok* des belfroets in den nacht van den 5 april 1498, toen een brand de schatkamer van het stadhuis veralond. *Ypriansa*, II 159. De Geschiedenis van Antwerpen door L. TOEYS, II 113/114 gewaagt van eene *brandklok* in den jare 1816.

BRANTMEESTER, zn. Zoocals thans. *Brandmeester*. Kil. *praefectus incendiis extinguendis*. De

houten of leemen huizen met stroodaken hebben bij onze middeleeuwache voorouders natuurlijk al heel vroeg in al onze steden deze hoogstnuttige ambtenaars in 't aanzijn geroepen, en veel aanhalingen waren hier overbodig. Eene enkele van lateren tijd genoege. || Dat sy [al. de wethouderen] en hunne vooraeten, in conformiteyt van het privilegie van hertog Antonis van 11 Oct. 1413, hebben gestelt policiemeesters, brandtmeesters en keurmeesters, eveneens gelijk sulcx wordt geplogen in andere welgepoliceerde steden; sijnde de eerste gehouden de maeten, gewichten en alles te visiteren; de tweede, de instrumenten dienende tot het blusschen van den voorvallenden brandt, en de derden het vleesch en den visch, enz. *Stadsarch. v. Diest, Proces tegen St.-Bernardsdal*, 1756.

BRANTMUER, zn. *Zijmuur, fr. mur latéral*. || Alle opbouw en vernieuwinghe van voor- en achtergevels, gelijk mede van sijd- of brantgevels, sal voortaan geschieden in steene muuren, sonder eenige houten ofte leeme wanden. *C. v. Maastricht, Reces de 1665*, v. 2. Soo wanneer eenen brantgevel geleyt wort tusschen een huys van d'eene zijde, en eene ledige plaetse van d'andere zijde, soo en sal den eijgenaar ofte besitter van de ledige plaetse niet verder daertoe contribueren als ter hoochte van eenen luyckmuur, of van negen voeten boven de aerde. Ib. 12. De sijd- of brantgevels moeten geleyt worden half en half, op gemeijn erve en tot gemeyne kosten van de reynngenooten of nabuuren. Ib. 8.

BRANTOVEN (Brantove), zn. vr. *Een term van de bouwkunde, fr. un terme d'architecture(?)* || Denzelven Mr. Laureins de Haeze, 10 iiiiii x lb. vijf sch. paris for de leveringhe en tmaeken van een lijste voor de brantove van dese comptoiren, met een creuse overspringhende 8 1/2 duymen, dyke 5 1/2 duymen, diepe onderhalven voet, om daerup de steenplate te leggen lancy de voorseide lyste 119 voeten. *Ypriansa*, I, 354 (1621). De doorgaans zoo omstandige uitgever onderriecht ons, dat die de Haeze een Gentsche meester-steenhouwer was, dat hij de benodigde Brabantche steenen leverde voor de voorgevels van het *Nieuwerck*, de behouvene steenen voor de kruisramen, voor de versiering van de ronding en voor de schoone *staent-vinsters*, ter zijde van het kerkhof geplaatst, boven de kroonlijst of kornis (blz. 276); doch niets laat ons vermoeden wat er door *brantove* moet verstaan worden. Of zou het een schrijff- of drukfout zijn?

BRANTPALEN, zn. mv. Van een grondgebied. *Uiterste palen, fr. limites extrêmes (d'un territoire)*. || Privilegie der metsaers, steenkappers, kalseyders, schalliedeckers: Dat niemand, tenzy gevryd zynde, en vermag te exerceren binnen de stad Aelst en rondom dezelve, binnen haere brandpaelen. *Rijks-arch. Ambachten te Aalst, Declar. v. 1784*.

BRANTROEDE, zn. Verklw. Brantroeken. *Brandijzer, haardijzer* (waarop men 't hout legt), fr. *chenet*. Kil. Brandroede, *Fris., Sjoomb., Fland., Locas. j. Brandijzer, fulorum*. || ij brantroeden. ij grote brantroeden. *Ivo. Borch te Loven*, 1486. ij groote yseren brandroeden, fr. *deux grans gueminaux de fer*; iijj middele brandroeden, ij cleyn brandroeden. *Ivo. v. Nevers*, 1467, a. 12/14. Tusschen die ookene en die stove. Item dri cleyn brantroeden en een vierseeppe. *Ivo. v. d. Huelst*, 1489. Op die camere voers boven dat huys. It. noch ij yseren brantroeden. Ib. In des testetoers ookene. It. noch eenen cruyshael, ij cleyn brantroekens, twee tanghen en een vierseeppe.

BRANTSACK, zn. *Natte graaneak, om over den rug te leggen in eenen brand, fr. sac à grains mouillé, pour mettre sur le dos dans un incendie.* || Eenen brandtsack. *C. v. Antw.* 1582, c. 41 a. 100. *Stadsvoordeel.* De compilatas tellen onder het voordeel des mans: Wullen en lijnenwerk: Eenen *bedtsack*; terwijl een ander hs. erbij voegt: *oft brandtsack* (benevens den *meelsack* en den *torfsack* van 1582). De *bedtsack* is hier onbetwistbaar overbodig en eene schrijffout; immers de seven eerste art. van deze lijst bevatten alles wat voor eene goede slaapstede kan verlangd worden, tot den *stroysack* onder 't bedde (II, j, 228). Welnu, deze brandsak is niet anders dan het natte slaaplaken van het Antw. keurboek. || Waert dat eenich brant quame binnen den binnensten vesten, .. dat dan een yeghelyc diere stroenen huysse binnen hadde, eenen weerachtighen man op sijn hujs soude moeten hebben met eenen slaaplakene, .. (art. 197), en: Viele eenich brant binnen den butensten vesten, dat dan een ieghelic die stroen huysse hadde, eenen man op dat huys hebben soude met eenen naten slaaplakene.

BRANTSCHAP, zn. *Een gebouw om de brandstof, hout en torf te bergen, fr. construction pour garder le bois et la tourbe, le chauffage.* || Oft [nl. het voordeel des eerstgeborenen] oyck niet betaet in allen den bouw van schuere, stallingen, brandtschap, gebruyckelyc by het huys? *C. gr. Loon*, I 482 (1696).

BRANTSCHAT, zn. *Geld gegeven tot afkoop van brandstichting en plundering, fr. argent donné pour se racheter des incendies et du pillage.* Kil. Brandschattingen 2. *redemptio incendiaria.* || Verbieden... met onse vijanden te handelen... noch metten selven eenichsins te componeren, t'sy by forme van afkoop, redemptie, brandschat oft andersins. *Pl. v. Brab.* 23 aug. 1578, I, 284.

BRANTSCHATTEN, bw. *Brandschatten, van een stad of dorp een som gelds vorderen tot afkoop van brandstichting, fr. imposer à une ville ou un village certaine contribution pour se racheter de feu et du pillage.* Kil. *Exactionem incendiariam extorquere, cogere ad conflagrationis redemptionem.* || Heeft de schouteth van Antwerpen, als markgrave 's landts van Rijen, de kennisse van alle criminele saecken, als van dootalagen, dieften, brandschatten (*exactions avec menace d'incendie*), schaken en diergelycke. *C. v. Santhoven*, 1570, I. 1.

BRANTSCHATTER, zn. *Hij, die geld afdwingt onder bedreiging van brand, rantseneerder, fr. celui qui extorque de l'argent avec menace d'incendie, rançonneur.* Kil. zegt: *Incendiarium*, wat eigenlijk een *brandstichter* is. || Dat nyemand.. eenigen brandschatteren oft transeneerden, oft yemande van dien, negheensrehande sommen van penningen oft eenigherleyde andere goetdoen, hoedanich het ware, en gheve, .. Dat oic niemant.. hen huse en hove, en herberghe noch en sustinere, hen eenigerleide bilevinge oft sustentacie van eten oft drincken gevende. *Rakenk. v. Brab.* reg. 138. *fo.* 99. *vo.* Ord. 14 aug. 1459. It. reg. 136. *fo.* 251. Ord. v. 19 juni 1509. Om voirt onse goede lude en ondernemen, en hunne huse en goede tegen die voira. brantschatters en transeneerders en huere brandstichtingen te besorgen, .. *Anselmo, Cod. Belg., Plac.* *fo.* 13. [Elkeen is ook vrijgesproken] van dootalagen geschieet aen moortbranders, brantschatters oft affsetters, wederspannich sijnde int vangen. *C. v. Antw. comp.* VI, ij, 26.

BRANTSCHATTING, zn. *Geldafpersingen onder*

bedreiging van brand, fr. exactions avec menace d'incendie. Kil. *Exactio incendiaria.* || Dat den eygenaer der winninghe, in den *Queritur* vernelt, al ist selve dat hy forain is, gehauden is die opgesatten publiecke schattingen (in desen swaeren tyt van orloch en brantschettinghen), syn contingent te betalen. *C. gr. Loon*, I, 413.

BRANTSTEKEN, zn. *Brandstichting, fr. crime d'incendie.* || So wie behoerlic upgeroupen ea ter cause van eenighe manslacht, diefte, brantsteken, oft om uploop, .. van vrouwenrecht of vredebrake, *de Fr. en Br. XVI. Assenede*, 45. *K. v. d. Vier ombachten*, 1242.

BRANTSTICHT, zn. *Brandstichting, fr. crime d'incendie.* || Want de negative includeren mach affirmative, te weetene: dat 't hujs noech staet en niet verbrant en is; oft dattet verbrant is bij in viere [i. inviere] oft van den dondere, oft andere mescive; 't welck geproeft, blijkt de negative: dat hij gheen brandsticht gedaen en heeft. *WILHART, Leenr. v. Vl.* 70.

BRANTTEEKEN, zn. 1) *Brandmerk op den schouder eens veroordeelden, fr. marque, flétrissure sur l'épaule d'un condamné.* Kil. Brandteecken, stigma, .. *nota publica, nota insula.* || Moghen drossaert en sehopenen vonniselljcken bannen alle delinquanten uijt dese juridiotie, .. 't zij voor eenigen tijdt, op de ghesesselinghe, brantteecken, oft op de galge. *C. v. Dourne* v. 1612, a. 72. It. *C. v. Antw. comp.* VI, ij, 1.

2) *Een teekenen in eenen ton gebrand, fr. une marque distinctive brûlée sur une tonne.* || Indien dat eenighe brauwere.. tonnen gecocht hadden, .. die eenighe brauwere van Meenen toebehoorden, werden ghehouden .. te comene an dekene en ghesworene, .. te kennen ghevende hoedat sy an de vorn. tonnen gherocht [geraakt] syn, ..; en indien sy de sake waersachtich vinden, sullen vermenighen de teekene uut te doen doene en daerup te stallene huerliedre teekene, midts .. daerup te doen affigerene ofte prentene een byteekene oft brantteekene. *REMBRY*, I, 339.

BRASEEREN, bw. *Aan het metaal, bij middel van het vuur, een kleur van goud geven, fr. donner au métal l'apparence de l'or, ou moyen du feu.* La Curne heeft *braser*, faire chauffer, en *braser de l'argent*, le repasser sur la braise. || Dat niemant en sal moghen maken ofte doen maken, .. eenighe wercken.. ghetrocken, ghesponnen, gheweven, ghesmeedt, ghegoten ofte ghestampt, van copere oft anderen metalle, becleedt en overtrocken met gaude oft selvere, ghebraseert oft in eenigher ander manieren ghecoleurt ofte opgherust, als den selver ofte gaude ghelijc zijnde; uutghesteeken alleene alderande ridders ghesmijde, en ornamenten oft ciraen van der kercken, niet gheweven, ghesponnen oft ghetrocken zijnde. *Pl. v. Vl.* 13 apr. 1551. I, 803.

BRASPENNING, zn. *Zilveren munt geelagen onder Karel den Stoute (1467—1477). Een dubbele stuiver, later braspennig genaamd.* Zij had in het begin der 17de eeuw de waarde van 1 stuiver 8 deniers. v. D. CHISE, *Hortagdom*, 168. Volgens de Ord. v. 21 apr. 1607, gold de *braspennink* het 40ste deel van den Philippus daelder, en dese, 2 gulden 12 st. *Brab. Pl. v. Brab.* II, 531.

BRASPOTTERIJ, zn. *Brasserie, slompertij, fr. ripaille, godailla.* || Hy [nl. de keukenmeester] sal oock toesien naer het poortiershuysken, loochtynock, en andere plaetsen, of aldaer geen onbehoorlijcke vergaderinghe en braspottieren en geschieden. *Regl.*

voor de dienstheden in St-Pieters abdij te Gent. 18de E.). *Messenger* 1885, blz. 238.

BRASSEN, bw. *Mengen, vervalschen*, fr. *mélanger, sophistiquer*. Kil. *miscere*, enz. || Vleeschouders, vischcoopers of taverniers, die willens of wetens vercoopen gecorrumpeerde vleesch oft visch, oft gebrasten wijn oft andere gecorrumpeerde victualie, daeraff iemand gestorven is, zijn te punieren als homiciden. WIELANT, *Pract. crim.* 98.

BRASSEN, zn. mv. Waarschijnlijk hetzelfde als BRASSALEN, *armaschenen, armplaten*, fr. *brassards*. || Een pantser met twee ouwen gaerde (?), brassen en een paar yseren handscoen. RAYMAEKERS, *St.-Salpice*, I, 21. Een cloecke maeght.. die Sijn Doorluchtichheit brassalen en hantscoenen presenteerde. HOUWAERT, *Matthias*, 35. Die cuirassiers, sijnde gewapend met brassalen. *Pl. v. Brab.* 16 febr. 1627, II, 184.

BRAUTORVE (BRAUTORVE), BRUTORVE, zn. mv. *Turf voor de browerijen*; men onderscheidde er twee soorten, namelijk zoogenaamde witte en zwarte; fr. *tourbe pour les brasseries*; on en distinguait deux sortes, une dite blanche et une noire. || Terdelinghe; cleyne brautorve, die men heet „smackaert“, en Kieldrechtche witte brutorve, sal men gheven van elker last, dat men hier binnen vercoept, XXXIJ miten. Item, braeu brutorve (*siz*) zwert, daer sal men gheven, van elker last, van aessen, ij groten. DE VLAMINCK, *Acc.* 26. (16de E. Zie BROUWEN, Verdam BRAUTORF.

BRAUWE. Groenbrauwe, zn. vr. *Ophooging van aarde tusschen twee velden, fr. élévation de terre entre deux champs, berge*. || Op 't velt aen den Alboom, boven op 't dorp, metter zyden aen die gruenbrauwe. *Bruss. godsh.* H. 290 f. 281, *Itterbeek*, 16de E. Te Linthout weerts... daer een gruenbrauwe plach tusschen te liggene. Id. Lanx een hooghe grecht en gruenbrauwe. Ib. f. 71. v. Anderlecht, 16de E. Eigenlijk *rand, kant, boord*, fr. *bord*. Te Loven en in de omstreek heet nog *brae* de boord van een huis, het voetpad langshenen een huis, fr. *trottoir*. Zie BARM.

BREEDACH, zn. In den leenmansdienst, *een dag om het meest over het veld uit te breiden*, fr. dans le régime féodal, un jour de corvée, consistant à épandre le fumier sur le champ. DE PR. en Br. III. *Ronsele*, 13.

BREEDE (Breedde), zn. vr. Van een veld. *Inhoud, omvang, uitgestrektheid*, fr. *contenance, étendue* (d'un champ). || Ten regarde van de jonge klavers, die op de gepachte landen zullen bevonden worden te staen, den afgaenden pachter zal daer-vooren profiteren (boven 'tzaed en naervette) een derde van het voorgaende jaer pacht en andere lasten daarmede hy belast is geweest, naer proportie van de breedde. C. v. Auden, 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 8.

BREEDE DER WEGEN. Zie WEGH.

BREEDEN, 1) Landbouw. Het meest over het land *uitbreiden*, fr. (Agriculture) *Épandre le fumier ou l'engrais sur la terre*. || Elc bunre om... onse dienst duinghelaten dien si ons sculdech sin elkes jaer, alse van der vetten hute onsen hove te voerne en up onse couteren te bredene, te elken saisoene. 21 jan. 1284. *Vad. Mus.* II, 365. De laten moeten tmes breedden op tvelt, tot XII laten, en eenighe tmes al tjear deure uten stalle doen. DE PR. en Br. *St.-Denijs-Westrem*, 15 (1382-1387). Ook es den meester ofte aencommende pachter gehauden te betaelen het derde van de messe ghevoert in de

braecke-stoppelen van den leegen jaere, met het derde van het voeren en breedden. C. v. Aalst, XIV, 14. Ook van zavel: || Goirdaen van Lieshout, grevere, van dat hi den zavel gesteken heeft opte Loe en dien opte Merct ghebreyt, doen dien de cloesteren en kerren gevuert hadden jeghen den steekapele. *Eek. stad Loven*, 1450.

2) Nieuwstijdingen. *Verbreiden, verspreiden, uitstrooien*, fr. *répandre, divulguer* (des nouvelles). || De pelegrijs aldus daghelicx van Jerasalem commende, breedden overal de mare van der groter abtinentien en stranhgen levens van zuster Sebelye. JAN v. DIXMUDE, 71.

3) Een beknopt gezegde. *Uitbreiden of uitoenzetten*, fr. *amplifier un énoncé concis*. || Den eedt van feaulteytschip. Ic sweere u ghetrouwe te zijne teghens eloken, wghedaen teghens mijnen here... En dit is ghenoech om feaulteytschip te doene. Nochtans, omme den jugs en simple lieden, diet niet en verstonden wat si swoeren, so hebben[t] de leenrechten ghebreet in dezer manieren.. (Zie aldaar deze merkenwaardige uitbreiding van de plichten eens vassals. WIELANT, *Leenr. v. Pl.* 34.

4) WEDERK. — *Zich uitbreiden, z. verspreiden*, fr. *s'étendre, se répandre*. || Uittien dat die ghisle Gods en vreeselijcke zicte van der sterfte [nl. de pestziekte] ghecommen es binnen dese prochie van Sente-Pauwels, en dat heere en Wet aenzien en mercken, dat die hair breeet en spreet uit oirake dat die lieden noch scaempte noch vrees onderlinghe en hebben, zodat ten hende die gheheele prochie dairaf zoude moghen gheinfecteert, onsteken en bedorven worden... DE PR. en Br. XXVI. *St.-Pauwels*, 10 (1557).

5) ONZ. — *Zich vergrooten, uitgebreider worden*, fr. *s'agrandir, gagner en extension*. || Als die riviere wast metten opwatre oft in huere loop, zoe wast zy ten profijte van den prince; en als zy mindert, soe breedt die heerlicheit van den amalen heere doer wyens lant dat zy loopt. v. d. TAV. 106.

BREEHOUT, zn. Waarschijnlijk bedorven van het fr. *behourdis*, waarover zie La Curne, die de toepassing van het woord op het dagteekenen niet kende; hierover bericht ons *L'art de vérifier les dates* in den *Glossaire des dates*: *Behourdium, Bouhourdis ou Behourdi et Behourdich, espèce de foute qui se faisoit avec des bâtons*, les I et II *dimanche de carême*. || Gedaeen int jaer On Heeren daust iijc LXIJ, in Breehout. C. v. Auden. 2de d., blz. 93. LEIST kent deze benaming niet, en zij schijnt, behalve onse aanhaling, aen de oorkonden der Nederlandsche taal vreemd gebleven te zijn.

BREECKSEMEN (Breecksemen), zn. mv. Buiten-breecksemen. *Buitenste dijkdoorbraken*, fr. *ruptures extérieures de digues*. || Indien aen den dijk niet te vermaken sijn dan buijten-breecksemen, overvallen, sluijsen en hooftten oft sluijsvlieten te graven, metten bruggen, .. dat moet den tochte-naer selver betaelen. C. v. Antw. comp. III, vij, 14. It. 1545, XIII, 64, var. buyten-breecksemen. Zie Verdam BREECKSEM.

BREECKVORE, zn. vr. *Diepe vore*, fr. *sillon profond*. || Dat voor onderprys te consideren doet: de vette in den put, ... de breeck, oft schyffelvoren, het delven, ... C. v. Auden. 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 20. It. a. 10 en 22. Zie SCHIFFELVORE.

BREEM, zn. *Ontelambaar struikgewas*, fr. *broussailles inflammables*. || Rest dat ghy vier gesteecken hebt in u peden [nl. peen, hondstand] opt velt, oft in u stroo, oft andere breemen, en my scade

dairaf coempt, ic sal mogen ageren tot oprichtinge mynder scaden. v. d. TAV. 86 v^o.

BREEMES (Bremes), zn. *Breed mes*, fr. *couteau large* (?). || Dat niemand... en draghe achter straten oft wegen te voete... ghisernen [i. ghisermen], bremessen, houwweerden, lange messen en langhe daggen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 f^o. 99, Ord. 14 aug. 1459, a. 16. Iement worde geaccuseert, dat hij eenen anderen hadde geslagen met eenen grooten stocke, oft met eenen grooten bremesse, oft bardaxen. v. d. TAV. 153 v^o. In de *Cost. v. het Vrije*, I, 790, aant. 11, worden gemeld, na de peden of stokken, *braemessen*, en vertaald door *batons d'épines* (?). — Wij kunnen er evenwel ook geen *bremessen* van maken.

BREEN, zn. De zin vereischt *gift, geschenkt*, fr. *don, gratification*. || Dat van nu voortaan egheen preeter, wie hy zy, boven den ordinar. loen vore elck schutten oft calangieren competerende in gelde, niet en sal mogen hebben eenighe breen noch andere goetdoen van yemande, dan jaarlics eenen roggeschoef alleenlick, van elken onder dbedryf van syne preterien ploechwinnings houdende. *Rek. v. Brab.*, reg. 136 f^o. 314, Ord. 11 juli 1514.

BREESCHOTEL. Zie **BRAETSCHOTEL**.

BREET, zn. Zie **BRET**.

BREET, bn. De vergel. trap komt voor in den zin van *verder, meer*, fr. *ultérieur, plus de*. || Voert es besprec, waert dat de vors. Fransoys [nl. de baljuw] eenighe ghevanghene brocht tasmans huys, het ware van criminele zaken oft civile, dat mijn heere niet breeder ghehouden en blijft dan te betalen de costen van drien daghen. *DE PR. en BR. VI. Neele*, 43 (1472). Wanneer twee ofte meer personen hemlieden voor eenen anderen borghe stellen, simpelck en niet een voor al, zoo en syn zulcke borghen niet breeder aansprekelic, in cas van insoufflaantheide van den principalen, dan naer portie van haerlied borchtochte. *C. v. Aalst*, xv, 4. En zijn alle contracten met zulcke [nl. gebelden] ghemaect nul en van onweerden, ... noch en syn niet breeder gheloofst dan tot vyff grooten. *Ib.* xix, 3. *It. Stijl* a. 8. *It. Orig.* xxviii, a. 8. Zonder breeder unytstel ofte vortreck. *C. v. Auden.* ii, 13. Als de beclaegde persoon teynen wettelicken daghe dieneende op 't vervolg van der oachte niet en compareert, nochte procureur in zijnen name, zo houd men drye wettelicke daghen telcker naervolghender vierscharen, zonder breeder daghijnghe. *C. v. Kortrijk*, iii, 2.

BREIDELEN, bw. Eene macht. *Inkorten, beperken*, fr. *restreindre* (un pouvoir). || En is hudestdaigs die macht van veranderingen en alienacion der leenen soe gerestringeert en gebreidelt oft bedwongen, dat men dleen niet en can als pant verobligeeren, noch in dooten en huwelycker medegaven beswaren, sonder consent van den leenheere. v. d. TAV. 198.

BREKE, zn. *Gebreke, nood, nooddrift*, fr. *manque, privation, nécessité*. Kil. Breke, *oetus*, i. ghebreck, *egestas*. || Vort, so sekerde en swore dese Margriete, des vorseids Heinrix Moraes wettelike wijf, dat soe nemmerme, dor neghenen commet ofte breke, die soe hebben mochte, in wat manieren dat ware, enighe bilevinghe ofte enech recht an de vorseide erve heesschen ofte calengieren soude, dat meester Salemoene, oft hie-mene, die na hem an de vorseide renten quame, mochte deeren. 29 oct. 1294, *Vad. Mus.* II, 369. (De gehuisschen Morae hadden namelijk geld gelicht op zeker erfgoed, en de vrouw doet afstand van

haren lijftocht op dat goed, welke nooddrift haar mocht overkomen). En heft gheloest, bi harre ghe-sekerdere trouwen en bi ghesworen eede, dat sie die lijftocht nemmermeer calengieren en sal, noch doen calengieren, noch lust peynsen en sal omme die vors. lijftocht weder te ghecrighene, in ne-gheere maniren, wat node ochte wat breken dat sie namaels hebben mochte. *Schep. v. Lenke* [Lennick], 1351.

BREKE, zn. vr. *Braak, braakland*, fr. *jachère*. || Vort, soe es the wetene, dat Jacop in dutterste drie jar nengene breke saien nen mach met vran-aede. *Schep. v. Assche*, 25 nov. 1296. Eene oork. van dezelfde schepenen en dagtekening zegt: || Dat si binnen den utersten drien jaren nengenen vran-aet saien en mogen op dat vorgenomede lant. Zie **BRAECK**.

BREKELJCK, bn. In rechten. *Dat kan verbroken, vernietigd worden*, fr. (En droit) *qui peut être cassé, annulé*. || Metter eerster doot van de partaigierders, t'voornomde partaige gheconfirmeert zynde, en es daernaer niet brekelic by den langstlevende ofte eenich van de ghepartaigierde. *C. v. Auden.* xxv, 7. Anderssins, wies hy [nl. de toeziende voogd] daerinne ghebeseingniert zoude hebben ten achterdeele van de weesen, zoude brekelic en infracteerlic zyn. *Ib.* *Cak. prim.* ix, 11.

BREKEN, bedr. en onz. wkw. In verschillende betekenissen. 1) Wegen. *Bederven*, fr. *abîmer* (des chemins). || Hij [nl. de pachter] moet stoppen de weggen die sijne beesten breken sullen. *DE PR. en BR. Nazareth*, 28, *Huuroedel* v. 1410.

2) Weiland. *Ompleogen tot bouwland*, fr. *labourer* (des prairies), *les changer en culture*. || Sonder consent van den proprietaris en sal niemandt vermoghen te maeyen binnen sijnen pachte eenighe gheserien, die t'sijnen aencommen ten suleken gebruycke niet en waeren, noch gheserie ofte merschen te breken. *C. v. Belle*, xviii, 8. In camere wordt kennisse ghenomen van... Ingehlijcx van niet te besaeyen ofte breken eenighe vette weeden, contrarie de costume van Veurne-ambacht. *C. v. Veurne*, xlvi, 1.

3) *Braak leggen*, fr. *mettre en jachère*. || Niemand en vermach gheduerende zynen pacht in de hofstede meer te brekene dan t'derde. *C. v. Veurne*, xxxiii, 13.

4) *Haring. Ontweien*, fr. *éventrer* (du hareng). *Adr. Junius*: Den visch schoon maken, opdoen, breeken, *ontweyen*, *pisces eventrare*, fr. *eventrer le poisson*. || Zodat zij veel vant goet van der nacht waeren ghebrukende tot caecqharynek, dewelcke zy an lant waeren caecqkende, zoutende en berekende [i. breekende, dus niet eigenlijk *préparer, mettre en ordre*] met grof zaut. *Piot, Chron.* 475. Zie *Verdam*. Dien ten gevolge zou, in het *Kb. v. Antw.* 102, het woord *breken* ook moeten vertaald worden zijn door *éventrer*.

5) Eene keur. *Overtreden*, fr. *enfreindre, transgresser*. Kil. Breken de wet, *infringere legem*. || Van tweezen voer tgherichte, of coeren te brekene. Die vore richtere en vore scepenen iemanne sleet, ocht eneghen coere breekt, tot ons haren rechte sal hi ghelden dobbel meedaet. *Kb. v. Diest*, a. 55. Die dese coeren en statuten breken, alsoo menesch waf alsijt doen, alsoo meneghe meedaet suelen si ghelden. *Ib.* a. 73. *It.* a. 105.

6) Eene „sinne" of wettelijke verschooning. *Wederleggen*, fr. *réfuter* (une excoine ou excuse légale). || Waerop [nl. op het bewijs van wettige niet-verschijning] Jan Lodvix en de bailliu... pinden

de sinne te brekene bi vele punten en redenen, diere sy toe seiden. *C. v. Auden*. 2de d. bl. 112 (1417).

7) Breken het minste met het swaarste. *De lichtste straf veroorloogen door een strengere* (in evenredigheid met de misdaad), fr. *remplacer une peine légère par une plus sévère* (en proportion du délit). || En oft verlicht sulx [al. de zoo even bepaalde verordeningen] van meerder oft minder estimatie weer dan in de voors. poenten en articulen vereleert is, so sal men alsdan die bruecken stellen en ordonnantien maeken nae belanck van denselven poenten en articulen, brekende altyt dat minsten met het swaersten, tot goeden proporsie van den misdaet. *O. Lidg. K. v. Tongeren*, 18 mrt. 1602, a. 47. Zie BLUSSCHEN.

8) Penninck breken. *Beloofte van huwelijk bij penninckbreken*, fr. *promesse* (de mariage) en *rompant une pièce de monnaie*. || Den xix augusti [1559] soo was hier binnen Ghendt, in alle de prochiekercken, by bevel van den paus en van den hove, uythelesen: dat men int doopen van de kinders maer eenen peter en meter tot ghetuyghen soude nemen; voorts, wat belofte datter ghedaen wordt [al. van huwelijk], sey by woorden of breken van penninghen, etc. daer den pastor en vrienden niet en sijn, dat die van gheender weerde en is. *Belg. Mus.* VIII, 416.

9) ONZ. — *Schipbreuk lijden*, fr. *faire naufrage*. || Een scip breict in eenich land, te wat steden dat het es, die escluden syn sculdich te behoudene so sy meest moghen. *Seerecht v. Damme*, 3.

10) *Steekpel houden, lansen breken*, fr. *jodler, rompre des lances*. || Vrouwe Margriete van Jorcke, 's conynck Eduwaert sustere van Ynghelant, landde ter Sluis, in Vlaenderen, den xxv den daech van junio LXVIII [1468]. Myn gheduchte heere traude deselve Margriete te wive ten Damme, in de stede, daendaechs... en hilt taavonts en al de weke daernaer, tot smaendaechs... syne feeste binnen der stede van Brugge, stekende, brekende en andersins. Ten zelven daghe hilt hy te Brugge eenen tournoy op de maerct van XXVI hellemen jeghen andere XXVI... sDysendaeghs wasser noch gheschenken, en daermede schiet de feeste. *SCHAYES, Collatie*, 469.

11) *Bankbreukig worden*, fr. *faire faillite*. || Als een schuldenaer openbaerlyck is gefailleert oft gebroken. *C. v. Antw. comp.* IV, XVI, 20. Indijen den schuldenaer compt te breken sonder ten vollen te betaalen. *Ib.* x, 6. Als het schip, daarop de verseekinge is gedaen, bij den prince wort opgehouden... oft dat het aldaer breckt [var. leek wort], oft andersints onbequem wort om de reijse te doen... *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 136.

12) *Sonder breken. Onverbrekbaar*, fr. *inviolablement*. || Want also alse sijt ons daer besceden souden, so soude wijt en onse nacominghe eweleke houden, vaste en ghetruelike, sonder eenich breken. 19 juni 1295. Vast, gestede en sonder breken, tot ewigen dagen, sonder eenigherhande argelist. *Doude Reetb. F.* 21 v. 20 dec. 1414.

BREKER, zn. Haringbreker. *Haringsschoonmaker*, fr. *étripier, videur de harengs*. || Men sal gheven van oorfaringhe.. van elker duyts... En ilij haringhe den brekere. *Kb. v. Antw.* a. 102. Zie BREKEN.

BREKER DES VREETZ. Zie VREDEBREKER.

BREKING, zn. *Bankbreuk*, fr. *faillite*. || Dwelck ook plaetse heeft al waer't dat de schult waere gesproken vult borchochte, die bij den facteur, makelaer oft bevelhebber metter daet waere gedaen voor

sijnen meester, aleer die waere gebroken, en oock niettegenstaende dat, ten tijde van de brekinge oft faillissement van hennen meester, den daech van betaelinghe noch niet en waere gevallen. *C. v. Antw. comp.* IV, x, 21.

BREME, zn. vr., oock ijseren breme. *Traliedeur*, fr. *grille, grillage*. Vgl. Kil. Bremme, *repagulum*. Thans nog in gebruik in Brabant. Zie SCHUREMANS. || In 1314 werden begonst de Kipdorpporten met eenen toren op den Hayendijcke; want die van te vorens maer gesloten en hadde met eenen yseren breme. *WILLEMS, Hist. ond.* 191.

BRENGEN, bw. 1) *Berichten, mededeelen*, fr. *rapporter, faire rapport de, communiquer*. || Wanneer sij [al. de overmomboren] bevinden in eenighe momboiren merckelijke oft groote gebreken van negligentie oft andersints, dat sij dat sullen brengen in de camere bij den raide, om daerinne gelijckelijck en met gemeinen advise behoorlijk versien te worden. *C. v. Loven, Weesk.* a. 18. Soo wat personen aldusdanighe lieden overquamen daer hen een twijfelde, oft daer sij eenigh gheveerde van vichtinghen oft van wapenen aen saghen, die souden dat terstont moeten brengen aen den heere en aen de stadt. *C. v. Lier*, II, 45.

2) Brengen iem. op iemand anders. *Als iemand, om sich op een ander te wreken, eenen derden persoon beweegt om zijnen vijand boosaardiglyk te bejegenen*, fr. *lorsque quelqu'un, pour se venger d'autrui, engage un tiers à attaquer méchamment son ennemi*. || Zoe wat porteren een vreempden man binnen der vrijheijt van der stadt bringt of doet comen op eenen portere, om hem te vreecken oft eenen portere te meedoen, sulck vreempt man sal dobbel beteringhe doen van dien dat hij mesdoet... En der portere, die den vreemden man alsoe gebracht heeft oft heeft doen comen op eenen portere, die sal dobbel beteringhe doen... En can der portere wael en cleerlyck betueghen dat der ander portere deenen vreempden man op hem gebracht heeft, wijvaer der vreempt man nijt meedaen en hebbe den portere, soe sal der portere verboeren... *K. v. St. Truiden v. 1866*, a. 21.

3) Brengen ten hoogste. *Aan den meest-biedende verkoopen*, fr. *vendre aux enchères, au plus offrant*. || Derve moeste men doen gebieden te coopen in de kercke drie sondage, en dat erte ten hoogsten bringen. *Dit is trecht van Uccle*, a. 115. Dat men den voors. grondt bij een dienaar sal doen visiteren; oft daer iet op te panden waere, dat men dat sal affanden, en voeren ter naester merckt, en brengen het ten hoogsten. *C. v. Siehem*, a. 10.

BRENGER (BRINGER) 'sBRIEFS. *Houder, vertooner van een wissel*, fr. *porteur d'une lettre de change*. || Een verlydere van der obligatie inhoudende „brenger sbriefs” moet de obligatie kennen oft ontkennen. *C. v. Antw.* 1545, v, 20. Die vult eenighe obligatie inhoudende clause van „bringer sbriefs” compt heijsschen, wordt verstaen t'elwe in sijnen eljgen naem te doen. *Ib. Comp.* IV, ij, 8, en *passim* aldaer. — Omme te hoessen betaelinghe van eenighe schult over eenen anderen, is van noede dat denghonen, die sulcx doen wilt, daertoe hebbe behoorlick recht, transport oft procuratie, al waert zoo dat het instrument van de schult inhielt clause van „bringer sbriefs”. *C. v. Aalst*, XII, 10.

BRESIL, zn. *Brasiliëhout*, fr. *brésil, bois de Brésil*. || Bresila. Een bale van 11e lb., op ox a. *Schatting v.* 1551.

BRET (Breet), zn. mv. breijders, breijderen, berders. *Berd, plank, hier plankje en panneel, fr. planche, ici planchette, panneau.* || Een papieren boek ghebonden tusschen breyderen, beghint: *Hic incipit sextus Decretalium.* Noch een dunne boek op fransijn gescreven en ghebonden tusschen berders. Noch een papieren boek ghebonden tusschen die breyders. Noch op dieselve camere een crucifijx op een breet ghesilt [geschilderd?]. It. een cleyn Marien beelden op een breet. *Inc. v. d. Hulst, 1489.*

BRETESQUE, zn. vr. *Verhevene plaats op of voor een stadhuis, vanwaar de afkondigingen werden gedaan, pui, fr. lieu élevé sur ou devant un hôtel de ville, où se faisaient les publications.* Het woord, ofschoon aan de Fransche taal ontleend, is in deze betekenis aan La Curne niet bekend. || Alle indaggingen van criminele personen, die fugitif zijn oft lateren, en die moeten gheschieden binnen der voorsz. stede ter bresques, oft wel ter plaats van hunne leste residentie, sullen moeten ghedaen worden by den bailliu en twee mannen van leene. *C. leenb. v. Denderm. II, 6.*

BREUCKACHTICH (Broeckheftigh, broeckstich, broekstich), bn. *Die ene verordening overtreden heeft en daardoor boetschuldigh of strafbaar is, fr. qui a contrevenu à un statut et est amendable ou punissable de ce chef.* || Omme die meedadighe en broekstigh liechten te bat te bedwingene. *Chartiers d. abdij v. Vorst, n^o. 11 (1352). It. Rekenk. v. Brab., reg. 141. f^o. 15 (1352).* Off het geveyl, . . dat die gewooren . . tegen desen onsen brieft oft eenige puynten dede, . . en sooverre sij dan broeckheftigh gevonden worden, sullen . . verhoeren, . . *O. Liège, K. v. Broe, 1 febr. 1447. Stot. Breuckachtich vallen. Zich plichtig maken aan ene misdad, fr. se rendre coupable d'un méfait.* || Soo wanneer ijemant ijet hadde bedreven daerdore hij tegens den heere breuckachtich waere gevallen, en de partije oock hadde misdaen en beschadicht, sooverre hij nijet machlich genoech en is den heere van de breucke en partije van de schade, mincke oft smerte genoech te doen, soo wort partije altijts voldaan vóór den heere. *O. v. Antw. comp. VI, j. 3.*

BREUCKE (Broke), zn. vr. *Een geborduurd en met zilveren stierda, kruiswijze over schouders en borst hangend eersteeken, het kleinood der vroegere en der hedendaagsche gilden, fr. décoration brodée et garnie d'ornements en argent, suspendue en sautoir sur les épaules et la poitrine, le bijou des gildes anciennes et modernes.* Kil Broke, broocke, breucke. *Bulla, torques, monile, ornamentum colli, quale gestant equites Ordinis [versta Velleris aurei].* Zie bij SCHUERMANS het nog gebruikelijke BRAAK. || Dat de gulde alle jaeren selen schieten om haer conincscap op den saterdach voer meydach; en die dan coninc wert, dat hy de broke verborgen sal, opdat de gulde begheert; en dan die broke te dragene eersaemlyc, syn jaer lanck vute, sonder die broke laten te liggene, oft yemant anders over te ghevene binnen sinen jaer. *A. Wauters, Sermens, Ord. 15de E. § 3, Van den vogel gaan te schieten, blz. 23.* Dat die coninc, voer den coest, die hy heeft als hy coninc wert, ten inde van den jaer hebben sal enen Rynschen gulden LX plecken, en van allen coeste quite als hy die broke draeght; maer hy sal syn huedeken houden, en dobbel boete betalen als hy se verbuert; dats te wetene, waer men den coninc bevonde metter broken in stoven, bordeelen, met

anderen wiven dan met sinen ghetrouden wive; op die boete van eenen halven scilde. *Id. a. 4. Hoe hij [nl. de koning] die broke sal dragen.* — Soo wie drij jaeren, deen naer dander volghende, den papegay afschieten sal, die sal hebben de broke ofte exselle [hechtsel]. oft emmer daervoor xx sc. grooten. Soe wie coninc ween sal, die sal gehouden wesen de broke te beteren, daeren hanghende een hexel, XII grooten weert zijnde. *DE PE. EN BR. XXIV. St.-Gillis, 50 (1527).* Wouter Janasone, goudtsmidt, van dat hy gerepareert heeft der stadt breucken van den speelluyden, die zy draghen, betaelt XVIII s. *Stadsrek. v. Bergen-op-Zoom, 1528—9.*

BREUCKE, BREUCK (Bruecke, broeck, bröcke, broick, broke), zn. m. en vr. Kil Breuck, breucke, broke; boete, multa, &c. peccatum, culpa. 1) *Overtreding, misdad, vergrijp, fr. contravention, infraction, méfait, délit, crime.* || Waer dat sake, dat enech man van den gheslechten, ochte enech gheslechte, ons liefs heren teertogen seggen en ordinance vaste en ghestadech niet en hilden, dat ele man van der stat en alle de stat van Brusele onsen here den hertoge en sinen rechten helpen en sterken soelen en moten . . dat de broeke [var. de broke] en de meesdet ghebeter werde. 19 mrt 1305. Geven en verleenen, dat die momboeren van . . en hore nacomingen selen mogen setten, maken en ordineren sekere koeren, al so groot en cleyn als hen sal gennegen, op alle saicken en bruecken, vtgenomen dair lyff of let aen gebrueckt mochte wesen. *Rekenk. v. Brab., reg. 132 f^o. 47 v^o. 15de E.* Die dese kerren [nl. lijkaarsen] elwaer bekeert, saels ghelden van elken broke v s. Kb. v. Diest, 144. It. 144. Van desen crisme [nl. van overspel] kendt de gheestelijke juge, omdat het aengaet der bruecke oft violeren van den sacramento van den huwelijcke, dwelck gheestelijke is. *WIELANT, Pract. crim. 122.* Soo wanneer de poorters buijten, onder eenige smale heeren misdoen [var. breucken oft misdoen], en dat sij, vuytgeschreven sijnde, daeraff hier in de stadt metten rechte verwonnen worden, compt de smalheer, daeronder dat dien breuck oft misdaet geschiet is, d'ene helft van deselve breucke, en den schouthet van Antwerpen, tot ons genadich heeren behoef, d'andere helft. *C. v. Antw. comp. V, vj, 22.*

2) *Boete, geldboete, fr. amende pécuniaire.* || En dairtoe sal hii [nl. de niet gerechtigde kiezer] dairmede verboeren . . eyne Riinschen gulden . . En die raidelude en deeken der ambachten soelen sculdich siin . . die broick te kondigen onsen scoutet en den raide. *Pior, Cart. II, 205, 10 juni 1417, a. 3.* Wan (sic) eenen borger, die om broecken gepandt woorden (sic), en die sijn pandt schutten [voeg er bij: wil], die sal die eerste reijse broecken twee Rinschgulden. *O. Liège, K. v. Broe, 1 febr. 1447, a. 4, en passim* aldaar. Oft eylich poerter onser stat van criminale saken . . onse oevergegeven wurde, en wy dien componierden, dat aldan onse stat voer hoer brueck van dien poerter hebben sall thien Rhinsgulden; ons altijt geaelveit onse hoicheit en jurisdictie, forfeyten en brueken, en parthyen hoers rechts. *O. Liège, K. v. Hasselt, 11 dec. 1500, a. 33.* De woorden *boeten* en *bruecken* gaan niet selden gepaard in den pleonastischen schrijfstijl onser voorouders. *Rekenk. v. Brab., reg. 133 f^o. 158 (15de E.).* Spreekwoord. Die meeste broecke draecht de minste wech (En alsoo ist van allen strijdboeten). *Pior, Cart. II, 579, K. v. St.-Truiden v. 1547.*

3) *Verbeurdverklaring*, fr. *confiscation*. || Datter geen confiscatie oft breucke en sal vallen ter oorsaecte van ongevallen, als verdrinkinge, dootvallen, enz. — Dat dieselve poirter, onder wien voort ongeluk gebeuren soude, vry en onbelast soude blijven van allen verbeurten van [lees oft] confiscation. *Oork. heer v. Diest*, 15 mei 1509.

4) *Bankbreuk*, fr. *faillite*. || Waert dat eenich poirtere broken dade, of schatecult sculdigh ware, dat hi daerof te vonnis en te rechte staen sal vore tgherechte van Antwerpen. Waert dat men eenigen portere of porterne binnen den meeregrasfchappe raeteerde of lette van broken of van scatulde, en men die niet en telvereerde alsoe schiere ... *O. v. Antw. Oude rechten*, a. 5 en 6. — De vertaling aldaar moet dus gewijzigd worden. **Sonder broke.** *Onverbreukbaar*, fr. *inviolablement*. || En in al desen ... so accorderden die here van Dyst ... metten scepenen, de ghesworen en den porteren van Dyst gemeinleke en gelovedenae thaudene vaste en gestedech, sonder broke. *Tol te Diest*, 1307. Te houdene ommermeer vast en sonder broke. *Oork. heer v. Diest*, 2 juni 1335. It. 27 mei 1346.

BREUCKELIJCK (Broeckelijck, broeclic), bn. Zoals Breuckachtich. || En werent sy [al. de scepenen] of enyich van hon darin gebrechlic, ... so moghen en solen meistere en gesworen en raet, ... die scoutet en scepenen, of enyghen van hon, die broeclic weren darin, ... dartoos halden, verrichten en dwenghen onvertoghen recht, ... te doen. *C. v. Maastricht, Charter v. 1880*, a. 120. Dat wij oft onse schoutet aldaer alle diegene die ons broeckelijck weren op jaermeroden oft weckenmerckden sullen (sic) mogen halden oft vangen. *O. Liège, K. v. Bruc*, 1 febr. 1447, a. 21.

BREUCKEN (Broecken, broicken, bruycken, brueken), bw. 1) *Misdoen*, fr. *méfaires*. || Want ic teghen der hoegh. heerlicheit myns genedigen heeren shertoghen van Brabant, en synre stat recht van den Bosch ghebroect hadde, en daerom gherasteert was en ghevanghen; sonderlinghe overmids den misgrepe dat ic misgrepe of broecte doen ... aen mijn (sic) pandinghe .. soude syn ghesiet. *Charterb. v. 's Bosch*, f. 88. 30 nov. 1410.

2) *Verbeuren* (eene boete), fr. *encourir une amende, forfaiture*. || Wert dat ... aldan soe soelen die twee overste riddersluden .. totter cloeken mogen gaen, en die luyden en slaen, te wapenen roepen, banieren dragen, ... sonder yet te broicken tegen ons. *Pior, Cart. II*, 207, 10 juni 1417, a. 5. Oft gebeurden, dat eenich man ofte wijf breuckten van penninckbreuck, tot drye marc toe ofte daeronder, so sal dieghene, die alsoo gebrueckt heeft, te recht staen binnen onsen lande voor sijn dinghbancke daer dat behooren sal, indien hij sijn bruecken verborgen kan. *O. v. Ravenstein v. 1464*, a. 4. So wat persoon vordane in onser vurec, stat en vryheit derselver vrede briet die gestedicht sal syn, ... die sal verbuieren en brueken, buten ind totten broecken, die na den lantrecht darop stain, die somme van vyftich Vranckriesche golde croenen. *O. Liège, K. v. Hasselt*, 11 dec. 1500, a. 10. Personen, die strythaer syn en niet en geraken [al. sonder kwetsing], die bruecken aen den heere VII schillingen, en aen die partye en bruycken sy niet. *O. gr. Loon*, I, 67. *Lantrechten*, VI, 54. So wie eenigen borger oft ingesetene, sijn metborger oft metingeseene buyten eenen opgerechten dach voor de bancke tot Grave dede gedagen, die brueckt den heer daeraan dry ponden payments. *O. v. Grave*, II, 6.

BREUCKER (Broecker), zn. *Verbeurder, overtreder, misdadiger*, fr. *celui qui a forfait, transgresseur, délinquant*. || Of hij, meer den vrede, ... iemandt woude, aluch of steekte, die sal verbeuren sijn alincke handt; en soo wij en onse stadt willen, zoo mach die broecker die handt quytten met twintich Rinsche guldens. — Item, geven wij den geswooren volcomen macht, dat sy by onsen scholtus die broeckers sullen mogen vangen oft bannen. *O. Liège, K. v. Bruc*, 1 febr. 1447, a. 13, 23.

BREUCKMEESTER, zn. *Boetmeester*, hij die gelast is met de zorg en het invorderen der boeten, fr. *celui qui est chargé du soin et du recouvrement des amendes*. || Int kiesen van de dekens .. sal men oock kiesen twee breuckmeesters, die acht sullen nemen op alle de breucken, die deselve promptelijck sullen doen betaelen, en daerof doen jaerlijcx goede en pertinente rekeninghe. *Ord. v. A. gild der Violieren te Antw.* 7 juni 1619, a. 9, *Bely. mus. VIII*, 64.

BREUCKSALICH, bn. *Boetschuldigh*, die in eene boete vervallen is, fr. *celui qui a encouru une amende, qui est redevable d'une amende*. || Oft eenigh onderdaen gheen misdaet oft breuck en ghestonde [al. bekende], daerover sullen scepenen gheen ander kennisse hebben als: oft den aen recht betrocken breucksaligh zy oft niet. *C. v. Ravenstein*, v. 1651, a. 27.

BREUWEN, bedr. en onz. wkw. *Brouwen fr. brasser*. || Alsoelcs bier als men breuwen sal alle weken int voerg. paenhuis. En soe wanneer men int paenhuis niet en browt, soe soelen .. *Schep. v. Diest*, 29 sept. 1337.

BRIEDER (Briedere, briedere), zn. *Brouwer fr. brasseur*. Kil. Brieden, *vetus*, j. brouwen, || De meestre van den ... briederen. 19 mrt. 1305, *Ambachten*. — Briedere. *Schep. te Diest* 29 sept. 1337, en *passim* aldaer in de oork. der 14de E. — Soe wat briedere den assiseren ocht panchyseren min seide dan hi ghebrouwen ocht gewaaschen hedde. *Kb. v. Diest*, v. 78. Mandement, daermet den briederen en tappers van Ysche wert verboden dat zy geenen rabauden niet meer biers en souden meten dan eenen walpot. *Rekenk. v. Brab. Comptes du scel*, n°. 20782 (17 apr. 1467. Backers, briedere, verwers. *C. v. Brussel, Sero*, a. 63. Christijn: *brassatores*. It. *O.P.-B. autr.* 24 nov. 1749.

BRIEDERSAMBACHT, zn. *Brouwersambacht*, fr. *métier des brasseurs*. || Requeste .. van wegens de dekens, ouders en suppoeten van het briedersambacht binnen deser stadt Brussel. *Plac. v. Brab.* 1 sept. 1717, VII, 81. It. *O.P.-B. autr.* 24 nov. 1749.

BRIEF, zn. m. Verklw. **BRIEVEKEN**. *Wettelijke of gerechdelijke oorkonde, schepenbrief of notariële akt*. || Alle andre saken, die in desen brief niet ne sien bescreven, die moet men verclaren bi den bailliu van Gent. *Dyken te Saastingen*, 1259. Make kenlie en doe te verstan alle deghe die dit brieveken selen sien, dat Jan, Adams sone van Bavenghem, hevet verliet en verkennt vor mi alle der voerliorden [i. die voerworden] die staen in den chartere dar dese brief es aen ghehanghen. *St. Janagasthuis te Gent*, 1292. Man en wyff, die staende den huwelijcke des eens oft des anders onroerende goeden oft erve belasten met renten oft commeren, en die brieven daeraff gelyckelyck voer scepenen oft Weth passerden, die belastinghe moet gemeyn gedragen worden. *C. v. Antw.* 1545, xi, 57.

2) *Oorkonde bevattende de wetten van een am-*

bacht, fr. *document contenant le règlement, les statuts, la loi d'un métier*. || Kenlio zij etc., dat quamen vor scepenen van der Kuere in Ghend, Gillise Rhijnvische en sinen ghezellen, de deken en ghesworne van den scerres [nl. droogscheiders] over tghemeene ambocht van der scerrien, en brochten up eenen brief, dien zij langhe ghetuist hadden, en begherden dat men dien examineren soude, en dies scepenen eens waren, dat men dat sette in den bouc van den kennessen te euwliker ghedinokenessen; welken brief en pointe ghesaminert en met goeder deliberation voorzien, scepenen consenteeren en approberen... (Hierop volgen in *extenso* de wetten van het ambacht). DE PAUW, *Vgb.* 54. 10 aug. 1850.

8) In het meervoud alleen. Brieven of cijnarollen van den Spijker van Vlaenderen, zijnde de lijst van sekere inkomsten van de domeinen, welke somtijds, bij gedeelten, door de graven aan groote heeren ter beleening gegeven werden. De benaming „brieven” werd ook aan het leen zelf ingedrukt. Fr. *Lettres, briefs, brefs, ou rôles censaux, contenant le dénombrement de certains revenus du domaine de Flandre, que les comtes donnaient quelquefois par parties en fief à de grands seigneurs. La dénomination de „briefs” fut aussi donnée au fief même*. Zie over den oorsprong dezer inkomsten Raepsaet, *Analyse* n°. 248 à 252; en, voor het overige, de tafel der plakaten v°. *Spyckers, Spyckorrenten, den Inventaire des archives de la Belgique*, Warnkönig, *Histoire de la Flandre*, en Gaillard, *Inventaire analytique* v°. *Briefs*. || Wi, N.N. late van ser Willems Gonnens brieve, doen te wetene... 19 dec. 1291. Wij N.N., aervachtige laten ons gheduchts heeren van Vlaenderen, van zinen brieven van Aertrike, doen te wetene... De aervachtige laten ten brieve van Aertrike in Vlaenderen... Onse goed..., dat wij [nl. de abt v. Middelburg] hebben liggende in Vlaenderland, in de prochie van Heyle, up de heerscapie van den voors. brieven van Aertrike... DE PR. en BR. XV. *Middelburg*, 2 (1438). Dat de voorseide Jan van Leyakere houdende ware een leengoet, te leene en in manscepen van onsen gheduchten [nl. heere, grave v. Vlaenderen], als van sijn buerch van Brughe; en es een erfachtich ontfangherescip, gheheeten de *Brieven van Aertricks*. DE PR. en BR. XV. *Middelburg*, 42 (1450). Dat wij ontfaen hebben de oetmoedighe supplicatie van onsen beminden en getrauwden raedt, Pieter Bladelin, hofmeester, tresorier van onser Oordine, ghecommitteert ten fayten van onsen financen en bewachter van onsen schatte, here van Middelburgh in Vlaenderen, inhoudende: hoe dat hy, over langhen tijt, vercreghen en ghecocht hadde een leengoed ghehouden van ons ter causen van onse burch van Brughe, twelcke leengoed men noemt derfachtighe ontfanghere van onsen brieven van Aertrycke, liggende..., binnen welken brieven en lande van dien begrepen syn twee hondert vive en tzeetich ghemeten landts, dewelcke was berent landt en van de nature en condicie van den anderen lande van denselven brieven... DE PR. en BR. XV. *Middelburg*, 60 (1464). Item, es dezelve [nl. de stede te Reesinghe] belast in de brieven van Assenede eweliken tejaers [met] OII p. XIII schelen parisis. DE PR. en BR. VIII. *Middelburg*, 67. *Leenboek* v. 1501. Zie ook aldaar deel XVI, *Assenede*, 89.

4) *Afschrift van een bewijsstuk*, fr. *copie, expédition d'un document*. || En daer es sculdech de houdere te bringhene al tgoet dat ten ghedeelte toebehoert, in drie brieven, dat es te verstane: den

voorseiden wisers eenen brief, der wederpartien eenen brief, en hem selven houdende eenen brief. *C. v. Gent, Gr. Charter* v. 1297, a. 101. (Wij zouden thans zeggen: In driedubbel afschrift, en *triple expedition*.)

5) *Opschrift*, fr. *écriteau, étiquette*. || Ende hem [nl. Jacop van den Hende, scildere] voor tmaken van de brieven van de steden en dorpen daeruite de lakenen gebrocht waren. *Yprians*, I, 113, *Stadsreken.* v. 1479 (De lakens die buiten de stad gemaakt waren, lagen afgezonderd van de andere in de Hal en kregen er een opschrift). **Brengen te brieve**. In het register laten schrijven, fr. *faire enregistrer*. || Dat alle die meenters van den voorseiden lande moeten bringhen hare lant te brieve bi haren ede en met maten. 22 febr. 1287. **Roomsche brieven**. *Pauselijke brieven*, fr. *lettres papales*. || Ordineren oock dat, soe wie met Roemsche brieven iemandt daeghen [i. daeghen] oft treckden buyten slants, en die binnen slants bereydt waer te recht te staen, twaer geestelyck oft weerlyck, [wij] willen dat dieghene die sulcke evocatie gedaen hadde, ten ewigen dagen der vryheyt en poerterscap priveert sal syn, tenwaer hy onse oft onser stadt remissie konde erwerven. *O. Liège*, 27 jan. 1548, a. 3. **Bilsen. Slapende brieven**. *Verjaarde titels*, fr. *titres surannés*. || Want menighvuldelyck en in langh soo meer, ongewarigheden teghen recht en alle bescheedt bevonden worden..., met erfelycke goeden voor eyghen te verkoopen. oft te veronderpanden met oude slapende brieven... *C. v. Brussel, Stat.* 1 jan. 1399, *Ind.* **Brief van verzekeringe**. *Verzekeringbewijs of oorkonde*, fr. *police d'assurance*. || Die restorno wilt hejchenen vultdien hij niet met allen geladen soude hebben, moet brengen certificatie van den schipper: van dat in dese reijse, daarop is verseekert, geene goeden en sijn geweest die totte policie oft brief van de verzekeringe applicabel sijn. *C. v. Antw., comp.* IV, xj, 74. Dies moet alsdan bij de policie oft brief van de verzekeringe het rantsoen mette onkosten van de gevanckenisse worden begroot. Ib. 318. **Eenen brief dragen**. *Eenen bederog doen*, fr. *faire un pèlerinage*. || Oft gebeurde, datter yement hadde gecommiteert eenich deliet, oft verbeurt eenige pene, en dat denselve van den ambachte nyet en wilde gecorrigeert worden, soo sal men alsuloken rebellen oft onwillighen geven eenen brieve te draeghen, van stonden aen, daer die dekens en gemeyne gesellen dat gelieven sal. *Kaart der Vleeschhouwers te Diest*, 20 dec. 1656, a. 23.

BRIEFGELT, zn. *Schrijfgeld, kosten van eenen wettelijken akt*, fr. *coût, honoraires d'un acte légal*. || Die eenige erven met renten, cheynsen ofte pachten belasten wil, is schuldigh te betaalen d'onkosten daerop loopende, van goedinghe-rechten, briefgelt en gelijcke, en soovele te doen dat den kooper de brieven daerof volgen los en vry. *O. v. Loven*, IX, 2.

BRIEFLESING, zn. *Vonnis tot inbeslagnameing verleend na inzage der schepenbrieven*, fr. *sentence en exécution prononcée après lecture des lettres schévinales*. || Iemandt beittende oft gebruykende eenighe huysen ofte erffenissen, soo binnen dese stadt [en] haere vrijheydt als in de meyerie derselver gheleghen, daerop eenighe renten, ohijnsen oft pachten sijn ghehypoteceert, oft die voor eenighe somme van penninghen in schepenbrieven der stadt specialijken zijn verbonden, en die renthier en gelder der brieven op de huysen en erffenissen binnen de stad en vrijheydt gheleghen, by signet oft brief-

lakenge, en op den bruycker der effenissen in de mayerye meer ingebath vommisse heeft gheobtinert... C. v. 's Bosch, XXII, 1. Als iemand vommisse by brieflakenge ofte signet gheobtinert heeft... Ib. XXIII, 1. Als storsnis valt teghen brieflakenge oft gheswene vommisse, de succumbent valt in de pene van dry Rynaguldene en thien stuylers. C. v. Roussel, a. 57.

BRIEL. Zie REEL.

BRIETMEIJERS, zn. mv. (?) || *Les bourgeois de notre ville en seront aussi exempts, l'egant été d'ancienneté et jusqu'à présent, de même que les brietmayers et gens de servile condition, en cas qu'ils en aient été aussi exempts d'ancienneté et jusqu'à présent.* Ord. P.-B. austr. 23 aug. 1729, a. 8, IV, 273. Droit de 60% [sur les denrées, etc.] dans les duchés de Luxembourg et comté de Chiny.

BRIEVER, zn. (Utreiker van het aan sekere hoope ambtenaars in Brabant jaarlijks uit Zoniënboesch geschonkene brandhout en van de houtskolen, fr. distributeur du bois à brûler et des charbons de bois de la forêt de Soigne annuellement fourni gratuitement à certains hauts fonctionnaires en Brabant || *Asignamus, una cum L mensuris ligni dicti vulgariter wiaen houte, necnon XIV modis carbonum pro domus sue combustilibus, etiam percipiendis et habendis supra et ad nemus nostrum de Zonia, dum ligna nostra combustibilia inibi secantur ac carbonis comburantur, deliberandis sibi per disponentem dictum Briever dicti nostri nemoris.* Rekenk. v. Brab. reg. 131, f. 89 v. (1555).

BRIGANDINE (Brygantyne, bringardine), zn. vr. *Rorharnas, pantser, in den vorm van een mailinkolder, fr. cuirasse (La Curne), armure ancienne en forme de cotte de mailles.* || Item vijf bringardinen om darchiers. Belg. Mus. III, 381 (1454). Van eenne brigandine, sallade, gorgeryn, mauwen van maelgerye... Rekenk. v. Brab. reg. 84948, 1475—6. Alle wapenen, maillen van yseer ofte staale, pansyers, buffels en brygantynen... Pl. v. Fl. 9 oct. 1551, I, 720. Oreeften, panchier ofte brigandynen. Rek. v. Brab. reg. 126, f. 210 (1645 E.).

BRIIGGE. Zie BRUGGE.

BRIJER, zn. *Zeker schepsel, fr. certain navire de mer.* || Ten zelve tyden trooken van Antwerpen, de riviere nederwaert, sekere scepen van oorloge, als bryers, groote smacken en andre, wel voorsien van soldaten en ammunitie van oorloghe. Piot, Chron. 458. — Zou er niet moeten gelezen worden *Boyers* (Boeiers, fr. *boyers*) zooals blz. 558: Int eerste van hoymaent... so arriveerde in Hollandt eenne vloete van 850 schepen, onder boyers en andre, commende uut Oostlandt, al meest geladen met graen.?

BRIJER. Zie BROUWER.

BRIJEEREN (Bryeren, brihieren). *Zekere bewerking van het laken bij het vollen, waarvan men met juistheid niet weet waarin zij bestond; de volgende aanhalingen zullen se wellicht beter leeren kennen.* || Van eenen lakene veertiens vierendeel breed sal elc meester hebben VII acellijnghen en tien pennijnghen grooten; daerof zullen de enapen hebben VI acellijnghen III pennijnghen grooten; daerbi sulzyt stryken ende brihieren, en makent alt jaer over binnen v daghen. K. lakeng. Brugge, Vullers, blz. 32. Dat negheen man van den ambachte werken ne moet achter dien dat men keerssen ontstelet van den avonde, uteghestecken brihieren... II. 36. Dat niemant brihieren sal op One Heeren vijf avonde, en op Onser

Versuen vyf avonde, no op ghewe vighelie, noch tasterdaechs naer der noene. — Eerst van eenen Bruggechen onghemingheden lakene, van vulne en van brihiere, v acellijnghen grooten. Item, van eenen smallen lakene, die men nu maect op de voorme van den Schiedsmacken, Sinte-Onaerschen en van anderen gheliken smallen lakenen, XLIV grooten, van vulne en van brihiere; daerof zullen hebben de enapen XXXIV grooten; en wils desen so zullen zij se stryken en brihiere, en maken se alt jaer over binnen III daghen. Ib. 37. Dies zullen syt stryken en brihiere. Ib. 39, 40. Voord, dat voordan den valdre niet gheorloven en sal de lakenen, die hem ghesonden zullen syn omme vulle, te bryeren, noch ooc te vullene met omighen andren materyen ofte substancien dan met rechtvaerdigher vuleerden. Ib. 53.

BRIJMAN, zn. *Zieken mens gelegen door Wenceslas en Joanne, fr. monnaie d'argent frappée par Wenceslas et Joanne.* De betrekkelijke dork. van 1381 luidt aldus: || Voirt hebben wy onsen voirc. muntmeesteren georloeft en volcomen macht gegeven te slaen en te doen slaen in onser voirc. Munte te Tricht silveren penninge, die heiten sullen brymannen. En sullen geteickent [syn]: in d'een side mit enen dobbelen cruse en onser beider name in die circonfrentie van dier siden; en d'ander siden sal staen gemunt (sic) en een beelde gewapent, hebbende in die rechte hant een sweet, en in die slinke hant enen schilt verwapent mitten vier leeuwen van onser wapenen, en in die circonfrentie sal staen mit letteren *Moneta noes Trejertensis*.... En sullen die voirc. penninge, geheiten briman, wten [I. weert] syn en gelden elk vier grote onser munt van Vilvorden, die heest geelagen waren. (Er waren halve brymannen en vierendeel dairaf). v. D. CHIES, *Hertogdom*, 96. In het Belg. Mus. I, 520, leest men: *Brymannen*, om bry te doen opdiene (!) Er wordt ja daarnaast van *BRASpenningen* gewaagd.

BRIJN (Breyne), zn. vr. *Pekel, fr. saumure*. Kil. Brijn, *sland*, j. pekcl, ang. *bryna*. || Men en sal egheen gesouten vleesch vercoopen het en heeft drie dagen lanc in de breyne gelegen, op XX a. en vleesch verloeren. K. v. Brussel v. 1486, a. 78. Item, men en sal gheen gerven (sic) vleesch vercoopen tusschen Sinxenen en Bae-misse, ten lanxsten dan van anderen dage, en tusschen Bamiase en Sinxen van den derden dage, op XX a., en vleesch verloeren; en soo wat hem overbliven sal, selen sy souten en dat laten liggen drie dagen in de breyne. Ib. a. 79. Voord, dat voordan den wevere niet gheorloven en zal de lakenen, die hy weven sal, noch tgaerne, noch ook tghewandt van dien te strykene noch te smeerne met brynen, orijnen, scepen ofte toelgen, op de boete van iij lb. par. K. lakeng. Brugge, Vullers, 54.

BRICKSTEEN (Brycsteen), zn. *Baksteen, fr. brique.* || Andere betalinghe ghedaen... annopende de oost ghedaen in de edificatie van nieu vleeschhuus... Jan de Lohem, over brycsteen, te iij lb. XVI sc. par. elc duust... REMBRY, *Staderek*. v. 1561/2.

BRODURE, BRODURWERCK, zn. *Borduurwerk, fr. broderie.* || Verbieden... tdraeghen en gebrunck van alderhande scoorten van gauden oft selvers lakenen, ... van gauden ofte selver brocaet, so in tabbaerden, mantelen, cappen, wambaeyen, palt-rooken, caussen ofte ouerskins, in mauwen ofte voormaekins. in brodduren ofte borduren, groote ofte cleene. Pl. v. Fl. 30 jan. 1545, I, 784. Dat

de voors. onghereghelheyt vermeerdert langhs zo meer, zoo overmids de diversiteyt van cleederen en klastoen van dien, met recamueren, gaut- en selverdraet, frenyen, broducerweerck en meer andere soorten van zyde anoeren, stickels en andere nieuwe inventies. Ib. 27 mei 1515, I, 694.

BROEDER (Broder, bruder, zn. 1) In de gewone beteekenis, fr. *frère* (dans la signification ordinaire). || Meester Adasem en syn bruder. VAN EYEN, *Louvain mon.* 63 (7). *Rak.* v. 1384. Joncker H. Schroets, broder van voors. jouffrouw Barbara. C. gr. Loom, I, 183, en *passim*. Geheel broeder, broeder van geheel en bedde. *Volle broeder*, fr. *frère germain*. || Daer een man zijn leen vercocht heeft en hem beraut, hi mach de naeste zijn omme sinen gront te houdene, al hiessche zijn geheel broeder of kint der naerhede. *Leenr.* v. 1528, f. b iij. Broeders en susters van 't geheel bedde excluderen broeders en susters van 't halven bedde (in successie van geheel broeders en susters), als een half let veerder bestaende aan geheele broeders gestorven sijnde. C. v. Diest, VZ. III, 20. Broeder van halven bedde. *Halve broeder*, fr. *demi-frère*. || In verstervenisse van broeder oft suster, soo excluderen de broeder oft suster van geheel en bedde altyt broeders oft susters van halven bedde. C. v. *Sankhoven*, 1570, XI, 47. It. 1664, a. 113, 114. Zie ook **BRUDER**.

2) *Ambachtsbroeder*, fr. *compère de métier*. || Dat alle de broeders die behorden ter gulden [nl. tot het lakengild] in Antwerpen, die wolline laken gereden... MEERTENS en TOERS, II, 559, Ord. v. 1308.

3) *Kloosterbroeder*, fr. *religieux*. || Broder Willem Marin. *Dijken v. Saeflingen*, 1259. Io bruder Woutre, bruder van denselven hus. 11 juni 1277. Bi der broeders rade van der ordine van den Freremineurs. 21 mrt. 1285. Bruder Arnoude van Lare, tes goet[s] hies bues van der Cameren. Febr. 1289. Wi, broder Jacob, prior van den Wilgemin. 17 aug. 1290. Bruder Godescalke van der Cameren. Nov. 1291. Bruder Arnout van der Kameran. Januari 1293. Bruder Arnout van Lare, d'ondermeester, tgoetahues boef van der Cameren. 26 mrt 1298.

BROEDERDEEL, zn. o. *Een deel der gemeenschappelijke bezitting*, fr. *une part dans une possession commune*. || Jan Reynaerts Vervoert, *penult.* febr. 1505,... hout eene erfrente van xxv ponden groten Brab's tejaers..., beset en veronderpant op alsulcken iijc Rinagulden... op de helicht van eenen derden deele in den minsten tol in de waghe en in de gruyte van Antwerpen, met eender hofstadt in de Keyserstrate gestaen, ende de helicht van eenen broederdeele in de Schelt tot Betkensvere. *Leenhof v. Brab.* reg. 6. *Hooflleenboek Antw.*, f. 6 en 7. Ten Broederlijken ende susterlijken rechte. *Onverdeeld en gemeenschappelijk*, fr. *par indivis et en commun*. Zie L. Gale-sloot, *Inv. cour ffeodale*, XLVI. || Al hadde vader oft moeder veel leenen, soe soude die outate alle die leenen ontfaen [versta verheffen] te bruederlijken rechte, en die ander souden hem helpen gelden die hergeweyen; maer sy souden huer deel ontfaen met eenen paer hantsoenen. v. D. TAV. 204, C. *leenhof van Sankhoven*, a. 13. It. C. v. *Sankhoven*, a. 14, blz. 246. Met sulcken verstande dat, by versterve [nl. van eigen of allodiaal goed], een van den wettigen kinderen in rechte linie taelve mach ontfangen in broederlijken en susterlijken rechte. Ib. 1670, III, 8. Dat [i. daer] gheen

leengoet en mach comen in de handen van alle de broeders oft zusters, oft tot behoef van den sterffhujes des affijvige, dan bij testamente en octroij, en naervolgende d'ordonnantie bij den hertoge van Brabant vultgegeven, den xxvten dach van meerte XIII^e XIX, soe zoude elcken broeder oft suster gehouden wesen hun paert en deel te moeten comen verheffen als gespleten leenen; maer omdat [versta indien] de broeders en susters zijn verclerende dat zij dat leengoet int sterffhujes, bij schejdninghe en deijlinge, een van de broeders oft susters int geheel in zijnen handen sullen bringen, omdat niet te laeten comen tot splijtinge, soo wordt dat leen verheven in broederlijken en susterlijken rechte, [tot] schejdninghe en deijlinghe. — Zoo een leengoet bij successie oft bij transport comt in handen van twee oft drije oft meer persoenen daervan eegen broederlijke en susterlijke rechten, schejdninghe en deijlinghe en valt, soe moet elck persoen [zijn paert oft deel] in recht verheffen. *Leenr. v. Rumpst*, a. 8 en 9.

BROEDERSCHAP (Bruederscap), zn. v. *Iedere wereldlijke vereeniging, genootschap*, fr. *toute corporation ou confraternité laïque*. || Die gulde van der scutterien van den voetboge, genoemt de Grote gulde, gemaect en geordineert ter eeren Goids en zynre moeder der maeght Marien, haer geeslecap, bruederscap en gulde houdende in Onser Vrouwen kerke en capelle op den Savel. A. WOUTERS, *Sermens*, Oork. 4 mei 1881, blz. 4. Alle andere persoenen, vrouwen en mans, ambachten, gulden, scutterien en diergelycke bruederscapen, als beghinen oft andere vergaderingen. C. v. *Antw.* 1545, VI, 30.

BROEDERTIJT. Te **BROEDERTIJD**. *Als de nachtklok bij de Minderbroeders zal geleid zijn, fr. lorsque la cloche de nuit aura sonné aux Frères mineurs (?)* (J. F. Willems). || Wien men te Bruedertijde in stove vint alsnede of anders, die es op thien pond payments. — Dat negheen hudvettere engheene vuyleicheit uutghieten en mach, noch sijn poele rumen, dan tuschen Bruedertijt en dachcloetijt, waers op zeven sceillinghe grote. *Belg. mus.* VII, 304. *Stads-ord. v. Brussel*, v. 1360.

BROECK (Broec, bruc, bruch, bruec, brouc), zn. Oorspronkelijke moeras; vandaar, een, door zijne gewone ligging aan eens rivier, op genoegzaam geregeld tijdstippen van het jaar bevalerd land, dat kan beweide worden, weiland, beemd; fr. *originelement marais; de là, une terre qui, par sa situation ordinaire près d'une rivière, est assez régulièrement inondée et constitue un pâturage, un pré*. Zie Grimm, Schiller en Lübke, en Kluge. Het w. werd al vroeg (met zekerheid in 1233) gebruikt voor het Lat. *pratium*, *pasoua*, „beemd, weide“, en veelal als gemeenteweiland (Zie **BYEMT**). Boven een charter van hertog Jan, 4 juni 1278, voor Diest, waardoor hij de stad bevestigt in hare *pascuis communibus*, schreef een secretaris: || „Acte van hertoch Jan de 1278, nopende de *gemeinsne weiden*“, en hij voegde er later bij: „oft broecken.“ || *Bonarium terre et dimidium in palude, quod (sic) vulgatis dicitur ten Brucha, iuxta Arscot. Abdij Vrouwen-park, Rijksarchief*, Doss 1 n^o. 1 (A^o. 1228, mense marcio). *De pratis vel paludibus que dicuntur bruc*. *DESMET, Chron. Nimio*. II, 846 (1238). Dat een twist was tuschen die van Hockensale en die van Erpse, omme een brouc, dat te Hockensale gheleghen es,... Dede aldaer eene warheide van dien brouke... Her Vranke van Lier, dies dat brouc was... Oork. 25 juli 1275, VAN HEKLU, 571. *Tris*

jornalia prati sui dicti Heersbruch, jacentis in territorio de Wolmershoem. Vrouwenperk, Doos 1 n°. 20 (1291). *Silve de Wezemale, que vulgariter nuncupatur Broec sive ten Broeke*. Ib. n°. 30 (1302). Art Oorjiten tucht [tuigt] op zinen eedt ten heligen gemaent, dat hy gesien heet, over dertich jare, dat dwater van den bempden sheren van Sintruden door joffrouw Barbeh bruec ghinge en ter slujsen daerop staende uuytginge. *PLOT, Cort.* 2 sept. 1426, *Schepenen van Herk buiten*. So wie op eynige broecken [var. brueck], die gemeyn waeren, rysch stiekt off leem greeft, bynnen der stat ind bewynde, sonder orloff van den here, die sal verboeren vyff stuver. *K. v. Tongeren*, blz. 215, a. 3. (In het voorgaande art. staat ook *bampde*, en blz. 216, 1ste art. *gemeyn bruecke, bempde* off velde). Niemandt en vermach te drijven eenighe beesten in dezelve broucken en moere, hy en heeft daer landt in proprieteit ofte in pachte. *C. v. Veurne*, XXXIII, 28. Men sal voortaan de ghemeine broecken alomme gheleghe vryen van den derden dagh mey ingaende. Dat men eenighelijcx beesten, die men van aldan in de voors. broecken vinden sal, sal moghen schutten en calengieren. *K. en br. v. Sant-hoven* v. 1665, a. 88, blz. 214. In seeckeren graecht, gen. de twee Bouten, int Touraensch brouck onder Beets, regenotende de oude Gete en de nieuwe Gete. *Notar. akt* v. 11 dec. 1696. *Kerkarch. Diest*.

BROECKAGE (Broucaige), zn. *Weiden, beemden, meersch*, fr. *prés, pâturages*. || Dat hem oec niemandt en vervoordere de voorn. boeschen, plantaghen, meerschachen, cauteren, bilcken, brouckagen, ghemeeene te maekene; nemaer, dat zy elcanderen verde en vrede doen nae tinhouden van twee kueren tajaers [*kanteek*]. Gheen boeschen ofte menschen ghemeeene te maecten. *Pl. v. VI*. 11 jan. 1548, I, 686. Van zijnen leenhove en huuse van Melsene, beede te gaderen groot, onder boesch, winnende lant, vivers en broucaige, neghen bunderen. *DE PR. en BR. V. Melsen*, 7 (1564).

BROECKEYENE, zn. *Heerlijke cijs in haver ter oorake van afgestane weiden, fr. cens seigneurial en avoine, du chef de pâturages ocdés*. Het onderscheid tusschen de hieronder medegaande *houtene*, bestaat in het voorwerp van den cijs, niet in de natuur van de haver; zulks is reeds op te maken uit het verschil van waarde in den *Schat der cheynsen* bepaald tusschen de beide haver-soorten. Grimm, v°. *haber* en *holzhaber* wijst ook op dezen grondheerlijken oorsprong, doch schijnt dit uit het oog te verliezen daar hij *bruochhaber* vertaalt door *avena sativa*. || Binnen de voors. heerlyckheydt en ghehuchten treckt den heere voor heerlycke cheynsen... Item, 140 mudden 4 sist. 1½, pen[ningen] haver ghenemt broeckeyene... It. 9 mud... houtevene ofte haver. *Gaeseke*, 1670, blz. 33. It. thien mudden... broeckeyene ofte haver. It. vier mudden... houtevene ofte haver. Ib. 38. Onder Leuwe [nl. St.-Pieters-Leeuw] vyff viertelen houtevene, maken vier viertalen broeckeyene; anderwylen heeft men gerekent een sister hautevene voor drye plecken. *Schat der cheynsen*, 43.

BROECKHAFTICH. Zie **BRUCKAFTICH**.

BROECKILIE, zn. *Korte broek*, fr. *culotte*. Kil. *Subligar, subligaculum*. In een geding bepleit voor het leenhof van Brabant, tusschen Willem Van Beeten en den heraut van Brabant (8 juni 1661), over het gebruik eener vergulde koets, wordt onder anderen gezegd: dat de vergulde koetsen, de brandende kapellen, de fluweelen kussens in de kerk, de sleden, de fluweelen banden der

„broeckillen” alsook aan de schilden, en koetsen bekleed met zwart laken, sooveel eereteekens zijn den niet-adellijken verboden.

BROECKLANT, zn. Zoals **BROECK** en **BROECKAGE**. || De heerlijchede in VII prochien, te weten:..., en daertoe op VIII ghemeten brouclants. *DE PR. en BR. XII. Wouterghem*, 6.

BROECKMERGELEN, bw. *Mergelen, fr. marier*. || *Et quod de dicta terra non est, sicut Teutonice dicitur, ghebroeemergelt, tenetur idem Johannes broeckmergelen et eandem terram secundum necessitatem suam utiliter, ut ita dicere [dicam?], fmare ac marelare* [nl. mergelen]. *Rijksarch. Abdij ter Kameren*, n°. 41, *Assche* (1246).

BROICKEN. Zie **BRUCKEN**.

BROM, zn. *Brom*, fr. *genêt*. Kil. *Brom, fland. j. brom, gewists*. || An Mahieu van Elslande, ter causen dat hy gheleverd heeft hondert vichtich bonderen brom, omme daarmede vier te maekene binnen deser stede, en bi dien middele te benemene de quade luchten en infectie, en te voorsiene weghens de contagie van de peete, lvj so. par. *REMBEX*, II, 241, *Stadsrek.* 1579—80.

BROODICH (Verdam **BRODICH**), bn. *Die bij iemand inuocant en in den kost is, die deel maakt van de familie*, fr. *celui qui a table et logement chez qn. qui fait partie de la famille*. || Doen Otte van Doernick, broedige huysgezyn was Ewouts. *Charterb. v. 's Bosch*, f°. 110 en v°. (15de E). Welcke genomineerde personen men alleenlic sal bevrin van accyze van wyn en bier, dwelck in heur huys by hun en hun broedige familien gedroncken sal worden. *MERTENS en TOEFS*, IV, 585 (*Hanze*, 1563), en 549 (1579). Zie ook **BROOTATE**.

BROOS (Broesch, brosch), bn. 1) *Vergankelijck, fr. fragile, périssable*. || Dee [nl. die soon Goode] heeft anghenomen een broesch lichaem, sonder vleecke der erfsonden. *Hondert merk*. 129.

2) *Zwak van karakter, fr. faible de caractère*. || Want wi sijn licht te verleiden, cranc tot guet te doen, broesch int wederstaen. Ib. 71 v°.

BROOSHEIT, zn. vr. Van eene borgtocht. *Kans, wankelbaarheid, fr. chances, incertitude* (d'une caution). || Degene daeronder arreet gedaen is en is niet gehouden vant gearresteert goet te scheijden ofte twelue ijmandt te laten volgen onder cautie van indempniteit, noch hem de broosheit van eenige cautie t'onderwerpen, hij en wille. *C. v. Antw. comp.* V. ix, 21.

BROOT, zn. *Heerenbroot* (Herenbrot, enkel- en meervoud). *Wit, sijn, of van 't sijnste brood, fr. de pain blanc, pain de seigneur, de la fleur de farine*. Kil. *Panis primarius, siliginus, candidus*. Grimm *Herrenbrot, feines, weisses brot*. Maigne d'Arnis: *Panis curialis seu de curia*, qui ad usum domini conficitur, *pain curial, celui qu'on sert au seigneur*. || Van den groten chense es scouten recht: iv sol. parisise en i gans metten gerove, en i virdale wins, en ij herenbrot; en daerombe moet hi sitten bi den ontfangere met acepenen, en kiesen tgelt. 25 febr. 1252.

2) **Cramickbroot**. *Tarwebroot, fr. pain de froment*. In Brabant heeft dit w., zoals het enkele *kramik*, de beteekenis van het *sijnste tarwebrood*; slechts in de Kempen nog die van *tarwebrood*. Zie Schuermans. By Kil. is kraem-mieke (?) tarwebrood van eene mindere soort. Zou het w. *cramick* eenige betrekking hebben met de *XVI panes vulgo dictos*

oredemig bij Lacomblet, *Urkundenb.* IV n^o. 671? || Item, [men cochte] een stuck wyns ten Damme om acht Rynaguldens, en toeren op dit jaer [nl. 1336] was al ongens, soedat men gemeenlyck cramikkbroet at; nochtans was toeren diere, soedat men om een suster roex cochte vyfthien gelten wyns te Bruessele. *Acad. d'archéol.* 1850 blz. 161, *Chron. v. Roodklooster*.

8) Broot bidden. *Bedelen*, fr. *mendier*. || Als van den armen teghenwoordelic wesende in onsen voors. landen en in densenven een jaer langh ghesedeert hebbende, zy sullen aldaer moghen bliven in zulcken state als sij zijn, en part en deel hebben in de aelmoesen die aldaer gheordonneert sullen ween, sonder te moghen gaen mendicieren nochte broot bidden, openbaerlicken noch secretelicken. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531, I, 758.

4) *Levensonderhoud*, de kost, fr. *subsistance*, *nourriture* et *entretien*. || Soe wie dat cart [kaart] metter hant, sonder orlof der dekene, en weren dieghene die orlof hedden, die en suelen enghen broet een wolverc winnen binnen enen jaere, en daertoe ghelden v lb. K. *lakeng. Diest*, 1833, f^o. 37, *Wolwerk*. Een scheere, opdatteer geen broot mede ghewonnen is. *C. v. Antw.* 1582, xli, a. 100. *Stads voordeel*. Van dat hiervooren niet ghenoecht en staet, van elcken huyshelem een, dat beste, op datter is, en dat niet nieuwe en is, en daer gheen broodt mede ghewonnen en is, want daer broodt mede ghewonnen is, daeran en heeft men gheen voordeel. *C. v. Herentals*, xii, 16.

5) In sijn ouders broot sijn. *Nog minderjarig zijn en, gevoelig, in den kost en onder de voogdij van sijn ouders sijn*, fr. *être encore mineur et, par conséquent, manger le pain, "être au pain" de ses parents et être sous leur tutelle*. Maigne d'Arnis: *Esse ad panem alicujus*, ex pane alicujus victitare. || Vangelijken en sijn d'ouders voor oft ter causen van de delicten, misdaden, fauten, ongeluck oft miaval van heur kinderen, in heur plicht en broot wesende, niet ghehouden. *C. v. Antw.* 1582, xxxvi, 17. Van de kinderen ghequetet oft gheslagen in haers vaders oft moeders broode, behoort de beternisse van dien totten vader ofte moeder. *C. v. Castorles*, xiii, 6. Zie ook *Aet en dranck* 2).

6) Uit sijnen broode doen, uit sijne plicht doen. *Wettelijk voor mondig of meerderjarig verklaren*, fr. *émanciper*. Eene oork. v. 27 mrt. 1291, zegt dat *Henricus de Filfordia*, miles, *Willelmum filium suum a pane suo et sua custodia exposuit* (*Chart. v. St. Michiels abdij*, f^o. 68). Maigne d'Arnis: *Extra panem mittere seu ponere*, aliquem libertatem donare; *émanciper*; olim *mettre hors de pain*. || Kinderen mogen geëmancipeert en uyt den broode gedaen syn, van wat oudde sy syn, . . . *C. v. Gent*, xxi, 2. Van den Hane: *liberi emancipari possunt*. Een poortere van Antwerpen mach synen some emanciperen en vuyt synder plicht doen altyt alst hem belieft, maer, tselve willende doen, moet hy compareren in der hogher vier-scaren . . . voer schoutet, burgermeesteren en scepenen, en versuecken aldaer synen some te emanciperene en vuyt synen broode te doene. *C. v. Antw.* 1545, ix, 32. lb. 1582, xlii, 1. (Wij bekennen het volgend art. der kostumen van Mechelen niet te begrijpen, soo min als de vertaling van Nannius:) || Vader en moeder en sijn niet gehouden te betaelen de schulden van hunne kinderen, . . . alsoo (?) de kinderen niet en sijn in 't broodt van de ouders, en is van gheenen noode die uyt den broode te

doen. *C. v. Mechelen*, ix, 14. Nannius: *negus opus est ulla emancipatione, cum in eorum potestate et mancipio non sint*. — Uit broot en macht. *C. v. Broekburg*, x, 5.

7) De benaming broot werd toegepast op zekere waren, wier vorm aan een brood vergeleken werd, fr. *nom donné à certaines marchandises dont la forme était comparée à celle d'un pain*. || Van elck broet herst, $\frac{1}{2}$ gro. *Watertol*, 1550, v^o. *Harst*. Vermelioen, een corfken houdende een broot van 150 lb. oft daeromtrent, iij sch. *Tol te Antw.* 1623.

8) Silvere brooden. *Smeltkroezen ter louering van goud en silver*, fr. *oreusels pour purifier l'or et l'argent* (?) || Silvere brooden oft cendreen en sullen van incommen niet betalen. *Schatting v.* 1551. Zie over het w. *cendrées* La Ourne en de moderne Fransche woordenboeken, die ons echter niet bevredigen over broot en kroes.

BROOTATE, zn. *Die bij iemand in den kost is of in sijn dienst, die deel maakt van het huisgezin*, fr. *celui qui est "au pain", ou au service, aux gages de qn. qui fait partie de la famille*. || In Vranckerijcke en in vele andere plecken naeren zij in vele stukken te hangene den simplen dieff om d'ierste reijse, te weestene den knape oft broothate, die sijnen meester steelt. *WIELANT, Prach. crim.* 150. Alle deghone voorsien van de voors. queerens, roe-otte handmeulens, sullen voerts pertinentelijck verklaren . . . den completen nomber van hunne domestieken en brootaten, met naeme en toenaeme. *Middelen v. Vl.* 18 febr. 1702, a. 259. Zie ook *Aetschare*. Soo en gelyk oock den koopvriech gemynt door de vrouwe, knape, domestique ofte broodtate van den verkooper ofte synen koopman, . . . sal blyven ten faveure van den medemynenden koopman. *Pl. v. Vl.* 10 dec. 1767, a. 41, xi, 1829.

BROOTBAN. Zie BAN.

BROOTBANCKEN (Brootbencken), zn. mv. *Broodstallen*. fr. *étanz du pain*. || So wie, oest man, wyff off kyndt, op die gewyde plaetzen pysden [pisten], off eygnige oncuysche werken bedreve mit eygnigen vrouwen, desgelijc int vleyschuyse oft op die broetbencke syn meest maeckde, die sal verboeren synen halven Rynschen gulden. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 38. Zie ook *ARLHUIS*.

BROOTBIDDER (Broetbidder), zn. m. *Bedelaar, behoeftige*, fr. *mendiant, indigent*. || Hi opwecket van der eerden den broetbidder, en van den elike oprichtet hi die armen. *Getijdb.* 15de E. f^o. 43, *psalm* 112/113, Lat. *inopem*, *Statenb. den geringen*; een Bijbel v. 1566 *den ellendigen*.

BROOTDRONCKENSCHAP, zn. *Brooddronckenheid*, fr. *pétulance*. || Omme te schouwene de inconvenienten, die meest deur petulantie en brooddronckenschap gheschieden by eerloose, seditieuse en twistighe gheesten, . . . *Pl. v. Brab.* 12 juni 1579, I, 57 a.

BROOTHUIS, zn. *Broodhal*, fr. *halle au pain*. || Sijn [nl. 's heeren] stallaghen int Fleeschhuis, int Lakenhuis, int Broothuis. *Tol te Diest v.* 24 juni 1307, a. 36.

BROOTCAMEREN, zn. mv. *Kramen in de hal, waarin men het brood verkocht*, fr. *échoppes dans la halle sur lesquelles on débitait le pain*. || Van den brootkameren sal men ghelden tagodensdaaghs tuielf penninghe, tsondaaghs acht penninghe, en els [l. elcs] anders daaghs sal men ghelden van elker karren broote, die compt in die kameren, een broot ene werf, en daeromme sal die tolnere hore broot draghen in die kameren. *Ibid.* a. 6.

BROOTCOECK (Brootcoeck), zn. (*Kockbroed*), *brood van de fijnste soort, fr. pain-gâteau, pain de première qualité.* || Betreft an N., ter causen van ix potten wya trynen hause ghehaelt, van brootcoecke, van bier, en twee plateelen visch, up schepecausere, int hooren van de rekensynge van maken van tCapuciene clooster. *REHERY*, III, 397, *Stadereken.* v. 1603/4.

BROOTCOOREN (Broodtkooren), zn. *Torwe, fr. du froment.* Kil. Broodtkooren, *fromentum.* || Dat alle coepiade... cooren sullen moghen coepen, so wanneer als ghekoft sal sijn, sonder yemens wedersegghen, of sonder yet te verbuern; behoudens altoes dien, stonders eeneghe persone bij, binnen der poert woensachtich, dien broodtkooren gebrake, ... dat die souden, updat sij wilden, met moeten deelen an de coemanschap, enmer toeter heilscheede van den coepe. *DE VLAM. Acc.* 21 (1399).

BROOTKORVEN, zn. mv. In het op dit v. staende citaat zal wel aan zoo iets als een kamertje, een *stalletje*, eens bank, moeten gedacht worden, *fr. étal.* || Van den brootkorven sal men ghelden tegodensdaeghs acht penninghe, tondsdaeghs ses penninghe, en elcs anders daaghs viir penninghe; en die in di brootkorve staan soelen tegodensdaeghs gheven, van elker karren broots, die hoen coompt in die korve, een broot. *Tot te Diest*, 24 juni 1307. *Zie BROOTBRACK, BROOTCAMEREN; zie ook AELHUIJ.*

BROOTMEESTER, zn. *De persoon, in wiens dienst men is, wiens brood men eet, fr. la personne au service de qui l'on est, dont on mange le pain.* || Die knape [*nl. de knecht*] en mach zijnen brootmeester niet accuseren, noch die slave en seef zijnen heer. v. d. *TAV.* 149 v°. *Zie Verdam BROOTHEER.*

BROOTMES (Broodtmes), zn. o. *Broodmes, fr. couteau à couper du pain, ofr. couteau taille-pain.* Kil. Broodmes, *cutter securus.* || In den rechten, onder den naem van den zweerde worden begrepen... mair cleyn stockens en cleyn steenkens en worden daeronder niet begrepen, noch een cleyn brootmes; het en ware scherp en geoert en steekende gemaect, om dairmede iemende te mogen hinderen. v. d. *TAV.* 163 v°. Dat degene die syn broodtmes uyt gramachap trecken sal om iemant te grieffen ofte te quetsen, sal verbeuren de boete van thien Carolus guldens. *Carolus v. Gent*, 30 apr. 1640, a. 32. *It. C. v. Lier*, II, 7, 9. *It. Landtch. v. Grimbergen*, 1566, a. 22 (waar verkeerdelijk *Nootmes* staat, even als in een van de twee kostumen van Lier). *It. C. v. Antw.* 1545, II, 4. Dat deghene, die syn brootmes uijt gramachap uijttreckende is, om iemant te quetsen, verbeurt ij pont. *C. v. Lier*, II, 7. Soo wie iemant steekt met een brootmes verbeurt ij pont. *Ib.* 9.

BROOTSACK, zn. *Bedelsak, knapzak, fr. besace.* || Excussie is een neerlicheyt en nauwe ondersueck en ontdeckinge der goeden, van den principalen sculdners, gedaen by den richter, totter malen en brootsacke toe. v. d. *TAV.* 267 v°.

BROOTSE, zn. *Broetwig, broetjzer, fr. levier.* Kil. *land. Bipalium, pestinum.* || Drie dunst ommmer brootsen. *SCHAYES, Collatie*, 447. De brootsen en hauweelen waren om die wonderlike steercke nieu mueren van der stadt te breken, alsoo verre als men se totten castele oorboren wilde. *Bor. tijden*, III, 123. *Zie Verdam BROKE* (8e art.).

BROOTSNIJDER, zn. m. *Broodmes, fr. couteau à pain.* || So wie dat draecht langhe oft corte swarden, broetsnijders langhere gelemmert met wenen punte den vijf dumen, ... up de boete van thien ponden par. *C. v. Iperen, Kest.* a. 24.

BROOTSTAL, zn. m. *Kraam, fr. échappe.* || Dat die backere, die wille backen te coepe kunnen vrieden, hebbe eenen brootstal op de maeret. *KA. v. Antw.* 1338.

BROOTWEGEN, zn. *Het wegen van het brood, fr. le passage du pain.* || Omme diesswille dat men de poorters en inzetene van deser stede in andere eeden, als in de groote Rame, Broodweghen en eiders grootelick van deene heift, ... *C. Stad Brugge*, II, K. d. *deelenen*, 16 sept. 1525, a. 1.

BROOTWEGERS, zn. mv. *Kraamgaders van het brood, fr. inspecteurs (ofr. gardes) du pain.* *Zie Gailliard Table anal.* || An N., ter causen van een maelkin, omme decrinne te draghen tegewichte van de brootweghers, xiiiij sc. par. *BANERY*, I, 258, *Stadereken.* 1560 61. An N. N., brootweghers, ter causen dat hemlieden... gheconcentoert es gheweest, teicken waerf als zy ommeghen souden, zowel in de backerhuusen als in de tavernen, omme broot te weghene; en van alle martinghe pris te nemene van den grane, deselve by billette an stedehuus uut te alene [*nl. aanplakken*], omme by de backers hemlieden daernaer te regulere en danof boec en notitie te houdene. *Ib.* 369, *Rek.* 1565, 66. *Zie ook* aldaar bix. 360 de bakkerheer van 1635. (De prijs van het brood bleef altijd dezelfde; het gewicht alleen veranderde en werd bepaald naar den marktprijs van het gran).

BROSEKENS, zn., verklw. van Broesen (*Zie Verdam*). *Laarsjes der Ouden, fr. brodequins* (o-thurnes). Kil. Broseken, brosen. || It. een een paer witte broseken, 2 guld. 8 st. *Zie paer roy en witte leren brotsken met snoeren.* *VAN MELCKESSEK, Kruisgilde te Mechelen*, 104, *laarsjes van den persoon verbeulende Sint Jooris in eenen Omgang* (1660). *Id. De Poene* [Roderijkamer], 72. *Isent v.* 1617.

BROSSEN, ow. Schossen ende brossen. Pleonastisch voor *Brassen, goede cier maken, slampampen, fr. banqueter, faire bombances, ripaille.* Kil. Schossen, schrossen, *land. j.* Brassen, *epulori, helluari, etc.* || Die spraken: Triumpheert, sijt vrolijk, schot en broet, Verteret 'tgelt, eer dat verdoet, vermoet: J. B. *HOUWAKET, als dichter enz.* 8. En wederom, a° 1152, ... verbrande wel half de stadt van St.-Omaers, met die kerke van St.-Denijs, overmits den brandt die quam nyt het clooster van St.-Bertin: want op dien tijdt soo waren aldaer ghecomen twelf abten, ter feeste van sint Bertin, alwaer men seer groote overdaet dede van schossen en brossen en drincken, datter op dien tijdt niemandt te Metten en quam; want den Heer gebenedijdt was er grootelijcks op ghesoort. *Onsigt. Kren. v. Vl. c.* 57.

BROTKENS. *Zie BROEKENS.*

BROUWEN (Brauen, bruwen), bw. *Bier brouwen, fr. brasser de la bière.* || Dat niemien dierre bier en bruwe, wit noch bruun, dan van i engelschen den stoep, up de boete van i lb., en dat men blive bruwende bier van iij miten en van vj miten. *DE PAUW, Vgb.* 94 (1866). Van alsoovelen als sij daerboren teener bruwten meer bruwen, daeraf sullen sij meer gheven int avensant; en al eist so dat de bruyers x¹/₂, hamen biers bruwen, sijne sullen maer x hamen verassen... Item, sullen de bruyers moghen beginnen brouwen en ondersteken alst hem gelieft tondsdaags avonts en teheilichadaghs avonts. *DE VLAMINCK, Acco.* 9/10 (1412). Van niet te asporteren die brauwerey en hetgeene daeren is gehoerende, noch oock die schelfholter als andere, hetwelek tot den brauwen voor altyt gedestineert

is. *C. gr. Loon*, I, 419 (1679). Dat allen burgeren sullen moghen thujs brouwen. *Piot, Cart. II*, 563. *St.-Truiden*, 1660.

BROUWER (Bruwer, brauer), zn. *Bierbrouwer*, fr. *brasseur*. || Dat elc pijne weten sal waer hi teens backers ochte teens brouwers huys die tijne halen sal... Dat elc becker en elc brouwere hebben sal een thine. *Kb. v. Antw.* 62, 63. Dat de backers en bruwers alle gadere sullen moeten houden de core die haren ambachte aneueren. *Id.* *Ord. v.* 1391, a. 198^o. Dat elc backere sijn vier vuten ovene blusschen sal, en elc bruwere sijn vier vuter esten. a. 198^o. Zie **BROUWEN**.

BROUWGERECK, zn. *Brouwgeredschap*, fr. *astensiles de brasserie*. || Ende noch die brouwketen, cuypen en ander brouwgerect totter brouweren behoorende. *L. GALESLOOT, Bouchout*, 57 (1537). Meubelen, dewelcke niet en moghen afgepandt worden:... It. in brouwcammen, en in andere huysen ofte wiuhoven, daer men brouwt, alle vaten, cuypen, ketelen, schotelen en alle andere instrumenten totten brouwghereck behoirende. *C. v. Loven*, IV, 22.

BROUWGETOUW, zn. Gelijk het voorgaande. || Daer syn geweest in den menschelyken leven, N. en N., eluyden, welcke, staende hun hauwelijck, hebben gebouwt een treffelijck huys, met brouwgetouwe, schoone stallingen, schuere, etc. *C. gr. Loon*, I, 727 (1711).

BROUWGEWANT (Broughewant), zn. Gelijk het voorgaande. || Een huys, metten paenhuyse [*nl.* de brouwerij], metten etse [*l.* este, aste, droogoven], metten cupen, metten broughewande. *Charter v. Diest*, 13 jan. 1395.

BROUWGRAEN, zn. *Mout*, fr. *malt*. Niemant, wie het sy, en sal vermogen eenig mout ofte brouwgraen, gedestineert soo tot het brouwen van bier als azijn te meulen te doen, tenzy gehaelt hebbende billiet van den pachter. *Pl. v. Vl.* 21 juni 1758, a. 90, XI, 832, *Aalst*.

BROUWIGE (Brouweghe), zn. *Bierbrouwster*, fr. *brasseuse*. Zie **BROUWTE**.

BROUWCAMME, zn. *Brouwerij*, fr. *brasserie*. Zie **BROUWGERECK**.

BROUWKETEL (Brouketel, bruketel, brauwketel), zn. m. Zoals thans, fr. *chaudière à brasser*. || En hi enne vant dar enghien coren; en daelleme dat hiere vant, date er noch, sonder enen brouketel; dien cochte her Yngbrecht. 10 aug. 1298. (Het *Kb. v. Antw.* a. 186, zegt: „Den besten ketel, sonder bruketel en bradeketel,” terwijl de *Cost. v.* 1582, c. 41 a. 100, schrijft: „Een den besten ketel, sonder brouketel oft backetele, en de *compilata*, II, § 11, onder: IJaer en coperwerck, „Een den besten ketel, sonder brauw- oft backetel;” wij vragen ons af of *badeketel* eenne schrijffout is voor *bradeketel*, waarvoor later *backketel* gezegd werd?) || Betaelt N., scipper, van der houdde [*l.* oude] huer-clocke, de bruketele en andere stoffe te voerene naer Mechelen, omme te leveren den meester van de cloggieters, en van derzelve [eene] nieuwe clocke te bringhene int stede [*nl.* in de plaats van], *W lib. i. s. 1 d. gr. DE VLAMINCK, Stad Dendermonde*, I, 157 (1649). Het hanghen van brouwkets. *Regl. Edificiometers*, 16 jan. 1705, I, 46.

BROUWKEUR (Brouhuier), zn. *Accijs of stadsrecht op het brouwen*, fr. *droit d'accise sur la brasserie*. || Chueren en bruecken, die der poorten aneclaven, Oock broukueren, die de brouwers geven, Moeten al taumen commen, ongefals, In handen poortmeesteren, sonder sneven. *Chron. v. Merchten*,

Str. 72. Dat een brouwer voor een broussel gsteet Met eenen boddregheer oft twee plecken gereet, Daerof deen helft den heere van Merchten heeft. *Str.* 73.

BROUWTE (Broute, bruwte, brauwte), zn. vr. *Broussel*, fr. *brassin*. || Daerbeneden [*nl.* beneden zekere hoeveelheid] en moghen de bruwers niet verassisen teener brouten. — Van alsooveelen als sij daerboven teener bruwten meer bruwen, daerof sullen sy meer gheven int avenant. *DE VLAMINCK, Acc.* 9. Dat oock van nu voorts niemant en sal vermeughen meer zacken te malen in synen keer dan dat hy [die] brauwere ofte braueghe sal cunnen verbruwen in eene brauwte. *REMBRY, I*, 335. *K. v. de brouwers*, 30 juli 1603.

BRUDEN, Zie **BRUDEN**.

BRUDER, zn. *Broeder*, fr. *frère*. Een der woorden waarin de *s* het langst den voormaligen oeklank behouden heeft. || Bruder Woutre, bruder van den selven hus. 11 juni 1277. Bruder Arnout, Jan. 1293. It. 26 mrt 1293. It. 28 juni 1293. It. 28 juni 1293. Arnolt en Gosin, sine brudere. 25 nov. 1296. Ook broder. || Broder Willeme. 26 febr. 1259. Broder Jacoppe. 19 juni 1296. Ook wel eens broeder. Na der broedre dinkene, of schieden van den rade van den broeders. 21 mrt. 1285. Zie **BRORDER**.

BRUEL (Brul, brwl, bruil, bruele, brule, briel), zn. m. *Weide, beemd*, fr. *pré, prairie*. Het is zonderling, dat het Lat. *broilum* zoowel *nomus* (*parc ou bois*, ofr. *breuil*) beteekent als *pratium*. || *Infra Tenremunde, quoddam pratium quod dicitur Bruil*. *DE VLAMINCK, Zuyvoete*, 2 (1221). *In loco qui dicitur Brule*. *Rijksarch. Abdij ter Cameren, bundel 62, Brps* (1251). *Domus sita in Brule* (1256). *VAN EVEN, Louvain mon.*, 103. In den Bruel, *juxta Sennam* (1279). *Godshuizen te Brussel, Charterb. v. ter Kisten*, B n^o. 1460, f^o. 27. *In Bruel, in angulo vici dicti Dimidia strata* (1302). *VAN EVEN, l. d.* 103. *Supra quoddam pratium... situm in parochia de Belle, in loco qui dicitur Bruil*. *DE VLAMINCK, l. d.* 87 (1303). Dat Vranke van Endono... heeft ghemact en ghegheven sire doghtere kinde N..., op 1 bonre lans in Appeldone, en onderhalf virdendeel lans, den Bruel, in wedinghen [*l.* wedinghen], c pont tornoise te horre nutschap. 19 mei 1305. *Rijksarch. Abdij Rozendael, doos 1*. In den Bruel en op de Leye (1370). *In Brulio, inter bona...* (1372). *VAN EVEN, l. c.* In den brwl, daer de wech dore gheet... Ten Cruyswege int Bruelgat. *Godsh. te Brussel, onder Machelen*. In de prochie van Boertmeerbeke, vj dachwant maybeempts, tusschen de maelbeke aldaer en de gemeine vroente aldaer tusschen... en de gemeente aldaer geh. de Bruele. *Ibid. onder Boortmeerbeke*. De hofstede binnen der gracht en de sengle [singel] es hare alleene. De bogaert en de briel, half; dander heeft joncvrouwe Avezoete te haren live in bilevinghen. *DE PR. en BR. II. Everghem*, 30. *Dit es der vrouwen een Everghem*. z. j. Zie onder anderen noch *REMBRY, II*, 42, 43. Verkleinw. Bruelken. || Een eusel, metten lande en metten bruelkene ghelegen tusschen Heinrichs goede van Beringhen in deen side, en die wateriede. *Schep. v. Haecht*, 28 jan. 1443. *Abdij v. Cortenberg*.

BRUËT, **BRUËTGAT**, zn. *Bouwterm. Looden troekter, waarin twee dakgolen sich vereenigen*, fr. *entonnoir de plomb où deux gouttières se joignent*. Wellicht ook wel nog een ander voorwerp. || Hoe dat men meten sal schaliedaken... Voor de handt: Voor elck bruet van loot, vier voeten. *Regl. Edificiometers*,

16 jan. 1706, iv, 17. Ticheldaken... Voor leveringe en handt. Item, voor alle bruestgaten sal men den ticheldecker toelaggen vier voeten. Ib. v, 5. Vgl. Verdam **BROUWETTE**.

BRUGGE, zn. 1) *Brug om eene dakgoot te dragen*, fr. *pont, chevalet d'une gouttière*. || Oft dat de bruggen, bodemen, zydeberderen, opgeschoten oft kleethouten aen de oude gotte zynde, so goet waren dat die niet en behoeften hermaect te zyn. *C. v. Brussel, Servit.* a. 14. Christijn *ponticuli*. Sooverre van noode is aldaer een gotte te legghen, te leveren: loot, soulduere, boden [i. bodem], boysel, bruggen, spruyten en alle 'ghene dat tot de gotte behoevevelij is. *C. stad Mechelen*, xiv, 21. Nannius *fulora*. It. *C. v. Lier*, xiii, 19. *C. v. Antw.* 1545, viii, 41.

2) Van eene zoutmaat. *D'une mesure du sel*. || [De keurmeesters] sullen insgelijcks oock kueren en ondersoecken de soutmaethen, en alle calengieren die den lesten brandt niet en sullen hebben en in 't midden een brughe; en wie daarmede vercoopt sal verbeuren 20 stuivers. *C. v. Moll*, a. 35.

3) *Muntteeken van Brussel*, fr. *pont, différent de Bruxelles*. v. d. CHILS, *Hertogdom*, 28.

BRUGGESLUITER, zn. *Brugdraaier of-ophaler*, fr. *gardiens d'un pont, celui qui est chargé de le tourner ou lever*. || Den brughluyter van de Roewaensche vliet, lxxij guldens. Van de Corenvliet, lxxij guldens. Van de Boterruije, viij guldens. *Ord. Alb. Antw.* 1618, *Uitgaven*, a. 145—148.

BRUGGESTOCK (Brugstock), zn. *Smal bruggetje voor voetgangers*, fr. *passerelle*. Kil. Brugstock, *sland*. j. Vondels, *ponticulus, planca pontis*. || Vermach den bailliu van den voirs. heerscepe alle jaere te ghebiedene... ter keercken: dat alle degheene die ghegeedt zijn van denselven heerscepe maken ofte doen maken straten, heerweghen, keerkweghen, muelenweghen, ghebuereweghen, straten en waterloopen rumen, hen ghevende huer rechte wijdde en diepten, vondele en brugstocken legghen en dat daertoe behoort. *DE PR. en BR. III. Aalter*, 22.

BRUI, zn. m. **Den brui geven**, — hebben van. *Spotten met, willachen*, fr. *se moquer, se ficher de*. || Doende groete tumulte en oproerichheit, seggende den bruij van die justitie en borghemeesteren te geven, hebbende daeroever drinckgelt ontfangen van sommige, omme sulx te doen. *Montaneken*, I, 191 (1664). Wie hem die permissie was gevende onder Betz die molajnen te haelen? seghe: ick gaen waer mijn meesters mij seijnden. Daerentegens den voors. Princen seghe: ick hebbe den bruij van Ul. meesters, alsoock van den heere van Budinghen, die onder Betz nijet te seggen en heeft. *Proces de Longis & Princen*, 1674, *Raad v. Brab.*

BRUIDEGOME (Brudegome), zn. *Bruidgom*, fr. *fiancé*. || Wat brudegome eten ghinghe des avonds met der bruyd, alse hi se des naest dāghs trouwen sal, verboerd ij oude groten, en elc die met hem quame. *Kb. v. Antw.* 1707.

BRUIDEN (Bruyen, bruijen, bruden, bruwen), bw. *Verkrachten, schoffeen, beslapen* (eene vrouw), fr. *violer* (une femme). Lat. *fuvere*. || Van Hughen den Langhen, ghecalengiert dat hy ghebruud soude hebben Aechten Roels, haers ontdanckens: en soe ghinc haerre claghe of van scepenen, omme dat soe negheene prouve dertoe en hadde; vermaect by scepenen omme... iij lib. In Hasseneder ambocht. Van Pieter, Willems sone, ghecalengiert, dat hy ghebruud wilde hebben Katerinen, Willems wyf van Ghend, haers ontdanckens; en soe en claghe niet, en de bailliu en hadde gheene proeve toe, en liet verdinghen omme iij lib. *Reken.*

baljuws. Gent, *Rol n°. 1719* (1364). Ontuchtige gezegden uit de lagere volksklas: || Zoo wie den anderen heet syn vader (?) ofte moeder bruyen [var. bruwen], sal boeten vj. sc. paris. *REMBRY*, I, 495, *K. d. arbeiders* (1639). Soe wijde van de gesellen, voor de dekens vergaderd sijnde, een ander heet liegen, oft sijn moeder gaen bruyen, sal tot elke reijse.. verbeuren 24 stuivers. *Kaart d. beenhouwers te Diest*, 17e E. a. 21.

BRUIGEN (Bruyghen, bruyten (?)), zn. mv. *Een slach van haring*, fr. *une sorte de harengs*. || Des zullen sy moghen ventgoet en etelick goet, niet moghende wesen bewaert, als versche visch, verschen harijnghe, wracken, bruyghen, ydelen harijnghe, maut, bier, loock, anjūn, appelen, peeren, kerzen en dierghelijcke fruyt... uut ofte inne voeren. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 1, I, 863. Herinck gheeten bruyten, betaelt men van elcker tonne int wederom schepen, 1 gro. *Watertol*, 1550.

BRUIKEN. Zie **BRUCKEN**.

BRUICKER. Zie **BRUCKER**.

BRUINSTEEN (Bruunsteen), zn. Zoals thans, doch wellicht verkeerdelijk geschreven voor **Barnsteen**, fr. *ambre, succin*. || *Pro qualibet tonna ambre, volgaliter dicta bruunsteen*. MEERTENS en TORFS, II, 545, *Engelsche charter v.* 1305.

BRUISTICH, bn. *Bronstig*, fr. *en chaleur*. Kil. Bruystigh, j. brunstigh, *ardens, lascivus*. || Als hebbende ains gedaechdes huijvrouwe geseght: dat zijns aenleggers huysvrouwe was een bruijstige zoech. *Arch. v. Diest*, proces van Craesbeke & Hermans en vrouw (1654).

BRUIT (Bruyte), zn., meervoud *bruijen*. *De drekstoffen van de vertrekken*, fr. *les vidanges des lieux d'aisance*. Kil. Bruyd, *holl. stercora liquida*. Benoeeming van eenen *kuurmeester* te Antwerpen, || tot alsulcken baten, proffytten, vervallen, en bezondere totter helft van den rechte van den bruyen als dairtoe van oudts gestaen en behoort heeft, en dairaf d'ander helft altijt toebehoort heeft den keurmeester onser voirs. stadt van Antwerpen: welck recht van der helft van den bruyen wy willen dat die voirs. Jan de Riddere oick van nu voortane hebbe en gebruycke, gelyc en in der manieren zyne voirsaten in der voirs. officien dat gehadt en gebruyct hebben. *Reken. v. Brab.* reg. 135 f. 243 (1491). Dat niemant die vuylighyde van eenighe beestenmeese, verkenskotten, bruyte, seemtombes (?), oft andersints ter straeten uyt ofte in den stroom leyden mach. *C. v. 's Bosch*, ix, 42. — De Bruid was de naam van eene straat te Brussel, langs de Zenne, alwaar men de drekstoffen der stad in het water stortte; eene eigentael-vergetene regeering verving dezen naam door het meer dichterlijcke *Bruidstraat, rue de la Fiancée* (!) Zie HENNE et WAUTERS, *Hist. de Brus.* III, 554.

BRUIT (Bruut), zn. *Bruijloft*, fr. *noces*. Te bruide of te lijcke. *Tot eene bruijloft of tot eene begrafenis*, fr. *à des nocces ou à des funérailles*. || Wat manne die ontboden wert van 's ambachts wegghen, eist te brude oft like... en diere dan niet en quame, dat ware up de boete van v sch. paris. *K. v. Smedersamb. te Gent*, 15e E. *Messenger*, 1876, blz. 420. Zie Verdam.

BRUITEN. Zie **BRUIGEN**.

BRUITWECH (Bruydtwegh, bruytwech), zn. m. *Mestweg*, fr. *chemin au fumier*; de *düngweg* van Grimm. || De wyde van de wegen onder Loven en Thienen: Item, eenen kerc-, merct-, borne-, bruytwech, vi voet. *K. en br. v. Thienen*, a. 21 (15de E.). Item in de *Cost. v. Brussel*. De *C. v.*

Loven, *Servit.* a. 93 brengen evenwel „eenen bruydtwegh" op 8 voet.

BRUC. Zie BROECK.

BRUKETEL. Zie BROUWKETEL.

BRULOCHT (Bruloft), zn. vr. *Bruloft*, fr. *noce*.

|| Van speelmannen ter brulocht te loonne. — Ter brulocht suelen zijn twee speelmannen, die men sal loonen of senden. *Kb. v. Diest*, A, 51. Dat deghene die binnen onsen voors. landen en heerlijcheden van herwaerts-overs bruloft zullen houden, en zullen tot denzelven niet mogen bidden dan haer naeste vrienden en maghen over beyden zyden, en dat in den ghetael van twintich personen ten alderhooghsten; en dat die feste van der bruloft en zal maer mueghen dueren dan den principaelen dach en des anderen daeghs tot naer de noene. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531, a. 11, I, 762. Ten brulochten dair sullen moghen commen en vergaderen: de vaders, moeders, broeders, susters, rechtzweers oft nadere. *C. v. Iperen, Kast.* a. 35 (1535).

BRULOCHTHOUT, zn. o. *Zeker hout door de herten van Brabant aan de inwoners van Balen en Capellen, naar oud gebruik, geschonken ter gelegenheid eener bruiloft*, fr. *bois que, d'après un ancien usage, les ducs de Brabant donnaient aux habitants de Balen et de Capellen, à l'occasion d'une nocce*. || Want wy geadverteert zyn, dat onder tdecssele van den brulochthoute, dat men onsen voirs. ingesetenen van Balen en van der Capellen, mit consente van onsen officieren, op onse voirs. bosch pleecht te laten halen, om huere vriden, ten daghe van huere brulochten, op te sitten, oft tafelen daeraf te maken, vele groote excessen en abuyzen gebuert en voortgekeert zyn geweest, . . . soe hebben wij . . . die ghifte en consent van den voirs. brulochthoute geaboleert en te nieuwtje gedaen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 f. 247, *Ord.* 15 dec. 1533, a. 18. *Besturing van 's Hertogenwoud*.

BRUNSLACHT (Bruynslachte), bn. *Brusselsch*, fr. *de Bruxelles*. Waarschijnlijk bedorven van BRUSLACHTER. || (Vervolg op het citaat van Naest belancxt, blz. 165:) || en daert oock de menighe [al. de meerderheid] van der geselschap overeen-draecht, en sellene [zullen hem] maken gheselle; en soo moet deghene, die van weerden syn sal, gheven den ambachte seven pont Brunslachte; [en verder nogmaals: seven pont Brunslachte]. *Pl. v. Brab.* Juni 1291, I, 246. Sonder nochtans dat hy sal moeten gehouden syn anderwerf te betaelen die voirs. pondt Bruynslachten, maer sal gestaen met noch eens te geven hantschoenen, als voore. *C. d. Munten in Brab.* 1556, a. 24.

BRUSELANEN, zn. || Steenen om te playeyen geheeten Bruselanen oft Doornicx, een hondert voeten, 1 grooten. *Hansatol*, 1567.

BRUSSELACHTER (Bruslachte, bruslachte), bn. *Brusselsch*, fr. *de Bruxelles, bruxellois*. || Vore-wert meer sal heme the gasthus gheven twee werven hondert pont Bruslachter penninghe. 11 juni 1277. Umbe seven pont Bruslachter, goder en geeve, alsoe selc gelt alsoe in Brabant ginge es. 25 nov. 1296 B. Zie BRUNSLACHT.

BRUSELAER. Dobbelen Brusselaer, of Dobbelen Engel van Brussel. *Zilveren munt* geslagen onder Maximiliaan en Philips. v. D. CHIJ, *Hertogdom*, 198.

BRUSTICH. Zie BRONSTICH.

BRUTORVE. Zie BRAUTORVE.

BRUWEN, BRUWER, BRUWTE. Zie BROUWEN, enz.

BRUWET, zn. *Een landbouwersvoertuig, stortkar*

met twee groote wielen en een klein naar voren in het midden, fr. *chariot de cultivateur, tombereau ayant deux grandes roues et une petite au milieu sur le devant*. Onze landlieden heeten het een *berrewet*, op zijn Waalsch (fr. *brouette, kruiwagen*). De Bo heeft Berwette of Brewette, *Driewielkar, dancsele*. || Voirt hebben gebruwet Laurens ix dagen, en oec om de bruwetten in der stadt hoff te vueren.. It. heeft gebruwet met sijnen peerde, 1 dag.. Aen Janne Rombouts, wagemaker, van ix bruwetten.. Aen oly, om daermee te smouten de [raders] van de bruwetten.. Gecocht vijs bruwetten geheeten pipegalen. *Reken. Berg-op-Zoom*, 1500—1501, n°. 657. (In weerwil van de bekende en in Vlaanderen nog voortlevende beteeckenis van *pipegale*, de door Kiliaen aangeeteekende op *Pippengael*, en den laatsten regel onzer aanhaling zelf, zien wij in het w. Bruwet: *een wagen met drie wielen*, zooals dit voertuig door den landman nog genoemd wordt (al. *berrewet*, op zijn Waalsch, *brouette*). Immers voor een kruiwagen heeft men geen paarden, en zoo verklaren het ook De Bo en Schuermans.

BRUWETTEN, bw. *Vervoeren*, fr. *voiturier*. Zie BRUWET.

BUCHTEN, bw. *Zwaaien*, fr. *brandir* (?) (BUCHTE zn. ?). || Een mes trecken oft buchten, dat es slaen, steken oft werpen, sonder geraecken, oock dat men hem handen (?) liet, oft sijn mess trek [t] in erren moede, is xv auden groten. *Piot, Cart.* II, 570, *K. v. St.-Truiden*, 1536. Een vrouwen buchte is x alde groeten. *Ib.* 578, *K. v.* 1547.

BUEEREN, bw. *Beeldhouwen, beitelen*, fr. *sculptor, ciseler*. || De vormen, die in de oer komen zelen, onder docrsal, sal men maken van steen van Avenes, met haren posten, wel ende reyn gebueert van buyten en van bynnen. *Messenger*, 1875, blz. 34. *Mechelen*, 16 febr. 1473. *Oksaal*. Zie VERDAM BUEEREN.

BUERDE. Te buerde bieden. *Bij opbod verkoopen*, fr. *vendre à l'enchère*. || Item, soo het vercocht pant in den vierden dagh niet en wort gheloot, sal onsen Schoutus, ter presentie van twee schepenen, het vercocht pant weder voor alle man te buerde bieden, oft iemant ware dier meer begeerde voor te betalen, en een keersse daerop laten uitbranden. (*Kantteekening*: Vercochte panden, binnen 4 dagen niet geloot, ten hoogsten te vercoopen). *Landck. Megen*, a. 20.

BUFFEL, zn. *Wambuis, kolder van buffelhuid*, fr. *pourpoint, colletin, corselet de cuir de buffle*. La Curne Buffe. || Munition van oorloghe: . . . alle wapenen, mailen van yseer oft staele, pansysers, buffels en brygantijnen. *Pl. v. Vl.* 31 dec. 1559. *Rekenk. v. Brab.* reg. 140. Buffelsche kolder. || Welcke personen. . . van de Gulde. . . gehouden sullen wezen. . . in den omme-ganck te compareren gewapent, . . . degene voerende spiessen ten minsten versien van rinckraegh en buffelschen kolder, oft eenigh ander cierlyck habyd, bij faute van corselet, daertoe nochtans een yegelyck wordt vermaent. VAN MELCKEBEKE, *Kruisgilde*, 102 (1642).

BUFFEL, zn. *Boul, scherprechter*, fr. *bourreau*. || De buffel hadde tzeert opgheheven omme den vors. Loy te onthoefdene; het was doe een eerdbevinghe; de buffel liet tzeert vallen, en Loy Jordaens handen ontbonden. JAN VAN DIJCKMUEDE, 318.

BUFFET (Buffette, buiffette, boffet), zn. onz. 1) *Aanrechtbank, aanrechttafel*, doch oock wel *kast*. fr. *dressoir*, mais aussi *armoire, buffet*. Kil. Buffet. || Item, tusschen die cokene en die stove. It. een

boffet oft een reijken zijelken. *Inv. v. d. Hulst*, 1489.

2) *Zitplaats der vierschaar, schependoel*, fr. *siège du tribunal, siège scabinal*. La Curie Buffet, *un bureau sur lequel travailloient les greffiers du parlement*. || Sy useren in de Cameren van Vlaenderen te doen lesen de sententien by den greffier ten buiffette, in presentie van den hove sittende in consistorien. WIELANT, *Pract. civ.* IX, IIIJ, 3. Mijn heeren den voocht en XIIJ schepenen, ses raden van den buiffette en den tresorier, elck vij lb. xvj s., in redemptie van elck vij silver pennynghen, tot xxvj s. taticck, ter continuatie van de Wet in mey 1648. VANDENPERREBOOM, *Numismatique*, 54. Zie ook blz. 37 en 53. Ten buiffette (van de Wet). *C. v. Broekburg*, III, 19, VI, 5. Ten buiffette. *C. stad Brugge*, II, 326.

BUGGER, zn. 1) *Sodomiet*, fr. *pédéraste, bougre*. || Item, van scepenencoste doe men de buggers pynde. *Staderek. v. Gent*, 1336, I, 87. Zie Gailliard, en Verdam 2). *Als scheldnaam*, fr. *comme nom injurieux*. || Dat niemant en sal vermoghen synen compaignon ofte andere te heeten buggers, op de boete van vj sc. par. REMERY I, 496, *Zakdragers*, 1639.

2) *Ketter*, fr. *hérétique*. || Den onderbalin, meester Franchois Boele, en meer ander eerlicke mannen van der stadt, moesten van hem [nl. den Spaanschen meester del campo] hooren, dat de lieden van Ghendt alle buggers waren, verraders van haren coninc en Lutheranen. *Ber. tijden*, III, 97.

BUGGERIJ, *Sodomie*. Kil. *Appendix*. In de *C. v. Antw.* 1545, I, 14, *crimen pessimum* genaamd; bij Wielant, *Pract. crim.* xciv, *vijle faicten*. Zie Verdam Buggerie 2), Gailliard Boeckerne. || De xxvj maniere van crisme capital is Sodomie, en is die sunde die men doet tegen natuere, geheeten die sunde van buggeryen, als te doen dwer tegen de natueren en anders dan den manne met synen wyve natuerlyc behoort en betaemt te doen; en dese misdadighe is men sculdich te bernen aen eenen staek. v. d. TAV. 80. Dat, naer geschrevene rechten, niemend ontfanghelic en es omme hem te stellene ter purge van zaken of delicten enorme, die niet proevelic en zijn [nl. niet tot bewijs ontvankelijk], ghelijc als herezie, verraderye, moort, straatroof, buggherye, vrouwen-cracht of andere onproevelic delicten, die bezocht behooren te zijne bi processe extraordinaire. *C. v. Aalst*, *Orig.* XII, a. 13. Dit crismen, dwelck geheeten is sodomie, oft zonde jeghen natuere, is abominable in rechten, en te punierene metter doot. WIELANT, l. c. Zie Damhoudere *Practique judiciaire de causes criminelles*, xcvi, eene verkorte vertaling van zijne *Praxis rerum criminalium: le vilain et enorme crime et péché contre nature*.

BUDEL, zn. m. *Beul*, fr. *bourreau*. Kil. Bodel 2) *carnifex*. || En is sy gepynicht doer eenen boeve en rabaut, hem des nyet verstaende, en nyet door eenen hangedief oft budel. *Rijksarch. Raad v. Brab. Papiers non classés* (1521).

BUIDEL, zn. m. Zoocals thans, *beurs*, inz. *geldbeurs*. *zakje*, fr. *bourse*, partic. *à argent, petit sac*. Kil. Buydel, *bulga*, *sacculus*. || Item noch in een lederen borze, als een clocke is, vonden:.. Noch xcvi stuivers, van v plaacken stuc, vonden in denselven buydel. It. in een roey clocke van eenen swarten buydel, xij cleyn penninghe van vreemder munten. It. Noch vonden in eenen buydel van lijnen lakene veele brieven van diverse materien. *Inv. Daneels*, 1483. En *passim*. Met open buidel, *met gereed geld*, fr. *bourse déliée, argent comptant*.

|| Om te komen tot beschudden [nl. naasting], moeten de geheele kooppenningen worden gepresenteert aen den koper, .. met open buydel en in baren gelde. *C. v. Maastricht, Recessen v. 1665*, xli, 9. Door den buidel rijden. *Te veel laten betalen, snijden; op brandschatting stellen*, fr. *gruger; rançonner*. || Dat sij [nl. de onderzaten] grootelijckx worden belast, gegraveert en verongelijkt, niet alleene van breucken daerin sij vallen, maer oock in de keuren, wtdien sij ignorant sijn geweest van den waerachtigen valeure van dien, en alsoo van den vorsters, pretars en andere officieren dieper in den buijdel getast worden dan de weerde van denselven kueren en breucken is, .. *C. v. Santhoven*, 1570, II (*K. en br. v. 1558*), *Int.* Als sulcke suspecte personen de lieden beveden, berooven, beschadighen, vanghen, oft door den buydel ryden, soo vallen sy *de facto* in de acht [haecht] en in andere penen. *PERNEKER*, III, 75.

2) *Net*, *jachtnet*, *konijnenet*, fr. *bourse, filet à lapins*. || Dat nyemant .. hem en vordere .. op onse waranden eenige partryen, conynen, faisanten oft ander gevogelte met budels, met garen, met bogen, bussen oft andere instrumenten oft gescut te vangene oft te schieten, dan alleenlic metten vogel. *Rekenk. v. Brab. reg.* 137, f°, 202, v°. 17 aug. 1524.

BUIDELDRAGERS (Buydragers), zn. mv. *Lastdragers*, *Zuidned. zakdragers*, fr. *portefaiz*. Kil. Buydeldraegher, *saccarius*, etc. || De cordewaegenaers, buydragers, tragelaers. VAN MELCKEBEKE, *Kruisboog*, 64 (1548/49). De cordewaghen-cruyders .. De buydraghers, elck lxxx guldens. De torfdraghers .. *Ord. Albert Antw.* 1618, III, 59. Privilegie: Dat niemant eenige graenen ofte zaed, te wage ofte te schepe, brengende in dese stadt, ofte daeruijt voerende, en vermag te ontladen ofte te laeden, tenzij de Vrye buydeldragers. *Rijksarch. Declar. d. Ambachten te Aalst*, 1784.

BUIDELDEN (Budelen), bw. *Builen*, fr. *bluter*. Kil. Buydelen, *cribro incernere*. || *Redditus .. in Avelghem .. Item*, 11 offien, *et quilibet offie est 1 panis de 1 francord sitiginis* ghebudelt. VAN LOKEBEN, *St.-Pierre*, n°. 896 (1281). Dat egheen meesters oft knapen .. en sullen moeghen ennighen otter (?) oft gebudeld meest leggen, doen oft laten leggen alleen op den steek (?), daer die waerdeerden het leer besien en visiteren. *Kaart d. Leertouwersamb. te Diest*, 27 febr. 1546, a. 16.

BUIDELGANCK, zn. m. *Geldinzameling bij omgaan*, fr. *quête, collecte*. || Diewelcke van den dordden [derden] Lede voers., voer huere lasten, oyck aenmerkende als voer [nl. den dienst door den Keizer bewezen door de bedwinging van Gelderland en Zutphen], hadden verclaert de voers. somme van IIIIC m Karolus guldinen onsen aldergenadichsten heere den keyser georne en willichlyck te consenteren en consenterden, om die opgebracht te wordene by buydeleganck, als te wetene, eenyegelyck nae zyne macht, rydomme en goeden; hopende en nijet twyffelende dat onse allernadichste heere de keyser daarmede, als van wegen van den dordden Lede voers., soude tevreden zyn. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 f°. 18, 11 nov. 1542.

BUIDELKIST (Budelkist), zn. *Maelbuil*, fr. *bluteau*. || Int bachus: 1 budelkist, 1 moelge, 1 lange tafels, 1 yseer. *Inv. opte Borck v. Loven*, 1436, blz. 56.

BUICK (Buyck, buuc), zn. m. Lichaamsdeel. *Buik*, fr. *ventre*. || Een andere maniere van desen

actien en interdicten is geheuten in Latijne *interdictum ne vis fiat ei qui possessionem missus est*, en wordt gegeven tegen dengeenen die iemende, die bij den richter geset is in possessien van ennigen goede, hetzij bij contumaciën van den adversarijs, oft vuyt saken van enniger scaden die hem aengedaen is geweest, en bij redenen van den buycke, data te seggen van kijnt te gedragene, stoof oft belet doet in zijnder possessien, hem daervuyt expellerende en verbiedende dijer te gebruyken. . . Bij deser actien suldi formeren u libel aldus: Andries seegt: dat nadien dat hij bij u, her richter, gestelt is geweest in de possessie van sulcken dinge, het zije mits contumaciën zijns adversarijs, oft mits scaden hem aengedaen, oft in den name van den buycke, soe heeft hem Peter benomen en belet dat te besitten, oft dijer possessien te gebruyken; versuect . . . v. d. TAV. 109. **Groenen buick (P).** || Van dat Willem, Pieters sone, ghecalengiert was dat hy Willem Cleenen, die een siec man es, dreeghde up sinen groenen buuc te springhene. *Raken. baljuus. Gent.* n^o. 1725 (1873).

2) **Huwelijk, fr. mariage. Buick gebroken.** *Huwelijk gebroken, ontbonden, fr. mariage dissous.* || Van ghelycken wort. . . gheobserveert, daer broeders ofte susters zyn van meer bedden dan twee ofte drye, al waert dat eenighe broeders ofte susters waeren hebbende vader en moedere in vullen bedde noch levende, dewelcke dies niet jegenstaende sullen deelen ghelick deghene daer den buyck ghebroken is. *C. stad Brugge*, v. 6. **Buick geheel gebroken.** *Daar vader en moeder overleden zijn, fr. où père et mère sont décédés.* || Alle voochden zyn ghehouden heurlieder weese-goedt, t'ry wettelick verstorven van vader en moeder, daer den buyck gheheel ghebroken is, ofte oock vraemgoedt [nl. toevallig] aangekomen] wesende, in ghereede penninghen. . . te employeren in coope van lande oft rente. *C. v. Fierne*, ix, 7. It. *Q. v. Broekburg*, x, 5. **Buick half gebroken.** *Daar vader of moeder nog leeft, fr. où père ou mère vivent encore.* || Alle weesen, goedt hebbende ofte niet, daer den buyck gheheel ghebroken is, moeten bevoocht zyn met twee voochden; en daer den buyck meer half gebroken is, met eenen voocht. *C. v. Fierne*, ix, 15. Zie oock DE BO.

3) **Maagschap, bloedverwantschap; schoot van eigendom, enz. fr. parenté, consanguinité; (giron de) propriété, etc.** || Schillen si van wien en wte wiens buke dat tleen kommen es, so sullen partijen dat prouven voor de mannen, metten ouderinghen en onnuesten van den leenen en die se kenden. *Leenrecht v. 1528*, f. 3 v^o. Zie **BOESSE. Commen van vryen buycke.** In sake van ambachten. *Afkomen van eenen georjden, van eenen vrijen meester in het ambacht, fr. en matière de corps de métier descendre d'un affranchi, d'un franc-maître.* || Zo wat persoon gheboeren en wuenachtich binnen der stede van Meenene vry meester werden wille van den ambachte van den brauwene voornoemd, niet commende van vryen buucke, zal ghehouden zyn aleer een jaer 't ambacht te leerene en doene binnen der stede van Meenene. *REMBERT, I*, 398. *K. der Brouters v. 6* m^{te}. 1524. Indient ghevele dat een jonckman van bauten traude een weduwe oft dochter van vryen buucke, zal moghen vry wezen mits te betaene hondert ponden par. Ib. 342.

4) **Lichaam eenor stad; de gezamenlijke leden eenor vereeniging, fr. corps d'une ville; tous les membres d'une communauté.** || Den iijen van april anno [XIV] LXXVI, was 't Wittendonderdach, en waeren

up desen daech onthooft up een schavaut in midden van der Vriendachmaert, myn heere de cancelier was ten overlydenen van grave Karele, myn heere van Humbercourt en Mer Jan van Melle, verwyrt en ghejusticieert by der Wet van Ghendt, . . . en de justicie ghedaen zynde, so track den gheheelen buuck van der stede, metghaeders heere en Wet, ele met zynen bannieren, tot den Scepenhuus, en daer schieden zy met goeden minnen en vrien-scepen. *Collatie*, 487. *Prescriptie* en grypt geen plaetse op. . . noch tegen gemeyn goet van outs ingeset om gehaven te worden tot nutschap en profyfte van der gemeynen oft van den buycke van der stad. v. d. TAV. 327 v^o. Gelijc oic zijn die privilegien verleent den oerdenen mendicanten, . . . en eenige andere dairaf zyn commuyn en generael, den lichaeme oft collegien alleenlyc verleent om voir huer lichaem en collegie en voir hueren buycke dijer te gebruyken, en niet den singulieren personen van denselven lichaeme oft collegien Ib. 368 v^o.

5) **Bijenkorf, Zuidn. biekerf, fr. ruche.** Kil. Biebock, biebuyck, *vetus. Apiarium, alvearium.* || Niemand, wie hy sy, van buyten der stad en den byvange van Lyere, en mach byen setten om te swermen binnen der stad vryheyt oft byvange van Lyere, op eenen ceure van eenen gulden Leeuw van elcken vate oft buycke. *C. v. Lier*, II, 41.

Buickvast sitten, — woonen. *Zijne vaste woonst hebben, fr. avoir son domicile fixe.* Kil. Buyckvast woonen, *fixum sedem tenere, domicilium habere fixum et stabile.* Schiller u. Lübben Bükvestich, *an einem Orte fest wohnhaft.* || Item. So en sal men van nu voert egheynen vremden man, buten der stad vriheit geseten, porter maken, noch te porter nemen, hen come binnen der vriheit steetlich wonetich. . . en buickvaste sitten. *C. v. Maastricht, Oork. v. 1380*, a. 111. Dat nyemant porter siin en sall in derselver onser stat van Senttruden, noch porter aldair gemaict en sall mogen werden, noch der portecap noch vrijheit ghenieten, dan diegene die stedelick en buyckvast in derselver onser stat en vrijheit woonen sall. *O. Liège*, 10 juni 1417, a. 7. Dat ele van de voingenoemde trestich scutteren van nu voortane binnen de nuwen mueren van der stad van Brussel sal moeten buyckvast woonen. A. WATERS, *Sermens*, 18 apr. 1453, blz. 14. Van alle goeden . . . van eenigen ingheseten, poorter oft poortrase, oft buyckvast woonende binnen de stad oft vrijheydt, . . . is men schuldich te betalen. . . den xxv penninck. *C. v. Antw.* 1582, XL, 1. It. a. 7. [Zyn genietende deselve privilegien] de buytenportiers binnen Brabant en buyten de vrye steden woonende, . . . mits jaerlijcx dry werven ses weken met den meestendeel van hunne familie buyckvast woonende en hunne residentie houdende binnen de stad en hare vryheydt. *C. v. Brussel*, 1606, a. 211. Christijn *fixum domicilium*. Dat men die poorteren van Helmond, die tot Helmond buyckvast sitten oft woonachtich zijn, oft heure goeden, nergens in de meyerije van Peelant en mach besetten, arresteren noch becomeren met eenich recht. *C. v. Helmont*, x, 1. 't Voerschreven consent van de borchmeesters en is niet gerequireert in d'apprehensie van eenige personen in herberghen ofte tavernen, uytghenomen deghene die daerinne buyckvast woonen, te weten de weerden ofte herbergiers, met hunne kinderen, dienstboden en andere domestiken. *C. v. Lovem*, I, 25. Dat alle de officiers van justitie souden schuldich wezen hunne wouinge buyckvast te houden en personelyk te resideren ter plaetse van hunne officien. *O. P.-B.*

antr. 30 jan. 1717, III, 47. Dat hy behoorlyck gedaen heeft syne twee leerjaeren by eenen vryen meester en in eene vryende stad in Brabant, alwaer men gewoon is buyckvast by denselven meester te woonen, . . . mitgaeders te slaepen onder desselvs daek. Ib. 29 nov. 18 oct. 1728, a. 1, iv, 196. Dat niemanden tot schepenschap en soude worden gecosen die buyckvast niet en soude zyn woonende binnen deser onser stadt oft d'ammanny derselvere. MARTINEZ 18, *Ponnis* 12 apr. 1618. **Buickvast en aerdevast.** De variante hertvast, met de overtollige en aan den Vlaanderschen tongval zeer gemeene aanademing, voor eertvast, erdvast, eerdevast, ertvast, heeft aanleiding gegeven tot de schilderachtige, doch, o. i. verkeerde vertaling *buik- en hartvast*, „vast met buik en hart“, *attaché par le ventre et le cœur*, en, zoo Richthofen, in de *Friesische Rechtsquellen*, het woord buickvestich [gelijk men ziet, een te onzent niet ongemeen woord] aanhaalt, hertvestich heeft hij zeker niet gevonden. De uitdrukking „buickvast en aerdevast“ beantwoordt aan het, door de Kost. v. Antw. v. 1582, xxxvii, 9, wettelijk vereischte: || „Soo wie binnenpoorter van Antwerpen wordt oft blyven wilt, moet sijne woonstede met sijne familie hebben, en fixe domicilie houden, t'sy in sijn eyghen oft ghehuert huys, camer oft kelder, binnen der stadt oft vrijheydt van Antwerpen“, zooals Defacqz, *Ancien droit belge*, I, 303, *Domicile civil*, het ons ook leert: *ce domicile qui s'acquiert par le fait d'une habitation réelle dans un lieu, avec l'intention d'y avoir sa demeure fixe et son principal établissement*, dus, met lijf en goed, *corps et bien*. Een oork. van den koning van Frankrijk, d.d. 27 jan. 1432, n°. LXXVII van Fr. de Potters *Second cartulaire de Gand*, voor de ambachten der stad, zegt, in overeenstemming met het voorgaande: behoudelic dat zij heur principaele woonste en vertrek houden in onse voorseyde stede, metten meesten deele van haer hebbinghen“. De Kost. v. Gent vertalen „erdvast en buucvast“ minder postisch, doch juister: *attaché par le foyer* [nl. heerd, haard] *et par la paille*. || Alle deghene die porters siin en hem ghelpen willen metten vriheden van de stede en met haren porterscepe, dat sij innekommen binnen der stede van Ghend binnen deesen naesten XIII nachten, en derbinnen te woenne buucvast en hertvast [i. ertvast], met wiven en met kinderen, die se hebben. DE PAUW, *Vgb.* 62 (1350). Eist dat hi te deser stede voertcomt en daernaer wuent jaer en dach erdvast en buucvast, met zinen wive en kinderen, en emmer met vulcommer hebbinghe, naer zinen staet, zo zal hy in dat caes [nl. geval] porterscip moghen vererighen met zulker wuerten. *C. v. Gent*, 11 aug. 1431, a. 1. blz. 608. Zie hierboven **AERDEVAST**, sprekende van goederen: **Haertvast**, **ertvast**, **aerdtvast**, **aerdevast**, **eerdevast**.

BUILDRAERS. Zie **BUIDELDRAGERS**.

BUILEN. Zie **BUIDELEN**.

BUILRUGGEDE (Buulrighhede), bn. *Bultenaar*, fr. *bossu*. || Int jaer M en LXX, so quam bisscop Willem van Utrecht en die builrighhede hertooch Godevaert, met banieren, met bosunen en veel ghescale. — En deez builrighhede hertooch Godevaert besat Holland moghendelike iij. jaer. *Belg. Mus.* IV, 195.

BUISSCHEN, bn. Een plaatselijke naam? || Beta-lende dairvoere jaarliex, . . . in de stadt van den ouden rechten van buijschen scellingen en penningen, ons competerende, nae den valuer, soe

die over hondert jaer bevonden zyn weert geweest te zyne. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 f°. 247, Ord. 15 dec. 1533, a. 13. *'s Hertogenwald*.

Buit om buit (Buut om buut). In zake van naasting *verwerving om verwerving*, fr. en matière de *retrait acquit pour acquit*. || In mangelinghe oft permutacie van goede, absolutelick ghedaen buyt om buyt, oft gorre om ghuyt, en is gheen naerhede, want daer de borse niet ontknoopt en ia. WIELANT, *Pract. civ.* X, xij, 1. 't En [nl. het recht van *retenus* of *puissance de fief*] heeft oock gheen stede in leenen oft erven die behooren der kercke, en by coepe weder aen kercken gegaen. Noch in permutacie oft wisselinghe van leen op leen oft op erve gedaen buut om buut en sonder fraude. Ib. X, xiv, 3.

BUITELING, zn. *Vreemd aan eene stad, iem. van buiten*, fr. *étranger à une ville, qn. du dehors*. || Alsoo sich vele steden . . . in groote turbatien, benautheden en peryckelen gevonden hebben, overmits de groote menichte van vreemdelingen en buytelingen aldaer metter wooninge getollereert en toegelaten, zonder dat sy totten eedt van der borgerschap zijn ontfangen en toegelaten geweest, ordonneren enz. PIOT, *Cart.* 23 apr. 1569, II, 623, *St.-Truiden*.

BUITEN (Buten, bute, buyten). I. Als voorzettel met den 2en naamval vr. van het lidw. samengesmolten tot buter, ook wel eens met den 2en naamval mann. buitens. || Alle erde en alle saden die ter dikinghen betamen, die mach men nemen buten der dikinghen. . . Dat gers buten dike ghemene wede, tote dir stont dat men binnen diket. 24 sept. 1259. So wie die knapelin kint, dat porters iof portighen kint van Brughe, dat beneden xx jaeren oud ware, vertroeste [hulpe bieden, niet *séculaire*] iof verleeede houwelic te doene bute der voghede rade, waert in voghedien; iof had vader en moder, en het buten haren rade ware; iof dat verstorven ware en neghene voghede ne hadde, buter naester vriende rade. . . *C. stad Brugge*, I, 231, Ord. 31 dec. 1278. Dat niemant en gheorlovet eenighe lakenen te toghene jof te vercoopen no te coopen buter halle. *K. d. lakeng. te Brugge*, *Scherers*, blz. 70. Die teghen coren ghinghen buten der vriheit, of binnen der vriheit, om coren te dinghene ocht te copene buten den corenhuise, saels ghelden x s. *Kb. v. Diest*, A, lxj, 2. Decernerende en wysende [nl. de paus], dat dieselve boucken [nl. van Luther], in wat talen die waren geschreven, zauden worden verbrandt en eeuwelick buter memorien der menschen gedaen. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521, I, 90. Als eenen crediteur sijnen schuldenaer, woonende buytens dorpe, heeft doen arresteren. *C. v. Deurne*, 1612. a. 41. Buyten jaers. *C. v. Breda*, 1547, a. 70, 73. Buyten weechs. *K. v. St.-Truiden v. 1366*, a. 29. Buten weghe. *K. lakeng. Brugge*, *Scherers*, blz. 81.

II. Als bijw. *Buiten de stad, fr. hors de la ville*. || Dat hi [nl. de baljuw] de vorseiden twee poorters over de ghewysde boeten met redenen vanghen en executeren mochte, ghemerct dat haghpoorters syn, buten woonende, tait buten ghevalen, en dat de Wet buten gheen ghebod doen mach. *C. v. Auden.* 2de d. *Orig.* xxxv, 8 dec. 1391. Van buiten. || So wat cnape die van buten comt en noynt cost en dede der [i. den] ambachte, hi sal iii sol. gheven, VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, *K. d. Tijkenweers*, I, 388, Mei 1280. Euiten, ten platten lande, fr. *au plat pays*. || Die belijden [i. beleiden] worden binnen dese stadt en hare vrijheydt ghedaen by den-

selven amptman oft sijnen lieutenant, in presentie van twee schepenen; en buyten, ten platten lande, bij de voorsz. dienaeren, in presentie van twee portiers der voorgenomde stadt. *C. v. Brussel*, 1606, a. 90. Christijn *ruri in terra Brabantia*. In de uitdr. te buiten, met de ww. doen en gaen: te buiten gaen, hem te buiten doen. *Afstand doen van*, fr. *renoncer à*. || En scouden quite, ter vorseider kerken boef, alt recht dat si daeran [nl. aan zekere meierij] hadden, en worpen en halmets hem te Wetten en dadens hem te buten. 25 jan. 1277. En hie begheerde daerof [nl. van een leengoed] te Wetten te buten te ganc alse van den gronde. 18 oct. 1318. M[annen]: Bailliu, de mannen dunkt recht dat men den voornoemden *tel* [nl. sulc een], vercoopere, ghevrach doen zal, hoe en in wat manieren dat hy hem van den voorn. leene ontverf en te buten gaen wille; zoo by consente van synen oudsten hoire, zoo by noode? B[ailliu]: Volghende *troune* van den mannen, zoo doe u, *tel*, ghevrach: Hoe en by wat middele dat ghy u van den voorn. leene ontverf en te buten gaen wilt, zoo by consente van uwen oudsten hoire oft by noode? *C. leenhof der Rurcht te Brugge*, III, 152. Niement ne mach sinen gront [var. leen] vercopen noch daerof te buten gaen by meer dan twee weghe: deen es bi-node, . . . tander es by sinen oudsten hore. Ib. 219. Als een van den erfgenenam . . . begheert te hebben scheijdinge en deijlinge van de goeden in den sterfhuijse bevonden, die is schuldigh alle andere . . . te doen dagen voor de Weth, om hen te verstaen tot scheijdinge en deijlinge, oft 't sterfhuis te renuncieren en te buijten te gaen. *C. v. Lier*, xv, 57. Zie ook **UITGAEN**. Hem te buiten doen van een goed. *Afstand doen van een goed*, fr. *renoncer à un bien*. || En ic doe mi buten en vertie alre exepctie, alre privilegie, nu ghegheven of hierna, nu ghecreghen och hierna, en alles rechts. 21 mrt. 1285. En si daden hem buten van allen wren, redenen en baren (?), die hem in enegher manieren te staden mochten staen, omme te ghane iof te doene . . . iofte eneghe dinc diere in ghescreven es. 31 juli 1286 a en b. En doen ons buten, over ons selven en over ons oier, alre hulpe van der cruce [nl. van kruisvaart], en van privilegien, en van allen manieren van gracen en van indulgentien. *Mai* 1287. — En met blijven. Te buiten blijven het zijne. *Beroofd zijn van zijn goed*, van 't geen ons toekomt, fr. *être privé de son bien, de ce qui nous revient*. || Soo wie hem vervoordert te salveren en verborgen eenighe goeden van fugitive oft insolvente persoonen, tot de fraudatie oft achterdeel van de crediteuren, . . . sulcx dat daerdoor de crediteuren het hunne te buijten bleven, is . . . ghehouden selver de schulden . . . te betalen. *C. v. Durne*, 1612, a. 315.

BUITENBLIJVEN, ow. Uit eene nalatenschap. *Er geen deel aan nemen, er van uitgesloten blijven*, fr. *ne pas prendre (à une succession), en rester exclu*. || Ne verwandelde de houdere van den goede de brieve niet . . . so moeten de partijen incommen — ofte buten bliven van den ghedeelde. *C. v. Gent*, *Gr. charter* v. 1297, a. 101.

BUITENBONDER, zn. *Buitenman, landman, boer, fr. compagnard, paysan* (?). Zou dit *bonder* niet hetzelfde zijn als het, te zijner plaatse niet aangehaalde *baender* uit de Koest. v. Steenberghe? Zie **BESTELLING**. || Dat eenieder der gemeente sal onder eedt aenbrengen, *per cedula* oft andersints, allen zijn erven, pachtlanden, weiwaas, bosschen,

bempden, renten en allen anderen guederen, die alhier soortende en tot Montenaken ter schueren comende zijn, en daerbij oock allen ambachtlieden honne ambacht, dus de buitenbonders niet begrepen, omme . . . *KEMPENEERS, Montenaken*, II, 165 (1626).

BUITENBORGERMEESTER. Zie **BORGERMEESTER**.

BUITENDACH, zn. m. *Buitengewone rechtszitting*, fr. *séance de tribunal, — jour d'audience extraordinaire*. || Van elcken buijtendach oft extraordinaire vierschare competeert schouteth en schepenen tsamen 24 stuijvers. En den secretaris 4 stuijvers. *C. v. Casterles*, xv, 18.

BUITENDAGER, zn. m. *Gerechtsbode, dewaarder voor het voltrekken der dagvaardingen buiten de stad*, fr. *huissier exploitant hors de la ville*. || Binnen der stede van Gheeraertsberghe is oock eenen poortbailliu, eenen erfachtigen meyer en twee officiers, danoff den eenen wort ghenaempt zweertdraghre, en den anderen buytendrager, en bovendien eenen camerbode. *C. v. Aalst*, II, 12. Den buytendaegher derselver stede [nl. Geeraardsbergen] doet alle daghyngen om simple schulden en rauwe actien buyten ten platten lande. Ib. 28.

BUITENGAEN, ow. Met een gen.-reg. *Buitengaen leens*. *Afstand doen van een leen*, fr. *renoncer à un fief*. Zie **TE BUITEN GAEN**. || En dese vorseide Ghiselbrecht dede vor ons [nl. tegraven manne van Vlaendren] al dat men sculdich es te doene daer men leens buten zal gaen. 15 mrt. 1293.

BUITENGELATEN, voorz. *Met uitzondering van, uitzonderd*, fr. *à l'exception de, excepté*. || En omdat . . . ebben si een verdic ghemaeft jeghen ons van . . . onse dienst butenghelaten dien si ons schuldech sin elkes jaers. 21 jan. 1285.

BUITENGENACHT, **BUITENGENECHT**, zn. *Buitengewone rechtszitting*, fr. *séance de tribunal, — jour d'audience extraordinaire*. || Ten waers zy hadden redenen hun ter contrarien moverende, die zy ghehouden zijn ten ghepreegheerden daghe met buytenghenecht, by hun oft jemanden daertoe volmachtigt, te komen allegeren; tot welcken ghepreegheerden daghe den impretant voor de saecke in 't voors. buytenghenecht ter rolle doet presenteren en concludeert ghelijck in de requeste. *C. v. 's Bosch*, II, 10. Alle daghementen om thoon te leydenen, oft in cas van injurien, mede als de wethouderen ghedaecht worden om buytenghenecht te houden, en des criem oft civil aengaet, . . . worden bij de vorsters van Deurne ghedaen. *C. v. Deurne*, 1612, a. 211. Niemand en mach procederen bij buijtengenenachten, tenzij hij daertoe permissie hebbe van borgermeesters; en dese permissie en wordt nijet gegeven tensij om bequaeme en suffisante redenen. *C. v. Diest*, VZ. ix, 37.

BUITENGERECHT, zn. Met dezelfde betekenis, *même signification*. || Soo wanneer iemandt buijtengerecht oft extraordinaris vierschare versuekt te hebbene, sal de schouteth hebben een oude croone van sesse schellingen Brabants. *C. v. Sant-hoven*, 1557, *Stijl*, a. 227.

BUITENIJ, zn. *Buitenstad, voorstad of gehucht*, fr. *faubourg ou hameau*. Kil. Buyten ije, buytenstadt, *suburbia, territorium*. || Het district en jurisdictie der stede van Mechelen streckt over de stadt en den buytenen derselver, als Neckerspoel, Nieuwlandt en andere, met allen hunnen toebehoorten. *C. stad Mechelen*, Bijlage i. 164c E.

BUITENKEEREN, bw. *Aftrekken, afwenden, afkeeren* (van de stedelijke vierschaar), fr. *écarter*,

détourner, divertir (du tribunal de la ville). || Dat enijegeliken ingeseten van onser voirs. stat van Sent-Truiden, van allen saken oerdel en vonnisse ghedaen werde en geschi, en dat nymant daer butenghekeert en soelle werden, uygenomen van morde, dyefsten, roeff, morthrande, vredebreken, vrouwenrecht en ghewout; daeryn sullen onse [nl. 's bisschops van Luik en des abts van St.-Truiden] amptude voirtvaren, als sy de beruechtichde ghevanghen hebben, van onser heerlijckheijt wegen. *Pior, Cart. II, 7 dec. 1411, a. 1. St.-Truiden.*

BUITENCLERCKEN, zn. mv. *Students, fr. étudiants*. || Dat, sonder groote provisien en remedien hierop te doene, die Universiteyt, die daer es, sal te nyenwte gaen, en die buytenclercken vertrecken in andere landen en universiteyten, soo die alreede bijna vertrocken zyn. *VAN EYEN, Louvain mon. 51(6). Oork. v. 1542.*

BUITENLANDER, zn. *Die vreemd is aan een rechtsgebied, „afgezeten”, fr. celui qui est étranger à une juridiction, forain*. || Men. sal alhier geenon buytenlander als aenleggere tegen eenen ingeseten ontfangen sonder.. loorchtochte te stellen. *C. v. Santhoven, 1557, Stijl a. 197.* Den eedt.. by de vrempe gedaen, sal men denselven vrempten persone, en syne petitien en begheerte om totter borgerschap ontfangen te worden, aen den Perroen doen publiceren, opdat een iegelyck des kennis drage, met prefixie van veerthien daegen, om oorsaken van oppositie te allegeren, indien daer iemandt waer die hem tegen alsulcken ontfanck des voors. buytenlanders opponeren wilde. *Pior, Cart. II, 624 (23 apr. 1569).* Zie **BUITENLANT**.

BUITENLANDICH, —IGE (Tegenover gesteld aan **INLANDICH**), bn. en zn. *Gelijc BUITENLANDER*. || Aengaende die schattinge van de buitengheerfden, wort bedacht: naerdien die ondersaeten onder Ravensteyn, Herpen en Uden, met den toebehoorten, van haere goederen dat [i. daer] buyten ghelegghen, .. niet vry gehalden worden, soo moghen sy die buytenlandighen op haere goederen in den lande van Ravensteyn, Herpen en Uden, met den toebehoorten, ghelegghen, ook wederetten [nl. wederkeering schatten], doch dat ghelijckheijt in der settinghe ghehouden worde, te weten, dat die buytenlandighe niet hoogher dan die inlandighe aengeslaghen noch belast en worde. *C. v. Ravenstein, 8 mei 1548, a. 2.*

BUITENLANT, zn. *Ten opzichte van een BINNENLAND, heerlijckheid of stad, die er zekere rechtsmacht over hebben, fr. „pays externe”, à l'égard d'un „pays interne”, d'une seigneurie ou d'une ville qui ont certaine juridiction sur lui*. || Die schepenen van den buytenlande van Diest. — Alle alsulcke vonnissen moeten geëxecuteert worden buyten de staet en cuypen van Diest, onder 's heeren buytenlanden derselve staet, hetzij op den Langenberch off andere plaetsen onder Caggevin-Kempens. *Kantteek. Deposit heb ik bevonden dat den drossaert van Diest oock drossaert is van de twee Caggevinnen, als buytenlanden van Diest. C. v. Diest, VZ. XIV, 30, 38, 39.*

BUITENMAN, zn. 't Zelfde als **BUITENLANDER** en **BUITENLANDIG**. || Eest een poortere, ij grooten Brabants, en eest eenen buytenman, iij grooten Brabants. *C. v. Antw. 1545, III, 6.*

BUITENOFFICIER, zn. *Gerechtsambtenaar of dienaar van een buyten de stad gelegen en aan deze onderhoorig gerechtshof, fr. officier ou sergent d'un banc de justice situé hors de la ville et subordonné à celle-ci*. || Soo wanneer eenich poortere van Ant-

werpen buyten der staet int Quartier van Antwerpen gevangen is, van criminelle oft andere saken, dien poortere moet de buytenofficier (den voors. poortere gevangen hebbende), ten scrivene van der staet leveren den schout oft officieren van der staet, en dat binnen der staet oft vrihey. *C. v. Antw. 1545, IX, 11.* Die affpandinghe ghedaen zynde by beleide, dwelck by amptman oft zynen lieutenant, in presentie van twee schepenen binnen Bruesele en haer vryheyt ghedaen wordt, en buyten vryheyt met eenen dieneer en twee poorters van Bruesele, by wetene van den buytenofficier, en vuyt crachte van beleidebrieven desselvs amptmans, behalven den wyn van den buytenofficier. *C. v. Brussel, 1570, a. 47.*

BUITENPACHT, zn. *Landpacht, erfpacht, fr. emphytéose*. || Item, in buytenpachte ofte erfpachte, in Lovensche maten — iij mudden rocx, oick op diverse panden onder Eversberge gelegen. *Rijksarch. Opgeve van leengoederen, 31 oct. 1580, n°. 4028, f°. 3 v°.*

BUITENPARTIJ, zn. *Tegenovergesteld aan BINNENPARTIJ. Pleitende partij van buyten de stad, fr. partie litigante domiciliée hors de la ville, foraine*. || Dat alle asacken komende ten rolle en aldaer blyvende ventileren, sullen worden bedinght en voortagheinstrueert, te weten, tusschen binnenpartyen van acht tot acht daeghen, en tusschen buytenpartyen van vierthien tot vierthien daeghen. *C. v. Loven, Procureurs, 31 dec. 1735.*

BUITENPOORTER, buytenpoortertj. Zie **POORTER**.

BUITENRAET. Zie **RAET**.

BUITENREISINGEN. Zie **REISINGEN**.

BUITENSCHORREN. Zie **SCHORREN**.

BUITENSLUITEN, bw. *Uitsluiten, fr. exclure*.

|| In de successie van de leenen onderhoudt men den regel van rechten: dat die naesten in den graet is excludere oft sluyt buyten dengenen verder bestaende. *C. Leenhof v. Brab. 1570, a. 32.* Christijn *excludere*.

BUITENSLUITER, zn. *BINNEN-, BUITENSLUITER. Poortier, deurwachter, dienstbode van den STEENWAERDER, fr. portier, valet de gellier*. || Tenwaere dat deselve portier oft ingesetene eenighen oploop, rumoer, fortse oft rebellie (opten Steen en binnen den gevangenissen) aen den steenweerdere, buyten oft binnensluyters dede. *C. v. Antw. 1545, I, 18.* Zoe wye eenen gearsteerden en gevangenigen wilt bezwaren, die mach dat doen, mits ghevende den buytensluyters daeraff eenen stuver. *Ib. IV, 4.*

BUITENSTEKEN, bw. *Uitzonderen, fr. excepter*.

|| Zonder hiet buten te stekene. 18 sept. 1293. Zie **BEDRIJF** 4) blz. 137 a, *infra*.

BUITENVAERT. Zie **VAERT**.

BUITENWETE. Zie **WETE**.

BUITENWOORDEN, zn. mv. *Gedurende de rechtszitting, woorden die ter zake niet hooren, wantale? fr. pendant l'audience, des paroles qui ne se rapportent pas à la cause*. || Die onder Thienen spreekt buytenwoorden in de gebanne vierschaer van rechte, oft zonder orloff te hebbene, oft oick recht boven recht versueket en daervan gecalengeert wordt, verbeurt viij st. viij den. *K. en br. v. Thienen (1463).* Zie **WANTALE**.

BUITERINGEN, zn. mv. *Buitmakingen, dieverijen, fr. pilleries*. || Alzoo van jaere te jaere vele en diverse brandtstichters, straatroovers, bespieters, leegghanghers, vagabonden en andere, onder t'decsele van oorloghe ofte andersins, hem met hoopen vergaederen en trecken van d'een landt in d'andere, aldaer zylieden veel roovyngghen, fortsen,

ghewelt, buyteringen en andere excessen doen, ten grooten laste van den aermen huysman. *Pl. v. Vl.* 18 nov. 1542, I, 23.

BUITINGE, zn. vr. *Buitenstad, voorstad, fr. faubourg.* Zie ook **BUITENIJ**. || Dat eegen rijbauwere langer blyven en zullen in die stad, noch op die butinge, dan eenen nacht, ... en desgelick van ledigen vrouwen. *Piot, Cart. II*, 221, *K. v. St-Truiden*, 1419. Ses stuyvers, soe men oock betaelt in de stad en buytinghen van Borchloen en omliggende dorpen. *C. gr. Loon*, I, 387 (1677).

BUITINCK. Zie **BINNINCK**.

BUKE, zn. In buke (*les in abuke*) liggen. *Op den loer leggen, fr. être en embuscade.* || Ontrent int laetste der maent van novembre *xv^c lxxvii*, by laste van den prince van Oraengnen, een capiteyn, by toenaeme ghenaeamt Ruchavere [*nl* Ruikhaber], ... quam up eenen nacht met ontrent vier hondert soldaten, legghende dezelve in buuke ontrent de stad van Amsterdam, zo naer alst doemlick was. *Piot, Chron.* 558. Zie **ABUKE**.

BUKELSCHIER (Buckelscier), zn. || 1470. Betaelt Jan de leggaere, Corneliszone, van twee ellen en een halven bukelsciers en stoppe [*stoffte?*], omme te beslane, te packen en te voeren tvorseide zilveren scip, en te presenteren onsen voors. ghedachten heere, aldoo te Hedin zinde, *xxij s.*, en Jacobs Ghiselin, van dat hi betaelt hadde van eenen cokere en custode, daer tzelve scip in besloten was, mids andere elene costen. *x lib. xiiij s.* *Message*, 1879, blz. 406. *Stadsrek. v. Nieuwpoort* (Ter gelegenheid zijner Blijde inkomst, bood de stad een silveren schipje aan Karel den Stoute).

BUCKESVEL. Zie **ROCKSVEL**.

BULGOEN, zn. *Biljoen, fr. billion.* || Dat niemene eeneghe munte en coepe, no bulgoen, goud no zilver, omme in andre Munte te voeren dan te Ghend, in miins heren Munte, ofte ter naesten Munten binnen den lande van Vlaenderen *DE PAUW*, *Vgb.* 77 (1360). Zie **BILLIOEN**.

BULINGEN. Zie **BODELINGEN**.

BULLE (Bul?), zn. Van een boom. *Stam, tronk, fr. tronc* (d'un arbre). *Kil. Bol des booms, fland. caudez, trancus.* Schuermans *Boel*, De Bo Bul of Bol. || Dat de verweerere hem vervoordert hadde te vellen drie boomen staende up sheeren straete, ... de bullen van dien te weerene en de waaijen voorts te vercoope. *C. stad Brugge*, II, 391 (1570). Bullen en troncken van harden houte, metten waey van dien. *C. v. Veurne*, *xvi*, 7. Van belemmertheydt op straten, jockweghen, marcet, kerck- en meulenweghen, 'tzy van bullen, blocken ofte andersins, daerdeure 't libre en ordinaire passagie belet soude zijn, is de boete ... drie ponden parisais. *C. v. Belle*, *xxx*, 20.

BULSTER, zn. *Stroo- of kafmatras, fr. matelas de paille ou de balle* (?). *Kil. Bolster, culcita.* || Eic scip dat ghedorschen graen ghelaeden heeft, es sculdich eenen hallinc. Item, dat onghedorschen graen ghelaeden heeft, eenen scoef; en bulsterlinc, eenen bulstere; en ghebonden stroo, eenen bundinc. *DE PR. en BE. IV. Kleizen*, 5, *x. j.* Onder Bulsterhout heeft De Bo: stroozak of bulster. *Verdam BOLSTER*.

BULSTERLINCK, zn. *Kaf, fr. de la balle.* Zie **BULSTER**.

BULSTRINGE, zn. *Korenschoof, fr. gerbe* (?). || *xxx bulstringhe.* *VAN LOKEKEN, St.-Pierre.* n^o. 896, blz. 395 (1281).

BULTINGE, zn. Dit w. schijnt dezelfde betekenis te hebben als het voorgaande, en komt voor

in dezelfde oork., blz. 393. || *De magna decima ibidem etc. et de culturis. Dns Johannes Gruntere xxxvij 1/2 lib. Et mmm bultinghe quoque habere volumus.*

BUNDEL, zn. Stroo. Zoals thans, oock *Schoof, fr. botte* (de paille). || Strooymate: 10 bundelen maken 1 tierling [*nl*. hoop van 10 schoven]. *C. v. Brussel, Maten*.

BUNDELAGIE, zn. *Beestenvoeder, fr. fourrage.* || Verbiedende den uitvoer en het verkoop buiten 's lands van het hoy, voyeragien oft bundelagien. *Ord. van 5 aug. 1672 (Diest)*.

BUNDELHOUT, zn. *Hout in bundels of bussels mutsaard, fr. bois en faisceaux, fagots.* || Nyemant en sal moegen backen noch bruwen met crudewagenhoute noch met bundelhoute, dat vuyt Zonien compt oft vuyt eenigen bosschen die ten woutrechte staen, op die peene enz. It. nyeman en sal moegen eenige cruwaghenhout, noch bundelhout op wagenen, kerren, ezelen oft perden voeren. Soe wie dat dade. *Kb. v. Zoniëbosch*, 1480, a. 44, 45.

BUNDER (Bunre, buunre, buienre, buijnre, bonre, buenre, buender, boenre, bonder, boender), zn. Landmaat. *Bunder, fr. bonier* (mesure de terre). || Dat der [*nl*. de heer] Boidin Molniser van Dalls vercochte den hare Henricke van den Putte, portere van Ghint, *ii 1/2 bunre lans*, de rode met *xx* voeten. Mei 1249. Van den Maendachlande en van den wedelande, dat es scouteten recht 1 d. in wittendonreadage, van den bunre, en 1 d. van iij bunren in meidage, en 1 d. in sente Martinsdage van den bunre. 25 febr. 1252. — *1/2 Bunre*. 11 juli 1267. Twe bunre lands. 18 juli 1281. Zeetiense buienre meers. Mei 1287. *ix buunre lants*. 8 dec. 1287. Dat Jan, dabt van Ninive en syn convent hebben ghecocht tien dachwant scoeflants over twe buijnre vrijs erva. Mei 1290. Tue bonre lans. 26 mrt 1293. Een half bonre lans. Mrt 1294. Een half buenre lands. 7 jan. 1299. Een half buender. 24 aug. 1302. Onderhalf boenre lants. 4 oct. 1304. Utegesceeden twee bonder eusels. *Schep. v. Loven*, 1 juni 1360. Vier bonder leengueds. 29 mei 1398. Eerst, dient geweten dat een bundar landts, bosch, vyver oft meers, houdt 4 daghwanden. Een daghwandt maeckt 100 roeden. Een roede is 16, 17, 18, 19 a 20 voeten. Eenen stap behelst 2 voeten. Een enkel schrede houdt 2 1/2 voeten. Een landtmeters schrede 5 voeten. Eenen voet is 11 duymen. Een palme wort genomen op 4 duymen. Eenen sole houdt het derde deel van eenen voet. *Landmaten onder d'ampmannye van Brussel, Cost.* v. 1606. Bunder van 3 morgen, oude Gendsche benaming = 1 hect. 34 aren 37 cent. *VAN AELBROECK, Werkdadsige landbouw.*

BUNDER. Out bundar, fr. *ancien bonier*. || Dry en een half daghwandt landts, wesende een oudt bundar, gelegen in de prochie van Schaerbeek. *Bruss. godsh. Declaratie v. 4 aug. 1787.* Zie **BRANT**. || Was de resolutie van vijftlandtmeters: dat de mate haer [diende] te reguleren up nieuwe bunderen, te weteu iijc roeden in een bundere, daer een oudt bundere maer en heeft iijc roeden. *C. v. Auden*, I, blz. 558 (1583). Als eenich goet by den bundar vercocht ofte verhuert wordt, sonder distinctie ofte specificatie van nieuwe ofte oude bunderen, zoo moet t'voornomde goet ghelevert worden op de maete van de nieuwe bunderen ter plaatsen daer t'goet gheleghe es; uutghesteken leengoet, t'welcke ghelevert wordt op de mate van de oude bunderen *Ib. x*, 18 (1615).

Bunder bunder gelijk. *Bunder voor bundor*, fr. *bonier pour bonier*. || Dat, by machten van zekeren brieven, . . deselve stad van Diest voir hoir selfs lichame ons eghene bede oft scattinge met onsen anderen steden onser landen voirs. sculdich en es te gevne, . . Mer soe wanneer men ons of onse nacomelingen bede of scattinge betaelt . . van onsen anderen goeden steden en onsen gemeynen lande van Brabant, soe syn alsdan alle der poirteren en ingesetenen van de stad van Diest erfgoede, die sy binnen onsen lande van Brabant en bute der vryheyt derselver stad overal liggende hebben, ons mede sculdich beide en scattinge te betalen, dboender boender gelijck met hoeren reenghenoten dair sy onder en mede gelegen sijn. *Oork. des hertogs v. Brab.* 21 dec. 1410. It. 27 sept. 1335 en 23 mrt. 1578.

Bunder t'saye of t'sayens. *Bezaaid land*, fr. *terre ensemencée*. Zie de aanhaling uit de *Pl. v. Vl.* 24 febr. 1612, onder *AERT* 11), en vgl. 10), wegens de grondbewerking in vroegeren tijd; edoch, om het met De Lavaleye eens te blijven, zou men hier moeten veronderstellen dat drie bundor bezaaid werden met graan, drie met klaveren en dat drie bleven „braken”.

BUNDERBOECK, zn. m. *Erfregister, kadaster*, fr. *terrier, cadastre*. || Alsoo men bevint uyt de gedaene rekeningen, dat nooyt jaer gelyken nomber van lande en wordt gepoint, 't gone voortakomt uyt dies de prochie is onvoorsien van eenen terrier ofte bundorboek. *O. P.-B. austr.* 22 dec. 1728. a. 7, IV, 213. *Merckem*.

BUNDERGELT, zn. *Grondbelasting omgeslagen bij bundor*, fr. *impôt foncier réparti par bonier*. || An heer Jan du Temple, capellaen deser stede, de somme van taechtig ponden pariaise by myne heeren van de Wet toegelegd en ghevonden up de bundorghelden, . . in consideratie van de goede diensten by den voorn. Jan ghedaen, zoo an de inwoonders deser stede als prochie (*sic*) int administreren van de H. Sacramenten, *REMBRY*, IV, 591. It. II, 129, 274. Die ondersaeten van Op-Itter en Tongerlo, overvallen van contributien en synde gecomen tot hunne uytterste ruine, om voordor gelt te furneren, hebben opgesteld bondorgelt. *C. gr. Loon*, I, 395 (1678). It. *Regl. add. voor de stad Loven*, 27 aug. 1675, a. 24.

BUNDINCK (Bundynck), zn. m. *Bundel, bos*, fr. *botte*. || Elc scip . . dat . . ghebonden stroo [ghelaeden heeft], eenen bundinck. *DE PR.* en *BR.* IV. *Kluisen*, 5, z. j. Zie ook **BASTEN**, en bij **Verdam BONDINC**.

BURCH, BURCHGRAVE. Zie **BORCH, BORCHGRAVE**.

BURDE, BURDENAER. Zie **BORDE, BORDENAER**.

BURGERMEESTER. Zie **BORGERMEESTER**.

BURNE, ZIE BORNE.

BURRE, zn. vr. *Ongave wol*, fr. *laine gâtée* (?). || Onghanc [*i. ongave*] wollen, dat men heet *burre* ocht *camwolle*, ochte med gharene, ochte med lakene ochte eenech deegelycke, dat verbuert en verwyst goet geheeten es. *MERTENS* en *TOEFS*, II, 559 (1308). Het was waarschijnlijk op het behouden dezer goede faam der Antwerpsche lakens, dat de opstellers der . . statuten het oog hadden, als zij, voor eerst en vooral, bepaalden, dat men de onghanc [ongave] wolle of zoogenaamde burre, de kamwol, ghemijngheet med wollen ochte med gharne, en dergelyke, dat men „verbuert en verwist goet” heette, bij den schoutet moest bekend maken, die

hetzelfde alsdan zoude doen in bealag nemen en verbranden. *Ib.* II, 106.

BURRIEGELDEN, zn. mv. *Kantoorkosten*, fr. *frais de bureau*. || Gelijck oock eenighe stadrekeningen by den griffier, voordesen en tot noch toe gheapostilleert sijn, te weten van *Burriegelden*, *Servicien* en andere. *C. v. Breda v. 1547, Brab. recht*, II, 888.

BUS, BUSSE (Bussche, busch, bos, bosse), zn. vr. 1) Als middel om iets in te bewaren. *Bus, kas*, fr. *botte, caisse, servant à conserver qc.* Kil. *Busse, pyxis*, busken. || Voert ghebede wij te makene i bosse, daer men dit voerseide ghelt, beide van den leerlingen en van den boeten in-doen sal. En de meesters zullen houden de bosse, en de cnapen den slotel van der bossen. 18 mei 1301. Dat de scepenen en de raetaliende . . moghen en solen haere assisen hoghen en nederen en ghelt ute der bussen nemen binnen der voerseider stad van Dyest, omme dese jaerlyce pensie en lyftocht mede te vergheldene. *Oork. v. hertog Jan voor Diest*, 31 jan. 1332. Dat gemaect zal worden een ijseren bussche, . . in welke bussche zullen gesteeken worden de . . penen [*nl.* de boeten]. *C. v. Turnhout, Stijl*, a. 67. Oft d'advocaet oft procureur versuijmelijck waere geweest alsulcke clause [*nl.* de „clause salutaire” van recht en justitie te doen, enz.] in de conclusie ofte aanspraecke te stellen, soude t'elcke reyse verbeuren sesse guldenen tot behoeve van de busse. *C. v. Antw., comp. V, x, 3.* Verkleinw. Bosken, fr. *petite botte*. || In een boeken sijn vonden dese stücke gouts . . In dat ierste boeken voers. sijn noch vonden gouwen ringhe. *Inv. v. d. Hulst*, 1489.

2) Als verklw. Busken (Buskine). *Buisje, pijpje*, dienende om, bij middel van een erop getrokken teeken, zijne stem te geven in de verkiezingen der ambachtgilden, fr. *petit tube, tuyau, usité dans les élections des corps de métier, pour donner sa voix au moyen d'une marque y tracée*. || Dat men maken sal xvii kiesers by buskine ofte by lote, alsoe elken leden (*sic*) ghelieven sal, in elc let twee kiesers; en elke twee kiesers selen kiesene eenen ghezworne. En waert dat die xviii ghezworren gheschil adden omme baren deken te kiesene, so sal den deken draghen xvii buskine onder dander xvii kiesers, en sullen een buskin teekenen alsoe hemlieden ghelieven sal, en loten; die dat gheetekende buskin hebben sal, die sal trecken by den xviii ghezworren en verheffen en se, en dat bi sinen heede. *K. v. Smadersamb. te Gent, Messenger* 1875. blz. 422.

3) *Vuurroer*, van kanonnen en van kleinere vuurwapenen, fr. *arme à feu, canon, arquebuse*. || Oncoeten die de stad gedaen heeft, . . doen men troc te Caleys. . . Aen timmeren van iijf nieuwe rabbauden en vier nieuwe bussen [*nl.* kanonnen]. *VAN MELOKEBEKE, Kruisgilde*, 24, *Stadsrek. Mechelen* 1336, *Belegering van Calais*. Soo wie eenighe verboden wapenen draecht, . . oft die op ijemanden draecht geladen bussen oft gespannen bogen. *C. v. Befferen*, I, 15 (16^{de} E.). Eerst so sijn int scepenhuus vierthiene bussen, elke met sinen twee cameren, daerof de eene busse licht en gemaect is op ii wielkine met ijseren banden gebonden. *DE PR.* en *BR. Aalst*, I, 98, *Stadsrek. v. 1453*. By aldien yemant hem vervoordert te schieten oft vanghen eenighe wilde swanen, faisanten, patryssen . . met boghen, bussen, garen, . . sal verbeuren t'dobbel. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 74, II, 394. It. a. 9.

Eenen scheut met eender bussen, in den man oft in de cleerdere, lx royalen. *C. v. Santhoven, K. en br. v. 1558, a. 9.* Die buyten de ghemeyne weggen oft herbanen gaet, en sal gheen roer oft bussen moghen draeghen, noch daarmede schieten. *Ib. K. en br. v. 1665, a. 32.* Donderbus. || Eerst, den xix^{en} van hoymaent, so waren ghecocht jeghen Goessine den smet III donderbossen meerere dan de stede eenigh te voren hadde; coste elke bosse xxvii, lib. xii s. *DE PR. en BR. Aalst, I, 97, Stadsrek. 1415.* Item, Clause Pollet, scildere, vā eene groote donderbusse en een cleene handbusse te printeerne [pingeerne, verwen] en der stede wapene daerup te settene, xxiii, s. *Ib. 1451.* Haeckbusse. *Zie ARTILLERIE 2).* Hantbusse. *Zie DONDERBUS, en ARTILLERIE 2).* Clootbusse. *Zie Artillerie 2).* Lootbusse. Eerst, so zijn int scepenhuus. Item, negene loodbussen met yzerin steelen. Item, sesse andere loodbussen met houten steelen. Item, drie andere bussen, de twee elc met viii camerē en deene negene camerē; en zijn cleene loodbuskine. *DE PR. en BR. Aalst, I, 98 (1451).* *Zie ARTILLERIE 2).* Steenbusse. || Item, meester Boudine van Lake, van iij nieuwen camerē te makene ten iij steenbussen, weghende c pont, elc pont iij gr.; van eenen bande an een steenbusse, xxv groten. *HUYTTENS, Corporations, 189, Stadsrek. v. Gent, 1435.* *Zie ARTILLERIE 2).* Vuerbusse. || Van twee dosynen vierbussen. *VAN MELCKEBEKE, Kruisgilde, 24 (1436).* *Zie overigens bij GAILLIARD, Table analytique op Inventaire des archives de la ville de Bruges van Gilliodts-Van Severen eene zeer belangrijke uiteenzetting van alle de in het Brugsch archief voorkomende vuurmonden.*

4) *Gild der buks- of busschieters, fr. gilde des arquebusiers.* || Octroy en privilege van de gulde ofte confrerie de Boesse of Barbaristen binnen Meeen van den jaere 1545... een gheselschap [oor. ghilde] of broederschap van den culevriniers oft hacquebutiers. *REMBRY, I, 543, 544.* An Balthazar Taelman, weerdt, ter causen van diverse presentation van wyn ghedaen, als up den x^{en} september xvii^{en} xx, an myn heere den raedhaere van den Broucke, an de gulde van de Busse derselver stede, hebbende gheweest schieten en ghewonnen tot Armentieres. *Ib. I, 547, Stadsrek. 1620/21.* *Zie BUSSENIERS.*

5) *Beroepsteeken van de stadsboden te Loven, fr. marque de fonction des sergents ou messagers de la ville à Louvain.* || Dat alle de stadsboden, publieckelijck en ongestopt hunne bussen, soo buyten als binnen dese stadt, t'allen tyde sullen hebben te draegen. *Ord. 29 apr. 1683. Titel:* dat de stadsboden ten sensien van eenieder hunne enseignes [insignes, Lat. insignia] moeten draegen,

BUSCH. *Zie BOSCH.*

BUSGAT, zn. Schietgat, fr. meurtrières, embrasure. || Item, noch boven op de Steenpoorte ghemaect iij busgaten. *DE VLAMINCK, Stad Dendermonde II, 47 (1484).* Ick hebbe uwen brief ontfangen by desen brengher, en oick het patroen van den hollewercke van der Beverpoorte, dwelck mij ghenoch behaecht, na de fundamenten alreede daerof gelegd zijn; anders, dan dat my dunct dat men sulcke twee busgaten, als daer geteykent staen an de zyde van der poorten van den bollewercke, oick zoude maken an de ander zyde, daer maer een busgat geteekent staet. *Brief van graaf P. de Nassau aan de stad Diest, 16 dec. 1507.*

BUSGELT, zn. Offergeld, geld van offerbus of

offerblok, fr. argent des trones. || Messano, dwaelghelt, pardoengelt, hantepasghelt, mutseghelt en busghelt. *DE PR. en BR. VI. Vosselaar, 81 (1879).*

BUSGESCHUT, zn. Vuurmonden, grof geschut, fr. des canons, bouches à feu. || Munition van oorloghe... busgheescut, so van ysere als ghesmolten, half haecken, roers, couleuvrinen, en alle andere stocken die vier schieten. *Pl. v. Fl. 9 oct. 1551, I, 720.*

BUSCLOOT, zn. Kanonskogel, fr. boulet de canon. Kil Buskloot, globus tormentarius. *Zie ARTILLERIE 2).*

BUSCRUIT (Buscrut), BUSPOEDER, zn. Buskruit, fr. poudre à canon. Kil. Buskruyd, buspoeder; Plantijn Buschkruyt, buschpoeyer. || Item, betaelt eenen busmeester van Ghend, van den buspoedere te makene, van den salpeterē en sulfre dat te Brugge cocht was, ter stede behouf, mits eenen stoope levende watere, die hij dairtoe dede, eerden teelen, eerden potten, linthout en een cupe daer talspeter inne ghepurgiert was, coste al tsamen xi lb. xij s. *Stadsrek. Ninove, 1476.* Item betaelt, ten bevelne van scepenen, den guldebroeders van der gulde van den Culoveriers, „onlanx leden” opghestelt binnen deser stede, te wetene: den dysenier, van dat hy alle sondaghe, als hem, metten zynen, ghebueren zal metter oulvere te schietene en van dat hy elken van zynen ghesellen ghelevert heeft drie schoten buspours, hem daervoeren toegeheleghet xii gr. *HUYTTENS, Corporations, 136, Stadsrek. v. Gent 1488/90.* Dat elck schip... zal wesen... voorzien met goede en verstandighe pyloten, schiplieden, bootghesellen, gheschut, pulver ofte buscrut, *REMBRY, I, 629, Stadsrek. 1625/26.* Donderbuscrut. || Van i tonne salpeter, om ii tonnen donderbuscrut te makene. *VAN MELCKEBEKE, Kruisgilde, 24.*

BUSMEESTER, zn. Waarschijnlijk degene, die in de kerk rondgaet met de bus of schaal, om giften op te halen, fr. probablement celui qui fait la quête dans l'église. || Item, gheeft men, van ouder oostumen, den... Item, den busmeester.... Item den rentmeester oft clerck der kercken.. *Bruss. godsh., Lade B 177, Ord. v. d. geesthuise van Sint-Gudula, 3 sept. 1461.*

2) *Opzichter over het geschut, artilleriemeester, fr. maître d'artillerie.* Plantijn Buschmeester, fr. maître d'artillerie, canonnier. || Busmeesters van Brussel komen in 1451 het geschut van Aalst naarzien. *DE PR. en BR. Aalst, I, 97. Stadsrek. v. 1451.* Zekeren tyd naerdāt meester Arende, den busmeestere, orlof ghegheven was, so was, by laste en advise van minen heere den capitain en van der Wet en rade van der stede, anghenomen en ghehuurt een ander busmeester.. te xii s. p. sdaechs. *Ib. 218, xvde en xvi^{de} E.* (De uitgevers dezer geechiedenis zien in den busmeester en den artilleriemeester twee onderscheidene stadsbedienden, wij kunnen er slechts éénen in merken, mits de hem toegekende beroepsplicht). || Janne van Londersele en Willeme Hendrix, „ghezwoorne artilleriemeesters” van der stede, over huerl. wedden en arbeyt, van dat zij dit jaer bewaert en bezocht hebben de enginen, artillieren en dbuspoeder. *Ibid. aant. 2.* Mr. Geeraerd, busmeester van Lier, die de stadt gedient heeft op de reyse voor Caleys, van xlvij daegen die hy uit was, te weten xix junio tot.. *VAN MELCKEBEKE, Kruisgilde, 25, Stadsrek. Mechelen, 1436.* Jan Cooman, donderbusmeesters cnapē, van dat hy mede geweest was. *Ib.*

BUSPOEDER. Zie **BUSCHUIT**.

BUSCHBIETER, zn. *Kanonier*, fr. *artilleur*, *canonnier*. Kil. Busschutter, busschieter. || Dat alle schipsofficiers, stiermans, hooghebootsmans, schiemans, temmermans, buschieters, coken en alle andere bootaghesellen. *Pl. v. Vl.* 19 juli 1551, a. 1. I, 386. *It. C. v. Antw. comp.* IV, viij, 158. Den busschieter van Kattenberg, vyftigh guldens. Den buschieter van S. Jorispoorte, twaelf guldens thien stuivers. *Ord. Albertins Antw.* 1618, *Utg.* XXII, 11, 12.

BUSSEN, *Laatkoppen zetten*, fr. *appliquer des ventouses* (?). || Wordt wel scharpelyck verboden. . . aen een iegelyck, . . . hemlieden te onderwinden met meesteren ofte cureren, te laeten, te bussen ofte te barbiëren. *O. P. B. austr.* 8 apr. 1745, VI, 131.

BUSSENIERS, zn. mv. *Gild der buks- of buschieters*, fr. *gilde des arquebusiers*. || De gilde van S^{te} Barbara geseyt Bosseniers, **REMBLY**, I, 551 (1774). Zie **BUSSE**.

BUSSTEENEN. || Item, van menichten van bussesteenen ghesaen maken te Heesseghem. **HUYTENS**, *Corporations*, 139, *Stadsrek. Gent*, 1479. Donderbussteenen. || Van iijc donderbussteenen.

nen gecocht. Gecocht CXVI donderbussteenen. **VAN MELCKEBEEK**, *Kruisgilde*, 24. *Belegering v. Calais*. 1436. Hendrik Cammaert, van xvc xxv donderbussteenen gecocht ten stads behoef. Jan van den Rode, van vc donderbussteenen.

BUTEN. Zie **BOETEN**.

BUXEMBIEREN zn. mv. *Plaatselijke benaming voor drinkgelagen*, inzond. *ter gelegenheid van huwelijksfeesten*, fr. *dénomination locale pour „étoots,” partie. à l’occasion de noccs.* || Niemand en sal hem vervorderen . . . de bruidegoms en bruits, in het inschrijven of trouwen, in het gaen na den geregte of kerke, of in het wederkeeren na huis, na te roepen, te schutten of te schatten, hetay in het gesellen derselve van of na huis, met roern, en die af te schieten, of met het schenken van sterke wateren, bier of wyn, hetay in het afvorderen, na gedaane inschrijvinge of trouw, van rybieren of buxembieren, of quanselbieren, of wat naam soodanige quade gewoonten en insolentien moogen hebben. *C. v. Limburg, Maastricht, Eg-treglement v.* 18 mrt. 1656, a. 10. Zie **QUANSELBIEREN**.

C. CH.

De woorden, waarin c als k worden uitgesproken, vindt men bij K.

CEDEREN, zn. mv. *Muskus-citroen, cedraat*, fr. *cédrat, fruit du cédratier ou citronnier*. || Appelen van Oragnie, grenaten, cederen en citroenen, na die weerde die vercocht worden, van den ponde groote, ij groot. *Zeeuwsche tol* 1623.

CEDULE (Cedulle), zn. vr. *Cedel, cedit, schriftelijke belofte of verklaring*, fr. *cédule, écrit, promesse sous seing privé*. || Alsoe wij . . . by eenre cedullen geteykent mit onser hant, van der daten. . . gegonnen en gegeven hebben gehadt. . . die officie van onser ammanen van Antwerpen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 f° 89 (1479). In eene Fransche oork. aldaar f° 92, wordt het w. *cedulle* vervangen door: *simple promesse*.

CELEBREEREN, bw. *Eene akte verlijden* voor notaris of schepenen; verl. tijd gecelebreert: *verleden of geleden*, fr. *passer un acte devant notaire ou échevins*. || Dat die excussie alleenlyc gedaen sal worden in der plaetzen dair men ageert, en nergens el; want het te zeer hart en vreemde soude zyn dat een heyschere soude moeten omloopen een andere oft vreemde provincie, en laten diegeene dair dat contract gecelebreert waire. v. d. **TAV.** 257 v°. Seeker act van donatie *inter vivos*, als, in het jaer 1677, op den 18en septembris, Margareta Pellers, voor notaris en getuyghen gecelebreert heeft. *C. gr. Loon*, I, 397 (1678).

CENDREEN, zn. mv. Zie **BROOT** 8).

CENS, **CENSENER**. Zie **CIJNS**, **CIJNSNAER**.

CENTONGAREN, **CANTHOENGAREN**. Zie **KATOENGAREN**.

CER, voor *s heeren*, fr. *du sieur*. || Her Jaob, prochiaen [*nl.* pastoor] van Casterle, en mester Jacob, dies selver (*sic.*) cer Jacobs vader. *Rijksarch. Abdij Rozendaal*, Doos 1, *Maart* 1299.

CERCHERS, zn. mv. *Tolkommiezen, tolbeambten*, fr. *douaniers, visiteurs de douane*. Waarschijnlijk het Fr. *chercheurs*; vgl. met den *cherchier*, „opzichter, toezienner” in de kloosters, bij La Curne. || Alle schepen, secken en ponten tzy ghesladen oft ongheladen, sullen in 't opkommen moeten aenlegghen en blyven ligghen beneden het fort van Aerssen, aen de hant die tot een teecken aldaer op de syde van t'selve fort sal worden ghestelt. En sullen die schippers derselver schepen, secken oft ponten hen moeten vervougen in 't voors. fort by de twee cerchers ofte besienders aldaer, van onsen t' wegen te committeren, en denselven op heurlieder mannewaerheyte verclaren die juste qualiteyt en quantiteyt van alle die goeden in de voors. schepen, secken oft ponten ghesladen zijnde. En t'selve alsoo gheschiet zijnde, sullen de voors. twee cerchers ter voors. plaetse gaen doen die visitatie. . . Dan, de voors. cerchers oft besienders, bevindende

heurlieder visitatie oft besichtighe ghenoech overeen te kommen met t'voore aenbrenghe en ghedaene verclaringhe der schippers, sullen sy van alle de ingheladene goeden maecken eene pertinente specificatie ofte billet, en by henlieden gheteeckent en wel toegheschachteert leveren den schippers, om t'selve, in diër voeghen, by hen, in t'aenkommen tot Venlo, ten comptoire der licenten aldaer overghelevert te worden. *Pl. v. Brab.* 2 mei 1622, I, 430. *Licenten op de Maas*. Zie ook *RESIKER, visitateur* 2).

CERKEMANAGIE (Circominage, circumenagie, teerkemanage), zn. *Grensbeplating*, fr. *cerquemanage*, *cerquemanement*, Lat. *limitum flatio*. Het w. had te onzent eene ruimere betekenis, en was een: *Gerechtigd onderzoek over een eigendom, met bijroeping van de belanghebbenden, de onderlingen, de geburen of „ommezaten”, en van alle „deghene diere of mochten weten te spreken”, gadering, vergadering*, fr. *enquête au sujet d'une propriété, avec convocation des intéressés, des vieillards, des voisins et de tous ceux qui étaient à même de donner quelques renseignements sur l'objet de l'enquête*. Zie hierover, o. a. Grimm, *Deutsche Rechtsalterth.*, 545, Heinocius, *Elem. juris Germ.* lib. II, tit. 8 § 72, en eene oork. v. 1288 bij Matthysus, *De jure gladii*, *Präf.* blz. 8. || Schillen zy, van wien en ute wies buke tleen kommen es, zo sullen partijen dat prouven voor de mannen, metten ouderlingen en ommezaten van den leene en die se kenden. En in dese twee artikelen ne sal niemant wesen verweert no voordeel hebben; maer men sal se hooren an beede ziden, en sullen in beden ziden wesen heeschers up den grond sittende; want dat heet circominage, dat siere toecommen van diere omtrent gheseten zyn. *Jus feud. fland. vetus* cap XI. — Voor baljuw en leenmannen van den abt van St. Pieters te Gent, verscheen jonkvrouw Elizabeth, dochter van heer Diederik Noothack, met haren voogd, vertoonende dat zij een leen bezat geheeten de meierij van Destelbergen, met alle de aanklevende rechten, || twelcke leen en meyrie, met tgeheut datter toebehoort, hare so verdonkert ware, dat soe niet en wiste waer dats af of aneghinghe en watter schuldich ware toe te behoerne; mids welker verdonkerthede [zij] hiesch en begherde te hebbene eene wettelijke gaderinghe en eene wettelijke teerkemanage van haren leene en datter toe behoert. [De baljuw en mannen gaven tot vonnis:] dat men die ghebieden saude teondaegs huter kerken . . . en dat men daer besceedelicke noemen saude den dach en die stede daer men de wettelijke gaderinghe en teerkemanage doen en besitten zoude naer den maendach naestvolghende . . . en dat men daer dach soude doen allen denghenen diere jegenhe ofte mede seggen wilden: ouderlingen, ommezaten en oec hem allen diere of mochten weten te spreken . . . En daerup ghehoert ouderlinghe en ommezaten, en deghene diere of mochten weten te spreken, en elc sonderlinghe by zynen heede, [herkenden de bezitting der jonkvrouw, de inhoudsgrootte van het leen en alle de heerlijke rechten die eraan verbonden waren]. *DIERCX, Gents charth.* 83. Oork. v. 12 mrt. 1371, en eene dergelijke van 1361, blz. 19. *Acad. Archéol.* 1860, blz. 104 sqq. Gaderinghe en teerkemanage. *DE PR.* en *BR.* II. *Evergem*, 57 (1861). *Cherquemanagie* en vergaderinghe. *ib.* I. *Destelbergen*, 15, z. j.

CES, CESSÉ, CESSIE, zn. mv. en vr. 1) *Kerkban, schorsing der kerkelijke diensten*, fr. *interdit, cessation des cérémonies religieuses*. Lat. *cessus,*

cessatio a divinis. || So wie cause ofte oorspronck werdt, ofte fait doet in eeneghe kercken ofte kerckhoven, en wtdien ces ofte ban gheleyt si, dat ware den principalen up den banne . . . En al waert so datter gheen ban oft cessie ghelet [i. gheleit] ware, so sal nochthans . . . *C. v. Iperen, Kast.* a. 6 (1535). Zoe wye doer syn misdaet de kercke oft kerckhoff in cesse brochte, is schuldich de cesse aff te doen doene, en de costen daerom gedaen te betaelene, indien hy dies machtich is, oft andersins eeuwelick daervore gebannen te blyven. *C. v. Antw.* 1545, I, 44. *Id. C. d. stad Mechelen*, II, 38, Nannius *cujus culpa cometerium templum profanatum est*. Die cause ofte oorspronck wert van pollutien van kercken ofte kerckhoven en bydien daer ces ofte ban geleyt zy, sal, met sijne medepleghers, . . . ghedachvaert zijn, den principaelen up de peine van den banne, en de medepleghers elck up de boete van t'zestich ponden. *C. v. Cassel*, a. 177.

2) *Ces van wette Schorsing van rechtpleging*, fr. *suspension de l'administration de la justice, of ces de loy*. || En waert typre ces, en men deider gheene wet. *OL. v. DIEMUDE*, 107. Zie hierover meer bij Gaillard, *Glossaire, supplément*: *CESSE*, en bij Verdam.

3) *Ces van goede. Afstand van goed door eenen schuldenaar, onvermogen om te betalen, aan sijne schuldeisschers; fr. cession de biens par un débiteur insolvable à ses créanciers*. || Omme equaliteyt te houden tusschen man en wijf, so sal den man bijlevinghe houden up alle de leenen waerinne sijn huysvrouwe erfachtich overlijdt, tenware dat sulok persoon ces van goede dade. *C. v. Iperen, Kast.* a. 286 (1535). Nae der stadt recht en plege nyemant cessie te moegen doene, hy en moeste yerst ses weken lanck op den Steen voer syn schult gevangen geeten hebben, en daernaes moeste hy alle de crediteuren doen dagen, om hem cessie te comen sien doene en syne goeden te aenveerdene. *C. v. Antw.* 1545, xv, 1. — Men lese de sonderlinge voorgeschreven kleedij eens cessionaris, o. a. in de *C. v. Aalst*, 262.

CESSEEREN VAN WETTE. *De rechtpleging staken*, fr. *cesser de rendre la justice*. || Dat de vorseide van der stede maintineerden [al. de schepenen van Audenaarde]: dat heere bailliu vorseit jeghen de vryhede, rechten en coustumen der stede ghevanghen hilt Pietren Sluuphuut en Gielissen den Prooft, hare poorteren, . . . en daeromme, alse van onrechte hemlieden ghedaen, ghecesseert hadden van wette. *C. v. Auden.* 2de d. 101. *Orig.* xxxv, 8 dec. 1391.

CHARIE, zn. || Van i charien loots, daer de XII wagen af maken i corie. *Loevensche tol* 1377.

CHARTER (Chartre, taertre, sarter, carter), zn. Over 't algemeen, *eene oorkonde bevattende vergunningen, vrijheden, straf- en bestuurvoeten of verordeningen, ook keure en keurboek genaamd, levende ieder akte of contract tusschen bijzondere personen*, fr. en général, *un document contenant des concessions, des franchises, des lois et dispositions pénales ou administratives, appelé aussi keure et keurboek; aussi tout acte ou contrat entre particuliers*. || Van desen lande ne sulsi enghenen eens gheven tes an dir stont wrowe [sic] dat sis in en chartre hebben en mins heren tagraven. 24 sept. 1259, *Saafdingen*. Dat sij onse liede selen handelen na alle die poente, die in dese charteren staen bescreven. En in sekerheden en in eweliker gestadicheden hebben wy onsen zegale aen desen sartere [gehangen].

K. v. St.-Pieters-Leuw, Oct. 1284. En omdat wy willen, dat... soe hebben wij onsen zeghel doen hanghen aen dese carteren, in kennesse van waerheiden. — Alle dese voergheseide pointe die in dese carteren bescreven staen. *K. d. meierij v. Loven*, Mei 1312. Wordt de hypoteque den heesochere ghewesen in handen, naerdar hy betooch ghedaen heeft by wettelycke chartre van zyne schult. *C. v. Aalst, Stijl a. 9*, blz. 144. Lantcharter. *Handvest, die sich over een gansch grondgebied of heerlijckheid uitstrekt*, fr. *charte qui s'étend sur tout un territoire ou une seigneurie*. || Willem, b. d. gr. G., prince van Oraingen, grave van Nassauw... heere baron van... Grimbergen, etc. en Ferry van Glimes, insghelyc heere en baron van Grimbergen, etc. doen condit allen deghenen die dese onse charteren sullen sien oft hooren lesen, dat wy... hebben vernieuwt den landcharter oft ceurbocck des landts, by onse voorsaten in den jare 1275 ghemaect; welcken landtcharter... *C. v. Grimbergen, Quartier de Brus. II*, 232 (1556). Na inhoudt van den landzartere van Brabant. v. d. TAV. 8 v°. Hier volgt nae den lantchartere van Brabant, soe dien der ammanen van Bruessel verleent is geweest (1292). lb. 130.

CHEGEN, voorz. *Tegen, jegens, fr. contre, envers*. || Dat lant heft hij geloft te quitene... van alle quorelen, sonder de Godestinde, chegen alle dieghene die te dage en te rechte willen comen. *Schep. v. Boekhout*, 1 mei 1249. Dat Jacop, ver Lenten soene, cochte chegen den [heer] Folken, sinen oem... 11 juli 1267. Dat Jacob, die borchgreve, hevet genomen the chense chegen her Reyneren Eggloue... 25 nov. 1296.

CHEINET. Zie **SCHINET**.

CHEINS. Zie **CIJNS**.

CHEINSEN, CHEINXSEN, zn. mv. *Pinksteren, Zuidn. Sinken, fr. Pentecôte*. Kil. Sincksen, eincksen. || Sondachs vore Cheinxsendach. Donderdachs vore Cheinsen. op den Cheinsenavonde. In de Cheinxsendaghe. Donderdachs na Cheinxsendach, 's Maendachs na Beloken Cheinxsenen. **MERTENS, Oudste rek. v. Antw.** 1324, blz. 42.

CHEIR, zn. m. Den cheir geven van. *Den brui geven van, fr. se ficher de*. || Heeft voor antwoordt gegeven, *in verbis*, dat hy, met reverentie gesproken, den cheir was gevende van de dekens en het voors. ambacht, en dat hy soude doen dat hy begeerde. *Stadsarch. Diest, Proces Smeden § Bollen* (1684).

CHENS. Zie **CIJNS**.

CHERF, zn. m. 1) *Dienstbaar man, onderworpen aan heerendiensten, fr. homme corvéable, serf*. || Die prince es, en sijn goed principalike houdt, al doet hij mancip sinen heere, naer den houden rechte, hi ne es geen relief sculdich anders dan sinen dienst en trouwe, omme dat hi es prince en ghe-noet zijns heeren; al es syn here boven hem, mids dat altoes een heere boven es, en een hooft ween moet, hi es selve een here en niet cherf. *Leenr. v. 1528, f° c r°*.

2) *Als slaaf, fr. comme esclave*. || Nochtans hebben zij [nl. de munikken] zeer lastighe keerkelike diensten al djaer duere, nacht en dach, en waren cherf ghehanden van desen jeghenwoordighen abt. *Ber. tijden, I*, 138.

CHERGEN, ow. Een duister woord, waarover men de gissingen naela in de *Aanteekeningen* van Mertens op de Antw. rek. van 1324: **CHEGHEEN, SCHEGHEEN**. || Item, den scutters, dat si met den scepenen ghewaect hadden, doe men cherchte bi

behete van den scepenen, x lb. **MERTENS, Oudste rek. v. Antw.** 1324, blz. 53. It. van rutenen kerssen, die men beseght op der scepenhuis, doe men scherchte, xl. sc. lb. 55.

CHERPENTIJN. Zie **SERPENTIJN**.

CHERTOGEN, voor 's hertogen, fr. *du duc*. || En so sele wi hebben dat leiden van chertoghen main-nedelieden... Wie dat thus bleve van chertoghen lieden... (Verder 4 maal „des hertoghen, tes hertoghen” en „dies hertoghen”). 24 juni 1297.

CHEVAUCHIE (Chevachie, chyvachie), zn. vr. *Ridderlijke heertocht, — heervoort, fr. expédition de chevalerie, — de guerres privées, chevauchée*. || Weltijt [i. welc tijt] dat ons, heren van Grimbergen, ochte onsen knapen, die hertoghe ont-biedt ombe ghemein orloghe, ochte ombe chevachia, so sele wi, heren van Grimbergen, onsen here den hertoghe helpen, te gheminen orloghe op onsen coet, en te chyvachien op sinen coet, na onse macht, ghelijc dat hi ons ontbiedt. 24 juni 1297.

CHIEGEN, zn. mv. *Zitplaatsen, fr. sièges*. || Van hordiene, van egghestiene, van trapstiene, van wiltine, van rabatten en van chiegen, ten were aen der porten te Wiltsele, cxxxvj scilde Br. Van yeer aen tselve were. **VAN EVEN. Louvain mon.** 70 (8). *Rak. v.* 1358.

CHIERAGIEN, zn. mv. *Sieraden, versiersels, fr. ornements*. || Als nu tbreken en afweeren der beelden en cijragen der keerken begonde ghemeen te worden. *Ber. tijden, I* 85. Dat zy te Ghendt al de beelden en autaertafelen en ander chieraigen der keerken en cloosters afbreken en in sticken smijten zouden. Ib. 99. Zijn consoorten raerden en braken die ijaigen en cijragen. Ib. IV, 195. Zie ook **BHEMELLEN**.

CHIERDACH, zn. *Dag van opbod, veildag, fr. jour d'enchère, de surenchère*. || Den schoutet, voor syn recht van dry chierdagen, als die ter ordinarijsche vergaderingen gehouden worden van viertien tot viertien dagen; secretaris, voor het oplesen van de voorwaarden waarop die goederen verkocht worden, met het aenteekenen van deselve chier-daghen. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, xi, 1. Ib. XII, 8.

CHIERE, zn. *Chiere doen. Wel ontvangen, goed onthalen, fr. faire une bonne réception, un bon accueil*. || s. Anderdaechs, so quam myn gheduchte vrouwe uut Dygoen te Besençonwaerts, omme den keyser chiere te doene, en de keiser voer tjege mer vrouwen totdat hy haer quam te gemoete, daer zy elcandren ondergroeten zeere vriendelike met blyden ghelate, „want zy melcandren niet ne ver-stoeden”. *OL. v. DIXMUDE*, 176.

CHIEREN, bw. 1) *Schatten, waardeeren, fr. taxer, priser, estimer*. || Zyn pacht gemendert... maer moet borghe stellen...; dit gedaen, sal men denselven op zyne houe laten en doen chieren zyn schuyre, in mendernisse van de achterstallige pachten van den jare 1558. *Rijksarch. 's Hage. Dom. raad van het huis v. Bergen. Resol.* 1559-1567. 22 juni 1559. f° 12 v°. Hy zal betaelen zyne pachten, en aengende zyne huysinghe, die zal men chieren en afcorten opte twee laatste jaeren. Ib. f° 13. Te zeyndene den tymmmerman ofte molenmaecker, om te helpen chieren en visiteren zekere houe aldaer ongechiert. Ib. f° 52.

2) *Verkoopen bij opbod, aan den meestbiedende, fr. vendre aux enchères*. Naer welcke leveringhe, wordt (oick achtervolgende den vonnisse) bij den vorster ter kercken, ten geboeijtjide [nl. op het gewone uur der bekendmakingen], des sondachs

openbaerlijk gepubliceert en vuytgeroepen: dat men alsulcke goeden, bij sulckenen agent [nl. vervolger, *acteur*, Lat. *actor*] vuytgewonnen, tot sulcker plaetsen en tot sulckenen daghe sal ten hoochsten en schoonsten, . . . elcken even nae, chieren en vercoopen. *C. v. Hoogstraten, Turbe v. 1571, Steelkens, blz. 470.* Zie **CHIERING**.

3) *Voorzien (versieren)*, fr. *pourvoir* (*orner*). || By middele van denwelcken *troirs*. vleeschuys en die van den *voirs*. ambachte van oude gechiert en gedecoreert waeren geweest van diverse privilegien en vryheyden. *Rekenk. v. Brab. reg. 137 f° 174 (1500).*

CHIERHEIT, zn. *Sieraad, versiersel*, fr. *ornement*. || Brest dat sy dairaf [nl. van de grafsteden] rooven ennige beelden oft ander chierheyt, sy syn sculdigh gepunieert te worden . . . in de somme van c gulden. *V. d. TAV. 78. v°.*

CHIERING, zn. vr. *Verkoop bij opbod. aan den moestbiedende*, fr. *vente aux enchères*. || Hy getuycht, dat hem kennelijk es, dat men op Standerbuyten noyt eenige uitwinninghe ofte chieringhe van lande oft gronde van erve, noch oock van have gedaen en heeft, tenzy dat partyen daervan te voren rechtelyck de wete gehad hebben. *Rijks-arch. Grootte Raad v. Mechelen, Pap. v. Standerbuyten, 17 febr. 1562.* Dat int vercoopen van de goeden, die bij subhastacien metten heer, Weth en bernende keerasse vercocht worden, dat dairinne calengieringhe oock plaetse heeft, soeverre die binnen den derden daeghe nae date van de chieringhe en verkoopinghe by den calengierder geintenteert wordt. *C. v. d. Kiel, 1570, VIII, 14.* Dat soo wanneer ijemandt onder taelve graefschap voer sijnen reñlen heijsch oft tachterheijt sijne panden beset heeft, en datter geene stoornisse oft ontsettinge en gechiert, en sulcken agent sijne panden pretendeert vuyt te winnen int voer- en naejaer, en deselve brengen wilt tot chieringhe, dats ten hoochsten en schoonsten vercoopen, etc., deselve agent gehouden is. . . *C. v. Hoogstraten, Turbe v. 1571, Steelkens, blz. 472.* Waernaer, ten volghenden ghenechtelaghe, oft oock tuschen middelen tijde, wordt den evincent den besetten pant ghelevert int naejaer, met rus en rijse, met hooghe met leeghe, met natte met drooge, met clepele met clincke, met gronde, bodeme en alle sijnen toebehoorten, voor sijn proper goet, behoudelijck dat hy 't selve brenghe ter chieringhe en vercoopinghe, . . . *C. v. Dourne v. 1612, a. 89.* Een rentier . . . vermach . . . oft oock deselve meublen verlaeten en sijne leveringe op den pant vervolgen totte chieringe en vercoopinghe toe. *C. v. Antw. comp. V, XVII, 43.*

CHIJNET. Zie **SCHINET**.

CHJNS. Zie **CIJNS**.

CHINGEL. Zie **CINGEL**.

CHIROGRAFE (Cirografe, cijrografe), zn. vr. *Eigenlijk eene met iemands eigen hand onderteekende oorkonde; doch in de oorkondenleer eene handveest tweemaal op hetzelfde blad geschreven, met tuschen beiden eenen ruinte, welke beschreven werd, hetzij met het v. chirografe, of met al andere woord of woorden, of met krullijnen oortrokken; van dit dubbelschrift bekwaam elke belanghebbende partij de helft; het juist oopenpassen van de middelwoorden of krullijnen strekte, des noods, tot bewijs van de echtheid der oorkonden*, fr. *proprement, un document sous seing privé*, mais dans la diplomatie une *charte, un contrat, écrit deux fois sur la même feuille, avec un espace entre les deux textes, où l'on torrait soit le mot chirographe, ou tout autre*

mot, ou bien traçait des spirales; de cet écrit en double chacune des parties intéressées recevait la moitié; l'adaptation exacte des mots ou tracés du milieu servait, au besoin, à constater l'authenticité des textes. || Het si cont allen denghenen die dese cijrografe selen sien ochte hoeren lesen, dat . . . 11 juni 1299. Wi: scepenen van Sint-Antelins, maken cont allen denghenen die dese cijrografe selen sien ocht hoeren lesen, dat . . . 5 juli 1299.

CIJNS (Cens, cheins, chens, tseins, sceins, teens), zn. m. 1) *Cijns, grondcijns, heerlijke cijns, jaarlijkse rente, in geld of in natuur, namelijk in voortbrengsels van den grond, gevogelte, oetwaar, of in enig bewerkt voorwerp, over het algemeen, als altyddurend pachtgeld van eenen afgestanen grond, of als aanhoudende erkennung eener voorteltijke gunst of wezenlijke weldaad; fr. cens, cens foncier, cens seigneurial. rente annuelle, en argent ou en nature, nommément en produits de la terre, volaills, denrées, ou en quelque objet ovré, en général, comme fermage perpétuel d'un bien-fonds cédé, ou comme reconnaissance continue d'une faveur ou d'un bienfait réel d'un seigneur.* || Dat si [nl. degenen die dijen willen in Saafingen] sullen gheven van elken ghemete III s. jarlich te sainte Martinsmesse, na den ersten oust die men daerup saiet; sonder [bhalve] van weghe en van watergange ne si [l. ne sin] si schuldech enghenen cens. 24 sept. 1259. s Heren rente, of cheins, of scult, wies so sy, es men sculdich te panden, updat dieghene begheert dies sy syn, na den dach diere toe gheest es van vergeldene. *K. v. ter Piets v. 1265. Lat. Redditus domini, . . . sive census, vel debitum.* En wi hebben hem ghegheven [nl. eenen meersch] desen voerseiden Janne en al denghenen die na hem comen sullen alsoe provisours deer voergheseider tafien s Elechs Gheest, emmermeer helc sjaers [elcs jaers] omme een paar scapiere antsoen van zesse peneghen Vlaemsche te tseins, zonder meer dertoe te doene en zonder allen andren dienst. 28 aug. 1274. Dese rente houde men van mi ombe II sol. en VII d. te chense. 27 juni 1283. Dat vorghenomedelant hout nu N., omme vif pont en acht scellinghe sceins borseghels te termte en te jaerscaren; en vire penninghe teens gaen ute desen goeden den here van den gronde, te ghevene alle jaere te kersavonde. 28 juni 1291.

2) De benaming cijns wordt ook wel eens voor *landpacht* gebezigd, fr. la *dénomination de cens s'emploie aussi quelquefois pour fermage.* || Wi scepenen van der port van Aasche, salut. Wi doen cunt dat quam vor ons N. N., en namen die chense chegen her Reyneren Egloye . . . tenen termpte van een en thuintech jaren, deen jar na dander oomende, sescenthuintech en een half bunre lant, . . . elc bonre umbe negene en thuintech scellinge.. 25 nov. 1296 b. Dat alle pachters, naer het expireren van hunnen pacht oft cheyns, . . . promptelyck . . . de gepachte hofsteden, landen, bosschen, meerschelen als andersins, sullen moeten ruyt en ydel maeken. *C. v. Auden, 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 31.* **Boetsijns**. *Heerlijke cijns, fr. cens seigneurial.* Waarschijnlijk zoo genaamd omdat hij stuip op den vervalldag moest betaald worden, op straf van eene boete. || Alle pachten en boetschinsen sullen precieus op haren vervalddag moeten ontfangen worden, sonder dat [zij, nl. de rentmeesters] de boeten daertoe staende sullen negligeren ofte remitteren. *C. v. Maastricht, Recens 1665, xxxvi, 16.* De gelijktijdige Fransche vertaling zegt: *Tous les mayds [sic] et cens seigneuriaux. Volle cijns. In sijn*

geheel, zooveel als die voor het gansche jaar bedraagt, fr. *totalement, autant que le cens comporte pour toute l'année.* || Alle chijsnen... zyn quytbaer; en magh men die afquyten en lossen,... Te weten, alle chynsen, renten oft erfpachten, daeraf de brieven gheen speciale quijtinghe af in en houden, bekent en geconsenteert voor den jare Ons Heeren 1424, mits betalende voor elcken penninck twee en twintigh penningen met vollen chynse, dat is metten termynen die naest verschynen soude, en met sulcken ghelde als doen ganck hadde. *C. stad Mechelen*, XII, 1 en 2. Nannius *cum pleno censu, cum integra pensione.*

CIJNSELJCK (Cijnsleek chijslelijk), bn. *Cijnsbaer, aan cijns onderworpen, fr. redevable d'un cens.* || Een sille bempte... heeft de voirs. vercoeper N. opghedraghen... en wettelijke gegoet en vererft in alle recht..., alsoe verre als toirs. goet van den voirs. hoeve cysleek es, en oec als in een onghedoden goet. *Schep. v. Miskem* (Miscum), 12 april 1883. Behoudelyck eenen ygelycke zynen goeden rechte, soeverre tvoers. goet chyselyck gehouden wordt van den voors. hove. *Schep. v. Halen*, 27 oct. 1543.

CIJNSEN, ow. *Eenen cijns betalen, fr. payer un cens.* || Chynsgoet chynsende onder onsen ghen. heere den coninck. *C. v. Berg*, a. 6 (1570).

CIJNSENAER (Chijnsenaer, cheynsenaer), zn. *Rentheffer, rentier, fr. créancier, propriétaire d'un cens ou d'une rente.* || Dat sekere proprietarissen van den voors. erven hun seer beroemelijk jactieren, soo wanneer die chijnsenaers begeren betaelinghe te hebben van hunne verlopen en verschenen chijsen oft renten, dat sij die met processen noch hun sullen jaer en dach voordragen [sic], nochtans wel wetende die schuldich te sijn. *C. v. Diest*, Ord. 28 juni 1562, a. 4. De voorsz. haefelijke goeden, alsoo afgepandt en de hypoteque oft verobliggeerden gront ghe-ijdelit zynde, wort alsdan by oft van wegen de rentheffers oft cheynsenaers geprocedeert voor sijne tachterheydt by beleyde op synen verobliggeerden pant. *C. v. Brussel* 1606, a. 96. Christijn *creditoris redditus seu censualis*. Ook „rentheffer” alleen, a. 100: cheynsenaer oft rentier, a. 101: rentheffer oft cheynsenaer, 172.

CIJNSGEMEIN, bn. Van onroerende goederen. *Gemeenschappelijk verbonden voor eenen cijns, eene rente of pacht, fr. Biens-fonds obligés en commun pour un cens, une rente ou un arrentement.* || Als diverse onberoerlijke goeden zyn chijnsghemeyne, oft verbonden staen voor een chijns, ervelijke rente oft pacht, gheenen grondchijns oft heerenchijns sijnde, en den chijns, rente oft erfpacht vercocht wordt, so magh deghene die eenighe van deselve goeden voor den chijns, rente oft pacht verbonden besit en toebehooren, de vercochte chijnsen, renten oft erfpacht calengieren en vernaderen van grontwaghen. *C. stad Mechelen*, 1535, xi, 7. Nannius *Ubi diversa praedia communi obligatione eodem censu, ... praesant.* Als een coopers selve oick heeft recht van calenghieringhen, dien coop en can oft en mach nyemant vernaderen, want als des coopers erve mede chijnsghemeyn is, en hy selve oick schade lyden mochte, alsdan cesseert de calenghieringhe. *C. v. Antw.* 1645, VII, 11.

CIJNSGOET, zn. *Cijnschuldig goed, fr. terre soumise au cens, dien censal.* Lat. *terra censalis, censui obnoxia* (welk men ook, volgens eene akte van september 1252, *hereditatem*, erfelijk goed noemt). Het was gewoonlijk maar belast met eenen cijns, dien men, bij de dood des bezitters, dubbel

betalde; soms was het ook onderworpen aan heerenendiensten, aan graafdagen, hooidagen, mestdagen, en dan hiet het „keurgoed”, *mansus servilis*. A. Wauters, *Environ*: I, XLVJ. || Item dat oock alle leengoederen, soewel als alle chyns- en laetgoederen, syn tuschen broeders en susteren gelyck deylbaer. *C. leenhof v. Valkenburg*, 1570, a. 2. Dat, ten respecte van cheynsgoeden oft renten daerop beset, het overstaen van den grontheere, in het passeren, nooddelijk gerequireert wordt. *C. v. Brussel* 1606, a. 138. Christijn *respectu bonorum censualium*.

CIJNSGULDEN, zn. fr. *florin de cens.* || Twee gulden, die men heet „hellinghe, ghemeynlec geheeten „cheynsgulden.” *Schep. v. Brussegheem, Godsh. Brussel*, reg. B. 203, f° 196 v° (1384).

CIJNSHEER (Cheynsheere), zn. Zie CIJNSENAER. || Hoewel de gronden van erven, daer cheynsen oft renten op ghehypotekeert oft bepandt zyn, gedeylt en gespleten worden, soo en is nochtans de cheynsheere oft rentier niet gehouden synen rente oft cheyns te splyten, oft by deelen t'ontvangen. *C. v. Loven*, v, 2. Een rentier oft chijnsheer is is nyet gehouden den chijns oft rente te laeten splejten, alhoewel de gronden van erve, waerop deselve bepant sijn, gedeilt en gespleten worden, *C. v. Diest*, VZ. XIII, 2. (De vertaling aldaar moet dus gewijzigd worden). It. *C. v. Santhoven* 1570, IV, 3, 5; v. 1664, a. 51, 53.

CIJNSHEFFER (Chijnsheffer), zn. Zie CIJNSENAER. || Dat die proprietarissen dagelijcx, tot excessive scaeden en interesten van de rentieren en andere chijnsheffers, afbreken en deterioreren hunne huysen en andere gronden van erve geduerende het jaer dat deselve in sluijtinghe staen. *C. v. Diest*, VZ. XI, 2. Sooverre eenighe medegelderen in eene rente oft cheyns, uyt diverse gronden gaende, hun begheeren van schaede te verhoeden, midts betalende hun aenghedeelte, moeten vóór en eer de schaede ghebeure, onder Weth... stellen soovele als hun aenghedeelte daeraf ghedraecht, en de wete daerof doen den rentier oft chynsheffer. *C. v. Loven*, v, 3. It. 4.

CIJNSHOF (Cheenshoff), zn. m. Doorgaans *laetbank of laathof* genaamd, fr. *cour censale, banc de tenanciers*. || Dat de goederen resorterende van eenen Luyxen cheenshoff, volgen nochtans in den graeffschap van Loon... volgen die lantscoestyunen des graeffschap Loon. *C. gr. Loon*, I, 492 (1697).

CIJNSLAET (Chinslaet), zn. *Cijnsman, laet, fr. tenancier*. || Den meyer en laeten [var. die seven chinslaeten] van de bancke van Tongerlo binnen Diest hebben kennisse en judicature over de huysen en gronden van erve chijnsroerich sijnde onder denselven laethof. *C. v. Diest*, VZ. II, 7.

CIJNSLANT (Cheynslant), zn. Gelijck CIJNSGOET, fr. *terre censale*. || Ingelijcx leen- en cheynslant hebben verschil in vele stücken: Eerst, want leen is inbrocht *jure consuetudinario*, en contract van cheynslande is geintroduceert bi civilen rechte. Item, leen staet ter trawen en waerheden en te personelen dienste, en cheynslant staet alleenlijc ten pensioene van eeniger rente tjaers. Item, leen sorteert juridictie voor bailliu en mannen, en cheynslant voor meyre en schepenen. Item, leen is afwinnelijc om deerste faulte, die de vassal den leenheer doet contrarie sinen eede, en cheynslant voor ghebreke van betalinge van der rente. Item, daer zijn noch meer differentien, maer 't is genoeg om dese reyse. WIELANT, *Leenr. v. Vl.* 16. Heeft de man gheen vulhof, hy zal t'mogen vutgheven

in cheinslande, omme de rente [nl. de confiscation en exploitien van gronden hem verschenen by bas-taerden ofte andersins]. *C. v. Cassel*, a. 36.

CIJNSRENTE, zn. vr. *Erfpacht*, fr. *emphyteuse, arrentement, rente perpétuelle*. || Cheynsrente volcht der zyde van den utgheghevenen gronde. — Twee conjointen in huwelic wezende, utghevende leenen, eerflicke cheynsen oft renten, eeneghe gronden van erven van d'een ofte d'ander zijde commen zynde, dezelve utghevynghe en cheynsrente behaude de natuere en volcht de zyde danof den grondt commen es, zonder de proprieteit van diere cheynsrente verandert te werdene als conquest. *C. v. Auden., Cal. prim.* VI, 30.

CIJNSROERICH, bn. *Te cijns gehouden*, fr. *tenu à cens*. Zie CIJNSLAET.

CYROGRAEF. Zie CHIROGRAFE.

CINGEL, zn. m. *Omvang, omtrek*, fr. *circuit, enceinte*. || Binnen den cinghel of cirkel van onser ammanien van Brussel. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135, f° 52 v° 15de E. In dezen nagescreven cykel en cyngel gelegen. *Id.* reg. 132 f° 37.

CINGELEN, zn. onz. Van eene meetlijn. *Omtrek, omvang*, fr. *pourtour d'un cordeau*. || Als er eenige groote werken met ciraeten worden gemaect in kercken, thorens, huysen ofte diergelycke, met groote steenen en uytspingende werken, daervan sal men den werckman naar proportie van 't werck toeleggen het cingelen van den draet drymael voor dieken steen... *Regl. Edif. en landmeters*, 16 jan. 1705, II, 24, *Steenhouwerij*.

CINCKSEN, CINXENEN, CINXENDACH. Zie SINKSEN.

CINOPRE, zn. *Vermiljoen, berggrood, cinnaber*, fr. *cinabre, sulfure rouge de mercure*. Kil. (Peregr.) Cinober. *Tol* van 1623 te Antw.

CIPIER (Chepier), zn. Zoals thans, fr. *geôlier, cepier*. || Cipiers of bewaerders van vangenissen; fr. *geôliers ou chepiers et gardes des prisons*. *Ord. crim.* 1570, a. 80. Erfachtich chepier, fr. *cepier héréditaire*. WIELANT, *Leenr. v. Vl.* 18. || Den cipier, voor cipiragie, van elcken dagh, ivr schel. par. *C. v. Auden.* 2de d. *Salarissen*, 11 mrt 1619, blz. 438.

CIPIERAGIE (Cipiragie), zn. *Cipiersrecht*, fr. *droit de cépage*. Zie CIPIER.

CIPIERSCHAP (Cipiersceip), zn. *Cipiersambt*, verbonden aan dat van amman (in Vlaanderen), fr. *office de cepier, joint à celui d'ammann* (en Flandre). || Es binnen derselve stede een ander officie, ghenaempt de ammanie en chipiersceip derselver stede, .. dewelcke officier en amman ghe-

costumeert es de scepenen en wethouders te maenene van den rechte; ooc mede, by ghebode, ter kennessen van scepenen, allerande schuldnaers, .. te vanghene en apprehendeerne, in vanghenesse te leedene en houdene. *C. v. Auden. Correction*, a. 3., blz. 344.

CIROGRAFE. Zie CHIROGRAFE.

CITRINEN, zn. mv. *Kostelijk gesteente, fr. pierres précieuses (?)*. || Dat niemant en sal moghen doen snijden en in 't goudt stellen, in eenigher manieren, cristael, witte saphiren, witte amatisten en witte topasen, citrinen, dobbletten, Glabbeecsche steenen, oft ander steenen, dewelcke, in 't gout ghestelt wesende, souden moghen schijnen te wesen diamanten. *Pl. v. Brab.* 13 apr. 1551, a. 5, I, 497. *Id.* *Pl. v. Vl.* I, 808. *Id.* *Pl. v. Brab.* 20 oct. 1608, a. 5, I, 503.

CIVIELIJCK, bijw. 1) *Kraachtsen het burgerlijk recht; om eene burgerlijks zaak*, fr. *en vertu du droit civil; pour cause civile*. || Dese actie ad exhibendum wordt verleent tegen den possident oft besitter, hetzij dat hij dat dinc besitte natuerlijk oft civilijc, teamen oft bezundert, ja, al waire hij alleen een verweerdere oft een naict onthoudere oft detenteur van den dingen. v. d. *Tav.* 41. Een officier, alleenliok last hebbende om eenen buytenman civilick t'arresteren, en vermach denselven niet t'appreherenderen. *C. v. Antw.* 1582, xxvii, 8.

2) *Beleefdelijk*, fr. *poliment*. || Dat sy [nl. de procureurs], in 't verbaliseren oft dicteren, hen reverentelijk en civilijck sullen draghen, sonder d'een d'ander, den partijen oft iemanden anders te injurieren, schobberen oft reprehenderen. *C. v. Lier, Stijl*, xvii, 15.

CIVILITEIT, zn. vr. *Burgerschap, poorterschap*, fr. *bourgeoisie, droit de cité*. || Hebben de vertoonders bevonden, dat er alenu binnen de stadt van Brugghe menigvuldige persoonen zyn senveirdt in diversche vrye neiringen en aanbachten, sonder dat sy zyn effective poorters derselve stede, als wesende bekleedt met andere civiliteyten. *C. stad Brugge*, II, *Orig.* 26 sept. 1691, blz. 531.

CIVILITEIT, zn. *Uit civiliteit. Uit wellevendheid, hoffelijkheid*, fr. *par urbanité, courtoisie*. || Soo wanneer de ghecondemneerde oft verobligeerde, zijn persoonen van groote qualiteyt, als princen, graven en dgl., wordt d'executie, uyt civiliteyt, ghedaen bij den amptman oft sijnen lieutenant [nl. in plaats van gedaan te worden door de gezworen dienaars]. *C. v. Brussel* 1606, vi, a. 90. Christijn *humanitatis gratia*, de Fr. vert. *par civilité*.

D.

D. D., enz. verkorting voor *Dwelck doende*, door de procureurs aan den voet hunner rekwesten gesteld, fr. *Quoi faisant etc.*

DACH, zn. m. In verschillende betekenissen. 1) *Natuurlijke dag*, fr. *jour naturel*. Soe langhe dat die nacht den dach verwonnen heeft, —

dat die dach den nacht verwonnen heeft. *Tot het avond geworden is*, — *tot het dag geworden is*, fr. *jusqu'à ce que la nuit ait vaincu le jour — jusqu'à ce que le jour ait vaincu la nuit: jusqu'au soir, jusqu'au matin*. || Item, des donderdaechs verwint men en [hem] noch, als op zynen derden

dach, met alsulker waerheyt als met manissen en vonnissen als voors. steet, totdat men compt ten lesten beydene; dan soe wyst men tyt en wyle, en dan beyden die manne soe langhe dat die nacht den dach verwonnen heeft, en dan seggen die manne: dat sy niet en connen gesien te wysene voere dat die dach den nacht weder verwonnen heeft, en aldus blyft dat hoff open tot des ander daechs smorghens. BOXHOREN, a. 103. Zooverre dat de dach de(n) nacht vervaet. *Tot de nacht den dag vervangt*, fr. *jusqu'à ce que la nuit remplace le jour*. || Ten derden uutersten daghe bandt men vierscharen als te voren, en dan verbeidt men tot by den avonde, zoverre dat den dach den nacht (sic) vervaet. C. v. Auden. I, 336. *Van ghenachten van gheede*, a. 14, xve E. Bij — met schoonen dage. *In volen dag, bij klaren dage, bij dage, fr. de plein jour, de jour*. Maigne d'Arnis *De pulchra die, de die, en plein jour*. || Dat van nu voirtaene gheen droochscherder binnen der stadt van Diest, wije hij zij, en zal mogen scheren, tsavonts nog smorgens, naedat den dach onder is oft eer den dach smorgens op is, met kerassen noch met geenem lichte, dan met schoonen daghe, en anders nijet. K. *droog-scheiders te Diest*, 1545, a. 20. Ierst is geordonneert, dat die gezwoeren waerdeers allen leer waerden sullen by schoonen daghe en anders nijet, buiten den huysen van den huyvetters oft scoenmakers. K. *leertouwers te Diest*, 27 febr. 1546, a. 1. Den dach blasen. Zie BLASEN.

2) Tijd en ouderdom, fr. *temps et âge*. Op zijnen hoogsten dach. *Als hij meerderjarig, mondig is, bij sijne meerderjarigheid*, fr. *lorsqu'il est majeur, à sa majorité*. || Met preritatie van de voorgeoorde kinderen, legaterende alleenlyck ieder derselve 500 gls. Hollants gelt, eens, aen hen te betalen op hennen hoogsten dach. C. gr. Loon, I, 414 (1678). Oft de kinderen niet *de facto* behoorden te volgen haere legitime portie, boven het legaat, ten hoogsten daege. Ib. 415. Tot sijnen dach sijn. *Meerderjarig, mondig sijn*, fr. *être majeur*. || Soe wanneer man oft vrouwe, wesende in syn weduwestaet, hebbende kint oft kinderen, compt te vercoopen eenich erfgoet, soe moeten die wyesen, wesende tot hunnen dach, als boeven, compareren voer de justitie, aldaer sulcke transporten geschieden, en lauderen den voirs. coop. C. *leenhof v. Limburg*, a. 51. Ten eeuwigen dage. Zoals thans, fr. *à perpétuité*. || Die zyn dochteren prostituteert en daarmede willens en wetens bordeel en oneerlick leven houdt, verbeurt alle syn goet en ten eeuwighen daghe ghebannen te syne en te blivene uter stat en quartiere van Antwerpen, sonder verdrach, op syn lyff. C. v. Antw. 1545, II, 38. It. VI, 25. — Spreuk: Soolang als het schaep gras alst eten, fr. *tant que la brebis broutera de l'herbe*. || En doens besette hy [al. hertog Jan] den Ouden Boghe, op dat pas, Vier en twintich Peeters erflick, tot memorien, Opt markgraefschap van Antwerpen, om synder victorien, Alsoe langhe alst schaepken gras soude eten, Daer wy brieven af hebben in onse secreten. MERTENS en TORFS, II, 614, *Koningsfeest van hertog Jan IV* (1422), *Acad. d'archéol.* XXII, 155. Ten geenem dage. *Nooit, nimmermeer, fr. ne jamais, en aucun temps*. || Welke contracten en verlidighen, .. die en can oft en mach de vrouwe ten gheenem daghen wederroepen oft te nyete gheden. C. v. Antw. 1545, VI, 5. It. VII, 14. Werckende dach. *Werkdag*, fr. *jour ouvrer*. Kil. werck-

dagh, werckendagh. || De enuvers en moeghen nergens langher bliven liggene noch tgoet bewaren dan totten naesten werckenden vridach toe, dat men vridaechs merot houden en de goeden geuecheliclyk vuytroepen en vercoopen mach [ook: ten naesten werckvridaghe]. C. v. Antw. 1545, v, 5. It. a. 6. Welk arrest oft arresten moghen gedaen worden, soowel op sondaghen en heylighdaghen als op andere werckende daghen. C. v. Brussel 1606, a. 72.

3) *Dag van rechtspleging*, fr. *jour d'administration de la justice*. Dach van recht: *Rechtsdag, dag waarop men te recht zit, dag waarop een zaak moet gepleit worden*, fr. *jour de palais, jour de droit, audience, jour auquel une cause doit être plaidée*. || Dat tusschen den dagh van de dagementen en den dagh van recht, die op de rolle, oft in de vierschare sal dienen, interval sal moeten zyn van eenen dagh. C. v. Brussel, *Stijl v. wethouder*, a. 3. Soe wanneer de materie van purgien van calaengien in *judicio ordinario* is gedecideert, oft sooverre deghene die calaengie gedaen heeft desisteert, oft alle syn daghen van rechte nyet en observeert, oft dat bevonden wordt met rechte dat de calaengie t'onrechte gedaen heeft geweest, alsdan mach de evincent syne uytwinninghe continueren. C. v. Antw. 1545, IV, 27. Bij dage en bij daechs rechte. *Met de wettelijke en gebruikelijke dagen van recht*, fr. *avec les termes de droit légaux et usuels*. || Wi, scepenen van Boordmeerbeke, doen cunt yeghevelken, dat comen es vore den here van den ghuede en voer ons, Gheeraert van Houthem, mehere der abdyassen en tconviuts van Rosendale, en heeft gevolcht met daghe en met daechs rechte alsulken ghuede alsoe daer dien van Rosendale ane ghebrac XL a. tejaers, ouder Lovenschoe, dat te wetene: v dachmael lante, .. waerbi dat Gheeraert voers. dit voerbeneemde ghuet vervolehde en verreichte met daechs rechte, soedat hi te dien ghuede gewiist was metten rechte tagoedshuys behoef. *Rijksarch. Abdij ter Cameren, Oork. n° 50. Boortmeerbeek* (1361). Dat heer Jan Scuerman, proefst van der Cameren, es comen vore Gielise van der Balst, rintmeester van der Vuoren, .. en heeft, overmids gebreke van erfstaeyne daer tgodshuys van der Cameren in ghebreke af was, doen beleyden met daghe en met daeghs rechte, en voert doen eyschen alle dieghene die hen rechte vermaten ofte rechte vermetende mochten sijn, alsoe tot eenen huysen en hove, dat wilen was Jans Kempeneren, gelegen te Potye, .. d'een ghenechte vore, d'ander ghenechte daerna, terde ghenechte daerna volgende en trierde ghenechte over recht. En want nyeman en quam binnen desen voirs. ghenechten, die den voirs. heeren Janne gheldinghe dede of gheldinghe boet te doene, soe is die voirs. heer Jan gedaen en ghewijst totten voirgh. huysen en hove, alsoe tot des godshuys van der Cameren behoef voirs., dat eewelec te houdene en erflic te besittene. Ib. n° 91, *Penithy* (1394). Deze decreten [al. mandementen executoriaal van een vonnis] grypen stadt, alsoewel in actien reaal als personeel en zyn de vonnissen die in den vierscharen en bancken van den lande gemeynlyc worden gefuseert en gewyst opte besettingen, en op voirgedaghen en vuytwinningen, die men doet op ennige goede, van haven oft van erven, bij daige en bij daichs rechte, voir djaer en nae djaer, dairmede den vervolgere gegeven wordt possessie en recht tot oft in deselve goede. v. D. TAV. 399 en v°. Dach van dach maken. *Dagvaarding*, fr. *ajournement, assign-*

nation. || Sal dieselve duerweerdere, bode oft officier, executeur van den mandamente, besorgen, dat tusschen den dach van dach makenne oft dagingen en den sondach van te Brussel te zijne die gedaigde partijen te minsten hebben vijf daigen franc en vrij. v. d. TAV. 5. Dach van wette. *Dag van recht, fr. jour de justice ou d'audience.* || Naer de indaginge soo wort de purge en den eersten dagh van wette daerop dienende, gecondicht in de vier principale prochiekercken. *C. v. Gent, VIII, 2.* [Dat] den poerters van diere [stede] gheoorlooft was, omme innynge en betalynghe thebbene van heurlieden huusskins, die zy binder weeke verhueren, om ij, iij ofte iiij groten Vlaems de weke, te gaene ten selven huisskins, en daervuyte, by eenen acadielettere ofte colfdraghere souffisant pant te nemene voor de verachterynghe van een, twee, drie ofte vier verschenen weken, en denzelven pandt wt te winnene by daghe en daechs rechte, naer de rechten, wetten en costumen van der vierschaere insghelycken [ins gelycken] onderhouden en ghebeerveert. *C. stad Brugge, I, 433, (1542).* Dienende dach. *Dag van dagvaarding, dag, waarop eene rechtszaak bepaald is en ingesteld wordt, fr. jour de l'assignation, jour auquel une cause est fixée et introduite.* || Dat de appellatien [l. appellant] voor den dagh dienende in materie van appellatien, .. sullen moeten namptiseren onder de dekenen de somme van thien Carolus guldens, in plaetse van der penen van fol appel. *C. v. Loven, Bijv. iv, Car. 17 dec. 1547 a 5. Guldekene.* Die sijne partije heeft doen daegen is gehouden ten daege dienende sijne conclusie in *actis* te stellen, oft wel over te geven sijnen heijsch of aenspraecke, onderteekent bij eenen advocaat, mette stucken en bescheeden tot bewijs van dien dienende, en daerbij het billet van den dagemente. *C. v. Antw. comp. V, x, 1.* Dingdach (Dinghedach), zn. *Rechtsdag, dag van recht, dag van rechtszitting, fr. jour de plaid, plaid, jour d'audience, audience.* || Daernaer [nl. na relas van de volbrachte dagvaarding] soo magh de crediteur sijn beset vervolgen, aengaende de have van dinghedaghe tot dinghedaghe, dat is van acht daghen tot acht daghen. *C. stad Mechelen, XIII, 8.* Nannius: *a die juridico ad diem juridicum, hoc est per intervalla octidua.* (Deze kostume maakt echter een onderscheid tusschen dingdach en genechte, zijnde de eerste achtdaegsch, de tweede veertiendaegsch; immers dit art. 8 gaat voort als volgt: || „En aengaende de erve, van genechte tot genechte, dat is, van veerthien nachten tot veerthien nachten, en moet [de crediteur] tot dry dinghedaghen oft genechten .. doen voortroepen sijnen schuldenaer...” Waarvoor Nannius: *per intervalla semimenstrua, hoc est, a decima quarta nocte usque ad decimam quartam noctem; opusque erit ut ammanus trinis vel hebdomadariis vel semimenstruis vicibus debitorem .. evocet.* Onze kostume besigt te meer, voor de eerstgemelde rechtszitting, het woord *dagen* en voor de laatste *nachten*, weesaangaende Nannius zich op het bekende *coſunt cum inchoatur luna aut impletur.. Neo dierum numerum.. sed noctium computant* van Tacitus beroept. Het is klaar, dat te Mechelen de dingdagen, in zake van onroerende goederen, om de veertien dagen gehouden werden en den naam van *genechten* droegen, maar de gewone ziddagen werden ook zoo geheeten, zij waren ook veertiendaegsch in sommige andere plaatsen, en het zijn en blijven niettemin allen *dingdagen, rechte-dagen*; zoo zegt zelve de *C. v. h. leenhof v. Mechelen,*

Stijl, a. 6: || „Soeverre de beschrevene ten naestvolgenden *genechte* oft *recht-daghe* nyet en compt oft compareert...” En de *Instructie voor de tolkamer te Antw.* 8 nov. 1582, a. 1: || Welcken *genecht-dag* oft *dingdach* men sculdich zal zijn te houdene op eenen woensdach, van veerthien daghen. *Rekenk. v. Brab. reg. 138, f. 121 v.* — De stad Lier en haar bijvang maakte ook onderscheid tusschen de *genechten* en den gewoonlijken rol, doch hier trof de benaming de personen, het „burgerschap”, en eigenlijk niet het wezen der zaken. || Dat in der stadt en bijvanghe van Lier, .. worden ghehouden twee distincte judicaturen, d'een ten *ghenachte*, d'welck wort ghehouden alle veerthien daghen, des *smaendaeghe*, bij mijne heeren den schouteth en ten minsten vier schepenen van den bijvanghe en vier schepenen van de stadt, met een van de secretarissen; en d'ander geheeten „den ordinarisschen rolle”, die welcke wort gehouden des *vrijdaeghs*, bij mijn heeren den schouteth en twee schepenen van de stadt en met eenen van de secretarissen. *C. v. Lier, Stijl, VIII, 1.* Int houden van welcke twee bancken en *recht-daghen* men ghewonelijck is te observeren den regel van recht: *quod actor sequitur forum rei*, dat is, soo wanneer een ingeseten poorter der stadt van Liere begeirt te convenieren oft aen te spreken een bijvancman, schuldigh is hetselve te doen „ten *genechte*”; en ter contrarien, soo wanneer een bijvancman begeirt te convenieren een ingeseten poorter der stadt van Liere, schuldigh is hetselve te doen „ten voors. ordinarisschen rolle”. a. 3. Drie ordinarische *ding-daghen* oft *daegen* van recht. *C. v. Turnhout, Stijl, a. 5.* Dat ook beide benamingen onverschillig gebruikt werden met *vierschare* bewijst het volgende citaat: || Men houdt *ghenachte* en *vierschare* het donderdaeghs, van xiiij ten xiiij; en soo die viel op eenen heijlighen dagh, sal den dinghdag continueren op 't *sanderdaeghs*. *C. v. Edingen, Stijl, a. 8.* Welcke neghen mannen [nl. leenmannen] ghehouden sullen wezen te compareren telcken ordinairen dinghedaghe, die van nu voortaan wezen sal alle veerthien daghen, telckent 't *saterdaeghs*. *C. leenhof v. Denderm. I, 12. It. C. v. Brugge, II, 318, 440, 441.* Eindelike dach. Zie *BANDON 8*) in *fine*. Gerechte dach. *Gerechtelijke dag, fr. jour juridique.* Gestaecte dach. *Bepaalde rechtsdag, fr. jour préfixé de droit.* || Het was een man gewijst te sijnen bethoene en teenen gestaecten daghe. *Vonnissen v. Uocle, 33.* Halmdach. Zie *HALM.* 's Heeren dach. *Bijzonderlijk bepaalde gerechtsdag, uitsluitelijk voor de zaken van den heer voorbehouden of van heerlijkheidswege ingesteld, fr. jour de justice particulièrement et exclusivement réservé pour les causes du seigneur ou introduites au nom du seigneur.* || Den bailliu is gehouden tweemaal ter weken *vierschare* te houden in criminele saecken, te weten: des *maendaechs* en *donderdaegs*, zynde daerdoor genoempt „des heeren daeghen”. *C. v. Middelburg, III, 3.* Van afwynnynghe van huusen, die gedaen worden van xiiij daghen te xiiij daghen, up sheeren daghen, met vier scepenen, hebben schepenen, voor den 1sten dach iij a. p. *C. v. Auden, 2de d. Orig. LXXIX, 20 mei 1581, bl. 257.* Ordinaire dach. *Gewone gerechtsdag, fr. jour de justice ordinaire.* Roldach. Zie *DINGDACH.* || Roldaghen zijn des dijsdaghs en donderdaghs. *C. v. Turnhout, Stijl, a. 5.* Tot welcken dach, wesende ordinaris dingdaeghen [l. dingdach] en roldach, .. a. 21. *Vierschaer-*

dach. Zie DINGDACH. || Voor burgmeesters en schepenen.. is men ghecostumeert vierschaere en rolle t'haudene voor de reële en personeele zaecken raekkende d'insetenen..., die ommecompt van achte daeghen t'acht daeghen, en voor die van buyten.. van veerthien daeghen te veerthien daeghen; en soo denzelven vierschaerdach viele op eenen heylichdach, sal hem den dinghedach continueren up t'sanderdaechs. *C. v. Auden. I, Stijl, a. 7. Vrededach (Vredach). Gerechte vredach. Gerechtiglijk bepaalde dag, waarop de in „vrede“ of bestand liggende personen voor den rechter verschijnen moesten, om kunnen „vredes“ te vernieuwen, tot vereffening toe, fr. jour juridiquement fixé auquel parties en trêve devaient se présenter devant le juge pour renouveler leur trêve jusqu'à accommodement.* || Partien, die in vrede liggen, .. moeten, soewel d'eene als d'andere, comen, alle sease weken, des saterdaechs, tussehen den 13 en 15 uren, op heuren gerechten vredach, en vernieuwen aldaer heuren vrede, in presentien van den roeydraghene en scepenen, .. en dat soelanghe als sy in vrede liggende syn, en totdat sy wettelijk denzelven vrede afgedaen oft quyte ghehouden hebben. *C. v. Antw. 1545, III, 6. Wettelijke dach. Dag van recht, fr. jour de justice, d'audience. C. v. Aalst, Orig. XII, Purg, a. 11. C. v. Auden., I, Stijl, v, 9. C. v. Denderm. v, 14. C. v. Cassel, a. 249. O. P.-B. autr. 27 mrt. 1730, en passim. Zie DINGDACH.*

4) *Rechtstermijn, tijdsbepaling en dagen van uitsel, fr. termes et délais.* || Als iemand hem borgh geconstitueert heeft voor eenighe schuld te betaalen op sekeren dagh oft gelimiteerden termyn, en dat den crediteur den vooras. dagh oft termyn van betaelling prolongeert, oft een nieuwe conventie met den principalen debiteur aengaet, soo wordt daerby den borgh van synne borchtochte en ghe-loften ontalaghen. *C. v. Brussel, 1606, a. 155. Christijn diem aut terminum.* Op welke conclusie den ghevanghene wordt dag ghegint om t'antwoorden, tot alsulcken dagh en termijn als de wethouder den dat ordineren. *C. v. Dourne 1612, a. 18.* En heeft eenijghelijck, in saecken die soewel ordinaris als extraordinaris bedinght worden, drij daghen en termijnen, elcken van thoon, sonder meer. *C. v. Casterlee, II, 8.* De greffiers moesten.. medebrengen 't register van de voorgaende rollen, en 't selve stellen voor oogen van de commissarissen.. die te rechte sitten, opdat sij, siende d'acte van den voorgaenden dach oft termijn, mogen weten wat sij voorder hebben t'appointeren. *C. v. Antw. comp. V, j, 1.* Bij korte dagen. *Bij korte termijnen, fr. à brefs délais.* || Bij korte dagen en onderscheid van tyd procederen. *fr. procéder par brefs jours et intervalles. Ord. Crim. 1570 a. 80.* Langeren dach. *Uitsel, fr. délai, surris.* || 't En ware dat..., oft dat den gearresteerden persoon, aen den genen die hem hadde doen arresteren, langeren dagh versocht en denselven daerin consenteerde. *C. v. Brussel, Stijl, a. 4.* Competente dach. *Wettige rechtstermijn, volgens de natuur der zaken, fr. terme de droit légal, suivant la nature de la cause.* || Na de stijle van Vlaenderen, in gemeyn zaken competenten dach is vij daghen, maer ordinairen dach is xiiij daghen. — In materien van complaincten, iij daghen zijn competent om te compareren ter plaetse contentieuse, maer op d'oppositie moeten zijn vij daghen of xiiij daghen. — In materie reële, die ghenachten, om te compareren voor een Wet of voor mannen, zijn xiiij daghen, en

in actien personele vijf daghen, oft meer oft min, na elcx costuymen. *WIELANT, Pract. civ. II, viij, 2, 3, 4.* Open dach. *Gansche, volle termijn, fr. terme franc.* || *Reus citatus*.. excipeert.. dat die conde [*nl.* dagvaarding] hadde behoeren, naer stiel van procederen, interval te hebben van xv daegen, .. sonder denselven termijn van vyfthien daeghen te meughen anticiperen oft preveniren, en dat op pene van nullityt der conde.. *Resolutio*... Dat die conde, hier voorhaelt, hadde behoeren te geschieden en te dienen met open dach van xiiij daegen. *C. gr. Loon, I, 222, Quaeritur van 1618.* Dach van berade (Beraet) of van rade, *fr. jour d'avis, de délibération*; ook genaamd: „dach van absentie van rade, dach van absentie of afwesen, dilay van absentie, dach van aviese of van rade, dach van overdenking, *fr. jour d'appensement et d'avis*;" *consultandi tempus*, zegt de Laurière. || Die persoon aldair present zynde en aensprake horende, mach seggen dat hy niet beraden en is noch wel geïnstrueert om te antwoirden en mach begeren dach van berade. *v. d. TAV. 6 v.* Dach van avijse oft van rade, is een delay, dat een verweerdere mach en sculdich is van hebben als hy syn aensprake heeft gehoord. *Ib. 15.* Een verweerdere sal hebben dach van berade na den dach van avijse. Item, noch houdt den stijl, eest dat die verweerdere, naedat hy sal hebben gehoord die conclusie van den aenleggere, en gesien die exploitien, indien hij die sien wille, begeert dach om hem te beraden, men sal hem geven vij daghen, of xv ten lancten. *Ib. 15 v.* Dach van absencien van raide is genoch van andere condition, niet zoe preschijns noch soe enge als den dach is van berade; want den dach van absencien van raide is sulc, dat elc van den aenleggere oft verweerdere die eens hebben mach in den proces, in welcken state dat dat proces is voir den vonnisse. *Ib. 15 v.* Soe wie in des heeren hof aengesproken is met rechte, en de man dach van berade begheert, hij moet hebben dach van rade, van wat saken dat zy, xiiij nacht. *Boxhoren, a. 49.* Dat de partijen, soewel d'aenlegghers als verweerdere, naer d'aenspraecke sullen eens moghen hebben dilay van absentie, in wat state die saecke sy, vóór conclusie in saecken. *Stijl Raad v. Brab. 13 apr. 1604, a. 510.* In alle saecken, op de rolle oft elders behoorende, mach een ijgelijck van partijen nemen eenen dach van absentie oft affwesen, vultjgenomen in saecken dienende is *collegio*, oft op de woensdaechsche rolle oft elders behoorende, alwaer geen en dach van absentie en valt. *C. v. Antw. comp. V, x. 26.* Soo wanneer degene die tot guarand is gedaecht oft beschreven vóór litiscontestatie te rechte compt, soo mach hij versuecken copije van den billette van dagement, van den heijsch oft aenspraecke des aenleggers, en dach van berade... En dien dach van beraet gecomen sijnde, soo moet... *C. v. Antw. comp. V, x, 30, 31.* Dach van overdenkingen is geheeten in Walsche *jour d'appensement*, en dyent alleene dengeenen die gedaecht is om aen te nemen oft te achterlaten die sake en arrements van eenen proces, dair die heyschere oft verweerdere af gestorven waire, en die levende partye woude dat proces voortjagen, want hy en conste dat niet gevorderen en voortgejagen sonder te doen daigen de oyen en erfigenamen van den dooden int hof, dair die sake hangende is, om, ten daige dienende, te versuecken dieselve erfigenamen van den dooden dat proces aen te nemen in den staet alst gebleven was ter voirsr. doot en

dairinne voirt te vairen alst behooren soude. v. d. TAV. 15 v°. Zie ook WIELANT, *Pract. civ.* IV, c. 16 a. 7: Delay oft dach van appensements. Dach van nieuwichheit. *Uitstel om nieuwelings gekende getuigen bij te brengen*, fr. *délai pour produire des témoins nouvellement connus*. || Daerenboven sullen partijen moghen ghenieten eenen dach van nieuwichheit, om te thoonen, midts doende eedt van ignorantie vóór de publicatie van den thoon. C. v. Moll, a. 38. Dach van nootsinne. *Uitstel van wettige verhindering*, fr. *délai d'empêchement légitime*. || Hier en houdt men gheen dach van noodt-zinnen. C. v. Aalst, *Van ghenachten v. ghedeels*, a. 13. Zie nootsin. Dach van sommatie. *Uitstel om zijnen borg te dagvaarden*, fr. *délai pour assigner son garant*. || Als de saecke is gestelt om op ijmant anders te hebben sijn guarand oft waerschap, oft oock om geindemneert oft schadeloos gehouden te worden, soo soude oock genomen en verleent mogen worden eenen dach van sommatie oft aensoeckinge van acht oft vijftien dagen. C. v. Antw. comp. V, x, 28. Dach van vue de lieu. *Uitstel om de in het proces betrokkene plaats te bezichtigen*, fr. *délai pour inspecter les lieux impliqués dans le procès*. || Van den delay vreen de lieu. Item, als iement sal gedaigt worden in materie reale, dair questie is van gronde van erven, eest dat die verweerdere begheert te hebben delay van vreen, en dat hem die erve ghetoeft worde by gesichte zijnder oogen, hij sal dairaf delay hebben van xv daigen. v. d. TAV. 16. Oft de saecke soo gelegen waere, dat men, om sekerlijck te procederen, de plaetse soude behooren te bezichtigen, soo soude daertoe versocht en gegeven mogen worden eenen anderen dach van acht oft vijftien dagen. C. v. Antw. comp. V, x, 27. Heerlijcke dach. *Uitstel zonder bepaalde reden*, fr. *délai sans motif déterminé*. || Die leenheer heeft, in elc gedinge, eenen heerlijcken dach van vuytsetten, sonder meer, en dyen dach mach hij nemen, nadat die sake begonnen is, tot allen tijde als 't hem belieft. v. d. TAV. 208. Zal eene purge hebben hare volle leden, zo behoort er toe, dat hem de heere oft de meyer gheven eenen heerlijcken dach. C. v. Aalst, *Orig.* XLI, *Purge*, a. 10, xvde E. Dewelcke mannen kennen en berechten, ter maninghe van den bailliu van Huesden, ... van allen saecken de leenen aenlevende, en voort zo moghen zy in alle handelinge van ghedinghe te nemene eenen heerlijcken dach van xiiij t. [2. dagen]. Dr. Pr. en Br. II, *Huesden*, 15, z. d. De heere [nl. de baljuw] mach nemen eenen heerlijcken dach int starfhuys, eens, als't hem gheleift. C. v. Auden. I, 336. *Van ghenachten van ghedeels*, a. 13, xvde E. Oft iemant de recht-dagen hiervoren verhaelt vuyt eenige oirsaecke te kort vielen, en deselve ten besneden tijde niet en conste voldoen, soe sal hij hem in elker saecken eens mogen behelpen met zijnen heerlijcken dach oft absentie. C. v. Santhoven, *Stijl*, a. 119. Van gelijcken sal de verweerdere geen enen heerlijcken dach mogen nemen in saecken spoet oft hantvullinge heijsschende, soo lange de provisie nyet en is beslicht. a. 121. Den voorscreven heerlijcken dach zal sijn van sulcken uijtsel oft vertreck gelijk sijn d'andere rechte-dagen van dijer saecken. a. 122. De schouteth mach, van weghen sijn officie, in alle saecken ten landtghenechte nemen eens, voor elcke partije, eenen heerlijcken dagh, naerdien de saecke van beider sijde is geborcht. C. v. Herentals, II, 15. Sonder dat de gedaegde, ... in eenighe van

de voors. saecken, vermach te genieten eenen heerlijcken dach, welck is te seggen alhier „absentie van raede". C. v. Dourne, 1670, IV, 3. In alle saecken wordt partije in den uijtersten noodt, naer litiscontestatie, eens ghegunt eenen heerlijcken dagh *ex officio*. C. v. Dourne, 1612, a. 304. Sonder voorder dilaj oft heerlijcken dagh te moghen ghenieten. a. 326. Een enen heerlijcken dagh oft dilae. C. v. Lier. *Stijl*, VIII, 8. Dach van veertien nachten. *Uitstel van veertien dagen*, fr. *délai de quinzaine*. || Indien binnen den voorseiden tydt [nl. van veertich daeghen] de man in ghebreke is, men sal hem dachvaerden wettelick, van veerthyen nachten te veerthyen nachten, up synen coest; en laet hy hem contumaceren ten derden daeghe van veerthyen nachten, syn leen sal gheuyt worden in de handen van den heere. C. v. Cassel, a. 18. Bekwame dagen. *Workdagen*, fr. *jours ouvrables*, in quibus suis negotiis vacare licet, zegt Maigne d'Arnis v°. *Dies utiles*. || Welcken tijt van acht daegen wort altijt verstaen van acht daegen d'een den anderen vervolgende; ... ten waere bij vonnisse den verweerdere vuytdruckelijken waere gegunt acht bequame daegen, die men int latijn heet *dies utiles*. v. d. TAV. 6 v°. Op dagen, te dage, ten dage. *Op tijd van betaling*, fr. *à terme*. || Negheen vreemd man, die stapel hout binnen Ghend van wullen, ne mach vercoepen wulle te dage, hy ne sy poertre binnen Ghend. C. v. Gent, *Gr. chart.* v. 1297, a. 138. Als men buuten der stede en vryhede van dien vercoopinghe doet ten steerfhuuse ten daeghe, dan zullen de cleercken van der Caele ghehouden syn partien de copie van der parautsche over te ghevene binnen derden daeghe. C. v. Auden. 2de d. *Orig.* XLVIII, a. 5. (1541). Sonder dagen. *Met gereed geld*, fr. *argent comptant*. || Na welcke eeden alsoo gedaen, soo sal de calengierder [nl. de naastingeischer] moeten, binnen sonneshijn van dijen dage, onder de Weth consigner en namptiseren de gereede penninghen van der coopmanschappe, die sonder dach te betalen sijn: en voor de penningen die „op dagen" te betalen sijn... zal hij moeten stellen goede cautie. C. v. Santhoven, *Stijl* v. 1557, a. 79. Zie OP DAGEN. || En tot dien oock den verkooper gereedt geven alle penningen die stonden op daegen te betalen. C. v. Loven, x, 9. Dat de cooper gehouden en sculdich is... ten selven daeghe, binnen sonneshijn, onder de Weth te consigner en namptiseren de penninghen die gereet gegeven moeten worden, en voor de penninghen die op daeghen te betaalen sijn... borge te stellen. C. v. d. Kie!, VIII, 10.

5) *Pervaldag; verjaringsdag*, fr. *jour d'échéance; jour de surannation*. || Het ghevalt, dat een grondenare steerft, en tsinen leene behoort rente, en de dach es comen van der rente bi zinen levne, maar de rente nes niet ontfamen. Eist dat toudste hoir deelen sal int ander goed, so es de rente scult en deelsaem... Maer ware de dach niet comen bin zin levne, so ne ware die scult niet deelsaem. *Jus feud. fl. vetus*, c. 49. Dach van verjaren. *Na verloop van een jaar, na verjaring*, fr. *après l'expiration d'une année*. || Dat denselven Crommert gekocht is met dese conditie: dat denselven sal meughen aengeslagen worden by die gichte, alswanneer die helft der cooppenninghen, die den bamp sal comen te gelden, oock sullen moeten betaelt worden, en d'ander helft op den dach van verjaren. C. gr. Loon, I, 390 (1677). Dach bescheiden. *Dagvaarden*, fr. *ajourner*, *laer jour*. || Ofter oppositie, weigeringe of ver-

treck inne gebuerde, oft dat zy [nl. de executeurs] partijen niet en vonden tot huerlieder woonstadt, dat zy dan dach besceyden sullen te compareren voir den voirsr. raidt op eenen sondach. v. d. TAV. 5 v^o. Doende de vooraz. dienaren 't vooraz. arrest op buyten-personen, sal denjenigen die 't arrest doet doen, denselven gearresteerden schuldigh sijn dagh te doen besceyden tegen d'eerste vergaderinge van de heeren daernaer volgende, om hem alsdan aansprake te komen hooren doen. *C. v. Brussel, Stijl, a. 4. It. C. v. Antw. 1545, I, 4.* De stadt van Antwerpen, wesende ons wettich hooft, nochtans Bladele, met noch meer andere banken onder de meijerije van 's Hertoghenbosche ghelegen sijn [i. zijnde], worden de wethouderen van Bladele beschreven van de stadt van 's Hertoghenbosche, ten versuecke van partijen, op weygheringe van rechte, daeraf beslotene brieven verleenen en voor hen, wethouderen van den Bosche, dach beschrijven bij ghevalen van oppositiën, dewelcke brieven die stadt van Antwerpen casseert, allegerende der stadt van den Bosche die kennis van dien niet toe te behooren. *C. v. Bladele, a. 38. Zie BESCHRIJVEN 6.* Dach beteekenen. *Dagvaarden, dagen, fr. ajourner, assigner en justice.* || Soe sullen die executeurs van den mandamente, nae stijl van der raidtcameren van Brabant, die partijen dach beteekenen om te syne en te compareren in der herbergen tot Brusselse, op eenen sonnedach, sonder denselven dach te leggene op eenen anderen dach van der weeken, om des maendaigs daarinne voert te gaene en te besoigneren. v. d. TAV. 5. Den dach dien hy den gedaigden beteekent heeft. Ib. 5 v^o. It. *C. v. Antw. comp. V, x, 11.* Dach doen. a) Zoals 't voorgaende. || Soe wie van den scoutheit en scepenen ontboden wordt oocht dagh ghedaen ware en niet en quame, soude ghelden x. s. *Kb v. Diest, n. 108. b) Uildagen tot een tweegevecht, fr. provoquer en duel, à un combat singulier.* || Overmits wille dat in voertijde vele en diverse dechlichkeiten in die stadt Sinttruden gesiet sijn, dwelck tegen der heeren heerlicheit en der stadt vrijheit is, dat, oft gevele, dat ymant van buyten hier in der stadt queme, en oock in die vrijheit, die enighe portere oft inwoenere dach dede, van wat zaken dat oock weere, die [dat:] alsdan dergene, dien dach gedaen is, roepen zal: portere! portere! en dat alsdan een ygelyck gereet sijn zal om denselven te vangen en dien in den [der:] heeren en stadt hande leveren. *Pior, Cart. II, 548 (1462).* Houden den dach. *Zie HOEDEN.* Houden sijnen dach. *Betalen op den vervaldag, fr. payer à l'échéance.* || Als een ofte meer persoonen hun voor eenen anderen verbinden.. als borgen, ofte hun constitueren debiteuren voor den principalen, ofte geloven, indien den principalen synen dach niet en houdt oft en betaelt, selve de schuld te betaelen, mach oft mogen sulcke daervoor aengesproken en geexecuteert worden. *C. v. Loven, ix, 12. It. C. v. Lier, vi, 12. It. C. v. Santhoven 1570, XIII, 6.* Dach leggen. *Zie DACH BETECKENEN.* Dach loopen. *Tijd verlopen of verstrijken ten nadeele van de wederpartij van tem. die in zijns rechtsvordering niet gereed is, fr. courir ou s'écouler du temps au préjudice de la partie adverse de qui on n'est pas prêt dans sa procédure.* || Als partije sijnen heijlsch oft aanspraecke heeft gedaen oft overgegeven sonder daerbij te vuegen de stucken daartoe dienende, oft dat d'aenspraecke bij eenen advocaat niet en waere onderteeckent, soo soude

het dagement blijven in wesen, maer de tegenpartije en soude geenem dach loopen, noch gehouden sijn voorts te procederen totdat d'een en d'ander soude sijn volbrocht. *C. v. Antw. comp. V, x, 6.* Dach maken (Dach maecken, zn.). *Zie DACH BETECKENEN.* || Item sal dieselve duerweerdere, bode oft officier, executeur van denselven mandement, besorgen, dat tusschen den dach van dachmakene oft dagingen en den sondach van te Brussel te zijne, die gedaigde partije te minsten hebben vijf daigen franc en vrij. v. d. TAV. 5. (*Zie HERBERCKEN*). Alle daghementen teghens den voors. raedtdagh, soowel van ghetuyghen als andersins, moeten gheschieden bij eenen van de stadsboden, behalven in saecken den heere aengaende, daarinne den vorsters 'trecht van dach maekene competeert. *C. v. Herentals 1559, iv, 8. It. C. v. Turnhout, Stijl, a. 2. Dachmaking, Dagvaarding, fr. ajournement, assignation en justice.* || Dat die citatie en dachmakinge behoort, na recht, gedaen te worden ter instancien van partijen. v. d. TAV. 6 v^o. Dach nemen. *Dag van uitsstel nemen, fr. prendre délai.* || Wanneer dat ymant es heesschende betaelinghe van eenighe renten, paymenten van huysen, pachten of andere schulden, en de ghebaechde neemt dach om bewij van betaelinghe daerof te doene. *C. v. Aalst, Stijl, a. 34.* Dach staken. *Zie GESTAECKTE DACH.* Dach ateken. *Dagvaarden, fr. ajourner.* || Naer dijen dat daeraff den wissel van sulcker schrijfture gedaen sal wesen, partijen *hinc inde* getruseert [gecauseert?] sullen hebben, sal van den stadthouder hen dach gesteken worden, haere getuygen alleijn voor den stadthouder, twe onpartyessche mannen en den leenschryvere afgelijt te worden. *C. leenbof v. 's Hertogenrade, a. 14.*

6) Heerendienstdag. *Arbeidsdag in den leenmansdienst, fr. jour de service seigneurial, féodal, jour de corvée.* Als zulcken worden vermeld: Beekdagen (*Zie BEECKDACH*), handd., hooïd., houthd., jaard., knechtd., maaid., maand. (?), mestd., mesten met wagen, richtd., ruid., rijd., sikkeld., sijld., anijld., spaaid., stuipd., werkdagen. *Schat der cheijsssen.* || Van eerftinsse binnen Lovene. Van xix^{1/2} hoydaeghen... en van i slijckdaeghe... *Reken. d. Domainen te Loven (1403).* Cossaetdach, fr. *corvée de journalier.* || Noch behoort ten voorleene en heerliche jaarlicke heerlijke en eerlijke cossaetdaghen, dmes buten stallen te doene up de messene int hof, dat de laten doen moeten by rechte. *De Pr. en Br. III. Lovendagew, 21, z. j. Zie COSSAET.*

7) Heerlijkste (Eerlijkste) dach. *Trouwdag, bruiloftsdag, fr. jour des noces.* || Wat meestere oft cnape hem stellen tot huwelijken state, en bij den meesters en cnapen van den droochacheerders ambachte op zijnen eerlijksten dach versocht wordt om zijnen rueinck [nl. gelag] te gevene, sall denselven ambachtsmeesteren en cnapen schincken eene betamelijcke schotele spijzen, en twelf stuvens; oft en begheert hij van den ambachte nijet versocht te wordene oft geerd te zijne, oft oick, heijmelijk huwende en hem ter eeren stellende, nijet versocht en wordt, sall met den tintmeesteren van den ambachte zijnen afscoop mogen maken, zoo groot en cleyne als denselven tintmeesteren redelijken duncen zal. *K. droochacheerdersamb. te Diest, a. 29 (1545).*

DACHBRANT, zn. *Brand bij dage aangestoken, fr. incendie allumé de jour.* || *Retinel etiam sibi [nl. comes] combustionem de die factam, id est, dachbrant.* *K. v. Veurne r. 1240.*

DACHDINGGE. Zie GEDING.

DACHGEVING, zn. *Ferguade wilstel*, fr. *délat*, *sursis accordé*. C. v. Dourne, 1612, a. 65.

DACHHOEDING. Zie HORDEN DACH.

DACHHUER (Daghuur), zn. *Vacatiegeld*, *loon-geld*, fr. *vacation*, *salaires*. || Dat hy [nl. de ontvanger der omstellingen] gehouden wort alle syne betaelingen te doen in handen van den ontvanger van den lande oft casselrye, t'synen koste, sonder daervoren eenige daghuieren te pretenderen. Regt. 30 juli 1672, a. 35.

DACHCLOCKE, zn. vr. *Morgenklok*, fr. *cloche du matin*, tegenovergesteld aan de achterclocke, *avondklok*, fr. *cloche du soir*. Zie ACHTERCLOCKE.

DACHCOSTEN, zn. mv. *Reis- en teerkosten van ééne dag*, fr. *frais de route et dépens de bouche journaliers*. || Een leenman, beschreven en gewoenlyc te peerde te ryden, sal hebben eenen peter voir zijn dachcosten; eest een man van ridders aerde, hij sal hebben ij peters: en eest een baendrootst (*ric*), ij rijders sdaigs, zonder meer, al verteerden zij veele meer; poorters en onedele hebben elcx daigs xij st. v. D. TAV. 207 v^o.

DACHLIJCKHEIT (Dachelycheyt, dachlicheyt, daechlicheydt), zn. vr. *Dagvaarding*, fr. *ajournement*. || Persoenen die erfvenpacht oft erften hebben geldende, die doen metten bode een dagement doen aen den principaelen man, die den pandt toecompt;... toestaet dan den bode die dachelycheyt (die in voors. manieren geschiet is), soo heyscht hy hem alsoe in; dan syn die eerste genachten gehalten. C. gr. Loon, I, vi, 12. Sulcke dachlicheyt als sulcke persoon gehadt hadde, en soude hon geen hinder doen. Ib. 81. Dat men de parthyen sal eenen dach doen vyfthyn daeghen, om het beschudde en die naerderschap te doen. Voert, op dach van die daechlicheydt dienende so sal den beschudder compareren... Ib. VIII, 100.

DACHMAEL, zn. onz. Landmaat. *Vierde van een bundel*, fr. *mesure de terre*, *quart du bonier*. Kil. Daghmael, daghwant, ... *quarta pars jugeri*. Hetzelfde als het meer gebruikelijke en bijzonder aan Brabant eigen gebleven DACHWANT; zie d. w. || *Non plus unius journalis vulgariter dicti daechmaels — unum journal sive dachmael — domestagium unius journalis seu dachmael*. VAN LOCKEREN, *St.-Pierre*, n^o. 943 (1289). 1 bonre lants en 1 half dachmael... En drie dachmael lants... 1 half dachmael bemts. 2 apr. 1297. *Schep. v. Erpae*. It. 1362. Een dachmael. *Schep. v. Everberghe* (1347). Tot onderhalven dachmael lants... tEykem [nabij den weg naar Udekem]. Tot enen dachmale lants. *Abdij v. St.-Gertrudis te Loven* (1389). Dachmael. *Schep. v. Thienen*, 15 jan. 1406. *Bets (Beetse)*. Een blok groot zynde omtrent dry dachmaelen [in de prochie van Noesegom]. *Laten des Cloosters v. Cortenberge*, 1 apr. 1497. Een dachmael lants maict ije [l. c] roeden, te xx voeten elke roede, en iij dachmale maken een buynder. v. D. TAV. 121 v^o. Zie BUNDER.

DACHSCHOT. Zie SCHOT.

DACHSODIE. Zie SODIE.

DACHVAERDELIJCK, bn. *Aan den rechtsdwang onderworpen*, fr. *justiciable*. || Al eyst dat... eenen poorter den anderen, noch syn meuble goet, omme rauwe schult niet arresteren en mach, als zy beede dachvaerdelyck en justiciable syn voor schepenen van Audenaerde... C. v. Auden. I, iv, 29.

DACHVAERDEN, bw. 1) Voor het gerecht roepen. Zooals thans. *Dagvaarden, dagen*, fr. *ajourner, assigner en justice*. *Passim*.

2) *Beschrijven, oponbieden*, fr. *convoyer*. || Voorts zullen de guldebroeders gehouden zyn te compareren t'elckent als den deken hemlieden behooryk door den knaep zal doen dagvaerden. O. P.-B. *autr.* 1 aug. 1714. a. 21, II, 538.

DACHVAERT, zn. vr. 1) *Veldslag*, fr. *bataille*.

|| Daer [nl. te Steenberghe, 1583] bleven van beyde zyden ontrent twee dusent mannen, zo men seyde; maer de Statenvolek verloren de dachvaert. *Pict. Chron.* 635.

2) *Dagvaarding*, fr. *ajournement, assignation en justice*. || Doe was binnen dachvaerden [nl. tusschen de dagvaarding en den rechtadag] payees gemaect jeghen partijen en t'eghen den heere, van der doot voorseit. C. v. Gent, *Orig.* XLVI (1885). Gelovende voirt, de voirs. partyen, voir deselve seggers te compareren tot allen dachvaerden die die zy hen dairtoe beteekenen zullen. v. D. TAV. 316 v^o. Item is gheordineert bi den heere en scepenen voorseit, dat soe wanneer partijen vore scepenen in de vierschare dinghen, dat se den heere en scepenen voorseit, ter selver dachvaert [nl. ten zelfden beschreven dage] dat se dach in vierscharen hebben, hem sullen moten presenteren en te kennen gheven bi alsoe dat zijt eens wordden en willen vut vierscaren sceeden. DE VLAMINGK, *Vgb.* 50. Wye ghedaecht es op cedulle, obligatie, voorwaerde ofte ander contract onder handteeken, moet, naer dat hy ghedaecht en herdaecht es, ofte ter eerster dachvaert in hove ghecommen es, op den voet kennen oft loochenen de signature en handteeken. C. v. Aalst, *Stijl*, 24. It. 28, 33. De daginge moet geschieden twee dagen vóór den dag dienende, als den gedaeghdem woonachtig is binnen de prochie van de vierschare; en daerbuyten, vier dagen te vooren; en buyten de limiten van de casselrye seven dagen;... wel verstaende dat den dag van de dagvaerd daer in niet begrepen en wort. C. v. Auden. *Stijl d. casselryj*, 11 mei 1619, I, 1, 2. It. d. kamer, I, 3.

3) *Plechtige vergadering van de Staten des lands, landdag, rijksdag*, fr. *assemblée solennelle des Etats du pays, diète*. Kil. Dagvaerd, comitia; dagvaerd houden, *conventum agere*. || Alsoe als nae diverse dachvaerden, die wy hebben doen houden mitten drie Staten ons voirs. landts van Brabant. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137 f^o. 8 v^o. (1515). En naer dien daerop ghehoort zyn gheweest de voors. ghedeputeerde van de steden van Brabant in der leste dachvaert binnen dese stad van Brussel vergadert gheweest hebbende. *Pl. v. Brab.* 22 apr. 1516, I, 79. En om met meerdere deliberation in deser materien voort te gaene, hebben wy, tot meer stonden, gheroupen in onser presentien die eerweerdighe en duerluchtighe princen, kuervorsten van onsen helighen rycke, ... en generalicken alle die Staten van den voors. keyserlycke, vergadert in grooten ghetele in der keyserlycke daghvaert... in dese onse keyserlycke stad van Worms. *Pl. v. Fl.* 8 mei 1521, I, 94.

4) *Reis- en teerkosten, ontschadiging*, fr. *frais de route et dépens de bouche, indemnité*. || En ware negheen clagere, zo moest de heere doen te zijnen coste, en de mannen en zouden gheene dachvaert hebben, want si moeten haer leen verdienen. Maer soud se de heere leeden uten hove, hi moeste hem hare dachvaerde geven. *Leenr. v.* 1528, v v^o.

DACHWANT, zn. Zie DACHMAEL. || *Ad hoc sex dachwant in prato... siquid de his vi dachwant... Charter d. abdij v. Vorst, v. 1207, Gel-marden.* xvi bunre lands iij dachwant en x roeden,

Heer v. Vianen, 4 juni 1293. x dachwant lands.. onderhal[f] dachwant eusels.. Derald dachwant lands.. En dit huus hevet xxv boerre lands wenneende en mersch, onderhal[f] dachwant lands men. *Reken. gashuis v. Assche*, 10 aug. 1298.

DADEN (Dayen, daejen), zn. mv. *Dadels*, fr. *dattes*. Kil. Dade, dadel, *dactylus*. || Van fruite, dat's te wetene van vijghen, van rosijnen, daden, rijs en al sulc goetd. *DE VLAMINCK*, *Acc.* 29, xvde E. Daeyen, j bale, iij gro. Vls. En van een oxhoot, vj gro. Een pijs, xij gro. *Watertol* 1550. Dayen. Een oxhoot oft een pijs gelt vi lb. grooten. *Schatting v. 1551*, fol. 184 v^o. Daeyen, comende in vaeten, tonnen oft baelen, naer advenant, van elk 100 lb. 1 sc. ij. gr. *Antw. tol v. 1628*. Die hem wilt doen versekeren op vijgen, rosijnen, daejen, oranjeappelen en andere fruijten,.. moet deselve uijtdrucken en specificeren. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 41.

DADINGE (Dedinge), zn. vr. 1) *Geschil*, *twist*; *rechtsgeding*, *rechtshandel*, fr. *différend*, *querelle*; *litige*, *process*. Kil. Dedinghe, *lis*, *litigium* & *faudes*, *pactio*. || Van dedinghen van alrehande stucken, daarf te done alsoe regt es. *K. markgr. Antw.* 1292, 38e al. (De *K. d. ammanie v. Brussel* zegt: Van den dingen.. Klaarblijkelijk eene schrijffout). De *K. d. meierij v. Looen*, 48e al. (Mei 1412): Van dadinghen, [van?] alrehande stucken, te doene daerave als recht wijst. *De Luyster v. Brab.* Van dedingen.. a. 41, eindelijk, de *K. des Rommanch pays de Brabant*, 38e al. (Mei 1312): *Endroit des ajournemens plains et de toutes autres oases, fora on ensi que droist est*. 3e al. lb. Kb. v. *Antw.* a. 193. Want een dedinghe langhe gehanghen heeft tusschen onsen geminden in Gode, den abt van Sintruden en den goden luden van den dorpe van N., alsoe van wetringhen en scouwen van heemraden en van anderen saken daertoe behorende. *Pior, Cart. II*, 85 (23 juni 1378). Gegeven eenen trompetter, die met de goede lieden van de stad dickwils by daege en by nagte uytgetogen heeft in de daedinghe tusschen Brussel en Antwerpen. *VAN MELCKEBEKE*, *Kruisboog*, 21 (1432–1433). Die hertoghinne van Lucemburg, van Brabant en van Limburg, overbieden [i. ontbieden] en bevelen, alsoe ernstelic als wy connen, u, onsen amman van Bruessel, dat ghi onsen lieven neve en getrouwen, den heere van Gaesbeke, set van onsen weggen in sinen lande van Gaesbeke en in allen anderen sinen goiden binnen uwen ambacht gelegen, in alle der vueghen dat hi was eer die onraste en dedinghe opstont tusschen hem en onser stad van Brussel, om wilen heeren Everarts tSerclais wille. *A. WALTERS*, *Environs*, I, 144, *Charterboek v. Gaesbeek*, 19 aug. 1388. Dat vele herscepen gelegen syn tot Meerbeke bi Mechelen, die goede aldair, als schynt, menich jaer voer eygen gehouden hebben, daer wat dedinghen opstont tusschen enige partijen, en enige goeden aldaer gelegen, wilen toebehoirende enen Janne Van der Heiden, welke partijen een Petro quamen, om raet te hebbene op hoir daedinge. *Ib. II*, 735. *Reken. d. leenen v. Brabant*, 1406. Ophem bi der Vuereen... Bi den bossche ter Vuereen, bi de stad die men heet Hoevorst: Dit es d'bosch dat Art Keyniers hout, die ter Vuereen woent, dat in dedinghen steet. *Bruss. Godsh.* H, 10. Dit es alsoeken daedinge alsoe Claus van den Werve, Claus Winegheem en Claus Colenz gededingt hebben van der stad wegen van Antwerpen, tusschen den jonchere

van [N] Assouwen ende den here van Hoghstraten, alsoe op de ghesilde [i. op de ghesillen] die tusschen beiden den vors. heren hangende waren, n^o. 1410. *Catalogus DE RIDDER*, n^o. 54, 5^o. (1410). *It. C. v. d. Graue*, VI, 3.

2) *Overeenkomst*, *vergelijk*, *vradesverdrag*, *paix*, fr. *convention*, *accord*, *pacte*, *traité de paix*. || Dat N. N., ghehaelt en ghevanghen en wechgehuert hebben enen portere van Lovene, met den nacht... en hebben dien swaerlec meshandelt en ghepynt, en hem afgheset en gerantzoneert iijie mottoenen..., in contrarien van den vors. *payse* [nl. v. 1361], binnen die dedingen en traitice... Dit syn die pointen, ramingen, dedingen en ordinancien, die almeest geordineert, gededingt en gerantzoneert geweest van onsen lieven here wegen des hertogen.. en hare goede steden van Brabant,... En toech [nl. de hertog] opt raethuus, daer alle die ghemeine stad van binnen raets en van buten raets vergedert was, en oic die goede knapen en gesworne van den ambachten, dair alrehande worde [i. worde] der dedinge waren, hoe men totten comen van der stad gaen mochte, sodat, onder d'ander dedingen, aldaer die knapen van den ambachten onsen lieven here voirsce. baden en versochten dat hi.. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 161, 165, 166, *SCHAYES*, *Analectes*, 14de E. Want die prusfe der liefden toeninghe es des werkes, welke liefde wi u neesten vaderliken bejwsden in der dedinghen der zoenen die tusschen ons ghemact is, indien [in dien?] dat wi den poerteren en inwoneren onser vorscrevender stat verhaven [vergaven?] seer grove misdade en sware excesse... Dat, vermids der dedinghen der vorgheuoender zoenen, die gheestelike personen onser vorscreve stat weerdeliken en ghetemeliken wederghesat en gherestitueert werden in horen kerken, beneficien,.. *Pior, Cart.* 17 mei 1393 n^o. 478, blz. 117. Zie *DE VRIES*, *Leken-sp.* III, c. 3. v. 85.

DADINGEN (Dedingen), ow. 1) *In rechte optreden*, *pleiten*, fr. *plaider*, *contester en justice*. Kil. Daedinghen, dedinghen, *ger. sax. koll. fris.* 1^o *litigare*, *disceptare*. || Item, van scouwe sal men wysen die waerheit te verhoeren; die op waerheit dedingt, die op voerganc dedingt, of van erfalten, die sal men wysen: heeft hy se by hem, hy sal se te hant leyden; en heeft hy se niet, hy sal se brengen int genecht. *Charib. v. 's Bosch*, f^o. 50. Die scepenen wysen voer recht: alsoe verre als daerop wettelike waerheit gededingt is, dat men die wettelike waerheit verhoeren sal, alsoe als recht is, en daerenteynden recht. *Ib.* fol. 53. Zie *Verdam* 1).

2) *In rechte vervolgen als eischer*, fr. *poursuivre en justice en qualité de demandeur*. || Om die vorscreve saken [nl. de armengoederen], in alle en in yegelijc hof, en voer wat richtere, gheesteliken of weerliken, bi hem selven oft bi procureeren oft boden te dedinghen en te beschudden, in alle formen daar dat beste in gheschied moghe. *Pior, Cart. II*, 131 (17 mei 1393).

3) *Onderhandelen*, *overeenkomen*, *een vergelijk treffen*, fr. *traiter*, *négoier*, *composer*. Kil. 2^o *componere*, *paciisci*, *transigere*. || Dat, want een twijst opgestaen was tusschen ons en onsen richteren van Brabant, op een zyde, en der stad van Dyest, in dandere zyde,.. soe zijn die goede lude van Dyest comen bi ons en bi onsen rade, en hebben ons des een hoefseheit gedaen, en alsoe vriendelic niet ons gededingt, dat wy.. die scepenen.. hieraf quyt-

gechouden hebben.. Oirloven en consenteren hen, dat zy den cost en den onraedt, dien zy hierom gehadt hebben, nemen moigen en maken aen hen zelve binnen der stad van Dyest, eest aan hen assijzen off andersins, tot haeren meesten oirbaers. *Doude Reodb. f. 49 v. Hertog Wenceslas 29 mrt. 1866.* Wy, aensiente vorseide ghescil, beide partijen hard synde up teoustineren van haeren opinioenen, om hemlieden darof te middelne en tapointyrene, .. hebben.. met beeden partijen soeverre ghededingt, dat wi se als hierup ghebrocht hebben, bi haerliedder consente, ten appointements en accorde hiernaer verclaerst. *O. v. Auden. 2de d. Orig. 8 dec. 1391, blz. 102.*

DADINGSMAN, zn.; mv. *Dedingsliede* (— lude). *Scheidsrechter, bemiddelaar, fr. arbitre, médiateur.* Kil. Dedingsman, scheydman, arbiter, dedingslieden, arbitri, disceptatores. || Wij, N. N., seggher, minleec dedingalude ghecoren, van alsulken twist, gheschele, debat en discorde als hanghende is gheweest oft wesen mochte, en sonderlinghe van alsulker schout als... *PIOT, Carl. II, 136 (25 mei 1897).*

DAECHBOECK, zn. *Register der dagvaardingen in zake van vrijmaking van goederen, fr. registre aux assignations en purge.* || Soe wye op yemants daghinghe metter clocken restoir oft calaengie doen en syne verweghen chijnsen, renten oft hypotheke goet houden wille, die is schuldich, binnen jaers nae de clocke, calaengie.. te doene wettelick voor scepenen, en doen syne calaengie rechtelick teekenen by eenen secretaris opte voirs. daechdeulle oft int daechboek. *C. v. Antw. 1546. VI, 82. Zie PURGE.*

DAECHCEDULLE, zn. vt. *Plechtige indagingsbrief in zake van zuivering van goederen, fr. ajournement solennel en matière de purge.* Zie **DAECHBOECK**, en **PURGE**.

DAECHELYCKHEIT. Zie **DACHLIJCKHEIT**.

DAECHSEL (Daegsel), zn. *Daging, dagvaarding, fr. assignation, ajournement.* || Dies worden de voorz. boden gehouden hunne daegselen perfectelyc te doene, en te spreken de gedaegde in persoe, *C. v. Loven, Weeskamer a. 16. MEERTENS en TORRE, V, 678. Zie PURGE.*

DAECK, zn. onz. *Dak, fr. toit.* || Wat aengaeft de strodaecken in pryse, den afgaenden pachter sal mogen leggen, tot een volle daeck, te weten.. en zullen de geswooren pryders in 't pryzen van 't daeck niet alleen considereren de dicke, .. *C. v. Auden. 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 28.*

DAECKLEDER, zn. *Dakladder, fr. échelle de contour.* || Dat den autsten soen alleenelyc competeert, in die Loensche ceynsgoederen, die huysinge met den hoeft, soo verre die daecklederen streken, van een huysing alleen, tot synen cuer. *C. gr. Loo, I, 256 (1623). Zie DAECKLEER.*

DAELDER (Daler), zn. m. *Daalder, fr. thaler.* *Zilveren munt geslagen onder koning Philips II, fr. monnaie d'argent frappée sous le roi Philippe II.* || Hebben oock gheadvyseert en gheresolveert eenen gouden Gulden en eenen silveren Daler herwaertovere te doen slaen, gelyc in gewichte en alloy met dien van Duytschlandt, daervan de figuren gedrukt sullen worden. En sal denselven onsen gouden Gulden weghen... En onsen silveren Daler, weghende 19 engheleche een aen, derwelcker men uyt het merck van Troye slaen sal acht daelders, een 4de deel, een 16de deel, een 64ste deel, 256ste deel van eenen daelder, houdende 10 penningen 16 greynen sijn silvers, sonder eenich remedie,

sal weerdich zijn.. *27 1/2 stuyvers onser Vlaemscher munte. Pl. v. Brab. 4 juni 1567, II, 495 b.* En onsen nieuwen silveren daelder, die men noemen sal den **Daelder van Bourgoingnen**, draghende op d'een sijde sinte Andries oft een Bourgoens cruyce, en op d'ander sijde de wapenen als vooren, sal uythegheven worden voor 32 stuyvers, en de helft en t'vierendeel van dien nae advenant. *Ib. 498 b. Bij v. D. CHijs, Hertogd. 284: Bourgondische of kruisdaelder.*

DAER, 1) *bijw. Daarheen, derwaerts, fr. vers ce lieu, en cet endroit, y (avec mouv.).* || Soe wye van den omsteren eenighen poirters onrecht of gewant dede aen sijn guede, dat die poirter met recht en sonder claghe beseten hadde, die soothheit, met allen dien van der stat, arme en rycke, sal daer vaeren en dat onrecht berichten en dat avedoen, en dat sonder ons en der onser bolghenscappe [*Brab.-recht: belghenscap*]. *Charter v. s Bosch, Priv. Trias. 12 jan. 1829, a. 3.*

2) *Voegw. Iudien, fr. si.* || Daer hy [*al. de aangehoudene*] gheenen zeker, borghe ofte nampissement en vernach, moet in vanghenesse blyven totdat van den arreste ghedecideert wordt. *C. v. Aalst, v. 4.* Daer den ghearsteerde den officier ontghinghe, soude moeten verantwoorden voor het arrest. *Ib.* Daer den gearsteerden gheen verzoeken doet, en dat den arrestant swicht en niet en procedeeft tot beslichten van den arreste, .. zoo smelt hetzelfde arrest. *Ib. 8.*

DAERACHTER, bw. *Daarna, fr. après.* || Voor de noene lidens moet thof gemaect wesen; diel daerachter makede, het ware abuys van wetten. *Leenr. v. 1528, 37.* De stede van Sint-Omaers was wederomme inghenomen... swoensadaechs snuchtens den xjen in sporcle.. Nemaer toasteel hilt noch vj daegen daerachter. *PIOT, Chron. 266.*

DAERAF (Daerave, derave), *bijw. Daarvan, daaraf; waarvan, fr. de cela, en; de qui, dont.* || Om den taeus [cijns] die voere ghenoeft es, jaerlijcs vergouden te sine in Palmesondaghe, ofte daes entsconvents ghenuede derave. *Mai 1290.* Ommedat hi denghenen, die sinen vader den voet afloech en sine vingheren, doet ghesleghe soude hebben, daraf dat claghe was ghedaen vor den balliu en scepenen van Audenarde. *C. v. Auden. 2de d. blz. 29, omtr. 1300.* De geswooren colfdragers syn schuldich, op heuren eedt, den schouteth en borgemeesteren te cundighen en aen te brengen allen mesusen, excessen en delicten.. opdat de heeren daeraff en oppe terstont moghen doen nemen wettighe informatie, .. *C. v. Antw. 1546, i, 54.* Of een goet verstorve van eniger ziden onder Nivele, daerave soude tkint staen int faders en moeders stat. *C. v. Nijvel, St.-Geortr. 352.*

DAERBINNEN, **DAERENBINNEN**, *bijw. Mid-delerwijl, intusschen, binnen dien tijd, fr. entre-temps, dans l'intervalle.* || Dat die scepenen.. soeden moeten, .. die vonnissen weder uten.. binnen den genechte daerna, opdats partijen daerenbinnen niet eens en worden. *Kb. v. Antw. Oude rechten, a. 11.* Oft partijen overgeven wouden reprochen ende salvacien, en dat den tijt van der machten en commissien van den commissarissen te cort waire en faillieerde, soe sal thof, ten versuecke van partijen, huer macht [vermogen] te prorogeren een maent tijts, om daerenbinnen in hueren handen te dienen en te furneren van den voirsr. reprochen en salvacien. *v. D. TAY. 358 v. Die manscip ghedaen heeft es schuldich de grootte van sinen leene up te bringhene in des heeren*

boec van sijnen mannen binnen den xi daghe, up x lb. gr. En die verste heeft hi omme daerbinnen wel te voersiene de groote van sinen leene, dat hi niet beechant en si minder over te bringhene dan het es. *Leenr. v. 1528, 1^o 2 v^o*. Dat die huerlinghen moeten worden gesommeert drie weken te voeren, om hen daerenbinnen te versien van andere huysen. *C. v. Brussel 1570, a. 46*.

DAERBOVEN, **DAERENBOVEN**, bijw. 1) *Intusschen, ondertusschen, middelerwijl, fr. entre-temps, dans l'interalle*. || Zee wat vreemde man, die eenen poorter ontseet [nl. beroepen] heeft, en daerboven in der stadt komt, aen sulcken vreempden man, noch aen zijn naevolgeren; en sal men egheen statuut verboeren. *K. v. St.-Truiden, 1366, a. 40*. So wie wonechtich buten Dyest yemanne wonechtich binnen Dyest ontseeghe, met éenen man te betughe, en daerboven quame binnen Dyest, soude ghelden x lb. *Kb. v. Diest 2 93*. Ware dat sake dat enich twest ocht discoert tusschen eneghe partien opghenomen [nl. in wettelijken vrede gesteld] worde, en enich partie daerboven van der ander partien, ocht van horen maghen, gheslaghen ocht ghequetst worde, elc soude ghelden x lb. *ib. 113*.

2) *Ondanks, in weerwil van, niettegenstaande, fr. malgré, nonobstant*. || Als eenich goet binnen yemants huys es gearresteert, en hy den last van dat goet te bewarene aenveerd, en daerenboven dat goet laet wechbrengen ocht verstekken, die is schuldich te verantwoirdene en inne te stane voor de schult en actie daervoere tselve goet gearresteert was. *C. v. Antw. 1545, iv, a. 23*. So wie, rechtelijck gearresteert sijnde, tij in personen oft goeden, daerenboven vertrocke, oft tgoed verporde in vermadeneesse van den arreste, verbeurt sestich goude realen oft rijders. *ib. comp. VI, 1, 54*.

DAERDEN, zn. mv. *Brandpijlen, fr. flèches à feu*. || En boven die voors. weerre sal [elck schip] moghen voorsien syn met ander wapenen, cort ofte lanck, oock met haghelgheschut, vierwerck, yeeren teerlinghen, daerden, steenen, corseletten, &c. *Pl. v. Vl. 19 juli 1561, a. 4, I, 379*.

DAERENTENDEN (Daerenteynden, daer en t'eynden, dair te eynden, daerentenden), bijw. 1) *Na verloop van dien tijd, fr. après ce laps de temps, à bout de ce terme*. || Als de possessie wort begonden teghen den ghenen die thien mylen buyten de palen van Brabant woont stedevast, soo en wordt de prescriptie niet volbracht voor dat viertigh jaer volcomentlijck overleden syn, en daerent'eynden is dengenen verwaert die se ter goeder trouwen alsoo beseten heeft. *C. v. Brussel, Prescriptie a. 4 (1482)*. Christijn in *fine quorum* [scil. annorum]. Die deken selen die cloicke doen luden des maendaghes te drien uren na der noenen, tot dattie cloicke vier sleet; en alsoe langhe als die cloicke luden sal, so salmen die laken opdraghen [nl. boven, op de Hal]; daertenden soe en sal deeken noch dekenknappen laeken opnemen noch ontfanghen te peertse. *K. lakeng. Diest, Ord. v. 1414, Van der peertse, reg. 786², 1^o 9 v^o*.

2) *Na voltrekking van zekere wettelijke of rechterlijke verrichtingen, daarna, vervolgens, fr. après l'accomplissement de certains actes légaux ou judiciaires, après cela, ensuite*. || Die scepenen wysen voer recht dat etc. ende daerenteynden recht. *Charib. v. 's Bosch, 1^o 50 a 53, passim* (Gewone slotformule van een schepenvonnis). En dat [proces] alsoe geïnstrueert en gestelt in state van wysen, overbrengen oft overseynden te hove, wel en trou-

welyc geslooten en toegesegelt, alsoet behoort, binnen den iersten dach enz. naistcomende, om dair te eynden, dat in al gesien, de partien te apponteren nae recht, opdat men can. v. d. TAV. 363 v^o. Oft daer iement is, die deselve goeden coopen wille, dat hij bij hem come en hy sal ontfangen worden om die in te setten op eenen prys, om dairenteynden, die vuytroepingen dairaf gedaen en volgaen zynde, en dat decreet toegewijst, deselve goeden geleverd te worden den hoighsten verdierdere en dijer meest om geboden heeft. *Id. 398*. Daernaer moet de arrestant syn besetsoel aldaer rechtelijck met vonnisse doen vernyeuwen, en daerenteynden moet de arrestant troisre. gearresteert goet behoorlijck vuytwinnen ter haogher vierreharen en syne procedure beginnen. *C. v. Antw. 1545, iv, 5. It. 15, en vi, 44*. Wordde dat vrouwenname [nl. die vrouw] daertenden [na wettelijck genomen vrede] gheslaghen ocht ghestecken, soe soude die meedaghe gelden xxx lb. *Kb. v. Diest, 2 22*.

DAERENTUSSCHEN, bijw. *Intusschen, ondertusschen, fr. entre-temps*. *Kil. Daertusschen, daer-en-tusschen*. || Oft ghebeurde dat daeren-tusschen iemant anders op den verobligeerden pant eenige have brocht, ... soe vermagh &c. *C. v. Brussel 1566, a. 98*. Christijn *interim*.

DAERINNE, bijw. *Waar in, in welke zaken, fr. dans quoi, en quelles matières ou causes*. || In welke civile saecken den thoon es openbaer; en in criminele saeken, daerinne dat geprocedert wordt van drie daghen te drie daghen, wordt den thoon geproducheert in presentie van partie. *C. v. Brussel 1570, a. 10*. Iem. daerinne hebben dat. *Van iem. eischen (of overkrigen) dat, fr. exiger (ou obtenir) de qn. que*. || Item, moeten de greffiers hanne clercken daerinne hebben, dat sij de presentatie te boecke stellen bij ordre en gevolg, gelijk hun de memorisalen en billetten daeraf bij de procureurs sijn geleverd, en die hun eerst geleverd sijn, althijt voore. *C. v. Antw. comp. V, 1, 57*. Zie ook **HEBBEN IEM. IN DIEN**.

DAERMEDE, bijw. *Waarmede, krachtens welk, fr. parmi quoi, en vertu de quoi*. || D'executie van hypotheque ghebuert by pandinghe metten amman en twee scepenen ten minsten, mits by den verzouckere van der pandinghe presenterende en toogende de wettelichede van derselver hypotheque daarmede de amman die neopt en pandt, met maninghe, wysdom en ghebiedene van loedaghen. *C. v. Gent, vi, 9*.

DAERNEEN, bijw. *Zooniet, fr. sinon*. || Int vercoepen van eenige huysen, erve ofte lande, sooverre als men verzwijgt synen cooper de huys-huere sulcx als die is, ofte eenighe renten ofte servituyten, ofte eenighe andere lasten, ... zoo is den coop nul, indient den cooper belieft, vóór erffvenisse; daerneen, als hebbende optie, moet den vercooper den cooper uprechten al t'ghene dat hy verzwegen heeft, ... *C. v. Aalst, XII, 7*. In ghevalle dat twee ofte meer, den vercooper en goede alven naer bestaende, hem presenterden als naelinghen, zullen taemen geadmitteert worden indien den gront can ghedeelt worden; daerneen, zouden daeromme moeten loten. *ib. a. 28*. Vermoghen voorts terstont [nl. de oppervroegden], sooverre zy bij den haudere, hauderighe ofte eenige van de hoirs verocht syn, daerneen, uuyterlyck naer de zes weken, inventoriëren, ... alle de meuble goedinghen, ... *C. v. Auden, II, 17*.

DAEROMME (Daromme), bijw. *Daarom, om die reden, fr. pour ce motif*. || En ombe dat dit waer

was, en het vast en ghestede bliven sal, daromme hebbe wi, soepenen van Leuwe vorghenoemt, dese letteren ghemegheit met onsen zeghale. 10 febr. 1866.

DAEROMTRENT (Daer omme tarrent), bijw. *Daeromtrent, omtrent, ongeveer, ten naasten bij, fr. environs, à peu près, un peu plus — un peu moins.* || Van desen lande houden die van Sent-Salvatore te Brughe twe ghemete of daer omme tarrent [terdent?]. 20 jan. 1285. *Vad. Mus.* II, 368. Daer ofte daeromtrent. || Omme waerinne te voorsien, soo hadden de supplianten... goed en oirboirlyk gevonden, tot dies op te stellen en aen ons te presenteren een project van reglement, getrocken op de forme en maniere als in andere gelycke plaetsen daer ofte daeromtrent geobserveert en gepratiqueert worden. *O. P.-B. autr.* 24 oct. 1749, *Int.* VI, 603.

DAEROP, bijw. *Middelwyl, ondertusschen, fr. sur ces entrefaites, dans cette entrefaite.* || Coopmansboecken hebben geloove onder cooplieden in saecken kunnen handel aengaende... soe wanneer alsulcke coopman is een man van eere en van trouwe, die gewoon is de waerheit te schrijven, en dat de boecken wel en behoerlyk sijn gehouden, en medebrengen d'onsaecke en redene van de schult, en den coopman gereset is deselve met eede te gewaerigen, oft daarop is gestorven, en datter geene stercke presumptie ter contrarien en ia. *C. v. Antw. comp.* V, xi, 42.

DAEROVER (Daerover), bijw. 1) *Intusschen, fr. entre-temps.* || Geeft een portere eenen vreempden man vrede, met zynen vrijen wille, en der vreempde man wedersegge vrede, en derselve come daerover binnen der stadt, der portere en syn maeghen, die porters sijn, en sullen aen den vreempden man nijt moghen mesdoen teghen dese statuten, doetslach uutgesloten [verste: indien de vreemdeling sich aen doodslag plichtig gemaakt hadde]. *K. v. St.-Trieden* 1866, a. 23.

2) *Daarboven, boven een uitgedrukt getal, fr. au-delà, au-dessus d'un nombre exprimé.* || Een manspersoon oudt sijnde xiiij jaeren, en een meysken oudt zij jaeren en daerover, moeghen *valide* disponeren by testamente van allen heuren eyghenen goeden... *C. v. Antw.* 1545, XII, 4.

3) *Niettegenstaande dat, fr. malgré cela.* || Oft eenich man syn testament gemaect hadde, en ten heyligen gezworen dat hy syn testament niet wederroepen en soude, en hy daerover syn testament broecke en wederriape... *C. gr. Loon*, I, VI, 46.

DAERSONDER (Daerzonder), bijw. *Zonder hem (haar, hen), zonder dat, fr. sans lui (elle, eux), sans cela.* || De partyen te roepen en te daigen tot allen plaetzen daert hem [arbiter] gelieft, dair hy sal mogen pronuncieren, „hetzy by geschrifte oft dairzonder.” v. D. *TAV.* 316. Oft het gebeurde, dat den vader affygh wilde vóór de moeder, en dat hy eenen oft meer goede mannen hadde geordonneert om momboir oft momboirs te wesen van sijne kinderen, met de moeder oft daerzonder... *C. v. Brussel, Weeskamer*, a. 7. Christijn cum matre vel sine. Worden voor immeuble goeden geacht: alle bepande renten, soo op gronden van erven als oock degene wettelijck bekent syn op de stadt van Diest, oft by cloosters, godthuijsen, collegien, ambachten en dijergelycke: alle welcke worden gerekent voor gronden van erve, ingevale deselve bekent sijn met het octroj en autorisatie tot dijen cas dienende, en daeronder, soo worden sij gereputeert voor meublen off personeele sctien. *C. v. Diest, VZ.* IV, 10.

DAERTEGEN (Daertegens), bijw. 1) *In vergoeding van, fr. en compensation de.* Kil. Daerteghen, 1) *contra id.* || Een broeder oft suster sal met gichten ontfangen haer oft syn deylinge van de stockguederen, op alsoo dat syn andere bruederen en susteren voor den Hoff bekennen dat die guederen toebehooren denghenen die dese ontfangen [al verheffen] wilt, en dat sy ander erf-guederen daertegen hebben. *C. gr. Loon*, I, VI, 29.

2) *Tegen wien, tegen welken, fr. contre qui.* || Dwelck te verstaen is, soo wanneer degene die gedaecht is om 't guarand t'aenveerden en daertegens overuleux conclusie genomen is, staet onder 't gebiet en jurisdicte van der stadt. *C. v. Antw. comp.* V, x, 46.

DAERTEVOREN (Daertevoeren, daertevooren, daertebevoeren), bijw. *Te voren, onmiddellijk voorgaand, fr. auparavant, précédent.* || Dat men onruerende goeden oft renten nyet en mach vercoopen sy moeten ten minsten drie werokende vridaghen openbaerlyk vuytgeroepen syn, en oick des sondaechs daertevoeren gecondicht in de prochiekercken, en oick te voren op alle hoecken van den cruystraten vuytgebelt. *C. v. Antw.* 1545, v. 6. Tot Herentals vuyt eens des jaers gehouden voochtghedinghe, d'welck is des dijsdaechs nae Verlooren maendagh, wesende den eersten maendagh, nae der noene, en wordt 't voochtghedinghe gheboden ter kercken des sondaechs daertevoeren [aar. daertebevoeren] te mistijde. *C. v. Herentals*, I, 2.

DAERTOEO (Daertowe), bijw. 1) *Daarbij (bij dat), mede, fr. avec, conjointement.* || Dat her Wouttre van Buedeghem, ridders heeft vercocht den gathuse van Brusele, sine thiende van Buedeghem... metter thienden die de cloester van Bigaerden houdt, die daertowe behoert. 11 juni 1277.

2) *Daarbij, daarenboven, bovendien, fr. en outre,* || Als die slaechte gedaen es voer enich van deesen twee [twee] gerichtten, soe en mach hij nijt elagen voor dat ander gericht. Wij [wie] daertegen doet, die sal verboeren der stadt eenen wech te Eutsmedou. En daertoe sal hij die wederpartije van den anderen gerichte ontheffen en altemael scadeloes houden. *K. v. St.-Trieden* 1866, a. 31. Dies niet en duet, saels ghelden xx s. en den veech verliesen daertoe. *Kb. v. Diest*, a. XXXV, 2. Daervore soude men houden [al. men hem aanhouden] en zijns zeker sijn, en daertoe den onteueghden [uitgedaagden] beteren. *Ib.* n. 98. En heeft hi aldaer wapenen, die sal hi daertoe verliesen. *Ib.* 139. Indien hy eenighe andere panden oft gelt buyten oft t'huys dede halen, en die oick mede daertoe verspeelde, die panden... moeten hem wedergelevert worden. *C. v. Antw.* 1545, II, 51. Al eest dat de lanextlevende voervuyte heeft syn voordeel, nochtans moet hem daertoe noch volgen d'een helft van allen den resterenden huysrade... *Ib.* XIII, 41.

DAERVOOR (Daervoore), bijw. *In de plaats van, fr. à la place, en la place de, au lieu de cela.* || Die boven vrede yemende dreychde te slane, te amytene oft te stekene... verbeurt xx ponden swerte en eenen wech te Roome, oft gelycke xx ponden daervoore. *C. v. Antw.* 1545, III, 16.

DAERWAERT, bijw. *Derwaerts, fr. vers cet endroit, de ce côté-là.* || Dat de voors. coop en regecten hemlieden bestrecken moeten tot eender gracht streckende te Wondelghemwaert, toter gracht die de castelain van Ghendt.. daer hadde... welcke gracht ja al waert [sic] d'eerste gracht

daerwaert an suërende [nl. uitwaterende] in de Lieve, liggende es.. DE POTTER, *Gent*, I, 77, 16° E. Zie DAUWAERT.

DAET. Zie DAT.

DAET, zn. vr. 1) *Daad, het gedane, het verrichte, fait, meestal eens misdaad, fr. fait, chose faite, acte, action faite, le plus souvent un méfait.* || Wie anderen quæste mit verseechden wapenen, sonder bloetreisen, hi waers om xxx soellinge. Bloede hi oec van dier daet, hi waers om III pont K. v. *Antw. en v. Brussel*, 1292, a. 6. Noch suldy weten, dat men den dootalager hulpe doet in drye manieren: dierste is voir de daet; als zijn diegeene die wapene oft zweerde daertoe leenen; ten anderen, in de daet, als diegeene die present is en hulpt den dootalach voorderen; ten derden, na de daet en maleficie, als iement den misdadige den heere oft zijnen dienaar neemt en met machten wechleydt en dyergelijke. v. D. TAV. 64. Dat al mondelinge; behalvens dat men de daeden oft feijten van belastinge wel mach overgeven in geschrifte, om de getuigen daerop te ondervraegen. C. v. *Antw. oomp.* V, 1, 17. In saecken daertoe ban, goessellinge oft andere beteringe staet, die in feijt oft daet is gelegen, en mach den schouteth metten misdoender niet overcommen. Ib. VI, ij, 36. Den schouteth, onderschouteth oft henne dienaers.. en mogen geen poorter die op daet oft feijt niet bevonden en wordt, geensints vangen noch aentasten. Ib. VII, ij, 4. Worden bij den advocaet aldan voortgeroepen alle degene.. die N., ter saecken van alsulken feyt ofte daet, souden willen belasten oft betichten. Ib. v. 3. Kwade daet. *Evoeldaad, misdaad, fr. méfait, crime.* Voirt, so moeten si suver sijn van drien quaden daden:.. van moerde, van veroevene en van vrouwen-crachte. K. v. *Waalhem*, 1335, a. 7. Metter verscher daet. *Op versche — op heeter daad, fr. en flagrant délit, sur le fait.* || Dat alle personen, van wat state ofte qualiteyt die zijn, sullen, mitter verscher daet op 't feyt bevonden wesende, mitten lijfve aengetast en gevangen mogen worden bij alle justitien. O. crim. 6 juli 1570, a. 64.

2) *Hulp, fr. secours, assistance.* In rade noch in dade. *Met raad noch daad, fr. de conseil ni de secours.* || Sy sullen sweren, dat sy den mesdoere noch in rade noch in dade en sullen bistaen. K. v. *ter Piets*, 1265, a. 40. Lat. tekst: in aliquo consilio vel auxilio.

3) *Gewichtigheid, fr. importance.* || Jof diegoene die claghende es mita [L. mist] van siere claghe te proevene, iof dat hiere nienen volghet toten ende, eist van ervachticheden, hie sal boeten iij lib., en eist van catellen, hie sal ghelden alsulke boete alsoe scepenen sullen jugieren na der daet van siere claghe. 2de K. v. *Brugge*, 25 mei 1281, a. 22 bis. De Fr. tekst zegt *selonc le quantité de son claim*.

DAGELIJK, bn. *Die wettelijk kan of mag gedagvaard worden (dagbaar), fr. celui qui peut être légalement assigné (assignable).* || D'een poortere en vermach jehens eenen anderen poortere, wonachtich, vindelic en daghelic binnen der stede en scependomme, niet te procederene by arreste. C. v. *Gent*, IV, 12.

DAGEMENT, zn. *Dagvaarding, fr. assignation.* || Zyn gehouden [nl. de amman, zijn stedehouder en zijde dienaars], ten versoecke van partye, binnen dese stadt en hare vryheyt, te doen alle arresten, soo op personen als goeden, en de ghesworen dienaars.. te doen alderhande daghe-

menten, insinuation, inthimatie, .. C. v. *Brussel*, 1606, a. 10. Christijn *citaciones, insinuations et inthimaciones.* (Zie bij dezen *Commentator* het onderscheid tusschen deze drie dagvaardingen.) Dat in alle saken binnen dese stadt en vryheyt derselver sullen genoegh wesen twee dagementen, behoudelijk dat het tweede geschiede met inthimatie. Ib. *Stijl v. Wethouders* a. 1. De dagementen sullen aen buytenpersoonen gedaen worden by placcaert-brieven, a. 6. De dagementen, die gedaen sullen worden in materie van appellatie aen subalterne rechters binnen dese stadt, sullen gebeuren met opene brieven van daghement. a. 7. En in materie van appellatie van vonnissen, die gegeven sullen zijn bij subalterne rechters buyten de stadt residerende, sullen de dagementen gedaen worden met behoorlijke beschrijfbrieven. a. 8. Dat sy ter Vueren observeeren: dat sy procederen ten gronde sonder des eenighe weete te doen dan op het leste daghement van gratien. C. v. *Torvoren*, a. 1. Dat op de maniere en ordinance van daghementen, proceduren en acten judiciele is nu versien by der ordinance van der rolle. C. v. *Antw.* 1548, v, 1. Aengaeende de dagementen die d'ampman int quartier van Antwerpen vermach te doen, wt crachte van schepenebrieven van Antwerpen, .. wordt gezeght onder den titel *Van Amptmansbrieven*. Ib. 1582, III, 14.

DAGEN, bw. *Dagvaarden, voor het gerecht roepen, fr. ajourner, assigner, citer en justice.* Kil. *Daghen veur recht, citare, in jus vocare.* || De lieden die woenen op ons lant, .. en sullen no van ons no van ymene, die in ons stede es geset, .. worden ghetrecht of gedaghet, om eeneghe emende .. ofte mesdaet, ofte van voorwaarden, .. dan allene in onse dorp ter Pieten. K. v. *ter Piets*, 1265, Iul. en a. 1, 3. Dat degheue die woenen binnen der voghedien van Everghem, .. niet en zijn schuldech te commene te sabbets gaughedinghe over recht, hen ware dat siere ghedaeght waren bi namen en bi toenamen. 8 febr. 1275. Diegoene die hie [nl. de gekwetate] noemen sal, sal syn ghedaghet bi roepe ghedaen ter marect, bin den darden daghe, up alsulke daet als hie sal hebben ghedaen den ghewonden .. In alsulker boete sal hie syn coemt hie niet ten daghe dat hie wort ghedaghet. 2de K. v. *Brugge*, 25 mei 1281, a. 1, 4. De Fr. tekst zegt: *sera ajourners, en au jour kil sera semons.* Soo wat poertere die gedaght ware vor vindere, omme oircontsepe te segghene, ne quame hi niet, dat hi ware in de mesdaet van III pont. C. v. *Gent*, Ord. 20 aug. 1284, a. 6. So wat manne die den anderen daghen doet vor vindere, .. a. 7. Keet dat d'executeur den baillyu, wethouders, mannen oft andere jugen niet vergadert en vindt, .. soe mach hij se dagen particulierlijk op strate, oft elders daer hij se vint. Capittelant werd't gedaght ten persoeone van den capittelant vergadert wesende in heure capitele ..; soe werden oock religieusen, abt en convent, opdat se d'executeur vergadert vint, en daerneen, soe doet hij se vergaderen metten luyden van der schellen oft balle, oft metten slaen op den tymbre. En en willen zy alsoe niet vergaderen, soe doet hy de daginge ten persoen van den abt, proest, prioer, deken, abdesse, priorinne, alsoe hij se vint, in de keroke oft in heure cameren oft cellen, en al gracelijk en met goeder manieren .. Gemeynen worden gedaght ten persoeone van gouverneurs en regierders. WIELANT, *Pract. civ.*, tijt ij, c. vij, a. 16—20. C. v. *Aalst*, blz. 264 (1455).

C. v. Antw. 1545, IV, 19, IX, 19. *It. comp.* IV, xvij, 45; V, ix, 24; x, 30, 31, 39, 41, 42. *C. v. Santhoven, Stijl* 1657, a. 35 en 182. *C. van Brussel, Stijl v. Wethouders*, a. 17. En *passim*.

3) *De rechtens leiden op eenen met verachtelde schuld beladen grond, in beslag nemen, fr. condreire les juges sur un fonds chargé d'une dette en souffrance, le saisir.* || Soo wanneer die rentmeester des landts van Aasche wilt procederen by gebreke van betaelinghe van heerlijcke grondchijnsen op eenighe goeden, daerop mijn Vrouwe van Aasche ohjns hebbende is, is deselve rentmeester schuldic op de goeden te daeghen tot viermaal toe, en dat van vierthien daeghen tot vierthien daeghen, en telcker reysen met diverse schepenen, en van eloken daeghemente te doen kerckgebodt, en aen den proprietaris oft den houdere van de goeden, by den diensere van den rentmeester te doen doen die wete en conde, en van den vierden daghemente die wettelijke wete met die naemen van den rentmeester en twee schepenen, en dat aen de proprietarissen van de goeden; en sooverre dat deselve rentmeester, naer 't vierde daeghement en de wettelijke wete, behoorelijken ghedaen sijnde, niet en wordt betaelt, dat alsdan deselve rentmeester mach contenderen tot evictie van deselve goeden. *C. d. Vrijheid v. Aasche*, a. 4 (1570). Zie BELLEIDEN 7).

Dagen of jagen. *Kwellen, plagen met woorden en werken, fr. tracasser et poursuivre.* Het v. dagen heeft thans nog in Brabant de beteekenis van *mitsaren, tieren* (op iem. of iets), *fr. pester, proférer des paroles aigres (contre qu. ou qc.)*. Ter gelegenheid van geestelijke personen, welke zich ten onrechte aan het wereldlijk rechtagebied in retele zaken poogden te onttrekken, en waarover de rentmeester des hertogs van Brabant aan den Raad van Brabant klaagde, wordt gezegd: || Want de scepenen beduochten, nadien sij de geestelijke personen, alsoo *forum* gedeeleneert hebbende, en dat sij recht voert over hen wijden, dat sij daerom ghedaegt oft ghejaegt souden worden van den geestelijken staat, seggen daerom, wanneer sij van den rentmeester om vonnis gemaect sijn: Die heere presenteert hem voor een geestelijk persoon; nae onse costumen en staat ons niet voordere over hem te wijden. *C. v. Turnhout, Ord.* 15 aug. 1529, blz. 610. Zie ook Schuermans.

DAGENSVRIJ, bn. *Beveiligd voor dagvaardingen, fr. à l'abri d'ajournements.* || Dat die somige uutendich voeren woenen, dat zij, alsolicha, dagensvrij waren [nl. buiten het bereik der „ongenedige, ongotliche en onkristlige voornemen der procureers, fiscalen, foreijns en andere“]. *Piot, Cart.* II, 338 (12 apr. 1461).

DAGER (Daegher), zn. *Exploit-doende dourwaarder, fr. huisier-exploitant.* Kil. Dager, *citator*. || Voor 't daeghen van persoonen ten oordschappe, en van partie ofte synen procureur, omme die te sien eeden, sal den daegher hebben., als van andere daghinghen. *C. v. Aalst, Stijl, Salarissen*, blz. 160.

DAGGE, zn. *Dag, dolk, fr. dague.* Kil. Daghe, *sics, pugio*. || Kinne [i. knive], dagghen, basceleers. *VAN LOKKEEN, Cart. St.-Bavon, Voerghelode t'Everghem*, a. 10, blz. 234 (13de E. DE PR. en BR. II, 47. Miserien, dagghen, Ingelsche dolle, en alle messen, . . . *Kb. v. Antw.* a. 6 (Begin der xivde E.). Dat nymant dragen noch over hem hebben en sal pansyer, . . . noch ander geweer, dan alleyn eyn cleyne dagghen off eyn ander cleyne metes. . . *C. v.*

Maastricht, Priv. 11 mei 1428, a. 4. Bremessen, houzeerden, lange messen en lange dagghen (dieselve langhe messen en lange dagghen synde in de snede langer dan van twee voeten ten hoesthen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138, f. 99, *Ord.* 14 aug. 1459, a. 16. Den archier, omme mede te coopen een dagghen. . . *Rek. Ninove*, 1475. Corte dagghen, leeschen (?), lemmeren, priemessen, langhe messen, zweerden. *C. v. Aalst, Orig.* n. 46, a. 19 (15de E.). Sweert, rapier, steekswert, brackemare, dagghen oft anderen steek. *Concessie Caroline v. Gent*, 30 apr. 1540, a. 32. Dagghen, dollen poingisorts. *C. v. Antw.* 1545, II, 4. Dagge of poignaert, *K. en br. v. Santhoven*, 1558, a. 3. Zweerden, dagghen, poingnaerden. *Pl. v. Pl.* 9 okt. 1551, I, 720. Zweerden oft lange dagghen. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 136 f. 210, 30 apr. 1570. Corte dagghen. *C. v. A. Vrije v. Brugge*, I, 238. *Ord. polit.* 6 mei 1628, a. 35. Dagghen, dollen poignaerts, priemen en andere scherpe messen. *C. v. Antw. comp.* VI, i, 10. Vlaemsche dagge, *fr. dague flamande*. || Dat hij heeft gelagen en gequetet en gewondt Peteren met eender Vleemacher dagghen. *v. D. Tav.* 164.

DAGGEWIJS (Dagwijs), bijw. *In den vorm van een dagge, fr. en la forme d'une dague, d'un poignard.* || Alle overloefde wapens, zweerd, knijve, misericorden, dagghen, dollen, messen met platten hechten, daeraf de lemmeren dagwijs of dolwijs sijn ghemact. *DE VLAMINCK. Vgb.* 33 (15de E.).

DAGING (Daiginge), zn. *Zoals thans, en dagvaarding, fr. ajournement, assignation, citation.* Kil. Daghinghe, daeghsel, *citatio*. || Dat die amman niemene mach roupen te rechte te stane in de vierscarre voer den baeliu., hen sy dat sake dat twee scepenen ten minsten kennen die daghinghe. *C. v. t. Piets*, 1265, a. 2. *Lat. tekst cognoscent citationem.* Worde hi [nl. de leenman] vermaent sinen heere te dienste te commene en te hove, dat soude hi moeten doen, of men soude hem met daghinghen sinen grond ofwinnen met drien XIII nachten. *Leenr. v.* 1528, fol. 7. Geen wethouders noch officiers van buyten en vermogen, binnen de stede en schependom, om saken personele, eenige dagingen, exploicten ofte acten van justitie te doen sonder consent en assistentie van den heere. *C. v. Gent*, I, 13. Daging — Intimatie. || En is differentie tusschen dagine en inthimatie, want daginehe werdt gedaen simplicio, inthimacie werdt gedaen opdat hem goetdunct en interest meynt te hebben in de sake. *WILLAET, Pract. civ. tijt* 2, c. 7, a. 15. (In sake van appellatie of reformacie).

Geveinsde daging, *fr. assignation, simulbe*. || Is hij *contumas* vuyt waerachtige presumptien [van nootsake], oft andersins vuyt geveynsder dagingen, soe sal hij ontfangen worden om nootain te bewysen. *v. D. Tav.* 7 v. Zie *CONTUMACIE*.

DAYELIJSTEN, zn. mv. *Ramen van outaerhomels, fr. dais d'outels.* || Pavillioenen ofte daeylysten, om op autsaeren. *O. P.-B. entr.* 30 jan. 1787, c. II, a. 6, V. 156. *Schrijnwerkers en timmerlieden te Brugge*.

DAIJEN. Zie *DADEN*.

DACK, zn. ons. *Dak, fr. toit.* Hart dack, een steenen — pannen — tichelen — schalien of leidak, tegenover: weeck dach, een stroo- of rietendak, *fr. toit dur, toit en tuiles ou en ardoises, opposé au toit „tendre“*, *toit en chaume ou en roseaux*. Zie *Verdam Stroodack*. Op het einde der 14de eeuw werden de stroo- en rieten daken door de gemeente-

besturen afgeschapt en verboden. || Dat men van nu voort negheene huusen met stroe noch met riede deeken, vorsten noch stoppen en sal... Als van allen den anderen ouden huusen met stroe gheedeft in de poort staende, ghebedt men tstroelen daer [sic] af te doene en te ontdeckene, tusschen Onser Vrouwendach half oust naestcommende en binnen IIII jaren daernaest volghende, up de huuse verbuert en xx lib. par. DE VLAMINCK, *Stad Dendermonde*, III, XIII (1) *Ord.* 27 juni 1397. Dat niemen vortan binnen der stede van Ghend... en decke no en doe deeken gheenrande nieuwe huuse met stroe... DE PAUW, *Vgb.* 122 a (4 jan. 1873). *Kb. v. Antw.* a. 154, 155, 197. Te Brugge waren de meeste huizen, in den jare 1410, nog bedekt met stroo, en eerst in 1417 nam de stadsverheer een besluit ter vermindering der brandgevaeren, daar zij, om het deken met pannen aan te moedigen, een derde der bekostiging ervan ten laste der stad nam. GAILLARD, *Inv.* IV, 173, 407. Volle (stroo-)dack, *toiture pleine*. || Wat aengaet de stroodaecken in prysse, den afgaenden pachter zal mogen leggen, tot een volle dack: omtrent acht duymen van boven, in 't midden thien duymen, en twaelf duymen van onder. *C. v. Auden.* II, 498. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 28. Afhangende dack — opgaende dack. Martinez verhaalt, in een vonnis van den 16^{en} sept. 1664, dat er alstoen in de stad Brussel "1629 afhangende daecken en 2037 opgaende daecken" gevonden werden; uit het aldaar vooraangaende schijnt te blijken, dat de eerste over de straat hingen en de andere niet: || Item alnoeh [al. boven allerhande uitstaande werken, als banken, trappen, keldermonden, enz.] eene groote menichte [soo] van afhangende als opgaende daken, oversprongen, overgangen en overspringende glorietten, alles ingelycx overhangende over de straeten drye voeten en meer, emmers verre het notabelste deel van dien. *Fol.* 145.

DACKBANT, zn. Zie BANDEROEDE. || Soo wie andermans vreedatel weghdraecht, oft eenigh houdt van ander lieden's grachten oft erven afhoudt, behalven dackbanden voor sijn selfs gebruyck, sal verbeuren seven schellingen. *K. v. Kwadaadmechelen*, 1675, a. 9. Gelijck oock die buijtenlieden's geen dackbanden en sullen mogen halen, op pene.. a. 87. Werven — en bercken dackbanden worden toegelaten [al. mogen afgesneden worden] om sijn huijsinghe mede te deeken, sooverre sij op de vroente oft ghemeynte worden ghemeden. *K. en br. v. Moll*, a. 11. Zie DACKROEDE.

DAKER (Deker, deken,) zn. vr. Een tiental (huiden), het 20^{te} deel van een last, fr. *une dizaine de cuirs*, la 20^{me} partie d'un last. || De dacard coriorum, vendens: duos denarios. *Tol te Nieuwpoort*, 1163. *Dacora cutium, unum denarium, et quicquid est plus vel minus dacard, qualibet cutis debet obolum; et hoc intelligendum est de cutibus bovinis, vaccais, capris, vitulinis, cervinis, et de helnehuden, et de sazevel (?)*. *Tol te Damme*, 1252. Item, pro qualibet decade cutium, vulgariter dicta daker hude. MEERTENS en TORFS, II, 544. *Engelsch charter v. 1305*. Van eenre deker huyde, dits te verstante van x huden. *Tol te Looen*, 1377. Item, nempt hi van elker deken [sic] ghevet ieder vj miken,.. m. [men?] meynt dat x broeken en x ruggen twee dekens syn, en en es maer voer eene deken sculdich gekent te sine. *Mechelsche tol „int Wiel"*, 14^{de} E. *Stadsarch. Inv.* n^o. 100. Item, elc dekene hude, die esser iij d. Lovensche, en coept men hude hierbinnen, ene huut te male, tote onder

eue dakene, so es men sculdich van elker huut enen o. [ouden] Lovensche. — Item, elc dekene huden, ij d. Lovensche. *Ibidem*. Van elcker deker huyden iv penn. swarte torn. *Rakenk. a. Brab. reg.* 142 f^o. 134 v^o. *Tarif v. 1409*. (Ditselcide register bevat f^o. 129 v^o, in een tarif v. 1315, eene met het Engelsch charter v. 1305 gelijkluidende melding).

DAKERGELT, zn. *Tol op de huden*, fr. *tonlieu sur les cuirs*. || Beloven verschillende poirters van 's Hertogenbosch, die in dese jegenwoirdige jaermeret huden geoocht hebben, dat sy van allen dien huden dakergelght gheven sullen in de toecomende Coudemeret, oft dat sy bethoen branghen sullen, dat hen sculdich is stade te doen dat sy van den voirs. dakergelghte niet sculdich en sy te betalen. *Arch. Bergen-op-Zoom, Rentbr. en recogn.* 1439-1441. n^o. 193. 14 apr. 1440. *Peter Loey*s debet ons geducht heere van Berghen xxiv lb. x s. gr. Br. toecomende van den dakergelghte die sy diit jaer gepacht hebben. *Lb.* 20 juli 1440. Zie DAKER.

DACKLEER (Dackledder, dackledder, zn. *Dackdekkerleer (dackladder)*, fr. *échelle de couvreur*, hd. *dackleiter*. || Daar gheyn graven oft vivers om die stamhuusen en syn, daer heeft den oudtaten soen... het huys voervuyt, en soe wyt plaetse doerane dat men ein dackledder boven en onder beyde ort oft kanten van den daeck ruerende rontomme oprichten mach. *C. leenhof v. Valkenburg*, 1570, a. 4. Dat Goris succedeert in Luxy leengoet... en sal hebben die electie van een huys oft wanninge metten moeshoff en appendentien, soeverre die dackledderen strecken. *C. gr. Loos*, I, 290 (1683). Dat den altaten soene, voor syn voordeel, competeert het huys, schuer en stallingen, sooverre een dackleer streckt, met eenen tamelijken moeshoff. *Lb.* I, 434 (1691).

DACKLIJST, zn. m. *Lijst onder het dak*, fr. *cordon ou bande sous le toit*. || Soo wanneer eenige achalien — oft tichelendaecken oversteken, onder met een witten dacklijst oft tendeersel [var. fondeersel] van twee lagen boven en van rooden steen, deselve geven en bewijzen dat den eigenaer van dijen huise oft erfve heeft eenen halven voet erve buijten synen muur... Maer soo wanneer de daecken geen witten dacklijst ofte tendeersel van rooden steen en hebben, soo... *C. v. Antw. comp.* III, v. 67, 68. Alle pavements sullen gemeten worden in lenghde en breedte... rabatten met de voetlysten van witten steen drymael, en van blauwen steen viermael.. Item, voetlysten, ronde lysten, dacklysten, voet voor voet. *Regl. edificeimeters v. Brab.* 16 jan. 1705, II, 21, *Steenhouwerij*.

DACKROEDE, zn. Zie BANDEROEDE. || Dat oock niemant hem en vervoordere eenich groen hout te halen op de voors. bossohen oft goeden, ghelyck [h]eesteren, dysselen, langhewaghemen, peertaeen, latresten (sic), vitzel- oft dackroeyen, bessemstocken, thuyntaeken, wissien, hantroyen oft andere. *Pl. v. Brab.* 6 mei 1560, II, 133. *Id.* 21 nov. 1623, blz. 141. (De ord. v. 1560 heeft, op dezelfde blz. *vitzel- en dackroeden*).

DACTIJLBOOM, zn. *Dadelboom*, fr. *dattier*. || In d'ander duere [al. van het taferel *Adam en Eva* der gebr. Van Eijck] ziet men de heremijten en maechedekins commen uut die wonderlicke eenelike [eenzame] rooten en heremijtaigen, daer onderuut sommige bemoste steenen, corael schijnt groeiende: daer ziet men die pijnboomen, dactijlboomen en dierghelijcke. *Bar. tijden*, I, 145.

DACKVAST, bn. *Dakdicht*, met goed gesloten dak,

sedat et geen regen door kan, fr. la toiture bien servée que la pluie ne puisse pénétrer dans la maison. Kil. Daekdicht, *artium lectum*. || Een tocht-naer ofte tochteresse is schuldich die goeden, ... te onderhouden in goeden gherecke en reparatie van wanden en daekvast. *C. v. 's Bosch*, VIII, 1.

DAL, zn., ook DELER. Zoools thans. *Dal, vallei, fr. val, vallée, vallou.* || *Unum bonarium terre, quod jacet in loco qui dicitur Susterkens dal, apud Elzele. Charta d. abdy Terkamen*, Jan. 1245, doos 9.

DALEN, ons. ww. 1) Van een paard. *Afstijgen fr. descendre (d'un cheval).* || De prince commende voer des vorsteis varrewars huus, beval den joncheere van Oorscamp dat hy van zinen paerde dalen wilde. *JAN v. DIXMUDE*, 88. Ib. 166.

2) Tegenovergesteld aan klimmen, in zake van erfopvolging, *fr. descendre (en matière de succession).* || Het zijn dry specien van successien, te weten: van clemmende, van dalende en van besiden. De clemmende in rechte linie zijn: vader, moeder, grootheer, grootvrouwe, ... De dalende in de rechte linie zijn: de sone, de dochter, de neve, de nichte, teneven en ténichten kinderen, die men heet *propotes*, de kinderen van hemlieden, die men heet *abnepotes* ... De collateralen oft van besiden zijn: broeders, susters, ... en dese succederen bi gebreke van den dalende hoire in rechte linien. *WIL-LANT, Leersrecht*, 50. Ende ware eenen kinde een leen ghecocht, al levede vader en moeder en dbedde gheheel ware, sterve thint sonder hoir, sijn leen ne soude vader noch moeder niet toecomen, want het ne mach niet clemmen noch wederkeeren, het moet emmer dalen up de naercommers. *Leenr. v. 1528, f. v. 1...* Dat soude syn ter sorgen en periculen van den momboer, oft van zijnen hoire, want dese actie daelt opten hoire. *v. D. TAV. 26 v.*

3) Met het voorz. van. *Geboren, gesproken zijn, afstammen, fr. descendre, être né, issu.* || Vrij personen sijn diegene die gedaelt zijn van eenen vrijen vader en van eender vrijer moeder, oft ten minsten van eender vrijer moeder. *v. D. TAV. 18.*

4) Met het voorz. uit. *Spruiten, zijnen oorsprong nemen, fr. naître, prendre sa source.* || Een obligacie neemt heuren oorsprong bijnae nuyt maleficiem oft overladen, als die daelt uyt eenen wercke, dat principalije geen midsaet en is, maer is bijnae midsaet, als etc. *v. D. TAV. 21.*

5) Zie BERGEN EN DALEN, en AFVAERT. 1).

DALPHIN, DALFIN, — ESSE. *Dolfijn, fr. dauphin.* — *c. OL. v. DIXMUDE*, 28, 29, 42, 51, 64 en *passim*.

DAM, zn. Zoools thans. *Dam, dijk, waterkeering, fr. digue, levée pour contenir des eaux.* Kil. heeft dijk en dam *agger*, doch afsondeeljik, en dit laatste met de etymologie van Becanus, *nl. van dammen, toumen.* || *Proterea obstructionem illam Rheni, que vulgo dicitur dam, prope villam sive in villa, que appellatur Wyo, que ad removendam tam gravem aquarum pernisiem antiquitus facta est, nec ... ratum habemus.* HÖHLBAUM, 25 nov. 1165 (Oorspr.). *Inter praefatum ecclesiam ... et stratam illam quae vulgo dicitur dam.* DE PR. en BR. II. *Wondelghem*, 48 (1199). Voert segge wi dat doghene die behoren ter graveceep, ne wisen no dam no loeke; neware maken si qualeke haren dam ofte hare loeke, de abt heeft de meedaet [nl. de boete]. 8 febr. 1275. Dam en dijk als synoniemen: || Niemand en sal van nu voortaan eenighe dijcken oft dammen vermoghen te maecten oft legghen in loopende stroomen, beken oft

waterlaten, op pene t'eleken van 6 guldens. *C. v. Santheven, K. en br. v. 1665, a. 84.*

DAMAST, zn. Zoools thans. *Eene met bloemen of teekeningen doorwerkte stof, fr. du damas.* Zie Verdam. || Dat niemant van onse vastalen en onderaeten, zoo vrouwen als manapersonen, van wat state, qualiteyt oft conditie sy zyn, en sullen moghen draghen tabbaerden, mantels, paltrocken oft kuersen van satyn, damaast oft fluwel cramoelja, dan de hertoghen, princen. *Pl. v. Pl. 27 mei 1515, I. 695.*

DAMMEN, bw. *Dammen, dijken, bedijken, fr. diguer.* || Io N., bailliu van Brueghe, ... doe te wetene: dat ic hebbe gheset in mine stede meester Wouter Brusche van Gent in die waterganc, die gaet van Ghent te Dammewaerd, en dat daertoe behoert, en te damme, en te verslane, en te stoppen en tontstoppen en al dat dartoe hoert. *Stadsarch. Gent*, 15 nov. 1282, n^o 75.

DAMPNEEREN, bw. *Veroordeelen, verwijzen, fr. condamner.* || Es oec yemen anderen sculdich enich enich scult, die men schuldich es sal manen sinen sculdere vore twe scepenen; wederseit [hi] oec te gheldene en vore tsheren baeliu claghe comt, die verwonnen es sal sijn gedampneert in 11 seellighen. *K. v. Meerbeek*, 31 mei 1254.

DANEN, DANENT, bijw. *Vandaer, fr. d'où.* Zie ook WANEN. || Hoe dat herve es sculdich te gane danen soe comt. En ne ware no vader no moeder, no broeder no suster levende, en hervachtichede bleven ware, die es schuldich te gane ter syden daer soe af commen es. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297, a. 110.* Alle dat erigoet dat van der ziden comt en versterft, dat heeft die outste naest levende, en van derzelve ziden danen die goede comen sijn. *Sceden v. Lovens, a. 28. Hs. kon. bibl. 14de E.* Alle dat erve dat van der ziden comt sal gaen danent comt. *Onderscheet v. Uckele en v. Brussels. Ib. 14de E.* Die leene, die van der ziden comen, gaen weder ter sidenward danen si comen. *Ib.* Dat sij gaen int sammans, ... en danen niet en scoeden, enware bi VII scepenen. *DE PAUW, Fgb. 16 (1858).* Dat hi dit schoutheidom sculdich ware te hebbene bi naerheden, mids dat hi ware van derselver maechsibbe danen dit goed quame. *DE PR. en BR. II. Xerghem*, 68 (1868). Dat de loop van de verechte wateren van de inghelande te zee gene [?] haerliedier waterganc sal wesen en loopen, ... en vandaer en voort deure de tweede veste van Ardenburgh, ... en danen regievoert door de voors. sluis in de zee. *Ib. VIII. Alldaghem*, 10 (1406).

DANCK, zn. 1) *Wil, believen, fr. vouloir, gr. Kil. gratia.* Met uwen danck, te volente, *ius voluntate*. Niet zelden vergezeld van een epitheton, of van een gelijkbeduidend naamwoord. || Dat min her Woutre van Bodeghem, de riddere, ... en drouch op en ghichte en gaf, sine dancs en sine willen, suster Lysebette, ... sine thiende van Bodeghem.. 7 juni 1277. Die vrouwe ochte joncvrouwe mit erachte name, ... hi hadde lijf en goet verboert, ... En waert, dat die vrouwe ochte joncvrouwe mit hem bleve, en seide dat haere dancs waer en haere willen, so hadde si haer goet verboert, tote diar wilen dat si wederquame en seide dat waer haere „ondanckens“, dan soude si haer goet gebruiken. *K. d. ammanie v. Brussel*, 1292. *It. K. v. A. markgr. Antw.* 1292. So wie vrouwe ochte joncvrouwe ontscacete, ... so ware hijs op sijn lijf; enware dat die vrouwe ochte joncvrouwe wederquame binnen der vrijheit en seide dat dat hare danck en hare

willen ware. *K. v. Waalkem*, 1365, a. 22. N. N. verkenden en verlieden, by haren vryen danke en properen wille, dat hem dese drie leenen ghegheven en gheconsenteert waren te huwelike. *Gende chart.* 194 (1415). Dat N. bailliu van Audenaerde, heeft, bi synen goeden dancke, gheconsenteert, ter kennesse van scepenen, ... dat N. en N. draghen moghen elc een yserin huve up haer booft, ter bewaernesse en beschudde van hueren live, mids dat sy in veten en in onpasise syn partielic. *C. v. Auden.* 2de d. 125 (1441). Dat er menigvuldige pachters, naer het expireren van hunnen live, mids het verbod een hun gedaen van geen voorder gebruyck en woonste [te] blijven continueren jegens den danck, wille en begeerte van de proprietarissen en aankommende pachters, ... *C. v. Auden.* 2de d. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 29. Om danck. *Om niet, kosteloos, uit gemade kwijtgescholden, fr. gratiement, tenuis quitte par grâces.* || Niemen en mach copen meesdake of boeten van desen dorpe; maer wi, of yemene in onse stede, sal se gadren of doen gadren, hen es, dat men se om danc of in ander manieren van ons, of van yemene, die in onse stede es, wort verlaten. *K. v. ter Piets*, 1265, a. 58. Lat. tekst: *gratis*.

2) *Prijs van het ridderstoekspel, fr. prix de tournoi, de la joute.* || In dit jaer [1420] was tYpre ghehouden een joustement ontrent Vastenavent, van sevens ghezellen, te wetene ... Den danc was ghegheven, van binnen, Olivier v. Dixmude [den schrijver *nl.* der *Merkwaardige gebeurtenissen*]. *Ol. v. Dixmude*, 94. In dit jaer 1423, zo voeren te steiken te Ryssale, drie ghezellen, ... ter welker feeste myn heere van Bourgoingen was en vele heeren, en van den danc, van buten, Jan Bosmaert. *Id.* 101. In dit selve jaer, den 23en dach van april, ... Zoo was tYpre een hof beroupen van steikene in hoghe zadelen, en waren acht gesellen van binnen, en was haerlieder tyt *Quaet beleet*, en waren alle swart verhoudchiert(?) ... met zelve brievekin derin ghesayt, en derin geschreven *Quaet beleet* ..., en N. N. hadden den danc, van bunten, een rykelic guldin excele. *Id.* 101. — Het w. danc werd ook gebruykt voor de prijzen in de wedstrijden der boogschutters. *Id.* 170. Zie hierover breedvoerig. *GALLIARD, Glossaire.*

DANCKBARICH, bn. *Dankbaar, fr. reconnaissant.* || O, Here Godt, Die si danckbarigen lof. *Hond. merk.* 92.

DANCKELLJCK, bn. en bijw. 1) *Dankenswaardig, fr. qui mérite de la reconnaissance.* || Want onse wael geminde en getrouwe scepenen en ... van Dyeste ons, nyt hovergoeder gunsten, geconsenteert en bewyst hebben ... eenen gunstelicken dienst van gelde, ... dairaan dat sy ons zeer danckelyck en grote liefde hebben gedaen ... *Oork. heer v. Diest*, 9 oct. 1442.

2) Houden voor danckelijck, *Houden voor aangenaam, fr. tenir pour agréable; habere gratum.* || Indien leen ofte gront van erven, belast met bylevinghe, vercocht wordt sonder t'laet van deselve bylevinghe, ofte gherealiseerde rente ghelost wordt, heeft danof den leeftochtere den vierden penninck voor syn recht van bylevinghe, zooverre hy de vercoopinghe van den leene ofte erve haudt over danckelyck. *C. v. Aalet*, xx, 45.

3) *Aangenaam, behaaglijk, fr. agréable.* || Oic selen hen alle richters wachten, dat sy hem niet en laten corrumpen met ghiften ofte andersins, ... maer sal elc richtere dat ontsaggen met alsulcken maten en condicien van woorden, dat die versuec-

ker wel verstaen moge, dat hem dat versueck niet danckelijc en is. v. d. *TAV.* 875. De grave van Vlaenderen en wilde de kueren [*nl.* den keus], die ghedaen was van denzelven scepenen ... nyt hauden over danckelic, maer begheerde deselve alle verlaten t'hebbene. *Collatie*, 11. De vier leiden van Vlaenderen vergaderden en spraken saamen, zoodat haerlieden raet ghedrouch: dat sy trocken haestelike an myn ghedachte vrouwe, omme an haer te besseffene oft mynen heere danckelic ware, zodat sy zouden moghen trecken te Calais, ... omme te spreken van eenre goeder vrede tuschen Vlaenderen en den Inghelschen. *Ol. v. Dixmude*, 168.

DANOF (Daenof), bijw. *Daarom, waarvan, fr. dont.* Hoort tot den Vlaamschen tongval. || Zo wie die hierjeghen dade, en daenof verwonnen worde bi der wareide, hie verbuerde x lib. *O. stad Brugge*, I, 28 sept. 1290, § II. Van enen vinderscepe, danof dat wie zaghen enen sarte. 24 oct. 1281. Een billet ... inhoudende cause van de questie, danof provisie versocht wordt. *C. v. Gent*, I, 3. In materie van injurien, daer open wonde is, oft anderen weg van faict gebeurt is, ... danof de kennisse en judicature competeert scepenen van gedeel. *Id.* a. 9. En *passim* in de Vlaamsche oorkonden.

DANSEN, ow. *Dansen door den hantbooch. Een dansspel, waarover ons geene bijzonderheden bekend zijn, fr. danser à travers ou parmi les arcs, une danse dont nous ignorons les particularités.* || Als hem een van den voora. gesellen stellen en geven sal tot houwelyken state, soo sal de bruydegom de gesellen geven in gelde tweelf stuyvers en een eerlycke (*sic*) schotel spyse en certen; die [*l.* dies], soo moeten de gesellen den bruydegom eere bewyzen, te wetene, door den edelen hantboghe te dansene op synen feestdach, alsoo verre alst de bruydegom te kennen geeft coninck oft dekenen acht dagen te voren. *Kaart v. d. Handboog te Diest*, 1531, a. 18.

DANSING, zn. *Danspartij, fr. bal, partie de danse.* || Dat noch bailliu van boven, noch bailliu van der doncker camere, van nu voordan niet meer consenten en zullen, noch moghen ghedoochen, omme bede noch om myde, dat ghevanghene, boven noch beneden, dansinghe houden sullen moghen, nichte [*l.* niet] meer met pypen, scalmeyn, muselen, tamboeren dan anders, by daghe oft by nachte. *C. v. Brugge*, II, 160. *Regl.* 15de E. a. 18. Zoo wie twist in bruyloften, dansinghen oft in groote vergaderinghen van volcke, zullen verbueren x lib. par. *DE PR.* en *BR.* XXIII. *Bevoeren*, 78. *Vgb.* 9 apr. 1526.

DANSROCK, *Danskloedje; fr. vêtement de danse.* Het blijkt, dat de rederijkers hunne vertooningen ook afwisselden met den dans. || Voere fantscen van denselven tabbaerde [*nl.* van sint Rombout in het spel van dien naam], en danarocks. It. van x doeyne bellen ghehuert om mede te dansen, en van vij paer schoenen voor de dansers. *VAN MELO-KREKKER, Rederijkamer de Peene*, 27 (1518, *Landjuwel te Loven*).

DANSSCHOOL, zn. *Danspartij, fr. partie de danse.* Kil. *Dansschole, ludus saltatorius.* || Wordt oick scherplyck verboden op de voorgen. [zon- en feest]dagen te houden ... Item, dansscholen oft kaetspellen te openen ... *Pl. v. Brab.* I, 60. (Omtrent 1600).

DANTE, zn. vr. *Lichtzinnig meisje, fr. jeune coquette, fille légère.* Kil. *Dante, dantinne, dantelorie.* || Den aefchen quant Diendt een quasy

dant, Den boef een hoere. Jr. JAN VAN DER NOOT. *Poët. werken*, 63.

DAR, samentrekking van het lidw. met het naamw. *har, haer, heer. De heer, fr. le sieur.* || Dat dar Jacob de Kermakere, prochipape van Capric, hevet wettelike ghecocht.. En die vorseide Jan en Avezoete, sijn wijf, sijne wettelike af ontharvet en die dar [i. har Jacob bi der wet an gheharvet; vort hevet hi, dar Jacop, ons ghedaen te verstante, dat.. (doch ook eenmaal „den here Jacob“). 29 aug. 1289. Dat.. Arnoud.. ghaft wettelike ghifte den heere Willeme van den Damme, canonic van Harelbeke, .. heene tiende..; en Arnoud vorseit ghinc deser voorseider tiende wettelic te buten, en dar Willem vorseit die ghinker wettelike te binnen.. DE PR. en BR. VIII. *Adegem*, 15 (1800). Zie HAER.

DAR, bijw. *Daar, aldaar, fr. là, en l'endroit, y.* || Die tarwe te Ghint bennen de IIII porten te lerne, dar der [de heer] Henric wille. *Mai* 1249. So ware men schuldech III sondaghe te ghebiedene in de prochie dar dat lant leghet. 26 febr. 1259. En men was schuldech den gasthuse XLII mude roge, en dar gout elc suster v s., II penninghe men. *Rék. gasth. Assche*, 10 aug. 1298. En hi liet dar III lib... En hi liet dar XXXIII ellen linwaeds. *Ibidem*. Item, geven wij den geswooren volcomen macht, dat sij..., en alle heerlyckheyd dar in den gemeynen profijt en regiment der stadt aantreffen. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 23. En *passim*. Zie de samenstellingen met *dar* onder DAER.

DAR, indic. praes. van een wkw. darren, *darren, fr. oser. Kil. Derren, anders, ang. dars.* || Wie dat yser verloren heeft, dat mach hi nemen dar hijt vindt, omme alsoe vele alsoe deghene dar behouden met sijnen eede, dat hijt cochte. DE PAUW, *Vgb.* 20 (1838). It. 81 (1860).

DARDALF, DARDENDEEL, DARTICH enz. Zie DERDEHALF, DERDENDEEL, DERTICH, enz.

DARDEN (Daerden), zn. mv. *Werpspietsen, werppijlen, fr. jascots. Kil. Daerd, jaculum, telum.* || Een schip van hondert tot hondert vyftigh vaeten sal moeten innehebben... Thien arquebuzen, zes stalen bogen, zes dousinen spiessen, zes dousinen darden, rondellen en pavouisen, so hem elckelick sal willen verweeren. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 5, I, 365. *Pl. v. Brab.* 19 juli 1551, a. 5, III, 21, 9.

DARDEPUT, DARDEFIT, DORDEFIT, zn. *Soort van turf, fr. sorte de tourbe.* Zij komt voort in de *comptes de la mourmatrise de Flandre* van de 14de tot de 16de E. *Rekenk. v. Brab.* reg. 8233 en vlg.

DAERGIE, zn. vr. verkiw. daergikin. *Korte dagen, fr. épée courte, demi-gloive; zie La Curne Darde, aant. 4.* — || Sommighe ghewapende bij den gherechte staende, waeraf Wijchuuse, den capiteijn, was hebbende eenen ronden schilt, zeer schoone verghult, in de een handt, en in dander een javeljinkin of daergie. *Ber. tijden*, II, 202. Aldus dan int eerste en voorste ghelet quamen mannen en jonghere met ronde blijckende schilden, .. hebbende pijcxkins oft daergikins in de handt. Ib. III, 2. Quam de garde anne; eerst een jongheliynck te peerde met een cleen daergikijn en met eenen ronden blijckenden schilt up den aerme. 58.

DARINCK (Darinc, deerick), zn. Kramers en Van Dale *Derrie. v. d. ook Darink*, eene minder goede veensoort, waaruit de oude Zeeuwen zout stookten, *fr. sorte inférieure de tourbe d'où les anciens Zélandais extrayaient du sel, derri. Kil.*

Darinck, dary, darie, daritorf, *caespes bituminosus, gleba bituminosa, „saluginosa“, caespes fossilis: nigra quadam et viscosa gleba, qua ignis foetur apud Flandros septentrionales et Zelandos, vulgo daria, darinca.* || So wie sijn leen vtedelleft an tegheleerden, an potterdep, an tuerve, an darringhe of an marle, te voeren up vremdet lude land... *Jus feud. fland. vetus*, c. 53. Elc man ne mach nemer delven in sin lant darinc en sel, sin lant ne moet wert bliven den here sinen cens te gheldene. 26 febr. 1259, *Saastingen*. Als tprincipael leen niet en is delvinge; waert principael leen moer ofte deerick, de propriatarie soude moeten delven, alsoot behoort, en de weduwe soude moeten hebben de helft van den profijte. *Wielant, Leenr.* 84. So wie sijn leen vtedelft an tichelen, quarelen, eerde, poteerde, thuerve, darringen of an marghele, te voerne up vremdet liden landt, .. *Leenr. v. 1528, f. d. iij r. It. BOXHOEN, Keys. Stat. a. 78.*

DAT (Datte), aanwijs. voornaamw. en voegw. I) Voornaamw. — a) Voor het bepalend lidwoord *het*. || Dit was ghedaen die Brusele, in dat voreghenemde godshus, in den jare.. 7 juni 1277. Dat men ongeenrehande scade sal doen... dor dat lant van Kuyc. 31 oct. 1286. Dat dese voreghenemde jarecaren ingingen in dat jar van der gracie Ons Heren dat men scrivet.. 25 nov. 1296, b. Dat selve, voor *hetzelfde*. || So wie vreemdere bynnen Dyest quame woenen en te vonnisse der scepenen staen woude, sal dair sekerlec bliven, en vandair vrylec sceeden mogen, opdat hij sijn schout betaalt. En datselve van den poirteren van Dyest. *K. v. Diest*, 1228, a. 16. Lat. tekst *et hoc idem*.

b) Voor *datte*, fr. *cela*. || En gaf [al. de koning van Frankrijk] der stede voort in vryheden, dat van scepenen vonnisse men niet soude moghen appelleren, noch datte te nieuten doen noch veranderen. *C. stad Brugge*, I, 271 (1297). Die van Ghendt die seiden ooc dat sy raet neimen soudent an haer commun en soudent hemlieden danne laten weiten wat sy doen soudent. Myn heere van Bourgoingen die verhiesch datte en quam an die van Gent, zeere biddende hemlieden daer noch achte daghen te blivene Ol. v. DIXMUD, 63. In den beghinsele, zo kenden si datte, en wijsdent, dat ic, Philips van Vianen, de voohdie van Puderse... houde van mijn hiere den abt van Zente Bernarts te leene... Voertmeer, zo kenden si datte, en wijsdent, dat ighewelo van ons mach hebben sine cnapen, schouteten ofte rechteren. 19 juni 1295. Dat de pandynghen... zullen moeten verzocht worden.. ter lettryne van scepenen op de ordinaire dinghedaeghen... en datte terwylen dat scepenen collegialick vergadert syn. *C. v. Auden*. 2de d., 16 jan. 1590, a. 2.

c) Voor *dat het*. || Dat kint [al. datgene wat het kind], dat es in siins vaders plegt, ogte in sire moeder, meedoet, dan [dat en] sal nog vader nog moder ontghelden, enware dat sake, dat na die daet wederkeerde in haren huse. *K. markgr. Antw.* 1292, a. 30. Dese voreghesegde penninghe heft hi hem bewist op sien huse en op sien hoef, in al de gheleghen dat gheleghen es tote Easle. *Mai* 1298. Ane de hieren, darment dat goet, dat hier ghenoeemt es, af houdt, ombe dat in dit gasthus comen soude... *Rék. gasth. Assche*, 10 aug. 1298 a.

II. Voegw. — a) *Zoodat, fr. de sorte que.* || Wie eenen anderen quetete dat hi sterve, lijf jeghen lijf, en dat goed verboert. *K. v. Waalkem*, 1365, a. 18. Met wat wapenen yemant eenen anderen quetete oft sloege dat hy daeraff sterve, dieghene

dien [die hem] gequetst oft gesteken hadde, en alle d'andere die daertoe behulplich waren geweest, verbeuren lyff en goet. *C. v. Antw.* 1545, II, 7. Die eenen anderen slaet oft quetst, dat hy vermenkt is, verbeurt x pont. Ib. a. 9. Die eenen anderen slaet dat hy valt, oft daeraff bloedde, verbeurt xx seellingen. a. 18.

b) *Opdat*, fr. *afin que*. || Voertmeer, dat der stat werken niet vergeten en werden, so willen wij... dat alle maendage die burgemeisteren en raet mitten scepenen te gader... suelen comen... en daer ordinancien... alsoe der meester partijen... oerbellec sal duncken, suelen mogen maken. *Pior, Cart.* 18 nov. 1404, a. 5. Zee wanneer eenighe fortse, gewelt, dootslach oft andere delict geperpetreert wordt, en men nyet en weet wy dat deghene syn die taelve gedaen hebben... aladan roept men voirts alle deghene die taelve gedaen, doen doen, ofte helpen doen hebben, dat sy hen daeraff comen verantwoord. *C. v. Antw.* 1545, I, 34.

DATE (Daet), zn. m. *Dagteekening*, fr. *date*. || Naer die statuten... die wy hun nu leestwerff verleent hebben... daer di daet af is duysent vierhondert en veerthien op den thienenden dach in september. *O. Liège*, 17 aug. 1417, a. 1. *Herk.* Dwelck oock bij den knape van den voers. ambachte sal gescreven en geteekent werden bij den daet van de aenneming van den voers. leerkinderen. *Kaart v. h. legwerkersamb. te Diest*, 11 mei 1540, a. 9.

DATELIJCK, bn. en bijw.; als bijw. oock datelijcken. *Werkelijk*, fr. *effectif, réel*; — *riellement, effectivement*. || En daarnaer moet den naederlinck hem reguleren, en de penningen by den kooper son den verkoper gereedt gegeven, en die by... gereedt moeste geven, al waer 't dat die by den kooper datelyck noch niet gegeven en waren, denselven kooper binnen sonnenschyne oft 24 uren... leveren. *C. v. Leven*, x, 9. Soude daerenboven verbeuren drie ponden Brabants eens, en dat al te verhaelen met datelijcke en parate executie. *C. v. Antw. comp.* V, xvij, 92. Daervore mogen sij oock datelijcken gepant en geëxecuteert worden. Ib. a. 23.

DAT NEEN. *Of niet*, fr. *ou non*. || En al hadde de neminghe en andervindinghe [al. de schaking] up haer ghedaen ghesoet gheweest bij haren danck en wille — dat neen, nochtans, met dat soe ghetrocken was thuwelic en bleef converseerende metten selven Perchevaal, behoorde zoe, naer t'inhouden van beide den privilegien, te verliesene haer goed. *DE POTTER, Second cart. de Grand*, 140 (1483).

DAUWAERT (Dauwaerts), bijw. *Dauwaerts*, fr. *de ce côté-là*. Westvl. || Overmits dat die [stad] deerste reyse niet al [teenemaal] verbrande, sya naederandt weder dauwaert vertrocken, en hebben de reste datter was blyven staende, verbrant. *Pior, Chron.* 321. De hertoghe, liggende tot Brussel, zondt oock dauwaert de artillerye. 416. Zie DE BO. Hauwaert (Auwaert) en dauwaert. *Hervicarts en derwaerts, hier en ginder*, fr. *ça et là, de côté et d'autre*. || De coninck, met alsulck volck als by hem bleef, nam de vlucht naer Amyens, en teander daechs de Franseisen, dewelcke uutter bataille gevluht waren, d'een auwaert en d'ander dauwaert. *Pior, Chron.* 810. Dat verhoorende namen zy de vlucht auwaert en dauwaert. 829.

DEBAT (Debaet), zn. m. *Geschild, oneenigheid*, fr. *litige, différend*. || Dat was een debaet tusschen den abbat Jhanne en den couvente van Sente-Pieters

van Ghent, in de ene side, en Boudene, Boudene soene... in de ander side, van diverschen rechten, die de vorseide Boudene heeschende was in de tienden en in ander goet dat die kerke van Sente-Pieters hadde en heeft in dambocht van Isendike, als meiere. Van welken debate... 10 sept. 1298.

DEBATTANT, zn. m. Van eenen staat van goederen of inventaris. *Hij, die dezen betwist*, fr. *celui qui conteste ou débat un inventaire*. || Schepenen van ghedeelte... ghesien het proces... tusschen N., weduwe gebleven in tweeden huwelyck van N., overgheverrighe van staet, in baeten en commeren, t'sijnen sterfhuyse... en N., in qualiteyt van deelvooght van de weesen by denselven N. aghterghelaeten, debattant van den voornoemden staet... VAN DE VELDE, *Annot.*, 192.

DEBATTEREN, bw. 1) Getuigen. *Die wraken*, fr. *réclamer, reprocher (des témoins)*. || Zal oock den maghe drie daghe te voeren, met name en toename, bescreven gheven allen die getuijgen, opdat hij, dij daerbyuten es, met zijnen magen onthieden mach wijen hij van den getuijgen debatteren wilt. *K. v. St. Truiden*, 1366, a. 53.

2) Feiten, aanvoeringen. *Die betwisten, bestrijden*, *het voor en tegen bespreken, wederleggen, weder spreken*, fr. *débattre, contredire, contester (des faits, des allégations)*. || Soe wanneer die partijen sullen geappointeert zijn in fayten contrarien en gedingt sullen hebben van huere scriftuere, soe leert den stijl, dat men hem dach sal beteecken en om huer scriftuere te wisselen, die te accorderene oft te debatterene, data te weder spreken, en dair enteynden die wederomme te hove over te leggen, alle geaccordeert oft gedebatteert en wedersproken. *V. D. TAV.* 11 v^o.

3) Eene schuld, eenen staat van goederen. *Die betwisten*, fr. *contester une dette, un état des biens*. || Borghe, de schult betaelt hebbende, sonder te roepen den principaelen, die de schult weet te debatteren, heeft regres contra denselven principaelen, nietjegenstaende dat hy hem niet te garrante geroepen heeft, en dat hy jehens de denghdelyckheit van de schult weet te segghen. VAN DE VELDE, *Annot.* 164. Den apparenten erigenaem vermogh den staet en inventaris, door den lanxlevenden conjoint-overghegheven, debatteren, vooraleer sigh hoir te gedraeghen. Ib. 198. It. 200.

4) Eenen eisch. *Dien verwerpen, afslaan, afwijzen*, fr. *rejeter, repousser (une demande, une action)*. || De heer aenleggere (komende tot loutere haerklieverij) versueckt dat die opponenten sullen experimeren iederen naem en toenaem van die, welcke hen geconstitueert hebben, *et quo die, qua hora et coram quibus* dit is geschied. Maer de borge-meesteren debatteren sulck versoeck van impertinentie. *KEMPENEERS, Montanaken*, II, 187 (1669).

DECEPTIE, zn. *Bedrog, bedriegerij, verschal king*, fr. *(d)écption, fraude, tromperie, dol, surprise*. || Daertoe soe renuncieren wii en gaen af alle ulpe, allen rechte, alle gratien... En van allen rechte, dat wii hadden of hebben mochten in de voerseide herfastchede, alle deception, cavillation, boesheden... DE POTTER, *Petit cart.*, 39 (1823). Zie EXCEPTIE.

DECERNEEREN, bw. *Gerechtelijk besluiten, bevelen*, fr. *décider, ordonner, établir*. || De voornemde voochdie en curatele, om quet regiment en dissipatie van goede, die schepenen moghen decerneren... De curatele by schepenen van Auden-aerde ghedecerneert. *C. v. Auden.* XIX, 7, 8.

DECIJTE, zn. *Soort van laken*, fr. *sorte de drap*.

|| Van elken playnen corten lakene, die men heet deejte, dat men meent ten rane te hebbene, sal men van aasien gheven iij grot. viij miten. DE VLAMINGK, *Acc.* 14.

DECIMABLE, bn. *Aan tiende onderkettig, tiende-gesond*, fr. *décimable, sujet à la dixme*. || Dat d'heeschers, by sententie van den 18den juny 1757, ge-admitteert syn geworden tot preuve: dat van over merckelycke jaeren vóór het instel dezer aeecke, de pataters binnen de jurisdictie van Ronsee velds-gewyse en in eene decimable quantiteyt souden geplant syn geweest en daervan geene thiende en soude syn gelicht geworden. *Pl. v. Vl.* 6 apr. 1762, X, 168.

DEDUCEEREN, ow. Waarschijnlijk een mis-schrijven voor *pronoonceren*, in *beroop gaan*, fr. *appeler*. || Aengaende vonnissen bij arbiters oft arbitrateurs ghegheven, en daerof niet en is gheduceert, moet men conclusie nemen ten sijnde dieselve verklaert worden executabel, oft dat partye souden worden ghecondemneert heur dienvolghende te moeten reguleren. *C. v. Lier, Stijl*, xiv, 20.

DEEL, zn. o. en m. 1) *Geldelijk belang* fr. *intérêt pécuniaire*. || En mach oock niemant officie van der stadtwegen hebben, bedienen, noch in de Weth, Raedt oft regiment van der stadt sitten, die munter is, oft die pachter van der mine oft van den thol is, oft paert oft deel daerin heeft, schade oft baets daerof verwacht, in eeniger manieren. *C. v. Antw.* 1582, IV, 8. Soo wanneer yemant eenich helft, paert oft deel heeft in een huys, hoff, erve oft andere onruerende goederen, die men niet gevueschelycke tot proffyte en can gescheyden oft gedeeylen, .. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 52.

2) *Aandeel, dat iemand in eene gemeenschappelijke zaak toekomt*, fr. *part, quote-part qui revient à qn. dans une chose commune, portion contingente*. || Worde meddaet [nl. eene boete] gewiset an dien man, dat dabt den soontete antworde [nl. verantwoord] dies mans jofs sins deels van der meddaet. 25 febr. 1252. [De crediteuren] souden daernaer den lancxlevende, noch niemant van de erfgenaemen, mogen senapreken dan elk voor syn deel oft contingent. *C. v. Antw. comp.* III, xiv, 49.

3) *Deeling* (onder erfigenamen), fr. *partage (entre héritiers)*. || Dat men partyn ghehouden sal syn haer lotbryeven te ghevene bynnen xij nachten naer dat den deel overleden en ghepasseert zal syn by den voochden. *C. v. Auden.* 2de d. *Orig.* LVIII, a. 9 (1501). Binnen veertich daghen dairnaer den deel bi den voochden over te bringhene van den geheelen goede voor de Wet. *C. v. Iperen, Kasi.* a. 68 (1585).

4) *Wettich deel. Wettig erfgedeelte, kindsgedeelte*, fr. *portion légale d'enfant, légitime*. || Soo wanneer daer vier kinderen sijn, oft daeronder, soo is het wettich deel oft legitime het gerecht derdendeel van allen tgene de kinderen, en elok van hen, gehadt souden hebben indien hen anders metten levenden lijffe hene goeden niet wech en hadden gegeven, oft daeroff bij testament anders gedisponeert, afgetrocken alle schulden, kerckelijke rechten en oncosen van begraeffenissen; en sooverre daer meer kinderen sijn, is de legitime de helft. *C. v. Antw. comp.* III, xij, 26.

5) *Stads deel. Voordel of vooruitgenieting van den langstlevenden echtgenoot in de nalatenschap*, te Antwerpen, fr. *avantage ou précept du survivant des époux dans la succession, à Anvers*. Zie *C. v. Antw.* 1582, xli, 100—106, en *Comp.* II, i § 11.

|| Als den lancxlevende .. erfgenaem is gemaecht bij den afflijvigen, mits vultrejkende de kinderen sekere somme voor hen wettich deel ofte legitime portie, .. alsdan en vermach den lancxlevende, tot verminderinge van dijen, nijet vuyt te troeken het stads deel. *C. v. Antw. comp.* III, xij, 29.

6) *Uitdeeling, uitreiking* (aan den arme), fr. *distribution (aux pauvres)*. || *Anno eodem* [1448], fondeerde Peeter Pot den deyl, alle woensdaghen elcken armen mensche te gevene een broodt, eeuwich duerende. *Piot, Chron.* 77.

DEELACHTICH, bn. (aan eene misdaad). *Medeplichtig*, fr. *complice (d'un méfait)*. || Niemene, deelachtig, meyers ofte amman, van eenighen forfait, mach men kiezen scepenen. (Te lezen, naar onze hedendaagsche woordschikking: Niemene meyers ofte amman, deelachtigh enz.) *DE Pz. en Bz. IV, Desteldonk*, 7, *Privé. v. d. Onderbosch*, Sept. 1268.

DEELBAER (Deylbaer), bn. In sake van erfenis. *Verdeelbaar tusschen de erfgenamen van vaderlijke en moederlijke zijde, elke voor de helft, in tegenoverstelling aan „sijtvallich" of sijdehoudend*, fr. (en *matière de succession*) *partageable entre les héritiers des côtés paternel et maternel, chacun pour moitié, opposé à sijnvallich, tenant côté et ligne*. Zie *DEYACQZ et HOMINCKS, Anc. droit belg.*, II, 50. || Alle onruerende goeden, soewel ingebrochte als verstorvene, en oick veroregene, als huysingen, hoven, lant, beemden en gronden van erven, gelegen binnen der stadt oft vriheyt van Antwerpen, oft waer dat de veroregene goeden gelegen syn, syn deylbaer half en half, alsoft al gereede en meuble goeden waeren. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 1. It. a. 2. It. *Comp.* II, i, 191, 192. Alle verkreghen en ghedenatureerde goeden, t'sij hujsen, erven, renten, ohijnsen oft pachten ... en totdien alle schat-schulden en actien personele, ... sijn deylbaer half en half. *C. v. Herentals*, XII, 1. Alle goeden oft gronden van erven gelegen onder Outsterweele [Oosterweel], soewel leengoeden als andere, syn, in de successien, al deylbaer en haefdeylich, en men mach die verocopen als coeyen en peerden, vuyter handt. *C. v. Antw.* 1545, XVI, 3. Zie **DEELBAEM**, **GEDEKELICH**, **HAFFDEKELICH**, **SIJTVALLICH**.

DEELBOECK (Deelbouc), zn. m. *Boek of register, waarin, in de sterfhuizen, de deelingen onder erfgenamen geschreven worden, fr. registre aux partages entre héritiers dans les mortuaires*. || Dat men den deelbouc en den bouc van composicie altoos in der voochden coffere sluten sal als zy van de Caele gaen. *C. v. Auden.* 2de d. *Orig.* LVIII, a. 17 (1501). D'apparente hoire, en alle deghone ten huuse van den overledene gheconverseert hebbende, ofte die danof weten moghen te spreken, werden ghehouden by eede te verclaeren, dies verzocht zynde, .. of zy eenige breedere bate ofte commere weten, den sterfhuuse angaende, dan by den voo-noemden staet en inventaris ten voorschynne ghebrocht en ten deelboucke verclaerst is. Ib. I, XXI, 10. Zie *Gailliard, Glossaire*, 53, 612.

DEELBRIEF, zn. *Boedellijst, staat en inventaris van een sterfhuis*, fr. *inventaire d'une mortuaire*. || Van den debate en gheschille dat was tusschen den voochden van mine heren Roeger Brysteets kindren, .. en vrouwen N., syn wettelijke wyf was, .. alse van den goede en der versterften daer min here Roeger ute verstorven ware, dwelke vrouwe Kateline vors. upbrochte in deelbrieve, alse houderighe van den goede, omme hare en den hoire derin te hebbene en te ghal-

dene datter elo in sculdich es te hebbene en te gheldene metten rechte naer de wet van der poert. *C. v. Gent, Orig. XXXVII*, 22 juni 1353, *Int. Ib. a. 18, 19*. Zie Gailliard, *Glossaire*, 53, 612.

DEELDACH, zn. *Day*, waarop de deeling in een sterfhuus plaats heeft, de deeling selos, fr. *jour auquel a lieu le partage dans une mortuaire, ou partage ou cette liquidation même*. || Item, behoort ten schoutheetdomme gheheel al tghuent dat men doen mach buten der vierescaren, te wetene: alle deeldaghe, alle prijsdaghe, alle palinghen, alle wettelike besouc. *DE PR. en BR. II. Everghem*, 59 (1361).

DEELEN (Deelen, deilen, deylen), bedr. en onz. wlv. In verschillende betekenissen. Verdam **DELEN**. 1) *Verdeelen, in stukken deelen, in deelen scheiden*, fr. *mettre en pièces, séparer*. || Die vrede brect men salne in vieren delen, en die here salne setten op vier hornake [hoeken] van sinen lande. *K. d. ammanis v. Brussel*, 1292, 19^{de} al. Die vrede brect men sal men in vieren deilen. *K. markgr. Antw.* 1292, 14^{de} al. Die vrede breeckt, dien sal men in vieren deilen. *Luyster v. Brab.*, zelfde keure a. 46. Die vrede brect men sallen in vieren deelen. v. D. *TAV. Id.* 130 a. 15. Die vreden brect, dien sal men in vieren deylen. *K. d. meierij v. Loven*, 1312, 17^{de} al. Dezelfde keure *des Romanch pays de Brabant*, 17^{de} al., ook van 1312, *Zogt: Qui triuues briess, on le doit partier en quatre*.

2) **Gedeelde cleederen**. *Cleederen van twee kleuren, zooda die veelal in de middeleeuwen gedragen werden; hier eigenlijk burgerkleding, tegenovergesteld aan de kleedij der priesters, fr. habits de deux couleurs, mi-partis, comme on les portait beaucoup au moyen âge; ici proprement costume bourgeois, opposé à celui des prêtres*. || Dat N... ghekendt hadde, buten bande van ijsere, dat hij hadde helpen vermoorden en roeven een coepman van wijne... en noch, dat hy ghevaen was met ghedeelden cleederen en crune onghescooren, en diefte ghedaen hadde... en menich ander feyt ghedaen hadde mits dewelcke hy onvrijdt was van zijn cleergie. *DE PR. en BR. X. Afenge*, 25 (16^{de} E.).

3) **Eene erfenis deelen**, fr. *partager un héritage*. || Erve, dat van der zyden compt [aar. versterft] hoert [men?] hoodegelycke te deilene. *C. v. Uccle*, a. 1.

4) **Een vennootschap, eenen handel in gemeenschap aangaan met een ander**, een niet zelden gebruik in de middeleeuwen onder ambachtalieden, fr. *entreprendre un commerce en commun avec autrui (usage assez fréquent au moyen âge)*. || Vischers, die visch nemen te payene int wedercoomen van Mechlen, ne selen se [met] nyemene deelen, zi en willent doen. *Kb. v. Antw.* a. 93. Zie **GHEELLEN**.

5) **Palen, grenzen**, fr. *abouir, confiner*. || Op en ane en half buender beemts... ghelegghen int Goerbroec; en es deylende en ridende met beemde Godevaerts Hegghen, ons medescapens...; en noch op en ane en half buender beemts... ghelegghen aen de Laembeemde, en es ridende en deylende met beemde Aerts Van den Inde. *Schep. v. Zeelhem*, 1376. Een halve zille beemps... die deilt teghen Willeme Van der Keet, ghelegghen aen beemt des gasthuus van Dyest. *Laten des hofs te Zelck*, 13 mei 1383. Die hellicht van eenre halver sallen beems... ghelegghen te Molstede int broec, achter den groten thoren bij Sichghen, tusschen die Demere en den leytracht, deylende oft ridende teghen erve Jans Van den Rodekenne. *Schep. Land v. Diest*, 8 sept. 1422.

6) **Vonnissen, witspraak doen als rechter, beslissen, witspreken als wet of recht**, fr. *juger, prononcer en qualité de juge, décider comme loi ou droit*. || Die-selve thiende drouch op min her Woutre en gaf den voreghenomde gasthuse, in gherechte erve te hebbene en te houdene, van heme en van sire ghebuerten, paiseleke en emmermeer. En dit dede min her Woutre bi sins selves maninghen en bi vonnisse chertoghen man en der sire, die heme vore recht deilden, dat hiit wale doen mouchte, soedat den godshuse vast en ghestade bleve... Hierover waren chertoghen man: N. N. Hierover waren oec andre sine man, die oec sine scepenen siin, dire oec van rechthelven op deilden... 7 juni 1277. || En selen doen zweeren alle den rechteren van onsen lande... dat se... en selen allen lieden vonnisse doen en wet, die vonnisse eyeschen en wet begeeren, mannen ochte scepenen, dier over sculdich sijn te deele. *K. St.-Pieters-Leeuw*, 1284. So heft die voreghenomde Arnout die jonfrowe Aleit ghedaen ghelijck dat recht van den lande deilt dat hi se sculdech was te doene. *Bruss. gods.* n^o 1453 (1289). Weltijt [nl. welc tijt] dat men ghebidet beleet uter kerken, en men dat doet bi mannen en bi scepenen, wat meedade [nl. boete] dat daer af valt, alsoe verre alsoe vonnisse deilt, hefen die heren van Grimberghen. 24 juni 1297.

7) **Recht spreken over, rechtsmacht witspreken over**, fr. *rendre la justice au sujet de, exercer une juridiction sur*. || Men verbiet, op de meedade [nl. de boete] van x lb., dat niemen come wonen binnen vriheden van Audenaerde, die dienstman es of ten besten hoofde staet; en offer hiemen binnen woent, dat hi de poert rume; en es dat sake dat se de bailliu derbinnen ghedoegde, hi ne soude se niet moghen deelen. *Kb. v. Auden.* 1358 *Keure van dienstlieden*, blz. 68. En verteech en dede daertoe al dat heme vonnisse en recht deilde dat hi sculdech was te doene. Doen wart de voreghenomede Godevert Ginderboven geërf in dit voreghenomede lant, met vonnisse, bi maninghen dies heren en bi wijsdoem sire late, en alsoe alsoe recht deilde, en dat daer niet en ghebrac dat daer met enen rechte ghesoien soude. *Schep. te Bypse, over goed te Eversberghs. Charters v. Torkameren*, bundel 64 (1309).

8) **Eenen eisch. Dien splitsen**, fr. *sciender (une conclusion)*. || De schouten van Antwerpen mach teghen den gevangenen syne conclusie deylen, en concluderen capitalick, oft tot eenighe mulkten, punicien oft correctien, nae gelegentheit der saken. *C. v. Antw.* 1545, 1, 7. Mach oock den schouteth sijne wenspraecke en conclusie deijlen, en dat doende tegens den gevangene concluderen: t'sij tot verbeurte van den lijve oft tot civiele boete, oft andersins tot alsculke straffe en beteringe als men bevinden sal... te behooren. *Ib. Comp. VII*, iv, 16. Zie ook **ALTERNREKEN**.

DEELE (Deelder, deyder), zn. *Deelhebber in eene erfenis*, fr. *copartageant, portionnaire*. || Erfven oft huijzen, die verhuert worden bij den proprietaris oft deelder, sonder consent oft laet van den ghenen die daer paert en deel in heeft, mach die ghene, daer alsoe deel in hebbende, de naeste zijn van de hueringen. *C. v. Herentals*, xvii, 3. Sooverre die [nl. gronden van erfven ofte renten] niet wel deylbaer en waeren... behoiren de deylderen... te loten... *C. v. Loven*, xiv, 30.

DEELGELT, zn. *Deelrecht, loon voor de bemoeiingen eener erfenisdeeling*, fr. *droit ou salaire des opérations d'un partage de succession*. || Dat

men gheven sal den voochden en cleeroken, van deelghelde, XVIII d. p. van eloken pondt groote. . . *C. v. Auden*. 2de d., *Orig. LVIII*, 1501 a. 11. Men sal gheven van lyfcoope [nl. lijfcoope] ghelyc van den deelghelde. Ib. 12.

DEELHEBBER, zn. Zocals DEELER.

DEELING (Deylinge), zn. *Deel*, *gedeelte*, *aandeel*, fr. *part*, *portion*. || [Dat] in deylinge tusschen susters en broeders, twee gebroeders alsoo veel schuldich syn te hebben als dry gesusters, dat is te verstaen, een broeder anderhalf deylinge tegen syn suster. *C. gr. Loon*, I, VI, a. 28.

DEELING VAN EET. Zie EET.

DEELLOOS (Deelloes), bn. Het tegenovergestelde van deelachtich. *Van de deeling wiggesloten*, fr. *exclu du partage*. || Comt de partie in ghedeelte, en de houdere van den ghedeelte verloghent eenech goet dat den ghedeelte toebehoert, dat goet dat verloghent es, es verbuert ter ghedeelte bouf, en de houdere blivets deelloes, updat de ghedeelte dat toeghen moghen. *C. v. Gent*, *Gr. charter* v. 1297, a. 11. Mits dat soe [zij] in hare deelbrieven gheen ghewach deraf [nl. van zeker goet] ghedaen en heeft, segghende dat soe deelloes deraf sculdich es te blivene, naer de wet van der poert. Ib. 23 mrt. 1899, a. 3, blz. 566. It. *C. v. Assenede*, XVII, 9; *C. v. Auden*. I, II, 15 (Deelloos).

DEELLOT, zn. *Datgene, wat eenen erfgenaam bij loting of kaveling toegevalen is*, fr. *ce qui est échû à un héritier par lotissement*. || Ghevielt, dat d'opposant den heescher zijne possessie loochende, sal den heeschere gheadmitteert werden ter preuue van diere; dewelcke hy sal vermoghen te doene met sijnen handtbouck, ofte extraict authentycq van dien, onder 't handtteecken van den greffier alhier, deelloten, rekenynghen oft andere bewysen, omme den jage te ghenoughen. *C. v. Broekburg*, IX, 7.

DEELMANNEN, DEELSMANNEN, DEELSLIEDEN, zn. mv. 1) In de Kastellenij van Iperen. *Burgers, door baljuw en schepenen aangesteld ter bereddering en veroffening der sterfhuizen, doch geene blijvende rechtbank uitmakende*, fr. *dans la châtellenie d'Ipres, des bourgeois préposés par les baillis et échevins à la liquidation des mortuaires, mais ne constituant pas un banc de justice permanent*. || Dat elc wedere ofte wedewe binnen deser castelrie gehouden werden huerliedder sterfhuus over te bringhen den balliu en schepenen, onder wien tselve ghebuerdt [nl. behoort]. En dat binnen veertien daghen naer dat man of wijf overleden werden; en alsdan voighden creëren en deelslieden kiezen, ter prezencie van der Wet, om in tselve sterfhuus te verdeelen ter bewarenesse van elken. . . En binnen veertich daghen daernaer den deil bi den voighden over te bringhen van den gheheelen goede vor de voirsayde Wet. En wettelick quijtscheldinghe danof te doene. . . Item, dat gheen balliu noch Wetten, noch andere, eenighe deelslieden stellen, noch in eede committeren sullen in eenighe sterfhuizen, zy en sijn wonachtigh binnen der castelrie, ofte in eede van der castelrie, en oock „dat een van hemlieden moet connen lezen en schriiven“, en dat op de boete van dry ponden pariaz. by elck deelsman te verbueren, en den deel van onwerden. *C. Kast. v. Iperen*, 1585, a. 68. — Te Gent en elders over 't algemeen, behoorde de kennis der sterfhuizen, en inzonderheid van die der weezen, tot eene rechtbank in beroep gaande voor schepenen. Zie *RANCK* 4), Schepenen van ghedeelte. — Te

Audenaarde noemde men ze Deelslieden; *Kb. v. Auden*. 1328. *Keure van deelingen*.

2) Te Brugge. *Lagere bank van rechtiers of scheidsmannen, kennis hebbende van erfcheidingen, gebouwen en gewurlijke dienstbaarheden*, fr. *banc inférieur à Bruges, de juges ayant connaissances des bornages, des constructions et des servitudes*. || Daer men, in voorleden tyden, ten ancommene van der nieuwer Wet gheploghen heeft te makene, in elc zeedendeel, eenen dekene en vyf deelmannen, omme dies wille dat men de poorters en inzene in 'andere eeden [nl. ambten], als: in „de groote Rame, Broodtweghen“ en elders grootelick van doene heeft, so en sal men van nu voortan in de geheele stede over al niet meer maken dan eenen dekene en twaelf deelmannen. Dat de voors. dekene en deelmannen sullen hebben de kennesse, judicature en berecht van allen questien en gheschillen tusschen eeneghe partijen ter causen van landghescheeden, vryheden van luchten, suweringhe [nl. het wegvloesen] van wateren en andere servituten, als zy van ouden tyden ghehadt en ghesceert hebben. Ib. 17. Dat men van allen questien voor deelmannen ryende, beroup sal moghen doen vóór vonnesse voor scepenen van Brugghe, naer doude oostume. Ib. 19. Den deken der deelmannen oft der scepenen van Gedeelen (dese syn twaelf in 't getal), twee gekosen uynt elcke zeede delen. . . Deesen deken wordt genaemt van Deelmannen, omdat hy onderdeylt de verschillen van alle gebouwen: wie van de partijen recht of onrecht heeft, als van mueren, goten, buyzen en andere opkomende swarigheden en twisten tusschen de gebueren en andere eygenaren van gronden. *DAMHOUDER, Grootdadijghet*, 526. Lat. tekst *Deelmanni vel senatores adiles*. Te Meenen waren de Deelmannen rechtiers over de erfcheidingen in de stad. *RZMBRY*, I, 281.

DEELNEMER (Delnemer), zn. *Erfgenaam*, fr. *héritier*. || En ghevielt dat hie [nl. een ontschaker] oir iof vrucht an die vrouwe ghekrege, die kinder ne dies mans oir ne moghen nemmermeer geërft ne delnemers sin van diere vrouwen goeden. *C. v. Brugge*, I, *Orig.* VI, 81 dec. 1278, blz. 229. Waer oec dat sake, dat dese vorseide Mergriete storne bin den eersten jare, so soude de ene heeft van desen goede keeren up hare deelnemers. 8 apr. 1298. Dat, so welken tyt dat eenech mensche ghevaren es van live ter doet, dat de deelnemers, dien dat goet comen es van denghenen die ghevaren es van live ter doet, dat sy dat goet nemen en deelen sullen bi den deelslieden van der poert, sonder eenich wettelike ghedinghe te houdenne. *Kb. v. Auden*. 1328. *Keure van deelingen*, blz. 37.

DEELROLLE, zn. vr. *Staat van goederen in een sterfhuus*, fr. *état des biens d'une mortuaire, inventaire*. || Dat alle de ervachtichede, beede van huuse en lande, ervelicke renten en lyfrente, in de deelrolle begrepen, bliven zouden ghemene. *C. v. Brugge*, II, 49, *Orig.* 21 juni 1462.

DEELSAEM, bn. 1) In de *Kost. v. Vlaanderen* voor het Brabantsche *DEELBAER*; zie d. w. *Kil. Deelsaem*, *deylsaem*, *dividens*. || Alle de huysen die deelsaem sijn, mach de grondenar behouden, voor den prijs. . . gelijk aloft si ter eerden laghen. *WIELANT, Leenr. v. Vl.* 65. Anghaende den wintmuelenen up deelen staende, danof es deelsaem al datter drayt. . . Item, anghaende den wtermuelenen, zo es deelsaem thus, van der eerde upwaerts, en voorts al dat roert binnen derselver muelene. *C. v. Auden*. I, *Cap. prim.* VI, 12 en

18, bls. 884. De personele schulden van kommer, die 't sterfhuys schuldich is, syn deelsaem tuschen 't overleden hoir en den langstlevende, half en half. *C. v. Gent*, xxv, 89. *It. C. v. Broekburg*, xii, 4. *C. v. Kortrijk*, xv, 16; *C. v. Denderm*; xii, 15; Van de Velde, *Annot.* 77, 85.

2) Verdeelbaar, dat in twee of meer deelen kan gespleten worden, fr. *divisible en deux ou plusieurs parties*. || Een huys, stede en erve en is niet deelsaem, het en waere wyt, binnen mueren, ter straten, vorentwintich voeten; en deghone zoo wyt synde, syn deelsaem half en half. *C. v. Aalst*, ix, 10.

DEELSAEMHEIT, zn. *Staat van onderworpen te zyn aan verdeling tuschen erfgenamen*, het tegenovergestelde van *SIDDEHOUDTHEIT*, fr. *état d'être soumis au partage entre héritiers*. || Dat den hoir, in de personele schulden van het sterfhuys, niet voorder en moet draeghen en contribueren als toter helft, 'tgonne ook bestaat in rede en rechtmaestigheyt;.. en oock in 't gesagh van de crediteuren, doordien dat sy wel hebben willen crediteren de sooletey conjugaele, mitgedaders dat sy wel hebben geweten, connen en moeten weten, de deelsaemheyt van diergelycke schulden. VAN DE VELDE, *Annot.* 77. Dat alle 'tgonne aldaer en te vooren gestatueert is aenghaende de sydehandentheyt ofte deelsaemheyt ten sensien de [l. der] twee conjointen, oock moet achtervolgt worden tuschen de hoirs onderlinghe. Ib. 171.

DEELVOOCHDIJ, zn. *Tijdelijke voogdij ter bereddering en vereffening van een sterfhuis*, fr. *tutelle temporaire pour la liquidation d'une mortuaire*. Zie DEELVOOCHT.

DEELVOOCHT, zn. *Tijdelijke voogd, aangesteld ter bereddering en vereffening van een sterfhuis*, fr. *tuteur temporaire pour la liquidation d'une mortuaire*. || De lanxtlevende van vader ofte moeder, onbejaerde kinderen van ghemeenen bedde achtergebleven synde, es schuldich hemlieden by burgmeester en schepenen, als uppervoochden, te doen voorsiene van eenen deelvoocht, die men maecht den naesten bestaende van 't overleden syde, indien hy daertoe bequaem is, daer neen, andere bestaende. *C. v. Assenede*, xv, 1. Naer t'verolersers dat jae [nl. van den langstlevende en de verwanten, dat sij voor goed houden het deel den weesen aangestorven], soo doet de deelvoocht den houder oft houderighe quytsheldinghe, en wert by schepenen verlaten van synder deelvooghdye, en der weesen vader ofte moeder staende voocht ghemaect, indien hy ofte sy der weesen goed versekeren kan; daer neen, den deelvoocht selve staende voocht ghemaect. Ib. 4. *It. Van de Velde*, *Annot.* 167, 274.

DEELWIJN (Deylwijn), zn. (?) *Een soort van Rijnwijn*, fr. *sorte de vin de Rhin*. Men zoekt hem te vergeefs onder het groot getal wijnen in Daniel Sanders *Brydauwings-Wrth. aangehaald*. || Mr. Janssen Gielis, pensionnarys van Antwerpen, te schenoken een vat Ganssenvoetwijn oft Beerenwijn, ter somme toe van xx gouden croonen. En want nyet te crygen was, hem geschoncken een vaetken deelwijn, d'ame voor xx rg. x st. *Stadsrek. Breda*, 1562/63, fol. xcviij. De Rynsche deylwyn t'Antwerpen, Brussel, Mechelen en andere steden, golt vi schellinghen grooten den stoop. PIOT, *Obrun*. 772.

DEEMSTERHEIT (Doemsterhede), zn. *Doisterheit, doemheid*, fr. *doestres*. Kil. Deemster, demster, dimaster, deymster. hol. fria. fland. j. Duyster, obscurus. Limburgsch. || Du heveste

ons gegeven soe edelen solaes, soe bequaem geselschap, soe machtige hulpe, soe goedertieren onderstant. Dit is die maecht Maria, die blanke sterre. O heilige nacht! o salige doemsterhede! en o gloriose schemeringe! ghi hebt dat verdient dat ghi bechenen selt werden van alsodanigen sterre. *Hondert merk*. 97.

DEERDELCANNE. Zie KANNE.

DEERICK. Zie DARIECK.

DEERNE. Zie DIERNE.

DEERNIS (Dernesse), zn. vr. *Nadeel, schade*, fr. *préjudice*. Kil. Deeren, deren, *noere*. || Dat, omme die sake dat wij hem, bi onsen versake en heetene, hebben doen ontfien in hare sustersceep Katelinen, eer Willems Beeren dochter, boven den gherechten getale van den susterscepe, dat schuldech es te weesene, dat dat naghene dernesse no prejudice ne gheve den voers. Sente-Janshuse, no den susterscepe, no haren state, noch haren vrienden [nl. vriheden] ofte privilegiën, ofte reglen. DE POTTER, *Second cart.* 45, *Gentische schepensbrief* v. nov. 1813.

DEFLOERATIE, zn. *Ontmaagding*, fr. *défloration*. || Schepenen van der keure useeren te kennen by preventie tegen 't geestelick hof, van overspel en defloratie, sonder claichte van partye, ten verfolge van den heere. *C. v. Gent*, i, 22. Defloratie van maegdomme. *C. v. Auden*. xvii, 8.

DEFLOREEREN, bw. *Ontmaagden*, fr. *déflorer*. || Een manspersoon, die een meijken ghedefloereert heeft, moet haer voor haeren maechdom geven xviij gulden. *C. v. Antw.* 1582, xiv, 11. *It. C. v. Dierne* 1612, a. 188. Zie ook *C. v. Auden*. xvii, 8.

DEFROY, zn. *Toring, mondkosten*, fr. *défray, dépenses de bouche*; het w. heeft dikwijls de betekenis van ons hedend. *reis- en verblijfskosten*, *frais de route et de séjour*. || Sonder dat dengonen hem preeserende omme geadmitteert te worden, iets meer sal moeten betalen voor eenigh defroy ofte teorynge. REMBRY, i, 418, *K. kleermakersamb.* 18 mei 1715.

DEFROYEMENT, zn. *Zocals DEFROY*. || Dat metten salaris boven verolaert, sullen onse raedtslyuden en secretarissen moeten tevreden zyn, sonder iet meer te moghen heyschen oft sollicitaren voor heur defroyement oft anderszins. *Stijl Raad v. Brab.* 13 apr. 1604, a. 68.

DEGE, zn. *Van degen*, bijw. uitdr. *Fatsomlijch*, fr. *de bon ton*. || Aldus en wilde nauwelic niemant van deghen (alzo't reden was) up dien tijt in eenighe keerken of cloosters commen; want men sach daer niet dan eenen verwarrenden hoop van rappailgen en ghabelonien van vrouwen. *Bar. tijden*, i, 111.

DEGEN, zn. m. *Zocals thans*, fr. *épée*, Kil. Deghen, daeghen, *mecheria, glavis brevis et largus*. || Item, sal geen borger sweorde, wapen ofte langer ofte smaeler geweer op hem draegen, binnen vrijheijt, dan een gemeinen degen van der lengde en breijde die aldaer int Gewantheys geteeckent staat. *O. Lidge*, 1 febr. 1447, a. 5, *Bres*.

Dei gratia. *Bij Gods genade*, fr. *par la grâce de Dieu*. Dit omschrift verscheijnt voor de eerste maal op de munten van Brabant onder hertog Jan i. VAN DER CHIES, *Hartogs*. 51. Dese schrijver verwijet naar Mader, *Krit. Beitr. zur Münzk. v. Mittelalt.* III, 183—198, voor wat aangaet de invoering van dit randschrift bij de verschillige volken van Europa.

DEIN (Deyn), zn. 1) *Damhart*, fr. *deim*. Kil.

dena. || Dat niemant en sal moghen jaghen ofte doen jaghen eenighe wilde groote beesten, root oft swart, tay herten, hynden, deynen oft *chevreaux*, wilde swynen of verckens. *Pl. v. Vl.* 3 apr. 1570, a. 1, II; 388.

2) *Gierigaard, orak*, fr. *avare*. Kil. Deyn, *Euchio, homo avarus, sordidus*. || Dese feeste seven weken lanck duerde, Al om prys; elck syn gelt rustich avontuerde; Maer op vreckaerts en deijnen men cleyn acht slaet; Dan, geesten, die maecten dat niet en versuerde... Sulcke geesten, die weten te geven raet Om vreucht te vermeederen... Die sijn altyt te prijsene, maer deynen niet. *Chron. v. Merchten*, 1665, *Haagspel*, Str. 18.

DEKEN, zn. 1) Van schepenen. *Eerste schepen*, fr. *premier échevin*. Te Gent. || Voorboden ustegeheven int scepdom Jacob Willebaerts, dewelke staerf den xviijten dach van ouste, en was in sine stede ghestelt, als deken, Jan Borluut *la. Jana*. *De Pauw*, *Vgb.* 107 (1871).

2) *Deken van ambacht of gild*, fr. *doyen de métier ou de gilde*. || Dat gheene dekene van ambachten, omme gheens vermeets [nl. uitdagingen onder de ambachtlieden] ofte gaderinghen wille, die buten valt [nl. voorkomt], met gheselscape van haren ambachten vuter stat trecken en selen oft hem dies onderwinden. *Kb. v. Antw.* a. 195. Soe soelen yn onser stat van Senttruden siin seven ambachten, en yn ellic ambacht twe raidtalude... Dat elke van den ambachten voirser noch hebben sal twe deekens, van den betaten en eirbairsten van denselven ambacht, die ophouden en ontfangen soellen alle profitten, baten en vervallen denselven ambacht vervallende en toebehourende, om die weder aen te leggen en weder uijt te geven ter meyster baten en profit denselven ambachts. En die soelen moegen hayr ambacht te gader doin [nl. vergaderen] alsoe menichwarven als hun dat orber en goet duncken sall, om saken wille sonderlingen alleyn hoeyren ambacht aengaende en niet om eynigen anderen saken wille. *O. Lidg.* 10 juni 1417, a. 1, 2. Wanneer de dekens van den ambachten en gulden jaerlycx gecoren en gescedt syn, alsdan moegen deselve kiesse heure oudermans en gerworen. *C. v. Antw.* 1545, II, 42. — Syn. van *meester*: || Van vonnissen bij pierte-meesters gewesen appelleert men naer t'collegie van burgermeesters en scepanen. *C. v. Diest*, *VZ.* II, 6; *eer. bij de dekens van de pierte. Swaerdeken* (te Brugge), fr. *grand doyen* (à Bruges). || Zommige van dese dekens worden Zwaerdeken genaemt, en d'andere alleenelyck Dekens. Zy worden zwaerdeken geseeyt: oft van weerdigheydt, oft wel van meerdere en volckcrykere gemeynthe. *DAMHOUDER, Groetdadigheyt*, 532. Zie *Gailliard, Table anal.* 275. *C. stad v. Brugge*, II, 6 (1464).

3) *Van de burgerlijke wacht*, fr. *doyen de la garde bourgeoise*. || Die dienende dekens, die hun sullen absenteren van de wachte sonder permissie, en geenen anderen deken ofte onderdeken in hunne plaetse sullen gestelt hebben, sullen verbeuren de somme van ses gulden. *O. P.-B. austr.* 15 juli 1707, a. 9. *Mechelen*. Wordende wel expresselyck verboden, soo aen de dekens als corporaelen van de wachten, iemanden van hun rot te laten componeren, uitkooopen ofte afspelen. a. 33. Iemant sieck synde, sal daervan de wete moeten doen in tyds aen den hooftman, onderhooftman ofte dekens. a. 45.

DEKEN, DEKER. Zie *DAKER*; zie ook *SCHIPMEESTER* en *VACHT*.

DECKE. Zie *DICKE*.

DECKEN, bw. 1) *Verbergen, versteken*, fr. *oacher*. || Den mesdadighen, hem absenterende ofte ghedeckt houdende, wort inneghedaecht publicquelyck ter kercke van Assenede, by dry distincte zondasche daeghynghen. *C. v. Assenede*, v. 9. [Dat een „cessionaris" of cedent gehouden zal wezen] te draghene, van den daghe van synder cessie voortan:... de manspersoen een bonette van laken, ghecoluert d'een heelft gheluwe en d'ander heelft wit, sonder die te decken oft verstoppen met pluman, cransen oft andere middelen, draghende die altyt bloot... En... een vrouwe... een mauwe van colere ghelic de voorseide bonetten aen hueren rechter arme, sonder die te verstoppen oft bedekene. *C. v. Aalst, Orig.* IX, blz. 264 (8 Sept. 1540).

2) In rechten. *Verdedigen, verweeren*, fr. *défendre* (en *justice*). || Naer den rade van daghe, mach hi dinghen omme tontgane van antwoorden; en hi wert gewijst tantwoordene, so moet hi segghen dat hi ontschuldich es, en staen up sijn verweeren en omme hem te deken... — Verweerere te sijne es vele tainenste, want can hi hem den dach ghedecken, zoe verliest de aenlegghere sinen heesch en den camp, en moet justicie ghenieten. *Leenrecht v.* 1528, fol. c iij r^o en v^o.

DECKENISSE, zn. vr. *Bedekking, bescherming*, fr. *couverture, protection*; bij uitbreiding *schaduw*; (*par extension*) *ombre*. || Onder die dekenisse dijne vloeghele wil ic hoechlike vervrouwen. *Getijdb.* 15de E. 24, Ps. 62/63 in *velamento alarum tuarum*.

DECKER, zn., mv. van *DECK* of *DARCK*, Limb. *Daken*, fr. *toits*. || Sie moten werden als hoy der decker, dat eer ment mayet verdorret is. *Getijdb.* 15de E. 40 v^o. Ps. 128/129 *sicut fœnum tectorum*.

DECLINATORIEN, zn. mv. *Het recht om de bevoegdheid der rechtbank niet te erkennen, „wijkrecht"*, fr. *déclinatoires*. || Sal... voor deerste achterblijven versteken worden van wijkrechte oft declinatorien. *C. v. Santhoven, Stijl* a. 130. Zie *ACHTERBLIJVEN*, zn. blz. 6.

DECLINEEREN, bw. Eenen tolboom. *Mijden, vermijden, ontwijken*, fr. *éviter, éluder*. || Is oock wel expresselyck aen eenieder verboden innetegagen eenige sydewegen, oft anderainte te declineren de voors. barrière [var. draeyboomen], op de amende van vyftig gulden. *O.P.-B. austr.* 26 Sept. 1712, a. 9. It. 23 aug. 1715, a. 12.

DECLINEEREN (een gerecht). Zie *VLIEDEN*.

DECREET, zn. o. *Overheidsbesel ter uitvoering van een vonnis tot uitwinning van een goed, fr. ordre de l'autorité pour l'exécution d'un jugement en éviction d'un bien*. || Hier mocht iement vragen: wat een decreet te seggen is? Dairop suldy weten dat, tot onsen proposte alhier, een decreet is een sentencie oft gebot des richters, daarmede dat hij declareert een contract oft rechtvoirderinge voir den toecomenden tijt goet en van weerden te blijven, interponerende en gevende sijn auctoriteyt, met insettingen en instellingen in der possession, bij declaratie en decrete van sijnen vonnisse. Desser decreten sijn twee, te weten: d'een dat geheeten wort dat ierste decreet, en d'ander dat geheeten wort dat ije decreet; en dese decreten grijpen stadt alsoewel in actien reaal als personeel, en sijn die vonnissen, die in den viarscharen en bancken van den lande gemeynlyc wordden geuseert en gewijst opte besettingen en voiredaigingen en vuytwijnnings, die men doet op enigne goede, van haven oft van erven, bij daige en bij daigarchte,

voir djair en nae djair, dairmede den vervolger gegeven wort possessie en recht tot oft in deselve goede. v. d. TAV. 399. Ten decreete brengen eenig goed), *er de uitwinning van vervolgen*, fr. *mettre en décret (un bien), en poursuivre l'éviction*. || Soo wie eenich huys ofte erve in decreete bringen wilt, . . is gehouden 't selve met den amman en twee schepenen te doen panden, en de pandinge overleden zynde, . . werden by den amman en twee schepenen ge-eygendomt. *C. v. Gent*, IX, 1. It. a. 4. In decreete leggen (een goed). *Het gerechtelijk te koop stellen*, fr. *mettre (un bien) judiciairement en vente*. || Den rentheffere hebbende vuytghewonnen syn hypotheque tot ghenouch doene, es gehouden deselve wettelike te doen verhueren voor eenen termyn van dry jaren; en zooverre men bevindt, dat den crediteur binnen deselve jaren van syn achterstellen met den loopenden jaere dierzelf rente en wettelike coosten daeromme gheschiet niet en zoude connen voldaan worden, zoo vermach hy deselve te doen legghen in decreete, in der manieren naevolghende. *C. Land v. Waas*, XII, 1.

DECRETANT, zn. *Hij die de uitwinning van een goed vervolgt, fr. le poursuivant en décret*. || Ten welken eersten daghe van kersberringe den decretant, ofte andere vuyt zynen naeme, moet compareren omme t'goet inne te stellen. *C. Land v. Waas*, XII, 8.

DECRETEEREN, bw. *Uitwinnen*, fr. *évincer*. || Alle 't welke oock gheobserveert sal wezen in het decreteren van eenige huysen, landt en erve, tot verhael van condempnatie ghegheven in actien personele oft andersins, ligghende in executie, die men zal moghen decreteren veerthien daghen naer de condempnatie. *C. Land v. Waas*, XII, 8. Dat m'her N., heere van Oultre, hebbende doen decreteren diversche gronden van erven gelegen binnen deselve prochie, . . tot verhael, onder andere, van seker rente van 76 gulden t'sjaers op deselve goederen beset. *C. v. Aalst, Dévol*, XCII, 704 (1662).

DECKSEL (Decsel, deczel, decxsel, zn. o. 1) Overste decsel. *Deken, beddedeken*, fr. *couverture de lit*; hier niet *het bovenste noch het beste kleed*, maar wel de *deken*. Zie KLEET. || Van ontdeckene [al. betrappen in overspel] man en wijf, die in huwelike sitten, daerof sal die in huwelike sit verboden sijn overste decsel, ofte xx s. *Kb. v. Antw.* 30.

2) *Poorwendsel, dekmantel*, fr. *prétexte, manteau*. Kil. Decksel oft schijnsel, *species, umbra, praetextus*. Onder 't decksel. || Dat niemant, wie hy zy, onder wat deczele en couleur dat hy [i. het] zy, hem en vervoordere te voerene oft transporterene uut onsen lande van Vlaendren eenigh graen, meel, broodt, hoedanich dattet zy. *Pl. v. Vl.* 23 mrt. 1523, I, 635. Dat een schip tseyle ghegaen zijnde, niemand vremde en sal ghehouden sijn te laten comen an boort, onder wat decxel het zij. Ib. 19 juli 1551, a. 24, I, 384. [Bastaarden verwekt van geestelijke personen mogen geen leenen beërven] ten waere die gheproceert waeren van geestelijke personen onder tdecxel van houwelijk ter goeder trouwe van d'eene zijde gecontracteert. *C. leenb. v. Mechelen*, III, 24 (1611).

DECKSPAEN (Decspaen), zn. o. *Poorwendsel*, fr. *prétexte*. || [De overheden der stad Emden, willende de uit de Nederlanden gevluchte Gereformeerden aldaar met der woon gevestigd zien] hebben, als eensdeels vergramt zijnde, ofte haer decspaen daerup nemende, alle degheue, die tOverhemdden vremde inghecommen waren, ghestelt en

gheordineert een wet: aladat zulcke daer zouden moeten zes jaren blijven wonende, en, dien tijt ghehent zijnde, indien zij dan wilden vertrecken, zouden ghehouden sijn d'eene derde van haerlier goede daer te laten. *Ber. tijden*, II, 225. Zie bij De Bo verscheidene, de beteeckenis des woords bevestigende, aanhalingen uit Th. van Herentals, en, onder anderen, deze korte: || Nu coemter een decspaen en een excusacie op.

DECKTEENEN, zn. mv. Zoals *BANDEROEDE*. || Dat niemant bantroeden noch deckteenen en snyde an ander lieder gront oft thuynen, oft hout hale, op de boete van xx s. p. de PR. en BR. XXIII. *Beveren*, 74. *Vgb. v.* 1526.

DELAI, zn. Een franach woord, *rechtstermijn*; zie DACH 4). || Delayen ter vierschare en ter camere. Dat van nu voidan, in de zaken hanghende alhier ter vierschare en ter camere, en in allen vierscharen hier resorterende, partijen niet meer delayen hebben noch nemen en zullen, ghedurende tbeleidt van den processe, dan hiernaer volgen. Te wetene, eerst, ter camere, viij daghen ofte xiiij daghen, omme copie te verbeydene; daarnaer absencie van rade; daarnaer anderen dagh op versteken, en ten derden daghe versteken te purgieren voir alle delayen. En ter vierscharen: ghelike delayen van dinghedaghe te dinghedage. Wel verstaende, dat degone, die de voirnomde delayen eens ghenomen zullen hebben, tzy heeschere oft verwarere, deselve delayen niet meer hebben noch nemen en zullen, maar zullen deselve delayen moghen verbieden te nemene, tzy om t'antwoirdene, repliquerene, dupliquerene, reprochen of salvacien te ghevene daert hemlieden best en meest van nooden werdt. — Delayen om informatie te doene. Als van den delayen om informatie te doene, dairtoe zullen de voirzeyde partijen hebben: eerst een delay van acht daghen, om huerliedier calendrier oft intedit te doen maken hier in cameran, en in allen anderen vierscharen van dinghedaghe te dinghedage. Voirdt, achte daghen, om huerliedier oirconden te daghen, te ontbiedene oft te doen beschrivene, en die te doen hoorene en lettren over te legghene. En bovendien noch twee delayen, elck van acht daghen, danof tlaetste werdt over alle delayen, tenzy dat de voirnomde partijen beooghen connen dat hemlieden meer tijds behouft om huerliedier informatie te beleedene, in welck cas men hemlieden meer of langher delayen consenteren zal, ter discrecie van der Wet. *C. Kast. v. Iperen*, a. 133 en 134.

DELE (Deele), zn. *Deel, plank*, fr. *planche*, ais. Kil. Deele, dele, *asser*. || O deelen voor ije wagenschotz, viij gro. *Watertol* 1550. C deelen voere ije wagenschotz, geval. v lb. *Schatting* 1551. Deelen: Oistersche, Pruyische, Russche, van elck hondert, acht penn. — Meydenborhsche [al. Magdenburgsche] deelen, elck hondert 6 penn. *Hansatol* 1567. Alle delen, in lenghde van 18 voeten en van vyf vierden oft onderhalven duym dick, sullen dobbel meten voor leveringe en voor de handt. *Egcl. Edificiemeters* 16 jan. 1705, III, 20. *Plac. v. Brab.* V, 576. (In deze oork. komen voor *bert*, *borders* en *delen*, maar geen *planken*).

DELFTSCH BIER, fr. *Bière de Delft*. || Delfs byer zal men tappen omme iij¹/₂ groten den pot. *Kb. v. Diest*, B, 83. It. *Pl. v. Brab.* 8 nov. 1596. II, 77.

DELIGEN (Deylighen), Limb. bw. (*Dolgen, widdelgen*), *uitwischen*, fr. *effacer*. Kil. Delighen, dilighen, *delere*. || En na manichvoldicheit dijne

ontfermenissen deylighe mine boesheit. *Getijdb.* 18de E. *Soven ps.*, 124, ps. 50: *dole iniquitatem meam*. Delighe alle mine boesheit. Ib.

DELICT, zn. o. *Misdad, waasbedrijf, over 't algemeen en zonder onderscheid van gewichtigheid*, fr. *délit, méfait* (en *général et sans distinction de gravité*). || Een delict is generalij alle misdadet, hoe die gedaen wort, hetsij in woorden oft in weroken. v. p. *TAV.* 55.

DELLE, zn. v. *Dal, vallei, fr. vallée*. Kil. Delle, dal, *vallis*. || *In loco qui dicitur Capasdella apud Levedala... In loco qui dicitur ten Crusekens subter via versus Levedala. 's Hertogen schep. is Leefdael, in f. b. Trin.* 1284. *In quodam loco dicto Hadewighendella. Abdij Vrouwemperk, Rijksarch.* doos 1 nr. 18 (1290). De Cattendelle t'Eversberghe. *Abdij Terkameren*, bundel 64 (1809). In de Rincdelle, aen den waterloop geh. de Rincdelle. *Bruss. godsh.* H 290 f. 281 (1842), *Itterbeek, en passim*.

DELLINCK, zn. m. *Gracht? Barm? fr. fossé? berge?* Kil. Dellinghe, *vallis*? || Soo wie, naer tkerckgheboot, synen dellinck oft heym, teghen oft aen syn erve, niet en vermaecht, verbuurt.. acht grooten Brabants. *C. v. Befferen, Hs.*, I, 6. *Kantteek. v. h. Brab.-recht:* Thuyt oft heym te vermaecken; id. v. h. *Hs.*: dellinck oft heym.

DELUW (Delu), bn. *Bleek, loodkleurig, fr. pâle, livide, blême*. Kil. Deluwe, eluwe, *decor, livideus*, etc. *Kramers* § Deluw, *zaluw, daluw, loodkleurig, vaal, bleek, fr. blême, pâle*. || Ontrent een al huere daernaer es den voorn. patient unten casteele ghebrocht, tusschen die handen van den Spaengiaerden, naect tot den ghurtrieme; een delu mager man, lelie van ghezichte,.. Hij was van goeder lijnchden,.. hij hadde lettelt baerts. *Bar. tijden*, IV, 71.

DELVINGE, zn. *Veengrond, fr. tourbière*. || In tgene dat de grondenaer doet delven wt sinen gronde ommé vercoopen, hetsij margle, tiecheleerde, poteerde, stenen of diergelijke, heeft de douagier tierde, sonder meer,.. maar sy en mach den principalen niet bedwingen te delvene hy en wille. En dat suldy verstaen als tprincipael leen niet en is delvinge; waert tprincipael leen moer ofte deerick, de proprietaris soude moeten delven alsoot behoort, en de weduwe soude moeten hebben de helft van den profijte. *WIELANT, Leenr. v. VI.* 84.

DEMANUEEREN, bw. *Gedemanueerde brieven. Verlegde, te zoek, in 't ongereede geraakte, niet meer te vindene brieven, fr. lettres adirées*. || Oft eenighe constitutie-brieven van renten verloren oft gedemanueert zyn, vermogen de cheynenaers oft rentheffers hunne lotbrieven, transportbrieven oft andere authentieke bescheeden, voor schepenen deser stadt gepasseert oft geaprobeert, doen authoriseren. *C. v. Brussel*, 1606, a. 175. *Christijn deperditis aut non repertis litteris*. Alsoo de voornoemde requeste, met de voordere stucken daertoe relatief,.. ergens gedemanueert oft in het ongereede bedegen syn geworden,.. *O. P.-B. austr.* 12 nov. 1797, IV, 121.

DEMINEEREN (Dimineren), ook *UITDEMINEEREN*, bw. *Uitwinnen, fr. évincer*. Limb. *La Curne* *Deminer*. Van dimineren en hoe men dimineren sal. *C. gr. Loon*, I, 44, a. 12. Hoe een gerfman eenen pandt, die vuytgedimineert is, quytten sal. Het is te weten, dat die gerve oft gerven van eenen man die vuyt synen erve gewonnen is, een jaer lanck quytten hebben, met op te leggen den pacht daert voer gedimineert is, en die costen die daerop gegaen syn. Ib. 47, a. 15.

En schepenen gemaect sijnde, naedemael alle solemniteyten van recht gedaen en gepasseert sijn, halden dat men de gedemineerde partijen, te weten: den man op sijn trouwe, eere en lantrecht, beveelen sal hant- en voetlichtinge te doen van voers. gedemineerde panden, en die vrouwe te bevelen op haer rechte hant en hondert jaeren uytten lande gebannen te sijn. *KEMPEERS, Montenaken*, I, 286. (Vervolg op het citaat onder *DEMINEERING*, zie d. w.)

DEMINEERING, zn. v. *Uitwinnig; ook de voorafgaande „klachten”, fr. éviction; aussi les „plaintes” préalables*. *La Curne* *Deminement, saisie faite au nom du seigneur ou du propriétaire*. || Op (woensdag) den 4 novembris 1578 olaecht heer N., als „verdienaer” van tweij legatmisen bij N. gelaten, deur faute van betalinge van 5 mudden corens, Sinttruijer mate,.. den 18 nov. tierste „aenbracht” en gecondicht (aen de huersders); den 2 decembris, die tweijde „aenbracht”; den 24 jan. 1574 de derde demineringe; den 8 febr. het „sasijn” verleent; den 10 febr. brengt den bode aen die drei afgebotten [zie d. w.] gedaen te hebben,.. nae desen (den 14 febr. „t landgebot” gecondicht sijnde aen partijen) versueckt den heer N. noch voorts recht... *KEMPEERS, Montenaken*, I, 286. Zie *DEMINEEREN*.

DENATUREEREN, bw. *Gedenatureerde goeden. Onroerends goederen, welke men tot roerende gemaakt heeft en die daardoor deelbaar „geworden zijn”, fr. immeubles qu'on a rendus meubles, et conséquemment „portageables”*. || Alle verkregen en ghedenatureerde goeden, t'zij huijnen, erven, renten, chijnsen oft pachten,.. sijn deijlbaar half en half, tenwaere dat andersins waere bevoorwaert. *C. v. Herentals*, XII, 1. It. 28. Wanneer man oft wijf aelijvigh wort, deelt de lanckstlevende teghen sijne kinderen, oft erghenaemen des overleden:.. eerst vooruijt sijn voordeel, te weten... En naer dese de have dier overlijft, met alle actien, crediten, met oock alle verkregen en ghedenatureerde goeden, renten, chijnsen en pachten, half en half, en [moet] daerteghens oock half en half de schult betalen; maer de stockgoeden volgen der sijden van den troncke daeraf die gecomen sijn. a. 17. Egheen momboiren en vermogen der weesen erflijcken goeden oft gronden van erven vercoopen, versetten oft denatureren. Ib. XIII, 6.

DENIER, zn. m. *Eene silveren munt, ook penninck genaemd, welker benaming, van Romeinschen oorsprong, gelijk het pond (libra), de eerste voorkomt in onze oudste oorkonden, fr. monnaie d'argent, dont le nom, d'origine romaine, de même que la livre (libra), apparaît le premier dans nos plus anciens documents*. || *Keizer Barbarossa* beval, tot meerder gemak van den koophandel, in den jare 1178, deniers te slaan te Duisburg (*apud Duisburg*), en halve deniers of obolen te Aken, waarvan het mark één denier meer sou wegen dan de Keulsehe munt, en de graaf van Vlaanderen sou den omloop van beide muntten in sijn land verordnen. *WAERNKÖNIG, Flandr. St. v. Rg. I. Urk.* XIV, 89. In Brabant treft men deze munt aan sedert den aanvang der dertiende eeuw. *MERTENS en TORFS*, III. De levering der mud cijnegraan wordt altijd besproken te moeten wesen het beste op twee deniers of penningen na. || Ombe 1 mudde tarwen.., die tarwe bennen ij d' [den.] de beste. *Mei* 1249. Ombe vij halsters roges erfke, bennen ij deniers den besten. 11 juli 1267. Ombe en mudde roghs sjaers.., en ombe en half

mulde evenen sjaers... beide rogge en evene... binnen tuen penighe dat beste. 1 juli 1292. VII halsters rogge elkes jare... binnen tuen peninghen de beste. 23 apr. 1302.

DENCKEN, ow. Dencken in, zoo vertaalt het Limb. *Getijdb.* d. 15de E. het *intendere* van den Psalmist, 69/70: *Deus in adiutorium meum intende.* || God, wilt denken in mine hulpe. *Statutenbijbel*: Haest u, o Godt, om my te verlossen; De Saey: *Venez à mon aide*; Engelsch: *Make haste.*

DENOMBREMENT, zn. *Verklaring door den leenman aan den leenheer, van de erven en rechten van een leengoed*, fr. *déclaration du vassal au seigneur féodal des héritages et droits d'un fief.* || Van denombrementen over te ghevene. Soe wie leen ontfaet, die moet binnen xl daghen, naer dat hy vermaent is, van sheren weghe, overgeven zijnen heer de groote van zijnen leene, twelc si heeten denombrement; op de boete van x pont parisys; soe moet hy oock telcken alser nieu leenheer comt en hy van hem versocht is. WIELANT, *Leenr. v. Vl.* 74, c. 24. Een rapport ofte denombrement overghegheven min dan soufflaant, is alsoo veele als niet overgegeven. Ib. En dat denombrement moet de vassal overgeven onder zijnen zeghele verwapent met zijnder wapenen. Ib. 75.

DENUNCHIEREN, bw. *Afkondigen*, fr. *publier.* || Uutghesteken in steden en prochien daer de ouratele ghedenunchiert es met plaokbriefven, kerckghedoben ofte roupinghe achter straete. *C. v. Auden.* XIX, 8.

DEPECHE, zn. v. *Afschrift, kopij*, fr. *copie, expédition.* || Van onderfienissen en erfenissen en andere realisatie, .. welckere minuten ter greffie moeten blijven berusten, sullen de greffiers genieten 9 st. par blad voor de enregistraire, de depeche daerinne begrepen. *C. v. Aalst, Regl.* 31 juli 1752, a. 46. Depeche of copie, a. 52.

DEPORTEEREN, bw. 1) *Verbaanen en vervoeren naer een afgelegene oord*, fr. *déporter.* || Een momboer, die syn weese onteft [nl. onteert] en dairmeede contraheert [huwelijk aangaat], en wort niet onthooft, maer in de stede van dijen wort hij gedepoorteert en verliest zijn goet; deporteren is te seggen: in een plaetse oft eylande ewelije gebannen te sijn en sijn goet verbuert. v. D. TAV. 58 v°. 2) Hem deportereen. *Zich onthouden, z. ontlasten van (eene aangevangene taak)*, fr. *s'abstenir, se débarrasser (d'une tâche entreprise).* La Curie se Desporter. || Indien eenighe procureurs bevonden wierden sonder voorgaende procuratie of volkomen instructie in eenighe saken gheoccupeert te hebben, en hen naermaels wilden excuseren, deporteren oft exonereren, onder wat pretext t'elve soude moghen wesen, dat, diemiettegenstaende, teghen hen en henne meesters [nl. cliënten] sal default ghegheven worden en gheacordeert tot al suloken eijnde en profijten als men uijtter meriten van de saken sal bevinden te behooren; en sullen.. ghehouden sijn in suloker saken totten eijnde toe... te occuperen en te dienen. *C. v. Lier, Stijl*, XVII, 21.

DER, Limb. vorm van het bep. lidw. m. enk. de, soocals in het Hoogd.; fr. *la.* Doorgaans in de sohepenbr. der xivde E. te Diest, benevens de en die: Heinric Beche de jonghe, 1338, Heinric Beche der jonghe, 1341, 1342; Jan van den Velde der jonghe, 1318; Der vyant des menschelijken ghelechts. *C. v. St.-Truiden* § 1, der peys § 25 (1366); *K. v. St.-Tr.* 1366, overal: der vredebrecker, a. 1, 2, der portere, 3, der meededighe, 8, der man, 14, der vader, 15, der vreempde, 20, 21, 23, derghene,

25, 26, 28, der portere, 37, enz. — xvde E. en later: Jan Metten der jonghe (2 maal). *Latens des abts. v. Vliederbeks*, 26 aug. 1408; Ard der Zekere, Ruelen der Becker. *Schep. te Lumpmen binnens Fryheit*, 23 mei 1439, en *passim* in het cartul. v. St.-Truiden en in de *Ord. du pays de Liège.*

DER, samentr. van de *heer*, inzonderheit in Vlaanderen: || Dat der Boidin Molniser van Dalle[m]... soet der Henric Kisen wille... Daer der Henric wille... Gebrake hem hiraf, soe sloge der Henric sin hant ane lant... Dese rente die ute desen lande gaet die moet quiten der B. en sin afoomende... so dast [dats] der Henric negene scade en hebbe. *Schep. v. Bochouta* 1 mei 1249: Der Folke. *Schep. v. Volseke*, 11 juli 1267. In Bouts lant neven der Boene Femmen. *Pacht v. 1279, St.-Janegasth. te Gent.* Der Pieter de Vos, der Philips Uten Dale en der Gherein Uten [-r] Volrastrate, porters van Ghent. *Baljuw v. Brugge*, 13 juli 1286. Dit is trecht van den scoutheete van Sente-Lievens-Houthem. Der Zeghere, de proefst; der Heinric de Visschere; der Jacop van Dendermonde, moenke van Sente Baefs, en vele anderen goede liede. VAN LOKEKEN, *St.-Baon*, blz. 214 (1288).

DERCHERE. Zie DERSCHER.

DERDALF (Dardalf), telw. *Derdehalf, twee en een half*, fr. *deux et demi.* || Gaven wettelike ghifte... van dardalf ymete lants en tien roeden. 9 dec. 1295. En hi cochte... jeghen her Heinemanne ser Pieters dardalf daechwant lands xv lib. *Bek. gasth. te Assche* 10 aug. 1298. Indien hij bij den ghemeijnen muer iet wilt doen maecken [nl. waarbij hij soude mogen beschadigd worden], moet eenen muer tuschen beiden maecken derdalven steen dicke. *C. v. Herentals*, XI, 24. Dat voir ons quam Arnout Bode, en bekende dat hi ontfien heeft van N.N., van der goeder liede wegghen van der draperien van der stat van Diest, twee hondert guldens penninghe, die men heet oude scilde, in afslane en mindernissen van vyftalfhondert ouder scilden... en bekende, dat hem de goede liede van der draperien vors. niet meer sculdich en bliven dan derdalfhondert oude scilde. *Schep. v. Antw.* 2 juli 1389 (*Arch. v. Diest, Colos*).

DERDEEL, DERDEL, DEERDEL, zn. o. *Derde deel*, fr. *tiers.* || Derdel.. terdel... [het derde deel]. *Schep. Land v. Diest*, 5 mei 1395. || Toebehoerende allen desen boeten en brueken... tot ons en onser nacomelingen, bisscopen van Ludick en greven te Loen, voor een deerdal, een deerdal onser stat, en een deerdal der dekenen. *K. lakeng. Hasselt*, 1 juni 1433, a. 44. *O. Liège.* Een derdel ons, een derdel onser stat, en dat derde derdeel der partyen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 29. Eyn derdeel tot ons profyt, dander derdeel den heer of stadt... en eyn derdeel denghenen die dat excess aenbrengen sall en openbaren. *O. Liège*, 18 juli 1522, a. 1. Die de verkene vindt in sine scade sal hebben tderdel van den boeten, en sine scade vergouden. Anders sal onse here tderdel, de stadt tderdel, en de waardeerre tderdeel hebben. *Kb. v. Diest*, a. 46.

DERDELINCK, zn. *Noef in den 3en graad, achter-achtelnoef, achter-achtelnoef*, fr. *cousin au 3e degré, arrière-cousin issu, arrière-cousins issus de germains.* Ook DERDESWEER. Kil. Derdelinck, derde-sweer, flandr. *consanguineus in tertio gradu.* In de bepaling van het zoengeld in de kostuum v. Auden. 2de d., volgt de maagchap aldus: 1 broeders 2 rechtswers 3 anderswers 4 derdelinghe. 10 juli 1324, blz. 33. In die v. Gent: 1 broeder,

2 ooms of moeyen kint, 3' anderlinc 4 derdelinc. Orig. XXXIII, blz. 517 (1848). Zie VERDAM. Zie ook ANDERSWEER.

DERDELINCK, zn. o. *Eene soort van laken, fr. sorte de drap.* || Van allen smalen derdelynghen lakenen zal men gheven iij grote. Van den lone van den soerambochte: Eerst, zo zal men up een elene wit derdelinc van den hoghen prise erden enen dach, en voord daerup iij daghe werken. Een elene blau derdelinc van den hoghen prise, zal men erden achter tdschwer, en achtert erden, so zal men werken iij daghe. Een elene samleit (?) derdelync van den hoghen prise, sal men erden achter tdschwer, en daerachter derop werken iij daghe. Een blau derdelync, die men seelt [noemt] hallelakenen, zal men erden achter tdschwer, en achtert erden sal men derup werken iij daghe. *Vulres:* Es te wetene, dat tusschen den x en xiiij elnen diokedinne mach men werken bin enen daghe, en tusschen de xij en xvj elnen derdelinc, bin enen daghe. Item, tusschen xv en xix elnen onghesmout, bin enen daghe. *K. lakeng. Iperen, 1363, iv en v, HUYTENS, Corpor.* blz. 192—198.

DERDELINCK, zn. *Eene kas van den inhoud van een dordedeel, fr. caisse de la contenance d'un tiers.* || Citroenen en oragnien van China, Italien, Portugal, S. Bemo en diergelyke, in halve kassen. Dito, kassen derdelingen. *Pl. v. Vl. Tarief 6 mrt. 1780, XI, 802.*

DERDENDEEL, zn. Voortmaat. Het derde van eenen stoop of „gelte“, fr. (*mesure de liquides*) *le tiers d'un „lot“ ou de 2 pots.* || *Quatuor potti stagni continentes mensuram dimidie gelte. Tres potti stagni dicti derdendele. Inv. Arnts & Groen 1391.*

DERDEWERF (Derdeweerf), bijw. *Voor de derde maal, fr. pour la troisième fois.* || En ware dat sake, dat wi, ogte onse rigtere, vonnesse en weth niet en daden denghenen die vonnesse eischen, eneweerf, anderweerf en derdeweerf, met guden orkunden, so bevele wi.. *K. markgr. Antw. 1292, 67^e al. K. amm. Brussel:* derdewerf.

DERENGARDE, zn. v. *Buikriem van een paard, cingel, fr. sangle, ventrière.* Zie Gailliard Derengarde, Verdam Daeringaerde. || Van den neuen standart [te] gereide[n] en van den ouden te vermaken, en breidel, en niewe derengarden... Nota 2: It. van enen ouden orloges- en standarsadele te vermaken en j breidele, en derengarden. *Rek. v. Gent, 1837, blz. 287.*

DEROGEEREN, bw. Eene wet, verordening, een gebruik. *Afschaffen, fr. abroger (une loi, ordonnance, coutume).* || Niettegenstaende de costuymen, statuyten en privilegien van de plecken ter contrarien, diewelcke, als boven, gederogeert zyn. *C. v. Brussel 1570, a. 62.*

DERREN (Dorren, durren), ow. (imperf. *derste, dorste*). 1) *Durren, fr. oser.* Kil. Derren, *audere.* Zie ook hoogerop DAR. || Ghevielt, dat de bailliu.. oft de gewoone serjante, .. riepen en hulpe hieschen an de poerters, die omtrent hem waren, oft ander lieden binnen der poert, omme te houdene eeneghen banlino, .. deghene, diet horen en sien, moesten hem helpen en te staden staen, omme dien banlino te houdene en te vane, alsoe verre als sy moghen en durren doen; behouden dien dat sy niet gequetet ne werden en behouden haren live; up de mesdaet van x ponden, diet liete. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297, a. 72.* Ansien en gmeret dlaet. dat de vorseide scepenen en raed, metgaders de gedeputeerden, ontfanghen hebben,

elc int sine, daerbuten dat zy niet en souden moghen ofte durren gaen in eenigher manieren, u wille ghe-lieven, beede up de versouke en up andre, die sy te doene moghen sullen hebben, eist te uwer, edelre prinche, ter presencien van minen heere den cancellier, ofte van den heeren van uwen edelen rade, van den vier leden weghen van uwen vorseiden lande, int gheemeene oft by elken bisondere, te verandwoordene [*al. te antwoorden*] en te doene verandwoordene in „Vlaemacher tale, die uwen lande gheemeene es“, want anders in negheene manieren sy en souden se durren ontfanen. *Belg. Mus. I, 93, Verzoekschrift van Vlaanderen aan Jan zonder Vrees, 1404.* Is by den hove van Brabant geordineert, dat men voidaine den partyen geen publicacie van den getuygen en deposicien der getuygen geven en sal, noch anders nyet dan alleenlyc naemen en toenaemen der getuygen, en copie van den brieven, omdat partyen te vryer souden dorren tuygen, en van ondancke gepreserveert worden. *v. D. TAV. 358 v^o.* Zoe wye syn gelt oft goet, dat hem gestolen en afhendich gemaect is, bevindt binnen der stadt en vriheyt van Antwerpen, mach dat terstont by den officier doen commeren en arresteren, .. indien hy bewysen can dat taelve goet hemselfen en nyemant anders toebehoirt; oft, is hy een man oft vrouwe van eeren, staende te goeden name en fame, dat hy derre zweeren lylic aen den heylighen dat... en dat het syn eyghen gelt en goet is, .. moet dat goet hem volghen en gerestitueert worden. *C. v. Antw. 1545, i, 22.* Zoe wes hy derre affirmeren by eede tachter te sijne. *Ib. vi, 15.* Soeverre de vercoopere derre verifi-ceren by eede. *Ib. vii, 37.* Soeverre de debiteur derste leggen handt op heylighen en zweeren, .. xv, 2.

2) *Moeten, fr. devoir.* || Sooverre die officiers alsdan stoff genoch hebben den criem aengaende, soo doen sij denselven delinquant voorte ter justitie leijden, en doen hem justiceren naer sijn delicten, sonder daerop eenighe procedure van rechte oft vonnisse te derren nemen of houden, sooverre die gevangen van Zychem gheboren is. *C. v. Sichem, a. 14 (1546).*

DERSCHEEN (Desschen), bw. *Dorschen, fr. battre le blé.* Kil. Derschen, dorschen, *batuere.* Dorschen het koren. || Dies heeft de meyerre zyne zetelthiende, date den xix^{en} scoof; en als men dersch moet de meyerre den doeschere potage geven. *DE PR. en BE. I. St.-Denijs-Westrem, 16 (1382).* Soo wanneer den lantheer begheert te desschen, soo seynt hy eenen desscher, denwelcken den meester moet gheven den cost en dachuere. *C. v. Auden. 2de d. 6 oct. 1676, a. 5.* Zie VERDAM.

DERSCHER (Derchere, doeschere), zn.m. *Dorscher, korendorscher, fr. batteur en grange.* Kil. Dorscher, *oreator.* || Alsoe die thiende in de scure bracht es, soe sal the gasthus daer senden enen loveleken derchere. En dien sal her Wouter gheven alsoeselken loen, alsoe hi gheven sal siins selves derchere. 11 juni 1277, xde v. Bodeghem.

DERTICHSTE, zn. o. *Reeks van dertig missen op dertig achtereenvolgende dagen voor de zielervast eens dooden gelezen, fr. trentain, tricennaire, offices de trente messes qu'on fait successivement dire pour un défunt.* || De lanckstlevende mach ook in den sterfhuyse blijven woonen, .. totdat de uijtvaert, sevenate en dertighste sijn begaen en ghecelebreert. *C. v. Lier, xv, 31.* Derigenamen van den dooden, .. moeten altijt betalen de kerckrechten, offerhanden, missen, exequien, legaten, sepulture en waslicht van den dooden; insagelyc de costen van der vuyt-

vaert, vijf, xxx. en jaergetyden. C. v. Antw. 1545, xiii, 30.

DERTELHEIT, zn. v. (*Dartelheit*), *vermetelheid*, *driestheid*, fr. *audace*, *effronterie*, *insolence*. Kil. 1) *protectoria*. || Soe wanneer een poorter oft ingesetene, om groff misdaet gevangen waere, oft oploopt, beroerte, geweld oft wederspannigheid op den Steen, oft binnen de gevangenisse aen den steenweerder, buijten- oft binne-sluijters, oft aen ijmanden anders van't huisgesin oft familie van den Steen, oft aen andere gevangene dede, oft andere merkelijke en onbehoorlijke dertelheit voortkeerde, in dijen gevalle soude d'officier den gevangene wel beneden mogen setten. C. v. Antw. comp. VI, 11, 16. De Kost. v. 1545, I, 18, heeft: insolentie bedreve, die v. 1570, III, 18: insolentie bedreve.

DERTIENAVONT, zn. m. *De dag vóór Driekonin-gen*, fr. *la veille du jour des Rois*, de *l'Epiphanie*. || Up dien dach dat men screeft dat incarnacioen ons Heren x. cc. tachtich en vive, in Dertien-avonde. 5 jan. 1286. Zoo was, up den laetsten decembris, te Ghendt, bij trompetalaghe verboden niet te spelen voor der lieder dueren, en gheen nieuwaren te planten in den toecomenden nacht, en niet op den nieuwdag noch ander ghewonelicke daghen, als Dertienavont, Dertiendach, Verzwoeren maendaghen, verkeert te ghane oft te ghaen mommen; oec up den Dertienavont en sinter Pharschildendach gheen presenten voort te stellen oft vercoopen, die schimpich waren up gheestelic oft weerlic. *Ber. tijden*, II, 78.

DERTIENDACH (Dartiendach), zn. m. *Driekonin-gendag*, fr. *le jour des Rois*, *l'Epiphanie*. || Int jaer als men scrift sin incarnacioen x. cc. lxxx^o en vi, edonnerdaghes naer Dartiendach. 10 jan. 1286. Drie stucken lant, dat men houdende es.. op xliij s. cens, jaerlicx te gheldene in Dertindage; waer oec dat sake dat Gher. niet en ghave den cens in Dertindage, so soude[t] covent van der Cameren har hant slaen aen har goet. *Chartes v. Turkameren*, bundel 60, 3 juni 1291, *Elwijf*. Des donredaghs na den andach van Dertiendage. *Brab. Y. I*, 679 (16 jan. 1292). Op tuintech scellinghe cens elker jarlike te ghevene in Dertindage; waer oec dat sake dat hi se niet en goude in Dertindage, .. Mrt. 1294. Te gheldene dierste rente van Kerstdaghe naetcomende over een jaer, en emmer binnen Dertiendaghe darnastvolghende; telken Kersavonde ofte binnen den Dertiendaghe darnastcomende; en Dertiendach overleden, so mochte.. 18 oct. 1306. Tusschen Kersavonde en Dertiendach te geldene. *Chart. Beg. Brussel*, f. 164 v^o. *Melsbroek* (1309). Gegeven te Brussel, opten anderen dach nae Dertiendach. *Rekenk. v. Brab. reg.* 43 f. 4 (1358). It. Mertens, *Oudste rek.* 1324 f. 8; *Kb. v. Iperen* (1363), 190; C. v. *St.-Truiden* (1866), § 16; MERTENS en TOFFS, II, 598, rek. v. 1398; C. v. *Uccle*, 14de E.; C. v. *Herentals*, 16de en 17de E., I, 2; *Ber. tijden*, 16de E., II, 78. Zie ook **DERTIENAVONT**. Luttel (klein) Dertiendach(?). || Naer Luttel Derthien-daegh, wordt in de keroke gheleedt een jaerghedinghe, dwelck staet dry genechten, na men leste vonnis wijst oft maent. C. v. *Oerle*, a. 8. Of moet er gelezen worden: luttel na D.?

DERTIENMISSE. Hetzelfde als Dertien-dach. || Van den hoechgetiden des heilichs cruce dat verheven wart [nl. Kruisverheffing] totten Advent, en van de octaven van Dertienmisse tot Papenvastelavont toe, soe sullen sy des woensdaghes vasten moet suvel. *Regl. gasth. 's Bosch*. Juli 1277.

Sijn gheset in de stadt van 's Hertogenbosche dry jaerghedinghe, d'eerst des maendaeghs naer Derthienmisse. C. v. 's Bosch, *Priv. Tris*. 1855, a. 6. Is men hier ghewoonlyk... de vierschare drij-mael 's jaers te bannen: den eersten ghenecht-dag naer Derthienmisse... C. v. *Moll* a. 9.

DERVEN (Darven, deerven), ons. en bedr. wkw. In verschillende betekenissen.

1) *Derven*, *missen*, *ontberen*, a) Eene stad, *eruit gebannen zijn*, fr. *être banni* (*d'une ville*), en. *être privé*. || Soe wij [wie] enich van deeser dat voerscreven is dede, soude dat goed, dat hij alzoe gecocht hedde, verliesen... en daertoe der stadt drie jaer lanck.. derven. K. v. *St.-Truiden*, 1487, *Piot*, *Cart. II*, 548. Die rijbaujnne sal geest werden te water en te broet... en voertaen oock daerna een jaer der stadt derven. Id. 1462, ib. 548.

b) De kerk, *er niet mogen in versikijken* binnen eenen bepaalden tijd, fr. *ne pouvoir paraître dans l'église durant un temps fixé*. || Noeh es ghehouden denselven perpetrant te deervene, ter eeren van den montscendere, vrienden en maghen, de keroke van Ingoyghem een jaer lano naer den dach van den voetval. C. v. *Auden*, 2de d. 347 (verzooning van eenen doodslag begaan door den heer van der Vichte, 1582).

c) Zijn ambacht, *het tijdelijk niet mogen uitvoeren*, fr. *ne pouvoir temporairement exercer son métier*. || Soe wat meester ocht knape van den volambachte wtganc maecte en sijn ambacht liete omme deer coeren wille, ocht omme der coren van der peertsen, soude 1 jaer sijns ambachts derven en ghelden ij lb. K. *lakeng. te Diest*, 1833, *Vollersambacht*, a. 15. Die quaden vesch ocht quaset vleesch ter marct bringt te coepe, dies dat es, diet uutenijt, diet te coepe biet, ocht bi wieme dat ment vint, saels ghelden v lib. en sal een jaer sijns ambachs derven. *Kb. v. Diest* A, r. 85, a. 5; It. 37; *Codes* B, a. 55, zegt: sijn ambacht verliesen. d) Een kleedingstuk, *het uitdoen*, fr. *ôter une pièce de vêtement*. || Die manschepe doen sal, die sal hem ontgorden en sinen capproen wechdoen en derven sine mouwen. *Leenrechten* v. 1528, fol. x, v^o.

e) Enen zegel, *er goenen hebben*, fr. *ne pas avoir un sceau*. || Want wir eygen segels derven, dat wir, schepen van Mersen, kennen onsen schepensegel aen desen brief haven ghehangen, 12 mrt 1385. f) De gerechteroede, *deze afstaan aan eenen anderen rechter*, fr. *céder la verge de la justice à un autre juge*. || *Depost* heb ik bevonden, dat den drossaert van Diest oock drossaert is van de twee Caggevinnen, als buijtenlanden van Diest, ten welken regarde hij de roede van justitie niet en behoort te derven, maer wel den schautet, die onder Caggevinne geen jurisdictie en heeft, die moet die derven aen den meijer. C. v. *Diest*, VZ. xiv, 89. — Tot beter verstand dezer aanhaling diene het volgende, dat men, om het zonderlinge der rechtpleging, hopelijk noch overbodig noch te lang vinden zal: Wanneer een bewoner van het Dietersch buitenland Caggevinne voor eens misdaet te Diest aangehouden was, werd aldaar, van rechtwege, door burgemeesters en schepenen sijn proces opgemakt, in staat van wijzen gebrach en met gesloetene brieven aan meier en schepenen van het naburige Caggevinne gezonden; deze lazen het proces en spraken er hun vonnis over uit, hier ter sake het doodvonnis. Nu bracht de meier den gevangene voor drossaert en schepenen te Diest in de vierschaar, terwijl zijne schepenen buiten, „onder den blauwen hemel” stonden, en vragde: of zij bereid waren hun vonnis te aanhooren? op het

beaamd antwoord en *flat justitia*, begaf zich de drossaart met den gevangene onder de lucht, stelde hem te midden sijner schepenen en maande dezen om een vonnis; hierop stelde zich de „president-schepenen” van Caggevinne dicht aan de open deur der verschaar, „staande den gevangene met sijn gesicht recht tegens hem over”, en sprak het vonnis uit met luider stem, om van drossaart, burgemeesters en schepenen van Diest, en van alle de omstanders gehoord te worden; nu werd de dag der halsrechting bepaald; de officier van Diest met den meier van Caggevinne haalde den veroordeelde uit de gevangenis, om hem buiten de stad naar sijn galgplaats te leiden; de officier van Diest droeg de gerechtsroede geheel de stad door, den meier van Caggevinne aan zijne zijde hebbende, en aan de grens van het Diesterach grondgebied, van de „Kuip”, gekomen zijnde, gaf hij de gerechtsroede over aan den meier van Caggevinne, welke deze voorts bleef dragen over het grondgebied van Caggevinne, totdat de halsrechting voltrokken was.

2) Een eigendom, *het vervreemden, verkoopen, overdragen, fr. aliéner, vendre, transporter (une propriété)*. || Omdats min here van Viane en min vrouwe wettelijke darven en worpen souden, en dabt en convent vorseit toe comen wettelijke, so was al ghedaen dat men daertoe sculdich was te doene bi wette en bi vonnesse. Aug. 1294. Hadden houde poeters of houde portessen van Audenaerde of van Pamele, .. hervachtichde vercocht of ghedarft, .. *C. v. Auden.* 2de d. 77 (1329). Doen joffr. Lijsbet Hozen, die baghine van Dieste, met haeren gheleverden mombore, in de rechte wettelijke opghedragen en ghedarft hadde hair tocht die zij hadde een ceusel ... *Schep. v. Myakem*, 8 mrt 1480. Dat men egeene opsettene [*l. opsetene*] goeden en soude moegen transporteren en derfven dan voor de lathen van den goidtahuyse. *Stadsarch. Brussel*, reg. 1110 f. 44, 15de E. *Van opsette en phiteote goeden van Haffelghem*. In erfvelijcke manghelinghe van gront op gront en valt gheen naerhede, tenwaere datter, van d'eene oft d'ander zyde, meer waere ghegheven, in gelde ofte in pryse van ander mueble goet dan dat bedraecht de woerde van den gront die ghedarft wort. *C. v. Aalst*, XII, 26. Soe wanneer hoiren en erfgenamen eens goets hunne erfvelijckheydt vercoopen en derven willen, sullen dat moghen doen sonder den tochtenaer des t'aensiene. *C. v. Sinte-Geertr.-Nijvel*, II, 3. Fr. tekst: *vendit et vult et s'en dessaisir*.

3) *Mogen, geoorloofd zijn, fr. pouvoir, être permis*. || In huysen daer woenen suppoesten van de Universiteyt en moeten oft en derven hunne meublen niet afghepandt worden, maer, deeselve daerlaetende, mach men volghen op de voorschreven huysen, by daghementen en wachten. *C. v. Loven*, IV, 33. Zoe wye eenighe onruerende panden oft renten heeft gestelt te borghe als cautie pignoratice, als de sake is gesuranneert, sonder binnen jaers eenighen termyn daerinne meer gehouden te zyne, alsoe dat d'instancie is geperimeert, die impignoratie oft belastinge en derf men, nae tauranneeren van der saken, nyet vuytsteken. *C. v. Antw.* 1545, II, 50.

4) *Kunnen, in staat zijn om, fr. pouvoir, être à même de*. || De momboirs en syn nyet gehouden inne te stane voor de renten oft goeden die sy voor de weeskinderen gecocht hebben, soeverre sy derven verificeren, dat sy die goeden oft renten hebben gecocht nae hen beste, sonder fraude oft simulatie, en dat sy daerinne hen beste en deli-

gentie hebben gedaen gehadt oft [*nl. als of 't*] voor hen eygen profyt geweest hadde. *C. v. Antw.* 1545, x, 12.

5) *Moeten, fr. devoir*. Al waer een [*nl. iemand*] vluchtich geweest van schaecte, die en derft geen onschout doen, al sooverre als hy niet beclaecht en is. *Pior, Cort.* II, 593 (16de E.). It. 595. D'arresten die men doet op persoonen en derven niet gedaen worden in presentie van poirters noch andere getuygen. *C. v. Brussel* 1570, a. 66. Niemand en derf langer met zijne erfgenamen oft consorten blijven sitten in ghemeyn onverdeyle goeden, dan hem en ghelieft. *C. stad Bergen-op-Zoom*, XVIII, 30. Die eenen anderen gelt leent om te dubbelen, oft om andere spelen metten terlinck te spelene, dat en derf men nyet wedergheven. *C. v. Antw.* 1545, II, 52. It. I, 2, 22, 23; x, 17; XIII, 13, 43, 66; XXIX, 2; *Comp.* V, IX, 24, en *passim*; *C. v. Loven*, I, 37; *C. v. Lier*, XVI, 2; *C. v. Dourne*, 1612, a. 352, 367. Is genoegh dat de beterdinge gedaen worde op een parcheel oft stuk van de goeden des debiteurs oft ghelovers, onder elke jurisdictie, en sonder oock de beleyde goeden te derven doen ydelen, gelijk in d'eviction gerequireert wort. Ib. 1606, a. 105. Christijn: *ne debent evacuari bona*.

6) *Durven, fr. oser*. || Indien hy [wien namelijk eenig geld of goed ontzomen geweest is] bewysen can, dat teelve goet hemselven en nyemand anders toebehoort; oft, is hy een man oft vrouwe van eeren, staende te goeden name en fame, dat hy derre zweeren lyflick aen den heylighen, dat teelve gestolen goet hem tegen synen danck afhendich is gemaect, en dat het syn eyghen gelt en goet is .. in dien gevalle moet dat goet hem volghen .. sonder yet daervoeren te derven betaelene .. *C. v. Antw.* 1545, I, 22. Niettemin, om alle voordere contestatie te hebben verhuudt, en te bewysen dat de supplianten hun seer verdoolden in 't gene sy den voorn. Raede [*nl. v. Brabant*] vastelyck derfden versekeren, soo exhibeerden de rescribenten, .. cotype authentique .. *MARTINEZ* 34 (17de E.). Dat die supplianten, aldaer rescribenten, bevroedende hun ongelyck, die sake niet en hadden derven prosequeren, des te meer ... Ib. 39.

DES, 1) Eig. 2de nv. onz. v. h. aanw. vnw. *dat. Van dit of dat, daarn, fr. de cela*. || En dese xlij mudde rogs, des verterden se v mudde, en ene mudde was men sculdech; en doe bliefs xxxvj mudde. 10 aug. 1298, *Rik. gasth. Assche*. Soe wat coerne, tanderen daghen en tiden dan voergh. zijn, binnen Dyest te cope comt, en dat mer zulret [*nl. men er zoldert*] en huyst, des zal een ighelijc voercopere van buten ter corenmarct brenghe smarctdaeghs vier zacke, eest dat hys zoevens heeft. *Kb. v. Diest*, B 98.

2) *Bijw. Echter, evenwel, fr. toutefois, si*. || Een wyff, die heur misdraecht en met ander mans converseert en in overspele leeft, die verbeurt heur innegebrocht en aengestorven goet, soe langhe sy leeft, tot heurs mans behoeff, en de man mach se repudieren, heur latende alleene heure daghelycx cleederen; des moet hy (*si doit-il*) syn wyff alsdan selve voirts tamelick onderhouden en doen alimenteren tot einiger eerlycker plaetsen, daert hem of der Weth goetdunct. *C. v. Antw.* 1545, XI, 21. It. v. 1582, II, 1; It. *C. v. Loven*, V, 23, en *passim*.

DES JA. Beknopte en bevestigende, door het verband lichtelijk te verstane, uitdrukking. || Jae, waren die voorstellen van de supplianten soo heftigh

en van quade consequentie dat, genomen dat dese onse stadt 't voogeruert privilegie niet en hadde (des jae) [nl. zooals zij het heeft], 't selve, onder oytmoedige correctie, niet en soude connen oft behooren by ons geweygert te worden. MARTINEZ 22 (1618).

DES NEEN. 1) Beknopte ontkennende uitdr. in den aard der voorafgaande. || Concluderende, contendeerden die rescribenten ten eynde dat, afdoende het provisioneel appointement, die supplianten in 't dispositif hunder requeste souden worden verclaert niet ontfanckbaer, en gecondemneert de voorsz. tortionnaire sommatie en executie costeloos en schadeloos te repareren, en in cas van communicatie (des men verhoopte neen) [nl. 't welk men verhoopt niet te zullen plaats grijpen] dat 't voorsz. provisioneel appointement soude worden afgedaan. MARTINEZ 44 (1659).

2) Zoo niet, fr. *sinon*. || Aengaende die oncosten, sal elcke partie de sijne draghen; en indien de ghevanghene, overmits zijn armoede, gheene middelen hadde om sulcx te vervallen, sal 't selve ghedaen worden tot coste van de gheintresseerde partije, indien daer eenige is die macht heeft om de voorsz. oncosten te draeghen; des neen, sal wesen t'onsen laste. *Ord. crim.* 9 juli 1570, a. 26. *Stijl*. Inghevalle dat de ghevanghenen de macht niet hebben om betalen, sal 't selve ghehouden worden op de partie formele, indien daer eenighe is; des neen, t'onsen coste oft van onsen steden. Ib. *Cypiers*. Om welker saken wille die voorsz. heer Christofel, nae de geestelijke en weerlijke constitution en rechten, als een temeracie en overdadighe occupeerder, spolieerder en aenveerder van ander lieden goet, es en sculdich es te syn van allen den rechte dat hem soude mogen competieren in de voorsz. beemde, opdat hij dairin eenich recht hadde, des neen, metten voorsz. fayte en oic bij rechte, gepriveert. v. D. TAV. 96.

DESCH. Zie DISCH.

DESENAENGAENDE, bijw. *Desaangaende*, *dienaangaende*, *wat die zaak betreft*, fr. *quant à cela*, *à cet égard*, *concernant cela*. || Sonder dat de wethouderen ofte geappelleerde, nopende de vier laest voorgaende articulen, vermogen eenich declinator oft wijrecht te proponeren, maer sijn sculdich desenaengaende voor de voorsz. hooftbancke rechte te plegen. C. v. *Santhoven*, 1570, III, 12.

DESERGELIJK, aanw. voorn. *Dergelijk*, *zoodanig*, fr. *pareil*, *semblable*. || Met dese en deserghelijke sprijnckreijene en verschoonden zij haer zake niet. *Ber. tijden*, II, 135.

DESERT, bn. Een arrest of beslag. *Vervallen*, *te niet*, *even als niet gedaan*, fr. *périme*, *à néant*, *comme non avenu*. || Alle arresten moeten regulierlijk vervolgt worden binnen den tijdt van drij maenden; en bij sooverre den arrestant binnen dijen tijdt geen behoerlijk vervolgen en doet, soo loopt het arrest desert van sijn elgen selfs, even en al off het niet gedaan en was. C. v. *Diest*, VZ. x, Bijv. a. 1.

DESGELIJK (Deseghelike), bijw. *Desgelijks*, fr. *pareillement*. || En deseghelike hebben der heren liede van Grimberghen jegen den hertoghe, die in sinen lande gheseten zijn. 24 juni 1297.

DESOLAET, bn. 1) Van eenen akker. *Onbeboud*, fr. *inculte* (*d'un champ*). Synon. van het thans nog in Brab. en Vl. gebruikelijke subst. Vogelweide (De Bo, Schuermans). || Bijson-

derlijk ook in 't voerjaar hebben de weten en publicatie in der kercke gedaen in cas van evictien, stadt gegrepen, soe wanneer den pandt desolaet, leech is blijven liggen, ongeboudt, en dat onseker was wijen dien toebehoorde, oft dat de proprietaris was fugitiff. C. v. *Hoogstraten*, *Turben*, *Depos. Van Bergen*. Welcke costulijne te meer stadt en plaetse heeft gegrepen soo wanneer den grondt, die vuytgewonnen wordde, leecht desolaet en vogelweije heeft gelegen. Ib. *Dep. Wellens*. Zie ook DESRAINEEREN.

2) *Vervooert*, fr. *dévasté*. || Want die capelle van Onser-lieve-Vrouwe ten Hooghen-Wyngaerden buyten deser stadt van Diest, door die inlandsche oorloegen.. is gedemolieert, geruineert en te nyete gedaen: soe dieselve alsooch tegenwoirdichlyk geruineert en van allen materialen berooft, desolaet is liggende. *Oork. magistr. v. Diest*. 4 juli 1584, RAYMAKERS, *Kerk. Diest* 256. Sulcx dat selve dorp [nl. Linden bij Loven] is geheellyc en ganschelyc gedepopuleert van allen ingesetenen en onbewoont,.. mede eene desolaete afgebrante kercke oft capelle. *Brab. Mus.* I, 80 (1597).

DESPIJT, zn.; het oudfr. *despit*. *Smaad*, *misachting*, bij La Curne *mépris*, *outrage*, Meyer *Despect*, Lat. *despectus*. Hier spr. van zaken, zou men hedend. zeggen: *waardovermindering*, fr. *dépréciation*. || En esser een meedadech ghevaen, die omme sine meedaet sal verliesen tleven ochte let, ter doet te doene ochte let af te doene, soe ne sal noch en mach ('t) mijn here Woutre, noch sijn hoir doen binnen den hove noch regiment vorseit, noch in weghen voer de huse, bi denwelken si doen despijt ochte lettenesse ane thuis ochte ane de kerke. *Verdrag tusschen de abdis van Vorst en heer Wouter van Brains*, 28 aug. 1292. Fr. tekst: *ne es kemins devant la maison, par quoy il facent despit ne grievance à la maison ne à l'église devantdies*.

DESRAINEEREN, bw. Een onbebouwd, ledig of braakliggende grond, *dien bewerken en vruchtbaar maken*, fr. *cultiver et rendre fertile* (*une terre inculte ou en jachère*). La Curne heeft *Desraignier*, *obtenir*, *gagner* (?). Zie DESOLAET. || Van welker voorsz. plecken oft stuc boech onse voirs. heere de keyser, noot dairtevoeren, oft emmers binnen menschen gedenckenissen, prouffyt gehadt en hadde, maer hadde altyt vogelweyde oft desolaet gelegen, en dat zij deselve pachtingen aengegaen hadden in meyningen deselve desolate plaetse oft stuck boech te doen royen, desraineren en reduceren tot winnende lande. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 231, *Erfpacht v. Loobosch bij Loven*, 20 juli 1538.

DESSCHEN. Zie DEESCHEN.

DESSELFSGELIJK, — S, bijw. *Desgelijks*, fr. *pareillement*. || En oock desselfsgelijcks, wij [nl. wie] dit dede in die ambachten, van mees te trecken, vuytstlaghe en uitdagene, op die pene voerscreve. K. v. *St.-Truiden*, 1366, a. 80. En desselfsgelijck, soe eest gheordineert en vervoerwert... *Schep. v. St.-Truiden* 19 juni 1443. Desselfsgelijck, soe hebben die voers. N.. en N... oick geloeft, op ten panduyn vors. van hondert Rijnsgulden,.. *Schep. d. abts v. St.-Truiden*, 29 apr. 1458.

DESTURBEEREN. Zie DISTURBEEREN.

DEUCHDELIG, bn. 1) Van schuld, contract, koop. *Rechtsgeldig*, fr. *valide* (*d'une dette*, *d'un contrat*, *d'un marché*). Kil. Deughdelike

schuld, *justum debitum*. || Dat de voorseide Zeghere vooren gaen en betalinghe hebben zoude van synre deuchdeliker scult, upt graen en vruchten wesende in de schuere oft ten huus van N. v. C. v. *Aalst*, Orig. 322 (1469). Indien die misdadighe egheene andere goeden genoech en heeft, om alle synre duechdelijke schulden mede te voldoende C. v. *Antw.* 1545, I, 16. Sijn sulcke brieven aldaer altyt gehouden voor goet, duechdelijk en suiwer, waerachtich en van weerden. C. v. *Hoogstraten*, *Turben*, Dep. Van Bergen, blz. 462. Dat men voor schepenen van Bruessele passeert alrehande deughdelijke contracten. C. v. *Brussel*, 1570, a. 42. Soo wanneer iemant eenighe schult bekent voor schepenen van Brussel, met verbintenisse van erfpenden, alsdan syn beyde de partijen, te weten den debiteur en crediteur, schuldigh onder eedt t'affirmeren deselve schuldte te wesen deughdelijk, rechtvaardelyck, en niet ghesingeert om iemant te defrauderen. Id. 1606, a. 151. Christijn: *legitimum*, *justum*. Int maecken van testamenten oft anderen uutersten wille, en syn gheene solempniteyten van gheestelike ofte weerlicke rechten van noode, maer es ghenoech dat daerof blycke, 't sy by 'soverledene handteeken, ofte wettelijk en deughdelijk instrument. C. v. *Auden*, I, XI, 1.

2) *Oprecht*, *waar*, *ongeveinsd*, fr. *sincère, véritable*. || Soo wanneer yemant eenighe leengoeden, oft andere erfgoeden van bloetaweghen calengiert, die calengierende behoort te gestane betalende en namptiserende, binnen sonneschijne naedat den coop duechdelijk by coopere en vercoopere vercleert is, en dat de calengierende hem wettelijk bekent heeft geweest, de principale hooftpenningen, goidspenningen en lyfcoop. C. v. *Antw.* 1545, xvi, 1. It. C. v. *Santhoven*, v. 1664, a. 168; C. v. *Deurne*, v. 1612, a. 146, 148; C. v. d. *Kiel*, VIII, 2, 8. Mits by den heescher doende den eedt de *calumnias*, daerby affirmerende synen heesch ofte schuld deughdelijk en onvergolden te zijn. C. v. *Auden*, *Stijl d. Kamer*, I, 16.

3) Van eene rekening. *Nauwkeurig*, *juist*, fr. *exact, en ordre (d'un compte)*. || Welcke rekeninghe [al. van de momboore], opdat die deuchdelijk is, hun sal ghespaseert worden. C. v. *Santhoven*, *Weeskamer*, a. 26.

DEUCHDELIJCK, bijw. 1) *Rechtsgeldig*, fr. *validement*. || Dezelve scult alvoren wettelic, of anders deuchdelic gheprouft zijnde. C. v. *Aalst*, Orig. 268 (1455). Dat alvoren elc sine scult doe bliken, wettelic of anders. Ib. 12 apr. blz. 270. Als iemant sijns selfs eygen goeden opvoert, en dengenen, wiens goeden daerby gelegen zyn, dat wilde beletten, seggende dat hem sijn licht daermede benomen oft gemindert soude worden, en hy met brieven oft anders deughdelijk thoont, dat men hem gheen licht benemen en magh... C. v. *Brussel*, *Servit.* a. 20; Christijn zegt enkelijk *probat*.

2) *Billijk*, fr. *équitablement*. || Soo wanneer, naer de vermaederinghe van eenighe goeden by yemandt van 't maeghchap gedaen, een of meer andere, naeder zijnde, ofte preferentie hebbende, deselve goeden den eersten naederlinck comen ontnaederen, moeten deselve den eersten naederlinck restitueren allen 't ghene des hy, ter cause van dien, aan den eersten cooper deuchdelijk heeft moeten voldoen. C. v. *Loen*, I, 41, it. a. 8.

3) *Waerachtig*, *wesenlijk*, fr. *véritablement, réellement*. || Dat den gedaechde de geheijste somme off pretentie aan hem aenleggere waerlijk en deuchdelijk rest en ten achteren is. C. v. *Diest*, VZ. ix, 18.

4) *Behoorlijk*, fr. *pertinemment*. || Dat de weesmeesteren niet en sullen moghen consentieren int vercoopen, belasten, verthieren, beswaren oft alnieren van eenighe erfelijke goeden der weesen, tensy dat sy alvoren deughdelijke gheinformeert sijn dat tselve nootelijk en profijtelijk is voor de weesen. C. v. *Santhoven*, *Weeskamer*, a. 21.

DEUCHDELLJCKHEIT, zn. v. 1) Van eene waar, eene stof. Zoo als thans, en de *goede hoedanigheid*, fr. *la bonne qualité, bonté (d'une marchandise, étoffe)*. || Oock, gelyck het convenieert de deughdelijkheit en reputatie van deselve fabricque [al. garentwijken] met alle mogelycke middelen te conserveren, soo is 't dat men andermael expreselyck verbiedt... O. P.-B. *autr.* 10 apr. 1727, IV, 102.

2) Van eene schuld. *Geldigheid*, fr. *validité (d'une dette)*. || Op pene, dat by schepenen daerin sommierlick geordonneert zal worden, naer het blycken van de deughdelijkheit van de schuld en van der insinuatie. C. v. *Auden*, I, 322, *Stijl d. Kast.* II, 1.

DEUCHT, zn. v. 1) Zooals DEUCHDELIJCKHEIT. 1) || Noch synd' twee vinderen van de vleeschuysen, ... uerende te nemen kennisse van schulden van vleesch, mitgaders van de waerderinge, deught en ondeught van dien. C. v. *Gent*, II, 4. Noch is er een vinderen van de vischmarckt, uerende kennisse te nemen van schulden van visschen, en al 't gene dat men op de vischmarckt verkoopende is victuaille angaende, mitgaders van de waerderinge, deught en ondeught van diere. Ib. a. 5. Sullen degheene, die de voorsz. permissie hebben verworven [al. van „poeyermeulens“ op te richten], niet moghen maken eenighe poeyers dan op denselven voet en van 'gelycke deucht als die van Curtius voorsz. Pl. v. *Brab.* 20 sept. 1599, I, 333 b.

2) *Goede werken*, *vrome werken*, *werken van liefdadigheid*, fr. *bonnes œuvres, œuvres pies, œuvres de charité*. || Omdat men beseft dat, mids den voorgheboden t'andere tyden uytgheleyt aengaende der erven, huusen en renten, die de cloosters en helegheesten, neeringhen en gulden daghelix conquesteerden [al. conquesteeren] en vercrighen jehens weerlicke personen, vele renten hemlieden afheloet zyn en zoalanc zo meer werden, in zulker wys dat de diensten, aelmoessen en andere deughden te niets gaen en vermindert wesen zouden updat er niet inne versien en worde... HUYTENS, *Corpor.* 90, *Voorgebod te Gent*, 19 febr. 1511. Zooverre als de schultheeschere niet en can voldaan werden, mach, betaelende de vangheniscosten tot dien daghe, synen schuldenaere te doen blyven in vanghenisse, te water en te broede, hem doende setten voren ter straete, en laten vuyt hanghen een mandeken, omdat een yeghelyck hem zoude moghen duecht doen. C. v. *Aalst*, XXIII, 8.

3) Iem. *deuchden doen*, *hem goedgunstig*, *met goedheid behandelen*, fr. *traiter qn. avec bienveillance, avec bonté*. || Enyegelic meester mach den knapen alsoe vele deuchden doen van slapene, van eten te gereidene, of van anderen gevoege, als hem gelieven sal, sonder calengieren; maer waert dat hij hem meer leende dan x pl[eecken], soe soude hy verboren di ryale, alsoe dicke als hyt dede. Kb. *lakeng. Diest*, *Volambacht*, 1419, a. 7. Dat niemant met hemlieden [al. de „jacopynen“, eene kloosterorde] converseren zoude, in heurlieder kercke gaen, noch deucht doen, enz. SCHAYES, *Collacie*, 491 (anno 1481). Oft iemant eenen anderen eenighe erigronden vercocht voor sekeren prijs van

ghelde, en hem die onder de weerde liete uijt respecte van eenighen dienst oft andere deughden en vrientenschappen bij den vercooper van den cooper ghenoten. . . *C. v. Deurne* 1612, a. 155.

4) *Welwillendheid, genegenheid*, fr. *bienveillance, affection*. || Dat, van den gheschille en differentie geweest tusschen N. en N., vriendelic appointement en accort ghemaeft es, in zulker wys, dat de voornoemde mijn heere de prelaet deser selver stede toelagghen sal, uut deuchden, jonsten en graciën, de somme van 150 lb. grooten Vlaemsch, midten [i. Vlaemacher munten], thulpen de nieuwer camerē, die by de insetenen onlanx gheconsenteert es. *HUYTENS, Corpor. 75. Appoint. d. schepenen v. Ghend*, 4 juli 1482. Dus mach men considereren wat foy ofte betrouwen datter in de Fransoisen te stellen is, dewelcke ons noyt deucht en jonden. *PIOT, Chron. 787*. Hoe de butenpoorters niet om deucht poorters en werden, maer om haere ghebueren te verlastene, van quaden fayten te ghane ofte om quaset te doene. *SCHAYES, Collacie*, 59.

5) *Landbouw. Kracht, vaag, veiligheid*, fr. (*en culture de la terre*) *force, engrais*. || [De afgaende pachter] zal . . de oude klavers moeten laten liggen sonder omryden, . . waervoren hem zal betaelt worden, voor de deugd oft vervoethede, die deselve klaver in 'tlandt laet, tot twee guldens van elck vierendeel landt, boven eenē breeckvore, gelyck of deselve gedaen waere. *C. v. Auden. 2de d. Rēgl. 12 aug. 1767*, a. 10.

6) *Zoosla DEUCHDELICKHEIT* 2). || De kennisse van scepenen- oft stadbrieven van Antwerpen, nopende de duecht en onduecht van denselven scepenenbrieven, . . en competeert . . niemande dan den scepenen van Antwerpen. *C. v. Antw. 1545*, VI, 44.

7) *Deugzaamheid, braafheid, ordelijkheid*, fr. *bonne conduite, probité, esprit d'ordre*. || Soo wanneer eenighe jonghe ghesellen, onder heur vijftientwintig jaeren zijnde, al sijn sijn onghetrouwte, sijn proper, neerstich, behendich en van goeden regimente, alsoo dat sijn hen vueghen ter neringhen, 't sijn tot coopmanschappen, ambachte, lantwinninghe en andersins tot deuchden, en sijn mits dien begeeren ontlaeghen te sijn van der voochdijen, . . *C. v. Santhoven, Weeskamer*, a. 45. Soo wanneer eenighe jonghe ghesellen, . . hun vueghen tot neiringhe, coopmanschappen en deughden. *C. v. Lier*, XVIII, 34. Jongers, die hen tot deughe en eenighe goede exercitien stelden. *Ib.* a. 28.

DEUGNIETERIJ, zn. *Ondeugd, ongebondenheid*, fr. *vice, dérèglement*. || Dat diversche personen hemlieden vervoorden te contracteren [nl. met minderjarigen] . . . zom uut ignorantie, . . ander uut pure malicie en groote schiericheit [nl. hebzucht], treckende onredeliken wasdom by maniere van financien, daerdoor deselve jonghers verleet worden, hemlieden beghevende, door middel van credit en van ghelde zo gecreghen, tot deuchnieterye, tunschen, spelen en drincken . . . *C. v. Auden. 2de d. 454* (1629).

DEUR en samenstellingen, zie *DOOR*.

DEUR, zn. m. *Stier, bul*, fr. *taureau*, lat. *taurus*. || Dat deken en kapittel] . . aengaende het houden van den deur, voor twee derde paerten deselve voor hun ofte haer thiendenaers sullen gehouden syn te onderhouden. *FRANQUINET, Kap. 351* (1667).

DEURIJERS (*Duryser*, doorijers), zn. mv. *Spijkers, nagels*, fr. *des clous*. || *Centenum ferri dicti duryser*, iij denarios. *Tol te Damme 1252*. Item, denselven, van iijc doorijers, verbesicht

aen de dore van der hallen, vij a. vj d. *Rok. stad Ninoce*, 1479.

DEURCLEET (*Duercleet*), zn. o. *Schuijs Gordijn*, fr. *rideau à coulisse*. || Dat de ghevanghene, die gheen bedde en heift in de voorseide Steen boven, en een bedde huere wille met eenen camerkinē, zal gheven alle weke vyf grooten; en en sullen de voors. camerkins, van nu voortae, niet ghesloten moghen sijn met eeneghe houten deuren of andersins, dan, voor elcke deure hanghende een deurcleet of scouvende gordine, ten eynde . . . *C. stad Brugge*, II, 154. *Rēgl. v. h. Steen*, einde 15de E. a. 7.

DEURWAERDER (*Doerwaerder*), zn. 1) *Deurwachter*, fr. *huissier de salle*. || *Doerwaerder* van der camerē on heeren van Bourgoignē, . . sinen doerwaerdere van der zalen. *MERTENS en TOFFS*, II, 609, *Rok. v. 1401*.

2) *Gerechtsbode*, fr. *huissier, officier de justice*. || Gheene huysiers ofte deurwaerders, willende procederen tot eenige openinge van huysen, camera, coffers ofte diergelicke faictelicke exploitten, en sullen sulcx niet mogen doen sonder assistentie van een van de principaelen officieren deser stede, ofte yemant van heurlieder sergeanten, daertoe by hemlieden ghecommitteert. *C. stad Brugge*, I, 1, 11 (1619). Deurwaerders en sijn geen jugen extraordinaire noch referendarien, al is 't dat zy relateren, want 't gene dat zy doen, doen sy als executeurs en niet als jugen. Tenware in executie van complaincte. *WIELANT. Pract. civ. c. viij*.

DEURWAERDERSCHAP (*Deurwaerderscepe*), zn. *Huisbeuaarderschap, cipierschap, fr. conciergerie*. || Alle leengoeden staen te servituten, als: ontfangerscepe, crytwaerderscepe, backerscepe, deurwaerderscepe. *Leenr. v. 1528*, fol. 81.

DEUSKEN (*Deuxken, deukin*), zn. Een oud gewicht. *Twee aas of aaskens*. (Een aas was de eenheid van het oude gewicht, het kleinste gewichtje in het oude stelsel, het 32ste van een engels, gelijktstaande met 0.047 decigrammen; een ons had 20 engels, en een engels 32 azen. *Dr. VRIES, Wdb. d. Nederl. taal.*; fr. (*ancien poids*) *deux as*; *l'as était la 32e partie de l'estérin, et il y avait 20 esterlins dans une once*). || Welcke voirghenoumde gouden penninghen, . . sullen moigen weesen twee aaskens lichter dan hoir rechte gewichte op elck stuck. *Valuacie 9 nov. 1493, Belg. Mus. III*, 89. Dat alle gaudsmeden wisselaers, taefeltiers en andere, die hemlieden geneeren en onderwinden gaud en zelve te coopen en vercoopen, ghehouden worden haer ghewichte te halen en te nemene, ofte doen ijcken en justifieren, . . op die verbuerte, te wetene, van 't ghene die men bevinden sal te licht ofte te zwaer wesende een deukin op 't maerck, ofte daerboven tot twee deukin in cluuls, van zesse gauden Philippus guldenen; en van 't ghene des men bevinden sal zwaerder ofte lichter zijnde twee deukins ofte daerboven, ter ordonnantie van . . . *Pl. v. Fl. 16 febr. 1509*, I, 470. Also bij de ordonnantie van het jaar 99, koers en loop gegeven is geweest aan alle gouden penningen op remedie van een deuksen, bedragende op het stuk van sijn goud eenen stuiver, 't welk is groot interest, wierd geordonneert, dat men niet meer zoude mogen opelaan, op elc van de gouden penningen boven uitgedrukt, oude en nieuwen, dan alleenlijk een aasken tot remedie. *Ord. v. 4 febr. 1520, VAN MIKES, Groot chortb. I*, col. 2605 (*Nederl. Plac. en rechtsh. Wdb. IV*, 355). *It. Pl. v. Fl. 11 juli 1548*, I, 512.

DEVISE (Lant van). Zie DIVISIE.

DEVISE, zn. vr. *Kentekenen, kenmerk*, fr. *marque distinctive, insigne*. || Ende dit totten loon en salaris t'onsen laete, als hiernaer volgt, te wetene: onse voirs. rentmeester en elck van de voirs. laten oft rechtens, tot behoef van eenen tabbaerde van onser devisen en cledingingen, van sesse ellen sijns lakens, tot xl stuvers d'elle, oft daeromtrent. *Bekank. v. Brab. reg. 138, fol. 53 (10 febr. 1530).*

DEVISEEREN, ow. *Zeggen, uitdrukken*, fr. *dire, annoncer*. || En segghen nog, dat die van Bochoute behooren te wetene de grootte van den landen van Caprycke en van Lembke, dat met hemlieden betalen zal costen aen de waterganghen en aen de sluizen, alsoo voorseid is. En die van Caprycke en van Lembke behooren ooc te wetene de grootte van den landen van Bochoute, met wien zij betalen zullen costen van waterganghen en van den sluizen, ghelyck boven gedeviseerd is. *Dz. Pr. en Br. XIII. Kapryk, 6 (1281).*

DEVOLVEEREN, ow. *Aanbestooven, ten deele vallen, volgen*, fr. *échoir par succession, tomber en partage, suivre*. || Sooverre die tochtener oft tochteresse, alsdan erfman oft erfvroutwe wesende, laet naer hem achter alsulcke erfgoeden sonder daarvan te disponeren by coope, oft andersints te alieneren, soo devolveren dieselve erfgoeden alleen op die naeste erfgenamen des lanctlevende. *C. v. Diest, II, 4; het Brab.-recht heeft „volgen“.*

DEWIJLE, bijw. *Tewyjl*, fr. *pendant que*. || De coninghinne Elisabeth, die ghestorven was dewyle dat de coninc Philips was in Surien. *JAN v. DIXMUDR, 113.* Indien de arrestant alsdan nyet en compareert en doet den gearresteerden tycht en aansprake voir de wethouderen, dewyl sy alsdan te rechte sittende syn, soo wordt de gearresteerde alsdan costeloos en schadeloos ontslagghen gewesen van den arreste. *C. v. Antw. 1545, IV, 2. It. 1582, v, 6; de Comp. I, v, 7, hebben „terwylen“ in het overeenkomstige artikel.*

DICHTEN, bw. 1) *Opstellen*, fr. *rédiger*. *Kil. condere, componere*. || Andries seegt, dat Peter een libel famoes tegen hem geformeert en gedicht heeft, geopenbaert en in straetmeeren en famen onder twolc gebracht. *v. d. TAV. 79.* Daer getuijgen alleleens [nl. te gader] die woorden van huerder kennissen en getuijgenissen uutjtspreken, recht oft zij die teamen gedicht en overdragen hadden die alsoe te seggen, dair is presumpcie van subornacien tegen die getuijgen. *Ib. 339.*

2) *Uitdenken, uitvinden*, fr. *imaginer, inventer*. *Kil. fingere*. || Zynde onwaerachtich en voor de handt ghedicht, dat het refus van den voorz. Van den Houte eenige retardatie soude causeren aen de consenten van de Nation [nl. de ambachten]. *MARTINZ 48 (1659).*

DIEDEN, ow. *Geldig, van kracht zijn*, fr. *être valide*. || Eest dat sake, dat een man late heeft, en en zijn zij niet besworen, soe en diedet nijt dat mer mede bedriift. *'t Recht v. Uccle, 113.* En sonderlinge vertijten vi den rechte dat seghet: dat ghemaine vertijenese niet en diet. *Rantobrief stad Tiel, 18 oct. 1329.*

DIEF, zn. m. In de hedend. bet., fr. *voleur*. || Die eenen dief achtervolghet met dieften, en roupende helpe, elc die niet en compt te aire houpe, hi sal gheven den heere x stuvers. *K. v. ter Piete 1265, a. 30.* Die rechte haten alsoe zeere den dief, dat zij niet en willen dat men voir zijn siele bidden sal. *v. d. TAV. 82.*

DIEFDERIJ, zn. *Dieverij, diefstal, diefte*, fr.

vol, larcin. || Een man, die in eene inqueste veruytcht wordt, te weten, dat in paenhuyzen [nl. brouwerijen], in baekhuysen die fame is dat der man enich feyt schuldich weer den vyff pointen aengaeude, diefderye, moort, etc., sullige man sal der heer mogen op een banck leggen en doen proeven met kalt en warm. *C. pr. Loon, I, vj, 77.*

DIEFCLOCKE, zn. vr. *Avond-, nacht-, poortklok*, fr. *cloche de retraite*. || So wie dat bi nachte gaet, na die dieflocke, sonder lanterne ocht sonder licht, verboert *xx s. Kb. v. Antw. a. 24.* De boeten in de voirgaende sesse artielen begrepen zijn dobbelc wanneer t'ayt gebuert in de kercke oft op kerckhof, oft by nachte nae de dieflocke. *C. stad Mechelen, II, 10.* Anno 1466 doen begonst t'Antwerpen, t'avons ten thien uren, te luyden de clocke die men heet die Drabbeclocke, en naemaels die Dieflocke. *PIOT, Chron. 79.*

DIEFPUT, zn. *Onderaardsch gevangenis, kerker*, fr. *prison souterraine*. || De heere oft officier en mach eenen portere en ingesetene (ghevanghen wesende) in de diefputten oft opten Steen, beneden nyet setten, doen noch laten setten, maer moet deselve gevangene laten setten opte poortercamere metten anderen gevangenen, soeverre sy machtich genoch syn den cost aldaer te doene en te betalene navolgende trecht van den Steene. *C. v. Antw. 1545, I, 18.* De heere oft officier en mach een poorter oft poortere, ghevanghen wesende, in de diefputten niet setten, doen oft laten setten, maer moet denselven ghevanghen laten sitten op de poortercamere. *C. v. 's Bosch, v, 9. Zie MEXTERS en TOEYS, I, 308 — 310.*

DIEFTE, zn. *Diefstal, dieverij*, fr. *vol, larcin*. || Die eenen dief achtervolghet met dieften. (Lat. tekst: *qui furem insequitur pro furto*). *K. v. ter Piete 1265, a. 30.* Item, eene vrie warande van de conningen, en alle die se nemen ofte vangen sonder consent, committeren by daghe roof en by nachte diefte. *Dz. Pr. en Br. IV. Ervoelde, 18; Heerlicheit te Hartvelde (1509).* Alle degonne die die conynen haelen sonder consent, by daeghe doen roof en by nachte diefte. *Ib. VI. Hansbake, 15; Heerlicheit v. Nivelle.*

DIEFTELIJCK, 1) Bijv. n.w. *Gestolen*, fr. *volé*. || So wie dieftelic goet coept bi lichte van dan daghe. *K. v. ter Piete 1265, a. 46.* De Lat. tekst heeft voor „dieftelic goet“ *furtum*.

2) Bijw. — *Diefachtig, fr. ép. voleur*. || Omme diesswille dat Areken de Hoemakers, . . . volghende synder kennesse [nl. bekentenis], hem vervoordert heeft te anthierene gheselscepen van quaden levens, en met sulcken dieftelic te helpen stelene in diverse lanthuusen, . . . *C. v. Auden. 2de d. Fonsie v. 3 jan. 1542/3.*

DIEHELUS. Een zeer vreemd woord, voorzeke eene kopij- of drukfout. || Item, naer desen soo produceert die aenlegghere zijn schutwaerheydt [nl. de getuigen tot zijne verweering dienende], d'welck in effecte soude behooren te zijn sijne reprochen; en nochtans aldus wordt gheuijse, te wetene: dat die procureur van den aenlegghere, omme sijne wederpartye te abuseren, hebbende in zijn waerheyt aeer soberlijck zijn materie beleyt en zijn feyten ghetouchteert, komt in dese schutwaerheydt en produceert wederomme voor schepenen alrehande ghetuyghen, het diehelus oft nieuwe. . . *C. v. 's Bosch, Ord. Caroline v. 20 oct. 1529, a. 6.* Men lese in de plaats, „hetzij dieselve oft nieuwe.“

DIENAER, zn. *Gesworen dienaar*, fr. *Gesworen gerechtsdienaar* of— *bode, serjant*, fr. *serviteur* qu

sergent assermenté de justice; Christijn *jurati ministri*. Deze officiers, in Brussel ook „ammansknappen,” in Antwerpen „corte-roeden” en „colf-dragers,” genaamd, waren tevens politie- en gerechtsdienaars of deurwaarders; elders en in de dorpen werden zij ook „vorsters” genaamd. *Ces officiers, appelés aussi „valets de l’ammans” à Bruxelles, „courts-verge” ou „massiers” à Anvers étaient, en même temps, officiers de police et de justice ou huissiers; ailleurs et dans les villages on les appelait „massiers.”* || Den voorsz. amptman heeft ook seker getal van sergeanten oft ghesworen dienaren tot zijnen keus, dewelcke moeten wesen lieden met eeren, van goeden naem en faem; en dienen insgelijcx by commissie van den prince, onder cautie bij hen te stellen; doende hunnen eedt in handen des voorn. cancellier [van Brabant], en in handen van de wethouders deser stadt. *C. v. Brussel, 1606, a. 3.* Vangelijken vermogen den voorsz. amptman, sijnen lieutenant en ghesworen dienaren, ... te doen alderhande executie van vonnissen en ghevonniste schepenebrieven derselver stadt, ten platten lande geheel Brabant door, buyten de vrye steden, op de persoonen, haefelijcke en erfelijcke goeden van de ghecondemneerde oft verobligerde, mitgaeders alle beleydinghen oft betedinghen van gronden van erven, midts betalende den wyn aen den officier van de plaetse. *Ib. a. 9.* Item, zyn gehouden, ten versoecke van partye, binnen dese stadt en hare vryheyt, te doen alle arresten, soo op persoonen als goeden, sonder 't selve te mogen weygeren, soo wanneer hen cautie ghestelt wort, voor de kosten, schaden en interesten; en de voorsz. ghesworen dienaren, ten versoecke als voren, te doen alderhande dagementen, insinuation, inthimatie, soowel aen de borghers ingesetene als uytlandige en afgesetene der stadt; en worden in alle 't ghene voorschreven is geloofd op hun verclaren en relatie. *Ib. a. 10*; zie ook *a. 70* en *81*, en *1570, a. 65*. Dat alle onse vassalen, hebbende hooghe justicien, hun baillieus en officiers competentelijken sullen doen bystaen en assisteren van sergeanten en andere diensers, ten eynde dat, by ghebreecke van dien, de justitie niet en blijve sonder executie. *Ord. crim. v. 1570, a. 46*; de Fr. tekst zegt: *sergeants et autres ministres de justice*. Zie *AMMAN a*); zie ook *COLFDRAGER, CORTE-ROEDE* en *VORSTER*.

DIENEN, onz. wkw. In verschillende beteekenissen. 1) *Voortbrengen — vertoonen — schriften van rechtspleging, die aan 't gerecht overleggen, fr. exhiber, produire, fournir des écritures de procédure au tribunal, produire, fournir, anc. servir; La Curne: servir: fournir ses moyens en justice. Servir de reproches et salvations.* || Dat generalijc vij manieren zijn dairmet een persoon mach vallen in contumacie en comen in defaulte in zijnder saken... Ten vierden male, niet dienende oft exhiberende. — Ten iijden male, in niet overleggende noch exhiberende oft dienende van geschrifte; want, die dach heeft om te dienen van geschriften, en dat niet en doet, die wort *contumax*, en verliest die beneficie en vrucht van dyen daige, en wort versteeken van sijnen scriftueren. *v. d. Tav. 11 v.* 't Proces in staet sijnde, sullen de procureurs respectie furnieren en dienen van inventaris *scripto*. *C. v. Lier, Stijl, ix, 16.* Syne enqueste voldaan hebbende, zal [n. de eischer] oock gehouden zyn te doen dagvaerden den verweerder by billiet, om te komen dienen van reprochen.

C. v. Auden. I. Stijl d. kamer, i, 11. Om te dienen van antwoorde zal den verweerder hebben dry dilayen, elck van acht dagen. *Ib. 23.* Partye dienende van antwoorde ofte van eenige schriften... 24. Naer 't dienen van duplique ofte quadruplique, zal de sake vallen in 'tadvys. 28. Zie ook *DIENLIJCK*.

2) Van eene rechtszaak. *Voor 't gerecht komen, behandeld of gepleit worden* (men zegt thans nog „dienen”), *fr. (d’un procès), être plaidé, débattu, anc. servir.* || Naer overleg van inventaris en applicat, sullen partyen... moeten dienen *hinc inde* van reprochen en contradictien. *Ib. 41.* Zullen oock hebben twee dilayen, om te dienen van salvatie en solutie. 42. Dat tusschen den dagh van de dagementen en den dagh van recht, die op de rolle oft in de vierschare sal dienen, interval sal moeten zijn van eenen dagh. *C. v. Brussel, Stijl voor wethouders, a. 3.* Dienende dach. *Dag waarop eene rechtszaak bepaald is en bepleit of behandeld moet worden, fr. jour seroant: jour auquel une cause est assignée et doit avoir expédition. (De Laurière), ou être plaidée, thans jour utile.* || De vervolghere van der purge es ghehouden jehens den dach dienende alle deghone die eenich recht... an zulke zaken pretendenden zouden moghen, ... te doen inthimeren. *C. v. Gent, VIII, 4.* Zie ook *DACH 3*) blz. 311 a. Daer beide partyen compareren, den heescher zal schuldigh zyn ten dage dienende heesch te maken en den-selven 't exhiberen in geschrifte, indien 't partye versoekt. *C. v. Auden. I. Stijl d. kamer, i, 17.*

3) *Pleiten, een rechtsgeding voeren, fr. plaider, contester quelque chose en justice.* || Dat gheen partije in de voorseyde, oft saecken van evictien, noch oock in de saecken hiernaes ghehoert, van nu voordaene en sal moghen dienen sonder procureur, sijnde van den eede alhier. *C. v. Santhoven, Stijl 1557, a. 27.*

4) *In rechte optreden, om iem. zaak te verdedigen, fr. occuper en justice.* || Alsoo de behoorlijke gemachtichschappe der procureurs het principael fundament is van alle rechtelijke proceduren, soo wort wel expresselick verboden, dat geenen procureur hem vervoorden en sal, *acties* oft *passies*, in eenighe partijen saken te occuperen oft te dienen, sonder te hebben en te verthoonen behoorlijke procuratie, wettelick gepasseert. *C. v. Lier, Stijl, a. 20.*

5) *Dienen in rechte. Rechtsgeldig zijn, fr. être valide, valable en droit.* || Suleke gedaechde soude sijn verreyckt, alsoo die aenleggere sijnen heysch verificeert bij sijnen eedt aen de heiligen; het en ware dat de gedaechde conde, vóór den eedt, bijgebrengen wettige ontechout hem dienende in den rechte. *C. v. Diest, Stijl 30 oct. 1507, a. 5, blz. 380.*

6) *Als gerechtsbode. De vonnissen des rechters in burgerlijke zaken uitvoeren, de dagvaardingen, beslagleggingen, pandingen en verkopeningen doen, fr. mettre à exécution les jugements en matière civile, faire les assignations, saisies-gageries, ventes.* || Item, eyt dat saecke, dat eenich clooster, oft goldehuys, oft eenich religieus persoon dairinne woonende, eenich scout vuijt hebben staende, waer dat [het] sij binnen onsen raide van Brabant, en nijet betaelt en connen geworden, soo sullen sij dat vervolgen voor den voers. warantmeester, diewelcke, mitgaders drijve van onse leenmannen, die hem toegevuucht sullen worden, in elck van de vier quartieren van Brabant, die ken-

nisse daeraff hebben en nemen sullen; en die dienaers van den warantmeesters sullen daeraff dienen, en nyemandt anders; en daer sullen die dienaers panden haelen, en die panden sal men thoonen voor die voors. drije leenmannen; en die warantmeester sal se manen... en men sal den pandt terstont vercoopen, en dan sal men hem laeten weten dat huere panden vercocht sijn; en daer sullen sij se mogen quijten binnen derden daeghe. Item, eest dat eenich meester oft meesteresse, oft eenich man, woont binnen eenighen goidshuyse, die sullen gevrydt worden van alle richteren oft dienaeren, vuytgescheyden, dat die warantmeester van Brab. daeraff een richter syn zal; en eest dat sy yemende sculdich syn, soo en zal daer nyemandt aff dienen dan die warantmeester oft sijn dienaers binnen den goidshuyse; het en waere dat zij vluchtich waeren, soe soude elck diener dien mogen aentaeten oft sijn handt daeraen slaen, totter tijdt toe dat zij [L. se] den warantmeester oft eenighen van sijne dienaeren hadden [n.l. gevangen hadden]. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 137 f°. 301. *Instr. Warantmeester* 28 aug. 1815 a. 6 en 12; *Pl. v. Br.* III, 495.

7) *Als ambtenaar werkzaam sijn*, fr. *fonctionner*. || De vyf schoutetten, die onder den schoutet van Antwerpen dienende syn, als Herentals, Lyer, Santhoven, Conticke en van den Waterlande, en behooren in 't criem egheenen exploit oft executie te doene dan by den schoutet van Antwerpen en tot synen bysijn. *C. v. Antw.* 1545, I, 51. In de voors. stadt is eenen amptman en eenen lieutenant, diewelcke dienen bij commissie van Zijne Majesteit. *C. v. Brussel* v. 1570, a. 1. In de voors. stad syn dienende een borgemeestere en seven schepenen vuyt den geslechten, die jaerlycx by der Majesteit oft synen gouverneur over Nederlandt worden gecosen oft vernieut op Sint-jansavont middensomer. Ib. a. 8. Dienende [n.l. amptman en lieutenant] by commissie van den prince. It. 1606, a. 1; Christijn *deservientes*. Den voors. amptman heeft oock seker getal van sergeanten oft ghesworen dienaers, dewelcke... en dienen insgelijcx by commissie van den prince. Ib. a. 8; Christijn *deservient*.

8) *Te baat komen, toevallen, ten deele vallen*, fr. *profiter à, behoir, tomber en partage*. || Van allen broecken die daer vallen, groot en cleyn, sal ons die halfscheit dienen, en dat vierde deel die borgemeesteren en geswooren, en dat leste vierde deel gunnen wie en willen dat dienen sal den buwe [n.l. bouw] van porten, muren, vesten, straeten... *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 19; *Bres*. Diewelke broecken wy willen, dat ons ofte onse nacomelingen allen dienen sullen. Ib. *Slot*. Ende die beteringe daervan [n.l. van zekere misdaad] sal dienen: half mynen gnedigen heren voirs., dat vierde deel den regierders van der pollicien, ind dat ander vierde deel tot der noitsaken van der stat. Ib. 27 juli 1469, a. 1; *Tongeren*.

9) *Strijden — spreken — pleiten voor*, fr. *militier — plaider pour, venir en preuve*. || Bij sterkerder redenen zoe heeft, in denzelven gevalle, 't voirs. oyr dat rechte van den possesseur geheelijc en al vercregen bij den voirs. rechte, dairmede die doode den levenden die possessie geeft en aenert; en tot dyen dient en laboreert ten profijte van den hoyre, de natuers van der successien. v. d. TAV. 355. Zie ook LABOREEREN. Dienen oft ontdienen. *Voor- of tegenpleiten, strijden, spreken, militier, plaider, prouver pour ou contre*. || Dat wy, gehoort hebbende die clachte des voors. meester

van Chantrain [der Ordenen van St.-Jan te Jeruzalem], en willende ons in deesen quyten in den voors. Ordenen, en hen doen alsoo wy schuldich syn te doene, daeromme gesonden hebben gehadt in der voors. camere van onser rekeningen te Brussel N. N., diewelcke, mitgaeders den luyden van onser rekeningen, ernstelyck hebben oversien en gevisiteert allen die arresten en allegatien ten achterdeele van den voors. meester van Chantrain, en der privilegien en gratien voors. op de voors. rekeninge gesedt en geschreven by arreste, en alle 't gene dat in dyen soude mogen dienen ofte ontdienen, ter eenre yden ofte ter anderen, en alles dat daeraen cleven mach,... hebben,... geordineert enz. *O. P.-B. austr.* 8 juli 1455/29 oct. 1721; III 265.

10) Met eene bepaling in den 8en naamval. — In het leenroerig stelsel. *Zijnen heer in bepaalde omstandigheden met zekeren verplichten dienst in geld ter hulp komen*, fr. *dans le système féodal: venir en aide à son seigneur, en certaines circonstances déterminées, par un service obligatoire en argent*. || Vort, der porteren goet, die ute den lande van Grimberghen siin porteren, ochte werden, dat nu te dienste steet, moet den heren van Grimberghen dienen te huweleke, te ridderscappe en te ghevanckesse, alsoe verre alse sijen gheloeft hebben. 24 juni 1297; *Verdrag tusschen Brabant en Grimbergen*, a. 8. In het charter van Cortenberg beloofde oock de hertog: || Dat wi nemmermeer settinge noch bede nemen en selen, en si om occasien van ridderscappe, van huweleke ochte van gevanckesse.

11) Van eene markt. *Gehouden worden, plaats grijpen*, fr. *(d'un marché) être tenu, avoir lieu*. || Item, is onse wille en bevell, dat die weckenmerckt, die aldaer op den heyligen sondagh te liggen placht, verlacht sy, en van desen daghe vorts dienen sall alle donderdaghe van jegelijcke wecke. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 19; *Bres*.

12) *Strekken, bedragen*, fr. *s'étendre, s'étaler à, se monter à*. || En overmits dat [n.l. van een aandeel in de boeten], sullen die borgemeesters en geswooren gehalden sijn alle jaere ons stadt van porten, meuren, vesten en straeten te besorgen en beteren, sooverre die profitten dyenen en reycken mogen. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 19; *Bres*.

13) Van molenwater. *In genoegzame hoeveelheid zijn om te malen*, fr. *parlant de l'eau au moulin: se présenter en quantité suffisante pour moudre*. || Aengaende de molders, midts dien het der ghemeynte nootelyck is, altydts versien te sijn van meel, en diemale het water niet en dient, soo sal denselven gheoorloft sijn te malen op die morghe- en avontetonden al der sondaghen en der voornoemde feestdagen. *Pl. v. Brab.* z. j. I, 60 b. *Ord. Zon- en heilighd*. Vgl. Verdam DIENEN intr. 8).

14) Met eene bepaling met tot. *Bijbehooren*, fr. *appartenir*. || Schepenen van ghedeelte hebben ooc kennesse van de reparatien en paysen, die men maectt van dootslaghen... En kennen van gelycken van den zeker [n.l. borgstelling], voetvallen, eeden en andere solempniteyten daertoe dienende. *C. v. Gent*, III, 9. Wees gedaen zijnde [n.l. de minderjarigen voorz. zijnde van voogden], soo moet daer gemaect worden inventaris van allen haef en erve, en van allen schriften en bescheyden daertoe dienende. *C. v. Diest*, VZ. III, *Bijz.* a. 14.

DIENERSCHE. zn. vr., Limb. *Dienares*, fr. *servante*, Lat. *ancilla*. Kil. *Dienersse, ministra*. || En overmits dinen alreheilichsten doot, soe bid ic Di ootmoedeliken dattu mi, dine dienersche,

behoedes in dinen wille... *Hond. merk.* 41. Verdam DIENRESCHE.

DIENTLIJCK (Dienlio), bn. *Dienstig, nuttig*, fr. *utile*. || Inghelijcx mach die aenleggers hebben dieselve termijnen en daghen van rechte, om te dienen van replique, interrogatorien, conclusie, oft andere munimenten hem in de sake dienlijck wesende. *C. v. Sicken*, a. 8. Dat van nu voortaan derzelver onser stadt, tot haere behoedt, welvaert, rust, eendracht en voorspoet, en tot haren besten gouvernement en administratie, tot dezen eyndt dienlijcker en nutter zyn sal, hare oude privilegien... haer gerestitueert en hervestigt [worden]. *Piot, Cart.* 682 (1577).

DIENTLINCK (Dienelinc), zn. 1) *Dienaar, dienstbode, huisbediende*, fr. *serveur, domestique, valet*. || Ghegheven den dienlinghen van der herberghe [nl. heerenhuis, *hôte*] van ons gheduchten heere en prinche, in hovescheden tharen medewinter [nl. midwinter, *Kermis*], 't welke ontving mer Morlet de Betencourt, meester van ons gheduchten heeren herberghe [nl. hofmeester, *maitre d'hôte*], vj lb. It... den dienlinghen van der herberghe van onser geduchter vrouwen van Chaerloya, in 't ghe-meene, in hovescheden, vj lb. gro. It... den dienlinghen van der herberghe van minen here van Courtivron, ons gheduchte heeren cancellier, in hoveschede... *GILLIOTS, Ivo. iv, 260, Rek. v. 1413.* — Met deze zelfde beteekenis schijnt te moeten gelezen worden het volgende citaat uit Jan van Dixmude, 34. || De cnapen en de dieninghen van den heeren en van den edelen; sy waren vertaersers en straetroovers en moerdennaren. *JAN v. DIXMUDE, 34 en passim.*

2) *Werkman*, fr. *ouvrier*, volgens eene aanhaling van Gailliard, *Gloss.* 55 b. uit Weale, *Beffroi*, I, 214: || Elc van hemlieden werkende met twee of drie dienlynghen. *Kindelijck*

3) ziet Verdam in het woord dieninghen, *de stadspensionarissen*, fr. *les pensionnaires de la ville*, en zoo komt het ons ook voor, blijkens het eerstvolgende citaat: || Van twee smalen meerzwine [nl. de inwoners van Blankenberg waren verplicht jaarlijks eenen bruiwisch aan het Brugsch magistraat te schenken], dewelcke ghepresenteert waren der Wet en den pensionarissen, metten meerzwine dat gebrocht was van Blankenberghe. *GILLIOTS, Ivo. iv, 484, Rek. v. 1872.* Ghegheven Coppin Galline, die de voerseide merzwine hieu en deelde... Item, den kindren die 't vors merzwyn droughen den wethouders en dieninghen van der stede, elk tsine, te haerlieder huuse... *Ib. Rek. v. 1889.*

DIENST, zn. m. fr. *service*. In verschillende beteekenissen. 1) *Dienstbaarheid; schat- of cijnsplichtigheid*, fr. *servage; état d'être assujéti au payement d'un cens annuel*. || Item, hier suldy weten en noteren: dat servitute niet anders en is dan dienst en eygenheyt, die de een persoon oft erve der ander sculdich is te doen. En generalijc te spreken van den servituten en eygenheyt oft diens-ten, men vyndt vierderhande servituten: ierstwerff, servitute die d'een erve der ander sculdich is, en dese is puer reael;... Welcke servituten worden geheeten reael, want sij der erven aenleven en volgen der erven, die den dienst sculdich is te hebben. En deser servituyten reael sijn ij manieren, d'een is geheeten urbaen, en d'andere is geheeten servitute rustical. Ten anderen male vynt men servituten oft eygenheyt, die de erve den persoon sculdich is, en dese servitute is geheeten

personeel, als sijn: gebruijke geheeten *usus*, en *usufructus*, geheeten tochte, als is habitacie en woonyng. Ten iijen male vyndt men noch servituten personele, die d'een persoon der ander sculdich is, gelyc als dienst van slaven oft eygenlyuden, sij sijn gecocht oft ongecocht. Ten vierden male vyndt men servituten die de personen der erven sculdich sijn, gelyc der heeren onderasten te veele plaeten: die de sloote moeten helpen te repareren, sustineren, karweyen doen, etc. v. d. *TAV.* 50 v^o.

2) *Leen- of leenmansdienst*, fr. *service féodal, service de fief*. || Soo wanneer een leen van den voors. hove vervalt en verandert wert by middele van successie, soo es deghone, op wien 't selve leen verstorven es, ghehouden binnen veertich daghen te compareren en hem te presenteren tot den bailliu en mannen, omme 't leen te verheffen en ten dienste te staen [var. om sulck leen te verheffen en ten dienste te stellen. *C. v. Auden.* III, 15, *Leenhof* a. 18. Te dienste staen. Van personen en van een goed, in de leenroerigheid. *Dienstplichtig sijn; ook verklaren, dat men bereid is de plichten te vervullen, welke aan sijn leen verbonden sijn; ook ten dienste stellen; fr. des personnes et d'un bien, dans la féodalité. Etre sujet à un service, corvéable; aussi: déclarer qu'on est prêt à accomplir les services rattachés à son fief.* || Der porteren goet,... dat nu te dienste steet,... *Zie DIENEN* 10).

3) *Bedelijcke dienst. Belasting in Brabant*, bede genaamd, fr. *imposition en Brabant appelée bede, aides et subsides*. || Uteghenomen allen lieden die ons bede ghelden, en maisnidelieden, die ons bedeleken diinst doen. *K. v. 1292, Markgr.* al^e 56. It. 59. *K. d. Ammanie*, 73, 75: bedeliken dienst. De Waalseche keure zegt a. 52: *Hors mis toutes gens qui nous paient taille, et nos gens de no manie, qui nous font "frans service."* *Zie BEDE.*

4) *Gestaekte dienst. Bepaalde dienst*, fr. *services déterminés*. || Leenen ghecondicionneert sijn dieghene daertoe de heer ghevoecht heeft eenighen ghestaecten dienst, teghens of boven nature van leene. *WIELANT, Leenrecht*, 21.

5) *Ambt, bediening*, fr. *fonction, service*. || Dit is de dienst van den aelmoessen, dat hi aut [houdt] in onaepece. *Lavenderie v. St. Posters-abdij* 13de E. *VAN LOKEREN*, nr. 622. En was men sculdech van dienst en van comenscape x lb. ochte mier. *Rek. gasth. Assche*, 10 aug. 1298. Item, so wat halliere, die nu es, ofte naemaels siin sal, die en mach hem nemmermeer met lakenen [geneeren], noch geelschap hebben met niemene die leeft, noch samenopere siin, noch hem der comenscape van lakenen onderwinden, op de hoechste boete van der ghulden en sinen dienst ewelike verloren *K. lakeng. Brussel v. 1865*, a. 28. Die elre scoeve gave, .. hi hadde verbeurt xx scellinge, en die se eische [nl. de ondermeier of vorster], xx scellinge; nochtan moetene die here afdoen van sinen dienst. *K. d. Ammanie v. Brussel*, 1292, a. 44. Dienst voeren. *Dienst doen, de werkzaamheden van een ambt verrichten*, fr. *fonctionner, exercer les attributions d'une fonction*. || Dat negheven van den sesse scouteten, die onder Antwerpen sijn... dienst voeren en moghen dan bi commissien des scouteten van Antwerpen, met sinen openen brieven. *Kb. v. Antw., Oude rechten*, a. 14. *C. v. Antw.* 1582, II, 6: dienst voeren.

6) *Verzorging*, fr. *soins*. || Salarissen van diensten ofte curen ghedaen by medicynen ofte chyrgienan an eenighe ghequeste ofte andere ziecke

personen, werden vervolcht en berecht voer scepen van ghedeele. *C. v. Gent*, III, 4.

DIENSTACHTICHEIT, zn.; mv. — **EDEN**. *Dienst, eerbetoening, eerbewijzing*, fr. *démonstration de respect, de vénération*. || Dit huus [nl. dese kerk] wert bewiist deelachtich te wesen des hemelschen widen saels. In den love des conincs der hemelen en in allen dienstachticheden. *Hond. merk*. 171.

DIENSTBODE, zn. *Dienstbaar man*, fr. *homme serf, de servile condition*. || *Que en tous les lieux, paroches et seigneurie où sont demeurans aucuns de nos subgies serfs, de quelque serve condition que ce soit, tant ceux que l'on appelle en flament dienstbode, mesmedieliede, vooghtliede, incommelias* [nl. inkomelingen, vreemdelingen] *ysu du royaume de France, comme tous autres, que icelles personnes par nom et surnom vous mettez ou faites mettre en escript*. *C. v. Aalst*, Orig. LXXVI, *Lettres du duc de Bourgogne*, 154e E.

DIENSTDACH, zn. *Dag bepaald om zekeren heerendienst te verrichten*, fr. *jour fixé pour effectuer certains corvée*. || 82 *proprittés... étaient assujetties tous les ans à deux jours de corvée* (diens[t]-dage). *A. Wauters, Environs*, II, 123, *Buggenhout*.

DIENSTMAERT, zn. v. *Dienstmaagd*, — *meid*, fr. *servante*. Kil. *Dienstmaerte, ancilla* || *Dienstloon* in de abdij in 1767... Aan de 1^{ste} dienstmaert, 6 p. 7 sch. 4 gr. Aan de 2^{de} dienstmaert, 8 p. 2. sch. 2 gr. ... Aan de „dienstmeid" in de Refugie... *DE PR. en BR. I. Drongen*, 104.

DIENSTMAN, zn.; mv. *DIENSTLIEDEN*. *Dienstbaar man*, fr. *homme serf, de condition servile, corvéable*. Kil. *servus*. || Die liede van der prochien moghen quite en vrije huwelyc doen, tenware mine dienstliede oft ander heren [i. serve]. *K. v. Meerbeek bij Ninove*, 31 mei 1234. Alle degene die staen ten besten hoef[t]stoele [niet hoefstoele zoals het *Oendsch Charterb.* schrijft], dat es scouteten recht: alsi sterven ij sol. an den besten hoefstoele, sonder van dengenen die stonden ten besten hoefstoele eer dabt alle sine dienstliede setten ten besten hoefstoele. 25 febr. 1262. Dat niemē come wonen binnen vriheden van Audenaerde, die dienstman es of ten besten hoefde staet. *C. v. Auden*. 2^{de} d. Kb. v. 1338, *Dienstlieden*. Alle deghone, die metter woenste trecken van myns heeren propre dorpen binnen den lande van Aelst, onder wat heeren het sy, daer myn heere vervolg heeft van syne dienstlieden, .. syn dienstlieden en serfven myns heeren; sulcken volght men [nl. overal waar zij wonen gaan], en heeft myn heere de have en catheyle, en syn onvry. *C. v. Aalst*, Orig. LXXV, blz. 641.

DIENSTMANSCHAP, zn o. *Dienstbaarheid*, fr. *servage*; *DIENSTMANSCHEPEN*, *dienstbore of serveplaatsen*, fr. *lieux serfs* || So wie dat van buten in de poert van Ghend comt te wonene, en doet dat portre sculdich es te doene, en jaer en dach in de poert woent, stervet hy in de poert, syn porterscep essene sculdich te vryene van allen dienstmanscepe en van den besten hoofde, en van allen hoefstavele jeghen elken heere. *C. v. Gent*, *Gr. Charter v. 1297*, a. 133. *It. C. stad Brugge*, Orig. XVIII, 20 aug. 1296. Den voet op denwelken men gecostumeert heeft t'exploiteren t'recht van haefdeleicheit, *alias mortemain*, in t'landt van Aelst, met declaratie van de prochien ghenaeamt en gherekent voor 's graven propre, en degone gherekent voer dienstmanschappen ofte serve plaatsen. *C. v. Aalst*, Orig. LXXIV. De propre dorpen

van den grave van Vlaenderen, en de serveen plaatsen of die men naempt dienstmanschepen. Ib. LXXV. Eenē man, poorter wesende, beschut zyn wyf van alle zaacken zoo langhe als zy leeft; maer als zy ghestorven is, zoo en kan een poorter van Aelst met zyn poorterie haer goet niet beschudden van hoofstoele, noch van dienstmanschepen. *C. v. Aalst*, IV, 11.

DIENTHALVEN, bijw. *Dienaangaende*, *wat die zaak betreft*, fr. *à cet égard*. || *Aengaende die ghetonsureerde clercken*. En om te weten wye dat den competenten rechter sal behooren te zijn: eerstlijcken, sooverre die clercken van der eerster cruyne oft tonsuere aengaet, wy vercleeren dat dienthalve onderhouden sal worden t'ghene dat by t'concilium generael van Trente daarvan ghe-disponeert is. *Ord. crim.* 6 juli 1570, a. 65, *Pl. v. Brab.* II, 388.

DIEP, bn. en bijw. Zooals thans, fr. *profond*, — *éminent* *Bijv. nw.* — || Es oc dat sake, dat de wonde ware zo diep datter vrees ware in den lichame oft in t'hoofd, so zal hi den heere geven vj pont, en den ghewonden mensche vj pont. *K. v. Raffelaar*, Febr. 1264, a. 14. Lat. tekst: *si vulnus fuerit penetratum in corpore vel in capite*. Bijw. — Diep verbond en, fr. *étroitement lié*. || De leenheere en doet zijnen leenman ghenen wedereedt; nochtans metten eede die hi van hem ontfaeit, hi staet tegens hem verbonden alsoo diepe sonder eedt als doet de leenman teghens hem bi eede, want de trouwe moet ghelijc staen. *WILANT, Leenrecht*, 40. Even diep deelen. *Gelijkelijk, evenreel deelen*, fr. *partager également, à part égale*. || Sonen en dochteren deelen in de naghelatene goederen hender ouders even diep. *C. v. Eften*, 13. Even diep gepaert sijn in een goed. *Een gelijk deel erin hebben*, fr. *avoir une part égale dans un bien*. || Sooverre sy [nl. de naastingeischers] even diepe ghepaert sijn in t'verkocht goet, soo wordt gheprefereert de ghene die sijne calengieringhe eerst rechtelijc heeft gheintenteert en ghedaen. *C. v. Santhoven v. 1664*, a. 174. — Met den vergelijckenden trap: Dieper en breeder elagen. *Zijne aanklacht of beschuldiging meer uitbreiden, sterker — meer omvattend uitbrengen, verder doen strekken*, fr. *se plaindre plus amplement, pousser son accusation, son action plus loin, la renforcer, embrasser plus*. || Scepenen worden ghemaendt, en hadden up de sake rijpen raed en goed advijs, en namen een verste [nl. eenen uitstel], mids dat de heere dieper en breeder claechde dan partie: en ten daghe van der versten, wysden, naer dien dat de bailliu zine claechte ontfaeen hadde en ghedaen adjoinctelc met partijen: by also dat hy claghen wilde, dat hy claghende [i. claghen] soude ghelijc en in al der manieren dat partijen gheclaecht hadden, zonder verdiepen of yemende breeder daerin te belegghene dan partijen beleyt hadden, en dan zouden scepenen de elachte ontfaeen in rechte en voort wet doen, naer de costume van der stede; ghemerct dat de heere in adjoinctien van partijen niet sculdich en es, naer de costume van der stede, dieper of breeder te claghene dan partijen. *C. v. Aalst*, Orig. XLVIII, blz. 498. Zie ook **BREK** (breeder).

DIEREN, onz. wkw. *Verdieren, duurder worden, in prijs stijgen*, fr. *enchérir, hausser, monter en prix*. || Ziet hoe t'wederomme upsprjunct! [nl. het graan]... Wij hebben t'eenen aertdach ghoeden coop doen sijn, .. tghaet weder alzo t'voren dede, en zal moghelic up ander aertdaghen noch meer dieren. *Ber. tijden*, I, 192. Als een dijn

ghen subijteltje zeer diert, men eesser veel meer in beroert en onstelt dan als 't maer lettelt endiert. Ib. 198. Ter cause van denwelken [nl. den uitvoer] teelve graen binnen onsen lande qualick crighelick en zeere ghediert es. *Pl. v. Vl.* 23 mrt. 1643, I, 635.

DIESMALE (Dijmale). Tote diesmale, bijwoordelijke uitdrukking, *toutat*, fr. *jusqu'à ce que*. || Dan mochten si hor hant slaen ane dat vorghe-noemde goet, tote dijsmale dat si hadden vergou-den har vij s., en al hare verlettenesse en ul hare scade. 10 febr. 1296. Waert sake, dat gevele dat in't riemmakers, ofte spellemakersambacht want beyde een ambacht es, niemant en ware dies van noede ware in't voerseide godshuys te syne, soe sal d'outate overste kerkmeester die proven gheven anderen armen ouden lieden, .. tote diesmale dat in't voers. ambacht yemant ware dies te doene hadde. *Godsh. Brussel*, H, reg. 945, fol. 2, 15de E. **DIESTER, DIESTERSCH**, bn. *Herkomstig van de stad Diest*, fr. *provenant de la ville de Diest* || *Diester laken, du drap de Diest*. *Kb. v. Diest, Wolwerk*, fol. 8 v°, 14de E. Twee Dyester gulden. *Hof te Halen*, 24 Febr. 1459. Diestersch bier, een *brouwsel van het bier deser stad*, fr. *un brassin de la bière de Diest*. Volgens eene oorkonde berustende in het stadsarchief, vak 19, *Omslag* getiteld *Bravuers-tappersbier*, werd dit vermaard bier gebrouwen uit 48 halsters (ix halster voer d'mudde) gerst, 28 halsters tarwe, 16 halsters haver en 90 pond hoppe. Men brouwde ervan 20 ton bier en 10 ton lek. [Klein bier?]. 18de eeuw.

DIËTE, zn. 1) *Reis- en vertoerkosten*, fr. *frais de route et dépenses*. Weber, *Fremdwörter*, *Diäten, Tagegelder, Verzehrungsgelder* (der reisenden Beampteten, etc.). || Men sal der winnender partie dry diëten toetaxeren en nyet hoger; en en sal nyemant, van wat state hy zy, hoger voer syn compartie getaxeert werden dan vier pert [paarden], en daeronder nae qualiteyt der persoenen. *C. gr. Loon*, I, II, 40 (1548).

2) Ook *hofrecht* genaamd; *loon of honorarium* van rechters, advocaten of procureurs, van klerken, fr. *droit de cour, salaire ou honoraires de juges, d'avocats ou de procureurs, de greffiers*. || *Salarissen van de procureurs*. Eerst, voor elke plaidoye ofte diëte, v s. paris. *C. v. Auden*. 2de d. Orig. CVI, *Stijl* 19 febr. 1619, blz. 423. De procureurs sullen profiteren van eloken plaidoye ofte diëte, vi schel. par. Ib. 11 mrt 1619, blz. 434. Dat, van nu voortaan, alle de daghinghen sullen ghebueren met ghe-druckt billiet, behoorelyck ghecauseert, en door den ghesworen clerq, het last ghegheven hebbende, onderteeckent; daervooren deselve clerquen sullen profiteren tot twee grooten boven d'ordinaire diëte. *C. stad Brugge*, II, Orig. CLXXVI, 3 juli 1750, a. 29. En sullen geene rendanten van staeten ofte rekeninghen ter liquidatie, .. gheadmitteert worden ter weeserye deser stadt, noghte voor commissarissen van den collegie, tensy gheassisteert, synde met eenen ghesworen clerq van de vierschaere, die over syne diëte sal hebben tot twee schellinghen grooten par huere. Ib. a. 32. Interdiccerende de procureurs, dienende ten voors. bereghete, te ghebruycken van eenighe voordere daghvaerden als hiervooren gheseydt, op peine deselve, noghte hunne diëten, niet en sullen commen in taux. a. 58. In welcken gevalle [nl. v. buitengewone vierschaer] den versoeker dat sal moeten betalen en een syn selven houden, sonder, in cas van proces, meer in kosten te mogen brengen als een

enckel hofrecht ofte diëte. *C. v. Aalst, Dövel, Regl.* 31 juli 1752, a. 2. Welcke Wetten voortaan niet meer en sullen profiteren voor het instel van eene saecke, 't zy by requeste ofte ter ferie, dan een enckel hofrecht ofte diëte. Ib. a. 4.

DIETSCH (Dyetsch), zelfst. en ook bijvoeg. naamw. *De Nederlandse taal, de volkstaal in de Nederlanden, in spraak en schrift, in de middel-eeuwen*, fr. *la langue néerlandaise, la langue parlée et écrite des habitants des Pays-Bas au moyen-âge, le thiois*; Lat. *lingua theotisca*. Het overwicht van Vlaanderen deed deze benaming, in latere tijden, onderdoen voor die van Vlaamsch, evenals die van *lingua toscana* zich in Italië opbeurde benevens de *italiana, de castillana* in Spanje benevens de *español*. Meer in gebruik was echter het woord Duitsch. De benaming dietsch, dutsch is in Brabant, in sommige streken althans, nog niet uit-gestorven. || Claes van Berkelaer, .. heeft ver-cocht, .. tot behoef van den gemeynen geselscape oft bruederscape van der Dyetscher Rhetorycken, geheeten 't Geselschap van der Pyoenen, in de stad van Mechelen, een huys ... **VAN MELCKEBEKE, De Peene**, 13 (8), *Stadsreken.* 1471. Bij brieven van den 14^{en} Febr. 1476/1477, verordende Maria van Burgondië de oprichting van eenen Grooten Raad, met een enkel hoofd en kanselier, kunnende „Latijn, Walsch en Dietsch”. samengesteld: „uut onsen Walschen landen, van viere heeren en goede mannen uut onsen lande van Bourgoignien, twee uut onsen lande Artois en van Picardiën, twee uut onsen lande van Henegouwe en eenen uut onsen lande van Namen. En uut onsen Duytschen lan-den: viere uut onsen lande van Brabant, viere uut onsen lande van Vlaenderen, viere uut onsen lande van Holland en Zeelant, twee uut onsen lande van Luxemburg, twee uut onsen lande van Lymborch en Overmase, en uut elken van denselven landen van den notabelsten, en niet meer”. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135, fol. 67. — Art. 2 bepaalde, dat de secretarissen „ten minste beyde de talen, Walsch en Duytsch”, machtigh zouden wezen. **Dietsche tonge**. || Bij den Kertshertoghe ..; dat Wij, .. begheerende beschreven te zijn eene gemeene ver-gaderinghe van allen den ghemeeenen cameran en broederscepen van der Rhetorycken van allen onsen landen en steden van Dietscher tonghen ten eersten daghe van Meije eerstcommende in dese onse stede van Mechelen. En om hiertoe te com-mene, zoo scriven wij jeghewoordelic aen u, en bevelen, bij desen onsen brieve, te beschriue alle onse en andre steden van Dietscher tonghen gheleghe in onse voorseide landen, der Cameran en Broederscepen in vigeude zijn [i. in vigeure zijnde]. **VAN MELCKEBEKE, De Peene**, 17, *Brief v. d. 20 mrt 1492, aan Petrus Aelteurs, priester, als Prins Souverein van de Ederijksche Hoofdka-mer* „Jesus metter Balsembloeme”. Zie Verdam. Zie ook **DUITSCH. Vijanden en Dyetze**. *Vreem-den en landzaet*, fr. *étrangers et régnicoles* || Jo-han, grave tot Nassou, tot vyanden en tot Dyetze. *Godsh. Brussel*, B, reg. 204 fol. 456 (1450).

DIJËN (Dijden), ow. *Van nut zijn, geldig zijn, fr. être utile, profiter, être valable*, Lat. *prodesse*. Verdam **DREN**. || Eest dat zake dat een man late heeft en sij en syn niet besworen, soe en diedet niet dat mer mede bedrijft; en en can hy se niet be-dwingen dat sy hem hulde en trouwe moeten swe-ren. *Vonnissen v. Uccle*, 4. Zie ook **DIEDEN**.

DIJCK, zn. m. *Dijk, opgehoogde grond ter wa-terkering*, fr. *digue, levée en terre pour contenir*

des eaux. Warnkönig onderscheidt den dijk: een *zeedam*, fr. *digue de mer*, van den *dam*: *binnen-dam*, fr. *digue intérieure*. || Das Wort *Dic*, *Dyc*, *Dyk* bezeichnung einen solchen Vertheidigungsdamm sie *SCHÖBEN*, während das wort *Dam* einen Damm bezeichnet, welcher zur Verbindung der von Stümpfen umgebenen Orte bestimmt ist, so dass man darauf gehen u. fahren kann; oder bloss zum Aufhalten eines sonst sich weiter ausdehnenden Wasserarms. *Fl. Staats- u. Rechtsg.* I, 235. Dat niemant, wie hij zij, van nu voortan eeneghen waterloop make, dijcke ofte damme uutsteke, ofte de sluus te Mourbeke t'ontijde en trecke, daermede men de Moerleede bloote en haer water neme, sonder oorlof van drie mourmeesters. *De Pr. en Br. XI. Moerbeek*, 9 (1478).

DIJCKAGE (Dijckaedse, dijckaedze, dijckagie, dicagie), zn. v. *Bedijking*, *het maken en onderhouden van eenen dijk*, fr. *endiguement*. || *Zodat eens deele* [L. een deel] *van den lande*, ... een wijlen tijts bij den vloedten van der zee onder water gelegen heeft en nu weder, ... bedijct is. En hoe wael die abt en convent niet sculdich en zijn te gelden oft te contribueren tot enigen laste van dijckaedze, nochtan ... en dat [zij] gaerne ... tot voordernisse van huere laste van dijckaedse. *PIOT, Chron.* II, 307 (1452); *C. v. Antw.* 1582, VIII, 1; *DE PR. en BR. XVI. Assenede*, 9 (1610); *Pl. v. Brab.* II, 273 (1638); *O. P.-B. austr.* 22 nov. 1741, V, 462. Zie **DIJCKGRAVE**.

DIJCKAGERECHT. Zie **DIJCKRECHT**.

DIJCKBOECK, zn. m. *Register bevattende de namen der dijkplichtigen*, fr. *registre contenant les noms de ceux qui étaient tenus de contribuer à l'entretien des digues*. || Dat ieder van de respective proprietarissen zal moeten onderhouden syne maeten dyks, als van oude tyden en volgens costume van den generalen dyckboeck. *O. P.-B. austr.* 25 oct. 1726, IV, 74.

DIJCKDILF (Diedilf), zn. m. *Dijksloot, de sloot aan de binnenzijde van den dijk*, fr. *fosse du côté intérieur de la digue*. || Dit vorseide lant ne sal men niet vorder meten tende dike wart danne IIII vote in den diedilf. 24 sept. 1259, *Saafdingen*. Verdam **DIJCKELVE**.

DIJCKER, zn. m. 1) *Dijker, dijkwerker*, fr. *ouvrier travaillant aux digues*. || Dat de dyckers en wercklieden daertoe [nl. aan de bedijking der in 1530 door een tempeest overstroome lande in Brabant, Vlaenderen, Holland en Zeeland] nyet wercken en willen tenzy dat men hem gheeft thienna, elve, twaelf grooten Vlaems 's daechs, nyetegenstaende dat winter es, en zy nyet boven de seven of acht vyuren [nl. uren] 's daechs en wercken, en zomwylen min, als 't reghent en quaet weder es, ... Dat egheen dyckere off aerbeydere, werckende met aerde, hem en vervoirdere meer te nemen, van nu vortan tot Paeschten, dan acht grooten Vlaems 's daechs, en van Paeschten, den zoemer geduerende, negen grooten 's daechs. *Ord.* 25 jan. 1530, *Staatsarch. te Gent: Corresp. Conseil de Flandre, Doc. orig.* vol. 10. — Zie onder het w. **KAECK** de straf waarmede de overtreders bedreigd waren.

2) *De medebelanghebbende eigenaar, die deel neemt in de bekostiging eener dijklegging*, fr. *le propriétaire co-intéressé qui participe aux frais de construction d'une digue*. || Dat de voors. supplianten, ghewillighe dijckers, voor elcke marge [nl. morgen lands] onder de voors. dijkagie van der Zijpe begrepen, ... alleenlijck betalen sullen, t'onsen profijte, 2/3,

stuyvers t'jaers. *Pl. v. Brab.*, 12 juni 1571, II, 234a, 235a en volgende. — Ook **Bedijckers**: || En sullen alle deselve lande by de voors. goetwillighe bedijckers tot heuren profijte aenveert, uytghed-ylt oft vercocht moghen worden. *Ib.* 236a.

3) In het meervoud figuurlijck gezegd van *krijgsvolk ter beteugeling van buitensporigheden*, fr. *ouvriers des digues, figurément, des soldats pour la répression d'exces*. || Nietjeghenstaende datter dijckers waren (in maniere van spreken, dat waren dees garnisoenen), zoo vloeyde nochtans de vloed van de Ghuesen zoo hooghe, dattet scheen dat men se niet afghedijcken en conde. *Ber. tijden*, II, 46.

DIJCKGENOOTEN, zn. mv. *Dijkplichtigen*, fr. *contribuables des digues*. || Overmits oock de remonstratie van verscheyden dijckgenooten en andere, te kennen gevende dat sy, om geringe versumtheden op den dijcken en wateringhen, ... merkelijck worden beswaert, ... soo ordonneren en lasten wy hierby onsen dijkgraef en heymraden respectie dat dieselve haer in 't toecomende daervan sullen hebben te onthouden. *C. v. Ravenstein*, 14 febr. 1651, a. 56.

DIJCKGESCHOT. Zie **DIJCKSCHOT**.

DIJCKGRAEFSCHAP, zn. 1) *Het ambt van dijkgraaf*, fr. *l'office d'administrateur des digues*. || Ten selven fyne sullen de breede en hooftghelande van ... ghesaemdelijcken moghen kieszen dry personen totte officie van dyckgraefschap nut en bequaem zijnde ... Uyt welke dry persoonen wy voor desen en voor d'eerste reyse tot de voors. officie van dyckgraefschap éenen committeren sullen. *Pl. v. Vl.* 2 mrt. 1576, III, 466.

2) *Het district of het gebied, waarover de macht van den dijkgraaf zich uitstrekt*, fr. *le district ou le territoire sur lequel s'étend l'autorité du dijkgrave*. || Mijn heere van Luxenborch en min vrouwe van Brabant gaven bij haren letteren Jan Kiken 't dijkgraefschep en dbedrijf van onsen Waterlande, ... Voort, te berechtene en te bedrivene alle straten, weghe, watergenghe, slusen en bruggen int vors. dijkgraefschep geleghen. Ghegeven den vij maert LV (1856). *Brab. Ieesten*, II, 522.

DIJCKGRAVE (Dijckgreve, Dijkgraaf), zn. m. *Dijkgraaf, ook dijkhefpen, bestuurder en rechter van de dijken*, fr. *administrateur et juge des digues*. *Kil. Chomarchus: aggerum comes, praefectus aggerum: qui praestit conficiendis aggeribus*. *Raepaet, Etats généraux*, art. 42, *Oeuvres complètes* II, 36: *juge et directeur des digues*. || *Inquisitores aggerum, qui dicuntur bedrivere, et computatores, qui dicuntur rekenen*, ... *pro excessibus delinquencium*, ... *prout fuerint condemnati a predictis inquisitoribus et computatoribus sive „scabinis aggerum“*. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 31. vº. (1271). Ook bij **BR-DRIJVER** 2), alwaar moet gelezen worden *Dijkopzichter*, fr. *inspecteur des digues*. — Dijkgreve en scepenen van Lillo. **MEERTENS** en **TORFS**, II, 525, *Oork. v.* 1425. Syn ook [t'Antwerpen] eenen dyckgrave en acht rekeners, houdende henne banok binnen deser stadt, kennisse nemende van de saecken de drye lande, geheeten Loobroeck, Schynbroeck en Steenborgerweert aengende, en de diccaigien dairontrent geleghen, diewelcke hebben heure ordonnancien achtervolgende dewelcke sy hun gewoonlyck syn te reguleren. *C. v. Antw.* 1570, I, 7. *De Kost. v.* 1582, VIII, 1 voegt erbij: manende en wijende van der stadt wegen. — Autho-riseren den voorn. Jacques van Lom en consorten, te legghen haeren dyck over 't nieu canael, dat comt naer Assenede, daer men 't meest profytabel

vinden sal om te maecken en vernieuwen, dies noot synde, dyckgraven, dyckscapen, keynraeden en andere officieren, expert en bequaem tot d'expositie (sic), regieringhe en voldoen van deselve dyckagie, en aldaer administreren en maintaineren het recht en justitie volgende d'aude costume en usancie tot het maecken van de nieuwe dycken. Item, te maecken de wetten, ordonnantien, peynen en statuten, . . . DE PR. en BR. XVI. *Assenede*, 10, Ord. 9 nov. 1610. Dat tot begankeniasse en toesicht van alle de voorsz. dyckagien, . . . ghestelt en ghecommitteert zal worden eenen dyckgrave, vyf ghezworens, eenen clerck en penninckmeester, . . . treffelyck ghegoedt en gheëft. *Pl. v. Vl* 2 mrt. 1576, III, 466. Die hoofdgecommitteerde, dyckgraef, gesworens en principaelste gegoeyde in de dyckagien van Lillo. *O. P.-B. austr.* 22 nov. 1741, V, 462. **Dijkgrave generael van Brabant en Vlaenderen**, in de Fransche oorkonden: *Superintendent et dyckgrave général de Brabant et Flandres*. || Instructie voor u, Gregoire del Plano, van 'tghene ghy sult te doene hebben in 't bedienen van den staet van superintendent en dyckgrave generael van de dyckagien aen de zijde van Brabant, lanx de riviere van de Schelde, mitagaders van Borger weert, aen de zijde van Vlaenderen, en vandaer opwaerts, sooverre deselve riviere haer is streckende . . . Ghy sult orden stellen op alle 'tghene dat de voorsz. dyckagien raken zal, soo van grontgaten, brexemen, zeewerken, herverschen van de polders en landen, restaureren van dycken, sluysen, sluysvlieten, huelen en al wat daervan dependeert, soewel eer die landen gheverscht zijn, als daernaer. [Hij had verders het gebied over alle de „Officien der dyckagien” en alle werken van belang; de macht om verordeningen te maken; de plicht van jaarlijks tweemaal alle de seedijken en buitenwerken te bezichtigen en bij de landarekeningen der dijkgraven en officiers aanwezig te zijn]. *Pl. v. Vl* 15 april 1586, III, 438.

DIJCKING (Dikingen), zn. *Het maken, onderhouden of aanleggen van eenen dijk*, fr. *la construction ou l'entretien d'une digue*. || Alle erde en alle saden die ter dikinghen betamen, die mach men nemen buten der dikinghen, also alst acepenen redene dinct die ter dikinghen behoren . . . Ware dat sake dat . . . dese vorseide liede . . . niet ne quamen ter dikinghen van den lande, . . . 24 sept. 1259, *Saastingen*.

DIJCKNOTEN (Diecnoten), zn. mv. *Dijknoten?* || Item, in *Azle in Gherondeshee XXVIII mensure; et est terra quam dominus Hugo, quondam prior, dicavit* [heeft gedijkt?] ad diecnoten. VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, n^o 896 (1281).

DIJCKRECHT (Dycrecht), zn. *De gezamenlijke verordeningen betreffende het maken, onderhouden en het bestuur der dijken*, fr. *l'ensemble des statuts concernant la construction, l'entretien et l'administration des digues*. || Die synen eedt doen zal, in handen van u, President van onsen raede in Vlaenderen, om de voorsz. dyckagie . . . neerstelijck en getrouwelijck te regieren en bedienen naer inhoudt van desen octroye en de dyckagierecht. *Pl. v. Vl* 2 mrt. 1576, III, 466 (Vervolg op DIJCKGRAEFSCHAP). Oft het ghevielde, dat de supplianten meer aerde van doene hadden om het opmaecken van onse dyckagie, buyten het ressort derselver, dat sy daerover ghehouden sullen wesen de gheintereasseerde te contenteeren volgens dycrecht, by priserynghe van personen hun dies verstaende. DE PR. en BR. XV. *Sint-Jan-in-Eremo* 4 (1651).

DIJCKSCHEPEN, zn. *Rechter in dijkzaken*, fr. *juge dans les causes concernant les digues*. Zie DIJCKGRAVE. MEERTENS en TORFS, II, 525. Oork. v. 1425.

DIJCKSCHOT, DIJCKGESCHOT, zn. *Dijkgeld, polderlasten, belasting voor het maken of onderhouden van dijken*, fr. *taxe des digues, charges des polders, impositions ou contributions levées pour la construction et l'entretien des polders*. || Om de hardijkinghe en ververschinghe van den landen van der Zijpe te moghen volbringen, . . . soo hebben wy den rentmeester . . . gheordineert en ordonneren by desen, terstont en sonder merckelijck vertreck, van onsen weghe, op te brenghen en betalen de dijckschoten, ghemeyne contributie en molenghelden over de landen ons in derselve Zijpe . . . aenghecomen en vervallen, in der vueghen en ten daghe als deselve ghemeyne contributie, dijckschoten en molenghelden by den dijkgraef en heemraden ommegeeslaghen, opgheset oft geschoten sullen worden. *Pl. v. Brab.* 12 juni 1571, II, 234 b. Dat wy regelen souden willen stellen op de landen by confiscatie aen ons ghecomen en ghedivolveert ter saken van de voorledene troublen, soewel van de voorgaende ombetaelde als van den toecomenden contributie van gheschotten. Ib. 233 a. Dyckgeschoten en sluysgelden. *O. P.-B. austr.* 24 oct. 1749, Inl. en a. 1.

DIJCKVELLING (Dijkvelding), zn. vr. *Belastingen of schattingen voor het onderhoud der dijken*, fr. *contributions ou taxes pour l'entretien des digues*. Zie DIJCKSCHOT, en bij Verdam DIJCVELLINGE en DIJCVELLINGE. || Authoriseren den voorn. Jaesques van Lom, . . . item, te maecken de wetten, ordonnantien, peynen en statuten, . . . met consent van te moghen ontfangen, van de polders daersaen gelegen en deur dese dyckagie gebeneficieert, het regt en hulpe ghenoept dyckveldinghe voor den tyt van 24 jaren eerstcommende. DE PR. en BR. XVII. *Assenede*, 10 (1610). Omtrent iim roeden dijck, die costen souden . . . ontrent LXXXm guldens, waertoe de anliggende polderen wel souden contribueren, tzt dijckveldinghe, v of viim Carolus guldens. Ib. XXIII. *Beveren*, 67. z. j. Item, sullen ghehouden [zijn] behoorelycke dyckveldinghe en waetergelt te geyen alle landen en personen, . . . die met dese dyckagie sullen bevrydt worden, naer advenante van het beneficie die sy daertoe [daerdoor] sullen ghenieten. Ib. XV. *St.-Jan-in-Eremo*, 4 (1651). Vrij, suyer en onbelast van alle commeren en lasten, soo van dyckage ofte geschooten, dijckveldingen, sluysen, . . . Fr. DE PR. *Second cart.* 249 (1612—1616). By forme van dijkveldinghe. *Pl. v. Brab.* 4 juli 1613, II, 250 a.

DIJCKVRIJ, bn. *Vrij van bij te dragen in de dijkkosten*, fr. *exempt de contribuer dans les frais des digues*. || Hoewaer, van Goids en rechtawege, die abt en convent niet sculdich en sijn te gelden en te contribueren tot enigen laste van dijkzaeke mitten guenen die hoir goeden en landen aldaer liggende hebben, . . . alsoe sij hopen en maintaineren dat men van thienden niet sculdich en is te dijken, en dat de thienden dijkvrij sijn en sculdich sijn te wesen. *Pior, Cart. II*, 307 (1452).

DIJNSENDACH, DIJNSTDACH, DIJSDACH, DIJSSENDACH. Zie DIJSDACH.

DIJSSELSTEEN, zn. (?) || Dysselsteen en alle soorten van karreel- en vloertichelen, de 1000 stuks—0 pont, 1 schell, 5 gr. *Pl. v. Vl* 2 jan. 1741, v^o. STEEN, IX, 679, *Tol- en lastgeld op de Sasvaert*.

DICKBOT, zn. m. *Soort van boom, fr. espèce d'arbre*. || Dat dese boomen alle sullen moeten wesen van de beste qualijt, dat is, den soogaemden dickbot en abbeel wel gewortelt, van lengde 11 voeten, en van dicke ten minsten 3 duymen 2 voeten boven den grond. De boomen die met het aenstaende seizoen geschoten sullen syn en bevonden sullen worden niet te hebben de hierboven geseide qualijt van dickbot oft abbeel, sullen worden uytgedaen. *Stadsarch. Diest*, vak 16, *Declar.* 4 nov. 1781.

DICKE (Dick, decke, deck, dicken, dickent), bijw. *Dikwijls, fr. souvent*. Kil. Dick; dickent, *stand.* — Dicke. || Van desen vorwarden... sijn [warant?] heren Gilise [die] hier dicke ghenumt es, en sinen nacomelingen. 24 dec. 1298, *Wilsse bij Loon*. Het es nu sere vreemde in deeser tijt, maer hier vormaels gheschiede dicke en vele, dattie lieden... *Aller Kerstent.* 87. Alsoo dicke en menichwerve. *O. v. d. Kiel*, 2de *Keure*, blz. 78. Alsoo dicke oft menichwerpen. *O. v. St. Truiden*, § 29. Soe dicke en soe menichwerpen. *Priv. Diest*, 12 oct. 1499, a. 15. Alsoo dicke. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 7, *Tongerren*. Zeer dicke. *Troubles marit.* I, 349. Dick: || Alsoo dick en menichwerpen. *O. Liège*, 17 aug. 1417, a. 1, *Herk. Decke*: || Soe decke. *O. v. St. Truiden*, § 18, 33. Alsoo decke. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 6. Deck: || Soe deck. *C. gr. Loon*, I, vi, 46. Dicken: || Dese vorseide ofstede sal bliven sijn erve ewelike; hierbinnen sal hi gheven den vorseiden godshuse wech, te vaerne en the lidene, alse dicken als hem boeft. 24 mrt. 1298, *Doorseede*. Dickent: || Dat in den paenhuijsen en tavernen... alrehande gaderinghe plecht te sine van alrehande quadijen, mannen en wiven, alsoo dat dair omtrent dickent vele quasts is ghesiet. *Oork.* 27 aug. 1357, *Diest*. Item *Leenrecht v. 1528 passim*; *O. Kast. Iperen*, 126; *DE Pa. en BR. Aalst*, III, 448, *K. d. Linnewaeters*, a. 14. — Overtreffende trap Dickste: || Dese actie van nieuwigheit is die alregeemynste, en die dicxste voirtgestelt wort. *V. D. TAV.* 37.

DICKEDINNE, DICKEDUNNE, zn. vr. *Soort van laken, fr. sorte de drap*. Volgens de rekeningen der stad Gent, uit de 14de E., aangehaald door Verdam, zou zij onder de beste lakensoorten moeten gesteld worden, dewijl zij, onder anderen, geschonken werd aan de gravin van Vlaanderen, en ook aan den bisschop van Doornik: || Van ij breeden dickendinnen, die men sendde den bisschop van Dornicke (*Rok. van 1337*, blz. 151) — Stanislas Bormans meldt, voor de eerste tijden der lakenweverij te Luik, drie soorten van lakens: effen of plein, gestreept en met ruiten, *dighedunes* (*Le bon métier des drapiers de l'ancienne cité de Liège*, blz. 19), en verder, na, volgens eene oorkonde van 1325, eenige lakensoorten, waaronder de *dikedunne, dighedonne*, aangehaald te hebben, zegt hij dat deze allen moesten vervaardigd wezen uit *laine majesté* (blz. 28); zij mat 38 a 40 el; zie ook sijn *Glossaire*. De keure der lakengilde te Mechelen, 1331—1333, vermeldt haar als volgt: || Wat dicke dunne, dat men maken sal, blauw of wit, moet ghesceert siin lvi twisté [el. twijnen] hoghe; waert min ghesceert ware, men verborde, van den twisté, x l., en van den halven twisté naer die ghelande (art. 89). En mach ghene dicke dunne cam dinne sin dau van l twisten, iij ellen breed,... (a. 94). Vort, so ne mach men gheen dunne dicke laken setten in die breide dan xi vierendeel,... (a. 127). — De Keure van Iperen van 1363, meldt: || Een

breet wit dickedinne laken — Brede blawe en ghemynghe dickedinne — Een smal wit d. — Smale blaewe en ghemynghe d. *HUTTEN, Corpor.* blz. 193, 197. — Eindelijk heeft de Keure van Aalst, 15de E.: || Alle dickedinne lakenen sal men scheeren xli ellen lanck en niet min,... en lvi scheeren hooghe en niet min;... en men sal aen de rame setten xxxvij ellen lanck en half vierendeel breed, en niet min. *DE Pa. en BR. Aalst*, III, 422. Dese voorn. dickedinne lakenen sullen hebben up elcke zijde vj lijstestraden,... en alle d'andere lakenen vij lijsten, en niet min (428). Waert dat eeneghe dickedinne lakenen gesneden worden van grofheden ter persen, of van cleenhede aen de ramen, dat waere up de boete van iij s. (425). Zie *LAKEN*.

DICKEN, zn. o. *Verdikking, fr. épaississement*. || In ghevalle hy denselven muur dicker maken wilde dan hy te voeren was, dat moet hy doen op sijns selfs erve, tenwaere dat syn gebuere consenteerde dat men het dicken van den muere stellen soude moegen op gemeyn erve. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 30.

DICTAMEN, zn. *Foorgezagde, fr. dictée*. || Dat de procureurs voor hun verlet en schryven onder dictamen van den advocaat, sullen profiteren 12 stuivers par ure. *C. v. Aalst, Regl.* 31 juli 1762, a. 12.

DICTUM, zn. o., mv. dicta. *Dictum, verordenend gedeelte der rechterlijke uitspraak, fr. dictum, dispositif d'un jugement ou d'un arrêt*. „Zoo genaamt, zegt Boey, omdat men oudstijds gewoon was de uitspraken in 't Latyn te doen; men zeide *Dictum fuit per arrestum curiae*. Boey maakt onderscheid tusschen *dictum* en *sententie*: wy noemen *dictum*, zegt hij, een uitspraak van commissarissen, en *sententie* een gewyde van den Raad”. || De griffier sal van nu voordaene een registre apaert maecten, daerinne hy stellen sal de dicta van den voornemen en de heeren daerover gheweest sijnde. *C. v. Sant-hoven, Stijl* 1557, a. 291.

DILACIE, zn. o. *Uitsiel; rechtstermijn, fr. délai; terme*. || Dilacie in Latijne en is niet anders te seggen dan een verlenghen des tijds van der saken en gedinge, oft eenen tijt gegund den partijen van den richter oft van den rechte, om te compareren en voirt te varen. *V. D. TAV.* 298 v°. Zie *DACH* 4, en *DELAJ*.

DILAI. Zie *DELAJ*.

DILF (Dhilt, dilve?), zn. m. Verdam Dilt, delf. *Waterleiding, graacht, sloot, fr. fossé, rigole*. Kil. Delve, dilve, zeland. holl. j. graecht, sloot, *fossa*. || Wanneer eenige landbouwers oft hoeve-naers henne delven oft slooten beghieren te graven liggheende tusschen twee gebuieren bempden, weijden oft landen, sullen de naeste gheleghe bedrijvers schuldigh sijn mede te graven. *K. en br. v. Deurne*, 1612, *Cost.* XXII, a. 434. Zijn de boeten:... Van eenen ongedolven dhilt ofte graecht aen de straete, 6 schele paris van de roede, en van eenen quaeden waegselach, 10 s. p., te verbeuren bij dengenen die aen de sijde daer den dhilt ofte slach ligt, gelandt is. *O. P.-B. austr.* 5 juli 1703, a. 99.

DIMINEEREN. Zie *DEMINEEREN*.

DINGACHTICH, bn. *Pleitend, procesvoerend, fr. plaidant, litigant*. || Dat alle partijen, die hier dinghachtich sijn, van alle henne en hender wederparthyen processen en munimenten, sullen meghen hebben copye tot hennen coste. *C. v. Oorschot*, a. 14. Partijen, die dinghachtich sijn pen-ninckschult aengende, dat die hen principael waarheydt, schultwaarheydt en salvatie, van eiken

maer eens dachwaerheydt en sullen moghen leyden. Ib. a. 19.

DINGBANCK (Dinckbancke), zn. v. 1) *Rechtbank, gerechtshof, vierschuur*, fr. *cour de justice, tribunal*. Kil. Dinghbancke. || In den yersten, een dingbanck, met enen meyer en de laten dairtoe hoerende, gelegen in die prochie van Tieldonck, geheeten Lauwerdriesch. *Leenhof v. Brab.*, reg. vi, fol. ciiij v°. *Denombr. v. Margareta Van Tudekem*, 1440. Dat in mynder heerlicheyt en gerichte, van sulcker plaetzen, ic houwe en houdende ben volcomen justicie en heerlicheyt van hooger-, middel- en nederhof, vierscharen en dingbancken. v. D. TAV. 35 v°. Een weerlijc richter ordinarijs is schuldich zijn vonnisse te wijzen in der plaetzen en dinckbancken oft vierscharen van zijnen oudtvorders, int openbaer. — Dat die sentencie van weerden zoude zijn alsoe verre als die gegeven waire bij eenen richter delegaet, die geen zeker dingbancke en hadde. Ib. 343 v°. — Eene grondteekening, deelmakend van een rechtsgeding tusschen Van Gendt en Oudaert, 1547 (dorp Ricxstel), berustend in het Rijksarchief, Leenhof van Brabant, verbeeldt twee vierscharen of dingbancken, tegenover elkander gestaan, in open lucht en veld (onder den blauwen hemel, *sub divo*): elke deser banken bestaat uit een vierzijdig met stijlen halfmanshoogte, behalve aan den ingang, afgebakend perk, omgeven van boomen; beiden hebben langs alle kanten vrijen toegang bij middel van heerbanen. De „legende” duidt ons de eene aan als: „Contentieux der dingbank van Aerle”, de andere als: Contentieux „de plaitse genaempt de „dingbanck”. Zie ook VIERSCHAAR.

2) *Gebied van een gerechtshof*, fr. *jurisdiction, ressort d'une cour de justice*. || De drossaert moet de ghevanghene, sonder des ghevanghenen cost, eenen procureur doen, dien hy begheert, sooverre denselven procureur de dingbancke deser vrijheijt frequentiert. *C. v. Gheel*, xx, 6. Dat Merchten moet hebben twee distincte namen: D'een de Binnenvryheijt, van outs ghebleven, D'ander de Buytenvryheijt, dwelck moet aenlevende de gheluchten; maer één prochie taamen: Een heere, seven schoepenen, tot hunder vramen, Nochtans twee dingbancken altyt ghehadt, D'een binnen, d'ander buyten, . . . *Chron. v. Merchten*, Str. 4.

DINGDACH (Dinghedach), zn. m. *Dag van terechtdring, recht- of gerechtsdag, pleitdag*. fr. *jour de palais, jour d'audience*. Kil. Dinghdach, *dies juridicus, d. utilis, d. fastus, d. sessionis*. || En dan es de baeliu, . . . sculdich, selve of met sinen bode, of met den scoutete, dat es den amman, te daghene denghenen, of dieghene, dien de sake anegaen, up den eersten „sondach”, in de vierscarre, die ghemaecht es int vors. dorp, bi vonnemen van den schepenen, teenen weseliken [nl. wettigen] dinghedaghe. *K. v. ter Piets* 1265, a. 1 (vervolg op het citaat van DINCK); Lat. tekst *ad diem competentem placiti*. — Als die heesschere niet en commet te sinen dinghedaghe, . . . a. 4; Lat. tekst *tempore citationis sua*. — Up enen vriendach, dat wettelic dinghedach was. Juli 1280, *Vad. Mus.* I, 292. Siene moeghen nemen war [l. maer] iij dinghedaghe vorste [nl. uitstel], en ne deliveren se hem niet bin den iij dingdaghe, iof ten laetsten bin der maent, die claghe sal bliven in 's graven handen. *2de Brugsche Keure*, 1281, a. 24. De Fransche tekst zegt *jour de plait*. — Ter causen van den mesusen of officien hem [nl. eenen gerechtsdienaar] by mijnen heeren scoutheeten en burchmeestre van den corpsee [nl. der ge-

meente] by (h)eerlicken dinghedach annegheleyt. *C. v. Brugge*, II, 175 (1491). Als een man ghe-daeght oft ghearresteert is, soo moet hy, en is schuldigh, te recht te comen, die binnen de dinghbanck van Eyndhoven woonachtigh is, oft hy wordt met eenen lesten vonnis verreyckt; en indien [hij] een man van buyten is, die moet in de vrunte gaen, oft hy magh dagh nemen en borghe stellen en gheloven te recht te comen, en gheven den heere sijnen ban. *C. v. Eindhoven*, a. 4. Dat . . . de schoutent, rentmeester, oft heuren stadhouders, soepenen, secretaris, vorster en procureurs sullen moeten compareren en op 't Huys wesen, t'elcken van desen dagen van recht, . . . voer de clocke negen ueren, en blijven aldaer tot de clocke elve, oft langer, nae gelegentheijt van der zaacken, ofte verbuerte, soe wie . . . te spaede compareert, soeverre hy in deser dinckbancken van deser vrijheijt is, te weten, . . . *C. v. Turnhout*, *Stijl*, a. 12. So was jeghen hem ghewijst te daghene N. . . , wettelike, van soendaghes [Weetvl. voor swoensdaghes] upten naesten dinghedach. 31 jan. 1287. Voert, willen wi dat ons rechtren dinghen hare dinghedaghe, alsoe alsi sculdech sijn te doene, en si de goede lieden berechten, van binnen en van buten. *K. v. Mechelen*, 13 dec. 1301, DAVID, *Mechelen*, 458. Dingdach van twiste. *C. stad Brugge*, I, 324 (1304). Daernaer soo magh de crediteur sijn beset vervolgen: aengaende de have, van dinghedaghe tot dinghedaghe, dat is van acht daghen tot acht daghen; en aengaende de erve, van ghenechte tot ghenechte, dat is van veerthien nachten tot veerthien nachten. *C. stad Mechelen*, XIII, 8. Nannius: *a die juridico ad diem juridicum*. Dat sy 't selve vonnisse, hen alsdan gemaent, vorsten en houden in advise totten naesten, oft teenen anderen dingdaghe. *C. v. Antw.* 1545, I, 9. Sooverre eene saecke, die voor den crediteur [L. auditeur] oft commissarissen heeft gedient, twee oft meer dinghdaegen oft rollen ongepresenteert is gebleven, . . . mach partye, . . . die binnen jaers presenteren en bedingen, volgende de *retroacta*. Ib. *Comp.* V, 1, 64. Hoewel in deser vrijheijt in der weeken zijn, . . . onderhouden geweest drie ordinarijsche dinghdaegen oft daegen van recht, . . . *C. v. Turnhout*, *Stijl*, I, 5. Men houdt ghenachte en vierschaere het donderdaeghs, van xiiij tot xiiij; en soo die viel op eenen heijlighen dagh, sal den dinghdagh continueren op tanderdaeghs. *C. v. Edingen*, *Stijl*, a. 8. Vier ghenachtdaeghen oft dingdaeghen. Ib. a. 18. Als die schouteth mette schepenen op den dinghdach te rechte gaen sitten, soo bant die schouteth dat gedinghe van weghen des heeren van Craendonck. *C. v. Eindhoven*, a. 2. *De Cost. v. Brugge* vermeldt eenen poorterschen dyngedach [voor zakelijke rechtsvordering] en eenen dynghedach van twiste. II, 441, *Orig.* CLIV, 8 mrt. 1580. Zie ook Genecht-dach.

DINGELIJCK (Dyngelyck), ook GEDINGELIJCK, bn. Dingelijcke saecken. *Twistzaken*, fr. *affaires litigieuses*. || Ghebieden hemlieden sloecx [l. floecx, flugs] te rumene, ghevende hemlieden vry wech en gheleede van alle ghedynghelycke zaacken, zonder van dezen. — Ic . . . doe hemlieden hof open, gheve hemlieden vry wech en gheleede van alle ghedynghelycke zaacken, zonder van dezen. *C. Burck v. Brugge*, III, 168. || Als de schouteth de schepenen ghemaent heeft: ofte alsdan niet en is den gherechten dagh van rechte, en de schepenen daerop verklaren jae, soo bant den schouteth

vierschare van 's conincksweghen, als hertoghe over Brabant, dat die niemant en stoore, noch en spreke dan met rechte, met rade en met orlove, minnelijcke en dinghelijcke tale, op de keuren, . . . *C. v. Herentals*, II, 5.

DINGELIJCKE TAELEN. ZIE DINGTAELEN.

DINGEN ow. 1) Van het gerecht of van den rechter. *Rechtszitting*, — *rechtstag houden*, *ter vierschaaer zitten*, *rechtspreken*, *zooewel in lagere als hogere rechtbanken*, fr. *sieger en justice*, *rendre la justice*, *tenir le plaids*, *tant dans les bancs subalternes que dans les cours supérieures*, Kil. Dinghen, *judicare*, *cognoscere causas*. || Dat de scoutete es sculdech scepenen te maenne in allen steden [al. plaatsen] daer men se sculdech es te manne [l. manen] . . . en dinghen jof hi wille. 25 febr. 1252. Die heere mach dinghen in dit dorp en waer hi wille. *K. v. ter Piets*, 1265, u. 75; Lat. tekst *placitare*. Schepenen sijn niet sculdich te dinghene II weken vóór oust, en II weken in 't begin van onste; en si van forsaite dat ghevalt binnen dien tide. DE PR. en BR. IV. *Desteldonk*, 9 (1268). Dat zoo wie, beede meester en cnappe, die ten ghedinghe en torcontescepe niet ne quame alsoe de here en vinders dinghen soudent, dat hi verbuerde xii den. *K. d. tijckweers te Sinte-Pieters*, Mei 1280. So wie so te orconden niet ne comt alsoe de here en vinders dinghen willen. *K. d. parmentiers te Sinte-Pieters*, 27 oct. 1280. Die scepenen syn sculdich te dinghene ij warf ter weke ten minsten; fr. *li eschievin deveront plaider deus fois le sennaine au mains*. *C. v. Brugge*, *K. v.* 1281, a. 25. Voert willen wij dat ons rechtere dinge syn dingdage, gelijce dat men sculdich is te doene. *Ord. rakende de Waag*, v. 1290, a. 11, *Staatsarch. Cart. v. Brab.* nr. 3. Wat manne die gheboden wert elre dan te sinen huus, en hy tgehebod niet ne hoert no ne weet, so es d'ammen sculdech dien man dat ghebod te doen wetene suffsantelike, eer men dinghet van haven. *C. v. Gent*, *Gr. Charter v.* 1297, a. 84. Dan sal men dinghen van 's heeren of partien rechte; en alst gedingt es, so sal de bailliu noch vraegen: Esser iemant die wet begeirt? RAEPBAET, *Analyse*, V, 187, naar een oud formulair. — Voert willen wi, dat onse rechtern dinghen hare dinghedaghe, alsoe alsculdech sijn te doene, en si de goede lieden berechten, van binnen en van buten *K. v. Mechelen*, 13 dec. 1301. DAVID 458. Dat onse scouteten en scepenen alleene suelen dinghen, en dagelix alle man van schoude [al. schuldzaken] recht doen tot eenen nobile, sonder boeten te verberen [l. verbueren]. PIOT, *Cart.* 18 nov. 1404, a. 14, II, 172. Item, behooren te synen leene een bailliu, XIII mannen van leene, eene vulle banc van VII scepenen, hof en ghedinghe met mannen en scepenen van dies elcken toebehoort; . . . de bailliu mach dinghen met eender roede, hof maken en wet doen op 't voors. heerscip. DE PR. en BR. V. *Gontrode*, 18 (1454). Den raedt myns gheduchts heeren gheordonneert in Vlaendren, schiet van Ypre en quam te Ghendt, daer zy eerst dyngdhen tedsyendaeche, den xen dach van Laumaent anno lxiii (1463). SCHAYES, *Collacie*, 445. Van wetten resorterende ter zale T'ypre, en om hemlieden te doen dinghene ter claghte van partie: Midts dat men bevind datter vele heerlichenheden sijn, resorterende voir balliu en scepenen van der Zale en castelrie van Ipre, daer men maer twee ofte dry waerven teisers en dinghet. . . Zullen de voirnomde van der Zale schrijven, laeten en bevelen de voirnomden balliu en scepenen,

wie in ghebreke werden partien expedicie te doene, dat sy dinghen sullen van veerthien daghen te veerthien daghen. *C. v. Iperen*, *Kast.* a. 153. Dwelck plaetse grijpt [al. dat een poorter van Antwerpen, elders in 't kwartier van Antwerpen in rechte betrokken zijnde, hem door de stad mag doen uitschrijven], . . . hoe verre dat men oock tegens den poorter, oft sijne goeden, oft borge, mach hebben gedinght, soolange daer geene executie is gedaen. *C. v. Antw. comp.* V, vj, 3. — Ook van jaergedingen: || Naedien tot Bladel gedinght is het jaergedinge, soo wort tot Reusel het jaergedinge oock gedinght. *C. v. Reusel*, a. 3. **Dingen van den lijve.** *Lijfstraffelijk oordeelen*, fr. *jager ou criminel*. || Daer de heere dinghet op eenighen persoon, van sinen live, of partie, al hadde, diere beclaghet es eenen broedere of maech in hove, men soudene niet moghen weeren te stane over tghedinghe en vonnesse. *Leenrechten v.* 1528, fol. c. v^o. Slachtende die Pharissen, die in Pilatus huus niet commen en wilden, omdat men daer van den lijve dijnchede, vreesende besmet te sijne. *Ber. tijden*, I, 118.

2) *Eene zaak in rechte vervolgen*, *bepleiten*, *pleiten*, *een rechtsstrijd voeren*, in *rechte handelen*, fr. *procéder*, *plaider*, *contester en justice*. Kil. *disceptare*, *contendere*, *causas agere*, *lites agere*. || Is onse meyninge, dat van nu vort, alle man dinghe en hem verantwerde sonder veroel [l. verpel, so als twee regels verder, *arglist*] PIOT, *Cart.* 18 nov. 1404, a. 16, II, 172. Zo wie jeghen vonnesse van scepenen dingt, of scepenen vonnesse wederzeyt, . . . verbeurt LX l. par. jeghen den heere, en jeghen elcken scepene x l. par. in de banc zittende. *C. v. Aalst*, *Orig.* xxiii, a. 19. Daer eenighe partie dinghet, al draghet eenich man partien cleedre, men salne niet weeren moghen buten rade. . . Daer men niet dinghet van den live, daer mach men vader, broeder, stiefvader, susterman en rechtweere nomen. *Leenr. v.* 1528, fol. c ij r^o. In den gevalle sy [al. de voorsprekers] bevinden eynighe parthie quade zaekte te hebben, dat sy dij niet aennemen en sullen, oft ten minsten die parthyen adverteren dat sy nyet en doech; en in gevalle die parthie daerboven dinghen wille, dat sy dan met gein omwege het recht stellen (*sic*) oft behinderen en sullen. *C. gr. Loon*, I, II, *Réform.* 14 mrt. 1548, a. 16. Wanneer sich eenighe parthyen ter proeve dinghen, en die wederparthie sulcx consenteert, behalde [behoudens] copie, om interrogatorien te exhiberen, . . . *C. gr. Loon*, I, vij, 52, blz. 136 (1551). Sijn partijen *hinc inde* gewoonelijck te dinghene en pleijderene bij geschrifte. *C. v. Thienen*, v, 11 (1570). Sooverre den heeren oft partije tegens den poorter alsdan, . . . wilt dinghen, mogen dat doen voor scepenen van Antwerpen. Ib. 21. De kost. v. 1582, xxxi, 2, zegt in ditzelfde art. *procederen* in plaats van *dingen*. — Alle partijen mogen voor meijer en scepenen dinghen en procederen met recht van personeele schultvervallinck, sooverre die schult is onder den *taux* van negen guldens; en sooverre de schult meer bedraecht, . . . soo moet den aenleggere sijn aenspraekte overgeven by gheschifte, sooverre den verweerder dat ghelieft oft versueckt, oft oock dat d'aenleggere ghelieft te dinghen in geschifte. . . *C. v. Sichem*, a. 7. Als de de saecke voor commissarissen is veronden, . . . moeten commissarissen partijen mondelings overhooren, sonder toe te laeten dat men voor hun dinght in geschifte, tenwaere by verbael be

dinghde. *C. v. Antw. comp. V, j, 73. Leeren dingem. Wij verstaan er door als voorspreker voor eene partij optreden, fr. servir de, pourparlier, d'avocat à une partie.* || Van in tghedinghe te twesten, te slaene, oft iemanne te leerne. Die anderen leert dinghen sonder orlof t'richters, saels ghelden. *v. s. Kb. v. Diest, A, r. 53.*

DINGER, zn. m. *Pleier, fr. plaideur.* || Een sentencie gegeven tegen trecht van den litigant en dingere, mach by appellacien wel geretracteert worden. *v. d. Tav. 345. De litispencie en eyndt niet bij der doot van den collitiganten oft dinghers. Ib. 353.*

DINGHUIS, zn. o. *Rechtshuis, raadhuis, gemeentehuis, fr. maison communale, servaant aussi de tribunal.* || Want de schepenen onder Kerssel en Bergeyck woonen in diverse dorpen, de sommige, meer dan een uer gaens van de bancken, comparen by den clerq in hun dinghuys. *C. v. Bergeyck en Kerssel, 12.*

DINGING, zn. *Terechtsitting, fr. audience.* || Sonder dinghinghe van scepenen. *C. v. Brugge, I, 262. K. v. 1281, a. 31; Fr. tekst sans plait deschevionage.*

DINGMANNEN (Dinomanni), zn. mv. *Geswigen, fr. témoins.* || *Testes qui vulgariter Aquis [nl. te Aken] dinomanni appellantur.* Juni 1270, A. WAUTERS, *Rapport arab. à Paris, 50.*

DINGPLAETS, zn. v. *Gerechtshof, rechtbank, fr. cour de justice, tribunal.* || Dat in yeder dorp en heerlicheyt beteeckent en gesigneert worde die kercke, die dingplacet, oft eenige andere bequame plaetse daer men alderbest en bequame-lyck die wapenen en geweer dragen mach. *O. Lége, 27 nov. 1577, 2e Série, I, 420.*

DINGSTICH (Dingestich), bn. *Twistend, fr. litigant.* Van Dale heeft nog § Dingstig, *oneenig.* || Weert sake dat, bynnen eenigher van der voira. twee nuwen jairmercen, eenighe ghenechten quamen tusschen partijen die dinghestich weren worden voir onsen schoutet en scepenen van den Boech, so consenteren wy.. dat onse scoutet.. die.. sal moghen schorsen en opsetten totdat die jairmerc.. leden sall wesen. *Charter v. hertogin Johanna, 25 sept. 1403. Cart. Buscod. f. 179.*

DINGSTOEL (Dingestoel), zn. m. *Rechterstoel, fr. tribunal.* || Here Jhesu Cristo.. ghif ons, om die glorie dyns naems, opdat, als wi staen voor dinen vreseliken dingestoel, hooren moeten dijn gebenedide stemme. *Hond. merk. 126.*

DINGTAEI (Dingtale), zn. v.; ook **DINGELUCKE TAEI**. 1) *Behoorlijke en ter zake dienende taal, tegenovergesteld aan WANTAEI, fr. langage convenable et pertinent, qui se rapporte à la question.* || Wordt daernaer de vierschare gespannen, pronun- chierende [de drossaard] dese woorden: dat hy deselve vierschare spant van wegen onsen gen. heere marquis van Bergen en sijne stadt van Bergen, behoudelijck dat daer niemant en spreke dan met minnelijcke en dinghelycke tale, opte pene daertoe staende. *C. v. Bergen-op-Zoom, VI, 2.* Als de schouteth de schepenen ghemaent heeft, ofte alsdan niet en is den gherechten dagh van rechte, en schepenen daerop verklaren jae, soo bant den schouteth vierschare van 's conincs- weghen, als hertoghe over Brabant, dat die niemandt en stoore, noch en spreke dan met rechte, met rade en met orlove, minnelijcke en dinghe- lijcke tale. *C. v. Herentals, II, 5.*

2) *Geschil, twistzaak; geding, rechtsgeding, proces, fr. litige, contestation; procès.* Kil. Dingtale,

lis, litigium, disceptatio. || [Die schout en vier schepenen] doen oock hen [nl. partijen] recht,.. op hen bedingde recht, indien sy de saecke daep- toe gedisponeert vinden; oft ordineren hen heere verbale dinghale te schrijven bij advertisemente. *C. v. Lier, XIII, 2.* Is geordonneert dat,.. eer scepenen zullen procederen tot wijzen eenigen vonnissen diffinitijfen, oft oock vonnissen inter- locutoer van frivolen processen, sooverre oft wan- neer de zake oft dinghale des verheijsschende zij,.. partijen zullen hon bedingde stucken, acten en production der dinghale moeten furneeren, met behoorlijcken inventaris daertoe dienende. *C. v. Turnhout, Stat. frivole appell. v. 1552, a. 7.*

DINGTALICH, bn. *Pleitend, procesvoerend, fr. litigant.* || Als een van den partijen die dingtalich zijn renuncieert van den getuygen, oft van den testamente. *v. d. Tav. 330.* Die sentencie is bij- wijlen nul vuyt gebrecke van den persoon die daer dingtalich is, te weten, als hij is een valsch pro- curateur, een valsch tuteur, een valsch curateur, een valsch prelaet, etc. *Ib. 343.* Gelyckerwys het onredelyck, jae onmoghelyc soude wesen, dat yemant momboir soude wesen over eenne weese teghens dewelcke hy soude dingtalich zyn,.. **MARTINEZ 22 (1618).** Partijen jeghens malcanderen dingtalich vallende, tsij in aenlegghere oft ver- weerdters stadt, sijn sculdich hun respectie te ver- loven naer shoofs recht, en hunne personen te verbinden, om vonnisse te verwachten en tgewijde te voldoen. *C. leenhof van Mechelen, I, 11.* — Hugo de Groot, *Inl. XIV d § 10*, past het w. toe op zaken en haalt de kost. v. Antwerpen aan v. 1582, c. LI, a. 10; Dingtaliige zaken, zegt hij, (*res litigiosae*) mogen bij ons verkocht worden; maer deze kost. gebruikt het w. *litigiosae*, niet *dingtalige*.

DINCK (Dinc, enkv. en mv. ook mv. dinge, dingen en, Limb. dingeren). 1) *Rechtszaak, fr. affaire de justice, cause, procès.* || Up goet van der costrijen, jof van der kelrijen, jof der ferme- rien, ne mach de scoutete niet panden, hetne ware ombe gewisse mesdaet [nl. boete], jof ombe dinc die men everde [l. cuerde] ti gemenen rade van scepenen. — Waert van onversinliken dingen, so soude men soeken den scoutete jof sinen bode. — Alse sulke sekerhede alsoe den abt genoegt, moet den scoutete genoegen van onghewisden dingen. — De scoutete en mach niemene borgen no laten gaen die hem wert gewist te houdene bi wette van onge- wisden dingen sonder sabbets orlof, hetne ware van haven. 25 febr. 1252. So wie van eenegher dinc of te eenegher dinc beclach roeren wille, hi es sculdich dat beclach en sine dinc te toghene den basliu, of die in sine stede es. *K. v. ter Piets 1265, a. 1; Lat. tekst res.*

2) *Zaak, aangelegenheid; voorwerp, fr. chose, affaire; objet.* || Dat de abt maken mach water- ganghe en waterlate met zinen schepenen, en scauen se; en gevalre boeten, in die heft de abt, alse van zulken dinghen die behoren ten water- ganghen en ten waterlaten: van andren dinghen en zegghe wi niet. 8 febr. 1275. Ombe dat ic wille dat dese vorseide dinghe sin gehouden vaste en ghestade ervelike. *Jan. 1283.* Omdat wi willen dat dese dinc ewelike vaste blive en ghestade. 17 apr. 1290, *Kiel.* In kennisser van deser dinc... 26 apr. 1291. Tien tiden dat dese dinc vor ons ghe- daen was. *Ib.* Dat si voer ons en met ons al dese voerseide dinghe vervullen en voldoen. 25 oct. 1298. In orontscapen van desen dinghen. *Ib.* Het

ghevalle dat een man wert gedreicht, of hem werde tajjn gestolen, hij ga ten amman en beclage hem diere dinc. *Oude C. v. Uude*, 116. Ghi sult noch ander minschen sien daer dese dinc al in ghestorven sijn. *Aller Kersteb.* 50. Doen ghi dat saecht, doen ontflisen u alle ghescapenne dinc. *Id.* 68. In welcs dinc oronden, wij scapenen... *Schep. Nederlinter*, 29 sept. 1381. Die eenen anderen slaet met platen, met wapenhantschoenen, met eenen potte, oft eenigherhande beslagen dinghe, sonder mencke, verbeurt ij ponden *C. v. Antw.* 1545, II, 14. — Beide van den dingheren, die noch geschien sellen of die al geschiet sijn, en sach nye puer mensche claerliker. *Hond. merk.* 143.

3) *Arbeid, werk, fr. travail.* || Voirt willen wy dat onse munters en onse werckluyden huere dinck alsoo onordonneren, dat sy even vele winnen. *Pl. v. Brab.* Juni 1291, I, 247 b.

DINSDACH, zn. m. *Dingsdag, fr. mardi.* Geen weekdag onderging meer verschillende vormen dan deze: Deinsdach, 1291; deisendach, 1310; densendach, 1293; dicendach, 1280, 1366; dinsendach, 1349; diinsendach, dijnendach, 1324; dijnstdach, 1559; disendach, 1290, 1297, 1309, 1528, 1568; dijsdach, 1290, 1545; dijsendach, 1272, 1499; disendach, 1315.

DISCH (Desch), zn. m. 1) *Tafel, vooral eet-tafel, fr. table, partic. table à manger.* Kil. *mensa, mensa rotunda, vulg. discus.* || In die neercamere. Item noch eenen viercanten desch. — It. noch eenen viercanten desch. *Inv. v. d. Hulst* 1489.

2) *Werktafel, fr. établi.* || Dat nieman daerbi comen en sal daer die waerdeere waerdenen soelen, op enen desch nae in beiden ziden. *Kb. v. Diest*, 3 173, *Leertouwersambacht.* Scheerdisch, droogscheerdersch, *fr. établi de tondeur de drap.* || It. en sal gheen meester van den droochscheerders binnen sinen huys meer dan twee desche setten. *Kb. lakengilde te Diest, Regl. Droogscheerders v. 1415*, a. 8. Dat elek huys en hoff van den droochscheerders en lakenbereijders van nu voirtaene nijet meer en zal mogen houden dan twee scherderschen, met twee gesellen, oft met drijen, ten hoochsten, daerop te mogen werken. *Id. Regl. v. 1545*, a. 18. Zie *BEGAAEN EN BESTAEN* 2).

3) *Armenwezen, armentafel, —disch, Heiligeest-tafel, ormbestier, fr. table des pauvres, table du Saint-Esprit, administration des pauvres, bureau de bienfaisance.* || De rechte heltschede van eene portkine (?) staende... up adysch lant van Onser Vrouwenkerke in Brugge... ten rechten landcheins die men jaerlijx ghelt den vors. dyssche telken Sint-Jansdaghe mytsomers. *C. stad Brugge*, II, 188 (1487). Renten versekt op het lichaem en middelen deser stadt en op de ghemeenten van godshuysen, dischen, ghilden, neeringen, ambachten. *Id.* 512. Dat alle lieden 'tzy dat sy geboortig sijn van West-Vlaenderen, 'tzy van het Zeekantig Vlaenderen, ... zullen vermogen vryelyck te gaen woenen in alsulcke stadt, dorp ofte prochie van de voors. twee departementen, ... sonder gehouden te zyn van acte van garant over te brengen ter ontlastinge van den Disch der plaetse van hunne nieuwe woonste, ... *Pl. v. Vl. Regl.* 6 juni 1750, a. 1. VIII, 38. It. 2, a. 6. Dat lieden van kleene conditie ofte sobre gestaethede, genietende van den disch oft armen, 'tzy tot begravingen ofte sinckingen, mogen gebruycken uyt de kercke oude flambeeuwen, die van te voeren zyn geem-ployeert geweest, tot acht flambeeuwen, en tot

berechtinge en andere administratie van de heylige sacramenten, vier flambeeuwen. *O. P.-B. out.* 29 apr. 1713, a. 11, II, 691. *Regl. meesters en waskaersmakers te Gent.* Zie ook *Pl. v. Vl.* den *Generaalen indez.*

DISCHMEESTER, zn. mv. *Armmeester, armbestuurder, H-Geestmeester; fr. maître des pauvres, distributeur des aumônes.* || Van kerckmeesters en dischmeesters te stellen. Dat men van nu voidan kiezen zal in elke prochie, naer d'oude costume, kerckmeesters en dischmeesters... En zullen alle kercken-dischen- en aermmeesters hebben [heer-licke [nl. gerechtelijke] inninghe van den incom-menden goede, by preuve van bouken, cartularen en andere, wettelick gheverifieert zijnde, ghelijc van princelicke penningen. *C. kast. Iperen*, 7 (1535). In materie van verdeel, voogdyen, officien van kerckmeester, dischmeester, en andere administratie publicque, danof zullen de voors. laeten te rechte staen voor de Wet daeronder de... officien sorteren en justiciabel zyn *Oork. v. 18 juli 1545, Pl. v. Vl. IX*, 635.

DISENIEER (Dysenier), zn. m. *Hoofdman over tien in het gemeentelijke krijgswezen, fr. disainier, disenier, décoration dans la milice communale.* Zie *BUSCRUIT*.

DISCANT, zn. *Harmonische samenstemming van verscheidene en verschillende stemmen, tegenovergesteld aan het Gregoriaansch gezang, fr. accord harmonique de diverses voix différentes, opposé au plain chant ou chant Gregorien.* Kil. *Peregr. cantus diversis vocibus constitutus.* || De misse wart ghezonghen met schoon discant up den doosael, en met eenen riethoorne en orghelen (de vocum discordia concors, symphonia discors (van Kilianen?) *Ber. tijden*, IV, 234.

DISCANTEN, ow. Zie *STAFPEEL*.

DISPENSEEREN, bw. *Verkoopen, afzetten, aan den man brengen, fr. vendre, débiter.* || Van den grane... dat in derselver stadt niet en hadde geweest vercocht oft gedispenseert... Van den grane dat in deselve stat niet vercocht noch gedispenseert en worde... Van allen den grane dat aldair te lande ofte water sal gebracht, vercocht, gedistribueert en gedispenseert worden... (Elders nog staat, in plaats van „gedispenseert,” „gepinnen-weert;” Zie *PENNEWAERDEN*). *Rekenk. v. Brab. reg.* 134, fol. 174 en vso (1545 Keuw).

DISREPUTATIE, zn. *Slechte naam of roep, kleinachting, fr. mauvaise réputation, discrédit.* || Nyet alleenelyck tot groote schade en prejudicie van de borgerye alhier, maar oock dicwils tot groote schande en disreputatie van de meesters en supposten van den voors. ambachte. *Kaart v. h. legwerkersamb. te Diest*, 11 mei 1540, *Addition, Resol.* 27 apr. 1665.

DISSIMULEEREN, ow. *De oogen sluiten voor eene onregelmatigheid, die onbemerkt laten doorgaan, fr. fermer les yeux sur une irrégularité, la laisser passer inaperçue.* || Soo waer sij [nl. de keurmeesters] vinden ghebreken dat het broodt te licht is, ... behoudelijck dat de keurmeesters sullen op-sicht nemen of het broodt te seer uitgebacken is, oft over de acht ghedout, in welken ghevalle sullen dissimuleren en dat de backers laten ver-coopen naer advenant van den ghewichte. *K. en br. v. Moll* 1556—1681, a. 29.

DISTOURBEEREN, DISTURBEREN, (Desturberen), bw. *De vierschaar. Storen, fr. troubler (le tribunal, l'audience), ofr. destourber.* || Soo wie sonder orlof sprake; waert taelman, waert een ander, of

die de vierscarre desturbeerde, elc van hemlieden soude geven den basiliu XII den *K. v. ter Piete*, 1265, a. 2. Lat tekst: *qui ipsam vierscariam perturbaret*. Die thof verhunct, of verroepet, of distourbeert, of sprake sonder orlof, of taelman ware sonder orlof, verbuurt x s. *Leenr. v. 1528*, d. v^o.

DISTRICT, zn v. *Grondgebeid*, fr. *territoire, limites*. || Indien de apparente hoysr van eenen poortelicken steerfhuuse gheenen poortelicken zeker en connen ghedoen, ... syn in zulck gheval ghehouden ... te compareren voor myne heeren van den Raede in Vlaendren, en aldaer zeker te stellene met levende persoenen en metten verbande van huerlieders persoan en goede dat zy hebben liggheende binnen den districte van Vlaendren. *C. v. Auden. Oak. prim. III, 5*.

DIVISIE, zn v. *Onderscheiding, onderscheidene deelen van een geheel*, indeeling, fr. *division, distinction, classification*. || Divisie van leene. Alle leenen zijn gheestelijc oft weerlijc ... Ander divisie ... Noch ander divisie ... *WIELANT, Leenr. v. Vl. 16—19*. Zie *LEEN*.

DIVISIE (Devise, Devyse). Lant van Divisie. *Benaming eener landstreek bestaande uit: „der stad van Mechelen met heuren appendentien, voor een leth; den hove en lande van Grimberghen met heuren annezzen, voor tweede leth; ende den hove van Bifferen ende lande van Mechelen met heure appendentien, voor 't derde leth.* Deze landstreek had sekere rechten gemeen aan hare drie leden, fr. *dénomination d'une contrée consistant en la ville de Malines avec ses appendances pour premier membre; la cour et terre de Grimbergen avec ses annexes, pour deuxième membre; et la cour de Bifferen et le Pays de Malines, avec ses appendances, pour troisième membre; cette contrée avait certains droits communs entre ses divers membres*. Zie over het Land van Divisie: *Cost v. Bifferen, VIII, 1; C. v. Antw. 1545, ix, 24; 1570, XVIII, blz. 543 (1); 1582, XXXVII, 14; eene Oork. v. 1 mrt. 1444/45, Bijlage 1 achter de Cost v. 1570*, blz. 706.

DOBBEREDERS, zn. mv. *Bereiders van het Spaansch leder*, fr. *préparateurs du cuir d'Espagne*. || De dobbeerdere syn, die met lauwater werken; op welke maniere het Spaansch leder gemaect wordt. *DAMHOUDER, Grootdad. 530*.

DOBDEL, zn. m. *Benaming van verscheidene gouden en zilveren munten in de Nederlanden*, fr. *double, dénomination de diverses monnaies d'or ou d'argent aux Pays-Bas*. Zie v. d. *CHIJS, Brab.*, blz. 186, 197, 198, 251, 296, enz. || Den Brabandschen dobbel metten Lamme, 4 schel. 6 den. *Evaluatie der gouden en zilveren munten in Brabant, Rekenk. v. Brab., Charterb. nr. 131 (20 dec. 1409)*. V. d. *Chijs* zegt ervan: Deze muntsoort [nl. metten grooten Lamme] is alleen aan Nederland eigen, en komt, buiten Brabant, mede nog voor in Gelderland, Henegouw en Holland. — Wij meenen te moeten aanstippen, dat onze dobbel onmiddellijk voorsafgegaan is van: „Den nuwen Rijnschen gulden, alsulke als tot heden dage toe gegaan hebben, 2 sch. 7 den. ob. (dus de helft).

DOBRELASEUR, zn. Soort van kleed, fr. *sorte de vêtement*. (?) || *Unum par vestium dictarum dobbelaseurs, cum suis forraturis*. *Inv. Scilders, Schep. v. Brussel*, 9 mei 1389.

DOBBELEEREN, bw. 1) Den tijd. *Verdubelen*, fr. *doubler*. || Dat in den servituten rusticael, dairinne dat behoefte intervallen van tijde, soe soude behooren dat hij dier servituten niet gebruyct en hadde binnen den gedobbeleerden tijde, als es de

servitute van eens in de weeke opte erve van uwen gebuere te mogen bleyken, oft water halen, oft dijegelijcke. v. d. *TAV. 53 v^o*.

2) Een schrift. *Af- of overschrijven, in 't net schrijven, de grosse of 't afschrift van eene minste maken*, fr. *grossoyer, faire la grosse d'un acte*. || Item, haren clercken die se [nl. de constavelien] schreven en dobbeleerden, xiv lib. iij s. iv d. *Reken. stad Gent, 1337*, blz. 213.

DOBBELEN, ow. 1) *De teerlingen of dobbelsteenen werpen om geld*, fr. *jeter les dés pour de l'argent*. *Kil. ludere aleis*. || Alle ternincspel verboden daer men ghelt mede verliesen mach, ... huutghedaen dat men mach, ... en dobbelen omme noten, en sonder boete. *Kb. v. Auden. v. 1328, 2de d. blz. 47*. Soe wie met dobbelne of speelne meer wonne op enen andren dan hi daer over hem hadde, of meer leende omme te verspeelne, dat deghene die meer wonne oft leende, verboden soude den vorseiden core. En nochtan en soude men hem niet ghelden dat hi meer wonne oft leende. — Soe wie dat dobbelde omtrent oft op de trappen van den putte op die marct, ... verboert v. s. swerte. *Kb. v. Antw. a. 133, 134*. Dat niemen en dobbel, noch om broot noch omme erekelinghe, binnen vrijheden, up x s. par. *DE VLAMINCK, Vgb. 35*. Dat niemen omme en ga dobbelen no met verkierten sentsichten omme en ga, no dansen no reyen; diel dade dat ware up de boete van x lib. *DE PAUW. Vgb. 8 a (1397)*. — Het komt ons voor dat het w. *dobbeln* hier eene andere betekenis heeft dan die van een kansspel te doen, te meer, daar de bij *Verdam* aangehaalde *O. K. v. Dordr. 39, 125*, treffend zegt: „dobbelen, ... dat men heet mommen met verdecken sentsichte.” — || Met dobbelen oft andere spelen en mach een poortere oft ingesetene nyet meer verliesen dan 't gelt en de pande die hy by hem heeft, en oick de cleederen die hy aen syn lyff heeft. *C. v. Antw. 1545, II, 51*. Soe wie met terlingen of metten cartspelen dobbelt, ... sullen brucken, ... eenen guldt. *O. Liège 18 mrt. 1502, a. 23, Tongeren*. Alle deghene die bevonden werden die ghedobbelte ofte ghequeet hebben, dats up dezelve boete ghelijck denghenen diel dobbelspel houden. *DE PR. en BR. VI. Nevels. 7*.

2) *De teerlingen werpen om over een verschild te beslissen, kaveln, loten*, fr. *jeter les dés pour décider d'un différend, jeter le sort, s'abuter*. *Schiller u. Lübben, I, 528—14 Kaveln, loten*. || Soe wanneer eenighen coeplieden eenich goet comt ane den werf ofte elders te watere, dat sy ophedaen willen hebben, dat sij dat selen moghen doen werken wien sij willen; en dat niemene in hare scepe gaen en sal, omme dat goet op te slane, ofte sijn hant ane tgoet doen, omme dat te werkene, sonder oorlot en beheet van den coeplieden, ofte van haren weeren; en hieromme en sal niemant dobbelen ofte loten. *Kb. v. Antw. a. 196, Ord. v. 1383*.

DOBBLIER, Zie DOBLIER.

DOBDELINGE, zn. *Dobbelhuis, speelhuis*, fr. *brelan*. || Dat niemant dobbelinghe, ... en houde. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren, 76 (1526)*. Zie DOBBELSCHOOL.

DOBDELISE, Zie DOBLITSE.

DOBDEL CRAEN, Zie OVERDRACH.

DOBDELROOSTER, Zie ROOSTER.

DOBBELSCHOOL (Dobbelscholen, dobbelscole), zn. v. *Dobbelhuis, speelhuis, fr. maison ou académie de jeu, école de jeu, offr. école des dez, brelan*. Het houden van dobbelscholen, „queeoberden,” kegelspele, kaartspelen en sommige andere spelen

was aan de bijzonderen verboden, omdat zij deel maakten van de inkomsten der domeinen onzer vorsten. — David, *Gesch. v. Mechelen*, 216, had het dus mis daar hij schreef: „Naer alle waerschynlykheid de school waer men leerde tapyten maken; want *dobbelwerker* is by Kilian een *tapisier*.” || Mijn here heeft ghegheven Gherarde van Boutsteel de dobbelscole van Brucele te live [nl. levenslang]. *Brab. Yeuten* II, 522 (1356). Soe wat wevere die dobbelde ocht dobbelscole en cloetspel [nl. klos- of kloodbaan] hielde, uutghesceiden in dobbelscolen, ocht in den Nuwen bossche (?), alsoe dicke als ment vonde, waers, elke wevere diet dade, om xij a., en des nachts noch alsoevele. *K. d. lakengilde te Brussel, Stat.* v. 1361, a. 24, v. d. *Weyers*, f. 14 v^o, v. d. *Volders*. a. 7, f. 17 v^o. Dat men alle kegelbanen en dobbelscolen afdoe; dewelcke wij by desen alenu af- en te neuten doen, zonder eenighe ghedoocht te zijne binnen onser stede en scependomme van Brugge. *C. stad Brugge*, II, *Orig.* c. 13 mrt. 1477, a. 15. Item, verbiet men elken te houdene, openbare of heymelike, dobbelscholen binnen Ghend, noch queebersders, up telker reyse gheuyt te zyne in 's hammans [nl. tol de gevangenis], en daer te ligghene een maent te watere en brode. *C. v. Gent, Orig.* LXXXIII, 19 febr. 1491, a. 7. Jonghers onder here jaren wesende, sullen onghedouden zijn eenighe penninghen te moeten betaelen, die sy op dobbelscholen, rolbanen oft elders met quetspelen [i. quaetspelen] en diergelijcke spelen ontleent oft verloren hebben. *C. v. Santhoven, Weeskamer*, a. 41.

DOBBELSPSEL, zn. *Teerlingspel, hazardspel, fr. jeu de dés; jeu de hasard*. || Item, alrande dobbelspel, sonder warptafelspel, verbiedt men, by daghe up x. s. par. en by nachte up xx s. par. den ghenen die dobbelspel speelde. En deagelijcke soude de weert verboeren xx s. diet ghedoechde, of hy en gaest den heere te kennene. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38 (15de eeuw). Zie DOBBELN.

DOBBELSTEERTEN, bw. Lakenweverij. *Eene ons onbekende bewerking, fr. une opération de la draperie qui nous est inconnue*. || Vort, wat lakene dat ghedraet es, ghedobbelsteert, ghetaelget, ghe-wortafelt, ghewisselwart, ghemoreit, ochte menigherande maniren dat men maken mach, daer ghene ghesodene wolle toe en es, hoert, moet iij twistes hoghe ghesceert siin, ochte het ware verboert. *K. lakeng. Mechelen*, 1331—1333, a. 90.

DOBBERIER. Zie DOBLIER.

DOBLIER (Dobbelier, dobberier), zn. *Schotel, tafelbord, fr. plat, assiette; ofr. doublier*. || *Una duodena cum dimidia minutarum scutellarum stagnaeorum dictarum* dobbelire. *Schep. v. Brussel*, 3 mei 1389. It. noch... platteelen... It. noch... scotelen... It. noch xij dobberieren... It. noch... taelioeren. It. noch ij breede platteelen... vj tenen dobbelieren. *Inv. v. d. Hulst* 1489.

DOBLITSE (Doblise, dobbelice, dobbeliche, dobbliche, doblitsen), zn. *Waskaars, toorts, fr. cierge, flambeau, torche; ofr. doblise: sorte de chandelle (La Curne); Maigne d'Arnis: Duplerius: Finales, flambeau, torche*. || Van xxiv^o, stenen was, daer men af maecte iv standarde [nl. groote kaarsen, sorte cierge], die men drouch voer Onser Vrouwen fester, en doblisen, daer men bi at, en elene kersen, die men orborde ter selver feesten iij avonde... *Rek. stad Gent*, v. 1337, I, 149. It. 1338, blz. 271, dobbelichen; It. 1339, blz. 381: dobbelichen; It. 1336, blz. 34: dobbelichen. —

Ter gelegenheid van het bezoek van Philips den Goede, in december 1440, des avonds, zegt Olivier v. Dixmude, blz. 173: || in vele huizen so staken vele doblitsen uute. Zie Gailliard: DOBBELICHE. Zie ook Te Winkel, *Het Kasteel*, 117.

DOCHTERKEN, zn. *Meisje, fr. jeune fille. Kil. filiola*. || Is te weten, dat dochterkens tot honnen daghen comen syn als sy alt syn derthien jaeren en xl daghen, en knechtken, als sy alt syn xv jaeren en xl daghen. *C. gr. Loon*, vi, 18.

DOE, bijw. *Toen, te dien tijde als, op den dag als, fr. lorsque, quand*. Kil. Doen, doe. || Zondaechs doe men sanc *Esto mihi. K. v. Diest* 1228. Int jaer ons Heeren, doe men screef duust... *C. v. Gent, Orig.* xv, 20 aug. 1284. Doe hiere inquam... doe vant hi int gasthus iij coye en en kelveken... En enneghen coren was doe hiere inquam... Doe Ingbrecht de slotete opgaf, doe liet hi int gasthus lxx scaep. *Rek. gasth. Assche*, 10 aug. 1298. In den jaren uns Heren doe men screef dusentech... *Schep. v. Rode en van Alsenberghe*, 20 nov. 1300.

DOECHT. Zie DEUCHT.

DOECKGEWANT (Doeckgewant), zn. o. *Halsdoek der vrouwen, driehoekig doek over de borst gekruist, fr. fichu*. || Na den geestelycken rechten sal men den [overspeligen] wijve afsnijden heur vlechten en heur hair, en heur vorste doeckgewant en cleederen. v. d. *Tav.* 115 v^o.

DOECKCOFFERE, zn. *Koffer voor lijnwaad, lijnwaadkist, fr. coffre au linge*. || Een viercant doeckcoffere. *C. v. Antw.* 1582, xli, 104, *Het stadt-voordeel*.

DOECKRAMEN (Doeckramen), zn. mv. Men lese DOUCKCRAMEN. *Stoffenkraam, fr. boutique de foire débitant des étoffes*. || Angaende den vrenden coopman: dat die doeckramen, meerseniens van fluweelen, halfosetten en diergelicke, staende in de dobbelrote, sullen betaelen voor heurlieder crame, lanck zes voeten, veerthien grooten. DE PR. en BR. XXIII. *St.-Gillis*, 14 (1554).

DOELMEET, zn. (?) || En in Steenlant, tuschen mijns haer [nl. heeren] Jans huse en den zedijc, tierendeel van viij ghemeten in doelmeet. *Landpachten v. St.-Jansgasthuis te Gent*, 26 juli 1278, *Stadsarch.* nr. 115/68. Zie MEET.

DOEMEN (Domen, duemen, dumen, duymen), bw. 1) *Oordeelen, een oordeel witspreken over, fr. juger, prononcer, en qualité de juge, sur une affaire ou sur une personne. Kil. judicare*. || Io ghelove dat Hi daerna weder comen sal ten lesten daghe, om te doemene levende en doede (*judicare vivos et mortuos*). *Vad. Mus.* II, 420. Zie Verdam 1).

2) *Veroordeelen, fr. condamner; sentencier. Kil. condemnare*. || In eenighe boeten, peregrinagien, by den gesworen van den ambachte gedoept oft gecondemneert. *C. stad Mechelen*, I, 13; Nannius: *damnatus*. Die ketterien en erruieren van vele diversche ketteren voortyden ghedomt en verwaten. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521; I, 93. Nyemant en can oft mach eenighe bruecken verbeuren, hy en wordt daerinne by scepenen-vonnisse geduempt. *C. v. Antw.* 1545, II, 10. Die geduempt is... synder partie eenen oirverde te doene. III, 24. Wanneer de succumbent nyet expresselick metten principalen vonnisse en is geduempt in de interessen, soe moet de triumphant... die eyschen by nieuw instantie, v, 17. Om, by faulte van kwade betalinge... hun, sonder andere voirgaende figure van processe, daer-vore te executerene... al oft sy by vonnisse oft rechte daertoe geduempt waren, en laten dumen by

dezen alsnu voir dan. *Verpachting der Xen te Gheel*, 1678, *Aead. d'archéol.* 1867, blz. 78. Als eenen ghevanghene van lijve oft lede [*nl.* ter dood of ter verminking] t'onrechte is beticht, moet d'officier daerinn ghedumt zijnde, hem sijne costen en schaden gelden en betalen. *C. v. Deurne* 1612, a. 29. *C. v. Brussel, Stijl v. Wethouders* a. 25: gedoemt in de costen; *C. v. Lier, Stijl*, XII, 14: ghedumt in de costen; *C. v. Gheel*, XX, 18: gheduynt; *C. v. Antw. comp.* V, x, 11: doemen in de costen; *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 89: gheduempde [*nl.* gevonnisste, gewezene] costen; a. 130, 134 duemen in de costen; 136 ghedumt; MARTINEZ 200: gedumt en gecondemneert; 319 duemende hem tot eene amende; 345 duemen en condemnieren. *C. v. Antw. comp.* VI, i, 15: hem doemende in de costen... hem doemende in de straffe.

3) Iem doemen in eenen pand. *Er hem den eigendom van toekennen, toewijzen, eigenen, toeëigenen*, fr. *adjuger un gage*. || Dat men gheene pande sculdich en es te doene buten dorpe, hine sy voren geregt indoeft bi wette. *K. v. ter Piete*, 1265, a. 10. Lat tekst: *nisi prius per legem fuerit appropriatum illi qui pandaverit*.

DOEMER (Doemere), zn. *Veroordeelaar*, fr. *celui qui condamne*. || Valscheit en meyneedt en parjurie, die niet en draight tot iemets prejudicie. hinder, scaden oft achterdeele, die heeft alleenlijc God den Heere tot enen richtere, wreekere en doemere. v. d. TAV. 70 v^o.

DOEN, hulp-, bedr.- en wederk. wkw. Zoosla thans, fr. *faire*. In vele verschillende betekenissen. I. ALS HULPWERKWOORD. *Zijn*, fr. *être*. || Zo ooc van ghelycke te verstaene doet anneghaende het inbryngen van den coopschat van leenen. *C. v. Auden*. I. *Cah. prim.* VI, 21. Dat het zevenste article... maer te verstaen en zoude doen van erven geleghen buyten 't schependom. *C. v. Aalst, Décol.* 706 (1662). Dat er met het huwelyck sulck een gemeensaemheyt comt tusschen man en wyf, dat niet alleene hunne meubelen, maer oock d'immeubele goederen staen en verbonden syn voor de crediteuren van elck van hemlieden: nochte en doet hetselve niet te verwonderen, aengesien dat sy ghemensaemheyt contracteren etc. VAN DE VELDE, *Annot.* 70 (*omtr.* 1682). Dat... den afstandt van 'tvoorn. leen niet te handen en doet voor schuld van het sterfhuys, dan wel voor goetd aldaer bevonden. Ib. 95. Gemerckt sy daeraen als vrend te consideren doen, 204. Dat alle ghiften als odiense acten [*nl.* *quod donare sit perdere*] te restringeren doen. 210. Sonder dat te letten doet al waert soo in eenighe sterfhuysen anders hadde ghepractiseert gheweest. 264. Alsoo tusschen de prysers in twyffelachtigheyt getrocken wort: wat voor opperprys te repueren doet, wort geordonneert dat... — En dat voor onderprijs te considereren doet: de vette in den put, enz. *C. v. Auden*. 2de d. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 19, 20.

II. ALS BEDRIJVENDE WERKWOORD. a. MET EEN ZELFST. NAAMWOORD. 1) Eenem twist. *Dien afdoen, voreffenen*, fr. *vider*. *aplanir* (en *diffrend*). || En ware tuist an hemlieden... dat saude men doen bi ghesuornen ede. *Vad. Mus.* III, 62, *Saafstingen*, 1259.

2) Eenem manslacht. *Eene moord, eenen manslag plegen*, fr. *perpétrer un homicide, un meurtre*. || Zo wie die manslacht doet, en daerof verwonnen wert, zal syn in sheeren moghentede van lichame en van al zinen goede. *K. v. Saffelaar*, v. 1265, a. 1. Lat. tekst: *si quis homicidium perpetraverit*.

b. MET EEN WERKWOORD. 1) Doen gaen assisen. *Accijnsen, belastingen stellen, vorderen*. fr. *établir, exiger des accises, des impositions*. || Omdat, bi ghemeeenen rechte, niemene assise noch settinghe mach doen ghaen bin onsen lande van Vlaendren, tenay bi onsen consente, als er onsen rechte en herlicheyt toebehoort, so wysen wy dat die van Ypre voordane gheene assise sullen moghen doen ghaen, zonder consent van ons. *Yprians VII*, 472, *Oork. v. Lodewijk van Male*, 29 dec. 1386.

2) Doen liegen. *Heeten liegen, logenstraffen, tot logenaar maken*, fr. *traiter de menteur*. || Wie een ander op de caemer doet liegen, sal, soo dickwyls sulcx gebeurt, verbeuren ses stuyvers Brabants. *O. Liège*, 20 sept. 1766, a. 40, *Tongeren*.

3) Doen staan. *Beulaan, beslag leggen op*, fr. *saisir, mettre arrêt sur*. || Poertre mach vrend mans goed doen staen ofte arresteren binnen Ghend met eenen hervachteghen man, onthier en hy [onthier — totdat — hy?] de Wet heift. — So wien so van yemens doot ghedeel ghevalt, — mach hy... en alle de sculd [*nl.* de uitstaande schulden] so waer dat soe sy, mach hy besetten en doen staen, tote diere wien dat de houdere van den goede suffisante borchtocht hevet ghedaen... dat hy al goet te gherechten deele sal bringhen. *C. v. Gent, Gr. charter* v. 1297, a. 79.

4) De onbep. wijs doen, vervangen door het verl. deelw. gedaen, gevolgd van een anderen infinitief, naar het Fransch; een vorm bijzonder eigen aan Vlaenderen. || Dat die van Ghent syn sculdech te houdene, te bewarne en te makene hare slues... en die brugghen... te dien steden daer sy se hebben ghedaen maken. 13 juli 1286 b. Van onsen loone en den andren ghebreken, die wij hem hebben ghedaen toeghen. DE POTTER, *Petit cart.* 51 (1373). Dat de abt en convent voormaels den heren Dirix en sijnen onderreuten hadden gedaen bieden en presenteren hunlieden half die thiende. *Pior, Cart.* II, 308 (1452); *C. v. Ghent*, XVI, 10: ghedaen doen; *C. v. Aalst*, blz. 174: gedaen prenten; DE VLAMINCX, *Acc.* 18: ghedaen bringhen (15de E.); JAN v. DIXMUDE, 87: ghedaen staen; *Pl. v. Vl. I*, 81: ghedaen daghvaerden; 103: ghedaen verbieden; 704: ghedaen publiceren; 789: ghedaen vertooghen, en *passim*.

c. MET EEN VOORZETSEL. 1) Aen. Doen aen iem. *Aandringen bij iem., sterk bij iem. aankonden*, fr. *faire des instances auprès de qn., solliciter de qn.* || Wildy [wilde hy, *nl.* Luther] wederroupen het quast vooren gheroert, wy zouden doen solliciteren an onsen helighen vadere den pape, dat hy in gratien zoude ontfaanghen worden. En zouden zovele an hem doen, dat hy, by goeden, rechtveerdighen en neerstighen ondersoucke en examination, ware in zyne boucken eenighe goede doctrine ofte leerijnghe, men die zoude scheiden van den quaeden doctrinen, en die goede doen confirmeren by den Stoel van Roome. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521, I, 95. De voornoemde van Audenaerde... hadden zovele ghedaen an onsen procureur generael, dat hy, op haer te kennen gheven, vercreghen hadde van ons opene lettren, bi virtute van denwelken... *C. v. Auden*. 2de d. 7 nov. 1583, blz. 372.

2) In. *Wettelijc in bezit stellen* (van een goed, een eigendom), fr. *ensaisiner, mettre en possession d'un bien, d'une propriété*. || Te comene voor elke Wet in dewelke dat mijn goed leghet, bi sufficienten persone, die vulle macht heeft van mi, alle dinc te doene dat ter wet behoort... en daerute te ghane van desen ghoede, en de abbesse

eñ de zuster derin te doene, na alle dinc dat wet wijet eñ redenlike costumen houden. 21 mrt. 1285. Dat ic meester Wouter Brusche van Ghent doe in al die erve die die van Ghent ochten jof ghecreghen binnen den Bruscchen ambachte. 6 mrt. 1291, *Staatsarch. Gent*, nr. 179/100. It. 1 dec. 1294, ib. nr. 204/112. Eñ hy es sculdech te sendene omme de Wet, eñ dan es de Wet sculdech te doene denghenen in syn ghedeel. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297* a. 100.

3) Met. Doen metter clocken. *Afkondigen, openlijk bekend maken met klokgeluid*, fr. *publier, annoncer à son de cloche*. || Eñ of ghy niet en vynt datten yemant sculdich es te houden [nl. den Zegedyk], soe doeten ghemeynen lande ghelden die winre eñ verlieser daeraen sijn moghen, eñ dit doet metter clocken. *Cart. Buscod*. 19 sept. 1365, f. 36 v°. *Oork. v. Wenceslaus en Johanna*.

4) O p. In het besit stellen, fr. *mettre en possession*. || Soo belove wi [nl. Walfarts v. Berselen en medestanders], loialike eñ bi onser trouwen, te helpene den grave van Vlaendren..., in deesen twist..., jeghen den grave van Hollant..., tote diere tijd dat wi paiselike van den grave van Vlaendren sullen sijn ghedaen up onse goed dat wi hebben in Zeelant [nl. de gr. v. Vl. had dat aangelegen], *Oork. v. 1 aug. 1290*.

5) Tot (tote, towe, toe, ten, ter, te). a) *Bijvoegen, bijdoen, mengen met*, fr. *ajouter à, mêler à*. || Wat men varwen sal met greynen, daer en mach men ghene roede varwe toe doene. — Wie dat blecke te enegherande varwen dade, dat ware verbort. *K. lakeng. Mechelen*, v. 1331, a. 17, 19. Soe wie semelen duet tot rogghenen coepbrode zaels ghelden x s. *Kd. v. Diest*, b. 102. — In het volgende citaat zou te doene, indien men zich letterlijk aan den Fr. tekst te houden had, in plaats van *bijvoegen*, de bet. hebben van *bedrog doen* (?). || Dat se [nl. deze keure] die van Bruggen sullen houden eñ visieren loialeke, sonder wisselinghe, sonder muiren, sonder mindren, sonder meersen, eñ sonder toe te doene. *K. v. Brugge*, v. 1281, a. 31 bis. De Fr. tekst heeft: ... *sans congier, sans muir, sans amensur, et sans acroistre et sans fraude faire*. b) Tot een goed, een eigendom. *Het op een ander wettelijk overdragen*, fr. *transférer un bien, une propriété à autrui*. || Eñ dese heervachtghede, met al dien datter toebehoert, ... droughen si uppe den vors. Symoene, in rechten coepe eñ in allen eijghindomme; eñ dader toe, met monde eñ met worpinghen, al dat sire toe sculdech waren te doene na wet, costume eñ usage van der poert van Ghent, om alle de kindre vorseit... wettelike tontheervene. Fr. DE POTTER, *Petit cart.* 34 (1 mei 1323). Dat wy dat dorp eñ theerschap van Perke, met allen den goede dat daertoe behoirende is, daer wy toe ghedaen syn van myns heeren Jans-weghen van Leeftale, borchgrave van Brussele, overmidte manisse ons liefs heeren myns heeren tshertoghen van Brabant, eñ by-wysdomme synder mannen, dat wy dat ontfanen hebben tot onser liever nichten behoefte... A. WATERS, *Analectes*, 62 (29 jan. 1351). Cont si... dat her Petrus van Os... dede Janne, die men heet Winne, proviacerre der huusarmere van Sente-Goedelen parochie tote enen beemde. *Godsh. Brussel B* nr. clv. *Titels van cijzen*, 14de eeuw. Hoe de weduwe thuerer bylevinghe ghedaen werd: De weduwe en heeft heur bylevinghe niet vóór dat se die in gemaecten hove eyacht; maer als zij se eyocht, de mannen sullen se tarstont daertoe doen

eñ in de possessie stellen. WIELANT, *Leenr. v. Vl.* 81, c. 26. Dat den bailliu den heeschere doen zal ten voorseyden leene metter roede. *C. Burg v. Brugge*, III, 188, *Ans. cout.* a. 89. Dat ghy, [bailliu], den voornoemden heeschere doen sult ten voorn. leene metter roede ofte andersins. Ib. blz. 174. — e) Niet meer doen tot eene akte dan er zijnen zegel aan hangen, fr. *ne faire qu'appendre son sceau à un acte*. || Wi en hebben selve negenen zegel; scepenen van Velseke, van onsen ovede [nl. „hoofdleering,” *chef de sens*], biddi dat wit vor hem bekenden [nl. dat wij getuigenis gaven van den inhoud dezes briefs], hebben si ons haren zegel gelenet; war [maar] sine donre nemmeer toe. — Wij verstaan: dat zij er wel hunnen zegel aan hingen, maar dat zij voor de echtheid niet borgden. Mei 1249; *Scepenen v. „Bochouta.”* d) Zijne heerlijkheid doen tot eenen ter dood veroordeelde. *Hem, uit zijne heerlijke macht, genade schenken, of de straf wijzigen*, fr. *faire grâce à un condamné à mort, ou commuer la peine, en vertu de son droit seigneurial*. || Kenen gevangenien die sal men leden ter vier-scaren, eñ daer sal hi ontbeiden tvonnese van scepenen; eñ wort hi verwonnen van dieften bi jugemente van scepenen, men sal hem hanghen, eñ de heere salre toe doen sine heerlijkheide. *K. v. ter Piete* 1265, a. 30; Lat. tekst: *dominus apponet dominum suum*. — e) *De rechtsvormen nakomen, vervullen*, fr. *observer, remplir les formalités de droit*. || Eñ Mattheus voerseit kende hem wel betaelt eñ al vergolden van den voers. coepe eñ ghinc hute van den voers. huus eñ ghelaghen, eñ warpe met hálme, eñ deder toe met hande eñ met monde al dat hij sculdich was te doene na wet, costume eñ usage van der stede van Ghent, omme hem deraf tonthutene eñ tontgoedene. Fr. DE POTTER, *Second cart.* 97 (24 mrt. 1376). — Ook doen van (af). || In dit huis eñ in dit erve so es ver Mergriete comen eñ derin gheeft, wel eñ te wette, eñ heeft er al af ghedaen dat soe sculdech was te doene. *Oork. Mei*, 1294. In dit huis eñ erve so es N. comen eñ gheeft wel eñ te wette, eñ heeft er al af ghedaen dat hi sculdech was te doen bi wette. *Oork.* 29 apr. 1297. Dat min her Woutre voreghenomt ervede wittelleke eñ wale dat voreghenomde godshus in dieselve thiende. Eñ dedere al soevele towe [nl. toe], in allen stucken, alsoe hi sculdech was te doune na rechte eñ na sede van den lande. *Oork.* 7 juni 1277, xde v. *Bodeghem*. Dit vindersceop was ghemaect eñ ghesproken wel eñ te wetten, eñ daertoe ghedaen al dat wettelicken vinderscepe behoert te doene. *Vad. Mus.* I, 289 (1278). Al ghedaen dat ter wetteliker dachvaert toebehoerde nar costume eñ usage van den hove. *C. v. Auden*. 2de d. 302 (1353). Seght wat ick er voort sculdich ben toe te doene? Dat ghi, bailliu, als heere, met twee mannen van den hove, of meer, sult trecken een den bailliu van onsen wettelicken hoofde, eñ versoekende dach eñ stede omme thonsen hoofde te commene, metten bereope of metten beleede. *Leenrechten v. 1528*, II ij v°. — f) Doen te tale. *Tot taalvoerder geven, aanstellen tot pleidszorg*, fr. *donner, constituer comme procureur ou avocat*. || So quam vor scepenen, in wettelic ghebanenen vier-scaren van ghedeel, ... Heinric van Merlebeke, advocaet eñ taelman, over eñ in den name van Helline Van de Pite, ... te wiens tale hy ghedaen was. *C. v. Gent, Orig.* XLIII, 14 juni 1374, blz. 548. — g) Doen ter erve. *Zie xrv*.

6) Uit. a) *Verwijderen, wegnemen*, fr. *éloigner*,

retirer. || Alle weleke saken worden geplaidoyeert en ontecommert [nl. in gevalle van revisien van de vonnissen der borghemeesteren en commissarissen uyt de Wet, en appellatien van de vonnissen by den capiteyn over de borgerlycke wachten gegeven] in de wethouderen raedtkamer, 't en waer dat, uyt eenige consideration, de sake op de rolle geren-voyeert wirt: hetwelck magh gheschieden inghevalle van langhdurigh proces, de gevangen en oft ghearresteerde ontalaghen zijnde onder cautie, ghe-lofte oft andersints, en oock d'officieren oft dienaren uyt de goeden gedaen zynde. *C. v. Brussel* 1606, a. 43; Christijn: *aut casu quo officarii seu servientes à bonis discesserint*. — b) Doen uit syne plecht. *Poor mondigh of meerderjarig verklaren, van voogdijschap, van vaderlyke macht vrijespreken, fr. émanciper, dégager de la tutelle ou puissance paternelle, mettre hors de tutelle*. || Wilt oec man oocht wijf sijn kint doen uut sijnre plecht, soe mach hijt wel doen mitten rechte, alsoe alsoe man of scepen wisen... En es hi noch weder [nl. noch man, noch meisnideman, noch schepen], soe meet hi sweren: dat hi sijn kint van hem niet en doet om yemene t'eveline ochte te scadene. *K. d. ammanie v. Brussel v. 1292*, 40^a al^a; *K. markgr. Antw.* 81^e al^a: doen ute siren plegh... Van heme doen.

7) Van. Doen van hem. a) Een goed, een eigendom. *Wettelijk uit het bezit stellen, fr. dés-voir, déposer légalement d'un bien, d'une propriété*. || Daer men van erven leen maken sal, daer moet de erfachtighe den heere gheven almen [i. halmen] en ghifte, daert behoirt, en scepen moeten, by consente van partien en van den heere, in ghebannen vierscare de erve van hem doen. *Leenr. v. 1528*, fol. b ij v^o. En dan ghevet hem de heere in leene van hem te houdene, en dan moet hi manscip doen. b) Een kind. *Het ontvoogden, fr. émanciper (un enfant)*. Zie Doen uit sijne plicht. Zie ook DOEN TOT 6).

III. ALS WEDERKEERIG WERKWOORD. a) Hem te buiten gaen (van uitvluchten in overeenkomsten en verbintenissen). *Afzien, afstand doen, fr. renoncer (à des exceptions dans des contrats)*. || Dat sire niet jeghen ghaen no doen ne souden, met woerden no met daden, no bi hem no bi andren personen [nl. tegen eene scheidsrechterlijke uitspraak]; en sij daden hem buten van allen weren, redenen en baren [? Dit w. komt in twee oork. voor], die hem in eenegher manieren te staden mochten staen omme te ghaen jof te doene, jof te segghene eneghe ding jofte eneghe sake jeghen dese lettren, jofte jeghen eneghe dinc diere in gescreven es. *Oork. v. 13 juli 1286, Stadsarch. te Gent*, nr. 142/83. (Twee schier gelijkluidende oork.). — b) Hem doen ten heere waert. || So quam Jan Herman... in hove, en hiesch raet en taelman, en dede zeker met hem selven [nl. stelde zich persoonlijk borg], en dede hem ten heere waert [nl. liet de zaak ter beslissing des baljuws over]. *C. v. Auden.* 2^{de} d. 302 (1353).

IV. HET GERUNDIUM te doene. a) Te doene sijn of hebben. *Noodig sijn of hebben, fr. être nécessaire, avoir besoin de*. || Eist te doene, en de meyerde dat an den proofat versout, so moet de proofst den meyerde leveren vangneese en yeere. *Oork. v. 1230*, a. 12: Daerover [nl. over „die waarheit“] selen sitten si tues ogte meer scepen, ogte man, ogte beide, es [eest, is 't] te doene, metten righ-tere. *K. markgr. Antw.* 1292, al^a 40, *Ammanis v. Brussel*, al^a 50. Dat wi de stat van Machelne ver-

binden niet en mogen over enghene soont, noch over enghene dinc die wie te doene hebben, noch borghe te wordene, hen si met haren wille, noch beede setten en moghen. *K. stad Mechelen*, 18 dec. 1301, DAVID 456. Soe wie dat scepenen ochte rechter te doene heeft buten vrijheiden en dair leiden doet, hi sal hem haren oost doen. *K. v. Waalkem*, 1365, a. 58. Dat yeghelyc gouverneere die persone van sinen ampte tegader sal moghen doen also dickwils als te doene sal syn. *O. Léege*. 17 mei 1393, a. 3; *St.-Truiden*. So wat mensche... die eens surgijns te doene heeft. *Kb. v. Antw.* a. 167. — Te doene comen. *Noodig sijn, vóór-komen, fr. être nécessaire, se présenter*. || Dat opperste recht es oamprecht, en dat begint men met mannen en wijst de justitie; daerof ware zeer langhe te seggene. En het oomt in Vlaenderen lettelt te doene. *Leenrechten v. 1528* fol. c ij v^o en v^o.

DOEN, zn. m. *Staat, fr. état, condition*. || Dat onse kercke in redelicken staet en in refectien es naer onsen doene. *Troubles marit.* II, 16v (1569). Vermach de versekerde coopman een oft meer schepen te nemen en het geberocht oft gealveert goet, dat in goeden doene en wel gestelt is, daer-inne te laeden. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 181.

DOENDER, zn. m. *Schatmeester, ontvanger, fr. trésorier, receveur*. || Andere betaelynghen ofte remisen, die den doender schuldich is alhier te passeren, ter causen van de landen en meerschen die gecompheendeert syn gheweest in de fortifica-tien dezer stede. *REMBRY, Stadsarch.* 1650/52, II, 372. De doender doet hier remarqueeren, datter hem in handen ghestelt gheweest hebben 2400 silvere penninghen, van welcke hy heeft moeten distribueren 912 penninghen, te weten... *VAN-DEN-PERENBOOM, Numismatique*, 128 (1720). *DE FR. en BR. VI. Landeghem*, 15 (1693); *Massager*, 1873, blz. 288, 297.

DOETS, zn. m. van het Fr. *douche*, doch met andere bet. *Groot, diep, ingemetselde kopere of ijzere huisketel, fr. grande et profonde chaudière de ménage murée, en cuivre ou en fer*. || En sullen oock in de gemeyne mueren geene ovens, brouw-ketels, asten, doetsen, forneyen oft diergelijke mogen gebroken worden, dan, sal in alle zyden ten minsten eenen halven voet daertegen moeten gemetst worden. *C. v. Brussel, Servitutien* 1657 a. 65. Christijn vertaalt:... *Siccatoria, fornaces*, maar slaat doetsen over.

DOGEN (doogen), ow. *Doegen, deugdelijk, wettig, van waarde, van kracht, rechtsgeldig sijn, fr. être valide, légal*. || Willende, dat dese teghewordighe haer ordinancie en makinge macht en kracht hebbe, alsoe se alderbest doghen en moghen mach. *Test.* Joa Pauwels te Diest, 25 nov. 1875. Wil-lende oec, dat de gemeyne vertijen alsoe doegen alsof alle en eynyegelic speciaal, van loy, van rechte off van gewoonten behoerlic gescreven weren en gesat. *Pior, Cart.* II, 178, *Oork. v. 18 nov. 1404, Slot; St.-Truiden*. Oft in der voirscr. punten, dair een sentencie nul is, deselve sentencie soude mogen by consente geconfirmert worden? Antwoirde: zy en mach nae recht niet geconfirmert worden om te dooghen als een sentencie, mair zy mach wel geapprobeert worden om te dooghen als een pact oft voirwaarde. v. d. TAV. 344.

DOGTEGELT. Zie DOOGHELT.

DOGGEVAERT, zn. *Dogger, of kabeljauwvangst, fr. pêche à la morue, au cabillaud*. || Uut causen dat dese haerne visschers niet mochten vaeren te vissche[n?] ter doggevaert, twelcke es om cabel-

lauvisch in de Noordzee, ... uit cause van de pyraetean, zo heeft de Heere nietgehanstaende desen eouden wyntre, ... ghesonden up dese coate seer groote overvloedicheyt van cabellauvisch. *Piot, Chron.* 457 (*sub anno* 1573).

DOCKE, zn. v. *Keeie, kooi*, en, bij uitbreiding, *gevangenis*, fr. *cage* (*et, par extension*), *prison*. || Men seijde oock, datter wel vier dieven uutghelaten en amende ghedaen wart, zoodat up dien dach de docke van thien personen gheruumt wart. *Ber. tijden*, III, 182.

DOL. Zie DOLLE.

DOLEN (Doolen), ow. 1) *Falen, missen, eenen misslag begaan of veroorzaken*, fr. *faillir, commettre ou ouser une erreur*. || Dat die generael van onser munten nemen sullen uuyt onser Rekenameren te Bruessel een juist en rechtverdiich Troys gewichte, dat daer stille leeght en nemmermeer doolen en mach, om alle die gewichten van goude en zilvere ... daertegen te ijcken [*nl.* een proefgewicht, legger of standaard, fr. *étalon*]. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f. 259, *Oork.* v. 16 febr. 1509. It. reg. 140 f. 74 v. 19 aug. 1523. De jonge, houdende de contrarie, seyde dat hij gedoolt hadde in syn rekenen. v. d. TAV. 253. En dat ghedaen [*nl.* nadat het getuigenverhoor geschreven is], sal men tselve den ghetuyghen, met goeden verstaende overlesen, om te wetene oft zy hem ergens inne ontgaen hadden, oft oock in 't schrijven ijet waere ghedoolt gheweest. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557, a. 807.

2) Van leenen. *Uit den stam gaan*, fr. *en matière de siefs: sortir de la souche*. || Die oude stockleenen en zijn niet personeel, maar hooren toe den geslachte; en is dit recht geïntroduceert [*nl.* het recht van terugkoop], omdat de eerweerdicheyt en edelheyt unjten geslachte en familien niet dolen en soude. v. d. TAV. 200.

DOLINGE, zn. v. *Misslag, misgreep, vergissing*, fr. *erreur*. || Men is wel sculdich geseleueert te worden van erruere en doling van rekenen. v. d. TAV. 253 v. Hebben in den onsaligen tyt des orlogs dieselve regiërders ... van Haseelt die principale en origineelbrieven onser vurvaderen van hen privilegien, statuten en ordinationen verloren, ... daerby sy dickwyle in dolingen en tot quaden regiment gekommen en gevallen weren. *O. Liège*, 11 dec. 1500, *Lst. blz.* 786. It. 787. Om dolinghe en onredelicheyt die daghelijcx ghebeurt onder 't schijn van verwinsbrieven. *C. v. Ravenstein*, 1522, a. 44. Bekentnisse van partijen, oft van hennen advocaet oft procureur 't hennen bijwesen in rechte, maect volcommen gelooff, tenwaere dat by erreur oft doling ware gedaen. *C. v. Antw.* comp. V, xj, 43.

DOLLE, dol, zn. v. *Dolk*, fr. *poignard*. Kil. Dol, dolch, dolck. || Men verbiet messe te draghene die men heet dollie (met pointe sceirpe). *Kb. v. Auden.* 1328, blz. 43. Dit syn mortwapen ... dagghen, Ingelsche dollie. *Kb. v. Antw.* a. 6. Dagghen, dollen, poingiersta. *C. v. Antw.* 1545, II, 4. It. comp. VI, 1, 10. Zie wij den anderen met eenen apste stickt, met eender dollen, ... *K. v. St-Truiden*, v. 1366, a. 9. It. 68. Alle overloefde wapenen, ... dagghen, dollen, messen met platten hechten, daerof de lemmeren dagwijs of dolwijs sijn ghesmaect. *DE VLAMINCK, Vgb.* blz. 33.

DOLPHIJN, zn. m. *Kapreen of kap*, fr. *chaperon ou capuchon*. Kil. *Peregr.* Dolfijn j. timp., *foale*. || Zie wanneer het gebeurt der Nacien van der poorteryen 't cruyse omme te draghene in de gemelde processie, zie sullen de goede mannen

van deselve Nacien gehouden syn nyewe capruyen oft dolphynen te maken. *Arch. Bergen-op-Zoom, Ord.* 1404—1545, nr. 6. (27 jan. 1479). In die camere boven die stove: It. noch ij paar swarter manscousen en eenen dolphijn van swerten lakene, quast. *Lst. v. d. Hulst* 1489.

DOLWLJS, bijw. *Dolgewijs*, in den vorm van eenen dolk, fr. *en forme de poignard*. Zie DOLLE.

DOM (Doem), zn. m. verklw. *DOEMKIN*. *Naaf, nave*, fr. *moyen*. Thans nog in gebruik in de omstreek v. Loven. || Betaelt van vier kerken an de doemkins van den waghentke, en van eenen vulyser an een van der stede culleuvren, al tzaamen vjs. *Rek. stad Ninove*, 1477.

DOMEIN, zn. o., ook in 't mv. *DOMEINEN*. *De gezamenlijke eigendommen, rechten en inkomsten van den Staat*, fr. *l'ensemble des propriétés, droits et revenus de l'Etat*. Kil. *Peregr.* *Domeyne*, *de-meyne*, *publics vectigalia*. Opsomming van de bestanddeelen van het domein of staatsgoed in Brabant in de 15de eeuw, met de destijdsige Fransche benamingen: *Énumération des parties constitutives du domaine de l'Etat en Brabant au 15e siècle, avec les noms français de l'époque*: || Waranden, *garennies*; warandmeester, *office de gruerie*; mejier van den Lombaerden, *mayeur des Lombars*; wisselars, *changeurs*; ghiften van officien, *dons d'offices*; ghiften, pensien en octroyen, *dons, pensions et octrois*; clergien, *clergies*; vorsterijen, *foresteries*; sergeantenryen, *sergantes à maché et autres*; gevenckenissen, vroenten, *les prisons appellees vroentes*; preterien, *prateries*, *petites mayeries et autres menus offices*; sountambachten in de mejerijen van den Bosch, *l'office appelé scutambacht (sic)*; meester werclude, *les offices de contrabéleur de nos ouvrages et des maistres de nos ouvrages en Brabant*; ghiften van houte en colen, *dons de bois et de charbon*; jagehuys en renten en goede van Boutsfort, en meesterjagerscap van Brabant, *notre maison de Boutsfort et les ventes et revenus, prez et terres, viviers, etc. appartenans à la vénerie de Brabant ont été en mains de grands seigneurs*; voshonden, *l'office de la vénerie des petits chiens appellees chiens aux renards*; ammanscap van Antwerpen, *l'ammans d'Anvers*; gevenckenisse tot Antwerpen, *les prisons en Anvers*; gevenckenissen en vroenten, *prisons et vrutes*; van den gevangenen en vroenteneren, *prisonniers*; taxatie van de kosten der gevangenen en den rechten daertoe staende, *nos chasteillains de nos places dudit pays de Brabant, et semblablement les touriers et gardes de nos autres prisons*; tol van Antwerpen, *tonlieu d'Anvers*; houwen van Zonyen en andere boscchen, *les coupes et tailles de nostre forêt de Soignes, ensemble de nos autres bois et foretz*; mijn en innegelt, *l'office du mijn de poisson à Bruxelles*; Nuewermoelen, *notre maison avec le jardin y appartenant gisant au dehors de nostre ville de Bruxelles emprès nostre moulin appelé le neufmolen*; ghiften en graciën, *dons et grâces*; queeoberderen en kegelspele, *tous dons faits par nos prédécesseurs de bralens et jeux de quilles, bouloires et semblables*; onderrentmeesters in der mejerijen van den Bosch, *soubrentmeesters et soubrentmaistres de Molle (sic)*; zie de *Cost. v. Molle*; wijngart te Loeven en te Bruessel, *vigne*; dygraefscap int Waterlant, *l'office de diegrafschap de Waterlant*; Lillo, *diegrafschap de Lillo*; visscherijen en vogelrijen, *pescheries et volailleries des rivières ou ruissaulx et autres eaux communes*; copen van mijnen beren boscchen, *toutes ventes de nos bois et baile*; wijnt-

vellingen, *l'office de la recette du bois chen et abats de vent en nostre forêt de Soins que l'on dist wint-vallinge*; huys van Gaesbek, *les trois maisons tenant ensemble, avec les héritages y appartenant étant à Bruxelles, appelés l'ostel de Gaesbecque*; emolumenten des rentmeesters van Antwerpen, Lijer en Herentals, *receveur d'Anvers, de Lierre et d'Herentals*; erven en ontverven ter Hulpen, onder 't rentmeesterschap van Ysche, *tels droits que nostre receveur de Ysche, de Holair et de Hulpe a accoustumé de prendre à cause des congies et licences qu'il baille de par nous à ceux qui vendent leurs héritages audit Hulpen*; onze hoogheid en heerlijkheid, *nostre haulteur et seigneurie*. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 134, fol. 46, *Ord. sur l'administration des domaines*, 18 sept. 1467. Deze lijst is evenwel ver van volledig te zijn.

DOMINIE, zn. v. *Eigendom, eigendomsrecht, heerschappij fr. propriété, droit de propriété*. || Al mach een crediteur eenen tijt die possessie gecregen hebben van denselven dinge [nl. den pand], seolange als dat bij den debiteur niet gelooft [i. gelooft, gelooft] en is, nochtans blijft de dominie en heerschappie van den pande bij den sculdenere oft debiteur die dijen verbonden heeft. v. D. TAV. 216 v^o. In lignie collaterale, daer nichten ofte neven eeneghe ghiften hebben van ooms, moyen ofte andere, bij waerachtigher ghifte, die men heet *inter vivos*, danof zy stappens 't ghebruuck, dominie en traditie hebben zonder fraude, zo en zullen dezelve neven noch nichten... gheen inbrynghen doen. *C. v. Auden. Cah. prim. VII* 7. Alle onterfvenessen en ervenessen... metgaders alle belastynghen... competeren alleene scepenen van Audenaerde. En elders gedaen, en importeren gheen realiteyt nochte dominie. Ib. 2^{de} kohier, I, 26.

DONDERBUS (-BUSSE, -BOSSZ) zn. v. *Stuk grof geschut, euermond, kanon, fr. pièce d'artillerie, bouche à feu, canon*. Kil. Donderbusse. || It. Willem van Severne en meester Jan Quatoop, die metten donrebussen laghen, ij vranken, maken vj s. iij d. gr. *Stadsrek. v. Gent*, 1380. Ghecoecht... iij donderbussen, meerere dan de stede eenigh te voren hadde, coste elke bosse xxvij lib. xij s. DE PR. en BR. *Aalet*, I, 97. *Stadsrek.* 1415. It... van eenre groote donderbusse en eene cleene handbusse te printeerne en der stede wapene daerup te settene, xxxiiij s. Ib. 1433. Zie ook hoogerop **ARTILLERIE** 2), en Gailliard, *Glossaire*, **DONDERBUSSE**.

DONDERBUSCLOOT, zn. m. *Looden of steenen kanonskogel, fr. boulet de canon de plomb ou de pierre*. De inv. v. Nevers v. 1467, a. ij heeft: „Eenen donderbuscloodt”, met de verkeerde vertaling *wag grand canon de pierre*.

DONDERBUSCRUIT, **DONDERBUSPOEDER**, zn. || Item, meester Boudyn van Lake..., van salpêtre, sulfer, lindecolen en andere substancie te tampene, daer donderbuspoeder af gemaect was. **HUTTENS**, *Corpor.* 141, *Reken. stad Gent*, v. 1415. Ghegeven Arde den Meyer en Jacop van Achter, van dat sy gemetet hebben ane de Camer opte Biestporte, daer men donderbuscruit setten sal voirtane, dat te staen plach opte Halle, van xiiij daghe, x pl. daegs, cxlij pl. viij st. VAN EYEN, *Louvain monum.* 30(7). *Staderek.* v. 1432. Van i tonne salpeter, om ij tonnen donderbuscruit te makene. VAN MELCKEBEKE, *Kwisgilde*, 24, *Staderek.* v. 1436; *Besloring van Calais*.

DONDERBUSMEESTER, zn. *Oorlogsmans die 't geschut bedient, fr. homme de guerre qui sort un*

canon, artilleriste. || Gegeven Reynier Van Diest, donderbusmeester, voor synen dienst te Caleys. — Gegeven Reyniers eneght, die gequetet bleef liggen te Grevelingen. — Gegeven Claesken Van Hymbeke, Reyniers eneght, voor synen aerbeydt. — Jan Coopman, donderbusmeesterenapen, van dat hy mede geweest, etc. VAN MELCKEBEKE, l. c. 25, 26.

DONDERBUSSTEEN, zn. *Kanonskogel, fr. boulet de canon*. || Van ije donderbussteenen gecocht. — Gecoecht cxvj donderbussteenen. — Van xvc xxv donderbussteenen gecocht ten stads behoef. — Van vc donderbussteenen. VAN MELCKEBEKE, l. c. 24.

DONDERDACH, zn. m. *Donderdag, fr. jeudi*. Verschillige oude schryfwijzen: donderdach, 1293, 1528; donnedach, 1286; donredach, 1299; donresdach, 1288, 1298, 1296, 1298, 1306; dundersdach, 1291; dunnersdach, 1283, 1332. — Vetten donderdach. *Vette donderdag*, de laatste donderdag vóór den Vasten, fr. *jeudi gras*. || En alnu is aenstaende den Vetten donderdag, als wanneer tot Postel eene generael spydinghe [nl. uitreiking] placht te gheschieden, .. Dat gheen personen, .. wie hy zy, sich en vervoirdere op den aenstaenden Vetten donderdag vóór Vastelavont, .. noch op den Wittendonderdach vóór Paeschen, .. te gaen eysschen eenige aelmoessen tot Postel. *Pl. v. Brab.* 7 febr. 1650, III, 22, 23. — Witten donderdach. *Witte donderdag, fr. jeudi saint*. || In Witten donderdaghe, alse men der armere mandaet doet [i. als men der armere man duet die voete]. VAN LOKKEEN, *St-Pierre*, nr. 622, bl. 293 (18^{de} E.).

DONDERCLOOT, zn. *Gelijk DONDERBUSCLOOT*. || Van manden en corven, daer men de dondercloete en 't ghescutte in te scepen droech en weder uuten. **MERTENS** en **TORFS**, *Gesch. v. Antw.* III, 618 (1404).

DONEN, ow. *Razen, fr. être enragé*. Kil. Doonen, *velus*. || Sie comen op den vijen daghe In hoymaent, vol van venijn, Ghelijc den donenden hondekijn Dat woeden van den sinne. *Zodiak*, xiv^{de} E.

DONINGE, zn. v. *Woede, razernij, fr. fureur*. || Doe die lude opstonden teghen ons: si hadden ons bi aventueren al levendich verslonden Doe hore doninghe hem op ons toerden: doe hadde ons bi aventueren dat water ingheslonden. *Getijdsb.* 35, Ps. 123/124. Lat. *cum irasceret furor eorum in nos*; *Stalmb.*: als haren toorn tegen ons ontstack. Zie **DONEN**, Zie ook **DOVEN**.

DONCK, zn. *Weide, fr. pâturage*. De oorspronkelijke bet. van dit w. blijft nog in het duister. Zie hierover Verdam **DONC**. Verscheidene dorpen en loci dicti hebben het als uitgang; de oudste zijn Mendonck, *Medmedung, situm super fluvium Dorma*, in 't jaar 694, bij DE VLAMINCK, *La Ménopie*, 113(2), en PIOT, *Les pagi*, 56; Ramadonck, *Hramadung, Ramadung*, in *pago Gandiense seu Tornaciense*, 811—870; Roodonck, *Ruodungo, Rodung*, in *pago Gandense*, en *clusa de Donc*, in *pago Pabulensi*, 1176; *La Ménopie*, 162, 164, 185. A. WAUTERS, *Environs*, II, 273, ziet erin *en lieu endigé ou polder*. || De Cattendelle en de Sleedonck. *Charters v. Terkameren*, pak 64, *Everberg*, 1810. *Tres sillas prati, dicti Testonios* de Wolfdonck. *KUHL*, *Gheel*, a^o. 1411.

DONCKEL, bn. *Limb. vorm v. donker*. Bij den donckel. *In het donker (in den donker)*, fr. *dans l'obscurité*. Thans nog gebruikelijk te Diest en in de omstreek. || Dat niemandt sal [nl. oogstachoven]... bij die nacht oft bij den donckel ten dorp inbrengen. **KEMPENERS**, *Montenaken*, II, 265.

DONCKER, bn. Overdr. 1) *Onduidelijk*, fr. *obscur*. || Mar ware... alsoo doncker die broeke, dats die scepenen niet wijs en waren. *K. v. Waalhem*, 1865, a. 12.

2) *Verborgen, geheim*, fr. *caché, secret*. || Die eenen man begeert te campe moet eerst cauieren voor den prince van den lande de sake; en behoort te wesen van ontrouwen en looshede in faite van wapenen, of van verradenesse, of van donckeren saken gedaen tegen sinen heere en prince ter contrarien. *Leenr. v. 1528*, c. ij v°.

3) **Doncker verstant**. *Duistere zin, duisterheid, onduidelijkheid*, fr. *sens obscur, indistinct, obscurité*. || Waert dat in toecommende tyden eenich doncker verstant ofte twyfelachtichede quame in dese kuere... *C. stad Brugge*, II, 292, *K. v. doelmanen* a. 44 (1525). Zoedat dieshalven daer inne egheen doncker verstant en is geweest, daerop men eenige verclaringe oft declaratie daer af behoorde te doene. *Bekenk. v. Brab. reg.* 188, fol. 298, *Verbael* 15 mrt. 1530; op fol. 297 staet duister verstant.

DONCKEREN. Zie **VERDONCKEREN**.

DONCKERNIS, zn. v. *Duisterheid, duistere zin, onduidelijkheid*, fr. *obscurité, point ou sens obscur, indistinct*. *Kil. Donckernisse*. || Ombe alrehande tuiste, en ombe alrehande donckernessen te verclaerne en te bescedene alsoe van onsen ghemeynen heerscapen van Grimberghen. *Oork.* 24 juni 1277.

DONS LACH, zn. *Een slag, waardoor een huil ontstaat, doch geen bloed gestort wordt; een wist-slag* (Verdam), fr. *un coup qui donne une bosse, sans effusion de sang; un coup de poing*. || *Convictus de donslach et harop* [nl. het uittrekken van haar] *emendabit comiti tres libras, et ei qui male tractus est, ex solid.* *K. v. Fierne*, juli 1240, a. 8. De *K. v. Brugge*, v. 1190, a. 9 zegt: || *Qui pugno vel palma aliquem perousserit seu per capillos acciperit*; die v. 1280, a. 3: || So wie die slaet andren metter vust iof metter palmen, iof trect bi den hare. De *K. v. Gent*, v. 1176 of 1178, a. 10, is eensluidend met de *Oudate v. Brugge*. Zie *Verdam*.

DOOCHTGELT (Doechtgelt, dogetgelt), zn. o. *Foot, krachtens keuren, gegeven voor goed, deugdzaam werk*, fr. *gratification donnée, en vertu des keuren, pour un ouvrage bien fait, denarii bonitatis*, *K. v. Leuuv.*, 1248. (Niet inpakkingeloon, fr. *droit d'emballage*). Zie *Verdam Dogetgelt*, *duechtgelt*, *deuchtgelt*. || Van desen lakenen en sal men gheven nemmeer dan ij s. t'erdene en ij s. doochtgelts. Men sal gheven den meesters deertgelt en doochtgelt, en niemen el, en sy selent voortgeven dengonen diet verdienen. *K. lakeng. Brussel*, juni 1282. Vort, sone mach geen blaesvarwere nemen dringheelt noch dogetghelt; wiet name of gave, elc van hem twee verborde van elken penninghe xij d. *K. lakeng. Mechelen*, 1831, a. 52. It. *K. te Iperen, Volders*, blz. 215. Van alrehande gheverwede lakene sal mer van enen gheheelen laken, te doechtghelde, gheven, ijij oude swerte. Item, van enen steen wollen, een mite. Item, van enen steen gaerne, twee miten. Item, van eenre ellen lakens, een mite. Die meer gheeft, oft neemt, ocht heyscht, saels ghelden v s. *K. lakeng. Diest*, 1838, *Wolwerk*, a. 37.

DOODE (Dode), zn. m. *Overledene; gedooide, vermoorde*, fr. *défunt; occis*. || Negheen jaerghetide en sal men na den doode doen na den eersten jaerghetide. *Kb. v. Antw.* a. 177. Den dode. *K. v. ter Piets*, a. 40. Lat. *occisus*. Alsoer egheen sonen van

den dooden en syn, alsdan is de outste brueder van den afflivighen alleene de moetscendere; en als de dooden egheenen brueder en heeft, alsdan is de vader van den dooden de moetscendere; en wanneer de doode egheenen sone, brueder noch vader levende en heeft, dan is de moetscendere de manspersoon die hem aldernaest bestaet van bloetsweghen, van zynder vaderlyker syden. *C. v. Antw.* 1545, i, 29.

DOODELIJCK, bn. 1) *Vreeslijk, moorddadig* (?), fr. *redoutable, sanguinaire*. || Die geerulste lieden gingen en maecken groote sameringhe [i. same-ninghe], jae, hoe doodelijcke volck dat was [nl. de Sarracenen?], en wouden te Jerusalem weert. *Piot, Chron.* 18 [sub anno 1808].

2) *Leijstraffelijk*, fr. *criminel*. || Soo wie teghens de justitie oft officier opstaet, soo wanneer hij is om ijmant te vangen om doodelijcke misdaden daervan hij schuldich is, verbeurt lijf en goet. *C. v. Antw. comp.* VI, ij. 3. Sooverre de gevangenen aldaer [nl. in de gevangenis] waeren om bekende doodelijcke misdaden. Ib. a. 6.

DOODEN (Doden), bw. 1) *Renten. Die aflossen, afbetalen*, fr. *amortir, éteindre, rédimer (des rentes)*. || En behooren alle quyttinghen van renten verleden en gepasseert [te] worden voor stadhoudere en leenmannen, en de renten te leenboek gedoot, sonder dat genoech is dat partijen met malcanderen tevreden syn, oft de quyttinghe andersints oft elders passeren. *C. leenhof v. Mechelen, Stijf*, a. 35.

2) *Zijn burgerschap (keurbroederschap). Afstand doen van*, fr. *renoncer à son droit de cité*. || Eenen keurbroeder, willende vertrecken uute stede ofte ambachte, es ghehouden syn keurbroederschap ten voors. registre te doen dooden, en oorlof te nemen ter kercken, naer costume, en stellen sekere voor t'ghone dat hy in de stede en ambachte soude moghen ghehouden wesen ter causen van de lasten van de stede oft ambachte. *C. v. Assenede*, II, 3.

3) *Goederen, bezittingen. Die vrijstellen van alle lasten jegens den Staat*, fr. *exempter (des biens, des possessions) de toutes charges envers l'Etat, les amortir*. || Soe hebben wij die goede en erre hieronder ghenumineert, alsoe verre als die onsen leene aenruerende sijn moeghen, oft eygen oft erre sijn, gemortificeert en gedoot, en mit desen tegenwoirdigen brieve dieselve goeden mortificeren en doden, van allen corweyden, schattingen, weiliken lasten en diensten die ons, onsen oir en naomelingen werden oft behoeren mochten van dienselven goeden, erven en leenen, of die dairap van heerlicheyden comen mochten, quyttschellende daertoe alle manschap, leenrecht en chijneen die ons, onsen oir of erigenamen van rechte dairaf toebehoiren of souden moeghen toebehoiren, en maken van denselven goeden, aldus ghemortificeert en ghedoot, geestelijke goeden tot ewigen dagen. *L. GALELOOT, Trône de N.-Dame, Oork. v. hertog Anthonis*, 2 jan. 1415.

DOODENDANS, zn. m., fr. *danse macabre*. *Reeks van geschilderde beelden [of levende personen] die den Dood voorstellen, met hem, al dansend, wagslepend personen van alle standen: koningen, priesters, ridders, munniken, lieden uit het volk*. Zie *Littre*. Deze dans werd, o. a. jaarlijks verbeeld te Meenen, ter gelegenheid der gemeentekermis of van sint Jan-Baptista-feest. || Aen Jan Tant, Olivier Boone, en andere personen, ter causen dat hemlieden toegeheilt es van stedeweghe, omme huerliedre goede debvoiren die sy ghedaen hadden, St.-Janadach voornoemt, int bereiden van

den *doedendens*, ter Godte eeren en syner heiligen beerrnente. *Bzmxxy*, I, 681, *Staderek*. v. 1595/6.

DOODENISSE (Dodenisse), zn. v. *Het dooden* (van *sich zelf*), *het onderwerpen zijner lagere natuur* (Verdam), *verstoring*, fr. *mortification de la chair*. || *Een overmits dijne eerliker [glorieuse] passien, gif mi, dinen alreghoddiensstigen doot en dyn alreheilichsten wonden mit waerdiger memorien te oeffenen, en Di te geven danc alstu geveste dodenisse myns lichaems. Hondert merk*. 40. v^o.

DOODING (Doding), zn. v. Van goederen, bezittingen. *Vrijstelling van alle lasten jegens den Staat*, fr. *exemption de certains biens et possessions de toutes charges envers l'Etat, amortissement*. „*Tout amortissement*, zegt de Laurière, *doit être fait de l'autorité du Souverain, et par ses lettres de Charte, et du gré du Seigneur sujet et moyen auquel l'héritage est tenu: afin qu'à l'adovenir l'héritage ne doive relief, service, droiture, cens ne redevance aucune, et qu'il ne soit sujet à aucun exploit du seigneur, amende, saisie, commise ou confiscation, ni aucune droiture ou profits seigneuriaux*”. *Glossaire du droit françois*, blz. 10. || Dat sy [al. alle 'slands ambtenaren] onse voirs. consent en willecior van der mortification en dodingen, boven verolairt, gestentich, vast en onverbrekelyc houden, en den canoniken... ewelic derre vredelyc en rustelyc laten en doen gebruycken. L. GALELLOOT, *Trône de N.-Dams; Oork. v. hertog Anthois*, 2 jan. 1415. Zie DOODEN.

DOOF, bn. Van visch en vleesch? || Dat men egeenderande wilbraet oft ennigerhande doof visch oft vleesch vercoopen en zal voer dat de keurmeesters dat hebben gekuort oft gewaerdeert. *Kb. v. Turnhout*, 1550, fol. 74. Item, dat nyemandt egeenderhande doof visch, harinok oft boexhorinok en zal vercoopen zonder die keurmeesteren daer lers toe ghaelt. Ib. fol. 74 v^o.

DOOGEN (Dogen), bw. In vershillige betekenissen. 1) *Lijden, verduren*, fr. *souffrir, endurer*. Kil. Dooghen, j. Gedooghen, pati. || Dit es, leyder! metten meneghen herde swaer en pijnlec te doene eer si selve toten ghevoelene comen dat aldus ghedaen moet sijn, en daerbij moet hem vele oosten, en si moeten meneghe pine en bloedeghen aerbyet doeghen en liden. *Aller kerstb.* 94.

2) *Kosten, ongelegenheden, lasten. Die dragen, betalen*, fr. *payer, supporter (des frais, des charges, des inconvénients)*. || In saecken van injurien en quetsuren vermach hem den heere mede te voughen, en concluderen tot boeste, . en al waert dat den heeschere ofte olaegher verviele en ghecondempneert wierde in de oosten, zoo en soude nochtans de heere daerinne niet te dooghen noch te gelden hebben. *C. v. Aalsi*, VII, 2. Gelijkkluiden is de *Cost*. v. *Edingen*, VII, 4. — Tenwaere denghenen, refusende dierghelicke reparatien, deselve meentucht [al. gemeenschap] wilde abandonneren ten profitte van synen medepartionnier, behoudens int regard van heymelicheden, goten, waterpitten, en dierghelicke, dooghende syn quote en sendeel in de ruyminghe en suyveringhe van diere totte daete van den abandonnements. *C. stad Brugge*, XXII, 4. Dooghende alle opoemende reparatien en oncoosten. 5. Omme te remediere de faulten en ghebreken die de inzene van dese stede en andere over langhen tijt ghedoocht en gheleden hebben int langhe vervolgen van de processen hanghende voor deelmannen. Ib. II, *Orig.* cxxiii, 275, *K. v.* 16 sept. 1525. Alle andere oncoosten die men doocht oft gedoocht heeft. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 8. It. 10. Doo-

ghende alle nootseckelijke reparatien en lasten. *C. v. Assenede*, x, 5. Oosten en lasten. *C. v. Kortrijk*, III, 12. Boven de groote kosten, die wy hebben moeten dooghen en supporteeren. *Ord. oris.* 5 juli 1570, a. 50. *Pl. v. Brab.* II, 379. *C. stad Iperen*, VII, 5. *C. v. Auden.* xii, 28. Ook als onzijdig: Doogen in. || Daer diverse personeen in onlosselike renten dooghen, d'een en mach gheen naerhede pretenderen van syn deel alleene. *C. v. Auden.* XII, 8. Doogen issuwe. *Onderwerpen sijn aan de issuwe, het recht van issuwe moeten betalen*, fr. *être assujetti, soumis au droit d'issue, devoir le payer*. || Aengaende de poorters gheregistreert in beede de voornoemde boucken, te wetene van Audenaerde en van Paemele, die syn ooc alsoe vry als die voors. ander poorters deser stede, dooghende ooc, wanneer sy hemlieden ontvryen van haerlieder poorterie, yasuwe. *C. v. Auden.* I. *Caë.* prim. I, 7. blz. 257.

3) Eene straf. *Die ondergaan*, fr. *subir (une peine ou punition)*. || Mans, ghedooghende huerlieden wyfs in overspele levende, sullen de pugnitie doghene ghelyc van den overspelere boven verklaert. *Huytens, Corpor.* 89. *Ord. stad Gent* 1811.

4) Voor *Gedooogen*, fr. *isolater*. || Dat indien sulcke manieren van doene ghedoocht en ghepermittiert waren te gheschiene, men en soude connen yemandt ghevinden, die... *Pl. v. Vl.* 6 apr. 1513. I, 216.

DOOLAGE (Doylage), zn. *Moerassige grond, slijkpoel, waarin men lichtelijk wegzakt, ook vottoring* gheheeten, fr. *terrain marécageux, fondrière*. Zie DE BO, en SCHURMANS. Kil. Doodlaeghe, *rectius* doodlaeck. || Dat inagelyc [binnen dry weken] alle putten en doylagen met hout en andersints loffelyc en behoorelyc sullen worden vervult en onderhouden, en des noot aen elke syde hooge en diepe grachten gemaect. *MARTENS* 184 (1628). En t'allen plaatsen daer doolagen, diepten en putten oft nederwegen gelegen en bevonden syn, de banen hoogen met houte, groote en diappe grachten maken aen beide syden, daer des van noode wesen sal. Ib. 189. It. 192. Dat... alle putten en doolagen met hout en anderints loffelyc en behoorelyc sullen worden vervult en onderhouden, en, sooverre des nood sy, en het doendelyc is, aen elke syde bequame grachten sullen gemaect worden om het water af te leyden. *O. P.-B. entr.* 31 oct. 1715, XIX, 4; II, 628. Verdam DOOLAGE.

DOOPEN, bw. *Eenen naam geven, heeten*, fr. *donner un nom, nommer*. || Dat men alnooch bovendien tuschen diergelijcke personeen [al. mans, vrouwen, jonggezellen, jonge dochters, kinderen] aldaer was houdende vergaderingen, die sy doopen met den naeme van „foyen”. *Pl. v. Brab.* 2 apr. 1735, V, 15 s.

DOOR (Dor, doer, doir), voorz. 1) *Voor, ten gunste van*, fr. *pour, en faveur de*. || Dat wi, doer onser vorvorder sielen, gheconfrimeren en stade houden al onser ouder lettre die die monike van den Dunen hebben. *Oork.* 18 sept. 1281, v. *graaf Floris*, *Staatsarch.* Brugge nr. 6780/1714. Io, Philip, here van Maldenghem, saluut, en ghereet te doene dor hu wat dat ic doen mach, ic bidde hu, up goet verdienen, dat ghi leent Janne van der Woestine, minen cnape, soevele van huwen mannen dat hi elken man wet mach doen. *Brief* v. 10 jan. 1286, *aan den proet van Sinte-Baafs; Staatsarch.* Gent, Kas 20 nr. 1. Om goede untelic vriensoep die wij doir hen [al. de stad Diest] hebben gedaen en altoes gerne doir hen voirtsene doen

sehen. *Oork. v. heer Goersart*, 7 mrt. 1824, *Doude Reeds*. fol. 50 v°.

2) *Om, ter liefde van*, fr. *pour, pour l'amour de*. || U, heren, u auditeurs, gheset van agravenbalven..., omme onrecht dat ghedaen es te berechtene, see toeghet Jan Moens..., hem beclaghende, en bidt u dor Gode, dat ghine doet berechtene. *C. v. Auden*. 2de d. blz. 27 (1800). In de here [*nl. ter eeren*] ons Heren van hemelrike, die dor onsen wille staet. *Oork.* 6 sept. 1291; *Stadarch. Gent*, nr. 174/99.

DOORACHTICH (Dorachtich), bn. *Duaas*, *overstandig*, fr. *insensé*. || Du en salt niet allene de dorachtighe minschen sien, du salt oec die godsienende en die groetwillighe minschen sien. *Aller kerstb.* 11. It. 20, 27.

DOORBRENGEN, bw. *Aan den tol onttrekken*, *smokkelen*, fr. *soustraire à la douane, frauder*. || Soo wy verstaen, dat de cooplyden met éénen licentbrief tweemaal en meer hunne peerden weten door te brengen. *Pl. v. Brab.* 11 aug. 1609, III, 416 b.

DOORBUISEN (Duerbuisen), bw. *Doorloopen bij middel ener buis*, fr. *traverser au moyen d'un conduit ou tube*. || Hebben ghecostryeert en gheconsteert den goeden lieden en insetene vooreit, eene buise en conduit onder den bodem van der Lieve te Scroeproex, gheheten de Lee, duerbuisende den waterloop van Maldegheem. *DE PR. en BR. VIII. Maldegheem*, 15 (1422).

DOORDRAGEN (Duerdragen), bw. *Eene stemming*. *Die wegdragen, behalen*, fr. *remporter (un vote)*. || D'ander drij Leden des landts moesten oock advijseren, wat men haer [*nl. de Gouvernante*] schijneken soude, en de drij Leden accorderende, souden duerdragen. *Ber. tijden*. III, 185.

DOORDRIJF, zn. *Doorgang bij vergunning of toelating*, fr. *passage de souffrance*. || Hoe eenen vercooper verobligeert is doordryf te leveren voor eenigh landt tuschen andere geinclaveert, ofte wel te doen restitutie van den coopechat. *VAN DE VELDE, Annot.* 196, *Decis* rej. — Den cooper, doordryf nemende door twee aenliggende landen, midts hetzelfde tuschen ander teenemaal geinclaveert is, doet Daniël Maes [de vercooper] verbodt en interdictie van deer synen lande verder doordryf ofte ruyminghe te nemen. *Id.* 197.

DOORDRONCKEN, bn., soveel als *doordrongen*, fr. *pénétré*. || Alzoo en behoort niet elc te leeren [*nl. leeren*] en bovenal te scrijven in sulcke materien [*nl. over zaken rakende den godsdienst*] oft hij en ware wel bezocht, duerdroncken en gheleert in dezelve materien. *Ber. tijden*, I, 49.

DOORGAENDE WAERHEIT. Zie **WAERHEIT**.

DOORGAENDE WONDE. Zie **WONDE**.

DOORGANCK, zn. m. *Gemeine doorganck*. *Gemiddelde prijs*, fr. *pris moyen*. || Om te weten de woerde van de versekerde goeden, en daervan verdelinge te doen tuschen de versekerde en de versekerers, soo wanneer daer eenige schade oft verlies is overgecommen, soo stelt men bij den anderen alle de prijzen oft premio's van degene die versekert hebben... brengende die op eenen gemeijnen doorganck [*zw. op eenen gemeijnen doorgancken prijs*], en daarmede wort het orgaenon begroot. *O. v. Antw. comp.* IV, xj, 215.

DOORGAT, zn. o. *Schietgat, moordgat in een vestingwerk*, fr. *murtièvre*. || De torre bi der Quintynpoort vermedet met een doorgat, omme metter grooter bossen doore te schietene. *DE VLAAMING, Stad*, II, 61 (1), *Stadarch.* 1882.

DOORGATEN (Duergaten, deurgaten), bw. *Door-*

beren, een gat of gaten maken, fr. percer, tracer, faire un ou des trous. Kil. *Deurgaten*. || Die eerst syne cave [*nl. zijnen schoorsteen*] heeft beghinnen maecken an eenen ghameenen muur, die blyft er, en vermocht te deurgatene denzelven muur omme de stantvlieten [*nl. de sijmuren*] van dezelve cave dairinne te stellene. *C. v. Auden*. XIV, 7. — Verl. deelw. *Doorgaten*. In het zeewesen, van een schip. *Voortien van schietgaten*, fr. (*navire*) *pours de meurtrières*. || Een schoon gheweldich soip duergaten met alderande artillerie en ammunitie. *Piot, Chron.* 476.

DOORGINGE WAERHEIT. Zie **WAERHEIT**.

DOORGINGE WONDE. Zie **WONDE**.

DOORHANGEN. Zie **DOORSTREKEN**.

DOORHARICH (Deurhairich), bn. *Goed voorsien van haar*, fr. *bien pourvu de poil (?)*. || De eene preuve... zal bestaan in het plotten van zes deurhairige Schotsche vellen, ofte wal, in cas de Schotsche vellen niet verkrygelyk syn, zal men gebruycken zes Zeeuweche. *Pl. v. FL* 23 jan. 1788, a. 3, XI, 1246, *Regl. zeemtuwers*.

DOORHEIT, zn. *Dwaasheid, zotheid*, fr. *folie*. Kil. *Doorschap, doorheyd, j. sotheyd, stultitia*. || En quame deeser edelre minschen een, die den raet des Heiligen Gheest hadde, en woude hen raet gheven, beide gheestelike en werelike, si nament nu in spotte en voor doarheit. *Aller kerstb.* 74.

DOORCAERDEN (Dorecaerden, deurcaerden), bw. *Het laken. Het, onder de bewerking van het kanden, beschadigen*, fr. *endommager (le drap) en le cardant*. || Dese voorgehoemde lakene, al eist dat sake dat si den ierste seghel hebben van der stad, worden si daernaer dorecaerdte ofte te broken in de ramen, ochte eldre, see moeten die lakene wel ghemaect [*nl. vermaakt*] sijn met wollen ghaerne; wie dat se vouden dade of vunde in diere manieren, hi verborde van elken lakene xx l. — Wat lakene dat dorkel es, ochte dorecaerdte, ochte ghescoert, ochte in enegher manieren machandelt, dat men metter naelden betren mach, dat moet men stoppen met wollen gaerne, wale en cunsthelc; en ware ment vunde onghemaect, ochte qualec, ochte met linen gaerne, torkel, dorecaerdte, ochte oneffane ghescoert, verbort van elken ellen v lib. *K. lakeng. Machelen*, 1381—1333, a. 134, 145. Wet meester vulve, die enech laken mesmaecte, in deurcaerdene... *K. lakeng. Iperen*, 1883, VII: *Vulves*, blz. 202, a. 1. — Overdrachtelyk. *Duchtich onder handen nemen, rasselen, afvossen*, fr. *étriller, rosser*. || Ooc waaser een mare ghestroijt datter noch een groot machtyk volok achter quam die haer vaat steeroten, die souden alle deghene die dees eerste brekers... wederstant souden doen, zoo commen heghenen [*nl. hekelen*] en duercaerden, dat hemlien wel berauwen soude. *Ber. tijden*, I, 78.

DOORLICHTICH (Doerl.), bn. *Doorluchtig*, fr. *illustre*. Kil. *Deurlichtigh, illustris, perillustis, proclerus*. || Van onsen doorlichteghen heren hertoghen van Lothr. en van Brabant. *Oork.* 17 juni 1290, *Reg. cop. cert. Diest*. fol. 17 v°.

DOORLIJDEN (Duerlijden), bw. *Doortrekken, doorreizen*, fr. *traverser*. Kil. *Deurlijden*; *Verdam DOORLIJDEN*. || Indien sy bevonden ofte vernamen dat eenighen van dien [*nl. der nieuwe kerstenen*] hemlien vervoorden te commen, duerlydende ofte passerende in onse voors. landen, dat sy van stonden an en sonder vertreck dazelve anbrjnghen. *Pl. v. FL* 30 mei 1550, I, 204. Opdat niemant en lyde nocht en passere, teny dat

hy orlof ofte bewijs hebbe van onsen vornomden postmeester... van te mogen duerlyden en passeren. Ib. 4 nov. 1551, blz. 629.

DOORLIJT (Dorelijt, duerlijt, doerlijt, deurelye), zn. m. 1) *Inleiding, binnenleiding bij den leenheer*, fr. *introduction auprès du seigneur féodal*. Kil. Deurljyd, *transitus*. || Camerlingheld es hi souldich, die manscepe doet, dats, bi rechte, x s. par. Daer ne heift de heere gheen recht an; dat heift hi om den dorelyt ter dore, en om de kennesse der hovelinghe. In ouden tiden hiet men [t] hoveschede. *Jus feud. flandr. volus*, c. v. — De ongenoomde uitgever van dit werk wil, dat er moet gelezen worden: „dats, bi rechte [xx s. par. van eenen vollen relieffe, en van eenen halven relieffe] x s. par.” Ter staving zijner zeer juiste bewering, haalt hij ditzelfde, aldusluidend art. aan uit Wielant's, 121en titel, schijnbaar ontleend aan ons Groeninger handschrift. — || Omme den duerlijt ter deuren. *Leenr.* v. 1528, fol. 2 v°. Om der [l. den] doerlijt van der doren. **BOXHORN**, *Keys. Stat.* a. 33.

2) Door eene sluis. *Doorvaart*, fr. *passage (d'une écluse)*. || De deurlieve van het speye deser stede. — Den pachter zal profiteren voor syn recht en aerbeyt in 't trecken van deselve speye, van ieder gelaeden schip daerdoor passerende twelf stuyvers. *Condition* 28 juni 1758, a. 158, 159, *Acc. stad Aalst*.

DOORMAECTHEIT (Duermaethede), zn. Lakenweverij. *Een zeker gebrek in de bewerking*, fr. *certain défaut dans la fabrication du drap*. || Daer een lakene ghesneden wordt by de zegheleers, van rumpels, pleyen, leyheden, naerheden ofte duermaetheden, dat wordt ten laste van den volder. *K. lakeng. Meenen*, 1545, a. 25, **REMBRY**, I, 802. It. *K. lakeng. Iperen*, VII, *Vulres*, a. 10.

DOORMENNEN (Doermennenen), bw. Eenen weg. *Dien met paarden en rijtuigen swaar beschaadigen, verwoesten, vernielen*, fr. *abîmer, détruire (un chemin) par le charriage*. || Van den weghe buyten der Koederpoorten, te Merxsebruggewaert ane, die te vele steden met groten, langen, diepen putten al doermement was, soedat de ghetoghe waghene en perde daerinne verlagen en den wech aldaer niet ghehouden noch ghemennen en onstenen... **MERTENS** en **TORPS**, II, 623, *Staderek*. 1399.

DOORMERCKEN (Doermercken), bw. *Oplettend beschouwen, doorschouwen, overwegen*, fr. *considérer attentivement*. || Is zij [nl. de privilegie] verleent tegen recht, soe doermerekt tegen wat recht, en wat achterdeel, quetse en hinder dairmede wort geïnfereert en iemende aangedaen. v. d. **TAV.** 305.

DOORMETEN, bw. *Bij-, overmelen, meer meten dan de juiste maat*, fr. *mesurer en plus*. || Alle gevels sluytende onder de kepers sonder sprongen ofte canteel ofte priemsteen, sal men meten op elcke zyde eenen voet door, en dat vierkantigh vol, en daervan sal men de helft aftrekken. Nota, dat dese doormetinge is voor het sluyten onder de kepers. *Pl. v. Brab.* 16 jan. 1705, I, 22, V, 569. *Regl. edifice-meters*, *Slechte* [nl. eenvoudige] gevels.

DOORMETING, zn. v. *Overmaat*, fr. *surmesure, mesure en plus*. Zie **DOORMETEN**.

DOORMUNSTEREN, bw. *Met de oogen oplettend doorloopen en zoeken*, fr. *parcourir attentivement des yeux et chercher*; Lat. *perustrare*. || Was ghenouch ghelijck hongherighe lieden eenen wijnghaert aflesen, en dat deghene, die daarnaer commen, de draufkins en cleen crapkins nieuwe onderzouken en aflesen, of ghelijc men tfrut van eenen boom duermunstert. *Ber. tijden*, I, 140.

DOORNOPPEN (Duernoppen), bw. Lakenweverij. Van een stuk laken. *Slecht ontsoopt*, fr. *(une pièce de drap mal noppé)*. || Daer een laken bevonden werd't qualic ghenopt, dat es de boete iij sc. par.; en daer een laken duernopt ware, dat zal men beteren ter ordonnantien van den zegheleers. *K. lakeng. Meenen* 1545, a. 39, **REMBRY**, II, 802. Zie **NOPPEN**.

DOORRUWEN Zie **BESLEMTHEIT**.

DOORSCHEREN, bw. Doorscheert. Lakenweverij. *Te dicht geschoren*, fr. *trop rasé*. (f.). || Zidene oecht doorscheerde lakene met siden sullen ghelijc sijn tusschen beide haer lijtsen, even menich riet tusschen die parke; dies saelt hebben moghen vj riete te baten en boven vj riete meer dan onder; op ene pene van xxx s. — Alle lakene die ghecrust oecht doorscheerde sijn met siden oecht met spinnale, mach men die cruceen legghen in d'een side buten, en dat leghteel in d'ander side, sonder verboden. *Kb. lakeng. Diest*, 1333, *Wolwerk*, a. 25, 26. Men sal alle strijpte en half strijpte doorscheren, op ene pene van v. s. Ib. a. 69.

DOORSIEN (Doersien, duersien), bw. *Onderzoeken*, fr. *examiner*. || Een richter, die van desen stucken recht heeft te seggene [nl. van moordpleging], die is sculdich neerstelije te doersien en te ondersueken die condicien en qualiteyten en persoonen. v. d. **TAV.** 61. Waeromme so eyet dat wy, begherende daerinne te voorsiene en ordre te stellen zoott behoort, hebben alle de voors. ordonnantien doen duersien en visiteren. *Pl. v. Vl.* 30 jan. 1545; I, 782.

DOORSLAEN (Duerslaen), bw. 1) Eenen post in eene rekening. *Dien niet goedkeuren, doorschrappen*, ook als reeds afgelost sijnde, fr. *ne pas approuver un poste, un article sans un compte, le biffer, radier, rayer, soit qu'on ne l'admette pas, ou parce qu'il a été éteint*. || Extracten van gequeten chynsen van keldermonden, t'sedert den jare 1563, getrocken uyt den Chynsboek van den hertogh van Brabant... Ter syden stondt: Geloet, blykende by de rekeninge junij lxiij fol. 86 art. 2, alsoo hier doorslagen. **MARTINEZ** 150 (1563). Desen allen niettegenstaende, en hebben dieselve luyden van onsen rekeningen, .. onsen voorseiden corweydemeeesteren in haeren rekeningen doen volkomen en geheel ontfanck maken van den voors. corweyden, sonder hen die, .. tot noch toe te willen liyen in 't uuytgeven van huere rekeningen, maer hebben die altydt doorslaegen. *O. P.-B. austr.* 29 oct. 1721/8 juli 1455, III, 264.

2) Verl. deelw. Duerslegen. In de wapenkunde. *Godwaarsstreept, gekapt*, fr. *(terme de blason) barré*. || Eenen zaerok liggende in den coor, vast an de duere ghestaen an de noortsijde, bedect met lattoene, daer dat up de vier houcken staen de wapenen van de Grutters, met een baere duerslegghen. *Fb. de Pottere*, *Second. cart.* 875.

DOORSLAGER, **DOORSLAECHESTER**, zn. *Doorbrenger*, —ster, *verkwister*, —ster, fr. *dissipateur, —trice, prodigue*. || Andere [pacten] sijn onnut en van geender weerden.. als...; als oie die pacten die gedaen worden bin den sotten, uyt-sinnigen, onbejairden kinderden, doorslageren, en dijen verboden is die administracie van huere goeden. v. d. **TAV.** 250. En wordde der vrouwen oie geobicieert zy waire eene doorslaechstere en dilapideerstere van huere hylloxgoede, soe soude dat goet by den richter in sequester gestelt worden. Ib. 243. Jonghers die over huer vijftentwintich jaeren out zyn, en nochtans niet of luttel en wij

sen, maer blijven oft schijnen te wesen doorslaghers en verstroyers van huereu goeden, sullen niettemin blijven in voechdijen. *C. v. Santhoven, Weesk. a. 31.* Doorslagers oft stadtskinderen. *C. v. Antw. comp. IV, xij, 1.* Doorslaegers van henne goeden. *Ib. V, xv, 13.*

DOORSLIPPEN, bw. *Het uiteinde, de slip van een voorwerp splijten of scheuren, fr. fendre ou déchirer le bout, l'extrémité d'un objet.* || Dat hij haer de twee gouden ooringen uijt hare ooren met soodanighe haeste en geweld [heeft getrocken], dat hij eene oor heeft doorslipt. *Stadsarch. Diest, proces Drossaard § Van Velck (1756).*

Doorsteek (—steek, —stick) of **requisitoriaal**. „Requisitoir, zegt Boey, is een onduitsch woord, dat *ordering* of *eisch* beteekent; men bedient zich van dat woord gemeenlijk in de Praktijk, wanneer men van een ander rechter iets te vragen of te vorderen heeft, en zijn de brieven of letteren requisitoriaal eigenlijk het verzoek dat de eene rechter aan den andere doet, om des verzoekers gewijde ter executie te leggen,” fr. *attaches, lettres d'attache, de paratie ou de réquisitoire (ou réquisitoriales).* „*Lettres jointes [attachées] à d'autres pour les faire mettre à exécution.*” DE FERRIERE. || De sententien van mannen syn executable naer zeven daghen binnen Brugge, lande van den Vryen en plaetsen daerinne gheinclaveert, by de officieren van de plaetse, sonder daertoe noodich t'hebben deursteeck ofte requisitoriaal. *C. Burg v. Brugge, III, blz. 84, art. bijf. der rubr. II, 7.* Deurstick met den contrazegel, int parchemijne, ij sc. gr. *C. stad Brugge, II, Orig. blz. 744, Tausatie van de greffe-rechten.* Alle acten van sententien zullen naer zeven daeghen moghen gheleyt worden ter executie, oock in de steden en plaetsen geinclaveert binnen den lande van den Vrijen, by de officieren van deselve plaetsen, sonder daertoe van noode thebben deursteeck ofte requisitoriaal. *C. Vrije v. Brugge, I, blz. 130, a. CLXXXV.* Men sal moeten gebruycken desen segel tot alle depeschen van executorien, requisitorien, deursteeck en attachen op vonnissen en sententien. *O. P.-B. autr. 15 dec. 1727, a. 29, IV, 134, Zegel van tien stuivers.*

DOORSTEEKEN (Doers—, duers—), bw. Ook **DOORLANGEN** en **DOORSEGLEEN**. *Eenen zegelbrief, met wihangenden zegel door eenen anderen zegelbrief heensteken, zoodat hij niet dan met blijkbare schending kon losgemaakt worden, en zulks, of ter bevestiging van den voorgaanden brief, of bij overdracht van eenen cijns of een goed in den voorgaanden titel uitgedrukt, hetzij vrijwillig of met uitwinning, fr. passer une lettre scellée avec sceau appendu à travers une autre lettre scellée (lat. transfigere), de telle manière qu'elle ne puisse en être séparée qu'avec une détérioration patente, et cela, ou bien pour confirmer la plus ancienne, ou pour transporter la propriété d'un cens ou d'un bien énoncés dans le titre ancien, soit volontairement, soit par éviction.* 1) Ter bevestiging: || Wij, Jan van Avennes, grave van Heynnegowwe, doen te wetene allen, dat wi, ... den pais en daccordancie en alle die dinghe die sijn ghescreven en staen in dese letteren, ane dewelke onse jegenwerdeghe lettre es gheannexeert en doersteken, loven, approberen en confirmeren. *Fr. annexé et féru. Lat. Vidimus: primoscripta littere transfixam; Oork. 28 aug. 1292.* Alsoo de letteren daerup ghemaect, ghezeghelt metten seighel van onsen convente, daer [i. duer] dewelke dese onse letteren gheinfixeert en duersghehelt es, bet en ten vullen inhoud. *Ypiana V,*

290 (1454). — Het w. doorsteken alleen als synoniem van *bevestigen*: || Van dat deselve [nl. de pastor van Meenen] dede te Curtricke, an myn heere den bisscop van Doornicke, confirmeren en duersteken de gracie van der bulle van Onzer Vrouwen, dewelcke gaf en otrooyeerde xl daghen pardoens, iij lb. xij. sc. par. *REMBRY IV, 564, Kerk-tek. 1468.*

2) Te eener overdracht: || Dat ... Arnout van Balen, ... claechde over die onderpande daer den brief af spreck daer desen brief es doerghehanghen. *Schep. Land v. Diest, 16 mei 1426/25 mei 1321.* Clagende en cronende, ... by gebreke van betalingen, van eenen mudde roggen tejaers erfpachts die sy jaerlyx erfelyc gheholdende hadden op ene dardalve zille lants, ... ghelyc en in alder manieren den principalen brief, daer desen tegenwordigen brief doergesteken es, dat claerlic inhoudt en begriipt. *Hof v. Vrouwenperk, 8 juli 1483/17 febr. 1458.*

DOORSTRIJKEN (Doerstryjken), ow. Van den tijd. *Verstryken, verlopen, voorbijgaan, fr. s'écouler, se passer (du temps).* || So wanneer sich eenige parthyen ter proeven dingen, en dat dieselve, daer sulcx gechyedt is [nl. voor het gerecht], twe oft drye genachten laeten doerstrycken eer sy hun vermeet overgeven, questie oft die proeffdaegen eerst sullen beginnen ter tyt sy het vermeet exhibeeren, oft ter eester oft tweeder genachten die sy, sonder exhiberen, hebben laeten verstryjken. *C. gr. Loom, I, VIII, 54.*

DOORVLOET, zn. m. *Doorvloeiing, afloop, fr. écoulement.* || Hy [nl. de molenaar] en can niet ofte luttel malen in anderen voorval, tenny ten tydt dat den bovenliggenden verhoogden ofte gesteygden molen is malende, missende alsoo continuelyck den gewoonelycken doorvloet en afloop der wateren. *MARTINEZ 240.*

DOORWELDICH (Deurweldich), bn. *Uitermate geweldig, fr. excessivement violent.* || Oft gebuerde, dat ijement hadde weedere, verckene, verren, ossen, koeijen, peerden, ezelen, muijen oft dijegelycke beesten, ... die soe fel en soe quaet wairen, dat zij, mits heur deurweldiger natueren en uuteel overdadich en wederspennich worden boven maten, en alsoe iemende queten oft weede deden. *v. d. TAV. 89.*

DOORWORPEN, verl. deelw. v. **DOORWERPEN**, bw. Van vensters. *Doorbroken, verbrijzeld door het werpen, fr. (fenêtres) cassées, brisées par des projectiles.* || De ghelasseinsters, ... die schoone gheschildert sijn, rontomme den hooghen qhoor, en creghen gheen schade; maer in den buek [nl. beuk] waren zij som zoo duerworpen, dattet schenen visschersnetten te zijne. *Ber. tijden, I, 151.*

DOOT, bn. 1) Van eenig recht, voorwaarde, vordering. *Teniet gedaan, krachteloos, zonder waarde, fr. nul et sans valeur.* || Die houdensesse die di vorseide Jan an dat vorseide lant hadde, en alle dat recht dat hij [daer] an hadde, en alle voerwarden die voer waren, sijn doet en afghedaen en teniute worden. *Oork. 11 juni 1299. It. 5 juli 1299.* Welcke ordonnantie sal achtervolgt worden in allen heuren pointen en articulen, behalven den vierden article, welcken voordaen sal doot en teniet sijn. *C. v. Diest, Ord. 12 oct. 1499, a. 2.* Daer kerckgeboden of ghedaen sijn, commet onghecalengiert uuter kerken [nl. na de kerckgeboden], de naerhede es doot. *Leenrechten v. 1528, a. 2.* Wanneer den grontchyns afgedaen en geextingueert is voor date van der calengieringen [nl.

naasting] in sulcker vuegen dat denselven is geheel doot en tenyete... *C. v. Antw.* 1545, VII, 14.

2) Van straten of wegen. *Niet berijbaar*, fr. (*chemins impraticables, non carrossables*). || Sunderlinge, gemerct dat, mits der nederingen en diepten van den lande tusschen en omtrent den voirs. onsen steden, die wege, sunderlinge van den tijde van septembri tot in de meye toe, so zeere diep en doot syn, en dat die getouwen [nl. voertuigen] en peerden van diere maetsen (?) soo seere cleyne en snoede syn, dat... *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 16.

3) Levende en doot zijn. Zonderlinge uitdrukking voor overleden zijn, fr. *être vivant et mort, singulière expression pour: être décédé*. || Doen men screef MCCCCVII, opten xijsten dach in oechst maent, soe was joncfrouw Johanna van Sijmpoel, hertoginne van Brabant, levende en doot, en leit ter Vueren begraven. *Piot, Chron.* 54.

4) Doot maken. *Onterven*, fr. *désoler*. || Tadviz is: dat men useert te Gendt en in de casselrie van Gendt, dochteren doot te mogen makene bi vader en moeder, metten meeste en ganste van vrienden en magen van der voors. side, so wanneer alsulc dochteren henlieden thuwelic bestelt hebben buten den consente van vader en moedere, oft de meeste partien van den vrienden en magen, en dat bi virtute van sekere privilegie t'anderen tijden verleent die van Gent, metgaders ooc volgende seker edict perpetuel gemaect bi den K. Carolus vijftste van dien name: en andersins en weten si niet dat men de kinderen doot maken sal. *WIELANT, Leenrecht*, 154. Man off wyff, die in tochten zitten, en gebaert hebben kyndere, drie, off vier, off meer, mach die voirgh. tochtore oft tochteres hem doot laten maken van zynre tocht, en die kynder oft kynt, als dat geschiet is, zyn gedeelt vercoepen, als dair dach en nacht tusschen is geweest. *Cart. Buscod.* f. 295 v. *Dlantrecht van den erven*.

DOOT, zn. v. 1) Dood, fr. *mort*. Ter doot brengen. *Mit den dood straffen*, fr. *supplicier*; fr. tekst: *exécuter par le dernier supplice*. || Andere oververren, dat niemant ter doot ghebracht mach wesen, tensy desselve crym bekenne, al waer 'tsoo dat hy opt feyt en misdadt bevonden, oft by veel ghetuyghen (*omni exceptione majores*) verwonnen ware. *Ord. crim.* v. 5 juli 1570, s. 61. *Pl. v. Brab.* II, 371. Ter doot commen. *Gedood worden*, om 't leven ghebracht worden (bij toeval), fr. *être tué, perdre la vie (par accident)*. || Oft hijnant van de bootsgeellen, int bergen van de goeden, oft anderen dienst van den schepe, waere beschaedicht, gequetst, verminckt oft ter doot gecommen, soo vermach men... *C. v. Antw. comp.* IV, viij, 77. *Te dode vallen. Dood vallen*, fr. *tomber mort*. || Die anderen die af vielen [nl. van eenen berg] gheberden oft si te doode vielen. *Aller kerstenb.* 54.

2) *Lijfstraf*, fr. *supplice, punition corporelle judiciaire*. || De leenmannen en alle rechteren onder desen reasorte hooghe justicie hebbende, sullen in hen vonnissen moeten uydruckken en verclaeren met wat doot den verwesene delinquant sal worden gheexecuteert, 'tsey metter coorde, sweerde, brandt oft anderssints. *C. v. Santhoven v.* 1664, s. 40.

DOOTASSISEN, zn. mv. De oudste rekening der stad Thienen, van 1470—1471, meldt, als een harer bijzonderste inkomsten de *dootassisen*, nl. 28 lb. 10 st. en tevens de assisen genaamd de *levende assisen*, 6 lb. 5 st. A. *Wauters, Tirlemont*, 118. Wij weten echter niet waarin deze belastingen bestonden.

DOOTDACH (Dooddag), zn. m. *Sterfday*, fr. *jour du décès*. Kil. Dooddach, j. sterfday. || Aengaende die goederen onder ons sorterende, dat die moeder niet meer als het gebruyk [tot?] haren dooddag lank en heeft. *C. gr. Loon*, II, 242 (1652).

DOOTHALMEN, onbep. wijs als zn. *Scheiding en deeling doen van een sterfhuis*, fr. *faire division et partage d'une mortuaire*. || Dat elc wedeware ofte wedewe binnen dezer Castelrie ghehouden werden heurlieder sterfhuys over te bringhen den bailliu en schepenen onder wien tselve gebuerdt. En dat binnen veerthien dagen naerdan man ofte wijf overleden werden; en alsdanne voighden creëren en deelslieden kiesien, ter presentie van de Wet, omme int selve sterfhuys te verdeelen, ter bewarenesse van elken. En binnen veertigh daghen daernaer den deel bi den voighden over te bringhene van den geheelen goede voor de voors. Wet. En wettelicke quijtscheldinge danof te doene, up de boete van drye ponden par. *C. v. Iperen, Kask.* a. 68. *Van doothalmen*. Zie HALMEN.

DOOTCOOP (Doetcoop), zn. m. Ook STERF-COOP. *Eene zekere som gelds, die betaald moet worden als een leen bij den dood van den leenman in andere handen overgaat*, fr. *certaine somme d'argent qui doit être payée lorsqu'un fief passe en d'autres mains, par suite du décès du feudataire*. || Dat dese vorseide liede van der Oyen moeten kiesien eenen persoene binnen haren convente [nl. een sterfelijk man] bi namen en bi toenamen, ombe dit vorseide goed toutfane [nl. te verheffen, en faire relief]; en soe weltijd [welc tijd] soe sins ghebreket [nl. als hij sterft], soe bem ic, of min oir, sculdech te hebbene den dootcoop van desen goede. *Oork.* 27 juni 1283. Souden daeldinghe van dien dooden eenighe cathelien deelen, die up tleen waren erdvaet of naghelvaet, zy moesten den eersten doodoop ghelden, alsoe rechte soult. *Jus feud. stand. vetus*, c. 50. Behoeren te desen leene vyf manscoep, daraf dat de drye staen elc t'eenen vullen coepe van x ponden parasie ter doot en te wandelcoepe; en trierde leen te eenen coepe van v p. ter doot en te wandelcoepe, en twijfde leen staet te eenen coepe van iij p. ter doot en te wandelcoepe. *DIERICKX, Gends chart.* 120, *Oork.* 6 mrt. 1402, s. 8. Dat de vorseide gronde sculdich waren dootcoop te ghevene, het en ware dat zy toochden brieven... dat de voors. gronden vry waren van dootcoop. *C. v. Auden.* 2de d. blz. 318 (1421). Dyen cleen ter derder handt toecomt, moet daeraf gheven twee relieve of dootcoepen, maer hine heeft maer eens camerlinckghelt. *Leen-rechten v.* 1528, B iij r. — Het w. Dootcoop gaat dikwijls gepaard met WANDELCOOP; zie d. w.

DOOTSCHIEL, zn. v. *Schel of bel, die over straat geklonken werd, om de geloovigen te bewegen om voor eenen zieke te bidden*, fr. *sonnette qu'on promenait dans les rues pour engager les fidèles à prier pour un malade*. || *Nota.* 1634... is het verboden, dat de dootschell niet meer om en soude gedragen werden, om voor de krancken te bidden. *Piot, Episodes Venloo*, blz. 5.

DOOTSCHULT (Dootscout), zn. v. *De door den dood van iemand ontstane kosten, als van de begravenis, de rouwkleederen, enz., fr. les frais occasionnés par le décès de quelqu'un, tels que d'inhumation, de vêtements de deuil, etc., frais mortuaires*. || Soelanghe als er gheen hoir ten sterfhuysen en compareert, nochte hem en fondeert, de haudere ofte hauderighe behoort en es schuldich 't voornomde sterf-

huys te wachten van schulden, verlegghende de dootschulden van den overledenen, en andere nootzakelijke lasten den sterfhuyse overcommende, t'elx rechte, en ten coete van den sterfhuyse. *C. v. Assenede*, XVIII, 48. Sullen in uytgheven tot laste van de doode zijde gheleden worden de onkosten van de begravinghe en alle andere dootschulden, met oock de rouwcleederen. *C. v. Bergen-op-Zoom*, XIV, 41.

2) *Het bij versterf, of oock, bij het verlaten van een gild of broederschap, door elk lid verschuldigde geld;* het stond, bij elks intrede bepaald, doch was eerst na den dood invorderbaar; fr. *somme d'argent due par tout membre d'une gilde ou confrérie à son décès ou lorsqu'il la quittait; elle était fixée à l'entrée, mais exigible seulement au décès, dette mortuaire*. || Omme claerlic te wetene, bij namen en toenamen van allen guldebroeders en guldezusteren, zal elc deken en ghezwoorne in zinen tijt, registreren of doen registreren in den bonk van der gulde al deghone die binnen hueren jare ontfanghen zullen worden, en daer thenden teekenken, van denghonen diet begheeren, haerl. dootscout en adjif. *DE Pa. en BR. Aalst*, III, 393, *K. v. Sint-Jorisgilde*, 1489. Der ghilde van den crudenieren xij s. iij d. gr. Item, der ghilden van sint Eeuwout, x. s. gr. Item der ghilden van sint Jacop, die men hout tSint Cristoffels, vj groten. *C. stad Brugge*, II, 453 (1570). Eene weese, commende in eenighe gulde en belovende dootschult zonder d'authoriteyt van haer vader en [L. ofte] moeder, ofte voochden, zijn de voornomde dootscult ghehouden te betalen, tensij dat die verre excedeert zijnen staet. *C. v. Auden*, I, xvij, 20. Onkosten van sepulture, uytvaert, begravinghe en andere funerailen, dootschulden van ghulden ofte confrerien, . . . zijn commere alleene ten laste van de hoirs. *Ib.* xxi, 41. Boven hun ordinaire dootschult, die ten inkomen van iederen guldebroeder moet gestelt worden. *O. P.-B. autr.* 1 aug. 1714, a. 28, *K. twynderen te Gent*, II, 533.

DOOTSHOOFDEKEN, zn. *Een zilveren penningken, welk men te Iperen uitdeelde ter gelegenheid van zekere plechtige jaargetijden*, fr. *certaines pièces d'argent (méreau) qu'on distribuait à Ypres à l'occasion de certains anniversaires solennels*. || De vormen om te gieten de silver dootshoofddekens, die men deelt int jaargetijde van Jor. Melchior de Waele, sijn in het ongereet, . . . - Aen Pieter Verhaeghe over het graven de stampe tot maken van de dootshoofddekens, om uut te deelen in het jaargetijde van Jor. Melchior de Waele. . . **VANDER PREEBOOM**, *Numismatique*, 227, oock 228 (18de eeuw).

DOOTSLIJDE, Doodse sijde. zn. v. *Verwantschapszijde*, fr. *côté de parenté*. || Alle personele schulden en actien worden, int scheyden van den bedde, betaelt half en half, uytgescheyden de uytvaert, kerkrechten en legaten van den dooden, die worden bij de dootsljde alleen betaelt. *C. v. Breda* v. 1547, I, 7. Soo wanneer eenich kindt comt te sterven, hebbende alleenlijk eenighe goederen gheconsequert van eender zijde, en dat oft vader oft moeder alnoch in leven is, succederen alleenlijk de broeders, susters oft andere erigenamen van de doode zijde vanwaer die goederen ghecomen sijn. *C. v. Bergen-op-Zoom*, XVIII, 39.

DOOTSLACH, zn. m., **DOOTSLACHT**, 1) *Doodelijke slag, dootslag, slag die den dood ten gevolge heeft, maar toegebracht is in een gevecht en niet met opgezaten wille, of oock toevallig of in noodweer*, fr. *coup mortel, homicide, coup occasionnant la mort, mais qui est donné dans une rixe et non de propos délibéré*;

aussi homicide par accident, ou en légitime défense. || Alsoe een dootslach bij nachte ghedaen es, . . . dat fait es ghereputheert over moorddaet. — Van allen andren faiten ghevalen bi daghe, dat es bij zonnescine, al warer doot of manslacht, hoe groot of hoe cleene de faiten sijn, zonder alleene dootslach bi nachte, berecht men van hoorene, zienene, verkenene en verleyene; en alomme ghenoughet tfait te prouvene met ij orkonden. *C. v. Aalst, Orig.* XLVII, blz. 490, a. 2, 494, a. 7 (1438). Men useert oock van alle manslaghen en dootslaeghen, gheene moorden zijnde, tusschen de vrienden van den overledene en deghone van den misdadighen, naer dat partijen geacordeert sijn, daeraf te maecken een compromis en versoenighe. *C. v. Aalst*, VII, 17. Dootslach gevalt bijwijlen haestelijc in een gekijf, en bijwijlen buijten (?) taggingen [nl. twist] en rixen van lieden; en met opsette en voidachten coelen bloede; en dese maniere van dootslage sijn verscheiden; want d'ierate is „simpelen dootslach“, en d'ander is „moort“, v. D. *TAV.* 63 v°. Van alle kennelijke onghewallen en van dootslagen gheschiet in onnooselheijd is eenighelijc onghelast van den heere en partije. *C. v. Deurne* v. 1612, a. 30. Vanghelijken, aengaende dootslagen gheschiedende in nootwere is men vrij aen den heere en partije, midtagaders van dootslagen gheschiet aen moorders, branders, brandtschatters oft afsetters rebel int vanghen. *Ib.* 31.

2) *Moord, opzettelijke doodslag, fr. meurtre, homicide commis avec violence et préméditation*. || Die van dootslage verwonnen wordt, alsoe alsoe recht is, sal gepuniceert werden lijf voir lijf, let voir let. *K. v. Diest* v. 1228; *Lat. tekst de homicidio*. Die den anderen dootslaet, hi sal verliesen sijn hoofd, en elc die den dootslager helpe doet te dien dootslaghe, . . . sal geven den heere v pond en den maghen van denghenen die verlegghen es, v pond. *K. v. ter Piets* v. 1265, a. 72; *Lat. tekst ad occisionem*. Van homicidio, dat is manslachte oft iemende van levenden live faitelic ter doot te brengen: Item, die vste maniere van oriseme capitaal is gheheeten *homicidium*, dat te seggen dootslachte, en dese actie is gheheeten in Latijne: *actio legis Corneliae de sicariis et veneficiis*, en dairaf is beschuldicht en gehouden elckermale die eenen mensche met liste ter doot brengt, in wat manieren hij dat toebrengt, hetzij met wapenen, met venijne, oft metten handen verworgende. . . v. D. *TAV.* 59. Iem. in eenen dootslach leggen. *Iem. aanklagen van eenen doodslag*, fr. *accuser qn. d'un homicide*. || Dat men enghenen porteren van Os. . . in eenighe dootslach leggen noch beroepen en sal mogen voir 'tgericht binnen onser stat van Os, of binnen onser meyerien van den Bosch, van enigen scoutheit [scout, schuld, straffbare daad (?)] oft van enige partijen, het en were dat sake dat si dairaf van porteren van Os, van twee of van meer betuicht werden, van wittige porteren, die egheene partie en weren van de saken; en wert dat sake dat yemant enigerwijse enigen porter van desen porteren voirs. in enigen dootslach lede [legde] of beriepe, die niet handtdedich en were of betuicht en werde als voors. is, die sal verbeuren dertich oude schilde, half t'onser behoef, en d'ander helecht tot behoef gheens die in den dootslach geleecht of alsus beroepen werde; en sal dese voirs. porter, die aldus in den dootslach were beleecht of beroepen, dan van dier saken quijt ween. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 143, *Vrijheid v. Os* v. 1499, a. 20.

DOOTSLACHTICH, bn. *Die eenen doodslag be-*

gaan heeft, plichtig aan eenen doodslag, fr. *celui qui a commis un homicide, coupable d'un homicide*. || Die rechten willen, dat men van den gevechte dat in eender rixen en turbelingen van volke geschiet is, sal sien en vertasten nae elcx steeck; omdat hij alleen als dootslachlich soude worden gericht die den dootsteek hadde gedaen, en dat alle d'andere alleenlijc gepunieert sullen worden van der quetsueren, die nochtans handdadiich aen den dooden zijn geweest. v. d. Tav. 158.

DOOTSLAGER (Doitsleger), zn. m. *Hij die eenen doodslag of manslag gepleegd heeft*, fr. *celui qui a commis un homicide*. Kil. *homicida*. || Soo wie die den andren dootelaet, en die dootslagher toehort den dorpe, en hi ontgaet, sine vrienden versoenen den doden met x pond... K. v. ter Piets v. 1265, a. 40. Die den dootlager helpe doet. Ib. a. 72; Lat. tekst *occisor*. Weer 't dat ymant den anderen van onser vursc. stat hemelicken sloege, quetsende an syn lyf oft licham, en bynnen dry daigen dieselve quetsure nit an hem in [l. en] druege oft en kende naedat geroepen syn sall en gekondigt aen den Piroen, die sall verbueren viertich Rinsgulden, .. oft ten ewigen dagen uut onser stat en vryheit gebannen te werden als een doitsleger. O. Liège, 11 dec. 1500, a. 21, Hasselt. Hoe men met eenen dootlager gaen en keeren sal. C. gr. Loon, I, vj, 68.

DOOTSTEKER, zn. Zie DOOTSLAGER. || Nochtans vynt men andere die seggen willen en sustineren dat, .. daer men den principalen dootstekere niet geweeten en conste, men vernemen en geweeten conste wye van den geselscape en turbelingen voirsr. den twist begonst hadde, dat dan die alleen van den dootlage soude gepunieert worden. v. d. Tav. 62 v°.

DOOTSTROOM, zn. *Laag tij, laag water, fr. marée basse?* || Welcke bende wiert gheleyt tot Mardycke, ten fine dat zy beletten zouden alzulcke coursen als de Fransoisen dickmaels waren doende met cleene menichte van soldaten peerdevolck, commende zo van Calcs lanx het stranghe oft zeezyde, passerende in den nacht duir de riviere van Grevelinghe, te leechsten van de watere en dootstroomc. Piot, Chron. 314.

DOOTVAL (Doodvalle), zn. *Dood bij ongeval, schietlike, plotselinge dood, fr. mort par accident, mort subite, soudaine*. || Dat soo wanneer eenich kennelijck ongeval gebeurde aen eenighe poirteren, .. oft een heuren kinderen, dienaeren, boden en huysgenoten, hetsij dootvalle oft verdrinckge, en diergelijcken ongevallen, dat dieselve poirter oft poirteren, onder wien voors. ongeval gebeuren soude, vrij en onbelast souden blijven van allen verbeuten en confiscation. C. v. Diest, Ord. 15 mei 1509.

DOOTVARU, bn. Limb. *Doodverwig, doodskleurig, doodsch, deluw, fr. blême, livide, couleur de mort*. || De minsche sprac: Wat meynst dit dat dese minschen alsoo dootvaru ghesceapt sijn? *Aller kerstb.* 26. Terstont zach men voor 't *Hasewindekin* en voor den *Oliphaet*, daer die schepenen boven ter veinster laghen, een jonck gheselle lanxst de husen verdraghen, welcx hooft hijnc en zwierde, en zach gheheel dootverwich in 't aenzichte. *Ber. tijden*, III, 149.

DOOTVAT, zn. o. *Doodkist, fr. cercueil*. || Den cuypen die maeckt, boven dat, Voor... een dootvat. JOHAN v. NYENBORGH, *Toonael der ambachten*, blz. 6, aangehaald door Rembry, II, 368, ter staving van het afzonderlijke woord „vat” voor „doodkist”

verscheidene keeren in de stadsrekeningen van Meenen voorkomend: || An Jan Van de Steenpitte, van vier vaten, .. en twee andere ... omme ses doode lichamen te begraven. — Van een vat omme zyne huusvrauwe te begraven. *Rok. v.* 1562/63.

DOOTVEDE (Doetvede), zn. Letterlijk *Doodvijandschap*, fr. *haine mortelle*. Zie Kil. Veete. *Staat van vijandelijkheid tusschen twee personen of families, te weeg gebracht door eenen manslag of door kwetsingen, waarin de bloedverwanten van den gedooide of mishandelde zich het recht toeëigenden om van den plichtige of de zijnen wraak te nemen; weshalve ook de verraakduchende partij zich haastte om van de schepenen of van de peismakers eenen vrede of bestand te erlangen, welke haar de veiligheid versekerde, in afwachting van het bepalen van het zoengeld*, fr. *état d'hostilité entre deux personnes ou familles, occasionné par un homicide ou des blessures, dans lequel les parents de l'occis ou du blessé s'arrogeaient le droit de se venger sur le coupable ou les siens; c'est pourquoi la partie qui redoutait cette vengeance s'empresait de requérir des échevins ou du tribunal des apaiseurs une trêve qui lui assurait la sécurité, en attendant la fixation du prix de la réconciliation*. Zie overigens Defaocq en Honincks, *L'ancien droit belgique*, II, 290. Zie VREDE en Montsoen. || Die oic waere en doetveden en buten vreden, he mochte dragen alrehande wapene. K. v. St.-Pieters-Leeuw, v. 1284, a. 14. Wie waer in dootveden en buten vreden waer, hi mochte dragen alrehande wapene. K. d. ammanie v. Brussel, v. 1292, a. 16. Die ware in dootveden en buten vrede, hi mogte draghen alrehande wapene. It. markgr. Antw. a. 10. It. meirij v. Loon, 1312, a. 14. Nootsin van dootveden tusschen eedele sal geschieden onder sijnen segel, inhoudende de sake van der veden en tegen wyen, pretenderende den nootsin te verifiëren en te bethoenen nae den orloge oft vede geeyndt, oft nae dat bestant dairinne gemaect sal zijn binnen behoirlijken tijde. v. d. Tav. 13.

DOOTVIJANT (Doot-, doetviant), zn. m. *Zoals thans. Fr. ennemi mortel, ennemi juré*. || Die huusuekinge dade bi nachte, mit beradenen rade, enwaer op sinen hantdadegen sculdeghen dootviant, hi waers op xx pont. K. d. ammanie v. Brussel v. 1292, a. 24. K. markgr. Antw. a. 17: doetviant; K. v. Waalkem v. 1365, a. 57.

DOOTWONDE, zn. *Doodelijke wond, fr. blessure mortelle*. Kil. *vulnus letale*. || Hoe menich dootwonde ontfeuc u hert doe (st. Maria)! *Hondert merk.* 11 v°. Dengeenen up wien de dootwonde gheleyt sal worden, zal men ontbieden te rechte te stane. Heeft de doode meer wonden dan de dootwonde, soe sal de naeste van den dooden moghen legghen die andre wonden up deghene die mede gheweest zullen hebben ten fayte. De Pr. en Br. XXVI. *Expelmonde*, 64, *Keure*, a. 4 en 5.

DOPPEN, bw. Schrijnwerkerij. *Termen de meublerie*. || Verscheyde deuren met vospanneelen in groeven geset, bedect met lysten en gedopt. *Staatsarch. Proces schrijnwerkers § timmerlieden*, 1635. Doppen, het simpel stoppen met een hout pinneken boven dysere nagels in de wercken diepachtich gebrocht [l. gewrocht], sonder nochtans dese pinneken te lyen. Id. 1642.

DORDE, ranggetal. Limb. *Derde*, fr. *troisième*, komt hier en daar wel eens voor. Zie VERDAM. **DORE**, zn. v. *Deur*, fr. *porte*. Kil. Dore, j

deure. || Dat N. N. commen syn.... tot Woutermans huys... en op syn huys en doren gheslagen hebben. SCHAYES, *Analectes*, 14de E. Den mur daer de dore in sluit... — De slusedoren. MEERTENS, *Oudste rek.* 48. Elc houtmenghere [nl. houthandelaar] sal op de houtmarkt sijn hout voer sine dore leggen binnen xl voeten. *Kb. v. Diest*, 1, 66. Van altoos gesloten te houden de doren van de nieuwe portaelen oft afschutsels. *C. v. Loven*, *Bijlage II*, *Regl.* 1735, a. 45.

DOREERSNOER, zn. *Vergulde hoofdband*, fr. *ruban doré*, volgens Christijn, doch wellicht *vergulde gordel*, fr. *ceinture dorée*. || Alsoo van joutfrouwen-schoonheden, soo sullen sy [nl. de broeders en zusters] inbrengen roodt schaerlaken en peer [l. peers] schaerlaken, en de voederen die daertoe hooren, en kroone, en hoedt en doreersnoer. *C. v. Brussel*, *Stat. v.* 1355, a. 2; Christijn *vittas aureas*.

DOREWAERRE, zn. *Duurwachter*, fr. *huissier de salle*. || Item, Jakemare van Vilre, ahtoghere dorewaerre, overmits behete der scepenen, v sc. grote. MEERTENS, *Oudste rek.* 50.

DORCKEL, bn. Lakenweverij. Een zeker, ons onbekend, gebrek in de bewerking, fr. *certain défaut, nous inconnu, dans la fabrication (du drap)*. || Wat lakehe dat dorkel es, ochte dorecaerd, ... *K. lakeng.te Mechelen*, 1331-1333, a. 145. Zie DOORCAEDEN.

DORMANT, zn. m. *Legger, standaard, proefmaat, sloper*, fr. *étalon, modèle de mesure et de poids*. || IJzeren cornlepel te Brussel gejusteert tegen den dormant berustende opt Corenhuys aldaer. *Rijksarch. Rekenk.* nr. 291 (28 juni 1561).

DORMSCHIP, zn. *Een schip bijzonder varende op de Durme?* fr. *un bateau naviguant particulièrement sur la Durme?* || *Une neis* [nl. schip, navis] *ke on apiele dormscip, ki a gouvernal derière: deus deniers et maille au monter et autant al avaler.* — *Une petite dormscip, ke on maine à la main et à rimes, le motier...* Tol te Ruppelmonde, Mei 1271.

DORMTER (Dormiteren, doremte, dormen, durmtre, dormterter), zn. m. *Slaapzaal in een klooster, gasthuis, kostschool, fr. dortoir*. Kil. *Peregr.* Dormter. || Als heen heere..., dan syn de lavendiers sculdech te bringhene i tine heets waters voer den dorden [l. dormtere] — sDonredachs, alst sine weke es, soe es hi [nl. de „lavendier“ of waschmeester] sculdech te gane in de Pipe(?), als prime ghelut es, en de cleedere die [hi] dan daer vint es hi sculdech te doene duane [nl. dwaen, wassen]; en als droeghe syn moet hi se draghen up den doremtere. VAN LOKEREN, *St-Pierre*, nr. 622, 13de E. Die broederen van den susteren; en die susteren van den broederen sullen ghesceyden hebben hoeren reverencien [l. refter, refectorium], [haeren dormiteren, *kopij der* 16de E.] en een yghelyc anderen ambachten [nl. diensten]. *Regl. gasthuis 's Bosch*, Juli 1277, a. 3. Waert dat eeneghe ziecker vrouwe derghelycke gheviel [nl. dat zij iemand sloeg], die zonde moeten bliven binnen hueren doremte. *C. v. Gent*, *Orig.* xxvi, *Ord. v.* 1305, a. 11. De broedere en de zustre hebben houde firmerie en nieuwe, en dormen [l. dormteren] en reeffre. *Belg. Mus.* VII, 92 (1349). Int cloostere van de Augustijnen tot Ghendt,... een cappelle staende bij den ouden durmtre. DE POTTER, *Second. cart.* 390, xvde E. Dat de meester sal ghehouden wesen alle avonde, als de jonghers slaepen gegaen sijn, dat hij sal selve moeten op den dormterter gaen besien oft elck

jongen op sijn behoerlick bedde licht en alsoo behoort, en te sorgen dat gheen schurft kinderen liggen by gawe, en oock geen siecke by ghesonde. MEERTENS en TORFS, IV, 599, *Ord. Knechtjeshuis*, 16de E. a. 14. De religieusen onder den regel van der derde ordene van sint Augustyn hebben, int goidtshuys van „der Banck,” henne edificien van dorinter [l. dormter], refter, ooken, en andere nootelycke wooningen geheelick op hen selven gehadt. VAN EVEN, *Louvain monum.* 263(6), dec. 1598.

DORPER, zn. *Dorpeling, plattelandbewoner*, fr. *villageois, habitant du plat pays*. Kil. heeft het w. slechts als bn. *rusticus, inurbanus* (fland.), *boersch, onbeschaafd*. || Dat sy sullen moeghen maecken een vast goet gevenckenisse... en omme 't selve te maken, consenteren dat onsen officier mit den burgemeesteren tsamenlyc sullen moegen die dorperen, onder den clocksclach van onser stadt behoerende, mit corweyen en anderssins doen dienen. *O. Liège*, 27 jan. 1548, a. 7, *Bilsen*.

DORPERLIJCK (Duerperlijck), bijw. *Smadelijk, beleedigend, nonend*, fr. *d'une manière injurieuse, offensante*. || Die eenen anderen loegent [logenstraf?] ofte duerperlijck toespreckt, verbreuckt een lib. *C. v. Grave*, *K. en br.* I, 20.

DORPMAN, zn. m. *Dorpeling, plattelandbewoner*, fr. *villageois, habitant du plat pays*. Kil. *rusticus, villicus, paganus*. || Doet een dorpman enen ridder [nl. beleedigt hij hem], hi ees om hondert scellinge; en doet een dorpman enen onape [nl. eenen schildknaap], die van ridders aerde [nl. afkomst] comen es, en noch es enape, hi ees om xx scellinge. *K. d. ammanie v. Brussel*, v. 1292, a. 1. It. *K. markgr. Antw.* It. *K. d. meierij v. Loven*, v. 1312. Het *Waalische Charter v. 1312* zegt *uns vilains* (*villanus*).

DORPMEESTER, zn. *Oppebestierder van een dorp; burgemeester*, fr. *premier administrateur d'une commune, bourgmestre*. || Vertoenen met alle eerbiedigheyt die dorpmeesters en ondersaeten van Vliermael-Root, dat sy tegen hennen scholtes N. voor UEd. heeren hebben proces gemoveert. *C. gr. Loon*, I, 386 (1677).

DORPSBOEK, DORPSLASTEN-BOECK, LASTBOECK, zn. *Boek of register bevattende de dorpslasten of belastingen*, fr. *registre contenant les charges ou impositions communales, registre paroissial*. || Gelyck oock [de schout zal moeten deel nemen aan] generallyck over alle de resolutien van de Wet, de gemeente eenigains rakende, 't zij over settingen van lasteboeken, veranderinge der dorpsboeken, maken van repartitien,... *O. P.-B. antw.* 31 oct. 1715, I, 13; II, 617, *Heist en Gestel*. Dat ter greffie oock zullen gebragt worden de liggers van de gemeyne dorpslastboeken. Ib. III, 2. Dat men voortaan zal verscheyden es by apaerte boeken omstellen: eerst, de ayden en subsidien; daernaer schipvrachten, wagenvrachten, pioniers, remontepeerden, uitkopen van wintergarnisoenen, renten en diergelycke; voorts de contributie aen den vyand, en eyndelinge de binnen- ofte prochiekosten, by vier separate boeken. Ib. XXI, 1, *Rakende de laste-boeken, omstellingen en rekeningen*.

DORPSBOETE (Doorpsboete), zn. v. *Eene stedelijke belasting gesteld op dorpelingen, die als handwerkers in de lakenweverij toegelaten worden*, fr. *imposition municipale à charge des villageois admis à travailler dans la draperie*. || Dat de ghesellen van buuten, als zij binnen comen weroken, sullen gheven, so zy altoos ghedaen hebben, een doorp-

boete, date v. s. DE PR. en BR. *Aalst*, III, 456, K. *Voldersamb*. 1420—1464, a. 27.

DORSCOMME, zn. v. (*Kom of*) *kist ter bewaring der bijzonderste oorkonden van het dorp*, fr. *coffre dans lequel on conservait les principaux titres de la commune*. || Wij bevelen wel ernstelyck aen alle schepenen, borgemeesters en andere, die eenige pampieren, titelen oft documenten de secretarie rakende, ten anderen hebben, alle deselve ter greffie te brengen, en degene de gemeente rakende, in de dorpskomme, onder behoorlycke expurgatie van eede. O. P.-B. *autr.* 31 oct. 1715, c. III, a. 1; II, 617, *Heist en Gestel*. Zie ook **KOMME**.

DORPSLASTBOECK. Zie **DORPSBOECK**.

DORPSONRAET, zn. m. *Dorpslasten*, fr. *charges du village*. || Dat de borghemeesters... Item dat die gheswoorens de rekeningen van haren dorpsconraet onsen drossaert tilcken jaere sullen overbrengen, ... die dan ook die rekeningen op 't spoedigste af te hooren en te aluyten gehouden blijft. C. v. *Ravenstein* v. 1651, a. 13. *Kantteek*. Van dat by ider borghemeester sal worden gedaen rekening en reliqua. Zie ook **ONRAET**.

DORPWECH. Zie **WECH**.

DORREMAENT, zn. *Maand Maart*, fr. *mois de mars*. Kil., en *Bredasche alm.* v. 1664: *Dorremaend*.

DORREN (impf. *dorst*, *durst*), ow. 1) *Durven*, fr. *oser*. || Van den wolven sticken, die de priesters van Denremonde doen maken t'haren draghene en t'haere selfs verslijtene, evenverre dat sij 't dorren nemen up hare borst [al. dat zij er hunnen eed durven op doen], so behoudt de poort daer af d'assise t'haerweert, en blijft onverhuert metter lakenen assise. DE **VLAMIECK**, *Acc.* 15 (1414).

2) *Moeten*, fr. *devoir*. || Men hoerde niet dat yement binnen zinder tyt verslegghen was ofte vermoerd, noch et en was van gheenem node, dat yement eenighe wapen dorst dragen. — Nient en durste jeghen iement dueren ofte veinsteren sluten. JAN v. **DIXMUD**, 14. Dat sy [al. de boekdruckers, enz.]... openbaerlyck... hebben dorren vercoopen alle sorten van boecken, schriften... heretyck... *Pl.* v. *Brab.* 24 mei 1567, III, 18.

DORS, zn. m. Van eene oorkonde. *Keersijde*, *rug*, fr. *dos* (*d'une charte*); ofr. *dors*, lat. *dorsus*. || Op den dors stondt insgelijcks gheschreven:... *Pl.* v. *VL* 15 apr. 1551, I, 397. Stellende zyn schriftelick relaes jeghens den dach dienende up den dors van de commissie. C. v. *Broekburg*, IX, 13. Op den dors van de acte principaels. C. v. *Brugge*, *Orig.* 22 dec. 1751, a. 59, II, 719.

DORSILLEN, zn. mv. (?) || Eenen sack dorsillen, geval op ij lb. x a. *Schatting* v. 1551.

DORVEN, bw. *Moeten*, fr. *devoir*. || Dat alle goede cnepen, timmerliede, metzers, ticheldeckers en leemplackers van buten, ... binnen Antwerpen sullen moghen werken, up haer keersghelt [al. inkomgeld], sonder verboren; en sy en dorven gheene poerters worden, zij en willent doen. *Kb.* v. *Antw.* a. 191. Al duerde zyn huere langer, de erfgenaemen en souden dat van geender weerden dorven houden. v. D. *TAV.* 189 v°. Die cooper en sal hem die naiderscap niet dorven overgeven, hij en wille. 278. Sonder dat partje daertoe sal dorven geroepen worden om kennen oft ontkennen. C. v. *Santhoven*, *Stijl*, a. 156.

DORSDAEN, zn. m. Zie **BEER** 2).

DOSSCHER, zn. m. *Korndorscher*, fr. *batteur en grange*. || Als men dersch moet de meyers den

dosschere potage geven. DE PR. en BR. I. *St.-Dennis-Westrem*, 16 (1382/87).

DOSSE, zn. (?). || Van eenen houte en van v dossen verbesicht aent selve were [al. aan den muur eener poort]. *Staderak. Nisove*, 1472. Item, N. van drie berdderen en een dosse dair de deure van der voors. poorten af ghemaect es, costen viij s. Ib. 1477.

DOSTER, aanw. vnw. *Desse*. In dostere vormen, is *dezer voege, volgender wijze*, fr. *de cette manière, de la manière suivoante*. || Dat her Wouttre van Buedeghem, riddere, heft vercoecht den gaste-huse van Sente-Jans... sine thiende van Buedeghem, ... En die muet hi quiten onthier en sente Bamiase, in dostere vormen: Dat dat gathus sal senden... *Xde v. Bodaghem*, 11 juni 1277.

DOSWECH, zn. m. *Een weg van tien voet breedte*, fr. *chemin de dix pieds de largeur*. || Int meten van de verkochte landen, ... es men ghewoone af te trecken in de breedte: voor eenen ghemeen wech...; voor eenen doswech, daermen een coe leedt metten bande, ofte daer een peert rydt ter zale, thien voeten. C. v. *Auden*. XIV, 21.

DOTEGELT, zn. o. *Vergoedij in een ambacht te betalen door eenen meester die tot den knapenstand vercoallen was en weer meester wordt*, fr. *indemnité à payer dans un métier par un maître qui était retombé dans la condition d'ouvrier et redevient maître*. || Zo wat persoon, die meester heeft ghesyn en knape worden es, en weder meester worden wille, zal gheven den ambachte iij ponden parisise van doteghelde. *K. lakeng. Brugge, Scheerers*, a. 8. — Het art. 28 van de *Scepscheerers* is gelijkkluidend met dit en verklaert eenigszins het w. dotegelt, zonder het evenwel te gebruiken, daar het zegt: „over zyn deel van den costen die tvoorseyde ambocht binnen diere tijt ghedaen zoude hebben”.

DOUAGIER, **DOUAGIERIGE**, **DOUWAGIER**. Zie **DUWAGIER**.

DOUARIE, **DOUWARIE**. Zie **DUWARIE**.

DOUBEL, zn. *Dubbel afschrift, duplicaat (tegenbrief?)*. fr. *double, duplicata*. || Van alle publieke vendition, ... insgelijckx van doubels oft tegenbrieven van diere. O. P.-B. *autr.* 18 oct. 1702, a. 23, I, 813, *Segelrecht*.

DOUBLET, zn. *Soort van straatsteen*, fr. *sorte de pavé*. || An Jan Wybault, steenhauwere van Bethune, omme dat hy de stede ghelevert heeft, zoo in dobbel doublet als „marquant” of ghesleggen te Doublette, xxxviijm lx cauchiesteenen, omme daarmede te refectionerene en verbreedene de straten van de stede, betaelt iijje lix lb. par. *REMBRY*, II, 293, *Staderak*. 1571/72.

DOUBLETTEN, **DOBBLETEN**. Zie **STEEN**.

DOUFHUIS. Zie **DUIFHUIS**.

DOUSIJNKENS, zn. mv. (?) || Enghelsche oft Schotsche dousynkens, frisetten oft ghevreven. *Tol te Antw.* 1623.

DOUSSLACH. Zie **DONSLACH**.

DOUWAGIER. Zie **DUWAGIER**.

DOUTSIJNE, zn. ofr. *doucine*, bij La Curne verklaard door *trompette*, waardoor echter een ander speeltuig zal gemeend wezen, dewijl beiden in ons citaat voorkomen; *Maigne d'Arnis*, v°. *Dulciana*, ofr. *doulpaine*, was er ook over in 'tonzeker, dewijl hij het heet: *musici cantus dulcoris species*, vel *potius instrumenti musici genus*, dus een zachte zang of een soort van speeltuig. || In 1427 was het getal speellieden met luiten, doutsijnen, guiternen, pijpen, trompetten, violen en zakpijpen tot veertig geklommen. *ANTON BERGMANN, Lier*, 146, *Jaarl. processie*.

DOUWEN, ow. *Dauwen* (*bedauwen*, *bevochtigen*), fr. *humecter*, *arroser*. || O douwende vier en barnende dou, vader vol genade! *Hond. merk.* 133.

DOUWERE. Zie DUWIERE.

DRABCLOCKE (*Drabbelclocke*), zn. v. *avonddklok*, fr. *clocche de retraite*. || Soe wie dranc metet te gelage [nl. bij een drinkgelag] naer drabclocke, hi es om twintich scellinge. En die drinct naer drabclocke te gelage in taverna, hi es om twintich scellinge. *Belg. Mus.* I, 249, *Stadsord. v. Brussel*, 14de E. Die man noch sine liede moeten niet gewapent [gaen] nae drabclocke. Ib. 262. Dat men die wikette [nl. de kleine deur in de poort] van den butenporten open laten sal alle avonde totdat de drabbelclocke luydt. *Anal. v. Loven*, 14de E., *Acad. d'archéol.*, XIII 501, a. 26. Anno 1466, doen begonst t'Antwerpen, t'savons ten thien uren, te luyden de clocke die men heet die drabbelclocke, en naemals die dieffclocke. *Piot. Chron.* 79. — Zoecals Verdam het ook aanneemt, van drabben, bij Kil. *Curisitare*, *itare*, veel loopen, dewijl, als de poortklok luidde, alleman liep om in of uit de stad te zijn. Zoo ook moet verstaan worden het w. drabbe in de *Chron. v. Merchten*, Str. 183: || Corts naer desen [nl. procureur] kwam hier, metten snabbe, Een ander procureur, genoempt Franchois Orabbe; Daerna noch een geheeten Eloy Geylens; D'een compt van Buggenhout drabbe drabbe [nl. snel geloopt] ..

DRACHT, zn. v. In verschillende beteekenissen.

1) Van wapenen. *Het dragen*, fr. *le port* (*d'armes*), *le fait de porter des armes*. || Keuren van dracht van wapenen en gevechten. Niemand en mach binnen dese stad van Antwerpen moort-wapenen draegen. *C. v. Antw. comp.* VI, j. 2.

2) *Kleederdracht*, *kleedij*, fr. *costume*, *mode*. || Na deze [nl. na de Regerijders van Bergen-op-Zoom] kwam de stad Mechelen, allen getooid in rokken van incarnaat stammet, gemaect naer de Engelsche dracht; zijnde fraei geboord met geel passement. *VAN MELCKEBECK, Pecon*, 47, *Antw. Landjuweel* v. 1560.

3) *Kleederdracht der practisijns*, *Costume des praticiens*. || Alsoo wij onderricht zijn dat sommige suppoeten van onsen Raede van Brabant sedert eenigen tijdt herrewaerts hebben begonst te buyten te gaen het cleedtsel en uytwendige teekenen van hunne professie, door de dracht van couleur kleederen en rappieren binnen de plaetes van hunne residentie, .. Wij hebben geordonneert dat ... alle practisynen, soo advocaeten als procureurs van onsen Raede van Brabant, voortaan binnen de stad van Brussel sullen hebben te draegen swarte cleederen [ende?] mantels, en dat deselve, gelijk oock alle andere hun willende bemoeien met de Practycke, als notarissen, clercken van de comptoiren ofte van practisynen, hun sullen hebben t'onthouden van het draegen van rappieren binnen dese stad Brussel, tenwaere dat sij stonden op hun vertreck om te doen eenige reyse buyten deselve stad. *Plac. v. Brab.* 26 nov. 1685—12 Oct. 1714, VI, 26. *Ord. nopende de dracht van de cleederen* ..

4) Lakenweverij. || Item, alle smalen, grauwen en blauwe draeijen van der binnenhallen sal men niet min opruwen dan met vijf drachten. *K. lakeng. te Diest*, *Regl. droochscheerders* v. 1546, a. 38.

5) *Ondersteuning, begunstiging*, fr. *soutien*, *favor*, ofr. *port*, zie LA CURNE. Zegwijze in de oude oorkonden: || Sonder dracht, gunst of dissimulatie. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 287 (10 Jan. 1511).

DRACHTICH, bn. Van vrouwen. *Zwanger*, fr.

enceinte. || Een generael dinc es, daer een ondrachtich wijf huwet, al ware si maecht, so ne sal geene bilevinge houden; en es een wijf drachtich, zij sal se houden, updatter niemand bilevinghe an en hilt als haren man dieen' anequam, en updat het es zijn eerste huwelick naer dat hem anequam. *Leenr. v.* 1528, h ij r^e.

DRADEN, bw. Lakenweverij. || Vort, soe en mach niemen verwen noch doen varwen stucken noch lakene met meeden daer twit in blauwen ghemincht es, noch ghewisselt, noch ghedraet, noch ghedweelt, noch ghedobbelsteert, noch ghetraelget, noch gherande legweren. *K. lakeng. Mechelen*, 1331—1338, a. 43. Wat lakene dat ghedraet es, ghedobbelsteert, ghetraelget, gheworptafelt, ghewisselwarpt, ghemoreit, ochte in enegherande manieren dat men maken mach, daer ghene ghesodene wolle toe en es en hoert, moet lrv twistte hoghe ghesceert zijn. Ib. 80; item 93, 122.

DRAECHOUT (*Drachout*), zn. *Hout dienende voor het opwerpen van wallen, schans of bolwerken*, fr. *bois servans à construire des remparts, des fortifications* (Verdam). || Item, de c drachouten.. 50 lb. viij s. *Ypiana*, I, 151, in eene Fr. rek. v. 1378, *Stedehaus*. Betaelt Hans Calcman, van ij (200?) drachouts, elc hondert ij lb. v s. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Reken.* v. 1528. Es geresolveert van Dordrecht te bekommen den nombre van twee hondert drachouten tot het maecken van sekere quantiteyt scheurbboxen (?), dienende tot fortificatie deser stad. Ib. *Resol. v.* 1620—1626, 9 mei 1621, n^o 34.

DRAEIJEN (Drayen), ow. Van voorwerpen of zaken. *Zich wittrekken*, fr. *s'étendre* (*d'objets et de choses*). || Alle wintmeulens, watermeulens, roe-meulens en smoutmeulens, soeverre die drayen, .. worden gehouden voor haefdeylich. *C. v. Santhoven* v. 1664, a. 105.

DRAECKWERCKEN, zn. mv. Dit w. komt voor in de keizerl. ord. v. 13 apr. 1551, a. 3, in beide de plakkaatb. v. Brabant, I, 497, en v. Vlaanderen, I, 803, rakende het goudsmidtersambacht: || In holle werken, draeckwerken oft cleyn werken op amausen geladen. — Doch er moet gelezen worden: draetwerken, draadwerken, *ouvrages en filigrane*, volgens *Reg. du grand conseil*, nr. 5, fol. 114 v^o, *Rijksarchief*.

DRAETRECHT, bijw. *Lijnrecht*, fr. *en ligne droite*, *au cordeau*. || Dat d'erve Van der Eycken, die staat in den gracht van der Lazaryen erve aldaer ghelegen, draetrecht te treckene toter kappen van Wouter Baus grachte, daerane gheleghe, Wouter Baus straten vors. behoert. *Schep. Land v. Diest*, 4 mei 1424.

DRAGEN, bedr., wederk. en onz. werkwoord. In verschillende beteekenissen. 1) *Believen* (oi consent) *dragen*. *Zijne toestemming of inwilliging geven*, fr. *donner son consentement*. || Elk momboir moet alleene... responderen en goet doen voer alle tgene dat binnen den tyde van der momboiren... geschiet is, soeverre hij daer consent en believen heeft toe gedraghen. *C. v. Antw.* 1545, x, 23. Met declaratie van den weesmeesters die teelve consent [nl. tot verkoop van weezengoed] gedaen hebben, en verclaringe van den redenen daerunt sij teelve consent gedragen hebben. *C. stad Mechelen*, ix, 19.

2) *Eere dragen*. *Eerbied toedragen*, *bewijzen*, fr. *porter respect*, *témoinner du respect*. || Iek gelove, sekere en sweire dat ick dragen en bewijzen sal de heeren schouteth, borgemeester, schepenen

en roet der stadt en bijvang van *Lier*, en mede de heeren van de lakengulde alhier, alle eere, reverentie en waardigheid, in der bancken en gerecht van justitie sittende en oock daerbuiten. *C. v. Lier, Stijl, XVII, 2. Red der procureurs.*

8) Feiten dragen. Van eenen sisch. *Aankalen, bevatten, fr. (d'une demande en justice) demander, contester.* || Van de feyten by den heere gedragen. *C. stad Iperen, III, 20.* Dragen een feit een iem. Zich beroepen op iem' getuigenis, fr. se référer, en appeler (d'un fait) ou témoignage de qn. || En sweiren alden openbaerlyck de getuigen dat sy van 't gene des men hun vragen sal, en partijs aan hun gedragen heeft, sullen seggen de beste waarheyt. *C. v. Antw. comp. VII, III, 31.*

4) Geloof dragen. *Bewys opleveren, bewijzen, geloofd worden, fr. faire foi, prouver, dire cru.* || Gheen koopman en draecht gheloove op synen hantwouck, tenry van waere ter slete int cleyne, met masten en ghewichten uuytgebelevet, tot twee ponden groote. *C. v. Antw. XII, 8.*

6) Getuigenis (oorconscchap) dragen. *Getuigenis dragen, geven, getuigen; melding maken, fr. porter, rendre témoignage, déposer; faire mention de.* || Bidden N. N., scepenen van Brusele, dat si hare seghele aen dese lettren hanghen omme gherecht ooreconscap te draghene van allen desen vorewaerden. 11 juni 1277. Aengesyen die getuigen anders nyet en dragen als den oloep. *C. gr. Loos, I, VIII, a. 34 (1430).* Also droeghen sy eendrechtelc, en ygelc sunderlinghe, dat... Wat hon waarheyt op dat testament ghedragen hadde... So clerden wy [al. schepenen], ghelijc dat die waarheyt voer ghedragen heeft. *Schep. v. Meldert bij Duut, 18 mrt. 1435.*

6) Eene laakbare handeling dragen. *Die begaen, fr. commettre (sa acte reprehensible).* || De momboirs en syn nyet gehonden inne te stane voer de renten oft goeden die sy voer de weokin-deren gerocht hebben, tenwaere dat bleke van eenighe late [latente?] oft evidente culpe oft simulatie, die de momboiren daerinne gedragen souden moeghen hebben om hen singulier profijt, ten achterdeele van den weokin-deren. *C. v. Antw. 1645, x, 12.*

7) Iem. dragen. *Hem onderstellen, bevoordelen, begunstigen, fr. soutenir, avantager, favoriser qn.* || Omme dat de porters van der stede van Ypre willen dat men met ghenere reidene zegghen moghe dat sy yemene in zine quade fauten dragen willen, so souden sy consenteren, dat men van dien faute alle manieren van lieden... horen soude, die goede lieden waren, en best van den faute weten mochten. *Varis Yprensia, 69, Schep. v. Iperen aen den graaf (1884).* Dan, [de burge-meesters en raad] sullen alleyn die boumeesters dairmit [al. met de stadspenningen] laiten geworden t'onser voers. stat profijt, en alle fauten [al. achterstellen] die men, nae wettige rekenschap, bevinden sall onser stat sculdich te syn, terstont te doen purgieren en betalen, sonder ymant dairin te draghen oft verschoenen. *O. Latge, 11 dec. 1600, a. 4, Hasselt.* Ten surpluuse, daer sy zegghen en stroyen dat wy nyet corrigeren noch pugnieren willen, noch ghedoochen dat men pugnieren oft corrigeren deghuene die 't wel verdient hebben, en die onse voers. stede van Ghendt gheestelt hebben in onser onghenaden, also sy segghen, en dat wie [i. wy] die draghen en besouden jeghen recht, wy en hebben, tot noch

toe, in alle de regionen van Kerstenhede, anders nyet vermaert gheweest dan over een prince recht-voerdich en van goeder justicien, God sy's ghe-looft. *SCHAYK, Collate, 51.* Hoe hy [al. de graaf] Huertblock, noch de syne, nyet en draecht noch draghen en wilt, maer pugnieren, hebben sy men-daen, partijen ghehoort. *Id. 63.*

8) Kennis, oock vonnis dragen. Als sche-pen, laat of leenmen kennis nemen van de zaken, die onderzoeken; oock kennis uitspreken, fr. prendre connaissance des causes, les instruire; aussi prononcer sentences (en qualité d'échevin, de tenancier ou de fondateur). || Hetne sal niemant meninghe ontfaen, kennissen draghen, noch over vonnisse staen bine hebbe eerst manscip ghedaen of fyantheit ghezworen, ... Rechte kennisse en goede vonnissen te draghene. *Leenrecht d. Burg v. Brugge, a. II.* Dan, hi [al. de souverain bailliu] maent se [al. de geleende mannen] dat si den vaemel of subgijt goede kennissen draghen, goede vonnissen wijzen, en trauwe doen in dese maken als haren rechten here. *Leenr. v. 1:28, fol. x v°.* Daer partijen din-gen, en de here of partie deene sterft, en daerbi uten wetten valt, eist datter eenige kennisse ghedragen, of orondecepe behoort en. *Id. Consat dragen. Zie Believen dragen.*

9) Een leengoet dragen. *Het verheffen, opdragen, fr. relever (sa fief).* || Soe wat manne die syn leen aen eenen anderen here draecht dan aen synen here daerof dat men dat leen houdt, die verbeert syn leen syn leefdaeghe lanc, en die leenhere mach dat leen tayner tafelen legghen. *BOZHONK, Leenrecht, a. 13.* En waere een leen vercreghen in vollen steele, dat souden de twee naeste van vader en moedere ryden gelyck draghen; maer waere daer alsoe veel goets, dat omme vrienden vertichten [doen vertichten?] mochten der moeder vriende, soe soude dat oir van smans-persoene ewech draghen, overmits dat die leene niet gespleten en moeghen syn, het en sy by consente van den here. *Id. a. 55.*

10) Lijf noch lit dragen. Van keuren. *De dood of een lyfstraf niet bepalen, niet verordenen, fr. ne pas statuer la peine de mort ou une peine corporelle (parlant de statuts).* || Allen boeten oft keuren die lijf noch lit en dragen, daer der voecht inne gericht es [al. waar hij recht op heeft], moet der scouts [i. scoutet] doen vonnissen totten ver-suecke van den voecht. *Pior, Cart. 569, K. v. St-Truiden 1536, Van composities, a. 2.*

11) Processie dragen. *Die laten uit- of om-gaan, fr. faire sortir la procession.* || Men sal voorts telcken zondaghen daernaer draghen pro-cessie, elc in syn kercke, zes weken lanc ghedu-rende. *HUTTENS, Corpor. 83. Ord. 28 juni 1544.* Hebben wy overal viere van blyscap ghemaect... voorts processien generael ghedragen. *Pior, Chron. 801. It. 816.* Dat men, omme God almachtich te biddene voor de victorie, voorspoet en prosperiteyt van de K. Majt., en omme ghetydich weder voor de vruchten van eedrycke, draghen sal up mor-ghen generale en solempnele processie.

12) Dragen een wapen op iem. Het op iem. rickten, gericht houden, fr. diriger une arme contre qn. || Soe wie eenighe verboden wapenen draecht, ... oft die op iemenden draecht geladen busen oft gespannen bogen, om dien te eveleu aen lijf oft aen leth, verbuert den hoogsten wille te ghelde staende, te weten LX realen. *C. v. Belferen, I, 16.*

13) Dragen aen hem de woorden eens

taelmans. *Die goedkewen*, fr. *approuver, faire siennes les paroles d'un avocat*. || Daer een taelman in rechte oompt en wilt spreken dat woert van enigher partien, die meyer vraghet der partien: oft zy dat woert aen hen draghen dat die taelman gesproken heeft? *Boxhoeren, Leenrecht*, a. 106. Soo wie, als procureur iemandts woordt doende, spraecke eenighe woorden die de partije, die hij dient, niet aen heur en droegh, die verbeurt... een gelte Rijnsch wijn. *C. v. Herentals*, II, 28. Item *Collacie*, 68.

II. WEDERK. Hem dragen. 1) *Zich gedragen, handelen*, fr. *se conduire, se montrer, agir*. || Wij, meerkende en aensienende hoe dat onse voors. lieden hemlieden langhe tijt wel en tamelike ghedreghen hebben t'onswaert, en te dien hende dat zij voortan hemlieden te wel draghen, en te meer ghelouden zijn sullen ons bet en ghetauwelike te dienene. *DE POTTER, Second cart.* 96 (1872). Hoe hij [nl. de verweerdere], comparerende voir recht, hem dragen sal. v. d. TAV. I. Hem voorts interdicierende meer herberghe ofte taverne te hanteren, en hem nu voorts zoo tamelyck en eerlyck in als te draghene als dat over hem gheen clachte en valle. *Troubles marit.* III, 147 (1566). Dat sij [nl. de procureurs], in 't verbaliseren oft dicteren, hen reverentelijck en civilijck sullen draghen, sonder d'een d'ander, den partijen oft iemanden anders, te injurieren, te schobberen [nl. schampere woorden toe te duwen] oft reprehenderen. *C. v. Lier, Stijl*, XVII, 15. De procureurs... moeten soowel den armen als den rijken dienen, en hun overal draegen met sulke weerdicheijt, eerbiedinge en andersints, gelijk... de advocaten. *C. v. Antw. comp.* V, ij, 13. Sullen alle de voors. meesters en meestersen hun moeten draegen gelyck een goed man- en vrouwpersoon schuldigh is. *Ord. magistraat v. Loven*, 27 juni 1784, a. 8.

2) Met den vierden naamval, of met het voegw. als, of het voorsz. voorsz. *Zich noemen zulk een, en het wezenlijk zijn*, fr. *se qualifier un tel, et l'être réellement*. || Dander deel [nl. v. Vlaanderen] dat licht onder den keyser metten eygendome, en is geheeten theerschap en de heerlijckhede van Vlaenderen, daerof de grave hem draecht als souverain, en is in possessie daer te wijsene by arreste en sonder resort. *WIELANT, Leenr.* 9. Dat hy noyt de predication van Herdoopers ghehoort hadde, maer wel eens zoo tweemaal ghehoort zeicker vermaen dienaengaende, dat deide eenen Jan Kerbusch, hem draghende Herdooper. *Troubles marit.* II, 153 (1567). N. N. hem draghende als ministers van de nieuwe ghereprobeerde religie. *Ib.* IV, 206 (1569). — Ook van zaken. || Wie dat wolle vercoept binnen Mechelen in ghelen zacken, en gheloeft hi dat si hare wale onder draghet alsoe alsoe men se boven siet, en en es siis niet, dat moet men beteren met manessen sdekens [en] met widoeme der ghesvorne, naer die waarheit. *K. lakeng. Mechelen*, 1331, a. 1.

3) *Zich valscheitlyk uitgeven voor, z. valscheitlyk de hoedanigheid toeschrijven van*, fr. *se qualifier fausement de, s'attribuer fausement la qualité de*. || Metten gebuycke wort valscheit gedaen bij dengeenen die hem draeght voir eenen ridder, doctoer oft notarijs..., en sulc niet en is als hij hem uytgeeft. v. d. TAV. 65 v°. Dat vele personen... hemlieden draeghen als ghetrouwte en ghehouwet wesende, hoewel nochthans van tselve huwelicke gheen beoorlickt ghetuighenisse ofte kennesse en es. *C. stad Brugge, Orig.* CLV, 1 apr. 1581, II, 443.

4) Hem dragen als appellant. *Zich stellen,*

optreden als beroeper, fr. *se porter pour appellant*. || Als iemandt van eenighe vonnissen, in de voors. bancke ghewesen, hem wilt draghen oft draecht als appellant, moet 't selve doen binnen thien daghen. *C. v. Casterlee*, II, 24. Als erfgenaam. *Optreden als erfgenaam*, fr. *se porter héritier*. || D'erfgenamen van den dooden... soeverre sy hen erfgenamen van den dooden draghen willen. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 80. Alle personen... 't zy by hen selven, oft by hunne ouders, daerof sy hen dragen als erfgenamen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 91.

III. ONZIJDIG. 1) *Helpen, baten, te stude komen*, fr. *être utile*. || Doe swoeren voort twee hoerre [hoire?] bruedere, en volquamen; doe calengierde dese dander partije en seyde: sy en soude hoir niet draghen, want sy haer [hoir?] brueder waeren [nl. de eerdelijke getuigenis van hare broeders zou haar niet baten]. ... — Voort, so wysde men hem [nl. den baljuw]: dat bruedere hoir wel mochten draghen, want sy niet en waren partije van den goede [nl. zij hadden er geen belang bij]. *Vonnissen v. Uccle*, 13.

2) *Wettig, geldig, deugdelijk zijn*, fr. *être légal, valide*. || Hervachtech man die legheit te stervene, hi mach recort doen van sijn kenlichkeiten vor eenen scepene ofte vor meer; en dat recort es sculdech te draghene ghelyc of hy levede en hy oronscepe droughne. *C. v. Gent, Gr. charter v.* 1297, a. 120. Het gevalle dat een man werde gedreyght, of hem werde tayne gestolen, hy ga ten amman of ten meyer, en beclage hem van dien dinghe; dan moet damman of die meyer manen den scepen wat hiers mede sculdich es te doen? dan selen wysen die scepene of die late: dat hire een waarheit [nl. een onderzoek] es sculdich af te done; en en waere sy by vonnisse aldair niet [gewyst?] so en droech se niet. *Vonnissen v. Uccle*, 10.

3) *Bedragen, belooopen*, fr. *se monter, s'élever à, comporter*. || Op dat die comanscap j lib. grote droeghe ochte min. *Kb. v. Antw.* a. 86. Altoes sal de stat haren clerke en haren bode schicken bi den assisen, omme te wetene wat sy dragen van jare te jare. *Aoad. d'archéol.* XIV, 51, *Anal.* 14de E. Dat broet sal gelden ind getaxeirt werden bij den voirs. gericht en alsoe vele als die merct draghen sall van den korne. *K. v. Tongeren*, 27 juli 1469, a. 15.

4) Aen 't lijf draghen. Van eene overtreding. *Lijfstraf op staan, aan verbonden zijn*, fr. *avoir une peine corporelle (à une contravention), s'y rattacher*. || Waert dat iemant breucke braeck, en voor den breucke ghenoech ghegoet ware, oft wel verborghen coste in den Lande van Meghem, die en sal men daervoor niet in gevangenisse leyden noch doen leyden, het en waer dat aen 'tlyf droeghe. *Landcharter van Meghem*, juni 1408, a. 7. Zie als bedr. wkw. 10).

5) Dragen aen iems. tuin. *Dien schenden(?)*, fr. *dégrader la clôture de qn. (?)* || Soo wie men bevindt aen jemants anders thuyt brekende oft draeghende sal ghehouden sijn den gheheelen thuyt, die ghebroken is, wederom op een nieu te maecken, en evenwel die keur betaalen van vijf vlaems. *Landcharter v. Meghem*, 1587, a. 6. Kantteek. Die een anders thuyt schent, moet dien opnieu maken.

6) Dragen tot. *Strikken tot, willoopen op, ten gevolge hebben*, fr. *tendre à, aboutir à, avoir pour conséquence ou résultat*. || Valscheit en meyneedt en parjurie, die niet en draight tot iements prejudicie, hindere, sonden oft achterdeele, die heeft

alleenlijk God den Heere tot eenen richtere, wrecker en doemere. v. d. TAV. 70 v^o.

DRAGEN, zn. o. 1) *Last, bezwaar, hinder*, fr. *charge, désagrément, dommage*. || Waerd also dat ons portren omme dit ocquoison yet messchiede, .. of deraf draghen hadden, dat zoude de heere en de stede an hemlieden draghen. DE FAUW, *Vgb.* 96 (1366). Om de voors. mesdaden beter te belleten, hebben wij allen oft een ijghelicken toeghelaten en toelaten bij desen, vrijelicken en zonder eenich draghen doot te slane fleghe die dezelve ghedaen zouden hebben ofte attenteren te doene, als openbare grassateurs en straetschenders. *Ber. tijden*, III, 216.

2) *Ondersteuning, beoordeeling*, fr. *soutien, appui, faveur*. || Als 't commen es dat de voors. vier persoonen, by ons ghestelt, tot deze zaken te weercke gheleyt hebben en willen legghen dlast dat zy hieraf van ons ghehadt hebben, en hebben daerof de waarheyt doen openbaren, en daertoe haer ghetrauwe beste en vermoghen ghedaen, zy en zyns noch nyet te boven, by der jonsten en draghene die de voors. N., N., N. en d'andere beschuldigde [nl. beschuldigde] ghehadt hebben van eeneghe van haeren vrienden, maer hebben daerinne ghehadt, en hebben, de voors. vier persoonen, onse ghelaste [nl. lasthebbers] grooten stoet en beledt. *Collacie*, 48.

DRAKE(N)BLOET, zn. o. Eigenlijk: zeker plantenvoort; overdrachtelijk: een scheld- of verwenschingssnaam, als: *verwenscht gebroed*, fr. *au propre: sang-de-dragon, jus d'une plante; figurément: terme injurieux, ou de malediction, tel que: maudite engeance*. || Een wonderlike groote protectie des Heeren, dewelcke de stat bewaert heeft van te vallen in de totale ruïne haddet willen succederen naer den wille en begheerte van dat drakebloet, onse vianden, danof wy den Heere niet en connen ten vollen ghedancken. *Piot, Chron.* 678. It. 712.

DRALEERT, zn. *Draler, talmor, uitsteller, die een geding in 't lang wil trekken*, fr. *temporiseur, celui qui veut tirer un procès en longueur*. Kil. *Draeler*, draelaerd, *cunctator*. || Eenighe wet-houders vercleren nochtans, Als de wethe [nl. de dagvaarding] ghedaen wort, dat dan te hant De beclaechde hem op den staenden voet Mach verborgen, *tey* vrouw of mans, Met eenen halven staver; maer sulcke callans [nl. klanten], Dat draelaerts syn, niet hebbende spoet, Sulcke beneficie hem gheen voordeel en doet; Want soo haest de Weth rugge heeft ghekeert, Elck dan voor 't verborghen betaalen moet Sesthien plecten. *Chron. v. Merchten, Str.* 42.

DRAPERIE (Drapperie), zn. v. *Lakenweverij, de lakenbereiding*, fr. *draperie, fabrication du drap*. Kil. *Draperije*. *K. lakeng. v. Leeuw*, 1248, *de pannis preparandis*. || Dit zyn de kueren, statuten en ordonantien die ghemaect en ghekuert zyn upt faict van der drapperie. *K. lakeng. Meenen*, 1545.

DRAPIER, **DRAPIERIE**, **DRAPIERE**, vt. **DRAPIERESSE**, **DRAPIERIGE**, **DRAPIEREGHE**. Kil. *Drapiër*, *drapenier*. *Lakenwever, lakenfabrikant*, fr. *drapier, fabricant de draps*. || Dat negheen scerier no drapiër vercope no zende enech laken of alflaken eneghen vreimden man, no anderen, voor dat ghescoren, gheavrecht en ghezeghelt es. *K. lakeng. Iperen*, 1363. III, *Scheriers*, a. 2. Dat gheen drapiër make no doe maken, no verwe no doe verwen, Lombærden no negheenen andren vreunden lieden goet, waerof dat sy hare bate te voeren weten. DE FAUW, *Vgb.* 26 (1338). Dat gheen drapiër noch wevere ghene andere neringhe en doe, ..

dan alleene wullewerke. *Ib.* 71 (1358). Dat alle drapiërs en drappiereghen, van nu voort, ghehouden werden lettren van certification te heffene van de cooplieden daer zy de wulle jeghen coopen zullen, inhoudende de sorte van der wulle, waervooren dat zij die ghecocht hebben, daerinne begrepen tmarck, nombre en ghewichte. *K. lakeng. Meenen*, 1545, a. 2.

DRAPIEREN, bw. *Laken maken of weven, laken bereiden*, fr. *fabriquer du drap*. Kil. *Drapienieren*, *drapiëren*, *exercere lanificium*. || Alle manieren van lakenen die men maken en drapiëren zal in de stede van Ypre, moeten ween goed, loyael en eenvoudich ghedrapiërd van wullen en van gaerne tusse den twee lysten en den twee endelstripe. *Kb. lakeng. Iperen*, 1363, *Titel*.

DREET, zn. m. *Wind, gewestelijk prot, scheet*, Kil. *Dreet*, j. *Drete. fris. sicamb. crepitus*. || Soe wie tusschen stecken, oft tenige plaetsen daer de gulde vergadert, enen dreet liete, om xx sch. pay. A. *Wauters, Sermens, Ord.* v. 1446, § 12.

DREET. Zie **DRECHT**.

DREETIJT. Zie **DREFTIJT**.

DREIGELIJK (Dreigelijk, Limb. driegelijk), bn. *Dreigend, bedreigend*, fr. *menaçant*. Dreigelijke woorden. *Bedreigingen*, fr. *des paroles de menace*. || *Wair ymant*, die den anderen veede dairom, opworpe, jof leliske woerde of driegelijke ghave, .. *Piot, Cart.* II, 65 (1374). Waer ymant, die den anderen veede dairom, opworpe of leliske woerde of driechlike gawe, .. *Ib.* 134 (1393). Ghevanghen ... ter causen van dreegheliken woorden. *C. stad Brugge*, II, 548 (1448). Soo wie den anderen met dreyghelijken woorden overvalt, oft eenigh[er] anders vrees, oft dreyghementen opeet, .. dat die sal staen ... tot des heeren ghenaden. *C. v. Ravenstein*, 1464, a. 8. Zo wie hem bevrees van eenighen inzetenen van Iperambacht, *tey* by faite, dreeghelicke woirden, oft andersins, die zal moghen commen aen den heere en Wet, onder wien degone wonachtigh es, daer hy hem af bevrees, affirmende by eede cause daertoe hebbende. *C. Kast. Iperen*, 30. Zo wie bevonden ware, dat hy iemandt tiede ofte opzeyde, dat hij hem bedreghen hadde in eenighe duergaende waarhede ofte in anderen waarheden en by dien dreeghelicke woirden daerom gawe, dat ware op de boete van thien ponden parisz. *Ib.* 123.

DREIGELIJK (Dreygelijken), bijw. *Op eenen dreigenden toon*, fr. *d'un ton menaçant*. || Die iemanden van der Weth, ofte in stadts dienste wesende, dreyghelijken toespraecke ter cause van sijn officie oft dienst, .. wordt ghecorrigeert arbitraelijken. *C. v. 's Bosch*, III, 22.

DREIGEMENTEN (Dreegementen), zn. mv. *Bedreigingen*, fr. *menaces*. Kil. *Dreyghementen*, *minæ*. || Indien zy, 't zelve doende [nl. op kloosters en bij burgers gaande teren zonder betalen], .. userende van eenighe sturicheyt, dreeghementen, .. dat dieselve ... ghecraft zullen worden met de galghe. *Pl. s. Vl.* 15 juni 1556, a. 2, I, 30; it. a. 3.

DRENCKE, zn. *Drenkplaats, —ood voor het vee*, fr. *abreuvoir pour le bétail*. Kil. *aguarium*. || Niement en sal ... sine messade, ocht dwater datter af comt, moghen leiden over eeneghe straten, noch in de veste, royen, noch eneghe drencken. *Kb. v. Antw.* 168. Dat men van nu voidane de morderige perden, en die den ridigen worm hebben, en de scorfde perden, in de drencken bynnen der voirs. stad gelegen niet drencken en zal, want ander goider manne perde, daerof onbesmet zynde,

daerby geeschent worden. **MERTENS EN TOEFS**, III, 622 (1427).

DREVE, zn. v. *Dreef*, *laan*, fr. *allée d'arbres*. Kil. Dreve, ríje van boomen. || Oft ijmant sulcke boomen [nl. opgaande] moetwillich hadde affgehouden om eens anders dreve ofte lije [var. leije] te schenden, ... soude oock ... mogen worden gebannen, oft ... *C. v. Antw. comp.* VI, j, 84. — Inzonderheid *weg voor het veeervoer*, langaawaer men het vee naar de weide dreef, *particul. allée pour conduire le bétail au pâturage*. || Een dreve om beesten te dryven, moet zyn wyf seven voeten. *C. v. Aalst*, x, 6.

DREWEN, bw. *Dreigen*, *bedreigen*, fr. *menacer*. Kil. Dreuwen (*vetus*), *minari*; Schiller u. Lübke Drouwen, Hoogd. Dräuen. || Soo wie anderen dretet, dat is dreyght oft wenckt met eenen boghe oft met eender handtbusse, oft eenen boghe, oft met eender handtbusse oft eenen royer [nl. roer] geheeten, in erren moede, die sal den heere verbeuren see pont. *Landch. v. Meghem*, 1527, a. 5. Kantteek. Breucke van te dreyghen met boghe oft royer.

DRIAKEL. Zie **TRIAKEL**.

DRICTH, zn. v. Een w. eigen aangansch Vlaanderen, soels De Bo zegt: *De bebouwing van 't land, bestaende in ploegen en zaaien of planten*, fr. *la culture de la terre, consistant à labourer et semer ou planter*. Het heeft voor synoniem het basterdw. laheur, fr. *labour*, en gaat veeltijds gepaard met saet en vette of voetsel. || Als den tochtensae selve bedryver geweest heeft, syn hoir geheel staet om te hebben vergelt van vette, driecht en zaedt, naar landrecht. *C. v. Gent*, xxv, 25. Van den Hane: *restituenda sunt impensa ratione fructuum percipiendorum facta*. — Ook met het herhalingsw. laheur: || Een persoon besittende in pachte hof met huysen, schueren en stallen, vermach, totten uytgaen van zynen pacht, expirerende gheemeenlyck up Kersavont, te labeuren, messen en saeyen de costumelicke braeke van den lesten jaere; en indien den meester ofte ancommende pachtere begheert taelve beaeyt cooren op te doen tzyne profyte, zoo zyn sylieden den afgegaen pachter schuldich te betaalen laheur, driecht en saet. *C. v. Aalst*, xiv, 12; art. 18 zegt alleenlyk: laheur, mes en saet. Zie **DE BO**.

DRIEGROOTSPENNINCK, zn. m. *Zilveren munt geslagen tijdens de momberdij van Maximiliaan*, fr. *denier de trois gros frappé sous la mambourne de Maximilien*. v. D. CHijs, *Hertogdom*, 195.

DRIELANDER, zn. m. *Zilveren munt geslagen onder hertog Jan IV van Brabant*, fr. *monnaie d'argent frappée sous Jean IV, duc de Brabant*. v. D. CHijs, *Hertogdom*, 135. Zij werd aldus genoemd omdat zij loop had in Brabant, Henegouw en Holland, en dat zij in deze drie landen geslagen was, nl. te Brussel, te Sint-Geertruidenberg en te Valencijs. || Drielanden van Brussel en Henegouw = zij gro. cleyn. *Muntwaarde v. 1434*. Den Brusselsechen, Valencijschen drylanden = ij pic. *jeu ingelschen*. Id. 1436.

DRIESCH, zn. m. *Weide, weiland*, fr. *pâturage*, *prairie*. Kil. Driesch, driesland, dree, dresland, *ager novalis*, *novale*, *vervacuum*, *ager pascuus*, & *Fland. pascuum*; middeleeuwsc Latijn *driscum*, ofr. *trien*. || Walterus de Drisco, *Schepen te Diest* 1295, heet in 1306 Wouter van den Driesche. — Huys en hof, mitter borchtracht, omgraven, mitten nederhove, bogaerde, bossche, lande en driesche dairae gelegen ... in de prochie van

Beekeren. *Ekenk. v. Brab.*, reg. 137, fol. 102 v° 4 juli 1519. Den pachter zal verneughen alle meerschen en driessen te beaeyen, behaunders dat hy dezelve zal meerschen laten drye jaeren vóór t'expireren van zynen pacht. *C. v. Auden*. IX, 25. Zie **VERDAM**.

DRIESCHTOL, zn. m. *Tol op vee en hout te Thienen*, fr. *tonlieu sur le bétail et le bois à Tirlemont*. Deze belasting werd alsoo genaamd omdat zij geheven werd ter plaatse geh. den Driesch. **WALTERS**, *Tirlemont*, 95.

DRIF (Drift) zn. m. Van het vee. 1) *Weg om het vee door te drijven*, fr. *chemin pour mener le bétail*. || *Servitude rusticael* is die men der erven rusticaele sculdich is, gelijc eenen wech, eenen pat, eenen waterloop, eenen putgang, eenen drif van beesten over derve, eenen waterganok, recht te wegen, ... v. D. **TAV.** 51. Zie oock **DRIJF**.

2) Drif van het gemaal. *Het recht om het gemaal te halen en te huis te brengen*, fr. *le droit de chercher la mouture et de la conduire à domicile*. || Der drif des gemaels hoort toe den heere van den bannoelen en nyemant anders. *C. gr. Loon*, I, vi, 73.

DRIFT (Drest), zn. v. *Waadbare plaats, ondiepte in een rivier*, fr. *gué*. Kil. Drift, ... *locus vadousus*. || Van der moelen naest der kerken. Item, heeft hi [nl. her Thomae] en sal behouden die cleyn moelen die op die Demere naest Sinte Sulpicius kerke staet, metter drest, alse her Geraert, here van Diest, plach te houdene. — Van der moelen te Moelstede. Item, hi sal hebben en behouden die moelen te Moelstede, metter drest ... Die moelen die men heyt die Grachtmoelen, staende op die Demere te Diest, en die moelen te Beverlee, metten dresten. *Deeling der kinderen v. Diest*, 1387.

DRIFTGOET, zn. o. *Strandvoond, driften, zeedrift*, fr. *épaves de mer*. Kil. Drifte, zeedrift, driftgoed, j. zeedrifte, *merces in mari nantes*. || Dat van allen driftgoede dat vallen zal in den Vlaemachen stroom, onse stede van Brugghe dat ghebruucken sal ghelijc den bastaerden goede. *C. v. Brugge*, II, 87, *Priv.* 13 mrt. 1477 a. 32.

DRIFTIJT, **DREFTIJT**, zn. m. Wij verklaarden dit woord: *de tijd gesteld tot het stadwaarts drijven van het vee*; edoch, de verordening uit het Kb. v. Turnhout brengt ons meer dan ooit aan 't wankelen; juistere ware wellicht: *de tijd van het jaar, het seizoen waarin men het vee naar de weide doet*, fr. *saison dans laquelle on conduit le bétail à la prairie*. || Dat die plaetsen daer ons oude vleeschuys op stoent, ... niet en selen worden ... becommert ocht gherghert, ... enware met cramen, met comescapen ocht met vee opten ghemeynen marctdach in de weke, in den drestijt en in de jaermarkt. *Oork. heer Hendrik v. Diest*, 1 juli 1565. Van den vee in den drestijt ter stad wert te bringhene. So wie vee bringhen ter stadweert, suelent sceeden buten der perren en den huysen. En si suelent recht inweert driven ter stadwert, sonder stille houden, op een pene van xx s. Kb. v. *Diest*, A 58. Soe wie horen- oft quickbeesten slaen wille om te vercoopen in den driftijt, dat die de keurmeesteren, oft anderen onder eedt staende des lasthebbende, zullen sien eten eer men die slaen sal. Kb. v. *Turnhout*, 1550. fol. 73.

DRIJBOOMEN, **DRIEBOOMEN** (?), ow. Aan „dragiboomen“ valt hier niet te denken; zouden de landmeters tot richting hunner werkingen geen drie boomen op het oog houden? || Den xxix septembris anno xvc lxxvij is by de gedeputeerde van beyde den princen gesloten: dat int middel van den twee

Laecvordien, in den put aldair, by de gesworen lantmeters gemaect, in teeken van middel, op den xren dach van deser maent sal worden gestelt eenen pael, en noch eenen, en den tweeden pael aen den nyeuwen dyck in de rechte linie comende van den boom daerop de voers. lantmeeters gedryboemt hebben. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 189 fol. 173 v^o. (1548), *Verbaal van de grensbepaling der heidens en gemeente-weilanden van Bergeik, Pelt en Nederpelt, en Ezel*.

DRIJF, zn. m. *Doorgang voor het vee*, fr. *passage pour le bétail*. || Dat alle de beesten van Scharebeek, die op 't Linthoutbosch hadden te doene, geveuegelyk hunnen dryf en passagie oonsten, jae behoorden te hebben over en door de oude Boschstraete en dryfwegh. *MARTINEZ*, 224 (1603). De plaetse daer die van Scharebeek, verlatende de oude dryfstraete, hunnen dryf onbehoorlyk waren nemende. *Ib.* Zie ook **DRIJF**.

DRIJFSCHUER, **DREESCHUER**, zn. v. *Hagel of sneeuwbus*, fr. *giboulée de grêle ou de neige*. *Hd. Schauer*. Vgl. Grimm *Hagelschauer*; en het Maastrichtsch *Hagelschoor* in *Weustenraad's Schorpenheuvel*, Str. 127: || Mer wie 'r [nl. den doek] aan zin neus wilt bringen, Vilt tig oet eeder ploei, minhier, In hagelschoor van peperneutches! — Der zinnen [nl. wettige redenen van niet-verschijning in rechten] zijn sesse: de eerste es de dreeschuer, sodat de persoon niet liden en mach. *Leenr. v. 1528*, d. r^o. Zie ook het volgende.

DRIJFSNEE, **DRAFSNEE**, **DREFSNEE**, zn. *Sneeuwbus*, fr. *giboulée de neige*. || Men zal rekenen zinnen te wetten: ziecste, belet van groote wateren ofte drafsee. *C. v. Cassel*, a. 121. Der zinnen syn zesse: de eerste es drefsnee, zodat de persoon niet liden [nl. reizen] en mach. *Jus feud. fl. vetus*, c. 88. Zie **DRIJFSCHUER**.

DRIJFSTRAET, zn. v. Zie **DRIJFWECH**. || Eerst van sekere opene straete, dewelke sy seyden te wesen de Bosch- en oude dryfstraete, ... Dat de voers. straete overal, ... soo breed, wydt en bequaem was, dat men geuegelyk met wagene, kerren, peerden en andere bestialen, koyen, schapenen, verkenen, als alle andere die daerover en daerdeur oomsten gepasseren sonder eenich empeschement, behalvens dat deselve straete en dryfwegh, ... was op sommige plaetsen toegevalen, ... *MARTINEZ*, 224 (1603).

DRIJFWECH, zn. m. *Weg, eigenlijk om het vee door te drijven, die echter zoo breed is dat men er met karren en wagens over kan*, fr. *à proprement parler, chemin pour mener le bétail, qui est cependant si large qu'on peut y passer avec des charrettes et des chariots*. *Kil. Dryfwegh, actus*. || Een gemeine dryfwegh, daer men met coeyen en met schapen en met alrehande beesten driven mach van den eenen dorpe tot den anderen, vierentwintich voete. *Oude stadsrechten v. Brussel*, 1368, *Belg. Mus.* X, 99. Den dryfwegh, van dorpe te dorpe, met beesten en met getouwe, XXXII voete. *Breedte der weggen ten platten lande volgens een verordening der stad Loven in 1484*, *Vad. Mus.* II, 317 (Dus acht voet minder den de Brab. heerstraet). — Op te merken is dat de „dryfwegh, van d'een dorpe tot d'ander“, in de *Servituten der stad Loven*, a. 93 (1780) slechts 24 voet bedraagt. — || Een dryfwegh van der eenre merct ter andere, daer men alrehande beesten drijft, xxiiij voeten. *Verorden. d. Raade v. Brab.* 24 apr. 1510. *Rekenk. v. Brab.* reg. 186 fol. 260.

DRIJVEN, bedr. en onz. wkw. I. **BEDRIJVEND**.

1) *Wagen of kar drijven, voeren, rijden met...*, fr. *conduire un chariot ou une charrette*. || Dat degheue die kerren driven, ... als si ydel varen, en versocht worden slijc oft vulnisse van vore der liede huys te vuerne, tot drien kerren toe selen sie voeren moeten... *Rb. v. Antw.* a. 111.

2) Allerlei waren. *Voeren*, fr. *conduire (toute sorte de marchandises)*. || Dat men alsulke panden dryven sal ter erster merckt, en vercoopen en geven dat sy gelden mogen, en betaalen die schult en den heer. *C. gr. Loom*, I, VI, 6. Drijven en dragen. *Voeren en dragen*, fr. *conduire et porter*. || Pande die men driven of draghen mach, daertoe ne behoert negheen heyghindom [nl. gerechtelijke bezitting]. *C. v. Gent*, *Gr. charter v. 1297*, a. 121. *It. a. 124*. Van dat Jan Salmoen, Andries sone, en sijn wijf, ghevangen waren, en doe baden zij dat mense wilde laten verborghen vor den baillin te comene, ... en ... so sijn zij ghevloen en hebben ghenomen al tghereeste goed dat zy driven en draghen mochten... *Reken. baljuws v. Gent*, nr. 1722, a^o. 1372.

3) *Laten weiden*, fr. *faire pâturer*. || Zo hebben zy gheadviseert te belastene de beesten en bedrivers van den Oostbrouck, wesende eene ghe-meene weede, competerende... de ghe-meene insecten en niemant el, die daerup haerlieder beesten drijven en pastureren. *De Ps. en Br. VI. Nevels*, 4 (1563).

4) *Bedrijven, begaan (overspel)*, fr. *commettre (un adultère)*. || Dat Wouter heeft sijn wijf laten en gedooogen overspel drijven. *v. d. TAV.* 59.

5) Drijven van brake. *Ter brack leggen* (een land), fr. *mettre (une terre) en jachère*. || En voort moet de voorn. pachter laten tgoet tainen afschee-dene wel en lovellie bedreven en besaet, alsoe hy vant tainen aencomene, te wetene VIII bunder... besaeyt met suver wintercorne, wel ghemest en gedreven van brake. Item VIII bunder met somer-corne, item VIII bunder ghesafelt [l. ghescafelt] van brake. *De Ps. en Br. Nazareth*, 35, *Pacht v. 1450*.

6) Gerechtelijke saken. *Ter behandelen, beoor-deelen, onderzoeken en beslissen*, fr. *traiter, juger et décider*. || Op de rolle van borgermeesters behoiren alle saecken gedreven te worden *summarie*; en ingevalle daerop gedaen worde formele oppositie, soo sijn die saecken gewoon gerenvoljeert te worden naer d'ordinarische rolle. *C. v. Diest*, *VZ.* IX, 41.

7) Eene rechtzaak, eene panding en uitwinning. *Die vervolgen*, fr. *poursuivre une cause, un procès, une saisie et exécution*. || De vonnissen ghewesen buyten den ghewoonelijken dinghhuys sijn nul en machteloos; tenware, geschiep op extraordinarise rechttdagen, ghenaempt gashuysghenecht, van derden dagh tot derden daghe, met consent van partyen hun saken alsoo drijvende, is van weerden. *C. v. Reus*, XII. Dat nijemant, ... tot sulcke cautie geadmitteert mach worden, oft daarmede mach gestaan, tensij dat blijcke dat hij vrije goederen is besittende, waarop verhael en executie kan gedreven worden. *C. v. Diest*, *VZ.* X, 5. [Aen den schoutet], soo wanneer hy d'executie selfs dryft, gelyck dat hy dat vermacht te doen, ... voor iedere presentatie in executie, ... Aen den meyer-vorster d'executie dryvende, voor iedere presentatie in d'executie, ... *O. P.-B. autr.* 31 oct. 1715, VII, 4, 5. *Rechten van vonnissen ter executie te stellen*, II, 622.

II. **ONZIJDIG**. 1) *Overstroomd sijn, onder water staan*, fr. *être submergé, inondé*. || Sullen de sup-plantien in hunne landen en vruchten daeraff [nl. van

zekere eijzen] vrij sijn, soewel voor den tijd dat die landen hebben gedreven, als oock noch vier jaren naer de beverschingen derselver landen. *Pl. v. Brab.* 4 juli 1613, II, 252. Dat sy hun vonden beswaert met..., den nieuwen dijk... aen te legghen, te stijven, dicht te maecten. die door het lange drijven van den lande is geheel geruineert en ondiecht geworden. *Ib.* 21 mei 1592, II, 259.

2) Drijven met vee. *Het vee laten weiden*, fr. *laisser paître le bétail*. || Wie in den Onseleur(?) ghedreven heeft met oeyen, scapen, veerkenen of gheeten? *O. v. Aalst, Oostkeur*, blz. 227 (1415).

3) Laten drijven eene bezitting. *Ervaen afzien, sich ervan ontmaken*, fr. *renoncer à une possession, s'en défaire*. || Wait dat suloken possesseur, hangende den gedinge, syn possessie uuyt liste oft archiet liet dryven, oft iement anders overgave. *V. D. TAV.* 48.

DRIJVER (Driver), zn. m. 1) *Karreman, voerman*, fr. *charretier*. || Dat gheen here van molenen en mach huere noch molenere, noch drivere, vor meye... En noch here, noch molenere, noch drivere, en moghen leenen sacker. *Kb. v. Antw.* 57.

2) Men vindt dezen naam bijzonder toegepast, in tijden van duurte, op de *graanopkooers* ten platten lande, fr. *on trouve ce nom particulièrement appliqué, en temps de cherté, aux accapareurs de grains au plat pays*. || Nopende de drijvers, en andere hen gheneerende met graen op 't plat landt te coopen, om 't selve totte openbare mercten van de goede steden te dragen oft vueren... Aenmerkende dat sy wel te passe comen om de granen ter merct te brenghen terwijl dat den landtman onledich is met sijn landt te bouwen, sullen wy deselve alnoch toelaten. *Pl. v. Brab.* 11 oct. 1573, I, 361, a, b.

DRIL, **DRILLE**, ook **TRIL**, **TRILLE**, zn. *Zekere soort van geweven stof (tijk?)*, fr. *sorte de tissu (coutil?)* Kil. Drille, trille, *genus tela*. || Bockeraen van Duytalant, gheheeten swillich [Hd. Zwillich] oft tril, het stuk ij s. *Tol van 1597, Pl. v. Brab.* I, 411.

DRILLEN, onzijdig werkw. *Boren, doorboren* (de hersenpan), fr. *trépaner*. Kil. Drillen, trillen, *torrare, torrefare*. || Zoo wie yemandt quetst int hooft, zodat men drillen, oft derin beenderen uutenyden moet, die verbuert jeghens den grave vijf ponden en jeghen partye soovele. *K. d. Vier ambachten*, 1242, DE FR. en BR. XVI, 50.

DRINGEL, zn. *Een verboden tuig om duiven te vangen*, fr. *instrument prohibé pour prendre des pigeons*. || Dat niemandt hem en vervoordere te vanghen eenighe duyven met clippen, dringhels, slachschutten oft andere instrumenten, noch deselve clippen oft dringhels te stellen aen heure huysen. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568, II, 174 b.

DRINCKE. Zie **DRENCKE**.

DRINCKELIJK, bn. *Drinkbaar*, fr. *potable*. Kil. Drinkelick. || Drinkeluckyen dranck. *Pl. v. Brab.* 19 juli 1551, a. 19, III, 226.

DRINCKELINCK, zn. *Waarschijnlijk Waterig land*, fr. *terre aquatique*. Kil. Dreinkelinc, *res submersa*. || Een dachwant eussel, dat drinkelinc plach te sijne. *Bruss. godsh.* H 290 fol. 153 (1548). *Brusselghem*. Twee bunderen lants... daerinne omtrent een dachwant eussels en drinkelinc plach te sijne, en nu bij de pachters te lande gebrocht. *Ib.* B 220 fol. 303 (1550), *Osselt*.

DRINCKEN, bw. *Proeven*, fr. *déguster*. || Wart dat yemen Bijnache winen bode die niet ij gro.

werdech en ware, soepenen soudene drinken en stelne naer sine werdde. *DE PAUW, Vgb.* 38 (1345). So wie dat wine doet bringhen binnen vriheiden van Antwerpen,... die en sal se niet geven te drinckene omme cop [l. coop, nl. om te verkoopen]; noch die en sal niemant drincken om coop dan op de marct, ochte... *Kb. v. Antw.* 40. Om drinckens wille. *Om te drinken, niet uit dorst*, fr. *pour le plaisir de boire*. || Dat enghen meester noch cnape van sinen werke gaen en sal om drinckens wille; waer men dat beproeven can, so waer hijs telken male om x s., alsoe dicke als hijt dede. *K. lakeng. te Brussel*, 14^e E. fol. 17 a. 5. *Volders*. Soe wie, binnen Dyest wonectich, ghienge drinken buten Dyest, omme drinckens wille, sonds ghelden xx s. *Kb. v. Diest*, B 72. **Etende en drinckende waren**. *Et-en drinkwaren*, fr. *denrées, comestibles et boissons*. || Men sal voor onse schoutet, borgemeesters en raedt mogen dingen van alle schulden..., en van alle schult van etende en drinckende ware. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 57, *Hasselt*. Die taverniers en alle andere etende en drinckende ware vercoopende... *Ib.* 65. *Ib.* 18 mrt. 1502, a. 4, *Tongerren*.

DRINCKSEL, zn. o. *Waarschijnlijk een wed, een drinkplaats voor het vee*, fr. *apparemment un abreuvoir pour le bétail*. || Want en palinghe ghesiede tuschen erve Marien van Loe en Wouter Teyten, die staen tieghen de vorste marctmoelen, op tdrincksel,... Van der pileernen nederwaert totten watere, so heeft Wouters erve enen gherechten voet buten sijn pladenen. *Schep. v. Diest*, 8 aug. 1335, *Laten v. Tongerlo*.

DRINCKWLJN, zn. m. *Wijn voor eigen gebruik en niet om te verkoopen*, fr. *vin pour sa propre consommation et non pour la vente*. || Ghelijc dat onse gheduchte heere, mijn vrouwe van Dendermonde en hare hoir, assieevrij sijn van haren drincwijne in de wijnsassie, sijn sij voortan vrij in alle d'andere assien van der poort van alranden goede hem oft haeren provenanchen [nl. proviand, mondvoorraad] toebehoerende. *DE VLAMINCK, Acc.* 41 (1417).

DROEM. Zie **DROM**.

DROESE, zn. v. || Wie ooc wilt weten hoe groot dat moet sijn die wage van den stenen, die men vercoept bi der wagen en bi den vodere, hi sal weten dat vi amen en xii gelten, geoocht vor die droese min, maken een voeder steen, en iij wagen maken vierendeel van den laste. *Belg. Mus.* IV, 262, *Stadsmaten v. Brussel* (1375). — *Willems* zegt: „de droesem of het mul daer afgerekend”; wij bekenen echter dat wij de uitdrukking „de droese min” hier niet verstaan.

DROM (Droem), zn. Bij wevers en kamslagers. *Het afgesneden overschot van de keten, nadat het stuk afgeweven is*, fr. *pennes* (*DE BO*). *Kramers v^o*. *Pennes*: Eindjes garen of wol, die aan den weversboom blijven hangen, wanneer 't geweeft is afgenomen; *Laveaux: Pennes, paines, penes ou peines*, *T. de lainage. Bouts de laine ou de fil qui restent attachés aux ensuples* [nl. weversboom] *lorsque l'étoffe ou la toile est levée de dessus le métier*. Kil. *Drom*, dromgaeren, drum. || Van drommen. *Tol te Brugge*, 1269. Wie stuken of lakene maect van drommen, dat ware verboert. *K. lakeng. Mechelen*, a. 101. Oft yemant... laken maecte die onzieligwarich waren... oft droeme onder wevel [nl. den inslag] gescoten... die sulde verbueren dat laken. *O. Liège*, 1 juli 1483, a. 38, *Hasselt*. *Dromme* einden. || Soe wat laken dat lakensniedere op de

halle copen, daerof sal men hem van elken laken beyde de dromme eenden afmieden op de halle oecht op den Meerte. *K. lakeng. Brussel, Stat. v. 1364.* Soe wat lakensnijdere die enech laken coopt oecht maect, oecht maken doet binnen Brussel, daer sal men beyde die dromme eynden afsnijden, beyde van corten lakenen en van langhen lakenen, en elken guldedeken enen drom gheven; en daertoe sal men van enen langhen laken snijden xi ellen en van enen corten lakene ix ellen lakens. *Ib. a. 5.* Zie ook BORNETTEN.

DROMMER. Zie DRUMMER.

DROOCH (Droech, drooge, droge), bn. en bijw. 1) Drooch, drooch gelt. *Baar, gereed geld, fr. argent comptant.* || Al ware deen vercocht ter borchtocht, hy moeste daer tghelt al ghereet hebben en drooghe betalen naer hofrechte. *Leenrechten v. 1528, b. iij v^o.* Men mach gheen relief betalen met prijze van goede, maer alleen met drooghen ghelde. *Ib. b. iij v^o.* En al dat ghecocht zal wesen bin dezer tijt, zijt van hostelieren, van lakencopere of van upeetters, ols wel van der boortucht, hoe langhe dat de dach ghenomen zij, als van droghen ghelde, danof werden die boorhen ghehouden. *K. lakeng. Iperen, XIII, Hostelieren, a. 2. It. a. 3.* **Drooch werck.** *Fr. ouvrage sec.* Deze uitdrukking wordt genoegzaam verklaard door het volgende citaat uit de leerlooierskeur, maar niet uit dat van de vollers. || Item, alle schoenmakers die droegh werk maken, te wetene: laken schoenen, corde-waenscoenen, besaen- en droeghe calverenscoenen, en dunne schoenen sonder querdelen [*nl.* riemen], sal vrij en ongehouden sijn van ennighen cuer daervan te gevene; behoudelicken dat die lappen van den voers. werck sullen ter cuer staen; op de pene van elcken paar eenen stuver. *K. leertouwers te Diest, 27 febr. 1546, a. 20.* Zo welc tyt dat vriest int huus, zo hebben de vindrs macht al twerck te verbiedene dat den ambochte toebehoort, untghestoken droghe werck te stryckene, op xx. scellynghe parisise, toter tyt dat reynt [*regent*]. *K. lakeng. Brugge, Fullers, a. 8.*

DROOCHHUIS. Zie HANCKERS.

DROOCHSCHEERDER (Droogschaeerder, droegscheerer, droegscheerder, droghescere), zn. Kil. Drooghscherer, *panitonaor*, maar niet *fullo*, voller, zoals hij er bijvoegt. *Droegscheerder, lakenscheerder, fr. tondreur de draps.* Men gaf dezen naam, zonder onderscheid, aan alle lakenscheerders, omdat het hun verboden was het natte laken te scheren dat de vollers hun overhandigden. Er waren „raemscheerers”, zoo geh. omdat zij, om hun ambacht uit te oefenen, het laken op ramen uitspanden, en daarom ook „ramers” genaamd, en „scepcheerers”, die er de laatste vlok van afscheerden en het gansch klaar maakten voor den „schepper” of kleermaker (volgens Adrianus Junius). || Droghescere. *Schep. v. Diest, 1306.* Ghiljys van Beke, de droegscheerre. *Id. 1387.* Soe wat... droegscheerder die yemant syn goet messchuere, ... *O. Liège, 1 juni 1433, a. 15.* Sullen oock drooghscheerders [*nl.* op zon- en heiligidagen] vermoghen gheverfde lakenen aen de ramen te slaen, en eens overstryckende opdrooghen, en dat des morghens tot zeven uren, maer niet langhere. *Pl. v. Brab. I, 61 (s. j. 16^e E.).* Dat hij, tot onderhoudinge van synen coet, geleert en geëxerceert heeft het drooghschaerders ofte ramers ambachte alhier. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol. 14 jan. 1701.* — Het schijnt dat de droegscheerders te Antwerpen oock bereiders, en, bij bederf, *collective, den Brei-*

del, gelijk den *Meersche* voor de *meerschen* of *meerceniers*, genoemd werden (brief van wijlen heer Bibliothecaris Mertens, v. d. 6en nov. 1865). De droegscheerders of bereiders vormden een der drie hoofdambachten, waaronder de 26 ambachten der stad geschaard waren. *C. v. Antw. 1582, Bijvoegsel IX, titel II, a. 2.*

DROSSAET (Drossate, drossete, drosset, drossaert, drossert, droet). Kil. Drossaet, drossaert, *dapifer, ... praefectus provinciae, praetor, iudex criminum.* Zie Verdam. 1) Drossaard in Brabant, oock hofmeester, *fr. sénéchal, Lat. dapifer, senescallus, drossartus, oeconomus.* Een der vier erfelijke hooge hofambtenaars der hertogen; eene van de plichten zijner waardigheid was oorspronkelijk het oppergesag te houden over 's hertogen tafel (wij verstaan in plechtige omstandigheden); zijn bijzonderste ambt in den Staat was dat van *Oppergerechtsheer* in Brabant, *fr. haut-justicier*, en had de meeste overeenkomst met dat van den Opperbaljuw, *Souverain bailli*, van Vlaanderen. Wij bezitten de rekeningen van den algemeenen drossaard van Brabant sedert 1406. Dit ambt was aanvankelijk erfelijk in het huis van Rotselaar; wij zien het evenwel later in andere handen overgaan, namelijk ook in die der graven van Nassau (15de E.). Zie Pouillet, *Anc. constit. brabançonne; Ann. Acad. d'archéol. 1870, Procat, Sow. baillies de Flandre (Messager 1876)*, en De Vaddere.

2) In sommige steden, dorpen of landstreken van het oude Brabant en van Limburg, de naam van den oppersten ambtenaar en stadhouder des hertogs, zoals elders, in Brabant; die van amman, markgraaf, meier, proost, rechter, ruwaard, schout en voogd, en die van baljuw in Vlaanderen, in Waalsch Brabant en in het Walenland. Drossaarden waren er o. a. in Waalhem, in de heerlijkheden van den Kiel naast Antwerpen, van Deurne in het kwartier van Santhoven, in het Land van Breda, Land van Mechelen, te Ravenstein (drossaet en droet), te Steenberghe, Etterbeke, Berchem, Carloo nabij Uccle; te Diest, en te Eindhoven en Kraandonk was een schout en een Drossaard; de eerste was (ten minste in de laatste tijden) rechter over de burgerlijke zaken, de tweede over de lijfstraffelijke; eindelijk te Kerpen en Lommersum. — In de oude provincie Limburg was aan 't hoofd van ieder der vier Landen dierv provincie een *Hooge drossaard*, te weten: te Valkenburg, te Daalhem of Graveland, te 's Hertogenrade, en in het hertogdom of kwartier van Limburg. *KEMPENEERS, Montenaken, I, 69.* — || Voert willen wi, dat noch onse drossate noch onse rechtere niemen niet en neme[n] buten vonnisse. En wi willen dat niemen, onsen drossate, noch onsen rechteren, noch onsen vorsteren, noch niemant te hare behoef, negheenrehande giften nemen van yemene, ochte dat hem yemen dienst dade... om recht te doen noch om recht te lettene. *K. ammanie v. Brussel a. 45.* De Waalsche Keur zegt, a. 35: *Après volons nous que nos senisaul, nos baillius ne nos justicieurs.* — Een goit clair besoece te doin over onse drossaten, richteren, rentmeesteren en allen anderen ambachten; *Fr. tekst scenschault.* *Pior, Enquête, 1 apr. 1889.* Dat alle raede, drossaten, justiciers, rechters, oft hebbende officie in Brabant, niet wesende van wettigen bedde, hen van heuren staten en officien verdragen souden. *Pl. v. Brab. 11 juli 1558, I, 520.* Dat alle drossaerden, schoutethen, meijers en andere diergelijke officieren van justicie binnen onsen lande van Brabant en van Overmaeze, hun sullen hebben te

begheven met hunne wooninge ter plaetse daer zij officieren zijn. *Pl. v. Brab.* 27 aug. 1642, IV, 166. Als vremde lieden willen poertre worden te Walem, soe moeten si hebben ons drossaten moet, bi rade van den scepenen. *K. v. Waalhem*, a. 7; it. a. 12. En wort de Weth aldaer [*nl.* in de heerlijkheid van den Kiele] by borgemeesteren en schepenen alle jaer verset oft ghecontinueert: welcke Weth consisteert in twee schepenen van der stad in schependomme van Antwerpen dienende, of twee oude schepenen, twee andere van de poorterye, met dry van de ghegoedde aldaer, die daer recht doen ter manisse van den Drossaert hen by borgemeester en schepenen ghestelt en gegeven, oft, in sijn affwesen, van d'outste schepene. *C. v. Antw.* 1582, IX, 8. Dat binnen der voors. heerlijkheit, bij borgemeester en schepenen en raede der stad van Antwerpen, worden gesteld eenen meijer, die nu ter tijdt genoemt wordt drossaert, en seven schepenen. *C. v. Durne*. v. 1577, I, 1. Dat de voors. heerlijkheden moeten wesen versien van eenen drossaert en seven schepenen. *Id. v.* 1612, I, 1. — In de Inleiding wordt hij genoemt drossaert generael. || Dat soo wanneer in deselve vergaderinghen [*nl.* van het kwartier v. Santhoven] sullen compareren: van d'een dorp den heer, van d'ander den drossaert ofte schouteth, en van het derde eenen borgemeester, schepene oft anderen ghecommitteerde van minder qualiteyt, den heere sal gaen vóór den drossaert oft schouteth, en den drossaert oft schouteth vóór den borgemeester oft schepene. *C. v. Santhoven*, Regl. 15 jan. 1664, blz. 210. Voor soovele den crime en hooghe justitie aengaet, is te weten dat over de stad en den gheheelen lande van Breda is eenen drossaert, denwelken is superintendent, en mach overal vanghen; en den schouteth, soowel van der stad als andere van platten lande van Breda, belasten en bevelen te vanghene. *C. v. Breda*. v. 1570, a. 84. Den drossaert van Diest is officier crimineel, den scauthet is officier civil, en bedient, in absentie van den drossaert, desselfs officie over alle criemen; maer in degene wesende van mixte natuere, heeft onder hun, uijt eijgen hoofde, de preventie plaets. *C. v. Diest*, VZ. XIV, 1. Dat den drossard van Diest oock altijts geweest is van auts drossard van de Buijtenlanden [*nl.* de twee Caggevinnen]. *Id. Bijvoegsel*, 1. — In het markgraafschap van Antwerpen had de drossaard van Brabant geen gebied. || Dat de drossaete van Erabant, noch mercreve, noch roeke [*l.* roede — rechter?] noch sheeren dieneren, noch yement van ons gemedichs heere shertogen wegen, nyemende en es sculdich te voerne gevangen noch geseekert uutten marcgraefscape, ... Dat de drossaete van Brabant, noch nyemen anders van tshertoghen wegen van Brabant, van der hogher heerlijkheden wegen, negheen bewint hebben en selen binnen den marcgraefscape anders dan de scauthete van Antwerpen en sijn dieneren. *Kb. v. Antw. Oude rechten*, 12, 13. *It. C. v.* 1545, 49, 50.

DROSSAERDIJ, *zn. v. Drossaardschap*, *fr. office de drossart*. || Dat eenighe personen versien zijn van diverseke drossaerdijen, schoutetscappen, meyerien en andere dergelijke officien van justicie. *Pl. v. Brab.* 27 aug. 1642, IV, 166.

DROSSAERTSCHAP, *zn. v. Zoocals* het voorgaande. *Kil.* || Dat, in absentie van den drossaert, d'outste schepene van eede is stadthouder desselfs, en vermach al te doene dat der officien van den drossaertschap toebehoort. *C. v. d. Kiele*, I, 5.

DROSTAMBT (Drostamt), *zn.* || Provincien, landen, steden, sterecten, baillivaigen, meyerijen, ammannijen, scholtampten, drostampten, vrijheden, dorpen, collegien, ghemeeynten en Huysen. *Pl. v. Brab.* 15 febr. 1578, II, 290.

DRUETSMAN (Druutsman), *zn. Taalman, vertolker, fr. interprète, trucheman*. || Dese coninghen van Akers en van Slavonien screven aen den Saladijn, en hij consenteerde den orlof te gane te Jerusalem en daer drie ofte vier daghen te blivene, en te gane met druutsmannen. — De druutsmannen haer boetscip ghedaen hebbende, de coninghen Agilas en Nobilioen vergaderden twalf duust Sarasen. *JAN v. DIXMIDE*, 318 en 84.

DRUIST, *zn. v.* || *Onstuimigheid, fr. impétuosité*. || Dat den aenwas [*nl.* de aanslibbing] coemt te eender drijft en impetuositeit van opwatere. *v. d. Tav.* 106. Verdam Druust.

DRUCKSKEN (Drukken), *zn. verklw.*, doch men leze DRUCKEN als *wkw.* *Slag, indruk van den muntstempel op de muntplaatjes, fr. frappe, empreinte que le balancier laisse sur la monnaie*. || Voor het drukken van 150 doosijnen, voor de fabrica, twee stuvers per stuck. *VANDENPERREBOOM, Numismatique*, 79 (1723). Om se [*nl.* de bestelde penningen] te connen drukken [drukken] versoecke de heeren soo goetd geliefde te syn van te willen adresseren het noodigh geldt tot het silver, (*Pour la frappe*). *Id.* 81.

DRUMMER (Drommer), *zn. Schoorpilaar, steunpijler, fr. contrefort, arc-boutant*. De Bo Drummer, dremmer, droomer, dreumer, druimer, *Kil.* *Drom, germ. trabs; drommen, flandr. j. dringhen, premere*. || Men onderkent ghemeenschap van de mueren by datter op ofte inne ghevrocht es met haute, hanckers, hoornen, uutstaende steenen, pilaerkens ofte drummers, veinsteren ofte mosieren van over beede syden. *C. v. Auden*. XIV, 4. Gemetste pilaerkens ofte drommers. *C. v. Winocbergen*, XV, 9.

DRUTTIEN. Heilige Druttiendach. *Der-tiendag, DrieKoningendag, fr. les Trois-Rois, les Rois, l'Epiphanie*. || In het jaar 1891, „des donre-daichs noe den heiligen Druttiendach". *FRANQUINET, Sint-Gerlach*, 127 (1452).

DUCHT, *zn. Vrees, fr. crainte*. *Kil.* *Duchte*. || Ten vijen male, zoe zelen die richters scamel zijn, en ducht en vrees hebben van misdoen. *v. d. Tav.* 374.

DUCHTHUIS (Tuchthuis?), *zn. o. Verbeterhuis, fr. maison de correction*. De stad Brussel richtte in 1623 een *duchthuis* op (*une maison de correction*), waar men de lediggangers zou opelniten en hunnen arbeid benuttigen. *Hist. de Brus.* II. 56. || Dies, soo geloven sij, N. N., aen den voors. Fierens, in voldoeninghe en betaelinghe van de voors. cleederen en ornamenten, te laten genyeten, uyt elck spel dwelck sij voortan sullen spelen, het een vierendeel van den ontfanck, ... ten behoeve van het Duchthuys, ... totter tyt toe denselven Fierens van syn cleeden en somme teenemael sal wesen voldoen. *Rijksarch. Notar. gén. du Brab.*, bundel 1862.

DUER, *zn. Stier, fr. taureau, Lat. taurus*. || Van dueren, beeren en dergelijke beesten, ten behoef van die gemeeynte gesteldt, schadeloos te halden. Wanneer eenige dueren oft andere beesten, oft beer gesadt woorden van eenige geystelike oft weerdelicke personen ten plaetsen daer sij hon thende hebben, en sullicke beesten schaede in eenige vruchten doen, ... *C. gr. Loon*, I, VIII, a. 98 (154e E.).

DUERACHTICH, bn. *Duurzaam*, fr. *durable*. || Aenghesien dattet betamelic is [dat] der prince ghifte en weldade duerachtich bliven. *Piot*, *Cart.* 5 juni 1374, II, 64.

DUERBAER, bn. *Duurzaam*, fr. *durable*. || Den tijt van sesse en twelff maenden, om de goeden te bestemder plaetse te mogen brengen, heeft alleen plaetse soo wanneer... en dat de goeden daerop [nl. op de schepen] geladen geen bederfelijcke, maer andere duerbaer, vaste goeden sijn, die hun connen bewaeren. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 240.

DUERDACH, zn. m. *Leefdag*, *leefdagen*, *levensdagen*, fr. *tous les jours de la vie, la vie durant*. || Dat Mr. Franchois [Maes], mijn man, alle mijn erfelike goeden, renten, chijsen, hoedanich sij sijn, sal besitten in tocht sijnen duerdach, en nae daflychieit van denselven mijnen man, maeck iok... *Test. Marike Haze te Diest*, 7 febr. 1555. Die wooninge van vader oft moeder sal hunnen duerdach alleenlijk getoetich blijven en niet langer. *Piot*, *Cart.* II, 608 (1547). Item, maecht sy Willem voors.,... en allen jaer te hauwen dry eycke boomen synen duerdach lanck. *C. gr. Loon*, I, 369 (1675).

DUËTEN (Dueyten), zn. mv. *Soort van laken onder de Brugsche en Iperache, fr. sorte de drap parmi ceux de Bruges et d'Ipres*. || Alle blaue en ghemynghede lakene, ghenaeft duëten, sal men erden achter tdachwerd, en achter therden iij dage derup werken. — Alle witte nieuwe lakenen, die men naemt duëten, daerup sal men erden i dachwerd, en achter 't herden derup werken iij daghe. *K. lakeng. Iperen*, VII, *Vulres*, a. 8. Blaue en ghemynghede lakene ghenaeft duëten. *Ib.* a. 11. Witte nieuwe lakenen, die men noemt duëten. a. 12. Van alle lakene, die men heet dueyten, zal men hebben v grooten en xij mijte. *K. lakeng. Brugge, Scherers*, a. 8.

DUFFELAERS (Duffelers), zn. mv. *Laken van Duffel bij Lier, fr. drap de Duffel près Lierre*. || Lakens Duffelers, tsuck gestimeert op xv s. *Schatting v.* 1551. Lakenen, 't zij Caprijcken, Westerlinghen, Ronchenaers, Duffelaers en dgl. *DE PR. EN BR. xiv. Sint-Gillis*, 15 (1554).

DUIFHUIS (Duufhuus, doufhuys), zn. o. *Duivenhuis, duiventoren, fr. colombier*. *Kil. Dufhuys, duyvenkot*. || Over Willems Speerweers doufhuys, metten boghaerde. — tvoerghenomde doufhuys. *Schep. v. Diest*, 26 sept. 1344—28 sept. 1345. — Int voergh. doufhuys. *Ib.* 1345. Voort behoort ten leene: die poorte metter dueren, alsoe si ghestaen es; en het duufhuus, en die duven uute en in vlieghe; maer warer jonghe in, die niet en consten vlieghe, die waren cathelle. *Leenr. v.* 1528, j v°. Van duufhuzen. Dat niemand voirdan duufhuzen houden zal, hy ne hebbe veertigh ghemeten saeyende land, op de boete van x ponden pariss. *C. Kast. Iperen*, 97.

DUIFHUISDUIVEN, zn. mv. *Duiven, voor welke aan de wettelijke vereischten voldaan is, fr. pigeons pour lesquels il est satisfait aux prescriptions légales (?)*. || Dat niemen en va [nl. vange] duufhuusduven, binnen der poort no derbuten, op de boete van x lib., en de netten en ghetauwen verbuert. *DE PAUW, Vgb.* 106 (1869); item 50, up 1 ban van x jaren (1860).

DUIFKOTEN, *DUIVENKOTEN*, zn. mv. *Zie DuiFhuys*. || Wij ordonneren aen alle deghone die niet en besitten thien bunderen landts, deselve koten binnen veerthien daghen naer de publicatie van deesen af te breken en weeren. *Pl. v. Vl.* 24 dec.

1612, III, 428. Om datter daghelicx verscheyden clachten vallen ter oorsaecke van de duyffcoten, wy hebben verboden dat niemant duyffcoten oft veltcladden en houwe tensy hy dry bunderen winnende landt ter vooren (zie *AERT* 11) hebbe in eyghendom oft in huerynghe... tenwaerehy door immemoriale poseessie recht vercreghen hadde van een duyffcot te stellen. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 88, II, 404. *It. Pl. v. Brab.* 22 mrt. 1631, a. 87, II, 195.

DUICKELAER, zn. *Duiker, waterleiding onder eenen weg, fr. conduite d'eau sous un chemin*. || Het maecken van het bedde, het legghen van de caseyde, het maecken van de brugghen en duyckelaers, en voordere wercken van den steenwegh. *Steenweg v. Loven naar Diest* (1780).

DUICKELDAM, zn. m. *fr. jette submersible, plage artificielle*. Een duickeldam is een dam, dien men placht aan te leggen vóór dijken, die geen voorland hadden en die dus van het geweld der zee te veel te lijden hadden. Om dan aan die dijken een voorland te doen ontstaan, legde men op eenigen afstand van den dijk in de zee een lagen dam, die bij hoog water onderliep. Het zee-water, over dien dijk heenslaande, zette sijn slib af in de tusschenruimte tusschen den dijk en den dam, welke tusschenruimte dus allengs aangevuld werd en toeslibde, zodat er een voorland ontstond. Zulk een dijk of dam nu, bestemd om de aanslibbing te bevorderen, werd duickeldam genoemd, natuurlijk omdat die dam bij den vloed overstroomd werd en dus als 't ware in zee wegdook. In tegenstelling van den hoogen dijk, die altijd boven het water uitstak, was dit de wegdrukende dam, de *duickeldam*. Volgens de mededeeling van prof. Fruin, die eene onjuiste verklaring van het w. gegeven had in zijne glossarien op de *Informacie* van 1514, bl. 372, en in de *Enquête* van 1494, bl. 289, beide door de Maats. v. Nederl. Letterk. te Leiden uitgegeven, en die nu, in eene manuscript-oorkonde v. het Hoogheemraadschap v. Rijnland, het woord weder had aangetroffen, en wel zóó omschreven en toegelicht, dat de betekenis met volle zekerheid bleek. *Brief v. prof. De Vries v.* 7 juni 1877. || Dat deselve prochie [nl. Grembergen], abouterende tegens de rivier de Schelde, onderworpen is aen een kostelijk onderhout van bet dan twee mylen dyks, omme de landen, soowel als degonne van de naestgelegene prochien, te bevryden van de sprinkvloeden, opperwateren en anderen overvloed, dewelcke door de gemelde rivier jaerlijks gecauseert worden,... daervan de landen onder elke respective wateringhe gelegen, separatelyck tot alsnu hebben gedregen de bekostinge tot het onderhout van de gemeyne wercken, als duyckeldammen, hoofden en sluysen, ten uyttersten noodig tot conservatie van de voornoemde prochie, soo in het weren van de hemelwateren als ten effecte van te voorkomen de gedreygde deurbraecken en inundation,... Denwelcken [nl. Jan Verstraeten, seer expert in 't dycken] hadde geoordeelt dat, tot conservatie van deselve dyckagie, aen den Moeschendyck behoorden geleyt te worden eenige duyckeldammen, en ook tot vyf aen den Zeelschen dyck... Mits men, by oculaire inspectie, siet dat, met alle de groote onkosten aen deselve dycken gedaen, deselve niet en zullen kunnen worden behouden tensy denselven versterkende met soffiante hoofden en voorengementioneerde duyckeldammen. *O. P.-B. austr.* 25 oct. 1726, IV, 73.

DUIEMELAER, zn. m. *De breedte van een dam,*

fr. *la largeur d'un pouce*. Zie **MAEL**. D'evensester dat houdt meer dan troggensester wel iij waelpoyt en een half [l. 3 $\frac{1}{2}$] corens; want, die sal maken een evensester, hi sal vullen een roggensester vol en een gelt, die es d'ikere van der stad, oec al vol in enen groten dumemaal na Vort sal men nemen een half waelpoyt corens van der gelten die vol was gevult, in enen groten dumemaal na, en dat daer over blijft in die gelte, dat sal men gieten mitten roggensester corens, soe heeft men tgemet van den evensestere, soedat men [?] devensester houdt meer dan troggensester III waelpoyt corens en een half, een dumemaal corens min, dat gebrect in die gelte, die es dyke van der stad; alsoe alsoe dat een sester hout XVIII gelte corens, een dumemaal min en III waelpoyt een dumemaal min in die gelte, die es dyke van Bruesele. *Stads-maten v. Brussel*, 1375, *Belg. Mus.* IV, 261. — Deze maat komt echter niet gansch overeen met die der Kostumen, waar gezegd wordt: „1 zister haver of evene houdt 3 $\frac{1}{2}$, waelpotten, of een gelte meer als het korenzister;” volgens deze aangaf zou het zister haver dus 1 gelte of juist 4 waelpotten meer bedragen dan het zister koren; dit komt ook overeen met den *Schat der cheynsen*, 58.

DUIMEN. Zie **DORMEN**.

DUIMIJSEREN, bw. *Boeien aan de handen leggen*, fr. *mettre des fers aux mains*. || Hebben hem ghehouden ghevangen, .. ghebonden als een dief oft roover, .. en hebben hem metten handen up zijnen rugge ghebonden en gheduijmsiert. *Ber. tijden*, III, 96. Wesende de prochiepape van Reneghelst gheduijmsiert. *Troubles marit.* I, 210.

DUINHOUDER (Duunhauder), ook **DUUNHEERDER**, zn. *Opzichter over de duinen, duinwachter*, fr. *inspecteur ou garde des dunes*. || Dat de goede mannen ghelandt en gheëft omtrent den duinen, .. dicwyle groote moeyte en overlast hebben van den duunheerders en praten, ter causen van den conijnen die binnen huere winnende lande en vruchten commen, die verdervende. *C. stad Brugge*, Oork. 13 mrt. 1477, a. 37, II, 89. Dat sy [nl. de duunhauers van den duinen tussehen Sluis en Grevelinghe] binnen dry maenden eerstcommende, .. doen maken en leveren eenen gherieven [l. gherielycken] en bekenden wegh langs den duinen, omme te peerde en te waghene te moghen passeren, en dien wegh doen afteekenen met palen oft anderen teekenen, designerende dat men aldaer vryelicken lyden en passeren magh. *Pl. v. Vl.* 7 sept. 1531, I, 403.

DUISENT, telw. *Dwizend*, fr. *mille*. Verschillige schrijfwijzen en vormen: Ducentich, ducentech, dusentich, duisentich, dusent, duust, duist, duyst. *13de Eeuw*.

DUISICH (Duesich), bn. *Een ziekelijke staat van het oec*, fr. *état malade du détail*. || Dat niemant en slae eenighe beesten die duesich, oft qualick gestorven syn. *DE Pa. en Bz. XXIII. Beversen*, 77, *Vgb. v.* 1526.

DUIT, zn. v. verkl. **DUITKEN**. *Eene kleine koperen munt, het 18de deel van den Brab. stuiver*, ook **NEGEMANNEKEN** geheeten, fr. *petite monnaie de cuivre*, *la 18e partie du sou de Brabant, aussi appelée negemanneken*. || Sullen inogen heffen en ontfangen, .. te wetone, van elcken persoon die passagie van den Nieuwen Bossche afvarende oft aencomende, een duyten oft negen mijten Brabant. *Rakenk. v. Brab.* reg. 140 fol. 6 (2 apr. 1557). De *duit* is eigenlijk eene Hollandsche munt, geen Brabantsche noch Vlaamsche.

DUITSCH (Dutsch, Duyts, Duytsch, Duutsch), zn. 1) *Dietsch, Vlaamsch, Nederduitsch, plat Duitsch, Nederlandsch, de taal der Zuidnederlandsche bevolking*; fr. *le Thiois, Flamand, Bas-allemand, plat Flamand, Néerlandais, la langue des habitants de la Néerlande méridionale*. Een woord, dat door onze eigentaal-vergetene Belgen meer dan eens voor *Hoogduitsch* aanzien en door *Allemand* vertaald werd, en gevolgelyk tot den ongerijmdsten onzin aanleiding gegeven heeft; men zie o. a. *Vad. Mus.* V, 433. || Dat wy voortaan egeenen Cancellier noch Segeler setten en sullen, hy en sy van onsen Rade, .. die wel Latijn, Duyts en Walsch kan. *Blyde Inkomst v. hertog Philips*; 1427, a. 41, *Luijster v. Brab. It. Plac. v. Brab. I*, 53. — In *Duitsche*. In deze verkorte uitdrukking is Duitsch zelfst. nw., in *het Duitsch*, of bijv. nw. in *de Duitche*, in *de Vlaamsche*, in *de Nederduitsche taal* of, op het nauwkeurigt, in *het Nederlandsch*, fr. en *flamand, bas-allemand ou (plus exactement) en Néerlandais*. || Copie der Karten van der vrihey van Dyeet, van Latinen in Dutsche ghemaect. *K. v. Diest*, 1228. Item, noch suldi wijeten: dat die servituten reael oic geh. syn servituten prediael, dats te seggen servituten van erven, want *predium*, in Latijne, is een erve in Duytsche. v. d. *Tav.* 60 v°. Doe beval Philips dat men roupen zoude: „Help God en dat Helich Graf!” en *soo wie dat niet zegghen en conste in Duitche* of in Fransoeyse, *dat men die doet sloughe*. *JAN v. DIXMUDE*, 87. It. 127. Of zoe [zij] gheen Walsch [nl. Fransch] spreken zoude, meer neen zy, en sprac altoos scoone Duutsch. *Oz. v. DIXMUDE*, 99. Hoe dat in den Saal van Curingen ghene Walsche processen aengenoemen woerden. Anno 1486, den 7 november, is *per Aulam* het proces van den manschap van Warans, in Walsche [nl. in het Fransch] gesteldt, geremitteert om in Duyts te stellen. *C. gr. Loon*, I, VIII, 95. Dat men in der Saelen egehen Latyn noch Welch in der proces setten en sal tenzy dat cotype in Duytsche daernaer volgt. — Want men niet gewoon en is in der Zaelen Latijnsche acten aen te nemen, oft daerop te wysen, die translatie in Duytsche en waer daerby getybeert. *Id. aant.* 2. — Als bijvoegelyk nw. || Ronchiers, Duytsche Walen. [nl. Vlamingen uit het graafschap Henegouwe]. *Chron. v. Merchten, Haeschpel*, Str. 9. De neghen Duytsche dorpen onder Edinghen [graafschap Henegouwe]: Tubek, Rebecque [Boosbeek], Hennewieres, Boerthe, Ronquieres, Leerbeke, Bogaerden, Beringhen, Keertgaten. *Cost. v. Brussel, Specificatie*. Dat wy, .. hebben getranslateert en van de Walsche taele in de Duytsche overgeset seker reglement... *VAN MELCKEBECK, Kruisgilde*, 96 (1620). En sullen oock [de procureurs] .. gheene andere taelen in de schriften moghen useren dan alleenlyck de Duytsche. *C. v. Moll*, a. 21. **Plat Duitsch**. *Duidelyk, klaar Dietsch of Vlaamsch*. || Overmits dat in onser voirseide stadt luttel geleerden luyden oft clercken syn en meestdeel leecke, bezunder alle die tot onse wethouders aldaer genomen worden, willen wy, dat men voortaan alle scepenbrieven maken sal in goeden platten Duytschen, dat diezelve onse wethouderen verstaen zullen moghen, en niet meer in Latynen. *Oork. v. keizer Maximiliaan*, v. 31 aug. 1492, *voor Vilvoorden* — *Nederlandsch*. || Alle aecken, 'tzy civile oft criminele, moeten bedingt, en alle judiciele acten gehouden worden in Nederlantsche Duytsche taele, nietteghenstaende dat partijen die niet en verstaen. *C. v. Antw.*

1682, xxiv, 2. Van alle welke articulen wy te vorens het translaet in 't Walsche hooren lesen en wel verstaen hadden, gedaen hebben, op de heylige Evangelien, in den naem van Haere Majesteit, den voorschreven drye Staeten de gewoonlyke eeden, by den voorn. raedspensionaris alvorens oock gelesen wesende in de Duytsche ofte Nederlantsche en Walsche taelen, op de onderhoudenisse van de Blijde Inkomste en additiën. *Opene brieven van Karel v. Loreinen*, 20 apr. 1744, O. P.-B. *antr.* VI, 6.

2) Volgens de, uit het redeverband lichtelijk op te maken beteekenis: *de Duitsche of Hoogduitsche taal*, fr. *la langue allemande*, en, als eigennaam: *Deutschland*, *Duitscher*, fr. *l'Allemagne*, *allemand* || Dat de boucken van Martinus Luther, metgaders Pomerani, Carolostadij, Ecolampadij, Francisci Lamberti, Jonae, en andere zyne adherenten, ... en alle evangelien, epistelen, prophetien en andere boucken van der heyligher Schrifturen, in Duitach, Vlaemach ofte Walsche, ... ghebrocht zullen worden in eens openbare plaetse en aldaer te pulvere verberrent. *Pl. v. Vl.* 17 juni 1526, I, 105. Ic, prior provinciael in Duitche. *Prio. stad Loven*, Mrt. 1233; Lat. tekst: *Ego, prior provincialis in Teutonia*. Dat men van allen de Duitschen [*nl.* de Duitsche huurlingen] en alle andre die ons syn commen te dienste, goede beloften en bezeghelde brieven nemen zal dat sy nemmermeer den Vlamminghen of haren goede mesdoen zullen of laten mesdoen uit oocoisoen van hemlieden, binnen Vlaenderen oft derbuten, omme enich stic sprutende ute deisen gheschille en beroerte. *Ypirana*, VII, 462, *Vredesverdrag tusschen Philips den Stouten en de stad Gent*, 1 dec. 1379. Waeraf [*nl.* van aard en inborst] de Duijtschen edelder zijn en redelicker in één let van haren lichame dan een xxv sulcke Spaengiaerts up eenen hoop ghesmeet. *Ber. tijden*, III, 191.

DUIVEKEET, zn. v. Zie **DUIFKOT**. || In 1590 was het neerhof gepacht door Pieter van Loo, mits 16 pond gr., een vet kalf, en de heelt van de duunven op de keete, elck jaer. *DE PR. en BR. III, Loochristy*, 18. Het geheele beluick van het klooster [v. Doornzele] binnen wallen, met een woonhuis, poorte, schuere en duvekeete daerop staende. *Ib. II. Eoergem*, 145 (174e E.). Een casteelken ofte huys van *plaisance*, met syn ghemet *cirovit*, consistierende in twee steenen duyvekeeten, remisen van coetsen, enz. *Ib. II. Melle*, 6 (1739).

DUIVEL, zn. m. fr. *diabie*. Straf op het tuispreken van dien naam: || Die in den hof [*nl.* der Buschutters] vermanen of noemen zal den zwarten en leeliken man, de duyvele, die zal t'elcker reyse betalen en verbueren iij d. par. *DE PR. en BR. Aalst*, III, 405, *K. v. h. gild*, 1510. Indien iemandt der cameragasten, op die camer oft tusschen die bergen, ... oft den duivel noempde, sulcke sullen verbueren eenen weg tot Tongeren. *O. Liège*, 20 mei 1686, a. 6. *Handboog te Borchloon*. Dat niemant der gebroeders in eenige vergaderinge sal noemen den duyvel. *Ib.* 29 dec. 1727, 19, *Boogschutters te Looze*.

DUCAET, zn. m. Rene uitlandsche gouden munt, *dukaet*, fr. *monnaie d'or étrangère*, *ducat*. || Die Spaensche ducaten van sijnen goude, van lxxij int marck = xxxiiij stivers. Die oude Ungers [*nl.* Hongaarsche] ducaten = xxxv¹/₂ st. Die ducaten van Italien = xxxiiij st. *Muntwaarde* 25 jan. 1495.

DULDE, bn. Van een huis. *Bouwvallig*, fr. *caduque* (*d'une maison*). || Heift hy oec eighin huus [*nl.* hij die laagleggers herbergt], indien dat so dulde es, dat scepenen dinct dat de wrake niet sufficient en es an dat huus te brekene, nochtan sal men dat huus breken, en daertoe hem bannen vyftich jaer ute Vlaendren. *O. v. Gent*, *Gr. Charter* v. 1297, a. 8.

DUMEN. Zie **DOEMEN**.

DUREN, ow. *Verblijven, vertoeven, zich ophouden*, fr. *résider, séjourner, rester*. || So was ... by der gheeller Wet wettelic bekent sher Pauwels Joeden poorterscip en vryhede, nyet wederstaende dat hy in x jaren en tyts meer buten der stede van Ghent gheweest, ghewoent en gheduurde adde, en oec buten verstart, bi der redenen en ocooyseene dat hy scepene van der Chore in Ghent in tyden vorleden gheweest adde. *O. v. Gent*, *Orig.* blz. 603 (1372). Dat si soe langhe int drinchehuus dueren. *Belg. Mus.* x, 57.

DUWAGIER (Douwagier), zn. beider gesl. ook **DUWAGIERIGE**. *Vruchtgebruiker*, —ster, *tochtenaar*, —ares, fr. *usufruitier*, —ère. || Zo wanneer eenigh wedewere of weduwe bilevinghe houdt, al zowel op leenen als an grond van erven, daer huzen op staen, zo sullen zy ghelden en contribueren in de nootzakelike reparaciën van denzelve huzen naer advenant dat zy in den pachten en profiten gherecht zijn, zonder in eenighe werken van huzen te gheldene, tenware dat men, in de stede van den ouden huzen nieuwe maken moeste; in 't welck cas de douwagier betalen zal 't vierde van denzelve nieuwen nootzakelicken edificien. *O. Kast. Iperen*, 201. De boomen nyet gheweyrt zijnde van den grondt vóór de doot van den douagier ofte douagierigge, die volghen den grondt. *O. v. Aalst*, *Leenhof*, a. 21, blz. 436. — Inzonderheid van *vorstelijke of aansienlijke weduwen*, fr. *dotairière, partie de veuves notables ou principières*. || Onse zeer lieve en beminde vrouwe en moye, vrouwe Margriete, aertshertoghinne van Oostenrycke, ... douagierighe van Savoye, etc. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521, I, 88. By deliberatie van onser seer liever en beminder suster, die coninghinne douwagiere van Hongherijen, etc., voor ons regente en gouvernante in onse landen van herwaertsovere. *Pl. v. Brab. I*, 510 (1541).

DUWARIE (Douarie), zn. v. *Lijftocht, vruchtgebruik, lijfrente van weduwnaer of weduwe*, fr. *usufruit*. || Dat die van der Formerien van Onser Vrouwen up Doie te Ghend, hebben gecocht en ghecreghen ... jeghen mire vrouwen ver Jehanen, mins her Rogiers wedue van Moscheroen, hare douairie en soe wat rechte soe soe hadden an xxx bunre lands. *Jan.* 1283. Dat die vrouwe Adelise, Berthouts moeder, behouden sal hare douairie. *DAVID, Mechelen*, 447 (1301). Noch boven al dit, doe ic, Adewijf voerseid, mie buten der helpe van den privilege van miere duwarie. *Mai* 1287, *Zeevbergen*. De langstlevende van twee conjointen heeft, syn leven lanck ghedurende, voor syn douarie costumier, d'een helft van den jaerlikschen incommen van alle 's overleden achterghelaten immeuble goedinghen, ... de leenen uutghesteken. ; tenware datter by den contracte antenuptiale douarie conventionel besproken ware... *O. v. Auden*. XXII, 4. In het vervolg van het hoofdstuk staat overal bylevinghe. — Douarie oft bylevinge. *C. v. Broekburg*, XIII. Zie **BIJLEVEN** 2).

DUWARIËN, bw. *Iem. een goed aanwijzen, vaststellen voor weduwigift of lijftocht*, fr. *assigner à*

qn. un bien pour douaire ou usufruit. || Dat men hare bewyse tgehebrec van c ponden en x par. tjaers tharen lyve; . . omme dat hare min here Roeger ghelooftde en haer derup duwaride voor den bailliu en manne. *O. v. Gent, Orig.* 22 juni 1353, a. 1.

DUIWIER, zn. 1) *Zoom, buitenkant van een bosch, van eene halve mijl wijd, waarop het wild gaat azen of weiden*, fr. *lisière d'un bois, d'environ une demi-lieue, où le gibier va viander.* || Want tonser kennissen gecomen is dat vele groote mesusen daghelycx gebueren en gedaen worden, zoe in onsen waranden van Zonien, Grootenhoute, Zaventerloot en Groot Heyse, en oick in de duwieren daeromtrent gelegen, . . *Rekenk. v. Brab. reg.* 138, fol. 273 v°, 1 juni 1588. Dat niemant hem vervoordere te jaeghen binnen onse vrye wouden, boeschen, waranden, oft een halve myle daeromtrent, d'welck is het begryp van hunne duwieren, daer de wilde beesten hun aen haelen. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 1. II, 395. Zie Galeeloot, *Maison de chasse*, 219 (31).

2) *Konijnenhol, konijneleger, —pijp, fr. terrier de lapin, rabouillière.* || Om te versien, dat onse ondersaeten niet beschadicht en werden by den conynen van onse waranden, diewelcke in haere campen [nl. velden] en vruchten comen maecken hoolen en duwieren. . . Dat sy de conynen vandaer verdryven, en de eerde en duwieren teniet doen. *C. v. Ravestein*, 1522, a. 27.

3) *Kuil, put, onderaardsche gang, fr. fosse, souterrain.* || Al dander bij den hangman ghehanghen sijnde, werden wederomme de stroppen afghesneden en die lichamen laten vallen in een duwierie dier daeronder ghedolven was. *Ber. tijden*, I, 222. Te Vilvoorden int casteel zoude een secrete duwierie ghemaect zijn onder een schoon camere, in welke duwierie oft put. . . *Ib.* IV, 1. Dat die van binnen haer steerck ter weere stelden, . . die hadden vrende duwieren doen maken, om die vijanden van achter en van voren an te vallen. *Ib.* II, 139. *Piot. Chron.* 749.

DWAEL (Dwele, dwale). zn. v. 1) *Tafellaken, fr. nappe.* Kil. Dwaele, dwele. || Een langhe ghebeelde dwele. *C. v. Antw.* 1582, xli, 100. — Ook wel *outgarlaken*, fr. *nappe d'autel.* || Drie altaerleers ofte voorhangels. Drie grofve dwalen. Noch twee dwalen met spellewerck. *DE PR.* en *BR.* XI. *Machelen*, 17, *Inv. d. kerk*, 1615. — *Handtdwael. Tafeldoek, fr. serviette.* || Vierghebeelde handdweelen. *Inv. v. d. Hulst*, 1489. — *Reeferdwalen, handdoeken, fr. essuie-mains?* *VAN LOKEREN, St.-Pierre*, 293, xlii^{de} E. — *Schietdwael, tafellaken, fr. nappe.* || *Unam mappam, vulg. dictam scietdwale, sex ulnarum, valoris sex gr. fl. Inv. dom. Joannis*, 1877. Een

schietdwele oft-een halve dosijne servetten. *C. v. Herentals*, xii, 16. *Waterdwele (?) Ib.*

2) *Een doek, als withangbord van een bakker, fr. un drapeau comme enseigne de boulanger.* || Dat men een dweele uuythangen zal. Item allen degene die broot vercoopen zullen, moeten uuthangen, voer hoer doere, een dwele, en des daeghs niet inne trecken broot noch dweele, voer dat broot vercocht is. *Kb. v. Turnhout*, 1550, f°. 67 v°.

DWAELGELT, zn. *Een zeker kerkrecht, fr. certain droit d'église.* || Ghelt boven den penninc van biechtene te ghevene, als messanc, dwaelghelt, pardoenghelt, hantepagheit, mutseghelt en busghelt. *DE PR.* en *BR.* VI. *Vosselaar*, 81 (1879).

DWAEN (Duaen), bw. *Wasschen, fr. laver.* Kil. Dwaen, dwaeden, dwaegen, holl., sic., flandr. || Item, in Witten donredaghe, alse men der armere mandaet doet [i. duet de voete], syn de lavendiers soudech te settene ij tinen [nl. kuipen] waters in den ommeloep, en daer te diene. *VAN LOKEREN, St.-Pierre, Lavenderie*, 13^{de} E. a. 5. It. 6, 16, 24.

DWELIER, zn. (*Dwaaldrager*), *handdoekdrager, fr. porte-essuie-mains.* || Dwelieren, daer men de handdoeken aen hangt. *Stadsarch. Diest, Verklaring v. de statuten v. h. schrijnwerkersamb.* 18^{de} E. — Een dwelier. *C. v. Antw.* 1582, xli, 100, *Stadsvoordeel*.

DWERSLOOVE. Zie *LOOVE*.

DWERSNACHT, zn. *De nacht tusschen twee dagen, een termijn van één dag, fr. la nuit entre deux jours, le terme d'un jour.* Zie *Verdam*. Kil. *Dweersnacht, est. i.* over ander nacht, over ander dagh, derden dagh. || Soo wie hem kondt vermet in 't merckrecht [mercktrecht], die sal hy leyden over dwersnacht, en die proceduere in die merck bestaen, gaet over dwersnacht. *C. v. Grave*, vi, 4.

DWINGELIJCK, bn. *Die gerechtelijk kan bevoongen worden, fr. qui peut être contraint juridiquement, contraignable.* || Die een heymelichede heeft by eens anders keldre, camere, huus ofte erve, als die zoo vul es dat se den ghebuer hinderlick es, den proprietaris van diere es dwinghelick dezelve heymelichede te doen ruymen. *C. v. Auden*, xiv, 11. Dat hy niet dwyngelyck en is eens anders huys daerop te laeten. *VAN DE VELDE, Annot.* 165. It. 200, 293.

DWINGHUIS, zn. *Tuchthuis, fr. maison de correction.* || Den huysmeester oft concherge van den dwinghuysse, sedert eenighe jaeren herwaerts binnen de stadt opherecht, . . Namentlijk oock d'onkosten van het apprehenderen van de ledighgangers, vagebonden, deughnieten, en van die op te leyden int voors. dwinghuys. *Ord. Alb. Antw.* 1618, *Uitgaven*, xxi, 1, 8.

E.

ECHTSCHAP, zn. v. *Echt, huwelijk, fr. mariage.* || Die salicheit der saligher maechden gaet hoghe boven die echtschap der wyven, want si volghen dat Lam sonder vleeke mit hoerder verleydester Ureelen. *Hondert merk.* 164 v°.

EDELBOT. Zie *HEILBOT*.

EDELDOM. Zie *EDELMAN*.

EDELHEIT. Zie *LEENGORT*.

EDELMAN, zn.; mv. *EDELLIEDEN*, fr. *nobles, gentilshommes.* Volle edellieden, fr. *nobles de*

race, de hant porage. || Welken de beständige onbevleektheit hunner Welgeboorteschap door 32 viendeelen [of kwartieren, *nl.* graden van afstamming] hunner steeds Welgeboore en onbesproken geweest zynde voorouders, zoo van den kant hunner vaderen als van dien hunner moederen, in rechte konden aantoonen, *fr. nobles à 32 quartiers.* Dienavolgens moesten halve edellieden 16 kwartieren, de achtste edellieden 8 kwartieren, en die daarbeneden 4 kwartieren kunnen aanwijzen. VAN LOON, *Aloude regeeringwijze van Holland*, V, 16 en vlgg. — Daar het w. *Adelborst*, hoogerop, zeer onbepaald is gebleven, meenen wij het, ook door Van Loon, eenigszins beter te zullen leeren kennen, daar hij ons zegt: dat de driehrei zooveen gemelde lidmaten van den onvolkomen adel te zamen onder den algemeenen naam van adeldom, d. i. jonge borsten of aankomelingen van adel zijn bekend geweest; en dat zij in de Schutterijen, de nachtwachten bijwonende, altijd den voorrang hadden, en het voorrecht genoten van op geen schildwacht te moeten staan. || Ghi sult weten dat eydelheit [*nl.* edelheit] een groot voordeel heift in camp; want een vry eydelman van vulre zyden sal niet ghewyst werden enen alven eydelmen man, of ambachtsman, copman, of kerel, of bastaerd te verandwordene [*nl.* in een kampgevecht], en een half eydelman ne sal niet verandworden enen onedelen. En ghevielt, by maekten, of by aventueren, of leelicheden van den aenlegghere, of by wantalen, dat hy verandworden moeste, hi soude hebben, als eydelman, of half eydelman, of vieren eydelman [*var.* een vierendeel], of half vieren eydel [*var.* of een half vierendeel edeldoms], voordeels in die wapene; want eydelheden vechten in vullen wapene en te paerde, en oneydelheden vechten met clippen en met seilden, en sin overtrekt met lederen. C. leenh. *Burcht v. Brugge*, III, 234. — Het *Jus feudale*, cap. 73 zegt: „een vry eidelman van vier ziden”; zoo ook het Maastrichtsche Hs.; het Brusselsche Hs.: „van been (beiden) zyden”. Dit alles komt niet overeen; het geldt hier wel, in de eerste plaats, eenen edelman van volle zijden, van 32 kwartieren, en de engenoemde uitgever van het *Jus feudale* verzendt zelf den lezer naar Van Loon, dien wij in deze bijzonderheden gevolgd hebben. Edelman van monde (?) || Ten overstane van heer Charles van Bourgoignen, ridder, heere van Bredam, etc. Edelman van den monde hunder Doerluchtichste Hoocheyden die Eertshertogen van Oistenryck..., als Stadthouder van den Souverainen leenhove van Brabant. 27 oct. 1614. *Arch. d. abdij Cortenberg*. Edelman van de camer van Haerlieder Doorluchtighe Hoogheden (Mher Philips Lamoral van Ghendt en Vilain, grave van Iseghem, etc.) C. v. *Aalst*, 172 (1618).

EDICK (Eeck), zn. (*Edik*), *azijn*, *fr. vinaigre*. || Van eenen wagen mit edick oft veryuse. *Tbl te Rhode*, 1511. Een half ame eecx, xxx st. *Rék. St.-Jans gasth.* 1550.

EE, zn. v. *Echt*, *huwelijk*, *fr. mariage*. || En is den eygendom... op de kinderen in dyer ee geboren, gedevolveert. — Dat oick alle rutsende erfgoeden... succedereen op de kinders in derselver ee geboren. C. leenh. v. *Valkenburg*, 1570, a. 7, 9.

EEDEN (Lim. eyden, eyen), bw. 1) *Beëdigen*, *den ambtseed afnemen*, *in den eed nemen*, *fr. assermenter à un office public*. || Wanneer de deken van den ambachten en gulden jaarlycx gecoren en gesédt zyn, alsdan moeghen deselve kiezen heure oudermans en gezworenen; en soeverre de deken

eenighen persoon oft persoonen tot gezworenen oft oudermans gecoren hebben, en die by den burgermeesteren en scepenen brenghen om als gezworenen gesédt te wordene, indien... die moeghen de heeren weygheren en wederseggen te eedene. C. v. *Antw.* 1545, II, 42.

2) *Den eed eischen van eenen getuige, hem den eed afnemen*, *fr. déférer le serment à un témoin*. || Die membairs des Heylighen Gheest van Sint-Jans te Dieste, also dat zy begherden te proevens en te toenene een testament..., en hadden hoir waarheyt bedwonghen, begherden se ghesyt en ghehoert te hebben..., dat men die waarheyt eyen en hoeren sulde..., dat dese waarheyt aldus ghesyt en ghehoert was. *Schep. v. Meldert* (v. *Meldard*) bij *Diest*, 18 mrt 1435. Sullen oock verbael zyn de daghementen die geheuren... om de ghetuygen te sien eeden. C. v. *Brussel*, *Stijl*, a. 15. Als de mannen de waarhede gaen besitten, maendt den bailliu de mannen dat zy vraeghen sullen naer alle zaacken daer myns heeren recht an cleeft..., en dan eedt den sargiant alle de persoonen, met vier te gaders, en niet meere. C. v. *Aalst*, 170, *Souveraine waerhede*. Soo wanneer partije advers oft huere procureur, wettelijk ghedaeght sijnde..., om die ghetuygen te sien eeden, met waerschouwinghe dat, inghevalle sij oft heuren procureur niet en compareert, men dies nietteghenstaende sal procederen tot het eeden en examineren derselver getuyghen..., C. v. *Lier*, *Stijl*, IX, 10.

EEDESTAT. Zie EESTSTAT.

EEGENOOT, zn. beider geal. *Echtgenoot*, *fr. conjoint*. || De naeckte proprieteyt, die eenen van twee gehuyschen heeft in syne goederen, wort oock, by 't afsterven van synen egenoot, gedevolveert op hunne gesamentlycke kinderen. C. v. *Maastricht*, *Reces* v. 1665, XLIII, 3.

ECKBOOT. Zie HECKBOOT.

ECKEL, EECKEN. Zie EICKEL, EICKEN.

EELBOT. Zie HEILBOT.

EELUIDEN (Eeluyden, eheluyden), zn. mv. *Echtelieden*, *fr. époux, conjoints*; Hd. *Eheleute*. || Twee eeluyden, hebbende taamen geprocreert wettige kinderen. C. leenh. *Valkenburg*, 1570, a. 6. Lenardt en Wendel, eeluyden, hebben geprocreert kinderen. C. gr. *Loon*, I, 291 (1634). Joost Erken en Margariet Laukens, eheluyden. Ib. 371 (1675).

EELUUCKT. Zie HEIMLUICK.

EEMER, zn. Wijnmaat te Brussel. *Emmer*, het 4de van eens aam (1 aam = 96 potten), *fr. mesure de vin à Bruxelles* seau, le quart de l'aine (1 aine = 96 pots). || Mate van de wijnen... $\frac{1}{4}$ van een ame of eemer = 12 gelten of 24 potten. C. v. *Brussel*.

EEN, zn. en bijvoeg. nw. I. Als zelfst. nw. *Iemand*, *fr. quelqu'un*. || Als één gealagen oft gequetet wort, soe mach hy civilyc ageren totter reparacien en oprichtingen van den meester gelde en van der cueren. v. d. *Tav.* 86 v°. Noch een ander exempel: Eén maecte een testament zijnder huisfren. Ib. 251. Te Vliermael, in eender hootvaert, is coemen [*nl.* is deze zaak voorgekomen]: soo wye [*nl.* hoe] één hadde doen commeren seker koorren te velde staende. C. gr. *Loon*, I, vi, 87. Eén mach sijnder duwarien afgaen en kiezen dlanrecht. C. leenh. v. *Santhoone*, a. 29.

II. Als bijvoeg. nw. *Een zekere*, *fr. certain*, *wn.* || Dit es de scout die dese meester makede... Gorise, den scepere, xxiii s., en ere [*nl.* eener] Edelkenne van hure, xlvij s., en enen Gillikene ix s. *Oork.* 10 aug. 1298. Dat, daarboven,... de

bailliu ghevanghen hadde en houdende was in vancnessen eenen Gheerard van der Donot. *C. v. Auden.* 2de d. 101. (1391). D'eerste beghinsele... van der Secte der Lutherianen duer eenen Marten Luther. *Pl. v. Vl.*, I, 88 (1521). Een voor al, (Aansprakelyk of borg) *één voor allen en allen voor éénen*, hoofdegelyk, in *solidum*, fr. *solidairement*. || Ingevalle de rentier heeft meer panden dan eenen, daer diverse persoouen hantplichters oft gebruyckers aff syn, soe mach hy doen bescriven elcken van dien gebruyckers een voor al; en die bescrevens moet den rentier synen achterstel geheel betaalen, behoudelick hem syn verhael op syn consorten. *C. v. Antw.* 1545, VI, 40. It. X, 23. Zie ook *ELCK*.

EENDRACHT, zn. v. *Overeenkomst*, fr. *commun accord*. || xij ambachten, ... dywelcke... vergaderen sullen xliij personen, van den alrewijsten, te weten van eenen yegelijcken ambachte twee, by eendracht en ghevolge des meestendeels van den ambachten voerseit... Deaghelijcks die lechcluyde [nl. de goede, geen ambacht doende burgers]... sullen noemen en kiezen onder hon viij wyse mannen by der meester accoorde en gevolge. *C. v. St.-Truiden*, § 82.

EENERHANDE, bn. *Zeker, eene soort of slaach van*, fr. *certain, une espèce de*. || Dat possessie niet anders en is dan eenderhande recht, daarmede dat iement een lichameluyck oft corporael dinck, dat men sien oft taaten oft gevoelen mach, heeft in zynder gewariger macht van gebruycke oft besitte. v. d. *TAV* 34 v^o. Noeh vijndt men eenrehande possessie vacant, en is een possessie die van niemende beseten noch gehouden wort Ib. 36.

EENINGE (Eninge), zn. v. 1) *Samenwerking, om den opslag der eswaren te bewerken*, fr. *coalition pour amener l'enchérissement des denrées*. || Dat niet ne [nl. en is] gheorlovet iemene eninge te makene uppe vitallien of up dat ter vitallie toebehoert. *C. stad Brugge*, I, 235, *Ord.* 28 sept. 1280 § 1.

2), *„Waerheid”, onderzoekingsopontbod, gedaan buiten de gemene, geregelde „Waerheden”, ook stille waarheid, geheim onderzoek*, fr. *vérité*, *convocation d'enquête faite en dehors des franchises vérifiées ou enquêtes ordinaires et régulières; aussi coite vérité ou enquête secrète*. || *Aleydis de Perweis, domina de Hoboken*,... *quod predicti homines nostri super aliquibus factis emergentibus, seu que in posterum emergi poterunt infra predictum dominium nostrum de Hoboka, „ad secretam inquisitionem”, quae vulgr. stille evinge [l. eninge] appellatur, trahi non possunt, nec secundum predictam secretam inquisitionem convinci, sed publicis judiciis tractari et convinci, secundum sententiam et consuetudinem ville Antverpiensis*. *KUYL, Hoboken*, 231 (1284). Want de criminele en andere feyten en delicten vele geschieden bij nacht en bij ontijden, in particuliere huijzen buijten sweegs, ... soe heeft men voor oecume en oudt gebruyck, dat de schouteth, bij voorgaende kerkegeboden, tot alsulcken dage als hem gelieft, bij vorme van eenige [l. eeninge], uut elcken huijse roept eenen man, tot sijnen dage gecoomen sijnde, te compareren ter plaetsen bij hem gedesigneert, ... Welcke persoouen, en elck apart en int besondere, onder hennen behoerlijcken eedt, eerst daeromme in handen des schouteths gedaen, gehouden sijn, op de feijten bij oft van wegen des schouteths, hen, ter presentien van leenmannen vore te houdene, henne kennisse en wetentheijt te verclaeren; achtervolgende welcken verclaeren vermach de schouteth alle delinquanten met recht aen te spreken. *C. v. Santhoven*, 1570, II 24. —

Uit het volgende blijkt dat er met deze „eeningen” misbruiken gepleegd werden door de rechterlijke ambtenaars: || Dat... Uwe dieneren en ambachten, te vele steden in Brabant, die lude onder hen geseten seer drucken, quellen en moyen buten recht, mit warheiden en eeningen, die si legghen en ghebieden also dick en menichwerf als hen gelieft en si ghelt hebben willen. En wat verder: met gemeynre warheiden noch eeningen. *Rekenb. v. Brab.* reg. 131, fol. 47. 15de E. *Rekwest der drie Staten*, 6de punt.

3) *Overeenkomst, eenigheid, eendracht*, fr. *convention, accord, union, concorde, bonne entente*. || Van der eeningen gemaect tuschen de stad van 's Hertogenbosch en hoere meyerie, ter eenre, en die stad en dlant van Huesden, tanderen zyden. Om te obeerveren en tonderhouden die goede eeninge tuschen... *Cart. Buscod.* fol. 100.

4) In het verdrag van 1203, tuschen den hertog v. Brab. en den graaf v. Gelderland, zag dese af van zijn gewaand recht op Megen, en van het recht van eeninge in het Kempenland [*comes remun- ciavit omni juri quod... se asserabat in Megen. Item, omne jus quod... se asserabat habere in unitate totius Campiniae, quae unitas vulgr. eeninge dicitur, ipsum ducem habere permisit*]. „Kraehtens welk verdrag hij”, volgens De Ram (op De Dynter, II, 330); „de Kempensche bevolking tot zijnen dienst mocht oproepen en vergaderen.” Doch deze verklaring is geenszins verdedigbaar. Zou het w. *unitas*, *eeninge* hier eene topographische betekenis hebben, nl. het gezamenlijke grondgebied geh. „Kempenland”, nl. Brabandsch, Hollandsch en Luiksch? of zou het onder ons 2) behooren, uit hoofde der buurschap, in geval van in Gelderland gepleegde misdrijven?

EENICHEIT, zn. v. *Vereeniging van in onse- nigheid geleefd hebbende personen, verzoening*, fr. *rap- prochement de personnes ayant vécu dans la désun- ion, réconciliation*. Schiller u. Lübben, *einige, eininge, enunge*. || Want in tiden voirleden alre- hande discort, twist en debat opghestaan, gheruert en begonnen waeren... tuschen die gulde van der scutterien van den voetbogen, genoemt de Grote Gulde, .. in deen zyde, en eenre gheselschap van den voetbogen, die opgeset en begonnen was... in die eere van sinte Laureins, .. hertoge Jan... ordineerde en verenichde die gulde van Sinte-Laureis an de grote gulde... in der manier hierna be- schreven: ... soe consenteren wij die voorseide ordi- nantie en eenicheyt, en willen dat zij gehouden worden in der vuegen als voirscreven is. A. *Wau- ters, Sermens*, 4 (4 mei 1381).

EENKINTSCHAP, zn. *Gelijkmaking der kinde- ren gesproken uit een ontbonden huwelijck met de uit een later huwelijck te verwekkene kinderen*, fr. *assi- milation des enfans nés d'un mariage dissous aux enfans à naitre d'un mariage ultérieur, unio pro- lium*. Defacqz, *Anc. droit belg.* I 428, *Affrèsisse- ment ou union d'enfants*. Grimm *Einkindschaft*. || Geene eenkindtschappen kunnen gemaect worden tuschen de kinderen van den eersten en tweeden bedde, tensy by interventie van den hoogen ge- rechte, en naer kennisse genomen over de dien- stigheyt of ondienstigheyt van sulcke conventie. *C. v. Maastricht, Reccessen v. 1665*, XI, 3. Zie hier- over de *Kost. v. Roermond*.

EENCLIPPT, bn. *Ongehuwd, fr. célibataire*. Kil. Eenklippigh (*stand. brug.*), *celébs*. || Alle eenclipte lieden, 't zy mans ofte vrouwen, niet gegoedt nochte suffisantelick gestaet synde, om

hemlieden te opdragen op haerlieder inkomen, sullen hemlieden terstont, sonder dilay, begeven ten dienst van de goede lieden, sonder te mogen blijven woonen op haerlieder selven, op de boete... gereserveert ambachtslieden, hem dagelick te werck stellende. *C. v. Vourne*, XXXIV, 5, en vlg. It. *C. v. Winocbergen*, VII, 37. Zie ook het volgende woord.

EENLOOPICH, EENLOOPE, bn. 1) *Ongehuwd*, fr. *célibataire* (Kramers Eenlopend, eenloop-pig); Kil. Eenloopigh, *solivagus, solus currens*; Eenloopigh gheselle, *juvenis coelebs, qui neque uxorem, neque proles, neque familiam alit, sed solus, quocunque lubet, vagatur*. || Daert bedde gesceiden is, en van eenlopen luden, die huysraet houden, sal die persoon [nl. de pastor] hebben, te Kersmisse, tferendeel van eenen ouden engelschen oft sijn werde. *Belg. Mus.* II, 166, *Pastorsrecht te Nispen* (1421). Dat deselve vroukens eenloopich sullen wesen, sonder man. *Godsh. Brussel*, H nr. 1288, *Stat. v. 't Heilig Kruisgodsh.* 6^o (1522). (Dit is in strijd met Kilisen). Opt vierde different, dwelck es aengaende den slapers oft eenloopighe gesellen in der stadt van Antwerpen, hebbende alleene eene camere daer sy gaen slapen, insgelix aengaende den ve en vj scholieren in der stadt van Loeven, gerekent en getelt elck voor een heertstadt, die voors. van Antwerpen en van Loeven sustinerende dat deselve slapers oft cameristen nyet en behoiren gerekent te wordene voor heertsteden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 147 fol. 112, *Bestiising over de geschillen wegens de haardtelling* (1526). Dat Guillaume [nl. Coxie] voorts is geweest een eenloopich geselle, hebbende van zijnen jongen dagen geloopen uijtten lande naer Italien. A. WAUTERS, *Les Coxie*, 28 (omtr. 1600). Een eenloopigh persoon, wesende ingheseten poirter van Brussel, al is 't dat hy een jaer, min ofte meer, hem uyt der stadt vertreckt, in andere landen oft steden, om sijnen handel, neiringe oft andere saecken te doen, en verbeurt noch en versuymt daerby sijne poirterye niet. *C. v. Brussel*, 1606, a. 212. Christijn *uniavagus*.

2) *Omzwervend man, landlooper*, fr. *vagabond* (Kilisen). || Tenwaire dat die misdadige eenloopich waire...; en hy is geheeten eenloopich, die geen zekere domicilie of huys en houdt, hetsij bij hueringen, leeningen oft andersins, dair hij hem inne onthoudt, mair loopt in 't wilde, overal dolende. v. d. TAV. 81 v^o.

EENLOECK. Zie HEIMLUICK.

EENPAERLIJCK, bijw. Eenpaerlijck of bij middel. In het leenroerig steelel. *Onmiddellijk of middellijker wijs*, fr. (*dans le système féodal*) *immédiatement ou médiatement*. || Raminge [nl. statuut] op die scepenenbrieve van den Bosch, die bekend syn en selen werden op leengoede eenparelyc of by middel gehouden van mynen genedigen heere den hertoge. *Rekenk. v. Brab.*, reg 132 fol. 91.

2) *Zonder ophouden*, fr. *sans discontinuer*. || Het was een cout wintere, als van Sente-Niclaus avonde eenparelyc vrieende tote Sente-Haecten. JAN VAN DIXMUDR, 306. En hebben deselve religieusen huere possessie ghehouden en ghemainteneert eenpaerlike en sonder interruptie of inbreken ter contrarien. *C. v. Auden*. 2^{de} d. 321. Drije sondaegsche kerckgeboden d'een den anderen eenpaerlijck volgende. *C. v. d. Kiel*, II, 6.

EENSAMENTLIJCK (Eentsamentlijck, eensame-lijck, eensamelijk, eenzamelick), bijw. *Gezamenlijk, te gader*, fr. *conjointement*; Kil. Eensaemlick.

|| De lanortlevende... heeft, naer het scheyden van den bedde, vooruyt..., eentsamentlijck oock de active schulderf. *C. v. Santhoven*, 1664, a. 91. Dry dagen van thoone... dewelcke gemeinlijck en eensameelijck loopen sullen den aenleggere soowel als den verweerdere. *Id. Stijl*, 142. De advocaten en procureurs... sullen eensameelijck sluijten wanneer deselve hunne meesteren sullen wederomme moeten keeren. *Id.* 326. *Pl. v. Vl. I*, 806. Eensaementlijc. *Brab. recht*, I, 658, *Vestapel Lier*.

EENSDEELS, bijw. *Gedeeltelijk, fr. partiellement*.

|| Hoewel thuyt oft den pandt maer eensdeels voor de rente verbonden en staet, nochtans deghene die thuyt wille gebruycken oft beschudden, die moet den geheelen achterstel verschieten en betaalen. *C. v. Antw.* 1545, VI, 17.

EENSWEEGS, bijw. *Te zelfder tijd, fr. en même temps*. Kil. *eadem via*. || Den verweerder sal oock verbaelyck antwoorden, en eensweegs moghen nemen renversaire conclusien. *Middelen v. Vl., O. P.-B. autr.* 18 febr. 1702, a. 68. It. 5 juli 1703, en 21 apr. 1744. De gesworen cleriquen worden gheinterdicieert schrifturen in te dienen mentie maeckende van eenighe bescheeden oft acten, sonder deselve eensweegs daerby over te leggen en te voeghen. *C. stad Brugge*, II, 699 (1751). It. *Pl. v. Vl. III*, 191; *C. v. Auden*. 2^{de} d. 489.

EENVEERDICH, bn. *Eenparig, gelijk* (hier: met dezelfde straf strafbaar), fr. *égal* (ici: *punissable de la même peine*). Kil. Eenvaerdigh, *uniformis*. || Een persoon van buyten, die eenen poertere slaet oft quetat... verbeurt dubbelen brueck; uytgenomen met moertwapenen; dat blyft eenveerdich en gelyck [nl. zoals a. 8: die verbeurt LX pont, oft syn een hant]; a. 18 van het keurboek, waaruit dit art. is overgenomen, zegt: dat sal eenvoudighe core bliven. *C. v. Antw.* 1545, II, 16.

EENVEERDELIJCK, bijw. *Eenparig, op gelijkvormige wijze*, fr. *uniformément, d'une manière égale*. || Dies seker voet ghestelt is by d'ordonnantie van... en nochtans niet ghelyckelyck en eenveerdelick ghebruyct. *C. stad Brugge*, II, 517.

EENWINTER, zn. Van dieren gezegd. *Eénen winter geleefd hebbende, jarig*, fr. (*des animaux*) *qui a vécu un hiver, d'un an*. Kil. Eenwinter, *enterdier*. || Nopende de schapen, die men noempt eenwinters ofte geylingen, sal dit recht moeten betaelt worden gelyck van de andere schaepen, soowanneer hun de wolte geschoren is. *O. P.-B. autr.* 18 febr. 1702, a. 153, *Middelen v. Vlaanderen*; zie ook 16 dec. 1704. Eene oude Fransche vertaling dezer oorkonde werd onbehoorlijk uitgegeven onder de oorspronkelijke teksten; „eenwinters” wordt er vertaald: *qui n'ont encore porté qu'un hiver*.

EER, bijw. *Vóór, fr. avant*. || Eest dat de borge aengesproken wort eer de principale scouldenere, soe mach die borge opponeren die excepzie van excussien, dats te seggen dat de principale scouldenere ierst aengesproken ende uuytgevolgt wordde eer hy. v. d. TAV. 257. It. 244.

EERBAER, bn. *Eerbaer van lichame* (Van eene vrouw). *Eerbaar, kuisch, van goed gedrag*, fr. (*d'une femme*) *chaste, vertueuse, de bonne conduite*. || Hoyrie en maesceop mach men prouven met mannen oft met vrouwen, evenverre dat goede onghelachterde tunchbaer lieden syn. En een vrouwe heeft alsoe vele voix, updat zou goet en eerbaer van lichame es, als een man. *C. v. Aalst, Orig.* XXVI. *Van ghenachten van ghedeels*, a. 21.

EERDE. Zie AERDR.

EERDEN. Zie AERDEN.

EERDEN (Erden, herden), bedr. en onz. werk. Het laken. *De wol ontvesten, bij middel van de volaarde, fr. dégraisser la laine du drap au moyen de la terre à foulon.* || Yeghelike, die stukken maect, moet bringhen vore die dekene te seghelne alst gheweven es, eer ment eerdt. *K. lakeng. Mechelen, 1831, a. 96.* Eerst, zo zal men up een cleene wit derdelinc, van den hoghen prise, erden enen dach, en voord derup iij daghe werken. Een cleene blaen derdelinc, van den hooghen prise, zal men erden achter tdschwer, en achter therden, so zal men werken iij daghe. — Dat gheen vulre enich laken erden moet met pisse noch met zepen, up iij lib. par., en xiiij nacht in de vanghenesse te ligghene. — Dat men alle maniere van lakenen zal moeten erden en wassen ter ghenouchte van den meester. *K. lakeng. Iperen, 1363, cap. vii.* — De Mechelsche en Ipersche benaming eerden, schijnt dezelfde betekenis te hebben als het Brugsche Bryeren, Brihieren, zoals o. a. blijken zou uit a. 53 der keure; zie ons laatste citaat sub **BIJEREN**.

EERE, zn. v. *Eer*, fr. *honneur*. Iem. ter eeren gaen. *Iemands goeden naam te kort doen, benadeelen, fr. porter atteinte, nuire à l'honneur de qn.* || Die den anderen quade, smedelijke woorde toesprict, die hem ter eeren moghen gaen, die sal der partijen beteren met eenen weghe t'Onser Vrouwe t'Erdenborch. *K. v. St.-Truiden, 1866, a. 12.*

EERLANT (Erlant), zn. *Boulevard, fr. terre labourable*. Kil. Eren, eeren, aeren, *arare*. || Een stuck eerlants, ses lopensaet groet. — Een stuck erlants, drie lopensaet groot. *Rijksarch. Leenh. v. Brab. 30 jan. 1495.* Een hoeve met huer toebehoerten, gelegen in de prochie van Zonne, omtrent v mudsaet lants, houdende in eerlant en in weijden en groosen omtrent iij buender, en een eusel van drie coeiweijden, genoempt die hoeve van Vroenhoven. *Id. Rekent. nr. 556. (1506).*

EERLIJCK. Zie **HEERLIJCK**.

EERLIJCK, bn. 1) Van gebouwen. *Sierlijk, fraai, schoon, fr. élégant, beau (parlant de constructions).* || Dat die huizen staende binnen deser stadt van Diest sijn seer vergaende, niet alleen in de zijstraeten maer oock in de principael wijcken en in het schoenste en eerlijkste van de stadt. *C. v. Diest, Oyd. 28 juni 1562.* Ende want tvoirs. huys zeere oudt, ruynex en oncierlic zy, en die voirs. onse stadt van Antwerpen onlanx... zeere van volcke gemenichfuldicht, in sulcker vuegen dat aldaer van node waere een andere grooter, eerlycker en chierlycker huys. Dat dieselve thoenderen soudent tvoirs. oude vleeschuys doen afwerpen, en in de plaets... een ander chierlyck en eerlyck huys doen stellen en maecken. *Rkent. v. Brab. reg. 187, fol. 174 (1500).*

2) Van een zekere hoeveelheid of hoedanigheid. *Redelijk, tamelijk, schappelijk, fr. raisonnable, passable (en qualité ou quantité).* || Een eerlycke schotel spyse en eerten. Zie **DANSEN**. Een eerlycke geltcanne [nl. een stoep] vol Rinschen wyns. *Kaart Handboog te Diest, v. 1531, a. 19.*

EERLIJCK, bijw. *Welvoegelijk, behoorlijk, fr. décent, convenablement.* || Item alle meesters van den voers. ambachten zullen sculdich sijn allen jare eerlijcken en thamelijcken te comene in de processien op des werdiachs Heylichs-Sacramentsdach en tOnser-Lieven-Vrouwen-ommeganck, op de pene van een pondt waas tot behoef van den voers. altare, onder huerlieden kersse. *K. v. A. Legwerkersamb. te Diest, 11 mei 1540, a. 28. It. C. v.*

Lier, xiii, 30; C. stad Mechelen, xiv, 32; C. v. Antw. comp. iv, xvj, 60.

EERLINDE (Eirlinde), zn. *Lijn, touw om een paard te geleiden, fr. cordeau pour guider un cheval.* Zie De Bo Lijnde. || Van de veltvaert oft ploegghetouwe. Soo wie eenighe veltvaert naeme, als ploeghen, eyghen, strenghen, eirlinden, ... sal den heere ghelevert worden. *C. v. Durne, 1612, a. 443.* — Waarschijnlijk wat men hier de „ploeglijn” heet, een toom voor het ploegen.

ERSAEM, bn. Van voorwerpen. *Fraai, sierlijk, fr. beau, joli.* || Also verre alse de processie liden sal, soe sal eenyeghelike, dies de macht heeft, vore uuthangen vore sijn huys, ter straten waert, eene eersame sargie, oft cledere [nl. tapijten], sijn sijn roede, blauwe, oft alsoe sijn se hebben. *MEETENS EN TOES, III, 541 (1399).*

EERSELEN (Ersaelen), ow. (*Aarzellen*), *terugwijken, aftrekken, fr. se retirer, battre en retraite.* || Ware de vassael in de battaelle soe gequest ofte afghestelt van peerden en ghebloot van wapenen als dat hi zijnen heer niet helpen noch secoureren en mochte, sonder fraude, hi soude met eeren moghen ersaelen ofte vlien. *WIELANT, Leenr. 127.*

EERSELMAENT, zn. v. *October, fr. octobre*. Kil. Aersselmaend (*oet. fland.*), *october*, met de Schrieckiaansche etymologie: „wij het jaar alsdan meest teruggaat, quod annus tunc praecipue retrogradiatur”; ook Herselmaend. Bredaesche alm. Hersel-, aersselmaend. — Van het oude Herse, Kil. *milium, gierst, fr. millet*; vgl. evenmaand, speltmaand (wijnmaand): zie **VERDAM**. Wij troffen het woord in geene praktische schriften aan.

EERSTCOOPS (*Eerste coeps*), bijw. *Uit de eerste hand, fr. de la première main.* || Dat de taverniers, die huutlantsche hoppe, Oesterbier, Amborghenbier of ander vremdt bier te tappe vercoepen, sijn dat zullen moeten coepen jegen d'assiers van den vrenden biere, sonder elderweerts te coepene of te haels... up sulke voorwaarden dat men den taverniers daerof sal stellen tamelijken loen van tappene, en dat men d'Oesterse bier niet meer vercoepen ne sal dan ij groten den stoep. noch d'Amborghen bier [meer] dan xxxij miten den stoep, als 't laet cost vij noble eerste coeps of daeronder, en alst dierder cost... **DE VLAMINCK, Acc. 8 (1417).** In dit jaer [nl. 1572] waeren de wynen, zo in Vranckerycke als in de Duitse landen, overal zeer sobre en diere; zodat d'eerste wynen van Rouchelles, ghenasempt alhier Petauwen, ... golden eerstcoops van den Fransman, by een scip smaels [nl. in één maal] al te nemen, ghereet ghelt, de somme van thien pouden grooten elck vat. *Pror. Chron. 439. It. C. v. Brussel, Deelingen, 1556, a. 9.*

EERSTOCK, zn. Van een wagen. *Rongstok, fr. enrayoir.* || Dat niemant en sal moghen afhouden oft afsnijden eenigherhande hout op de Vruente, ... tenwaere dat iemandt quasm vaeren en iet brack aen sijnen wagen oft kerre, en hij vandoen hadde eenen wisch oft spannaghel, leunen, eerststock, etc., oft dierghelijke noodt. *K. en br. v. Moll, 1596—1631, a. 11.*

EERTBEEREN (Ertberen), bn. *Aardbesievormig, fr. en forme de fraises (fragiforme).* || Item, vj silveren lepelen met guldenen ertberen knoppen aent inde, waghende 1 merct [nl. mark silveren] ij once. *Inv. v. d. Hulst, 1489.*

EERTCOST. Zie **HEERTCOST**.

EERTSCHOUWE. Zie **HEERTSCHOUWE**.

EERTSETTE. Zie **ERWETSETTE**.

EERTWATER, *ERDEWATER*, zn. o. *Water die-*

nende om het laken mede te eerden, fr. *au servaut au dégraisage du drap*. Zie EERDEN en ESELEN.

EERTWINNE (Eerdwenne), zn. *Landbouwer*, fr. *cultivateur*. || En noch moet de voers. winne alle de huysen den voirs. hove toebehorende, van der nederster richelen tot der platen toe, wel en love-lyc houden op sijnen cost... Ende alle andere poenten, die andere goede, getrouwe eertwinnen op ende neder doen. *Bruss. godsh.*, B reg. 219 f. 63 v°. (*Beersel*, 1469). Dat zekere praterie ghemaect en gheheedt zy ter vorseyder plecke, by meyers en scepenen, die ghecoosen sal syn by den meesten deele van den eerdtwinnen van daer. *C. v. Aalst*, Orig. nr. 86. *K. v. Parike v. 1472*, a. 44; de Fr. tekst heeft *laboueurs*.

EERVELJAER, bijw. *Voorverleden jaar*, het jaar vóór verleden jaar, fr. *il y a deux ans, l'année avant l'année dernière*. Kil. heeft *Verjaerent, anno praeterito*. || In vorige jaren gaf deze belasting op de nieuwe weversleerknapen: in 1327, Ontf. van eerverjare (1325) xc lb., van verjare (1326) ccxcv lb. 16 s. 8 d. *Bek. Gent*, 1336, blz. 6, aant. 1. Verdam EERVELJAREN.

EERWERDICH, zn. o. Dat eerwerdich van Ludick. *Het Luicksch capittel*, fr. *le chapitre de Liège*. || By den eerwerdigen vader in Christo en onsen here heer Engelbrecht, buiscop van Ludick, en syn eerwerdige capittel. *C. v. St.-Truiden*, § 21.

EERWERCK. Zie ERENWERCK.

EEST voor is 't. Van algemeen gebruik. *Hetrij*, fr. *soit*. || Eest in temmeringen of in anderen orbere. *Bruss. godsh.* B 1453, *Schep. v. Ruisbroek* (1379). Item, soe sal eenyegelyck mensche... alle sijn goet, eest have oft erve, innebringen. Ib. H 945 fol. 2 v°.

EESTAET, zn. m. *Echt, huwelyk, echte staat*, fr. *mariage*. || Een van beyde eeluyden qwaem te sterven, achterlatende zeeckere erfgoeden... by hon... geconquesteert... soe is die proprieteyt, duer het scheyden van den bedde... en devolveert [z. gedevolveert] op deselve kinderen in den voers. eestaet geboeren. *C. leenh. v. Valkenburg*, 1570, a. 6; it. 1612.

EESTER. Zie EESTER.

EET (Eedt, heet, eyt), zn. m. In verschillende betekenissen. 1) *Kwade (quade), vileine eeden*. *Ploeken, godslasteringen*, fr. *jurements, blasphèmes*, ofr. *vilains serments*. Kil. Eed. || Dat zo wie, van nu voortan, voordagtelic blasphemiert Gode of zynder gebenedider moeder der maghet Maria, of zyne heiligen, met eenighe quade uitgesochte eede, die zal ghestelt zyn int pelloryn, zyn tonghe duersteken, en voort ghewyst te watere en brode in tsamans, een maent lanc gheduerend. En bovendien, naer dat scepenen dincken zal; de eeden voordagtig en uutghesoght wesende, sullen swaerder pugnitie doen, als hemliede redelic dincken zal. En werden si ter ijde ryse verwonnen, sullen ghestelt zyn int pelloryn, de tonghe doorsteken en ghesplit. *Ord. magistr. v. Gent*, 19 febr. 1511; *RYTTENS, Corporations*, 89. De kinderen onder de xv jaer, die men zal horen quade eede zweeren, en dat ter kennisse compt, zal men gheesselen achter straten, andren texempele; en boven de voers. oudde wesende, zal men die corrigeren als boven. Ib. 90. Wat derghenigen verbuert, die by Godts vleysch, cracht, wonden, Sacrament, Orlidom sweerdit. *C. gr. Loon*, I, 148 (1549). Vileyne en quade eeden. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531, a. 18, I, 765. Zie ook *RODELINGEN*.

2) *Gerechtelijke eed*, fr. *serment judiciaire*. Kil. Eedt, *jusjurandum, juramentum*. Deze eed was zeer verschillig in zijne bewoordingen en in den afleggingsvorm, naar den stand en den staat der personen, ambtenaars en ambachtshefden, pleiters, getuigen, enz., en de verklaring of verbintenis welke hij ten doel had plechtiglijk te bekrachtigen. Eene zelfde benaming past echter op allen, namelijk de *Lichaemlijcke* (Lichamelec), *Lijffelijcke eed* (Lijflick, Lijffelijck). *Serment corporel*; Lat. *corporalis fides, corporalis juramentum*. Deze eed werd afgelegd met opgeheven hand, met aanraking van het heilig evangelie, het heilig kruis, relikwieën van heiligen (ten heiligen, ten heiligenwaerts), of, zonder aanraking, een dezer voorwerpen voor oogen hebbende. || In saecken niet excederende [den Bycrtaxe] sullen alle partyen subject syn die revisie te volgen; diewelcke hen geaccordeert wesende, sullen beyde partyen gehalden syn lyffelycken eedt te doen daeraff niet voorders te appelleren, suppliceren, oft eenige andere remedie te gebruyken. *C. gr. Loon*, I, 26, *Ord.* 12 mrt 1607, in *zake van herziening der vonnissen*. — Ook als bijwoorden: || Arnout oic, heere van Dyest, in onser tege-woordicheit en sijne gelike [*parium suorum*], en andere onse lude gestaan [*constitutus*], op sijn eet lichaamelec ghegheven, gheloefde... *K. v. Diest*, 1228; Lat. *sacramento corporaliter prestita*. Burgemeesteren, scepenen en raide van der stadt van Antwerpen... doen te weten en certificeren voere de gerechte waarheyt, dat, opten dach van huyden, voere ons comen zyn Ghijsbrecht Oeyen en Jan Colaerte, en hebben met opgerechten vingeren en by gestaeften eede, lyfflick aen den heyligen gehouden [nl. afgelegd], gewoeren en geaffirmeert... *Archief stad Diest*, vak 18, *Verklaring magistr. v. Antw.* 4 oct. 1505. — De plechtigheid van den eed wordt o. a. bedacht in de *Kost v. Sint-Truiden*, § 33: || Welke borgemeesteren en ghesworen raetseluyde..., sullen doen voer onse scoutiten eenen solempnen en hoechelijcken eedt, dat [sy] dy officien... — Ghelovede bi sere trouwen, en syn hant ophoudende ten heylighenwaert, en swoor dat... *Charterb. Begijnk. Brussel*, fol. 211 v°. (1848). Soe wie sweren sal van gelde-lijken saken, of van wat anderen saken dat sy, uitgenomen van erfaliden, dat die sal sweren na onser stat recht: Soe wes men hem tijdt, dat hy des onsculdich is, soe hem God helpt en die heyligen! *Oork. v. hertogin Joanna, voor 's Bosch, Cart*, fol. 16 (1387). Soeverre de debiteur dorste leggen handt op heylighen en zweeren dat hy egheen ghelt, goet oft substantie en hadde oft en wiste hem toebehoirende. *C. v. Antw.* 1545, xv, 2. Hebben gecertificeert en geaffirmeert [nl. de gezworen landmeters] by huere eeden, die zy daeromme met opgerechten vingeren... ten heyligenweerts gedaen hebben. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 96 v°. (1547). En als dat [onse seggen] also gelesen en gepubliceert sal wesen, so willen wy dat dan terstont die here van Diest voirs., in deen side, en syn scoutheit, scepenen en raet van Diest, in dander, voir hen en voir hore naomelingen, in beiden siden, op theylich evangelium, en de andere goede lude gemeinlyc van Diest aldaer versament, met opgerechten vingeren openbaerlic en lyfflic ten heyligen zweren selen, onse tegewerdige seggen, met allen sinen clausulen en toebehoirten, te houden en te doen houden vast, gestade en sonder breken, tot ewigen dagen, sonder eenigerhande argelist. *Diest, Doude Rootb.* fol. 21 v°.

Bemiddeling v. hertog Antoon, 20 dec. 1414. **Eed van priesters.** Zij uiteden hunne verklaring met de hand op hunne borst, zij namen het op hunne „priesterlijke“ borst; *serment de prêtres; ils affirmèrent la main sur la poitrine.* || Als van den wulven sticken, die de priesters van Denremoude doen maken t'haren draghene en t'haers selfs verslijtene, evenverre dat zij 't dorren nemen up hare borst, so behoudt de poort daer af d'assise t'haerweert. *DE VLAMINCK, Acc. 15 (1413).* Aldus quam Henric Keyzers ten heylighen, volquam sijns eets; en heer Ghysbrecht, canonick van Sint-Jans te Diest, lede sine hant op sine borst, als van priesters ghewoenlec es te gheschiene, omdat sy onder hon beyden conde en waerheyt segghen souden van den voirsr. testament, also verre alst hon condich were; also droeghen zy eendrechtelc en eenygelic sunderlinghe, dat hon wale condich wero dat... *Schep. v. Meldert bij Diest*, 18 mrt. 1435. Ick, brueder Jan de Cokere, prior des godshuys van Bethleem buyten Loven, vercleere en certificeere *ad pectus sacerdotale*, in den yersten: nopende en aengende die hertsteden... *VAN EVEN, Brab. Mus. I, 77 (1594).* **Eed van een naastingeischer** (*Serment d'un retrayant*). In het stads-archief te Diest blijft bewaerd een plankje, waarop de volgende eedsformule in groote leesbare letters (18de eeuw) geplakt staat: || 't Is seer geraetsamen voor iemant die synen eedt doen moet, het naervolgende voor te lesen eer hy swere, inhoudende die maledictien die souden connen comen op eenen mijneedighen, als volgt: In der zaecke daerinne ik gevraecht worde, wil ick die waerheyt seggen. Alzoo sweire ick: dat my helpe Godt, die hemel en aerde, bergh en dal, looff en gras geschapen heeft, daer het niet was; en ingevalle ick onrecht sweire, dat het peck en solfer op my regene, gelyck het geregent heeft op Sodoma en Gomorra; en soo ick onrecht sweire, dat ick versincken moet in der aerde, als dede Dathan en Abijrou; en soo ick onrecht sweire, dat ick in sandtsten verandere, als de huysvrouwe van Loth, doen zij omsach; en soo ick onrecht sweire, dat my de lasarye en melaetsheydt bevange, gelyck Naäman ende Maria, Moeses suster; en soo ick onrecht sweire, dat mijn saet noyt tot ander saet come; en soo ick onrecht sweire, dat my bevange de gicht en vallende sieckte, en het bloedt door my gaet; en soo ick onrecht sweire, dat mijn lijff vervloecht sij en noyt en come in Abrahams schoot. — Men zwoer een „op zyn deel des hemelrycs“: || Ghy sweert en belooft, up u deel hemelrycx, dat... *REMBRY, I, 316; den eedt van eenen vrybrauwer.* Zoo moet u Godt helpen en alle zyne lieve heyleghen, up u deel hemelrycx en manne-waerhede. (ofr. tekst *preud'homie*). *C. Burcht v. Brugge, III, 160.* **Eed van een vassaal aan zynen heer.** **Eed zonder Gods naam** (*Serment sans le nom de Dieu*). || Het swoor een vrouwe, die te hoerre beethoen was gewyat, en volquam, tote aen dire stont dat sy seyde: By desen [sic] en alle heyleghen! Doe quam hair wedersake [nl. tegenpartij] en calengierde se, want sy Gode niet genoempt en hadde; voort, soe swoor dese selve vrouwe van eenen anderen goede en volquam; doen sworen voort twee hoerre bruedere, en volquamen; doe calengierde dese dander partie en seyde: sy en soude hoir niet dragen [nl. niet baten], want sy haer brueder waeren. Des waeren gemaent Henrix late van der Rivieren; en men gaf hem t'Ucle: dat die vrouwe was wel volcomen, al en hadde sy niet genoempt Gode, want by die [bedi?] die

heyligen syn alle Gods; voort, so wijde men hem: dat bruedere hoir wel mochten dragen, want sy niet en waren partie van den goede. *Vonnissen v. Ucele, 13.* — **Eet de calumnia.** **Eed, waarbij partijen versckerden**, dat zij, elk in 't zijne, goed recht meenden te hebben, fr. *serment par lequel parties affirmaient, chacun pour soi, qu'elles croyaient avoir bon droit.* Meijer: *juramentum calumniae*, eed om valsche rechtspleging te mijden. || Inghelijckx sal hy [nl. de voorspraak] doen den eedt *ad [l. de] calumnia*, dat is dat hy egheenen partijen dienen en sal voor recht, daer sijne conscientie in vruecht [nl. wroegt], en hy niet en meynt, met Godt, te winnen. *Landch. v. Megen, 1546, a. 9.* — Kwade eet (Quaden eet). *Falsche eed*, fr. *faux serment*. || Van dat N. ghecalengiert was van eenen quaden eede. *Rek. baljuws. v. Gent*, rol 1724 (1372). En opdat, als ijmant, bij vonnisse, delatie oft aanbiedinge van partije, de decisie van de saecke op sijnen eedt wort gestelt, denselven eet met meerder ontsach en [var. ofte] reverentie gedaen worde, en dat eenijgelick wel overwege wat hij doet oft nijet, soo sal men hem eerst en vooral onderwijsen en voorhouden d'afgrijselijckheit van eenen quaden eedt... *C. v. Antw. comp. V, xj, 43.* — Afnemen den eet. *Den eed opleggen, opdragen*, fr. *désérer le serment*. || Waernaer moet men de getuijgen den eedt afnemen, doende hun de vingeren leggen op een crucifix. *C. v. Antw. comp. V, xj, 27.* — Deelen (Deylen) den eet. *Den eed opleggen, afeischen*, fr. *imposer, désérer le serment (jurjurandum deferre)*. || Hetzij dat hij [nl. de verweerder] sijn onschouwt [onschuld, verdediging] gecosen hadde bij zynen eedt, van den eedt des aenleggers hem gedeijlt. *C. v. Turnhout, Stijl, a. 16.* — Deeling van eet. *Oplegging, afeisching van eed*, fr. *délation de serment*. || Van den heijssch met deijlinge van eede. Maer wanneer de aenlegger zyn aenspraecke fundeert metten eedt te gevens oft te nemens... *C. v. Turnhout, Stijl, 26.* — Leggen, stellen in deeling van eet. *Den eed opleggen, fr. désérer le serment*. || Daer d'een ofte d'ander van de colligantanten syne partye eenige saken legt in deeling van eede, sooverre dat denselven eed is decisoir, soo sal hy moeten worden geaccepteert ofte gereferreert ten naestvolgenden dyngdag naer delatie, en dadelick gepresteert, uytterlick binnen den tweeden dyngdag naer delatie ofte relatie. *C. v. Auden, I, 290, Stijl d. Kamer, II, 1. It. VI, 26.* In plaetse van thoon oft schriftelick bewijs mach men sijne wederpartije de feijten van sijnder intentie oft defensie in deijlinge van eede stellen. *C. v. Antw. comp. V, xj, 45. It. C. v. Loven, I, 14.* — Houden den eet. *Den eed afleggen*, fr. *préter le serment (jurjurandum dare, praestare)*. Kil. Houden en voldoen, *praestare*. || By gestaefden eede lyflick aen den heyligen gehouden, gezworenen en geaffirmeert. Zie (Lichaemlijke, lijfelijke) EET. — Kwijten den eet. *Den eed kwijtschelden, ontslaan van den eed*, fr. *décharger du serment*. || De heere soude denselven gheerfden moeten kwijten sinen eedt, en betaalen interest [nl. schade], oft hem geven een ander leen alsoo ghoet. *WIELANT, Leenrecht, 42.* — Laten staen d'een den anderen te sijnen eede. *Zich gedragen tot den eed zijner tegenpartij, of: tot elkanders eed*, fr. *s'en rapporter au serment de sa partie adverse, ou: au serment de part et d'autre*. || Van den heede die damman stavet in vierescaren van haven, daer deen den anderen te synen heede laet staen, diere in donrechte vonden es, es sculdech den amman ij scele

van den hiede. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297, a. 131.* — Nemen op sijnen eet. *Zueren, eenen eed doen, fr. jurer, affirmer par serment.* || So wie die van buten comt wonen binnen Ghend met portere, en es in sinen cost, van etene en van drinkene en van cleederen, en die portre, met wien dat hi woent, neemt op sinen heet dat hi met hem woent, so es deghene, die van buten commen es, sculdech te sine bekent over portre. *C. v. Gent, Gr. charter v. 1297, a. 132.* Soedat quam een man, en nam op sinen eedt, dat hy heeft sien varen met peerden, en leyden met coyen, by daghe en by nachte, sonder calengieren van yemene, over des prochiaens [nl. des pastors] van Ossele gelege, en dat hy [den weg] daer es sculdech te gane. *Schep. v. Brusselghem, Onderzoek over eenen weg, 5 Febr. 1880.* — Refereeren den eet. *Den van zijne tegenpartij geoordeelden eed van haar eischen, dien op haar schuiven, fr. référer à sa partie adverse le serment qu'elle nous déferait (juszurandum referre).* Zie **LEGGEN** IN **DEKLING**. — Staven den eet. *Den eed voorzeggien en afnemen, fr. dicter, prélire et déferer le serment.* Kil. Staven oft veurstaven den eedt. || Eenegelyck, wye hy sy, mach poorter t'antwerpen worden, mids doende in der vierscharen..., ten stavene des schoutetten en bywesene van den scepenen, den solemnelen eedt, . . . *C. v. Antw. 1545, ix, 3.* Voor 't staven oft afnemen van alle eeden, aen den schouteth, mannen van leene en secretaris, elck dry stuyvers, t'saemen 9 st. *C. v. Santhoven, 194, Salarissen.* Van den heede die damman stavet in vierscharen van haven. *C. v. Gent, Charter v. 1297, a. 131.* — Staving van eet. *Het vóórzeggen en afnemen van den eed, fr. la dicte et délation du serment.* || Heeft oock [nl. de Lange Roede] de macht van..., vrede, oorvrede en stavinge van eede... te nemen. *C. v. Antw. 1582, III, 8.* — Stellen op den eet, in eede. Zie **DEKLING** VAN **EET**. — Verlaten den eet, van den eede. *Den eed kwijtschelden, niet meer vorderen, fr. décharger, faire grâce du serment, ne plus l'exiger (juszurandum remittere).* || So wijsden scepenen vors. de vrouwe vorghen, ledech en quite van den vors. eesseche, mids dat si ghereet was haer eet te doene, en dat de Jacopine haer verlieten van den eede. *Nederl. Mus. 1879, blz. 143, Geding 13 dec. 1349.* En de vocht vors, verliet s kinds vader sinen eet, en settet hem in syne consienche dat hy den kinde recht ghedeel ghedeen hadde. *Ib. 147 (1858).*

3) **Gild (gulde), ambachtsgild, lichaam van personen, die door denzelfden eed verbonden waren, en tevens dezelfde kleedij droegen, fr. gilde, corps de métier, corps ou corporation de personnes liées par le même serment, et qui portaient aussi le même habillement ou costume, serment. || Item, sal dese gulde heeten de Grote Gulde, en selen alle deghene die daerinne syn, wesen van eenen eede en van eenen cleede. *A. Wauters, Sermens, 12, a. 10 (1412).* Omme dieswille dat men de poorters en inzetene van deser stede in andere eeden als in de Groote Rame [nl. de Raamvinders, zie **GAILLIARD**], Broodtweghen, en elders grootelick van doene heeft. *C. stad Brugge, II, 275 (1525).* Wy hebben ontfangen de oitmoedige supplicatie van den Munters van den sermenten van Brabant en van Hollandt, inhoudende: hoedat zy van ouden tyden... geleden, onder malcanderen altyt hebben geweest van eenen eede en van eenen sermente, te weten, dat die munters van Hollandt en Zeelandt altyt hebben gewrocht met die munters van Brabant in**

Brabant, en van gelycken die van Brabant met die van Hollandt en Zeelandt in Hollandt en Zeelandt, waer dattet geveile. *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 336 v^o. Ord. 20 juni 1540.*

4) *Deken en hoofdmannen van een gild, fr. doyen et chefs-hommes ou gouverneurs d'un corps de métier.* || Aen Jan de Muenie, enape van der Draperie, ter causen dat hy ghelut heeft het scelleken van de halle, drie reysen daechs, sonderlic op de werckedaghen, omme de leden van der Draperie, elc int zyne, ter zeker huere, te vergaderen, ten hende van de lakenen van de Drapiers..., te visitieren en vonnissen naer de verdiensten. *REMBRY, I, 308 (1572).* Alle jaere, acht dagen voor sincte Thomae dagh in december, sal den deken en eedt vergaderen daer het den deken believen sal, omme den eedt te veranderen en te kiesse drie dekens en drie gouverneurs, die sy in eenen besloten brief, onderteekent met elcx handteekien, overgheven sullen in handen van mynheeren de ghecommitteerde, om by hemlieden daervan gheuyt te worden eenen deken en eenen gouverneur, die sy daertoe sullen duncken bequaempst te wesen ten dienste van de ghulde het toecomende aenstaende jaer. *C. stad Brugge, K. Boekhand. 1628, a. 10.*

5) *Vergaderkamer van een ambacht, fr. salle de réunion d'un corps de métier.* || Aldus gedaen en geresolveert, op den 3^{en} juny 1684, myne Heeren op den eedt vergaert wesen, my present pensionaris, *Signatum N. C. v. Looen, Bijv. III, Consistorie d. guldekenen.* Articulen van den nieuwen rolle, by die heeren meyer, burgemeesteren, scepenen en raed der stad Loven, verleent aen het Barbiersambacht, op den 18^{en} oct. 1728, op den eedt vergaert zynde. *O. P.-B. austr. 29 nov. 1728, Articulen.*

EETGEWAN (Eedtgewan), zn. *Eetwaren, fr. comestibles.* || Dat oock nyemandt, van buyten oft van binnen, goet van eedtgewan oft van penne werden, tselve goet dat hy op eenen merctdach coopt en zal op ten selven merctdach wederom moghen vercoopen. *Kb. v. Turnhout v. 1550 fol. 83.*

EETSMAN, zn. Hetzelfde als **BEDIENLIJCK MAN** en **BESETMAN**. || Door de doot van sterfmans gestelt bij cloosters of andere doode handen verscheijnt het recht van heergewijde, maer nijet door de doot van eetmans, die als sterfmans nijet gestelt en sijn. *C. v. Diest, VZ. XVIII, 9.* Sr. Norbertus Tielemans, als rentmeester vant capittel Sancti Sulpitii, heeft, naer doode van den eerw. heere N. van Baerle, lesten eetman, den eedt van trouw gedaen over een half boinder bempts opt Asdonck. *Leenboek der heeren van Diest en Sichem, 19 april 1766.*

EETSTAT. In eedestad. *In plaats van eede, in eedsplaats, fr. tenant lieu de serment (loco juramenti).* Nijhoff, *Gedenkwaardigheden*, I, 313 (In Eytsteden, en 358 (aen) Eeds stat. Haltaus, *An eides stadt, sive in eides weise geloben, stipulori et spondere fide data in vim iurijurandi vel sub fide meliori (Formula Ord. equestria, 1256).* — *Reuniantes fide nostra corporali loco juramenti praestita (1314).* || Dat... tusschen... een toecomende huwelick overdragen en gesloten was te gescienen..., op alrehande geloiften, . . die beide de voire. partijen en huwelickxide in malcanderen handen en oic in handen der..., by hueren eeren, trouwen en gelooven en in gerecht eedestat geeekert en geloift hebben vast, stadiach en onverbrekelic te veldoene, te houdene en te doen houdene. *Archief v. Diest, vak 2, 15^{de} E.* — De volgende aanhalingen, be-

nevens het gezag van Nijhoff, bevestigen de juistheid onzer verklaring. De eed was in de middel-eeuwen van zoo groot een gewicht, dat men hem, in gevallen van ondergeschikt belang, vervangen kon door zijne „manswaarheid". Zie dit woord. || Hebben tsamen [nl. twee getuigen, vrouwspersonen] en elcken besunder, op haere eere en welvaren, verclaert en geaffirmeert, in plaetse van eede, midts haeren hoogen ouderdom, ... dat sy alnoch seer goede kennisse en wetenschap hebben dat ... *Acad. d'archéol.*, 1858, blz. 7 (1630). N. N., ... luyden van geloove, hebben gelyckelyck, ... op hunne mannewaerheyt, eere en welvaren, in plaetse van eede, denwelcken sy tallen tyden presenteren te presteren, des versocht synde, verclaert, geattesteert en geaffirmeert waerachtich te zyn dat sy alnoch seer goede kennisse en wetenschap hebben, dat ... Ib. 9.

EETWEERDICH (Redtweerdich), bn. *Kervol, achtbaar, geloofwaardig, fr. honorable, digne de foi*. || Soo wien, van nu voort, vry wil wesen int ambacht van de schoemakers, wert ghehouden alvooren te maekene drie paer werckx, te wetene ... in presentie van twee eedtweerdighe persoonen hemlieden int faict van schoemaecten verstaende. REM-
BY, I, 399, *K. d. Schoemakers*, 1601.

EEUSEL (Eussel, eusel, eussel, eeuwsel), zn. m. *Een weiland, welks natuur moeilijk met zekerheid te bepalen is, doch, o. e., van de geringste hoedanigheid, fr. pré, pâturage, dont la nature est difficile à déterminer avec sûreté. mais, à notre avis, de la moindre qualité*. Kil. *Eu wsel, pastio, pastus: & pascuum, ager pascuus*. De „eusel" staat in het gebruik zoel gelijk met „eusselingen, eute, etmeersch, ettinge, etweide en driesch" achter „weide, heemt, broeck en meersch", doch schijnt ook menigmaal de waarde te hebben van eene behoorlijke, geprezene weide. (De ww. „eussel" en „eusselingen" worden door sommigen, in de oude geschriften, gelezen als „eensel" en „eenselingen"). || Drie bunre winnens lants, luttel min ofte me, [so] in lande so in drogen eusselen, die gelegen siin te Tuiveldonc. *Oork. heer v. Diest*, 14 nov. 1338. Daertinden kende en lyde de vors. Lambrecht Brunen, de jonge, dat hi dat eusel of dien beempt, metten bloecken, ter stede geleghe, ... met wet-tighen cope vercocht heeft her Hubrechte van Balen. *Schep. Hof van Donck*, 1422. Een stuck beemps oft eusels. *Schep. te Zellick*, bij Diest (1446). Een half buender, onder beempt en eusel, ... in de prochie van Perke ...; welke voirr. half buender beempt en eusele... *Rijksarchief: Charterb. Begijnh. Brussel*, fol. 248 (1338). Op eenen eusele, in alder manieren dat gheleghe es in eusele en in elabroec, half buender groot. Ib. fol. 191 (1349, *Merchten*). Een stücke eris omtrent tien zillen ...; en dat Scapseeusel, nevenen gheleghe. *Schep. te Vorst* (1439). Juffrouw Margrieten Happaerts ont-fangt xij buenre lants en eussels torfputs. *Rijks-arch. Rekenk.* nr. 17146 (1439). Een hoeve met huer toebehoorten gelegen in de prochie van Zonne, omtrent v mudsaet lants, houdende in eerlant en in weijden en groosen, omtrent iij buender, en een eusel van drie coeyweyen, genoempt die Hoeve van Vroenhoven. Ib. nr. 556 (1506). Een hoof dachwant (?) van drie dachwanten elsbosch, dweelc eussel te syne plach. Ib. nr. 17157 (11 jan. 1541). Landen, beempden, boschen, heyden, weyden, eusselen, viveren. Ib. reg. 138 fol. 43 (1530). Heyden en eusselen oft sterile en onwinbare erfven. Ib. (12 juli 1440). Henrick van den Loe houdt een

heye eusel, gelegen nevens tgodshuys van Postal. Ib. *Leenh. v. Brab.* nr. 94 (1440). Noch een velt dat men noempt een eussel, half heye, half weide, daer de beesten op weiden. Ib. *Aveux et déclar.*, 16 nov. 1536. Van v suster rocx te Campenhout. *Duo bonaria, parum pl. v. m., tam merice quam pascus, dict.* eusel en driesch, *sita in dicta prochia supra locum dictum de Benest. Godsh. Brussel* (1379). Item, en noch het derdendeel van eenen eeuwsle oft weyde, geh. het Perre euwsle, gel. binnen de voirs. prochien [van Merchten], op den Peysseghem couter, geh. Coeckelberch. Ib. *Schep. v. Merchten buiten* (1534). A°. 1372. Een stuksken beempts ochte eusels, gel. in de prochie van Wambeke, in den Couterbroec, tusschen Hr. Willems eusel van Mel-dert. tsidders, en Wouters sKokers eusel voirs. *Schep. v. Rhode en Alsemberg*. En dat heft hi heme beset aen een heusele dat leet bi ... (1297). *Domistadium ... in prochia de Machele, ad locum dictum ten Cruysweghe, justa vicum, inter pratum dictum deusel ... Godsh. v. Brussel, Sch. v. Brus-sel*, 1387. *Pascuum unam dictam eusele, in pa-rochia de Berge prope Campenhout, in loco dicto de Caudriesch. Bruss. godsh., Schep. v. Brussel*, 1415. Een eussle, gheheten Terwenbroec, groot een bundere beemps, gel. tsheerenstraete. Ib. 1540 *Machelen*.

EEUSELINCK, zn. Zie EFUSEL.

EEUTE, EUTE, zn. Zie REUSEL. || Drie Rijntsche guldene erflije ... op en ane ...; en op en aene een eute, gheleghe tOosterhoven, lants [lants] opte beko. *Schep. te Lumpmen [nl. Lummen] bynnen vryheit*. 23 mei 1439. En noch een eute met enen beloeck [nl. block] gelegen neven ...; en noch iij zillen lants gelegen aen die twee boeken [nl. beuken] ...; en dat eute en die iij sillen belast staen ... met enen Rynsche gulden, en dat eute met enen j. (sic) d., en die drie zillen met enen d. ld. 22 aug. 1471. (De oorspronkelijke brief, d. d. 1447, spreekt slechts van „twee stucken beemps").

EFFENAER (Effeneere), zn. m. *Weegschaal, fr. balance*. Kil. Effenaar, evenaar, *bilanz*. || Teer-sten ontfingh sy van Gossine van den Spiegle en Janne van Zeverne, pachters van den effenere en stailen int Wulhuus. *Reken. Gent*, 6 (1366). Dat elc die effeneeren houden en pleghen te weghene, dat elcx effeneere zij even lanc an beeden zijden van der tonghen, en de schalen even ghelijc eer men weghet, up den effeneere ontwee te slaene, en up de hoete van III £. par. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38 (15de E.).

EFFENING, zn. v. *Vergelijk, overeenkomst, fr. composition, accord*. || Wy doen conde met desen jegenwordeghen lettren, dat ene ordianche en effeninghe gemaect es tusschen die van der ghulde van Antwerpen, ane die ene zyde, en die van den volresambachte, ane dandere syde, als van den loone der volres ... MEERTENS en TOEFS, II, 562 (1311).

EGGE, zn. m. 1) *Kant, uiteinde, fr. bord, extré-mité*. || Alle siden lakene sullen tusschen beide haer eynden en tusschen beide hare lijtsen ghelijc sijn van ziden, dat te verstante datti zide alsoe goet sal sijn in den oversten egge als in den toenegge; waer des niet en were, soe soude men dat laken lanx doer den rugghe sniden; maer waert dat on-ghelijc ware van siden, indien dat boven en be-neden ghelijc uutginghe soe soudt sinen segghel verliesen, sonder ander scade. *Kb. lakeng. Diest*. 1333, a 37/10. Dat men alrande lakene wel sal wieden, en also wel in de middewaert alsoe up den

egghe. *DE PAUW, Vgg. 25 (1338). It. 56.* Dat niemen laken no stucken, die sonder egghe ghe-
weven sijn, vercoepen mach. *K. lakeng. Brussel, 1376. a. 2.* Dat men op tSant, neffens Jan Bruyn-
haertistorre, een gat dede breken in den muer,
omme eene poerte te makene; daerane braken mees-
ters en steenhouwers, en wrochten, met dat sy de
eggghen en rabatten van der poerte weder opmetsten
en sloten. *MEERTENS en TORFS, II, 616 (1401).*

2) Lakenweverij. *Zelfkant, fr. (draperie), lisière.*
|| Alsoe men dat laken vount, soe moet men dat
loet ane die roese ten egge uut dlaken hanghen
vore. *K. lakeng. Mechelen, 1331, a. 119.* Alsoe ment
vount, sal men den seghel ten egge uuthanghen
vore. *a. 123.* Wie lakene doet becorten metter
sceere, moet se becorten van den eenen egghe toten
andren egghe, dlaken al dore; en wie becorten
dade op den enen egghe en in den rugghe niet,
yegheliic verborde x f., dies laken ware en die
sceerre diet sceerde. *a. 144.*

EGGEN, *bw. Met de egge bewerken, fr. herser.*
|| *Et cum dictis tribus fumentis debent culturas dicte
curtis the heghene et arare sulcos dictos* hofvoren.
VAN LOKEREN, St.-Pierre, 288 (1249).

EGGER, *zn. Bouwkunde. Kant, uitspringende
hoek, fr. (architecture), angle.* || Sonder te genieten
ofte te meten eenigg lootinge van de eggens. *Reql.
Edificiemeters, 16 jan. 1705, I, 15, Schouwen.* Alle
canteele-gevels sullen, van haeren eersten oorspronck
ofte canteel met den lesten canteele vierkantigh vol
gemeten worden, met syne lootinge van syne eggens.
Ib. 26, Canteele-gevels. Vgl. EGGE.

EGSTEEN, *zn. Hoeksteen, fr. pierre d'encoignure.*
Kil. Eghsteen, ecksteen, j. hoecksteen.
|| x voete groets egsteens... *It. xxij voete ghe-
meens egsteens... MEERTENS en TORFS, II, 615,
Reken. 1401.* Betaelt aen Henrick Blaes, steenhou-
der tot Antwerpen, voor xij voeten egsteens, den
voet tot 11 1/2, st. *Archief Breda, Stadsrek. 1563/64.*

EGYPTENAERS, *zn. mv. Ook Egyptyenen,*
Egyptyenen, Ziptenaers, Grieken, en met menige
andere Oostersche namen genaamd, thans *Heidens,*
fr. bohêmes; waarover zie Gilliodts, *Inventaire, V, 68*
en vlg. Dit rondzwervende ras verscheen in de
Nederlanden omtrent het jaar 1400; eene menigte
plakkaten onzer vorsten gebod ze uit het land te
verdrijven, bedreigde hen met straffen en zelfs met
den dood. || Den xxvten dach in Sporeke, Janne
den Meerscalc, ghesendt met den Grieken, die hier
waren, omme hemlieden te gheleedene tote Lens
in Artoys, van viere daghen, ij s. gr. sdaeghs,
somme ijij lb. xvj s. par. *GILLIODTS, Inv. V, 72,
Rek. v. 1400.* Ghegheven den Ziptenaers te drinck-
gelde, te Vastelavonde, omme dat zy hier niet
commen en zouden, xxiiij st. *Rek. Ninove, 1476.*
Anno 1419 werden de Egyptenaers alderierst int
lant gesien. *PLOT, Chron. 74, Chron. v. Nederland.*
Nopende den uitzegghene van den Egiptenaers...
en dat sy daerunt [nl. uyt alle onse landen] porren
binnen den vierden dach naer de publicatie van
desen, sonder weder daerin te commen, verkeerren,
hantieren noch converseren, alleene oft met ghesel-
schepe, in habite van Aegyptenaers nochte ander-
sins. *Pl. v. Vl. 15 febr. 1587, I, 17.*

EIGEN, *zn. Eigen, vrijgoed, eigendom, onaf-
hankelijk van eenigen heer, tegenovergesteld aan
leengoed, en ook aan have, roerend goed, een w.
waarmee het dikwijls gepaard gaat, fr. bien propre,
bien allodial, allen, franco-allen, indépendant d'un
seigneur, opposé au fief ou bien féodal, et aussi
au bien meuble.* „De onafhankelijkheid is het eigen-

aardige van het vrijgoed (*franco-allen*); het is de
eigendom bij uitstekendheid, het is een vrij erf,
dat van niemand afhankelijk is en welk, onder
geenen hoegenaamden vorm, een hoegenaamd bewijs
van onderworpenheid aan iemand schuldig is.”
Defacqz en Honincks, Anc. droit belg. II, 76.
„Houden in vrijen eigendom, is land houden van
God alleen, zonder dat men noch cijns, rent, noch
schuld, noch dienstbaarheid, leenheffing, noch
eenige hoegenaamde schuld, bij leven of sterren,
verschuldigd zij.” *Bouteiller, B. 84, § 6.* De be-
naming *Eigen* werd niet alleen aan bijzondere
bezittingen, maar ook aan grondgebieden van zekere
uitgestrektheid en aan steden gegeven, zooals *Bra-
chen-Eigen* (Braine-l'Alleud) in Brabant. || Voert
op d'Eijghen tlimpe, den sevenden soef van der
tienden. *Rechten der abdij Vorst, Wanters, Anal. 313 (1450).* Zie GOET, EIGENHEIT en het volgende
EIGENDOM.

EIGENDOM, *zn. 1) Vrije, onafhankelijke be-
zitting, fr. allen, franco-allen, bien allodial.* || Eigen-
dom, dat is vrij eigen goed, 't gone in Vrankryk
wordt genaemt *franco-allen.* *DE CLERCK op Wielant,
III, Obs. 1, n^o 1.* Vlaenderen heeft drye deelen:
daeraf deen licht onder de Croone, dander onder
tKeyserijcke, en tderde is eygendom... Dander
deel dat licht onder den Keyser metten eygendome,
en is geheeten theerschap en de heerliche van
Vlaenderen, daeraf de grave hem draecht als sou-
verain, en is in possessie daer te wijsene by arreste
en sonder resort. *WIELANT, Leenrecht, 9.* Diffe-
rencie tusschen leen en eyghendom. Leen en
eyghendom differeren en scillen in vele manieren.
Eerst, want eyghendom houdt men van Gode en
van niemant el, en leen is altoos van iemande ge-
houden. Item, eygendom en staet te gheenen
dienste, en leen staet ter trouwen, waarheden en
te dienste personeel. Item, eygendom sorteert juris-
dictie voor de jugs ordinaris, en leen staet te be-
rechte van den huygenooten. Item, men mach
eygendom vercoopen en veranderen sonder consent
van yemande; en om leen te veranderen moet men
altoos hebben consent van den heere. *Ib. 15.* Onder
de jurisdictie en hooftbancke van Santhoven heeft
de schouteth van Santhoven met sijne eygenoten
[i. eigennoten] noch kennisse en judicature over
alle eijgene goederen ofte eygendommen, soo onder...
alsoock onder die van den resort... gelegen. *C. v.
Santhoven, 1570, III, 5.* Eigendom oft eigen-
goeden en staen tot egeenen dienste en worden
van niemanden gehouden, en men mach die ver-
coopen en veranderen sonder consente van iemanden
daertoe te derven verwerven. *Ib. a. 6.* Van den
gherichte binnen Landen genoemt Eijghendomme,
waervan den voors. rentmeester officier af is, alwaer
worden beslicht alle processen van erfelijcheden
en eijghens genoten. *C. v. Landen, I, Nota.* (Landen
was oudtijds een domein der hertogen van
Brabant, die het uitgaven in pacht of cijns, en
welke gebruikers dus wel *eigenenoten* onder hen
konden genoemd worden, die het echter in den
rechten zin des woords niet waren, dewijl zij op
hun *eigen* eigendom niet zaten).

2) *Toeigening, gerechtelijke toewijzing, inbesit-
neming, fr. appropriation judiciaire, appropriation
(appropriatio).* || Niemene ne mach andren afwin-
nen herve no huus, ly ne moghe toghen dats hem
toecommen es of bi versterften, of bi cope, of bi
ghiften, of bi wetteliken heighindomme. *C. v. Gent,
Gr. ch. v. 1297, a. 118.* Pande die men driven of
dragen mach, daertoe ne behoert negheen heyghin-

dom. a. 121. It. *Cost.* IX, 1. Zie *AFWINNING*.

3) *Grondgebied, rechtsg gebied, fr. territoire, juridiction.* || [Het] teekenen van allen wagenen, soeverre die binnen hueren eygendomme en bancke lijdén soudén, doir oepen straten, dair wegen gelegen soudén zyn, gelijk oft zij doer die voirs. stadt van Halen varen en lijdén soudén, nemende alle jairen eens, sonder meer, van elcken wagen eenen ouden grooten tournois, en van elcker kerren de helft dairaf. Dat alle die ingesetenen van den eygendomme en vrihey van Halen... *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138 v^o. (1537/1588).

4) In passiven zin, *afhankelijckheid, dienstbaarheid, fr. dépendance, servitude.* || Als die vassael overdadelijke zijns leens gebruyct, oft dat zeere onmanierlijke tracteert [nl. kan zijn leen hem afgenomen worden]; dweloe zeere te noteren is tegen die vassallen van den Keyser, die zijn ondersaten rooven en de straten scheynden; uuyt allen desen mach eenigelijck wel mercken hoe groten eygendom en servitude het is te zijn een vassael van eenen grooten prince; en men mach wel seggen dat zij in hueren staet niet wel zeker en zijn, en dat den dagelijcxen anxt hen niet en ghedoecht zalich te zijn; en dairomme zijn zij bat gesalicht [nl. gelukkiger] die huer slot en heerlijckheyden van niemende te leine te [l. en] houden. v. d. TAV. 199.

EIGENDOMMEN, bw. *Toewijzen, in rechten toewijzen, fr. approprier judiciairement.* || Ne lost ment [nl. het verpande goed] niet derbinnen [nl. binnen 3 veertiennachten], so es ment sculdech te heyghindommene tsgeens bouf bi wiens veroukene de ghebode ghedaen syn. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297, a. 115. Wt men die pande heyghindommen, dat moet wesen met den amman en met III scepenen. a. 121. Zoverre als zulcke gepande huusen oft erven onder landtheere staen, naer de veerthien daghen, ... werden by den amman en twee scepenen gheeyghendompt. *Cost.* IX, 1.

EIGENEN, bw. *In rechten den eigendom toekennen, toewijzen, fr. attribuer judiciairement la propriété.* || Het was een man, en cochte een erve te sire zuster kinder behoef, en quam vore den heer, dair men dat goet af hielt, dat hyt opname in syn hant, en hyt gave dengenen dien hyt hiet geven. Hierna starf die man en hy en hadt niemant heten geven. Doe quamen syne brueders en susters en wouden dat erve betalen (sic). Doen antwoorden die zuster kindere en seyden: des en soude niet syn, bedie dat hoer oem hadde gecocht te hoeren behoef, en dat hen geëgent was, so soudt hair syn en niemens els. Des waeren gemaent tãheren scepene van Steyne, en men gaf hem tUccle een theremorant [l. serfmourant?], en alsoe theremorant gedaen, en het quam vore den scepene van Uccle, so deedt te verstaen dat die goede man hadde gecocht te sire zuster kinder behoef; en als dat die scepene hadden verstaen, „doe wysden sy over recht dat soude bliven der zuster kinder, omdat tot hoerre behoef was gecocht en hen geëghent was, al en hiet hyt niemant geven in synre doot. *Vonn. v. Uccle*, 32.

EIGENGENOOT, zn. *Standgenoot, standgelijck, onder het opzicht der vrijde of allodiale bezittingen, fr. pair, qui est de la même condition au point de vue des possessions allodiales.* || *Per monitionem Johannis de Querou receptoris [domini Ducis] et per sententiam hominum allodialium, qui Theutonice dicuntur Eyghenghenoots.* *Bruss. godsh.* 1309. Lysbet van Leefdale, Vrouwe van Grimberghen, ... en hare eyghenghenoots. *Bruss. godsh.* 1351. Dat,

buyten der stadt en vrihey, in 't voorschreven daeghen en wachten, medegaen die rentmeester, oft anderen eyghen officier, die dat ghewoont is te doen, indien de goeden, daer men op daeghen wilt, eyghen zijn, met twee eyghenghenooten en den meyer, vorster ofte dienaer van der plaetsen daeronder sulcken eyghen goeden gheleghe zijn. *C. v. Loven*, IV, 37. It. VIII, 1. Die goedinghe, die de voors. stadhouder doet met vier eyghenghenooten beloopt 28 stuyvers. *C. v. Berg*, a. 6. Zie ook *EIGENDOM*.

EIGENHEIT, zn. o. 1) *Vrij goed, fr. alien.* Eigenheit van Rode. || Dat men eengeenrehande scade sal doen, ... in dat land van Kessele, ... noch in dat Eigenheit van Rode. *Verdrag Gelder* § Kuik, 31 oct. 1286.

2) *Schatplichtigheid, schattingplichtigheid, fr. taillabilité.* || Besorgden [nl. die v. Maastricht] ... nyet alleene heur privilegien te verliesen ... maer oock dairdoer te coemene in nyeuwe ongewoenlycke servituten, assisen, eigenthey, belastinge, schettinge, exaction en anderssins. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138 fol. 276, Brief v. 23 mrt. 1536.

3) *Dienst, dienstbaarheid (servitude), eene zekere dienstplichtigheid, fr. servitude, astiction à certain service.* || Dat servitude niet anders en is dan dienst en eygenheit, die de een persoon oft erve der ander sculdich is te doen. v. d. TAV. 50 v^o.

EIGENMAN, zn.; mv. EIGENLIEDEN. *Hoorigen, lijfeigenen, fr. serfs.* In de kost. v. Aalst oock *dienstboden, mermedeliede, vooghtliede* genaamd. || *Quod dictum oppidum [nl. Staveren] est et esse debet nostrum proprium, et oppidani utriusque sexus, in ipso commorantes seu morari volentes, cum omnibus suis mobilibus et immobilibus, erunt nostri proprii homines, qui vulgariter dicuntur eyghenlude.* — *Quod ministeriales nostri et alii nostri homines, qui vulgariter dicuntur eyghenliede et vrieliede...* *NISHOFF, Gedenkwo.* I, 57 (25 mrt. 1298).

EIGENSCH, bn. *Eigen, allodial, fr. propre, allodial.* || Alle appellaten van cleyne leenhoven, bencken, eyghenschen hoven en laethoven sullen, respective, mit den stadtholder, scoolt oft meyer, mit twee leenmans, twee scepenen, twee laten, mit honnen secretaris, aenbracht werden. *C. gr. Loon*, I, II, 34 (1548).

EINSEL, zn. *Unster, weeghaak, fr. balance romaine.* Kil. Eydsel, j. unster, *statera.* || Alle maten, soo van graen, wyn en bier, als al andere, voorts alle ghewichten en eynsels van meulenaers sullen ghereguleert en gheteekent worden naer het ycksel der stede van Brugghe. *C. Vrijs van Brugge*. I, 200 (1628).

EICKENOTEN, zn. mv. *Eekels, eikels, fr. glands.* || Dat men oic gheen eekenoten af ne slaen (sic). *C. v. Iperen, Kast.*, a. 107.

EINDE (Eynde), zn. 1) *Uiteinde, grens (van het land), fr. extrémité, frontière (du pays).* || Hoedat voirmaels, ... en oic naderhant, ... dlant en die palen van Brabant in vele en menigen eynden, steden [nl. plaatsen] en hoeken openbaerlic ... vercrompen syn, vermenct, vervremdt en verset. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 46 (Rekwest der Staten v. Brab., 2de punt, begin 14de E.).

2) *Einden en conclusien. Eisch en besluit, fr. fins et conclusions.* || En overmits desen, blivende by den eynden en conclusien by hen genomen. — En overmits deser en meer anderen redenen en middelen, oic blivende by den eynden en conclusien by hem en die voirs. wethouderen genomen. *Charterb. v. 's Bosch*, fol. 103 v^o. (1430).

Dat in alle verbale saecken nijet met allen te boeck gestelt zal worden dat die naecte eijnden en contensien [i. concusien?] bij den advocaten en procurateurs te voren ... beworpen. *C. v. Santhoven, Stijl*, 68.

EISCH (Eysch), zn. m. Zooals thans, vordering in rechten, fr. *demande, conclusion en justice*. || Na eisch, na andworde, na tale, na wedertale. *Ned. Mus.* 1879, blz. 143, *Geding v.* 1849. Soe wanneer eenighe partie ten principalen succombeert en in den eysch oft conclusie van partie adverse wordt gecondeemneert. *C. v. Antw.* 1545, v. 17. Indien alsdan bevonden wort den eysch des aenleggers gefondeert te zyn, en daerof genoegh bleke, sal den aenlegger sijnen eysch worden aangewesen. *C. v. Brussel, Stijl voor Wethouderen*, a. 37. Zie het meer gebruikelijke HEESCH, en het vóórgaande.

EKELWERCKEN. Zie HEKELWERCKEN.

EKER, zn. mv. Limb. *Eikels*, fr. *des glands*. Kil. Aecker, aker, *holl. j. eeckel, glans*. Verdam AKER 2de art. || *Quando vero tempore autumni eker sive glandes fuerint in silva, tunc singuli mansionarii abbatis, manentes apud Halegthram* [Helechteren], *nam eum cum illis parvis porcis, quos ipsa sus ultimo habuit, quod vulgariter dicitur enne soygh bit* [met] horen listen [nl. laststen] worpe, *gratis habere poterunt in silva ibidem*. *Pior, Cart. I*, Dec. 1261.

ELIBOT (Elebot, eelbot, elbot, edelbot), zn. *Heilbot*, fr. *flétan, fléton*. Kil. Eelbot, heylbot, *passer*. *Est et passer*, zegt *Adr. Junius, quem Belgica nominat* Een heilbot oft eelbut, *Gall. Flatelet*, Germ. Ein heiligbutt. || *Debet habere capita de elibot*. VAN LOKEREN, *St.-Bavon*, 219 (1280), *voordeel van den opperkok der abdij*. Elebot, elibot. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136, fol. 189. *Ord. Brussel*, 4 nov. 1487. Kelbot, elibot. *Tol te Rumpst*, 1503. Een last viesch geh. odelbot, ij schell. gro. *Watertol* 1550. Elbot. *Tol* 1623 *Antw.* Edelbot. *Pl. v. Vl.* 10 dec. 1767, XI, 1337, *Regl. Blankenberg*.

ELIDEEREN, bw. *Vervuerpen, afkeeren*, fr. *rejeter, écarter*. || Dat alsoe het recours tot den eerw. heer officiaal van Luyck... behoert geëlideert te worden. *C. gr. Loon*, I, 386 (1677).

ELCK (Elc), vnv. *Elk, ieder*, fr. *chacun*. Verscheidene uitdrukkingen met *elck*, voor ons hedend. *hoofdegeijk*, fr. *solidairement*. || *Elc over al*. *C. v. Gent*, 526 (1353). Alle t'samen en elc alleene oft over al. *C. v. Aalst*, 484 (15de E.). Onverscheyden ofte elck een voor al. *C. v. Loven*, IX, 12. Indien een oft meer personen hen verobligeerden en borghe bleven voor iemant als principael schuldenaer, en elcken eenen vooral en int besonder, sulcke borgen oft verobligeerde moghen aengesproken en gheexecuteert worden als principael een voor al. *C. v. Brussel*, 1606, a. 154; *Christijn tanquam principales et singuli in totum et singulum*.

ELCKERMALCK, ELCKERMALLIC, ELC-KERMANLIJCK, vnv. *Elk, ieder, iedereen, alleman*, fr. *chacun, tout le monde*. || *Selen wi...* den scoutheet van Dijest... ten heileghen sweren wet en vonnisse te doene elkermanlijo. *Oork. heer v. Diest*, 2 jnni 1335, a. 1. In den iersten, so sal mijn heer van Diest... te heiljgen sweren wet en vonnisse te doen alkermale (elkermalc?) na de carten en usaigen, die wij in onse stat hebben. *RAYMAEKERS. Draperie*, 14 (1336). Jeghen elkermallie die hen om dit voirscreve besueke wille yet heischen of aenspreken woude. *Pior, Enquête*, 1389. Van allen desen misdaden mach elckermalc acouseren. *V. D. TAV.* 69 vº, en *passim*.

ELLE, zn. v. *El*, fr. *aune*. Kil. Elle, elne In de lakenweverij. Rauwe elle — Natte elle. Benamingen van een dubbel onderzoek, waarbij de lakens in drogen of ruwen staat, en, na het vollen, in vochtigen staat, gemeten werden, om hunne verordende lengde en breedte te staven, fr. *l'aunage cru — l'aunage mouillé; dénominations d'un double examen, consistant à mesurer les draps à l'état cru ou sec et, après le foulage, à l'état humide, pour en constater la longueur et la largeur réglementaires*. Zoodra de lakens van het weefgetouw kwamen, werden zij naar de Hal gedragen, om er gemeten te worden door de „*Ruwe meters*” (*mesureurs en brut*), omme gheperst te zyn van den *meters van der rauwer elle*, oock genaamd *Persenaers*; zij moesten op den zelfkant het merk des wevers dragen en de lengde hebben van 40 el; daarna werden zij voorzien van eenen looden zegel door de „*Kleine zeghelaers*” of zegelaars van den kleinen zegel. Hierna werden de stukken naar den volstok gedragen, vanwaar zij, nog vochtig zijnde, aangeboden werden aan de meters der natte lakens, „*ter natter elle*”; deze moesten de gevolve lakens, die te smal waren, of die de verordende lengde niet hadden, verwerpen. „Na deze voldoende wijze doorstane proef zullen de meters een loodt slaen an teerste hende an den uppersten egghe”. Vinden zy de lakens te kort, „zullen zy prenten en tloodt stellen an tachterste hende boven”, en vinden zij die te smal, „zullen zy prenten en tloodt stellen an tachterste hende beneden by den wevers loodt”. *REMBRY*, I, 295, 299 en 300. In beide deze laatste gevallen scheurde men te Iperen „de endelstrypten af” van het stuk laken. || Waert so, dat enich lake came ter mate van der natter elne te cort of te smal, so souden de meisters scoudich syn af te scuerne de endelstrypten van den lakene, en ne soude dat laken nemmermeer laken bliven moghen. *K. lakeng. Iperen*, VII, *Fulres*, 203.

ELLENDÉ (Elende), zn. *Ballingschap*, fr. *exil*. Kil. Ellende, *exilium*. || Eest dat iement van den voirs. personen [Heyden, Sarazijn], presumeert tale in den gerichte te vueren tegen eenen kersten, hy behoirt daarmede te verbueren alle zyn goeden, en tot dyen gedampneert te worden in exilien en elenden. *V. D. TAV.* 321. Zie ADVOCEREN. Mine ziele was al te zeer wonende in ellenden. *Getijdb.* 15de E. 31 vº. Ps. 119: *Incolutus meus prolongatus est*.

ELLENDICH, bn. *Uitlandisch, uitheemsch, vreemd, buiten zijne woonplaats of vaderland zijnde*, fr. *étranger*. || Wert dat sake, dat yemant vreemde bynnen Dyest yet meadade en totter onscout comen mocht, in den yersten, sal hij sweren dat hy ellendich is. *K. stad Diest*, 1228, a. 4; *Lat. Si aliquis alienigena... primo se iurabit exulem*. De woorden „vreemders” en *alienigena* sluiten niet in zich dat die man een „banneling”, een *exul* wezen zou, enkel een *peregrinus*.

ELPENBEENEN, — ERPENBEENEN RECHT. Zie GORDEN, HEERGEWADE, VERHEERGEWADEN.

ELSBROECK (Elsbroeck), zn. o. *Broekland beplant met elzenboomen, elzenbosch*, fr. *terre marécageuse plantée d'aunes, aunaie*. || Ane een elsbroeck dat leet bineden die molen te Moelstede. *Schap. v. Diest*, 1309. N. heeft ghecocht en ghecreghen jeghen N., een elsbroeck, ghelyc dat gheleghe es... *Chartb. Beg. Brussel*, fol. 187 vº. (1337), *Morchten*.

EMMERGELT, zn. Dit recht komt voor in de Recessen van Maastricht v. 1665, XXXIV, 9, met de gelijktijdige niets verklarende vertaling: *appeld en flumend* het emmergelt.

EMPHYTIOSIS, zn. *Erfpacht, emphytéose*. || Men mach dairby vuegen [nl. bij huring en verhuring] erfgevinge en erfpachtinge, en erflijcke en jaarlijcx pensie, geh. *emphytiosis*. v. D. TAV. 20. Zie **ERFPACHT**.

ENGEL (Ingel), zn. m. *Brabandsche gouden munt geslagen door de hertogin Jeanne*, fr. *monnaie d'or du Brabant, frappée sous la duchesse Jeanne* (1384—1386). *VAN DER CHIJS, Hertogdom*, 101. || Een gulden Ynghel vore ses scillinge en eenen penninc grote Vleems. *Muntwaarde v. 1393*. Gulden Ingel = 4 schell. 3 den. *Muntwaarde 20 dec. 1409*. Brussels Ingelen, in den oirloge geslagen, die dobbel dairaff ij $\frac{1}{2}$ st. Die inckele van dien *alavenant*. *Muntwaarde v. 1493*.

ENGELSCHÉ, bn. *Zilveren munt geslagen onder Philips den Goede* (1430—1467), ter waarde van 8 mijten (24 mijten = 1 groot of plak Brab), fr. *monnaie d'argent frappée sous Philippe-le Bon et valant 8 mites*. *VAN DER CHIJS, Hertogdom*, 157. Men treft ze ook vroeger aan: || De zilveren Engelsche. *Gesch. v. Antw. III, Antw. munten* (geslagen onder Jan III (1312—1355)). || Men sal geven den ghezwozen telders, van corfharinghe die si tellen, van elker last iij gr. Vleims, die sijn nu ter tijt wel wert iij oude Engelsche, en xl haringhe. *Kb. v. Antw. a. 102*. — j ouden Engelschen. *Kb. v. Diest*, b 166, 167. — Kil. Engelsche, j. twelf mijten Brab, acht Vlaems.

ENGELSCHÉ, bn. *Een goud en zilvergewicht, fr. poids pour peser l'or et l'argent*. Kil. Engelsche, j. twee en dertich asen || Tpond van crude, speceryen of wasse, houdt xiiij onchen, en d'onche houdt xx inghelsche. *C. v. Aalst*, 408 (1578). Een once Troy = 20 Engelschen; 1 Ingelschen Troy = 32 aekens. *C. v. Brussel*.

ENGELSCHMAN van de Court of van den Staelhove. *Een Engelschman van het Engelsche consulaat en gerechtshof te Antwerpen*, fr. *un Anglais du consulat et de la cour de justice anglais à Anvers*. || Tenwaere dat hy waere een geprevillegeert persoon, te wetene: een Engelschman van der Court oft van den Staelhove, genyetende trecht van den poorteren. *C. v. Antw. 1545*, iv, 6. Is hy een vreempde en egeen poortere, soo moet hy hebben ses wettige mannen, omme volgheden te syne en den eedt te doene; tenwaere dat alzulcke vreempde oft uuytlandige waere een geprevillegeerde persoon, te wetene een Engelsman van de Court, oft iemandt van de Henzesteden, die gestaen, met twee volcheeden als de poirters. *Id. v. 1570*, tit. x, blz. 487. — Dit voorrecht der Engelschen schijnt zijnen oorsprong te nemen uit een charter van hertog Jan II. v. 1305 (zie onze aantekening in de laatstgemelde kostuum), waarbij de Engelschen ook gemachtigd werden te Antwerpen een Consulaat te vestigen, met een gerechtshof, welks gebied zich uitstreckte over alle hunne landgenooten in alle zaken en in alle misdrijven, uitgezonderd de lijfstraffelijke. *MERTENS en TOEYS*, II, 86 en 543. Zie ook **STAELOF**.

ENGERINGE, Zie **ANGERINGE**.

ENGIEN, zn. 1) *Oorlogstwig, inzonderheid vuurmond*, fr. *engin de guerre, partie. canon, bouche à feu*. Kil. *App. Tormentum bellicum*. || Item, betaelt... Lievin Van den Bossche, schildere, van den engien van dezer vorseide stede te verschilderne met olyveeruwen root, te wetene: ij c xxv haecbussen rom [rontom] in hout besleghe. Item, xv haecbussen met landthiernen, elke hebbende drie cameren. Item, xij haecbussen up wyeien. Item, xix vuegheleers. It. xv groote serpentynen.

It. liij groote bussen, vuegeleers en andere. *HUYTENS, Corporations, Studarek. v. 1479*.

2) Over het algemeen een *tuig, een werktuig, fr. instrument en général, engin*. Kil. *App. instrumentum*. || Wie een mes up eenen andren ghetrocken heeft in felheden, oft slaet en gheraect met colven, staven, ghelavien, oft met eeneghen andren ghemacten engien en daer yser an es, verbeurt lx lib. *C. v. Aalst, Orig. XL*, 6. Alsoo men by daghelicxche experientie bevonden heeft den cleynen ordre en onghereghelthet dieder is in 't stuk van de visscherye,... oock by het visschen met diversche onghoorloffde ghewanden en engien van netten niet hebbende de behoerlicke grootte van hunne maesschen... *Pl. v. Vl. 31 juli 1627*, II, 380.

3) *Kunstgreep, list, fr. artifice, subtilité*. || Nagehen coeman, die lakene vaerwet ofte doet vaerwen, ne mach wulle coepen no doen coepen, no vercoepen, no doen vercoepen, no werken no doen werken bi negheenen engiene. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297*, a. 139. Alle dese vorseide dinghen... heyben wy beloft en beloven..., wel en vulmaecktelick te haudene en te doen haudene ewelike tallen daghen, en niet derteghen te commene no te doen commene, bi ons no bi anderen, bi ghenen engiene. *C. v. Auden, 2de bd Orig. XXIII*, 20 nov. 1327, slot. Item *DE PAUW, Vgb. 1 en 18*.

ENTER. Zie **ANTER**.

ENTRECOURS, zn. o. *Verdrag tusschen twee landen voor het vrije handelverkeer, fr. traité entre deux pays pour la liberté des rapports commerciaux*. Zie *LA CURNE*, V, 422. || Alsoo onse ondersaten van desen onsen Nederlande, coopmansghewijse handelende en frequenterende in den coninckrijcke en lande van Enghelant, hen daghelijcx lanx soe meer bevinden onbehoorlijcken belast en beswaert in denselven coninckrijcke met nieuwe imposten en andere onbehoorlijke exaction, tegens de forme en inhouden van den tractaten en entrecoursen van ouden tijde ghemact en gheacordeert tusschen den princen van herwaertsovere en die coninghen van Enghelant. *Pl. v. Brab. 30 mei 1564*, I, 281.

ENTERPIETEN, zn. mv. *Bouwkunde*(?). || *Claudes... moet maken*, beneden den voet..., te weten twee borduren boven malcanderen... Item, noch dryen enterpieten...; dezelve enterpieten moeten gemaect zyn van goeden Doornyecker, te weten van den swertsten steen die vandaer comen magh... Item, noch het overlayynck(?). *VAN SPILBEEK, Tongerlo, 20, Tabernakel* (1536).

ENVARE, zn. Een zeker klein vaartuig, waarvan de vorm niet klaar blijkt, fr. *certaine barque, dont la forme ne nous est pas bien connue*. || *De nave que dicitur envare, quatuor denarios. Tol te Nieuwpoort*, 1163. *Navis, que dicitur envare, que habet remex [sic] retro pendens, debet comiti iij denarios; si vero remex in latere navis pendeat, navis debet comiti duos denarios. Tol te Damme*, 1252. Zie Schiller en Lübhen, en Verdam EVER 2).

EPITAPHIE, zn. v. Een in den muur gemetste steen met grafscript, fr. *pierre tumulaire encastrée dans le mur, avec épitaphe*. || Een epitaphie van den auden Bavier, die luytenant was, in den coor nefens die priesterlike stoeien, was al gheweert; men zach maer den blooten muur. *Ber. tijden*, I, 148. Van ghelijcken was ooc gheweert en afgheden doen, een ander epitaphie van N..., een cersaem procureur in den Raet van Vlaenderen, mits dat zyn epitaphie was, en was al nieuwe ghemact van Avennessteen. Ib.

ERBIEDEN (sick), Limb., wedkw. *Zich aan-*

bieden, z. *bereid verklaren om*, fr. *s'offrir, se déclarer prêt à*. || En gelyckerwel noch meer dyergelycken costuymen over wesen mogen, daeraff wy op dit pas nyet by memorien syn, soe erbidden wy ons in aller gehoorsamheyt van sghreens U Eerw. ons dyen aengaende, by instructie oft anderssins, souden willen bevelen, behoorlick declaratie en verclaringhe te doen in tyde en wylen. *C. leenh. Valkenburg*, 1570.

ERDENCKENIS (Erdinckenesse), zn. v. In e—e. *Ter herinnering, tot aandenken*, fr. *en mémoire*. || In oronscape en in erdinckenessen van alder voerwarden die hierboven staen bescreven. *Charib. Beg. Brussel*, fol. 210 v^o. (1825), *Meester v. d. Firmieren*.

ERE (Eere), zn. m. *Dorscheloer*, fr. *aire*. Kil. Ere, aere, *area*; ook Neere, nere. || Een half mudde rogghen tsjaers, . . tSinte Andriemisse des apostels binnen Dyest, op sinen eren, sonder sinen cost ocht commer, te leverne en te betalen. *Schep. Land v. Diest*, 18 mrt. 1439. Op sinen eeren. Zie BETALEN.

EREN, ERIEN, ERIEN, onz. en bedr. wkw. Kil. Eriën, *vetus*, j. Eeren, *arare*. I. ONZIJDIG. — *Ploegen*, fr. *labourer*. || Van dat N... ghecalengiert was dat hy een paert nam Janne Mulærde, en eerder [eriede er] mede, en Jan en conste syn paert niet ghecrighen. *Rok. baljuws. Gent*, rol 1721 (1367).

II. BEDRIJVEND. — *Beploegen* (het land, eene weide), *omrijden met den ploeg*, fr. *labourer, retourner (une terre, une prairie avec la charrue)*. || Dit sal hi laten breke [nl. braak] tweeweerf gheërijt. *Godsh. Brussel*, H. 123, fol. 103 (1436), *Ter Pleest*. Joncker Joos van Cortenback, heer van Helmont, wil de ghemeinte van den Pennenpoel houden uuyter ghemeinte van Hollom, en met eenen ploech deselve gemeente van Hollom schueren [nl. scheuren] oft errien, om zoo denselven ghemeynen bempt naer zyn gheliefte te besayen met somervruchten, als gerst oft haver. *Groote Raad v. Mechelen, Proces gemeinte Pennepoel bij Mechelen & heer v. Helmond*. Dat ontrent denselven tijde d'aenleggere hadde begonst tselve landt te erriën, om even te sayen. En dat de verweerdere alsdoen den aenleggere vraechde: waeromme dat hij sijn landt erriede, seggende ick hebbe dit landt in hueringhen. Dat d'aenleggere dairap antwoorde: Ick hebt begonst te erriën, ick salt voirts erriën, yemant sal mijn ploechrecht betaelen. Dairap de verweerdere seyde: Wel, ick bens tevreden, erit dese vore voirts, ick sal se u betaelen. En dierste vore van de twee voren is geweest de stortvore, gedaen omtrent Bamiase a^o. 1551 daer te voren. *Leenhof v. Brab. Proces Hannaert & Puttemans (Alemberg 1554)*, *Dupliek P. a. 3—5*.

ERENWERCK, EERENWERCK, zn. *Koperwerk, koperwaor* (niet, volgens Lambin, eerde- of aerde-erwerck), fr. *ouvrages de cuivre, dinanderie*. Kil. Ere, erenwerck. j. aere, aerenwerck, *aes, aeris*. || Dit stallagiegelt sal sijn thoechste en dmeeste een out goet [groot.] tornois, als van peltierien, van eerwerke, van haernasche [nl. paardentuijg, e. dgl.] en van mercherien. *Oork. heer v. Diest*, 1 juli 1365, Op kerckwydinghen oft kermissen . . en sal oock niemant moghen vercoopen eenighe cremerye, spiegels, thin, messen, houte-erwerck, eerenerwerck, . . dan alleenlijk kindersspel, . . en dat oock vóór den neghen uren des morphens. *Pl. v. Brab. I*, 59, z. j. Alle eerenerwerck, geheel, ongelapt en ongegaet zijnde. *C. v. Looven*, XII, 11. Item JAN V. DIXMUDE, 270.

ERFACHTELIJK (Ervachtelike), bijw. *Erfe-lijk*, fr. *héréditairemēt*. || *Hereditarie*, vulg^r ervachtelike. VAN LOKEREN, *St.-Bavon*, 218 (1283).

ERFACHTICH (Ervachtich, ervachtich, eervachtich, hervachtich, heervachtich, aervachtich), bn. 1) *Eigenaar; geërfd, gegoed, wettelijk in bezit gesteld zijnde van een erfgoed of leen*, fr. *propriétaire; celui qui a été légalement mis en possession d'un bien-fonds ou fief, adhérité, „saisi et vêtu*. || Poertere, die ghedaecht ware met [nl. van] eenen eervachtighen man, en niet ne quame, dat hi ware in de mesdaet van v schelen . . Up dat de eervachteghe man kende dat hi ghedaecht ware bi hem totte LX maerken ofte darbenen. *C. v. Gent*, *Oork.* 20 aug. 1284, a. 2. Daer men van erven leen maken sal, daer moet de aervachtighe den heere gheven halm en wettelike ghiste; daert behoort. *Jus feud. Fl. vetus*, c. 39. Staet de vercoopere ter erven niet, zo ware hy alvooren gehouden hem selven hable en ervachtich te maekene by den lantheere, eer hy den coopere erven mach. *C. v. Gent*, VI, 4. Een huus staende binnen der stede van Ghendt, breeet wesende xxvij voeten ten voorhoofde, es gheedeelick tusschen d'ervachtighe van dien. *Id.* XVI, 4. Elck [bedydt] erfachtich van zyn hantdeel [nl. aandeel] ofte toelech, 't zy erve, erfellicke rente ofte diergelicke, sonder ander solemniteyt van erfenessen te moeten doen. *C. v. Aalat*, XX, 36. Alle weduwen van vassalen, . . hebben en gebruycken, naer de doot van denselven vassael, bi maniere van bylevinghe en douarie, haren leven lanck, de helft in prouffijte van den leene ofte leenman, daerin de vassael, huer man, ten daghe van der consumatie van den huwelijcke erfachtich was, en oock sichtlich erfachtich bedeghen is. WIELANT, *Leenrecht*, 76. It. 150.

2) *Erfachtich man, erfachtighe lieden*. Krachtens eene schikking van het Groot charter van 1297, mochten, te Gent, de erfachtighen of tot zekere bepaalde som geërfden of gegoeden, in retele zaken „kennen en tuigen” en, in den vorm van chirographiën, akten van hunne getuigenis opstellen. Het kan niet den minsten twijfel lijden of deze akten moesten, om geldig te wezen en kracht van „executie” te hebben, door schepenen gerealiseerd worden. Althans zijn er schepenen-akten bekend, welke diegene, voor erfachtighe lieden verleden, realiseerden of wettigden. || Van der macht van hervachteghen lieden. Elo hervachtich man mach draghen oronscepe van drie warven alsovelen also sine hervachtichede waerdich es binnen Ghendt, en van nemmeer; en dat es te verstante vor scepenen. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* v. 1297, a. 74. Van chyrographen, die onder hervachteghe lieden bliven. En van hervachteghen lieden die ghestaen hebben over oronscepe en chyrographen deraf hebben, ne levet maer een, dieeselve mach oronscepe draghen metter wedergaden der chyrographen die hy hevet, up dat men se vint onder den houdere van den goede van den doden. a. 119. De macht van hervachteghen man bi sinen recorde. En hervachtich man, die leghet te stervene, hi mach recort doen van sijn kenlicheden vor eenen scepene ofte vor meer; en dat recort es suldech te dragene ghelyc of hy levede en hy oronscepe droughes. a. 120. Van husen te becommerne die staen up ander mans herve. En so wie so huus hevet staende up ander mans herve, dat huus ne mach hi niet besculdeghe no becommeren hen sy vor denghenen dies dherve es en vor eenen hervachteghen man

ofte meer. En sowie so scult bekend up syn huus vor denghenen wies dherve es daer thuus op staet, en vor ii hervachteghe liede, die kennesse es sculdech te gane boven den kennessen van scepenen, by also dat negheene kennisse voren ghedaen ne es gheweest vor denghenen dies dherve es en vore ii scepenen. a. 122. Vgl. ook a. 116. Orconde ervachtighen lieden in Ghent: N. N. [vier in getal], dier over waren daer der [nl. de heer] Beudin wettelike uteghinc en sijn wijff, ter capelrien boef, sonder enich si [nl. voorbehoud]. *Vad. Mus.* V, 289 (1296), *belegging eener rent, chiropgraphie*. Orconde ervachtighen lieden in Ghent: der [nl. de heer] Willeme..., en Gillise... dier over waren. Ib. (1296); *verkrijging eener rent, chiropgraphie*. Dat Willem Masch en..., quamen vor heervachteghe liede binnen Ghent, en verkenden en verliiden aldaer, over hem en over alle deghene, die... Ib. 291 (1298); *overdracht van vast goed ten voordeele eener kapellenij, chiropgraphie*. Zie ook de Potter, *Second cart.* nrs. 24, 36, 89, 42, 47, 48, 72, 75, 85.

3) *Zakelijk, onroerend goed betreffend, fr. réel, ayant rapport aux immeubles.* || Sooverre de saecke, daerom t'garand is versocht en aenveert, teenemael is reël oft erfachtich, als strekkende tot affstant van eenich goet. *C. v. Antw. comp.* V, x, 33.

ERFACHTICHEIT (Eervachtechede, ervachticheyt), zn. v. *Erf, erve, onroerend goed, fr. héritage, des immeubles, propriété immobilière.* || Die scepenen sullen kennen en jugieren van kateilen en ervachtigheden. *K. v. Brugge*, 1281, a. 22; fr. tekst: *des catens et héritages*. Hoedat herve es sculdich te gane danen soe comt. En ne ware no vader no moeder, no broeder no suster levende, en hervachtichede bleven ware, die es sculdech te gane ter syden daer soe af commen es. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297, a. 110. Dat wel hare wille ware en hare consent, en euwelijc wesen soude, dat deervachtechede, die mester Volker Masch hadde binnen der port van Ghent,... gaen en toebehoren ghebelic en al ter capelrien bouf... Dat es te verstaene deervachteghede, die leghet in Sente-Verliden prochie..., en deervachtechede up den Houtbriel... *Vad. Mus.* V, 291 (1298). Heervachteghede. DE POTTER, *Petit cart.* 34; herfachtechede, 39 (1323). Alsoo... diversche prelaten, abten, pryors, conventen, cloosters,... hebben verkroghen en ghecocht... diversche partijen van goede, in leenen, achterleenen, winnende landen en erfachticheden, meerschen, boeschen en wateren, en ooc diversche huusen... *C. stad Brugge*, II, 226. It. 228, *Orig.* 18 mei 1515. It. I, 248, 342. De renten daerop bezet [nl. op huizen, ofschoon in de deeling gerekend voor meubel of roerend] hebben nature van ervachticheyt, uutghedaen lijfrenten en afloopende payementen. *C. v. Gent*, vi, 19. Den man en zal van nu voorts an niet vermoghen te disponeren van de erfachticheyt van zijnen wijffe. *C. v. Aalst*, xvii, 7; item 17. Van de erfachticheyt,... actien tot immeuble goet,... van de syde van de vrouwe ghecommen,... en vernach den man niet te disponeren. *C. v. Auden.* I, xvi, 15. It. xxi, 7, 23.

ERFBRIEF, zn. m. *Verkrijgbrief van onroerend goed of renten, fr. lettres d'acquisition de biens-fonds ou rentes, d'adhérence.* Kil. *litterae hereditariae.* || Is van ouden tijden ghecostumeert en onderhouden, dat men van alle reële saecken, als van erfbrieven en renten, heeft achtervolgt met drij beetselen. *C. v. Moll*, a. 76. Die gheinterresseerde heijsschere, voortbrengende sijn proprijteijt — oft

constitutiebrieff. a. 76. Indien den besettere sijn beset gheintenteert en vervolgt heeft met erfbrieven ghepasseert voor scepenen deser vrijheijt, oft daeronder de goeden ghelegghen sijn. *C. v. Gheel*, ii, 8. *Vad. Mus.* IV, 352.

ERFCLJNS (Erfcheins, erfassijs), zn. Zoo als thans, fr. *cens héréditaire, perpétuel*. Kil. *census hereditarius, perpetuus.* || Voere dese selve scepene quam een vrouwe, en eischde eenen man xl s. erflic, die sy jeghen hem hadde gecocht, en die woude hebben met alsulken penninghen als men erfcheins betaelt op en neder. Doen antwoorde die man en seide: dies en soude niet sijn, die scepen en wysdent; maer hy waer hem [l. haer] sculdich xl s. en dies [l. die] soude hy haer gelden met borsagelde. Hierop maende die heer die scepen, en sy en waerens niet vroet. En men gaf hem tUccle: dat hy soude ghelden met erfpenninghen. *Vonnissen v. Uccle*, 36. Ene sille bempts,... op tucéntuintegh scellinghe penninghe erfssys payments alse elcs tyts lopen sal in borsa binnen Dyest, alse men desen sys ghelden sal. *Schep. Land v. Diest*, 17 mei 1303.

ERFDUCHTER, zn. *Vrouwelijke erfgenaam van een heerlijckheid, fr. héritière d'une seigneurie.* || Jacques de Croy, here van Simpi, etc., in der qualiteyt alsoe hy in den name van Anthonis de Croy, synen yersten soen, geproceert by vrouwe Anna van Heinin, erfduchtere van Fontene, syne yerste wettachtige gezellinne... *Leenb. v. Brab. Proces de Croy § Van Hamel*, 1551.

ERFDOM, zn. m. 1) *Eigendom, fr. propriété.* Kil. *haereditas: dominium, possessio haereditatis.* || Dat N. en N. becreghen wetteleken en met allen reghte in erfdomme ene sille bempts,... die leeght tot Moelstede,... *Schep. Land v. Diest*, 17 mei 1303. Wi., scepenen van Dyst, tughen dat voer ons en Arnoude van Lo, scoutete van Dyst, Claus, die men heit Cole van Obberghen, droeg op in erfdomme dertech scellinghe sjars erfssys,... Bauderike, montboren sHeiliges Gheestes in Sinte-Sulpicis kerke te Dyst. *Schep. v. Diest*, 8 sept. 1309. Een man mach, sonder consent van sijn vrouw, en oock een vrouw sonder consent van haren man, disponeren bij testament oft anderen uitersten wille, van den erfdom oft proprijteijt van sijne eigen goederen. *C. v. Diest*, VZ. iv, 13. Maer aengaende den erfdom oft proprijteijt, dewelcke... Ib. v, 14. De proprijteijt oft erfdom van alle erfgoeden. *C. v. Loven*, xiv, 9. It. *C. v. Herentals*, vii, 1, 4. Zie ook BECRIJGEN 2).

2) *Heerlijke bezitting, fr. propriété seigneuriale.* || De juffrouwen en capittel van der kercken van Sinte-Woutruijden te Berghen (Henegouwe) hebben, binnen der stad van Herentals en vrijheijt derselver, heerlijckheijt en een bancke van rechte op heur selven...; en al waert oock een man gheseten onder den erfdom der voors. juffrouwen, hij mach worden gheelingeert [nl. als schepen]. *C. v. Herentals*, vii, 1. Van hujsinghen, erigronden, erfrenten oft van lijftochtrenten onder den erfdom der voors. juffrouwen ghestaen en ghelegghen. Ib. a. 3.

3) *Erfenis, nalatenschap, fr. héritage, succession.* || Joest Beemans heeft... gemaect syn testament, by hetwelck hy laet en maect,... aen Heleen en Jacob, twee synder kinderen, tsaemen vooruyt, de somme van 600 guldens eens, uyt den erfdom. *C. gr. Loon*, I, 568 (1700).

ERFDRAGER, zn. *Eigenaar, fr. propriétaire.* || Alle osiedruppen vallende van tichelen — oft schaliendaecken gheven en bewijzen dat de erf-

dragher van denselven huisje oft erve, daer dat dack toebehoort, aldaer buiten sijnen muur heeft eenen halven voet. *C. v. Herentals*, xi, 17. Niemand en mach tusschen verscheliden partijen erven paelen setten oft steken, dan met rechte, oft ten bijzijne eijf met consente, wille en begheerte van de erfdraghers en proprietarissen van beyden. a. 21. It. *C. v. Gheel*, vii, 9.

ERFELIJK (Arvelic, aervelic, erfelijk, erfelijk, erfijc), bn. 1) *Altijddurend, eeuwigdurend, bestendig*, fr. *perpétuel, permanent, stable*. || En hebben wij dairome onsen zegele tot eene erflijcker, vestijcker stedicheyt aen desen brieff doen hangen. *Priv. Diest*, 23 mei 1477.

2) Meestal op renten toegepast, „onkwijtbaar,” niet aflosbaar, fr. *généralement appliqué à des rentes, irrédimible, non rachetable*. || Vort, so bekenneden eijf lieden vor ons [scepenen], ... vrouwe Lisebette en Reinare, hare man vorseit, van den drie ponden 's jaers arveliker renten, die hem die abt Jhan, vorseit, hescende was. *Vad. Mus.* II, 368 (1285). Daer men aervelike rente vercoopt of lyfrente vercoopt up een leen, so moeter kerckgebode of ghe-daen syn. *Jus feud. Fl. vetus*, c. 36.

3) Toegepast op goederen. *Onroerend*, fr. *immobilier*. || Alle dat erfijc goet, dat hem comt van sijns vadersweghen, sal keeren tfaders [i. tsfaders] magen weert. *Onderscheet*. Alle erfvelijcke goeden succederen en gaen altijt ten struijkewaert daer sy af ghekomen zijn. *C. stad Mechelen*, xvi, 12. Nannius *bona immobilia*; hij noemt ze ook *res soli* a. 2. Alle erfvelijcke goeden succederen en gaen altijt ten struijkewaert daer sij af comen zijn. *C. v. Lier*, xv, 11. It. a. 8. Alle goeden en renten, ... soewel haefvelijcke als erfvelijcke, ruerende en onruerende. *C. v. Antw.* 1645, xiii, 9. Alle des adfivighen goeden, haefvelijcke en erfvelijcke, ruerende en onruerende. a. 13. Soewel van erfvelijcke als losrenten. *C. v. Brussel*, 1570, a. 42. Erfpachten, cheynsen en renten, soo grondrenten, erfvelijcke, quytbare en onquytbare, als lyfrenten. Ib. 1606, a. 128; Christijn *reditus, tam fundiales, haereditarii*. *Zie ERFGOET*.

ALS BIJWOORD. — *Voor altijd, voor eeuwig*, fr. *perpétuité*. || Van lyfstochten mach men insgelycx affpanden goeden den verobligeerden toebehoirende maer en worden de goeden oft erfvelijcke [nl. on-, roerende] panden, daerop die besedt syn, niet erfvelijck uytgewonnen, maer alleenlyck worden die in handen der pensionarissen oft actie totten lijf-tochthebbende gewesen, om die te verhuieren en te houdene totten voldoende van den achterstel en oosten, by manieren van noten en ploten. *C. v. Brussel*, 1570, a. 58. Als eenich verhuert huys ofte erve erfvelijck uytgewonnen wordt, ... soo expireert de huere ofte pachinghe daervan. *C. v. Loven*, xi, 2.

ERFELIJKHEIT (Erficheit, erfvelijcheyt, zn. v. 1) *Erfvelijc, onroerende eigendom*, fr. *propriété héréditaire, immobilière*. || Dat si gheloven selen [nl. die poorter willen worden] binnen jaers te ghecrighene vijf pont wart [nl. waard zijnde] erflicheiden binnen der vrijheit van Walem. *K. v. Waalhem*, a. 7. Die erflicheit, die comt van der moeder-wegen, sal gaen ter moeder maghenweert. *Onderscheet*. En mach geene erfvelijcheyt uytghedaecht worden daer af by iemand anders de tocht is. *C. v. Loven*, iv, 35. Man en wyff en succederen malcanderen nyet *ab intestato*, noch in tocht noch in erfvelijcheyt. *C. v. Antw.* 1645, xiii, 56. Soo wanneer iemandt van twee wettige gehuysschen sterft,

achterlatende wettich kindt of kinderen, dat alsdan den lancetlevenden van de gehuysschen wordt tochtensier of tochteresse van allen die erfgoeden, ... en die naeckte proprijeteyt en erfvelijckheyt alsdan succedeert op 't wettich kindt ofte kinderen. *C. v. Diest*, ii, 1. Alle saecken en question der erfvelijcheyt aengaende worden beslicht voor den hoff oft hoven daeronder die gronden van erven chijn-selijck hovende [var. horende] en ressorterende zijn. *C. v. Thienen*, v, 1. It. a. 7, 12. Heeft de stadt oock recht van issue ..., en oock van d'ingesetene goeden, die met hunne woonstede daeruyt vertrecken en elders gaen resideren, te weten, van d'erfvelijckheyt den vyftighsten penningh, en van de haefvelijcke goeden den thienden penningh. *C. v. Brussel*, 1606, a. 137; Christijn *de immobilibus — de mobilibus*. It. *C. v. Lier*, xiii, 51; *C. v. Bepferen*, iv, 9, 11; *C. v. Nijvel-St. Goertr.* ii, 3; *C. stad Mechelen*, xvi, 18; *C. v. Santhoven*, a. 151. 2) *Renten of cijnsen in 't algemeen*, fr. *des rentes ou cens en général*. || Ghelijck insgelycx niet en mogen gequeten worden de grontcheynsen toebehoorende den hertoghe van Brabant, ... noch insgelycx onquytbare cheynsen toebehoorende de gheestelijckheyt, sooverre als 't blijkt hen gepermitteert te syn erfvelijckheyt sonder quytten te mogen verkrygen. *C. v. Brussel*, 1606, a. 186; Christijn *proprietas irredimibilis*.

3) *Erfcijns*, fr. *cens héréditaire*. || Een man, die sijn erfve belast en vercoopt daerop luttel oft veel, gevielt soo, dat eenich ander, die oock op hetselve erfve erfvelijcheyt oft tocht geldende hadde, en der eerste dimineerde [nl. won] den pandt uuyt ... *C. gr. Loon*, i, vi, 84.

4) *Erfrecht*, fr. *droit d'hérédité*. || Niemand en mach ... verkrijghen erfvelijcheyt in eenighe onruerende goederen, huysen oft renten, ... tensij dattet selve contract ... ghepasseert en herkent sij voor drossaert oft schepenen. *C. v. Gheel*, v, 5. Niemandt en magh ... verkrijghen erfvelijckheyt in eenighe onroerelike oft erfvelijcke goeden, huysen, chijnsen oft renten, ... 't en sy dat ... *C. stad Mechelen*, vii, 1; Nannius *Nemo ... jus perpetuum dominumque aeternum in rebus soli, aedificiis, censibus aut redditibus ... quaerere ... potest*.

5) *Erfgenaam*, fr. *héritier*. || Goederen die eenen bastaert vercoopt, daerin en valt gheen beschudden [nl. naasting], dan tusschen halm en heere, want eenen bastaert geene erfvelijcheyt en heeft. *C. gr. Loon*, i, viii, 9 (Crabay).

ERFENIS (Erfenisse), zn. *Vast, onroerende goed, fr. bien immobilier, immeubles*. 1) || Al gave wede-waere of wedewe eenen kinde, dat huwede, erf-nisse, al waer oick dat sake dat tkint hadde vercregen binnen tweders oft moeders plecht, die ware wedewaere of tweders, dat moeste derve innebringen op dat dandere kinderen eijachten. *Trecht v. Uccle*, a. 129. In 't scheyden van den houwelijcken bedde gaen en succederen allen de erfvelijcke goeden, soewel losrenten als erfrenten, en gronden van erven, daeronder oock gherekent huysingen, hovingen en erfrenissen, ter sydewaert vandaer die ghekomen zijn, soewel die erfgoeden die staende den houwelijcke eenighe van de houwelijckxlijden aangestorven zijn, als die sy ten houwelijck ingebrocht hebben. *C. v. Brada*, i, 1.

2) *Zakelijke rechtsvordering*, fr. *action réelle*. || In zaeken van erfrenissen zal de aenlegger sijnen eijasch verificeeren by thoon den recht genoegh zijnde. *C. v. Turnhout, Stijl*, a. 21. In zaeken van erfrenissen van ennigher importantie, en in actien

personeelen, daer den eijssch zal gedraegen tot sess Carolus gulden eens, oft daerover, daer.. Ib. a. 25.

8) *Wettelijke inbezitting, gerechtelijke vestiging in een erfgoed, toewijzing, fr. adhéritance, mise en possession légale d'un immeuble.* || Binnen der stadt en vryheyd van Lier en sal men egheen erfenisse geven van ontfangen(?), als van sitten voere de doeren, terden over de mosen, oversprongen, graten, waterscapen, leenen, hemelicheyden, planckieren en putelen in den stroom, en dengelyck. *Rekenk. v. Brab. reg. 186, fol. 182, Oork. v. 1459, a. 8.* — Het w. erfenisse wordt wel eens te gelijker tijd en als synoniem gebruikt met *goodinge*: || Hebben [nl. de burgemeesters, schepenen en raad] tot dien oock kennisse en judicature van alle questien en differenten, ryssende en opstaende ter causen van goedinghen, erfenissen, scheydinghen en deylinghen, gheloften, contracten, obligatie en verbintenissen voor schepenen der stadt ghepasseert, van de weerde oft onweerden van dien. *C. v. Brussel, 1606, a. 44; Christijn vertaalt het w. erfenisse evenwel door haereditatem (van erfgoederen); hij mist hierin klaarblijkelijk, want er is hier duidelijk en uitaluutelijk spraak van contracten en van hunne geldigheid of ongeldigheid; te zekerder, dewijl het art. voortgaat met het vermelden van erfgoederen: „Van alle gronden van erven, .. en voorts van alle reële saken.”* — Vóór erfenisse blyft naerhede open den tydt van dertich jaeren. *C. v. Aalst, XII, 29. It. 7, 15; It. C. v. Auden. XII, 1; C. v. Kortrijk, IX, 4.* — In het leenrecht. || *Van ervens, c. 14:* Erfenisse is een actie ofte solempniteyt van hofrechte, daermee de vassal geceleert wert in tleen, metten teekene van eenen sweerde oft anderen dinghen, naer de costuyme van den hove daer men de erfenisse doet. *Hoe erfenisse gheeft actie ten leene, en [stellen in?] possessie ter proprieteit.* De erfenisse is geh. in leenrechte investitura verbalis, aut abusiva: want si en gheeft den vassal niet anders recht noch actie dan ten leene en niet int leen; het en is niet anders dan eene wettelike confirmacie van der gifte. Maer stellen in possessien, welcke si heeten investitura realis, vel propria, geeft den vassal recht int leen, en corroboreert en verterot de gifte, de erfenisse en al datter voorts ghedaen is. *WIELANT, Leenrecht, 33.*

Erfenis en onderfenis. Wettelijke inbezitting, gerechtelijke toewijzing — en ontiening, uitbezitting of — trading, afstand van een erfgoed, fr. adhéritance et déshéritance, mise en — hors de possession d'un immeuble, renonciation à la propriété d'un immeuble; saisine — désaisine. || In zaken reële, useert men, by officiers en wethouders van buiten, erfenisse en onderfenisse te doene, met maninghen en vonnesen, in plaetsen vry huus en erve wesende, zonder consent, en ooc elders by consents van den heere. *C. v. Gent, I, 14; Van den Hane investitio et castitatio, Vrye huusen en erven, onder gheenen lantheere sortierende binnen der stede en scependomme, metgaders de realisatie en hypotheque van dien, staen ter kennisse van zeven scopenen van der Kuere, die danof erfenisse en onderfenisse doen met halm. VI, 8. It. C. v. Aalst, XII, 1.* Deeen coop, boven het capitaal van den onloeselijken last, die den cooper t'sijnen laste nempt, mits bij den vercooper d'achterstellen van diersuijverende totten lesten verschenen valdach vóór erfenisse, is gedaen voor en mits de somme van 510 lb. gr. Vlaems;.. de betaelynghe te doene van de somme van 160 lb. gr. ter erfenisse, die

geschieden sal corts naer 't passeren, deser, als wanneer den cooper in 't gebruyck van voornhuysen en toebehoorten sal commen, .. en voor de resterende 360 lb. gr. wort den cooper geobligiert en beloofd... te gelden en te betaelene eene rente van 18 lb. gr. tejaers, .. ingaende met den dach van d'ontferenisse. *Akte v. Not. P. de Sadeleers te Gent, 22 juli 1686.* Binnen deser stede en jurisdictie, elok persoon, bestaende ten goede en bloede, vermogh, naer onderfenisse en erfenisse, presenteren ten naerhede van vercoghte huljen, erven ofte renten. *C. v. Edingen, XIV, 1.*

ERFGENAEM (Erfgename), sn. 1) Zooals thans, fr. *héritier*. — Erfgenaem ab intestato. *Natuurlijke erfgenaem, erfgenaem volgens wettelijke opvolging of zonder testament, fr. héritier ab intestat.* || Soe geringe vader, moeder, suster, broeder, oom, moeye, nichte oft neve adivich geworden syn, soe worden d'erfgenenamen ab intestato gehouden en gesaieert in alle de goeden des adivighen. *C. v. Antw. 1545, XIII, 13.* — Afdalende — opgaende erfgenaem. *Erfgenaem in afdalende — in opklimmende linie, fr. héritier en ligne descendante — ascendante.* || Datter zijn drij manieren van erfgenaemen, die succederen ab intestato: ennige zijn descenderende, .dats afdalende, gelijc die kynderen en kijntskijnderen; andere zijn opwaert gaende, als vader, moeder, oude vader, oude moeder. *V. d. Tav. 46.* — Erfgenaem mobilisair. *Erfgenaem van meubelen of roerend goed, fr. héritier mobilier.* || Als synde desselve, haeren afgestorven man, erffg. mobilisair. *C. gr. Loon, I, 419 (1679).* — Nootelijke erfgenaem. *Natuurlijke, wettelijke erfgenaem, fr. héritier nécessaire, naturel, légitime.* || De moeder en is niet ghehouden, tenzij dat heur gheliefte, haer bastaertkindt oft kinderen eenighe legitime portie te laetene, want bastaerden en worden niet ghehouden, naer der voors. stadt recht, voor nootelijke erfghenaemen, ghelyck kinderen van ghelouwen bedde doen. *C. v. Herentals, XII, 21.* Necessarie erfgenenamen. *C. v. Antw. 1545, XIII, 32.* — Rechte erfgenaem. *Erfgenaem in rechte linie, fr. héritier direct.* || Midts de doot van den eersten adivighen, gaet de proprieteit voorts op sijnen rechten erfgenaem. *C. v. Loon, XIV, 10.* — Vreemde erfgenaem. *Een erfgenaem, wien het vrijstaet eene erfenis te aanvaarden of te verwerpen, fr. „héritier étranger,” qui est libre d'accepter ou de répudier une succession.* || Dat, nae den gescreven rechten, hem te immisceren, oft te abtineren in der erflijcheit, behoort toe den erfgenenamen ab intestato nederdalende; en die erflijcheit te adieren oft te repudieren, behoort toe den anderen erfgenenamen, die geheeten worden „vreemde erfgenenamen.” *V. d. Tav. 45 v°.*

2) *Eigenaar, fr. propriétaire.* De Laurière, *Héritier: le seigneur et possesseur d'une maison, d'un fief, ou d'autre héritage; celui qui en est propriétaire, et en a été adhérité, c. à d., saisi et élu par Justice, ou par le seigneur* (volgens de Kost v. Rijssel, Henegouw, Bergen, Luik, Valenloijn). || Dieghene rente hebbende ofte heeschende zijn op huljen oft erven, .. waervan men in faute ofte weygheringhe soude sijn van betaelinghe, van een oft meer jaeren, vermogh die te doen verwetten [nl. in beslag nemen] bij drij ghenachten en quinzainen met meyer en schepenen;.. dewelcke... gaen twelc dadelijck t'slecker ghenachtdaeghe adverteren en insinueren d'erfgenaemen oft besitters van de voors. huysen ofte erven... Te dien wort oock

insinuatie danof ghedaen... aen den voors. erfghenaem, sooverne hij woonende is binnen de voors. stad of jurisdictie derselver, daer neen, aen den huerlinck van die... Bovendien worden oock... billetten geattacheert aen de deure van de prochiekercke, ... inhoudende 't voors. decreet, met declaratie van den lesten erfghenaem. *C. v. Edingen*, xi, 1. It. a. 4. Aengaende vercochte renten, wort de naerhede ghepresenteert en d'avertence danof ghedaen ten huysse van den besitter van d'hypothecque, opdat hij het soude voorts adverteren aen den erfghenaem sijnen meester. *Ib.* xiv, 5.

ERFGESCHEET, zn. v. *Erfscheiding*, rooiing, het rooien, grenscheiding, grensbepaling, fr. *délimitation d'héritages*, *bornage*, *abornement*. || Als erfghescheet ghewyst es... up eenen sondach, ... te bezittene naer den maendach... *C. v. Aalst*, Orig, xxiij, 29. Zie **ERFSCHIDING**.

ERFGEVER—ERFNEMER. zn. *Erfpachtheer*, die eenen grond in erfpacht uitgeeft, fr. *baillieur*, *celui qui donne une terre en emphytéose*, en *arrentement*; — *erfpachter*, die eenen grond in erfpacht neemt, fr. *preneur*, *celui qui prend une terre en emphytéose*. || By erfgevingen mach men constitueren soevele ontquytbare renten en grontchynsen als den erfgever en erfneemere belieft. *C. v. Antw.* 1545, vi, 50. It. *C. v. Deurne*, 1612, a. 190; *C. v. Herentals*, xvi, 14.

ERFGEVING. Zie **ERFPACHT**.

ERFGOET, zn. o.; mv. erfgoeden. 1) *Eroes*, *erfelijk goed*, *onvererend*, „onvererlijk,” *ontilbaar*, *vast goed*, fr. *bien-fonds*, *héritage*, *bien héréditaire*, *héritable* ou *héritier*. Defacqz, I, 2, *immeubles corporels*. Kil. *Bona hereditaria*. Deze goederen worden oock nog gronden van eenen genaamd. || Dat ghy... overbringt oft zeyndt in onsen Raide die costumen van uwer banck, ... zoewel in materie van jurisdictien, successien, zoewel van leenen als van erfgoeden, ... *C. v. Antw.* 1545, blz. 92, *Brief v. d. keizer aan de stad Antw.* 24 mrt. 1545. — Gelijk-luidende brief werd, den 30 Febr. gericht tot den Raad v. Vlaanderen, alwaar het luidt: *tant en matiere de jurisdiction, succession, tant de fiefz que de cottiers* (Comm. d. anc. lois, Proc. verb. I, 151; de Laurière, blz. 150: *Héritages cottiers* ou *roturiers*. S. Omer, art. 22, *auquel lieu ils sont opposés aux héritages feudaux*. Les *héritages censuels*, et *rentiers*, *roturiers*, s'appellent *cottiers*. || Als man en wyff, comende te huwelycke, aen malcander teamen brenghen eenighe erfgoeden oft onruerende goeden, oft dat den eenen oft den anderen, staende den huwelycke, eenighe erfgoeden oft onruerende toecomen, bliven oft verstorven van synder syden... *C. v. Antw.* 1545, xiii, 86. Rente... beset op erfgoeden, gronden van erven oft erfelycke panden. *C. v. Brussel*, 1606, a. 176; *Christijn super bonis immobilibus, fundis aliisque hypothecis*. Alle erfgoeden, erfrenten en onruerende goeden worden gedeelyt tusschen de erfghenaemen naer der plaetsen recht daeronder dat se gelegen zyn. *C. v. Antw.* 1545, xiii, 8. Cesserende huwelycke vorwaerden oft contracten soo moet de lanxtlevende... voere uytte hebben... het voordeel in de haefelycke goeden, dwelck is:.. En alle de andere goeden, dat egheen erfgoeden en syn, worden gedeelyt half en half, egheene uytgenomen, waer dat se oick gelegen syn. *Ib.* a. 10.

2) *Ouderlycke of vaderlycke erfgoederen*, *patrimonie* — of *patrimonieele*, *tegenovergesteld aan verkregene, aangewonnene*, fr. *biens héréditaires*, *d'hérédité*, *opposés aux acquis et conquis*. || De

erfelycke en patrimonie — goeden gecomen van der sijde van den overleden, die succederen gheheellyck op sijne erfghenaemen, behoudelyck den langhtlevende de tochte in de helft van deselve goeden. *C. stad Mechelen*, xvi, 19; Nannius vertaalt: *Res soli caeteraque bona ex stirpe defuncti profecta*. It. a. 23. It. a. 24, Nannius *Res soli et haeredia sive patrimonie*. It. 31. **Rutsende erfgoeden**. *Roerend goed*, *gehouden voor onroerend*, fr. *biens mobiliers réputés immeuble ou héritage*, *héritage mouvant*. || Dat oick alle rutsende erfgoeden, te weten alle theen [var. then, nl. ten] en koepere, dat mit den hamer geslagen is, item, alle geslagen silverwerck; en alle gestrypte bedden, slaepplaecten, zarzen en dyergelycken... succederen op de kinders in derselver ee [nl. huwelyk] geboeren. *C. leenh. Valkemb.* 1570, a. 9. Zie **ERVE** (vliegende).

ERFHAEFELIJK (Erfhaefelijk), bn. Erfhaefelycke goeden. *Erfbare roerende goederen*, fr. *biens mobiliers héritables*. || Alle haefelycke en erfhaefelycke goeden, te weten: huysraet, cleederen, cleynodien, juweelen, gelt en andere meubele goederen, die bevonden worden in het ghehuert huys oft erffe [op den gront, zegt de kantteek.], sijn verbonden voor die huere van denselven huys oft erffe. *C. v. 's Bosch*, xiv, 10. It. xvii, 13, 17; xviii, 8, 16. Zie oock **ERVE** (vliegende), **ERGOET** (rutsende), en **Verdam**.

ERFHEER, zn. 1) *Heer van den grond*, fr. *seigneur du fond*. || Die eenighe vercochte goeden wilt vernaderen oft calengieren, moet het te kennen gheven den rentmeestere des hertoghen, als erfheere, in de tegenwoordigheijt ten minsten van twee schepenen. *C. v. Herentals*, vi, 3. Frederik de Gent, rentmeester ons heeren des keijzers, van Turnhout, .. als erfheere van wegen sijnder officien bij der K. M. daertoe geordineert. *C. v. Turnhout*, Ord. 18 aug. 1529. Zie oock **GRONTHEER**, en **LANTHEER**.

2) *Eigenaar van eenen grond*, fr. *propriétaire d'un fonds*. || Waer dat 'ake, dat eenen erfheer gebrake sijnen chijs van x jaeren of van xi, hij en mochte nemmer [ne meer] verhalen dan van drie jaeren, en alsoe mennige boete elc van xi s. *Fonniszen*, 16. It. *Trecht v. Uccle*, 119. In gevalle hetselve erfkindt comt te sterven, devolveren sijn erfgoeden oft proprieteijt op den tochtenaer oft tochterasse, en wordt erfheere oft erfvroutwe van de voors. erfgoeden. *C. v. Diest*, 6. Zie oock **ERFMAN**.

ERFHELTWINNING. Zie **HELTWINNING**.

ERFKINT, zn. o. *Een kind, eigenaar van een erfgoed*, fr. *enfant propriétaire d'un bien-fonds*. Zie **ERFHEER**, en **ERFMAN**.

ERFCOOP, zn. *Verkoop, overdracht van een erfgoed*, fr. *vente*, *transport d'un héritage d'un bien-fonds*. — Men merke wel op, dat in ons citaat, het eenige, doch voldoende, hetwelk wij bij te brengen hebben, het w. *erfcoop* een pleonasm. aanbiedt met *erfgronden*. || Alle questien van scheijdinghen en deijlinghen, van *erfcoop* van *erfgronden*, van *injurien*, *arbeijtsloonen*, *verteerde montkosten*, *verdroncke ghelaghen* en andere gheprivilegeerde schulden, moghen ten derden daghe bedinght worden. *C. v. Gheel*, i, 18. — Men zie, ter bevestiging onzer verklaring, het volgende w. **ERFCOOPER**.

ERFCOOPER, zn. *Hij, die een erfgoed koopt*, fr. *celui qui achète un héritage ou bien-fonds*. || Die op sijn goetd een rente bekent, is schuldicch uijt te steken alle antieure renten daerop

uitgaende; emmers; soo saude sulcx behoiren gedaden te worden, soowel als in vercoopinge van goederen, opdat den rentcooper, soowel als een erfcooper, saude weten wat lasten daerop uitgaen. *C. v. Diest*, VZ. XIII, 21.

ERFLAET, zn. *Erfelijke oijnsman*, fr. *tenancier héréditaire*. || Dat altyt van onsen wegen gestelt souden ween twelfve goede mannen, onse eygenoten, erfgenoten en ghesworen laten, die wij uyten goeden mannen onser stad van Brussel daertoe souden ordineren [nl. voor de Tolkamer]. MARTINEZ, 2 (1436). Dat zy [nl. de burgemeester uit de geslachten en de zeven schepenen] den prince mogen dienen als schepenen van Uccle en als gezworen erfaten van de Tolkamer. *C. v. Brussel*, 1606, a. 24. Johan Van der Sterre, leenman oft erfiaet te Bosch. BUTKENS, *Pr. III*, 233 (1612). Zie LAET.

ERFLOOS, bn. Van zaken. *Zonder erfgenaam, niet overgeërfd, verbeurd verklaard*, fr. *sans héritier, ne passant pas à des héritiers, confisqué*. Kil. *haerede carens*. || Die goeden die erfloos zijn, oft also ghequalificeert dat si den erfghenaemen .. ghenomen worden, die worden ooc onder den naem der regalien begrepen. FIENEDER, III, 68.

ERFMAERSCHALCK van Brabant, fr. *maréchal héréditaire du Brabant*. || De waardigheid van maarschalk was erfelijk in het Huis van Wezemaal. Hij maakte deel van den krijgsraad en was eerste commissaris voor de vredesverdragen. Op hem rustte de zorg voor de oorlogsbehoeften en de tucht van het leger. Alswanneer de Lovensche burgerij ten oorlog trok, moest hij haar geleiden tot op eenne mijl van de stad. DE VADERE, II, 489, die meer bijzonderheden van ondergeschikt belang over het ambt van den erfmaarschalk mededeelt.

ERFMAN, zn. *Eigenaar*, fr. *propriétaire*. Kil. *proprietary fundi*. || Een beset man mach alsoewel vonnissen wijen als een erfman, want in hueren eeden geen onderscheijt en is. V. D. TAV. 208. Aengaende van der konde te doen van den daghement, soo observeren wij: sooverre die erfman van den gronden binnen Brabant woonachtich is, dat men die konde doet aen zijnen persoon; en sooverre hij buitjen den lande woonachtig is van Brabant, soe doet men die konde aen de klokke, ofte aen den helder [nl. houder, huurman, occupant] van den gronden. *C. v. Sichem*, a. 11. Zoe wanneer partije, te weten erfman, huerlinck oft pachtere, hem tegen die clachte opponeert. *C. v. Thienen*, v. 11. Van den possesseuren en erfliijden van den gronde, a. 10. Is 't saecke dat alsulck kindt of kinderen, by den iersten afflyvigen achtergelaeten, storffe .., dat alsdan alsulcke tochtener oft tochterse .. wordt erfman oft erfvroutwe van allen alsulken goeden by den iersten afflyvigen achtergelaeten. *C. v. Diest*, II, 2. Sooverre die tochtener oft tochterse, alsdan erfman oft erfvroutwe weende. Ib. a. 4. It. a. 5. Die den tochtener conde doet en den erfman niet, daeght alleene de tocht uyt. *C. v. Loven*, IV, 35. D'ermman oft proprietaris van erfchynsen, renten oft pachten. Ib. v. 19. It. XI, 3, XIII *passim*. It. *C. v. Lier*, XI, 9. It. *Turbe*, blz. 696. Persoenen, die ervenpacht oft erfrenten hebben geldende, die doen metten bode een daghement doen aen den principaelen man, die den pandt toecompt, oft sy doen een daghement doen aen den helder [nl. houder] des pandts .. dat hy dat voort coudighen sal den erfman. *C. gr. Loon*, I, VI, 12. It. 14.

ERFMANGELING, zn. *Beiling, wisseling van erfgoed om erfgoed*, fr. *échange d'héritage contre héritage*. || In de voorgaende eeuwen, tot in den tijde toe van hertogh Willem van Gulick, die de heerlijckheijt van Diest bij erfmangelinge [nl. Diest tegen Mille, Gangele en Vuucht in Gulikerland] heeft gequitteert in den jaere 1499, soo wierde de magistraet gans anders gekoozen. *C. v. Diest*, VZ. I, 9, *Bije*. Van erfmangelinge oft permutacie [van] erve om erve, .. valt egheen vernaerderinghe. *C. v. Meerssen*, v. 1612, a. 14.

ERFNEMEN, zn. o. *Inerfpachtneming*, fr. *prise en arrentement perpétuel*. || Al eest dat een coope, int coopen en ernemen van eenighen huysse oft erven, vóór voldoen van den coope oft erfrenten, daer hy den pandt voere terve genomen heeft, .. verbonden en verobligeert heeft .. sekere medepanden. *C. v. Antw.* 1645, VII, 22.

ERNEMER. Zie ERFGEVER.

ERFPACHT, ERFGEVING, ERFPUITGEVING, zn. v. *Erfpacht, erfhuur, verhuuring van een erfgoed voor eenen zeer langen termijn, of erfelijk, of zonder tijdsbepaling*, fr. *emphytéose, ferme pour un très long terme, ou héréditaire, ou sans stipulation de terme, ook arrentement*. — Eene oork. v. hertogh Hendrik III v. Brabant, d. d. 12 oct. 1259, verordent de altyddurendheid van de erfpachten of inhuuruitgeving van erfgoederen, hetzij erfelijk (*per unam conductionem semel factam*), hetzy voor den levensduur van een persoon, hetzy voor eenen bepaalden termijn, zooals die in de oorspronkelijke akte bepaald is. *Brab. Yeesten*, I, 657. De jaarlyksche rente eener erfpacht werd veelal in graan besproken. || Ennige andere renten wordden veroregen bij erfgevingen van landen, van huysen oft van erven, die men voor die rente overgeeft in erflijcken rechte te gebruykene, en dat heet men in Latijne gegeven te zijn in *emphytéosim*. En dit contract van erfgevinge is zeer divers en verscheyden van den contracte van coope: want int contract van coope wort gelt ontfangen bij den vercooper, en opdrachte oft transport gedaen den coope van der renten en hem dairaf getransfereert die dominie directe; mair in den erfgevingen en wort van den erfgevere geen gelt ontfangen, noch den erfinemere geen opdrachte van directer dominien gedain. V. D. TAV. 215. Alle chijsen, renten oft erfpachten, staende principaalijk op eenige huysen oft hofsteden daer binnen mans ghedenckenisse huysen op ghestaen hebben, gheleghe binnen de stadt van Mechelen, zijn quijtbaer. *C. stad Mechelen*, XII, 1. (Vervolg) Te weten, alle chijsen, renten oft erfpachten, daerof de brieven gheen speciale quijtinghe af in en houden, bekent en gheconsenteert vóór den jare O. H. 1424, mits betalende voor elcken penninck 22 penninghen, met vollen chijsae .. En die sindert den jare 24 voorseyt bekent zijn, totten jare 1443, mits betalende voor elcken penninck 18 penninghen. Ib. a. 2. Nannius *perpetuae pensiones*. *De Kost v. Brussel* v. 1606, zogen a. 128: Erfuytghavinghen, *emphytheuses*, en 181 Erfpachten, *locationes perpetuae*; a. 179 en 180: Erfcheynsen oft erfrenten, *census aut redditus perpetuae*. — Degene, waarvan de brieven geene kwijting inhouden, werden te Brussel voor onkwijtbaar gehouden; die verkregen vóór 1424 waren kwijtbaar tegen den penninck 24; die van later, tot 1436, tegen den p. 20, en na dit jaar tegen den p. 18. — || It. *C. v. Loven*, c. v. Erfpachten: Alle erfrenten en erfpachten .. worden gehouden als quytbaer, oijk al waert zoe, dat die brieven van der constitutien eegen qujten

inne en hielen. *C. v. Thienen*, IX, 1. Copie van den brieve van confirmacie... van der erfigevinge van zekeren partyen van landen van den bossche van den Loo, by Loeven, ter chynse uitgegeven... Alzo onse lieve en getrouwe rait en rentmeester van Brabant int quartier van Loeven... diverse personen in erfpachte uytgegeven heeft gehadt een plecke oft stuck bosch geh. den Loobosch, gel. buyten en nevens onse stadt van Leuven, om en mits twee mudden roge Lovens van elken bundere dairvoire eeuwelyck en erfelick, tonsen behoef, jaerlicx te Kersmisse te betaelene. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138, fol. 231 (20 juli 1588). — De erfpacht werd ook weleens met den naam van *coop* bestempeld: || Joris, de moldere, heeft verworven confirmacie en ratificatie van den coope van alsulcken drie buenderen, drie en een half dachmael erven van den voirs. Loobosche, als hem by den rentmeester van Loeven in erfpachte uitgegeven zyn geweest. *Id.* fol. 232 (16 oct. 1583). De *C. gr. Loon* heeft I, VI, 12: Erfvenpacht of erfrenten. De *C. v. leenh. Valkenburg*, 1570, a. 15: Erf-oder loespacht.

ERFPANT, zn. *Onroerend, vast goed*, fr. *immeuble*. || Soo wanneer iemand eenighe schuld bekent voor schepenen van Brussel, met verbintnisse van erfpanden, alsdan zyn beyde partyen, te weten, den debiteur en creditur, schuldigh onder eedt t'affirmeren deselve schuld te wesen deugdelick, rechtveerdelyck en niet ghefingeert om iemand te frauderen... Simpele bekentenissen en condempnatie van schulden daerby geene verbintnisse van erfpanden en wordt gedaen, mag men passeren voor schepenen oft wethouderen... sonder de vooras. affirmatie. *C. v. Brussel*, 1606, a. 151; Christijn *immobilis*.

ERFPENNINGEN, zn. mv. *Hoofdsom, kapitale penningen van den verkoop van een erfgoed*, fr. *capital de la vente d'un bien-fonds*. || Voor den mejer met sijnen schepenen worden alleen bedinght differentien en actien reële van de huisjingen, erflijckheden en lijftochten... Ghelijck als iemand weijert daerof [nl. van erven en onterven] te voldoen sijnen wederman, oft als men versoekt d'erpenningen van den cooper te hebbene eer hij wilt erven, dit behoort te rechte onder den mejer, want 't is d'accessoir van der erflijckheden; maer, waren sulcke erfpenningen gheloofde schult na den erfdom, in sulcken ghevalle is 't schatschult, sonder als accessoir te smaeken de nature van 't principael, en behoort den cas daerof alsoo voor den schouteth en sijne schepenen. *C. v. Herentals*, VII, 4. It. VI, 26. *C. v. Ghael*, IV, 13; *C. v. Breda*, a. 80.

ERFPOORTER, zn. *Erfelijke poorter, poorter van geboorte*, fr. *bourgeois héréditaire, bourgeois de naissance*. || Van eenygeliker beteringen van v s. oft beneden soelen mogen tugen twee erfpoirteren, wetlich en ongedeffameert. Lat. tekst *duo opidani hereditarii*. *K. v. Diest*, 1228, a. 22.

ERFPOORTERCHIJS, **POORTERCHIJS**, zn. *Cijns-geld, geld of muntwaarde, waarmede men de cijnsen betaalde*, fr. *urgent ou valeur monétaire dont on payait les cens*. || Een en twintich oude grote sjaers erfasijs, alsoe een poorter den anderen van sijne binnen Diest betalet. *Schep. Land v. Diest*, 15 mrt. 1381. Achten oude grote sjaers erfpoorterschijs van Dieste, heme, meester Heinrich en anderen meesteren ocht momboren, die ten tide sijn solen, tot behoef des ghaesthuys voers., in drien tiden sjaers, als men porterschijs binnen Diest betaelt, alle jare ewelec en ummermeer te betalenne. *Id.* 25 mrt. 1392.

ERFRECHT, zn. o. *Erfpacht, fr. arrentement*. || Binnen Dijest en haere cuypen sijn een 't naerderschap subject alle immeuble goederen, mitgaders alle renten en chijnsen op gronden van erve bepant... Wel verstaende nochtans, dat alle deselve maer vernaedert connen worden als die door ijmant vercocht oft ten erfrecht uijtgegeven worden. *C. v. Diest*, VZ. XII, 15, 16. Zie ook **ERFPACHT**.

ERFRENT, zn. *Erfelijke, vaste rent, fr. rente héréditaire, perpétuelle*; Kil. *reditus perpetuus, hereditarius*. || Erfrenten staende opt corpus van der stadt syn erve en smaken de natuere als erfgoeden. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 87. Alle erfrenten en erfgoeden, in wesen synde onverandert, moeten geheelick volgen ter sydenwaerts vandaer die gecomen syn. *Id.* a. 88. It. VI, 1. Personen die erfvenpacht oft erfrenten hebben geldende. *C. gr. Loon*, I, VI, 12.

ERFSCHIEDENIS. Zie **ERFSCHIEDING**.

ERFSCHIEDER (Erfscheeder), zn. *Erfscheider, grensbepaalder*, ook *paelder, paelmeester, meerer*, fr. *aborneur, délimitateur*. || De paelders en erfscheyders van Mechelen hebben d'eerste kennisse van alle gheschillen opstaende tuschen ghebueren, ter cause van erfscheydinghen, servituten oft gemeyne mueren. *C. stad Mechelen*, XIV, 1; Nannius *finium rectores*. Als partijen ghesoil hebben van husingen of van erven, .. zo behoort dat bezocht te wesene bi den ghezwoornen erfscheeders van der stede. *C. van Aalst, Orig.*, XXIV, a. 29. It. *C. v. Audenaerde*, I, XIV, 3; *C. v. St.-Winocbergen*, XV, 23.

ERFSCHIEDING (Erfscheedinge, erfscenenisse), zn. v. *Afspaling, grenspaalzetting, fr. délimitation d'héritage, abornement, bornage*. || Es i man in gebreke van erfscenenissen oft van een erfcommere, en gheene brieve en heeft, hi sal moeten syn behout doen op dien gront, dat hijt en sijn vordren gehadt hebben over xxx jaer en daghe, en hi noch heeft. *Scedinge*. Als eenige goeden, huysingen oft erven in twee, dry oft meer deelen moeten gheleght en gesepareert worden, sal deselve scheydinge moeten geschieden...; van welke erfscheidinge en separation de gesworen meeres, .. sullen houden correcte notitie. *C. v. Brussel, Stat. v. 1657*, a. 92; Christijn *divisio*. Up dat yement ware stekende zynen steke ter causen van erfscheidingen jegen eenen upstal, niet en seide: „Ic steke hier mynen steke als up myn erve, ofte emmer al soe varre als gherecht erfscheidinge mij gheven sal,” die zoude verbeuren... *C. v. Aalst, Orig.* LXXXVI, a. 10 (1472); Fr. tekst: *pour cause de corquesmananche*.

ERFSOEN. Zie **MAECHSOEN**.

ERFTAEL (Erf tale), zn. v. 1) *Onroerend goed, fr. immeubles*. || Donrorende goet ofte erf tale dat sy [nl. man en vrouw] tegader hedden... dieghene die daer te live blivet, sal se, als soe [alsoe] langhe als sy [l. hy] levat aelinghe besitten. Mer die erf tale die daerof comen is van tegheens side die daer levet, en die helft van dien erve die sy ghemeynlike te samen ghewonnen hadden, die den levende aensterft, mach die levende vriicken vercoepen en becommen...; d'ander helft des erfs etc. *Cart. Buscod. f. 1. Priv. Trin.* 1329, a. 14. It. *Priv. Trin.* 1355, a. 14. Van elke proceduere van erf tale, .. gheeft men vyfthien st. dry oort. *C. v. 's Bosch*, 1606, III, 11. Van versterfrenisse van erf talen, en hoe men die leden [nl. de graden van verwantschap] bekenen oft rekenen sal, en wie die sijn. *C. gr. Loon*, I, VI, 20. Een man, die syn natuerlyck kindt eenich erf tale geven wilt, daer

moet hy terstont die handt aff doen en overgichten. Ib. a. 48.

2) *Erfgoed, domein*, fr. *héritié, domaine*. || Beheldelick ons en onse naecomelingen en kercke van Luyck, ons giestelicken en wereldlycken jurisdictien, en hooghe heerlycheit en erfstaal aen allen saecken in desen onsen brieve begrepen. O. *Lidge*, 1 febr. 1447, *Slot (Bres)*. Dat men van cleinen saecken, nyet bovengaende vyftich Brabants gulden eyns, in der Zalen niet appelleren en sal, sy en tangeorde dan die erfstaale, hoecheyt en juridictie. C. gr. *Loon*, I, II, 88 (1548).

ERFTOCHT. Zie TOCHT.

ERFTOCHTENAER. Zie TOCHTENAER.

ERFUITGEVING. Zie ERFFAAPT.

ERFVOOCHT. Zie VOOCHT.

ERFVOORWAERDEN, zn. mv. *Erfelijck verdrag, waarvan de werking voortduurt tot de gerechtigde nakomelingen*, fr. *contrat héréditaire, dont l'effet passe aux successeurs ayant droit*. || Aengaende erfgoeden, van d'een zijde oft van d'ander ingebrocht oft aenghesteroven, die binnen staende houwelijck (zie) ten erve uytghegheven worden voor renthe, ofte daer men andersints by erfvoorwaerde renthe op is blijven heffen, die niet vertiert en is, die renthen worden ghehouden, en men hout voor recht, dat die souden hebben de nature van erfgoeden ofte gronden die uytghegheven worden, ofte daer men sulcke renthen op heft in erfvoorwaerden. C. v. *Breda*, I, 3.

ERFVORSTER. Zie VORSTER.

ERFVORSTERIJ. Zie VORSTERIJ.

ERFVROUW, zn. 1) *Erfelijcke, wettige vrouw of vorstin*, fr. *dame ou princesse héréditaire, légitime*. || Wij, Johan van Loon, zoen te Heynsberge, here van Diest, . . . en Johanna, sijne gesellinne, erf-vrouwe derselver lande. Oork. 9 oct. 1442, *Doude Roeth*. 65 v°.

2) *Eigenares*, fr. *propriétaire*. Zie ERFMAN.

ERFWAGEN, zn. Leenstelsel. *Karwei, bestaende in het jaarlijks leveren van eenen bespannen wagen*, fr. *(système féodal) corvée consistant à fournir annuellement un chariot attelé*. || Van x eerf-waghenen te Bertheem, die also i kerweye sculdich es te Kersavonde, metter sonne ute en weder metter sonnen thys te sine. Niet daerof ghehaeven [nl. ontvangen], want sy willen haere kerweyen doen als men [se] wilt en begheert ghedaen te hebbene. *Rak. Domain te Loven*, 1408.

ERFWECH, zn. m. *Erfelijcke weg of toegang tot een omsloten stuk land*, fr. *chemin ou accés héréditaire à une pièce de terre enclavée, chemin de décharge ou de culture*. Zie AERTGAT, COUTERGAT, LOSGAT, SCHOORGAT. || De Heyleghe Gheest sal hebben enen erfwech, tot sinen voregh. beemdevaert te vaerne en te keerne, alsoe hy wilt en hys te doenne heeft. *Schep. Land v. Diest*, 28 juni 1360. Jan Lathouwere wilcoerde en bekende, metter hant en metter slijpen [nl. slippen], den momboren sheyliche geest van Dyeste enen erfwech, te varene met waghenen, met kerren, en met beesten te dryvene, kerens en wendens, vroech en spade, en tallen tiden als hon genuegen sal. d. 1 aug. 1436. Soo wie wilt palen teghens synen naerghebuere, oft erfwech pretendert over iemante erve, moet comen voor drossert en sche-penen, en versoecken eene palinghe oft beleijde. C. v. *Gheel*, VII, 1. It. C. v. *Breda*, a. 91.

ERFWEGING, zn. Erfweding doen. *Het recht verkrijgen en gebruik maken van eenen toegang tot zijn omsloten land*, fr. *obtenir le droit et*

faire usage d'un accès à sa terre enclavée. || (Vervolg van het laatst voorgaande oitaat). En indien hem 't selve gheacordeert wort, dan sal hij laten ghebieden met een sondaeghs ghebodt, ouders en omsitters te comen op de palinghe of beleij, ter voornoemder plaatsen, . . . en daerteghens doen daghen denghenen daer hy teghens paelen, erfseheijdinghe [of] erfweginghe doen wille. C. v. *Gheel*, VII, 1.

ERGANGEN, verl. deelw. van een wkw. ERGAEN. *Begaan, plegen*, fr. *commettre*. || De leenen vervallen aan den leenheere ter oorsaake van ergangene felonie des leenmans. C. gr. *Loon*, II, 469, *Reckheim* c. 49 a. 9.

ERGEN (Aerghen)bw. *Laten verslechten*, fr. *laisser se détriorer*. || Hi [nl. de voogd van een minder-jarig leenman] moet boortucht doen . . . sine heer-scepie, rente, niet te mindere, no te belastene, no schendene, maer naer sinen state wel te houdene up sine vrome sins goets, en [de] catelen [nl. het roerend goed] niet te aerghene [var. erghene]. C. leenh. *Burchf v. Brugge*, a. 89; *Leenr.* v. 1528, fol. 27. Zie het volgende.

ERGEREN, ERGER MAKEN, bw. 1) Een gebouw. *Het schenden, beschadigen*, fr. *dégrader, endomager (un édifice)*. || Waert dat sake dat tempeest quame, waer van donre ofte van blecsemen, datter de woninghen ofte de moelne gheherghert af worden, daenaf wille mijn her Bouden doen anne vors-pachters alsoe men pachters soudech es te doene. DE PR. en BR. X. *Afmes*, 8 (1311). Die de kerke ergert met werpene, met sciene ocht in anderen manieren, saels ghelden xx s. *Kd. v. Diest*, A r. 66., B a. 12.

2) De munt, het goud of het zilver ergeren of erger maken. *Het wettelijk gehalte er van verminderen*, fr. *diminuer l'aloi (de la monnaie, de l'or ou de l'argent)*. En dees gulde en silvere penningen sal men staende houden eenen termyn en tyd van acht jaeren eenpaerlic naestvolgende, en hierenbinnen niet ligen noch ergeren. VAN DER CHIJS, *Hertogd.* 127, *Ord. van hertog Antoon*, 20 dec. 1409. De silversmit, die sijn silver argher maect dan de ordonnantie van den prince ingheeft, is te punierene als valsche. WIELANT, *Pract. crim.* c. 125.

3) In het Limb. taaleigen dient de stam *erck*, *erck*, *ery*, ook als versterkingswoord, en de vgl. trap *erger* voor *beter*, *meer*, *van meer* — *van hooger waarde*, fr. *meilleur, plus, de plus grande valeur*. || Hoe een man syn natuerlyck kindt erve laeten mach met testament. Item, een persoon, die syn natuerlyck kindt met testament erve laeten wilt, dat moet hy hem laeten met eenen wederschat, te weten, dat der natuerlyck die erve possideren sal totdat eenich van synen gerven hem syn penningen van synen wederschat betalende is tot eenen maels. En die wederschat moet erger syn dan dat erve weert is en gelden mochte, want anders soude dat maeckel des testaments ydel syn, en der natuerlycke dat erffe verliesen. C. gr. *Loon*, I, VI, 49. — Ook elders, voor *minder goed*, fr. *moins bon*. || Dat niemen coeren en vercoepe dat ergher onder es dan boven. DE PAUW, *Vgb.* 42 (1349).

ERGEVEN, wederk. ww. Limb. *Sich ergeven*. *Zich begeven*, fr. *se rendre; aller*. || Dat nyemant van onse voirs. onderaeten van herwertsovere, edele oft onedele, . . . hem en vervoordere te trecken oft hem te ergeven in den dienst van eenige andere princen, heeren, steden oft landen. *Ord.* 21 apr. 1555. Dat alle onse ruterer en knechten, metsgaders alle pionniers en handtwerkers, staende

ten dienste in onsen legher, hemlieden terstont en zonder vertreck erghen en wederkeeren naer onsen legher onder haer veendele. — *Pl. v. Vl.* 5 oct. 1555, 1, 741. Zee wanneer daer zijn sal eenen formelen beclager en accusateur, presenterende sich selven in gevangenisse te ergeven oft borchtocht te stellen. *C. v. Maastricht*, 210: *Ord. v.* 1580, a. 4.

ERHAEL (Erhaal), zn. o. Limb. *Verhaal*, fr. *recours*. || Den erfheer, om van syn erfpagt betaalt te worden, als den gront aan verscheide personen is verdeelt, mag op elk deel syn verloop volkomenlyk zoeken, behoudens hun verhaal aan malkanderen. *C. gr. Loon*, II, 452, *Reckheim*, c. 45. a. 12, it. c. 38 a. 27.

ERHEBBELIJK, bn. Dialect. *Merkelijk*, gewichtig, fr. *considérable*, *important*, Hd. *erheblich*. || Die van den scholtis ofte borchmeesters geboden sijnde tot ghemeyn werck op dijken, straeten of andersints, sonder erhebbelijke oorsake uijtblijven, verbeuren daeraen... eenen goltgulden. *C. v. Ravenstein*, 14 febr. 1651, a. 142.

ERKENTENIS (Erkenntnisse), zn. Limb. 1) *Waardering*, *beoordeling*, *goeddunken*, *uitspraak*, fr. *estimation*, *appréciation*, *jugement*, *discretion*, *décision*. Schilter u. Lübben, 2. *Entscheidungen vom Richter*. || En van meerder blasphemie sal men corrigeren na gelegentheit der saecken, en nae erkentnisse des gerichts daert onder geschiet. *C. gr. Loon*, I, II, 1. En probeert hy [nl. de verweerder] syn noet nyet ter naester genachten daerna, nae erkentnisse des gerichts, soe sal hy alsdan 't gewyde voldoen. Ib. a. 20. Off nit alleinlyc *proptis* „orken“ genoempt worden die articulen diewelcke gestelt werden tot erkentnisse en arbitrage van den leenleuden. *C. leenb. Valkenb.*, *Verslag* 2 juli 1570, a. 10.

2) *Kennisneming en instemming*, fr. *connaissance et consentement*. || Ingeval den huurder het erve misbruykt met oneerlyke huyshoudinge, mag den verhuurder, met erkentnisse des gerichts, den huurder wel doen vertrecken en den schade doen betalen. Ib. II, 446, *Reckheim*, c. 44 a. 2.

ERMIJN. Zie **HERMIJN**.

ERNEEREN (Erneren), Limb. Hem ernereren. *Zich generen*, z. *onderhouden*, *zijnen kost winnen*, fr. *subvenir à ses besoins*, *gagner son pain*. || Dat den [gerechte] bode niet eerst aanslaat de peerden, koyen, ackergetuyg of andere goederen, met de hulpe van dewelke dat den gecondemneerden [nl. schuldenaar] hem meestendeel is ernerende, maar degene bij vercoep van dewelke dat hy ten minsten word beschadigt. *C. gr. Loon*, II, 422, *Reckheim*, c. 38 a. 7.

ERNST, zn. *Boosaardigheid*, fr. *méchanceté*. || Wij [wie] den anderen bespaut in zijn aensicht, in zijn borste oft elswoe, te weten dat zij ten ernste oft doer smact, die sal gaen tot Sint-Joes, oft gebannen te zijn een jaer. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 59. Die eenen anderen in fellen moede oft uyt ernst steect oft slaet met een pijcke, dagge, colf, .. dat hij bloet laet, verbeurt 24 guldens. *K. en br. Santhoven*, 1665, a. 19. Dit alles in felhede oft ernst. a. 26.

ERNSTELIJK (Arentslake), bijw. *Zorgvuldig*, fr. *soigneusement*. || En oec omme te sparne cost en moynisse van beeden partijen, .. [zo hebwi,] met rade van becoedenen lieden, en metten ghemeenen consente en wilcoere onser beideire, ighewelcs recht van ons besocht en doen becoeken arentslake. *St.-Bernardsabdij*, *Oork.* 19 juni 1295. Dat de overmomborenen sullen hebben eenen gesworen

clerck, .. diewelcke gehouden sal wesen alle saecken hunne officie aengaende ernstelijck te schrijven en bewaeren. *C. v. Loon*, *Weesk.* a. 8. It. a. 32.

ERNSTICHEIT, zn. v. *Naarstigheid*, fr. *diligence*. || Betruwende volcomelijc synre wysheyt, ernsticheyt en rechtverdicheit. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 157. Volcomelijc betrouwende synre wysheyt, vromicheyt, rechtvaerdicheyt en goede ernsticheyt. Ib. reg. 136 fol. 323 (3 juli 1510). En zoe hij, die beset is, egheen borghe gevijnden en conste om te ontsetten met borghen, en daeraf doet zijnen eedt, dat hij zijn uuterste ernsticheijt gedaen heeft om borghe te hebben. *C. v. Turnhout*, *Stijl.* a. 18.

EROUGST. Zie **HEROUGST**.

ERRETHAUEN. Zie **ERWETHOUWEN**.

ERPENBEENEN, ook **ELPENBEENEN**. Zie **GOEDEN**, **HEERGEWADE**, **VERHEEGEWADEN**.

ERRE, bn. *Gram*, *toornig*, fr. *irrité*, *courroucé*, meest voorkomende in de uitdrukking in (uit) erren moede of gemoede, fr. *en état de colère*, *d'irritation*. Kil. *vetus*: *ira & iratus*. || Die anderen met vuysten slaen, nederworpen ofte haerplucken, in erren ofte quaden gemoede, verbeuren daeraen ieder twee goltgulden. Die iemenden uyt erren ofte quaden gemoede, sonder daertoe t'sijnder eere [of] defentie genootsaecht te zijn, seght te lieghen, verbeurt daeraen... eenen halven goltgulden. *C. v. Ravenstein*, 14 febr. 1651, a. 122, 123. Zie ook **MOET**.

ERSATER (Erssetere), zn. *Wondarts*, *heelmeester*, fr. *chirurgien*. || Dat twee oft vier gesworene metten erssetere sullen gaen totten gequeden, omme die quetsure te besiene, omme alsoe te moghen weten oft een opene wonde is. *K. v. St.-Truiden* 1366, a. 8. Zie ook **ARSATER**, **ERTSITTER**.

ERSCHAP (Erschap), zn. *Gramschap*, fr. *colère*. Kil. *Erschap*, *vetus*, j. *gramschap*. || Wij [wie] den anderen in erscappen slaet eenen vuystelach, die sal beteren der partijen, sint Joes en heeren en stadt eenen riaal, half en half. *K. v. St.-Truiden*, 1419, a. 41.

ERSCHIJNEN, ow. Limb. *Verschiijnen*, fr. *comparaitre*. Hd. *erscheinen*. || Dat alle vassalen en leenmannen van de gheconfisqueerde landen, heerlicheden en leenen, .. hen vinden, erschiijnen en compareren, binnen ses weken nae de publicatie van desen, voir onse bailliuwen, .. *Pl. v. Brab.* ult. febr. 1569, I, 271. It. *C. leenb. v. Valkenb.* 1570, a. 6.

ERSELEN. Zie **ARSELEN**.

ERTS. Zie **AFSMEEREN**.

ERTSITTER, zn. m. *Heelmeester*, fr. *chirurgien*. || Dat viere oft twee gesworen mitten ertsitter solen ghaen totten gequeden. *C. v. Maastricht*, *Stat. v.* 1380, a. XII. Zie **ARSATER**, **ERSATER**.

ERVANGEN, wederk. *kw. Limb.* Sich ervangen. *Zich vervoegen*, z. *aansluiten*, (?) fr. *se joindre*, *s'enir*. || Ich, Raes van Rivieren, soen tot Heere, ridder en here tot Heppengnys, etc., .. gestaen [nl. beken] by die goede stede mich ervangen en verbonden te hebben, ervange en verbinde mich bij en ghelijck hon, .. *Prot. Cart.* 339 (1461).

ERVE (Erve, erfve, herve, arve, aerve), zn. v. en o. 1) *Onverrend goed*, *vaste goederen*, fr. *biens-fonds*, *biens immobiliers*, *immeubles*. || Wat poortere, die sijn arve vercoopt, binnen xl dagen nadien dat hij die gifte ghevet, moghent sine aenboerden hebben om dat selve gheft dat die arve vercocht is. *C. v. Middelburg*, a. 53 (1253). Tien soelghe

tjaers ewelike, staende up Heine Buus huus en erva was; welc huus en aerve staet en leghet... *Schep. v. Hulst*, 1293, *Vad. Mus.* III, 433. Heift hy [nl. de vredebreker] huus binnen Ghend, dat huus sal men afbreken. En staet up synselves herve, dat herve ne mach hy nemmermeer betemmeren, no niemene die na hem comt. En hadde hy huus up ander mans herve staende, ... dat huus sal men afbreken. En deghene dies dherve es mach mot sinen herve doen sinen wille. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* 1297, a. 7. Alle hueringhen van huysen, hoven, landen, boomgaerden, boeschen, viveren en andere erfven liggende ten stadtrechte van Bruesselle, ... 1570, a. 67; it. 68. It. 1606 a. 116: erfven; Christijn *immobilia*. Alsoo men geen erve oft onroerlijke goeden en magh vercoopen, belasten, oft daerof disponeren 't zy dat tochte en erve vergadert zijn. *C. stad Mechelen*, xv, 7; Nannius *bona immobilia*. lt. xvi, 48. *C. v. Diest*, VZ. x, *Bijv.* 2; *C. v. Antw., Loven*, enz. *passim*. — Erve of have, erve of cateil, erve of geroet. Deze woorden vindt men seer dikwijls in tegenovereenstelling met elkander gepaard voor *onroerend en roerend goed*, fr. *immeubles et cateux*. || Soo wie dat herve ofte have heret ghehadt van vadre ofte van moedre, ofte van beeden, al so groot herve en al so grote have moet hy bringhen in ghedeelse alsoe hy ute hevet ghehadt. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* 1297 a. 103. De oudste mach sinen tweesten en derden broedere utgoeden van heuren derde by estimacie, ten segghene van goede mannen, en dit met anderen goede comende nuten selven sterfhuyse, hetsi met erve oft met have. WIELANT, *Leenrecht* 58. Int lant van Aelst en int lant van Waes, de tweeeste nemet derde, sonder renuncieren, van der erfven en catheyllen. Id. 56 (drie maal). • Die halfuuster pretendeert te wesen naeste erfigenaem in erfven en greden, door den regel des Loensche landrecht: naeste ter grade, naeste ter successien. *C. gr. Looen*, I, VIII, blz. 255 (1623). Want sommige hun alderen [nl. ouders] jonck verliesen, en by quade geselschappe verleyt worden, ... verquistende en verteerende hun gelt en goet, ... ordonneren wy ..., te verbieden aen hun erve oft geroet te coopen. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 87. Erve of hofstat. In de Diestersche keure v. 1228, a. 17, worden deze woorden gebruikt voor *huis en erve*, *huis en hof*, *huis, woning*, fr. *maison, habitation*. || Soo wye een erve oft hofstat heet te voerhoeden getymert, die en sael tnyet mogen afbreken, maer van den anderen tymeringen sal hy mogen sinen wille doen. Lat. tekst *quicumque hostagium habuerit adificatum in fronte*. — Ook het w. erve alleen heeft er de betekenis van *huis*: || Soo wye een erve redelic coept bynnen Dyest, en jaer en dach rasteleec daerin blijft... a. 13. Lat. tekst: *quicumque hereditatem rationabiliter emerit et... in ea quiete permanserit*. — In dezen zin nl. van huis met grond, huis en erf, zal ook moeten verstaan worden: || Dat men gecochte erven niet ergeren en sal. Die en erve coept binnen Dyeste, en erghert eer hij daerin es ghegoedt, en eer die drie ghebode ute sijn, hi saels ghelden xl s. *Kb. v. Diest*, a. 67. Zie HOF EN ERVE, HUIS EN ERVE, HUIS EN HOF. — Vliegende erve. *Roerend goed of meubelen, in sommige kost. gehouden voor onroerend*, fr. *héritage volant, biens mobiliers réputés héritage ou immeuble dans certaines coutumes*. || Alle beddenen, sitte-cussenen en oircussenen met pluymen gevult en oock alle sitte-cussenen met pluymen niet gevult zynde, soo verre daerop staen die wapenen van de

gehonde lieden, oft heere ouden en ofte andere vrienden en maegen, daerof hun die verstorven ofte gelaeten zyn. It. culckten, sargien, tapyten mette wapenen, als voren, alle tafelen, schaprayen, tritsoiren, coetsen, kisten, schabellen, en alle andere beroerlijke goeden van herden houte gemaectt, alle eerenwerck, geheel, ongelapt en ongegaet zynde, alle corael, peerlen, ofte gesteente, alle ringen ofte baggen van goude, en alle silveren werck, dat notabelyck meer vergult is als alleen van silver, zyn en worden geacht en gehouden voor vliegende erve, en succederen, versterven en devolveren gelyck gronden van erve. En alle andere meubelen, gelt, penningen, silverwerck, juweelen, actien en crediten, met oock alle renten niet gerealiseert zynde, ofte daervoor gehouden en geacht, zyn en worden al gerekent en gereputeert voor have. *C. v. Loven*, XII, 11, 12. Zie ook (RUTENDE) ERFGOEDEREN.

2) *Eigen, eigen goed, vrij van alle leenheerlijke banden*, fr. *alleu, bien allodial*. Men kon, mits zekere bepaalde voorwaarden, van een leengoed een vrij goed maken, en oock wederkeerig, van vrij goed leengoed. || Daer men van leene aerve maken zal, en de erve zelve behouden, so moet men tleen bi hoire draghen in sheeren hand. En danne scheldet de heere quite van dienste en van hofrechte, en draghet over te scepenen kennesse en ghevet in kennessen van scepanen met halme en met ghiften denselven man weder over, en scheltene quite van der manscepe. *Jus feudale* c. 37, *Van leene erve te makene*. Daer een man zyn leen vercoopt eenen anderen, en, bi consente van den heere, erve derof maken sal, soo moet hi, bi noode, of bi hoire, zyn leen dragen in tsheeren hand. En danne ghevet de heere ute over erve den anderen, alsoe voers. es. Ib. c. 38. — || Daer men van erven leen maken zal, daer moet de aervachtighe den heere gheven halm en wettelike ghifte daert behoort; en scepenen moeten, bi consente van den heere en partijen, in ghebanre vier-scaren, die erve van hem doen; en danne ghevet hem de heere in leene, en danne moet hi manscepe doen. Ib. c. 39, *Van erven leene te makene*. — Wie over deze *appropriationes* meer bijzonderheden verlangt te kennen, raadplege de *Veteris aevi analecta* van Ant. Matthaeus, *Sylloge* n. 14—19. — Bekent ter erve, (Bekent) staen ter erve. *In het landboek aangeteekend staan als ingesfide van zeker onroerend goed*, fr. *être annoté au livre terrier comme propriétaire d'un bien-fonds*. || De landtheere es schuldich den coopere van eenighen huuse ofte erve, onder hem sorterende, ten verzoucke van den vercoopere ter erfven te stellen, zoverre dezelve vercoopere te landboucke te erven bekend staet, note houdende 't zynen boucke van der date van den contracte en 't folium van den registre, indien 't wettelick ghepasseert es. En staet de vercoopere ter erfven niet, zo ware hy alvooren ghelouden hemselven habbe en ervachtich te maekene by den landtheere, eer hy den coopere erven mach. *C. v. Gent*, VI, 4. — Doen ter — in erve. *Wettelijk in bezit stellen*, fr. *mettre légalement en possession, adhérer*. || Dat ic N. doe in al die erve, ... en in al die husinghen die staen ten damme... *Oork.* 1 dec. 1294. Den man... vermach te disponeren... van alle meublen en immeublen gheconquesteert gheduerende het huwelick, utghesteeken de leenen daerof de vrouwe ter erfven ghedaen es. *C. v. Auden*, I, xvi, 13. — Gaen uit erve — Comen in erve. *Uit — in bezit*

reden, fr. sortir de — entrer en possession. || Over onderkenisse en erfkenisse, een dobbelle kennisse, te weten, eene van erven en eene van onterven, 'tzy dat er vele ofte luttel uyt erven gaen ofte in erven komen. *O. P.-B. autr.* 27 mrt. 1730, a. 65. — Comen ter erve. *Wettelijk in bezit gesteld worden, fr. être légalement mis en possession, adhérité.*

|| Den man vermach, jehens den danck en zonder consent van de vrouwe, t'alieneren de gheconquesteerde immeuble goedinghen, gheen leen wezende, daerast de vrouwe ter erfven ghecommen es. *C. v. Auden.* I, XVI, 24. Als de coeper ter erven comt by man van voechdien, zo bedraecht thoffrecht eene manynghe meer. *1b. leenhof, a. 25. It. Kortrijk, IX, 7.* — Sijn te erve in. *In bezit zijn van, fr. être en possession de.* || Dewelke neghene halstre, renten en hoenre, joncfrouwe Kateline, Olivirs wijf was van Bardeghe, en moye tevorghenoemde Arnonds, Robbrechts zone was Van der Varrent, die men zeide dat daerin terve was, opghedreghen heeft in Ympins hande Van den Anouwe, meyre van Opwije, en van denwelken neghen halstren, ... joncfrouwe Kateline uitgegaen es, en dies ghewerpt heeft wettelec, na zede... *DE VLAMINCK, Zwyycke, 110 (1834).* — Stellen ter erve. *Zie DOEN TER ERVE.* Op den kant eener akte van verkoop van een huis, verleden voor den nots P. de Sadeleere te Gent, 22 juli 1686, stond geschreven: || Den onderschreven, landtheere van het begheynhof van Ste-Elisabeth binnen Ghendt, certificeere den coeper, bij consente van den vercooper, ter erven gestelt te hebben van den huysse alhier geroert, dit alles mette lasten ten landboucke gekendt, desen augusty 1686, my toirconden B. Scheerlijck.

3) *Erfpacht, en pachteijns of — rente, fr. arrentement, et cens, rente ou redevance du chef d'un arrentement.* || Wie in gebreke es van erve oft van pacht moet op derve daghen, en makens hem yemant partie soe moet behout gheschieden. *Scheeding v. Loven, a. 22.*

4) *Erfenis, nalatenschap, fr. héritage, succession.* || Heeft een man veelderlye kinderen en hy van sinne is eenich kint uyt syn testament te sluiten, alsullich kan moet alsullich kint yet cleyns uuyt syn erve laeten. *C. gr. Loon, I, vi, 47.*

5) *Erfgenaam, fr. héritier.* || Dat deghene die de voors. partaigiere en gedeelde renten tegenwoordelyck houden en gebruycken, mitgaeders heure erven van hen komende, deselve renten sullen mogen behouden. *Pl. v. Vl. 19 oct. 1520, a. 6, VIII, 22.* — LijfERVE. || Als eenighe persoen kompt te sterven sonder lijfferfven achter te laeten. *C. leenhof v. Limburg, a. 54.*

Verscheidene uitdrukkingen met erve: Geven — Uitgeven (te) ter erve. *Uitgeven in erfpacht, fr. donner en arrentement.* || Een man en vrouwe, gehuwet zynde, moeghen gesamentlick... alle hen huysen, erven, renten, ... voer scepenen vercoopen, alienoren, transporteren, t'erve gheven oft impigneren. *C. v. Antw. 1545, vi, 5.* Alderhande erfpachten, cheynsen en renten, ... op deselve goeden beset, sonder dat die voor andere gherichten gegeodt, ghetransporteert, ter erven uytgegeven, belast oft verbonden moghen worden. *C. v. Brussel, 1606, a. 128; Christijn in emphyteusim dari.* — Houden in erve. *In erfpacht hebben of houden, fr. avoir ou tenir en arrentement.* || En alsoe dat de godshuus voreghenomt dieselve thiende houden sal in erve van min heren Woutren, ocht van sire ghebuerten, emmermeer en eweleke, op drie scellinghe chens Bruselachter penninghe, der cleindre

munten, min heren Woutren, ocht sire gheborten elkes jaers te gheldene te Kersavonde. *Oork. 7 juni 1277.* Alsco eyghen goet alsoe wi hadden gheleghen in de prochie van Grimberghen, gheheeten Ter Heyden, dat wilen was mijns heren Jans van Wineghem, vive en dertocht buender groot en een dachwant, luttel min ochte meer; welo goet voreghenoemt de late houdende sijn in erve, elc buendere op seventiene scellinghe tajaers. *Bruss. godsh. Brief d. eigengenooten der Vrouwe v. Grimberghen, 1351.* — Nemen in erve (een vast goed). *Het in erfpacht nemen, fr. prendre (un bien) en arrentement.* || Als yemant goeden in' erf nemeende is, ... alsulck man moet al sooveel onderpandts setten, waarby den principael pandt metten onderpandt beter sy den derden penninck dan die erve oft erfrenten belooft. *C. gr. Loon, I, vi, 39.*

ERVEN (in, aan), bw. *Wettelijk in bezit stellen van, den eigendom overdragen van, fr. mettre légalement en possession de, transporter la propriété de, adhériter, ensaisiner.* || Die eeneghe ervachtghede, groete ofte cleine, paisiveleke een jaer beseten heeft, ... in welke ervachtghede hy bi scepenen wettelike gheherft es, ... *K. v. Saffelaar, a. 21; Lat. tekst in quam hereditatem per scabinos legitime intraverit.* Dat wij, scepenen der capittelen van Camerike..., Jacoppe Van den Rusen, bi maninghen van den meier en wijedome van der Wet, erven saghen en erven daden en wijsden t'ervene, alsoe sterfeleken laet der capittelen voerghen, in elff buenre lants... *DE VLAMINCK, Zwyycke, 100 (1317).* En erfene daerin en aan, bi maninghen... *Godsh. Brussel, n 1294 (1341).* In welke vierdalfmudden erfrogghen voirs. heer Gheert Jan Geerts sone gehooft en gearft heeft. *Schep. v. Moll, 8 nov. 1445.* Men bedyt erfachtich..., by gherechtiger successie en versterft daerby den dooden erft den levenden. *C. v. Aalst, XI, 3.* En erft sulcke huwelicxsche voorwaerde, weder die voor Wetten is gepasseert, ofte andersins deuchdelyck. *1b. XVII, 1.* Den dooden erft den levenden. *C. v. Gent, XXVI, 1; Van den Hane mortuus haeredat vivum, le mort saisit le vif. Item, C. Burcht v. Brugge, III, ij, 1. It. C. v. Kortrijk, xv, 1, enz. Zie GORDEN.* — Erven, gitten en goeden, pleonastisch voor erven: || Welcken volghende, is de voornoemde meester Francies Bossier int voorn. leen en hooftmeyerie wel en wettelick gheghift, ghegoet en gheerft, met alle de maeninghen en solemnityten in ghelycken naer de costume van den hove gheobeerveert. *Gends chart. 108 (1613).* — Ook erven, ploeken en halmen. || Baillu, so dunct mi recht dat ghi, baillu, als here, dit leengoed updraecht den coepere, en erfene en ploekesne en halmes, behouden s heeren rechte en elcx anders, met alsulcken laste en dienste alsseer toe staet. — Seght of hy, de vercooper, sowel onterft es, dat hiere nemmermeer eenich recht an heeschen mach, en de coopers sowel gheerft dat het sculdic es te wezen syn vry eeghin leengoed. *C. leenh. Burch v. Brugge, a. 170.* — Erven en onterven. *Wettelijk in- en uit het bezit stellen, slaan over de gebruikelijke wettelijkheden in de overdracht van erfgoederen, fr. présider aux œuvres de loi usuelles en matière de transport d'héritages, aux adhésitances et déshésitances, offrir et dévestir.* || Ter welker voochdien so es toebehorende: ... En t'erdendeel van den versienissen die vallen moghen van ervene en ontervenne, tote vive scellinghen toe en daerbeneden. *Oork. 19 juni 1295, a. 1.* Dat comen es voer ons

[Jonchere Marie van Coeckelberghe, ..] ende voer onnen meyer Janne Drabben, die mechtich es van onsen weghen terven en tontervene, en voer ons late, .. *Charth. Beg. Brussel*, f. 102 (1364). Die ghen hof en heift en manseip onder hem heift, als enich werd vercocht, so moeti an sinen heere manne lenen omme thervene en tonthervene. *C. leenh. Bursht v. Brugge*, a. 101. — Als verl. deelw. Goerfde, *eigenaar*, fr. *propriétaire*. || Eenen ghemeeenen muur moet gherepareert en onderhouden worden ten ghemeynen ooste van de gheerfde over beide de syden, tot bevryden van elcanderen. *C. v. Aalst*, ix, 12. — De meestgeerfde, *de grootste eigenaar*, fr. *les plus grands propriétaires*. *Ord.* 21 juli 1708. De meest, best en breetst geerfde. *C. v. Rousselaar*, xv, 10.

ERVER (Erffver), zn. *Eigenaar*, fr. *propriétaire*. || Ware dat sake datter coest an ware gheleit bi der Weet van den lande, omme dat lant te bedikene, dat moeten ghelden de ervere van den vors. lande, ghemet ghemetghelike. *Oork.* v. 1259. Den heere van Stalle en synen erffver. *MARTINEZ*, 57 (1584). Erver en ontverver. *Meier, diens ambt het was te erven en te ontverven*, fr. *maitre, dont c'était la fonction de faire les adhésions et déshérences, de „vestir et de dévestir”*. || Ende omdat wij, voergheseide late, enghenen zeghel en hebben, soe bidden wij Heynrecke Keyen, die ervere en ondervere es van desen voirgh. goede, dat hi dese jeghenwerdeghe littere bezeghele met sinen properen zeghels. *Charth. Beg. Brussel*, f. 99 (1309).

ERVINDEN, bedr. en wederk. wkw. Limb. *BEDE*. — *Bevinden* (in overtreding der keur vinden), fr. *trouver (en contravention du statut)*. || Die huerelingen hierin gebreckelyk ervonden worden [-de], sullen henna meesters erffgoederen daervoer staen verobligeert. *K. v. Kwaadmechelen*, a. 11. — *WERDERK*. — Hem ervinden. *Zich bevinden*, fr. *se trouver*. || Dat in die Loense reformatie, .. art. 10 sich ervint en staet, niet conform metter geen begrepen in der Luyckser reformatie. *C. gr. Loon*, I, 229 (1614).

ERVOLGEN, bw. Limb. 1) Eenen misdadige. *Vervolgen*, *nasetten*. fr. *poursuivre (un malfaiteur)*. || En die onsen amptman terontst... over te leveren ter stede en yn onsen gericht dairyn sy die meededige ervolgt en gevangen hebben. *K. v. St. Truiden*, 10 juni 1417, a. 21. 2) Geleden schade. *De herstelling of vergoeding er van in rechten vervolgen*, fr. *poursuivre en justice la réparation ou l'indemnisation d'un dommage*. || Zoe wat portere, die ijmant te dienst rijst oft gaat uut der stadt..., en die stadt hebbe naemaels daeraff last oft scade, deenne last oft scaden sal haer die stadt halden aen suleken portere en aen zijn goet, die [de?] selve last en scade ervolgen mogen. *Id.* 1366, a. 48.

ERVOLGEN. zn. Limb. Eener verordening. *Uitvoering, nakoming*, fr. *exécution d'un statut*. || Soe wat gesciet in ervolgene in goeder manieren en voortvarende en doende die saecken voors. en die voertzettende, dat es des heeren en der ganser stadt werck. *Id.* a. 80.

ERWETEN (Aerweten), zn. mv. *Erwten*, fr. *des pois*. || Vier gheregierde brooden, elc van twee ponden en een vierendeel, een potage met waermeese ofte met aerweten houdende xij stop. *C. stad Brugge*, I, 331 (c. 1400).

ERWETHOUWEN (Erthauwen, errethauen), zn. mv. *Erwten met de pouf of schil*, fr. *des pois avec la cosse*. *Kil.* 1642, Houwe j. houde, *tunica*

sive calyx fabarum, gousse de fève; en Erweten met d'houwe, *des pois en l'escosse*. || Opten cleynen ommeganokdaeh den xij juni xvc lxiij, syn becoesticht en verteert... aen bonen en ert-houwen... ij *st. Archief Breda, Stadsrek.* 1562/63. Costen gedaen opten grooten omganok: Aen..... Aen erweten, aen xiiij maten boteren, aen ert-beesgen, aen errethauen, aen kerassen.. *Id.* 1565/66. Aen erreten en boenen hauven. *Id.* 1564/65.

ERWETSETTE (Eertsette), zn. v. *Plantijzer*, *plantout*, fr. *planter*. *Kil.* Sete, sette. || Een boon- oft eertsette. *C. v. Antw.* 1582, c. 41, a. 106.

ESBATEMENT, zn. o. *Tooneelvoortloening*, fr. *représentation scénique*. || Voorts sal ick hier noch claeerlyk bewysen Wat wy daer [al. in een land-juweel] al wonnen voor prysen: Ierst 'tschoonste Inne comen... Schoonste esbatementen, daer vrecht vuyt moest rijzen, Item, 'tschoonste laweyt [al. muziek]... Inagelycx 't vrolycxste Vieren.. Wy en spaerden geen oost." *Chron. v. Merschten*, 1566, Str. 214. *Die ABATEMENT*.

ESELEN, bw. Lakenweverij. *Slaan, kloppen* (Verdam), fr. *(draperie) battre*. || Enghen volre sal laken eselen, optie pene van x a., en alle daghe vorsch erdwater, achter dattie volder uten comme es, noch oec erdwater over nacht houden... *Kb. lakeng. Diest*, 1414, a. 23, *Van den laken mitten hare*.

ESELLADE, zn. *Ezelsvracht*, fr. *charge d'âne, liorée*. || 1 levery of eselslade = $\frac{1}{2}$ schemel of 16 stuks hout. *Houtmaat te Brussel*. Zie *MART*. || Dat voertaen egheen coopman oft andere en sal moegen doen maeken, vercoopen noch leveren eenich esellade hout, hetzy cusbaer goet oft levere, noch oick goet noch cleyn hoop hout, het en hebbe zyne behoorelycke lindhde en groette, alsoe men dat van ouds heeft plegen te maken, zonder dat eenich coopman van eenigen van desen vieren manieren van houte tweederhande verscheiden groette oft lengde sal moegen doen maken; mer het sal altit moeten syn eenrehande cusbaer esellade hout, eenrehande cusbaer groot hoop hout, eenrehande cleyn hoop hout oft eenrehande cusbaer levere hout, zonder eenich onderscheet tuschen dat hout dat men te hove, oft dairt die rentmeester van Brabant sal bewysen, leveren sal, en thans dat die cooplynden anderen luyden selen vercoopen. *Kb. v. Sonienbosch*, 1460, a. 41. De ord. v. keizer Karel op het jachtwezen, d. d. 8 mrt. 1543, bevestigt door de aartshertogen, 28 juni 1600 (*Pl. v. Brab.* III, 509), vervat in de Fransche taal, gebruikt het w. *esellaires*; het reg. 135 d. *Rekenk. v. Brab.* a. 92. *hesellaires* (1540 E.).

ESELLAKEN (Eselle laken), zn. || Men mach in eselle lakene alderhande wolle van verwen minghen, uutghenomen ghescoort en gheswort. — Nyeman en sal esellaken maken daer lampwolle ocht tweescherich wolle in es, hi en sal se lijtsen met roder lijtsen, en met gheenre andere, op ene pene van v lb. Het en weren pletten, dien men maecte sonder lijtsen, voer hen selven te slitene. *Kb. lakeng. Diest*, a. 112, 113, *Wolwerck*.

ESELMEEL, zn. Molenaarsbedrijf. *Frachtloon*, fr. *(meunerie) salaire pour prise à domicile du grain*. || Als der molder dat coren haelt [al. aan huis], so is men eselmeel schuldich; hierom sal der molder daeraff hebben een molster. *C. gr. Loon*, I, vi, 73.

ESIJN, zn. *Azijs*, fr. *vinaigre*. || Esijn, mede, smout, Oostersch bier, zeem, es al wynmate sculdich te wesene. *C. v. Aalst*, I, 404.

ESCROISEN, zn. mv. *De officiers en bedienden*

van het hof, fr. *les officiers et employés de la cour*. || De ingesetene poiters vermogen t'arresteren voor de betalinge en voldoeninge van hunne schulden alderhande personen, van wat qualiteyt deselve moghen syn, 't zy heeren van 't hof gerekende van d'escroisen, officieren van den prince van 't landt en andere gheprivilegieerde, gheen poiters wesende en binnen dese stadt gheen fixe demicilie houdende, noch alduer gegoedt oft gheëft zynde. *C. v. Brussel*, 1606, a. 220. Christijn vertaalt *sine nobiles sive „complez par les escrois."*

ESCUJER (Escuyer), zn. *Stalmeester van het hof*, fr. *intendant des écuries de la cour, écuyer*. || Gelijc [men] in den mercten van Antwerpen van taprincen wegen pleech [te] verbieden den toogh van den peerden voir dat die escuier van der escuyerien, oft den marschale van den prince die gesien heeft. *V. d. Tav.* 185 v°. Zie hierover de *C. v. Antw.* 1582, tit. L.

ESSE. In essen houden (eenen bouw). *Dien in wezen, in goeden staat houden*, fr. *tenir en bon état (une construction)*. || Wy en hebben den toren niet afgeheest, noch en syn dat van genen sin te doen. Ter contrarie, doen wy alle neersticheyd om die torens en bogen in essen te houden. Want het syn die mueren van ons slot. Wy en moghen sonder slot niet syn. *VAN EVEN, Louv. mon.* 36(5). *Brief van de moeder der Clarissen aan den magistraat* (1605).

ESSELTERE. Zie HESSELTERE.

EST, zn., mv. *ESDEN*. *Limb. C. gr. Loon*, II, 388, *Reckheim*, c. 23 a. 1. Zie *AST*, en *BERNINGE*.

ETELIJK (Etelucky, etelyck, etelick), bn. Etelucky goet, etelucky beesten — waren. *Slachtoe; eetwaren*, fr. *détes de boucherie; comestibles, denrées*. || Oft yemant... eynige etelucky beesten halden ind [nl. en] voidende worde op die gemeynthe, die sall die beesten dry merckdage [te] Tongeren te merckden veyle brenghen. *K. v. Tongeren*, a. 216. Des zullen sy [nl. de kooplieden] moghen ventegoet en etelucky goet, niet moghende wesen bewaert, als versche visch... uut ofte innevoeren. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 1, I, 363. It. 691. De ordinaire jugen mogen wel nemen gracelycke presenten van hasen, conijnen, pertrissen en andere properhede [nl. geschenken], die etelucky, zyn en drinkelucky, en op corten tijt consuemerlyck, behoudelucky dat sy daeraf gheen profijt en maken in *bursa*. *WIELANT, Pract. civ. T. IX*, c. 37 a. 8. Om te voorsien teghen de menighvuldighe frauden en abusen, die dagelycx gheschieden in 't vercoopen van etelucky en drinkelucky waren, .. *C. Vrije v. Brugge*, I, 200, a. 1. (1628). Wordt voor eerlycke recreatie gheconsenteert naer de hooghemisse... te vercoopen levende voghelen en conijnen, en, binnen den heelen dagh, voor den noot, te moghen coopen suycker, specerye en etelucky vette-wartje. *Pl. v. Brab.* z. j. I, 59, *Zon- en heilighdagen*. Dat ons oock ghelieven wilde den supplianten te verleenen... eenen anderen termijn van vijftich jaeren vrydom der beden... op de huysen, be-tialen, imposten, accijsen op etelucky en drinkelucky waren. *Id.* 4 juli 1613, a. 8, II, 248.

ETEN (Haten), bw. *Eten en drincken*. *Te den en te drincken, — spijs en drank geven, fr. donner à boire et à manger*. || Die se [nl. putiers] haette ofte drancke, .. verbuerde xx s.; enware of de weerd of de werdinne, of deghene, die se haette ofte drancke, dorste zweeren dat si niet ne wisten dat putiers waren. *Kb. v. Auden. v.* 1838, *Puttiers*.

Etende waren. Zie ETELIJK. || Dat diver-

sche groessiers, voorcoopers en monopoliers, .. hen vervoorderen... te comen en hen te vinden op 't plat landt, ten huysen en woonstede van de pachters en landteluyden, en aldaer jeghens hen te coopen boter, caes, verckenen, .. gevogelte en alle andere etende waren, erweten, boonen, .. *Pl. v. Brab.* 20 apr. 1665, IV, 363. — Ook eet- en drinkende waaren, *C. gr. Loon*, II, 341, *Reckheim*, c. IV, a. 5.

ETEN (Ethen), zn. o. *Maaltijd*, fr. *repas*. || Dit syn de loene die ter praterien behoren over de dienste forseit, als zy haeren dienste doen, data te wetene: In Paeschavonde twee ethene, in Sinenavonde twee ethene, in sente Pietersavonde ij ethene, enz. *Oork. v.* 1332, omtr. half maerte, 11°. — Volgens *Diericx*, blz. LVIII: een noemmaal van eenen arbeider, bestaande in een brood en vier eiers of vier haringen.

ETENTIJT, zn. m. *Maaltijd, gastmaal, feestmaal*, fr. *repas, régal, festin, banquet*. || Dat men te Sente-Cornelijs op den Steenwech en te Sente-Joos-ten-noede engheneen etentijdt tajaers houden ensal, noch eten te gadere, noch oic ander liede gemeynschap van caprunen te gader maken en selen noch etentijt. *Ord. Brussel v.* 1360, *Belg. Mus.* VII, 307. Item, es men sculdich den scepenen van Laken tajaers twee etentijde te Brussel te geven; den eenen es hen sculdich te geven her Henrick van Wittham, op de goede [l. het goet] dat comt van synre dochter weeghen. — Item, den anderen etentyt syn hen sculdich de andere heeren van Laken. onder hen gemeynlyck te gevene den scepenen elck heere. — Item, als de scepenen van Laken dese etentyde versocht hebben, en men se hen niet en gave, alck nae syne gelande gelyck, dan souden de scepenen van Laken dien heere, daer de faute inne waere, egheen vonnisse wysen dat hem stadt [nl. voordeel] doen mochte, totter tyt dat hem daeraff ghenoech gedaen ware. *C. erfheeren v. Laken*, a. 16, 17, 18.

ETERIJ (Eterie), zn. v. *Landlooperij en strooperij*, fr. *vagabondage et maraudage*. || Placcaet en edict teghen de eterie, overlaet en vertasserynghen van den cryghsalieden, bedelaers en vagabonden ten platten lande... Dat by diversche voorgaende ordonnantien... scherpelicken bevolen... is ghe-weest an den lyfve ghestraff te wordene alle cryghsalieden ofte andere... gaende langst den lande, theerende op de cloosteren oft huysman, zoowel in steden als in dorpen, zonder yet te betaelene... Bevelen oock allen gasthuysmeesters, taverniers, biertappers ofte weerden, dat zy zulcke cryghsalieden, ofte rabauwen... en andere vagabonden... machtich heurlieder leden, hemlieden als ledichgangers onder diversche schynen op de eterie en rabauwerie gheueerende, heurs wetens niet meer en logieren, onderhouden ofte verberghen. *Pl. v. Vl.* 15 juni 1566, *Titel, Ind.* en a. 12, I, 28.

ETERS (Eters) zn. mv. Ook *KLUIVERS*, *KNUIVERS* en *WEDDEBODEN* genaamd. *Gerechtelijcs bewaarders van in beslag genomen huisraad*, fr. *gar-nisaires, gardiens d'objets saisis*, ofr. *mangeurs, gasteurs, Ducange comestores*. || En waren zy [nl. die gedaigde getuygen] clercken, zoe zoude men die dwingen met beslage en aenveerdinge van hueren titelucky goeden, en met cluvers en eters. *V. d. Tav.* 366. Up dat een man van criminelen faicte waere gheaccuseert ofte betrocken, den bailliu zal moeghen legghen saisine up zyn goet, en twee eters oft weddeboden. *C. v. Cassel*, 202.

ETINGE, zn. v. Hetzelfde als *Klerij*. || Dat alle leeghanghers en vagabonden hem vertreucken, elck in 't zyne, en in 't quartier vander zy syn, sonder de voors. etynghe te ghebruycken. *Pl. v. Vl.* 25 oct. 1544, I, 26.

ETINGE (Etynghe), zn. *Vijandschap*, fr. *animosité*. Staat voor *atie*, *hatie*, fr. *haine* (haat). || Die de ghevanghens in de doncker camere regieren zullen wel en duschdelic, zonder etynghe of dissimulacie. *C. stad Brugge*, II, 156. — Wij vinden deze laatste woorden ook gepaard bij Froissard, XIV, 851 (15de E.): *Ces haynes et dissimulations [nl. différends, méintelligences, La Curne] impétueuses se couvoient entre ces parties*.

ETMEERSCH (Ettemeersch), zn. *Weiland*, *weide*, fr. *pâturage*. || *Terre de Ruge, que dicuntur ettemersch*. VAN LOKKRE, *St.-Pierre*, 409. || Ettemersch ofte weede, die men ghewoonelyck es met beesten te ettene, tgers ofte groenswaerde volcht den gront tot april. *C. v. Aalst*, XX, 20.

ETS, zn., met letterverzetting voor *Ast*, droogoven, doch hier in de betekenis van *brouwerij*, fr. *brasserie* (*brassins*), bij overneming van het deel voor het geheel. || *Henricus dictus Soonveder, recepti domum suam in qua manet... tali conditione, quod in ea ponet brassinam, Theutonice ets, et quelibet cervisia, quam brassaverit, solvet quatuor geltas cervisie; et si non brassaverit, vel illud instrumentum, seu ets, in dicta domo non fuerit, solvet decem solidos nigrorem turonensem pro censu brassine annuatim*. *Oijnsrol der Duitsehe Orde te Beckevort*, 1821, a. 4. De vorm *ets* kwam ons nog eens voor: || Dpaenhuis metten gronde, metten ets en al datter toe behoert. *Schep. v. Diest*, 29 sept 1837.

ETTEN (Hetten), bw. *Beweiden*, *laten afgrazen*, fr. *laisser brouter, paître dans ou sur...* Kil. *pas-cere pecus in arvis aut pratis*. || Dat niemen en comme up de veste... met carren, met paerden, met koijen, no met gheenranden beesten, no de vesten en hette anders dan deghene die se in pachte ghenomen hebben jeghen de stede. DE PAUW, *Pgh.* 90 (1365). Eenem beempt, groot zeven buenre, geh. gemeynlyc den Coebeempt, gel. ter Vleest, in de prochie van Leeuwe, ... te houdene, te hebbene, te ettene en te beweyden met hoene beesten, en te besittene. *Bruss. godsh.* II 116, *Schep. v. Brussel*, 1509. Den Hil, alleenlyck te etten met schapen en met egheene andere beesten. *Rijksarch. in den Haag, Dom. raad v. Berghen, Resol.* 13 dec. 1559. Binnen euype van Diest en placht men geen thiende te geven aen mijnheer van Tongerlo, van bempden, kemphoven en hoffsteden, bijsouwerre deselve erfgenaemen [nl. eigenaars] hen bempden selver etten, sonder staet oft yser daertoe te gaene. *C. v. Diest*, VIII, 6. Item, een huerder en mach syn gehuert goet tot anderen fyne gebruycken dan daertoe t'zelve verhuert is, te weten de huysen omme daerinne te doene alsulcke neringe als daertoe hy tselve gehuert heeft, zailant om te sayen, en weylant om te etten, sonder dat te mogen breken om te sayen. *C. v. Middelb.* IX, 10. Zie **ETMEERSCH**.

ETTINGE, zn. *Weide*, fr. *pré, pâturage*. Kil. *Ettinghe, pascu*. || Omtrent xxviij bunder... onder lant, meersch, bosch, ettinge en heet. DE PR. en BZ. *Nazareth*, 31 (1414). Dat de landen by haer bedijkt sullen ten eeuwighen daghen vry gebruyct worden, sonder subject te wesen tot eenighe naorweyden oft ghemeyn ettinghen, die eenighe soudan moghen pretenderen. *Pl. v. Brab.*

18 juli 1590, II, 257. En vermoch niet sulck een pachter, int laeste jaer van synen pacht, uutgaende te meye, zyne beesten te laeten gaene in meerschen en ettinghe naer half maerte. *C. v. Auden.* I, IX, 26.

ETWEIDE, zn. Zoals het voorgaande. || In naten en in drooghen, beruerlike en onberuerlike, hetsij in watren, in weyden, in meerschen, in beempden, in bosschen, in broecken, in etweyden, in winnenden lande, in allen den erfeliken en onberoerliken goeden. *Bruss. godsh.* II 1868 nr. 29 (1461).

EUSIE. Zie **OOSIE**.

EUSIEDRUP. Zie **OOSIEDRUP**.

EUSIELOOP. Zie **OOSIELOOP**.

EUVELEN. Zie **EVELEN**.

EVANGELIE (Ew.—), zn. o. *Het op den sak van een in beroep getrokken proces gevestigde opschrift of etiquette, waarop de procureurs of commissarissen verklaren dat alle de staks van het proces erin gesloten zijn*, fr. *l'étiquette fixée sur le sac d'un procès dont on appelle, sur laquelle les procureurs ou commissaires déclarent que toutes les pièces du procès y sont renfermées*. || Als den voircs. sack metter enqueste en processe verbael toegesloten en bezegelt is, om te hove overgesonden en overgebracht te worden [nl. een verhoor van getuigen door commissarissen v. h. hof v. Brab.], soe hebben die commissarissen wel geplogt, en betaempt oic wel, buyten opten sack een fransyn oft papier te nayen en te bynden, daerinne gescreven staet aldus: U, den eerweerdigen, eedelen en wysen heeren en cancellier, etc. Willem van Taverijen en Peter Van Thielt, commissarissen geordineert in der saken voor U hangende onbeslicht, tusschen A., aenleggers, ter eenre, en B., verweerdere, ter andere zijde, begheeren wij te wesen, met alre eeren en reverencien, die [l. dat] wij geprocedeert hebben om te ondersuecken de waarheit in der voircs. saken, nae die forme onser commissien, soe U, Heeren, dat blijcken sal bij onsen processe dairor gemaect wesende in desen sack. Gegeven onder onse zegelen, int jair etc. Ende dat wort in der practijcken geheeten een „ewangelie”. V. D. TAV. f° 363 v°. Alst gebeurt, dat die appellanten van der sentencien gepronunciert in den Raide van Brabant heur appellacie selen hebben gereleveert, en bevolen sal worden den Raide dat proces over te seynden, soe sal dat proces overgesonden worden, in sulcken wesen toegesloten en bezegelt alst was ten daige van der pronunciatien van der sentencien, en dat met eenen properen bode, ten coste van den appellant; en sal den proces worden toegeveugt dat ewangelie, sulck alst behoiren sal. Ib. 388.

EVANGELISEEREN (Ew.—), bw. *De staks van een in beroep getrokken proces, na uitspraak van het vonnis der lagere bank, verzamelen, in het zakje sluiten met de verklaring dat alle de staks van het geding erin bevat zijn, het zakje bezegelen en het voorzien van het behoerlijk opschrift of etiquette*, fr. *réunir les pièces d'un procès dont il est appelé, après la prononciation du jugement du tribunal inférieur, les enfermer dans le sac, avec la déclaration qu'elles y sont contenues toutes, et munir le sac de son étiquette*. || En allet dat zij [nl. de commissarissen door het Hof v. Brab. gelaet met een verhoor van getuigen] gedaen hebben duerende den tijt van huerder macht, hetzije dat die enqueste voldoen is oft niet, behoiren zij, ten daige als heur macht en commissie faillert, in

suleken state alst is, te steken, partijen dairtoe geroepen, in eenen sack, en die toegesloten en bezegelt met partijen zegelen, over te seynden ten hove, metter ewangelie oft geëwangelizeert boven opten sack, soe behoirlyc is, den partijen dach makende etc. V. d. TAV. 358 v°. En en zyn dese commissarijen niet anders geheeten dan commissarijse referendaris, want zy buyten heurder commissien geen kennisse nemen en mogen, mair hebben alleene te hooren allet dat partijen hebben willen seggen en proponeren, hetsij bij protestacien oft andersins, en dat te schrijven in huer proces verbael, en dat te steeken in den sacke, en dijen beslooten en besegelt over te seynden te hove, buyten geëwangelizeert, als voorsc. is, en alsoe dat metten selven processe verbael te relateren te hove; en hoe men dat proces verbael en die ewangelie van den processe behoort te maken, dairaf suldy de formen hierna bescreven vynden etc. Ib. 359. Van tproces te ewangeliserene de zaake getermineert zynde. Zoo wanneer een zaake getermineert werdt, zullen de procureurs van elcker partye gehouden zyn toverzien, telcanders presentie, de sticx van huerlieders meesters processe, naer de pronuntiatio van der sententie, en tzelve proces te ewangeliserene, te confererene met den overgegeven inventaris, offer al de sticx zyn in den voorn. inventaris gestelt, en te royerene de sticx die in den inventaris staen en niet en waeren overgeleyt als men tproces termineerde. C v. Auden. 2de d. Ord. 27 sept. 1532, a. 47. It. C. stad Brugge, II, 283. It. VAN LEEUWEN en VERDUN, Manier van procederen, Ord. 1 apr. 1580, a. 19. Zie EVANGELIE.

EVEL, bn. Gram, toornig, fr. irrité, courroucé, meest voorkomend in de uitdrukking in evelen moet of moede, in gramschap, fr. en état de colère, d'irritation. || Dat sy ons te willen zyn geweest van eenre sommen gelts van xl dusent gulden Phs, ... in onsen goeden moet te gecrigen en onsen evelen moet te laten sincken. Rekenk. v. Brab. reg. 133 fol. 67 v°. 15de E. So wie den anderen met eenen [i. met evelen?] moede uijt sijnen huijse daghet, sal verbruecken drij Rinsguldens. O. Lidje, 18 mrt 1502, a. 18. Tongeren (Uit den Bull. soc. sc. et litt. du Limbourg, XI, 221). Die eenen anderen slaet metter handt oft vultste, in evelen moet, verbeurt sesse guldens. C. v. Antw. comp. VI, 1, 22 (een ander handschrift draagt: in fellen moet). De vassael die in evelen moede oploopt doet den persoon van zijnen heere... verbeurt zijn leen. WIELANT, Leenrecht, 127. Van der Taverijen heeft uit grammen moede; de C. v. Maastricht in toernigen moede. Zie MOET. Ook in evelen wille. || So wie die eine hant doet an scepenen, in evelen wille, ... hie wort ints graven ghenaden van live en van goede. C. stad Brugge, K. v. 1281, a. 18; de Fr. tekst zegt *par mal*. In evelen wille oft moede. || Het en ware dat sy handadich waren in evelen wille oft moede an den persoon van onsen heere. Ib. II, 10 (1460).

EVEL (Heevel), zn. 1) Gramschap, fr. colère. || Wie dat swordt trect... in evele... hy es in de meesdet van lx ponden. C. v. Gent, Gr. ch. 1297, a. 44. Int eerste, van dat Hannin van Waerscoet een mes trac in felheden en in evele up Godine van Zwynaerde, waerof dat hy ghewyst was in ij lib.; vermaect, omme dat een arem knecht was, omme xl a. Rek. baljuws v. Gent, rol. 1724 a° 1372. Zie het voorgaande woord.

2) Evel doen. Kwaad doen, doeh bepaaldelijk (iemand) kwetsen, fr. faire du mal, blesser. || Die cnif trect omme evel mede te doene..., es in de meesdet van lx ponden [nl. de hoogste geldboete]. C. v. Gent, Gr. ch. a. 83.

3) Ziekte, kwaal, fr. maladie, mal. Kil. morbus. || Voert, up haren heet gevraecht ofte zij niet besmeet sijn van eeneghen heevele? want bevonde ment binnen jare en binnen daghe, die soude men huten huus doen. DE POTTER, Second. cart. 112, Sint-Janagasthuis (1404).

EVELEN (Euvelen, ovelen, oevelen), bw. Wonden, kwetsen, fr. blesser. Kil. Evelen, evel doen, zegt maar nocers; 't is blijkbaar kwetsen. || Die enen stoc toege [nl. trok] enen anderen mede tevelene, sonder slaen, hi waers om x scellinge. K. d. ammanie, a. 5. Wie een sweert trocke enen anderen mede te evelne, sonder daet, hi waers om xx scellinge. a. 6. (Het Waalsche charter zegt *blechier*). Soe wie eenen cnijf trect... eenen anderen mede te evelen... K. v. Waslhem a. 41. Of yeman... enighers [i. enighen] man, besueker of clagher, dairom ghedreicht heeft of willen oevelen, of meint te dreighen of te oevelen. PIOT, Enquète 1389. Waert sake dat yement, ... enigen burgeren of burgerassen, ... met opaat, in toernigen moede, te huys of op den sinen sochte, ... om hem... te oevelen en te misdoen, of te slaene. C. v. Maastricht, priv. 23 oct. 1413, a. 20. Waert dat eenige van den poirteren ocht ingeeten der stad van Diest van den heere van Dyest, oft van den sinen, dootgeslaghen, ghevreest, ontseegt, gescedicht, mishandelt of ghevoelt worde aen lijf of aen goet... Diest, Doude Eoolb. f°. 20 v°. 20 dec. 1414, a. 9. So wie eenen anderen sochte in evelen moede, binnen den sinen, omme hem te evelen of te quetsen, sonder quetsen... Ord. stad Loven, 1484, Fad. Mus. II, 327. Die eenen anderen volcht met een gespannen boghe oft geladen busse, om hem te evelen. C. v. Antw. 1545, II, 30. Die moortwapenen trect om eenen anderen daermode te evelen. Id. comp. VI, 1, 15. Die questie en gheschil heeft teghens yemanden, en hem bevreest van denselven gheuevelt of aen den lijve verongelijkt te worden. C. v. Santhoon 1664, a. 185. Soe wie in fellen oft grammen moede op ijemanden wapenen trect, om hem te evelen aen lijf oft aen leth, en denselven nijet en raecht oft bloetrijst, verbuert ij lib. swerten. C. v. Bofferen I, 13; it. 15.

EVEENE (Heevene), zn. v. Haver, fr. avoine. Lat. *avena*. Dit onduitsch woord werd dikwijls gebruikt voor en benevens het germ. w. haver. D'ary Eveene, haver, *avoine*, *avene*. Men onderscheidde: broeck-evene [zie d. w.], groen eveene — groene haver, hout- of hontevene, lichte eveene — sware eveene, onderschoten eveene, ruwe eveene, witte eveene. A. Wanters, Ew. III, 70, meldt nog voochteveene, fr. *avoine d'avouerie* onder Evere. Verdam verklaart eveene door *zwarte haver*. Het blijkt uit de ord. v. 1554 dat de haver een derde meer gold dan de eveene, zodat het in de werkelijkheid twee verschillende graansoorten zouden wezen. De hout- of hontevene vooral blijft voor ons duister. Grimm telt de *hundehaber* onder de heerlijke cijzen. || Graen of eveene. K. v. Saffelaar, a. 17. Lat. tekst *bladum vel avenam*. Elke drie bunre esnen madere in oest, en in sente Matheusdaghe elc bunre een spent half [en een half?] evenen. Oork. 21 jan. 1284. En hi vant erin [nl. in 't gasthuis] vij suster evenen en en halster roge. Rek. gasth.

Assche, 10 aug. 1298. Te sente Marien Lichtmesse ix $\frac{1}{2}$, [halsters] alf heevene alf gheerste. VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, nr. 622, *Lavenderie*, 13de E. Dit es tgoed van Meenine in groots. Eerst, daer behoren xxvj $\frac{1}{2}$ redeninghen; elke draecht x havot moute, zule als devene gheift, $\frac{1}{2}$ rasiere taerwen xxv d. en xvj d. van hoenren... Item, in evenrenten vij muddle ix razieren evenen rue, zonder vij rasieren die wit siin, te St^e Martinsmesse. REMBR, II, 41 (1361). Item, behoert te deesen leene in jaerlyckachen renten: eerst xlvij halster vj pinten en een alve, en een alf havot ruwer evene. It. xxvj haelder drye frankart onderschotene evene. It. xxiv haelder twee avotte en twee pinten witte evene. *Oork.* 6 mrt 1402, a. 4. *Desselghem*. Alrande graen, tarwe,... havere en evene. — Van elken sacke-witten evenen, vj miten. — Elc sac ruwer evenen, iij miten. DE VLAMINCK, *Acc.* 20. (1417). Gruen evene, gruen havere, gruen erweten, gruen boonen, gras, oft ander gruen cruijt, alsoe lange als zij gewortelt zijn, behoiren toe der erven. V. D. TAV. 228 v°. Van allen grane, hetsij tarwe, rogge oft gherste, havere, even, erweten, boonen, vitsen, boecweyd en alle andere manieren van grane oft zade. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133, fol. 168 v°. (15de E). Diversche oude ohijnsen, in corene, evene, ghelde, capuynen en andersints. *Pl. v. Brab.* I, 87 (1522). Van elcken muddle haveren (nu tertyt ghescat op xxij $\frac{1}{2}$ stuyvers) sal men voor den thierenden penninck betaelen ij st. een oort. — Van elken muddle evenen... (dwelck nu ghestelt is op xv st.) sal men van den tiensten penninck uytreycken ij blancken. *Pl. v. Brab.* 18 jan. 1564, xde en xxste penn., III, 294. Item, treckt den heer aldaer voor heereelycke cheynsen... item, thien mudden, twee susteren, dry penninghen broeckevene ofte haver; item, vier mudden, een veertel... houtevene oft haver. *Gaasbeek*, 38. Item, 2 suster... hondtevene ofte haver, 48. Item, 11 susteren... broeckevene, 17. It. 140 mudden... haver ghesaemt broeckevene; it. 9 mud... hondtevene ofte haver. 33. (Ook driemaal haver alleen). D'eerste jaer coorne, en tweede evene oft andere maertsche vruchten. *C. v. Auden.* I, ix, 9. Onder Louwe vyff viertelen hautevene maken vier viertelen broeckevene; anderwylen heeft men gerekent een suster hant[hont?]evene voor drye plecken. *Schat d. cheynsen* 43.

EVENINGE, zn. v. *Waag, stadswaag, evenaar, fr. balance, poids de la ville.* || Van dat Jan Dul-laert, als ontfanghere van der eveninghen in Hasse-nederambacht ghaf den bailliu te inne met twi-scatte een ghedeel lands vj d. van den ghemet; ontfaen van twiscatte ix lb.; comt myns heren deel vj lb. *Raken. daljuws. Gent*, rol 1723, a° 1372.

EVENLANGE (Evenlinge), zn. v. *Eene groote altaorkaers, fr. grand cierge d'autel.* Hoffmann v. F. *Gloss. Belg. Statuarius, candela cum qua statua cingitur, vel circumdatur ecclesia, crux vel altare.* || Van twee evenlinghen ghebernt voer Onser Vrouwen, doe men int heer was [nl. in 't leger], xxxj lb. vi s. ij d. p. *Rak. stad Loven*, 1346, *Vad. Mus.* II, 295.

EVENMAENT, zn. v. Eigenlijk *havermaend, september, fr. septembre.* Kil. Evenmaend. sicamb. j. gerstmaend. *Schepenbr. Diest* 1306/1337; *heer v. Diest* 15 sept. 1307; *charter St.-Geertr. Loven* 1389, *nabij Udekem*, bundel 804 a 819; *Schep. v. Nederlinter* 1392; *Bredasche alm.* 1664.

EVENMAET, zn. v. *Havermaet, dienende ook voor het meten van andere graansorten, fr. mesure*

d'avoine, servant aussi à mesurer d'autres espèces de grains. || Dat men, van nu voort, gheenrande graen, dat men metter rogghematen met, coepen noch vercoepen en sal vore dat xij ghesleghen sal sijn en gheclopt. Desghelyke, gheenrande graen, dat men metter evenmaten met, vore dat xj ghesleghen sal sijn en gheclopt. Item,... dat, van nu voort, de pachters van den coerenassisen de coerenmaten, die hem ghelevert wardden te haren ancomene, bij den ontfanghers van Denremonde, te weten vive coerenmaten, drie evenmaten..., sullen weder overleveren den ontfanghers te haerlieden afscheeden; desghelyke een gruyvat [nl. zemelvat] en een evenvat [sic] of al soo goede maten. DE VLAMINCK, *Acc.* (1417).

EVENNARE. Zoo leest men *Messageur* 1882, blz. 482; lees EVENVERRE.

EVENSAET, zn. o. *Haverzaaisel, — besaaiing, zaaitijd van haver, haverooget, fr. ensemencement d'avoine, récolte d'avoine.* || Het was een man en hielt buenre lants te pacht; doe quam diegene dair hy af hielt en seyde: dat syn pacht ute waere; doen antwoirde hy en seyde: hy hadder noch een evenzaet aen: Doe vielen sij in gedinge, en doen wert dengenen gewyst te synen bethoene. Doe maende de meyer: „Wat voirt sij souden doen?” seyde die scepene: „Haddijs ij goede kerstenliede, hy soude selve die derde syn; en hadde hire niet, dat men hem sette dach ten gesechte. Doe quam hy voirt, en eyschde den rechter eenen taelman; en hy gaff en hem; en doen eyschde hij den swertveger; doen quam syne wedersake en eyschde Gielys den sweertveger, en doe was hy op een boete. Doen koos hy den anderen, en den derden; en waeren hem ontwyst, want sy en plagen niet te seggen om gelt. Doe eyschde dander vervolgt te hebben. Doe manes die mejer den scepene van Merchtene, en sy en waeren niet vroet. En men gaf hem tUocle: dat hy vervolcht hadde. *Pons. v. Uocle*, 24. Zie SAET.

EVENVERRE, voegw. *Indien, fr. si, pourvu que.* Kil. *dummodo (fland.)*. || Ende evenverre zijnen thoen niet wel clair en waire, soe mach die richter, nadijen tvoirac. fajt is van tegenwoordiger misdaet, den misdadigen leggen ter questien en tortueren om die waarheit te weten. V. D. TAV. 163. — Dat hy [nl. de getuige] die sculdich is te noemen, om te weten, oft dat eerbair gelooffijke personen zijn oft en zijn, evenverre hij die weet. 165 v°. en *passim*.

EVENVETTE. Zie VETTE.

EVER, bijw. *Nietemin, nochtans, evenwel, fr. cependant, néanmoins.* || En wairen die getuygen niet alle vrye personen en datter slaven oft luden van servijlder condicien over hadden geesten, dat testament soude ever van onweerden zyn. V. D. TAV. 324. In het voorg. art. staat „echter”.

EW E, zn. v. *Limb. Wet, fr. loi.* || Die ewe des Heren is onbevleet. *Getijdb.* 14de E.; ps. 18, *lex Domini immaculata.* Want bi Di is ghenadicheit, en om Dine ewe verbeide ic Di, Here. Ib. ps. 129, *propter legem tuam sustinui te.* In die ewe des Heren, sijn wille, en sijn ewe sal hi denken dach en nacht. Ib. ps. 1, *in lege Domini voluntas ejus, et in lege ejus meditabitur die ac nocte.*

EXACTIEN, zn. mv. *Belastingen, fr. impositions.* || Dat zy over alle onse lant van Brabant vry en exempt souden wesen van allen exactien, tollen en anderen ongelde gemeynlick geheeten dlootgelt. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 226 v°. (1536), *Halop.*

EXAMEN (Exame), zn. o. *Rechterlijke onder-
vraging, verhoor, fr. interrogatoire.* || Exame up
Roel Van Ronneke. Roelant Van Ronneke segt
dat hy gheft heeft helpen deelen, dat men te
Brucele ghegheven heeft, en heeft ghehad tzyne
deele ii lib. xvi stuuvers groote. *Collacie* 75, en
passim. — Ook de *pyniging of pijnbank*, fr. *la ques-
tion ou torture*. || Dat de twee principale binnen
deser stede ghevanghen hebben gheweest; en ziende
dat men heeft willen procederen iegheens hemlieden
by justicien, naer haer verdiente, . . . de baellius
en officiers, . . . absenteerden hemlieden omme te
belettene delyve justicie; omme welcke absentien,
considerende, dat de zake was zoo crimynel en
aerch, dat zo nyet en was vergevelic, men pro-
cedeerde up hemlieden, zonder thebbene de voors.
baellius en officiers, by examen en lichamelicker
executien. Ib. 125.

EXAMINATIE, zn. v. *Scherpe examinatie.*
Verhoor op de pijnbank, pyniging, foltering, fr. question rigoureuse, torture. || Zoeverre sy [nl. bur-
gemeesters en schepenen] sufficiente indicien en
suspicien teghen den gheaccuseerden bevinden, soe
willecoren en accorderen de wethouderen den
schoutet, oft officier, alsdan, dat hy dien delin-
quante mach pinighen en brenghen ter scerper
examinatien en ter banck leggen. *C. v. Antw.*
1545, I, 12.

EXCELLENT VAN SPAENYEN, zn. m. *Eene
Spaansehe gouden munt, fr. monnaie d'or espagnole, fr.
Muntwaarde v. 1495 = xlv st. ij ing. Span. excelente.*

EXCEPTIEN, zn. mv. *Woorden of formules
van betuiging der goede trouw, in sommige oorkk.
voorkomende, uitzonderingen, uitslachten, fr. termes,
formules de protestation de la bonne foi, usités
dans certaines chartes, échappatoires.* || En omme
dat wij willen dat alle dese voors. dinghen bliven
vast en ghestade, so renuncieren wij en gaen af,
bi onser trauwe en bij onsen heede, alre excep-
tien: van varen [van baren?], van ghedinghe, van
desen coepe niet ghedaen, van ghelde niet ghetelt,
van gherechten priese in desen coep niet ghedeli-
vreert, van bedrieghenessen van becoepe [?] tot
heeft of derboven, alre privilegien, hulpe van
indulgencien, respite en versten ghegheven of te
ghevene, van pausen, cardinalen, legaten, bisscop-
pen, van keyseren, van coninghen, van graven,
of van anderen prelaten of princen, en van allen
brieven die ghegheven sijn of werden mochten, of
[L. van] ridders of anderen edelen lieden, costu-
men, vordeelen, allen manieren van saysinen of
possessien, die wij of onse hojr namaels useren
mochten, met overgripene van ons of onsen lieden,
of bij roukeloesheden van der kerken vorseyd, dat
die saysine of possessien, van hoelanghe dat men
se useren mochte, ons na [no? of?] onsen nacom-
mers sal moghen commen in scaden [L. in staden]
jeghen dese convenanchen, en van allen kerkeliken
rechten en werleken, ghescrevenen of niet ghescre-
vene; ware oec so sake dat dese letteren worden
verloren, verberrent, ghescoert of ververghert
[L. versaerghert], so geloven wij dat wi se, of onse
hojr, souden vernyewen, verbeteren, verseghe-
len in dese selve vorme der kerken vorseyd, so wan-
neer dat wijs of onse hojr versoect sullen wesen.
DE PR. EN BR. II, *Evergem*, 42 (1319). — Dese
formule is de volledigste en daardoor ook de merk-
waardigste die wij ooit in de kanselarijschriften
aantroffen. Zie ook hier hoogerop v° BESCHUDDENIS.
Wij achten het niet overbodig er nog een paar
dier formules, ware het slechts om het duistere,

erin voorkomende w. baren, bij te voegen; wij
bekwamen de oorkk. eerst na afwerking der
letter B.: || En dit miin segghen voerseit appro-
veerden en loefden de voors. partien, en gheloe-
dent vast en ghestaet te houdene en te doene
houdene sonder eneghe wedersegghen, en dat sire
niet jeghen gaen no doen ne souden, met woerden
no met daden, no bi hem no bi anderen personen;
en sy daden hem buten van allen waren, redenen
en baren, die hem in enegher manieren te staden
mochten staen, omme te ghane iof te doene, iof te
segghene eneghe ding, iofte eneghe sake ieghen
dese lettren, iofte ieghen eneghe dinc diere in
ghescreven is. *Oork.* 13 juli 1236, *verleden voor
den baljuw van Brugge, rakende den „Waterganghe“*.
Deze formule wordt herhaald in eene andere ge-
lijkaardige oork. deszelfden datums. || En hier
binden wi ons dese ordinantie en desen coep te
houdene sonder heneghe verwandelinghe, ten bewe-
liken daghen, hover ons en hover ons hoer, dat
wi hebben of hierna gecrighen moghen, beede met
sekerheden en met heeden, en ghelovent en suerent
nemmerme derjegen te gane, stillikene noch lude,
doer neghenen noed ne beduanc, en doere [nl. doen er]
toe hand en mond; en gaens huit en halmens
claerlike en al, thus boef van sente Jacobs huus
voerseid; hierboven renuncieren wi alle baren,
alle exceptien, alle letteren, alle privilegien en
alle hulpe van rechten, beede ter gheesteliker wette
en ter waerliker wette, en bilevinghen, bi onsen
hede en sekerde vorseid, en al dat ons in baton
mach staen en comen, en den vors. proveerres en
den dekenen en den huse vorseid in onbaten, en
daer dese tegenwoerde taserter en dat hi houdende
es in eriger manieren bi mochte werden gecassord.
Oork. 10 mrt 1296, *Verkoop van vier hofsteden
ten behoere van St.-Jacobs gasthuis te Gent*.

EXCES, zn. o. *Gewelddadigheid, mishandeling,
fr. violences, mauvais traitement.* || Partye gedaecht
synde, tay by den heere om eenige excessen, oft
by partyen om eenen hoirvrede te eysschene, om
in der vierschaeren personelyck te compareren, soo
vermach alsulcken gedaechde . . . *C. v. Antw.* 1570,
v, 56. Die een ander . . . wilt doen leggen in eenen
oirvrede, moet . . . opdoen en openbaeren de redenen
waeromme hij sulcken vrede van hem is verhejs-
schende, vaststellende het begaen exces, bij ge-
tuygen oft quetsure. *C. v. Diest*, VZ, xvi, 6.
V. D. TAV. 55 zegt alleenlijk: Een exces is een
overtredinge des rechts.

EXCESSIEF (Excessijf), bn. *Aanmerkelijk, aan-
zienlijk, fr. considérable, très-important.* || Zo wan-
neer t'goet van de kinderen, hemlieden van vader
ofte moeder verstorven, excessijf es, en datter
notable somme heuvert van de bladinghe boven
't ghone datter behoeft tot 't gouvernement van de
kinderen. *C. v. Auden*. I, XVIII, 8.

EXCIJNS (Exijs), zn. *Accijs, accijns, verbruikbelas-
ting, fr. accise, impôt sur les denrées.* || De appellen en
schorssen oock gheene executie ghegheven in 't stuck
van stads excijnsen en inkomen. *C. v. Maastricht*,
Recessen v. 1665, xxv, 8. *Rekenk. v. Brab.* reg.
138 fol. 205 (10 dec. 1836). Dat men niemant van
haer consistorie en can ghestraven [nl. beschul-
digen] van die minste onghehoorsaemheyt, en die
niet naermaels, in dit stik, hoe langer hoe meer,
zijn devoor doen en wilt, oec bereet zijnde te
betalen tol, delyse, tribuut, imposten, beden en
subsidiën, taj coordinaire oft extraordinaire. *Ber.
tijden*, II, 89.

EXCUSSABEL (Excussabel), bn. E— sijn. *Ge-*

pand of uitgewonnen mogen worden, fr. être exécutable, pouvoir être exécuté. || De executeurs van den testament, momboiren, curateuren, rentmeesteren en andere administrateurs van ander lieden goeden sijn excusabel uijt krachte van den vonnisse teghen henlieden persoonen in dier qualiteyt ghesen. *C. v. Lier, Stijl, xiv, 17.*

EXCUSSEEREN, bw. Eenem onderpand. *Dien gerechtelijk uitwinnen en verkoopen, fr. discuter, exécuter (une hypothèque).* || Deghene hebbende hypothecque voor loerenten of loopende paymenten, es schuldich, by ghebreke van betalinghe, dezelve te volghene, weder die es in de handt van den debiteur of anderen; en die alvooren t'excusserene [V. d. Hane excuseren] eer hy anders om zijn recouvre procederen mach teghen den constituant oft zyn hoirs. *C. v. Gent, vi, 15.*

EXCUSSIE, zn. *Uitwinning, gerechtelijk onderzoek en verkoop van 't goed eens schuldenaars, fr. discussion, recherche et exécution des biens d'un débiteur.* || Excussie is een neersticheit en nauwe ondersueck en ontdeckinge der goedou van den principaelen sculdener, gedaen bij den richter, totter malen en brootsacke toe. *V. d. Tav. 257 vº.*

EXECUTEUR, zn m. Van een vonnis. *Uitvoerder, exécuteur d'un jugement.* || Ghy sult weten dat een

puer en naict executeur is geheeten diegeene die alleene last heeft van den richter de sententie ter executie te stellen nae huer forme en teneure. En een mixt oft gemengt executeur is diegeene dyen mede toegevueght wert van den richter totter executien van der sentencien met kennisse van saken; alsoft die richter ordinarijs den executeerder ordinerde iemende yet te restitueren. *V. d. Tav. 348.*

EXPURGATIE, zn. v. In geval van naasting. *Rechtvaardiging van den koopprijs, fr. justification du prix d'acquisition.* || Wat expurgatie dat coeper en vercoeper schuldich syn te doen ten versueck van den beschudder [nl. den naastingeischer of „vernaderaar“]. *C. gr. Loon, I, viii, 51.*

EXSEL, EXEL. zie **HECKSEL.**

EXTENSIE, zn. v. *Inhoud, fr. contenu.* || Dat hij hem gedraecht totter extensien en narratiffve van den opwinbrief en der coopcedullen. *C. v. Hoogstraten, Turbe Steelkens.*

EXTERENDANS, zn. m. *Uitkomen op eenen extarendans. Slecht, verkeerd uitvallen, fr. avoir une mauvaise issue, se terminer mal.* || En seiden de wercklieden dat het op eenen extarendans soude uitkomen. *Rijksarch. Chambre fiscale; Inform. muntmeester, Nicol. Bloemert, 1618.*

EXUWE. Zie **ISSUE.**

F.

FABAY, zn. m. *Eene zekere ons onbekende kleine munt, fr. une petite monnaie qui nous est inconnue.* Zie het volgende.

FABAYBROOT, zn. *Een brood van de waarde van eenen fabay, fr. pain de la valeur d'un „fabay.“* || En de reste, beloopende xxvj stuyvers, sal de kistmeestersee imployeren al tot wittebroot, tstuck van eenen fabaye, daeraff elck kistkindt alsdan hebben sal een fabaybroot. *Bruss. Godsh. B 1454, Testam. v. 1555.* Ter Kisten was een bijzondere stichting in het Begijnhof. — Zie het, zonderling genoeg, met ons w. zoo nauw overeenkomend w. *Labay*, als munt en als broodsoort.

FACHELMENT (Fasement, Fachelment), zn. o. 1) *Kostbaar vaatwerk, vaatwerk van zilver, fr. vaisselle précieuse, vaisselle d'argent.* || Dat alle degheene die hem gheeneeren willen met selverine fachelmente, eist hout, heist nieuwe... sullen voertan helpen draghen den cost van den ambachte. *DE PAUW, Vgb. 32 (1838).* Doe antwoorde mijn vrouwe: Mijn heere, gheloofdi den confessor? Hij heeft mij oec gheseyt, dat ghij op alle de cloosters hebt ghenomen fachelment; en hebbe moeten mijn selver [nl. silverwerk] wechdoen, soudie paeyts hebben. *Maegdendale, 30.*

2) *Allerlei krukgengeredschap, het huishoudelijke vaatwerk, als schotels, borden, kommen enz., fr.*

batterie de cuisine, vaisselle de ménage, plats: assiettes, terrines, etc. || Van Boudin van Liere, die drossate was, [en?] scoutheten van Lokeren, over wien de scouthet claeghde den bailliu dat hem Boedin, sijn drossate, sijn scotelen ghestolen soude hebben en ander fachelment van potten. *Beken. baljuwschap Gent, rol. 1720 (1864).*

FAEIS (Faeyts, faiz), zn. o. *Zak, vracht, last, fr. faiz, charge, fardeau.* || Denghenen die het laetste faiz ofte sack sal ghedraghen hebben, es ghehouden het draechghelt te ontfanghen. *REMBRY I, 497. Regl. van de aerbyders, 1623.* Eerst sullen deselve aerbeyders hebben van elck faeys schockelien te draegen uyt den schepe... 9. d. p. Van de raziere ofte faeys havere... Van elck faeys coorne... Van rondt graen, draegende bij den faeyse, als vooren, en draegende gesackt uyt den schepe... *Ib. 502, Regl. 1761; it. 503.*

FAELGE. Zie **FALIE.**

FAELGEEREN (Faillieren), ow. 1) In rechten. *In gebreke blijven van een stuk over te leggen, fr. être en défaut de produire une pièce.* || Van dengeenen die faillieert over te geven by *Intendit*, Soe wye fault over te brengen by *Intendit* ten daige hem betaeckt, hij verliest zijn querele en sake. — Van dengeenen die fault over te brengen bij memorien: Soe wije faillieert over te brengen bij

memorien met geschriften ten daige geordineert, hij en valt in geen sorge oft verlies van zijnder saken en querelen. V. D. TAV. 12 v.

2) In den koophandel. *Bankbreukig worden*, fr. *faillir, faire faillite*; gefailleert, *failli*. || Enkele gebroken oft gefailleerde personen [var. coopliden] sijn tweederhande, te weten: bedeckte, daervan het falissement alnoch onder den man niet en is, en nochtans eenige acten van falissement doen oft lijden, daerop het falissement volcht; en openbaere, daervan het falissement opentlyck bekent wort. *O. v. Antw. comp. IV, xvj, 11*. Een coopman wort verstaen en gehouden bedecktelijck gebroken en gefailleert te sijn, soo wanneer... *ib. a. 12*.

3) In eenen meer algemeenen zin. *Ten onder, te niet gaan*, fr. *tomber en décadence, périr*. || Tlant en de steiden worden so lang so armer, want de coopmanscepe die was al ghefaelgiert. *OL. v. DIXMUDR, 27*. Dat indien daerinne niet voorzien en worde, de visscherie van denzelven onzen lande gheschepen ware daerduere ghenough teenegadere te vergane en faelgieren, by ghebreke van viaschen omtrent de voors. zeecosten. *Pl. v. Vl. 30 nov. 1645, I, 355*.

4) *Niet gewagen van, zwijgen over iets*, fr. *ne pas faire mention de, se taire sur*. || Als die [n] de kost. v. Vlaanderen] faelgiert, so neemt men de costuyme generale van der Crone, op dat onder de Crone is. *WIELANT, Leenrecht, 14*. Dese costuyme van Vrancrijk is contrarie den geschreven leenrechten en faelgiert in veele stucken. 76.

FAEM. Zie FAME.

FAESSCHE, zn. *Een stuk der middeleeuwse wapentoerusting, band*, fr. *bande (pièce de l'armure au moyen-âge)*. || Vremde man die, binnen vrieden, droughe, bi daghe, zweert, porpoint met ysere, dat te wetene porpointen daer albergnel in ghestect es, ofte faesschen van ysierinen mauwen, ofte met schenen, ofte met platte mauwen, ysierine huve, ysierin antsoen en alle wapine met ysere, verbuorde x lib. *Kb. v. Auden. 1338, Van wapenen te draghene*.

FAGGE, zn. *Mutsaard, takkebos*, fr. *fagot*. || Want wy verstaen, dat vele van den ondersaten van onsen lande van Limborch, soewel die kerspelle van Balen en van der Capellen als andere buyten kerspels geseten, hen gevordert hebben groote schade op onsen voirs. bosch te doene, makende groote menichte van faggen oft mutsairden, in allen tijden, en die eycken en buecken snuwende, cortende en de nasten afhuwende, soe hebben wij, om daerop te versiene, geordineert en gestatueert: dat nyemandt van denselven ondersaten, hij zij borgere van Limborch, kerspelman van Balen oft van der Capellen, oft andere buyten kerspels geseten, egheenrehande boomen, hoedanich die zyn, en sal mogen snuwen, cortten, noch die nasten afhouden, noch faggen opten voirs. onsen bosch maken... Behouwelick dat die borgeren van Limborch en kerspelle van Balen en van der Capellen sullen mogen alleenlick faggen maken van dooden en liggenden houten, mit twee banden gebonden, die welke zy opt hoot en te halse sullen mogen dragen, sonder dat men mit wageneu oft peerden eenige faggen van den voirs. walde sal mogen afueren. *Rekenk. v. Brab., reg. 138 fol. 250 v. Ord. 's Hertogenwald, 15 dec. 1533, a. 8*.

FAGOOT (Fagoet), zn. Hetzelfde als het voorgaende. || Dat niemant voortmeer mijten van mutsaerden, fagoeten, noch van stroo, en stelle noch

en make binnen Denremonde, naerder dan xx voete [van] foirneysen, ovenen noch anderen heerd-steden daer men vier maect. *DE VLAMINCK, Vgb. 42 (1410)*.

FAICT. Zie FEIT.

FAISANT. Zie FASAEN.

FAIT. Zie FEIT.

FACKEELEN, zn. mv. *Afgerukte brokken van eenen bouw*, fr. *pièces et morceaux arrachés d'une construction*. Kil. Fackeel, vack, vackeel, *consignatio, pars structurae*. || Zo procedeerde uut voornomde scheepkin een wonderlicke groote vlamme viers, subyt als een blicxem, en daernaer een zulck geruchte en slach als men noyent donderslach ofte de meeste artillerie hoorde uitbarsten. Zodat al de tegheldaken daerontrent staende binder stadt schoorden af met groote fackeelen. *Pior, Chron. 672*.

FACKEN, bw. *Grijpen, vatten*, fr. *saisir*. Kil. *fland. j. grijpen, apprehendere*. || Mr. Marcus Steerke, .. faete den man bij den boesem en hilt hem staende in de keercke, totdat hij van zeker soldaten ghegrepen en ghevanghen wech gheleet wart. *Ber. tijden, I, 266. It. II, 192, 217, III, 38, 161*.

FACTEUR, zd. FACTEURSSE. 1) *Dader, bedrijver, bedrijfter eener misdad, fr. auteur d'un crime*. || In allen desen crimen: adulterie, stupre, putierscepe en ooc incest, .. de facteurs, facteressen, en alle degheene die hulpe, troost oft bijstant hunlieden doen, worden gepunieert gelijk de principale. *WIELANT, Crim. c. 90*. Opdat iemandt by evelen faicte anderen diffigureirde int aenzichte, hem ofenede de zenewen, armen, leden, handen, beenen ofte voeten, de principalen facteur zouder af ghejusticeierd zijn van der vuust. — Ende indien iemandt deze oft ghelike faiten dede doen, zoude daerof ghepunieert zijn gelijk de principale facteur; wel verstaende, dat de facteur ten oirondschepe niet beleedt en werdt jehens dengonen die zulke faicten zouden hebben ghedaen doen. *C. Kast. Iperen, a. 37*.

2) In den koophandel. *Makelaar, zaakbezorger, tussenpersoon, fr. courtier (de commerce)*. Litré: Facteur, *4º. celui qui est chargé d'un négoce pour un autre*. || Facteurs, makelaers oft andere personen ander lieden goeden in handen hebbende, om die te vercoopen, vertieren oft andersints ten meesten profijte te brengen, en mogen daerinne hun eijgen voordeel niet soecken. *O. v. Antw. comp. IV, x, 3*. Verdam Factoor; zie BEVELHEBBERS.

3) Bij de Rederijckers. *Dichter eener Rederijckerskamer, fr. poète d'une chambre de Rhétoriciens*. Kil. meldt slechts eenen Facteur van tspel, *comoediae scriptor, auctor comoediae*. || De facteur was de dichter der kamer. Hij was belast met het vervaardigen van alle noodige gedichten en tooneelstukken voor bijzondere feesten, met het oplossen der vragen door andere kamers voorgesteld, en met het uitschrijven der prijskaarten. Hij deelde de rollen uit aan de spelers, en onderwees de jongeren in de kunst van rhetorike. Elk facteur had een onderscheiden kenspreuk, op zijn naam of hoedanigheid zinspelende, en bij welke hij doorgaans meer bekend was dan bij zijn wezenlijken naam. De prins, het eigenlijke hoofd der Kamer, was zoodanig in aanzien, dat de facteur nooit een refrain voorlas zonder het aan hem op te dragen. *SNELLAERT, Schets, 73*.

FACTIE, zn. *Soort van tooneelstuk, fr. sorte de pièce de théâtre*. || Dat de retorisynen egheensindts toegelaeten noch gepermitteert en worde eenighe

speelen, factien oft battementen voorts te stellen sonder expres consent en kennisse van onsen scholtete en burgermeesters, schepenen en raedt. Dat sy gheen spelen, battementen, referynen, liedekens oft andere diergelycke factien componeren, zingen noch profereren oft van hun uyt laeten gaen en sullen eenighsinds tenderende tot prejudicie oft achterdeele van onsen catholycken geloove en religie. *Pior, Cart. II, 627 (1569).*

FACTORIJ (Facturie), zn. *Factoorschap, het beroep van makelaar, makelaarschap, fr. factorat, la profession de courtier*. Kil. Facteurij, facteurschap, *exercitium institutorum*. || Van bevel en factorije. *C. v. Antw. comp. IV, x, titel*. Aen alle andere personen maer te permitteren van een ure naer daete te moghen in de gaerenmerct commen om te coopen, hierinne begrepen selfs de inwoonders, die geen gebruyck en doen van tselve te verwercken, maer wel alleenelyck by facturie of coopmanschapsche wyse eene groote partie gaeren afcoopen. *REMBRY, I, 869 (18de E.).*

FACULTEIT, zn. v. (*Geldelijk vermogen, fortuin, fr. fortune*). || Als de conclusien tenderen tot peine pecuniaire oft andere profitabile beteringe, zoe mach hy hem onderzoeken en informeren van der faculteit en rijkdomme van den gediffameerden. *WIKLANT, Crim. c. 47.*

FALDE, zn. (?) || Van vj ellen strypte lakens, delle xj gr., van stoffe, makene en iij falde van der stede-wapine, xix lib. x s., daer Hannin Glorierd eenen froc af hadde. *HUYTTERS, Corpor. 98. Rek. stad Gent 1865.*

FALEN, ow. *Behooren, vereischt worden, fr. falloir, être exigé, requis*. || Zooverre N. niet wys en was, mochte en wyste hoedat hy in materie van afwynnynghe behoorde te procedeerene, mochte bezien ter lettryne den styl en usance van allen procedueren aldaer ghespecificeert, en leeren wat daeghynghen en insinuation in elcke actien faelen. *C. v. Auden. 2de d. 394 (1591).*

FALIENT. Zie **VALIANT**.

FALIE (Faelge, phalie, faillie), zn. *Zwart zijden of stoffen over het hoofd en schouders geslagen en aan voerskanten laag nederhangend kleedingstuk der vrouwen, fr. pièce d'habillement des femmes, en soie noire ou étoffe, reposant sur la tête, raménée sur le devant et descendant très-bas des deux côtés*. || Dat gheen wijf en comme up den Cornard up maerodaghe omme te copene, up hare failge of up hare overste cleed, en toeren verbeurt. *DE PAUW, Vgb. 48 (1360).* Van Kallenbays, die berucht was dat soe harer moyen faelge ghe-nomen soude hebben. *Rek. baljuwschap Gent, Rol 1721 (1367).* *Dus clamides dicte phalien nigre. Schep. v. Brussel, 9 mei 1889.* *Dus clamides nigre dicte falien. Inv. Arns & Groven, 1391.* Faillie oft huycke van saye oft van laken. *C. v. Antw. 1582, c. xli, 102.*

FALIECANT (Falicant), zn. m. Sprekende van gezaagd hout. *Een scheeve kant, fr. un angle oblique*. Kil. (1642) Falie-kant, *angulus inaequalis, non quadratus aut rectus. Un angle inégal*. || Het falicant hout en hetgene dat niet vierkant en is, daerop sal men den duymstocck leggen, niet op 't meeste falicantste noch op het minste; en soo men bevindt dat het evenwel sijn breedde en dichte heeft, soo sal 't voor goed gehouden en gemeten worden; maer indien dat het sijn volkomen dichte en breedde niet en heeft, soo sal voor het falicant gerekent en afgetrocken worden eenen voet lenghde, en meer, naer advenant dat den falicant langh en diep is. *C. v. Brussel, Maten, Ord. 23 nov. 1644.*

FALISSEMENT, zn. o. *Banktreuk, fr. faillite*. Zie **FAELGHEEREN**.

FALLACIE, zn. v. *Bedrog, bedriegerij, fr. fallace, tromperie*. || Ware dat sake, dat si [nl. de lakens] waren mesvarwet, soe sout men se bringhen vore de dekene en die ghesworne; en ware, dat den gheswoornen dochte dat si mesvarwet waren en dat ment niet en versochte om enegherande fallacie, dan selen die ghesworne orlof gheven te varwene. En die aldus souken laken te ververwene, die moeten sekeren, bi trouwen en bi hare manwarehiden, dat siet niet souken omme eneghe fallacie. *K. lakeng. Mechelen 1833, a. 38.*

FALLANT, bn. Fallant sijn. In rechten. *In gebreke sijn om te verschijnen, niet verschijnen, fr. faire défaut, ne pas comparaitre, être défaillant*. || By also dat daer eenighe ghedaeghde orconden fallanten waren. *Gends charib. 126 (1446)*. Waren verwonnen by contumacien, en... ghewyst en ghecondemneert... elcken in lx ponden paraysee, inaghelyck N. N. als fallanten. *Ib. 127 (1489).*

FALOERDE (Falloerde), zn. *Mutsaard, takkenbos, fr. falourde, fayot*. || Ghecocht... een voedere faloerden gheleit in den wech te [nl. naar] Prolegghem, coste xxiij s. *Rek. stad Nisove, 1460*. De pachter [van de pachthoeve te Roesselaar] mocht uit het bosch van Roesselaer ieder jaar, met wagen en paarden, zes honderd faloerden voeren. *DE Pz. en Br. Aalst, III, 353.*

FAME (Faem), zn. v. 1) *Openbaar gerucht, loopend gerucht, fr. bruit qui court, rumeur publique*. || Dat in de maent van Aprille een groete fame ginc, alst oec wel waer was, dat de Ynghelache met eenen groeten deele volcs en scepen ter see laghen, en men niet wel gheweten en conste waerweert dat zy meenden te treckene. *MERTENS DE TOERS, II, 617, Stadsrek. 1401*. Oft die dekenen oft hon knape eynige goede [nl. wolle, laken, garen] wisten ongetuichlick [nl. slecht], en hon die besaemt weren, dat sy derre famen nae sullen volgen, die ongetuichlick goide oft saken te sueckene, soo waer sy die wisten en hon aenbracht weren. *K. lakeng. Hasselt 1483, a. 40*. Weer enich feijt voer moort geroepen, en en droegen sijn nijt aen hem binnen tijtz dijt souldich weeren, soe soude der heere en stadt mogen na die fame gaen. En condon sij die fame volcomelijck geprueven, soe soudon sij dien mogen vangen en ter banck bringen en pijnen. *K. v. St-Truiden 1536, Die groete misdaet, 567.*

2) *Openbaar gerucht, algemeene maar, het bewijs van een feit kunnende veroangen, fr. bruit public, commune renommée qui peut tenir lieu de preuve*. || Ennige seggen, dat x oft, xx lieden maken een fame; mair dat en es niet; want men niet aen en siet een zeker getal van personen, maer men siet aen dat getal van den personen van der stadt, dorpe oft plaetse dair men seegt dat die fame soude sijn; hoewel gemeijnlick in een fame te indiceren en te maken niet sculdich en sijn te wesen min dan x personen, na de meeste opinie van den doctoren; en hieruuyt suldi merken en onthouden: als een getuige deponeert en tuijgt van der famen die in eender gebuerten oft steden is, dat men hem behoort en [het] betaemt te vragen hoeveele lieden in die plaetse woenen dairaf dat den meesten deele dat seegt en fameert; te dijen eindje oft dijer min wairen dan x personen, dat ghij moigt weten dat die geen fame en maken. *V. d. Tav. 165*. — Fame en gerucht. || Ten anderen can men ghetoenen, dat hij bij gemeynder famen en geruchte van allen zijnen gebueren en

lantluyden gehouden en geacht is geweest voire notarijs. Ib. 68. — Fame en mare. || Dat zoe [nl. zij] fame en mare ghegheven heeft dat deselve Jan haer ghesleghen zoude hebben. *C. v. Auden.* 2de d. 27 febr. 1514. Dat elc van hem [nl. de officiers van justitie] binnen veerthien daghen... u overzende by gheschreft den naem en toenaem van denghenen [nl. pastoor] die dezelve prochie bedienende es, metsgaders de fame en mare die achter hem ghemenecliken gaet van synder bequaemheyt en leven. *Pl. v. Vl.* 18 dec. 1544, „om onderzouck te doene naer den naeme, fame en ghemene mare... van den prochiepapien;" I, 138. — Fame en name. || Dat si houden den persoon van sulcke goede name en fame, als dat hi niet qualijk noch onrechtveerdelijk en soude willen sweeren. *WIELANT, Leenrecht*, 45. — Roep en faem. || Soo wanneer den officier niet anders en heeft, om tot ondersoek te comen, dan den gemeijnen roep en faem, is hij gehouden eerst en vooral te vernemen waervan alsulcken roep comt; en sooverre hij bevint dat die comt van lichte personen, dronckaerts, vrouwen, oft van degene die eenigen quaden wille hebben tegens den beruchten, daerop en mach hij tegens den persoon van eeren geen voorder ondersoek oft vervolch doen, om nijemant, sonder groote oorsaecke, te beschamen. *C. v. Antw. comp.* VII, 1, 8. Maar oft van de faeme en geruchte bleke bij wettige getuigenisse, alsdan soude men daerop voorder ondersoek mogen doen. Ib. 9. — De fame springt. *Het gerucht loopt*, fr. *le bruit court*. || Of die fame sprong... dat ymant... om tot eyningen der voirs. ampten en officien voertgeeset en gekoren te werden, geworven oft gebeden, gelt, guetdoen, myede off ander vruntscap en lieffenisse gegeven off geloeft hedde. *C. v. Maastricht*, 190, *priv.* 11 mei 1428, a. 15.

FAMEEREN, bw. Gefameert sijn. *Beschuldigd sijn door het algemeen gerucht*, fr. *être accusé par la rumeur publique*. || Degheene die geaccuseert staet [l. staen] in ennich jugement van crime, oft daeraff gefameert sijn, bij gemeenden [gemeener] fame [pleonastice], sijn reprocereljk in criminele saken. *WIELANT, Crim. c.* 50.

FAMELOOS, bn. Van fameloose conditie. *Van lagen, onaanzienlijken stand*, fr. *de basse condition*. || Alsoo wij verstaen datter eenighe van fameloose en te zeer onachtbaer conditie, ghelyck vilders van peerden en diergheljkce, hun daghelick vervoorderen te jagen... *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 32. II, 399.

FAMILIE, zn. v. 1) *Alle de personen, aanverwanten of niet, meesters of dienstheden, onder hetzelfde dak te zamen levende, huisgezin*, fr. *toutes les personnes, parentes ou non, maîtres ou serviteurs, qui vivent ensemble sous le même toit, gens de la maison*. || De schoutet oft amptman... en moeghen eenen portere van Antwerpen, noch oick eenighen ingesetene van der stadt, fixe domicille met synder familien, jaer uuyte, jaer inne, in en binnen der stadt oft vriheijt houdende, ... voer criminele saken binnen synen huyse nyet vanghen. *C. v. Antw.* 1545, I, 17. Die... in oft op eens poorters huys, oft deure oft venstere liepe, sloeghe oft stake, om daerinne te comene teghen des poorters, synder huysvrouwe, boden oft familien dancke en wille... verbeurt syn lyff en goet. Ib. II, 31. Een yegelyck die door eenighen ghanc heeft synen uuyt- en inneganc, mach daer uuyte- en inneghen en ryden, nacht en dach, vroeck en spade, met huysvrouwe,

boden, familie [var. huysgesin] en peerden. Ib. VIII, 66. *It. comp.* VI, ij, 20, 21, 22. Gheen wedere nocht sijn famielie, nocht van horen wegghen, en suelen daerbij staen als men die laken stalen sal, op een pene van x s. *Kb. lakeng. Dieft*, fol. 36 v°.

2) *Personnel, gezamenlijke personen behoorende tot eenen openbaren dienst in hetzelfde gebouw*, fr. *personnel, personnes attachées à un service public dans le même bâtiment*. || Tenwaere dat desolve porter oft ingesetene eenighen oloop, rumoer, fortse oft rebellie opten Steen en binnen den gevangenissen, aen den steenweerdere, buyten- oft binnenaluyters, oft aen yemande anders van den huysgesin oft familie van den Steene, oft aen d'andere gevangene... dede. *C. v. Antw.* 1545, I, 18.

FAMOOS (Famoes), bn. Van personen. *Berucht, algemeen — openbaarlijk bekend, befaamd, vermaard*, fr. *renommé, généralement, — publiquement connu, signalé, fameux*. Een famoes dief. *Die berucht is als dief, fr. celui qui est réputé voleur*. || Om te verclairen van der punicien corporeele, die men den dief sendoen mach, soe suldy weeten dat men, na den gewoenten van deesen landen, den famosen en openbairen dief met eenen baste hangen sal. En hij is geheeten een vermeert oft famoes en openbaer dief, die gewoonlic is te steelen tweerwerf, oft meer, die dairaf befaemt is; want een werck tweerwerf gedaen induceert gewoente; en een eest geen famoes en openbaer dief, en hy ierstwerf steelt beneden de v s. Loevens, men sallen geeselen; steelt hy boven de v s. Loevens, men machden teekenen, dat is, een stuck van der ooren afsnijden; mair eest dat hij dairin persevereert, soe wort sijn punicie geaggraveert, en wort als een famoes dief aan den galg gehangen; en dit is genoch consonnant metten Lantcharteren van Brabant. *V. d. Tav.* 80 v°. — Van zaken. Een famoes libel. *Een eerroovend, lasterend schrift*, fr. *un libelle diffamatoire*. || Dat de criesmen, capitael stucken en punten, dairomme men mach wordden ter doot gecondempneert, oft gepuniet met exilien, proscriptie, ewige banne, oft anderen saken equipolent metter doot, sijn dese: te weten... Die een valsche en famoes libel maict tegen eenen anderen, tot zijnder verscemenissen, tegen die wairheyt. Ib. 56.

FANNEEL. Zie FERNEL.

FARDEEL, zn. Over het algemeen, een pak, een baal, (een vracht) koopwaren, inz. van het lijnwaad en het laken, fr. *en général un paquet, un ballot, (un fardeau) de marchandises, partic. de la toile et du drap*. La Curne Fardel: fardeau. Kil. Fascis, onus. || Welcke alloenen en gaerne de Brotoenen van allen auden tijden herwaerts overe ghebrocht hebben van goeder stoffe en lijnghde, te weten: de alloenen van xlix en ten minsten xlvij ellen langh, en tgaerne brochten sy in grooten packen oft fardeelen. *Pl. v. Vl.* 9 aug 1531. *Int.* I, 346. Lynen laken — een fardeel oft paxcken uuyt Henegouwe, ij gro. — Laken — een fardeel oft halven teerlinck, v gro. En van den ridderthol, j gro. *Watertol* 1550.

FASAEN (Faisant), zn. *Fazant*, fr. *faisan*. || Niemant en wordt toeghelaten, tenzy aen onsen oppervalkenaer, om onsen dienst te vliegen [nl. jagen] eenighe reyghers, faisanten, patrijzen oft diergheljkce wildt, tsedert den eersten dach der maendt van meet tot den xv van oogst. *Pl. v. Brab.* 22 mrt 1631, a. 76, II, 185.

FASCEEL (Fasspel, Faisceel, Fijssceel), zn. *Bos, bundel (dik hout, geen rijshout, fr. faisceau (de gros bois), fagot (non de menu bois)*. Kil. *fascis*, fr. *faisceau*. Waarschijnlijk het Brusselsch wihout of bakkershout, fr. *cotret*. Zie ook *De Bo*. || Men verbiet dat niemen binnenbringhe faiscele, groete no cleene, te coepe, so ne waren naer de taille van der poert, al so wyt en al so lanc alse de taille es die staet ant Coerenhuus... En de cleene faiscele vijf¹/₂ palmen lanc en vij palmen wyt. *Kb. v. Auden*. 1338, *Van den faiscelen*. Item, ije fassceelen, telken St-Jansmesse. *DE PR. en BR. Nazareth*, 19, *Pacht v.* 1430. Es ooc waer, dat over vijftich jaeren tijdt en meer, zeker ordonnancie en goede pollicie ghemaeckt en onderhouden hebben gheweest op de beringhe van den haute en turfven, te wetene: van den slaghaute van eecken neghen, en van elsen zeven jaeren, en niet daerondere, op eene zekere lindhde, dichte en wydde in den bandt, al zowel van mutsaerden als van fassceelen en blocken. *Pl. v. Vl.* 17 dec. 1515, *Int.* III, 667. Boven desen moet dezelve pachter alle jaeren voeren en leveren, voor *Sent-Jansmesse*, in mijns heeren herberghe te Ghent, op sijnen cost, een hondert fassceelen en drie hondert mutsaerts, Gaversche taelgie. *DE PR. en BR. VII. Dikkelenne*, 11 (1535). De meeste soorte van Fasseel en Blocken moet lanok weesen xij palmen het Fasseel, dick iij palmen, rondt ghebonden; de Blocken xij duymen, al ten halven ghemeten. Het kleyn fassceel moet lanck weesen ten minsten ses palmen en half dick, en te meten in het midden. *Ord. Land v. d. Vrije (De Bo)*.

FASCEELHOUT, zn. De bet. van dit w. is zeer ineenlopend met het enkele fassceel; het onderscheid is dat dit laatste soms voor een enkel hout uit den bundel genomen wordt, zooals het klaar is in het citaat bij *Verdam*, uit *Diericx, Mém.* I 411: || Item, groote faceelen, (daarvan geeft men) eenen faceel; item, van cleynen faceelen twee faceelen; item, van rijshaute... eenen bundinc. — Moeilijk, zoo niet onmogelijk ware het, in onzen leeftijd, het onderscheid te bepalen tusschen de volgende houtsoorten en meest plaatselijke benamingen in den tol op de Zenne v. 1436/1531, a. 30 voorkomende: || Van elcken scepe wihoute, fassceelhouts, bondelhouts (hoephoute), bachaut ofte mutsaert. — Kil. 1642 Fasseel-haut, *fascis lignorum: & ligna quernae*, fr. *fagot; & buches de chesne*. || Item, iijm eykens fassceelhouts, die men nu in den zomer cochte... omme in den winter op der scepenen huysse te boren. *MERTENS en TOFFS*, II, 640, *Staderek.* 1401. Een hondert houts, te wetene vijftich faceelhouts en vijftich rijshouts. *DE PR. en BR. IX. Dewle*, 10 (1464). Betaelt voor acht duysent eycken fassceelhout, 't duysent voor xlvij¹/₂, st. *Stadsarch. Breda. rek.* 1566. Indien de haestighe sieckte in iemands huys quame, ... soo sullien die van den huljghehinne moeten... eenen stroowisch uijtsteken boven sijn deure, lanck zijnde anderhalven voet, en soo dick als een fassceelhout. *C. v. Deurne* 1612, a. 468; item *Kiel*, III, 22.

FASCEELMES, zn. o. *Breed, krom snoesmes, hower, fr. serpe*. Kil. 1642 *falx arboraria, silvatica. Une sarpe*. || Een tochteneere en mach... deselve opgaende boomen voordere ruieren, noch daerane comen, noch sleunen, dan den fassceelmesse toebehoort. *C. v. Antw.* 1645, XIII, 67; item *C. v. Lier*, XIV, 5, en *C. v. Bergen-op-Zoom*, XVIII, 33.

FASCEELSTOCK (Fasselstock), zn. m. *Knuppel*,

fr. *gourdin*. || Omdat zy, in evelen wille, met een fasselstocke denselven Christiaan Waelkin, daer hij ter eerden lach, ghesleghen hebben. *C. v. Auden*. 2de d. 22 oct. 1458. Zie **FASCEEL**.

FATALEN (Fatalien), zn. mv. *De bepaalde tijd om te kunnen of moogen appelleren; welcke verstreken zynde, dient men daertoegeen te worden gereleveert*" (Boey), fr. *fataux, terme fixé pour pouvoir appeler; après l'expiration duquel on doit en obtenir le relèvement*. *Fatales dies adpellantur ab Imp. tempora adpellationibus peragendis praeistuta. Vocab. juris utriusque*. || *Il faut appeler dans les dix jours et impétrier les lettres d'appel dans vingt jours en après; et au cas que les trente jours soient écoulés, lesquels on appelle jours fataux, on demande lettres d'appel avec clauses de relèvement précis du laps de temps et des fataux, ce qui n'est pas refusé pendant l'an. Conseil de Brab. Mémoire, Reformation et appel*, HS. || In materie van anticipatie, compt den anticipant selve niet, den appellant heeft oorlof van hove en costen, en sal gebruiken van zijnen fatalen, dat is te seggen van zijn drij maenden, die hij heeft om releveren en executeren. *WIELANT, Civ.* Relivement tegens den verloop der fatalien en omissien van de appellatien mag alleenelyk in de hofcamere, als immediate verhoofd, versogt worden. *C. gr. Loon*, II, 415, *Beckheim*.

FATSOEN, zn. 1) Van alle voorwerpen door 's menschen hand bewerkt. *Form, bewerking, maaksel, fatsoen*, fr. *façon, forme, confection*. Kil. *forma, etc.* || Wanneer men ofte wijf aflijvich wordt, soo blijft die lancktlevende... alle de erfhaeffelijke goeden, als huysraet, silverwerck, juweelen, tennewerck, coperwerck, yserwerck, bedden, gordijnen, sargien, lijnwaet, houtwerck, en voorts generaelijken allen hetgene dat fatsoen heeft. *C. v. 's Bosch*, VIII 10; item 11 en 13.

2) Inz. van de kleederdracht. *Maaksel en medegaande versiersels*, fr. *façon et ornements ou enjolivements accessoires*. || Aenmeerokende de groote ongheregheltheyt wesende tusschen onse vassalen, smalle heeren en ondersaeten op tatick van haeren cleederen en habillementen, te zeer costelic, uutmennende en excessief, tot haeren onverdraghelicken costen, ... Dat de voors. ongheregheltheid vermeerdert lange zo meer, zoo overmids de diversiteit van cleederen en fatsuoen van dien, met recamieren, gaut- en zilverdraet; frenyen, broduerwerck en meer andere soorten van zyde snoeren, sticksels en andere nieuwe inventies, ... *Pl. v. Vl.* 27 mei 1550, I, 694.

FAUDET, zn. o. *Toonbank, fr. table qui sert à exposer des marchandises*. || An Jan Van Hamme, omme dat hy ghemaect heeft een faudet up de Halle, omme de rauwe persenaers, ten fine van daerup versceeden te legghene die marsche en gemeene lakenen, die up de Halle ghebrocht worden, omme te visiterene, 1 sc. par. *REMBRY*, I, 809, *Staderek.* 1561/62. Omme up de linwaesthalle te makene een faudet. *Id.* 365, rek. 1570/71. — De uitgever meent er het fr. w. *faude, eene horde, teenen vlechtsel*, fr. *claire* in te zien, de zin vereischt echter eene *bank of tafel*: het blijkt ook uit andere posten dat onze Van Hamme een "timmerman" was.

FAULGIE. Zie **LABAY**.

FAULT. Zie **FAUT**.

FAUT. Zie **FAUT**.

FAUTE, zn. *Gebreke, fr. défaut*. *Fauten* (Faulten). *Onbetaalde posten in eene rekening*, fr. *"mises", postes d'un compte non-payés, demeurés en souffrance*. || Van dat de ghezworens rekenen

selen moeten. Item, dat de iijf oude ghezwoeren, nadat zy afgaen, haer rekeninghe selen moeten [maken] van al haeren ontfanc en uitghevene van hueren jaer binnen eender maent nadat zy afgaen, op die boete elc van 1 ouden scilde, en dade hem nootaken van oirlogen of van siecheyden; en gheen fauten over te ghevene die binnen de hueren [binnen hun dienstjaar?] ghevallen zyn, zy en waeren ont-ruympt [?], en alle heeren en joncheeren zelen huer huedeken quite gheven. A. WAUTERS, *Sermens, Handboog*, § 7, 15de E. f. 24. En sullen deeselve rekeningen moeten wesen volcomen, sonder met fauten te rekenen; tenwaere dat sy [al. de mom-boors] hen devoir hadden gedaen en deden blijcken van sufficiente diligentie van procederen, en anderen gelijcken, den overnomboren genoeg dunckende; en sullen sulcke fauten gepasseert worden soolanghe dat blijcke van suffisante, continuele diligentie; en bij gebreke vandien de voerghesceerde fauten geroeyert, en die te moeten innebrenghen. C. v. Loen, *Woeskamer*, a. 48. II. K. en br. v. Moll, a. 2; *Ord. P.Baur*. 31 juli 1718; 31 oct. 1715, XXI 17. **Faute maken in tsampaengen** (*Champagne*). *Bankroet gaan*, fr. *faire banqueroute*. || Ware oec dat sake, dat iemen faute maecte in tsampaengen, dien en selen wi niet wandelen laten binnen der vriheit van Machelne, maer mogen wi sinen lichame beveren [al. in handen krijgen], ochte sijn goet weten, dat selen wi houden en houden doen tote diesmaels dat hi ghenoech ghedaen heeft in de maecte, sodat er de stat onghescaet of blive. *Priv.* 20 juni 1302, DAVID, *Mechelen*, 464. — Een sonderling gezegde, waarvan wij nooh eene verklaring, nooh een tweede voorbeeld vonden. **Faute slaen**. *Mislakken, kwalijk, verkeerd uitvallen*, fr. *ne pas réussir, mal réussir, rater*. || Zij hadden gheschied van twee zijden die stad [al. Amsterdam] taamen en up een huere te besprijnghene, daer zij cranxt en minst bewaert soehen, omdat die burghers oft gharnisoen, ter weere loopende up deen zijde, terwijl van dander zijde dees oproeders, bedect liggende, de stad zouden aengevallen hebben. Maer talouch faute. *Ber. tijden*. II, 196. Zij... meenden oec wel den abt van Maroele ghecreghen te hebben, maer talouch hemlien faute. *Id.* III, 270. Maer mits dat hij niet ter zelve plecken en quam, zoo zoudet faute ghesleghen hebben. *Id.* IV, 39.

FAUTELIJCK (Fautelie), bn. *Ontbrekend, fr. faisant défaut*. || Matten Zandbergh's toegehele in recompensacien van haeren vischen, die ghestorven waeren bij faulteliken watere, vj s. *Stadsrek. Ninove*, 1476.

FAUTSOEN. Zie FATSOEN.

FAUTSOEN, FANTSOEN, zn. *Sikkelvormig twaard, fr. fauchon*. (Kramers). Hoffmann v. Fallersleben: *Fansoen. Machera dicitur gladius longus ex una parte acutus (?)* La Curne: *Fauchon: Large cimenterre tranchant d'un côté, à l'usage des piétons*. || Wie dat sword trect of fantsoen, of misericorde, in evele... hy es in de meedaet van lx ponden. C. v. Gent, *Gr. ch.* 1297, a. 44.

FEAUTHEIT (Feaultheit, Foyaulteit, Fiaulteit, Fiautheyt, Fyauteit), zn. *Maneschap, hulde en trouw door den leenman gedaen en gewoeren aan zijnen opperleerheer*, fr. *foi et hommage, fidélité, jurée par le vassal à son suzerain*. || Van foyaulteitscepe of manescepe. Het ne zal niement maninghe ontfanen, kennesse dragen no derover staen, no vonnesse wisen, hine hebbe eerst manescepe ghedaen of foyaulteit ghezwoeren. En als een man leen ont-

faen heift, eist verstorven of gheoocht, en de heere daer niet ne zy omme de manescepe t'ontfane, so sal men eenen man doen zweeren foyaulteit, dats: den heere ghetrauwe te sine, te rade en te hofrade te ghane, der mannen raet secreyt te houdene, rechte kennesse en goede vonnesse te draghene en te wissene, zyn leengoed te verdienne, en al te doene dat goed man schuldig es te doene. En danne gaet hi te rade en thofrade, en kent en wyse [I. wylt] als man van hove, en mach zijne manne ontfanen en onder hem zelve wet doen. *Jus feud. fl. c. II*. Van manescepen te doene. So wie een leengoed ancomt, hi moet manescepe doen bin den xsten daghe, up x pond par., of hi ne hebbe consent van uutsette, of kenlike zinne [al. noodzin]. En een man sonder sinne, uutset of nood, die jaer en dach of meer tijds liete liden sonder manescepe te doene, en hi storve, eenighe willen zegghen dat zyn hoir niet ligte ten leene gheraken zoude, mids dat hi sinen heer niet ghebedijert en hadde. *Id.* c. VII. *It. Leenr. v.* 1528, A ij r; *Burcht v. Brugge*, a. 2.

FEAUTEITSCHAP (Feaulteytschip), zn. *Hulde en maneschap*, fr. *foi et hommage*. Zie **FEAUTHEIT**. || De propre nature van leene staet principielijk in thien punten:.. Ten vierden, dat de vassael feaulteytschip doe sinen heere, belovende by eede hem goet en getrouwe teine naer sime macht. **WIELANT, Leenrecht**, 13. Naer de ervenisse van nieuwen leene soe moet de vassael feaulteytschip doen, eer hij in de possessie ghesteit wert, op dat den here gelieft. En en is feaulteytschip anders niet dan den eedt die de vassael doet den heere, bloots hoeft en onghegot, metten handen tegadere of opghegheven [I. opgheheven]. Daarinne es te onderhoudene de costume van elcken hove. 34. *It. Jus feud. fl. c. II; Leenr. v. Auden.*, a. 30; C. v. Cassel, a. 1, 2, 3. — **Feauteitschap, Homage, vasselage**. Deze drie woorden zijn synoniem. || Dat gheen differentie en is tuschen feaulteytschip, homaighe en vassalaighe. En eest dat ghy my vraecht wat differentie oft gheschil dat is tuschen feaulteytschip, homaighe en vassalaighe, iok verantwoorde u: egheene, maer si betoeken gelijc dinc onder diverse namen; want feaulteytschip is te sweere leenman te sine, en is vassael te segghene in latine: verobligeert oft verbonden. **WIELANT, Leenrecht**, 39.

FEERTEL. Zie VEERTEL.

FEESTE, zn. v. 1) *Feest, kerkfeest*, fr. *fête d'église*. — Dobbel feest. *Dubbel feest*, wanneer twee heiligenfeesten samen treffen, fr. *fête double, quand deux fêtes de saints coïncident*. (Maigne d'Arnis *Festum duplex*. Zie **ABJIT** 3). — *Feestdagen*, Feestelijke dagen. *Vierdagen*, fr. *jours de fête, de repos*. In een geding in beroep voor het leenhof v. Brabant, tuschen Vranex § de Juppleu, 1558, *Griest*, a. 1, worden als „gebodene” feestdagen, *fêtes de commandement*, de volgende gemeld, als op welke de gerechtelijke zaken geschorst waren: *quomvis*, wordt er gezegd, *non prorogari sed expediri debeat quoniam, debet tamen judicialis strepitus diebus conquiscesse feriatis, qui ob reverentiam Dei noscuntur esse statuti, scilicet*: (Vert.) Keramis, s. Stephanus, H. Joannes Evangelist, Onnoozelkinderen, s. Silvester, Besnijdenis, Driekoningen, de zeven Passiedagen, Verrijzenis, met de zeven volgende dagen, O.-L.-H.-Hemelvaart, Pinksteren, met de twee volgende dagen, s. Jans-Baptista geboorte, alle de feestdagen van O.-L. Vrouw, twaalf Apostelen, vooral s. Pieters en

Pauwels, a. Laurentius, a. Michaël, de plechtigheid van Allerheiligen, de Zondagen, en andere plechtigheden welke de bijzondere bisschoppen in hun gebied of dioceses, met de geestelijkheid en het volk, geregeld hebben plechtig te vereeren. — In art. 3 wordt nog de eerste Mei gemeld als de plechtige vierdag der apostelen „*messigneurs*”. S. Philippus en S. Jacobus. — Het verwondert, dat de „Religionsvrede” v. 12 juni 1579 zoo weinige „gebodene” vierdagen voorschrijft: || Dat een yeghelijck sal gehouden zijn t'onderhouden de gewoonlijke dagen hiernaes gespecificeert, te weten: den sondach, Kersdach, Aposteldagen, Onser-Liever-Vrouwen Bootschap, Hemelvaart en Lichtmissen. *Pl. v. Brab. I*, 57. Eene ord. z. j., waarschijnlijk behorende tot de regeering van Albertus en Isabella, noemt er meer. || Dat niemand op eenighe der sondaghen, hoogtijden, Onser-Liever-Vrouwen daghen, Aposteldaghen, twee feestdaghen naer Paeschchen, twee naer Sinxen en twee naer Kermisse, Jaersdagh, Drij Coninghendagh, Heyligh-Cruysvindinghe, Ascensioensdagh, Heyligh Sacramentsdagh, s. Jan-Baptistendagh, en die Patroon-oft Patroonersendagh van de plaetsen oft Prochien aldaer heylighdagh zijnde, moghen doen eenighe elassfelijk wercken. *Ib.* 58. Zie ook de *Decreta synodi prov. Mechliniensis* v. 26 juni 1607, tit. XIII, *ib.* 109.

2) *Jaarmarkt*, *tr. foire*, *marché annuel*. Maigne d'Arnis *Festum*, *Nandinae*, *foire*, *marché ol. feste*. || Het recht van 5 stuyvers voor ider peirt, en 10 oorden voor ider kachtel, voor den stant op de feeste genaemt d'*Essemarct*; 24 st. op ieder peirt, en 12 st. op ider kachtel beneden het jaer, die sullen verkocht worden op de gemelde jaermarct, ... 12 st. van elke tente ofte pavillioen, als oock van elke kraem, zoo op de marceten als op de feesten. *Pl. v. Vl.* 5 aug. 1765, a. 8, X, 595, *Thourout*.

3) *Vreugdebetoon*, *luidruchtige uiting van genoegen*, — *rumor*, *geschal*, *lawaaï* (*lawijt*). (Verdam), *fr. démonstrations bruyantes de joie, tapage, vacarme*. || Twee dievels die vele feesten maecten in den ommegeanc, elken ij s., beloopt ... *iiij. a. Stadereck. Ninove*, 1475.

FEIT (Faict, Fait, Fayt, Feyt), zn. o. *Daad*, *bedrijf*, *handeling*, *feit*, *fr. action*, *fait*, *acte*. 1) In burgerlijke rechtzaken, zooals thans. *Feit*, *daad*, *zaak*, *fr. fait*. || Die zijn feiten niet prouft verliest zijn zake, en jehens zine partie de wettelijke costen. *C. Kast. Iperen*, a. 245.

2) In strafbare zaken. *Wetoovertreding*, *misdaad*, *fr. délit*, *crime*. || Van allen twisten en van allen feiten, daer men waarheit of sculdech es te hoerne, daer selen de scepenen over sijn en sitten. *K. v. Mechelen*, 13 dec. 1801. Scepenen van Aelst hebben en syn sculdich te hebbene kennesse van allen feiten, pugnition en mesgrijpen, die ghedaen en gheperpetreert worden bin der stede en scependomme van Aelst, hoe groot de feiten sijn, niet ghesondert noch uutghesteken. *C. v. Aalst, Orig. XLVII*. Waert zo, datter fait of dootslach ghedaen ware boven den blivene [nl. vrede van veeten], dats emmer gherekent moorddadich fait. *C. v. Aalst, Orig. XLVIII*. Alsoe een dootslach bij nachte ghedaen es, ... dat fait es ghereputheert over moorddaet; en als de bailliu sulcke faite of andre feiten van ontecake, vredebraken of andre, die over moorddadighe feiten gherekent sijn, berechten wille, ... *Ib. XLVII*. Van fait te doene in kercken ofte op kerckhoven. Zo wie cause ofte oirspronck werdt,

ofte fait doet in eenighe kercken ofte kerckhoven en uutdien ces ofte ban gheleyt zy, dat ware den principalen op peyne van banne. *C. kast. Iperen*, a. 6. Zoo wie dat met eenighe van den voirnonden wapenen en stocken andere griedfe, quetate, ofte fait dade, ofte dede doen, zo datter af came opene wonde en loopende bloed, dat ware op de boete van teestigh ponden paris. *C. kast. Iperen*, a. 36. (Van fait te doene met verboden wapenen, in in evelen wille) Zo wie fait dade op zijn verweeren, en danof suffizantelic bleke als om ghenoughen, dat hy danof onghhouden werdt van der boete. *C. kast. Iperen*, a. 44. — *Fait avisé*. *Gemaakt spel*, (Vanderhaeghen), of wellicht beter nog, o. e., *eene vooraf beraamde zaak*, *fr. un coup monté*. || Ander meenen dattet *fait avisé* was, en dat zij van hem met ghelche ghecorrumpert ofte anderssins daertoe vertweefelt waren, want ten gaf, zegghen zij, geen veerwe, dat zij alle zesse alzo zonden gheslapen hebben, dat zij haren ghevanghenen niet en zouden zien clemmen hebben duer de veinsteren. *Ber. tijden*, III, 226. — *Kwaet feit*. *Misdaad*, *fr. méfait*. || Heeft een parsoon dootslach ghedaen of eenech ander quaet feit. *C. v. Aalst, Orig. XLIV*, blz. 464; *C. v. Poperingen*, c. 27 a. 8; *C. v. Valkenburg*, 1612, a. 18. — *Leelijck*, *vilein* feit. *Gruselijk* *feit*, *fr. fait énorme*. || Gheviele dat fait [nl. dootslach] by nachte, men zal ne bannen uten lande van Vlaendren, tuschen zesse jaren en eenen, up ziin hooft, alsoe langhe als scepenen goed zal dincken, als van leliken faite. *K. v. Brugge*, 4 nov. 1304 § 16. *It.* 22, 23, 27, en blz. 391, 392, II, 4. Daer men de wettelichede van moorde, ontecake, of anderen vilainen feiten doen zal, daer behoiren de twee zondaeche keroghebode ghedaen te zine ter prochikerken daer t'fait onder ghevalt. *C. v. Aalst, Orig. XLVIII*, blz. 502. — *Feit van belasting*. *Punt*, *artikel*, *hoofdpunt van belasting*, *fr. chef d'accusation*. || D'welck gedaen sijnde, soo worden, door ordre van 't officie, de feijten van belastinge door den secretaris voorgelesen aen den gevangene, die daerop schuldig is t'antwoorden van article tot article. *C. v. Diest, VZ. XIV*, 12. *Crim. proc.* — *Feit* boven *feit*. *Wanbedrijf* op *wanbedrijf*, *herhaling* van misdaden (?), *fr. crime sur crime*, *récidive* (?). || Mijne heeren van den Rade en doen gheen renvoy van gepevelegeerde zaken, ghelijc als van sauvegardebrake, ... fait boven fait, exceessen ... *WIELANT, Crim.* c. 32. *It. Ois. T. v.*, 12. — *Vuil* *feit*. *De tegennatuurlijke zonde*, *fr. le péché contre nature*, *sodomie*. De kost. v. Antw. 1545, I, 14, en Damhouder, *Praxis rer. crim.* c. 96 a. 1, *crimen pessimum*, de kost. v. Antw. 1570 *crimen sodomiticum*, en die van 1582 „*crimen van luxurie teghens natuere*.” || Van vuile feiten. Dit crime, dwelck geheeten is *sodomie*, oft sonde jegen natuere, is abominable in rechte, en te punierene metter doot. — Dieghene die jonge kinderkins oprapen om 't vuile fait te doenne, sijn te punierene als boven. *WIELANT, Crim.*, c. XCIV. — *Feit doen van iets*. *Acht slaan op iets*, *fr. tenir compte de qc.* La Curne *Fait 6^e*, en *faire fait*. || Een vassael troude een jonge dochter, die hi wol meende een goede maecht te zijne, en nochthans binnen twee of dry maanden daernaer sij baerde hem eenen schoonen volwassen zone. De vassael, om zijn eere te deekene, en omme de liefde die hi thuerwaerts hadde, of omme anderen redenen hem daertoe purrende, sweech en en

maecte geen faict, en bleef altyds met haer huys houdende totdat hy sterf; de vraghe is: of dat kint in zijn leen succederen sal? secht ja, *quia filius est ejus quem nuptias demonstrant*. WIELANT, *Leenr.* 63.

3) *Geveelddadigheid, fr. violence*. || En up dat, in eenighe tyden, hem yement ghepynt heeft hemlieden belet oft onghebruuc te doene in huere voorseide possessien, en saisin, dat heeft ghesdaen ghesyn tonrechte en bi faite, en dat hadden zy zo wederstaen bij rechte, dat dat onrechte en faict te nieuten ghedaen heeft ghesyn te hueren profitto. *C. v. Auden.*, 2de d. 321 (1421).

FEITELIJK, bn. en bijw. — *Bijv. Feitelijke misdaet, Misdaad bestaande in feitelikheden, dadelijkheden, fr. délit consistant en voies de fait*. || Daer gheene faitelike misdaet en es anders dan van woorden, dat es men schuldich te beterne bi pelgrimaigen, *C. v. Aalst, Orig.* XLVI, 5. — *Bijw. In hase en goederen, fr. réllement*. || Alle degene, die bij burgermeesters, als overmombors, gestelt worden tot mombors, curateurs, toesienders oft administrateurs van weesen, oft van andere die onder momborij oft curatelé behoiren te staen, zijn schuldich denselven last t'aenveerden, en den eedt daertoe staende te doen; en moghen daertoe gedwongen en feijtelijk geëxecuteert worden. *C. v. Diest, VZ.* VII, 13.

FEL, bn. *Boosaardig, kwaadaardig, gram, wreed, fr. méchant, irrité, courroucé*. *Kil. aucus* 1642. *Atroz, crudelis, immisericors, truculentus, felon, cruel*. Dit w. komt bijzonder voor in verband met moet. || Soe wie eenen cnijf treect, .. eenen anderen mede te evenen, ocht in fellen moede. *K. v. Waalhem*, 41. Die met fellen moede smeete naer [bailliu of amman]. *C. v. Cassel*, 160. Behoiren die rechters goedertieren te zijn en niet fel. *V. d. TAV.* 374. In fellen of grammen moede. *C. v. Besseren*, I, 12, 13. Zie ook *ERRE* en *MORT*.

FELHEIT (Felheid), zn. 1) *Boosaardigheid, kwaad insicht, kwaadaardigheid, gramschap, fr. méchanceté, mauvaise intention, colère*. || Wie den anderen logenstroepde, ochte seget: Godsat [nl. Gods haat] hebdi! geonneert werdi! ochte ghi sijt een quast, mit felheden, .. *K. d. amm.* a. 1. Met felheiden. *K. markgr.* 1. It. *meierij v. Loven*. Het Waalsche oh. zegt *par felonie* (La Curie, *Fellonie colore méchanceté*). So wie so andren slaet metter handt, ofte treect bi den hare, in felheden. *C. v. Gent, Gr. ch.* 46. Wie mes treect in felheden. *Ib. Orig.* XXXI (1326). Die enen andren slaet metter vuyst, in felheyden. *Kb. v. Antw.* a. 14. Die nser eenen anderen in felheyden worpt met eenen potte, keye oft houte, sonder geraken. *C. v. Antw.* 1545, II, 15. It. *Comp.* VI, I, 20; *C. v. Santhoven, K. en br.* 1558, a. 26.

2) *Hardvochtigheid, onmeedoogendheid, wreedheid, fr. dureté, impassibilité, cruauté*. *Kil. ofr. felonie*. || Ten ixⁿ male, zoë zullen die richters heur vonnisse geven met ontfermenissen van deengeenen die dat tegengaet; maer men zal niet zoë ontfermhertich zyn, dat trecht dairbij achterblyve; want recht te doene sonder ontfermenisse en genade, dat is meer een felheyte dan recht. *V. d. TAV.* 374.

FELIER. Zie *FILIER*.

FENIEL. Zie *FERNEL*.

FEODAL, bn. *Leenroerig, het leenrecht betreffend, fr. ressortissant au droit féodal*. || Aengezien dat dese zake was feodal en leenachtich, waeraf dat de voors. acepenen geene kennisse toe en behoerde. *Oork.* 16 febr. 1446, *Gends chart.* 126.

FERIE, zn. v., mv. *FERIEN*, 1) *Rusttijd, opschorting der zittingen van de gerechtshoven, vacantiën, fr. vacances, aussi vacations, temps ou les tribunaux interrompent leurs fonctions. Voc. juris utr.: Feria, tempus quo a forensibus negotiis et jure dicundo vacatio concedebatur*. || Ferien zijn daghen dat men geen recht en doet, en comen uyt gescreven rechten, en zijn drijderande, te weten: solemnele, repentine en rustike. Solemnele ferien zijn die ingebrocht zijn ter eeren van Gode, gelijk den sondach en ander feestelijke dagen. De repentine zijn degene die de prince, om de gemeene blijscap doet inbringen, gelijk van den dage van zijnder coronatie, victorie van den vijanden, etc. En zijn geheeten repentine, omdat sy dickwijle bottelijk en onversien aencomen. Rustike ferien zijn, die inbrocht zijn om de nootsakelickheyte en 't gemeen profijt, gelijc als de ougt en andere, dewelcke gestelt en gestatueert werden naer de costume en natuere van de quartiere. WIELANT, *Civ. T.* 4, c. 20. *Van ferien en vacantiën*. Zie ook *VACANTIEN*.

2) *Rol, lijst of boek der bij eene rechtbank te behandelen zaken, fr. rôle, liste sur laquelle on inscrit les causes dans l'ordre où elles doivent se plaider*. || De salaris van den procureurs. Alvoren, van heesch te makene verbaelc en pertinente conclusiën te nemen, die op trolle en in de feris gheteeckt werden bi den greffiers oft clerken van den vierscharen, vier schellingen parisie. *C. Kast. Ipsren*, a. 146². Welcke zeven s'grave mannen sullen moghen ghebruycken den greffier van den lande, tot het bedienene van de greffie criminele, die de ferie ofte t'registre criminel, met alle lettraegen en bewysen te dien aenlevende, behoerlick onderhouden en bewaeren zal. *C. Land v. Waes*, I, 15. Zal oock den procureur eerst furnierende overlleggen extraict uyt de ferie ofte register van proceduren, geteect by den greffier, op boete van xij schel. parisie. *C. v. Auden., Stijl kast.*, VI, 14. De procureurs... zullen gehouden wesen te houden, op haerlieder manualboek, notitie van alle dilayen en proceduren, en denselven doen accorderen met de ferie ofte register van de greffiers. 20. Van acten geëxtendeert ter ferie op het verbael van partijen, danof hij notitie moet houden. *Ib.* 2de d. *Salarissen* 1619, blz. 433. Den greffier, voor copie van alle schriften oft extraiten uyt de ferie ofte register.. blz. 436.

3) *Rechtszitting, fr. audience, séance du tribunal*. || Voor het instel van de saecke, aen den procureur ses stuyvers, en voor het dienen van elcke procedure ofte comparitie ter ferie. *C. v. Aalst, Salarissen*, 1752, a. 15, blz. 734.

4) *Loon van rechters en rechterlijke beambten voor hunne zittingen en dienstvervullingen, vacatiën, fr. honoraires des juges et gens de loi, vacation*. || Den amptman over zyn manyngen en ferie iij s. par. Den procureur iij s. p. *C. v. Auden.*, 2de d. *Salarissen* 1581, blz. 263.

5) *Rechtsandel, rechterlijke behandeling eener zaak, fr. procédure*. || Wort aen eenider, wie het sij, geinterdiceert geduerende den voors. tijt, dat de vierschare gebannen is, te maeken eenich ghetier, t'ghone den cours van de ferie soude mogen beletten. De *Pr.* en *Br.* XIV. *Boekhout*, 69.

FERIERECHTEN, zn. mv. *Wettelijke loon of salaris, fr. droit de férie, salaire*. || De greffiers en sullen geene saecken moghen omhaelen ofte voorroepen ter rolle, .. tenzij partijen oft eene van hemlieden, in persone ofte procureur, sulckx

expresselyck waere versoeckende, op pene van nulliteyt en te verliesen hemlieden wettelycke ofte ferierechten voor dien, en sooveel keeren als sulcx soude bevinden worden ghedaen te zyn. *O. P.-B. austr.* 5 juli 1703, a. 205, I, 398.

FERIJNEN, bw. *Met den beitel sietlik bewerken, fr. biseauter, ciseleur.* || Allen uytwendighe steenwerck, niet geferijnt met syue slagen. *Regl. Edificie-meters* 1705, II, 83.

FERMERIE. Zie FIRMERIE.

FERMETEIT (Fyrmeteit), zn. v. *Belasting op de levensmiddelen, bijzonder in het Luikerland; het bestuur dezer belastingen, fr. impôt sur les denrées, partie au pays de Liège; l'administration de cet impôt.* Lat. *firmitas*; de Peis van Nieuwenhoven, 29 dec. 1329, *C. gr. Loon*, II, 182, stelt het w. gelijk met accijns, maltoet en gabel: *firmitaleum seu assisam, quo alias malatota seu gabells nuncupatur.* *O. Liège*, 2 dec. 1412; it. 18 mrt 1502; *Pior. Cart. I*, 472. || Welke payemeysters zullen alle jaere, .. die assize en fyrmeteit doen roupen en uytgheven. *C. v. Maastricht, Oork. v.* 1372, blz. 434; it. 311. Zie ook het volgende.

FERMETEURS, zn. mv. *Bestiorders van de belasting op de levensmiddelen, gen. fermeteit, fr. administrateurs de l'impôt sur les denrées, dit fermeld.* || Dat in tyden voir leden niet gewoonlic geweest en is te setten en te ordineren bruwers tot fermeteurs by onse stat van Ludic, sonderlingen omdat dat gelt van der fermeteit gehoren woirdt van den bruweren onser stat van Ludic, en dairom men meer suspicien op hun hebben mocht in deesen saken dan op andere, .. dat wy, .. gheen bruwers setten noch ordineren en sullen ... totten officien van der fermeteit. *O. Liège*, 2 dec. 1412. Zie FERMETEIT.

FERNEEL (Fanneel, Farneel, Feniël?) zn. *Holle dakpan voor den afloop van 't regenwater, fr. tuile creuse pour l'écoulement des eaux pluviales, nous; de oromme tichel (imbres) van Hadr. Junius.* Kil. Ferneele, j. Keele, *tegula deliciaria.* || An ije tichelen en iijj fanneelle verbesicht an teelwe were (nl. an de gote tusschen den dake van scepenen huuse), ix st. *Bek. stad Ninove*, 1481. Alle dackvensters sal men meten als vooren, be halvens dat men voor elk feniël sal tellen eenen voet, 't zy voor handt ofte leveringhe. *Regl. Edificie-meters* 1705, v. 3. De feneelen [moeten hebben] eenen voet in 't vierkant, behoorlijk gekroont [gekromt?] *C. v. Brussel, Maten v. Gereel*, enz.

FERPEL (Firpel), VERPEL, zn. *Arglist, kwade trouw, fr. artifice, malice, ruse, mauvaise foi.* Een woord uit de menigvuldige formules van goede trouw, welke in de oorkk. voorkomen; zie hoogerop RICEPTIEN; dus ook bij Nijhoff, *Gedenkw.*, zie Verdam, en o. a. ook bij Kremor, *Acad. Beiträge*, I, 68, (*Heinsberg* 1414): „Alle argelist, firpel en bebaudigkeit, uiasgeschiden.“ || Alle argelist, ferpel en behendicheit gheistlichs en werentlichs rechts uytgeseeden. *FRANQUINET, Sint-Geerlach*, 87 (1389). Item, is onse meijninghe, dat van nu vort alle manne dinge en hem verantwerde sonder vervel [i. verpel]. Item, so wijse, weert poertere off forain, die enen vreemden dede arrestieren, diewelcke, also gearrestiert, hem sal mogen verantwerden sonder verpel. *Pior. Cart.* 18 nov. 1404, a. 13, 14, II, 172, *St.-Truiden*.

FERPEREN, ow. ? || Zoe wij [nl. wie] in zijn hujs, dat hij huert, blijven wilt, die zal dat zijnen hujsheere cont doen binnen den vier Paesdagen. En waar des nijt en gesoiet, zoe zal der hujsheere

zijnen wille doen moghen, sonder ferperen off calengeren. *K. v. St.-Truiden*, 1419, a. 4.

FERWEEL. Zie FLUWHEEL, en FRUWEEL.

FETAÏLLE. Zie VITAILLGE.

FEUILLE. Zie FORLIE.

FEUILLIE (Feuillye), zn. v. *Een eenzame wijkplaats in een boschaadje, fr. feuillée, foillée, retraite dans le feuillage (La Curne).* || Dezen uitheemschen naam had men, ongetwijfeld onder de Burgondische heerschappij, gegeven aan eene overheerlijke boschachtige ligging in de oude warande onzer Brabandsche hertogen te Brussel, tevens bekend onder den naam van Doolhof of *Labyrinthe*, van welker bewonderenswaardige schoonheden men eene treffende beschrijving lezen kan in de *Gesch. v. Brussel*, III, 332. De reken. der Domeinen der jaren 1517 en volg. gewagen dikwijls van bouwwerken in de *Feuillie*; in 1518 legde men er de grondslagen van een boven het water verheven houten huis: in de *Feuillie, int nieuwe houten huys aldaer, staende int water.* || Bevaorder van der Feuillien onse heeren des Conincx in zynre warande binnen deser stadt (nl. Brussel). *Reken. v. Brab. reg.* 137 f° 113 v° (1520). Zie ook FULLIE.

FEUR. Zie FORE.

FIERLINCK, zn. *Een goud- en zilvergewicht van 8 aakens (Zie PONT)*, ook een kwart genaamd, fr. *un poids pour peser l'or et l'argent, de 8 as*; de fr. *Ord.* v. 24 juli 1668, a. 19, *Pl. v. Brab.* V, 342 zegt *un quart d'estérlin.* || Dat de ... juweliers ... niet en sullen moghen onder hebben oft houden, om hen daarmede te dienen int vercoopen ... eenich ander als oprecht en waerachtich Troisch ghewicht, ... noch oock te moghen gebruiken andere dan goede en rechtveerdighe balancen oft weeschalen, daeraf degheue draghende en gheladen zijnde met 24 marcken sullen moeten te kennen gheven trecht van dien op eenen enghelsen naer [nl. 32 ass]. Andere draghende en gheladen zijnde met 8 marcken, op eenen halven engelsen naer. En sulcke als souden draghen en gheladen zijn van een tot twee marcken, op eenen fierlinck naer. *Pl. v. Brab.* 20 oct. 1608, a. 13, I, 505. It. II, 566. Dat die twaelf lichte [penningen] taamen niet lichter wesen en sullen dan drie fierlingen, en de twaelf stercke, drie fierlingen swaerder. *Ord.* 1520. V. D. CHIS, *Herlogd.* 259.

FIERTEL, FIERTER. Zie FIERTER.

FIERTRE (Fiertere, Fiertel, Fierter), zn. *Lijkkist, doodkist; relikwieenkast, fr. cercueil; chaise.* Kil. Fiertre, *fland. Ferstrum.* La Curne *Fierte*. || Item, ghaven sij scepenen Willemme Van Vaernewijc, Lievene Van der Caerden, Janne Soete Amise, Wasseline Van Lens, en van don ontfangen der [nl. dheer] Clais de Keyser, die vooren adonredages voer der [h]eleger Crusendach te Dornikeward, omme daer Onser Vrouwen fiertre te draghene, thare tere, dat se ute waren iv daghen met xlvij paerden, en ghaven tetene te Audenarde ij mael, en te Dornike ij mael, sonder betalen. En van der tromperen en coke die van Ghent mede voeren solarise, en van der tromperen en blasers solarise, die men onthilt vandaer en mede ommetrompten en bliessen, xj lb. x d. gr. *Stadsrek. Gent* 1336. Dit palmrij, eerweerdege Vrou mynioet, Bring ic u uten paradise, Omdat men dit, Vrou, na u doot, Dragen sal, uut minnen devoet, Vor uwen fiertel. *De Sev. Blis.* 420. Fiertere. 1191. Fiertre 1288. tHade alzoo van allen auden tijden costume gheweest eenen schoonen

ommeghanc te houden tsondaechs naer Onser Liever Vrouwendach alfouget, wesende doe den xvijien derzelver maent, en droughen omme eenen fiertel van Onser Vrouwe uut Onser Vrouwe keercke up Ste Pieters. *Ber. tijden*, I, 60; it. 76; II, 210; IV, 80; *Belg. Mus.* VIII, 411.

FIGURE, zn. v. *De eerste beginsels der Latijnsche taal: de kleine en de groote Figur, fr. les premiers éléments de la langue latine, la grande et la petite Figure*. Zie het volgende w.

FIGURISTEN, zn. mv. *Leerlingen der kleine en grote figur, fr. les élèves des écoles latines inférieures*. || Boven die voors. gagen sullen van de A-B-C tot de figure exclusie ter maendt hebben drye stuyvers. — Van de figuristen, vier stuyvers. — Van de Grammatica en Syntaxia, vijf st. — Van Poësis en Rhetorica, ses st. — Van Greca en Dialectica, seven st. *Conditien der Paters Augustijnerscholen te Thienen*, 1617, a. 14—18. *Brab. Mus.* I, 52.

FIJFEL (Feyfel), zn. o. *Klein dwarsfluitje, fr. petite flûte traversière*. || De arkebussiers en hadden anders gheen wapene dan an thooff, en quamen voren met een trommel zonder feijfel. *Ber. tijden*, II, 186. Zij quamen dus met een trommel en feijfel al over den curten Steendam. III, 41. Tusschen elc regiment sloughen drij Spaensche trommelen en een feijfel, spelende als de schaepherders. 59.

FIJFER, zn. *Fluitspeler, fr. flûte*. || Nyetjegenstaende de stadt gegunt heeft den trommelaegers en sijfers van den vijf gulden elcken sesse gulden ter maent, ten eynde sy de gulden dagelyc souden helpen op en aff ter wacht leyden, ... VAN MELCKEBECK, *Kruisboog*, 67 (1572). Ook Fijfelaer (Fijflaer). || An N. N., als capiteinen van elck eene compagnie borghers deser stede, ... ter causen dat zylieden betaelt hebben de trommelslaghers en de fyfelaers, die ghetrommelt en ghefyfelt hebben up den Sint-Jacobsdach 1619, als wanneer ghehouden was eene generale monasterynge van voorn. borghers. REMBRY, I, 288.

FIJFELEN, ov. *Op de fluit spelen, fr. jouer de la flûte*. Zie FIJFEL, FIJFER en FIJFELAER.

FIJN, zn. m. *Allerhande eisch, vordering of vermet', of tegenwerping door partijen aan de rechtbank vertoond, fr. fin, fins, toute espèce de demande, prétention ou exception présentée au tribunal par les parties*. || Antwoordende in de zaek dilatoyrelick, es gehouden [nl. de verweerder] met eenen sesse en gescrifte te concluderene peremptoyrelick, zonder up denzelven fyn te meughen rusten alleene, altyt recht begheerende by oordene up denzelven fyn of fyne [i. fynen] dilatoyre die hy zal willen en moghen proponeren. *C. v. Auden*. 2de d. *Stijl* 27 sept. 1582 a. 28.

FIJN, bn. Van personen. *Aansienlijk, voornaam, fr. notable, de distinction*. || Hij heeft, in veel plaatsen, alzoo de stadt beroert, ... heetende sommige fine mannen dieven en ghuijten, ooc veraders. *Ber. tijden*, II, 99. Waren van schepenen van der Kuere weghe te Ghendt, innegedaecht oft gheroepen xx gheghoedde deghelieke mannen, die haer met de nieu religie breef ghemoeyt hadden ... Daer te voren wander innegedaecht, ... zesse, van ghelijcken fine mannen, van hare supposten wesende: eerst, meester Pieter De Rijcke, een poort van der stadt, rijcke van ghoede, een practisien wel ghelittereert, hebbende ooc ghoede officien en staten, alleens een gheheel weeldich en eerlic man; daarnaer meester N., meester N., zeer rijke lieden, en huweden haer kinderen an herde

fine mannen van der stadt, als ... Ib. 196, 197.

FIJNEN, bw. Eenens koop. *Dien onwedderroepelijk vaststellen, sluiten, fr. arrêter, sizer irrévocablement (une acquisition ou vente)*. || Om den nalink by kerckgeboden naer ervenisse t'excluderen, moet den coop van goede finalick gesloten en gearreesteert zijn vóór het doen van 't eerste kerckghebodt, op pene, dat indien den voorn. coop eerst ghefijnt en gesloten wort naer 't eerste kerckghebodt, den nalinkclagher sal hebben jaer en dach naer ervenisse. *C. v. Eccloo*, VII, 6.

FIJN MARS. Zie WOLLE.

FILIER (Felier), zn. *Plaet, balk, waarop de sparren van een dak rusten, fr. filière*. || Oft d'eene van de voors. partyen met hare goeden hooger wilde varen in den gemeynen muer dan d'ander partye, soe soude [sy] .. den gemeynen muer op haren coest alleen opmetsen, en d'ander partyen kepers van haer huys moeten corten, en op den felier, met noten van witten steen, daeronder in den gemeynen muer gesteken, ontfangen, en de gote herloggen. *C. v. Brussel, Servit.* 25; item 26; Christijn in *trabe laterali*. It. *C. v. Loven, Servit.* II, 17. Alle saegst eycken hout, als balcken, felieren, muerplaeten, rubben, stylen, enz. worden gemeten rubsegewys. *Regl. Edificie-meters*, III, 1.

FILIERNOT (Feliernot), zn. *Noot of nout, waarop de fluit of muurplaat rust, fr. jambe sous poutre*. || Balcknoten, feliernoten en tuymelnoten. Item, sal men meten voor alle balcknoten, die men steken sal onder den balck, vier voeten, en voor elcke feliernot, twee voeten. *Regl. Edificie-meters*, I, 65.

FILLIET, zn. o. *Blad van twee zijden, fr. feuillet*. || Alvooren, acten van sententien gheextendeert geschreven in parchemin van redelijke grootte, en niet min dan 20 regulen in elcke page, van filliet. .. ij sc. gr. *C. v. Brugge*, II, 743 (1636).

FINANCIE, zn. v. 1) *Het opnemen van geld tegen rente, leening, fr. levée d'argent à titre de rente, prêt à intérêt, emprunt*. — Nemen ter financien. *Ontleenen, fr. emprunter*. || Nu zoo eest, dat de voers. supplianten dese voers. penningen, hun geremitteert en quyt geschouwen, met noch meer andere penningen, die deselve supplianten ter financien genomen hebben, gemploeyt en betaelt hebben, zoo int opmaken van den bolwerck. *Brief d. d. 26 mrt 1538, aan den prins v. Oranje: Stadsarch. Diest, Beden en Schattingen*, 16de E. — Grijgen (bekomen) op financien. *Te lessa ontvangen, fr. emprunter*. || Dat, al eest soe dat deselve supplianten huer uuyterste diligencie gedaen hadden deselve plecke boesch te royen en ouytschen om te reduceren tot winnende lande, en daeromme gedebourseert hadden zekere groote sommen van penningen, die zy georegen hadden op financien. *Rekenk. v. Brab. reg.* 188, fol. 231, *Erfpacht ende pachtinge van den Loobosch nabij Loven*, 20 juli 1538.

2) *Woker, het opnemen van geld tegen wokerrente, afsetterij, fr. usure, accroquerie*. || Alle contracten nature hebbende van financien, by vorme van oopinghe van eenige oopmanschepe, ware, baghen, juweelen ofte andere saecken, zyn van onweerden, en den debiteur en es niet meer ghehouden den crediteur te restitueren dan hy gheprouffteert en heeft by de vornomde financie, al waert dat d'obligatie anders innehielde; en bovendien sulcke crediteurs zyn arbitrairlick punierlick. *C. v. Auden*, XI, 9. Dat diverse par-

soonen hemlieden vervoorderen... ander, uut pure malicie en groote schiericheyt [nl. gewin-zucht] treckende onredelike waedom by maniere van financiën, daerdoor deselve jonghers verleet worden, hemlieden beghevende, door middel van credit en van ghelde so ghecreghen, tot deugnieterye, tuuschen, speelen en drincken... Ib 2de d. 454 (1629). — Financie doea, vercoopen. *Geld schieten, verschaffen, leenen op woeker, fr. procurer, prêt de l'argent à usure.* || Oft oock iemandt eenighe ware oft goeden eenige van de jongers oft vermomborden persoonen vercochte, oft financie in geldt dede, oft oock eenich gelt leende, en tselve doorgelegen en verteert ware, in al oft in deel, sal dieghene die alsulck goet vercocht hadde dat goet verbeuren [nl. verbeurd] hebben, en die sal ongehouden wesen van de penningen restitutie te doen, ommers niet voorders dan die gecochte goeden oft penningen daeraf gecomen noch in ween waren oft in synen orboir bekeert. En dieghene die alsulke financie vercocht hadde, sal daerof... gecorrigeert worden en gestraft. *O. Liège, 8 jan. 1580, a. 18, St. Truiden.* Omme dairinne voorzien te syne ter ghemeeender welvaert van dese stede [nl. in de oneerlijke handeligen der woekers] men elcken, wie hy sy, scerpelike interdiceert en verbiedt, van nu voordan eenich goet te vercoopen ter financie en woekere, noch eenich makelare of andre, wie hy sy, hem daermede te moyne... *O. v. Brugge, II, 370 (1544).* — Dese „voorzaten“ onzer hedendaegsche woekers verkochten namelijk oock goed aan eenen bovenmatigen prijs, te betalen op termijn; zij maakten nog schijnkopen van goed tegen eene logenachtige erkenning van levering en ontvangst, op welk niet geleverd en bovenmatig geschat goed zij gereed geld schoten. || Oft oock yemant eenighe waere oft goede eenighen van den jonghers oft vermomboorde persoonen vercochte op financie oft woeker, ... *C. v. Santhoven, Woekamer, a. 37; it. O. v. Turnhout, ib. 85; C. v. Dendermonde, VII, 4; C. v. Antw. 1582, LXIII, 70; C. v. Lier, XVIII, 26. Zie FRAT.*

FINEREN, bw. *Leenen, bezorgen, verschaffen* (geld), fr. *prêter, procurer de l'argent ou finances*. || Soe hebben onse goede vriende, scepenen, raedt en andere onse goede liede van onser stadt van Diest, gheleent en ghefineert, van gracen en niet van rechte, ... acht hondert onder scilde... *Oork. heer v. Diest, 20 febr. 1368.* Omme metten penninghen, commende van der vorz. vercoopinghen, te fyneerne en leenene den vorz. onzen harden gheduchten heere en prinche, de somme van dertich duynt ryders. *Schep. v. Gent, 30 apr. 1471, Messager, 1882, blz. 480.*

FINGEEREN, bw. *Feinzen, verdichten, voorwenden, fr. simuler.* || Men mach geen schultbrieven passeren voer schepenen, partyen en moeten ten beyden syden affmeren onder eedt deselve schult te zyn deughdelyck, rechtveerdich en niet gefingeert om den heere oft andere persoonen te frauderen. *C. v. Brussel, 1570, a. 56.*

FINGETTE (Fignette), zn. Bedorven van het letteroverset van loofwerk, fr. *vignette*, in den beginne wijngaardblaadjes, fr. *vignette*. || In den yersten sal sy ^F primo de letter A van vyf regulen, maken en depingeren met geheel fingetten. ^Fo vijf sal sy maken zonder fingetten de letter P. ^Fo lxxv met halven oft corten fingetten. *Messager, 1576, blz. 249 (1527).*

FINISTERRAE. Benaming eener kapel, eerst in 1646 tot kerk verheven, te Brussel, fr. *Finisterrae*, om rede dat zij aan het uiteinde der stad stond; zij schijnt in den beginne den naam *ten Einde* gevoerd te hebben. || *Domistadium situm apud Molensbeke desuper ecclesiam dictam vulgarijter ten Einde, in opposito bonis Aleijdis dictis Mortens. Schep. v. Brussel, 1348.* Uit hoofde dezor ligging gaf haar de geestelijkheid den naam *Fines terras*, met toepassing van een vers uit den psalm 47. Volgens de *Gesch. v. Brussel, III, 559*, droeg deze kapel oock den naam van *Finster-Sterre* (schijnbaar eene verwringing van *Finisterrae*) ter oorzaak van een glasraam, waarop de Aanbidding der Drie Koningen verbeeld was met de star die hen geleidde.

FIRMERIE (Fermerie), zn. v. *Ziekenhuis, siekekamer, fr. infirmerie, maison ou local destiné au traitement des malades.* || Up goet van der costrijen, jof van der kelrijen, jof der fermerien, ne mach de scoontete niet panden. *Oork. v. 25 febr. 1252.* Dit es hutegeheghen binnen deesen jare van petancien en ghiften in aelmoesenen den ordinen, hospitalen, fermerien van der stede... *Huytens, Corpor. 96, rek. stad Gent 1366.*

FISCAEL, zn. *Hij, die gelast was met de orde te handhaven en alles na te gaan in de Rederijk-kamers, fr. celui qui était chargé de maintenir de l'ordre dans les chambres de rhétorique et de veiller à tout. SKELLAERT, Schets, 73.*

FISQUE, zn. 1) *De staatskas, 's lands schatkamer, fiscus, fr. fisco, trésor public.* || Wilt de heeschere, noch zijn heirs 't verlies [nl. in het dobbelspele ondergaan] niet wederhejsechen, de flasque mach er actie aff maken en de restitutie begheeren; want de flasque successeur is van allen vrien. *WIELANT, Crim. 167.*

2) *De ambtenaar der schatkist, fiscaal, fr. fonctionnaire du trésor public, procureur fiscal.* || In alle jugementen is een Fisque, dat te seggen een procureur van justicie; dewelcke in den Raet van Vlaenderen geheeten is de procureur generael, alsoe hy oock is in den grooten Raet. In leenhoven en vierscharen is hy geheeten bailliu, amman, meyer, schout oft drossaert. *WIELANT, Civ. c. 10.*

FITSEN, zn. *Kram, fr. floke.* || Denzelve Van de Velde, vjē xvj lb. parisis voor t'leveren en maeken van xijgh dubbele ramen, met de fitsen en houdtvaeten daeranne dienende, ... begrepen xl st. par. die hij heeft ghegheven an N., annemer van t'yserswerck behouvende an deselve veinsteren. *Ypiana, I, 357 (1621).*

FLABBE, zn. v. *Oorveeg, kinnebakslag, vuistslag, fr. soufflet, coup de poing.* Kil. Flabbe, j. Flabbe, *alapa, colaphus.* || Oft een eerbaer man ten aengaende quame daer sulcke oneerbare persoonen oft ribaet eene eerbare persoonen injurieerde oft qualyck toesprake, sal denselven drie oft vier flabben metter vuyst oft handt moghen gheven sonder te misdoen. *O. Liège, 27 juni 1577; a. 47, Hasselt.* Deen [nl. de procureur] oempt van Buggenhout drabbe, Dander van Assche, de wint geeft hem een flabbe! *Chron. v. Merchten, Str. 183.*

FLABBE, zn. v. *Eene Hollandsche silveren munt, ter waards van vier stuivers, fr. monnaie d'argent hollandaise, valant quatre sous.* || De dubbele Groninger flabben, tot 4 st. Groot Placaatb. 21 mrt. 1606 en 6 juli 1610, I, 2669.

FLAESKEN, zn. mv. *Kleine wiggevoerde leuningpijlers, fr. petits piliers ornés de balustrade.*

|| Al eyst alsoo dat den patroon nutgheeft een voye van witte steenen, den aennemer en wert niet ghehouden deselve witte steenen, te wetene de flescken te leverene, maer sal upghetrocht worden drie voeten hooghe van cleen Armentiers steen. REMBR, II, 338, *Bouw van het delfvoot*. — De uitgever gist dat het *balustras* zijn, welke genoegzaam den vorm tener flesch, West-Vl. *flassche*, hebben.

FLAGUUT, zn. m. Flaguut crijgen. *Moede worden* (Vanderhaeghen), fr. *se lasser*. || Eenighe van deze ghuesche aelmoesseniers beghouden den flaguut te crijghen van haren dienst, mits dat men an hemlieden zoovele om ghelt quam. *Ber. tijden*, I, 305.

FLAMEI, zn. *Flambeau*, toorts, fr. *flambeau*, *torche*. || Overzulx waren den ixen septembris doen maken, in stede van flamijen oft toortsen, nachtlanteernen, om daarmede de wachte te houden. *Ber. tijden*, III, 21.

FLANCKAERT, zn. *Soort van sierlijke jas voor krijgsliden*, fr. *sorte de redingote élégante pour hommes de guerre*. || Sanderdaechs... zoo verghaerde gheheel de bende van Hoogstraten up de Vrindachmaeret, al ghewapent en up haer chierlicste ghemonteert, zeer triumphant, metter lance in de vuust; daer veel edelmannen onder waren, met roode en peersche fluweelen flanckaerts gheborduert... *Ber. tijden*, II, 100. Dat volc [nl. Waalsch krijgevolk] was wel ghewapent, hooft, burst en rugghe, met flanckaerts tot up de knien. 136.

FLASQUEN, FLASQUILLEN, zn. mv. *Soort van vuurmonden of kanons*, fr. *sorte de canons*. La Curne *Flasque*. || N... ter causen dat hy ghebrocht heeft met zyn peerden en waghene, van Curtrieke binnen deser stede, xxj bussen, v. langhe messen, vj flasquen, v flasquillen, afghenomen de soldaten by de stede en roede van Menine... REMBR II, 196, *Stadereck*. 1576/77. Vermaect diverse bussen, flaschen, vormen, cressers en stampers, omme de soldaten by de stede aenghenomen... Ghelevert iij flasquen en flasquillen beslegghen omme de vier haecken [nl. buksen], hanghende in de camere van stedehuuse, te stoffere. *Ibidem*.

FLASSAERGE (Flasschaert), zn Volgens Verdam: eig. *wollen lap*; ook *wollen kled*, *dekkled*; althans verstaat men er baarblijkelijk eenen omslag door in ons laatste citaat, fr. *couverture*, *enveloppe*. || *Pro qualibet bala mercium, utpote sindali, popularum... pilcorum, flassargiarum*... MEERTENS en TOEYS, II, 545, *Eng. chart*. v. 1305; item *Tol v. 1305 te Antw.*; item *Brab. tol v. 1315*. Van elcker balen mersseryen, als van syndael, hooftcleeden, .. cousen, hoede, flasscharden en van allen anderen dinghen toebehoerende der mersseryen. Id. v. 1409. Van sidenen coerden, daer de zeghele an hanghen, van zeghelwasse, van vilten en van flassaergen, daer de voers. gheschriften in beslegghen waren alsoe waren (*sic*) alsoe men se voerde van steden te steden omme te bezeghelne. *Rekenk. v. Gent*, I, 457.

FLAUWIJN. Zie FLOUWIJN.

FLEDDERHOUT, zn. (?) Bij Kil. heet de vierboom Flederboom, *sambucus*. Tuerlinckx (Hageland) heeft Fledderaar, *ratalpopulier*, fr. *tremble*. || Item, de parken binnen in de choir, en oyck de pinnelen [panneelen] sullen verchiert worden met fledderhout en met swerten hout, wel effen innegelaten, zoedat [t]werck verseychen sal, binnen en buyten. VAN SPILBERCK, *Tongerloo*, 65. *Kapel van den Zooten naam*. — Of meent men schilderwerk, *goleend hout*, fr. *du bois orné* (?).

FLEER (Elere), zn. v. *Kaakslag*, *fleers*, fr. *soufflet*. Kil. *Flere*, *alapa*. || Daer hadde [nl. in een gevecht tussehen soldaten] eenen Wale van eenen Ghandtoijs een fiere ghescreghen ter zijden in zijn cake, dat scheen dat taensichte afgheloven was, en men zach zijn cakernas [nl. kakebeen] en tanden daerduere. *Ber. tijden*, II, 179.

FLEERS, rz. *Doorheen*, *dwars door*, fr. *à travers*. || Vermach elck van de ghebueren wel dairinne [nl. in eenen gemeenen muur] werckelic te werckene met caven, stantvlieten, samaysen, caefbalcken, nootsteenen, strichauten en balcken, oock daerduere te hanckerene fleers den muere, den muer altyt behoudende zyne dichte. *C. v. Auden*. xiv, 14.

FLEITEN (Fleijten), ow. *Fluiten*, fr. *jouer de la flûte*, *flûter*. || In veel plaatsen de burgelen vloghen ooc meestal in sticken, zoedat taanderdaechs die kinderen met die pijpkins achter straten liepen al fleijtende, en vercochten se een curte of vier mijten tsiok. *Ber. tijden*, I, 138.

FLESCHCHE, zn. *Vat met een nauwen hals*, voor water, bier, wijn en andere vloeistoffen, *flasch*, fr. *vase à goulot étroit, destiné à contenir de l'eau, de la bière, du vin et autres liquides*, *bouteille*, *flacon*. Kil. *Flesche*, *lagena*, vulgo *flasca*. Men kende oudtijds niet alleen glazen flesschen, maar oock tennen, steenen, hoornen flesschen. || In de cokene... It. noch een tennen flesche. *Ivo. V. d. Hulst* 1495. Een steenen oft ghelassen flesche. *C. v. Antw.* 1582, c. 41 a. 100, *Stads voordel*. Hoorne flesschen van alle soorten. *Pl. v. Brab.* 27 febr. 1603, a. 7, I, 302.

FLESSCHIANEN (Flessianen), zn. mv. *Slijters van sterke dranken*, fr. *débitants de liqueurs*. || Ampliatie op de ordonnantie op de brandewynen over de stadt 's Bosch. Hoeveel stoopen brandewyn enz. de flessianen, dat is, die by het zoopje verkoopen, in hunne huizen mogen hebben. *Nederl. jaerboeken*, Mei 1764, bl. 461.

FLEUREN (Flueren), bw. *Kewen*, *waardeeren*, *den prijs beoordeelen en bepalen*, fr. *estimer*, *apprécier*, *fixer le prix*. || Zoo wie van tavornier inleggen eenige wynen om te verkoopen, dat sy deselve gehouden wesen te doen fleuren by den balliu en twee schepenen int stathuys deser stede, omme by hemlieden, naar tverclaers van den inkoop, denselven wyn gestelt te worden op zekeren prys aleer sy dien zullen vermogen te tappen, venten ofte vercoopen, en dat viermael 's jaers. DE PR. en BR. XIII, *Kapriek*, 73, *Vgb.* v. 1641, a. 32. Zo wie zynen wyn dierder vercoopt dan die gheboden, gefleurt en gecrieert es, die verbeurt... Ib. XVI. K. v. *Assenede*, 52. Dat niemant... vercoopende eenighe bieren... hun vervoorderen die te vercoopen, venten ofte kelderen, tensy alvooren, angaende de inbrauwe bieren, deselve by de Weth te doen fleuren en te prys stellen. vóór het uitleveren van dien. Ib. *Ord.* v. 1635, a. 4; it. a. 7 (wijn), blz. 60, 61; it. XXIII. *Beveren*, 86. Dat den meester *del campo* [nl. kwartiermeester] vleesch doen flueren hadde... elc up zijnen prijs. *Ber. tijden*, IV, 58.

FLEURINGE (Flueringe), zn. v. *Kewring*, *waardeering*, fr. *estimation*, *appréciation*. || Dat, by sooverre sy [nl. de schepenen] bevinden eenighe van de voors. bieren niet goet genouch te zyne naer zynen prys, sy deselve bieren modereren en stellen op zulken anderen prys als sy bevinden zullen te behooren; in welken gevalle deselve tappers gestaan zullen teghen den brauwens, zulcke

hieren ghelevert hebbende, ten advenante dat tzelve hier gepresen sal zyn; tot welcke flueringhe de taverniers sullen tappen een pinte van de tonne. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren*, 87 (1609). Zie **FLEUREN**.

FLOESCH (Floux), bn. *Knap, onderscheiden in zijne soort, zoo van lichaamschoedanigheden als van verstandelijke, fr. distingué en son espèce, tant des qualités corporelles que des intellectuelles*. Kil. *Flughs, vlughs, veloz*. *Flughs man, vir agilis*. || Als die ghuldenen van den boghe uuttrocken om prijs, zoo was hij daer den zot; en was enape van zeker ghuldenen oft broerscepen, ghijnck floux int abijt, en was een jonck schoon man. *Ber. tijden*, I, 80. Hij was wel int abijt, lanck en floux van leden. III, 171. Daer waren ooc twee of drij nobilisten van Ypre ghevlicht, die haer met de ghuesche heeren ghevoucht hadden, waeronder was eene van den name Uutenhove, nobel en rijke, een floux edelman. IV, 82. Dat men ooc vele treffelicke gheestelicke persoonen vant, die machtich ghenouch waren om de ghuesche gheleerde met scriftueren en redenen te verwinnen; maer daerneven ofte daerbij vant men vele ongheloorde "hezelkins; zoodat van vijftich niet eene fraeij ghenouch gheleert en was om jegen eenen flouxschen gheleerden ghueschen predicant te stane. II, 166.

FLOERTEE (Flourtee), zn. *Soort van zijden laken, fr. sorte de drap de soie*. Kil. *App. Flourtee, genus panni serici*. || Syde-laecken hier te lande ghemaect, als flourtee en andere, van de weerde van 1 lb. groote, ij groot. *Tol te Antw.* 1623.

FLOCKE. Zie **VLOCKE**.

FLORATUER, zn. v. Van de middeleeuwache handschriften. *Bloemversiering, het verlichten, op-luistoren met bloemen en versiersels, fr. ornementation, enluminure des manuscrits du moyen-âge*. || Voer de floratuer van de *Introitus*-letteren van drie regelen, sal zy hebben voir elck hondert viij stuyvers. *Message*, 1876, blz. 250 (1527).

FLOREEREN, bw. *Op-luistoren met bloemen en versiersels, fr. enluminer, illustrer*. Zie **FLORATUER**. || Te illumineren, depingeren en te floreren de capiteel groote letteren int missaal. *Message*, 1876, blz. 249 (1527). Zy sal vyftich van den collecten *festorum* van twee regelen mynen heere [nl. den prelaat der abdij] om niet floreren. Ib. 250.

FLOREIT, zn. *Eene blauwe verfstof, het schuim der weede, fr. sorte de couleur bleue, "écume de la guesde, écume légère de la cuve du bleu"*. La Curne *Flourée*. || Okeren, Spaens wit. Spaens groen, floreyt, cinopre, en dierghelycke, van den 100 lb. iv gr. *Tol te Antw.* 1623.

FLOTSCHIP (Flotschip, Floucip), zn. *Flotschip*. || *Cascue* [nl. *escuts of neis*] ke on *apielle* floucip, *doit ciunc deniers al monter, et ciunc deniers al avaler. Del flotschip, se il maine seil, u mairien, u grain, il doit dis deniers au monter et ciunc deniers al avaler. Tol te Ruyssmonde*, 1271 (nl. een schip geladen met sout, timmerhout of graan).

FLOUWIJN (Fowijn), zn. o. *Steen- of huis-marter, fr. fouine*. Nog van algemeen gebruik in Brabant: *flawijn*. Kil. *Fluwijne, flouwijne, fouwijne, mustela*, etc. Zie ook *Schuermans*. || Noch eenen swerten gevoederden tabbaert met ouwen fowijnen ghevoedert. *Inv. v. d. Hulst*, 1489. Dat van alle vercoopen van sabels, armijnen, luceren, lupaerts, maters [l. marters], landmaters [l. — marters], jennetten, flouwijnen en hoerlioenen [oor. orillioenen; eene hierop volgende ord. v. 1576

voegt er bij: wolf- en vossesellen], sal die leste vercoopere ten slete schuldich sijn te betaelene den xxv penninck. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570, a. 115, II, 49.

FLOUWIJN (Flauwijn), zn. Nog in algemeen gebruik in Brabant, eig. *het overtreksel van een oorkussen*: *flawijn, kusflawijn, oorkussen, fr. coussin, oreiller, prop. taie d'oreiller*. Kil. *Fluwijne, q. d. pulwijne, pulvini theca*. Zie ook *Schuermans*. || Een oorkussen met een flauwijne. *C. v. Antw.* 1582, c. 41, a. 104, *Stadsvoordeel*.

FLUICKEN, ow. *Limb. Vloeken, fr. jurer, blasphémer*. || Maer indien een den anderen alleen met woerden injurieerde, oft fluycket, en oft eenige goidtslasteringe, als sweren, huereren, tusschen oft onnutte woerden op den voers. berch committeerde, zal derselver, soo dyck als dat gebuert, gevallen zyn in de pene van twintich stuvers *Oork.* 10 apr. 1556. *Beken. v. Brab. reg.* 140 f° 2.

FLUWEEL, zn. *Zoocals thans, flauweel, fr. velours*. Kil. *ulgo fluetum, villatum*. || Fluweels van Genuee, een kiste, daeraf eenen muyl de twee mach dragen: incommende is geest op elxxx lb. de 1/2 en 1/4, nae advt. En uuytwarende is tstuuck gt op xi lb. *Schatting. v. 1551*. Van elke elle gebloemt oft ghefigureert fluweel, en andere, xv st. — Ook als verl. deelw. *Gefluweelt*. || Van andere sattijnen, damasten, syden, groff greyn, taffetaf, ... cassa ghefluweelt, en andere soorten van zijde lakenen, d'elle v st. *Pl. v. Brab.* 18 dec. 1576, II, 58. Zie ook **FBUWEEL**.

FOECKERS. Zie **FOCKERS**.

FOELE (Fouille), zn. v. 1) *Verdrakking, geweldadigheden, fr. oppression, actes de violence*. La Curne *Fouille, action d'opprimer, exaction, dommage*. || Om te remedieren dese leelicke foelen en moordadighe sticken, zoo drouch men, ... te Ghendt te coope zeker oordonancie seonincx, ... jegen die voornoemde foelen en rudessen. *Ber. tijden*, III, 212. *REMBRY*, II, 287.

2) *Schadelijke misbruiken, fr. abus préjudiciables*. || Zodat ... ohae letteren van placcaten worden en blyven illusoire en van gheenen effecte, ter grooter fouille, schaeden en interesten van onsen onder-saeten. *Pl. v. Fl.* 19 mrt. 1539, I, 352 (*Misbruiken in het visschen*).

FOELEEREN (Fouleren), bw. *Verdrakken, plagen, fr. opprimer, vexer*. La Curne *Fouiller*. || Dat zylieden antasten en apprehenderen alle leeghgangers, vagabunden en allen anderen die zylieden bevinden zullen teerende en foulerende den aermen huysman, cloosteren ofte religien. *Pl. v. Fl.* 18 sept. 1542, I, 28.

FOELIE (Foelge, Foullie), zn. 1) *Foelis, muskaanthloesem, fr. mdcis*. Kil. 1642, *Foelie, muscaatbloeme, fleur de muscade*. || Foelge: j kiste van tuyn [eene landstreek?], iij gro. *Watertol* 1550.

2) *Bladgoud, fr. or en feuilles*. || Dat men goud van Zijpers [nl. *Cyprus*] no spillgoud te gadere leeghen en mach up een stie werx, en dat men ghoen orsedijt (?) no foelge ooc te gadere leeghen en mach. *DE PAUW, Vgb.* 73 (1558). De voorseide van den ambachte en sullen hun niet mogen behelpen met eenigh colour, noch in goudt setten oft silver eenige robeynen, saphyren, ... oft andere weecke steenen dan op haere rechte foullie(?). *Pl. v. Brab.* 24 juli 1689, a. 8, V, 338; De Fr. tekst zegt: *sur leur orage feuilles*.

FOILLE. Zie **FOLE**.

FOYE, zn. *Dans- en drink- of snuipartij, fr. partie de danse et orgies*. Kil. heeft *Foye, Voye*,

Letste, in den zin van *afscheidsmaltijd*; Kramers Fooi. Zie Verdam *FOYE* 3), en Schuermans Fooien, *Kermis houden, feestmieren*. || Dat verscheide personen ten platten lande, .. hun vervoerden... op de uytvaerden te geven en te laten drinken een en meer tomen bier, waertoe sy riepen en lieten vergaederen soo mans, vrouwen, jonghmanen, dochters, als cleyne kinderen der parochie ofte gehuchten onder dewelcke den aflyvigen was comen te sterven, blyvende alsoo onder een zitten en drinken selfs tot in den nacht; dat men alnoch bovendien tusschen diergelijcke personen aldaer was houdende vergaederingen, die sy doopten met den naeme van foyen, en in welke vergaederingen sy alsoo te samen en onderen danten... *Pl. v. Brab.* 2 apr. 1735, V, 15.

FOCARIE, zn. *Bijzit, boel, fr. concubine*. Maigne d'A. Focaria, *ouïsinière, gouvernante*. || Meestdeel haer focarie ofte joncwenen hebbende. *DE PR.* en *Bz. VI. Vosselaar* 31 (1379).

FOCKERS (Fouckers), zn. mv. *Schatrijke kooplieden, fr. négociants très-riches*. Dus genaamd van zekeren Antoon Fugger te Antwerpen, opvolgelyk de bankier v. Maximiliaan, Philips den Schoone, keizer Karel en de koningen v. Engeland. Kil. Focker, *monopola, vulgo fuggerus, fuccardus*. || Brieven in de Fr. taal, waarbij die van Mechelen en van Antwerpen zich verbinden jaarlijks aan den kardinaal-aartsbischop van Mainz de som van 10,000 gouden gulden te betalen in de stad Lips [Lipsia, Leipzig] in Duitschland, in de handen der *fouckers* of hunner lasthebbers. Een ingelaschte Lat. brief zegt: *apud factores fugarorum vel aliorum mercatorum*. *Rekenk. v. Brab. reg.* 137 ^o 89 (1 apr. 1518).

FOCKS (Vocks), zn. *Vox, fr. renard*. Het gebruik der harde medeklinkers in onze landstrecken in de oudste tijden onzer geschiedenis, zou door tal van voorbeelden gestaafd kunnen worden, en het nog in de 14de, 15de en 16de eeuw levend gebruik in *locis dictis* der harde lip- en keelletters, benevens het o. a. Dietersche *oks* voor *os* verdient, o. e., de aandacht der philologen te vestigen, in de plaatsnamen Foxenberch en Foxborre. || Bi Foxborre. *Bruss. godsh.* 681 ^o 72 v, *Gans-horen*, 1393. Op een velt dat men heet Foxenberch. *ib.* n 311, III ^o 12. *Osselt*, 14de eeuw. Meyse: tOphem, opte Moersickercountere, in een velt geh. den Voxenberch. *ib.* n 219, *Meisse*, 1469. In de prochie van Ossele tot Foxenberch. *ib.* n 290, ^o 154, omtr. 1550.

FOLIE (Foilie), zn. *Een breed zwaard, fr. épée large*. Kil. Folie, *breed sweerd, spatha*. || Wie op iemanden trock eenighe poignarden, handaxen, foillen oft eenighe andere verboden wapenen... *Landch. v. Grimbergen*, 1276/1556, a. 22.

FOLIOBOECK, zn. *Topographisch kaartboek ener gemeente, fr. registre ou livre terrier d'une commune*. d'Hoop, *Inv. Fl.-or.* 38, 110, 116, 133.

FOL-RENCHEIR, zn. o. *Het verschil tusschen den prijs der eerste openbare verkoopling van een goed, en dien ener tweede verkoopling, ten laste van den onmachtigen eersten koper, fr. la différence entre le prix de la première vente publique d'un bien et celui d'une seconde, à charge de l'acquéreur insolvable*. || Zooverre t'zelve goet by de voors. tweede erfvenesse min vercocht waere, zoo wert by den eersten cooper betaelt t'fol-rencheir van al zooveele alst min ghegolden sal hebben. *C v. Broekburg*, IX. 15. Waert dat den laetsten verhooger insolvent ware ofte in gebreke te furnieren de pen-

ninghen van den coop, hy sal ghehouden sijn te betalen het fol rencheir van al soovele als t'goet min gelden sal dan het op hem ghebleven was. *C. stad Iperen*, IV, 37.

FONSIERHEER. Zie LANTHEER.

FONSIERRENTE. Zie RENTE.

FONTANELLEN, zn. mv. Het plakkaat van 23 jan. 1779, a. 13, *Pl. v. Vl. XI*, 962, verbiedt de touwen o. a. aan de fontanelen van het sas vast te moeren. Zie BESCHOEIPALEN.

Fonteinpot (Fonteinpot), zn. *Waterkan, fr. pot à eau, aiguière*. || Casin van Bachten, .. een ampulle en een fonteinpot van scepene capelle vermaect te hebbene, en vergoud metter stede wapenen. *Xprians*, I, 168 (1445). De groote frauden en abusen die men daghelicx oorboort int maessen en werken van den koper en van den lateene, twelcke men daghelicx vergult en verzelfert, gheleijk schaelen, croesen, fonteynpotten. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1515, *Int. I*, 595.

FORE (Feur, Fuere), zn. m. *Prijs, marktprijs, verordende prijs, fr. prix, taux, cours, prix courand du marché ou prix réglementaire*. La Curne Feur. || Dat niemene visch en vercoope boven den feure. *DE PAUW, Vgb.* 11 (1337). Die [i. dat] niemem voghele no wilbraed en vercoope boven den fuere. 81 (1360). Waerd dat iemen dade [w. wijn verkocht boven den wettelijc gestelden prijs], men soude hem alsoo vele wijns doen gheven beneden fuere als zije ghegheven hadden boven fuere. 91 (1365). Eenen bode van Ghend, die een placeaet brachte van schepenen van den kuere, dat men alle graen, hart en mour, stellen zoude up den ouden feur, achtervolghende huerliedder placeaeten. — Dat men achtervolghen en onderhouden soude huere voorgehaende placeaeten, mencien makende van den feur van den grane. *Stadsrek. Ninove*, 1480. Een placeaet dat men tghelt zoude houden up den lesten feur. *ib. rek.* 1482. Zie Gailliard FURE.

FOREIN (Forijn, Foreyn, Forain), zn. *Alle persoon vreemd zijnde aan een grondgebied, fr. toute personne étrangère à un territoire*. || Oft enich forijn, die strijt begonne op eenen portere, en hem ijmant van onsen porteren helpe, weder hij des forijns maech waere oft nijt en were, hij zoude ghelden x merck... Weere dat enich foreijn, die versocht weere vrijheit te ontfangen en die wederzede en nijt ontfanen en woude, en nae desen wederseggen sulcken foreyn enich portere helpe, der portere zoude gelden x merck. *K. v. St.-Truiden* 1366, a. 70. Oft gevele dat vromde lude van buijten onser stat van Senttruden, bynnen derselver onser stat off vrijheit, maecht off wijff, teghen hoyren wille, nemen, ewech vueren, leyden off vercrechtegen wouden, mit wille en fortessen, al roepende en al crijtende, off dat die foreyne yn onser stat en vrijheit eynigen onser portere en ondersete onser stat dreyghden, .. dat sij die mesdedige foreyne, .. terstont na soelen moegen volgen, .. *K. v.* 10 juni 1417, a. 21. De kennessen, .. ghepasseert voor de Wetten der stede van Ghendt tusschen poorters ofte forainen, .. zyn en blyven altyt executoire. *C. v. Gent*, I, 18. Poorter en es niet ghehouden... zeker te moeten stellen, niet meer jehens poortere dan forainen. IV, 15. Een forain, of vromde persoon gheen poorter wesende, iemand betreckende, is ghehouden borgh te stellen. *C. v. Kortrijk*, x, 5. *It. C. v. Veurne*, XXX, 8, en *passim*.

FOREIT. Zie FREIT.

FORET, zn. o. 1) *Fret*, soort van wezel, *fr. furet*. Kil. Foret, furet, fret, *visorra*. || Wat den

leene volgt... De netten, foretten, gaerne en andere instrumenten dienende om wild of om vischen te vanghen. *C. kast. Iperen*, a. 221. Dat elckermale wiltbraet te Brussel ter merct bringen mach sonder mesdoen jegen den heere oft jegen de stadt. En vande men yemant op tshertogen warande rydende oft gaende met getouwen oft met foretten, oft met panden, buyten den gemeynen paden oft heerstraten, datten die warandehuedere mochte calengieren. *K. v. Brussel v. 1486*, a. 106. Soo wie eenighe hasen oft conynen sal vanghen... met foretten, in onse vyve wouden, bosschen, waranden oft hunne duwieren by nachte, sal misbeuren veertich ceurrealen voor elcken hasse oft conyn. — Wel zullen onse vaasallen deselve moghen vanghen met gaeren en foretten in hunne eyghen heerlicheden. *Pl. v. Vl. 31 aug. 1618*, a. 43, 44, II, 400. Soo wat manne, die conynen vaught metten forette, oft mit gaeren, oft schiet met boghen, oft vanght anderssints op onse waranden in Brabant, by daeghe, die verbeurt tseestich oude royalen, oft beyde syn oogen, sonder verdrach. Ende soo wat man conynen vanght op onse waranden by nachte, die staet tot onsen wille. *Rekenk. v. Brab. reg. 137 f. 302. Ord. Warantmeester 1515, Rechten*, a. 3.

2) *Het net, waarvan men sich bedient om te foretteren*, fr. *le filet dont on se sert pour furer*. || Wat goet de meerseniens mogen vercoopen... maillien om te schorteleren(?), foretten van alle soorten. *Proces meerseniens v. smeden*, 1699. — Deze bet. schijnt het w. ook wel te hebben in ons eerste citaat, tuschen „netten” en „gaerne”.

FORETTEREN, ow. *Jacht maken op konijnen met het fret*, fr. *chasser aux lapins avec le fret*. || Voertmeer, zo kenden zi dattet en wijden dat de warande, de jacht, tforetteren, tparisiëren en foretteren (*sic*) en wiltbant van den eighendome van Puderse behoert ons beiden toe. *Oork. v. 19 juni 1295*. Dat niemant en jaghe, rottore, ofte forettere op hasen, conynen noch regheren, zwanen, puitoiren, patricen, ofte diergelycke en vanghe, schiete oft stricke met eenighe ingien, op de boete van x lib. *DE PR. en BR. XXIII. Bevoeren, Vgb. 79 (1526)*. Dat hi en sijn erva na hem emmermeer sijn goet, dat hi heeft tot Scharenbeke liggende, moegen bevriën en een warande dairop maken, dairop te foretteren en coninieren, te doen coninieren en foretteren... en dat wij en onse nacomelingen dairop moegen doin foretteren en coninieren tonser behoef, wanneer ons des gelust. *Fad. Mas. V, 316. Oork. v. hertogin Joanna*, 1391.

FORFEIT, zn. o. *Misdaad*; vandaar de *geldboete door een misdaad belooopen*, fr. *méfait, forfait*; de *la l'amende pécuniaire encourue pour un forfait*. || Van alrehande boete, forfeite en misdade boven vive scellinghe, sijn si groot, sijn si cleine, die behoiren ter manne vonnissen ofte ter scepenen... daer sal ic, Philips, en mijn nacomelingen sijn sculdech af te heffene en te hebbene de tue deel. *Oork. v. 19 juni 1295*. Die jonxste broeder sal al die renten en de forfeiten deilen met zijnen brueder, half en half. *Trecht v. Uccle*, 106.

FORFEITMEESTERS (Forfaictmeesters), zn. mv. *Onderzoekers naar zekere bepaalde misdrijven*, fr. *informateurs de certains délits déterminés*. || Na de renovatie van de magistraet, soe committeren borgmeesters en geswoorens, uyt den haren, twee meskeurmeesters en twee forfaictmeesters. — Het officie van forfaictmeesters bestaat in 't ondersoek en beleggen [nl. aanklagen] van informatie tot laste van dageene die met vuyle, injurieuse en

smadige woorden yemant hebben bejagent, die met sweeren en vloecken den name Godt misbruycken, die malkanderen met vuysten slaen, met voeten stooten en diergelycke, ofte die, versien sijnde van eenigen stock oft ander geweer, een ander uyt den huysen dagen, sonder hetselve geweer te gebruycken. *C. v. Maastricht, Recenssen v. 1665*, XI, 14, 16 (De fr. tekst zegt *informateurs*).

FORJE, zn. *Smidsse, smederij*, fr. *forge*. || Dat niem forje hauden en mach... hine gheve ten profite van den ambachte eene maerc solvera. *DE PAUW, Vgb. 33 (1838), Van den selversmeden*.

FORME. Zie **VORME**

FORMEEL, zn. *Bouwwerk*. Volgens Raymaekers zou dit w. de bet. hebben van „voessure”, *uveling, boogronding*. *Il est très-probable*, zegt hij, *qu'on travaillait à la même époque aux bas-côtés du chœur, dont on doit avoir construit alors les voessures, puisqu'il en est fait mention dans les livres aux comptes*: || Item, een half honderd twee scellinghe nagelen totten formelen, v. plecken. Item; 800 nagelen totten lesten formele, van een groot elc stuc, viii pl. Item, die bussen, die int welstel staen, elc stuc iiii lib. Item, eenen bant omme den grooten slotsteen, met enen oog en eenen angelmet daken, [haken?] 16 boddrag. *St. Sulpice*, I, 43, *Kerkrek. v. 1445*. It. 65, 66. Zie bij Verdam **FORNEEL**. Het v. komt ook verscheidene maal voor in *VAN EVEN, Louvain mon.* 58, 71, 176, 179, 184, doch de uitg. zag er het w. *modèle* in; wij hebben het boek niet aan de hand.

FORMEEL, bn. *In behoorlijken vorm*, fr. *en due forme*. || Alle gronden van eriven, huysen en renten beseth op deselve, ... sijn ghereputeert en (*sic*) ghedeeligh als haere, al ist soo dat danof formele onterfensie en erfennisse geschiedt. *C. v. Edingen*, xx, 4.

FORNICATIE, zn. *Vleeschelijke zonde*, fr. *fornication, péché de la chair*. || Fornicatie is te hebben te doen met wijsse, buyten banne van huwelijcke, hetsij met concubinen, met weduwen, met lichte wijsse. *WIKLANT, Crim. c. 92*. Al sterft een wijf bastaerde, en si heeft kind in bastaerdien fournicacie, haer leen comt haren kinde. *Belg. mas. I, 51*.

FORSSETTEN, zn. mv. *Eene ons onbekende stof*, fr. *une étoffe qui nous est inconnue*. || Fusteyns, een baele, daerinne begrepen den riddertol, 8 penn. — Forssetten, breeft oft smal, Atrecht, Ryssels, Valencyns, Doornicx; Amiens, Bethuynen, St-Pol en daeromtrent, naer die grootte van eender baelen fusteyns... 8 penn. *Brab. tol v. 1567*.

FORTERESSE (Fortresse), zn. v. *Vesting, sterkte*, fr. *forteresse*. || Alle leenen versterven in de rechte linie van de ouders op den sone; en daer meer sonen sijn, soe volgt den oudtsten sone de heerlycheit mette stercke fortresse, collatie en ghiften van officien, en tvoorder bedryff van de heerlycheit. *C. leenhof Mechelen*, III, 1. Kasteel, fortresse of huysen van defencien, hebbende optreckende brugghen, staende op leenen (met de artillerie, harnasch, pijcken, stocken, bogen, buspoeder en andere weere ofte munitie daerbinnen weende) volghen, in materie van successien, den leene en leenhouder. *C. v. Kortrijk*, xv, 19. It. a. 20.

FORTSE, zn. v. *Geweld, geweldadigheid*, fr. *violence, acte de violence*. || Wie eenige fortse oft merckelijcken overlast dede tegens iemenden, het waere van oploope, huyssoeckingen oft diergelijcken, die sal by dage verbeuren... dertich realen. *C. v. Diest, Keuren v. vechten*, enz. a. 11.

FORTSELIJCK, bijw. *Met geweld*, fr. *avec*

violence. || Die vrienden [*nl.* de magen] die niet en achtervolgen 't ontscaceek fortseelick gedaen van hueren dochtere, oft nichte, zijn te puniërene bij banne, als suspect van dijen ontscacecke. *WIELANT, Crim. c. 98.*

FORTSELINGE, bw. *Met geweld, fr. avec violence.* || Zoe wijne eenighen dieff oft diefegge bevindt metten goede oft gelde dat hy hem gestolen, afgesneden oft ontdragen heeft, ... fortseelinghe en met geweld wel weder afnemen en aenveerden. *C. v. Antw. 1645, I, 23.*

FORTSIER (Forcier), zn. *Kist, kast, koffer, fr. érin, coffre, cassette, coffret.* La Curne Forchier, forcier. || Forcieren van houte, eenen groeten corf oft mande, ij gro. VI. — Forcieren van leedere, j. corf, v gr. *Watertol 1550.* Forcieren van leedere, een mande oft vat, geëstimeert op vii lb. *Schatting 1551.* Dat [alle de sloetmakers, die sloete maken, en?] alle de sloete, die men binnen Ghent brinct te coepe, dat die sijn vulgheste [*nl.* gansch afgewerkt] beede van fortsieren, van scrinen en van alrande sloten, wanen dat men se brinct, up de mesdaet van iii lib, en de sloete verbuert die niet vulghesteelt en waren. *DE PAUW, Fgb. 20 (1338) en 81.* — Wij moeten echter bekennen dat ons en de bet. zelve en dit laatste citaat niet klaar voorkomen.

FORTUNE (Fortuyn), zn. v. 1) *Toeval, geluk, kans, fr. hasard, chance.* || Al dit verstaet hem van dobbelspele, quaertspele, en alle andere quade spelen, die puer in fortune liggen; en oock van dengheenen die zom liggen in fortune en zom in industrie, gelijck als verkeertspel of tafelspel en dierghelijcke, want die twee manieren van spelen verboden zijn, niet omdat het spel in hem selven quaet is, maer om het quaet datter uijt comt, mits dat de fortune bottelijck commende, sommige menschen seer ongeregelt zijn. *WIELANT, Crim. c. 128.*

2) *Ongeukkig voorval, tempeest op zee, verliezen in den oorlog, enz. fr. accident, tempête sur mer, pertes dans la guerre, etc.* || Ingevalle onderweghe eenighe fortune ofte ongheluck op de peerden ofte waeghen quame, daerdeure den voerman niet en conste voortryden en bevrechten de ghelaeden coopmanschap, wert sulcken voerman ghehouden daetelyck een andere waeghen ofte peerden te beschicken teynen coste. *REMBRY, I, 488 (1680).* Wy zouden noch andre schepen van oorloghe van den viant ghecreghen hebben, maer, by fortune, de brant quam in de ammunitie van eene van onse galleyen. *PLOT, Chron. 651.* Dat niemant en sal gheen gheldt op schipebodem, ... moghen heeschen, by hem selven oft yemande anders, ... tenwaere dat deselve schipper by fortune van der zee ofte van den vianden in ghebreke vele buten slands, daer hy gheen goet oirboirlicken gheventen en conde. *Pl. v. VI. 29 jan. 1549, a. 19, I, 368.* Oft ghebuerde dat eenigh schipper voor oft aleer hij teijnder ghrechter ontladjinghe ghecommen ware, by fortune benaut worde tot eenighen plaetsen an te legghene, ... *Ib. Zeerechten, 19 juli 1551, a. 15. blz. 388.* Men gheeft oock gheen represailien ... jegens ambassadeurs, noch ..., noch ooc jegens coopluijden oft huere dienaers, die by fortune oft groote tempeeste van der zee fortseelick bedwongen zijn aen 't landt te commene. *WIELANT, crim. c. 98.* Als de vassal bi fortuynen van oorlogen verliest zijne baguen, peerden en harnasch, hy en heeft gheen actie teghens zijnen leenheere, noch oock teghens den grave oft andere overheren, omme die weder te recouvrerene, want

alle fortuijne staet te zijnen laste en aventuere. *WIELANT, Leenrecht, 123.* Als iemant voor schepenen deser stadt eenige cheynsen, renten oft schulden transporteert, met ghelofte van waerschap, sulcken transportant en sijne erfgenamen zyn gehouden te voldoen 't gebreck, peryckeel en fortune, 't welck naer 't selve transport daeraen bevonden wort. *C. v. Brussel, 1606, a. 204; Christijn defectum, periculum ac fortunam.*

FOTTERIJ, zn. Zou hier misschien Fretterye, Furetterye of Foretterye moeten gelezen worden? || Behoort ten selven leene de vrye partryserye, haserye, fotterye, vry visscheryen en vogelderyen binnen de prochie van Drongene. *DE PR. en BR. I. Drongen, 30 (1654).*

FRAEI (Fraey, Fraeij), bn. *Welvarend, gezond, fr. bien portant, en bonné santé.* Kil. Fraey en ghesondt, *incolumis, sanus, saluus.* || Dan [*nl.* de echtgenooten mogen,] gheen kinderen hebbende, alleenelic by ravestissementen elcanderen becleeden [*nl.* begiftigen], beede wesende fraey en ghenoech van ghelijcke oudde. *C. v. Feurne, IV, 11.* Hij gevoelde hem qualic daer hij te waghen zat om naer zijn logist te rijden, en was zeer haestich bestaen, als deen huere fraeij en dander huere sieck en doot. *Ber. tijden, IV, 157.*

FRAYEEL. Zie **FRIEEL.**

FRANCHIJN (Franchyn, Franchijn, Fransijn, Fronsijn), zn. *Perkament, fr. parchemin.* Kil. Fransijn. || Van franchine en zeghelwasse [*var. fransijn*] ... *Bek. Gent 1336, I, 82.* Witte leder en fronsijn, dat men hierbinnen thout. *DE VLAMINCK, Acc. 30 (1394).* Van den gheploetten of bloeten scapeneuvellen, daeraf men hierbinnen fronsijn ofte wit leder maect. *31. Franchijn: corf oft ij kisten, vi gro; j mande, v gro. Watertol 1550.* Zal den voors. secretaris ... van iederen erfbrief ofte rentebrief ... genieten eenen gulden, ... daerinne gerekent het franchyn. *O. P. B. austr. 31 oct. 1715, XIII, 16.* Item, noch een boeck ghebonden tusschen die breyderen, op fransijn ghescreven. — Noeh een cleyn boxken in francijne ghescreven. — *Inv. v. d. Hulst 1489.* — Ook een paar keeren (perkament, als zn. en bn.)

FRANCIJNEN, bn. *Van francijn of perkament gemaakt, fr. de parchemin.* || Noch een francijnen ghescreveu boxken. — Een francijnen boeck. *Inv. v. d. Hulst 1489.*

FRANCK, **VRANCK**, zn. m. 1) *Eene Fransche gouden munt, fr. monnaie d'or française.* Zij werd eerst geslagen door koning Jan in 1360, en verbeeldde hem in volle wapenrusting te paard; men hiet ze *franc*, naar het begin van het randschrift *Francorum rex*, en *franc à cheval*; men sloeg oock *francs à pied*, op welke munt de koning tevens in volle wapenrusting, doch te voet verbeeld was. Zie La Curne, en Littré. || Weerde der ghuldenre en silvere penninge ... een *Vrancrijz Franc* vore drie en vijftich grote Vleems. *Ord. v. hertogin Joanna v. Brab. 15 juli 1393, J. F. Willems, Mengelingen, 342.* Den ouden Vrancxkerijcche Francke, *a pied* oft *a cheval*, v st. vj. d. gr. = xxij st. *Muntwaarde in Brab. 1436.* Welke crune [*nl.* het dak eener kapel] coste te dockene, van der roede, xvij francen. *DE VLAMINCK, Straten IV, 164, Stadsrek. 1402.*

2) *Zilveren penning, fr. monnaie d'argent.* In 't jaar 1575 (?) liet Hendrik III den zilveren frank slaan, ter waarde van 20 st., *tournois de parisais, fr. en 1575 (?) le roi Henri III fit frapper le franc d'argent, à la valeur de 20 sous tournois*

(Litré). || Sullen de advocaten en procureurs hen wachten in [hunne schriftuieren] te stellene groote presumptien, redyten, repetitien, ... op de pene van eenen Francke. *C. v. Santhoven, Stijl 1557*, a. 339. Van elke calengieringhe moet den calengierder betalen een Vrank oft vier (?) stuyvers Brabands daervoor. *C. v. Casterlee, xv, 16*.

FRANCK (Francq), bijw. *Volle maat*, fr. *bonne mesure, bien rempli* (Rembry). || Van ieder sack coorne, meel ofte boucheyt [nl. boeckweit], van ses havot francs, Meenensche mate, xi sc. par. REMBRY I, 492 (1680).

FRANCISCUS. Zie STUIVER.

FRANCKAERT (Francart), zn. m. *Graanmaat*, fr. *mesure de grain*. De Bo Frankart, Ipersche graanmate van 15 1/2 liters. Twee frankart maken een spint, en vier spint den Iperschen zak van 125 liters. || *Terre arabiles* ..., *valent annuatim ad censam xvj ras*. 1 francart sijlignis. VAN LOKEBEN, *St-Pierre*, 408 nr 896 (1281). En en zal de muelenere niet meer moghen nemen dan onderhalf pondt meils van elcken franckaerde, en niet meer, op de boete van dry ponden parisais. *C. v. Iperen, kast*, a. 126. Twee brooden, elck van een half franckaert coorens, Cortrijksche mate. DE PR. EN Bz. XII. *Zulte*, 11 (1551). 1 quartier Ysschersch [nl. van Overijssche, fr. *Isue*] is 2 francquaerts aldaer. 1 francquaert Ysschersse is 1/2 quartier aldaer; zoodat 72 francquaerts Ysschersch maken 6 molenvraten aldaer, en tot Brussel 2 zisteren. *C. v. Brussel, Graanmaten*.

FRANCK-AERTSCHERS, zn. mv. *Vrijeschutters*, fr. *francs-archers*. Soort van krijgslieden in Frankrijk, ingesteld door Karel VII in 1448; waarover nader bij La Curne, VI, 301. || Up den vijen dach van oughste anno lxxix verghaderde de hertoghe Maximiliaen met al zienre armee, ... over een syde, en omtrent xviije ghelaiven Fransoeyen en xijm francaertchiers, over d'andere, up een velt te Kersciege [nl. Quierzy] by Blangy, ... En daer bleven ... omtrent xiiijm Fransoeyen en francaertchiers en mannen van wapenen. SCHIAYEN, *Collacie*, 489.

FRANSOOS (Franchoeys, François, Franchoijs), zn. 1) Naam van het volk. *Franchman, Franche*, fr. (*nom du peuple*), *Francia*. || Dat ick ... vernueght en betaelt ben van alzulcken dyenste als ick metten voirs. gesellen verdient hebbe vore de stadt van Dyest in der reysen onns. genedichs heeren tshertogen ... van Oosterryck en van Brabant tegen de Franchoeysse in den zomer lestleden. *Stadsarch. Diest, Formulier 15de E. Quitancia v. Soudenieren*.

2) Naam der taal. *Fransch*, fr. *français, langue française*. || Dat zij [nl. de koningin v. Engeland], als een ander Sapho, een groot ingien en verstant soude hebben, connende Latijn, Franchoijs, Italiaens, Spaens, Inghels, wel vijf of zesrande talen. *Ber. tijden*, III, 126. Het schynt dat men se [nl. de keizerlijke constitutie] soude moghen declareren by nieuwe ordonnancie, als de memorie van advertisement in François dien aengaende is by den stadhouder gecommuniceert geweest. *C. leenhof v. Brab. a. 20*, Christijn *Gallice*.

FREDERICUS. Zie GULDEN.

FREIT (Freyt, Fryt, Fereiten, Foreiten), zn. *Steenmuur, schoormuur; steenen beer tegen eenen muur, om dien te ondersteunen*, fr. *contre-fort, contre-boutant*. || De barmen van der stede, binnen den ringmueren, behooren wyt te zine bin denzelven mueren xx voeten vry; te wetene v voeten de freyten, daer freyten zyn, en xv voeten buten

freyten ter stede waert in. En daer gheene freyten en zyn, xx voeten binnen mueren, over elke zijde een man ghewapent. *C. v. Aalst*, 398; item ix, 20. Lysbeth Ghysels geconsenteert tegen den geseurden muur, die gescapen waer te vallen, tegen denselven te moegen doen maeken drie freyten, elcken twee voeten breed, om denselven muur daermede te moegen houden staende. *Rijksarch. Rekenk.* nr. 294 blz. 85 (7 nov. 1527). Freyte ofte muur. Ib. nr. 293 blz. 247. Als in eenen muur staen freyten oft musiergaters, ... dien muur is en blyft gemeene. *C. v. Antw. 1545*, viii, 15. It. *C. v. Deurne* 1612, a. 244; *C. v. Loven*, *Servit.* II, 14. Als iemand door den muur geanckert is, oft daerin fereyten heeft. *C. v. Brussel, Servit.* a. 18, Christijn *columnas*, fr. *contre-boutants*. Uytstaende foreyten. MARTINEZ, 145 (1664). — De werken aan den torenbouw van St.-Sulpiciuskerk te Diest vereischten ook freiten, doch zoo zeer als versiersels en kunstwerk dan tot ondersteuning, en zullen gevolgelyk wel wat verschillen van de boven aangehaalde „freiten”. || *Op penult. jan. anno xxxi*, ... heeft meester Hendrick van Pée, van Bruessele, geleverd deser kercke het sluyten van vj fryten aen den thoren, de hoogte van 1 1/2 voet ... Noch heeft de voors. meester H. geleverd de fryten boven de lysten, het rechtstaen boven tshement, den voet voer xxxvj stuyvers, aen elke fryte ij voeten boghe, makende te samen aen de vj fryten xvij voeten. *RAYMAEKERS, St.-Sulpice*, 23 (1531). Op ten vijen mey 1533 verdinght tegen den voors. meesteren ..., xxxij voeten rechtstaens opte freyten van den thoren onder de opperste lysten. Id. *Kerkelyk Diest*, 128.

FREMINEUR, FREMINEUR, FREEMINEUR, FREEMINEUR, FREEMINEUR, verbaasteringen van *Frère-mineur, minderbroeder*. Kil. *App. Frer-mineur, minorita, Franciscanus*. || Ander noumden broeder N. en broeder N., predikheeren, met eenen fremeneur oft twee, die jeghen dhere-tijquen pleghen te predicken. *Ber. tijden*, I, 8, en HUYTENS, *Corpor. passim*.

FRENIE, zn. *Frangie*, fr. *frange*. Kil. *Frangie*, *Frangie*, *Frangie, fimbria*. || Gaut en zelvendraet, frenyen, borduerweerck en meer andere soorten van zyde snoeren. *Pl. v. Vl.* 27 mei 1515, I, 694.

FREQUENTEEREN, bw. 1) *Weder begaan, andermaal, een tweede maal begaan (dezelfde misdaad)*, fr. *récidiver, commettre de nouveau le même méfait*. || Die punicie van deser misdaet [nl. *abigeatus*, van veeroof of-ontdrijving] indyen zy gefrequenteeert wordt, is capitael en wort gedaen. nae recht, metten zweerde. *V. d. Tav.* 90 v^o.

2) Van ambtenaren. *Verschiynen ter plaats hanner bediening*, fr. (*de fonctionnaires*) *comparaitre au lieu de leurs fonctions*. || Dat de secretariessen wiens [l. wier] tour het sal wesen te compareren ten comptoir-generael hun niet en zullen vermogen t'absenteren, ... — Tenwaere in cas van sieckte ofte andere wettige oorsaecke, om dewelcke het hun onmogelyck soude wesen van te konnen compareren; in welcken gevalle dengenen niet konnende frequenteren zal gehouden zyn by tyde te adverteren den secretaris die hem volgen zal. *O. P.-B. austr.* 7 mei 1726, a. 10, 11, IV, 38.

FRET (Freyt, Fraict, Fret, Frait, Freet), zn. m. *Rente, interest*, fr. *rente, intérêt*. Kil. *Fret*, *Frette, usura, lucrum*. || Scepenen en raad hebben macht, omme den noot van der stede, van sculden iof van ander fraiten, by raede van den goeden lieden van der meentucht, te ordinerne pointingho iof andere maniere van colloiten [sic], ten minsten

grievē en ten meesten profite van der stede, omme te gheldene hare sculden en hare fraiten. *K. v. Brugge*, 4 nov. 1804 B, § 17, I, 315. — **Freit of Financie, Freit of gewin, Freit of crois.** || Alsoe onse wel geminde, die burge-meesters, scepenen, raet en rentmeesters onser stad van Antwerpen, tonsen ernstigen versoucke, geconsenteert en geacordeert hebben te vercoope op henluyden en tlichaem der voirs. stad, totter somme van 2000 pfs gulden erfelicke rente sjaers... om die penningen comende van derselver vercoopinge besteeft en geemployeert te wordene in onse nootzakelijke affairen, bezunders om ons te ontlastene van zekere sommen van penningen loop hebbende op freyt en finance. *Rekenk. v. Brab. reg. 138* 1^o 258 v^o 30 nov. 1586. *Les choses dessusdites considérées, mesmement que ledit Jaspas nous a présentement presté certaine bonne somme de deniers, pour convertir et employer en nos urgens et très-nécessaires affaires, sans en prendre aucun fret ou finance.* Ibidem. Want eenighe cooplieden, hanterende en frequenterende onse landen, postponerende haerlieder eere en salicheyt, hemlieden vervoorden, om haerlieder ghierigheyt te voedene, te doen alleenlicken coopmanschap met ghelde, ghevende tselve op ghewin en excessijf fraict, zonder onderscheet ofte distinctie te maeken tusschen interest (twelcke den goeden coopman gheoorloft en toeghelasten es nae tghewin dat hy in de redelicheyt zoude moghen doen) en wouckerie, allen kersten menschen verboden, .. Dat gheen cooplieden hanterende en verkeerende in onsen landen niet en zullen mogen geven ghelt, fraict ofte ghewin hoogher dan den penningh twaelve op hondert voor een jaer en daeronder, nae tghewin dat sy waerschynliken zouden mogen doen employerende tselve ghelt in coopmanschap. *Pl. v. Fl. 4 oct. 1540, a. 5, I, 771* (Zie PENNINGCK). Dat de borsse van derselver fortification groote, merckelycke en excessive sommen van penningen, al meest by financiën en freyt opgenomen zynde, tachter en in gebreke was, .. Maer soude men daertoe behoeven noch andere merckelycke groote sommen van penningen op finance en freyt op te nemen, .. En omme tselve te doene, dat zy noch by finantien en freyt opnemen soudent, tot minster schade en quetsingen, alle alsulcke sommen van penningen als zy daertoe behoeven en hen goetduncken soude. MEERTENS en TORFS, IV, 503 (1543). Dat oock diversche renten syn vercocht geweest opt nyeuw octroy, om fret te schouwene. Ib. 507. Alsoe voertyden die Staten ons lants van Brabant ons hadden geconsenteert de somme van f150.000, en om de selve mitten frette daerop geloopt te vindene, hadden... *Rek. v. Brab. reg. 139* 1^o 46 (29 jan. 1543). De ontrvang van den hoochsele van den wyn, bier, maelassyse, veede-imposten, profyten van den molen, huysen en erve, buyten tbarghiehuys, vercochte renten en oick genomen op frait, enz. (Verder: Maer de fortification waren nog schuldig, uit hoofde van penningen opgenomen op interest... (en nog verder): De fortificatie is nog belast metten renten; .. met nog meer andere lasten loopende ter borsen ten frette. MEERTENS en TORFS, IV, 508, *Rek. 1570, Uitgaven.* Dat... ons soude ghelieven den supplianten by leeninghe te accorderen de somme van xv duysent guldenen, te betalen binnen ses jaren bij ghelijcke portie, sonder eenich fraict oft interest, mids enz. *Pl. v. Brab. 12 juni 1571, II, 233.* Dat sy daerop sullen moghen negocieren en pen-

ninghen op renten oft fraict lichten. Ib. 21 mei 1592, II, 260. Want daer noch een groote somme tachterstont, bij obligacien tAndweerden upghelicht, waeraf freet noch liep, ter causen van de soldaten, die de stadt upghenomen hadde ter bewaernesse van den inzetenen, in deerste soele, als men ghebroken hadde; welck freet of crois emmertoes upgheligheten hadde tproffijt dat den voornomden stuver inneghebrocht hadde, en bleef noch de stede belast int voornomde freet en tprincipael van dien... *Ber. tijden*, IV, 85. Mits dat die Fockers tAndweerden niet langher freet prolongieren en wilden. Ib. 252, en *passim*. Zie A. HENNE, *Charles V en Belg.*, V, 328, 329, en eene rek. aldaar in de fr. taal, waar de intrest van geld. *frait et actente* genoemd wordt.

FRIEEL (Fryeel, Frayeel), zn. m. *Korf of mand gevlochten van biezen*, fr. *cabas*. Maigne d'Arnis *Frælum* [fraellum?], *flacina, panier de jonc, cabas; ol. fraiaus, frayel*. || *Fraellus fœcum sive racemorum, duos denarios. Tol te Damme 1252.* Een frayeel vighen, ij d. diest bringht en diest coopt; en diesghelike van den rosinen. Lat. tekst: *Fragellus fœ [uum] magnus ij d. et parvus, i d., qui offert et qui emit; similiter de racemis. Tol te Brugge, Mei 1252.* Van eenen fryeele vygen, rosynen en daden. *Tol te Brussel 1541.*

FRIELINEN (Froyelen), bn. *Van biezen gevlochten*, fr. *de joncs*. || Van fryelinen matten [var. froyelen] in scepenen camere, xj lib. *Rek. v. Gent*, 211 (1337).

FRISARDEN, zn. mv. Baeyen, frisarden, carseyen, drogetten. *Tol op 't Sas*. 2 jan. 1741, *Pl. v. Fl. IX*, 672.

FRISCH, bn. 1) Van personen. *Van een schoon voorkomen*, fr. *d'un bel extérieur*. Kil. Frisch, Versch, *ornatus, pulcher*. || Inselijcx in materie van diefte, het es van verre inditien dat de gesuspecteerde een moordenaer es, oft dat hij arm es, en dat hij gherne frisch en moelj gaet. WIELANT, *Crim. c. 36*.

2) Van zaken. *Prachtig, heerlijk, fr. magnifique*. || En was den danc [al. de prijs van het steekspel] ghegheven swondaechs navens up de bane Diederyc Gheerbode, een guldin rinc met eenen myraude, en was een frische feeste, want zy noyt mite te baten hadden van de stede (?). *OL. v. DIXMUDE*, 6, 103.

FRISSCHELIJCK, bn. *Prachtig, luisterlijk?*, fr. *magnifiquement, splendidement?*... || Was myn vrouwe de buerchgrafneide meest tupetel van der feeste, en quam by eenre feeste die ghehouden was upt Scoehuus, de feeste van den *quaet beleet*, en myn vrouwe was daer, en deide al uut haer zelven bringhen eenen pœu, en daer so vuuerden myn heere de burchgrave en myn vrouwe, en meest alle de ghezellen ter eere van den pawe, en was de feeste van den joustement ghehouden up den grawen [graven Steen?] steen harde frisschelike van vrouwen en van joncvrouwen. *OL. v. DIXMUDE*, 101.

FRITSIERBECKEN, zn. *Braadpan*, fr. *poêle à frire*. Verdam Friten, roosten, braden, bakken. || *Dus peloes dicke fritsierbeckene. Inv. Schilders 1389.*

FROYELEN. Zie FRIELEN.

FROCK (Frot), zn. m. *Een bovenkleed van mans en vrouwen, als beste, feest- of statiekleed; ook ambts- en gildekleeding, en wapenrok, fr. vêtement, habit ou robe de dessus, d'homme et de femme, le meilleur habit, habit de fête ou de cérémonie; aussi costume de fonctionnaires ou d'employés et de gildes, uniforme, enfin, cotte d'armes*. Kil. Frock, *vetus*

fland. Suprema vestis, gal. froc. || Als de vorseide balliu den vors. Oatten Tornose ghevaen hadde, doe nam hi hem enen bokel, een zuert, een misericorde, gheht in sine borse, en sinen frock, en dede sinen wille. *C. v. Auden.* 2^e d. 29 (omtr. 1300). Dies sal de pachter jaerlijcx hebben enen froc van Pieters cledinghen [Deze Pieter van der Muelen verhuurde nl. aan zekeren Jan van der Soueren zijn *Goed ten Steene*, 18 bunder groot]. *DE PR. EN BR. V. Lemberg*, 6 (1403). En deen van den pachters sal jaerlicx hebben enen froc van den saisoene, en dander mach enen doen maken van denselven teekene up sijns sellefs cost. *DE PR. EN BR. IX. Eeke*, 5 (1405). Item ghaven sij van vj frocken van Onser Vrouwen cledingen van Dornike, daerof dat de Courtrosyn adde enen, beede de bailluwe elc enen, Wouter Pieters, doe scoutshete van Brughe enen, Boudin Maikin enen, en Pieter Van der Mersch enen; van elken frocke xlix gr., dat comt alle vj de frocke xlix lib. *Reken. v. Gent*, 1336. In den somere, up feestelike daghen, die vrouwen droughen frox, dat men heet quenen, voren met amause ofte met peerlyne onoppen ghechopt toter eerden toe. *JAN v. DIXMIDE*, 264. De Vlaminghen en de Prucensers, midtgeders den Hollanders, ghecreghen beth dan drie hondert sterke ghesellen van den Normans, en men bant hemlieden handen en voeten te gaders, en men dede hemlieden of haer paruere frox, haer wapene en haer caproenen, de paruere frox die waren zwart en de lucht [nl. linker] mouw wyt [wit], de rechter mouwe die was roet. *JAN v. DIXMIDE*, 92. Item, betaelt van de soudeniens metten witten, gheluwe, blauwe, grise en zwarte frocken. *HUYTENS, Corpor.* 118, *Stadsrek. v. Brugge v.* 1300, fol. 56. Item, gaven dontfanghers vj^e ix^e xovj mannen uten weve-ambachte en die hem toebehooren, en uten allen cleenen neeringhen, die gheen laken te frocken en hadden, verjare, elken xxx groete tornois. *Id.* 117, *Rek. stad Gent*, 1345. Ix zad blauwe Yperische lakene ter Wet wapenfroxbouf... xxxv ellen wit gheleits lakens omme benden te makene up de vors. wapenfroxx. *GAILLIARD, Table anal.* 94. *Stadsrek.* 1389/90.

FROCKENAERS (Froquenaeren), zn. mv. *De gilden die enen „frock“ van de stad ontvingen, fr. les gildes qui recevaient un froc de la ville.* || De gulde van den voetboge te Audenaerde had 16 gezworene schutters, die men Frokkenaren noemde, omdat zy jaerlyks van de stad een kleed of frok kregen, waervoor zij ook zekere diensten moesten doen, en zich alle zondagen oefenen. *D. J. VAN DER MEERSCH, Belg. Mus.* VI, 390. Hooftman, deken, directeurs en froquenaeren, onder den frocq en gulde der schole van Rhetorica. *Id., ibid.* VII, 389. Zie *SIRUTE*.

FROCKLAKEN (Froclaken), zn. o. *Het laken om enen „frock“ van te maken, fr. le drap pour un froc.* || Sal de pachtre hebben van Janne [nl. den eigenaar] elcx jaers een froclaken, en spachters wijf sal hebben telken twee jaren viere ellen lakens van seetien groten delle. *DE PR. EN BR. X. Astens*, 5 (1891).

FROM. Zie **FROM.**

FROTSEEREN (Frosseren), ow. *Stuk gaan, breken, fr. se rompre, se casser, se briser.* || Van den werfume onder duinaes, daer hi ghefroseert en te broken was, weder te makene en den steenbielaren. *MEERTENS, Stadsrek.* 1324. Van der clocken in den torre van Onser Vrouwen kerke, die men heet de wercklocke, daerof thoutwerce, daer zy in

hine veroudt was en gefrotseert, te verhanghene en te vermakene. *GÉNAUD, O-L-V. op 't Staatsken*, 32, *Rek.* 1398/1399.

FROTSUER, zn. *Knoezing, knoetsing, fr. meurtrissure.* || Alst alsoo ghevalt, dat eeneghe partien of personen in hueren twist blende slaghen, bletsueren en frotsueren ontfasen van huerer partie adverse, zonder oepene oft apparente wonden, daerof die blende slaghen, bletsueren en frotsueren ghenesen zyn bi bandoucken, watere of andersins, aleer de visitatie ghesien wart by meesters... *C. v. Aalst*, 482, *Orig.* XLVI, a. 15.

FRUTAGIEN, zn. mv. *Allerlei fruit en vruchten, fr. toute sorte de fruits.* || Die vierschare opt stadt-huys was rondtomme becleedt met root laken, waerop die wapenen van die seventhien landen triumphantelijk verciert met frutagen en gouwen looveren in ordene ghehanghen waren. *HOUWAERT, Somm. beschr.* 120. — Die wapen van N... altsamen omringt in groen festoenen, verciert met gout, silver, met frutagen en looveren: tusschen beyde hinghen vercierte joyen. *Id.* 121.

FRUWEEL (Ferweel), zn. *Fluweel, fulp, fr. velours.* || Anno 1540, den xvij december, soe deden die van Ghendt hare nieuwe habijten an, te weten van Ghendts grau met een bande van fruweel, in de plaetse van het strop dat sy plochten te draeghen. *Belg. Mus.* VIII, 412. Betaelt een denselven joncheer Jan de somme van iij lib. gr., zoovele alsoe hij betaelt heeft Mr. Jan de Snijtere, tot Ghendt, voor den voorn. meester Luuc [nl. den kunstschilder Lucas de Heere], in stede van den ferwelen van den pourpointe, die besproken was denselven Mr. Luuc toegheleyt te werdene, int accoort vant tafereel bij hem ghemaect voor de kercke en bij appointements in ghelde ghagheven. *DE PR. EN BR. XXVI. St.-Pauwels*, 83 (*Kerkrek.* 1549—1586).

FRUWEELLEN (Fraweelen), bn. *Van fluweel of fulp, fr. de velours.* || Vj casulen [nl. kasuifels], twee fraweelen, een witten cameloten... Een root fraweelen auteroelet. *Yprians*, VI, 275 (1578).

FUICK (Fuucke), zn. v. *Fuik, vischfuik, steeknet, een al nauwer en nauwer toeloozend vischnet, fr. nasse, filet, rafle.* Kil. Fuycke j. vuycke; *excipulus*, 1642 *attrappe des poissons.* || Ander verclaerden dit overcommen aldus, te weten: dat die vijanden eerst met cleender menichte overghecommen zijnde, de onse dat wel ghewaer werden en wisten; maer zij lieten se vast overcommen, meenende dat zij cleene van ghetale waren en veel te cranck om jegen hemlien te stane; en overghecommen zijnde, hemlien dan altemale cuuschen en vermoorden zouden, als in de faucke oft piere ghecommen zijnde, als wederom niet te connen vliene over de Mase tharen eersten luste. *Ber. tijden*, IV, 266. Zoodat de vijanden nu in de faucke oft piere ghecommen waren. 283.

FUISTE (Fuuste), zn. v. *Galei, soort van oorlogsvaartuig, fr. galère, sorte de vaisseau de guerre.* || Hier bleef oock verbrant een Franssche galleye ofte fuuste. *PLOT, Chron.* 326. Ten selven tyde dede de groote commandeur prepareren diversche galleyen ofte fuisten, metgaders zekere cromsteren. 518.

FUITE (Fuyte, fute), zn. *Uitlocht, ijdele verschooning, fr. subterfuge.* La Curne Fuitte; *subterfuge, issue.* || Dat men alle frauden, alle fuyten en alle malicien schuldich es of te legghene, diere laet van den Vrije, in trecken mach omme de sculd tontledene (*vic*). *C. stad Brugge*, I, 384, *Orig.* xxxiv a. 8 (1318). Wij renuntieren alle cavillation,

alle exceptien, alle loeshede en boeshede, futen en fauten, en alle privilegien. *DE POTTER, Second cart.* 80 (1359). Zie ook **FUTSELINGEN**.

FULLIE (Fullye), zn. v. Waarschijnlijk een bederf van **FUILLIE**, zie d. w. || An joncheer N. de somme van xxiii lib. p. die hem gheordonneert waren by mer vrouwen van Montmorency... te wetene: de xii lib. p. tejaers voor tbewaren van de bosschen tOdoncq en eecken plantsoen uut te doene, daer die te dicke staen... en dander xii p. p. tejaers voor tvermaken, verheghenen en onderhouden van de fullye en alle de linden voor de poorte up de mote, toruce, de vergier en alle de doorenhaghen. *DE PR. EN BR. X. Bachte*, 25 (1559).

FULMINATIE, zn. v. Van een proces. *Uitspraak, bekendmaking, afkondiging, fr. prononciation, énonciation, publication, fulmination (d'un procès)*. Een woord ontleend aan het kerkelijk of kanoniek recht. *Maigne d'A. Fulminatio apostolorum: promulgation, publication d'une sentence d'excommunication; fulminare: fulminer, publier*. || Van der appellatie en die acten te grosseren en te collationeren, sal het gericht hebben twelf stuver, en der scooltet syn appellatie-boek, te weten seven soillingen, en den secretaris vj stuver, behalven nochtans die fulminatie des process. *C. gr. Loon*, I, viii, *Ord.* 1548, a. 35.

FUNERAEL, bn. **Funerale gift**. *Frome gift aan de kerk, ter gelegenheid eener begrafenis, fr. legs pieux à l'église, à l'occasion d'une sépulture. Maigne d'Arnis Funeralia*. || Elk hoir van den testateur moet de twee deelen van zyne successie vry en onbezwaert hebben, en zuver van alle testamentaire dispositien, zoowel van testamentaire en funeraile ghisten, als van eenighe clausulen, conditien en reserven by testamenten ghedaen, last importerende. *C. v. Auden*, I, xx, 7.

FURNIEREN, bw. 1) **Furnieren de hant van justitie** (in geval van beroep). *Borg stellen, fr. fournir la caution en cas d'appel*. || Dat de handt van justicien ghefurniert zijnde, de beclaghende partije, begheerende tselve vonnesse te betreckene, pleeght en behoort datte te doene binnen jaere en daeghe naer tpronunciëren van denselven vonnesse. *Pl. v. Vl.* 9 nov. 1522, I, 80; *C. stad Brugge*, II, 247.

2) Van eene rechtbank. *Die voorzien van het wettelijk vereischt getal schepenen, fr. pourvoir (une cour) du nombre d'échevins légalement requis*. In ons citaat leest men, volgens het doorgaans gebrekkige *Brabandts recht*: „opdat... de vierschare niet gefurnieert en sy", doch er moet blijkbaar gelezen worden „niet ongefurnieert". || D'welck nochtans sy [nl. de schepenen, als zij door merkelijke noodzake zullen belet wezen op de vierschare te verschijnen] den meyer, ist hen eenichsints moghelijk, goetstijds te voren sullen laeten weten, dat sy niet ten ghenechtdaeghe en sullen comen, opdat hy 't de andere schepenen moge adverteren en de vierschare niet [on]gefurnieert en sy. *O. v. Grimbergen*, 1556, a. 105.

FURNISSEMENT, zn. o. 1) Van een vonnis. *Uit-*

voering, tenuitvoerlegging, volvoering van een vonnis, bestaende in het betalen, het opleveren van het bedrag der schuld voor welke eene uitwinning werd gedaan, *fr. exécution (d'un jugement, consistant à „fournir” le montant de la dette pour laquelle une saisie a été faite)*. || Waert zoo, dat de vooromde Wetten gheinventorieert hadden d'orve van een schuldenaere, ofte de huusynghen en groene cathellen staende up d'erve al t'samen, ter volcomminghe en furnissememente van den vonnisse. *C. v. Cassel*, 400.

2) *De benodigde penningen* ter uitvoering van de bepalingen van een testament, *fr. les deniers nécessaires (pour la mise à exécution d'un testament)*. || Executeurs van testamenten sal, tot executie en volcomminghe van dien, handtfullinghe ghedaen worden by de hoirs; en by ghebreke van dien, sullen sy de hoirs daerom porren te wette, oft de testamenten doen wysen executeurs. — Al waert oock dat hemlieden by den testamenten macht ghegheven ware, om het furnissemement ten sterfhuuse selve te halen en themliedenwaerts te nemen, om alle questien en confusien te schouwen. *C. v. Veurne*, xx, 15, 16.

FUSTEIN, zn. o. Een zekere grove stof, uit boomwool vervaardigd, thans *bombasijn* geheeten, en genoemd naar de stad *Fostat of Fossat*, eene voorstad van Cairo (Verdam), *fr. étoffe grossière de coton, awj. bombasin, espèce de futaine*. Kil. *Fusteyn*. || Van elcker baelen fusteyns en anderen geslagenen paken, j penn. *Lov. Tol op de Zenne* 1436/1531. *Fusteyns*. Een bale van omtr. xiv stucken, geval. xviii £. Een bale fusteyns uuyt Duytslandt, van xxx stucken, geval. xii £. Een bale van Lombardien, deen deur dandere geval. xviii £. *Schatting v. 1551. It. Pl. v. Brab.* 5 apr. 1603, I, 306.

FUTSELINGEN, zn. mv. *Uitlochten, ijdele verschooningen, fr. échappatoires*. || Opdat de delicten sooveel te beter... moghen ghestraft worden, en den delinquanten benomen alle uytweghen en futselynghen, .. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 107, II, 407.

FUTSELTOL, zn. mv. *Tol der kleine waren, fr. tonlieu des menues marchandises*. Kil. *Futse-len, magari, Futselinghe, gerrae, res frivolas*. || Van Peteren Loeneweghe, die hout in pachte den futseltolle van Loevene en datter toe hoort, datte te wetene, den tol van den scaepsvellen, den tol van den honighe, den tol van den vlasse, den tol van den tapite en sargen, den tol van den ouden clederen, den tol van den pelsieren, den tol van den hoetdoeken en den tol opten muur van Sente-Peters kerchove te Loevene. *Rak. d. dom, te Loven*, 1403. — De *Futseltol* te Brussel was een der 17 tollē begrepen onder de benaming *Groote tol* of *stallaigen recht*. *Rakenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 339 v^o Juli 1541. *MARTINEZ*, 96. Zie *TOL* te Brussel.

FUTSIEBECKEN, zn. Eene soort van *bekken*, *fr. sorte de bassin*. || *Dus pelves dicke futsierbeckene*. *Schep. v. Brussel*, 9 mei 1359.

G.

GA, bn. *Plotseling, schielijk, fr. subit, soudain*; hd. *jäh. Ga-e doot, schielijke doot, fr. mort subite*, hd. *jäher Tod*. || Van enen quaden eynde en van den gaendode [*l. ga-en dode*] en van den onvoersienen dode, Verloes ons, Here. *Getijdb.* 15de E., *Die lettaniën: A. subitanea et improvisa morte*. — Ook met één woord *Gadoot*, zn. Kil. *Gaye*, — gaychlicke doot. || Sente Bertelmeus, heere,... bescerme voor onversiene doot, En mine vrienden en mogen Wilt bewachten alle van plagen, En van der gaydoot ooc mede Spare ons God! *Vad. Mus.* V, 325. O maertelaere sinte Adriaen, Laet van mi de gaydoot gaen, Dat ic verlost si.. Van haestelike te sterven. *Ib.* 331 (15de E.).

GABBEU, zn. vkw. GABBEUKEN. *Spotternij, fr. moquerie, raillerie*. Verdam GABAES. || Scheeven [*nl. schimpen*] oft gabeeukens, die men plaisante-lijk gheeft, en maken properlijke geen injurie; maer zoe doen zij wel als zij bijten oft smetten, zoedat de persoon daerby beschampt is, of zijnder eere ter naer gaet. *WIELANT, Pract. crim.* 179.

GABBERDIE (Gaberdye), zn. *Kortswijl, scherts, jokkernij, fr. badinage, plaisanterie*. Kil. *auctus v.* 1642: Gabberen, *augari, joculari, fr. gaber, gausser*; Gabberer, en Gabberdacie, *gabberye, augas, jocus, ridiculum, fr. gabes, gaberies pour rire*. || Dat de schaele wyne, die d'afflyvighe hem, deponent, unyter handt smete, dat 'tselve smyten uuyt geen en gebeurde, maer uuyt gaberdien. *Rijksarch. Office fiscal, Inv.* n° 5, f° 82, n° 3695, *Proc. crim. Bergen-op-Zoom* (1578). Zie Verdam GABDEN. De uitdrukking lachen en gabberen leeft nog voort in Brabant.

GABELLEN, zn. mv. Over het algemeen *belastingen, fr. charges, impositions, gabelle*. || Die [*nl. de inwoners van Brussel*] belast zyn en dragen alle impositien, schattingen, gabelen en beden... *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 f° 340, *brief v. Juli* 1541. Zie ASSIJSE, en FERMETREIT; zie ook Verdam. || Voorts meer, sullen onse borgemeesters..., invoerden onser stads gemeyne ceyusen, renten, acceysen, gabelen en andere vervallen, opcomelighen en schulden. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 67, *Hasselt*. Diewelcke rintmeesters onser stad syn sullen, om op te houden die vruchten, renten, profijten van den vroenten, van acsijusen, gabelen en goeden... onser stad... aengaende. *Pior, Carl.* 613 (28 mrt 1550). Heeft gedeclareert en geattesteert, op syne mannewaerheit in plaetse van eede, dat hij die winninghe en goederen is besittende en bezeten heeft los en vrij van alle schattingen, gabelen, taxen ordinariessen en extraordinariessen. *KEMPENERS, Montenaken*, I, 409 (1687). Alle impositien, schattingen, gabelen en beden. *MARTINEZ* 96 (1541).

GABELONIEN, zn. mv. Wellicht moet er gelezen worden gabelorien, zooals hierna. *Gemeen volk, fr. du bas peuple, de la racaille*. || Aldus en wilde nauwelike niemand van deghen [*nl. van fatsoen*] (alzoot reden was), up die tijt in eenighe

keercken of cloosters commen; want men sach daer niet dan eenen verwerrenden hoop van rappailgen en ghabelonien [*nl. boeverij, Vdh.*] van vrouwen. *Ber. tijden*, I, 112.

GABELORIJ, zn. vkw. GABELORIJKENS. *Lustige snaak (Vdh.), vroolijke deerne, fr. luronne (?)* || Dan quamen daer oock ghabelorijskens en ghesellekens, die melcanderen zochten, meer uut een venus-devocie dan uut een ghueesche viericheltj. *Ber. tijden*, II, 173.

GADE (Gaye), zn. v. *Echtgnoots, vrouw, fr. épouse, femme*. Kil. *Gade, gaye*. || Soo en cant dien man niet baten, dat zijn gaye ooc overspel bedreven heeft. *PERNER, III, c. 61*. — Als vkw. *GAYKEN, gezellin, fr. compagne*. || Deen track naer Inghelandt, dander naer Vrancrijk, de derde naer Cleven, Duijtschlandt ofte Oostlant. Ooc loedden zij som een ghajkin mede, en die vrouwen religiueusen eenighen jonghen ghezelle oft man. *Ber. tijden*, II, 52.

GADELIJCK, bn. *Geschildt, voegzaam, fr. convenable*. Kil. *Gadelick, aptus, conveniens*. || Eenen anderen man, die daertoe goet genoeg waere en gadelyc. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 f° 126 v°. 15de E. Op 't point van confirmatie der Ordonnantie en Landtsaerte &c/, wil sich onser Gen. Furst en heere, den ondersaeten ten ghenaden en beste, dairinne en anders in desen gheven wat tot haeren dienst en welvaeren raeken doet, gadelijck en ghebuerlijck halden. *C. v. Ravenstein*, a. 5 (1548). Zie Verdam 3).

GADEM, zn. *Huisje, gebouwtje, stalletje, winkelje, fr. maisonnette, petite boutique*; ook *kamor, vertrek, auszi chambre, pîces*, en, inz., in vroegeren tijt, een bijgebouw van de lakenhal te Antwerpen, *et partic., dans les temps anciens, une appendance de la halle aux draps d'Anvers* (Verdam). Zie ook Schiller u. Lübke, en Lexen. || Vordane, so wie die lakene voeren doet over Mase, die in desé gulde nyet en es, ende med dien lakenen staen wille in die stalle die men gemeenleken heet *gademme*, sal ghelden die Hanze, ter gulden boef, dat te verstanen 1/2 lb. engelsche bi den grooten gewichte, es hy onghbeoordegh aen die gulde. *MERTENS en TORPS*, II, 560, *Ord. v. 1308*. — Dit schier overal uitgestorven woord kwam ons nog voor, in den vorm gaden, in *Wilh. Hauff's Phantasien in Bremer Rathskeller, Nov. Schatz IV*, 177: || Gott grüß' euch, Jungfrau Rose. Darf ich auch Platz nehmen in Eurem Gelaggaden?

GADER, zn. *Traliewerk, traliek, fr. grillage, grille*. Kil. *Gadder, sicamb. sax. j. tralie, clathri, ger. gatter*. || Die... thuyne, gaders, stichelen, sloten, cammen oft gehengen braken oft ewech namen. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 85, *Hasselt*.

GADER, TE GADER, bijw. *Samen, te samen, bijeen, fr. ensemble*. Te gader doen. Van personen. *Vorgaderen, verzamelen, bijeenroepen, fr. assembler, réunir, convoquer*. || Dat yghelijc gouverneere die persone van sinen ampte [*nl. ambacht*] te gader sal moghen doen also dicke als des te

doene sal sijn. *Pior, Oork. II, 123, oork. 17 mei 1393, a. 8.* Dat, te versueke van twee off van drie ambachten off hayrre dekenen, die twee overste ridseludee..., soelen souldich sijn te gader te doin en te gader doin soelen onse stat van Sent-truden en alle onse volck en gemeynen derselver onser stat. *Id., 207, oork. 10 juni 1417, a. 6.* — Hem te gader maken. *Vergaderen, bijeenkomen, fr. s'assembler, se réunir.* || En hi sach dattie vissche hem te gader maecten op den bergh. *Aller kerstenb. 7.* Die [nl. de dekens] soelen moegen hayr ambacht te gader doin al so mennichwarven als hun dat orber en goet duncken sall, om saken wille sonderlingen alleyn hoyren ambacht aengaende, en niet om eyningen anderen saken wille. *Pior, Cart. 204, oork. 10 juni 1417.*

GADERAER, GADEREE, GARARE, zn. m. *Ontvanger, inner der belastingen, fr. receveur, collecteur des impositions.* || Gaderer van den huusgelde van up dalle [nl. de halle] metten roepe. — Van den tafelen van der vischmaect. *Rak. v. Gent 264 (1338).* Den bailliu en sal niet moghen executeren, noch spleten, noch oock, ten versoucke van den gadereraere, eenighe particuliere personen omme sprincen subventien, tenwaere dat de weddeboden aldaer eerst panden ghelicht hadden. En niemant en zal zulcke panden moghen vercoepen dan den bailliu van den hove van Cassele, oft zijnen stede-houdere; en nopende de particuliere personen, den bailliu van der plecke localee, ten versoucke van den gadereraere, zal zulcke macht hebben ghelijc den bailliu van Cassele, up de ghemeene prochien en spleten. *C. v. Cassel, a. 204.* Den bailliu en schouteten moghen versocht en gheemployeert worden by den ontfangher van de subventien van de stede en casellrie, omme t'executeren de penninghen van sijnen ontfanck op de collegien van deselve casellrie, en oock op de garaers, by refuse ofte dilay van den officier van de plaetse *C. v. Belle, 1, 8. It. Troubles maris. I, 121.*

GADEREN, GAREN, Limb. GÉDEREN, bedr. en onz. kwk. Zoals thans gaderen, vergaderen, garen, fr. rassembler, assembler, réunir, amasser. Kil. Gaderen, gaeren. I. BEDR. — 1) Van de tiende, renten, gelden. *Inzamelen, invoorden, innen, fr. recueillir, faire rentrer, collecter, percevoir, recouvrer (la dîme, des rentes, des sommes d'argent).* || Alsoe de prooft gadert [schijnbaar onz.] in sente Denijsdaghe, en up den naesten dach gadert de penninghe van den woeninghen, of van der couteren in Sente Pietersdorp, so es de meyer schuldech tetene met schepenen, *Oork. v. 1230, a. 5.* Als men de lammertiende gadert, so es de meyer schuldech te hebbene een lam. a. 6. Als men gadert de penninghe van den woeninghen, en..., sou heeft de meyer niet dan eene maeltijt sonder wijn. a. 7. Te gaderne die thiende met miins her Wouters knapen. *Tiende v. Bodeghem, 11 juni 1277.* Dat ele thiendenaere,... ghehouden zal zyn te comen by den bailliu..., verclaerzende by zynen eede dezelve thiende te garene en te verthiendene ghelyc hy... es ghecostumeirt te doene. *K. v. Maendaeche, a. 11 (1552).* Dat, zo wat lieden die gheft ghegadert hebben in meentuchten, dat siet bringhen in buerghemeesters en in schepenen handen. *Oork. 28 sept. 1280, Opkoopers Van Janne Casemanne, die ghinc in d'overcoestrie Sente-Jans, omme dit ghelt te gaderne. Rak. v. Gent, 5 (1336).* Wanneer dat yemant sterft van dien lyfpechteren, so solen si [nl. die rintmeesters] dat verval en versterf ghederen en legghen in gheweeder handt.

Oork. heer v. Diest, 26 oct. 1385. It. DE PR. en BR. I. Mariakerk, 31.

2) Eenen boedellijst. *Opmaken, fr. dresser (un inventaire, un état des biens, inventories).* || De vader en moeder beede dese werelt overleden zynde, achterlatende eenighe onbejaerde kinderen, zoo voorsien hemlieden schepenen,... van deel-voochden, die staet van goede gaderen en overbrynghen. *C. v. Assenede, xv, 13.* Dit es tghoed toebehoorende N. N., Wouters kinderen waren,... ghelyck dat ghegadert en ghepoint es by maghen en vrienden. *DE PR. en BR. III. Wondelghem, 27 (1394).*

3) In den akkerbouw. Gaderen in santen. *Korenoren nalen, aren mit het zand rapen, fr. glaner.* || Dat niemant georloft en is te gaderen in santen ofte andersints, voor anderstont de vruchten van den velde zyn. *DE PR. en BR. XIII. Kapryk, 78 (1614).*

4) In de weverij. *Te samen voegen (garene), fr. (en tissanderie) réunir (des fils).* || Dat de zeghelaers gheen merklakene seghelen en sullen die met ghegaderden gaerne geweven zyn. *DE PR. en BR. Aalst, III, 423 (15de E.).*

5) Van waters. *Verzamelen, fr. amasser (des eaux).* || Rabotten [nl. sluizen],... omme twatere te zuweerne, gaerne, steegherene, ofte laeten loopen. *Id. XI. Moerbeke, 14 (1532).*

6) In rechten. Gegadert vermeten. *Zie VERMETEN.*

II. ONZ. — *Overeenkomen, z. verstaan, fr. convenir, s'entendre.* || Wordt der meededighe [nl. hij, die eenen anderen om het leven gebracht heeft] niet ghevangen, en suent mit der partien, of ghedert also mit partien des doden dat sy niet en claight, soo en sal men den meededigen niet mogen verdelen [nl. veroordeelen]. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380, a. 2.*

GADERINGE (GEEDERINGE, Limb.) zn. v. 1) Van ambachten. *Vergadering, bijeenkomst, samenkomst, fr. réunion, assemblée (de corps de métier).* || Omme pais en eendrachticheit te makene binnen onse stat van Lovene, hebben wi hen gegeven en geven, dat die ambachte enghene gaderinghe noch sameninghe en mogen maken nochte gaderen, ramen noch raden, noch sprake hebben. *K. v. Loven, 17 sept. 1306.*

2) Van het volk. *Zamensholing, ongeoorloofde bijeenkomst, fr. attroupement, réunion illicite (du peuple).* || Dat ghene dekene van ambachten, omme gheens vermeets [nl. twistes] ofte gaderinghen wille, die buten valt, met gheselacape van haren ambachten uuter stat trecken en selen, oft hem dies onderwinden. *Kb. v. Antw. 195.* — Het schijnt, dat er eertijds onder het gemeene volk, bijv. tuschen dezen en genen wijk eener stad, uitdagingen of vechtpartijen plaats grepen, zooals wij sulken, onzer dagen, nog genoeg beleefd hebben; zoo hadden de ridders, en ook minderen, hunne geregelde en ongeregelde steekspelen, deze laatsten, in ofr. *trepignis en combats à la foule* genaamd. — || Want wy verstaen hebben en vernomen, dat in den paenhusen en tavernen, die staen ter Nedermolen bi Dyest, int ghemeyn gherichte tuschen ons en den here van Dyest, alrande gheederinghe pleecht tsine van alrande quaeden manne en wive.. *Oork. v. herog Wenceslaus, 27 aug. 1357.* Dat nyement gherucht oft gaderinghe maken sal in onser voirsat, heymelic noch openbaer, teghen onse heerlicheit ofte teghen den regiment onser stat, hi en sal teghen ons verboden sijn lijf en sijn goet.

Charterb. v. 's Bosch, f° 12, Oork. 22 dec. 1408.

3) Hetzelfde als CEREKMANAGIE, zie d. w.

4) Lakenweverij. *Mengsel van verschillende garens*, fr. *mélange de fils différents*. || Zo wat lakene dat men maekt van alrande ghaderinghen en dat men moreyden zal, dat mer gheen wit garen in scheeren ne moet no inslaen. *K. lakeng. Brugge, Wevers*, 9.

GADESLAEN, bw. 1) *Verzorgen, zorg dragen voor, waarnemen, besturen*, fr. *soigner, prendre soin de, régir, administrer*. Kil. *curare*. || Dat sy, van in den jare 1563, ... hebben geëgrigeert sekere Weescamere, daertoe ordinerende dry weesmeesters oft overmombors, met eenen secretaris, die der weesen saken soudén mogen aanhoiren, ghadeslaen en defenderen. *Weeskamer te Loven, Inl.* De voorseide neerynge [nl. van de waarden] sal hebben eenen deecken, twee geswoorene en twee sorghers, omme te gouverneren en de neerynge gaede te slaen. *Rembry, I*, 481 (1694).

2) *In aanmerking nemen, fr. considérer*. || Bevelen en ordineren oock den auditeurs van de Cameren van onse rekeningen, dat sy, in 't hooren en examineren van de costen van justitie, en sunderlinghe van de vanghenissen, wel gaede slaen den tijdt dat die ghevanghenen ghehouden sijn gheweest. *Ord. crim.* 5 juli 1670, a. 41.

GADINGE, Gaeyinge, zn. 1) *Begeerte, kooplust, fr. désir, envie d'acquérir*. || Dat, soe wanneer die abt en convent, jof hore boeden, sitten willen mit horen tienden te vercoopen jof lande, [jof?] anderen goede te verhuieren, dat onse drossate dan openbairlic condeghen en roepen doe: dat een yegelic, die ghadinge an den goede heeft, te copen jof te huren, dairom vrielic biede, en die ene den anderen vrielic verhoghe. *Pior, Cart, II*, 65, oork. 5 juni 1375. Dat iemant van der stadt oft lande... eenighe gronde van erve vercochte uytländighen luyden, ... soo sal die vercooper... dat doen kondighen in der prochiekercke... soo iemant van den maeghen oft van den bloedtbewanten daeraen gaeyinghe hadde oft daernaer staen wolde om dat goet te vernaerderen. *Landcharter v. Megen v. 1527*, a. 13.

2) *Bewijs, proef, fr. preuve*. || Dese naervolghende persoonen en syn niet bekent voor kinderen van onse moeder de Roomsche kercke. N. N....; en Pieter Bollaert, hoewel dat hy schynt bekeert te syne, mids dat hy te biechte gheweest heeft, mochte wel vermaend syn dat hy beter ghadinghe gaewe van synder bekeringhe. *Tr. marit. III*, 233 (1663).

3) *Soort (houtsoort), fr. espèce (essence de bois)*. || Dat men doen hieromtrent niet meer gadinghen van sulken houte vinden en conste, teenighen redeliken coepe; dat men doen seynde Philips Wils, der stad meestersnape, en Janne Vorselmans, den tymmerman, met hem, tAescot, omme daer hout te coepene. *MERTENS en TOFFS, II*, 617, rok. v. 1401. — In de kost v. Lier, gedrukt te Mechelen by Jan Jaye, 1669, *Weeskamer, XVIII*, 6, alsmede in den herdruk der Kon. Commissie, leest men verkeerdelijk *gadinge* in plaats van *gadinge*, zoals in de *Cost. v. Antw. v. 1582*, c. 48, a. 21.

GAEF, GAVE, GEVE, GEEVE, bn. 1) Van personen. *Reis, zwijver*, (van het lichaam), fr. *propre du corps*. || Dat de meester sal ghehouden weesen, te sorgen dat gheen schurft kinderen liggen by gave, en oock geen siecke by ghesonde. *MERTENS en TOFFS, IV*, 699, *Ord. Knechtshuis*, 16de E. a. 14.

2) Van zaken. a) Van het laken. *Gaef, ongeschonden, in goeden staat, overeenkomstig met de*

verordeningen, fr. (de choses) — (du drap) en bon état, bien conditionné, intact, conforme aux prescriptions. || Dat oemans goet altoes gave en goet sculdich es te sine. *K. lakeng. Mechelen 1331 a. 1*. Omme dat men voortane altoes maken sal goede, gheewe lakene, houdende haere breydde en haer ghetughe naer der guldene rechten, soe es gheordonneert... *SCHAYES, Analectes 14de E. (Aead. d'arch. 1857 blz. 59)*. d) Van bezogelde brieven. (*De lettres scellées*). || Dat alle cedullen, gave en onghecasseeert zullen by parteyn ghekent oft ghe-loochent werden ten eersten dynghedaghe. *C. stad Gent, II*, 406 (1575). e) Van munten. *Gangbaar koershebbend*, fr. (*des monnaies*) *ayant cours*, meestal verbonden met ginge. || In goeden paimente, ghinghe en gave, vijfhondert lib. parisise. *Oork. v. 5 jan. 1285*. Tenen jaerliken teense van drien ponden nieuwer Vlaemsche, ... alselcs paimente alsoe ghinghe en ghave sal sijn telken paimente int lant van Aelst. *Oork. v. mei 1290*. Omme vijftien sols siaers, van alselkere munte alsoe ghinghe en ghave sal sijn binnen Gheroustberge. *Oork. v. mei 1294*. It. v. febr. 1296. ij a. jaerlica Lovenscer penninghe, alsulker muntan alsoe ghinghe en ghave si in Brabant. *Oork. v. 10 febr. 1296*. It. 21 oct. 1296. Umbe seven pont Brualachte, goder en geewe, alselc gelt alsoe in Brabant ginge es. *Oork. 25 nov. 1296*. Twee guldene, drie oude scilde, goet en gheve van goude en van ghewichten *Schep. v. Lummen*, 30 juni 1379. It. *Oork. v. mei 1290*. Zie ook *Ginge*. d) Van schapen. *Gezond, niet schurft, fr. (des moutons) sains, non galeux*. || Dat N. N. verboden worde met rechte... eenige ongeve schapen meer uyt te dryven by oft tusschen hunnen geve schapen. *MARTINEZ, 321 (1510)*. e) Van eene klok. *In behoortijken en voldoende staet, fr. (d'une cloche) dans un état pertinent et satisfaisant*. || Jan De Leenenecht, klokgieter te Gent, leverde hier in 1407 eene goede, ganse, gave clocke van goeden lude, wel accorderende up de clocke die hanct." *De Pr. en Br. XII. Gotten*, 19. Zie ook *ONGAEV*, en *Verdam GAVE*.

GAEN, onz. wkw. fr. *aller*. I. — In verschillende beteekenissen en uitdrukkingen. 1) Synoniem van *handelen*, fr. *agir*. || In alle contracten van verzekering oft assurancie moet men gaen en handelen ter goeder trouwen. *C. v. Antw. comp. IV*, xj. 56.

2) Van eenen weg. *Liggen, loopen, s. bevinden*, fr. (*d'un chemin*), *exister*. || Dat een wech was verdonkert, die van suden tiden sculdech es te gane, denwelken was (en) es verlaert bi den heere en bi der Wet wettelic ghewijst, en wettelic gaende boven Pieters van Westvoerde toter vesten toe loepende, seven voete wijt, eenen rechten gheburwech. *De POTTEN, Second cart. 81 (1359)*.

3) Van den houthak. Naer het houwmes gegaen heeft. *Naar den gebrukelijken hak, fr. selon la coupe ou taille usuelle*. || Ken tochtensar oft tochtensarise en mach egeene opgaende hout hawwen oft doen hawwen, anders dan naert hawwmes recht, noch oock eenighe bosschen, dan ten minste ten sesse jaeren, en oock niet voorders dan thauwmes gegaen en heeft. *C. v. d. Kiele, XI*, 8.

4) Van eene boete, als gerundium. Te gane. *Te verdeelen, aan te wenden, fr. à partager, applicable*. || Daer de proprietaris hierof in ghebreke ware, ... zal verbuieren tzeestich ponden parisise, te ghane als vooren [nl. deene helsecheede sheeren behouf, en van dandere helsecheede: de twee deelen den laten ofte juchte, en tandere derde den

anbringher en juchte daert ghebuert.] *C. v. 't Proostsche*, I, 472 (1514); it. 368, 382. *K. v. 't Maendaeche*, a. 3, 6 (1552). — Ook van andere voorwerpen. || Dan suelen die kerssen gaen daer si soulden te gaene, boven twee kerssen, die dien vors. Minrebruedere suelen bliuen, eest dat deselve lijce vij kerssen heeft. *Kb. v. Diest*, a. r. 45. It. *CANNAERT*, 374, 377, 380.

5) Van woordenwisseling in de rechtspleging. *Viten, witspreken, voordragen*, fr. *énoncer, exprimer*. || Op welke twisten en geschillen, ... nae woorden en wederwoirden dair oft [l. dairaf of dairover] gegaen aen 'deen zijde en aen die andere. *PIOT, Cart. II*, 308 (15 febr. 1452).

6) Van een vonnis: Gegaen sijn. *Uitgesproken, gevoezen, gestreken sijn*, fr. (*d'un jugement ou sentence*) *avoir été prononcé; rendu*. || Daerteghens seyde de verweerdere: dat die voors. sententie van den leenhove alsoo was ghegaen yut dien daenleggere aldaer niet en hadde betaelt den voors. stuyver [nl. ten onderpand eener klachtvernieuwing] noch gerenoveert het proces. *C. v. Rhode*, 1^{ste} turbs.

7) Gaen — sitten. Bijzonderheid in de oude rechtspleging; fr. *marcher* — *être assis*, (*particularité dans la procédure ancienne*). || Ghy sult weten, dat een richter gaende geen dilacie geven en mach nae recht, al ware dat partijen present wairen en dat consenteerden, want hij is schuldich nae recht in de geheele sake altijd te sitten. *V. d. TAY. 312 v°*. — *Der richter muss sitzen*. *Grimm, Rechtsalt.* 763.

8) Zeer elliptisch is het woord in het volgende citaat: || Het dingden sy twee voor den scepene van Buggenhout, en die bleuen in hen (?) twee [nl. zij kozen ieder eenen scheidsrechter], en die twee namen den derden; daer hy bleue, daer sout gaen [nl. wat deze besliste, zou door beide partijen gevolgd en gehouden worden als recht], op eenen banduyn [nl. eene boete] van xx lb. *Vonn. v. Uccle*, a. 35. — Niet minder elliptisch is het *wkw. gaen*, in den vorm van het tegenw. deelw., in de volg. aanhaling. waarin gaende de bet. heeft van *mits, door middel van, met er een stuk bij te voegen*, fr. *en y ajoutant une pièce* (Rembry). || Versien den wintmoelne, daer ghebreit: tgebint al nieuwe, en toudes sal al gaen int ghebint te bloekene. Item, cammen en spillen sijn al quaet. Item, daer es eene roede daer een lattel toe te segghen es, maer soe [nl. zij] sal wel bliuen gaende een stic, en al dander es goet. *REMBRY, II*, 39 (1861).

9) Van een gerucht of maar. *Loopen, in omloop sijn*, fr. (*d'un bruit, d'une réputation*) *courir, circuler*. || Dat elc van hem [nl. de officiers van justitie] binnen veerthien dagen naer de publicatie van desen, u [nl. aan den Raad v. Vlaanderen] overzende by gheschifte den naem en toenaem van den ghenen [nl. den pastoor] die deselve prochie bedienende es, metagaders de fame en mare, die achter hem ghemeenlicken gaet, van zijnder bequaemheyt en leven. *Pl. v. Fl.* 18 dec. 1544, I, 133.

10) Van belastingen. Doen gaen. Die *zetten, stellen*, fr. *établir, asséoir* (*des impôts*). || Omdat, bi ghemeeenen rechte, niemene assyse noch zettinghe mach doen gau bin onsen lande van Vlaendren, tenzy bi onsen consente, ... wysen wy: dat die van Ypre voerdane gheene assise zullen moghen doen ghaen sonder consent van ons of van onsen naercommers. *Ypriana*, VII, 472 (29 dec. 1380).

11) Gaen en comen. Als zelfst. naamw. Van een zeeschip. *De reis heen en weer*, fr. (*d'un navire*

de mer) *le voyage d'aller et de retour*. || Als de versekeringe is gedaen voor gaen en comen, ... soo is den versekerde den geheelen prijs [nl. de premie] schuldich, ... al waert dat tchip int gaen quame te verdrinken. *C. v. Antw. comp. IV*, xj, 71; it. 72.

12) Gaen en keeren. — Al dat gaet en keert. *Alleman, al wie zich aanbiedt*, fr. *tout le monde, quiconque se présente*. || Up denzelven avont zo was een nieuwe hof beroepen [nl. tot een steekspel] van drie ghezellen jeghen al dat ghinc en keerde. *OL. v. DIXMUDE*, 102 (weinig hooger wordt gezegd: jeghen alle die jeghen hemlieden comen wilden).

II. — Met verschillende voorzetsels en bijwoorden verbonden.

1) Met aen. — *Zich begeven tot iem. of iets*, fr. *se rendre auprès de* (*qn. ou qc.*). || De clachte van den vredeyschere gehooft wesende, gaet de officier aen den ghenen daeraff den vrede geyscht wordt, en staet hem den vrede. *C. v. Antw.* 1545, III, 1. Dat doende, thoont de rentier den constituciebrief den amptman en scepenen, begheerende recht; en dampman metten scepenen gaen alsdan aent huys oft pandt, en aldaer maent dampman den scepenen om recht. *lb. VI*, 16. — *Gericht sijn tot* (van oorkonden en brieven), fr. *de documents et lettres* *être adressés à*. || Zo wanneer een poortere of poorterse van Aelst ghevanghen es bin den lande van Aelst, ... zo comen oft zenden sy tAelst aen scepenen; en dan gheeft men hem brieven gaende aen den officier die dexploit ghedaen heeft. *C. v. Aelst, Orig.* 36, a. 9. Brieve van hofslutinghen gaende aen de officiers en Wet van der plecke. a. 11. Omme al dat vorseit wel te onderhouden, mijn heere zal gheven mandement gaende an alle zine officiers en Wetten, houdende de dinc boven ghenomt, omme die wel en vast te bewachtene en te onderhouden van pointe te pointe. *OL. v. DIXMUDE*, 105. *Aangaan, betreffen, raken*, fr. *concerner*. || Die scepenen en selen geen dinc doen no geloven, die aen die poort van Herentals gaet, sonder die geswoorne. *Brab. yeesten*. I, 706, *K. v. Herentals*, 24 juni 1303.

2) Met in. — Gaen in iem. schade (van dieren). *Schade veroorzaken aan zyne vruchten*, enz. fr. (*des animaux*) *causer du dommage aux fruits*, etc. *de qn.* || Van den verkenen op strate, of in iemans scade te gaene. *Kb. v. Diest*, a. r. 46. Gaen in niet-observancie (van wetten, enz.). — *Niet meer onderhouden, niet meer in acht genomen worden*, fr. (*de lois*, etc.) *ne plus être observés*. || Alsoo men bevindt, dat de voorgaende ordonnantie op de procedure, ... syn behelende verscheyden poincten en artyccken, dewelcke door de langheyt van tydt, ... syn ghegaen in niet-observantie. *C. v. Brussel, Stijl v. Weth.* 1657, *Int.*

3) Met met. — *Deel maken van*, fr. *faire partie de*. || Den afgaenden pachter zal oock gehouden sijn, ... te zaeyen en te laeten staen groeyen stoppelooft op de landen gaende met den pachthove. *C. v. Auden.* 2^{de} d. *Ampl.* 1767, a. 15. — Gaen metten voeten. *Te voet gaan*, fr. *aller à pied*. || Oft hys nijet betalen en kan [nl. de boete der godslastering], soe sal men hem vor die eerste reyse setten eynen wech tot Aken, die tweede reyse tot Cuelen, en die derde reyse tot Trier, al metten voeten te gaen, en bescheyt te brengen. *C. gr. Loon*, I, II, 1 (1548); it. VIII, 62. Renen wech te Roomen, met de voeten te gaen, en vandaer bescheyt te brengen. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 13,

Hasselt. — Gaen en keeren met eenen dootslager. *Gerechdelijk handelen ten opzichte van eenen dootslager*, fr. *procéder juridiquement à l'égard d'un homicide*. || *Hoe men met eenen dootslager gaen ende keeren sal*. Gevelel ergent dootslach van eenen gesselle die principael misdadich waere, en met hem waeren vele gessellen gegaen, comende ter plaatsen daer der dootslach geschieden, en gingen wederom met hem ewech: alsulke gessellen sullen allen in den dootslach gehalden syn. *C. gr. Loon*, I, vi, 68.

4) Met om. — Gaen om Gode. *Gaen bedelen, zijn brood bedelen*, fr. *aller mendier de porte en porte*. || Inghelram Van Coninckholle, over sijnen aerbeit van ghemaect te hebbene en ghegoten cox teekenen en de vorme van dien ghemaect te hebbene, omme den armen lieden te draeghene wien gheoorloft es t'Ypre om Gode te gane. *VANDEN-PEERESBOOM*, N^{um.} 252, *Eek.* v. 1450. Zoodat mannen, die gheghoet hadden gheweest tot ij of iijc ponden grooten tejsers, nu om Gode ghijnghen. *Ber. tijden*, III, 299; it. IV, 205.

5) Met onder. — Onder tsaet gaen. Deze uitdr. is verklaard geworden: „den grond plat-trappen, om het zaad in den grond te krijgen”; doch het zaad wordt ingesgd, niet „ingetrapt”. Ook zegt men niet saet onder gaen. Onze uitdr. kan niet anders verklaard worden dan door *zaaien of het zaad den zaaijer aangeven*, fr. *semer*. Item, es de praterie schuldech die couteren [al. de akkers] te waterlatene als sy ghezayt syn, en alsoe men sayt [al. als er gezaaid wordt, als de zaaitijd daar is] onder tsaet te gane. — Item, als men sayt in den Moenemeersch [als toen in bouwland herschappen], oec onder tsaet te gane; en alsoe men in den Moenemeersch houst [al. oogst], so es de praterie schuldech twee daghe te mandelene [al. 'tgraven in hoopen van 12 schooven te zetten], en te vorkene de scoeve up den waghén. — Voort, als men die couteren saeyt, behort ter praterien iij ethene [al. maaltijden], gaet si onder tsaet. — En alsoe mèn den Moenemeersch zaeyt, heeft sy vier ethene, gaet sy onder tsaet. *Oork.* half mrt. 1332, *Praterie v. Sinto-Pieters*, a. 7, 8, 15, 20. Ter staving bringe men deze aanhalingen in verband met de volgende uit de *Lavenderie*-en meiersplichten derselvede abdij, Van Lokeren nr. 622 (13de E.): Dit es de dienst die de meijere es [schuldech] te doene: Alsoe men de meersch zait, soe es hi schuldech te ghevene tsaet hute den zacke, ... denghenen diet zait in syn cleet [te doene] (a. 27).

6) Met op. — Gaen op iems. seggen. *Iets overlaten aan iem. beslissing, aan zijne scheiderrechtelijke uitspraak*, fr. *se remettre d'un cas à la décision, à l'arbitrage de qn.* || Ombe tuist, die was tusschen N. en N., te bevelne, en ombe dat elc wilde weten sin recht, so ghingen als bede up mins ser Willems seggen van Maldengem. *Oork.* 25 febr. 1252. — Van allerlei kosten en inz. van gerechtskosten. *Rijzen, ontstaan, veroorzaakt worden*, fr. *(de frais divers et partic. de frais de justice ou dépenses) surgir, être occasionnés, résulter*. || Dat N. N., of eene syde, en N. N., of ander syde, ghinghen en bleven up mi [al. op den baljuw van Brugge], alsoe up vindere iof vriendeliken effenare iof ordinerre, van allen contente en van allen descorde, die waren iof wesen mochten tusschen den vooreiden partijen. *Oork.* v. 13 juli 1286a. Soe quam Arnout Van Balen, .. dien den erfdom hieraf ghelaten en ghemaect was met testamente: en boet sine naederscap dese goede alle tonder-

staene en te bescutdenne, met laste en met comere en met allen dien dat daer metten rechte op ghegaen was. *Schep. Land v. Diest*, 22 febr. 1430; it. 18 mei 1439. Met op te leggen den pacht daert [al. 't goed] voer gedimineert is, en die costen die daerop gegaen syn. *C. gr. Loon*, I, vi, 15. — Ook van schade. || Die daer af in onrecht bevonden wert, die breuckt daer af een den heere drye ponden payments en die schade die daerop met rechth ghegaen weer. *C. v. d. Grave*, IV, 1; it. v, 1, 2. — Gaen op een schip. *Het voeren, fr. conduire (un navire)*. || Contracten van versekerings... moeten inhouden... den naem vant schip, den naem van den schipper die daerop soude gaen, .. Dat, alsoo dickwils gebeurt, dat den schipper, die men hadde gemeint op 't schip soude gaen, daernaer worde verandert, .. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 27, 28. — Op en afgaen. In het leenroerig stelsel (ook daarbuiten wel toepasselijk), van een leengoed. *Onderhoorig zijn aan* — tot het rechtsgebied behooren van — een leenhof, om er alle de akten van overgang voor aan te gaen, fr. *se dit, dans le système féodal — (ce qui doit être aussi applicable hors de là) d'un bien féodal, ressortir à une cour féodale pour y passer tous les actes de mutation*. || En oec, der vorg. meester Henrick en Art sijnen neven, en honnen gerven en naecomingen (hebben geloeft), te honnen versaecke en te honre coot, aen die erfguede en erfrenten hant en mont te leenen voir die hoeve en gherichte daer die guede voere behoren en op en afgaen. *Schep. v. abts van St-Truiden*, 29 apr. 1458. Tusschen broeders en susters en is geen stille [al. termijn] ier sy en hadden gedylt voor den hoven daer die goeden op en afgingen. *Piot, Cart.* II, 606, *K. d. St-Tr.* 1547. — Van koopwaren gaande op een land, eene streek of stad. *Trekken, verzonden worden naar*, fr. *(marchandises) être expédiés, envoyés en*. || Dat alle brauwers binnen deser stede en schepen dom, zullen brauwen goede souffisante bieren van elf ponden parisais, de impositie van den guldene daerin begrepen, .. zonder te moghen brauwen dobbel bieren van minderen pris en weerde dan van elf ponden parisais de tonne, nopende de bieren up Vlaendre gaende, regard ghenomen up de vooreide impositie; en aengaeude van de bieren gaende up het quaertier van Rijsel, Dornicksche en andere quaertieren, exempt de voornoemde impositie, van weerden van neghen ponden parisais. *BREMBEY*, I, 845. (Het doel dezer verordening was, den goeden naam der Meenensche bieren ongeschonden te houden).

7) Met over. — Van heelmeesters en geneesheeren. Gaen over eenen gekwetste. *Hem verbinden, behandelen*, fr. *(des chirurgiens et médecins), panser, traiter un blessé*. || In desen gevalle sal men staen ten oordele van de medicijne-meesteren, die over den gequetsten gegaen hebben. *V. d. Tav.* 61. Dat men den meester, die over den gequetsten gaen sal, sculdich is te kieszen ter geliefsten van den vrienden des gequetsten. 62 v. Al betaelt die misdadige den heere den bruecke oft kuere van zijnen misdaet, hij en is niettemin sculdich der gequetster partijen te betalen en te ontheffen van der cueren en meestergerelde van den medecijns en cyrurgijns, die over hem gegaen hebben. 63. Dat by den meester, die over dien ghewonden ghegaen hadde, .. verclaert waer, dat die ghewonde apparentelijk waer uyten perijckel van doot, .. *C. v. Kuik*, 19. — Gaen over eene verordening. *Daarboven of daarbuiten gaan, fr. outrepasser, transgresser un statut*. || Welcke twe, .. ruidaludep.

soelen wettelie ten heyligen zweren te doin en te regeren hoyre ampt... truwelie, wale en leuffelie, sonder dairover te gaen oft anders te doin. *Pior, Cart. II, 206* (10 juni 1417).

8) Met te, ter, toe, tot. — Gaen te buiten, — te binnen. Van eenen eigendom of een eigendomsrecht. *Er afstand van doen — erom is besit gesteld worden, fr. faire cession (d'une propriété) — en être mis en possession.* || Quam vor ons [nl. schepenen]... Aernoud..., en ghaf wettelike ghifte den here Willeme..., eene tiende, die men heet Morkertiende, en wede [l. wedde, nl. beloofde] se hem te wette te warne [nl. te verzekeren] teghen helken mensche, en Arnoud vorseit ghinc doer vorseider tiende wettelie te buten, en dar [nl. de heer] Willem vorseit die ghinker wettelike te binnen. *DE PR. EN BR. VIII. Adeghe, 15* (5 apr. 1300). N. en N. die ghinghens wettelike te buten, en N. en N. die ghinghens wettelike te binnen. *ib. Maldeghe, 149* (1343). — Gaen te Gode. Van de zon. *Ondergaan, fr. (du soleil), se coucher.* || Binnen dat die sonne gaet te Gode te dien dat soe upstaet. *K. v. Brugge v. 1281, a. 8.* — Kil. Te Gode, *ave, vale, q. d. ad Deum.* Zie Verdam II, kol. 883. — In den godsdienst. *Te communie gaen, ter heilige tafel naderen, fr. communier, aller à la sainte table.* || Doch soe sijn someghe minschen, die van desen goeden gronde sijn, en en gaen nochtan niet alle daghe toten heiligen sacramento, maer si hebben saken daeromme die mi te male niet noet en syn te segghene, maer si behoeven wel dat si hen ondersoeken oft voersien, opdat si haer scade niet en doen. Oec soe syn someghe minschen, die willen ten minsten des sondaechs te Gode gaen. *Aller kerstend., Sermoene, 84.* — Gaen te valle. Van huizen en gebouwen. *Is verval geraken, bouwvallig sijn, fr. (de maisons et constructions) tomber en ruine, menacer ruine, être caduques.* || Sullen insgelijcx [nl. de gesworen „meerers“], ten bevels van de tresoriers en rentmeesteren, gaen, te zy alle, de stadt om, oft tot sekere plaatsen, die men hen noemen sal, om te visiteren de schouwen, .. als oock huysen die te valle gaen, oft soo qualijck liggen datter hinder oft last af komen moght. *C. v. Brussel, Stat. de finibus reg. 100; Christijn ade's ruinas minitantes.* Overmide dat den steenen gaet [nl. trap] an de Brabantpoort was te valle gegaan. *Stadsrek. Ninove, 1477.* — Gaen te wette. *Vervolgen in rechten, fr. poursuivre —, exercer des poursuites en justice.* || Zo wanneer men daer te wette gaen wilde up erva (alleene), of up erva en cathelen teamen staende up die erva, omme eeneghe scult, dat men dat sculdich was en es te doene by afwinninghe met den amman en vier scepenen; en als men gaen wilde omme scult te wette up roerende cathelen, of ooc up cathelen alleene staende up erva, dat men dat doen moeste by pandinghe, en anders niet. *C. v. Auden. 3de d. Vonnis 13 apr. 1448, blz. 329.* Het hadde geliefte N. N., scepenen van Audenaerde, .. te gane te wette omme scult up zekre pachtoet toebehoorende der voors. stede. *ib. blz. 330.* — Gaen ter bede. *Gaan bedelen, sijn brood bedelen, fr. mendier, demander l'aumône de porte en porte.* || Dat voortaan, binnen acht daghen naer tpubliken van deen, bin den voorseiden lande van Vlaendren niemant ter bede of omme zyn broot gaen zal moghen dan alleene jonghe kindren onder huere twaelf jaren. *Ord. 4 sept. 1461. VAN DEN KERKEBOOM, Des cours de justice, Ann. I, xij.* — Gaen tot (toe). In den landbouw, van sekere

werktuigen. *Gebruikt worden, fr. (de certains ustensiles) être employés, être fait usage de.* || Binnen cuype van Diest en placht men geen thiende te geven... van bempden, kemphoven en hofsteden, bijsooverre delseve eigenaers hen bempden selver etten, sonder staet oft yser daertoe te gaene. *C. v. Diest, VIII, 6.* — Gaen tot een vonnis. *Er deel aan nemen, fr. prendre part à une sentence.* || Wert dat enich scepen yemans wordt [nl. woord] spreke, en dairaf vonnis versucht worde, tot dien selven vonnisse en sal hij nyet gaen mogen, het en waere met consente orichters [nl. van den schout]. *K. v. Diest v. 1228, a. 20; Lat. tekst ad eandem sententiam ire non poterit.*

9) Met jegen of tegen. — Gaen tegen. Van personen. *Te gemoet gaan, fr. aller à la rencontre (de personnes).* || Daernaer, .. zo quamen daer ooc de hertoghe Philips van Bourgoigne, teghens denwelcken quamen meest al de voornoemde personen, die daer ghecommen waeren. *Pior, Chron. 196.* — Van koopwaren, die naar de stad gebracht worden. *Die te gemoet gaan om se te koopen en anderen vóór te sijn, fr. (de marchandises conduites en ville) aller au devant d'elles pour les acheter et devancer les autres acheteurs.* || Die teghen vee ocht vesch vorder ghinge of rede dan binnen der haghren ter Lazarien ocht Langhenbergh, souden ghelden x s. *Kb. v. Diest, a. r. 35 a. 8.* Dat de becker hen coren coepen en niemanne anders; en daertegen niet gaen. Die teghen coren ghinghen, buten der vriheit of binnen der vriheit, om coren te coepene buten den coornhuise, saels ghelden x s. *ib. r. 61 an a. 2.* Die tjege coeren ghienghe..., omme coeren te dinghene ocht te copene buten den coerenhuise. *ib. n. a. 100.* Dat niemem uutwaert en gha jeghen beesten, omme te coepene als sy ter marctweert commen tsaendaeghs, up x s. par. Dat niemem en gha jeghen coeren datter marct commen wille, up *iii £ par.* *DE VLAMINCK, Fgb. 86, 87.* — Van een bevel. *Het oortreden, strijdig handelen met, fr. contrevenir, agir contrairement à (une injonction).* || Wi, vinderen, .. seggen dat dit... es scouteten leen; en wi seggen dat hit aldus alset hier gescreven staet es sculdech te houdene; en ging hire jeghen, dat moeste hi boeten en betren alsoe alsoe den mannen recht dochte bi gemaenden eede. *Oork. 25 febr. 1252, a. 22.* — Van sekere rechten of belangen. *Strijdig sijn met deen, fr. être contraire à (certains droits et intérêts).* || Waert dat yemant enighe brieve oft lettren ghegheghe ane enighen heere, .. die jeghen sheeren heerlicheyt en jeghen ghemeine profijt van der stat en van den goeden lieden ghemeynlec van der poerten gaen mochten, dat die verboren souden twee hondert royale. *Kb. v. Antw. Ord. 14 mei 1394.* — Van verordeningen. *Die oortreden, handelen, strijden met, fr. contrevenir à (des statuts).* || Dat sy... dese onse ordonnance... bewaren en observeren wel en deuchdelyc, sonder daerjegens te gaene ofte doene, noch ghedooghen ghegaen oft ghedaen te syne. *C. v. Aalst, Orig. 13* (1515). — Iets gaens hebben tegen iem. *Met iem. in proces liggen, een proces hangend hebben, fr. être en procès, avoir un procès pendant avec qn.* || Van dien debatte en van dien twisten en van allen dien dat si deen yeghen den anderen ghaens hadden. *Oork. 31 jan 1332, v. hertog Jan v. Brab. voor Diest.* — Met uit. — *Van rijnzen of renten, waarmede een vast goed belast is, fr. de cens ou rentes dont un bien-fonds est chargé ou grevé.* || Dese rente, die ute deesen lande gaet, die moet quiten

der. [nl. de heer] B. en sin afcomende. *Oork. v. Mei 1249.* Oec so moet de vorseide Boidin, hi en sine oer, gelden so wat so uten vorseiden huise en erva gaet, eist chens, eist rente. *Oork. v. Febr. 1296.* Ic Volcwijf, .. draghe up in handen en gheve alle die leene, herven, heyghin goet, hoe dat ick houdende ben, .. en gaes hute claserlike, en al van boeghen en van nedere, en onterfs mij, en erva daerin en draghe hem up met al der catheylen, .. den abt van Bodelo. *DE Pz. EN Bz. XXIV. Raarda, 17 (1298).* Dat zijn comen vor ons [nl. den baljuw].. N. en N., zijn wetteghe wijf, en zijn wettelike uute ghegaen en ondervet van den viendeelde van van eenen sticke lants ... *DE VLAMINCK, Zwijcke, 188 (1841); it. 112.* Dat de oude cummeren en ghynsen, die voer de tocht uuyten vroircr. goeden gaende waren, altyt eerst aen de weerde van den betochte goeden afgetrooken moeten worlen. *C. v. Antw. 1545, XIII, 63.* Dat uyte goeden, daervan hun ofte hunne vooraeten waerschap gelooft zy, meer commeren ofte lasten gaen dan hun gewarandeert syn. *C. v. Loven, IX, 9.* En sal thuus lovelike houden te ghereke van dake en van weeghen, en ghelden den lantcheyns diere jaerlicx ute gaet. *C. v. Gent, II, 6 (1428).* — Met voor. — Gaen noch staen voor. *Zich geene moeite geven, of te geven hebben voor, fr. ne pas se donner, ou ne pas avoir à se donner des peines pour.* || Item, en sal den rentmeester [des Capitels], geen genoot hebben oft genieten van eenighe promptelycke betaelinghe, daer hy noch voor en gaet noch en staet, oft int minste niet en moet goetdoen, als te weene van eenighe eycken, schaerboschen, canthoudt, wyt-slach oft anderints. *Kerkarch. Diest, Voorwaarden met den rentmeester, 17de E.*

10) Gaen en staen. — a) *Zich ophouden en vrij heen en weer gaan, fr. séjourner et librement aller et venir, circuler.* || Die om sijn misdaet gebannen is uyt der stadt van Mechelen, magh wel gaen, staen en converseren onder de plaetsen staende onder 't Recht van der Divisie buyten de vrijheyt van Mechelen, sonder dat voor dat misdaet die van Mechelen hem aantasten oft wederleveren oft overeysehen moghen. *C. stad Mechelen, VI, 16; Nannius agere, versarius possunt.* — b) *Leven, ten opzichte van het eten en drinken, en de levenswijze over het algemeen, fr. vivre, au regard de la nourriture, et de ses habitudes de vie en général.* || Dat voortaan de vacation in 't taxeren van de oosten by schepenen oft commissarissen sullen worden getaxeert en ghemodereert naer de qualiteijt van de personen, heuren handel, .. sonderlinghe consideratie nemen [—de] hoe sij ghewoonlijk sijn in hen selfs affaires te rejsen, te gaen en te staen. *C. v. Lier, Stijl, XIII, 8.* — c) *Niet voortdurend bedlegerig sijn, over-en weer, in- en uitgaan, fr. ne pas être constamment allé, aller et venir, entrer et sortir.* || Waert dat sake dat man en wijf wouden maken manlec anderen hoer huys daer sij in wouden, met dien dat daertoe behoorde, tot elcs live, dat moghen sij doen, opdat sij willen, alsoe zy gaen en staen, en ter kerken moghen gaen. *Kb. v. Antw. 189.* — d) Zijn gaen en staen hebben in een huys. *Er sijne vrije beweging in hebben, fr. avoir ses libres mouvements (ses couloirs franchises?) dans une maison.* || Vort, so moet Lysbeth vorseit hebben int vorseide huys en erva hare lieghen, hare woenen, hare gaen en hare staen, alsoe langhe alsoe leeft, sonder wedersceghene van hijemene. *Schep. v. Goeraardsbergen, 18 oct. 1805.* — e) Met zekere kleederen. *Die bestendig, gewoonlijk dragen,*

fr. porter constamment, habituellement (certains vêtements.) || Onder de goeden bij den amman te beschrijven [nl. van den gebroken schuldenaar] en worden niet begrepen de cleederen daermee den schuldenaar door den dach gaet en staet. *C. v. Antw. comp. IV, xvj, 62.* — Gaende en staende pacht. *Loopende en achterstallige pacht, fr. fermage courant et arrérages.* || Gerardt Oryben heeft geinstituteert restle actie op Connerts panden gelegen onder Bochoit, int graeffschap Loon, en deselve gevinceert voor eenen gaenden en staenden pacht van twelf hondert gulden capitael. *C. gr. Loon, I, 488 (1696).*

GAENDER, sn. Er sal waerschijnlijk moeten gelezen worden graender, graansolder, *fr. grenier.* || Doende afbranden zeker gaenders staende buuter stadt, updat de viandt daerinne niet nestelen en soude. *Pior, Chron. 699.*

GAENERVEN. Zie GAENERVEN.

GAERBOECK, sn. *Landboek, kadastraalboek, erfregister, fr. terrier, registre cadastral.* || *Un terrier (gaerboek) dressé en 1610, par Luc Hoorebault, géomètre à Gand. D'HOOP, Fl. or. n°. 288, Wondelghem.*

GAERDACHTICH, GAERDICH (Gardechtich, gardich), bn. *Garstig, bedorven (vleesch), van varkens gortig, fr. de la viande gâtée, corrompue, (des porcs, lardre).* Kil. *Garst, garstigh, rancidus.* Verdam GAERDACHTICH. || Die gaerdechtech vleesch vercoopt, hi en setter bi oppenbaere sout, saels ghelden *xx s. Kb. v. Diest, A r. 34.* Dat nyemant in den vleeschhuys vercoopen en sall vleesch van geyten, van soeghen, van gardechtigen verkenne, oft andere ontydiger, onzuver beesten, .. off die gecocht weren in plaetsen dair pestilencie van beesten were. *K. v. Tongeren, v. 1469, a. 13.* So wie gardich vleesch, gelten, weeren oft varren vleesch vercoopt sonder teycken, die verbeurt 1 lib. par. *K. v. d. Grave, I, 1.*

GAERDE, sn. *De Engelsche el, de yard (0.914 meters), fr. l'aune anglaise, le yard.* Als landmaat, onderafdeeling van — of gelijkstaande met een hont, hoort het w. in Noordnederland te huis (Verdam 8); ons is in het Zuiden, wel hont, doch niet de onderafdeeling gaerde voorgekomen. || En alsoo syne Hoocheyt wel gheinformeert is van de frauden die er ghebeuren ten regarde van de Inghelsche laecken, carseyen en dierghelycke andere manufacturen, in 't exces van de ordinaris langde van 32 gaerden, maeckende 40 ellen Vlaemsche mate, voor een stuck laeken, en 16 ghelycke gaerden voor ieder stuck carseye, sayen, rassen en perpetuanen, ordonneert dat, .. *Pl. v. Brab. Instr., 23 nov. 1636, a. 31, III, 441a.* Zie evenwel GAERDE.

GAERDE-CUL. Zie GAERDE-CUL.

GAERDEN (Garden), sn. m. *Gaerd, plek gronds voor eenen boomgaard of moestuin, fr. piece de terre pour un verger ou légumier.* Kil. *Gaerde, gaerd, germ. sax. fris. sicamb.* (Bij de Brabanders meer gebruikt in samenstellingen dan afzonderlijk, zegt hij), *hortus, pomarium.* Verdam GAERDE. || Een groiten morgen gardens voor eenen coelhof. *C. leenhof v. Limburg, 1570, Interpretatie a. 84.* De huisinghe ghebouwt wesende op den aensael, metten kolhoff en garden. *Ib. a. 41.* Zie AENSael; ook drooch LEEN.

GAERDEN, bw. *Plunderen, landloopen, stroopen, fr. dévaster, vagabonder, marauder.* Kil. *Gaerden, het land, vet. koll. Popolari.* Schiller u. Lübke *Garden, garten, plunderend oder bettelnd herumstreifen.* Zie Verdam. || Hem gevende volcomen

macht... deselve onse ondersaeten... te voerstaen, bewaeren en beschermen van alle forsaen, violenti, cracht en gewelten, mitsampt [nl. alsmede, hd. *mit-samm*] van tvergaederen en gaerden van eenighe crischelieden, herloeft [erlovet, nl. ontslagen van dienst] knechten, oft andere duer tlandt passerende. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 f° 27 v°, *aanstellingsbrief v. d. „Luitenant generael” v. Valkenburg*, 29 mrt 1541/2. Zie *ETERIJ*.

GAERDERESSE (Gaerdessie), zn. v. Zeer waar schijnlijk moet er gelezen worden *kaerderesse*, bij Kil. *carminatrix*, *kaardster*, fr. *cordoue*. Zie *KEMSTERIGGE*. || Dat gheen kemmesse, gaerdessie noch spinnessie [men lese overal —esse] tristram noch laken maecken zullen, noch doen maken, zij en tooghent den zeghelaers, eerst de wulle, tgaeren en tieram [sic], en tlaken alst ghemaect es. *K. lakeng. Aalst*, 15de E. III, 424. Dat veldre, kemmerasse of gaerdessie houden zal n....(?) op zijnen vloer, up x s., tenwaere bij oorloffe van de zeghelaers. 425. Dat gheene kemmerassen, gaerdessen noch spinnessen niet meer wulle halen en zullen ten drapiers huuse, dan zy zelve willen weeroken. — Dat gheen kemmesse, gaerdessie noch spinnessie ghewichte in haer huus en mach hebben. 426.

GAERDINE (Gaerdijne), zn. Thans *gordijn*, fr. *rideau*. Kil. *Gardijne*, j. *gordijne*, *cortina*, ofr. *cortine*. Grimm zegt, dat de verandering van *cort* door *gord* in *gard* — aan den Neder-Rijn schijnt ontstaan te zijn, door aansluiting aan het fr. *garde*, *garder*; volgens *Gemma voc.: velum depictum, dependens in ecclesia, sive ante lectum mulieris in puerperio*. || Dese [nl. de beeldstormers] zijn gheghaen met rotten [van] xvij of xx taessens in de keercken, en hebben alle de beelden, ghesneden en gheschildert, in sticken ghesmeten, de gaerdijnen, tunekeelen [nl. torn- of turnikeelen, overkleederen], casuffelen, die som van gauden laken waren duersneden met langhe riemen. *Ber. tijden*, I, 74.

GAERSTERIGGE, zn. Zie **GAERDERESSE**.

GAFFEL, zn. In de bouwkunde. *Gaffel*, *vork*, fr. *fourche*, *bifurcation*. || Wy hebben doen maken eenen pilier metten gaffelen in der vinster int oruowero (nu *pilier se bifurquant à la naissance de l'arc*). *RAYMAEKERS, St.-Sulpice*, I, 99 (*Rek.* 1499).

GAY, zn. *Gaai*, *papegai*, fr. *gaai*, *perroquet*. In het algemeen de houten vogels, die op de „wip” ten doel aan de boogschieting geplaatst worden, fr. en *général les oiseaux de bois placés au haut de la perche en but au tir à l'arc*. Kil. *vetus. Pica, graculus & psittacus*. || Up den sondach van Quasimodo, xiiijen derselve maent van april (1577/8) schoten die van Loven, te weten de gilde van Sint-Jooris, haerlieder gay van eeren metten cruusboge, alwaer toe begroet wiert don Johan d'Australia en diversche andere groote personnagen edelmannen dezer landen; alwaer deselve don Johan den gay afschoot en coninck was van derselver gilde. *PRIOT, Chron.* 551. Onder den IIIen derselve maent [nl. mei 1577] schoten de gilde van sinte Sebastiaen binnen Brusselle metten hantboge haerlieder gay van eeren, dewelcke afgeschoten wiert by den jonghen grave van Egmont, 552. — Ook op den 15en mei 1616, den dag van den plechtigen Brusselschen „Ommegegang”, schoot de aartshertogin Isabella den „gaai” af op het kerkhof van den Zavel. Zie *HENNE* en *WATERS*, II, 22. Zie ook *De Bo vis GAARFERTSE* en vlgg. || Die [nl. de gilden van den handen van den voetboog] niet min, sonder consent van de Wet niet en vermoghen te schieten naer den gay, ofte te doen ander publicq opstel. *C. v. Belle*,

I, 28. Dat niemant den edelen hantboge, pijl en gay anders en sal mogen noemen dan met hunnen behoerlijcken naem, op de verbeurte van eenen stuyver. *De Pr. en Br. XXIII. Belsale*, 78 (1662). — Zie nog zeer belangwekkende bijzonderheden hierover, o. a. aldaar *XXIV. Zeleats*, 20, en *XXVI. Melsale*, 69 (Coninckxgaey).

GAYDACH, zn. *Vogelschietingdag*, fr. *jour de tir à l'oiseau, au papegai*. De gaydach, zegt Rembry, is de hedendaagsche koning. — of *sirefeeste*, of *koning- of sireschieting*. De stedelijke overheid gaf jaarlijks aan den nieuwen „koning”, die namelijk den hoogsten vogel afgeschoten had, een geschenk, in den beginne van zes kannetjes wijn, waard zijnde 7 f 4 st. par., hetzij in natuur, 't zij in geld; in den beginne der 17de E. had men den eerwijn vervangen door een vet schaap (eenen weer of ram). || Ghepresenteert an den coninc van de ghilde van Sente Jooris, van Sente Sebastiaen, van de Busse... up den gaydach, sesstedecannen wyns, te xvijij sc. par. elcke canne, comt vij lb. iijj sc. par. *REMBRY*, I, 517, *Rek.* 1560/81.

GAYFEEST, zn. *Dag waarop men naar den gaai schoot*, fr. *fête du tir au perroquet*. De boeten belooopen, op gaaischieting-dagen, om scheld- of smaadwoorden, en gewelddadigheden zonder wonde, waren verdubbeld: alst gebeurde by nachte, of op heyligedagen, kermissen, gayfeesten en ander publike vergaderingen. *C. v. Winozbergen*, I, 25. Zie ook **GAYDACH**.

GAYOLE, zn. v. *Tralie*, *traliwerk*, *tralierraam*, fr. *grillage*, *treillis*. Kil. heeft *Gayoole*, *ghioole*, met de bet. *kooi*, of *kerker*; ook *Verdam*; hd. *gitterwerk*. || Dat niemant... eenighe dinghen den gaudsmeden ofte selversmeden ambachte ofte neringe aengaende, en sal moghen wercken... dan binnen besloten steden... en dat tot zulcker plaetsen en also, dat men den werclieden op haer werck ghevoughelic begaen en bestaan magh, en dat zy totdien zullen ghehouden zijn ter straten unt te steken een gayole ofte traille, om die te beter en ghevoughelicker te moghen bekennen. *Pl. v. Vl.* 13 apr. 1651, a. 8, I, 804. Dat niemant... en sal moghen eenigh ghemaect werck... coopen, by manghelinghen, wisselinghen oft andersins vercryghen zonder tselfde ter vensteren unt in zyn gayole (oft, indien hij (?) butens huus voorttaet) in zijnen winkele openbaerlick en ten toeghe te stellen den tijd van zes daghen... a. 15.

GALANT, zn. *Eene soort van wijn*, fr. *une sorte de vin*. || Janne en sinen geselle voirs, van v tounen galans en van j ame zaezeyts te draghene van in mi vrouwen wijngaert uter persen tot arentmeesters van Lovene voirs. huys. *Rek. d. Dom. te Loven*, 1408. — De Commandeur van Pitsenburg, der Duitsche Orde, te Mechelen, schonk jaarlijks „een stuck galandt wijns” aan de leden der Rekenkamer te Brussel. *Rekenk.* reg. 134, f° 177 v°, aantekening der 15de eeuw.

GALEIBOXEMEN, zn. mv. || En alzo ghy [nl. een zeker Denys, kleermaker] van tvoornemde Hanaken begroet waert voor hem te maeken een paar galeyboxiemen van laeken, beduchtende de stoffe van dien kwaelick vercreghen tzyne, hebt zulo gherefuseert. *Tr. mar.* IV, 229 (1573).

GALEIDE, zn. *Woonstede*, *besoonbare bouw*, fr. *habitation*, *construction habitable*. Dat het geene *gaanderij of galerij* is, blijkt genoeg uit onze citaten, en zelfs uit den *Inv. v. Brugge*, in verband gebracht met de *Noms de maisons*, *Table anal.* 473: de Galleys heer Boudewyns, Hooststrate.

de Galejde, in St.-Jansstrate de Galeye, Vlaminostrate, jehens over de Crane. || Dat Jan aLove en Avesoete, sin wif, vercochten wettelike de ofstede, die legat an de Mudestrade, tusschen der cruceu [dheer Cruceu?] en den huse daer si in wonen... en de galeide, die up die ofstede staet, vercochten si daermee... So hadde... verbuert alles rechts... an dese hofstede en an de galeide dier up staet. DE POTTER, *Second cart.* 17 (apr. 1266). En al dat desen vieren hofsteden thoeboord, date te wetene tusschen den pael ghesteeken neffens der straten tote daer Jans Vos galeiden up staen... En van den paele die ghesteeken es neffens Jans Vos galeiden voers. streckende nederwaerd toten waterganghe. Oork. 10 mrt 1296, in 't stadsarch. te Gent, n° 210, St.-Jacobs godsh., volgorde nr. 118. DE POTTER, *Second cart.* nr. VIII. *Portem domiciliorum et domiciliorum supranantium, dictorum vulgariter galeyden, sit. supra Forum carbonum.* Godsh. Brussel, B 203 f° 49, *Scheep. ald.* (1328). GALEYE (Galleije), zn. *Galei, oorlogsschip*, fr. *galère*. Kil. Galeye. || Int selve jaer [1819] quamen binnen Antwerpen v galleijen van Venegen, geladen met grooten goede. Dit waeren die ierste galleijen die ierst daer quamen. PIOT, *Chron.* 21. Janne Roelvoets en Jan de Brune, dat si ghesent waren van der stadweghen te Brussle ane chire Darden, alse leidsmanne van den galeyden te sine, ij lb. xij sc. en vijf d. MEERTENS, *Oudeste rek.* (1824), 43.

GALEIJEN (GALLEIJEN), bn. *Van gleierswerk*, vaatwerk van fijne witte aarde met tinaech verglaasd, fr. *de falence* (De Bo); bij Verdam *Galeiers, g—wore*, zie GLIER. || Twee silver croonen, twee silver herten, een silver been, een silver kindeken, eenen silveren bol met stoffe en eenige kleeragie, twee galleye blompotten en andere. REMBRY, III, 3. (Voorwerpen behoorende aan het Lieve-Vrouwenbeeld van het heilfroot; 1751).

GALGE, zn. v. *Galg*, fr. *gibet, potence*. Kil. Galge. — Halve galge. *Mik*, fr. *fourche patibulaire* (Kramers: halve galg, galgpaal). || Na de costume en gewoenten van desen en van veele andere landen, zoe worden sulken lieden, die valsch gelt coopen en vuytgeven, gehangen aan een halve galge en behangen metten gelde. V. d. TAV. 66 v°. — Galge en putte. (Het recht van). *Het recht van eenen misdadige met de dood te straffen, de mans met de galg, de vrouwen met de gruwzame dood van het levend begraven*, fr. *cords et fosses, le droit de punir de mort un criminel, les hommes par la hart, les femmes par l'horrible mort d'être enterrées vivas*. Deze beide halsrechtswijzen sloten echter de anderen niet uit, zooals het zwaard en het vuur; Kil. verklaart put en galghe door *ius sive potestas gladii: merum sive summum ius*: Kil. *auctus* v. 1642, *justice haute et basse*. Eene oork. v. 19 juli 1458 gewaagt van personen || *alta dominia habentium, dicta vulgariter die hebben galghe en putte*. *Doude Rootb. v. Diest*, f° 35 v°. || Me salne [al. den vrouwenvercrachter] bannen uten lande van Vlaendren, vj jaer, oppe galghe, es hi man; esse wiif, vj jaer, oppe dien pit levende te delvene. *C. v. Brugge*, I, 229 (1278). Soo wat man ofte vrouwe bevonden ware levende in overspel, ghehuwet weende, om de eerste reyse, dat ware elck op de verbeurte van ix pond par... en voor de derde reyse, dat ware op den ban van seven jaren, den man op de galge en de vrouwe op den put. *C. Kasselrij v. Iperen*, c. 58, a. 1. De schouteth, borgemeester en schepenen moghen von-

nisselicken bannen alle delinquanten uuter stadt, markgraefschap en quartier van Antwerpen, hetsy eeuwelick oft tot eenen gelimiteerden tyde, opt lijff, op de galge, op den put, op de handt, op de ooren, opt brandteecken, op de geesselinghe en andersints, elck nae sijn misdienst. *C. v. Antw.* 1582, c. 17, a. 1. Zie CANNABERT, *Strafrecht*, 15 en volg.

GALGOORT, zn. o. *Galgplaats*, fr. *lieu patibulaire*. Kil. Galghenveld. || N..., omdat hy hem vervoordert heeft te laten herdoopen en quaed gevoelen van het doopsel gehad heeft,... soo sal hy daervore, Gode ter eeren, den heere en der stede ter beteringe, verdronken worden in een tonne, en syn lichaem voort gebragt worden op 't galgoort, en aldaer gehangen worden aan de galghe. *Van Balen, Dordrecht*, 831, 832 (Cannaert, 310).

GALIEETE, zn. v. *Een zeker rijtuig*, fr. *sorte de voiture*. || Tot mij vrouwe van Dentelghem, in een ghaliete vandaer ghereden commende, sprac hij:.. *Ber. tijden*, II, 99.

GALIGAEN, zn. Kruidkunde. *Galgant, een Oost-Indische plant, middel tot spijsvertering*, fr. *galanga*. Kil. *Cyperus Babylonius: galanga vulgaris*, ofr. *galingal*. || Galigaens, een bale, xv f. *Schatting v. 1551*. Zie Verdam.

GALLE, zn. GOLLE? *Soort van zeevisch*, fr. *sorte de poisson de mer*. || Alderande rontvisch, als cabillau, gallen, scheelvisch, wytynok, roobaert, roochen, platen, en andre visch. PIOT, *Chron.* 857. Zie GOLLE.

GALM, zn. fr. son. By levenden galm. *Mondelijk*, de fr. oorspr. tekst: *par vive voix*. || De procureur presenteert daerof soovele te prouvene by levende galm als dat schuldich es en behouven mach tsegghene van scepenen. *K. v. Paricke* v. 1472, a. 49 (gelijkt. vertaling).

GALNOTEN (Galnooten), zn. mv. fr. *noix de galle*. Kil. Galnot, galappel, eyckappel. || Galnooten oft gommen, 1 bale, ij d. vl. *Watertol* 1550. Galnoten van Romenne, 1 bale iij f. Galnoten van Poulie in Ystrie, 1 bale ij f. *Schatting v. 1551*.

GALOOTSSEN (Galoetsen, galoissen, schalootsen, galloches), zn. mv. *Lederen oorschoenen*, fr. *galoches*. De Bo Galoetse. || Alle manieren van galootsen, daer bomen ofte cordewaan toe ware, toebehorende den ambochte van den cordewaniers, en den ambochte van den coeyenen-scoemakers, en in manieren dat elc ambocht sal maken sine galootsen van derselver stoffen daerof dat hy scoen maect. *Vonnis* 18 mei 1371, CANNABERT, *Strafrecht*, 394. Placcaert verbiedende aen vremdelingen binnen Vlaenderen in-te-brengen en aldaer te verkoopen eenige schoenen, galloches ofte houseaux [de cuir] buyten den tydt van de vrye foiren. *Pl. v. Vl.* 16 febr. 1429, IX, 1117 (in de fr. taal). Dat van nu voirtaene alle degene die vercoopen galoissen, roode scoenkens en des dairane cleeft, in deen partie, en de platynmakers in dandere, bynnen jairmercten met heure wairen en comenscapen staen sullen over Sint-Jacobs-brugge-strate. *Archief Bergen-op-Zoom*, Ord. 11 nov. 1479, La G. pag. 82. Dat van nu voirtaene alle buytenschoenmaeckers alhier schoenen, plattynen oft schalootsen ter merct brengende, sullen gehouden syn hun leer eerst en vooral, eer sy hier deselve hunne schoenen, plattynen oft schalootsen sullen moghen vercoopen, te laten visiteren van deken en gesworens van den voors. ambachte. Ib. Ord. 1578/82 n°. 25. *Additie kewe schoenmakers*, 23 may 1581. En vermoghen niet te draghen [al. de Begijnen] te costelick ofte te curieus lynwaet, in hooftleederen oft anders, inschelyxs in riemen,

messen, bursen, schoen en galootsen, anders niet dan van zeemenlere ofte ander dat slechter is. *Regl. Begijnhof te Gent*, 1645, a. 28.

GALT, mv. GALDEN, oud impf. van gelden, thans gold, golden, *Ber. tijden*, II, 41, III, 239; DE POTTER, *Chron. v. d. Vijvere*, 199, en *passim*.

GAMSTONE, zn. Zou er niet moeten gelezen worden gasterie, fr. *droit de gîte?* of gastee-ren. || Alsoo onse ondersaeten van onse steden van Brusselle, Nyvele en andere..., tegen ons in onbetrouwen ghevalen syn en by dien hun afgekeert hebben van onse ghehoorsaemhey, ... en dat meer is, hebben lieden van oorloghe ghestelt, en van dien ghemant en ghefurneert by maniere van gamstene de vooras. steden en andere stercke plecken: *Pl. v. Brab.*, aug. 1489, III, 395a.

GANERBEN, GANERBSCHAP. Over deze min of meer duistere historische woorden wordt breedvoerig gehandeld bij Mertens en Torfs, *Gesch. v. Antw.* I, 33, en bij de Hoog- en Nederd. lexico-grafen; het w. gaenerven komt zelfs voor bij onzen Kiliaen, welk woord hij, niet meer dan wij, in eenig Nederlandsch schrift sal aangetroffen hebben, maar waarschijnlijk bij Eckardus de Reb-kavv, *Speculi Saxonici interpres*. De ganerben, ge-aunerben, ge-aenerven zijn eigenlijk de medegerechtigden in een erf, fr. *les co-intéressés dans un bien*. Wat er meer van is, gaat buiten ons bestek. Verdam zwijgt er ook over.

GANGE (Genge), GANGICH (Gengich), bn. Van het geld. *Gangbaar*, fr. *(de l'argent) ayant cours*. || Zeven vleguit en eenen halven, payments van Triocht, als van handen te handen dair genge is. *C. v. Maastricht*, Priv. 23 oct. 1413, a. 12. Dat dese rente altyt is betaelt met Luyx gelt, als tot Lummen en int land van Luyck gengich en ganokbaer is. *C. gr. Loon*, I, 810 (1646). Verdam GANCACHTICH. Zie hier GANCK, en bij Verdam GANCK, b. 7).

GANGINGE, zn. v. Bedevaart, groote toeloop van volk tot eenen heiligen op eenen bepaalden dag, thans nog in Brabant „*begankenis*“ (Zie Schuermans). fr. *pèleriage, grande affluence de monde vers un saint en jour déterminé*. || In desen tiden was ganginge... tussen Zichgen en Diest; daar dede menich sine bedevaerde tot ere eyken... die alsoe een cruce gewassen stont. *Velthem*, IV, 57, 1 (Verdam). Item, doen men schreef MCCXXI (1449) begonste ierstmael die ganginghe oft bevaert tot Schuete [nl. Scheut] bijuten Brusselle. *Piot, Chron.* 42. Int jaer Ons Here MCCXX en LVII en LVIII, (1457/58), soe was groote ganginge van menich-voldicheit van allen lande van kinderen toten Sinte-Machiels. Ib. 59.

GANCK (Ganc), impf. van gaen, thans ging. || En weetatus niet, o du scoeneste der wiven? soe [nl. zij] ganc uut en ganc af na den voet-sporen des weechs dijre gheselschap. *Aller kerstend.* 87.

GANCK, zn. m. 1) Van het geld. *Loop, gangbaerheid*, fr. *cours de la monnaie*. || Met sulcken gelde als in het jaer 1436 cours en gangh hadde. *C. v. Brussel*, 1606, a. 180. Met sulcken ghelde als ten daghe van de constitutie ganck en cours heeft. *C. stad Mechelen*, XII, 8, en *passim*.

2) In de lakenweverij. *Rondgaende bezoek, om te zien of de werken in overeenstemming met de ambachtelijke voorordeningen verricht worden*, fr. *(dans la draperie), tournée d'inspection, pour voir si les travaux se font conformément aux pres-*

criptions du métier. || Dat van nu voordan in elken ganc nemmeer moeten wesen dan iij ommegares [nl. omgaenders, bezichtigers] ende dat dieselve niet moghen wesen ommegares bin den ij jaren achtertjser dat zy ommegares gheweist zullen hebben. En dat zullen wesen ij meesters en j cnape; en degone die domnegares upheven zullen tjeghen nieuwedach, dat die moeten upieghen syn bi den rade van den gouvernere van den ambochte, en anders niet, en dat tot xxijj personen, viij in elken ganc, en dairin vj meesters en ij cnapen; ute den welken soepenen moghen nemen de xij te haren wille, dats te wetene in elken ganc ij meesters en ene cnape, en anders ghene derbuten. En dit es om de bedelars te werna. En es te wetene, dat deise ommegen zullen in haren ganc in alle sceres husen ij warksdaghes ten alre mynsten; en wat lakene dat zy zeghelen zullen, dat het te dissche moet wesen ghewardiert van ij ommegares; en waert zo dat enech ommegare de contrarie dade, dats te verstane dat hyt ieuws [ieuwers] wardierde dan te dische, dat ware up menedich te zine. *K. lakeng. Iperen*, III, *Scheriers*. — *Ben zeker aantal draden in de ketting, verscheidend volgens de soort van laken en de fabrieksplaats, fr. certain nombre de fils dans la chaîne, variant selon la sorte de drap et le lieu de fabrique*. || Alle maniere van blauewen en van witten lakenen, dat men die scheeren zal lxx ghanghen, met xv draden xij vierdeel breed tot eenen ghanghe. *K. lakeng. Brugge, Wewers*, 9b. Dat dustane lakene... moeten syn ghescoren lxx ghanghen en niet min, en de lysten; en elo ghanc moet inhebben xxijj waerpdraden. — De peckere en ghereine peckers witte moeten... syn ghescoren lvij ghanghe en de lysten, en niet min; en elo ganc moet inhebben xxijj waerpdraden. *K. lakeng. Iperen, Vulres*, VIII, 303. Ib. *Uitslaren*, II, 189. It. *K. lakeng. Aalst*, III, 422. In den ghevalle dat een meester wevere of cnapen van yemaadt eenighe ketenen ontvinghe in syn huus, en hy wel wiste dat deselve ketenen niet ghescoren en waeren alsoe hooghe van ghanghen als die behoorden, zal ghehouden syn te gaene ofte te senden an den drappier en hem daeraf te adverterene datter ganck of ghanghen ghebreken, ten fyne dat den drappier beteren mach aler dezelve ketenen gheboomt werden. *K. lakeng. Mennen*, 1545, a. 13. Dat de warandeerdere ghehouden sullen syn sorghe te draghen dat de drapiers sullen hebben heurlieder harnas en riet met alsoovele ghanghen dat respectivelie ghedeclareert es hierboven. a. 23. Dat de laeckens van 94 ghanghen sullen moeten hebben 9 vieren-deelen breed vry tuschen beide de listen. a. 24.

3) In de boogschieting. *Schietbeurt*, fr. *(au tir à l'arc) tour de tirer*. || Ieder schutter speelde 12 gangen. Van MELCKEBEKE, *Kruisgilde*, 85 (1454). Metten gänge. *Van het oogenblik, voodra, dadelijk, fr. du moment, dès que, aussitôt que, tout de suite*. || Metten gänge dat yement besit oft gebruyet dat dinc dair ic recht in hebbe, en hij macht heeft mij dat te restitueren, soe es hij, bij actien reaele, gehouden in mij tot restitucien." V. D. TAV. 33. Metten gänge dat hem iement pynt zijnder wederpartye zijnen thoen te subtraheren en te ontrecken, soe is men schuldich te presumeren dat hij een quade zake sustineert en voortstelt. Ib. 340 v; it. 342, 385 v. Dit voorsaghen deghome die in de bestilge waren, en daden hem allen in de wapenen, meenende dat zy [nl. de Engelschen], se zouden hebben comen bestoken, en maecten metten gänge elf rudders. *Ol. v. DIXMUDE*, 160.

GANCK (Ganc), bn., ook Ginc, gepaard met gave, ginc en gave. Zie **GANCGAVE**. — Van eene oorkonde *gaaf*, *ongeschonden*, fr. *intact* (d'us document). || Dat wy denzelven brief houden voer ganc, geheel en zonder vlecke, rasure oft suspicie. *Bekenk. v. Brab. reg. 133 f° 109 v°, 15de E.*

GANCKELIJCK (Ganckelic), bn. Van de munt. *Gangbaar, koers hebbend*, fr. *(de la monnaie) ayant cours*. || Dat men hemlieden [nl. aan de Spaansche soldaten] ooc dit [nl. ons] ghelt, dat zij niet en kennen, niet hoogher begheven [nl. in betaling geven] en zoude dant ghanckelic es. *Ber. tijden. II, 345.*

GANCKGAVE (Gancgeve), bn. Als hierboven. *Gangbaar, koers hebbend*, fr. *(de la monnaie) ayant cours*. Zie ook **Verdam**. || Om twee gulden Arnams [Arnhems], der munten van Reynals van Gheldere, goet en gancgeve. *Charters v. Ter Kameren, n° 92bis, Sempst (1426).*

GANCKGELT (Ghanckgelt), zn. *Draaggeld, draagloon*, fr. *portage, salaire de portage*. (?) || So wat manne die giuldebrouder es en ghanckgelt ontfans het [ontfanghet?] of besorghet, die sal gheven dat ghanckgelt binnen den darden daghe, op die boete van xij d. par. *K. Rijkspijnders Brugge, 1291, a. 4.*

GANCKVEERDICH (Ganckvierdich, g—t), bn. Van wegen en waterloopen. *Bruikbaar, — in goeden staat, vrij*, fr. *(des chemins et cours d'eau) praticables, — en bon état, libres*. || Vorts meer versuect de schollet, in den naeme des drossaerts, die straeten ganckvierdicht te maeken, dat men van een stat en dorpe ten andere varen mach alsoe verre als de Vrijheijt streckt... Item, alle beecken en waterleijen op te doen en ganckvierdich te maeken. *KEMPENERS, Montenaken, II, 263, 264 (1574).*

GANS, zn. fr. *ois*. Kil. Gans, gansc. || Van den groten chensc es scouteten recht iv. sol. parisise en 1 gans metten gerve. *Oork. 25 febr. 1252.* — In het bekende ganspel. **Ter gans werpen**. *Op het gansbord spelen, fr. jouer à l'ois*. || Wie men vonde worpende ter gans, binnen der Vrijheit, waers om twintich seellinge. *Stadord. Brussel, 1341/54, Belg. Mus. I, 251.* Wordt ook scherpeijck verboden op de voorg. dagen..., dansscholen oft kaetspellen te openen, daer te spelen ofte te gaen sienspelen, gansen te worpen... *Pl. v. Brab. I, 60, Ord. v. j. op de son- en heilighdagen.*

GANS, zn. *Zekere Nederl. munt, fr. certaines monnaies des Pays-Bas*. || De penningen bekend onder den naem van Hasselsche gansen, zyn in die stad van het graefschap Zutphen [prov. Overijssel] gemunt; 15de E. *HYTLEN, Munten, 6.* Van de Reensche gansen [nl. Rhenen prov. Utrecht] is gewag in de ord. en eval. v. 1411, enz. Ib. 9.

GANSCH (Gans), bn. Kil. Gants, gantsch, *integer, totus, solidus, perfectus, & cunctus, omnis*. 1) Van personen. *Degeijck, voornamen, fr. solide, principal*. || Ontscakese yemene jeghen haren wille en soe namaels bi haren wille met hem blive en accorderde, sy in huwelike sy andersins, sonder wille van vader en van moeder, of soe se heift, en ne heift soere niet, en het sy sonder den wille van der meestere [nl. het grootste getal leden] en ganstere [nl. de degeijckste leden (?)] van haren maghen, so verliest soe al hare goet. *C. v. Gent, Gr. ek. v. 1297, a. 60.* Watof wy en al tghemeene van den voirs. vulambochte ons exouereen begheren die mesdaed of te gane [i. begherende die medaed of te gane], van ons te doene en on-

lieden en al tghemeene daerof te zuverne, hebben ghemeeenlike te gadre met mallicoandren ghesyn, de ganste en gheheelste paertye van den voirs. vulambochte, .. (verder staat alleenlijk: „wy, ghemeeenlike, de gansc [ganste?] partye van den vulambochte“). *Ipriana, VII, 474 (1381).* Dat... by ons comen zyn N.N., ghezwoorne van den ambachte van de wollewervers..., mitagaders een ghedeel van den notablen van denzelven ambachte, over hemlieden en also [alsoock] special last hebbende in deese sake van der meester menichte en ganster partie van den ghemeynen ghesellen van de voors. neeringhe. *K. d. Wollewervers te Aalst, 1480 (Aalst, III, 432).* It. **DE POTTER, Chron. V. de Vivere, 136.** Dat men useert te Ghendt en in de casellrie van Ghendt, dochteren doot te mogen maken bi vader en moeder, metten meeste en gansten van vrienden en magen van der voors. side, so wanneer alsulc dochteren hemlieden thuwelic beestelt hebben buten den consente van vader en moeder oft de meeste partie van den vrienden en magen. **WIELANT, Leenrecht, 154.**

2) Van zaken. Soms verbonden met gaef, gave en geheel. — a) Van oorkonden en zegels. *Gaheel, ongeschonden*, fr. *(de chartes et sceaux) entiers, intactes*. || Die siegels gans en geheel. *Bekenk. v. Brab. reg. 132 f° 72, 15de E.* — Een en groeten charter..., uuythangende besegelt met roeden wasse metten groeten zegel ons genadijhs heeren des keyzers, gans, gave, geheel en ongeschoncleert. *Ord. 30 aug. 1336, wegens de Cassie, Const. ville d'Anvers, I, 718.* It. **DE POTTER, Second cart. 129, en passim.** — b) Van graan. *Gaef, schoen en zuiver*, fr. *beau et propre*. || Al dander recht..., hebben wy ghecocht om eene sekere lyfrente van twee mudden tarwen tjaers, Ghenscher maten, gans coereus. *Oork. v. 14 apr. 1366, Gands Chart. 39; item aldaar blz. 38, a. 17.* — c) Van andere waren. *Gaheel en ongeschonden*, fr. *(d'autres marchandises) saines et intactes*. || Oft onder de geworpen oft verloren goeden [nl. door haverij-gros] eenighe waeren, die vóór den worp oft verlies alreeds doort water oft andersints bedorven waeren geweest, soude men alsdan de weerde niet nemen op den prijze van de andere wel gestelde goeden en aloft die oock gans en gaef aengecomen waeren. *C. v. Antw. comp. IV, viij, 146.* — d) Van vleesch. *Gewond*, fr. *(de la viande) saine*. || Dat niemant egeene verkensvleesch houden [nl. houwen], huppen ofte verkoopen en sal, tenzy hetselve vleesch... by de keurmeesters sal wesen gevisiteert weder het gans is ofte niet. *O. P.-B. antw. 16 aug. 1780, a. 9, IV, 335, Turnhout.* Zie ook **ONGANSCH**.

GANSELAKE, zn. mv. Vgl. Grimm Laeche 1) „eene moerasige weide, eene lage, aan overstromingen blootgestelde streek lands.“ *Gansweide*, fr. *prairie aux oies*. || Item, *dicimus, quod de passonis jacentibus versus Welbekem, que ganzelake dicuntur, quod illa manent in communis justicia, nostra videlicet et domini de Dyst.* *Oork. v. hertog Jan, 30 mrt 1279.*

GANSEMENGER, zn. *Ganzehandelaar*, fr. *marchand d'oies*. Kil. Mangher, mengher, *vetus, Permutator etc.* Kil. *avetus* Mangeler, *troqueur*. || Dat negheen ganzemengher gansc driven en sal noch haer boden op Lovenene beemden. *SCHAYES, Anal. 14de E. a. 38 (Acad. d'arch.) 1857, blz. 47.*

GANSENVORT, zn. Zie **BEHEWIJN**, en **BEHEWIJN**.

GANSEPOEL (Ganspoel), zn. *Ganspoel*, fr.

marais où l'on trouve beaucoup d'oies. Kil. Gansenpoel, *natiële*. || De vassal...: vermach wel, omme zijn hof te stoffere van den mannen die hem ghebreken, uut te ghevene en te splijtene eenige cleene partie van denselven leene, gelijc als een gansenpoel, eenen capoen tjaers, oft diergelijcke, sonder daertoe te nemene eenich consent. WIELANT, *Leenrecht*, 27.

GANSLEGGE, zn. v. *Gansenbroccerij*, — *sokkerij* (?), fr. *lies où l'on élève les oies* (?) || Item, nooh alle de warande en conynen en velthoenderen, en oick de ganslegge en vogelrye den voirs. Willeme en huysse toebehoirende. *Rijksarch. Leenh. v. Brab. Proces van Gendi § Oudaert*, 1547, *Aensprake*, a. 16.

GARAER. Zie GADERAER.

GARANT (Guarand), zn. o. *Borgtocht*, *borgstelling*, *waarschop*, fr. *caution*, *cautionnement*, *garantie*. — Formeel of volcommen — simpel garant. *Zakelijke — persoonlijke borgstelling*, fr. *garantie réelle — personnelle*. || Sooverre de saecke, daeromme tguarand is versocht en aenveert, teene-mael is reël oft effachtich, als streckende tot affstant van eenich goet, dwelk men heet „formeel oft volcommen guarand”, moet den verweerdere, als hij des versoect, gedaen worden uuytten processe. — Maer soo wanneer de saecke, daerinne tguarand is versocht en aenveert, is op eene actie personeel, daervoore den verweerdere in deel oft geheel staet verbonden, dwelk men heet „simpel guarand”, soo en mach den verweerdere uuytten processe nyet scheijden. *C. v. Antw. comp.*, V, x, 53. Zie ook WAESCHAP.

GARBELACIE, zn. v. GARBILEEREN, bw. Deze vreemde ww. zouden zooveel beteekenen als *zifting*, *schifting*, *sorteering*, — *ziften*, *schiften*, *sorteeren*, fr. *cribler*, *trier*. Volgens: Kil. Gaerbe-leuren. *Seligere sive secernere aromata, herbas, semina, et similia, eaque cribrare et purgare*; Kil. *actus Garbouiller, choisir et nettoyer des especeries, herbes*. etc. — *Garbal arabice cribrare dicitur* zegt Kil.; inderdaad, wij zien in Dozy en Engelmann, *Glossaire*, v^o Garbillo (*orible*), dat dit Spaansch w. „den invloed ondergaan heeft” van het Arabisch *garbdl*, *garbél*, *garblt*. || Ghing-beer, peper, dat [l. die] ghegarbileert syn na de garbelacie van der stad van Antwerpen. *Archief Bergen-op-Zoom*, *Ord.* 1404/1545, n^o 6. Zie GAILLIARD GAERBELEERNE.

GARDE-BRAS, zn. Middeleeuwsche wapenrusting. *Armplaat*, *ijzeren of stalen bedekking der armen*, fr. (*armure au moyen-âge*) *cubitière*. || Item, betaelt van eenen paire gardebras, costen vj st. *Bek. stad Ninove*, 1478.

GARDE-CUL (Gaerdecul), zn., vkl. Gaerde-cuulken. *Vrouwenrok*, fr. *robe de femme*; La Curne *garde-cul*. || Men zijde datter ooc mannen onder ghemijngheit waren, en kinderken met blauwe ghaerdecuulkins. *Ber. tijden*, IV, 167.

GARDE-L'EAU, uitr. *Van onderen!* fr. *gare l'eau!* || Ware dat iemandt uijt zijn huysse oft anders mans huysse wirpe oft gote op openbare straten oft gemeinen wegen eenigherhande vuilheijt, waermede mijn cleederen, bonette, caproen, verdorven oft gheschent waren, ic soude actie hebben die scade te heeschene metten tweevoude. Maer soe en soude ick niet, ware de strate niet openbare op eenen gemeinen wech, oft dat hij geropen hadde: *Garde l'eau!* sonder fraude. WIELANT, *Pract. crim.* 187. (Dese uitheemsche uitroeping zal Wielant voor zeker niet in Vlaenderen gehoord hebben).

GARDEN, zn. Zie GAERDEN.

GARDE-NAPPE, zn. Dit fr. w. komt voor in de *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100, in het *stads-voordeel*, een *bord ter zuiverhouding van het tafellaken, tafeling*. || Een *garde-nappe*, tennen oft houtten. In de *Compilatae* II § 11 heet het meer bepaaldelijk: || Een tenne oft houte *gardenappe*, oft tailloor met hooge canten, daer men de potten en gelasen op de tafel inneseth. — Kil. *App. Garde-nappe* j. tafelinck. *Basis, basis patoria, mensaria*; La Curne *Plaque d'argent, d'étole, de bois, avec de petits rebords, pour poser le pot à l'eau, le vin, le pain*.

GARDEN-VISITATEURS, zn. mv. *Tolkcommissen*, *tolbeambten*, fr. (*gardes-visitateurs*), *douaniers*. || De garden-visitateurs van Uwe Majesteyts uuytgaende en inkomende rechten binnen Gendt. *O. F.-B. austr.* 12 apr. 1712, II, 679.

GARDE-ROBE, zn. v. *Rig. Kleerkas*, doch hier wel eene *kas om papieren, oorkonden en registers te bergen*, fr. *propr. armoires aux habits, mais ici certainement destinée à servir des papiers, documents et registres*. Kil. *App. Garderobbe, vestiarium*. || Voor tmaken en leveren van eender spiessche [nl. eikenhouten] garderobe oft scaprae, staende in scepenen camere. *Aud. meng.* III, 481, *Staderek.* 1537.

GARDIE, zn. Zie onder LEEN.

GARDIJN, zn. *Gardiaan*, *overste van een klooster*, fr. *gardien, supérieur d'un couvent*. Kil. Gaerdiaen, *vetus*, *Custos*: Gaerdiaen van de Minderbroeders, *praepositus Minoritarum, vulgo Gardianus*. Verdam Gardiaen. || Dat was ghedaen in de ieghenwordichede broeder Volkers, des custoden van Vlaendren, broeder Jans Coopmans, des gardijns van Ypre, broeder Heinrichs Wissens, des gardijns van Ghent, broeder Wederics, enz. *Oork.* 21 mrt 1285.

GAREN (Gaern), zn. o. *Zoocals thane*, fr. *du fil*. Kil. Garen, gaeren. Verdam Gaern. || Van lininen garne, van caempinen garne, het ne ware van Riemsen garne iof van daeromtrent. — Die tolne van ... gaerne, van wevele, van warpe, van waepen, ... GHELDOLF, *Kleine Brugse tol*, 1269. Garena te peese [nl. voor boogpezen]: 1 tonne is geestimeert op 1 ℓ Coels [Keulsch], thondert is gt ij ℓ x s. — Smals (?), 1 bale, ij ℓ . — Loens [uit Lyon], thondert, gt xx s. — uuyt Hollant, thondert, gt vij s. — Bourgoinsch, 1 pack v ℓ , de halve nae advt. *Schatting v. 1551*. Garena: dat de Zeelanders oopen oft dat men hen seyndt, als van Bourgoinsien, Lioens, met oock garen dat van Diest en Brabant compt, thondert is gt op xxv st. *Ib.* De *Watertol v. 1550* meldt nog: garen dat van Diest en Brabant compt en Brabanders toebehoret, vertolt men metten sacke... van iijje lb, iij gro. — De *Hansa-tol v. 1567* vermeldt nog „kennepgaren, en twijnlayen van Audenaerde oft elders”. — De *Gentsche Vgb. v. De Pauw*, 26 (1838) gewagen oock van Engelseh garen. — Catoen-, cantoengaren. *Katoengaren*, fr. *fil de coton*. Men ruidt „roet” of ongel tegen kaarsen, gewicht tegen gewicht. || En daeraf betaelt toenton- [l. catoen-] garen; en de [van de?] maechuere [maakloon?],... ne sal die personen, dies troet es, gheene assise gheven, noch de veinsterier [nl. de kaarsmaker of verkooper] niet meer nooh anders dan van den cantoenghaerne datter toe gast, naer den incoop. DE VLAMINCK, *Acc.* 80. — Getuichlijck garen, *wier hoedanigheid betuygd, onberispelijc is*, fr. *de fil dont la qualité est attestée et irréprochable*. Luyde van buten, die bennen der

stat getuychlick garen brengen, daer sullen sy moegen seff doen maken, in der stat oft in den Eygen, laken die men sal moegen weven, vollen, scheren, weeden en verwen. *O. Liège*, 1 juni 1433, a. 29, *Hasselt*. — Haeckgaren. *Het garen waarmede het laken aan de ramen gevestigd is* (?), fr. *les fils par lesquels le drap est fixé aux châssis*. || Soe en sall niemant laken cortten tusschen beyde syn haeckgaren. *Ib.* a. 1. — Pontgaren (Pondgaeren), zn. o. *Grof garen voor zeilen en zakken*, fr. *gros fil, dont on fait des voiles et des sacs*. *Kil. Pondgaeren. Fila rudiora: unde vela et sacci fiunt*. *Kil. auctus: Gros fil, dont on fait des voiles* (Kramers *Gros fil qui se vend à la livre*). || Alles met last dat het pondgaeren, sal moeten gemaect en vercoet worden op syn precis gewichte. *REMBRY*, I, 477 (1733). — Schellegaren. *Bindgaren, pakgaren, dikke draad of zeer dun koordje*, fr. *ficelle, fil d'emballage* (De Bo). || Dat voortaan niemant en sal vermoghen te maecten ofte te vercoopen coorden ofte schellegaeren, teney prealabelyck aenveirt synde op syn precis gewichte. *Ib.* 476. Sackebant, schellegarne. 620 (1663). — Wevelgaren. *Inslag op het weefsel tusschen tegenovergesteld aan de ketting of sohering, fr. trams (qui traversent les fils de la chaîne*. *Kil. Wevelgaeren, inslagh. Sublegmen*. || Weert oick teake, dat yemant wevelgaeren gebreicke, soe mach hy ander oplesen en snydent seff, en leggent by dat ander en vercoepent voor dat es. *O. Liège*, 1 juni 1433, a. 22, *Hasselt*.

GAREN (Gaeren), zn. o. *Net, jachtnet, vischnet*, fr. *filet, filet de chasse, filet de pêche*. *Kil. Gaeren, gaerennet*; de *Kil. auctus* heeft te meer Jagers gaeren. || Hebbende oock verboden te onderhouden oft favoriseren deghene die wilt schieten oft stroppen legghen, garen oft netten spannen om t'selve te vangen, .. oft t'selve van de voirs. schieters oft stroppenleggers, garen- oft nettenspanners te coopen. *Pl. v. Brab.* 23 aug. 1571, III, 516. Wat den leene volcht daer gheen sterc huys op en is: ... Item, de netten, saretten, ghaerne en andere instrumenten dienende om wilt of om visschen te vanghene. *WIKLANT, Leenrecht*, 65. — Kwackelgaren (Quackelgaren). *Kwackelnet, fr. tirasse, filet pour prendre des cailloux, des alouettes, des perdrix*, etc. || Dat, onder 't decxael van quackelen te vangen, sommige met hen draghen grooter garen dan het quackelgaren, waarmede sy vangen hasen, conijnen, patrijzen en dgl. dieren. *Pl. v. Brab.* 22 mrt 1631, a. 82, II, 194.

GARENSPANNER, zn. *Wildstroeper bij middel van netten of strikken*, fr. *braconnier, tendeur*. Zie GAREN.

GARGOEN (Argoen), ook GORGOEL, zn. *Spuier, waterspuier, leeuwen- of drakenkop aan de dakgoten*, nl. van kerken, stadhuizen, fr. *gargonille*. || Gorgoelen, dat men heet gotieren. *DE POTTER, Gent*, II, 492, *Staderech.* 1337/8. Betaelt en verleit uuten name van denselven Willem de Ronde en Cornelis Van Pe, Adriaen Hoeric, steenhauwers en beeldmakers, van dat hy verbeteret en hersneden heeft de argoenen, dwelc zyn beesten en steenen ghueten, xvj lib. iiij. sch. par. *Auden. meng.* III, 373, *Rek. stadheis* 1529. *Ib.* 405. 490. Gargoenen, 446.

GARGOTE, zn. v. Dit fr. w. komt voor in de Keur der Waarden (nl. herberghouders) te Meenen, 10 nov. 1712: || Iemand houdende gargote, weekkende soppen, vercoopende gesoyen vleesch, sal

moeten betaelen aen het corpus... *REMBRY*, I, 485.

GARINCKBOECK, zn., ook GAERBOECK. *Landboek, kadastraalboek, erfregister, fr. terrier, registre cadastral*. || *Il y a un terrier dit garynckboek de l'an 1686. D'Hoor, Inv. Flandre or. n° 48, Cluyss.*

GARITEN (Garyten, Gareten, Garriten), zn. mv. Oorspronkelijk *torentje of kanteelen op de burchten en vestingen der steden, dienende ter beveiliging der schildwacht en der vordedigers*, fr. *primitivement des tourelles ou créneaux sur les châteaux-forts et les murs des villes, servant à garantir la sentinelle et les défenseurs*. *Ducange, La Curne, Gachet (Glossaire v° Gariter, fortifier)*, Te Winkel (*Het Kasteel*, 145); *Kil. Gariete, Gheriete, Speculae, minae, pinnae, eminentiae murorum, gal. crenaux, creneaux*: Plantijn Gereyten der stadsmuieren, *les arches des murailles d'une ville*. Indien wij nu bij Plantijn's verklaring, de „aan de muren verbonden huizen, die dienden tot wacht en schilderhuizen voor soldaten, doch later, toen zij daarvoor niet meer noodig waren, werden verhuurd" (Verdam) zullen wij de rechte beduidenis hebben van het w. garite, zooals ons dit in de oorkonden van latere tijden voorkomt. || Dat die (nl. hij die van elders brieven verkregen hadde, strijdig met de belangen der stad) verboden soude twee hondert royale sheeren behouf, en tien roeden gariten ter stat behouf van Antwerpen, die te makene daer men se hem van der stat weghen bewisen soude. *Kb. v. Antw. Ord.* 14 mei 1394. Ende dat sy nochtans niet inne en sullen moghen comen, sy en hebben sheere gemoed (nl. zij en zijn niet hem, met den schout, verzoend), en sy en hebben elc de stad ghemaect eene roede muers, met gariten op de vaste... *WILLEMS, Hist. oud.* 194. — Het laten bouwen van eenige roeden muurs aan de stadsvesten, was eene niet zeldzame en eene voordeelige bestraffing voor onze middeleeuwse steden). || Betaeld van de torren en garyten omtrent den ringmuur te kuischen, mids de komst van onzen gheduchten heer. *DE VLAMING, Stad*, II, 42. *Stadereken.* 1398. Item, betaelt Willeme Margrieten, van iij scraghen, daerup men stelde, omme de bogen van den garyten te welven, iij s. gr. *Rek.* 1400. Achter Margheriten van Maldeghe, in den ringmuur der poort, twee van den gharsten hem schieden en beghonnen de welvele invallen. Zij werden geslecht en weder van nieuws gheweld en ghepaveerd. „Aen Coppyn, den temmerman, van de formeelen te makene daer de bogen op gheweld waren." *Rek.* 1414. Daer werd't van 's heeren en stadtweghe gepubliceert en geordonneert, dat alle deghene die woonachtigh waeren in der stad garyten daeruyt te moeten vertrecken, op correctie. *PIOT, Chron.* 118 (te Antwerpen, 1542). Eene garite..., staende up de veste bi der Turreporte:., daer sy nu in woenen, om elcken van hem beeden... die vorseide garrite te orborne, alsoe langhe als de langstlevende... leven sal. *DIERICKX, Mém.* 2, 239 (Verdam). *It. Rek. v. Gent*, 1837.

GARLANDE (Gerlande), zn. *Kransvormig sieraad voor tooi aan kleedren*, fr. *guirlande pour parure de vêtements*. *Kil. Gherlande, App.* Garlande, i. Ghirlande, corolla. || Goutborden, garlanden, anoren. *Tol te Antw.* 1805. *Gerlanden. Brab. tol v.* 1315.

GARNACHE, zn. Soort van wijn, gemaakt van Spaansche druiven in de Oost-Pyreneeën, fr. *vin de grenache* (La Curne). || Verteerd... bi den vooghd, sceipenen en andere, in mij maeltiden en avondmaeltiden, als there (nl. het leger) incommen was

van Brugge, te brode..., te wine..., te garnache en malvoeys, xvij a. *Ypiriana*, VII, 469, *Staderek*. 1880/81. Zie Gailliard, en Verdam, beiden onder GARNATE.

GARNEEREN, bw. (Garneren), **Garneren** die hant van justicien. *Verzekering, borgstelling bij 't gerecht doen, eer men een rechtsgeding begint, „hantvulling doen“*, fr. *garnir la main de la justice*. || Dat in sommige landen; hoven en plaatsen buyten Brabant wort onderhouden, als in den landen die huer resort hebben onder de crone van Vrancrick: als ennige letteren van obligacion bezegelt is [*i. zijn*] onder eenen gepreviligeerden zegel, als soude mogen syn den zegel royael, en die geobligeerde coempt tegen zijn geloofte, soe mach die crediteur comen en begheeren over hem executie; en eest dat die crediteur dairtegen opponeert te rechte, soe sal die opposant garneren die hant van justicien, date: onder den executeur leggen alsoe vele als die somme gedraigt; oft anders hij en sal geen dach hebben van opposicien; en dese voors. hantvulling en garnissement gedaen, soe sal hem dexecuteur eenen dach competent beteekenen op zijn oppositie, om dairinne te procederen soe behoiren sal. V. d. TAV. 869.

GARNISSEMENT, zn. *Borgstelling, „hantvulling“*, fr. *main-garnie*. — Vervolg op het citaat onder GARKEREN: || En dese hantvulling, garnissement oft main-garnie, soe men dat heeten mach, sal ghedaen worden van gemunten en geslagenen gelde van goude oft silvere. V. d. TAV. 869.

GARNISSEMENT, zn. *Versiering, versiersel*, fr. *ornements*. || Twee zilveren flasschen... met vergulden garnissementen. *Ivo. Brugge*, VII, 239 (Gailliard).

GARS en samenstellingen. Zie GERS.

GARSEGOUGERE, zn. Een *zekere*, ons onbekende *drank, of wijn*, althans schier zoo duur als de Rijnwijn, fr. *sorte de boisson, ou de vin, presque aussi cher que le vin du Rhin*. || Aen eenen pauw, ix st. Aen eenen swane, xx st. Aen 1 pot garsegouwere, 1 st. vj d. Aen Lembrecht de Peckerot, van keren, 1 st. Noch persen, peren, noten, xij st. *Vad. Mus.* II, 829, *Noenmaal te Loven*, 1509 (De Rijnwijn — 166 potten — komt ver achterna en kostte j st. iij quart).

GARSOEN (Garson), zn. m. *Knecht, dienaar, bediende*, iets minder dan de knaap(?), fr. *valet, serviteur, messager (au-dessous du knape?)*. Kil. *App.* Garson, *puer: famulus, vulgo garsio*. || Dese vorseide liede van der vors. stede syn wy sculdich vri en quite te houdene van allen taelien, van allen reisinghen, van allen moynessen, hensi of si niet en comen in heervart, als wi se daertoe vermaenden met eenen garsoen. *K. v. ter Piete*, a. 19. De lat. tekst zegt alleenlijk: *nisi in expeditione a nobis vocati non venerint*. — Alle garsoene sullen hebben den derden pennyno min, van werke, dan een cnape, wat werke dat zy. — Dat alle cnape en garsoene moeten syn betaelt van of dat zy verdient hebben, bin der wouke, bin den zondaghe-avent, van den meester-vulre. *K. lakeng. Iperen*, VII, *Fulres*, HUYTENS, *Corp.* 201. Van huere van ij paerden, die de garsoene ommereden omme tvole tContre te ghebiedene. *Id. Staderek*. 1827, blz. 63. Van huren van ij paerden, die der stede garsoene hebben ghereden, omme tvole ter Coutren te doen commene. *Rok*. 1337, blz. 121.

GARSTEN (Geersten), en GHARST, GARSTICH, bn. Van haring. *Garstig, bedorenen*, fr. *rance, gâté*. Verdam *garstich*. Kil. Garst, garstigh, ran-

cidus, garstigh speck. || Dat nijemant gheenen gheersten harinck vercoepen en mach hijne hebbe eene geheele baniere een half vierendeel breet en lanc in synen reep op eenen stock gaende, ten minsten een halve elle hooge boven den oversten reep, op de boete van iij lb. en den harinck verloren. *K. v. Brussel v. 1486*, a. 44. Scoonschen(?) harino zal men vercoepen daer men wilt. En wat gherst es, eest gheweiet ocht ongheweiet, daer zal men een banire bi steken op eenen-stec twee ellen lanc. — Die eneghen ghersten harinc menght onder anderen harinc, zaels ghelden x s. *Kb. v. Diest*; B, 58, 59. Zie ook GAERDACHTICH, en Verdam GARSTICH.

GARWEN, bw. Eene zekere bewerking der wol, *kloppen? fr. battre (la laine?)*. Moet verwant zijn met hd. *garben*, nd. *geren*, *gerewen*, mhd. *gerwen*, *garwen*, bereiden, doch meest van het leder gezegd. || Wie ghemingde wolle komt, moet enen steen vol breken, eer si beghint te gharwene; ofte die eer garwede, verborde van elken ponde xii d. — Wie ghemingde wolle opkemt, sine ware tebroken en dan ghegarwet, verborde van den ponde ij lb. *K. lakeng. Mechelen*, 1331/33, a. 75, 76.

GAST, zn.; mv. GASTEN, Limb. GASTEN. 1) Eigenlijk een *Vreemdeling*, die in een *gasthuis*, of elders opgenomen en verpleegd wordt, fr. *proprement un étranger, qui est accueilli et soigné dans un hospice ou un hôpital, ou ailleurs*. Grimm *Peregrinus, hospes*. Kil. *oetus sax. sicamb. holl. fris. Extraneus, peregrinus: qui longius decem miliaribus extra ditionem habitat; ook conviva, hospes, qui hospitio excipitur, diversor*. Zie Verdam, en Kluge *Etym. Wörterb.* || Na den avonteten... soe sullen die broederen en die susteren te gader comen drincken, en tehans, als compleet gheluyt is, soe sal men hem allen silencie ghebieden, het en waer dat sake dat die silencie ghebroken worde van ocsuynre der siecke ofte der gasten. *Oork.* juli 1277, a. 15, *Gasthuis te 's Bosch*.

2) *Hij die eene herberg, in een „gasthof“ komt eten of vernachten*, fr. *celui qui vient manger ou loger dans une hôtellerie ou auberge, un hôte*. || De wert oft werdinne, die sinen gast dit verbot [*nl. aangaende het dragen van wapens*] niet en seide, alsoe hijs vraaghde, die soude den core selve ghelden. *Kb. v. Antw.* a. 1. So wie contrarie dede, alsoe wale de wert als syn geste, sal elck van hon verbeuren... dry Rynschen gulden. *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 8, *Tongerren*. Die werde en werdynnen sullen honnen gesten kondigen sulke meessen oft waepen aff te leggen. *Ib.* 11 dec. 1500, a. 24, *Hasselt*. Knapen of maerten, die stelen in thuyse daer sy woonen... oick gasten, die heuren werdt oft weerdinne stelen... die boden oft gasten verdienen die galghe. *O. v. Antw.* 1645, I, 32; *it.* II, 18.

3) *Lastgever*, fr. *commettant, mandant, command.* || So wie die zaemcoepere es [*nl. makelaar, lasthebber, commissionnaire*] van lakenen ofte van wullen, hy ne mach no wulle no lakene ghereeden, no doen ghereeden, no coepen no vercoepen, no doen coepen no doen vercoepen, bi negheenen engiene, hetne waren lakene die hy cochte te sinen gasten bouf. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297*, a. 147. Dat de vorseide Lauwers, in tyden verleden, bevoorwaerde en cochte jeghen Jan Rauledero, haren man doe was, denzelven Lauwers te diere tydt weesende hostelier en makelare te Brugghe, te een zyns gast behouf, als hy zeyde, neghen last caeckharinck, vul en zoete, metter ronne [*nl. het merk*] van Biervliet. *C. stad Brugge*, II, 41 (1461).

4) *Schipperaknecht*, fr. *valet de batelier*. || Elo weert [nl. scheepereeder] en zal niet meer stiermans of gasten moghen hebben danne drie. *K. v. A. Prootsche*, 18 aug. 1514, a. 2, I, 866. — De *Kil. auctus* v. 1642 heeft nog Ambachtsgast, druckersgast, *Opificii, typographias operarius, Compagnon de mestier, d'imprimerie*.

5) Welke is de echte bet., en welke was de maatschappelijke stand der gasten, die de vermaarde „kostumen” der Salische wet opetelden? || *Hi autem sunt qui legem Salicam tractaverunt*: Wisogast, Arogast, Salegast, Windogast, in *Bodham, Saleham et Widham*. — (Andere Inl.): *Dictaverunt legem Salicam per proceros ipsius gentis, qui tunc tempore aderant rectores, Electi de plurimis viris IIIIIO, his nominibus*: Wisogast, Bodigast, Saligast et Guidigast, in *loca cognominantia Saleaim, Bodeaim, Widoaim, etc.* *KERN and HESSELS, The ten tests of the Law Salica*. Die zullen toch geen vreemdelingen geweest zijn. Wij zien er zoo iets als onze middeleeuwsche *ministeriales* in.

6) Axioma. || Den winter es veel een benauder en coetelicker gast dan den zomer [nl. om brand en licht]. *Ber. tijden*, II, 845.

GAST, zn. Van graan. *Garf, schoof*, fr. *gorbe*. || Dat nyemant, wy [l. wie] hy zy, hem en vervoerdere sijn coren, graen oft ander decimable [nl. aan tiende onderhevig, „thienbaer”] vruchten, .. tenzy dat selve eerst en vooral gebonden en in de gasten oft hoopen gestelt zy. *Pl. v. Brab.* 27 juni 1544, I, 95b. Ten waere dat deselve vruchten eerst en vooral gebonden en in thiendelingen, oft andersints behoortlyk in hoopen oft gasten ghestelt waeren. *Ib.* 8 juni 1596, I, 99b. In gasten oft hoopen ghestelt. *Ib.* 100a.

GASTEEREN (Gasteren), bw. *Plunderen, verwoesten*, fr. *piller, ravager*. *La Curne Gaster*, 1^o. || Bin deise tyden zo deide hy [nl. de koning v. Frankrijk] gasteren en orloghen van sinenwege al de landen die de allieten [nl. de bondgenooten] van Orlens toebehoorden. *Ol. v. DIXMUDR*, 72.

GASTERIJ, zn. *Tijdelijk verblijf en teren in eene abdij of een klooster*, fr. *séjour temporaire et sustentation dans une abbaye ou un monastère*. Zie GISTE. *Kil. Gasterije, Epulatio & Hospitium*. || Dat zy [nl. de prelaten] ongelast bliven souden van alle gasterien, en dat nyemant, het waere van onsen huysgeeynne, woudemeester, warantmeester noch heure knechten, waranthueders, patriseerders, valckeniers, leenjagers, andere jagers noch andere, wie die waeren, in hen cost oft last van lijfteringen oft andersins doen en souden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 185, f° 63 (15de E.). — Ook het vertrek bestemd voor de „gasten”, fr. *les appartements destinés aux hôtes*. || Item, int selve jaer [nl. 1462] was ons gasterye gemaect. *Acad. d'arch.* 1850, blz. 175, *Kron. v. Roodklooster*. Zie GASTHUIS.

GASTERIJ, zn. *Spijshuis*, fr. *restaurant*. *Kil. Gasterije*, 2) *hospitium*; *Kil. auctus: Banquet, table d'hôte*. || In oneerlijcke plaatsen oft huijsen, tavernen, gasterijen, openbaere herbergen, mogen alle arresten en aenhoudingen van persoonen wel gedaen worden sonder consent van den weert. *C. v. Antw. comp.* V, viij, 25.

GASTHUIS (Gasthus), 1) *Woning, kamer of vertrek in eene abdij, waar de vreemdelingen in ontvangen en gespijd werden, vreemdelingenkamer*, fr. *maison, chambre ou salle où l'on recevait les étrangers et leur servait à manger, dans une abbaye, salle des étrangers*. *Maigne d'Arnis domus hospitum*; *Kil. Gastkamer, Hospitals cubiculum*; *Kil. auctus*

Chambre d'hôtes; kamer in een klooster, waarin de vreemdelingen worden opgenomen (Verdam). || In kermesdage es scouteten recht tetene up tgastrhus met ij enapen, en niet meer, en alsulke epise alsoe men andren enapen gevet. *Oork.* 25 febr. 1252, a. 22.

2) Blijkt wel de bet. te hebben van *herberg, logement, kroeg of spijshuis*, niet die van „ziekenhuis” in de volgende aanhaling, fr. *ce mot a évidemment la sign. d'auberge ou hôtellerie, de cabaret ou de restaurant dans la citation suivante*: || Dat zy [nl. de baljuws en andere hooge officiers], elck in tzyne binnen heuren bedryve, hemlieden dickwils vinden in de jaer- en weeckmaerten, kercken, gasthuysen, bruyloften, kermissen en dierghelieke plaatsen en feesten daer zulck gheselschap [nl. de kwaaddoeners] gemeenlick pleeght te verkeerren. *Pl. v. Vl.* 15 juni 1556, a. 14, I, 84. Die gasthuse en quade herberghen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133, f° 14 (15de E.).

3) Synoniem van *godshuis, Liefdadig gesticht*, zooals thans, *ziekenhuis*, fr. *hôpital, Maison-Dieu, hôtel-dieu*. *Kil. Gasthuys, gasthuys der siecken*. || Dat min her Woutre van Bodeghem, de ridere, .. drouch op en ghichte en gaf suster Lysbetten, der meesterssen van den gasthuse van Sente-Jans, van Brusselle, en de godshus bouf, sine thiende van Bodeghem en van Bigarden, ghielleke, ghelieck dat die van den gedushuse dieeselve thiende ieghen min heren Woutren ghecocht hadden en vercreghen. *Oork. v. 7 juni 1277*. Zie VERDAM GASTHUIS.

GASTHUISBOEVE, zn. m. *Landlooper, slecht mensch*, fr. *vagabond, homme sans aveu, mauvais sujet*. || Item, en mogen niet accuseren: .. Item, een persoon van snooder condicien, gelyc een poitier, een taveernboeve, een merctrider, een gasthuisboeve. *V. d. TAV.* 149 v°.

GASTHUISMEESTER, zn. *Waard, logementhouder*, fr. *hôtelier, aubergiste*. *Kil. auctus* v. 1642 heeft gasthouder, *hospes, conviator, Hoste qui reçoit*, en gastmeester, *Maistre d'hôtel, hôtelier*. || Bevelen oock allen gasthuysmeesters, taverniers, biertappers ofte weorders, dat zy zulcke cryghalieden (ofte rabauwen int schyn van cryghalieden) en andere vagabonden, .. heurs wetens niet en logieren, onderhanden ofte verberghen. *Pl. v. Vl.* 15 juni 1556, a. 12, I, 38. Zie GASTHUIS 2).

GASTRECHT, zn. *Vreemdenrecht, rechtsdeeling voor vreemden*, zooals Verdam zegt: „tegenover poortrecht, de rechtsbepalingen, die voor burgers gelden”, nl. *bij termijnen van drie, of acht, of veertien dagen, volgens de natuur der zaak, en de plaatsen, dus spoedig, kort, onvertogen recht, van dag tot dag*, fr. *droit des étrangers, opposé au droit bourgeois, dont les termes étaient de trois, de huit ou de quinze jours, suivant la nature des causes et les localités, donc: droit expéditif, de jour à autre*. *Kil. auctus Jus peregrinorum, Droit des étrangers*; *Grimm Judicium forinsecum, judicium summarium, Recht u. gericht für fremde*. || Alsoo het gast- of onvertogen recht onder de Duytsche natie door het Roomsche ryck gehouden, en daardoor strydende parthien, sonder langdurig proces, geholpen word, den landheer heeft laten hetselve in den lande, als een litmaat des H. Rycks, oyck geplogren mag werden. — By onvertogen recht word geprocedeert van dage tot dage, .. *C. gr. Loon*, II, 340, *Reckheim*, c. iv, 1, 2.

GASTVERCKEN, zn. (?) Het mann. geslacht zou ons doen veronderstellen, dat er zekere munt (penning of ander) door bedoeld wordt. || Aen en op

eenen bampt, gheleghen op ghenen Tielwinchelwech, by erive.., houwende omtrint dri zillen, luttel men oft mier, belast oech met eenen halfven gastvercken, en niet mier. *Schep. des Lands v. Lempmen*, binnen vrijheid, 7 oct. 1451.

GASTWAERDER (Gastwarde), zn. Waarschijnlijk de Gastmeester van Verdam: *Hij die in een klooster met het onthalen der vreemdelingen gelast is, fr. celui qui est chargé de recevoir les étrangers dans un monastère.* || In orconsoepen: broeder Janne van Dorenssele, .. Weinine den gastwarde van Dorensale, en Janne Roeline. *Oork.* 4 oct. 1298.

GAT, zn. o. 1) In 't algemeen. *Opening, gat, fr. ouverture, trou.* Kil. *Gat, foramen.* || Dat biweerts der Brueselpoorte in den muur was openghelaten een van den ghaten daer men deerde dore ghedreghen hadde, omme in de veste water dore te haelne alsoe men an de poorte voort medsen ghinghe, so utedien dat men niet voort medsen ne ghinc, mids der haermhuyt van der poort, .. en de liede bi nachte dore dat gat uuter poort en inghinghen, so es dat ghat vermedst. *DE VLAMINCK, Denderm.* II, 57. *Stadsrek.* 1398. Dat die van Dendermonde drie gaten, weghen en dammen, elc xl voeten wyt, maken zullen in haer veste, .. zodat men dore varen en keeren zal en ryden macher begheeren van den voors. drie goede steden, en die weghen, ghaten en dammen zullen souffysantelic slichten en wel openen. *Collatie*, 354 (1452).

— Meerv. *Bij doorbraak der zeedijken gevormde gaten en gewen, fr. ouvertures et goulets formés par la rupture des digues de mer.* || In vueghen dat, blijvende de reeste van de voorsz. [nl. overstroemde en verwoeste] landen in den teghenwoordighen desolaten staet, niet alleene affghespoelt, vergaen en te niette commen sullen, maer de gaten en gheulen daerinne ghevalen, en inaghelijckx in St. Annapolder ligghende, binnen corte jaren alsulcke diverse stroomen in de voorsz. riviere van de Schelde sullen commen te veroorsaeken, dat die vol platen en voor groote schepen innavigabel worden sal. *Pl. v. Brab.* II, 4 juli 1613, II, 247 (drie-maal).

2) *Stadspoort, fr. porte de ville.* Kil. *vetus. janua, porta.* || Teersten gaven sy van der ghere coste en paerdehuren die ute voeren swonsdages naer sente Lucasdagh, ten ij gaten van der stede, binnen der castelrien van Ghent, omme de commen en getauwen ontwe te slane. — Dat deene partie ute was teenen gate met xlij paerden, enen dach, en dander partie die ute was tenen andren gate, ij dage, met xxx paerden. *HUYTENS, Corp.* 19. *Rek. Gent* 1332. Dat niemen geen goet innebringhe no doe bringhen, dat den pachte van den poerten toebehoert, dan ten gherechten gate. *DE PAUW, Vgb.* 27 (1338). It. 43. — Zou er, in plaats van *gat* niet *dach* of *sluiskeering* moeten gelezen worden blz. 86, in het volgende: || Dat alle daghene die koren bringhen bi scepe, dat sij dat koren vercoepen moeten binnen vij daghen, ofte uppelecghen en de rivieren deraf rumen bin den-selven tide, .. enware datter koren in laghe dat men niet sien mochte, dat sal mogen 1 gat meer hebben(?). — Van der cost die de rentmeester voirs. met 1 knape en met perde dede, en met vij gesellen deden, die gelege waren op te gaste, den tol tontfane in de Andwerpsche maert te Bamiess. *Rek. Dom. Loven* 1406/6.

3) *Sluis; het water boven of beneden de sluis, fr. écluse: l'eau au-dessus ou au-dessous de l'écluse.*

|| Dit es dat den abt van Sinte-Pieters te Ghendt behoort te nemene van tholle tzyren gate van der speye. — En hiermede es myn heere den abt... ghehouden te doen weirene de plancken ligghende int gat ten speye, omme de schepen opperwaerts en nederwaerts te vaerne twee reizen de weecke. — En en syn niet ghecostumeert plancken te weirne, om die van Gent, noch om andere, dan ten voorseiden daeghen. *Tol te Sint-Pieterssluis*, 1272. V virdendeel lans, .. te Kallenberghene ane tgat.. *Oork.* 10 febr. 1296. Dat niemen en viesche int-water van der vesten ter Waelbrugghen no beneden gate, no in den wale. *DE PAUW, Vgb.* 90 (1365). Een huus staende in de Wingaertstrate bij den Inghelantgate. *DE POTTIER, Second cart.* 162 (1527). In de nieuwe dijce van den Groede, .. tusschen het gat van de Nieuwer havene en het Swarte gat, besloten tusschen de dijken van Cadsant, Breckins... 276 (1614). Zie ook A. WAUTERS, *Ess.* II, 484. benedengate- bovengate. — Betaelt den dekin van den sciplieden van Ghent, omme zekere acepen gheladen met ordunsteenen, .. te laten passeren en tgat te treckene voor taaterdaeghs en buten den tijd, ten hende dat zy duer moghen commen. *Auden meng.* III, 345, *Stadsrek.* 1528.

4) *Kreekt, fr. origue, anse.* || Vermids dat de stad hier lange opt water leeght, en vele gaten open hadde staende zonder eenich weren te waterwert, soe heeft men die gaten eensdeels doen pijlen met groeten eykenen houten, met dobbelen draeyboomen en doren toe doen maken, omme tbehoet van der stede. *MERTENS en TORRES*, II, 617, *Stadsrek.* v. 1401.

5) *Kanaal, vliet, gracht binnen eene stad, waar men de schepen lost en bevracht, fr. canal dans une ville, où l'on décharge et charge les vaisseaux.* || Dat men de molenateene, slijpsteene en queren- [l. querne-] steenen te coepe stellen sal up de Vischmerct, tusschen den ghaten daer men de wijn upelaet [nl. lost] en der brugghen van mijne heeren hove, straeckende [streckende] lanox neffens den muur. *DE VLAMINCK, Acc.* 28 (1417).

6) *Haven, zee- of rivierhaven, ook mond van een haven, zeegat, fr. port de mer ou de rivière, aussi embouchure d'un port, chenal, passe.* || Waert dat eenighe van onser beeder ondertien haer viande bescadichden in eenich van onsen landen of gaten, of daer zy vast of geanckert lagen by den lande. *C. stad Brugge*, I, 471 (1414). Zie ook BESCHREVEN. Den lootsman of pilot is gehouden tschip te brengen tot aen de ketene oft gat van de havene. *C. v. Antw. comp.* IV, viij, 121. Dat tgat te Brugghen, daerduere dat de sceipen varen van Brugghen te Sceipstale, en vandan te Dixmude, en vandan commende tYprevaert, plaech voormaels minder te zine, en es nu ghewyt, also zy zegghen, twelke niet en es. *OL. v. DIXMUDE*, 100. Dat te Brugghen tgat van den vaert van Ypre ghewyt es en gheloocht. 103. tGat van Saftinghen. *Pl. v. Brab.* 4 juli 1613, II, 249.

7) *Straat, steeg, fr. rue, ruelle.* || In de voornemde predicacie was volc van Audenaerde, Eecloo, ook Ronche en van ander quartierien, met stoeken, bussen en zweerden, ooc peerdevolck met sijncroers an haer zijde, die alomme de wacht hilden en de ghaten oft straten deden bewaren, vanwaer dat zij zouden moghen bestoet oft bespronghen werden. *Ber. tijden*, I, 29. Den hoochbalu, thuijswaert ghaende met zijnen staet, bleven die knechten al den nacht, deen heelft daer wakende, met rotten, an alle ghaten en straten der maert, en dander

heeft bewaerde den Coorenaert. Ib. 220. En de soldaeten... en bewaert alle de gaeten van den aert [nl. de Markt]. DE POTTER, *Chron.* 228. — Tot over zoo wat dertig jaar, was er te Antwerpen, tuschen de Kathelijneveet en de Minderbroedersrui, eene nauwe straat, officieel de Engte van Gibraltar geheeten, maar die altijd in den mond des volks het Gat van Gijbbeltêr bleef genoemd worden. Dr. DELGUE, *Versl. der Kon. Vl. Acad.* 1888, blz. 158.

8) *Gevangenis*, fr. *prison*. || Mr. Paschier, by expressen laste en bevelen van mynen heere den officiaal en officiers van den hove van mynen heere van Doornicke... versochte N., die clerc ghetonsureert was en es, en mids dien in criminele saken nieuwers el te rechte behoort noch justiciable es dan voor... den officiaal van den hove van Doornicke, te moghen belasten en apart in een gat te doen legghene om crisme. *C. stad Brugge*, II, 261 (1581).

9) *Weg, doorgang naar een ingesloten stuk lands of weide*, fr. (en *agriculture*) *chemin qui conduit à une terre ou une prairie enclavées, chemin de décharge ou de culture, passage*. || Dat een yghelick passagie hebbende duer ander lieden weede omme totten zynen te gerakene, gehouden es tgat neder te stekene en te stoppene met andere berrydynghen, als hurden, vlakken, heckens en andersins, tzynen coeste; wel verstaende elc jeghens tzyne, dat teerste gat van zynen goede. *C. v. Auden. Cah. prim.* XVIII, 12.

Verschillige samenstellingen met gat: Aertgat. Zie dit w. blz. 41, en hierboven 9). — In Luiksch Limburg aertgat, aertgaet, aerdgaet, aertgatt, fr. *chemin d'aisance, de saison, d'exploitation, via agraria*, behoudt het w. zijne beperkte bet. van veld- of akkerweg (zoals coutergat, losgat, oirgat, mennegat, schoorgat), (slaat echter veelal over tot *buurt- of dorpsweg*, fr. *chemin vicinal*. Zie hierover breedvoerig Kempeneers, *Montenaken*, I, 436, 436, 437, II, 261, 262, 263. — Doorgat. *Opening, schielgat*, fr. *meurtrière*. || De torre bi der Quintynpoort vermedst met een doorgat, omme metter grooter boosen dore te schietene. DE VLAMINCK, *Denderm.* II, 61, *Stadsrek.* 1882. — Grontgat. Allegorisch en gemeen. *Het sijne, het geheime eener zaak, fr. le fin, le fin fond d'une affaire*. || Hola, ick peys daer wat, ick sal noch t'grontgat weten, Want niet soo veer van hier woont een hervaren man, Die alle toovery en swarte consten ean. VAN MELCKEBEKE, *De Peene*, 99, *Eshattement*. — Hofgat. *Tuindeur*, fr. *porte de jardin* (?). || Een alf boenre... onder mersch en weede; den mersch hout Jan van Lede, en leit achter Jan Wittelox huus en hof; de weede hout her Robbrecht van Zwiveke en leit vore Jans Wittelox hofgat. DE VLAMINCK, *Zwijveke*, 151 (1351). — Coutergat (Cautergat, Kautergat). Zie AERTGAT blz. 41, en hierboven 9). || Ten ougat, denghonen willende syn graen afvoeren deur ander lieden graen, daerover hy ghewoone is te ryden naer [nl. volgens] syn rechte coutergat, moet deselve, ten minsten vier en twintich uren te voeren, versouken eenen wech daerdeure te pickene. *C. v. Aalst*, x, 27. Een kautergat oft aerdgtat, 12 voeten. *C. v. Brussel, Breedde van de weghen*. *C. v. Loven*, item. — Int meten van de vercochte landen... es men ghewoone af te trekken... voor een gemeen coutergat, daer men met vruchten deur mach passeren, veerthien voeten, zomtyts meer, maer niet min. *C. v. Auden*, xiv, 21. Soo wie eenich

coutergat openbraecke aen eenighe beslotene velden, oft t'selve soo langhe openliet datter schade deur quame, waers... op ij oude grooten. *C. v. Overijssche (Isque), Gruen Keuren*, a. 27. — Croppat (Croepgat), zn. o. Bouwkunde. *Topiëraad, sluitsieraad van eenig gedeelte eens bouwwerks*, fr. *amortissement, ce qui termine, ce qui finit le comble d'un bâtiment* (?) (*Littéré*); eng. *crope, crowning*; hd. *die oberste Gliederung, der oberste Schmuck eines Bauwerkes. Krönung, Schlussversierung*. OTTE, *Archdol. Wörterb.* || Item... soe verdincken die kerckmeesters thegen die groefmeesters van Rotselaer die pelleernen [nl. pilaren] van den ondersten lystén [nl. lijstwerk], van den croepgate opwert tot den overste lystén... RAYMAEKERS, *St.-Sulpice*, I, 73 (1456). Item... gelevert... van den groten boghe, xxix voet. It. noeh... van den groeten boeghe, xxij voete. Ib. 74. — De uitgever verklaart dit werk aldus: *L'appareillement* [nl. de verbinding, het is eigenlijk het sluitsieraad, *l'amortissement*] *du grand arc qui relie les grandes colonnes à l'entrée du chœur*. — Losgat. Zie Aertgat, blz. 41, en hoogerop 9). Dit w. is van algemeen gebruik in Brabant. — Mennegat. Zie AERTGAT, blz. 41, en hierboven 9); zie ook De Bo Mennegat, mengat, meingat. *De Kost. v. Auden*, heeft mennewech, xiv, 21. || Zullende ook alle de senliggende gronden van erven... worden beheynt, de stichelen, heckens, draeyboomen en mennegaten behoorlyk onderhouden en gestelt. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, XIX, 5, II, 628. *Heist*. — Rozevat (Roesevat), zn. Bouwkunde. *Bovenste galerij, binnen sond de kerk loopend boven de eerste orde*, wier soms holle vakken gewoonlijk naar boven eindigen met de drie lappen van een klaverblad: onze bouwmeesters zagen er „rozebladeren” in, fr. *triforium, galerie supérieure qui fait intérieurement le tour d'une église au-dessus du premier ordre*. MAIGNE D'ARNIS. *Les marguilliers firent également construire les divers compartiments de la galerie du chœur, à laquelle les architectes donnent le nom de triforium et qu'on désigne aux livres des comptes sous la dénomination flamande de Roesegeaten*. RAYMAEKERS, *St.-Sulpice*, I, 39. Zie OTTE, *Archdol. Wörterb.* || Anno mcccc xxix. Item, betaelt Aert Elisebyl en Jan Metsaert, van den yersten roesgate, x gripen. It. N. N. op hen were [nl. op rekening van], dat te weten dat ander roesgat, vij daghen in november, x gripen. It. N. N. noeh betaelt xij daghen in december, van den derden roesgaten, x gripen. Ib. 41. It. ij ysere balcken tot den roesgaten, weghende xlv pont. It. ij balcken totten roesgaten, weghende xlvij pont. It. xij crammekens totten roesgaten... maken ij (?) stuyers. Ib. 45; It. 46, 84. — Schoorgat (Schoergat, scoergat). Zie AERTGAT, blz. 41, en hierboven 9). || Die een scoergat maect in tvelt of op beempt, dat gemeijne es of was, hij houdt den loka alleen. *tRecht v. Uciele*, 74. Daer een schoorgat tusschen beyde leet. *Bruss. godsh.* n 290 f° 71 v° (*Anderlecht*, 16de E.). Schoer- en mennegat tot het lossen en ruymen der houten van den bossche. *Ib. Schep. v. Alseberg*, 1709. — Spuigat, zn. o. fr. *ouverture ou bouche d'une écluse ou vanne*. || Als t'gerengt sal hebben continuëlycken 24 uren langh, oft een doey van sneeuw sal zyn, soo sullen [nl. de eigenaars der spuien] die merckels uyttrecken en die spyegaten loemaken gedurende denselven vloet ofte doey van sneeuw... MARTINX 110 (1596). — Wintgat, zn. o. Watermolenwerk. *Sluis dienende om het water op te houden, en te bezorgen voor de scheepvaart en de*

watermolens, fr. *barrage ou écluse servant à régler la retenue des eaux pour la navigation et l'alimentation des moulins hydrauliques* (Rembry). || Twintgat staet al in goeden pointe van metewerke en van houtwerke, zonder [nl. behalve] datter ghebreken ij houtine aernnen stekende jeghen den balke, en eenighe steenen diere ute ghevalen siin, dat men wel vermaken soude bin v daghen, ij mans werkende. REMBRY, II, 41, *Schatting der watergraven* in 1861. — En wel mocht men ghepryst hebben den wintmeule, de steene, de yseren en zulcke dinghen, maer de brugghen, de wintgaten, de groote poorten int watere, en dweere onder dwater, van den poorten en van den moelnen, mochte men niet prisen, „en het en was daer int land noit ghesien“. Ib. It. blz. 36.

10) Allegorisch. Wech en gat weten met iets. *Er een gepast gebruik weten van te maken*, fr. *savoir faire bon usage d'une chose*. || Overzulox hebbocht hebbende zeker rapiere, omme dezelve ter handt te doene eenighe van uwe complicen, zeggende: Ick wilde wel dat ick er meer ten gheyleken pryse vinden kon, ick weet er wech en gat mede. *Tr. mar. IV*, 230 (1573).

GAUDACH, GAUDING, GAUGEDING, en dgl. Zie op gou.

GAUGE, zn. vr. *Ijkmaat*, fr. *jauge*. Kil. *App. Gauge*, *Gauge*, *Vasis mensura et capacitas*. || Alzoo wy voortijds... omme te voorsiene op die ongheregheltheyt, faulten, abusen en ghebreken, die... gheweest hadden, en noch zijn in de maten en bodemen van de vaten van de Fransche, Bourgoinche en andere wijnen... zekere ordonnancie ghemaect hebben ghehad op tetic van der gauge en metjinghe van de voors. vaten... *Pl. v. Vl. 27 mrt. 1510*, I, 658. Zal de grootte van de tonnen genomen worden op de grootte en gauge van de tonnen van Ghendt. *Pl. v. Vl. 28 sept. 1632*, a. 6, XI, 664.

GAUGIEREN, GAUGEREN, bw. *Peilen, roeien, meten, ijken*, fr. *jauger*. Kil. G. j. Vergieren, *dolia metiri*; La Curne, *gaugier, mesurer*. || Dat vele en diversche vromde coopliden... hemlieden ghevoordert hebben... de wynen... in haere schepen te hauden liggende... totdat sy die vercocht hebben... also dat niet mogelic en es die wynen dairinne te gaugieren nochte te meten. *Pl. v. Vl. 27 mrt. 1510*, I, 658. Dat gheen brauwens... hunlieden vervoorderen... eenighe tonnen te vollene... tenzy dat dezelve houden 62 stoopen en niet min... en alvooren gheteeckent zynde met [t]marcq van de stede, ghegaueert en gheycht zyn [l. zynde] by de gheede yckers. REMBRY, I, 342, *K. v. Brouwersamb.* 1603.

GAUT. Zie GELDEN.

GAUWELOOS, bijw. *Onachtzaam, achteloos*, fr. *négligement*. Kil. *auctus: negligens, socors. Nonchalant*. || Nochtans hebben wij [nl. stapelheeren] deesen aertdach [nl. marktdag]... en veel meer andere aertdaghen, neerstelic bezucht van coorne... te meer omdat den voorn. stapels t'anderen tijden qualic en gauweloos hadde onderhauden gheweest. *Ber. tijden*, I, 194.

GAVE, bn. Zie GAEF.

GAVE, zn. Stoffelijk. *Geschenk, gift*, fr. *don, présent, cadeau*. || Wanneer de kinderen huwelyx goed of andere gaven van hunne ouders of voorouders hebben gehad, mogen daarmede nyt den sterfhuyse van hunne ouders blijven. *C. gr. Loon*, II, 437, *Reckheim*, c. 42 a. 12.

GAVE (Gaeve), zn. v. De gave Gods. *Pest-*

ziekte, pest, fr. *peste*. || Dit is den eedt, die... gheordineert is, .. op de scrobbers en scrobberesen, die binnen der vooghdije van Mol, Balen en Dessel sullen siecke personen bewaren, die besmet sijn metter gave Gods oft peste. *K. en br. v. Moll*, a. 105. In wiens huysen de gave Gods es, sullen de dueren en veinsteren ter stratenwaerts gesloten houden [sic] den termyn van zes weken lanck gedurende. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren*, 83, *Vgb.* 1526. Dat niemant deser gemeijnte en al presumeren te gaen noch staen binnen die stadt van Hennuljt, alenu gheinfecteert wesende van die gave Gods. *KEMPENEERS, Montenaken*, II, 289 (1634).

GAVELE, zn. *Belasting, cijns*, fr. *impôt, cens*. — Hooftgavele (Hoestgavele), zn. m. *Vreemdenhoofdgel*, een zeker recht door vreemdelingen te betalen voor hun verblijf in het land, fr. *chevage*. In het Vermandois bedroeg het 12 deniers 's jaars voor elken huisvader of weduwnaar (De Laurière). || So wie dat van buten in de poert van Ghend comt te wonene en doet dat portre sculdich es te doene, en jaer en dach in de poert woent, sterft hy in de poert, syn porterscep essene sculdich te vryene van allen dienstmanscepe en van den besten hoefde, en van allen hooftgavele jeghen elken heere. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1296, a. 183. Dat... de abt en de kerke van St.-Baefs hebben ghecocht... [t]schoutheetdom van Everghem... met allen den renten, coepen, sterfcoepen, boeten, praterien, hooftgavelen, laten, opsetene, afsetene, en met allen rechten diere toebehoeren. *DE PR. en BR. Everghem*, 62 (1863). It. *Wondelghem*, 28 (1894); *XV. Middelburg*, 43 (1450). Dat ons beliet heeft, int jaer xvc en vijftien... den supplianten te consenterene..., dat die buijtenpoorters, bevrijt in een van den drie ambachten, te weten weverie, maelderije en volderije, vrij en exempt blijven souden van te betalene thueren overlijdene eenich beste hooftcattell ofte hooftgavele den officiers van der plaetsen daer zij huerliedder woonstede en residencie houdende sijn. *DE POTTIER, Gent*, I, 103 (1516).

GAVELINE (Gavelyne), zn. *Werp spies of schicht, halve piek*, fr. *javelina*. || Gavelinen, gebanslachten (?), piecken oft lanssen, nair advenant, van den ponde grooten, twee grooten. *Watertol 1550*. Gavelyn, pycken oft lancien, betaelt naer de weerde van den ponde grooten, niet als met paspoort, ij grooten. *Tol te Antw.* 1623.

GAWECH, zn. m. (*Gauwweg*), *Voetpad, fr. sentier*. || Een boerne lants... neffens den gaweche... *DE VLAMINCK, Zwijcke*, 149 (1850). Zuudt an den curten gaweche. *DE PR. en BR. XXIII. Basel*, 31 (1521). Item, sal den schaudt genieten den auden gaweche, behouden alle jaeren te planten xxv poten aan denselven gaweche. *Ib. XXV. Kruibeke*, 6 (1600).

GEAUVIERT, verl. deelw. Waarschijnlijk te lezen gesauviert (gealveert), *geborgen*, fr. *sauvé*. || Moesten comseeren ter wille van denselven bailliu die, perseverende in zyn onghelyc, comen was naer t'overliden van den voors. wylen Willem Lancweert, binnen der heerliche van Dronghene en aldaer gheauviert oft gedaen by synen dienaers alle de cathelien en andere goet denselven wylen Willem toebehoorende... als gheconfiskiart, hoewel dat hy gheen recht en hadde. *DE PR. en BR. I. Drongen*, 34 (1575).

GEBAERT, verl. dw. van baren. *Ontlaan, gesproten* (een recht), fr. *né (un droit)*. || Hebben

altyt ontkent den heer deswegens actie tegen deeselve gebaert te wesen, dan alleen den scholt de boete oft amende daarvan [nl. van eenen gegeven kaakslag]. — Oft hierdoor den heer soude actie gebaert wesen om deswegens tegens de beclaechde crimineelyck te ageren. *C. gr. Loon*, I, 607 (1702). Zie het meer gebruikelijke **GEBOREN**.

GEBAILGET, verl. deelw. *Voorzien van balies, van een staketsel* (een strijdperk), fr. *pourvus de palissades (une lice)*. || Den... dach van..., zo soude men bin der stede van Brugghe eenen camp ghedaen hebben, en was teryt al gheordineert up de groote maerct, en al ghebailget alsoore toe diende, en myns heeren huus al ghemaect en gheordineert. *OL. v. DIXMDE*, 122.

GEBACKSEL, zn. o. *Baksel, ovenvol, fr. fourné*. || Die contrarie sal bevonden worden gedaen te hebben [nl. geen zuiver en onvervalscht graan gebakken], sal het heel gebacksel verbeuren en daertoe noch 6 guldens. *K. en br. v. Santhoven*, 1666, a. 56.

GEBALENGEERT, verl. dw. Van een schip. *Voorzien van boeien, ankerboeien, fr. (d'un bateau) pourvus de boudes*. || In die havene zyn verzekert-hede, daer men de scepen leicht omme tont-ladene; de meester es sculdich dat te voorziene, omme hem en omme zine scoupliede, en te leeghene balenges, alsoo dat de coepeliede gheene scade en hebben en dat zy daeromme niet verliezen dat scip niet wel ghebalengeert en es. *MACQUET, Damme*, 191, *Vonnessen v. Damme*, a. 19. — Art. 16, *Jugemens d'Oléron*, zegt: *Et s'ils sont tut on ung „haven“ qui asseiche [l. waar weinig water is], ils sont tennus à mettre baleingues as ancores, qu'il apiergent au plain* [die zichtbaar zijn]. *PARESSUS, Lois marit. De vonnessen v. Damme* zeggen nog a. 16:.. ware eenich ancker zonder boeye, die hem scade dade, dies dancker ware wert sculdich te beterne; en in zulcken haven es men sculdich te leeghene bailgrie, dat zy ghene scade nemen. (Zie ook dit *Zeerecht v. Damme* bij Warnkönig, *Fl. St. u. Rg. I, Urk. 86*); en het *Zeerecht v. Antw.*: „De schepen, hennen ancker worpende, moeten eene boije oft dobber daerop hebben; enz.“ *C. v. Antw. comp. IV*, viij, 137.

GEBANDEN, verl. dw. Eig. gebannen. *Van het gemeen gebruik ontdag, fr. interdit à l'usage commun*. || Gepresupponeert dat die waerande vry en van audts gebanden is, wordt geresolveert dat den heer wel is gefundeert te stellen die peene van eenen goldtgulden. *C. gr. Loon*, I, 236 (1615). Zie **BAKFORST**.

GEBARE, zn. v. *Uiterlijke houding, handelingen, werken, fr. manières, extérieur, actes*. Kil. Gheb-aer, ghebeer, *gestus*. || ijdē gebuer. Ic sie men vint nu officiere [nl. ambtenaars] Van vele officien, die de maniere Recht maken, met woorden en met gebare, Alsoft geen ander God en ware Dan die si dienen. *Sen. Blis. v. Maria* 605.

GEBBE, zn. *Soort van visch, fr. sorte de poisson*. Kil. Ghebbe, *fris. i. gheepce, acus, piscis longissimus rostro: xiphias, gladius piscis*. Niet de geep of het stakelbaarsje. || Dat niemen en vercoepe koper noch ghebbe over salm, hy en setter een zwert vaenken by, op x s. par. *DE VLAMINCK, Vgb. 35* (1546 E.).

GEBEDINGE, zn. *Dankgebed, fr. action de grâces*. || Naer dese victorie wy waren alhier processie draghende en ghebedynghen en danckbaerheyt tot Godt den Heere van alle victorien van hem procederende. *PIOT, Chron.* 816.

GEBEENTE, **GEBEINTE**, zn. o. 1) *Gebente, de*

gezamenlijke beenderen van den mensch, fr. les os, l'ensemble des os de l'homme. || Want ic ghesweghen hebbe, soe sijn alle mine ghebeente veroudet. *Getijdb. 15de E. Soven psalmen*, ps. 31/32, Lat. tekst *ossa mea*.

2) *Beenderen van dieren, fr. os d'animaux*. || Die enich vuylnesse daerop [nl. op het kerkhof] dreeght, ocht ghebeynte uten vleeschuyse daerop dreeght ocht werpt. *Kb. v. Diest*, B, 12. **Cleyn gebeynte**. *Gevogelte en klein wild, fr. volaille et menu gibier*, Na opsomming van de groote stuks en de „kapuinen, hinnen, kiekens, patryzen en sneppen, hazen, wilde konijnen en speetvarkens“, wordt gezegd: || en allen 't voors. cleyn gebeynte meest te bedeylen ten [nl. over den] iersten en tweeden dage. *Schepenen maaltijd te Diest in 1608*.

GEBEIDEN (Gebijden), onz. en bedr. *ww. I. onz.* — *Beiden, wachten, toeven, geduldig wachten, fr. attendre*. || Als den schipper... ter plaetsen is daer hy gevuechellyck can gebeiden. (In het voor-gaande art. staat „verbeiden“: al waert dat hij ter plaetse waere vandaer hij eenichsints soude connen verbeiden oft schrijven). *C. v. Antw. comp. IV*, viij, 102, 103.

II. BEDR. — 1) *Aanschouwen, afschachten, fr. voir, attendre*. **Gebeiden iems doot. Hem overleven, fr. survivre à qn.** || Esser eerre daer ander de bladinghe of heffen tharen lyve, daerof sta min vrouwe up hare recht omme hare bile-vinghe derinne te hebene, up dat soe ghebyt de doot van denghenen die se hebben en heffen. *C. v. Gent*, I, 535, *Vonnis v. 1353*, a. 8. Aldiesghelike wysen scepenen ghedeelich de somer-vruchten die in der houderigghen gront besaet waren ter doeit van Heinric, haren man was, ghemerct dat Heinric vorseit ghebeet en over-leefde alf meye, dat alle somervruchten scul-dich syn cateyle gherekent te sine. *ib. I*, 589, *Vonnis v. 1415*. Zie ook *Verdam II*, 958, en in ons *Glossarium* **BEIDEN**. Item, eenen audsten zone ofte dochtere, anveerdende leen ter doot van den vaedere, by den vader ghecocht, en danof ter eerfven commende, hebbende eenen broeder ofte zusters in levene ter doot van den vaeder, es ghehaden, naer dezelve costume, den gheheelen coopschat in deele te brynghe, niet jegenstaende dat zyn moeder de bylevinghe daer-anne houdt, en ooc dat hy, ter eerster doot, maer deene helft en ghebruuct, en ooc dat zyn broedere ofte zusters de doot van huere moedere niet en ghe-biede. *C. v. Auden. Cah. prim. IV*, 17. It. **XXVIII**, 19. Eest so, dat Kateline de doet van joncvrouwe Soetine ghebeydt. *DIERICK, Mém. II*, 435.

GEBELT, verl. dw. (In de belle zijnde). *Onder voogdijenschap staande, fr. étant en curatelle*. || Van overjarighe ghebelde weesen... Voochdien van overjaerighe weesen moeten openbaerlyck ghepub-liceert en yercondicht worden ter vierschaere, en met t'clincen van de belle ter maerct, ter stede van Assenede, metgaeders by een kerckgebodt ter plaetsen daer de ghebelde wonachtich zyn. *C. v. Assenede*, XVI, 5, en *passim*. Zie ons *Glossarium* op **BELLE**.

GEBERCHTE, zn. *Eene onaanzienlijke verhe-venheid van den grond in eene platte landstreek, fr. une élévation peu considérable dans une contrée de plaines*. || In den gheberchten tusschen de vivers van mynss heeren Ghildolfs en de daeldinghers [nl. de erfgenamen]. *C. v. Brugge*, I, 204 (1 mei 1275). — Deze hoogten worden te Brugge nog ge-heeten de Bergjes van Assebrouck (Gilliodts).

GEBEREN (Gebeeren), ow. *Te werk gaan, fr. se démener*. Kil. Ghebaeren, baeren, o. a. *edere gestus, gesticulari, gerere se.* || Die andere die af vielen [nl. van eenen hoogen berg] gheberden oft si te dode vielen. *Aller kerstenb.* 64. Potestaet. Wat maecte [nl. maakt gij] gescals! Hoe roepti soe? Hoe leelic gebeerdy? *Sev. Blis. v. Maria, 1422.*

2) *Begaan*. Laten geberen. *Laten begaan, fr. laisser faire.* || 1ste Jode. Den potestaet Selen wijt opt corte gaen vercleren, En dan, men later hem met geberen. Ib. 196. Potestaet. Laet my geberen, Ic sal vernemen van haren bedrive, En wat si meynen. Ib. 1461.

3) **Geberen met verghetentheit.** *Vergeten, bejegenen, onthalen met vergetenheid, fr. oublier, accueillir avec l'oubli.* (Men vergelijke dit gezegde met het *injurias voluntaria oblivione contritiorem* van Cicero ad Div. I, 9.) || God heeft se [nl. de zondige menschen] seer vriendelike en minnentlike ghewaert in corten tiden met sterften en oec anders, en het helpt luttel, en het es der kerstenheit ondankelike gheweest en gheberen met verghetentheit, oft over dusent jaer were gheweest. *Aller kerstenb.* 19. Verdam **GEBAREN**.

GEBERSTEN, ow. *Ontbreken, fr. manquer.* || Dat daer enghoen poent van rechte ane gheberst. *Bruss. godsh. B 1454, Schep. v. Perck* (1846). Zie Verdam.

GEBUEN (Gebueren, Limb. geboeren), ow. 1) *Toevallen, ten deele vallen, fr. échoir, tomber en portage.* || Heeschende vort, als coeperigghen, omme ter goeder trauwen voort te ghane jeghen hare kindre, dat de vorseide drie leene, noch hanghende in sheeren handen, ghecavelt weerden, en dat so [nl. zij] ontfan sal zulke leene als haer by cavele ghebuieren zullen, of een ofte twee, en so wien dat de beste cavelt ghebuert, dat hy den anderen begroeten zal int avenant van der werdden van den ghelde datter omme ghegheven was. *C. v. Gent, I, 568* (26 oct. 1396).

2) *Van rechtswege toekomen, fr. revenir, être dû de droit.* || Item, sal die parthye, der clagens noot weere, oock soo hooghe en leege broecken hebben als ons en onse stadt van allen saecken geboeren en gebroecht weerde; en oft dien parthyen des niet en geneught, soo stellen wie die op onse landt-recht. *O. Liège, 1 febr. 1447, a. 15, Bree.* Soe wanneer der stadthouder eenen mandagh beschrijft, soe gebuieren hem van elken brieff iij potten [wijne]. *O. leenh. v. 's Hertogenrade, a. 17.* Verdam **GEBORREN**.

3) *Zich voordoen, z. aanbieden, fr. se présenter.* || D'overmomboire sullen nemen ernstich toesicht op de sterfhuysen binnen onser stadt van Loven gebeurende. *C. v. Loven, Woeskamer, 24.*

GEBEURTE, zn. 1) *Beurt, rangorde, fr. tour, rang alternatif.* Kil. Ghebeurte, gheboorte. Tis nu mijn ghebeurte, *nunc ad me redit ordo.* Verdam **GEBOORTE**. || Wat manhe die name andren syne ghebeurte, of die se hem liete nemen, verbeurde xiv den. *K. d. Volders te Auden. 1338* (Deze keure werd tevens oorspr. in de Fr. taal uitgegeven, doch alle de Nederl. min of meer duistere woorden zijn er onvertaald in gebleven; bij Huytens, *Corpor.* 215). It. *K. Coleur. Auden. a. 8.*

2) *Maal, keer, fr. fois.* T'eloker gebeurte. *Telkens als het gebeurt, iederen keer, fr. chaque fois.* || Op de boete van thien ponden parisis t'elken alst gebeurt. — Oock is onghoorlooft eenige beesten te wateren in den Yseren, ... op de boete van twintich schellinghen parisis t'eloker gebeurte, als boven. *C. v. Veurne, xli, a. 4, 5.*

3) **By gebeurten.** *Om beurten, fr. tour à tour, à tour de rôle.* Kil. Met ghebeurten oft behoorten iet doen, *per vices, vicissim, alternatim aliquid agere.* || Zullen de xvj ghesellen van der parure ghehouden zyn, van tsondaeghs naer den Beloken Paesschen tot Baefmeesse, telken sondaghe te schietene met vier bussen ofte coleuvren tussehen staken, by ghebeurten, drie heulspelen. *K. d. Coleuvreniers te Auden. 1513, a. 8.* De gref-fiers, presentmeesters en schepenenbode, by toure ofte gebeurte, zullen gehouden zyn ten dyngdage hunlieden ter kamer van schepenen te vinden tere ure van t'vergaderen van schepenen. *C. v. Auden. Stijl kamer, vii, 1. It. C. v. Assenede, xviii, 16.* Zie ook **BEHOORTE**.

GEBIEDEN, onz. en bedr. wkw. 1. **BEDR.** — 1) *Afkondigen, openbaar bekend maken, — bevelen, te koop of te pachten bieden, 't welk meestal in de kerk, doch ook aan of vóór de kerk gedaan werd, fr. publier, annoncer, ordonner, mettre en vente, bailler à ferme publiquement, ce qui se faisait la plupart du temps dans l'église, cependant aussi pris ou devant l'église.* || Om beter te komen tot kennis van degene die sulken misdaet mogen hebben gedaen, is men gewoon en vermach men te gebieden dat, ingevalle dat ijmant van de misdadige oft van den geselschappe wesende en hem des gemoeijt hebbende, telve compt te kennen geven en den misdadigen aenbrengen, dat hij van de daet en misdaet ten eeuwigen daege vrij en ongelast al wesen. *C. v. Antw. comp. vii, j, 4.* Ten selven eijnde mach men oock gebieden, dat... a. 4. — Te dijen. || Ware dat sake, dat de here van den lande wilde weder diken dat lant, so ware men schuldech iij sondaghe te ghebedene in de prochie dar dat lant leghet al deghene dire erfactech of sin, dat si quamen diken har lant. *Oork. 26 febr. 1259. — Assise.* || Dese assise solen wi hon doen ghebeden, en die se nemen solen ochte hueren, solen se verborgen den rintmeesteren, ter stad behoef, voere onsen scouthet en scepenen. *Oork. heer a. Diest, 2 juni 1335, a. 4. — Beteringe.* || Alsoe balde als van dootlaghe, van leemden oft van enigen anderen strijde en onminne die claechte gedaen es en die beteringhe daeraff geboden, gepopen en bevolen es te doene, ... *K. v. St-Truiden, 1366, a. 32. — Cerkemanagie.* || Dat men die [nl. tserkemanagie] ghebeden soude tsondaegs huter kercken. *Aoad. d'archéol. 1860 blz. 105* (1871). — Erve of panden. || Dit vorseide herve dat dede Clais van Wildebrouc ghebeden iij sondaghe in de kerke te coepe te Zeewerghem. *Oork. 3 dec. 1227.* Van elcx menschen erve die men in de kerke ghebedt van sproet halven, es den meyer sculdich te ghebedene, en te habbene van elken persoen vier peeninghe parisise, en van pande die men ghebiet te lossene, vier peeninghe. *Gends chartb. 37, a. 7* (1366). Doe berieden hen de scepenen en de meyer also dat men dat gheleghe [te] cope ghebeden soude ute der kercken, en een ghebot meer gheven dan men anderen goede soudech ware te gheven. *Oork. 18 mei 1368, Abdij Vorst* (tweemaal). Item: *C. v. Antw. 1445, vi, 44; C. v. Brugge, I, 219, a. 14; C. v. Brussel, 1606, a. 228, Christijn denunciare; C. v. Santhoven, Stijl 1557, a. 243.* Heeft een man zijn erve vercocht, ... esser vrempst man inne en calengiert de geboerte, hij moet doen gebieden en weder opgeven der geboerten. — Derve moeste men doen gebiedene te coopene in de kercke. *Trecht v. Uccle, 73, 115.* Waert dat zake dat dies niet en waere, so soude

men dat erve doen gebieden in die kerke en ten hoechsten brengen en vercoepen. *Fennis v. Uoole* 49. — Geboden of voorboden. || Item, moet hi [nl. de meier] de ghebode ghebieden van sheeren alven in de kerke. *VAN LOKEREN, St-Pierre, Lavenderie*, 13de E. a. 29. Negeen gebot es de scoutete sculdech te gebiedene sonder den abt jof sinen bode en sonder sin gheheet, het ne ware loke te scoonwene en waterlaet. En de scoutete moet gebieden en scooven up die tijt dat het scoepen nutte dinct, en lant te gebiedene en pande te verbiedene. *Oork.* 25 febr. 1252. Dat wi beede te ghadere, . . . sijn sculdech te zettene en tontzettene den hofjunghere ofte den pandere die onse ghemene ghebode ghebiede. *Oork.* 19 juni 1295. Ware so sake, dat de ommeaten die vorbode niet ne leiden en gheboden binnen den viertien nachten derna, . . . so mach onse bailliu . . . *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297, a. 130. — Gedinge. || So wie dat wille worden portre in Antwerpen, dat sal sijn des vridaeghs, als men met den horne ghebidet ghemene ghedinghe, ochte in ghouveghedinghe. *Kb. v. Antw.* a. 169. Wordt tvoechthedinghe gheboden ter kercken des sondaeghs daer te voeren, te mistijde. *C. v. Herrentals*, 1, 2. — Een vast goed. Geboden en volboden goet. *Een, met de drie ter uitwinning verriechte kerkgeboden en een vierde van gratis, uitgewonnen goed*, fr. *un bien évincé avec les trois proclamations d'église et la quatrième de gracie*. || Dat N. en N. vyf daghmael bempts. . . belegen te Beetze, te Quderaen, . . . met maenisee smeyers en agrontheren, en met wysdome der scepen van Beetze voirr., denselven meyer en gronthere in de hande opdroegen als geboden en volboden goide, vertegen met enen halme en hen te maele dairaf ontgoitden en onterfden te name en orbere Art Outjans . . . en dat desselve Art Outjans, . . . met maenisee smeyers [ende] agrontheren en met wysdome der scepen van Beetze voirr. gegoidt en geërrt in de voirs. vyf daghmaele bempts, als in geboden en volboden goide, met allen hofrechte dairtoe scullich en gewoenlec. *Schep. v. Thienen*, 15 januari 1405. — Een en keur, een gerechtelijk ondersoek. || Deze verolaringhe en settinghe was ghegheven en verclaert in den occasione dat de bailliu van den lande van Aelst eenen kuer dede ghebieden als van Christien s'Worms doot, ons poorteren van Gheersaerdberghes. *C. v. Auden.* 2de d. 88 (1355). — Jaerkeur. Zie *C. v. Aelst, Orig.* nr. 28. — De tiende. || Dit moet deghene, die van onsen alven es, doen ghebieden in de kerke te Viane, gheliic van onsen scooven, en alsoe men heeft ghedaen tote hare [nl. tot hier]. *Oork.* 19 aug. 1288. — Uutloke of schouwing. || Men ghebidet teken half-meerte uutloken. *C. v. Aelst*, 1, 1. — Eene verordening. || De medegaende ordonnantie in deselve stad geboden en uytgeroepen. *O. P.-B. austr.* 10 apr. 1727.

2) *Verordenen*, fr. *statuer*. || Voort ghebieden wy dat, so wie so tiken coopt van de tycwervers, deen jeghen den andren, . . . dat hy verbeurt v sol. — Voort ghebieden wy dat, ware dat sake dat yemene die vindrs wederseide, dat hy verbuerde x sol. — Voort ghebieden wy dat, so wie, . . . die ten ghedinghe en torcoontescepe niet en quame, . . . dat hi verbuerde xj den. — Wy ghebieden de tilde [l. de tike] lanc te makene vj ellen en 1 vienden-deel. — Wy ghebieden in xj te camme en niet meerder. — Wy ghebieden niet te wevene naer de claptasie. — Wy ghebieden dat no meester noch empe ga met oopmannen om tiken te coepene.

K. tijcwervers te Ste-Pieters, Mei 1280. Men ghebiet dat niemen ne draghe wedemesse . . . *Kb. v. Auden.* v. 1338. *Van woepene te draghene*. — Men ghebiet, . . . dat niemen coepe no vercoepe eenegherande graen, . . . vort geolopt es. *ib. Van den grane*. — Men verklaert wel eens het w. gebieden door *verbieden*, wanneer het gevolgd is door eenen ontkennenden bijzin; wel is waar, dat een *bevel* een *verbod* in zich bealuit, men zie echter in het w. zelf niets dan een bevel, eene verordening, een statut. Onze zooeven aangehaalde *oork.* v. mei 1280 bevat ook verscheidene artikels met het w. *verbieden*, en daarom sluit zij met de woorden: „Dese ghebode en dese verbode syn gemaect en vernieuwt enz.”

3) *In rechten betrecken*, fr. *attraire au justice*. || Dat he den coot en schade talen sal des verwonnen en int onrecht vonden woirdt. — We, . . . den anderen coot en schade andeit mit ghebieden of anders, soe wie dat is, voer meistere en gesworen. *C. v. Maastricht, stat v.* 1380, a. 115.

4) *Aanhouden*, fr. *arrêter, appréhender*. || Van yemant te gebiedene met eenen scepene, den scepene ij s. p. Den amptman i s. p. — Voor de slakynge van de geboden personen, als de somme tpont groote excedeert, met ij scepenen, elcken scepene ij s. p. — Onder tpont groote, eenen scepene ij s. p. *C. v. Auden.* 2de d. 260 (1581). — In gevangenis zetten. || Dat men nyemanden en sal voeren en ghebieden in ghevanckennisse dan binnen der vrijheit van Leeuwe, om eenighe misdact. *K. v. Leeuwe*, 7 mei 1307, *Brab. Yeesten*, I, 742.

5) *Dagvaarden*, fr. *ajourner*. || Voert poertre, daer woude up es gheleit, dien es men sculdech te ghebiedene ten huus daer hy woent binnen Ghend, metten bailliu ofte met eenen ghesworne cnape. . . *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297, a. 33. It. a. 85. Dat de voorsayde Steen zine laatste woonste was bin der stede van Brugghe, daer hy nochtanne niet gheboden en was. — Want hy gheboden was ter plaetsen daer hy laetet woonde. — Al eist zo dat, als een persoon in den Steen ghevanghen es, gheboden es te rechte, dat en doet men niet als te synder woonste, maer als te sine persooene, die men daer vindt. *C. stad Brugge*, II, 44, 45. Wanneer sy [nl. de gedagvaarde getuigen] ter eerster instantien niet en compareren, wysen schepenen nog eens te gebieden op een boet van seven schellingen. *O. Liège*, 26 juli 1624, a. 15, *Graafs. Loom*. — Ter waerheit gebieden. *C. v. Brugge*, I, 346.

6) *Afwachten* (uitspraak van het gerecht), fr. *attendre (le prononcé de la justice)*. || So wat portre van Ypre ghevollecht worde te wetten buten in der casaelrie, van den live, van faite ghedaen up wetsachtghe lieden, daer hi ongheslecht af quame bin der stede, en hem t'Ypre te wette legghen wilde, dat hi sinen lechame in de vanghenesse legghen moet, omme wet van der stede te ghebiedene van dien faite. *VANDENPERKEBOOM, Favis Yprensis*, I, 60 (1384). Zie *EXBIDEN*.

II. ONZ. — Met dezelfde bet. als onder 1) || Also hy [nl. de meier] ghebiet van sprots alven in de kerke, heeft hy eene provende, sonder wyn. *VAN LOKEREN, St-Pierre, Lavenderie*, 13de E. a. 39. De scoutete moet gebieden en scooven up die tijt dat het scoepen nutte dinct. *Oork.* 25 febr. 1252. **GEBIEDENIS** (—se), zn. v. *Grootenis*, fr. *salutations, compliments, baisemains*. (Kramers). *Kil. Ghebiedenisse, commendatio*. || Me Vrouwe,

naer onse oidtmoedige gebiedenis... *Brief d. magistr. v. Diest aan mevrouw v. Zoelhem*, 25 juni 1685 (Stadsarchief, krijgskazen).

GEBIEDING, zn. v. Voor oogen gebieding. *Bevel ter verschijning voor de rechtbank, fr. ordre de comparition devant la justice.* || Soo wie erfenningen te heyschen heeft, mach dat doen met ghedachvaerdighe oft voor oogen ghebiedinghe, sonder de maniere van besettinghe oft ghedaeghinghe te moeten onderhouden. — Vestinghe van erfgoden, die verkocht zijn, ruyminghe, enz. enz., mach men begeeren en intenteren by gedachvaerdighe oft voor oogen ghebiedinghe, sonder te derven doen instantie van beseth oft ghedaeginghe met treyn van genechten. *C. v. Brada* 1547, a. 80, 81.

GEBIJNAEMT, bn. *Bijsnaemd, fr. surnommé.* || Piere De Maesjere, weert, ghebijnaemt „den aermen duvel”. *Ber. tijden*, III, 274.

GEBIT, zn.; mv. **GEBETEN**. Zoocal thans, met het mv. *gebitten, fr. mors, frein.* || Gebeten van peerden. *Proc. meerseniens § smeden*, 1546.

GEBLIJF, zn. o. *Scheidsrechterlijke uitspraak, fr. décision arbitrale, compromis.* || Hadden geordineert... dat... de procureurs van beyden partijen thuyse trecken souden en volcommen macht en procuratie bringen, alsoewel om een geblif en submissie aen te gane, als om bij rechte te procederen, oft des noid waire. *Pior, Chron.* II, 308 (1452). Zie **BLIJVEN**.

GEBLOET, zn. *Bloedverwantschap, fr. consanguinité, parenté.* || Gelyckense van gebloets wesende. *C. leenh. Valkemb.* 1570, a. 11.

GEBLOETREISEN (Gebloedtrijzen), bw. *Kwaetsen met bloedstorting, fr. blesser avec effusion du sang.* || Gemerckt de gedaeghde hem hadde vervoerdert te vechten op het nieuw vleeschhuys en gebloetrisen den persoon van... *MARTINEZ*, 314 (1614). Zie **BLUETREISEN**.

GEBLOOT (Gebloetet), verl. deelw. v. blooten. *Ontbloot, beroofd, fr. dépourvu, privé.* || Dat zij... also zere erme en onhavich woirden, dat zij van honnen wapenen en harness zere ghebloetet waren, en naulick onsen lieven genedigen here van Luydick nocht den lande en sullen hebben connen gedijen. *Pior, Chron.* II, 388 (1461). Zie **BLUOTEN**.

GEBODEGELT, zn. o. *Afkondigingsrecht of —geld, fr. droit ou frais de proclamation.* || Van allen deesen verwandelinghen, daer de vors. late hare goet verwandelen ofte vercoepen, soo sijn sij sculdech hare ghebodeghelt en nemeer. *DE PR.* en *Bz. I. St.-Dennis*, 14 (13de E.).

GEBOEITIJT, zn. m., namel. gebodentijt. *Tijdstip of uur waarop de kerkgeboden of afkondigingen gedaan worden, fr. moment ou heure auxquels se faisaient les proclamations d'église.* || Soo wanneer men nijet en weet wijen de panden toebehooren... soe worden de weten en voerghedaghen altijt ghedaen ter kercken, ten geboeltijde, daer den gront gelegen is. *C. v. Hoogstraten, Getuig. v. Augustijns*, op a. 58 en 59.

GEBUESDOM (Gebuesdom, Gebusdom), zn. o. *Maatschap, de gezamenlijke magen, stam, tronk, fr. parenté, les parents en commun, souche, lignée; Lat. stirps.* || Dat men die chinaguederen, dat stockgoet is, sal eyn gebuesdom te mael moghen ontfangen [nl. verheffen, relever], honre syn vuel oft wenich, met dobbelen chins, dobbel ban en dobbel recht. *C. gr. Loon*, I, *Ord.* 14 mrt. 1548, a. 2. Noeh is geordineert, als eyn parthie ontkint, en die ander sich ter proven dingt, sullen sy

mallick geven eyn recht; en eyn gebuesdom oft gemeynste sullen geven eyn dobbel recht. a. 25. Stockgoet comende van vader oft moeder, alvader oft alde moeder, mach een gebusdom releveren een voor al, daervan gevende dobbelen chyns en dobbelen ban. *O. Liège*, 26 juli, 1624 a. 21, *Graafs. Loon*. Zie het volgende.

GEBOESEMTE (Geboesemte, Gebuesemte), zn. o. 1) Zoocal het voorgaande. || En oft die partijen in gescille waeren van wyene, oft van wyens gebuesemte dat dat leen comen waere, die partijen sullen dat proeven voir die mannen metten ouders van den leenen en diese kinden in den leene. *BOXHOREN, Keis. stat.* a. 37.

2) *Huisgezin, de gezamenlijke leden oen een huis of van eene (geestelijke) gemeente, fr. famille, la collectivité des membres d'une famille ou d'une communauté (religieuse).* || Een iconomiscus behoort te zijn van den geselschap en geboesemte van der kercken daer hy iconomiscus is af gestelt. *V. d. TAV.* 320 v^o.

GEBONSTEN, zn. mv. *Verbondenen, bondgenooten, (nl. de Hervormden), fr. alliés, confédérés (nommément ici les Réformés).* || Daerenboven, den vendele van den capitain Yberghe gheholpen pillieren en quetsen, en... achter lande ghelooopen, allyerende binnen der stede van Buen in Vranckeryck metten ghebonsten en sectarissen. *Troubles marit.* I, 287 (1668). Item, III, 218.

GEBONT, zn. o. *Al wat bijeen gebonden is, (Verdam GEBINT).* 1) *Bundel hout, nutsaard, fr. fagot.* || De quantiteyt van 200 gebonden houdt, om te backen. *Stadsarch. Diest, Process Monnoyer*, 1701.

2) *Lakenweverij.* || It. moeten deise lakene staen int gewant xij vierendeel breed. En moeten syn gescoren lxxxij ghanghen. En elc ganc moet inhebben xxiiij waerpdaden, twelke comt x gebond. *K. lakeng. Iperen*, 1363, I, a. 6. It. VIII, 1. Men en sal gheen ghemingt laken min scoren dan 1 (?) — vier ghebont, en 1 blau — seestehalf gebont, en 1 wit — seven gebont, om xx s. *K. lakeng. Brussel*, 1364. *Van den wevers*, fol. 13 v^o, 13^o.

3) *Timmerwerk. Gebint, bint, balkwerk, dakstoel, fr. charpente de maison, ferme. Kil. auctus* 1642. *Ghebonde, ghebundte. Contignatio, etc. L'estage, solier et planchier d'une maison.* || Dat dese partye... telve licht wel magh benemen met loffelycke timmeragien ofte metselrye, te weten overspannen werck met balcken en gebonden, ten minsten acht voeten breed binness muers. *C. v. Loven, Servit.* a. 50. It. *C. v. Brussel, Servit.* a. 21; *Christijn contignatio.* Alle cappen ofte gebonden van huysen, beginnende van den wolf, gordels, reyboomen, plaeten, cromstylen, balcken, kepers, etc. worden gemeten ter lenghde en dicke soocal men die bevindt. *Regl. edificie-meters v. 1705*, III, 5.

GEOORDICH (Gebordech, Geboerdech, Gebortech), bn. Met het vz. aen. G. — ongeboordich. *Behoorende — niet behoorende tot, fr. appartenant — n'appartenant pas à.* || So wie de lakenen gereden wille, die sal se doen maken na den gewichte en na der mate die van der gulde geset es, sy geboerdegh an die ghulde, ochte ongeboerdech. — Es hy geboerdech aen die gulde, so sal hy gheven enen vierdenc van derselve munte. — So wie die ongeboerdegh es an die gulde, en guldebroeder worden wille, sal gheven twee lb. engelsche bi den grooten gewichte, ter gulden boef. *MARTENS*

en **TORIS**, II, 559/560 (1808). Zie ook **GADEN**.

GEBOORTE (Geborte, geboorte, geboirte, gebort, gebuerte); zn. v. 1) *Kinderen, afstamming*, fr. *enfants, descendance*. || Alse Vraleit [nl. Pharaïdis, Verilde] doet es, soe blijft dit voreghenomedelant op Gilise, ochte op sine gheboorte. *Schep. v. Erys*, 4 oct. 1804. Soe wat manne oft wijf ten goede comt selve metter hant, dat blijft der geborten diet ontfest. — Storre man oft wijf so soude dat kint dat goet hebben. En storre dat kint daerna, soude des kints geborte tgoet hebben. — So wat manne sinen wive goet vore verricht, dat sal die lanxst leeft behouden in deser manieren: soe wanneer dat deen sterft van hen beyden, eest dat die lanxst leeft binnen sinen levene niet en vercoept noch en verwandelt, sone mach dat goet hem no siere geborten niet bliven. *Onderscheet*, hs. 144e E. Soe wanneer man oft wijf, een van hun beyden alyvigh wordt, soe blijft die lanxstlevende in de achtergelaten goeden sitten in vollen tochte, soewel hebbende achterghelaten wetachtighe geboorte, als neen. — Indien datter gheen wetachtighe geboorte oft vrucht achterghelaten zij, soe blijft... *C. v. Helmont*, II, 1. 2. It. *C. v. Hilvoerenbeek*, 2. Vader en moeder succederen hunnen kinderen oft kindskinderen stervende sonder wettighe geboorten. *C. stad Mechelen*, XVI, 6; Nannius *legitima proles*. It. *C. v. Lier*, xv, 6. — *Eerste geboorte*. *Eerstgeboorte*, fr. *primogeniture*. || Alle stockagie volgen ler ierster geboorten, hetzij van vader of van moeder. *C. leenhof Saathoven*, a. 12.

2) *Huwelykbed*, *huwelyk*, fr. *lit*, *mariage*. || Soe wat si [nl. die gehuwden] te gader verrighen, dat sal den man volgen en siere geborten. — So wat van svaders weghen comt, .. dat blijft al sinen sonen van der vors. geborten. En en hadde hi geene sonen, so soudent die tochteren (sic) of die tochter van der yersten geborten wechdragen. In die goede van der moeder wegen comen, daerin deilen die tochteren gelijc den horen [sonen?] hodegelic van der yerster geborten. En sijn daer kinder van ij bedden oft van meer, die selen deilen alle beddegelijc in der moeder goet. En eest dat van svaders wegen woeninge bliven, en daer zonen sijn, soe sal die jonxte sone hebben van der yerster geborten. *Onderscheet*, hs. 144e E.

3) *Maagschap*, *bloedverwantschap*, fr. *parenté, consanguinité*. || Wanneer datter een sterft, die ter geselschap behoort [nl. van de munters], soe sal men nemen eenen die hem naest belanxt is, en dies weerdich is, en makene in syn stadt die daer doot is; wair oock dat saecke, dat hy bleve sonder maech en sonder ghebuerte, soe moeten sy nemen eenen van der munters dies best weerdich is. *Pl. v. Brab.* juni 1291, I, 246. Heeft een man sijn erve vercocht, hoeret tot enen heere of meer, eesser vrompt man inne, en calengiert de geboorte, hij moet doen gebieden [nl. te koop afroepen] en weder opgeven der geboorten. *Trecht van Uoole*, 78. Als geboorte. *Krachten* — uit hoofde van maagschap, fr. *en vertu* — *de chef de parenté*. || Want sommighe persoonen, belast... met... schulden,... hunne goeden frauduleuselyc belasten... tot behoef van vromde persoonen, en deseele goeden daerna by deseele persoonen doen beleyden en vercoopen, en hunne kinderen daerin goeden en erven, dewelcke naermaels, onder pretext dat sy hunne anders goeden als gheborten niet en hebben anveert, hen preteendeerden t'eximeren van de betalinghe van de schulden... *C. v. Brussel*, 1606, a. 146; Christijr *vi sationis*. Van geboortewege. || Dat voer-

taen niemandt van geboortenweghen en sal sijn wettich momboir dan alleenlijc vader en moeder, grootvader en grootmoeder. *C. v. Loven, Weeskamer*, a. 80.

4) *Afkomst*, *maatschappelijke stand*, fr. *extraction, condition sociale*. || Sullen de momboirs oft curateurs den persoon onder heure momboirye staende, .. instrueren en bewegen in deuchden en alle goede zeden, en doen leeren lesen en schrijven (eest doemlyk); en voirts dirigeren ter scholen oft tot ambachte, oft ander exercitie, naerdar denselven betasempt, naer huere geboorte en staet van den goeden. *C. v. Loven, Weeskamer*, a. 59.

5) *Afstammelingen en nakomelingen*, fr. *descendants et successeurs*. || Ware oec dat sake dat hen [hem?] iemen derre vroenden [i. vroenten], van desen straten en utvanghe onderwonde dan allene dieghene van den dorpe die se vergouden hebben ochte hare gebort. — En omme dat wi [nl. Jan Berthout] nu en emmermeer ons en onse ghehort en nacomelinghe... dit vast en ghestade houden willen. *Oork.* 19 febr. 1293, *Waalhem*. Dat wi noch onse oer vortane aldusdanegen dienst, van soudieren te houdene, van hen noch van haren geboorten en selen noch en mogen eiaschen noch hebben. — Dat wi willen dat... alle die stuken [nl. punten] of enech van hen, die in dese chartre staen bescreven, .. ewelec van ons en van onser geboorten, onsen oere [nl. erfigenamen en opvolgers], vaste en gestedeet werden gehouden. *K. v. Loven*, 19 sept. 1308. En alsoe dese voreghescrevene dinghen waren voldoen en ghesiet, ghaf Jan Michiels voreghenoeft desen vorseiden Janne Van den Oudenhoeve en sijn geborten weder [nl. eenen beemd] (verder staat „sine nacomelingen“). *Schep. v. Campenhout*, 1380. Het leen onder Diest en sterft niet achterwaerts, maer gaet het ter naeste gebuerten daer[t] van rechtwegen behoort. *C. v. Diest*, onder cap. VII (cap. IV, 6).

6) *Erfigenamen*, *oor*, fr. *héritiers, heirs*. || Die selve thiende drouch op min her Woutre, en gaf den voreghenome godshuse in gherechte erve te hebbene en te houdene, van heme en van sijnre ghebueren. — Dat die godshus voreghenomt die selve thiende houden sal in erve van min heren Woutren, ocht van sijnre ghebueren, emmermeer en erveleke. *Oork.* 7 juni 1277. Een man mach van sijnen coopgoede doen alle tide [var. tijdege] vrome, totdat hem wettighe geboorte ontquijt. — Die wedewenstoel heeft, hij moet verborgen alsoe goet inne te bringen daer gebuerten [i. gelijc eene var. der geboorten], dien [nl. die hem] sculdich es te heffene alsoe hij [ontfaen?] heeft [var. hevet]. *Trecht v. Uoole*, 14, 43.

7) *Menschengeslacht*, fr. *génération*. Lat. *generatio*. || Lovet sinen name, want die Hero is zute; in ewicheit is sine bermherticheit, en van ghebueren tot ghebueren sine waarheit. *Gatijdenb.* 154e E. Ps. 99/100, *usque in generationem et generationem veritas ejus*; *Statenv.* van geslachte tot geslachte. — Hoewel dat onse ordonnantie en placcaeten altyt behouden hunne kracht, .. nochtans, door het lanck interval de memorie soude verloren gaen, en dat de aenkomende en nieuwe gheboorte daervan ignorantie soe pretenderen, .. *Pl. v. Brab.* IV, 24 (27 oct. 1648).

GEBOORTICH (Gebortech), bn. 1) *Van adelijken geslachte*, *adelijk*, *edel*, fr. *de noble extraction, noble*. || Te dyen eynde dat by U, Eerwerdige, .. [nl. den Raad van Brabant], tusschen den eedelen en mogenden heere, grave Engelbrecht van Nassouw, heere van Breda, tegen den eerbaren en

geboirtigen man, Adam van Nispen, heere van Ipeleer, verweerder, wordde geseit en gesenten- ciert voir recht... V. D. TAV. 856. Van wegen des edelen en geboirtigen jonchere Johans van Loen, heren van Heynsberge, etc. Prot. Cort. II, 2 mei 1445. Item, dat voortae de natuerlycke kinderen, te weten sonen van onse geboortighe lieden, nyet meer en sullen compareren ten keuse, maer wel hunne sonen, die van gerechten bedde syn, met alsuloken wapenrocken als hunne voorouderen tot hiertoe gedragen hebben. *Rijksrech. Leenh. v. Brab. Proccs Busleyden § geslacht T Serrolofs*, 1661. (Uit eene oorkonde der date... van „Hendrik IV, graaf v. Loven en v. Brussel“, eigenl. Hendrik I, hertog v. Brab. aldair vermeld). — *Adelijke burger, een uit de zeven geslachten te Brussel, te Antwerpen, etc., een patricier, fr. bourgeois noble, en des sept lignages à Bruxelles, à Anvers, etc., un patricien*. || Want onse geboirtige liede van den zeven geslachten van Brussel, en die tot hen behoiren, in deen prochie, en die gemeente van der- selver stad, in dandere prochie... van allen twisten... tonsweest en op ons seggen lieven sijn... *Oork. 12 juni 1806. Brab. Yeest. nr. 113*.

2) Met tot. *Door bloedverwantschap gerechtigd tot (een goed), fr. ayant droit à (un bien) du chef de consanguinité*. || Dat Giet Snackaert... heeft geoocht v s.... jeghen Katlinen Losscards, en jeghen hem allen diere ghebortech toe waren, op enen hof... *Charterb. Beg. Brussel, fol. 169, Hu- melghem, 1809*.

GEBOREN, verl. deelw. van een wkw. beren, verbonden met sijn en worden. 1) Van zaken over 't algemeen. *Gebouren, plaats grijpen, fr. arriver, avoir lieu (de choses en général)*. || Alle poorters die gheen ingeboren en sijn worden ontfanghen totter poortertje, op conditie dat hen de poortertje niet en sal dienen oft helpen in aeseken ghebornen vóór aenveerdighe van der poortertje. *C. v. Lier, v. 2*.

2) Van actien, exceptien, renten, schulden. *Ont- staan, bestaan, het bestaan krijgen, spruiten uit, fr. naître, exister, résulter de (des actions, excep- tions, rentes, dettes)*. || Alle middelen van vertreck- sele, die men heet declinatorien oft dilatorien, alsden ghebornen. *C. v. Sankhoven, Stijl, 112. It. 189*. Daeruyt [al. uit contracten met minderjarigen] en kan geen actie ghebornen worden om teghen den minderjarigen... in recht t'ageren. *C. v. Brussel, 1606, a. 158*; *Christijn nasci*. Schulden, die noch niet ghebornen syn. *C. v. Broeckburg, v. 20*. By erfgevinghen mach men bespreken dat men de renten (uyter selver erfgevinghen geboren wesende) mach quiten den penninck xvij, xx, xxij, oft meer en min. *C. v. Antw. 1645, vi, 51*.

3) Accijnzen, boeten. *Verschuldigd zijn, fr. (des accises, amendes) être dues*. || Item, so es usage van den houtbrekers, wanneer dat yement dat yement van hemlieden ooept een deel houts buten der poort, als men dat hier binnen bringht, so es d'assise gheheel ghebornen na den eersten coep; en waert dat hemlieden eenich hout overbleve te jaersdaghe, daerof en es hij gheene assise sculdich; maer alst buten vrijheden blijft en hier binnen niet en comt, so en es d'assise niet ghebornen. *DE VLAMINCK, Acc. 26. (1406) Ib. 29*. Comt ijemand die haechte, [al. beslag] begheert te hebben van den goede dat men van hare hout [al. van de abdij v. Vorst], si heeft macht haecht te doene van haren goede, waer dat men se begheert. — Op t'vonnisse van Uckele daer sijn ghebornen ij st. parisise, en die moet deghene ghelden die in donrecht vonden weert;

die [l. dit] es te verstane also verre als d'Uckel goet gheet, dat men ij st. parisise de boete ghelt. *A. Wauters, Analectes; 813, omtr. 1450*.

GEBOT, zn. o. 1) *Openbare uitroeping, afkondig- ing, bekendmaking, fr. proclamation, publication*. Kil. Ghebod, j. kerekghebod, *promulgatio in ecclesia*. || Alse de meyerse doet de ghebode in dat ansichte van der kerken, al eist dat hi vele ghe- bode ghedaen heeft... sou [zoo] heeft de meijere niet dan eene maelteyt, sonder wyn. *Oork. v. 1230*. Ten ijsten sondaige nae de voirser publicatie, soe sal gedaen worden die ijde publicatie van de voirse. goeden, ter voirser kercken en ter selver naister weeckmerct... en den volcke gecundicht dat dat is dat ijste gebodt en uuytroeping. *V. D. TAV. 398. It. C. v. Loven, x, 1, 2, 3*.

2) *Uitroeping met bevel, fr. publication avec com- mandement ou injonction*. Drie geboden, het alge- meen nut der gemeente betreffende, werden jaar- lijks op het platte land gedaen, met name de maarts- (of meerts-), de mei- en de oogst- geboden, resp. voor het vermaken en vrij houden der straten en wegen, het ruimen der beken en waterloopen, het omheinen der eigendommen tegen de zoogen. „ackerschade“, het hoeden van groot en klein vee, en het ontijdig nalezen der koornaren in den oogst; *fr. au plat pays on faisait annuellement trois commandements d'utilité générale pour la commune, nommément des mois de mars, de mai et d'août ou de la moisson, resp. pour la réparation et le libre passage des chemins, le curage des ruis- seaux et cours d'eau, la clôture des propriétés contre les dommages causés par le bétail, la garde du grand et du menu bétail, et le glanage hors d'heures à l'époque de la moisson*. *KEMPENKERS, Montenaken, II, 256/266*. Zie ACKERSCHADE, BELEIT, LOKE.

3) Bij eene veiling. — *Bod, fr. (dans une vente publique) offre*. || Soude verstaen worden, dat hij door tgebot van den lesten verdierder ontalagen soude sijn. *C. v. Antw. comp. V, xvij, a. 93. It. VAN DE VELDE, Annot. 800, 305*.

4) *Gerechtelijke aanmaning of gebod, fr. comman- dement judiciaire*. || Welc lant Ghiljse becreegh los en quite, op drie oude coninx grote... jaerschij, jeghen Heinricke Vinken. Ende al dat vore es ghe- seeght, met ghebode, maennisse, vonnisse en met vollen rechte. *Scheep. Land v. Diest, 28 oct. 1319*. — *Clein gebot. Benaming der drie eerste gebo- den, fr. nom des trois premiers commandements*. — *Groot gebot, ook Groot lantgebot. Vierde en laatste gebod vóór de uitwinning, met levering of inbezitstelling van het goed*. Om de miskenning van dit gebod onderging de man de doodstraf, en de vrouw de honderdjarige verbanning; *fr. quadrime et dernier commandement avant l'éviction, avec livrai- son ou envoi en possession du bien. Pour la mécon- naissance de ce commandement ou „grand command“ l'homme encourait la peine capitale, et la femme le bannissement de cent ans (Coutumes du pays de Liège, XIV, 42, en Réformation de Groesbeek, XIII, 26)*. || Dat het gericht, tot versueck van parthien, sal geleit geyen [al. beslaglegging toestaan]... En daernaes sal men drymael aftruyminge wysen, op vij soillingen, en, ist noet, altemaal daervoor pen- den, en dan het groot gebot doen. *O. gr. Looz, I, 14 (Ord. 14 mrt 1648, a. 22)*. Men laet weeten een eigenlijken, binnen der kercke van Monte- naken, dat Peeter Bauwens heeft utgewonnen met recht sekere vijf roijen lants... met het groot landge- bodt ontfangen nae recht. *KEMPENKERS, Monte- naken, I, 210*. *Afkondiging van pastoor Van den*

Borghe (1596); item 286. Balthasar Van Hilst, ... heeft den pandt, over ettelycke jaeren, met alle solemnityten van recht uytgewonnen, duer faute van betaling der vors. rente, en heeft het vierde en groot gebot ontfangen, wesende van dien tyt af in possessie der panden. *C. gr. Loon*, I, 188 (1610). Dat vierde gebodt off groot gebodt moet geschieden by den scholtus met vier schepenen. *O. Lidg*, 26 juli 1624, a. 12. Oft, naar den Loonschen landrecht, genoeg is saasyn bekommen te hebben en 'telve ter executie gestelt by dry clyne geboden, gevolcht met het groot landgebodt, en possessie van de gronden, ten opsicht van die renten ook verobligeert en onder 'tsaasyn gecomprenhendeert [is?]. *C. gr. Loon*, I, 429 (1691). Zie *AFGEBOT*.

5) *Dagvaarding*, *oproeping om voor een recht-bank te verschijnen*, *fr. citation, assignation pour comparaitre devant un tribunal*. || Als yemende van raeuwe en onghewedde schulden teeneghen poorterschen dynghedaghe metten heere en met scepenen ter vierschare ontboden wort, en niet en compareert, noch procureur over hem, naar de kennesse van den ghebode, by den rapporte van scepenen, en verbyet tot den hende van den ghe-dynghe, zo zal men den heeschere ordonneren den verweere anderwaerf tontbieden, ... *C. stad Brugge*, II, 321; it. 322, 323 (1527). It. *C. v. Auden*, I, 508, 514; 2de d. 101. In gebode staen. *Gedagvaard zijn*, *fr. être ajourné*. || En dieghene die in gebode staet, presenteert hy hem te tide vor scepenen en die claghene niet en oomt, so es menne sculdech quite te wisene van der soult daer hij over gheboden was. *C. v. Gent*, *Gr. ob.* 1297, a. 96.

6) *Belasting*, *accijns*, *fr. impôt, accise*. || Die scepenen mogen ... doen gebode in orconscpen [i. in comanscepen... in mercatus] en in spisen, nadat nuttelt dine [i. nuttelt dinct]. *K. v. ter Piets*, 20 mrt. 1265; de Lat. tekst zegt *facere bannum*. Zie *BAN* 8).

GEBOTBOECK, zn. *Inschrijvingsboek of register der stedelijke verordeningen*, *fr. registre aux statuts ou ordonnances municipales*. || Welcke ordinancien, statuyten en publicatien een yegelyck schuldich is te onderhoude en achtervolgene, ... al naevolgende den gebotboeck, keurbocke en verlesingen daeraf gemaect wesende. *C. v. Antw.* 1545, II, 35.

GEBOUTE, zn. *Gebouw*, *fr. construction*. || Die gebouten van alle huysinghen op die gemeynste staende. Schattinge der gebouten. *C. gr. Loon*, I, 412 (1678).

GEBRACK, zn. o. Volgens Verdam, een w. behoorende tot de *monstra* of zonderbaren, *Ital.* VIII. *Geldbehoefte*, *fr. besoin d'argent*. || Als tlandt en de vier Leden van dien voorzienicheyt hebben zouden van haerliedder ghebraken in 't generale en in 't particuliere. *SCHAYES, Collatie*, 448. Zie ook **GEBRECK**.

GEBRECK. 1) *Gebreke van betaling eener rent of van een jaarlijkschen cijns*, *fr. défaut de paiement d'une rente ou d'un cens annuel*. || Dat dan dese vors. Aert, sijn gheerven en naecomelingen sal oft sullen moghen comen vore den vors. hof, clagen en cronen van dien ghebrake, recht versoekende, nemende en vervolghende. *Hof te Zeloke*, 1407. (De „doorsteek” van 1476 heeft: van ghebrecke hene jaarlijc teije). Voir gebreck van betaling van cheynsen en renten, heeft den crediteur oft rentheffer twee actien, te weten personele en redde oft hypothecquaire. *C. v. Brussel*, 1606, a. 94; Christijn *defectu solutionis*. It. *C. v. Loven*, IV, 1, 3, 16, en *passim*; *C. v. Lier*, III, 9, *Stijl*, II, 6.

2) *Achterstand*, *achterstallige rent of cijns*, *fr. arrérages de rente ou de cens*. || Oft hy dien [ad. pand] lossen en den evinoent syn gebreck en 't achterheyt betaalen wille. *C. v. Antw.* 1545, IV, 7; it. 80; VI, 22, 38. *C. v. Aalst*, *Stijl*, 8. — Pleonastice. Gebreck van achterstel. *Achterstalligheid*, *fr. arrérages, redovabilité*. || Oft de tochteneere tselve nyet en dede, maer de renten oft chynsen liet oploopen sonder te betaalene, sulcx dat de rentieren daerop procedeerden by leveringhe oft andere rechtvoordingen, oft evictien, voor tgebreck heurs achterstels, alsdan ... *C. v. Antw.* 1545, XIII, 65.

3) *Te kort*, *ontoereikendheid*, *fr. déficit, insuffisance*. || En syn de gemeyne haefdeylighe goeden nyet genoch om de schulden te betaalene, ... en syn de quytbare erfrenten nyet genoch, soe moet dat gebreck voldaan worden uuyten erfigoeden en grontehynsen. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 17. — Bij gebreke. || Alle welcke schulden van den sterfhuuse, ... moesten eerst betaelt werden van 'tmeuble en gheconquesteert goet ten sterfhuuse bevonden, en daernaer, by ghebreke ofte corthede van dien, van 'timmeuble patrimonial goet. *C. v. Auden*, I, xxij, 8.

4) *Aan straten*, *wegen*, *bruggen*. *Gebrekkigheid*, *fr. defectuosité (aux rues, chemins, ponts)*. || Als nu vast veel gebreck is aen den steynwech, bruggen en straten ... *K. v. Tongeren*, 1502, a. 46.

5) *Schade*, *beschadiging*, *hinder*, *fr. dommage, endommagement, inconvénient*. || Een yegelyck moet syn schouwen soe hooghe maken, dat syn gebueren van den roocke, ghensteren noch andersins egheen perikel oft ghebreck daerby en lyden. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 53; it. 48, 58, 61. Den schipper is gehouden inne te staen voor de dieften en gebreken van sijn schipvolk, [niet van de varende lieden,] behoudelijck dat hij can bewijzen dattet gebree van hun compt. *Id. comp.* IV, viij, 20; it. *C. v. Deurne*, 1612, *Stijl*, a. 264.

6) *Lichaamagebrek*. *Gebrekkelijckheid*, *fr. infirmité, maladie habituelle*. || Aen dulle, uitsainneghe persoenen, en die, door doovicheyt oft stommicheyt, niet en zijn capable om hun goet te regieren, werden, gheduerende haerliedder ghebreck, curateur oft curateurs ghestelt totten gouvernemente van huerliedder persoen en goet. *C. v. Auden*, I, xix, 3.

7) *Kwetsing*, *fr. lésion*. || De vors. schepenen hebben ooc kennesse van myncken, letten of ghebrece, daeraf d'actie civilick en sonder clachte gheintenteert wort. *C. v. Gent*, III, 7 (De notulen v. Van den Hane op 't w. „myncken” vertolken: *De materia mutilationis, item cicatricum aut deformitatis ex vulnere*).

8) In oorkonden en bewijstukken. *Gebrekkigheid*, *feil*, *fout*, *vrijwillige of toevallige misslag*, *fr. (dans des documents) faute, erreur volontaire ou fortuite*. || Want metter daet bevonden is, dat partijen hun bescheet, daerop sy hun sijn fonderende, alleenlijck sijn dienende bij oopje oft extract alhier, achterwaerts houdende d'originele, opdat de rechteren niet considereren oft bemerken en souden de fouten en gebreken in d'originele stukken wesende, ... *C. v. Lier*, *Stijl*, VIII, 13.

9) *Overtrading*, *inbreuk*, (van — op eene verordening, *fr. infraction (à une ordonnance)*). || Scherpe toezicht te nemen, dat d'ordonnantien, ... worden behoorlijck onderhouden; en vindende dien aengaende eenigh ghebreck oft infractie, 't selve den amptman en den rentmeesteren aen te gheven. *C.*

v. Brussel 1606, a. 30; Christijn vertaalt, niet nauwkeurig, *errores*.

10) *Verzuim of achterlating van eenig punt der rechtspleging*, fr. *omission de quelque point de la procédure*. || Deghene, die oorsaecke is van sulcken ghebreec, t'zy den clagher, meyer, schepenen ofte dienaer (al in de dagvaardingen en „wachten“ in sake van pandneming), moet alle de coosten van voordaghementen en wachten... betaalen. *C. v. Loven*, IV, 21.

11) *Onuitvoering eener verbintenis*, fr. *non-exécution d'un engagement*. || Denghene hem verhuert hebbende, ... omme eenigh werck of dienst te doene, moet 't selve alsoo volcommen, ... [zoo niet,] men sal denselven persoon gheen verrek elders moghen gheven, gheadverteert sijnde van sijne ghebreken. *C. v. Edingen*, XIII, 5. Waert zo dat de leerline sijnen meester ontginghe bin den voors. termijnne hy en gawe alvoren te kennen den ghezwoonen sijn ghebreec en de cause waeromme, ... *K. d. Wolleovers te Aalst*, 1480, DE PR. en BR. *Aalst*, III, 485.

12) *Groote zwaarigheid of onmogelijkheid*, fr. *grande difficulté ou impossibilité*. || Alsoo binnen der vrijheid en hoofdbancke van Santhoven ..., over langhen tijdt is ghebreec gheweest van alle saecken voor schouteth en mannen van leene ..., wethouderen alhier, gherieffelijk te moghen oetcommeren, en dat by der menighvuldicheyt van der saecken en oock diversche treyneringen en frivole termijnen ... *C. v. Santhoven*, *Stijl*, I, 1.

13) *Ongelegenheid*, fr. *inconvenient*. || Dat voochden van weesen derselver weesen ghelt niet langher uut en gheven ten pensioene dan totter tyt dat de weesen, ... vuljaert sullen syn, omme seker ghebreken, die men vonden heeft int uytgeven van den ghelde ten pensioene. *C. v. Gent*, I, 585 (1413). — **Gebreec hebben**. a) Van eenig voorwerp. *Gekneusd, geschonden, misvormd, ontlied* sijn, fr. *de quelque objet difformé, contourné*. || Soe wie eenige kanne worpt, soo datse daaraf gebreec heeft, die sal deselve kanne schuldiich sijn te hergieten oft doen hergieten op synen coest en last, en daertoe gelden een boete van een oort stuyvers voor de Camer. *Stat. handboog te Diest*, 1531, a. 13.

b) *Lijden van de niet-uitvoering eener wettelijke belofte*, fr. *souffrir du défaut d'exécution d'une promesse légale*. || Soe welken tijt dat yement ghebreec heeft van den vors. gheloften, dat hi comen sal vore den amman en vore scepenen, en beethovenen sijn voirwaarde en begheren recht. *C. v. Antw., Oude rechten*, 4.

c) *Grief, bezwaar hebben*, fr. *avoir grief, motif de plainte*. || Dit syn de ghebreke, die de stat van Lovene heeft, en die toent den goeden steden van Brabant, dair sy grote, overwinkele scade bi genomen en leden heeft van hoerre neeringen en assizen, die bi den voors. gebreken grootelic en seer gecroent en gemindert syn; dies niet en ware noch geweest en hadde, en hadden de pointe en gebreken hierna volgende niet gesciet noch gevallen. *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856, blz. 155.

d) *Mangel, gemis, drukkend gebrek hebben*, fr. *être en pénurie*. || Dat quame vore ons [al. schepenen] Kateline Wagemans van Vorst, en toende vore ons ... en vore den meyer, met haren ghebueren van boven en van beneden, dat si out en cranc en onmechtech ware, en dat si hare niet gheneren en conste; en dat si ghebreec hadde van haren nodorst [van hare levensbehoefte]. — ... en

toende hare noot en hare ghebreke. — ... overmids ghebreec dat si hadde van hare nootdorst. *Eijksaarch, charters* abdij v. Vorst, *pak* 47 bis.

GEBREKEN, bedr. en ons. werkw. I. — **BR-DRIJVEND**. Met den 4en en den 2en naamval. 1) Gebreken sijnen eijns. *Dezen niet regelmatig betaald sien*, fr. *n'être pas régulièrement payé de son cens*. || Waert dat sake een erfheer gebrake sijnen cheins, van x jaeren of van xj, hij en mocht nemmer verrijcken dan van iij jaeren. *Trecht v. Ucole*, 119.

2) *Recht[s?] gebreken*. *Verongelijkt sijn en recht eischen*, fr. *souffrir du préjudice, être lésé et demander justice*. || Soe wanneer dat eeneghen van onsen portren van Thinen recht ghebrake, en hi daeraf onsen meyer versoecht hadde dat hi heme recht dade ghescoien en hijs heme niet en dade, dat dan de communiemeester sal comen tote den scepenen en hen dat toenen, en dat dan de scepenen enghem vonnesse ne selen segghen, den vorghesegoden portre en si recht ghescoiet. *K. v. Thienen* 1303, a. 11. (Deze schorsing van het recht spreken was in dergelijke gevallen een der privileges van het scependom). — Gebreken des heeren (al. des gerechte). *Zijnen rechtstermijn verrijdeld sien door ontentenis van het gerecht*, fr. *voir son terme ou jour de droit non observé par une circonstance dépendante du tribunal*. || Hadde een man sijn erve bedreven den eenen dach, den anderen dach en den derden, en dan quame op den vierden dach, als opten dag van rechte en dan taheren gebrake, daerbij en soude die dach nijet blijven verlet, hime soude bliven staende in den rechte daer hij te voere inne steet [l. stoet, stond], als van recht te gevone [l. te eischene] en voorwaert gaen in der saken. *Trecht v. Ucole*, 117.

3) Gebreken toons. *Geens getuigen hebben*, fr. *n'avoir pas de témoins*. || Indien dat de voors. faulten, ghebreken, onghehoorsaemhey, injurien en mebruucken worden ghecommiteert by allen den officieren, bootghezellen en knechten, ... sodat den meester thoons zoude moghen ghebreken, dat, in dien ghevalle, deselve meester sal ghelooft hebben op synen eedt. *Pl. v. Vl. I*, 387, *Seerchten* a. 10.

II. — **ONZIJDIG**. 1) *Verschillen van meening, het niet eens sijn*, fr. *différer d'opinion, n'être pas d'accord*. || Ware oec dat sake, dat ghevielse, ... dat een ofte meer van desen voirghenoemden ridders en goede lieden disordeerden ofte ghebraken in enen poente ofte in meer, ... soe wat de meerre paerthie .. jageeren, wisen ofte ordenaren [sal], dat sal vaste en ghestdach ghehouden bliven. *Pror. Enquête* 1334.

2) *Ontbreken, te kort komen* (aan de rekening, aan het verschuldigde, fr. *manquer à la dette, être en moins (dans un compte)*. || Dee tarwe es hi sculdech Alrehelegermesse en onthir en merwintre [l. medwintre, midwinter] vergouden te sine. Gebrake hem hiraf, soe sloge der [al. de heer] Henric sin hant ane lant en hilt alsoe sin herve. *Oork.* mei 1249, *Bochouta*. Ware dat sake, dat iet ghebrake an die vorseide tiende te vulghedene die vorseide dries hondert pond, so soude Jhan hebben ... in vergheldingen ... tlant daer die Jhan up was wonende. *Oork.* 25 jan. 1277. Dit buunre lands hebben wi ghegheven desen vorseiden Blocke te erveliken cense, om x sols tejaers, ... En ghebraec ons oec iet an dit vorseide buunre lands, so bind dese vorseide Bloc al sijn goed en al sijn land, ons ghenoech te doene. *Oork.* 20 nov. 1298. Dan wist men dat men dien pandt ... sal vercoopen

ter vridaechmerct, ten hoochsten verdierene en meest daeromme biedende: schietter over, dat men dat der partie sal wederkeeren, en gebreckt er, dat men alsdan voort manen sal om recht. *C. v. Antw.* 1545, iv, 8. *It. C. v. Brussel*, 1570 a. 58, en 1606 a. 104; *Christijn defloere*. De *Compi-lais v. Antw.* IV, xvj, 7 hebben in het eene hs. *gebreken* en in een ander *ontbreken*.

3) *Overleden zijn*, fr. *être décédé*. || Dat dit voerseide hoes es schuldech den her Sanderse Van den Boengarde ix sol. siars te sinen live, te gheldene elkes iars te Tsincsenen; en alsoe sijns ghebreket, soe eist hoes quite van diere rente. *Oork.* 4 juni 1273, *St.-Janagasth. te Gent*. Dat dese voerseide liede van der Oyen moeten kies en enen persoon binnen haren convente, bi namen en bi toenamen, ombe dit voerseide goet tontfane; en soe weltijd [*l. welc tijd*] soe sins ghebreket, soe bem ic, of min oir, souldch te hebbene den doetcoep van desen goede. *Oork.* 27 juni 1283. Waert dat sake, dat ons gebræcke en wy van lyve te doode ghinghen. A. WAUTERS, *Anal.* 62 (1341). Heeft een man [*ende?*] zijn wetlich wijf kinderen, en hem gelieft dat zijn [*l. zij*] een huwen by haeren beider live, en gheven eest penninghe, eest erve, dat kint sal dan comen, als haer gebreckt, en sal deijlen met zijnen broeder [*b—s?*], op dat se [*l. op dat hij*] heeft, hoodegelijck en sonder inbringen; nochtan en wijset hof nijet dat zij mogen een kint erven en dander onterven. *Trecht v. Uoole*, 112. Het was een kint, en hem gebrack syns vaders en sire moeder, [*nl. zij waren overleden*], en dat kint hadde buten lants eenen oem, dat men niet en wist weder hij doot was of en was... *Vonnissen v. Uoole*, 20. Dat dan de vornomde behuude stede weder comen en keeren soude up her Jan Hecstyle vornomt, updat hy dan leefde, ofte daer sijns ghebrake, up sijn gherechte hojr. *C. stad Gent*, II, 6 (1423).

4) *Ontbreken, niet aanwezig zijn, overleden zijn*, fr. *être absent, être décédé*. || Daer com voer ons, die here Willem, capellaen van Oedeughem, procurerre van der vorseider kerke van Sinte-Pieters, die macht hadde van taabets halven... vindere te namene in derghere stede diere ghebraken. *Oork.* 24 oct. 1281.

5) Als tegenw. deelw. Gebrekende. a) Van personen. *Ontbrekende, afwezig of overleden zijnde*, fr. *(de personnes) manquant, étant absentes ou décédées*. || In sulcken gevalle, soo presenteren d'overblyvende overmomboiren aen de wethouderen, in de plaetse van den overlevenden oft gebrekenden overmomboir enen anderen van ghelijcke qualiteit. *C. v. Brussel*, 1606, a. 20.

b) Van zaken, *nl. van afschriften. Onnauwkeurig, onjuist*, fr. *(de copies) incorrectes, inexactes*. || Sullen de procureurs moeten sorghe draegen dat hunne copyen sullen wezen correct, .. en in cas van manquement, sullen sy gehouden wesen de gebrekende en incorrecte copyen behoorelijk te besorgen. *C. v. Loon*, *Bijv.* II, a. 17 (1735).

GEBREKENISSE, zn. v. *Achterstalligheid, fr. arriérés*. || Ware oec dat sake, dat men se niet hiesche [*nl. de twee penningen cijn*] van jaere te jaere, so ne mochte men gheene ghebrekenesse haalen up hun meer dan de rente van drien jaren, sonder misdaet. *De Pr. en Br. II. Everghem*, 12 (1290).

GEBRECKELJCK (Gebrekele), bn. 1) In de nakoming eener verbintenis, plicht of belofte *nalatig* zijn, fr. *être en défaut (d'exécuter une obligation, une dette, une promesse)*. || Oft ghevele, dat, of Ghot

wilt! niet ghevaln en sal, dat wij ghebrekele waren in desen voerwoerden. *Oork.* 25 oct. 1298. Sooverre de debiteuren oft gebreckelijcke binnen d'ampmannye... woonachtigh syn. *C. v. Brussel*, 1606, a. 46; *Christijn vertaalt* beide woorden door *debitores*. Eest sake, dat in anderen ghevalle oft ordinantien voerseit... yemant ghevele ghebreckelijck te sijn, oft daertaghen te doen, soe sullen die gebreckelijcke, oft die ordinantien voerghenoemt brekende... redelijcken worden ghepijnt. *C. v. St.-Truiden*, § 52. En... updat de elaghere niet en zweert en ghebreckelyc zy van zynder wettelicheden te versoukene, zoo sal hy vervallen in vij s. vj d. blans. *K. v. Paricke*, 1472, a. 6; de fr. tekst zegt: *soit en default de faire loy*. Wie hierinne [*nl. in het bijwonen der mis op de Lieve-Vrouwe dagen*] gebreckelijck wordt vonden, sal verbuieren 1 st. *Kaart d. Leliekamer te Diest*, a. 11. (1518). Indien hy [*nl. een „tochtenaar“ daerinne „nl. in het goed onderhoud van het huis“ gebreckelyck valt, moeghen hem die proprietarisen dat metten rechte doen custbaerlyck repareren*. *C. v. Antw.* 1546, XIII, 61. Alles op pene dat, de veertien daegen oversteken zynde, alle dese devoiren sullen uitgeverckt worden door onsen raad en procureur generael, ten dobbelen koste, totlaete van de gebreckelycke. *O.-P.-B. austr.* 11 juli 1714; it. 31 oct. 1715, XIX, 7; 24 nov. 1752, a. 2.

2) *In gebreke van betaald te zijn*, fr. *ne pas être payé*. || Die... ghebreckelijck is van quader betalinghe. — Die ghebreckelijck is van sijne achterstelle pachten. *C. v. Asten*, 18, 23.

3) *Behoeftig, fr. nécessaire*. || Vanghelljoken moeten de kinderen hunne gebreckelijcke anders alimenteren en sustentieren, eerlijck en tamelijck, naer henne macht en staet. *C. v. Santhoven*, 1664 a. 75. — Als subst. De gebreckelijcke. *Hy, wiens schuldenaer in gebreke is van te betalen, fr. celui dont le débiteur reste en défaut de payer*. || Oft partyen malkanderen sekere gheloften ghedaen hadden van ghereede schulden voor schepenen, tot eenen seeckeren daeghe te betalen, en die ghelover sijn ghelofte niet en voldoet, soo doot die ghebreckelijcken die partye, sijn ghelover, metten vorster die wete doen, dat hy... *C. v. Asten*, *Crim.* a. 4; it. 5.

4) *Overtreder eener verordening, fr. transgresseur d'un statut, contrevenant*. || Is oock d'officie van den amptman... alle d'ordonnantien... te doen onderhouden; de keuren en breucken, die door 't misbruyck derselver vallen op den ghebreckelijcken te doen executeren. *C. v. Brussel* 1606, a. 8.

GEBREUCKELIJK, bn. Van eene rechtbank. *In gebreke van de voorschreven of verordeningen na te komen*, fr. *(d'une cour de justice) en défaut de se conformer aux prescriptions ou ordonnances*. || Anno 1527, den 19 martii, is *per Autam* geleert, dat men alle ontfaenkenisse en gichten getrouwelick registreren sal om den behoerlickien salaris; en oft eenich gericht daerinne versuymelijck waere, en die parthyen sulx consten geproeven met twe loffelicke getuigen, so sal dat gebreuckelijck gericht gevallen syn in eenen veech sint Jacobs. *C. gr. Loon*, I, 131, a. 40. Vgl. *GEBREUCKELIJK*.

GEBOEDERLIJCK (Gebroederlijck), bijw. *Gelijckelijck, bij gelijke deelen*, fr. *également, à part égale*. || Dat de kindere... hebbende gifte en huwelycx goet, souldich selen sijn inne te brengen en te rapporteren ter collaoien allet geene des hen en elken van hen alre vader, te voeren gegeven hadde, en dat sal al gebroederlyc gedeelt worden,

V. D. TAV. 227 v°. Voorders institusert hy, testateur, tot erfigenaem van alle voorders mobiliare en immobiliare goederen, actiën en crediten, ... synen broeder en swaager voors, om gebroederlyck onder malcanderen te deylen, mits alle die kosten gelyckerhandt draegende en betaelende. *O. gr. Loon*, I, 520 (17de E.). — Gebroederlyck en gesusterlyck. || Dat derself meester Dyonijs en Jan syn swager, als momboir joffr. Katlinen sijne wedyne voirs., ghebruederlyck en ghezusterlyck tuschen hon deylen en hebben sullen alle die ... guede ... *Schepenen v. St.-Truiden*, 19 juni 1443.

GEBROKENHEIT, zn. v. Van een kleed. *Scheur*, fr. *déchirure*. Kil. heeft Ghebroken j. gescheurt, voor *herniusus*, die eene breuk heeft, en Ghebrokenheid voor „breuk”. || Dat niemant onghenestelt, met coussen oft schoenen onghelonden, oft met eenighe ghebrokenheyt aen sijn cleederen bevonden en wordt: dewelcke daerom 's maendaeghs ghemeijnelijck sullen ghelapt worden. *Regl. knechtkenhuysje Antw.* (1614), a. 6.

GEBRUIKEN (Gebruken), bw. 1) Een ambt. Het bedienen, bekleeden, fr. *exercer, remplir (une fonction, une charge)*. || Welke alde borgemeesteren allen jare sullen ghebruken honre officien solanghe totdat die nuwe ghecoren honnen eedt van trouwen ghedaen hebben. *C. v. St.-Truiden*, § 33.

2) Een ambacht of handwerk. Het *uitoefenen*, *drijven*, fr. *faire un métier*. || Dat eenigelyck ondersaet onser voorscr. stadt varen sal by 'tambacht dat hy 't meest ghebruyct...; datter een register... gemaectt werde, en daerinne gestalt... eenigelyck man onder syn ambacht dat hem toebehoorende is, waarbij degene die meer dan een ambacht hebben... daarvan niet versten en worden om deselve te mogen gebruycken. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 43, *Hasselt*.

3) Vrijheden. Zie *genieten*, fr. *jouir (de franchises)*. || Dat religioes en eersame liede den abdt en convent des cloesters van Sente Michiels in Antwerpen, behoren ter Vriede der stede van Antwerpen, en dat sie altoes ghebroken hebben en sculdech sijn te ghebrukene alle dier privilegien en vriheden dier wi [nl. schepenen en raad] en onse medeportere sculdech sijn te ghebruken. *MEESTENS* en *TOERS*, III, 520 (1843).

GEBRUIKENISSE (Gebruykenisse), zn. v. *Gebruik*, *genot*, fr. *usage, jouissance*. || Een hofstadt oft wooninghe, met heuren gronde en allen den huysen daerop staende, metten hove en ghebruykenisse van den Puttenborre. (Verder:) ... metten ghebruykene van den Putteborre. (Ook aldaar:) achter, neven de mueren der stadt van Brussel, metten ghebruycke van denselven mueren. *K. Smedersamb. Brussel*, 23 juni 1447. Dat zy hem stellen oft doen stellen in de possessie en gebruykenisse van den voirs. state oft officie van droesetscep van Brabant. *Bekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 257 (23 jan. 1504).

GEBRUICKER, zn. Van een vensterlicht op sijne geburen erf. *Hij, die het gebruik, het genot heeft van zulk een licht*, fr. *celui qui est en possession, qui a la jouissance (d'un jour sur la propriété de son voisin)*. || Nyetgegenstaende dat yemant eenich licht door syns selfs muer (hem alleene toebehoorende) over hondert jaeren en meer gehadt en gescepen [nl. gesehept] heeft tot eens anders mans erve waert, die possessie en prescribeert nyet, noch en can de gebruyckere van dien lichte hem daerdoere in cas van prescriptien nyet behelpen. *O. v. Antw.* 1845, VIII, 20.

GEBRUICKICH (Ghebrukech), bn. Van zekere vrijheden. *In het bezit, het genot van, fr. en jouissance de (certaines franchises)*. || Dieselve portere setten wi weder en veralinghen tot alsulker eren, staet en vriheiden alsi vore den aengrepe der excessen en misdaet voerscreven te gebruycken plaghen, en maken se daertoe habel en ghebrukech wettelic met desen teghenwordgehen letteren. *PIOT, Cart.* II, 122, *Oork.* 17 mei 1398.

GEBRUICKINGE (Gebruyckinge), zn. v. *Gebruik*, *genot*, *genieting*, fr. *jouissance*. || En dan werden sy [nl. de edele jachthonden] ghespyst en ghesadet, en eten in een verstandelije ghebruyken, en werden ghespyst op der weyden der ghenuchlyker en saligher ghebruyckinge uut sijne godlijcker naturen. Maer alle vuyle ghebruyckinge nemen die leyde mystroede [nl. hofhonden] te loen, om haer tornen en hondscher aert. *Gebedenb.* 14de E.

GEBRUICKSAEMHEIT, **GEBRUICKSAEMHEDE** (Gebrucsaemhe, ghebrucsaemhede, —heit, gebruncsaemhede, gebrucsaemhede, gebrucsaemheit), zn. v. *Gebruik*, *genot*, *genieting*, fr. *usage, jouissance*. || Dat deselve ontfanghere hemlieden laten zoude in de voornoemde gebrucsaemhede, also die van ouden tijden ghetuiscert es. *DIERICKX, Mém.* II, 447 (Verdam). De ghebrucsaemhede en possessie. *Inv. v. Brugge*, VI, 382 (Gailliard, *Gloss.*). Als de heere ontfact veele personen teenen leene op diverschen tijden, deghene is te preferene ter gebrucsaemhede van den leene die eerst sijne diligentie van verheffene ghedaen heeft. *WIELANT, Leenr.* 43. Goede possessie en ghebrucsaemheit. *O. v. Auden.* 2de d. 310 (1420). In de ghebrucsaemhede van den libertheden en vrijheden van zijnder stede van Pamele. *Id.* 370 (1583).

GEBUER, zn. Zoosals thans, fr. *voisin*. **Rechter** (schout) en geburen, fr. *juge (bailli) et voisins*. De volgende aanhaling, betreffende de oude rechts-oefening in de meierij van 's Hertogenbosch, op het land van Huesden, herinnert ons [of ten onrechte? meer geleerden mogen er over beslissen] aan bladzijden 768—770 uit Grimm's *Deutsche Rechtsalterthümer*, waarin o. a. gezegd wordt: „alle gepurn, feldner und all ander husehlich lüt zu Erringen mugen rechtsprecken”. || Oft gebuerde dat eenige van den ingesetenen van beyden zyden, oft hoere have becommert, besett oft gearresteert worde voir schult ofte schade, dairaff die aenlegger vorwaarde hadde oft geloefte in scepenenbrieve voir scepenen oft poirteren, van den steden bynnen den steden, en opten lande voir richter en gebueren; in den lande van Huesden en in den dorpen van der meyerien voir scepenen, dair scepen zyn, en dair egeen scepenen zyn voir richter en gebueren, die trecht aldair vueren en hanteren, soe sall die aenlegger, die in der maten voirs., waerheyt hadde, den schulder mogen doen arresteren... na inhout zynen wairheit. *Charterb. v. 's Bosch*, fol. 100 15de E. (Van der eenigen tussehen de stad van 's Hertogenbosch en hoere meyerie, ter eenre, en die stad en dlant van Huesden, ter anderen zyden).

GEBUER (Geboer), zn. *Plattelandbewoner*, *dorpeling*, *boer*, *landman*, het tegenovergestelde van poorter, stedeling, fr. *habitant du plat pays, villageois, paysan, campagnard, (villain, villanus) l'opposé de l'habitant des villes, du citadin, du bourgeois*. || Hoedat, met haren prikellen, Toe quamen en voort voeren Van den Berge [nl. uit het land van Berg], die coene gheboeren, Die, na die tale van Brabant, Dorpliede sijn te rechte ghezant. VAN

HEKLE vs. 6244; it. vs. 2962, 7003, 7016, 7827. Zie Verdam **GEBORE** 3).

GEBUERLIJCK, bn. *De buurt betreffend*, fr. *concernant le voisinage*. Gebuerlijke rechten, fr. *droits de voisinage*. Zie **RECHT**.

GEBUERLIJCK, bn. *Behoorlijk, gepast, voegzaam*, fr. *pertinent, approprié*. || Hebben daerna, in den onsaligen tyt des orlogs, ... onsen ondersaeten van Hasselt, die principale en originael brieven onser vurvaderen van hon privilegien, ... verloren, ... daeby sy hon goeden name en naringe, ... hetten moigen verliesen, soverre wy nyt daertoe versien en hetten, ... warde hon daerop nyt voert by ons versien van gebuyrlicken remedien. *O. Liège*, 11 dec. 1600. *Hasselt*, *Int.*

GEBUERNEDE, zn. *Beurorowo*, fr. *voisins*. || Van Gillis Deynoute wive, omme dat zoe ghecrech twee porters van Ghend van haren maghen en dede slaen harer [i. hare] ghebuerneden, omme dat zy ghescolden hadden, en miete dat zoe niet verbueren mochte; en doe vint de bailliu de vrouwe en seide dat zoet [n. zij het] dede doen; vermaect omme xv lib. *Bek. baljuws. Gent*, rol. 1723 (1372).

GEBUERSAEMHEIT, zn. v. *Nabuwerschap*, fr. *voisinage*. Kil. Ghebuersaemheyd. || Onder welke leth van de natien [n. waarder men de vreemde toesiende voogden der weezen kiezen zal] men oock sal regard nemen, ... op de gebuersaemheyd, familiariteyt en kennisse metten adijvighen gehouden. *C. v. Loven, Weeskamer*, 39.

GEBUERTE. Zie **GEBOORTE**.

GEBUERTE. Zie **GEBOORTE**.

GEBUERTICHEIT (Gebuertichede), zn. v. *Geboorte, afstamming*, fr. *naissance, descendance*. || Dewelcke dinghe [wij, n. beloven] wel en loyalike te doen houdene dengonen die naer ons comen sal en tland sal bi naerre ghebuertcheden houden en besitten als here. *C. stad Brugge*, I, 280 (1302).

GEBUERWECH. Zie **WECH**.

GEBUREN (Geburen), wederk. wkw., Limb. Sich geburen. *Behooren, betamen, passen*, fr. *appartenir, convenir; hd. gebühren*. || Dairbij wesende meyster en gesuoren, als sich dit geburt. *C. v. Maastricht*, 172 (1428). Want tot diesen privilegien executie van gericht behoort, so bevelen wy onsen scholtit vursc. die executie te doen als sich dat geburen en behoren sall. *Ord. Liège*, 11 dec. 1600, a. 10. *Hasselt*. Verdam **GEBOREN** 4).

GEDACHT, **GEDACHTEN**, zn. v. *Gedachtenis, herinnering*, fr. *mémoire, souvenir*. || Her Johan van Erkel, saliger gedacht, bisschop van Lutke. *C. v. Maastricht*, 450 (1379). Gort Aalbrecht saliger gedachten. *Schep. v. Tessenderloo*, 22 jan. 1485. Onse voorsten goeder gedaachte, bisschoppen tot Luyck, graeven tot Loon. *O. Liège*, 27 juni 1577.

GEDACHVAERDING, zn. *Dagvaarding*, fr. *ajournement, assignation en justice*. || Soo wie erfpenningen te heyschen heeft, mach dat doen met ghedachvaerdinghe oft voorrogenghebiedinghe, sonder de maniere van besettinghe oft ghedaeginghe te moeten onderhouden. *C. v. Brèda*, 1547, a. 80. Zie oock **DACHVAERT** 2), en **GEDAGING**.

GEDAENTE, zn. v. 1) Van eene misdaad. *De natuer, het wezen zelf ervaen*, fr. *la nature (d'un méfait)*. || Weert dat in anderen poenten, ... ijemant vergetelic were of daertegen [n. de ordinarncien] dede, ... nae staet van den persoenen en van den faite, gedaente en groetheijt, ... suelen redelic gecasteit werden. *Piot, Cart.* 18 nov. 1404, a. 10. II, 165.

2) *Lichaamshouding, uiterlijkheid*, fr. *attitude*. || De schepenen moeten int ondervraegen wel ge-

dealaen op tgene de gevangene verlaert oft antwoort, oft hij misschien, ... dat hij stamelt oft bleek wort, dat hij verandert van gedaente, dat hij uijt sijnen neuse wort bloijende, oft sijn oogen ter aerde slaet, oft diergelijcke. *C. v. Antw. comp.* VII, iij, 4.

GEDAETS, bijw. *Dadelijk, terstond*, fr. *immédiatement, tout de suite*. || Soe wie noch honde noch vogele en hielde gedaets, die sal zyn leen versueken en verbergeweeden nae der cameren recht van Brabant. *Boxhoorn* fol. 9.

GEDAGEN. *Dagvaarden, dagen*, fr. *ajourner, assigner en justice*. || Die scepenen wisen voer recht: dat men diegene ghedagen sal, van ons heren en vrouwen wegen van Brabant, tot huerre geweer, die hier beclaget sijn, daerover dat sy beclaget sijn, hebben sy geweer bynnen deser prochien; en en hebben sy enghen geweer bynnen deser prochien, men sal se ghedagen aen den rinc van der prochienkerken, en al met goeden oncronden... *Charterb. v. 's Bosch*, f. 51 v. *C. v. Brèda*, 1547, a. 39. Zie oock **DAGEN**.

GEDAGING, zn. *Dagvaarding*, fr. *ajournement*. || In de stadt van Brèda sijn, o. a. twee ghemeyn manieren van procederen: d'een is by gedaginge oft citatie, en d'andere is by besettinge. *C. v. Brèda*, 1547, 38; it. 74. Zie oock **DACHVAERT** 2), en **GEDACHVAERDING**.

GEDEEL, zn. o. 1) *Deel, gedeelte, een zeker deel*, fr. *partie*. || Hoedat onse scepenen en ghemeeute van onser stede van Brugge an ons [n. de gravin Margareta] te meer stonden versocht hebben, dat wy hemlieden wilden vercoopen tMaen-[daegh]sche en tVormzeelsche, en hadden [dat wij staat hier verkeerd] eegeliex versocht aen Wouter van Ziessele, dat hy hemlieden vercochte een ghedeel van synder officie van Ziessele, ... *C. stad Brugge*, I, 201 (1275).

2) *Aandeel* (in eene nalatenschap), fr. *part dans une succession*. || Soo wie eenich mesdoen van den vj voorseiden stiken doet, van den welken hi niet ne wilde comen te rechte no staan te rechte, sal men bannen bi scepenen wijsdomme en verwinnen, en van lichame en van goede so moet hi sijn in sgraven ghenade, sodat die eene heeft van den goede blive sinen wive; en heeft hi [n. de misdadige] ooc negheene wijf, en hi ghedeelde heeft van sinen goede, elken ghedeelde moet taine bliven [n. des graven]. *K. v. Ouderborck*, 1268, a. 32. Hoe dat elc syn ghedeel halen mach dat hem ghevalt. En so wien so van yemens doot ghedeel ghevalt althant na sine doot, wille hy, so mach hy gaen ter herfsteden [a. 101 staat hersteden — is het erf- of hertateden?] van den dooden. Wille hy ooc, hy mach gaen sitten in syn ghedeel, ter stede daert hem verstorven es ... En dan es de wet sculdech te doene denghenen in syn ghedeel. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* 1297, a. 100. Hadde yemend in een starfhuus ghedeel van husen op anders erve, deghene dien de erve toebehoort moet de husen nemen op prijs. *C. v. Aalst*, 398. Dat so wie die ghedeel wille nemen op ontfaen bi der wet van der poert, dat hi moet houden dit dat hierna volghet. *C. v. Auden.*, 2de d., 59. Wanneer gheen van den voora. twee saken en ghebuuren, maer dat in eenich poortelyck steerhuus tusschen den heritiers ofte ghedeelen gheschil valt en ryst, en dat zy, voogden, versocht zyn, van eenich van denselven ghedeelen, de kennesse van denselven steerhuuse te nemene, ... *Ib. I, Cah. prim.*, II, 5, bl. 362.

3) *Deeling, verdeling eener boedelscheiding*, fr.

partage d'une succession. Ook DEEL. Zie d. w. 3). || Dat wettelec ghedeel heeft gheweest tusschen N., an deene side, en N., an de andere side, als van mersche en van lande in de prochie van Berlaer ligghende; en die deel es sulc, dat N. heeft te haren deele... En omdat al de vorseide deelinghe es ghesociet wettelec... DE VLAMINCK, *Zwoeke*, 154 (1858). Dat hy al tgoet te gherechten deele sal bringhen. Update yemene beghert die ten ghedeelde toebehoert. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297, a. 100. Al tgoet dat ten ghedeelde toebehoert. — Weder dat soe wille comen in ghedeelde ofte ne wille. — So moeten de partijen incommen ofte buten bliven van ghedeelde. a. 101. Al eyst dat huusen binnen der stede en soependomme in 't ghedeel gherekent syn als catheyf en meuble, nochtans ghebeurt danof erfenesse en ontfervenesse. *C. v. Gent, VI*, 19. **Schepenen van gedeelde**. Zie BANGK 4).

4) *Medeërfgenaam*, fr. *cohéritier*. || So wie van den ghedeelde die beghert an de wet ghenachten van ghedeelde, de amman en drie van den ghenen diere up te wisene hebben syn suldech ghenachten van ghedeelde te iii viertiennachten te leogene ter herstede. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297, a. 101. Eest dat hij [nl. de oudste zoon] wille, dat sine gedeelde dit derde van hem houden, of van synen heere, daer hy syn leen of houdt, daerof heeft hi core... En jeghen dese coren hebben de gedeelde core van wien syt houden sullen. *C. v. Aalst, Leenrecht*, 422, § v. Zie Verdam GEDEEL 3), en hier 2) *infra*.

GEDEELGENOOT, zn. In een leen. *Mededeelhebber, medegerachtigd*, fr. *cohéritier (dans un fief), co-fendataire*. || Als 't vornomde leen *pro indiviso* int ghemene ghehouden werdt tusschen diversche personen, soo ghesaen de ghedeelghenooten mits een relief en caserlinckghelt betaelende. *C. v. Auden. III*, 25.

GEDEELICH, bn. Hetzelfde als DEELBAER en DEELBAER, zie d. ww. || De eervelike rente die ghevalen was... die sy ghedeelich. *C. v. Gent, I*, 584 (22 juni 1858, a. 6). Zo verde eenighe provisie ghedaen, ofte oock eenighe schaede gheleden worde tot ghemene beneficie van den schepe en goeden... sal al tzelve den beschadigden en gheinteresseerden goet ghedaen worden in groote avarye, ghedeeligh onder schip en goet, nae ander ghewoonten van der see. *Pl. v. Vl.*, I, 893, *Zee-rechten*, a. 41. It. *C. v. Assenede*, xx, 3; *C. v. Belle, Leenhof*, VII, 14; *C. v. Broekburg*, VIII, 14; *C. burck v. Brugge*, III, 10; *C. v. Denderm. Leenhof*, IV, 18, 15, 30; *C. v. Kortrijk*, xv, 23, xvii, 2; *C. v. Veurne*, x, 19; VAN DE VELDE, *Anot.* 105, 106 (1687).

GEDEELLIJK (Gedeeljik), bn. Hetzelfde als het voorgaende. || Huijsen staende up leenen zijn gedeeljik; uijtghesteken...; soo oock molens, zoowel staende te winde als upt water, zijn ghedeeljik. *C. v. Aalst, Orig.* XXXIX, 17.

GEDELF, zn. o. *Delving, het delven; vaart*, fr. *action de bécher, fouir; canal*. || Die in eeneghe grachte ofte ghedelf anders lant delft(?), salt beteren den grave x s. en den claghers x s.; en heeft hi ooc vele ghedolven, hi salt beteren bi soepenen. DE PR. en BR. IV. *Desteldonk*, 18. K. d. *Ouderborck*, 1268, a. 57. En quam meest... omme dat de stede van Ypre hadde ghedaen delven eene vaert;... en ooc mede daer die van Ypre plaghen te doene vier daghen en vier nachten omme te commene van den Damme tYpre te water, quamen, by den nieuwen ghedelve, met eenen overdrage,

sonder te commene ter Nieupoort, bin twee daghen en twee nachten, oft lattel meer. OL. v. *DIXMUND*, 103; item 106. Soodat de supplianten verobligeert sullen wesen te vergelden de particuliere gelande van de redelyke weerde van hunne lande, die gebruyckt sullen worden tot het gedelf des canaels. DE PR. en BR. XIII. *Koprijck*, 9 (1618).

GEDENCKEN (Gedincken), bw. *Zich inbeelden, z. verbeelden, z. voorstellen*, fr. *s'imaginer*. || Die viant is dore dese minschen ghevaren met allen dien beorringen die men ghedincken mach. *Aller Kerstenb.* 59.

GEDENCKEN, zn. o. *Gehougen, fr. mémoire*. || Dit zijn de rechten, privilegien, usantien en hercommen der stadt van Herentals, die men altyd bij mans ghedencken onderhouden heeft. *C. v. Herentals, Iul.* Oft, int Loens, altyt, over menschen ghedencken tot noch toe, voor een generale costuyme niet en is geobeeveert en gehauden, dat... *C. v. Loon, I*, 187 (1609). — **Te ghedencken**. *For memorie*, fr. *pour mémoire*. || Item, te gedencken: dat mijn heere ommer sij te Lijer des maendaghs avonds, xj dagen in deser maent augusti, en des dlijstaighs dairna, voir der nonen, tot Santhoven. *C. v. Santhoven, Seker veirraet* (1427).

GEDENCKENIS (Gedinkenisse, gedekenisse) zn. v. 1) *Vooriderende herinnering, gedachtenis*, fr. *mémoire*. Kil. *Ghedenckenisse, memoria*. || Omme dat wi... scepenen van den Vrien, willen dat die voors. stioken bliven vast en ghestade... sie ghedaen waren voor ons en ghewiset te wetten en ewelike ghedinkenissen, so hebben wie dese lettren ghezeghet met onzen zeghelen in kennessen. *Vad. Mus. II*, 864 (24 oct. 1281). Want der menacen memorie en ghedenkenisse vergaet metten „aetge” van den menschen... Oork. 19 juni 1295. [Maria,] ghiet in mijne dorren herten een drop dyns godliken troest, die myn droefnisse temper en matighe door die eer en gedenckenis dynre seven vrouwen. *Hondert merk.* 88.

2) In het leenrecht. *Belasting, cijns in natuur, boven het gewoone leenkeffings- of overgangsrecht*, fr. *(en droit féodal) cens, tribut, prestation en nature, outre le droit de relief ordinaire*. Jaerlijcksche *gedenckenis*, fr. *prestation annuelle*. || Dat de heer conditionneren moet de jaerlijcxche ghedenckenissen. Wilt ooc de heere hebben eenige jaerlijcxche ghedinckenissen, het si van glavien, schaeberderen [les schaeberderen], hantschoen, offerpenninghen ofte diergheelijke, hi moet bespreken: want suloke saken zijn buyten der natuere van simpelen leene. *WIKLANT, Leenrecht*, 30. — In het voorg. kap. wordt gezegd: anders, [nl. indien de heer geen relief van peerden, van honden, van handschoenen, van sporen, oft dgl. besprak], de leenman soude ghesaen met te betalene thien ponden parasisen voor trelief.

GEDENCKELIJKHEID (Gedinckelicheit), zn. *Gehougen, gedachtenis*, fr. *mémoire, souvenir*. || Omme dat der minschen ghedinckelicheit lidende es met den tide; so moet men die dinghe, die men ewelcke houden sal, vesten met ghescrefte. *WILLEMS, Hist. onderz.* 219 (1811). Zie ook **GEDENCKEN**, en **GEDENCKENIS**.

GEDEREN. Zie **GADEREN**.

GEDERINGE. Zie **GADERINGE**.

GEDIEDE (Gedijde), zn. Een w. eigen aan Vlaanderen. *Vreemde, vreemdeling, die vreemd is aan de poort (stad) kasselrij, of gemeente, de niet-burger*, fr. *aubain, forain, non-bourgeois, qui est étranger au port (ville), à la châtellenie ou à la commune; non*

civis, forensis, zegt Van den Hane, *C. v. Gent*, IV, 11; 14, 15; *C. v. Auden. rubr.* IV, non-poorter; Zie ook Raepaet, *Oewores compl.* IV, 173. — Ook als bijv. nmw. Gediët, gedyt. || Een ghedyde man ofte vrouwe wert poortere trouwende poortere oft poortere derzelver stede. *C. v. Gent*, v, 1. Een ghedyde man ofte vrouwe wort keurbroeder ofte keursuster trouwende keurbroeder ofte keursuster van de voorseide stede oft ambachte. *C. v. Assenede*, II, 1. Gheen ghedyde, niet meer afsetene dan inwonende, en vermoghen eenen poortere of inwonende te doen vanghene, bezetten of arresteren, binnen der stede en scependomme, om rauwe onbewettighe en ongherevle-gierden schulden, ten ware in cas van afwoninghe, latitatie, absentatie en vlucht. — Als een gedyde, gheen domicilie binnen deser stede foverende, toespreect te wette eenen poortere, es ghehouden seker te stellene voor de costen, schaden en interesten. — Poortere en es nyet ghehouden, heeschende of verweerende, zeker te moeten stellen, niet meer jehens poortere dan forainen. *C. v. Gent*, IV, 13, 14, 15. — Het w. foraine wordt anders ook wel gebezigd voor buitenpoorters, in tegenoverstelling van binnenpoorters. *C. v. Aalst*, rubr. IV. — Wanneer een ghediët persoon, te wetene, die gheen poorter en es der voors. stede, compt succederen in een porterlyc steerhuus der voors. stede, so es deselve stede gherecht en ghecostumeert thebbene den xⁿ penninck van al den goede... *C. v. Auden.* I, *Oak. prim.* rubr. II, 4. Vremde en forainen, *C. v. Veurne*, III, 1. Vremde en gedyde personen, afsittende ofte opsettende deser stede en casuelrye. Ib. XLIX, 1. Vremde ofte forainen. *C. v. Winocb.* v, 18. En *passim* in de kost. v. Vlaenderen. Zie ook Verdam, en POORTERSCHAP.

GEDING (Gedinge, gedijnghe), sn. o. 1) *Rechtszaak, geding; rechtshandel, pleit, fr. procès; procédure*. || Daer werden (?) drie manieren van zaeken ofte ghedinghen: deerste van de Wet, dat es van de Kneze; tweeeste van sterfhausen en civile zaeken, dwelcken es van haven; en tderde van nootsaekelicheden van den lande, als van dycken, delven en dierghelicke. En van nu voortaan so sullen cesseren alle goudynghen en campinghen [ver. campghedinghe], van successien, en om ander civile maken. *K. v. d. Vier Ambachten*, 1242, DE PR. en BA. XVI, 43. Alsoe een ghedinghe hadde ghesyn vor ons en vor onse man ter woestine, tuschen ons an die en side, en Ghildove, myns here Ghildofs zone van Brugge, onsen man, an dander side. *Kleine tol te Brugge*, 1269. Daeromme, so hebwi, omme ave te legghene dien tuist, en omme pais en vrede onderlinghe te hebbene, en oec omme te sparne cost en moynisse van beeden partijen, die van vele ghedinghs plegen te comenne,... ighe-welcs recht van ons besocht en doen besouken. *Oork.* 19 juni 1295. Om te verhoeden, dat de pleyten en ghedinghen van onberoerlycke goeden niet eeuwigh en onsterfelijk en blijven. *C. v. Brussel, Stat.* 30 april 1432, *Id.* Dat de mombooren egeen processen noch ghedinghen van der weesenweghen,... en sullen moghen intenteren, aenveerden,... *C. v. Santihoven, Weeskamer*, 24. Soo wie beghinnen sal eenich gedijnghe, hij wort in 't proces gherekent heeschcher, en sijn partije verweerder. *C. v. Cassel*, a. 343. — 't Geding bannen. Zie BANNEN 2). || Die schepenen ghe-maent sijnde, wijzen aldus: alsulcken ghedinghen als in de kerke van sheeren oft vrouwenweghen hyden tot acht oft negen uren vroegh voer den

noene geleght is, dat die schouteth, in den naem van den heere oft vrouwe, telve ghedinghe magh bannen, en dinghen om partyen recht te doen, en sheeren breucken en keuren vervoorderen, alsoe verre alst recht is. — Soo bandt die schouteth telve ghedinghe, achtervolghende der schepenen vonnisse. *C. v. Asten*, 4, 5. — Gedinge halen. *In rechts betwisten, een rechtsgeding inspannen, fr. contester en droit, intenter un procès*. || Hierbi heeft ghe-loest Boudene vorseit, wetelike, up de vorseide zestich pont 's jaers [hem en sijn oir *nl.* toegekend als vergoeding sijner afstanddoening van de tiende van laendike] te waranderen en waarscepe te doene der kerken van Sente-Pieters, te Wette van der vorseider meierien, en van den rechte datter toe bort, of [*nl.* in geval] sijn broeder, of hiemene van sijns vader hoire, ghedinghe halen mochte up de meierie ofte up enech recht datter toe bort, omme d'oochison van der vorsterfen van sinen vader, ofte omme d'oochison van Bouden vorseit. *Oork.* 10 sept. 1298. *Vad. Mus.* II, 372.

2) *Rechtsgebied, rechtsmacht, fr. justice, juridiction*. || Meester Pieter Boulair es houdende van mijnen voors. heere den grave van Vlaenderen groot achteen bundere,... en heeft hieraf hof en gedinghe met laten, en boeten tot x sch. en xi sch. parisie... Dit leen es oic gheleest te gane metten ghevanghen van sijne vierscoren totten casteelen van Rupelmonde, en, up dat den heere ghelieft, soe moet hy voortgaen tot Tielro, om dierte kennesse te doene, en es hieraf sculdich te ghedinghe te gane ter vierscore van Baersele [*nl.* Basel]. DE PR. en BA. XXIII. *Basel*, 41. It. *Bolselo*, 18, 21.

3) *Rechtszitting, dag van rechtszitting, fr. audience, séance d'un tribunal, jour d'audience*. — Geding leggen. *Den dag enen gerechtszitting bepalen, vaststellen, fr. fixer, déterminer le jour d'une audience*. || Soo vraecht die schouteth die schepenen, ten selven daghe daerop ghedingh gheleyt is: oft hen kennelijk is datter ghedingh op dien dagh gheleyt is van sheeren weghe? Die schepenen verklaren, dat het hen kennelijk is datter ghedingh gheleyt is; soo maent die schouteth de schepenen: oft hy alsulcken ghedingh, als in de kerke van sheerenweghen ghelegh is, magh bannen en dinghen om partyen recht te doen, en sheeren keuren en breucken te vervoorderen? *C. v. Asten*, 2, 3. Zie ook DINGDACH.

4) *Rechtbank, vierschaar, fr. banc de justice, tribunal*. (Een pleiter moest daarbinnen staan, niet daarbuiten). || Het dingden twee knapen om een erve, en omdat die een bleef staende buten den gedinge, nochtan dat hire hadde sijnen taelman in, so was hem sijne sake ontwijst. *Vonnissen v. Uccle*, 18, 14^e E. Van in tghedinghe te twesten, te slaene,... Die iemanne int ghedinghe sleet of mesprect, saels ghelden xl s. Die binnen tghedinghe steet, hi en hebbe te dinghene, of hi en si daerin gheroepen van den richtere of van den scepenen, saels ghelden v s. *Kd. v. Diest* A, r. 53. En es by cause van dien [*nl.* van sijn leen] schuld-dech, ten vermaene van mynen voorseiden heere oft synen stedehouder, te comen teynen ghedinghe, ten ophove en ten afhove. *Oork.* 6 mrt. 1402, 1^o. — Gedingdach. *Gerechtsdag, fr. jour d'audience*. || Deselve secretarissen sullen gehouden syn alle gedingdagen, soo ordinair als extraordinair, te observeren en by te woonen. *C. v. Maas-tricht, Recessen v. 1665*, XVI, 4. Dat sy [*nl.* de procureurs] de ordinair rollen en gedinghdagen tydelyck, ten negen uyren, en punctuelyck sullen

observeren. XIX, 8. — *Dach van geding maken. Eene rechtszitting of vierschaar, eenen pleidag houden, fr. tenir un plaid, une cour de justice.* || Die eenen dach van gedinghe maken wilt, moet maken op syns selfs heerlycheyt, oft op syn leengoet dat men van hem houdt, oft hy moet ontleenen plaetse onder den heere, daer hy es te dier tyt, daer hy dinghen wilt, oft hy sal moeghen gedinghe maken op eenen kerchoff;... Het moet syn primetyt van den daghe eer men hoff en banck maect; en eert noene luden sal moet tgedinghe gebannen syn; en dier na der noenen dade, soe en waert gheen recht... En men mach wel die banck en hoff maken op een plaetse, en die heere maect verlegghen op een ander plaetse opten selven dach, daer partijen seker plaetse werdt genoempt. BOXHOORN (L. Galesloot, *Cour féodale*, I, LXXVIII). — *Gedingplaets (Gedingeplaets). Vierschaar, fr. banc de justice.* || Een sgraven leen, hebbende hoff en gedinge, met bailliu en mannen, boeten van x en twee schellingen paraise en andersints... waervan ick niet eenen voet lands en hebbe, op en afvaerens, maer wordt gehouden en ghenoeemt een vliegheende heerlijchede, de heerlijchede van ter Varent en ter Walle", hebbende sijn ghedingheplaets op de straete vóór de hofstede... subject ten gedinge te gaen met de kerckgeboden van Baesel ter vierschaere aldaer. DE PH. en BR. XXIII. *Bazel*, 43. Zie ook DINGBANCK. — *Avontgeding.* || Dat niemant een keurbroeder oft keursuster te [en] porre te wette, niet meer op het keurghedinghe als op het avondtghedinghe. *K. v. Boekhout*, 1684, a. 62. — *Boutgeding.* Zie d.w., en JAERGEDING. — *Dachgeding.* || Item, den schouteth competeert van... Item, van elck dachghedinghe, soewel int voor- als naerjaer, 24 st. *C. v. Casterlee*, xv, *Salorissen*, 7, 8. — *Geestelijk geding. Geestelijke rechtbank, fr. tribunal ecclésiastique, officialité.* Zie Defacqz, *Anc. dr. belg.* I, 64. || Wie enen porre van Antwerpen moyede ocht daghe in gheesteleken ghedinghe tonrechte, etc., dit sal staen na die privilegien van der stad. *Kb. v. Antw.* 153. Waer dat sake, dat de vors. huusarme scade hadden ocht cost van ghedinghe, waert gheestelece ochte weerelec, omme dit vors. goet te gheerighene. *Bruss. godsh.* b 588 (1866). — *Gemeen geding. De gewone (waarschijnlijk achtdaagse, te Antwerpen vrijdaagse) rechtszitting of vierschaar, fr. plaid ou séance de justice ordinaire (probabl. de huitaine, du vendredi à Anvers).* || So wie dat wille worden porre in Antwerpen, dat sal sijn des vridaeghs, als men met den horne ghebiedt ghemeene ghedinghe, ochte in ghouweghedinghe *Kb. v. Antw.* 159. — *Gouwgeding (Goudegedyng, Gauwegedyng, Gouging, Gauding, Gautgeding), Kil. Gouwe ghedinghe, ghemeyn ghedinghe en jaerghedinge. vetus. GOUDACH, JAERGEDING, JAERKEUR, KEURGEDING, OOCHESTKEUR, VOOCHTGEDING, VOOCHTDACH, WAERHEIT.* Zie GOUDACH, enz. op hunne plaets. *Algemeene volksvergadering, bij gouden (pagi, zie Piot, Les pagi de la Belg., hd. gau) of rechtsgebieden, heerlijkheden, leenhoven of schepenbanken, verplichtend voor alle meerderjarige, eenmaal, meest driemaal, ook viermaal 's jaars, op bepaalde tijdstippen, met of zonder openbidding plaatsgrijpend, en over het algemeen strekkende ter ontdekking der verhalen misdrijven en benadeelingen van den landheer of van bijzonderen (zie bijv. de onderragingen of den kwestionaris der konst. v. Aalst, Orig. XXIX, XXX).* In deze plechtige „malla" ziet men

echter ook wel hier en daar handelen over persoonlijke en zakelijke eischen of klachten, bezittingenrecht en verkoop van erfgroonden of renten, uitwinning en naasting, verkrijging van poorterschap, en zelfs over gerechtelijke en bestuurlijke verordeningen of keuren, ja, over het vernieuwen van schepenen, *fr. des assemblées générales du peuple par districts, seigneuries, cours féodales ou bancs scabinaux, obligatoires pour toutes les personnes majeures, ayant lieu une fois, communément trois fois, même quatre fois l'an, à des époques fixes, avec ou sans proclamation, et ayant, en général, pour but la découverte des méfaits cachés et des préjudices causés au seigneur ou à des particuliers (voir p. es. la questionnaire de la coutume d'Alost. Orig. XXIX, XXX). Dans ces réunions solennelles ou „malla" on voit cependant aussi traiter, çà et là, d'actions et de plaintes personnelles ou réelles, du droit de possession et de ventes de fonds d'héritage ou de rentes, d'évictions et de retrait, de l'acquisition du droit de bourgeoisie, et même de statuts ou keures de justice et de police, voire, du renouvellement des échevins.* Zie Raspaet, *Analyse*, hoofdstuk IV. || *In villa vero sancti Petri recognovimus predicto Balduino tertium partem forisfactorum, que contingunt intra scabinatum ejusdem ville, a die Nativitatis Domini usque ad generale placitum quod dicitur gaudinghe, et usque ad replicationem ejusdem que, dicitur genaichte.* *VAX LOKEBEN*, *St. P.* nr 453, aug. 1219; *Genes charterb.* 30, 2°. Dat deghene die woenen binnen der voegedien van Everghem en behoren ter gravescheep, niet en ziin sculdech te commene te zabbete gaudinge over recht, en ware dat zire ghedaecht waren bi namen en bi toenamen, van haven ofte van herven. *Oork.* 4 febr. 1275, 1°. Wie mach thoenen sijn heerbringen met wettigen betoemen, dat hij daerinne quam mette wet, en gehouden heeft een jaer, ij jaer, iij jaer, ix goudinghe, stille en ongecalengiert, volcomt hijs, hem blivet derve. *Dit is trecht v. Uode*, 95. Item, heeft mijn gened. heere drie goudegedynghe, te driem tiden int jair, dairover sitten mijns gened. heeren scepenen en mijne mannen. En als die meyer syn gedyng bant, yerst soe bant hy van binnen vriheiden, en dat gedraight hy aen myns gened. heren scepenen van Brabant. En dan bant hy terstont van bynnen en van buten vriheiden, van myns gened. heren wegen en van mynen wegen, en dat gedraight hy aen myns gened. heren scepenen en aen myne manne van leene, die daer jegenwordich sitten in die banck. Item, deegelijcs soe heb ic drie goudage, die beseten worden by mynen meyer en mynen scepenen, van allen bedrive my en mynen smalen heren, van allen erflicheiden tobehoerende. *Rijksarch. Leenh. v. Brab. reg.* 7, f°. 58 v°. (1440). || Als eenighe erve ofte onlosselicke rente vercocht wert, den coopere en vercoopere zullen hemlieden moghen preeenteren voor den burchgrave ofte bailliu en schepenen, wien de kennisse behoort, en daer verclaeren den loyalen coop, lyfcoop en godspenninck, by huere eede; en dan zal de onterfvenisse en ervenisse ghedaen wezen... en den coopere sal dach nemen ten eersten gauweghedinghe ter causen van den beroupe ofte wedertreckinge van naerhede... vóór denwelcken dach den berouper van naerheide nemmermeer gheexclueert sal wezen; nemaer in gheprevilegieerde steden, daer men van gheen gauweghedinghen en useert, de naerheide sal staen te vier mensden naer den dach van der publicatie van den coop. *C. v.*

Cassel, a. 221. Men sal houden gauwe ghedijnghe viermael jaers, te weten t'elken eersten wettelicken daghe die men houden sal in elke vier-schare, prochie en splete, naer half-maerte, sinter Jansmisse, onget en kermissen. *C. v. Cassel*, a. 358. It. *C. v. Belle*, I, 17. — Het w. gougweding is in eenen alleszins veel meer beperkten zin, zoowel ten opzichte der bijwoners van de vergadering, als van het aldaar verhandelde, gebruikt geworden voor eene veertiendaagse bestuurlijke bijeenkomst der grefliers van het Land van Dendermonde. || Tot conservatie van welken rechte van den thienenden penninck, sijn de acht banken van de vierscharen van den lande van Dendermonde gehouden alle veertien dagen te compareren, by hunnen greflier oft andere, binnen de vooreyde stad; ter vierschare, 't welck men heet ten gautghedinghe, en alsdan by specificatie over te bringhen alle de goederen en gronden van erven die binnen denselven tijdt in hunne prochien respectievelick vercocht en verhandelt, en met renten belast en ghehypotheciert zyn. *C. v. Dendermonde, Decretement*. — Raepaet, *Analyse*, 87, wil dat „gougweding” synoniem sij van „vierschare”; wij zien bij hem echter niet waarop zijne bewering steunt; 't zou schijnen op het voorgaande citaat, „ter vierschare, 't welck men heet ten gautghedinghe”, doch 't welck slaat niet op vierschare, maar wel op het vergaderen der grefliers. — Halfmaertgeding. *Eene vergadering van alle de voogden, waarbij de overheid zich verzekerde, dat de wezen eene goede opleiding genoten en hunne goederen behoorlijk bestuurd werden*, fr. *une assemblée de tous les tuteurs, dans laquelle l'autorité s'assurait que les orphelins recevaient une bonne éducation et que leurs biens étaient dûment administrés*. || Den bailliu, schepenen en keurheers, als oppervoogden, mitgaders haerlieder clerck, houden alle jaer, te half maerte, ofte corte daernaer, t'haerlieder beliefte, een ghedynghe 't welcke men noemt 't half maert-ghedynghe, waer men houdt de rekeninghen van alle weesen; aldaer schuldich sijn te compareren alle voogden van weesen van dese heerlicheide, soo om te doen rekeninghe en bewijs van der administratie van haerlieder weesen goedinghen, als „om rekenen te geven van haerlieder beleet, en waerin sy onderweesen en gheleert worden, weder de weesen goet hebben oft gheen. *C. v. Houtkerk*, I, 1. — Jaergeding. Met dezelfde bet. als Gougeding; zie d. w. || En haer late, die te Kiele niet en wonen, elwaer wonende binnen der vriheit van Antwerpen, die selen comen te haren drien jaergedinghen en te haren drien ghenachten. *Oork*. 17 april 1290, *Kiel*. In den iersten, es geordonneert: dat voertaen die wouwmeestere en geswooren cooplyuden tot drien tijden tjaers, en niet meer, te weetene: des iersten goensdaighs nae Belokenen Paeschchen, des iersten goensdaighs nae sinter Kemeysdach, en des iersten goensdaighs nae Derthienddach, houden sullen huere goudaighen oft jaergghedinghen, tot Woluen in de bank, en aldaer van allen zaken tot huere kennisse behoorende, beyde aengaende der heerlycheyt van mynen genedighen heere, en oick tussehen parteyen recht doen, alsoe dat behoort en gewoenlyck is te geschieden. *Kb. v. Soninborch*, f. 367 (1460). So wie dat eyghen ochte erve ghebieden wille te cope, dat moet hi doen op enen vridach, ochte in den jaergghedinghe. *Kb. v. Antw.* a. 160. In den yersten, dat ic mach houden alle jaer vier jaergghedingen, en die... ij genechten mach luden die clocke ten jaergghedinge voirs. *Rijks-arch. Leenhof*, reg. VII f. 108, *Denombrement*

van *Ghysebracht Lowe, Thieldonck*, 1440. Dat dat alsoe by de scepenen van Lymborch en andere banken in en tot hueren vooght oft jaergghedinge vercleert wordt. — Diewelcke zy alle jaeren op huere jaergghedingen uytleesen en publiceren. *Ekenb. v. Brab.*, reg. 186, f. 143 v. 145, *Gerechtelijk onderzoek v. 1500*. So wanneer op jaergghedingen, in den lande van Loon, eenighe parthyen beclaecht woorden, in actie personeel, oft sy copie hebben sullen des heysch en moestende antwoerden oft nyet? is den schepenen van Peelt geleert: want het jaergghedinge voer het gansche jaer gebannen woerd, en het „jaergghedinge” genoemt woerd, om oock expedite [nl. „onvertogen recht”] te hebben, dat parthyen den heysch mondelinck opdoen sullen, en dat die wederparthie schuldich sal syn daerop te antwoerden sonder derselver copie te geven. *C. gr. Loon*, I, 139 (1551). En moet de rentier [nl. de schuldeischer] ten naesten jaergghedinghe en voogtghedinghe metter clocken totten selven huysen alsdan doen daghen ter hogher vierscharen ons genadichs heeren alle degene die totten selven huysen oft gronde taelen willen. *C. v. Antw.* 1582, XXXIV a. 10. It. 1546, VI, 18, 26, en titel XXIV *Afdaeringe*. In deselve bank van Landen sijn, naer ouder costulmen en herkomen, drij jaergghedinghe, en de klokke wort geluydt op elcken dach van jaergghedinghe, van sheeren weghen, en „daer en wort niet ghetraecteert dan van personele saeken”. *C. v. Landen*, I, 3. — Zie een merkwaardig formulier van een jaerggheding bij Kempeners, *Montenaken*, I, 431 en vlg., en, over 't algemeen aldaar: I en II, naar de aanwijzingen van de *Alphabetische lijst*. — Keurgeding. Hetzelfde als Jaerggheding en Jaerkeur. || En sullen gheene wethouders vermoghen absent te blijven van het keurgghedinghe. *K. v. Boekhout*, 1684, a. 67. — Vooghtgeding of liever vooghtdijgding, fr. *assemblée d'avouerie*. Benaming der *algemeene volksvergadering in een rechts- en grondgebied bekend onder den naam „vooghtdij”*, fr. *dénomination de l'assemblée générale du peuple dans une juridiction et un territoire connus sous le nom „d'avouerie”*. Kil. Vooghtghenachte, vooghtgheding, vooghtdagh. *Judicium comitis: judicium a pratore agi solitum certis anni temporibus: dies comitalis*. Sullen voorts alnoch gecontinueert worden de vooghtghedingen die, naer ouder gewoonte, men is gewoon te houden dry werven des jaers in allen banken ons voors. landts van Valkenborch. *C. v. Valkenburg, leenhof, Stijl v. 1631*, a. 7. Tot Herentals wordt eens des jaers gehouden vooghtghedinghe, en wordt... gheboden ter kerken vóór d'uytgaen van derselver kerse, op de pene van verrijckt te zyn;... — Alle verkochte goeden en gronden van erven, die gheproclameert en voortghehoepen worden in 't vooghtghedinghe, worden gehouden oft sij haere drij behoorelijke kerckgheboden ghehad hadden. *C. v. Herentals*, I, 2, 5.

5) *Voorwaarde, overeenkomst*, fr. *condition, convention*. || Ghelikerwijs alst in hare ghedinghe tussehen hen beiden ghesproken waert en beceden. *Laten d. abts v. Tongerlo*, 1337.

GEDINGELIJK. Zie DINGELIJK.

GEDOOCH, zn. o. *Gedoozaamheid, dulden, toelating*, fr. *tolérance*. || Dat hi, Jan vorghenomt,

an dat vorseide goet van der Beverne enghene hondenese meer en heft. no enghen recht, hen wart bi ghedoghe en bi ghenaden des vorseits abts en convents. *Oork.* 5 juli 1299. It. 11 juni 1299. In der prescriptie van den servituten, die niet corporaal en zijn, en is niet genoch dat, mits den wetene en gedooce van den adversarijs, wordde gepresumeert van der goeder trouwen. V. d. TAV. 53. Een man, die syn wyff gedoocht coepmanschap te doene oft heur daertoe autoriseert, die moet alle die schulden, die syn wyff alsoe by gedooche en autorisatie van hem gemaect heeft, betaalen. C. v. Antw. 1545, xi, 54.

GEDOOGENISSE (Gedoochnis, Gedoechgenisse), zn. Zoals het voorgaande. || In der prescriptie van den dingen die niet corporaal noch lichamelijc, dat is tastelijc oft gevelijc en zijn, behoort te zijn sciencie en gedooghenisse van den adversarijs. V. d. TAV. 53. Dairomme, die wijs wil zijn, die en sal niemende possessie laten vercrijgen tegen hem, want, soe men gemeynlijc seegt: gedoechgenisse is oie erfenisse. Id. 39 v.

GEDOTEERDE, zn. mv. *Gegode, bemiddelde, voorname burgers, notabelen*, fr. *bourgeois aisés, principaux, notables*. || Wij, bailliu en schepenen van de heerlichede van Terdeghe, metgaders de kerckmeesters en ghedoteerde van de voornoemde prochie en heerlichede, ghesien hebbende..., certifieren by desen dat... *Tr. marit.* II, 166, 167. Zie **GEGODE**, en **NOTABELEN**.

GEDRACH, zn. o. *Getuigenis*, fr. *déposition de témoins, témoignage*. || Hoewel de heeren, in dijen gevalle [nl. van wraking der getuigen], tgedrach der belaster getuigen sullen mogen verscheijden stellen van de getuigenisse der andere. C. v. *Sant-hoven*, *Stijl*, a. 151. Dat de griffier den thoon sal geheelijc en in 't lange scrijven, in sulckere vuegen als de ondervraechde personen hen gedrach doende sijn. Ib. 307. It. C. v. *Lier*, *Stijl*, ix, 7. It. C. *stad Brugge*, II, 748. Interrogatorie en gedrach. *Process de Cromers & Elkens* (1534), *Leenh. v. Brab.*

GEDRACHTE, zn. *Schrift van wederlegging, van verwerping van de verklaring der getuigen*, fr. *écrit de réfutation des témoignages, des moyens de reproche*. || Aengaende saecken berustende in thoone, daeroppe partijen... werden gheappointeert oft gheswesen in feyten contrarie te procederen by eysch, antwoorde, replicke en duplicke, sullen partijen heure feyten by korte articulen stellen, ... doende heure production op deselve articulen van heure feyten en anders niet, en dat met seker billietten ofte ghedrachten, die sy den commissariassen ofte den greffier overgheven sullen, dairinne specificerende de feyten daeroppe sy de ghetuyghen overhoort willen hebben... C. v. *Bergen-op-Zoom*, a. 37; it. 42.

GEDRAGEN, bw., verl. deelw. gedregen. 1) *Bedragen, belooopen*, fr. *monter, s'élever à*. || Dat hij denzelven Andriese oplegge en vergelde die scade en interest, die hij dairomme geleden heeft, die hij extimeert „aldus veele“ gedragende. V. d. TAV. 101. Dat hij nyet soo veele en heeft als tgeene gedraigt dairomme dat men op hem volgt. Ib. 271 v. Voor tonderhouden van deser stede, als omme pensioenen... metgaders andere grootte, swaere ordinaire en extraordinaire costen, die de voorledene jaerschare wel ghedreghen hebben die somme van... **DE POTTER**, *Chron.* 107 (1539). Eenen grontchijns oft onquytbare rente, ... gedragende tejaers xx ecellingen Brabants. C. v. *Antw.* 1545, vii, 3. Soe vele renten... als deselfs por-

tionaris part... jaerlyx gedreoch. Ib. viii, 6; it. xii, 3. It. **HUYTENS**, *Corp.* 131. C. v. *Lier*, xv, 53, xvi, 2.

2) Van eene raadgeving, een besluit, een vonnis. *Bevatten, bevelen, inhouden, liden*, fr. (*d'un conseil, d'une décision, d'un jugement*), *porter, contenir*. || Dat d'aenleggere hem soude mogen versien gelijc sijnen raet gedraegen soude (*comme de conseil*). C. v. *Antw. comp.* V, ix, 4. Emmers de conclusie ghedraecht: dat wy... **GAILLIARD**, *Gloss.* 825b.

3) Van eene lengtemaat. *Zich uistrekken, houden, lang zijn*, fr. (*d'une mesure*) *s'étendre, porter, être long, de longueur*. || Die yemande slaet oft quetste met moertwapenen, ... priemen en messen, ... die soe scerp en smal zyn dat sy doer dyser gaen voordere dan de mate gedraecht die daertoe geordineert is. C. v. *Antw.* 1545, ii, 4.

4) Hetzelfde als **BEDRAGEN** 1). *Beschuldigen*, fr. *accuser*; zie d. w. || Ootmoedelic biddende, dat schepenen u tselve zouden willen vergeven, ... hoewel gy nochtans ghedreghen ryt van ten selven tyde nyet te zeer droncke gheweest thebbena. *Auden. mang.* I, 260 (1580).

5) Iets aen iemant gedragen. *Iemande „wetenheit“, wetenschap of getuigenis inroepen over eene zaak, eischen dat hij verklaere wat hij ervan weet*, fr. *invoker le témoignage de qq. sur une chose, demander qu'il en déclare ce qui est à sa connaissance*. || Looge hij [nl. de getuige] op ennige aenvallende stucken van buyten [nl. niet „in de substantiale saken“], die van der principaelder materien niet en wairen, soe en soude hij dairomme niet meynedich zijn, want hij niet gewooren en heeft dan die wairheyte te seggen oppe punten die men aen hem gedragen en vragen sal. V. d. TAV. 342. Segghende [nl. de aanlegger] hoe dat hy begheert dese ghetuyghen, omme sijn waerheyde te leydene, ghesedt en deselve by den ghesworen clerck verhoort te worden op 'tghene dat hy aen hem ghedraghet. C. v. *'s Bosch*, *Cur.* 1529, a. 8.

GEDREICHSEL (Gedreochsel), zn. o. *Bedrevingen*, fr. *menaces*. || Huerlied gedreochsel en achten wij niet meer dan eenen appelsteel. *Beley v. Gent*, 13.

GEDIJELT, deelw. v. **DEJELY**, bw. *Weerij. Ingeslagen, ingeschoten, de inslagdraden dubbel door de kettingdraden gewoven zijnde*, fr. (*tissanderie*) *trams (à fil double?)*. Kil. *auctus* Drielen, *drillen*. *Duplicare fila, conglomerare fila. Tordra*. || En sal niemant die ons ambacht niet en heeft... moogen vercoopen lynen laecken, toerten, sargien, waervan die werpden lynen is gedrielt. — Soe wie begeert gedrielt te werken, sal gehalden syn voor syn proeffstuck eenen camp te slaen. *O. Lidje*, 20 sept. 1766, a. 2, 10, *Tongerens*.

GEDROM (Gedrum), zn. *Gedrang*, fr. *presse, foule*. Kil. *Ghedrom. fland. Pressura, pressus*. || Veel cappen, mantels, bonetten en hoeden waren daer int ongheroede en verloren, mits tgroote ghedrum en tghedruus van den volcke. *Ber. tijden*, I, 6; it. 94; III, 147, 155.

GEDRONTEN, deelw. v. **DRINTEN**. *Opgeswollen, gewollen*, fr. *enflé, gonflé*. || Men zijde, dat sijn aenrichte al ghedronten was [nl. van Mr. Jan Onghena], maar was vet, moghelic van der miserie en aermoede in sijn langhe vanghenesse. *Ber. tijden*, IV, 191; it. 195.

GEDUCHTICH, bn. *Eeretitel v. vorsten*. *Geducht*, fr. *redouté (titre honorifique des princes)*. Niet zoo zeer *vreeslijk*, *gevoerd*, dunkt ons, als

naar Kil. *anctus*: *Venerandus, reverendus. Eblent.* Zie La Curne. || Onse gheduchlich heere van Bourgongnen en van Vlaenderen. DE VLAMINCK, *Acc.* 4.

GEDUERLIJCK (Geduerlic), bn. *Duurzaam, van duur, fr. durable, de longue durée.* || In alzo verre als wy 't volck in sulcken state beweghen en beleeden moghen; maer omme den grooten twyfel en onghenoechte van denselven volcke, die wy daghelicx hooren duchten, dat in dusdaneghen state nyet langhe gheduerlic zyn sal, anghesien de groote ghebreclichede daer 't langhe inne gheweest heeft en noch es, buiten rechte en justicien. SCHAYES, *Collacie*, 201.

GEDUNCKELLIJCK (Gedunckelic), bn. *Bekend, kond, lat. notum, fr. connu, notoire.* || Gode van hemelryc zy danckelic en allen anhoorende gedunckelic en bequamelic (*kond en aangenaam*): dat, als van alsulken meesgrype, dootslaghe en wancoste als gheschiet is in den persoon van N..., commen es tot eenen payse en soendinghe tuschen... *Auden. meng.* I, 248 (1484).

GEDURENDE, deelw. v. *Geduren.* *Duurzaam, blijvend, fr. permanent.* || Chijnsen, renten en dgl. gedurende lasten, daeraff geene hoofsomme geheijet en mach worden, ... die en worden nyet gehouden voor vliegende, maer voor vaste en gedurende schulden. *C. v. Antw. Comp.* III, xiv, 61.

GEDURENTHEIT, zn. v. *Keuwige gedurentheit.* *Bestendige voortdoring, altijddurendheid, fr. perpétuité.* || Voertmeer, oft Loeywycken voers. in desen yet min dan genoch geaciet mocht wesen, dat heft Cornelis voers. geloofst altyt te voldone totter ewiger gedurentheit. *Hof d. Deutsche Orde te Beckevoert* (1420). Also dat der tafelen voirs. vast en guoech sal sijn tot ewigher ghedurentheit. *Schep. v. Mysken* (Miscom), 8 maart 1480. Also dat Marien voirg. en haeren naecomelinghe vaste en guoech sal sijn tot ewigher gedurentheit. *Schep. des dorpe Tiel* (Brab.) 26 juni 1441.

GEDURICH (Geduerich), bn. *Bestendig, duurzaam, blijvende, fr. durable, de durée.* || Want wi willen, dat alle dese stukken bliven ghedurech en ghesadech euenelleke... *Oork.* 19 juni 1296. In groote noodgeghe reparatien, als van mueren, balcken, groote leden van muelenen en dgl. ghedureghe werken, dooght den bylevere alleene t'vierde. *C. v. Auden.* XXIII, 48. *It. Cost. v. Kortrijk*, xvi, 84.

GEEFBAER, bn. Van de munt. *Ganokbaer en geefbaer.* *Pleonastice. Gangbaar en doorgaans loop hebbend, fr. (de la monnaie) ayant communément cours.* || Te redimeren, ten tyde der redemptien, met hondert en dertich gulden Brabants gelte, gelyk in Brabant, naer de valuatie, sal ganebaer en geefbaer zyn, en de rente naer tyts gelanck. *Schep. dorp en heerl. Meldert* (Limb.), 1 april 1664.

GEEPE. Zie **GEER**.

GEER. Zie **GEERDE**.

GEERDE, zn. Landmast. *Roede, fr. verge.* Zie *Gaeerde*, hoogerop, en bij Verdam. Het w. werd in Noord-Brab. aangetroffen door Cuyper-Van Velthoven. || Drie mud roge beset en veronderpant op sesse gheerden lants tot Druynen... *Rijksarch. Leenreg.* nr. 17158.

GEERDE-LAGE, zn. v. 't Zelfde als *Blocklage*? Zie d. w. || Niemand en sal, om malkanderen de sonne oft locht te benemen, eenen gemeynen heymmuur hooger mogen optrecken als thien voeten van de zyde van den hoogstgelegen

grondt, daerin begrepen de kap oft geerde-lage. *C. v. Brussel, Servit.* 22; Christijn *caumen*.

GEERINGEN, MEDEGERINGEN, zn. mv. Is het eene samentrekking van gaderinge? de zin schijnt te vereischen, dat men er door versta geërven, *mede-erfgenamen, fr. cohéritiers.* || Anno 1553, den 19en sept., soo zyn comen die kinderen van Henrick van Joeck, te weten: Mr. Jan Henrick soon, want Henrick hadde Mr. Jan, synen soon, overgegeven dat versterffenisse van Joris van Joeck, natuerlyck saliger, ter eender zyde, en Henrick Van Herckenroye, met synder geeringen, ter anderen zyde, en hebben begeert een vonnisse van eenen huyse en have, dat hun aengestorven was naer doot van Catharina Tilmans, Henrick Van Herckenroey, met synder medegeringen muye (al. moi), en hebben een vonnisse begeert: wie van hun dat huis hebben sal? Soo waert gewesen: dat die zyde van den spinrock hebben sal; en dat die sweertzyde voordeel hebben sal. *Pior, Cart.* II, 606.

GEERNUX (Gheernux), zn. (?) Waarschijnlijk eene schrijffout. || Dat niemant en sal vermogen eenicherhande leer te verwen, noch gheernux (*rie*) noch huyden, om eenicherhande werck te maekene heurlieder voornemde styl aengaende, ... *K. d. Leertouwers te Maenen*, 1668, *REMBRY*, I, 406.

GEERVE (Gerve, Gerfve, Gervfe, Geërffve), zn. *Erfgenaam, éritier.* Kil. *Ghe-erve.* Haeres; Kil. *anctus. Hoire, éritier.* Wij troffen geen enkel voorbeeld aan, waarin het w. bepaaldelyk als medeërfgenaam kan opgevatt worden. || Ware oec dat sake, dat Michiel..., ochte sine geerven gouden dit paiment, ... beide van rogge en van gelde, soe en mochte mens (al. het land) hen niet nemen. *Oork.* 24 mrt. 1293. En al desen vorghenomde vercler-nesse van tollén, van rechten en van rinthen, ... so accorderden die vorghenomde here van Dyst, Maria, vrouwe van Dyst, en ..., metten scepenen, de ghesuoren en den porteren van Dyst ghemeynlike, en gheloveden es vore ons, vore hoen en vor hore gheerven, thaudene vaste en ghestadech en sonder broke. — En wi, Gherard, here van Dyst en borchgrave van Antwerpen, Maria van Loen, vrouwe van Dyst, ... gheloven thaudene alle de voreghesproken stukken sonder broke en vaste, vore ons en vore onse gheerven. *Tol te Diest*, 1807. In den iersten, selen wi en onse geerven doen den schouteet van Dijest..., ten heileghen sweren wet en vonnisse te doene elker manlije. *Oork.* 2 juni 1336, a. 1. Deghene die gheerven zyn van die goeden. *C. v. Brussel, Stat.* v. 1355, a. 14; Christijn vertaalt *ut cohaeres eadem bona non possit distrahere*, het w. als medeërfgenaam beschouwende. — Jaerlijcs te vergheldene Godevaerde Van den Bomen en sinen gherven, ocht bringher die briefs. — Sine gherven ocht bringher die briefs. — Twee buene bamde... in denwelken N... es ghegoet en gheerft te sinen behoef en tot sinen gherven. *Schep. v. Lummen*, 30 juni 1879. Alsulken testament en utersten wille als Gort Aelbrechts..., den capitall vors. gemaeckt hadde; waertsegen die naeste gherfven dach hadden, te wetene Dingen (al. Dympha), Gort vors. suster, en vortgeheyschen worde met rechte, oft sy teegen die proeve van testamente yet seggen oft allegiren wilde... En (als) die getuygen aldus verhoert waren, soe quam her Geert [Van Olmen] met synen monbor oft versocht een clernis woe hem siin waarheyten ghedragen hadden. Waertsegen die naeste gherfven vortgeheyschen werden oft sy teegen dat clernis yet seggen wouden. *Schep. v. Tessenderloo*,

22 jan. 1485. Mens mans wettich testament, dat is syn gerfve; en sluyt hy alle gerfluyden buyten, dat mach hy wel doen, want eeniegelyck is heer over dat synen. *C. gr. Loon*, I, VI, 47. It. a. 89. De gerven Lambert Poulmans. *KEMPENERS, Montsenaken*, I, 181. Die naeste geërfven. Ib. 269; zie ook de aant. 1 aangaande het praef *ge*, blz. 216. It. *C. v. Diest*, VIII, *Casus*; *K. v. St.-Truiden*, 1404, a. 17; *Brab. Yeesten*, *Codex* nr. 111.

GESELAERS (Geeseleren, Geseleren; Geeseleers), zn. mv. *Geeselaars*, fr. *Flagellants*. || Doen men screef MCCCLXIX (1349), doen gingen die Geeseleren te Brussel. *Piot*, *Brab. Kron.* 51. Id. *Ned. Kron.* 65. die Gheseleren. — Dat niemen van den ghenen die cruusbroeders of gheselers gheweist hebben of meenen te wesene, dat sij vortan hem nemmeer en gheselen, en dies van al tal ombeeren [al. teenemaal te laten], en onderdanich sijn den verbode van der hehelegher kercken; wie vortan der jegenen dade, ware in L lb. DE PAUW, *Vgb.* 45. Ib. 50: gheeseleers of cruusbroeders.

GEEST, zn. m. De heilige Geest. Vroeger de algemeene benaming van een liefdadigheidsgeest, waar aalmoesen uitgereikt worden, fr. *table de St. Esprit, autrefois le nom d'un établissement charitable où l'on distribuait des aumônes*. || 800 wie over jaer aelmoesene neemt van den heyleghen Gheest, eist dat si sterven, half 'goed datter blijft, dat sal hebben de heyleghen Geest. *Kb. v. Antw.* a. 184. — De booze geest. *De duivel*, fr. *le malin esprit, le diable*. || Dengonnen die binnen het hof, in de maeltijden ofte andere congregatie van den eedt ofte gildebroeders, sweirt bij den naem Godts, .. oftewel noemt den Boozen geest, sullen verbeuren de boete van twee gr. DE PR. en BR. VI. *Nevele*, 101, *Handboog*, a. 23.

GEET, zn. o. *Wacht, nachtwacht*, fr. *guet*. || En de lieden spronghen huuten hoeye van den waghene, en sloughen den portier doet, en deselve [sic] die dat gheet ter poorten dede. *JAN v. DIXMUDR*, 277. Voor de Meerseniershuis, daer men tghet haut. *Ber. tijden*, IV, 118.

GEFONDEERT (Gefondeirt), deelw. v. fondeeren. *In bezit*, fr. *en possession*. || Dat de stede van Ypre ghefondeirt es in vele scone wetten, vryheden, conustumen en usagen. *Varia Ypr.* 64 (1418).

GEGOEDE. Zie GORDEN.

GEGRUIST (Gegruyt), deelw. v. gruisen. Van vensterruiten. *Dicht gemaakt, samengevoegd, gestopverfd (?)*, fr. *des carreaux de vitre bien joints, mastiqués (?)*. || Soe wie dat huysvensteren of panden maken sal, die sal de pourtratuere alsoe rechtveerdich trecken als dat de cruyssouduren comen recht d'een teghen d'andere, en de ruyten ommegeens rechtveerdich wel en reyn gegruyst en gewracht, als dat de ruyten wel en vast staen int loot, en 'tloot ommegeens nieuwers en loters. DE BUREUX, *Toestand*, 42, *Ord.* v. 1470.

GEHACKELT, dw. *Gespleten*, fr. *crevé*. || Die waren vercleedt elc met zwarte keerele, up elcke mawe een grau vaessche gheackelt. *SCHAYES, Col-lacie*, 179. Die van den lande van Overschelde, .. in groeter menichte, wel ghewapent, quamen ter maerct met eenen ghelavye schachte, daerup dat ghesteken was een groen gheackelt capproenken. Ib. 304. Hy sat up een paert, en hadde eenen grawen minxlen kerle gheackelt wel een half elle diepe. *OL. v. DIXMUDR*, 175. Hij track de sommige ... de ghehackelde benden van de caussen. *Ber. tijden*, II, 218.

GEHALEN, bn. *In rechte overtuigen*, fr. *con-*

vincere en justice. || Daer een man claghene es up eenen andren van live of van lede [al. van eene lijfstraffelijke misdaad], ghehaelt hine niet, hi verbuert lx pond. *Jus feud. Fl. vetus*, c. 85; *Id est, si reum manifesta probatione non convincerit*. Zie ACHTERHALEN 7).

GEHALT (Gehald), zn. o. Limb. en N.-Brab. (werkw. halden). 1) *Aanhouding*, fr. *arrestation*. || Waert sake, dat die proyt oft dieverye clom tot eenen Beyerschen gulden oft hoogher, soo mach eenigh man 't ghehalt daeraf doen [al. van den dief]. *Landch. Megen*, 1432, a. 17.

2) *Wedde, jaarwedde*, fr. *traitement*. || Den heer drossard heeft: Voor jaerlyx gehald, uyt de gemeene schatpenningen, fl. 280. *C. gr. Loon*, II, 534, *Reckheim* (1596).

GEHANGE, zn. Limb. mv. gehengen. *Dewhengsel, scharnier*, fr. *penture de porte, charnière*. Kil. *avotus*. Ghehinghe, herre. *Cardo. Goud*. || Die de grachten benemen, .. thuynen, gaders, stichelen, sloten, cammen oft gehengen braken oft ewech namen, .. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 85, *Hasselt*.

GEHANTTEOKENT (Gehandteekent), deelw. v. hantteekenen. *Onderteeckend*, fr. *signé*. || In teecken der waarheyt hebben sommige van den voorn. personen dese presentacie en acceptatie ghehanteekent. *C. v. Auden*. 2de d. 404 (1593). Monar De Lijques, die te Ghendt int eerste lach en met de ghuesche nobilisten gehandteekent hadde. *Ber. tijden*, IV, 284.

GEHANTRICHT, *C. v. St.-Truiden*, § 1, moet gelezen worden gehantvesticht; De Lat. tekst heeft *manutenuimus*.

GEHAVEN. Zie HEFFEN.

GEHEEL, bn. *Vrij*, fr. *libre*. || [Den officier zal genieten] voor mondkosten, 's daegs vier stuyvers, den gevangenen geheel van syne mondcosten zelve te doen ofte besorgen. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, c. 25, a. 11. Int geheel. *Voor het geheel, hoofdegeelyk, één voor allen en allen voor éénen* (aansprakelyk of borg), fr. *solidairement, chacun pour le tout*. || Als twee oft meer personen t'samen iemant misdaen oft ghequetst hebben, oft strijtbargh sijn gheweest, soo is ieder van hen in 't geheel en in *solidum* een partije ghehouden betringhe te doen. *C. v. Santhoven*, *K. en br.* v. 1665, a. 42.

GEHEET, zn. o. *Gebod, bevel*, fr. *ordre, commandement*. Kil. *avotus*. Gheheet j. ghebod. *Jussum. Commandement*. || Negeen gebot es de scoutete sculdech te gebiedene, sonder den abt jof sinen bode en sonder sin gheheet. *Oork.* 26 febr. 1552.

GEHEIMTE, zn. o. *Omheining*, fr. *clôture*. Kil. *avotus*. Gheheymte. *Septum. Enclosure*. || Die yemants anders, .. thuynen, gelynte oft. gheheymte brake ... *C. v. Antw.* 1545. II, 24. It. *C. stad Mechelen*, II, 17; *Nannius septa*.

GEHELDE, zn. o. (?) || Wie in sijn erfve ofte ghehelde delven, reuden, breken ofte maecten sal, buyten de wete en ter prejudicie van sijnen ghebuer, die en vercryght daerby gheen recht noch possessie bij loope van tijde. *C. stad Iperen* XVI, 20.

GEHELMT, deelw. v. een wkw. helmen. In de wapenkunde. *Voorzien van eenen helm op de schilddekking*, fr. *(sc. héraldique) pourvus d'un heaume sur le timbre*. || Voor u, mynheeren van den Rade, Anthoenis van Mortaignen, sciltensape, heer van Kecke, compareerde in persone hier int hof, verclaert en gheeft te kennene, hoedat, drie

of vier daghen vóór Bameese laetleden, hij verloos eenen zijnen zeghele, daerin wesende eenen schildt metten eenen rechten cruce, zijne wapene wesende gheheltmet en ghetemmet [al. met eene schilddekking voorzien] met twee herftbeenen [l. hertsbeenen, hertspoten] up den temmere, den helme ghecront, ... welcken zeghele de comparant wederroupen ... heeft, en by dese ... wederroupt, sonder van dien nemmermeer te zeghelen ofte userne, want ... heeft ghedaen maken eenen-nieuwen zeghele ... DE PR. en BR. IX. *Eke*, 12 (1485).

GEHENDE, het vs. *Van*, met de bet. van verwijdering, van afstand, fr. *de (avec la sign. d'éloignement, de distance)*; Lat. *procul*. || Dat gheen bicker, no brauwer, no vaerwer, enighe baringhe leggen binnen xijf voeten ghehende sinen ovene. C. *stad Brugge*, I, 361, K. d. *Decimans*, 1305, a. 52. Dat men nemmermeer gheen taverne houden moet up eene mile ghehende der steide. OL. v. DIXMUD, 59. — Naer ghehende. *Naer gelang*, fr. *selon, à proportion de*. || Dat degheue op wien., en den drapier daervooren oplegghen en betalen, te wetene: de weyere op veertich groten, de vuldre, raemscheerder en vaerwer elc op twee soellynghen grooten, naer ghehende dat een ghelyc laken, onghesneden, dan ... ghelden sal moghen. K. *lakeng. Brugge, Vullers*, 54.

GEHENGEN (Gehingen), bw. *Toelaten, gedoo-gen*, fr. *permettre*. Kil. Ghehenghen, ghehinghen. *Sinere, permittere*. || Hier voormaels, wanneer een paus starf, soe verscrieten die cardenale sere van gronde haers herten, en vreesden dat God over hen ghehinghen soude, dat men se kiezen soude. *Aller Kerstenb.* 15. Die fame en gemeyn opinie excuseert den testateur, en en gehengt niet zijn testament geuicieert te worden bij gebroke van institucien, noch van gebreken van exhereditacien. V. D. TAV. 166. Daiomme en sal men niet te sechte zijn [al. ten opzichte der misdaden], noch gehengen, noch gedogen quade werken en die laten lijden sonder straffen en berispen. Ib. 374 v°. Item PRIOT, *Cart.* II, 634; O. *Liège*, 27 juni 1577, a. 1. *Hasselt; Ber. tijden*, III, 174.

GEHENGENIS (Gehengnisse, gehingenesse, ghenekenisse, ghenckenisse), zn. v. *Toelating, gedooging*, fr. *permission*. Kil. *actus*. Ghehenghenisse. *Permissio, indulgentia. Permissio*. || Dat wy noch seene noch vrede maken en solen, noch laten maken, tusghen ons en den grave van Holland., ... ensi metten rade, met wille en met ghehinguisse des heren Willems, abinghops van Utrecht. *Oork.* 25 oct. 1298. Wij, deken en de capitele van Denremonde, en suster Byatrijs van Hallincrode, bi der ghehijmessen [l. ghehingenesen] Gods ons Heren, abdesse van den Convente van Zuiveke. DE VLAMINCK, *Zwijveke*, 97 (1310). Johan van Beyeren, bi der gracen Gods en des Stoels van Rome, Elect geconfirmeert der kerken van Ludio en greve te Loen, en Willem van Aerdinghen, bi der godliker ghehenkenissen, abdt des cloesters van Sentruden. PRIOT, *Cart.* II, 120 (1393). A. WATERS, *Les Coxie*, 20. geheuckenisse [l. ghenekenisse] (1637).

GEHERDET (Geherd), deelw. van een wkw. herden (?). Van eene kudde verkens. *Gedreven door eenen hoeder of herder*, fr. *(d'un troupeau de porcs) conduit par un porcher*. || Dat nyman in de bynnen-stadt verkenen houden en salmoegen, tuschen nu en Alderheyligemesse naistcomende, gheherdt noch zonder herde. *Vad. Mus.* II, 134, *Postregl.* 1473, a. 10.

GEHERELT, GEHEERENT, INGHEHEERENT. Timmerwerk. *Ingevat, ingevoegd, ingekoep, met pin en gat verbonden*, fr. *(charpenterie) encastré, embotté, assemblé à tenant et mortaises* (Rembry). || Dat, ondere, de baeschen in de balcken gheherelt zullen syn. — Up de moerbalken van de voornomde stagie moet ghestelt wesen eenen maeckelaere ... gheheerent met eenen heerne in de voorn. balken. — Item, ghewrocht in den voorn. maeckelaere en balcken vier banden lanck ..., welke banden staen sullen dwerselicken, van vernden van den maeckelaere, updat de heerens niet commen en souden ter ghelycke plekke in de maeckelaere. — Item, omme tmaecken van den lanteerne, omme het inhanghen van de groote clocke, daerup dat slaen sal, zullen ghestelt en ingheheerent wesen een deel in de fryesse (*frise*) voornomte, een in de soheerbalken, tot acht stylen lanck, met de heerens elf voet, groot thien dume viercante, de canten van dien afghevelt naer tkeeren van den achtcant. ... REMBRY, II, 336, *Bouw van het Belfort*. Item 330.

GEHERTICH, bn. *Moedig*, fr. *courageux*. Kil. *actus*. Ghehert. *Animatus. Animé, courageux*. || Ydel glorie; Alsoo tot ydel saken elck es wel pertich. Ja in sulcke feesten [al. het „haechspel“] blijft men ghehertich. *Chron. v. Merchten, Haechspel*, str. 1.

GEHEUCHLIJCK (Gheuglic), bn. *Hengelijk, in het gheugen blijvend, gedenkwaardig*, fr. *mémorable, de durable mémoire*. || Omme dese gifte [al. eene marmeren doopvont] an de kerken voorseit bi ons ghedaen an de prochianen van Vurselare gheheughlic te makene, zo gheven wi ..., den eersten kinde, dat over de voerseide vunte sal worden ghe-doep, eene somme van thien gulden lamkine voor eenen vuntpenninc. DE PR. en BR. VI. *Vorselaar*, 44 (1320).

GEHEULTE, GEHULT, zn. o. *Barm*, fr. *berge*. || Als iemant teghen d'lant van sijnen ghebuere alleene graeft, moet de eerde en het gheheulte legghen over sijn sijde, als wesende een teecken dat hem d'erve van de grachte toekomt, en moet, tuschen de diepte van de grachte en d'erve van sijnen ghebuere laten twee voeten erva. C. v. *Dewrne*, impr. a. 232. De kost van 1570 had gezegd: Die sijn erfve met opgesette grachten wilt beheijmen, moet tuschen de diepte van den gracht en d'erve van sijnen gebuer laten ten minsten anderhalven voet erva. XI, 11. — Landen gesepareert met opgesette kanten, waertegens ordinaris komt een gehult, natte oft drooge grachten, ... — Observerende de grootte van de kanten, gehulden oft grachten. *Regl. Land-en edificiemeters*, 16 jan. 1705, IX, 4.

GEHIJLICKT (Geheylicht), deelw. v. hijlicken. *Gehuwd, getrouwd*, fr. *marité*. || Geen vrouwe, van wat state die is, sy zye gehijlicht oft ongehijlicht, en is ontfanckelijc als procureur van enenige personen. V. D. TAV. 29. In andere chijnsagoeden, leen wesende, daer man oft wijf uyt verterven, gheheylicht oft ongheheylicht, daer komen alle de kinderen en oiren totte successien. — Dies moeten de gheheylichte kinderen, vóór en eer sy mededeylen sullen, innebrenghen. C. v. *Breda*, I, 11, 12. Zie HIJLICKEN.

GEHIJMESSE. Zie GEHENGENIS.

GEHIJNE, zn. v. *Pijnbaak*, fr. *torture, question*, gñe, ofr. *géhème*. || Om dan voort, bij cortter recapitulacien, te verclaren de maniere hoe men, na der lopender practijcken, sculdich is iemende te stellen ter torturen en gehijne. V. D. TAV. 181. GEHINGE. Zie GEHANGEN.

GEHOLT, zn. o. *Uitgehouden, hol werk*, fr. *sculpture, ouvrage travaillé en creux*. || Gemeyn geholt, rabat ofte vierkant, niet uitspringhende, soo vensters, deuren als andersints, sal men meten voet voor voet. *Regl. Edificie-meters*, 16 jan. 1705, II, 3.

GEHOOCHENIS (Gehoechenisse, gehoechnisse), zn. v. *Gehuegnis, gedachtenis, aandenken*, fr. *mémoire*. || O gehoechenisse der doot ons Heren! *Gebodenb.* 15^e E. 50, *O memoriale mortis Domini*. — Mit vroelicheit last ons begaen die ghehoechnisse der alresalichster maghet Maria. Ib. *Antiph.*

GEHOOFSTOELEN (Gehoeestoelen), bw. Zooals Verdam het ook aantekent, het w. is, in de volgende en eenige aanhaling, niet toepasselijk in den zin van *kapitaal*, en wel het minst in dien van *hoofdbank*. Men leze er dus voor: *den inkoopsprijs halen uit, zijn geld maken van*, fr. *retirer le prix d'achat, le prix de revient de*. || Delfs byer zal men tappen omme ij s. groten den pot; enwaer dat sake dat den scepenen dochte dat mens daeromme niet ghehoestoelen en conste, zoe moghen zij dat veranderen nae hoeren goetdunkene. *Kb. v. Diest*, 3 83.

GEHOOR, zn. o. *Hooren zeggen*, fr. *ouï-dire*. || Van den anderen lichten misdaden, daer hij [nl. de officier] alleenlijc last af heeft den richter te kundigen en te refereren tgeene dat hij bevijndt uyter famen en gehooore van anderen, en soe wort hij dairaf geloest als fame. V. D. TAV. 162 v^o.

GEHOOREN, bedr. en onz. vkw. I. BEDR. — 1) Eene bede. *Verhooren, gunstig aanhooren*, fr. *sauvoir (une prière)*. || Wij, te waren, jugierende haerlieden heesch, recht en orboorlic, . . . so ghehouden wij hare bede. *DE PR. en BR. XI. K. v. Saffelaar, Inl.*

2) Getuigen. *Hooren*, fr. *entendre (des témoins)*. || Can men die getuijghen opten dach of op die ure nijt gehooren, en hij [nl. de aangeklaagde] tegenwoirdich es, soe sal men hem daer voert eenen sekeren dach en ure besceden. *PIOT, Cart. II, K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 42.

II. ONZ. — *Onderhoorig zijn, tot een rechtgebied behooren*, fr. *ressortir à (une juridiction)*. || Onse scepenen onser hoogen gerichte van Luyck, als den geinquesteerden als borge en ingheeten onser voornoemde stadt Hasselt, oft andersints den Luyckschen rechte onderworpen ware; oft als denselven den Loonschen rechte subject en gehooorende ware, den scepenen onser hoogen gerichte des graefschap Loon in Vliermael. *O Liège*: 27 juni 1577, a. 4², *Hasselt*.

GEHOORLIJCK, bn. 1) *Onderhoorig, tot een rechtgebied behoorend*, fr. *ressortissant à (une juridiction)*. || Ende sal den secretaris onser stadt Meghem de gheleghde kuereu op den vooraz. Somerdijk binnen acht daghen daerna uytaeynden ende deselve doen verkondighen, soo binnen der stadt van Meghem als dorpen onder ons graefschap ghehoorlijck. *Landch. v. Megen*, 1621, a. 1.

2) *Gehoorzaam, onderdanig*, fr. *obéissant, soumis*. || Ofte hy, binnen dien tyde, . . . die voirs. executie nyet en voluerde, . . . soe sal die stadt van Brussel den amman oft zyuen stedehouder, die den voirs. versueken nyet gehoorlic geweest en heeft, van dan voortan houden en hebben als verlaten van synre officien. *Ref. v. Uccle*. 1431, a. 9.

GEHOORSAMICH, bn. *Gehoorzaam, onderdanig, volzaam*, fr. *obéissant, soumis*. || O zuete Vader, . . . ic, arme onghelaten mensche, . . . en beghere, dat Du uutter zueter wonden dynre lichter hant huden

gheveste enen oetmoedighen onderganc myns onghestorven ghemoedes en ene ghehoersamighe ghelatenheit myns eyghens willens onder Di en onder allen creatueren. *Getijdenb.* 15^{de} E., 144 v^o.

GEHOKENBOOMT (Gehoeerenboomt), verl. deelw. *Voorzien van hoek- of graatbalken, van hoeksparren*, fr. *pourvu d'arçiers*. || Dat den pachter de huse staende op 't vooraz. goet laten moet alsoe hy es vint ten aencommene, wel ghevust [gevorst], gehoeerenboet [l. —boemt] en gheweecht [nl. van wanden of muren]. *DE PR. en BR. IX. St. Martens-Jatham*, 4 (1422). Zie *HOERENBOOM*.

GEHOUDEN. Zie *HOUDEN*.

GEHOUDICHEIT, zn. v. *Gehoudenheid, verschuldigdheid*, fr. *redevabilité*. || En wisten oock niet te spreken van de provisien ofte vonnissen van den Rade, waerby N. en N. iet soude aengewesen syn in prejudicie van de gehoudigheyt in de voorsz. lasten. *MARTINEZ*, 32 (17^{de} E.).

GEHOUT, zn. o. 1) *Bedelijke verklaring van eenen schuldeischer voor het gerecht ter slaving van zijnen eisch*, fr. *affirmation sous serment devant la justice par un créancier pour certifier sa créance*. || Scepenenbrieven van Antwerpen staen tot gehoude, in sulcker vughen: soe wye eenige renten oft pachten van gelde oft grane, etc., en diergelycke, uuyt crachte van scepenenbrieven, hebbende oft heffende is, mach, in sterokenissen zyns scepenenbriefts, synen eedt doen; en soe wes hy derre affmeren by eede, uuyt crachte desselvs scepenenbriefts, tachter te syne, dat moet de proprietaris oft gebruyckere van den pande betaelen en namptieren. tenwaere dat hy allegeerde en met quittantien oft anderen wettighen thoone betalinghe conste doceren binnen acht daghen daerna. *C. v. Antw.* 1545, VI, 15. It. 41; it. *C. v. Santhooven, Stijl* 1557, a. 126, 130; *C. v. Herentals*, III, 2. — Sijn gehout doen. *Onder eed bevestigen, fr. affirmer sous serment*. || Daernaes seeght de tael spreker, in den name van den arrestant: „Al bereet staet hij sijn schult te ghewarighen en sijn ghehoudt te doen, maent er af wat hij schuldich is te doen . . .” — „Dat dien persoon sal schuldich zijn sijne schult te gewarigen met scepenenbrieven van Antwerpen, oft met levende waarheyt, oft met sijnen eede, sooverre alst op eenen levenden persoon is.” *C. v. Antw.* 1582, c. 29 a. 4. It. comp. V, ix, 42. Zie ook *BEHOUT*.

2) *Behoudenis, bewaring (van de landerijen, van den landbouw)*, fr. *conservation des champs, de la culture*. Ter zake van bevrijding des lands door dijken en sluizen, wordt gezegd: || „totter toelingen [nl. den akkerbouw] en totten gemeynen oerboer of noot”; verder: „totter toelingen en vruchtbaerheyt”, verder nog: „totter gemeynen vroechtbaerheit, toelingen en nutesapen des voers. lants”, eindelijk: „om tghehout en om gemeyn oerboer des voers. lants”, en „totten ghemeynen gehouden [l. gehoude] en oerboerlicheit”. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 126 v^o, 15^{de} E.

GEHOUWEN, zn. mv. (?) || Soe wie calverenocht pyntenocht perdenscoen maken wilt, die zoelen [nl. zullen zijn] twee duymbreet lanc, met palanen [fr. *poulaines*] van selfter zolen, ocht twee vale echterste ocht ghehouwen. *Kb. v. Diest*, 3, 172. — Niet het w. maar het maaksel zelf is ons duister.

GEHOUWEN. Zie *HEFFEN*.

GEHOVEN. Zie *HEFFEN*.

GEHUCHT, zn. o. Zooals thanz, fr. *hameau*. *Kil. Vici, vicus paganus sive rusticus*. || Dat men van nu voortaan te gheen plaetsen van de Casselrye

taverne houden sal, dan alleenlijk ten kerokhove en plaetsen daer men van ouden tijden taverne ghehouden heeft, en oock ter plaetsen daer ghehuchte van huysen staet van acht huysen oft meer. *C. v. Iperen, Kasselrij*, c. 124. Zie *Wdb. d. Ned. t.* Zie ook **JUCHT**.

GEHULICKT. Zie **HILICKEN**.

GEHUISSCHEN, zn. mv. *Echtgenooten*, fr. *conjoints*, *époux*. Kil. Ghehuysen e. *vetus. Conjuges*. || De leestlevende van twee gehuyschen wint met sijn lanctleven alle die have en meuble goeden. *C. v. Loven*, xiv, 15; it. 11, 15, 17, 21.

GEHULDICH, bn. *Goedgunstig*, fr. *favorable*. Kil. Ghehuldich, *favens*. || Dat mijn vanwe dabbesse van Maegdendale daer by huer ghesonden hadde huere ontfanghere, haer oetmoedelijke biddende... dat sou gehuldich soe willen sijn, om Gods wille, hulpe en bijstandichede, omme tgoedhuus van der Maegdendale... te reformeren en te slutene. *Maegdendale*, 32. Dat aldus dees predicanen in dese Nederlanden talle canten gheschied waren om tvoolx herten totter nieuwer religie ghehuldich en bereet te maken. *Ber. tijden*, I, 21. It. *Auden. meng.* I, 225; *Ol. v. Dixmude*, 35. Verdam **GEHOUDICH**.

GEHULPEN, **GEHELPE**, wdkw. met het vz. met 1) Met wapens. *Zich bedienen*, z. *leeren bedienen van*, z. *oefenen in het gebruik van*, fr. *se servir*, *s'acquiescer à se servir (des armes)*. || Item, seelen dese voirseide xl ghesworen scutteren porters te Brusselle syn, en hen wel ghehulpen met huere bogen, en wel gestoefert binnen huere huise van bogen, gescutte en hernasche of wapens, die hen en nyemant anders toebehoren en sal. *Ord. handboogschutters Brussel*, 1426, a. 2.

2) Met poorterij of klerkschap, met voorrechtsbrieven. Z. *bedienen*, *gebruik maken van*, z. *beroepen op*, fr. *se servir*, *faire usage de*, *invoker (son droit de bourgeoisie, la cléricature, des privilèges)*. || Dat alle deghene die hem ghehelpen willen met haren porterscepe, dat sij buiovast comen binnen der stede van Ghent binnen derden daghe met haren wijven en met haren kindren en met alre [i. hare] woensten. *DE PAUW*, *Vgb.* 35 (1340). It. 62. Wie van buten incommen synde... hem eer gheholpe metter porterie of vriheyd van dezer stede [nl. vooraleer er jaar en dag te hebben gewoond]... dat ware up de boeten van L ponden par. *C. v. Gent*, I, 610 (1431). So wie in dit gulde comen sal, moetter innecommen als ghediit siinde, hem niet te ghehulpene noch met porterien noch met clergien ter causen van der gulden. *Kaart Roderijckers Hasselt*, a. 6 (1482). It. *Brab. Yeesten*, II, 589 (1361).

GEHULPICH, bn. *Hulpvaardig*, fr. *secourable*. || Quamen voor myn heere van Charrolois en baden hem dat hy den lande ghehulpich weisen wilde. *Ol. v. Dixmude*, 79.

GEHULT (Gehuldt), deelw. *Ingehuldigd* (als vorst), fr. *inauguré (comme prince)*. Kil. *ausus*. Ghehuldt, ghehuldet. *Inauguratus. Receu à la couronne, ou autre dignité*. || Solempnelick en heerlic gehult en ontfangen. *Rakent. v. Brab. reg.* 186 f° 176 (1504). Want wy nu in onsen lande van Brabant als hertogen ontfangen en gehuldt waeren. *Id.* f° 180 (1496).

GEILINGEN. Zie **EENWINTERS**.

GEISERING (Geyseringe), zn. Er moet gelezen worden transeneringe. || Wie soe brant, oft roef, ofte geyseringhe dade, hi hadde verboerdit tlijf en goet. *K. meierij Loven*, 1312, a. 16. — De *K. d. amm. v. Brussel* 1292, a. 18 heeft „trans-

neringe”; de Waalsch-Brab. keur, a. 15: *roberie u tenserie* [lat. *transaria*], en de *K. v. h. markgr. a. 12*: „censeneringe”, eene sonderlinge verschrijving, van welke *J. F. Willems* eene niet min sonderlinge verklaring poogt te geven. Zie **TRANSENERING**.

GEJONSTICH, bn. *Gunstig*, fr. *favorable*. || Dat gheen pentionaris, secretaris oft andre officiers van der stede, noch inaghelycx eeneghe taellieden, ontfanen zullen jaerliex eenich pentioen oft wedde van eeneghen cloosters, officiers, edele oft andre, ghe-meerct dat dezelve wedden hemlieden dwynghen meer ghejonstich te zyne denghuenen daerof dat sy ze ontfanen, dan oft sy se nyet en hadden. *SCHAYES, Collatio*, 172.

GEJONSTICHEIT (Gejonstichede), zn. o. *Goedgunstigheid*, fr. *bienveillance*. || Ic duchte dat Sijne Mat hieraf gheinformeert zijnde, niet nemen en zal in goede, en mochte daervan veranderen zijne goede ghejonstichede, die hij altijts thuwaerts ghehadt en alsnoch heeft. *DE PORTER, Chron.* 102.

GEKELST, deelw. Hetzelfde als gekenneft. Van varkens. *Voorzien van een knevel of dwaarshout, knenneve*, fr. *(des porcs) pourvus d'un tribut*. || Dat elck syn verokene ringhe en kelne; of waer se de schutters of dieneare bevonden in der lieden vruchten schade doende in 't velt, niet ghering of ghekelst zijnde, zullen boeten... en sullen d'officiers die moghen doen kelnen en ringhen. *DE PR. en BR. XXVI. Rupelmonde*, 97. Zie **KELNEN** en **KENNEVEN**.

GEKENNEN, bw. *Herkennen*, *onderscheiden*, fr. *reconnaître, distinguer*. || Die palen en eynden van denselven ijf erven syn geturbeert en verdonckert, soedat men die niet wel gekennen en can. *V. d. TAV.* 235. Zie ook **BEKENNEN** 4).

GEKIJF, zn. *Rechtsstrijd, geding, proces*, fr. *litige, procès*. || Is een rescript verwoorven op een dinck dat in questien van gedinge oft gekijfe staet, en het daerof gheen menie en maict, en doogh niet. *V. d. TAV.* 304.

GEKNIEBANT, deelw. Van rekeningen. *Opgeteld*, fr. *additionné*. || Sullen oock [nl. de paymeesters] by ieder reeckeninge overleveren een pertinent borderel, inhoudende alle de sommen in haeren ontfangh en uytgaef gebracht, van post tot post, met yders laeters [nl. bladzijde] of blad opgemaeckt en gekniebant, en, ten eynde van yder capittel, te samen geaddoert en ineen getrokken, om, in 't opnemen van haere reeckeningen te dienen. *C. v. Maastricht*, 414 (1682). — Om dese aanhaling te verstaan, wete men dat de rekeningen oudtijds op elke bladzijde opgeteld, maar de totalen op de volgende zijde niet overgedragen werden; alle dese afzonderlijke totalen werden op het einde der rekening nog eens met elkaar opgeteld, om het algemeen of slottotaal, de *summa summarum* te vormen.

GEOPULEERT (Gecopulerd), deelw. Van schriften. *Verzameld*, fr. *(d'écritures) assemblées*. || Dit es de Keurbouck van der stede van Ypre, ghecopulerd, ghereformeert en vergaderd van allen de oude Kuere. *Kb. lakeng. Iperen, Titel*.

GEOSTUMEERT, deelw. G — zjn. *Gewoon sijn*, fr. *avoir coutume*. || En syn niet ghecostumeert plancken te weirne om die van Gent noch om andere, meer dan ten voorseyden daeghen, tenwaere bij gratie. *Tol St.-Pieterssluis*, 1272, en *passim*.

GEGRIGELIJCK (Gecrigelic, Gecrygelic), bn. Van personen. *Te vatten, te pakken*, fr. *qui peut être arrêté, appréhendé*. || Daer zij [nl. de misdadigers] niet voor ooghen en waren, noch ghegrigelic, begheerde se ghebannen thebbene eeuwelic

uut Vlaenderen, van moorde. *C. v. Aalet*, 498 (1486). Oompt hij in de camere van den Rade noch niet, soe gheeft men tweetste default, ... en commissie om hem te vangene, opdat hij gecrijgelijc es binnen Vlaenderen, buiten gewijden steden. *WIELANT, Crim. 39. Pl. v. Vl. I.*, 687; *DE PORTER, Chron.* 81.

GEERIJGEN (Geerigen), bw. Goederen. 1) *Verkrijgen*, fr. *acquérir*. Kil. Ghelkrijghen, j. krijgen. *Acquirere*. || Dat die van der Fermerien van Onser Vrouwen op Doye te Ghend, ... hebben ghecocht en ghecreghen, wel en wettelijke, ... jeghen Rogiere van Moscheroen ..., neghene lib. en tiene sol. elc sjaers te renten, ... up xxx bunre lants. *Oork.* 27 febr. 1283. Daerover sal Gheerich hebben, ... al de daghelike vervalte en dat hi metter wet berapen en ghecrijghen mach. *Oork.* 12 nov. 1368, a. 2. Dat si gheloven selen binnen jairs te ghecrijghene vijf pont wart erflicheiden binnen der vryheit van Walein. *K. v. Waalhem*, 1365, a. 7. Item *C. v. Brussel, Stat.* 1417/1432, a. 1.

2) In het algemeen. *Bekomen*, fr. *obtenir*. || Benige notabele personen, die de kennis daarvan mochten vercrygen. *RAYMAEKERS, Kerk. Diest*, 256 (1584). Ten eynde dat hy, suppliant, soude worden gecondemneert van stonden aen t'omoveren die privaten op syne erven gemaect, oft daerof te gecrygen het consent van die van de Camere van rekeninge in Brabant. *MARTINZ, 130* (1609). Vermach den creditur, indien hy sententie t'synen profyte gekryge, op 'telve goet ofte penningen te procederen. *C. v. Gent*, iv, 8. Om van allen sterfhuysen ... te beter de wete te moghen gecrijghen. *C. v. Loven, Week.* a. 25. Om ... sijne interesten te gecrijghene. *C. v. Thienen*, viii, 18. Dat hy [nl. de debiteur] hem soude moghen abeenteren aler hy [nl. de creditur] den officier oft dieneere soude moghen gecrygen om te arresteren. *C. v. Antw.* 1545, iv, 21. Ingevallye sy egheen sufficiente goeden en personen ... alhier en cunnen gevinden oft gecrygen om hen schade daerane te verhalene. *Ib.* ix, 18.

GEEROONT, deelw. De vier gecroonde. Namelijk *de vier heilige martelaars Severius, Severianus, Victorinus en Kristoffel, de patronen der metsers, steenhouwers en dakbedekkers*; ook wel mede *der pleisteraars*, fr. *les quatre couronnés, savoir les quatre saints martyrs Séverus, Séverin, Victorien et Christophe, les patrons des maçons, des tailleurs de pierre et des couvreurs; aussi des plâtres*. *REMBRY, I*, 440 (alwaar zie de aant. 8); *BRGMANN, Lier*, 65; ook te Gent, te Loven en elders.

GEERUYLOCKT (Geeruyloct), deelw. *Gekruld* of *krulharig*, fr. *à poils crépus*. Geeruyloctte hont. *Kruldond, poedel*, fr. *barbet*. Kil. Kruyllen, j. krollen; locke, vlocke. || Secht [nl. eene van tooverij beschuldigde vrouw] dat hy [nl. de Booze] haer t'haren incomen in deze examineercamere te gemcete quam, in figure van eenen ghecruylocten hont, haer segghende: *Gaet upwaerts*. *CANNABET, Strafrecht*, 486 (1604).

GEUCUST, deelw. Geoust en gepayt. *Tevreden gesteld*, fr. *contenté*. || Het es te wetene, dat hem die goede te dele gevallen syn op den commer, laet en cheyns, die daer van rechte sculdich syn ute te gane; met [welke] goedingen en ghedeilden hem de voirs. Jan en Alijt, zijn zuster, wale gheoust en ghepayt hebben ghehouden. *Charit. Beg. Brussel*, f° 218, *Schep. v. Br.* 1353. Met welcker lotingen, scheydingen en deylingen voirs. de voirs. ... hen wel geoust en gepayt hebben ghehouden, en hebben geworpen en vertegen, met wetiger verthienissen male op des anders loth, goede

en gedeylete voirs. *Bruss. godsck.*, doos x 267, pak *Alsemergh, Schep. v. Br.* 1445.

GELABEFACTEERT, deelw. Van het onderhouden der wetten of verordeningen. *Verwaakt*, fr. *(de l'observance des lois ou statuts) affaibli*. Lat. *labefactari*. || Dat, door de ongelegentheyte van den oorlogh, als andersints, het recneil der recessen en positieve wet dezer stadt in verscheide deelen is gelabefacteert en niet naar behooren ... wert naergekomen en geobserveert. *C. v. Maastricht*, 407 (1682).

GELABOREN, ow. *Bewerken, maken (dat)*, fr. *faire en sorte que(?)*. || De collatie vergadert, daer gaven dezelve XVIII personen ghedeputeerde te kennene, dat myn gheduchte heere af hebben wilde de Wet en eene andre ghemaeft, en dat zy daer nyet in ghelaboren en consten dat en moest gheschien [nl. dat de graaf het zoo wilde, en dat zij niet maken konden dat de Wet niet zou veranderd worden]. *Collatie*, 23.

GELACH (Gelaech), zn. o. 1) *Maaltijd, feestmaal*, fr. *repas, banquet*. Kil. *auscus*. Ghelach, ghelaegh, ghelaeghe. || Die voor schepen is gecosen, en daertoe gedaecht is, en niet en compareert op d'jaergedinge, ... verbeurt, ... het reesterende derdendeel voor de schepenen en secretaris, om daarmede hun gelach te betalen. *C. v. Brussel*, 8. — Het was in verscheidene plaatsen een gebruik, dat elke nieuwe schepen een gelag betaalde, bestaende in eenen maaltijd of feestmaal, een banket zou men thans zeggen; men zie deesangande ons schrift: *Jaarlyksche Schepenen-maaltijden te Diest*, 1608, 1717.

2) *Drinkgelag, vroolijke bijeenkomst, gezelschap van vroolijke maats*, fr. *fool, compagnie de buveurs, réunion de plaisir*. || Soe wie buten der stat drinken ghinghe te ghelaghe, te wat dranke dat het ware, hi soude verboren ... *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 500 (14de E.). Die sijn ghelaegh niet en betaelt andersdaeghs vor der nonen, daerna mach de weert claghen van ontdraghenen ghelaghe. En brint hijt metter waarheit toe, so sal de richtere tghelaegh betalen en heffent van den sculdere. *Kb. v. Diest*, a. 52. Dat niemant, die in een ghelughe zit in een taverne, hem en vervoordere te gane in een andere ghelaghe dan elok int syne. *DE PR. en BR. XXIII. Beveeren*, 77. It. XVI. *Assenade*. Soo de keurmeesters bevinden dat de maete te kleijn is, oft datter potten sonder drij ooren ghetapt worden, daer sal allen het volok van dien ghelaghe los uijt den huijse gaen sonder te betaelen. *K. v. Moll*, 1596/1631, a. 30. Dese drij soenen ... syn onlanghs geweest in het dorp ..., in een herberge, int gelaech onder een gilde oft schutterye, als medegildebroeders aldaer drinkende ... Was verdraegen en verboden dat niemant vreempts, niet van de gilde wesende, in hun gelach soude incomen. *C. gr. Looz*, I, 603 (1702). Sal eloken hoofdman op synen dagh gehouden syn te compareren, naer noene, in de Guldecamere, op pens van ghelaeghe. *REMBRY, I*, 531 (1712), *Gild v. St. Sebastiaan*. De herbergiers sustineeren dat, ghelaeghenooten, scheedende sonder ghelach te maekene, den weerdit mach een voor al nemen. Dese costume es in gelaeghen onder de iij lib. par. ..., maer in groote gelaghen en blyket niet zoo wel. *C. v. Auden*, 2de d. 266 (1590).

GELACHSGENOOTEN (Gelaechagenoten, ghelachgenooten), **GELACHNOOTEN**, zn. mv. 1) *Dischgenooten*, fr. *convives*. || Es ooc by den ghemeen en collegie ghesloten, dat zy alle vierscharen met elcanderen tanoenens versamen en taamen eten zullen, ...

ter welker smelttelt als van den collegie ghelachghenooten syn sal. *C. v. Gent*, II, 255, *Scheepens-regl.* 1546. Lieden van buyten, t'samen ghelagh verteerende, indien eenighe van hemlieden schoede vandaer sonder te betaalen, de weerd sal moghen verhaelen sijn ghelagh op d'ander ghelaghnoten daer lincxt blijvende. *C. stad Iperen*, XVIII, 4. Ghelachghenoten mogen een voor al bij den weert oft weerdinne aenghesproken worden tot betalinge van den geheelen gheborchden ghelaghe, behoudelijck hem sijn verhaal op sijne andere ghelachghenoten. *C. v. Dourne*, 1612, a. 207. Item *C. v. Antw. comp.* IV, ix 83. Zie ook GELACH 2).

GELACHT, zn. o. **Int gelacht** (P). || Arndt van Corswarem heft tegen die gementen van Montepacken vercregen met beleningen, tot restitutie der penningen sonder crescentie, maer gelt ten tijde der redemptie ganckaer, 4 roijen lants, . . . voer, roijsegelanck, 25 guldens 10 stuivers, en 4 gulden int gelacht, . . . Is nochtans conditie, dat die 4 guldens int gelacht niet en behoefven gerestitueert te worden. *KEMPENERS, Montepacken*, II, 172 (1639).

GELACHTE, zn. *Vadem, lengtemaat der uitgestrekte armen*, fr. *brasse, mesure de la longueur des deux bras étendus*. || Item, dat dengenen die, van Keys. Mat. wegen, geconsenteert is in den voirs. berech stolhen te dryven, aen elcke syde van den stolhen hebben sullen, gelyck dat aen anderen plaetsen, daer stolhen gedreven syn oft werden, gefuseert wordt, acht gelachten oft vayeme en vier voeten plaetsen, daerinne nyemandt hen en sal mogen hinderen, graven oft ouylen maecten, noch desgelyck oock in den verhuuwe van den stollen. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 140 f. 2 v., 10 apr. 1556.

GELAECHSAEMHEIT, — **HEDE**, zn. v. Ter g—. *Naar het part, naar het gelegen komt*, fr. *à la convenance*. || Zy [nl. partijen] hemlieden hier inde [l. hierinne] verdreghen hebben van salvatie, en gheslotten in rechte en up tvoors. proces willekuerende dat te hoorene ter ghelachsaemhede van den college. *C. stad Brugge*, II, 339 (c. 1526).

GELAET, zn. o. *Uiterlijk vertoon, houding*, fr. *attitude, mine*. || Soe wie dat tsnachs onzedich gheslaet maecte [nl. zich onbehoorlijk gedroeg], oft onbesceydelyc clopote voer enich van synen medeghesellen dore oft huys nadat de beste [l. de leste] clocke ghesluyt is, sonder argelist, hy sal verbuieren enen wech te Dorneke. A. WATERS, *Sermens*, 7, Ord. v. 1412 § 21. In gelate van. In de houding van, fr. *dans l'attitude, en faisant mine de*. || Soe wie een messe uijtter scheijden treckt in gelate van strijde, oft met andere steenen, stocken, oft wat geweer dat sij, den anderen oploopt deden met slaen, steken, oft in gelate van slaen, vechten en d'aansicht bieden, sullen breucken. . . *O. Lidje*, 18 mrt 1502, a. 8, *Tongeren*. Soe wie eenige insolentie is bedryvende in gelat van crakele te maecten, die sal verbuieren. . . Ib. 20 sept. 1766, a. 45, *Ib.* Zoe wij den anderen ierstwerffs, in gelate van strijde, oploopt. . . *Piot, Cart.* II, 549 (1615), *St.-Truiden*.

GELAGE. Zie GELEGE.

GELAGELIJKHEIT § **ONGELAGELIJKHEIT** (Ghelagelichede, ongelagelichede), zn. v. *Gelegenheid, geriefelijkheid* § *ongelagenheid, ongerief, fr. commodité, facilité* § *incommodité, embarras*. || Hoedat wy, in tyden verleden, . . . hadden geordonneert in onse voorscr. stedekine [van Meeneue] te weesen de plache en stede daer onse goede heeren van der draperye van Curtrijke hare wulle uute

souden gheven te spinnen en te kammene, en tgaren weder ontfanen, onse voorscr. goede heeren van der draperye syn comen an ons, toghende dat zy, ter voorscr. plachen te varene grote onghelaghelichede en escade hebben, mids die wyve, die de wulle pleghen te spinnen, daeromtrent niet wonen en lettelt daer comen, omdat verre es ute haren ghebuerten, en ooc mids anderen zwaerheden. . . Wy, die onsen voorscr. goeden heeren van der draperye van Curtrijke alle ghelaghelichede doen willen, . . . hebben hemlieden. . . gheconsenteert en ghewillekuert. . . dat zy de voorscr. plache van spinnene en kammene houden sullen, . . . up eene sekere plecke van lands, die men houdt van ons, . . . dewelke zy alnu dertoe ghecooren hebben. *BEMBY, II*, 64 (1353).

GELANDE, zn., verbogen vorm van het deelwoord **GELANT**. 1) *Aanliggende, aangrenzende, belendende eigenaar*, fr. *voisin dont la propriété est contiguë, adjacente, riverain*. Kil. *constans, contemnisus*. || Oft zoo ghebuert waere datter yemandt naerder eens anders gront gheplant hadde, oft boomen van self ghegroeyt waren [nl. dan 8 voet], zoo soude die ghelande gherecht syn totter helft van de voerseide boomen. *C. v. Aalst*, x, 18. Alle taeken van boomen staende op den gront van den eenen en hanghende over den gront van den anderen, synen naesten ghelanden, vermach hy te weeren. *Ib.* 19. De riviere van den Dendre streckende deur 't landt van Aelst, es gherekent voor eene herbaene, en als deselve ongeruypt bevonden wort syn de ghelande schuldich deselve elck aen zyne erfve te ruymene. *Ib.* 83. *It. de Pr. en Br. VIII. Maldegheem*, 11; *XI. Moerbeke*, 13; *de Pr. Second. cart.* 269. Vermach den hoochbailliu jaerlicx, . . . alle de herweghen en pontweghen te berydene en te visiterene, . . . en de ghelande oft pachters, . . . van de plecken daer quade gaten en weggen vonden syn, te calengieren. *C. v. Audem.* III, 9; Daer, in eenighe haghén, syn oude patroonen [nl. boomstompen] en oude struoken van witten doorne, daghene die in sulcke haghe gherecht es en vermach gheen breeder recht te pretenderen dan van eenen voet en half, omme syn verhef danof te nemen, en daghene daernaer ghelant vermach. . . *It. XIV, 17. O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, c. 21 a. 4; 25 oct. 1726; 8 mrt 1731; en *passim*. Zie ook **BEKENGHOOFT**.

2) *Eigenaar van een zeker grondstuk*, fr. *propriétaire de certaine pièce de terre*. || Zijne meer personen int zelve land ooc deel hebbende en de naerhede verzoucken[de], so sal de calengierdere, die meest daerinne gheland es, altijts voorengaen en de naerhede van den coope hebben jehens deghuene die minst daerinne gheland es. En sijn de calengierders even diep ghelandt int ghemeeene land, so sullen zij de naerhede, die zij begheeren, ghelijc hebben. *C. v. 't Prooesche*, a. 72. Alle deghene die ghelandt sijn en ghegoedt neffens der rivieren. *Vad. Mus.* IV, 110. Altijts voorengaende en gheprefereert sijnde deghene die in 't vercochte goetd meest ghemeeene en ghelandt is; en indien datter twee, dry ofte meer in ghelandt sijn evenghelijck in eenen coop, elck van hemlieden begheerende de naerheyt, . . . sullen hebben evenghelijck part en aendeel. *C. v. Veurne*, xxx, 1.

GELANDE, zn. v. *Evenredig aandeel*, fr. *part proportionnelle*. Kil. *portio, pars, proportio rata*, etc. Na gelande, ooc naer gelande, na gelange, nae gelanckde, naer de gelangde. Kil. Nae ghelande, *pro rata, pro*

rata proportionis, etc. — Hooftgelande. Bijzonderste eigenaars, fr. *principaux propriétaires*. || Sullen moghen heffen, ... tot laeste van de herbergiers, ... op elke tonne bier eenen gulden, ... op laet van daeraf behoorlyck rekeninge te doen, van drye tot drye jaer, voor de hooftghelanden, ter interventie van commissarissen ... DE PR. en BR. XV. *St.-Jan in Eremo*, 3 (1651). Dat die van Herentals ons dienen selen gelijc andere staden, na hore gelanden, en nemmeer. *Brab. Yeesten*, I, 676, *Herentals*, 1291. Met sulker conditien: ghevielt, dies niet sijn en moete, dat de voers. hofstad met den huse daerop staende, daer de voers. vier pond op bewijst sijn, namaels alsoe argherden en afnamen, dat men den voers. cheins niet ghecrighen en conde, en daeraf ware in ghebreke, in deele ocht in al, dat dan de voers. huusarmen van der capellen altoes alsulken ghebrecselen hulpen met draghen na de ghelande van haren cheins. *Godsk. Brussel*, 3 866, brief v. 1375, get. clxij, v. 40 scell. Dat zij [al. de burgers] nu en daermaels allweghe gestaan en quijt selen wesen met heuren tax van alle de beden ons te betaelene met onsen steden en landen van Brabant, ... dat te verstaen metten lxxixen peninck, ofte met alsoovele, oft die tax verandert worde, als, nae gelanckde van den lxxixen peninck, haer aengedeelte gedragen sal. *Priv. v. 21 dec. 1410, Diest*. Die geestelycke plaatsen betaelen dobbel lossinge naer de gerande [l. gelande] huns coope. *C. v. Diest*, VIII, 7. Die dese coeren en statuten breken, alsoe meneschwerf alsijt doen, alsoe meneghe meedaet [al. boet] suelen si ghelden. En dies niet connen gheghelden, suelen uter stad sijn verbannen alsoe menesch jaer als menesch pond verboeren, ocht alsoe hen menesch pond gebreck, na ghelange. *Kb. v. Diest*, A, 73. Alle quijtbare renten, daeraf dat die capitaal penninghen onseker sijn, worden gelost metten capitaal naer lantcoope en metten verloope naer gelande van den tijde. *C. v. Thienen*, IX, 3. Blyft elck goet op syn nature en recht, daeronder taelve ghelegen en resonerende is, naer elcke ghelande van de weerde, ter estimatie van de koopmanschap. *C. v. Brussel*, 1606 a. 280; Christijn secundum.

GELANDELJCK, GELANDEGEIJCK, bijw. *Naar evenredig aandeel*, fr. *selon la part proportionnelle*. Zie *gelande*, naer *gelande*. || Dat wy se [al. de burgers] met [l. niet] beden noch setten en sullen nemmermeer, en waere dat wij, ... en dan zoude en moeste onse voerseiden poort daertoe dienen gelandegelyck onse andere steden en vryheyden van Brabant. *K. v. Assche*, 1369, a. 12. Als eenige personen erven hebben tot gemeyne borren recht hebbende, en die erven naermaels in twee, dry oft meer partyen gedeylet en gespleten worden, en wooninghen daerop oft af gemaect, soo sullen alle de voorsz. wooninghen gelandelyck met den anderen, ... den coet van dien borre helpen dragen. *C. v. Brussel, Servit*, a. 67; Christijn *terratim*. Vgl. *MARCKGELIJCK*.

GELANDEN, bw. De zin schijnt te vereischen *deelen*, in *gezelschap hebben*, fr. *partager, avoir en société*. || Men verbiet, op de boete van xx schel, dat niemen die zwinui harnasch siet, negheen ander harnasch ne siede; en dat niemen andren van eeneghen harnasche ghelande, op deselve meedaet. *Auden. meng. I*, 136 (1338).

GELANCK, bijw. *Naar gelang, a rato van*, fr. *à raison de*. || Bonders en roeyngelanck, alsoe die maete metter keetenen gemeente bevonden worden sal, *Oork. d. conventueelen der abdij van St.-Truiden*,

6 dec. 1601. Faestre Van Vlerck heeft vercregen, bij forme van beleninge oft versettinge..., vijf roijen hoefs oft bampste, ... voer, roijngelanck, 40 guldens 80 st. *KEMPENERS, Montesaken*, II, 173; it. 162, 172, 174. Zie *GELANDE*, naer *gelande*.

GELANT. Zie *GELANDE*.

GELASTERBEERT, deelw. Van brieven. Zou men niet hebben willen schryffen gelacereert? fr. *(de lettres) non lacérées (?)*. || Wet, dat wij open letteren der stad van Arsoot hebben ghesien en ghehouden en ghelesen, niet dorestreken, niet afghedwaghen, niet afghestert, noch in enghere partien gheviert noch ghelasterbert, gezegheit met haeren ghemeynen zeghele, alsoe alsoe wijt best vermerken consten of bekiunen. *Oork. v. 20 mrt 1360*.

GELDEN, bedr. en onz. wkw. *(galt, gant, golt, goet, gegolden, gegouden, gegouwen)*. Eene *ork. v. 12 nov. 1301* heeft gheven en ghilden; de kost. v. Lier II, 44 gegilden, en het Kb. v. Diest A r. 73 gheghelden. *Kil. luere, solvere*. I. BEDRIJVEN. 1) *Betalen*, fr. *payer*. || Giljs van Rantsem van Erpse heeft vercocht Janne Cloete van Bruessole viftech acellinghe erflic, jaarlyx naomende telken kerassavonde binnen Erpse te leverne of te gheldene, met alsoe zelken ghelden alsoe [ten] tide van ghelden in borse gaen sal. *Oork. 15 mei 1241*. Zestech pont elkes jaers; de ene helt van den zestich ponden te gheldene elkes jaers telken sente Mariën Lijchtemesee, en dander helt telken tSinzen, in alsoe sulken paiemente alsoe daer men der kerken tienden mede ghelden sal te dien tiden. *Oork. 10 sept. 1298*. Katerine Motyns, vorgh.. kende en lide, dat si den voerseiden teijs Janne Joes, vorgh. en sijnen broederen en sijnen susteren, van haren huise gant en sculdech was. *Laten v. Tongerlo*, 8 jan. 1333. Dat sij al den waelgebornen luden... wedergeven en oprichten alsuelke gelt en scattinge als [si] daeraf gegouden hebben en betaelt. *SHAMON, Cootherde*, 107 (1363). *C. v. Antw.* 1545, VII, 13: gelden en betalen; it. IX, 55. *C. v. Brussel* 1606, a. 174. — MARTINEZ, 172: geldende en tellende. *C. v. Gent*, III, 15: verbeurt en gegolden. *C. v. Dourne* 1612, II, 29: gelden en betalen. *Kb. v. Diest A r. 63*. DE PR. en BR. IX. *Nazareth*, 11. 2) *Vergoeden*, fr. *bonifier*. || Doen hi van hen scheeden soude, doen seyde Gielken uut den Leyminghen: dat hi die stat en quaden van Lovene seyde, dat sy over den wech niet gaen noch keeren en souden, sy souden den kinderen Pynnox en horen magen en vrienden hoeren smaet beeteren en haer souden gelden. *SCHAYES, Anal. Acad. d'arch* (1856), 162.

3) *Koopen, verkoopen*, fr. *acheter, acquérir*. || Als den koper het goed, hangende het beschud [al. den naantingstermijn], aan een ander hooger verkoopt dan hy het ingegolden heeft. *C. gr. Loon, Beckheim*, II, 481; it. 482. Wanneer man en vrouwe een erf gegolden, den Godshelder en lycoop daarvan betaalt hebben, dog de coopenninghen in deel of geheel op rente genomen hebben, ... Ib. 491.

4) *Oporengen*, fr. *produire, rapporter*. || Ierstwerf gout de wine assise elke weke lxxxvij £... Dbier gout elke weghe [l. weke] xlv £... Mede gout de weke xxijij so. etc. *MERTENS, Oudste rek.* 1, 2.

II. ONZIJDIG. — *Waard sijn, kosten*, fr. *valoir, coûter*. || Dair die getuygen tuygende opte weerde van eenen dinge seggen, dat dat alsoe veele gaut ter openbairder merct, en ander getuygen seggen van min oft meer te hebben gegouwen opte corensolders oft in den huise, ghy sult weten dat men staen sal der getuygenissen van der openbairder

marct. V. D. TAV. 362. Een huus dat xl ponden grooten tjaers ghalt. *Ber. tijden*, III, 239. Een brood dat galt te voeren twee deniers, galt twaelf deniers of meer. OLIV. v. DIXMUDE, 2. A^o. 1437 galt tooorne te Brugghe twee en dertich schellingen grooten. Ib. 163. Wilde de proprietaris den betochten pandt alsdan selve gebruycken, soe moet hy den tochtensere jaerlycx betaalen, syne leefdage lanck, de helft van dat die goeden oft huysinghen voer den brant oft dirutie ter hueren gegouden hebben oft soudon hebben moeghen gelden. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 68.

GELDER, zn. m. *Kooper*, fr. *acquéreur*. || Den gelder oft cooper. *C. v. Heerlen* 1612, a. 12. It. *C. leenr. v. Valkemb.* 1612, a. 8. Zie GELDEN 3).

GELDING, zn. v. *Betaling*, fr. *paiement*. || Den selven soepene was gegeven: dat een man naerre es schuldich te bethoenen syn geldinge, indien dat hyt biedt te bethoenen, dan dat een man schout eyscht die hy [men hem?] niet en heeft vergouden [nl. die hem niet betaald is geworden]. *Vonnis v. Uoole*, 45. Te betalene met alselken ghelde alsoe voirsproken es, ochte met anderen ghelde dat alsoe goet es telken daghe van gheldingen. *Charterb. Begijnh. Brussel*, f^o. 100 (1358).

GELEDE. Zie GELEIDE.

GELEEP (Geloop?), zn. *Dorpel*, fr. *seuil*. || Dat die het licht beneemt [nl. van zijn buurman] moet t'ijnen costs het glas, staken, gheleepen es witten steen, die daerin gevonden worden, doen uytbreken. *C. v. Brussel, Servit.* a. 31; Christijn vertaalt het w. niet: *vitra, ferrea et lapides*, zegt hij. It. *Servit. v. Loven*, a. 50.

GELEGANT, in de *Auden. meng.* II, 131, zal wel moeten gelezen worden gelagent. Zie LAGEN.

GELEGE, GELAGE, zn. o. De juiste bet. van dit w. is, uit menigvuldige aanhalingen, moeilijk om vatten; nu eens ziet men er in: *een stuk lands, ligging, uitgestrektheid, toestand, staat*, fr. *une pièce de terre, situation, étendue, état*; dan toebehooren, aanhoorigheden, aankleef, fr. *appartenances, dépendances*; eindelijk *erf, erfgrond, bouwgrond, tegenwoordigsteld* aan den akker, aan het veld, *domestadium*, fr. *fonds d'héritage, héritage, terrain à bâtir*; zie HOFSTAT. Geen dezer bet. komt stipt overeen met de vertolking van Kil. Geleghe. *Villa, domus rustica, magalia, domicilium, habitatio*, KH. *oactus Métairis*, zonder die nachtsan geheellijk uit te sluiten. || Eene hofstat met allen ghelegen te Bochoute. *Oork.* 2 juni 1257. De hofstede en dlant dat ter hofstede toebehoert..., ligghende bi Boiljns huus was Parijns, in al den ghelaghe es ten selven cense dat vore was. *Oork.* 20 mrt 1291. En xvj bunre lants iij dachwant en x roeden, die gheleghe sijn ter Humbeken..., met alselken ghelaghe als wijs hilden. *Oork.* 4 juni 1293. Al hare erve die si ebben liggende in de nieuwe strate, met also sulken ghelaghe alsoe gheleghe es. *Oork.* 29 oct. 1294. V virdendeel lant, in al den gheleghe dat se ligghen te Kallenberge aen tgat. *Oork.* 10 febr. 1296. Op sien huse en op sien hof in al de gheleghe dat gheleghe es tote Eesle. *Oork.* mei 1298. Soe leghet in die vorseide Borgh en die borchstede, in watre, in bongarde en in alle ghelaghe dat hof van der Beverne gheleghe es, omtrent twee bunre. *Oork.* 5 Juli 1299. Een half bunre meresch..., in al sulken ghelaghe alst gheleghe es, dat heet de Opstal. *Oork.* 23 apr. 1302. Int welc vorseide huus en erve, in al den ghelaghe dat hientuschen gheleghe es, N. es gheerft. *Oork.* 8 apr. 1309.

Sijne goedinghe met allen den ghelaghe dier toe behoeren, dat gheleghe es te Hafene. *DE PR.* en *BR. X. Afnee*, 6 (1811). Tgoet ter Beke, met husen, met lande, met weeden en met anderen ghelaghe diere toebehoeren. *Oork.* 14 nov. 1323. Op sijn gelaghe van drien dachwanden groot, lettelt men ochte lettelt meer, in al dien ghelaghe dat geleghe es te Poelke in die prochie van Meerbeke, comende metter eenre siden neven Pouwels gelaghe van Dallem, en op drie dachwant meersch..., in al dien gelaghe dat hi geleghe es op den Craenbroec. *Charterb. Begijnh. Brussel*, f^o. 254 v^o, *Schap. v. Meerbeke*, 1339. Deen heeft van eenen huus... staende in de Veltstrate, met allen den ghelaghe diere toebehoeren, van voeren tote bachten. *Nederl. Mus.* 1879, blz. 147 (1353). Want si een gheleghe hadde in alle den gheleghe dat gheleghe es te Vorst ane de Quade strate. *Oork.* 18 mei 1368. Tgoed..., die men eedt Cootere, groot lij bunre..., metten husinghen, boomen, watren en ghelaghe dertoe behorende. *DE PR.* en *BR. V. Gontrode*, 6 (1376). Haerliedert goet... mette husinghen en ghelaghe dertoe behorende. *DE PR.* en *BR. IX. Nazareth*, 10 (1416). Op en ane Willem Wynants gheleghe gheleghe te Wolfsterre. *Charters abdij v. Vorst*, nr 46, *Diepenbeek*, 1430. Vierdaelf mudde rogghen erfspachts, te heffen... op een gelege gelegen in die parochie van Balen, te Rijsberghe, husinge, hovenge, hostad en lant... *Brief d. voogdij Molle*, 8 dec. 1441. Upte stede en hofstede, daer her Gillis plach te wonene, met husen, bomen, steenen, en met allen den ghelaghe die daerup sijn en toebehoeren. *DE PR.* en *BR. XVI. Assenede* (1444). Wijnhof [nl. pachthoeve] te Bochaute, met allen sijnen ghelaghe en toebehoorten, in lande, meerschen, weiden, broucken en andere plecken. *DE PR.* en *BR. VII. Dikkelvenne*, 11 (1535). Opt velt, dat men heet de Nederste hove, achter tgeleghe daer een hof op plach te staene. *Godsh. Brussel*, reg. H 290, fol. 71, *Anderlecht* 1540. Een gheleghe met den huuse daerop staende. *Gaesbeke*, 8 (1670); it. 10.

GELEGEN, deelw. v. liggen of geliggen. 1) Gelegen sijn. Van zaken. *Begrepen sijn in, gemengd sijn met*, fr. *être mêlé à, avoir nature de*. || Een vrouwepersoon..., indien zij neeringe is doende daer coopmanschappe inne gelegen is, als van wijne, van grane, van laeckenen en diergelijcken, mach heur en heuren man verbinden voor die schult die zij contraheert in heure neeringe. *C. v. Thienen*, VIII, 1.

2) Van eene rechtzaak. Gelegen sijn in feite. *Berusten op daadzaken*, fr. *(d'un procès) consister en faits*. || Indien de saecke in feite... waere gelegen, soo sullen die mannen van leene den partijen belasten hen feiten over te gevene. *C. v. Santhoven, Stijl*, 71. It. *C. v. Antw. comp.* V, x, 52; it. 45, 46.

3) Als bijv. naamw. Van gemoedsaandoeningen. *Bedaard*, fr. *(des affections de l'âme) calme*. || Men mach wel uytrechten en punieren onredelijke, ontamelijke en overdadige onrechtelijke woorden, die geset worden opten richter om terechts wille..., sonder daerinne te suecken ennige wrake van der gramschapen; en dat moet verbyet sijn totdat die gramschap gelegen en overgegaen is, want een gram man is onsedicht en ongesindt. *V. D. TAV.* 374 v^o.

4) Gelegen dach. Rechtsterm. *Voorgeschreven, bepaalden dag*, fr. *jour utile*. || Als de gevangenen, by synen eyghenen consente, den heere oft partie heeft onverlet geset voor soepenen van der stadt

tot op eenen anderen zekeren gelegenen dach, by hem den heere oft partie geaccordeert... *C. v. Antw.* 1545, I, 2. Dat hy come oft seynde synen gemeetichden... tot sekeren gelegenen daghe in den stadbrieve begrepen. Ib. VI, 65. Te voegen onder DACH 4).

GELEGENTHEIT, zn. v. Van eene zaak. *Ge-steldheid, bevindt ervan, fr. état, circonstances (d'une chose), quomodo se res habet.* || Aengesien dat hieraff voirtijts by onsen voirseten alrehande handelinge geschiet zijn en de sake daeraff bij hen met rechte gehandelt soude wesen, dat wij u de gelegentheydt dairaff wouden overscrijven en certificeren. *Stads-arch. Diest, Formulier xve E. Certific. v. onthel-nissen* [nl. v. indachtig zijn], 5de form. Naer (na, nae) gelegentheit. a) *Overeenkomstig den aard, den toestand, de toedracht, de omstandigheden der zaak, fr. selon la nature, l'état, les circonstances de la chose.* || Alle vagabonden en delinquanten worden,... voer recht gebrocht, en indyden zy huerliedder confessie aldaer judicielyk bekennen, soe wordt daeroppe vonnisse gegeven, sulcx als die wet-honderen, naer gelegentheydt van der saeke, vinden te behoeven. *C. v. Brussel* 1570, a. 13. It. 1606, a. 80; *C. v. Gent*, I, 12; III, 3; *C. v. Antw.* 1545, IV, 19; comp., IV, ix, 27; *C. v. Loven, Bijv.* IV, a. 11. b) Van personen. *Overeenkomstig den maatschappelyken stand, de hoedanigheid, fr. (de per-sonnes) selon la condition sociale, la qualité.* || Dies moet degene die de saecke op sijnen eet wort ge-stelt, mitgeders oock de getuijgen, sijnde personen van eeren, daertegens niet en valt te seggen, en de sake sulcx dat, naer de gelegentheit van de partije en vant gene daeromme questie en geschil is, geen achterdencken en sij dat partije haer int sweiren soude mogen vergeten. *C. v. Antw. comp.* V, xj, 50. c) Naer gelegentheit des tijts. *Naar vereisch van den tijd, fr. selon l'exigence des temps.* || Alsoe aen den schouteth en mannen van leen van alle oude tijden heeft toeghekomen de macht en autoriteyt van te maeken alle ordon-nantien,... met het veranderen, meerderen en min-deren derselver naer ghelegentheydt des tijds en heysch van saecken. *K. en br. Santhoven* 1665, a. 1.

GELEIDE (Geleyde, Geleye, Gelede), zn. o. en vr. 1) Eigenlijk *Begeleiding, het begeleiden*, van-hier tol, geld of recht, dat voor den vrijen doornoor of invoer van koopwaren, 't zij door of in land of stad, met of zonder begeleiding, veiligheidshalve be-taald werd, fr. *proprement conduite, convoi ou escorte, de là tonlieu, lat. selon, theloneum, droit que l'on payait pour le transit ou l'importation libres de marchandises traversant un pays ou une ville, ou y entrant, par mesure de sûreté, et cela avec ou sans escorte.* Kil. Gheleyde. || tGhelede van Roden. *WARNK. en GHELD. Hist. Gand*, 242, *le droit de conduite ou d'escorte de Rodes, Theloneum, quod dicitur in Roden* (Warnk. II, Urk. 26—1199, met het VI. citaat voor opschrift). — Die liede van Steenberghe,... beclagenen hem zwaerlicke, dat zy veronrecht hebben geweest alse van tolle tAnt-werpen, alse van geleyde opte Scelt, en van boken-gelde in Eendrecht, welck geleyde, tol en boken-gelt leghet tuschen Volsukers Hille en Bortbure, op onsen stroom. *Oork.* 17 mrt 1297. Gheleyde van Loeven. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 f° 64 v°, 6 sept. 1877; ook in 't Fr. aldaar *Tonlieu de Louvain*. Dat... een yegelyck, met zynen waeren en comanscapen van buyten lante oomende en de Brabantsche eerde ruerende, den voirs. onsen tol en ouden geleyde van Brabant, gehoeten den Tol van Loevene, scul-

dich is te betalene. Ib. reg. 135 f° 165, 17 aug. 1485. Poorters van Antwerpen syn vry opte Honts van tolle en van geleyde. *C. v. Antw.* 1545, ix, 58. Geleyden. Dit is het Geleyde toebehoorende onsen genadigen heere den hertoge van Brabant, van den goeden, dat men aen de buytenpoorten van der stadt schuldigh is te betalen. Primo, van eenen wagen, die lakenen geladen heeft, als tot 12 lakenen: hy sal geven van elck laken 1 ouden Ingelschen; en isser boven 12, soo sal hy geven 6 oude grooten. En dat is een Geleyde. Item, van eenre kerren met lakenen, tot 11: van elcken lakenen 1 ouden Ingelschen; en isser daerbaven, soo sal hy geven 1/2 ouden groote. En dat heet een Geleyde. Item, ena. *MARTINEZ*, 289 (*Reg. Tolkamer* 1512—1548, f° 16).

2) *Vrijgeleide, fr. saul-conduit. Kil. commeaus tutus et liber, K. auctus Saufconduit, seuralt.* || Oft sij [nl. die eene boete verbeurd hadden en de stad verlaten hadden zonder die te betalen] binnen de vijfthien dagen niet en voldeden,... en weder in de stadt quemen sonder den heere oft der stadt geroech te doen oft gelijte te hebben, verloren eenen voet. *O. Liège*, 18 mrt. 1502, a. 21, *Tongeren*. De scoutet en mach negheuen misdadigen oft sculde-naere geleyde geven sonder consent van denghen die(n) hy sculdich is oft misdaen heeft. *C. stad Mechelen*, I, 8; *Nannius liberum commeaum*. Dat onse officiers... zullen moghen vervolgen die voors. quaetdoenders..., binnen den bedryve van andere officiers, alomme binnen onsen lande van Vlaendren, sonder dat d'een landt d'ander sal moghen bevryen, wat gheleyde ofte saulconduyt dat dieselve quaetdoenders zullen moghen hebben van wien dat sy. *Pl. v. Vl.* 24 apr. 1582, I, 11; it. 44. It. *C. v. Antw.* 1545, I, 34; *compilata* VI, ij, 3, VII, j, 2; *Ord. crim.* 1570, a. 29; de *DAMHOUDER, Pract. crim.* c. 26. Zie *Verdam* II, 1221.

3) Hetzelfde als *BELEIT* 4). || Op den 11en dach der maent febr. 1574, voor ons N..., schoutet... N. N. schepenen..., es gecompereert heer N., als verdienet der legatmesses Tilmanni Brugmans, naedat hij tot geleyde der panden gewesen was en voertgegeen tot op den pande... gelegen... *KEM-PENERS, Montenaken*, I, 285.

4) *Ziechting, fr. direction.* || Dat de bloeken [nl. vleeschblokken] in alle de roten [nl. rijen] van den vleesch-huyse moeten staen op een geleye ofte rechte, sonder dat eenige tegen malcanderen sullen mogen gestelt worden. *MARTINEZ*, 308 (1612).

5) Van een water. *Loop, fr. cours.* || En dwater [nl. van zekeren gracht], dat van boven compt, sal sijn geleyde hebben van der Laseryen erve tot in de gracht neven Gheerts erve voirs., en alsoe voert geleydende ten eynde van derselver gracht door een goet vervolgende. *Schep. Land v. Diest*, 7 aug. 1449.

GELEIDEBRIEF, GELEIDBRIEF, zn. m. *Brief van geleide, fr. saul-conduit. Kil. Gheleydbrief; K. auctus Passe-port.* || Dat van nu voordan nie-mandt en sal gheoorloft wesen..., eenighe gheley-brieven ofte saul-conduicten te solliciteren ofte ver-cryghen, tay van Schotlandt ofte andersins..., tay voor de vischerie int generale oft in particuliere, noch om te voerene oft halene eenighe andere coop-manschapen,... sonder onsen oorlof. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 24, I, 870.

GELEIDEN (Geleeden), bw. 1) *Begeleiden vei-ligheidshalve, fr. escorter par motif de sécurité. Kil. comitari.* || Dit es de coet, die ghedaen es binnen deesen jare, omme de goede liede van der stede van Ghent en haer ghewant te gheleedene, varende en

kerende, te Bisselmaert. HUYTENS, *Corpor.* 165, *Stadsrek.* 1381.

2) *Leiden*, in zake van uitwinning, fr. *conduire* (en *matière d'éviction*). || Als alsullich aanspreker tot synen panden gewesen is, en achter alsulligen dach voort recht versuokt, men sal hem tot synen panden gelayden, reysche en aerde leveren in teekene van possessie. *C. gr. Loon*, I, 45. Zie BELLEIDEN 7), en GELLEIDE.

GELEIDERS (Geleeders, Geleders), zn. mv. *De ambtenaars, die gelast waren met de begeleiding „het geleide“ der koopwaren, of die in bezit van het geleide-recht waren, fr. fonctionnaires chargés d'escorter les marchandises, sinon les possesseurs du droit de convoi. Rekenk. v. Brab. reg.* 134, f° 60, *Tarief van de Honte*. || Woutre, der scepen knape, des vridags vore vastelavont, aen alle de gheleiders van der Honten. MEERTENS, *Rek.* 1324, blz. 41; it. 55.

GELEISTEN (Geleysten, Geleesten), bw. 1) *Volbrengen, nakomen*, (eene belofte), fr. *accomplir* (une promesse). Kil. Gheleysten, j. Leesten, *facere, prastare*. || En wy, Walraven, here van Monyoie en van Valkenberch, end Jhan, here van Kuyc, om beden wille ons heren shertoghen [nl. v. Brabant], ghelove wij, waer dat hi niet en voldade die gheleesten en die voerwoorden die hiervoor ghescreven staen, dat wi se, alsoe saeuweldeghe, solen doen gheleisten en voldoen, witleec en wale, ghelich dat hi se hier heft gheleest. *Oork.* 25 oct. 1298. Wie soe behoert te Sinte-Petere van Lovene. en tonser vrier mesniden, wat dat hi gheleest voer scepenen van onsen lande, dat wille wi dat hi gheleyste alsoe oft hijt hadde gheleest voer scepenen van vrier port. *K. meierij v. Loven*, mei 1312. Wat de man vercoopt in geheelen bedde, dat moet geleisten zijn kint, of zijn wettege oer. *Trecht v. Uccle*, 19. Wat dwijft willecoert met haren iersten man, dat moet se geleisten int recht. a. 100. Verdam GELLESTEN.

2) *Verschaffen, bezorgen, opleveren, fr. procurer, fournir*. || Die pause die hier voormaels waren, [waren] met allen haren ernste besocht wie dat si der kerstenheit te hulpen quamen met allen dien lijfiken en gheesteliken goeden dat si gheleisten mochten. *Aller kerstenb.* 14. Van den ghehuden lieden. — Wet, dat meeste deel der lieden die in deser aorchliker tijt leven, maken die heilleghe wet tot eenre meestgroeven; want si leven daerin recht als vee, met allen luste en wille die huer veelike nature gheleisten mach oft herdincken mach. Ib. 18.

GELEIT, zn. o. GELEITENIS, zn. v. 1) *Bezitting, fr. saisine*. || Dat men, in realen saecken, ter vierder genachten sal wysen totten pande, en dach tegen dat geleit, soeverre die parthie sich nyet en verantwoordt... — Dat het gericht, tot verzuock van parthien, sal geleit geven... En daerna sal men drymael affruyminghe wysen, op vij scillinge, en, iet noet, altermaal daervor pendon, en dan het groot gebot doen. *C. gr. Loon*, I, II, a. 21, 22. A° 84 heeft N. geprocedeert op seker panden, ... door faute van solutie van acht vaeten roggon quytaleck... En daernaer geprocedeert tot den saisyen oft geleyt des beklachden pandt, *inclusive* tot der tweeder affruyminge, sonder voorder te procederen tot der derde, en *consequenter* totter groot gebot, naer steyl. Ib. 245. Dat die dry signification niet noodich en syn om die renten, waerin eenen crediteur geaiseert is, taacquesteren, maer dat die renten geacquesteert syn *ipso facto* als het geleyt verleent is. Ib. 429. Wanneer geleitenis der panden gebeurt, soo compt den scholtus van den ontfangen

dobbelen cyns en eenen ban; item, eenen ban is eenen stuyver. — Als naer geleytenisse en by scepenenvonnisse iemant affgeboede wordt en niet en ruymp binnen den behoerlycken tyt, soo valt hy den scholtus in seven schellingen; en die moeten hem affgepandt worden eer dat tweede affgebot gecondicht is. *O. Liège*, 26 juli 1624, a. 7 en 10, *Vliermael*. Zie ook AFGEBOT, BELLEIDEN 7), BELLEIT 4) en GELLEIDE 3).

2) *Toewijzing, inbezitting; in het leenrecht beleening, fr. mise en possession, (en matière féodale) investiture*. || Hebbende [nl. het convent van Henegouwe onder Hasselt], nae behoerlycke vier genachtedagen den partyen saisyen en geleytenisse verleent; syn oock over menschen memorie geweest in *pacifico possessione* guedinge en reliven, partyen des versocht hebbende, te verleenen... Schepenen van Wimmertingen, diewelcke het geleytenisse verleent hebben contrarie des voors. convents aude vrede possessie. *C. gr. Loon*, II, 3. Den stadtholder met vier leenmannen geven geleytenis en verleenen die leenen, sowel heerlichheden, hoecheyden als andere leenen. Ib. I, 132.

3) *Afgrènzing, afspaling, grenspaalzetting, fr. bornage*. || Tuygen... dat her Jan van den Plasee, als schout, en Mathys Bac, als rentmeyster ten Boesche, up hoer kost quamen te Nystrele, en zouden dair een geleit en een palinge doen tuschen tlant van Harpen en tuschen den darp van Nysterle [de andere kopij heeft Herpen en dorpe], en nam vij man te Nysterle, en eyden die, ... en dede die gaen dat voirs. gheleit metten recht. Daer ghingen die vij manne totten witten Scibberghe toe en wysden dair een pale, etc. — Doe namen sy vij ander mannen, en deden die ghaen op hoiren eedt een wittighe palinghe en gheleit. *Charterb. v. 's Bosch, Waerheit v.* 1865, a. 16, f° 141 v° en 142.

GELENT (Gelint, Gelinte, Gelynte, Glent), zn. o. *Houten of leemen heining of afsluiting, schutsel, schutting tussehen twee eigendommen; fr. clôture en bois ou en argile ou torchis entre deux propriétés*. Kil. Ghelente, ghelinte, glente, *sepes, lutamentum, maceria, maceries, sepimentum fabrilis, sepes structilis, sepimentum, paries conoratiuus*. Een woord in de meeste onzer kostumen voorkomend. Bij De Bo gelent, galent, glent, schet-tewerk, schrank, hek van latten; bij Schuermans gelend of gelent, gelint, in verschillige bet., die allen de juiste niet schijnen te wezen; ook niet de borstwering bij Verdam. Vgl. het fr. *galandage, galandise, cloison de briques posées de champ, l'une à côté de l'autre*, waaraan ons gelent schijnt ontleend te zijn. *Adr. Junius v°*. *Sepes, sepimentum, septum* heeft Een tuyn oft haghe, glent, heyinghe, staekettinghe. *Servilius* (1648) vertaalt *lutamentum* Een wandt van leem, oft enighe timmeradeisie van leem; zoo ook *Dasypodius* (1657); beiden vertolken ook *maceria, maceries* door Een muer oft steenen tuyn, sonder calck, mortel of plaester, en voegen erbij *aliquando pro muro legitur*. || Als aen eenige gelinten, mueren, wanden, hagen, staketsels en andere gheweiren, die gemeyn zyn, iet gebreekt. *C. v. Brussel, Servit.* a. 82; *Christijn lignariis*. It. *C. v. Loven, Servit.* a. 75. Die... yemante thuynen, gelynte oft geheymte brake... *C. v. Antw.* 1545, II, 24. Gebueren, hebbende heure erva by malcanderen liggende, moeten malcanderen helpen heure erven bevryen met thuynen, gelinten oft mueren. Id. VIII, 1. It. *C. v. Dornae*, a. 227. Wanneer eenigen muer, gelynte oft heymel

vuyten loode staet . . 54. It. *C. v. 1570*. Een yege-
lijk mach, in stede van een hage, thuyt, gelint,
schutzel oft diergelijke heyminghen, op sijnen cost
wel eenen scheydmuer doen maecken. *C. v. Antw.*
1582, c. 62 a. 29. It. a. 45; *compil.* III, v. 60.
Daer tusschen de scheydinghe van erven staen
eenighe ghelinten, moet elck de ghelinten onder-
houden soo verre de rijchelen komen op zijne zijde.
C. v. Herentals, xi, 7. Soo wie eenighe heymsele,
tsij van houte oft van leem, boven gedeckt sijnde
met riet oft andersints gemaect, is schuldich
taelve zoo verre van sijns gebueren erve te settene,
dat den oesdrup en waetere van dien daecke op
sijns gebueren erve niet en valt. a. 4. Soeverre
iemandt, in plaetse van eenen thuyt, gelint oft
want, maecken wilt eenen muer tusschen sijne en
sijns gebueren erve. *C. v. d. Kiel* x, 5. It. *C. v.*
Dewrne 1612, a. 240. Die een gedeckt ghelinte wil
setten tusschen sijne en sijns gheburen erve, is
schuldich t'elve soo verre van zijns geburen erve
te setten als den oesdrup en d'afzaten behoeven.
C. v. Lier, xiii, 9. It. *C. v. Herentals*, xi, 9;
C. v. Santhoven, a. 143; It. *C. v. Mechelen*, xiv,
11; Nannius *maceries*; *Summa: Maceriem tecto*
constratam, quomodo vicinus etc. Die in de plaetse
van een ghemeyn ghelinte oft want wilt doen
maken eenen muer. *C. v. Lier*, xiii, 10. Soo wie
iemants thuyten, gelint, hagen oft heyminghen
brake. *C. v. Santhoven*, K. en br. 46. In het
volgende citaat heeft het w. blijkbaar de bet. van
afzak, *druiplijst*, fr. *larmier*, *appentis*, als deel
makend van het gedeckte gelent. || Dat alle tegene
des geordineert is tegens den peryckel van den
brande, van den haeckleeren, langhe leeren, leren
heemers en oosvaten, treghelvaten en andere, soe
wanneer daeraff ter puyen uut oft over straten zal
wordden geboden, elck int zyne, zal die moeten
setten oft hanghen gereet voor zyn dore, oft
nevens zyn huysinghe, oft ten minsten die leeren
onder zyn gelynten oft oesellen [elders: oesellen
oft wormen], ombecommert, ombetast van hout,
stroo oft anderzins, alsoe dat men die in geval
van noode gereet mach hebben. *Kb. v. Turnhout*,
1550, p. 80. Zie Verdam.

GELET, zn. o. *Beletsel*, *verhindering*, fr. *empêchement*. || Die metsen, repareren, . . wille bij oft
benevens d'erve van zijnen gebuer, die mach zijne
stellinghen maecken en stellen op en over sijns
gebuieren erve, ter minster schaden en ghelette
van zijnen ghebuere. *C. v. Herentals*, xi, 16.

GELEUCK, zn. o. *Schouwing van wegen en*
waters, fr. *inspection des chemins et eaux*. || Dat
de heere zijn geleuck houden sal en ommegeen . .
naer der ouder costuijmen. *C. v. Santhoven*, K. en
br. v. 1558 o. Zie ook HEERENLEUCK.

GELIEVELIJK (—lic), bn. *Welgevallig, aange-*
naam, fr. *agréable*. || Men mach wel buten voor
die duere zitten, est de wert ghelievelic oft wer-
dinghe. *C. v. Brugge*, I, 373 (14de E). Gelieve-
lijk zijn. *Gelieven*, *zoo goed zijn te*, fr. *avoir la*
complaisance de, plaire. || Eerbare en voorsieneghe
heeren . . u zy ghelievelic te wetene (*veuilles savoir*;
vous plaise savoir), dat ic ontfien hebbe den
brief, die u ghelieft heift my te zendene metten
bringher van desen. *Ino. stad Mechelen*, III, 76
(1442). It. *Collatie*, 28 en 150.

GELIEVEN (Geliefven), ow. met het vz. in.
Toestaan, inwilligen, fr. *acquiescer, consentir à*.
|| Die van Brugghe, die van IJpere en tVrij,
quamen te Ghendt en baeden die van Ghendt
dat zij souden willen geliefven vrou Margriete in

hare voorn. begheerte [*nl.* eene bede van 150,000
kronen]. DE PORTER, *Chron.* 53 (1522). Ten hadde
gheweest, dat schepenen hem hierinne ghelieft
hadden [*nl.* eene zekere onredelijke vordering van
eenen Spaanschen mr. del campo], hij dreechde tot
den voorschepens huus te legghen en laten theeren
xxx of xl soldaten. *Ber. tijden*, III, 197.

GELIGGEN, ow. 1) Als zn. *Bevallen, baren,*
kraam, fr. *accouchement*. Kil. *Parere*. || Dat ghy
denuncieren en verclaeren zult het gheligghe van
den vrouwen en baeren van huerlieder kinde, twin-
tich hueren daarnaer, an den pastoor of visiteer-
dere van der prochiekerck. *C. v. Gent*, II, 393,
Eed der vroedvrouwen (1569).

2) Gelegen zijn aen. *Betrekking hebben tot,*
verbonden zijn aan, fr. *se rattacher à*. || En ic, die
den vors. coep consentende, bi ghenuchten, die
mi ghedaen was, sheren bouf, alse van den rechte
die aen den coep gheligghe mochte, maende voert
de manne, dat si mi seiden, bi wetteliken von-
nisse, wat dat Heinric vors. voert sculdich ware
te doene omme den vors. coep wettelike te vul-
comene. DE PORTER, *Petit cart.* 44 (1339).

GELIJDEN, onz. en bedr. kwk. I. ONZ. — *Vol-*
staan, fr. *passer, satisfaire*. || Dat de smede sullen
gheliden van colen assijse te ghevene altoes met
eens die colen te verassisen. DE VLAMINCK, *Acc.*
27 (1486).

II. BEDR. — *Bekennen*, fr. *reconnaître*. || Dat
voir ons . . comen es . . Mathijs Keesken, en bekint
en gheliet, dat hi vercocht heeft, enz. *Schep. v.*
Lummen, 30 juni 1379.

GELIJCK, zn. *Recht*, fr. *droit, justice*. || Al-
waer hij [*nl.* de burgemeester in de vierschaar]
oock sal hooren alle clachten ten laste van de
dienaers, ampmans, procureurs, cypiers en andere,
en elaghende partye te helpen met vermaninghe
en belastinghe an deselve beclaegde, dat sy par-
tijen ghelijck doen. *C. v. Veurne*, I, 41.

GELIJCKE, zn. *Gelijk in stand, gelijke, even-*
kie, fr. *de même condition, pair*. || Arnout oic, heere
van Dyest, in onser [*nl.* des hertogen v. Brab.]
tegenwoordicheit en sijne gelike en der andere
onse lude gestaen [*constitutus*] . . gheloefde . . ; en
wert tsake, dat hij enich [*nl.* punt] daeraf breken
woude, dat hij dat beteren soude met rade onser
liede, sijne gelike, die onsen raet ghesworen
hebben. *K. v. Diest*, 1228, Lat. tekst *parium suorum*.

GELIJCKDEELICH (Gelyckdeylich), bn. *Gelij-*
kelijk deelbaar, fr. *partageable d'une manière égale*.
|| Dat in sodanigen collaterale successien, die elsten
[*nl.* de oudste] broeders oft susteren aen gheenen
voerdeyle . . nyet [*sic*] geprefereert worden, maer
syn dieselve in alles gelyckdeylich. *C. leenh. Val-*
kemb. 1570, a. 13.

GELIJCKEN, bw. *Gelijk maken, effenen* (de
paarten), fr. *égaler (les parts)*. || Eest dat des eens
dinc uuytgeworpen is [*nl.* uit een gevaarloopend
schip], en des anders mans dinc geagert int scip,
soe sal men dairaf de estimacie doen en gelijcken
die scade bij contributie. V. D. TAV. 287.

GELIJCKE-NA (—nae), bn. *Evena*, fr. *éga-*
lement proche. || Gelyckonae van gebloets wesende.
C. leenh. Valkenb. 1570, a. 11, en 1612, a. 11.

GELIJCKERHANT (Gelijkerhant), bijw. 1) *Ge-*
zamenlijk, gezamenclerhand, fr. *conjointement, en-*
semble. Kil. *Ghelijker handt. Simul, una,*
pariter. || Ghestaen [*constitutus*] Diederic tSoers,
kende en lyde, dat in der deylinghe die hy en
Heinric Van der Haghen te samen ghedaen hadden,
als van den drien half busnen winnens lants aen

den Vinckenberch in der [nl. de heer — des heeren] Gressiaens hooven liggheende, en van eenre sillen winnents lants daerboven opten selven Vinckenberch gheleghe, die sij tsamen teghen Janne Hellen-spieghels beoeghen hadden en daer sij ghelikerhant in gegoet waren... *Schep. Land v. Diest*, 1430. N. N. scepenen.. tugen en doen cont dat... de momboeren van der Lazeryen capellen, op d'een sijde, en Lauwerijs Clercs, op d'ander sijde, kenden en lijden ghelikerhant, dat sij... *Id.* 25 nov. 1438. *It. C. gr. Loon*, I, vi, 67; *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 249; *C. v. Sichem*, a. 1.

2) *Bij gelijke deelen*, fr. *à part égale*. || Dat die naeste vrienden van Titius en Seia t'stuck erffs, in den *Queritur* geroert, gelijckerhandt sullen deylen. *C. gr. Loon*, I, 312 (1646).

GELIJKERWEL, vv. Limb. *Hoewel, ofschoon*, fr. *bien que* (hd. *gleichwol*). Zie REBIEDEN.

GELIJKHALF, bijw. *Elk voor de gelijke helft*, fr. *chacun pour égale moitié* || Dat wy sculdich zyn te ontfangen aen den selven ons gen. heere, in eenen rechten Brabantschen erfeene, onse slot Stadeck gelijck half met aller synen renten. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 f° 7 v°, 15de E.

GELIJKST, bn. superl. v. gelijck. Zie STRIJFGAREN.

GELINGSCHAP, zn. In het leenrecht. *Leenverheffing*, fr. (en *droit féodal*), *relief*. Crahay vertaalt door *dépandance* en *homage*, welk laatste wij verkiezen. Wij zien erin den stam gelingen in den zin van *accedere*, *komen tot* (hier tot een leen). || Indien iemand syn keurgoed verkoopt of verbrent, soo moet den helder [houder] vooraf gelingschap kennen, en sulx doende, heeft hy voldaan, naar keurs- en banken regt. — Den salaris van gelingschap staat tot last van den cooper, te betalen met eenen schellinck Brabants, aan den helder de gelingschap bekend hebbende. *C. gr. Loon*, II, 457, *C. v. Beckheim*, c. 48, a. 14, 15.

GELINT, Zie GELINT.

GELOF, zn. o. *Beloofte met verbintenis*, fr. *promesse avec engagement*. || Vor dese drie goede lieden [nl. halheeren], ofte vor de twee ten minsten, so moet men doen alle de ghelove van lakenen die men vercoept up de halle ofte elre binnen der vriheden van der poert; en al dier ghelike moet men doen de ghelove vor hemlieden van wullen, die men vercoept in gheeler sacken; en dese ghelove moet men doen binnen derden daghe daerna dat tgoet ghelevert es. Coepere die tghelof niet ne heesche also als het forseit es, es de scult van den coepe boven xx marken, so es deghene an wien dats ghebrect dat ghelof niet gedaen en es, in de mesdaet van x ponden; en eist ghelof van xx marken of daerbeneden, so es deghene daert an ghebrect in de mesdaet van drien ponden; en ghebrect tghelof te doene an hem beeden, so es elc in alsulke mesdaet alsoet hier forseit es. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* 1297, a. 135. Omme dat dieselve her Jacob, prochiaen van Casterle, die voregenomede gelof vaste en gestedeleke te houde niet anders dan met hem selven verkeren en conste, soe verkerde mester Jacob, vader... *Oork.* mrt 1299. Men verbiet, dat niemen eeneghen kinde, dat es in voegding van scepenen, doe gheloven eenech ghelof daert mede verachtet ware van goede ofte van sire eeren, op de mesdaet van x lib, en tghelof dat dade ware te niute. *Kb. v. Auden*, 1828, *Van den Kindren*. *It. C. v. Auden*, 2de d. 87. Zie ook BLOF, en GELOFTE.

GELOFFENIS (—se), zn. v. *Beloofte*, fr. *promesse*. || Dat wi weerlich werden der gheloffenissen Christi.

Getijdenb. xve E. 47; Lat. *promissionibus*. Ook GELOVENIS.

GELOFTE, zn. v. *Verbintenis*, verhand, *betalingsbelofte*, fr. *engagement*, *obligation*. || Dat alle dieghene die binnen Antwerpen gheloften of voerwaerden doen vore scepenen, of vore poertaren van Antwerpen, sculdich sijn van rechtawegen tAntwerpen in te comene tharer gheloften, also verre alsoe die gheloveren of haer goede binnen den marcgraefscap gheseten of gheleghe sijn. *Kb. v. Antw.*, *Oude rechten*, 4. Een poorter van Antwerpen en mach hem in personele oft mixte actien nyet verloven noch verbinden., om elders te rechte te stane.; [hy] mach tallen tyden en stonden, synder gelooften... oft verbinteniszen nyetgegenstaende... hem selven uytscryven... *C. v. Antw.* 1545, ix, 12. *C. v. Brussel*, 1606, a. 44, 46, 73, 166. Gelofte van Waerschap. Zie WAERSCHAP.

GELOOF, GELOOVE (Geloove), zn. o. GELOOFTE, zn. v. 1) *Trouw*, *goede trouw*, fr. *foi*, *bonne foi*. Kil. Ghelof, ghelooove, *fidēs*. || Wy, scouteten en scepenen, by ghelooove en onsen eede, hebben wy beloest... *C. v. St-Truiden*, § 1; de Lat. tekst, *Piot*, *Cart.* I 472 (29 dec. 1329), heeft *per fidem ac iuramenta*. — Liederen van gelooove. *Gelooftwaardige lieden*, fr. *personnes dignes de foi*. || Dat lieden van ghelooove waren, sonder quaet ocquison [nl. zonder onserlijke bedoeling]. *C. v. Aalst*, *K. v. Paricke*, 1472, a. 84, fr. tekst *gens créables*. — Op gelooove. *Op zijn woord*, op zijke *goede trouw*, fr. *sur sa parole*, *sur sa bonne foi*. || Dieghene die, op ghelooove oft onder cautie, hem 's daeghs eens in der vroente [nl. gevangenis] presenteert, sonder te coste te gaene ten huys van den vorster, is schuldich den vorster 's daeghs twee blancken. *C. v. Santhoven*, I, 22. — Geloof doen, dragen, hebben. *Gelooft worden in rechte*, fr. *faire foi*, *être cru en justice*. || Gheen coopman... en draecht ghelooove op zynen hantboek, tenzy van waere ter slete int cleyne, tot twee ponden grooten... — Alle herbergiers en taverniers, wesende lieden van goeder trouwe, draghen ghelooove, op haerliederen eedt, van verterde costen en verdroncken gelagen, tot twelf ponden parisis. *C. v. Aalst*, XII, 8, 9. *It. C. v. Edingen*, VIII, 9. Met dien eede moet de lautzlevende alsdan gelooove hebben, al waere hy oick een infaem persoon. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 27. Als partyen mangelen erff om erff, en nyemant gelt oft waer toe en geeft, daerbinnen en is geen beschudding [nl. naasting], en dede syn gelooofte cooper en vercooper met hennen eedt. *C. gr. Loon*, I, vj, 41. — Geloof geven, maken. *Getuigen, tot bewijs strekken, volledig bewijs opleveren*, fr. *faire foi*, *faire preuve complète*. || Midts dat andere copijen [nl. dan autentieke] in rechte geen gelooove en geven. *C. v. Antw. comp.* V, x, 8. Andersints en souden alsulke getuigen geen gelooove maecken, om daerop vonnisse condemnatoir te slaen. *Ib.* VII, j, 11; *It. V*, xi, 12. — Iems. gelooft volgen. *Zich houden aan iems. trouw en geloof, aan iems. goeden naam als nauwkeurig betaler*, fr. *s'en tenir au crédit et à la bonne foi de qq.* || Die eenich gelt totten schepe op bodemmerije gegeven heeft [l. hebben]... sonder hem [nl. den schipper] daeromme rechtelijck te maenen en vervolch daeroppe te doen, en connen daarmede geen achterdeel doen, noch aen de reeders van den schepe, noch aen andere... maer worden verstaen alleen t'gelooff van den schipper gevolcht te hebben.

C. v. Antw. comp. IV, vijf, 63; it. ix, 38; C. v. Durne (1612) 207.

2) *Vertrouwen in geldeaken, krediet, fr. confiance en la solvabilité, crédit.* Geloof geven. *Borgen, op krediet verkoopen, fr. faire crédit, vendre à crédit.* || Niet alleene schulden, contracten, obligatiën, verbanden en kennessen ghedaen by ghebelde weesen syn nul en van onweerden, ... maer oock die met hemlieden contracteren en hemlieden ghe-loove gheven. C. v. Auden. XIX, 9. Omme diess-wille dat zomtyts by den cypier eenighe ghevan-ghezen zovele gheloofs ghegheven es geweest en [zy hen] zo gufflicken hebben laten theeren, ... C. v. Gent, II, 368.

3) *Geloofsbrieven, fr. créances, lettres de créances.* || Iok, Adriaen de Croy, grave van Reulx, certi-fiere, dat io gesonden ben van voor de K. Mat bij sijnen laste met zijne brieven, ... dewelcke ick ghelevert hebbe den schepenen, dekenen en de notabele lieden van der stede van Ghendt, en dat ic, bij den bevel van Zijne Mat., uuyt crachte van sijn gheloove, hebbe gheseyt in substantie al tguent dat hierboven ghescreven staet. DE POTTER, Chron. 105 (1539).

4) *Geloofsbelijdenis, katholieke godsdienst, fr. confession religieuse, religion catholique.* Van goeden geloove sijn. *Goed katholiek sijn, fr. être bon catholique.* || Soo wie van buiten begeert poorter van Liere te worden, moet voor al doen blijken, bij behoorlijke certificatie, dat hij is van goeden naeme, faeme en gheloove. C. v. Lier, v. 1.

GELOOFBARICH, bn. Van personen. *Geloof-waardig, fr. digne de foi.* || Alle geloofbarige per-soonen boden. KEMPENEERS, Montanaken, II, 265 (1668).

GELOOFSAEM, bn. Zooals 't voorg. w. || Waert dat ... hy dese armoede oft noodd met sijne ghe-buieren, die geloofsaem luyden waeren ... bethoo-nen mochte. C. v. 's Bosch, Priv. 1855, a. 14.

GELOOFSAMICHEIT, zn. v. *Goede trouw, fr. bonne foi.* || Dat den amman niet en zal vermoghen eeneghe personen, die ghevanghen syn by vorme van executie, uut stricte vanghenesse te laeten gaene ..., up haerliedder geloofsaemheyte. C. v. Auden. 2de d. 16 jan. 1690 a. 22.

GELOOFSAMICHEIT (—ede), zn. v. Lieden van g—. *Geloofwaardige lieden, fr. personnes dignes de foi.* || Onse poorters, lieden van trauwen en van geloofsamicheden [nl. verschijnende als getuigen]. C. stad Brugge, II, 563.

GELOOVEN, bw. *Borgen, krediet geven, fr. faire crédit.* || Elcken adverterende van de curatele, en dat niemant zulck een persoon hoogher en ghe-loove dan tot vijf grooten. C. v. Auden. XIX, 7. Sijn alle contracten en commerschappen met sulcke gebelde personen gemaeckt nul en van onweerden, noch en sijn niet breeder gheloof als tot vijf grooten. C. v. Edingen, XIX, 8. It. C. v. Veurne, IX, 46; C. v. Assenede, XVI, 5; C. v. Belle, XIII, 1.

GELOSEN, bw. *Verliezen, kwijt raken, fr. perdre.* Kil. Losen, *amittere, perdere.* || Omme voitane te verhuedene ..., dat die jonghe lude ..., des haers alsoe lichtelie niet gelosen en quyt werden. Belg. Mus. X, 109; it. 110 (1883).

GELOVEN, bw. 1) *Beloven, fr. promettre.* Kil. Ghe-loven j. beloven, *polliceri.* || Dat lant heft hij gheloft te quitene met 1 halster evenen. Oork. mei 1249. Dat dabt endet convent van dien hal-bunre lants mochten doen hare vrome als met andren haren goede tote der wilen dat si dat kint

brachten ter wettelleker worpinghen, alsoe alai hebben ghelovet. Oork. 21 juni 1257. Dat wi ge-lovet hebben ..., dat men enghenrehande scade sal doen ..., in dat land van Kessele. Oork. 31 oct. 1286. It. C. v. Brussel, 1606, a. 73; C. v. Antw. 1545, VI, 4; it. comp. IV, xvij, 48; C. v. Diest. VZ. XVI, 10, en passim.

2) In den lakenhandel. *Eenen koop of koopprijs voor de halleheeren verklaren en sich verbinden dien op den bepaalden termijn te betalen, fr. (dans le commerce du drap) déclarer un marché ou prix d'achat conclus devant les seigneurs de la halle et s'obliger à le payer au terme convenu.* || Dese drie goede lieden [nl. de halleheeren], of de twee van van den drien, moeten gheven elken vercoepere, van der scult die hem ghelovet es, lettren met haren zeghele bezeghelt, ... En ghevallet dat de scult niet ne wert vergholden ten daghe dat zo ghelovet es te gheldene, so sal de claghare toghen sine lettre vor de iii goede liede, ... en dat moeten sy senden haren sekeren bode tote denghenen die de scult sculdech es, enz. C. v. Gent, Gr. ch. a. 1297, a. 136. Zie GELOF.

3) *Toelaten, veroorloven, fr. permettre.* || Zo trocken die van Ghendt doe by Brugge en sonden tot voor de poorte eeneghe ghedeputeerde, die nyet gheloft en waren daerinne te treckene, ... want 't heerscip [nl. het krijgsvolk] dat daer binnen was hilt Brugge in dien tyt in zulcken state, als datter een man nyet ghelooft en was daeruut te gane. SCHAYES, Collatie, 280.

GELOVENESSE, zn. In plaats van dit w., voorkomend in Willems' Meng. 462, uit de keure v. Thuisen v. 1303, moet gelezen worden ghe-lovenesse, naar den oorspr. zegelbrief in 's Rijks-arch. berustend.

GELOVER, zn. 1) *Belover, fr. prometteur.* || Voor gebreck van betalinge van cheynsen en renten heeft den crediteur oft rentheffer twee actien: te wetene, personele en reële oft hypothecaire, in der voeghen dat hy vermagh, ... den gelover van de rente oft cheyns, ... te doen sommeren tot betalinge van synen achterstel. C. v. Brussel, 1606, a. 94; Chris-tijn debitorem; it 135, den constituant oft gelover, en 161. It. Kb. v. Antw. a. 115, en Oude rechten, a. 4; zie GELOFTE.

2) Eenigszins duister komt het w. voor in het Kb. v. Antw. a. 99: || Dat in alsulke vischacepe nyemen gaen en sal, noch pinen te gane, omme visch te nemene op den ganc, dan viere ghesworen telres, die den visch tellen zelen, en viere ghe-loevers, met den wert daer die sciplieden te her-berghen sijn, en die der stadt roede draght, en des weerds clerke ... En die weert en gheloe-vers zelen elcken portere van Antwerpen alsoe vele doen tellen en geven vischs uute elken scepe alsoe hij begheert, opdat hijt versekeren can. — Mertens en Torfs, II, 465, zagen in de gelovers: *lovers, bidders, koopers*, en 114, *schatters; de creditours, geloovers*, in Meijers *Woordenchat*, noch in De Groot's *Inleiding*, sijn hier niet denkbaar; de Vries (Brief v. 10 juni 1869) zag er liefst de *afslagers* of openbare verkoopers in; doch het einde van het art. doet ons twiifelen omtrent deze laatste gissing; en waarom zouden het geen *schatters* en tevens *keurmeesters, des experts*, sijn, in een tijd wanneer geen waar, vooral geen eetwaar, aan de bezichtiging ontanapte?

GELT, zn. o. In verschillende bet. en uitdruk-kingen. 1) *Prijs, geldswaarde, fr. prix, valeur.* || Dat niemen en houde in huus hoppe [nl. bier]

van tweeende gelde. *DE VLAMINCK, Vgb. 88.* Dat niemant tweeende hoppe, tweeende Oestersbier, ofte eenigherande bier van eenre maniere [nl. soort] en van twee ghelden, wesende in eenen keldere, of in eene taverne en legge noch en vercoepce. *Id. Acc. 6.* — *Drooch gelt. Gereed geld, baar geld, fr. argent comptant, sec.* || Men mach ooc gheen relief betalen met prise van goede, zonder alleene met droghen ghelde. *Jus feud. Fl. oct. c. 52.* — *Licht gelt § Swaer gelt. Van minder alooi, tegenovergesteld aan beter, zuiverder alooi, fr. de moindre aloi, opposé à de meilleur, de plus pur aloi.* Ducange, uit eene oorkonde van 1266, *vis nummi levis*, zegt: *moneta debilis forti oppositior*, en hij verklaart de *moneta fortis*: *cujus materia purior erat minusque adulterata*. Zie Gailliard, *Glossaire* 174, en *Table anal.* 297, waar ook sprak is van oud geld en nieuw geld. || So men seyde, dat tgeene de ambachten van Brugghe leenden derzelve stede was weerdich in gelde by de 19,000 fl grooten, lichts ghelts, bedraeghende in swaeren gelde 6000 fl grooten en meer, zonder alle dander leeninghen van hoofteghelt en cascoengehelt. *Pior, Chron. 276 (1491/92).* — *Het gelt setten. De loopende waarde, den koers van het geld, van de geldmunten vaststellen, fr. fixer la valeur courante de l'argent, le cours de la monnaie.* || Men sal sculdich sijn te setten eenen ouden boddegher, . . op zeven vleguit en enen halven; en dairna sal men setten alle gelt, gout en silver, dat nu geet en namaels gaen sal, . . in onsen landen van Ludic en van Loen, en overal in anderen goeden steden; en ghene gelt, gout noch silver, in onser stat van Tricht laten inbreken, het en si tierst aldus geset op sijn weerde na den ouden boddeghers. *C. v. Maastricht, Priv. 23 oct. 1413, blz. 144; it. 146.* — *Gelt steken in de keers, namelijk in de kleine uitvaarten. mettre de l'argent dans le cierge (aux petites funérailles).* || Men sal niet ghebonden wesen in die keerse eenich ghelt te steken, noch oock eenich seker gheltal van den ponde van wasse te ghevene, dan alleene na die ordinantie van der overleden oft gheliefte van den erfghenamen oft executeurs. *Plac. v. Brab. 23 mrt 1528, III, 119, rakende de kerkrechten.* Iem' hooft op een gelt stellen. *Het op prijs stellen, fr. mettre la tête de qq. à prix.* || In deerste trocken zy ter predicatie sonder wapenen; maer hoorende de dreeghementen en het faict in sommige plaetsen ghebuert, sonderlinghe als de predicanten op een ghelt ghestelt waeren, sijn met ghewapender hand voortaan vergaert. *Auden. meng. II, 284.* Vertooghen scepenen, dat zy, om te verdryven de fugitiven regnerende up de bosschen ontrent dese stede ligghende, diversche van dezelve ballynghen te ghelde ghestelt hebben, . . waervooren [nl. voor twee hunner] zy betaelt hebben, volghende den kerkroupe, 192 lib. par. Ib. 302 (1573).

GELTBREUCK, zn. Geldboete, fr. amende pénale. || In collegio oft raetramer mogen voor borgemeestere en schepenen bedinght en gewesen worden alle criminele oft straffbaere saecken daer geen lijff oft lith aen en hanght, maer daertoe dat staet arbitrale correctie, als geeselingen, banningen, schavottingen, bevaerden, geltbreucken en diergelijcke. *C. v. Antw. comp. V, j, 22.*

GELTBRUULOCHT. Zie *BEDEBIEB*, blz. 136.

GELTE (Ghelte), zn. v. *Maat van vloeistoffen, inzonderheid bier en wijnmaat, ook stoop genaamd, inh. 2 potten of 4 pinten; 1 aam bevat 48 gellen of 96 potten, fr. mesure de liquides, partic. de bière et de vin, lot, cont. 2 pots ou 4 pintes; 1 aine*

contient 48 lots ou 96 pots. Kil. auctus. Poomlum majus, cantharus, Un lot. || Si ematiatur [nl. mel] per geltham, ex qualibet geltha datur unus denarius. *WARNKÖNIG, Theloneum Waslini, 1199, a. 1. Urk.* 23. *Quatuor potti stagni, continentes mensuram dimidie gelte. Tres potti stagni dicti dardendele. Duo lagene, quelibet unius gelte. Duo lagene et quelibet dimidie. Item, una mensura gelte et una mensura dimidie gelte. Inv. Arnts s'Groen, 1391.* Soo wie spreekt ter vierschaere, oft binnen der vierschaere quame, oft binnen der amejden van de voorspraecke, als de vierschaere ghebannen is, . . verbeurt telcken een ghelte Rijschen wijns. *C. v. Herentals, II, 26. C. v. Brussel, Droge en natte maten.*

GELTE, zn. v. Eene tol voortleeling ongeschikt gemaakte zeug, fr. trais châtée. Kil. auctus, Ghelte, ghelubde seughe. Sus castrata. Truye taillée. || Die ghelten vleesch ocht yet van der ghelten onder thuys vercoept ongezouten, zaels ghelden xx s. *Kb. v. Diest, B 31.* Wie een ghelte brochte opt vleeschuys, hy hadde tvleesch verloeren en een jair lanck zyn ambacht en zyn hant, of lx royale. En so wat vleeschouwere die een ghelte schoude binnen zynen huys, hy waers om die selve boete. *K. b. Brussel 1486, a. 93. It. C. v. Grave, I, 2.*

GELTCANNE, zn. v. Kan van den inhoud eenor gelte, van eenen stoop, fr. pot de la contenance d'un lot ou de 4 pintes. || It. noch ij tenen gheltcannen en een tenen canne van vier quaerteren, en dri hoege tenen wijncannen. *Inv. P. d. Hulst, 1489.* Als de bruydegom zyn feestte houden sal, soo selen de gesellen hem geven en schincken een eerlycke geltcanne vol Rijschen wijns. *Stat. handboec te Diest, 1531, a. 19.* Item, moet die Camer den bruydegom geven eene geldekanne (sic) vol Rijschen wijn. *Kaart d. Rederijkkamer De Christus-oogen te Diest, a. 28.*

GELTRENT, zn. v. Rente in geld, fr. rente en argent. || Lantscope van gheltrente is voor elcken penninck achten penningen. *C. v. Thienen, IX, 4.*

GELUDE, zn. v. Echtgenoot, fr. épouse. || Lambrecht Speelbergh en Anna Van Mespen, zijne wettelijke gelude. *Rijksarch. Rekenk. nr 446, stuk 504, 16 mei 1523.* Zie *Verdam op GELIIDE*, als een merkwaardig woord, doch met de bet. van „medemensch“ aangeschreven.

GELUI. Zie *ELUI*.

GELUIT (Gelyd), zn. o. *Geluid, klokkengelui, fr. sonnerie. Vliegende geluit.* *Geluid met alle de klokken, fr. sonnerie à toute volée.* || Dat in dese gesepareerde plaetsen sullen begraven worden alle degonne wiens uytraerden geschieden met en ingevolge het geluid van alle de klokken, gemeenelyck genaemt vliegende geluyd. *Pl. v. Vl. 6 aug. 1781, a. 3, X, 27.*

GELUNSEN (Geluenzen), bw. *Ruilen; overwisselen, fr. échanger.* || Hierbi ne mach, die bezittere es [nl. van een sterfhuys], neghene scout maken, noch huus noch erve gheluenzen, naerdien dat hem wettelyc ghebod sal sijn ghegheven sine bescrivinche [nl. staat van goederen] en sine brieven up te ghevene. *C. stad Brugge, I, 340, Regl. doelmannen a. 12 (1805).* So waer dat een lechame breekt, dat naer dien daghe die bezittere iof bezittighe huus noch erve zal moghen gheluenzen, iof vercoepen, iof bezetten, noch enige scult maken daer die aeldinghers of sullen ziin ghehouden. *Ib. a. 51.*

GELUWE. Zie *ELUI*.

GELVE, zn. v. Limb. Golf, daar, fr. vague. || Dat gheluit der ghelven. *Getijdenb. 15de E., ps. 64, Sonum fluctuum ejus [nl. maris].*

GEMACHT (Gemecht), zn. o. *Geslachtsdeelen*, fr. *parties génitales*. Kil. *auctus*. *Partes pudendae*,... *Partes hontuses*. || Die een ander wonden slaat in het hoofd, ... of des mans gemecht geschenkt. *C. gr. Loon II 470, Reckheim*, c. 52, a. 23.

GEMACHTICH, bn. *Verstandelijk, machtig, sterk*, fr. *moralement fort*. || Oic maict zij [nl. de verduidigheid] hem [den mensch] gerechtich en gemachtich en getempert, mits dat hij, verbeidende en verdragende, hem selven nyet en verhaest, oft en verloopt tegen God, tegen zijnen evenmensche, noch tegen hem selven. *V. d. Tav. 374 vº*.

GEMACHTICH (Gemechtich), deelw. van *machtigen*. *Gemachtigd, gevoelmachtigd*, fr. *fondé de pouvoirs*. || Zullen paertijen oft hueren procureurs gemachtich hon moeten vercleeren oft zij willen reprocheeren oft niet. *C. v. Turnhout, Stijl*, a. 49; it. 55 en blz. 566. — Als bn., heeft a. 141: by hem selven oft zijnen gemechtichden procureur.

GEMACHTICHSCHAP (G—pe), zn. v. *Volmacht*, fr. *procuracion*. || Alsoo de behoorlijke gemachtichschappe der procureurs het principael fundament is van alle rechtelijke proceduren... *C. v. Lier, Stijl*, xvii, 20. Al waert soo, dat de voorschreven henne gemachtichschappe oft procuratie, als vore, in rechte hadden ghetoot, ... a. 22.

GEMACHTICHT (Gemechticht), zooals het voorgaende. Kil. *auctus*. *Ghemachticht. Auctoritate donatus*,... *Authorisé, ayant pouvoir*. || Ten versuecke van den poortere oft synen gemechticht. *C. v. Antw. 1545, ix, 14*. Die brengt sijnen brief in der bancke, oft sijn ghemechticht *C. v. Asten*, 18. Comt die proprietaris dan niet oft sijn ghemachtighden. *Ib. Crim. 8*.

GEMAGE, zn. *Fervant, vermaagschapt*, fr. *parent de la même famille*. || Men hadde wel ghewaent dickent dat zij ghevochten zouden hebben, maer het was altoes belet by den grooten heeren die ghemaghen waren an beeden zyden. *OL. v. DIXMUE, 30*.

GEMACK (Gemac), zn. o. In den algemeenen zin van *Welstand*, fr. *bien-être*. || Int eerste een *Patronster* en een *Ave Maria* over alle deghene die de stede [nl. het gasthuis] ghesticht hebben en tgoet ghelaten hebben daeraf dat wi ghemac hebben. *De Potter, Second cart. 105 (1401)*.

GEMANCK, zn. o. *Allerlei graan, als koren, tarwe, gerst*, fr. *toute sorte de grains, tels que seigle, froment, orge*. || Men zal gheene landen, alwaer somerruchten gestaen hebben, als te weten: erroweten, aertappelen, planteland en braeckloofland, die men bezaeyt met winterruchten, meer mogen geven dan een vore laueur, en daervooren en zal hun niet meer bygeleyt worden; nemaer d'haverstoppelen en van geirste, boonen, gemanck oft mostuer, zal men mogen geven twee voren laueur. *C. v. Auden. 2de d. Regl. 12 aug. 1767, a. 13*.

GEMATE, bn. Van personen, en van eene stad. *Gering, arm, het noodige niet of te nauwernood hebbend*, fr. *modique, pauvre, n'ayant pas ou ayant à peine le nécessaire*. Kil. *Mate-man, vetus. Vir pauper, Mate-lieden, vetus. Homines pauperes*. In de rek. der haljuwschap te Gent treft men meermals verminderingen van boeten aan: „omme dat een ghemate cnape was; — omme dat een ghemate knecht was”, o. a. de rollen nrs 1723 en 1724 (1872). || Mids dat hemlieden de poort van Aelst een vleeschuus schuldich es te leverne, en nu so aerne en so ghemaete es, dat zija niet de macht en heeft. *De Pr. en Br. Aalst III, 459 (1391)*. En also vele quaets als de grave Philips dede in

Vrankerike, also vele quaets deden de Inghelache in Potau, in Aquitanien en in Garscoengen, de steden destruerende, tvolc rovende, vanghende de ryke, doot slaende de ghemate, de dorpen verberende. *Jax v. DIXMUE, 104*. Datter een man was die hem capitaine maecte, die heet Cabootae, en was een ghemate man, die de beesten plach te vlane. *OL. v. DIXMUE, 75*.

GEMATELIJCK, bijw. *Op gematigde wijze, fr. modérément*. Kil. *Maetighlick, maetelick*. || Een goet richter sal overmercken, als hij eenen mensche doet pijnen, van wat qualiteyten en vromicheyden dat die mensche is, te dyen eynde dat hij denselven soe menschelije en gematelige doe torqueren en pijnen dat zijn lijf gans en geheel en ongemengt blijve en niet zeere gequetet. *V. d. Tav. 173 vº*.

GEMEEN, bn. Gemeen sijn in een goed. *Er deel in hebben, er mede-eigenaar van zijn, fr. avoir part dans un bien, en être copropriétaire*. || Soo wye ghemeyne is in een behuysde stede en erive, en mit synen deelen niet en comt ten voorhoofde ter straten ter wyde van twaelf voeten... is schuldich zyn wederpartye commende ter straten syn deel te laten op priyse. *C. v. Aalst, ix, 7*.

GEMEENTE (Gemeynte), zn. v. *Gemeentegood*, fr. *communaux*. Kil. *auctus*. *Ghemeynte, gemeente. Pascuum commune. Pasquis, patis public*. Nog bij Kramers en Van Dale. Ook MEENTE en MEENTUCHT. || *Concedimus dictis opidanis nostris... et etiam pascua sua communia, quae gemeente dicuntur, ab eisdem haecenus observata*. *VAN HERLU, 532 (1290), Priv. Leeuwe*. By denwelcken zy bevinden dat... hertoge Jan... hen geconsenteert heeft de gemeynten en vroenten onder tvoers dorp gelegen te moeghen gebruycken... consenteren... dat zy van den voers. hueren gemeynten en vroenten, gelegen binnen der vierscharen en bedryve van Loemel, zullen moegen vercoopen... en oick moegen afhouden oft doen afhouden en vercoopen de oude eycken en boomen en andere houten alomme op huere vroenten en gemeynten staende. *Rekenk. v. Brab., reg. 139 fº. 43 (2 oct. 1544)*. Alsoo in onsen graefschape van Meghem gheen ghemeynte en is, oft seer weynigh, daer men eenighe beesten op soude moghen drijven... *Landch. Megen, a. 22 (1621)*. Item MARTINEZ, 4; *C. v. Maastricht, 437; C. v. Reusel, 7 en 104; Regl. Landmeters, 15 jan. 1705, ix, 9; O. P.-E. autr. 81 dec. 1728*. Zie AERT 1).

GEMEENTE (Gemeinte, Gemeynte), zn. v. en o. 1) *De ambachten en neringen eener stad, in tegenstelling met de Geslachten of Patriciers*. Kil. *Ghemeynte. Commune, communis respublica, communitas, civitas, ecclesia*. || Dat N., N. en N., portes van Ghent, over hem selven en over de neghen en dertoch en de ghemeente van Ghent... *Oork. 13 juli 1286*. Dat die goide lude van den gheslechten... plagen te hebben seven scepenen van den twee geslechten, dat si daeraf hebben suelen voortane alle jaer vier scepenen... en die ander drie scepenen suelen sijn van hunne goede luden van der gemeinten, dats te wetene: dat die ghemeine guldebroeders, niet van den gheslechten geboiren, en die negeens ambachts en plagen, en die brieders, suelen hebben enen scepen; item, de wevers mit haeren guldebroeders suelen hebben enen scepen, en die smeden en vleeschouwers mit haren guldebroeders enen scepen. *SERMON, Coutherele, 69 (1360)*. Doen men screef MCCCLX doen was die gemeente tonder te Bruesel. *Piot, Chron. 51*. —

Men leze het gevecht, waarin de patriciers de in opstand gekomene ambachten bevochten, en de nederlaag dezer laatsten, bij Henne en Wauters, I, 125. Schepenen en raedt der stede van Ghent, metgaders vooght, scepenen en raedt der stede van Ypre, .. by authorisatie respectivelick van de notablen en gheemeenten van de voorseyde steden... *C. v. Gent*, II, 461 (1602).

2) *De gezamenlijke bevolking eener stad*, fr. *la généralité des habitants d'une ville*. || De stadt van Antwerpen is geprevilegieert dat de wethouder en raedt, by advise van den schoutet, moegen ordineren, statueren en publiceren alle alsulcke punten en articulen als hen goetdunct orbelick en tamelick te syne ter stadt en gemenyten profyten. *C. v. Antw.* 1545, II, 36. Het arm gemeente, fr. *le pauvre peuple*. *C. v. Gent*, II, 361 (1559).

3) *Wereldlijke of geestelijke vaste vereenigingen van personen, gemeente*, fr. *communauté laïque ou religieuse*. || Van procuratie gepasseert onder den zeghele by diverse personen een gemeente ofte collegie representerende xxliij s. p. *C. v. Auden.* 2de d. 254, *Salarissen* (1581).

4) *Raad, raadsvergadering*, fr. *conseil, assemblée de conseillers*: het groot gemeente (gemeene). *De groote Raad*, fr. *le grand Conseil*. || *La chambre des XXVII, que l'on nommait alors rarement raedecamer, mais parfois gemeenecamer, parce que de groot gemeente y tenait ses séances*. *Ypriana*, I, 202 (1419); blz. 339: *le grand conseil d'Ypres* (groot gemeente).

5) Gemeente van het Vagevuer. *De zielen van het vagevuer*, fr. *les âmes du Purgatoire*. || *Eenen Miserere mei Deus* over de gheemeenten van den Vagheviere. DE POTTER, *Second cart.* 106, *Regl. gathuis*, 1401.

GEMEENTENAER (Gemeyntenaer), zn. *Inwooner, ingezetene eener gemeente, fr. communier, habitant d'une commune*. || Bailliu, burghmeester, schepenen, notable en gemeentenaeren der stede en vryheid van Eecloo. *O. P.-B. austr.* 15 dec. 1700. Nopende de arme oft andere gemeyntenaeren, die hunnen tof met sakken thys dragen. Ib. 30 juli 1727, a. 2.

GEMEENTER, zn. Met dezelfde bet. || Dat quam vor ons Gooswijn Curloef, poetre in Erdenborgh, en wedde [nl. beloofde] Woutren Bruscen, over hem en over alle sine gheemeenten, ter steden behoef van Ghent, te blivene up scepene segghen van der stede van Ghent, .. *Oork.* 2 apr. 1288.

GEMEENTUCHT, zn. v. *Gemeenschap, gemeenschappelyk bezit*, fr. *communauté, indivision*. || Dat niemant en es sculdich te blivene in gheemeentucht, maer mach provoceren tot divisie. *C. v. Brugge*, II, 47 (1462).

GEMECK, zn. (?) Kil. heeft micke en kraem-micke. *Panis triticus minor, parvus panis*, gal. *miche*; of moet men aan het Brab. krammik, tarwe brood, sijn brood denken? || Alsoo de backers weygherich vallen voor de gemeynthe op gemeck te backen, is geordonneert, dat sy de gemeynthe sullen gerieven als te vorens. *Arch. Bergen-op-Zoom, Resol.* 3 sept. 1622. *Gemeckbroot*. || Is geresolveert, alsoo den brant tegenwoordig redelyck is te becomen, dat de brootmaeckers voortaan sullen tgemeckbroot backen: de veertel terwe voor negen stuyvers, en den roge tot zeven stuyvers, en hooger niet. Ib. *Resol.* 20 dec. 1623.

GEMELJCK (Gemelec). Dit w. komt voor in eene oork. v. 16 oct. 1860, *SERMON, Coutherele*, 75, doch lees ghevielle. Wij troffen het w. geme-lic nergens aan.

GEMERCK, zn. *Gemerck nemen*. In aanmerking nemen, fr. *prendre en considération*. Kil. *Observere, considerare*. || Alle personen, die ghehouden sijn borghe te stellen, sullen ghestaen midts verbindende sooveel erfgooden als den rechter... ghenouch duncken sal, ghemerck nemende op den commer daerop belast. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557, a. 176. It. *C. v. Loven, Stijl*, IV, 4; *C. v. Antw. comp.* IV, viij, 150; *Ber. tijden*, I, 62.

GEMERCKEN, zn. mv. *Landpaleen, fr. bornes*. || Tuschen de thiendelycke ghemercken aen d'oostzyde... Alswanneer de kerke van St.-Pieters en clooster van de Byloock binnen de voorseyde paelen en ghemercken hebben thiende, soo... DE PR. en BR. XI. *Wachtebeke*, 19.

GEMET (Imet), zn. o. *Eene landmaat bijzonder eigen aan Vlaanderen, fr. mesure agraire partie propre à la Flandre*. *Terre mori „mensuras“* XV, zegt, reeds in 1187, eene oork. van Flips v. Elzas, graaf v. Vlaanderen (*Ypriana*, III, 113). In Vlaanderen wordt gherekent met ghemeten en lijnen. *C. v. Brussel, Mate van de landen*. — Gemet, oude Gendische benaming, fr. *arpent*, of 300 roeden = 44 roeden 79 ellen, = 44 ares 79 centiares. VAN AELBRECK, X, fr. uitg. LV. Kil. Ghemet landts. *Triens: tertia pars jugeri, tres quadrantes jugeri*, Fland. Kil. *awclus. Tierceau d'arpent*. || *Fidetur eis bonum quod reddat dicto Hugoni tres ghemete terras supra Molendice et Scintbroec, quas idem H. emit, et in Peterspolre tres ghemete, et ibidem tres ghemete, quas de jure sunt dicti H. Brab. Yesten*, 12 mrt 1250, I, 652, *Lillo*. Daernaer die vorseide prisers en vinders, .. wiseden en priseden die vors. tiende up... En dat vors. land, bi namen seven imete en ene linie, en viertienne roeden, eloghemet vijf marc inghelsche... Daernaer makede die... bailliu van Brugge ambocht, van der vorseider tienden en van den vorseiden seven ghemete en ene linie en viertienne roeden lands, leenen te weten. *Oork.* 25 jan. 1277. *Zesse imete lants*, .. twee imete bezultalf ant werf, .. twee ghemete daer Coene up woende, en een ghemet bewestalf ant vors. werf. *Oork.* 20 jan. 1285. It. 25 juli 1285; *Incar.* 1288 (drie ghemet); 19 juni 1289; 29 aug. 1289; 17 aug. 1290; 19 dec. 1291; 14 nov. 1292 (van enen ymete lants); ellevene ghemete lants en een alf en xliij roeden. 8 dec. 1293; drie ghemete en ondert roeden en twalef roeden onder mersch en land. *Oork.* 8 apr. 1298. *Duo ghemete terre vel circiter jacentia super Gheest in Ordren, que firtalla vocatur. Chart. St.-Michiels abdij*, f° 155 (1281). *Laurentius, filius Halis, ecc mensuras [Gemet, dit le Spechtboek] dictas Zoullant apud Valkenberghs. L. GALSLOOT, Feudataires*, 198, xivde E. Het tweede [nl. leen]. staet ten vollen coope en relieffe... groot, onder landt, meersch en waeter, twee en veertich ghemeten, maeckende veertien bunderen, luttel min ofte meer. DE PR. en BR. XII. *Gottem*, 15 (1690). — Cort gemet. || Dat die van den gathuse in Ghent hebben ontfien 1 cort ghemet lants, bi der mate ghelevert, in eghendoeme, in Zaemslacht. *Oork.* apr. 1280. — Gemet gemete gelijck. *Naar gelang van de gemeten, die elk bezit, fr. à proportion des arpents que chacun possède*. || Ne war sluse en watergange te makene en te delvene sulsi maken op ghemenen cost, ghemet ghemete gheliec... — ghemet ghemeth ghelike. *Oork.* van 1259, *Snaftings*. Wes daer meer van noode sal zijn, sal ghevonden worden over de hemelbreede van gheinonderde landen... ghemeth ghemeths ghelijck. *Pl. v. Brab.* 21 mei 1592, II, 260,

GEMIET, zn. *Belooning*, fr. *rémunération*. || Tegen den putier die zyn wijf laet adulteren om gemyet oft andersins. V. D. TAV. 59. Zie MIEDEK.

GEMITTE, zn. *Staan ten gemitte*. Een vreemd w., waarvan echter de bet. zijn moet, dat men vrij geworden is door vrijkoop, mits eenen zekeren jaarlijken cijns of dienst, en waarvan het betoog ten allen tijde kon geëischt worden, fr. *mot obscur, mais qui doit signifier que l'on a été affranchi moyennant un cens ou un service annuel, ce dont la preuve pouvait être réclamée en tout temps*. Verdam gist, dat er moet gelezen worden *genutte*; inderdaad, de gelijkvormigheid tuschen de letters m, n, u en i in de oude geschriften is zoo groot, dat de afschrijver er lichtelijk door misleid wordt, en dit zal hier wel het geval wezen. Wij zullen op het w. *GENUTTE* zien, dat het de *oblatio* is: de opdracht van zijnen persoon aan eenen heilige, met betaling van eenen cijns of verrichting van eenen dienst. || Dit behoort al toe den voors. leene van Nevele, en andere manieren [al soorten, punten, profijtjen], die staan te mijns heeren zekeren ghemitte, eenighe en vele personen staende ten twee penn. tjaers, te zes pennijghen ten huwelicke, en te twaelf pennijghen ter doot. En een ander manier van vele lieden, die staan ten voors. ghemitte te vijf schellijghen par. ten huwelijcke, en te vijf schellijghen par. ter doot, of min of meer, al dit alzo ghecostumeert es; welcke ghemitten men voor mijns heeren wet van Nevele, ten castele te Nevele tooghen moet, up dat mijn heere wille. DZ Pz. en Bz. VI. *Nevele*, 31 (1387). Dat alle deghene, die nu sijn en hiernaer wesen sullen, die onder ons in den voorseyden Weert nu wonen, ofte in toecommende tijden sullen wonen ofte nederslaen, van waten sijn zijn oft commen sullen, te lande ofte te watere, en ten goede ghemitte staan ofte vrij sijn, sullen vrij bliven. En andre, die negheene vrijheit ofte goet ghemitte betoeghen en moghen, also zij sculdich zijn te doene, op dat sijn commen ghesont, gaende en staende, voor onsen bailliu en scepenen van onsen heerscape van den Weerde voorseit, en sijn daer begheeren onredelike, sullen staen ter bester haven en cateyle, dat naer hem bliven sal, hutaghenomen bastaerden en gherechten dienstlieden, dewelke bij deesen niet ghevriet en sullen sijn. Oork. 20 aug. 1400, *Afschaffing der lijfeigenschap door den abt v. St-Baafs, Vad. Mus.* IV, 216.

GEMME, zn. *Edelsteen*, fr. *pietre gemme*. || Godt gruet di, [nl. Sinte Kathrijn], gemme der claerheit, gelijc den carbonkel. *Hondert merk*. 99.

GEMOEDE (Gemuede), zn. o. 1) Mv. gemoeden, thans gemoederen. *Geest*, *ziel*, fr. *esprit*, *âme*. || Ghelijc er diverseche dooden zijn, . . . zoo zijnder ooc vele diveersche zinnen, opinien en verstanden; ooc mede diveersche gemoeden, deen staut, daender vervaert, deen verhet, dander weeck en aachtmoedich. *Ber. tijden*, II, 250.

2) *Bevrediging*, fr. *apaisement*, *contentement*. || Om den teense, die voere ghenoot es, jaerlijcs vergouden te sine in Palmesondaghe, ofte dsabs ents convents ghemuede derave. Oork. Mei 1290. Die banilinc es van lx ponden, van wonden, wy, no niemene van onsen halven, ne moghenne laten ghe doen [nl. eene schikking maken, *composer*] jeghens ons, hyne hebbe teersten scaghers ghemuede. C. v. Gent, *Gr. cā*. 1297, a. 20.

3) *Teoredenheid*, *genoegen*, fr. *satisfaction*, *contentement*. || Tote aen dier stont dat wy hen eenen andren wech te haeren goede te comene hebben bewijst, ofte hare goet, dat daer gelegen es, te

haeren gemuede hebben vercregen. Oork. 15 juni 1324, *Brab. Yeesten* nr 140. Hebben verkennt en verliit dat der [nl. de heer] Jan van Hale, . . . en miin her Sijmoen, ein zone, hemlieden [nl. de schepenen] ghemoet hebben soffianteleke en ghenouch ghedaen alse van den twee ondert lib. tjaers. DZ PORTER, *Sec. cart.* 64 (1327). So wie dat goet innebrinct dat zoengheit [nl. accijs] sculdech es, dat hi dat goet uten scepe niet en doe, . . . no, . . . hine hebben der pachters ghemuede. DZ PAUW, *Vgb.* 28 (1388); it. 115, 129, 130. It. *Ann. d'arch.* 1856, blz. 495; MARTINEZ, 298.

4) *Inwilliging*, *toestemming*, fr. *consentement*, *agrément*. || Wanneer de vrede uut sal gaen, dieghene die meedadich es en die vrede heift ghegheven, sal comen op die marct, op dat hi sheren ghemuede ocht gheleyde heift van dier meedaet, vor den rechteere en vore twee scepenen. *Kb. v. Antw. a.* 22. It. C. v. *Antw.* 1545, ix, 15; C. v. *Brugge*, II, 43; C. v. *Deurne*, xi, 194; C. v. *Casterlee*, i, 41, III, 2; *Collatie*, 166 (ghemoedt).

GEMOEDEN, bw. *Voldoen*, *teoreden stellen*, fr. *satisfaire*, *contenter*. || Doutste broeder sal hebben de montzoene, . . . daernaer sal hi hebben tferendeel ute elken vierendeels van den vieren, en daeraf moet hi ghemooden sine broeders, op dat hie heeft, elken sine grootte. C. v. *Auden.* 2da d. 33 (1324). Alle deghene die tachter sijn den pachters van den wine, dat sijn hemlieden ghemooden en ghenouch doens binnen derden daghe, ofte dat sijn gaen in sammens. DZ PAUW, *Vgb.* 9 (1337); it. 16.

GEMOEDEN (Gemuden, ghemouden), bw. *Ontmoeten*, *aantreffen*, fr. *rencontrer*, *trouver*. || De capiteynen Piles, Pardaillan, . . . wierden ghesleept lanx de straten van der stadt, mitgaders den marquis van Retz en diversche andere edelmannen, die men conste ghemuden van dier sorte oft conjuratie. PIOT, *Chron.* 419. Alle de scepen die zy consten ghemouden smeten dezelve vul van alderande goet, twelck ghevoert wiert naer Antwerp. 433.

GEMOET, zn. o. 1) *Het te gemoet gaan*, fr. *action d'aller à la rencontre*, *d'aller au-devant*. || In dit zelve jaer [1539], den xvij novembre, waeren ontboden de drij leden van Ghent mette notabelen, omme te hooren lesen de requeste ofte supplicatie, den keyser te presenteren in sijn ghemoot, als hij binnen zijnen lande van herwaerts overe ghecommen waere. DZ PORTER, 127.

2) *Toevallige ontmoeting van een voorwerp in eenen vul*, fr. *rencontre fortuite d'un objet dans une chûle*. || Es hy, . . . ter veinsteren uut ghevallen up straete by schoonen daeghe, hebbende tghemoet onderweghe van seker openstaende duere van een ander veinstere, daerup hy zyn been brack. *Tr. marit.* I, 151.

3) *Eener stad. Bespringing, bestorming*, fr. *attaque*, *assaut* (*d'une ville*). || Ontrent den noene zo quamen zy al lanx den water an en deden een fel ghemoot up de steide en eenen starken stoorem. OL. v. DIXMIDE, 26. Die van Geneven . . . maecten haer ghereet om den storm te wederstane, . . . men vreesde voor een hert ghemoot. *Ber. tijden*, III, 5. Doe quamen zy . . . up eene tijd an allen canten de steide bestryden en stormen, en dat was tvreeselicste ghemoot dat men ghesien heift, en dat gheduerde wel drie huere of viere. Ib. 18.

4) Van proces-stukken. Sijn gemoet er van hebben. *Die onder oogen krijgen en wederleggen*, fr. *avoir inspection (de pièces de procédure) et les réfuter*. || Alsoo het dickwils ghebeurt, dat partijen by hunne secrete proceduren van duplicque, qua-

duplique, solution en andere, waermede de saecken vallen in 't advye, ofte in reghte, commen te voeghen sekere bescheeden ofte overleggen daerop den reghter, mits partye daerjeghen syn ghemoet niet en heeft ghehad, niet en can recht doen, ., soo worden... alle clerquen belast van, alswanneer sy van noode hebben..., by secrete schrifture employ te maecten van eenighe bescheeden ofte andere overlegghen, die altooren ter inspectie van partij te dienen *apud acta. C. stad Brugge*, II, 705 (1751).

GEMOETEN, bw. 1) *Ontmoeten*, fr. *rencontrer*. || Soe men meer te doen heeft in deser weerelt, zoe men meer belets en tegenspoet gemoet. V. d. TAV. 374 v°. Bij alle dat se yement van der voors. neeringhen ghemoette sonder haer abijt boven an te hebbene, dat ware op de verbuerte van eenen grooten. DE POTTER, *Sec. cart.* 145, *Tijksweersgasthuis*, 1486. Dat voortan niemandt van onzen onderstaan, ter zeevaert [i. zeevaert] zijnde en eenighe andere scepen aldaer ghemoetende, ., en sal moghen prinicipael vaenkin van onse wapenen, op teship wesende, uut synen plaetsen weren oft afnemen. *Pl. v. Vl.* 29 febr. 1549, a. 31, I, 373.

2) *Tegenspreken*, fr. *contredire*. || In Bochouterambocht. Van dat Pieter de Busere ghewyst was in x lb., omme dat hy tvonnese van scepenen ghemoet soude hebben. Ontfaen van myns heren deele vj lb. xij a. iij d. *Bek. baljuws. Gent*, rol 1723 (1372).

3) *Strijdig zijn met*, fr. *être contraire à, en opposition avec*. || Want luttel yement die van buten inquam, syn porterscip liet bliken vóór dat hy eenich fait ghedaen hadde, of wat gaens jeghen zine gheburen van buten; of welke fraudelic en bedriegelic was in hem selven en ooc ghemoetende den vorseiden privilege. *C. v. Gent*, I, 609 (1431).

4) Van responsiven. Elkander gemoeten. *Elk. tegenspreken*, fr. *(des écritures) responsives) se contredire*. || Het zijn veel artikelen, die niet resposable en zijn, te weten rediten, daerop eens geantwoort is, articulen die contrarie zijn en malcanderen gemoeten, oft die impertinent zijn en niet en releveren... WIELANT, *Pract. civ. t. v*, c. 35, a. 6.

5) Gemoet geven. *Behulpzaam zijn*, fr. *donner aide et assistance*. || Den bailliu en schoutleten gheven elkanderen ghemoet 'thaerlieder exploitien in nootzakelick belet ofte absentie van den anderen. *C. v. Belle*, I, 5.

GEMOGEN, deelw. v. mogen, met een ongunstig bijw., *Lijden, verdragen* (eenen persoon), fr. *(avec un adv. défavorable) souffrir, supporter, — avoir qq. en aversion*. || Hoewel dat broeder Jan Vanderhaghen en deesen Jesuijt gheleerde mannen waren, nochtans waren zij qualic ghemoghen van de ghuesaghezinde. *Ber. tijden*, II, 122; it. IV, 57.

GENACHTE, GENECHTE, zn. o. *Rechtidag, dag van terechttitling, fr. jour d'audience, jour de palais*. Zie DACH 3). Ook dingdach, recht-dach, dach van rechte, vierschaer. || In den hoven subalterne, wesende onder den raidt voirs., worden die daigingen gedaen nae de gewoente van hueren bancken, en worden gemeynlyc die daiginge gedaen en die genechten gehouden: in civilen saken [van] xv daigen in xv daigen; in criminelen saken, van ij daigen te ij daigen, en oec van xv daigen tot xv daigen; in cas reael, van xv daigen tot xv daigen; in cas feodaal, van xv daigen tot xv daigen. V. d. TAV. 7. Het ordinarijs ghenecht wordt ghehouden des donderdaechs, van vierthien tot vierthien daeghen, en wordt tot

elcken sondaghe vóór het ghenecht, den volcke, meest vergaderd zijnde, bij den vorster aldaer gheboden. *C. v. Casterlee*, I, 1. Men is aldaer ghe-woonlijk tghenecht te houden en 't recht te besitten bij den schouteth en seven scepenen, oft ten minsten metten meestendeel van hen. *Id.* a. 2. Omme tvoors. ghenecht te houden, moeten, ten daghe dienende, den schouteth, scepenen, secretaris en procureurs bereedt zijn om te beghinnen ten neghen uren vóór den noene precies. a. 6. En en besit men 't ghenecht niet langher dan tot twelf uren des middaghe incluijs. a. 8. Een poirtere van Dyest, van denwelken yeman hem beclaecht, die en is nyet sculdich tantwerdene bynen drie genachten. *K. v. Diest*, 1228, a. 11; *Lat. tekst infra tres quindenae*. Dat voir ons comen is op een genecht tSanthoven in volder vierscharen... *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 f. 90 v°, 15de E. Soo verre de beschrevene ten naestvolgenden genechte oft recht-daghe nijet en compt oft compareert, soo verclaeren... *C. leenhof v. Mechelen*, I, 6. Het jaar gepasseert sijnde, komt de voorschreve partij wederom ter vierschare oft ghenecht, ., tot voordaghen in 't naerjaar, van ghenecht-daghe tot ghenecht-daghe, ., *C. v. Moll*, a. 77. Men houdt ghenechte en vierschare het donderdaeghs, van xij tot xij; en soo die viel op eenen heijlighen dagh, sal den dinghdagh continueren op tsonderdaeghs. *C. v. Edingen, Stijl*, 8. — Dat de kerk- en H. Geestmeesters jaerlijcks ter plaetse van 't Genecht, geene herbergh wesende, rekeninghe sullen moeten doen. *Pl. v. Brab.* 24 jan. 1713, a. 4. — In Z-Brab. heet men het gemeentehuis doorgaans nog het Genechtenhuis. — De genachte vermeld onder Gouwgeding, citaat van 1219: *usque ad generale placitum, quod dicitur gaudinghe et usque ad replicationem ejusdem, que dicitur genachte*, is voor ons: de hervatting, de resumptie van alle de overtredingen door het gouwgeding aan het licht gekomen. Inderdaad, de Ord. van de schepenen van Aalet „op de dinghedaghen en op het jaerlycx oestkuer van sinte Baefsdaghe, v. 27 apr. 1415,” zegt, a. 13, na het houden der keur, en na eene oproeping van de aldaar niet verschenen personen voor den volgenden maandag: „En dan vergaderen scepenen en sluten dat zy vonden hebben, als zy, ten bevelen van den bailliu, by den meyer ghemaent syn; dat pleghit dickent te syne adysendaechs daernaer volghende.” Ziedaar wel de bedoelde GENACHTE. — Eene gansch bijzondere bet. had het w. genachte in de werkplaatzen der Vrijemunters van Brabant: een zoon en een kleinzoon van een munter, „muntersknaap” zijnde, was bevoorrecht tot de opengelatenen plaats van zijn vader of grootvader, zonder andere „formaliteit” dan de „ambachtsproef”; maar de zijverwante moest, bovendien, zijne aanspraak op het lediggevalven „fornuis” tegen alle tegenspraak wetligen door het beleggen van drie veertiendaegsche genachten, eene soort van gerechtelijk onderzoek, van rechtzitting. || Alle cnapen, hebbende plaetse uytter syde verstorven van heuren vrinden en magen, syn gehouden te doen setten heure genechten, te weten binnen de munte op elck van de forneyen in de muntkamer, van xijj dagen tot xijj dagen, drymael, by den provost, [i. de provosten,] die seggen: N. N. die doet setten syn genechten op de plaetse oft stadt [van] N. N., afflyvige; dat is deerste genechte; binnen xijj dagen daernaer te seggene als voor, van forneye tot forneye; dit [dits?] syn tweede genechte; en xijj dagen daernaer, als vore seggende; dit syn syn

derde genechten; dwelck tsamen moeten syn ses weken; en selve moet eerst en vooral gedaen syn, aler hy mach voorts procederen op syn proeve doende: en soo verre iemandt hem daertegen soude willen opponeren oft partye maeken, die is gehouden dat te intenteren binnen den voors. seese weken, op te pene van, deselve genechten overstrecken en de proeve gedaen synde, daerof te sijn en te blyven versteken. — Item, dat alle onapen van vaders en grootvaders, willende die stadt oft plaetse van heure vader oft grootvader bewercken, nyet en syn gehouden oft verbonden eenige genechten te houdene oft doen houden. — Item, alsulcken knape als voors. is, syn genechten geëxpireert synde, en nyet eer, en oock die pretendeert op syns vaders of grootvaders plaetse te werken, die moeten geven des daegs te vooren den provost, eer die heure preuve sullen mogen beginnen, oft aldaer die provost syn silver sal mogen ontfangen, seven pondt bruijnsachte (l. Brusselachter), naer uytwijzen der privilegien, daer men nu ter tyt van betaelt in gelde thien Rijsch gulden en acht sts, en vier sts voor t'registrerene te boecke. *O. d. Munsters in Brab. v. 1565, a. 18, 19, 20.* — Gasthuis genecht. *Buitengewone rechttdag, fr. jour de plaid extraordinaire.* || De vonnissen ghewezen buyten den ghewoonelijken dinghhuys sijn nul en machteloos, tenware gheschiedt op extraordinarise rechttdagen, ghenaeamt gasthuysgenecht, van derden dagh tot derden daghe, met consent van partijen hun saken alsoo drijvende, is [l. sijn] van weerden. *C. v. Brussel, 12.* — Lantgenecht. *De gewone rechtszitting of pleidag, fr. le jour de séance ou plaid ordinaire.* || dLantghenechte neemt sijn beginsel en loop alle jaeren op 't vochtgedinghe, voor noene, . . hebbende alsoo 't gheheel jaer lanck cours, van vierthien daeghen te vierthien daeghen. *C. v. Herentals, II, 1. It. C. „der vrijheidi en lande” v. Gheel, I, 1: het ordinaris lantghenechte.* — Genachte van gedeelte. *Rechtszitting ter zake van boedelscheiding, fr. séance de justice au sujet du partage d'une succession.* Zie *BANCK 4.* || So wie van den ghedeelte die beghert an de Wet ghenachten van ghedeelte, die amman en drie van dengenen diere up te wisene hebben, syn sculdech ghenachten van ghedeelte te iii vierthien nachten te leghene ter hersteden, en vierde ghenachte ter stede daer deghene sitten diere af te wisene hebben, in thus, ten naesten ghedinghe. *C. v. Gent, fr. ch. v. 1297, a. 101.* Zo wie ghenachte van ghedeelte legghen wille van eenighen starfhuyse, hy es, alvoren, schuldich te stellen . . goeden souffisanten zekeren. *C. v. Aalst, Orig. XXVI, a. 1.* Zoo wanneer yemant eenich recht pretendeert thebbene in een poortelick steerfhuys, ofte d'hoirs andersins in huerliedder successie beledt van voortganghe doet, zoo vermach den haudere ofte haudderighe, ofte yemant van de hoirs, t'zelve sterfhuys in purge en ghenachte te legghene voor schepenen van Audenaerde in ghebennen vierschaere. *C. v. Auden. XXI, 1.* — Genachte van gratie — van nootsake. *Vierde en laatste termijn in een rechtszaak, fr. quatrième et dernier terme dans un procès.* || Soo procedeert men . . op de leengoeden . . by leenvinder en twee mannen van leene, en dat voor 't eerste, tweede en derde ghenechte van rechten, en 't vierde van gratien. *O. leenh. v. Brab. 1570, a. 49; Christijn en gratia. It. C. leenh. v. Diest, 1613, Stijl, a. 2.* — Men zegde oock van 't vierde: over recht [nl. boven recht], *C. v. Antw. 1545, I, 5; C. v.*

Santhoven, 1570, XVII, 4. Kb. v. Diest, v. 13; C. v. Edingen, xi, 1: de vierde ghenachte van nootsaken ofte en abundant.

GENACHT-BOECKEN, zn. Kempeneers vermeldt onder de archieven der vrijheid Montenaken: 28. De Genachten — of Rolleboeken, oock Protocollen genaamd (*Montenaken I, 13*). *Registres der rechtsgedingen, fr. registres aux procès dures.*

GENACHTEN, bw. In rechten betrekken, fr. *attirer en justice.* || De voirs. genachtinghe gedaen synde in der manieren als hierboven staet geschreven, soo verseekt parthie aen den heer stadtouder dach van recht gelimiteert [te] hebben, om in de possessie der voirs. goederen, dye alsoe genacht sijn, gestelt te woerden. *C. leenh. v. Limburg, 12.*

GENACHTING, zn. v. *Rechtszitting, fr. jour d'audience ou de plaid.* || Om ter naester genachtinge te komen sien procederen tot aenwysingen van den betreden [nl. in beslag genomen] grondt. *O. leenh. v. Valkenburg, Stijl, 1631, a. 42.* Op de vierde alsdan volgende genachtinge. *Id. a. 44. It. C. gr. Loon, II, C. v. Reckheim, I, 5, 6, 7, LIII, 1; C. v. Maastricht, 1665, XXIII, 1, 3.* Zie oock *AENSAEL, AENSLAEN 2), CONTDACH, ONTSLAEN.*

GENADE, zn. v. Genade doen van. *Kwijtschelden, fr. faire grâce de.* || Alsoe van den grootene, soe wat dat de chaerter noemt en groot, dat sal ghegroet blyven, en dairaf mach de heer genade doen van sinen dele. *A. WALTERS, Ens. I, 226, oork. 2 jan. 1835, bemiddeling Gaasbeek § Walcoert.* — Te genade(n) worden, nl. aan de gezondheid. *Goed doen, fr. faire du bien (à la santé).* || Laet bloet gerne an der adere, dat werdt di al te ghenaden. *Gezondheidsleer 1252, April.*

GENADICHEIT (Genadechede), zn. v. 1). Als eigenschap van God. *Genade, fr. (comme attribut divin) grâces.* || Ic Jan, bi der ghenadecheden van onsen Here, abdt van Sente-Pieters van Ghent. *Oork. 29 oct. 1294.*

2) Als menscheijke eigenschap. *Genade, goedgunstigheid, fr. (comme vertu humaine) bienveillance, faveur.* || Omme . . de edele gracie en ghenadicheit van onsen gheduchten prince te ghecrighene. *Ypriana, VII, 474 (1381).*

GENAKEN, GENEKEN (Geneeken), ow., met eenen 3en naamval. 1) *Aanraken, fr. toucher.* || Ick sweere by Godt almachtich, den Vader, den Sone en den Heylighen Gheest, op Zijn heylich Evangelium, oft op 't cruyce, 't welck ick met mijnder handt ghenake. *O. crim. 5 juli 1570, Eed.*

2) *Naderen, nabij komen, fr. approcher de.* || Zoe, wij neemt orloff sijn beteringe te doen, . . hij sal doen sijn beteringe van daghe tot daghe, zonder boesheit [nl. arglist], en en sal nijt moghen geneeken der stadt, . . op een mijle nae, hij en hebbe gedaen sijn voerrec. bevart. *K. v. St.-Truiden 1366, a. 65.* Soedat twater dat in de voors. gote comen zal, soe vallen zal, alsoe dat den vors. weghe en der poerten des vors. heren Daneels, aldaer gheleghe, niet scaden nocht geneeken en sal in gheeneer voeghen: *Godsh. Brussel, H 113, Schep. v. Brussel, 1367.* Geen tovereers, oft anders, die den duvel sacrificie doen, en is men niet (*sic*) souldich te ontfangen int geselschap oft conversacie van anderen menschen, noch den dorpel van iements huys te laten genaken. *V. d. TAV. 78.*

3) *De hand leggen aan, fr. mettre la main à.* || De voirs. hantsettinge en mainmise sal hij [nl. de executeur] cundigen den gecondempneerden, hem verbiedende die niet meer in enniger manieren te

geneeken noch te gebruycken. V. D. TAV. 397 v.

4) *Aanspreken in rechten*, fr. *attraire en justice*. || Zonder wettelyc vermet can de heere van zulcken dinghen zynen man niet ghenaken. *Jus. feud. Fl. est. c. 24*. En alle andere saken dairaf men hem soude willen tijden, aanspreken ende geneeken. V. D. TAV. 179 v.

5) *Geworden, ter hand komen*, fr. *parvenir, venir en la possession*. || Op dat alle minschen houre [l. honre, of huere] schout [nl. schuldvordering] altyt geneken mach, ... zoe eest geordineert, ... K. v. St.-Truiden, 1411, a. 11.

GENAME, GKNEME, bn. *Aangenaam, lieflijk, fr. agréable, affable*. Kil. Ghenaem, Ghenaemigh, aenghenaem. || Wairom zoe eist, dat wy, deen aengesien, houdende dat Gode van hemelrike geneme is dat wy ons vuegen en geven totter vermeerderingen van den godliken dienste. *Rekenk. v. Brab. reg. 135, f° 83 v*, einde 15de E. Voor aegreable en gheneme hebben. Ib. reg. 136 f° 159 (1502). Dengeenen dyen de injurie geneme is en niet t'onwillen, dyen wot geen injurie noch arch gedaen. V. D. TAV. 85 v. Dairomme selen die commissarissen hen wachten, als die getuygen voir hen comen, dat zij die niet en verveeren met strangen, rijpen [nl. sturen] woorden oft manieren, mair selen hen geneere thoenen en schachtmoedich ten getuygen. Ib. 866. Des wy danckelick en voir zeer geneeme hebben. *Brief heer v. Diest*, 5 mei 1521. — Daeraen ghy ons genamen dienst doen sult, dien wy gedenccken sullen alst te passe comen sal. Id. 18 april 1528. It. C. v. *Santhoven, Weeskamer* (slot).

GENECHTACHTICHT, deelw. *Oovertuigd in rechten*, fr. *convaincu*. || Dat alle die keuren en brucken komende van dengheenen die ghenechtachticht sullen bevonden sijn van bendighe wonden, die ghestecken oft gheslaeghen sullen sijn, metgaders van alle andere vechtachtighe stucken, hetsy die eenen anderen heyt lieghen, oft met vuysten slaet, dat die keuren daeraf komende sullen gheheelick staen en kommen tot mijns Heeren prouffijt, hetsy van ses oft van dry ponden. *Landch. Megen*, 1527, a. 8. Vgl. UITGENACHTEN.

GENEEREN, wdk. kwk. Hem generen (met, ook aan). 1) *Een ambacht, een beroep uitoefenen, oenen handel drijven voor zijn levensonderhoud*, fr. *exercer un métier, une profession, faire un commerce pour sa subsistance*. Kil. *auctus* Geneereen, neeren, *Quantum facere — Victum quaritare. Se nourrir, s'occuper à gagner les despens*. || Dewelke pointe wi ghebieden hem allen te houdene, die int dorp wonende sin, ofte wonen sullen, die hem an de parmentrie sullen gheneren. *Oork.* 27 oct. 1280. Hen met hout geneirende. C. v. d. *Kiel*, x, 12. It. C. v. *Dewne* 1612, a. 248. Met den korenhandel. C. v. *Gent*, II, 202. Met het bewerken der lakens. C. v. *Brussel*, 1570, a. 19. Hem geneirende met hoppe. O. P.-B. *autr.* 1 sept. 1717, III, 74. Dat genee backers, brouwers, molders, ofte andere hun generende met den koophandel oft consumptie van graen, en sullen mogen kopen oft veylen eenigh graen ... vóór 10 uren. O. *magistr. v. Loven*, 1735, blz. 2. Dat genee groenvrouwen oft andere hun generende met het verkoopen van groen. Ib. 8. Die sich daegelic metter pennen genieren. C. v. *Maastricht*, 497. Dit es dat donsfangers ontfanen hebben desen jaere van denghenen die hem ghenieren met haren gelde, 730 lib. *Stadsrek. Gent*, 1838, I, 268. (Dit doelt waarschijnlijk op de wiselsaars).

2) *Voorzien in zijn levensonderhoud*, fr. *pourvoir*

à sa subsistance. || Zij die kynderen al gesman-cipeert en uuyter plicht geweest van vader en van moeder, soe zijn zij sculdich teamen te confereren en ter deelingen inne te brengen *sola bona profecticia (sic)*, dat alleene tgeene des hen vader en moeder te voiren gegeven hadden te huwelyc, oft anders voir ewech hadden, om hen dairmede te geneeren oft onderhouden. V. D. TAV. 226. Dat si out en cranc en onmechtech ware, en dat si hare niet gheneren en conste, en dat si ghebree hadde van haren nodorst. *Oork.* 18 mei 1368. Zie ook GEBREK 18 d). Rabauwen int schyn van cryghalieden, en andere vagebonden, ... hemlieden als ledichgangers ..., op de eterie en rabauwerie gheneerende. *Pl. v. Pl.* 15 juni 1556, a. 12, I, 33. Waermede hemlieden zulke gheneeren en waeraf sij leven. Ib. a. 16.

GENEERTE. Zie GEVAERT.

GENEGENTHEIT. Zie het volgende.

GENEIGTHEIT (Genegentheit), zn. *Gretigheid, fr. avidité*. || D'ondervindinge hebbende doen sien, t'sedert vele jaeren, dat het meestendeel van den brandt overgeoomen ten platten lande is veroorzaekt door de toebakcrookers, daervan het getal soedaenighlijk is aengewassen, dat men bijnaer niet en siet eenigen werckman of buytenman sonder de pype in den mond, met sulckdaenige genegentheydt dat sy hun daervan niet en kunnen onthouden, in de schueren, stallingen, op de messingen en op de daecken van de huysen oft bouwen gedeckt met stroy. *Pl. v. Brab.* 20 jan. 1727, VII, 84.

GENEMEN, bw. Wel genemen. *Goed opnemen, met een gunstig oog beschouwen*, fr. *voir de bon oeil*. || Io en weet niet voorwaer, hoe Godt sulcx wel ghenemen can, dat men sijn tempelen, die hem toegewijt en ghescehent sijn, alzoo ontheert. *Ber. tijden*, I, 154.

GENEREEREN, bw. Een recht. *Baren, doen ontstaan, verkregen worden door*, fr. *orber, faire naître, engendrer, s'acquérir*. || Kennese van oope van huusen oft erven, ... ghepaseert alleenlic voor scepenen derzelver stede [nl. van Gent] en geneereet gheen recht reel, noch actie hypothecaire, dan naerdat ... C. v. *Gent*, VI, 1; *adipiscimur jus reale* ..., zegt Van den Hane.

GENESEN, ow. Geneesen eens kints. *Bevallen, van een kind verlost worden*, fr. *accoucher*. Kil. Gheneesen van kinde. *Eniti, parere*. || Ware ook eenighe pointeresse besmet [nl. van lazarien], die kindt droeghe, men soud se niet ontfanen vore dat se des kints geneesen is en haren kerokganek gedaen heeft. *Godek. Brussel*, II 12, *Regl. St.-Pietersgasth.* 1555, f° 1.

GENET, zn. *Genetkat, soort van marter*, fr. *genette, sorte de fouine*. || Eenen sandereyen langhen tabbaert met ghenetten gevoedert. *Inc. v. d. Hulst*, 1489.

GENEVEN, zn. mv. *Zij die neven van elkander sijn*, fr. *cousins entre eux*. || Dat, ... de kinderen van gebruederen, oft geneven in den tweeden, derden oft meer graden, gelyckense van gebloets weesende, aen soedanige sydtvallen comen te deylen stricks- ofte s'acixe-gewyse, en niet in de hoofdieren. O. *leenh. v. Valkenburg* 1570, a. 11; it. 1612.

GENGEBER. Zie GINGEBER.

GINGINGE. Zie GANGINGE.

GENIET, zn. o. *Winst, geldelijk voordeel, genot, fr. profit, avantage pécuniaire; jouissance*. || Zoo wat meesters sijnen leernape eenich ghelt liet winnen metter scheren binnen sijnen winckele, oft denselven leernape anders bate oft geniet dade oft gave voor [vóór] die proeve, dat diesselve meesters

daeraen verbueren soude sijne meesterscap. *K. d. droogscheeters te Diest* 1545, a. 4. It. *C. v. Antw.* 1545, XI, 36; *Belg. Mus.* x, 111; *Pl. v. Vl. I*, 33; it. X, 46.

GENIETEN, bw, 1) *Bakomen*, fr. *obtenir*. || In cas van oppositie is men schuldich ordonnancie [nl. van schepenen] te genieten aengaende denselven sallaris. *C. v. Gent*, VII, 8.

2) *Ondergaan*, fr. *subir*. || Daer was ooc ghezeijt, datter weder te Brussel vele ghejusticieert waren, .. datter ooc die van Ghendt waren, die scherpe justicie ghenieten moesten. *Ber. tijden*, IV, 129.

GENOECH (Genouch), bijw. — 1) Genoech doen. *Voldoening, genoegdoening geven, betalen; de aangedane belediging herstellen*, fr. *donner satisfaction, payer; réparer l'offense faite*. || Sooverre hy [nl. de voortvluchtige koopman] niet en oompt binnen den tijt van sesse weken .., om sijne crediteuren te betaalen oft genoech te doen, soo wort hij gehouden voor eenen bankerootier. *C. v. Antw. comp.* IV, xvj, 4. It. *C. v. Gent*, VI, 10. Wye eenen poorter van Antwerpen misdaen heeft en mach t'Antwerpen egheen poorter worden hy en hebbe denselven poortere ierst daeraff genoech gedaen en tevreden gestelt metter minnen oft metten rechte. *C. v. Antw.* 1545, IX, 22.

2) *Instaan voor, waarborgen*, fr. *répondre de, garantir*. || Als t'ghevalt, dat eenige persoonen erfpacht, erfcheyns oft erfrenten met schepenebrieven van Brussel hebbende op sekere goeden, en waerschap van altoos genoech te doen .. deselve goeden voor dien erfpacht, erfcheyns oft erfrenten veronderpant, .. *C. v. Brussel, Gezworen loters*, Stat. 1657, a. 89; *Christijn promissionem de eo prastando*. Gelofte van genoech doen ofte waerschap. *C. v. Loven*, IX, 10. — Een genoechdoen seggen. *Aanmaning doen om te voldoen*, fr. *faire sommation de payer*. || Indien hy, debiteur, in ghebreke blijft van te betaene, zal de heeschende partie sculdich syn te comene ofte sendene, metter acte van condempnatie, van de voornomde smalle wetten begheerende consent omme denselven debiteur een genoechdoen te moghen zegghen, voor welcke kennesse en consent de wethouders zullen hebben .. en baillius, .. midts by den baillius de date van t'ghouchzeggen noterende up de acte van condempnatie. *C. v. Gent*, II, *Ord.* 8 aug. 1575, a. 44. — Genoech gelijk. *Beantwoordend aan*, fr. *répondant à*. || Den aennemer wert oock ghehouden in de middele van deen torre, .. te maecten een beeldhuus, .. ghenouch ghelyck den patroon es gheteeckent. *REMBRY*, II, 332; „op eene voldoende wyze,” *d'une manière suffisante*; zegt de schrijver. — Genoech sijn den dach van rechte. *Op den bepaalden dag verschijnen*, fr. *comparaitre au jour fixé (en justice)*. || Namaels hebben die voirs. pertooopers dach gehadt om int principale te comene antwerden aengaende der voirs. aasjeen; en om dies wille dat zij den dach niet en hebben genoech geweest, soe is in de tegenwordicheyt van huieren procureur gegeven default. *Stadsarch. Diest, Rek. Arn. van Bakels*, 1496.

GENOEGEN (Genougen), onpers. wkw. 1) *Voldoen*, fr. *satisfaire*. || Alse sulke sekerhede alse den abt genoget moet den scoutete genoegen van onghewiden dingen, behouden sinen rechte. *Oork.* 25 febr. 1252.

2) *Toestemmen in*, fr. *consentir à*. || So wie up yemene dinghet en hem vermeest orconde, en hy daertoe ghewist es, die in jegenwordcheden syn

die es men sculdech stappans te hoerne, en ghenoughet den heeschere daerup wet, men esse hem sculdech te doene. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297, a. 97.

GENOEGEN (Genougen), zn. Den rechte omme genoegen. *Ter bevestiging van het recht*, fr. *à suffisance de droit*. || Uute dien dat clær en notoir was, en blycken soude, den rechte omme ghenoughen, dat scepenen van ghedeelte, alhier ghedaesche, berecht en kennesse waeren hebbende var alle actien ... *C. v. Gent*, II, 443.

GENOOT (Genoot), zn. In het leenroerig stelsel. *Gelijke door geboorte, in rang, in stand, gelijke door de banden der leenroerigheid, zoo van de twaalf rijksgroten van Frankrijk, als van mindere leenheeren of leenmannen, en tot den nederigsten trap der leenroerigheid*, fr. *(dans le régime féodal) pair, égal par la naissance, le rang, la condition, égal par les liens de la féodalité, tant des douze pairs de France que des moindres seigneurs ou vassaux, et jusqu'au plus humble degré de la lignée*. *Zie Verdam*, II, 1445. Hertog Jan II noemt sijne leenmannen de heeren van Kuik, van Berlaar, van Heusden, van Catzenellebogen en anderen, de gelijken of genooten van den heer van Diest: *fidèles nostri homines pares ipsius domini de Diest*. *Oork.* v. 7 apr. 1307. || Vlaenderen heeft drie deelen, daeraf d'een licht onder de Croone .. Tghene dat licht onder de Croone is gheheeten tgraefschap van Vlaenderen: ter cause van dewelcken de grave is een van den xij genooten van den huyse van Vrancricke. *WIELANT, Leenrecht*, 9. Die prinche es, en syn goed princelike houdt, al doet hi manscepen zinen heere, naer den ouden hofrechten ne es hi sculdich gheen relief, anders danne zinen dienst en trauwe, omdat hi es prinche en genoot zyns heeren, al es syn heere boven hem, mids dat altoos een bovenhoofd wesen moet. Hi es selve een heere en niet seerf [Boxhoren: niet eyghen]. *Jus feud. Fl. vet.* c. 56. Een vaassal en leenman en wort niet geadmitteert te tuygen tegen zijnen leenheere, .. niet te min, in zaken aengaende investitueren en beleeningen van den leenen, soe worden die leenmannen, genooten van den leenheere, wel geadmitteert; andersins worden zij gesacht als zjn familie en huysegezin, in hem met eede verbonden en dienste te doen. *V. d. Tav.* 341 v°. It. *JAN v. DIXMUDR*, 5 en 191. *Erfgenoot*, zn. *Deelnemer aan eenen gemeenschappelijken cijns, bezet op zekere erfgronden in t'gebruik van verscheidene personen, voor welken cijns een enkele, genaamd hoofdman of principaal, aansprakelijk was*, fr. *participant à un cens commun, hypothéqué sur certains biens-fonds occupés par diverses personnes, pour lequel cens un seul, appelé chef ou principal, pouvait être actionné*. || Dat quam vor ons, als vor scepenen, Heinric Van den Velde, de jonghe, en wort ervelic chenzere en wettelic Willem, Weitens soen, .. over hem en over sine erfghenote, van twaelf buenre lands, .. en daeraf een stio houdende neghen buenre, .. En die andere drie buenre lighende ... Dit vorzeide lant hevet deze vorzeide H. en sine erfghenote teenen erveliken chenze, omme vichtich schelghe Vlaemsche, te gheldene elx jaers ... In dier manieren, dat dese vorz. Heinric sal wesen hoefman van dezer vorz. rente. En als dese vorz. H. sterft, of so quame, dat hi niet wettelic hoefman wesen en mochte, dat men .. eenen anderen hoefman gheven zoude en twaelf penninghe gheven van elcken buenre, .. en alsoe houden van hoefmanne te hoefmanne euweleke. *DE PR. en BR. XIII. Lembeke*, 5 (1305). *Zie ook KEUZGORT*.

GENOT, zn. o. *Voordeel, winst, fr. avantage, profit*. || Oft dat hij met hem [nl. de getuige met den beschuldigde] genot, part en deel, waesdom en verlies heeft in der saken. V. D. TAV. 370 v°. Schot en genot. *Lasten en voordeel, fr. charges et avantages*. || Soe wat porter, die geen werer en ware, en dit voirs. ambachte [nl. der wolwevers en lakenverkoopers] niet geleert en hadde, en alst viele, dat hy een ambacht kiezen moeste, daer hi mede gulde [nl. gold] scot en ghenot, en dan dit voers. ambacht core, die soude moeten gheven den ambachte voirseyt allene, eer sine ontvinghen, enen ouden seilt; en die man sal nimmer [niet meer] rechts int voirs. ambacht hebben dan hoer teyntrecht, omme metten voirs. ambachte te diene onser genedige Vrouwen [nl. de hertogin],... en die man sal met hon scot [ende?] ghenot ghilden, des dit voirs. ambacht te doen sal hebben. *Belg. Mus. IV, 73—74.* — Wij moeten echter bekennen, dat de verklaring van genot door *voordeel of winst*, van J. F. Willems en Verdam gegeven, ons hier niet ten volle vergenoegt; kan het w. „gelden” ook slaan op „genot”?

GENSTER, zn. *Geinster, vonk, fr. étincelle*. Kil. Ghenster, j. Gheynster. || Een iegeljik moet ook sijne schouwen soo hooghe maecken, dat sijne ghebueren van den roock oft gensteren noch andersints daerbij egheen perijckel, schade noch ghebreck en lijden. C. v. *Deurne*, 1612, a. 268.

GENUCHTE, zn. v. 1) *Vermaak, fr. plaisir*. || Want wy oock int selve [nl. woud van Zoniën] hebben en nemen onse deduit [of. *le plaisir de la chasse*, La Curne] en genuchte van onser jacht. *Eek. v. Brab. reg. 187, f. 114 v°*, O. 27 juni 1620. Die groote menichfuldige genuchte en blyscap van den spelen van den hantboge. A. WALTERS, *Sermens*, 25 (1551). It. WIELANT, *Pract. crim.* 182.

2) *Voorwerp van vermaak, fr. objet de jouissance*. || Was een groot steecspel te Brussel van edlen heeren... En sijn quamen, diet beroepen hadden, in die balie, deen met eenen grooten scepe, dander met eenen berch en leuwen en simmen daeroppe, en andere vrende beesten; en dander met eenen olifant en 1 castel daerop met ghewapende mannen daerop, en dander ghelic ysverroken [i. ijseren verken], en dander elc met ander ghenuchte. PIOT, *Chron.* 60 (1462).

GENUT, zn. o. *Overschot, het overschietende, het teveel, fr. surplus, excédant*. || Dat, van nu voort, niemant... van coemenscepen van wollen, van weede... betalen en sal dan met ghereeden ghelde. En die goet hebben en gheen ghelt, dat men... die goede sal doen bestellen, drie maendaghe thenden een, ter merct... en wier meest omme gheeft... dat hij de naeste coopman sal sijn van dien goede; en tghenut, datter van gheldsweghen af comt, sal bekeert warden in de voerseide schuld. DE VLAMINCK, *Vgb.* 50 (1423).

GENUTTE, zn. o. Zie GEMITTE. Een nauwkeurig onderzoek en de bekende bevoegdheid van Serrure als palmograaf en ja, als taalkundige, pleiten voor het woord gemitte. || Van alle deese servituten van mortemaine [of dienstmanschap] zo willen de gheslachten [nl. de families] hemlieden bevryen met ghenuten, die men betooghen soude, naer de oude costume, met eeneghe zint, daertoe sy hem vergiften [nl. opdragen] tSente Pieters te Ghendt, tSente Gheertruuds te Nivelle, tSente Pieters te Ronsee, en veel meer andere. C. v. *Aalst*, 648, *Orig.* 75. Men leze aldaar het vervolg, en zie bij Ducange *Oblatiarius*, bij La Curne *Sainteur*, en

bij Piot, Cart. I, verscheidene voorbeelden dier *Opdrachten*.

GEORLOVEN (Georloven, bw. 1) *Veroorloofd sijn, toegelaten sijn, fr. être permis*. || Dat gheen wevere en gheorlove op zaterdagen, vighily-avonde, Onzer-Vrouwen-avonde, Midwinter-avonden, Paesch-avonden, noch ooc Sijnxen-avonden, langer te werkene dan tote der noenen. K. d. *lakensgilde te Brugge, Wevers*, 11. Zo ne gheorlovet niemene... a. 23. Zo gheorlovet wel dat... a. 24. Ne gheoorlooft niemene... a. 81. — Het w. komt ooc wel voor met *sijn*: Zo eist wel gheoorlooft den deken... sine vindere te doen daghen... It. 1408, a. 19. It. C. v. *t Proossche*, K. d. *Fischerij*, 1514, a. 1, en *passim*.

2) *Aftekken, afkorten, fr. retirer, défalquer?* || Ic, Gheraerd, ... abt van Diedelghem, doe cont... dat ic Willeme Van Cockelberghe gheorloefde x dachwant lands te Everne, uyt sinen lene, voirmen man Fase Van Coudenberghen en Janne van Laken. *Charterb. Beg. Brussel*, f. 98 v°. (1303).

GEORDINEERT, *GEORDENT*, deelw. *Geordineerde — Geordende lieden. Geestelijke personen, zij die tot priester gewijd sijn, of tot een kloosterorde behooren, fr. personnes religieuses, ceux qui ont été sacrés prêtres, ou qui appartiennent à un ordre monastique. Maigne d'Arnis: Ordinatus, qui est dans les ordres sacrés*. || So wair en in welke side dat dan die drie gheordende lude voirs. [nl. den gardiaen van der Minderbruederen, den prior van den Predikeryn, en den prior van de Augustinen van Loven], of die twe van hen vielen, dair souden die voirc. sake bliven en voirtgaen. *SERMON, Coutherele*, 71 (1360). Religieuse oft geordende personen. C. v. *Antw.* 1545, XIII, 74. Priesters, religieusen en geordende personen. Ib. *comp.* II, iv, 28. Religieusen [nl. kloostervrouwen] oft gheordineerde personen. C. v. *Lier*, XVII, 5.

GEPIET, deelw. (?) || Die cramen van ijsierwerck gepiet sullen betalen voor een craem van zes voeten, acht grooten. DE PR. en BR. XXIV. *Sint-Gillis*, 15 (1554).

GEPOINT, deelw. De zin eischt *verbeeld, fr. figuré, représenté*. || Up denzelven dicendach avond was beroupen eenen nieuwe hof van vier ghesellen van aventueren [nl. tot een steekspel] jegen al dat ghinc en keerde; en waren al verwapent met blauwen scilden, derin ghepoint een joncre, en derin ghescreven: *Doet wel*. Ol. v. DIXMUD, 102.

GERADICH, bn. 1) *Raadezaam, geraden. fr. convenable, à propos*. || Soo wie het voorseyde huys en erve hooght instalt ofte verhooght, die de vercoopers niet geradich en vonden te accepteren, sullen sy hebben d'optie van te nemen den voorlesten verhoogher. VAN DE VELDE, *Anot.* 295. Als deselve officieren geradich sullen viuden hunne execution te dresseren met het leggen van weddeboden, sy en sullen daertoe niet meer mogen employeren als twee personen. O. P.-B. *antr.* 5 juli 1703, a. 61, I, 387.

2) Geradich sijn. *Behulpzaam (sijn), bijstaan met raad en daad, fr. assister de paroles et d'effets*. || Ontbieden daerom en bevelen onsen drossate van Brabant, onsen amman en den borgemeesteren... dat zy onsen meyer en scepenen onser voirseide banck van Uccle in allen saken hueren bewinde aengaende behulpich, geradich, bereet en gehoorzaam syn, en die voirseide punten houden helpen en doen hulpen sonder breken. *Reformatie banck v. Uccle*, 1431, slot.

GERACK. Zie GERNOK.

GERAKEN, bedr. en ons. wkw. I. BEDR. — 1) *Aanraken*, fr. *toucher*. Kil. *tangere*. || Soe wet portiere den anderen ierstwerwe binnen vrede geraeckt, stekende, oft anders in eenighe wijs strijcken, ... die alsoe ierstwerwen den anderen geraeckt, sal vrede gebroecken hebben. *K. v. St.-Truiden*, 1866, a. 4.

2) *Treffen (uit de vorte)* fr. *atteindre*. || Die na enen andren worpt met enen potte, of met enen steene, in felheiden, sonder gheraken, verbeurde xx a. Waert dat hine oec gheraecte metten worpe, verbeurde iij lib. *Kb. v. Antw.* a. 17.

3) *Kwetsen, wonden*, fr. *blesser*. || Van stryden sonder geraken. Persoonen die strybaer syn en niet en geraken, die breucken aen den heer vij schillingen, en aen die partye en bruycken sy niet. *C. gr. Loon*, I, VI, 54.

II. ONZ. — 1) Van de vruchten der aarde. *Gelukken*, fr. *réussir*. Kil. *succedere*. || Alsoe vele clachten en doleancien ons gedaen syn geweest bij onse ondersaten van herwaertsovere, van tverhoogen en dierte van den coren, uuyt dien dat tvoors coren en andere graen in den lesten zomere nyet zoe wel geraect en soude syn geweest ... terwe, rogge, gerste, evene en andere graen, procederende ... *Rekenk. v. Brab.* reg. 189 f. 48 v^o (26 nov. 1546).

2) Gevolgd van de onbep. wijze voorafgegaan van het vz. te. Van iets toevalligs, onverwachts, *komen te*, fr. *venir à*. || Dat die kintkinderen ... oick voor den grootvader oft grootmoeder geraecten te stervene. *C. v. Antw.* 1545, XI, 12. Sooverre den noot anders gheraecte te verheyschen. *Pl. v. Brab.* I, 61 a. It. *C. v. Brussel*, 1606, a. 20.

GERASE, zn. o. 1) *Romp (van een gebouw)*, fr. *carcasse d'une construction*. || Die ghedeputeerde van de Ghues brochten daer voort eenen patroon, om aldaer eenen tempel te temmeren ... van hante zande tgheraee wesen, en met wisslen oft banderoen daertusschen ghevlochten. *Ber. tijden*, I, 309; it. 141. De cappe [nl. van den tempel] met eenen langen stijl, ofte, zoo ment heet, tgheraee, lach daer getemmerd en verghaert. *Ib.* II, 15.

2) *De versiersteen boven in een kerkraam, het karnas*, fr. *les pierres d'ornement dans la partie supérieure d'un vitrail*. || In den choor lach alsoe eenen grooten hoop ghehauwen orduynsteen van tgheraee of thernasch van de glaesvinsters boven in den choor, die men vermaecte. *Ber. tijden*, IV, 225.

GERDATICH, bn. *Begeerig*, fr. *désireux*. || Bin desen waren zy zoo stout en so gherdatich omme te Brugghewaert te commene. *OL. v. DIXMUDR.* 11. Van deiser tyd voort so verandert seere te Ghent, want sy ne waren niet meer so gherdatich omme te corrigerne de officys over wien men groote clachte hier te voeren hadde ghedaen. *Ib.* 33.

GERECHT, bn. 1) *Wettig*, fr. *légal*. || Die selve thiende drouch op min her Woutre, en gaf den voreghenomde godshuse in gerechte erve te hebbene en te houdene, van heme en van sire ghebuerten, paiseleke oft emmermeer. *Oork. v. 7 juni 1277*. Ghelovende ... alle dit vorgenoemt lant te waranderen ... en af te sine gherecht warant ... En hadde hy hem hier en boven iet te nauwe ghedaen, soe ghelovede hy heme altoes gherechte waerescapen en ghenoech te doene. *Oork.* 16 apr. 1877. Als de schouteth de schepenen ghemaint heeft: ofte alsdan niet en is den gherechten dagh van rechte, en schepenen daerop verklaren jae, soo bant den schouteth vierschare. *C. v. Horstale*, II, 5.

2) *Gerechtelijk*, fr. *juridique*. || Weer enich poorter of inwoner ... die den anderen te na spreke of mis-

dede ... om des twistes wille ... der die pays en soene af ghemaeet sijn ... en die misdadet voer accouteten en schepenen, ... verolact worde, met gherechter informacien t'ierst daerop ghedaen, soe sal die misdadeghe, ... *O. Liège*, 17 mei 1393 (2), a. 1.

3) Gerechte heer. *Onmiddellijke heer* (in het leenrecht), fr. (en *féodalité*) *seigneur direct, droitier*. || Dat ic, Philips van Vianen, de voochdie van Puderse, ... houde van mijn hiere den abt van Zente Bernaerts te leene, alsoe van minen gherechten here. *Oork. v. 19 juni 1295*. It. *Leenrecht v. 1528*, f. 2 ij v^o.

4) Van maagchap. *Eigen*, fr. (en *parenté*) *propre*. || Vanwegen des mans syn in den leven die gherechte neven. *C. gr. Loon*, I, 186. Op Adriaen Joannis, ... als gerechten oom van Anna voors. en moderswegen. *Ib.* 196.

5) Van oorkonden of bewijsstukken. *Rechtsgeldig, wettig*, fr. (de *documents*) *authentique, légal*. || De advocaten en procureurs sullen ... t'allen recht-dagen moeten overleveren oft aen heure geschriften hechten alle bescheet, oft emmers tgerecht uijtschrift van dijen, daermide sij heurder meesteren voornemen ... sullen willen doen blijken. *C. v. Santhoven, Stijl*, 118.

6) *Oprecht, echt, wezenlijk*, fr. *vrai, véritable, exact*. || Burgemeesteren, schepenen en raedt der stadt van Antwerpen ... doen te weeten en certificeren voor de gerechte waarheyt, dat wy ... *C. v. Antw.* 1545, *Bijlage* II, 718 (1536). It. *comp.* VII, iv, 19. Dat wy, ... uyt onse gerechte wetentheyte, autoriteyteit en volle macht, ... geaggreert, ... *C. v. Lovén*, *Homol.* Int selve jaer [1142], in de gebuerde van Luevene, soe danwde gerecht huenich uijten hemele. *Pior, Chron.* 4. Sooverre de bootsgeellen aengenomen sijn uijlt en inne, soo moeten sij tachim wederomme brenghen ter gerechter havene daer sij telve hebben helpen uijtfvoeren. *C. v. Antw. comp.* IV, vijf 184. It. *Pl. v. Fl.* I, 396, a. 5.

7) *Goed, overeenkomstig met de verordeningen*, fr. *bon, conforme aux prescriptions*. || Soe wie gerecht gewant maken wilt, die sal die scheren vyftich twest hooghe en neit men. *K. lakengilde Hasselt*, 1433, a. 1.

8) *Rechtmatig*, fr. *légal*. || Alle mate en alle ghewechte sal men gerecht houden op horen seighere. *Tol te Diest*, 1307, a. 32. Alrande maten suelen gerecht sijn, op one pene van xxx s. En die mate die ongherecht es sal men outwee slaen. *Kb. v. Diest*, a. 40.

GERECHT, **GERICHT**, deelw. 1) *Gerechtigd, recht hebbende*, fr. *ayant droit*. || Indien den clagher, ... noch jemandt wiste van te vorens gheene onde ghehadt hebbende, die in ofte totte voorschr. goeden gherecht waere, ... *C. v. Lovén*, IV, 10. De lancxtlevende van twee ghuysschen is schuldich, ten versoecke van deghene daertoe gericht wesende, te maecken ... inventaris. XIV, 21. Om van allen sterfhuysen ... daer weesen oft andere ... inne gericht sijn, te beter de wete te moghen gecrijghen ... It. *Weesk.* 25. It. *C. v. Antw.* 1546, XII, 14; *C. v. Auden. Cah. prim.* VI, 1; *C. v. Brussel, Gew. loters*, a. 3 (1657); *K. v. St.-Truiden*, 1586, *Pior, Cort.* II, 569, a. 10; it. 596, a. 10. *O. P.-B. austr.* 28 sept. 1715, II, 615; *K. v. Tongeren*, 18 mrt 1502, a. 14.

2) In zijnen eisch. *Gegrond*, fr. *fondé (en sa demande)*. || Sooverre naermals ... degene die alsuleke vonnissen heeft veroregen, bevonden wort in sijnen heijsch gerecht te sijn. *C. v. Antw. comp.* IV, xviij, 64.

GERECHT, **GERICHT**, zn. In versch. bet. 1)

Zoals thans. *Gerecht, gericht, rechtbank, gerechtshof, vierschaar*, fr. *cour de justice, tribunal*. Kil. *Tribunal*. || Een gericht, in Latijne geheeten *judicium*, is een wettich werk van iij personen, te weten: des richters, des aenleggers en des verweerdens. V. d. T. v. 2.

2) *Rechtsgebied*, fr. *jurisdiction, ressort, étendue de juridiction*. || Wi hebben der part van Herentals gegeven: hore porteren, die buten sijn geseten, ute onsen gerechte, dat si hen helpen dese penningen te geldene. K. v. Herentals, 15 apr. 1291. Dat ic, Seger Uten Dale en Aeghte mijn wettelijke wijf, die wonende sijn in de Cuperstrate, in aborgraven gherechte van Ghent, ... *Oork. v. 6 sept. 1291* (4 maal). Wy willen, dat hy en zijne nacomelingen, van allen stride en van alrehande gerechten, totten bloede, hebbe en heffe alle dat recht en alle die meedade [nl. boeten] die dairaf vallen, uteghenomen van huusuekinge, van minoten, van mansdoede, van moerde, van dieften en van vrouwen te vercrachten. *Brab. Yeest. I, 679, 's Gravenwezel* (1292). So wie noppen oft scroyen wilt int gericht van Hasselt, die sal loen hebben altoes na den tijt... — Soe wat laken oft stuk dat men maect in den gericht van Hasselt, om te vercoopen... *O. Léde, 1 juni 1438, a. 18 en 22, Hasselt. It. K. v. Hasselt, 11 dec. 1500, a. 22; K. v. St.-Truiden, 10 juni 1417, a. 21*. Eenen crediteur, vindende zijnen schuldenaer van buijten binnen der stadt van Liere oft heuren bijvange, mach denselven bij eenen dienaar..., en in den bijvange bij de meijers, elck onder sijn gerecht, doen arresteren. *O. v. Lier, III, 2*.

3) *Rechterlijke kennisneming, rechtsmacht (berecht)*, fr. *droit de connaître et de juger, cognition, connaissance, (judicature)*. || Want de mombore van den Heyleghen Gheest drie elaghen hebben ghedaen over Maes aBeckers huis, metten gronde en datter toe behoert, dat steet te Nedermolen, aen de brugge vore Janne Van den Velde, richtere van den gronde van aHeylechs Gheests weghen, en deselve Jan tgherichte opdroech Alerde Van den Drijsche, south van Dyst. So wart dat voerghenoemde huis, na maenisse Alerdis voergh., en met onsen vonnisse, becommert en ghesloten te jare en te daghe den voerghenoemden mombore, vore den tajs die sy daerane eischende syn van aHeylechs Gheests weghen. In oronde enz. *Schap. v. Diest, 17 mei 1385*. Dat sij jegen onse gerichtten, heerlicheneden oft rechte niet aengripen en suelen, oft ijct van den vorser onsen rechten, gerichtten oft heerlicheneden na hem trecken in gelijne manieren. K. v. *St.-Truiden, 18 nov. 1404, a. 2*.

4) *Rechtszitting*, fr. *audience, séance du tribunal*. || Een richter tot Grave en sal gheen ghedinge... langer voorsten noch opsetten dan dry gherechten. — Die schepens tot Grave en sullen gheen vonnisse langer onderhouden dan dry gerechten, en op 't vierde gericht uytwijzen, ofte te hoofde laten gaen. *O. v. Grave, IX, 3; It. C. v. Bergsk, 18, 14; C. v. Reusel, 41*.

5) *Rechtszaak, geding*, fr. *procès*. || Des saterdaeghs ten genechtdaegen, sal men ierst en voer alle continueeren die gerichtten van paertijen, nieuwe en oudt, eer men aldusdanighe zaken [nl. als voren vermeld] zal ontcommeren. *C. v. Turnhout, Stijl, 11*.

6) *Rechtspleging, rechterlijke behandeling, rechts-handel, rechtsvoering*, fr. *procédure*. || Dat een groot deel van de saecken komende voor die voors. guldekennen, wesende van seer kleyne consideratie, en voor het meestendeel bestaende in kleyne sommen,

soodat het gericht en die afhandelingen van de voors. saecken wel soude behooren gereguleert te worden naer den valeur van deselve, ... *C. v. Loven, Stijl guldekennen, a. 1*.

7) *Aanzoek, vervolg voor den rechter*, fr. *instance, poursuite devant le juge*. || De peysiers oft schepenen van den peyse hebben in d'ierste gerechte [var. gericht] oft instantie kennisse van geschillen. *C. v. Antw. comp. I, vj. 2*. Alle saecken, die in de eerste instantie oft gerechte behooren tot kennisse van borgemeester en schepenen, worden gedaen oft bedinght ter hooger vierschaeren, ... *Ib. V, j. 1*.

8) *Recht, bevoegdheid om iets te bezitten*, fr. *droit, compétence à posséder une chose*. || Die voerseide kerke mach nemen nutschepe in al de weghe die lieghen an den voerseiden moer, buten en binnen, quite en los van tienden en van chense, behouden der openre vaert en teheren weerleke gherechte... [Wi] doen ons buten... alre hulpe..., en van allen kerkeleic iof weerleic iecreven rechte iof niet yacrevan. *Oork. v. Mei 1287*.

9) *Oordeel, vonnis*, fr. *jugement*. || Die gherichte des Heren sijn waer, sie sijn gherechtich in hem selven. *Getijdenb. xvde E., ps. 18/19, judicis Domini vera*.

10) *Panding, gerechtelijke uitwinning*, fr. *saisie-gagerie; exécution*. || Dat als partye uytterlijk is ghecondemneert met vonnisse van de schepenen, en aen hem ghericht wordt, sij hem laten voor 't ghewijede ghevanghen leyden op de poorte, en blijven daer sitten, meynende midts haeren lijve den gherichte voldoen te hebben, en dat men middelen tijde op haere goederen egheen gericht oft executie en soude doen, ... *C. v. 's Bosch, Car. 1529, a. 15*. tGhericht, uyt crachte van den vonnisse der schepenen..... ter executie ghestelt zynde, moet deughenen die gheexecuteert is, binnen sonneschyn, ofte ten tyde hem gheprefigeert, den obtinent voldoen en betaelen van syne ghebrecke, ofte contradictie doen van den vonnisse. *Ib. C. v. 1606, xxi, 4. It. a. 10*.

11) *Galg*, fr. *potence, gibet*. Kil. *autus. Supplicium, crux. Supplice, gibet*. || 't Gerecht *honestiori vocabulo crucem seu patibulum vocamus*. VAN LEEUWEN, 3. — Ook bij A. WAUTERS, *Environ, Grimbergen*, II, 229, zonder melding der bron.

GERECHTE, GERECHTEN (Gerichte), zn. mv. *Rechtters*, eigenlijk *rechtbank*, fr. *juges, tribunal*. || Welke justificatie gedaen synde, adjudiceeren de gerechten den aenleggers synen eysch oft immisatie in den pand. *C. gr. Loon, II, Reckheim, VII, 6*. Den gerechte moet hun wel wachten getuygen te verhooren die dronken, of in hare sinnen geturbeert syn, niet agtende het *proverbium* dat *dronkaars de waarheyd seggen*, XI, 5. Moet ook de gerechten aan d'een of d'ander parthie den eydt decisief defereren. 28. In soo verre de sake sulx vereyacht, de gerechten procederen tot insigte van den contentieusen werke. XXIII, 5. It. xvi, 3, xxx, 1.

GERECHTICH, bn. Zoals Gerecht 4). || Indien den overledene gheen gherechtighen broeder en hadde, noch achterliete t'synen sterfdaeghe dan aljnen vader ofte moeder. *C. v. Edingen, xx, 23*.

GERECHTICHEIT, zn. v. 1) *Rechtsgebied*, fr. *jurisdiction*. || Joncker N. heeft oock een preëminentie en gerechticheyt onder Erps, Nederookersele en daeromtrent, van meyer en erfiaeten. *C. v. Erps, 9*.

2) *Recht*, fr. *droit*. || Die eenige palen versette oft uytjede... om yemande in syn erve oft gerechticheyt te verminderen oft frauderen, ... *C. v. Antw. 1545, viii, 12. It. vi, 27; comp. IV, xij,*

18; xvj, 30; V, iij, 4; C. v. *Loon*, *Weesk.* 57.

3) In sake van naasting. *Oprechtheid, eetheid*, fr. *sincérité*. || Coopers en vercoopers sijn oock ghehouden by eede te verclaren de gerechticheyt van den coop. C. v. *Popper*. VIII, 16.

GERECHTSPLAETS (Gerichtsp.), zn. v. *Gemeentehuis*, of huis waarin de Wet hare zittingen houdt, fr. *maison communale*, ou *maison dans laquelle la Loi tient ses séances*. || Dat alle proprietarissen, pachters, ... by geschrifte sullen overbrengen ... de juste quantiteyt en qualiteyt ... der partyen van goederen dewelcke sy ... zyn besittende, en dat in handen van den greffier, ten bywesen en interventie van twee schepenen, dewelcke ... twee maal ter weke, ... sullen vaceren ter behoorelijke gerichtspaelse. *Pl. v. Brab.* 30 juni 1729, a. 1, VI, 391.

GERECHTSWEERS, zn. mv. *Volle neven*, fr. *cousins germains*. || Daer ne sal ... an moghen sijn over deelmaen ..., noch twee gheboreden, noch ij gherechtweers in een ambocht te gaders. *C. stad Brugge*, I, 845.

GERECHTSWERCKEN (Gerichtsw.), zn. mv. *Gerechtselijke geschriften of acten*, fr. *actes, actes de loi*. || Alle gichten, goeyenissen ofte transporten, ... alle affectation en verbintenissen van huysen en erven, bekentnissen van servituyten en extinctien van dien, constitutien van renten en aquittingen derselver, verpandingen en diergelycken reele gerichtswerken moeten, om effect te hebben van realiteyt, geschieden ten overstaen van twee schepenen. C. v. *Maastricht*, 300.

GEREDEN, deelw. *Bereden*, te paard, fr. *monter, à cheval*. || De drie coningen gereden. LEO DE BUREUX, *Antw. Ommeg.* 3 (1398). || Dat alle mannen van leene, mansmannen, etc. hen houden gereet in huere huysen wel gereden, gewapent, gehabilleert, verselscapt en toegemaict, elc nae de natuere van zijnen leene. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136, f° 180 v° (1504).

GEREEDE (Gereyde, Gereide). *Roerende, tilbare goederen of hant, fr. biens meubles*. || Oft die voors. penningen ... worden gehouden voer erf oft gereyde? — Wordt geresolveert: alsulcke penningen gehoeden te worden voer gereide oft meubelen. C. gr. *Loon*, I, 280 (1632). Meubelen en gerijden. Ib. 458. Soewel van gereede als van erve. Ib. VI, 44. In gereet en erf. Ib. 189. In erf en gereden. 255. Voer erf oft gereyde. 279. Voer gereide oft meubelen. 280. Haven en gereet. 410. Alle goederen sijn alhier meubel, die men gemeynlyk noemt gereyde, of immeubele, die men noemt erven. C. v. *Maastricht*, *Recessen* v. 1665, XXXVIII, 1; Fr. tekst: *Tous biens sont icy meubles ou immeubles*.

GEREEDEN (Gereiden, Gereden), bw. 1) Lakenweverij. *Eene bewerking, die het vollen en het kaarden in sich schijnt te sluiten, bereiden*, fr. *une opération qui semble comprendre celle de fouler et de carder, préparer*. || So wie so strypte lakene ghereedt ofte doet ghereeden, hy ne mach negheene andre lakene ghereeden no doen ghereeden. C. v. *Gent*, *Gr. ch.* v. 1297, a. 183. Vort en mach hem nieman vromds wolleweres onderwinden doen te ghereidene binnen Mechelen. *K. lakeng. Mechelen*, 1331/1333, a. 110. Wie lakene berdert, smout of kempen doet inlegghen of anders, so verboert ...; en men sal niet ghereiden anders dan met borstelen en met caerden en met soonen watere. It. 137. Den 29 januarij 1308 (n. s.), werd er .. eene afkondiging gedaen, bevattende goedkeuring en instelling der statuten voor de gulden die wollene lakene ghereden.

MERTENS en TORFS, II, 106. Die .. lakens moesten overigens niet alleen van goede qualiteit sijn, maer ghereden of bereid volgens de maat en het gewicht door het gild gezet. Ib. 107. It. *Auden. meng.* I, 351.

2) *Reeden, toerusten*, fr. *équiper*. Cleeden ende ghereeden. *Kleeden en reeden. Voorzien van kleeders en toebehoorten*, fr. *vétir et pourvoir des accessoires*. || Wort ghemeeenlyk den vader ofte moeder, vooght bedeghen sijnde ..., bevolen de houdenisse en onderhout van ate, dranck, cleeders en ghereedene van heurlieder kynderen. *C. stad Brugge*, II, 540. It. C. v. *Edingen*, XVII, 6.

GEREEDER (Gereider), zn. In de lakenweverij. *Bereider*, fr. (*draperie*) *apprêteur*. || Dat negheen ghereedere lakene ne voude si ne hebben gheleghen i nacht in de sayperse. *K. lakeng. Auden.* v. 1329, *Auden. meng.* I, 354. Tot Herentale sijn acht ambachten, te weten: wullenwevers, brouwers, gereijders, ... C. v. *Herentale*, IX, 3. Ghereeders. *Stadsrek. Gent*, 1336, blz. 8. Lakinreeders. *Ambachten te Iperen* in 1426 en 1495, *Yprians*, V, 363. — In het *Regl. der Droochscheerders te Diest*, v. 1545, komt *gereider* verscheidene malen voor als gelijkbeduidend met *droochscheerder*, en *gereijden* met *droochscheren*. Zie *BEREID*.

GEREEDERIE (Gereiderie), zn. *De plaats, waar het laken bereid wordt*, fr. *le lieu où l'on apprête le drap*. || So en sal niemene ... laken moghen toghen ... elre dan op de pleine halle, no daer men lakene vout, no in ghereederien. DE PAUW, *Vgb.* 79 (1360); it. 68. Wie dat stove hout, en wie dat ghereiderie hout ... en wie dat piel hout op de halle, ... selen alle verborghen ... *K. lakeng. Brussel*, v. 1365, a. 2. MERTENS en TORFS, II, 656.

GEREECKEN, bw. 1) *Gereed of klaar maken, in orde brengen*, fr. *apprêter, mettre en ordre*. || En dan sal onse voirs. stad sculdich en verbonden sijn en bliven dezelve herberge [*fr. hôtel*] daertoe te greeken en te doen greeken en repareren volcomelic waal en lovelic. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131, f° 91 (1421).

2) *Bereiken*, fr. *atteindre*. || Item en sal de pachter geen opgaende hout snoeyen. Voort, dat hij van der eerde ghereken mach met eender troncbijle. DE PR. en BR. VII. *Scheldewindeke*, 7.

GEREECKT, deelw. *Toegerust*, fr. *équipé*. || Men zocht dat hij [*nl. Noircarmes*] int eerste jeghen de Ghues slouch met ije mannen jeghen wel v Ghueeen en veralouch se alle; maer was wel ghereect en te peerde. *Ber. tijden*, II, 71.

GEREET, bn. 1) *Voorhanden, roerend*, fr. *à portée, mobilier*. || In gevalle damptman nyet gereede en meuble goeden genoch en vindt opten pandt. C. v. *Antw.* 1545, VI, 44. De meuble en gereede goeden ofte leengoeden wende. Ib. v, 12.

2) *Daedelijk*, fr. *réel*. Gereede executie. *Daedelijke uitwinning*, fr. *exécution parée*. || Dat al te verhalen met gereede [*var. parate*] executie. C. v. *Antw. comp.* X, xvij, 92.

GEREETSCHAP (Gereedscap, Gereetscap, Gereetscepe), zn. v. en o. 1) *Voorwerpen dienende tot de vertooningen der Rederijkers, de gezamenlijke tooneelvoorstellingen*, fr. *les décors (des Chambres de rhétorique)*. || De gereetschap. God in den troon, een witte albe, een coorcappe, Gods hayre en crone, vier alben, enz. *De sevenste bliscap van Maria*, *Inl.* IV. Noch gegeven en betaelt Janne Vos, van syner scure daer der gesellen van der Leliën gereetscap inne steet ... *Vad. Mus.* III, 100. — Van voorwerpen dienende tot het boogschieten, fr. *des objets servant au tir à l'arc*. || Dat

hem niemant en sal moghen hem vervoorden te schieten met den boghe ofte gereetscap van een ander. REMBRY, I, 531.

2) *Dienstverrichting van ambachtslieden*, fr. *services d'artisans*. || Want de goede liede, die stroene huysen hebben, binnen den binnensten vesten, alle qualic ghereedschap hier en binnen [nl. binnen de twee jaren] daertoe ghecrighen mochten van werclieden, het en soude hem ter groter cost meer moeten comen. *Kb. v. Antw.* a. 199. (Ord. van 1391 op het dekken der daken met tichelen of leien).

3) Gereetschap doen. *Behulpzaam zijn*, fr. *aider, assister*. || Dat zweerdy, ghezworne vroedvrouwe te wesene..., tzelve officie wel en ghetrouwelick te bedienen, en daertoe ghereetscepe te doene zowel den aermen als den rycken. *C. v. Gent*, II, 393. Eln den anderen ghereetschepe doen. *C. v. 't Proosche*, I, 372. *Iem. in eene ambtelijke zaak voorthelpen*, fr. *servir qq. dans une affaire administrative*. || Om ten dien te furnieren [nl. om eene voogdijzaak te verrichten] sitten ten weesenboecke, om partye gereetscepe te doen, alle saterdagen den burhmeester van de Course, twee schepenen en den greffier. *C. v. Oostende*, XVIII, 6.

GEREIDE (Gereyde), zn. o. *Paardentuig*, fr. *harnais, harnachement*. || Prescriptie van ij daigen loopt tegen dengeenen die een peert of ander beeste, die hij vercoopt, thoont met eenen costelijken [costelickeren] gereyde dan het gewoenlic is te hebben, en dat ongewoenlic gereyde oft geemijde binnen ij daigen niet weder en heyscht; zoe mach die cooper dairnae opponeren dese exceptie. *V. d. Tav.* 328 v°.

GEREIDE (Gereyde), zn. o. Of moet er gerijde gezen worden? Iem. uit sijnen gereide stooten. *Iemand uit zijn wagenspoor stooten*, fr. *pousser qq. hors de son ornière*. || Soe een hooger taal, zoe hij hem gemeynlic meer quetst, en daerbij, zoe meer staets en hoogheyden, zoe meer sorgen voire lijf, ziele en eere; en als dairinne verwaentheit is, soe is gemeynlic die quade aventure gereeder en nairder den verwaenden en vermetenden man zijn karre te lichten, oft uuyt sijnen gereyde, eere en staet te stooten, dan oft hij niet verwaent en waire. *V. d. Tav.* 375 v°.

GEREICKEN (Gereeken), bw. *Bereiken, bekomen*, fr. *obtenir*. || Ic scelde quite... alle de heesche, calaengen en rechte, die ic... up de voerseide tienden heeschen, ghereeken oft halen mochte. *Dr. Pr.* en *Br.* III. *Lovendeghem*, 33.

GERECK, GERACK, zn. 1) *Gereedschap, benooidigheden van een ambacht, tuig, toestel*, fr. *appareil, ustensiles nécessaires à un métier*. *Kil. auctus*. Ghereck, ghereke. *Apparatus, cultus, ornatus*. *Appareil*. Ghereck der paerden; het w. peerdengereck, *harnachement*, is nog in levend gebruik in Brabant. || Meubelen..., dewelcke niet en mogen afgепant worden, sijn:.. in brouwcammen en andere huysen ofte winhoven, daer men brouwt, alle vaten, kuypen, ketelen, schotelen en alle andere instrumenten totten brouwhereck behoorende. *C. v. Loven*, IV, 22. Alle zaken desen ambachte aenclevende, hetzij van alammen, ghereke oft andersins. *Dr. Pr.* en *Br.* *Aalst*, III, 448. *Linnenvoers*.

2) *Toebehoorten van den kruisboog*, fr. *accessoires de l'arbalète*. || Als enich geselle affivich waere..., dat hy sal moeten geven Onser Vrouwen opten zavel synen capruyn van den nuwen cleide en sijnen besten boghe met gherieke [l. gherecke] datter toe hoert. En waert dat de voiraide persone des gereck niet en hadde... dat hij voer dat

ghereck sal geven... ij peters. A. WAUTERS, *Sermins*, 7, a. 19.

3) In of te gereke, te gerake, te gereeck. Van gebouwen. *In goede orde, goeden staat van onderhoud*, fr. *en bon état d'entretien*. || Vort, so moet Gherart forseit, en sijn oer, thuus dat opt forseide erve staet houden ewelike te gereke van dake, van weghen [nl. wanden], en van temmeringhen. *Oork. v.* 29 mei 1307. Dit vors. ghelt..., dat zal de meesterse ontfanen en daermet houden thuus te gherake van dake en van weghen. *Auden. meng.* II, 37. *Begijnhof* (1409). Een tochtenesere oft tochteresse, die eenighe huysen oft onruerende goeden besit, is schuldich die goeden te onderhouden in goeden custbaeren gereke, dichte en drooghe van wande, daken, vensteren, doeren, borneputten en allen nootlycken reparaten. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 61. — En spottender wijze: || De desolacie in keerken, cloosters en godtshuysen ghedaen maecte menich weemoedich herte... Alzoo was boven ander deerlic om zien hoe Ste Jacobs Keerke binnen te ghereke lach. *Ber. tijden*, I, 230. — It. *Dr. Pr.* en *Br.* IX. *Deurle*, 9; *Pinte*, 11; *Nazareth*, 7 en 10; REMBRY, II, 36; *C. stad Brugge*, II, 131; *Kb. v. Antw.* 60.

GEREKENT, deelw. Een gerekent persoon. Een man van aanzien, aanzienlijk, voornaam, fr. *une personne honorable, notable*. || In Brugghe quam, om de pausen, een beroerte, daerom dat hertogh Philips dede te Brugghe eenen poorter vanghen, die hem vele onderwant van den paus, en was een gherekent persoon, gheheeten Pieter van Roselare; hy was te Ryele gheleid en daer onthoef; en someghe [h]eerlyke poorters waren oec om de pausen ghebannen. *JAN v. DIRMUDE*, 284.

GERECKELIJK, bijw. *Gereedelijk, zonder swaigheid*, fr. *immédiatement, sans difficulté*. || Die geaccuseert wort van overspele, en hij hem excuseert met maechscappen oft zwagerscappen, die hij metter vrouwen heeft, en hij se naderhant te wijve trouwt, trecht presumeert gereckelije tegen hem. *V. d. Tav.* 168 v°.

GEREN, bw. *Begeeren, verlangen, vragen*, fr. *désirer, demander*. *Kil. Cupere*. || Vonnissen die men te hoede wijst, als die here maent, soe wyset vonnis: Die soepenen en sijns niet vroet en ghereens hoer hoeft. *Chortb. v. 's Bosch*, f°. 50 v°. In der hellen waer ic lange begraven, hadde mi dine grondelose guetheit niet onthouden. Des soe gheer ic zuene. Ic kenne, ic heb misdaen. *Hond. merk.* 47.

GERETST (Geredts), deelw. Geretst broot. Gezift brood, waarvan het meel door eene grove zift, „setser” genaamd, gezift is, fr. *du pain tamisé, dont la farine été passée par un gros tamis*. REMBRY, I, 359. Zie GAILLIARD. *Inv.* 305.

GERFCAMER. Zie GERWECAMER.

GERFKINT (Gerfkint), zn. *Kind erfgenaam zijnde*, fr. *enfant héritier*. || Als tochteren en tochterseu uuytgewonnen werden, en sy gerfkinderen hebbende syn, est soe dat die kinderen, ter tyt als die diminerig geschiet is, mundich syn, soe moghen sy beschudden binnen sjaers en dach nae doet van der tochter en tochteressen. *C. gr. Loon*, I, vj, 19. Zie GERFMAN.

GERFNIS (Gerfnisse), zn. v. *Erfenis*, de gezamenlijke goederen, landen en eijnen, voortkomende van dezelfde nalatenschap (?), fr. *héritage, l'ensemble des biens, terres et cens, provenant d'une même succession*. || Dat min here dabt van Ninive en zijn convent zijn wel en wettelike gheft int goet van der Beverne, date te verstante in xiiij dachwant en

in lxx roeden, ... gherfnessen die behooren ter Borgh van der Bevernen, ... en in xxxvij scellinghen en vij capone erflichs cheins, die te desen vorseiden goede van der Beverne behoort van deser vorseider gherfnessen ... Dese vorseide gherfnessen en dit vorseide goet van der Bevernen houdt men van der capitulen van Zente Gherdren [nl. Gertrudis] van Nivelle ... Oork. 5 juli 1299. Zie Verdam GERFNESSEN.

GERFMAN (Gerfman), zn. *Erfgenaam, eigenaar, fr. héritier, propriétaire*. || Een tochter oft tochteresse en mogen hun tocht niet langer versetten dan hun dagen; der gerfman, die dan leven soude, als der tochter doot is, en hadts gevolgt en overgegeven voor den hof. Want men seyt dat men geenens gerfman en vint alsoo lange als der tochter oft tochteresse leven. Prior, *Cort.* II, 603. Oft die condon van eender dimineringe gecundicht waer aen eenen winne [nl. huurder], en der hantplichter die conde voorts niet en dede aen synen meester, en het worde gecallengeert van sinen meester die gerfman is, ... C. gr. Loon, I, vj, 14. Hoe een gerfman eenen pandt die uytgedimineert is, quytten sal. Ib. 15.

GERINGE, bijw. *Snel, spoedig, fr. vite, tôt. Kil. avelus. Cito ... Toet, soudain, vistemont*. || Dat, indien daerin niet gheringhe voorsien en worde, alle broduren, gauden en zilveren lakenen, ... zullen ... vervalscht en bedorven ... worden. *Pl. v. Vl. I*, 802 (1551). Waitt dat een richter ontsaegde de macht van der partijen daertegen hij dat vonnisse geven zoude, en hij dairomme ghinc sitten op een peert om, nae de pronunciacie van den vonnisse te geringer wech te vlieden, ghij sult weten dat die sentencie van weerden zoude zijn alsoe verre als die gegeven waire bij eenen richter delegaet, die geen zeker dingbancke en hadde. V. d. Tav. 848 v°. So geringe als. *Zoodra (als), fr. aussitôt que*. || Elckerlyck wordt geacht en gehouden voor fugtyff zoe geringhe als hy voer syn schult hem houdt oft vliet opt gewyde oft bevrydde plaetsen, oft ergens latiteert. C. v. *Antw.* 1545, iv, 28; it. 39; x, 9. Zo haest en gheringe. *Pl. v. Vl. I*, 688 (1548). It. *O. orim.* 1570 a. 53, en *passim*.

GERITE. Zie **GABITEN**.

GERLANDE. Zie **GARLANDE**.

GERMANIEN, eig. n. *Duitschland, fr. Allemagne*. || Kaerel, b. v. gr. G., Roomsche Keyser, altydt vermeerder tarycx, coninck van Germaniën. C. v. *Loven, Bijb.* V (1547).

GEROCHT. Zie **GERAKEN**.

GEROVE, zn. o. Van eene gans. *Afsal, als pluimen, ens. fr. déchet, abattis*. Kil. Gheroof van de gans, j. afsal. || Van den groten chense es scouteten recht iv sol. parisise, en j gans metten gerve. Oork. v. 25 febr. 1252. Dat niemen voghele no wildbraed en vercoope boven den fuere, die hiernaer vollecht:.. de buuc van eenre gans iij gr.; een gerve van eenre gans ij ing. D. *FAUW*, Fg. 93.

GERs (Gars), zn. o. *Gras, fr. herbe*. Kil. Ghers j. gars, gras. Verdam **GRAS**. || Dat gers buten dike ghemene wede, tote dir stont dat ment binnen diket. Oork. 1259, *Saeftingen*. Waer dat sake, dat iemen hadde gheschut quakenoet [nl. vee] in zijn coren, ofte in siin ghere ... Oork. 8 febr. 1275. Dat si al dar waren, en hoerden en saghen, daer die hertoghe Heinric, die te Keulne starf, sat al tote Hookensele in eene seure, en quam alvore hem her Vranke Van

Lies ... dies dat brouc was, en drouch op ... den hertoghe dat brouc in sine hant, den lieden van Hookensele tgars, en den gherren de risere, ... Oork. 25 juli 1275. Van ghersee dat nu. in den zomer, te twee malen oft driem opter scepenen huys ghestroeyt was. **MEERTENS** en **TORFS**, II, 460 (rek. 1401). Ten platten lande is een jehelic ... ghehouden jehens zijn jegenhelanders te stoppen gars jehens gars. C. v. *Winocob.* xv, 3. En *passim*. Zie **GROENSWAERDE**.

GERSEM. Zie **LAKEN**.

GERSEN, bw. Van eene koe. *Laten grazen, of weiden, fr. laisser paître*. || Ende moot [nl. de huurder, boven de pacht] alle jaren houden zijnen meestere twee verkenen te backe loopende, alsoe zijn meester hem sendt. Item, jaerlijcx eene coe ghegherst. D. *Pr.* en *Bz.* V. *Moortzele*, 4 (1482).

GERSENAER (Gersennaer), zn. *Grashandelaar, grasverkooper, fr. marchand d'herbe*. || Men verbiet ... dat alle gherseennaers, om ghers te vercoopen, op de maeret mogen zyn ii gheellen te gader en nemmeer. *Auden. meng.* I, 337.

GERSERIE (Garsserie), zn. v. *Gras, het weide- of drijfrecht, fr. herbe, pâturage*. || Item, de gherserie van den ouden dycke. L. **GALSLOOT**, *Sur Marg. de Fl.* (1373). En ghebruyckende garsserie ofte vetgars, sullen d'hoirs van den usufructuarius vermoghen tselve gars te volbruycken. C. v. *Broekburg*, xiii, 4. Ook **GERsINGEN** en **GERSLANT**.

GERsINGEN (Garsingen, Gerzjingen), zn. mv. *Weiland, fr. pâturages*. || Dat zommighe ... driven en jaeghen haerlieder beesten in dezelve meerschen, en zijn alsoe overlappende in andere lieden goet, vruchten, toematen en gherzjingen. *Pl. v. Vl.* 11 jan. 1548, I, 686. Dat gheenens pachter hem en vervoorders eenighe garsynghen te breken sonder consent van zijnen huusmeestere. C. v. *Broekburg*, xvi, 10. It. C. v. *Cassel*, 243; C. v. *Veurne*, xxx, 8.

GERSLANT (Garslant), zn. o. Met dezelfde bet. Gheene pachters en vermoghen ter laester jaerschaere van huerlieder pacht de garslanden voorder te ghebruucken dan totten eersten januarii exclus. C. v. *Broekburg*, xvi, 9. It. C. v. *Brugge*, K. v. *Maend.* a. 9.

GERSTMAENT (Gerstenmaent), zn. *Septemler, fr. septembre, (mois de l'orge)*. Kil. Servilius, *Dasypodius*, *Adr. Junius, Bredaesche Alm.* 1694 Gerstmaend, en Gerstenmaend. Ook bij *Leist, Urkunden*, 218, onder de bijzondere der verschillige benamingen dezer maand.

GERUCHT, zn. o. *Uitroeping, afkondiging, bevel, fr. proclamation, ordre*. || Van eynen geruicht dat der stat knape deit in urber eyns porters, als van uytghedengden luiden of van bekander schoult, sal der porter gheven den knape v swarte, en dat geruicht ins buect te scriven, v swarte. C. v. *Maas-tricht, Stat.* 1380. a. 114. Werent sy [nl. de schepenen] ... darin gebrechlic [nl. van naar behooren recht te spreken] ... so moghen en solen meistere en gesworen en raet ... die scoutet oft scepenen ... mit geruichte, geboden, bevelen en bedwange ... dartoe halden, verriichten en dwengen ... Ib. a. 120; it. 109 en 113. So suelen onser stat gesworen knapen alle geboden en geruchten van gederder haven en pluderoyen ... doen van onsen en onser statwegen. Ib. *Pris.* 1413, a. 8. It. K. v. *Tuagere*, 18 mrt 1502, a. 41.

GERUET (Geruut), zn. o. *Geraas, geschreeuw, gelfier, fr. bruit, vacarme*. || Wi gheven oorkof den vora. broeders en rusters te doen makene eenen

tuun, ... en oec dat men niet hoeren en soude tgherut en tgheroup van den volke, om de sieke, die daer ligghen. DE POTTER, *Sec. cart.* 14 (1245); *Lat. tekst ad tumultum populi... amovendum.*

GERUFT, zn. o. *Gerucht*, fr. *rumeur*. Kil. Gheruft. *holl. j. Gherucht*. || Hoedat sulcken misdaet binnen zijnen bedrijve geschiet is, dairaf dat fame en geruft laboreert over alsulcken facteur, die dat gedaen soude hebben. V. D. TAV. 145 v^o.

GERUWCAMER. Zie GERWECAMER.

GERVEN. Zie GERVERN.

GERWECAMER, GERUWCAMER, GERFCAMER, zn. v. *Sakristij*, fr. *sacristie*. Kil. *anctus*. Gaerwkamer. *Sacrarium*. *La sacristie*. || De vercleeders [Zie ABIT 3] zullen henlieden gaen cleeden van dat *Christe* ghezongen wert, en zullen bereet wesen omme terstond van dat Matten ghe-daen wert, te gane in ordene metten priester die de synghende messe van dien daghe doen zal, van der gherwecamere totten ouctare. *Regl. koor te Winocbergen*, 16de E., a. 9. Den prochiaen roept in de geruwcamer den kerkmeester en heylichheestmeester. KUYL, *Hoboken*, 235 (16de E.), *handboek v. pastoor Kenens*. Nota. 1636, 23 juni, *cum celebramus eoaquias rev. dom. pastoris nostri...*, *absoluto fere officio, intrarunt recta via ad sacristiam* N. N... Waerover het lijkvolck noch in de kerck synde, quamen in de gerfcamer eendrachtelijck... PIOT, *Episodes Venloo*, blz. 6.

GESACH, zn. o. 1) *Gevaangenschap*, fr. *emprisonnement*. || Up den 4en daech van septembere int jaer 1432, so beloofde P. A., tresorier van Poperinghe, ghelet [nl. aangehouden] te Brugghe, ... weder in te commene int selve gezach, van heden in 14 daeghen naestcommende, en niet daeruute te scheedene vóór hy de stede... vernoucht zal hebben. *C. stad Brugge*, II, 168.

2) *Gezicht*, *het zien*, fr. *vue*. || Is bevolen aen N., van het craem eender vrouwepersonee staende met groen, cruyden, fruyt, de... als belettende het gesagh van den winkel der naebueren, te doen amoveren. MARTINEZ 175 (1554).

GESAEEMDELJCK, bijw. *Gesamenlijk*, fr. *conjointement, concurremment*. Kil. Ghesaemteliick, Ghesaementiick. || Dat wy [nl. de gouverneur en kapitein generaal, en de Raad van Vlaanderen]... ghesaemdelicken gheordonneert en ghestatueert hebben... *Pl. v. Vl.* 19 aug. 1522, I, 633. Zyt ghy, metten anderen, die ter tafele zaten, van stonden an upghestaan en ghesaemdeliick in de kercke gheghaen. *Troubles marit.* IV, 233 (1567). It. *C. v. Aalst*, 707.

GESAEET, deelw. bn. 1) *Gezet*, *bedoord*, *bezadigd*, *rustig*, *gerust*, fr. *posé, grave, calme, paisible*. Kil. Ghesaet, ghesaetich, holl. j. ghesedigh. *Modestus, tranquillus, placidus*. || Die rechten seggen dat men meer behoirt gelove te geven den manspersoonen dan den vrouwen; en den eersamen en gesaetten luden dan den lichten oft andere ongesaetten, want men in der getuygenissen schuldich is aen te zijen en te examineren die eerbaerhey, gelove en graviteyt der getuygen. V. D. TAV. 836.

2) *Bevoedigd*, fr. *apaisé*. || Dat sy daermede male met anderen gesaett en verenicht selen wesen en in raste en vreden bliven tot ewigen dagen. *Doude roodb.* f^o 19 v^o (Bemiddeling v. hertog Anonis tusschen den heer v. Diest en de stad, 20 dec. 1413).

3) *Vergenoegd*, fr. *contenté*. || Hebben alle ghekent en verliit, dat se der [nl. de heer] Jan Van

Mirabele..., al verheffent heeft en ghesaet van allen den versterften vors. FR. DE POTTER, *Sec. cart.* 62 (1327).

GESAT. Zie SETTEN.

GESATE, zn. o. *Eigendom*, fr. *propriété*. || Claes Van der Dussen, tgoet geheiten de Hage, in die prochie van Ethen, met hogen gerichte en nederen. Item, hi [?] noch syn huis en gesate ter Dussen met ij hoven lants daeraen gelegen, bynnen der Nyegraven. L. GALSLOOT, *Fendataires*, 133. Hierop schijnt ook te slaan het w. *dominatio* in den tekst, 't welk Ducange vertolkt door *proprietas*.

GESATELIJCK, bijw. 1) *Op gematigde wijze*, fr. *modérément*. || Want hij [nl. de rechter] sculdich is soe gesateliick en met sulcken moderamente die torture te doen, dat hij hem [nl. den gepijngde] noch lijve en neme, noch lit en breeke noch en verderve. V. D. TAV. 174.

2) *Behoorlijk*, *naar behooren*, fr. *dément*. || Du maecte ghesatlike die kelen rike mit des Vaders voerghelofsde redene. *Getijdenb.* 15de E.; het *Tw rits promissum Patris* etc. van het *Veni Creator*.

GESAWEN. Zie SAERIEN.

GESCHAPEN, deelw. 1) In de bouwkunst. *Aangebracht*, fr. *pratiqúé (en architecture)*. || Nyet-tegenstaende dat yemant eenich licht doer syns selfs muur... over hondert jaeren en meer gehadt en geschapen heeft tot eens ander mans erve waert, die possessie en prescribeert nyet. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 20. Zie SCHEFFEN.

2) In de uitdrukking Geschapen sijn. — a) *In staat zijn*, fr. *être en état, — à méme*. || Gevielt dat enigh van den voiresyde LX scutteren overmogen worde, alsoe dat hy niet wael geschapen en ware den heere en der stad te dienene metten boghe. A. WATERS, *Sermens*, 12, *Avijs* 1412, § 8. — b) *In gevaar sijn*, *gevaar loopen*, *blootgesteld zijn*, fr. *courir le risque, être exposé*. || Hoedat sy over menich jaer gehadt hebben tweleve erscutteren, die jaerliex metten erscutteren van den anderen twee gulden plagen bereet te sine in huer hernasch..., als de stad dies te doen hadde, ... en dat sy nu geschapen waeren te moeten achterbliven, mits dat... A. WATERS, *Sermens*, 18, nota 4 (1479). Derof de stede ghescepen ware coot, moeyte en vervolgen te hebbene. *C. v. Gent*, I, 592 (1417). It. *Pl. v. Vl.* I, 352; *O. P.-B. austr.* III, 378. — c) *Te voorzien, te verwachten* —, *te vreezen zijn*, fr. *être à prévoir, à attendre, à craindre*. || Alsoe sekere questien, geschillen en differenten alreede waren geresen, en noch geschapen te reijse en op te stane tusschen... *C. v. Loven, Bijz.* IV, *Inl.*

GESCHEET. Zie GESCHEIT.

GESCHEFTEN, zn. mv. *Benoodigheden*, fr. *nécessités*. Hd. *Geschäften, affaires*. || Sullen sy [nl. de ambachten]... enen boumeister kiezen by eynen alden, die... d'officie hulden sullen gesamentlich die ceynse, renten, assysen, boeten en alle opkomelinge en profyten van onser stat t'ontfangen en op te bueren, en dat te bekieren totten pensien ind andere lasten en gescheften so onse stat te doin syn sall. *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 4, *Hasselt*.

GESCHEIDEN, bw. *Onderscheiden*, fr. *distinguer*. || Als men niet en can gesceyden weder die confessie gedaen is moetswillens oft unyt bedwange, soe wort gepresumeert dat se moetswillens gedaen is. V. D. TAV. 172 v^o.

GESCHEIDEN, deelw. *Vrij gemaakt, ontslagen*, fr. *affranchi, exempt*. || Dat N..., an die een sijde, en N..., aen die andere sijde, minlic ge-

ment, vereenicht en gescheijden sijn van alrehande ongemaken. *Verst. en geroepen geroepen* deen op den anderen. *Pier. Cart. II, 258 (1445).*

GESCHIEDT (Geschiedt, Geschiede), m. o. *Grens, grensbeheer, grenspalen van twee oorden.* *fr. limite de deux propriétés* | A. e. mueren staende tusschen gheschieden en int geschiede, sijn schanden over ghemene. *C. v. Aalst, I, 7. A. Gheschiede staende int gheschiedt van eeren sijn te schanden over ghemene. 12. Wij... over yemants gheschiede gae afmeyer, na herten... C. v. Aalst, I, 13. — Grens een twee dorpen, fr. limite de deux villages. Op eenen heide liggende in 't gheschiedt van K. m. Houtcousse en Oudegroppe. *Troades maad. III, 92. In m. de Calene, weerde 't gheschiedt van de prieste van Marckkerke en de prieste van Kerkhem. In Pr. en Br. I. Marckkerke, 46. — Tusschengeschiedt. Van twee eeren. Afstand, fr. distance. Iemant stellende eenen muur, op den welken hy naderhandt soude willen timmeren, met schalen of tegelen, moet tusschengeschiedt laten van eenen halven voet. *C. v. Wierzb. IV, 6.***

GESCHIEDT (Geschiedt), m. o. *Geschiedt, recht-partij, fr. combat, bataille.* Waert zo dat yemend gheschiedt worde in 't gheschiedt gaende, zo zal de gheschiedt, die de quaten doet, den gheschiedten zine quaten beteren. *C. v. Aalst, 484, a. 16.* Als zij [al. de Spanjaards] eenighe quaten jeghen de borchers oft jeghen malcanderen hadden, zo ghelijghen zij int gheschiedt, oft zij lieten een jeghen een gheschiedt, oft twee jeghen twee. *Ber. tijden, III, 161; it. 96 en 148, en Pier. Chron. 638.*

GESCHIEPENEN, zn. mv. *Gesmenlijk schepenen, malschepenen, fr. co-cherins, collegues en échevins.* || De schepenen van Biele en van Alsenberghe maken rent... Omme dat men des te bat gheleven sal, hebben dese vore ghescepenen heren (sic) segget an dese letter ghehanghen. *Oork. 23 juni 1297.*

GESCHIEDENIS (—se), zn. v. *Omstandigheid, fr. circonstance.* || Is van noode, eer hem iement *origenans* fundere van eenen anderen en aenveerde zijn stoffhuys, dat hij weet dat hij doot is: welke doot mach bethoent worden by diversen manieren en middelen van gevallen en geschiedenissen, te weten bij famen, bij presumpcie, oft ten minsten bij eenen getuyge weerdich van gelove. *V. d. Tav. 44 v. Consideracie te hebbene opte geschiedenisse, weder die mindaet geschiet is bij ongevalle, oft al spelende, oft onwetens en sonder opset, oft en is. Ib. 148. En mach oock den schouteth niemant ter hanken brengen oft pijnigen... sonder consent van burgemeester oft schepenen, dewelcke... moeten wel bericht sijn van de geschiedenisse vant misdaet. C. v. Antw. comp. VII, iij, 9. Weder dat zy den misdadighen bekomen kennen ofte niet, zullen hunlieden sommierlick informeren op de waerachtighe geschiedenisse van den faite. C. v. Aalst. *Nijl crim. a. 2. It. C. v. Pourne, leenhof, 58; C. v. Iperen, Kast. c. 54.**

2) *Genal, fr. cas.* || Dit is een casus oft een geschiedenisse speciaal. *V. d. Tav. 69.*

3) *Toevallighe inkomst, fr. revenus casuels.* || Alle broucken, calongien en geschiedenissen. *Bekenk. v. Brab. reg. 182 f° 167; it. reg. 183 f° 140 v°. 15de E.*

4) Van een testament. *Uitvoering, fr. exécution.* || Gepresumpceert de geschiedenis des testaments en de validiteit dessoels. *C. gr. Loon, I, 849 (1668).*

GESCHIEDT, deelw. Van verkens. Dit w. werd verklaard: „voorsien van een schel of bel“, fr. pour-

en *l'oeu sonette en un des pueri*; a. e. valdeet de schel niet gelijk de „sonnet“ of knavel, het dwarsnoet, om het loopen door de hagen te beletten. | Dat nock niemant hem vervoedere sijn verkenen te maken loopen op sinen stante sonder geschild ofte gemaect te sijn. *In Pr. en Br. I. Boeke, 12.*

GESCHIEDENEN, bw. *Verckenen, fr. escaner.* | Hij is schanden... den salmore te seggen dat hy sulcken gesc heeft dat wilser is: en daerom en can dat den bringer niet geschieden dat hy seggen mach dat hem de salmore daerf niet gewaerschoot... en heeft. *V. d. Tav. 273 v°.*

GESCHIEDT (Geschiedt, deelw. 1) Van een huwelick. *Geschiedt, Geschieden, ontfanden, fr. l'oeu sonette en un des pueri.* | Dat syliede beide levende beide sijn en 't wettelike bedde van huwelick van hemelien niet gheschoot nochte gheschoeden en en. *C. v. Gent, I, 547 (1373).*

2) Van een woonhuis. *Niet verhuurd, fr. l'oeu sonette en un des pueri.* | Deen eygenaar oft meester der huysingen... refuseert sijn schattinge der gebouten te betalen, dewelcke die gemeynstemen van die gescoorde gebouten van synder huysinge van hem sijn beysehende. *C. gr. Loon, I, 412 (1678).* — In deze bet. schijnt het w. te behooren tot schorten of schorsen: een huis waarvan de verhuuring is opgeschort.

GESCHOT, GESCHUTT, m. o. a) *Pijlen, fr. des fleches* Bogen met gheschutte. *Vas Lokker, St. Bacon, Vgb. Eeveryken, a. 10, bis. 234 (13de E.). Alrehande geschutte. K. St. Pietersleem, 1284. Aiderande gescut. K. amm. Brussel, 1292; toutes manieres de saiettes zegt de Waalsche keur. Alrehande gheschutte. K. meijer Locca, 1312. Van den geschutte ofte yemene sijn gerechte te nemene. Soe wie enen andren sijn gheschutte neemt... A. WATERS, *Sermens, Regl. Kruisboog 1412, § 2. Van iijc pryysers geocht, x voetboge—geschuts, xxiij voetboge—prysers...* *Vas Melckebeker, Kruisboog, 24 (1436).* Vier scepen geladen met bogen en gheschuten. *Collatie, 447 (1464).* Ghechoet xij dozinen voetboge ghescut. *Stadsrek. Ninove, 1476.* Bin al der stede waren maer twee bloote [al. ongewapende] lieden doot gheschoten en luttel ghequetst. Dus mochten de goede lieden van der stede wel Gode loven, also zy daden, want tghescot [al. de pijlen] vlogher also dicke als thagel ware uuten hemele. *Ol. v. Dixmude, 18.* Dat niemand... in de kercke, noch opt kerckhof... noch oock en schiete met eenigherande gheschotte, noch en werpe met steenen. *C. v. Iperen, Kast. a. 5. Van te dragene voetbogen of hantbogen met viandelicken gheschutte. C. v. t. Proosche, 16de E., a. 117. Want, Here, dat gheschutte dijne gherechticheit... heeft my also doerschoten. Gedenb. 15de E. 12, pa. 37. Sagitta tua infixa sunt mihi. — b) *Puurwapens, fr. des armes à feu.* || Lonsede jeman in evelen wille boghe, busse ofte ghesrot up eeneghe andre personen,... — Indien met gheschotte jemanot worde verminet ofte ooghe wierde uute gheschoten in evelen wille. *C. v. t. Proosche, 16de E., a. 17 en 18. Betaelt... Andries Van den Boesche, scippere, omme t'Andwerpen geladen en voorts scepe gebrocht heeft naer dese stede „groot geschut.“ In Pr. en Br. Aalst, I, 98 (1588). Busghescut, so van yere als ghesmolten. *Pl. v. Vl. I, 720 (1551). Busghescut oft artillerye. Pl. v. 31 dec. 1559, Bekenk. v. Brab., reg. 140.****

GESCHOUDE, zn. mv. *Schuldenaar, fr. débiteur.* || En danne zullen de halheren trucken an

den here en an j soepene, omme dien ghescondere te zoukene in de vanghenesse, en voort te procederne tote de claghene betaelt sy. — Degone die voordan dese ordenanchen houden zullen, die zullen voren gaen up de ghesconders, up haer goed en up de boorghen, aleer de oude nemmermeer thare ghecrighen zullen. *K. lakeng. Iperen*, XIII, *Hos-teliers*, 212.

GESCHREP, GESCHRIJ (Gescrep, Gescrip), zn. o. *Schraapsel*, *afval*, fr. *rdelure*, *issues* (?). || Dat niemene gheoorlooft... ghescrep van baken, no levere, no van eenighe beesten die allene sterven, [var. van selfs ghestorven] te viere te doene. *C. stad Brugge*, I, 352; it. II, 289.

GESCHRIFT, zn. o. 1) *Schrift*, fr. *écriture*. || Dat de voorseyde twaelf meesters ten minsten sullen connen vier soorten van letteren, te weten: een Nederlandtsche staende, Italiaensche, Spaensche en courante letter. *K. d. Boekhandelaars te Brugge*, 1628.

2) *Geschrift*, *opstel*, *afdeeling eener rekening*, fr. *écrit*, *poste*, *division d'un compte*. || Alsulke assise..., dat sullen sij teekenen in één ghescrefte alleene. *DE VLAMINCK*, *Acc.* 16 (1413).

3) *De kleuren*, *het schilderwerk van een kerk-venster*, fr. *les couleurs*, *les peintures d'un vitrail*. *LEO DE BARBURE*, *Toestand*, 43. Zie *SCHRIJVEN*.

GESCHOT, zn. o. *Belasting bij wijze van om-slag op de landen der polders en wateringens, ter dekking der kosten van uitvoering en van onderhoud der beschuttingswerken*. fr. *imposition par voie de répartition sur les terres des polders et wateringues et qui servait à couvrir les frais d'exécution et d'entretien des travaux de défense*. *CL. LABYE*, *Législ. d. Trav. publ.*, *Intr.* XIII. || Dat dese dijk-graven — generale... sullen vermoghen die noote-lijke gheschoten te schieten, en die te doen innen,... taxuerende ghelijckelijck ghemeth voor ghemeth, sooverre als het sout water heeft gevloeyt. *Pl. v. Brab.* 2 mrt 1638, a. 10; II, 275. Welcke gheschoten alle eyghensers van de voors. landen binnen s'dijckx vallende ghehouden sullen wesen promptelijck te betalen...; by ghebreke van 't welck sullen de landen van de ghebreekelijke... ghehouden worden als ghesbandonneert, en sullen die appliceren t'onsen profijte, mits voor hemlieden betalende de settinghen en oncosten van de voors. taxatie en gheschoten. a. 12. It. *DE POTTER*, *Sec. cart.* 249, 256; *C. v. 't Proosche*, a. 116. — *Watergeschot*. || Met censent van te moghen ontfangen van de polders daeraen gelegen en deur dese dyckagie gebeneficeert, het regt en hulpe ghenoept dyckvellynghe, voor den tyt van 24 jaren eerstcommende; mede oock het recht van watergeschot, waeteringen en onderhoud van sluysen. *DE PR.* en *BR.* XVI. *Assenede*; 10 (1610).

GESCHUP (G—b?), zn. o. *Het strooisel*, fr. *la jonchée* (?). || Den bailliu van der keercke es ghehouden... alle hooghtyden de keercke te vaghene, en ter kermessen tgheschup, en altyd alst nood es. *Auden. meng.* I, 23 (1564).

GESCHUT, zn. o. *Het vangen en schutten van „in iemands schade gaande” vee*, *schutting*, fr. *la saisie et mise en fourrière du bétail causant du dommage à autrui*. *Kil. auctus*. *Schuttinge*. *Clois-ture*, *enclos parc*. || So wie hiemens beesten of quakenoet vindt up syn lant, so dat sy hem schade hebben ghedaen, mach die beesten houden onder hem en scutten, en dan es dieghene dies de beesten syn, sculdich de schade te besouwene, en bi sinen eede, updat hi wille, die schade te grotene en dat

te geldene, en zyn gescut met hem te drivene. *K. v. ter Piets*, a. 14; it. a. 16. (De Lat. tekst zegt *sumum sout*); Van dat Jan Lamsin ghecalengiert was van eenen ghescutte van beesten tontdrivene, pays, van mijns heren deele, omme, xx s. *Rek. baljuw. Gent*, nr. 1723, a° 1372. Dat nu voortan alle gheschutten, hoedanigh die zijn, en in zo wat plaetsen dat die ghebueren, dat elck persoon gheschut ghedaen hebbende opt zine, oft by zine meenieden, oft by zinen eede, die doende voir twee wethouders ter presencie van den heere. En werden dies ghelooft die in sheeren stedestaen, zonder nu voordan eenigh schuthuus te maken. En elck overbrijnghe van elcken gheschutte zal hebben deelde van elcker boete. Item, zo wie eenighe van den bovenghenomde gheschutten oft vanghen [nl. van beesten in zijne schade] ghedaen zal hebben, verdt ghehouden dat ter kennesse te bringhen van den heere onder wien tvanghen oft gheschut ghebuerdt verdt, binnen xiiij daghen over te gheven en te verclaeren den dagh wanneer tzeve vanghen oft gheschut ghebuerde en waerinne. *C. v. Iperen*, *Kast*, a. 29. Zie oock *SCHOT*, en *SCHUTTEN*.

GESEL (G—le), zn. m. 1) In den koophandel. *Deelgenoot*, *deelnemer*, *vennoot*, fr. (*dans le commerce*) *participant*, *associé*. || Vleeschouwers, ten meesten, en selen der maer twee ghesellen sijn, en dat quic in twee partijen deelen. *Kb. v. Antw.* a. 68. Vischeren zelen sijn ten meesten ij ghesellen. *Ib.* a. 87. Wie wijn tappen wille... diere en moghen niet dan twee ghesellen sijn te samen in enen kelre. a. 48. Twee ghesellen vleeschouwere soelen sijn van eenen rinde te slaene. *Kb. v. Diest*, a. 34/2. Twee ghesellen suelen sijn te vesche. *85/1*. En zoelen maer twee ghesellen sijn tot enen biere. *B* 80; it. 55.

2) Van gilden en ambachten. *Gildebroeder*, *ambachtsbroeder*, *medebroeder*, *medelid*, fr. (*de gildes et métiers*) *confrère*, *supplé*. || Ambacht dat bi hem selven eeneghe kore maect ochte ordinanche, oft taxaacie op die ghesellen, sonder weten en orlof des schoutheten en der scepen, verboert xl s. *Kb. v. Antw.* a. 20. De gheselle van den scutters. *MEXTERS* en *TOERS*, II, 612, *Stadsrek.* 1404, *Gae-schieting*. Noch begeren de gemeyn gesellen als dat dit geselschap niet meerder en sal moghen zijn dan van xxx personen, mer gebruders sovelen als hen believen sal [nl. eereleden]. *Vad. Mus.* III, 124, *Kaart v. 1518*, a. 4 en *vg. Raderijkers te Diest*. Dat op den voorscr. keurdagh zullen comparereren... alle gesellen van de voorscr. ambachten, en met rypen raede verkiesen, elckelyck in 't syne, een nutten geselle van hunnen ambachte, om te dienen dat jaer als deken van denselven ambachte. *Pior*, *Cart.* II, 622.

3) *Ambtgenoot*, fr. *collègue*. *Kil.* Gheselle van een ampt, *Collèga*. || En omdat wi willen dat dit vast si en ghesade, so hebben ons here Heinrich, prochiepape van Sente-Baves in Ardenbergh, en meester Jan De Vos, sijn gheselle, met ons, vorseiden scepenen, dese letteren gheseghelt met onsen seghelen. *Oork.* 19 juni 1289. Wij N., N., N., en alle onsee ghesellen, scepenen van ghedele in Ghent,... *DE POTTER*, *Pst. cart.* 33 (1323). *It. Soc. cart.* 82 (1360). Int soependom van Jan ser Symons, Jans Van der Eeken en hueren ghesellen. *C. v. Aalst*, 362 (1418), en *passim*.

4) *Handwerkersgezel*; *dienstgezel*, fr. *compagnon-manouvrier*, — *artisan*, *compagnon de service*. || Van desen voirgeseiden negentich wercklieden en munteren, soe selen wy, voirg. Jan, hertoghe van

Brabant, moeghen setten en maken thien werckliede... En wie van desen thienen worden sal geselle, hy moet geven zeven pont Brunsalchte den gesellen van den ambachte, alsoe dicke alse zy verwandelen Oork. Juli 1291, *Regeling d. Munt*. It. verscheidene oork. *Pl. v. Brab.* I, 244 en vgg. Alle gesellen van binnen Dyest, die buyten gaen leeren en alhier binnen Dyest willen comen wercken, sullen sculdich zijn te brengene goet auctentijck bescheedt, dat sij bij eenen goeden experten ambachtsmeestere huerliedder ambacht geleert en den voers. tijt van twee jaren lanck voldaan hebben. *Kaart d. legwerkers te Diest*, 11 mei 1540, s. 20. Gevende den voirs. heer Janne [Van Berghen, heere van Walhain] volkomen macht en sunderlinge bevel die gesellen tot onser voirs. jacht behoerende te committeren, ordineren en te stellen, en die wederom te ontstellen. *Benoeiming tot het ambt v. Opperrjager*, 29 mei 1477, *Rekenk. v. Brab.* reg. 185 f° 149.

5) *Jongeling*, fr. *jeune homme*. || Soo wanneer eenighe jonghe ghesellen, onder heur 25 jaeren zynde,... syn proper, neerstich, behendich en van goeden regimente,... begeeren ontslaeghen te sijn van der voochdyen,... *C. v. Santhoven, Weeskamer*, 45.

6) *Gezel van een steekspel*, fr. *compagnon de joute*. || In dit jaer 1423 zo voeren steiken te Bysselle, ter Spinette, drie ghesellen: N., N. N.,... en van den danc van buten Jan Bossaert, en quammer mede tYpre met synen gheselsceps. In dit zelve jaer, den 23en dach van April, up den ouden Queinenzondach, zo was tYpre een hof beroupen van steikene in hoghe sadelen, en waren acht ghesellen van binnen, en was haerliedder tytel *Quaest beleet*... *OL. v. DIXMUDE*, 101.

7) *Een manspersoon over 't algemeen*, fr. *en général, un homme*. || Gevele ergent dootlach van eenen geselle, die principael misdadich waere, en met hem waeren vele gesellen gegaen, comende ter plaetsen daer der dootlach geschieden en gingen wederom met hem ewech, alsulcke gesellen sullen allen in den dootlach gehalden syn. Hierbinnen unytgescheyden kermissen en bruylofften, want daer vele gesellen plegen te gaen en niet en dincken te stryden. *C. gr. Loon*, I, 72.

8) *Goet geselle*, evenals goet knape, goede burger, *een bemiddeld man*, fr. *une personne aisée*. || Oft een goet geselle een wyf onschaeft hadde die gecreten hadde, die soude men richten aen den persoon. *Pior, Cart.* II, 595.

9) *Drooge gezet*. || Vergave God dat wij daerwaert ovre naecten, want drooghe gheselle es hier te grooter machten. *VAN DOREN, Inv. stad Mechelen*, III, 75; Brief v. d. secretaris v. hertog Philips aen den magistr., uit Châlons, 31 mrt 1441, in welken niet gesproken wordt dan van de aanzienlijke bezoeken en de vermaken v. h. hertogelijck hof, van dansen, hoveeren en goeden en grooten chier maken, "hoevel tonsen grooten en zwaren coste"; zoodat wij in de uitdrukking drooghe gheselle eene omschrijving zien van "geldgebrek".

GESELLEWIJS, bijw. *Gesamentlijk, gezelschaps*, een aanbevelingswaardig woord, fr. *en corps*. || An Jan Cruusaert, weerd binnen deser stede, ter causen van ses stedecannen wyz tynen huuse ghepresenteert den 21 sept. 1594 aen de guldebroeders van sint Sebastiaan binnen Tourcoing, alhier ghecommen ghesellewys schieten. *REMBRY II*, 285.

GESELLIGE, zn., vr. van Geselle. *Gesellin*

of raadsvrouw der Grootjefrouw in een beginhof, fr. *consœur ou conseillère de la Grande-maitresse dans un béguinage*. || Dat zy hunne ghelofte doen in handen van de groote juffrauwe, ter presentie van de ghezallighen ofte raedsvrouwen. *Gends charterb.* 185 (1627).

GESELLIN (—), zn. *Echtgenoot*, fr. *épouse*. Kil. Ghesellinne, gheselnede. *Fland. vetus. Socii thalami, consors, uxor*. || Um die meerre vestenisse so hebben wi gebeden ver [nl. vrouw] Coenghunde, onse wittelicke gesellinne, en..., dat si alle dese vors. ponten mit ons lauden, en haer segelen aen desen brief, mit onsen segel hangen. *WOLTERS, Cod. dipl. Lossensis*, 288 (1339). Onse lieve ghesellinne Elsbeene van Hoerne, vrouwe van Dyest. *Oork. heer v. Diest*, 8 jan. 1372. Late vrouwen Marien van Cockelberghe, wijf en ghesellinne heren Willems van den Heetvelde, ridders. *Charterb. Beg. Br. f° 226 v°* (1387). Henric Clippels van Volkenrode en Lijsbet Hosen, sine weteghe gesellinne die samentlicke hebben opgedragen. *Schep...* v. *Myskom*, 16 juni 1438.

GESELNEDÉ, zn. 1) Zie GESELLIGE. || De Groot-Joffrouw, de peters Predikheeren, biechtvaders van de Begijnen, de joffrouwen geselenede, de Heylig-Geest-joffrouwen, d'overste van de respectie conventen, en andere begijnen van het voors. Begijnhof. *Pl. v. Vl.* 9 mrt 1782, x, 8.

2) *Echtgenoot*, fr. *épouse*. || Wy, Jan van Huuse, bailliu van hooghen en moghenden heere mynen heere den grave van Saint-Pol,... en van mer vrouwen der graefnedinne van Marcke, synre gheselnede, als erfachtighe vrouwe van den heerscepe en lande van Rode... *DE PR. en BR. V. Gontrode*, 17 (1454). It. *FR. DE POTTER, Sec. cart.* 151, 380, 384. Id. *Chron.* 2. Onse harde lieve geselnede die hertoghinne. *VAN DOREN, Inv. stad Mechelen*, IV, 7, *Brief v. Mar.* (1484). It. *C. v. Brugge*, II, 10, en *passim*. — Men treft het w. aen tot op het einde der 18de E. tegelijk met de benaming huysvrouwe, schijnbaar met het onderscheid tusschen adellijke en burgerlijke personen. || Compareerde N., welken comparant, ten naeme van Jhr. J.-A.-St.-Werbrouck, koopman binnen de stad Antwerpen, en vrouwe Anna-Fr.-Th.-Jos Le Grelle, syne geselnede,... verklaert verkogt... te hebben aen en ten behoeve van heer en meester J.-G. Janssens, licentiaat in de medecijnen binnen de stad Diest,... soo t'synen als ten behoeve van joffrouw Anna-Elis. Persij, syne huysvrouwe,... *Notar. akt v. 18 febr. 1784*, te Aarschot (familiepap). Zie ook GESELLIGE, en GSELLIN.

GESELSCHAP, zn. o. 1) Van koophandel. *Vennootschap van deelneming*, fr. *association, compagnie de commerce en participation*. || Nyemant en mach meer dan een scip bidden te drinckene, noch sijn geselschap, sij en hebben dat scip vercocht, ocht sij en sijne af gescheyden. *Kb. v. Antw.* a. 41. Een vleeschouwere sal een scaep slaen, een verken en een kalf; daere meer es in gheselscape, elc saels ghelden xx s. *Kb. v. Diest*, a r. 34. Alle personen hen selfe machtich sijnde is geoorloft onderlinge alsulcke geselschap ofte compagnie van coopmanshandel... aen te gaen alst hun goet dunckt. *C. v. Antw. comp.* IV, ix, 1.

2) *De manschappen van de wacht*, fr. *les hommes de la garde*. || Men ghebidet, van 's capitains en raedtslieden weghe, als van der wake, dat elc upperoonincstavele ten poorten syn gheselschap,... stellen zal in gheschreft, en die vj waerf onder dach en onder nacht hiechten [nl. oproepen] en

doen hiechten; . . en zo wie ten hiechte ghebrake, oft t'eenighen tyde zonder oorlof van zyne conincstavele wech en uut zynder wake ghynghe, dat ware t'elcken up boete van v grooten. SCHAYES, *Collatie* 317. Statueren voor een eeuwigh edict, dat negheen collegie van cooplieden van onsen landen van herwaertsover, nochte andere vromde lieden, negheen gheselschap ofte borssse, gheen consuls, . . hemlieden en vervoorderen . . , te makene statuten, ordonnancien ofte conventien smakende monopolie. *Pl. v. Pl.* 7 oct. 1531, a. 5, I, 754.

3) *Vereeniging, vergadering, met een kwaadaardig insicht, fr. réunion, assemblée, dans une intention méchante.* || Soe wie, buyten Dyest wonechtich, quame bynnen Dyest met geselschapen, met zameynghen, ocht met vromde, omme yemanne, die pointers oft wonechtich were bynnen Dyest, te slane, te quetsene, tergerene, te vreesene ocht tontseggene, . . dat eenygelijc van dien gelden sal xxx *fl.* Lovensche. *Oork.* 23 dec. 1381, *Diest*.

4) *Geselschap setten. Open herberg houden, drinkers houden zittē, fr. tenir cabaret ouvert, tenir des buveurs attablés.* || Dat niemant sich presumeren en sal geselschap te setten, bier te tappen sondache, heijlighe en andere vierdigen onder den dienst van hoech- en vroechmessen, tenwaere vromde luijden, om wech te gaen; desgelijcken niet langher te tappen oft geselschap te setten dan tot 7 uren; al op peene van 10 goltguldens. KEMPENERS, *Montenaken*, II, 275 (1573). Zie ook SATZ.

5) *Echtgenoot, gehuwde man of vrouw, fr. époux, —se.* || By dusdannen weghe souden of mochten vele vrouwen, die scoene versterften voer hoghen hebben, up hopen van dien, hem ontvremden van hare gheselscepe. *C. v. Gent*, I, 596 (1419). Zo wat man ofte vrouwe, ghehuwet zijnde, converserende met anderen gheselschap dan met den zinen, en hemlieden vervoorderen elck anderen wech te leeden en vervremden van huere gheselschape, . . dat ware op thien jaren den ban, de man op de galghe en de vrouwe op den put. *C. v. Iperen*, *kast.* a. 58. De vassal, die gheslapen heeft ofte gepijnt te slapene metten getrouden gheselscepe van sinen leenheer, ofte oneerlijc ghetast of gehandelt, verbuert zijn leen, al waert ooc bij huere wille en consente en buyten sheeren huysse. WIELANT, *Leenr.* 132. Haudere oft hauderighe es ongheladen te contribuerene in de partyen van testamente by synen wetteliken gheselscepe ghemaect. *C. v. Auden*, I, 376. Up dat vaeder en moeder eenich kindt ghehuwet hebben, en dat tzelve steert achterlaetunde een kindt by synen getrauden gheselscepe. *Ib.* 406. *It.* II, 351 (1535); *C. v. Kortrijk*, xvi, 13, 26; *C. v. Assenede*, xviii, 52.

6) *Lichamelijck — natuerlijc geselschap. Vleeschelijc gemeenschap of omgang, fr. commerce charnel.* || Die souveraine verbeurten zyn, daer ele man jeghen sinen heere . . sinen gronde mede verbuere mach: Toerste es, . . Tander, dat hi lechamelic gheselschap hadde met syner heeren ondsten hoire [*aant. n. Filia nati major*], of sinen wetteliken en kerkeliken gheselscepe. *Jus feud. Pl. votus*, c. 19. Een heere mach synen serf oft slave doot steken bevyndt hy dyen by synen wyve of dochter, om dairmede te hebben lichamelyc geselschap. *V. D. TAV.* 57 Tegen dwyf die onder huere serf gelegen heeft, suldy u libel aldus formeren: Simoen seegt, dat Eerte huer heymelyc oft openbair heeft gemengt en lichamelyc geselschap gehadt met N. huere slave; versuect huer onthooft te zyne, en hem gedoot oft verbernt. *Ib.* 59. Wat

ziese die bevonden wort in natuerlijken gheselscepe met ghehuwde persone, verbuert zij lib. par. *C. v. Gent*, I, 373, *Regl. Melaatschen*, 14de *E. It. C. v. Auden*, xvii, 7.

GESET, zn. o. *Bepaalde overeenkomst, verordening, fr. stipulation; statut, décret.* Kil. Gheset. *germ. sax. sic. holl. Lex, constitutio.* || Die paeng hevet ghescreven in sijn boec der ghesetten, en begherde dat alle kerstene minschē dit heilige gheset hielden. *Aller Kerstenb.* 81 (Tauler). Soe is stipulacie te seggen een vast geset en begriip van woorden, dairmede dat iement solemppnelijc en vast geloest iet te doen en te geven eenen anderen hem dairop vragende en interrogerende. *V. D. TAV.* 219 v^o.

GESET, deelw. bn. *Wettelijc gesteld, fr. légalément établi.* || Al was 't soo, dat personen dienende te hove, in Rade en andere gesette officien niet en souden keusbaer zyn, soo en conste 't selve niet geëxpédieert [*geëxtendeert*] worden tot de erlaeten van onse Tholcamere. MARTINEZ, 18 (1618).

GESICHT (G—e), zn. o. *Verschijsel, fr. apparition, vision.* Kil. *avus.* Ghesicht, visioen. *Une vision.* || Doe worden hem inderlike vore ghehouden wonderlike grote vromde beelden; en dat ghesichte was cume eenen Ave Marien lanc, en hi verscriete sere, en sprac: Och, Here lief, was meynstu met desen wonderlijken beelden? . . . Doe antworde Hi [*nl. God*]: Nu, doet op dijn inwendeghe oghen. Met dien worde dien minsche alle die wondere die hier ghescreven sijn, en hi verscriete van gronde sijns herten. Die ghesichte duerde cume een sancmesse lanc. *Aller Kerstenb.* 2, 3.

GESIN, GESINDE (Gesinne), zn. o. 1) *Huisgenoot, deelmakend van iem. huis of familie, fr. personne de la maison ou de la famille de qn.* Kil. *avus.* Ghesinde, huysghesinde. *Famille.* || Die in des anders hujs alzoec compt met opsatte en met voerraede, en den anderen oft sijnen gesinne oft ijmānden daerbinnen woenachtich es, werpt, steckt, slaet oft stoet, die sal verbornen . . . *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 18. Item, shertogen gesinde, doen si ter reyse voeren Over-Mase . . , xv mot[oenen]. SERMON, *Couterels*, 84.

2) *Gevolg van eenen vorst, fr. suite d'un prince.* || De hertoghe van Bourgoingen voer tjeghen zinen oom den hertoghe van Berry met al te scone eenen ghesinde. *Ol. v. DIXMUD*, 41.

GESINGULIERT, deelw. bn. *Bijsonder eigen, persoonlijk, fr. propre, privé, particulier.* || Dat de wortele van alder trybulacien van deser stede . . , toecommen en ghesiet es huut groter scalcheden, listen en bedecteden [*l. bedektheden*] by eeneghe gheoorbuert om haerlied ghesingulierende profyt, daermēde zy haestelic en onbehoorlic rycke worden zyn. SCHAYES, *Collatie*, 98. *It.* 43, 44, 175.

GESINNEN, bw. 1) *Verzoeken in rechten, eischen, fr. demander, requérir.* || Als een voorspreek tot Grave voor den gherichte om ghelt voorspreekt, die moet tot elck ghesinne[n] des anderen woord doen, al stonde hij oock in sijne wederpartyē woorden . . . En en weerder gheen voorspreek voor de bank, soo mach dieghene, den des noot ghebeurt, den richter tot sijnre voorspreek ghesinnen, die dan doen sal sijn woord om sijn loon. *C. v. Grave*, viii, 3. *It.* II, 6, 7, 15, 16; *III*, 1; *v*, 1; *vii*, 2, 3; *C. v. Kuik*, 7, 28, 31; *C. v. Ravestein*, 37, 54, 139, en *passim* in *N.-Brab.*

2) *Begeeren, verlangen, fr. demander, désirer.* || Dat die deken van elken ambacht, wanneer sy afgaen sullen, onsen voirs. scepenen brenghen sullen bescreven in eenre cedulen alle dieghene die mees-

teren syn en gheboren poirteren en die dekenen hebben gheweest in elken ambacht besce[eden], also verre als ons voirs. scepenen des aen die voirs. dekenen ghesinnen en begheren, omdat onse voirs. scepenen en ghesworen dan daeruit nemen en ordineren sullen moghen ander dekene. *Charterb. van 's Bosch*, 11 v^o, oork. 22 dec. 1408.

GESINNER (Gesinre), zn. m. *Verzoeker, eischer, fr. demandeur, requérant*. || Ist saecke dat die schepenen tegen sijn begeeringhe dan contrarie wijsen, die gesinre des buytenvonnisse breucht daernaen xij grooten. *C. v. Grave*, IV, 5. Zie **GESINNE**.

GESLACHTE (Geslechte), zn. o. 1) *Geslacht, stam, fr. lignée, lignage*. || Dat comen siin vore ons scepenen van Brusel... al de seven gheslechten van Brusele, en die te hen behoren en, en hebben gheleoft... En waer dat sake dat enich man van den voreghenoemden gheslechten, ochte enich gheslechte, ons liefs heren shertogen seggen... niet en hilden... *Oork.* 19 mrt 1305. In de voors. stadt syn dienende een borgemeestere en seven schepenen nuyt den geslechten. *C. v. Brussel* 1570, a. 3.

2) *Afkomst, afstamming, geboorte, fr. descendance, naissance*. || Oft alsulcke lasteringe oft versmadelijckheijt gebuerde tegens eenen persoon die in dienste waere van den prince oft van de stadt, oft andersints van goeden geslachte, eer en aensien... *C. v. Antw. comp.* VI, j, 37.

3) *Maatschap, verwantschap, fr. parenté*. || Het voors. recht van naerhede sal oock plaetse hebben in vercoopinghe aen iemandt van den gheslachte, ten profijte van denghenen uut de voors. middelen naerder gherecht dan den cooper. *C. v. Belle*, XVII, 4.

GESLUITEN (Gesluyten), bw. *Besluiten, beslissen, fr. conclure, décider*. || Maer de heeren hilden altyt twee of drie poynten in questien, zodat men daeraf nyet gesluyten en conste. *SCHAYES, Collatie*, 254.

GESMIJDE, zn. o. *Sieraad van metaal, fr. ornement de métal, ornement d'or ou d'argent*. Kil. *ant.* *Ornamenta*. || Dát gheen goudsmiden... gheen werck van copere oft latoene... vergulden nochte verzilveren en zullen, dan alleenlicken kerkelicke juweelen, ghesmyden en ghetuyghen van perden en waghens. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1515, a. 1, I, 595. — *Biddersgesmijde. Allerlei tooi in de uitrusting van een ridder, fr. toute sorte d'ornement dans l'équipement d'un chevalier*. || Dat niemand... en sal mogen maken ofte doen maken... eenige wercken... van copere oft anderen metalle, becleedt en overtrocken met gaude oft zelve... uitghesteken alleene alderande riddersghesmyde, en ornamenten oft ciraten van der kercken. *ib.* 13 apr. 1551, a. 1, I, 803.

GESMURE, zn. o. *Schelm, heffe van 't volk, fr. l'us du peuple, populace*. || Tes voorware tijdinghe ghecomen als dat... tot Steenweerc en in ander vleecken en prochien in den Westcant, weder een quaet ghesmure verghaert was, die de priesters en gheestelike senvielen en tijrannelick mishandelden. *V. D. HARGHEN, Ber. tijden*, III, 188.

GESOENEN, ow. *Een vergelijc treffen, het eens worden, fr. composer, s'accorder*. || Were ouch dat sake dat der meededighe mitten gequetsden bynnen den xl daghen vorer. gesoenen kunde. *C. v. Maas-tricht, Stat.* 1380, a. 1.

GESOLEMENT. Zie **SOLEMENT**.

GESONDE (Gesunde), zn. *Gezondheid, fr. santé*. Kil. *vetus*. j. *Ghesondheyd. Sanitas*. || Dat kenne onse lieve here God, die uwe Genaden langlivich

en in gesonden bewaren wille. *Stadsarch. Diest, Form.* 15de E. (om te vernemene *ad dominum*). Dat men bij costumen in veele plaetzen houdt: dat man en wijf, staende in huwelijcken state, malcanderen niet geven oft maken en mogen daer zij bij verbeterd zijn, dwelc soude behoiren verstaen te worden alsoe langhe als zij taamen in gesunde zijn. *V. D. TAV.* 237 v^o. U gelieve te weten dat mijn geduchte heere, ten scrivene van desen, was in goeden state van gesonden, dies ic God dancke. *VAN DOREN, Inv. stad Mechelen*, III, 74 (1442).

GESONDERT, deelw. *Uitgezonderd, fr. excepté*. || En andere officers en justiciers, gheene ghezondert noch uutghesteken. *C. v. Iperen, Kast.* a. 42. — *Gesondert ocht ongesondert. Afzonderlijk of gezamenlijk, fr. isolément ou conjointement*. Soe eest dat wij onse goeden vrienden voirgh... openen onse lande, payseleec en vredeleec daerin te wandelen, te keren en te wenden, los en vri, ongheshouden van allen saken, tichten en broken die wy hen eyaschende ocht tiende mochten syn, en die sy ghesundert ocht onghesundert jeghen ons en onse heerlecheit in enegher wys mesdaen en ghebroect mochten hebben. *Oork. keer v. Diest*, 14 nov. 1375 (Vervolg op 't citaat onder **ABOLGE**).

GESONDICHEIT, —EDE, zn. v. *Gezondheid, fr. santé*. || Dat men doen zoude processie generale, en Gode van hemelrike neerstelic bidden omme de ghesondichede van onsen jonghen prince. *Stadrek. Ninove* 1482. Uwen lieven vader, dien God by zynder gratien altyt bewaren wille, en laten met blyscopen en gesondicheden wederkeeren. *SCHAYES, Collatie*, 210.

GESONTBRIEF, zn. m. *Geluigscrift van onbesmetting van het vee, enz., fr. certificat de non-infection du bétail, etc.* || De koopmanschappen komende directelyc van de koningrycken ofte Staeten, alwaer deselve ofte diergelycke voorsorgen jegens de peste... zullen maer alleenelyc moeten verzelt wesen van gesontbrief, behoorelyc geexpedieert ter plaetsen van het leste vertreck... *Pl. v. Vl.* 13 dec. 1770, a. 1, en vgg., X, 1463. *It.* 1383.

GESOOLT (Gesoeit), deelw. || Int hof es eene cleene huus met eenen lovekine deran; en thuis es qualike ghesoeit en ghedect. *REMBRY, II*, 41 (1361). — Waarchijnlijk te lezen gestoelt, gedakstoeld.

GESPAN, zn. m. *Eén van twee of meer aan dezelfde taak gebezigde arbeidsgesellen, fr. l'un de deux ou d'un plus grand nombre de compagnons employés à la même tâche*. Kil. *antus. Jugalis socius laboris, compar. Compagnon d'œuvre*. Plantijn: *Compagnon à l'œuvre, où il faut que deux y besongent*. Het *Kewb. v. Haarlem* verordent „dat elc meister volder hebben zal... twee gespannen" (Verdam), alwaar, zoo 't schijnt, twee mans bedoeld werden. || Soe wat gespan van volres te vroeche te werke ginge, soude verboren enen nuwen groten. *Kb. lakeng. Diest, Volamb.* 1419, a. 13. Dat den gedaeghe, op den 2^{en} dec. 1757, gesaecht heeft int Persoons collegie binnen dese stadt. Dat den gedaeghe, aldaer saegende, voor gespannen ofte medesagers ghadit heeft N. en N. *Stadsarch. Diest, Process Drossaert § Peeters*, 1737.

GESPAREN, bw. *Sporen (in de gezondheid), behouden, fr. conserver (en santé)*. || Monsieur Achement, U zal belieffen den advocat. Mr Jacob Cats [*nl.* onzen volksdichter] te laten volghen den bouck van de wateringhen, in Oeeburchamboecht... En sult wel doen, dat kenne God, die Ul... ghespare in ghesonthet. *DE POTTER, Sac. cart.* 242(1611).

GESPGIETER, eigennaam. *Gespenmaker*, fr. *fabricant (fondeur) de boucles*. || Gerardus Ghespietere. *Godsk. Brussel*, reg. B 210, nr. iij, 13de E.

GESPONT, deelw. Van goten. *Voorzien van sponden*, fr. *(de goutières) pourvus de bordures*. || Item, sal men meten alle gotieren van waterloopen ofte andere afloopende beken, streckende voets lenghde, eenen voet, en gemaect met sponnen, sal men voor elke sponne meten eenen voet, en een beyde de zyden gespont, ... twee voeten. *Regl. edificeemeters*, 1706, 1, 77.

GESPRENCKT (Gesprinct), deelw. bn. Van vleesch. *Gezouten*, fr. *(de la viande) salé*. Kil. *auctus*. Ghesprenght vleesch. *Chair salée, assaisonnée de sel*. Plantijn *Chair salpoudrée*. || An Roeland Farin, van gesprinct vleesch. *REMBRY*, II, 173; maaltijd ter uitvaart v. don Carlos, 22 sept. 1568. — 1 stuck gesprinct vleesch ... 1 stuck gesprent vleesch. *Schepenen-maaltijd Diest* 1717, 1^e en 2de dag. It. 1606.

GESTADE, ook STADE. bn. *Bestendig, duurzaam*, in de praktijk van *kracht*, fr. *stable, durable*, (*dans la pratique*) *valide*. || Ombe dat deze vorwarde vast blive en ghestade. *Oork.* 21 juni 1267. Omme dat wi willen, dat alle dese voergheseide voorwerden ... bliven vast en ghestade. *Oork.* 26 aug. 1274. En in sijne andere artyckelen ..., willen wy dat het [nl. dit statuyt], naer 't begriyp van sijne woorden, vast en stade gehouden worde. *C. v. Brussel, Stat.* 1432, a. 8; Christijn *firmitas et stabile*. Dat binnen den voirsch. gestatueerden tijde die appellat zijn appellacie vervolgen en ten einde bringen sal, oft anders sal die gesappelleerde sentencie van weerden en gestade blijen. *V. d. TAV.* 347 v^o.

GESTADEN, bw. *Toestaan, veroorloven*, fr. *consentir à, permettre, tolérer*. Kil. Ghestaden, toelaten; hd. *gestatten*. || Want onse stad sculdech es groete scout hoeren lyfpechteren ..., die si niet verlegghen en conen noch vergelden, en si dat wi hen ghestaden willen en consenteren hoere assien binnen Dyeste te hogheene en te meerrone. *Oork. heer v. Diest*, 2 juni 1335, a. 4. So kennen wij ... sculdech [te] sijn en gheloven ... te huereene eenen priester, die enghen goet van der heilegher kerken en heeft, die alle daghe misse doen sal in Sente-Goodelen kerke, opdat de heeren [nl. de geestelijken] ghestaden willen, vor dat heilech cruce. *Bruss. godsk. lade* B 588 (1866). Wet, wanneer data Gode verdriet, soe wort hi ghestadende dat deen minsche den anderen vermort. *Aller Kerstenb.* 19. Der edelre Gods vriende dier en achten si niet. Dit en wilt God al niet langhe ghestaden. 76. Dat den ballinghen van Lovene, ... ghedoeght en ghestaadt heeft gheweest dat sy comen syn binnen den lande van Brabant. *SCHAYES, Anal.* 14de E., 164. Off sijnich wert in synen huysse dese gestaede [nl. valsche spill mit dobbelsteyne], ind dat nyet en calengierde. *K. v. Tongeren*, 1469, a. 4. Ist eske dat vader en moeder sulcke wechvoeringhe wetens gestaden, soo sullen sy daerom eeuwelyck ghebannen worden. *FRÉDEXER*, c. 39. Soo en cant dien persoon niet helpen dat syn gaye [nl. gade, echtgenoot] oock overspel bedreven heeft, oft dat selve wetens ghestaet oft gheconsenteert mach hebben. *ib.* c. 51. Dat de man tot zijns wijf overspel gheholpen hadde, oft wetens sulcks ghestaet en ghetollereert hadde. c. 58. It. *C. v. Grave*, 1, 8.

GESTADICH, GESTEDICH, bn. 1) *Vast, bestendig, duurzaam*, fr. *stable, ferme, permanent*.

Kil. Ghestaedigh. || Hebben gheloest en ghewillecort ... alle dat hi [nl. de hertog] maken, ordineren en viseren sal ..., vast en ghestaedech te houdene yummermeer ... Waer dat sake dat enech man van den ... ghelechten, ochte enich ghelechte, ons liefs heren tserctogen seggen en ordinance vast en ghestaedech niet en hilden, ... *Oork.* 19 mrt 1305. Hebben wy geloest ... die voirs. statuten ... vast, gestedich en onverbrekelyk te houdene ..., en hebben wy dairom onsen zegale tot eene erflycker vestlyker stedicheit en desen brief doen hangen. *Stadsarch. Diest, Priv.* 28 mei 1477.

2) Van personen. *In goeden staat, van goeden stand, vermogend*, fr. *(des personnes) en bon état, de bonne condition, qui est dans l'aisance*. || Dat vortan gheene voochden, vrienden oft eenighe personen, hoe ghestadich en ghegoet sij zijn, en sullen vermoghen eenighe weespennighe onder hemlieden t'hebbene, of zij en stellen daervoor goet souffisant erfachtich, ofte personnel seker. *C. v. Broekburg*, XIV, 12. Zie GESTAERTHEIT.

GESTADICHEIT (Gestedecheit), zn. v. *Duurzaamheid, bestendigheid, fr. stabilité, durée*. || Omdat dit aldus gheschiedde en ghestadecheit zal hebben, ... hebben wy, scepenen van Erpse, dese letteren ghezegheft ... *Oork.* 15 mei 1241 (kopij 14de E.). Daeromme bidde wi enen edelen man ..., dai hire sinen seghel ane dowe hanghen, ... omme de mierre ghestadecheide *Oork.* 7 juni 1277. Ombe dat dit gestedecheit sal hebben, soe hebben de scepenen van Erpse dit gesegeft ... *Oork.* 24 mrt 1293. Ombe dat dit gestedecheit sal hebben ... *Oork.* 2 apr. 1297, *Schepenen v. Erpse*. Gelovende ... alle dit vorgenoemt lant te warandere ... en af te sine gherecht warant toter eweliker gestedecheide. *Oork.* 16 apr. 1377. Soedat Reineren Vranken en haren nacomelingen cracht en macht sal doen ter eweliker ghestadicheit. *Schep. St-Marien-Tiel op den Berck*, 12 sept. 1365.

GESTADIGEN (Gestadigjen), bw. *Bekrachtigen* (eenen akt), fr. *confirmer (un acte)*. Kil. Ghestadighen. *Firmare, confirmare*. || Verclarende de voors. heer. heeren van waerden te houden en onwederoupeelick te gestadigjen d'updrachten, verlijden en erfvenissen ... die gedaen sullen worden. *FR. DE POTTER, Sec. cart.* 247 (1612). Zie STADIGEN.

GESTAEN, deelw. bn. 1) Van huizen en erven, in de nog gebruikelijke uitdrukking *Gestaen en gelegen*; fr. *(de maisons et propriétés) sises et situées*. Kil. Ghestaen en gheleghen. *Situs*. || Al dese voerseide voerwaerde heeft N. beloest, bekent en versaeckt op hem en op al tain, so waert ghestaen ofte gheleghen is. *Oork.* 19 nov. 1418. *Passim*.

2) *Duurzaam, blijvend*, fr. *stable*. || Vort, so bekinne wi onsen voregheseiden lieden van ... Antwerpen, vore een wettech en ghestaen recht, al hare oude herbringen dat si tot hare [hier] heere bracht hebben. *WILLEMS, Hist. ond.* 221 (1811).

3) Voor het verschijnen voor eenen vorst, of voor eene schepenbank. *Verschenen*, fr. *compara (devant un prince ou un banc d'échevins); constitutus*. || Arnout oic, heere van Dyest, in onser [nl. 's hertogen] taegenwordicheit en sijne gelike, en der andre onse lude gestaen, op sinen eet lichaemleec ghegheven, gheloefde ... *K. d. stad Diest*, 1228; Lat. tekst *constitutus*. Wi, N. N., scepenen buten in tahren Lant van Dyest, doen oont, dat voer ons en N., meyer buten in denselven

Lande, ghestaen N., bekende, gheloeft en bewijde een een stücke beems... *Schep. Land v. Diest*, 8 mei 1843. Dat vore ons en Janne Van den Huys, meyere buten in denselven Lande, gestaen here Hubrecht van Balen, priester, croende en claeche over drie veerdele wijngaerts... Id. 22 febr. 1430. Schepenen der vrijhijt vs. [nl. Montanaken] doen te weten, dat voor ons, als voor recht, comen en gestaen sijn eerbare manspersoonen N. en N... *KEMPEERS, Montanaken*, II, 162 (1607).

GESTAEN, onz. en bedr. wkw. I. ONZ. — 1) *Volstaen, voldoen*, fr. *satisfaire, s'acquitter*. Kil. Ghestaen en voldoen. *Satisfacere, liberare se*. || Een dief verdient de galghe, tenwaere dat de burgermeesteren en schepenen bevonden dat, mids der cleynicheyt van der diefften, hij met minder correctie behoorde te gestane. *C. v. Antw.* 1545, I, 32. It. IV, 14, 35; VII, 33; XI, 6; XII, 3; *C. v. Brussel*, 1606, a. 77, 111, 148; *C. v. Loven*, *Weesk.* 50; en *passim*. De *Compilata v. Antw.* V, x, 50, bieden ons in één handschrift gestaen, in een ander volstaen. — Gestaen in rekeninge. *Doorgaan, aangenomen worden*, fr. *passer, être admis en compte*. || En midts by den voors. rentmeester generael, tegenwoordich oft anders toecomende, overbrengende dese oft copye authentique van dyer, beneffens de voors. originele verbandbrieven, voor d'ierste reyse alleenlyck, en jaerlyckx ontfanck maeckende van den voors. chyns van dry cappuyne tjaers, ofte van de penningen van redemptie derselver, sal hem alles gestaen in rekeninge sonder swaricheijt. *Tolkamer Brussel, Actum* 28 apr. 1687. — De uitdrukking laten gestaen heeft, in het volgende citaat, de bet. van *Vrij van gevangenschap — in vrijheid laten*, fr. *laisser en liberté — exempt d'emprisonnement*. || [De bedrieglijke bankroetiers zullen]... vaste gevangenis moeten houden, tenwaere dat de creditoren tevreden waeren den impetrant met ignominieuse en schandaelse cessie... te laten gestaen. *Ord.* 30 aug. 1586, a. 5, *Cessionarissen*.

2) *Van kracht zijn, toepasselijk zijn*, fr. *être applicable, suivi, en vigueur*. || Wie dat ghegreinde lakene wilt doen verbeteren, die moet se bringhen vore die dekene en vore de ghesworne, en daertoe moet ghestaen al dat hiervore beschreven is int ander poent boven, van ghemeede lakenen. *K. lakeng. Mechelen* 1831, a. 39.

3) Gestaen tot. *Zich houden aan, tevreden zijn met*, fr. *se tenir à, se contenter de*. || Dat oock een calengierder, willende thoonen den coop en condition van dien, sonder hem diensaengende te willen gedragen oft gestaen totten veroleiren van den cooper en vercooper, dat hij 't selve mach doen. *C. v. d. Kiel*, VIII, 11.

II. BEDR. — 1) *Verklaren, betuigen; erkennen, fr. déclarer, attester; reconnaître*. Kil. Ghestaen, *stand. Fateri*. || Ich, Raes van Rivinen, soen tot Heere, ridder en here tot Heppengnijs, etc... gestaen [nl. gesta] by die voingenoemde guede stede mich ervangen en verbonden te hebben, en ghe love en verbinde mich... *Pior, Cart.* 339 (1461). Oft enighe bevelen bij der stadt boden gedaen werden, en die boede gestonde hij den schulder oft sijne huijsvrouw die conde mondelijck gedaen [te] hebben, ... *K. v. Tongeren*, 18 mrt 1502, a. 3. Als der bode gestaet dat hy [nl. de schuldenaar] egheen panden en heeft. *C. gr. Loon*, I, 42, a. 7, *titel*. Oft den procureur, om de saecke te houden sleipen en tijt te winnen, hadde geprovoceert in

afwesen van sijne partij, en sonder besonderen last daertoe te hebben, en dat partij de provocatie niet en gestonde, ... *C. v. Antw. comp.* V, xiv, 16. Dese arbitrer wort in den rechten geheeten een *arbitrer compromissarius*, en van zijnder sentencien en wort, na den ouden rechten, niet geappelleert, want, nae recht, sijn sentencie niet en houdt noch en bijndt, mits dat hij geen propere, noch oic geen gedelegeerde jurisdictie en heeft, maer partijen gestaen zijnder uuytspraken en en dorren niet dairtegen doen, uuyt vreesen van der peynen dair zij hem op verbonden hebben. *V. d. Tav.* 266.

2) *Bijstaan, helpen*, fr. *assister, aider*. || Zoe wat portere, die een vrepden man gestonde tegen eenen portere, sceldene of met quaden woorden dregene, die zonde verboeren eenen wech Sint-Joes-op-die-zee. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 38. Oft een vrepmt man eenen portere opliep, en een ander portere deenen vrepden man gestonde tegen den portere, suekende, stotende, slaende, stekende of werpende, die porter sal verbueren eenen wech Sint-Jacoba. Id. 1419, a. 23. Wie portere solen portere gestaen tiegen vrende luide, oen [nl. zonder] meedpen weder dese statuten. *C. v. Maastricht, Stat.* v. 1390, a. 32, *titel*.

3) *Instaan voor, iets waarborgen*, fr. *répondre de, garantir*. || Soe wat sijn doen in deesen besoeke, ... dat wi, onse oyr en nacominghe hen, haren oyre en haren nacomingen des gestaen seelen. *Pior, Enquête* 1334, blz. 9. Waert dat yeman eneghen van henlieden... veeden ocquoyseren, aanspreken, onghelije ochte engherande swaernesse doen woude, dat wi hen des ghestaen seelen en ghehulpen ghelije ochte ment ons selven dade. Ib. 14. Waert alsoe dat de coninck, deken en ghesworenen metten ouders, in confirmacien en sterkenissen de poenten boven ghenoecht, boeten of correctien van onghehoersameiden ordeneerden, dat souden hen die scepenen en rentmeesteren gestaen. A. WALTERS, *Sermens*, 12, *Ayrs* 1412, § 27.

GESTAET (Gestaet), deelw. 1) *In staat, machtig, fr. en état, à même*. || Dander datter blyft te betemmeren, dat so sal Philips vorseit betemmeren als hem ghelust, en hijs ghestaet sal sijn, om sijn profit metter stede vorseit te doene. V. D. HAEGBEN, *Ten Walls*, 115 (1857). Uutgheven an eenen scoenen nieuwen muer, die van nieuws achter de halle ghemaect en ghefondeert es metten watere, en upgemedet toet boven de eerde, omme, als de poort [nl. de stad] ghestaet ware, up te makene een huus, ... DE FLAMINCK, *Denderm.* I, 149 (1395). En zullen deselve vooghen en gouverneurs niet bedwonghen syn die [nl. orghel] te doen makene vóór sy dies machtich en gestaet sullen syn. *Ypiana*, V, 293, *Minderbroeders-kapel*, 1549. Zy cochten al dat coren van den Oosterlinghen om eleyen prys, ... Zy leydent in haer scuere en graenders, en vercochten dat coren zeer diere, te haerlieder wille, so dat de sarme lieden niet ghestaet en waren te coepene. JAN V. DIKMUDE, 44.

2) *Gegood, bemiddeld, fr. aisé, pourvu de biens*. || Daer was een middelbaer ghestaette vrouwe, die soo hopelic een herte tot den sarmen drouch, dat zij greep een handtul ghelts uut een schotel, wat zij grijpen mochte, ... dat zij ghaf wel 1 carolus ghuldenen. V. D. HAEGBEN, *Ber. tijden*, III, 287. De ghebueren hebbende erve jaghens anderen, moeten helpen deselve erve te bevrijden met ghe-meene mueren, ... tuynen, levende haghon, ghe-linten, ofte andersins behoorlick, ter kuere van den

propriëtaris die minst ghestaet is. *C. v. Winocbergen*, IV, 4. Alle eenclipte lieden, ... niet ghegoedt nochte souffiantelick ghestaet sijnde om hemlieden te ontdragen op haerliedder incommen, sullen hemlieden terstont... begeven ten dienst van de goede lieden. *C. v. Pœwne*, XXXIV, 5; it. 9. Als de weesen noch vader noch moeder hebben, en nochtans soo ghestaet en ghegoed zijn, dat sij met 't preffijt van hunne goeden moghen onderhouden zijn, ... *C. v. Kortrijk*, XIII, 8.

3) *Aangeslagen*, fr. *last*. || Welcke boeten [nl. op „zo wie van den Vier Ambachten ter oorloghe van den grave niet en comt"] geint zullen werden naer den rechten en keure, op deghone die, naer tghedinghe en overdragen van den scepenen, ghestaet werden te betalen. *DE PR. EN BR. XVI. Assenede*, 40 (1242).

4) *Aangesteld*, *benoemd* (tot eene bediening), fr. *nommé* (à un office). || Vort wilwi en ordineren, bedi, ic en mijn wijf, dat die cappellaen, diere singhen sal in dese vorseide capelrie, alle daghe singhe, als hijs gestaet es, het ne dade kenlike noetsake. *Oork. 6 sept. 1291, St.-Jacobs gasthuis*.

GESTAETHET (—ede); zn. v. *Maatschappelijke stand, vermogen*, fr. *condition sociale, qualité, fortune*. || Eene tamelycke uutraet naer de ghestaethede van den overledenen. *C. v. Gent*, II, 124 (1524). Eenighe de voorsz. lasten [nl. de dorpe-lasten] zijn vindende op..., en 't resterende derde op de ghestaethet en negotiatie [nl. den koop-handel]. *Pl. v. Vl. 22 mei 1628*, III, 396. Midts die [nl. de weezen] onderhaudende in behoirlycken state, en voorte tamelick onderhoudende, oledende, en doende onderwyzen naer huerliedder ghestaethede en qualiteyt. *C. v. Broekburg*, XIV, 4. Dat oock denghonen van de conjoincten makende den anderen executeur van sijnen testament, vermach hem in die qualiteit te legteren een tamelick juweel, sonder fraude, naer qualiteyt en ghestaethede. *C. v. Denderm. XII*, 11. Dat den verweerder..., sander verergeret syn van conditie ofte gestaethede. *VAN DE VELDE, Annot.*, 103 (1718). It. *C. v. Auden. XII*, 26. Om de sober gestaethet en insolventhede van dyergelycke pachters. *Ib. 2de d. 500* (1767).

GESTAGEN, bw. *Bevestigen* (in eene bediening), fr. *confirmer* (dans un office). || Den cornehudere oec, oft den praetere, sijn wi souldoeh jaerlijcs te confirmeerne en te ghestaghene. *Oork. 19 juni 1295*. Zie GESTADIGEN.

GESTALT, zn. v. *Gesteltenis, gesteldheid, staat, omstandigheden*, fr. *état, circonstances*. Kil. Ghestalt, ghesteltenisse. || Hebben wij... onse trefelijcke reede in de voirs. onse stadt van Diest gesonden, om die gelegentheyt en gestalt der voirs. gebreken [en abuijsen] eigentlijc en volcomelic tot allen zijden te overhoren. *Priv. Diest*, 23 mei 1477. *Ind.*

GESTALTE, zn. v. *Vorm* (van eenen akt), fr. *forme* (d'un acte). || Die selvige contracten... zijn obligatoir in sulcke gestalte als waeren diesselve voor die schepenen... ghepaseert gheweest. *C. v. Maersen*, 1612, a. 1.

GESTALTENIS, GESTELTENIS (—se), zn. v. 1) *Gesteldheid, geschapenheid* (van tijd en zaken), fr. *état des choses, conjoncture* (du temps). Kil. Ghestalte, ghesteltenisse. || Hoewel wy, duer verscheydene goede en billycke consideratien en redenen, die de gestaltenisse van den tyt loopende... met sich bracht, hebben... — Dat de voirs. redenen en consideratien hebben, hoe lanx zo meer, begonnen te cesseren, en de gemeyne zaken onzer voirnoemder

stadt een andere gedaente en gestaltenisse aen te nemen, in voegen dat wy, nae goede en behoerlicke informatie op de tegenwoordige gestaltenisse en gelegentheyt der zaken..., bevonden hebben... *Piot, Cart. II*, 631/632 (1677).

2) *Voorkomen*, fr. *aspect*. Zie 't voorgaande oltast.

3) *Omstandigheid*, fr. *circonstance*. || Oft [imant] in onseeren by imants getrouwde huysvrouwe, by daghe oft by nachte lage, en in dier gestaltenisse eenighen dootalach gheschiede... *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 15, *Hasselt*.

4) *Uiterlijke vorm of gedaente des lichaams*, fr. *forme, configuration du corps humain*. || Bovendien moeten degene, die hun voor rantsoen doen versekeren, in de police oock verclaren hennen naem en toenaem, en ouderdom, midtsgaders de gestaltenisse, groote of cleynte van hennen persoon, mette litteeckenen. *C. v. Antw. comp. IV*, xj, 319.

GESTANDELIJCK, GESTENDELIJCK (Gesteyntelijck, gestentelijck), bijw. *Vast, standvastig, fr. fermeant*. || Dat hij allen den tijdt van de prescriptie vast hielt en ghesteyntelijck meynde, dat dengene daer hij de goeden tegen gecocht oft vercreghen hadde, ... heere was van die goeden. *C. v. Brussel. Stat. 1432*, a. 6; *Christijn pro certo habuisse*. Aengaende de borchtichten van de vrouwen, en in wat maniere sij die gestendelijck mogen doen, is hiervoore gesecht. *C. v. Antw. comp. IV*, xij, 40. *Piot, Cart. II*, 838, 336 ghestentliock (1461).

GESTANDEN, GESTENDEN, zn. mv. *Helpers, bondgenooten*, fr. *aides, auxiliaires, alliés*. || Om alsullich onverdrach, oorloch- en chrychawille, die geweest hebben tusschen ons, onse hulperen en gestenden, van eene syden, en die van onser stadt van Ludick en andere van onse goede steden... en haere hulperen. *O. Liège*, 17 aug. 1417, *Herolt*.

GESTANDEN, deelw. van *Staen*. Zie GESTAEN. || Sult weten dat voir ons en in onser tieghewordicheyt persoonlicc comen en gestanden sijn N. N... *Schep. v. St. Truiden*, 19 juni 1443. Zie ook STAEN.

GESTANDICH, GESTENDICH (Gestentich), bn. 1) *Behulpzaam, bijstand verleendend*, fr. *qui prête assistance, secourable*. || Zoe wij [wie]... die eenen gebannen persoon... gestendich es tegen heeren der stadt... *K. v. St. Truiden*, 1886, a. 36.

2) *Bestendig, duurzam, standvastig, van kracht, van waarde*, fr. *permanent, stable, durable, valide*. Kil. Gestandigh. *Constans, firmus*. || Want wy hetgheen voorschreven is bevestigen en selve geloef hebben, op onse vromicheit, vast en gestandich te houden. *O. Liège 1803*, a. 13, *Beringen*. Zuleke verbanden... alwaerby dat [nl. voorged] zal moghen wezen en blyven ghestandich en gheduerich t'eeuwelicken daghen. *SCHAYES, Collatie*, 166. Justicie is eenen gestentigen, onsterfelijken, ewigen willen, meyninge, affectie en opeet, eloken te geven en te laten dat recht dat hem toebehoert, al soe verre als dat in ons is. *V. d. Tav. 2 vo*. Eest dat een man zijns wijfs erve verhuert ter goeder trouwen en sonder fraude, en dat de man sterft sonder kindere, die huere sal gestentich blyven. 189. Een en eedt des geloevens en des gestentigen voirnemens, als is den eedt van calumpniën. 122. En want dit aldus gesceit es en vaste en gestentich sal blyven tot ewigen dagen, ... *Latet des kloosters v. Cortenberg*, 1 apr. 1497. Hebben gheleest dese seidinghe en deilinghe te houdene vast en ghestendich. *Schep. v. Haecht*, 23 jan. 1443. Gelovende dat teewegen dagen vast, gestentich en van werden te houdene, sonder enich wederseggen. *Form. Diest 15de E. Procuratie mids dootalags*. — Van per-

sonen. *Die sielekracht bezit, niet vreesachtig is, fr. qui a du caractère, de l'énergie, qui n'est pas timide.* || Men vindt ijdertleye vrees en angst: den eenen is proefselij, want hij valt en gebuert wel eenen vroomen en gestentigen man, als is: vrees van handen en van voeten af te houden, oft van doot[ge]slagen te zijn, oft van gevangen en in servituten gevuert te worden; en dese vrees excusert van der geloofden. Den anderen angst etc. V. D. TAV. 93. Alst geen idel vrees en is, die in den vromen ende gestentigen man niet en valt. 93 v.

GESTANDICHEIT (—hede), zn. v. *Staat, toestand, fr. état, situation.* || Adverterende huwer ghenaden warachtighelic van der jegenwoordigher ghestandicheyt van uwer voornoemde stede, en oock, dat in onse macht nyet en es langher volc te beleedene. SCHAYES, *Ollatie*, 111. Dat uwe bode . . van hier vertrack, by denwelcken wij hu ghescreven en ghesonden hebben al de ghestandichede van deser stede. Ib. 153; it. 18.

GESTANT, zn. 1) *Ligging, fr. situation.* || Dat . . als eeneghe huusen, landt oft erve . . by coope en ghifte ofte andersins veranderen zullen . . de ghesworen clere van der vierschare . . ghehouden wort . . hem met den coope en vercoope . . te vyndene ter plaetse . . en aldaer den leghere van denzelven parcheele te makene en in gheschreft te stellene . . also zy naer ghestandt van der plaetse vynden zullen dattet behoort ghedaen te syne. *C. stad Brugge*, II, 308 (1526).

2) *Toestand, staat van zaken, fr. situation, état des choses.* || Als van den ghestande van haerwaertover, myn geduchten heere en vrouwe die waren, ten scrievne van desen, in goeden state van ghesonden . . Voirtmeer . . zo es waer, dat de ambassadeurs . . VAN DOREN, *Inw. stad Mechelen*, III, 76, *Brief uit Dijon*, 1442.

GESTANT, deelw. *Bevestigd, fr. confirmé.* || Soe hebben wi, aenghesien dattet betamelic is der prince ghifte en weldade duerachtich bliven . . van onse [l. van ons] werde ghevesticht en ghestant, . . *Piot, Cart. II*, 64 (1374). — Gestant doen. Eene beslissing. *Die uitvoeren, fr. exécuter (une décision).* || Dat mitdien den voors. heer coadjuteur, *om suis*, wel hadde behoort op huyden morghen ghestant te doen thghunt op ghister avondt solemnelick en ter goeder trauwen onderlijnghe was besloten. DE POTTER, *Sec. cart.* 258 (1613).

GESTAPELEERT, deelw. *Eerstig, statig, fr. grave.* Kil. Ghestaepelt, ghestapeleert. *Stabils, constans, firmus, gravis.* || Daer zach men hem [nl. bisschop Jansenius] met een chooreleet aen, een ghestapeleert vierschoot man, rijpe en ootmoedich van wesen. V. D. HAEGBEN, *Bor. tijden*, IV, 232.

GESTEENT, deelw. Van eenen molen. Wel gesteent. *Diens maalsteenen in goeden staat zijn, fr. (d'un moulin) dont les meules sont en bon état.* || Al dander es goed en soufflant en wel ghesteent, de loopeer dick xijij dumen, en de ligghere derghelike. REMBERT, II, 39 (1861).

GESTEERT, deelw. 1) In de bouwkunst, van eenen steen. Gesteert sijn. *Genoegzame lengte of staart hebbend in het metselwerk, om op zich zelve te rusten, fr. (en architecture, d'une pierre ou brique) avoir de queue.* || Soe nochtans dat elcken steen sooverre gestoert sal wesen, dat hy syn selven draegen kan sonder buytensteunsele ofte buyten-crammen. *Regl. edifice-meters* 1705, II, 24. Jacob voerscr. sal leveren dese twee pelleerne, van goeden oerlikken Gobbertynschen stene, . . en in die laghe

meer [met?] 6 stucken steens en niet meer, en elc stuc steens sal syn 3 vierden voets gestert, en gestoet-voecht een vierdel voets. *RAYMARCKEN, St.-Sulpice*, I, 70 (1456).

2) *Voorzien van eenen lecht, fr. pourvu d'un manche.* || Elc van de ghesellen, die ghecoren sijn officier voor hem, van eender hoofwapene, zwerdt, langhe messe of dagghe, die ghestert sijn te haren costen en die [l. ende] niet te costen van hunnen gheburen. HUYTENS, *Corpor.* 116, *Stadrek.* 1487.

GESTICHT, zn. o. *Bisdum, sticht, fr. évêché, diocèse.* || Adam . . abt des cloesters van St.-Truyden, des ghestichts van Ludyck. *C. v. St.-Truiden*, § 1.

GESTICHTENIS (—se), zn. *Tucht, orde, fr. discipline.* || Om taelve collegie te houden in goeden gestichtenise en discipline. *Test. Van Dale*, 7 mrt 1781.

GESTICHTHEIT, GESTICHTICHEIT (—hede), zn. 1) *Goede orde, goede leiding, goed bestuur, fr. bon ordre, bonne administration.* || Degone van de ghe-meente hebben ghewilt ghesaceert hebben de voorgaende acte, die men heet t'Calvel, ghespedieert int jaer 1515 by denzelven keyser, en ghesceekent van zijnder handt, omme de ruste en ghestichtede van dezelve stede. DE POTTER, *Chron.* 98. Dewelcke [nl. de koningin] . . ordonneren sal zo zou bevinden zal oorboorlic en nootzaeckelic zijnde voor de welvaert, ruste en ghestichticheide van den lande. Ib. 100.

2) *Bescheidenheid, bezadigdheid, fr. discrétion, modération.* || Dat alle procureurs . . sullen gehouden wesen . . aen de heeren presidenten en heere secretaris te draghen respect, en voorts met alle gestichtigheyt en stilte hunne saecken propo-neren. *O. v. Loven, Stijl* 1735, a. 7.

GESTILEERT, deelw. *In bediening gesteld, fr. installé.* || Int jaer ons Heeren 1646 is ghecoen voor abdisse vrou Franchoise Tevelin, en is ghestilert int selve jaer den 5 april, en ghewyrt den 15 april van den bisschop Anthonius Triest. V. D. HAEGBEN, *Ten Walle*, 289.

GESTOELTE, GESTOELTEL, zn. *De gezamenlijke zitplaatsen, koorstoelen, klapstoelen, aan beide zijden van het koor in eene kerk, fr. stalles, sièges du chœur dans une église.* Het w. gestoelte is nog van algemeen gebruik in Brabant. || Aengaende den tresoren, . . d'afsluyten van chooren oft autaren, gestoelten, lesseneers oft andere gelycke werken nagelvaet wesende, naer recht en uyter natuer beyden den voors. ambachten toebehoorende, . . *Proces schrijnwerkers en timmerlieden Antwerpen*, 1617. Alle soorten van kerckewerken, bestaende in autaren, tabernakelen, gestoeltsels, singebancken, communiebancken, . . *O. P.-B. austr.* 30 jan 1787, a. 1, *Gemeene werken voor timmerlieden en schrijnwerkers.*

GESTOF, zn. o. *Stof, poussière.* Kil. Ghestof, Ghestubbe, Ghestuyf. *Pulvis, pulveres.* || Men zach er nauwelic van al tghestof en vuilnessen dat van achter de autersafelen quam. V. D. HAEGBEN, *Bor. tijden*, I, 112.

GESTOMPHEIT (—heydt), zn. *Verminking, afzetting, fr. mutilation, amputation.* Kil. Ghestompt. *Mutilus, mutilatus, truncatus.* || Voor ghestompheyt ontfanght hy thien stuyvers. *CANNAERT*, 304, *Regl. scherprechter te Brugge*.

GESTOP, zn. o. *Heining, fr. clôtur.* || De gheburen hebbende erve jehens anderen, moeten helpen deselve erve te bevrijden . . al en heeft er in voorleden tijden gheen ghestop gheweest. *O. v. Winocob.* xv, 4.

GESTOPPELT, deelw. **Gestoppelde** duiven. *Jonge duiven*, fr. *des pigeonneaux*. || Ten jare 1787 dischte men op: 1^o... 2^o twaalf koppels vette kiekens, twaalf koppels jonge gestoppelde duiven, ... *Dz Pr. en Bz. XXV. Kemake, 52, Maaltijd der St.-Sebast.-gilde.*

GESTRECK, zn. o. 1) *Uitgestrektheid, omvang (van een grondgebied)*, fr. *étendue (d'un ressort)*. || Het parlement van Metz..., oock beveelt hebbende aen alle vremde religieusen, die sig in de kloosters onder gestreck van syn ressort bevonden, uyt het Fransch ryck te vertrekken, ... *Pl. v. Vl. 17 aug. 1752, VIII, 6.*

2) *Vlakte, vlak land*, fr. *plains*. || Buten wast een doode ghestrec, en eenen inghel en anders [niet?] daerontrent. *V. d. HARGHEN, Ber. tijden, I, 150.* (Beeschrijf eener schilderij van Van der Goes). Zie ook **BESTRECK**.

GESTRECKT, deelw. **Gestreckt** liggen. Van bosch, land, enz. *Zich uitstrekken*, fr. *(d'un bois, de terres, etc.) s'étendre*. || Dewelcke haghe leeght ghestrect van der Spect tote bi den hoe-versten vire. *Oork. 4 juni 1293.*

GESTRIJPT. Zie **LAKEN**.

GESTUBBE, zn. o. *Stof, fr. poussière*. || Also niet die van Gode afgekiert sijn, also niet; mer als een ghestubbe, dat die wint werpet van den aensichte der eerden. *Getijden. 154e E., ps. 1. tanquam pulvis*. Zie ook **GESTOF**.

GESTUERT (Gestoort, gescheurt?), deelw. Van eene landstreek. *Ongekiert, fr. ingal(?)*; moerasaig, *marécageux*, zegt de uitgever. || Doe worden sy alle gesconftert en vloont alle en verdronken hem veile in pitten, in dyken, alsoot een ghestuert land es... *OL. VAN DIXMIDE, 17.*

GESWIJCH, zn. o. *Het zwijgen, stilzwijgen, fr. silence*. Een eeuwich geswicht, fr. *un silence éternel*. *Deze word den partijen door den rechter algemeen opgelegd na de verzoening ter zake van moorden of mishandelingen, fr. il fut généralement imposé aux parties par le juge après la réconciliation à cause de meurtre ou de mauvais traitements.* || En hem daerenboven geëmponeert een eeuwich geswicht en silentie. *Stadsarch. Diest, proces Van der Straeten 1670. It. Coninckx 1654; en passim.*

GESWIJDE, zn. *Zwager, schoonbroeder, fr. beau-frère*. Kil. *Ghesweye, gheswijje. Glos & Nurus*. || Een vreedde tocht en mach nyemant ontverven. Exemplum: Dair twee oft drie gesusteren oft gebruederen sijn van eenen wittigen bedde, en dair een zuster oft een brueder tot wettelick huwelick compt sonder ennige wettige geboorte van hen achter te laten afflivich worden, zodat die zwager oft die geswijde haer tocht dair-aen blijven zitten, en zij alsoe langhe leefden dat enich van den zusteren oft gebruederen van den getrouwen bedde voirs. voir den tochteren oft tochterasse storve, dair en zouden sijn kinder nyet mede ontvervet moigen wesen, zij en souden deyllen huers dems oft huerder moeijen goet. *Charterb. 's Bosch, f° 295. Diantrecht van den erven.*

GESWORENE, zn. mv. 1) *De gezworen dekens der ambachten zekere deelneming hebbend, als raadlieden, in het stedelijk bestuur, fr. jurés, les doyens des métiers ayant certaine part, comme conseillers, dans l'administration municipale*. Kil. *Gesworen van den ambachte. Censores jurati officiorum*, ... || Dat oomen sijn vore ons, scepenen van Brusele, ... commoingnemeesters, de ghesuorne en alle dambachte van der stat van Brusele, en die te hen behoren, ... dat te wetene: de meeste van den

ververen, de medeblander, ... en alle dandre ambachte van Brusele, ... *Oork. 19 mrt 1305*. Also van den tueste dat was tuschen enen edelen man... Gherarde, here van Dyst, ... van eenre partien, en tuschen scepen, ghesuorne en porteren van Dyst ghemeynele, van eenre ander partien, ... *Tbl tē Diest, 1307*. Soo wes die ses geswoeren, met bijwesen en believen onser scholtus en scepenen ordineren, ... dat sy dat halden sullen [nl. de ingezetenen]. *O. Liège, priv. 1 febr. 1447, a. 2. Bree. It. C. v. St.-Truiden, § 32; C. v. Mechelen, I, 1; L. TORFS, Gesch. v. Antw. II, 26; Hist. de Brus. I, 58, 65, 121; O. Liège, 17 mei 1393, a. 1, 3.*

2) *Gesworene der ambachten. Leden van het bestuur van een ambacht, fr. membres de l'administration d'un métier*. || Yeghelyo ampt [nl. ambacht] derselver stat [zal moghen kyseen] twee ghesworenen en twee gouverneers. *O. Liège, 17 mei 1393, a. 1.*

GESWORENSCHAP, zn. o. *De betrekking van gesworene, fr. la fonction de juré*. || Dat alle die voirs. ambachte, die gesworenschap te gader hebben, dat gesworenschap alsoe houden suelen en regeren, dat deen ambacht dat gesworenschap hebben sal des eens jairs en dander ambacht des anders jairs. *SERMON, Contherels, 1 sept. 1360*. Dat niemant... en sal moghen draghen, ... ampt van der meesteren ghesworenschap noch gouverneerschap, hi en si gheboren portere van der stat. *O. Liège, 17 mei 1393, a. 5. St.-Truiden*. Oich sullen die twelf guberneers, onder hon off buyten hon, onder die guede mannen, in der gemeynre stat, twe die sufficientate tot der officien der gesworenschap kiesse. *Id. 11 dec. 1500, a. 1, Hasselt.*

GETAUSTE. Zie **GETONSTE**.

GETEMMERT. Zie **GETIMMERT**.

GETES, zn. o. *Nooddrift, levensbenoodigheden, fr. besoins, choses nécessaires à la subsistance*. || Dat die besiecte huerlied ghetes doen bij eenen persoon, dewelcke, zowel bij daghe als bij nachte, zo wanneer hy sal gaen achter straete, om tghene hem behouft voor sijn siecken, ghehouden zal sijn te dragen de witte roede in de hand. *Dz Pr. en Bz. XXVI. St. Pauwels. 11 (1557).*

GETIJDEN, zn. mv. *De lofzangen voor de zaligheid eens overledenen, de vigiliën, fr. les chants pour le salut d'un défunt, les vigiles*. Kil. *Ghetijden, ghetijd-ghebden. Horarias preces, preces canonicas*. || Alle grondtchijnsen..., item, chijnsen tot fondacien van beneficiën, tot jaerghetijden, tot distributie van de getijden, ... [nl. tot het zingen der getijden — pour chanter l'office des morts, les vigiles] sijn onquijthaer. *O. stad Mechelen, XII, 5; Nannius ad mercedes cantorum ecclesiasticorum. De C. v. Brussel v. 1606*, bevatten een gelijkluidend 186^e art.: „die [cheynsen] tot jaergetijden, tot distributie van ghetijden, tot missen oft andere godtendiensten;” Christijn heeft echter het w. ghetijden niet begrepen en vertaalt *it plant distributiones temporales, missae alias divina officia*, waarnaar ook de oude fransche, in 1869 herdrukte, vertaling zegt: *pour faire des distributions temporelles*.

GETIJDICH, bn. *Over het algemeen, al wat op sijnen, door de natuur aangewezen of, door ons gewenschten tijd komt, geschikt, van pas, fr. en général, tout ce qui vient au temps réglé par la nature ou, selon nos souhaits, convenable, à propos*. Kil. *tempetivus, opportunus, maturus*. Kil. *actus. A bon heure, en saison, muer*. *Getijdich hout. Op gepasten tijd gekouwen. fr. du bois coupé en temps opportun*. || Dit voorn. weere [nl. eene outertafel]

moet Daneel leveren van goeden ghetijdeghen houta. DE PR. en BR. XI. *Wachteboek*, 25 (1431). — Getijde jaren. *Meerderjarigheid*, fr. *majorité*. || Oec werden doe gheroupen..., alle vrende ghezeilen..., en alle jonghens hebbende haer ghetijde jaren. V. D. HAECKE, *Ber. tijden*, II, 177. — Getijde oude. Met dezelfde bet. || Niemandt en zal tot denselven vrydom mogen geaccepteert worden dan die poorter en inseten is..., en by getijde oude, oft andersins syn selfs bedegen synde. O. P.-B. *entr.* 1 aug. 1714, a. 10. *Twijnders*. — Getijde seizoen. *Behoorlijk jaargetijde*, fr. *saison portante*. || Een tochtensar... en mach... noch oock schaerbout van boschen voerder oft anderwints houwen dan ten behoerlijken tijde, als elsen, eschen en gelijcke, ten seven jaeren, eycken, bercken en diergelijcke ten acht jaeren, en met getijdeghen seizoen, als d'winterwerck in sijnen tijdt, en d'meywerck in sijnen. C. v. Loven, XIII, 6. — Getijde vrome. Met dezelfde bet.; *same signification*. || En vermoghen oock nyet doen houwen eghen opgaende hout noch andere, voordere dan daer aec en hounesse gegaeen heeft, noch eenighe boschen vóór dat sy sesse jaeren oudt syn en met getijdeghen vrome. C. *leenhof Mechelen*, 69. Soo wie recht heeft deur eens anders mans erve sijnen wech te hebbene, die moet denselven gebruiken met ghetijde vrome. C. v. d. Kiel, x, 15; it. xi, 3; C. v. Dourne, 1612, a. 273. — Getijde spijsen. *Gezond voedsel*, fr. *nourriture saine*. || In dier manet so sint alle dinc getidich. — Alrehande vleisch is getidich, sunder schapen en bucken. *Gezondheidsleer* 1252, Oct., nov. — (Met) Getijde vore. *Op gepasten tijd geploegd*, fr. *labouré en temps convenable*. || Vort es te wetene, dat vinden (*sic*) up tgoed te Scaldevelt xv bundar... voren ghedidich ghewonnen en besaeyt met wintercoerne. Item, xvij bundar... ghewonnen met twee ghetidighen voren, besaeyt met evene. DE PR. en BR. IX. *Pinte*, 10 (1430). — Getijde vruchten. *Rijpe*, fr. *des fruits murs*. || Als een tochter oft tochteresse compt te sterven alere de renten verchenen sijn, ofte alere de vruchten rijp en getidich sijn... C. v. Diest, VZ, v, 6. Als een tochter... aflijvich wordt naer dat de vruchten van goeden, die hij... in tocht besidt, getidich zijnde, afgedaen ofte gevelt sijn... C. v. Loven, XIII, 9. It. C. v. Santhoven, 1664, a. 179. Ingevalle gheduerende de procedure tot evictie van den gronde, eenighe vruchten ghetidich worden om afghedaen te moeten worden. C. v. Ghel, II, 4. — Getidich weder. *Gustig*, fr. *temps favorable*. || Dat ons God verleene ghetidich weder. *Pater noster* en *Ave Maria*. DE POTTER, *Sec. cart*, 108. *Regl. Ebbrechts gods.* 1401. GETIMMER, zn. o. *Bouwwerk*, *gebouw*, fr. *bâtiment*, *bâtisse*, *construction*. Kil. *auctus*. *Aedificatio*, *aedificium*. *Bastiment*, *structure*. || Dat N. en N., sijn wijf, besetten Jacoppe, Willen zone, up twee hofsteden, die hemlieden toebehoren, en up al tghetimmer datter nu up es jof dat mer noch up timmeren sal, hondert scholeghe Vlaems payments. Oork. juni 1805. GETIMMERT, GETEMMERT, deelw. In de wapenkunde. *Voorzien van een schilddekking*, fr. (*sc. heraldique*) *pourvu d'un timbre*. Zie GHELMET. GETOCHTICH, bn. *Het vruchtgebruik gevend*, fr. *usufructuaire*. || Alleenlijk hierinne geëxcipeert, die wooninge van vader oft moeder sal hunnen dierdaach alleenlijk getochtich blijven en niet langer. PIOT, *Cart*, II, 608 (1547).

GETOENAEMT, bn. *Bijgenaamd*, fr. *surnommé*. || Die heere van Lumea, ghetoeaemt Vossenstoert, een ghues capiteijn. V. D. HAECKE, *Ber. tijden*, IV, 243.

GETOGEN, deelw. van tien 1) *Getrokken*, *vertrokken*, *verreid*, fr. *parti*, *retiré*. || Maer (als de concessie) teghen den ghenen die binnen die palen van Brabant, oft op thien mijlen naer omgeens woonachtigh was, al ist soo dat hij, oft sijne nacomelingen daernaer buyten landts metter wooninge getogen sijn, eer die prescriptie tegen hem voleyndt was, soo magh den besitter dat goet proescriberen binnen dertigh geheele jaren. C. v. Brussel, *Stat.* v. 1432, a. 4; Christijn licet ipse vel ejus postori postmodum extra patriam cum familie discesserint.

2) *Getogen* voor 't gerecht. *Betrokken* in rechten, fr. *attrait en justice*. Kil. *Tractus*. || [Dat] alsoo, des niettemin, alsulken meeken tot vele stonden [zijn] ghetoghen en ghebleven voor 't voora. gheestelijke gherichte, in grooten achterdeele en prejudicie van onser hoocheyt en heerlijckheit. *Pl. v. Brab.*, 3 jan. 1447, I, 2.

GETONST, GETAUSTE (Getonst), zn. v. en o.; oock bet mv. *Getonsten*. *Pacht*, *huurcontract*, fr. *bail*, *contrat de bail*. Kil. *Ghetone*, *ghetonst*, *vetus*. *Pactum*. || De dach van desen pachte te geldene valt alle jare op sente Bemeisdach, en tusschen sente Bemeisdach en Kerisdach, onbegrepen, te sine alle jare dese ghetonst allute [al ute]. Oork. 4 oct. 1304, *Schep. v. Brps*. Thomas en Celine, syn wettaghe wijf, bekenden, dat si hadden ghegeven te winne Janne den Lukere..., alle dat winnende lant dat si hebben in die parochie van Nederhookensele, elc boure, alsoe verre alsoe ment hem levert met ghemete, omme vij sister roge Lovensche elcs sars te leverne, alsoe langhen als sine ghetonsten duren..... Voert heeft ghegeven Thomas en Celine voreghenoemt, Janne voreghenoemt, hare woninghe en hare hovinghe, die daertoe behoert..., en hare eselen, die daertoe behoeren, omme x lb. sars, te ghel-dene alsoe langhe als sijn ghetonsten duren...; en dese ghetonsten zelen duren ix jaer en ix pachte en chise. *Chorterb. v. St-Michiels abdij Antw.* nr. 77, f. 47, *Schep. v. Campenhout*, 1314. Als de verhuerder de pensie en huere van den geheelen jairecharen, getonsten en termyn van der huere te voeren ontfangen heeft. V. D. Tav. 189. Men seyt dat men geenens gerffman en vint alsoo lange als der tochter oft tochteresse leven; maer sy mogen wel uygegeven [worden] in een getauste van ses jaeren. PIOT, *Cart*, II, 603 (16de E.). Zie oock TOUST.

GETOUW (Getouwe, getauw, getauwe), zn. o. *Alle werktuig of gereedschap dienende voor verschillende handwerken of bedrijven*, fr. *tout instrument ou engin servant à divers travaux manuels ou métiers*. Kil. *Ghetouwe* of *ghetauwe*. *Instrumentum mechanicum*. Van de brouwers, *des brasseurs*. || Alle ingheseten van Etten vermoghen op hunne eygene ghetouwen hunne bieren te brouwen, sonder den heere daerof iet te gheven; by concessie van grave Jan van Nassau. C. v. Etten, 23. — Van de munters, *des monnayeurs*. || Voirt willen wy, waere [dat] eenich knape een ander ont-droeghe sijn ghetouwe, oft syn silver, ofte ghelt van voor henne [i. heme?], hy waerts omme ses schellinghen. *Plac. v. Brab.* I, 247, *Munters*, 1291. Alle meesters die van den serments [al. der munters] sal toegelaten worden onapen te hebben, sul-

len gestaan midts doende heur cnappe eenen aanbeelt, sonder meer getouw. *C. Munsters te Brussel*, 1565, a. 14. — Van de visscherij, *de la pêche*. || Dat niemant hem en vervoerdere te visschene in deselve rivieren [nl. loopende door de stad Gent], met datter aenleefte, liggende gemeene metten zelve rivieren, met eenighe ghetauwe ofte ghewande, van half-Maerte tot Sinte-Jansmisse, ook t'elken op sulcke boete als vooren, en verbeurte van den ghewande. *Pl. v. Vl.* 24 apr. 1542, II, 791. It. 381, a. 5; *Pl. v. Brab.* III, 252 en 498. Zie ook HARNASCH. — Van voertuigen, *de véhicules, des charriages*. || Octroy voer die van Waelwyk, om daer te stellen eene steenstrate in die vryheyt, 1526. Die van Waelwyk geoctroyeert te mogen [heffen] zeker cauteydegelt op alle wagenen oft andere getouw en op de steenstrate passerende. *Rijksarch. Gr. cons. Malines. Holl. processen*. Dat die voirs. supplianten, om heure brugge opte riviervan der Dommelen liggende, mede te onderhouden, van elcken getouwe van wagenen en van kerren, van doen voirt aen emmermeer, sonden nemen ende bueren eenen ouden swerten. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 139, f° 207 v° 19 oct. 1553. Eenen molenwegh, met kerren, sonder ander getauw, 12 voeten. Eenen molenwegh, met sacken, te peerde, sonder ander ghetauw, 8 voeten. *C. v. Brussel, Weghen*. — Van wapens, *des armes*. || So wie den anderen met sceppen wapenen of met sceppen ghetouwe wondt, die sal gheven thien pont ofte hant verliesen. *Charterb. 's Bosch*, f° 1 v°, Oork. 12 jan. 1329, a. 7. — Weefgetouwen, *métiers de tisserands*. || Zo wat leerline volleert zal hebben sinen voirs. termijn [nl. drie jaren], .. moet leeren een jaer in cnaescepe, alser hy ghetouwe zal moghen zetten. *DE Pz. en Br. Aalst*, III, 436, *K. wollewevers*, 1480. *Acad. d'Archéol.* 1857, 59; *C. v. 's Bosch*, VIII, 13. *En passim*. Zie ook Verdam. — Item, scepenen den here Symoen den Lappere, J. den Pauw, en H. Van Zingem, als heren [nl. als bevelhebbers], die voeren swoensdages naer andagh Pascen, t'Assenede, te Bochoote en daeromtrent; en vandanen voeren sy vord in Waes, te Lokerne, te Daekenam en daeromtrent, omme te soekene ghetouwe, comme, sceerdiace, en dat daertoe behoord. *Huytters, Corpor.* 19, *Stadsrek. Gent*, 1829. — Die van Gent hadden namelijk een privilegie, „dat nymant mach reken laken in [l. lakinen] ten rame, no verwen lakine, no wulle, no garen wullin binnen dri milen na der port van Gent.” Daar dit verbod door de buitenlieden kwalijk werd nagekomen, ondernamen de wevers van tijd tot tijd, onder het geleide van eenen of meer schepmen, tochten in de omliggende dorpen, braken er alle de getouwen en droegen de lakenen weg, — ware strooptochten. Zie hier meer over bij den aangehaalden schrijver.

GETOUWHOUDER, zn. o. *Meester-wever*, fr. *maitre-tisserand*. || Dat niemant negheen werce coventen [bij conventie ondernemen, *J. F. W.*] moet sonder dieghene die ghetauhouder es. *K. lakeng. Brugge, Wevers*, 4. Eens wevers kijndt, daer de vader vry ghetauhouder of es, dat ghetauhouder wesen wille, dat sal gheven ter selmoessene vyf scellynghen parisise, en den deken een paar handschoens. *Ib.* 5. Item, zo gheoorlovet wel dat elc ghetauhouder syn ghetauwe mach doen zetten daer hy wille, binnen zinen huse, daert wel staet, by kennisse van vindere, *Ib.* 8.

GETROOSTEN, bedr. en wdk. I. BEDR. — *Helpen, bijstaan*, fr. *aider, assister*. || Daer so

sende de steide van Sissoen an myn here van Bourgoingen, en baden hem dat hy se ontfangen wilde, en hemlieden sende Inghelram de Bourville teenen capitain, zy souden hem wel ghetrooten en ghetrauvelike quiten themwaert, en hem niet faelgieren. *OL. v. DIXMUDR*, 77.

II. WEDERK. — Hem getrooten. *Overtuigd, verzekerd zijn, voor vast soeten*, fr. *être sûr, persuadé, tenir pour certain*. || Dat hy [nl. den naderlinck] .. indien den cooper ofte vercooper dat versoecken, .. moet namptiseren soovele penninghen en stellen sulcken cautie ofte pandt, gelijk .., oft andersints soovele waermade hy hem getrooten sal naer recht te gestaan. *C. v. Loven*, x, 11. It. IV, 19; *Pl. v. Brab.*, *Blijde ink. Antonis*, a. 17, I, 143 (1406). Dezelve Wet van Gheeroudsberghe, comparerende voor onsliden, zeiden dat si hemlieden wel ghetrooten dat hy niet levende ware die ter contrarien memorie hebben mochte van tghuent dies zy ons ghecertyfyt hadden. *C. v. Aalst*, 578 (1443).

GETROUWT (Getrout, getrouwet, getrauw, getraut), deelw. bn. *Echt, wettelijk, in wettigen huwelijck geboren*, fr. *légitime, né pendant le mariage*. || Als van den goede dat 1 man in sinen weduwetoel gecrjcht .. na der stadt recht van Bruessele, heeft hi getroude kinder, van hoe menegen wive dat es, daer selen alle sine kinder hodegelije in deilen. *Onderscheet v. Uccle en v. Bruessele*, a. 5. Erve int hof van Grimbergen, dat vrouwe heeft metter hant bevaen, dat dejljen alle getroude kinder gelijk. *Dit is trecht van Uccle*, 76. Dit es teoedine van eenen vryen man, dats te verstane, die ghetrou kint es, xxxvj ponden par. *C. v. Gent*, I, 515, a. 2 (1543). Bastaerde kinderen, die by naervolghende houwelyck gelegittimeert syn, succederen in de leenen alsoo vrye al oft sy getrouwt geboren geweest hadden. *C. leenhof v. Mechelen*, a. 64. Eenen vader mach syn kinderen stellen momboirs en toesinders, .. en daertoe stellen sulcke manspersoonen als hem goetduncken, t'sij geestelijck oft weerlijck, van getrouden oft ongetrouden bedde. *C. v. Loven, Weesk*, a. 27. Getrouwde broeders. *JAN v. DIXMUDR*, 188, 189. Kinderen, bastaerden oft getrouwede. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 80. Ghetraude kinders, —en. *C. v. Auden*, XXIII, 42; *Cal. prim.* VIII, titel; *C. v. Veurne*, XI, 9; *C. v. Aalst*, XX, 84. Een maech van ghetrauwden huwelicke. *C. v. Cassel*, 245.

GETUICH (Getuycht), zn. o. 1) *Getuigenis*, fr. *témoignage*. || Omdat tussohen gebroeders en gesusters, hon oemen en moyen, leet is [nl. lid, graad van verwantschap], daerom moghen sy malcanderen wel getuycht van recht dragen. *C. gr. Loon*, I, vj, 24.

2) In den lakenhandel. *Ambachtelijcke goedkeuring, — van de gezworene keurders van het ambacht*, fr. *approbation des experts du corps de métier*. || Wat lakene dat vore ane die ramen gheweest heeft en ein ghetughe ghehad heeft, dat mach passeren met xxxix ellen, eist onghewarwet alsoe ment an die ramen slaet. *K. lakeng. Mechelen*, 1831, a. 126. Voert, so moeten alrande lakenne hare ghetughe doen binnen v daghen, an de ramen, van langden en van breedten. *K. lakeng. Auden*, 1529, *Auden. meng.* 1, 350; it. 854. Wert dat sake dat eylich laken oft stuck buten gemaict worde, overmits noet oft orloff der dekene, op dat syn getuygh hedde, dat sal men vercoepen gelyk den anderen vuerschr. *K. lakeng. Hasselt*, 1 juni 1438, a. 22.

GETUICHRECHT (Getuygrecht), zn. o. *Loon*

of recht voor het in- en uilaten der te verhoorens getuigen, fr. *salaires ou droit pour laisser entrer et sortir les témoins à entendre*. || Aen den messagier ofte kamerbode over getuyrecht, see stuyvers. *C. v. Antw.*, Regl. 31 Juli 1752, a. 34.

GETUICHSCAP (Getuijchscap, Getuijgscap, Getuisschap), zn. o. *Getuigenis*, fr. *témoignage*. || Die gezworen, die dat getuijchscap horen sullen, sullen vrAGEN den getuijghen oft die dije claechte gedaen heeft ersam en van goeden naem. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 13. So sal die stat gemeinlic kiesen alle jare..., eynen burgemeister der stat van ygeliker ziden, en van ygeliker ziden viere gezworen der stat, die getuisschap, bekennis, verbondt en alle andere saken horen en doen solen honnen ampte toehorende. *C. v. Maastricht*, *Stat.* v. 1380, a. 108. — Getuichschap dragen. *Getuigen, getuigenis in rechten afleggen*, fr. *témoigner*. || Wij [wie] emmermeer getuijgscap draecht, oft die dat voertbrinct in zijnen zaken, en dat werde geprueft, dergene die dat getuijgscap voertbrinct, en oock die valsche getuijghe, sullen absin zijn. *K. v. St.-Truiden*, a. 25.

GETUIGE, zn. m. Zooals thans. *Getuige*, fr. *témoins*. Levende getuigen. Tegenovergesteld aan getuigenis met oorkonden of schriften, fr. *des témoins vivants, opposés à des témoignages écrits*. || Eest dat ij partijen, in rechte tegen malcanderen hangende hen behelpen willen tegen malcanderen, d'een met getuygen, en d'ander met letteren, ghij zult weten dat die levende getuygen selen gaen voir die letteren. *V. d. Tav.* 369 v^o Hij en heeft alhier geene schepens brieven van Antwerpen. noch levende getuijgen, maer segt ten achter en in gebreke te zijn aen N. de somme van soo vele. *C. v. Antw. comp.* V, ix, 50. Dat den schouteth, oft oock de gevangene oft partijen, gewesen sijnde ten thoone, hunnen thoon wilden affleijden bij levende getuijgen. *ib.* VII, iv, 29. — Getuigen leiden, afleiden. Zie AFLEIDEN.

GETUIGELIJK (Getuichlick), bn. In den lakenhandel. *Van goede hoedanigheid en goedgekeurd door de keurders van het ambacht*, fr. *de bonne qualité et approuvé par les experts du métier*. || Soe wat laken die van buten comen uit vrijen steden, die getuichlick syn, die sal men mogen vercoepen. — Soe wat laken oft stuch dat men maict in den gericht van Haasselt, om te vercoepen, en dat ghetuichlick goed es, dat sal men siegelen en vercoepen. *K. lakeng. Hasselt*, 1 juni 1433, a. 20 en 23; it. 29. — Ongetuigelijck. *Van slechte hoedanigheid*, fr. *de mauvaise qualité*. || Allen die laken die valsche syn en van ongetuichlicken goide gemaict sijn, te weten van noppen, floeken, scroederlingen en gekaert, dat sullen die dekenen inbrengen voor den scoutet, en daer sal men over richten met den scepenen, en metten vuere. *ib.* a. 39, it. a. 40.

GETUIGENIS (—se), zn. v. Zooals thans, en bewijs, fr. *témoignage, preuve*. Volle — halve getuigenis. *Volledig bewijs — begin van bewijs*, fr. *preuve complète — demi-ou semi-preuve, commencement de preuve*. || Wait sake dat die dragers niet geplogen en hadden sulcke officie te doen, maer alleenlijke onsekerlijke en avontuerlijke toe genomen, soe en souden zij, nae de opinie van vele doctoren, geen vol getuigenisse maken, mair alleen een halve getuigenisse, geheeten *semi-plena probatio*. Heimelijke getuigenis. *Gekleine getuigenis*, fr. *témoignage secret*. || Dat men gheen copye gheven en sal van heymelicke getuigenisse

C. gr. Loon, I, 122. — Getuigenis dragen, zooals GETUICHSCAP DRAGEN. || Een die cecnie gedaen heeft blijft altyt infaem, ende mach nemmermeer getuigenisse dragen. *C. v. Antw.* 1545, xv, 4.

GETUINTE, GETOENTE (Getuynte), zn. o. *Omhuizing, betuining*, fr. *clôture*. Kil. Ghetu ynte. *Sepes, septum, sepimentum*. || Dat een yghelijc ghebuer den anderen moet helpen bevreden met enen tuyne... Waert dadt deen ghebuer op tsine huysse, ghetoenten ofte muere maecte... *Kb. v. Antw.* a. 190. Dat die momboers van der Laseryen,... teewelijken dagen gehouden selen sijn den wech te houdene van boven nederwerts tusschen haer beyder erve opter Laseryen oost. Voert meer, sal deselve Laserie noch gehouden sijn een hoert of gethoene [l. ghetoente] te houden gesloten boven aen Gheerts erve van Broegele tot aen huere selfs erve, om te behuedenne de grachten in beyden sijden vore de beesten. *Schep. Land v. Diest*, 7 aug. 1449. De huysinge metten gronde, metten hoefken en met allen dien datter toe behoert tot den muere aldaer en metten getoente, staende opten steenwech, tusschen erven der voirs. weduwen en haren kinderen en Hermans van Grontseft, van beyden zyden. *Schep. v. Diest*, 1470. Ende zal de voirs. Peeter van Lille zijn ghetoente oft torframe palmen en vastmaken aen den uijtersten stijle van den voirs. zijnen backhuijsse, houdende aldaer deselve Peeter eenen voet buijten den voirs. gethoente oft torframe, tot beneden op de Demere toe, ten eeuwighen daghen. *Id.* 20 mei 1550. Niemandt en sal schanden maeken noch breken iemants anders heymael, gracht, thuin, veken, ghetuinte, draeyboom, hoort, brugge oft andersints. *C. v. Mol, K. en br.* 1596 1631, a. 13.

GEUDINGEN. Zie GORDINGEN.

GEULE, zn. *Gat, poel, diepte in het land veroorzaakt door oorstroomingen en het wegspoelen der dijken*, fr. *trouée, mare, profondew occasionnée dans les terres par des inondations et la rupture des digues*. || Alsoo door het sluyten en ververschen van de polders van den Doel Calloo en 't stoppen van de gheulen, en by geen anderen middel de reviere van der Schelde haeren gewoonlijcken cours sal behouden... de gaten en geulen... *Pl. v. Brab.* 4 juli 1618, a. 6; it. *Inl.* II, 246. *It. DE POTTIER, Sec. cart.* 242, 245, 266.

GEVADER, GEVAER, zn. 1) *Peter, doopheffer, gevader*, fr. *parraïn*. || Hoewel ghylieden nochtans... des anderdaechs anderwarf in dezelve kercke ghecommen en ghebroken hebt, stekende eenighe beelden in de voute aldaer en vraeghende den kerckmeestere oft hy ghevaere wilde syn? want ghylieden kynders kersten ghincot den, roupende: Naempt klyndt *Vive les Gueux! Tr. marit.* II, 99 (1568).

2) *Meier, doophefster*, fr. *marraine*. || Ick heb een goede kans ghiastren avont ghewonnen Van Claacken mijn compeer; maer waert noch niet begonnen, 'K en sou 't beginnen niet... Al waer 't maer om sijn vrou Margrietken, mijn gevaer, Die ick so seer bemijn. *VAN MELCKEBEKE, Poem*, 96; of noemt hij de vrouw zijne meter, omdat de man sijn peter is? Zie Verdam, GEVADER 2).

GEVAERNIS (—esse, ghevaerenesse, geveernesse), zn. v. *Het gebeurde, het voorgevallene*, fr. *l'événement*. || De edele willecomden den coninc Lodewyc, en sy seiden hem al de ghevaerenesse van den faeyte en van der doet van den goeden grave Karele... *JAN v. DIKMUDE*, 90; it. 47. Ter welcker occasie

dede scriven eenen brief aen zyne huusvrauwe van zynder gheveernesse. *Pior, Chron.* 805.

GEVAERTE (Geveerte), zn. o. *Gebouw, woon-gebouw*, in 't algemeen, 't zij groot of klein, fr. *batiment, habitation (en général)*. || Daerby (nl. het stat. 26 januarii 1403) wierde verboden, dat niemant, wie hy ware, met geenderhande timmeringe oft metselryen voorder en vermocht te varen onder oft boven ter casseyeweerts inne dan synen ouden geneerte [*i. geveerte*] (dat is den ouden bouw) van den huys oft plaetse daer hy metsen ofte timmeren wilde. *MARTINEZ* 137. Item, *Ber. tijden*, IV, 162.

GEVALLEN, ow. 1) *Gebouwen, geschieden, voorvallen, plaats grijpen*, fr. *arriver, avoir lieu*, Kil. *Ghevallen*, j. *Ghebeuren. Accidere, evenire*. Bij Kramers en Van Dale aangestipt als verouderd. || Dat et geviel, bi den tide dat ic amman was, dat een twist was tusken... *Oork.* 25 juli 1275. Ware oec dat van grover meedaet ghevielse int lant van Grimberghen. *Oork.* 24 juni 1297. Waert dat eenich faict gheviel by nachte. *C. v. Gent*, I, 553 (1388). Ghevielse eenich brant. *Kb. v. Antw.* 4 aug. 1391, blz. 78. Oft enighe sonderlinghe saecke gevielse. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 33.

2) *Vervallen, verschijnen*, fr. *échoir*. || Eest dat wy bynnen xx dagen die voerselden wordedragers nyet en kies en oft in en stellen, alsdan sal der koer en insettinghe te dyen male tot scepenen en raet gevallen sijn. *C. v. St.-Truiden*, § 17. De lanxtlevende van man oft wyff en is nyet gehouden in eenighe vercochte renten..., voordere dan in den achterstel voer de doot des yerst afvighen gevallen. *C. v. Antw.* 1535, xi, 59. Dat die kinderen..., sullen behoren, vooral, den credituer te betaalen alle gevallen en verloopen achterstegen en ceynsen. *C. gr. Loon*, I, 189 (1610). Vermynende met eenen gevallen en ongevallen [nl. verschenen en onverschenen] ceyns te volstaen. *Ib.* Mits daer vooren jaerelycks betaelende... eenen erfelycken en onquytbaeren cheyns van eenen stuyver tajaers, waervan d'eerste jaer van betaellinge gevallen en verschenen is te Kermissen anno 1643. *Rijksarch. Tolkamer, Actum* 30 mei 1644.

GEVALLEN, zn. o. *Welgevallen, vrije wil, fr. bon plaisir, volenté*. Kil. *Ghevallen*, j. *Bevallen. Placere*. || Dat... eenich manspersone... mach vercoopen, verpanden oft alieneren [al zijne goederen en die zijner vrouw]... taysen besten gevalle. *O. leenb. v. Valkenburg*, 1570, a. 22.

GEVARENTHEIT (—ae—eyd), zn. v. *Weder-varen, helgeen ons gebeurt of overkomt*, fr. *ce qui nous arrive ou survient*. || Terwylent sy [nl. de crediteuren], in het verleenen van hun credit, hebben moeten kennen de costumiere disposition opschietlyck tot de verbintenissen van man en frau in de schulden staende huwelyck gecontracteert, oft alsoo hebben moeten voorzien hunne gevaerentheyd. *VAN DE VELDE, Annot.* 38 (1793).

GEVEERDE (Geveerd), zn. o. 1) *Strijd, gevecht, worsteling, twist*, fr. *rise, combat, batterie, lutte, querelle*. || Weirt dat sake dat die mesdeedige foreyne sich yn denen geveerde weerden, en in der weeringe also bleven, dat men mit hun dairom striiden en vechten moest eir men se gevangen kunet, en off in denen geveerde die mesdeedige foreyne gequest oft dootgealagen worden... *Pior, Cart. II*, 215 (10 juni 1417). Waeren hunder twee strydende d'een tegen den anderen metter nacht..., en daer worde een gequest oft geslagen, en men conde niet vertuygen

dan met eenen getuygen, dat waer alsoveel al oft eenen metten daege vertuycht waere met twee getuygen, dat men se gesien hadde in geveerde van de stecken en slaen den eenen naer den anderen. *Ib.* 589 (1547); *it.* 568. Dat nyemandt des avonts, achter de clock, achter straeten en zal gaen roepen oft quaet rumoor oft geveerd maken, oft buyten huysen in ennigher manieren. *Kb. v. Turnhout*, 1550, f° 89.

2) *Geschild, fr. litige*. || Dat de voirsr. abdt en convent van Sint Truiden met..., en die voirsr. Jan van Rossem met..., selen minlic gesoent, ver-eenicht en gescheijden sijn van alrehande ongonste, twist en geveerde geschiet deen op den anderen... *Pior, Cart. II*, 285 (19 oct. 1446).

3) *Schijn; gevaar? fr. apparence; danger?* || Soo wat persoonen aldusdanighe lieden [nl. die eenen poorter mishandelde] overquamen, daer hen een twijffelde, oft daer sij eenigh gheveerde van richtingen oft van wapenen aen saghen, die soude dat terstont moeten brengen aen den heere en aen de stad. *C. v. Lier*, II, 45.

GEVEISDELIJCK, bijw. *Geevinsd, geevinsdelijk, fr. avec dissimulation*. Kil. *Veynsen, veysen, vensen*. || Datter zwijgende gedaen is geweest, is schuldich stat te grijpen, en nijet datter geveijdelijck bij expresse geconcipteert is geweest; want int gheene des bij expresse geveijdelijck geconcipteert is geweest, dair gebreect consent inne. *V. d. Tav.* 309 v°. Verdam *GEVENSDELIJCK*.

GEVEISTHEIT, zn. v. *Geevinsheid, fr. dissimulation*. || Die de geveistheit bethoenen wille, die impugneert niet directelijck dat instrument, maer pijnt te bewijzen anders te zijn geschiet dan gescreven bij wille van partijen. *V. d. Tav.* 68 v°.

GEVEL, zn. m. *Gevel, spits van eenen voormuur; de voormuur selve, fr. pignon, façade*. Kil. *Ghevel, ghevel. Fastigium, cacumen, culmen, etc.* *Getuimelde gevels. Gevels met omgekeerde steenen*, fr. *pignons à briques renversées*. || *Getuimelde gevels*. It. eenen gevel met twee canteelen, en boven eenen priemsteen, met een getuimelde sluytlaege. *Regl. Edificie-meters*, 1706, I, 24. *Canteele gevels. Trapgevels, fr. pignons à gradins*. || *Canteele gevels* ofte *avenckels*. Alle canteele gevels sullen, van haeren eersten oorspronck ofte canteel, met den lesten canteele vierkantigh volgemeten worden, met syne lootinge van syne eggens. *Ib.* 26. *Slechte gevels. Eenvoudige gevels, fr. pignons simples*. || *Slechte gevels*. It. alle gevels sluytende onder de kepers sonder sprongen ofte canteel, ofte priemsteen. *Ib.* 22. *Gevels van architecture. Versierde gevels* [*Ib.* II, 1], *die gebouwd zijn naar zekeren stijl der bouwkunde, fr. façades d'architecture*. || *Gevels van Architecture*. It. alle gevels die gemaect zyn met pilasters, ofte pilaaeren met pedestaelen, baesementen, architraven, piesen en cornissen, soo van witten als caraelsteen... *Ib.* a. 29.

GEVELWEECH, zn. v. *Gevelmuur, fr. mur de façade?* || Eene nieuwe dubbels ghevelweech, staende boven in de Halle, daermet de lakenhalle en der schepenen huus onderslegghen zyn. *DE VLAMINCK, Denderm.* I, 152.

GEVEN, bedr. en wdk. I. *BEDE*. — 1) *Vergif. Dat toedienen, fr. administrer (du poison)*. || [Van deser misdaet [nl. parriciden] is gehouden] die *medicus* oft *apotecarijs*, die wetens, den kijnde dat [venijn] vercoopt, om zijnen vader te geven. *V. d. Tav.* 64 v°.

2) *Bewijzen, doen blijken, fr. démontrer, constater, prouver*. || Alle osiedruppen vallende van tichelen —

oft schaliendaecken, gheven en bewijzen dat de erfdragher van denselven huijse oft erve, daer dat daek toe behoort, aldaer buyten synen muur heeft eenen halven voet. *C. v. Herentals*, XI, 17; it. *Ghesl.*, VII, 9, etc.

3) *Toekennen, toeschrijven* (een natuurlijk kind), fr. *attribuer* (un enfant naturel). || Een vrouwe, zijnde ongehout, magh heur kindt geven alsulcken vader als 't heur belieft, en is by heuren eedt geloofd te sweiren wie den vader van 't kindt is. *C. v. Lier*, XVII, 6; en in alle de *Kost. v. Antw.* tit. Bastaerden.

4) *Wijzen, uitwijzen, als vonnis geven* — *uitspreken*, fr. *juger, prononcer une sentence, un arrêt*. || Men gaf hem tUccle: dat die hulpe, die dierste brueder hadde, wael soude moegen helpen den anderen brueder. *Vonnissen v. Uccle*, 9. Men gaf hem 't Uccle: dat die vrouwe was wel volcomen, al en hadde sij niet genoempt Gode [nl. in haren eed], want bijdie die heiligen sijn alle Gods. Ib. 13. Men gaf hem tUccle: dat soude bliven smans magen geheele en al, 17. Men gaf hem tUccle: dat hij vervolgt hadde, 24. Men gaf hem tUccle: dat die banduijn gevallen waer, 25 (en meer andere voorbeelden).

5) *Er aan doen, invloed hebben op*, fr. *y faire, exercer une influence sur*. || Deerste ghifte is deughdelyck en moet subsesteren, niet jegenstaende... sonder dat het gheeft, dat men oock wegh heeft gegeven de toecommende achterstellen die ten overlyden sauden vervallen. *VAN DER VELDE, Aankot.*, 14 (1672). Nochte en saude iet gheven, al waert dat 's heescheriggens huys vercocht waere ghelyck het ghestaen en ghelegen was. Ib. 106.

II. *WEDERK.* — Hem geven. *Zich toonen, z. houden, z. aanstellen*, fr. *se montrer*. || En want by tyden gevallen is, dat onse soothet, die geweest hebben voirtijts, niet gereet nog bereet en hebben geweest te manneene altoes als te doene was, nochtan dat sy menichfout dairtoe versocht worden op hoeren eet, van den scepenen en partijen dies te doene hadden en dies noet was, maer gaven hen swaer en trege te manene, en vertreckten dmaniese so lange en teeghen hoeren eet, dat dair diewile groet onraet in gevallen is. *Doude Zootboec*, f. 42 v^o, *Oork.* 3 aug. 1369.

2) Met het vz. tot. *Zich begeven tot, z. overleveren aan*, fr. *s'adonner, se livrer à*. || Ten hende dat 't ghemeen volck zaude worden verweckt en ontsteken te rebelleren en op te stane tegen huere oversten... en hemlieden te ghevene tot vechten, dootalaen, stelen.. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521, I, 92. — Hem geven tot houwelijck, enz. *Trouwen*, fr. *se marier*. || Tenwaere dat deselve weese hem gave tot houwelijcke, religie oft priesterlijken staete. *C. v. Loven, Weesk.* a. 55. — Te geven of te nemen setten. *Mettre à prendre ou à laisser*. || Cunnen sy [nl. de erfgenen] des nyet eens geworden [nl. over het verkoopen hunner aandeelen], soe moesten deghene die hen deelen nyet vercoopen en willen, 't geheel goet, huys oft hoff, den anderen, die hen deelen vercoopen willen, setten te ghevene oft te nemene voor eenen sekeren prijs. *C. v. Antw.* 1545, XIII, 52. It. *C. v. Turnhout, Stijl.* a. 24, 26, 27. — *SPREEKW.* || Niement en mach geven en selve houden. *V. D. TAV.* 239 v^o. Niemandt en mach gheven en behouden. *C. v. Denderm.* IX, 1, fr. *donner et garder sa vant*. — Tgeen dat mij is en can men mij niet gegeven. *V. D. TAV.* 238 v^o.

GEVER (—), zn. m. *Eener rente. Hij, die eene*

rente gelicht heeft en er den jaarlijkschen intrest van betaalt of schuldig is, tegenovergesteld aan heffer, fr. *celui qui a emprunté de l'argent et en sort ou doit l'intérêt annuel, débiteur*. || Alle renten in d'ouder nature onquijbaer... en blijven onquijbaer, behalven als die worden verthiert oft vercocht om een somme van penninghen, soo magh se de gevere altijts quijten voor sulcken penninck als die gekocht is geweest, en de heffere is... hem daeraf gehouden onder eedt te expurgeren. *C. v. Herentals*, XVI, 7. Zie ook *RENTGELDER* en *RENTGEVER*.

GEVERDE, zn. *Arglist, fr. artifice*. || Allet in gueder meyningen ind sonder argelist... Want wy willen, dat alle diese voerec. puynten en artyckelen waill en oprichtich... sonder eynich geverde oft argelist onderhouden, gebruyckt en geuseirt werden... *O. Liège*, 11 dec. 1500, a. 4, en slot. *Hussell*. — Of hoort het w. onder *GEVERDE*?

GEVEST. Zie *LEEN* (Horenleen).

GEVOERTE, zn. o. Dit w. schijnt te betaecken het voetpad voor en lange de huizen, fr. *trottoir*. || In den eersten wirde myne heeren commissarissen gededigneert die gevoerten van de borghers en andere inwoonders-huysen deer stad, in welke gevoerten alomme bevonden wurden menichte van keldermonden uytstaende ter straeten 3 voeten, 3 1/2, 3 1/2 voeten, som meer, som min. *MARTINEZ*, 145.

GEVOLCH, zn. o. 1) *Toestemming, toestreding, stem* (tot een gevoelen, eene meening, een besluit, een vonnis), fr. *assentiment, adhésion, accession, voix (à une opinion, un avis, une décision, une sentence)*. || Nu hebben wy eyndrechtlic, ende mit eynen gantsen, alingen ghevolghe en uytdrage vertaghen en uytghegangen derre vriheit. *C. v. Maastricht, Stat.* v. 1380, a. 1. Tot welken keure alsoe te doin... sy [nl. elk van den ambachten] hoire stemmen en gevolge geven soelen. *K. v. St.-Truiden*, 10 juni 1417, a. 3. En dan die saken termineren en sliten na rechte en bescheyde, eendrechtelic ot ten minsten mitten meesten gevolge. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132, f. 16 v^o. 164^e E. Na volcomen informatie op dieselve sake gedaen, waert, bij monde ons voirs. cancelliers, mit vollen gevolge onser voirs. radsalude, den name ons heeren Goids aengeropen, ende God alleen voor oegen hebbende, uutgesproken... Ib. 134, f. 115, 154^e E. En naedat hij hem dairop metten voirs. mannen van leene, sijnen medegenoten, beraden hadde, heeft die selve, met gevolge van den voirs. anderen mannen van leene, gewesen voor een vonnisse, voor recht, dat... Ib. 136, f. 173 v^o, 1503. It. *C. v. St.-Truiden*, § 32: by eendracht en ghevolghe des meestendeels van den ambachten; § 37: met eendrachtighen ghevolghe concoort; *O. gr. Loon*, I, viij, 50: met gevolch der mannen; it. ij, 31: met den meesten gevolge; *C. v. Thienen*, v, 3: met gevolge van zijne medeschepenen oft laten; *Pior, Cart.* II, 547: met gemeynen gevolge; *VAN EVEN, Low. mon.* 93^e: met vollen gevolge; it. 177¹⁰; *C. v. Herentals*, IV, 2; *C. v. Antw.* 1545, IX, 42; *Pior, Cart.* II, 17 mei 1393 a. 1: metten meesten gevolge. — *Gevolch doen. Toestemmen* (volgen), fr. *consentir (suivre)*. || Dan zeyt de scepene: Meyer, zo dunct ons recht en wysen scepenen, dat ghy wettelyck vierschare maect van ghenachten van ghedeelde van desen starfhuyse, en ghebidt en verbiet dat niemandt en spreke, hy en sprake met rade en met taelman, oft bi orlove van den heere int unthalende, so hy schuldich es te spreken, up alzulke boeste alseer toe staet; doets my ghevolch van scepenen. — Dan

seyt de meyer: Alzo volchdys, ghy heeren, die soepenen xyt, ghelyc en in al de manieren dat soepenen ghewyt hebben, so banne en maeck ic wettelick vierschaere enz. *C. v. Aalst, Orig. XXVI, a. 5 (15de E.)*. Zie VOLGEN.

2) Staen te gevolge. In het leenrecht. *Zijn aandeel in het recht der leenoverheffing betalen met den oudsten broeder*, fr. (*fréodalité*) *contribuer avec le frère aîné dans le droit de relief*. || Van sonen oft dochters, d'autse vermach sijne broeders oft susters van heur paertrecht en deel uyt te legghen, verpaerten ofte recompenseren met andere goeden, leenen ofte gronden van erffen commende uyten selven sterfhuyse; en indien 't selve uytleggen en recompense niet gedaen en wort, soo sullen de andere broeders en susters den oudsten staen te gevolge, dat is, dat sy betaalen moeten huer paert en contingent van den relieve en toecompete, soo dickwils als 't selve verandert by versterfte en successie. *C. leenhof v. Denderm. IV, 6*.

GEVOLGENISSE, zn. v. Met dezelfde betekenissen als GEVOLCH. || Welcke helchte... de vors. Elizabeth... op heet ghedraghen Henricke onsen richtere vors. in de hant, behoudeleec sheren recht en ens yeghewelcs anders, te Willems behoeft vors... met manisse srichters vorgaende onsen vonnisse en ghevolghenisse, al halmende, vertiende en haer gheen recht daerin behoudende, alsoe alst recht ons hoefs heet ghewiest te doene. *Schep. v. Nederlinter, 29 sept. 1831*.

GEVOLGING, zn. v. Zie GEVOLCH. || Met gevolge van sijnen medemannen... — met gevolginge van sijne medemannen. *C. leenh. Burgr. Antw. 1567 f. 19*.

GEVOORHOOF, deelw. G. sijn. *Met zijn huis of erf aan de straat palen*, fr. *donner sur la rue avec maison ou héritage*. || So wie gedeelich es in eens stede, en niet ghevoorhoofd en es xij voeten of daerboren, willen partijen, hij moet ghepaeyt zijn met erveliker renten. *C. v. Aalst, 398*.

GEVREIST. Zie VERIJSCHEN.

GEVRIENDEN (Gevrinde), zn. mv. *Onderling vrienden*, fr. *amis entre eux*. || Dat onse voors goede liede van Leuven, beide de waelgeborne en van der ghemeinten vortane goede ghevriende sijn en bliven. *SERMON, Couterhele, 100 (1382)*. It. *C. stad Brugge, II, 421 (1454)*; *Aoad. d'aroh. (1856) 488*.

GEVROEDEN, onz. en wdkw. I. Onz. — *Bevroeden, besessen*, fr. *comprendre, concevoir*. || Dat hi [nl. de leenman] hem [zijnen leenheer] si ghereet, warachtich, ghetrauwe en gestadich in rade, en stero in hulpen, en secreet, naer dat hi gevroedt en vermach. *Leenrecht v. 1528 f. 2 r*.

II. WEDERK. — *Verstand hebben van, s. verstaan op, bevoegd zijn*, fr. *s'entendre à, se connaître à, être compétent*. || Zo was, naer dat daerup paertien, an beeden ziden... al int langhe ghehoordt waeren, en dat daerup gheexamineerdt en ondervraechd waeren zekere persoonen hem daeraen ghevroedende, en up al rypelike gheled... *K. lakeng. Brugge, Vaerwors, 113*. Dat zy zenden souden te Parys ghedeputeerde van der seideweghe an de heeren van den parlemente, of an deghone diere hem an ghevroeden zouden. *OL. v. DIXMUDE, 108*. Ter ordinanchen van weerlieden die hem an sulke saken ghevroeden. *DE PE. en BR. XI. Zaffelare, 12 (1488)*.

GEVROUT. Zie VLIESCH.

GEVUCHELTE, zn. o. *Gevogelte*, fr. *volaille*. || Die yemants anders hinnen, hoenderen, gansen, eynden, duyven en diergelycke gevuchelte afhendich maecte. *C. v. Antw. 1646, II, 24*. It. *C. stad Mechelen 1536, II, 17*.

GEWANT, zn. o., mv. gewanden, gewanten. 1) *Laken*, fr. *du drap*. || Consenteren wi hoen... eene halle te makene... hare ghewande, beyde strypt en plain inne te vercoepene... dat menre gheenrehande lakene, strypt noch plain loven noch vercoepen en sal moghen... *Oork. 27 mei 1346, Diest*. Dat onse stat van Os eene gulde sal hebben van gewande, en dat alle laken die men 't Os sal maken te vercoopen, die oprecht sijn, besegelt selen werden, en dat die lakenmakers jaerlics segelers selen kiezen, op hoiren eedt, na hoiren besten, dairtoe orberliet wesende... en dat egheen poorter van Os, buten onser stat en vesten van Os, enghemeenrehande wolwerck en sal doen maken, van weven, noch van vollen, linen noch wullen, op een pene van... *Zekenk. v. Brab. reg. 143, f. 165 r. a. 6 (1399)*. Dat zweedy: warderers te syne van den fynen ghewande en van den strypten. *C. stad Gent, II, 190 (16de E.)*. It. *K. lakeng. Merchten, 14 juni 1411*; *It. Hasselt, 1 juni 1483, a. 1*; *it. Audenaerde, 1329, a. 50*. Niemand en sette vromde lakene binnen Mechelen of daerbuten onder Mechels gewant. *Ib. Mechelen, 1331, a. 150*; *it. Oork. 27 mei 1346, Diest*.

2) *Weefgetouw*, fr. *métier à tisser*. || Item, moeten deise voerseide lakene staen int gewant xij vierendeel breed. *K. lakeng. Iperen 1363, r. 6*. Wie die soerier es en ghewanden houd in syn huus om drapiëren, moet enen wyndel of doen laken in den voorvloer upgaende totten zolder... *Ib. III, Scherriers, 190*.

3) *Vischnet*, fr. *filet de pêche*. || Dat niemant hem en vervoordere te visschen... met eenighe ghetauwe oft ghewande, van half maerte tot Sinte Jansmissie. *Pl. v. Vl. 24 apr. 1542, II, 79*; *it. 380*.

4) *Allerlei twig of gereedschap van schepen, molens, enz. fr. toute sorte d'ustensiles de navires, moulins, etc.* || Soo wanneer men, door onweder oft andersints, tottet worpen van de goeden moet comen, soo moet men altoos beginnen van de oude gewanten van den schepe, als van de oude anckers, cabels en geschut, die vele wegen en luttel weerdich sijn. *C. v. Antw. comp. IV, viij, 83*; *it. 98*. Gewan [i. gewant] van cabels, cordagie ofte tauwerck. *Ib. ix, 674*. — (Van eenen watermolen). || It. de steenreep oft alle andere reepen en ander ghewant. *REMBRY, II, 40 (1861)*.

GEWANTHUIS, zn. o. *Lakenhal*, fr. *halle aux draps*. || Dat die vier verdeels van onse stad voors, alle jaer, op Sint Gielisdach, int gewanthuys, kiezen sullen twee borgemeesters en vier raedtaliede. *Prio. 1 febr. 1447, a. 1, Bree*.

GEWAREN, bedr. en onz. wkw. I. BEDR. —

1) *Verzekeren, warandeeren*, fr. *garantir*. || Dat cam vor onaleden, Boudene f. Gillis van Zedelghem, en gaf up Daniele Van der Anghelc iij himete lante en iij roeden, die legghen... en hie hevet ghewet wel en wettelike te ghewarne en te weghene (?), en met alsulker sculd als derup staet. *Schep. v. 't Vrije, 21 juli 1263*. — In eene oork. v. 29 juni 1269 staat „te warne“, en alléen.

2) *Bewaren*, fr. *maintenir*. || Dat die gesellen die eer van die stadt, gelyk dat behoert, sullen gewaeren. *Vad. Mus. III, 106 (1830)*.

II. Onz. — *Duren*, fr. *durer*. || Ware oec dat zake dat enich van den seldinghers rebel ware, en hem zetten wilde tsiighen dese ordinanchen, en hem trecken tanderen wetten, dat soepenen namen sgoens goed te hemwaerd en dingher mede alsoe langhe als het ghewaerde. *C. stad Brugge, I, 340, Regl. deelmannen 1305, a. 11*.

GEWARICH, bn. 1) Van personen. *Wettig*, fr. *légal*. || Jan van Loe van Dieste, als gewarich en mechtich ghemaect voerhengere oft monbore en tot behoeft des groeten heylighen Geest van Sinte Sulpicius. *Schep. v. Myskem*, 5 mei 1474.

2) *Waarachtig*, waar, fr. *véritable*, *crasi*. || Groete in hen [l. Hem], die daer is ghewarighe heyl alre menschen. *C. v. St.-Truiden*, § 1.

3) Van zaken. || Dat dese minschen enen seer anderen wech moeten gaen dan si nu gaen, selen si ommer op die rechte ghewarighe strate comen, die ten rechten oerspronghe gheet. *Aller Kerstenb.* 41. Dese minschen, die op deesen neghenden velde wonende sijn, dat sijn ghewarighe aanbiedere, die den Vader anebeden in den gheeste en in waerheit. 59.

4) *Naaukenrig*, fr. *exact*. || Onse koeren, broeken en fourfayten te vorderen, en daeroff goet gewarich registre te houdene. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 f°. 298 (15de E.).

GEWARICHEIT, zn. *Waarheid*, fr. *vérité*. || Wy Jan, met der gracen Gods, hertoge van Brabant..., saluyt en kennisse van gewarichheide. Omdat men namaels gedincen sal met geschrifte dat geschiet; so do wy cont en geloven... *Doude Rootb.* f°. 36, Oork. 4 dec. 1303.

GEWARIGEN, bw. 1) *Waar maken, doen blijken, de echtheid bewijzen*, fr. *vérifier, faire constater, prouver*. || Dat... de schulderen [nl. de schuldeischers] huere schout sullen moeten verifiëren oft gewarigen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 f°. 53 (15de E.). Een ieghelijk mach in 't ghewarighen en affirmeren van sijnder schult deselve wel verminderen, maer niet vermeerderen. *C. v. Herentals*, VIII, 15.

2) *Bevestigen, verklaren met of zonder eed*, fr. *affirmer avec ou sans serment*. || Dan wist men aldaer voer recht, dat de arrestant syn schult sal gewarigen met scepenen brieven van Antwerpen, indien hij die heeft; oft en heeft hy egheene, met levende waarheyden [nl. getuigen], indien hij eenighe heeft, oft anders met synder eedt. *C. v. Antw.* 1545, IV, 6. It. *passim* in de kost. v. Antw. en elders.

GEWASSEN, deelw. 1) Van eene akte. *Gemaakt, opgemaakt, opgesteld, verleden*, fr. *(d'un acte) dressé, rédigé, passé*. || Het volgende jaer heeft Jan Beyns die rente afgeleid, volgens acte daervan sijnde gewassen voor den notaris Defraïens. *KEMPENERS, Montenkens*, I, 194 (1738).

2) Van eenen „vrede“, (een bestand) tusschen personen; dien leggen, opleggen, „staven“, fr. *établir, imposer, confirmer (une trêve entre particuliers)*. || Weere tusschen houre [l. honre] ij een verzeekernisse gewassen oft geworpen, en [zij] daerna bij malcanderen aten oft droncken, soo soude dat verzeekernisse doot sijn en van onwerden oft van machte. *Pior, Cart.* II, 565.

GEWAT, zn. o. 1) *Gracht, watering, wetering*, fr. *fossé*. Kil. Ghewat. *fland.* j. wateringhe. *Gracht*: ook *kade, ligplaats voor schepen*, fr. *fossé, aussi quai*. || Van den ghewade te stachomene [l. stat-bomene, beplanken]. *Rek. Gent* 104 (1336). Somme van den werke van den ghewade ter walmere te stachomene omme de Kelohiede te makene, Ib. 249 (1337). Somme van den werke ant ghewat, in de walmere, van den stakementen. Ib. 249 (1337). It. *Dz PAUW. Fgb.* 52 (1350).

2) *Ondiepte in een rivier, waadbare plaats*, fr. *endroit peu profond dans une rivière*. || Dat ten tyde van de voors. ruyminge en opschieten der boorden der voors. rivieren, sullen mede opgeschoten worden de leege plaetsen, alwaer men door

de voors. rivieren plagt te ryden ofte de beesten te stauwen, genaemt watten. *O. P.-B. austr.* 8 mrt 1731, a. 32, IV, 354. Zie Verdam.

GEWATEREN, bw. *Poorzien van water*, fr. *pourvoir d'eau*. || De Nederwycveste en is dit jaer niet verhuert, mids den tyde van der oorloghen; want zo wanneer dat se afghelaten es, zo en can mense niet weder ghewateren. *Staderek. Nimove*, 1478. In andere posten ook wel wateren.

GEWEEL, zn. *Een zeker werktuig* (misschien wel eene verschrijving voor *houweel*), fr. *certain instrument; une houe?* || Soo wat mannen die binnen onsen warande eenighe heyde, bossche, wildernisse oft grachten omroede oft speette, mit spaden oft andere geweele, voordat dan de ploech gaen mochte... *Rekenk. v. Brab.* reg. 137, f° 303 (1515). a. 12.

GEWEER (Geweir, Gewerre), zn. o. 1) *Dam, stroomdam in een rivier, (belemmering)*, fr. *digue, barrage dans une rivière, obstruction*. || Dat die hertoge van Lymborch altoes, van vij jaren te vij jaren, sal en is sculdich te breken die gheweren die opter Weseren staen, van Limborch tot in die Maese. Vandair nedervaert sal hi riden tot bi Chanoy, en altoes breken die gheweren. — En is te wetene, voir elken stake dien hi vinden sal in die gheweren, en uuytwerpen in die Wesere... is hi sculdich te hebbene van sinen rechte ijf *libras* cleinre penninge. — En omdat hi die gheweren niet en brect van tide te tide, als hi van rechte schuldich is te doene, heeft hi verloren sine heerlicheit en sine recht; en sine arme lude synre sere mede verdruct van visschen alle jare. L. GALESLoot, *Inv. cour. féod.* I, 2. Tallen tijden datz niet sal sijn... dat die van Gheeroudsberghe verseecken en doen verseecken soffisanteleke mir vrouwen vorseit of haren lieden, dat soe de gheweren, corve en andre zaken, daertoe behoerende, die den rivieren deeren moghen, ute doen binnen weseleke tijt. *C. v. Aalst*, 546 (1553). Dat men in deselve rivieren [nl. de groote en de kleine Nethe] niet en sal stellen eenighe hachten, geweyren, staeken, vischnetten, vlaschroyten, oft eenich ander beletsel hetgene den liberen loop der waeteren soude konnen verachten. *O. P.-B. austr.* 8 mrt 1731, a. 2, IV, 356. — *Hiltgeweer*. || Dat niemant en sal houden staen in deselve rivieren eenich hiltgeweere, van half maerte tot half ouget. *Pl. v. Fl.* 27 jan. 1542, II, 796; it. 24 apr. 1542, ib. 791; 31 juli 1627, a. 13, ib. 382.

2) *Scheiding, afsnitsel tusschen twee croen*, fr. *séparation, clôture entre deux propriétés*. || Als een eenighe ghelinten, mueren, wanden, hagen, staketsels en andere gheweyren, die gemeyn syn, iet gebreckt... *C. v. Brussel, Stat. erfscidders* 1657, a. 82. Als tusschen twee partyen goeden... geen gheweyr oft heym en staet. 84; Christijn *separatio*. It. *C. v. Loven, Servit.* 75.

3) *Aanvals- en verdedigingswapen in 't algemeen*, fr. *arme offensive et défensive en gén.* Kil. Ghe-weer, Gheweyr. *Arma, defensio*. || Soe wiewymanne sleet met cluppelen, .. ocht nae yemanne sleet ocht worpt, ocht met eneghen anderen ghewere dan met vuysten, zal ghelden... *Kd. v. Diest*, B, 3. Die met steynen werpt oft met ander geweer, [sal verboeren] een Rinsche gulden. *O. Liège*, 1 febr. 1447, a. 10. En sal elck schip, varende met zulcken goede van pryse en importancie..., op Spaengen... groot van... tachtentech vaten, goet en gherievelick om gheschut tot zijnder beschermenesse en ghewerre te voeren, wel verzien, ghestoffeert en

toegerust [wesen] met zeylen, . . . *Pl. v. Vl. 19 Juli 1551, a. 2, I, 378.* Etc met zijn gheweere . . . als met sijncroers en dierghelijcke. *V. d. HARGHEN, Ber. tijden, I, 4.* Hij ghijnc altijts met sijncroers en ander gheweere. 30. Die desen eet niet doen en wilden, zouden ghehouden werden, up haer lijf, haer gheweere en wapenen voornoemt over te brijnghen. *II, 131.* (Deze wapenen voornoemt waren: spijssen, stocken, hallebaergien, bussen, sijncroers, hernasch, pantsiers, etc.) utghenomen rapieren, messen en poengiaerden. — Wie in onse stadtpantser, gestickde wambuyzen oft andere ontsiende [ongeziene?] wapenen draecht, hy en ware dan diensder heeren, oft ten ware tydt van oorloge oft nootzakelyckheyte, oft hy en ginghe ergens henen, en gecleecht worde, sal verbeuren vier Brabantsche guldenen . . . en het gewere. *O. Liège, 27 juni 1577, a. 40, Hasselt.* — Cort geweer en lanck geweer. *Allerlei wapens, fr. toute sorte d'armes.* || Voort, dat zy [nl. zijne huisvrouw] myn dickmael gealaegen en tot diverse tyden lanck geweer en cort geweer gedreycht en nae myn gesteecken heeft, zoe dat men een man, die guet waer, wel oorsaeck geven soude om quaet te worden. *Rijksarch. Proces Gerritzzone § Van Berckenrode, o. 1570.*

4) In rechten. *Verdedigingsmiddel, verdediging, verweering, fr. (en droit) moyen de défense, defense.* || In alle saecken die egheenen spoet en heyschen . . . sal men den verweerdere dryemaal daghen, en denselven tot elcken betoekenden daghe duemen in de kosten deur sijn achterblijff gheressen; en sal voorte niettemin voor d'eerste achterblijven verstenen werden van wijckrechte oft declinatorien, voor het tweede van vertreckrechte oft dilatorien en voor het derde van alle ghewere oft defensien hem teghen 't voornemen des aenlegghers dienende. *C. v. Santhoven, 1557, a. 130. It. Auden. meng. IV, 186.*

5) *Borg, borgblijver, fr. caution, répondant.* Kil. Gheweere, Ghewere, were. *Cautio fidejussoria vel pignoratitia. Garant.* Schiller u Lütben. Gewere: *Gewährsman.* || Die scepen wisen voer recht dat men diegene ghedagen sal . . . tot huerre geweer, die hier beclaghet sijn, daerover dat sij beclaget sijn; hebben sy gewaar bynnen deser prochien; en en hebben sy enghen geweer bynnen deser prochien, men sal se ghedagen aen den rine van der prochienkerken, en al met goeden orconden en also als recht is, en besceyden hem dach op morghen, ten rechten elagentijde en den clegeren daerenteghen. *Charterb. v. 's Bosch, f° 51 v° Vonnissen.* Wie ghedaecht wort van den officier, oft van sijnen geoommitteerde, voor hooft, oft in sijne absentie sijn gewere [var. gheweyre], oft huysgenooten, is van weerden. *C. v. Reusel, 16; it. C. v. Bergeik, 4.* Geweer noch stille. *Verjaring noch termijn, fr. prescription ni terme.* || En van den versterfenissen van den leenrechte, soe en is gheen gheweere noch gheen stille tusschen gebruederen, wie langhe dat stonde; het en ware scheydinghe en deylinghe en gerecht verthienghe, nae shoefs recht. *Boxhoren, a. 1.*

6) In het leenstelsel. Houden te gewere. *Houden (een stuk land enz.) op last van eenen jaarlijkschen cijns, fr. tenir (une pièce de terre etc.) à charge d'un cens seigneurial annuel (féodalité).* || Wi, Jan Berthout, . . . doen cont . . . dat die van den dorpe van Onser Vrouwen te Wavere, jegenen ons . . . hebben ghecocht wittlike en vercreghen alle de straten van onsen dorpe van Wavere, en alle die

utvanghe . . . op enen Lovenschen penninc te ghewere alle jaer, ons ochte onsen nacomelingen te Kersavonde, van enen laet diere toe geest es . . . en ward dat die laet storve, dat ment met twivonden chinse verwandelen mochte en selen moghen. *Oork. 19 febr. 1293. L. scell. swarter tornoise jaarlijcs, op een stucke landts, dat men heet den Winckel, en dat men houdende es van minen here den bescop van Ludeke, op enen penninc te ghewere. Godsh. Brussel, reg. v. 203 f° 22, Brief v. Boudewijn van den Eechove (ook Heecove), gheweldich rechter mijns heren bescope van Ludeke, 1296.*

7) *Vischnet, fr. filet, rêts de pêcheur.* || *Nicholas, Camerac. episc. . . quatuor piscatorias tendiculas, quas vulgo gherewen nominamus, et alodium de Roelslaer . . . nobis confirmavit. Oork. v. 1139;* een charter van hetzelfde jaar zegt: || *Addidit etiam idem Gherardus piscatorias tendiculas quatuor, quas vulgo viera [wieren, weren?] nominamus. De SMET, Chron. de Fl. II, 703 en 754.*

GEWEET, zn. o. *Weideland, fr. pâturage, pré.* || Dit leen es groet, onder hofstede, water, bosch, ghewet, meersch en lant, ontrendt xv bunderen. *DIERCK, Genda chart. 119, oork. 6 mrt 1402 a. 3. It. C. v. Aalst, Stijl, 16; C. v. Auden. XIV, 21; DE PR. en BR. I. Drongen, 28; III. Aalter, 6; X. Bachten, 6. Verdam GEWEIDE.*

GEWEGEN, bw. *Begeleiden, fr. accompagner.* || Ghegheven Thoenkin, den portier, van mynen heere den cancellier, in hoesheden, omdat hy tvole van wapenen van hier gheweechde, *xxiij e. Stadsrek. Ninove, 1470.*

GEWELDICH, bn. Kil. Gheweldigh, *Potens, fortis.* 1) Geweldich heere. *Soeverain vorst, fr. souverain.* || In de maent van april na Paesschen (1433), zo bedeech myn gheduchte heere in Brabant gheweldich heere. *OL. v. DIXMUDE, 101.* In deser manieren zoo es de conynck Fransoys van Vranckeryck, gheweldich gheworden van dat hertochscip van Melanen. *SCHAYES, Collatie, 517.* Int jaer Ons Heeren mccccxvij sterff hertoge Philips, . . . op sinte Vitusdach, en Karel, zyn soene, wert gheweldich heere van Brabant en van zyns vaders landen. *PRIOT, Chron. v. Nederl. 44. — Gêweldich bode. Gevolmachtigde, fr. fondé de pouvoir.* || Soe gheloven wi, op ons en op onse goet, hem dat huus bennen achte daghen daerna te antwerdenne [nl. te leveren], ofte sinen gheweldeghe bode. *Brab. Yeesten. I, 766 (1325); it. 767.*

2) *Gevolmagtigd, fr. fondé de pouvoir.* Geweldich drossaet. *Drossaert, drost, fr. drossart.* || Ware dat die poerters, ocht iemen van hen, in ghebreke ware van eneghen poente, dat der vrijheit toebehoirde, ochte dat scepenen ghewijst hadden, dat soude hen die here doen ghesien, ochte sijn gheweldeghe drossaten, daer die scepenen weder in rechte saten. *K. v. Waalkem, 1365, a. 67. — Geweldich schout. Schout, baljuw, fr. écoute, bailli.* || Voirtaen gheloven wy te sette jaarlicx, te Sente-Jansmisse, van jare te jare, oft onsen gheweldeghe scoutheet doen setten, nuwe scepenen. *K. v. Herentals, 24 juni 1303. — Geweldich rechter. Zie GEWEER.*

3) Met den 2en naamval. *Machtig, meester (over), fr. ayant pouvoir (sur).* || Mijns levens ontholdinghe sidi, en mijne zinnen verlichtinge, en mijns gheweldich al te mael. Ic ben u eyghen, doet met mi al dat ghi wilt, in tijt en in ewicheit. *Gedebd. 15de E., 69.*

4) Geweldich worden, met een reg. in den

4en naamval. *Z. meester maken van, veroveren, fr. s'emparer, se rendre maître de.* || Nemaer, wesende in zee, doir quade wachte van de soldaten, dezelve prisonniers wierden geweldich tvoronomde schip, en bedwonghen de schippers te varen naer tHooft van Steenberghe, dewelcke hilden voor de C. Magt. Zodat sy midtiedien verlost wierden. *Pior, Chron.* 686.

5) Een geweldich schip. *Buitengewoon groot, overgroot, reusachtig, fr. colossal, gigantesque.* || Ten seiven tyden... wiert in Hollandt, van die van Henschuse en Hoorne, overvallen tachim waer inne dat was mynheere den grave van Boesen, admiraal deser landen, hebbende up veele diversche edelmannen, en in als wel vijfhondert personen; een schoon gheweldich scip duergaten met alderande artillerie en ammunitie. *Pior, Chron.* 476. Een ander groot gheweldich schip, .. wel uphebbende dertich stikken artillerie. 650. — Eene geweldige stad. *Eene aanzienlijke stad, fr. une ville considérable.* || Dattet te Rijsele alzo ghijnck, ten was gheen groot wonders; tes een gheweldich stedekin. *V. d. HAEGHEN, Ber. tijden, II, 247.* Den Duuck hadde die stadt van Ludick geschat van 100,000 ghuldenen; .. want zij es veel rijcker en gheweldigher alleene dan die ander viere ghe-noumde tsamen. *IV, 274.*

GEWELDICHT, deelw., met het vz. in. *Heer en meester gemaakt, in volle bezit gesteld van, fr. mis en pleine possession de.* || Van evectie observeert men dat, einen crediteur, hebbende... syne panden... geveincoert en uytverwonnen, sonder dat daertegen by den debiteur... wordt gedaen eenich ontsedt, streykinge, exceptie oft oppositie, wordt denselven crediteur... in deselve panden.. geseedt geimmitteert en gheweldicht. *C. v. Heerlen, 1612, a. 15.*

GEWELTDAET, zn. *Dadelijkheid, feitelijkheid, fr. voie de fait.* || Het sluyten van gewooneleyke wegen, van nieuwe en onbehooreleyke te maecten, falseit, die komt te geschieden in maten en gewichten, en andere voortstellen en geweldtaden. *O. v. Valkenb., Stijl, 1631, a. 7.*

GEWEREN (Geweeren), bw. *Afvoeren, wagnemen, fr. écartier, enlever.* || Want de sone van der concubijne en mochte niet succederen dan bij condicien, te wetene, opdat hij ghetrouwet waere: en alser de condicie gepurifieert was, so hadde de sone van den edelen vijfve ghecreghen recht van der successien van sinen vadere, welc recht achter-naer niet geweeren en conste tpurgieren van der condicie. *WIELANT, Leenrecht, 61.*

GEWERCK, zn. o. *Kil. Operatio, opus.* 1) *Werken, bouwwerken, fr. travaux, travaux de construction.* || Item, geve ik ten gewerke in de Borch zij gr... It. geve ik... de eene helft ten ghe-werke van onser Vrouwenkerke te Antwerpen... *GRÉARD, O. L. V. op 't Staekken, 65 (1830).*

2) Meerv. In de duinen. *Werken, gewrochten van takkebossen ter afkeering van water en zand, fr. fascines pour écartier l'eau et le sable.* || Zo wie bevonden werd't eeneghe aschene gheghoten the-bene up veertich voeten naer den huusen en buuten den staken en ghewercken in de duinen... *O. v. 't Proosche, a. 84, I, 882.*

3) *Werken, handelingen, verrichtingen, daden, fr. œuvres, faits, actions, actes.* || Ons latende ghe-abdanneert zonder ordene van justicien, dat een harde deerlio en druckelic dynok es, omme groote onminne toe te bryngene en alle quaetheden en ghegheven exempte te diverschen criesme en andere onghgeordineerde en quade ghewercken. *SCHAYES, Collatie, 124.*

4) In gewercke leggen. *Ten uitvoer leggen, uitvoeren, fr. mettre à exécution, exécuter.* || Bidde hemlieden... also varingenen als ic sal sijn ghevaren van live ter doot, dat sy stappans dese dinghen legghen in ghewerke. *V. d. HAEGHEN, Ten Walle, 67 (1846).*

GEWERCKE, zn. *Arbeider, workman, fr. ouvrier.* || Oft gebuerde, dat Godt behuden wil! datter yemantz van den voirs. werckluyden oft gewercken int voirs. barchwerck, oft oick in maken van stolhen [nl. stollen, gangen, galeries], bij ongelucke oft versuymenisse, sonder argelist, gequest oft doode bleve, daeraff en zullen die gewercken stolhendriveren, noch hen gecommitteerden, noch hen goeden, van Co. Mat noch sijn officieren nyet gevordert [worden] noch ooc laat oft scoude liden. *Rekenk. v. Brab. reg. 140 f°. 2, 10 apr. 1556.*

GEWEST, zn. 1) *Streek lands op den buitenvoijt van dorp of stad, fr. région, section de village ou de ville.* || Op alle de gronden, ghelegghen in een gheweste op den uyttersten cant van de prochie van Mariakerke. *DE PE. en BR. I. Mariakerke, 40; it. 41 en 50.* Deselve vinden syn ghesmal-deelt by prochien, ghewesten en limiten. *C. v. Gent, I, II, 2.*

2) *Deelen van een gebouw, in het mv. hoeken en kanten, fr. parties d'un bâtiment, au pl. coins et recoins.* || Alzo hij de ghewesten van den clooster wel wiste, heeft hemlieden [nl. het volk] gheleest daer dat zij [nl. de schilderijen] waren en overhoop laghen. *V. d. HAEGHEN, Ber. tijden, I, 109.*

GEWESTBOECK, zn. m. *Landboek, fr. terrier.* || *Le terrier de Baslegem* dit gewestboek. *d'Hoop, Fl. Or. 37; it. 48, 78, 95.*

GEWICHTEN, zn. mv. Gewichten in Brabant. || **Winkeliers gewichten:** 1 steen = 8 pondt. 1 pondt = 4 vierendeelen = 16 oncen. 1 once = 4 satijn. **Gewichten v. goud en silver:** 1 pondt = 2 mark Troy = 16 oncen Brusselsch gewicht. 1 once Troy = 20 engelschen. 1 eng. Troy = 32 aekens. 1 fierlinck = 8 aekens. 1 Troyken = 4 aekens. 1 deusken = 2 aekens. **Apothekers- of medicinael gewichten:** 1 pondt = 12 oncen. 1 once = 8 drachmen of 2 lood. 1 drachme = 1/2, siseyn = 3 scrupelen. 1 scrupel = 20 granen = 2 obolen. 1 obole = 8 siliquen. 1 silique = 4 greinen. 1 grein of 1 aeken = 1 terwegraen. De 20 volkomen terfgranen = 1 scrupel. 3 scrupelen = 1 drachme. 8 drachmen = 1 once. 12 oncen = 1 pond. **Gewichten van de stadswaag te Brussel:** 1 wage of poose = 144 pondt. 1 steen = 8 1/4 pondt. 3 steenen = 25 pondt. 1 centeneer = 100 pondt. Soodat men op ieder centeneer geeft een pondt uytalagh. *C. v. Brussel. Keulsch gewicht.* || Dat die gewichten van der Wagen selen weesen Coelsche, en nae Coelsche gewichten geleken en gejustificeert. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 f°. 123 v°. (1298/1498).*

GEWIJS, zn. o. *Vonnis, uitspraak, fr. jugement, sentence, arrêt, prononcé.* || Met menise Willemes Gheselle voerscr. en met ghewijs der late.. — met menise Willemes Gheselle... en met ghewijs der late voerscr. *Hof v. Juffr. Beetsen (1886).* Met menise Jan Heytberche, meyer sabs van Vlyederbeke, en met menise Aernout van Bleebeke, en met ghewise der late vors. (2 maal). *Latén des abts v. Vliederbeke, 26 aug. 1408.*

GEWIJSDE, zn. o. Thans nog in gebruik. Zie GEWIJS.

GEWIJSDOM, zn. o. Zoocals GEWIJS. || Dat der vremde ingesetene van onse landen, onder geswo-

rene borchschap van voor hun te recht te staan en den gewysdomme te voldoen... sal van den voerscr. arreste vry en ontslaghen worden. *O. Liège*, 27 juni 1577 a. 58, *Hasselt*. Dat men appelleren moet voor den richter des vonnis oft gewysdoms. *C. gr. Loon*, I, 187. It. *O. v. Maastricht*, 846; *KEMPFNEERS, Montenaken*, I, 16, II, 157.

GEWIJLT, deelw. *Gewijld, geheiligd, fr. sacré. Gewijde plaatsen*, ook als zn. Het gewijde. *Gewijde, geheiligde plaatsen, vrijplaatsen, toevluchts-oorden voor hen, die zich aan het gerecht of aan wederrechtelijke najagingen wilden onttrekken, en gebruik maken van het schuilrecht, als kerken, kloosters, kerkhoven, fr. lieux sacrés, asiles, refuges pour ceux qui voulaient se soustraire à la justice ou à d'injustes poursuites et pour du droit d'asile, tels que les églises, monastères, cimetières.* Kil. Ghe-wijdde oft Ghewijhede plaetse, doch niet in den hier gemelden bijzonderen zin. || Dat ghy alsuloke ballinghe, ... waer ghi se vinden of ghe-orighen mocht buten ghewieder stede, stappans... vaet en ophoudt. *C. v. Gent*, I, *Orig.* 8 aug. 1851. Dat die voirs. Arnt comen was met menichten van luden, gewapender hant, in der voirs. stat van Ravensteyn en hadde dairuyt gehaelt en geleyt met crachte eenen geheyten Edewout Van der Gouden..., die doen aldair lach opten gewijden... — Dat hij hem selven hadde moeten vluchten op [t]gewijde in een capelleken aldair. *Charterb. v. 's Bosch*, f. 105 v^o en 106 v^o, 21 febr. 1454. It. *C. v. Antw.* 1545, I, 45, 46. — Dit gewichtig schuilrecht werd ook wel eens aan bijzondere personen en plaatsen vergund; o. a. aan twee eren te Vilvoorden en, aangezien deze, in het jaar 1506, toenemals vervallen waren, verkreeg de eigenaar ervan, de raadshere Antoon Heenkenhooft, van Philips den Schoone, dat het op eene andere woning met hare toebehooren overgedragen werd, fr. *cette importante immunité fut aussi quelquefois accordée à des personnes et des lieux privés; entre autres, à deux héritages à Vilvoorde, et, vu leur délabrement, en l'année 1506, leur propriétaire, le conseiller Antoine Heenkenhooft obtint de Philippe-le-Beau, qu'elle fut reportée sur une autre demeure avec ses dépendances.* || Welcke erve, huysen ofte ediftien en plaetsen met hunne toebehoorten, van oude tyden en van soe lange dat niemande die contrarie en gedencke (*sic*) gehadt hadde, vele en diverse vryheden en exemption, en onder d'andere, dat geene personen oft oick huere goeden, op de voerscr. plaetse oft erve weende, voer egeenderande saken, civile oft criminele, by de officieren van der plaetsen oft iemande anders, gehacht, gehaelt, vervolgt, aengetast, gevangen noch geapprehendeert en hadden geweest, oft oick noch en moghte worden, gelyck als oft die oft huere goeden in eene vry kerkhe oft kerkhof geweest hadden ofte waeren. Zie J. J. E. PROOST, *Hist. du droit d'asile*, 51 vgg. (Oork. 4 sept. 1506). Zie ook DE LAURIÈRE: *Franchises*, en art. 66 der *Ord. op de Criminele justitie* van juli 1570, waarbij het echuilrecht merkelyk beperkt werd.

GEWIN, zn. *Winst, voordeel, fr. gain, avantage. Gewin dragen* (in getuigenis). *Getuigen ten voordeel, fr. témoigner au profit.* || Oft dat kindt den vader met getuigen sal gewin dragen? Het is ge-ween dat geen kindt synen vader oft moeder en sal mogen gewin dragen in gereede goeden, noch in eeniger erfstaalen, in geender manieren. *O. gr. Loon*, I, vj, 75.

GEWINNEN, bw. *Overtuigen in rechten, fr.*

convincere en justice. || Dat cam vor ons..., mr. Nielaïs van Biervliet,... en beclaghets bi namen enen Symoene van den Hove, en den amman, en anders diegoene die hie, mr. Nielaïs vorseit, ghe-winnen mochte bi der wetteliker wareide. *Oork. v. 31 jan. 1287.*

GEWINT, zn. 1) Van velden of landerijen. *Stuk* (*land, — akker, — veld*), fr. *pièce (de terre)*; mid-Lat. *pecia*. Men zegt thans *stuk* of *pand*. Vgl. *Lexer Gewande, akker, akkerbest*; $\frac{1}{2}$ akker über den Ehenheimerweg in die selben gewanden — zwō gewanten akkers. Ook *Gewant* en ons dagwand. || Tien scellinghe teasers..., op drie halve hoeven, ligghende in een ghewijnt in den beemt neven Willems Manselaers bloc. *Charters d. abdij Rosendaal*, doos 1, *Schep. v. Ruusbroec*, 1323.

2) *Windas, fr. cabestan.* || Betasit N., van ghe-levert hebbende temmerhant omme dmaken tghewint, daermede men steenen, calo, coreelen upghewonden heeft int maeken van den nyeuwen scepenenhuuse, staende gherecht voor tselve scepenenhuus. *Auden. meng.* III, 340; it. 335, 344, 347.

GEWISHEIT, zn. *Zekerheid, fr. sûreté. Borge en gewisheit stellen. Borg (en zekerheid) stellen, fr. mettre caution. Caver de rato.* || Die gearre-teerde is schuldich borge en gewisheit binnen der stad te stellen. *O. v. Grase, Stijl*, 7.

GEWOLVEN (Gewolfven), deelw. *Gewelfd, fr. voûté.* || Beede de vauten sullen onder de cruisen ghewolfven worden steendicke van Armentiers. *BEMBRY*, II, 834 (1610).

GEWOONLIJCK (Gewoonlijk, Gewoonelijk), bn. *Gewoon, fr. accoutumé.* || Certif. van der stad boeke. Hebben doen visiteren onse registeren, daer-inne men gewoonlic es te scrijvene en 's registrerene de contracten en voirwerden van guedingen, en anderssins. *Formulierb.* 15de E. *Diest*. Dese per-soonen, als sij van lijve ter doot comen sijn, sal men se begraven alsoet gewoonlijk es. *Godsh. Brussel*, H, 945 f. 4 (15de E.). It. *C. v. Antw.* 1582, I, 6; *Comp.* IV, vij, 156; V, vij, 45; VII, j, 11; *C. v. Brussel*, 1570, a. 11, 30; 1606, a. 106, en *passim*.

GEWOONLIJCKHEID, zn. *Kostuum, gewoonte, fr. coutume, us et coutume.* || Van allen en yeghe-lijken horen eeren, rechten, vriheden, verhave-nissen, privilegien, gracies, ordinancien, statueten en ghewoenlijkheiden. *Pior, Cart.* II, 17 mei 1893, *Int.*

GEWOONSAEM, bn. *Gewoon, fr. accoutumé.* || Alsoo men den hoppers ghewoonsaem es te makene. *DE PR. en BR. V. Merelbeke*, 26 (1625).

GEWOONTE, zn. *Gewoonterecht, herkomst, fr. coutume, droit coutumier.* || Die goede, alde, ghe-preefde ghewoenten, vriheden en privilegien. *C. v. St.-Truiden*, § 9.

GEWOONTELIJCK, bn. *Gebruikelijk, volgens herkomen, fr. coutumier.* || Dat wij onsen lande van Cuyck halden sullen in heure zagele en brieven, alde rechten, privilegien, vrijheden, goeden, alde ghewoontelijke costumyn, herkomende van usan-tien. *C. v. Keik*, a. 1.

GEWOUT, zn. v. 1) *Macht, fr. pouvoir.* || Wet, alle die ghewont, die de duvel heeft, die es hem gheworden van den sunderen weghen. *Aller Kerstend.* 21.

2) *Geweld, geweldadigheid, fr. violence.* Kil. *Ghe-woudt, koll. j. gheweldt. Vis.* || Hebben dair ghenomen met der nacht,... xxij goede vette ossen,... en hebben die wechgedreven met fortse en met ghewonde. *SCHATES, Analectes*, 1856, bl. 160, *Uyt-*

genomen van morde, dyesten, roeff, mortbrande, vredebreken, vrouwencracht en ghewout. *Pior, Cort.* II, 7 dec. 1411, a. 1. Deghene die gewout doen. *Kb. v. Antw. Oude rechten* 6. It. *C. v. Antw.* 1545, III, 12; IX, 15. Die misdaet van violencien en gewoude. *V. d. Tav.* 71.

GI (Ghi). Zie GLUI.

GICHT (Gychte), zn. v. *Gift, schenking, fr. donation*. Kil. Ghichte. *retus, j. Ghifte. Donum*. || Dan voort, soe soelen alle dieselve ambachtelude, op hoyren eedt, ... wettelic en truwelic en wale kiesien [nl. raedlieden], en des niet laten om enigen beden, ghychten oft mydinge wille, off om eyniger geloofften oft goetdoen. *Pior, Cort.* II, 204 (10 juni 1417, a. 3. Soe wat waerdeere bi hem selven yeman verdinghen liete, oecht enighe ghycht van yeman name, sout beteren ... *Kb. v. Diest*, B, 160. Zie ook GIFT.

GICHT (Gichte), zn. v. *Recht van beste kateil (beste stuk vee of paard), beste meubel, in de nalatenschap van eenen vasaal of dienstman, fr. droit de meilleur cattle ou détail, du meilleur meuble dans la succession d'un vassal ou seif*. || De rechten en usantien van de voors. keuren, ghychten en peertakeuren zijn diversch, in der vuenen dat sommige heeren, ofte andere, recht hebbende van keure ofte ghychte, daarvoor competeert de beste beeste, den anderen een middelbaere, 't zij peerdt ofte koey, die den ghichtdrager oft sijnen huerlinck (indien hij selve den grondt niet en gebruyct) achterlaet; en indien zij geene sulke achter en laeten, den besten pandt van meuble goeden, die sij achterlaeten, oft de weerde daerof. *C. v. Loven*, VI, 8; it. a. 4.

GICHT (Gichte, Gigt), zn. v. *Wettelijke overdracht, akte van inbezittingstelling, toediening bij verkoop of bij schenking (van een goed of rente), voor schepenen of Wet; wanneer die, in latere tijden, voor de opgekome burgerlijke notarissen gebeurden, moesten zij, om geldig en van kracht te wezen, door de schepenen bekrachtigd of gerealiseerd geweest zijn; ook de akte zelve, fr. transport, adhéritance, tradition (d'un bien ou d'une rente) devant échevins ou la Loi; lorsque, plus tard, apparurent les notaires civils, les actes passés devant ces derniers devaient être ratifiés ou réalisés par les échevins, pour être valides; aussi l'acte lui-même*. || De gichte was ja, naar luid van haren naem, eene gerechtelijke „bekentenis“ van een aengegaen kontrakt; maer daerenboven was zij nog eene gerigtelijke investituer (van 't lat. *vestire*, nl. inkleeden) of overlevering, zonder welke de begiftigde of de kooper niet kon in het bezit treden der gegevene of gekochte zaak. *KEMPENEERS, Montenaken*, I, 459. Vort heft sie, met monbore, alsoe recht was, opghedreghen den meier in de hant, v virdendeel lans ... met vorden dat hi dat guet soude houden in de hand ter gherre behoef dien de ghechte ghegheven. *es. Oork.* (10 febr.) 1296. *Schep. St.-Pieters-Leeuw*. In welken nameleken beemdt Heinric de Ploeghere, van Lyntero, waert ghegoedt en daerin ghedaen, met manisse en met vonnisse, en droegh de gichte, tote dire tijt dat hire ute verstarf, te voren [nl. tot vrouw] Dygnen behoef. *Schep. Land v. Diest*, 1387. Noch is geordineert: dat alle gichten sullen geschieden en gedaen werden voor die bank daer die guederen onder sorteren, en niet elders ...; het en were dan dat die bank vaceerde; alsdan sal die gichte voor 't hoeft geschieden en gedaen mogen werden. En waert saecke dat in overdrach van der gichten eymant met quader oft valscher

gichten gegicht worde ... *C. gr. Loon*, I, ij, 9 en 10 (1548). Item, wordt het voorsz. huys met de erfven gewarandeert op de lasten en comeren daerop staende en in de gichte uuijt te stekene. Item, sal den cooper de renthen op de voors. hujsen uuijtgaende terstont naer de keersbrandinge en vóór de gichte moeten afflegghen. Item, sal de gichte moeten geschieden binnen acht eerstcomende daghen naer de keersbrandinge. *Stadsarch. Diest, verkoop v. een huis*, 20/25 sept. 1714, vak 5. Eene rent ... onquytbaer, mits de confrerie [s]jaers moet laten celebreren eene mis ...; en hiervoor hebben onderpant gesteld, als blyckt op de ghyt voor de municipaliteydt van beyde de Caggevinnen ... *Vad. mus.* III, 116 (1796). — Ghichte en gedinghe. *Pior, Cort.* II, 312. Gicht en goedinge. *C. v. Leeuw*, 1570, a. 3. Gichten en goedingen. *C. v. Landen*, I, *Nota*. Opdraghende gichte. *C. v. Moll*, a. 101. Gichte oft transport. *Maes, Halen*, II, 22. Gichten, goedenissen oft andere scabinale acten. *C. v. Diest*, VZ. II, 17. — Gicht en ban. Zie BAN 2. || Den voors. Wauters heft van den naergeschreven landt en erfpacht gicht en ban ontfangen, en allen hoefsvullinge, en geen punkt van recht achtergelaten dat daertoe behoeren mochte, behalven een iegelijcken sijnen goeden recht. *KEMPENEERS, Montenaken*, II, 151 (1446). — Erfgicht. *Overdracht van erfelijke goederen, fr. transport de biens immobiliers, patrimoniaux*. || Men mag in erflichten, scheydingen en deylingen wel onderspreken dat die renten daarby bekend ...; mogen gequeten worden. *C. gr. Loon*, II, *C. v. Beckheim*, c. 61 a. 4. — Begrijpen met gichte. *Bevestigen in eene overdracht, fr. confirmer dans une adhéritance*. || Daerentinden [nl. eindelijk] soe es comen voir ons schouteyt en schepenen, joffrouwe Magriete Zilleken, wettighe werdynne wylen Arts Zilleken, zelighe ghedincenisse, der voirs. meester Dyonijs en joffr. Kathelinen moeder, en heeft tugheseet denselven meester Dyonijs, hoiren soen, en den voirs. Jan, als momboire sijne werdynnen, te versaeke hons, oft des eens van hon beyden, en op coest des versaeuers, te comene voir alle bencke, hoeve en gherichte daer die guede hieronder gheruert vore hovende sijn en op en afgaende, en daer sij des behoevende en begherende sijn mochten, en hon aldaer hant en mont te leenene, om hon, half en half, laeten met gichten te begrijpene alle die erfelijke guede, diwelke die voirs. joffrouwe Magriete en Art, wijlen hoir man, te samen hawwende ende besittende waeren, en daer dieselve joffrouwe Magriete nu ter tijt een tochterasse af es. En voort, soe hebben die voirs. meester Dyonijs en Jan, als momboir sijner werdijnnen, den een den anderen toegheeseet hant en mont te leenene voir die bencke, hoeve en gherichte voere gheruert, te versaeke eynich van hon beyden, op coest des versaeuers, om elken van hon beyden sijn ghedeelte, te weten, die een helicht der erfliker gueden te hant voirs. met gichten laeten te begrijpen. *Schep. v. St.-Truiden*, 19 juni 1443. — Ter gichte ontfangen. *Bij wettelijke overdracht aanvaarden, fr. prendre légalement possession*. || Dat d'evincenten van hujsen en gronden van erve onder dese stadt en cuipen van dijen gelegen, deselve hujsen en gronden van erve ter gichte sullen moghen ontfangen naerdar sij twee maenden naer de leste clachte in sluijtinghe sullen hebben gestaen, en dan voirts procederen tot de vercoopinge. *C. v. Diest*, VZ. XI, 2. — Over gichte staen. *Begrepen sijn in de*

overdracht (nl. *de vrouw met den man*), fr. *être comprise dans l'acte de transport (nomm. la femme avec le mari)*. || De manspersoonen en mogen geen erffgoeden oft renten van henne huysvrouwe wegen geocomen, versetten, vercoopen noch belasten, sonder voorgaende consent van deselve henne huysvrouwe, noch oock van de goeden by henlieden staende hennen houwelycke vercregen, daer de vrouwe mede over de gichte staet. *C. v. Diest*, II, 13.

GICHTDRAGER, GIFTRAGER (Gijftdreegher, Gijodregher, Giedreghere, Gijftdreeghere, Giedraeger), zn. mv. *Een van verscheidene laten, cijns- of bestehooftplichtigen, wegens eenen gesplitsten eigendom bij hen in gebruik, op wiens hoofd de geheele cijns rust, en die ook als besetman of sterfelijk man aangesteld is*, fr. *l'un de divers tenanciers, censitaires, ou soumis au droit de meil leur catel, du chef d'une propriété éclissée exploitée par eux, sur la tête duquel repose le cens entier, et qui est aussi établi homme mourant*. || Is te weten: dat een ghiftdrager is, die x oft xii buenderen lants houdt, min of meer, en die draegt hij op eenen sekeren cheins, die hij daeraf betaelt alle jaeren, met sijnen gesellen, alsoe dat hij dien cheyns alsoe [alleen?] draegt, en is daeraf ghiftdrager; en soe wanneer hij van sijnen gesellen, daeraf hij ghiftdrager es, niet betaelt en can geworden, om denselven Gheysbrecht sijnen cheins te betalen, soe wijst hij den voirs. Ghijbsbrecht die goede daeraf hij ghiftdrager es, en die recht dan met dieselve [i. recht dan dieselve?] Ghijbsbrecht metten rechte, met sijnen mejer en scepen[-en] of late; en soe wanneer die voirs. ghiftdrager starft, soe is men dairaf sculdich eenen coer van enen peerde, en es geheeten *peerloze*. *Leenhof v. Brab. reg. 92, Denombrement v. Gijbsbrecht Lobba, heer van Ten Bossche, parochie v. Tildonk, 1440. POUILLER. Les juridictions*, 26. In den yersten, een dingbanck met enen meyer en de laten dairtoe hoerende, gelegen in die prochie van Tieldonck, geheeten Lauwerdriesch, en ix ghijftdreeghers. En soe wanneer enich van desen sterft, soe heeft men dbeste peerd dat binnen den jare op dant gegen heeft. En tpongtelt van denghenen die goet onder hem verwandelen. *Leenhof v. Brab. reg. VI fº oij vº, Denombri v. Margriete Van Tudeken. In margine* staat: Een dincbanc, meier en late, ghiftdragers en dbeste juweel. — Ghijodregher. *Schep. abdij te St.-Tyviden, hof te „Webbekim*, 8 nov. 1381. Giedreghere. *ib., hof te „Webbekim*, 27 jan. 1402. Ghijftdreeghere. *Schep. Land v. Diest*, 10 apr. 1390. Ghiedraegere. *Schep. v. Thienen*, 15 jan. 1405. Gichtdraeger. *C. gr. Loom*, I, 124.

GICHTBOEKEN, zn. mv. Kempeneers, *Montenaken*, I, 16, doet ons deze registers zeer duidelijk kennen: De Gichteboeken, in 't fransch *transports, aures de loi of réalisations*, zegt hij, bevatteden de goedensissen, de vervreemdingen, de vernaderingen (*retraits lignagers*), de verpandingen en alle reele verbindtenissen, alsmede de mondigmakingen of *emancipation*, de begiftenen en testamenten, enz. — De laatste ingeschrevene *gichten* der vryheid *Montenaken* zyn van den 7^{en} januari 1796.

GICHTEN, bw. 1) *Wettelijk in bezit stellen*, fr. *ensaisiner, saisir, adhériter, investir*. Eigenlijk, met Kil. Ghichten, frs. *sicamb. Eateri, confiteri, agnoscere*; doch, bij zinsuitbreiding: *gerechtelijk bekennen, belijden (confessio judicialis) eene verkoop, mangeling, verbintenis, schenking, geldlichting of kwijtschelding*, enz. || Dat min her Woutre van Bodeghem, riddre, quam al vore cher-

toghen man, die hem daer towegheleent waren, en vore sine man en sine scepen, .. en drouch op en ghichte en gaf, sins dance en sins willen, suster Lysebetten, der meesterssen van den gasthus van Brusele-Jans, van Brusele, en thes godshus bouf, sine thiende van Bodeghem en van Bigarden... *Oork. 7 juni 1277*. — Evenals gichte met goeding, is gichten veeltijds verbonden met goeden, soms ook nog wel met erven daarbij. || Alsoe dat die meyer denselve Arnoute... die goede leverde, na inhouden des vonnes, met ressche en met rijse, en ghichten en goetden dairin... als in goeden die vervollet en uythgewonnen waren met slutinghen en met enen opennen beleyde. *Schep. Land v. Diest*, 22 febr. 1430. Dat men se daerintenden daerin ghichten en goeden soude. *Id. 13 mrt 1439*. Sekere erffe... waerinne de verkrijgeren werden gegicht en gegoijdt, met manisse, met vonnisse en naer deser stads rechten. *Akte v. verkoop*, 8 nov. 1718, *Diest*. *It. C. gr. Loom*, I, 241, 310, 361, 379, 409, 580, 593. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 69, *Hasselt*. Giften, goeden en erven. *Oork. 27 nov. 1623*. Zie ook **GORDEN**.

2) *Beleggen* (eene rente), fr. *constituer (une rente)*. || Jhr N. heeft, aº 1584, ter last opgenomen 250 gul. Br. eens, en heeft daervoor moeten gichten 20 g. jaerlycx. *C. gr. Loom*, I, 241. Synde aen den willigen opbouwer ghepermitteert de helfte der kosten... op [des nabuys huys] te laten gichten en affecteren. *C. v. Maastricht*, 281.

GIEËN, bw. *Erkennen* (eene schuld), fr. *reconnaître une dette*. || Wanneer yemant van scouwe [nl. van schuld] wat lijdt en voir danderen zijn onschout biedt en nyet betuigt en wort, soe sal men wijsen: Des Arnt gegiedt en gelijdt heeft, dat sal hij wedden en gelden; en van den anderen, wijsen wij hem tot zijne onscout. *Charterb. v. 's Bosch*, fº 127 vº, 16de E. Zie ook **VERGIEËN**.

GIENNER, zn. *Eene soort van vaartuig*, fr. *une sorte de bateau*. || *Une neis ke on apiels gienner, ki a gernal deriere. Tol v. Rupelemonde*, 1271.

GIETEN, bw. *Graan. Storten*, fr. *verser (du grain)*. || Dat niemen coeren sette ter venten dat ghegoten [fr. en vrac.] comt in scepe, [of?] in sacke, en sy teerst ghesolret. *C. v. Auden*. 2de d. *Kb. v. 1338*.

GIETER, zn. Zooals thans, en *gietvat*, fr. *arrosoir* (?) Maar zijn het wel stellig besproeiingsvaten die men hier bedoelt? En tot wat einde? || *Comme ils ont donné certain passeport pour pouvoir transporter à l'ennemi mil gieters, et sait le besoin qu'en a l'ennemi, nulle part il ne peut s'en pourvoir, etc., il prie de ne pas le permettre. Rijksarch. Pap. d'État et d'Audience*, bundel nr 160, *brief v. Yrunca te Antw. aan den Esad van State*, 2 juni 1576.

GIFT, zn. v. *Gift, geschenk, schenking*, fr. *présent, don, donation*. Kil. Ghifte. *Donum, munus*. || Dese ghifte ewelike te ghedurne, sonder macht van minen halven te weder roepene. *Test. Avezoete*, 21 mrt 1285. Noch suldy weten, dat men in der usancien van den weerlijcken hoven vyndt vierderhande specien oft manieren van donacien oft giften: deen is geheeten *donacio inter vivos*, dats donacie onder de levende, .. dander *donacio causa mortis*, dats donacie oft ghifte na de doot; die derde is geheeten *donacio conjugalis sive matrimonialis*, dats gifte om huwelijcx wille, en de vierde es geheeten legaat oft ghifte van testamente. *V. D. Tav. 240 vº*. En *passim*.

GIFT, zn. v. *Wettelijke overdracht, afstand*, fr. *transport, cession légale*. || Dat cam vor onleden N.

en N. sijn wijf... widen [i. wedden] en gaven up te wetteliker ghifte Daniele Van der Anghele, ij himete [gemete] lants en xxj roeden... *Schep. v. 't Vrije*, 14 oct. 1263. Dat N... gaf up Marien N... ene line lants te wetteliker ghifte... Id. 29 nov. 1264. Dat... N. en N. vercochten wettelike vor honsleden en gaven ghifte N. van xj line lants en x roeden. Id. 22 aug. 1265. Dat N. en Sara, sijn wijf, quamen vor ons en gaven wettelike ghifte en halmets hem, en wedden te warne... N. een imet lant. Id. 29 juni 1269. Dat N. en Sara, sijn wijf, quamen vor ons en vercochten en gaven te wette, bede halm en ghifte; en wedden te wette, te warne jeghen elken mensche, N... een stic lants... Id. 26 juli 1270. It. 8 juni 1273. It. mei 1287; 29 aug. 1289, enz. Indien yemant de voorseide beleydinghe stooren... wilt..., behoudelijck dat hijt doen moet eer de ghifte daerof ghegheven is... *C. stad Mechelen*, XIII, 22; Nannius *priusquam pro domino adversarius jubeatur possidere*. En *passim*. Zie ook GICHT.

GIFDRAGER. Zie GICHTDRAGER.

GIFTELJCK (Giftelic), bn. *Middadig*, fr. *généreux*. || Hij [nl. Karel-de-Goede] was te Gode devoet, den armen seer liberael en milde, en hy was van elken ghemin; hy was oec den keerken ghiftelic. *JAN v. DIXMUDE*, 43.

GIFTEN (Gyften), zn. mv. *Leien*, *schaliën*, fr. *ardoises*. || France de Wichtere, wien... besteed was, in taswercke, de uperste voye van den beelfroite... de lodinne loveyen(?), de gyften en boeketten te belegghe met goude van ij ƒ xij s. elc hondert. — France de Wichtere, van lixij acaliyen vergoud te hebbene. *Ypiana*, I, 26/27 (1421).

GIJLBRIEVEN, zn. mv. *Bedelbrieven*, door de overheid vergund, waarbij men gemachtigd was giften rond te laten voor een liefdadig of vroom doel, fr. *lettres de grâces accordées par l'autorité pour recueillir à domicile des dons pour une œuvre charitable ou pieuse*. Kil. *auctus* Ghijlen. *Flagitare*, etc., *Demander avec instances effrontées*, en Ghijler, Ghijlinge. || Ghijlbrieven voir gasthuys van Sinte-Quintens-Leneke, 20 meerte 1468. Van twee ghijlbrieven van der Boodschap van der Allendiger Marien. 22 april 1468, nae Paeschen. Ghijlbrieff voor de capelle van der Alendiger Marien, gelegen in de prochie van Woluwe; duerende drie jaeren, 6 may 1474. *Rijksarchief*, *Rekenkamer*, reg. 20,782, *Compte du secl*.

GIJSEL, zn. *Gijzelaar*, fr. *otage*. Kil. Ghijssel, Ghijselen, Ghijsele. *De gijzeling of borgstelling van sijnen persoon*, 't zij lichaamlijk of bij vervoering, of door anderen, greep plaats in verscheidene omstandigheden van het maatschappelijk leven, zoo in zaken van particulieren als in politieke aangelegenheden als: voor eigen schuld, voor schuld van vorst of stad, ter nakoming eener verbintenis, ter onthouding van vijandelijkheden, of ter onderhouding van vrede of bestand tusschen strijdende partijen, fr. *la constitution d'otage ou de caution personnelle, soit corporelle ou par remplaçant, ou par d'autres personnes, avait lieu en diverses circonstances de la vie sociale, tant en des causes privées qu'en des circonstances politiques telles que: pour sa propre dette, pour la dette du prince ou de la ville, pour l'observation d'un engagement, pour l'abstention d'hostilités, ou pour le maintien de la trêve entre parties contendantes*. || Wi, rechtse, scepenen, ghesworne en die porteren ghemeinleec van der port van Middelborch, maken cont..., dat wi enen

edelen princen, minen heren Janne,... hertoghe van Lothringen,... hebben gheloef en gheloven N. N. [volgen de namen van acht personen] in te doene commene tot Antwerpen, en ten voreghe-noemden hertoghe waert te blivenne. *STALLAERT, Gesch. v. hertog Jan I*, 322 (1291). Omme meerdere sekerheit den peis vors. ganeleef en ghesten-telec te houdene, dat wi nemen selen ute onser stat van Lovene lij persone, diere sijn sal van den waelgebornen luden van Lovene, die buten sijn, twelve, en van den goeden luden van Lovene, die binnen sijn, xl; die ons te ghiselle incoemen selen te sekeren steden, die wi hen noemen sullen... *SERMON, Contherale*, 98. (Scheidsrechterlijke uitspraak v. hertog Wenceslaus tusschen de „Waelgebornen luden" en de „goeden lieden van der gemeinten" te Loven, 8 febr. 1362). It. *K. v. Brugge*, v. 1281, a. 14; *K. v. 1304*, a. 46. Dat N. en N... bleven syn up ons, te houdene en te vulcommene, up de payne van twee duseentic goudinen scilden, onse segghen en goeddincken van den zaken voorscreven [nl. van eene moord]...; en daerof worden borghen... N. N. [nl. acht personen], en sy gheloefden mallinc anderen ghiselscep. en in te commene binnen Ghend, bin xliij nachten naer dats elc vermaent wesen soude, ofte tghelt bin der steden te senden, en nyet uter poert te sceedene, bi haerre trouwen, toter tyd dat elc van andren soude syn vernoucht alse verre als recht ghedraecht. *C. v. Gent*, I, 525 (1351). — Bij *GILLIOTTS, Inv. V*, 82, nota 15: J. bedraghen van ghiselscepe, lx lb. [de hoogste boete], heeft het w. klaarblijkelijk de bet. van *Gijzelbraak*, fr. *rupture de ban*. — De paisyerders hebben autoriteyt ghyseel te vesten en te ghebieden heerlicke vrede op alle insetene van de stede en haere poorters en poortressen... van alle gheschillen, ghevechten en dreygementen, en tusschen partyen, haerlieder respectieve vrienden en maghen verseekert-heit te stellen, elck-anderen niet te misdoen ofte doen misdoen... *C. v. Belle*, r. 1 a. 13. Soo waer binnen de casselrye van Ipre twist ghebeurt, 't sy onder vassalen die gheselschap vermoghen, oft anders, dat den bailliu sal moghen stappas nemen twee schepenen, en hem doen informeren van den twist; en hetselve ghebleken sijnde, men sal t'son-daeghs daerna by kerckgebeden dagh doen in de prochiekercke daer den twist ghebeurt is, oft ter lester domicilie van den twisters ofte twistere, om te sijn in ghysele daert hemlieden verclaert wort. *C. kast. v. Iperen*, r. 31 a. 1. *Noch van ghysele nopen de heere*. Ghyseel en heerlicke vrede vermoghen te vesten en ghebieden de paisyerders... op inwoonders, midtagaders alle poorters. Ib. r. 28. a. 1. So wie so gheboden es bi wette verdegheisel agraven, moet gaen by sonnecine in den Steen, ofte in een ander huus binnen Ghend, daer hem de Wet bevelen sal...; en comt hy [niet] te ghe-sele, so moet hy hebben eenen vervanghere, die sijn maech es in derden, oft naerre, en van wette-liken bedde; en hy moet syn poorte. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* v. 1297, a. 49. Zie ook het Brab. *VEEDE*.

GIJSELBAER, bn. *Hij of zij die wettelijk g-gijzeld kan worden*, fr. *celui ou celle qui peut être légalement contraint à prise de corps*. || Vrouwe-persoonen, haers selfs weesende, oft een ghehouwde vrouwe, coophandel drijvende, sijn voor hun eyghen schulden alhier soewel arrestabel, gyselbaer en executabel, als manspersoonen. *C. v. Bergen-op-Zoom*, III, 13.

GIJSELBRAKE, zn. *Vredebreuk*, fr. *rupture*

de trêve. || Te beloven op eedt, assurance aen sijne partye, vrienden en maghen, van niet te misdoen ofte laten misdoen by heurlieder vrienden ofte maghen, op pene van gijzelbrake. *C. v. Belle*, r. 28, a. 2.

GIJSELEN, bw. *Gijzelen, aanhouden en gevangen zetten*, fr. *saisir et emprisonner*. || Deghene die sijnen debiteur van buyten binnen deser stadt en vryheydt van Berghen vint, vermach dien te doen arresteren, oft oock gijseelen met consente van den officier, indien hij hem van den persoon desselvs wilt versekeren, hem beduchtende dat deselve debiteur (alleenlijk gearresteert zijnde, boven arrest vanhier soude vertrecken) *C. v. Bergen-op-Zoom*, III, 1; it. 10, 11, 14, 21. It. *C. v. Belle*, XXVIII, 2. Hij [nl. de rechter] mach oock gijseelen de partijen totdat zij pajs gemaect hebben, nemende dat zij melcanderen niet misdoen en zeelen, en oock verbieden alle wegen van faicte. WIELANT, *Pract. crim.* c. 146. It. *C. v. Middelburg*, XIX, 1; it. 9; *C. v. 't Proosche*, 32, 33; OL. V. DIXMUDE, 113.

GIJSELHUIS, zn. o. *Peiskamer, gerecht der peismakers*, fr. *tribunal des pacificateurs*. || Ten Berechte van den Gijzelhuyse kennen paysiëders in materie van verkerthede. *C. v. Belle*, r. 1; a. 9. Van verkerthede en heerlike vrede. Gijzel en heerlike vrede vermogen te vesten en ghebieden de païsiëders. Ib. r. 28, a. 1. It. a. 2, 4 en 5. Vermoghen [Burghmeester, schepenen en keurheers] hofastinghe te gheven alle vassallen en heerlicheiden gehouden van den Gijzelhuyse van Broucburch. *C. v. Broekburg*, I, 14.

GIJSELING, zn. o. *Lijsdwang*, fr. *contrainte par corps*. || Dat den officier, bevindende eenen delinquant op 't faict in *flagranti delicto*, aen den lijve strafbaer, denselven sal moghen saïseren en soo langh in gijselinge houden, ter eersten en bequaemster plaetse, om daarnaer, in manieren als voren, op zijne ghevanckenisse ghedecerneert te worden. *C. v. Bergen-op-Zoom*, v, 6. Indien de ghearresteerde gheen borge en kan ghestellen, moet, ten versoucke van partye, in gijselinge gaen. Ib., III 21; it. 17, 18, 24. Dat men denselven [nl. die derdewerf vrede weigert te geven] binnen zijnen huyse, oft in eene herberghe sal moghen in gijselinge houden, alwaer hy, t'zijnne coste, sal blijven ghedetineert, totdat hij sal hebben gheobedeert en oock betaelt de mise van justitien. Ib. x, 8, It. *C. v. Middelburg*, XIX, 2; *C. v. Maastricht*, *Recessen* v. 1665, VII, 18; VIII, 14; XXIV, 8.

GIJSELPALLEN, zn. mv. *Gijzelpale, gijzelplaats, (gijzelsteen)*, fr. *maison ou lieu d'arrêt*. || Als eenich poorter en keurbroeder, poortresse en keursuster, oft eenighe laet, begeert jehens eenen anderen ghegijzelt te sijn, is ghehouden te comen in de Camer en versouken sijn partye ghedachvaert thebben te comperen binnen de gijzelpale van de stede... — Welcke gheboden uytgheroupen sijnde, beyde partyen sijn gehouden te comperen en hemlieden te vinden binnen den derden daghe binnen de voors. gijzelpale vóór den sonnen onderganc, en daeruyt niet te scheeden sonder alvoorren zeker ghestelt te hebben voor t'ghewijde met vier borgen. *C. v. Veurne*, r. 66, a. 1 en 2. Zie GAILLIARD, *Glossaire*, 630, v^o GHIJSELSCHAP.

GIJSELSCHAP (gijzelschap), zn. *Lijsbedwang, gevangenschap*, fr. *contrainte par corps, emprisonnement*. || So waer binnen der casselrie van Ypre twiet gebeurt, tai onder vassalen die geselschap vermoghen ofte anders, dat den baillia sal moghen stappans nemen twee scepenen en hem doen infor-

meren van den twist. *C. kast. v. Iperen*, c. 31.

GIJSELTERE, zn. *Een door den schuldeischer aangesteld man, die „teert“ op kosten van den schuldenaar zoolang deze niet voldaan heeft, wettelode*, fr. *un homme placé par le créancier, et qui vit aux frais du débiteur jusqu'au paiement de sa dette. garnisaire, mangeur, gasteur*. || Betaelt men niet dese voors. acht scelle grote tjaers arvelike renten alle jaeren ten daghe voors., so zal degheene diet regiment heeft van den voors. hospitale, moghen legghen een ghiselteere in scouteten huus van Asseneder-ambacht van vier scellinghe paris. adaeche viertienacht lanc ghedurende, van sguens goede die den voors. pant meteneren [mainteneeren] en bedriven sal, sonder minderinghe van der principael scult. En betaelt men niet beede de principael scult en theere, die daerop ghedaen sal sijn binnen... DE PR. en BR. XVI. *Assenede*, 173 (1444).

GILDE, zn. *Drink-smul en danspartij, vergadering om te slompen of brassen, te zuipen en te dansen*, fr. *réunion pour boire et manger immodérément, et danser*. De gilde spelen. Bij Kil. en Plantijn *facere largitiones, largire et profundere, liberalem largitorem se prastare*, etc. *faire le bon compagnon, faire le libéral*. In dezen engen zin van een gelag — *eene vertoering voor anderen betalen*, fr. *régaler, payer un écot, une consommation pour d'autres*, verstaan wij de volgende aanhaling: || Seght warachtich te syn, dat hy, op donderdach nae noen, is geweest in de brouwerije genempt tKelderken, nae dien die werdiene aldaer was comen aen haer ontleenen eenen blouwen voerschoot, en daer synde, soe is die vrouwe Van der Schuren tot twee ofte dry reysen daer geoomen, sulcx dat den weerdt van den huyse haer ten lesten segde: dat sy moeste die gilde spelen; daerop sy antwoerde: Wat sy die gilde soude spelen, mits dat sy geen gelt en hadde? Hebbende daernae van haer, deponent, ontleent thien stuyvera. *Rijksarch., Informatie vrouwenrecht a^o 1606*, blz. 6. — De ruimere bet. moet echter toegekend worden aan het verbod vervat in de Brugse verordening van 1280: || Vort eist ghecuert, dat niemen gheorlovet ghilde te sitene iof meentucht van ghilde te makene, no in ghilde tetene bi erre mile thende Brughe; die ghilde sette, iof diegone in wies huus dat messe [i. mense] sette, elc ware in boeten van l lb, en elc dier ate verbuerde iii lb. En dese mach die scouteten zoeken met ij schepenen iof met ij porters. *C. stad Brugge*, I, 238. — Zoodat de benaming gilden en genoech zou gelijk staan met die andere vergaderingen van eenige gezellen bekend onder de namen LABBAYEN, QUANSELBIEREN, BUXEMBIEREN, SPINWERIJEN, SPINNINGEN, SPLITTINGEN en dgl., waarvan gewaagd wordt bij Defacqz, *Ans. droit belg.* (in't Waalsch *escriennes*); Cannart, *Strafrecht*, 77; Willems, *Mengelingen*, en *Belg. Mus.* I, 312 vgg.; Vanderkindere, *Les Artesvelden*, en a. Ook in Nederduitschland hechte zich aan het w. gilde deze ongunstige beteekenis; zoo luidt het bij Schiller en Lübben: *Gildebêr Gildeschaums*, *Gilde* —, *Giltschap*, *Gilde*, *Gildeschaums*. *Delovimus fraternitates que vulgariter giltscap vocantur* (1322). *Nullus eorum (der Schmacher) tempore convivii, quod giltscap dicitur, inebriari debet adeo, „ut in lutum cadat“* etc. — De geestelijke en wereldlijke overheden bestreden meermaals deze vergaderingen. — Wat in de Gentse collatie van 21 aug. 1639 moet verstaan worden door het artikel „Item, begheeren oock af te hebben de drooghe

ghilde" (DE POTTER, *Chron.* 70) is ons niet bekend.

GILDEMEESTERS, zn. mv. *Bestuurleden van een vrome broederschap, fr. administrateurs d'une confrérie.* || Hebben ghemene prochianen van eenre prochie, oft deghone die [t] behooren te doene, gheordonneirt en ghecoren eeneghe personen omme kerckmeesters, dischmeesters ofte gildemeesters te wezene, zo zullen deghone die daertoe ghecoren zijn, ghehouden zijn den eed te doene, also daertoe dient. *C. v. 't Proossche*, 1511, a. 90; it. 79.

GINGER (Gingeber, ghynder, gengevar), zn. *Gember, fr. gingembre.* Kil. G. hingber, j. Ghengber. *Zingiber.* || Gengevar... dat is di gut, nu en over al dat jare. *Gezondheidsleer* 1252 Nov. *Pro quintallo gingibris.* Tol te Antw. 1305. 1 bale vj gro. *Watertol* 1550. Tol op de Zenne 1536/1531; *Schatting* 1551.

GINGE, bn. Van munten. *Gangbaar, fr. (des monnaies) ayant cours.* *Ginge en gave.* *Gangbaar en ongeschonden, onoveralscht, fr. ayant cours et intact, non falsifié.* || Ombe xl scelinghe payments sjaers, altoes te Kersavonde te gheldene, met paymente dat ghinghe en ghave es in Brabant. *Schep. v. Campenhout*, 1330. Altoes als selce ghelte also telken kersavonde ghinghe en gave sal zijn en ghemeinlic in borsen gaet. *Charterb. begijnh. Brussel*, f. 185. *Schep. v. Merchten*, 1381. It. in tal van oorkk. Zie ook **GAFF**.

GINSTBULCK, zn. *Genstveld, land waar genst op gestaan heeft, fr. champ de genst, qui a porté du genst.* || [D'afgaende pachters] en zullen deselve ginatbulcken maer mogen geven een vore labour, om te bezaeyen met kooren. *C. v. Auden.* 2de d. 496 (1767).

GIOOL, zn. *Hondenkok, hondekot, fr. chenil.* Kil. Ghiool (voor vogelen). || Welke heeren nochtans die honden selen in sterke giolen, cagien oft banden, mueren oft plaetzen dair zij niemende quaet en mogen doen, ... te besorgen. *V. D. TAV.* 88 v^o.

GISARME (Gyserme), zn. v. *Eene tweesnijdende strijdbijl, fr. arme de guerre, hâche à deux tranchants.* Kil. App. Ghisarme. guisarme. Zie **MOORTWAPENS**.

GISPE, zn. v. *Eene zekere maat of hoeveelheid, fr. certaine mesure ou quantité.* || De caecqharynok was dit seizoen zeer wel ghetrocken by de Fransche ooplieden; zodat de gispe deser stede golt 28 en 29 ponden grooten tlast. *Pior, Chron.* 596. — Of moet er gisse gelezen worden?

GISSE, zn. *Eene zekere inhoudsmaat, fr. une certaine mesure de capacité.* || Soo wijsen wij toe den vooght, naer den auden herkommen, tuwee gissen wijns, de eene van vijft schellingen Boons, de andere van 10 schellingen boon, ... **KEMPENERS, Montenaken**, I, 433 (17de E.).

GISSE, zn. Gisse slaen op iets. *Op iets acht geven, fr. faire attention à qc.* || Deur den dranc en slouch hy op couwe geen gisse, Maer in de aneuw vertrouws dleth... *Chron. v. Merchten*, str. 246.

GISTE, zn. v. *Verblijf, fr. gîte.* **Verblijf- en teerrecht.** *Een recht, welk de leenheer had, of zich toeëigende, om eenige dagen, met zijn gevolg en zijne jachthonden, zijnen intrak te nemen bij zijnen leenman, en waarvan de hertogen van Brabant en hun gevolg zeer dikwijls een deerlijk misbruik maakten, o. a. jehens de naburige abdy Grimbergen, fr. droit de gîte; bij Maigne d'Arnis, v^o Gistum, droit de procuracion, de past ou de gîte, en vertu duquel le seigneur, en voyage, pouvoit loger avec ses gens [et*

sa suite?] dans la maison de son vassal' — et dont les ducs de Brabant et leurs gens faisoient souvent un déplorable usage, entre autres, envers l'abbaye voisine de Grimbergen. Zie La Curne, en A. WAUTERS, *Environs*, II, 238 en vlg. || Vort, en mach mijn here die hertoghe enghenen dienst nemen van der abdien van Grimbergen, noch van enghenen goede dat daertoe behort dat binnen den ghemeynen heerscape van Grimbergen gheleghe es; behoudeleke dat dies hertoghen honde eene giste jaerlikes selen hebben van eenre nacht en van eenen daghe in die abdie van Grimbergen, en in elc van harre hove [die] int lant van Grimbergen staen. *Oork. v. 24 juni 1297.* Ontbieden en ghebieden al onsen jagheren..., dat si jaerliks met haren honden maer eene giste van eenen daghe en van eenre nacht en nemen in die abdie van Grimbergen..., en [dat ghi?] die gysten nemt (sic) soe hovesleke, sonder overdaet, dat ons niemen van u te beclagene en hoeft. *Oork. 6 jan. 1298. It. Brab. Yeesten*, II, 483.

GITERNE (Guiterne), zn. *Gitaar, fr. guitarr.* Kil. Ghitterne. *Fidicula.* Zij komt voor in de h. Sacramentsprocessie van 1426 te Lier. **BERGMANN**, 146.

GLAS (Gelas), zn. Zoals thans. *Vensterglas, spiegglas, drinkvat, fr. du verre: verre à vitres, verre à glaces, vase à boire.* || Van eenre kiste met veysteren gelasen. *Bekenk. v. Brab. reg.* 131 f^o 110, (15de E.). 1 wage Hessels oft eenen corf, ij gro. Gelasen, 1 kiste 1 gro. Gelasen uuyt te drincken, 1 mande ij gro. *Watertol* 1550. Gelas. Een wage Hessels [uit Hessen?] oft eenen corf, nae de waarde. Gelas te spiegel, 1 kiste, geëv. 1 lb.; Gelas te vensteren, 1 kiste oft wage, Frans, Hierlandts en diergelijke, na de weerde. *Schatting van 1551.* — **Vast glas.** *Een onbeweeglijk venster, fr. fenêtre dormante.* || Die in sijns selfs eyghen muer staende op eenen halven voet na sijns ghebuieren erve, vensteren heeft oft doet maken, die is schuldigh deselve te doen stofferen met ijere gerden en met vaste ghelassen, sonder open doen, sooverre de vensteren boven reycke zijn. *C. stad Mochelen*, XIV, 28; *Nannius firmis minimeque apertibilibus vitris.* It. *C. v. Looen, Servit.* 48; *C. v. Lier*, XIII, 26. — **Geschreven glas.** *Geschilderd, gekleurd glas, fr. du verre peint, du verre de couleur.* **DE BURBURE, Toestand**, 42; heeft ook geschreven werck. Zie **GLASVENSTER**.

GLASBERT, zn. *Schenckblad, fr. plateau, cabaret.* Volgens Kil. zou het eene kas zijn. Glasen berd. *Hyalotheca: ubi vitrea vasa reconduntur;* Kil. *auctus Casse à mettre des verres.* D'Aray Gelas-berdt. „Table" ou casse pour y mettre des verres. || Een ghelaessen bert. *C. v. Antw.* 1582, xli, 100.

GLASENBANCK, zn. *Vensterbank, fr. banquette.* || Den voors. Bernaerdts, iijc x lb. xvij sh. vj d. par., voor leveringhe van 47^{igh} ankers met viere glaessen bancken. *Ypirano*, I, 355 (1621).

GLASSCHRIJVER, *Glasschilder, fr. peintre-verrier.* || Binder maent van octobre tselve jaer LXXXVII (1587), zo wierden bestelt, by tcollege deser stede, tot twee glaese scrivers van St. Aumars, trepareren van alle de glaesevinsters der prochiekercke... *Pior, Chron.* 668. Vele treffelycke borgers en constenaers, naementlyck schilders, belt-houwers, glaaseschrijvers. **VAN MELCKREBEKE, Peoen**, 116 (1651).

GLASVENSTER (Glasveinster, Glaese vinsten, Glaessen vynster), zn. v. *Kerkraam, kerkglas, fr. vitrail.* || Int jaer Ons Heeren mcccc en xlii,

achtien daghen in hooymaent, soe waert die gheleese vinsten ghemaeckt, diewelke hadde cc voet ghelaes en xxxij, en den voet om iiij¹/₂ pl., summa xxvj gryp en iiij pl. **RAYMARKERS**, *St.-Sulpice*, I, 13; it. 56 en 93. So wie an kircken die gheleesen vynsteren... ontwe worpe, sal dat weder doin maken... *O. Liège*, 27 juli 1469, a. 89. *Tongeren*. *Thimoteus Babings*, over de leverynghe van een glasveinster in de capelle van Onser Vrouwe van Thune, inhoudende iiiix xij [nl. 93] voeten ghescreven glas, te xxvij s. p. den voedt. *Ypriana*, V, 64, *Staderek.* v. 1591. It. **JAN v. DIXMUDE**, 327 (1436); **VAN EVEN**, *Louv. mon.* 178; *Regl. edifiemeters*, 1705, VII, 1. — **Glasen waeijer**. *Vak, veld in een kerkraam*, fr. *compartiment dans un vitrail*. || *Ghegheven Jan Paenhuyts*, op den harnas van den ghelassen waijer, 16 gripen... — Van seker steene die hy... ghelevert heet tot den harnas van den waijer. **RAYMARKERS**, I, 93 (1488).

GLASWERCKER, zn. *Glazemaker*, fr. *vitrier*. || *A Stevenin le glaswerkere, pour refaire les vitriers en le cambre deschevins*, xxiij s. (rek. v. 1305). *A Michel le glaswerkere, pour sa pieds de „voire blanc“ mis en fenestres du belevoy*, xxx s. (rek. v. 1330). *Ypriana*, II, 86/87. — Hoe komt het dat de schrijver, in deze *voirdes* van *voire blanc*, *des vitraux colorés* gezien heeft?

GLAVIE, zn. v. 1) *Lans, piek, speer*, fr. *lance, pique*. || Dese misdadige [nl. van gewapende munitie] is zeere groot en capitaal, en behoort extraordinarie gepunieert te worden, en men pleegt gemeynlyke dese misdadige te onthalsen en te vierendeelen, en huer hoeft op een glavie ter stadt poorten unyt te steeken. V. D. TAV. 79 v^o It. **SCHAYES**, *Collatie*, 440; **WIELANT**, *Leenrecht*, 30 en 72; *Pl. v. Pl.* 8 mei 1521, I, 93. Van glavijen te draghene die langer zijn dan xiiij voeten, vj lb. par. C. v. t *Proosche*, a. 117. It. Ol. v. **DIXMUDE**, 167.

2) *Een met een lans gewapend en bereden strijder*, fr. *un combattant monté, armé d'une lance*. || Dat alle mannen van leene en mansmannen, hooge, middelle oft leege heerlycheyt hebbende, oft andere leenen, die gheen bedryf en hebben cc croonen tjaers weert synde, ons dienen sullen met eender glavien, toegemaict soe dat behoort. *Rekenk.* v. *Brab. reg.* 135 f^o 98 v^o *Ord.* 23 juli 1488, a. 1. Die ons voorscr. leen, dorp en heerlicheide voorscr. staet ter trauwen, ter waerhede en ten dienste onses ghenedeghen heere den keyser, als hertoghe van Brabant, met eender glavye, dats te wetene: „met drie peerden,“ en dat zoe wanneer tlant van Brabant mynen voorscr. ghenadeghen heere te dienste ryden moet. L. **GALESLOOT**, *Wedergrate*, *Denombr.* 13 nov. 1530. Als van der saudye van den Yn-ghelachen., de ghelavyen te x croonen de maent. **SCHAYES**, *Collatie*, 315; it. 485. Zie ook **Gailliard**, *Glossaire*.

GLAVIEGELT (Gelavigelt), zn. o. 1) *Soldij der krigsmannen*, fr. *soldats des hommes d'armes*. || *Uutgheven den lieden an wapenen van haerlieder glavie gheelde*. **GAILLIARD**, *Inv.* III, 47.

2) *Belasting gesteld op de leenmannen wier heerlykheid van minder waarde was dan om een „glavie“ op te leveren*, fr. *impôt établi sur les vassaux dont la seigneurie était de moindre valeur que pour fournir un „glaive“*. || Of yeman tghelavighelt dat op hem geset was, selve niet ghegouden en heeft, mer dat ghedronghen heeft op sijn gebuere te ghelden. **Pior**, *Enquête* 1389; fr. tekst *argent des glaives*.

GLAVIESCHACHT, zn. v. *Schacht eener piek*

of lans, fr. *bois, hampes d'une pique, d'une lance*. || Van elke hondert gelavie schachten 2 penn. *Lov. Tol op de Zenne* 1436/1531. Te eenen glaive schachte. *DE PR.* en *BR. X. Loo*, 11 (Heergewade). It. *Collatie*, 304, 467; *CANNAERT*, 406; zie ook **GAILLIARD**, *Glossaire*, 632, en bij *Verdam* tal van citaten uit de *Bek. d. stad Gent*, en den *Inv. d. Charles v. Gilliodts*.

GLEIERSWERCK, zn. *Verglaasd aardewerk*, fr. *faience*. Kil. *auctus. Ouvrage de terre rehausante*. Thans nog in *Brabant Gleysewerk*. || *Grof porceleyn ofte gleyerswerck*. *Pl. v. Pl.* XI, 802, *regl.* 6 mrt 1780.

GLEIS (Gleys). Zie **GLUI**.

GLENDELE, zn. *Grendel*, fr. *verron*. || Dat... een van hemlieden duer de veinsteren van zijn neercamere, staende jeghens de strate, ingheclommen... midts dat dezelve veinsteren van binnen met glendele noch andersins nyet sluitende was. *Troubles mar.* III, 222. *Ghevracht hoe en in wat manieren de voornoemde haer veinsteren open ghedaen es gheweet?* zecht dat tzelve goedelix om doene was, als noch clyneke noch glendele ghehadt hebbende. *Id.* 225.

GLI. Zie **GLUI**.

GLOEDE, zn. *Ovenroerstk, ovenkrabber, pook of tang, vuurtang*, fr. *rable, attisoir, ou pincettes*. Kil. *Gloedte*, [G]loedte. *Butabulum, instrumentum quo ignis prouiditur: q. Forceps, i. quo prunae et alia candentia tenentur*. Kil. *auctus. Rable, tenaille, outil a manier le fer*. *D'Arsy Rable, rouable*. || *Centenium ferri dicti gloeden, denarios quatuor. Tol te Damme*, 1252. Zie *Verdam*.

GLOEISTAECK (Gloeystaek), zn. *Vuurpook, roerstk, fr. fourgon*. || Soo wie syn werck alleen wordt gegeven, die is en moet geprefereert ayn in de gemeyne gereetschappen, te weten vier pannen, gloeystaek en diergelijcke... *C. d. Munsters te Brussel*, 1565, a. 37.

GLORIETTE, zn. v. *Zomerhuisje, priëel*, fr. *berceau, charmille taillée en volée* (Nog in gebruik). || Is conclusie gedient tot laste van *St. Zeovaert*, over geëxcedeert te hebben syne permissie in het maken eender gloriette op de Zinne. **MARTINEZ**, 180 (1690); it. 145.

GLOSEEREN, ow. 1) *Bedillen, vitten, tegen-spreken*, fr. *critiquer, contredire*. || Hoe dat wel behoorde dat zy dezelve prevylegie volghden, die al clær zyn, zonder glosieren en met grooten vervolghe vercreghen waren. **SCHAYES**, *Collatie*, 58.

2) Als bw. *Acht geven op, letten op, in aanmerking nemen*, fr. *faire attention à, noter*. || Dierste laethof die kennisse competeert van reële zaecken, vry ongeblameert, Hoort den heere van *Merchten* eygen touwe [toe], Hem toecommen en verstorven, dit wel gloseert, Van ouwers tot ouwers. *Chron. v. Merchten*, str. 126.

GLOSEN, ow. *Spreken, redekavelen, redeneeren*, fr. *parler, discourir*. || Ooc zo was tYpre de minne zeere cleene; en ooc ne bezoorchde deen *Wethouder* den anderen niet, als zy een jaer vaghe [nl. buiten dienst] moesten gaen van sceipen te zine; dus ne gloeden zy niet deen omme anders eere en welvaer van der steden. *OL. v. DIXMUDE*, 129. Men zeide dat myn heere zo corts vertrac omme dat men gloede dat tghemeente van *Ghent* noch meer versocht zouden hebben. *Id.* 139.

2) *Gissen*, fr. *conjecturer*. || Die van *Ghent* waren altoos in quaden propooste en niet ghepayt, niet-min het was te gloesene dat zy al ander dinc meenden, zodat zy gherne eenen roof ghedaen hadden in

Vlaendren, also zy voormaels ghehadt hebben. OL. v. DIXMUDE, 141.

GLUI (Glay, Gley, Gli, Gly, Gloy, Geleuy, Geli, Geluy, Geluwe), zn. *Stroo, dakstroo, grof roggestroo*, fr. *glui, du flamand geluye, gluye*, zegt Litté, volgens Ducange. Kil. Gluye, j. gheluye. Kil. *auctus Botte d'estrain*. || *Curvus ferens sal debet duos denarios; curvus ferens gli, debet duos gli*. WARNKÖNIG, *Fl. St.-u. Rg. II. Elemosina*, 1199. *Urk.* 27; GHELDOLF, *Gand*, 244. *Et sciendum, quod de ghi [l. gli], quod flori potest de garbis et straminibus venientibus in dicta curte, tegentur et cooperientur dictae domus et grangia*. VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, 228 (1872/73). Van dat Pieter Van den Colve ghewyat was in rove jeghen Lauwer Taverniere, als dat hy ghenomen soude hebben iij gly scoeve ofte viere, waerof dat de roof staet te boetene viervout jeghen minen here, ontfæn iij lb., comt myns heren deel xl s. *Rek. balj. Gent*, rol 1724 (1872/73). Costen gedaen ten tolhuysse van Yersio-keroirt. Item, gegeven van iij $\frac{1}{2}$ scoeven stroeys oft gloys, 10 oct. 1470. *Archief Bergen-op-Zoom, Bentbr.* 1485/71 nr. 199. Verdoet opte schuere en buysinghe iijje roggen gheluy; coste daeraff elck hondert v s. Ib. *Rek. nr. 656* (1497/8). Betaelt vyftich schooven ghelueys 30 st. It. ruych riet, ghemerct hy gheen gheleuy meer en hadde, 10 st. Ib. *rek. H. Geest*, 1563/4. Betaelt voor een xxv gley, dat men alle jaere stroyt in de kereke van Watervliet, ix d. gr. DE PR. en BR. XIV. *Water-vliet*, 55 (1569/81). Acht bondelen gley, omme die tempeloyeeren in 't verdecken van den voors. temple. *Troubles mar.* I, 121 (1567). Voor een hondert glues (voor d'executie van N. en N. metten viere). Ib. IV, 258; it. 285. It. VANDENFEEREBOOM, *Numismatique*, 221; REMBRY, II, 125.

GOD (meestal Got, ook Godt, Goidt en Ghod), zn., fr. *Dieu*. Verschillige uitdrukkingen met den naam Gods: || God betert! *God betere het! God geve dat het niet meer gebeure!* fr. *Dieu veuille que cela n'arrive plus!* || Dat de heyligheest-meesteren... die distributie van den provenen...doen...den schamelen huysarmen..., die hen schamende sijn heuren staet te kennen te gheven..., en alsoo van honghere gheraken te vergaene, als men desen voorleden tijt, Godt betert! ghesien heeft. *Ord. kerkmeesters etc. Santhoren*, 1877. — Blijf met Gode. *Vaarwel, tot weerziens, Gode bevelen*, fr. *adieu (à Dieu)*. Kil. Te Gode, *Ave, vale*. Te Gode bevelen. *Valedicere*. || Blijft nu met Gode, ghesellen en lieve vrienden, want ic scheidye van hier. *Gentsche bibl. Hss.* 1121, f. 18 (1540 E.). — Gods haet! (Godshat, Godschat, Godsat), zn. *Gods haat, Gods vijandschap* (over u!), fr. *la haine de Dieu (sur toi!)*. Ofr. waarsch. *ire de Dieu!* || *Si qui ibidem rixati fuerint et alter alterum hac injuria, que Godschat vulg. dicitur, affecerit, nobis tenebitur in sex denariis lovan., et lessa tantumdem*. KUYL, *Hoboken*, 280 (1260). Wie den anderen logenstroepete [var. loghenstreepet], ochte seget Godsat hebdi! geonneert werdi! ochte ghi sijt een quaet, mit felheden, hi es om vijf scellinge Lovensche oleindre munten jegen den heer. *K. amm. Brussel* 1292, s. 1. De Waalsche keure zegt *honné soyés, ou malesmeschance vous avingne, ou vous estes malvais*, en vervangt dus Godsat door de tweede uitdrukking. Art. 1 van de Brusselsche keur is eensluidend met die van St.-Pieters-Leeuw v. 1284. Om die minne van Gode. *Ter liefde van God*, fr. *par amour pour Dieu*. || En omme die minne van Gode, en omme dat si dienst hebben ghedaen

der kerken van Sinte Baertins. *Oork.* 30 sept. 1278. — Om Gode. *Om Gods wil, voor niet*, fr. *pour l'amour de Dieu, gratuitement*. || Dat ic hebbe [ghe]gheven, purlike omme Gode, in aelmoessen. *Oork.* 25 juli 1285. Soe heet joffr. Magriete voirs...gegeven, om Gode puerlec en omme salicheit van hare zielen,... *Oork.* 24 aug. 1302. Dat wi, puerlec om Gode en om onser zielen wille,... ghegheven hebben. *Oork.* juli 1305. By also dat zy zo aerne zijn, dat er gheen goet naer huerlieder doot en blyft, den voorsyden prochiepape en costere werden ghehouden te doene den dienst zonder loon, dat es om Gode, zonder eenich wedersegghen. *Oork.* 29 nov. 1420, a. 9. — Gode t'oorconde! *Getuige God!* fr. *que Dieu me soit à témoin!* || Daertoe presentere ic mij en mijn vole int vulcomen bereet, Gode torconden, die u, edele en voorsieneghe heeren, bewaren wille... DE POTTER, *Pet. cart.* 72 (1538). — God seint! *God zegene het!* fr. *que Dieu le (la) bénisse!* || Also zy [nl. de tooversaars] somwylen hemlieden uutghaven om deselve siecke peerden ofte koyen te connen beteren,... alleenlick, commende ten huuse van die persoonen ontrant die siecke beesten, segghende: Godt seint! God betert! deselve beesten wierden ghesont. PIOT, *Chron.* 806. — Daer God voor zij! *Daar God ons van beware!* fr. *ce dont Dieu nous préserve!* || Inde oft gevele, dar Got vur sy! dat eylich stoit oft twist opstunde in eylich van den twelf ambachten,... O. *Liege*, 11 dec. 1500, a. 12, *Hasselt*. — Dat God verden moete!.. *Dat God (verwijderen) verbieden moete!* *Wat God verhoede!* fr. *puisse Dieu le détourner, l'empêcher!* *Quod dii avertant!* zegde ook Cicero, || Waert soo dat... eenich van ons... wrake daden... dies God verden moete! DE POTTER, *Pet. Cart.* 49 (1373). Dat, wie de contrarie dade van den punten voorscreven, dat God verden moete!.. *Ypiana*, VII, 476 (1380)). — Dat God verbieden moete! SERMON, *Coutherele*, 78 en 75 (1360). — Of God wilt! *Als 't God bekaagt*, fr. *s'il platt à Dieu*. || Oft ghevele, dat, of Ghot wilt, niet ghevaln en sal, dat wy ghebreelec waren in desen voerwoorden. *Oork.* 25 oct. 1298. — Ocht God wilt. || Des, ocht God wilt, niet syn en sal. SERMON, *Coutherele*, 105 (1362). — God wouts! Eene uitdrukking van verontwaardiging. *God sta mij bij!* fr. *Que Dieu m'assiste!* (expression d'indignation). || Alsoot ghebuert es in de prefatie ofte voorprologe in den bouc Job, die van Jan Brentius (God wouts) ghenomen es. *Pl. v. Vl.* 9 mei 1546, I, 143. — Alst God woude. *Zoals het God beliefsde*, fr. *comme il plut à Dieu*. || Het was een man, en syne wettige getrude vrouwe, die vercregen eenen zone in wittigen bedde,... alst God woude; saen daerna ghinc die vrouwe van live ter doot... *Vonnis v. Uccle*, 1; it. 34.

GODDELIJCK (Goddelic, goddelick, godlic, godlijck, gotlic), bn. en bw. Van personen. 1) *Gelijk aan een God, God*, fr. *pareil à un Dieu*, *Dieu*. Kil. *Godlic. Divinus*. || Want God is groet here en groet coninc op alle degene die godlic sijn. *Getijdenb.* 15de E. f. 14 v. ps. 94, *magnus super omnes deos; Statenb.* een groot koning boven alle goden; *de Sacy: élevé au-dessus de tous les dieux*.

2) *Christelijk, godvreezend, godvruchtig*, fr. *chrétien, pieux*. || Och, oft hij gheweten hadde dat zulck eenen gruwel in de kercken ghebuert zoude hebben zeven jaeren daernaer, hoe meende ghij dat den goddelicken prince hem zou ontalt hebben! V. D. HARGHEN, *Ber. tijden*, I, 143.

3) Van zaken. *Christelyk, fr. chrétien*. || Bij wijlen bekenen sij [nl. man en vrouw] malcanderen om kijnderen te wijnnen ter eeren Godts, en dat is godlijck wero. V. D. TAV. 116.

4) *Christelyk, godvruchtig, godsdienstig, vroom, fr. chrétien, pieux*. || God en sette die wet nye in der meyningen dat men leven soude na der lust der veeliker boeser natueren, maer dat men in der wet soude houden een heylich, ernstich, godlijc leven. *Aller Kerstenb.* 18; it. 41 en 43. So eest dat wij, die onses stat van Trieht met herten gronde lieff en werdt hebben, en die wij niet langer in dolinge staen noch laten en willen, mer setten en brengen tot gueden, eerbaeren en gotliken regimente, . . . O. v. Maastricht, 169 (1428). Ooc selen dese bruederkens devotelijck messe hooren en vesperen, en ooc andere godlijcke werken doen. *Godsk. Brussel*, II 945, f° 2 v°, 15de E. Dat oock andersins, door de kwaede tijden en kleine winningen, de gemeynthe niet en konnen uytstaen het doen van dobbele dienst, en daeromme hunselven van eenen soo goddelijken dienst [nl. van kapelmeeester] komen te excuseren. O. P.-B. autr. 5 mei 1714, II, 521.

5) *Billijk, fr. équitable*. Goddelijk en redelijck. *Billijk en rechtvaardig, fr. équitable et juste (aequum et justum)*. || Soo eest, dat wy... hebben... doen oversien en examineren alle alsulcke carten, brieven en privilegien, om die, sooverre die godlijck, eerlijck en redelijc waren, . . . te confirmeren... Reserverende voirts tot onse declaracien en interpretacien sooverre, om dairaff bij ons ghedaen te worddene des godlijck, redelijck en eerlijck es. *Charter v. Engelb. de Nassou v. Diest*, 12 oct. 1499, *De policia, Inl. en Slot*. Als allen de presente geopineert sullen hebben, en yemant ware die beter opinie en beter redenen hoerde dan hij te voren gegeven hadde, die sal alsdan zijn vorige opinie mogen veranderen en blijven bij degene die hem dunckt beter en redelijcker zijnde en dat dan seggen, want dat es godlijck, redelijck en wijsheyt. Id. *De just. et pol.* a. 15. Want godlijc en redelijc es getuychnisse der waarheyt te gevene. *Hof v. Zelke*, 1 juli 1445. Want het godlic en redelijc es in allen rechtveirdigen saken der waarheit getuygense te gevene als men daertoe vermaent en versoekt woirt. Ib. *Formulier* 15de E. f° 1. Doen te weten dat wy, hebbende in onsen raede van Brabant wel en in 't langhe doen oversien en visiteren die voors. raminghen, concepten en overdraeginghen, en bevinde die goddelijcke en redelijcken te sijne, . . . hebben [die]... gelaudeert, geaprobeert en geconfermeert. C. v. Santhoven, *Stijl* 1557, slot. — *SPREUK*. Het is godlijckere en rechtlijckere dat een misdaet blijve ongepunieert, dan dat de onschuldige worde gepunieert. V. D. TAV. 62.

6) *Onschuldig, onberispelijc, fr. innocent, qui ne fait point de mal, irréprochable*. || In de statuten van het boogchieteregild van 1482 te Assenede, wordt er art. 31 van gezegd „dat het een goddelijck spel is.“ Ds Pr. en Br. XVI. Assenede, 185.

7) Als bijw. *Christelyk, fr. chrétienement*. || Dat [nl. slinksche wegen in de verkiezingen] noch meer van jaer tot jaer gescapen were te geacien, . . . en worde van ons niet te tijde dairtoe gotlich, salichlich en behoirlich versien. C. v. Maastricht, 184 (1428). Sommighe Dominicanen, . . . ghaven haer [nl. de wegtrekkende Spaansche garnizoenen], tot elx anziene, menichfuldige cruysen en bene-

diction, . . . dwelek emmer wel en goddelic ghedaen was. V. D. HARGHEN, *Ber. tijden*, IV, 188.

GODLEDICH, bn. *Die niet vervuld is met den geest Gods, met een vuirige liefde tot God, fr. qui n'est pas rempli de l'esprit de Dieu, d'un ardent amour envers Dieu*. || Watti die viant inbringt, dat nemt vore een becoringhe, en lijt die also lief als een andere. Want nyeman en sal willen des crusen ledich sijn eren [behalve?] godledighe. Die minsche sprac: Dit cruce en nemic niet te vliedene. *Aller Kerstenb.* 4.

GODSCHIJNEND, deelw. || Het moet sijn; du en salt niet allene de dorachtighe minschen sien; du salt oec die godscinende en die grootwillighe minschen sien, wie dat si ghevaen sijn en waerane dat si hanghen dat si niet voert en comen. *Aller Kerstenb.* 11.

GODSDENIER, zn. *Godspenning, fr. denier à Dieu*. || Geen coop en wijst men te . . . , te hove, te wat heren dat hij hoert, dat met eenen goddenier es gecocht, den naesten moet de coop volgen. *Trecht v. Uoole*, 89. Zie GODSPENNINCK.

GODSHELLER, zn. m. *Godspenning, fr. denier à Dieu*. || Inagelijken moet den beschudder presenteren aan den koper den gebeurlijcken lycop, . . . en het heerlyk recht, . . . en den Godtheller. C. gr. Loon, II, 480, *Reckheim* c. 54 a. 21; it. 491, c. 56 a. 2.

GODSHUIS (Gotshuus, godshus, goedshues, goitshuys, goitshus), zn. o. *Godshuis, klooster, abdij, fr. maison-Dieu, couvent, abbaye*. || Lant heeft de scoutete te leene van den gotshuse also vele alsoe hi bi wette mach betogen. *Oork.* 25 febr. 1252 a. 22. Thes godshus bouf. *Oork.* 7 juni 1277. Tegoethues boef van der Cameren. Nov. 1291. Te des goedshues behoef van den Zoetendale. *Oork.* 19 dec. 1291. Den couvent [convent?] des goitshuys van Sintruden. *Prot.*, *Cart.* II, 48 (1369). Den abt van Suntruden, sinen goitshuze . . . Ib. 71 (1374).

GODSHUISLIEDEN (Godtshuuse lieden), zn. mv. *Iaten van St.-Baafsabdij, fr. tenanciers de l'abbaye de St.-Bavon*. || Alle die comen wonen binnen scependomme, sijn si vrie lieden, si blijven vrij; sijn si godtshuselieden, si blijven godtshuuselieden. En also ghelijc van den besten hoofde. Ds Pr. en Br. IV. *Desteldonk*, 12, *Frio*, d. *Ouderbork*, 1268, a. 44.

GODSOECKELIJCKHEID (Godtzouckelicheit), zn. *Godsdienstigheid, fr. piété*. || Dat hier was een beter mijne van volcke dan in Spaengien, en dat hem deerde, dat zooveel lieden van dese landen ghevanghen ghehouden worden, die meer schenen te hebben een godtzouckelicheit dan eenighe ander vileyn meedaet. V. D. HARGHEN, *Ber. tijden*. IV, 68.

GODSPENNINCK (Godtspenning, Goedtspenninck, godspenninck, godtspennnyck), zn. m. Eigenlijck penning om Gods wil, ter liefde Gods gegeven, fr. *denier à Dieu*. 1) *Premie van hooger bod in openbare veilingen en in de aanbesteding van de pacht der assijen, „verdienspenning“, „hoog“* (Zie Schuermans); een v. vooral in gebruik in de kostumen, *titel der Naasting, fr. prime d'enchères dans les ventes publiques et dans l'adjudication de la ferme des accises*. || So wie zyn leen vercoopt, . . . of belast met erveliker renten, of met lyfrenten, zyn maech, die hem bestaat van derzelve zide daer tleengoed of comen es, . . . hi mach zine narede hebben . . . om taelve gheld, en omme den lijfcoop en godspenninck. *Jus feud. fl. vetus*, c. 40. It. C. v. Antw.

1545, VII, 10; XVI, 10; C. v. *Dewne* 1612, a. 146; C. v. d. *Kiel*, VIII, 2, 9; C. v. *Kortrijk*, enz. — Wij vinden het beloop dezer premie slechts 66maal bepaald, namelijk in eene Instructie van den Raad v. Vlaanderen, v. 17 febr. 1594, a. 29. Pl. v. Pl. II, 228: Zonder te moghen stellen hooger Wijnghelt dan twaelf s. grooten, als den principaelen coop niet meer en bedraecht dan hondert ponden grooten en daeronders, en xx s. als dien excederen sal de hondert lb. grooten; midt-gaders twee schellyngen grooten voor den godtspennyck. — Andere costen van godspenningen gegeven den personen die dassisen verpachten, die zij schuldich sijn te hebbene van dat zij die verhoghen metter kerse, als ghecostumeert es. *Stads- rak. Ninove* 1459. — De premie zal wel zeer gering geweest zijn, zooals blijkt uit de rekeningen dezer stad, immers in 1389 werden de accijnzen verpacht 82 pond, 5 s. 7 d. gr., en men betaalde er van 8 p. 2 s. 8 d. aan de opbieders; in 1501 betaalde men hun 132 gulden 12 st. voor f 1976.

2) Men vindt evenwel den godspenning in de veilingen ook werkelijk gegeven voor de kerk of den arme, fr. *on trouve cependant aussi le denier à Dieu réellement donné pour l'église ou pour les pauvres*. || Den lijfcoop., en godspenninck ter discretie van den cooper en vercooper, behoudens dat gheemployeert wert der kerke of den armen van de prochie. C. v. *Iperen*, kast., CCXXX, 7. Die godspenninghe van den lakenen, die men optie halle vercoept, sal men in die busse werpen, [die] optie halle hanghen, op ene pene van iij s. *K. d. lakeng. Diest*, 1333, *Wolwerk* a. 87. — Volgens HUG DE GROOT, *Inleiding* enz. XIV d § 27, was de godspenning bestemd voor den arme. || Zoolang de koop op de een of de andere wijze niet is voltrokken, mag de een of de ander daaruit scheiden zonder eenige schade, anders dan dat de koper verliest het „handgift,” zoo daar eenige is gegeven; welk handgift bij ons ook genoemd word een Godspenning, omdat het gemeenlijk niet meer bedraecht, dan men wel gewoon is aan den armen om Gods wille te geven.

GOEDELIJCK (Guetelijck), bn. 1) *Welwillend, goedgevuldig, kosteloos*, fr. *bienveillant, gracieux, gratuit*. || Noch vindt men een ander actie civijl geheeten *actio commodati*; en is dat woort *commodatum* [bruikleenning, *commodat*] alsoe veele te seggen als een guetellicke en huessche leeninge, gedaen eenen anderen van ennigen ruerende goeden tot ennigen sunderlingen gebruycke; en dairuyspruyt dese actie *commodati*, om dat geleent dinc weder te hebben sonder wederseggen, met costen, scaden en interesten; en dairomme behoirt alle dinc dat iemende guetellicke geleent is alsoe degelijcke wedergegeven te worden dat de leendere geen scade dairbij en hebbe. — Als dese leeninge gedaen wort anders dan guetellicke, by enniger comanscapen oft volwairden dairinne besproken, soe soude dese actie cesseren en keeren in der actien van hueringen oft anderen ongenoemden contracte, als te seggen: Ic leene u dit, omdat ghij dat soudt doen. V. D. TAV. 211 v°. [*Do ut des*]. Dat *commodatum* is een leeninge eens dincx iemende gedaen uyt huesscheyden en „om niet”. Ib. 212.

2) *Vriendelijk, minzaam*, fr. *aimable*. || Uwen guetellicken brief ons gesonden, mentie makende (*prout casus*)... En oic de relatie van uwen gedeputeerden uwer stadt (*vel ondersaeten, prout casus*) ons opgedaen, met meer anderen guetelijken worden vore ende na in den selven uwen brieve gescreven,

hebben wij ontfangen. *Formulier Diest*, 15de E., *Classula responsionis*.

GOEDELIJCK (Guetelijck, Goedelic, Goedlycx, Goellicx), bijw. 1) *Met goedwilligheid, met welwillendheid, fr. avec bienveillance*. Kil. Goedelicken. *Benignè, clementer*. || Die rechten willen dat een richter eenen iegelycken guetelijken en pacientelije hooren sal. V. D. TAV. 178.

2) *Op redelijke wijze, naar rede, fr. raisonnablement*. || Ooc, dat alle myne offitien bezwaert en belast zyn meer dan zy goellicx lyden moghen. *SCHAYES, Collatie*, 4. Goedelickx. Ib. 256. It. C. v. *Brugge*, II, 164.

3) *Behoorlijk, naar behooren, fr. convenablement, en due forme*. || En op dat een man van leene noch niet goellicx maken en conde syn rapport [*nl. denombrement*], sijnen heere wort ghehouden, t'sijnen versoeke te Wette, hem te tooghen sijn register. C. v. *Cassel*, 20. It. C. v. *'t Prooessche*, a. 35.

4) *Gemakkelijk, lichtelijk, fr. facilement, aisément*. || Elk moet sijn hout soucken [*l. snoucken*]... sonder over te laten hanghen, van de straetzijde, op de hooghe van thien voeten... soodat men daer goellicx met peerden en met waghnen mach passeren en doorrijden. C. v. *Vurne*, c. 41 a. 15, It. Pl. v. Pl., I, 104; C. v. *Brugge*, II, 124; *Troubles mar.* III, 224.

5) *Maar eenigszins, op 't zelfde welke wijze, fr. de quelque manière, n'importe comment*. || Zodat alle degone, die den prinche lief hadden, trocken alle uiter steide, diere goedlycx uute gheraken consten. OL. v. DIXMDE, 137.

6) *Te goeder trouw, voor waar, voor oprecht, fr. de bonne foi, pour vrai, pour véritable*. || Daerom wildic wel dat mij alzoo ghoedelic afghenomen werde alst ghoelic en niet dan naer waarheijt ghemeent es, dat kent Godt. V. D. HARGHEN, *Ber. tijden*, I, 169.

7) *Gereedelijk, fr. volontiers*. || Welcke zalveren pennijngen van XXXII stuvers [*nl. den zilveren daalder van Bourgogne*, loop hebbende voor Duitschland en de Nederlanden (1667)] men begheonde onder tvolck te begheven; dwelc ic ghoedelic versta, niet om daerduy te hebben unije des gheloofs naer die Ansburgsche manniere, maer een vriendelic accoord, dat zij ons, noch wij hemlieden niet be-roeren noch quellen en zullen om de question die den gheloove zouden anghaen. V. D. HARGHEN, *Ber. tijden*, II, 274.

GOEDELIJCKHEIT (Guetelijcheit), zn. v. *Goedwilligheid, welwillendheid, fr. bienveillance*. || Dee actie [*nl. commodati*] is alsoe geprevilegieert, dat men van den geleenden dingen in guetelijcheiden geleent, geen compensacie doen en mach, maer moet die ontleendere dat geleent dincx voire en alvore den leendere restitueren. V. D. TAV. 212.

GOEDELLOOS, bn. *Zonder goed, arm, behoeftig, fr. pauvre, nécessaire*. Kil. Goedloos. *Inope, pauper*. || Ken eerbair herte is schuldich meer te sorchghen voire zijnen goeden naem, dan voir zijn goet, want het beter waire goedeloos, oft doot te zijn, dan eerloos. V. D. TAV. 164 v°. Men sal seggen, als wij se goedeloos en bistier gemaect hebben, dat wij noch bovendien huerl. bloed soucken, DE POTTER, *Second cart*. 187; it. 186. It. *Prior, Chron.* 369 en 856. Zie ook *BISTIER*.

GOEDEN, bw. 1) *Iemand een onroerend goed of renten geven en oerdragen, inz. die een kind ten uitzet geven, het ermee begiffigen, fr. donner ou transporter à qn. un bien immobilier ou des rentes, partie. les donner en dot à un enfant, l'en doter*.

|| Gheviële, dat man en wyf goeden een kint ofte meer, en eenich van dien kinderen storne sonder hoer, so soude de verstarvenesse keeren weder up vader en up moeder, of zy beden leveden. En gheviële, van den manne of van den wive, datter eene stoorve, en deghene dier bleve te leve, huwede syn kint en gave hem goed, storne dat kint sonder hoer, de een helft van dies kents goede soude wederoomen up denghenen diet ghehuwet adde en ghegoedt, waert vader, waert moeder, en dander heleft up de naeste sghesens dier doot waer. *Oork.* 16 mei 1258, *C. v. Gent*, I, 404. In den eersten, soo moghen mannen en vrouwen, in gheheelen stoele, en sonderlinge heure kinderen, wel goeden en elcken dat zijn is bewijzen, naer heur beste goetduncken, met twee oft meer maeghen van des vaders zijde, en twee van des moeders zijde, „sonder heer oft iemanden van zijnen t'weeghen daerover te zijne”, en teelve dat aldus ghedaen wordt, moeten de kinderen houden sonder breecken. *C. v. Rode*, enz. a. 1. (Wij kunnen in dezen „heer” niet anders zien dan den grondheer, den „heer van den gronde”, *le seigneur foncier*, en niet de schepenen of Weth).

2) *Wettelijk in bezit stellen, den eigendom overdragen van „erven, kleeden”, fr. mettre légalement en possession de, transporter la propriété de, adhériter, ensaisiner.* Kil. *aucius* Goeden, erven. *Transmittere alicui haereditatem: investire in possessionem bonorum. Mettre en possession, investir.* || Soe wijden wij, na manesse des meyers vors, dat die meyer, van heerlijchen vore, en die momborn vors, daarna, op deesen onderpant berghen en dalen, houwen en kerven soudent, en dat men den momborn dien alsoe met reesche en met rijse leveren soude; dwelc gheschiede, en metten rechte, en dat men se daer in tenden daerin glichten en goeden soude. *Schep. Land v. Diest*, 13 mei 1439. In welke mudden Lenart en Coenrart van Bensenroide voor voogd en schepenen gegoed zijn op de wijze „as men eygen gult sculdich is toe gueden noe der banck gewointe, toe wieten mit eyne gruyne waesen ende mit eyne elpenbeynen hechte.” (1458) *FRANQUINET, S-Gerlach*, 125 (1447); *it.* 134. Goeden en erven. *C. v. d. Kiel*, v, 10. Goeden en erven met hout en halm. *C. v. Herentals*, VI, 19. Goeden oft opdragen. *C. v. Antw.* 1545, XVI, 2. Goeden. *MARTINEZ*, 335 (1452). — *Absoluté*. || Aengaende den erfgoeden, guedende voor schepenen van Brusselle, en hem niet stootende aen deghene die gueden voor die hootbank van Uccle... *C. v. Brussel*, 1570, a. 32; *it.* 25. Goeden § ontgoeden. *In bezit stellen § uit bezit stellen, fr. mettre en possession § déposséder.* || In het goeden en ontgoeden van leengooden worden andere solemniteyten geobserveert; want als iemant sijn goeden vercoopt oft verthiert, soo comen cooper en vercooper, en geven te kennen heure coopmanschap, die bij den greffier wordt opgeteekent; en dan vraecht die greffier den vercooper oft hij van sijne penningen voldaan ofte te vreden is? en seggende jae, vraecht hij hem: oft hij bereet is het verkocht goet op te dragen in handen van den stadthouder tot behoef van den cooper? en seggende jae, soo vraecht de stadthouder een van de mannen van leene, wat hij schuldich sal sijn van doene? soo geeft de greffier hem een stuckken pampier in de handt, seggende: dat hij den stadthouder geve en opdrage t'voors. goet; dwelc hij doet; en dat gedaen sijnde, soo geeft de stadthouder hem teelve weder, seggende: dat hy teelve van hem worpe, en daerop

vertije; en dat gedaen sijnde, soo geeft die stadthouder een pampierken den cooper, hem daarmede goedende in de voors. goeden. *Formulier Loochs*, f° 20 v°, 16de E. It. *C. v. Berg*, enz. a. 9; *Vad. Mus.* III, 59 (1377).

3) *Bevoordeelen, begunstigen, fr. avantager, gratifier.* || Want binnen wetteliken huweliken de man dwyf, no dwyf de man nyet goeden moghen, naer de wet van der poert. *C. v. Gent*, I, 537 (1353). Man en wyf, tsaemen in huwelicke zynde, vermoghen, naer de consummatie van huere huwelicke, deen den anderen te goedene, by dese middelen... *C. v. Auden., Cah. prim.* IV, 7; *it. titel;* VI, 1; XVI, 20. — Als verl. deelw. en bn. Gegoet, gegoet en gesrft. *Vaste goederen bezittend, fr. possédant des biens immobiliers.* Kil. Ghegoedt en ghe-erft. *Possessor factus*, etc. Welghegoedt, rijk van erven. *Prædicius.* || Wordt de Weth aldaer [nl. op den Kiel] by borgemeesteren en schepenen [v. Antw.] alle jaar verset oft ghecontinueert; welcke Weth consisteert in twee schepenen van der stad in schependomme van Antwerpen dienende, of twee oude schepenen, twee andere van de poorterye, met dry van de ghegoede aldaer. *C. v. Antw.* 1582. IX, 3. De ghegoede oft principale van de weverie. *DE POTTER, Chron.* 110. De ghegoede oft ghelanden van de broecklanden. *Pl. v. Brab.* II, 256 (1590). De notabele gegoeyde van den lande en vryheyd van Heyst. *O.-P.-B. autr.* 31 oct. 1715. *Inl.* De meest gegoede. *Regl.* 30 juli 1672, a. 3. Gegoeyt en gesrft. *C. v. Grimb.* a. 13; *C. v. d. Kiel*, VII, 3; *C. v. Loven*, IX, 11. Gegoedt en gesrft. *C. v. Antw.* 1545, XI, 24. Zie ook *ERVEN*.

GOEDENIS (—, Goeyenisse), zn. v. *Wettelijke toeigening, — overdracht van een goed, fr. adhéritance, transport légal d'un bien, auctoris de loi.* Kil. Goedenisse, erffenisse. *Transcriptio s. traditio haereditatis, investitio, traditio bonorum.* || Hebbende [nl. de rechters van de „draperye”] oock recht van beleyden... op goeden binnen Brussel en hare vryheyd te Wodst. *O.-P.-B. autr.* 31 oct. 1715. *Inl.* De meest gegoede. *Regl.* 30 juli 1672, a. 3. Gegoeyt en gesrft. *C. v. Grimb.* a. 13; *C. v. d. Kiel*, VII, 3; *C. v. Loven*, IX, 11. Gegoedt en gesrft. *C. v. Antw.* 1545, XI, 24. Zie ook *ERVEN*.

GOEDENSACH, zn. m. *Woensdag, fr. mercredi.* Kil. Goensdach, woensdach. *Dies Mercurii q. d. Godensdach sive Wodensdach.* *J. Dei dies.* Verschillige benamingen: Tagodensdaechs 1303; tagodensdaeghs 1307; des goensdaigs 1318; des goensdaghs 1340; des goensdags 1365; tagodensdaeghs; desg—; tagodensdaeghs; tote naesten goensdaghe; dies selfs goensdaeghs; na dien goensdag; des goensdaigs, 15de eeuw; op goensdag; des goensdaechs; des goensdaeghs, 16de eeuw. — **Kwaden goensdach.** Aldus werd, door de Brusselaren, de 17e augustus genaamd, ter herinnering aan den veldslag te Scheut, welken de Brabanders verloren tegen de Vlamingen (1356). *A. WATERS, Environs*, I, 33.

GOEDERTIEREN, bn. Goedertieren legast. *Vrome, goddienstige of liefdadige erfmaking, fr. legs pie ou charitable.* || Revocert en wedderroep bij deesen alle voorgaende testament of testamenten ofte uuystersten wille by hem gemaect, soowel aengaende goedertieren legaten als andersints.

Goet. *Goed.* v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334.

Goet. *Goed.* v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334.

Goedingen. *Goedingen.* v. 1334. *Goedingen* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goedingen* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goedingen* is altesamen worden aangevonden v. 1334.

Goet. *Goed.* v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334.

Goet. *Goed.* v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334. *Goet* is altesamen worden aangevonden v. 1334.

gegeven. *C. gr. Loon*, I, 170. — *a*) Gesuccedeerde goederen. Zie Patrimonie-goederen. — *o*) Haefdeelige (Haefdeilige, halfdeilige) goederen. *Onroerende goederen „smakende” de natuur van roerende, en derhalve deelbaar als roerende*: fr. *biens immobiliers, ayant nature de meubles et partageables comme meubles*. Zie DEELBAAR. || Alle gronden van erven... gaan ter zyden waert vandaer die geoomen zyn..., uytgenomen alleenlyk de goeden gelegen in de palen van de hoeven onder Etten, dewelcke syn haefdeelych en bij de ergenamen, gelyck alle andere roerende goederen, worden gedeelt half en half. *C. v. Breda, Comment. op Van Vliet*. Alle goeden en gronden van erven gelegen onder Outsterweele... syn in de successien al deylbaer en haefdeelych, en men mach die vercoopen als coeyen en peerden uuyter handt. *C. v. Antw.* 1545, xvi, 3; it. vii, 1, xi, 17, xiii, 16, 17, 25; *C. v. Santhoven* 1664, a. 104, 105. — *p*) Haeffelijcke — havelijcke goederen. *a*) *Have, goed, goederen in eenen algemeenen zin*, fr. *avoir, biens dans un sens général, choseance*. Kil. *Have. Facultates, opes, divitias, bona mobilia* etc.; doch hij past de Havelijcke goeden niet toe dan op de roerende have, en ten onrechte. || Alle haeffelijcke goeden, zij zyn ruerende oft onruerende, zyn geheeten cateylen. En dit is dat onderscheyt tuschen ruerende have, onruerende have en cateylen. *V. d. Tav.* 230. — *β* *Roerende goederen, roerende have*, fr. *biens mobiliers, biens meubles, effets*. || Alle verkregen erfgoeden... midtsgaders alle haeffelijcke ofte ruerende goeden, weder die haefgoeden ingebraecht oft aengestorven ofte verkregen zyn, hoedanigh die zyn, worden in 't scheyden van den bedde ghedeelt half en half. *C. v. Breda*, 1547, i, 6. Naer de doot van vaeder en moeder soo succederen alle de kinderen in alle de goederen, soo ruerende oft haeffelijck en haefdeelyghe als erfelijcke, eyghene oft chijngagoeden. *C. v. Santhoven* 1664, a. 104. Alle haeffelijcke oft meuble goeden, oft die daervoor gerekent zyn. *C. v. Loven*, xii, 14; it. 20. Aengaeve den haeffelijcken en beruerlijcken goeden. *C. v. Aalst*, xvii, 5. It. *C. v. Antw.* 1545, c. xvii, *passim*, xiii, 8; *C. v. Brussel*, 1570 a. 65; 1606 a. 9, 76, 98, 234, 269; *Christijn mobilia*; *C. v. Loven*, xi, 7, xii, 14, 20; *C. v. Lier*, xii, 8; *Stijl* ii, 1; *C. v. Edingen*, xvii, 1, 2; *C. v. Santhoven, Weesk.* a. 10. — *q*) Herbrachte goederen. *Erfgoederen, stamgoederen*, fr. *biens patrimoniaux*. || Dat hij die goeden voortaeue t'euwigen dage pejselijcken en vredelijcken besitten en gebruijcken sal... als sijne herbrachte goeden. *C. v. Santhoven*, 1570, vii, 3. — *r*) Hofgoederen, hofhoorige goederen. *Goederen die niet mochten vervreemd worden dan voor het leen- of laathof, terwijl de vrije allodiale of schepenen-goederen overgedragen werden voor schepenen*, fr. *biens qui ne pouvaient être aliénés que devant la cour féodale ou censale, tandis que les vrije allodiale ou schepenen-goederen étaient aliénés devant les échevins*. DEFFACQZ en HONINGS, *Asc. droit belg.* II, 348 (*C. v. Roermond*, I, 3, 4). || Onruerende have, als huijs, hoff, erfrenten, leengoeden, hofgoeden, chijngagoeden. *C. v. Turnhout, Weesk.* a. 25. — *s*) Ingebrochte goederen. *Het door eenen der echtgenooten ingebraecht in 't gezamenlijck huwelijcksgoed*, fr. *apports*. || Vrouwen moeten mede besetten en evinceren voer heure dotale en ingebrochte goeden. *C. v. Antw.* 1545, iv, 17. Alle onruerende goeden, soewel ingebrochte als verstorven... syn deylbaer half en half. xiii, 1. It. *comp.* IV, xvj, 59. —

t) Cateilen. Zie d. w. — *u*) Keurgoot. *Goed onderhevig aan het beste hoofd*, fr. *biens sujet au droit de meilleur catel*. || De helicht van vijf zillen bosch coergoets... gelegen te Reynrode opt Solvelt, boven de Hoelenle..., op sesse penninge grontzije, en voert op sijn aengedeelte van den koere, als die vallen en verschinen sal. *Schep. Land. v. Diest*, 13 febr. 1461. Schepenen van Bemelen... geven „cleernisse” dat zy „vuer recht haldende en huedende synt en ouch van hunnen voersaten weten te halden en te hueden, dat alle guede in der voers. heerlicheyde van Bemelen gelegen, die den heren van Onasser-liever-frouwen, als grontheren, aldaer van grontcynas joerlijx schuldich en geldende, synt vederen en penninxgelt [al. kapuinen en geldeijnsen], koerguet syn, en denselven heren by honnen rydtproest te heysachen en te ontfangen eynen leventigen koer schuldich syn en gelden, te weten, altyt en soe deek dat houft ofte der principael helder derselve gueden stirft en affivich wordt, aldan denselven heren van sulken goeden eynen koer [al. eenen „perts-koer”] vallende is, te betalen, ofte componeren. *FRANQUINET, Kapittel*, 276 (1513). Zie ook *A. Wauters. Envoirs*, II, 123, 145, CIJNSGOET, en KEUR. — *v*) Naercoommende goederen. *Toevallige, aangekomene goederen, fr. des biens adventices ou adventifs*. || Indien den weesen, in voochdien en regemente van haerlieder voochden synde, eeneghe andere goeden toequamen danne zy van vadere of moedere ghedeelt hadden, en dat huerlieder patri-monie ofte naercoommende goet meer draecht danne haerlieder costen en houdensse... *C. v. 't Proosche*, a. 32. — *w*) Opsetene goederen. *Erf-paachtelijke goederen*, fr. *biens emphytéotiques*. || Dat opsetene goeden egeen eygen goeden en zyn, maer cerf oft subject den heere. *Stadsarch. Brussel*, reg. 1110 f° 52, *turbe v.* 15 juli 1559. Van opsette [sic] en phiteote goeden van Haffelghem. Dat men egeene opsetene goeden en soude moeghen transporteren en derffven dan voor de lathen van den goidshuyse. — Dat die opsette goeden soudden hebben de nature van haeffelijcke goeden. *Ib.* f° 44. Worden noch voor de voorsz. schepenen gepasseert de goedenissen van alderhande eyghene en opsetene goeden. *C. v. Brussel*, 1606, a. 129; *Christijn* verstonde het w. niet en stapte er maar over. — *x*) Goederen over hals. *Toevallige, den minderjarigen kinderen, na de doot hunner ouders of van een hunner, aangekomen of verstorven*, fr. *biens adventices ou adventifs échus à des enfants mineurs après le décès de leurs parents, ou de l'un de ceux-ci*. || Zoo wanneer een kindt ofte kinderen, gheduerende dat zij in de macht van vader ofte moeder zyn, t'bedde ghebroken synde, eenich goet, by verstorfte, ghifte ofte andersins toecompt over hals, soe ment noempt, zoe worden dieselve goedinghen gheadministreert by de naeste bestaende van de syde danof die verstorven en gheoommen zyn, ten pronfflote alleene van de kinderen, zonder dat den vader ofte moeder, noch levende, ontfanghelic zyn danof administratie en bladinghe t'anveerden. *C. v. Auden*, xviii, 5; it. 9 en 12; xxii, 40; iv, 8. Zie ook *Aencommende, Naercoommende goederen*, en *Vraemgoet*. — *y*) Patrimonie —, patrimonieele — ale goederen. *Erfgoederen, stamgoederen*, fr. *biens patrimoniaux*. *De gewone benaming der eigene goederen in ons oud recht is die van patrimonie-goederen, begripende de vaderlijcke en de moederlijke goederen; men noemt ze ook stookgoederen, aengestorvene goederen, stjde-*

houdende goederen, in tegenoverstelling aan de deelsame [deelbare], fr. *la décomposition ordinaire des propres dans notre ancien droit est celle de „biens patrimoniaux“*. qui comprend les biens paternels et les biens maternels: on les nomme aussi „biens stipaux, biens d'estoc“, stockgoederen, aengestorvene goederen (biens hérités), biens tenant cdté et ligne, zijde houdende, par opposition aux „partageables“, deelsame [deelbare], qui désigne, dans les coutumes de Flandre, les biens dévolus par moitié à chaque ligne. DEYACQZ en HONTINCK, *Anc. droit belg.* II, 50. || Gesuccedeerde of patrimoniële goeden. C. v. Loon, I, 15. Patrimoniale goeden. C. v. Diest, VIII, 4. — 2) Rezele goederen. Onroerende goederen, fr. *biens immobiliers*. || Als hetselve reëlijk soude moeten gebeuren, soo soude immers te vergeefs aangenoomen worden de geloofte van die, dewelcke geen reële goederen en hebben. C. v. Diest, VZ. VIII, Bijvoegsels a. 4. — aa) Roerende, roerlijke, beroerlijke, verroerlijke goederen, — onroerende, onroerlijke, onberoerlijke, onverroerlijke goederen. Roerende goederen, kateel, fr. *biens immobiliers, catels ou catous*. || Alle onruerende erfelijke goeden en erfrenten, patrimonie en stockgoeden. C. v. Santhoven 1684, a. 116. Naer de doodt van vader en moeder soo succederen alle de kinderen in alle de goederen, soo ruerende oft haeffelijke en haefdeyliche als erfelijke. Ib. 104. Van besetelen en voorgedagen die gedaen worden op de goeden, t'sij haeffelijk oft erfelijk, beruerlijk oft onberuerlijk, .. C. v. Lier, Stijl, xv, 8. Man en wyf, naer consummatie van huwelicke, zyn in ghemeeensamheide van alle haeffelike en roerelike goeden. C. v. Aalst, xvii, 5. Die onruerlijke goeden en erfelijke goeden. C. v. Antw. Guldeboek, 3. Dat zoe wie voortan eeneghen zekere oft updracht doen zal met ruerliken haveliken goeden of cathellen, ten profitte van eeneghen sculdnaeren [nl. schuldeisschers] of anders, dat men die doen zal wettelic voor twee scopenen of meer. C. v. Aalst, 256 (1469). Appellations, of onder dat woort „onroerende goeden“ worden begrepen en verstaen allen de huysen, renten, erfelycke en lyftochten, en al dat egeen meubele goeden en syn. C. v. Antw. 1545, Guldeboek 17. Allen en ygelycken goeden den sterfhuyse toebehoirende, nyet alleenlyck veruerlycke oft onveruerlycke goeden. Ib. 19. Zie ook BEROERLIJCK. — bb) Aijdehoudende, sijtvallige (zeytvallige, zytvellige) goederen. Goederen die versterven op de zijde vanwaar sij gekomen sijn, fr. *biens qui doivent être dévolus par succession au côté d'où ils sont venus, biens tenant côté (les) et ligne*. || Dat die Loensche goederen synder huysvrouw... gecomen, als zeytvallighe, aleenelyck gesuccedeert en... vervallen syn op... C. gr. Loon, I, 198 (1611). Dan [van:] die zytvellige goederen, comende van broeder, suster, oem, muye, neve, nichte, oft dyer gelyken, sal eynyder syn deel ontfangen. Ib. 7 (1548). It. C. v. Valkenb. 1612, a. 8. — cc) Stockgoederen. Stamgoederen, fr. *biens stipaux, biens héréditaires*. Kil. Stockgoeden, stamgoeden. Bona haereditaria, bona avita, fundus avitus, non emptus sed a majoribus acceptus. || Dat Uckelsche stockgoeden, die versterven van der ydeu, .. volgen den struyck vandaer die gekomen syn. C. hoofdb. v. Uckel, 22. Dat de lanextlevende in naecker tochten blijft besitten de hellicht van de aenghestorven patrimoniale, matrimoniale en stockgoeden van den overledenen. C. v. Santhoven

1664, a. 87; it. 88. De leengoede die van den stocke comen. Ib. blz. 254; a. 22 en 23. Naerkinderen en succederen niet in eenighe stockgoederen oft patrimonie goederen, daerof die ouders sijn tochtmaers geweest. C. v. Moll, a. 81. Soe wes dat coempt van alder vader en moeder, oft van vader en moeder, dat hielt men voor stockgoet. C. gr. Loon, I, vj, 21; it. ij, 2. Men noempt stockgoet wat coempt van grootvader en grootmoeder, vader ofte moeder. C. v. Meersen 1612, a. 4. Alle goederen, het sijn leengoeden oft andere, comende van vader, moeder, grootvader oft grootmoedere en soe voirts aens, worden gehouden voir stockgoederen. C. leenhof v. Valkenb. 1570, a. 1; it. a. 12. — dd) Struickgoederen, gestruickte goederen. Het verkregen goed verandert van naam en van hoedanigheid, alswaenre het, bij erfenis of bij overveel geldenden titel, aas den natuurlijken erfgenaam van den eigenaar overgaat: dan vangt het eenen nieuwen stam aan, „het neemt struyck, wordt gestruickt,“ fr. *l'acquisition change de nom et de qualité lorsque, par succession ou à un titre équivalent, il passe à l'héritier naturel du propriétaire: alors il fait souche, „neemt struyck, wordt gestruickt.“* DEYACQZ en HONTINCK, *Anc. droit belg.* II, 49. || Halve broeders en susters excluderen, in successie van hare halve broeders oft susters, de kinderen van den geheelen broeder (oft van de geheele suster), behandelijck in de struickgoederen comende van de zijde. C. v. Diest, VZ. III, 21. — dd) Vercregene goederen. Zoals thans verkregen goed, fr. *acquis, conquêts*. || C. v. Antw. 1545, xiii, 1, en passim. — ee) Verstorvene goederen. Zoals thans, fr. *biens échus par succession, par héritage*. || C. v. Brussel 1570, a. 42; 1606, a. 130, Christijn bonorum demortuorum; C. v. Antw. 1545, xiii, 1, en passim. — ff) Vraemgoet, Goederen over hals of van bezyden. Toevallige goederen, fr. *biens adventices, adventifs*. || Aengaende het vraemgoet de kynderen achter vaders ofte moeders doodt toecommende, van grootvader ofte grootmoeder, coma, moeyen, broeders ofte zusters, oft andere heerlied collateralen vrienden ende maghen, daerop en zullen vader oft moeder gheen recht van houdenisie hebben, maer sal t'zelve vraemgoet gheregiert en ontfangen worden by een ofte meer vraemvoochden, tot proflyte van de kynderen. C. v. Furne, viii, 3. Zo wanneer eeneghe kinders ofte kindt eenich goet toecompt en versteert binnen den tyde van huerlied minoriteit over hals, dwelck es en hem verstaet als niet comende van vader ofte moeder... C. v. Auden. Cah. prim. ix, 8; it. 4 en 7. It. C. v. Belle, xi, 5; C. v. Poperingen, xiii, 3, C. v. Iperen, kast. a. 70. Zie ook DE BO, en Goederen over hals.

2) Geld, fr. *de l'argent*. || Alle lieden quamen om coren, [om] by te levens, someghe een jaer en someghe een half jaer, en men ontfinc een overdadich gheft van coorene dat vercocht was... De grave Karele, ziende dat grote goet dat men van coerne ontfanghen hadde. JAN V. DIJMUDE, 45. — Goet nemen van, fr. *prélever de l'argent sur*. || Men verbiet putiers, die goet van ledeghen wiven nemen, te wandelen binnen vrieden van Audenaerde. Kb. v. Auden. 1328, Putiers.

3) Ten goede en ten bloede bestaen. Bloedverwant sijn en uit dien hoofde met iem. deel hebbend in zekere goederen, fr. *être parent de sang et avoir, de ce chef, part avec qn. dans certains biens*. || Elck persoon bestaende ten goeden en ten bloede ver-

mach, vóór ervenisse, met behoorelycke kerckgeboden gedaen, hem presenteren ter naerhede. *C. v. Aalst*, XII, 14. Van goede en van bloede. *Rekenk. v. Brab. reg.* 181 f° 126, 154^e E.

4) Spreuk. 't Goet vrijt den man. *Een schuldenaar mag niet aangehouden worden zolang er verhaal is op enig goed*, fr. *le bien affranchit l'homme*, c. d. d. *qu'on ne peut arrêter un débiteur aussi longtemps qu'il y a recours sur quelque bien*. || De haefelijcke goeden van den ghecondemneerden, moeten eerst ghesceuteert worden, eer de persoon magh in hachten oft ter vroenten gehaelt worden, want 't goet vrijt den man; en oock moeten eerst worden beproeft de meubelen daer men gheen broodt mede en wint. *C. v. Herentals*, II, 30.

GOET, bn. *Braaf, eerlijk*, fr. *honnête*. || Elck wordt gepresumeert goet te zijn, totdat hij quet wort gemeret. *V. D. TAV.* 64 v°. — Goet hooft. *Wettelijke bank van beroep*, fr. *banque légale d'appel*, de "renseign", van "leering", || Aengesien de saecke aengaet der erfelijcheijt, zoe versuecken zij, naer de ouder costuljmen, ten coste van de partije geleijdt te zijne voor de schepenen van Thienen, heuren goeden hooft. *C. v. Thienen*, v, 7; it. a. 12: voor hen goet hoeft. — Goet man. mv. Goede mannen, goede lieden. a) *Aansienlijk, voornaam burger, adellijke persoon*, fr. *notable; gentilhomme*. || Een goet man, een canono. MEERTENS en TORFS, II, 606, *Stadsrek.* 1398. Dat alle porteren en ingeseten der vryheit van Bruessele, out en nuwe, in negheenrehande gulde en selen mogen syn dan in de gulde voirs, uuytgeceyden heeren en joncheeren, die heerlicheide of dorpe hebben, oft goede mannen van den scilde geboren, die in gheen [i. enghen] ambacht en doen noch en doen doen. A. WAUTERS, *Sermens*, 23, *Ord. v.* 1426 § 15. Behouden dat hierinne niet bevaen en suelen wesen de goede mannen van Bruessele die heerlicheit van dorpen houdende syn. Ib. 13, *Ord. v.* 1422. Oft enich wijnroeper oft ander rijbout doen oft seggen leelicheit eenigen goeden lieden, vrou oft man, en tot sulcke come een goet man, die goede man mach hem geven eenen slach metter palmen en daertoe metter hant alsen en stoten achterwerts. *K. v. St. Truiden* 1866, a. 61. Een goet man wilde huwen zijn dochtere aen eenen vassael. WILANT, *Leemrecht*, 106. Dat de burgermeesteren en scepenen, ten bij sijne van ons ofte onsen officieren aldair, eenen goeden man int gasthuys stellen sullen, en daertoe vier momboiren, die alle saterdaige sullen hooren de rekeninge van den uuytgevenen van dier weken. *Charter v.* 12 oct. 1499, *de Politia, voor Diest*, a. 11. Een goet man hebbe [iemand] gequetst en in der erden geslagen, en ga also zijnder veerden; des goets mans cnape coempt en slaet den anderen voirt doot, daer hij leegt, sonder bevel van zijnen meester oft tegen zijnen danc, . . ghij sult weten dat die goede man niet en wort gepunieert nae recht dan van der quetsuren en niet van der doot. *V. D. TAV.* 157. Het is gheordonneert by schepenen en by den goeden lieden van den raede van der stede van Audenaerde, dat men . . . *C. v. Auden.* I, 159 (1501). — b) *Eerzaam, achtings- en geloofwaardig man, fr. personne honorable, digne d'estime et de foi*. || Soo wie gethoonen kan met twee goede wettige mannen, dat hij, zijn voirderen, oft daer hy de cause af heeft, de goeden, die hy met prescriptie behouden wilt, rustelijk beseten hebben voor hun propre goedt, . . . *C. v. Brussel, Stat.* 1417/1432, a. 5; Christijn *pro duos testes legitimos*. Sal mogen maken zijn testa-

ment en utersten wille, hetzij voere notaris en getuygen, voer scepenen, goede mannen, off andersins, alsoe hem dat sal gelieven. *Rekenk. v. Brab. reg.* 184 f° 112, 154^e E. Soo wie eenige schult op eenen dooden man is heyschende, en de schult met synen eedt, en met presentatie van volgcheeden, te wetene, is hy egen poirter, met ses goede mannen, sweeren en affirmeren wilt, . . *C. v. Antw.* 1545, *Guldeboek*, a. 1. De profytelycke reparatien alleene, die en is de calengierdere nyet schuldich te betalen dan ter taxation van goede mannen hen des verstaende. *C. v. Antw.* 1545, VII, 38. Soo wanneer geene paelen tusschen partyen erven bevonden en worden, soo behoort d'erve gescheyden te worden naer . . ofte naer de getuigenisse van goede lieden, die over lange jaeren daer verkeert hebben. *C. v. Loven, Stat.* 1730, a. 5. — c) *Zaakkundige, deskundige, fr. expert*. || Dat den huerder de voorz. partyen landt behoorelyck sal moeten laboreen en cultiveren, en oock loffelyck ten goetmans pryse bemesten. *Bruss. godsh.* B, doos 184 (1780), *Quaderabbe*. — d) *burger, inwoner* (over 't algemeen), fr. *bourgeois, habitant* (en *général*) — (au plur.) *bonnes gens*. || Want de goede liede die stroene huysen hebben binnen den binnensten vesten; alle qualic ghereedschap hierenbinnen daertoe gheerighen mochten van werclieden. . . Soe es, omme ghemeen profyt van den goeden lieden ghemeelec, van der stat geordeneert . . . *Kb. v. Antw.* a. 199. De oudcleercooperen, der goeder lieden goeden alsoe, by consente van den amptman vercocht hebbende, moeten voer de penningen . . innestaen en deselve betalen. *C. v. Antw.* 1545, v, 14. — e) *Bemiddelaar, scheidsrechter, fr. médiateur, arbitre*. Kil. goede mannen. *Arbitri, boni viri, ad quorum arbitrium causa litigiosa deferatur*. || En wisede sijn vindersceop en zeide sijn segghen, bi raden van goeden en vroeden lieden, en in sine ziele. . . *Oork.* 30 sept. 1278. So wie, die bi versoeke iof bi behetene van sgraven rechtore vor ij scepene, iof van eenen met ij goeden lieden [fr. tekst *pseudoumes*] niet sal gheven varde [nl. vrede], van so wat contente dat si, hie es in boeten van lx lib. 2^{de} K. v. Brugge, 1281, a. 11. Stelt en ordonneert oock de Langerode ses persoonen, wesende borgeren deser stadt, van goede, eerlicke name en fame, en van peyselick leven, die doen, in handen van de Langerode, de gheloefte, dat zy, als kieeraluyden en goede mannen, hen sullen employeren int feyt en maecken van den scene. *C. v. Antw.* 1582, XXII, 2. — Goede stat. *Goede, geminde, lieve, epitheta welke de vorsten in de charters aan hunne steden geven*, fr. *bonne ville, une des epithètes données par les souverains à leurs villes*. || Onse goede stat van Lovene, 1311, *Brab. Yessten* I, 822. Van onser goeder stat van Sen Truden, 1417, *Piot, Cart.* II, 202. Van onse gueder stadt van Herck. *O. Liège*, 17 aug. 1417. — De gebruikelijcke benamingen syn lieve en geminde. — Goet wijf. *Wettige vrouw, echtgenoot, fr. femme légitime, épouse*. || En also sailt sijn mitten manne dee sijn guet wijf van home jaight en eyn ander by home zet. *C. v. Maastricht, Stat. v.* 1380, a. 106. — Goet doen — a) *Betalen, fr. payer*. || De oproepers en schatters van de oude cleercoopers en hunne clercken, die in eenige sterfhuysen haerelijcke goeden vercoopen by oproepinghe, moeten innestaen en goet doen de penningen daervoor deselve have vercocht wordt. *C. stad Mechelen*, I, 49; Nannius *prae-stare ac satisfacere*. — b) *Verantwoorden, gehouden*

zijn, instaan voor, fr. répondre de. || Als iemand ter goeder trouwen verkoopt en transporteert de propriëtyt van eenighe huysen, ... sonder gelofte van waerschap, ... sulken transportant noch syne erigenamen en syn niet gehouden goet te doen 't ghene datter ghetransporteert is. ... *C. v. Brussel*, 1606, a. 147; *Christijn son tenentur de evictions*. It. *C. v. Aalst*, XII, 12. — Goet houden. 1) *In goeden staat houden, fr. tenir en bon état.* || Vader oft moeder, oft eenighe vrienden en maghen levende, sufficient genoeg synde en machtich de kinderen te regeren en hen heure goeden goet te houdene. *C. v. Antw.* 1545, x, 14.

2) *Sttaande houden* (de geldigheid eener rente), *fr. maintenir (la validité d'une rente).* || Soe wyse, op yemants daghinghe metter cloeken, restoir oft calaengie doen (en alle syne verzweghen chynsen, renten oft hypotheke goet houden) wille, ... *Ib.* VI, 82. It. *C. v. Durne*, 1612, a. 166. — Den heere ten goede worden. *De gerechtsdienaars in het aanhouden van misdadigers ter hulp komen, fr. venir en aide aux officiers de justice dans l'arrestation des délinquants.* || Zo wie berucht en bedreghen es, ... dat hy deghene ghejacht oft ghedreacht die den heere te goede worden, x jaar uut Vlaendren, up thoof. *C. v. Aalst*, 480, *Orio*. 42 a. 6.

GOETDOEN, zn. o. 1) *Geschenk, gift, fr. présent, cadeau.* || Wie dat heycht oocht gheeft wijn [*var.* 15de E. off „ander goetdoen“] op die halle, weert oocht saemencoper, sal ghelden xx s. *K. lakeng. Diest, Wolwerk* 1333, a. 101. || Dat voortane niemant, wie hij sij, in onsen voors. lande van Brabant, eenige vrouwen van lichten levende en houde, noch geldt noch andere goetdoen van hen en neme, ... ofte pene en verbeurte van sijne vuljet. *Bekenk. v. Brab.* reg. 183 f° 99, *Ord.* 14 aug. 1459, a. 1. Eenem minderbroedere van Brusselsse, terminaris deeser stede, in goeden vriendaghe als hy hier de passie predicto, mids dat hy qualic versien was van den goetdoene van den goeden lieden, xvj s. *Stadsrek. Ninove*, 1476. It. *DE VLAMINCK, Zwycke*, 117, 119, 120, 125, 14de E.

2) *Vergoeding, fr. bonification.* Kil. Goed doen de schaede. || Binnen welken tyde hy [al. de prelat van Sente Baefis] sal moghen doen venten en vercoopen zulke wyse alst hem gelieft, sonder der stede voors. eenich goetdoen ofte betalinghe daerof te doene. *HUTTENS, Corp.* 75 (1482).

GOEVERNEUR (Gouverneur, — neere, Gouverneere — eur), zn. m. *Deken van een ambacht, fr. doyen d'un métier.* || Dat die burger, ... van jare te jare, ... suelen moghen kyezen onder hen, om dat regiment der stat, ... en der ampten derselver, ... twee meystere; en yeghelic ampt, ... twee ghesworen en twee gouverneere. — Dat die scouteten, schepenen en meestere voorscr. die ghesworen en gouverneere voorscr. in hulden suelen setten, ... en dat yeghelic gouverneere die persone van sinen ampte tegader sal moghen doen. *Pior, Cart. K. v. St. Truiden*, 17 mei 1393, a. 1 en 3. Aldaer onse scholtet, ... dieselve twelf ambachten en alleman in syn ambacht hoochlijck eeden sal te kiesen den sufficienten en wysten man, ... tot eenen gouverneur desselvs ambachts. *O. Liège, K. v. Hasselt*, 27 juni 1577, a. 1. It. *C. v. Maastricht*, 109; *K. lakeng. Iperen* 1893, *Scheriers*, III, 7, 18, IV, 11. Gouverneurs van de neeringhen. *C. stad Iperen*, IV, 54. Ook GUBERNERDEER. — Gouverneur van de steenwegen. *Opzichter der straten en wegen, fr. inspecteur des rues et chemins.* || De gouverneurs van de steenwegen sijn gehouden die wel en sufficien-

telick te versekeren en effen te legghen, soodt men daerover ghemakelick passeren magh. *C. v. Belle*, xxx, 18. Ook WECHEMESTER.

GOEVERNEURSCHAP, zn. o. *Het ambt van gouverneur of deken van een ambacht, fr. l'office de gouverneur ou doyen d'un métier.* Zie het voorgaende. || Dat niemant, ... en sal moghen draghen, ... ampt van der meestere ghesworenscap noch gouverneerscap, hi en si gheboren poortere van der stat. *Ib.* a. 5.

GOYGE, zn. *Een stok met ijzere punten, fr. bâton avec des pointes de fer.* La Curne heeft Gouge, *sorte d'arme: un bâton de guerre que on nomme gouge.* || Daer waeren veel nieuwe spijssen en sommighe int blanke hernaach; de reste waren aerekbussiers, hallebaergiers, en die goljgen en javelijnen droughen. *V. D. HAREHEN, Ber. tijden*, I, 226.

GOLDER, zn. *Bouwkunde, terme d'architecture.* || Betaelt Wouter den timmerman van 19¹/₂ daghen, te maken die III golders aen den kerkhof, en formelen van der treasury neven Onse Vrouwen choer. *RAYMAEKERS, St.-Sulpice*, I, 66. — De uitgever verklaart het w. niet; aangezien er echter spraak is van een welself, vragen wij ons af of er niet moet „zolder“ gelezen worden?

GOLLE, zn. *Een visch van het geslacht kabeljauw, fr. poisson du genre cabillaud (gade).* || Dat nyemant gollen vercoopen en sal onder cabbellian oft rijdevisch, om iij g en den visch verloeren. *K. v. Brussel*, 1486, a. 29. *Bekenk. v. Brab.* reg. 136. It. *MERTENS en TORFS*, II, 499.

GOLT, zn. *Goed, fr. de l'or.* || Golt jof zelve en [I. en] ghelt gheene tolne. *Tol te Brugge, Mei* 1252. Op die pene van twelf gulden realen in golde. *K. v. Hasselt*, 11 dec. 1500, a. 2. En dat sal gheschieden binnen ses weken naer den coop, met sijnder silver en goldt. *C. v. Kuik*, a. 13. *Unum bonarium terre arabie, jacens inter alodium et Bavenghem, quod bonarium terre Golderb[ro]u[n]re vulgariter nominatur.* *Bruss. godels*. H 1553, a° 1250.

GONNEN, bw. *Vergunnen, fr. accorder.* Kil. Gonnen, j. gunnen. *Favere.* || Item, so hebben wij gewillkoirt en ghegont onser stadt van Senttruden, dat sij gebruiken en beghinen soelen hoyre vroenten. *K. v. St. Truiden*, 10 juni 1417, a. 13. Dat wij, ... gegonnen, geconsenteert en geloift hebben, gonnen, consenteren en geloven mids desen, joncker Fredericke van Renees, overste schoutet alhier, vijftich ringuldenen jaers. *Magistr. v. Diest*, 27 dec. 1503.

GONSEN, zn. mv. *Duimen, herren* (van deuren), *fr. des gonds.* || En noch ghedaen maecten up den torre een souffissante steerke duere, wel slutende met yseren sceven en yseren bouten en verteen en gonsen. *Troubles maris*. II, 167. — De Bo heeft Gondshaak en Gondalechte.

GOOCK, zn. *Gek, zot, sul (snul), fr. sot, imbécile.* || tWerter al doolage voor den aermen ghooch. Hij en crijcht niet dan sturtebier van de vaten. *V. D. HAREHEN, Ber. tijden*, I, 278.

GOOR, zn. o. *Modder, slijk, fr. boue.* Kil. *fland. Limus, ... Looen. Sordes aedium.* || En ieghelijc sal vore sijn voerhoeft van sinen erve alle saterdaghe thoor [I. tghoor] opsaen. *Kb. v. Diest*, A, 62. Men zal oock te naerrette van duyvemes, prevaet, en van goor oft smooraerde, ... byleggen een vierde van de weerde. *C. v. Auden*. 2de d. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 16.

GORDELEN, bw. *Met het mostenoor gebogen*

lijnen afmeten, fr. *cingler*, *mesurer au cordeau des courbes*. || Die bogen ofte welfels sal men massijs vol meten, en die [nl. wenteltrappen] van gelijken gemaect zijn in ronde thorens, die sal men rondom met eenen draet gordelen. *Regl. edificeimeters*, 16 jan. 1705, I, 37.

GORDERIEM (Gurderiem Gortriem), zn. *Gordel*, *gordelriem*, fr. *ceinture*. Kil. Gordriem j. gordel. || So verbiet men alle messe met pointe te draghenne die in de keure niet ghenoomt en staen, anders dan wesenyen en tamelyc, elc an sinen gurderieme ofte boven. *Kb. v. Auden*, 1338, van wapenen. Gortriem. *Troubles marit*, I, 136.

GORDIJNEN, zn. mv. *Versterkingswerken eener stad*, fr. *travaux de fortification d'une ville*. || Zoo hij ooc soude eenighe schipkens gebrocht hebben in de Schelde, vóór het casteel, en bij middel van dien ghepoocht te klemmen int casteel, daer de gordijnen van de vesten zijn van aerdewerk. *DE POTTER, Pet. cart.* 206 (1631). Zie ook het volgende.

GORDINGEN, zn. mv. *Paalwerk ter versterking eener stad*, fr. *palissade*. || Item, Gieljke Huysman, metaere, die de gordinghen van den vors. werke, in wedersyde, beneden en boven, in de muere liet en gate daertoe hieu... Item, van den yserwerke dat hiertoe georbort wert, dats te wetene, yerst c groete langhe yseren naghele, som meerder, som minder, daer de gordinghen en de pyle, beneden en boven, mede ghenaghelt siin. *MERTENS en TOURS*, II, 618, *Staderok*, 1401. Item, Jan Pauwels en siin gheselle..., sagheren, die de columnpen totten vors. drayboeme en totten vors. twee doren int veergat zaeghden, en oec de gordinghen te deesen vors. werke. *Ib.* 620.

GORGIERE (Gorgije, gorziere), zn. v. *Halstuk of keelstuk van de wapenrusting eens ruiters*, fr. *gorgerin*. || Een kindeken..., die Sijn Hoocheyt een gorgye presenteerde. *HOUWAKET, Matthias*, 31. Item, betaelt van eenen pansiere, en van eender gorziaren te schoerene toebehoorende der stede ij st. *Staderok. Ninove*, 1480.

GORGIEL, **GORGOEN**. Zie **GARGOEN**.

GORRE, zn. v. In 'talgemeen een paard, fr. (en général) un cheval. || Gorre om guil. Zie **BUIT** om **BUIT**.

GORS, zn. *Gras*, fr. *de l'herbe*. Kil. *aucus* Gors. j. *Gras. Gramen. Herbe*. || Van gors te mogen snyden buyten der stadt vesten, sonder beesten daer te mogen houden. *Staderok. Bergen-op-Zoom*, 1505/6. Denselven opponenten condempnerende den impetrant te betalen die zoeden by hemlieden opt gors en leen in questien afgesteken oft doen afsteken. *Leenl. v. Brab. Beroep Bergen-op-Zoom: dijkgraaf & Van den Steene*, 1556.

GORSINGEN, zn. mv. *Schorre, aangeslidd land, gors*, en *het erop wassende gras, weiland*, fr. *atterrissements, alluvions, et les herbages y croissant, pâturages*. *BAKHUIZEN v. D. BRINCK. Piscatio*, 51: gorsen (herbaiges).

GOTELINCK, zn. 1) *Een ketel van gegoten ijzer of metaal, waarin men o. a. de valsche munten in ziedende water ter dood bracht*, fr. *chaudron en fer de fonte ou métal, dans lequel on exécutait, entre autres, les faux monnoyeurs, dans l'eau bouillante*. Kil. *aucus. Vas fusile & Tormentum fusile. Pisce de fonte*. || Meester Pieter Bauwins weet te spreken van der ghuetelynge, dwelcke es den ketele daer men de maelfacteurs in plecht te ziene [nl. siedene], en stont up de zale in 'tsGravensteen. *SCHAYES, Collatio*, 72 (1451). Zie o. a. *Génard, L'hôtel des monnaies*, 124.

2) *Vuurmond, stuk grof geschut, kanon*, fr. *canon, pièce d'artillerie*. || Dat oock elck schip van veertich tot vyftich vaten sal moeten ophebben vier gotelinghen, niet minder dan ses hondert pont t'stuck, en twee steenstukken nae advenant, nae de groote van den schepe. enz. enz. *Pl. v. Brab.* 5 aug. 1579, a. 9. *Toerusting der schepen*, III, 234. *It. PIOT, Chron.* 672 en 840. Metalen oft coepere vaten om den wyn in te coelen oft andersints te besigen, gotelingen groot en cleene. *Proces Moersseniers & Smeden te Brussel*, 1546.

3) *Ijzeren of metalen vat dienende tot ijkmaet voor de grauen*, fr. *vase de fer ou de métal, servant d'étalon pour les grains*. || Omme dat elc teine hebben zoude in de mate, mach [de bailliu] nemen de mate die hy daer vindt [nl. bij de „cooren-byters“], en doen se yken, ter tegenwoordigheid van scepenen, bi den ghezwoornen ykere van der stede, jeghen de mate van den den voirs. hospitale, die men heet „de zeyere“ van der stede, en es, of emmer plach te weene, een gotelinc. *C. v. Aalst, Maten en gewichten*, 402.

GOTTIER (Gotier), zn. *Waterleiding, riool, goot, syp*, fr. *égout, rigole, conduit*. || Ghemeijne goten soo (?) tusschen twee ghebueren, daer heurlieder beijdre water inne valt, sijn die schuldigh t'onderhouden met goede gotieren. *C. v. Herentals*, XI, 80 (De *C. d. stad Mechelen*, XIV, 23 heeft: Twee ghebueren, hebben[de] een ghemeyne zoece enz. Zie soo. *Nannius silanum*; — waterpijp, buis — en voor gottieren *canalibus*. Alle gotieren van waterloopen oft andere afloopende beken. *Regl.* 16 jan. 1705, I, 77. *MARTINEZ*, 107.

GOUDACH, zn. m. Zie **GOUDGEDING**, blz. 464. || De heeren van Laken hebben tjaers twee goudaghen, den eenen sydsendaighe naest tamsendaighe nae sinter Servaesdach, als zy hueren cheins ontfien hebben, en den anderen tamsendaighe nae Dertiendach. *C. v. Laken*, a. 15. Dat si [nl. de abdis te Vorst] heeft [te Lede en te Hofstaden] drie goudaeghe in tjaer, deen te middewintre, dander te Paeschten, en de derde teente Bamease. *A. WAUTERS, Analectes*, 312 (c. 1450). *O.-P.-B. outr.* 27 mrt 1730, a. 77. — Vernuftige etymologie van het woord door Van der Taverijen: || Na den welken oie wat verstant sal worden gegeven van ennigen jairwaerheyden oft voightgedingen, die men in veele plaetzen heet goudaighe; en van den oestkeuren, die overal int lant wel behoeven onderhouden te worden. *V. d. TAV.* 128. Naes d'oude gewoente en heerbrengen slants van Brabant hebben die officiers van denselven lande geplogen in diverssen plaetzen en bancken drye werf tjaers te houden voegtgedingen oft goudaighe, om die voirsr. plaetzen en heerlicheyden, daire die heere den misdadigen niet af en weet, noch clagende partije en heeft, aldair ter waarheit te comen, opte penen en verbuerten in den Landcharter begrepen. Ende sijn die daighe geheeten goudaighe, dat is te seggen „gulden daighe“, overmits dat de clairheit der justicien bij den besuecke en openbairingen der waarheit van den overdaden, die verborgen is geweest, opte voirsr. daigen schijnende en blinkende is gelijc den goude en der clairder zonnen. *Id.* 145 v°. Volgens de costume van Ronsee, wort alle jaeren, den eersten woensdag naer Drykoningendag, gehouden Wethdag, genoemt *goudag*, expres geordonneert om de deserte ofte peremptie der ssecken voor wethouderen ventilerende, te preveniëren. *Pl. v. Pl.* 27 mrt 1730, a. 77. *Ronsee*; VI, 542; *it.* a. 129. Item, soo vermach myn voirs. bailliu

op de voornoemde heerelychede te haudene alle jaere te Hanabeke, te Lederne, te Haersele, ofte te Caneghem en te Ruuslede, in de dry goudaeghen tajers. D^r Pr. en Br. VI. *Hansbeek*. 14 (15.).

GOUGAER, zn. *Trosdrager, pakknecht*, fr. *goujat*. || XII musquetiers, elck XI guldens. Drie gougiers, elck VIII guldens. XXXVII soldaten, elck VIII guldens. (Bezoldiging van het krijgsvolk der Staten) 1578. *Auden. meng.* IV, 73.

GOUT, zn. o. *Goud*, fr. *de l'or*. Fijn gout, van 24 karaten, ook Arnoldusgulden-gout genaamd, fr. *de l'or fin à 24 carats, aussi appelé or de florin Arnold (de la Gueldre)*. || Dat fijn luttel [nl. louter] gout, dat wel gesuvert en gepurgeert is, en dair geen andere materie, alloy oft menzel in en is, van coopere, silver, loode oft dyergelijcke, is geheeten van xxiij karaten. En dat niet fijn noch suver en is, dat wordt geheeten van min caraten, tot xij karaten toe. En dat onder de xij karaten coemt, dan en behoort niet geheeten te worden gout; noch tgeft dairaf geslagen en gemunt en behoort nae recht niet geheeten te worden gulden gelt, gelyc als zijn die Arnoldus gulden van Gelrelant. V. d. Tav. 213. — Het Ducaet-gout, *thans nog dukatengoud genoemd*, is geen ander dan het voorgaande, fr. *„l'or à ducats” n'est autre que le précédent*. || Is te wetene dat de vornomde Erckelant moeste leveren al tgaat, twelck is ducaetgout, gheoorboort totten vornomden wercke [nl. den hoogen outaer met het H. Sacramentshuys]. *Piot, Chron.* 678. — Fillet gout. *Borduurgoud, gouddraad van 22 karaten*, fr. *or de trait, fil d'or pour broderies*. Ord. v. 4 febr. 1520. — Spadeersgout. || De pilairen van het H. Sacramentshuys sullen syn van groenen marmel, waertoe sullen genomen worden basen en capiteelen van cooper, vergult met bladergoudt [*bladgoud*, fr. *or en feuilles, or d'applique*]. Hiertoe sal ooc verobligeert syn te leveren de deurkens, sluytende met huer slot, welcke deurkens sullen wesen van cooper deurgesneden en vergult met spadeersgout. D^r Pr. en Br. *Aalst*, V, 345 (1649). (Wij meenen dat spadeersgout en bladgoud synoniem zijn). — Touche-gout. *Toetsegoud, goud van 19 karaten*, fr. *or de touche, or à 19 carats*. La Ourne, Or, 28^o. VII *annes et demie d'or de touche*. || Dat die goutsmeden en juweliers souden huer werok moeten maken van touche goude tot xix karaten, en daeronder nyet en sullen hebben op elck een vierendeel van een karate ter remedien. *Muntwaarde in Brab.* f^o 21, Ord. v. 1495. II. Ord. 1520.

GOUTBOORT, zn. *Gouden boordseel, goudgalon*, fr. *passemment, tissu plat de fil d'or*. || *Pro qualibet bala morcium, utpote sindali, pepulorum, crispurum, linearum, tapulorum, goutborden, garlandes, snoren, pannorum aureorum vel cericorum... Tol te Antw.* Goutborden. *Brab.* II 1315. Goutboerde. Id. 1409.

GOUTDOECK, zn. Onderscheiden van goutlaken; zie onder LAKEN. || Van elcke elle goutdoeck oft *thoille d'or*, en oock silverdooch gestreept oft geroyeert, xv s. *Tarief v. 1576, Pl. v. Brab.* II, 58.

GRACHT (Graght, graft, graf), zn. mv. en o. 1) *Graf, grafstede*, fr. *fossé*. Kil. Gracht, grave, graft. || Wat kinde dat propre [nl. eigen] kerssen heeft, daerof sal de kerke, daert proghijt, hebben eene. En tgaethuis eene. En daeromme suelen die van den gaeethuise den gracht maken. *Kb. v. Diest*, A. 44. En daer tvoergh. lijc meer dan twee kerssen heeft, daer sal die prochiekerke van

den like een kersse hebben, en die Mynderbrodere dander kersse; en daerof selen die Mynderbroedere den gracht den voergh. like doen maken. Ib. B 146. — De naeste ten grave. *De naeste bloedverwant*, fr. *le plus proche parent*. C. *leenh. v. Valkenb.* 1612 a. 3. — || Alsulcke verstorven goederen is der leste levende ten graven wechdragende en hebbende. C. *gr. Loon*, I, vj, 22.

2) *Gracht, stadsgracht*, fr. *fossé, fossé de ville*. || Van der graft op te gravene, die leecht ane de Posterne op den dijc. *MERTENS, Oudeste rek.* 49. Van der graft die leecht besiden sheren Godeverts van Busenghen op te gravene. 54. Behoudens dies, dat sy [nl. de ingezetenen] aen die oude waranden noch aen den cynynenarde, wesende op die uyttersten graften, niet hinderlyck wesen en sullen. C. v. *Ravenstein* 1522. a. 40. Huys, hof en graven. C. *leenh. v. Limburg*, 1570, a. 30. Als familiennaam. || *Henricus de Fossa* 1305. *Heinric van der Gracht* 1306. *Schepenen te Diest*.

GRACHTING (G—e), zn. v. *Onderhoudingswerken aan eenen gracht*, fr. *travaux d'entretien à un fossé*. || Terwylen met deylinge dese goederen verandert syn van meester, en positievelyck of reelyck met een beke en groot hol van beyde kanten gesepareert syn, oft dengenene, die in het velt gevallen is, verobligeert is den gracht oft hol te onderhouden op syn erfve en die becke van twee syden te rioulen... Mits oock dat in die deylinge niet versproken is van eenige grachtinge die den eenen voor den anderen soude moeten maeken... C. *gr. Loon*, I, 731.

GRACIE, zn. v. 1) *Ontheffing, ontlasting*, fr. *décharge, exemption, dispense*. || Dat N. sculdich ware te vernoughene de voochden naer tinhouden syns bezeghelthuchte, en dat hy daerof [nl. van zekere] schuld aan de weezen, met den intreest van 10 jaar] gheene andere gracie sculdich ware te hebben. C. *stad Brugge*, II, 213 (1411).

2) *Gunst, fr. faveur*. || Van allen yssuwen, gracie van poorten, of eeneghe corruption die yemendt boven zynen eede ontfanen mach hebben. *SCHAYES, Collatie*, 178.

GRAEF (Grave, Greve), zn. m. *Graaf, een door den vorst aangesteld ambtenaar, zijnde tevens rechter en bestuurder van zeker rechtsgebied, de principes van Tacitus, qui jura per pagos vicosque reddunt, in de Salische wetten grafio genaamd; welks benaming ook is overgegaan op bijzondere openbare diensten, als burchgraaf, dyckgraef (zie die woorden), markgraef, marktgraef, pluimgraaf, watergraaf, e. a., fr. comte, fonctionnaire institué par le prince, en même temps juge et administrateur de certain district ou canton (les „principes” de Tacite, qui jura per pagos vicosque dicunt), appelé grafio dans la loi salique; cette dénomination a aussi été étendue à des services publics particuliers, tels que burchgraef, dijkgraef (V. ces mots), markgraef, marktgraef, pluimgraef, watergraef, et autres*. Zie Raepaeet, *Éuvres*, II, 36, Kil. Graef, grave. *Comes, regulus, vulgo graphio et gravio*. — *vetus saas. Judex, praeses, praefectus* [en hij voegt er zijns etymol. bij: q. d. grauww, j. *canus, senex cujus capillus in albedinem vergit*, etc. Zie ook BOEY, en Verdam GRAVE. — Markgraef, zn. *Markgraaf, leenman die het bewind en de wacht had over de grensgewesten, grensgraaf, fr. marquis, feudataire préposé à la garde des marches, des frontières*. Kil. Markgraeve. *Praefectus limitaneus, custos limitis*. — Markgraeveschap van Antwerpen, *marquisat d'Anvers*. Zoals Brandenburg ten noord-

oosten, zoo was Antwerpen ten noord-westen de mark of grens van het H. Roomsche Ryk, *Marchionatus Sacri Romani Imperii*, welken titel onze stad tot op het einde der voorledene eeuw heeft behouden, fr. *ainsi que Brandebourg l'étoit au nord-est, Anvers était la marche ou frontière du Saint-Empire Romain au nord-ouest, marchionatus Sacri Romani Imperii, titre que notre ville a conservé jusqu'à la fin du siècle précédent*. MEERTENS EN TORFS, I, 120. Kil. *Praefectura limitum, custodia limitis*. — || Het markgraafschap bestond uit: 1^o het eigenlijk Markgraafschap des H. Rijks [nl. de steden Antwerpen, Lier, Herentals, enz.], 2^o de vrijheid van Gheel en onderhoorigheden, 3^o de meijerij van Santhoven, 4^o het Land van Arkel, 5^o het Land van Rijen, 6^o de vrijheid van Hoogstraten, 7^o de vrijheid van Turnhout, 8^o de baronnie van Breda, 9^o de heerlijkheid van Bergen-op-Zoom, en 10^o het Land van Steenbergen. Ib. MEERTENS EN TORFS, I, 458. — Plumgraef, Watergraef. Deze vorstelijke ambtenaars hadden resp. het bestuur en rechtsgebied over de rivierogels, zwanen, ganzen, e. a., de scheepvaart en de rivieren, de plantingen bij de heerbanen, de heide — en ledige landen, de windmolens, enz. *Eene verordening van Philips-den Goede, van 22 dec. 1456, vereenigde beide ambten met dat van den Warantmeester of opperboschrechter, fr. ces fonctionnaires du prince avaient resp. l'administration et la juridiction des oiseaux de rivière, oignes, oisons, etc., de la navigation et des rivières, des plantations sur les grandes routes, des bruyères et terres vagues, des moulins à vent, etc. Une ordonnance de Philippe-le-Bon, du 22 décembre 1456, réunit ces deux offices à celui de gruyer*. Zie ook Bailliu van den watere. || Le waetergraef et pluymgraef connaissait des différends survenus entre les bateliers; des méfaits commis à 40 pieds en deçà des rivières du duché de Brabant, et de tout ce qui concernait la navigation sur ces rivières. Enfin, „il a connaissance sur tous oiseaux de rivières, oignes, oisons sauvages et autres, quels qu'ils soient, que nul ne peut tirer sans son congé" (*Extraits des anciens comptes du gruyer*). AUG. ET L. GAEKESLOOT, *Maison de chasse*, 213. Zoo wie op s'heeren straten plant ofte huysen maekt over de twee voeten van zyne gracht, sonder consent van den watergrave, ofte heere respectivelyk, en tenwaere dat zy daertoe gherecht waren, die verbeuren... C. v. Aalst, x, 14. — Marcktgraef (Merctgreve). Graef of deken der lakenhalle of drapperie, fr. *doyen de la draperie*. || Van den merctgreve en syn VIII raetsluyden. Wy verleen en ordineeren dat in die voerseider onser stad sullen sijn een merckgreve en sijn acht gesworen raetsluyde, die corrigeren sullen en regeren dat officie van den drapparien, en ander dynghen te doene die tot noch toe tot honre officien van ghewoenten toebehoeren. En in der stad desselven greven, alle jare overleden, dieselve acht raetsluyde voer dat toecommende jaer, sullen sy kiezen eenemanderen greve. C. v. St.-Truiden, § 19. — Graef (Grave) van den Egyptenaers. *Ooverste van de heidens, fr. chef des bohémiens*. || 1440. Item, ghegheven eenen grave van den kleynen Egypten in hofscheden, III lib. par. Auden. meng. V, 174. Item, ghegheven den grave van den kleynen Egyptenaers van den cleynen Egypten, in hofscheden, I sch. It. ghegheven Martin, enz... 1454. It. ghegheven den v. d. c. E., omme dat hy zyn volck soude doen vertrecken en ruminghe doen gut der stede, mids dat zy de liede vele moyten

en overlast doen, in hoessescheden, VI lib. par. enz. Ib. 175. (Zij waren meermaals voortien van grafelijke bedebrieven). Zie ook EGYPTENAERS. — Graef van den Ribauden, fr. *comte des ribauds*. Zie RIBAUDEN.

GRAEFDACH. Zie CIJNSGOET.

GRAEFNEDE, GRAEFNEDINNE (Gravenede. gravedinne, gravenedinne, gravinne), zn. v. *Gravin*, fr. *comtesse*. || Wy, Margriete, graefnede van Vlaendren. C. stad Brugge, I, 201, 1 mei 1275. Graefnede. DE VLAMINCK, *Denderm*. VI, 153; DE PR. EN BR. V. *Gijzenghem*, 18; XVI. *Assenede*, 89. Graefnedinne. Ib. V. *Gontram*, 17; SCHAYES, *Collatie*, 98. Gravenede. Pl. v. Vl. I, 88. Gravedinne. DE PR. EN BR. II. *Housden*, 18. Gravenedine. JAN V. DIXMUDE, 83, 137.

GRAEN, GREIN, zn. o. *Graan, koren*, fr. *du grain, des céréales*. || Dat gheen onser ondersaten... gheenrande greyne van coerne, noch oock gheenrande beesten vercoopen en sal moigen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f° 39 (1495). Terwe, rogghe, gerste, havere, erweten, boonen oft andere graenen. *Plao. v. 23 dec. 1577*. — Ront graen. || Van rondt graen, draegende by den faeyse, als vooren, en draegende gesackt uyt den schepen, sonder klemmen, een schele par. REMBET, I, 502, *Regl. d. zakdraggers*, 1761. (De hier bedoelde soort van graan komt achter het „schockellioen" of de gerst, en de haver. De uitg. ziet er het koolzaad in, naar aanleiding van De Bo's „Rond zaad", tegenover het „Platzaad" (*grains de colza — grains de lin*); en de tarwe? de rogge?)

GRAENBRANDEWIJN (Greinb—), zn. m. *Brandewijn*, fr. *eau-de-vie, brandevin*. Kil. Brandwijn, brandende wijn. *Agua ardens*. K. *austus*. Brandewijn. *Vinum adustum*. *Eau-de-vie, eau ardente*. La Curne. *Eene ardante*. || Hoedat op den 3en dec. 1655... was verboden dat men egheene ghebrande wynen en moghte distilleren met graenen, „doordien dat hetselve causeerde groote dierte der graenen", „alsoo die voors. graen-brandewynen syn nootief voor de gesontheit der menschen, en groote dierte brenghen onder de graenen"... Pl. v. Brab. 24 dec. 1660, IV, 99. — De plakkat in de Fr. taal noemen dezen drank *brandevin, eau de vie, eau vive, vin brûlé*. — Sal den pachter van yeder pot wijn van wijn mogen heyschen vier stuyvers voor accyse, en voor yeder pot grijnbrandewijn twee st. *Verpachting v. d. accijns te Diest*, 1706.

GRAENDENIER, GRAENIER, zn. *Graanhandelaar*, fr. *marchand de grains*. || De vercoopers-graendeniers. Van den corencoopers-graendenieren. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 f° 159, a. 4 en 5. (1524). Coerencoopers ofte graeniers. Pl. v. Vl. 12 dec. 1545, I, 646.

GRAENDER (Gramer), zn. *Graanzolder*, fr. *grenier*. Kil. Graener, Graender, *Granarium, horreum*. || Vertheert bi den heere, bi der Wet en den ontfanghere, als zy de granders van den coorne ghevisiteert hadden binnen den scependomme van Nienve, te twee reysen g. iijj xvj s. *Stadsrek. Niove*, 1480. It. JAN V. DIXMUDE, 44.

GRAENWERCK, zn. *Graan*, fr. *du grain*. || Timmere (?) met graenwerke. *Tol te Brugge* 1252; waarschijnlijk het *Navis onerata cum annona* van den Lat. tekst; alnog: *de annona, de farina*.

GRAESHOF. Zie GRAESHOF.

GRAET (Graed), zn. m. *Trap*, fr. *escalier*. Kil. Graed. j. Graet. *Gradus*. || Van Janne den Coerdier, van huushuieren van den kamerke onder

den graet van schepenen huus, xvj gr. De coeste van der doren die hanot beneden vore den graet van schepenen huus. *Stadersk. Ninove*, 1889. Overmits dat den steenen graet an de Brabant poort was te valle ghegaen, en de trapeteene verloren, ghecocht jeghen N. steenhauwere, nyeuwe steenen trappen omme den voors. graet; costen iij lib. — It. dairtoe ghecocht jzm kareele, die an den voors. graet bestaet zyn. Ib. 1477. Dat schepenen nu nieuwelinge hebben ghedaen maken eenen graed en doren up dhuuthende van der halle. *DE VLIAMING, Stadersk. Denderm.* I, 149 (1395). De graed... aldaer men afghaet onder scepenen camere in de donrebuscamere. Ib. 151 (1405). It. MARTINEZ 151. Betaelt meester Heindric van Pe, voor de leveringhe van de steenen van den upganc ofte den graet, aldaer men ten scepenen huuse upcompt... *Auden. meng.* III 451 (1530). Di stond er rike af te sine Mochstu gedoen in gere manire: Dattu dorebickes dese mayaire Van desen torre, die hier staet, Ende enen ganc maken en enen graet Van den huse in den torre te gane. *De VII Vroeden*, 3753/3759.

2) Graet van hoirie. *Graed van bloedverwantschap*, fr. *degré d'hoirie*, de *parenté*. || Den eersten graet ofte ordre van successie en hoirie competeert de kinderen van ghetrauden bedde, dewelcke hoirs en erfghenaemen syn van haerlieder vader en moeder. *C. v. Auden.* XXIII, 19; it. 2; XXI, 8.

GRAFELIJCK (Gravelike), bijw. *Van 's graven wege*, fr. *de la part du comte*. || En zeide [nl. de proost van Sint-Martens] dat hy zyn heerscip eerlike en gravelike hilt. *Or. v. DIXMIDE*, 92.

GRAFFEL, zn. *Ijzeren grijschaak ter verbinding van steenen*, fr. *agrafe*. || Alle voegingen oft payen gemaect met grafellen, loefgaten, wyngaertrancken, sal men meten... *Regl. edifiemeters v.* 1706, I, 57.

GRAIXE, zn. (?) || Een kiste oft pype graixe, geëvalueert op vj lib. *Schatting v.* 1551.

GRAMERATIE, zn. v. *Lijstwerk, omboordsel*, fr. *bordure, frange* (?) *Maigne d'Arnis Gramita. Gramatia. Gramata*. || Een capelle, staende bij den ouden durmtre, hoghe, dewelcke sy nu beighen voor de schole, deselve capelle met eene grameratie van houtte, de ghelassen veinestere verpawent... *DE POTTIER, Sec. cart.* 390 (1568).

GRASHOFF (Graeshoff), zn. m. *Weide, weiland*, fr. *prés, prairie*. || Vier vaten backoren aen en op eenen graeshoff. *KEMPENEERS, Montemaken*, I, 122. Velfj vierdels ooren erfpacht aen en op eenen graeshoff... te samen met huijs en hoff aen voors. graeshoff annex... en is den voors. graeshoff gelegen te Montemaken achter sijn huijs voors... — Een vat koren erfpacht... aen en op eenen warmoeshoff en graeshoffken. Ib. 127. Een en seeckeren graeshoff... *C. gr. Loom*, I, 296.

GRASSATEUR, zn. *Roover, struikroover, afzetter, straatschender*, fr. *brigand, voleur de grand chemin, détraousseur*. Lat. *grassator*. || Permitterende voorts bij desen allen en eenighelijcken de voorn. vrybuyters in 't teghenwoordich misdaet te moghen dootalen als openbaere grassateurs en straatschenders, sonder daeromme te misdoen. *Pl. v. Brab.* 12 juni 1586, II, 218. Als openbaere grassateurs en straatschenders. *V. d. HAEGEN, Ber. tijden*, III, 215.

GRATE, zn. || Adieu, aerm veltspeskens, die, om tontdragen de grate, De waarheyt verlaet en sijt calviniste. *DE POTTIER, Chronijcke*, 284.

GRATENZEN, zn. mv. || *Poor oker, cerdegrace, poor Spains groen, poor tanit, poor feuilles* (?), *pour gratenzen* (?), xlij s. ij d. *Yprians*, I, 24, *Stadersk. v.* 1330.

GRAUBROEDER, zn. *Franciscaner*, fr. *franciscain, frère-gris*. Kil. *Grauw monick, Grauwbroeder. fland.* || Ontrept desen tijt liep seere de mare, dat in de vergaderinghe van dese prædication quam twee graubroers, verzaeckende de cappe en riepen: *Vive le gué! DE POTTIER, Chronijcke*, 207.

GRAUWERCKER, zn. *Bontwerker, bewerker van grijs bont, pelsmaker of —verkooper*, fr. *pellétier*. Kil. *Grauw-wercker. vetus fland.* j. *peltier*. Kil. *oustus*. *Grauwwerker*. || *Grauw- en lammerwerkers*. Privilegie: het maeken en vercoopen van alle soorten van pelterije, moffels en andere goederen raekende deselve neeringe. *Rijksarch. Declar. v.* 1784, *Gent*.

GRAVE, zn. *Gracht, waterleiding*, fr. *fossé, conduite d'eau*. || Dat men, om tvoirs. water herwerts te brengen, sal moegen maken en graven een grave oft waterleyde [var. waterlije]. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135, f° 41.

GRAVEEREN, bn. *Beschadigen, benadeelen, verongelijken, te kort doen*, fr. *préjudicier, léser*. || Elok die gegraveert oft gequest is in zijn recht, moet sijn gebreck halen en besoecken in justitien voor jugen competent. *WIELANT, Pract. civ. c.* xij. It. *C. v. Gent*, II, 241. Indien hem iemand by sulcke ordonnantie oft statuten gegraveert vint, is gehouden, voor 't eerste, sijn beclagh te doen aen den amptman en wethouderen. *C. v. Brussel* 1606, a. 39; *Christijn si quis... gravamen sensorit*.

GRAVELING (—e), zn. v. *Verschansing*, fr. *retranchement*. || Als dat... capitain Lyon en capitein Parade dootgheschoten waren int overvallen van zekere gravelinghe onder de stadt van Breda. *Pior, Chron.* 716.

GRAVEN, bn. *Levend begraven*, fr. *enterrer vivant*. || En voort so grouvene twee wyfs sonder consent van den heere; waerop dat de bailliu oec calaenge dede. *Reken. baljuus. Gent*, 1367, rol 1721.

GRAVEN, bw. *Munten. Snijden, steken, graveeren*, fr. *graver (la monnaie)*. || Dat onderscheyt is tusschen diegeene die de munte contrefayten, graven, forgeren, printen en verve geven, en dengeenen enz. *V. d. TAV.* 66 v°.

GREEP, zn. *Het grijpen met de uitgespannen hand*, span, fr. *empan*. Kil. *oustus*. *Grepe, grijp. Prenatio. Empoignement*. *Bovengreeps. Meer dan twee spannen*, fr. *plus de deux empan*. || Alle de upgaende boomen, hart en morru... wyt bovengreeps... *C. v. Aalst*, 800 (18 aug. 1478).

GREPSTEEN (Grepsteen), zn. *Grooters steen voor de verhoeden en riolen ener kasseide*, fr. *grès plus grand pour les bordures et rigoles d'un pavé*. || *Arnoude Steenlande*, van xviij^{de} v. grece, en c greepsteene (nota 2: *Grepstene*, klb. iii), xlvij lb. dwelcke gheorbort es vor de walporte, en an de hoofde van den nieuwen brugghen. *Stadersk. Gent*, 247 (1337).

GREFFIEHOF, zn. *Kweekhof, enterij*, fr. *pépinière*. || Soo wanneer de goeden ofte vervallen niet en sijn verhoert, verpacht oft ter hellicht uytghegeven, soo sal men, eerst, aengaende den huysen, winnende landen, beempden, eusselen, wijngaerden, grefflehoven, interijen, wijthammen, enz. enz... aensien den rechtvaardighen prijs... *Pl. v. Brab.* 18 jan. 1554, a. 4, II, 16. *xde penning*.

GREFFIER (Griffier), zn. *Deze benaming staat over 't algemeen gelijk met die van secretaris of schepensclerk; schijnt echter allengs bijzonder toegepast geweest te zijn op den "schrijver" in rechtszaken*, fr. *cette dénomination équivaut en général à*

celle de secrétaire ou clerc boheval; elle parait toutes fois avoir été, à la longue, particulièrement appliquée au "scribe" en matière judiciaire. Kil. Greffier. *Graphicus, grapharius, scriba &c.* Maigne d'Arnis *Grafarius: Scriba, notarius. Greffier.* (A. 1432). *Grapharii acta judicialia, tam in senaculo consulum, quam in tribunali praetoria conscribunt.* Nannius, in de Inleiding op de koest. v. Mechelen. || Welck vonnisse van lossinghe van den pande moet worden geteekent by den secretaris, als greffier van der vierscharen. *C. v. Antw.* 1545, IV, 9. Daerof [nl. van de verkooping in sterfhuizen]... den griffier en scepenen-clerc den boeck is houdende; die oock den boeck onder sijnen behoorlijcken salaris ophaelt en moet goetdoen. *C. v. Durne* 1612, a. 488. Indien d'officier over sulcken ghevanghene vande eenighe goeden oft ghereet gheelt, is ghehouden allen selve bij den griffier oft schepenen-clercq te doen beschrijven en inventariëren. Ib. a. 7. — In de koest. der hoofdbank van Santhoven, *Stijl*, 1557, a. 272 en volgende, komen voor „de clercq“, als opperste ambtenaar, en een „griffier“; in de Salariissen van 1664, ziet men niet dan eenen „secretaris“. De stad Brugge had eenen „Greffier civil“ en eenen „Greffier crimineel“, wier ambtverrichtingen uitvoerig beschreven staan in Damhouder's *Grootdadigheid* enz. 488 en 499. Zie, voor de stad Gent, de *Fr. en Br. XXXIII. Gent*, 2de d. 456; voor den Raad van Vlaenderen en voor de greffiers in Vlaenderen, de plakaten, voor de greffiers in den Raad van Brabant, o. a. de ord. op den *Stijl* v. 13 apr. 1604, enz. *Ord. SECRETARIS.*

GREI, GREE (Grey), zn. *Kei, kassiesteen*, fr. *grès, pavé de grès*. || Van v lasten greys, daer men mede cautsiede tenden de Mere. MEERTENS, Oudste rek. 1324, blz. 45. || Dit es dat dontfangers ebben uteghegheven binnen desen jare, van grees dat ghecocht es mede te kelchiedene, en van kelchiedene. *Rek. d. stad Gent*, 246 (1337).

GREIN, zn. 1) *Paradijszaad, —korrels*, fr. *grains de paradis, cardamome*. || Greinen i bale de paradijs, is geteimeert op vijl lb. De pijs daerof op xvj. lb. *Schatting* v. 1551.

2) *Scharlakenvorf*, fr. *teinture d'écarlate, cochenille*. Scharlaecken greyn. *Coccum infectorium, gratum tinctorium.* Maigne d'Arnis. *Gratum. Coccum. Cochenille; cl. grangne, grain* (A. 1328). *Pro quolibet quintallo grane vulg. dicta greyne.* Tol. v. 1305. Van elcken hondert greynen. Tol. v. 1409. *Greyn de pastel descariatre*, een bale is geteimeert op xv lb. *Schatting* v. 1551. Van alrehanden corten gemingden lakene sonder greine, sal men geven te huren v s. *Ord. Volders te Brussel, Braemaent* 1280, a. 7. Allen scaerlaken, ocht dat met greynen gheminct es, salmer deen uten anderen trecken, op ene pene van xxx s. *Kb. d. lakeng. Diest, Wolwerk*, 1333, a. 21. Wat mer met greynen maect sal puer sijn; wiere ander rode verwe toe dede, souts ghelden x lb., en diest were en doen dede, soude ghelden dieselve pene, en een jaer sijns ambachts derven, en die ware verliesen. Ib. a. 34. Dat niemem negheene greine ne doe te wullen daer Brisilie toe es, no greine ne mingghe te wullen die van witten ghemect es, op de boete van x lb.; maer men mach greine mingghen in wulle die van blauwen ghemect es, en in al andre varwe. *K. lakeng. Auden*, 1329, a. 3. Wat men varven sal met greynen, daer en mach men ghene rode varwe toe doen dan greyne. *K. lakeng. te Mechelen* 1331, a. 17, enz. enz.

GREINEN, bw. *Vorven met scharlakenvorf*, fr.

teindre à la cochenille. || Men sal gheen roede wolle minghen met wolle die ghegreynt es, op ene pene van x lb. *Kb. lakeng. Diest*, 1333, *Wolwerk*, a. 22. Die lange lakene van xlij ellen, die al gegreint syn in di wolle, en dair vj vierendeel gegreinder wollen toe es, ocht meer, selen geven te huren vj s. en vj d. — Die lange gemingde lakene van xlij ellen, dair men dan vj vierendeel gegreinder wollen toe es, selen geven te huren vj s. *Ord. volders te Brussel, Braemaent* 1280, a. 3 en 4. — Het verwen in 't rood komt reeds voor in de *Ord. de pannis van 1248 te Leuue*.

GREINWERCK, zn. *Greinwerck van glas. Glaskramerij, fr. verroterie?* || Alle soorten van coopmanschappen en cremerije comende van Neurenburgh, te wetene: *Loverkens* en *greynwerck van glas*, van alle soorten. *Pl. v. Brab.* 27 febr. 1603, a. 8, I, 302.

GREIS. Zie GRUIS.

GRET, zn. o. Verdam veronderstelt, niet zonder rede, dat in ons citaat eene verschrijving is voor *gret* of *goet*. || Dat alle hare late, die te Kiele wonen, up haer gret, en oec, waer si wonen, buten der vriheit van Antwerpen, te haren ghedinghe comen (die haren slaet op heeren Wouter Volkart en Ghisebrecht Amman, die laten hadden te Kiel). MEERTENS en TORFS, III, 651, *Charter v. Hertog Jan*, 1291.

GRETEN (Greeten), bw. Het Brab. kreten. *Plagen, tergen, sarren*, fr. *tourmenter, chagriner, vexer*. Kil. Kreten, kreyten. *Irritare, exasperare*. Zie Schuermans. || Oock benamen sij hem de eerste twee nachten zijn slapen, hem temterende en ghereetende, zoo die Joden Onsen Heere deden. V. D. HAEGHEN, *Ber. tijden*, III, 96.

GREVE. Zie GRAEF.

GRIEF, zn. o. In verschillende bet. 1) *Gevaar, ramp, onheil*, fr. *danger, sinistre*. Kil. *fland. Grave, asperum malum*. || Alle degene die huse hebben binnen den dorpe, dat [si] die bewaren van roecgaten of kemeneyen, dat daerof gheene scade noch gaef [l. grief] en comme, op de boete van 3 lib. par. VAN LOKEBEN, *St-Bavon*, 229, *Voerboden* v. 1404, a. 1. It. 2. — Te grieven staen. *Gevaar bidden*, fr. *offrir du danger*. || Zo waer dat eeneghe huysen, poorten of mueren buuten loode en te grieven staen. *C. stad Brugge*, II, 285. Worden oock [nl. de deelmannen]... ghehouden te bezouckene de smessen in elc smetshuus, en de ovenen in elc backershuus... en deghone die zy vynden te grieven staende, zullen aldaer ghebot gheven vier stappans uuyt te doene. 290. It. 293 en 294.

2) *Nadeel, benadeeling, schade, fr. préjudice, dommage*. Kil. *Nocumentum*. || De vrouwe van Boelaer, .. haer doleerende .., dat onse Wet en liede van Gheeroudsberghe ghehouden en ghedaen hadden en pynden te weerne onredeleke, in grieven en prejuditien van der vorseide vrouwen, haren heerscepe van Boulaer en te Scendelbeke. *C. v. Aalst*, 542 (9 nov. 1353). Van de vonnissen by hunlieden [nl. de peismakers] gegeven, in gevalle van grief, wot geappelleert aen de voorsz. wethouderen. *C. v. Brussel* 1606, a. 54, *Christijn casu gravaminis*. — Grief nemen. *Nadeel, schade, verlies lijden*, fr. *souffrir du préjudice, du dommage, des pertes*. || Soe wat notaris, greffier oft ander scrijver achterlaet uuyt malitien te scrijvene, 't gont dat hij behoorde oft gelast was te scrijvene, soedat de prince grieff oft interest daerbij neemt, die verliest de vuuyt, soe eenige seggen. WIELANT, *Pract. orim.* c. 124.

3) *Lichaamsmart, pijn, zeer, kwetsing*, fr. *douleur corporelle, souffrance, blessure*. Kil. *Dolor*. Grief doen. *Kwetsen*, fr. *blessar*. || So verbiet men alle ontamelike messen met punten te draghene..., inware dat de pointe soe ghebroken ware dat schepenen dichte dat mer niemene grief met doen mach. *Kb. v. Auden*. 1328. *Van wapenen*.

GRIETE, zn. v. *Soort van visch*, fr. *sorte de poisson*. || Van een griete, 3 den. Van differente grieten in een koop, 1 den. *Pl. v. Vl. Regl.* 10 dec. 1767, a. 109 en 110, *loon der vischdragers te Blankenberg*, XI, 1337 (het w. staat tusschen terbote en vlotte).

GRIEVEEREN, bw. *Benadeelen*, fr. *préjudicier*. || Daer mincke valt, dat betert men naer de grootte van der mincke, en naer dat de mincke den ghequesten grieveert (2 maal). *C. v. Aalst*, 474, a. 8.

GRIEVELIJCK (Grevelic), bn. *Smartelijk*, fr. *dououreux*. || Omme te scouwene die grote, zware, orrible wapeninghen, manalachten en grevelike faite die ter menigher stont ghevalen sijn. *C. stad Bruggs*. I, 416 (1861).

GRIEVEN (Griefven, Greven), 1) Van personen. a) *Kwetsen, wonden*, fr. *blessar*. || Wapenen daermee men jemant soude moghen griefven. *C. kast. v. Iperen*, c. 34. — b) *Aantasten met een moorddadig inzicht, kwetsen, wonden*, fr. *attaquer avec intention de donner la mort, blesser*. || Hoe de vasaal hem draghen sal als zijn heere yemande dreecht. De here seecht totten vasaal in secrete: ick sal eer morghen avonde dootlaen Peeters. De vraghe is wat de vasaal te doene heeft? Secht: dat hi sal bidden den heer dat hijt niet en doe; en siet hi dat de here emmers in dat propoost blijft, hi sal gaen by P. en seggen hem met generale woorden dat hi hem wacht, want men uute is om hem te grieven van den lijve. *WIELANT, Leenrecht*, 136.

2) Van zaken. *Beschadigen*, fr. *endommager*. Kil. *fland. Nocers*. || Wat schipper bevonden wort met sijn schip te zeylen jehens de brugghen, .. Sulcx dat daerby de brugghen ghegriefte ofte ghehindert worden, sal verbeuren... *C. v. Veurne*, c. 88, a. 4. Die in de haghe bome houwet, ocht erghert, ocht greeft, zaelz ghelden v. s. *Kb. v. Diest*, B 129.

GRIFFOEN, GRIFFIOEN, zn. m. *Zilveren munt, verbeeldende eenen griffoen of grijpvoegel*, in 1487 en 1488 *geslagen op last van Maximiliaan*, op welke meestal de naam van *Philips-de-Schoone* verzoegen werd; welke achterlating tot den opstand van Vlaanderen en van de overige provincien aanleiding gaf, fr. *monnaie d'argent, représentant un griffon, frappée en 1487 et 1488, par Maximilien, et sur laquelle le nom de Philippe-le-Beau était généralement omis, omission qui donna lieu à l'insurrection de la Flandre et des autres provinces*. || *Les doubles griffons auront cours pour deux patars. Les singles griffons auront cours pour un patar. Ord. v. Max.* en *Phil.* 14 dec. 1489, *Pl. v. Vl.* I, 448. De dubbele griffoen-stuiver, de griffoen, de halve, kwart en andere onderdeelen van den griffoen-stuiver. *C. P. SERRURE, Vad. Mus.* III, 70. Dubbele griffoen of dubbele stuiver van Mechelen. *V. d. CHIJSE, Hertogdom*, 192.

GRIJNCKEN, ow. *Grimlachen, grinniken*, fr. *ricaner*. Kil. *Grijnen, grenen, fris. fland. j. Griencien. Subriders*. || Waerup hij antwoorde dat hij in de keercke predicken zoude en nieuwers el. En naer vele woorden, den predicant altijts grijnckende en lachende, zoo sijnder een deel van sijn ghezinde ghelopen up den torre en hebben

alle die clocken overhoop ghelunt. *V. d. HAECHEN, Ber. tijden*, I, 86.

GRIJP, zn. 1) *Eene zilveren munt ter waarde van 10 Brab. st., fr. monnaie d'argent de la valeur de 10 sous de Brab.* (Volgens de rek. v. Aert van Bakele v. 1496/1496 te Diest). Kil. *Grijp*, voghelgrijp. j. griffoen. De grijp zal echter dezelfde munt niet zijn als de griffoen van 1487 en 1488, immers zij doet zich veel vroeger voor: || *Oj gripe, xl plecken voir elck gripe. Vad. Mus.* II, 819 (1438). *Le chiffre des recettes s'y élève à 7668 grypen 29 placques 3 sous payement (la gryp était une pice d'argent noir, swaertgelt, divisée en 40 placques, dont 3 valaient 1 sou; 16 grypen représentaient une livre de gros. A. WAUTERS, Tirlemont, staderek. 1470/71.*

2) *Soort van wit bier te Dendermonde*, fr. *sorte de bière blanche à Tervueren*. || *Grijp of wit bier. DE VLAMINGK, Vgb.* 65 (17 mei 1555).

GROEDE, zn. *Aangeslibd land*, fr. *terre d'alluvion*. || *Durch Alluvion gebildetes neues Land*, heisst auch wohl *Groede*, so viel als *Incrementum*. So auch *Werpland* (von *groesen*, anwachsen). *WERNKÖNIG, Fl. st. u. Rg.* I, 235.

GROEN, bn. *Zoals thans*, fr. *vert. Fig. Onrijp, onbedacht, onervoaren*, fr. *irréfléchi, inexpérimenté*. || De joncheit..., die diuwils doet dat zij, autt zijnde en rijper van verstande niet gheerne doen en zoude; want daer zijnder sommige zoo groene en wulpech van sinne, eljst dat zij niemant en mesdoen, zij en connen niet gheslappen. *V. d. HAECHEN, Ber. tijden*, II, 220. — Groen kerck. *Benaming van de tempels der zestiende eeuwse Hervormden in het veld*, fr. *nom des temples des Réformés du 16e siècle dans les champs*. || Heeft hij ghewilt dat men tkindt ter christenhede draghen zoude buten der stadt, (alzo zijt heeten) in de groen keercke (omdat haer diensten en predication int groene ghebuerden), om aldaer van die calvinistische ministers ghedoopt te werden. *V. d. HAECHEN, Ber. tijden*, I, 504; it. II, 138 en 353. — Men zegde ook enkel in 't groene, *à la campagne*. || Men zeyde, dat zij ooc inghesacht zouden zijn... die haer kinderen int ghroene hadden doen christen doen. *Ib.* IV, 231. — Groene straten. *Gemeentecouden*, fr. *patrimoines communs*. || Niemant en sal ook het meest vergeren van de groene straten oft vroenten. *C. gr. Loon*, II, 552, *Lummen*, a. 17.

GROENEN, bw. *Groen verwen*, fr. *teindre en vert*. || Wat men vint van witten plaeyn [ploeyen?] in lakene ghevarwet, ofte groen dat van witten lakenen ghegroent en in den lakene ghevarwet, das es verbort, uutghenomen moreit roet en gheel. *K. lakeng. Mechelen*, 1331, a. 115.

GROENSWAERDE (Groenswaerde), zn. *Een met gras begroeide grond, grasplein*, fr. *place recouverte d'herbe, gazon*. || Ter voldoening geven zij aan denzelfden, tegen eenen jaarlijkschen en eeuwigen cijns van 6 lb. par., een streek meersch oft groenswaerde, gelegen... *V. d. HAECHEN, Ten Walle*, 242 (1578). Ettenmeersch ofte weede, die men ghewoonelyck es met beesten te etten, tgers ofte groenswaerde volcht den gront tot half april. *C. v. Aalst*, XX, 20. Bempden en groenswaerden. *MARTINEZ*, 228. Hoevele winnende lant, groenswaerde, maersch en ander hooghe ettinghe. *Pl. v. Brab.* 23 aug. 1550, III, 345.

GROENTENTE, GROENTENTERS. *Bende van opvoerigen en plunderaars, ingericht te Gent in 1451, die Vlaanderen doorliep en alles op haren doortocht*

verwoeste, fr. bande de séditieux et de pillards, dits „de la Verte tente” organisés à Gand, en 1451, qui parcourut la Flandre, ravageant tout sur son passage. || Doe ten tijden (1451) soe rees daer up een gheselschap van vele quade bouven; dat men hiet die Groentente..., de vele quets in Vlaendren deden... en si roofden die stede van..., en alle dieghene die si wisten die metten prinche toe waren, die daden si persecutie en verdriet. GAILLIARD, *Glossaire*, 633 (Exo. Cron.). It. SCHAYES, *Collatio*, 462. — Men noemde ze ook de Ghelapte schoens (Despars, *Cron.* IV, 164). Dergelijke benden vormden zich ook te Luik; fr. *on les appelait aussi „Les Souliers rapicots.” Des bandes semblables se formèrent aussi à Liège.* (Van Even, *Gesch. v. Leuven*, p. 54, col. 2.). GAILLIARD; l. c., *Auden. meng.* I, 465.

GROENVISCH. Zie VISCH.

GROESE (Groose), zn. v. 1) *Wasdom, groei, fr. croissance, crue, vigueur.* Kil. *Groese, stand.* j. groeyael. *Vigor & Augmentum*, (incrementum). || Voorts alsoo men oock by daghelysche experientie bevint, dat verscheyden pachters het slachhaut syn kappende voor synen volkomen wasdom, ter schade van den proprietariessen en aenkomende pachters, wort expresselick verboden eenigh slachhaut te kappen tensy hebbende behoorlicke dicke en syne volkomene groese, te weten: het hart haut ter oude van acht jaren, en het murwe haut, als elsen en diergelycke, ten minsten ses jaren. C. v. Aalst, *Regl.* 17 sept. 1675, a. 12. It. *Kasselrij v. Audeburg*, 17 oct. 1671, *Pl. v. Vl.* III, 418.

2) In eenen beperkten zin. *Gras, grasgrond, grassode, fr. gazon, pelouse.* || Niemant en sal, op de gemeyne straten, groes oft gras dragende, mayen. C. gr. *Loon*, II, 553, *Lummen*. Soo wie groes breekt van oude ghereinge..., en hommelhof danof maect, sal, teljnen afscheeden hetzelfde landt moeten bestaan laeten met hommelblock oudt twee jaren ten minsten, ofte gars maken twee jaren vóór het expireren van sijnen pacht. C. v. *Poperingen*, vi, 15.

3) In eenen ruimeren zin. *Weiland, weide, fr. prairie, pré, pâturage.* || Beest en veronderpant op viere stukken onder lant en groese. *Arch. leenh. v. Brab.* reg. 19 f° 404 v°. (1453). Voor elcken vercken dat men ongerinect oft ongevint(?) op den aart oft gemeyne groese sal vinden gaan. Ib. 560. *Vingstis bonniers de groese ou prairies.* A. WALTERS, *Barons*, II, 730. Zie ook onder REUSEL.

4) *Afgesneden gras, fr. de l'herbe coupée.* || Betaelt van den groessen te haelne in den somere, omme de kercke mede te stroyene up hooghe daghe, xvij sc. par. REMBRY, IV, 653, *Kerkrek.* 1470/71.

GRONDEN, bw. 1) *Diepen, verdiepen, dieper maken, fr. approfondir.* || Dat alle jaeren..., alle de proprietariessen en tochteneers van wederzijden der voors. rivieren zullen gebouden zijn, ieder op zyne zyde voor de hellicht, het kruyt uyt te trekken tot den wortel toe, mitgaeders deselve rivieren te ruymen en gronden ter diepte van de resp. grondpegels. O. P.-B. *autr.* 8 mrt 1781, a. 3. IV, 355.

2) *Wettelijk in bezit stellen, fr. adhérer.* || Dat dan de voirsede justiciers en officiers... updat zys versocht syn, den coopere oft den naerline int vercochte goed gronden en erven zullen met zulcken solempnitheden van wette als daertoe dienen en behooren zullen. C. v. *Aalst*, 294 (1474). Zie ook ERYEN.

GRONDENAER (Grondeneer), zn. m. *Grond-eigenaar, fr. propriétaire.* Kil. *fland. Fundi possessor.* || Desgelycx competeert de actie [nl. pos-

sessionum retinendi] den usufructuarius en tochteneer tegen den grondenere oft den proprietarijs heere, als hij hem verbieden wille zijn tocht te gebruycken. V. d. TAV. 98. Men verbiet een yeghelyc te gaderen ofte coorne te rapene up der lieden landt voor anderstond dat de vruchten van den velde syn; tenzy by consente van den grondeneer oft pachters. C. *stad Brugge*, I, 217 (1552). Grondeneer. C. *kast. Iperen*, c. 14; C. v. *Cassel*, a. 248; C. v. *Vourne*, t. 50 a. 8; C. v. *vrije*, a. 94; WIELANT, *Leenrecht*, 64 en 65, etc.

GRONDEUR, zn. m. Zooals het voorgaande. || Comt er meer dan één [nl. relief betalen etc.] binnen den xl daghe naer de doot des grondeurs [var. grondeners], hij [nl. de leenheer] en es niemenden schuldich te settene in possessien van den leene. *Leenrechten v. 1528*, f. 5 (art. 8 Gildts). Zie GRONDENAER.

GRONT, zn. m. 1) *Oppervlakte van den grond, aardbodem, fr. sol, terre.* Op den gront, fr. *à pied d'œuvre.* || Daerof [nl. van eenen nieuwen bouw] moet de proprietaris de stoffe, steen, calok, houdt (al verhouwen en bereydt synde) leveren opten grondt, sonder des tochteneers cost. C. v. *Antw.* 1546, XIII, 63.

2) Gront van erven. *Vast goed, onroerend goed, fr. bien-fonds.* Kil. Gront van erve. *Fundus, praedium.* || Een rentenier, hebbende scepenbrieven van Antwerpen van synder renten, daervoere hem eenighe huysen oft gronden van erven sijn verbonden... C. v. *Antw.* 1545, VI, 16. In erfighevinghen oft vercoopen van gronden oft erven mach men taelve wel onderspreken. 55. It. VIII, 24, 77; XII, 10; XIII, 66. Verbintenissen van gronden van erven. Ib. *comp.* V, vij, 25. Erffgoeden, chijnggoeden en eyghen goeden, soewel in gronden van erven als renten daerop besedt, .. C. v. *Brussel*, 1570, a. 32. Hebben tot dien oock kennisse en judicature van alle questien en differenten rysende en opstaende ter causen van...; van alle gronden van erven. It. 1606, a. 44; Christijn in *materia fundorum.* En *passim.* — In het leenrecht. Gront en bodem. || Eerst den grond en bodem van synen voors. leene, groot zynde xvii bunderen. DE PR. EN BR. V. *Gijzenale*, 18 (1454). Iok erve u in den gront en bodem van dit leen, mitgaders in de vier houcken van diere. Ib. XV. *Middelburg*, 66. Zullen gaen ten gronde en bodeme van den leene. C. *Burg v. Brugge*, III, 138. Den gront oft bodem van den leene. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132, f. 91 v°. 15de E.

3) *Waterpas, fr. niveau.* || Nyemant en mach syn huys oft erve boven den ouden grondt hooghen, dat sijn gebuere daer eenich gebreck af hebben oft schade by lyden soude moeghen. C. v. *Antw.* 1545, VIII, 61.

4) *Patroon, model, fr. modèle.* || En het ander [nl. beeld] beelden en punten naer het uytwyzen van het patroon en gront daer die commenscap op gedaen es. VAN SPILBERCK, *Tongerloo*, 26. En op den boge coempt die fryese en borduren, naer het uytwijzen van den gront en patroon, en zal hooge syn thien voeten. 27.

GRONTARCKE, z. v. *De op den grond der beek of van den waterloop, waardoor het water op het rad eens molens gevoerd wordt, stuwende sluis of deur, waarboven dikwijls eens bovenste „arcke” sich bevindt om het overvloedige water door te laten, fr. l'écluse ou la vance qui repose sur le fond du bief d'un moulin, et au-dessus de laquelle se trouve souvent une vance de décharge, servant à faire écouler*

l'eau en excès. || Dese grondtarken syn sommige van steen, sommige van houdt, in forme van een rame, boven gesloten met een steene ofte houte deeksel, daerinne twee gaten syn, waardoor de clepels sijn spelende, tot het optrecken van de twee schoffen ofte deuren die daerinne staen. MARTINEZ, 241; men lese aldaar en blz. 265 meer over dit en over alle de deelen van een watermolen. Zie ook ARCKE.

GRONTCIJNS. Zie CIJNS.

GRONTHEER, zn. m. Eigenlijk *eigenaar van den grond, grondeigenaar*, fr. *propriétaire du fonds, du bien-fonds*. Kil. *Dominus fundi, dominus proprietatis*. || Als yemant, willens en wetens, tymmert, metst, plant of poet, op oft in eens anders grondt oft erve, alle de edificien, potinghen en plantinghen volgen den gronthere, sonder dat hy gehouden is yet daeraff te derven betaelen. *C. v. Antw.* 1545, VIII, 77. — Inzonderheid *die eigenaar welke sijn goed in erfpacht uitgegeven heeft, zich voorbehoudend eenen bepaalden jaarlijkschen grontcijns ervan te heffen, en die, uit dien hoofde, in alle de latere acten, datzelfde goed ten voorwerp hebbende, voorkomt, fr. particulièrement, le propriétaire qui a donné son bien en arrentement perpétuel ou emphyteuse, se réservant d'en percevoir annuellement un cens foncier déterminé, et qui comparait de ce chef dans tous les actes postérieurs ayant ce bien pour objet, seigneur foncier*. Haltaus *Dominus directus fundi emphyteutici*; De Laurière *Seigneur direct, c'est celui qui a baillé à rente ou cens son héritage féodal ou roturier. Par la Coutume de Peronne, art 121, au Seigneur féodal appartient la Seigneurie directe du fief tenu de lui; et au vassal l'utile; comme aussi, celui qui a baillé son héritage à rente Emphyteuse, s'appelle Seigneur Emphyteutique. — Seigneur foncier, ou direct et foncier*. || Begherende iemandt eenige erfuytghevinghen, transporten, manghelinghen, belastinghen oft verbintenissen van gronden van erven, huysen, cheynsen oft renten, voor schepenen deser stadt te passeren, is gehouden den secretarissen, greffiers oft hunne klerken..., die alsdan ondersoecken de nature van deselve goeden..., en wie den heere van den grond daeraf is, „mitsda dat, ten respecte van cheynsgoeden oft renten daerop beset, het overstaen van denselven grondtheere in het voorsz. passeren noodelyk gherequireert wordt." *C. v. Brussel* 1606. a. 138; Christijn *assistentia Domini fundarii*. It. a. 134. Zie ook het volgende, en LANTHEER.

GRONTHEERSCHAP, zn. o. Een zeker *heerschapp over den grond, fr. seigneurie foncière*. Zie het voorgaande. || Den uitgever oft transportant van huysen oft hofsteden die eygen zyn, magh daerop behouden eenen onquytbaren cheyns tot de weerde van eenen ouden schilt 'sjaers, bedraghende acht-en-twintig stuyvers, twee plecken, acht myten Brabantse, niet hoogher, maer wel daeronder, om daarmede syn recht van grondtheerschap te fonderen. *C. v. Brussel* 1606; Christijn *jus suum dominico fundiale*.

GRONTHOUDER, zn. m. *Eigenaar van eenen grond, fr. propriétaire d'un bien-fonds*. || Inghevalle gheduerende de procedure tot evictie van den gronde eenighe vruchten ghetijlich worden om afghedaen te moeten worden, en den gronthouder egheene borge hadde gheestelt voor het voldoen van den vonnisse in der saecken te wijsen, sal den crediteur moghen contenderen tot sequestratie van de vruchten. *C. v. Gheel*, II. 4.

GRONTHOUT, zn. o. *Hakbosch, hakhout, schaars-*

hout, fr. bois taillis. || Eenen koop bestaende in boomen, struycken en gronthout, uytgewasschen op den bosch van Sr Schot tot Lover..., Item, voor 't gronthout staende uytgewasschen op den bosch van N... Item, voor de heesters, gronthout en struycken uytgewasschen op den bosch van N... *Stadsarchief te Diest*, Vak 16, *ceiling v. boomen*, 6 mei 1779.

GRONTMERGEL, zn. Molenaarsterm. Dit w. schijnt synonym te sijn van grontarcke, en het tweede lid komt ons voor als eene niet volstrekt juiste toepassing van het fr. w. *margelle*, dooh een *grondsteen* in plaats van een *randsteen*. Zie GRONTARCKE. || Gelieve gediend te wesen 'tordonneren een..., en alle andere molders der watermolens gelegen op de rivieren den Demer en Deyle, van aenstonts te trekken de sluysen, schutberden, grondmergels en alle andere beletselen. *O. P.-B. austr.* 18 mei 1740; V, 625.

GRONTRECHT, zn. 1) *Eigendomsrecht, volgens welk de grondbezitting geregeld wordt, fr. droit de propriété régissant la propriété foncière*. || Volgens d'oude grontrechten des hofs van Diest succederen de leengoederen op deselve maniere gelijk de chynsgoederen, soo in de rechte als collaterale linie [nl. „hoofds- en evengelijk]. *C. v. Diest*, VZ. XVIII, § 2 a. 1. De meuble goederen, die den eyghenaar op sijnzen gront vint, den huerder toebehoorende, blijven hem gheaffecteert by grontrecht, omme daeraen te verhalen sijne tachtarheydt. *C. v. Bergen-op-Zoom*, XIII, 7.

2) *Grondbelasting, fr. impôt foncier*. || Een inwoonder, synde een ploeger, meer hebbende als een boender, en een cother, meer als een half boender nieuw erve, dat moeten sy releveren aan den landheere, van negen tot negen jaaren, en betaalt voor grondregt negen guldens van elk boender. *C. gr. Loon*, II, 452, *Reckheim*, c. 46, a. 1.

GRONTVAST, bn. Grontvaste lieden. *Eigenlieden, dienstbare lieden, lijfgeenen, fr. serfs, personnes attachées à la glèbe et ne pouvant disposer de leur personne ni de leur bien*. || Dat in de xiiide en xiiide eeuw, toen de slaverny afgeschaft en de gesteltenis der dienstlieden verbeterd wierd, de Heeren, ook de kloosters en kerken, die nog slavelijke lieden bezaten, meestal van zulke *eige- of grontvaste lieden (homines proprii, adscripti glebae)* gemaakt hebben leenmannen of chynslieden, hen vry latende, onder zekere erkentenis van heergewaden of cijns- en pondpenningen voor de goederen en panden, welke zy hun gaven, en welke deze te voren voor hunne heeren moesten bewerken. *KEMPENKERS, Montenaken*, I, 18. Zie ook EIGEN, en CIJNS, en Raepaet *passim*.

GRONTWATER, zn. o. 1) *Bronwater, fr. eau de source*. || Tot het affleyden van het grontwater van eenen nieuwen kelder gestaan in hun huys, achter den Hert int Waarmoesbroeck, door eenen waterloop by de voors. Paesschyne ghemaect onder taheeren straete in de gemeyne beke aldaer. — Hebben die voorn. ierste comparanten, tot behoef van de voors. vrouwe tweede comparante, overgegeven, geedeert en getransporteert allen hun recht dwelck zy tot het voors. grontwater van den boreput staende in den kelder van den voors. huyse.. syn hebbende. *Akte v. d. not. G. Berot*, 9 sept. 1644.

2) *Het overvloedig water van weiden en velden, fr. l'eau surabondante des prairies et des champs*. || Gheert Van Lare tuicht [nl. getuigt], op zinen eedt, dat water van 's heren bempden van Sintruden (sic) dat

joffrouw Barbe dede hem een gracht graven tot in die Ghete, en dat joffrouw Barbe mijns heren water van Sintruden dede daerdoor afgaen; mer dat grontwater van den bempden 's heren van Sintruden, gelegen aen den Lantwyker dyke, doere joffrouw Barben sluyken plach te gaen. *Pior, Cart. II, 252 (1426).*

GRONTWERCK, zn. o. *Groote herstellingen*, fr. *de grosses réparations*. || Indien de voorseyde goeden behoefden eenighe nieuwe reparatie en grondtwerck, soo soude de erfman schuldigh weesen op de plaetse te leveren [de] stoffe al verhouwen, al bereet om in 't werck te leggen, sonder cost oft last van den tochtenaer oft tochtenersse: en de tochtenaer oft tochtenersse soude moeten betalen de daghuieren om 't werck te volmaken. *C. stad Mechelen*, xv, 2, *Nannius integrum a fundamentis adificationem* ['twelk ook wel minder kon wezen]. Behalvens dat sij, ter minster schade moghen affhouwen oft doen affhouwen opgaende en andere boomen tot nootelijke reparatie en tgrontwerck noodich en dienende, sonder voordier. *C. leenhof v. Mechelen*, III, 27. It. *C. v. Loven*, XII, 13.

GROOT (Grootte, grote), zn. m. *Eene zilveren munt*, fr. *monnaie d'argent*. Kil. *Groote. Monetae argenteae genus, variis apud varios pretiis, vulgo grossus. Brab. triens. j. tertia pars stuveri. Fland. medium sestertii*. || De penningen van deezen naem syn te allen tyde bekend geweest, maer zoo gemeen kunnen naem was, zoo onzeker en veranderlyk was kunnen alloy en gewigt. De weerde deezzer hebbe nergens kunnen vast ontdekken; maer uyt de halve, die onder denzelven prins [nl. hertog Jan III van Brabant — 1312—1355] gemunt syn, is die wel af te meeten...; en, komende op de halve grooten van 1336, schrijft onze zegaman: „deese halve grooten hielen in alloy 9 deniers fyn silver, en weegde 1 engelsche 9 greyn ruym.“ — De ordinarie alsdan gemaakt lydende deswegens aldus: *Que monnoye doit estre blanc de mer d'argent de dix sols et 4 deniers* (dat is 124 in 't mark) *de compte à marc de Troyes, et à 9 deniers d'argent le Roy, et courroit cil blanc denier par tous nos pais les deux pour un gros.* — By Mieris t. 2. blz. 576." *HEYLEN, Antwoord etc. bekroond door de Kon. Acad. v. Brussel*, 1787, blz. 21. Deze schrijver noemt nog de Zutphensche, de Dortrechtse en de Bergsche (Geerttruidenbergse) grooten, blz. 5, 6 en 12. Van der Chijs meldt: den groot met den banierdragenden ridder of de dugenaemde Cavalier, in Brabant geelagen onder Jan I (1261—1294), *Hertogdom I*, 57; den groot met den Engel, ook onder dezen vorst, blz. 56; den groot met den Leeuw, in 't gemeen geelagen door Brabant en Vlaanderen in 't jaar 1339, blz. 75; den dubbelen grooten, insgelijks door beide landen geelagen volgens eene overeenkomst van 1384: || Zilveren penningen genaamd dubbele grooten, die voor twee grooten het stuk zouden gaan; er waren ook enkele grooten; hij vermeldt nog den halven grooten, in 1336, in 't gemeen geelagen door den hertog van Brabant en den graaf van Henegouwen en Holland, blz. 74. Van der Chijs meldt nog Leuvense, Antwerpsche, Brusselsche en Maastrichtsche grooten, en eindelijk den groot of plack Brabands, blz. 79, 83, 84 en 91. — *Waarde van den groot op eenige tijdvakken*: Ord. d. hertogin Joanna, 16 juli 1393: Oude Vleemsche groete = 24 sc. *WILLIAMS, Meng.* 339. Altoes den ouden groeten voir ix d., gherekent, en voir die ix d., ocht voir den ouden

grooten, ij grote Vlems goets ghelts. *Beken. d. Domeinen te Loven*, 1408. — *Muntwaarde in Brabant*, 20 dec. 1409: 1 ouden Vlemschen grooten = 8 grooten Brab. payements. *Bekenk. v. Brab. reg.* 131 f° 62. — Item in 1436: f° 1. Den ouden grooten = v placken jea inghelschen. — In 1497: Die groote, die nu ter tijt half stuvers zijn, en die halve, zullen blijven als zij loop gehadt hebben. — Van elker last iij gr. Vlems, die nu sijn ter tijt wel wert iij oude engelsche. *Kb. v. Antw.* a. 102. Op die peine van iij lib., 1 gr. vor ij s. Ib. 101. — Onse borgeren onser stat van Tricht selen betalen, deen den anderen, voir enen auden grooten cijs geldts: zeven vleguit en enen halven, payments van Tricht. *C. v. Maastricht* 144 (1413). — Het Grootken. In de ord. op de Muntwaarde in Brabant komen nog voor: 1481/82 alderhande grootkens, met oock die van Ludicke 1/2 st. — 1485. Die grootkens 1/2 braed. — De grootkens metter M = 1/2 st. — 1489. Alle grootkens Maria, zedert gemunt, = 12 mijten Brab. — Eindelijk vinden wij in de *keur der Rijke pijnders te Brugge*, 1291, a. 2 eenen gouden grote: || So wat mannene die men kiest deken te wesene van dezer ghilde en diet wederseit, verbuerde eene boete van twe grote goudin, dat es te verstane v sc. grote.

GROOTDEELEN, bw. 1) *Schatten, waardeeren, begrooten*, fr. *évaluer, tazer*. || Soe wiens beesten eenen anderen in zynen erve oft vruchten bescha-digen zal, die meester van dien erve of der vruchten zal zyne schade moghen by synen eedt grootdeelen. *Kb. v. Turnhout* 1550, f° 86 v°.

2) Niet klaar is de bet. van het w. in het volgende: || Anno 1476, .. rees questie en handelinge van ghedinghe tusschen Moyen Van den Oudrenbrouc, weduwe Jans Van Leeuwe, en den voochden van haren kinderen, die zy hadde van denzelven Jan, over een zyde, en Jacob Van Leeuwe, svoorseide Jans zone van den eersten bedde, over andere, omme tverdeel [verdeelt] van den goedinghe bleven ten starfhuyse van den voornoemden Jan; de voorseide Jacob wilde hebben in de partseel syn deel zonder grootdeelen, etc. *C. v. Aalst*, 342 (*sans composition de parts* zegt de vertaling). Wij verstaan, dat Jacob, met de weduwe en de nakinderen gelijkelyk wilde deelen, niet alleen in de goederen die zijn vader bezat eer hij hertrouwde, maar ook in de goederen verkregen in het tweede huwelyk.

GROOTEN, GROETSEN (Groeten, gruetsen), bw. *Begrooten, schatten*, fr. *tazer, évaluer*. Kil. *vetus. Aestimare*. || In den eersten segghen wy en ordenen: alse van den groetene, soe wat dat de charter noemt en groet [nl. de straffkeur v. 1284 v. h. Land v. Gaasbeek] dat sal ghegroet bliven, en dairaf mach elc heer genade doen van sinen dele; mare hoe dat de chaeter begrypt poente die dairinne niet ghenoeft [ghegroet?] en staen, dat men die handelen en groten sal na de ghe-lycste poente die in de chaeter staen, soe es onse segghen: dat die heer van Horne sal tgroeten hebben en behouden van allen anderen dinghen en saken die ghevalen moghen, die in den chaeter niet ghenoeft en sijn. A. *WUTERS, Environ I*, 226, *Scheiderechterlyke witspraak tusschen Gaasbeek en Aa* (1335). Alle de mannen syn schuldich haer leen te groetene binnen xl dagen. *Leenrecht v. Santhoven*, a. 20. Noemende en grootende heure gheheyschte somme. *C. v. Lier*, XII, 7. It. *C. v. Gent*, III, 6; *C. v. Auden*, II, 20; *C. stad Iperem*, II, 9 en 10; *C. v. Belle*, XXIII, 7. Te groetene,

Auden. meng. IV, 185 (1485). Gruetse. *C. gr. Loon*, I, 84 en 86.

GROOTHEER (Grootheere), zn. m. *Grootvader*, fr. *grand-père*. Kil. *Grootheere. fland.* j. *Grootvader. Avus.* Eene benaming eigen aan Vlaanderen. || Doe quam Pauwels de grootheere, en begheerde te deelne tgoed daer soe [nl. zijne kleindochter] uute verstorven was. *C. v. Gent*, I, 543 (1869). *Grootheere. Belg. Mus.* I, 90 en 94 (1404). Het is georlooft den soene, doot te slaene, in 't beschudden van zijnen vadere oft moedere, en den neeve, in 't beschudden van zijnen grootheere en grootvrouwe; en dede hij[t] niet, hij ware te punierene. *WIRLANT, Pract. crim.* 111. De edele vrome ridder Boudewin Apkin, des jonghen Roberechts sVriessen outate zone, in edelheit en in fayten van wapenen te doene en oec in justicien van gherechticheit, hy en was niet mindere dan zyn vadere, ofte de oude Robrecht de Vriese, zin grootheere. *JAN v. DIXMUDR*, 33. En *passim*.

GROOTINGE, **GROOTSINGE**, zn. o. 1) *Begrooting*, *schatting*, fr. *évaluation, taxation, estimation*. || En alsdan oock niet comparerende, wert verlaert verstecken van alle weeren en exceptien, en den heescher ghesmitteert tot groottinghe en verificatie, by eede ofte andersins, van de verloopen van rente by hem gheheescht. *C. v. Popper. XVIII*, 19. It. *C. v. Auden. x*, 5; *C. v. Gent*, III, 8. Zie **GROOTEN**.

GROOTJUFVROUW (Groot jonckvrouwe), zn. *Oorste van het Begijnhof*, fr. *supérieure du Béguinage*. || Aen onse beminde dochteren in den Heere de groote jonckvrouwe, ghezellighen en religieusen Beghynen van den hove ghenaept ter Oyen binnen Ghendt, saelicheyt in den Heere. *DIERCK, Gents charit.* 185, *Bieschoppelijke brief*, 1627.

GROOTMEESTER, zn. *Bestuurder*, fr. *administrateur*. Grootmeesters der wateringen. *Bestuurders der wateringen of van het dijkwezen*, fr. *administrateurs des waterings ou de l'entretien des digues*. || Dat met den eersten zullen gedaen worden de respectieve rekeningen van N., N., en N., grootmeesters van de dry wateringen. *O. P-B. autr.* 25 oct. 1726, IV, 73. (*Grembergen bij Dendermonde*).

GROOTMEESTERES, zn. *Eene der vier oversten van het Begijnhof te Brussel*, fr. *une des quatre grand-matresses du Béguinage à Bruxelles*. — Te Aalst vindt men te zegenomd Grootmeesterigge. || Goorie de Bruu, scilder, heeft beloofd joncvr. Kathalinen Alistocx, grootmeesterighe van den Begijnhove, . . . de *Pr. en Br. Aalst*, VI, 225 (1489).

GROOTTE (Groette), zn. v. 1) *Hooveelheid*, fr. *quantité*. Kil. *Quantitas*. || Dat niemant, . . . die zout coopt oft indoeet omme voort te tappene of te vercoopen, in zijn huus en doe . . . , up de boete van verloochender assisen, hij en toogt teerst den assisere of gheve te kennene de groette van den zoute die hij indoen sal. *DE VLAMINCK, Acc.* 36 (1426). Nae de grootte en advenant van heure schult. *C. v. Brussel* 1570, a. 62. De grootte van de costen. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557, a. 279.

2) *Waarde, geldprijs, koers*, fr. *tous, cours de la monnaie*. || In der weerden, valore en groottingen alauker munten als ten tiden doe men dieselve brieve gaf en maecte, van hande te hande lopende was. *Doude Rootb.* f° 12 v° (1807); Lat. tekst: *valore seu quantitate monete, quo curreat tempore* etc. Verder nog: na der valoren, weerden oft groottinge der munten oft des gelts dewelke van hande te hande lopende was.

GROOTVROUW (—e, grootvrouwe), zn. *Groot-*

moeder, fr. *grand'mère*. Kil. *Grootvrouwe, fland.* j. *grootmoeder*. Eene benaming eigen aan Vlaanderen, even als *Grootheer*. || Madame, de grootvrouwe van den Conino, die catholijk ghesint es, zoude ooc moeten verrecken. *V. D. HAREHE, Ber. tijden*, IV, 10. En *passim* in de kost. van Vlaanderen. Zie oock **GROOTHEER**.

GROS, zn. o. *Int gros vercoopen*. In 't *groot vercoopen*, fr. *vendre en gros*. Kil. *Solidas et indivisas merces vendere, in solidum vendere*. || Soe wie eneghe wine ocht vreedme bier vercoept in grossen. *Kb. v. Diest*, B. 71.

GROSSEEREN (Grosseren), bw. 1) Eene akte. Die in het schoen en groot afschrijven, het tegenovergestelde van minuterien, fr. *grossoyer, transcrire (un acte) au net et en grosses lettres, l'opposé de minuter*. Kil. *App. Grandire, . . . Extendere et explicare scripta compendiarie*. || Van alle schrifturen, die sij [nl. de greffiers] maeken, van elck blad compres 6 stuivers. En voor het grosseren 1 st. Voor het maeken van responsiven, 7 st. En voor het grosseren, van ieder blad 3 st. *C. v. St. Peeters-Leeuw, Salaris*.

2) *Begrooten, schatten*, fr. *évaluer*. || Elok sal moghen vanghen de beesten bevonden in zijn goetd en die stellen in 't schut, omme betaelt te wesen van sijne schade en interesten, en sal gheloofd zijn op sijn eedt, . . . — Maer en sal niet gheloofd zijn op sijn eedt alleene nopende het grosseren van de schade. *C. v. Belle, XXXI*, 9, 10. It. *C. v. Cassel*, a. 458. In de kost. v. Auden. II, 10, vormt het w. grosseren pleonasme met grooten: || Vermoghen de voochden van weesen te grooten, grosseren en in eene masse te bringhen al het goet van den sterfhuuse. Zie oock **GROOTEN**.

GROSSERIEN, **GROSSERIEN**, zn. mv. Gouden silverwerk. *Grof werk*, fr. (*orfèvrerie*) *gros ouvrages*, tegenovergesteld aan minuterijen, *fijn werk*, fr. *opposé à minuterie, ouvrages fins*. Of. *grosserie, menuiserie*. La Ourne v° *Menuiserie*. || Dat men niet en sal moghen maken, . . . eenich silveren werck, . . . van minderen alloye dan . . . , te weten alle grossieren [i. grosserien] tot elf penninghen vijf greynen, en twee greynen van remedie, en alle clayne wercken tot elf penninghen. *Pl. v. Brab.* 13 apr. 1551, a. 4, I, 497. Ten opsene van de wercken, die men noempt minuterijen, die sullen weesen ter remedien van acht greynen, sonder meer, in der voegen dat die voorsz. grosserijen ghesmolten zijnde, met allen sanduren, sullen moeten houden 'en minsten elf penninghen vier greinen fijn silvers in 't voorsz. alloy. Ib. 20 oct. 1608, a. 4, I, 503. It. *Pl. v. Vl.* 19 sept. 1749, a. 42, VIII, 281: *Grosserijen — Minuterijen*.

GROSSIER, zn. *Groothandelaar, op—, voor-kooper*, fr. *négociant en gros, accapareur, monopoliseur*. Kil. *Magnarius, . . . Pantopola*. || Dat nieman, noe grossier noch trappenier, noch man van haren weeghen, lakene uut der stat van Bruesel buten marcten mach doen voeren te Parijswaert. *Lakeng. Brussel, Stat. v.* 1393 f° 9 v°. Dat binnen sekere jaeren herwaerts eenighe grossiers, voorcoopers en monopoliers, . . . hemlieden vervoordt hebben, . . . te commen . . . op 't platte lant, ten huusen en woonsteden van den pachters en landlieden, en aldaer teghens hemlieden te coopen in groots al de botere, caes, verckenen, schapen en andere beesten: evene, gheerste, boonen, erweten en andere dierghelike étalique waerre. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1515, *Int.* I, 691; it. 17 dec. 1515, *Int.* 667.

GROSSIERIEN, zn. mv. *Kruidერიენ, specerij-voor, fr. épices, épiceries; eng. grocery wares.* || Dat soo wanneer in eenighe sterfhuysen voorvallen ghepresen te moeten worden eenighe coopmanschappen als grossierien, specerien, mercerien, .. *C. stad Brugge*, II, 527 (1690).

GROUW. Zie het volgende.

GRU, GRAU (Gruy, Grouw), zn. o. *Jonge visch ter bevolking van de vijvers, in Brab. spijsel, jonge visch in 't algemeen, fr. alevin, menu poisson servant à alimenter les étangs, menu poisson en général.* Kil. Grouw / grouwt / grouwtken. *Pisciculi minuti, elizantiles.* || Bedervende en beroovende midts dien gheheel en al de voorsz. rivieren, mits dat die maeschen van den netten soo nauwe en kleyne syn dat sy daermede vanghen 't gru en allerhande cleyne visschekens, ghevende en worpende 't selve gru in sommighen plaetsen huere verkenen. *Pl. v. Br. 3 febr. 1513, III, 531; it. 532.* Die hemlieden vervoorden te visschen langhs de costen en stroomen van der zee, met cheynetten en zeewandt, daermede sy vanghen cleen visch, gru en zaet van dien. *Pl. v. Fl. 19 mrt 1539, Iul. I, 351; it. 682; II, 382, en XI, 1363.* Gespyet [af: de vijvers] met anthenoisen, gruwen [var. grauwen] en met huere vosselen. *Archief leenhof v. Brab. Proces Vanderpastueren & Moens, 1534.* Een tochtensar selve houdende eenige vyvers, .. is gehouden deselve te laten braken, te doen elobberen, reynigen en behooryk te spyen met anthenois en grau. *C. v. Brussel, 1606, a. 258; Christijn junioribus piscibus.* Dat niemant van de visschers voortaan eenigen grouw en sullen mogen vangen, met wat netten oft instrumenten het oock zoude mogen zijn. *Archief Bergen-op-Zoom, Resol., n° 84. Vergad. 15 aug. 1625.* Belangende de vyvers waerop men kaerpel queect, den afgaenden pachter zal, .. daerop moeten laeten het spyssel van gruy, bollaert en anterneus. *C. v. Auden. 2de bd. Regl. 12 aug. 1767, a. 27.*

GRUBBE, zn. *Grepel, riool, fr. rigole.* Bij Kil. bet. Grubbe, gruppe, *Fovea, cloaca.* Greppe, j. Grippe. *fland. Fovea.* Grope. *vetus sicamb. j. Grubbe.* *Fovea.* || Een geweydom om mogen visite te doen der heerbaenen, .. als oock der beecken, en van alle rigouren oft grubben welke dienen om de waters te ontlasten en te vlieten. *KEMPENERS, Montenaken, II, 261 (1776).*

GRUIJER, GRUYERSCHAP. Zie WABANTMEESTER, —SCHAP.

GRUILS, bijw. Waarschijnlijk *braak, fr. en jachère, inculte.* || Dat sij het ierste jaer niets en sullen geven van den landen die daer gruis (?) liggen en opgebroecken moeten worden. *KEMPENERS, Montenaken, I, 402 (1585).*

GRUIN (Grayn), bn. *Limb. Groen, fr. vert.* || Die loken (?) laken sal men grayn oft blouwe moegen maken; en die sal men wit ter peerten brengen. *Regl. lakenvoers te Hasselt, 1 juni 1433 a. 33.*

GRUIS (Gruys, Graus, Gruse), zn. o. *Zemelen, fr. des sons.* || Kil. Gruys / semelen. *Furfures, farina recrementum crassius.* Broodt met den gruyse. *Panis furfuraceus, furfurosus.* Nog in volle gebruik in West-Vl.; volgens Schuermans zou het w. in de Kempen de bet. hebben van *kortmeel*, d. i. *wat fijne zemelen of grofmeel.* || Die stalle daer men vercoepet vannen, vias, stoppen, broet, bloemen, ghort, gruis ... *Tol te Brugge, 1269.* So wat gruse dat boven 1 maent haut es, dat men dat niet verbudelen en mach omme te backenne,

op de boete van xx s. *Kb. v. Auden. 1328.* Men verbiet alle backers, dat si negheen gruis halen no doen halen buten der poert; en dat si negheen gruis elre mede ne meten dan metter maten diere opgheset [es]. Ib.

GRUISENBIER, zn. o. *Bier gebrouwen uit zemelen, fr. bière extraite des sons du blé moulu.* Kil. Gruys-bier, Gruysen-bier. *fland. brug. Cervisia tenuis ex furfuribus cocta.* || Denwelcken [deesser] den meester moet gheven den cost en dachuere; maer den pachter-bauman moet hem gheven potagie en grusen-bierke te drincken. *C. v. Auden. 2de bd., blz. 471 (1676).* De Fr. tekst zegt *de la petite bière de torcheux*, La Curne heeft v^o Tercoeuil: *La plus grosse farine, le son, le produit, le restant de l'arrière-blutage* (Du Cange sous *Robuletum*). — || Men dranc ooc meest niet anders dan gruyssen-bierken. *DE POTTER, Chron. 361 (1684).*

GRUIT (Gruyte, grunte, grute, grut), zn. v. 1) *De hac gruta multi multa*, zegt Kluyt. *Er wordt over gestreden of het verbrizeld graan of werkelijk mout, gegist graan, was, zegt Warcknig Fl. St. v. Rg. II, 125. Het w. drukt zoowel de zaak zelf uit, als het recht om er over te beschikken voor het brouwen van bier, fr. on discute sur le point de savoir si c'était du grain broyé ou du malt, de l'orge fermenté, de la drèche. Le mot exprime aussi bien la matière même que le droit d'en disposer pour brasser la bière.* Kil. Gruyte, Grute. *fris. j. heffe, droessem. Gruytgheld. Jus grutas. Le droit de grunte (gruute) consistait dans le droit exclusif de faire la drèche ou gruan, en flamand vrye mouterye; ce nom vient du mot bas-saxon grut et signifie indifféremment orge et seigle.* *Raepaet, Analyse, 262.* Verdam weidt breedvoerig uit over het w. Het is een der oudste „geschrevene” woorden onzer taal. || *Negotium generale fermentatae cerevisiae et quod vulgò gruyt nuncupatur, quidquid in jam dicta villa ad publicum bannum rivo districtum pertinere visum est.* MIRÆUS, *Opera I, 263; schenking van keizer Otto aan de Utrechtse kerk, a° 999. Material unde levantur cerevisiae.* Ib. 63, a° 1064. *Omne jus quod de fermento cerevisiae, quod frumentum [sic] vulgariter dicitur gruyt, debet vel potest accipi in opido Nuziensi.* KEEMER, *Acad. Beitr. II, 205 (1074). Pro dirimenda lite que ... mota fuit de gruta hujus ville.* PIOT, *Cort. I, 52 (1189). Pro illis xxi rasieras tritici III libras super Grut in Ypra constituit ... quicumque post eum Grut in Ypra tenebit.* *Epriana, III, 111 (1187). It. 114. Materia [maceria?] que alio nomine gruyt appellatur.* *Charterb. v. Nijvel, f° 383, keizer Otto IV (1209).* Van der grut; elc grut sal ghelden vijf penninghe, en de here van Dyst sal leveren de grut. *Tol v. 1307 te Diest. Encore prisie [nl. geschat] en le ville de Tenremonde, de la mayerie [nl. maëria, maheria, materia] quon apele gruyt vi lib.* DE VLAMINCK, *Dendarm. IV, 235 (1308).* Item, in die gruyt en kar-tolle tot Doesborgh. *WOLTERS, Cod. Lossensis, 292 (1339). Petrus Faber [var. Smeet], de Eresel, maheriam [var. die gruitte] villarum spectantium ad pretorium de Eresel ...* L. GALESLOOT, *Feudataires, 226.* Dat men, in ouden tyden, in onser stad en meyerie van den Boesch, bier plach te brouwen mit gruiten, geheeten gruytbier, en die gruyte aen ons, oft onsen dieneren in onsen name, en aen niemande anders, te halen, nemende en betalende daeraf, en oic van den bier dat van buyten onder ons gebracht en gesleten wordt, tonsen behoef, die

rechten daertoe staende. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 f° 83 v°, 15de E. Pl. v. Brab. Ord. 9 sept. 1569, a. 5, II, 25.

2) *Het w. gruit schijnt ook het bier zelf te hebben beteekend*, fr. *le mot gruit semble aussi avoir signifié la bière même*. || Voirt, so syn geset in der stat van den Bosch, drie jaergedinge..., en in elken van den drie jaergedingen sal de schoutet schuldich sijn den scepenen teten te geven en haer gruyt oic te geven. *K. v. 's Bosch*, 11 jan. 1330, a. 6, *Brab. Yeesten*, I, 782 (Willems verklaart het w. door gruitrecht, bekend niet te min dat Vredius het „niet ten onrechte voor een soort van bier aanzag“). De brouwers moesten gheven van elcken ame blancx bier, halfstuyversbier, tapperspoortersgrutten en overslach, ses grooten Brabants. *Piot, Chron.* 118 (8 oct. 1543).

GRUITBIER, zn. o. *Bier*, fr. *de la bière* Zie *GRUIT*.

GRUNDEN, bw. Lakenweverij. Of is het gronden, *castleggen*, *bevestigen*? fr. (*draperie*), *fixer*, *bien solidement assoir*. || Eest dat yemant belieft zijne lakenen stercker te ruwen met meer drachten, om die lakenen beter te doen stapelen en grunden, mach twelwe doen sonder prejudit; dies sullen allen ruwers schuldich sijn opten assyse-zegel te teekenen, alleer dat die lakenen int wit ter peerten gebracht worden, tgetal van den stoffen en drachten daermet zij elck laken geruwt. En ingevalle dekenen bevonden twelwe laken qualijk gegrundt en bedeckt zijnde, nae advenant van den stoffen en drachten daer twelwe laken meede geruwt is, sullen dieselve cnapen hun werck moeten beteren. *Kb. lakeng. Diest. regl.* v. 1545, a. 39.

GUBERNEERDER, zn. m. Van een ambacht. *Bestuurder*, *deken*, fr. *directeur*, *doyen* (*d'un métier*). || Dat altyt, op Sint-Jansdach-Baptisten ind zomer [midsomer?], eyne igelick ambacht van den twelf ambachten... vergaderen sullen..., aldair onse scholtit alle man daere in syn ambacht synde, hoichlichen eiden sall te kieseen den sufficiantsten en wysten man... den sy bynnen honnen ambacht weiten, tot eenen gubernerder desselven ambachts een jair lanck tokomende... Als der eedt also gedaen syn sall, sall eenyglyck in syn ambacht..., eenen gubernerder desselven ambachts kieseen. *K. v. Hasselt*, 11 dec. 1500, a. 1.

GUIHELLA. Zie *GULDEHAL*.

GUILE, zn. Een slecht afgeroden paard, knol, fr. *vieux, mauvais cheval, haridelle*. Kil. Guyle. *Egus*. || Een slecht peert oft ghujle, om daermede in den voirs. boemgaert te karren, te hoogen, te effen, .. dat hy gehouden wordt tot zynen coste tonderhouden. *Rijksarch. te 's Hage, Domeinraad v. het Huis v. Bergen. Resol.* 1559—67, blz. 123 v°. Zie ook *GORRE*.

GULDACH, zn. m. *Vervaldag eener rents*, fr. *jour d'échéance d'une rente*. || Gebrake den voregenoemden Lambreghte... sinre gulden van dien voregenoemden tiense... op den eersten guldagh ofte op den anderen, so magh hi, Lambreght, .. eens clagen van sinen eersten gebreke en [bei]den tote op den anderen guldagh, en daerna met ere clagen sinns gebreke en sinre gulden van vore en van na ses weken beiden. *Brief des h. v. Diest*, 14 nov. 1338 (onder de schepenbr.); *Van twelf gulden hallinge op iij bunder land te Twiveldonc. Schepenbr. v. Diest*, 14de E. Vgl. Verdam *GULDE*.

GULDE, GILDE, zn. o. 1) Over het algemeen eene *geuettighe vereeniging*, *keisij wereldlijcke of geestelijcke, strijdbare of vreedzame, walcker leden aan algemeene*

regelen en tucht onderworpen sijn, gild, ambacht, genootschap, broederschap, kamer, fr. *en général une corporation autorisée, soit laïque ou religieuse, guerrière ou pacifique, dont les membres sont soumis à certaines règles et disciplines, gilde, serment, corps de métier, confrérie, chambre*. || Alle andere personen, vrouwen en mans, ambachten, gulden, schutterien en diergelijcke broederscapen. *C. v. Antw.* 1546, VI, 30. Hebben de vooras. borge-meesteren, .. de macht en autoriteyt van te maken... alderhande ordonnantien, .. insgelijks op de regeringhe van de vyf gulden [al. van den voetboog, den handboog, de busschietiers en scher-mers], Rhetorycken, broederschapen, ambachten, .. *C. v. Brussel*, 1606, a. 39; *Christijn collegia gildarem*. Gulde van de drapperie. Id. 1570, a. 7 en 40. *Dicens se illam terram cum plenitudine juris ejusdem vendidisse gulde sancti Eucherii*. *PIOT, Cart.* I, 398 (1295).

2) In eenen ongunstigen zin *onwettighe zamen-spanning*, fr. *coalition illégale*. || Dat wij... noch oec ghedoghen en zoelen, dat enighe van onsen borgheren van Dyest, ocht andere, van zoe wat ambachte zy waren, ghulden ocht pertien (*ghuldas ses partes*) binnen Dyest maken ocht te gader trecken en zoelen, noch mids gulden ocht enighen gheloefsten ocht conspiracien noch tegader treckende (*per compactiones ad inuicem contrahentes*), iet oerdeneren zoelen, ocht doen, ocht attemteeren jeghen die vriheit van Dyeste. *Charter v. d. 17 juni 1290*. — **Lakengulde**. *Onder alle de gulden was deze de voornaamste bij uitstek; immers de lakennijverheid en de lakenshandel deden de schatten zwollen der Grooten die er deel aan namen, verschaffen welstand aan de burgerij, en overvloedig brood aan den werkmans. De lakengulde vormde een eigen rechtbank, die kennis nam van alle geschillen rakende de laken- en linnenweverij en den laken- en linnenhandel. Te Brussel was het de „Gulde van de Drapperij“; „de Acht van de Gulde“ [Zie v° ACHT]; te Antwerpen de „Banc van de Laken-halle“; te Loven „de Guldeken“; te Gent „de Halle-heeren (Halleheeren)“; fr. *parmi toutes les gildes la gilde de la Draperie était la principale par excellence; en effet, l'industrie et le négoce des draps faisaient enfler les trésors des Grands, qui s'y intéressaient, procuraient le bien-être à la bourgeoisie et du pain en abondance à l'ouvrier. La Lakengilde constituait un tribunal spécial, qui connaissait de tous les litiges concernant le tissage et le commerce du drap et des toiles. C'était à Bruxelles „la Gulde de la Draperie“, „les Huit de la draperie“; à Anvers „le Banc de la halle aux draps“; à Louvain „les doyens de la Gulde“; à Gand „les messieurs de la halle*. Zie *Defaqz*, I, 116; *L. Torfs*, II, 88; *C. v. Antw.* 1582, IV, 4 en 5; *C. v. Brussel* 1570, a. 9; it. 1606, a. 17 en 18; *Hist. de Brux.* I, 50 en 160; *DE PR.* en *BR. Gent*, III, 104.*

GULDEBOECK, zn. o. *Benaming eener verzameling van de hoofdzakelijke verordeningen der stad Antwerpen in burgerlijke zaken, rakende inzonderheid het huwelijck en de huwelijcksvoorwaarden, de wettelijke bevoegdheid, de testamenten, het erfenisrecht, de schuldvervolgingen, enz.; het guldeboek word jaarlijks op de Lakenhal afgelesen*, fr. *nom d'un recueil des statuts les plus importants de la ville d'Anvers en matière civile, concernant principalement le mariage et les conventions matrimoniales, la capacité civile, les testaments, les successions, les poursuites pour dettes, etc.; le guldeboek était lu publiquement tous les ans dans la halle aux*

draps. || Des maendaechs nae de Dry Coninghen-dach is men alle jaar ghewoonelyk t'Guldeboek op de Lakenhalle te lesen voor degene diet begeert, en is men, des saterdaechs daer te voren, met den horen ter Puyen aff, ter presentien van de Guldekens, openbaerlick condigende eenen yeghellick: dat so wie 't Guldeboek begeert te hooren lesen, come op de Lakenhalle en (*sic*) maendaeghs alsdan naestoomende voor de noene. C. v. *Antw.* 1582, v. 14.

GULDEBROEDER, zn. m. en tweel. *Medelid eener gulde*, fr. *membre d'une gilde*, *suppl.* || Over mi en mijn wijf, stichte en inake, sette en ordnere ene capelrie van vyftiene ponden parisen, .. te besinghen in miins heren sente Jacobs huus up t Nieuwe lant, dat staet noordwart hunt van Ghent, al vaste an Ghent, int tbschobdoem van Dornike, dar wi bede guldebroeders syn int gulde mijns heren sente Jacobs van Galisien in Compostelle. *Oork.* v. 6 sept. 1291. Vordane, so wie die scepenen wert bin Antwerpen es guldebroeder, [nl. van de lakengulde] sonder eneghe ghichte te ghevenen, en oick, so wie die schoutete ward bin Antwerpen en poorter es bin Antwerpen, die es oick guldebroeder sonder eeneghe ghichte te gevene. **MEERTENS** en **TOEFS**, II, 560 (1308). Voortane sal nyemen wyn vercoopen ten tappe bynnen Antwerpen, hy en zy guldebroeder, behoudeleke al den ouden rechte dat die vremde coopmanne van wyne gehad hebben tot hare [nl. hier] en voord hebben zelen. Ib. 561.

GULDEHAL (ghildhalla, guihella), zn. v. *Lakenhal*, fr. *halle aux draps*. || *Ego Theodericus, .. Flandrias comes, consensu uxoris meae Sibillae, terram in qua Ghildhalla apud Sanctum-Audomarum in foro sita est, burgensibus ejusdem villae hereditario jure possidentem et ad omnem mercaturam in ea exercentem, tradidi.* **WAERNKÖNIG**, *Fl. St. u. Eg.*, I. *Urk.* XI (1151). *Quod nam guihellam fecimus communiter in villa de Kaleis (Calais), de cuius redditibus nos habemus duas partes, burgenses vero tertiam partem.* A. **WATERS**, *Libertés comm.* 52, *Oork.* v. *Reinout v. Gelder*, 1196.

GULDEKEN, **GULDEDEKEN**, zn. *Deken eener gulde*, fr. *doyen d'une gilde*. || Dat onse schepenen van Dijest setten selen en kiesen vier guldekene, welcke guldekene selen setten en kiesen enapen en zegheren, dat ambacht te maintainen. *Charte v. bisschop Jan v. Utrecht, heer v. Diest*, 2 juni 1335, a. 8. Die heeren meyer, borgemeesteren, schepenen en raedt, beneffens die heeren guldekene der stadt Loven. C. v. *Loven*, *Bijv.* III, 316, *Inl.* (1684).

GULDEN, bn. Eig. *Gouden*, fr. *d'or*. || **Gulden Vlies**. *Toison d'or* of *Brabantsche gouden* of *gulden munt*, *geslagen onder Philips den Schoone* (1494—1506), fr. *Toison d'or, monnaie d'or frappée sous Philippe-le-Beau*. V. d. **CHIJS**, *Hertogd.*, 208. 213. || tGulden Vlies oft Toyson, van lijjm, nu ierst geslagen = xlvijj sta. *Muntwaarde in Brab.* Tgulden Thoison (1499). Ib.

GULDEN, zn. m. *Eene gouden en ook eene silveren munt, op welke het gezegde van Kluit nopens de verscheidenheden van den groot nog meer toepasselijk is*, fr. *monnaie d'or et monnaie d'argent, à laquelle le mot de Kluit, au sujet des variétés du groot ou gros, est encore plus applicable.* Kil. *Aureus nummus* = *stuforum*, *Brabantsche* of *Carolus gulden*, ook *Rijnsche gulden*. *Gouden munt geslagen onder keizer Karel*, 1520, *moetende loop hebben voor 20 stuivers. Er was ook een silveren Carolus*

gulden (V. d. **Ohjs**, *Hertogdom*, 242); fr. *florin de Brabant* ou *florin Carolus* ou du *Rhin, monnaie d'or frappée sous Charles V*, en 1520, *devant avoir cours pour 20 sous. Il y avait aussi un florin Carolus d'argent.* De ord. op de munting v. den Carolus 1521. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137, f° 158. — Onderverdeeling. Gulden Brabants = 20 st. of 1 pond Artois. — 1 st. = 4 oordjes, of 1 schelling Artois, of 72 mijten Brabants. — 1 blank = 3 oordjes. — $\frac{1}{2}$ st. = 2 oordjes, of 36 mijten. — 1 plekke = 24 mijten. — 1 oord = 3 negenmanneken of 18 mijten. — 1 negenmanneken = 9 mijten. — *Bij plakkaat v. 12 juni 1539, beval de keizer de algemeene officiële invoering van den carolus gulden in de bestuurlijke zaken, akten en schriften, ter uitsluiting van al andere munt, fr. par placard du 2 juin 1539, l'empereur ordonne l'introduction officielle et générale du florin carolus dans les affaires administratives et dans les actes et écritures, à l'exclusion de toute autre monnaie.* Pl. v. *Fl.*, I, 497. — Om tevens een nabijkomend denkbeeld te geven van de moeilijkheden, stoornissen en verliezen, waarmede de oneindige verscheidenheid der in de middeleeuwen, namelijk tijdens de vijftiende eeuw, in onze landstreken in omloop zijnde munten, de gedurige verhooging of vermindering van waarde, de toelating of het verbod derselve, de toetsing van hunne echtheid, hun allooi en gewicht, den handel en het dagelijksch verkeer bezaarden, laten wij hier de reeks volgen der onderscheidene guldenstukken alleen, die ons voorkwamen: **Gulden v. Almaegnen v. de vier keuroorsters.** — **Andriesgulden.** — **Arnhemse g.** — **Arnoldsg.** — || **Asijsgulden**, = 10 st. Den *Assyeg.* daer men d'assye tot Loven mede betaelt, staet in sommige [schriften] 18 st. *Schat d. cheynen*, 22. — **Bavariëg.** (*Beyartsg.*, *Beyerg.*) — **G. v. Bethune.** — **Boheemscheg.** (*Boemsche*, *Beemscheg.*) — **Borgoenscheg.** — **Cijneg.** (*Cheyneg*) in *Brabant* = 11 st. — **Cijneg.** *Maehels* = 8 st. || *Centum et quinquaginta florenis denarii aureis, ditius cheinsguldenen.* *Schep. v. Brussel*, *Inv. schilders* 1389. — **G. v. Dortrecht.** — **Florensche g.** — **Fradericug.** — **Genesche g.** (*Genuesche*?). — **G. Gentsche schilt.** — **Genoovische g.** — **Gouden g.** (*Gouwse g.*, *Golt g.*) || Den gouden gulden = xxijj st. *Muntwaarde* 1489. Hondert goltgulden van gewichte. *Pior*, *Cart.* II, 549 (1508). Dat hij verbueren sal zijn rechte hant, oft xl gouwe gulden daervoer. Ib. 550. Mits eenre pensien van 5000 gouden gulden, ten prijse van 28 stuvers tatuck. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137 f° 40 (1516). — **Goudsche g.** (*Gouwensche*). — **G. Helinck.** || Twee gulden hellinghe. *Schep. Diest*, 27 febr. 1336. Twee guldene, die men heet hellinghe, ghemeynelece geheeten *Cheinsgulden*. *Schep. Brussel*, 1814. Dat Gratiaen voreseyt mach loesen en afquiten een mudde rogs erfspachts met derteech goeden ghuldenen hellinghen en met vollen pachte. *Schep. Land v. Diest*, 1861 — **Hollantsche gulden**, *valet* ij a. vj d. gr. *Brab.* in 1434. *Schep. Land v. Diest*, 9 oct. 1407. — **Hongersche gulden.** — **Horeng.** (*Hoenrsche postulatug.*) — **Iernoistorg.** — **Johannesgulden**, ook wel kleine gulden van Florentin genaamd, gouden munt, geslagen onder hertog Jan III v. Brabant (1812—1356). V. d. **CHIJS**, *Hertogd.* I, 69 (*valet* in 1474 xxijj st.). — **G. Castiliaen.** — **Keizerg.** *metten Aer*, *metten groten Aer*, = 2 schell. 8 den. in 1409. — **Koorvorstorg.** (*Corevorster*, *Corenvorster*, *Koorvorstorg.*) — **Climmarg.** — **Middelgulden.** || Iij oude kleine florine van Florenten, die men heet *Middelguldene*, erfcheins. — Ij ouden groten, enen

Middelen gulden van Florenchen vors. vore twaelve oude grote gherekent. *Bruss. godsh.* H 1201, f° 59 v° (1360, hoeymaent). — *G. v. Nymegen.* — *G. v. Oyen.* — *Ooerlantscheg.* — *Philippusg.* Alderhande *Postulatus g.* — *Reinaldus g.* — *G. v. Renen.* — *Rijnschen g.* — *Robertusg.* — Schilsche gulden. || N... heeft bekant en ghelyt, dat hy wale en wettelyck vercocht heeft meester Jan van der Munten eenen Scilach gulden erfceys, drye aude scilde gherekent voor vier alsoliche Scilach guldene, oft die weerde daervoere te betalen. *Charter abdiij v. Vorst* nr. 46, *Diepenbeek*, 1430. Drie Scilace gulden. *Schep. der vrijheid van Lammene* [var. Lumpnen], 16 mei 1453. In den doorsteekbrief, v. 1 mei 1462, heet het: een Schilschen gulden. In eenen anderen brief derzelfde schepenen, v. 7 oct. 1451, gewaagt men van eenen Gwilhelmus schilt. — *Utrechtsche g.* — *G. v. Valkenburg.* — *Wilhelmus gulden.*

GULDESUSTER, zn. *Medesuster of medelid van eene gulde of nering*, fr. *consœur d'une gilde ou d'un négoce*. || Eene weduwe van guldebroeder, geen guldesuster zynde, sal, begeirende de neiringe te doene ofte continueren, gestaan mits betaelende voor inkomsten half regt. — Gelyck oock met half regt sullen gestaen de sonen van de guldebroeders ofte guldesusters. *O. P.-B. outz.* 1 juli 1780, a. 9 en 10, IV, 321 (Gulde van de verkoopers in 't klein der wollen lakens en Spaansche sargien te Geersaartsberge).

GULDEVRIJ, bn. 1) *Ontslagen van eene wapengulde*, fr. *exempt d'une gilde d'armes*. || Finalick hebben de scepenen meer andere rechten en preminientien..., als... van te houden tregister van de poorters guldevry. *C. v. Auden.* 2de bd. 470, a. 31. Van poorters guldevry te boecke te stellen... iij s. p. Ib. 262 (1681).

2) *Geen lid zijnde van eene andere gulde*, fr. *n'étant pas membre d'une autre gilde*. || So wat manne die laken heeft dat waerspstrypt es, dat hi dat mach verwarwen, opdat hi guldevri es, talsulken

termine als hem de warderers setten zelen. *K. lakeng. te Auden.* 1329, a. 54.

GULDEWIJS, bw. *Gezamenlijk*, fr. *en corps*. || Van de mesusen en delicten, die in de hoven van de cameren van de drye gulden, van den voetboghe, hantboghe en busse, geschieden tusschen de guldebroeders aldaer weesende, ofte guldewijs uuyttreckende, daer maer pecuniaire amendens toe en staen, hebben d'hooftmannen... de kennesse en berecht. *C. v. Auden.* I, 21. Dat zy [nl. de gulden v. St-Jooris, v. Sente Sebastiaen en van Sente Barbara]... up Sente Jacobsdach 1589, met haerlieder presencie de processie verciert hebben ghuldewys. *BEMBRY*, I, 627; it. II, 260. Guldewijs en schuttersgewijs. *DE PR.* en *Bz. XI. Wachtokeke*, 28 en 29. Vgl. *GESELLERWIJS*.

GULLE. Zie *GEULE*.

GULLEN. Zie *GOLLEN*.

GUNF, zn. *Verkwister*, fr. *dissipateur*. || Het is in Vrancrijk geadmitteert te mogen executeren de sententien die daer ghegheven zijn... Item int verbieden den ghunffen oft dissipateurs, den dullen oft uitsinnigen, de administratie van haren goeden, *WIELANT*, *Pract. civ.* x, x, 2.

GURDERIEM. Zie *GORDERIEM*.

GURSEM, bn. *Een gebrek in het weven van laken, doch welk?* fr. *défaut dans le tissage du drap, mais lequel?* || Dat men gheen lakenen ter varrewe wysen en sal die te recke te cleene ofte te ghurseme bevonden zyn. *K. d. lakeng. te Meenen*, 1545, a. 37.

GURSEMHEIT (G—hede), zn. Zie het bovenstaande. || De zeghelaers sullen de lakenen waranderen en vonnissen te recke van rompels, ployen, poken, naerheden, leyheden en gursemheden, en van allen anderen ghebreken. *Ib.* a. 34. Daer eenich lakene ghesneden es van gursemhede by de zeghelaers, dat waere de boete van x so. par.; ofte dat zulck lakene ghecapt waere van gursemhede, dat waere de boete van xx so. par. *Ib.* 43.

H.

HABEL. Zie *ABEL*.

HABIJT. Zie *ABIJT*.

HABILGEMENT. Zie *ABILGEMENT*.

HABILLEEREN, bw. *Optuigen, toerusten*, fr. *harnacher, équiper*, ofr. *habiller*. *La Curne*. || Dat alle mannen van leene, mansmannen, etc. hen houden gereet in hueren huysen wel gereden, gewapent, gehabilleert, verselscapt en toegemaect. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f° 180 v° (1504).

HABITUATIEN, zn. mv. *Kleedingen*, fr. *habillemens*. || Angaende de cleederen en habituatien. *Pl. v. Vl. Ord.* 27 mei 1550, *titel*; I, 693. Eene

zeer schoone camere... wairinne zy hadden beloten huere habituatien, spelen en dyergelycke. *Kaart d. Roder. de Boos te Loven*, 1554, *proëms*.

HABITUEEREN. Zie *ABITUEEREN*.

HACHTE (Haechte, Haecht, Hacht, Acht), zn. v. 1) *Beslag, beslaglegging*, fr. *arrêt, saisie-arrest*. *Kil.* *Hachte*. *Apprehensio, comprehensio*. || Vort en moghen des hertoghen knapen enghene hachte doen noch saisine binnen den lande van Grimberghen, onversocht der heren knapen. *Oork.* 24 juni 1297, a. 5. Den vornomden meyer heeft recht en is in possessie met schepenen te doene

alle bevelen en verboden, achten en clachten binnen der stede en schependomme, ten welken effecte partijen schuldich zyn een hem te leveren een billet, inhoudende de cause en de redene van verbode, daerof hy schuldich es copie te laeten onder partye. *Cost. v. Aalst*, II, 20. Voert, heeft se macht te doene haechte, heeft se gebreke van eneghen late. — Voert, comt iemant die haechte begheert te hebbene van den goede, dat men van hare hout, si heeft macht haecht te doene van haren goede, waer dat men se begheert. A. WALTERS, *Analectes*, 313, c. 1450, *Rechten der abdy v. Vorst te Lede en Hofstade*.

2) *Gevangenschap, gevangenhuis, fr. emprisonnement, prison*. Kil. *Vincula*. || Alle den poerteren van der stadt, synde aengetast en gevangen, ... int orisem oft civile, dien gevangenhen moet de heere oft partie tichte en aensprake doen binnen den derden daghe nae syne apprehensie, oft anders moet de gevangenhen gewesen worden costeloos ontalagen en vry en quyt van der hachten... *C. v. Antw.* 1545, I, 2; in stricter hachten, a. 14; it. III 2 en 26; IV 25, etc. In gebreck zynde, oft 't selve weygerende, vermoghen de wethouderen deselve te corrigeren in andere penen, oft met den ban, oft by gevangnisse; en moeten in hachten blyven tot de voldoeninge van de voors. ongewarigheit. *C. v. Brussel*, 1606, a. 145; Christijn *manentque incorporeati*. Dat men dien poertere of poortersse delirere en ontalaunt allen achten van vanghenessen. *C. v. Aalst*, 416. De haefelycke goeden van den ghecondemneerden moeten eerst gheexecuteert worden, eer de persoon magh in hachten oft ter vroenten gehaelt worden. *C. v. Herentals*, II 30. Van allen ghevanghenen van s'heeren weghen in hachten oft ghevancknissen gheestelt, daerof gheeft men den vorster s'daeghe dry struyvers. *C. v. Santhoven*, 1664, I 25. In haechte. *C. v. Antw. comp. V*, viij, 36; Uuyter hachten. *Trecht v. Uccle*, a. 16. In s'heeren haecht. *K. v. St.-Truiden* 1366, a. 21.

3) *Hindernis, beletsel, fr. obstacle, empêchement*. Kil. *Retinaculum*. || Dat men in deselve rivieren niet en sal stellen eenige hachten, geweiren, staeken, ... oft eenich ander beletsel. *O. P.-B. austr.* 8 mrt 1731, a. 2, IV, 356.

HACHTEN, bw. Van personen en zaken. *Aanhouden; in beslag nemen, fr. appréhender; saisir (personnes et choses)*. Kil. *Apprehendere, comprehendere, capere, injicere manum*, ... || Mare ic, Philips, necht mijn cnapen van minenthalven, en moghen noch man noch scepenen manen, noch imenne hachten, ofte sijn goet besetten, ... enware dat zake dat daer ware overvluchtech man ofte overvluchtege have, die mochtwi, daer teabe cnapen tegenwordech niet en ware, hachten en houden, toten rechte. *Oork.* 19 juni 1295, a. 4. Ontvoere hi ute den lande van Grimbergen en niene worde ghebacht metter verscher daet, so ware hi quite jeghen die heren van Grimbergen. *Oork.* 24 juni 1297, a. 4. Van poertre te achtene. Ende so wat poertre die anderen poertre hacht, sinen lechame oft syn goed, buten scependomme van Ghend, die poertre diet doet verbuert lx ponden. *C. v. Gent, Gr. ch.* v. 1297, a. 87. Gehachte [var. ghehaichte], gevangene oft gearresterde personen. *C. v. Santhoven, Stijl*, 1557.

HACHTING (-e, achtinge), zn. v. *Inbeslagneming, fr. arrêt, saisie, mainmise*. Hachte-nisse / Hachinghe. *Retentio, captivitas, carcer*. || Voert zegghe wi: alse vrede man up vreden man, ofte man van binnen up vreden

man, beghert achtginghe int heerscheep van Everghem, dat es de here van Gavere schuldech te berechtene. *VAN LOKEREN, St.-Bacon*, 4 febr. 1275. Voert, behoert den voeght toe en denselven leene, van alle achtgingen en pandingen, die men doet en doen sal met scepenen van der voeghtdien van Everghem, de eene helft van den boeten. *Oork.* 29 juli 1361, a. 2. Ende voert behoeren toe den voerseiden leene, alle de ghebode te doene of te doen doene, evenverre dat zy den heerscepe en den scependomme van Desselberghine toebehoeren, en al dierghelike alle die achtgingen en de pandingen te doene. *Oork.* v. 12 juni 1371, a. 4. Deze voirseide boeten, aldus ghewyst, indt men bi den meysere, bi saysinen en achtgingen van den goede, daerup de boeten ghewyst zyn. *C. v. Aalst*, 390.

HAECH, zn. v. *Haag, hegge, fr. haie*. Kil. *Haeghe. j. tuyn. Sapes*, ... *De haech kloppen*. *Iem. plagen met een ongegrond rechtsgeding, fr. vexer. gn. par un procès mal fondé. Rijksarchief, Processen*, 17de E. *passim*. (Bij De Bo bet. het w. bedektelijk naar iets vragen.) *Haechklopperij*. *De daad van de voorg. uitdrukking, fr. le fait énoncé par l'expression qui précède. Ib. passim*.

HAECHDELVER (Haechdelfver), zn. *Dijkdelever, aardgraver, fr. terrassier*. || Dat men groote preparatie was maekende ... om dese stadt van Dunckercke te beleggen, en dat oock binnen der stede van Grevelinghe upgehaelt en aldaer ghehouden wierden de haegdelfvers en delveghen deser stede. *Pior, Chron.* 635.

HAECHCOLEN, zn. mv. *Er wordt een grondig onderscheid gemaakt tusschen deze en Zoniënkolen (eig. boschkolen?); maar waarin bestond het? fr. il est fait une différence radicale entre les charbons de bois dits haechcoolen et ceux dits de la forêt de Soigne; mais en quoi consistait elle?* || Soe wie te Brussel oft elder haegcoolen vuerde op wagenen, kerren oft peerden, om vercoopen, die moet dair op steken een baniere van zwertten lakene, groot een viereendeel, beyde in linghe en breydde, en een schacht een elle lanck; die des niet en dade... *Kb. v. Soniënbosch*, 1460, a. 80. Item, en sal ghehen coelberndere oft vercooper haeghcoolen en oic Zoniëncolen in een huys moegen leggen, maer elc in een huys alleen, en voer dat huys, daer die haegcoolen in leggen, een baniere van zwertten lakenen uuythangen, groot een half elle viercant, en een schacht twee ellen lanck buyten den huysse. *Ib.* a. 81.

HAECHMES (Haegemes), zn. *Snoemes, fr. serpe, serpette*. Kil. *Haeghmes. Fals arboraria, silvatica, vulgo dumaria*. || Ofte yemen haeghemesse ghemaect heeft, anders dan ten labeure van den lande. *VAN LOKEREN, St.-Bacon, Vgb. t'Everghem*, 13de E., a. 11.

HAECHMUNT (Hagemunt), zn. *Afgekuerds, verwoorpene, afgezette munt, fr. monnaie reprochée, démonétisée*. Kil. *Haeghmunte. Numisma reprobatum, etc. quod in usu non est*. || Bij verordening van den 16en mei 1480, beval hertog Philips nieuwe gouden en silveren munten te slaan „om die quade vreemde en hagemunten dairmede te verdrivene”. *Bekenk. v. Brab.* reg. 183 f° 85. Ennige rente wordden vercregen bij oope met penningen, die de cooper dairaf betaalt met sulcken gelde als gemeynlic in borsen gaet, sonder hagemunte. *V. D. TAV.* 215.

HAECHMUNTERIJ (Hegemunterij), zn. v. *Muntevalsching, fr. falsification de la monnaie*. || De Staten Generaal hebben, bij ord. v. d. 19

dec. 1589 geordonneerd en gestatueerd: om te voorzien tegen de muntvervalsching, contereftinge en hegemonterij, bij welke alle goede en sterke munte wordt geconsumeerd en in kwader en snoeder getransformeerd, mitagaders tegen allen bijzondere muntlag buiten den algemeenen voet dezer ord., hegemonterij of anderzints bijzonderen muntlag, .. gehouden zal worden... als muntvervalsching. *Nederl. Plac. en E. Wdbk.*, IV, 867.

HAECHPOORTER. Zie POORTER.

HAECHSCHOUT, zn. *Onbekende vreemdeling*, fr. *étranger inconnu*. || Item, soo hebben onse ouders ons ons overgebracht, ende wij tot noch toe onderhouden: waert binnen de voors. palen woonachtig waeren eenighe haechschouten, dat te weten lieden die men niet en wiste vanwaer sij geboren waeren, oft bastaerde, en die starven sonder wettighe gebuete en die eenighe goederen achterlieten, t'waer hoeve [L. have] oft erve, die goederen sullen den heere blijven en versterven, en den heere sal het lichaem ter aerde besteden en dat kerkrecht betalen. *Leenhof v. Brab. Denombrement* nr. 6, 481, C. v. Sluis bij Thienen. Zie A. WAUTERS, *Cant. Tirlémont*, 2de d. 54.

HAECHSPEL (Haegspel), zn. *Wedstrijd voor het boogschieten*, meestal, zoo niet uitsluitelijk voor de dorpen, fr. *concours de tir à l'arc, la plupart du temps, sinon exclusivement pour les villages*. Kil. Haegspel. *Ludi pagani, non publici aut communes, non celebres*. || Drie dagen nadat die luis-terrijke wedstrijd [nl. het vermaarde Landjuweel v. 1861 te Antw.] was geëindigd, had het haegspel plaats voor de Brabantse dorpen en vrijheden, alsmede voor de kamers der steden, welke zich op het landjuweel niet vertoond hadden. SNELLAERT, *Schets*, 77. Hoedat wij van Merchten hebben troten Naer Brussel int haegspel, om aldaer te loten Met meer ander Gulden, aenhoort de storie. Aldaer wij hebben gegreghen victorie. *Chron. v. Merchten*, *Haegspel*, str. 1. A. Wauters, *Env.* I, 459; II 80.

HAECHT. Zie HACHT.

HAEFDEELICHEIT, zn. *Het recht van den heer op alle de roerende goederen door een dienstbaar man of serf bij zijn overlijden achtergelaten, zooals „de graaf van Aalst” dat, ten minste nog in de zeventiende eeuw, in een groot getal dorpen bezat*, fr. *droit du seigneur sur tous les biens mobiliers délaissés par un homme de condition servile ou serf, tel que „le comte d'Alost” le possédait encore dans un grand nombre de villages, au moins jusque dans le dix-septième siècle*. — || „La „morte-main” ou „meilleur catel” a remplacé le droit de prendre, au décès du serf, tous ou une partie de ses meubles, qu'on appelait en flamand haefdeelinghe, du mot haève qui signifie meuble. RAEPSAET, *Analyse*, n° 306. Ld [nl. in Vlaanderen] le seigneur emportait, au décès, tous les meubles; ailleurs la moitié; et ce droit dérivait d'autant moins de la servitude, que les nobles mêmes y étaient assujettis. Il fut aboli en Flandre en 1260, et remplacé par le droit du meilleur catel, que payaient encore les nobles qui n'étaient pas poorters d'une ville. Ib. n° 423, 2°. — In Brabant schafte hertog Hendrik II, bij zijn testament v. 1248, zelfs het recht van het „beste catel” af. || Soowel binnen- als buytenpoorters van de voors. twee steden [nl. Aalst en Geeraartsbergen] zyn vry van haefvedeelicheit, beste hoofden en dierghelicke servituyten, zoowel jehghens den prince als jehghens zyne vassallen binnen denselven lande, ghereserveert deghone gheboren up sgraven propre dorpen, en vandaer buyten denselven lande vertreckende, die

vervolgt worden. C. v. Aalst, IV 6. Prochien van sgraven propre en dienstmanscheepen. Dit naervolgende is den voet op denwelken men geconstitueert heeft t'exploiteren trecht van haefdeelicheit, alias mortemain, in 't landt van Aalst... soo wanneer iemand, geboren synde van eenige van de voornomde prochien van sgraven propre, vandaer vertreckt, en sterft in eenige andere plaetse niet synde van sgraven propre voorseyt, t'sy binnen den lande van Aalst en Vlaenderen oft oock daerbuyten, soowel in Brabant, Henegauwe als elders, den prince, als grave van Aalst, vermach die te volgen en profiteert van „alle de have” by sulck eenen persoon achtergelaten, waer die bevonden wierde. — Nemaer, eenen persoon op t'voorn. sgraven propre gheboren en aldaer sterfende, en is t'voors. recht van haefdeelicheit oft mortemain niet onderworpen, maer „gestaet metten besten hoofdstoel ofte catheyl.” — De haefvelijcke goedingen van degone gheboren op eenige van de voornomde prochien ghenaeemt dienstmanschappen ofte serve plaetsen, waer die sterften, t'sy op eenige van deselve serve plaetsen, sgraven propre oft elders, behooren toe den voorn. grave van Aalst, en heeft vervolgh van die sife oock buyten Vlaenderen. Ib. 634/636. (1493/1612).

HAEFDEELINGE. Zie HAEFDEELICHEIT.

HAEFDING, HAVEDING, zn. o. *Rechtszitting in reële zaken*, fr. *séance de justice, audiences en matière réelle*. || Van dat Willem Merlin niet en quam ten haefdinghe jehghen Jan den Vos, en hy wettelic ghedaecht was up de boete van xxiii s. Ontfaen van mijns heeren deele xij s. — Van dat Heine Hoede ghecalengiert was van soepenen te wedersegghene in haveghedinghe, pays vor vonnesse, ter beden van der Wet, omme iij lib., comt mijns heren deel xl s. *Bek. baljuws*. Rol nr 1723 (1872).

HAECK. zn. m. 1). Zooals thans, fr. *orc, crochet*. Spreuk: Aen eenen (den) haeck hangen (een rechtsgeding). fr. *pendre un procès au orc, l'écartier* (MAAS, *Halen*, I, 50). — Dit gezegde schijnt ontleend te zijn aan een gebruik van vroegere tijden bestaande in zekere losse papieren aan eenen haak te hangen, fr. *cette expression parait empruntée à un usage des anciens temps consistant à suspendre certains papiers volants à un orc*.

2) *Hamer om het te vellen hout te merken; het merk zelf* (de schalm), fr. *marcelet pour marquer les arbres qui doivent être abattus; le marelage même*. (in Brab. schalmen, zie Schuermans). || Dat oick hetselve hout oft boomen sullen moeten geteyckent wesen met den haec. *Bekenk. v. Brab. reg.* 135 f° 224 (1491). Soe wie den haeck afhouwt aen tehortogen laye, oft eenighe boom die gehaect waere, dien soude men den geloejenden haeck in zyne kinnebacken setten, oft hy soude verbueren, tot theeren behoefte, sonder verdrach, tseestich royale. Kb. v. Soniënbosch v. 1460, a. 37. — Haekdrager, zn. Een bediende van Soniënbosch, drager van den „haeck” of hamer, fr. *porte-marteau, employé porteur du marteau à marquer*.

3) *Haakbus, een tot in de 17de eeuw gebruikelijk vuurroer, met eenen haak aan de schacht, om het op een steunsel te vestigen; daar waren er heel en halve; fr. arquebus en usage jusqu'au 17e siècle, avec un orc au fût pour le fixer sur un support; il y en avait d'entiers et des demies*. Kil. *anctus*. Haec, Haekbusse, Haekbuysse. *Arquebuse* (à roc). || Aengaeende de vischerie, die buyzen en booten zullen hemlien moeten verzien van eenighe

middelbare stukken van gheschut, handtbusen en haecken, . . . *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549, a. 32; I, 373. Elick schip van veertigh tot vijftigh vaten sal op moeten hebben ten minsten . . . zes haecken . . . Een schip van tachtentigh tot hondert vaten, . . . een douzine heele oft halve haeckem: *Id.* 19 juli 1851, a. 4; I 378; it. 720. Zie ook ARTILLERIE 2). — Haeckbussen op wielen. HUYTENS, *Corpor.* 189 (1479). — Kil. *aucus*. Haeckgeschut, hakeschut. *Arquebuse à croc*. || Dit ghedaen sijnde, hebben die goede mannen van de vijf gulden, die in slachorden op den Merckt stonden, al hun haeckgeschut wederom los ghelaten, daeraf de Merckt scheen te daveren. HAUWAERT, *Mathias*, 118. — In een teecken dat sijn Doorluchticheyt willecom was, heeft al dat orijchsvolk dry reysen hun hakeschut wederom losghelaten. *Id.* 95. — Haeckschutter (Aeckschutter), zn. *Buschietor*, fr. *arquebuser*. Kil. *aucus* heeft Haeckebusier. *Arquebusier*. || [Zy] hinghen van de vigh aghen en tunen veel sticken van ghevierde lonten, om tvolck te doen gheloven als datter groote nombre van aeckschutters waren. PIOT, *Chron.* 430.

HAECKS (Haeck, aecx), zn. *Aks*, bijl. fr. *Adaks*, *cognée*. Kil. *aucus*. Ackse; axe, haeckse. *Acia*. *Une coignée, hache*. || De vors. pachter sal up 't voorn. goed hauwen alrande haut daer haecx en haumes over gheloopt heeft, en elc te sinen tijde. En aen dupgaende hout en mach hij niet hauwen. DE PR. en BR. *Nazareth*, 23 (1420). Haecx ende bijle. *Id.* 35. (1450). Aecx en houmes 26 (1393). It. C. v. *Aalst*, 424. Zie AECKSE.

HAEL, zn. *Haal*, *heugel*, fr. *crémaillère*. Kil. *aucus*. Hael / Hanghel. *Cremelière*. || Hael ongenagelt int huijs es have. Trecht v. *Ucele* 39, — *De hael als bewijs van huiskouding*, fr. *la crémaillère comme preuve de ménage*. || Hebben inscheelicks recht dat alle mannen en vrouwen, hael hanghende en huus houdende, zyn sculdich, ten voors. sitdaghen en moeten betalen, gheen bunder erven hebbende hemlieden toebehoorende, alle jaere elc ij s. par. L. GALESLOOT, *Wedergrate*, 85 (1530).

HAELDINGER. Zie AELDINGER.

HAELSTOCK. Zie AELSTOCK.

HAEMMAKER, zn. *Gareeltigmaker*, fr. *bourrelrier*. || Ook en sal geen haemaeker, met elsen oft priemen werkende, meugen syn ambacht exerceren . . . tensy hy eerst en vooral ons goet schoenmaekers-ambachtsrechten betaelt en voldaan heeft. O. *Liège* 21 nov. 1715 a. 14, 8de Série, I 478, *Tongeren*.

HAEN, zn. m. *Haan*, fr. *coq*. Spreuk: Den rooden haen over iem. huis laten gaen of vliegen. *Hat in brand steken, in asch leggen*, fr. *litt. faire aller ou voler le coq rouge par-dessus la maison de qn., c. à d. y mettre le feu, l'incendier*. || Zoe wye jemant dreijcht te verbeernen: „Ick sal den rooden haen over u huijs laten gaen oft doen vlieghen“, die is te punierene gelijk oft hij 't gedaen hadde. WILANT, *Pract. crim.* c. 103. Ontfancq van broeken, composition en gevallen te Merxem, Schoten en Weese, 1472—1502: Van Jans Rykens, van dat hy tot eenen man seyde: dat hy eenen rooden hane zoude over zyn huys laten vlieghen, iij lb. gr. Br. *Rok. Mr. Willem Draeck, als stadhouder*.

HAENTVOGEL. Zie AENTVOGEL.

HAER (Hayr), zn. o. *De gezamenlijke takken en bladeren van een boom*, De Bo, Schuermans de waai, fr. *l'ensemble des branches et feuilles d'un arbre*. Kil. Haer der boomen. *Coma arborum: rami et frondes*. || Alle hart slachaut onder de vyff jaeren

en alle moruwe slachout onder de drye jaeren volcht den gront, zoo oock doet het hayr ofte way van tronckboomen. — Soo oock den gront volghen alle tronckboomen en geïnte fruytboomen, gheserveert het hayr van de tronckboomen. C. v. *Aalst*, xx 16. 17.

HAER (Hayr), zn. Jachtwezen. Spreuk: Haer met haer, pluim met pluim. *Gehaard met gehaard, nl. viervoetig wild, als hazen, konijnen en groot wild met honden; gevogelte met den valk*, fr. (*vénerie*) *poil avec poil, savoir, le gibier quadrupède, tel que lièvres, lapins et gros gibier avec chiens, les oiseaux avec le faucon*. || *Hæc venatio nobiliter exercenda, ita ut fera venentur canibus, vulgo jaegen, volucres falconibus, vulgo hayr met hayr, pluym met pluym*. ANSELMO, *Cod. Belg.* v^o Jacht, en TRIBONIANUS Belgicus (A. en L. GALESLOOT, *Maison de chasse*, 22 en aant. 24). Alsoo de jacht, die onse vassallen en ondersaeten toegelaten is, hun alleenlick behoort te dienen om den tyt te passeren, zonder dezelve te misbruycken, wy verstaen dat sy die niet en sullen gebruycken dan in bequame saisoenen en buyten verboden plaetsen, met winden, bracken oft jachthonden en de groote trompe, soodat het sy hayr met hayr en pluym met pluym, dwelck men in sommige plaetsen noemt „edel jacht.“ *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 29, II 398. — *Nergens was de jacht zoo vrij als in Brabant; de Blijde inkomst v. Joanna en Wenceslaus*, v. 3 jan. 1355, zegt o. a. a. 29: *Dat elck man jaegen mach hazen en vossen alle Brabant doere, sonder calengieren; — nulle part la chasse n'était aussi libre qu'en Brabant; la Joyeuse-Entrée de Jeanne et Wenceslas, du 3 janv. 1355, porte: que tout Brabançon peut chasser par tout le Brabant lièvre et renard, sans être en contravention*. *Laysier v. Brab.* I, 132; zie ook Edm. Poulet, *Ans. Constit. brab.*

HAER (Aer), zn. mv. *Heer*, fr. *sieur, seigneur*. *Deze buitengewone vorm komt, afwisselend met „heer“, voor in alle onze gewesten in den loop der 13de en 14de E. Kluge meldt er geen, en Grimm slechts twee: altnordisch herr, bei BERN harri u. hari*. || Dat der [de heer] Boidin Molniser van Daellem vercochte den hare Henricke Van den Putte, portere van Ghint. . . oft so wie so lant houdende es over [na?] den hare Henricke. *Oork.* mei 1249. *Rochema*. Ik [i. wi], lantcepenen van Velseke, quedden [groeten?] alle deghene die . . . in onsen Here. En maken bekend . . . dat Jacop, ver [vrouw] Lenten soene, oochte chegen den hare Folken . . . din selven opstal heft Jacop weder ghegeven den hare Folken, ombe vij halsters roges erflike . . . behouden sheren rechte, so ne hadder der [de heer] Folke nit an. *Oork.* 11 juli 1267. In saer [sheeren] Jans ambacht. — Willem De Bloc, saer Wouters soene Van der Leye. — c roeden, die gaf daer [de heer] Willem Aderic in almoeenen — int iaer ons Heren . . . Dit es in saer Seghers ambacht. In saer Willems reep . . . in Bouts lant neven der [den heer] Boene Femmen. — Achter saer Seghers love . . . x ghemete, die ghaf daer [de heer] Symoen Bruisch in aelmoenen. — int iaer ons Heren . . . In Steenlant, tuschen mijns haer Jans huse . . . vijf ghemeten: di ghaf ver Volewyf, saer Symoen Bruischs wijf was, in aelmoenen. *Landverpachtingsrol v. 1278 v. Sint Jan-gasthuis te Gent*. Wi, Rase, here van Liedekerke, . . . toroonden . . . dat haer Boudiin van Yersike, ridder, . . . alsac ambocht en ghoet alze ane ons verstorven es van haren Janne van Schoudee, den persoonre, . . . daer wi haren Boudine . . . toe

doen te ghebruckene...; des zullen wi hem warant siin alsoe heere... Int iaer ons Heren... Oork. v. 28 aug. 1310. Jan, haeren Jannes zone. *Schepenbr. v. Diest*, v. 1826 en 1335. Jan, haeren Jannes. *Id.* 1338, 1339, 1340, 1341, 1342, etc. Haer Arnout van Loe, ridders, etc. *Ibidem*. — In eene Brab. oork. v. 12 mrt 1266 leest men: „dat Willem Harenbetsone van Herendale droech op...”, en: „Over dese zake ware wi Vrancke, Godevort, Amelon, Reinere Harenjanssone, Willem Harenjanssone, Arnout Bokeloes en Jan Vorenkatelinsone, als late...”; men leze: „Willem haren Betsone...” en „Reinere haren Janssone, Willem haren Janssone... en Jan voren [nl. vrouw] Katelinsone.”

HAERBRENGEN. Zie **HERBRENGEN**.

HAERROLLEN, zn. mv. Mechelsche hayrollen? Tol v. 31 aug. 1597.

HAERTCOST. Zie **HEERDCOST**.

HAERWAERTS. Zie **HEERWAERTS**.

HAESTICHEIT (—ede), zn. v. *Pestriekte, pest*, fr. *peste*. Kil. Haestigheyd j. haestighe sieckte. *Morbis præceps. Men hiet ze ook de haestighe sieckte, en de haestige sieckte der pestilentien.* || De hertoghinne van Cleve en Jan, hueren zone, sterven van de haestichede tselve jaer [1483]. *Pior, Chron.* 249. Dat niemandt binnen de voors. heerlijckheit en vermach binnen sijnen huijse oft hove te logeren oft herbergen eenighe personen commende uuytten sterffhuijse van der haestige sieckte. *C. v. d. Kiel*, III 21. Indien de haestighe sieckte in iemandts huijs quame, en daer iemandt sieck en uijt den huijse ghedaen werde, soodat hij aldaer in huijs niet en sterve, soo sullen alle die van den huijsghesinne moeten dragen een witte roede, lanck zijnde vier voeten, voor den tijt van veerthien daghen en eenen stroowisch uytsteken boven sijn daere, lanck zijnde onderhalven voet en soo dick als een fassaelhout. — Dat oock, daer de haestighe sieckte is, niemandt en sal moghen logeren, bier tappen, vercoopen en in sijn huijs laten comen. *C. v. Durne* v. 1612, a. 468 en 469.

HAETSCHAP (Hetscip), zn. *Haat, wrok*, fr. *haine, rancune*. || Dat sy van der doot van N. en N., en van allen verledenen wanconsten, aetsepen en gramsepen, die ute deser zaken comen en ghesprunt moghen wesen... bleven syn up ons, .. *C. v. Gent*, I 525 (1535).

HAFTEEL (Haesteel, haefsteel, ook halfsteel), zn. *Houweel*, fr. *hove*. Kil. Hafteel. j. Houweel. *Bipalium*. || Dat, van nu voortaan, nyemant, wie hy zy... hem en vordere... te comen oft te gane op onse voirs. bosch van der Loo met enegen wapen van messen, bylen, acxen, hastellen en diergelycke, hoedanich die zyn, uutgecheyden alleenlyck de boeschers en de wercluden op die oopen werkende. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137. fol. 106 (19 nov. 1519). It. fol. 106 v° (8 febr. 1519), alwaer men schrijft haesteelen. *Pl. v. Brab.* II 134, 142, 143.

HAGE, zn. v. 1) *Bosch; dicht struikgewas of kreupeelhout*, fr. *bois*; *hallier, réunion de buissons fort épais, bois taillis*, Lat. *dumus, dumetum*. Zie Grimm Hag II 4) *busch, laubiges gesträuch, es drückt wie busch bald den einzelnen strauch (dumus), bald das zusammenstehende gebüsch aus, wie es ein gehäge, gehölz bildet, so dass hag im gegensatz zu wald mehr die waldige strecke bezeichnet in der das unterholz vorherrscht, obschon es in einzelnen fällen fast ganz an den begriff wald rührt.* || Tgoet dat onse was en dat wij houdende waren

ten Goudenberghen, in de prochie van Viane, waenaf de prochiekerke es gheheten Elake, in winnenden lande, in mersche, in vivre en in boesche, die gheheten es de Vianre haghe, dewelcke haghe leeght ghestrect van der Spect tote bi den hoersten vivre. Oork. v. 4 juni 1293, Albreght Van der Haghen. *Schepenbr. Diest* 1306, *Albertus de Dumo*. Ib. 1305. Item, die Weyere te Beylaer in die haghe. Oork. 21 dec. 1337, *deeling der nalatenschap des heeren v. Diest*. Die in de haghe bome houwt ocht erghert, ocht greeft, zaels ghelden x s. *Kb. v. Diest*, B 129. Diegeene die in hagen, in bosschen, in den watere oft opten velde den lieden 't huer nemen gewapener hant en met crachten berooven, dat zyn oic openbair dieven, maer die zyn geheeten roovers. *V. d. Tav.* 81. En vermach oock negheen pachter eenighe bosschen ofte haghien te rodene en danof winnende landt te maeckene. *C. v. Auden*, II, 24.

2) *Huis, woonst, nl. op het land, fr. maison, habitation, nommément à la campagne; waarvoor Grimm's praedium geldt: II. 3) hag geht nun auch über aus der bedeutung des umziehenden gehäges auf den umgezogen ort selbst, mag er nun ein einzelnes gebäude, ein landgut, ein ganzer ort sein. Ducange heeft haga ook in deze bet., door Maigne d'Arnis vertaald: maison, principalement maison des champs.* Kil. Haeghe. *vetus. sax. angl. Domus*. || Item, *mansus Everardi sive Everatshaghe, solvit xxvij d. et ij caspones et unum jus quod dicitur kure et unum jus qd. dr. orlof. Cijnsrol d. Deutsche orde te Beckevoort* (1321), a. 122.

HAGE in de uitdr. hage en orage, zie **HAVE**.

HAGELGESCHUT, zn. o. *Schroot, kartetsen*, fr. *mitraille, cartouches à mitraille*. || Alle buscrut, salpêtre, solfre, clooten, haghelgeschut. *Pl. v. Vl.* 9 oct. 1551, I, 721; it. 364 en 374.

HAGESTOLT (Hagastaldi) zn. *het enkels. luidt in het oostelijk Nederduitsch Hagenstolt* (Schiller u. Lübben), en zou ook zoo of omtrent in „ons” Nederd. moeten bestaan hebben; althans het hoogerop voorkomend en gelijkeduidend haeschhout zou op zijn Limburgsch haeschholt zijn en, bij verdieping van het w. stolt en de gelijkenis der c en t, kan een afschrijver het alleen meer bekende scolt geschreven hebben; Hoogd. hagestolz, zie Grimm, die de verschillende bet. aan dit duister w. toegeschreven aanhaalt, waarvan evenwel de zekerste, zooniet de volledigste is: *coelebs., ongehuwd, célibataire*. Maigne d'Arnis (naar Ducange) ziet in de Haistaldi onvrje, dienstbare landbouwers, een soort van „Kossaten” (*Cottaten*), *des colons non libres, des serfs, idem q. coloni, hospites, manentes, rustici, etc.* || *Et in Flandrinse, mariscum unum; inde venit census frmaticus, id est pise xx casorum et geldingi I., multones xxiv, et de argento solidi xvo. Sunt hagastaldi juvenes censales, puella vij et vacaricie tres.* — *Ibid.* *Decima de ecclesia, de frumento et de spelta adque legumine. Donetur [donec] unguisquis de spelta modia xij... donec modia de annona lavo, et hagastaldi II, puella III censales.* VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, 10 (a^o 811—870), n° 6.

HAYER, zn. m. Een w. waers. van Spaanschen oorsprong. *Ontfanger der belastingen, fr. receveur des impositions.* || Dat denselven ontfanger ofte hayer, en hemlieden borgen, zullen moeten afdragen alle onkosten van executien. *Pl. v. Vl.* 30 juli 1672, a. 24, III, 353. It. *O. P.-B. autr.* 12 nov. 1701, a. 5. 6.

HACKE. Zie **HAECKE**.

HALDEN. Zie **HOUDEN**.

HALEN, bw. 1) Eene uitstaande schuld. *Verfolgen, invoordenen*, fr. *poursuivre une créance*. || Van schulde van doeder hant te haelen. So wie die schuld halen wille van doeder hant, hy moet 't goet be-setten metten amman en met eenen scepene, als van doeder hant. *C. v. Gent*, Gr. ch. v. 1297, a. 98. Vermoghen [de langstlevende] haerliedier recht van bylevinghe hemlieden competerende oock op eenighe leenen te haelen en recouvreren an de pachters. *C. v. Auden*. xxii, 22. *C. v. Antw.* 1545, vi 61.

2) *Am sich trekken*, fr. *retraire*. || Een maegh bestaende van de zijde danof het leen daelt, sal het moghen wedertrekken bij naerhede; maer van ghecochte en ongestruycte leenen, van welker zijde dat sy, een maegh sal het moghen halen by naerhede, doende eet solemnelick dat om hem is en niet voor een ander. *C. v. Cassel*, a. 50.

HALESOENA, zn. *De misdaad van iets te verzwijgen in de deeling ener nalatenschap*, fr. *le méfait de celer qd. dans le partage d'une succession*. || *Quicunque fecerit concordiam celatam, id est halesoena, emendabit tres libras*. *K. v. Veurne*, a. 58 (Gilliodts, *C. v. Brugge*, I 332).

HALFHOUT, zn. o. *Mutsaard van ongespleten knuppels brandhout*, van ongev. acht palmen lengte en greep- en dwimdik, fr. *fagot de rondins, longs d'env. huit paumes et d'une poignée et un pouce d'épaisseur*. || Het halfhout [moet hebben de de lenghde van] tusschen de seven en acht palmen, sonder het sensetten van d'acse oft byle, en dick grijpe en duym. *C. v. Brussel*, *Malen v. h. brandhout*. Dat een iedere [pensionnaire] jaerlyks sal geleverd worden de quantiteyt van twee sacken kricken ofte brisseten, twee sacken boschkolen, hondert ryasers en hondert halfhout ofte penters [l. penters, poorters]. *O. P.-B. autr* 23 aug. 1753; *Pacheco te Brussel*. Zie **POORTERS**.

HALFONDERTIJT (Alvondertijt), zn. *Half twaalf ure vóór middag, waarschijnlijk het uur waarop de werkklok luide voor het afgaan van het werk*, fr. *onze heures et demie avant midi, probablement l'heure à laquelle on sonnait la cloche du travail pour la cessation des travaux*. || En dese vergadringhe [nl. van ambachtslieden, dekens en „vinders“] moet wesen in die buergh, tusschen alvonder tijd en vespere tijd. *C. stad Brugge*, I 237 (1280). Dat van den halfondren verlaten [nl. als de klok opgehouden heeft te luiden] mach men panden up weerodaghen toter vespertyt. Ib. 314 (1804).

HALLAM (Hallame, halm), zn. m. *Gereedschap, fr. ustensiles*. || Al dat eertvast... es in een huus ofte erva volcht denzelven huysse en erva... uutghedaen alle hallame dienende tot eenigher neerynghe. *C. v. Gent*, vi 14. Van vercochte huysen en erven metten halm in de huysen wesende, dienende tot de neeringhe... naerhede van bloede heeft plaetse. *C. stad Iperen*, xiv 1. Uytgenomen van hallam. Ib. a. 5. — *Brauhalm*. *Broungereedschap*, fr. *ustensiles de brasserie*. || Sullen verbeuren... alle haerliedier brauhalm, soo ketels, kuypen, koelbacken als biertonnen in hunne brauweryen zynde. *Middelen v. Fl.* 18 febr. 1702, a. 222. Zie ook **ALAEM**.

HALLE, zn. v. *Hal*, inz. *van eene lakenhal, bedekte markt, fr. halle, portie, d'une halle aux draps, marché couvert*. Kil. Halle. *Forum rerum venalium*. || Consenteren wi hen te hebbene d'oude Lakenhuys van Dyest, daer si tote noch inne gestaan hebben... en thuyt van Beringhen daerbi

geleghen, ochte andere plaetse, binnen der vriheijt van Diest, omme eene halle te makene, als si willen en coenen, haere ghewandt, beide strijpe en plain, inne te vercoopene. *Charter v. Diest*, 27 mei 1346.

HALLEBAERDIERSCHAP, zn. o. *Dienst van „knaap“ des meiers te Loven*, fr. *service de valet ou hallebardier du mayeur à Louvain*. || Redt van den knapen oft dienaers 's heeren meyers... en [dat ik] 's heeren meyers knaep- oft hallebaerdierschap bin derselver stadt sal wel en getrouwelyck exerceren en bedienen. *Eeden van de officianten, Loven*, 1772, in 4^o.

HALLEGELT, zn. o. *Grooten tornoyssen, gebrukelijke munt in de lakenhal*, fr. *monnaie de la halle, gros tournois, monnaie usuelle dans la halle aux draps*. || Vort, wat manne die lakene coept op die halle, dat hi die lakene betalen moet met halleghelde, dat es te wetene met groten tornoyssen, ofte iij inghelse van Inghelant vore enen groten, op den core. *K. lakeng. te Mechelen*, a. 177.

HALLEHEEREN (Halheeren), zn. mv. *Rechters in de handelsverrichtingen der lakenhal en al wat den wol- of lakenhandel aangaat; eene der Gentsche smalle Wetten, tevens bestuurders der lakenhal*, fr. *juges de la halle, juges en matière d'opérations de la halle aux draps et de tout ce qui concerne le commerce de la laine et du drap, un des bancs subalternes de la ville de Gand, en même temps administrateurs de la halle*. || Daer zyn noch twee smalle wetten van halheeren, d'eene ghenaeamt van boven en d'andere van beneden, ghezeyt „In 't putken“, userende kenneesse te nemen van schult van lakenen en van wulle, met dat der draperie anne-gaet. *C. v. Gent*, II 3. En men sal elkes jaers kiezen, bi onsen bailliu en bi scepenen, iij goede wetachteghe lieden, die porters syn, buten den xxxix, en die sullen sitten op de halle, en sullen hebben eenen segle en eenen ghesworne clerc; vor dese iij goede liede, ofte vor de twee ten minsten, so moet men doen alle de ghelove van lakenen, die men vercoept up de halle ofte elre binnen der vriheden van der poert. *C. v. Gent*, Gr. ch. v. 1297, a. 135. It. *DE PAUW*, *Vgb.* 121 (1373), en 188.

HALLEMEESTERS, zn. mv. *Bestuurders der lakenhal te Loven*, fr. *administrateurs de la halle aux draps à Louvain*. || Deegelijcs suelen kiezen die gesworen van der gemeeynten: enen commoingemeester... paymeesters, coirmeesters, hallemeesters, cautsaidemeesters, .. *SERMON, Couthorols*, 1 sept. 1360.

HALLER. Zie **HALLINCK**.

HALLIER, zn. m. *Benoaarder der lakenhal te Diest en te Brussel, fr. gardien de la halle aux draps à Diest et à Bruxelles*. || En dat si setten solen en ordeneren eenen hallier en andere hoeden, alst hoen oerberleec duncken sal, en ontaetten. *Charter v. Diest*, 27 mei 1346. Zie ook het citaat onder **DIENST** 5).

HALLINCK, **HELLINCK**, **HALLER**, **HELLER** (Alline), zn. m. *Eene der kleinste koperen munten, van de waarde eener mijt, fr. une des plus petites monnaies de cuivre, de la valeur d'une mite, maille*. Kil. Heller, helline, haller. ger. sax. *Obolus. vulgo hallensis, numulus simplex, simplus, minusculus*. *Hallinck parisis. fland. j. mijte*. Schiller u. Lübben: *Hellinck, Heller, ein halber pfennig. hallensis. voc. Luneb. (nach der Reichstadt Schwäbisch-Hall genannt)*. Geheeten de heller, van het helder geluid, zegt J. F. Willems in zijne niet allen

te billijken etymologiën van zekere munten (*Belg. Mus.* I, 321). te Daalhem geslagen: iij haller = ien vliechote (vliechhut); viij vliechote = iij st., ien vliechote = iij¹/₂, mijten. *Muntwaarde* van circa 1456. — Dwelke lant onser kerken schuldech was elkes jare, elc buure..., en de drie buure drie peninghe en enen allinc. *Oork.* 21 jan. 1284. Derte[eh] scellinghe ouder parensise of grote oude tornoyse van Vranckerrike, te dien penninghen en te hallinghe, te gheldene... DE VLAMINCK, *Zwijveke*, 98 (1810); it. 146. — No allinc no peninc, fr. *ni maille ni denier*. Vort die c lib. tears, si quite siin, en men hem darof nemmerme gheve no allinc no penninc. *C. stad Brugge*, I 234 (1280).

HALM (Alm, Hælm), zn. m. 1) *Stroohalm*, fr. *fêtu de paille*; Lat. *festuca*. De overgaaf of het wegwerpen van eenen stroohalm was een der verschillende zinnebeelden der afstanddoening en overdracht van eenen eigendom, fr. *la remise ou le lancement d'un fêtu de paille était un des nombreux emblèmes de la tradition d'une propriété*. Zie ook BUSCH. Vandaar de uitdrukkingen: „doen tot (een goed) met den halm, den halm geven — ontvangen —, schieten — werpen, komen ten halme, vertijden met halm, en dgl.“ allen resp. met de bet. van „wettelijk in bezit stellen of in bezit komen bij middel van eenen stroohalm“, fr. *de là les expressions suivantes, ayant toutes resp. la signification de „mettre légalement en possession, saisir, enfeutuer, ou venir en possession au moyen d'un fêtu de paille.“* Kil. heeft halmgoedinge, stocklegginge. *Infestucatio, investitura calamo, surculo, virga sive stipulae, aut etiam fuste, veteri more*. Halmgoedinge doen, den halm schieten. *Infestucare, fuste investire, investire: confirmare et stabilire alienationem sive venditionem traditione fustis, virgae, hastae, calami aut stipulae... Flandri dicunt* stroeyken werpen. Zie Grimm *Rechtsalterthümer* 121 B Halm, die de hierop passende verzen uit Reinart aanhaalt, waarbij deze den koning Ermelinc schat overdraagt: va. 2565 Reinart nam een stro voor hem Ende sprac: Here coninc, nem, Hier geve ic di op den scat Die wilen Ermelinc besat. Zie ook Raepsaet, *Analyse*, n° 102. — Doen tot. || En daden daertoe met haelme, met monde en met werpinghen al dat zij schulchd waren te doene omme van deser vorseider heerlicheden en heerliker renten eeuwelic wettelic te dervene. DE PR. en BR. IX. *Zeevorghem*, 16 (1440). — (Den) halm geven. || Dat quamen voor ons, als voor scepenen, N. en N.,..., en ghaven wettelike halm en ghifte N., van twalef scellinghen parisisen arveliker renten tjaers. DE VLAMINCK, *Zwijveke*, blz. 143 (1347). Daer men van erven leen maken sal, daer moet de serfachtighe den heere halme gheven [*Leenr.* 1628 almen] en wettelike ghifte daert behoort. *Jus feud. Fl. vet.* c. 39; it. c. 37. Dat Veis Van Ellen en Sara, zijn wijf, quamen vor ons en vercochten en gaven te wette bede halm en ghifte en wedden te wette te warne... Avecoeten Jhans..., een stic lants. *Oork.* 26 juli 1270, *Schep. v. d. Ziesselechen*. It. C. v. Auden. 2^{de} bd. 436 (1619). — Halm geven en halm ontvangen. || Dat alle deghonne die huusen ofte gronden van erve ghecocht ofte vercocht zullen hebben, ghehouden werden daeraf halm te gheven, en halm t'ontfanghene, binnen den veertichsten daghe naer de vercoopynghe van dien. C. v. Broeckburg, VII, 1. Van lande te halmene voor scepenen. So waer coop van lande gesciede dat men metten coope te halme comen sal binnen veerthien daghen, ofte ten eersten dinghedaghe

naer den voorn. coope; en dat niemant gheen halme noch ghifte ontfangen en sal tensij present vijf scepenen en den gesworen clerck ter Sale t'Ypre, en in allen anderen vierscaren present den bailliu, vijf scepenen en clerck. C. v. Iperen, *Kast.* a. 79. — Comen te (ten) halme. || Alle leenen staende 't houwelijck van twee gehuyschen sonder kinderen vercreghen, volghen den erghenaemen van deghenen die te halme comen is, die nochtans den erghenaemen van den anderen, die te halme niet comen en is, schuldhig zijn te doen doene recompense van der helft van de penninghen voor 't selve leen betaelt. C. stad Mechelen, x 14; Nannius *qui solemniori infestucationis ad possessionem dominiumque missus est*. It. C. leenh. v. Mechelen, VI 13. — Opdragen met eenen halme — metten halme. || Eenen vercooper, begeerende voldoen te zijne van sijne coopmanschap, moet t'vercocht goet opdraeghen metten halme in s'heeren handen, tot behoef van denghenen die daer recht toe heeft. C. v. Loven, x 20. C. v. Durne, 1612, XI 183. Wij, scepenen van Bodeghem..., doen cont... dat comen es voor ons, in sinen propren persone, Gielij Brunynck, geheeten Van Alboeme, wettege sone wijlen Claes Brunynck geh. Van den Alboeme, ende droech op met eenen halme den heere in de handt, dat es te weten: iij dachwant lants... Godsh. Brussel, B 1668 nr 29 (1476). — Den halm schieten. || Een yeghelijck moet sijn calengieringhe oft naderschap preesenteren vóór de goedinghe en erffenisse van denselven goeden oft eer den halm daeraf, na deser bancken recht, gheschoten is. C. v. Santhoven, *Stijl*, 75; it. C. v. Durne, 1612 a. 186. — Vertijden met halm en monde. *Afstand doen met het werpen van den halm en mondeling*, fr. *renoncer par le fêtu et verbalement*. || Dat partye sal schulchd syn te vertijden met halm en monde van alsulcke pandt, huys ofte rente. *Leenhof burger. Antw.* 1567 f° 19. — Den halm wechdragen, den halm uit den hove dragen. *Wettelijk voor het hof in bezit gesteld zijn*, fr. *être légalement mis en possession, enfeutiqué devant la cour*. || By coop van leene ofte leenen, die blyven in proprieteyte en volghen der zyden van denghenen die danof binnen denselven huwelicke ter eerfe comen es en den alme uutten hove ghedreghen heeft. C. v. Auden. *Cah. prim.* IV 8. Man en wyf,... leen oft leenen coepende, danof doen van denselven, man ofte wyf, ter eerfen ghedaen werdt en den halme wechdraecht. Ib. VI 16. — Den halm werpen. || Welcke tijt [*nl.* ter naasting] is in ennigen plaetsen binnen jaire, en in sommigen plaetsen binnen den iij sondaigs kerckgeboden, en eer den halm geworpen ende [*de*] ontleedinge en opdracht van den vercochten goeden gedaen is. V. D. TAV. 277 v°. Doende also dezelve opdraegere al dat hy van rechtswegen schulchd was van doene, worpende en verthijende metten halme, gelyck trecht wyde. *Brussels. godsh.* B 1009 nr 9, *Schep. v. Grimbergen*, 1611. It. C. v. Durne 1612 a. 183. Deselve kerckgeboden ghedaen sijnde, dat de vercoopere deselve vercochte ergoeden met eenen halme en met vertijden van deselve goeden es opdraghende in s'heeren handen tot des coopers en sijne nakomelinghen behoeve, en met allen rechte dat hij daeraen hadde en houdende was, „worpende den halm uyte handt“, daermee hij ulitte selve goeden wort onterft. — Nae welcke consent [*nl.* van den verkooper om den kooper in het goed te mogen erven] d'officier voor scepenen, en nae manisse

en wijzen van de voors. schepenen, „den voors. [nl. weggeworpen] halm wederomme aenveert en dien ghevende den cooper in de handt,” is hem dairinne goedende en ervende voor hem en sijne nakomelingen. *C. v. Dourne* 1612 a. 183. 185. Worpande voords en verthijende met den halme, gelijk alst recht dat weijede... *Schepbrf Bank v. Maldaren* etc., 17 mei 1788. — Comen tusschen halm en heer. In zake van naasting. *Zijne naasting bieden na de halmgoeding binnen den bepaalden termijn, welke verschildt volgens de plaatselijke costumen*, fr. (en matière de retrait) présenter son retrait après les œuvres de loi ou l'enfestucation, dans le terme prescrit, lequel variait suivant les coutumes locales. || Van Henrich Corbeel met zynder consorten, te Campenhoudt, van lande aldaer gelegen, by wylen Steven Corbeel terve gehouden voor een mudde rogs Lov., dwelck by den heer van Lille, nu heer Phs Hinckaert, ridder, midts $\frac{1}{2}$ capuynse tjaers, uuytgedaeght is totten lesten genechte, verlet van vijf jairen, maer met grooten coeste en arbeyte tusschen halm en heere gecomen, coest, commer, opleggen en verlet... tgoidahuys met ressche en ryse int selve goet, by manisse van meyer en schepenen, gegoet en geërt is. *Brus. godsk. H 910 f° 9 v°*. *Reken. v. 1521, Ontfanc v. erfpachte*. Hoewel den laudtcharter in d'amptmanne van Brussel begrypt dat men leen, eygen en erve moet ghebieden te vercoopen in de prochiekerken van de plaetsen en heerlijkheden daeronder de goeden en renten, die vercocht worden, gelegen syn, dry werfven, t'elcken vierthien daghen naer malcanderen, des sondaeghs onder de hoochmisse, en dat dengenen die daernaer tusschen halm en heere niet en quame van sijn recht van naderschap vervallen soude syn... *C. v. Brussel*, 1606, a. 228; *Christijn qui ante distractionem perfectam non comparat*.

2) *Wettelijke overdracht*, fr. *transport légal*. || Dat alle Wetten van der Castelle, en alle die ter Sale te hoofde commende, hemlieden verdragen sullen van kerken, diaschen of godshuysen te ervene in gronden van leene noch erve onder hemlieden geleghen, ofte in erfelijke rente oft in andere rente... tai bi coope, updrachte ofte andersins, up de boetel van teestich ponden par. te verbuere ne bi dengonen diere de kennesse of genomen sullen hebben, en den halm van onweerden. *C. v. Iperen, Kast.* a. 8.

3) *De akte van overdracht*, fr. *l'acte même du transport*. || Niemandt en vermach naerheden te hebben van eenighe vercochte goedinghen vóór dat den halm en ghitte, midtagaders de onterfvenisse voor schepenen deser stede ghelesen en ghepaseert zy. — Den greffier is ghehouden alle de halmen en ghiften van de coopers... voor schepenen ghepaseert ten recht daghe, naer onterfvenisse en erfvenisse, als die ghepaseert zyn, te lesen hooghe en overlydt in vierschare ter presentie van schepenen. *C. v. Rousselaar*, xv 2. 3. En es de erve comen van swijfe weghe, ofte dat so die heift helpen coopen, so moet so oic huer consent dairtoe doen. En insgelijcx in de belastinghe van dien, en dat up den halm van onweerden, binnen acht daghen. *C. v. Iperen, Kast.* a. 79. *C. stad Iperen* xiv 14; it. *C. v. Broekburg*, vii, 3. || Het jaer van beschudde of vernaderinge loopt in dese stadt naer dat het transport is gepaseert en geregistreert... — Want andersints oock, aler eene gichte of transport geschiet, terstont naer de voltreckinge van den koop en verkoop het beschudde mach ge-

schieden, hetwelk men exprimeert met dese worden: *Men mach beschudden tusschen halm en heer. C. v. Maastricht*, 892. It. *C. gr. Loon*, I, vj, 89. 79; *C. v. Grimbergen*, a. 13.

HALMDACH, zn. *Bepaalde dag voor de „halmgoedingen”*, fr. *jour fixé pour les enfestucations*. || Soo verre d'erfachtighe binnen het half jaer naer d'afwinninghe sijn huys ofte erve niet en loste, den afwinder sal t'selve by halleghebode te coope moghen stellen ter hausse, doende d'uytroepinghen ter halle, om t'selve, alsoo vercocht zijnde, den laetsten verhoogher ten naesten halmdaghe dairinne gheërt en ghehalmt te worden. *C. stad Iperen*, xiii 36. De naerhede moet gheboren worden ten halmdaghe, en niet daervoren noch daernaer. — Denwelcken halmdagh ghesaen wort viermael „jaers, te weten t'elcken eersten maendag (werckdag zijnde) naer de hooghtijden van Paesschen, Sinxen, Baefmisse en Keradag. *C. stad Iperen*, xiv 1. 2.

HALMEN (Almen), bw. *Wettelijk in bezit stellen met den halm*, fr. *mettre légalement en possession avec le fétu, enfestucuer*. || Dat Hannin Blankard en Heilewja sijn wijf, quamen vor ons en gaven wittelike ghifte en halmets hem en wedden te wette te warne jeghen elken mensche, Jacoeppe Van Lanterne een imet lant... *Schepenen v. h. Prije* 29 juni 1269. It. 14 nov. 1271. En doere toe hand en mond, en gaens huit en almens claerlike en al thuus boef van Sente Jacobshuus. *Oork.* 10 mrt 1296. It. 25 jan. 1277. Daer wysden wie, mannen vorscreven, dat Gillis Van Hertsberghe Gillis syn kint, syn oudste sijn eaerblikensate oyr, en sine wettelike vogheden vorscr. van desen sticken, van desen vorscr. leengode hemlieden ploeken, weerven en halmen zouden wettelike; en aldaer ploeten sie, wierpen en halmendents hemlieden wettelike alsoe tvorwyse vonnesse inhade. *sGraven mannen v. Vlaanderen*, 19 oct. 1318. Midts heffende pacht van den goede naer rate van tyde, van der tyt dat hy ghehalmt en gheërfvet es gheweest. *C. v. Broekburg*, ix, 18. Huys en erve afgewonnen vercocht en ghehalmt sijnde... *C. stad Iperen*, xiii, 36. It. *C. v. Cassel* 243. 244; *C. v. Zuidkote* II 1; *Leenr. v. 1528* n° 9, en *passim*.

HALMENTLIJCK (Halmentlio), bijw. *Met den halm*, fr. *par le fétu*. || Hoe dat sy, om sekere redenen wille hen dairtoe porrende, halmentlic in desselfs onses stadhouders handen, als in den onsen, begeerden op te dragene en te gevene, tot behouf van N... En souden alsoe daerop halmentlic werpen en verthien, na den rechten en costumen ons hoofs. *Leenl. v. Brab.* reg. 123 f° 133 (1468).

HALS. *Lichaam, lijf*, fr. *corps*. || Is daer mincke, soude [nl. de plichtige bootagezel] voor d'eerste reijse verbeuren sijne geheele huere, met geesselinghe, en voor de tweede reijse den hals. *C. v. Antw. comp.* iv vij 202. [Dat] den langhslevenden vooren uyt sal hebben alle syne cleederen, baguende juweelen t'synen lichaeme en t'halse dieneende. *VAN DE VELDE, Annot.*, 106 (1669). — Door sijnen hals. *Met eigen mond*, fr. *de sa propre bouche*. || Moet oock die ghevanghene die feyten over hem by informatie precedente ghebleken, selfs door zynen halse met goede circumstantie en rede van wetenschap bekennen. *C. v. Breda*, 1570, a. 88. — Iem. met den hals houden. *Hem aanhouden*, in *hechtenis nemen*, fr. *appréhender qn., le saisir au corps*. || Wannier die jenant te panden gewesen is, dat men den pandt haelen sal, alsoo verre als men pand vindt; en oft men geen pand vind, en sij hun deur sluijten, soo sal men

se met den hals hauen. **KEMPENERS, Montenaken**, I 435, *Niel*. — Op hals. *Op doodstraf, fr. sous peine de mort*. || Eñ voorte ghebannen uuten lande en graefschep van Vlaendren thien jaren, hem ghevende tytle van onprofytelicheiden en up als uuter lande. **DE COUSSEMAKER**, III, 146. Zyn hooft gheweert te zyne van zynen lichaem, 't hooft onder den staecte, met confiscatie van goede en up als uuter lande. Ib. 153 en 154. — Hals en have (In saken h. en h. aengaende). In *lijfstrafelijke en burgerlijke zaken, fr. en matiere criminelle et civile*. || De voorsz. binnen en buijtenpoiters staen te recht en judicature van alle saken hunnen hals en have aengaende... voor de wethouder der voorgen. stadt. *C. v. Brussel* 1606, a. 213; *Christijn in materia criminali aut de rebus mobilibus*.

HALSBERCH, zn. *Pantserhemd, pantsier, fr. haubert*. Lat. *lorica*. || *Quicunque lorica*, id est halsbergh [sic] vel pilum ferreum tulerit, si convictus fuerit, perdet ea et emendabit comiti iij libras. *K. v. Vourne* v. 1240.

HALSCHEIT, zn. v. *Geheelheid, fr. intégralité*. || Dat den lesten obtineerder sal schuldigh syn die halscheit der penninghen, waervoor hem die voirs. erve oft gronden verblyven, te tellen aen den uytghever, promptelyck, binnen ses weecken. *C. gr. Loon*, I 327 (1647).

HALSGEWEEER, zn. o. *Vuurroer, geweer, buks, fr. fusil*. || Een jeghelyck op de wacht zijnde, moet sijn langh- oft halsgheweir [volgend art. spreekt van „musquet oft roer“] setten buyten het waeckhuyse. *Ord. op de wacht te Antw.*, 19 apr. 1623, a. 61.

HALSTER, zn. 1) *Graanmaat van verschillende inhoud, fr. mesure de grains de diverse contenance*. Kil. *Semodius, mensura varia apud varios*. *Antwerp. duas fertillae, Looan. tertia pars fertillae, ut vulgo vocant*. Te Brussel: 1 halster oft vat houdt 2 viertelen oft 9 gelten. Te Loven: = 2 molevaten Lovens oft 2¹/₂ viertelen Brussels. Te Mechelen: = 2 viertelen Mechelach of 3 susteren 2 viertelen Brussels. *C. v. Brussel, Maten*. Zie *C. v. Aalst* 410. **DE VLAMINCK**, *Zwoyke* 21. *Kb. v. Diest*, B 104: 1x halster voer dmuude (oeryoel en gherste). || *De canba [brouwerij] modium habet cervisiae, et jus quod dat canbarius, et de omni cervisia que fit ibi halster unum*. *PIOT, Cort. I*. 71 (1146). *En sement doivent ilz semence de soelle [nl. seigle, koren, niet geerste, du millet] pour semer un bonier de terre prebendale, chow est a savoir quatre haelster*. *Oork. v. april* 1264, 5^e, *Gends charterb.* 74. Hi vant er in vij suster evenen en en halster rogs. *Reken. gasth. Assche*, 10 aug. 1298. Op enen halster rogen Onser Vrouwen altare van Tielt. *Schep. binnen Tielt*, 17 mei 1462 (Brab.)

2) *Vochtmaat, fr. mesure de liquides*. || Op sheren telje en twee halster biers alle weken erfleec en ommermeer den gasthuise voergh. daeraf te vergheldene en denghenen die namaels in deselve rinte comen soelen, jae alsoelcs bier als men breuwen sal alle weken voregh. int voergh. paenhuis. Eñ soe wanneer men int voergh. paenhuis niet en browt, soe soelen hi, Jan van Meerhout en sijn nacomelinghen, int voergh. paenhuis gheven en verghelden, de weke alsoe voers. e, twee halster biers van den minsten prise nae die coeren van onser stad van Dyist. *Schep. te Diest*, 29 sept. 1337.

HAM, zn. m. *Weide, fr. pré*. Kil. *Hamme, ham, hammerick, fland. Pratum, pascuum*. Kil. *acutus Pré*. || Ik hebbe mij laten seggen dat, op eenen tijdt, den heere van Paemele, gheseyt van

Audenaerde, was gaen wandelen in zijnen ham ofte meersch, daer hem de religieusen van Fabeeke... baden om een plaetse thebben tot fondaoie van heur clooster: zij souden hem den Hemel doen hebben. Mijneheers, door dese belofte verlaecht [i. verlaecht], gaf hemlieden groote quantijt van zijnen ham ofte meersch. *Aead. d'archéol.* 1856, blz. 236. Indien daer eenighe waeren die huerlieder meerschen wilden bevryen, tzy om hammen ofte ghesen, dat hemlieden, die vredelick vermaeckende, paeyseelick ghebruucken [sic] zonder eenich regard te nemen dat d'ander merschen ghemeeene gaende sijn. *Pl. v. Vl.* 11 jan. 1548; I 886. It. *Ord. P. B. austr.* 8 mrt 1731, a. 5. 9.

HAMEIDE (Ameide), zn. v. 1) *Hamei, sluitboom, fr. barrière*. Kil. *Hammeye, hameide, hammeymeboom Repagulum* etc. || Aen hoer halfhuis... dat te Potherim bi de hameyde... steet. *Schep. v. Diest*, 20 dec. 1326. *De domo sua et domistadiis sitis in loco dicto Warmoesbroec iuxta repagulum vulgaliter dictum* Bi der hameyden [var. ameidam, 1836] *Bruss. godsh. H.* 1201 n° 103 (1543). It. **DE VLAMINCK**, *Zw.* 125 (1337).

2) *Hameide van de voorspraeck. Balie van de rechtbank, fr. barre de la défense, des avocats*. || Soo wie sprekt ter vierschare, oft binnen der vierschare quame, oft binnen der ameyden van de voorspraecke als de vierschare ghebannen is, sonder oorlof van den heere, oft die luyde riep oft spraecte binnen der doore van der halle, als de vierschare ghebannen is... verbeurt t'elken een ghelte Rhijnschen wijns. *C. v. Herentals*, II 26.

HAMELVOET, HAMERVOET, zn. m. Deze eenigzins duistere woorden schijnen wel dezelfde te sijn; Kempeneers wil er eene *schrede, een pas*, in zien. || De korte of kleine roede, *petite verge, parva virgata*, waervan 20 eene groote roede, *magna terras virgata*, uitmaken, en die bevattede te *Niel* 19¹/₂ hamelvoeten (of *schreden*?), wat nu heet 17 voeten en 5 duimen. **KEMPENERS, Montenaken**, I 435. Die haer verkens begeiren te laeten loopen op sheeren straten, sullen [nl. de verkens] moeten ghekenneft sijn met een kenneve van twee hamervoeten lanck. *C. v. Moll, K. en br.* -60. Tghene ghewoonelijck is blint gheheijnt te worden moet, ten versoecke van de nabueren, weder blint gheheijnt worden, ten minsten ter hooghe van de seven hamervoeten van der eerden. *C. v. Herentals*, XI, 7. Vier hamer fuess neben dem in Peter Meutgens hegge negt desselbem kamp stehenden kirasbaum. **FRANQUINET, St Gerlach**, 202 (1611).

HAMER Zie **BATTERIE** 3).

HAMER, zn. Zoals thans, *marteau. Metales hamers gerekend onder de moordwapens, fr. marteaus de métal comptés parmi les armes homicides*. || Dit sijn mortwapen:... loeden hamers, yseren oft metalen en diersghelike. *Kb. v. Antw.* 6. It. *O. v. Antw.* 1545, II 4.

HAMERMATE, zn. v. (?) || Van gelijken en sal oock niemandt, wie hij sij, tavernier, herbergier oft andere, eenigerhande [dranc?] mogen uutmeten oft vercoopen, int groot oft int kleyne, dan metter gebrande [volg. art. voegt erbij oft geijecte] havermate der stadt van Lier. *C. v. Santhoven, K. v.* 1558, a. 16.

HANDELAER, HANDELER. 1) Van een bekommerd sterfhuis. *Boedelredder, vereffenaar, fr. curateur, liquidateur (d'une mortuaire obérée)*. || Denselven curateur [nl. van een bekommerd sterfhuis of van den boedel van eenen voortvluchtige] met purge van den letsten kerckgebede handelaere blijvende, sal

aentrecken de vulcommen administratie, vervolgen en innen alle schulden en actien, maecken pertinenten staet en inventaris van alle de goedinghen, waarvan hij ter greffie een dobbel sal beweghen, uutterlick te drie weken naer purge. *C. v. Belle*, ix, 17.

2) *Handelaer-voocht*. Van een gewoon sterf-huis. *Bestuurder-voogd*, fr. *administrateur-tuteur*. || Item, van de handelars en toesiende voochden te stellen te registre, die men maecken zal; van in tijden te sommeren tot rekenynge, iiii s. p. — Item, van up denzelven bouck te teekenen de jaeren danof de handelars-voochden rekenynge zullen ghedaen hebben, 1 s. p. van elck jaer. *C. v. Auden*, 2de bd. blz. 354.

3) *Erfgenaam*, fr. *héritier*. || Soo wie heeft graet van hoiry en hem handelaer maeckt in eenich sterfhuys, ofte danof eenich goet, 't zy roerende ofte onroerende anveert 't zynen eyghen proflicte, al waert maer eenen lepel ofte weerde van dien, die bediet hoir int selve sterfhuys. *C. v. Broekburg*, x, 21.

HANDELEN, bw. 1) Van oneenigheid of twist. *Die onderhouden, doen voortduren*, fr. *(de discorde ou querelles) les entretenir, les maintenir, perpétuer*. || Dat niemene voortwart meer no handelt no stoect orloghe, no oude no nieuwe; fr. tekst: *ke nus désormais ne maintiengne ne ne mouve wiere, vuelle ne neueve*. *K. v. Brugge v.* 1281, a. 14.

2) *In handen hebben, houden* (eene oorkonde), fr. *tenir en mains* (un document). || Doen condit en certificeren voir de gerechte wairhey, dat wy, opten dach van heeden, datum deess briefs, gesien, gehandelt, gevisiteert en gelesen hebben eenen openen brief int franchijn gescreven, bezegelt uyt-hangende metten zeegle van der stad van Dieste. *Schep. v. Caggevinne in den buytenlande des heeren van Diest*, 13 aug. 1505. Dwelck [testament] wij oijck gehandelt, gevisiteert en gelesen hebben. *Schep. v. Diest*, 16 sept. 1540.

HANDELING, zn. v. 1) Landbouw. *Bewerking, bearbeiding*, fr. *(agriculture) travail, labour*. || Dat van nu voidan alle goedinghen, die in pachte ghegheven werden te Baefmesse ule en ingaende, dat zulke pachters hem reghelen zullen, ten expiereine van hueren pachte, te vertrecken voir de Baefmesse, zonder eenighe handelinge meer an den lande te doene, met beesten noch andersins in gheender manieren. *C. kast. v. Iperen*, a. 89. It. a. 90.

2) *Rechtsgeding*, fr. *procès*. || Scepenen van der keure in Ghend, naer toverbrinngen van scepenen van Aelst, up de handelinge voor hemlieden ghe-weest tusschen N...; en N... *C. v. Aalst*, 274 (1451). Up zekere handelinge van ghedinghe ghe-weest tusschen N..., en N... *Ib.* 278.

3) *Handeling doen aen iem*. *De hand leg-gen op iem*. fr. *mettre la main sur quelqu'un*. || Van handelinge te doene in evelen wille an officiers, wethouders, ontfanghers, pointers en zettters, ofte die t'injurieren. Zo wie handelinge dade in evelen wille an officiers, wethouders, dieners van den heere, ontfanghers van zettinghen, pointers, zettters en andere officiers en justiciars, .. ter cauze van huerlied officie, dat ware op de boete van tees-tigh ponden parisis. *C. kast. v. Iperen*, a. 42.

HANGEL, zn. *Haal, heugel*, fr. *crémaillère*. Kil. Hanghel, hael, hoghel. || Een ijeeren latte met eenen hangel. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100.

HANGEREEL, zn. Bouwkunde. *Bekleding*, fr. *(constr.) revêtement*. || Voor alle careele-bogen boven

vierkante deuren ofte vensters, en alle andere ope-ningen sal men meten sooveel voeten streckens als den boge lanck is:.. op deselve maniere sal men meten de hangereelen. *Regl.* 16 jan. 1705, i 81. Een gemeyn paer dorpels onder die cruyvensters 5½ voeten, en een laege hangereel op een cruy-venster sullen meten 6 voeten. *Ib.* ii 5.

HANCK, HANGH, zn. *Roekkamer, rookvertrek, rookhuis, waar vleesch of visch gerookt wordt*, fr. *fumoir, lieu où l'on fume la viande ou le poisson*. Kil. *Fumarium: locus ubi carnes et pisces fumo durantur et suspenduntur*. *Hanckers en rickers*. *Haringrookers, harinndrogers, bokkingrookers*, fr. *saurisseurs*. Zie over de vischmarkt en het rookhuis of drooghuis: MEERTENS en TOEFS, I 264/265. || Een yeghelijc, die alsulke vische ter marct brenghet [nl. groene vissche] mach dieselve vische vercoopen buten der gryppen van der vischmarct, ten Steene-waert en ter Sceldewaert ane; altoes uutghenomen ankers en rickers [var. hankers en rickers], en volghers, die poerters syn. — Anno xiiijc lixij.., wart by den schoutet, borgermeesteren, scepenen en rade dit artikel verklaert van den ankers, rickers [rickers?] en volghers, die poerters syn, gelijc voirs. is: als dat sij selve die visschen sullen moegen vercoopen, oft doen vercoopen en penning-weerden bij horen wiven oft horen kijnderen, oft denghenen die in horen ate en drancke sijn. En desgelijcx der viscoopers wive sullen van geliken moegen doen, opdat zij willen; en al buyten grip-pen, opte peyne van xx s. Behoudelic dat dees en alle andere persoenen van geliken visschen sullen moegen cruyden en achter straten dragen omme eenen yegeliken te vercoopen sijn gerief. *Kb. v. Antw.* a. 93.

HANNEKENS, zn. mv. *Zeker vrijwillig oorlogs-volk van de 17de E.*, fr. *certaines troupes volontaires du 17e siècle*. || Dat ook int jaer 1614 by de heeren van de stad Groeningen en ommelanden ook volk van wapenen aangenomen zyn geweest al zonder kennis van de generaliteit, gelyk ook nog heden ten dage onder den eertshertog, in zyne steeden volk van wapenen gehouden worden, uuyt borgeren en inwoonderen, in gagie, als in 's Hertogenbosch en andere plaatsen. En hoewel men gewoon is zulke gegageerde quade namen te geven, gelyk in Holland, Utrecht en andere, van *Stoepen*, in Groe-ningen eertyts *Nieuvoegels*, ten Bosch *Hannekens*, in Vlaanderen *Keurlingen*, zoo is nogtans bevon-den... *Hist. gez. Utrecht*, II stuk 2 blz. 194 (1849).

HANSE, zn. v. 1) *Gild, genootschap, vereeni-ging van kooplieden*, fr. *gilde, corporation*. Grimm *societas mercatorum*; zoo ook *Maigne d'Arnis vº Haxsa* en *La Curne*; Kil. *Societas, s. hanseatica*, *Duydsche hanse. Societas Teutonica, vulgo hansa*. Schiller ü. Lübben *Hense, Hanse Gesellschafft, Gilde der Kaufleute u. Handwerker*; *Kramers* en *Van Dale Hansa, Hanse, Hanze. Handelsverbond*. Dit verbond was namelijk, ter onderlinge bescherming, in de eerste helft der 13de eeuw, ingericht tusschen de Noordduitsche of Neder-duitsche handelssteden, onder welke Brugge eenen schitterenden bloeitijd beleefde, fr. *alliance commerciale érigée, notamment, pour leur protection mutuelle, dans la première moitié du 13e siècle, entre les villes de commerce du nord de l'Allemagne ou de la basse Allemagne, parmi lesquelles Bruges par-courut brillamment une carrière florissante*. Een zeer oud woord.

2) *Eene bijzondere vereeniging en verbond*, nl. in

de 17de eeuw, tusschen zekere Vlaamsche steden, inz. wegens het issuerecht en de poortery, fr. *association et alliances particulieres, spécialement par rapport au droit d'issue et au droit de bourgeoisie, conclues au 17e siècle entre certaines villes flamandes.* || Vermoghen oock [nl. burgmeester en schepenen], als van ouden tyden, met voorgaende communicatie en advijs deliberatijf van edele en notabele der voorseyde stede en casselrye, inne te gaene en maecken particuliere contracten van gheemeene societeyt en hanse met heurlieder ghebueren en andere plaatsen in Vlaendren. C. v. *Veurne*, I, 12. Sal [nl. de burgemeester] sorge draghen..., en vooral dat de poorters en keurbroeders deser stede en casselrye niet en worden betrokken ofte ghemolesteert om rauwe schulden voor deghene daarmede gheemeenschap hebbende; en indien 't betrec ghedaen ware, danof versoeken renvoy. Ib. I 47. Zie Pl. v. Vl. Index vs HANSE en ISSUE.

HANSERIJ, zn. *Hanzeverbond*, fr. *alliance, traité d'alliance.* || En sal [nl. de burgemeester] sorge draghen dat alle hanzerijen ghemaect met de stede en casselrye van *Veurne* wel en punctuelick onderhouden sijn, sonder die te laten becoorten in eenigher manieren. C. v. *Veurne*, I 47.

HANGREVE, zn. m. *Bestuurder der lakengilde te Brussel*, fr. *directeur de la halle aux draps à Bruxelles.* || Dat men geen cort laken sniden en sal dat men stucwijs vercoopen wilt, omdat si maecten van enen corten lakene xxij ellen vor i halfaken, en xiiij ellen vor een derdendeele, en namen den coman de breidde; op i boete van v a. groten. Ende dat mach de gulde besueken en de hangreve alsoe dicke als men wilt. Kb. *lakengilde Brussel* 1365 a. 6.

HANT, zn. v. *Hand*, fr. *main*. In verschillende bet. en uitrdr. 1) Muntwezen. *Muntleken der stad Antwerpen*, fr. *(monnaie) déferent de la ville d'Anvers.*

2) *Arbeidsloon*, fr. *main-d'œuvre.* || Metselryen. Fondamenten, voor de handt: In den eersten, sal men meten alle de fundamenten van de metselryen alsulken lenghde, hooghde, dicke, als men deselve bevinden sal, en niet voorder; inagelijcx sal men meten voor de leveringe als boven. — Opgaende mueren, voor de handt... — Cruysvensters,... voor de handt; enz. En voor leveringe,... *Regl.* 16 jan. 1705, I, 1, 2, 3.

3) *Manier*, fr. *manière.* || Dat de bruijers hare hant beteren van bruwene, ofte neen, men zalre anders toezien. DE PAUW, *Vgb.* 11 (1337).

4) *Als hoogtemaat van paarden*, fr. *la main, comme mesure de hauteur pour les chevaux.* || Den onderschreven, Martin Hennau, presenteert te onderhouden t'synen coste, voor eenen termijn van thien volgende jaeren, ten dienste van den lande van Aelst, twintigh instepeerden,... van 17 tot 19 handen hoogh, om te bedecken en bedienen de meirepeerden van denselven lande. O. P.-B. *autr.* 8 juli 1754, *Int.* Sal hij, H., daerenboven noch onderhouden t'synen coste,... tot dry Spaensche en Ingelsche insten van 16 tot 17 hande hooghe a. 6.

5) *Medezwerende, eedhelper*, fr. *cojurateur*, lat. *conjurator.* In zaken van klein gewicht volstond de aangeklaagde met zynen eigen eed — *sola manu sua jurabat*; in gewichtigen moest dese door een min of meer groot getal medezwerenden gestorckt worden, volgens de omstandigheden, fr. *en causes de peu d'importance l'inculpé satisfaisait par son propre serment — sola manu sua jurabat*; dans des causes d'une importance majeure, son serment devait être corroboré par des cojurateurs en plus ou moins

grand nombre, selon les circonstances. Zie Maigne d'Arnis vs *Conjurator* en *Juramentum*. Bij gebrek aan andere citaten, moeten wij ons vergenoegen met eene vertaling uit den Dietschen privilegiebrieff van Gaasbeek van 1401/1597: || *Lorsqu'un étranger doit à un bourgeois, et que celui-ci le trouve dans la franchise, il peut l'arrêter et le faire emprisonner; quand le captif nie sa dette, on donne raison au plaignant s'il produit une „main“, c'est-à-dire un conjurateur.* A. WAUTERS, *Environ*, I 148.

6) Hant van den Valschen eet. *Het is te vermoeden dat hier eens metalen hand bedoeld wordt, welke door den meeneedige eenige straten ver, als schandvlekkende straf, moest gedragen worden, gelijk eenen steen, een schurffen hond, enz. fr. main du faux serment: il est à présumer qu'il s'agit ici d'une main en métal, que le porjure devait porter à travers quelques rues, comme peine infamante, telle que de porter une pierre, un chien galant, etc.* || Aen Silvester Cockelberger, saedelmaecker, voor een leeren buydel daer de hant in gesteken wordt van den valschen eedt, betaelt vij st. *Archief v. 's Bosc*, *Rak.* v. 1607.

7) Hant. In verschillende uitdrukkingen. 1) Bij der — van der hant. *Tegenwoordig, aanwezig, niet buiten de landstreek zijnde — afwezig, fr. présent, n'étant pas hors de la contrée — absent.* || Die dominie en heerscapie van den onberuerlijken dingen wordt gecregen bij prescriptie van x jairen onder diegene die present en bij der hant sijn, dats die in eender contreyen en provincien sijn; en van xx, jairen onder diegene die absent en van der hant sijn, dats die is in diversen provincien sijn. V. D. *Tav.* 19 v^o. — 2) In handen — uit den handen. Zoals het voorgaende. || Zo wie eenen anderen steect, quetst en bloetressent boven payse en soendinghe, es hy in handen, verbeurt sijn lijf; oft es hy uut den landen, wart ghebanen 1 jaar uut Vlaenderen. C. v. *Aalst*, 450 (15de E.). — 3) Ter hant sijn. a) *In rechte verschijnen, fr. comparaitre en justice.* || Daer beede partyen ter handt syn, zullen ghelicke zaecke verbaelick bedinght worden en beelicht C. v. *Aalst*, VII, 1. — b) *Aanwezig, fr. présent.* || Doende daerof insinuatie aen partye ter handt zynde. Ib. xii 5. — 4) Metter hant. a) *Persoonlijk, fr. personnellement.* || Deghone die alsoe betrokken es [nl. één onder verscheidenen die eenen anderen gekwetst hebben], sonderlinghe up dat hy metten facteur oft facteurs naer t'fuit wech ghegaen es, zal de gheheele beternesse moeten doen, al es hadde hy de quetse metter hand niet ghedaen. C. v. *Aalst*, 486 (1467). — b) *Bij eede, fr. par serment.* || Te Walem en mach niemen poorter sijn, hi en worde poorter metter hant. — Als dat bedde ghesceden es, so es hare [nl. der kinderen] poertscap ute, si en worden selve poertre met der hant. K. v. *Waalhem*, 1365, a. 4. 5. — c) Metter hant hebben (houden) (een goed). In *besit sijn van*, fr. *être en possession d'un bien*. || Al waert dat een van den kinderen storve en sijn leen metter handt hadde, heer soudt op zynen brueder versterren en op die suster niet. BOKHOREN, a. 1. Daeromme en blijft den susteren nijet, en waere of dat kint selve erve faen [ontfaen] hadde en metter hant hilde. *Trecht v. Uocle*, 96. — 5) Doode hant. a) Klagen metter doode hant. Over eenen moord voor 't gerecht klagen met de afgehouwene rechter hand des dooden; een oud middeleeuwsch gebruik, fr. *porter plainte d'un meurtre devant la justice avec la main droite du mort; une ancienne coutume du moyen-âge.* Zie Grimm, *Rechtsalterthümer* 879, en Noordwier

416. || Die scoepen wysen voor recht: dat die cleger die dode hant tonen sullen voor den scoutshet en voor die scoepen, alsoe als recht is, en daerenteynden recht. *Charterb. v. 's Bosch*, f° 50 v°. — Die scoepen wysen voor recht: dat die cleger die dode hant ghetoeft hebben, ghelijc als t'vonniss ghewijst heeft, en alsoe dat sy wael hem beraden moghen en spreken voert tot hoeren recht, alsoe als recht is, en daerenteynden recht. *Ib.* f° 51. — Die scoepen wysen voor recht: dat die clegher metter doden hant voor sullen gaen tot den geenre geweer die hier met allen recht verreicht sijn en verwijst, en die scoutshet sal nae gaen, van ons heren en vrouwen weghe van Brabant, metten voor en met vlam (?), en sal den clegher richten sonder anders in onschuldiger scade, alsoe als recht is, ende daerenteynden recht. *Ib.* f° 51 v°. — b) *Recht van inbezitting door den heer van alle de roerende goederen zijns lijfseigenen, kinderloos overleden, en na de dood der langstlevende vrouw, fr. droit du seigneur de prendre possession de tous les cateux de son serf, décédé sans enfants, et après la mort de la femme survivante.* Zie o. a. A. Wouters, *Analectes*, 288, *La Curie Mortemain*, etc. || Dat dadiessent convent vorseit, voor hen en voor hare kerke, bekinnen mijn heren Wouteren vorseit, heme en sinen hoire, twerleke recht, hoghe en neder, in de stede vorseit, en die dode hant alsoe verre alsoe mijns her Wouters vorseit die hebben ghehad en ghehantiert voor hem, behoudenlec de ghedeelte en den rechte van der kerken alselke als se daer gheuseert heeft te hebbene in de dode hant vorseit. *Oork.* 28 aug. 1292, *Abdi v. Vorst te Gallemaarden*; fr. tekst *les mortes mains*. Van elker besettinghen up vrems mans goet ofte van doden hant, ... so hevet de amman xij pen. *C. v. Gent*, *Gr. ch. v.* 1297, a. 131. — c) *Geestelijke of wereldlijke gemeente het bezittingsrecht genietende, met vrijstelling van alle lasten jegens den Staat, fr. communautés ecclésiastiques ou laïques, jouissant du droit de posséder, avec exemption de toutes charges envers l'Etat.* || Dat gheene onberuerlijke goeden, hetsij eygen goeden, leengooden, emphiotake goeden, oft chijns goeden, in onsen lande van Brabant, Limburch en van Over-Mase gheleghe, en sullen moghen vercocht, ghecedeert oft ghetransporteert worden, bij wat sake oft tijtse het wezen mochte, tot behoef van eenighen cloosteren, godshuysen, cappellen, collegien oft andere doode handen, tenware dat sulcke coopinghen, cessien, transpoorten oft transmutacien gebeuren en geschieden by gemeynen oorlove en consente van ons en den wethouder van der hoofstede daeronder dat sulcke ... goeden gelegen sijn. *Blijde inkomst, 2de Additie*, 26 apr. 1515, a. 14. *It. C. v. Brussel* 1606, a. 103; *C. v. Gheel*, XIII, 11; *C. v. Diest*, XI, 14. Zie *Pouillet, Constit. brab.* 325. Zie ook DOODING. — d) *Overleden persoon, fr. personne décédée.* || Dezelve mine heeren van den Rade gaven in weteliken hoofvonnesse: Keet zo, dat de voornoemde scultheeschers yet hebben en recouvreren willen van den schulden by hemlieden gheheesch der voirseide weese, dat zij ghehouden warden [waren] te verifieerne met levenden orconden, alsoe men sult van dooder hand sculdich en ghecoostumeert es van doene. *C. v. Aalst*, 298 (1460). Quae me hunder twee oft meer en bespraeken enich goet nae dooder hant, dergeheene die hem naeste leet [nl. lid] proeven conde en van alden talven en van die zyden daer [die] goederen aff quamen, dien soude men totten goeden wysen. *Piot, Cart.* 604 (15de E). Als man

en wijf sterven, deylan de wettighe erfghenaemen de goeden en erven van den dooden, die van den doode comen sijn, en die vercreghen goeden, half en half, en deylan de doode hand met de levende. *C. v. Bergeik*, a. 22. — 6) *Geswaerde (Geswaerde) hant. Verswaerde, met steen, hout of ander voorwerp gewoepende hand, fr. main appesantie, armée de pierre, de bois, ou de quelque autre objet.* || Kenen anderen te elaeen, sonder quetsen, met eene gheswaerder handt, te weten, met steen oft houdt oft dierghelijcke, oft jemanden daermee te werpen, 16 st. 3 oort. — Kenen anderen met ghelijcke gheswaerder hant te quetsen, 21 st. *C. v. 's Bosch, Stijl*, a. 8. 9. Soo wie den anderen slaet oft werpe met gheswaerder handt, in arren moede, die sal ghebreuck hebben den heere ses pont. *Landch. v. Megen*, 1432, a. 3. — 7) *Levende hant. a) De overledene van twee gehuisschen, fr. main vivante, le survivant de deux époux.* || Alsoe van den voerdeel dat die levende hant behouden sal alst bedde schoert, dat es te weten: dat die levende hant, of man of wijf, tote eenen voerdeel heffen sal een bedde, ... Item, sal die levende hant behouden en vorenuntheffen een tafele, ... *C. v. Brada, tRecht v. Successien*, a. 6. *Annot.* — b) *Het tegenovergestelde van doode hant, ook wereldlijke (weerselijcke) hant of persoon, fr. l'opposé de mainmorte, aussi main ou personne laïque ou civile.* || Voorts sullen de gecommiteerde ... oock gehouden sijn ondersoek te doen, wat immeubele goederen ... jegenwoordigh aengetrocken oft beseten worden by geestelycke corpora ofte andere lieden van dooder handt, ten effecte van deselve goederen te worden gebrocht in weerlycke oft levende handt. *C. stad Brugge*, II 680 (1744). — 8) *Ijsere hant, fr. main de fer.* || Octroy om te mogen dragen een ysere handt voor Jan Esche. *Rakenk. v. Brab.* reg. nr 20787, *Rek. Zegelrecht*, 13 jan. 1531. Waartoe? — 9) *Metalen hant. Als ambtsverrichtingsteeken, fr. main de métal comme insigne de la fonction.* || Item, 4 april [1587] van Jan Scalcken, wachmeester, tot behoef deser stadt gecoft een coperen oft metalen hant met eenen houten steel, omme daermee de wachte te houden, bet. 21/2 st. *Arch. 's Bosch, Rek.* 1587/88. — 10) *Bij opener hant. Bij egde, fr. (à main ouverte) par serment?* || Dat alle vassalen en leenmannen van de gheconfisqueerde landen, heerlicheden en leenen, ... hen vinden, erschijnen en compareren ... voir onse baillinwen, stadthouders oft andere officiers van onse hoven en leencameren dairt behoiren sal respectivelijken, om aldaer huere eedt te vernieuwen en hun leenen te verheffen, en die by opener hand te erkennen. *Ord. ult. febr.* 1569, *Pl. v. Brab.* I 271. — 11) *Warme (Werme) hant. Gifte bij warmer hant. Schenking bij levenden lijve, fr. donation entre-vifs, à cause de mort.* || Bij ghifte metter warme handt, die men noemt *donatio inter vivos*. *VAN DE VELDE, Annot.*, 16 (1660). Van giften metter warmer handt. Elck persoon, syne selfs wesende, tzy man oft wyf, zyn sinnen en verstandt hebbende, vermach te disponeren by ghifte tuschen levende en met der warmer handt, van synen propren goede. *C. v. Aalst*, XI, 1. — 12) *Geswaerde (Gewerde) hant. Ongeswaerde hant. Gewaarborgd, is bewaarder hand — niet gewaarborgd, niet in bewaarder hand, fr. garanti, sous séquestre — non garanti, non placé sous séquestre.* *Kil. Ghewaerder hand. Manus sequestra.* || Wert dat sake, dat yemant vreemdere bynnen Dyest sterve en engene erfghename en hedde, alle die

gewende vijnt gride by hemme dare vanden. en in gewone hant jae en daer betonden werden. den eijgen den vanden in betonden. K. v. Loon 1228. a. 2. Lat. *in actu meo servat.* — *Uit den Heymerix van der Amst.* partem dante dat, den vanden ten tyen waerde gheleent hadt den Jan van Herten, syn swager, hem hant en omme dake in synen garten in den acte van Herten en hem den ingetogen maerte, seend die dat vore. en den vanden van Herten... verhaende in dachten Heymerix vore, en begreep dat hy Heymerix vore van synen garten ingewoende hant affdoet en ten die maerte en vore se dake en lyet ghebruyken ter tyt toe hy daerant mitten vanden gewoende syn vore — en verweist [al. die stat, en hem] alden vore van Herten, van mekewegen, dat hy Heymerix vore alle ingewoende hant van synen garten affdoet. *Charterb. v. 's Bosch, f. 111 v. & 112. 11 sept. (1453).* — 17) Hant en mont doen tot de overdracht van een (overstend) goed. *Namelyk bij mondelinge verklaring en bij handslag, of bij overgave van hant, raech en rijp, of eenig ander zinnbeeld, fr. prêter bouche et main ou transport d'un bien immobilier, notamment par déclaration verbale et par main donnée, ou par remise du fût, de gazon et branche, ou de quelque autre symbole.* || En dese zelve Zeghere heeft ghedaen te desen verroeppe met hant en met monde al dat hi schuldech was te doene, en bi sinen vrien wille en voer die Wet, al [l. als] die houdere es van den goede. *Oork. 18 juli 1281.* En daertouwe [al. daertoe] dede de voerghesechde Jan hant en mont, alsoe alsoe recht wyde en recht was. *Alchependr. v. Raistbroek, 1348.* Dat scepenen over ghene ghifte staen zullen van huse no van erven, zo over haettinghe daer enich man ghifte gheven wille, *het beettinghe doen die wyf heeft, syn wyf en comt vor inghen en doere [l. doe er] hand en mond toe ghelike hem.* *C. v. Brugge, I 402 (1331).* Die voirgh. monboiren hebben den voirs. Joeste in de voirg. goede geërt en gegueet vore hof en heere daerf men de voirg. goede houdende es, hant en mont dairtoe doende. *Godsk. Brussel, B 1866 nr. 29 (1476), Ternath.* En Jan Van den Goedenhuyse voers. es, by maenisse ons stadthouders en vonnisse onser leenmannen voers. es comen tot boender beemps voers. innegesset en vererft, als in eenen erfpand, voer die derthien gulden erf. voers., en Jan Van den Goedenhuyse voers. es comen tot hant en tot monde, en heeft onsen stadthoudere voers. manscap, trouwe en hulde geloeft en den eedt van trouwe gedaen, allen sgeheens te doene dat een getrouwe leenman sculdich es synen gerechten leenheere in sulken saecken te doene. *Leenhof te Nederlinter, 16 sept. 1524.* — 14) Afdoen sijn hant van een erfgoed. *Er afstand van doen, fr. renoncer à, faire abandon d'un héritage.* || Een man die syn natuerlyk kint eenich erfstale geven wilt, daer moet hy terstont die handt affdoen en overgheleiten. *C. gr. Loon, I 64.* — 15) Doen sijne hant aen iem. *De hand leggen op iem. fr. mettre la main sur qn.* || So wie die sine hant doet an seopenen in evelen wille, *fr. tekst: ki motera main par mal en eschevin.* *K. v. Brugge, 1281, a. 18.* Zou w[il] [win] nen die meester van der stadt, den seoutet oft aen seopenen, sijn hant doet in orhuyl van hueren ampte, die sal gaen Sint-Jacops. *K. v. St. Truiden, 1866, a. 68; it. 64.* — 16) Lichten hant en voet. *Afstand doen, afzien van, fr. renoncer à, se déister de.* || Dat die woorden en actie van handt en voet te lichten designeren en

importeren een actie maie. *C. gr. Loon, I, 302.* — 17) Hant staet aen een goed. *Het is hant aen, fr. prendre possession d'un bien.* De vrien-vrienden by hant en wyf sinen hantwylk heuyt op een oft erve... sijn tot half maerte bekent vore met. met en dracht, en vernach den erf-scheyden. ter eerster doot, sijn hoir van den overvorne die den langhevorne, meer dat de be-maerte op hantwiler respective erve ghedaen es, hant daerante te slaene, betande met en dricht ter ghemeender bate. *C. v. Anden, XXII, 18.* — 18) Slaen sijne hant aen (een goed). *Het is hant aen, fr. saisir un bien.* Die vorseide beempe lands ebben wi ghegheven desen vorseiden Blocke te ervenken cense, on x sols tainers, te ghelene te sente Bamesse; en waer ooc dat sake dat de ene scult dandere achtervolghede, so souden wi onse hant slaen an dit vorseide land alsoe an ons erve. *Oork. 20 nov. 1298.* — 19) Slaen de hant aen iem. *Hem aankoude, vatten, fr. arrêter qn.* || Zou wat vreempde man enen anderen vreempden man in der stat oft binnen der stadt vrijheid van Sistruden sloege oft quetide... daer soude men die hant aen slaen en ghevanghen houden. *K. v. St. Truiden, 1366, a. 43.* — 20) Hant sluiten. *Verbielen, ontsiepen, fr. défendre, interdire.* || Die bohirlycke wete en insinuatie rechtelyk gedaen synde, soe is van dan voertaen denevlen coope sijn hant gesloten van dieselve leengoeden te mogen bloeten, sijn boomen afhouwen oft eenige andere vruchten daervan te prouffieren, totter tyt toe dat het vommise in de materie van naderchap is gegeven. *Leenk. v. Diest, Decl. 1613, Usantien van naderchap, a. 3.* — 21) Staen in de handen van den heere. Van een te verkoopen leen. *Niet toegewezen sijn, fr. d'un fief mis en vente n'être pas adjugé.* || Staende voorts deselve adelyck [al. vernadelaar] in syn geheel sijn calaingne te doene alsoe langhe als sulck leen wezen en hanghen zal an de roede en in de handen van den heere staet. *C. v. Anden, van den Staen man, a. 23.* — 22) Iem. ter hant staen. *Hem behulpzaam sijn, fr. venir en aide à qn.* || Gevielt alsoe dat de voirseide scepenen eenigerande executie van rechte aen den amman oft synen stede-honder versochten, die hy by hem selven nyet volbringen en conste, soe selen die voirseide scepenen metten amman dat moeghen bringen by der voirs. stadt van Bruessele... en die... sal dan den voirs. amman moeten ter hant staen om die executie te doen geschien. *Reformatio v. Ucle, 1481, a. 10.* En dairaf so sal hen myn voirs. gened. heere en die andere heeren van den Raide gemeynlic ter hant staen en een toeverlaet, troest, rugge en onderstant wesen. *Rekenk. v. Brab. reg. 132 f. 117, a. 18 (15de E.).*

HANTAECKSE. Zie WAPENS.

HANTBACHT (Handbacht), zn. o. Bedorven van Ambacht, *fr. métier.* Kil. Handbacht, *fland. j. ambacht. Opificium, ars manualis.* || Daar hy ooc zal ghehaden sijn... en hem..., te reguleren na der instituten... van den voers. handbachte. *Pl. v. Vl. 13 apr. 1551, a. 11; I, 805, Ord... opt fait en handbacht van den gaudsmiden; ook aldaar ambacht).*

HANTBANT, zn. Handbooi, *fr. menotte, manicle.* Kil. Handbant. *Manicae.* || Om te binden hore coninghe in voethelden en hore edelinghe in hant-banden. *Getijdenb. 15de E. ps. 149; Lat. is manicis ferreis; Statenb. met yseren boeljen; de Sacy dans les fers.*

HANTBOOCH. Zie WAPENS.

HANTBUS. Zie WAPENS.

HANTDACH, zn. *Arbeidsdag van een daglooner*, fr. *journée de travail d'un manouvrier*. Wordt vermeld onder de „Diensten en Servituten”, en in geld berekend op 10 st. *Den schat der cheynsen*, 40.

HANTDEEL (Handeel, Handdeel), zn. o. *Bedorven van Aandeel*, fr. *part.* || Die ander hoirs vermogen deelluyden te kieszen, en deselve deelluyden voorts in deele te procederen, en elck part en handeel by loote en caval toe te legghen, .. latende t'part en handeel van den absenten. *C. v. Broekburg*, XI, 7. Ter derde dachvaert niet comparerende, soo sal huerliedder [nl. der afwezigen] part en handtdeel anwassen. .. Ib. a. 8.

HANTDWAEL (Handwale), zn. v. *Tafelboek, handboek*, fr. *serviette*. Kil. *Handwale*. *Mantile. K. auctus. Torche-main. La Curne Touaille, toile, serviette*. || Een hantvat en een becken, met eenre handwale. *Kb. v. Antw.* 186. Zie ook DWÆL.

HANTEERDER (Hantierder), zn. van een land. *Hij die het dikwijls bezoekt*, fr. *celui qui visite souvent un pays*. || Dat de canceliers ... nemmermeer en moghen gheven noch ootroyeren eeneghe respiten, .. omme te defenderene of te beschermen de sculdnaers van te moeten betalen huerliedder sculden jeghens de inwonende van den voorseyden lande, en den hantierders en frequenteerders van dien. *C. stad Brugge* II 307 (1527).

HANTEEREN (Hantieren, A—). onz. en bedr. werk. Buiten zijne thans zeer beperkte bet., leefde dit w. eens, onder anderen, in de volgende bet. en uitdrukkingen:

ONZ. 1) *Handelen, z. aanstellen als heer*, fr. *agir, s'ériger en seigneur, en user comme seigneur*. || Dat de riddere forseit, te onrechte en sonder redene, .. hanteerde en wrachte tjeghen hen en tjeghen hare kerke, en woude hanteren en werken in haren hove van Taisenières; Fr. tekst *ke li chevaliers devantdis ... usoit et ouvroit encontre eles et encontre leur église, et aloit user et ouvrir en leur court de Taisenières*. *Oork.* 28 aug. 1292.

2) *In een geding voortvoaren*, fr. *procéder dans une cause*. || Dat gedaen synde, sal men noch eens bevelen te ruymen binnen den derden daghe, op vij schillingen, en alsoe te hanteren, als voorscreven, tot dry reysen toe, en altyt hem te panden. *C. gr. Loon*, I, vj, 18.

BEDE. — 1) Een geding hanteeren met rechte. *Eene rechtszaak op gerechtelijke wijze behandelen*, fr. *traiter un procès juridiquement*. || En alsoe eest al gehanteert met tot drij volle genechten en dat vierde genechte van gracen. *Latens des kloosters v. Cortenberg*, 1 apr. 1497.

2) Ongemak hanteeren. *Onaangenaamheden lijden*, fr. *souffrir des désagréments*. || Alsoe gevet mi, lieve Heer, lyflic ongemac te hantieren voer mijn sonden. *Hondert merk.* 4.

3) Spelen hanteeren. *Die bijwonen of zelfs er aan deelnemen*. || Wordt oick schermpjes verboden op [nl. zon- of heilighdagen] .. dansscholen oft kaetspellen te openen, daer te spelen oft te gaen sien spelen, gansen te worpen, noch cloesbaenen, rollebaenen, sohntershoven oft schermersscholen te hanteren. *Pl. v. Brab.* s. d., I 60.

4) Tavernen hanteeren. *Die bezoeken*, fr. *fréquenter des tavernes*. || Oft eenich man oft vrouwe, coesie ghedaen hebbende, bevonden ware hantierende eeneghe tavernen oft cabaretten, die zal daerof gheoorigiert warden arbitralic. *C. v. Aalst* 264 (1540).

5) Den veldarbeit hanteeren. *Dien uit-*

voeren en bezorgen, fr. *exécuter et soigner les travaux des champs*. || Dat die herbanen seer qualycken onderhouden worden, daervan eenige seer verstoep, versant en ontstelt zyn, en oock eenige toegemaect, beloecken en innegesloten, in sulcker voegen, dat onse goede luyden en ondersaten groot ongerief, schade en achterdeel daerinne lyden, en heure goeden, landen, beempden en oessen niet en cunnen gehanteren en besorgen. *MARTINEZ* 188 (1569).

6) Vreugde hanteeren. *Vreugde bedrijven*, fr. *faire des réjouissances*. || Daer men melodieuze vreught hanteert. *HOUWARET, Pegasides*, IX, str. 5.

7) Vrouwspersonen hanteeren. *Omgaan, verkeerren met vrouwen*, fr. *fréquenter des personnes du sexe*. || Verbieden inagelycx aen alle onse dienaeren te hantieren ofte ghemeeensaemheyte te hauden met dochters ofte vrouwspersonen, op pretext van vryage en andersins. *Messageur* 1886, blz. 232, *Regl. St.-Pietersabdij* a. 9 (18de E.).

8) Wolwerck hanteeren. *Wol met de hand bewerken en bereiden*, fr. *manier, manipuler la laine*. || Willen dese tappytwerevaren buten horen huse doen carden ocht spinnen als van horen ambachte, dat moghen si doen, met orlove der dekene, daer men gheen wolwerck en hanteert nocht en spint nocht en handelt. *Lakeng. Diest, Wolwerk*, 1833.

9) Eenen vorst, eenen groote hanteeren. *Hem onthalen*, fr. *accueillir un prince, un grand, lui faire réception*. || Als de grave Gwy met sinen kinderen in Vlaenderen quam, hy was ontfanghen en gheantiert of God van den hemele neder hadde ghecommen. *JAN v. DIXMIDE* 177. De grave Robbrecht antierde des conincx boden zeer blidelike en heerlike, en hy gaf hemlieden giften. 184.

10) Heerlijke rechten hanteeren. *Die bezitten en gebruiken*, fr. *posséder des droits seigneuriaux et en user*. || Bekinnen mijn heren Wouteren forseit, heme en sinen hoire, twerleke recht, hoghe en neder, in de stede forseit, en die dode hant, alsoe verre alse mijns her Wouters vorsten die hebben ghehad en ghehantiert. De fr. tekst zegt *les ont eues et maintenus*. *Oork.* 28 aug. 1292.

11) Eene jaermerct hanteeren. *Die bezoeken*, fr. *fréquenter une foire*. || Dat onse stat voirs, boven hoir aude jaermerct, die men dair alle jaer pleegt te houden en te hanteren, voirtaen ... *Oork. v. 's Bosch*, 25 sept. 1403.

12) Coopmanschap hanteeren. a) *Handel drijven*, fr. *trafiquer, faire le commerce*. || Dat gheen poortere van Ypre, die antiert en hem ghenert met coopmanscepen van lakenen, dats te wetene lakencopere en upettere, ne moet wulle vercoopen bin der stede noch derbute, noch drapiere. *K. lakeng. Iperen* 1363, x 15de it. Hoe dat die coopluyden dagelycx comen in onsen voirs. lande van Brabant, omme huere coopmanscap en sunderlingen van oesen te hanteren. *Oork. v. 's Bosch*, 22 juni 1549. — b) *Koopen en vercoopen*, fr. *acheter et revendre*. || So wie die coopman es van wullen of van lakenen, ofte die wulle werct ofte doet werken, hy ne mach negheene hostelrie no herbergherie houden no doen houden van denghenen die wulle ofte lakene ofte goet van ghewichte antieren in coepene en vercoepene. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 148.

13) Een lant hanteeren. a) *Er in verwoelen*, fr. *séjourner dans un pays*. || Dat sy daeruit [nl. dat de Egiptenaars uit onze landen]

porren binnen den vierden dach naer de publicatie van deesen, sonder weder daerin te comen, verkeeren, hantieren nochte converseren, alleene ofte met gheselschepe. *Pl. v. Vl.* 15 febr. 1572, I 18; it. 28; 595; 771; eene fr. ord. v. 8 apr. 1494, I 588, heeft *hanter, fréquenter et marchander*. — b) *Het bezoeken, fr. le visiter*. || Interdiceren en verbieden by desen wel scherpelick aen alle, soo onse ondersaeten als andere dese landen hanterende oft aldaer wesende, d'eene teghen den anderen op te worpen ofte moveren eenighe disputatie oft debatten ter saecken van de religien. *Pl. v. Brab.* 13 juli 1609; I 62.

14) Loosheit hanteeren. *Met loosheid te werk gaan, fr. user de russ.* || Omdat in der voig. wagen en gewichten van den corne tontfaene en dmeele te leverene ne (sic) enghenrande archeit noch loosheit geanteert en werde van den moleneren ocht van yemant anders. *Oork. v. Diest*, 3 aug. 1369.

HANTEERING (Hantiering, a—), zn. v. Eigenl. *behandeling, fr. manient*. Zoals hanteeren, komt dit w. voor in verschillende bet. 1) *Bestuur, fr. gestion*. || [Dat ick sal] maecten van allen haeren [al. der wezen] goeden wetlich inventaris, en van mijnder hantieringhe, bewinde, regimente, ontfange en uytgeven jaerlijcx doen wettighe rekeninghe. *C. v. Loven, Weeskamer*, 61.

2) *Handel, koophandel, fr. commerce, trafic*. Kil. Hantéringhe. *Commercium*. || Zoo verde zy daerof [al. van hunne middelen van bestaan] gheen goede redenen en gheven, ofte behoorlicken doen blycken... dat zy met goeder, eerlicker neerynghe ofte hantieringhe den cost ghewinnen... *Pl. v. Vl.* 15 juni 1556 a. 16; I 35. Dat oock... op den donderdach wordde gehouden eene weekemerckt, wel geprovideert, soe van granen als andere diversche hantieringhe van comenscap... Dat... nu ter tyt de weekemerckt wordt gehouden met zeer oleyen getal van volck, in vuegen datter gheen trafficque van comenscap als andersints en es omgaende. *Brab. Mus.* I 19, *Aarschot* (1594). It. *C. v. Loven* xi 6, 10; xii 6, 18.

3) *Omgang, fr. communication, fréquentation*. Kil. Hantéringhe. *Frequentatio, conversatio*. || Dat gy... doet... vernuwen die publicatie... aengaende der vrientescap, communicatie, hantieringen, frequentacie en goede gebuersamheydt tusschen onse onderseten van herweertsover en die ingeseten des lants van Ludicke. (*aux relations d'amitié, de fréquentation et de hantise*, zegt een fr. oork.) *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 ^o 220 v^o (31 jan. 1507). Dat nyemant. wie hij zij, hem en vervoidere eenige hantieringhe oft conversacie, coopmanschewijse noch andersins, te houden noch te maken met onsen vijanden... Ib. reg. 136 ^o 111 (16^{de} E.).

4) *Onthaal, bejegening, fr. accueil, réception*. || Dat 't vorseide land van Vlaendren niet gherekent en es, noch sculdich en es te zine allen andren landen, die up hem selven leven, ghelijc, mids dat dmeestedeel van dien ghesustineert moet wesen, by aventueren, van den coepmanscapen der ancomende en arriverende by der see, ute allen conincen, dewelke coepmanschepe heescht en begheert veylichede, pays, en vriendelike antieringhe ghedaen te sene denghenen die met haren goede en coepmanschep 't vorseide land van Vlaendren versouken sullen. *Belg. Mus.* I 92, 15^{de} E.

5) Hantiering van eene waarheit. *De wijze waarop een gerechtelijk onderzoek gehouden wordt, fr. la manière de faire une enquête*. || Want

in veele plaetzen, soe bij den officiers, soe bij den wethouders seere simpellic, slechtelijc en abuselijc geprocedeert wort in de regule en maniere die, naer der practijcken van den weerlijcken hove, schuldich is gehouden te worden in de hantieringhe van de voirs. waarheyden en besuecken te doen en te openbairen, etc. V. d. TAV. 145 v^o.

6) Hantiering van rechten. *Rechtsgebied, fr. juridiction*. || Dat den sone gecomen van den outeten broeder oft suster sal vooruyt hebben en genyeten thuys metter valbrugge, grechten daerane en omme liggheende, mitagaders de hantieringhe en bedryff van de heerlicheyt. *O. leenhof v. Mechelen*, III 17.

7) Hantiering van rechten. *Wettelijke verordeningen, wettelijkheden, fr. ordres de loi*. || Met voorder recht van door hem ofte syne dienaers, 't zy mannen ofte schepenen, van alle leenen, erven en andere saken de voorsz. heerlyckheydt toebehoorende, al Brabant door te goeden, tontgoeden, t'erven en tonterven, en doen andere hantieringhe van rechten daertoe dienende. *Gaasbeek*, 31 (1670); blz. 13 bedryff van rechten.

8) Hantiering ter zee. *Zeevaart, fr. navigation*. || Observerende hierinne onse ordonnancie van der admiralteijt, en andere onse mandamenten en placaten tot der zeylatie en hantieringhe ter zee dienende. *Pl. v. Vl.* 29 febr. 1549 a. 28; I, 372.

HANT-ELLE (Hand-elle), zn. v. *Tegenovergesteld aan eene vastliggende en met stadsmerk voorziene maat, fr. aune manuelle, opposé à une mesure immobile, pourvue de la marque de la ville*. || Dat alle metynghen van rauwe ofte witte lynen lakenen nu voortan sullen ghedaen worden by twee ghezworen lakenmeters deser stede, en dat so ten stadhuuse als ten particulieren huuse van de cooplieden, an eene gheteeckende tafele met tmerck van de stadt, sonder dat die sullen moghen gheschieden mette handelle ofte an ongheteeckende tafelen. *C. v. Auden*. 2^{de} d. 296 (1615).

HANTEPASGELT. Zie DWALERLT.

HANTGEDAET (—gedade), zn. o. 1) *Werk, handwerk, bewerking, fr. travail, main-d'œuvre*. || Jan Suremont, omme dat hy het hantghedaet van metsemente meest inneghestelt heeft, ij lib. par. — An den voornoemen Jan Suremont, .. ter cause van thantghedaet van metsemente van tnieu vleeschhuus... An Joos Coquelen, temmerman, omme dat hy het hantwerc van temmerage meest inneghesteld heeft, ij lib. par. REMBRY, I 848 (1561).

2) *Toedoen, medewerking, hulp, fr. concours, coopération, participation, aide*. || Alsoe dat, om dijer servituten en dyes rechts te gebruycken, men niet en behoef te hebben ennich werck oft hantgedade van iemenden, gelijc dat zijn die servituten van hemellichte, van waterleydinge, dairaf dat gebruyc uyt hem selven procedeert en oirspronck neemt, enz. Maer alsoe verre als suloke servituten reael huere oirspronck nemen uyt eender gediscutineerder en gemaecter saken, soedat, om derselver te gebruycken, men behoef te hebben dat hantgedade en hulpe, oft werck van den mensche, als is die servitute van eenen ganghe oft dyergelijcke, over eens anders erve, enz. V. d. TAV. 382 v^o.

HANTHAPKEN. Zie HAPPE.

HANTHAVEN (Handhaven), bw. 1) Goederen. *Het bestuur van goederen in handen nemen, fr. prendre en mains la gestion de biens*. || Die voghet wort van weesen, sal hy haer goet hanthaven, hy

eist sculdech te verzekerne met dobbelen herve. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297, a. 109.*

2) *De hand leggen op, in beslag nemen* (de goederen van eenen gebannen), fr. *mettre la main sur, confisquer (les biens d'un banni)*. || Zo wat mensche die ghebannen word, van so wat faite dat si, dat hem die heere en die claghers ghepaeit zullen houden an den ban, en dat die heere niet hant-haven sal ziin goed. *C. stad Brugge, I, K. v. 4 nov. 1804 § 26.*

3) *Eene kwaadwillige hand op iem. leggen*, fr. *mettre une main malveillante sur quelqu'un*. Grimm Handhaben. 1) *einen handhaben und erwischen, gewaltige hand an einem legen, intentare manus aliovi* (Maaler). || Wie andren slaet metter vuyst, oft handhaeft in felheden, eest ut hem gheprouft en hijs bedreghen es met twee oorden, verbeurt iij lib. *C. v. Aalst, Orig. XL 1.* Arend Pennin, omme dat hy Willeme den Pannemakers, als meyer, hanthaefde in felheden, in presentien van scepenen, iij jaer uut Vlaenderen. Ib. XLII 18.

HANTISE (Antiese), zn. v. *Omgang, verkeerig, fr. fréquentation*. La Ourne Hantise. *Fréquentation*. || Gedurende d'absentie van denselven Claes, gereyst hebbende in Ingelant en Duytslandt, als Francoft en anderen suspecte plaatsen es, door de dagelycsche frequentatie en hantise die hy hadde metten inwoonende van deselve landen, .. gevallen in doelingen en opinien van den Calvinisten. *Troubles marit., I 272.* Zo wiert, onder den 24^{en} van hoymaent 1575, by plaacaete ghepubliceert: als dat niemande, subjecten ofte andre, en souden eeneghe antise maecken metten rebellen. *Pior, Chron. 516.*

HANTCAES. Zie KAES.

HANTCLEEDEREN (Andcleederen), zn. mv. *Wanten, wiesthandschoenen, fr. gants, gantelets*. || Van v hellen lynwaets, omms pingoenen ten scoeters, xx s.; van xxij hellen lynwaets, omme pingoenen en andcleederen (*sic*) ten besante, vij lib. xiiij¹/₂ s. *Ypriana, VII 463, Stadrek. v. 1380—1381.* Van ... xij paletten, xliij s.; van xiiij schachten, te vij s. 't stic, iij lib. xvij s.; van pannepertchen xlv¹/₂ s.; van fringhe en de banieren te nayne, xxv s.; van makene bezaden en andcleederen, xl s. somme... Ib. 470.

HANTKUSSING, zn. v. *Groetemis, fr. salutations, baisemains*. La Ourne Baisemain. *Hommage, compliment*. Het Spaansche *baisamios*, in woord en gebruik. || Den heere Boecharts es, beneffens UE, hier gelieven te vinden de kandtkussinge van den magistraet. *In eenen brief onder het proces Janssen § Magistraet te Diest, 1680.*

HANTLICHTING, zn. o. *Opheffing, afstand van een gerechtelijk beslag, van eene panding, van eene wigewonnen bezitting, van eene terugvordering, fr. main-levée*. Kil. Handtlichten, handtlichtinghe, handtlichtinghe doen. || Naer den vonnisse, en berch en dal ghedaen zijnde, so wordt den possesseur oft hantlichtere bevoelen metten officier hantlichtinghe en affstant van den goeden te doene. *C. v. Thienen, v 9. C. stad Brugge, II 287.*

HANTMERCK, zn. o. *Handmerk- of teeken bij middel van een kruise, of van eenig ander persoonlijk of beroepsmerk, door ongeteekenden, als ploeg, egge, hamer, enz., fr. signature au moyen d'une croix, ou de quelques autres marques personnelles, ou de profession, par des illettrés, telle qu'une charrette, une horse, un marteau, etc.* || En waeren onderteekent: N., N., met een merck by forme van een kruysken, waer nevens staet: Dit is het handmerk van

Jan Baptist Van der Auwera en Jacobus van Ry-menam. *Ord. P.-B. antw. 28 mrt 1781, IV 361.*

HANTNEMING, zn. v. 1) *Beslaglegging, beslag-neming, fr. saisie*, inz. in leenroerige zaken, *main-mise*. || Dat ... om te casseren en annuleren die voors. procedueren, niet alleen die gheestelijke en weerlijke personen, diewelcke hun souden willen voorderen op te bueren en exigeren die voors. nieuwe thienden, met oock die voors. gheestelijke rechten, dewelcke daerof souden willen kennisse nemen, worden bedwongen reallijk en met feyte, by aantaste en handtneminge van haeren temporelen goeden bij die officieren van den plaatsen. — Willen en ordineren dat die voors. aantasten en handtneminghe staet houden, alsoo langhe ... *Pl. v. Brab. 6 nov. 1620, I 93/94.* Zie oock HANTSETTING en HANTSTELLING.

2) *Inz. van eene Verboordverklaring, fr. partie d'une confiscation*. || Van den fayten die gedaen worden tegen de hantneminge en mainmise, dat tegen tleggen ter tafelen van den prince. *V. D. Tav. 128 v^o.*

HANTNERING, zn. o. *Ambacht, handwerk, beroep eene handwerkmans (stiel), tegenovergesteld aan „nering“, de kostwinning van winkeliers, kooplieden, enz.* (Zie M. de Vries, *Wdb. d. Ned. taal, II 35*), fr. *métier, exercice d'un art mécanique, opposé à la „profession“ purement commerciale, au négoce*. || Worden jaerlijcx gecreëert en ghesedt waerdeerders, vinders, keurmeesters, so van bier, vleesch, visch, suyvel en andere eetwaren, als van steen, kalk, tichelen en diergelycke materialen, en oock eenige waerdeerders van ambachten handtneringhe doende, en andere sulokdanige officieren; dewelcke eedt doen respectie ... van scherpe toezicht te nemen dat d'ordonnantien, ten respecte van hunlieden ampten ghemaect, worden behoortlyk onderhouden. *C. v. Brussel 1606, a. 30; Christijn aestimatorum officiorum manualium.*

HANTPLICHTEN (Hantplechten), b. w. 1) *Vaste goederen. Die gebruiken, in gebruik hebben, bevoenen, bevoerken, fr. avoir en usage, habiter, cultiver, exploiter (un bien immobilier)*. || Dat de huysarmmeesters van St. Goedelen prochie in Brussel, totter selver huysarmen behoefte, aldan 't voors. huys met syne toebehoorten sellen moghen aenvoerden, behouden en hantplichten 't eeuwelyken daghe. *Broeders. v. S. Eloy te Brussel, 23 juni 1447.* Oft dat zy besaten oft hantplichten eenigen gront van erve, die belast is van eenigen erfoommenen, dairaff die voirwaarden gesiet syn voir den scepenen van den Bosch. *Charterb. v. 's Bosch, f^o 106 (21 febr. 1454).* Mach een rentier oock ... doen beschrijven dengenen die den pandt bewoont, gehandtplicht en gedefructueert heeft, .. En die beschrevens moet den rentier sijn achterstel gheheel betalen van den jaren en tijde dat hij dat goet gehandtplicht heeft. *C. v. Antw. 1582, xxx 6.* De lanxtlevende van man oft wyf, die int sterfhuys blyft sittende en de goeden van den sterfhuys hantplichtende, moet alle de gemeyne schulden van den sterfhuys betalen. *C. v. Antw. 1545, xiii 14. It. C. v. Lier, xv 46.*

2) *Rechten, vergunningen, vrijheden. Die gebruiken, genieten, fr. user, jouir de (droits, concessions, franchises)*. || Omdat wij willen, dat onse goede lude van Holser voors. gebruyken, hantplechten en useren moeghen paisselijk en vredelyck desen pointoen voors. en alle haer vryheyte en ouden rechten. *Rekenk. v. Brab. reg. 131 f^o 58 v^o. (17 mei 1883).*

HANTPLICHTER (—plechter), zn. m. Van een vast goed. *Gebruiker, bewerker, bewoner, pachter*, fr. *occupant, exploitant, habitant, fermier* (*d'un bien immobilier*). || Ingevalle de rentier meer panden heeft dan eenen, daer diversche persoone handplichters oft gebruyckers aff sijn, soo mach hij doen beschrijven elcken van dien gebruyckers, een voor al. — De proprietarissen, gebruyckeren oft handplichteren alsoo beschreven zijnde, moeten compareren... *C. v. Antw.* 1582, xxx 6 en 7; it. *Comp.* V, vij, 5; 1545, vi 45. Dat de proprietarissen, eijgeners, bewijnthebbers oft handplichters van alsulcke besette panden [die?] sullen mogen ontsetten. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557, a. 11. Naer den vonnisse, ... zoe wordit den possesseur oft handplichtere bevoelen... handlichtinghe en affstant van den goeden te doene. *C. v. Thienen* v, 9. Oft die onde van eender dimineringe gecondicht waer eenen winne, en der handplichter die onde voorts niet en dede aen synen meester, ... men soude wysen dat der winne en handplichter betaelen soude allen ontoosten die in den vervolghe gedaen syn. *C. gr. Loon*, I, vj, 14; ib. handplechter.

HANTPLICHTING, zn. Van een vast goed. *Gebruik*, fr. *jouissance, occupation* (*d'un bien immobilier*). || Der ghenighen die in possessie oft gebruyck en handplichtinghe is [al. van een betwist goed], der is der naesten om tot die cautie te coemen. *C. gr. Loon*, I, viij, 29 (1513).

HANTPRIESTIGEN. Zie HANTVESTIGEN.

HANTROER (Androer), zn. *Schietgoeder, buks*, fr. *arquebuse*. Kil. Handroer. *Tormentum manuum, solopus, s. manualis*. Kil. *auctus. Arquebuse à main*. || Overmidts hy niet kennen en wilde van der conspiratie ofte haerlieder complice te wesen, daer de voornomde androers, in den binnenlande bevonden, hadden helpen laden [sic]. *Pior, Chron.* 455.

HANTSCHOEN (A—), zn. v.; oudt. HANTSCHOOR, mv. hantschoen. *Handschoen*, fr. *gant*. || Item, betaelt Jan de Rycke, van anscens die de weerolieden ghehaelt hebben up twere van den torre, en van anderen saeken, xxxvj schel. *Auden. meng.* II 21 (1499). Een kiste oft oxford hantschoenen uyt Spaengien, geëv. x lib. *Schatting v. 1551*. — *De handschoen was, in de middellevwen, het symbool of sinnebeeld van verscheidene handelingen, van welke wij in onze oorkonden geen spoor meer aantreffen, als o. a. van afstand van goederen; een veelvuldig, zoo niet geregeld gebruik wordit er echter van gemaakt in de beleeningen en in den overgang van leen- of cijnsgoederen; ook als eene heusche gift, als welkomst, enz.; fr. le gant était, au moyen-âge, le symbole de divers actes dont nous n'avons plus rencontré de trace dans nos documents, tels que, entre autres, de la cession de biens; mais il en est fait un fréquent sinon régulier usage dans les investitures et dans les mutations de biens féodaux ou censaux; aussi, comme don courtois, comme bienvenue, etc.* Zie Grimm, *Deutsche Rechtsalterthümer*, 152; Noordewier, *Nederduitsche regtsouheden*, 38 en 157; La Curne v°. *Gant*. || Al hadden vader en moeder vele leenen, so soude doudate alle de leene ontfanen te bruederliken rechte, en dandere souden hem hulpen gelden de heergeweden, mer sy souden haer deel ontfanen met eenen paar handschoen. *C. leenhof v. Santhoven*, 15de E., 14de item. It. *WIELANT, Leenrecht*, 30 en 72, en *passim*. Denselven blockhuys van ons te houden en ontfangen in een leen, mits een paar handschoen voer onsen heergeweyde recht. — Ten laste dien te verheffen in taencomen aen deselve, by successie oft transport, teloken als gebueren sal, mit een paar Spaen-

sche hantschoen voer onse hergeweyden recht. *Bekenk. v. Brab.* reg. 137 f° 267 v°/268, 16de E. En dese voergheseide vi lb. Vla..., en dant dat hiervoer ghesait es, zoe heeft ontfanen, alsoe sterveleec man, Boidijn Pascharis, ... omme een paar scapine antsoen siers te tseine van zesse peneghen Vlaemsche, en ten verzoeken van der doet, twe paar antsoen, zonder meer. *Oork. v.* 18 juli 1281. Die wachtere van der stat, die mach telker bruloft ene maeltijt eten, .. oft ij oude enghelsche vor sijn hantschoen, en voral daer hi niet en dient. *Kb. v. Antw.* 170. — Item, moet dieselve onape geven den officieren van de munte, heur huyameesteren en allen den wercklieden, munters en enapen, des daechs te voeren eer hy syn werck sal wercken, elck een paar handtschoenen. *C. d. Munters te Brussel* 1555, a. 21. — *Dese geschenken of verplichingen werden ook soms veranderd in gelden, fr. ces présents ou obligations furent quelquesfois convertis en argent.* || Aen den rentmeester van onse domeynen, en aen den ghenen van de Staeten van Brabant sal moghen ghecontinueret worden het handtschoenghelt dat sy tot nu toe genoten hebben. *Regl. d. stad Loven*, 1 april 1662, a. 71. *Le droit de lever le hantschoengelt ou droit de gant, quand les biens tenus à cens de la seigneurie étaient vendus ou hypothéqués.* A. WAUTERS, *Environ*, III 246 (1694). — Gewapende hantschoen, nl. in yzer of metaal, fr. *gant armé, c. à d. en fer ou métal, „gant couvert de lames de fer“* (Littre); *Chirothecae de guerra, ferreae, gantelets de fer* (Maigne d'Arnis). || Vremde man, die binnen vrhieden, drough, bi daghe, zweert, .. yserine huve, yserin antsoen, en alle wapine met yser. *Kb. v. Auden.* 1328, *Van Wapenen*. Die ijmanden slaet met..., met eene gewapende hantschoen oft diergelijcke beslaeghen dingen, .. *C. v. Antw. comp.* VI, j. 20. **HANTSCHOENMAECKER** (Hantschoemekere), zn. *Handschoenmaker*, fr. *gantier*. || Heinric Weyns den hantschoemekere. *Hof v. Tongerlo te Diest*, 1360. Jan de handschoemakere. *Bekenk. v. Gent*, II 245, 14de E.

HANTSETTING, zn. v. 1) *Beslaglegging, beslagneming*, fr. *saisie*, inz. in leenroerige zaken *mainmise*. Kil. Handsettinghe. j. handstellinge, *holl. stand. j.* Beslag. || Van der executie ofte erfflijcke en onruerende goeden. — En sijn onder de onruerende goeden eenige goeden allodiael, .. en die onruerende goede sal hij stellen in handen van mijnen genadigen heere, om daerop te doen de executie van den vonnisse; en de voirescreven hantsettinghe en mainmise sal hij cundigen den gecondempneerden. V. d. *Tav.* 397 v°.

HANTSLACH, zn. m. *Palmslag, slag met de hand in die van een ander, ter bevestiging van eenen koop*, fr. *paumée, marché conclu en se frappant dans la main* (La Curne *Paumée* 2°). Kil. Handslag. j. palmslag, koopslag. *Palmaria addictio, planus injectae dexterarum*; Kil. *auctus. Paumée*. *De handslag (percussio manus) ter bekrachtiging eener verbintenis*, inz. van eenen koop, is eeuwenoud en leeft nog voort in privaatzaken, o. a. bij den landman; het v. handslag en, in latere tijden, ja tot heden toe, de palmslag, gingen over op de openbare veilingen van vaste goederen, ofschoon er de toewijzing van doorgaans bij kaarsbranding plaats greep en nog plaats grijpt; fr. le coup de main ou la paumée pour confirmer un engagement, partic. un marché, est un usage séculaire qui se perpétue encore dans les affaires privées, entre autres, chez le campagnard; le mot handslag et, dans les temps

postérieurs et jusqu'à nos jours le mot paumée, passérent aux ventes publiques de biens fonds, quoique l'adjudication s'en fit et s'en fasse encore à l'extinction de la chandelle. (Grimm, *Deutsche Rechtsalterthümer* 188; Noordwier 34 en 264). || Is geresolveert, indien die supplianten kunnen accorderen met Jan van Haelen, als hebbende den hantlach vant straetmest, dat men tselve straetmest voer dit naeste commende jaer is laetende aent ambacht van de Lantlieden, sonder die keerse te branden. *Stadsarch. Diest, Vak* 18, nr 11 (2 oct. 1618). Alle de vruchten, .. die den coöper hem vervoordert naer den handtslach vóór de goedenisse oft erffenisse aff te houdene en te defructuëren, sijn schuldich te volghen den calengierder. *O. v. Santhoven* 1664, a. 177. Het naederschap van bloetswegen mach ingespennen worden soo haest de vercoopinge met den handtslach bevestigt is, al ist schoon soo, dat den coöpere daerinnen noch nijet gegicht en is. *O. v. Diest, VZ.* xii 21.

HANTSLAEN, als zn. *Inbeslagneming*, fr. *mainmise*. || Dat de leeoce lieden ghepunieert zullen worden met der gheeselinghe: en de gheestelike liede by handtsalane van haerlieder temporele goedinghen en stellinghe van huuswaerders. *Pl. v. Vl.* 4 oct. 1540; I 769.

HANTSLAGING, zn. v. *Inbeslagneming*, fr. *saisie*. || Dat van den ghemeeen goede dat int huus bleven was .. men alvooren trecken zoude de huushuere, .. Daernaer de updrachte [nl. de som voor welke het huus overgedragen geweest was], in evenverre dat de handtslaghinghe up de upghedregheene goede niet ghedaen en waere bi exploite van den officiers vóór de date van der updracht. *O. v. Aalst*, 290 (1468).

HANTSPANNING, zn. v. *Span eener hand*, fr. *empan*. || Oock alle opgaende boomen, zoowel van morwen als harten haute, wesende, ter burst van eenen man dicke, boven twee handtspanninghen. *O. v. Aalst*, xx 18. Alle opgaende houten die men met twee handen overspannen mach volghen den gronde, en dat boven twee handtspanninghen es, dat es cathail. *Ib.* 800 (15de E.).

HANTSTELLING, zn. *Beislagneming*, fr. *séquestration*. Kil. Handsteltellinghe, *hol. fland.* j. beslag. *Mannus injectio*... *Sequestratio*. || Van handsteltellinghe en sequestratie. Ghemeynlick handsteltellinghe oft sequestratie, vóór sententie, sijn odieux, en dat meer is, syn verboden by den civilen en gheestelicken rechte. *WIELANT, Pract. civ.* t. 2 o. 20, a. 1. Procederende en doende procederen teghens de inbrekers en overtreders van diere by den peynen en boeten voors. en doende dezelve boete innen en heffen by heerlike executie, realick en by faicte, op de gheestelike persoonen by handsteltellinghe van huere temporelen en andersins; omme die t'appliquieren (te weten de twee deelen) tot onsen prouffite, en dandere ten prouffite van den aanbrijnghere. *Pl. v. Vl.* 2 dec. 1522; I 59; it. 27 nov. 1548; I 65.

HANT-TEIRING (Handeteiring) zn. v. *Toorgelden of mondkosten verleend uit de hand*, nl. zonder voorgaande inwilliging van de schepenen, fr. *dépenses de bouche accordées sans le consentement préalable des échevins*. || Verbiedende daeronder [nl. onder de binnenkosten] te bringen eenige der handeteiringen (*ric*), presenten ofte schenckagien, nochte eenige recompense voor deselve, tenwaere... *Ord. P.-B. outr.* 31 oct. 1715, XXI, 5.

HANTVAST, bn. H— sijn. *Handgemeen sijn, rechten*, fr. *être aux prises, se battre*. || Int eerste,

van dat Lijsbette Lennoets bedreghen was in de waerhede te Deeseldone, van dat soe handvast was in felheden up Katelinen van Lokerne, daeraf soe ghewyst was in de boete van iij lib. Ontfaen iij lib. *Beken. baljuws. Gent*, rol. 1723 (1372). (Kateline moest haar handen niet in den schoot gehouden hebben, want zij werd mede verwezen tot 50 st. boete).

HANTVAT, zn. *Lampelkan, waterkan met twist en handvat*, fr. *aiguire*. Kil. *Guttus, gutturnium, aqualis, uroeus*. Kil. *auctus. Lavemain, aiguire, lavoir*. || Een handvat en een beeken, met eenre handwale. *Kb. v. Antw.* 186. Een handvat oft lampet, welck dat sy, en een lavoir. *O. v. Lier*, xv 23. Een tenne beeken met een lampet, zeggen de *Compilato v. Antw.* II § 11, en bij Adr. Junius worden de woorden *guttus* en *gutturnium* vertaald door hantvat, lavoir, „lampet”, *Gouteron, aiguire*.

HANTVESTIGEN, bw. *Bevestigen, bekrachtigen* (doch niet met een handteeken, — eer bezegelen), fr. *confirmer*. Kil. heeft ook *Handveste*, *vet. j.* handteeken, doch voor de oudste tijden verkeerdelijk. || U ghemeynte sal bekennen dat van der materien des twist hier voormaels tuschen u en ons [nl. den bisschop van Luik en de stad St.-Truiden] opgeresen, en, der vyant des menscheelijken gheslechts toeradende, langhe verweert by oersake der gemeynter, dy welcke wy scoutiten en schepenen en alt volck derselver stad ghehantricht [i. ghehantvesticht] hebben, en der vesticheit die [wy] by eenen spacie des tijts ontfanghen hebben in die voornoemde stad, en dat bedecte excess der ghemeynter en vesticheit aldusdanyghen bedryfs. *O. v. St.-Truiden*, § 1, *Den peys van Nuenhoven*. De Lat. tekst bij Piot, *Cart. I* 472 en vol. heeft voor „ghehantvesticht” *manutenuimus*.

HANTVOGEL, zn. *Lokvogel (leuw)*, fr. *leurre, moquette*. Kil. *Hamdvoegel. Avis aucupatoria: quas aucupis manus insidet: et accipiter, falco, etc. K. auctus. Oiseau de proie*. || Aengaende de Edele voghelen, .. dat onse warantmeester van Brabant, .. jaerlicx sullen doen wachten allen de horsten [nl. nesten, fr. *aires*] van de Edele voghelen, .. als van haincken [i. havicken], tessels, sperewers, valcken, smerels en andere hant- oft loirvoghels. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, a. 62; II 402, *Translaet*; de Fr. tekst zegt *oiseaux de poing et de leurre*. Zie A. en L. GALESLOOT, *Maison de chasse*, 41.

HANTVREDE. Zie **VREDE**.

HANTVULLING (—vulling), zn. v. *Voldoening, betaling*, fr. *satisfaction, payement*. Kil. *Satisfactio, solutio*. Hantvulling doen. *Voldoen, betalen, tevreden stellen*, fr. *satisfaire, payer, contenter*. Kil. *Satisfacere, satis offerre, solvere*. *Behalve de betaling van het verschuldigde, kon de bevrediging van den eischer voorloopig bestaan in het stellen van zekerheid of waarborg, of toekennen eener som bij voorraad, in afwachting der uitspraak*, fr. *sauf le payement de la dette, la satisfaction du demandeur pouvait consister en nantissement, ou en provision, en attendant la décision du juge*. || Als ennige letteren van obligacien bezegelt is [zijn] onder eenen geprevillegeerden zegel, ... en die geobligeerde coempt tegen sijn geloofte, soe mach die crediteur oomen en begheeren over hem executie; en eest dat hem die crediteur dairtegen opponeert te rechte, zoe sal die opposant garneren die hant van justicien, dats onder den executeur leggen alsoe veele als die somme gedraigt, of anders hy en sal geen dach hebben van opposicien; en dese voirsr. hantvulling en garnissement gedaen, soe sal hem

d'executeur eenen dach competent beteekenen op syn oppositie, om dairinne te procederen soe behooren sal; en dese hantvullinge, garnisement oft maingarnie, soe men dat heeten mach, sal gedaen worden van gemunten oft gealagen gelde, van goude oft van silvere. V. d. T. v. 369. Van hantvullinge oft nampatie. Alle claere hantschriften, wissel- en assurantiebrieven, schepenen-bekentenissen, saecken van achterstellige hueren &c/ staen tot nampatie [oor. hantvullinge] onder seker. C. v. Antw. comp. IV, xiv, 1. Soe wie in saecken van hantvullinge oft provisie geduept is, mach syn tegenpartye binnen 'sjaers, en niet daerna, bedwingen om de saecken ten principalen te vervolgen. C. v. Santboven, Stijl, a. 180. Indien den besettere syn beset gheintenteert en vervolgt heeft met erfbrieven ghepasseert voor schepenen deser vryheydt, oft daeronder de goeden ghelegheyn syn, inhoudende redemptie oft niet, soo mach den gheinteresseerde comen naer djaer en ses weken, doende hantvullinge en betalinghe van de achterstellen, coeten, commor opleghende, etc. C. v. Gheel, II, 8; it. 18. Soe verre den proprietaris, oft dengenen die tot de beleydde hypotheque recht is pretenderende den voorsz. tydt van vyfthien dagen laet overstrycken sonder den rentheffer hantvullinge oft oprechtinge te doen, soo worden alsdan de beleydde goeden oft panden denselven rentheffer, t'synen verseecke, by manisse des amptmans etc., aangewesen eenwelyck en erfelyck als syn eygen en proper goet. C. v. Brussel, 1606, a. 102; Christijn s non satisfaciati. It. C. v. Antw. comp. IV, vij, 5; xj, 8 en 274; V, iv, 19; xvij, 10; C. v. Befferen, III 2; C. v. Casterloo, I 18 en 19; C. v. Lier, XII 84 en 85; C. v. Thienen, XIV 2.

HANTWATER, zn. o. Handwater, fr. eau à laver les mains. Kil. Handwaeter. Aqua manibus: aqua qua manus initio prandii et caenae lavamus. — Hantwaterpot, zn. Handwaaschbekken, fr. lavemains. || Duo potti dicti hantwaterpote. Inv. Arns s Greven, 1391. Kil. heeft Handwaetervat. Gutturnium, bij Dasipodius, 1557, een hantvat, lavoyr, en voor polubrum: een hantbecken, zoo ook Adr. Junius hantbecken, bassin à laver les mains.

HANTWERCK, zn. Een werk of gewrocht van een menschen handen, een voortbrengsel der nijverheid, fr. une œuvre de la main de l'homme, un produit de l'industrie, manufacture. Kil. Handwerck. Opificium, opera, ars manualis, ars mechanica, opus mechanicum. || Dat ook... onsen ondersaten verboden... is aldaer [nl. in Engeland] te moghen traffiqueren, en diverse soorten van oopmanschepe, waren en hantwercken te brengen oft vueren, die in onse Nederlanden ghemaect oft gewrocht zijn. Pl. v. Brab. 30 mei 1564; I 281. Lakenen..., mitagaders van alle andere tapitcherie, patroenen, schilderijen, lynen lakenen, tycken en alle andere hantwercken van garen gemaect. C. v. Brussel, 1570, a. 19.

HANTWIJLE, zn. Oogenblik, fr. instant, moment. Kil. Handwijle. fland. Momentum temporis. K. auctus Moment, minute du temps. || Den hoop van den volcke wart alle handtwijlen wassende, soodat zij haer bedielden, en daer liep eenen hoop... in 't clooster van den Carmelijten... VANDER HANSEN, Ber. tijden, I 108.

HANTWISSEL, zn. Heerlijk recht, bij verkoop van een oijnsgoed aan den heer betaald, bestaande in eenen dubbelen oijns, overgangsrecht, fr. droit seigneurial à payer au seigneur, en cas de vente d'un bien censal, et consistant en un double cens,

droit de mutation. || Van vercoep en handtwissel der cheyneroerige goederen. Item, is te weten: dats tweevout cheys, met den jaerelyxen altyt innegereceent; en van elcken persoon neemt men eenen ouden grooten dies men van den boecke sette; en dies betaelt die cooper. Schat der cheynsen, 48. Zie ook WANDELCOOP.

HAPAERT, zn. m. Galy, fr. potence, gibet. Kil. Hapaert, happaert, Patibulum, cruz. La Curne Hapart: Croc, gibet. Wij hebben het woord in goene Nederl. stukken angetroffen. || Que les dames abbeses... vont prendre possession de leur juridiction et justice au gibet de Nivelles, au lieu qu'on appelle le Hapart, comme s'appelle aussi ledit gibet. L. GALESBLOOT, Procès hérald d'armes § abbesse (17^e E).

HAPPE, zn. Bijl, aakse, fr. hache. || De meentere oft proprietaris vermagh syne opgaende houten, staende op zijn pachtgoed, te doen vellene, sonder dat de pachtere daerna eenigh recht heeft, nocht an tvlies van dien voordere dan happe en haumes ghehoopen heeft als dezelve boomen reent stonden. C. v. Kortrijk, VII, 9. It. C. v. Belle, XVII, 6. Bijle oft happe. Prior, Chron. 357. Hap of bijl, Ib. 726. — Hapken (Apkin), verklw. Bijtje, fr. petite hache, hachette. Vanhier de bijnaam van Boudewijn VII, graaf v. Vlaanderen (1111—1119), d'où le surnom de Baudouin à la Hache donné au comte de Flandre Baudouin VII (1111—1119). || De grave Boudin drouch altoes in zin handt, waer hy reet, een byken, en waer dat hy een scoen eekboem sach, dien keerde hy met sinen bykene, segghende: dits een goe boem om een steerke galghe te makene; en omdat hy een bilkin so drouch in zin handt, daeromme was hy gheheeten Boudin Apkin. JAN v. DIXMIDE, 89. — Hanthapken. Met dezelfde bet., fr. même signification. || Gheene schaepherders, noch andere, en moghen met heurlieden handhapkens ofte andere instrumenten, smijten, steken, hauwen, pelen, ofte anderszins schade doen in ander lieden boomen, noch de straetcanten, dammen ofte sluysen innesteken. C. v. Belle, XXXI, 4.

HAPPEEREN, bw. Zooveel als happen, vatten, grijpen, krijgen, verkrijgen (in eenen ongunstigen zin), fr. prendre, saisir, attraper, obtenir (dans un sens défavorable). || Gemerckt alsulcke liberteyt van acoorden te maecten, aen die van Geel... verleent, moeste aensien worden als gehappeert bij surprise en onder faveur van sub- en obreptive pretexten. Stadsarch. Diest, vak 19, Besluit v. d. Raad v. Brab. 26 apr. 1747. Alsoo bevonden wordt in oom municatoire saecken dat, op de venue en cour, promiscue en sonder eenigh onderscheydt wordt gehappeert appointment ad tres dies of kortere termynen, waardoor seer dickwijls gebeurt dat partije wordt achterhaelt en den tydt benomen om haer bequaemelyck te doen informeren. C. v. Loven, Stijl, a. 40.

HAPSAERDEN (Apsaerden), zn. mv. Te Brugge, de politie-dienaars van hoogbaljuw en schout, ook gen. kolfdragers en lijfwaarders, fr. à Bruges, les sergents de police du haut bailli et de l'écoutille, appellés aussi kolfdragers et lijfwaarders; lat. tekst satellites. || Tot dienst en hulpe van de voors. heeren [nl. hoogh-bailliu en schouw] syn gestelt thien bystandige Apsaerden, dewelcke sy aldaer gemeenelyck noemen kolfdragers, omdat sy in den gordel (tot teecken van hunlayder ampt) opentlyck dragen eenen kolf; waardoor te kennen gegeven wordt, dat zy (zoo in civile als criminele saken) alle personen mogen aenvatten. DE DAMHOUDE, Grootdiedigheyt,

519 (Bis. 47 worden zij nog *lyfwaorders* geheeten).

HARDE. Zie HERDE.

HARDELE (Haerdele), zn. *Band, riem, koord, touw, fr. lien, corde*. La Curne Hardel, 2^e. *Lien, hart*. || Dat de wyen daarmede de haspen van den gaerne in den middel ghebonden zijn en de haerden boven de haspen wel deen helft van erger en grover stoffe zijn dan te voeren. — En dat gaerne in wyen en haerden sy also goet als tprin- cipael gaerne. *Pl. v. Vl. 9 aug. 1531; I 347*.

HARDREN of HARDRES, zn. mv. *Soort van visch*, volgens Warnkönig en Gheldolf *molenaars* [wijting, een zeer kleine schelvisch] of posten (?), *des meuniers ou chabots* (?). Wij houden ze voor *molenaars*. || *Si curvus vel navis duzerit salmones vel zabars vel hardren, quadraginta vel plures. Hist. de la ville de Gand, 238, Gentsche tol v. 1199. Centenium mallorum, hoc est hardres. MAC-QUET, Damme 220, Tol v. 1252, Lappenberg*.

HAREN (Aijren), bw. *Eene haag*. Is het w. in ons citaat niet synon. van het daarop volgende *scheeren*, *fr. tondre (une haie)?* || An N. de somme van . . . ter causen van het aijren, scheeren en suveren van de doorne haeghen staende rondomme de ramparden deser stede. REMBRY, II 351, *Staderek. v. 1621*.

HARINCK, HERINCK, zn. m. *Haring*, fr. *du hareng*. Kil. *Halec, halez, aloc, vulgo harengus, harenga*. — Hangharinck. *Gerookte haring*, fr. *hareng fumé*. || Men sal gheven van varschen haringhe en van hangharinghe: den teller . . . *Kb. v. Antw. a. 102*. Wie vorschén [varschen] haringh ocht hangharingh vor der noenen ooept . . . a. 106. — Harinck van den heileghen lande. *Van het eiland Helgoland, fr. hareng de l'île d'Helgoland*. (Luticus, *Alg. hist. Wdbk. Heiligland*). Zie E. Willkom, *Wanderungen an der Nord-Ost-see* 22. || Nieman en sal harinc van den heilighen lande vercoepen dan beneden Emonts oversten hornoc, noch ster- mijn, noch buxhoren daeraf ghemaect, noch ouden harino. *Kb. v. Diest, b. 57*. — Corfharinck. *Versche haring*, fr. *hareng frais*. || Men sal geven den ghesworen telders, van corfharinghe die si tellen, van elker last iij gr. vlems, . . . en xl harin- ghe. — Men sal geven van corfharinghe die opwaert wille, van elker duynt, die men op den gano neemt, iij haringhe den telre, en iij haringhe den brekere, en diene haken ij haringhe. — Wie binnen Antwerpen boxhoren droeghe ochte maecte van corfharinghe, verboerde x lib. *Kb. v. Antw. a. 102*. Dat sij ook geen verschen of korfharing zullen over- nemen, dan die na St. Jansdag gevangen is. *Pl. v. 30 apr. 1632, Ned. plac. vdb. III 256*. — Scoen- schen harinc (?). || Scoenschen harino zal men vercoepen daer men wilt. *Kb. v. Diest, b. 58*. — De markgraaf van Antwerpen moest jaarlijks, en van oudsher, omtrent den Vasten, eene zekere hoeveel- heid gezouten haring zenden aan de „supposten“ der Rekenkamer. Daar hij in het jaar 1626 deze verplichting niet nakomen kon, zond hij hun 30 suikerbrooden van omt. 8 1/2 lb. elk.

HARINCHTEELT (Haringteelt), zn. v. *Haring- vangst*, fr. *pêche aux harengs*. || Van weghen onzen beminden baillius, burghmeesters, schepenen en Raden van onsen seesteden van Vlaendren, Hol- landt en Zeeland (hemlieden gheherende met der harijngheverdt) es ons verthoont en te kennen ghe- gheven gheweest, hoedat dezelve vaert en harijng- teelt es een van den principaelsten occupatie en negotiation daer d'inwoonders van denzelve steden hem mede gheheeren, occuperen en den cost mede

winnen. *Pl. v. Vl. 26 juli 1535; I, 348, Inl; it. a. 6*.

HARINCKVAERT. Zie HARINCKTEELT.

HARCKEBOUSEEREN. Zie ARCKEBOUSEEREN.

HARCKEBUSE (Harquebuse), zn. mv. *Oud vuurroer, buks, fr. arquebuse*. Kil. *Peregr. Arcke- buyse. Sclopus*, etc. || Een schip van der grootte van 100 tot 150 vaeten, sal moeten inne hebben . . . thien harquebussen, zes stalen boghen, enz. *Pl. v. Vl. 29 jan. 1549, a. 5; I 365*. Zie ook ARCKE- BOUSEEREN.

HARMERVELLEN. Zie HERMELVELLEN.

HARMSCASE. Zie HARMSKAS.

HARNASCH (Harnas), zn. 1) *Wapenrusting*, fr. *harnois, armure complète d'un homme d'armes*. Kil. *Harnas. Armatura, arma, thorax ferreus, thorax aeneus*. || Item, Claes Van Crutham van Triere, man van wapenen, es gestorven op den 23 dach decembris in den jare van lxxxvij [1488], en voir syn jairgetide heeft hy gelaten en gemaect sine haernas, te weten, enen creest [nl. borstge- weer] van achter en van voren, enen craghe, een pantsier met twee ouwen [nl. oude] gaerdebrassen en een paar yseren hantcoen, te samen vercocht 8 gr. 2 st. *RAYMAEKERS. St-Sulpice, I 21, Kerkrek. 1540 E*. Een soudenier oft man van wapenen, die zijn harnasch vercoopt oft berocht. *V. d. TAV. 56*. Sijn beste peerdt en harnas tot sijnen rugge [nl. zijn lijf] dienende. *C. stad Mechelen, XVI 16; Nannius armare suo corpori optissima (Weduwerstoel)*. Elck leendraeger is schuldich en gehouden den prince, als hertoch van Limburg, te dienen zes weken langh met perdt en harnis binnen die limiten deses voirs. hertochdoms. *C. leenb. v. Limburg, Interpret. a. 6*. Harnasch, een groot vat oft corff, gelijk tzelve van Bruynswyck, Weesl en andere plaetsen inne- coompt 2 schell. *Hansatol 1567. It. C. v. Antw. 1545, XIII 10; C. v. Auden. XXII 10; WIELANT, Leenr. 64; A. WAUTERS, Sermens, Ord. 1889, a. 6*.

2) *Paarden- of wagentuig*, fr. *harnais (de cheval ou voiture)*. || Voert heeft de pachtere van Janne vors. ontfien in prias: eerst, twee paerden, ghe- prijst . . . vier coyen . . . vier calveren . . . It. in waghene, ploughen en harnasche dertien seell. zes den. gr. DE PR. en BR. *Nazareth 28, pacht van 1410*. In de generale obligacie en executie derselver en worden niet begrepen die goede die men clair vermoeden mach, dat niemant en soude verbijnden, als zijne dagelijcx cleederen unyt zijnen live, etc., want hij niet en soude willen naict gaen, noch sijn klijnderen, noch sijn wijf; noch oic harnasch, wagentreck van lantwoningen en van ploegen, dair men andere panden vynden mach. V. d. TAV. 48 v.

3) *Bovenste gedeelte, raamwerk eener kerkvenster*, fr. *armature de verrière*, hd. *armierung*, eng. *fram- ing, framework* (Heinr. Otte, *Glasfenster*). || Eene kerkvenster in den gothischen Styl . . . bestond uit: de forme of vorme, de posten en het har- nas. — Het steenen geornementeerd gedeelte in het opperste van de gothische venster, boven de posten, heette men het harnas. LEO DE BURBUR, *Toestand*, 40 en 41. Vensters daer harnassen ofte harnassuren ingevrogt zijn (*armatures ou barreaux de fer*). *Regl. edificiemeters*, 16 jan. 1705, I 56.

4) *Netten om vogelen te vangen, allerlei visch- en jachtgereedschap*, fr. *filets à pécher et à prendre des oiseaux, engins de pêche et de chasse, harnais*. || Dat nyemant en jaeghe noch en partrysere by amoorse ofte anderssins, noch ooc en voghelen [l. voghele] sonder consent van den bailliu, up de boete van

ij lb. par. en verbuete van tharnasch. *C. stad Brugge*, I 220 (1552). Dat niemant en vissche met aleyppnetten in openbair en princelyken rivieren, van Bamiase tot Lichtmisse, ofte verbuete van ij pond, en van harnassche oft getouwe. V. d. TAV. 147. Visschen, wesende in de vyvers ofte walgrachten, t'zy leen ofte erve, zyn ghedeelich als caththeyl; zoo oock zijn de netten en harnas om mede te visschen, voghelen, en jaeghen. *C. v. Assenede*, XVIII, 37. It. *Pl. v. Brab.* 8 febr. 1513; III 531.

5) Figuurlijk. In rechten. *Tegenwerkingen, verzet*, fr. *exceptions (en droit)*. || In den iersten suldy weten, dat exceptien tot onsen propooste nyet anders te seggen en is dan een uytlaytinge of wederstotinge der actien en aanspraken; en zijn die exceptien geheeten dat harnasch en wapenen van den verweerdere. V. d. TAV. 296.

HARNASSEUR. Zoolas HARNASCH 1 en 3... || Item, wanneer dat aldus civiel twist in de stede ghevalet sal, dat elc dan met sinen harnasseur ghereet comme, omme die twisters... *Kb. v. Auden*. 1328.

HAROP (Haerlope), zn. *Haartrekking, het trekken bij het haar, het haar uittrekken*, fr. *le fait de tirer par les cheveux, d'arracher les cheveux*. Maigne d'Arnis Haropen. *Apud Flandrenses, capillorum avulsio; action d'enlever, d'arracher les cheveux* A. 1231. || *Quicumque pugnaverit in viracata, vel harop vel donselach* [i. donslach] [commiserit], *emendabit comiti xx libras, et adversario suo quatuor libras*. K. v. *Veurne* 1240. Zie hoogerop DONSLACH, en Verdam DONSLACH en HAERROPEX.

HARPOIS, zn. *Harpuis*, fr. *poiz-résine*. || *Pisa gummi, qui dicitur harpois, vel spegelhars, unum denarium*. Tol te Damme, 1252.

HARPSLAGER (Herspelager), zn. *Harpespeler, harpenaar*, fr. *harpiate, joueur de harpe*. Kil. Harpslaeger, harpener. *Citharaedus, citharistes, fidicen*. || Peteren Peeters, harpelaghers, Willem Dens, oic harpelaghers, Clase den herspelaghers, Bertramme de veelere [nl. de vedelaar], van dat sy gespeelt hebben voir Onse-Lieve-Vrouwe Ste-Peters, elken van hen vj st. *Bek. der stad Loven*, 1450, VAN EVEN, J'omgang, blz. 16.

HARSCHULDIG. Zie HERSCHULDICH.

HARST (Herst), zn. 1) *Hars*, fr. *résine*. Kil. Hars, hers, harts. *Resina, r. liquida*. || Harst, 1 tonne staende iijj cuypens oft ij cleyn cuypen, 1/2 gro. — 1 last van xij tonnen xij d. — 1 ametonne oft iijj cuypen, 1 gro. — En van elck broet herst, 1/2 gro. *Watertol* 1550. — Een last van xij tonnen, geëv. xxx st. *Schatting v.* 1551.

2) *Klein brandhout*, fr. *menu bois à brûler*. || Alle myn crachten van binnen syn verdorret als een herst van droechden. *Gebedenb.* 15de E. ps. 101/102. Lat. *sicut cremium*. *Statenb.* syn uygebrandt als een heert (?); *Bijbel v.* 1566: als eenen verbranden root [nl. verbrand gebrand]; DE SACY: *mes os sont devenus aussi secs que les matières les plus cuites à brûler*.

HARSTEN (Hersten), bw. *Met hars besmeren*, fr. *poisser*. Geherste scoen. || Soe waer men vonde gheherste scoen, ofte pene van elken pare enen ouden engelschen en de scoen verloren. *Kb. v. Diest*, B 175. Verdam GHEERST.

HASAERT (Haesaert), zn. *Kans, genaer*, fr. *hasard, danger, risque*. Kil. Hasaerd. *Alea, fortuna, sors, periculum*. || Dat de advocaten en procureurs den partijen niet lichtelick en raeden hen te stellene teghen eenighe executie van vonnissen,...

hen oock onderwijseen' den haesaert van der boeten daer sy hen in stellen. *C. v. Santhoven, Stijl*, 1557, a. 333.

HASACK. Zie AESSACK.

HASEN, zn. mv. *Hasen*, fr. *lièvres*. Hooge- of nederhasen. Wij hebben de bet. deser, alschts in één plakkaat op de jacht voorkomende woorden, niet kunnen achterhalen. De in het jachtwezen zeer ervaren schrijvers van *La maison de chasse des ducs de Brabant* gewagen er niet van. || Soe wat man hooge- of nederhasen vanghet mit gaerne, die verbeurt teestich royalen, naer die oude rechten van Brabant; maer nu is een gebot gedaen in den lande van Brabant, op thien royalen. *Bekenk. v. Brab.* reg. 137, f° 302; *Pl. v. Br.* 28 aug. 1515 a. 15; III 498.

HASP (Haspe), zn. v. 1) *Haspel, garewinde*, fr. *dévidoir*. Kil. Haspe, haspel. *Rhombus*, etc. || Van Coppin Van den Bise, van eere wonde die up hem leide Bette van Aedenaerde met eenen staenden haspe, ontfaan xxxiiij s. *Bekenk. baljuws. v. Gent*, rol 1719 (1364).

2) *Bundel (garen)*, fr. *botte (de fil)*. || Welke alloenen en gaerne de Bretoenen, van allen auden tyden herwaerts overs, ghebrocht hebben van goeder stoffe en lijnghe, te weten:.. en tgaerne brochten sy in grooten packen oft fardeelen, daerof de wijen, daermode de haspen van denzelfen gaerne in den middel ghebonden zijn, en ooc de hardalen boven de haspen al so goet en van gheen argher stoffe en waeren dan tprincipael gaerne. *Pl. v. Vl.* 9 aug. 1531; I 346, it. 347.

HASTEEL (Haesteel), zn. Wellicht eene beschrijving voor haesteel, *houweel*, fr. *houe*. De Plakaten van Brab. hebben zelfs: II 134, haesteelen, 143 halfsteelen. || Dat van nu voortaan, nyemant, wie hy zy, hen en vorderen... te comen oft te gane op onse voirs. bosch van der Loo met enegen wapenen van messen, bylen, axen, haestellen en diergelijcke, hoedanich die syn, uutgescheyden alleenlyck de boeschers en weroluden op die oopen werkende. *Bekenk. v. Brab.* reg. 137, f° 106 (19 nov. 1519). It. f° 106 v° 8 febr. 1520 n.s. Haesteelen.

HATICH, bn. *Hatelijk, gehaat*, fr. *odieux*. Kil. Haetigh. *Odious*. || Want trecht den loegenare afgunstich en hatich is. V. d. TAV. 41.

HATIE (Hatye, atie), zn. *Vijandelijkheid, fr. hostilité*. || Omme dat vele goede en paisivale lieden bi vreesen, bi actien en bi meeseliken anderen oocoizoenen, dickent ute onser stede van Brughe en lande gheroepen en ghebannen hebben ghesijn. *C. stad Brugge*, I 419 (1361). Als yemend ghequetet es bi ongevallen gheschiet, sonder nyet oft hatye, zo en es de ghequetete maer sculdich te hebbene beternesse naer de qualiteit van der smerte. *C. v. Aalst*, 478 (15de E.). Dat ghij een goet richter zijt en soudt willen zijn, sonder gunst oft hatye. V. d. TAV. 179 v°.

HAULCHE, zn. v., het fr. w. *housse*. Ter haulche vercoopen. *Verkoopen aan den meestbiedende, fr. vendre au plus offrant*. || Dat bailliu en schepenen, naer sommatie, sullen vermoghen te verkoopen de reële goederen van denselven ontfanger, en dat met twee sondagsche kerckgeboden, *à la haulche*, sonder ander wetigheden te moeten oorbopen. *Regl.* 30 juli 1672, a. 27. *C. stad Iperen*, XIV 5: ter haulche verkocht.

HAUWAERT en DAUWAERT (A— en d—), bijw. uild. *Herwaerts en derwaerts, fr. de-ci, de-là*. || De coninck, met alsulck volck als by hem

bleef, nam de vlucht naer Amyens, en tanderdaechs de Fransoisen, dewelcke uuter bataille ghevluht waren, deen auwaert en dander dauwaert, quamen weder naer Crecy, daer de bataille geschied was, niet wetende hoet al vergaen was. PIOT, *Chron.* 310. Annegaende de voornomde pionnyers, die waren int lant auwaert en dauwaert. Daer wiert oock auwaert ghezonden by de conincklycke Majesteit zekere bende van Spaengnaerden. Ib. 318, en *passim*.

HAUWEITCLOCKE, zn. v. *Klok der nachtwacht*, fr. *cloche de nuit*. || Alzo de borghers deser stadt gheconstumeert waren mede de wachte te houden, zoe gheschiedt op eenen havent, ten luyden van der hauweyt-clocke, dat sommeghe borghers, treckende naer haerlieder wachte, wierden by de Fransoysen anghesproken. PIOT, *Chron.* 628. Zie AWTIT.

HAUWEN, zn. mv. *Eruten met de peul of schil*, fr. *des pois avec la cosse, des mange-tout*. || Aengaende hauwen en boonen. Geschillen geresen om der hauwen en boonenwille, die sommige innegheseten, in tyden van den jaere, plukken en bij cleyne maten groen ter merct vercoopen. *Archief Bergen-op-Zoom*, Ord. 1404—1545. La G. f. iv. Zie EAWETHAUN.

HAVE (Haeve), zn. v. 1) *Have, goederen, bezittingen in 't algemeen, bestaende in onroerende ende roerende goederen*, fr. *biens, possessions en général, avoir consistant en immeubles et meubles*. Kil. *Have. Facultates, opes, divitias* — *pecuniae, supellex, bona mobilia, peculium, substantia*. Kil. *actus: Avoir, biens, chevance*. — Defacqz en Honinckx omschrijven het begrip der goederen in het algemeen zooals volgt, doch deze hooggeprezen rechtsgeleerden kennen het w. have slechts in zijnen beperkten zin: „*Les immeubles corporels étaient nommés biens-fonds, héritages, biens héréditaires ou héréditaires, ou héritiers*, erven, erfelycke goederen: *ce sont les biens qui ne peuvent changer de place, onroerende, onroerlyke ontillbare goederen. Il est toujours facile de les distinguer des meubles, qui peuvent se mouvoir ou être transportés d'un lieu à un autre, et que les textes flamands désignent sous les noms de haeve, ou de haffelyke* [i. haeffelycke, havelyke] roerende, gereede, tilbare goederen. *Cependant ce n'était ni au témoignage des sens ni aux indications du droit écrit qu'il fallait toujours s'en rapporter pour reconnaître si un bien était immeuble ou meuble*”. *Ancien droit belge*, II 2. || Man en wijf, vóór ondertrouwe, vermoghen te maecken heuweelycke voorwaerde, en daerbij te stellen sulcken condition als hun belieft, 't sij dat den langstlevende van hemlieden beiden, wie het sij, soude blijven en hem toebehooren alle haeve en schulden, active en passie, mitgaeders alle 't goene voor haeve is gereputeert en deelbaer, 't sij huijzen, erve ofte renten dier sullen bevonden worden ten eersten overledene [overlijdene]. *C. v. Edingen*, XVII 1. De goede, die men noch drijven noch dragen en mach, en die niet en worden gehouden voir erve, als huise en bossche, oic geheeten onroerende have. *V. d. Tav.* 230. — Hi ne was niet rike van haven. *De VII Froeden*, v. 1245. Die here daerof was een grave Die rike was van groter have. 3636. — *Have en crage. Lijf en goed*, fr. *corps et biens*. || Up tlyf van den poortere en up zine have, dat men heet have en crage, hebben scepenen van Aelst kennesse en nienent el, wat faite of meesgrype de poortere doet, en onder wat heeren het sy int land van Aelst. *C. v.*

Aelst, Orig. 414 (1457). Maer van allen anderen zaken en faiten, of van meesgripen die hy voortan doen mach, zal hy te rechte staen voor scepenen van Aelst, daer zyn lyf, haghe [i. have] en crage te wette behoort. Ib. 420. It. *Cost.* IV, 7.

2) *Have, roerende goederen, gereed goed*, „*gereede, gereid*,” *tegenovergesteld aan erve, erf*, fr. *biens meubles, opposés aux biens immeubles, aux réels*. Kil. *Pecuniae, supellex, bona mobilia, peculium, substantia*. || Buerende have en is anders niet dan tgeen dat men drijven en dragen mach. *V. d. Tav.* 230. Dat degheene die woenen binnen der voghedien van Everghem . . . niet en ziin schuldech te commene te zabbets gaughedinge over recht, hen waere dat zire ghedaeght waren, bi namen en bi toenamen, van haven ofte van herven. *Oork.* 8 febr. 1275. Oft ymant ware, die met rechte verwonnen worde en gheene gereede panden en hadde daer men executie van rechte op gedoen conste, soe willen wij, dat men zyn erfgoed vervolgen sal, nae onser stadt rechte; en oft dieselve have noch erve hadde, sal men sijn lijff praemen. *Oork.* v. *Diest*, 23 mei 1477, a. 9. Wordt onder de have gecomprenheert: gout en silvere, gemunt en ongemunt, baguen, alrehande huysraet, schulden, actien, crediten, hueringhen, pachingten en alle andere actien personele, oyc penningen gecommen van affgequeten renten oft vercochte gronden van erven niet aengelaet en noch in wesen zynde, al waeren die renten oft goeden geweest patrimonie oft van der zyde des ierste affyigen. *C. v. Brussel*, 1570, a. 33. Men distinguert geyde have van erve, en men houdt voor erve alle ruten [-de] en ridende have, in sulken verstande, dat alle theen [nl. tin] en cooper, dat metten hamer geslaegen es, wordt gehouden voor erve; en alle gestrypde bedden, slaep plakens, sargien, voor erve; item, alle silveren werck geslaegen, voor erve; en alle landen besaydt, oft daer die egge over[ge]gaen oft gesleypt heeft, die vruchten daerop wassende, worden gehouden voor geryt. Item, tgel, beesten, coeren op den solder liggende en in der schueren, voor geryt. *C. v. Moersse*, 1612, a. 10. Dat het erfgoed de haeve oft meublen oock tot hem treckt [nl. in zake van naasting], *C. v. Loven*, x 28. Alle goeden, die binnen deser stadt voor haeve en meuble goeden geestimeert worden, en alle vlieghende erve, . . . succederen en moeten gedeylt worden gelijk . . . Ib. XIV 28. Alle beroerlycke goeden, 't sij silver, gout en andersints, worden gehouden voor haven, hoedanich dat de have is. *C. v. Leuue*, II 1. — *Levende have — doode have. Vee — al ander roerend goed*, fr. *détail — tout autre bien meuble*. || En in dien twee [nl. intussen] doet men executie, . . . soewel aen de levende als aen de doode have. *C. v. Casterlee*, II 43; it. 44. Daer eenighe siecken sijn [nl. van 't melisoen] en sal men gheene doode have uytten huijse moghen dragen. *C. v. Moll, K. en dr.* 1596/1631, a. 134. Het zij alsoe, dat een man schuldech zij een somme penningen eenen anderen, en hij come en bewijse hem sijn penningen aen have, aen erfenisse, soedat hij hem houdt gepaeyt; het zij dat alsoe de man, die dit goet heeft bewijst, rinne uijt den lande, soe wijst recht: dat hij de have, es sij doot of levende, doe ter naester merct en doe se vercoopen wettelijk. *Dit is trecht van Uocle*, a. 115.

3) *Een stuk huisraad*, fr. *une pièce de meuble*. || Dat niemant binnen Dyest woenechtich, te brulochten, ter vuntten, als men kynderen kersten

maect, ter yerster missen, papen ocht nonnen, ocht elwaers, daer men pleeght gheelt te ghevene, binnen Dyest ocht buten, man ochte wijf, ocht kynderen die in hoers vaders ocht moeders broede sijn, meer gheven en sal, voere ocht nae, dan twee oude groete torn., ocht de weerde daer af in anderen ghelde, haven ocht juweelen. *Oork. v. Diest*, 10 mei 1894. — Beste have. *Beste stuk keiseraad*, fr. *meilleur meuble*. || Dat alle degeene, die incommelinghen sijn en nu woonen; en voort incommen en woonen zullen en blijven woonende in de voorz. prochien, vrij en quite wesen zullen, ten eeuwelicen daghen, van den rechte van den voorz. incommelincsepe, en van alder schalckernijen, midts dat wij, onsen hoirs en naercommers daer aff heffen en hebben sullen, ter doot van elcken, de beste have en theste hoofd. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren*, 5 (1371).

HAVEGEDINGE. Zie HAEFDINGE.

HAVELIJCK, HAEFFELIJCK, bn. Havelijcke goeden. 1) *Goederen over 't algemeen*, zooals have, fr. *biens en général*. || Dat alle de haevelycke goeden, beruerlycke en onberuerlycke, als huysen en diergelycke, by manne en wijve taemen ten houwelycke, ongediverteert sittende, [vercregen?], tussohen hun beyden gemeyn sijn, en [sij] hebben daer aff gelyck recht en possessie. *C. v. Antw.* 1545, *Guldeboek*, a. 35. Soo wanneer by de houwelycxse voorwaerde geconditionneert en ondersproken waere, dat allen onruerenden haevelycke goeden, als huysen, ... ten scheyden van den houwelycke gaen soudent ter syden vanwaer die gecommen waeren, ... a. 49. Alle de haevelycke goeden, ruerende en onruerende, ... a. 76.

2) *Roerende goederen*, fr. *biens meubles*. || Cesserende houwelycke vorwaarden oft contracten, soe moet de lanxtlevende van man oft wyf voere uuyte hebben, voer alle deylinghe, het voordeel in de haeffelycke goeden, dwelck is: heure beste cleederen, riemen, ringen en juweelen, ... *C. v. Antw.* 1545, XIII 10. Alle haeffelijcke goeden, koopmanschappen, schulden, actien, credieten, obligatien, achterstellingen van pachinghen en renten, geredt geldt, en alle andere personele actien, die de man en de vrouwe ten houwelyck inbrengen, ... *C. v. Brussel*, 1606, a. 237; Christijn *bona mobilia*. Zie HAVE.

3) Havelijcke dienst. *Geldelijke dienst of hulp*, fr. *Service pécuniaire, service secours en argent*. || Wet, dat wij [ac homines nostri] de heilige gheruert [sacrosanctis tactis], gesworen hebben en sweerende gheloeft hebben den porteren in Lovene: ware dat sake dat enech van hen, in ocune van onsen scouden, dat God verhueden moete! ghevaen worden, ocht horen goede gherasteert, soe en selen sy tot negene hafeleke dienste [ad nullum servitium pecuniarium], also sy vortyts plagen, also van exactie, tonswerths ghehouden sijn. *Privil. stad Loven*, Maart 1253 (*Oleyn charterb. geschreeven* in 1367). Als die voirs. scutters in enighe reys uuyt syn, dat zy dan nyemant gheenen hafelecken dienst doen en selen, noch heer noch joncheer, diere om baden, buten der ordinancie van der stad van Brussel, en hueren capiteyn. A. WATERS, *Sermens*, Stat. v. 1426, § 12.

HAVEN, ow. *Havenen*, binnenloopen, fr. *prendre port*. || Sooverre 'tselve [schip] bij benaetheijt oft ongeluck van de see, oft anderen nootd, aldaer heeft moeten haven oft lossen. *C. v. Antw. comp.* IV, viij, 169.

HAYER, zn. *Haver*, fr. *avoine*. Kil. *Avena*,

bromus, etc. || Alrande graen, tarwe, mestelun, rogghe, erweten, boenen, gheerste, havere en evene. *DE VLAMINCK*, Acc. 20 (15de E.). Op den corensulder: It. noch licht er haveren, x halstere. *Inc. V. d. Hulst* 1489. Havere: Als de schippere geleyde schuldich es, van der weerde van elke pont gro. — ij ingelschen. En als den schippere egheen geleyde en gheeft, van elcken pont gro. — ij gro. *Watertol* 1550. Zie EVENE.

HAVERSTOPPELEN, zn. mv. Zooals thans, fr. *chaume d'avoine*. || Men zal geene landen, alwaer somervruchten gestaen hebben, als te weten: erreweten, aertappelen, planteland en braeckloofland, die men bezaeyt met wintervruchten, meer mogen geven dan één vore laueur; ... nemaer d'havestoppelen en van geirste, boonen, gemanck oft mostuer, zal men mogen geven twee voren laueur. (*C. v. Auden*. 2de bd. *Regl.* 12 aug. 1767, a. 13).

HAVERUSCHEN. Zie AVERUSCHEN.

HAVERSCHOT (Havescot), zn. Haveschot spurli. *De nalatenschap eens bastaards, vervallend aan den hertog in Brabant*. Hendrik II bepaalde bij sijn testament: dat zij voortaan aan den naasten bloedverwant zou overgaan, indien de afgestorven een Brabander was, fr. *succession des bâtards échbant au duc, en Brabant*. *Henri II statua que, dorénavant, elle irait aux plus proches parents, si le défunt était Brabançon* (*Ut in bonis illorum, qui vulgari ter haveescot spurii dicuntur, si de terra nostra fuerint, et proximos habeant, succedant in dictis bonis proximiores, secundum legem terras et consuetudinem*). *Testament v.* 22 jan. 1248. Zie MIRAEUS, *Dipl. belg.* f° 174, *Loovens*, *Practijcke* I 16, *Pouillet*, *Const. trab.* 23, en A. WATERS, *Table chron.* IV 515, en de aldaer vermelde schrijvers. — De heer Pouillet, op het gezag van Loovens, ziet in het haveescot *la part de l'héritage mobilier des bâtards*, en Loovens verklaart zelfs het w. op eene zonderlinge wijze: „Soo geloove, meubilaire effecten, dewelcke gevoegelijck als in den schoot (haveeschoot) konnen verdraegen worden." Edoch, het w. have moet hier in den algemeenen zin van goederen, zoo roerende als onroerende, genomen worden, en zóó heeft hertog Hendrik het ook gemeend. Zie ook *Verdam*, III 181, en ons HAVE 1); *David*, *Vad. hist.* V 241 zegt ook „hunne goederen."

HAVICH, bn. *Hebbend*, in bend zijnde van iets, fr. *étant en possession d'une chose*; hd. *habhaft*. || Dese tegenwoordige actie *de vi bonorum raptorum*, wordt gegeven den erfgenamen tegen den roovere, maer niet tegen die erfgenamen des roovers, tenwaer dat hij dairaf havich en rijcker geworden waire. *V. d. TAV.* f° 91 v°.

HAVOT, AVOT, zn. m. *Eene inhoudmaat voor droge en natte waren, eigen aan Vlaanderen, en wier juiste grootte slechts volgens de plaatsen kan bepaald worden; volgens De Bo is de Kortrijcksche havot voor de granen 4 pinten of omtrent 21 liters*, fr. *havot ou havon, mesure de capacité pour des matières sèches ou liquides, propre à la Flandre, et dont la contenance ne peut être déterminée que par localités; suivant De Bo le havot de Courtrai pour les grains est de 4 pintes ou environ 21 litres*. *Maigne d'Arnis Hayodus. Apud Belgas, mensura frumentaria, quae ad modium revocari posse videtur*. *La Curne Hayon, havot. Mesure pour les grains en Flandre*. || *Unum havot, quod dicitur quarta pars rasire*. A. WATERS, *Analecta*, 256 (1822). *Havotus mellis purgati vel non purgati, si vendatur, obulum*. *Tol te Damme* 1252. *Summa avenae* xv spent havot havene. *VAN LOKEREN*, *St.-Pierre*,

394, n° 896, a° 1281. It. *Lambert li clers* vj¹/₂, avos de *sourment*. — *Jehan de Doubs*, x havos *davains*. Ib. 396. Eerst, daer behooren xxvj¹/₂, redeninghen, elke draecht x havot mouts, zule als devene geift. REMBRY, II 41. *Dit es tgoet van Meenine in groots* (1861). Item, behoort te deesen voers. leene... xxiv haelster, twee avotte en twee pinten witte evene; item, xvij broede, de viere van eenen havote coerens. *Gends charterb.* 119 (1402). Elke havot tarwe wordt ghepaet op xlvj pont tarwenbroot en dertich pont wittebroot; elke pont ghedeelt in xxvj loot. — Als de tarwe gelt lvj grooten den avot, soo moet elke tarwebroot van eenen stuiver weghen een pont xj tarwshaers, drie quart loots over op elcken avot, etc. REMBRY, I 361. De mate van de cleene houille-colen die moet houden drie avot min een pinte. — Den avot van de aschemaete moet houden eenen avot eene pinte en half." Id. I 440 (1637—1694).

HEBBEN, bw. *Bezitten*, fr. *posséder*. || Dat N. N. hebben ghecocht en ghecregen... achtiene oude coninx grote tornoyse tejaers erveliker renten... te hebbene en te heffene jaarlijcke te elken tſinxaenen. DE VLAMINCK, Zw. 125 (1337). Soe wye eenige renten oft pachten van gelde oft grane, etc... uuyt crachte van scepenenbrieven hebbende oft heffende is. C. v. Antw. 1545, vi 15. — Iem. in dien hebben dat... *Maken dat iem. iets doe of late*, fr. *faire en sorte que gn. fasse ou ne fasse pas certaine chose*. || Dat de capiteyn..., de voirseide ghesellen altoes en alsulc in dien sal moeten hebben, dat van nu voortane engeen van den voirseiden ghesellen yemanne buyen ordinancien dienen en sal vorder dan hen van der stadweghen gheordineert is. A. WAUTERS, *Sermens*, regl. 1412 § 24. Dat hij [nl. graaf Philips] sende eenen heerliken bode totten eertassen bisscop van Riemen, dat hem ghewerdiche te commene tot Philips van Elsten, om met hem te tracterene van payse tusschen den coninc en tusschen hem en sijne landen, en den coninc zo in dien te hebbene dat men niet en vochte en dat men mochte paeyse en vrede maken. JAN v. DIXMUDE 105. — Iem. hebben tot... *Iem. bewegen tot (het verrichten van iets)*, fr. *amener gn. à (faire certaine chose)*. || So wie die heeschet scult, waerof hi hem vermetet de kennesse van scepenen, die heere es sculdich die scepenen daertoe te hebben dat sy hare kennesse daeraf uten. K. v. *ter Piets*, 1265, a. 8. Lat. tekst *inducere*.

HEBBER, zn. 1) *Bezitter, eigenaar*, fr. *possesseur, propriétaire*. || Die erfbelichtwinninghen, schoofcoren, ofte yet in plaetse van dien schuldich zijn van landen, bempden ofte andersints, moeten deselve... wel en loffelijck labouren, winnen, meesten en bedrijven... En het paert en deel, t'welck sy daervan moeten gheven, voeren en leveren in bequaeme schuere ofte anderen huysse, sulcks als de hebbet daeraf hem in tijds bewijst... C. v. *Loven*, vi 5.

2) *Houder, bezitter, drager* (van een wisselbrief), fr. *porteur (d'une lettre de change)*. || Uijt crachte van obligatie inhoudende clause van „brenger 'briefs" vermach den brengher oft hebbet derselver deselve betalinghe oft voldoeninghe te hejjaschen, al en hij in deselve obligatie niet ghenoeemt. C. v. *Dourne* 1612, a. 366. It. C. v. *'s Bosch*, II 27: hebder (?).

3) *Bezitter* (van een pand), fr. *possesseur (d'un gage)*. || Tenwaere dat de hebbere van den pande hadde wettich beschoet... dat hy die panden

soude moegen vercoopen oft doen vercoopen. C. v. *Antw.* 1545, iv 11.

HEBBINGE, zn. v. *Have, besitting*, fr. *avoir, possession*. Kil. *auctus* Hebbinghe. *Res, facultates, divisae, opes. Avoir, chevances*. || So wat jonfrouwe ofte wive, die es in baillien ofte in voegdien, die se ontsaecte ofte holpe ontsaken, hi verbuerde sine wet, en de jonfrouwe ofte wyf verbuerde alle versterfensese en alle hebbinghe. *Kb. v. Auden*. 1828, *Van den ontsaken*. Si [nl. Ananias en Saphira] minden meer eyghene hebbinghe dan ghemain goet. *Van Reusbroec*, II 118. Eist dat hi te deser stede voert comt, en daernaer wuent jaer en dach erdvast en buucvast, met zinen wive en kinderen, en emmer met vulcommer hebbinghe. C. v. *Gent*, I 608 (1431). Dat, van nu voortan, men gheenen provenden int tgasthuys an de Steenpoorte vercoopen en sal, maer de joncvrouwen, die voortan daer ontfien zijn sullen, omme suster te weene, sullen met al haerlieder hebbinghe en goede, in have, erven en kateilen, dat laten ten profijte van den godshuysse, eeuwelic en erflic, naer haerlieder doot. DE VLAMINCK, *Vgb.* 56 (1489). Heeft hy vele huysen daer hy hem diverselic innehoudt, om synder playsance oft andersins, zoo ist ghenoech dat de daghinghe ghedaen sy taynen huysse, daer hy hem meestendeel houdt van den jare, oft daer hy heeft syn meeste hebbinghe oft huysghesinde, oft daer hy hem hout ten dage van der daghinghe. WIELANT, *Pract. civ.* II, vj, 2. — In hebbinghe sijn. *In werkelijk, dadelijk bezit zijn*, fr. *être en possession de fait*. || Waer man in hebbinghen es, daer hout men inne totten rechte, tote dat hij uuytgewonnen werdt metten rechte. *Recht v. Uccle*, a. 34.

HECHT (Eect, heect), zn. *Snoek*, fr. *brochet*, Kil. *auctus* Hecht. *Lucius, lupus piscis*. *Brochet*. || Van 2 eecten en 2 zemen, 23 ℥ , die men sendde denselven heere. *Rak. stad Gent*, I 36 (1836). Van 6 heecten 72 ℥ , die men sendde minen heere van Vlaendren. 151 (1837). Jans kinderen uten Dale, van 6 heecten, 25 s. gr. 125. — In den 4^{en} post daarna: Item ghaven sij van 7 snouken en 8 paeldinghen, 55 ℥ , die men sendde denselven hertoghe [nl. van Brabant].

HECHTEN, bw. 1) Van personen. *In arrest stellen, verbod doen van de stad te verlaten*, fr. *mettre en arrêt, faire défense de quitter la ville*. || Sal den ghedaeghde oock worden ghedeclareert den rechter voor wien hij ghedaeght wordt, met interval, in cas van namptisatie, als voren, van 24 volcomen uren, tenware van ghevanghenen, ghehechte oft ghearresteerde personen. C. v. *Lier*, *Stijl* I 4.

2) Eene rechtszaak in eene rechtbank. *De bevoegdheid van een gerechtshof ter behandeling eener zaak vestigen*, fr. *fixer la compétence d'un tribunal pour juger une cause*. || Alle vrompe erfgenaemen van de vrouwe, oft oock van de kinderen, en hebben sulcken recht van preferentie niet, tenwaere de vrouwe oft kinderen binnen hun leven waeren volcommen in henne acte van evictie, oft dat sij daerinne bij calaengie oft stoornisse ter vierschaeren waren beleth, oft andersints in *contradictorio judicio* de sake hadden gehecht. C. v. *Antw. comp.* IV, xvij, 49. It. a. 50. Uut welcker causen ic, van den gheheelen collegie van Ghedeelse, met Pieter Putuers, mijn medeghezele in Wette, in haerlier consistorie [nl. in het consistorie van den officiaal] ghezonden was... verzouckende de sake aldaer niet in rechte ghehecht te werden, maer renvoj bij de

voornoemde schepenen van Ghedeele. F. VANDER HARGHEN, *Ber. tijden*, IV 291. De voirs. prisonnier sal ontfangen worden totter purgien en onschult. . . , tenwaire dat die gevangen persoon te voren in rechte gehecht en geveest waire geweest bij kennen oft ontkennen. V. d. TAV. 146 v°.

HECHTING, zn. v. van eene rechtszaak. *Gedingsbevestiging* (Meijer, Boeij), fr. *litiscontestation*. Spruit en Kramers vertalen *geregtelijke tegenpraak*. || Al ist dat de verweerdere, tsij gevangen, gearresteert oft andere, vóór de litiscontestatie oft hechtinge van de saecke, doet gelofte of stelt borge van te rechte te staen en t'gewijsde te voldoen, blijft desniettemin onvermindert in alle sijne exceptien, soowel tegens het dagement, arrest oft aentastinge, als tegens de incompetentie van den rechter. C. v. Antw. comp. IV, xij, 32.

HEECHDEN, zn. mv. *Hakkout*, fr. *bois taillis*. || Ende dat hy de heechde en alle de bosschen den cloosteren oft anderen particulieren toebehoirende, en in Zonien gelegen oft daersaen palende, geven sal een ander couleur dan tvoirs. bosch van Zoenien, ten eynde dat men tselve bosch mach onderkennen van den voors. bosschen der cloosteren oft particulieren personen. *Rijksarchief, Rekenkamer: Acquis des comptes du domaine* (1539).

HEEMGRAEF (Heynegraef), zn. Heemgraven oft Ragraven. *Grensbepalers, erfsciederders, fr. délimitateurs, aborneurs*. || *Septem viros diffinitores* [nl. terminorum et limitum] discretos et idoneos, vulgariter heemrade appellatos. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 f° 89; it. 126, 126 v°. Die graven, die gemeynlic geheeten sijn heemgraven oft ragraven. — Verder nog heemraden, en heyme-grave vel rgrave. Ib. f° 89 v°. 15de E.

HEER (Heere, here), zn. m. Zoals thans heer, meester, fr. *seigneur, maître*. Kil. *auctus* Heere / heer. *Dominus, herus, heros. Seigneur, sieur*. 1) *De landaheer; de staatskas*, fr. *le prince souverain, prince régnant; le fsc.* || Doet hies niet [nl. doet de gekwetste zijne aanklacht niet binnen den derden dage], die elage vallet int sheren handen van den lande, en so mach se die baillu iof die scouthete doen achtervolgen [De fr. tekst zegt en *le main dou seigneur*]. K. v. Brugge v. 1281, a. 1. Drij guldens, te bekeeren in drijven, te weten: d'een derdendel den scouthet, s'heeren behoef, en d'ander tot der stadt reparatie behoef, en 't derde... C. v. Lier, XVIII 17. Soo wanneer bast-aerden sterven sonder wettich iof achter te laeten, aenveert den heere hun achterghelaeten goet. C. v. Loven, XVI 1. Niemandt en magh geldt leenen om profyt dairaf te genieten, 't zy op panden oft sonder panden, op pene van confiscatie van het geleent geldt, en daerenboven op de verbeurte van het dobbel van dien, te bekeeren in drien: 'teen deel den heere, 'tweede de stadt, en 't derde den aenbrengher. C. v. Brussel, 1606, a. 156: Christijn *prima pro fsc.* 2) *Officier van den landsheer, amman, baillu, drossaat, meier, schout*, fr. *officier du prince souverain, amman, bailli, drossat, mayeur, écoute*. || Alle den poeteren van der stadt, synde aengetaet en gevanghen, soowel bij den schoutet als bij den amptman oft partie, int criem oft int civile, dien gevanghenen moet de heere oft partie tichte en aensprake doen binnen den derden daghe nae syne apprehensie. C. v. Antw. 1545, i 2, en *passim*; it. C. v. Lier, II 43 en volg.; Dat den inghesetenen, in absentie van den heere [nl. van den drossaat], wort toegelaten de misdadighe personen, op 't feijt bevonden wordende, . . aen te

tasten en die in 's heeren handen te leveren. C. v. *Deurne*, 1612, a. 6. Zee wanneer eenighe misdadigen van crime gecondempneert is, hetzij ter doot oft andersints, zee mach die heere [nl. de meier], den vonnisse niet tegenstaende, compo-seren. C. v. *Thienen*, III 9; it. 10. Arresten en besetten gedaen op personen ofte goet, bij den heere en diensers, en syn maer beginsel en interd van wetten. C. v. *Gent*, IV 1. *Id est, ut habet textus Carolinas*, art. 15: Hoochbailliu ofte onderbailliu, *latine primus vel secundus praetor* (Vanden Hane).

3) Hooge heer, Overheer. In het leenroerig stelsel *opperleenheer*, fr. *seigneur supérieur, suzerain*. || Alle borgers, poirters en andere [var. werelike] inwoonders, hetzij dezelve geesten sijn onder den hoogen heer [nl. den heer van Diest], oft onder andere subalterne hoven binnen de stadt oft cuypen van Diest, . . C. v. *Diest*, VZ. II 10. Daer de goeden, daer men op daegen wilt, ligghen *immediats* onder den overheere, hebbende middele ofte hooghe heerlicheyd, ofte sulcke dat hem competeert het recht van afpanden, gaet sulcken overheere, ofte sijnen meyer, stadthouder, dienaar ofte vorster, metten schepenen en elager, . . daegen, wachten ofte panden. C. v. *Loven*, IV 39. It. C. v. *Sant-hoven*, K. en br. 98; C. v. *Cassel*, a. 381.

4) Smalle of smale heeren. In het leenroerig stelsel *lagere heeren, tegenovergesteld aan den opperleenheer*, fr. (*dans la féodalité*) *seigneurs subalternes, vassaux, seigneurs basains, opposés au seigneur supérieur ou suzerain*. Kil. Smale heeren, *Beneficiarii & nobiles ministri*. || Hoe die executeur sijn exploit doen sal onder die smalleheeren: Oft gebeurde, dat die executeur behoefde sijn executie en exploit te doen onder ennigen smalen heere van den lande, hebbende justicie en heer-scappie in sijn lant, in dijen gevalle sal hij dairby roepen den officier van denselven smalen heere. V. d. TAV. 5 v°. Den voorsz. borchemeester uyt de gheslachten en seven schepenen van de stadt moeten liber en vry zyn van dienst te dragen aen den prince van den lande, oft aen eenighe smale heeren, macht oft bewindt hebbende iemands van den lyve, van lede, oft van breucke recht te doen. C. v. *Brussel*, 1606, a. 24; Christyn *tam principi supremo, quam inferioribus dominis*. It. C. v. *Antw. comp.* V, vj, 22.

5) *Het Gerecht*, fr. *la Justice*. || Zee wye den heere syn gevangenen ontweldicht, den Steen en gevangnisse helpt opbreken, die de gevangenen by practicken uuythelpen, oft teghen den heere oft justicie opetaen en turberen met invasien, fort-sen oft andersins, verbeuren hen lyff en goet. C. v. *Antw.* 1545, i 47; it. IV 34; *comp.* IV, viij, 118; C. v. *Diest*, VZ. XII 11; C. v. *Loven*, XI 7. Die eenen anderen dreijghde omdat hij hem aen den heere claeghe, verbeurt drij pont Brabantse. C. v. *Deurne*, a. 466. Voorts meer, versocht zijnde van den heer [nl. den schout], oft van sijn ghebueren, in presentie van andere ghesworen, en hem noch weijghert [nl. gesworen te sijn], soo sal den heere blijven ligghen in sijn goet. C. v. *Moll, Keuren* v. 1596/1631, a. 1. It. C. v. *Auden*. 2de bd. 193. Hoe met geweld De heer is in u huys gevallen, en al u goet beslagen. G. OMBE, *Hooveerd*. 32. Gy syt' er afghescheen (denck ick) omdat u de heer dyt' op 't schavot mercken. *Id. Onkuysh*, 104. Sy wou my de heer overgeven, Sy wou me de quetsuer doen betalen. *Id. Grams*. 255.

6) Comen tusschen halm en heere. In

zake van naasting. *Zich aanbieden, tot het bekomen eener naasting, tusschen de opdracht van den verkoper en de toezegging van den rechter, d. i. vóór de voltrekking der verkoop, fr. (en matière de retrait) se présenter, pour obtenir un retrait, entre le transport du vendeur et l'adjudication du juge. c. d. d. avant l'accomplissement de la vente.* || Dat dengenen die daernaer [nl. nadat het goed driemaal, om de telkens veertien dagen, in de kerk is te koop afgekondigd geworden] tusschen halm en heere niet en quame, van sijn recht van naderschap vervallen soude zijn, soo en wort t'selve niet gheachtervolgt ten respecte van de goeden., behalven dat, aengaende de goeden., die by verreycken en verthieren op des amptmanskamer vercocht worden met den heere, ... C. v. Brussel, 1606, a. 228; Christijn *ans distractionem perfectam*. Zie ook HALM.

7) De heeren. *Schout, burgemeester en schepenen, fr. écoute, bourgmestre et échevins* || Alle ballingen, weder die gebannen syn binnen der raedcameren van den heeren, oft openbaerlick. ... C. v. Antw. 1545, i 41. Naedat de vierschare gedaen is en de heeren opgestaen zijn. *Ib.* iv 9. Soo wie dat versmadelick spreekt op oft tegens der heeren ordonnantie oft vonnissen, oft eenich van dijen, alsoo dat hij daeroff wort gecalengiert, verbeurt tegens elcken schepenen dertich stuijvers, en tegens den heere [nl. den schout] soovele als tegen alle de schepenen. *Ib. comp.* VI, 1, 51. In der heeren raedcamere voer borgemeesteren, schepenen en raedt. C. v. Brussel, 1570, a. 11. Sal dengenen, die 't arrest doet doen, denselven ghearresteerden schuldigh zyn dach te doen bescheyden tegen d'eerste vergaderinge van de heeren daernaer volgende. *Ib.* *Stijl voor wethouders*, a. 4; *it.* a. 20. *It.* C. v. Loven, *Stijl*, a. 12.

8) Heere van de strate. *Te Meenen, opzien van de straten, ambtenaar gelast met te waken over de reinheid en het goed onderhoud der straten, en dezer versiering ter gelegenheid van openbare feesten en processien; hij moest zelfs medewerken tot de inrichting en verfraaiing dezer feesten; deze opziens, die men ook heeren van het gebeurte en zorgers van de wicken hiel, werden, in de 18de eeuw, door het stadsbestuur benoemd, op eene voorstellingslijst van candidaten, fr. à Menin, inspecteur des rues, fonctionnaire chargé de veiller à la propreté et au bon entretien des rues et à leur ornementation à l'occasion de fêtes publiques ou de processions, et même de contribuer à l'organisation et à l'embellissement de ces dernières; ces inspecteurs, qui portaient aussi le titre d'inspecteurs du voisinage, et de surveillants des quartiers ou sections, étaient nommés, au 18e siècle, par le magistrat, sur présentation d'une liste de candidats.* || An de zorgers van de wicken., ter causen dat zijlieden de processien, up de Sint-Jansdach 1600, verciert hebben met tooghen en andersins, lij lb. par. — An de zorgers van de straten en wycken, over het verciere derzelve voor de processie, lj lb. iv sc. par. — Supplierende vertoonen reverentelyck de borgers inwoonders der Werrick — ofte Capucynestraete, dat, met het overlijden van heer Pieter Van Gheluwe, sy hun ontbloot vinden van eenen heer derselver straete, en geerne zouden bekomen eenen nieuwen., en te willen uyt de volghende liste eenen nieuwen heere van gebeurte kiesens. (6 apr. 1785). REMBRY, I 283.

9) Eigenaar. Zoals thans, *fr. propriétaire*. || Met alle haefelijcke ofte meuble-goeden den proprietaris en heere van de panden toebehoorende. C. v.

Loven, VIII 1. Als iemandt seker goetd koopt teghen eenen die hy meyndt dat 't toebehoort, al en waer 't oock sijn niet, soo en is dien koop tegen dien ongerechten heere ghedaen niet tytels ghenoech om dat vercreghen goetd daarmede te behouden; maer als dengenen, die dat alsoo vercreghen heeft, oft sijn naecomelingen ter goeder trouwen dat blijven besitten totdat de prescriptie volcomen is, soo is den voorgehoemden coop teghen den ongerechten heere gedaen, dien den koper meynde dat 's machtigh was, eenen rechtveerdighen tytel om daarmede die goeden naer de volcomen prescriptie te behouden. C. v. Brussel, *Stat.* v. 1432, a. 7; Christijn *dominium*, oudfr. vert. *maistre*. Soe geringe als dat contract voer scepenen gepasseert en bekent is, soe wordt en is de coopers oft vercreghere heere van denselven goeden oft renten, soewel voere de possessie als voere de proprieteit. C. v. Antw. 1545, vi 8. Heer en meester van dien goeden *Ib.* iv 40. || Den voors. Idelet is comen te sterven, achterlatende, van dieselve huysvrouwe, vyff kinderen, hebbende nochtans te bevorens gemaect sijn testament hier annex. — Van eene vrouw: Heer en meester sse. Waerdeur is latende aen die voors. syne huysvrouwe alle syne goederen, meubelen en immeubelen, van wat nature die selve wesen mochten, om daervan, als heer en meester sse, te disponeren. C. gr. Loon, I 418. — Spreuk: Een iegelyck is heer over dat synen. *Ib.* I 64. — Heer of vrouw. *Eigenaar of huurder, eigenaarster of huurster van een huis, fr. propriétaire, m. en vr. ou locataire, m. en vr. d'une maison.* || Desghelike zoude een yghelike, here en vrouwe, vor wyse huysse men aessen ochte eenegherande vulnisse ghegotten ochte gheworpen vone, . . den core geven moeten. *Kb. v. Antw.* a. 109.

10) Onsen Heere gegeven. Van de werkliden. *Zich zonder werk bevindend, fr. (des ouvriers) se trouvant sans ouvrage, liés à la grâce de Dieu.* || Die gheen werck en hebben en onsen Heere gegeven es, dat zij op de plaets [nl. op de openbare plaats] zelen gaen staen, op [de boete van] vive inghelsche. K. d. lakengilde te Vilvoorden, 1898.

HEERBAEN (Heirbaen, herbaen), zn. v., eigenl. *legerbaan*. Zoals thans, *fr. grande route, chemin royal, chemin militaire*. Kil. Heerbane, herbane (Heerenstraete, *quas etiam heyrstraete & herstraete dicuntur*). *Via militaris, via publica: & via basilica, regia*. Kil. *auctus* Herbane / heyrbane. *Chemin royal, le grand chemin*. || Herbanen oft herstraten. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 f° 260, Ord. 24. apr. 1510; heerbanen, heerstraten, f° 260 v°. Eenen herwegh oft herbaene 40 voeten. C. v. Loven, *Servit.* a. 93. Herbaen leydende van d'eenen stad naer d'andere. *Regl. edifiemeters* 16 jan. 1705, ix 5. Oock sullen allen die voerlieden, soo van de karren en waeghens, willende eenighe bieren van buijten in deze vrijheijt brengen, schuldich en ghehouden sijn te houden de rechte heir- en openbaene, sonder de passagie en wegh te moghen nemen lanx eenighe sijdestraeten ofte onweghen. — Door de groote ofte rechte open heirbaene. *Stadsarch. Diest, Vak* 19, *Regl. Brouwers* 1948, a. 3 en 4. Zie ook HEERSTRAET, en WECH.

HEERBRENGEN. Zie HERBRENGEN.

HEERDE. Zie HERDE.

HEERDER. Zie HERDER.

HEERENLEUCK (Heerleuck), zn. m. *Schouwing van wegen en waters, fr. inspection des chemins et eaux*. || Van den heerenleuck, stroomen, waterlaten, straetschouwinghen. Is geordonneert,

dat den schouteth sijnn heerleuck sal houden en daerop ommegeen, ghelijck dat na ouder costumen behoort. *C. v. Santhoven, K. en br. v. 1666, a. 81.* Zie ook GELUCK.

HEERESCHULT, zn. v. *Schuld aan den heer*; fr. *dette envers le seigneur*. || It. soe wie van tsheerenweeghen in de Vroente gesedt wordt voor broeken oft heerescult, die men den heere sculdich is, die sal zijnen cost terstont moeten verborgen. . . *Kb. v. Sonien, 1460, a. 92.*

HEERGEWADE (Haregewade, heergewaerd, heergeweyde, heergeweide, hergeweyde, hergeweije, hergeweide, hergewee), zn. v.

1) Eigenl. en oorspronk. *de bestanddeelen eener krijgskleeding en toerusting*; zij gingen bij erfenis over aan den zoon, fr. *propr. et primit.*, les parties constituantes de l'habillement et l'armement d'un homme de guerre. (Grimm Heergewette, *Rechtsalt.* 567 f. Halaus Her-gewette, *herwadum*, col. 881. Ten kate v^o *Waed vestitus et apparatus belli*. Kil. Hergewede, herghewaede, hergeweyde. Kil. *auctus Equippage de guerre*. — Later ging de bet. van het w. Heergewade, in zijne verschillende vormen, over op die van het aan den heer verschuldigde overgangs- of verheffingsrecht van een leen, fr. *plus tard, la signification du mot, sous ses diverses formes, passa à celle de droit de relief, que l'on payait au seigneur en cas de mutation d'un fief*. In het latijn *laudemia* of *laudimia*. *Les droits de relief, en droit, ne s'appellent pas „fructus feudi,”* zegt een bekwaam greffier van het leenhof van Brabant, „(minder goed)” *mais laudimia, quia solvuntur in laudem domini, ut per ea laudatur et recognoscitur ipsius dominium*”. L. Galesloot, *Inv. cour féod.*, 1, xlv; Halaus, col. 884; Ducange *Laudatio, Laudemium, Relevium*. — Volle en halve leenen werden met eene bepaalde som gelds, mindere met eene de beste vrome of vruchtopbrengst van drie jaren, andere nog met zekere voorwerpen verheven, als: eene zijden beurs met een goudstuk er in, een paar witte handschoenen, een schaakspel, een paar sporen, valken, paarden, honden, een jaachthoren, enz.; fr. *on relevait les fiefs pleins et demi-fiefs par une somme d'argent déterminée, les moindres par les produits d'une année, de trois la meilleure, de moindres encore par certains objets, tels que: une bourse en soie contenant une pièce d'or, une paire de gants blancs, un jeu d'échecs, une paire d'éperons, des faucons, des chevaux, des chiens, un cor de chasse, etc.* || Utghenomen, dat mallije van ons sal hebben en heffen sine hareghewade en sine coepe, die hem moeghen ghevalen van sinen mannen die hem zonderlinghe toebehoeren. *Oork. 19 juni 1296, Eigendom v. Puurs*. In Vlaenderen betaelt men van relieve tegene dat int denombrement voor relief gespecificeert staet, het si een witten hont, een roode valck, een paar sporen, een glavie, een paar hantschoen, of dierghelijcke. En als tdenombrement segt ten vollen relieve, so betaelt men x pond paris; en staet ten halven relieve, so betaelt men v pont paris: en staet ter bester vrome, soo betaelt men de beste opheve van de drij comende jaren, ter kuer van den here. *WIELANT, Leenr. 72*. Een vul relief es x pond, een half relief es v pond. En eenighe staen ter bester vrome, en danne mach de heere kiezen, welke vrome hi wille van den eersten drien jaren. *Jus feud. fl. vet. c. 4*. Item compt eenen man een leengoet toe van dooder hant oft bij coope, soe moet hyt verheffen aen den leenheere. Een vol heergeweide es thien pont, en een half heergeweide es vijf pont. En eenighe staen ter bester vromen,

en dan mach die heere kyssen welke vrome hy wille van drie jaeren. *Boxhoren, Keys. St. a. 81*. Tussehen besetmen oft sterfman is eene merckelycke distinctie, alsoo by der afyvigheyd van den besetmen geen recht van hergheweyde en verschynt. *C. leenhof v. Brab. 1570, a. 43*; *Christijn laudemia, fr. droit de relief*. Maar bij de adijvigheyt van de sterfmans... verschijren de voorsz. rechten van hergeweyde en relieven. a. 44. Voor een volle hergeweyde [het leen namel. uitbrengende 15 rijnsgulden jaarlijks, of meer] betaelt men 13 ryders, makende 19 rynsgulden 10 stuylvers Brabants; in welke 13 ryders zyn begrepen stadthouders recht, camerlinghrecht, boeckrecht, maer niet het mannenrecht, daerai men betaelt 8 stuylvers in den ontfangh van de doode handt. a. 46. Aengende die stockleenen zyn van ouders tot ouders, ende soe alnoch op den dach van heden worden verhaeven [nl. verheven, relevés] met vijf Aecker merck (Kantteek.: Acker merck voir heergeweyde, einen zijden buetel, daerin een stuck goltz, niet van den meisten noch minsten). *Leenrecht van Hertogenrade, 1612*. Amortizatie der heerlijkheid Kiel. Ende is uterlic onse wille en begeirte voir ons, onse oir en nacomelingen, dat voorteen teweliken dagen, die voirs. religieuse, prioir en convent en hoire nacomelingen in den voirs. godshuysse, houden en hebben moeghen tvoirs. geheel leen met alle zinen toebehoiren, bi ons aldus geconfermeert en geamortizeert, los, quijt en vry, sonder dairom yet gehouden of gedwongen te wesen te betalen dairaf, ons of onse nacomelingen, enich hergewede, dienst van gewapenden man te leveren, of enich anderen last te doen. *MIBTENS EN TOERS, IV 590 (1413)*. Oft den leenheer gerechticht is, boven sulcken hergewaerd, den vassal te beswaeren met vyftien goudgld. *C. gr. Loon, I 587 (1701)*. Heergeweyde. *C. v. Diest, VZ. XVIII 6 en 9*. Relief oft heergeweyde. *Rekenk. v. Brab. reg. 137 f^o 102 v^o (1519)*. Hergeweyde, oft vrome. *C. leenr. v. Mechelen, I 2, 3, 7; II 6*. Hergewe. *C. stad Mechelen, x 1, 3, 4*; *Nannius annata*. Item, zyn van teelve leen en heerscepe ghehouden 28 leenen en mancepen, danof de 18 staen ten vollen reliefe van elck van 10 ponden par., en ten [halven:] reliefe van 40 grooten, en 9 ter bester vromen van 3 jaeren; en staet een teenen reliefe van een paar witte hanschoens, de hander ten reliefe van een schaakspel, een ten reliefe van een paar sporen, en [een?]ten reliefe van een paar hantschoens, soo wanneer deselve leenen veranderen ter doot, en soo wanneer by coope, soo syn sy, van ghelycke, schuldigh relief en camerlinggelt, alsoot behoort, en voorts den thiende penninck van alsoo veele als deselve coop bedraegt. *DE PR. EN BR. I. Drongen, 28 (1654)*. — Ontvanger van den heergewaden, fr. *receveur des investitures*. *Rijksarch: Comptes des reliefs des fiefs, n^o 17, 146/7 (1432—1466)*. — Heergewade-leen (Heergewerleen). *Edel leen, fr. fief noble (Crahay)*. || Dat men voorteen allen gespletten en belaste heergewerleenen, die by helder derselver leen werden vercocht, sal der helder oft proprietaris van den ansiel oft principael leenen bennen jaers mogen lossen voor sullige penninge daar sy voor vercocht syn. *C. gr. Loon, I 8*.

2) Volgens Nannius, die de kost. v. Mechelen in het latijn vertaalde, zou men door het w. heergewade moeten verstaan de opbrengst van een jaar van mindere leenen dan volle leenen (*annata*), fr. *d'après Nannius, qui traduit en latin les coutumes de Malines, on devrait entendre par le mot heergewade le produit d'une année des fiefs moindres*

quo les fiefs pleins: Heergewee. *Est proventus unius anni, in feudo minoris pretii vel autoritatis, quam sunt feuda, de quibus supradicto articulo 2 sub rubrica de feudis* [nl. x]. *Leges municipales*. Voorbericht. Onder deze mindere leenen schijnt hij te begrijpen die welke „geen bedrijf“ hebben en minder waard zijn dan vijf pond Brabantsch.

HEERHAMER (Herhamer), zn. *IJzeren hamer, strijdbijl, strijdhamer, fr. marteau d'armes, mailloche, massue de fer*. Kil. Herhamer / heyrhamer. *Cestra, malleus ferreus, quo cataphracti equites utuntur, securis Amazonia. K. auctus Massue de fer*. || Munitien van oorloghe... alle wapenen..., lansen, pijcken, hallebaerden, heerhamers, valckecken, zweerden,... *Pl. v. Fl. 9 oct. 1551; I 720 It. Pl. v. Brab. IV 399*.

HEERHEIT, HEERHED (Heerede), zn. v. *Heerlijkheid, heerlijke macht, gezag van den opperheer, fr. seigneurie, pouvoir, autorité du seigneur*. Bi heerhede, van heerheden, van heerheden wegen. *Uit kracht van de heerlijke macht, fr. en vertu du pouvoir seigneurial*. || De scoutete nes sculdech te houdene negenen man dien dabt vaet bi heerheden jof bi manne vonnesse. *Oork. 25 febr. 1252*. Daeraf [nl. van uitwinningen bij openbare veiling] d'amtman oft lieutenant, van tshertoghen weghen, als van heerheyden, waerschap gelooft. *C. v. Brussel, 1570, a. 51. It. 1606, a. 51; Christijn autoritate principis*. Van heerheden wegen. *Ib. a. 106, vi suprema jurisdictionis*. In den naem des hertoghen van Brabant, als van heerheden wegen. a. 197, *nomine ducis Brabantia* (alleen). D'officier van heerheyden wegen. *C. v. Loven, XIV 27*.

HEERLIJCK, bn. *Gerechdelijk, fr. judiciaire*. Heerlijke executie. *Dadelijke, gerechdelijke uitwinning, fr. exécution parée*. || De sententien by schepenen ghegeven syn executeerlick in lyfve en goede; soo oock syn alle kennissen, contracten, verbanden en obligatien inhoudende clause van condemnatie ofte heerlike executie. *C. stad Brugge, I 3*.

HEERLIJCK (Heerlick, eerlic), bijw. *Gerechdelijk, fr. judiciairement*. Heerlijk executeeren. *Gerechdelijk ten uitvoer leggen, fr. mettre à exécution*. || De veerthien dagen gheexpiriert wesende, indien partye niet voldaan en is, sal hy vermoghen executeoir te lichten ten laste van den borghen, en die heerlick executeeren, en procederen tot lichtinghe en vercoopinghe van sijn goedinghen. *C. v. Broekburg, v 6*. — Heerlijk innen. *Gerechdelijk invorderen, innen, fr. reconquer par voie d'exécution*. || Boven den rechte van der voornoemde yssuwe, die men heerlike innen zal up denghuenen die bevonden of bedreghen worde ter contrarien ghedaen hebbende. *C. stad Brugge, II 763 (1500). It. C. v. Aalst, II 11*. — Heerlijk nemen en afpanden. *Dezelfde bet., même signification*. || Die boete en pene van twee ouden grooten tornoyssen..., welke twee grooten tornoyssen metten onbetaelden chynsen ghy van onsen wegen heerlic soelt nemen en afpanden... aen die gereedste have en goede. *Rekenk. v. Brab., reg. 133 f° 139 (15de E.)*.

HEERLIJCKHEIT (Heerlicheide, herlicheide), zn. v. 1) *Recht, rechtsmacht van den leenvoerigen heer op een land en op al wat er toe behoort, fr. droit, juridiction du seigneur féodal sur une terre et sur tout ce qui en relève*. Kil. Heerlickheydt. *Dominium, etc. Kil. auctus Domaine, seigneurie*. || Die goene die hem [nl. den misdadige] helpen en raet toe gheven, sullen sijn ghetraitiert en berecht bi den loialen besoeke van den grave, in goeder trouwen, en bi siere herlicheide. *K. v. Brugge 1281,*

a. 9; fr. tekst *par se seigneurie*. Die banne, die beteringhen en die mesdaden van der munte, die grave hout se te siere herlychede. *Ib. 19*. Dat, oest dat die voerseide scepenen teghen onse heerlicheit oft jurisdictie onser oft yemants van ons, ghevielt, dat afsijn moet! eenyge sententie oft vonnis uutspreeken (?),... *C. v. St-Truiden, § 15*. Ons meeninghe en begeerte es, dat zy haer trouwe houden en quytten jeghens alle deghone daer sy se ghelooft hebben en schuldich syu te houden en quytten; behouden dies zy ons laten ghebruucken paysivelyck onse heerlicheiden en onse seigneuren, die wy schuldich zyn thebbene en te ghebruuckene binnen onzen lande van Vlaendren. *C. v. Auden, 2de bd. 81 (1348)*. Dat in de vorseide heerlicheyt van Paerke zyn diversche costumen en usaigen. *C. v. Aalst, 669 (1472)*. Hare Hoocheden Serenisime, als graven van Aelst, competeert..., metgaders vele en diversche heerlicheiden en seignorien... *Ib., 428*. Welcke hooftmeyeryen... zijn der stadt toegehevoeght,... sonder daeraf in heerlicheydt oft in fourfaicten ontvrent oft ontrocken te moghen worden. *C. v. Brussel 1606, a. 7; Cristijn in domanio*. — Sijne heerlijkheit doen tot. *Zie blz. 357 DOEN TOT 5—d*.

2) *Rechtsgebied, fr. juridiction*. Zie Vliegende heerlijkheit, blz. 464, GEDINGPLAATS.

3) *Van ambtwege, krachtens zijn ambt, fr. d'office, en vertu de sa charge*. || Bi virtute van desen vonnesse,... so dede de meyer, wien de inninghe toebehoort van verwijsder scult, leggen in kerogheboden, van heerlicheiden, alsulcke erve als... *C. v. Aalst, 280 (1451)*. De drossaert van Brabant, noch yemant anders van ons genadichs heeren oft van der hogher heerlicheydt weghen, en moeghen eenich bewindt, accusatie oft maninghe hebben binnen der stadt oft vriheyte van Antwerpen (in saken criminelle, noch diergelycke, criem smakende, met des daerane cleeft), dan de schoutet van Antwerpen, oft syn onderschoutet en heure gesworen colfdragers alleene. *C. v. Antw. 1545, I 50*. De voorsz. wethouderen, en oock den voorsz. amptman, van de hooge heerlijkheit weghen respective, vermogen de voorsz. afgeestene debiteuren oft verublijeerde, ten versoecke van de voorsz. poirters, te beschryven met placcaetbrieven. *C. v. Brussel 1606, a. 46*. Zie ook HEERHEIT.

4) *Heerlijk recht, recht als heer, fr. droit seigneurial, droit en qualité de seigneur*. || In elck gedinge heeft de heer een heerlicheyt van verdaghene, een genachte en nijet meer. *tRecht v. Uccle, a. 67*.

5) In het meerv. *Heerlijke rechten, fr. droits seigneuriaux*. || In den iersten, hare heerlicheyt van Oestmalle, metten hoven, huysen, boomgairden, heyen, weghen, bosschen, beemden, aerden, eusen, lande, sande, vroenten, gronden, bodemen, vogelryen, visscheryen, viveren, pachten, chysen, renten, thienden, manscappen, laetschappen, pontgelden, heergewaden, heerlicheyden, manen, wysen, boeten, breucken, koeren, schouwen, [s. van?] weghen, [en] waterlaten, en allen anderen heerlicheyden en toebehoorten, hetzy in harden oft in weken, in diepen, in droghen, binnen de heerlicheyt van Oestmalle gelegen oft dairbuyten. *MERTENS en TOEPS, V 610*.

HEERSCHAP (Eerscap, heerscap), zn. o. *Heerlijkheid, fr. seigneurie*. Kil. auctus. Heerschap, heerschappije. *Dominatus, principatus, imperium. Domination*. || Behoudelike den tynden vissche en dat men heet des eerscaps tol. *Brab. Yeesten, 17*

mrt 1297; I 688. Van onsen ghemeynen heerscapen van Grimbergen. — Binnen haren ghemeynen „lande" van Grimberghen. — Alle dese stücken . . ; die de heren van Grimberghen ghemeyne hebben, sal de grave van Vyanen in syn sonderlinge heerscap hebben. *Oork.* 24 juni 1297. Dander deel [*nl.* v. Vlaanderen] dat licht onder den keyser metten eygendome, en is geheeten theerscap en de heerlijchede van Vlaenderen, daerof de grave hem draecht als Souverain. *WIELANT, Leenrecht*, 9.

HEERSTRAET (Herstrate, verkeerdelyk sheerrenstraet), zn. v. Zie **HEERBAEN**. *Kil. auctus*, Heerstrate, heerenstrate. *Chemin royal, le grand chemin*. || *Si quis rapinam fecerit, aut in via aut in herstrate, super mercatores vel quoscunque alios, et in hoc malefacto captus fuerit, suspendetur.* *K. v. Veurne* 1240. Dat eenyghelyck buyten lants mit zynder waeren en comanscapen comende soude houden de oude herstrate, en alsoe comen aen die oude wachten ten ontfange van dien tolle en geleyde voirs. geordineert. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 f° 165 (1485). Dat hy sal moegen maecten eenen oft twee putten in de strate van Ste Laurys in het Waermoesbroeck, op s'heeren strate, om daeruyt een neder te leijden tot in sijnen hoff . . , tot beneficie van sijne fonteyne. *Tolkamer te Brussel: Actum* v. 80 mei 1644. Altyt mogen die broeders metten vanden [*nl.* des vermoorden] op die veede gaen en jagen en quetsen des misdadigen magen, op alsoo dat sy dat doen op 's heeren strate, maer niet op erfve. *C. gr. Loon*, I 71.

HEERTGANCK (Hertganck), zn. mv. *Gehucht, buurt, wijk*, fr. *hameau, section*. || Onse lieve liede en onse late, die ten hertganche van Herlaer toebehoeren, welc Herlaer gheleghen es binnen der voghedien van onsen dorpe van Heysta. *Belg. Mus.* II 416; *heer van Mechelen*, 1311. Jan Van Vlierden houdt te leene een thiende, gelegen in der prochien van Oirschot, in de hertgangen van der Noetelen, genoempt gemeynlyc de thiende in de Herzelacker. *Leenhof v. Brab. Aveux et décl. du quartier de Bois-le-duc*, 3 nov. 1536. *Ceux du hameau ou hertganck de Hollaer, parrochie de Heyst, sous le ressort et juridiction de la ville de Malines.* *Rijksarchief: Pap. d'Etat et de l'Audience; Bundel* n° 42, 6 mei 1549. Die gemeyne ingeestenen van den gehuchte oft heertganck van Hulsen, tegen de schepenen en regeerders van Meerhoudt. *ib.* *Raad v. Brab. Vonnissen*, reg. 763, f° 216 v°, 20 mei 1631. Waelre heeft drie gebuerten oft hertgangen: Zoon, den Heuvel en tdorp. *JACOP v. OUDENHOVEN, Silva ducis*, 62. Dat, . . . soo wie ghenomen en ghecoren sal worden bij den meestendeel van sijn ghebueren, in elcken heirtganck, om gesworen te zijn, dat die den eedt sal moeten doen. *C. v. Moll, K. en br.* 1596 / 1631, a. 1. Dat den heer alle jaer eens sal omgaen met twee schepenen en twee ghesworen, aen de plaets van Moll, gelijck oock in alle andere heirtgangen. a. 27. Zie ook **AERT** 1) blz. 89. Dat deselve [*nl.* ordonnantie] sal worden gedrukt en by kerckgebodt gepubliceert met affixie . . . in de distincte gehuchten ofte hertgangen dependerende van de voors. meyerie. *Pl. v. Brab.* 30 juni 1729; VI 393, *Coggerinne*. *It. Acad. d'archéol.* 1866, blz. 185, en 1867, blz. 81.

HEERTCOST (Aerdkost, eertcost), zn. m. *Haardkost, dagelyksche kost*, fr. *fruits de foyer, nourriture quotidienne*. || Van gelycken, als iemant civilyk en sonder clachte procediert, om gequeten en ontfenven te sijn van de medecijnen en chirurgijnen die hem in curen gehadt hebben, van de quetsen

hem geinfereert, en om den aerdkost [*var.* eertcost], delieieuse spyse en dranck, verlet en smerte, geweert en vergolden t'hebben, is schuldigh dat te doen voor schepenen van gedeelte. *C. v. Gent*, III 5.

HEERTSTAT (Herstat), mv. heertsteden, zn. v. *Haardstede, stookplaats, woning, huizegezin, huishouding*, fr. *feu, foyer, habitation, famille, ménage*. *Kil. auctus*. Herdsteen, *Foyer*. || Dat men in den steden die 90ste heertstad, en in 't platte landt de vds afslaan sal voor arme, . . . *Pl. v. Brab.* 20 sept. 1351, a. 2; II 3. *It.* 1497, a. 6. f° 10. Waert dat sake, dat die heere buyten lants toghe naedat die man syn ierste sesse weken versocht hadde, soe sal die man moghen trecken met viere mannen en met eenen notarijs ter lester hertstat daer die heere openbaerlyc in Brabant sliep. *BOXHORN, Keys. stat.* a. 21. Staet daer een huys op den gront van den leene, daer yemant inne woent, doeghet [*i.* doe het] cont te dien huys; en staet daer gheen, soe sal ment condit doen ter naester heertstadt, en noempt seker hoff en stadt waer elck partie come. a. 36. Es bevonden, datter zyn binnen Wesemael hertsteden oft huysgesinnen zeven [*en*] veertich, waeroff onderhouden wordden van aelmoessen oft heyligeest thien. *VAN EYKEN, Brab. Mus.* I 98 (1597).

HEERTTELLING, zn. v. *Optelling der haardsteden tot het vaststellen en den omleg der „beden" of belastingen*, fr. *recensement des foyers pour l'assiette et la répartition des aides et subsides*. *Dis v. is mettertijd overgegaan in dat van hertelling of nieuwe optelling, in eenen meer uitgebreiden zin, doch altoos met hetzelfde doel*, fr. *ce mot est passé, dans le cours du temps, en celui de hertelling ou nouveau recensement, dans un sens plus étendu, mais toujours dans le même but*. Als variante treft men het w. hertaxatie (*Stadsarch. v. Diest, brief* v. 23 aug. 1686). || Sooverre eenighe van onsen voorghenoomden landen, loopende den tijdt van desen voorghenoomden beden, ofte daernaer, versuecken wouden een nieuwe hertellinghe gedaen te worden, in 't generael oft in eenighen plaeken particuliere daer men supsie op soude moghen hebben van in der lester hertellinghe hem misdraeghen te hebbene. oft . . . *Pl. v. Brab. Instructie* v. 1497, a. 6; II 10. Spruytende hetselve uyt dien dat het generael cohier der metinge van de landen oft hemelsche breede, onder de voors. meyerie gehoorende, gemaect tot de generaele hertellinghe ten jaere 1686, nu sedert lange jaeren in het ongereet soude geraecht zyn, en dat t'aedert denselven tydt de overdrachten van landen, weyden, bempden, bosschen als andersints . . . niet met de beste trouwe en zyn geschiedt. *Pl. v. Brab.* 30 juni 1729; VI 391.

HEERVAERT (Harevart, herevaert, heyrvaert), zn. v. *Krijgstocht*, fr. *expédition de guerre*. *Kil. Hervard, heyrvaerd. Expeditio, profectio militaris, e. bellica*. *Kil. auctus* *Voyage d'armée pour exploit de guerre, expédition*. || Dese versoide lieden van der vors. stede syn wy sculdich vri en quite te houdene van allen taelien, van allen reisinghen, van allen moyenessen, hensel of si niet en comen in heervaert als wi se daertoe vermaenden met eenen garsoen, en dat soude sijn metten ghemeyne coste van den dorpe. *K. v. ter Piets*, 1265, a. 19; *Lat. tekst in expéditione*. Dat de abt niet zetten en mach deghene die behoren ter graveschoep van reimeringhen [*i.* reisingen] ofte van lantweren, ofte herevaert sculdech zijn, te vaerne elre dan den here van Gavere. *Oork.* 8 febr. 1275. Noch

boven allen desen vorseiden dinghen gheloven wie, Willem en Hadewijf, . . . dese voerseide zestiene buienre meers [i. moers], over ons en over onse oier, eeuwelijke te houdene vri, los en quite van herevaerden, van reesen, van zettinghen. *Oork. v. Mei 1287*. Voort, soe hebben wy hen gegeven en geven dat se quyte syn van alrehanden heervaerden, hennewaere van lantweeren. *Priv. Brab. munsters, juli 1291*. Alsoe men herevaert ghebiet van sheeren halven van den lande, so es se schuldech te ghebiedene de scoutete, bi heetene van den baellu; en es se schuldech de baellu te gheleedene toeste zente Baves, en daer es se schuldech de borchgrave of ziin seriant te nemene en voert te gheleedene. *Oork. 13 sept. 1293*. Dat, wanneer dat men sculdich sal sijn harovart te ghebiedene int voreghenoemde dorp van Puderse, zo sal men se ghebiiden van onse beidehalven, en daerna, teenen besprokenen daghe, zo zuelen comen te ghadere onse beider enapen, metten mannen en metten scepenen die zire toe zuelen nemen, en zulen zetten, na hure beste, tenten, parde en waghene en alrehande stucken dier men ten orloghe zal behoeven. *Oork. 19 juni 1295*. Van den wagenen in reysen. Item, als heervaert es oft reyse, dat zy dan versien selen zyn van wagenen en anders des men behoeven sal, na dats hem behoeven sal en men gheploegen heeft te doen. A. WATERS, *Sermens, ord. v. 1426*, a. 10, *Handbooggulde*. Een gemeyn heyervaert [al. een algemeene krijgstocht v. Brab.]. *Rekenk. v. Brab. reg. 135 f° 161* (11 jan. 1485 n.s.).

HEERWECH (Herewech, herwech), zn. Zoocals heerbaen en heerstraet. || Dat die van Ghent vorseit syn schuldech te houdene, te bewarne en te makene hare slues, die leghet ten damme, en die bruggen die gaen over den vorseiden waterganc, te dien steden daer hereweghe huethgedolven waren en daer sy se hebben ghedaen maken. *Oork. 13 juli 1286*. Alle straten en jockweghen, herweghen, merct en meulenweghen sal men schauwen den eersten dagh van meye ghepasseert sijnde. *O. v. Belle, xxx 6*.

HEESCH, **HEISCH**, zn. m. In rechten. Thans *eisch*, *vordering*, (aenspraak, libel, vermet), fr. *action judiciaire, demande, prétention, conclusion*. Kil. *auctus*. Eysch / heysch. *Postulatio, petitio, postulatus, stipulatio, stipulatus*. *Demande, requeste: stipulation*. || Desgelijcx moeghdij formeren uwe exceptie tegen den heysch oft libel aldus: Andries, verweerder seegt, excipierende tegen den pretensen heysch en aensprake oft libel des aenleggers: dat dat is doncker . . . V. d. TAV. 297 v°. Die sijne partije heeft doen daegen, is gehouden ten daege dienende sijne conclusie *in actis* te stellen, oft wel over te geven sijnen heysch oft aenspraecke, onderteeckent bij eenen advocaat, mette stucken en bescheiden tot bewijs van dijen dienende, en daerbij het billet van den dagement. *C. v. Antw. comp. V, x, 1*. Dies is de procureurs wel geoorloft te nemen conclusie oft te maecken heysch van betalinge oft namptisatie. *Id. iij, 18*. Dat de gesommeerde nijet machtich en is oft goets genoech en heeft om den heysch te voldoen. *Id. x, 36*. Heysch oft conclusie. j. 24. 51; iij, 16. Heysch oft aenspraecke. x, 6. 80. Als den heeschcher den voorseiden eed weyert, oft hem dies last versteken, wort met synen heesch verclaert niet ontfangelick . . . en den verweerder 'taelve refuserende . . . wort 'sheeschers heesch gehouden over gekent, en den verweerder gecondemneert in 's heeschers conclusien.

O. v. Auden. Stijf d. kamer, III 3. Heesch of aensprake. *O. v. Aalst 804*. — Eenem heisch breken. *Eenen eisch afslaan, afwijzen, niet onvankelijk verklaren, fr. repousser une demande, la déclarer non recevable*. || Up twelke de bailliu . . . in contrarien en weeren seide . . . dat alle mer Pieters woorde en waren van gheere weerden, en dat hem sijn heesch te breken ware. *De Pa. en Br. II. Eeverghem 63* (1863). — Zijnen heesch doen — geven — leveren — maken. *Zijnen eisch of klacht instellen, fr. former sa demande, actionner*. || Als danne de prinche hoort de sake, en zule vint dat behoort ten campe, en consenteert dat mens hem wet doen zal, so moet thof gemaect werden, en de aenleggere moet comen in hove en gheven heesch. *Leenrecht v. 1528, f° 21*. Comt er niemend binnen desen wetteliken daghe, heere noch partie, die den ghevanghenen weten heesch te leverne, zo mach hem de bailliu van Aelst selve heesch maken, op dat hem geliefte en hyre cause en redene toe weet. *C. v. Aalst, Orig. XLI, a. 11*. Zie ook VERMET.

HEESSCHEN, **HEISSCHEN** (Hieschen, heeschen), bw. 1) In rechten. *Hieschen, vorderen, fr. requérir*. Kil. *auctus*. Heesschen, heyschen, eyschen. || Weert dat sake, dat enigen poirters van Dyest bynnen Dyest yet meedaen waere, en die clage nyet voirt en brochte totten here van Dyest, die here van Dyest van dien selven de meedaet (sic) heyschen mach trecht van dien, nae vonnisse der scepenen te nemene. *K. v. Diest, 1228, a. 2*; Lat. tekst *exigere poterit justitiam ab eo*. Hebben, te waren, scepenen verde van yemene gheescht omme so wat twijste het sij, . . . En daerf [al. van eenen naderen maag] selen scepenen veerde versouken . . . En hebben scepenen van hem verde gheesicht . . . *K. v. Dendermonde, 1238, a. 15*; Lat. tekst *treugas peciarint en requirere*. Dat wi hieskende [var. heeschende] waren, up tiit die leden es, der abdesse en den covente van sente Claren in Guldemersch bi Ghent, tiende van den vorseiden Guldemersch . . . van den welken iesche [var. heesche] en van welker tiende . . . *Oork. 21 nov. 1290*. Alsoe van den goede daer Calle's Bonten huute verstaerf, twelke goed Godevert de Wayhere over syn wyf te deellene hiesch en begherde als naeste hoir. *O. v. Gent, I 544* (1869). Grootinghe van myncke gheheescht, en mach nyet gheschieden dan naer jaer en dach. *Id. III 8*. Poorters en es nyet ghehouden, heeschende of verweerende, zeker te moeten stellen. *iv 15. En passim*.

2) *In rechten vervolgen, fr. actionner*. || Veele steden sijn geprivilegeert, dat men huere poorters oft oopluyden niet heesschen en mach van geestolen goede, als zij dat gecocht hebben op de openbare en vrije markt, of als het drie dagen openbare gehangen [heeft] voor hunlieden vinstere. *Wielant, Pract. crim. c. 119*.

3) *Vragen, versoeken, fr. demander, solliciter*. || Wert sake dat hij enigen voerspreke [re] hiesche, so mach hij kyesen dien hij wille. *K. v. Diest, 1228, a. 19*; Lat. tekst *Si advocatum postulaverit*. Item, wy verstaen en sijn geadverteert, dat onse ingesetenen van Ealen, sonder consent en oirloff van ons oft onsen officier te heyschen, haere gehorende beesten, als koeyen, ossen en andere, op onsen voirs. bosch en walde jaerlijcx ter weyden gedaen en geset hebben gehadt. *Rekenk. v. Brab. reg. 138 f° 247, Ord. 15 dec. 1533, a. 13, 's Hertogenwald*. **HEESSCHER**, zn. m. *Hiescher, klager, aenlegger, fr. demandeur, offr. acteur*. In Brab. verkoos men

„aenlegger;“ in Limb. zegde men ook „aensetter.“

|| In allen jugementen zijn nootsakelijk drij personen, te weten, de jugs, de heescher oft aenlegger, en de verweerder. *Wielant, Pract. civ. c. 1 a. 1.* || [De bailliu] den heescher en versoeker zynde, wort het leenhof gedagvaert van wegen den autsten leenman. *C. v. Auden. 2de d. 510, a. 6.* Ten dage dienende sal den heescher dienen van heesch, indien partye compareert. *C. v. Gent, Ord. 11 mei 1644.* — Heesschege, Heesscherigge. *Verzoeker* (in rechten), *eischeres, aanlegster, fr. requérants.* || Die sal den deken... moghen 't exercitie van schoolhouden verbieden, totdat sy den heescher ofte heesschege ghecontenteert hebben. *Boekhand. Brugge, 1628, a. 25.* Daernaes es dezelve wyient Joos ghecommen te huuse van de heesschege, en heeft haer vleeschelijk bekendt. *C. stad Brugge, II 447 (1535).* In de zaake tusschen de weduwe van Pieter Van der Guchte, heesscherigge, en Johanne de Rieu, ghedivorceerde huusvrouwe van Joos De Vleeschauwer, verweerderigge. *C. v. Auden. 2de d. 252 (1575).* Joncfrouwe Margriete Van Halewyn, heesscherigge, over een zide, en N., verweerder, over d'andere. *C. v. Aalst, 300 (1478).*

HEESTER, zn. Zoocal thans *heester, poot, plantsoen, boomje, fr. arbrisseau, arbuste, plant.* Kil. *avotus.* Heester, hester, eester. *Tulea, frutes. Plantal, jecton.* || Die eens anders eycken, heesters oft opgaende boomen van herten houten afhielde oft dede afhouden... *C. v. Antw. 1545, II 25.* Die niemant en sal moghen afhouden oft afnijden eenigherhande hout op de vroente gheplant oft geseth, 't zij opgaende heesters en ander eycken hout, 't zij eessen, bercken, popelieren... *K. v. Moll 1596/1631, a. 11.* Die eenen eycken heester afhout, verbeurt... *C. v. 's Bosch, III 20.* — Heesterhout. || Soe wie bevonden wordt op eenen ander mans goet oft andersins een eycken heesterhout affgehouden te hebben, verbeurt... *C. v. Befferen, I 19.*

HEET, zn. Een met heidekruid bewassen stuk land, van beperkten omvang, *fr. pides de terre couverte de bruyère, d'une étendue limitée.* || *Wastina zive* heet. VAN LOKEREN, *St. Pierre* n° 809, febr. 1268. Haerliedert goet..., groot sijnde ontrent 28 bunder, lettelt min of meer, onder laut, meersch, bosch, ettinge en heet..., omme... acht en twintich pond parisie sjaers..., boven allen commer diere jaerlicx utegaet, dats te wetene..., en den watergrave ses soele par. van ontrent acht bunder heeds. DE PR. en BR. *Nazareth, 31, pacht v. 23 mei 1418.* Vgl. ERUSEL, ERUTE, ETTEN, ETTINGE, en HEIDE.

HEETEN, HIETEN, HEYTEN, bw. *Gebieden, bevelen, fr. commander, ordonner.* Kil. *avotus.* Heeten, hieten, ghebieden. *Jubere, precipere.* Commander, enjoindre... Als zn. || In soe verre dat ic [nl. de amman v. Brussel] aldair quam, bi des hertoghen hietene [op bevel]. *Oork. 25 juli 1275, Van Heels 571.* So wie die, bi versoeke iof bi hetene van sgraven rechtore vor ij goede leden, iof bi versoeke of bi behete van ij scepenen... niet sal gheven varde... *K. v. Brugge v. 1281, a. 11; Fr. tekst a le requeste u au commandement.* Uut specialen laste, heyten en bevelen desselfs ons genadiche heeren. A. WALTERS, *Enc. II 67 (1411).*

HEF, HEFFE, zn. m., VERHEF, o. Van gracht of heining. *Verhevenheid, steile kant, „barm,“ fr. élévation, berge d'un fossé ou d'une clôture de propriété.* || Als tusschen twee partyen goeden geen geweer oft heym en staet, soo magh dengenen die

beheymt en gescheiden wilt zyn, sulckx doen op syne erve en tynen koste; en indien hy eenen levenden vrede wilde planten, dat hy denselven sal moeten setten op anderhalven voet op syne erve; maer wilde hy hebben eenige heffen van grachten, dat dien alsdan sal moeten staen dry voeten op syne erve, behoudende alsoo onderhalven voet voor synen opheff. — Als tusschen twee partyen goeden is eenigen heff van gracht, denselven heff oft gracht is competerende aen de partye van den kant daer desen heff is opgeworpen, en sooverre de aerde van wederzijts soude zyn opgeworpen, sal de gracht gehouden worden voor gemeyn. *C. v. Loven, Servit. 77 en 78.* Wilde hy [nl. die beheymt en gescheiden wilt zyn, den heym] op grachten oft verheffen hebben, sal den heym met het verhef moeten setten dry voeten op syn eygen erve. *C. v. Brussel, Servit. 84; Christijn quod si eam [nl. separationem] velit attollere vel fossa munire.* MARTINEZ: den heffe, 146. 212. 234.

HEFFEN, bw., verl. deelw. gehaven, geheven, gehouwen. 1) Renten, cijnsen, penningen, vruchten. *Die ontvangens, fr. recevoir, percevoir.* || Alsoe de vors. huusarme niet en heffen noch gheheffen en connen dese vors. rente... *Godsh. Brussel, B 588, Sintekruisulaar 1866.* Sullen de momboers de penninghen van den verkochten goeden, als sy die gehouwen sullen hebben, binnen sesse weken moeten belegghen. *C. v. Santhoven, Weesk. a. 19.* Condepnerende den voirac. Dierick zijn hant dairaf [nl. van „een hof en huis“] te lichten en hem [nl. den bedrogen verkooper] die te laten hebben, met alle de vruchten, baten en profijten, die hij dairaf gehaven heeft oft mogen heffen. V. D. TAV. 264. Die gehaven ofte ontvangens vruchten ofte pachten. *C. v. Loven, x 36.*

2) Accijnzen, tol. *Die lichten, heffen, fr. lever (des accises, un tonlieu).* || Willecooren hen dat si hore assise heffen en haelen moghen gelikerwijs dat si se bi onsen voorders en bi ons gehaelt hebben voertijts en ghehaven. *Oork. heer v. Diest, 27 mei 1346.* Te moghen doen heffen en lichten op alle de wynen die men herwaertsovere bringhen sal, zeker assisen. *Pl. v. Vl. 21 dec. 1549; I 662.* *C. v. Antw. 1545, XI 58.* Behoudelic tot desen ons en onsen voirs. erven en nacomelingen aldair sulken rechte van tolle en wangelde als wy heffende syn en onse voiraaten gehaven hebben in de voirs. vryheyte van Turnhout. *Rekenk. v. Brab. reg. 135, f° 122 v° (1482).* Biddende en begeirde dat ghy den voirs. onsen porters, by uwen voirs. stadhouders wilt doen restitueren tghene des hy van den voirs. tolle van hem genomen en gehaven mach hebben. *Formulier der 15de E. te Diest; Van den tolle.*

3) Eene boete. *Die opheffen, intrekken, fr. lever, révoquer (une amende), en faire remise.* || Si [nl. de guldedekens] en selen engeheene misdaet quite-scelden noch heffen, onse liede en sijnder bi, en wi selent moghen bisacken [nl. besaeken] en ordenen wivle lieden dat wi willen die boeten te heffene alsoe gewijst sijn van dien guldekene. *Heer v. Diest, 2 juni 1335, a. 3.*

4) Eene misdaed. *Die vergeven, fr. remettre, pardonner (un méfait).* || Wi, noch onse rechtren, en selen engeheene misdaet heffen, donrecht en si wedergeeden [nl. hersteld]. *K. v. Mechelen, 13 dec. 1301, DAVID, Mechelen, 459.*

5) Zonder bepaling. Een kind tem doop heffen of houden, oer de vont of vunt houden, *fr. tenir (un enfant) sur les fonts baptismaux.* Kil. *avotus.* Heffen

de kinderen over de vonte *Infantia sublevere a fonte lastrali. Lever un enfant au baptême, le tenir sur le fonds.* || Den 5ten dach van maerte daernaer [1459] quam vrouwe Margriete, hertoghe Philips zusters, en moye van hertoghe Kaerle, binnen Ghendt, en hief denzelven hertoghe Kaerle, haeren neve, *Pior, Chron. 283.* — Met bepaling. Kinderen heffen. || Van ghelijcken verbieden wy den ghenen die ghebeden zullen wesen kinderen te heffene, yet daer te ghevene. *Pl. v. Pl. 7 oct. 1531; I 762.* Die ic uiter vonten gheheven hadde. *VAN DER HARGHEN, Ber. tijden, I 12.* Hadde hem uiter vonten gheheven. 27. Die kinderen daer gheheven hadden. II 223.

6) Een leen. *Het ontfangen en manschap doen, fr. relever (un fief) et en faire hommage.* || Op dat dair maer een leen en es, soe salt doutste broeder algeheel heffen. *C. v. Santhoven, Leenr. a. 22.*

7) *Erven, fr. hériter.* || Die wedewenstoel heeft, hij moeten verborgen alsoe goet inne te bringen daer [der?] gebuerten [var. geboirten] dien sculdich es te heffene als hij [hijen ontfanen] heeft. *t.Recht v. Uccle, a. 43.*

8) Van eenen waterloop. *Beginnen, fr. commencer.* || Den loop heffende in de Weverstrate en soo nederwaerts loopende over de Houtenisse-venne, moet wijt zijn iij voeten. — Den loop heffende in de strate van Goor, loopende naer Calvergoor, en voorts naer de Nethe, moet alsoo gheruijnt worden datter gheen wateren en steigheren. *C. v. Casterlee, XIV 17 en 20.*

HEFFENSCHAP (Heffenschip), zn. v. *Keer of beurt om te heffen of helpen heffen in het arbeiders- of zakdragersambacht, fr. tour de lever ou d'aider à lever des fardeaux dans le métier des porte-faix.* || Zoo wie niet in tijts en compt om zijnen medemaet te helpen heffen, zal verbeuren zynen keer. Item, soo wie zyn heffenschip ofte keer ontloopt ofte niet en bevrydt daer hy behoort, zal verbeuren de boete van vij sc. par. *REMBRY, I 496 (1639).*

HEFFER, zn. m. *Rentheffer, geldleener, geldschieder, fr. créancier, prêteur, bailleur de fonds.* || Soo wie eenighe rente afkijften wille, moet den heffere de capitale penninghen presenteren, naerdien hij allen den achterstel voldaan heeft. *C. v. Herentals, XVI 9. It. C. v. Gheel, II 11.*

HEGBOTH. Zie HECCKBOOT.

HEGENEN, Zie DOORCAEDEN.

HEGER (Heeger), zn. *Reiger, fr. héron.* || Heeghers, *hérons.* MICHELAUT 8.

HEGGE, zn. *Struikgewas, fr. buisson. Kil. auctus. Dumus, sentis. Buisson, touffe de bois.* || Bij deser actien [nl. metus causa] suldiij formeren u libel aldus: Andries seegt dat Peter hem gedwongen heeft hem quyt te scelden, oft te geloven, oft te betalen xx croonen, oft een peerd, en dat mits vreesen en anxt, die hij hem aendede, mits dat Peter voirc. hem doot steeken woude indijen hijs niet en hadde gedaen oft geloof, oft woude hem gevangen vueren in heggen en slooten buyten slants, versuact enz. *V. D. TAV. 93 v°* Ligghe daer oock ledich bat dan 200 bunderen beempt, weyde, eussels, daarvan geen profijt en is comende, doordien alle deselve allen djaer deur staen int water en meestendeel maras zynde, beset met les [nl. lisch], begghe, hagen, enz., daarvan men het water nyet en can doen afloopen. *VAN EVEN, Brab. Mus. I 103, Rotselaar.*

HEIDE (Heyde), zn. v. *Heiblok, fr. mouton, aie.* || Betaelt van eender nyuwer scuppen, eenen nyuwen spa, van der picken te verstatene, van

der ouder heyden te hermake en van eender nyuwer heyden, over al... xlvij, s. *Stadsrek. Ninove, 1475.*

HEIDEKEUR (Heijdt-keur), zn. v. *Tijd van het jaar, waarop het de gemeente geoorloofd was heidekruid op de heide te maaien, fr. époque de l'année à laquelle les habitants de la commune pouvaient faucher la bruyère.* || Item, ist gheordineert, dat den heijdt-keur sal ingaen den eersten woensdag van den meij en niet eer, en dueren tot Bamis en niet langher, om eenen ieghelijken te haelen alle veerthien daghen een voeder heijden opten aert, en niet meer, met drij hootbeesten (sic), die se heeft; en die maer twee ossen oft twee peerden heeft, die en sal egheen beesten daertoe moghen hueren oft leenen; en die maer een peert en heeft, sal tweemaal moghen varen op eenen dag; en die egheen beesten en heeft, die salder daertoe moghen krijghen om sijn heijde te haelen des anderen daeghs. *C. v. Moll, K. en br. 1596/1631, a. 82.*

HEIDENIS (Heydenesse, hedinesse), zn. *Heidensche landen, fr. contrées paennnes.* || Biddende an de Wet, dat men soude hulpen eenen Janne Van Zantvoorde, dewelke lach ghevaen in heydenesse, omme sijn rantsen te quitene. *Stadsrek. Ninove 1389, f° 9.* Was een groot gheboren heere in hedinesse. *OL. v. DIXMUDR 52; it. 55.*

HEIJENMOORTHOOCKER, zn. (?) || Van mijn daegelix te maecten een heyenmoorthoocker, een bluetzuyper, een Calie, een dieff, een schelm en noch duysent alsulcke scheldende woorden. *Rijks-archief: Proc. Gerritsz & Van Berkenrode, 1570.*

HEIJER, zn. *Eene vochtmaat van omrent 1 aam, fr. mesure à liquides d'environ 1 aine.* || Op 12 feb. 1609. Int paenhuis van wijlen Matheeus Minten, nu synde weduwe Paulyn, by de Spiegelbrugge, is die broucuyt gemeten deur de schepencnepen, present die schouteth, borgemeesters, ij schepenen, 1 rentmeester et me P. T. [nl. Torre-kens, Secr.]. Te weten: xxvij heyers, elck is een half ame Diesters, *facit* xxij½, amen, en dry panis [nl. paenhuis]-ketels toegegeven voer lackaegie oft dranc van de kerdryvers en cruyenwageners; en daerop is den pegel, in dry plaetsen, geslagen en gebrant. *Stadsarchief v. Diest, reg. n° 48.*

HEICKE, Zie HEUCKE.

HEIL, zn. o. *Bovenhand, fr. le dessus, l'avantage, la supériorité.* || Deen sprack: die ghuee zullen te boven ghaen, en dander spraken: die papisten zullen noch theil behauewen. *VAN DER HARGHEN, Ber. tijden, II 23.*

HEILBAER (Heiligebaer), bn. Kil. Heylbaer. *Medicabilis. K. auctus. Propre à guérir.* Dit w., zooals het ons in de volg. aanhalingen voorkomt, schijnt de bet. te hebben van *nuttig, fr. utile.* || Ick belove den geselscape goet en getrouwe en heylbaer te wesen... *Rederijkamer de Lelie te Diest, Eed van den hoofdman.* Ick belove goet en getrouwe en heiligebaer te wesene... *Id. Eed der leden (1562). Vad. Mus. III 128. 129.*

HEILICH, bn. *Heilig, fr. saint.* Iem. ten heiligen doen gaen. *Den eed van hem eischen, hem den eed opleggen, fr. déférer le serment à qn.* || Die eenen man ten heiligen doet ghaen tonrechte, om tzijs wille, hij es om ij s. *t.Recht v. Uccle, 101.* Zie ook *EXR 2).*

HEILICHDOM (Helichdom, heilechdom, helighendom), zn. o. 1) *Reliquiëndoorsje, — kast, fr. reliquaire.* Kil. Heylighdom. *Reliquia sacra.* || Betaelt denzelven N... scrynwercker, omme dat hy vermaect heeft thoof van den helighendome van

der maecht, up een berd met carteeën rondomme, omme dat thelich ghebeente van den hoofde niet ute vallen ne soude. REMBAY, IV 567 (1472). Daer es een choorcappe, drie pelders, vier helichdommen van zelve. *Troubles marit.* III 338.

2) *Inz. eene reliquie van O-L-Heer, uit het Heilig land meegebracht door Godfried van Bullonië, zoo men zegde, welks jaarlijks, sedert 1324, in eene hoogstplechtige processie werd omgedragen, fr. partie une relique de Notre-Seigneur, apportée, à ce que l'on disait, de la Terre-Sainte, qui fut portée annuellement, depuis 1324, dans une procession très-solennelle (Sanctuarium praesentii).* Zie MEERTENS en TOERS, III 28—39. *Beziydenisomgang.* || Van den weghe n omtrent de neuwe veste te slechtene en van der Borchbrugghen te deckene doe men theilechdom omdroech, xxxviii sc. — Den trompenen die met den heilechdome omginghen, x grote, valent xxi sc. vj d. MEERTENS, *Oudste rek.* 1324, blz. 54.

HEILICHGEESTHUIS, ook de HEILIGE GEEST, en Geesthuis. *Liefdadige inrichting, liefdadigheids-gesticht, ook armentafel, armendisch, armbestuur, armenwezen genaamd, fr. maison, messe ou table du Saint-Esprit, des pauvres, administration des pauvres.* Kil. *auctus.* Heyligh geesthuys. *Prochododium. Hostel-Dieu, hospital pour les pauvres.* || Als personen, die heylichgeest proven hebben, sterven, dan volgen hen achtergelatene goeden half den Heyligengheest en half den erigenamen. — Als personen, die heylicheit proven hebben, daertoe voirts by de almoezeniers onderhouden worden, alsdan volgen hen achtergelaten goeden half den Heyligengheest en half den almoezeniers, ter aerne behoeft. *C. v. Antw.* 1545, XIII 83. 84. Oyck hebben die borgemeesteren, schepenen en raedt 't gouvernement over die godthuyzen, gheesthuysen en gasthuysen deser stadt. *C. v. Brussel,* 1570, a. 30; it. 1606 a. 21; *Christijn domus Sancti Spiritus.* Dat den Heylighengheest hier sal gauderen van den heelt van het achtergelaten goet van degene die nu voortaan van syn almoezen gauderen sullen, en dat sal aldus gheschieden naer dat de Firmerye huere ghestoffeert bedde ontfanghen heeft. *DIERICK, Gende ch.* 184, *Stat. v.* 1645 voor 't begijnhof. — Heilichgeestkinderen. *Begijnen die van den armendisch onderhouden of geholpen worden, fr. enfants du Saint-Esprit, béguines entretenues ou secourues par la caisse des pauvres.* — Heilichgeestmeesterigge. *Begijn die het bestuur had van het armenwezen, fr. béguine qui avait l'administration du fonds des pauvres.* || Indient soo ghebuerde dat eenighe heylichgeestkinderen ghynghe in de Firmerye, soo sal de grootmeesterigge de heylichgeestmeesteriggen een juweel gheven van haerlieder goet tot een cognosseure ofte bekennen van de almoezen die zy ontfanghen hebben. *Ibidem.* Zie ook AELMOESSENIER, en GEEST.

HEIM (Heym), zn. m. *Heining, beheining, omtuining, schutting, haag, fr. clôture, haie, séparation.* Kil. *auctus.* Heym. *Sepes, septum, sepimentum. Haie.* D'Aray Heym, heymseel, heyminge. *Cloture autour les maisons, bois ou chams.* || Als iemand van partye in de plaetse daer een gemeyne hage, staketeel oft heym staet, eenen muer wilt metsen, magh hetselve doen op synen cost. *C. v. Brussel, Servit.* a. 83; *Christijn heeft voor de drie zn. loco separationis communis.* Alle boomen, die in gemeyne heymen staen, syn beyder partyen ghemeyn. *Id.* a. 87; *Christijn in separationibus communibus.* It. *C. v. Loven, Servit.* 76. De palen der

voorz. baenderye hun syn streckende . . ; en voortd langhs de heyne van het Cortenboschveldt. *GAAZBEEK, 10.*

HEIMELIJCK (Heymelic, heymeleece), bn. en bijw. I. Als bn. — 1) *Verborgen, in de aarde begraven, fr. caché, enfoui.* || Gemerct sunderlinge, dat ons, als hertoge van Lymborch, toebehoiren alle heymelicke en secrete scatten en mynen in denselven onsen lande onder deerde liggende. *Rekenk. v. Brab. reg.* 137 f° 85, *Ord.* 11 febr. 1518.

2) *Vertrouwd, fr. affidé.* Grimm. Heimlich 3) aus der bedeutung des heimatischen und häuslichen fliesst die vorstellung des traulichen und vertrauten. Schiller u. Lübben Hemelik — überhaupt vertraut, innig befreundet. || Dat wie geloift hebben en geloven in goeden trouwen heeren Sweder van Apoude, heer van Gaebeke, . . te houden en te voldoen alsulke saken als syn heymelike vriende nu mit ons gededingt hebben, sonder argelist. *Oork.* April 1388.

3) *Geheim, niet rechtbaar te maken, fr. secret, ne devant pas être divulgué.* || Eedt van de meesters werckluyden en paelmeesters. . . Heymelycke smeecken, die te helen staen, wel helen. *Eed der officianten te Loven, Loven, 1772, 4°.*

II. Als bijw. — In 't geheim, heimelijk, fr. secrètement. || Wij [wie] besucdt oft verbiet den anderen dat zijn es, sonder gerichte, heymelic oft openbair, . . di sal gaen te Rutsmedou. *K. v. Sint-Truiden, 1366, a. 58.* Soe wat wive ocht wijfs name die bordeel houden, openbaer oft heymeleece. *Kb. v. Diest, A.* 48. Soo wie iemanden heymelijcke, moordelinge oft andersints sloege, quetste oft mishandelde. *Id.* 16de E. Dat hij . . den vrede-eysschere . . nyet en sal misseggen oft misdoen, . . heymelick noch openbaer. *C. v. Antw.* 1545, III 27; it. VIII 12. — In 't heymelijck. || Enegehe ongheloorde, die . . int heymelicke en secreteelicken predicken d'Evangeliën. *Pl. v. Vl.* 17 juni 1526; I 103. Midts dat de voorsayde transgressien ghemeynlick gheschieden int heymelick en int verborgen. *Id.* 31 juli 1627 a. 20; II 383. — Hem in 't heymelijck houden. *Z. schuil houden, z. verstoppen, fr. se cacher.* || Indien men den persoon, dien men wilt doen verdaghaerden, niet en conste vinden, en dat hy hem in 't heymelijcke hield. *C. stad Mechelen, 118; Nannius si ille latitet.*

HEIMELIJCK, zn. m. en o. HEIMELIJCKHEIT, zn. v. (Heimelick, heimelijk; heimelicheit, heimelijckheydt). *Gemak, bestekamer, fr. cabinet, lieu d'aisance.* Kil. Heymelicke, heymelick ghemack, heymelickheyd. *Latrina.* Kil. *auctus.* *Retraict.* || Men verbiet, . . dat niemen negheerande vulhede, wasschel no beetseel (*sic*), noch die men schuldech ware te werpen in heimelycheden ofte in stille cameran, ne werpe op de strate. *Kb. v. Auden.* 1328, *Van den herden.* Daer twee ofte meer personen in eenen muer ofte ander zaacken gherecht syn, d'een en mach niet doen sonder den consente van de andere, als veinsteren, heymelicken, cisterne, gotte legghen ofte andersins. — Alle ghemeeene heymelichheden ofte goten moeten ten ghemeeenen coste gheruyt worden. *C. v. Auden.* XIV 6. 10. Heymelicheden. *C. v. Aalst, ix* 16. Heymelicheden. *C. v. Belle, XXI* 22. Heymelijcheden. *C. v. Brussel, Servit.* 71; *Christijn latrina.* Die eenen nyuwen heymelick oft privaetput maken en eene private route op syn erve setten wilde . . *C. v. Antw.* 1545, VIII 58. (De kost. v. 1570 heeft „privaet, privaethuys“; die v. 1582 „privaet“ en éénmaal „weerdribbe“). Van privaeten ofte heyme-

lycheden. *C. v. Looen, Servit. c. vi.* Heymelijckheydt. *C. stad Mechelen, XIV 32.* Een nieuw heymelijck. *C. v. Dourne 1612, a. 264* (ook „privaet” en „privaethuys”). Stillen eñ heimelicheden; *basse cambres et priees.* MICHELANT 3. — Heimeelijke camer. Met dezelfde bet. || Daer vingen die van Brugge mynheer Jan van Namen eñ leyden hem te Brugge in 't prison, daer hy uuyt ontquam heymelyck met behendigheeden ten gate van der heymelycker camer. *Acad. d'archéol. 1850, blz. 153.*

HEIMELIJCKHEIT (Heymelyckheyt, heymelicheyt, zn. v. 1) *De geheimen, fr. les secrets. Kil. Secretum.* || Dit jugement van der prysen van deser teghenwoordigen feeste van der Rhetorycken, dat wy hier aenveerden, sullen wy regtveerdelyck determineeren, . . . eñ secreet te houden die heymelyckheyt na [van?] der fayten der Rhetorycken. *Vad. Mus. III 129, Wedstrijd v. 1541 te Diest.*

2) *Namw verband, vertrouwelykheid, fr. alliance étroite, intimité.* || Also onse lieve here . . . mit den eersamen eñ bescheijden luden . . . van Aken zekere heymelicheit eñ vrientchap, van allerhande punten, geloefte eñ vorwerden, te houden eñ te volvueren, gemaect eñ overdragen hebben. *Rekenk. v. Brab. reg. 132 f° 27 (1546 E).* (De Dynster: *De amicitia concordia et unione.*) Verder: Heymelicheyt, vrientchap eñ verbond. — Op dat die vrientchap eñ heymelicheyt tusschen hen eñ ons te meerre eñ te stentiger blive. *Ib. f° 107.*

HEIMEN, bw. Afsluiten, omheinen, omtuinen, fr. *clorre.* Kil. Heymen. *Sepirs, obvallare, palare. Kil. auctus. Clorre de kate.* || Voer deesen eñ menighen anderen dienst, dien hi ons eñ onser kerken schuldech was te doene van der hoeftmeyerie voerseit, waren wy hem van der hoeftmeyerie schuldich syn hof te heymene, so dat slotvast ware. *DIERICK, Gends ch. 106 (18 juni 1296).* Dat eeniegelyck deene den anderen heymen zal sonder des anders scade. *Kb. v. Turnhout, 1550, f° 86 v°.* Eenieder sal voortaan alle zijn goet eñ erve die hy aen eñ teghen de gemeyn straten, vrenten oft plaetsen is hebbende, eñ waerdoor een ander soude konnen beschadicht worden, moeten geheymt, gevrijt eñ beschermt hebben ten uytgaende meert. *C. v. Santhoven, K. en br. 1665, a. 86.* (De K. en br. v. 1558, c) art. 5 seggen: beheljmt eñ beschermt). Als eenighe van de ingeestenen begeeren gelijmt [*i.* geheijmt] eñ gevrijt te zijn van heure gebueren, dat alsdan zij dat doen heymen eñ bevrijden sullen, soedat de voorscreve heur naeste daerbij geene schaede en lijde. *C. v. d. Kiel, K. en br., Van de heijminghe. Item C. v. Dourne, 1612, IV 66.* Zie ook **BEHEIMEN**, en **VERDEN**.

HEIMENIS (Heimenesse), zn. v. || Dat een tebat was tusschen N. eñ N., alsoe van enen watergange eñ van heimenesse van loke . . . Eñ mijn vrouwe daddesse sal doen de heimenesse tusschen hare eñ Jan Van Boesdale. *Charters d. abdy Ter Kameren, nr. 93, Rhode en Alsenberg (1340).* Zie ook **HEIM**.

HEIMING, zn. v. Zie het voorgaande. Kil. Heyminghe. *Septum, septimentum. K. auctus. Porc.* || Dat niemen en neme den lieden dat eij binnen haren bivanghe hebben noch up hare heyminghe. *DE VLAMINCK, Vgb. 40, 1546 E.* Een yegelyck mach, in stede van eene haghe, thuyne, golynte, schutsele oft diergelycke heyminghen, op zynen coet wel eenen scheydemuer doen maken. *C. v. Antw. 1545, VIII 87; it. 28; C. v. 1570, titel 31; v. 1582, tit. 62 a. 29; compil. III, vj, 7; C. v.*

d. Kiel, x 2 Soo wie iemants thuynen, ghelinth, hagen oft heyminghen brake. *C. v. Santhoven, K. en br. 1665, a. 46. It. C. v. Castorlee, IV 2; C. v. Lier, XIII 6.* — Blinde heiming. *Blinde afsluiting (zonder opening), fr. clôture orbe.* || Die een hujs oft muer staende aen sijns ghebueren erve doet afbreken, is schuldigh in de plaetse van dien, tot sijnen koste, eene blinde heijminghe te stellen. *C. v. Gheel, VII 7.*

HEIMLUJCK (Een schier onherkenbaar geworden w. onder de vormen eenloeck, eeluect, eelucht), zn. m. *Jaarlykse bezichtiging of bezoek der heiningen, fr. inspection ou visite annuelle des clôtures.* || Dat de voors. officier eñ schepenen jaerlijcx eens mogen omgaen op den heimlujck, te half april; eñ indien iemant waere, die alsdan niet en heeft behoorlijcke geheijmt, dat alsdan de heere taelve mach doen doen ten dubbelen coste van ongelijke. *C. v. d. Kiel, III 20.* Van den bal te slaen binnen den eenloeck. Dat nyemandt den bal slaen en zal binnen den eenloeck, die men tot half meert plach te begane oft te besiene. *Kb. v. Turnhout, f° 87. Van den eenloeck.* Of iemant geschut worde door eens anders quade heijmen, sal degheue daerssen 't ghebrek is, de schaede moeten draeghen; item, sal oock eeniegheelijck ghehouden zijn d'eluect op te maecken aen sijn erve eñ vroente, van half meert tot half april, op de pens van vj stuyvers. *C. v. Moll, Keuren, a. 20.* Niemandt en sal met sijn peerden, koeijen, schapen oft andere beesten weijden oft hoeden in eenighe straeten ten veldewaerts inloopende, noch oock op eenighe dijcken oft straeten ten broeckwaerts inloopende, dan eeniegheelijck op het zijn, oft voorders als het eelucht en komt, op de verbeurte van elke reijse 10 stuyvers. *Ib. 48.* Zie ook **BANLUJCKE**, en **LEUCKE**.

HEIMMUER (Heymuur), zn. m. *Scheidsmuur, fr. mur de séparation.* || Aengende van gemeyn heymueren oft scheymuieren tot gelycken coste gemaect, daer egen edificie op en staet. *C. v. Antw. 1570, blz. 626.* De cappen ofte cappementen, die op eenighe heymmuieren staen ofte op andere edificien. *Regl. edif. 16 jan. 1706, I 42.*

HEIMRAET (Heymraet, heymeraet), zn. m. *Dijkheerraad, lid of gezworen van het dijkbestuur, fr. conseiller, membre ou juré de l'administration des digues.* || Authoriseren den voorn. Jacques Van Lom eñ consorten te legghen haeren dijk over tniue canael, dat comt naer Assenede, daer ment meest profytabel vinden sal, om te maecken eñ vernieuwen, dies noot synde, dijkgraven, dijk-schepen, heymraeden eñ andere officieren, expert eñ bequaem tot d'expositie (?), regeringhe eñ voldoen van deselve dyckagie, eñ aldaer administreren eñ maintaineren het recht eñ justitie, volgende daude costume eñ usancie tot het maecken van de nieuwe dycken. Item, te maecken de wetten, ordonnantie, peynen eñ statuten . . . *DE PR. en BR. XVI. Assenede 10 (1610).* Dat het landt eñ de dyckagie, weghen, sluysen, sluysvlieten, gheregiert zullen worden by enen dyckgrave eñ twee ghezwoeren ofte heymeraeden, waer van den eenen mede als greffier dienen zal, eñ noch een ofte twee schutters, ter discretie van de inghelanden. *Pl. v. Vl. 13 juli 1612, a. 1, Regeering v. Albertuspolder, III 475.* Dat men de ghezwoeren ofte heymeraeden, eñ alle de officiers nemen sal, als den polder ghepupleert zal wesen, uyt de inwoonders, sooverre als 't mogheelijck zal wesen. *Ib. a. 11; Vertakeling v. A., — p. 471. Que toutes deshéritances et adhéritances dits en thiois onterfvenessen et erfenissen, recog-*

noissances de rentes foncières dits grontcheynsen, hypothèques, charges, ventes... seront passées par-devant le dyckgrave et ung des échevins dits heymraden ou dyckschepenen...; que lesdits dyckgraves et eschevins dits heymraden seront ausry autorisés pour cognoistre... Regl. 25 juni 1614 WOLTERA, Rec. d. lois, I 157, 159. Zie ook DIJCKGRAVE.

HEIMSEL, zn. v. Zie HEIM. Kil. Heymsel. *Sepimentum. K. auctus. Cloture de haies.* || Heimselen oft grachten. *Beken. v. Brab. reg. 132 f° 139 7 mrt 1499.* Alle scheidemueren, hagen, thuynen, heymsele en schutsels tusschen twee gebueren erven, moeten op de gerechte palen gestelt, gemaect en oick onderhouden worden. *C. v. Antw. 1545, VIII 28; it. a. 2.* Wanneer eenighen muur, gelynte oft heymsele nuyten loode staet en hanghende is over eens anders erve. *Id. a. 54; C. v. 1582, tit. 62 a. 20, 45.* Thuynen en heymsele tusschen twee gebueren erven behooren tot ghelijcke koste op de gherechte palen van de twee erven ghemaect en onderhouden te worden. *C. stad Mechelen, XIV 8; it. 9, 10; Nannius septa inter vicinos.* Niemandt en sal schanden maecten noch breken iemands anders heymsele, gracht, thuyne, veken, ghetuynte, draeyboom, hoort, brugge oft andersints. *C. v. Moll, Kewen, a. 13. en passim.*

HEIN (Heyn), bn. *Vreemd, willandsch, uitheemsch, fr. étranger, exotique.* Kil. Heyn. *Extraneus, peregrinus.* — Achter een zn. geplaatst. Vogel hein. *Een zeker vreemde vogel, fr. certain oiseau exotique.* Kil. Vogel heyn. *Avis peregrina.* || Reyner Van Thienen, die inagelios geleverd heeft... iij figueren, te weten, ij vogelen en ij beesten van metale, eerst eenen vogele heyn, eenen aer, eenen leuv en eenen eenhoren. *Acad. d'archéol. 1854 blz. 326, Rek. 1509—1515.* — Als zn. *Een zeker zondlinge en vreemde visch, fr. certain poisson singulier et étranger.* Kil. Heyn, Heyns-lijf, heyn met de bellen, *meysisch. Scombrus verna, crinitus: piscis aristis scatis; alausa verna et vilior.* *K. auctus Maquereau de May; espece d'Alose.* || Een vreemde saeck, dat yaerlijckx in de maent Meye voor Rupelmonde en niet veel hooger noch niet leegher, wort ghesien eene groote menigte van visch, van de linghe van eenen voet en taemelijck dick, die men aldaer noempt heyn; andere zegghen meysisch...; de sommige noemen hem witte carpels; enz. *de Pr. en Br. XXVI. Rupelmonde 18.*

HEINING (Heyninge), zn. vr. D'Aray 1663 heeft reeds Heyn en heyne, en verzendt naer Heyn en heyne. 1) *Beheining, fr. clôture.* || Dat elck den anderen, Caprycke deure, van nu voortaan behoorelijk heyninghe doen sal, staeck om staeck, ofte elcanders lant behoorelijk te bevryden by verdeelynghe half en half. *de Pr. en Br. XIII. Kapryck 66 (1641).* Die neffens elcanderen ghelant sijn, sullen heyninghe moeten doen, alst d'een ofte d'ander begeirt, soowel in gerssinghen als besaeytheyt, elck half en half. *Id. XIV. Boekhout 34 (1684).*

2) *De voorwerpen zelf dienende om te beheinen, fr. les objets mêmes servant à clôturer.* || Dat hem niemant en vervoerdere te halen op ander lién gront eenighe heyninghe, tay thuynen ofte groen handt, ghemaecte oft onghemaecte peertsen, wissen, theen ofte widow, bessemstocken, luyckerye, banreessen en andere sorten van handt ofte vermaeckels. *de Pr. en Br. XVI. Assenede 64 (1635).* Zie ook HEIMENIS en HEIMING.

3) *Een bebouwbare grond, fr. un terrain cultivable.* || Een heyninghe met boekweyde besaeyt, houdende

ontrent vyf ghemete, geleghen buten de Boschpoorte. *Archief Bergen-op-Zoom, Opdragten, 1483—1464, nr. 149 (1 juni 1447).* Een heyninge en erve metten huysen en timmeringe, die daerop en gelegen. *Id. nr. 150 (13 jan. 1468).* Een heyninge en arve gelegen buyten der Waatsepoorte, houdende ontrent ij gemeten. *Id. 7 oct. 1468.* Alsoe mynen gen. heer heeft bevolen inne te doen graven een quantiteyt van buynderen heyvelts gelegen buyten tnieu clooster te Boeymeer, om te doen planten tot een nieuwen bossche, bestect te leggen een heyninge, breed beneden 10 voeten, hooge 6 voeten, over beyde seyde opgeest met sooden, blyvende acht voeten breed. *Beken. leenen v. Breda, 1522, ha. Havermans.*

HEISDOM, zn. In plaats van „heydomme" leze men, in het volgende citaat „Keefadomme." || Uutghedaen denghonen die zitten in overspele, in heydomme of fornication. *VANDENPEKEREBOOM, Cours de justice, Ann. I blz. xcj, Ord. 4 sept. 1761.*

HEI-SEISSEN (Heiseysie), zn. *Heidezissen, een zeissen om heide te snijden, fr. faucille pour couper de la bruyère.* || Titius, in syn huys overvallen wordende van Cajus, is, met denselven strydtachtich gewoorden... beyde instrumenten ter handt hebbende, 't sy geweest schup oft rieck, heysie, byl oft soo het beesten hebben konnen ter handt krygen. *C. gr. Loos, I 572 (1700).*

HEITSE (Heytse), zn. *Fakkel, toorts, fr. flambeau, torche.* Kil. Heytse. *vetus. j. tortae. Fas.* Kil. *auctus Flambeau.* || Dat men voortan niemanden tot stadts koste en sal laeten volghen eenighe tortsen, heytse, noch wachse keerssen, tenwaere in processien en missen, daer men sulcks van oute ghewoon is te ghebruycken, oft in andere noodelijcke occurrentien, daer men sulcks van oute ghewoon is gheweest te ghebruycken, sonder meer. *Ord. Albertine, Antw. 1618, Vijlg. c. VIII 24.* Men sal alleenelyck moghen spreken een laken oft baey op het playssal alwaer het lichaem van den overledenen sal rusten, ter langhe en breedde van het graf [n. van de lijkbaar] en van den thuyne die hetselve met hetsen sal omringelen. *Pl. v. Brab. 22 juni 1696; V 72. Op het dragen van rouw; fr. tekst: de la clôture qui l'environnera avec les flambeaux.*

HEITSEL (Heytsel), zn. m. Eigenl. heetsel. *Takkeboesje, ryeboesje, fr. jagotin.* Kil. *auctus. Cremium, virgultum siccum et ad arandum idoneum, & Fasciculus ericarum, virgultorum, spinarum, dumorum. Fagots légers de bruiders ou de ronces &c.* || Den mudtsaert en den heytsel [worden ghemet] op de lenghe van 11 palmen, en in dicke van 6 palmen: elcke palme tot 4 duymen, mate van Brussel gherekent; welcke dicke sal ghemeten worden beneden teghen den bandt; sonder denselven te vulen met bladeren oft andere vuyligheyd. *C. v. Brussel, Houtmaat.* — Het w. „heitsel" is thans nog een bundeltje droog hout met schaveling gevuld, een hand groot, om het vuur te ontsteken. Zie SCHURMANS.

HECKBOOT (Hegboth), zn. v. *Hekboot, een soort van plat vaartuyt, fr. chaloupe plate par derrière.* || *Navis, que dicitur hegboth, que habet retro annulos ferreos, debet comiti IIII denarios;... si vero annulos ferreos non habuerit, debet comiti duos denarios. Tol te Damme, 1252.* — Het laat zich betwijfelen of de „heckboot" [heckbodd?] der Vlaamsche kronijk hetzelfde vaartuyt is: || Uutcausen dat deese haerne visschers daeghelicx uutter zee ghejsecht en diversche ghevanghen wierden

van dese en dierghelelike dieven, . . . zo waeren zij ghedwongen thaerlieder bewaerense uut te reeden twee eekboddts, wel voorsien van zeevolck, ammunition, en bovendien elck schip xii soldaten buschiers. *Pior, Chron.* 512.

HEKELWERCKEN (Ekelwercken), zn. mv. Waterwerken. *Beslagwerken*, fr. *travaux de fascinage, palissades*. Kil. Hekelwerck, haeckelwerk, *sepimentum, palatio*. K. *auctus Pilotis*. D'Aray *Palissade*. || Alsoe de voordere generale dykagie, soo van aerderwerk als ekelwercken, by alle de gelande word gerepareert met maeten, volgens den generalen dyckboek. *Ord. P.-B. aut.* 25 oct. 1726; IV, 76.

HECKEN, zn. 1) *Hek, open- en toedraaiend afschutsel, draaiboom*, fr. *obture, barrière tournante*. || Dat men alle kerckweghen, jockweghen, muelenweghen en maertweghen zal open houden met hecken, en niet anders verstoppen binnen alle den jare; wel verstaende, dat al tjaser duere dezelve hecken zo licht hanghen zullen en onbelemmert van staken, stropen en andersins, als dat een man te pærde dezelve hecken opendoen magh zonder daeromme te moeten afzitten ofte letten. *C. Kast. v. Iperen*, a. 17. Alle velden daer waeghenweghen deur ligghen, moeten met hecken ofte draeyboomen ghesloten worden. *C. v. Aalst*, x 22. Niemandt en sal zijn hecken, vekens oft horden moghen opensetten oft open laten staen. *C. v. Durne, K. en br. v.* 1665, a. 100. Zullende oock alle aenliggende gronden van erven . . . behooryck worden beheymt, de stiohelen, heckens, draeyboomen en mennegaten behooryck onderhouden en gestelt. *Ord. P.-B. aut.* 31 oct. 1716, XIX 5, *Heist. It. C. v. Auden.* XIV 18.

2) *Molenwiek, vleugel van een windmolen*, fr. *alle de moulins à vent*. || Zodat zy [nl. drie Spaanse soldaten in eene boot, mits een onweer] den dyke niet ghecryghen en condon, wierden versteken tot ontrent de stadt van Stiericzsee, alwaer zy upghehaelt wierden en van stonden an ghebonden an de heckens van eenen wyndtmuelen, en zo omgedrayt tot zy doot waeren. *Pior, Chron.* 585; it 412.

HECKSEL (Hecsel, excele, exselle), zn. v. *Haak, spang, halsieraad, borstieraad*. fr. *agrafe, boucle, ornement de cou et de poitrine*. Kil. Hechtsel, hecksel, haecksel, *fland. Fibula & Spinter, armilla. & Monile, bulla*. || Dat den outsten zoone van den huyse voiruuyt volgt dat harnasch voir zijn lijf en voir zijn peert; en der vrouwen oft joncfrouwen een habijt voir hair lijf, hueren trouwring en een hecsel oft span. V. D. TAV. 229 v°. || Van Ryssale, zo wasser Bertram Renier, coninc van den Spinette, en hadden den danc [zie dat w.] van bunten, een rykelic gulden excele. *Ol. v. DIXMIDE*, 102, *Stoekspel*, 1423. Soo wie drij jaeren, deen naer dander volghende, den papegaey alschieten sal, die sal hebben de brock ofte exselle, oft emmer daervoor xx sc. groten. *DE PR. en BR. XXIV. St-Gillis 50, Handboec*. Zie BEEUCKE.

HELDE, zn. v. *Voetboei*, fr. *ceps, fers (aux pieds)*. Kil. Helde, halde. *Sax. fris. sioamb. holl. fland. Compes, numella, pedica*. || Ende oft die beeste bij aventueren die giele oft hueren bant brake, sonder sculd des heeren oft zijns huysegins, en ontbonden zijnde, iemende quetste, ghij sult weten, dat die heere van der beesten sal dairaf onghelouden en ongelast blijven, want alsoe echiere als die beeste is uuyter helden en sloete oft bande, soe is zij wederomme gekeert tot huerder natueren en natuerlijcker vrijhey. V. D. TAV. 88 v°. Alsoe schiere als hem iement ter purgien heeft geest ter

behoirlycker plaetzen, soe sal die richter aldair terstont den persoon setten in vaster helden en gevangenissen. *Id.* 179.

HELDEN, bw. *Doen hellen*, fr. *incliner*. Kil. *Inclinere*, etc. || Onder andere vrende costelike en conincloke juweelen, twee zilveren croesen zoo hooghe verheven, dat een man, recht staende, en dezelve croesen oft schalen, beneden up pavement staende, daeruit, met die slechte te helden, drijnoken mochte. *VANDER HAZEN, Ber. tijden*, III, 218.

HELDENIS (H—se), zn. v. *Gevangenschap*, fr. *emprisonnement*. || Soe wijse iemende houdt in zijn private gevangenis en heldenisse, hetzij in huijzen boeschen oft velden, dijen wort geimpoeneert jene capitael. V. D. TAV. 113 v°.

HELDER, zn. m. *Limb. Eigenaar; houder, bezitter, gebruiker*, fr. *propriétaire; possesseur, occupant*. || Op alsoe, waert saecke dat de helders van de voirs. onderpanden . . . nyet en betaelden. *Schep. v. Melle*, 28 mrt 1449 (*Kerkarch. Diest*). Sooverre hij [nl. de eigenaar] buijten den lande woonachtich is van Brabant, soo doet men die konde aen de klokke, ofte aen den helder van den gronden. *C. v. Sichem*, 1546, a. 11. Dat men vorteen allen gespleten en belaste heergewerleenen, die by helder derselver lenen werden vercocht, sal der helder oft proprietaris van den ansiel oft principael leenen bennen jaere mogen lossen. *C. gr. Loon*, I, ij, 7 (1548). Sal den crediteur gefundeert syn, naer die executie des principaelen, te moegen soeken den helder des pants onder die generale obligatie begrepen. *Id.* 230 (1614). Maer egeen helder der splitlenen behoeven taelve te doen, het en waer sake dat sy deselve spliten wilden veralienieren. *C. leenhof 's Hertogenrode*.

HELDING (H—e), zn. v. *Bezitting, het in bezit houden*, fr. *possession, le fait de tenir en sa possession*. || Het gebuert, dat iement gestolen heeft een calf oft een cuddeken, en onder de hieldinge en houdenisse van den dief, soe waet dat calf en wort een oese, en dat cuddeken wort een veroken: ghij sult weten dat men seggen mach datter diefte geeschiedt is van eenen oese en van eenen verokene. V. D. TAV. 126 v°.

HELE, zn. *In helen setten*. In *hechtenis nemen*, fr. *emprisonner*. || Waert saeke dat die proyt oft diverye elom tot eenen Beyersehe gulden oft hoogher, soo mach eenigh man tgehalt daeraf doen [nl. den dief aanhouden] en aenbrenght [*f.* aenbrenghen] sonder breucken; en alsoe verre als diegheene die ghehaelden oft aenbrach [*is?*] porter weere in de stadt van Meghem, sal hem die heer ghebieden laeten te verborghen . . . voor twee porteren, en niet opleyden noch in helen setten, kan hij borghe krijghen; en heeft hij egheen borghe, soo mach die heer den gehalden porter opleyden en in die ghevanckenis setten. *Landok. v. Mogen*, 1432, a. 17.

HELEN, bw. *Heelen, heel maken, vermaken, herstellen*, fr. *restaurer, réparer*. Kil. *auctus Heelen*. j. heylen. *Integrare, integritati restituere. Remetere en son entier*. || Dat, so wanneer dat ghebueren sal, dat eenigh visschere eenen anderen zyne vlete sal moeten kerven, werdt deesle kervere ghehouden die vlete te helene met goeden vasten ofte nieuwen tauwen. *Pl. v. Vl.* 26 juli 1585, a. 3; I 349.

HELFT (Helt, heelt, heilt, hilt, hilt, heelt, hellicht, helicht), zn. v. *Helft, fr. moitié*. Kil. *Helft/halft. Dimidium, dimietas*. || Op de peyne van dusent maercken van der munte van Vlaendren;

van denwelcken wy hebben zouden deen heilt, en de partie diest houden zoude, dander heilt. *C. stad Brugge*, I 202 (1 mei 1276). Als van den rechte dat Jhan Storm hadde van der helt van al der meyerie van den seueren van Oestburgh... daer Jhan of hadde dene helt, en de here Diederic, sijn oem, dander heilt. *Oork.* 25 jan. 1277. Dat Claus Van Wetteren heeft ghenomen ten erdiken pachte jeghen N., de heelt van en huus en en erre ligghe in de Dutsche strate. *Oork.* 13 mrt. 1300, *Geeraardsbergen*. De ene helt van den zee-tich ponden te gheldene elkes jaers telken Sente Mariën Lijchtmesse. *Oork.* 10 sept. 1298, *Isendike*. En ne heeft hi negheene broedere, so blijft hem de hilt alleene (3 maal). *C. v. Auden*. 2de d. 33 (1324). So werden deelsaem ten steerfhuuse van den eersten overlydende dezelve bylevinghe tuschen den lanctlevende en den hoyre van den overleden, hilt en hilt. *Ibid. Cah. prim.* VI 38. Op alsulc fuer moeten sy [nl. de wijnen] al ute ghetapt zyn; ofte willen syt minderen, dat syt minderen, maer te hilt van also vele alser onteleggen es. *Kb. v. Auden*. 1328, *Aud. meng.* I 138. Deene helt van den xl pont groten tournois te Sinte Jhansdaghe Baptiste, en dander helt te Kerstdaghe. *REMBRY II* 85 (1360). Anrope mi niet weder in die helte mijne daghe. *Getijdb.* 15de E. ps. 101: *Ne revocet me in dimidio dierum meorum*. Deen heelt van der heeler praterie... — Al trecht dat der vorseide heelt van der vorseide praterien toebehoert. *DIERICX, Gende ch.* 59 (1418).

HELFTSCHEEDE (Heeltscheede, heltscheede, heeltscheede, heltscheede, helsecheyt, helsehuyt, helseigh, halveschee, halvescheijt), zn. v. *Helft*, fr. *moitié*. Kil. Helftscheede. j. helft. || Dat hie ervachtigh maken wilde Celyen, sierer dochter, metten helsecheede van twen hondert ponden parisien renten sjaers. *Oork.* 18 oct. 1318. Deene heeltscheede van eyghinen en van erven. *C. v. Gent*, I 563 (1396). Dies moet hij jaerlic hebben iij ellen scoone lakene, waeraf deerste heeltscheede vallen sal... *DE PR. en BR. Nazareth* 35 (1450). Eerst de rechte helsecheede van eenen huuse... Voort de rechte helsecheede van... *C. stad Brugge*, II 186—188 (1487). Eene somme van 1600 gls. Bb. eens, te tellen, voor die helsecheyt, aenatonts... en die ander helsecheyt een jaer daernaer. *C. gr. Loon*, I 460 (1694). Dat den evincint gehouden is te vergoeden aen den huerlinck syne ploeghrecht, oft dan die helsecheyt der vruchten. *Id.* 572 (1700). In 1703 heeft men met oorweyde de helseigh van het land kunnen meesten en doen sayen. *KEMPENEERS, Montenaken II* 191.

HELFTSCHEEDEN (Heltscheden), bw. *Verdeelen in twee delen*, fr. *partager en deux*. || En ontgaet die mesdoere [versta mesdoeren] al syn [goet] onder die macht van den heere; twelke goet die heere en des mesdoeres wyf sullen heltscheden. *K. v. ter Piote* 1265, a. 37; Lat. tekst *dimidiabant*. Dies sal mijnheer van Diest hebben die halfstede [l. halveschee] van desen bussen. *RAYMAEKERS, Draperie* 15 (1866). Van allen broecken, die daer vallen... sal ons die halvescheijt dienen. *O. Liège*, 1 febr. 1447 a. 19, *Bree*. Elken van derzelver wedoven en hoyre deene helsecheede daerof. *V. VAN DER HAEGHEN, Ten Walle* 184 (1428). Dies moet hij jaerlic hebben iij ellen scoone lakene, waeraf deerste heeltscheede vallen sal te Kersavont. *DE PR. en BR. Nazareth* 35 (1450). Wij sullen hebben de helsecheede van dier compositie. *Id. XV. Middeburg* 62 (1464).

HELFTSCHEEDING, zn. v. *Zie HELFTSCHEEDE*. || Item, behoort den heere, ter cause van den hove te Vinderhaute, zeker helftscheedinge, te weten de helft van de vruchten van zeven bunderen en een half erve. *DE PR. en BR. III. Vinderhoute*, 24. — Wat verder, blz. 26: de helftscheede van de vruchten van thien gemeten meersch.

HELFTWINNING (Hellichtwinning, heeltwinninge, helftwinning, hiltwinninge, halfwinning), zn. v. *Verhuring van landerijen, oes, vijvers, enz. ter halfwinning*, fr. *location de terres, bétail, étangs, etc. à moitié fruits*. Kil. heeft Halfwin. *Colonus partiaris, partiaris*. Maigne d'Arnis Mediatoria, *forme exploitée à moitié fruits*. La Curie Moiteerie, *portage à moitié*. Pouillet heet de helftwinning „champart“ (*Jurid.* 23) en schikt se onder de heerlijke rechten; Raepsaet (*Analyse* 253) noemt se ook „champart“ en „terrage“, maar houdt se slechts voor ene verhuring ter halfwinning, door de eigenaars ingevoerd mits de schaarsheid van geld; doch het was het een en het ander, naar gelang van tijd en omstandigheden. Pouillet (*Jurid.* 23) appelle la „moiterie“ champart et la range parmi les droits seigneuriaux; Raepsaet (*Analyse* 253) la nomme aussi champart et terrage, mais ne la tient que pour une location à moitié fruits, introduite par les propriétaires à cause de la rareté de l'argent; or, c'était l'un et l'autre, selon les temps et les circonstances. || In parochia b. Maris, in loco qui dicitur Leden, habet Propositura predicta heeltwinghe [l. heeltwinninghe, gelijk verder]. *VAN LOKEREN, St-Pierre n° 896* (1281), in het Latijn *ad medium luorum*. || Dat ic, N. ebbe ghegheven N., ix buunre lants, onder merche en lant, en xvi buunre heeleftwinninghen... en ebbe desen voersiden Clause dit voers. goet gevriit en ebd hem ghegheven in herren dese voers. ix buunre, elc buunre 1 d. te tseinae, en helke ij buunre heeltwinninghen... te 1 d. te tseinae. *Oork.* 3 dec. 1287. Indien hy de goeden selve gelabeurt en gedreven, oft ter hellichtwinninge uytgegeven heeft. *C. v. Brussel* 1606, a. 261; Christijn *pro medietate commodi*. Sooverre deselve goeden ter halfwinninge uytgegeven waren. *C. stad Mechelen*, xv 5; Nannius *ubi usufructuarius cum colono partiaris fuit*. Van den goeden die ter hellichtwinninghen oft ten halven vruchten gehouden worden, daerof sal de eygenaere oft tochtenaere den thienden, en voorts de laet oft winne den 20en penninck betalen. *Pl. v. Brab.* 18 jan. 1554, a. 13; II 17. Dat, in ghevalle de voorn. eerw. heeren believen in helftwinninge jeghens den voorn. Bossier te ghenieten de visscherie in de veerwallen en grachten van de voors. hooftmeyerie, sy selve sullen vermogen te doene, mits dooghende d'helt van de oncosten. *DIERICX, Gende ch.* 108, *oork.* 27 nov. 1613. *Qu'à cause de sa seigneurie de Duffel, . . . lui et ses prédécesseurs avoient droit et estoient en possession d'ancienneté . . . de profiter par leurs fermiers du droit de moiturie ou demy-gain (dit en thiois hiltwinninge), consistant dans le droit de la moitié des grains sur plusieurs parties de terres labourables gigantes audit village.* *C. v. Auden*. 2de bd. 467 (1876). — Erhellichtwinning. *Erhelijke verhuring ter halfwinning*, fr. *location à moitié fruits, perpétuelle ou héréditaire*. || Die erhellichtwinningen, schoofkoren, ofte iet in plaets van dien schuldigh zyn, van landen, bempden ofte andersints, moeten deselve landen, bempden ofte andere goeden wel en loffelijk labouren, winnen, meesten en bedrijven, de vruchten daervan wel en deughdelijk

bewaren, die intijds afdoen en voorts gaedesaen; en het paert en deel, 't welck sy daervan moeten geven, voeren en leveren in bequaeme schuere ofte anderen huysse, sulcks als de hebbor daeraf hem intijds bewijst, bequaemelyck gelegen onder de heerlyckheyt ofte dorp daer den grondt gelegen is. *C. v. Loven*, vi 5.

HELLEBAERDE, zn. *Hellebaard*, fr. *hallebarde*. Kil. *Helmbarde*. *Bipennis* etc. || Hellebaerden: een dousyne betaelt pontgelt. *Watertol* 1550. Aengaeende de visscherie, die buyssen en booten zullen hemliem moeten verzien van..., met eenighe pijcken oft hellebaerden. *Pl. v. Vl.* 29 febr. 1549 a. 82; I 373. Een hellebaerde, oft eenen anderen waeckstock. *C. v. Antw.* 1582, c. 41 a. 100, *Stads voordeek*. — Der vrouwen alleene competerende: Een hellebaerde, oft anderen waeckstock. *Id.* a. 105.

HELLEBARDIER (Hellebaerdier), zn. *Hellebaardier*, fr. *hallebardier*. Kil. *Helmbardier*. || Hellebaardier, in hetmin alsulke garde als ghewoonlijcke zijn gheweest te hebben de voorgaende Gouverneurs, princen oft princessen van onzen bloede, te weten: d'Archiers, ingheboren van den lande, en de Hellebaardiers, oock ingheboren van den lande. *Pl. v. Brab.* 13 sept. 1579, a. 15; I 607. *It. L. Torfs*, *Gesch. v. Antw.* II 80.

HELLEKEN, zn., verklw. van *helleken*, "umlaut". *Halleken*, een *winkeltje*, waarin men niet kon wonen, alleen geschikt om kleine waar te verkoopen. Zulke hellekens bestonden o. a. te Loven (ook te Brussel) onder het stadhuis; ook de kleine huizen rond Sint-Pieterskerk hiet men in vroeger tijd hellekens (Edw. Van Even), fr. *petite boutique qui ne pouvait servir d'habitation et n'était propre qu'au débit de menues marchandises. Il y en avait, entre autres, sous l'hôtel de ville de Louvain (aussi à Bruxelles); on appelait naguère aussi du nom de hellekens les maisonnettes qui entourent l'église St. Pierre*. Vgl. *GADEM*. || Dat over het niet onverhuert te laeten van der stadts erven, huysen, vijveren ofte visscherijen, hellekens, kelders ofte andere edificien, ... *Regl. add.* 17 juli 1666, a. 1, *Loven*.

HELLEKEN. Spreekw. Ghi hebt ten Helleken gesijn. Ten Helleken is een gehucht onder de gemeente Sint-Quintens-Lennick, alwaar, in den oorlog van 1833 tusschen Brabant en Vlaanderen, de Vlamingen eene nederlaag ondergingen en op de vlucht gedreven werden. Men verhaalt, dat een Brabantsch ridder, de aanzichten der vijanden kwalijk beschermd ziende door hunne huven met kaken", zijne strijdenooten zou hebben toegeroepen: „Slaot op 't gezicht!“, 't welk ten gevolge de vluchtelingen met een bebloed aangezicht vandaar weken, en dit feit zou aanleiding gegeven hebben tot het bovenstaande gezegde, als wanneer men iemand met eenen bebloeden neus zag. A. *Wauters*, *Environ* I 241, volgens het *Chron. comit. Flandr.* (De Smet, *Corpus chron. Fl.* I 220). De *Brab. Yeesten* I 522 gewagen er niet van. **HELLEN**, ow. *Fig. Grneid*, *gezind zijn*, fr. *être disposé*. || Soe eist, dat wij, uiterlike zeere ghehelt zijnde om te bevellene den vors. ledichganc, hebben, ... gheconsenteert int verzoek van den vors. driapsen en vollers. *Rijksarch. Bekenk. Doos* 26, *Schepenbr. v. Kortrijk*, 16 juni 1422.

HELLEWERT, zn. *Vroeger de kleinste biernaat te Brussel*, fr. *autrefois, la plus petite mesure de la bière à Bruxelles*. || Het minste ghemet van bier wordt gheenoemt 1 hellewert, waarmede men plagh te koopen 1 quaert ses-penningsbier, en houdt 1½ waelpot. *C. v. Brussel, Biernaten*.

HELLICHT. Zie **HELFT**.

HELLICHTWINNING. Zie **HELFTWINNING**.

HELLINCK, zie **HALLINCK**. **Hellinc** nooh penninck. Men zou thans zeggen: *geen duit, niet het minst, volstrekt niets, fr. pas un liard, absolument rien*. || Soe wie dat assise coept, hi sal coepen op alle aventure dier af comen mach, en men sal nemmermeer namaels niemen verlaten van dat hi se coept, hellinc nooh penninc, so wat onghewalle ochte aventure dat gevalt, al en hadt noyt gesien geweest noch vernomen. *Belg. Mus.* V 89 (*Brussel* 1839).

HELLINCKTOL, zie **TOL**.

HELLINCKVAT, zn. o. *Eene Brusselsche biernaat, van 1 gelte en 1½ „waelpot“, fr. mesure de bière à Bruxelles, d'un lot et 1½ „waelpot“*. || 1 hellingvat behelst 1 gelte en 1½ waelpot, oft 2 koppen. 2 hellingvaten maken een half viertel, en komt op 2 gelten en 1 waelpot. *C. v. Brussel, Biernaten*. *It. Belg. Mus.* IV 261 (1875).

HELM, zn. m. Zoals thans, *metalen hoed, fr. casque, heaume*; overdr. een *gehulmd ruitser, fig. un cavalier portant un heaume*. || Den 4en van meye (1438), up eenen maendag, was ghehouden een rykelyk toernoy in de stede van Brussel, daer mijn gheduchte heere zelve slouch, en veile groote heeren en joncheeren, en daer waren twee hondert en vyf en dertich helmen, en waren zeere rykelic verhouchiert. *Ol. v. Dixmude*, 166.

HELM, zn. m. De groote gouden helm, fr. *le grand heaume d'or. Volgens Pontus Heuterus en Oudegherst, de eerste gouden munt in Vlaanderen geslagen, op last van Lodewijk van Male (HEYLEN, 72), 't welk echter betwist wordt, fr. selon Pontus Heuterus et Oudegherst, la première monnaie d'or frappée en Flandre, par ordre de Louis de Male (1346—1384), ce qui est toutefois contesté (Willems, Mengelingen 342)*. || Des „heaumes de Flandre“ de 67 au marc, de 23½ carats. *HEYLEN* 72. Gulden helm te Ghent gemaect = 50 gr. *VI. Muntwaarde in Brab.* 15 juli 1893, *Belg. Mus.* I 321. Den groten guldenen helm = 6 schell. 6 den. *It. den Vlemschen cleylen* = 3 sch. 5 d. *Eval.* 20 dec. 1409. — De *Muntwaarde* van 19 nov. 1493 meldt oock eenen helm onder het silveren geld, *fr. l'évaluation du 19 nov. 1493, mentionne aussi un heaume parmi la monnaie d'argent*: || Die dobbel griffioen, dobbel helmen, ij ste. iij qrt.

HELM, zn. In de bouwkunst. *Kap (?) onder eenen anker, fr. (terme de constr.) chape au-dessous d'une ancre*. || Voor helmen voor de ankers [zal men den werkmans toelleggen, voor de hand] eenen voet. *Pl. v. Brab.* 16 jan. 1705; IV 16, *Edificiemeters, Schaliedaken*.

HELMELIJK (Halmelijck?) bijw. *Met het werpen van den halm, fr. par le fût*. || Op welken Bloctienden, ... wi, abt en couvent van Sente-Truden, Jan Van Ethen, Robbrecht met onsen voecht, Dirc en Robbrecht voircereven, en op allen recht ons hierin behorende in enneger manieren, tot behoef Willems Hessele soen voircr., met onser voircr. partijen vrien wille, wittelic en erflic onderlinge vertegen hebben en helmelic vertien, als gewoonlic hierin is te gesien. *Prior, Cart.* II 75 (1374). Zie **HALMENTLIJK**.

HELMVENSTER, zn. *Helmvormige venstertjes op de naald van eenen toren, fr. de petites fenêtres en forme de heaume sur la flèche d'une tour*. || Nooh wordt ghehouden te maken twintich hellemveinsters, en deselve in dwerck te stellen ter plaetsen daert myn Heeren zal believen, makende deselve

huyckende naar behooren. *Auden. meng.* IV 150, *Volmaecken van de maide of poere gherecht op Ste Walborghe Kercke* (1620).

HELNEHUDEN, zn. mv. *Elandsbuiden*, fr. *peaux d'elan*. || *De cutibus bovinis, vaccinis, caprinis, vitulinis, cervinis et de helnehuden. Tol te Damme*, 1252.

HELPE, HULPE, zn., mv. hulpen en hulperen. *Gefuige*, fr. *témoins*. || Elck man die men onspreekt met hulpen, hij moet zijn onscout bieden en mit hulpen. *tRecht v. Uccle*, 12. Dat daenleggers moeten sweren dat huere hulperen eet goet en gerecht sij. *Vonnissen v. Uccle*, 2. Eenre vrouwen en hoerne [i. hoere] kinderen was gewijst te behouden hair erve; doen quam een hare [i. hore, hoir, kind] en swoir, en volquam wel; en doen quam zijn hulpe, en swoir en volquam oic wale; doe quam een ander hoerne kinderen, en swoir oic, en volquam wale; doe quamen zijn hulperen en souden sweren; doe quam dander partie, calengierende zijn hulpe, want zy hadden geholpen zijnen bruedere, sij en souden hem niet helpen en wijde (*sic*) [eischten?] vonnisse. Doe warena die scepen gewaent, en men gaf hem tUccle: dat die hulpe, die dierste brueder hadde, wael soude mogen helpen den anderen brueder, of wien dat waer, op dat zy niet te voeren en waren witteloes gewijst. *Id.* 9. Dien dach omme commende, quamen de voirseide claghende partijen in hove en in wette, en verhaelden huere clachte ghelijc zy se tenderen tiden ghedaen hadden, en versochten huere helpe ghehoort te hebbene. Inaghe-lyx dede de heere en gaf over zinnen vraechbrief. *C. v. Aalst*, *Orig.* 600 (1436). Daer partijen dingen, en de here of dene partie sterft en daerbi buten wette valt, en datter eenige kennesse ghedregen of orrondacepe gehooft es [en] dat den principalen an dient, als ment weder te wette leight, sal de partie daer dat medegat verclaren, en daerup haer vermeten hulpe in de mannen, het sal moeten van weerde zijn in dat ghedinghe, alsoet geweest soude hebben int eerste, oft buten wette niet gevallen en ware. *Leenr. v. 1528*, E ij. — Volle hulpe. *Volkomen bewijs*, fr. *preuve complete*. || Van erven en van live bi ouden tiden moeste men vijf mannen hulpe en kennesse hebben, soude de hulpe vol syn. Nu hebben de heeren de moghenheden van den live daertoe brocht, dat twee mannen hulpe es in vele hoven volle kennesse; en dats jammere, want tijf es emmer meere dan erve. Nochtanne moeter te erven [vive] zijn. *Id.* — Afgaen van helpen. *Afsien van verdere getuigenis, van nog meer getuigen te verhooren, fr. renoncer à entendre plus de témoins*. || Dan mach de bailliu, bij advise van partijen, afgaen van helpen, en doen den meyer scepenen manen van den rechte. *C. v. Aalst*, *Orig.* XLVII 6 (1436). Zie ook HULPE.

HELPE, zn. *Helper*, *bondgenoot*, fr. *aide, auxiliaire, allié*. || So belove wi loialike en bi onser trouwen te helpene den grave van Vlaendren en sinen oren, graven van Vlaendren, in desen tuist, alsoe langhe alsoe hi gheduren zal, iehens den vorseiden grave van Hollant en sinen helpen, tote diere tijt dat wi... *Oork.* 1 aug. 1290.

HELPERGROEP, HULPERGROEP (Helperou, help-
groep), zn. o. *Roep om hulp*, fr. *des cris d'au-secours*. || *Qui de nocte ad helperou cum armis venerit, exopto canipulo et torcoia, nichil emendabit, nisi cum armis alto modo forfecerit*. — *Similiter, qui de die venerit ad helperou contra ban-nitos vel latrones*. *K. v. Purne*, 1240. So wie dat manalacht, ofte brant, ofte diefte boven v. s. doet,

ofte yemene roof, dhelpgherou afwert, boven v. s. ... *K. v. d. Ouderkerck*, 1268, a. 18. En die prendt, ofte verracht wyf, daer helpgherou af comt en claghe deraf comt vor bailliu en vor scepenen, ... *C. v. Gent*, *Gr.* Ck. 1297, a. 62. Wie manalacht doet, of verde breect, of soendinck breect, of vrouwen verracht met crachte, daer helpgherou af comt, ... *K. v. Rapelmonde*, 1445, a. 2 (bik. 62). Dat nyemandt by daghe helpgherou noch gheruchte en maecke, het en zy hem van noode. *K. v. 't Maendaeckse*, 1552, a. 19. Daer ontsaec of vrouwenrecht es, daer moet men prouven thelpgherou. *C. v. Aalst*, *Orig.* XLVII 9.

HELPE, bw. *Bewijzen*, met bewijzen staven, fr. *prouver*. || Strijcken partijen eeneghe ghegaderde vermeten, die hemlieden by huerer wederpartie gheloochent warden, zo warden zy gheuyt en ghe-admitteert ten zelve huere vermeten ende te helpen. *C. v. Aalst*, *Orig.* XLIII 17.

HELTENIS, zn. Limb. *Herinnering*, (*houdenis*), fr. *souvenir, souvenance, record*. || Op maendach xvij dage in october anno xiiiij lij, soe clerden scepenen van dezer stadt, te verzuicke van burge-meesteren en des raets, en gaven hon over met gescrijfte wes hen heltenis weere van den poenten nae bescreven ... *Piot*, *Cart.* II 545. Welcke dingen vors. van onsen schouteyt in hoeden onse scepenen geleot worden en onsen heltenisse bevolen. *Schep. v. St.-Truiden*, 29 april 1458. Zie HOKDE.

HEMELEN. Zie BEEST.

HEMELING, zn. v. *Hemel*, *wolvel*, fr. *ciel, volée*. || Jacob Cavael, van bescrevene 't groene halleken van vermelyoene bezaid, gheijck de capelle, van goude, en boven, de hemelinge enz. bezaeyet van goude, van de ogiven, lambourden en datter toebehoort te stoffeirene van goude. *Epiana*, I 163 (1397).

HEMELLUCHT, zn. v. *Lucht*, fr. *air*. || De cypiers... en mogen gheen gevangen sluyten in plaetsen daer gheen hemellucht en es. *WIKLANT*, *Pract. crim.* C. XVII 24.

HEMELSCH, bn. *Hemelsche luden*. *Beno-ming toegekend aan klerken en ridders*, fr. *personnes ecclésiastiques, dénomination attribuée aux clercs et aux chevaliers*. || Eender hoeren mach men donacie doen ende geloofden; en de verbintenisse grijpt stadt; nuytgenomen van den clerc en van den rid-der, want zij hemelsche luden zijn geacht; en noch clerc noch ridder en mogen iet besetten oft lega-teren oft maken bij testamenten eender concubijnen oft hoeren. *V. d. Tav.* 115 v°. — *Hemelsche breedte* (Hemels breede, shemels breede). *Uit-gestrektheid van den grond*, fr. *étendue territoriale*. || Regard nemende, dat de supplianten hunne broecklanden tot sulcke groote costen en sonder assistentie hebben bedijkt, en dat de voors. bede ordinaris plaghen van allen ouden tijden betaelt en ghecollecteert te worden op de hofsteden en be-drijff, en niet op de hemelsbreede van de voors. broecklanden, die altijd metter reparatie van de dijcken meer dan ghenoech bewaart zijn, ... *Pl. v. Brab.* 18 juli 1590; II 257. Obeervrende oock, soovele mogelijk, het ordre van de situatie van den oosten, middagh, westen en noorden, op den voet van de caerte figuratief van de hemelsche breede der voorz. jurisdictie, ter greffe berustende. *Id.* 30 juni 1729; VI 392. *It. DE POTTER*, *Second cart.* 262. 262. 276; A. WOUTERS, *Environ*, II 657.

HEMELTER, zn. m. *Zoldering*, fr. *plafond*. De hr. Van Even meent dat de hemelter (dat is het hoogste) moet zijn wat wij hier [*nl.* te Loven]

een scheid- of oversolder noemen. Die zolder bestaet, in de meeste oude gebouwen, in de betimmering van het dak, en maakt derhalve het opperste van het huis uit. || Omme de berders van den hemelter te lappen en dien te maken te gadere, iv grijpen. — Omme vi yseren roeden om de colomben van den hemelter te houden aen de balcken, zij bodraghers. *POULLET, Juridictions, Bouwkosten aan een pachthof*, 57, art. 35. 36 (1416). Verdam **HEMELTE**.

HEMELWATER (Hemels water), zn. o. *Regenwater*, fr. *eau pluviale*. || Waterloopen komende van borreputten, hemelwater en diergelycke reyne wateren. *C. v. Loven, Servit*, 42. Doer een gemeyn gote... en mach nyemant leyden oft laten loopen dan schoon put- oft hemelwater alleene. *C. v. Antw.* 1545, VIII 47. Door een ghemeyne zoel en mach niemant van de ghebuieren..., ander water leijden dan hemels water. *C. v. Lier*, XIII 22. It. *O. P.-B. entr.* 28 sept. 1715, a. 4.

HEMETHE, **HEMEDS**, zn. „Men verstond daerdoor in de XIIIde E. die gronden — en zij waren talrijk — waar nog alles in 't wilde groeide; ook vindt men ze in de charters der volgende eeuw wildert genoemd" (MERTENS en TOEFS, I 272), fr. *on entendait par ces mots, au 13e st, ces nombreux terrains où tout croissait encore à l'état sauvage; on les trouve aussi nommés wildert dans les chartes du siècle suivant. — Of het w. in betekenis oelijk — of in verband staat met het Kiliaansch Heymet, Patria, locus natalis, en het Gothisch haimoth (l. haimþli), „de grond op welken verscheidene kolonien of volkplantingen samen bestaan" (Kluge: heimatland, heimatlicher acker), moeten wij aan bekwamen, en inz. aan onze geschiedschrijvers en hunnen zegeman Wachter overlaten. || *Ego Henricus...*, notum facio..., quod... cum sub equitalis iure voluissim provinciam ipsamque disponere, Antwerpse quoque parsona et terras ad communem iustitiam pertinentes, que vulgo Hemethe vocantur, et quas potentes et divites injuste in suos usurpaverant usus, diligenti inquisitione investigari precepi. *A. Wauters, Lib. comm.* 48 (1186). *Concedimus et indulgemus eisdem burgensibus Antwerpensibus, quod ipsi possint uti et gaudere, ad usus oppidi Antwerpensis, omnibus que infra limites dicti oppidi continentur, scilicet Hemede et Opetals, prout in charta...* *Brab. Feesten*, 21 febr. 1291, a. 5. Ten jare 1303, disendaghs na Groot vastelavond, verkocht de stad aen Godewaert Drake xxij en half bunderen en 77 roeden „Wildert", die men noemt Hemede, liggende in den Langen Els, dat is in de Mark-gravelei, waar zich nog bevindt de Lange Elsestraet. MERTENS en TOEFS, I 278 (*Oude topographie*, 213, 214); zie ook aldaar I 31.*

HENDE, bijw. *Nabij*, fr. *près, proche*. Kil. *Fris. Prope*. || Mar ic vrese nu, dat wi somtijt verre syn als wi wanep dat wi hende syn. *Hondert merkinge*, 85 v°.

HENDELDEUR, zn. v. *Beter ENDELDEUR*, **ENDELDEUR**. *De groote „dobbeldeur", gewoonlijk aan het einde der kerk, fr. la grande porte à deux battants, génér. à l'extrémité de l'église*. || Int jaer 1526 quam, naer dat het gheblixem hadde, de duvel in de kercke t' Audenaerde, op St' Jans dach, ter hendeldeuren in, ... een jouffrauwe eat daer ontrent, dewelcke hy eens clauwe setteode op heur failde, dat het tot den hende toe ghynck van brande. *Auden. meng.* II 475. En daer quamen in de kercke, en daer voren an de zijdedeuren (want de hendelduere ghesloten bleef), twee capi-

teljnen met haren soldaten... *F. VAN DER HAEGHEN, Ber. tijden*, I 206. Verdam **ENDELDOOR**.

HENGEN, **HENGENE** (Hingene, hingenne), zn. v. *Hengel, hengelroede*, fr. *ligne à pêche*. Kil. *Henge / henghene. Cardo, ansa, hamus*. *Hinghe / hinghene. Fland. Hamus & cardo*. || Daeromme haest hem de viant sonder onderlaet dat hi se daerin trecke, en heeft een hinghenne in hen gheworpen, daermet dat hi se treet dat si niet opten rechten wech en comen. *Aller Kerstb.* 31, en *passim*. Een visscher en vancht gheen visschen met een bloote hijnghe, maer hij bedect se met een haes dat de visschen gheerne eten. *F. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden*, I 83.

HENGENAER, **HINGENKER**, zn. m. *Hengelaer*, fr. *pêcheur à la ligne*. || Dat elc hingeneere en visschere de vissche, die hij vaat en te vercoopen pleeght, bringhe ter marc te Denremonde, up xx s. par. *DE VLAMINCK, Vgb.* 85.

HENGENEN, **HINGENEN**, ow. *Hengelen*, fr. *pêcher à la ligne*. || Dat niemen en hinghene in de Denre dan met eenen haec, op x s. par.

HENNER-BAKELJOU (?), zn. *Soort van visch*, fr. *sorte de poisson*. || Visch: gesouten koolvisch, eelbout, schellevisch, kibbels, henner-bakeljau, par tonne f 0.0.8. *Pl. v. Vl. Pondgeld te Brugge*, 17 juli 1779; *XI* 794.

HENT, vs. *Tot*, fr. *jusqu'à*. || Van der metten-tijtwachte hent ten nacht hope Israhel in den Heren. *Getijdenb.* 15de E. f° 41, ps. 129 (*A custodia matutina usque ad noctem*). Israhel moet hopen in den Heren van nu hent in ewicheit. *Id.* 41 v° ps. 130 (*ex hoc nunc et usque in saeculum*). — Als voegw. *Totdat*, fr. *jusqu'à ce que*. || Hent ic sette dine vianden enen voetacamel dijne voeten. *Id.* 43, ps. 109. (*Donec ponam*).

HENTE, zn. *Beter ENTE*. *Jonge boom, poot*, fr. *plançon*. Kil. *Ente, ente, doch in de hedend. bet. v. griffel*. || In den iersten, eycken, wiahout, daeronder wordt begrepen eessen, keerselaren en henten van behoorlijke lengde. *Stadsarch. Diest, Settinge van den hout*, 23 oct. 1625, *Vak* 18.

HERBARIS, zn. m. *Kruidboek, plantenbeschrijving*, fr. *herbier artificiel*. De Gentsche, eerste hulpbibliothecaris hr R. Van den Bergh, berichtte ons bereidwillig, dat in het volgende oitast aan een handschrift, niet aan een „geprent" boek moet gedacht worden, dewijl volgens Campbell, de oudste bekende eersteling van dezen aard de *Herbarius, Kruidboek in Dietsche is*, Kuilenburg, Jan Veldeneer, 1484, in 4°. || [Een zeker Jan Vijdt vermaakt in syn testament, aan het klooster „van der Triniteyt" te Beveren, op last van kerkelijke diensien] een boeck gheheeten *Herbaris*, up condition: waert soo dat eenich van de voors. Jans kinderen, oft andere van syn maechachepe denselven boeck hebben en aenveerden wilden binnen den voors. jaere, dat degone van hunlieden die den voors. boeck souden willen hebben, daervoreen betalen en overlegghen souden den voors. cloostere, in gereeden penninck, de somme van vier ponden grooten. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren*, 139, *Test.* v. 17 aug 1472.

HERBERCH, **HERBERGE** (Heerbeerge), zn. v. *Eigent.* „eene plaats waar het heer of leger geborgen is", nl. *goed bewaard, in zekerheid is* (Kluge); „eene plaats waar een leger te velde ligt, zijne tenten heeft neergeslagen, legerplaats, kamp, kampement, het Lat. castra" (Grimm). fr. *propr. un endroit où l'armée est bien gardée, en sûreté, camp, campement*. — Tot deze oorspronkelijke bet. schijnt ons

bijz. te moeten betrokken worden het eerste der vlg. woorden, fr. à cette signification primitive semble devoir être partie. rapporté le premier des mots suivants. 1) *De legertien van den vorst in de veldtoegingen van de heersaarten*, fr. *la tente du prince dans les compemens des expéditions militaires*. || Also dieke en also menichwerven als onse voirs. stede [nl. van Loven en van Brussel] met ons uuttrocken selen en ons dienen in onsen orloge, en wy varen te Vlaenderen of te Henegouwe waert, weet of suut, alsoe die van Loven voren uuttrocken, dat se onse marscalec leggen sal voortmère, teweliken dagen, naest ons en naest onse gesinde toebehorende onsen live en tonser herbergen en tonser rechter tijden, waer zij willen. *Charter v. hertog Jan, 4 aug. 1340, Hs. Nolis, Kon. bibl. n° 16944, f° 100*. Ghelevert by Saline De Stovere seilden van ij banieren van Sent Joris; ij banieren van der stede wapene; ooc van olievaerwen; hondert pignoene van der stede wapene; xij seilde die op de tente ghenaeft waeren; i trompniel; vichtig cleene seildekens van der stede wapene omme de wagheners en voetganghers; xxxij seilde van der stede wapene omme vor de herberghen te slane; iv pingnoene op de tente; xij targhen te vervaerwene; iij nieuwe ribaudekine te stofferne; item noch ij banieren, deene van der stede wapene en dander van sent Joryghulde; van al lxxvij lib. xij schel. *Auden. meng. IV 10 (1436), Omme te treckene ... feghen de Inghelsche*.

2) *Vorstelyke woonst; heerenhuis*, fr. *habitation princière; hôtel; maison de maître*. || Uutgheven totten nuwen werke dat men, ter ordinancien en bevel myns genedigen heeren, hertoghe van Bourgongnen en van Brabant, maect in synre herberghen en hove op Coudenberch te Brussel, te wene van alrehande huysingen en alrehande toebehoirten. *Acad. d'archéol. 1854, blz. 317 (1433)*. Inventarys gemaect den iijfen aug. a° lxxvij, van den hafeliken goeden bevonden in der herbergen myns heeren van Nevers, by sinte Mertens kerohof gelegen [te Brussel] *Ino. v. Nevers, 1467*. — *In de volgende aanhaling bet. het w. herberch of het hertogelyk paleis te Brussel, of het woonhuis van den kanselier des Raads van Brabant, alwaar deze, vóór het jaar 1494, vergaderde, en de greffe gehouden werd; immers kreeg de Raad, gewoon den hertog overal te volgen, dan eerst omme vaste verblijfplaats, fr. dans la citation suivante le mot herberch signifie ou le palais ducal à Bruxelles, ou l'hôtel du chancelier du Conseil de Brabant, où celui-ci s'assemblait et où se tenait le greffe avant l'année 1494; en effet, le conseil, accoutumé de suivre le duc partout, ne reçut qu'alors une résidence fixe*. (A. Wauters). || Eest dat sulken mandement begrypt daginge, bevel, opposicie, refus, vertreck oft anderszins, soe sullen die executeurs van denselven mandement... die partijen dach betekenene, om te sijne en te comparerene in der herbergen tot Brussele op eenen sonnedach, sonder denselven dach te leggene op eenen anderen dach van der weeken, om des maindaigs dairinne voirt te gane en te besoigneren. *V. D. Tav. 5*. — Alle partijen, die dan dach hebben, het zyns aenleggers oft verweerders, syn schuldich den voirs. sondach, als hueren dag dient, hen te presenterene in der griffen en hen te doen tekenen in de rolle tegen des anderen daigs. *Ib. Herberghe, hostel (de maître)*. MICHELANT,

2. || Alvooren de hertoghe van Berry, de conine van Ceoylien, meester van soonnex herberghe... *OL. v. DIXMUDE, 41*. Up den 8^{en} dach van maerte waren alle de voreseide personen t'atrecht in de herberghe, en myn gheduchte heere stelde de zaken uute tot sanderdaechs. *Ib. 163*. Boven deesen moet dezelve pachter alle jaeren voeren en leveren, vóór Sent Jansmesse, in mijns heeren [nl. des prelaats] herberghe te Ghent, op sijnen cost, een hondert sjaeselen en drie hondert mutsaerts. *DE PR. en BR. VII. Dicktoenne, 11 (1535). It. IV. Ertelds, 13. It. JAN v. DIXMUDE, 196*.

3) *Bergerahuis; huis in 't algemeen, fr. maison bourgeoise; maison en général*. || Dat men gebiede in den volken dat negheen portere daernaen binnen veertech dagen metten ghenen hem en menghe met enegen contracten, alsoe van copene of vercopene, of borgende, oecht in sine herberge (*infra hospitium suum*) te ontfane. *Oork. mrt 1233, Brab. Yeesten I 639; Cleyn charterboek v. Loven, geschr. in 1367*. Die den ghebannen omme forfait van xx lib. heeft ontfanen in sijne herberghe (*hospitio suo*), [wert] hij verwonnen daerof bij der waarheit vore scopenen, sal hij verliesen xx lib. *K. v. Dendermonde, juni 1233, a. 9, Oorkonden. stad D., 15de E.* Ware so zake, dat yemene laghe onthilde ofte onthouden hadde binnen sire herberghen... *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297, a. 8*. Zo wie, die comt in anders herberghe omme hem evel te doene, en mensche derbinnen evelt, dadt sta up zijn recht na den mesgripe. *3de K. v. Brugge, 1304, a. 27*. Item, moghen de pachters van den biere... hebben den heet van den bruwers en van denghenen in de herberghe van den bruwere die te haren jaren comen sijn, ofte sij van meer monte ghebrauwen hebben dan voerseit es. *DE PAUW, Vgg. 4 (1337)*. Dat negheen coerman, die gheverwet ghewant ghereet binnen siere herberghen, lakene ne vercoep, up iij lb. *Ib. 25 (1338)*. Dat niemen binnen siere herberghen toghen en mach lakene no doen toghen. *Ib. 74 (1360)*. Dat gheen vulre leverynghe neme ne gheve... of het en ware ter place, of in de herberghe daer sy wrochten. *K. d. lakengilde v. Iperen, 1363, VII Van den vulres*. Elok man mach hem verweeren binnen zijner herberghen, met wat wapenen dat hij wille, zonder verbueren. *DE PR. en BR. XXVI. Rupelmonde, 69; var. aldaar, a. 31*: Een yghelike mach hem verweeren en beschudden bynnen synen huuse. — Dat de vorsch. guldbroeders den vorsch. werde vortane geven selen twee lakene-groten van den ponde, en den derden lakene-groten der stat, tot haren commer, van al den lakenen die sy in herberg vercoepen selen. *Acad. d'archéol. 1857, blz. 44, SCHAYES, Anal. 14de E.*

4) *Huigerin, fr. famille, gens de la maison*. || So wie die coeman es van wullen ne mach negheene wulle werken, no doen werken, no lakene vaerwen, no doen vaerwen, .. enne ware te cleedinghen van sire herberghen. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297, a. 140; art. 141 staat hiervoer huus*.

5) *Afspanning, logies, herberg, Bier- of wijnhuis, kroeg, fr. auberge, hôtellerie, cabaret, taverna*. || Dat deeselve knape verterde in sine herberghe, iijij¹/₄, sc. *MERTENS, Oudste rek. 1324, blz. 49*. Van verdienden loene, van teringen in herbergen oft cabaretten, wijnhuysen, bierhuysen ind desgelyken. *K. v. Tongeren, 1469, a. 33*. Ghevielt dat Lodewyge Oricsteen Godevart uten Lyemingen en die kinderen Pynnoen hadden doen wachten Wouteran den Bas, Peteren den Cousmaker en andere porteren en coop-

liede van Lovene, commende uut die marot van Antwerpen te [ter?] herberghe op de heyde bi Haecht. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 159, SCHAYES, *Anal.* 14de E. Waert dat de ghesellen van onser gulden tenegen scaetspele buyten ontboden waeren, daeraf selen dekene en ghesworene hen beraden metten ghenen die daeraf beste weten selen; en daermet selen varen dieghene die men daertoe ordineren sal, om tmeeste profyt der ghemeine gulden, beiden om de maten te nemene en de ghesellen in de herberghe te verwarene, en menestrele alsoe vele als daer orborlye toe es. A. WAUTERS, *Sermens* 7 (1412 § 17). Dat niemant, up vij s. vj d. blane, en dobbele, en intachelyxe up alsoo vele die de herberghe houden soude. K. v. *Paricke*, 1472, a. 36. Up den iijjen februnarius was eenen wagen van buten betraept met ingienen, die clooten voerden ghelijck caesteballen; en was ghebrocht te Ghendt, up de Hoochpoort, en tgheschut afgedaen in de heerbeerge en hostelrije ghenecht de Roose. F. VANDER HAEGHE, *Ber. tijden*, II 112. Drooge herberch. *Een huis, waar geringe leiden, voor een klein geld vernachten kunnen, waar men echter niet te eten of te drinken geeft*, fr. *une auberge où on loge de petites gens, mais où l'on ne donne guère de manger ou à boire; c'est toujours un logement de bas étage* (Rembry). || Iemant alleenelyck logierende, sonder te geven t'eten ofte drincken, by maniere van drooge herberge. REMBRY, I 436, *Nering v. de weerden*, 1693. Zie bij De Bo Droog Logist. Kwade herberch. *Gemeene kroeg, slecht bezochte herberg, fr. cabaret borgne, mal fréquenté*. || Van quader herberghe. Zo wie bevonden werdt van quader herberghe te houdene, es te wetene van ballinghen, putiers, vrouwen van lichte state, ribauden en andere quaet ghezelschap te herberghene, dats op de boete van x ponden paris; en de tweede reyse bevonden zijnde, ghepriveird van herberghe meer te houden. C. v. *Iperen*, kast. a. 121. Wie quade herberghe ghehouden heeft? C. v. *Aalst* 226, *Oestkuer* 27 apr. 1415. It. de Pr. en Br. VI. *Nevele*, 8 (16de E.). Onnutte herberge. Zoals het voorgaande. || Dat niemant onnutte herberge en houde, op ghelycke boete [nl. vij s. vj d.] K. v. *Paricke*, 1472, a. 36; fr. *tekst mauvais hostage*.

6) *Gijzelhuis, huis, waarin men gaat liggen als gijzelaar, en waar men zich ophoudt totdat men aan zekere verbintenissen of schuld voldaan heeft*, fr. *maison d'otage, lieu où l'on se retire et demeure comme otage, jusqu'à ce que l'on ait satisfait à certaine obligation ou dette*. || Daerine [var. daermen?] borge leit te toerne, daerinen [daerinne?] sal men noemen drie herbergen: diegene die leegt en die borge sal kiezen ene, en die heer sal se hem doen hebben. *t Recht v. Uccle*, 5. Gelooft Anthoenis Danckaerts an des scoutets hant, by trouwe, eeren en zekerheyt, te vernuegen Cornelis Symoenasone van der somme van vij lb. gr. Br. tusschen dit en de vryheyt van der Bammisemerct naest toecomende; dade hy des niet, so soude hy ingaen tot Jacop Lams in der herberge, en vandaer nyet sceyden sonder voldaan te hebben. *Stadsarch. Bergen-Op-Zoom, Rentbrieven ende recogn.* v. 1465—1467, n°. 198, 3 juli 1465. En oft hij telken termynen niet en voldede, als voirs. is, dat hy alsdan en telken stonde tot Bergen comen sal opten Heerensteen, en vandaer niet sceyden sonder voldaan te hebben. Ib. 8 juli. Soe souden zy gesamentlyc alsdan inne-

gaen int Bylken, en vandaer nyet sceyden. Ib. 9 juli... Dede hys niet, soe geloofde hy in der stad van Bergen te comen en inne te gane in de herberghe geheeten t Perdeken, gestaen tot Berghen aen de merct, en daer nyet uuyt te gane hy en hebbe den voirs. Willem vernuecht. Ofte telken dagen voirs. inne te gane in de herberge in de Mereminne, opte havene, en vandaer niet te sceydene hij en heeft voldaan, of Jans voirs. goeden moet gewonnen. Ib. 24 juli. Zie ook GIJSEL, afl. en samenst., ins. GIJSELING.

7) *Plaats van bestemming, bestemmingsoord, fr. lieu de destination*. || Over alle deghuene, die in pelgrimagen sijn, dat si met eeren en met salicheden te haerer herberghen commen moeten. *Ave Maria*. DE POTTER, *Second cart.* 107, *Gebeden in Ebbrechts hospitaal*, 1401.

Herberch-evene, Herberch-coren. *Dese benamingen van heerlijke rijnzen schijnen te moeten verklaard worden door het herberg- of verblijfrecht der heeren bij hunne vassalen, waarvan deze zich door eenen jaarlijkschen oijns, in geld of in graan konden vrijkoopen, fr. ces dénominations de redevances seigneuriales semblent devoir être expliquées par le droit de gîte des seigneurs chez leurs vassaux, dont ceux-ci pouvaient s'affranchir par un cens annuel en argent ou une redevance en grain*. Maigne d'Arnis: Herbergium. *Droit de gîte ou de procuration dû au seigneur par le vassal, et redevance payée, par ce dernier pour en être exempt*. Alberga. *Redevance annuelle pour représenter l'obligation de ce vassal à recevoir ou à nourrir le seigneur*. Zie ook GISTE. || Van herbergh-evene. Item, vyftien mudde evenen, die men heit herberghevene; welke evene te innen si [nl. de erfenamen] suelen versaecken ons heren van Diest gherichte; te welken gherichte wij, here van Dieste, voer ons gherven gheloven ghereet te sine tallen tiden als ment ane ons versuect. *Deeling der heeren van Diest*, 21 dec. 1337. En Jan en Heynric voirs. hebben hem geloofd die pande loss te maken op een vat herberchoeren en drie penninge heerencheys. *Schep. der buitenbank v. "Lumpmen", Land v. Loon* (1461).

HERBERGERIEN, zn. mv. *Dit w. zal ook wel de bet. hebben van verblijfrecht, fr. ce mot aura bien aussi la signification de droit de gîte*. Zie het voorgaande; zie ook BORCHWERCK. || *Quidquid juris habuit tam in talliis quam herbergerien [sic] et quibusdam seroilibus operibus*. DESMET. *Chron. Nisoe*. II 382 (1236).

HERBRENGEN (heerbrengen), bw. Slechts voorkomend in het verl. deelw. *Van ouds of van vroegeren tijd in bezit hebben, fr. posséder d'ancienne date*. Kil. heeft slechts het zn. herkomen. || Voirt confirmeren sy hunne voirs. stad van Loven en allen hunnen goide lieden dairin woonende, alle hare charteren, privilegien, brieve, goide heerbrengen en usagien, die sy hebben van hem en van hunne vordere bezegelt en heerbracht in alle anderen punten... SERMON, *Couthereel*, 73 (1860). Zie ook het volgende.

HERBRENGEN, als zn. o. (Harebrengen, haerbringen, heerbrengen, heerbringen, herbringen). *Een oud gebruik, een gebruik, een verordening, een voorrecht, zoo men wil, van ouds, van vroegeren tijd overgebracht, eens overlevering, fr. un ancien usage, un statut, un privilège, si l'on veut, apporté, transmis d'ancienne date, une tradition*. || Dat dicwile hier voremaels tuiet en discentie hevet gheweest tuschen ons en onse vordere op ighewelcs recht en harebrengen van ons en van onsen vordere int voreghenoemde dorp en eighendoem van Fuderse en dat

daertoe hoert... Welc ighewelcs recht en hare-brenghen ware int vorghehoemde dorp en eighen-doem van Puderse... Oork 19 juni 1295. *Qui responderunt, secundum ea quae a suis conscabinis antecessoribus didicerunt, et consuetudinem quae heer-brenge vulgariter nuncupatur, quod tunc dominus comes de Joor...* WOLTERS, Loon, 193 (1303). Vort, soe selen die van Mechelne alle hare vriheden en alle hare haerbringen behouden. Oork. 30 juni 1303, *Brab. Yeesten*, I 709. Wy, Jan en Margriete, onse wyf, selen behouden in den voirseiden heerscape onse dienstliede, die wy van recht hebben harebracht. A. WAUTERS, *Envircus*, I 287 (1319). Wie mach thoenen zijn heerbringen [var. heirbringen] met wettigen betoenen, dat hij daer-inne quam metter wet en gehouden heeft een jaer, ij jaer, iij jaer, ix gouginge, stille en ongecalen-giert, volcomt hijs, hem blivet derve. *tRecht v. Uccle*, 95. Dit sijn de oude rechten, costumen en herbringene van der stad. In den eersten, soe heeft de stad van Antwerpen, uuter keyserliker macht, daerin dat zij gefundeert staet, altyd herbracht, ghetseert en ghepossesteert: Soe wanneer deselve stad in heervaerden uittrac... *Kb. v. Antw. Oude Rechten*, a. 1. Soe was overdragen en gesloten, by N., borghemeester, etc., als van den seestigh erfgeschutteren... altoes vaat te staene en te blivene op de ordinantie daer sy op gemaect syn, en op huer ont heerbringhen van allen voirseiden saken en officit oft diensten dat sy worden genomen en geset... A. WAUTERS, *Sermens*, 13 (1421). Ick gelove en zweere, dat ic der stat van Loeven hou-den sall en doen houden, wael en getrouwelijc, als een goed en gerecht heere sculdich is te doene, alle hoere rechten, privilegien, charten, costumen, usagien en heerbringen, gelijc dat zijt heeft van onsen lieven vorderen... en gelijc dat zijt heerbracht heeft, sonder breken. *Cart. Buscod.* f° 114, 15 E. De Latijnsche tekst heeft: *jura, privilegia, chartas, consuetudines, usus et observancias*.. en: *prout ipsi observarunt*.

HERBRENGER, zn. m. Leste herbrenger. *De laatste betaler eener jaarlijkse schuld*, fr. *le dernier payeur d'une dette annuelle*. || Iemandt hebbende oude pachten, renten ofte chijsen, daerof den ghelover doot waere, en die rentier niet en conde bewijzen sijn onderpanden, dat in dien gevalle den lesten herbrenger en betaelder sculdich is alsulcke pachten, renten ofte chijsen te betaelen... *Kantteek*. Oude renten, pachten en chijsen, bij faute van aenwysinghe van onderpanden, moeten bij den lesten gelder betaelt worden. *C. v. 's Bosch*, XXI 14; it. 8. 10. 15. Zie ook AENRICHTINGE.

HERDE HEEDER, HARDE (Heerde, heerde, herdde, heerder, heerder, herdder), zn. m. Kil. *Herde. vetus. germ. sax. sicamb. flind. j. herder. Pastor*. Hard, harde, harder. j. herd, herde, herder. K. *ovatus. Pasteur, bergier, gardeur de bestail*. || Vortane en mach gheen backere, noch nyemen anders, meer verken houden dan zij. En die sal men uutdriven smorghens... en ooc uutdriven taavens... en dat met eenen herde. *Kb. v. Antw.* 56. Ic ben een goet herde... Ic ben een goet heerde. *Aller Kerstb.* 80. 87 (Tauler). Oft uwe heerdderen uwe beesten dreven in mijn weye oft cooren...; uwe beesten hebben die scade gedaen, en 'tis u te wijten dat ghij quade herdders en wachters geset en genomen hebt. V. D. TAV. 87 v°. Wairen dat beesten, zijnde in der hueden van eenen herdde oft pastoir, dan en soude dat geheel

cudde niet meer sculdich sijn dan eenen brucke. *Id.* 147. Dat yeghelyck, verkenne hebbende, ghehauden zij die te sendene ten harde, up dat hy te zynen huuse gheenen zweender en hadde. *K. v. Paricke* 1472, a. 47; fr. tekst *au porquier*. Ghegheven den harde van der stede, mits dat hij lut-tel verkenne te wachene hadde, een sistre coorens van graciën, coste xxxvj st. *Stadsrek. Ninove*, 1491/92. Dat niemen en houde verkenen noch gheesten hij en houdse vor den herde; en alse vore den herde niet en ghaen, soe en hout se niemen ter straten commende. DE VLAMINCK, *Vgb.* 41 (154 E.). Dat van nu voortane die herden, die de beesten van onsen ingeseten van den banken van Balen, van den Capellen, enz. op onsen voirs. bosch en walt hueden en bewaeren sullen, schuldigh sullen zyn aen onsen voirs. rentmeester van Lymborch consent en oirloff te begheeren alser zij enige beesten, hetzy gehorende of verkenen opten selven onsen bosch sullen moegen keeren oft dryven. *Bekenk. v. Brab.* reg. 138 f° 247 (15 dec. 1533, a. 13). Euen herde... den herdere. *Id.* reg. 152 f° 19 v°. ('s Hertogenswald). — Overdrachtelijk. *Zielenherder, fr. pasteur des âmes*. || Ic, verloren scaep, coem weder tot mynen heerde. *Gedeb.* 154 E. 53. — O gloriose heilige apostel... die een prince ghemaect wart alder apostelen, en een heerde en een huder der heiligher kerken. *Id.* 112. Onsen heyligen vader den pous Leo, de thienste van dien name, als pastoir en een heerder generaal van der universele kercke. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521; I 90.

HERDEN, zn., mv. v. h. voorgaande. *Herders, fr. pastoureaux. Naam eener doespiecke partij, vooral in Frankrijk, die eenmaal in 't jaar 1251, en later in 1320, naar het Heilig land wilde trekken tegen de Sarrazijnen, de Joden vervolgde, — zelfs geestelijke personen mishandelde, en veel onheils stichtede, fr. nom d'une secte fanatique, surtout en France, qui, une fois en 1251, et plus tard en 1320, voulait aller en Terre Sainte combattre les Sarrazins, persécuta les Juifs, — maltraita même des personnes religieuses, et causa beaucoup de maux.* (Zie o. a. *La Curne*). || Item, mccccii doen gingen de heeren [L. de Heerden of Herden] te Jerusalemweert, en versloegen veele kerstenen, beyde te Parijs en elders. *Piot, Chron.* 13. Item, mccccx gingen de heeren [nogmaals Heerden of Herden] uuyt allen landen en seijden sy wouden ten Heijlighen graveweert. *Id.* 21. — Ook Schayes gaf deze laatste kronijk uit, maar hij liet het rechte w. herden onverbetert. *Acad. d'archéol.* 1850, blz. 151.

HERDEN, HERDEREN, bw. *Weiden, in de weide brengen — drijven, fr. pâtre, mener — faire pâtre, mener au pâturage*. Kil. Herden. *Pascere pecus*. Wij meenen, dat Kempeneers het mis heeft daer hij in het inf. *herden* een zn. *kudde* ziet. || Deageliok, dat eenen ijgelick sijne vercken toe herden (of heerde, *grex, pecuarium*) driffven sal. KEMPENEERS, *Montenaken*, II 259. Dat de buytenpoorters... staen ten gebuerlijken rechte, daer sy geseten oft henlieden goeden gelegen sijn, te weten, van straten te maken... die beesten te herderen. *C. v. Lier*, I 7. Dat de voersz. Sinte Peetersmannen... staen en blyven ten gebuerlijken rechte van de bancke daer sij woonen... te weten, van straten te maecken... van herdden van beesten... *C. v. Loven*, I 19.

HERDEN, ow. *Folharden, fr. persévérer*. || Hoi-pende dat zy [nl. onse ondersaiten en regierders

onser stat Hasselt] deeshalven van dage te dage so mere en meer, in allen dueghden en vromicheit onder sich, en in alle getruwicheit en onderdaenicheit aen ons en onsen nakomelingen sich oeffen en bewysen, en ock daerinne stantthaffich en getruwelich herden en continueren sullen. *O. Liège*, 11 dec. 1500, *Intl.*, *Hasselt*.

HERDESCHAP (Herdscap, hertscap, herderschap, hertschap), zn. o. 1) *Voehouders, horders, koe- of schaapherders*, fr. *gardeurs de bétail, pâtres, bergers*. || Want wy verstaan, dat onse voirs. onderzaten van der banck van Balen en van der Capellen gewoonlick zyn huere coeyen en beesten dagelick, van den morgen totten avond, mit herdschappen opten voirs. onsen bosch en walt te doen driven en weyden, zonder yet dairaf te gevane, ende dat teelwe ons noch onsen voirs. bossche nyet hinderlick noch scadelick en is, soe zyn wy tevreden en permittieren en gedooghen hen, om den voirs. redenen wille en andere ons dairtoe porrende, dat zy alnoch huere beesten en coeyen metten herden opten voirs. onsen bosch en walt sullen moegen laten dryven en weyden in der manieren als zy dat gedaen hebben gehadt...

2) *Weidegebruik, —recht*, fr. *droit de pacage*. || Dat zy [nl. den herden]... sculdich sullen zyn int bescrijven derselver [beesten] den voirs. onsen rentmeester scriftelick over te gevane t'gotal derselver beesten, die zy en elc van [hun] in hueren herdschapen sullen hebben..., op te pene van uuyt onsen voirs. bossche een jair lanck gebannen te zijne en nemmermeer hertscap te mogen houden. *Bekenk. v. Brab.* reg. 138 f° 247, *Ord* 15 dec. 1533, a. 12 en 18. 's *Hertogenwald*. Dat die meyers en preters, elck in heur quartier, daer men herderschap houdt, sullen besorgen dat het hertschap ghehouden worde ten tijde als 't behoort. *Landcharter v. Grimbergen*, a. 124.

HERDINCKEN, bw. *Uitdenken, uitvinden, versinnen*, fr. *inventer*. || Wet, dat meeste deel der lieden, die in deser sorchliker tijt leven, maken die heileghe wet [nl. des huwelijks] tot eene mestgroeven, want si leven daerin recht als vee, met allen luste en wille die hair veelike nature gheleiten mach oft herdincken mach. *Aller Kerstb.* 18.

HEREN (Heeren). Zie **GEHEERLT**.

HERENTEER, zn. *Haagbeuk*, fr. *charme, charmille*. **Herenteiren hout**. || *Tauxatie* van het brandhout. En ierst, soo is het eycken en herenteiren houdt, opgaende en onderslach, ongebleekt, die wisse, maete van Leuven en aldaer geleverd, gestelt en getauxeert op drye guldens. *Stadsarchief Dierf*, Vak 18, bundel 8 (13 sept. 1625). Zie **Schuermans HERENTEER**.

HERGAEN, bw. *Op nieuw (begaen) bezichtigen, syn. van vernieuwen*, fr. *visiter, inspecter de nouveau, renouveler*. || Dat sy [nl. de ambachtsdekens]... deselve visitatie noch so dickwils meer hergaen en vernieuwen sullen als hem goed dijncken sal. *Pl. v. Vl.* 13 apr. 1551, a. 18; I 806.

HERGEVEN (hem), ww. *Zich geven* (tot eenen levensstaat), fr. *embrasser (un état de vie)*. || Welck sonderlingen stadt grypt, soewanneer die eltsite en werlike broeder verworven wilt die portie oft godeylte des anderen broeders, die van den alderen geestelick geordineert is, oft sich totten geestelicken staet hergheeft oft hergeven wilt. *C. leenb. v. Valkenburg, Declaratis* 1570, a. 15.

HERHALEN, bw. 1) Eene schuld. *Verhalen, vergoed krijgen*, fr. *recouvrer, récupérer (une dette)*. || En hirover so heeft de vorseide Wouterman,

over hem en over siin oer, bewist Jhanen vorseit, of sinen oere, tforseide huus en erve, hem of sinen oere hant daran te slane sonder mesdoen, sine vorgehoemde rente, metter dobbelre renten, daran te herhaelne, indien dat se niet vergolden en ware telken termpte. *Cork*. 22 mrt. 1311. **Herhaelde schult**. In rechten toegeveene schuld, fr. *dette judiciairement adjugée*. || Arnout Gooens... bekende Wouteren Van der Beke taetich lb. ghe-meins payments, up alle dat goet dat hi houdende es, in naten en in droghen, als vervolghede scout en herhaelde scout, te Wouters boef voreghenoemt. *Charters v. Ter Kameren*, nr. 62, *Erps* (1332). Zie ook **VERBECKEN**.

2) *Inhalen, bereiken*, fr. *atteindre*. *Van eenen cijs of rent, welke niet op den vervaaldag noch toegiftdag betaald was, en waarvan de volgende termijn ingegaan of bereikt was, zoodat de twee jaargangen ineentlepen, zegde men: dat de eene cijs den anderen „herhaelde“ (men voegde er wel eens bij „ende herreichte“); dit gebrek aan stipts jaarlijksche betaling gaf den geldschieder het recht om zijn in erfpacht of erfrent gegeven goed, of zijnen onderpand, zonder eenigen rechtsvorm naar zich te nemen tot hij voldaan was, of ook om er vrij over te beschikken als eigenaar (naar luid der instellingsakten), fr. on disait d'un cens ou d'une rente qui n'étaient pas payés au jour de l'échéance ni au jour de grâce, et dont le terme suivant était commencé ou atteint, de sorte que les deux exercices se fondaient: qu'un cens atteignait l'autre; ce défaut de paiement annuel et ponctuel donnait le droit au bailleur de fonds de prendre devers soi son bien donné en arrentement, ou son fonds d'hypothèque, sans quelque forme de procès, jusqu'à ce qu'il fut payé, ou même, d'en disposer librement comme propriétaire (d'après la teneur des actes de constitution).* || En [indien] deen cheins den anderen herhaelde en herreichte onvergouden, soe mochte de voers. h. Cornelis Van der Linden [kapelaan te Goyke], hi ochte sijn oer, ochte sine nacomelinge, hare hant slaen an de voirs. hofstat... alsoe ane hare erve, en houden se ewelec alsoe hare gherecht erve, sonder enich rasteroer en sonder eneghe rekeninghe jemene namaels daerof te doene. *Charterb. begijnhof te Brussel*, f° 255 v°, *Schep. v. Goyke*, 1328. Ware dat zake dat si Daniel en Katheline voers. niet en gouden die xl s. emmer telken Kersavonde, ochte ombegripelece ten naesten Derfendaghe daernaes ierst comende, en alsoe als dat deen cheyns den anderen herhaelde, ... soe mach (*clause als boven*)... lb. f° 184 v°. (1381). Zie ook **ACHTERVOLGEN** 2), en wijzig onze verklaring aldaar in den voorhandigen zin.

HERHOOREN, bw. Eene getuigenis. *Deze den getuigen voorlezen*, fr. *récoler des témoins*. || Dijes is partije altijts op haer geheel om de getuigen alsoo gehoorde te wederleggen, oft oock hun getuigenisse te doen recolleren oft herhooren op alsuloken *intendit*, feijten en articulen als sij van nieuws oft ter contrarien souden willen overgeven. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 279.

HERCOMEN (Heercomen, hercomen, harecomen), ow. *Van oude tijden afkomen tot ons*, fr. *venir jusqu'à nous depuis des temps anciens*. Doch meest gebruikt als zn., benevens het stamwoord *hercom*, *oud gebruik*, fr. *ancien usage*. || Voert meer, so kenden dit de man en soepen en hieldent over harecomen, dat wanneer dat men sculdech sal sijn harevart te ghebiedene int voreghenoemde dorp van Puderse, so zal men se ghebieden van onse beide halven... *Cork*. 19 juni

1296, *Abt v. St. Bernarts & Heer v. Rumpst*. En elken vrede zal men nemen te zes weken, nae ghewoente der stad van Dyeste, ghelijc heer es comen. *Kb. v. Diest*, B 14. Want daer nyemant teegen en seyde, soe waert her Gheert vors. hyeryn geghicht nae inhout synre proeven, met manisse en vonnisse en met allen poenten van rechte, egheen poent van recht hyeryn vergeten, versuymt oft achtergelaeten, nae hercomen en gewoenlicheit onser bancken recht, en op verbeteren ons goets eerbarens hoete. *Schep. v. Tessenderloo*, 22 jan. 1485. Dit syn de rechten, privilegien, costumen, usancien en oude hercomenen der stadt van Antwerpen (altijt geuseert hebbende geweest). *C. v. Antw.* 1545, *Titel*. De correctie van persoonen aldaer (alseer dlijft oft leth en hanght) nae tvoorescreven oudt hercommen, competeert den margrave en schouteth van Antwerpen. *Ib.* 1582, II 6. Dit zijn de rechten, privilegien, costuijnen en oude hercommen der stadt van Herentals, die men altijt bij mans ghedencken onderhouden heeft. *C. v. Herentals*, 1559, *Inl.* (De kost. van 1606 heeft daarvoor herbrengchen). Op genachten van den 19 mej 1627, .. leest men het meijgebot, naer den alden herkom. *KEMPENEERS, Montanaken*, II 165. Op genachten van den 26 mert 1743, versuect den heer scholtis alhier hem, involgens alden herkom, het meertgebodt verleent en gewesen te worden te publiceren. *Ib.* 258.

HERCOOPELIJCK, bn. *Afkoopbaar*, fr. *rache-table*. || Den ghequetsten, daer mincke valt en hij een let verliest, sal hebben, voor sijn verbeternisse, acht mudden cooren 'tjaers, goet leverbaar graen, hercooppelijc voor hondert pondt tournois eens elcke mudde. *C. v. Edingen*, VII 11.

HERCOOPEN, bw. *Afkoop*, fr. *racheter*. || Die sijn arm oft been sal afghhouden worden, sal hebben thien mudden cooren 'tjaers, te hercoopen als voeren. *C. v. Edingen*, VII 16.

HERCRUDEN (Hercruyden), bw. *Lakenververij*. *Een tweede verven doen ondergaan*, fr. *faire subir une seconde teinture* (?). || Dat ons goet dunct datti verweren een laken mach hercruden eens, sonder seade; ende oft anderwerf hercruyt moest zijn, dat soude sijn opte pene van iij oude grote. *Kb. lakeng. Diest*, 9, *Wolwerk*.

HERLANTSCH. Zie **HIERLANTSCH**.

HERMAKELIJCK, bn. *Herstelbaar*, *weder in goeden staat te brengen sijnde*, fr. *réparable*. || Al waert dat het schip binnen een maent hermaeckelijc ware. *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 224.

HERMELVELLEN, *HERMELVELLEN*, zn. mv. *Hermelijnvellen*, —bont, fr. *armeline, peaux d'hermine*. || *Timmora* harmervellen, si vondatur apud Dam, unum denarium. *Tol te Damme*, 1252.

HERMESIJN, zn. *Armoisijn*, *soort van taf*, fr. *armoisin, sorte de taffetas*. || Doe predictie een persoon, als dandere in weerlic abijt, met een hermesijnen casacke en eenen fijnen viltenen hoet. **FRED. VANDER HARGHEN**, *Ber. tijden*, I 2.

HERMIJN, zn. *Hermelij*, fr. *hermine*. *Kil. Hermijne*. j. *armijne*, *armelijne*. *Mustela alba*. || Dat van alle vercoopen van sabels, armijnen, lucernen, luperts, marters, landmarters, jennetten, flouwijnen en hoerlienen, sal die leste vercoopere ten slete schuldich sijn te betaelene den 25en penninck van den gherechten besprokenen prijse. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570, a. 115; II 49. Die vercooper van de sabulen, ermijnen, .. *Ib.* 20 sept. 1577, a. 133.

HERNASTHOUT, zn. (?) || Soe wat velghouwere, die hernasthout maict, die sal hebben van

den pare, als voere, vier velgen. *Kb. v. Sonien*, 1460, a. 51.

HERNESSEN, zn. mv. *Soort van heerlijke renten*, fr. *espèce de rentes seigneuriales*. || Alle baillius van leenen en vassalhoven ghehouden immedietelich van den voornomden burch, soowel van de hernessen-renten van denselven burch ghehouden, als andere die commissie hebben van haerlieder heeren, sijn schuldich te comen doen haerlieder eedt in handen van den hoochbailliu. *C. leen.* v. *Veurne*, I 7. Als den overheere eenighe landen sal afgewonnen hebben om achterstellen van erfvelicke onlosselicke renten, cheynsen, emphiteusen, hernessen ofte andere heerlicke renten, .. *Ib.* c. 36 a. 7.

HEROOGST (Erougst), zn. m. *Tweede oogst in 't zelfde jaar*, fr. *deuxième récolte dans la même année*. || Niemandt en vernach yemants landt tweemaal van erougst oft weerwinninghe te zaeyen. .. Onder welcken erougst oock verstaen wordt weerwinninghe van lentetaseruwe en zomerghereste. *C. v. Veurne*, XXXIII, 10. 11.

HEROUT (Heraut), zn. m. *De „spreker” of hofnar van een vorst*, fr. *le fou d'un prince*. || Op verzoek van hertog Jan III werd dezelve [nl. de Meirpoort] ten jare 1332, van stadwege afgestaan aen 's vorsten spreker of hofnar, Steven den heraut (*Stephano histrioni*, zegt de titel in dorso). **WILLEMS**, *Hist. ond.* 188.

HERPEGELN, bw. *Herpeilen*, fr. *jauger de nouveau*. || Alsoo wy noodich geacht hebben te committeren den gesworen landtmeter N., om te hermeten en te herpegelen alle de brouwketels. *Stadsarch. Diest*, vak 19, *Brief d. gedeput. Staten*, 1719.

HERPOIS, zn. *Harpnis*, fr. *pois-résine, résine*. || Herpois oft herst, een broot oft hondert pont. *Hansa-tol*, 1567.

HERRE, zn. m. 1) *Her, har, duim van een hengsel*, fr. *gond*. *Kil. Herre, harre. Cardo*. || Dat wi hoen, opte plaetse daer doude lakenhuys op stoent, tot opten herre van der doere des afhanx van den wulhuys daerbi staende, een vleeschuys selen doen zetten, tymmeren en maken. *Oork. heer v. Diest*, 1 juli 1365.

2) In de volg. aanhalingen heeft het w. eene geheel andere, ons echter onbekende bet. || Item, een twee klauwens sackbandt, om de erren af te teekenen daer men die Demer door afgeleyt heeft, betaelt 5 s. *Stadsarch. Diest*, vak 9, *Grondgaten*. Gecocht aen Jan Custers 650 mutsaert a f 4.10 thondert, aen den dyck geleverd, om die dycken te sluyten, in de erren te besigen tegens dafspoelen. *Ib. stadsrek.* 1654. — Of moet er erven gelezen worden?

HERSCHEPDOM (Herscepdoem), zn. o. || *Burgemeesters of schepenambl*, fr. *fonction, office de bourgmestre ou d'échevin*. || Jof enich scepene wort achtervolghet bi wette, die valschelike [-chede gedaen?] hevet in sijn herscepdoem, hi blivet in tagraven ghenaden van live en van goede; fr. tekst: *Saucuns eschievins est atains par loi kil ait fausseté faite en son office, il demeure en le volenté le coute de cors et d'avoit*. *K. v. Brugge*, 25 mei 1281, a. 27. Bin den vijf daghen dat herscepdoem van den borchmeesters sal ghebreken, sie syn sculdich te neme andre, fr. tekst: *Et dedent les huit jours ke li offices les burghemaitres ciessera, il doivent eslire autres*. *Ib.* a. 33.

HERSCHULDICH (harschuldich), bn. Als zn. *Wederbedrijver*, fr. *récidiviste*. || Wij [wie] een taetsse vrouwe bij sijn wijf settet in sijn selfs hujs, ..

die soude der stadt, ijgelijk van hon, eenen wech te Rutsemédou doen... En der harsculdige en sal gheenderhande hulde [nl. ambt] van der stadt moghen draghen, hij en hebbe hem ierst ghepurgéert en metter heijligher kercken verzoent. *K. v. St-Truiden*, 1366, a. 47.

HERNICKEUR, **HARNICKEUR**, zn. *Voerman*, fr. *voiturier* (?). La Curne Harnicheur [*Voiturier*: „*Gniot, dit Rolot, harnicheur et gourmet de vins (garçon marchand de vins)*“]. (1405). In de twee aanhalingen, waarin ons dit w. voorkomt, staat het eenmaal tusschen „kerreluyden“ en „waghenaers“, en schijnt het een pleonasme te zijn; en andermaal, tusschen „aerbeyders“ en „facteurs en kraenkinderen“, wat naar een ander beroep dan „voerman“ zou verwijzen, zoodat wij minder vast op de verklaring van La Curne durven voortgaan. || Ordinerende voorts alle kerreluyden, harnicours, waghenaers in den wyn werkende en denselven voerende... *Pl. v. Brab.* 6 mei 1610; I 427. Op de pene en verbeurte: den schipper van zijn schip, den coopman van sijne goeden, den voerman van sijne peerden en korren oft waghenaen, en die voors. aerbeyders, harnickeurs, facteurs en kraenkinderen van hunne ampten en officien. *Ib.* 8 nov. 1627; I 459.

HERSELTERE, **ESSELTERE**, zn. Hetzelfde als **HERENTERE**. || Den heytel sal moeten gemaect worden volgende het voors. keurböeck, daeraff het hondert, buecken en herselteren, tot Brussel vry geleverd, niet hooger en sal mogen vercocht worden als 'thondert ij guld. xv st. *Pl. v. Brab.* 5 dec. 1623; II 147. Opgaende eycken, swerte kerselaers, steenbuecken, esseltoeren, appeleren, peirelaers. *Servit. Brussel*, a. 18. (Niet vert. door Christijn). Esseltoeren. *Servit. Loven*, a. 82. Alsoe den wass van den houte van onsen woude van Zoniën is van verscheyder natueren en sorte van houte, als van eycken, buecken, herselteren, espen, bercken, elsen... herdt hout, als eycken, buecken, herselteren... *Kb. v. Soniënboesch*, a. 10. Zie Schuermans: *Herzelaar, herzelenteer, herenteer of hezzelenteer*.

HERSIER. Zie **ARCHIER**.

HERST, zn. m. *Droopplaats, droogrek*, fr. *séchoir*. || Die manden van droegen visschen, die men brought in de mercten van hoeren rant, etc., daïrof dat men maer en betaelt twee gro. voir elcke mande, en behoort maer die groete te hebben van eender cloodmanden, ij gro. *Watertol*, 1550, La W. Zie ook **AST**.

HERSTELLEN, bw. *Herschrijven; heropstellen*, fr. *écrire de nouveau; rédiger de nouveau*. || De voors. mombooren sullen hen reguleren int maecken, schrijven en stellen van heuren rekeninghen als in den 98en totten 104en articulen exclusus van der ordonantie... geordineert is, op de pene, dat deselve rekeninghen ten coste en laste derselver mombooren sal worden herstelt en herschreven. *C. v. Santhoven, Week.* a. 26. Zie **STELLEN**.

HERT, zn. o. 1) *Hart*, fr. *cœur*. Hert breken. Een gezegde voor *steroen, overliden*, fr. *mourir, déceider*. || Elc mensche die bilevinghe houdt, als hem therte breekt, es[t] recht van der bilevingen doet. *C. leenh. Aalst*, § II. Alle de ruerende goeden... worden gedelyt nae der plaatsen recht daert sterfhuys gelegen en therte gebroken is. *C. v. Antw.* 1545, xi 26. Int scheiden en deylen moeten d'orghenamen... volgen de costume en usantie van der plaatsen daer d'affijvicheit sijne fixe domicilie ten tijde van sijner affijvicheit was houdende, al waert oock dat sijn herte elders gebroken ware.

Ib. 1582, t. 47 a. 16. — Hert sluiten. *Dit gezegde schijnt dezelfde bet. te hebben als hert breken*, fr. *cette locution paraît avoir la même sign. que la précédente*. || Vant hem bedroghen [nl. de abt van Sint-Pieters, door de niet vervulde beloften van bescherming], al waer hem therte omme sloot. *DE POTTER, Chronijcke*, 257. — Fig. Iemands herte eten. *Hem verdriet, hartsoer aandoen*, fr. *ronger le cœur de quelqu'un, lui causer du chagrin*. || In desen tyden (1407) zo rees int volc van Vlaendere groot nyt, en aten en dronken deen metten anderen, die wilden deen anders herte gheheiten hebben, en toochden dicken deen den andren scone ghelaet, maer bachten rugge waest al venyn. *OL. v. DIXMUDE*, 40. — *Dit gezegde is nog in zwang in den vorm van zijn of iem. hert opvreten*. Een hertevreter, hertefretter is nog een kniezer, een knor- of grolpot, fr. *chicanneur, grognon*. Zie ook **SCHUERMANS** en **DE BO**.

2) Bij eene verkeerde opvatting, thans nog algemeen in gebruik bij ons volk, *maag*, fr. *estomac*. || So wat manne van deser giulde, die so verasremt es dat hi moet legghen in Sinte-Jans, men sal hem gheven iij d. par. daechs van der giulde, sine zieke herte mede te lavene; en steerft hi, men salne huten als men sculdich es te doene. *K. Rijke pijnders*, 1291, a. 36.

3) Overdr. **Levende herten**. *De kleine dieren, als pluimgedierte, konijnen*, enz., *die aan eenen heilige geofferd worden*, fr. *(êtres vivants) les petits animaux, tels que volatile, lapins, etc. que l'on offre à un saint*. — Zie ook **DE BO**, die tegens de meer algemeene bewoording *levend hert* voor *levend wezen*, voor *mensch en dier*, aansuip. || Op den xvij en dach van meye was ghesonden te Ghend metten kermeesters Martin Vander Elst, omme by scepenen van der Kuere te hebbene provisie op den omme-ganc van sente Cornelis, die gheheel toebehoort der kerken, en telooester van Nienere der kerken ontrecken wilt vlas, was, levende herten en dus ghelycke; was daeromme ute drie daghe... iij l. xij s. *Stadsrek. Ninove* 1476.

HERTEBEL. Zie **HOPPEBEL**.

HERTEBRIEFKEN (Hertbriefken), zn. v. *klw. Een tooverbriefje, waardoor men zich kogel- en steekwrij, en ook rijk maken kon. Het werd in den aanvang der 17de E. verzonnen door een student in de stad Passau, en was in den dertigjarigen oorlog, bijzonder in den Oosterrijkschen boerenkrijg, zeer verspreid; het bevreemdt ons niet weinig het hier te lande doorgedrongen te zien*, fr. *billet magique, par lequel on pouvait se rendre invulnérable, et aussi s'enrichir. Il fut imaginé, au commencement du 17e siècle, par un étudiant dans la ville de Passau, et était très répandu pendant la guerre de Trente ans, dans la haute Autriche, surtout dans la Guerre des Paysans. On l'appelle en Allemagne die Passauerkunst. Nous sommes très étonné de voir qu'il avait pénétré dans notre pays*. Schorers *Familienblatt*, 1884, nr 35. || Dat, ingevalle dese [circumstantiëring van de quetsinge] bestonde mette waarheydt, dat seeckerlyck desen Guiliam Segers hadde moeten doot gebleven hebben op de plaetse, oft wel saude moeten hebben gehad een hertbriefken, of met andere negrimancie dese slaegen afgeweert hebben. *Stadsarch. Diest, Proces drossaat § Swerten*, 1707.

HERTEKEN. Zie **BORE**.

HERTELLING. Zie **HEERTTELLING**.

HERTEN, bw. *Doodsteken, het hart afsteken*, fr. *tuer à coup d'épée, de poignard, de couteau, etc.*

Kil. Herten / hert steken. || Wart van een bouwe met eenen poingiaert verraderlic van achter ghesteken..., zoodat hij asemde (eijlacen) als eenen osse die ghehert is. *Ferd. Vander Harghen, Ber. tijden*, II 168. Hij liep naer zynen rapier oft *espado* en bracht hem eenen steke, ... en meende Salinus ghehert te hebben. *Ib.* III 123.

HERTENWEIDE, zn. *Fig. Weiding, voedsel voor het hart, fr. fig. pâturage, nourriture du cœur*. Grimm *Herzensweide* (zonder vertaling, doch bij *Augenweide pastio oculorum*), en hij haalt de versjes aan van Göthe, II, 136: *Süßer anblick! seelenfreude! Augenweid und herzensweide!* || O, hoge coninginne des ewigen rijcs!... Blijscap en cyrheyt der schoenre engelscher figuren! Wonne en weelde der engelscher naturen! O overlustighe herten- en oghenweide alre creaturen! *Hond. merk.* 102.

HERTIJCKE, zn. v. Zie ARTIJCKE. Kil. *App. Artijcke*. || Mer Simphorian de Ghistelles, .. gouverneur van Dunckerke, dewelcke aldaer zyn residentie hilt, en ligghende van der hertycke cranck te bedde. *Pior, Chron.* 595.

HERTOCH VAN EGYPTEN. Zie onder GRAEF.
HERTSBEENEN, zn. mv. *Hertspooten, fr. pieds de cerf*. Zie onder GEHELMT.

HERTSHAER (Hertshair), zn. *Hertshaar, fr. poils de cerf*. || Op 't ghene dat ghi ons lestwerf gescreven hebt..., als omme te hebbene hertshair, lederen potten, eemers, twee wagenen, lanterne en oie ghelt, ... *Inv. Mechelen*, III 54, *Brief der stad aan de bevelhebers der Mechelaars voor Calais*, 1436.

HERWERVEN, bw. *Verwerven, verkrijgen, fr. acquérir*. || Dat oijck alle rutsende erfgoeden..., in den houwelijken staat herworven, deur 't scheijden van den bedde succederen op de kinders in derselver ee geboren. *C. v. Valkenburg, Déclaration* 1612, a. 9.

HERWIJLT. Verdam gist, dat er, in het volg. citaat, hetwilt, d. i. etwilt (zie EDWIJT) moet gelezen worden, met de bet. *smaadt, verwijt, hoon, beleedigende behandeling, smadelijke bejegening*; wij lezen eenvoudig „ghewach of verwijt,“ *fr. mention ou reproche*. || [Er is spraak van binnengeroepeene bannelingen]. En dat elc met andren [nl. de andere burgers met hen] wesen zal en bliven in goeder rusten en paise, also goede en ghetrauwe lieden en ghebuere sculdich sijn te doene elc met andren, sonder ommermeer eenich ghewach of herwilt [verwijt] derof te doene, iof te mesdoene up den andren. *C. v. Brugge*, I 420, *Verzoening der stad*, 1361.

HESP, zn. *Ham, fr. jambon*. Kil. *Hespe / Hamme. Pelaso, perna*. *Servilius (1546) Pelaso*. Een hespe van een vercken. In de volg. aanhaling komen gezamenlijk hesp en ham voor. || Dat niemandt... hem en vervoordere van buyten binnen dese stadt ofte schependom van diere te bringen eenich vleesch, dan alleenlyck Ooster-, Westvaelsche en Mechelsche hammen, mitgaeders inlandtsche hespen. *Ord. d. stad Gent*, 20 febr. 1686, in eene ord. der *P.-B. autr. v.* 28 jan. 1724. Zie ook BAKE 2).

HESPINCK, zn. *Boot, fr. barque*. Kil. *Hespinghe / bootken. Lembus, cymba*. || Dat daer groote ghebreken en abusen sijn gheweest en noch sijn... oock in die cleene en groote visscherie, daer die buussen en booten..., wel zouden moghen eenighe weerre voeren tot zijnder beschermene, om te wederstaene eenighe slechte booten oft hes-

pinghen, die hemlieden vervoordere zouden moghen... dezelve te overvallen. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549; I 362. Verdam *ESPINC*.

HEUCKE. Zie HUICKE.

HEUL, zn. *Elke afdeeling van schutters, die aan eene schieting deel nemen, fr. chaque division d'archers qui prennent part à un tir*. || Men sal de schietdagen beghinnen te houdene van tsondaechs nae Beloken Paesschen tot tsondaechs voor Sinte Dionisdach, te wetene, alle sondage, van de voors. gesellen sesse gesellen te schietene te minsten vier heulen lanck durende; en men sal beghinnen te schietene te twee uren nae middage; en soo wie van de voirs. gesellen sijn schietdach niet en bewaert, of achterblijft, oft niet en coempt eer die ander gesellen die vier huelen sullen gheschoten hebben, die sal verbuere een ort stuyvers. *Stat. handboog te Diest*, a. 1531 a. 29. Zie ook *DE PR.* en *BR. XXIII. Belsele*, 78/79 (1662).

HEUL, HEULE, zn. v. *Eene houten of steenen brug over eenen gracht of beek, om over te gaan of te rijden. Eene steenen heule wordt ook duiker genaamd (De Bo), fr. un pont en bois ou en briques sur un fossé ou ruisseau, pour pèlons et voitures. Un pont en briques s'appelle aussi duiker (aqueduc)*. || Sluyssen, sluyesvlieten, huelen. *Pl. v. Vl.* 15 apr. 1586, a. 1; III 438. Dat nu noch eenighe dijcken resteren te verhoogen en styven; oock de binnengrachten van 't geheel land deur te graven, daer inne te maecken de heulen en bruggen, sonder noch drye nieuwe sluyssen. *Pl. v. Brab.* 18 juli 1590; II 257. Dat hem niemandt en vervoordere te stoppen, bevisschen [?] ofte belegghen eenighe heulen, waetergangen ofte sluyssen. *DE PR.* en *BR. XIV. Boekhout*, 29 (1684). Dat hem niemandt en vervoordere eenighe heulen te maecken ofte grachten neder te steken, om van d'een stuck landt de schaepen op d'ander te drijven. *Ib.* 49.

HEULEN HELEN, ow. *In verscheidene spelen, op eene of andere wijze, tusschen de deelnemers eenen keus doen, fr. dans divers jeux, faire, d'une manière ou d'autre, un choix entre les participants*. Kil. *auctus*. Heulen, loten, kavelen. *Sortiri. Tirer au sort*. Schuermans: Heulen of helen, naar eene streep schieten of smijten, om er 't dichtst bij te liggen. — *Inz. in het boogschieten, met de pijlen over den boog te laten rijden*. || Dat boven vijf ghesellen oft thien te gader huelen noch scieten en selen. A. WAUTERS, *Sermens, Ord. v.* 1412, § 9 blz. 6. So wat persoeene dat heulen sal, werdt ghehouden de naeste [nl. pijlen] eerst up te rapene. — Dat niemant en vernach deselve naeste up te rapene dan den heuletre [heulder?]..., en alle die gheheult sijn moeten vulschieten. *Auden. meng. IV* 389/390 (1533). Dat men jaerlyks, van Paessen tot Bamise, naer noen, op eene bepaelde uere, en by seker getal van guldebroeders, soo dat by den reglemente sal geordonneert worden, sal schieten naer prijs of om heulen; en soo wie, sijnen keer wesende, niet en compareerde, sal verbuere 10 stuyvers. *Kaart v. de Handbooggulde te Eoerberg*, 18de E. a. 5. *It. DE PR.* en *BR. XXIII. Belsele*, 78. — In de kinderspelen van meisjes bestaat het heulen hierin, dat, twee deelneemsters tegenover elkander staande, de eene een bekend kinderdichtje opzegt, als: „Onder de bank ligt wat zand, Draag het mee naar Engeland,“ enz., beurtelings, onder het opzeggen, hare borst en die der andere effentjes aanraakt; zij die met het laatste woord bedield wordt, is er aan, d. i. dat zij het een of ander vereischte van het spel te verrichten heeft.

HEULINCK, zn. v. *Samenspanning*, fr. *coalition*.

|| Die xxijs maniere van criesme capitaal is geheeten in Latijne *sedicio*, dat is moysterije, en is als iement..., oft die uuyt is om heere te zijn van eender plaatsen, oft capiteyn, bij rumore van volcke, en alle die hem hulpe en bijstand doen bij wegen van tumulte, huelingen en teamenloopingen in der wapenen. V. d. TAV. 79 v^o.

HEULINCK, zn. (?) || Alle plancken en heulinck oft ghosaeght eycken berdt sal men meten in 't mid-den, naer ouder ghewoonte. C. v. Brussel, Malen, ord. 23. nov. 1644.

HEULSPEL, zn. *Boog- of busschieting bij afdeelingen door het lot aangewezen*, fr. *tir à l'arc ou à l'arquebuse par divisions désignées par le sort*. || Zullen ooc dezelve ghezellen hebben telken zondaghe, als sy met zesse bussen schieten zullen tusschen stecken, twee of drie huelspelen, eenen stoop wijs, ghesco-tumeert [gheextimeert] up zes grooten. *Stat. Buschutters te Aalst*, 1510, a. 8. Zullen de voirn. XVI ghesellen van der parure ghehouden zyn, van tson-daeghs naer den Beloken Paesschen tot Baefmesse, telken zondaghe te schieten met vier bussen ofte couleuvren tusschen staken, by ghebeurten drie heulspelen; daervooren zy hebben zullen telken zondaghe, als zy zo gheschoten zullen hebben, eenen stoop wyna, geextimeert up vij gr. *Stat. der Coleworeniers te Audenaarde*, 1513, a. 8.

HEURBEUR. Zie OORBOOR.

HEUSCH, bn. 1) Van eene gevangen. *Gevoegelijk, fr. convenable*. || Ende oft dat allet niet en baet [nl. om den gepijnigde te doen bekennen], soe sal die richter den gevangen doen stellen in een saechte en huessche gevangnisse, en hem daer laten totdat men geen litteekene van der questien oft torturen aen hem niet meer en zye. V. d. TAV. 181.

2) Van eenen pand. *Gering*, fr. *modeste*. || Maer sullen alle executien, naer ouder ghewoonte, moeten worden begost by heusschen pant te halen, dat is, met eenighe cleynicheyt, die by den executeur onder synen mantel, sonder dat opter strate wort ghemerct, ghedraghen can worden. C. v. Breda, *Stijl schep*. a. 173. It. 178. 179. 180.

HEUSCHEIT, zn. Van heuscheyden. *Eerlijk, eerlijkerwijze*, fr. *honnêtement*. || Gedoogen ge-noch die rechten, dat men tgeit van den weesen mach uuytstellen den tienden penninck, te weeten hondert *écus* voir x tejaers, oft daironder, die men van huescheyden dairaf nemen mach. om die weesen dairmede te onderhouden; en dat gelt dat men alsoe stelt ten xen penninck, is geheeten weesengelt, V. d. TAV. 26 v^o.

HEUSCHELIJCK (Heuselyck), bijw. Van de stem. *Zacht, niet luid*, fr. *à voix basse*. || *Anno eodem* (1550), den 6 novembris, werdt t' Antwerpen afgelesen d'inquisitie... En werdt seer heuselycken gelesen, dat men qualycken soude hebben connen verstaen. *Pior, Chron.* 129.

HEUSE, zn. v. *Handvat*, fr. *anse*, *hansel*, fr. *anse*. Kil. *vetus*. j. heyse. *Ansa*. Schuermans Heis, heize. || Ijser en koperwerk: Een yseren heuse. C. v. Antw. comp. II, j. § 11. *Stadtsvoordeel*. Een ijseren heuse. Ib. 1582, c. 41 a. 100.

HEUSIE en samenst. Zie OORIE.

HEUSSE, HEUSCHSE, HOESSCHE, zn. Wapen-kunde. *Een afhangend mantel achter de prinselijke wapens* (Van Even), fr. (*Blason*) *manteau*, ofr. *houssse*. || Berthelemeeus, die schildere, jegen den-welken was verdingt te makene die gallerie, die is tusschen beyde die nuwe huysse, met myns

heeren devise en myner vrouwen devise, alle die dackvensteren, oic met myns heeren en myner vrouwen devise, en die heussen, pommelen en banieren, die zyn in vorsch. gallerie, om die somme van vijf l. vijf s. gr. *Acad. d'archéol.* 1854, blz. 318, *Bouwwerken aan het hertogelijk paleis te Brussel*, 1431—1433, *Werc van glaze*.

HEUSSEL. Zie UISEL.

HEUVER, afl. en samenst. Zie OYER.

HEUWELIJCK, HEUWEN. Zie HUWELIJCK, HUWEN.

HEVELTE, zn. v. Lakenweverij. *Het uitsprin-gen (de verhevenheid) van het merk des „drappiers” op zijn laken*, fr. *la saillie, le relief de la marque du drapier sur son drap*. || Dat elc drappier of drappierighe zijn teekene zal doen maken van lynen gaerne in elc van zynen lakenen, eer hy die ter rauwer pertas brynghen zal, en dat met goede hevelte; dezelve teekene te stellene up den uppersten egghe, up de boete van v sc. par. *Rembry*, I 299 (1545).

HEVENBOECK, zn. *Erfregister, schattingsre-gister, kadaster, fr. registre cadastral, cadastre*. || En zullen daarvan [nl. van de polderlanden, hunne „grootte en hemelsbreede”] by deselve landt-meters ghemaect worden goede, rechtveerdige hevenboecken en overloopers, annoterende in deselve op alle stucken landts de gronteygeners vooren, en de baenders [nl. de huurders] achter elok stuck. *Pl. v. Vl.* 2 mrt. 1576; III 461.

HEVENDIJK, YEVENDIJK, zn. *Benaming van eenen sterken dijk, die, zich uitstrekkend van den linken oever van het Zwin naar Damme toe, en van deze stad naar Bierpriet, vervolgens voortlopend in Vlaanderen onder het keizerrijk tot Saaftingen, geheel het noorden van het land beveiligde tegen de overstromingen van de huidige Westerschelde; deze dijk bestond van vóór het midden der 13de eeuw, en is nauwelijc afgeteekend op de kaart van 1288* [?], *waar hij den naam van Yevendijck voert* — fr. *nom d'une forte digue qui, s'étendant de la rive gauche du Zwin vers Damme, et de cette ville jus-qu'à celle de Bierpriet, prolongée ensuite dans la Flandre impériale jusqu'à Saaftingen, protégeait tout le nord du pays contre les envahissements de l'Escaut occidental actuel; cette digue existait dès avant le milieu du 13e siècle, et elle est indiquée avec soin sur la carte de 1288* [?], *où elle porte le nom de Yevendijck*, WAREKÖNIG, *Hist. de la Flandre*, trad. p. GHELDOLF, II 43. In de stadsrek. van Blankenberg van 1539/1540 word melding gemaakt van den Landdyck, ook Evendijck genaamd; deze dijk is thans vereffend, men erkent er nauwelijks het spoor van. CARTON, *Blankenb.* 54. || Dat die van Heyenslus hescende waren der wateringhe van Reinghersvliete, dat die van Reinghersvliete soudn worden meenters mettien van Heyenslus van allen coste van dikinghen van zeedike en van heven-dike; diewelke hevendyc stroeket van Uterkerk oost toten wingate, en al duere an die zuitside van Oudemaers polre... *Enz. Ib.* 69. *Oork.* 3 apr. 1288.

HEVENMEESTER, zn. *De persoon gelast met het regelen der zettingen en omslagen van het dijk-wezen*, fr. *la personne chargée de régler les imposi-tions et répartitions des digues*. || Jan N. en N., als hovemeesters van den ouden dyclande en van den noortlande tot Woensdrecht, bekenden dat, waert aen de nieuwe sluyts... eenich gebreck of ongeval viele, ... dat sij geloef hebben die gesa-menderhant te beteren. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Rentbrieven* 1482/83, 7 mei 1482.

HEVENTIJT, zn. m. *Tijd of termijn van zeven jaren*, inz. toegepast op de verhuur van landerijen, fr. *terme de sept années, mot partie, appliqué au louage des terres*. — Huydecoper, *Mémoires* II 396/7, melding makende van het w. heventijt, en zich afvragende hoeveel jaren men er door bedoelde? gaf er zelf het antwoord op in zijn laatste citaat: sprekende van bedijkte polders: „Want het en heet, na oude costume, geen seker lant wesen tensy vij jaar ont in sijne dijktaetsen, dats te seggen een heventijt.” Zie ook *Haeuffl, Procees*, in Verbo. || Ontfangen over de huure van het nieuw landeken verhuurt voir drie heventyden oft xxj jaeren. *Stadsrek. Bergen-op-Zoom*, 1 mrt 1594/95, Nr. 685 f° 21 v°. Verhuurt het nieuwe ingedeyckt landeken tusschen die stadt en Zuytdoorten ten tyd van drye heventyden van xxj jaeren, waervan deerste xxj^e verschenen is a° xvc xc. Ib. a° 1610 Nr. 684. En dit voor eenen termyn en heventyt van seven toecomende en malcanderen vervolgende jaeren. ., en naer t'expirereen van deselve huere, sal de voors. huerdersee de voors. xv. gemeten voorts gebruycken geduerende den voors. heventyt. Ib. *Oork. rakende de Baz, huurecdu* 27 dec. 1618 (Cuypers van Velthoven) Een ieder eyghenaer mach zijn huys, erve oft erfgoederen verhuuren ten langhten voor twee heventijden, te weten veerthien jaren, en voorder oft langher niet, C. v. *Bergen-op-Zoom*, XIII 10. — *Het w. werd ook voor andere duertijden van zeven jaar gebruykt.* || Belangende het voorder onderhoud van de stadts borneputten en nyeuw gemaecte pompen, gelyck deselve nu eenige voorgaende heventyden syn onderhouden, alnog voor eenen toecomenden heventyt van noch seven achtereen en vervolgende jaeren sal onderhouden, in te gaen 1^a january a° 1614, en soo voorts totten expireren van den voors. heventyt. *Stadsarchief aldaar, Resol.* 1612/1620 Nr. 83, vergad. 10 dec. 1613. Zie ook *Verdam*, bij wien het inz. voor de zettingen en omslagen gemeld wordt.

HEVICH (Heevich), bn. *Goed, in staat om te betalen*, fr. *solvable*. || Der aengesproken man mach dan suecken eenen ondersaeten, die heevich is voor de schult, te wetene, die te panden is aen peerden oft aen koeyen. C. gr. *Loon*, I, VI 5.

HEVINE, zn. 1) *Verdam HEVENE* (Hevenne, Heven, Haven), verklaart het w. *eene landmaat van 200 meten of gemeten, elk van 300 roeden*, een onderdeel van een ambacht; hij voegt erbij dat het w. vooral in Zeeuwsche oorkonden voorkomt, en haalt *Diericx* aan, *Mém.* 1, 8, waar deze meldt: *on divisa communément les mestiers en cercles de deux cents arpents, nommés en flamand havene et en latin havenae, et on régla... le nombre de milices que chaque havene fourniroit en temps de guerre.* Zie Van *Mieris, Groot charterb.* I 306 en 351, en *Verdam. Wat Verdam*, op gezag van *Diericx*, van de hevine zegt als landmaat, is op Vlaanderen niet toepasselijk; de bevering van *Diericx* schijnt uit de lucht gegrepen, fr. *ce que Verdam, sur l'autorité de Diericx, dit de la hevine, n'est pas applicable à la Flandre; l'assertion de Diericx parait ne reposer sur rien.*

2) *Vetus hevine* (de *Wateringhe* — ook *Eeveninghe* — van de oude *Yvene*). *Watering*, gezelschap der eigenaars van aan zee gelegene landen of polders, onderworpen aan eenen gemeenschappelyken aanslag voor het onderhoud der dijken; ook het bestuur van zulk een gezelschap, fr. *wateringue, association des propriétaires de terres situées contre la mer ou polders, soumises à une cotisation commune pour*

l'entretien des digues. Zie *L'abbé Carton, Notices sur Blankenberge*, 15. || *Quod omnes in officio de Ostborgh, ad veterem hevine pertinentes, acquisierint a me habere libere et pacifice, . . aqueductum et adquisitiones suas per feodum meum de Bardenezanda apud Coudehede, extra effluentes per aluarias suas.* Ib. 64. Ook *Ann. de la Soc. d'Emulation à Bruges*, III 63; *Gheldolf, Hist. de Fl.* II 44; Van *Lokeren, St-Pierre*, 268, n° 542. — Of dit w. hevine een correlatief is van het middeleeuwsch *avenagium, avenantum, avenaris* en *avena*, staat ons niet te onderzoeken.

3) Er is ook nog spraak van: de *Wateringhe* van der *Houder Yvene* (in het oorspr. stuk: van den *Houden Yvene*), en van: de *Houde Yvene*, in eene oork. van 10 maart 1431/1432, *Vad. Mus.* IV, 107, en hier bet. het w. *Waterleiding, afleidingskanaal, fr. canal de dérivation; jeder Ableitungscanal*, zegt *Warnkönig, I* 237, aant. 57. || Ende mids dien, dat de inghelande van den twee wateringhen [al. van der Groede . . . en van den Zouten Poldre] aengezien hebben, dat men groot profijt doet en wederstaet de snede van den stroom: in Ardenbuerch ambocht, bewesten en bedoeten der Kede, daer groten stroom en snede es, met steenen hoofden te worpen, en inaghelijcx in de *Wateringhe* van der *Houder Yvene* en in *Caedsandt*. . . *Vad. Mus.* IV 107.

HEWINGE. *Have, bezitting (hebbing)*, fr. *avoir, chevance, les biens q'on a*. Zie **HEBBINGE**. || Dat zo wanneer een poortere van Audenaerde was comen wonen in de voorseide stede van Pamele, met alle zijnder hewinghen en meseneden, hij daer sanderdaechs ghehouden was warachtich poortre. C. v. *Auden*, 2de d. 367 (1583).

HIECHTDACH (Yechtdach, Yechtendach), zn. m. *Daag van rechtspleging, van terechtzitting, rechtsdag* (?), fr. *jour d'administration de la justice, jour de droit, audience* (?). Zie **DACH** 3). || Van boeten van wonden van lx lib. van den ghenen die gheboden waren ten yechtdaghe, xxiij^e dach van maerte te rechte te comen in tjaer lj. Van N. N. ghecalengiert van der doot *Hughes Zeghere* soons, ser *Hughes* sone en *Zeghere* de *Zomere*. Ende omme dat de vors. ghecalengierde waren comen te rechte alse poerters ten Yechtendaghe, so duchtete de bailli dat si hem mochten hebben ontgaen, also sij hadden, so lietse de bailli paes maken jeghen hem, bi rade van den here *Philippe* van *Oudenaerde*, *hofman* van *Ghend*, de deken van den cleenen neringhen, de deken van den volres en vele anderen goeden lieden, omme iij lb. grote; daerof te coste ghinch x. s. grote, blyft minen here iij 1/2 lb. grote, valet, xlij lb. Omme de coste ghedaen up den yechtdach vj lb. Item, omme de coste ghedaen up de twee pandaghe vj lib. *Rek. balj. Gent* 1351/1352, rol 1718. Dit sijn de coste van den hiechtdaghe, daer boven af gherekent es. sWoensdaghes, doe men gheboet te rechte te stane, met scepenen, amman, clerken, sergeant, cnapen, en metten ghenen die ter officien behoren, omme te gane achter de poert, te coste ghedaen ter maelydt v lb. v s. Item, sDonresdaghes daernaer, als men gheboet te rechte te stane in wetteleken vierscaren, ten jmbite, xlij s. Ib. 1364/1365, rol 1719. Ontfaen ten hiechtdaghe, over dbeste, mids dat zij paijs hebben jeghen partijen, en zy alle quite pleghen te gane die te rechte comen, omme dat partijen haren claghen niet en volghen. Ib.

HIECHTE, zn. m. *Oproeping van de namen der personen deel makende van de dag- en nacht-*

waacht der burgerlijke krijgsmacht, fr. appel des noms des personnes faisant partie de la garde de la milice bourgeoise. || Zo wie ten hiechte ghebrake, oft t'eeneghen tyde, zonder verlof van zynen conincstavele, wech en uut zynder wake ghynghe, dat ware t'elcken up boete van v grooten. SCHAYES, *Collatie* 317; it. 313 (1452).

HIECHTEN, bw. *De namen oproepen der personen deel makende van de dag- en nachtwacht der burgerlijke krijgsmacht, fr. faire l'appel nominal des personnes faisant partie de la garde de la milice bourgeoise.* || Voorghetot. Men ghebiet van 's capitains en raedtlieden weghe, als van der wake, dat elc upperconincstavele ten poorten zyn gheselschap, evenverre dat hy 't, naer costume, by daghe en by nachte doet wake, stellen zal in gheschreft, en die vj waerf onder dach en onder nacht hiechten en doen hiechten, te wetene, tsnuchts ten v hueren, tsmorghens ten ix hueren, tsoenens ten xij hueren, tsachtrenoen ten drie hueren, tsavens ten ix hueren en middernachte, en emmer t'allentiden als 't den voorconincstavele gheleieven zal. Waere d'upperconincstavele, oft die in zyn [plaetse] waeren, in ghebreke te hiechtene ter voornoemde huere, ofte dat hy unt jonsten oft andersins yemende spaerde van de boete, zo zoude hij telcker reyse verbueren xx groote. SCHAYES, *Collatie*, 317; it. 318.

HIECHTEN, ow. *Terechtszitten, fr. siéger en justice* (?). || Van den hiechtage niet ontfaen, omme dat men niet ghehiecht en heeft binnen deser rekeninghen. *Bek. baljuws. Gent*, 1373, rol. 1725.

HIECHTING (-e, Ychtinge), zn. Hiechting doen. *Gelijk het voorgaande, fr. comme ci-dessus.* || Van scep. coste, doe sij ychtinghe daden [scep. coste van der kuere, doe si ychten], saterdages naer s. Luuxdach. *Stadsrek. Gent*, 1336, I 87, nota.

HIECK, zn. *Pladijs, fr. plie.* Kil. Hiecken. *fland. j. lecke. Passeris sive plani piscis genus.* Kil. *auet. Un carlet, ou plie.* || Kleene plaeten geseit Hieck. *Pl. v. Vl.* 10 dec. 1767; XI 1337. Verdam HIEKEN.

HIECKE. Zie IECKE.

HIELHOUTEN, zn. mv. *Plantjes onder den hiel, fr. planchettes sous le talon.* || Polwiën [nl. pollewiën] ofte hielhouten, de tonne 8 gr. (Fr. tekst talons de bois). *Pl. v. Vl.* 19 jan. 1782; XI 1086, La P.

HIELTE, zn. *Fischwiik, fr. nasse.* || Ware dat sake, dat iemen vischede in die visscherie sonder haren wille en sonder hars oers, of hiltten sloeghe, of eneghe dinc dade die jeghen hare ghinghe, om vissche te vane, . . . *Oork.* 24 dec. 1290. Die in watergangen of waterloopen, om te visschen, netten of hiltten leyde, sal verbeuren ses ponden. *K. Watering Blankenb.* Zie De Bo, en Verdam. **HIELTE**.

HIERBEVOREN (Hijrbevoren, Hierbevoeren), bijw. 1) *Kertijds, voorheen, voor dezen, vroeger, fr. autrefois, jadis, auparavant, ci-devant.* || In alle dien zelve rechte en vorvorden dat hine Jan voerghenoemt daer hadde van ouds en hijrbevoren ophief. *Schep. v. Diest*, 10 nov. 1311. Hoe dat wy hen hierbevoeren zekere brieven van ordonnantien, statuten en privilegien gegont en verleent zouden hebben. *O. Lidge*, Apr. 1550, *Rasselt*, Inl.

2) *Hieraan voorafgaande, hooprop vermeld, fr. précédemment, mentionné ci-dessus.* || Welc ersijs waert besettet, ghemaect en ghegheven in aelmussenen der voerghenoemder Heilighes gheestes taefien van hen die inwert siin ghescreven hierbevoren,

Erst werf . . . *Schep. v. Diest*, 5 aug. 1311. Welken ghenoomden ersijs gaven en bewijsden en maecten in aelmussenen aen dat voerghenoemde erve, ter Lazarien behoef, hierbevoren, Woutere, die men hiet Wellen van Lumpue en sijn wijf Ermegard s'Walschen. *Id.* 5 aug. 1311.

HIERLANTSCH (Hyerlantsch, hierlandsch, heerlantsch, herlants, herlainsch), bn. *Inlandsch, inheemsch, fr. indigène.* Kil. *auctus.* Hierlands/hierlandsch. *Huius regionis. De ce pays.* || Dat niemen moet in de stede van Ypre brynghen hierlandsche wulle, omme vercopen no omme werken, not te werke legghen. *Kb. v. Iperen*, 1363, v, *Van der wullen.* Dat hy denselven Henrick vercocht heeft hyerlantsche wolle voire c gulden. *V. d. Tav.* 286 v°. It. ne sullen de hopttappers gheen herlants bier hoegher noch dier vercoepen dan xxxj miten den stoep. *DE VLAMINCK, Acc.* 6 (15de E.). Van witten heerlantschen keesen. *Oork. v. Diest*, 19 dec. 1390. Van allen manieren van coyten en herlainschen biere, van elcker tonne vii s. p. *DE PR. EN BR. Aalst*, I 210 (1509). Zie ook **HOEBORGERBIER**.

HIERSAYE, zn. m. *Eene zekere stof, fr. certaine étoffe.* || Van eenen hiersaye van Yerlant. *Tol v. Brab.* 15de E. *Rekenk. reg.* 131 f° 110 v°.

HIESTE, **HESTE**. zn. *Afloop, afwatering, uitwatering, fr. décharge, conduit d'eau.* || De heste, die ligghen in de Nieuwe Leeden, int heerschap van Exaerde, sal men uute delven en rumen toot in de Dorme, en rumen toot in de diepte, met ghemeene costen. Voort. alle degheone, die gheslandt zijn en ghegoedt neffens der rivieren, tusschen der Langherbrugghen, oestwaert, en der Duermen, die daer hebben vaerden, watergangen, beken, grachten, groot of cleene, evenverre dat zij hueren hiesten en toekeer hebben in de voors. vaerden, watergangen. beken of grachten, zullen ghehouden zijn die te rumene totten auden canten en bodeme, elc jeghen tzine tzijns zelfs coste. *Vad. Mus.* IV 110/111; *oktrooi tot het delven eener waterleiding*, 18 mrt 1438/39. (Het w. is zeer onduidelijk in het stuk. Serrure).

HIETEN. Zie HEETEN.

HILICK, en af. Zie HUWELIJCK.

HILFT. Zie HELFT.

HICK, zn. *Wrok, bittere haat, fr. rancune, haine profonde.* || Als Doornicke Franchois was, sulck een hick was tusschen Audenaerde en heml. [ieden], dat, wat volck dat sy costen van Audenaerde ghevanghen, sy setten se ter Maerct te coope, als ossen ghebonden. Telcken als sy loofden ghaven sy hemlieden een caeckmete. Sommighe wierden ghecocht tot slaven, soo de Turcken ueeren; die men niet vercoopen en conste, men bandt hemlieden handen en voeten te gare; daer stac men op den rugghe een stock deure en alsoo sonde se, in de Schelde gheworpen, naer Audenaerde. *Auden. meng.* I 466 (*Is. Chron. v. Auden.*).

HICKEN, bw. Den arduinsteen. *Kappen, houwten, fr. tailler (la pierre dure)* (?) || Al tvoors. steen moet zyn goet, duechdelic Brussels steen arduun, wel ghehiect, ghewegen en wel ghewynkelhaect. *Auden. meng.* II 29 (1510).

HILCKWEER, **HELCKWEER**, hilcwier, zn. (Hielcweeer?). *Een zeker gereedschap om te visschen, fr. certain engin pour pêcher.* || Men sal delven en rumen de Zuutlede, beghinnende te Mendonc toot Exaerde an den Dam, toeten oude canten en oude bodemen, en alle helcweeren [var. hilcweeren, hilocwieren], diere inne zijn, sal men uuttoen, en voortan niet meer eenighe hilcweeren stellen, noch

in eenighe van den anderen rivieren, .. en daer inne niet visschen dan met netten. — Omme dat de versche visschen, die plaghen te commene bij grooter menichte uiter Scelde de Dorme up, duer de Zuutleede te Mendonc, en vandaer ter voors. stede van Ghend; en in den tijd als zij pleghen te vorsene, en zij also quamen, sonder ghestudt te zine, in de Zuutleede, plaghen de versche rivieren van ontrent de voors. stede alle te bet ghespijst te zine (also zij zullen van nu vortan, als de Zuutleede en de Duermes gherumt zijn van de hilewieren en andersins); men ten voors. plaetsen plach te vane bij grooten scepen bij vele diverschen personen, diere hare verkinne mede plaghen te mestene en andersins ombehorlic te verdoene [sic]. *Vad. Mus.* IV 110 (1438/39). (In verband te brengen met GEWEER en met HIELTE).

HILTE. Zie HELFT.

HILTE, zn. *Geest*, (van degen, mes, enz.), fr. *garde (d'une épée, d'un couteau, etc.)* Kil. *actus*. Hilde. j. hielte. *Capulus. Manche*. || Messen met crommen yserinnen hiltten. — Wedemessen met cnoppen of met hiltten. *Kb. v. Auden.* 1328. *Van wapenen*. De koning vertoende aan Walewein een zwaard in de scheede. Zo zag hij de hiltte en den appel, dat is 'tgeest. HUYDECOPER, *Melis Stoke*, bd. III 284. Verdam HELTE en HILTE.

HIMET. Zie GEMET.

HINDECALF, zn. *Jonge hert*, fr. *faon*. Kil. *actus*. Hindekalf. *Hinnulus. Faon, fau de cerf*. & Hindeken / hindekalfken. || Dat vele groote mesusen daghelijckx ghebeuren in onse vrye waranden en duwieren derselver, op herten, hynden, hasen en conijnen, hyndecalveren, reeden, swijnen. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568; II 173.

HINDEN, bijw. Van hinden. *Van achter*, fr. *par derrière*. Kil. *actus*. Hinden / Hinder. *Retrò, post. Arrière, derrière*. Hd. Hinten. || Te wyl dat ick tegens de valsche scharen, Oock teghens t'vlees en des vyandts beswaren. Dus vochte en streedt, quam, om my te verslinden En gul-sighlyck te verteeren, van hinden, Al sluipende, een grouwelycke beeste, Die Ptochia [de Armoede] ghenaemdt wordt, vals van gheeste. JONKER JAN VAN DER NOOT, 83 (in mijne *Keurichten wil de XVIe eeuw*).

HINC INDE. *Van deze en gene zijde, van beide zijden*, fr. *de part et d'autre, des deux côtés, réciproquement*. || Soo van ghelycken beede partyen, non-poorters, afsetene van de stede en vryhede wesende, zyn ghehouden reciproquelyck en hinc inde denzelven zeker te doen, dies by deen ofte dander versocht zynde. *C. v. Auden.* IV 26. *Il. C. v. Lo-ven*, *Stijl* 1735, a. 22. 24.

HINNEKEN, zn. vkw. Dit w. schijnt dezelfde bet. te hebben als heitsel, een bundeltje droog hout met schaveling gevuld, om het vuur te onsteken, fr. *fagotin, petit fagotin*. || Hout: Brandthout, als blocken, mutsaert en faseel, het 100, 10 gr. Hynneken ofte ryssakens, de 400, gelyck de blocken. enz. *Gedtschen thol*. 2 jan. 1741, *Pl. v. Vl.* IX 675. Zie bij De Bo RIJS.

HINNEPRIESTERS, zn. mv. *Benaming eener geestelijke gemeente te Thienen, ook als broederschap van O. L. Vrouw aan den Poel bekend*, fr. *nom d'une communauté religieuse à Tirlemont, connue aussi sous celui de Confrérie de N. Dame du Lac*. A. WAUTERS, *Tirlemont*, 142.

HYPOCRAS, zn. *Hypocraateswijn, een aftreksel van kaneel, zoete amandels, en weinig muscus en amber in verzoeten wijn; bij de dichters zooveel als*

„nectar, godenwijn”, fr. hypocras, infusion de cannelle, d'amandes douces, d'un peu de musc et d'ambre, dans du vin édulcoré avec du sucre; chez les poètes „nectar, breuvage des dieux” (Lat. vinum hippocraticum). || Dat de Advocaten gehouden zullen zijn, om op de ordinaris uren ten Hove te komen, op poene dat, bij aldien eenige zaken uitkomen, waarin zij dienen, zij telken reize gecondemneerd zullen worden in een hypocras van 4 schellingen... *Hof van Holland, Publicatie v. 15 april 1616; Nederl. Plac. en Rechtsk. Wdboek I 65, col. 1.* Bij Verdam: de nog heden bekende *morgenwijn*.

HYPOTHEECK (Hypotheke, Ipoteecke), *Pandrecht; onderpand*, fr. *droit d'hypothèque; hypothèque*. || Die derde maniere van actien reale is geheeten *Ipothecaria*, dats een actie dairmede dat men heyscht ennich onberuerlijc dinck, dat geobligeert, verbonden oft verpand is voir ennige rente, scult oft toeseggen; want Ipoteecke en is anders niet te seggen dan een reale verbyntnisse oft verpanding oft een onberuerlijc dinck, dat verbonden, verpandt, verobligeert en gelpothiceert is. V. d. TAV. 47. De vercoopinghen en belastinghen van de voornomde huusen en gronden, die naer 'tmaecken van den landthouck zullen ghedaen worden en niet bekent ghemaect en zyn op den landthouck, en zullen gheen recht van proprieteyt noch van hypotheke genereren vóór dat se ten lanthoucke bekent gemaect zyn. *C. v. Auden.* XIII 20. — Zwijgende hypotheeck. *Stilzwijgende, niet uitgesproken*, fr. *hypothèque tacite*. Ook heimelijcke genoemd. || Somwijlen worden zij [nl. de panden] verbonden en gelpothiceert in stille woerden, bij provisien en voirsienicheyd van den loyen en rechten, en dat heet zwijgende Ipoteeque; als in den contracten van douaren, hueringen van huysen, pachtingen van hoeven, administracien van tutelen en momberen, verlegge van refectien van scepen en van huysen, en dijergelycke. V. d. TAV. 47 vº. Leveraers, die de stoffe oft materialen van eenigen bouw hebben gedaen, . mitagaders de werklieden, als metsers, timmerlieden en diergelycke, worden gehouden te hebben speciale oft besondere hypoteke en pantchappe aen den pant, daer de stoffe, werck oft arbeit aen is gedaen. *C. v. Antw. comp.* IV, xij, 18. Zie ook PANT, PANTSCHAP en ONDERPANT.

HYPOTHECARIS, zn. *Schuldeischer op vast pand*, fr. *créancier hypothécaire*. || Dat de hypothecarisen en actie reelle hebbende, nyet en derven besetten noch evinceran. *C. v. Antw.* 1545, IV 17.

HYRAUT, zn. m. *Wapenkoning, wapenbode, heraut*, fr. *héraut, héraut d'armes*. || Staasin Van der Weede, scilder, die ghesonden was te Ryselo, omme de wapenen, die hy van alle de landen van minen geduchten Heere overleden in synen levenden tyde bezat, over te brengene, .. daeromme hy ooc ute leide omme dezelve wapenen in scildrye (sic), van eenen hyraud, die [hem] hiermede onledech hielt, l. s. *Ypriana*, II 147 (1467). Bij Verdam ook als *speelman, muzikant*, en als *tafelachtwier en falsoenlijk bedelaar opgetekend*, fr. *musicien, ménestrel; écornifleur, honnête mendiant*; bij La Curne als *menestrier* bekend.

HOBBE, zn. *Soort van kaas, fr. sorte de fromage*. Kil. Hobbe. *holl. j. Kantert kaas. Casus major*. || Kase. Witten kase, de 100 ponden iij gub. De lappen en hobben, ij gul. Clootkeesen, de hondert stucken, 1 g. x st. *Pl. v. Brab.*

Invoer tol v. Holl. en Zeel., 10 jan. 1629; I 460.

HOBBEL SOBBEL. Bijw. uitdr. *Door elkan-der, overhoop, in wanorde, fr. pêle-mêle, sans dessus dessous, en désordre.* Kil. *auctus.* Hobbeltobbel/hobbelsobbel. *Tumultuarië, confusè, etc. Pesle-mesle, confusément.* || Niet jegenstaende het voorgheboet van gheen Vlaemsche vrouwen mede te reijzen. [nl. met de uit Gent vertrekkende Spaansche garnizoenen], nochtans wasser daer vele die mede wilden reijzen, en daer wasser een schip vul in de Coorenleije, Spaensche, Vlaemsche en Italiaensche en andere; die werden van den meester del campo met eenen stock ghesleggen over hals en hooft, alsof 't beesten ghesheet hadden, zoodat zij hobbeltobbel uuten schepe liepen. *Ferd. VANDER HARGHEN, Ber. tijden, IV 130.*

HOEBORT. Zie HOECHBORT.

HOEBORGER BIER, OMBORCHS BIER. *Hamburger bier, fr. bière d'Hambourg.* || Dit es die ordinantie van den biere, dewelke men veranderen zal moghen van elken veerdel jaers te veerdel jaers, nae den corencoop. In den eersten, soe zal men Hoeborger bier van over zee tappen moghen omme v grote den pot; en des alsoevele inlegghen en tappen de weke als mer can en mach. *Kb. v. Diest, b 82.* Van ij lasten Omborchs biere. — Van vj vaten Omborchs bier. *DE PR. en BR. VI. Nevele 125 (1380). Du 3 janvier 1412 n. s. au 23 juin suivant, on importa à Bruxelles: 418 mesures Herlants bier [de la bière du pays, non pas d'Irlande], 104 mesures et 391 mesures Homborgen bier, 307 regelvat (3 = 1 aime) Oestbiere. Hist. de Bruz. I 164, Comptes du domaine au quartier de Bruxelles.* Van elcken vate biere van over de zee, ghelyc Hamborghen oft Oostersbier. *DE PR. en BR., Arlst, I 210 (1509).*

HOEDE (Huede, hoide), zn. v. 1) *Bewaring, het onder iem. berusten, fr. garde, dépôt.* || Also dat men tot den vorsch. torren en comme nemmermeer gaen en sal, ... het en sal sijn met wetene, wille en consente al der vorsch. goeder liede, die de vorsch. xij slotele daeraf in hoeden hebben seelen. *Acad. d'archéol. 1856, blz. 491, SCHAYES, Analecta, 14de E.*

2) *Verzeerde bewaring (van personen), fr. garde sûre (de personnes).* || Es oec iemen in mesdaden jegen den proofst, hoeghedaden dat die mesdaet es, dien mach de meijere arresteren en vaen, sonder den proofst en sonder sine boden, en sonder scepenen, maer dien hi vaet, es hi schuldech te beveelne ter hueden en wachinghen van den proofst. *Oork. v. 1230, St. Pietersabdij.*

3) *In hoede van schepenen — van der Wet keeren — leggen — stellen.* *Deze uitdrukking voor het in geschrift stellen, of het in het geheugen houden, of voor het in bewaarnis houden van gerechtshandelingen en van wettelijke schepenen-oorkonden, was van algemeen gebruik in het Luikerland en in Limburg; slechts enkele voorbeelden treft men erom aan in Brabant en Vlaanderen, fr. mettre en garde de loi. Cette expression, pour signifier: mettre par écrit, confier à la mémoire, ou tenir en garde des actes judiciaires et des documents scabinaux, était d'un usage général dans le pays de Liège et le Limbourg; on n'en trouve que des exemples isolés en Brabant et en Flandre.* || In der welker onse voirscreve manne hoeden wij dat voirscreve vonnisse leden. *PIOT, Cart. II 100; oork. van Arnt, bisschop v. Luik en graaf v. Loon, 14 oct. 1386.* Alle vreden, die ter clocken sullen geboden werden, sal men scriven van den

scepenen clerck [*sic.*], en den partien kundigen, en den dach als die vrede es geboden. En die scepenen, die dairbij zijn zal men scriven. En sulcken vrede sal beginnen en aengaan terstont als hij geboden en in hoeden der scepenen geleet is. *Ib. 221, K. v. St. Truiden, 1419, a. 8.* Deselve ordinantie ind geboiden in hoiden onser scepenen leggende. *K. v. Tongeren, 27 juli 1469, slot.* Dat gedaen zynde, soe sal dat testament ontfangen wordden van den wethouders, en gedobbeleert; dairaf deen geleet sal wordden in den com en hueden van der Weth, toegesegelt metten zegel van eenen getuyge ten minsten. *V. d. Tav. 111 v^o.* Doen deselve [*nl. ordonnantie*] drucken, publiceren, affigeren en in hoede van Wet stellen. *O. Liège, 22 juni 1682, slot, Hasselt.* Dat zy [*nl. alle officieren*] dese onse ordonnantie, zoo behoort, doen kundigen en publiceren, in hoede van Wetten leghen, en voorts... *Ib. 5 febr. 1573, slot.* Terstond, nae desen gedaen, soe brengt aen Peter Roex, onse gesworen boede: dat hy dese publicatie, nae den inhalt des versuecks en geweyedoms voers, gepubliceert heeft ter gewoenlijke plaetsen; en es gekeert in hoede. *KEMPENEERS, Montenen, II 259 (1668). It. I 100: in hoyden geleyt 1686; II 267 gekeert in hoede, 1576; C. gr. Loon, I 100 en 451: in hoeden gekeerd — gekeert.* — *Uit der hoeden der stat doen. Beroofd verklaren van het genot der stadsvrijheden en bescherming, fr. déclarer privé de la jouissance des franchises et de la protection de la ville.* || Heeren en stadt zijn eens verdragen, dat, zoe wij [*wie*] van den porteren oft portersessen deser stadt hem tegen enige kueren, gemaect oft die men maken sal, ... rebel maeckt, end hem selven alsoe van den screm [*l. scherm*] en subjectie deser stadt ontreect en eximeert, dat men sulcken uuter hoeden doen zal, nae trecht van deser stadt. *K. v. St. Truiden, 1520, Piot, Cart. II 550.* Dat, soe wie..., dat ennighe redenen oft worden seet sengaende der Lutherien, die welke weeren tegen dat heilich kersten geloeve, oft tegen die sacramenten, ordonnantien, insettinghen, ceremonien en loffelycken auwen ghewonten der Heiligher Kercken en der ghemeynscappe derselver, uuter hoeden *ipso facto* zijn sal, en dairinne tot gheenre tijt mer en sal moeghen kennen [*komen?*] en gewesen oft gedaen werden. *Ib. 1534, blz. 571.* Zie ook WETTELOOS, ONWET, VRIJHEIT.

HOEDE, zn. *Hoeder, bewaker, toezien, wachter, fr. gardien, surveillant, garde.* || Dat si setten selen en ordeneren eenen hallier en andere hoeden, alst hen orborlec duncken sal, en ontsetten. *Heer v. Diest, 27 mei 1346, Lakenhal.* Die verkene laet gaen binnen Dyste sonder hoede, saels ghelden van elken verkene xvijij d. *Kb. v. Diest, a r. 46.* Zie Verdam **HOEDE 6.** — *Sonder hoede.* Deze uitdr. schijnt in het volg. citaat de bij Verdam III 460, 14) aangewezen te hebben van *zonder erg, zonder kwaad te vermoeden, fr. sans penser à mal, sans soupçonner du mal.* || Dat Henric Poppe, poirter van Dyest, ter doot bracht waert, dat dairom groot gerucht en murmuracie in derzelver stad rese en opstoet, mids dat Henric voirs. doot geslagen waert van twee van den vorsteren des heeren van Dyest, in den tyde nu laetste dat Henric affing van den schepenschap van Dyest en weder rait daerin gecoren waert, onbewaert, onontseeght, en sonder ticht oft hoede van denzelven vorsteren. *Oork. v. Diest, 18 jan. 1412.*

HOEDELJICK. Zie HOOFDEGELJICK.

HOEDEN, HUEDEN (Huden), onz., bedr. en wederk. werkw. Kil. Hoeden, hueden. *Custodire, tegere, protegere, conservare, cavere*. Kil. *aucutus, Garder, préserver & défendre, se garder*.

I. ONZ. — *Wachten, beiden, blijven staan* (?), fr. *attendre, s'arrêter*. || Men sal tsgoensdaeghs vee dinghen en coepen, ocht enwech gaen, en niet hueden, op ene pene van xx s. *Kb. v. Diest*, A r. 84; b 39 hueden.

II. BEDR. — 1) *Bewaken, bewaren, gadeslaan, hoeden, fr. surveiller, garder*. || Dat elck sijn selfs goet sal moghen hoeden en doen hoeden, en daertoe houden honden, de voeten onghecort. *Pl. v. Brab.* 5 oct. 1430, a. 43; l 160, *Blijde inkomst*.

2) *Zich wachten van, z. hoeden voor, z. beveiligen tegen, vermijden, fr. se garder de, se préserver de, éviter*. || Si spraken: Dat si die stricken huden soudon. En seiden: Wie sal die sien? *Getijdenb.* 15de E. *Passie*, 66 v°.

3) In zake van rechtspleging. — **Den dach hoeden (hueden).** *Wegens achterstallige renten of cijnsen, op den onderpand eenen bepaalden wettelijken tijd, vóór den verkoop der have, die er zich op bevindt, of, in geval deze ontoereikend is, van den onderpand zelf, wachten, of er iemand de schuld kwame betalen of den beslaglegger vergenoegen, fr. (en matière de procédure:) pour des arrérages de rentes ou cens, attendre certain temps légalement déterminé sur le fonds d'hypothèque, avant la vente des effets mobiliers qui s'y trouvent, ou du fonds même, en cas d'insuffisance, pour voir si personne ne se présente pour payer la dette ou contenter le saisissant*. — De kost. van Loven, (kap. iv) gebruikt het w. *Wachten*. || Dat generalij in civilen en personeele saken van penningen oft anderen contracten, den dach sculdich is gehuedt te worden; en sal dijen tijt dienen totter noenen, dair men voir der noenen dingt; en dair men nair der noenen dingt, totdat vesperen gedaen sijn. En in realen saken tot des avonts ter sterrentijde toe; en in criminelen saken sal men den dach hueden en wachten totdat die sonne ondergegaen is. V. d. TAV. 15. Ten vierden genechtstage sal die besettere, sooverre nyemant ontsiet en doet, den dach hueden totter noenen, en nyet langer, zoewel op erve als op have. *C. v. Santhoven, Stijl*, a. 5; it. a. 10. Wordt den evinceerder ten derden genechtstage gewesen, dat hy den dach moet hueden met heeren en Weth, totdat thoochsten van den dage overstreken is. — En het hoochsten van den dage overstreken sijnde, soo wordt alsdan bij vonnisse gewesen den dach te rechte gehuedt, midts dat nyemant deselve goeden en heeft ontsiet noch verantwoordt, en voorts gewesen, dat men hem de gronden van erven, bij hem beset, sal leveren binnen den genechten. *C. v. Deurne* 1570, iv 7, 8. It. 1612, a. 88. — **Dachhoeding.** || Ten ghehechte daernaer volgt op sijnen tweeden dach van rechte en derde besetsele, en den volghenden ghehechte daernaer op sijnen derden daghe van rechte en vierde besetsele; en wordt 't voorschreven goed alsdan ghewesen ter dachhuedinge totten hoochsten van den dage, om oft iemant alnoch 't selve goet wilde comen ontsietten oft verantwoorden. *Id.* a. 82. Van elcke dachhuedinghe, wesende den vierden dach, waervan den schouteth, mannen van leene en secretaris, compt elck acht stuyvers, en den vorster vier stuyvers, t'saemen 1 guld. 8 st. *Id.* *Salarissen*. — **Sijnen dach van rechte hoeden (gehueden).** *Dien houden, ten bepaalden dage voor het gerecht verschijnen,*

fr. *comparatre en justice au jour fixé*. || Een ander maniere van actien in *factum* is geheeten *ne quis, cum qui in jus vocatus, vi eximat*, en wort verleent dengeenen die gedaigt is voir rechte, tegen dengeenen die hem met forsten en wille belet, dat hij sijnen dach van rechte niet bewaeren noch gehueden en can, hetzij dat hij hem gevangen heeft oft doen vangen, oft enningen anderen liet voortgesteld, dairmede hij niet conste intijts gesijn op sijnen dach van rechte. V. d. TAV. 120.

II. WEDERK. — Hem hoeden. *Zich in acht nemen, fr. se garder*. || Eest dat ghij rijdt oft loopt met eenen peerde, mij scade doet, en ghij niet en roept: huet u! huet u! ghij sijt gehouden van der scaden. Die ennisse boomen trunkken, staende aen de oepen strate, en tacken laet vallen sonder te roepen: huet u! huet u!... zij sijn gehouden van der misdaet en oie van der scaden. V. d. TAV. 87.

HOEDER, zn. m. *Veehoeder, fr. pâtre, gardeur de bétail*. || Oft by negligentie des hoeders oft stouwers [de beesten] eenige merkelycke schade deden, anders dan gelijk passerende beesten gemeynelyk doende sijn,... *C. v. Loven, Servit.* a. 92.

HOEFSLAGEN, bw. *In loten verdeelen, fr. diviser par lots*. || De hertogen en hertoginnen van Brabant hebben die van Berch Castelle gemachticht van derselver vroenten en gemeeynten heyde te mogen hooifslagen, uutgheven, verpachten, verhueren ocht vercoopen, tot des voirs, dorps behoef... *Rijksarchief, doos Bois-le-duc et son quartier* (moeren), 3 juni 1378. Zie Verdam **HOEFSLAGEN**.

HOEYER, zn. (?). *Vuilnis, fr. immondices*. Een Dietersche taalbeoefenaar schreef mij nopens dit duistere woord het volgende: „Vroeger had men geen vuilnisbakken te Diest; toen lagen, lange de „zouw“ [straatriool] bij elke erve „hoopen“, vuilnis-
hoopen, die de vuilniskar 's zaterdags kwam opladen. Die hoopen heb ik meer dan eens „hoop-eer“ hooren noemen, en als meet aanbevelen. De uitspraak eer voor aarde=eerde, trof mij... Zit in *hoeyer* misschien de uitgang eer=eerde?” (Blijft nog de zonderlinge overgang van *hoop* in *oey*.) || Item, niemand en zal enich weedmuyt [nl. droessem van weede], aaschen, hoeyer ocht eerde in sheren vliete werpen, opte pene van. x. s. *Kb. v. Diest*, b 124.

HOECKSKEN, OECKSKEN (Huecxken, huerxken, oexken), zn. verklw. *Bokje van schapen en geiten, geitebokje* (Verdam), fr. *agneau mâle et chevreau*. — De zin der volgende sanhalingen schijnt ons het geslacht niet in aanmerking te nemen, en wij verkozen derhalve de algemeene benaming van *lam en geitje, agneau et jeune chèvre*. || O du, scoenste der wiven, so ganc uut en ganc af nu den voetsporen des weechs dijne gheselschap, en weide dine huerkene bi den tabernaculen der heerden. — Och, weide dine huerkene bi den tabernaculen der heerden. Die huerkene dat sijn die sinne en crachten der zielen, die gheweidt werden metter leeren Xpi... *Aller kersteb.* 87 en 89. — De *Fulgata* heeft *haedos*; de Plantijnache bijbel van 1566 *boken*; de Dordrechtse *geyten*, en de Sacy *chevreaux*. — || Van elcker oeyen $\frac{1}{2}$ st. — van elken lamme en oexkene $\frac{1}{2}$ st. — van elcken lamme oft huercken $\frac{1}{2}$ st. (1642). Zie **BERST**, en Verdam **HOEKIJN**.

HOEIKEN (Hoedecken). Zie **HOET**.

HOECK, zn. m. Zoosle thans *hoek, fr. coin*; hier *plaats* (aan de tafel, *ici place* (à table)). || In eenen notarielen akt v. 1780, behoudt zich eenq

moeder, die afstand doet van huis en goed ten voordeele van hare dochter en haren schoonzoon, inwoning en onderhoud voor, met besprek van den besten hoeck aen tafel.

HOELTKEN, zn. *Kleine rivier of waterloop, fr. petite rivière ou cours d'eau*. || Aengende de hoeltkens, moeten wijdt zijn vijf voeten. *C. v. Casterlee, xiv 12, Van de rivieren ende waterloopen.*

HOENDERCUTS (Hoonrecuts), zn. *Hoenderopkooper, fr. pouletier*. Zie De Bo kuts en kutser. || MICHELANT 35, *pouletier*.

HOENDERMENDER, HOENDERMANGER (Hoenremenger), zn. Hetzelfde als hoendercuts. || Hoenremengheren. *Oork. 19 mrt 1305, Ambachten te Brussel. Hondermanghers [l. hoendermanghers]. SERMON, Coulhereel 74 (16 oct. 1360), Ambachten te Loven. Vgl. GANSEMENDER, HOUTMENDER en KARSMENDER.*

HOENDERRENNE, zn. *Hoenderhok, —kot, fr. cage aux poules*. Vgl. *Kil. auctus. Renne / voghelrenne. Caves. Cage*. || Een hoenderrenne sonder schapprayken daeraen te wesen. *C. v. Antw. 1582, c. 41 a. 104, Stadsvoordeel.*

HOEP, zn. *Hoepel, band of reep om vaten te binden, fr. cercle à tonneau. Kil. auctus. Hoep, hoepe, hoepel. Circulus sine vinculum dolii. Cercosus de tonneau, cercle à tonneau*. || Houppen oft reepen om tonnen ofte vaeten mede te binden, van den ponde grooten ij groot. *Tol te Antw. 1623.*

HOEPER (Ouper) (Hooper, vr. hoopster?) *Hij of zij, die het gepikte graan in de schooven of garven bindt en in hoopen zet — (de haver wordt "gestuikt") en, als werkkloot, de liggen blijvende aren (zangen, zanten) mag oplezen; eene verrichting, die doorgaans aan vrouwen wordt overgelaten, fr. celui ou celle qui lie en gerbes et dresse le grain fauché, et à qui l'on permet, comme salaire, de glaner les épis échappés au moissonneur; opération généralement effectuée par des femmes. Kil. auctus. Hooper. Acervator etc. Amonceleur. Kempeneers ziet in het w. hooper een "zifter, pikker of oogster", maaier, fr. moissonneur, doch wij meenen, dat het laatste dier woorden hier alleen toepasselijk is, ten minste naar het Brabandsch spraakgebruik. || Dat niemandt sousten sal haever oft garste, tenwaire met sanghen, en dat gheen hoepers oft oupersvrouwen voerthaen gheene sanghen te soppetijdt oft des noenen uuijten velde brengen sauden. KEMPENEERS, Montenaken II 264 (1628).*

HOEPHOUT, zn. Zoals thans, *hout om hoepels of reepen van te maken, fr. bois propre à faire des cercles ou des cerceaux, feuillard. Kil. auctus. Hoephout s. Reephout*. || Van elcken scepe wishouts, fassaelhouts, bondelhouts, hoephouts, bachant oft mutsaert, 9 penn. *Lov. Tol op de Zenne 1486/1531.*

HOEPSEM, zn. *Een zekere graanmaat, fr. certaine mesure à grain*. || Heeft deselve eerve van den coorenhuuse, over dat so ghestaen en gheleghe es up de maert jeghens vleeschhuus, uute ghegheven der vors. stede van Audenaerde theenen erfelicken oheinese, metgaders al den rechte dat taelve hospitaal hadde up de Coorenmaert, ghehoeten Marien recht, dweleke is drie hoepsemen van elcken mudde. *Auden. meng. IV 183 (1485).*

HOER (Hoere), zn. v. Zoals thans. *Veilsdoern, fr. putain. Kil. auctus. Hoere/gheldhoere. Meretrix, etc. Paillarde, putain, ribaude*. || Een hoere es een wijf, die dair der oncuyscher begeerten van veele mannen bereet en te wille is; en dairomme is dat wijf een waerachtige hoere,

die dair twee mans onderhoorich is in der oncuysheit... tEs een hoere dijens vuylicheit veyl en te coope is, . . en een hoere doet luer hoerdome vuylijk, maer zij en neemt niet vuylijk. *V. d. Tav. 115 v^o*. Zie ook MOGATTE en SNOER.

HOERDOM (Ordome), zn. 1) Zoals thans, en hoereri, fr. *putasserie, commerce illicite avec une personne d'un autre sexe. Kil. vetus; K. auctus. Hoerdom. Meretricium. Putasserie*. || Wat giuldebrouder die leeft in kevesdome of in ordomme, of in verwatenesse, in orconacepe van iij giuldebrouders, hine sal gheen last hebben noch recht van der giulde, heer hiis hem ghebeter heeft. *K. Rijkepijnders Brugge, 1291*. Want hoerdome een naezweringe is van den overspele, soe behoeft hier geweeten te werdden, wat een hoere is. *V. d. Tav. 115 v^o*.

2) *Bijzit, bijslaap, boel, (amie, amije), fr. concubine, amante (amie)*. || Anno edem [1532], den 12en Meert, trouwde den coninck van Engeland sijne hoere [nl. Anna Bolein]. *Pior, Chron. 101.*

HOERENBOEF, zn. *Koppelaar, hoerenboef, fr. maquereau, proxénète*. || Poytiers ende hoerenboeven, die om der cleerderen en cleynodien wille, oft mits anderen gewynne de jonge meegden, oft gehoude vrouwen, trecken ten hoerdome int bordeel (criemen capitael) *V. d. Tav. 56 v^o*. Zie ook PUTIER.

HOERIER, zn. Als het voorgaende. || Dat de rybauwen en rybauwessen, hoeriers en putiers trecken uter vrihede van Nevele. *DE PR. en BR. VI. Nevele, 9, 16de E.*

HOERLIOENEN (Oerloenen, Orillioenen), zn. mv. (?). *Worden vermeld onder de pelsen, fr. sont mentionnées parmi les fourrures*. || Dat van alle vercoopen van sabels, armijnen, lubernen, lupaerts, marters, landtmarters, jennetten, slouwjinen en hoerlioenen, sal die leste vercoopers ten slete schuldic zijn te betaelene den xxv pennick van den gherechten besproken prijs. *Pl. v. Fl. 14 dec. 1570, a. 115; II 49. It. 58 Orillioenen en 71 Oerloenen, wolfs- en ossenvellen.*

HOERTEN (Oerten). Landbouw. || Es voerwaerde, dat de pachter van sinen meester ontfaan sal, ten aencommene van sinen pachte, prijs van messe, hoerten en thune, daeraf men tainen ancomene maken sal bewerpe... *DE PR. en BR. IX. St. Martens, 4 (1422)*. Voort so sal de pachter up tvours goet te Sceldevelt vinden in messe en in hoerten, also hiernaer volcht. Erst in hoerten en in stroe, den prijs van xix lib. iij s. par. Item, de messene... *Id. De Pinte 11 (1430)*.

HOESCHEIT, zie HREUSCHEIT, en HOOFSCHEIT.

HOESSCHE, zn. (?). || *Unum negocium dictum hoessche. Inv. Arnts s. Grevén 1391* (tusschen een rastrum en een craker).

HOESTER, bn. *Woest, onbeboud, fr. sauvage, inculte*. || Dat wy hebben ghehadt ligghende binnen onsen dorpe den Ghentschen leghere ten twee reysen, . . en den legher van den Malcontenten van ghelycken tot twee reysen, dewelcke hebben gherooft, ghemoort en ghebrandt, waerduere dat gheheel ons dorp licht hoestere en onghecultiveert. *Auden. meng. IV 313, Peteghem 1581.*

HOETMAN. Zie HOOFTMAN.

HOETPOLUWE. Zie HOOPPOLUWE.

HOEVER (Oever?), zn. m. *Boord, rand van een inhoudsmaat (?), fr. bord d'une mesure de capacité*. || Een hondert calx houdt vijftich berryen onder den hoever ingheleyt. *C. v. Aalst, 408.*

HOET, zn. m. 1) *Manshoed, fr. chapeau d'homme. Kil. auctus. Pileus, etc. Chapeau, bonnet*. || Een

sack wollen oft velten hoeden, vj gro. *Watertol* 1560, onder La W. Hoeden van stroo, 1 mande vj gro. Hoeden van velten, 1 mande, $v\frac{1}{2}$, gro. *lb.* Een vat hoeden, gt xv *lb.* *Schatting* v. 1551, fol. 190.

2) Ketelhoet. *Ijzeren of stalen hoed, helm, stormhoed*, fr. *chapeau de fer ou d'acier, casque*, Schiller u. Lübken *Ketelhüt: Kesselhut, Eisenhut, Helm, galerus, dicitur pilae armigerorum in bello*. Grimm *Kesselhut* *nd.* Ketelhoet, *nl.* Ketelhoed *cassis*, *zum heergewede gehörig; sturmhut, sturmhaube, also eine pickelhaube in kesselform.* || *Unum pilaeum ferreum dictum ketelhoet*. *Schepenbr. v. Brussel*, 5 nov. 1447. Dat niemen en comme ten brande ghewapent, hy en zy metten heere en der Wet; het en ware met alsulker wapen alse ten brande hoort, dat zijn ketelhoede of tophuven, op de wapenen verbuert, en iij *lb.* par. *De VLAMINCK, Vgb.* 41 (18de E.). Soe wie met verdecken oecht vermaecten ansekenen gheet oecht steet binnen Dyest, met daghe oecht met nachte, zaelen ghelden. *xx.* s. En drughe hij, alsoe vermaect, panchier, plate, ketelhoet, pothuue, zweert, bijl, clippe oecht enegherhande [*er staat: enegherhande*] verseege hde wapenen, souden ghelden *xl.* s. En die wapenen verliesen. *Kb. v. Diest*, B 115. Zie ook *POTPHUIVE*, en *TOPHUIVE*.

3) *Hoedje met geplooid fluweel, satijn, enz. overtrokken*, 't welk men in de middelleeuwen door rekters en hoogleeraars gedragen ziet, en wel eens aan *Onze-Lieve-Vrouw opgedragen werd*, fr. *toque, sorte de chapeau couvert de velours, satin, porté au moyen-âge par les juges et les professeurs, et qu'on offrait parfois à la Ste Vierge*. *Ypiriana*, I 87. || *Lodewyc Van Daiste*, borduerwerkere, omme tfachoen en bordueren van drie hoeden, den eenen om tbeilde van onser Vrouwen ten Briele. dandere om onser Vrouwen van den Tuune, en de derde om onser Vrouwen voer de Halle boven de voute, ghedaen maken van den fluwele dat overschoot van den acroden van den kerels en abyten van mynen heeren van der Wet. *VANDENKERKEBOOM, Némismatique* 238, *Stadsrek. Iperen* 1492.

4) *Roosenhoet. Rozenhoed, een zilveren plaatje, vormende of verbeeldende eenen rozenhoed*, fr. *plaque d'argent formant ou représentant un chapeau (chapel) de roses*. Wij vinden den *Rozenhoed*, benevens zilveren oorswerk, pot, pint, schaal, o. a. in het *Landjuweel* van 1494 te Antwerpen aan de *Rederijkersgenootschappen* geschenken, fr. *nous trouvons le chapeau de roses, en même temps qu'une pièce de vaisselle en argent, pot, pinte ou coupe, donné en présent aux sociétés de Rhetorique, dans le Landjuweel d'Anvers de 1494.* || In mey ordonneerden de heeren van het Magistraet [van Antwerpen] op te hangen een landjuweel; en daer waren te winnen: voor *Rhetoriquen* 36 vlaems marcke silvers; .. en daer quamen 28 cameran; .. die van *Liere* hadden den hoogsten prijs; te wetene, twee zilveren potten, eene schale, en eenen roosen hoed. (Alle 28 bekwamen, boven een stuk zilverwerk, eenen rozenhoed). *Belg. mus.* I 160. — Ook in het *Gentsche Landjuweel* van 1440, fr. *également dans le Landjuweel de Gand de 1440.* || Zo wat scuttere, van binnen, meest ringhe winnen, dien sal men gheven eenen zilverinnen roozen hoedt, weert zijnde x sch. groten. *DE PR. en BR. Gent* IV 535.

5) *Cardinaelshoet. Zilveren ondiepe driekschal, fr. chapeau de cardinal, coupe d'argent peu profonde.* || Seven vlacke scaelen ghehoeten *Cardinaelshoeden*, wagen [*nl.* wegen] te samen iij meret (*sic*) j once. *Inv. V. d. Hulet*, 1487.

6) *Steenen hoet. Zie SCHIJKHOET.*

7) *Hoedeken van der minne (!)* Een middeleeuwsch marteltuig; het bestond uit eenen ring en eene koord met knopen, die men rond het hoofd des beschuldigten woelde. (*DE PR. en BR. VIII. Maldegem*, 75.) fr. *chapelet de l'amour (!)*. instrument de torture du moyen-âge; il consistait en un anneau et une corde à nœuds, que l'on serrait autour de la tête de l'accusé. Zie ook *PATERNOSTER*.

HOET, vkw. *HOEDEKEN, HOEKEN*. In de gilden, en inz. in de schuttersgilden, fr. *chapeau, chapelet, chaperon, dans les gildes, et partic. dans les gildes des archers, arbalétriers et arquebusiers*. 1) *Welkomatrecht boven het intreegeld in het gezelschap*, fr. *droit de bienvenue, outre le droit d'entrée dans la gilde.* || Soe wie comen is in den voornoemden gilde van mynen heere sinte Sebastiaen, sal ghehouden syn te geven syn hoeyken zondags naer H. Sacramentdagh. — Als dat de dry coninghen van den hoeyken en sullen maer ghehouden wezen te geven voor huerlieder hoeyken elc ses schele pareys. *DE PR. en BR. XVI. Assenede*, 184, *Gilde v. s. Sebastiaan*, 1482, a. 29, 30. Dat elc guldebroedere int voors. gulde zijnde of naermaels commende, zal gheven voor zijn incompet twee grooten, en ten hoede twee grooten. *DE PR. en BR. Aalst* III 404, *K. Busschieters* 1510, a. 16.

2) *Jaarlijksche doel- of papegaaischieting, waarvan de prijs een „hoedeken” of kapruin was, en algemeene maaltijd; de overwinnaar of koning mocht in de vergaderingen van het gezelschap niet verschijnen zonder zijne kapruin*. Den 16en mei 1615, nam de landvoogdes, de infante Isabella, deel aan de schieting van den Grooten handboog en schoot den vogel af, die op de Zavelkerk uitgestoken was, fr. *tir annuel au but, ou au papegai, dont le prix était un chaperon, et repas en commun; le vainqueur ou roi ne pouvait paraître dans les réunions de la société sans son chaperon*. Le 16 mai 1615, la gouvernante, l'infante Isabelle, prit part au tir du Grand Serment et abattit l'oiseau qui était placé sur l'église du Sablon. Zie A. Wauters, *Sermens* 15, en Henne et Wauters, *Hist. de Brux.* II, 22. || Waert oec dat dese coninc [*nl.* die den jaarlijkschen papegai afgeschoten heeft] quame sonder capruyn metten juwele van der gulden, daer dese voirseide gheselschap vergadert es, hetzy te Huedekenne oft anders, daer sal hy syn gelach betalen ghelyc anderen ghesellen, want hy dat juweel sonder den capruyn van der gulden niet draghen en sal. A. Wauters, *Sermens* 5, *Regl.* 1412 *Kruisbooggilde* § 1. *Quicunque confrère qui tirera jux le papegay, sera roy dicelle confrérie celui an, et aura ung chapperon, et sera quile de tous couts et frais ledit jour du St. Sacrement.* K. v. *St-Sebastiaansgilde*, 1421 a. 15. Voort, soe is ghesloten by de gemeene gildebroederen, als dat men van der opsechte van den gaey voortaan sal onderhouden en geven een gemeensam Hoeyken, nyt liefde en vermaeinghe van den ghemeeenen gilde; al welck voornoemde hoeyken sal men gheven alle sondaghen dry gildebroeders. *DE PR. en BR. XVI. Assenede*, 184, *St. Sebastiaansgilde*, 1482, a. 28. Van scencken. Opten xxxj januarij, betaelt den acchijsmeesters van den wyn van een gelaghe verteers, van dat men tHoeyken hilt int jaer *ixcxxxij*. *Archief Bergen-op-Zoom, Stadsrek.* 1 mrt 1583/1584. Dat men ter camere van denselven gulde jaerlicx houden sal eenen Hoet, so men doet in andere gulden, en zal elc guldebroeder, den hoet hebbende, voor sijn gelach betalen, om dien dach, ij s. *DE PR. en*

Br. Aalst, III 411, *Rederijkersgilde 1539*, a. 4.

3) *Wekelijcke schieting, fr. tir hebdomadaire*. || Item, sal dese voorseide gheselschap van den Boghe hoedecken houden en voert gheven van son-daghe; en wie daer sijn wijf of sijn vrindinne bringt, die langer blijft dan sie eens ghedronken heeft, die ghenen [nl. geen] dienst toebehoort, ees om twee groten, uutgesceden die coninghinne, Belg. Mus. IV 66/67, *Gilde voetboog Turnhout*, 1386, a. 8.

4) *Hoet op de doelen hangen* (om doorscho-ten te worden). *Straf op zekere overtredingen in het schietspel, fr. suspendre le chapeau sur le but, pour être transpercé; punition de certaines transgressions dans le tir à l'arc*. || Dat niemand der gebroeders in eenige vergaederinge sal noemen den duyvel, oft by Godt en Maria, oft de heylige sacramenten sweeren, oft andersints, sal verbeuren eenen stuy-ver, oft den hoedt op de doelen te hangen, en ieder der gesellen naer denselven te schieten. O. Lidg, 29 dec. 1727, a. 19, *Lauw (Lowaige)*; it. a. 20.

5) *Maat voor droge waren, inz. graanmaat, fr. mesure sèche, partic. à grains*. Kil. auctus. *Mensurae aridae genus. Espèce de mesure*. Maigne d'Arnis. Hodium. Hodius. *Mensura frumentaria apud Belgas, mesure pour les grains, ol. hoet*. — Men berekent ze op 1.72 hectol., on l'estime à 1.72 hectol. || Leprois de Ypra condonavi et remis i x hodos avene de triginta hodi quos mihi debebant ad spicarium meum de Ypra. *Ypriana*, III 116 (1202). *De quadraginta et quinque hodiis frumenti, et supra debent tres viertales*. — *De viginti et quinque hodiis et supra, usque ad quadraginta quinque hodiis, debetur dimidius hodiis*... Tol te Damme, 1252. *In Novo Templo sunt CCXXXVII¹/₂ mesure terre, que solvant annuatim CCX hoet avene ad mensuram de spikere comitis, et est illa mensura minor quam mensura sit in Brugis communiter*. VAN LOKEEREN, *St.-Pierre*, nr 896, blz. 397 (1281). — XIV hoeden evenen. — CXc hoeden avene. Ib. 292. Om ij hoet zouts, xij s. ix d. DE POTTER, *Second cart*. 83 (1360). Ghechocht bi Jan Froyen, ij hoed colen ghezendt voor den Dam, coeste thoed xij gr. MACQUET, 231, *Stadsrek. Brugge 1385*. Dit leen es gehouden te doen ontsaene, te myns gheduchts heeren behouf, tzynen spyker te gyna, twee hon-dert hoet ruwer evenen. DE PR. en BR. III. *Zomergem 18* (16de E.). Sméoolen, een hoet ofte salter, wesende 5 rasieren, 11 gr. Pl. v. VI. 2 jan. 1741, *Gentsche tol*, IX 678. It. DE PR. en BR. XXVI. *Rupelmonde 133* (142).

HOF, zn. m. en o. In verschillende beteekenissen. Kil. Hof: *Aula, palatium, ... curia*. — Hof vetus. Hoeve. *Villa*... opperhof, nederhof, etc. — Hof. Cavaedium, subdiale, locus sub dio vacuus inter domus atrium. — Hof. vet. sax. Fundus. — Hof. j. hofstad. Area, solum. 1) *Het opperhof, opperste hof* — *het nederhof* (neerhof), voorhof, fr. *la manoir seigneurial* — *la basse-cour, l'avant-cour, la baillie*; Lat. *villa dominicata*. *Het middenpunt der heerlijkheid, van het domein, van het leen, was de heerenwoning (domus, hof), bestaande uit twee deelen: de woonst des meesters [sala, het huis, het opperhof, opperste hof, opperhuis], en het nederhof [neerhof], hoeve of pachthof, fr. la centre de la seigneurie, du domaine, du fief, c'était le manoir (domus, hof), qui se divisait en deux parties: l'habitation du maître [sala, le opperhof, opperste hof, opperhuis] et la nederhoff, hoeve ou ferme*. A. WALTERS, *Environs*, I xiv. || Daer meer zonen sijn, heeft de outste vooruut in den leengoeden de hooge heer-

lijkheijt, lijf en profijt dat van den leenen compt oft van den lijve, de fortesse, d'opperhoff oft de huijsingen omgraven metter borchgrachte, met eender valbrugge en eenen wege doorgaende deur 'nederhoff, ... tot sijnen voordeele, alsoo verre alst begraven [omgraven] is, met allen den menbelen daerinne nagelvat en eerdvast sijnde. O. v. *Sant-hoven*, 1570, xi 10. De lanctlevende van den schilde oft ridderstam geboren heeft, naer het scheyden van den bedde, voeruyt: het opperhoff, de huysingen binnen de valbrugghen der borchgracht gheleghen, synen oft haeren leefdaeghe lanck. Id. 1664 a. 91. Het casteel en huys van Beveren, met eene schoone dreve van de linge van ontrent zevenhondert roeden; den grondt van welcke dreve bij wijlen heer Adolp van Bourgoigne gecocht es geweest, donginen [nl. donjons], opperhof en nederhof, metten singhel, den cruihof, den bogaert met twee stucken lands daerbeneffens. DE PR. en BR. XXIII. *Beveren 63, Heerlijkheid v. Beveren*, 1640 E. t Hof te Santhoven, so wanneer man oft wijf kindere hebben, zonen en leengode achterlatende, die oudste sal hebben dupperste hof, metter val-bruggen en de heerlijkheit. *Leenrecht v. Santhoven*, a. 1, 15de E. Soo wanneer datter meer persoenen tsaemen succederen in 't leen, den oudsten volcht het opperhuys ofte huysen staende op de mote ofte walgracht, met de wapenen, defensive en offensieve daertos dienende. O. *leenh. v. Denderm.* iv, 14. Sullen oock den leene volgen de brugge van de mote ofte wal, op datter eenighe is, en alle edifi-cien die men besluuten magh binnen deselve brugge, midtsaders de poorte ten nederhove en het duythuys. O. v. *Belle*, vii 18. Enen scade-weboom, dien kiest hi daer hi wille up tvorseide hof [var. tvorhof, tvorhof]. *Leenrecht v. 1528*, d iij r^o, en *Burcht v. Brugge*, c. 97. In de leeghe de van de slincker handt van den kastele is een schoon groot Neerhof ofte *Bassecourt*, uyt den gronde opgemytt, en ghedeckt met schallien, met syne stallinghen, woonhuysen, duyenkoten en an-dere commoditeyten. *Gaesbeke 6* (1670). Soo wordt die delinquant oft ghevanghen uijt de ghevancke-nisse gehaelt, en wordt aldan gebracht voor borghermeesteren en schepenen, vóór op den voorhoff van den slotte, en aldaer so worden denselven ghelesen alle sijne confessatie bij hem bekendt. O. v. *Sichem*, a. 14.

2) *Hoeve, pachthof, boerderij, fr. ferme, métairie, cense. Uit de splitsing van de aloude villa domi-nicata zijn onze latere hoeven, hoven, pachthoeven, pachthoven, winningen en boerderijen ontstaan, fr. l'éclatement de l'antique villa a donné naissance à nos fermes, métairies et censes*. Lat. *mansae, cortes*. Raepsaet, *Analyse*, B. III c. xiv, *Des villas*; A. WALTERS, *Environs*, I xiv, en Pouillet, *Juridic-tions* 9. || Onder den Joncker Van Schoonhoven syn dryerande hoven; daeraf d'een hout ses boen-deren, d'ander seven, en die derde acht boenderen; elck boender geeft jaerlyx 6 schel. Lovens, 2¹/₂, viertelen terre, 2¹/₂, viertelen rocx, 2 susteren even, een capuyn, 1 hinne. *Schat der Cheynsem 44, Woluwe*. — Ouden Hof, fr. *ancienne cense*. || Een auden hof onder huere geeft jaerlyx ten cynae den heere aldus: 8 d. Lovens 2 cappuynen, 1 gans, 12 eyeren, een viertel rocx en 1 half viertel geerst. En een ouden hof hout, oft is groot, een half boender; en daerop behoort te staen een huys, weerdte synde ten minsten drye ponden auts Lovens, twee schellingen, sulx gelte. En den heer heeft van elcken ouden hof, als men dien ver-

coopt, twee schellingen sulx ghelts (en dat betaelt den vercooper); en als men eenen ouden hof vercryght oft ontfantk nae dooder hant, soo heeft den heer van elken ponde 12 deniers. *Schat der Cheyssen* 44. *Auden hove*.

3) Hof en erve, Huis en erve, Huis en hof. *Dese drie wiidrukkingen hebben dezelfde bet., nl. eens, vooral landelijke, woning staande op een stuk gronds, fr. ces trois expressions ont la même signif., savoir: une habitation, génér. rurale, assies sur une pièce de terre, une cense. Het w. hof wordt ook dikwijls gebezigd voor de omheining, den omvang, „het belsijk”, „den bijvang” eener woonst, en voor nederhof van een boerderij, fr. le mot hof est souvent aussi employé pour l'enclos, l'enceinte d'une habitation, ainsi que pour la basse-cour, d'une métairie.* Hoff en erve worden in den *Invent. détaillé des registres aux chartes du Brabant* vertaald door *cense et héritage* (Vonnis v. d. Raad v. Brab. 18 juli 1542, *Rekenk. reg.* 138 fol. 339). || Tien sceelge tjaers ewelike, staende op Heine Buus huus en erve; welc huus en aerve staet en leghet... *Vad. mus.* III 433 (1298). Dese voreghesegde penninghe heeft hi hem bewist op sien huus en hof, in al de gheleghe den dat gheleghe es tote Essele. *Oork. mei* 1298. En doe hiere inquam bracht hiere int gæsthus her Yngbrecht... x dach-want lande, dat gout xxxv lb... En van sinen huse en van (sic) hove, xij lb. *Oork.* 10 aug. 1298. Wat scerier, die enech laken sunde of dade zunnen in syn hof of in syn huus, dat ware up ene boete van xx s. *Kb. v. Iperen*, III 24, *Scheriers*. Die weert, dijt ghedoecht [nl. dat men dobbelt] in zinen huuse oecht hove, zaels oec gelden... *Kb. v. Diest* v. 5. En totdien [sullen de momboirs oft curateurs] oock de goeden [nl. der weezen] wel en oirboirlijk regeren, de huysen en hoven onderhouden van de nootelijke reparatie. *C. v. Loven, Weesk.* 60. By aldien soodanighe inghesetenen van de Casselrye t'haerlijck huuse, hove ofte byvangen lieten inleggen eenige bieren ofte wynen door de voors. taverniers ofte andere personen de impositie subject zynde... *Pl. v. Vl.* 31 oct. 1687 a. 7; XI 720. Ten aensien van de naervette van houille-assen, bleekerschout oft zeep-assen, zal dezelve gereguleert worden gelyk mes ten hove [nl. ten nederhove, en basse-cour]. *C. v. Auden*. 2^{de} d. 492, *oork.* 12 aug. 1767 a. 16. — Beloken hof. *De beslotene ruimte eener woning, fr. l'enceinte clôturée d'une habitation.* || Midts desen sal elck persoon binnen de Casselrye vry weesen in sijn huys, meulen ofte beloken hove; en indien hem by jemant grief ghedaen worde binnen den voornomden beloke wesende, dat ware op... — indien den persoon, in syn beloken wesende hem verwerde... *C. v. Iperen, kast.* XLVIII 2. Zie ook HOFSTED, HUIS en HUISING.

4) *Twyn, hof, gaard, fr. jardin, espace clos d'ordinaire, planté de végétaux utiles ou d'agrément.* *Servilius* 1546: *Hortus* *Κηπος*, Eenem hof. *It. Dasypodius* 1557. *It. Dict. tetragl.* *Lovani* 1563 (Plantijn 1562). *Un iardin.* *Adr. Junius: Hortus.* *Horat. pro olitorio et herbis instructo et flosculis, Κηπος.* B. *Cruythof*, tuyn. *Holl. Jardin aux herbes.* Kil. *Hof, Hortus, Viridarium.* K. *auctus.* *Jardin, verger.* Kil. *Tuyn. hol. fris. j. hof, kruidhof.* *Hortus.* Zie ook COOLHOF en CRUIDHOF. || Die uten wijngarde [var. oecht hoven] staken dreeght of tune brect, sal de scade, die hi heeft gedaen, verstoeren. *Kb. v. Diest* LXII 2. Die in de wyngaerde oecht in yemans hove ghienghe, omme scade te doene. *Ib.* v. 126.

5) *Boogschuttershof, fr. jardin du tir à l'arc* || *Primo* es geraemt: want vele ghesellen syn die den boghe hanteren en in alherande hoven schieten, dat alle de scuttershove te nyente selen syn, uut-gesceyden de veste voer den Bogaerden, die hen de stad verleen sal... in die sal heeten den hof van der cleynre gulden. — De ghesellen, die in desen hof te gader schieten en gheselschap houden, selen heeten de Cleyn gulde. A. WAUTERS, *Sermens*, 18 (1389).

6) *Gerechtshof, rechtbank, vierschaar, fr. cour de justice, tribunal.* Hof en heer, fr. *cour et seigneur.* || Wy... soepen... in de prochie van Nederysche, doen te wetene: ghelyc dat voer ons gheschiede, dat quam Jan... in die vorgheenoemde prochie en vore hof en heere, en droech op... *Oork. v. 1377, Vad. mus.* III 58. En is deselve verbintenisse van sulcken effect, en gheeft recht reël, al oft de constitution voor heere en hof gedaen en gepasseert waren. *C. v. Brussel*, 1606, a. 131; *Christijn coram iudice ac curia. It.* a. 176. — Hof en Wet, nl. heer, schepenen, laten, mannen, rechtters, fr. *cour et Loi, savoir: seigneur, échevins, tenanciers, hommes de fief, juges.* || Dien dach omme commende, quamen de voirseide elaghende partijen in hove en in wette, en verhaelden huere elachte. *C. v. Aalst*, 500. — Hof maken. *Eene rechtbank oprichten; fr. constituer, ériger une cour de justice.* || Die hof maken wille, moet maken up sin selfs heersceppe of up leen dat men van hem hout, en hi moet lenen [var. leenen] de stede jegen den heere dient toebehort daer hy dinghen wille; of hy macht maken up tkerhof, en danne, al meesdæ yemant of verbuerde boete, hine mochten niet vangen up tkerhof. *Leenhof d. burg v. Brugge, a. cix.* — Hem zelve hof maken. *Z. naar believen tot dese of gene rechtbank wenden, fr. se faire cour, c. à d. s'adresser à telle ou telle cour à son choix.* || Enghen man en mach hem selven hof [var. erfhof] maken, en sij bij sijnen heere. *t. Recht v. Uocle* a. 42. — Gemaecht hof. *Regelmatig en wettelijk belegd hof, fr. cour régulièrement constituée.* Zie Raepsaet, *Analys.* a. 371. || Dat zekeren daghe voorleden Ghyselbrecht Utanhove comen es voor ons, als voer bailliu en mannen, in een gemaect hof, en aldaer dede tooghen en zegghen, dat hy houdende was een leen... DE PR. en BR. V. *Gontrode* 17 (1454). Ten derden, dat de vassael in de ghifte gheerft en veroleet si in gemaecten hove, ter presentie van den mannen. *WIELANT, Leenrecht* 13. *It.* 28. 96. Bi twee manieren mach de vassal comen in de possessie van den leene. Deerste en sekerste is, hem daerinne te doen stellene by den heere in ghemaecten hove, metter solempniteyt daertoe dienende. *Ib.* 41. — Vol hof. *Uit het voorsichs getal rechtters samengesteld hof, fr. cour composée du nombre complet de juges.* || Enighe maken hof met III mannen; maer met [var. bi] rechte mach men met niet min dan met IIII; en met v doet ment wel [var. doet men wet]; maer VII mannen es vul hof. *Leenhof d. burcht v. Brugge, a. cix.* Met vieren of met vyf mannen doet men wel wet, maer VII mannen es een vul hof. *Jus feud. fl. vol. c. 116.* — Eigenshof, Eigenschhof. *Gerechtbank van vrije, niet leenroerige goederen, fr. banc de justice de biens allodiaux.* || Alle appellation van cleyn leenhoven, bencken, eygenachen hoven en laethoven sullen respectie mit den stadthelder, scoltet oft meyer, mit twee leenmans, twee schepenen, twee laten mit honnen secretaris aenbracht werden. *C. gr. Loon*, I, 18. De heerlijkheid [van

Corthys] met de geworene bank van Corthys, was den eigenshove (*cour allodiale*) van Luik onderworpen. KEMPENERS, *Montenaken*, I 390. — Feestelyck hof. *Plechtighe, volle, algemeene hofvergadering*, fr. *cour plenière*. Lat. *curia solennis, augustalis, generalis*. || Nobel, die coninc, hadde gedaen Sijn hof craieren overal... Doe quamen tes coninx hove Alle die diere, groot en clene... Doe al dat hof versamet was... J. F. WILLEMS, *Reinaert*, 3. Het es te wetene eenen yegelycken, als dat doen de keyser was in Akengrana, en sat in zyn feestelyck hof in zynre vierschare... BOXHOORN, *Keys. stat.* 1232, a. 1. Lat. tekst in *solenni curia* (A. WAUERS, *Table chron.* III 575). — Geestelyk hof. *Geestelyke, kerkelyke, bisschoppelyke rechtbank*; zij nam kennis van de geldigheid der testamenten, van huwelyke voorwaarden, van crone stichtingen, fr. *cour ecclésiastique, cour de chrétiennoté, tribunal épiscopal, officialité, l'official*; Lat. *curia christianitatis; cette cour connaissait de la validité des testaments, des contrats de mariage, des fondations pieuses*. Zie over deze rechtbank Defacqz, *Anc. droit belg.* I 64, en Edm. Poullot, *Anc. const. brab., Jurid. ecclés.* || De voors. stad van Brussel is eene stad van arrest, en vermag eenen creditre, vindende binnen dezelve stad en hare vyryhed zynen debiteur, ... geen poorter van Brussel synde, noch aldaer fixe domicilie houdende, ... te doen arresteren, ... niet-tegenstaende denzelve waere van eenige geëximeerde qualiteyt oft geprivilegieerde jurisdictie, 'tzy suppoet van den hove, van de clergie, van eenige geestelyke hoven, ... C. v. Brussel 1570, a. 70. Man en wyff, gesepareert, en metten gheestelycken hove gedivortieerd synde, parten en deylen alsdan alsoeft bedde geescheiden waere. C. v. Antw. 1545, xi 45.

HOF, zn. Hofken, hoefken honden. *Vergaderingen, samenkomsten, vermaakpartijen houden*, fr. *tenir des réunions, des parties de divertissement*. || Dat gheene scrobbers oft scrobberssen [nl. oppaers der pestzieken] gheene vergaderinghen en sullen maken oft eenighe hoefkens houden, op pene van 10 gulden, en bij nacht dobbel. C. v. Moll 1631, a. 19.

HOFBRIEVEN, zn. mv. *Brieven van schepenen, laten of leenmannen*, fr. *lettres de cour, d'échevins, de tenanciers ou de feudataires*. || Indien den besetter sijn beset geïntenteert en vervolcht heeft met hofbrieven erfelyck wesende en egeene quyttinge inhoudende, saro blijft hem tgeleverde goet eewelyck en erfelyck. C. v. Baffer, III 2.

HOFHONGERIJ, zn. v. *Een zeker heerlyk recht, in de domeinen van Sint-Gertrudis abdij te Nijvel, waarschijnlijk hetzelfde als het pastrecht, ontstaan uit de verplichting van den vassaal, den heer in zekere omstandigheden te herbergen en den kost te geven*, fr. *droit seigneurial dans les domaines de l'abbaye de Ste-Gertrude à Nivelles, apparemment le même que le droit de past, né de l'obligation du vassal de loger et nourrir le seigneur dans certaines circonstances*. Maigne d'Arnis v^o *Pastus*. || Hofhongerye loopt op't bunder iij den. Lov. ij veertelen rox wit coren en ij¹/₂ veertelen evene, 'tderdendeel van eender halve veertele evene, daervoor men gemeynelyck rekent vj veertelen rox. — S. Geertruyden schout. 1 bunder post [I. past] ofte hofhongerye geeft 2 veertelen coren, 2 veertelen en 3 vierlingen haver sjaers, in gelde een blanck en 6 myten. — 3 bunderen geven onderhalf sister coren. — De meer en minder mate naer advenant. *Schat der Cheynsen*, 42. Op

't selve huys komt aen 't capittel van Nyvel een half bunder past oft hofhongerye. *Gaesbeks* 18. Zie ook GIST. — Men zie over de hofhongery en de hofhongerers A. Wauers, *Environs* I 215. 219. 220 en 253; en wij vragen ons af, of aldaer niet hofjongery en hofjongers zou moeten gelezen worden? De uitgever stelt er ook benevens het w. hungerijen de fr. en lat. benamingen *courserveries, curie servus ecclesie Nivelensis, coursier, cour-serv, curie servitus, coursuerie*.

HOFJONGER (Hofjongere), zn. m. *Gerechtsdienaar, in last hebbende de afkondigingen te doen, de gevangenen te bewaren en panden te nemen voor de boeten*, fr. *officier de justice chargé de faire les publications, de garder les prisonniers, et de prendre des gages pour les amendes*. || Dat wi beede teghadere, ... syn sculdech te zettene en tontzettene den hofjonghere ofte den pandere, die onse ghemeene ghebode ghebiede, onse ghevanghene houdt, en onse misdade pande. *Oork.* 19 juni 1295.

HOFCAMER, zn. vr. *Keizerlyk hof, fr. cour impériale*. || In cas dat iemand geene expeditie van justitie en bekomt, 't zy door exorbitante dilayen of andersints, mag hem adresseeren in de hofcamere en versoeken aldaer brieven van evocatie. C. gr. *Beckheim*, c. 26 a. 1. Den appellant, schriftelyck of verbaelyck appellerende, moet versoeken de geregtsacten (*loco apostolorum*) overgebracht te worden in hofcamere, daer dat behoort, volgens der keyserlyke Majesteys privilegien. *Id.* c. 32 a. 5.

HOF COSTEN, zn. mv. *Gerechtskosten, fr. dépens de cour*. || Diegene, die in possessionen sitten en dorven geen hofkosten verleggen voire dat zy verwonnen zyn met rechte, mair sy moeten die hofkosten duegdelick verborgen. V. D. TAV. 207 v^o. In 't overbrenghe van den processe, voor de hofkosten, naer oude ghewoonte, voor den schouteth, mannen van leene en secretaris, elok acht stuyvers, en den vorster vier stuyvers, tsaemen 1 g. 8 st. C. v. *Santhoven, Salarissen*, a. 4. (1664).

HOF LANT (Ofiant), zn. (?) || In *Zwinarde solvuntur decem ofiande; et nota quod quodlibet ofiant debet solvere iij suster [nl. sister] avene barbate*. VAN LOKEEN, *St. Pierre*, 398 nr 896 (1281).

HOF LASTING, zn. *Leering of uitspraak eener hoofdbank, fr. enseignement ou jugement d'un chef de sens*. || De burchmeestere, schepenen en cuerheers en zyn nerghens, ter causen van hemlieden vonnesse, betreckelyck nochte reformeerlyck dan voor die van den Raede gheordonneert in Vlaendren, by appellatie ofte reformatie, en sy vermoghen hoflastinghe te gheven alle vassaalen en heerlycheden ghehouden van den Ghyselhuysse van Broeckburch, en ander, daertoe by dezelve vassaalen en heerlycheiden, ofte by partye verzocht zynde. C. v. *Broeckburg*, I, 4. Zie ook HOOF LASTING.

HOF LIEDEN (Hoflien), zn. mv. *Dienstbare onderhoorige lieden, fr. personnes de condition servile, sujettes à des corvées*. Grimm *Hofleute, hofhörige, einem edelhofe unterthänige leute*. || Negen hoflien, een alve viertale mauts, vier waegediensten, ... DE PR. en BR. XII. *Gottum*, 14 (1690). Acht hoflien. *Id.* 15 (1690).

HOFMEESTER (Hooftmeestere), zn. Zooals thane, fr. *maitre d'hôtel*. 1) || Een vassaal, die leen heeft daer officie dient, ghelyck hooftmeestere, botellier, schincker of dierghelycke, en sal hem niet vervorderen zyn officie thove gaen bedienen, hy en si eerst daertoe geroepen van den heer; want al heeft hy den naem en oock de faultheyt van dienene in dien state, nochtans en sal hy niet dienen,

de heer en wille, ... Want het mach gebueren, dat sulcke leenen vallen by coope in den handen van den cleenen lieden, daerof de prinche niet ghedient en soude willen wesen. WIELANT, *Leenrecht* 114, *Incorporelle leenen*.

2) *Grootse eigenaar van hoven en landerijen*, fr. *grand propriétaire des fermes et de terres*. || Momboiren oft curateurs, executeurs van testamenten, facteurs, rentmeesters en administrateurs van ander lieden goedens, syn executabel, nijt krachte van den vonnisse teghens hunne personen in deser qualiteit ghewesen, totdat se goederen hebben bewesen hunne weesen oft hofmeesters toebehoorende, daerop men het vonnisse soude moghen ter executie stellen. *C. v. Gheel*, IX 20.

HOFMEIER, zn. *Meier of baljuw, maner van een gerechtshof*, fr. *mayer ou bailli, remonreur d'une cour de justice*. || Daer men dingt van erfve, daer sal die hofmeyer vasticheyt nemen, oft selve betalen van beyde parthyen. *Kb. v. Thienen, Pan erfve*.

HOFRAET, zn. m. In het leenstelsel. Te rade ende te hofrade gaen. [*Zijnen heer*] *bijstaan met raad en de rechtszittingen als rechter bijwonen*, fr. (*dans la féodalité*) *assister [son seigneur] de ses conseils et assister comme juge aux plaids*. || Als een man leen ontfan heift, es verstorven of ghecocht, en de heere daer niet ne zy omme de manescepe ontfane, zo sal men eenen man doen zweeren foyaulteit, dats den heere ghetrauwe te zine, te rade en te hofrade te ghane, der mannen raed secreyt te houdene, rechte kennesse en goede vonnisse te draghene en te wiene, syn leengoed te verdienne, en al te doene dat goed man schuldich es te doene. En danne gaet hi te rade en thofrade, en kent en wyse [*l. wylt*] als man van hove, en mach zyne manne ontfanen, en onder hem zelven wet doen. *Jus feud. fl. vetus* c. 2. *Burcht v. Brugge* a. 2. Man van voochdien [*oor. voghden*] moet doen den dienst van den leene; hi mach gaen te rade en te hofrade, maer hinc sal niet staen over lyf noch over erre, noch van desen voys hebben in kennemen noch [*oor. of*] in vonnessen, maer over scult en [*over*] catelen, over daghinghen, over hof te maken en daerof kennesse te draghene. *Id. resp.* c. 91 en a. 88.

HOFRECHT, zn. o. 1) *Leenrecht*, fr. *droit féodal*. Kil. *Jus curiae & Jus feudale*. Kil. *anctus. Droit de court féodal*. || Hofrecht heet ment, omme dat de heere es schuldich recht te doene in zyn hof, en daer een rechtse es van al dat onder hem behoort. Soude men dan zyn hof vinden zonder recht, so ware trechte te verre van hem. Hieromme heift hi de manne van zinen hove ghelast, up hare trouwe, rechte kennessen te draghene, rechte vonnessen te wiene, en recht in thof te houdene. En dit was teerste rechte dat oyt in de weerelt was; want men vint wel dat hofrecht was bi den Heeren eer tRoomsche rike ye beghonste. *Jus feud. fl. vetus*, c. 65, *Wat dat men hofrecht heet*; *Burcht v. Brugge*, a. 53a.

2) *Loon of honorarium van rechers, advocaten, procureurs, clerken, dienaars, fr. droit de cour, salaire ou honoraires de juges, avocats, procureurs, secrétaires, serviteurs*. || Bailliu en mannen met den greffier sullen hebben, op ordinare dinghedaeghen, voor hofrecht, in elcke saecke die voortgheroepen sal wesen, ... t'samen twee ponden, acht schellinghen paris. *C. leenhof Dendermonde* XI 1; it. 3. 4. 5. 19. Schepenen, voor hun recht van te staen over de verkooping van immeubels goederen, soo

in curatelen als andere, sullen profiteren een ordinaire dieste ofte hofrecht voor het oproepen van ieder partye. *O-P-B. austr.* 5 juli 1703, a. 90. *C. v. Auden.* III 10. 21. 22. En *passim*. Zie ook DIESTE.

HOFRIJSINGE (Hofr—, hoeft—, hoeft—, hofreysinge), zn. v. Dit w. heeft in vorm en bet. veel overeenkomst met het bij Lexer voorkomend Hove-reite, der hofraum, der zu einem landwirtschaftlichen gebäude gehörige freie spielraum; by Grimm Hofreite 1) *hofraum, der für wirtschaftszwecke dienende freie raum eines herrenhofes oder landgutes*; en bij Haltaus Hofreit, hofrait, hofriet, item *hofgeriet, in Franconia, Suevia etc. vocatur area ad usum praedii ac domus parata ... mit einem Zaun eingefaster Platz bey'm Hause*. — Ofschoon onze citaten de hofreysing beperken by den al te nauwen omvang van de keering eener ladder (*tour d'échelle*) rond het hof, meenen wij het in eenen ruimeren zin, zooals bij de drie hierboven gemelde schrijvers, te moeten opvatten en namelijk als *hof, bijoog, open plaats, fr. cour, pourpris, place découverte*. || Als gesusteren en gebruederen deylen stockgoederen, alsoo verre daer hofreysinghe is, ... een altste broeder sal die hofreysinghe vooruuyt hebben, alsoo verre het gaet die plaatsen eener ledder, daer men die daecken mede dekken mach, en oock eenen redelycken wermoeshoff. *C. gr. Loon*, I 51 (17de E.). Dat den autsten soen alleenlyck competeert, ... die huysingse met den hoeff, soeverre die daecklederen streken van een huysing alleen, tot synen cuer, ... sonder voordere preëminentie tot andere huysingse te pretenderen, maer dat hem den cuer toecompt van allen die huysen met die hofreysinghe voors. *Id.* 255. Dat alle Loensche leengoederen tusschen susters en broders deylbaer syn int gelyck, uytgenomen die preëminentie voor den autsten soen in die huysinghe en hofreysinghe. *Id.* 268. De groote keeren syn geaffecteert op akkerlanden, en de kleyne op huysen en hofreysingen. *Id.* II 455.

HOFSLUITING, zn. BRIEVEN VAN HOFSLUITING. *Het verbod van voort te gaan met het behandelen eener rechtszaak in eene onbevoegde rechtbank, en hare opscheping of verzending naar de gerechtigde vreeschaar; ook „ontelachbrieven” en „oorlof van hove” genaamd*, fr. *la défense de continuer la procédure d'une cause devant un tribunal incompétent, et son évocation ou renvoi devant le banc de justice compétent; litt. fermeture de cour; aussi lettres d'évocation ou de congé de cour*. || Zoo wanneer een poorter van Audenaerde, woonachtich op de casselrye van diere, opgheroupen werdt in actie personele voor de Weth van zyne domicilie, ofte ter causen van zyne meuble goedinghen, in dat gheval hebben schepenen van Audenaerde, van alle oude en immemorale tyden, gheuseert en zyn gherecht, tot beschermenisse van haerlieder poorters en van haerlieder meuble goedinghen, tot stromminge van de vooresyde proceduren, uut te senden haerlieder brieven van hofslutinghe, van ontsaen en verbodt aen de officers en wethouders van de voornomde casselrye, daer men sulcke proceduren doende es, ten fyne zy in de vornomde zaecke ... niet voordere en procederen. *C. v. Auden.* I 9. Vermoghen [*nl. de schepenen*], ten verzoucke van den heer ofte van hunne poorters, te senden heuren letteren van hofsluytughe aen alle smalle Wetten binnen denzelven lande van Dendermonde, 't zy vassaelen ofte andere, in alle personele zaecken, zoo criminele als civile, ... behandeluyck dat het gheschiedde vóór liti-contestatie, decretement van het tweede daf-

fault, ofte andere adveu van jurisdictie. *C. v. Denderm.* I 14; it. 16. 18. 19. Dat brieven van evocatie, geseyt brieven van hofsluytinge, hier namaels geen plaetse en zullen hebben ten opzien van de boeten en misbruycken belopen door beschadinge ofte bederfvenisse gedaen ten platten lande van Aelst, geseyt ackerschade. *C. v. Aelst*, 714 (27 febr. 1663). *Item*, *C. v. Aelst* 593. 655; *C. v. Gent* I 611. II 316; *DE PR.* en *BR. V. Gontrode* 20; *Schayes*, *Collatie* 343. En *passim*.

HOFSTAT, **HOFSTEDE**, **zn.** v. 1) *Grond of bodem, waarop een huis of hof staat, of de bloote grond; gelijk staande met erf, fr. terrain ou sol sur lequel se trouve une maison, ou le terrain nu; équivalent à héritage.* Kil. Hofstad / hofstede. *Fundus, area, solum, locus ab aedificio purus.* Kil. *actus: Fond de terre, une place sans bastiment.* *Lexicon Hove*, hof-stat. Grimm Hofstatt, hofstátte. || Die heerste rente van deser vorseide capelrien die bewyswi en verklaren drie pont Vlaemsche up drie hofsteden: deene hofstede es dat [dar] wy up den dach van heden wonen up,.; en dander twee hofsteden ligghen al vaste an dese vorseide hofstede... in die selve strate;... viere pond Vlaemsche up die hofstede dar Symoen Labaen up woende en hevet ghehuust, in die Drapstrate;... viere en dertich sceleghe Vlaemsche up ene hofstede dar Gilles, ver Nalien sone, up woent en heeft ghehuust...; eestien schellinghe en acht penninghe Vlaemsche up eene hofstede... dar doude Lambrecht en huus up heeft... *Oork.* 6 sept. 1291, *St-Jacobs godshuis te Gent. Henricus dictus Vaes, recognoscens promisit et assignavit ad quemdam fundum sive domistadium suum, jacens... novem solidos.* *Schep. v. Diest*, 26 apr. 1239. Dat alle hofsteden ligghende binnen den scependomme van Brueghe, beede behuset en onbehuset, zullen bliven gheldende en staende up alzulken chens als sie ghelden en staen up den dach van heden. *C. v. Brugge* I 279 (1 aug. 1302). *Tris domistadia, circa dictam cappellam jacentia, hofsteden vulgariter nuncupata.* *Piot, Cart.* I. 429, 15 juni 1308. Arnoud Wajns becreegh in erfdomme... jeghen heren Henricke Vander Haghen,... sine hofstad metten gronde, die legghet in de Gruenstrata achter der beghinen covint ten velde te Dyst. *Schep. v. Diest*, 12 oct. 1311. Up eene ijdele hofstede, die houdt Goessijn van der Cammen, ligghende up de veste van der Coepoorten. *DE VLAMINCK, Denderm.* II 88 (1392). *Domum et aream sitas in Hausdenne. In de minuit:* Een huis en een hofstatt. *L. GALEBLOOT, Feudataires* 240 (14de E). De voers. hofstad met den huse daerop staende. *Godsh. Brussel*, n 866 (1876). De behuuste hofsteden. *C. v. Audenaarde*, xxii 7. Op huysen oft hofsteden daer huysen op gestaan hebben. *C. v. Brussel* 1606 a. 180; *Christijn super domibus aut fundis, qui olim domus continuere.* It. a. 182. Hofsteden met de huysen daerop staende. *Ib. Servit.* a. 90; *Christijn areas, una cum aedibus iis inaedificatis.* Huys voor huys, en twee hofsteden voor een huys. *C. v. Herentals* xi 31. Hofsteden met de huysen daerop staende. *C. v. Loven, Serv.* 95 *It. J. PROOST, Droit d'asyle* 52 (1506). En *passim*.

2) *Eene zekere landmaat, fr. certaine mesure agraire.* || Telve penninghe siars, die hi hadde en houdende was een hofstede en een halve... die ligghen achter daud borgh over de strata jeghen Jans Soelslaghers erve. *Schep. v. Diest*, 10 nov. 1311. Sillen van Hoebertinghen bekinde, ghehoefde en bewysde Janne van Peelte, ane achte hofstede

lants zesse goede [oude] coninx grote tornose sjaers. *Schep. Land v. Diest*, 26 dec. 1343. Drie hofstede lants. luttel min ocht meer, ligghende metten gronde in de Haghe, tusschen hoeve Jans Heylen en Pauwels Scoemekers. *Id.* 8 nov. 1347. Achte hofstede lants gelegen in de Haghe, beneden Alle heylegen capelle buten Diest. *Id.* 12 aug. 1470.

3) *Eene zekere munt, fr. certaine monnaie.* || Andere verscheide oude munten: Eerst van moltoenen... Hofstaden. 1 pondt hofstadt = 24 st. 24 myten. 1 schellingh = 1 st. 12 myten. 1 penningh = 7 myten. *C. v. Brussel, Ecol. van de munte.*

HOFSTERCK, **bn.** Van een leenhof. *Uit het wettelijk vereischte getal leden samengesteld, fr. (d'une cour féodale) composée du nombre de membres légalement exigé.* || Op welke comparitie die onderbanken compareren hofsterck, te weten: den drossaert en vier schepenen ten minsten, met hennen Secretaris. *C. leenhof v. Limburg, Interpret.* a. 14.

HOFSTERCKERS, **zn. mv.** Van een leenhof. *Bijroepene leden, bij gebrek van het wettelijk getal, of in geval de gewone mannen verklaren de zaak niet wijs te zijn, fr. (d'une cour féodale) membres adjoints à défaut du nombre légal, ou au cas que les hommes de fief ordinaires déclarent n'être pas à même de juger la cause.* || Indien de mannen hofsterckers namen ofte begheerden in eeneghe saken, sullen dat moghen doen; twelcke heeschier en verweerdere saamen betalen sullen ter ordonancien van den hove. Dewelcke hofsterckers, naer huerliedert advijs ghegheven hebbende, sullen moeten de sententie helpen sustineren; en en sullen vortan gheen advijs halen ten coste van partijen. *C. v. Iperen, kast.*, a. 244.

HOFSTERCKING (Hofstaerkinge), **zn.** Van een leenhof. *Bijroeping van mannen, bij gebrek van het wettelijk getal, of in geval de gewone leden van het hof verklaren de zaak niet wijs te zijn, fr. adjonction (dans une cour féodale) d'hommes de fief, à défaut du nombre légal, ou au cas que les membres ordinaires déclarent n'être pas à même de juger la cause.* || Allen denghenen... Jhan Van der Elst, heere en maenre van den leene dat hierna vollecht, Woutre de Blauwere,... manne Jhans van der Elst vorseit; Roegeer Van Vorhoute en Jhan de Vremde, manne mijns heeren van Vlaendren, gheleent, van mins heeren halven vorseit, van minen heere Ywayne Van Vaernewijc, bailliu van den Lande van Aelst in dien tijt, omme hofstaerkinghe in dese zake, seluut. *V. VANDER HARGHEN, Ten Walls*, 20 febr. 1835.

HOFVLUCHTICH, **bn.** *Op den gerechtelijken dag niet verschijnend, fr. contumace.* || Daer een inan in hove es comen en up borchtucht ute ghinc, hy moet wedercomen te sinen daghe, hi en mach hebben negeene sinne; want quame hi niet, hi ware hofvluchtich en verlore zijne sake. *Leenr. v.* 1528, d rº. Diere ten daghe niet en quame, verlore zijne zake als hofvluchtich. *Ib.* h ij vº. Gebraket ooc een enich partie, die soude men daarnaer verwinnen als hofvluchtich, want thoofvonnese moeste dat begripen soudt wettelijk wesen, ghebrak er eeneghe partie dat de hofvluchtighe vooren ghinghe. *Ib.* h iij rº.

HOFVONNIS, **zn. o.** *Vonnis van eene wettelijke hoofdbank of rechtbank van beroep, fr. sentence d'un chef de sens ou cour d'appel.* || Op dat een Wet comt ten wettelicken hoofde, sy wort gehouden over te gheven tbleet van de sake in geschrifte, getrouwelick en gheheelic, haeren wettelicken hoofde,

onder haeren zeghel, sonder jonste van partyen; en daerop sal men gheven hofvonnisse, 'twelck de Wetten uythgeven sullen t'haren eersten wettelicken daghe, vóór alle andere sententien. — En gaven sy niet uyt 't voorseyde hofvonnisse t'haren eersten wettelicken daghe, de sake soude vallen uyt wette. *C. v. Cassel*, a. 134 en 135. De voornemde mannen vermoghen oock te doen sommeren andere mannen haerlieder huysghenoten en medeghesellen in eede, in versterckinge van den hove, om recht en wet met henlieden te doen van alle quæstien en differenten voor henlieden hanghende.; en dat al ten coste van partije in wiens sake de hofsterckinge gheordonneert is; ter welker hofsterckinge men convoceert alsulcke mannen en tot sulcken getal als by den hove ghesolveert wort. *C. leenhof v. Veurne*, I 9. De bailliu die maende de manne, nar heesch en nar antworde: wats sculdich ware te wesene metten rechte? en de manne ne warens niet zo vroet zij ne namens eene vorste, en een andere, en een hofsterckinge, en een andere, en metter veursten haer beleed te haren hoofde in mins heren camere. *C. v. Auden*. 2de d. 305 (1353). En en sullen de mannen niet meer dan een veurst nemen en eene hofsterckinge in een sake, te coste van partyen. *C. v. Iperen*, kast. a. 244. Men sal nu voortaan, in 't visiteren ofte termineren van enige processen., niet meer useren van hofsterckinge, maer sullen mannen daerop moghen nemen (indien sij 't niet vroet en sijn) advys van gheleerde, ten redelijken coste van partijen, bij hemlieden te verschieten half en half. *C. leenhof v. Denderm.* x 13. Zie ook *Burcht v. Brugge* a. 158—161, en bijz. a. 159 de gebruikeijke formule van rechtsvordering. Zie ook **HOFSTERCKERS**, **HOFSTERCKINGE** en **HOOFVONNIS**.

HOFVSULLING, **HOFSVOLLING** (Hofsvullinge, —vullinghe), zn. *Nakoming der gerechtelijke vormen*, fr. *observation des formes judiciaires*. || Den vors. Wauters heft van den naergeschreven landt en erfspacht gicht en ban ontfangen en allen hofsvullinge en geen punt van recht achtergelaten, dat daertoe behoeren mochte. *KEMPENEERS, Montanaken* II 151 (1446). Alsoe dat der voerscreven Henr. Van der Biest kande en lide dat hi en Henr. van Steyvorde, sijn oem voers, hon erre gedeilt hedden, en dat si mallic den anderen sculdich weren hofsvullinghe te doene nae inhauden der deilingen. *Hof v. Milenhoven-Ailst* 1421.

HOFTVOREN. Zie **HOYVOREN**.

HOFWECH. Zie **WECH**.

HOFWEERDICH, **HOFVEERDICH** (Hofweerdigh, hofweerdich, hofswaerdich, hofswaerdich, hoofweerdich, hoofswaerdich, hofswaerdich, hofswaerdich), bn. In het leenrecht. **Hofweerdich** sijn. *Bekwaam sijn om in rechten te verschijnen, namel., als leenman, zijne plichten jegens den leenheer vervuld hebbend*, fr. (en droit féodal) *habile à ester en droit, savoir, pour l'homme de fief, avoir accompli ses devoirs envers son seigneur*. || Gemerot, dat ten voirs. vier genechten nyemant gecomen en were hoofswaerdich synde, om die voirs. heerlycheit te verantwoorden oft mynen voirs. gened. heere dairaf te dienen, manscap te doene en syne genaden heerlycke rechten en heergeweden te betalen... *Rekenk. v. Brab.* reg. 136, fol. 173 v° (1503). Dat deselve vercoopinghe oft belastinghe niet en mach gheschieden sonder dat de proprietaris eerst en sy hoofweerdich, en de relieven en heerlijcke rechten dertoe staende te vorens heeft betaelt. *Leenrecht v. Grimbergen*, a. 17. — Hem

hofweerdich maken. *Zich bekwaam maken om in rechten te verschijnen, fr. se rendre habile à comparaitre en justice*. Reepmet, *Analyse* nr 371, begreep de uitdrukking niet genoeg, daar hij ze vertolkt door *se qualifier*. || Ter welker steden de voornemde Hoeste met sinen voecht, hem wetteleken hofswaerdich maecte. *DIRECX, Grands charters*. 20 (1361). Wien een leengoed aengewijst wert, daar een ander in onrechte possessien ghestaen es, die sal, bi vonnesse der mannen, halen de noten en bladinghen, van den iaren dat hijt beeten heeft, an den principael of aen sine borghen, daermede dat hi hem hofweerdich maect. *Leenrecht v.* 1528, a. iij v°. Dus sal men maken en wijzen thof. De bailliu seight: of het soo verre an den dach gegaen es, dat ic hof maken mach van dees heren wegben, omme elcken recht en wet te doene, die hem hoofswaerdich maect, en dies ane mi begeren sal op den dach van heden. *Id.* E ij r°. Bailliu, ons wettelic hoeft heeft ons ghewijst, aldus. Dan sullen hem partien hoofswaerdich maken en niet eer. *Id.* E iij v°. Want opten yersten dach van rechte, den anderen, den deerden, en opten vierden van gracie nyemant en quam dye hem hoofswaerdich gemaect hadde om de voirs. leengoeden [te] verantwoordt, ... *Oork. v. d. heer van Rotselaar*, 7 dec. 1447. Die eenigh leen wilt eyschen, oft ter oiraken van dien procederen, die is schuldigh 't selve eerst behoerlyck te verheffen, en hem alsoo hofweerdigh te maken. *C. leenhof v. Brab.* a. 42; Christijn prius... *quam domino de annatis seu relevio satisfecerit, et in curia feudali pro clienti feudali beneficiarios sit agnitus*. Die eenich leen wilt vereynschen oft ter zaeken van dyen procederen, die is schuldich tselve ierst behoerlyck te verheffen en hem alsoo hofweerdich te maecken, en betalen die hergeweyden en hofrechten die daertoe staen, als vors. *Leenhof v. Diest, Declar.* v. 1613, *Stijl* a. 1. Nijemant en mach recht heijtschen oft vervolgen tot eenighe leengoeden, tensij dat hij ierst en alvoren den heere voldaan hebbe van sijn hergeweije oft vrome, en voorts ten leenhove als leenman bekent sij, en alsoo hem hofweerdich [vor. hofveerdich] gemaect hebbe. *C. leenhof v. Mechelen* II 6. — *In het burgerlijk recht, en ook wel in het leenrecht, maecte men zich „hofweerdich” of „hofveerdich” met borg te stellen voor het „gewijde”, en de belofte van „te recht te staen”, fr. dans le droit civil, et aussi dans le droit féodal, on se rendait habile en mettant caution pour le jugé et en promettant de se présenter en justice*. || Ter welker wetteliker dachvaert vor ons bailliu en mannen voornoemt, mer Pieter vors. quam te taelmanne en te rade, hem hoofswaerdich makende wettelike met sekere. *DE Pz. en Br. II. Everghem* 63 (1363). Mits welken heesche en begheerte voerseyt, soe daertoe wettelike was ghedaen [al. te commene te taelmanne en te rade], mids dat soe hare hofswaerdich maecte met zeker te doene wettelike, naer costume en usage van den hove van Sente-Pieters. *Acad. d'archéol.* 1860, blz. 104 (1371). Als d'aenleggere in rechte compareert, soo maect hy hem hofweerdich, gelovende alhier te staen te recht. *C. v. Erps*, a. 1. *Id.* *C. v. Santhoven*, 1570, VII 3; *C. v. Gheel* I 9; *Piot, Cart.* II 607.

HOIR (Hoyr, oir, oyr, oer, oor), zn. m. *Erfgenaam, oir, namelijk afstammeling in de rechte lijn*, fr. *hoir, héritier, nommément descendant en ligne direct*. Kil. Oyr, oor, hoore, hoor, hoyre, Haeres. || Ghildolve en zinen oyren na hem. *Kleine Brugsche tol* 1269. Si of harlede wettelike eer.

Oork. 10 sept. 1298. Gheviële, dat ... eenich van dien kinderen sterve sonder hoir. *C. v. Gent*, I 404 (1258). Binden wi ons ... en onse hoer. *Oork.* 26 aug. 1274. Als oir en erigename. *C. v. Santhoven* 260, *Voirraet* 1427. 's Overledene hoir. *C. v. Gent* III 14. Als hoir van haren vader. *Id.* I 564 (1399). — Hoir feodael. *Mannelijke afstammeling in de leenroerigheid en erfgenaam*, fr. *descendant mâle dans la féodalité et héritier*. || Als men in den materien feodael spreekt van hoyren en erigenamen, dat men dairmede alleenelike meynt dat enapelijc kijnt, oft iement anders die manspersoen is, dairaf gedescendeert. *V. D. TAV.* 195 v°. — Hoir feudatair. *Erfgenaam als leenman*, fr. *hoir feudataire*. || In alle leenen achterghelaeten by vader oft moeder, zoo succedeert de oudste zone, of dochter, daer gheen zonen en zyn, voor de twee deelen, en d'ander kinderen, zonen ofte dochters, conjointelick en ghesaemdelick in het ander derde, zonder bij dezelve te moeten renunchieren van huerlieder deel in d'andere deelsaeme goedynghen tot profliete van de voorseide oudste, die men ghemeneelick noemt hoir feudataire. *C. Land v. Waas*, II, 14. — Geheel (gheel) hoir. *Eenige erfgenaam*, fr. *seul héritier*. || Bi vervolge van Willemme Daneels metghaders Beattrysen Van den Hecke, sinen wetteliken wive, als gheel hoyrs van Wauteren Van den Hecke, haren vader was. *C. v. Gent*, I 575 (1407). — Hoir maele, maele § femmelle. *Mannelijke — vrouwelijke erfgenaam*, fr. *hoir mâle — femelle*. || Dit leen heift hi, omme dat hi es hoir maele, eerst ghewonnen, werdich te draghene zweert, vonnesse te wisene, justicie te doene boven der femmelle. *Jus feud. fl. vet.* c. 26. In vele hoven houd men, dat toudste naeste hoir maele sal hebben tleen, van wien dat het comt, up dat daer gheene femmelle naerder zij. *Id.* c. 28.

HOIRIE (Hoyrie), zn. v. *Maagschap*, fr. *parenté*. Kil, Hoorie. *Hand. Haereditas*. (eigenlijk *Erfenis*, *erfdom*, *Servilius*). || Daer niemandt en comt noch en gaet, die betooghen can schoonder recht, oft naerder en claerder hoyrie of maechscap, dat hy ze schuldich es alle verwonnen, verstenen en ghecontumaceert thebbene, die hem recht vermenen. *C. v. Aalst* 334, *Van ghenachten van Ghedeele*, a. 8. Hoyrie en maechscap mach men prouwen met mannen oft met vrouwen. *Id.* a. 21. — Graet van hoirie. *Graet van maagschap*, fr. *degré de parenté*. || Elc, wy [wie] hy zy, mach 't montsoen hebben, ... zonder 's overledene hoyr te bedydene; al waert dat hy graet van hoyrie hadde in zyn versterfte. *C. v. Gent* II 14.

HOIRSATING, zn. *Gelykmaking der verdeeling in eene erfenis*, „mitgrooting“, „effening“, fr. *également*, *soultte pour rétablir l'inégalité des lots dans le partage d'une succession*. || Ten pointe daer de hauderighe overgheeft in hare deelbrieve [nl. inventaris] tgoed van Wauters haers mans zyde comende, verclarende hoe dat eeneghe parcheelen van erven verwandelt zyn, bi tytele van hoyrsatinghen, en dat die verwandelde erve schuldich es te sine en te stane als ghecocht en ghecreghen goed met ghemeeenen goede binnen huwelyke. *C. v. Gent*, I 575 (1407). Kenlic zy, etc. dat eene vriendelike hoirsatinghe en effeninghe ghemaect es tusschen N. N. ... van alsulcken gronde van herren en hervel. renten, als daer N. N. ... ute verstaerf, in der manieren naervolghende, dats te wetene, dat N. sal hebben en behouden tgoed, dat men eedt *ten Boemgaerde*, ... *DE PR.* en *BR.* IX. *Ecke* 19 (1390). Zie ook **VERHOIRSATING**.

HOYBEEMT (Hoybemt), zn. *Hooiland*, fr. *pré à foin*. || Niemandt en sal voortaan door achtervel-den, hoybemden en andere weyvelden eenigh vee moghen stouwen, anders dan met gehemelde beesen oft ghemuylbant. *K. en br. Santhoven* 1665, a. 97.

HOYDACH, zn. m. *Hooidag*, *heerendienst staande in eenen dag in het hooi te werken*, fr. *journée de fenaison*, *corvée consistant à travailler un jour dans le foin*. || Hoydagh is eenen dagh te hoyen. Vrouwen hoydagh, eene vrouwe te helpen hoyen. *Schat der cheynsen*, 35. Van desen chijne, die hiirna volgt, ... so heft de here van den Scoenhove de tuedeel van den ghelde. En Jan van den Steene hevet terdeel. En maeddach, sikeldach en hoydach heft de here van den Scoenhove allene. *Rijksarch. Leenhof v. Brab. Proces heer v. Schoonhoven § Merckens*, 14^{de} E. Zie **CINSGOERT**.

HOYENEN (?), zn. mv. *Hoeren*, fr. *des prostituées* (?). || Nijmant, noch man noch wijff, en sal binnen den muren van Sintruden, naedat die zonne onder es, hoyenen, die in tbordeel zitten, noch putieren hanteren, noch huys [huysen?] noch hoven, noch met hem eten oft drinken, noch slapen. *K. v. St.-Truiden*, 1419 a. 3.

HOYCKE. Zie **HUYCKE**.

HOYLAND (Oyelant), zn. *Hooiland*, fr. *pré à foin*. Kil. *Hoyland*. *Pratum*. *VAN LOKEREN*, *St.-Pierre* 413 (1281).

HOYMAENT (Hoijsaend, hoymant), zn. v. *Hooimaand*, *juli*, fr. *juillet*. Kil. *Hoymaend*. *Julius*. Karel de Groote Hovimanot. || tSvriendaghens na Sinte Domaes daghe, in den zoemer, in die maent die men heet hoymaent (1280). *Vad. mus.* I 292. Tuelf daghe in hoymant. — Achtien daghe in hoymaent. *Schep. v. Diest* 1807. 1309. enz. Desen thiensten in hoymaendt (1569). *DE COUSSEMAKER*, *Troubles rel.* II 160.

HOYMERSCH (Hoimersch), zn. *Hooiland*, fr. *pré à foin*. || *Item*, *ijij*, *bon. prati*, *ut credo*, et hoimersch. *VAN LOKEREN*, *St.-Pierre* 394 (1281).

HOYVOREN, zn. mv. *Graasgronden*, fr. *fonds de pré*. De uitgever drukte hofvoren; volgens het oitaat kon hier niet anders gemeend worden dan hoyvoren. || *Quod eadem Maiorissa et eius maritus non tenentur habere sulcos, qui vulgariter dicuntur hofvoren ad pasturam jumentorum dictis ecclesie et suorum, sed Prepositus faciet dictos sulcos excolere ita longe sicut vult; sed Maiorissa et eius maritus possunt secare herbas illorum hofvoren, qui non sunt arati; nec possunt immittere vel pascere pecora sua in dictis hofvoren, quamdiu fructus et segetes dictis ecclesie sunt supra campum*. *VAN LOKEREN*, *St.-Pierre*, 288 (1249). Zie ook **EGGEN**.

HOYVRUCHTEN, bw. (Het land) *tot hooiland herscheppen*, fr. *transformer (la terre) en pré à foin*. || De wijn [winne, pachter] en sal, synen termijn duerende, gheene goeden moghen hoesvruchten, noch met rapen besaeyen, dan tot twee boenderen oft tien dachmaele ten hoogsten tjærs. *POULLET*, *Jurid.* 52 (1496).

HOL, zn., mv. *holen*. Eene zaak in den holen leggen. *Er de geheimhouding van aanbevelen*, fr. *recommander le secret d'une affaire*. || Zoe wij [nl. wie] condighde enichderhande saecke buiten den raede, dat in den holen geleet weere, en dat uytringt, en het woerde gepreuft, die zal zijn hulde [nl. zijn ambt] verbuerten tot ewigen dagen, en daertoe eenen wech Sint-Jacops. *K. v. St.-Truiden* 1419 a. 53.

HOL, zn., mv. *holen*. *Greppel*, *straatriool*, fr. *rigole (sur la rue)*. || Alle erflieden, die gelegen syn aan de gemeyne straten, die sullen hen holen

vegen en uytchieten die aarde ter straatwaarts; en oft imant eenige vedden uyt die voorsch. hollen voerde, sal gehouden syn terstont sooveel eerde daartegen in die straate te voeren, daar des van node wesen sal. *C. gr. Loon II 552, Lummen 1605.*

HOLEERS, zn. *Soort van appel, fr. sorte de pomme.* || Kil. Holsers. *Pomi genus.* Zie De Bo onder Holleerze, en Schuermans Hollijs. || Item, voor een memorie, zo cocht men, in desen tijt [nl. 1581], wel acht orainge appelen voor eenen stuver, en drij inlandsche appelen, namelijk holleers, wel zes groote. *DE POTTER, Chronijcke 320.*

HOLLANTSCH, bn. *Hollants bier, fr. bière de Hollande.* || Behoort noch totter zelve heerlijkheit tvoors. slot en huus van Beveren, met aldaer te moghen stellen eenen castellein, die heeft van elcken scepe Hollants bier een tonne biers. *DE PR. en BE. XXIII. Beveren 66 (16de E.).*

HOLLEN. Zie **GEHOLT.**

HOLT, zn. en samenst. Zie **HOUT.**

HOLT, bn. Zie **HOUD.**

HOMAIGE. Zie **MANſCHAP.**

HOMBORGER. Zie **HOEBORGER.**

HOMMEL, zn. *Hop; hopland, fr. houblon; houblonniers.* Kil. Hommel. *vet. fland. j. Hoppe. Lupus salictarius.* || Die vercoopt hommele, van den hoede van v s., 1 d. Van tolmen en van metene, dies ghelike. *Tol te Brugge 1252. Saccus de homela, duos denarios. Tol te Damme 1252, MACQUET 217.* Dat niemand sijn beesten late gaen in andere liedep hommele, rapteren (?), caerden. *C. v. Iperen, kast. a. 25.* Dat hem niemandt en vervoordere yemeds vruchten, hout, oft yet dat uptlant groeyt te hauwene, halene ofte doen halene, te wetene hommele, wissen, meyen, banderoeden, pertsen, corte oft lange thunstaken, thunnen oft andere stoppinghe, groene ofte droeghe. *Id. a. 108.* Soo wiens beesten ('t sy peerden, coeyen, kalveren ofte schapen) bevonden worden in ander lieden vruchten, hommel, wydan ofte einthoven, sal verbueren vi par., boven de betalinghe van de schade. *C. v. Veurne, t. 66 a. 17.*

HOMMELBLOCK, zn. m. *Hoppehut [nl. hopstruik], de samengeplante stammen of wortels van hommelranken, die langs eens en dezelfde pertse opgroeien, fr. souche de houblon. (De Bo).* || Soo wie groes breekt van oude ghersinghe, en hommelhof danof maect, sal tajnen afscheiden hetselve landt moeten bestaen laeten met hommelblock oudt twee jaren ten minsten, en sal den block wesen ten profijte van den grondenaer. *C. v. Poper. VI 15.* Nemaer, waere den hommelblock in zaylant gheplant, soude bij den proprietaris moeten overghenomen sijn bij prysie, beoedelic dat den pachter van vijftien ghemeten zaylant maer een ghemet hommelhof ghemaect en heeft. *Id. 16.*

HOMMELHOF, zn. *Een akker, die met hommel van meer dan een jaar oud beplant staat, fr. houblonniers (De Bo).* || Soo wie, 't zy proprietaris ofte pachter eenighe gerserije gebruyckt en possesseert, palende aen hommelhof ofte zaylandt, is ghehouden, .. *C. v. Poper. VI 27; id. a. 8.* Zie ook **HOMMELBLOCK.**

HONDEBROOT, **HONDEGELT**, zn., en **VALKENAES.** *Onder dese benamingen verstond men een heerlijk recht der graven van Vlaanderen, gelicht uit hoofde der jagerij en valkerij; het bestond in eenen jaarlijkschen cijns van een brood van elk huishouden (de armen alleen uitgezonderd), doch grooter voor degenen die paarden hadden; of wel, in geld, eenen stuiver of eenen halven stuiver. De kastelenijen*

*van Vlaanderen kochten zich in de 17de eeuw, voor en na, mits merkelyke sommen uit van deze drukkende belasting, fr. pain des chiens, past et pature des faucons; sous ces dénominations on entendait un droit seigneurial des comtes de Flandre, du chef de la vénerie et fauconnerie; il consistait en un pain par ménage (les pauvres seuls exemptés), mais plus grand pour ceux qui avaient des chevaux; ou bien, en argent, un sou ou un demi sou. Au 17e siècle les châtellenies de la Flandre se rachetèrent successivement de ce droit onéreux et vexatoire, moyennant de grosses finances. A. en L. GALESLOOT, Maison de chasse, 70. Zie Raepaet Analyse 201; de Laurière 128 Past de chiens; La Curne Past 3°. || Dat, om te exempteren d'inwoonders darselver casselrye [nl. van der Auderburg van Ghendt] van de onkosten en quellighen die sy onderstaen in de contributie en lichtinghe van het recht, 't welck betaelt wordt aen den opperjager van onse provincie van Vlaenderen, gheseyt het Hondebroot, en 't ghone ghelicht wordt uytten naeme van den oppervalckenier, ghenaeamt Valckenaes; als oock om te hebben de kennisse en judicature van de contravention jehens de plaaceten gheemaneert op het fait van de jacht, en 't ghone danof meer is dependende, op gheheel het district van de casselrye van der Auderburgh voornoemt, .. sy souden tevreden wesen ons te furnieren de somme van thien duysent gulden, .. *Pl. v. VL 8 mrt 1672; III 488. Id. 6 oct. 1672; III 487.* Behoort noch ten zelve leene zij rasieren ruwe evene, en zij deniers par. in pennincrenten, dat men heedt hondebroot, .. *DE PR. en BE. VIII. Adeghem 12 (1501).* Oock es haer mede competente, alle tgeheel landt en heerlicheyt van Beveren deure, d'exemptie van de contributie van thondebroot, trecht van de vrije maelerye, .. *Id. XXIII. Beveren 64 (16de E.).**

HONDECUTSER, zn. m. *Hij, die zich geneert met honden te koop, of te richten en weder te verkoopen, fr. celui qui gagne sa vie à acheter, dresser et revendre des chiens.* || Desen Lievin plach hem te Ghendt te gheneeren met schoon honden, en die te leeren te watere en andersins, .. en daernaer es hij gheworden van een hondecutsere een capiteyn van de ghues. *FRED. VANDER HANGHEN, Ber. tijden I 221.*

HONDERT, zn. *Landmaat van 100 roeden (of 8 aren 85 cent.), waarvan 1600 een bunder uitmaakten (Kortrijk en kasselrij). Van Heerswynghels 42, fr. mesure agraire de 100 verges (ou 8 ares 85 cent.), dont 1600 formaient un bonnier (Courtrai et châtellenie).* || Noch over deen heeft van het thiendeken van Biervliedt, en eytelick over zes hondert verdroncken landts. *DE POTTER, Second cart. 257 (1613).* An dheer Guillaume De Bal en Jacob De Wilde, xiv vijl sc. par. over met hunne peerden gelabeurt hebben xijc [nl. 12 hondert] lante van de voorsejde gevulde vestens. *REMBRY II 393 (1663).* In andere quartieren gebruyckt men particuliere landmaten ..; by Kortrijk met honderd lands. *C. v. Brussel, Landmaten.* In de landen daer men ginst zaeyt, .. zullen d'afgaende pachters in 't toekomstende profiteren voor de vervoethede van den ginst, tot vyftien stuyvers van ieder hondert lands. *C. v. Auden. 2de d. 496, regl. 12 aug. 1767, a. 23. — Hondert jaer.* Rechtageleerdheid. Grondregel. || Nae recht, een iegelyc wordt gepresumeert te leven tot dat hij hondert jair oudt is. *V. D. TAV. 44 v°. (En droit, tout homme est censé vivre cent ans).*

HONDESLAGER. zn. *Hondslaachter*, fr. *abatteur de chiens*. Kil. Hondslaegher. *Canicida*. Kil. *aut.* *Tue-chien*. || Item, ghaven sy den v hondeslagers, die omme ghinghen ene weke, en si iv noch ene weke, en slougen de honde; elken xx s. de weke... *Gentsche rek.* 1336, I 86. Betaelt Willem Hurtecant, hondslaghere, van xijze honden bij hem binnen deser stede gheslegghen. *DE PR.* en *BR. Gent* I 131, *staderek.* 1487/88. Vier ponden xvj sc. par. van drie ellen fransch lakene, . . omme me Menten eenen roc, in recompense van dat hy, ter diversche stonden, by laste van burchmeestre en acepenen, binnen de wycken deser stede de honden gheslegghen heeft. . . An de dienaers deser stede geassisteert hebbende den bailliu, elc vyf pond grooten. *REMBEY*, I 287, *staderek.* 1565/66, 1614/15.

HONDEWELP. zn. *Jonge hond*, *jong van eenen hond*, fr. *petit d'un chien*. Kil. *aut.* *Welp*. j. wulpe. *Petit chien*. || Dat sij [nl. de prelaten] dan los, vrij en quyt sijn . . van . . hondewelpen oft andere beesten in huere goidschuyse oft uyt-hoven te houden. . . *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 62 v^o. (1477).

HONDICH. bn. *Hondsch*, *ondeschoft*, *ruw*, *woest*, fr. *cyrique*, *brutal*, *rude*. || Dees hondighe manniere van breken en schenden die tempelen van den almachtighen Godt en zyne heiligen van hare chiragen, . . *FRED. VANDER HAEGHEN*, *Ber. tijden*, I 183.

HONICH (Honech, hoenich, honingh), zn. m. en o. Kil. Honigh. *Mel. K. aut.* *Miel*. Plantijn Honich/seem. *Du miel. Mel.* Seem oft honich. *Vide* Honich. *Adr. Junius. Mel. B. Honich*, Zeem. *Grimm Honig. mel.* Schiller n. Lübben Honnich. *Lexer Honoc. Honic.* — Ofschoon de ww. honig en seem somtijds als synon. voorkomen, en seem wel eens uitaluutelijk gebezigt wordt voor honig, zooals in de aceijnarechten te Dendermonde, zoo nochtans bestaat tusschen beide woorden het onderscheid van gepijnden, gepersten, gezuiverden en ongepijnden (niet gepersten, niet gezuiverden) honig, zooals ons dit reeds te kennen gegeven wordt door het Damsche tolrecht van 1252: *Havotus mellis purgati vel non purgati, si vendatur, obolum*. Wij aanzien als honig de ongepijnde stof, die, na wegneming van het waschilletje, onder de werking eener matige warmte, van zelf uit de celletjes vloeit, fr. *la matiere non pressée qui, après enlèvement des petites lames de cire, coule spontanément hors des cellules sous l'action d'une douce chaleur*. || Van honeghe, dat men bringhet in ketelen, in cupen of in enen vate met bodeme, 2 d. *Tol te Brugge* 1252. *Vas vini, . . mellis*. *Id. Lat.* Dese selve mate, die es van den wine, die heeft men oec van mede, van honege, van seeme en van smoute. *Stadsmaten Brussel* 1875, *Belg. mus.* IV 260. Seem of honich. Van eenen vate seems oft honichseem. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 110 (*Begin der 15de E.*). So wie met [nl. mede], honech, zeem, weet, coren ocht wijn asmt, sonder deghene dierre toe ghesworen syn, wiet duet ocht duet doen, saels ghelden xl s. *Kb. v. Diest* a r. xij. Alle thonich dat men metten tinen [nl. kuip] vercoept en met, zal men persouwen onder, boven en in de middelt, op xx s. Van eenre tinen honichs zal men wassen [nl. vervaardigen] tijn halster meede, en niet meer. *Id.* s. 86. 87. Hoenich. Een ame geert xx s. Hoenich. De pijpe en halve nae advenant. *Schatting* s. 1551. Met de voorsz. ghemeten [nl. wijmaten] worden oock verkocht het smout, den honingh

zeem, olie, syropen en dierghelycke. *C. v. Brussel, Wijnmate*, 17de E.

HONT, zn. *Hond*, fr. *chien*. **SPREEKWOORD:** Iem's hont gram maecten. *Iem. storen, onrust veroorzaken*, fr. *casser du trouble à qn.* || Als dit ghar-nisoen [nl. van Spanjaards] inquam, zoo hadde die stadt van Ghendt vier daghen en vier nachten zonder eenighe wachte oft wake gheweest, en was al 'tvolck stille en pajsivel, zoodat niemant eens anders hondt gram en maecte. *FRED. VANDER HAEGHEN*, *Ber. tijden*, III 2. — Honden van Boitsfort. Zie *JAGERIJ VAN BRABANT*.

HONT, zn. *Landmaat*, fr. *mesure agraire*. || Item, *Ludekinus, dictus Stoke, effestucando resignavit predicto domino Heinricho unam pechiam terre hont vulgariter nuncupatam*. *PIOT, Cart.* I, 429, 15 juni 1308. *Undecim mensuras terre dictas hont*. *Id.* 441, 22 juli 1314. I hondt landte onder Marelandt — 1 derde [zeede?] deel van een morgen. *Rijksarch. Rekenk.* n^o 18341, *Confiscations de Bois-le-duc* 1573. 1574 (Cuyppers v. V.).

HOOCH, bn. en bijw. 1) Bijwoordelijke uitdrukkingen; **Van hogen en van nederen**. *Eene zeggwijze eigen aan scheidsrechterlijke akten, bedoelende dat partijen zich teevenemaal, volkomen en zonder beroep, ja op eene boete, aan de uitspraak des rechters onderwerpen*, fr. *de bas et de haut*. *Locution propre aux actes arbitraux, signifiant que les parties se soumettent entièrement, souverainement et sans appel, même sous peine d'une amende, à la décision du juge*. Middeleeuwach Latijn *in alto et basso*; ofr. [de] *haut et [de] bas: entièrement* (*La Curne*). Vgl. hiermede de uitdrukkingen: in diepen, in hogen — in naten, in drogen — in harden, in weeken, en de volgende uitdrukking. || Welke vindere hem bonden wettelijke in tvinderscep, en gheloveden te secdene en te secghene hare segghen van den debate vorseit. En was den vindere macht ghegheven van den partien, van hoghen en van nedren. *Oork.* 10 Sept. 1298. Ons zegghen te houdene van hoghen en van nedren. *Oork.* 1 juni 1308. Het was een gedinge tusschen lieden, die van haeren gedinge gingen, beyde van hogen en van nedren, in venders, en wat dat sire uut seyden, dat syt souden houden, op die sake verloren, en op eenen banduyn sheeren behoef. *Vonnis v. Uccle* a. 8. — **Methooge, met leege**. *Tenemaal*, fr. *entièrement*. || De proprietaris niet comparerende, oft gemechtigde voor hem, soo wordt alsdan wederomme de dach gehuedt, als voore, en wordt hem gewesen: dat men hem deselve goeden sal leveren, met rusch — met rijse, met hooge — met leege, met natte — met drooge, met clepele — met clincke, met gronde — bodeme, en allen den toebehoorten, omme deselve te mogen behauden voor hem en sijne naercomelingen, van dien daghe ten eeuwighen dage. *C. v. d. Kiel*, II 6. *It. C. v. Deurne* 1612 a. 89, en 1570, iv 9. — **Hooch en overluid**. *Pleonasm. Hardop en met luider stem*, fr. *à haute et intelligible voix*. || Dat de mesdadeghe, 'up eenen zondach of anderen feesteliken dach, in de hooftmestijt, ten incommene van der processie, oft eldere, . . hooghe en overluyt zegghe de woordde die hy over den onsculdeghen gheseyt hadde, . . *C. v. Aalst*, 476, *Van batenessen* a. 5. *It. C. v. Auden*. VII 61; *C. stad Iperen* xiv 14. — **Hooch aen den dach**. *In onze oudgermaansche rechtspleging moesten alle gerechtelijke handelingen plaats grijpen tusschen een zeker gevorderd uur in den dach, "hooch aen den dach", en den ondergang der zon, of het verschijnen der*

sterren; vandaar de hierop volgende sacramentele formules, fr. dans notre ancienne procédure germanique, tous les actes judiciaires devaient avoir lieu entre certaines heures avancées du jour et le coucher du soleil ou l'apparition des étoiles; de là les formules sacramentelles qui suivent. Zie Grimm, *Rechtsalterthümer* 813, *Gerichtszeit*, en Raepsaet, *Analyse*, n° 371. || Dus sal men hof maeken en wyzen thof. Den bailliu seght: Of het so verre an den dach gegaen es, dat ic hof maecken mach, om elken recht en wet te doene, die hem hoofdweirdich maekt en dies ane mi begeren sal up den dach van hedent?.. RAEPSAET l.c. De meier zeit aldus: Zult [ziet?] ghy, heeren, die scepenen zyt, ic begheere..., zecht oft zo hoghe oft zo verre commen es an den dach, dat ict vermach... — Dan zeit de scepene: meiere, ic salt segghen, int verbeteren van scepenen;... so duncket hemlieden wel zo hooghe commen aen den tyt en zo verre aen den dach, dat ghy vierschaere van ghenachten van ghedeale van deesen starfhuysse wel bannen muecht. C. v. Aalst, 332 (15de E.). Soo maent de schouteth den borghemeester: Oft den dach soo verre gegaen is, dat hy vierschaere bannen mach?... Soo wyst de borghemeester: dat den dach so verre gegaen is, dat hy vierschaere bannen mach. C. v. Antw. 1582, xv 4. Zie ook Boey *RECHTSPLEEGING*.

2) Als superlatief. — Ten hoochsten en schoonsten — ten hoochsten — vercoopen of brengen (een onroerend goed). *Het openlijk aan den meestbiedende verkoopen, fr. vendre (un immeuble) aux plus hautes enchères, au plus offrant.* || Dat alsulke goeden, gheleghen tot A, in 't voor- en naerjaer uytghewonnen, groot M, toebehoorende B, sullen metten heere en uytganghe van der bernender keersche, ten hoochsten en schoonsten, tot C, ten huysse van D, worden vercocht. C. v. Santhoven 1557, *Stijl* a. 13. It. C. v. Durne 1612, a. 96. Indien 't [goet] perissabel or bedervelic waere, so ordonneert men by provision 't zelve ten hoochsten vercocht te werdene. C. v. Gent iv 8. — (Van roerend goed) dat men den grondt by een dienaar sal doen visiteren, oft daer iet op te panden waere, dat men dat sal afpanden en voeren ter naester merckt, en brengen het ten hoochsten. C. v. Sichen, a. 10.

3) Hoochste dach. *Meerderjarigheid*, fr. *majorité*. || Met preteritie van de voorgeroerde kinderen, legaterende alleenlyc ieder derselve 500 gla. hollants gelt eens, aen hen te betalen op henen hoochsten dach. C. gr. Loo. I 414. Mits dat het kindt, tusschen hen beyde verwekt, saude hebben duyzent gla. op synen hooghsten dagh. Ib. 474.

4) Het hoochste van den dach. *Het middaguer, de middag*, fr. *le plus haut point du jour, l'heure de midi, le midi*. || Alle nieuwe saken niet ghepresenteert vóór thoochste van den daghe op de ghewoonelycke rolle, en sullen niet ontfanghen worden. C. v. Overysche, *Stijl*, a. 22. Ten welken ghenechte van den derden voordagen, soverre niemant en komt ontsetten, oft de besette goeden verantwoordt, goettijds vóór thoochste van den daghe, te weten, ten twelf uren des middaghe, soo worden de besette goeden, ter manisse van den schouteth, bij scepenen vonnisse ghewezen ter leveringe in 't voorjaer. C. v. Casterles, I 13; it. 19. Tot 't hoochste van den daghe, te weten, ten twelf uren des middaghe incluijs. Ib. II 40. It. C. v. Thiemen, IV 5. Wordt 'tvoorschreven goet alsdan ghewezen ter dachhuedinghe totten hooghsten

van den dage, om, oft iemant alnoch tselve goet wilde comen ontsetten oft verantwoorden. C. v. Durne 1612, a. 82; it. a. 83 en 18. Item, C. gr. Loo. I 61.

5) Op de hoochste eere. *Op de misdaad van majesteitschennis*, fr. *sous peine de se rendre coupable de lèse-majesté* (Crabay). || Oft hy dan nyet gehoersaem en waere der drye condon en drye pandingen, so sal men gerichtelik, met scholtet en scepenen, denselven uut den grondt setten, en bevelen hem: op die hoochste eere en lantrecht, het pandt nyet voerder te gebruycken. C. gr. Loo. I 121/122.

HOOCH, zn. v., mv. hoogen. *Hooger bod*, fr. *enchère*. || Van den pallemslach en hoogen opte selve aeyse gestelt. GÉNARD, *Antw. arch.* I 21, *Staderek.* 1549/50; it. 24 en *passim*. Zie Schuermans HOOCH. — Stomme hoogen. *Niet in het openbaar gestelde meerbiedingen*, fr. *enchères non mises en public* (?). || Heeft opgedraghen, met wettigher verthijdenisse..., seker parceel landta, groot een bundel, onbegrepen der maete..., voor de somme van f 779. 1 st. et. gelt, daerinne begrepen het stuivergelt, stomme en andere gestelde hoogen. 5 nov. 1779. — Id. f° 9 v°. *Rijksarchief: Greffe scab. arr. Louvain*, reg. 16 fol. 8 v°. 5 nov. 1779; it. fol. 9 v°.

HOOCHBAILLIU, ook SOUVEREIN BAILLIU VAN VLAENDEREN. 1) *Dzes amt was een der gewichtigste in het graafschap: hij was er de oppergerechtigheid en de hooge rechter, fr. supremus archipretor totius Flandriae (summus praetor).* Zijn last bedroeg: de bewaking der bannelingen van Vlaanderen en de bestraffing der bandbreukigen; de aankonding en bestraffing der landloopers; de vervolging der moordenaars, dieven en andere misdadigen, bij uitzondering der Vlaandersche poorters en der klerken; de invoering der penningen voortkomende van verboord verklaarde goederen om samenzwoeringen en muiterijen, alsmede der boeten mits welke men de bannelingen veroorloofde in het land te verblijven; de uitvoering der bevelen hem, 't zij van den Raad, 't zij van den graaf, opgelegd; in zekere gevallen, het ontslaan, mits afkoop, der beschuldigten; het verlenen van geleidebrieven van 40 dagen voor gebannenen of aangehoudenenen om zekere feiten, die met hante wederpartij verzoend waren, met uitzondering der misdaden tegen den vorst en zijne officiers; het stichten van vrede tusschen in voete liggende partijen; de bewaking der serjanten of gerechtsdienaars van het graafschap; eindelijk, waren de plaatselijke besturen hem ondergeschikt in zake van rechtsmacht over de zwoervende lieden, fr. *haut-bailli ou souverain bailli de Flandre. Sa charge était une des plus importantes du comté. Il en était le grand justicier et le grand iuge. Voir ses attributions dans J.-J.-E. PROOST, Recherches hist. sur le souverain bailliage de Flandre, 5 (Messager des sc. hist.).* || D'hoochbailliu, onderbailliu en scepenen van beide de banken der voorseyde stede reguleren hemlieden, in 't belet van justicie en policie naer 't uutwyzen van der concessie bij der K. M. verleent den laesten aprilis 1540. C. v. Gent I 1.

2) Bijzondere hoochbaillius. *Benevens den soverreijn baljuw van Vlaanderen, waren er in het graafschap enige plaatselijke hoochbaillius, zoals in het Land van Aalst, het Land van Dendermonde, dook met een meer beperkt rechtsgebied, vanwege den vorst, als dezes vertegenwoordigers, aangesteld. Hanne amtsverrichtingen komen geenezaam overeen met die van den Amman in Brabant (Kwartier*

van Brussel). fr. *grande-baillis particuliers*. *A côté du souverain bailli de Flandre, il y avait dans ce comté quelques hauts-baillis locaux, tels que dans les pays d'Alost et de Termonde, avec une juridiction plus restreinte, établis de la part du prince et comme ses représentants. Leurs attributions concordent assez avec celles de l'Amman en Brabant (Quartier de Bruxelles)*.

HOOCHENIS (H—esse, hoogennesse), zn. *Hooger bod*, fr. *enchère*. || Die [nl. de afgepande] totter erfvenisse exclus synen vercochten pant sal vermoghen te lossene, zoo oock tot alsdan alle hoochenesse gheadmitteert worden. *C. v. Aalst, Stijl*, 18. It. *C. v. Auden*. 2de d. 419.

HOOCHPENNINGEN, zn. mv. *Penningen van hooger bod bij verkooping en aanbestedingen*, fr. *deniers d'enchères dans les ventes et adjudications* || *Un palard de chaque razère, à titre d'hoogpenningen*. *Pl. v. Vl. Regl. Dismude* 22 apr. 1773, a. 11, *L'accise sur les grains*; X 578. Zie ook VERHOOGPENNINGEN.

HOOCHSCHOOL (Hooghscole, hoge scole), zn. v. *Hoogeschool*, fr. *école supérieure, école latine capitulaire au moyen-âge*. || Al eest vanouds gewoenlec geweest van rechte en geaprobeert, dat maer twee scoelen plagen te sine, te wetene eene hooghscole om knechte, en een elene om meiskene, niet te min, op [om?] gonste en vrede onser vorseider poortren, willen Wi dat onse vorseide scolaster oft rector van der hogher scoelen van Brussels... viere ondermeesters setten sal... omme de knechtkenne, en vier onderrectoires ofte onderrectoires omme de meiskene, getrouwelec te leerne haer clein dinc totten Donaat toe, en niet voorder. En dan sijn die knechten sculdich te comen totter hogher scoelen, om aldaer geleert te sine in gramariën, in musyken en in goeden seden. *Belg. mus.* I 22, *oork. van hertog Jan III*, 28 oct. 1820. In de eerste helft der xvii eeuw ging het [gebouw] tot de stad over, die er eene Latijnsche- of *Hoogeschool* in stichtte. DE VLA-MINCK, *Stad III* 82. — Zie aldaar ook blz. 80, waar de hooghscole de bet. schijnt te hebben van *kapittelschool*, in tegenoverstelling van de kleine of lagere scholen door bijzonderen geopend, welke hoogeschool tevens eene school voor het onderwijs in de moedertaal, [bij middel van den Dietschen Catoen? tot den Donaat — *ad Donati introitum*] uitalutelijk en in de Latijnsche taal zou geweest zijn. In eene oork. v. 1377, *Vaderl. mus.* III 58, wordt eene bezetting gemeld van: „alle jaeren den maten clericken en scolieren, die te Loven ter scoelen gaen in de HOGHE SCOLE. tweeleeft molen-vate roge“, den indruk latend als ware het „een geacht voor de studiën der Godgeleerdheid“, zoo niet eene Universiteit, dan toch eene Faculteit; wij kunnen echter in deze Hoghe Scole moeilijk iet meer zien dan de hogere, Latijnsche burgerschool van het Lovensch kapittel; wij meenen dat de theologie der veertiende eeuw hare katheders nog had in de kloosters. Zie mijnen *Mémoire sur l'instruction publique, Ecoles capitales*, 99, 140, en ook 163; voor den Donaat, L. Petit, *Bibliographie* nrs 402 en 552.

HOOCHSCHOOL. Zie HOOFSTOEL.

HOOCHSTOEL. Zie (Beste) HOOF.

HOOCHSEL (Hoogsel), zn. o. *Leste hoogsel*. *Laatste en dus hoogste bod in eene openbare verkooping of aanbesteding*, fr. *dernière et par conséquent la plus haute enchère dans une vente ou adjudication publique*. Of den hoogsten bieder in

foute ware van de penningen binnen 40 dagen daar-naar te voldoen, wordt het goed op nieuws verkogt, tot desselfs laste en angst, in maten en voegen dat, of hetselve min verkogt worde dan by den lesten hoogsel van de voorgaande verkoping, hy hetselve moet opleggen. *C. gr. Loon*, II 426, *Reckheim*. Alle welke en naervolgende hooghselen sullen, van den iersten palmelach, in twee gaen, deene hellicht altyt voir den uytgeveren, en dander hellicht die daerop hoocht, oft afgeslagen worde, oft selve blyven sal; welke hooghselen sullen moeten betaelt worden nair Kermisse. *Acad. d'archéol.* 1857, blz. 77 (1573, *Tiendenverhuuring te Ghel*).

HOOCHSEL zn. *Verhooging van rechten*, fr. *augmentation, élévation des droits*. || Anderen ontfaenck van den aysen van den biere, eensamentlick van den hoichaelen en imposten, oude en nyeuwe daerop gestelt. *GÉNARD, Antw. arch.* I 22, *staderek.* v. 1549/50.

HOOCHTIJLT (Hoge tijt, hooge tijt), zn. *Hoog-tijt*, fr. *fête solennelle*. Kil. *Hooghtijt*, heughtijt / hoghe tijd *Solenne*, etc. Kil. *anc. Solennité, feste solemnele*. || Item, so sal men die sluse trecken die vier heyleghe daghe van den driën hoghe, als Paschen, Sinxenen en Kermisse, nacht en dach. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 131 fol. 31 (1399). Item, ne sullen de mesdadeghe partie niet moghen comen binnen eenen jare eerstcommende in de prochie-keerke van Worteghem, uteghedaden de drie hooghetiden Paesschen, Sinxenen en Kersavont. *Auden. meng.* I 249, *Soendinck* 1484. Alle die watermeulders binnen den lande van Grimberghen sullen alle hoochtijden, te weten, Paesschen, Sinxenen, Alderheylighendagh en Kersdach, heur grondtberders moeten trecken en laten loopen, van des nachte ten twelf uren. *Landch. v. Grimbergen* a. 117 (1556). Zie ook FRESTE. — Zijn hoochtijt houden. Van de buitenpoorters. *Te Gent, in eene gekuurde woonst of kamer, gedurende ten minste acht dagen op de Kerst-, Paasch- ende Sinkenfeesten komen verblijven, en ook telkens de som van 12 grooten betalen, krachtens eene oork. van Maria van Bourgondië d. d. 20 jan. 1476, fr. observer ses fêtes solennelles (pour les bourgeois forains). Venir habiter Gand, dans une maison ou chambre louée, durant huit jours au moins, à chaque fête de Noël, de Pâques et de la Pentecôte, et payer, en outre, chaque fois 12 gros, en vertu d'une charte de Marie de Bourgogne, du 20 janvier 1476.* || Butepoorters zullen ghehouden zijn te hebbene haer woonste in de stede van Ghend en pandelic van eender redelijker somme, naer hueren staet. Ooc mede te commene binnen derselver stede ten driën principalen feesten en tijden, als te Kerstavonde, Paesschen en Sinxenen, en aldaer telken van den voors. feesten haere residentie te houdene acht daghen tijts ten minsten, en telker reyse te ghevene zij groten. — Item, Matheus Nijs, trompet, en Thomaes Venant, van dat zij gheboden metten trompette, achter de stede, dat de butepoorters haerlieder hoochtijt houden zouden en betalen haerlieder hoochtijtgelt. *de Pr. en Br. Gent*, I 101, 102, *Stadsarch. Reg. Vrouw Marie* (G) 15 v°. en *Stadsrek.* 1481/82; zie ook blz. 104. It. *C. v. Antw.* 1545, ix 7.

HOOFDEN, ow. Van eene rechtbank. *Van rechtswege in beroep gaen, leering halen, tot eene zekere hoofdbank behooren*, fr. *d'un banc de justice, aller, de droit, en appel, prendre enseignement, ressortir à certain chef-banc*. || Dit zijn de smale steden hoofdende an de stede van Brughe. *C. v.*

Brugge, I 281 (1306). En en een vry leen, hoofdende ten castele te Ghend. DE PR. EN BR. IV. *Ertelde* 18. Zie HOOFT HALEP.

HOOFDEN, ow. Van eenen waterloop. Zijne uitwatering hebben, fr. (*d'un cours d'eau*) avoir son *écoulement*. || Dat die abbet Diedric Van den Soetendale en sine meenters hadden lighende eenen waterganc vallende en hoofdende in die Ghentee Leye. *Oork.* 22 febr. 1287.

HOOFSCHUIT (Hoofschede, hoveschede, hoo-schede, hoefscheit, hoeschede, hoescheit, hooschede), zn. *Hoffelijkheid, hoeschheid, erkenenis, kleine gift, geschenk*, fr. *courtoisie, gracieuseté, présent*. Kil. Heuscheyd. *Civilitas... & Munusculum civi-litatis, humanitatis & gratitudinis ergo*. Warnkönig Hoveschede. *Fl. Staats- u. Rechtsges.* I 361. *Höflichkeit, Präsente*. || En si [nl. die twee ghesworen strikere] sullen elken ghereet sijn..., op ene pene van v s. En si en sullen samen-coep noch hoefscheit nemen. *Kb. lakeng. Diest*, 1333, *Wolwerk* a. 83. Wat hoefheiden [l. hoef-scheiden] sy onsen richteren ghegheven hebben en hoevele? Item, selen sy vrAGEN of onse rentmeesters, so wie sij sijn, groot of cleine, so wanneer sij enich goet, boesch, tienden, mulenen, lant of enigherhande ander goet utghegheven hebben of vercocht van onsen wegen, enighe bate, voirlief of anderen dienst dairaf genomen hebben van hen, en wat hoefscheiden, of hoevele sij onsen rentmeesters ghegheven hebben. *Pior, Esquille Brab.* 1389; fr. tekst *courtoisie*. Camerlingheid es hi sculdich, die manscepe doet, dats bi rechte x s. par. Daer ne heift de heere gheen recht an; dat heift hi om den dorelyt ter dore, en om de ken-nesse der hovinghe. In ouden tiden hiet men [t] hoveschede. *Jus feud. fl. vetus* c. 5. Dat camerlingelt behoort toe den camerline van den heer, oft anderen die den heer gelieft, en plach voortijts te heten hoveschede. *WIELANT, Leenrecht* 73. Alle deghene, die alrande hoefscheit van de stat ghehadt hebben, dien en sal men vortane niet gheven, wie sy syn. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 501. Betaelt en ghegheven in hooscheden den metsers in tlegghen van den eersten steen van den pylaren in Ste-Wouborghen keerecke, daertoe scepen-gheden waren, 25 schel. par. *Auden meng.* II 26 (1506).

HOOFT, zn. *Een zekere visch*, fr. *certain poisson*. || Tonghen oft hoofden. *Hansatol* 1567. La V.

HOOFT, zn. *Een zekere siloeren munt*, fr. *certaines monnaies d'argent*. || Die Milaensche hoofde, ix sta. Die Savoyasche hoofde, vijf sta. *Muntwaarde in Brabant* 1493.

HOOFT, zn. o. *Menschelijk hoofd*, fr. *tête humaine*. **Metalen hoofd**. 1) *Een dergelijk hoofd, als oerherstellende betering, opgelegd te laten maken en voor schepenenhuis te stellen, om schending van 's lands-privilegiën*, fr. *tête de métal, imposée à faire confessionner pour être placée devant la maison des échevins, du chef d'infraction aux privilèges du pays*. Zie **BETERING**. || En dat hy, Guillelm Van der Schage, in beterynghe en amende van zynen meshuuse, sal doen maken en stellene in den muur, voren ter straeten van acepenenhuuse van der Keure, boven der traillie, een metaelen hooft, van der grootte van eenen manshoofde, en daeronder een metaele tafele, daerinne gheschreven staen sullen dese woorden naervolghende... *CANNAERT, Strafrecht*, 127 (1481).

2) **Metalen hoofden met een mondsloot werden in sommige gemeentehuizen gesteld op kosten der ver-oordeelden tot boete van eenig misdrijf met de tong,**

fr. *dans certaines maisons communales on plaçait des têtes en métal avec une servure à la bouche, aux frais et comme amende des condamnés pour quelques méfaits de la langue*. DE PR. EN BR. *Genl.* I 199.

HOOFT, zn. o. *Ir. rechten*. *De gerechtshank bij welke schepenen, leden of leenmannen in beroep, of om leering gingen, in geval zij de zaak noch wijs noch vroet waren, of het niet eens werden*. De rechtbanken sloten soms hunne voornissen met het voorbehoud: op verbeteren ons hoets. *Pior, Cart.* II 252 (1426). Op verbeteren ons goets eertbarenhoets. *Schep. v. Tessenderloo*, 22 jan. 1485. fr. (*en droit*) *Chef, chef-sens, chef de sens; le banc de justice près lequel les échevins, tenanciers ou hommes de fief allaient en appel, ou à enseignement, à recharge, à chief, lorsqu'ils se sentaient incapables de rendre un jugement, ou qu'ils ne tombaient pas d'accord. Les cours de justice terminaient quelquefois leur sentence par la réserve: sauf meilleur avis de notre chef de sens*. — Goet hooft, gerechtlich, wettelijk hooft. *Wettelijke bank van beroep, zooals die, over het algemeen, was bepaald en voorgeschreven, fr. banc d'appel légal, tel qu'il était généralement déterminé et prescrit*. || Ter ander genachten, thomise in beyden siden aengehoort, warden wijs gemaect van onsen rintmeester voira. Wij wijsden, nae aensprake en nae antworde, en na den thomise en nae al dats vore ons comen was, en na der partijcap, soe en waren wij der saken bi ons selven wijs noch vroet, en begheerden coet en geleydt te sine voor onse goet hoet. Alsoe dat ons onse oerwerdighen, wise, voirsienighe hoet van Lovene ons gaf voor een vonnesse: dat enz. *Hof v. Zelke*, bij *Diest*, 1 juli 1445. De schepene oft laet bij den meijer gemaect zijnde, en hem met zijne medegesellen beraden hebbende, bringt voor een vonnisse: dat, aengesien de maecke aengast der erfelijcheijt, soe versuecken zij, naer de onder costuymen, ten coste van de partije geleydt te zijne voor de schepenen van Thienen, heuren goeden hoofde [aar. hoede oft hoofde, en hooede]. *C. v. Thienen*, v 7. Als de mannen op different van partyen noch vroet noch wys en zyn, vermoghen de sake te beroupen tharen gherechtigen wettelicken hoofde, dwelck es voor de heeren raden en mannen van de wettachtighe camere van Vlaenderen. *C. leenhof v. Auden.* a. 27. — Hooft halen, Te hoofde comen-trecken. *Van rechtswegen in beroep gaan, behooren tot eene zekere hoofdbank; fr. aller de droit en appel*. || Scepenen van Aelst [zyn] souveraine Wetten van al den lande van Aelst. En an hemlieden halen haer hooft, vroeddom en ressort meestdeel de vierscaeren van denzelven Lande. *C. v. Aelst* 412. Dies sullen de voors. deken en ghezwoorne [van St.-Jorisgilde] hooft en vreedden [vroeddom?] halen, alst hemlieden van noode dinct, an de voors. Wet van Aelst, van allen sticken en zaken dies zij eens noch vroet en zijn. DE PR. EN BR. *Gesch.* v. *Aelst*, III 392 (1489). Dat dat meshuus sculdich es te stane ter correxie van scepenen van Ypre, namen-delike van denghonnen die an de vooreide stede van Ypre ressortierene en hoofd halen. *Varia Yprensis* I 65 (1413). Aldus varen zy die steken tighen haer hooft, want zy noit haer hooft tYpre ghehaelt hebben. *OL. v. DIXMUDR* 90. Alle ban-cken comende tAntwerpen te hoofde oft by ap-pellatiën, moeten hen reguleren na den rechten en costumen der stadt van Antwerpen. *C. v. Antw.* 1545, VI 69; *id.* IX 47, en *Oude rechten* a. 11. Dingden in den hove van Diest alsoe lange dat die mannen van Diest niet vroet en waren, en word-

den geleyt aen hore hoeft aen die mannen van Aerschot; en die mannen van Aerschot trocken voort aen hore hoeft aen die mannen van Brabant, en daer wert gewyst... BOXHOVEN, *Diest*, fol. 8. De Wetten van den bailliaige en lande van Aelst, en waer elc te hoofde trect. *C. v. Aelst*, 603. — Hem begripen aen sijn hoeft, geleid worden aen sijn hoeft, trecken aen sijn hoeft. *In beroep gaan*, fr. *aller en appel*. || Lieve geminde vrienden, Als van den geschille hangende voor ulieden in recht tussehen N. en N... daeraf ghy aen ons u hoet begrepen hebt, ... soo leeren wij u te wysen voor een vonnisse: elck van den voorsz. partyen te staen op haer versche voete, qualyck aengesproken en qualyck verantwoord. MARTINEZ 47. Zie ook BEYAN 8).

HOOFT. Van den landboek. Ten hoofde bekent staen. *In het landboek of kadaster aan het hoofd van een stuk lands aangeschreven staan als eigenaar of huurder*, fr. *(du livre terrier) être inscrit au terrier ou cadastre en tête d'une pièce de terre, comme propriétaire ou locataire*. || Dat in 't punctuel en loffelijk onderhout van denzelven landboek is ghelegghen de welvaert van een ieghelyck persoon hem van zyne schult (fr. *créance*) willende verzekeren, 't welcke hemlieden onmoghelijk es te doene, mits dat de proprietariessen van huysen en erven ofte renten op den landboek ten hoofde niet bekent en staen, als waerby den landheere een ieghelyck niet en can dienen van annotatien, extractien, onderzoek van lasten... *C. v. Auden*, 2de d. 455 (1636). *It. Pl. v. Vl.* 17 oct. 1671, a. 14 en 15; III 419. — In hoofde blijven. || Vroue Lisebette vorseit es sculdich te bliवेने in hoefde van den drie ponden sjaers vorseit. *Oork.* 20 jan. 1285. Zie ook VERHOOFDING.

HOOFT. Beste hoeft of beste cateil. *Leenheerlijk recht bij het overlijden eens dienstbaren mans, en bestaende in het beste stuk ves of have*, fr. *meilleur catel, droit féodal, dû au décès d'une personne corvéable, et consistant en la meilleure tête de bétail ou le meilleur meuble*. || So wie dat van buten in de poort van Ghend comt te wonene, en doet dat portere sculdich es te doene, en jaer en dach in de poert woent, stervet hy in de poert, syn porterscepe essene sculdich te vryene van allen dienstmanscepe en van den besten hoofde, en van allen hoofdgavele jeghen elken heere, so wie dat hy sy. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* 1297 a. 133. Dat alle gheboorne poorters van onser voorsz. stede, bevrijdt in eeneghe van den voorsz. neeringhen, het zij man of wijf, sullen vrij en onghelouden wezen, al onse landt van Vlaenderen deure, van den besten hoofde of van den besten catheyle, ... DE POTTER, *Second cart.* 131 (27 jan. 1432). Dat alle poorters en poortessen onser stede van Ghendt, continuelyk ofte den meesten deel van den jare residerende binnen deselve stede, te wat plaetsen zij overlijden binnen onsen lande van Vlaenderen, weesende up hunne goedinghen en coopmanscepen oft andere huere affairen, vrij en exempt sijn en blijven van besten hoofden ofte cateil, ... jeghens elcken, wie hij zij. *De Pr. en Br. Gent*, I 101, 102 (10 apr. 1516). Alle manieren van beste hoofden. *Id. Gemeenten*, IX. *Ecke*, 11 (1686). Dat alle deguene, die innecomminghen sijn en nu woenen en voort innecommen en woenen sullen en blijven woenen in de voorsz. prochien, vry en quite wezen sullen ten eeuwelicken daghen van den rechte van den voorsz. innecomminghe, en van alder schalcker-nijen, midts dat wij, onsen hoirs en naercommers,

daeraff heffen en hebben sullen ter doot van elcken de beste have en 't beste hoeft. *Id. XXIII. Beveeren* 5 (1381). Zie ook HOOFSTOEL.

HOOFT-ADVIES zn. *Leering eener hoofdbank*, fr. *enseignement d'un chef de sens*. || Noeh sijn in Brabant ghelegghen vyf dorpen, die nochtans voor schepenen van Mechelen komen, sommige bij hoofd-advise en bij appellatie beyde, als te weten: ... Wespelaar, Boortmeerbeke en Humbeke, komen voor schepenen van Mechelen, alleenlyk om leeringhe oft hoofd-advise, en verheffen hunne appellatie alleen in den Raede van Brabant. *C. stad Mechelen, Bijlage I*.

HOOFTBAER, bn. Hoofdbaer vonnis. *Vonnis uitgesproken door eene hoofdbank*, fr. *sentence prononcée par un chef de sens*. || Dat men alle saken sal te hoeft wysen nae alder ghevoonte; en oft jemant aen sijn hoofdbaer vonnisse verloren [hadde?], en hem bedachte daerinne beswaert te sijne, mach die selve voorder in 't recht [sic], als dat behooren sal, dan sullen wy met schepenen-vonnisse tevreden aengaende hoochbreucken [?], sonder appelleren. *C. v. Kuik* a. 36.

HOOFTBANCK, zn. *Gerechtshof van leering, of van beroep*, fr. *chef-banc d'enseignement, ou d'appel*. Kil. Hoofdbancke. *Principale tribunal*, etc. — Hoofdbanken van burgerlijk- en strafrecht. *In Brabant waren de hoofdbanken kostmijerlijk, en genoegzaam bij landstreek en hoofdplaats, bepaald voor iedere schepen- of laadbanc*. *Buiten deze gewestelijke banken had men den Raad van Brabant en de hoofdbank of Kamer van Uccle*. — *In Limburg beriep men zich des noods op de schepenen van Luik*. — *In Vlaanderen ging men gewoonlijk te hoofde naar de schepenen van Brugge, Gent, en Iperen, den Raad van Vlaenderen en den Grooten Raad te Mechelen*, fr. *chefs-bancs de droit civil et criminel*. *En Brabant les chefs-bancs étaient coutumièrement et, suffisamment par contrée et chefs-lieux, déterminés pour chaque banc d'échevins ou de tenanciers*. *Hors ces bancs régionnaires, on avait le Conseil de Brabant et le chef-banc ou la Chambre d'Uccle*. — *Dans le Limbourg, on en appelait, au besoin, aux échevins de Liège*. — *En Flandre, on allait d'ordinaire à chefs-sens aux échevins de Bruges, Gand et Ipres, au Conseil de Flandre, et au Grand Conseil de Malines*. Zie DE PR. EN BR. *Gent*, I 247, 257; *Kempeneers, Montenaken* II, 77, 88 en 117; *Lameere, Le recours au chef de sens dans le droit flamand*; *Albert Matthieu, Hist. du Grand conseil de Malines*, 352, *Nenny, Mémoires* II ch. XXII.

Hoofdbancken van het leenrecht. *In Brabant waren zij ten getale van drie: de leenkamer van Brabant te Brussel, de leenbank van Santhoven, en 't leenhof van Genepien*, fr. *chefs-bancs du droit féodal*. *Ils étaient au nombre de trois en Brabant; la cour féodale de Brabant à Bruxelles, celle de Santhoven et celle de Genappe*. || Dat in den lande en hertooghdomme van Brabant sijn principalye drye hootbancken van leene des hertoghen, die elc huer sunderlinge costume van leenen hebben, deen verscheyden van den anderen, te wetene: de leencamere van Brabant tot Bruessel de leenbancke van Santhoven, en dleenhof van Genepien in Walsch Brabant; aen welke hootbancken alle dandere cleyn leenbancken van outs plagen en behoiren te resorteren, elc aen de zijne, sonder dat nochtans deen van den voorsz. hootbancken van leene aen dandere sculdich is te resorteren; mair hebben en sijn sculdich te halen huer resoort

en hoot alle drye aen den cancellier en raidslyuden ons genadichs heeren tshertogen geordineert in Brabant, en niet aen de leencamere geheeten: myns genadichs heeren tshertogen leencamere. V. D. TAV. 200 v°. — In Vlaenderen gingen alle leenhoven te hooftde aan de Welachtige kamer van Vlaenderen, fr. en Flandre, toutes les cours féodales allaient en appel, ou ressortissaient à la Chambre légale de Flandre. || In de kamere legale werden getraceert de materien feodalen van de princelike leenen die immediate van derzelve kamere ghehouden zijn, en ooc by resort van de leenen van de andere leenhoven van Vlaenderen, die van oute ghewoon zijn daer te resorteren. WIELANT, *Pract. civ.* I, v, 2.

HOOFTEEST (Hootbeest), zn. *Os, koe of paard, fr. houv, vache ou cheval.* || Dat den heijdtkeur sal ingaen..., om eenen ieghelijken te haelen, alle veerthien daghen, een voeder heijden opten aert, en niet meer, met drij hootbeesten, die se heeft; en die maer twee ossen oft twee peerden en heeft, die en sal egheen beesten daertoe moghen hueren oft leunen; en die maer een peert en heeft, sal tweemaal moghen varen op eenen dagh. *K. en br. v. Moll, 1596/1681, a. 82.*

HOOFTBRIEF (Hootbrief), zn. m. *Oorspronkelijke brief of titel, fr. lettre ou titre original.* || Dat vore ons... comen es Wouter van Broeghel, en heeft ontfangen alsoijnen ceyls als hem verstorven was nae doot sijns vader Gherets van Broeghele, te weten enen schilschen gulden, nae uwtijzen des hootbrieffs daer dese brief mensie aff maect. En deeser ghichten begerde Heynrick enen brief transfixeert door den hootbrief. *Schep. der vrijheid van Lumpmen, 1 mei 1462.*

HOOFTELANDE, zn. In het dijkwezen. *Een der bysonderste grondeigenaars, fr. un des principaux propriétaires (dans une administration des digues).* || Oversulx sullen de zeedycken van de Ouwen en Loonen polders jaerlijc weder onderhouden worden by particuliere cavelinghen dyckx,... En ten selven fyne sullen de breede en hooftghelände..., ghesaemdelijken moghen kiezen dry personen totte officie van dyckgraveschap nut en bequaem sijnde... Inghelijcx die baillius,... mette breede en hooftghelände van dien oock eenen persoon. *Pl. v. Vl. 2 mrt. 1576; III 466.* Zie oock **EXLANDE** 2).

HOOFTEL, zn. Zie (**BEST**) **HOOF**. || Anderen ontfanck van 'tstellen van sterfelycken lasten over den besten pandt oft hooftgelt de voors. vrouwe competerende. *Rijkarchief: Comptes des cens de Laken 1432—1443.*

HOOFKETEL (Hovetketel), zn. || *Vas hovetketel, liij d.; sacus cum hovetketel, ij d. Tol te Brugge, Mei 1252.*

HOOFCLAGER, zn. In een rechtsgeding ter sake eener moord. *De naaste en oudste weittige, mannelijke nabestaande van den doode, van welke tijde hij hem besta, en niet de dochter of weduwe, fr. (dans un procès de meurtre) le plus proche et le plus âgé parmi les parents males et légitimes du défunt, de quelque côté qu'il soit parent, et non pas la fille ou la veuve.* || Alsseer yemant van eenen anderen gebrocht is van levende lijfve ter doot, soo is den bailliu gehouden, ter presentie van twee wethouderren, ten minsten, 't doode lichaem te doen schauwen by eenen chirurgien ofte meer is 't woot; welke schauwinghe geregistreert wort ter greffe van der stede, en oock ten compte van den heere, met verclaere van den naem van den

aflijvigen, de groote en gelegentheyt van de wonde oft wonden, metgaeders van den tijt en plaetse daer 't faict gebeurt is, en van de namen van den persoon ofte personen die den hooftclager ofte vrienden en maegen van den aflijvigen 't faict te laste leggen. *C. v. Popperingen, XXVI 7, It. C. st. en kasselrij Cassel, a. 188.*

HOOFTCLEET, zn; mv. hooftcleederen, —cleeren. *Vrouwen hoofddoek, fr. couvre-chef des femmes.* Kil. Hoofdcleed. *fland. Rica, velum capitis, flammeum, capitium; Kil. auctus. Cowre-chef.* Michelant Hooftcleedere. *Cuore kiefs.* || Boven dese sal de madeleghe [nl. de overlevende huisvrouw] behouden haeren meltrinc, en naer—beeste rieme, het derde van haer hooftcleederen, en voorts al het andere lijnwaet tot hueren halse en lichaeme dienende. *C. stad Iperen, x 13.* De vrouwe overlevende, zal haer inghelycx volghen heur hooftcleederen, gordels, borse, messen en traurinck. *C. v. Aalst, XX 23.* Betaelt an Gillis Cole, schrynerwerker,... voor een hooftcleet voor syn huysvrouwe,... V. VANDER HARGHEN, *Ten Walle, 265* (1617). Sullen... voerenuyt volghen... aen vrouwepersoonen haer hooftcleeren, gordels, borse, messen, trauwrinck,... *C. v. Edingen XVII 10.* Nochte en vermoghen [nl. de begijnen] niet te draghen te costelick ofte curieus lynwaet, in hooftcleederen oft anders. *DIEBICK, Gende charterb. 174, regl. Begijnhof 1646.*

HOOFTCOST (Hootcost), zn. m. *Gerechtskosten der „hooftvaart“ of der hoofdbank, fr. dépens du chef de sens ou banc d'appel.* || Als op eenen gedinge een hooftvaert begrepen wort, soe hebben beyde de partijen gegelopen den hootcost gelijc in te leggen. *V. D. TAV. 207 v°.*

HOOFTCOVEL (Hovescovel, houdscovale), zn. *Hoofddeckel of hoed in de wapenrusting, fr. couvre-chef dans l'armement.* || *Das armaturas dictas hovescovelen.* *Schep. v. Brussel, 5 nov. 1447.* An een gorgierin, twee platen handscoen en en houdscovale, coste taamen iij lb. x. s. *Staderek Nimove 1476.*

HOOFTLASTERS, zn. mv. *De rechtshers, die het hoofdvonnis uitgesproken hebben, fr. les juges qui ont rendu le jugement du chef de sens.* || In Vlaenderen die hooftlasters worden geroepen om garanderen, maer sy garanderen selden oft nommermeer, en laten daarmede geworden den jage die 't vonnisse gepronuncieert heeft, seggende dat hooftlastinge niet en is dan een advijs, daerof de jagen die 't vonnisse gegeven hebben protesteren, en wert de protestacie gestelt op de rolle. *WIELANT, Pract. civ. t. v., c. XV a. 11.*

HOOFTLASTING, zn. vr. *Leering of uitspraak eener hoofdbank, fr. enseignement ou jugement d'un chef de sens.* || Den 22en dach van april 1545 was, bij den mannen van leene van Wijnendale, volgende der hooftlastinghe hemlieden daerof gegeven bi minen heeren raedt en mannen van der Wettachtiger Camere in Vlaenderen,... geseeyt dat... *WIELANT, Leenrecht 148.* Alsoe sy thoenders..., heuren gheputeerden hadden ghesonden an den vors hooftcepenen, om te hebben heurlieder advys en hooftlastinghe up de decisie van seker proces voor henluyden hanghende, ghereffuseert tselve te doene, tenwaere... *DE PR. EN BR. XXV. Kruibek 27* (17 febr. 1534). Men mach ooc niet zeynden een acepenen van Ghent, om advys ofte hooftlastinghe te halene, dan ten versoucke van drie scepenen ten minsten. *Id. XVI. Assenede 42 (Prie. Vier ambachten 1342).* Zie oock **HOOFTLASTERS**, en **HOFLASTING**.

HOOFDLEEN. Zie onder **LEEN**.

HOOFDLEERING (Hofleering), zn. *Leering door eene hoofdbank gegeven, fr. enseignement donné par un chef de sens.* || Hofleeringe aen die tholcamere van Vilvorden gegeven. Anno 1466... Als van den geschille hangende... Soo leeren wy u te wysen voor een vonnisse: elck van den voorsz. partyen te staen op haer versche voete, qualyck aengesproken en qualyck verantwoord. MARTINEZ 47, *Erflaten der hoofdtolkamer te Brussel*. Zie ook **HOOFDADVIES**, **HOOFDLASTING** en **HOOFDRAET**.

HOOFDMAN (Hooftman, hoot-, hoetsman), zn. m. *Hoofdman, fr. chef-homme, capitaine.* 1) Hooftman van een gild, fr. *chef-homme (capitaine) d'une gilde.* || *Que tous hoofdmans, capitaines, doyens, viendres, ou par quelcunque autre nom quil puissent estre appellés ou temps advenir, cesseront de tout assembles de commun à faire d'aucuns mestiers.* C. v. Aalst 196, *Privil.* 1350 a. 90. Item, selen de scepenen en rentmeesteren der stad var Bruessel, ten tyde synde, hooteliede syn van der voerseider gulden; behoudelyc altoes dat heer Claes de Zwaef, ridder, die nu hooftman es, alsoe langhe als hy leven sal, hoetsman bliven sal van der gulden voerseide, metten scepenen en rentmeesteren voerseide. A. WATERS, *Sermens*, 12, *Voetboog*, Ays 1412 § 11. [De voornomde Wet] vernieuwt oock jaerlicx ofte continueert... eenen hooftman van de draperye, midtsgeaders dry gouverneurs en presidenten, die met ander elfve waranderen de lakenen aldaer ghereet en ghedriapt, midtsgeaders de wolle daertoe gheoorboort. C. v. Belle, I 31.

2) Hooftmannen der poorterij te Antwerpen, fr. *chefs-hommes de la bourgeoisie à Anvers.* Zij waren ten getale van vier, namelijk twee oudschepenen en twee „notabele” poorters (uit den adel, zegt Torfs), en vormden het derde lid van den Breeden raad. Zij braachten alle jaren aan burgemeesters en scepenen in geschrift over de namen van 26 van de „notabelste” poorters, twee uit elken wijk. Zij stonden aan het hoofd der wijkmeesters, welke boek hielden van alle de poorters en poortersessen van hunnen wijk, en jaarlijks de bijgekomen en de vertrokken personen te kennen gaven. Op verlangen van burgemeesters en scepenen moesten de wijkmannen en de wijkmeesters deel nemen aan de vergaderingen der vier leden van de stad, als vertegenwoordigende de gemeene poorterij. Zij hadden eene bijzondere kamer, waar zij vergaderden, en, in tijden van nood, brand of andere ongevallen, gezamenlijk met de wijkmeesters. In openbare plechtigheden hadden de hoofdmannen hunnen rang achter de stadsdokters bij de keurmeesters. C. v. Antw. 1582. Bijvoegsel aan de kost. Nov. 1581, titel III. Zie ook L. Torfs, *Gesch. v. Antw.* II 38. *Les chefs-hommes étaient au nombre de quatre, nommément deux anciens échevins et deux bourgeois „notables” (nobles, d'après Torfs), et constituaient le troisième membre du Large conseil. Ils portaient tous les ans par écrit aux bourgmestres et échevins les noms de 26 bourgeois pris parmi „les plus notables”, deux de chaque section, quartier ou „wijk”. Ils étaient à la tête des wijkmeesters, lesquels tenaient note de tous les bourgeois et bourgeois de leur quartier et renseignaient annuellement les nouveaux bourgeois et les sortants. Sur l'invitation des bourgmestres et échevins, les chefs-hommes et les maîtres de section devaient prendre part aux assemblées des quatre membres de la ville, comme représentant le commun de la bourgeoisie. Dans les solennités publiques les chefs-hommes prenaient rang derrière les médecins de la ville, à côté des keurmeesters ou experts.*

3) Hooftman van eenen cijns. Zie **GICHTDRAGER**. || Dat quam vor ons, als vor scepenen, Heinric Van den Velde de jonghe, en wort ervelic chenzere en wettelic Willem Weitens soens, ter porten bouf van der Does, over hem en over sine erfghenote, van twaelf buenre lants... lighende... In dier manieren, dat dese voerseide Heinric sal wesen hooftman van dezer voerseide rente. En als dese voerseide Heinric sterft, oft so quame dat hi niet wettelic hooftman wesen en mochte, dat men, ter porten brieven, eenen anderen hooftman gheven zoude en twaelf penninghe gheven van elken buenre te rekenen van desen voerseiden lande, en alsoe houden van hooftmanne te hooftmanne eeuweleke. DE PB. EN BR. XIII. *Lembeke* 5 (1305). Vgl. met art. 60—64 van het *Pl. v. Vl. v.* 13 juli 1602, II 267.

HOOFDPENNINGEN (Hooftpenningen), zn. mv. *Hoofdsom, fr. capital.* Kil. *auct.* Hoofdpenningen / sompenningen van den woeker. *Sors, capit summa: principalis summa qua favori datur. Somme capitale, le capital.* || Soe verre de proprietaris oft rentgevere die [nl. de capitale penningen zijner rente] quytten... wilt, aldan moet [hy] den rentiere .. doen inthimeren, dat hy come oft seynde... opten raedthuyse tAntwerpen, om synen hooftpenningen metten achterstelle van der renten te ontfangene. C. v. Antw. 1545, VI 65. *Id.* XVI 1: de principale hooftpenningen.

HOOFDPENNINCK (Hooftpenninc), zn. m. *Benaming van eenen tol te Gaver en elders aan de Schelde, van alle inkomende en uitgaande goederen, fr. dénomination d'un tonlieu à Gaver et ailleurs sur l'Escant de toutes les marchandises à l'entrée et à la sortie.* || Een leen, dat men hiet eenen hooftpenninc, van mijns gheduchts heeren gheleede van Vlaenderen, dat te wetene: van goede dat binnen tlant incompt, ofte van buyten slants tuten lande wille van Vlaenderen, daer men mijns gheduchten heeren gheleede ontfaat, daer es men schuldich zijn hooftpenninc te ontfangene, en dat ter steden... DE PB. EN BR. VII. *Gaver* 14/15.

HOOFDPOLUW (Hoetpolem, hoitpeluwe, hoetpoluwe, hoetpolu, hoetpoluwe), zn. m. *Poluwe, peluw, langwerpig kussen, fr. traversin.* Kil. Hoetpoluwe. *Pulvinar.* Kil. *auctus.* *Chevet, traversin du lit.* || Een bedde van 8 ellen breed met 1 hoetpoluwe. — 1 coitsee met een hoitpeluwe. — 1 bedde met een hoetpolu van 2 ellen. *Acad. d'archéol.* 1854, blz. 49, 53, 54. *Inv. opte Borch* (Loven), 1436. Twee coetsbeddekens metten hoetpolemen op een, en met eender blauwen sargien. *Inv. V. d. Hulet* 1489. Dat beste bedde metten hoetpoluwe. C. v. Antw. 1582, t. 41 a. 104, *Stadsvoordeel*.

HOOFDRAET (Hoofttraet), zn. m. *Leering of kennis eener hoofdbank, fr. enseignement ou sentence d'un chef de sens.* || Naervolghende sekere privilegie en oude hercomen appelleren partyen, van alle vonnissen by de scepenen in de meyerie der voors. stadt ghedgeven, aen de wethouderen deer stadt als hun immediat overhoofd; mitsgaders oock alle scepenen ofte gherichtbancken in de meyerie haelen hunnen hoofttraet oft hooftvonnis aen de wethouderen van 's Hertoghenbossche. C. v. 's Bosch, II 9. Zie ook **HOOFDADVIES**, **HOOFDLASTING**, **HOOFDLEERING** en **HOOFDTONNIS**.

HOOFDRECHT, zn. o. *Hoofdbank, fr. chef de sens ou banco d'appel.* || Aengsende autem de costuymen, soo van procedure reël ten successie, naersdichappe en andere, ghemerckt Grimberghen immediats resorteert onder het hooftrecht van Uccle,

regneren wy ons naervolgende de coutumes der voors. hoofsteden v. *Uzer. C. v. Grimbergen*, a. 5.

HOOFTEDENAERS, — **SCHAP**, **HOOFTEDENINGE**. Zie onder **KANER**.

HOOFTHIEPESEN, zn. mv. *Schepenen eener hoofstede*, fr. *chevins*, *chevins d'un chef de sens*, inz. *gevoelsteden der vaassal-parochies van het Land van Dendermonde*, fr. *partie. banc de justices des paroisses vaassales du pays de Tormonde*.

|| Het College van hooftschepenen van den lande van Dendermonde es ghesintitueert van immemoriale tyde, en ghehoort met diverse preëminetien en prerogativen; en consisteert in zeven hooftschepenen en een griffier. *C. v. Dendermonde*, blz. 134. — *Het Land van Waas had ook zijne hooftschepenen*; zie *koet. rubr. 1*, en *Pl. v. VI*. I 794; *id.* Mortens, *Oudeste rek.* 51: Hooftschepenen van Waas.

HOOFTHLOP (Heutlop), zn. mv. *Kraag van een kleed*, fr. *collet*. Kil. *aut.* Hoofdslop. *Orfèdum indurii aut tunicae. L'ouverture d'un habit par où l'on entre la teste*. || De den anderen sleit mitter vuyt of mitter hand, of stoet mitten vuete, of sentest en grypt mitten heutlop, . . . *C. v. Maasricht*, *Stat.* 1890, a. 18.

HOOFTHONDE, zn. v. *Hoofdmisdad*, fr. *crime capitale*. *Crime capital*. || Soo wie eenighe swaere hoofthonden, en oft int dlijf gaende. hanteerde, t'sy diefte, roove, brande, inghevinghe van senijn oft andersints, . . . sal gaen in vonnisse des lijfs. *C. v. 's Bosch*, *Priv.* v. 1855, a. 10.

HOOFTHSTAT (Hoofstadt), zn. v. *Hoofdsplaats*, fr. *chef-lieu*. *De vier „hoofdsteden“ van Brabant waren: Loven, Brussel, Antwerpen en 's Hertogenbosch*, fr. *les quatre chefs-lieux du Brabant étaient: Louvain, Bruxelles, Anvers et Bois-le-duc*. || Andere hoofdsteden van Brabant en moeghen hen poorteren oft ingeseten (gevangen oft ghearrresteert synde binnen der stadt oft vriheynt van Antwerpen, nyet uytcriven, oft teghen der stadt van Antwerpen rechten bevryen met eenighen privilegien oft exemprien. *C. v. Antw.* 1845, ix 58. De voors. borge-meesteren, schepenen en raedt hebben oock kennis van zaeken den buytenpoirteren aengaende, die welcke hen met pleccatbrieven deser stadt moeghen doen uytcriven, soe wanneer zy buyten den anderen drie hoofdsteden van Brabant gevangen oft te rechte betrocken worden. *C. v. Brussel* 1870 a. 28; *id.* 26 en 28.

HOOFTHTOEL (Holtstoel, hoostoel, hoefstoel, hoofstoel, hoogstoel, hoogschool), zn. m. Ook beste hoofstoel en beste cateil gensaamd. 1) Een leenheerlijk recht. *Het beste rund, of het beste stuk Auleraad*, fr. *(un droit seigneurial) la meilleure tête de bétail, ou le meilleur meuble*. || Alle degene die staen ten besten hoefstoel, dat es scouteten recht, alal sterven: ij sol. an den besten hoefstoel, sonder van dengenen die stonden ten besten hoefstoel eer dabt alle sine dienstliede sette ten besten hoefstoel. *Oork.* 25 febr. 1252, *Schout v. Sinte Baafs*. Den besten hoefstoel. *De Pr.* en *Hm.* VI. *Nevele* 81 (1887). Eenen persoon op 't voorsayde s'graven propre gheboren en aldaer sterfende, en is t'voorsayde recht van haefdeleicheydt ofte mortemain niet onderworpen, maer gestaet metten besten hoefstoel ofte cathedra. *C. v. Aalst* 636 (1498/1612). Op alle dese propre heeft myn heere den besten hoefstoel van alle de personen die daarop sterven. — Myn heere heeft den hoefstoel op de propre dorpen. *Id.* 640. 641. Rechten van, holtstoel, poertakueren, . . . *Rekenkamer v.*

Brab. reg. 139 fol. 43 (1539). Dat degene die meynswierman oft meynswiervrouw is . . . vry is van den rechte van den hoefstoel, mortemain oft besten paadt, hoydaghen, mestdaghen, corveyden en andere. . . *C. v. Grimbergen*, a. 2. Van Janne de Boute, die welcke gecocht hadde den besten hoefstoel of cathedra gebleven na de dood van eene arme vrouwe. . . *Rekenk. Rek.* Nr. 4736, *Rek. des ontfangers v. Overzame*. Heeft den heere aldaer . . . ghevoonden goederen daer men den proprietaris niet af en weet, hoogscholen van mannen en vrouwen, . . . — het innekomen van bastaerde en ghevoonden goederen, hoefstoelen, dry crauweyen jarelycks van elken ingheseten, . . . *Gaessche*, 4. 29 (1670). Alle poorters, . . . sijn vry van, . . . en oock van hoefstoelen ofte droit de mortemains aen denselven heere schuldigh ter cause van haerlieden persone. *C. v. Edingen* II 8.

2) **Hoofdsom**, fr. *capital*. Kil. **Hoofdstoel**. *vetus. j. hoofdschat. Sors, vulgo capital*. *Halitana*. *Haupt-stul. Est pecunia ex pacto quasi immobilis ad certum tempus*. || Dat men wel geit depouneren en stellen [mach] onder eenen coopman, op alsoo, dat den hoefstoel oft de principale penningen altijt geheel sullen blijven. *V. d. Tav.* 127 v°. De kinderen, willende succederen haeren ouders, daer meer kinderen van gelijcke qualiteyt sijn, moeten, naer de dood van den lastelovenden van deselve ouders, inbrenghen t'ghene hun van hunnen anderen ten houwelijcke gegeven is in vliegheende erve, erfgoederen, renten en pachten, penninghen, oft andere meublen, in plaetse van renten oft hoefstoel, te weten, het capitael alleene, en niet de prouffijten daeraf gecomen, noch oock eenighe cleederen, juweelen, oft andere oncosten van bruyloft, tenwaere dat t'contrarie oft anders ondersproecken waere. *C. v. Loven*, xiv 3. Soo wij [wie] in t'voors. ambacht comen wilt als meester ambachtsman, sal geven eenen ouden schilt den ambachte en den gewoonlijken wijn, en zija aengedeelte leggen van den hoefstoel die d'ambacht te hoefstoel heeft, ist dat hem geliest in den hoefstoel mede te deijlen; en daermede sal hy alsoo den voors. ambachte voldaan hebben. *Stadsarchief Diest*, vak 19, *Ord. van 't fruiseniersambacht*, a. 2.

3) **Hoofdbank**, fr. *chef de sens* (NB. *Aken was de hoofdbank van Sint-Truiden*, fr. *Aix-la Chapelle était le chef de sens de Saint-Trond*). || Dat die voerseide vijf ghesworen raetsluyde, . . . eenen meester kiesen [sullen], die yn 't ghemeyn, na der conynlyker stadt en des hoefstoels van Aken, borge-meester heyten sal. *C. v. St.-Truiden*, 14de E. § 32.

HOOFDSWEER, zn. m. *Hoofdpijn*, fr. *mal de tête*. Kil. *Hoofdsweer. Dolor capitis*. Kil. *aut.* *Mal de teste*. || Een poerter van Brugghe nam tagraven hoet [nl. v. Karel den Goede] bedectelyc, en hy behilten menich jaer. Als iement den rueme, corten ofte hoefswaere hadden, sy quamen tot dien poertere, en hy stelde den hoet up harelieder hoefst, en zy ghenasen. *JAN v. DIXMIDE* 54. — **OVERDE**. *Hoofdbreken*, fr. *cassement de tête*. || Soodat hy daer dycwyls groote hoefswaere mede gaet [l. gehat] heeft, eer dat hy al heeft coenen ghenighen naer syn begeerte. *V. VANDER HAEGHEN, Ten Walls* 300 (1623). Int jaer . . . doen dede myn heer Coninck het cruuse seetten in de kercke op den doeksaal. Waermede hy groote moyte en hoefswaere gaedt [l. gehadt] heeft. *Id.* 308 (1625).

HOOFDTAFEL, zn. v. In eene kerk. *Altarblad*, fr. *(dans une église) retable*, hd. *Altarblatt*. || Dat Gillis Spierinck, scildre, ghenomen heeft te

scilderen en stoffere de hooftafel van den hogen core in de kerke van Nokere, metgaders de pylaren en iiii inghelen daeran staende, en oock eene belde van Onser-Liever-Vrouwe, in de raye up eenen voet up dezelve tafele staende. *Auden. meng.* I 299 (1527).

HOOFIVAERT (Hooftvaert; Limb., Geld. heuft-heutvaert) zn. v. *Beroep tot de hoofdbank, om „beleering,” leering, onderrichting, fr. appel au chef de sens pour enseignement, rencharge, renseing.* || *L'embarras étoit quand la décision parut trop difficile à des juges consciencieux; ils pouvoient la remettre à un autre jour, puis encore à un autre, et tâcher de s'instruire entre temps, chacun en particulier; après quoi il falloit, ou décider, ou bien se déclarer incapable, der saecke niet wys te syn, et aller avec les pîcces du procès apprendre chez quelqu' autre juge, q'on ordt plus éclairé, comment résoudre l'affaire, ce qui s'appelloit, comme encore: beleeringe, heuftvaert [hooftvaert] ou rencharge. Common des anc. lois, Procès-verb. III, 119/120. Brief van den soevereynen Raad van Gelderland, zonder datum. || Welcken vonnisse naevolgende, zoe sedt partije oft clager inne zekere penningen totten coste van der hooftvaert; en allen ageens [tegen] dat in der saecken gebeurt is, doen de schepenen oft laeten van den hove stellen bij geschrifte, en dragen taelve alsoe over den schepenen van Thienen heuren hoofde; welcke schepenen van Thienen leeren den voors. schepenen oft laten van den hove te wijzene voor recht tegens zoe hernaer volgt. *C. v. Thienen* v 8. Of dar eynghe heutvaert in gevele. *C. v. Maastricht* 464. — Hooftvaert maken — spannen. *Ten hoofde gaen*, fr. *aller au chef de sens.* || Aengaeende de processen, die d'onderbanken voor ons t' hooft oeverbringen, wordt geüseert: soe wanneer de schepenen der bank daer eenighe proces wordt belegt, en dat taelve is geïnstrueert totten vonnis, en alsdan deselve schepenen sich beswaert vinden om het diffinityff vonnis te prononceren, moegen daervan hooftvaert maeken en voor ons t' hooft aenbringen, op hun abyet, en costen van partijen. *C. leenhof v. Limburg*, a. 20. Naerdemaet dat Jan te kennen gevet, dat hem nyet wel moegelijk en is die hooftvaert, by Willem tegenwoordich gespannen, te volvoeren, overmits synder armoeden, dat, soeverre dat Jan ten heylynen sweerdt, dat hy die macht niet en heeft die hooftvaert te volvoeren, dat wy hem die costen van die hooftvaert sullen borgen, opdat daerdoor hy syns rechts niet en derften achtergaen [niet en derften achter gaen]. *C. gr. Loon*, I 123. — Hooftvaert verborgen *Borg stellen voor de kosten van 't beroep, fr. donner caution pour les frais de l'appel.* || Hoe een man die beroept schepenen t'onrecht, die is aen den heer vij scillingen; maer beroept hy schepenen te recht, soo en heeft der heer niet. — Partyen moeten aen beyde syden die hooftvaert verborgen aen den schollet, metter sonnen, believet hem, maer ten langsten binnen xv dagen. *C. gr. Loon*, I 73. *Zie o. a. eene belangrijke en levens plectige hooftvaert in het Belg. Mus.* II 291.*

HOOFIVONNIS (Hooftvonnesse, — vonnisse, Hootvonnisse), zn. o. 1) *Vonnis der hoofdbank, fr. sentence du chef de sens.* Kil. Hoofdvonnisse. *Sententia præsidiarum: sententia iudicis superioris.* Kil. auct. *Sentence de juge suprême.* || Ten naesten dinghedaghe sal de bailliu de mannen manen dat zy huer hooftvonnesse ute gheven... Bailliu, onse wettelike hooft heeft [var. ons ghewyst] aldus, etc.

C. leenhof burcht v. Brugge, a. 187. Soepenen van der keure in Ghent, up doverbringen van scepenen van Audenaerde, alsoe van der handelinge en ghe-dinghe..., wysen in hooftvonnesse denselven Gillis Ghevaert,... onderbleven van sinen vermeete. *C. v. Auden.* 2de d. 126 (13 juli 1441). Costumen der stadt van Antwerpen sorteren effect over alle de banken van den Quartiere van Antwerpen, en alle andere onder de stadt ten hoofde comende oft onder hen hooftvonnissen sorterende. *C. v. Antw.* 154b, ix 47. *Item, C. v. Lier*, I 22; *C. v. Brugge*, I 8.

2) *Gebied, onderhoorigheid eener hoofdbank, fr. ressort d'un chef de sens ou banco d'appel.* || Alle renten en pachten binnen deser stadt en hooftvon-nisse moesten altijd met vollen pacht afgheleyt worden. *C. v. Loven*, v 24. De mejer en schepenen, ten versuecke van partijen, verleen en eman-cipatie en doen die kinderen uijtten broode van heuren ouders; dwelck denselven ouders te stade compt alomme onder t'hooftvonnisse van Thienen. *C. v. Thienen*, I 14. Datter questie en gheschillen ryzen aengaeende de eyghene goeden onder 't resort oft hooftvonnisse van Uccle gheleghen. *C. v. Grimbergen*, a. 12; *id.* a. 15.

HOOFIVROUW (Hooftvrouw), zn. *Hoerwaard-din, koppelaarster, fr. maquerele.* Kil. auct. Hoofd-vrouwe. *Lena, q. d. capitanea meretricum. Maquerele.* || Dat allen denghuene van lichten levne en hemlieden daermede gheneerende, tyn vrouwen, weerdinnen, lichte meysins oft hooftvrouwen, rumen vertrecken en verhuusen van denselven Groenen Briele en daerontrent. *V. VANDER HAEGHEN, Ten Walls*, 233, *Voorgebod* 1 apr. 1590. Alle ooppe-laters, hooftvrouwen, en andere, die op ledige vrou-wen, leven,... werden gegeeaselt... *C. v. Antw.* comp. vi, ij, 23.

HOOFIVAPEN. *Zie onder WAPEN.*

HOOFIVWEIJEN (Heutwyen), zn. mv. *Knot-of trunkwylgen, fr. saules tilands.* || En mag den togtenaar ook niet afhouden eenige fruytboomen, als syn...; item, geene eycke, moederesschen, heut-wyten oft andere boomen die, naar landaregt, voor erfgood gehouden worden. *C. gr. Loon*, II 513, *Reckheim.*

HOOFIVWONDE. *Zie WONDE.*

HOOLACHTICH (Hoelachtich, hoelechtich), bn. *Geheimhoudend, fr. discret.* || Oft iemandt daertegen dede oft doen woude, dat sal ick met lyff en met goet wederstaen, nae alle myn bestē en uysterste macht, sonder eenigh arghlist, faveur oft dissimulatie, en oock mede hoelechtich wesen. *Prot. Cart.* II 629, (23 apr. 1569). En [sal] ook secreet en hoelechtich wesen in 't ghene het magistraet my voor secreet bevelen sal. *Id.* 631. Ich N., swere ten heylyghen,... en alsulken dienst als dair ich... toe versocht sal werden, wale en trouwelike te doene, en oick gehoorsam te sine den gulddeken en den viere raeds-luyden... en oick hoelechtich te sine. 343 (12 aug. 1465), *Boogschuttersgilde.*

HOOP, (Hoep), zn. m. 1) Gemeene hoop van schepenen. *Volle vergadering van schepenen, fr. pleine assemblée d'échevins.* || Dit was aldus ghedaen in scepenen camere, in den ghemeeenen hoop van scepenen van der Kuere in Ghend. *V. VANDER HAEGHEN, Ten Walls* 126 (1368). Dit was ghedaen int scependom Jans Vremden, Jan Boccaerditz en hare ghezellen, in den ghemeeenen hoop van scepenen camere t' Aelst, up t' scepenhuus, daer zij alle vergadert waren den viii dach in wedemaent. *DE PR. en BR. Aalst*, III 457 (1420).

vercoopen dan XXXII miten den stoep. DE VLAMINCK. *Acc.* 6 (1406).

HOPPER. Zie OPFER.

HOPPEVAT, zn. *Drafkuij*, fr. *cuve à drèche*. || Hoppevat, nu genoemd drafkuij = 23½, gelten of stoopen korens gestreken. *C. v. Brussel, Maten.*

HORBUEREN. Zie OORBOEREN.

HOREMAENT, HOREMAENT (Horenmaent, Horenmaent), zn. Kil. Horenmaend. *rectius* hoerenmaend. *December*; v° Hoerenmaend zegt hij: *q. d. mensis meretricium* [?]. Grimm *Höremont*. *Wahrscheinlich kothmonat* [?]. *Breda'sche alm.* 1664. Heren—horen—hoerenmaend. Een *Getijdenb.* der 15de E. stelt de hoermaent als *November*, tusschen Herselmaent en Wintermaent. || Sestien daghe in hoermaent. *Laathof* van Webbecum (bij Diest) 1397.

HOREN (Hoorn), zn. 1) *Hoorn der herkauwende dieren*, fr. *corne des ruminants*. || Alle soorten van coopschappen en cremerije comende van Neurenburgh [nl. Nuremberg]: Hoornen om lanteernen te maken. *Pl. v. Brab.* 27 febr. 1603; I 302. Hoorens tot het maecken van lanterens, de 100 ponden, 11 gr. *Pl. v. Vl.* IX 675, *Gentsche tol* 1741.

2) In het rechtwezen en bestuur. *Blaasinstrument van metaal, waarmee men te Antwerpen een paar malen blies als men eenig plakkaat of gebod afkondigde, en alom aan de poorten en kruisstraten van de Borcht eer men, in lijftraffelijke zaken, vierschaar hield*, fr. (*dans l'administration de la justice et de la chose publique*) *trompe, instrument à vent en métal, dont on sonnait une ou deux fois à Anvers lorsqu'on publiait un placard ou une ordonnance, et partout aux portes et aux carrefours du Borcht, avant de tenir la vierschaar en matière criminelle*. || En gaen de wethouderen alsdan van den stadthuyse aff naer der Vierscharen, solemnelick voorgaende de Corteroeden met de roeden in heur handt, en volgen alsdan: eerst de schouteth en borgemeester en voorts alle d'andere schepenen, nae heuren ouderdom van den eede. — En die alsoo al tsaemen in de vierscharen gecommen en geseten zijnde, soo maent de schouteth den borchgemeester: „Oft den dach sooverre gegaen is, dat hy vierschare bannen mach. En de borchgemeester ghemaent zijnde, vraecht eerst: oft den horn om gheweest is? En naedien de dienaar die den horn omghedraghen heeft, antwoordt: dat jae, soo wijt de borchgemeester: dat den dach soverre ghegaen is, dat hij vierschare bannen mach, om eenen yeghelicken recht te doen, soo naer der hooger vierscharen recht behoort. *C. v. Antw.* 1582, xv 2. 3 en 4. Zie ook MERTENS en TOERS, *Gesch. v. Antw.* I 206.

HORENBOOM (Horeboom, hoerneboom), zn. *Hoekspar*, *hoek of graatbalk*, fr. *arstier*. || Item 32 horeboomkens lanck 8 voeten, 8 en 4 duymen viercant. *Auden. meng.* IV 143 (1619). Acht horebooms ofte velghen commende an den merkelstyl. *Id.* 149 (1620). Op elcken kant van de hoerneboomen oock eenen voet streckens. *Regl. edif.-meters* 16 jan. 1705, iv 8. Zie ook SCHUERMANS en DE BO.

HORLOGIE (Orloge), zn. 1) *Uurwerk*, fr. *horloge*, *instrument destiné à marquer les heures*. Kil. *App. Horologie. Horologium*. || Van de uurklok is er eerstmaal spraak in de staderekeningen op het jaar 1377/1378. *DE PR. en BR. Gent* II 530, *Belfort*.

2) *Raderwerk met eene andere bestemming*, fr. *mécanisme ayant une autre destination*. || Horlogien, alsoewel dienende om speten te draeyen als andere. *Proces Meersseniers* § *Smaden*, 1546.

3) *Raderwerk met eene moorddadige bestemming*,

fr. *mécanisme ayant une destination meurtrière*. || Onder den vierden aprilis tselve jaer [1585] wiert by die van Antwerpe op de riviere nederwaerts ghesonden twee brantschepen, en op elck schip alleenlick een schipper om te stieren, al gheladen met buspoudre, peck, tarre en groote steenen, al ghemaet in melcandren, en daerbinnen zeker orloge loopende voor eenen tijdt. En thende van dien, zoude van selfs vier slaen, en al dat regiment in brande stellen. *Piort, Chron.* 649 (1585).

HORNICK (Hornoc, hoernoc, hornoc, hornoch, horrie, hornic, hooric, horigh), zn. m. *Hoek eener straat*, fr. *coin, angle d'une rue*. Kil. Hornick *vetus fland. Angulus*. || Op den hornoc van der straten daer men van der Nuwerstraten comt en gheet tSint-Jansveltweert. *Schep. Diest* 3 aug. 1325. Op den Spiegel, op den hornoch aldaer. *Id.* 10 januari 1330. Aen sijn erve.. dat steet op den stenwech opten hornoc dat men heet Jan Houghen strate. *Id.* 28 oct. 1334. Ane thuis metten gronde.. en steet opten hoernoc (op den rug staat „op den horrie of hornic“). *Id.* 29 aug. 1336. Nieman en zal harinc van den heileghen lande [nl. Helgoland] vercoopen dan beneden Emonts oversten hornoc. *Kb. v. Diest*, s 57, en *passim* te *Diest*. Dien... sal men openbaire... en oic tot allen hoiricken van den straten... becundeghen. *Belg. mus.* X 112, *Stadsrechten Brussel* 1368/1386. Huus en erve... makende de hooric. *DE VLAMINCK, Stad* IV 231 (1461). Boven het Cantersteen, op den horigh... Op den horigh van der Nieuwstraeten. *MARTINEZ* 150 (1664). Verhaeckende aen den noord-oosthorick met een haeccken busch noordwaert in tot aen den vyfhorick, en verhaeckende nogh ten noordhoest-hericke etc. (In denzelfden akt: ten noordoost-houcke, en vyfhoucke. *Not. akte v. Brugge*, 1781).

HORNICKTICHEL (Hoornietichel, hoornetichel), zn. m. *Boordpan*, fr. *tuile de bord*. || Voor elcken hoornetichel [sal men den ticheldecker toeleggen] eenen voet. *Regl. edif.-meters*, 16 jan. 1705, v 5. Van xvj hoornietichelen iij s. *Stadsrek. Ninove* 1479.

HORST, zn. *Nest van eenen roofvogel, aire d'un oiseau de proie*. Kil. *auct. Horscht/horst. Vergultum*... *Lieu plein d'arbrisseaux*. || Aengaeende de edele voghelen, wy hebben gheordonneert... dat onse warantmeester van Brabant... jaarliex zullen doen wachten allen de horsten van de edele voghelen, als van havicken, tessels, spewers, valcken, smerels en andere hant- oft loirvoghels. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613, s 62; II 402.

HOSE (Hoeze, hose, hoese), zn. 1) *Broek*, fr. *chausse*. Kil. *auct. Hose/kousse. Caliga. Chaussé. Waarschijnlijk de bovenkousen, femoralia. Haut de chausses* || Soo wie eenige priemen, meesen oft diergelijcker geweer heijmelijck draegen op hun mouwen oft aen hen hoesen, sullen bruecken... *K. v. Tongeren* 1502, s 45.

2) *Looden, kegelvormige kap, bedekking of overkleeding aan den top eener met schaliën bedekte torenspil*, fr. *la chape ou revêtement en plomb, en forme de cône, qui termine la pointe d'une flèche de tour couverte d'ardoises*. *EDW. GAILLIARD, Glossaire*, HOOS. || Den annemer wert ooc ghehouden anne te doene de hوزه, en te helpen opstellen den staf, daerinne wesen sal de vaene [nl. de weerhaan]. *REMBRY* II 329 (17de E).

3) *Waterleiding*, fr. *conduite d'eau, canal*. || Dat oock die selve supplianten gehouden souden syn binnen der erven des voorsz. godthuyse aen den heymmuur... te stellen een loffelycke hوزه om

't *Sinnewater* daghelycx daerdeure te leyden en synen loop te hebben tot in der voorn. Sinnen liggende een d'uytterste syde van de stucken erfs by den *gostahyso* gederft. MARTINEZ 105 (1546).

4) *Baghorf, fr. hote.* || Pieter Marquet, ... ghebannen te Belle, ordinaire briefdraghers, loopende achter lande met een hose ghelic een schoelappere. DE COUSSEMAKER, *Troubles rel.* 350; *avec une hote* zegt de uitgever.

HOEENKAT, HOEENWIEL, zn. o. *Rad van eenen watermolen, fr. roue d'un moulin à eau.* || De twee hozenraderen het water van boven door de kellen ontfangende en draeyende. MARTINEZ 266. Dan, is sedert denselven molen hermaect en vernieuwt met een hoeswiel, soodat denselven alsnu veel meer sal konnen malen als voordesen. *Gaebke* 22 (1670).

HOSTELIER, zn. m. *Waard, fr. hôtelier.* De waarden oefenden eertijds, met hun beroep, dat van makelaar uit, fr. les hôteliers exerçaient souvent, en même temps que leur profession, celle de courtier. || Int jaar MCCCLVI was gheordineert: dat elc hosteller, die hem wilde ghenemen met makelardien van lakenen, en elc lakencopere en upsettere, die hem ghenemen wilde met coopmanscepen van lakenen binder stede van Ypre, moet zekere doen elc van lijje lib. grote, ter discretie van acepenen. *K. lakeng. Iperen*, xiii, *Hosteliers*. Dat de voorseyde Lauwers in tyden verleden bevoorwaerde en cochte jeghens Jan Rauledere, haren man doe was, denzelven Lauwers te diere tydt wesende hosteller en makelare te Brugghe, te een zyns gast behouf, als hy zeyde, neghen last caeckharinx, vul en zoete, metter roupe van Biervliet. *O. stad Brugge*, II 41 (1461). De voorseyde vrende coopliden, van nu voordanne, zullen logieren met haeren werden, vrye hostelliers en makelars wesende, en nieuwers el. *Id.* 82 (1477). Zie ook *WERT*.

HOUCHIEREN, HOCHHEEREN (Houdchieren), bw. Slechts als verl. deelw. voorkomend. *Uitgesocht, fr. paré.* La Curne Houchier, houcier. *Caparaconner, recourir*, van het paardeklee; doch onze teksten schijnen eene bet. te hebben, die op man en paard slaet || Dit navolghende waren stekers van buten: eerst van Bruggen zoo wasser..., item, van Rysele..., item, Jan Marchant en Joes Renier, en waren seer rykelike ghehoudchiert. Item mer Jhan Van Heinen up hemzelven, en was zeer rykelike ghehocheert. *OL. v. DIXMUDE* 102. Zie ook *VERHOUCHIEREN*.

HOUDAN, zn. *Dam, beverdam, fr. batardeau.* || Dat huerlioder soude believen te verstone tot upmaecken van een speye en houdane een de nederwaert strante op de buke, ... omme thoudene water tot fortificatie deser stede. *REMBERT* II 296, *Stadsrak.* 1604/1605. *Id.* 351. De retenuen van water oft houdanen daerinne wesende. 390; *id.* 392.

HOUDE, sn. v. 1) *Hoede, voorgdij, fr. garde, tutelle.* *Ofr. bail.* || *Quicumque in sua warda, i. e. houda puerum habuerit, qui fuerit infra annos, et ipsum maritaverit sine consilio parentum propinquorum, et inde convictus fuerit per coram, omnia bona sua erunt in gratiam comitis.* *K. v. Tournes* 1340. Zie ook *HOUDENIS*.

2) *Gunst, genade, fr. faveur, grâces.* Kil. *aut.* Houde. *Favor & Comitas. Favor, & Courtoisie.* || Scapouen van Alesenberghe en van Rhode ontbieden hem Gods houden. *Rijksarch. Chartres v. Terresmeren*, nr. 93, *Rhode en Alesenberg* (1303). Scapouen van Alesenberghe en van Rhode ontbieden allen den ghenen dien dese letteren sien selen of

hoeren leesen, Gods houden. — Ontbieden hun Gods houden. *Id.* 1303 en 1306.

3) *Genegenheid, fr. affection.* || T[ot] allen den ghenen die deze letteren selen sien, de lantscapenen van Velseke god houden [goede houde?] in unnen Here. *Oork.* 21 juni 1257 (kopij). Zie het voorgaande.

HOUDE, bijw. *Soo houde, alsoo houde. Zoohaast, fr. aussitôt que.* Kil. Houde. *Statim, confestim, citò.* *Soo houde. j. soo haest als, Simulac.* || Maer also en ghevielt niet, want also houde als de grave Guy met zinen vijfich edelen in Parys quam, sy waren alle ghevanghen. *JAN v. DIXMUDE* 155.

HOUDE, HOUT (Hou, holt), bn. 1) Van Godewege. *Genadig, goedgunstig, fr. clément (de la part de Dieu), propice.* Grimm Hold, *gnädig, gewogen.* || Hen dunct dat hen God herde hout en. *Allerkerst.* 31.

2) Van den onderdaan jegens den heer. *Verkleefd, toegedaan, fr. (de la part du sujet envers le seigneur) dévoué, attaché.* Grimm *trou ergeben.* — Hou en trouw (getrouw). *Verkleefd, toegedaan en getrouw, fr. dévoué, attaché et fidèle.* || Eñ sal oec [nl. de vreemdeling die stadsburger worden wil] zweren den heer, daer hi toebehorende is [nl. den hertog van Brabant of den Luikschen bisschop], en onser stat van Tricht, hout en getruwe te sijn. *C. v. Maastricht* 155, *Priv.* 23 oct. 1413. Ich geloeve en sweere ten heylgen en op dit heyligh Ewangeliem mijnen genedighen here van Ludic en der stat van Tricht holt en getruwe te sijn. *Id. Charter v. 1409, Schepeneed* 455 Die portor sal sweeren ten heylighen, den heer van Megem en der stadt van Megem trou en holt te wesen en te sijn, en sijnen medeporteren *Landcharter v. Megem* 1357, a. 30. Trou en holt. *Id. v. 1537 ad calcem.* || Dat sy sulcke officie, daer sy toe gecoosen syn, dat jaer uyt wel en trouwlyck sullen onderhouden en bedienen, ons en onse stadt holt en ghetrouwe syn. *K. v. Hasselt* 27 juni 1577, a. 1, *Eed der regeerders.* Hou en trou. *DE PR. en BR. Gent*, II 470. Hier sweer ick, dat ick van nu voortan den heere van Berghen en zijnder stadt van Berghen sal hou en getrouw sijn. *O. v. Bergen op Zoom*, XI 5, *Eed van eenen poorter.*

HOUDEN (hakken). Zie *HOUWEN*.

HOUDEN (trouwen). Zie *HUWEN*.

HOUDEN (Hauden), HALDEN, bedr. en wederk. wkw. I. — *BEDRIJVEND.* 1) Een huis. *Het onderhouden, in goeden staat houden.* fr. *(une maison) l'entretenir, la tenir en bon état.* || Eñ si solen hore levedaghe dat huis houden van dake en van wanden, en na hore doot also goed laten alst nu es. *Schep. v. Diest* 11 oct. 1308. Also dat hi, Ghiljjs, sijn leeddaghe dat huis van dake en van wanden sal hauden. *Id.* 3 dec. 1308.

2) Kinderen. *Die onderhouden, fr. entretenir (des enfants).* || Hoewel dat vader ofte moedere in alle ghevalle schuldich syn te haudene en te beweghe [nl. opbrengen] hunne onbejaerde kinderen, nochtans... *C. v. Denderm.* XIV 11. — Als en. *Onderhoud, fr. entretien.* || Een vrouwe is schuldich te betalene huyshuere, bier, broot, spyse en drank, en alle andere schulden daeroff sy genyet en profyt gehadt heeft, en die mede in heuren oirbore syn geconverteert; insagelycx de alimentacie en thouden van heuren kinderen, . . *C. v. Antw.* 1545, XI 36.

3) Met de borsten. *Zogen, met de moedermelk voeden, fr. allaiter, nourrir du lait maternel.* || De vrouwe moet heur bastaertkinderen houden een

vierendeel jaers met heuren borsten, 't selve bij heur doenlijk zijnde. *C. v. Dourne* 1612, a. 130.

4) Van eene levenswijze. *Leiden (een leven)*, fr. (*d'une manière de vivre*) *mener (une conduite)*. || Dat men in der wet soude houden een heilich ernstich godlijke leven. *Aller Kerstenb.* 18.

5) Zon- en feestdagen. *Die onderhouden, in rust en godsoverzeering doorbrengen* (fr. *dimanches et jours de fête*) *les observer, célébrer par le repos et dans la dévotion*. Kil. *auct.* Vierdag houden / hooghtijdt houden. *Celebrare diem fastum... Célébrer une feste*. || Daghementen, sommatien, wettelijke weten eñ execution op sondaghen eñ heilighdaghen, die men ter eeren Goddags is houdende, ghedaen, sijn nul eñ van onweerden. *C. v. Dourne* 1612 a. 219. *It. C. v. Antw. comp.* V, iv, 11.

6) In bezit sijn van, bezitten, fr. *être en possession de, posséder*. || Hebben ghehouden zonder calange, alsoe hare rechte coepgoet, viere eñ dertich jare eñ meer, dese vorseide cleene tolne. *Kleine tol te Brugge* 1269.

7) Eenen misdadige, schuldenaar, enz. *Aankhouden, in hechtenis nemen*, fr. (*un malfaiteur, débiteur, etc.*) *arrêter, appréhender, incarcérer*. || Jofiemene andren wont, men sal nemen sinen lachame eñ sal syn ghehouden int agraen vanghenesse... Eñ coemt hie ter maninghe [*nl.* openbaarlijk ingeroepen zijnde], hie sal syn ghehouden, alsoe als hierboven gheset es. *K. v. Brugge* 26 mei 1281. Waert soe, dat die poirters van der vors. stad van Mechline gehouden waren eñ geschat omme schout van der vors. stede van Brugge... *Brab. Yeesten* II 496 (1356). Dat wij dan de ghisele, die wij hebben van hen, los, vrij eñ quite over zullen doen leveren, paiselec, rusteleec eñ onghescheiden. *Id.* 491 (1356). Soe wie wonerechtich buten Dyest yemanne wonerechtich binnen Dyest ontesegghde... eñ daerboven quame binnen Dyest, souds ghelden x lb. eñ daervore soude men houden eñ zijns zeker sijn. *Kb. v. Diest* 2 93. Dat nyemant van onsen ondersaten van Brabant eñ souden een inghesetenen der stadt oft vriheyte van Halen buyten derselver elders in onsen lande van Brabant houden noch doot houden oft arresteren. *Bekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 226 v°. 16 febr. 1536.

8) Van eene oorkonde. *Inhouden, bevatten, fr. contenir, s'exprimer*. || Nae dat... partijen soo verre huer proces beleydt hebben... soe houdt den stijl van den hove dat zij behoiren te renuncieren van meer getuygen oft production te doen... *V. d. Tav.* 372 v°. Ingevalle de dispositien [*nl.* van het testament] egheene quitinghe en houden. soe moghen derfgenamen oft propriatarisen die altijt quitene. *C. v. Antw.* 1545, XII 10.

9) Een schrift tegen een ander. *Die vergelijken, tegen elkander houden, fr. collationner, conférer (deux écrits) ensemble* (Kramers). || Ten daghe van der andwoorde zal by den heerscheere, of procureur over hem, zijnen heesch ghereumeert werden, daer de secretaris den handtbouck jehens houden sal... *C. v. Gent*, II 318. *Ord.* 21 juni 1552 a. 46.

10) Als kostuum onderhouden, in acht nemen, fr. *observer comme coutume*. || Dat men van ouden tijden alhier gehouden heeft, dat dezelve proprieteyt ierst devolveerde op de naestlevende. *C. v. Thienen* XII 5.

11) (Iets bij eede) bevestigen, fr. *confirmer (qz. sous serment)*. || Die gestoven goet zijn wilt maken, hij moet hebben zesze manne, diet met hem houden ten heiligen. *t. Recht v. Uccle* 30. Dit sal hy met synen eedt houden eñ confirmeren dat dit alsoo

is. *C. v. Brussel, Stat.* 1417/1432, a. 6; Christijn *quod iurejurando suo confirmabit*. Dwelck hij bij synen eedt heeft derven houden. *C. v. Antw. comp.* V, vij, 11. En zij dat die weerd betone metter waerheit, ocht hi en houde op zinen eet, dat hine ghewernt heeft. *Kb. v. Diest*, 2 91. *It. C. v. Dendermonde* 1546, VI 4; *C. v. Herentals* II 9; *Wielant, Pract. crim.* c. 48.

12) Eene scheidsrechterlijke uitspraak. *Die nakomen, onderhouden, vervullen*, fr. (*une décision arbitrale*) *l'observer, l'exécuter*. || Wij, Margriete, graefnede, eñ ic Guy, hare zone, die zegge [*nl.* scheidsrechterlijke uitspraak]... consentere, conformere [*confirmer*?] eñ belove ghetrauwelike te doen houdene eñ wachtere jegen elcken. *C. v. Brugge* I 207 (1275). Dit vinderscip wedde te houdene Weinin Stullaert. *Oork.* 11 nov. 1279. Want onse goide lude gemeinlic in onser stad van Tricht voirmails eyde dedoen hebben eñ ten heiligen gesworen te halden alsulke nuwe carten eñ brieven als... *C. v. Maastricht*, 450 (1379).

13) Houden sijn recht aen den rechter. *Van dezen eischen, dat hij den verweerder doe borge stellen, of hem gevangen houde*, fr. *garantir son droit en requérant du juge qu'il oblige le défendeur à mettre caution, ou qu'il le tienne en prison*. || Wie wille spreken op anderen in rechte, hij mach spreken op hem selven; eñ heeft hij ghenen [*var. negeen*] borge, de heere mach houden te rechte. *t. Recht v. Uccle* a. 46. Die compt in rechte en biet hem in de Wet, eñ hout zyn recht aen den heere, eñ nemes oronde de scepenen, de heere moet genoech doen van der saken. *Id.* 49. Soo wanneer een crediteur aanspreekt synen debiteur mit rechte voor amptman, borgemeesteren eñ scepenen deser stadt, van eenre sekere somme van penningen, eñ daenspraeke gedaen synde, de crediteur houdt syn recht aen den amptman, gevende hem eenen stuyver, dat dan de voorschreven amtmann costumelyck eñ gemeynlyck tot hem roept den verweerdere, seggende: „Vrient, wat segghde ghij daertoe? hebde ghy borge, oft sulde ghy wel borge kunnen stellen?” oft dyergelycke woorden, nyet begeerlyck wesende om dyen debiteur boven te leyden [*nl.* gevangen te zetten]; eñ als de debiteur egen borge en heeft oft stellen en can, dat dan de amtmann dyen debiteur gevangen doet leyden op den Steen; tenwaere dat de crediteur tevreden woude weesen metten debiteur doende cautie juratoir, daertoe de amtmann gemeynlyck syn beste doet omme te inducerene den crediteur. *C. v. Antw.* 1545, *Guldeboek* a. 99. En sal voorteen een aenleggher sijn recht niet moghen houden aen den guldeken oft waerdeyn, om eenen poorter oft inghesetenen, aldaer in recht comparerende, ghevanghen te houden, tot dat hy cautie ghestelt heeft; maer willende cautie hebben, sal daeraf vonnisse moeten verwachten, eñ t'selve ter execution stellen soo 't behoort. *Id.* 1582, v, 9.

14) Houden aen sijn selven (de kosten van eene proceduur). *Die voor eigen rekening houden, fr. prendre à sa charge (les frais d'une procédure)*. || Dat bailliu eñ mannen, mitgaeders schepenen van de respective leenhoven eñ Wetten, zullen verobligeert zyn te houden ordinair leenhof oft vierschaere ten minsten alle veerthien dagen, sonder daerentusschen hof ofte vierschaere extraordinaire te houden, 'ten waere daertoe versogt; in welken gevalle den versoecker dat sal moeten betaelen eñ aen syn selven houden, sonder, in cas van proces, meer in kosten te mogen brengen als een enckel

hofrecht ofte dieste, uytgenomen... *C. v. Aalst* 730, *regl.* 31 juli 1752, a. 2.

16) Houden aen iem. (eene door hem aen de stad veroorzaakte schade). *Die op hem verhalen*, fr. *se dédommager sur qu (d'un préjudice causé par lui à la ville)*. || Waert dat deghene die alsoe uut trocken, in dien vermete ofte twistet yet te handen trocken daer der stad mide oft scade af comen mochte, dat men dat houden soude aen haer lijf en aen haer goed. *Kb. v. Antw. a. 195*. Zoe wat portere die ijmant te dienst rijst oft gast uut der stadt van Sinttruden, en die stadt hebbe naemaels daeraff last oft scade, deenre [*nl.* diere] last oft scaden sal haer die stadt halden aen sulcken poertere, ende aen zijn goet die selve last en scade ervolgen mogen. *K. v. St.-Truiden* 1366, a. 48. *It. blz.* 65 (1874).

16) *Voor plichtig houden*, fr. *tenir pour coupable*. || Men sal een general ghebood doen al Vlaendren dore: waerd zo dat yemen mer Gheraerd forseit, ofte zyne hulpers, huusde of hoofde, dat menne houden sal van gheliken faite [*nl.* van de moord van twee schepenen]. *C. v. Gent*, I 522 (1851).

17) *Straffen*, fr. *punir*. || Die... wordt ghecorrigeert arbitraerlijcken ter discretie van de heeren schepenen; en toogh hij eenighe wapenen, om deselve te invaderen, soude hem ghehouden worden aen zijn lijff. *C. v. 's Bosch*, III 22.

18) Houden de klok. *Wat men hierdoor te Diest verstond*, is ons niet gebleken; het schijnt eene verpachting te zijn, wellicht voor de lijkdiensaten, fr. *nous ignorons ce qu'on entendait à Diest par cette expression; affirmait-on peut-être la sonnerie pour les services funèbres?* || Die de stormclocke luden wilt, al eest met wille srichters en der scepenen, hij zal se verborghen en daer gheven c s., die clocke mede te houdene. *In margine*: Borge te stellen voor het luyden van de groote clocke. *Kb. v. Diest*, B. 64.

19) Houden den dach. Zie HOEDEN 3).

20) Te houden zijn van. *Moeten gezegd worden van, toepasselijk zijn op*, fr. *devoir être dit de, être applicable à*. Vgl. het hd. *was haltst du davon?* (Grimm Halten 11) a). || Oft eenich man storve die wettige gebuerten achterlatende is, soe sullen alsulcke wettige gebuerten staen in stadt hons vaders; aldus oock van die vrouwen te halden, ja van die stockguederen. *C. gr. Loon*, I 49, VI a. 21.

21) Als verleden deelw. met de voorz. in, van, voor. — a) *Wettelijk verplicht*, fr. *obligé légalement*. || Soo wanneer... is den besettere alsdan ghehouden en schuldigh mette leenmannen oft wethouderen... den besetten pandt te betreden... en denselven... te designeren. *C. v. Santhoven* 1664, v 53. *It. C. v. d. Kiel*, VIII 8; *C. v. Antw. comp.* IV, xj, 26. — b) Van goederen. *Verbonden*, fr. *(de biens) obligés*. || Naer costume deser stede, voor de schulden by den man binnen huwelicke ghemaect, zyn de goedinghen van den wyve toesprekelic en mach men voor zulcke schulden de goedynghen van den wyve anspreken. *C. v. Auden*. 2de d. 251 (1575). — c) Gehouden in iem., *Aan iem. verplicht*, fr. *obligé envers qu.* || Men verstaet dat diffamatie ey: als iemant openbaerlijck segt, oft de mare doet gaen, dat de gediffameerde grootelijck in hem ghehouden is van geleenden gelde, oft van coopmanschepenen, oft uuyt eenige andere saken. *WIELANT, Pract. civ. c. 17. a. 2. It. SCHAYES, Collacie* 463. — d) Gehouden in, van. *Verantwoordelijk van, fr. responsable de*. || Van acten, die eenighe momboiren alleene doende syn oft gedaen hebben, son-

der wille, wete oft consent van den anderen, daerinne es nyemant van den momboiren gehouden dan deghene die die acten alleene gedaen hebben. *C. v. Antw.* 1545, x, 23. Waert dat die ghewapende [gasten] yet mesdaden, daeraff soude die wert ghehouden zijn ghelijc hen die tfeyt daden [*nl.* indien de waard zijne gasten van 't verbod van wapens te dragen niet verwittigd had]. *Kb. v. Antw. a. 20. It. C. v. Antw.* 1545, II 18. — e) *Beschuldigd*, fr. *inculpé*. || Dat een ander man van den vorseiden faite ghehouden was, en dat zij twee van eens mans doot haer lijf niet verbeuren mochte. *C. v. Auden*. 2de d. 308 (1353). *It. Piot, Cort.* II 581, *K. v.* 1547 a. 17. — f) *Overtuigd* (van eene misdaad), fr. *convaincu d'un méfait*. || Essere iemene of gehouden [*nl.* van eenen manslag], hie sal syn in agraven ghenaden van live en van goede (fr. *tekst et saucuns en est tenu, il sera en la volenté le conte, de cors et d'avoir*). *K. v. Brugge* 1281 a. 9. — g) *Strafschuldigh aan*, fr. *coupable de*. || Van deeser misdaet [*nl.* parricidien] is gehouden tkijnt, dat vader oft moeder doot. *V. d. TAV.* 64 v°. Bij deeser misdaet [*nl.* van stellionaat] zijn gehouden en plichtich alle diegeene die bij dissimulacien, dat is, verzwijgende oft ontkenende die wairhey, en nich dinck verbynden oft verpanden veele personen, den eenen voire en den anderen nae, en niet uuyt en steeken noch en verclaren den voircommere noch verpandinge die zij te voiren dairap hadden gedaen. *Ib.* 90. *It.* 90 v°. — h) Gehouden van sinen hoofde. *Zijn lijf verbeurd hebben, strafbaar met de dood*, fr. *avoir encouru la peine de mort, être punissable de mort*. || Waer... hie hier namaels dade enighe sake of enighe sticke jeghen twijdsdoem van den voerseiden vinderscepe, of jeghen enich point van dat die vinders wisen souden, dat hie ware ghehouden van sinen hoofde jeghen den soverreinen bailiou van Sinte-Pieters van Ghent, .. ghelijc of hie wettelicke verwonnen en verbannen ware van manslachten. *Vad. Mus.* II 363 (1281).

II. — WEDERK. 1) Hem houden. *Zich hoeden, voorzorg gebruiken*, fr. *se garder, user de précaution*. || Ofte waert datter eenighe scade afquam [*nl.* van brand aan een huis met strooien dak], dat soude men soe corrigeren bi den heere en hi der stad, aen denghenen dies niet verwaert en hadde, dats andere exempel nemen souden hem te houdene. *Kb. v. Antw. a. 198^b*.

2) Hem houden van een ambacht. *Behooren tot een ambacht, er deel van maken*, fr. *appartenir à un métier, en faire partie*. || In den welcken [registre] men inscriven en registreren zal alle de naemen en toemen van denghuenen die hem houden van eeneghe van den drie ambachten. *DE PR. KN BR. Gent.* I 102 (1516).

HOUDEN, zn., o. Van een leen. *Het in bezit zijn van een leen, fr. le „lènement”, la possession d'un fief*. || Ten vorseiden leene behoort toe thouden en tenement van eenen leene. dat... *DE PR. KN BR. VI. Nevele* 33 (1387).

HOUDENIS (Houtnesse, houdenisse, houdene, haudenesse), zn. v. 1) *Gebruik, gewoonte, herbrengen, voorrecht*, fr. *usage, coutume, privilège*. || En die grave doet al die houtnesse [af?] dat scepenen en portere te Bruggen gheusert hebben, sonder van so vele als hem behouden es in desen scrifte, fr. *Et aste li cuens tresoreroit tous les usages ke eschievin et bourgeois de Bruges i ont ussi, fors ke de tant ke sauvé lor est par cest écrit*. *K. v. Brugge* 1281 a. 32.

2) *Bezit*, fr. *possession*, ofr. *tenance*. || Dat Symon

Van den Hove nam meester Niclaïs rijs vorseit, en droech se wech binne sinen hove, en hilt se in hovitmessen [sic] jeghen meester Niclaïs wille en sijns ondanx. Oork. 81 jan. 1287. Behoudenlec dien, dat si [nl. de abdis] en hare kerke blijven tallen daghen in die weghe, int regiment en in houdnissen van den vorseiden hove en den toebehoorten, in alselken pointe alsoe si hebben gheweest en gheuseert van ouders over al (fr. tekst *de eles et leur église demeurent à tous jours des chemins, des régies et des tenanches de ledite court...*). Oork. 28 aug. 1292.

3) *Bezittingerecht*, fr. *droit de posséder, posses-soire*. || Dat die vorseide abt en convent van Nineve moghen met desen lande haren wille doen, en dat hi, Jan vorghenomt, enghene houdenisse no enghene recht meer en heeft an dat vorseide bunre lants. Oork. 11 juni 1299. It. 5 juli 1299 (houdenesse).

4) Van schuldenaars. *Opsluiting, gevangenhouding*, fr. *(de débiteurs) détention, réclusion*. || Deghene dien men levert [nl. den schuldenaar] hy moetene houden boven der erden, stree onder hem en plumen onder syn hoeft, en yers alsoe vele alsoe hy wille tusschen enie en enoessele, en wech ter stille cameren, en borne en broets ghenoech; en wille hem yemene iet goeds doen, dat es hy sculdech te ghedoeghene degheene diene in houdenessen heift. *C. v. Gent*, fr. ch. v. 1297, a. 92.

5) Van minderjarigen. *Verpleging, onderhouding*, fr. *alimentation, entretien*. || Kindere ooc sullen sijn onder avaders ofte smooders bescremenesse en houdeneesse, als si zijn onverjaert. DE PR. EN BR. IV. *Desteldonk*, 12, *priv. van der Ouderborch* 1268, a. 41. Dat vader oft moeder van weesen hebben zullen de houdenesse, handlinghe en profiten van huere kinderen goede. *C. v. Iperen, kast.* a. 73. It. 170. Al waert dat yemande de onbeiseerde kynderen voor niet houden wilde, daerby en souden vader ofte moeder niet verliessen trecht van houdenisse. *C. v. Feurne*, VIII 2. Recht van houdenisse en staende baile. *C. v. Belle* XI 6. Tot de voornomde alimentatie en houdenesse van de voornomde bastaerden vermach den naturelicken vader hemlieden te beghiften by testamente. *C. v. Auden*. XXIII 38. Als der weesen goet noticheit en excessyf es, zijn scepenen, als uoppervoortden, ghecostumeert d'houdenesse of alimentatie te modereerne met toelegghe van zekere jaerlycxsche competente somme, en t'ordonnerene t'overschot t'employerne ter weesen prouffyte; ofte den voocht de gheheele administratie te latene zonder rekeninghe, mits alle jaere beleggende zekere somme ter weesen profyite. *C. v. Gent*, XXII 6. Dat dezelve heeschege versocht thebbene dadministracie, houdenesse en handlinghe van derzelver huaser dochtere en huere goede, omme metten blade haer tonderhoudene, ghelyc andre moeders daghelicx hebben van huere kyndren. *C. stad Brugge*, II 198 (1526); *ib.* 189, 422, 519. *It. C. v. Assenede* XV 5; *C. v. Kortrijk* XVI 16; *C. v. Edinghen* XVIII 8; *Van de Velds, Annot.* 113, en *passim*.

6) *Recht van verpleging*, fr. *droit de garde, d'alimentation et d'entretien*. || Al waert dat eenigh van den kinderen vrienden dezelve kinderen ghedurende huerlieder ombejaertheden om niet houden wilden, daerby en zullen de vaders oft moedere huerlieder houdenesse niet verliessen, omme tgebruuc en opheve van den goede, midts dat dezelve vrienden totter houdenesse niet bedwinghelie en zouden sijn, alst nood ware. *Id.* a. 172. *It. C. v. Auden*. XVIII 4.

7) Van krijgsvolk. *Inkwartiering*, fr. *(des gens de*

guerre) logement. || Betaelt aen de weduwe Olivier Van der Cruyssen, over d'houdenisse van den colonel met zijne officieren en knechten, die alhier heeft ghelogeert gheweest binnen deser prochie met syn regiment, II p. gr. Betaelt aen Jan Vernieuwen over d'houdenisse van drye ruyters van hetselve regiment, x s. gr. DE PR. EN BR. V. *Bottelare* 11 (1645).

HOUDER, zn.m; vr. HOUDERIGGE; Limb. helder. Ook Blijver en Blijvige. 1) *Langstlevende, overlevende van de echtgenooten*, fr. *survivant, survivante des époux, tenancier, tenancière*. || Uuytgrootinghe, verhoirsatinghe, versavelinghe en verdeel van goede, gebeurt tusschen houder oft houderigge en d'hoirs. *C. v. Aalst* XX 38. Houders, houderigghen oft hoyrs van poortelicke sterfhuusen, ... vermoghen ... *C. v. Gent* I 12. Den houder oft houderigge van eenighe sterfhuusen sal hebben XIII daeghen tijt tot het maecken van staet van goede. *C. v. Edingen* XX 15.

2) Van eenig goed, van een leen of eenen pand. *Inbezithebber, huurder, gebruiker*, fr. *possesseur, occupant, locataire (d'un bien, d'un fief ou d'un fonds d'hypothèque)*. || Als eenig verhuert huys ofte erve uytgewonnen wordt by dagementen, maimmise, belejdt, decreet ofte andersints, en den houder ofte huerlinck daervan behoerlijke konde en wete gedaen zij, soo expireert de huere ... *C. v. Loven* XI 2; *ib.* IV 25. Daerof ordinaerlijk ten platten lande de wete gedaen wort aen den houder van deeselve panden. *C. v. Brussel* 1606, a. 99; Christijn *fit certificatio colono*. Wanneer die relieve niet en geschieft binnen ses weecken nae die afflycheyt des leeten helders, valt den scholtus die boet van seven schillingen. *O. Lidge* 26 juli 1624 a. 19.

HOUDERSCHAP. *Oeverleving van een der echtgenooten*, fr. *survivance d'un des époux*. || Niet tegenstaende dat denselven man, gedurende syn handerschap, veel schulden, staende de societeit [nl. het huwelijk] gecontracteert, of gekweten ofte vermindert heeft. VAN DE VELDE, *Annot.* 71 (1684).

HOUT (Holt), zn. o. *Bosch, woud*, fr. *bois, forêt*. Kil. *auct. Sylva. Forest*. || Ghy ... hoorde aldaer de generale resolutie van de voornomde persoanen te weesen te trekken naer het hout van Nieppe, omme aldaer te vyndene huerlieder capiteyn, ... DE COUSSEMEXER, *Troubles rel.* IV 229 (1573). Deeselve bende, commende ontrent de voornomde abdie van Sinte-Geleyn, wierd ondeckt van zekere soldaten van den hertoghe van Alva, in nambre van XVII^e buschietiers ofte daerontrent, liggende in een hout ghedoken, waer de vianden passerren moesten ... Daer waren oick buten thout ontrent de III^e vyftich peerden-ruters van den hertoghe. *Pior, Chron.* 408.

HOUT, zn. o. Zoocals thans, fr. *du bois*. || Geheel hout. Mutsaert. Half hout. Gesaechede balcken. Planken. Ront hout. Opgaende hout. Ribben oft bruggen. Wishout. Schorsse. Houtkoelen. Waegenhout. Velgen. Speecken. Latten. Latboomen. *Tol te Rumpst, Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 341 v^o 15^{de} E. Van elken scepe wishouts, fassaelhouts, bondelhouts, hoephout, bachout of mutsaert. *Id.* 182 fol. 7^o. Houdt van Bresillie, 1 bale vj gro. Van Pruyssche, 1 bale ij gro. Van Galisie, 1 bale 1 1/2 gro. Te spoels oft talier, 1^o, 1/2 gro. Knorhoudts, 1^o wagenschots, iij gro. Boogehoudt, 1^o, ij d. Velghehoudts, 1^o, ij d. Speekhoudt, 1 duyst, 1 gro. Vla. *Watertol* 1550. — Houdt van Bresillie, thondert iij s. Houdt van Galisie, 1 bale xv s. De halve nae advenant. Houdt: 1^o wagenschots, thondert geév. ij lb. *Schatting* 1551. Hart hout § doof, murw, weeck hout. *Hard hout* — *sacht of*

week hout, fr. *du bois dur* — *du bois tendre*. — || Alle hart hout staende op leen, als opgaende eecken, tronckecken, olmen, eeschen, kerselaers en alle fruytboomen, en datter voor hart hout gherekent wort. *C. leenhof v. Denderm.* IV, 17. (Het ontwerp der Kost. v. Denderm. van 1546, rubr. VIII a. 39, luidt evenzoo, en voegt erbij: Murwe hout: abbeelen, wilghen, popelieren). Hout dat gesaet wordt met wortelen, als eycken, essen, kerseleren ende andere oefftboomen, en oock wyen ende populieren, die geerden draegen daer men met vredende is, dat halt men voor hardt houdt. *C. gr. Loon*, I 570 (1700); *iz.* 55 en 56. Holdt dat met slechten poten gesaet weerd en opgaende hout is, als popelieren, abeelen, wilghen en desgelycken, dat halt men voor week hout. *Id.* I 785. *De populieren slaan ook onder het hard hout, met dit onderscheid, dat het hard hout met den wortel, het week met loten meest geplant worden, fr. les „peupliers“ figurent aussi parmi les essences de bois dur, avec cette différence, que celles-ci doivent être plantées par racines, les autres par simples plançons.* — Het w. doofhout vereischt eenige uitweiding en staving: || Prof. P. Bondam had in zijne aantekeningen op het charterboek van Gelderland, blz. 545, opgemerkt, dat in een diploma van 14 sept. 1260: *ligna, quae vocantur doofhout*, worden overgesteld tegen *querous* et *fagus*, als *ligna inbannita*, en dat daar doofhout niet, als bij Kil. *lignum cariosum* [Kil. *ant. Bois pourri*] kan beteekenen, maar dat alle ander hout, buiten eiken- en beukenboomen, gelijk elzen- en berkenhout, en verdere soorten, oudtijds doofhout genaamd werd, hetwelk men tegenwoordig doorgaans noemt weekhout, in tegenstelling van zoogenaamd hardhout. *Ord. op de verpachting der houtschatten in de Meierij van 's Hertogenbosch, gearresteerd bij den Raad van Staten der Vereenigde Nederlanden*, 9 juli 1760, blz. 31: „doofhout, dat is: sleutelesch, roode kerseboomen, mast- en denneboomen, lindeboomen, witboomen, abeelen, willigen, populieren, essen- en berkenboomen”, met bijvoeging: „verders alle schaarhout”. DE JAGGEY, *Taalk. Mag.* III 72. — Geen wonder dus, dat het doofhout in de kost. van 's Bosch onder het weekhout voorkomt: || Een tochtensner en mach gheen opgaende eycken en eeschenhout, noech oock eenighe fruytboomen doen afhouden ofte uytwerpen, dan wel alle doof houdt, daeronder begrepen zijn opgaende willighen, en gehoofde [trunckeycken- en?] willighen, en andere, ghelijck schaarhoudt, doen houden, als die houwbaer [zijn], ofte ten minsten ses jaeren oudt zijnde. *C. v. 's Bosch*, VIII 4. — Verdam, v^o Doof 6) *Affgestorven, levenloos, droog, dor, verzendt, zonder verderen uitleg, naar De Bo v^o Doofhout*, waar het de bet. krijgt van *Wanhout, rottig hout, bedorven hout, dat gemakkelijk gebrijzeld wordt*. Zooals men er zich heeft kunnen van overtuigen, had het w. ook de bet. van *Weekhout*.

HOUTBREKER, zn. *Timmerman, doch meestal houtverkooper, fr. charpentier, mais le plus souvent marchand de bois.* Kil. *ant.* *Faber lignarius. materiarius, negotiator abietarius, abietarius. Charpentier, ouvrier et marchand en bois.* Spanoghe, *Synon. Abietarius negotiator*, houtbreker. *Adr. Junius*, bl. 351, *Lignarius faber, materiarius. Charpentier, mareinier... Materiarius etiam dici poterit, qui tigna materiamque omnem aedificiis accommodat venalis habet.* Houtbrecker, houtvercooper. *Qui vendit le bois et le marrelin.* || Item, noech ghecocht jeghen Jacoppe den Smet, houtbrek. xxv ledere [nl. ladders]. MACQUET, *Damme*

231, *staderek. Brugge 1384/1385.* Es usage van den houtbrekers, wanneer dat yement van hemlieden coept een deel houts buten der poort, als men dat hier binnen bringht, so es d'assise gheheel gheboren na den eersten coep. DE VLIAMBECK, *Acc.* 26 (1406). — *De Concession Carolinae* van 30 april 1640, welke de 53 neringen, als zoovele afzonderlijke lichamen, beperkt tot 21, rekent onder de 12de „temmerlieden, scepmakers, zaghers, houtbrekers, waghmakers, scrynwerkers en houtdrayars”; waarvoor de fransche tekst heeft: *carpentiers, faiseurs de batteaux, scieurs d'ais, marchans de bois, charons, escripiers et tourneurs.* *C. v. Gent*, II 168, a. 69. || Hoevele personen ambachten doen binnen denselven steden en dorpen, als waghmakers, .. zaghers, .. temmerlieden, .. houtbrekers oft vercoopers van houte, .. *Pl. v. Brab.* 23 aug. 1550, *Interrog.* a. 11; III 345. Jacob Sarin, houtbrekere, omme leveringhe van het hout. .. REMBEY I 347 (16de E.), *herbousing der vleeschhal.* Houtbrekers, temmerlieden en zaghers. *Id.* II 303 (1697). An Jooris de Clerck, timmerman en houtbrekere, .. ter cause dat hy gerepareert heeft de naelde van de kercke deser stede, die van den dondere zeere gheschent en ghebroke was. *Id.* IV 577 (1585/1586). — Te Diest was, in het midden der 17de eeuw, het w. houtbrekers de algemeene benaming voor al de ambachten die het hout bewerkten, nl. de timmerlieden, de schrijnmakers, kuipers, rademakers, mandemakers, draaiers, zaggers, plattijn of holblokmakers. In de ord. van 30 jan. 1730, voor Antwerpen, leest men: „dat men van 's heeren en stadswegen verbiedt aen alle kooplieden in hout, mitgaeders aen degene reaserterende onder het ambacht van den houtbreker, ..” Zie ook Mertens en Torfs, *Gesch. v. Antw.* III 540; *iz.* II 106; Nys, *Inv. arch. d'Anvers*, 18de E. It. Martinez 126; Bergmann, *Lier* 148; Gailliard, *Glossaire; O.-P.-B. astr.* 31 juli 1714; II 695; en 30 jan. 1730; IV 284.

HOUTDACH, zn. m. *Heerendienst, bestaende in enen dag aan het hout te werken, fr. corvée, consistant à travailler un jour dans le bois.* *Schat d. Cheynsen* 35, *Dinsten en servituten.*

HOUTEN (Holten), bn. *Van hout, fr. de bois.* || Op die camere boven die stove: iij holten ecotelkens, in weleghe sijn vonden dese penninghe. *Inv. v. d. Hulst* 1489.

HOUTEN, bw. *Lakenweverij.*(?) || Soe wie laken houten wilt, rode ocht sandersye, die selen wert sijn xxij grote delle en twee ellen breedt... En enghen breede laken en sal mer houten omme der scaerlaken wille. *Kb. lakeng. Diest, ord. v. d. laken mitten hare*, 1414, a. 36.

HOUTGELT, zn. *Kaaisgeld op het hout, fr. droit de quai sur le bois.* || Den pagt van de aerden- ofte houtgelden, bestaende in zes groote van elk honderd dobbel hout, 'tzy faseel, mudmaerd ofte boomen, gelost ofte gelaeden op de riviere de Leyse, .. en van elk honderd enkel hout, 'tzy buschen ofte ruymelingen, dry groote, .. *Pl. v. Vl.* 7 mei 1772 a. 21; X 447. Zie ook AERTGELT.

HOUTMENDER, zn. *Koopman in hout, fr. marchand de bois.* || Elc houtmender sal op de houtmarct sijn hout vore sine dore legghen binnen xl voeten. *Kb. v. Diest* A r. 66.

HOUTSCHAT, zn. m. *Belasting op het afgehouwen hout van een gemeentegoed, fr. imposition sur le bois abattu d'un bien communal.* || Dat zy voortaan .. quyt sullen zyn en vry van den houtscat die men ons gewoenlyc heeft geweest te be-

talen en noch is bynnen onser meyeren van 's Hertogenbosche. — Dat zy van enghenen boessen oft anderen hout, wassende oft nyet wassende, onsen poireren van 's Hertogenbosche houtscat en yschen in eegene manieren. *Charterb. v. 's Bosch*, fol. 117, *oork. v. Wenceslaus*, 27 sept. 1356. Dat de voors. supplianten gehouden zullen zyn... van den voers. afgehouden houte [*nl. hunner gemeeynten en vroenten*] ons voer onse recht en houtscat te laeten volgen het vierde hout oft den vierden penninck van der weerden van dyen. *Rekenk. v. Brab. reg. 139 fol. 43 v° 2 oct. 1544 (Lammen)*. — By ord. van den jare 1523, machtigde keizer Karel de inwoners van Bladel eiken, berken en andere boomen op de woeste gronden der gemeente te planten, mits den 6en penning van het afgehouden hout voor zijnen houtscat. *Id. reg. 137, fol. 191*. — Zie ook reg. 139 fol. 203, 4 mei 1551; *Plao. v. Brab. II 16, 18 jan. 1554; C. v. Helmont, x 1*.

HOUTVEMME, zn. *Houtmijt*, fr. *bûcher, piles de bois*. De Bo Vim(me), vum(me). Mijt, hoop, stapel (hout, enz.). || Niemand en mach jegens eenen ghemeenen muereenighe reghenbacken, steenputten, privaten maken, hout legghen oft eenighe houtvennen stellen, meesch, modder, slijk smijten. *C. v. St-Winnocbergen*, xv 20.

HOUTWAS, zn. m. 1) *Hakkout*, fr. *taillis*. || Eenen tochtensar oft tochteresse en vermach oock niet voordor oft breeder de boessen, de strunckboomen oft houtwas, die hij in tochte besit, houden [*nl. houwen*] dan van vijf jaeren tot vijf jaeren, altijd met ghetijdghe vroeme. *C. v. Gheel XII 3*.

2) *Houtkapping*, fr. *coupe des bois*. || Dat alle de verhueringen van de goederen der kerke, armen en fundaten competerende, mitgaeders de verkooping van den houtwas, zullen wettelyck en publicq gedaen worden. *O.-P.-B. austr. 31 oct. 1715, XXII 1; II 631*.

3) *Houtgewas*, fr. *plante boisuse*. || Dat op de geheele lengte onser voorschreven rivieren geene struycken ofte houtwas op de boorden derselve en sullen mogen geplant worden, dan... *O.-P.-B. austr. 8 mrt. 1731, a. 1; IV 355*.

HOUTWERCK, zn. o. *Houtwaeren*, fr. *ouvrages de bois*. Kil. *aut.* *Opus ligneum* etc. *Ouvrage de bois*. || Pruyse oft Dansicker kisten mit tellioren en ander houtwerk. *Hansatol 1567, L^e K.*

HOUW, **HUW**, zn. m. *Uitgestrektheid gronds*, waarop het hout geregeld gehakt of geveld wordt, fr. *tendue du terrain sur laquelle on coupe ou abat le bois à des époques réglées*. Eene ord. in 't fransch, v. 9 mrt 1657, a. 9 heeft er *une taille* voor (*Pl. v. Brab. III 203*). Keizer Karel bepaalde, bij ord. d. d. 12 oct. 1545, op honderd bunder, de *uitgestrektheid der jaarlijksche houwen in het Zoniënbosch* (*Rekenk. v. Brab. nr. 508*). Het geheele woud bedroeg, in de 18de E., 8 en $\frac{1}{4}$ duizend bunder. fr. *par ordonnance du 12 oct. 1645, l'empereur Charles V fit à cent bonniers l'étendue des coupes de bois annuelles dans la forêt de Soigne. Toute la forêt comportait, au 18e siècle, 8 et $\frac{1}{4}$ de mille bonniers*. || Dat egheene beesten... en zelen moegen op Zonien ter weyden gaen op eenige jonge houwen, dats te wetene op eenige plaetse daer hout heeft geplogen [*nl. te wassen*] oft soude moegen wassen, daer de nuwe schueten niet alzo hoege en sterck en zyn dat die zyn uut allen dangiere en sorgen van den beesten die daeraen scade souden moegen doen. *Kb. v. Zoniënbosch 1460, a. 89*. Dat... ter weyden gegae hebben, soewel ofte jonge als ofte oude huwen van... onsen boessen, zekere groote menichte van alre-

hande beesten, als coeyen, calveren, peerden, vuelene, ledige beesten, scapen en andere, die alle die jonge spruyten, heysters en onderslach afgecnaeght, afgegeten en gesopt hebben... daermede onsen ordinariis houw... al veracht is. *Rekenk. v. Brab. reg. 137 fol. 210 v° (1525)*. Zie *Rekenk. reg. 139 fol. 48 en 115; reg. 137 fol. 211; L. Gale-sloot, Les de Kempenoer* (Bull. Acad. royale, 3e série, XIV 549, en A. Wauters, *Environn* III 373).

HOUWELIJK, **HIJLIJK** (*Hilio*), zn. o. Kil. *aut.* Houwelic, houndelic, houllic. *Conjugium*, etc. *Marriage, alliance, société conjugale*. || Bastaert, die bij naervolgende houwelijck gelegitt-meert is, succedeert in leene al so vrij alsof hij ghetroudt gheborn gheweest hadde. *WIELANT, Leenrecht*, 58. 't Houwelijck van man en wyff. *C. v. Antw. 1545, Guldeboek 2*. Van ons nuwes heyllics wegen, dat wij met vrouwen Elizabeth, hertoginnen van Gorlits, aengegangen hebben. *Oork. v. hertog Antoon voor Diest*, 21 dec. 1410. Van elken paer volcs die in hilio sitten. *Belg. Mus. II 166 (1421)*. De *Cost. v. Breda* heeft I 3 houwelijck, en in Van Vliets aantek. op a. 3 hyllick. — *Hauwelijck. C. gr. Loon I 174*.

HOUWELIJK, **HOUWELIJSCH**, **HIJLIJSCH** (*Hauwelijcks*, *hauilix*), bn. Kil. Houwelicks, houwelicksch. *Matrimonialis*. || Twee hauwelijke lieden. *Pior. Cart. II 606, K. v. 1547*. Houwelijke voorwaarden. *C. v. Brussel 1570 a. 42*. Houwelijcksche voorwaarden. *Id. 1606 a. 132*. Hauwelijcksche luyden. *C. gr. Loon I 174*. Twee hauwelijxse personen. *Id. 215*. Haulixse personen. *Id. 286*. Hylcx goet geheeten *dos. V. d. Tav. 342 v°*. — Als zn., de houwelijkschen. *De echts-genooten*, fr. *les époux*. || Gelieft het de houwelijcksche, sij [*nl. de kinderen*] mogen uytblifven met hetghene dat hun te houwelijck is ghegheven. *C. v. Breda I 13*.

HOUWELIJKEN, **HOULIJKEN**, **HUWELICKEN**, **HIJLIJKEN**. ow. *Trouwen, eens vrouw nemen, fr. se marier*. Kil. *aut.* Houwen, houden, houwelijken, hylijken, hilicken, eelicken. *Matrimonium contrahere*, etc. *Marier, se marier, contracter mariage, espouser; donner ou prendre en mariage, prendre mari*. || Oft eenich geelle, niet gehoulyckt wesende, troors. geelschap begeerde. *Stat. handboog te Diest 1531, a. 3*. Een geboren porter van Antwerpen, gaende buyten studeren, negocieren oft frequenteren... blijft poorter van Antwerpen soe langhe hy buyten niet en huwelickt, oft ergens el poortarie en anveerd, nooh hem subject en maect eenighe vromde natien, landen oft steden. *C. v. Antw. 1545, ix 2*. Gtehouwelijckte kinderen. *C. v. Breda I 14*. Als man en wijf ghehouwelijckt sijn. *C. v. Lier, VIII 13*. Gehauwelijckde personen. *C. gr. Loon I 212*. Gehauwelijckt synde. *Id. 225*. Gehouwelijckt. 438. Eest dat ghij wilt hyllijcken, soe wilt u selven bewairen tot behoef van uwer huysfrouwen. *V. d. Tav. 117 v°*.

HOVEEREN (*Hoveren*), ow. *Vrolijk zijn, goede oier maken, fr. mener vie joyeuse, faire des festins, faire bonne chère, banqueter*. Kil. *aut.* Hoven / hoveren / hofhouden. *Epulari*, etc. *Faire bonne chère, vivre splendidement, banqueter*. || Maer caetsen, danssen, tornyen, steken, Was meest des hertoghen hanteren, Met vrouwen ende joncvrouwen hoveren, In vrouwen ende melodien. *Brab. Yeesten*, B. VI vers 6938. Als van den maren haerwaertover, danof ghy begherlic zyt te weten: myn vorsecren geduchte heere heeft wel zesse weken lanc eenpaerlic gheweist te Nevers, dair ooc by

hem gheweist hebben die hertogen van Orleans, van Alençon, van Bourbon, de graven van Nevers, van Vendosme en vele andere, en ooc in gheliken die hertoginnen van Orleans en van Bourbon, die vastelic ghedanst en gehovert hebben. En andersins heeft men dair ghemaect zeere goede en groote chiere. VAN DOREN, *Inv. de Malines*, III 74, *Brief v. d. secret. v. hertog Philips van Bourgondië aan den Mechelschen magistraat, uit Châlons* 81 mrt. 1441. Tot boeleren, hoveren, dansen en springhen Moet ick [al. Venus] die jonghe jeught toeh raeyen || nu. HOUWAERT, *Pegasides*, IX, str. 27.

HOVELIE, zn. v. (Hofsteden?) Een zeker landgoed belast met eenen heerlijken oijns, fr. *certaine terre grevée d'un cens seigneurial*. || Hovelie van Bulleberghe onder S. Mertens-Lenneke. Is gelegen onder S. Mertens-Lenneke, en is geheel hovelie, en heet gemeynlyk *Maendachschaut*; waerof die twelf boenders jaerlyck erfelyck geven 8 schellingen Lovens, een suster terwe, twee capp. Loopt het bunder volle schaudt oft hovele 7½ grooten 7 schell. 3 d. 9 myten. *Enz. Schat d. cheynsen* 43, Zie A. WAUTERS, *Environs* I, 228.

HOVELIJK (Hovelie), bn. Hovelijcke debvoiren. *Leenplichten*, fr. *devoirs féodaux*. || Beta-lende en opleghende de boete van x pond par. en hovelicke rechten, en doen sijn devoir van reliefe en foyaulteytchap. C. v. *Iperen*, *Kast.* c. CCXVIII. Den vader mach, by anticipatie van hoirye, zyn ghestruycte leenen vertransporteren an den audsten naersten hoir, en hem daerin erven, en es schul-dich te doene alle hovelijcke debvoiren. C. v. *Aalst*, XXII 4. — Hovelijcke rechten. *Hofrechten*, *rechten of gerechtskosten van het leenhof*, fr. *droits de cour, dépens de justice de la cour féodale*.

HOVEN (Hoeven), ow. 1) In of onder een ge-rechtshof. *Er onderhoorig zijn, er onder behooren*, fr. *ressortir (à une cour de justice)*. || Van den hove daeronder die goede hoven en behoeren — dair dat behoirt en die gront hoeft. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 91 en verso (15de E.). Bi welke tsaerten claerlic blyct, dat de voorscr. huusse in den Hoeyaert... leen syn, hovende ten casteele te Ghend. C. v. *Gent*, I 583 (1411). Alle de leene, die van den stocke comen en in diverse hoven hoven, sal die outate brueder al hebben. C. v. *Santhoven*, *Voirraet* 1427, a. 21. It. C. v. 1664, a. 165. Oft die erfguederen vercocht weeren in veele diversche hoeven hovende. C. v. *Loon* I, vi 40. Voor den geregte daar de goederen gelegen of hovende syn. *Id.* II 516, *Reckheim*.

2) Als bw. *Wettelijk in bezit stellen voor een gerechtshof* (syn. van erven en goeden), fr. *mettre légalement en possession devant une cour de justice, adhériter*. || In welke voirs. vierdalf mudde erfpatches de voirs. Lysbet Tax, met hueren voirs. momboir, denselven heer Gherden en Janne Gheerts gehoelt en gherft heeft, met maniesse des rechtens en met vonnisse der schepenen. *Schepenbr. v. Mollo*, 28 mrt. 1449.

3) *Tuinieren*, *tuinwerken verrichten*, fr. *jardiner, cultiver le jardin*. Kil. *ausc. Colere hortum*. *Jardiner*. || Een andere maniere van servitude urbane is, niet hoeger te mogen tymmeren oft metsen; en is genoch van der natueren van der servituten van den hemellichte, want men oic dairtegen niet planten oft hoven en mach. V. d. *Tav.* 51 v°.

4) De vruchten van het veld. *Die binnehalen, in de schuur doen*, fr. *(les fruits de la terre) les rentrer, engranger*. || Niemant en vermach sijn

vruchten te hoven, hy en doe de wete an den thiendenaer. C. v. *Vourne*, XXIV 1. Daer bevonden ware eenighe notable fraude by den onblooter ghe-committe te sijn, sal den thiendenaer vermoghen denselven onblooter te bedwingen alle de ghehofde vruchten wederom op het landt te bringhen in ghelijcke hoopen, om verthient te worden naer behooren. C. v. *Belle*, XXXII 5.

HOVESWEERDICH. Zie HOFWEERDICH.

HUCHOEN, zn. *Een ons onbekend spel*, fr. *un jeu qui nous est inconnu*. || *Protracti de huchoen emendabant comiti sij libras*. — *Domus in qua ludetur cum talis et huchoen*, sij lib. K. v. *Vourne* 1240.

HUDEN, bijw. *Vandaag (huiden)*, fr. *aujourd'hui*. Kil. *ausc.* Huyd/huyden. j. heden. *Hodie. As jourd'hui*. || Dat opten dach van huden, datum des briefs, voer ons en onssen mannen van leen hierna bescreven... quam. *Oork. heer Jan van Rotselaar* 7 dec. 1447. Of ghi huden hoert sine stemme. *Getijdenb.* 15de E. ps. 94.

HUDENSDAECHS, HUIDENSDAECHS (Huydensdaigs), bijw. *Hedendaags*, fr. *aujourd'hui*. || Huydensdaigs, soe wy de gemeynen goet oft sprin-cen goet neemt, rooft oft steelt, die verhuert zijn lijf. V. d. *Tav.* 65. Hoewel dat hudensdaigs in veele plaetzen bij costumen anders gehouden wort. *Id.* 192. Een sentencie is nul als zij niet ge-given en wort bij den richter, oft bij zijnen notarys oft greffier bij sijnder ordinancien; mair nae den geestelijken rechten wort hudensdaigs gedetermi-neert dat die rechter selve die sentencie lesen oft pronuncieren sal. 344.

HUER, zn. *Loon, belooning*, fr. *salaire, rémunération*. || Van dat Jan de Zompeleere bedreghen was dat hy valsche orconscap plaech te segghene omme hure. *Rek. baljuws. Gent*, 1367, fol 1721.

HUERAER, HUERLINCK (Huerlijnghe), zn. m. Van een schip. *Bevrachter*, fr. *affrèteur (d'un navire)*. Kil. *ausc.* Huerlinck van een huys. *Louagier de maison*. || Bovendien zullen die coop-lieden, laders ofte hueraers van den schepen... yemandt van huerlieder weghen daerby hebben moghen. — Die voorseyde officiers zullen, vóór tweghwaren, den schipper, hy sy proprietaris, huerlijnghe, oft andere, als vooren... den eedt afnemen... *Pl. v. Vl.* 19 juli 1561, a. 8 en 12; I 380.

HUERBUEREN. Zie OORBOOREN.

HUERLINCK, zn. m. Van land, huis, ens. *Huurder*, fr. *locataire*. Nog in 'talgemeen gebruik in Brabant. || Als dezelve wyne oft huerlinge zyn goeden, beesten en have uuyter gehuerder hoeven oft huysse gedaen heeft sonder die in den iersten staat te reduceren, want alle die goeden die de pachteneren oft andere huerlinge in den hove oft huys brachten, zijn den heere oft meester van den pachtgoede oft huysse verbonden voor zijnen pacht en huere. V. d. *Tav.* 108 v°. Zoeverre de huerlinck oft gebruyckere van den huysse oft pande... den rentier van zynen achterstelle niet en voldoet... C. v. *Antw.* 1545, vi 17; *id.* iv 14; VIII 65. En en waeren die proprietariessen eegen erfgenamen van den tochteneer, soe souden die huerlingen actie hebben op de erfgenamen van den tochteneer en verhuerdere. C. v. *Brussel* 1570, XIII 70; *id.* 1606 a. 126 en *passim*. Huerder ofte huerlinck. C. v. *Loven* xi 2 Huerlinck. C. v. *Santhoven* 1570, VIII 1. 8. 6. 8. 10. 11. 12; doch a. 7 pachter: Oft gebeurde, dat den pachtere in sijne hueringe oft bedrijf, 't sij bij den proprietaris

ofte iemanden anders beleth geschiede, in vusgen dat hij sijne pachtinge niet vredelijken en conste gebruijcken, mach dezelve pachter taelve parcheel laten liggen, ..

HUICKE (Huycke, hoyken, hoyke, hoycke, heucke, heuke, heycken, heycke, heyke), zn. v. 1) Een bovenste mans- en vrouwenkleed, ook „mantel” en „clocke” genaamd, fr. *vêtement supérieur d'hommes et de femmes, appelé aussi „manteau” et „clocke”*. Kil. *ant.* Huycke. *Toga, pallium. Une huque. La Ourne Heucque, heucque, huque. Casaque à capuchons, d'abord à l'usage des femmes, puis des hommes.* Kil. heeft het w. ook voor *fallie der vrouwen, calyptra, palla*, waarvoor de Kil. *ant.* *Une huve* vertaalt, doch *huve* is bij La Ourne: *Voilette empestée, qui entourait la tête des femmes et retombait autour du cou en plis gracieux. C'est encore la coiffure des paysannes aux environs de Lorient (Morbihan)*, voegt hij er bij. Bij Plantijn is het geen manskleed meer: een Huicke. *Une huque, choppe ou manteau des femmes, qu'elles portent au pays bas de Brabant, Flandres, Hollande et ailleurs, quand elles vont parmy la rue, ou aux églises. Caputium, aut calyptra, as, cucullus, toga.* — Wij hebben de huicke als *fallie der vrouwen* in geene oork. aangetroffen. || Dat niemen bijkine, teompen, wappers no blandereele en draghe onder hare heuken. DE PAUW, *Vgb.* 110 (1371). *It.* 115 en 119. In den yersten, van den lakenen daer de scouthete, damman, rentmeestere en scepenen deen side van haren ydelen hoyken en keulen af hadden, die men wit oochte en roet verwen dede... Item, vieldarf mensesellaken, die men daerjehghen meedt en dander side van den vors. hoyken en keulen af maecte. MEERTENS en TORIS, *Gesch. v. Antw.* II 634, *Stadsrek.* 1401, *Stadskleeding* a. 1. De voirs. meyer van Loeven, aensiende die eere van den priesterliken state, en oic die salicheit der zielen van den armen misdadigen die, eer zy ter doot geëxecuteert hebben geweest, huer biechte hebben moeten spreken tegen huren biechtvaders, by den gerichte, sittende op der eerde, en hen beyde overdeekt met eender huycken onder den blauwen hemel, wat weere dat heeft geweest, dwelc den priesterliken state niet en betesmpde. EDM. POULLET, *Sire Pynnoek* 201 (1479). Ende waert dat eenicgher zuster ghinge hachter straten met blauewen failgen ofte met heyken in eenicher stede, sonder orlof van der meesterighe, die soude... verbueren... DE POTTER, *Sec. cart.* 113, *Regl. St-Jansgasth.* 1404. sDonderdaeghs hadden de hooftmannen zwaerte paarerha byten, en tavryndaechs zwarte ghevoerde heycken, als scepenen. *Collatie* 228. Een langhe swert hoyke met sangwijnen saye gevoerdert. It. noch een cort swert hoycke. It. een langhe swerte hoyke met roeden saye boven ghevoerdert. *Inv. V. d. Hulst* 1489. Een swart hoyken gheheeten eenen mantel. Een swart ryhoyke. *Inv. deken Daneels* 1483. De beste faille oft huycke van saye oft van laken. C. v. *Antw.* 1582, c. 41 a. 102, *Stadsvoordeel: Der vrouwen olederen aengaende.* Dat sy tabbaerts, rocken oft heucken sullen moghen draghen van eenen parure en liverye als by den supplianten geordonneert sal worden. DE PR. en BR. XXV. *Kemzeke* 40, *Handboog* 1533. Ende zy gaven de weerdinne een huycke, „die zy een clocke” noemen. *Rijksarchief: Cons. d. troubles*, tome 15, blz. 842, *Confession Christiane de Sevre à Morzhem.* Eick [nl. begijntje] sal een faelge hebben om op hoochtyden te draeghen en alst duuverte goetduncken

sal; wandt de heycken, die inghebroken syn duer den deerlicken onghereghelden tyt, en sal niemant muegghen draeghen dan by expres consendt; en dat alleen voor eenen tijt, totdat het ons goetduncken sal die teenemael te weeren; zy moeten oock syn met cleene hoofdekens en ghevoert met aserok. DIERICK, *Gends Charterb.* 183, *Bisschop. stat.* 1645. Een getrouwt persoon, t'sij man oft vrouwe, die bij nachte bevonden wort in eenige bordeelen oft openbaere oneerlijke huijsen, t'sij geleet oft ongeleet, verbeurt aan den heere sijn opperste cleet, t'sij mantel, huijcke oft andere. C. v. *Antw. comp.* VI, ij, 15.

2) Een manskleedingstuk, zonder mouwen, of met korte mouwen, soort van wambuis, fr. *tunique* [onderkleed?] *sans manches ou à courtes manches*, en vieux fr. *cobole, espèce de pourpoint*. Maigne d'Arnis: *Coloba, colobium* (In den invent. de Riddere v. 1447 hebben wij *quatuor collobia virilia*). Inzonderheid: Een houten bestraffingstuig in den vorm van een ton, oock wel van een klok, waardoor het hoofd en de armen gestoken werden, 't welk even als de „huik” of mantel op de schouders rustte, en eenige straten ver moest gedragen worden, om overtreddingen van stedelijke verordeningen, om „vechterijen, lascivie en petulancien by dach en nacht gepleegt, misgaders van injurieuse woorden en diergelycke”, fr. *instrument de correction, en bois, sous forme d'une tonne ou d'une cloche, dans lequel on passait la tête et les bras, et qui reposait sur les épaules comme un manteau; il devait être porté le long de quelques rues, pour des transgressions d'ordonnances municipales, des batteries, des faits immoraux et des désordres commis de nuit ou de jour, pour des paroles injurieuses et méfaits semblables* (DANHAERT, 165—167). || Omme het desolaet, oneerbaer en onberoerlick leven, by u, N.,... en den grooten horribilen eede by u ghesworen, .. So eist dat u mynheeren condemnieren anghedaen te wordene de Tonne, die men noempt de Heycke, en deselve te dragene al de Hoogpoorte, en rontomme de vier pilaren van de vischmerckt deser stede, daermede wederom comende, totdat deselve afghedaen wert. *Ib.* 518. Noch in dit zelve jaer [nl. 1564] deden scepenen maecken twee hanten heycken, deen hooger dan dandere, om die te doen draghen ghebouffte, diet verdient souden hebben; en den derden Februarj droech eenen Lieven Van Haute, gheseyt Vare, de heycke van up techepenhuis, nuyt der aerme camere, de Hoochpoort nedere duer de Langhe Munte, lanx de Vrijdachmaerot, over den Zantbeersch, alsoe weder tot int techepenhuis; en was deerste die se handtghifte, en dat van overspel, en omdat hij sijn wijf, maer vier daghen int kinderbedde ghelegghen hebbende, dede afcommen van den soldere met een leerken, haer bedwinghende sijn hoere teten te koken, en meer andere rudessen, levende nochtans bij der aelmoessene... De heycken waeren zoo ghemaect, binnen met een dweerse spurte, dat zij, indien zij zeer wilden gaen, die se drouch zijn schenen daerjehghens staecten; en sloten met een ijssere an den hals. DE POTTER, *Chron.* 206.

HUIS (Huyt, huus), zn. o. In vershillige teekenissen. 1) Zoocals thans, fr. *maison*. || Een huis is dat zekerste refugie dat men hebben mach. V. D. TAV. 83 v°.

2) *Schepenhuis, gemeente, raad- of stadhuis*, fr. *maison communale, communale ou de ville*. *Lexer Hûs rathaus*. || Doen men screef MOOCO en I werd dnuwe huya begonnen op die merot te Brussel.

SCHAYES, *Kron. v. Brab., Acad. d'archéol.* 1860, blz. 122. — In dezelfde kron. (PIOT, *Chron.* blz. 53), staat verkeerdelyk d'ouwe huys (Zie *Hist. de Brax.* I 118). — Item, mcccci doen was der stad huys begonnen te Bruessels. *ib.* 169. Item, die ghene van hen [nl. der ammannsknapen], die partyen gedaecht hebben opt huys, oft voir den amman, en opten selven huysse nyet en ware goetstyts te voeren int vergaderen van den heeren scepenen oft peysmakers, ... die soude telcker male verbuieren synen bokelere. *Bekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 1, *Ord.* 29 oct. 1529, a. 17. — Heerenhuise. Met dezelfde bet. || Teghens dat men de leveringhe [nl. van het uitgewonnen goed] sal doen, wort hetselve [nl. het vonnis] met een sondaeghs ghebodt openbaerlyck ter heerenhuys afgeboeden. *C. v. Gheel*, 1 10. Wie den anderen quetst verbeurt xx s.; wije dat bij nachte doet, verbeurt dobbel boete; wort dat in der stadt huys oft op de merct gedaen, hij verbeurt o s. En het dairnae gebuerde dat isement eenen anderen quetste bij nachte opter heeren huys ofte opte merct, ghij sult weten... *V. D. TAV.* 156 v°. Dat gebuert als dat gesien wort van zoevele lieden, die een peupel oft volck maken, en in een plaetse publiec en openbaer, als opte merct, opter heeren huys, in der kercken, ter openbaerder straten. *ib.* 163 v°. — Erfhuys. *Gerechts-hof te Grave* (N.-Brab.), *fr. cour de justice à Grave* (Brab.-sept.). || Wanneer twee partyen tot den Grave in den erfhuys dinghen willen, die sullen eerst aen den rechter eens oordeels begeeren, wie sy naer der stadts rechten in 't erfhuys komen, en daer voort in spreken sullen, ... En spreken en soecken dan voort in den erfhuys allet dat sy met recht soecken en spreken moghen naer der stadts rechte in 't erfhuys. *C. v. Grave* XIII 1; it. 2. 3. 4. — Manhuys, en Mancamer. *Gerechtszaal van het leenhof, huis of kamer der leenmannen*, *fr. siège de la cour féodale, maison ou chambre des hommes de fief*. || Om soedaenighe leenen te ontvangen moet hy den heer stadthouder, ... ter presentien van twee oft meer leenmans, de rechter handt geven, daernaer aen syn rechte wanghe cussen, gelooven en sweeren hem en t'voorschreven manhuys te respecteren en obediëren in allen t'gene dat des leenhoffs gerechtigheit is concernerende. *Leenhof van Valkenburg, Stijl* 1612, a. 9; it. a. 1.

3) *Versterkt kasteel, slot, burcht, sterk huis; ook de zatel der heerlijkheid van het leenhof, de sala*, *fr. château fort, forteresse, donjon, maison forte; aussi le siège de la seigneurie, de la cour féodale*. || Voorts geloven wy, ... dat onse landt van Limborch, van Daelhem, van Spremonde, van Rode en van Kerpen, met alle den toebehoorten, wel versekerd sellen sijn onsen lande van Brabant, met goede borgen op dese sijde der Mase geseten, de huysen te leveren onsen lande, alst te doene is, en die huysen en steden te besetten met Brabanteren, ocht met dengenen die daer in den lande geseten sijn. ... *Pl. v. Vl., Blijde ink. v. Joanna en Wenceslas*, 3 jan. 1355, a. 4; I 128; it. 141 en 155. In Vlaenderen flamingant onder de Croone sijn elleve principale princelijcke leenhoven van mannen, te wetene ... thuyss van Deynse, ... *WELANT, Leenrecht* 10. Int eyghendom sijn twee principale princelijcke hoven, te wetene thuyss van Dendermonde en thof van Waes. *ib.* 11. Is opt leen gheen sterck huys, noch gheenen wal, so houdt de grondnaer tweekete [beste?] huys en den besten boom, te zijnder kuere. 65. Van alle hooftleenen gehouden van den voorsz. huysse en hove van Dendermonde,

en in alle civile saecken in materie van leenen, metagaders van de achterleenen ghelegghen buyten den lande van Dendermonde, daervan het hooftleen gheen vierschaere en heeft, wort in d'eerste instantie ghekent in 't leenhof tot Dendermonde, by bailliu en mannen van leene. *C. leenhof v. Denderm.* I 5.

4) *Tent, paviljoen, fr. tente, pavillon*. || Item, den ... dach van ..., zo soude men bin der stede van Brugghe eenen camp ghedaen hebben, en was teryt al gheordineert up de groote maerct, en al ghebailgot alsoore toe diende, en myns heeren huus al ghemaect en gheordineert ... *OL. v. DIXMUDE* 122.

5) *Hemelstecken des dierenriems, fr. signe ou constellation du zodiac*. Grimm Haus 12) *astrologisch: der himmel wirt von den alten ausgeheilt in sieben häuser. — da muss man acht haben, in welchem haus oder zeichen des himmels der mon sei*. || Int selve jaer [nl. 1400], doe wast al Vrankeryc, al Vlaenderen, al Brabant duere, en in vele landen grote steerfte, om de regnacoe van der planeta Saturnus, die doe in haer huus was, dat tvole alomme starf van der epidemie en van den boetes. *JAN v. DIXMUDE* 286.

6) *Huwelyk, echte staat, fr. mariage*. Van buiten huise (sprekende van kinderen). *Onwettig, fr. (parlant d'enfants) nés hors de mariage, illégitimes*. || Dezelve joncfrouwe Kateline hadde twee dochteren, te wetene joncvrouwe Lysbetten en joncvrouwe Marie Van den Hove; en die twee dochteren hadde zy van buten huys. *C. v. Aalst*, 362. Dat thuwelic was van zulcker macht en auctoriteit, dat dat habilliteerde de naeste vriende van der vaderzide, omme te deelne huer goed van der vaderliker zyde, nietjegenstaende dat de vader van buten huus en bastaerd was. *ib.* 364.

7) *Oneffen huis. Niet deelbaar huis, fr. maison non partageable*. || Alle de huse die op deen staen, die ten leene niet ne behoeren, ... wisen wi effenlike te deelne den hoere en den ghedeelen onderlinghe, in diere manieren: waert deen beter, dat ment heffenen soude met ghelde; ware ooc dat sake, datter ghevele een onheffene huus te deelne, dat mochte dhoer onthouden bi prise ghelyc dat op derde lage. *C. v. Auden*. 2de d. 60, *Kb. v.* 1328.

8) *Als vorkleinwoord. HUISEKEN (Huuseken, husekin)*. a) *Uitspringend toestel om koopwaren in of op ten toon te leggen, fr. appareil en saillie pour y étaler des marchandises*. || Niemand en heeft ter straten ofte waterwaert eenich recht van proprieteit in den grondt van buyten synen muere; en by dien en vermach niemand buyten denselven muer yet te maekene, ... gelyck bordessen, steeghers, overspronghen, eenighe huusekens ofte wynkelkens, cleen oft groote, ... *C. v. Auden*. XIV 16. *It. C. v. St-Winocbergen* xv 36.

b) *Draaghemel, fr. dais, baldaquin*. || An N. N., ter causen dat zy up beede de Sacramentsdagen, ... in huerlieder lynwaet, ommeghedreghen hebben in de processie het huuseken waeronder den pastor es draghende theleghe Sacrament rustende in de ciborie. — Huuseken van den helighen en eerwerdighen Sacramente. *ib.* 1585/86 en 1588/89. Franssen de Wichtere, van ghevarwet thebbene en de stoffen van der vaerwe ghelievert thebbene van den husekinne (*dais, baldaquin*) onder welken men ghecostumeert is van draghene t'heleghe Sacrament op den Sakermante dach en Thuundach. *Yprians V* 105 (1410). *It. Edw. Vlietinck, Nieuwpoort* 104.

c) *Sacramentshuiseken*. Met dezelfde bet. *REMBRY* I 623. De uitgever zegt in nota: *Par Sacraments huuseken on entend ici le baldaquin, bien*

que d'ordinaire ce mot désigne le tabernacle dans lequel était déposé le Saint Sacrement, zooals in het volgend citaat: || En noch toe dien hebben wy doen maeken in den muer neffens den hoogen outaer een sacramentahuuseke, en de voute doen souffisantelick maeken en verdecken met een houten dextel slutende met eene slootel. *DE COUSSEMAKER, Troubles rel.* II 167 (1569).

d) Huiseken funebre. *Katalfalk, prachtig roww-toestel, om „over d'imbaer" of lijkbaar geplaatst te worden, fr. catafalque, appareil somptueux funèbre pour être placé au-dessus de la bière.* || Tot deser uuttaert was thuusekin doen halen dat in Sente-Jacoba keercke bewaert was, daarmede de uuttaert van den dultschen keijser Ferdinandus gheoelebreert was. *FERD. VANDER HARGHEN, Ber. tijden, IV 245, Uuttaert v. koning Philippus'zoon, 1568.* Item, sal gherecht worden een huiseken funebre, hooghe verheven, staende in den hoogen choir, over d'imbaer. — Item, sullen ghemaeckt worden hondert en acht kerseën, elck van een vierendeel, omme te stellen rondomme het huiseken, en den doxal en choir. *Auden. Meng. IV 163. 164, Lijkdienst van de Infante Isabelle, 1634.*

e) Het huiseken van Maestricht. *Een volksspel op het water, hier genaamt mast klimmen, fr. jeu populaire sur l'eau, consistant à grimper sur un mât posé dans l'eau.* || En alsdoen wasser oock ghestelt een drayende huiseken up eenen mast uut den watare, dwelc moeste beclommen zijn om prijz, en ditte hiet: thusekin van Maestricht, omdat die van Maestricht zulo eene hier stelden int schiet-spel van den cruyaboghe int jaer MCCCCXVII. *DE POTTER, Chronijcke 197, opt jaer 1566.*

Huis en (of) erve, Huis en hof. *Woning en grond, huis en erf, fr. maison et terrain, maison et héritage.* || tCoerne huise, .. de heene heelt es seleggheests, van huise en van heerve. *DE PR. EN BR. Gent, IV 574 bis (1266).* Tien sceelghe tsaers ewelike, staende up Heine Buus huise en serve was; welc huise en aerve staet en leghet... *Oork. 8 oct. 1293.* Al dat aen een huys oft erve nagelvaet oft aerdtvaet is, dat behoort te volgen denghenen dien 't selve huys volgt en toebehoort. *C. stad Mechelen VII 9; Nannius quidquid in adibus vel clavo affirmat est, vel solo adheret.* Momboren by de Weth oft weemeesters gestelt, moeghen aen huysen en erven wel nutte reparatie doen, sonder decret oft consent van den weemeesteren oft van den heeren van der Weth. *C. v. Antw. 1545, x 13.* Zie ook *HOF en ERVE*. — Vrij huis, vrij erve. *Benige huizen te Gent voeren nog dit opschrift. Het zijn kleine bebouwde gronden, oorspronkelijk vrij eigen of allodiaal goed, welke in bezit bleven van de voor-rechten en vrijdommen van het oud Germaansch eigendom. Deze huizen waren vrij van allen cijns. (Warnkönig en Gheldolf, Gand, 36). — Deze woorden betekenen anders niets, zegt Raepsaet (Afwes V 283), dan dat de vreemde wethouders en openbare ambtenaars of hunne akten mochten verlijden evenals op hun eigen rechtgebieden.* Zie ook de Potter en Broeckaert, *Gent V 80. Maison et terrain libres. Quelques maisons à Gand portent encore cette suscription. Ce sont de petits terrains bâtis, originai-ment allodiaux, qui demeurèrent investis des prérogatives et des libertés de l'ancienne propriété germanique. Ces maisons étaient affranchies de toute redevance. — Ces mots ne signifient pas autre chose, dit Raepsaet, sinon que les gens de loi et officiers publics peuvent y passer leurs actes comme dans leur propre ressort.* || Vrye huysen en erven, onder geen landtheere sorte-

rende binnen der stede en schependom, mitagaders de realisatie en hypotheke van dien, staen ter kennisse van seven schepenen van der Keure, die danof erfvenisse en onderfvenisse doen met halm. En wort den kooper bevolen 't waerschap en garand: en men houdt van deselve kennisse register particulier. *C. v. Gent vi 8. — Zie by Van den Hane, Cost. v. Gent (1765) 527 een Voorgebod v. 2 mrt 1551, hiertoe betrekkelijk. — Huis en Hof.* || Dese chens es dien voreghenuemden Coenrade besett en bewiset op dat guet, hus en hof, alsoe alst belegghen es... *Oork. 18 jan. 1293.* tEs ooc waerachtich, dat zy [nl. de Spanjaards] daer bleven etende; waerop den voorschenen sprack: „hebt ghij in wille de stadt te rooven, beghint dan an mij eerst." Dit hoorende, zijn zij terstont uut zijnen huise en hove gheschoven. *FERD. VANDER HARGHEN, Ber. tijden, III 22. It. C. stad Veurne xv 13; C. v. d. Kiele, 2de Keure, Heimingehe, en passin. — Huis en hof houden (met). Als man en vrouw samenwonen, fr. cohabiter.* || Zo wat manne van den voors. ambochte, die berucht ware dat hi huise en hof hilde met eenen anderen wive dan met zinen ghetrauweden wive, of woukeraer ware, of bordel verhuerde. *K. lakeng. Brugge; Scherers.* — Met dezelfde bet. vindt men nog Huis en gelage, Huis of goed. || Een huise en ghelaghe, daer Juste vorseit in woent. *DE POTTER, Second cart. 85 (1861).* Die portionaris oft deelhebbere is in eenich huys oft goet dat vercocht wordt... mach...; en al hadde hy oick geconsenteert dat men tgeheel huys oft erve soude moegen uuytroepen en vercoopen... *C. v. Antw. 1545, vii 31.* Alnog te Gent: Huis, stede en erve. || Een schoon huis, stede en erve; genaemt den Spiegel. *DE PR. EN BR. Gent VI 357, it. 359. 360. — Een Huise en stede. Ib. 359.*

HUISAGE (Huusaige), zn. v. *Woning, fr. habitation.* || Den eersten coop [verkoop] van geestelijke goederen in 1579/1580] es d'huusaige naerst de afgebroken binnenpoorte up de suydwestzyde, metter erven ghelegghen tusschen den wal en der freyten van der keercke. Was dezelve huusaige ruymende by nachte, 't selve te hechten en legghen in bewaerder hant. *C. stad Iperen, xx 4.*

HUISALAEM (Huysalem, huysahalm), zn. *Huis-gereedschap, fr. ustensiles de ménage.* Kil. *auct. Huysalame. Supeller. Meuble.* || Onse voirs. elot van den Grave mit synen toebehoorten en mit den goeden, haven en huysalem dairap wesende. *Rekenk. v. Brab. reg. 135 fol. 117 (1482).* Alle officiers ofte s'heeren dienaeren worden ghehouden, op hunnen eedt, als sy eenich goetd ofte huysahalm vinden ruymende by nachte, 't selve te hechten en legghen in bewaerder hant. *C. stad Iperen, xx 4.*

HUISBERECHT, zn. o. *Gerechtighe bezich-tiging, fr. descente sur les lieux, vue des lieux.* || In ghevalle tusschen poorters oft inwoonders eenighe questie of geschild reese ter cause van gescheed van huysen en erven, van ontgonnen werken, van vrijheden ofte onvrijheden, .. sal den gheintereseerden moghen versoeken een daghinghe tot laste van sijn partye, die hem gheconsenteert wort te moghen doen met O inthimatie, ten sijne van te comen sien en hooren consenteren huysberecht ofte *vue des lieux.* *C. stad Iperen III 48.* Zie het volgende nopens het groot berecht, *ib. a. 51.*

HUISBERECHTERS, zn. mv. *Bouwbezockers, fr. visiteurs des bâtiments.* || Sullen nyt 't collegie gecommitteert wesen twee schepenen metten cleroc

van den ondercomtoire van de weeserije, mitgaders twee meesters wercklieden, te weten, eenen metser en eenen timmerman, [welcke] sullen nemen inspectie van de plaetse, werken of nieuwicheden van dewelcke clachte ghedaen is, en daerneffens ordineren en wysen, ... — Van welck wysdom ... partye gheïnteresseerde sal mogen appelleren, ... dagh makende by den messagier deselve huysbe-rechters en partye ... — Of sooverre eenighe van de partyen, ofte oock deselve huysbechters ghe-radigh vonden, vóór 't geven van eenigh wijsdom, te versoeken 't groot huysrecht, men sal neffens henlieden deputeren dry andere schepenen metten griffier van de vierschaere, die t'samen recht sullen doen naer het bevind. *C. stad Iperen* III 49. 50. 51. Vgl. Rembry I 251, en *C. stad Brugge* II 275 Deelmannen; *C. v. Brussel, Stat. v.* 19 apr. 1657 de geworren meerers, en *C. v. Antw.* 1545, titel VIII, deerscheiders of paelders.

HUISEN, ow. *Boutren, een huis oprichten*, fr. *bâtir*. Kil. *aut. vet. fland.* Huysen. *Domum aedificare. Bastir maison.* || Naer de costume ... mach elck persoon syn erve binnen der stede behuysen ten hemelwaert op, .. nietjegenstaende dat huerliedder erve ghelegghen hadde onbehuyst dertich jaeren tijds ofte meer, ofte oock nietjegenstaende dat zy in dat opwaerts huysen benemen mochten haerliedder ghebuers hun licht. *C. v. Aalst* IX 4. Nieuw erf, gehuyst zynde, blyft dengeenen dien hetselve toegevalen is met den huysse, sonder de huysinge te mogen splyten. *C. gr. Loon* II 453, *Reckheim.* — Als verl. deelw. Gehuist en gesteeet. Gehuist en gelant. *Palende, „reg-notende”, belendende*, fr. *aboutissant.* || Up sijn hofstede met huusen, steenen, bomen, .. staende en ligghende in torp van Hassenede tusschen Katelinen Bernaerds, die ghehuust en ghesteedt es over de nortside, en ... *DE PR. XY BR. XVI. Assenede* 87 (1433). Upte stede en hofstede, .. ligghende int dorp van Assenede, an de zuudsijde ghehuust en ghehant her Gilles Gaetman, .. *Id.* 173 (1444). *Id. C. kast. Iperen*, XVII 4.

HUISEN (Husen), bw. *Gerechtelijk in bezit stellen van een huis*, fr. *saisir légalement d'une maison.* || En hebben daertoe ghedaen met hande, met alme en met monde al dat zi sculdech waren te doene, omme hemliehen deraf tonthervene, tont-husene en tontgoedene, en den prooft forseit agodshuus bouf en ter religieusen vornoot derin te hervene, te husene en te goedene. *V. VANDER HARGHEN, Ten Walle* 50 (1841). *Id.* de Potter, *Sec. cart.* 44 (1844). *C. stad Gent* I 514 (1840—1850).

HUISEN ENDE HOVEN. 1) Van personen. *Die herbergen, eenen schuilplaats verlenen*, fr. *des personnes les héberger, leur donner asile.* Kil. Huysen en hoven iemands. *Recipere aliquem hospitio, domo, tecto.* Kil. *aut. Loger et traiter quelcun.* Grimm *Altcrthümer* 12 hausen und heimen. *Si quis furem in domo receperit vel ei hospitium praestiterit.* Lex rip. 78. || Ware oec dat sake, dat yemene ghebannen worde namaels van verde te brekene, of, .. en hem yemene hulpe ofte raed gave, ofte in staden stonde, ofte huuse ofte hove, .. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297, a. 12. Waerd zo dat yemen mer Gheraerd forseit ofte syne hulpers huuse of hoofde. *Id.* I 522 (1851/52). Die ledeghe wive ocht hare putiere huust ocht hooft, spise of dranc vercoepet in sinen huise, sal van elken ghelden v. s. *Kb. v. Diest* A 49. Zoe wye eenen ballinck van der stadt (willens en wetens) binnen der stat en vrihey oft quartier van Ant-

werpen huysde, hoofde, logeerde oft herberohde, sonder den heere ofte officier daeraff (goetstyte) de wete te doene, wordt selve gebannen ... *C. v. Antw.* 1545, I 40.

2) Van dieren en zaken. *Die in huis doen of nemen; opslaan in een pakhuis, bergen*, fr. *(d'animaux et de choses) les prendre dans la maison; emmagasiner.* || Soe wat coerne ... van buten comt te cope, soe wieme dat toebehoert, zal men int corenhuys ocht opten corenmarot brenghen en niet zulren noch huysen vore dien dat die corenmarot ghedaen es. *Kb. v. Diest* B 97. Soe wat coerne ... dat mer zulret en huyst. *Id.* 98. Dat nyemandt eenige schapen huysen nogh hoven en sal, hij en sal se gewintert hebben, oft hij en sal se willen winteren, die sal verbeuren den keure voers. *C. v. Caggevinne* 1433. Dat eghen leertouwers in eghender manieren en sullen moeghen ennich leer van buiten in deser stadt brengen om voorts te vercoope, het en ware dat teelve getout oft ongetout ware, tensy dat teelve, aleer hy teelve huysen oft hoeven sal, gewaerdeert sy by den ge-zwoeren deser stadt. *Kaart der leertouwers te Diest*, 27 febr. 1546, a. 13.

HUISGELT, zn. o. 1) *Belasting van den zuten penning op de huizen en landen*, fr. *imposition du zut denier sur les maisons et les terres.* Zie hier-over: *O. P.-B. austr.* 28 mei 1704 a. 64—69; 12 apr. 1712; 15 dec. 1727; *Pl. v. Vl.* 5 mei 1738, IX 669; 8 jan. 1780, X 507; *DE PR. en BR. Gent*, I 259, enz.

2) *Recht van den pastoor op de lijken die in de kerk begraven werden*, fr. *droit du curé sur les corps enterrés dans l'église.* || Als die overlyder begheert heeft, oft zyn erghenamen en executeurs begheeren hem te legghen in die kercke, d'welcke men ghe-woonelyck is te heeten kercklyken, so sullen zy den prochiaen gheven, voor syn recht van huysghelt, om d'lyck te halen, uytraert, sevenste en dertichste, t'samen xxx stuyvers. *Pl. v. Brab.* 23 mrt 1528; III 118.

3) *Verhuurprijs van de stallen op de lakenhal*, fr. *droit de location des étables dans la halle aux draps.* || Van Gerolve Cutenaye en Jacoppe, sinen broedere, pachters van den huusgelde van strypten lakenen en ghemenghden upte hallen metten reepe. *HUYTENS, Corporations*, 170, *staderek.* 1823. Gil-lise de Pape, van den huusgelde up dalle van den scoenen ghewande. Item, van Jacop en Henric Cutenaye, pachters van den huusgelde up dalle, van den ghemengden en strypten metten reepe. *Id.* 167 (1857). Zie ook aldaar blz. 28. Dat men van nu voort niet meer van huusghelde gheven en zal, van den lakenen die men te mercten voert, dan van elken halven lakene II groete; uutghedaen van den lakenen die men zal voeren ter Brugmerot, daeraf zal men gheven, van elken halven lakene, III groete. *DE VLAMINCK, Vgb.* 45 (1417).

HUISGENOOT (Huusgenoot, huusgenoot, huysgenoot), zn. 1) In het leenstelsel. *Standgenoot, standgelijke*, fr. *(dans le système féodal) pair, qui est de la même condition; medeleeman*, (fr. *cofendeur*) zegt de kost. v. Belle. Zie ook *EIGENGENOOT*. || Over alle dese forseide dinghe waren, alse oronde, Ywain Stullaert, bailliu van Ghent, .. En vort over dese forseide dinghen waren, alse onse mannen, Ghierart van den Walle, .. alse haren huusge-noeten, die oec onse man sin. *Oork.* 21 nov. 1290, *Tiende v. Guldemersch door den abt v. St.-Pieters afgeslaan aan d'abbis v. Ste-Claren*. Wij, Ghiselbrecht van Leuwerghem, ridders, N., N., etc., manne ere hoghere vrouwen en ere edelre, mire

vrouwen van Denremonde, maken cont en kenlic.. dat comen es vor ons Arnoud Robbrechts, zone was Van der Vaerrent, onse huusghenoot, en man mire vrouwen van Denremonde. DE VLAMINCK, *Zwijfke*, 109 (1834). Ewigdom sorteert jurisdictie voor de juge ordinaris: en leen staet te berechte van den huysgenooten. WILANT, *Leenrecht* 15. It. 76. Als een man van leene niet wel en soude connen maken syn rapport, den heere wort ghehouden, dies versocht sijnde, in 't vriendelick, ofte andersins te wette, hem te tooghen sijn register, en copye van sulcx hem rakende is te verleenen, t'sijnen redelicken coste; en hadde den heere gheen register noch ander souffisant bewijs, soude denselven leenman moghen maken sijn rapport naer d'informatie van sijn huysghenoten ofte medeleenmannen [van zinen huusghenooten en ouderlinghen C. kast. *Iperen* 219²], sonder boete. O. v. Belle, IV 10. So wie up syn leen gheen huns ne heift, al es hi man, hi nes niemens huusghenoot, naer hofrechte, [noch nyemant en es zyn huusghenoot-Boxhoren]. Want hi nes gheen zo vry man zyns heeren als een ander, want hi woend onder eenen andren heere, en staet t'anders heeren hove en jurisdictie. Dat ne doet hi niet, die up syn leen vry woend [des en doet hy niet die op syns heeren leen woent-Boxhoren]. Maer die gheene huuse ne hebben, willen huusghenooten heeten, en hebben zomwile dit punt ontwyet; en daeromme neist niet meer hofrechte. *Jus feud. Fl. vetus*, c. 55. (w) *Porres curiae. It. Leenrecht* v. 1528 fol. c; C. v. Cassel 12; 20. 27; C. leenhof v. *Feurne* i 9. V. VANDER HAEGHEN, *Ten Walle* 44; DE POTTER, *Petit cart.* 44.

2) *Hij die deel maakt van het huisgezin als bediende*, fr. *celui qui fait partie de la famille en qualité de serviteur*. || *Magister coquins* et *huusghenote*. VAN LOKEREN, *St-Pierre* 302 nr 629 (1250). Een getuyge domestijcq, dat is, die in den aet en drack en huysgezin oft huysgenoot is van den geenen dyen produceren wille, dyen mach men van te tuygen repelleren. V. D. TAV. 334. Dat niemant op eenighe der sondaghen, hooghtijden... [sal] moghen doen eenighe slaefelijcke werken, door hem oft sijne huysghenoten. *Pl. v. Brab.* z. d., I 58. De goederen... dewelcke sy [nl. de geestelijken en de edelen] selver, oft door hunne huysghenooten sullen doen cultiveren. *Id.* 1 mrt 1628, a. 20; II 117. Aengaende de huysgenoten, niemant van hun en sal mogen gekleedt worden met rouw [nl. voor de koninklijke personen], wel willende dat de demonstratie die by de meesters gedaen wordt, gehouden worde voor ghenoochsaem. *Pl. v. Brab.* 22 juni 1696; V 71; de fr. tekst heeft *domestiques*.

3) *Alle personen die deel maken van het huisgezin, die onder hetzelfde dak wonen, verwanten of niet, meesters of dienstboden*, fr. *toutes les personnes qui font partie de la famille, parents ou non, maitres ou domestiques, et qui demeurent sous le même toit*. || Alle huusache die zyn binnen schependomme, moeten senden I huusghenoece ten brande, met eenen vate, ketel of panne, of teele, of hoestvat, of sulke dinc als hi heeft, en daarmede draghen water ten brande. *Auden. meng.* I 320, Kb. v. 1338. Dat, soo wanneer eenich kennelijck ongeval gebeurde aen eenige poirteren in de voors. onser stadt, oft aen heuren kinderen, dienaeren, boden en huysghenoten, hetey doodtralle oft verdrinkinge en diergelijcke ongevallen, dat die selve poirter oft poirteren, onder wien voors. ongeval gebeuren soude, vrij en onbelast soude blijven van allen verbeurten

van confiscation. C. v. Diest, O. 15 mei 1509. Dit hoorende, mijn heere en sijn huusghenooten, sijn zeer verscriet gheweest duer dit gheruchte. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* III 7.

HUISGENOOTSCHAP, zn. *Onder dezen naam begreep men in de groote kloosters of abdijen zekere bedieningen, als daar zijn: de lavenderie of waschmeesterij, de praterij, de meierij, enz. Zij werden soms in leen gegeven, fr. sous cette dénomination on comprenait dans les grands monastères ou abbayes certains offices, tels que: la lavenderie, l'office du messier, du mayeur. Ils furent quelquefois donnés en fief.* Zie Maigne d'Arnis LAVANDERIA, MESSABIUS, MAJOR. || Dit es huusghenootscheep dat Jan Haec hout van der kercken Sente-Pieters, dat behoert tot [de] lavenderien (*hier volgt de vermelding van de diensten opgelegd aan de waschmeesterij en van de voordeelen die eraan gehecht waren*). VAN LOKEREN, *Saint-Pierre* 293 (13^{de} E.). Hoe en in wat manieren dat soe voertyde houdende was een huusghenootscip, wesende een cnaepschep, van onsen voornoemden heere en van ziere kercken [nl. van Sinte-Pietersabdij], ten welken vorseiden diensten behoerden zekere profite en jaerlycsche renten. die haere de aelmoesenie van Sente-Pieters vorseit schuldich was,.. *Id.* 190, O. 10 dec. 1413. Dat, ute dien dat onse heere dabt van Sente-Pieters vorseit, bi goeder informatien di hire af heeft ghedaen horen en nemen, de vorseide praeterien schuldich syn te wesene huusghenootschepe, so eist dat hi se heeft doen legghen en lecht se, bi consente van partijen vorseit, te huusghenootschepe, elcs deel te veertich schele parisise over sterfcoop; en ten versoucke, ten Kenebringhende en van henedragende, en in allen andren zaken ghelyc dandre huusghenootschepe van der kercken van Sente-Pieters doen.... DIERICK *Gende chartb.* 57, O. 12 nov. 1368, 3^o.

thUISLIGGER, zn. *Een ongehuwd man, zonder eigene of gehuurde woning, en zonder middelen van bestaan, die dienstengevolge bij anderen moet inwonen, fr. un célibataire, sans habitation propre ou louée, et sans moyens de subsistance, qui doit, conséquemment, se loger chez d'autres.* || Zoo wie van alsnu eenygh thuisligghers heeft, dat hy, up ghelycke paine [nl. van drie jaar ballingschap], dezelve heere en Wet donderdaghe naectcommende over te bringen [heeft]. DE COUSSEMAKER, *Troubles rel.* III 177. Men vermach oock niet dusdanighe eenclipte persoonen te logieren, op ghelycke boete en distributie van dertich ponden parisise, en daerenboven, soowel deselve t'huysligghers als degone hemlieden logierende, ghepuniert te sijn ter discretie van den heere en Wet. C. v. *Feurne* t. 34 a. 7. Zie oock KENCLIFT, en KENLOOPICH.

HUISMEESTER, zn. m. *Bestuurder (huishouder), fr. directeur, régisseur (concierge).* || Een goet dispensier en huysmeester (*La Curne Dispenseur: régisseur*). *Test. Van den Dale* 7 mrt 1581 (*College te Loven*). Dat den huysmeester oft concherge van den dwingh-huysse, sedert eenighe jaeren herwaerts binnen de voorseide stadt ophgerecht, sal hebben voor sijne gagie de somme van twaelf hondert guldens 's jaers, op den last van sijne sergeanten daerop te moeten onderhouden. O. *Albertine* v. 1618 voor de stad Antw., *Uitg.* c. 21 a. 1.

HUISRAET, zn. 1) Zooals thans. *Huisraad*, fr. *mobilier, meubles, ustensiles de ménage*. Kil. *aut.* Huyraed. *Ustensilia*, etc. *Utensile, menage, meuble*. || Huyraet betaelt pontgelt. *Watertol* 1550.

2) *Huishouden, huisgezin*, fr. *ménage, famille*.

|| Want vele en diverse borgeren en ingezetenen hon voederen, dagelyc meer en meer, in hon één huys verscheyden huysraeden te logieren en te verhuieren, denwelcken, midts honder benauwtheyt van der erve en der gelegenheit van der plaetschen nyet wel mogelyck en is hon aaschen bequamelyck oft tamelyck zonder peryckel van den brande te leggen, gelyck men des by experiencien gesien heeft, brandt en schade den gebueren affgecomen te syne, soo wordt geboden... *Kb. v. Turnhout 1550, fol. 82.* — Huysraet houden. *Eene huishouding hebben, fr. tenir ménage.* || Van den cossaten, die niet en seyen, sal die persoon [nl. de pastoor] hebben, te Kersmisse, van elken paer volcs die in hille sitten, enen halven ouden engelschen, of syn werde; en daert bedde gesceiden is, en van eenloopen luden, die huysraet houden, sal die persoon hebben te Kersmisse tserendeel van enen ouden engelschen. *Belg. Museum II 166 (1421).* — Ten huysrade sitten. *Zoals het voorgaande, fr. comme le précédent.* || Dat altyt op sondach na Sint-Jansdach-Baptisten ind zomer [l. midzomer] eyne igelick ambacht van den twelft ambachten onser vursc. stat, by henzelfen, alle man van haren ambachten bynnen onser vursc. stat en vryheit woenende en ten huysrade sittende, vergaderen sullen... *O. Liège 11 dec. 1500 a. 1, Hasselt.* Oick en sall egheyne vrende tot enygnir officij van onser vursc. stat comen, hy en sall t'eirst vijff jaer bynnen onser stat gewoent en ten huysraide geseten hebben. *a. 5. It. 27 juni 1577 a. 1.*

HUISRUIMING, zn. *Gedwongen huisverlating, fr. déguerpissement, retraite contrainte et forcée.* || Voor huusarmynghe gedaen met vier scepenen en den bailliu, hebben scepenen xl s. p. Den bailliu xx s. p. Voor teeckenen van rumynghe en van de afgewonnen huusen, hebben secretarissen ij s. p. *C. v. Auden. 2de d. 267, Salarissen 1581.* Over eenige jaren is ghemaect sekere ordonnantie en forme van verbale procedure tot bekortinge van de justitie en ontcommeringe van het collegie der wethouders, rakende alle geprivilegieerde schulden van huysruyminge, monteringhe, liquide obligatien... *C. v. Brussel 1606 a. 49; Christijn vertaalt verkeerdelyk pretium locationis conductionis.*

HUISSOECK (Hussouc, huussouck, huizouck, huyssoeck), zn. *Huisschending, het feit van met geweldadigheden in een huis te willen dringen, om den bewoner, of eenen erin gevluchten persoon te mishandelen, fr. violation de domicile, le fait de vouloir pénétrer de force dans une maison, pour y maltraiter celui qui l'habite, ou une personne qui s'y est réfugié.* || *Qui convictus fuerit per quinque coratores ex hussouc, emendabit illi super quem factus est hussouc xx solidos. K. v. Fournes 1240.* *Qui ad domum alicujus cum armis venerit contra hussouc, de quo timetur, non forefacit. Ibid.* Soo wie wettelick achterhaelt oft bevonden ware van huyssoeck, te weten, dat jemandt enen anderen volghde om faict te doen enen die hem salveren soude willen in syn huys, ofte in ander huys dat hy soude moghen senveerden en hem daerin besluytende, en dien selven volger in hetselve huys gherochte of inbrake jehens den danck en wille van hem die hem salveren wilt, en faict op hem dede, gevende open wonde en looperde bloedt, dat ware den facteur op pene van lyf en goet. *C. v. Iperen, Kast. c. 48; it. 49.* Die andersins huyssoeck doen soude sonder jement te wonden ofte quetsen, dat ware den principalen op de vuyt, en alle syno medeplegers elck van lx pond. *C. v. Cassel, a.*

180. It. C. v. Belle, r. 33 a. 12. Van huizoucke en untroupe. *C. stad Brugge, I 211, K. r. t. Maendaechsche 1552, titel.* Daer eeneghe personen, in evelen wille, staken, sloughen ofte wierpen up ijemands huus ofte hofstede, of up eneghe muelse, omme van buuten daerbinnen te rakene, ofte jemande diere binnen ware ghevloten, ofte anders daer te voeren ghecommen, te slane ofte griefvene, of daeruute jeghen zynen danck te stekene ofte jaghone, wedre oock de gejaechde, vervolchde, ofte de persoon die men griefven zoude willen daerbinnen ware ofte niet, alle dusdaneghe faiten zijn gherekent huussouck. *C. v. t. Proosche, a. 7; it. 8. 9. 10.* Zie oock **HUISSOECKING**.

HUISSOECKER (Huussoucker), zn. *Huisschender, fr. violateur de domicile.* || Indien huussouck ghebeurt en dat daer niemant doot en blijft, noch let en verliest, .. noch dat de huussouckers niet binnen en gherochten, .. *K. v. t. Proosche 1511 a. 10.*

HUISSOECKING (Hussoekinghe, huussuekinge, huussoukinge, huissuekinge), zn. 1) Met dezelfde bet. als **HUISSOECK**. *Kil. auct. Huyssoeckinge. Inquisitio in domicilia & Irruptio in aedes. Entrée par violence en quelque maison, & y faire recherche de tout.* || *Eadem lex erit tam de insidiis quam de hussoekinghe, et ille cujus domum invaserit, ... quidquid pro defensione sua, id est noetwere, fecerit, pro nichilo reputabitur. K. v. ter Piete 1265.* Die huussuekingen dade, bi dage, .. *K. amm. v. Brussel, 1292 a. 23; de K. v. Nijzel zegt Qui maisons assaudoit de nuit.* Die huussuekinge dade bi nachte. *a. 24.* Wy willen dat hij [nl. Henrick van Wilre] en zijne nacomelingen, van allen stride en van alrehande gerechten, totten bloede, hebbe en heffe alle dat recht en alle die mesdade die dairaf vallen, utegenomen van huussuekinge, van mincten, van mansdoede, .. *Oork. 16 jan. 1291/92, Brab. Yeesten I 679.* So wie so huussoukinghe doet, wert hys bedreghen vor scepenen, hy es in de mesdaet van lx ponden. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 42.* Zo wie die huussoukinghe doet up andren, en die huussoukinghe ghedaen bekennet wordt bi scepenen, .. *K. v. Brugge 1304 § 28.* Van huissuekinge, date te weten, op yemants huis te werpen, te stoten, of dat huis op te breken vianlic, of yemanne darbynnen te stoten, te werpen, te steken of te sloen. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380, Tafel xxv. It. de VLA-MINCK Vgb. 45.* Zie oock **HUISSOECK**.

2) In de huidige bet. *Gerechtelijk onderzoek van iemands woning, fr. visite domiciliaire, descente de lieux.* || De schout oft andere officiers en moegen in eens poorters huys nyet gaen oft comen, oft eenighe huysuekinge doen voordere, verdere oft anders dan den poortere en belieft, tenwaere by expressen voirgaenden consente van den burgermeesteren en scepenen. *C. v. Antw. 1545, ix 17.*

HUISSTOORING, zn. v. *Huisbraak, fr. effraction, irruption.* || Eene huysstoorringhe, waermede dat men die doet, [verbeurt] x pondt swerte. *K. en br. Santhoven 1558 a. 7.* Soo wie een huysstoorringhe doet, in wat manieren het oock geschiet, verbeurt 24 guldens. *It. 1665 a. 27.* Zie het volgende.

HUISSTOOTING, zn. *Zoals het voorgaande.* || So wie enen andren vermenct, sonder met mortwepen, ofte die huysstotinghe doet, verboert x lib. *Kb. v. Antw. a. 10.* So wie huijstotinghe dade bi daghe met beradenen rade, enware op sinen doetviant, hi waers op seven pont en tien scellinghe swerte. *Charter v. Waalhem, 1365, a. 57.* So wie huysstotinghe dade bi nachte. *Id. a. 58.* In enni-

gen plaetzen wort geuiseert wije huysstoetinge doet, oft iemende ter straten daigt uuyt zijnen huysse te comen bij nachte en ontijde, dat men dyen thoot afslaet. V. d. TAV. 71 v°. — De oudste voorrechtbrief der stad Dordrecht, 1220, uitg. en hersteld door Mr. P. VAN DEN BRANDELER, zegt *Quicunque alicuius domum impugnaverit... x libras iudici emendabit* (zie ook aldaar het charter v. koning Willem v. 1252); waarover zie de aant. 7 des uitgevers, sluitende met de opmerking: dat de misdaad in de Dordrechtse keuren en het Zuid-Hollandsche recht meermalen voorkomt onder den naam van *huisstoeting*. Zie ook Nijhoff, *Gedenkw.*, en hoogerop HUISROECK en HUISROECKING.

HUISVROUW (Huysfr.), zn. v. In den adelstand. Thans *Echtgenoot*, *gemin*, fr. *épouse*. Kil. *auct. Hera domus & Uxor, domina, nupta, socia thori. Dame de la maison. Femme*. De graaf P. de Nassau noemt aldus zijne vrouw in eenen brief aan de stad Diest, d. d. 5 Mei 1521: || „Lieve en beminde. Wij hebben uwe brieven by Voghel, desen brengher, ontfangen en verstaen uwe goetwillicheyt die ghy tot ons, onser huysfr. en sone hebt, des wy danckelick en voir zeer geneeme hebben, en en achten den dienst en den goeden wille die ghy onser vors. huysfr. oft sone bewesen hebt en noch bewysen moecht nyet minder dan oft ghy deselve onsen persone gedaen hadt”. — En opdat al het geene voorschreven is mach blijven vast en gestandich, in teken der waerheyt en meerder vastigheyt, hebben wy, Aert, grave van Loen, aen desen tegenwoordigen brief doen hangen onsen segel en dien van onse huysvrouwe Margareta. O. Liège, October 1303, *Beringen*. Carte heer Henricx, heer van Diest, en Elseben van Hoerne, zynder huysvrouwen. *RAYMAEKERS, Draperie* 6 (1865).

HUISWAERDER, zn. *Bewaarder van in beslag genomen huisraad*, fr. *gardien des meubles (garnisier)*. || Tot welke betaalinghe... soo souden sij, indien het weirelijke personen waeren, gestraft worden met geeselinghe, en de geestelijke met selsaen van henne tijdelijke goeden en stellinge van huyswaerders. C. v. *Antw. comp.* IV, xvj, 64.

HUISWEECKE, zn. mv. *De zieke en gebrekkelijke lieden*, fr. *les malades et les impotents*. || Aldoe ghezonden den sermen en huusweecken deser stede elo een vierendeel bastsaets, 13 s. 6 d. CARTON, 48, *Stadsrek. Blankenb.* 1525/26. Zie Gailliard, *Glossaire* 647: Huisweeken, Aerne huusweeken, var. Aerne huuszittende, en huysaermen.

HUISWERCK (Huyswarc, Huysewerck), zn. *Werken die tot een huis behooren als bouw*, fr. *travaux qui concernent une maison comme construction*. || Dat alle metsers, tymmerliede en alle warliede die aen huysse warken willen binnen Antwerpen, warken selen moghen huyswarc. *Kb. v. Antw. ord.* v. 14 mei 1394. Dat de peerdesmits sullen continueren in het maecken groef werck, wit werck, huyswerck. *REMBRY* I 462 (1679). (Deze geschiedschrijver verklaart het w. voor het smidswerk, volgens de keure der smeden te Brugge, uit de 15de E., aldus: || Huyswerc, te weten traelien, ankers, grendels, clynccken en ooghen... Item... alle maniere van huuswercke, scipwerc, spaden, haumessen, haexen, en alle maniere van arnswercke.

HUIVE (Huve, huyve, huyve), zn. v. *Huif*, fr. *huv*. Kil. *auct. Huyve. Reticulum... Coëffe*. 1) *Eene mans- en vrouwen hoofdbedekking*, fr. *coiffure d'hommes et de femmes*. Grimm Haube 1) 3). || Dat elcken persoon draghende voortaan gouden oft silveren laeckenen, .. goude oft silvere huiffen

oft cordeliere, .. sal t'jaers, al en droeghe hy oft sy maer eens t'jaers, betaelen... twee Rinaguldunen eens. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570 a. 121; II 496. Een de beste huysse, haersnoer, bandeken, spansel en diergelijcke. C. v. *Antw.* 1582, tit. 41 a. 100. *Stadsvoordeel*.

2) *Oorlogshoofdbedekking van metaal of leer voor het gemeene voetvolk, onderscheiden van den helm, die hooger was en door de ridders gedragen werd* (Grimm Haube 1) d), fr. *coiffure de guerre, de métal ou de cuir, pour l'infanterie, distinguée du heaume, qui était plus élevé et était porté par les chevaliers*. — Yaeren huive, fr. *coiffe de fer*. || Vremde man die, binnen vriheden, droughie bi daghe zweert, .. yserine huve, yserin antcoen, en alle wapine met yaere, verbuerde x lib. *Kb. v. Auden.* 1328. K. v. *wapenen te draghene*. Dat N... & N... & N... draghen moghen elc een yserin huve up haer hoofd, ter bewaernessee en besucde van hueren live, mids dat sy in veten en in onpaeise zyn partielic. C. v. *Auden.* 2de d. 125 (1440). *Brabrantinos... armatos galeis protensis ad mazillas, vulgariter huven met kaken*. DE SMET, *Corpus chron. Flandriae* I 220. Zie hoogerop (ten) HELLEKEN.

3) *Kruishooggewelf*, fr. *voldie cloisonnée, voldie en arc de cloître, toit en dôme*. Grimm Haube 10) *Kuppeldach*. Zie Otte *Klostergewölbe*. || De tweede vercoopinghe zal wesen het afbreken van een deel van der keercke, te wetene, de huysse tot in den houc en anhele van den peaar [pilaer?] ofte freyte naerst den inganc van de voornoemde keercke an beede zyden, metgaders de huusaige daerneffens dat inganc van den cloostere was, zoverre rechte uute als heur de metselrye van der huysse bestrect. V. VANDER HARGHEN, *Ten Walle* 247 (1579/80), 14 November (1616). Betaelt an Jacques de Liemackere, de somme van zeven ponden grooten, over thien gheschilderde ghelaesvensters, met de wapenen van myn eerweerdichste heere den bisschop van Ghendt, en de wapenen van de dry prelaten en die van den ambassadeur, staende in de vyf vensters van de huifve van de nieuwe kercke. *Id.* 260. Int jaer xvic xvi, den tweeden januarus, doen sette men het cruyce op de huive. *Id.* 296.

HULDE, zn. v. 1) *Gunst, genegenheid, goedwilligheid*, fr. *grâce, faveur, affection, bienveillance*. Kil. *auct. Suffragium, favor, gratia, fidelitas & Amor. Faveur, grâce: & amour*. || Ontbieden en bevelen, dat zy... alsoe lief als zy onse hulde en vrientescap hebben... *Charterb. v. 's Bosch*, f° 117, *Wenceslaus*, 27 sept. 1356. Omme dat hare genadege here en vrouwe hare abolge keeren selen van haerre goede stat... en die vriendelec nemen en ontfanen in haerre hulden en genaden... *SERMON, Couthe-reel* 88 (1361). Op onse hulde en gracie te behouden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 131 fol. 45 v°. En dat mi gegeven werde... Gods hulde te verwerven en syn troest. *Hondert merk.* 90 v°. — In hulde van. *Ten gunste, ten voordeels, voor het welzijn van*, fr. *en faveur de, dans l'intérêt, pour le bien-être de*. || Dat mijne heere van de Wet verstonen dat de neeringhen die nachtwaecke begeerden... En eenighe van de Weth die vraechde: „Waarom dat zij de wake begheerden? En doen wiert er gheseyt op avontuere: „Offer yemant bij nachte wat vrents voortstelde, wij begheeren dat ter profijcte van de stede, in hulden van justicien, en andersins niet.” DE POTTER, *Chronijcke* 66 (1537). Biddende der Wet dat zij altoos souden willen theste doen, en bedankende al tguent dat zy ghedaen hadden in

hulden en ten profijtete van de stede, biddende daerinne te willen continueren. *Id.* 154. In hulde van heere en Wet. *FRED. VANDER HARGHEN, Ber. tijden I* 40. In hulde van der Wet. *Id.* IV 79.

2) *Ambt, bediening, fr. office, fonction.* || Zoe wij [wie] condichde enichderhande saecke buijten den raede, dat in den hollen geleet weere, en dat uutbringt, en het woerde gepruet, die zal zijn hulde verbeuren tot ewigen dagen. *K. v. St.-Truiden* 1419 a. 53. Dat voertaen, wie die sesse gulden van Sintruden regieren sal, .. egheen ander regiment oft ander officie en hulden zal mogen, alsoe lange als hij enich van den gulden zal regeren. *Prior, Cart. II* 551 (1430). — Hulde dragen. *Een ambt bekleeden, fr. exercer une fonction.* || Zoe en zal gheen man moghen dragen van der stadt meer dan een hulde, noch egheen aennemen, hij en zij der ierster aff. — Wij [wie] van zijn zelfs schout te banne weere, oft die in onwet sitten, die en zullen egheen hulde moghen dragen hy en hebbe hem tierste gepurgeert van desen saecken. *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 72. 73. *Id.* 47. (a. 34 zegt: gheen ambacht houden van der stadt). Oft ijmant te banne es voor zijn selfs schult, oft in onwet sittet, die en zal gheen hulde mogen dragen, hij en hebbe hem tierste gepurgeert van dier zaeken. *Id.* v. 1419 a. 46. — In hulde setten. *In bediening zetten, stellen, fr. installer, investir.* || Als die nye meesteere also ghekoren zijn, soe suelen si in hulden ghesat werden, en eersamlijc sweren en eet doen vore onse scouteyten ... *Prior, Cart. II* 122, oork. 17 mei 1393 a. 2.

3) In het leenroerig stelsel. *Trouw, fr. (dans la féodalité) foi, fidélité.* || En deden die vorghe-noemde man en scepenen van den vorghe-seiden dorpe van Fuderse vore ons coemen, en mandense, de man op huere hulde ente scepenen op haren eet, dat si ons verclaren en besceeden souden, al so verre alst hem cont ware, welc ighewelc recht en harebrenghen ware ... *Oork.* 19 juni 1295. — **Hulde ende manschap, foi et hommage.** *Bij de trouw bevestigde de leenman zijne getrouwheid aan den leenheer, en beloofde plechtiglijk hem alle de diensten te bewijzen hem krachten het aange-gane verbond verschuldigd; bij het manschap (homagium, hominium) verzocht de leenman het leen van den heer, en deze vergunde het hem; waardoor tusschen beide eene wederkeerige verplichting geboren werd, ofschoon de leenheer geenen „wedereed” doet (zegt Wielant 40), want door den eed des leenmans staat de leen-heer jegens den leenman „verbonden alsoe diepe sonder eedt; als doet de leenman teghens hem bi eede, want de trouwe moet ghelijc staen,” fr. par la foi, le feudataire confirmait sa fidélité au seigneur, et promettait solennellement de lui rendre tous les services auxquels il était tenu en vertu de l’engagement contracté; par l’hommage, le vassal sollicitait le fief du seigneur, et celui-ci le lui accordait; de cette manière il naquit une obligation réciproque entre eux deux, bien que le suzerain ne prêtât pas de serment en retour,” car, comme dit Wielant, „par le serment du feudataire le seigneur est aussi étroitement obligé envers le vassal que le vassal au seigneur par son serment, vu que la fidélité doit être égale.”* || Als een persoon manescap doen wille, soe is hij hem sculdich tot reynicheyd en ootmoedicheyd te stellen, te weten, hij sal zijn hooft ontdekken [Boxhoren: die sal hem ontgorden en sijnen capruyn ewech doen], zijn mes en wapenen afleggen, sijn huycke uuyt doen tot eenen teeken dat hy naictelijc en volcomelijc bereet is zijnen heere dienst en bijstant

te doene, opdata behoefde [B. trecken op sijn mouwen, opdat men sie dat hij bloot es van enigher wapenen, bloets hoots en blooter keelen en bloeter hande]; en sal daernaes beyde zijn handen tsamen leggen, in teeken van oetmoedicheyd, en die leg-gen tusschen die ij handen van zynen leenheere, tot een teeken dat hij hem geloofd hulde en trouwe, en datten de heere dair op ontfaet; en dan sal hem de leenheere, tot zynder ernstiger begeerten, doen zekeren, geloven en seggen dese woorde: want hij dair comen is om hem hulde en manescap te doen, dat hij hem als zijnen gerechten leenheere goet en getrouwe sal zijn, zijn heerlicheyd en recht hem helpen bewairen, zijn bate en profijt te voideren, zijn scade en achterdoel te beletten nae zijn macht, ter mannenraide te comen, raid te geven en raidt te helen, gerechte vonnissen ter manissen zijns heeren, te helpen wijzen nae zijn beste vijf zijnnen, en al te doen dat een getrouw man van loene zijnen gerechten leenheere sculdich is te doene. En na desen sal hem de leenheere doen opsteken ij vin-geren, en doen zweeren tegene dat hij gesekert en geloofd heeft, dat hij dat houden sal wel en ge-trouwelijc; alsoe moet hem God helpen en alle sijne heiligen. En dat gedaen sijnde, soe sal de leen-heere seggen: „Ic ontfaenge u als mijnen man van leene, behoudelijc mijns rechts en elckermalcx recht, tot sulcken gewoenten en rechten als u leen sculdich is na de costume van mijnen hove en van den lande; en dat confirmerende, sal de leenheere sijnen leenman cussen aen den mont oft op de wange [B. aen sijn kijnnebacken]. *V. D. TAV.* 201.

4) Hulde bewijzen. Deze uitdrukking, voor-komend in drie citaten onder het v. *BANDON* 2) *Prior, Cart. II* 508. 507), sehijnt te beteekenen zich verantwoorden (in rechten), fr. *répondre* (en justice).

HULFT, zn. *Ramsvel, fr. peau de bétier.* Het is eigenlijk een mhd. woord, *Lexer Hulfe*, hulft, hulfter, hulst, *decke, hülle*, doch was tevens bestemd voor Vlamingen en Brabanders. || *De regno Balde-vini* [nl. uit Vlaanderen] *venientes debent dare pellem arietis ad operatorium sellae, quod Theuto-nice dicitur hulft, et unum cascum et 2 denariatos vini. De Antioerf similiter.* *Höhlbaum, Hannisches Urkundenbuch.* 3; *Brief van keizer Hendrik IV*, 5 juni 1104, *Tol te Coblentz*.

HULPE, zn. *Waterloop, die zijne uitwatering heeft in eene andere beek of rivier, fr. affluent.* || Dat de rivieren, laeckbeken, hulpen en afloopen altijd niet en worden gehouden in eenen behoorelijken staet. *O.-P.-B. au'r.* 20 aug. 1574. *Int. It.* a. 1. Dat voor groote wateren geacht sullen worden degene die de molders op hunnen pegel niet langer en sullen connen ophouden sonder die extraordinairlijc te lossen door de hulpen en laeckbeken. *Id.* a. 6.

HULPE, zn. *Getuige, fr. témoin.* Zie **HELPER**.

HULPEN, **HELPEN**, bw. *Thans helpen, ter hulp komen, fr. aider, venir en aide.* || Slaet ijmant des anders wijff oft kind, en der man come ten aen-ganck, die man mach sijnen wijve oft kinde hulpen ter goeder wijs, met sijnen handen, sonder enighe wapenen. *K. v. St.-Truiden*, 1366, a. 14. Ic bidde Di van gronde mijns herten en der zielen, .. dat Ghi u wilt ontfermen over die arme kerstenheit. — Neen, neen, het en sal alsoe niet sijn; du siest doch wale dat luttel hulpt, dat God selve doot es, wat soude dan dijn sterren helpen? *Aller kerstenb.* 10. Zie ook **HELPER**.

HULPER, zn m.; vr. *hulpester*, 1) *Helper*, hij die helpt en bijstaat in den nood. fr. *qui aide, qui*

vient au secours dans le besoin. || Here, mijn hulper en mijn verlosser. *Getijds.* xvde E. ps. 18, *Domine, adjuvator meus* Die heilige Gods moeder si altoes onse hulpester. *Id.* 20.

2) *Bondgenoot, fr. allié.* || Dat wi [nl. heer Jan van Kuik] gelovet hebben vor unsen here Jan, .. hertoge van Lothrigge en van Brabant en vor alle sine hulpere en sine vrint, en vor uns en vor unse hulpere en vor unse vrint, .. *NIJHOFF, Gedenkwo.* I 6 (31 oct. 1286). Dat alle die twiiste, die gheweet hebben tusschen Janne, hertoghe, en Janne Bertoude, in deen zide, en die van Mehgelne, in dander zide, en haren hulparen [sic] in beden ziden, .. *J. DAVID, Mechelen* (14 sept. 1303). Dat, om alullich onverdrach, oorlochs en crychswille, die geweest hebben tusschen ons, onse hulperen en geestenden, van eene syden, en die van onser stadt van Ludick en andere guede steden ... en haere hulperen, .. *O. Liège* 17 aug. 1417, *Inl., Herck.*

3) *Medeplichtig, fr. complice.* || Soo wie eenighe palen versteckt oft uytdoet, .. wort ghecorrigeert als dieste ghecommitteert te hebben, en totdien van ghelijcken alle zijne hulperen. *C. v. Herentals*, XI 15. *It. C. v. Antw. comp.* VI, iij, 7 hulpers. Zie ook *HELPE*.

HULTE, zn. v. Van eenen gracht. *De witerste kant, fr. le bord extrême (d'un fossé).* || Die sijne erve met opghesette grachten wilt beheijmen, moet tusschen de hulte van de grachte en erve van sijnen ghebuer laten ten minsten onderhalven voet erve. *C. v. Herentals*, XI 28. (*Zie C. v. Antw.* 1545, VIII 74).

HULTEN, bn. *Houten, fr. de bois.* || I platten hulten hamer, fr. tekst *ung plat marteau de bois.* *Inv. de Nevers* 1467 a. 17. Item, noch een hulten fonteynen. *Inv. V. d. Hulst* 1489.

HUNICH, bn. *Wild, fr. sauvage* (V. d. H.). || Daernaer quam desen hunighen hoop [nl. de beeldstormers] in telcooster ten Predicheeren; daer vielen zij aldergrimmichst an. smetent daer boven en beneden al in sticken. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* I 113.

HUPENBIER. Zie **JUIPENBIER**.

HUREN (hueren), bw. 1) *In dienst nemen, fr. louer, prendre à son service, engager.* Eenen kapelaan. *Eenen priester om eene kapellenij te bedienen, fr. un chapelain, un prêtre pour desservir une chapellenie.* || Die welke capelrie te verdienne, Jan die Wayere voerghenoemt, ochte sijn hoer dat na hem blijft, eenen pape hueren sal alre jare, misse te segghene elcs daegs, .. *J. F. WILLEMS, Hist. onderz.* 151, *Scheperbr. Antw.* 1807. En den vors. priester, op dat hi ons niet orberlec en dunct, so selen wij hem orlof moghen gheven en eenen anderen hueren, alsoo dicke alst ons orberlec sal dunken, sonder ijemen anders te versuekene ... — so kennen wij ... sculdech [te] siin en gheloven, .. sonder enech beiden te huerene enen priester die enghen goet van der heilegher kerken en heeft, die alle daghe misse doen sal in sente Goedelen kerke, opdat de heeren [nl. de geestelijken] ghestaden willen, vor dat heilech Cruce. *Bruss. godsh.* B 588, *Stichting v. Sint-Kruis altaar*, 1366.

2) *Eenen moordenaar, fr. un assassin.* || Van ijemende te huerene omne eenen anderen secretelic of bij laghen te doodene. Vervoorderde hem eenich persoon zijnen vijant te doen slane en te grieveene bij der handt van eenen andren, die hij daertoe induceerde, huerde oft anders ghecrege, .. — Alle deghe die ... den ghehuerden ofte sijn gheselschap huusen, hoven en onderhouden, .. *C. v. 't Proostsche*, 1511, a. 14. 15.

3) Te huren (te huur). *Voor huurloon, voor arbeidsloon, fr. pour salaire de travail.* || Men sal geven te huren van enen scarlaken en scarlakens lingde x s.; dies selen hebben di meisters iij s. en de knapen vj s. — Die lange lakene van xlij ellen, .. selen geven te huren vj s. en vj d. *Ord. opts volderen te Brussel*, juni 1282, a 1 en 3; *it.* 4. 5. 6. 9.

HURCKEN, ow. 1) *Luisteren, af luisteren, fr. écouter.* Kil. Hurcken / Horcken. *Auscultare.* De Bo Hurken, horken. || Dat niemandt en stae nogh en sitte aen ander lieden vensters ofte huys, om te hurcken wat in den huysse ghebeurt. *DE PR. en BR. XIV. Boekhout* 26, Stat. 12 oct. 1684 a. 14. *It. DE POTTER, Chron.* 210.

2) *Verlangen (nazar), fr. désirer vivement.* || Den coninc screef talle canten om hulpe jeghen den prince van Condée ... Overzulck was dheere van Harenbeerge daerwaert uut dese Nederlanden ghezonden, den coninc ter hulpe, .. want naer dese victorie hurcte men zeere. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* III 125.

HURLINGE, zn. v. *Oploop, fr. émeute.* (F. V. d. H.). || Up denzelven dach, .. was een hurlinghe tot Lievin De Vlieghe, .. van de Spaen-giaerts, want die daer thuus hadden ghoezen en berdekin van schilderijen, weesende Ons Heere ant cruuse, .. in welck berdekin hij bevonden hadde dat int been van Onsen Heere ghesteken was met eenen snijer. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* III 24.

HURSELEN, ow. *In beweging zijn, in woeling, fr. être en mouvement, en agitation.* Vgl. De Jager, *Frequent.* Horrelen, horzelen. || Tgheheele landt was in roere en elck hurselde aleer men wel wist van de compete van den keyser; maer alsoo saen als den keyser int landt was, zoo suste elck. *DE POTTER, Chron.* 189.

HURTMAEL, zn. Met hurtmalen. *Bij horten (?)*, *bij beurtlen, beurtelings, tour à tour (?)*. || De priesters liepen uuter keercken, alsoo wit als doucken, die vrouwen van ghelijcken, en die knechten en joncwijfkins liepen al met hurtmalen uut der keercken, en ghijnghen dan daer weder in, en terstont daernaer quamen zij weder uitghe-schoten. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden*, I 266.

HUSSEN (Huusschen), bw. *Ophitsen, opruien, fr. exciter.* Kil. auctus. Hissen, hitschen, hussen, hetsen. *Instigare, etc. Instiguer, inciter, attiser.* || Zekere Philip Andries, voor eenige woorden „fame en mare” bi hem gheseit en ghedaen ter belastinghe van de Weth, en omme het volc up hemlieden te huusschene (*instigare*), houwel nochtans de contrarie duechdelic bevonden en ghebleken es. *CANNAERT, Bijdrage* 123. Want waer men den commune den heere neemt oft weert, begheert men dat zy elc andren roven, stelen, verrachten, en huusschen 't volck om elc andren te vermoorden. *SCHAYES, Collatie* 176.

HUTSEN, **HUTSELEN**, ow. 1) *Schudden, schommelen, in beweging brengen, fr. secouer, branler, mettre en mouvement.* Kil. auct. Hutsen / hutselen. *Quater, etc. Hoher, branler, secouer.* Zie De Jager, *Frequent.* I 242. || Waarmede den hanchman moeijte hadde, en moeste van der leere staende hem an de potente hauwen om met den voet op de handen te steken, mits dat den hanchman te curt was en den pacient hem te neder hijack; zoodat hij met een hutsen en schoeken de potente zoo maecte lutsende, als dat deen hoeft

datter up lach, up de zyde ten Druijfsteenwaert, van den pacient... van boven nederviel. **FRED. VANDER HAEGHEN**, *Ber. tijden*, III 179.

2) *Loten*, werpen bij middel van dobbelsteenen of het schudden van geldstukken in de hand, fr. *tirer au sort*, *jeter le sort au moyen de dés ou en secouant des pièces de monnaie dans la main*. || Soe wie in den driftijt coopt ennigherhande veede, dat die dat zal moghen behouden zonder jemanden mede te deylen, oft omme te hutsen oft te loten. *Kb. v. Turnhout* 1550, fol. 74 v^o. Hoe deen porter met den anderen om een goet hutsen mach. Item, oft iemandt van buyten ennigh goet vercoopt eetgewan, daer onse poirters oft poirteressen bij zijn, die moghen dat goet medenemen voer deselve prijse; en insgelijcx daer die een poirter oft poirterse bij den anderen is. *Ib.* fol. 83. Wie dobbelt, bot oft hutselt in schottelen (*sic*), by nacht, die verbuert 1 lib. *C v. Grave*, I 7.

HUTSPOT, zn. Zooals thans. *Waarvan ons de bestanddeelen in de middeleeuwen niet naar wensch bekend zijn; wij vinden evenwel, in eene maaltijd door de gulde van den kruisboog te Antwerpen in 't jaar 1412, aan den hertog van Brabant gegeven „eenen bruinen (?) hutspot met pruimen”, fr. hochepot,*

dont les ingrédients, au moyen-dye, ne nous sont pas connus à souhait; nous trouvons cependant, dans un repas offert, en 1412, au duc de Brabant, par la gilde de l'arbalète d'Anvers: „un hochepot brun (?) avec des prunes.” L. TORFS, *Ann. Acad. archéol.* XXII, 161.

HUVE. Zie **HUIVE**.

HUVERHOORICH. Zie **OVERHOORICH**.

HUWE. Zie **HOUW**.

HUWEN, zn. mv. *Huiden*. fr. *des peaux, des cuirs*. || Item, werden de huverters en leertauwers ghehouden te betaalen van alle huwen die worden ghecocht met den haere en buyten den schependomme ghevoet [*var. ghevet*]. Item, dat gheen ghetauwe huwen ofte leeren en sullen moghen vervrocht ofte versneden worden binnen deser stede, tensy... **REMBRY** I 403 (1629). — Het w. huiden te zijner rechte plaats uit verband geraakt zijnde, meenen wij het citaat hier te mogen laten volgen. || Versche huden. *Brussche tol* 1269. Van elker deken huyde, eenen hellinc Loevens. *Tol op de Zenne* 1436/1531. Huyden, 1 deken, ij gro XX deken uuyt Hollandt, oft 1 last, iij s. iij gro. *Vls. Watertol* 1550. Huyden comende uuyt Ruyslandt, drooge, een deken geëv. xvij s. Huyden comende uuyt Oistlandt, 1 last, xx l. *Schalling* 1551.

I. Y.

YD, o. bep. lidw. *Het*, hier het fr. *ce*. || Eñ yd es geordineert, dat gheyn man... — Oft ge-viale... dat eynich van den acht personen... die twe overste raidtelude voirescreve niet daerbij en muchten off en wouden sijn, dien keur off electie helpen te doin, yd were mit wille, vergheetlicheijt off anders, daarom... — Eñ yd is te weten, weirt dat onse vriende... — Eñ gevielt, van aventueren, dat yemand, yd weere cyn, twe off mere portere... *Pior, Cart. II 205. 206 (10 juni 1417).*

YDEL (Idel, yiel), bn. 1) Van een huis. *Ledig-staand*, fr. (*d'une maison*) *vacante*. || Dat elck huys getaxeert op dry ponden grooten t'sjaers sal geven wekelyks voor waeckgelt iij den. par. — Dat degonne op ses ponden... etc. etc. — Wel verstaende, dat hieronder oock begrepen worden de ydele huysen. *O.-P.-B. austr. 26 juli 1735; V 60.*

2) Van een bosch. IJdele pleek. *Open plaats*, fr. *clairière*. Zie de aanhaling onder *BETROCKEN* 1).

3) *Ongeladen, onbevracht*, fr. *non chargé*. || Soo wat manne die komt van Ryckervliet opwardt, die is tol schuldich, hetsy geladen oft ydel. *Tol te Rempst 1572.*

4) Van eene stad. *Schoon, fraai, mooi* — *zu-
ver (?)*. fr. (*d'une ville*) *belle, jolie* — *propre?* || Wij hebben ontfaen die ootmoedighe supplicatie van onsen beminden die borchmeesteren, acepenen, raidt eñ gemeyne inneegetene onser stadt van Thienen, inhoudende hoe dat deselve stadt van Thienen, de-welcke eene groote wyde eñ idele stadt is, gelegen opte frontiere van desen onsen lande van Brabant. etc. *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 40 v^o, octrooi 9 dec. 1517.*

5) Van getuigen en getuigenis. *Niet geloofwaardig; niets beduidend, van geen waarde*, fr. (*de témoins et témoignage*) *ne méritant pas créance; insignifiant, sans valeur*. || Versuect dairomme deselve verwoerd de voiresc. getuygen eñ getuygissen als niet on-fanekelijc, mair als idel, ondeugdelijc eñ van on-waerden gerejicieert te worden. *V. D. TAV. 372.* Alsoe verre die getuygen niet en dragen dat sy dat kennisse tot eenen tyt eñ tot ander stonden gehoort hedden, maer der een op deese plaetse eñ der ander op een andere plaetse gehoort, dat getuych solde ydel syn. *C. gr. Loen, I 50.*

6) Van een beroep op een hoogere rechtbank. *Lichtvaardig, ongegrond*, fr. (*d'un appel à un tribunal supérieur*) *frivole, léger, non fondé*. || Een richter, die een idele eñ frivole appellacie admit-teert eñ toelaet, die behoirt gepuniert te worden; soe doet oic die te vergheefs, dat *frustratorie*, appelleert. *V. D. TAV. 346 v^o.*

7) Van koop en verkoop. *Nietig, van onwaarde, onwettig*, fr. (*d'achat et vente*) *nul, sans valeur, illégal*. || Up de boete van vichtlich ponden pa-ris, ... alsoe wel cooper als vercooper, eñ den coop ghedaen ydel eñ van gheentre werden. *C. v. Auden. 24 d. 122 (1488).*

8) Van een gezelschap. *Lichtvaardig, lichtzinnig, los*, fr. (*d'une société*) *léger, frivole, trop libre*.

II.

Kil. *auct.* IJdel/lichtveerdigh. *Nugalis, frivulus, levis, comus. Pais, qui se plait de vanité.* || Van alre quader eñ onkuysscher yiele eñ onnutter ghe-selschap. *Getijdb. 15de E. 135 v^o, Die lettamen.*

9) Als zn. — Het ijdele. a) Van eenen schoor-steen (eener schouw). *Ledige ruimte, wandruimte*, fr. (*d'une cheminée*) *vide, espace vide*. || De schouwen sullen gemeten worden van aen den heerde tot aen de stegie vol, ... Inagelijcx sal men meten voor de leveringe als boven, behalven het ijdel van binnen, van den eenen schenckel tot den anderen. *Regl. edif.-meters, 16 jan. 1705, I 14. 15.* — b) Van stad of straat. *De ledige ruimten niet door de ge-bouwen ingenomen*, fr. *les espaces vides d'une ville et de ses rues, non occupés par les constructions*. || Dat niemandt up tydele van de strate, dat ghe-reputeert es over de stadt erre, sonder consent van acepenen meesinck maken en mach. *C. v. Aalst 231 (1415).* Alle straten, die gheleghen sijn bin der vrijhede van der stede, die behooren der stede toe, eñ die heet men dydel van der stede, omme eenen sekeren cheyns diere de stede jaerlix af be-taelt in myns gheduchts heeren spykere tAelst. *ib. 394 (1418).*

YDELEN, o. en bw. — Kil. *auct.* IJdelen. *Inanire, exinanire, vacuare, evacuar.* *Vuider, évacuer.* — I. Onzijdig. — *Lakenververij. De verfkrip of ketel uitgieten, ledigen*, fr. (*teinture de drap*) *vider ou verser la cuve ou chaudière.* (Wij meenen dat dit ijdelen hetzelfde is als het in de K. d. lakengulde te Brugge, Ververs 105 en 112, de zode over boord slaen). || Dat gheen blaue-were ydelen sal voor breeder vespertijt; waer ment bevonde, hi waers op v s. gr. out, eñ bi nacht oec op v s. *Regl. lakeng: Brussel, 14de E. fol. 23 a. 7. Ver-vers.* — II. Bedrijvend. — 1) Rechterterm. Sijne handen ijdelen. *Affijt of overgave doen op rech-terlijk bevel*, fr. (*terme de droit*) *vider les mains*. || Indijen hem de wete is gedaen dat de rente daerop unytginge, eñ dat hij, over sulox, tot sch-terdeel van de betaelinge van dijen, sijne handen van sijnen pacht niet en soude ijdelen. *C. v. Antw. comp. V, vij, 4.*

2) Visch. Dien *uithalen, van 't ingewand ontdoen*, fr. (*du poisson*) *le vider*. || Orevetsen ghesoden eñ vercoolt; — ijdelst den rugghe eñ vullet metten vaersele voerseit... *Keukenb. xvde E. v.*

3) Van eene waterleiding. *Ledig maken*, fr. (*d'une conduite d'eau*) *vider, vider.* || Dat deselve inge-lande t'allen tijden, alst van noode wort, sullen moghen doen dalven eñ idelen de voorseide water-ganc. *DE PA. en BE. VIII. Maldeghem 10 (1406).*

YDELHEDEN, zn. mv. Bouwterm. *Alle de ledige ruimten in eenen muur*, fr. (*construction*) *tous les espaces vides dans un mur*. || Item, sal men alle vensters, poorten eñ deuren, eñ andere ydel-heden ofte diergelijoke commoditeyten als de werken syn vereyaschende, vol meten, behalven poorten ofte ijdele gaten, die meer inhouden dan vijftigh enckele voeten. *Regl. edif.-meters 16 jan. 1705, I 4; it. 6. 7.*

YDELIJCK (Idelijc), bijw. *Lichtvaardig*, fr. *légèrement*. || Want dicwijlen dairtoen [nl. tegen sententien] geworpen, gedaen en voortgesteld worden appellacien die frivoel zijn en niet en doogen, en te vergeefs oft idelje en qualje wordden gedaen... V. d. TAV. 346 v°. Zie ook **IDEL** 6).

YE, bijw. *Ooit*, fr. *jamais*, en *un temps quelconque*. || Allet dat ic ye misede in der tijt mijns levens. *Gedebd.* 18de E. 2. ps. 6. — Vergheeft my al dat ic ye mysdede met mynen onnutten sien. *ib.* 7. Vergif mi, lieve Heer, al die zonden die ic ye teghen Di gedaen heb. *Hondert merk.* 40 v°.

YECHTIDACH, **YECHTENDACH**. Zie **HIECHTDACH**. **YECHTEN**, bw. *Bekennen*, fr. *avouer* (?) *Kil.* *Ichten*, fr. *j.* ghichten. *Fateri*. || Menne mach niemene verwinnen no yechten van sinen hoofde, no van LX ponden, no van haven, no van ghedeelte, no van anderen coeren, het ne sy na noene. *C. v. Gent*, *Gr. ch.* v. 1297, a. 68. (De uitgever teekent aan: *Il s'agit, selon toute probabilité, du défaut de plaider*, en hij vertaalt: *L'on ne peut tenir personne pour convaincu ou en avoir de sa tête*). Cf. **HIECHTEN**. *Zou het te veel gewaagd zijn, in de woorden Yechten en hiechten de bet. te zien van het fr. composer, nl. bij voorbeeld, eens lijfstraf met geld afkopen?*).

YEF, zn. *Scheergaren*, *scheerdraad*, fr. *fil de la chatte*. *Kil.* *Jef. vetus holl. j.* Scheergaren. *Stamen*. || Eerst zeyde en bekende Aecht voirs.: dat, in de Pynstermarct lestleden, tot haer quam Griet Neel Dammas wyff, en brocht haer te coope twee pondt yeffs, die zy zeyde die zy gehad heeft van Alewyn Geryts wyff; en Aecht voirs. gaff Griet voirn. voer elck pondt vj sta; en Aecht voers. vercoft dat yeffs voirs. weder Duyff van Berendrecht. dat pont om zeven stuvers. Item, noch zeyde en bekende Aecht voirs.: dat daernae, in die druyltyt, tot haer quam Claesgen van Diest, en heeft haer vercoft, tot twee stonden, drie pondt yeffs ongeponnen, en zy gaff Claesgen voirs. voer elck pondt vyff stuyvers. *Bijkeerschief. Information et sentence de la Leyde contre Aechte Gotsens*.

YEGEWELCK (Yegewelc, — welk), onbep. telw. 1) *Elk*, *iedereen*, fr. *chacun*. || Dat dicwile hier vooremaels tuist en discentie hevet gheweest tuschen ons en onse vordere op ighewelcs recht en harebrenghen...; daeromme zo hebwi... ighewelcs recht van ons besocht en doen besoecken arenstake... — dat ighewelc van ons mach hebben sine cnepen, scouteten ofte rechteren... *Oork.* 19 juni 1295. Behoudeleec altoes yeghewelcs rechte. *Schepen. v. Campenhout* 1380. Wy scepenen van Botselaer, doen cont yegewelken, dat etc. — Behoudeleec yegewelken sinen rechte. *Schep. Rotselaar*, 8 sept. 1410.

2) *Onverschillig welk*, *hoedanig ook*, fr. *quelconque*. || Dat die lestlevende... sullen moeten by eede affirmeren de inventarisen of staeten getrouwelijck gemaect te zijne, en alle en jeghewelke goeden, dairinne begrepen te zijn. *C. v. Looen, Weeskamer*, 57.

IECKE (Hieke), zn. v. *Wolvet*, *vet van de wol der schapen*, fr. *suint*. *Kil. auct.* Iecke. *Oesypum*, etc. *Suint de la laine*. || Dat niemem moet brynghe garen metter hieke, no ghesmout, no ghecalct binder stede, up vj d. van elken ponde en tgaren metter hieke souden waerderees gheven te verduane; en wort vercocht zonder verduan, dat ware up xx s. paris diet vercochte. *Kb. v. Iperen* 1363, xii 8.

IECKEN, **IECKEN**, bw. *Ijken*, fr. *jauger*, *étalonner*. *Kil. auct.* Iecken/ijcken/hijcken. *Liminaire*, etc. *Marquer une mesure*. || Oft men bevonde eenige der voorschreven gebrande oft geijecte

maten bij iemanden vermindert ofte vervalst te weene, ... *K. en br. Sankoven* 1558, a. 17. Deelve brouwers en sullen oock gheen amen... met bier vullen... en leveren, tensy dat die voors. vaten ghebrant en zijn en gheicht metten brande van Liere. *It. v.* 1665 a. 64 (a. 65 onghelste... vaten).

IECKICH (Hyeckich), bn. Ieckige wolle. *Wol, die niet ontdaan is van haar vet*, fr. *laine en suint*, *surge*. *Kil. auct.* Ieckwolle/wolle met der iecten. *Lana succida*, etc. *Laine surge*, *laine avec son suin*. || Die tolne van... van hieckigher wolle, zyt van scapen, zyt van lammeren. *Brugache tol van* 1269.

YERSCHAREN, bw. *Lakenweverij*. *Eene bewerking van den volder, na het wasschen en vóór het „opmaken“*, fr. *(draperie) une opération du foulon, après le lavage et avant celle dite opmaken*. || Zullen de volders op een laken moeten werken iij dage lang vervolgens. Den yersten dach wasschen. Den anderen yerscharen, en tderde daighs opmaken... *Kb. lakeng. Diest*, 1333, *Wolwerk*, a. 3. fol. 36 v°. In den yersten. Als van der yerscharen: dat men die van nu voortnae niet onderhouden en sall, en dat men die manieren dairvan onderhouden en hanteren sall, alsoe men die onderhielden ten tyde als die yerst innegastt worde om tonderhouden. *ib. ord. v.* 1485, a. 1, fol. 17.

IERSTSCHIJNS, bijw. *Op 't eerste gezicht*, fr. *d première vue*. || Dat wij.. gesien en wel gevisiteert hebben eenen openen brief in franchijne, bezegelt metten zegel van... uuythangende in rooden wasse, ganz, gave, geheel en oncanceliert, zonder eenighe smerte oft suspicie, alsoe ierstschijns blijcken mochte. *Rakenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 303 (1481).

ICKE, pers. vzw. *Ik*, fr. *je*. Vgl. *Grimm Ich I d*. || En ickie Wouter van Bodeghem... En ickie suster Lysebet, ... *Oork.* 11 juni 1277, *Xde v. Bodeghem*. (Zoo leest men in één der twee exemplaren dezer oork., terwijl de andere ic heeft). — Ghij sijt dairinne gehouden, en nyet ickie. *V. d. TAV.* 88 v°. Hy es jongher dan ickie. *JAN v. DIXMUD* 140.

ICKER, zn. m. *Ijker*, fr. *jaugueur*. || De twee ickers, den eenen van de mate, en den anderen van den ghewichte, elck iijje guldens. *Ord. Alb. Antw.* 1618, III 35, *Rechten voor de receptien der officien*.

IMBAER (Imbare, ook Inbare), zn. v. *Lijkbaar* (*hetzij die het lichaam van den overledene bevatte, of wel... het lijk van den reeds begraven doode vertegenwoordigde (de „faux cercueil“ of looze baar*. De Vries), fr. *cercueil*, *soit qu'il contienne le corps du défunt, soit qu'il représente celui-ci après inhumation*. || So heeft hij beset en ghefundeert in der eenwichet acht jaerghetijden, die men alle jaere doen zal up acht diversche daghen in dezelve cappelle, met dyake en zankmeestere met sijn chorselkens, daer men ten daghe van elcken jaerghetyde doen zal een ghesonghen messe van *Requiem*, en naer de messe zal gaen ten imbare, die de costere zal stellen in midden van den choor, met twee bernende kerssen, tijnen coste, ... *DE POTTER, Second cart.* 171 (1575) (Zie M. De Vries, *Van den dorchgrave van Couchi*, 147 en 146). Item, sal gherecht worden een huysken *funebre*, hooghe verheven staende in den hooghen choor, over d'imbaer. *Auden. meng.* IV 163. Zie **HUISEKEN FUNEBRE**.

IMBIJT, **INBIJT** (Inbit), zn. *Ontbijt*, fr. *déjeuner*. *Kil. auct.* Imbijt. *Intaculum. Le déjeuner*. In bijt. s. im bijt. || Ten inbite verterdt by mynen hiere den prelaet, mynen hiere van Zantberghen, den hooghen bailliu, scepenen en meer andere goede mannen, iij lib. v s. *Staderek. Ninove* 1465. Dat gheen ander maeltijden, imbijten noch bancketten

in de voors. maeltijt gherekent en zullen worden. DE PR. en BR. *Aalst*, III 396 (1489). Voor den predicant, die den patient reconcilieerde, xlij s. Item, voor zyn leste imbyt xxiiij s. DE COUSSEMAKER, *Troubles rel.* IV 253 (1566/1568). *It.* 254. 255. Inbyt. *It.* 246. Noch betaelt voor een imbyt, als wij te Ghendt waren om een clocke en de gheslaese veynsters te besteene, 2 sch. DE PR. en BR. XI. *Zaffelars* 89, *Kerkrek.* 1584/1585.

IMET, YMET. Zie GEMET.

IMPETITIE, zn. v. Eigenlijk *Assaut*, fr. *attaque*, hier, in rechten, als syn. van *Eisch of beschuldiging*, fr. (*en droit*) *demande, action, ou accusation*. || Soo wanneer een aenleggere, 't zij in criem oft in civile saken, wort verclaert om gheagoert te hebben in vugen en maeten niet ontfangbaer te zijne, met expresse absolutie des verweerders van de impetitie oft heijech te hemwaerts ghenomen, wort deselve verweerdere daarbij verstaen geheel en al van de actie des aenleggers geabsolveert te zijn. C. v. *Dewrue* 1612 a. 351.

IN, vs. 1) *In sake van*, fr. *en matière de*. || Aengaende den leenen... die elck hen stadthouder en mannen van leene hebben, mitagaders hen rechten en costuyten, daernaes elck van hen in de successie en andersins hem weet te reguleren. C. v. *Brussel* 1570 a. 31. Dat geen kindt synen vader oft moeder en sal mogen gewin dragen in gereede goeden, noch in eeniger erfftaelen. C. gr. *Loon* I 76. *It.* C. *Loven* x 24. 25.

2) *Onder, tusschen*, fr. *parmi*. || Dat... die voerseide VIII ghesworen raetsaluyde uten leechluyden... onder hon, ofte in anderen leechluyden, eenen meester kiezen [sullen]... Ghelijckerwijs oock die voernoemde raetsaluyde der XII ambachten... onder hon, oft in anderen personen der ambachten, eenen dergheliken burgermeester... sullen noemen en kiezen. C. v. *St.-Truiden* § 32.

3) *Om, ter oorzaak van*, fr. *pour, du chef de*. || Van dat Kateline Jan Boykins, ghewyst was in te doene huuszouk, daer de boete van eenen wive af es v lib.; clagherighe Amele Stoes. — Van dat Diederie Capoen ghewyst was in scepenen te wedersegghene, in x lib. *Raken. baljuws. Gent* 1367, rol 1721.

4) *Tot, als, in hoedanigheid van*, fr. *comme, en qualité de*. || Wy, buiscop, sullen kiezen in d'eerste jaer uten sesse ambachten sesse in raetsmannen en sesse in dekenen; en wy, abt, uten sesse anderen ambachten sesse in raetsmannen en sesse in dekenen. C. v. *St.-Truiden* § 32.

5) *Ten oprichte van, ten aanzien van*, fr. *au regard de, à l'égard de*. || Al 't ghunt voorscreven oock stede grypende in grootvader en grootmoeder beede levende. C. v. *Auden*. xxv 3. Dat den voerscreven beneden tijdt... gheen plaetse en grijpt in ghevanghene oft gearresterde persoonen oft goeden... C. v. *Sant-hoven*, *Stijl* 1557 a. 257.

6) *In groots*. *In 't groot (niet in 't klein)*, fr. *en gros (pas en détail)*. || Omme vulcommelijc te weten wie wijn indoen, hetsij omme tappen te haren drinckenne, ofte om voort in groots te vercoopen... En weder dat die wijn es tapersoens diene indoeft, ofte dat hijne van anderen lieden weghen vercoept in groots of tapt... DE VLAMINCK *Acc.* 2. In groots vercoopen... Omme elders te tappene of in groots te vercoopen. *It.* 3, en *passim*.

7) *In lijfs einde*. *Bij of na het overlijden*, fr. *lors du décès, ou après décès*. || Anno 1487, in junio, is per *Aulam*, over hauwelike voerwaerden, inhoudende dat men nyet vercoopen en soude dan in lyfs eynde, en oft men in noede behoefden, geleert dat... C. gr. *Loon* I 163.

INADEREN, zn. mv. *Ingewanden*, fr. *entrailles*. Lexen In-aderen, —ader. *eingeweide*. Schiller u Lütben Inaderen, *Eingeweide*. || Ic aenbede [dijne herten] mit rechter ynnicheit uut den ynnersten inaderen myne zielen. — Christus is in dinen [nl. Maria's] inaderen dijne herten gecruust. *Hondert merk.* 78. 84 v^o.

INANCKERING, zn. v. *Het ankeren in eenen gemeenschappelijken muur, het aansluiten van eenen muur in den muur zijns buurmans, bij middel van eenen ijzeren muurhaak*, fr. *le fait de rattacher un mur au mur (mitoyen) de son voisin au moyen d'une ancre*. || Men magh, uyt crachte van ghemeyne mueren, privaten,... inanckeringen, inlegghen van balcken,... en andere dierghelijcke servituyten, de verkochte goeden calengieren. C. v. *Bergen-op-Zoom*, xv 13.

INBINDEN (Innebynden), o. w. Inbinden tegen eenen aanlegger. *Zich tegen hem vereren, verdedigen*, fr. *se défendre contre un demandeur (?)*. || Die delacie van berade, die bij wijlen geheeten wordt „van bespreke oft van besinnen“, mach geheyscht worden in allen saken real en personnel, nadat den heysch en daensprake met gescreijfte oft bij monde opgedaen is in gerichte, opdat de verweerdere delibereeren moge oft hij den aenlegger wijken wille oft tegen hem dingen en innebynden: mair dese regelen failliert in sekere zaken en gevallen. V. d. *Tav.* 300.

INBOREN (Inboeren), bn. *Inboorling, geboren in de stad*, fr. *natif de la ville*. Kil. *awot*. Ingeboren. *Innatus, ingenuus. Nativ*. || Dat wi soelen nemen en kiesen twee inboerne poertere jaerlijcs, die comen en sijn seelen bi die goede liede die si, scepenen en raet, van tijde te tijde setten en nemen soelen... — So souden wi sonder arghelist twee andre inboerne poertere setten en nemen. *Oork. heer v. Diest*, 2 febr. 1360.

INBRAECK (Inbrake), zn. v. Van eene verordening. *Inbreuk, overtreding, fr. infraction (d'un statut)*. || Dat zy onse jeghenwoordige ordonnancien... houden en observeren, doen houden en observeren eeuwelick, naer haerliedre forme en inhouden, sonder inbrake ofte daerteghens te gaen. C. v. *Cassel*, *Decretement*.

INBREKEN (Innebreken), onz. en bedr. wkw. I. ONZIJDIG. — 1) Van een gebruik. *Ingevoerd zijn of worden*, fr. (*d'un usage*) *s'introduire*. || Dat *emphiteosis* is een Grick woerd, en is te seggen beteringe; want in den ouden tijden plach men van beginne die ongewonnen en onvruchtbair ledige lande bij desen contracte uuyt te geven, omdat die gebetert souden worden; naderhand is innegebroken, dat men de vruchtbair landen t'erve oft op jair-scharen uitgeeft. V. d. *Tav.* 191 v^o.

2) Van eene verordening. *In onbruik geraken*, fr. (*d'un statut*) *tomber en désuétude*. || Alsoo men bevint dat, niet jeghenstaende de voorgaende ordonnancien uytghegheven raekende het teekenen van de schrifturen by de taelliden van de judicature van dese stadt, deselve allenckkens beginnen in te breken: Soo is 't dat... C. *stad Brugge* II 732 (1672).

3) Van een misbruik. *Toenemen, zich uitbreiden*, fr. (*d'un abus*) *aller croissant, en augmentant, s'étendre*. || Om dies wille dat men bevindt, dat... niet punctuelick achtervolgt en syn de punten en artikelen hier voormaels uytghegheven op het stuck van weesen,... en dat deselve voorder ghetrocken worden dan de voorgaende ordonnancien en reglementen daerop ghemaect wel en syn inhou-

dende, en soo taelve meer en meer soude moghen inbreken: Soo ist dat... *C. stad Brugge* II 514 (1638).

II. — **BEDRIJVEN**. 1) Een bealag of aanhouding. Die *breken*, fr. (*un arrêt ou une arrestation*) *les rompre*. || Soo wie doen sal jehens ghewysden vonnisse, ofte inbreken sal eenich arrest ghedaen te wette, sal dat betoren jehens den heere van hetgene dat behoort ter vonnisse van mannen, lx pond en schepenen x pond. *C. v. Cassel* a. 186.

2) Eene verzoening. Die *teniet doen*, *herroepen*, fr. (*une réconciliation*) *l'annuler, la révoquer*. || Als de momboirs van eenen montscandere, onder sijne jaren sijnde, den soen maken met advoy van de Weth., soo moet den soen effect sorteren, sonder ghervocoert oft inneghebroken te moghen worden. *C. v. Gheel*, xxi 5.

3) Als zn. — In zake van bezitting. *Stoornis*, *inbreuk*, fr. (*en matière de possession*) *trouble, infraction*. || En hebben dezelve religieusen huere voorseide possessie ghehouden en ghemainteneert eenpaerlike en zonder interrupcie of inbreken ter contrariën. *C. v. Auden*. 2de d. 321 (1421).

INBREKER, zn. Van eene verordening. *Overtreder*, fr. (*d'un statut*) *transgresseur*. || Ordonnende den officiers... de inbrekers en overtreders van der voorseyder ordonnantie te calengierene. *Pl. v. Vl.* 17 dec. 1515; I 668. Procedeirende en doende procedeirne jehens den inbrekers en overtarders van diere by den peynen en boeten voorschreven. *C. stad Brugge*, II 258 (1522). En *passim*.

INBRENG, **INBRENGEN** (I—i), zn. *Inbrenging*, *wederinbrenging*, fr. *rapport, collation*. || Van successie en verdeel van erven... midtagaders van collatie en inbringh. *C. v. Belle*, *Titel VIII*. Indien vader ofte moeder... een van de kinderen beghift hadde, soo moet sulck inbringhen ghedaen zijn. *C. v. Assenede*, xx 5.

INBRENGEN, **INBRINGEN** (Inneb—), onz en bedr. wkw. — I. **ONZIJDIG**. — *Weder inbrengen in de nalatenschap*, fr. *rapporter, faire rapport dans la succession*. || De kinderen en dorven... in den sterfhuijse des eersten afjivighen niet confereren noch innebrengen... *C. v. Lier VIII* 7.

II. **BEDRIJVEN**. — 1) Met dezelfde bet. || Wanneer vader oft moeder, oft overouders, heuren kinderen oft kintkinderen eenich huwelick goet gheven, al taelve huwelick goet moeten de kinderen, nae de doot van heuren ouders, ter ghemeynder deylinghen van den anderen kinderen innebrengen, oft soe langhe stille staen totdat dandere kinderen daerteghen verleben syn. *C. v. Antw.* 1545, xi 5. *It.* XIII 86, en *Guldeboek* II innebringen. *Item C. v. Auden*. XXIV 6. *It.* a. 16. *It. C. kast.* Iperen a. 175, 226³; *C. v. Belle VIII* 12; en *passim*. Zie ook **STILSTAHN**.

2) *Ten gevolge hebben, veroorzaken*, fr. *entraîner, causer, occasionner*. || Bij deser actien wordden ooc vervolgt en gepuniet alle die geene mijnen-dranc oft andere confectien van liefsten [i. liefden], oft salamanderen oft cicaden, oft mandragora, oft andere substancie, die de doot innebrengt, iemende hebben gegeven t'eten oft te drincken. *V. D. TAV.* 63 v°. Dat hy dairmede genoch doet alsoe verre als die miadaet niet inne en brengt pene van den bloede. *It.* 151 v°.

INBROUWEN bier (Inbrauwen, inbruwen), bn. *Plaatselijk, ter plaatse gebrouwen bier*, fr. *de la bière locale, brassée dans la localité*. || Bier en brood. Item, uut groeter croente en clachte comen ter

kennesse van scepenen, als van den inbruwen biere, en dat men soe qualic omme den penninc ghebruwen heeft, soe ghebiet men dat als bruwere wel bruwe omme den penninc, en elc backere wel backe; de heere en wet sullen scarpelic toesien, en sullen stallen proefbiers, omme d'inbruwen bier te prouvene. *DE VLAMINCX Fgb.* 52 (1544 E.). Item, es gheordineert dat men t'voorseide inbruwen bier proeven sal naer de ordinanche vormaels ghemaect, dat te weten bij iij proevers daertoe ghesedt. *Id. Acc.* 11 (1412). Zoe wie kneyte tappe ofte inbrauwen bier, die sal gheven Beveras mate, de kneute (?) om xx mijten en tinbrauwen bier om xvi mijten. *DE PR. en BR. XXIII. Beveras* 75; *it.* 77 (1526). *It. XVI. Assenede* 60 (1635).

INBUUCKE, zn. *Hinderlaag*, fr. *embuscade*. In inbuucke liggen. *Op den loor liggen*, fr. *se tenir en embuscade*. || Wesende gheoommen niet veel meer dan eene halve myle van Ypre, meenende troyage wel ghewonnen thebben en in de stadt te gheraken, maer, contrarie de hope, vloghen zeer dapperlick in de keerse van de voornomde garnisoenen, dewelcke daer in inbuucke laghen; zodat er veele doot bleven, veele ghevanghen, andre ontlopen. *PRIOT, Chron.* 641; *it.* 665.

INCISIE, zn. v. *Lijkopening*, fr. *autopsie*. || Voor het aenschauwen van doode lichaemen sullen den bailliu en mannen hebben gelijk voor arresten op schepen, en dobbel daer incisie valt; en den chirurgijn... dry ponden parisie, en dobbel daer incisie gheschiet. *C. leenb. Denderm.* xi 20.

INCIVIEL (Incivil), bn. *Onrechtvaardig, onwetig*, fr. *injuste, illégal*. *La Curne Incivil: injuste*. || Een mandement is incivil, als die provisie, mits der supreptien en opreptien, tegen die dispositie van rechte gefundeert is. *V. D. TAV.* 5. Dat de voorseyde lettren van cessien syn supreptyte, obrepityte en incivil, en dat die overzule behooren en seuldich zyn gherejecteert te zine. *C. stad Brugge* II 312 (1527). Zoude dezelve requeste verclaert weesen subreptijf, obreptijf ende incivil, sonder den heeschere gheinterneert te zijne. *C. v. Auden*, 2de d. 533 (7 nov. 1583).

INDENKICH (Indinkich), bn. *Indenekich sijn* (van eene zaak). *In het gheugen hebben*, fr. *avoir présent à la mémoire*. || Doen te wetene, dat ons wel indinkich es, dat tanderen tyden A vore ons schoutet en scepenen van Dyest angesproken heeft B... *Formulier te Diest xve E. Ontheltemissen*.

INDERLANDE, bijw. *Naar advenant, evenals*, fr. *de la même manière que, à l'avenant (?)*. || En ghevielt, dat si die plaetse van den voerghenocenden lakenhusen coeren, dan souden si metten huyse van Beringhen voerghenoemt, achter en voeren, in der lande ghelijc den ouden huyse voerghenoemt varen en haere intree maken en nemen moghen te haeren besten. *Oork. heer v. Diest*, 27 mei 1346.

INDRACHT, zn. v. Van een statuut. *Inbreuk, overtreding*, fr. (*d'un statut*) *infraction, transgression*. || Want wij... de voirs. statuten... geset en geordineert hebben nu voertdaen eeuwelijck gehouden te worden, sonder enige gebreke oft indracht, nijet wederstaende oude charten oft brieven. *Priestad Diest*, 23 mei 1477 a. 15. Want wij dat alsoe gedain willen hebben... sonder indracht off argelist. *PRIOT, Cart.* II 390 (1481). Sonder eynege simulacie, indracht oft argelist. *It.* 388.

INFLUENTIE, zn. v. *Besmettelijke siekte*, fr. *maladie contagieuse*. || Ten zelve tijd [w. 1579] en volghende, regneerde binnen der stede van Loven zeer groote sterfte, so van de peste als vant mille-

soen. Zodat meer dan de twee deelen van de inwoonders sterven. tWelcke grootelick dede prospereren de stadt van Duway. Want al de studenten daer belenden, zo uut cause van der influentie alsoock de groote foule der soldaten. *Pior, Chron.* 581. (Zie over de pest van 1578 Henne et Wauters, *Hist. de Brus.* I 493).

INGAEN, ow. Van eenen dijk. *Inbreken*, fr. (*d'une digue*) *se rompre*. || Soe wanneer die heeren van Harpen oft hoir ondersaten, oft ennighe ander heeren oft haer ondersaten, die in der voirs. meijerijen geseten sijn hoir dycke aen der Maesen gelegen niet en hyelden alsoe dat dair schade affqueme, of comen soude, dat dan die dycke inghinghen, dat dan die schogt van den Boscche. . die dycke doet maken en vervallen. *Charterb. v. 's Bosch*, fol. 140. *Conde* 1365. a. 5.

Ingaende, ingangende maent (te— ten ingane) § uit-, uut-, utegaende maent (ten uitgane, uitgancs). *De eerste helft der maand § de tweede helft der maand.* Naor zeker gebruik, geh. „*consuetudo Bononiensis*” of van Bologna, sedert het maent der elfde eeuw in Italië opgekomen, en, naar het schijnt, ontleend aan de Grieken, telde men de eerste helft der maand, resp. van 15 of 16 dagen, zooals thans bij 1, 2, 3 enz.; en de tweede helft, resp. van 15 of 16 dagen, telde men achter- of rugwaartsgaende, bijv. 30 of 31 = 1; 30 of 29 = 2; 29 of 28 = 3, enz. tot resp. 15 of 16. *Als de hoeveelde der maand niet uitgedrukt is, behouden de woorden „ingående” en „uitgaende” hunne gewone eenvoudige bet. van „in het begin”, „op het einde”, fr. le mois entrant § le mois sortant; la première moitié § la seconde. D'après certain usage, appelé „consuetudo Bononiensis” ou de Bologne, surgi en Italie depuis le milieu du XI^e siècle, et apparemment emprunté aux Grecs, on comptait la première moitié du mois, resp. de 15 ou 16 jours, comme aujourd'hui, par 1, 2, 3 etc.; et la deuxième moitié, resp. de 15 ou 16 jours, se comptait en rétrogradant, p. ex. 31 ou 30 = 1; 30 ou 29 = 2; 29 ou 28 = 3, etc. jusqu'à resp. 17 ou 16. Lorsque la quantième du mois n'est pas exprimé, les mots „entrant et „sortant” conservent leur signification ordinaire et simple de „ou commencement”, „à ou vers la fin”.* Leist *Urkundenlehre* 188; *L'art de vérifier les dates: Glossaire des dates, Mensis intrins, introiens* — *Mensis extrins, astans, stans, restans; Annales de la Société d'Emulation, Introd. du compte communal de Bruges de 1302, publié par Mr. Colens, 4^e série, t. 8. (85 de la collection).* — Ingaende. || In sente Pieters daghe, ingaende hogheste [1290]. *Oork.* 1 aug. 1290. Up den achtenden dach binnen inghanghede aprile [1298]. *Schep. v. Diest*, 8 april 1298. Ingaende ougt. *WARNK.* en *GHELD.* IV 313 (1 aug. 1302). Des maendaghes na sente Philips en sente Jacobs dach, der apostelen, die leghet te ingane Meye [1311]. *Belg. Mus.* II 418 (3 mei 1311). Den sevensten dach van merte, ten ingaene [1388]. *Charters d. abbd v. Vorst* nr. 43, *Denderhoutem* (7 mrt 1389 n. s.). — Uitgaende: || Sondaghes voer Sente Jansdach Baptist, huytganc ende hougste [*les* huytganc en, of *liever* huytgangende hougste [1274]. *Vad. mus.* III 433 (26 aug. 1274). Vijf daghe bin ute gaende maerte. *Oork.* 24 mrt 1296 o. s. In Sente-Gillis avonde uteghanghende hoest [1296]. *Vad. Mus.* V 289 (31 aug.). En darna rekende de ander meester, Heinrec Liedem, en hi quammer in achte daghe te utegaenden merte. *Oork.* 24 mrt 1298 n. s. Des vridaches voer Sinte-Jansdach uutgaende oegheest. *Oork.* 28 aug. 1310.

Vijf dage in april, ten uytganc. *Chartb. Beg. Brusel*, fol. 203 v^o, 1384, *St.-Pieters-Leuw* (23 apr.). Vijf dage in meye, ten uytganc. *Ib.* fol. 206 v^o. 1384 (24 mei). Op den derden dach uytgancs aprile. *Ontv. Domeinen te Loven* (1403) (28 apr.).

INGEBIEDEN (Innegebieden), bw. *Dagvaarden*, voor het gerecht roepen, fr. *assigner en justice*. || Alsoe die voirs. laten huere gelueften nyet achtervolgt en hebben, des nochtans dicwyls versocht en gemaent synde, soe heeft den voirs. Willeme Thijs, in den naeme van hemselven en syne consorten, uuyterlyck van noode geweest met rechte te procederene en die selve laten en geloveren metten innegebiederen der voirs. stat [*nl.* 's Bosch] te doene innegebieden, achtervolgende de rechten en geprescrybeerden costumen van derselver stat. *Rijksarchief: Leenhof v. Brab. Proces Wwe de Zwaeff § Thijs, Ampliatie voere Thijs* vij (1513). *It. C. v. 's Bosch*, II 12. Zie ook het volgende.

INGEBIEDER (Innegebieder), zn. m. *Gerechtsbode, deurwaarder*, fr. *huissier, officier de justice chargé de signifier les actes de procédure*. || Dat myn genedige heere die hertoge hadde, in synre stat van den Bosch, twe poirtiers oft dienres, die men gemeynlic heet innegebieders, overmids danwelken die voirs. van den Bosch voir hen mochten doen daighen alle die ingesetenen van der voirs. meyerien, soe verre die gedaen hebben eenige geloiften voir soepenen oft poorteren bynnen der stat van den Bosch. . *Chartb. v. 's Bosch* fol. 106 v^o, 21 febr. 1454. Seedt die voirs. procureur, dat tselve is geheel en al impertinent in deser materien, aengemerct dat die voirs. gedaeghe noeyt geprocedeert hebben metten innegebieder oft gerichte der stat van teHertogenbosche op eenighe leengoeden. . *Proces Wwe de Zwaeff § Thijs, Ampliatie* I. *It. C. v. 's Bosch*, II 10; III 37. Zie ook INGE-BIEDEN en POORTIER.

INGEBOT (Ingelot), zn. o. *Dagvaarding*, fr. *assignation*. || Inghewalle die gheene handlichinghe doet alleene bruycker, huerlinck ofte pachter waere, mach ghestaen met deeeve handlichinghe, midts betaelende 'tghene hij ten tijde van het ingelot oft insinuatie van den signet van sijne pachtinghe schuldich is gheweest. *C. v. 's Bosch*, XXII 7, en volgende.

INGEDOM, zn. o. *Ingewand* (van visch), *grom*, *groom*, fr. *entrailles* (de poissons). Kil. Inghedom. *sax. sicamb. holl. j.* inghewant. *Intestina, viscera*. Schiller u. Lübben Ingedome (en andere vermen). a. 1. *Ingeweide, viscera*. *Lexer In-gētieme*. || Dat die gene die visch vercoopen willen en hueren visch van den kuermeesteren afgecoort wordt, dat die zullen staen ter stede en plaetschen daer hon die kuermeesteren wysen zullen, ende egeenen weerderseyden visch vercoopen zonder oirloff der kuermeesteren. En dat ingedom en vuylnisse van den vische van der meret doen. *Kb. v. Turnhout*, 1550, fol. 75 v^o.

INGEESTEN, bw. Thans weinig gebruikelijk. *Inboezemen*, fr. *inspirer*. Kil. *ausc. Inspirare. Inspirer*. || Die propheeten hebste [*nl.* de H. Geest] inghegeestet, dat sie die edele love Cristi voerszegghen souden. *Hondert merk.* 144. Wi bidden Di, verlene ons dat die wijsheit moet ingheesten in onse herten dat wi mit alle onser zielen Di moten minnen. *Getijdb.* xvde E., *Exc. wijsh.* 88.

INGEESTING (—e), zn. v. *Inboezeming*, fr. *inspiration*. || Du [*nl.* de H. Geest] makdest gheestelike menschen vermits dijne ingheestinghe. *Hondert merk.* 144.

INGEHERENT. Zie GEHERELT.

INGEL. Zie ENGL.

INGELDACH, INGEEDACH, zn. m. *Leenmans- of hoerendienst, bestaande in den grondheer behulpzaam te zijn met kar en paard, geschat op acht stuivers (Schat der cheynsen 36); — ook in eenen dag te „heymen“, af te koopen met 6 st. 2 oorden 12 mijten. Ib. 36, fr. corvée, consistant à assister le seigneur foncier, pendant un jour, avec cheval et charette, évaluée à huit sous; — aussi à „enclore“ pendant un jour, rédimible par 6 sous 2 liards 12 mites. || Item, hondert en twintich ingerdagen, oic op diverse goeden onder Eversberge. Opgave van leengoederen. Rijksarchief, leenhof v. Brab. reg. 4023 fol. 8 v°. 31 oct. 1530. Opten cheins van drye cappuynen, drye gansen, vier ingeldaghen, een zate, aen mynen heere van Vertyn [nl. Vertaing]. Opten cheins van 27 penn. Loevens, 2 cappuynen, sesse ingeldagen. Rijksarchief, Schepenbrieven van Everberg, 9 en 15 dec. 1599. Zie ook ANGERINGE.*

INGELSCH (Engelsch), bn. Ingelschbier. *Engelsch bier, fr. bière anglaise. || Dat zy [nl. St.-Martenskapittel] in eenen ghemeenen keldre zullen moghen leggen, tot huerlieder slete en anders niet, Hamborgschen bierre, Ingelsch bier. Hollandsehe coyn [coyt?] of diereghelijcke vreemde bieren commende van over de zee. DE PR. en BR. Aalst V 443 (1505).*

INGELT (Innegelt), zn. m. *Het geld opgebracht door het openbaar verkoopen of mijnen van den visch, recht op den visch, mijnrecht, fr. le produit de la vente publique ou criée du poisson, droit sur le poisson, droit de la „minque“. || Item, soe hebwij hoen verleent en overgegeven... onse ingelt, onser stadt meeste profit dair met te doene, en hebben hoen geloest... dat te innene met onsen gerichte tallen tyden als wy ocht onse gerichte van hoen dairtoe versucht soelen werden. Oork. heer v. Diest 23 dec. 1381. Alsoe als wy, over een wijle geleden, gegeven en verleent hebben gehadt eeningen onsen dienaren, tot huerre beden, die officie van weertsappe en mynen in onser stadt van den Bossche, van allen den vissche die dair gebracht zoude worden by eeningen coopluden van bynnen oft van buyten, metten prouffyt van den ontfange dairtoe hoirende, gheheten Inneghelt. Oork. v. Hertog Philips, 22 mei 1458, Charterb. v. 's Bosch fol. 143. Hoe dat wij, voor deene helft, en onse voers. stadt [nl. Antw.] voer d'ander helft, evenghelijc geploghen hebben jaerlijcx te heffene en alnoch, bij twee officieren van beyden zijden gestelt, jaerlijcx heffen en opbeuren de prouffyt van den ongelde van den vissche aldaer commende, gheheten Innegelt. Ekenk. v. Brab. reg. 135 fol. 303 (1481). Die officie van Weertschap en Mijn... van allen den visschen die daer gebracht soudon worden, met den profite van den ontfangere, geh. Innegelt. Ib. reg. 133 fol. 124 v°, 154e E. Van den inghelde ofte mijne van den vissche. Ib. reg. 138 fol. 222 (1536). Van den inneghelde van den vissche. GÉNARD, Antw. archievenblad I 27. Denselven rentmeester, ter causen van der officien gheheten Innegelt oft Myne van den vissche, metten Weertschap dairtoe staende. Ib. 47.*

INGENAER (Ingeneer), zn. *Hoogstwaarschijnlijk een beerschip, fr. très probablement un bateau à gâtons ou vidanges. || Andere cleene schepen, die men noemt boerkette, inghenaers ofte beerschen, DE PR. en BR. I. Drongene 30 (1654). (Dezelfde schrijvers (Gent V 39) melden nog, onder de schepen der 16de eeuw: de ingheneere; de beersteker.*

INGESETEN, zn. Zoals thans. *Inwooner, fr. habitant. Kil. auct. Ingheseten des lands. Incola, ... Habitant du pais. — der stadt. Oppidanus municipis. Manant de la ville. — Hier tegenovergesteld aan de poorters fr. (ici en opposition aux bourgeois. || Alle deghene, die binnen de voors. limiten gheboren worden, zijn poorters, en d'inwoonders aldaer zijn ingheseten van Antwerpen. C. v. Antw. 1582, I 8.*

INGESINDE, zn. v. *Huisgezin, hofgezin, huisgenootschap van een vorst, fr. maison, famille, serviteurs et courtisans d'un prince (familiales). Kil. Inghesin. vet. Familia. Lexor In-ge-sinde. La Ourne. Famille. || En oec, dat ghi [nl. het couvent] niet en ontfaat noch en herberghet eeneghe liede, te perde ochte te voet, ... het en si dat si u onse opene brieve toenen, ochte dat si siin van onser herberghen en inghesinde. Charters der abdij van Vorst, nr. 11 (1367). Brief der hertogin Joanna.*

INGEWESENT, verl. dw. als bn. *Inziende, z. bevindende in, hetzelfde wezen hebbend, fr. ayant la même essence ou nature (inens). Lexor in-wesende part. adj. darin seiend (Deutsche mystiker des 14 jh. 2. 669, 81). || Wij hebben enen voerspreke bi den Vader, denwelken inghewesent is ene ewighe moghentheit met denselven, ... [de oork. bedoelt nl. Christus]. Prot. Cart. II 120 (17 mei 1393).*

INGIETING (—e), zn. Fig. *Ingeving, fr. inspiration. Lexor In-giezunge stf. eingießung, eingebung. Ing. der andacht (Deutsche Mystiker 1. 393, 13. Ing. des heiligen geistes. Frankf. Reichsacresp. 1. 182. 226). || Here, des heiligen Gheests inghietinghe reynighe onse herten, en mit inliker besprenginghe sijns douwes make ons vruchtber. Getijdb. 154e E. fol. 109. God, dien een yeghelic herte openbaer is, ... verlichte, overmits inghietinghe des Heilighen Gheestes, onse herten. Ib. 113.*

INHALEN (Inhaelen, innehaelen), bw. 1) *Eenen gedaagde, die weigert te verschijnen. Dien aankouden en in zekerheid brengen, fr. arrêter et amener en lieu de sûreté (un contumace). || Indien de ghesdaeghe persoon ter ije daeghynghe niet en compareert, zoo zal men zulcken persoon, ... den heere overgheven, ... en hem daer inhaelen. C. v. Auden. 2de d. 192 (27 sept. 1532), Stijl vóór schepenen. It. C. v. Antw. comp. V, v. 3.*

2) *Van beesten en onroerende goederen. Zie INHALING 1).*

3) *Indagen, inroepen, fr. ajourner, citer. || Niet alleen de borgheren en inghesetenen..., maar oock buyten gheseten. moghen heere debiteuren, ten platten lande van Breda woonende, doen inhalen, dat is, doen inroepen oft inbieden, deselve dienvolghende voor schepenen in Breda te recht betrecken. C. v. Breda, Stijl v. schepenen 1606, a. 44.*

INHALING, zn. 1) *Van beesten en roerende goederen. Inbeslageming en wegvoering, fr. (de détail et de meubles) saisie et enlèvement. || Aengaende de rentbrieven ghepasseert voor schepenen van Berghen, daerinne eenighe panden oft gronden van erven verbonden zijn, ... worden die vangelijcken verthoont aen den schoutet, die daeroppe verleent en decerneert executie en inhalinghe...; en dat ghedaen zijnde, vermach de Corteroede... den ghebryckers van dien heere beesten, have en allen anderen goeden inhalen en daernaer doen vercoopen... C. v. Bergen-op-Zoom II 64.*

2) *Indaging, inroeping, fr. ajournement. || Soo wie yemanden pretendeert te doen inhalen, die sal aen den roeydragher moeten overleveren twee*

billetten, inhoudende. ., mitsgaders d'actie of saecke waervoor d'inhalinge geschiet. . . C. v. Breda, *Stijl v. schepenen* 1606 a. 46. Alsoo in deze conjuncture van tijde den roeydragers niet geoorloft en is ten platten lande te verkeerren, om de weten van inhalinge oft inbiedinge in persoon te doen, . . *Id.* a. 50. Zie ook INHALEN 3).

INHANGEN, bw. Een inbeslaggenomen en in veiling aangeboden pand. Dien op prijs stellen (*instellen*), fr. *mettre à prix* (*un gage saisi et présent en vente publique*). || Aen den mejer-vorster oft officier, om denselven pand voor te roepen, twee stuyvers. — Om denselven in te hangen en te verkoopen; vier stuyvers. O.-P.-B. *autr.* 31 oct. 1715, VII 17; I 623.

INHAVE, zn. *Hove, meubelen*, fr. *meubles, mobilier*. || Bij contract van 4 9ber 1409, werd verkocht een huys metten hove ghestaen op de Steenhouwers veste, met alder inhaven en jouweelen van huisraede, en anders nu daerin zijnde." J. F. WILLEMS, *Hist. Ond.* 198. Als van der verpachtinghe en verdeelynghe van de juweelen, inhaven en catteylen, wesende binnen der grooter Ziecke, . . DE PR. en BR. *Gent.* III 84 (154e R.). Den blyver oft blyveghe by eede te vraeghen of zy van inhavet, ghelde, renten, inschulden, gront van erven, als van andere goede, anders niet en weten. . . C. v. Broekburg, XI 23. *Id.* C. v. Denderm. XIV 11.

INHEFFER, zn. Van schattingen. *Heffer*, in-vorderaar, ontvanger, fr. *percepteur* (*des subsides*). || Schepenen, bedesetters en inheffers van der bede van Beckevoirt. *Stadsarch. Diest*, vak *Schattingen*. 1551.

INHUIS (Inhuys), zn. o. *Tolkhuis van den visch*, fr. *douane. péage du poisson*. Kil. *auct.* Inhuys. *Telonium, ubi tributum ex piscibus et aliis rebus excolitur. Maison à paier tribut ou péage*. || Proce van Philippe Noyens, gesworen vischverkooper, den Inhuys deser stad schuldigh synde, ter saeken van ingekochten visch, . . . GENAED, *Antw. arch.* I 278 (1564). 't Recht van den Inhuys en Weerdgelt van den vische. *Ord. Albertine Antw.* 1618, II 48, *Van verpachtinge*.

INJAGEN, bw. Penningen. Die inworderen, fr. *recouvrer* (*des deniers*). || Vort so sal onse stad hebben viere rentmeesters, hoere renten te ontfane ende hore assisen in te ijaghene. *Oork. heer v. Diest*, 2 juni 1335, a. 1.

INJURIE, zn. *Onrecht; belediging; mishandeling; schade*, fr. *injustice; offense; mauvais traitement; outrage; dommage*. || Injurie is een daet die met onrecht geschiet. V. d. TAV. 55. Injurie is geheeten tgeene dat men spreekt tot iement contumelien en lachtere; oic heet injurie scade die men iemende aendoet. *Id.* 83 v°. Injurie is allet gheene dat met onrechte gedaen wort. 85. Executie van rechte en heeft geen injurie. 85 v°.

INJURIEEREN, bw. *Beledigen; honen, zwaar beledigen* (met woorden of daad), mishandelen, fr. *offenser, insulter, injurier, outrager, maltraiter*. || Dat alsulken persoon mijn wederpartye, . . met opsette gewacht en gelaeght, oploep gedaen en zeer onmenschelij geinjurieert en gequetst heeft tot bloetreyen toe. V. d. TAV. 32. Soo wat partijen d'een den anderen, voor borghemeesters ghedaecht zijnde, aldaer met woorden ofte werken injurieerde, die verbeurde. . . C. v. Bergen-op-Zoom, II 10.

INCARNATIE (—cie), INCARNATIEN (—cioen), zn. 1) Van Jesus Christus. *Menschwording*, fr. *Incarnation* (*de Jésus-Christ*). || 's Donderdags vor de

geborte sant Jan-Baptisch, int jar na de Incarnatie Ons Heren. *Oork.* 21 juni 1257. Deese letteren ware ghemaecht up djaer van den Incarnations m° cc° LXXIX, in Sente-Simoens en Sente-Juuds avonde. *Oork.* 27 oct. 1269. Int jaer dat men scrijft Incarnatien Ons Heren millesimo ducentesimo septuagesimo quinto, up den zondach na Purificatien van Onzer-Vrouwen. *Oork.* 8 febr. 1275.

2) *Jaartal, en jaartalcers*, fr. *an, année, et chronogramme*. Kil. *App.* Incarnatie. *Carmen chronicum, chronographicum*. || Is dat rescript sonder dach en sonder Incarnatie, het en is van gheender weerden. V. d. TAV. 304. So dat Sente-Salvatorskerke verbarrende. Dat incarnatien is in dit vers: *Lux laetit in signis* [*l. insignis*], *tunc turris cum ruit* [*l. corruit*] *ignis*. JAN v. DIXMUD 246, *sub anno* 1358. (Onze schrijver was een groot liefhebber van chronogrammen; hij schenkt er ons nog zes, waarvan het laatste in onze moedertaal, *nl.* blz. 285. 287. 291. 293. 302. 302). — Anno 1516 wert geboren den hertoch van Cleve Willem, waerop die incarnatie is gemaect: ECCE WILHELMUS, eCCe. PIOT, *Chron.* 85. *It.* 102, twee Nederl. chronogr. op den brand van O.-L.-V.-kerk te Antwerpen (6 oct. 1533).

INKENNEN, onbep. wijs als zn. *Kennisgeving, mededeeling, verslag*, fr. *notification, communication, rapport*. || Van alle schriftelijke inkennen, laetweten, notification, advertentien, . . O.-P.-B. *autr.* 18 oct. 1702 a. 18, *Zegelrecht*; I 312. *It.* 8 aug. 1703 a. 22; 28 mei 1704 a. 5; 16 aug. 1709 a. 7; en *passim*. — Inkennen doen. *Kennis geven*, fr. *donner connaissance*. || Hanghende den voornomden jaere, den curateur wordt ghehouden tijdelijk de Wet inkennen te doen van den sommieren staet, in goetd en quaset. C. v. *Belle* IX 22.

INKENNING, zn. *Zoals het voorgaande*. || Tenwaere dat den vercoopere merkelieke redenen hadde van ignorantie [*nl.* van op het verkochte goed drukkende lasten], en der Wet daerof behoortlycke inkennynge dede. C. v. *Broekburg*, VII 4. *It.* III 9; IV 5; C. v. *Cassel* a. 30; O.-P.-B., *autr.* 27 mrt. 1730 a. 113.

INCLOPPER, zn. *Inluid* (van eene markt), fr. *sonneur* (*d'un marché*). || *Au sonneur du marché au grain, dit inclopper*, fl. 36. O.-P.-B. *autr.* 30 aug. 1704; I 560, *jaarwedden der ambtenaars te Brussel*.

INCOMELINCK (Innecommelinck, mv.—ingen), zn. *Vreemdeling, die zich in het land kwam vestigen; bij zijn overlijden had, in sommige streken, de landheer recht op zijne have, zelfs wanneer hij er stierf in het doortrekken*, fr. *étranger qui venait s'établir dans le pays; à son décès le seigneur avait, dans certaines localités, droit à ses effets mobiliers, même quand il y mourait en passant*. Kil. *Inkomelinck. Advoca. De „Luyster van Brabant"* bestempelt ook met dezen naam: 1° de vreemdelingen die in Brussel levensmiddelen en andere waren kwamen verkoopen, en die aan tolgeld onderworpen waren; 2° de nieuwe inwoners, die het burgerrecht verzochten, fr. *le „Luyster van Brabant"* donne aussi ce nom: 1° aux étrangers qui venaient débiter des denrées et autres marchandises à Bruxelles, et qui étaient assujettis à des droits de tonlieu; 2° aux nouveaux habitants qui sollicitaient le droit de bourgeoisie. || Competeert de voornoemde princen en graven recht van te hebbene de have en catheyl van alle de incommelinghen commende unyt der Croone, dat es te segghen van over de Schelde, stervende int

landt van Aelst, in woenste ofte deurlidende, onder wat heeren dattet sy daer de princen huerlieders vervolgh hebben, sonder u huerlieders propre dorpen, aldaer sylieden alleenelick hebben den besten hoofdstoel, ghereserveert den poorteren van Ghandt en Audenaerde, daerop hemlieden alleenlyck competeert den besten hoofdstoel ofte catheyl, als vooren, zooverre sy niet edel en syn. *C. v. Aelst* 1 5. *It.* blz. 642. 645. Daer syn twee soorten van incommelingen. D'eerste soorte waren degene die inne-quamen binnen dese stadt met victualien, andere waren en coopmanschappen, van dewelcke den prince hiervoorens placht te heffen sekere cleynen tollē, genoemt Craemgelt, van oudts deel gemaect hebbende van syn Domeyn in 't quartier der voorsz. stadt. De tweede soort van incommelingen syn degene die dese stadt comen bewoonen, en oock het burgerschap solliciteren; van dewelcke Syne Majesteyt syn recht is treckende, in de twee vonnissen anno 1667 en 1669 uytgedrukt. *MARTINEZ* 94. *It.* *C. v. Santhoven* 1664 1 3; *A. Wauters, Envoirs*, I 148 *infra*.

INCOMELINCKSRECHT, zn. o. In een ambacht. *Inkomrecht*, *fr. droit d'entrée (dans un métier)*. || Vertoonen met eerbieding die overdeken, dekens en suppoeten van 't kreners- en krydeniersambacht, binnen de stad Loven, dat sy, op den 20^{en} december 1727, van de heeren wethouders derselue stad hebben bekomen de neffenghende resolutie, waerby het inkomeling- oft ambachtgeld is verandert, en, in plaetse van 100 guldens, verhoogt en gestelt tot 200 guldens courant. *O.-P.-B. austr.* 11 juli 1731; IV 378; *id.* 13 aug. 1731.

INCOMELINCKSCHAP (Incommelincescip), zn. *Recht van inkomelingschap*, *fr. droit d'habitation ou de séjour dans un pays étranger*. Zie INCOMELINCK. || Dat gheen recht van incommelinckescepe nes ancommen noch verschenen den vorseiden heere van Jeumont bi der doot van Jans wive vorseid. *C. v. Auden.* 2de d. 85 (1354).

INCOMEN (Incommen, inncomen), ow. 1) *Ver-schijnen voor den rechter*, *fr. comparaitre en justice*. || Als eenen buytenman oft afgesetens binnen Diest gearresteert wordt om personeele schult, denselven is gehouden sufficient borghe te stellen, oft, met consent des arrestants, te doen scepenegelofte van *toties quoties* in te comen als hij daertoe by scepenbrieven soude bescreven worden. *C. v. Diest*, VZ. x 1. Behaandelijck dat den debiteur alnooch binnen vijftien dagen mach incomen tot verantwoorde. a. 2. *It.* *C. v. Antw.* 1545, VI 39; *C. v. Brussel* 1606 a. 48.

2) Van eenen balling. *Weder in het land komen*, *fr. (d'un banni) rentrer dans le pays*. || Die ballinck en mach met egeheenen gelde daer afcoop aff maken nae dat hy gevanghen en contrarie den bannisementen innegecomen is. *C. v. Antw.* 1545, I 41. *It.* *C. v. Aelst* 452 a. 15.

3) Als gijsselaar. *Zich als sullen leveren, in handen stellen*, *fr. se constituer (étage)*. || Dat wi... hebben gheleoft en gheloven N. N... in te doene commene tot Antwerpen, en ten voreghencomenden hertoghe waert te blivenne. *Oork.* 22 juni 1291. En daeraf worden borghen..., N. N..., en sy gheleefden mallinc anderen ghiselsceop en in te comene binnen Ghend bin XIII nachten naer datse els vermaent wesen soude. *C. v. Gent*, I 525 [1353].

4) Als erfgenaem. *Deelnamen aan de deeling van een erfenis*, *fr. entrer au partage d'une succession*. || Verwandelt de houdere sinen brieve binnen den

achtersten XIII nachten, so es de wederpartie sculdech te hebbene XIII nacht vuerste daerna, weder dat soe wille comen in ghedeelte ofte ne wille; en ne verwandelde de houdere van den goede de vorseide brieve niet binnen den vorseiden viertien nachten, so moeten de partien incommen ofte buten bliuen van den ghedeelte. *C. v. Gent*, Gr. a. v. 1297 a. 101. — Als zn. Incomen doen van gedeelte. *Zoals het voorgaende*, *fr. comme ci-dessus*. || Zonder afwysinghe te moghen doene op dander hoirs, niet jeghenstaende sy incommen van ghedeelte [ghedaen] en zeker gestelt hebben; nemaer in linie colaterale sal afwysinghe stede hebben op dander hoirs incommen van ghedeelte gedaen en zeker ghestelt hebbende. *C. v. Auden.* VI 4. Dat de ghecontumaceerde niet ontfangelick en syn daernaer incommen en interden sterfhuuse te doene. *It.* XXI 5; omme incommen en interd van ghedeelte te doene. 21. *It.* *Caâ prim.* III 1. Zie oock INTERD.

5) 't Schoonst incommen. *Onder de prijzen toegekend in de wedstrijden van schattoren rederykergilden was er altijd een voor het schoonste, het rierlijkste inkomen*, *fr. la plus belle entrée. Parmi les prix décernés dans les concours des gildes d'archers et de rhétoriciens, il y en avait toujours un pour l'entrée la plus belle, la plus élégante*. || See pryzen waren voor tchoonste incommen, Van den dorpen was eene groote questie daer, tuschen die van Creynhem, Uocle en Hoolaer. Om tchoonste incommen, — was hoorens weert... Hoolaer heeft tchoonste incommen gecregen. *VAN OXBROECK Chron. v. Merchten, Haschpel te Brussel* 1566, Str. 12.

INCOMST, zn. v. In een ambachtgild. Salich incomste. *Welkomst*, *fr. bienvenue*. || So wie in dese gilde comen wille over pinder te Sinte-Jansbrugge, die moet gheven in sijn salich incomste v a. grote, en ij grote den cleere. *K. d. Bijlsch pijnders te Brugge* 1291 a. 5.

INCONVENIENT, zn. *Ongeluk, tegenspoed, schadeloos verliezen*, *fr. malheur, adversité, infortune, mauvais fortune*. *Kil. App. Infortunium, casus adversus*. *Meyer: Misquaat, ongeluk, misaal, ongeluk*. *La Curne. Inconvenient* 2^o. *Malheur, désastre*. || Die gheene, die by quade fortunyn, onnoselick oft by inconvenienten tot armoeden sullen syn gecoomen, als by tempesten van der zee, brande, berovinghe van den vianden en ruyminghe van hueren crediteuren, oft alderhande onnossele maecten en middelen, en van ons brieven van cessen geobtimeert hebben. *C. v. Antw.* 1545, en oock 1570 blz. 724, *ord. v. Keiser Karel* 30 aug. 1536.

INCKT (Ink), zn. *Inkt*, *fr. encre*. *Coopmans inckt*, *fr. encre du commerce*. *Kil. auct.* Enckt / inckt (Enck). *Atramentum: atramentum scriptorium, librarium; encaustum*. *De l'encre*. || En sal de clere moeten scriven: hoevele lakenen of halve lakenen, wat lakenen dat het syn, jeghen wien dat sy gheoocht syn, en de name van den coopman te wies behouf dat sy gheoocht syn, en dat de hostelier die tekene met coopmans inke, hoevele om droghe ghelt en hoevele ter bortucht en de bortucht. *Kb. lakeng. Iperen*, 1363, XIII *Hostelieren* 3de it.

INCKTEN (Incten), bw. *Enten*, *fr. enter*. *Kil. auct.* *Ente/inte. Instem*,... *Ente, enten, grefe*. || Alle fruytboomen, gheinct ofte onghinct, volghen den grondt als eriven. *C. v. Aelst* 436, a. 19.

INLANT (Inland, inlande), zn. v. *Verlof voor eenen balling om in het land terug te komen*, *her-*

roeping van ballingschap, fr. congé pour un banni de rentrer au pays, rappel de bannissement. || Dat vele diverse ballinghe . . , al eist zoe, dat zy pais hebben jeghen partijen en jeghen ons, die niet hebben hare inlande bi consente van onse scepenen van Ghend, dwelke zy hebben moeten naer de vriede van onser stede van Ghend, of hare inlande ware van gheene weerdden. *C. v. Gent* I 520 (1851). Al eest zo, dat yemend partielic ghebannen es, daeromme en laet de prinche oft de heere niet te ghevene remisse of inland van den banne. *C. v. Aalst* 452 a. 15. Inlande ghegheven doe min here incam te Mechelne en hi als here ontfangen was. *Brab. Yeesten* II 504. *It. de Pr. en Br. Gent* I 196.

INLATEN (Innelaten), bw. Muntwezen. || Alle de wercklyden oft munters, heurs werx nyet al wel machlich synde, moeten hen sterck maecken, hetsy met gelde oft cnapen oft (?) innelaten, opdat se mogen gedaen hebben, midts werckende een ure naer de alderleeste forneysen, sonder langer, nuytgescheyden die goudt werckende syn; en die alsoo leet gedaen heeft is gehouden op te wegene van synen forneyse. *C. Munters v. Brab.* 1565 a. 50. Alle degene die ontfangen meer dan den ordinari van den gemeynen wercke op volle werck, syn gehouden op volle werck hetselve wederom inne te laten; en die te voers. syn [sic] op thoer, dat moeten sy oock op thoer wederomme innelaten, en dat op de pene van dry schellingen Brabants, naervolgende den privilegien. a. 51.

INLEGGEN, bw. 1) *In gerechtelijke bewaring geven, fr. consigner.* || Degheene, die den schepenen van heuren vonnisse, oft schepenen en gheswoorenen van heuren terminatie beschrijft tot Antwerpen, voor hen hoeft, moet voor d'overvaert inlegghen thien peters. *C. v. Herentals* II 41. De pene van onwijse provocatie, die partye schuldich is inne te leggen eer hij gehooft mach worden, wordt wedergekeert, sooverre, in cas van provocatie, anders gewesen wort dan bij de commissarissen oft auditours was gedaen, oft oock soo wanneer de provocant syne provocatie affgaet en blijft bij den eersten vonnisse. *C. v. Antw. comp.* V, xiv, 14; *id.* xv, 7. Betreffende den 31ten articul, ist mit den inlag oick niet op ene manier observiert gewesen. Bij tijde van den hern van Aftenraidt, hat man vorerst elcke partie doen inlegghen 7 g., en die dat proces verlore gaff mant weder. . . Nue, bie diessse regering hat man vorerst elcke partie doen inlegghen xi g. en geene restitutie gedaen. *C. v. Limburg* 268.

2) *Bewijzen, fr. prouver.* || Item, eest noot, en dats mijn vrouwe begeert, so sal mijn genedege heere moeten inlegghen en thoenen mit waarheiden dat hij es wittige oir en erfgename hertoge Anthonis, etc., en dat mijn vrouwe was sijn wittige wijf. *C. v. Santkoven* 252, *Seker coirraet* 1427.

INLEIDING, zn. Van erfgoederen. Inleiding § uitleiding. *Het in bezit stellen — uit bezit stellen ervan, het erven en ontferren, fr. la mise en — hors de possession (de biens patrimoniaux).* || Item partijen versueckende aen den scholtus en schepenen inleydinghe van erfgoeden, den scholtus vijftien stuyvers; inaghelijcx oock van uytleydinghe, vijftien stuyvers. Item, drye schepenen over d'inleydinghe staende, yeder schepene twee stuyvers; en staende over d'uytleydinghe, inaghelijcks twee stuyvers. *Landak. v. Meyen* 1614, a. 24. 25. Zie ock **BEVEN**.

INLIJCK (Innelic), bn. *Inbaar, inoorderbaar, II.*

fr. recouvrable, exigible. || Landtoheynsen, sourenten en andere oude erfvelicke, onloselicke renten, gheestelick en waerlick, up eenighe husen of erve, zyn in heur zelve executoire, en d'achterstellen van dien innelic, by pandynghen, afwinynghe en decrete, als vooren. *C. v. Gent* VI 11.

INLOSSEN (Inloesen), bw. *Naasten, be—, vernaderen, fr. retraire; ofr. rapprocher.* || Dat eenen leendraegher t'allen tyt... mach wederomme inloesen en wederomme aen sijn stockleenen annexeren alsulcke goederen als hy sal connen verifiëren dat nuyt die voirs. leengoederen voertijts veralieneert oft vercocht moeghen sijn. *C. leenhof v. Limburg, Interpr.* a. 22. Inloesen en rapprocheren, a. 36. Welken leendraegher de gerechticheyt en preeminentie heeft, soe wanneer eenighe goederen vercocht werden, die onder synen aensaal resorteren, dat hij deselve tallen tijdt mach inloesen en trecken, mit alsulcke penningen en gelijcke somme gelte als zy vercocht sijn geweest. 42.

— **INNE**. *Uitgang van vrouwenamen voor dochters, gevoegd aan den familienaam des vaders; naar 't schijnt, een algemeen gebruik onder de patriciers te Brussel in de 13de en 14de eeuw, fr. désinence de noms de femmes, pour les filles, joints au nom patronymique du père; d'usage général, parait-il, parmi les patriciens de Bruxelles, aux 13e et 14e siècles.* — Onder deze namen treft ons bijzonder die onzer oudste en beroemde mystieke dichters, wier werken uitgegeven werden onder den naam van Zuster Hadewijch. || *Domicelle Heilwigi dicte Blomardinnen. Godsh. Brussel* H 1201 fol. 1 nr. 4 (1805). *Heilwigi, filie quondam Wilhelmi dicti Bloemaert. Ib.* nr. 3. — *Het archief der Brusselsche godshuizen levert ons eene reeks van soortgelijke namen op; kortheidshalve bepalen wij ons bij een paar geslachten, onder allen de uitstekendste, de Eggloy's en de Clutinc's: || Ada et Margareta, sorores, dicte Egclouinen in Berghetrata. Chartes v. Sint-Gudula nr. 29 (1282). Margareta dicte Eggloijns 1293. (Reinier Eggloy (Reinier Eoley), waars. hun vader, leende 400 pond Lovensch aan graaf Floris van Holland, oork. 12 nov. 1285). Margareta Clutingingne, magistra hospitalis de Arka. H 1065 fol. 18 (1840). Margareta dicte Clutingingne — Clutinginginne. fol. 70 en fol. 84 (1846). — Het schijnt oock, dat de huisvrouw, ten minste in de openbare akten, haren familienaam uitdrukt benevens en vóór dien van haren echtgenoot, wellicht om haren geslachtsnaam en recht op het schependom niet te laten verdonkeren, fr. il paraît aussi que la femme mariée exprimait, du moins dans les actes publics, son nom de famille, à côté de et avant celui de son mari, probablement pour ne pas laisser obscurcir son nom de lignage (titre à l'échevinage). Aldus || Lijsbet Grevinne (ook Greeffinne-geslacht de Greve) en Jacob de Costre, haer man, B 872 fol. 125 (1289); Gertrudis dicte Vlessinne, naor Johannis dicti Genays, 871 fol. 31 vº. (1814).*

INNEN, bw. *Gerechtigd panden en verkoopen, fr. exécuter, saisir et vendre par autorité de justice.* || Van boeten te innene. En onse baillin, of die in sine stede es, ne mach negheene boete innen die es beneden lx ponden, enne sy bi wette. Dats te verstande aldus: hy mach elken, die in boeten ghewist es, doen wedden sine boete met eenen scepene en metten amman; en wille hy de boete panden, dat moet hy doen met iii scepenen en metten amman. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 52.

INNER, zn. Van den visch. *Ontfanger der visch-aocijnzen, fr. receveur des aocins sur le poisson.* || Wat inre van veeche, die inghelt nempt, zal dien

coman telivereren opten eersten dagh met zij penninghe van den ponde. En soe waer die inre den veesch duet sniden, daer en zal hi gheen inghelt nemen, en daer zal die comen wochten zijns gheits en ketels metten snidere, sonder den inre. *Kb. v. Diest* B 43.

INNING (—e), zn. Heerlijke inning. *Gerrechtelijke panding en verkoop, fr. exécution, saisie et vente par autorité de justice.* || Sullen alle kercken- dischen- en armmeesters hebben heerlijke inninghe van den incommenden goede, by prouve van boecken, cartularen en ander, wettelick gheverifieert sijnde, ghelijc van princelicke penninghen. *C. kast. Iperen* c. VII. — Inningdoen, heerlijke inning doen. *Zie INNEN.* || En wy no onse bailliu en moghen negheene inninghe doen van eeneghen boeten op huus no up herve, no binnen Ghend no derbuten. En in derselver manieren also hier vorseit es [*zie INNEN*], so mach de stede, de amman en de claghere inninghe doen elc van sinen rechte. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297* a. 52. En in deser vorseider ghelike so mach poertre van Ghend, van schulde dat men vreemd man soudech es, inninghe doen metter *Wet. Ib. a. 86. It. a. 136.* Dan zal de heere van diere scult en metter voors. boete heerlic inninghe en executie doen up den sculdeneere oft up zijn goet. *DE PR. en BR. Aalst, III 440, K. d. Wollowovers 1480. Id. Gent II 338.*

INPENSEN (Inpenzen), bw. *Peinzen, bedenken, fr. imaginer.* || Sonder enich [point] daerof te brekene en te infranguerne, bi frauden, bi malicien, iof bi enighe engiene dat menne inpenzen mochte. *C. stad Brugge, I 388 (1317).*

INRIJDING, zn. *Berijding, schouwing, bezichtiging, fr. inspection.* || Dezelve [*nl. baljuw en burchgraaf*] hebben souverain regardt van schauwinghen, reynghen en inrydinghen, van de Colme tot Watendamme, *C. v. Broeckburg, I, 9.*

INSATEN (Inzaten), zn. mv. *Waterwerken, fr. travaux hydrauliques (?)*. || Aenghezien, daer men den stroom en snede niet en wederstonde met steenen hoofden en dukers, dat men zoude moeten leeden inzaten ten velen meerdren grieve en coste van den twee Wateringhen. *Vad. Mus. IV 107 (1432).*

INSCHELLICH, bn. *Razend, woedend, fr. furibond.* *Kil. Inschelligh. vetus. Furibundus.* || Van welc [*nl. eens predikants*] woorden sommige bevruchte vrouwen zoo verscricten, dat zij inschellich zijn gheworden. *FRED. VANDER HAEGHEN, Bar. tijden I 219; id. III 186.*

INSCHIETEN, ow. Als zn. *Inzakken, fr. affaissement.* *Zie Schuermans Schijten.* || Die hem selven met gegravene grachten wilt beheymen oft bevryen, die moet tusschen den uuytersten cant van synder gracht en syns gebueren erve laten ten alderminsten eenen voet erven teghen dinschieten. *C. v. Antw. 1545, VIII 74.*

INSCHRIJFBRIEF, zn. *Bevelschrift om voor het gerecht te verschijnen, fr. ordre de comparaitre devant la justice.* || Nadien eenighen poorter, poorterse oft inghesetene inschrijfbrieven zijn verieent, en mach van sijnen schuldenaer geen betalinghe ontfanghen, sonder dat de ghelovere de voorschreve bekentenisse gedaen en heeft. *C. v. Herentals, IX 20.* *Zie ook BESCHRIJFBRIEF, en BESCHRIJVEN.*

INSCHRIJVEN, bw. *Zie BESCHRIJVEN 5).* || Midts dat blykende is van der renten met scepenbrieven van constitution der stad van Antwerpen, dat dauphtman... die proprietarissen,

gebruyckers oft hantplichters van den panden, schuldich is met amptmansbrieven inne te scrivene teenen competenten dingdaghe, en partie te bedwingene tot betalinghen. *C. v. Antw. 1545 a. 38. It. comp. IV, xvij, 44; C. v. Herentals IX 18 en 21.*

INSEGEL, zn. m. *Zegel, fr. sceau.* *Kil. auct. Inseghel. Sigillum. Scru.* || In desen offenen brieve... den ich met minen insehgel up den rugghe beseghelt hayn. *Brab. Yoesen II 512, Brief v. Diederick v. Elner aan d. graaf v. Vlaanderen, 1356.*

INSEILEN (Innezeylen), bw. Van een schip. *In het zeilen op een ander schip varen, fr. (d'un navire) donner sur un autre navire en navigant.* || In ghevalle dat een schip, van binnen ofte buten slants commende, zeylende ofte fockende, een ander schip, ligghende an zynen ankere, inne zeyde schaede doende, so sal deghene die also es comen zeylende, den ghequetsten ofte beschadighden schepe die gheheele schaede betalen. *Pl. v. Vl. 19 juli 1551 a. 48; I 394.*

INSETENE § **OPSETENE**, zn. *Ingezetene — opgezetene; inwooner ener stad — landbewoner, fr. habitant d'une ville — habitant de la campagne.* || D'officiers en vermoghen gheene insetene van de stad, ofte opsetene van den lande, te vanghen om criminele saecken, sonder informatie en ordonmantie van het hof. *C. leenb. Denderm. II 2.*

INSETTEN (Innesetten), bw. 1) Eene rechtszaak. *Die beginnen, installen, fr. entamer un procès, introduire une cause.* || Dat men alle ghenachten, die ter vierescaren ingheset worden en ghenomen, ter vierescaren bedinghen en einden sal. En alle ghenachten, die ter straten oft ter scepenhuis ingheset oft ghenomen worden, bedinghen en einden sal ter scepenhuis oft ter straten. *Kb. v. Antw. 191.* Dair dat gedinge inneset is, dair behoirt dat geheyndt te wordden, nae gemeyn seggen. *V. d. TAV. 177 vº.* Dair de testamentsurs niet en connen doen blijcken sulcken solempnityten bij hen gedaen te zijn, dat zij dairna qualic gefundeert zijn om te intenteren en in te stellen ennige actie van testamentsurschappe. *Ib. 111 vº.* — **SPREKX.** Een sake wel ingeset is half gewonnen. 5.

2) Enen sterfman. *Dien stellen, aanstellen, benoemen, fr. établir, nommer (un homme mourant).* || Vort, so hebben de voregheseide abdersee en toovent de tiende voren ghenoemt ontfanen van ons in wetteleken erve, sonder eneghen sterfeleken man in te settene. *Oork. 19 aug. 1288.*

3) Penninghen, borgschap van een beroep. *Die als in handen van den rechter nederleggen, fr. déposer, consigner des deniers en mains du juge (comme garantie d'un appel).* || Welcken vonnisse naevolgende, soe sedt partije oft clager inne zekere penninghen totten coste van der hootvaert. *C. v. Thienen v 8.*

4) Enen levenswijs. *Die incooren, oefenen, fr. introduire, mettre en usage, pratiquer (une manière de vivre).* || En dat aergher es, insettende en voortstellende een maniere van levne, by denwelcken een yghelic doen zauda dat hem goet dochte, ghelijc die beesten doen. *Pl. v. Vl. 8 mei 1521; I 92.*

5) Eenen leerknapp. *Dien in de leer nemen, aan 't werk zetten, fr. (un apprenti) prendre en apprentissage, mettre à l'ouvrage.* || Zo wat cnape die eenen leercape insetten zal, zal hebben x scallynghen parisiase van insettende, en hi zal werken deerste maendt met hem en daarnaer. Zo wat cnape, die de meester met hem zal doen werken teerste jaer, zal hebben twardendeel van den vorgehelde. *K. lakeng. Brugge, Vullers, 36.*

6) Insetten als zn. *Rechterlijke behandeling, insbeslagneming*, fr. *procédure, saisie*. || Naerdien int selve naejaer den dach gehuudt is naer vierde insetten oft besetsels, soe compareren schouteth en schoepenen, tot sekeren geprefigeerden dage, opten besetten grondt oft pandt (Het w. wisseelt hier af met „instel“). *C. v. Hoogstraten, Turbe: Stoops*, blz. 450).

INSETTING (—e), zn. v. 1) *Aanstelling, benoeming tot een ambt, fr. nomination à une fonction*. Het w. wisseelt af met „aensettinghe“. || En dese twee worde-dragers sullen deghelicks in honre insettingen oft orderingen dergeliken eedt doen... En eest dat wy bynnen xx dagen die voerseiden worde-dragers nyet en kiesse oft in en stellen, alsdan sal der koer en insettinghe te dyen male tot scepenen en raet ghevallen sijn. *C. v. St-Truiden* § 17. Zie ook *INSTELLEK*.

2) *Beslaglegging, fr. saisie-arrest*. || Als alsulcke insettinghe oft beslag geschiet is, soo en magh die schuldenaer, noch dengene daeronder sulcke goeden beslaghen sijn, [die] eenighaints verkoopen... En sijn alle contracten bij den schuldenaer diennaengaende t'sdert die insettinghe ofte beslag ghedaen nul en van onweerden. *C. v. 's Bosch* xx 8.

INSICHT (Insight), zn. v. *Aanbelang, gewicht, fr. importance*. || Boven de voornoemde vier rollen, die eigentlick genoompt worden „scepenen rollen“, is daer noch de rolle van borgermeesters, op dewelcke ingestelt worden alle actien concernerende stadts-accijnen, huishuizen, bodeloon, en anderen van cleijnen insighte. *C. v. Diest, VZ. ix 7*.

INSIEN, zn. 1) *Onderzoek, fr. examen*. || In cas hij [nl. de beroepdoende] comt te succumben, sullen die [nl. de „opgelegde“ twelf stuivers] blijven verbeurt; behoudelick dien, dat in cas die voordere swaricheit en insien inheest, sullen partijen mogen ordonneren, dat sij, tot uijtinghe van den vonnisse, voor den rapport-gheldt consigneren. *C. v. Lier, Stijl* xi 2.

INSIENER (Insienre), zn. m. *Doorgronder, fr. scrutateur*. || Mar Du, alreontfermhertichste Godt, dien alle dinghen bekend syn eer sy geschieden, die een wairachtich insienre biste der gedachten. *Hondert merk. 53 v°*.

INSINUATIE-BRIEVEN, zn. mv. *Brieven van kenniggeving, fr. lettres de notification*. || Wanneer eenige rentier... weygeringe doet die capitale penningen te ontfangene, sooverre de proprietaris oft rentgevere die quytten... wilt, alsdan moet deselve proprietaris... den rentiere... met insinuatie-brieven van der stad wettelick doen inthimeren, dat hij come... opten raedthuyse tAntwerpen om synen hooftpenningen [wat verder staat: wettighe wete]. *C. v. Antw. 1545 vi 65*.

INSLACH, zn., mv. inslagen. *Inneming van woeste gronden voor den akkerbouw, fr. emprise de terrains vagues pour la culture (?)*. || Terdendeel van al der woestinen, van alder wildernissen en van al den inslaghen binnen den eighendoeme van Poederse. *Oork. 19 juni 1295*.

INSLAEN, INSLAGEN (Inne—), bw. 1) *Straten. Die tienstieden, afschaffen, fr. supprimer (des rues)*. || Dat die van den dorpe van Onser-Vrouwen te Wavere jeghen ons... hebben ghecocht wittelike en vercoren alle de straten van onsen dorpe van Wavere, en alle die utvanghe... En bekinnen dat wi, noch niemen, en moghen die straten inslaen, noch husinghe op setten, noch die straten minren [in] enghere manieren, anders dan... *Oork. v. de beide heeren Jan Borthout, 19 febr. 1293*. Also als

van outs ons [nl. de Tolkamer] en onsen voiderden... gehadt hebbende seker bewindt en hanteringe van eygendomme, van chynsen... van aertgaten en straten, heyden, gemeeynten en vroenten inne te slaen... *MARTINEZ 2; ff. 4 en 77*.

2) *Inslaan § uitslaen*. De boeien van eenen gevangene. *Die vastmaken, — loemaken; — den gevangene insluiten, — vrijlaten, fr. attacher — détacher les fers d'un prisonnier, enfermer — relâcher celui-ci*. || Zo wat manne die gaet in zekerhede metten amman... En slaet mine [menne?] int ijsere, zo es hij schuldich van den ijsere iij d. van inslane en van utelane. *DE PR. EN BR. Gent, II 837*. Hebbende [nl. de vorster] daeraf den loon naer gelegentheijt der zaeken, en met zijnen ijsergelt, uijtelaghen en inneslaeghen. *C. v. Turnhout, Ord. 28 sept. 1560 a. 15*. Soo wanneer yemant in der vroenten, ten huyse van den vorster, ter instantie van partije, ghestelt wordt, is men den vorster, van inslaeghen en uytlaeghen, schuldich te betaelen tsaemen twelf stuivers. *C. v. Santboven 1664, i 20*. En sooverre als dat men blijft in banden van ijsere, daeraf den vorster competeert, voor de montcoeten des ghearresteerden, dry stuivers en half s'daeghs; van uytlaene en inneslaene, tot twee reysen, elke reyse dry stuivers en half. *C. v. Bladel, i 25. C. v. Aalst 276*.

INSLIBBEREN, ow. Van een misbruik. *Inslippen, inslippen, fr. (d'un abus) se glisser dans, s'introduire*. || Hoedat, van tijde tot tijde, is ingeslibbert, dat de vremdelingen wekelijcx op den woensdach hun placcen int schoenste van de groote merckt. *Stadsarch. Diest, Kaart Cremersamb. 3 juli 1548, Add. 6 apr. 1736*. Zie *De Jager, Frequent. Slibberen*.

INSLINDEN, bw. Van de waters. *Verlinden, fr. engloisir. Kil. oost. Slinden. Forare, glisire. Dévorer, avaler*. || Doe die lude opstonden teghen ons, si hadden ons bi aventueren al levendich verlonden. Doe hore dovinghe hem op ons toerden, doe hadde ons bi aventueren dat water ingheslonden. *Getijdb. 15de E. 35, ps. 123/124*.

INSLUIMEN, ow. Van een misbruik. *Insluipen, fr. (d'un abus) se glisser dans, s'introduire*. Zie *De Bo*. || Den Heere en Wet, ondervindende dat, nietjegenstaende de oude reglementen en ordonantien op het stuk der scheepvaart, verscheyde misbruyken zyn ingesluyt. *Regl. kaai te Brugge, 1 mei 1782, Inl.*

INSPANNEN, bw. In rechten. Het naderschap inspannen. *Het instellen, fr. intenter (le retrait)*. || Het naederschap van bloetswegen mach ingespannen worden soohaest de vercoopinge met den handtelach bevesticht is. *C. v. Diest, VZ. xii 21*. — Eene exceptie. *Die opwerpen, fr. soulever une exception*. || Soodat tegens het roepen voor borgemeesters geen exceptie en valt, hetij declinatoire oft andere, noch oock ingespannen en mach worden. *Id. ii 14*. — Zie ook *De Bo Inspannen* een proces. Zijn recht inspannen is eene dagelijksche uitdrukking ook in Brabant.

INSPRAECK (Inspraake), zn. v. *Tegenspraak, verzet, fr. opposition*. || Na dit onderzoek, by de gegeren of commissarissen, of, in haaren naame, by den secretaris, aldus gedaan zynde, sal men den bruidegom en bruit voor het laatste afvragen of ze beide, voor God en haarlieden, verklaaren allee alsoo te zyn als sy hebben geantwoord, en voorneemens zyn, als de geboden sonder wettelyke inspraake of oppositie gedaan zyn, haar in den egten staat, met den eersten, te laten beves-

tigen. *C. hertogdom Limburg, Land v. Overmaas, Egtregl.* 1856 blz. 841, a. 12. Op bloote inspraak en sal geen predikant, of secretaris van den geregt, ... de proclamatie moogen opschorten, maar de opposanten gewezen worden tot het Collegie des magistrat. a. 19. *It.* a. 11 en 47.

INSTANDICHEDE, zn. 1) *Teruggave, fr. restitution.* || Waert zo, dat men bevonde, dat dezelve prelaten te vele verleid hadden, dat zij dat zullen moghen recouvreeren op de prochiën, die daerof instandichede en restitutie sculdich werden van doene. *Vad. Mus.* IV 113 (1439).

2) *Vergoeding fr. bonification.* || Waert zo, dat twerck en scilderie, die zy ghedaen en ghemaect [hadden] van den tafelen die men ten altare van sente Kerstoffs in de kercke van Everghem voorseyt, by toedone van hemlieden handghedade, of vuchtichede van den houtwercke, falgerde binnen drie jaren naestcommende, dat zy dan den kerckmeesters... van denzelven ghebrecke instandichede en ghenouch doen zullen, also daertoe dienen en behoeren zal. *DE PR.* en *BR.* II. *Everghem* 110 (1461). Zie ook **INSTANT**.

INSTANT, zn. *Vergoeding, fr. récompense.* Kil. Instandt doen. *Compensare.* || Den voornoemden meester ofte aencommende pachter moet den afgaenden instant doen van het derde van het graeven, in de laetste jaerschaere op zynen pacht ghedaen in de somervruchten. *C. v. Aalst* XIV 16. In zulker wys, daer van d'een zyde meer begrepen es in de ghifte van 't derde dan van d'ander, zoo moeten d'hoirs van dezelve andere zyde d'ander daerof instant en verghelt doen van de goedinghen van haerliedre zyde, ofte met ghelde. *C. v. Auden.* XX 11. Indien binnen huwelijcke eenich leen by d'een oft d'andere ten huwelijcke gebrocht, vercocht, belast ofte ontlast wierde, 't ey van renten, servituyten ofte andersints, soo sal, ter eerster doot van de conjoncten daervan recompense en instant moeten geschieden. *C. leenhof v. Denderm.* VII, 9. *It.* *C. v. Broekburg* VII 4; *C. v. Auden.* XVI 14; XXV 8; *C. stad Brugge* II 221; *DE PR.* en *BR.* *Gent* V 31.

INSTEL, zn. o. Eener rechtszaak. *Het instellen, het „insteken” ervaen, fr. (introduction d'une cause, d'une action).* || De partien, agierende of verweerende, voor scepenen van beide de bancken, hebben kuere en optie huerliedre instel te doene in d'eerste instancie in cameren ofte vierscharen. *C. v. Gent* I 8. *It.* *C. v. Moll* a. 153. Ten instelle van de saecke sal den heere oft partije moeten dienen van heesche, en den verweerdere daarna van antwoorde; en voorts partije van replicke en duplicke, sonder meer. *C. leenh. Denderm.* x 11.

INSTELLEN, bw. 1) Eene rechtszaak. *Die instellen, fr. intenter, introduire (une action en justice une procédure).* Zie ook **AENSTELLEN** 1). || Een toezien voocht... en vermach ooc over de weesen gheene processen te intenteren, instellene en vervolghene zonder expresse autorisatie van den voors. voochden. *C. v. Auden.* I 418, a. 11. Midts... doende die saecke ter rollen innestellen. *C. v. Loven, Moderatie* 7 dec. 1643, blz. 288. Daerom moeten de procureurs int' aenstellen van dese grondprocedure voorsichtich handelen. *C. v. Diest, VZ.* XI 15.

2) *Aanstellen, benoemen, in ambt stellen, fr. nommer, établir en fonction.* || En eest dat yemant allene, oft meer, der voerseiden raetsluyden storf oft ewech gaet, een van ons, welck die een oft meer is, in der plaetse desghens sal eenen anderen bequamen instellen bennen xx dagen van

den tyde sijne doot, ofte sijns oft hoers wechganoks. *C. v. St. Truiden* § 16.

INSTOKER (—e) zn. m. *Aanstoker, verleider, fr. instigateur, suborneur.* || Dat men met uitwendighe ceremonien Godt niet eeren en soude, en vele desghelijcken. Over des voorseyt es, wordet tghemeen volck te valle ghebragt, die met die woorden des gheloofs also wel niet onderwezen en zijn, bijsondere wanneer zij an eenighen schalcken bedrieghelicken instokere gheraecten. *Pl. v. Vl.* 9 mei 1546; I 144.

INTENTIE, zn. v. *Aanklaecht, eisch, fr. accusation, action.* Maigne d'Arnis, *Intentic: Accusatio; accusation.* Meyer's *Woordenschat* heeft er, o. a., ook *eisch* voor. || En alsdan soo sustineert die schouteth, uuyt redenen dat hy segt volcomelyck van zynen feyten en intencien gethoont te hebben, dat hem syne conclusie aangewesen sal wordden. — En indyden alsdan bevonden wort dat de schouteth geneoch gethoont heeft van syne intencie... soo wort... *C. v. Antw.* 1570, II 9 en 10.

INTERDING (—e), zn. v. Van eene pacht. *Intreding, aanvang, fr. entrée, commencement (d'un bail).* || Indien den coooper eenighen pacht hadde jegens den vercooper, van welcken ten tijde van den coop hy, als pachter, noch geen interdinghe ghedaen hadde van een jaer, den pacht sal te niete wezen. *C. v. Cassel* 285.

INTEREST. Zie onder **PENNING**.

INTERMISE (I—y—) zn. *Ambt, bediening, fr. fonction, emploi.* La Curne *Entremise Exercice d'un office.* || Onder den xxven derselwe maent overleet deser werelt, binnen der stede van Vourne, ten Cellebroers aldaer, Charles De Drivere, borgher deser stede, dewelcke, om zeker frenesie hem overvallende, wiert daer gheleyt, hebbende daer te vooren diverssohe intermisen deser stat becleet vóór zyn decessie. *PLOT, Chron.* 684.

INTERPELLATIE, zn. v.; **INTERPELLEREN**, bw. *Uitnoodiging, fr. invitation; — uitnoodigen, fr. inviter.* || De pachters, naer het expireren van hunnen pacht, zullen gehouden syn den proprietaris ofte aenkommenden pachter bij schriftelycken laetweten behoorelyck te interpellieren, met interstitie van veerthien dagen, tot het doen van de pryse van pachtersrecht... Den afgaenden pachter diegelycke interpellatie gedaen hebbende... *C. v. Auden.* 2^{de} d. 484 a. 2 en 3 (1767).

INTERSTITIE, zn. *Tusschentijd, fr. intervalle.* Zie **INTERPELLATIE**.

INTERT, zn. *Intrede, fr. entrée.* 1) Intert van wette doen. *Rechtsingang, intree in rechten, in proces, fr. entrée en justice, introduction d'instance.* || Alle arresten en wettelicke claachten ghedaen op persoonen ofte goet, bij officier dies vermoghen hebbende, syn intert van wette. *C. v. Aalst* v 1. De meublen, catheylen en vruchten in de schuere, die den eenen poorter toebehooren, mach den anderen poorter doen arresteren by verboede van niet te transporterene, niet omme intert van wette te makene, maer tot versekerheydt van syne schult. *C. v. Auden.* IV 29. Arresten en besetten ghedaen op persoonen ofte goet by den heere en dienaers, en syn maer beghinsele en interdt van wette. *C. v. Gent* IV 1; Van den Hane *introtus in judicium.*

2) Intert in een sterfhuis doen. *De erfenis aanvaarden, fr. faire addition d'hérités, faire entrée au portage.* Ook **Intret** (intrede). || Maer waert dat yemant leen aenveerde zonder intardt te doene int sterfhuis, zoo wert hy ghehouden

de huizen den leene niet volghende tanveerdene by prysie. *C. v. 't Brugsche Vrije I Deelboek a. 41.* Die lanoxstlevende van man oft vrouwe, in den sterfhuys van den overledenen blijvende, inagelijck die erghenamen... die goeden van den sterfhuys aanveerdende en intret gedaen hebbende, is schuldigh... *C. v. 's Bosch XVII 15.*

INTIMATIE (Inthimatie), zn. v. *Herdaging*, tweede en laatste daging om in rechten te verschijnen, en in sommige Vlaanderse kostumen voorafgegaan van de hoofdlatter O, fr. *deuxième et dernière assignation de comparaitre en justice, et, dans certaines coutumes de Flandre, précédée de la majuscule O.* (In antwoord op de vraag geopperd in het werk *Ancien droit belgique* van Desacqz en Honinckx, II 848: Intimatie. *Pourquoi ce mot est-il quelquefois précédé d'un o, comme dans la coutume d'Alost, XVIII 8?* || Indien den officier ter eerster en tweeder dachvaert met O inthimatie niet en compareert, zal denselven daermede verwonnen zyn als te vollen ghecontumaceert, en dienvolghende gheoondempeert werden en ghesceuteert. *C. v. Alost II 14.* En daarnaer, wettelick ghesommeert weesende en in faute blyvende [nl. de overlevende der echtgenooten, of de naestbestaenden, ter benoeming van voogden over de weezen], up de boete van twelf ponden paris; om daarnaer deghone by de weesheeren als bequameste ghedenommeert ter voochdie, voor hemlieden met O inthimatie gheroupen te worden en te doene den behoorycken eedt van voochdye; en daer zylieden dies in ghebreke zyn... worden daertoe bedwonghen by executie by praminghe en by apprehentie van haerlieder persoon. *Id. XVIII 3.* Om te eviteren de abusyen die dagelycke voorvallen in het doen van de dagementen, sullen in 't toekomstende deselve geteekent worden by den greffier...; sullende den meyer, kamerbode ofte officier, gehouden wesen ter rolle ofte ferie te verleenen hun behooryck release, so van dagingen, erdagingen ofte intimatien. *Id. 732. Ord. 31 juli 1752 a. 6.* Danof het eerste kerokgebodt hy [nl. de curateur van „becommerde” sterfhuizen] gehouden wordt te doen binnen veerthien dagen... het leste met O inthimatie. *C. v. Belle IX 4; id. XXII 16.* In alle civile saken... en sullen maer ghedaen worden twee dachvaerden ten persooone van den verweerder oft teijnder domicilie, latende aldaer billet, de laatste met O inthimatie. *Id. XXIII 6.*

INTOGEN, zn. mv. Bouwterm. *Haken, houwasten, krammen*, fr. *des crochets, crampons*. || In eenen gemeynen muur magh d'een en d'ander partye met ankeren, intogen en ander yserwerck, tot sijnen cost, sijn huys vestigen. *C. v. Brussel, Servit. a. 33; Christijn anchoris, unciis et aliis ferramentis. It. 34.*

INTRECKEL, bn. *Aantrekkelijk, aantrekkend(?)*, voor elken indruk vatbaar, sijngevoelig, fr. *impressionable*. || Van welox [nl. predikants] woorden sommige bevruchte vrouwen zoo verscieten, dat zij inaschellich zyn gheworden, ghelijck dat deene veel intreckelder es dan dandere. *Ferd. Vander Hagen, Ber. tijden I 219.* Verdam heeft **AENTRECKEL**. *Aantrekkelijk, aanlokkelijk.*

INTRET. Zie **INTERT**.

INVAERDER, zn. m. In een anders muur. *Hij die sijnen bouw aan een anders muur aansluit, fr. celui qui rattache sa construction au mur d'autrui.* || Soo wanneer iemant consenteert den anderen in synen muur, wandt oft gevel te vaeren, soo moet den invaerder alsulcken gevel, muur oft wandt hel-

pen onderhouden alsoo verre hy dyen gebruyckt heeft. *C. v. Loven, Servit. II 12.* Zie ook **VAREN**.

INVALLEN, ow. Invallen van heerlijckheit. (Tot het vermaken van gevaarloopende dijken) optreden als heer, gebruik maken van zyn heerlijck recht, fr. *user de son droit de seigneur pour la réparation de digues périlantes*. Zie de aanhaling bij **BESLAEN 8**).

INVARA. Zie **ENVARA**.

INVARING, zn. v. *De daad van in eens anders muur te bouwen, fr. le fait de construire dans le mur d'autrui*. Zie **VAREN IN**. || Sooverre iemant eenen anderen consenteert in synen muur... te vaeren, wordt daerdoor gemeyn ter hoogte en ter breedte van de op- oft invaeringhe. *C. v. Loven, Servit. II 11.*

INVIER, zn. o. *Bienvenue, vuur van binnenshuis, fr. feu de l'intérieur de la maison*. || Soo wie in ander liede huys woent, dat berrent, en de brand comt van sinen inviere, waers om tien pond. *Belg. Mus. I 253, Stadsord. Brussel 1341/1354.* Want wylen Peeter Meyssen, soepenen, die deselve brieven met meer andere, der stadt aengaende, in zyn huys te bewaren hadde, telve huys met alle de voirs. brieven verbrant sijn bij invier en fortune. *Rekenk. v. Brab. reg. 139 fol. 80 v^o, 8 febr. 1546, Helmont.*

INVLOEDICH, bn. *Overstroomd, fr. inondé*. || Om te verhouden dat tvoirs. lant niet invloedich en worde noch onder en gas, by gebreke van dicagen. *MEERTENS en TOEFS, II 526 (1425).*

INVOLGENDE, vz. *Naar, overeenkomstig, fr. suivant, selon, conformément à*. || Dat oick, involgende deselve usantie en coestume, mach den eenen broeder aen den anderen, mit sodanigen scheydinghe deylinghe oft verdrach (om den stam en die wapenen hennes vaderlijck huys en geslechte beter te ondertalden) syn aengedeylten en kentsportie verwerpen. *C. hertogd. Limb. 234, C. v. Valkenburg 1570 a. 15.*

INVOLGENS, vz. *Gelijk het voorgaende*. || Dat, involgens den Loonschen landrecht... den altsten sone van Miewis... gerechticht is om syn voordeel oft primogeniture te pretenderen. *C. gr. Loon I 486.*

INVRUNTEERING, zn. *Gevangensetting, opsluiting in de „Vroente”, fr. emprisonnement*. || Wy belasten schoutet en schepenen... dat zy... deselve [nl. momboors] tot het aenveerden van desen last [der momberdij] bedwingen by absolute ordonantie, en, in cas van weygeringe, by middele van invrunteringe. *O.-P.-B. austr. 31 oct. 1715, XXIII 1; II 631.*

INWAER doen. *Waar maken, bewijzen, doen blijken, fr. vérifier, prouver*. || Ten pointe van allen vruchten, die waren en wiessen up alle die leene, eerven, heyghen en bilevinghen, die min vrouwe eescht tharen voerdele te draghene, dwelke thoir hare weert, etc. Hierof wysen soepenen inwaer te doene den tyd dat min here quam van lyve ter doot, en daarna recht. *C. v. Gent, I 534 (22 juni 1353 a. 6.* Dat N... ballinc es slands van Vlaendren... twelke hy presenterde inwaers te doene wel en sofsantelic, en danof hy begherde dach, huere en wile, omme dat te doen blikene. *C. v. Auden. 2de d. 112 (1417).* Oft het en ware dat de personen als ghecalengierde suffsantelic inware doen consten, ter discrecie van den juge, dat men tvoorseyt hout ghehauwen hadde in huere zelf bosschen. *C. v. Alost, 400 (1418). It. 500; de Pr. en Br. II. Everghem 68; Gent IV 545.*

INWAERTS (Inwert), bijw. *Hierin, in dezen*

brief, fr. dans les présentes, dans la présente lettre. || Tughen, dat sHeiliges Gheestes taeffe in Sinte-Sulpicijs kerke te Dyst heeft jaerliex erflike... desen erfijis, die inwert es ghescreven, en aen die erven die inwert ghenoeft siin. *Schepenbr. Diest* 5 aug. 1811. Dat wi onzen lieven scepenen en den raide der stad van Dyest hebben in de handt gescedt en noch setten, ter stad behoef van Dyest, desen goede en rinthen die inwert genoempt zijn., alsoe alle onse moelne..., alle onse beempde..., onzen chys... *Oork. heer v. Diest, 8 mrt 1813 n.s.*

INWIJSING, zn. Van een uitgewonnen goed. In wijsing in handen. *Gerechtighe toewijzing, toekenning, fr. adjudication (d'un bien évincé).* || Niemant en sal vermoghen, naer adjudicatie ofte inwijsinghe in handen, af te houwen, breken, weeren, ofte eenichsins te verminderen de huysen, catheylen.. *C. v. Broekburg IX, 12.*

INWINNEN, bw. Een deel van het bed eener straat. *Het erovan afnemen, om het bij zijn land aan te winnen, fr. distraire une partie du lit d'un chemin pour en augmenter sa terre.* || Soo daer bevonden wort dat die straeten te enghes sijn, sal die ghene die meest inghewonnen heeft van deselve straete, oft oock beyde, ... ghecalengiert worden. *C. v. Moll, K. en br. 1596/1631, a. 72.*

INWINNEN, bw. Praktijk. *Gerechtighe inwinnen, fr. (Prat.) évincer.* || Dat men alsulcken inghewonnen goet sal vercoopen metten handtslagh, hooghen en uijtganck der brandender keerssen. *C. v. Moll, a. 78.*

YPOCRAS, zn. m. *Hypocras, de bekende specerijwijn, als boete opgelegd aan de falende pleitbezorgers, fr. hypocras, imposé comme amende aux procureurs fautifs.* || Zo wanneer eeneghe van den taelieden of andre ghezworen clercken van der voorsejde vierschare zullen willen procederen zonder procuratie, .. zo zal men hemlieden verclaerssen daertoe niet ontfangelic zynde, en bovendien condepneren in den hypocras, ter taxacie van scepenen. *C. stad Brugge II 318, Stijl 1527 a. 4.*

YSER (Iser), zn. o. 1) Zoals thans. *IJzer, fr. du fer.* || Van elcken duycent [pond?] yssers, 1 helinck Lovens. *Tol op de Zenne 1436/1631.* Iser, een duyct, te water oft te lande, Spaensach, iv gro. *Vls. (De tol te Damme van 1252, meldt reeds, Centenium vel quintala ferri de Hispania, unum denarium).* Een duycent lb. ijser van Laydick, iij gro. En de Ingelsche, naevolgende hueren tractate, van elck duyct ijers iv gro. *Watertol, 1550.* Issers. Een duycent deen deur dander ij lb. x s. *Schatting 1551.* Dat niemant en vercoepe ghesmeet Breemsche yser over Spaensach, noch ter venten en legghe met Spaenschen, up de meesdet van drien ponden en dyser verbuert, diest dade; no negheene Breemsche nagele, up deselve boete. *K. v. h. smedersamb. te Gent, 15^e E. Messenger, 1875, blz. 418.*

2) Meestal in het mv. gebruikt, ijers/ijsereen, oock boeien. Kil. *IJser/Boeye. Compes. Kil. auct.* Yser = boye. *Ceps de fer.* Spanoghe *Synonyma. Compes. & compedes,* boeie, boeien, veter; ijser — helde, halde; voetband; .. kluisters; stok, *præcipuus de ligneis compedibus.* Maigne d'Arnis *Ferra, vincula, compedes, catenas; chaînes, fers* (A. 1332). Zie oock stock. || En eist te doene en de meyerse dat an den proofst versouct, so moet de proofst den meyerse leveren vangnisse en ijersse. *Overeenkomst v. 1230, St-Peters abdij.* Dat alsdan, dien eedt gedaen synde [nl. als de eerlijke bankbreukige gezworen heeft dat hij niets van zijne bezittingen ontvreemd heeft, dat hij niemand kent die voor

hem borg blijven wil, en dat hij voortaan zijn best doen zal om zijne schuldeischers te voldoen, en zulks na zes weken op het Steen gevangen te hebben gezeten], dat alsdan de debiteur soude van dan voortane ontslaghen syn van der hachten daerinne hy geseten hadde; dies soe souden de crediteuren hem moeghen selve aenveerden en gevanghen houden, nae heurlieder belieften, settende denselven boven der eerden onder 't dack, dichte en drooghe, ghevende hem waters en broots genoech, en oick stroos genoech om op te liggene, doende hem ane, tussehen knyen en knoesselen, soevele yerss als hem goed dochte, sonder seer oft wee te doene; in sulcker vueghen nochtans dat syne vrienden, maghen en andere altyt, binnen sonnenschyne, mochten begaen en bestaen. *C. v. Antw. 1545, xv 2.* Yseren en boeyen. *Pl. v. Vl. 28 febr. 1558; I 809.* Int ijser oft civile gevanckenis geestelt. *C. v. Diest, VZ. x 1.*

YSERGELT, zn. o. *Boierecht, fr. droit de ceps.* Kil. *IJsergheld. Pretium compedium: pretium quod pro vinculis ferreis captivi penditur.* || Wis dat yemene beclaeght omme scoud, en deghene die beclaeght word en gheenens zeker zetten mach, blijft hi gheraestert oolte gehouden vor die claghe, en die ghene die den anderen beclaeght heeft achterblijft, sal denghenen geven redeleken coest, also den scepenen moghelec sal dunken, en sijn yserghelt quiten. *Kb. v. Antw. a. 131.*

YSERSNIJDER, zn. *Muntsnijder, fr. graveur de la monnaie.* || Item, heeft de yerssnijdere van der munten vors. gesworen eenen openbaren eet, en ons, onsen goeden steeden en lande van Brabant vors. gelooft, dat hi die yssere van der munten wel en getrouweleec snijden sal, sonder yet te veranderen. *J. F. WILLEMS, Mengelingen 345, oork. 15 juli 1393. Il. Rekenk. v. Brab. reg. 131 fol. 39 v^o.*

YSERVAST, bn. Praktijk, van vaste goederen. *Onverreemdbaar, fr. (de biens immobiliers) inaliénable.* || Soo wanneer ijmant sijn goet ijservast heeft gemaect, oft belast met fidecommissie, t'sij bij testament, houwelijcxse voorwaerde, gifte oft andersints, is gehouden t'selve ten register te brengen. *C. v. Antw. comp. III, xij, a. 47.*

YSERWERCK (Iserwerck), zn. *Allerlei kleine ijzerwaren, fr. ferromnerie.* || Een tonne oft kiste ijserwerck iij gro. *Watertol 1550.* Iserwerck, j tonne oft kiste iij lib. *Schatting 1551.*

ISSUE, ISSUWE, oock wel EXUWE. ED. v. Issue-recht, recht van issue, fr. *droit d'issue.* De Laurière *Droit d'Escarts, d'Escas. Procs-verbaux de la Common des anc. lois V 121, droit d'issue ou d'escarsaige, 192 droit d'escas ou d'issue.* Een stedelijk recht, bestaande doorgaans in den tienden penning van al de voerende en onvoerende goederen, geen loen wazende, verschuldigd door afgezelenen, geen poorters zijnde, die in een stad erfden in een poortertijk sterfhuis; oock door poorters, die kunne poortertij afgingen, en in sommige andere gevallen; een recht, waarvan de stadsbesturen van Gent en Iperen, in 1602, zegden: „dat het niet alleen hardt ende rigourens is, merckelijck tussehen insetenen van deselve provincie, nemaor dat hetzelfde oock belst vele huvelijcken ende alliantien, die andersints souden mogen geschieden.” (*Pl. v. Vl. IX 641*). Ook hadden verscheidene steden van Vlaanderen, lang voor desselvs opheffing, onder elkander „hansingen” of verbonden gesloten, om er de strafheid en de noodlottige gevolgen van te matigen, fr. *droit d'issue: droit municipal, consistant généralement dans le dixième denier*

de tous les biens meubles et immobiliers, n'étant pas féodaux, dû par des forains non-bourgeois, qui héritaient d'une mortuaire bourgeoise dans une ville, ainsi que par les bourgeois qui renouvoient à leur bourgeoisie, et en certains autres cas; un droit dont les régence de Gand et d'Ypres disaient, en 1602: „qu'il n'est pas seulement dur et rigoureux, notamment entre les habitants de la même province, mais qu'il empêche aussi beaucoup de mariages et d'alliances qui pourraient se faire autrement." Aussi diverses villes de Flandre avaient-elles, longtemps avant sa suppression, conclu entre elles des traités pour en tempérer la dureté et les funestes conséquences. — Het Issue-recht werd te Antwerpen ingevoerd in het jaar 1412, om in de geldverlegenheid der stad te voorzien; in het jaar 1783 bracht het 7,240 gulden op. Het werd den 28 juni 1784 door Josephus II voor heel de Nederlanden afgeschaft. MERTENS en TORFS II 488 en 644, fr. le droit d'issue fut créé à Anvers en 1412, afin de pourvoir aux embarras financiers de la ville; il produisait 7,240 florins en 1783. Il fut aboli par Joseph II, le 28 juin 1784, pour tous les Pays-Bas. || Aengående den goeden en renten, haefelycke en erfelycke, ruerende en onruerende, binnen der stad en vryheyte van Antwerpen wesende, die van eenighen ingesetenen poorteren oft poorterssen, oft buyckvast inwoonende der stad oft vryheyte van Antwerpen, van wat staet oft conditie hy waer, gheestelyck oft wereldtlyck, toekomende, bleven en verstorven op eenighen persoon oft personen, geestelyck oft wereldtlyck, buyten der stad en vryheyte van Antwerpen gheseten, [dat zij] der voorechreven stad betalen sullen, te weten: die binnen Brabant gheseten zijn, hetsij in steden, vrijheden, dorpen oft ten platten

lande, den twintichsten penninck, en die buyten Brabant gheseten zijn, in wat coninckrijcken, landen, steden oft plaetsen dat het waer, den thiensten penninck van allen deselve goeden boven gheuert. C. v. Antw. 1582, blz. 760. It. C. v. Auden. iv 5; C. kast. Iperen c. 19, en passim. — Wij, scepenen van der Kuere in de stede van Ghend, .. dat wij hebben quite ghescoelden en scelden quite Philipse Van den Houdenhuus, .. van sulken rechten als hij ons ... sculden (sic) was van siere exuwe, omdat hij ons portre was en buten voer wonen. DE PORTER, Second cart. 98 (1378). — Issue boden, fr. *messagers de l'issue*. || *Nous avons aussi fixé le gage des deux sergents de la trésorerie, appelés issue-boden*. O.-P.-B. autr. 6 nov. 1734 a. 49, it. 59; V 6. 7; Gent. — Issue-meesters. Meesters, hoofden van het issuekantoer, fr. *maîtres, chefs de la recette de l'issue*.

ISSUËRS, ASSUËRS, zn. mv. Beampten van het issue-recht, fr. *employés du droit d'issue*. || Dat alle deghene die testamentoers sijn van eenighen personen, daerof dattet goet buyten gaet, en daerof dat der stad haer issue in verschinet, dat sy gheen goet en sullen laten rueren of wechdoen, sy en sullen comen bi den assuurs, en hen dat te kennen gheven. MERTENS en TORFS, II, 642 *Issue*. 1422. Men sal den Issue-meesters deser stadt, om den staet van de goeden te weten, moeten doen, soo wanneer sy des begheeren, inventaris autenticq van allen den goeden die totten sterfhuyse behooren, alsoowel die buyten als binnen der stad ghelegghen sijn, omme daeruyt te weten die goeden die men schuldich is te verissen. C. v. Antw. 1582, blz. 764 (17 nov. 1505 a. 81).

J.

JA (JA, jae), bijw. 1). Het sonderlinge gebruik deser affirmatie in de volgende, derhalve vrij lange aanhalingen, schijnt ons niet anders te kunnen verklaard worden, dan door: te weten (scilicet), fr. *savoir*. || Welghe xxv lb. wi willecoren hen en consenteren, dat si se jaerlyx en eweleec moghen setten en ophaffen, ja, met allen den punten die voergh. syn, met assisen namaels ghesproken, in onderscedenre maniren ocht in andren manieren ... Ende dese maniere sal staen, die ghesproken es, tot die pachten van dien LX lb. versterven, jae, also te verstane: eest dat ons onsen scepenen ... Oork. heer v. Diest, 20 febr. 1328. Voert, omme der meerre sekerheit wille, soe [hebben] si, Jan en Yde voerg. de voerg. vi lb. Gielise voerg. beset en bewijet op een half buender merschs. Voert, welc goet voergh. dat men al houdende es van den heren van Hafflighem, ja beset en bewijet ghelijc dat si Daniele en Katheline sculdich waren te doene, dat es te wetene, bi manessen Jans, die men zeghet die Cobbere van Rossem, ja te dier tijt dat hijs, Jan, mechtich was, also beset knape

van der heren weghen van Hafflighem, dier op sculdich waren te manene, ... en altoes sonder afslaan van den voergh. cheynse, ja, tote dier tijt dat Gielis voers. ochte die bringher van desen letteren, ghenoech si ghedaen van sinen cheynse voerg. en van allen sinen ghebreken, wael en volcomelike. *Chart. begijnh. Brussel* fol. 185 r^o en v^o, *Schep. v. Merchten* 1331. Hebben verleent en verleenen denselven Gerarde, here van Diest, en sinen erfenamen oft nacomelingen, dat so wye, ja, van wat condicien oft van wat geslechte dat hij ware ... Oork. v. hertog Jan 25 juli 1333; de Lat. oork. zegt *concedimus ... quod quicumque, cujuscumque fuerit vel fuerint conditionis vel progeniei*, .. — Dat Jan van Westerle .. zette in de hant en gaf op in erfdomme, met allen rechte, Heinricke den Witten, .. twee scellinghe goeder onder grote coninx torn ... sjaers erfstaes, ane die drie scellinghe ... die hi, Jan van Westerle, doen hadde en houdende was, ja twee scellinghe grote en tsijs voergh., ane Willems Keldermans erve ... *Schep. v. Diest* 22 mei 1338.

3) *Tenware*, fr. *à moins que*. || In geval dat der doode achterlatende waer een moeder, men soude soenen aen den alsten soen, en die sal hebben uuytter soene een gesproken somme, gelyck men dat voerwaerden soude, als voor syn costen; maer die soene soude toebehooren die moeder, ja voerwaerden en breecken dat. *C. gr. Loom* 70. Die antworde is: aen den alder vader oft moeder, en niet aen den broeder, ja alde vader en consenteerden dat anders. *Id.* 71.

3) Ja, gevolgd van een pers. voornw. Ja ic. || Als hi bortucht vint, soe sal de borghe segghen: Wilde my scadeloos quiten? Hi sal segghen: Jae ic. — Ja ic (*var.* Ja ick), dat draghic an de mannen. *C. burcht v. Brugge* III 269. — Ja hij. || Oft iement eens anders menschen dinc name, meynende, geckelije nochtans, dat hij dat wel permitteren en gedooen soude, soo is de vrage oft hij van dieften sal gehouden sijn? ghij sult antwoorden: ja hij. *V. d. Tav.* 127. — Jaet. || Rist u wille dat iet bein [*nl.* taalman] taire tale? De bailiu sal segghen: Jaet, up dat ic zeker ware. — Bailiu, eist jou wille dat ic spreke ten zekere? Jaet, spreiot ghi redelike. *C. burcht v. Brugge* II 267. 268. — Ja zij. || Gevraecht oft in een gebuete iet gestolen oft misdaen waire? oft die van derselver gebuerten dat soudich wairen den richter te notificieren oft te denuncieren? antworde: ja zij. — Jaes. || Den conynck van Inghelant vraecht of sy alle van edelmannen ghekommen waren? den heere van Dixmude seyde: Jaes, want sy alle veel rijcheden en heerlicheden sijn besittende. *Het belech v. Gent*, 11.

JACHT (Jaicht, jaeght, jaight), zn. v. 1) *Het vervolgen, najagen*, fr. *chasse, poursuite*. La Ourne Chasse 1^o. *Amenité ou poursuite*: „Nul qui pour vilain cas soit en la chasse de seigneur.” Hist. de Leyde II 415 (1831). || Op die pyne die vriheit van der stat te verliezen ten ewighen daghen; en sal dartoe bliven in des heeren jaeght, alwant derre tyt dat he gebetert heet. *C. v. Maastricht, Stat.* v. 1380 a. 80. Want binnen onser stat Tricht in voortiden vele moerde en dootalage geschieden, daer vele quaets en jammerz afquam, en om alselke zaken te bat te verhueden, so willen wi, wilcooren en verclaeren: soe wie den anderen van onsen burgeren en ingeseten binnen onser stat of dairbuten van leven ter doot brengt, die sal die doot dairom moeten liden, wort hi gehalden of gevangen; en en worde hi niet gehalden noch gevangen, soe sal hi bliven en sijn in onser jaight, totdat hi den partien des doden, en ons van onser heerlicheit wegen, gericht en gebetert sal hebben. *Id.* Priv. 23 oct. 1413 a. 13. *Id.* a. 14, en blz. 148, 149, 469, 470, 475.

2) *Drift*, fr. *impétuosité, passion*. Met volle jacht. *Met driftigheid*, fr. *avec impétuosité*, de fr. tekst zegt *à chaude chasse*. || By aldien yemant eenich wilt hadde opghedaen in gheoorlofde en niet verboden plaetse, en dat vervolghende met volle jacht, t'selve quame te winnen eenich wout, bosch, warande oft andere plaetse daer den jagher niet en soude toeghelaten syn te jaghen, in zulken ghevalle sal hy syn trompe hanghen aen den eersten boom die hy in zulken bosch oft plaetse vinden sal, en dat ghedaen zynde, sal vrylick de beste moghen vervolgen, andersins sal verbeuren t'zesstich ceur-realen. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 34; II 399.

JACHT, zn. v. Zoals thans. *Het jagen, jacht-bedrijf*, fr. *chasse (divertiss.)*. Kil. Ja ght. — Edede jacht. *De jacht, zoals die naar behooren moet*

bedreven worden, nl. haar met haar, en pluim met pluim, fr. *chasse noble, la chasse telle qu'il appartient de la pratiquer, savoir: poil avec poil, et plume avec plume*. || En alsoo de jacht, die onse vassallen en ondersaeten toeghelaten is, hun alleenlick behoort te dienen om den tyt te passeren, sonder deselve te misbruycken, wy verstaen dat sy die niet en zullen gebruycken dan in bequame seizoen en buyten verboden plaetsen, met winden, bracken oft jachthonden, en de groote trompe, soodathet sy hayr met hayr, en pluym met pluym, d'welck men in sommige plaetsen noemt edel jacht; tenwaere dat sy hadden breeder en expre privilegie ter contrarien. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 29; II 398.

JACINCTUREN, zn. mv. *Blauwachtige of paars kleuren*, fr. *couleurs bleutres ou violettes*. || Het is verboden in den rechten, dat niemant vercoopen en sal purpe noch jacincturen, sy sye in wollen oft zyden lakenen; en wairt dat iement vercoochte de wolle van sulcken beesten, hy soude verliesen tyget en staen ten wille van den heere. *V. d. Tav.* 185 v^o.

JAER, zn. o. *Jaar*, fr. *an, année*. Jaer van gratie. *Afsaaijaar*, fr. *jubilé*. Maigne d'Arnis *Gratia generales* [niet *annus gratiae*]. || Item, mocc doen was djaer van gratien te Roome. *Pior, Chron.* 38. Doen men schreef mcccc doen was djaer van gratie te Roome. *Id.* 42. Item, anno xve int jaer van gratie, op sinte Matthijs avont, nae stiel van van Brabant, was hertoge Karel geboren te Ghendt, en Sint-Jans kersten gedaen, nu ons keijser geweest, 46.

JAERGEDING, zn. *Algemeene gerechtelijke volkvergadering*, fr. *assemblée, enquête générale de justice*. || Ten eersten, soo is die scholtis van den Grave, .. verbonden vier maelen in 't jaer jaergedingh te leggen, te weten, van dry maenden tot dry maenden; welck jaergedinghe op eenen sonendach voor den raedthuyse met eenen clockenslach nae der hooghmissie wort openbaerlijck uytgeroepen en den [en?] vercondicht by den scholtus, stellende daertoe drie daghen van der weke naest den anderen volgende; binnen welcke dry dagen den eenen borger oft ingheseten den anderen by den rechterbode teghens den eersten toecomenden dijnendach doet gedagen aen recht te comen, voor aller nieu actien [die] d'een op den anderen heeft te spreken ofte te eysschen. *C. v. d. Grave, Stijl*, a. 1. Zie GOUWGEDING, en JAERGEDING, blz. 464 en 465.

JAERGETIJD, zn. o. *Kerkelijke dienst voor eenen afgestorven op den verjaardag van zijn overlijden*. Kil. Jaerghetijde houden. || En wi sullen gheven dezer vorseider Mergristen xvj sols tjaers, the haren live, na haer lijf blivende int godshuus, haer jaerghetide mede te doene. *Oork.* 8 apr. 1298. *Id.* *C. v. Brussel* 1606, a. 186.

JAERGULDE, zn. *Jaarijksche betaling (van eenen cijns); jaarijksch inkomen*, fr. *paiement annuel (d'un cens); revenu annuel*. || Voert meer, soe heeft Jan Van den Goedenhuyse voerscr. Myghiele van Kermpt voers. genomen metten cleede en heeften geleydt onsen stadthoudere in de handt, en heeft hem bekint zijne erfwinninghe int boender beemps voers. op zijne goede jaergulde en wilbetalinghe. *Laenhof te Nederlinter*, 16 sept. 1524 *Id.* 1 sept. 1539: op sijn goede jaergulde en welbetalinge. — Voert, soo sal hunne voerscr. suster, en haer erigenamen na haer, van hunne en van hunne erigenamen en nacominghe, hertoghen in Brabant, der [die?] voirsr. heerlicheiden, vriheit, dorpen en renten, mitter jaergulden voirsr., houden en ontfanen

in leen, en hun, daerof hulde en manscape doen. *Brab. Feesten* II 484, oork. 25 juli 1356 (*Turnhout*). Zie Verdam GULDE.

JAERKEUR, zn. Zie JAERGEDING. || [Den magistraat hoort toe] van jaarkeure te houden, ter ordonnantie van den heere ofte sijnen ballieu, en in denselven te kennen ofte te wijzen van alle gecommiteerde crimen en delicten. *C. v. Edingen* I 11.

JAERRECHT, zn. *Jaarlykch recht of belasting van eenen Carolusgulden, tusschen Kersmis en Paaschdag, te betalen door de Antwerpsche buitenpoorters*, fr. *droit ou imposition annuelle d'un florin Carolus, à payer par les bourgeois externes à Anvers, entre la Noël et les Pâques*. Zie *C. v. Antw.* 1570, XVIII 1. || Poorters en ambachtslieden moeten binnen woonen; buytenpoorters moeten hunne jaerrechten betalen, op verbeurte van hunne poorterye. *GÉNARD, Antw. arch.* I 231 (1546).

JAERSAVONT, zn. *Nieuwjaarsavond*, 31 december, fr. *la veille du nouvel an*, 31 décembre. Kil. Jaersavend. *Priede calend. januarii*. || Elcs jare in jersavonde, want dan es dire voreghenomder Cristinen jaerghetide. *Schep. Diest* 13.16.

JAERSCHAER (Jaerschare), zn. v. 1) Zoocals thans. *Jaar, tijd van een jaar*, fr. *an, année, espace d'un an*. Kil. Jaerschaere. *Anni spatium*. || Die uyt der stadt en vrijheydt ghebannen is sekere jaerscharen, komt hy daerbinnen eer sijne jaerschaeren uyt en gheëxpireert zyn, . . . soo wordt sijnen tijd, dat hy ghebannen was, vernieuwt, en begint van dien tijd voort. . . *C. stad Mechelen* II 23; Nannius *ad certos annos*. *It. C. v. Lier* XVIII 19; *C. v. Turnhout, Week.* 22; *DE PR.* en *BR. Aalst*, III 433; *C. v. Cassel* 5; *Piot, Chron.* 522.

2) *De vruchten van een jaar*, fr. *la récolte d'une année*. Kil. *Proventus anni*. Nijhoff, *Gedenkw.* I 208 Jaerscharen. *Jaarlyksche opkomsten*. || Soe waert gheen vol leen en es, soe heeft die heere van dien leene een jairschare, van drien die aerlste noch die beste. *BOXHOEN* bl. 6, a. 2. Zie ook *ARCH.* Smalle leenen. Item, van andere cleyn leenen, als landen, bosschen, beempden, en andere, oock van laethoven geen vol leen wesende, en geltrenthen, en corenrenthen, daeroff betaelt men den heere van Diest, voer het verheff oft relief, nae de doot, een jaerschare oft jaervromen, nyet het beste noch het archste. *Leenhof v. Diest, declar.* 1613, *Zichem* a. 7. Zie ook *JAEVROME*.

3) *Oogst, oogsting*, fr. *moisson*. || Dit selve jaar waest een zeer overvloedeghe en vruchtbaere jaerschaere van graene en wynen. *Piot, Chron.* 522 (1575). Ten selven tyde, overmidts den droogen ougat, ghepasseert met alle commoditeyt de vruchten van de lande ghehoost, hadden wy, Gode lof! eene redelicke goede jaerschare van grane, zo wynter-als zomergraen. *Id.* 557 (1577). Het was alsdoen een zeer sober jaerschare van grane, midts de menichvuldighe reghen. 658 (1585). Ten selven tyde begonste tgraen hier zeer te reysen, zo om de magre jaerschare, als dat. . . 655 (1586).

4) *Dienstjaar*, fr. *année d'exercice*. || Waert dat sake, dat dese cueren ghedefameert waren van eneghe giuldebreeders, dat sal die deken betren in wiens jaerscare dat es, ter corexie van den ghe-meene gheselschap. *K. Rijkspijnders Brugge*, 1291 a. 46. Soo wie deken, gouverneur ofte sorgiere gheuyt worden, die sullen ghehouden syn die jaerschaere te dienen en tvoorseyde officie te accepteren sonder eenigh wedersegghen. *K. lib. Brugge* 1628 a. 12. *It. C. v. Auden*. 2de d. *Ord. voogden* 1501 a. 10 en 19; *C. stad Brugge* I 213.

II.

5) *Pachtjaar*, fr. *an de bail*. || Dat Jacop, die borchgreve, hevet genomen den chense chegen her Reyneren Eggloye en sinen zone Reyneren, te enen termpte van een en thuintich jaren, in lande en eusle, op die Lowine, umbes seven pont Bruslachte; . . . dese jerscaren gingen in in jar dat men scrivet MCC sesse en negentech sents Bamesse. *Schep. Assche*, 25 nov. 1296. Dat quam vor ons Arnolt van der Coudertavernen, en Henrec, sin neve, van der Coudertavernen, en Jan van den Chemine, en Arnolt van den Chemine, en Gosin van den Chemine, en namen the chense chegen her Reyneren Eggloye en sinen sone Reyneren, tenen termpte van een en thuintich jaren, . . . sesen thuintich en een half bunre lant, . . . elc bonre umbes negene en thuintich scellinghe, . . . dat dese voregenomede jaerscaren ingingen in dat jar van der gracen ons Heren. . . *Voor dezelfde schepenen, zelfden dag* 1296. Dat, als daghone die de verpachtinghen ghedaen hebben, of die de pachten en renten gheploghen hebben te betalene of te ontfane overleden zijn, dat dan de naercommers of hoysen willen hebben bewys van betalinghen van diverschen voorledenen jaerscaren. *C. v. Aalst* 324 (1456). *It. C. v. Auden*, I, IX 81; *C. v. d. Kiel* VI 5.

6) *Erfpacht*, fr. *emphytéose*. Zie EMPHYTOSIS, en ERFPACHT. Kil. *auct.* Erfpachte. *Louage héréditaire*. || Dat dat contract van verhueringen heyscht en begeert prestacie en uuytrichtinge in gelde alleenlic: Oft die verhueringe gedaen worde in coorne, grane oft anderssins, soe en is dat geen contract van locacien oft verhueringen, maer 't is een contract geheeten *emphytéoticus*, dats op jaerscharen te gebruyken. *V. d. TAV.* 191.

JAERSDACH, zn. m. *Nieuwjaardag*, fr. *jour du nouvel an*. Kil. *auct.* Jaersdagh. *Calendae januarii*. *Jour du nouvel an*. || Het is van altoos tot Grave ghewoentlic gheweest, dat men den Raedt tot Grave altoos des anderen daeghs naer den heylighen jaersdach te versetten placht. *C. v. d. Grave* XV 1.

JAERTOL, zn. m. *Te Diest, persoonlijke jaarlijksche belasting op ingezetenen, geen poorters zijnde*, fr. *à Diest, impôt annuel personnel sur des habitants non-bourgeois*. || Van den jaertolle: die binnen Dyst woent en niet portere en es, sal ghelden vijf penninghe in Palmesdaghe, elcs jaers, en daromme sal hi tolvi sijn. *Tol v. 1307 te Diest*.

JAERVROME, zn. v. *De vruchten van één jaar*, fr. *la récolte d'une année*. || XX st. voor den stadhoudere, leenmannen en greffier voor een gespleten leen, en voer tamerlinck rechte twee blancq van elcken gulden van de jaervrome competerende den heere baron. . . *Leenrecht v. Wezemaal* 1612. Zie ook **JAERSCHAER**.

JAGEN (Jaigen), bw. *Najagen, nazetten, achtervolgen*, fr. *pourschasser, poursuivre*. || Oft men den anderen, die alzoe in vreden staen, met steenen en geweer jaeghde, die zal verboeren twee wegen Sint-Jacops. *K. v. St.-Truiden* 1866 a. 75. De den anderen jaight mit eynen ghetoghen swerde of mit eynen ghetoghen metse, of mit eyngnen anderen wopen of ghewere, dee sal der partien beteren mit eynen weghe tsent Joist op die zee, en der stat mit eynen weghe tsent Romboldt te Mechelen. *C. v. Maastricht, Stat.* v. 1380 a. 15. *It.* a. 16 en blz. 67 en 151. Henric de Vos, omme dat hy met eenen Praechschen messe jaechde meester Janne tSoncke, scepen, omme hem te grieven van zinen live, was ghewyst te bannene vyftich jaar uut Vlaenderen, up zyn hooft. *C. v. Aalst* 452 a. 17

3

(1473). Eest dat mij iement heeft gejaight, soedat ick in der vlucht iemende overloope oft hijnder doe, hij sal in de scade gehouden zijn. V. d. TAV. 86 v°. Altyt mogen die broeders metten vrienden op die veede gaen, en jagen en queten des misdadigen [nl. doodslagers] magen, op alsoo dat sy dat doen op 's heeren straete, maer niet op erfve. C. gr. Loon I 71 a. 65. II. Kb. v. Diest B 15; Brab. Feesten II 617. — Soene jagen te innen. Streven naar het invorderen van zoengeld, fr. *s'efforce de recouvrer le pris de la réconciliation*. || So wie die zoen jaeght of pynt te hinne bi bedwanghe, en dies bedroghen worde bi waerheden vor scepenen, hi ware in de mesdade van 1 lb. Kb. v. Auden. 1328, Cost. 2de d. 57.

JAGER, zn. Een Groninger munt der 15de eeuw, fr. *monnaie frappée à Groningue au 15e siècle*. || Groeningen. In deesse stad syn gemunt geweest, onder andere penningen, de Groeniger Jaegers, van welke ik lees in de evaluatie des jaers 1490: „die Groeniger Jaegers, en ons heeren Jaegers... XIV with.“ HEYLEN, Acad. prijseschrift 6.

JAGERIJ VAN BRABANT, JAGERSCHAP VAN BOITSFORT. Jachtwezen der hertogen van Brabant, jagerij of jagerschap van Boitsfort, fr. *vénérerie du Brabant, des ducs de Brabant, ou de Boitsfort*. Ofschoon de jacht voorzeker altoos eene der geliefde witspanningen der Brabantsche hertogen geweest zij, verkrijgt het jachtwezen eerst zijne inrichting onder Jan I, door de stichting eener kapellenij te Boitsfort, in de jaren 1280 of 1282, met begiftiging van aanzienlijke inkomsten, tot last van een groot getal dorpen en van verscheidene abdijen en hunne pacht-hoven; dese laatsten hadden de drukkende verplichting de hertogen, hunne officiers en jagers, en hunne paarden en koppels van talrijke jachthonden te herbergen. Dit jachtwezen had een bijzonder laathof, met een wijd uitgestrekt rechtsgebied; de leden van dit gerecht hietten „de gezworen erfclaten des hertoge voor zijne groote honden van Boitsfort, Uocle, enz., of soms, de scepenen der honden van Boitsvoirt.“ Men heeft er een keurboek van d. d. 29 oct. 1460, fr. *bien que la chasse ait été certainement, de tout temps, un des divertissemens favoris des ducs de Brabant, la vénérerie ne reçoit son organisation que sous Jean I, par la fondation d'une chapellenie à Boitsfort, en 1280 ou 1282, avec une dotation de revenus considérables, à charge d'un grand nombre de villages et de diverses abbayes et leurs fermes; ces dernières avaient la charge accablante d'héberger les ducs, leurs officiers et veneurs, ainsi que leurs chevaux et meutes de nombreux chiens. La vénérerie avait une cour censale particulière, avec une juridiction très étendue; les membres de cette justice s'appelaient „les tenanciers jurés du duc pour ses grands chiens de Boitsfort, d'Uocle, etc., ou quelquefois les échevins des chiens de Boitsfort.“ On en possède un keurboek du 29 oct. 1460. Zie A. et L. Galesloot, Maison de chasse 59 en vlg., en A. Wauters, Environs III 862 en vlg. en 577. Zie ook GISTE en HONDERBOOT.*

JAGERSCHOUT, zn. m. Heerlijke cijns ten voordeele der Jagerij van Brabant of Boitsfort, fr. *cens seigneurial au profit de la Vénérerie de Brabant ou de Boitsfort*. || Commer hier uytgaende te meye, een halve jaegerschout, en daervore betaelt men te Stertbekke iij virtelen evenen en iij d. Lovenssch. Godsh. Brussel B 219 fol. 41 v°, land te Sterbeek. Daer sy [nl. de Jagerij van Brabant] treckt een jaegerschout, hetzelve consistiert in ses veertelen even Brussels, twee broeden, waarop de drye uyt

een vierendeel Brussels comen. Schat d. Cheynsen 42.

JACQ en TOON. Alleman, fr. *tout le monde*. || Deselve armade lach noch langhe daernaer, eer zy vertrocken, in Wicht, aldaer maeckende alle preparatie, en vergaderende haerlieder volck van oorloghe, danof de mare liep van ontrent de vierentwintich duust, Jacq en Toon al mede gherekent. Priot, Chron. 687 (1588).

JAN, voornaam. Joannes, fr. *Jean*. Word gebruikt voor een niet te noemen persoon, voor een slechts bij gelegenheid uit te drukken naam, ons huidige N., mv. N. N., fr. *ce prénom s'employait pour une personne non nommée, pour un nom à exprimer seulement à l'occasion, auj. N., plur. N. N.* || Die baelin seicht:..., dies manic u, Jan of Willem,... — Seicht of thof so wel en so wettelijke ghemaeckt es, dat sculdich es stede te houdene..., dies manic u, Jan. C. leenhof Burcht v. Brugge a. cx; ii. cxi, cxii. Als de partijen dan segghen ja, dan soegt de scepen wederom aldus: Wildy dat, her Jan, en ic dat over u tuyge en bezeghele als scepenen? Formulier Mechelen 5. Dien eed die Jan swoer es goed en gherecht. Ib. 10. Die x gulden die ic Janne aenwynne... 11. Enz.

JANGELEER, zn. Eene zilveren munt der 14de eeuw, fr. *monnaie d'argent du 14e siècle*. || [De] Jangeleers vore veertich scillinghe. J. F. WILLEMS, Mengelingen 343, oork. 15 juli 1393. Die Jangeleers Roesbekers = iij plecken j. ingel. Muntwaarde in Brabant 1486.

JEGENGELANDE, JEGENLANDER, JEGENLANDE, zn. m. Aanliggende, aanpalende, belendende eigenaar, fr. *voisin, propriétaire contigu*. || Dat denghenen maeckende eenen stroyen eusielooop, moet laeten veerthien duymen van zynen gronde, opdat deselve daerop moghen vallen en niet op den gront van den jeghenghelande, en van een tichelen dack zeven duymen. C. v. Aalst x 20. Daer sy [nl. partijen] niet en ligghen gemeene en onverdeelt, nemaer alleenlick jeghens ofte naer elckanderen, het versoeck van landscheede by palen sal moeten geschieden voor den rechter van den lande van den jeghenlander oft aangelande. C. v. Belle XXIX 2; id. 7. 8. jeghenlanders, jeghenlander; XXI 7: jeghenghelande; C. v. Cassel 433. 437. 438. 487: jeghenlander. — Een eusielval van tichelen ofte schailendack moet hebben, van der gronde van [den] huysse ofte edificie daeraf dien valt oft comt, seven duymen, opdat hij daerop valle en niet op den gronde van den jegelande. C. v. Edingen VIII 17. Zie ook AENGELANDE.

JEGENODE (Jegenooode, jegenooede, jegenoot), zn. v. 1) Landstreek, oord, „gelege“, fr. *contrée, localité, lieu dit (locus dictus)*. Schiller u. Lübben Jegenode Gegend. || Biddende dat wij daerinne consenteren wilden ten ghemeenem orbuere, nutsoepe en profijte van allen den inzetenen en ghegoedden van den voors. prochiën, marchen en jeghenoeden van daer ontrent. Vad. Mus. IV 109 (1438). Lievekin, fs. Jan, fs. Wms Sleyhonds, hond te leene ie viii ghemeten veldeland, .. ligghende in de prochie van Adeghem, in eene jegenooode geheeten Ravescote. DE Fz. en Br. VIII Adeghem 11. In eene jegenooode den Cuenelare. Ib. 18 (1506). tHooftleen groot 33 ghemeten, in eene jeghenoote te Noordvelde, met een achterleen. C. Burcht v. Brugge III 72. En es wel te verstanen, dat die mannen onder hem sullen houden dat te haren vonnesse, naer der costume van der jeghenoode, behoort. Ib. 806, Leenrecht a. 191.

2) Gehucht, fr. *hameau*. || Robrecht de Vriese

ontboet die van Ghendt, en van anderen smalen steden en dorpen en jegenhoeden. JAN v. DIXMUDEN 24. De dyckers namen den hont en wierpen in de guele, daer dat seewater in quam, en sy namen haestelyc die eerde van den hille, daer den hont gheleghe hadde, en daermode was de guele gheestopt; de dyckers en weerclieden maecten daer tavernen en herberghen, en hieten de jegenhede Hontedam. Ib. 77. Van Tarenburch sy quamen te Sente-Omars, en sy verbranden Arken en alle die dorpen en jegenhoeden die by Sente-Omars gheleghe waren. Ib. 225. Zie ook Gailliard, *Glossaire JEGHENODE, JEGHENODE*.

JENETTE, GENETTE, zn. *Genetik, fr. genette*. || I sandereyen langhen tabbaert met genetten gevoert. Inv. v. d. Hulst 1487. Zie HOEKLIONEN, en Verdam GENET.

JENETTE, zn. v. *Korte lans, soort van hellebaard, met vergulde spits, en versierd met eenen kwispel; soort van pronkwapen, zijnde het rangteeken der kapiteins bij 't Spaansche voetvolk: de hellebaard of partizaan was grooter, fr. genette, lance courte, avec un fer doré et orné d'une houppie; espée d'arme de parade qui était l'insigne des capitaines d'infanterie espagnole*. Cœsar Oudin, *El grande dict.* 1639: Gineta, *un dard de capitaine, Capitayns stock*. || 25 february 1638. Alsoo abuys word bevonden int optrecken van de onderhoofdmannen, een dewelcke niet anders toe en compt dan de partisane, soo ist dat van s'heere en Wethwegen wel expreselyc aen deselve wordt verboden, ander geweyt te gebruycken, en geensints de Jenette, die privatelyc is toestaende de Overhoofdmans. *Stadsarch. Mechelen, Policy-Boeck* 1633—1641, fol. 76 v°. en 77 r°.

JESEDERT (Jesedert), JEZINDERT (Yezindert), bijw. *Sedert, sedert dan, fr. depuis, depuis lors*. || Sekere pointen en ordinantien, achtervolgende derwelcker ordinantie, niet alleenlijk de voorschreven weemeesteren, maer oock die thoonders [nl. burgemeesters, schepenen en raad] henjesedert tot noch toe altydts hebben gereguleert. C. v. Loven, *Weeskamer, Inl.* — *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 51 v°. Yezindert voor sindert.

JESTOCH (Yestoe), zn. (Volgens den Lat. tekst) *Aanranding, bestoking, fr. agression, attaque*. || *Et quicumque obidum probare poterit per coram insultum in eum factum fuisse, id est jestoch, azire debet per plegios, et alter remanebit*. K v. *Peurne* 1240. *Et ille qui convictus fuerit de Yestoe super lite facta in lapide* [nl. in het Steen], incurrit... WARCKONIG, *Hist. Fl.* IV 438. Zie ook Gailliard, *Glossaire* 123.

JODEN (Jooden), zn. mv. *Roode joden. Oude kleerkoopers, fr. fripiers (Juifs rouges)*. || *Frip-piers ou Roode Jooden. Rijksarch., in een proces van* 1638.

JOHANNES. Naam van eenige oude zilveren munten, fr. *Jean, nom de quelques anciennes d'argent monnaies*. || Johannes van Brabant, Anthonia boddragere = 1 1/2 st. *Muntwaarde in Brab.* 1485. — Den Johannes brasdenier = 1 1/2 st. Ib. 1493, en den Johannes braspeninck = 1 st. iij qrt. Ib. 1485. — Den Johannespeninck = xvij oeyen gro. Ib. 1427.

JOCK, zn. *Paalwerk, rij van ingehelde palen, om de balken ener houten brug te schragen, fr. palée, rang de pieux qu'on enfonce en terre pour soutenir les poutres d'un pont en bois*. || Als de gotte, omme dese voors. veste te waterene, gheleit was, zo scuertet onder ute, en omme dat te beterene, ghenomen N., N., en N., hantwerkers, metten

hosen, elc te v a., omme te stoppene dairt door liep en dende van der gotte op jocke te legghene. *Stadsrak. Ninove* 1477. De brugge te Perre [zal wel kosten], zoe aen pijlen, jocken en andere stoeffe., die somme van... *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 234, *Werchter* 3 febr. 1553. Zie ook Gailliard, *Glossaire*, JOCKE, 127.

JOCK, zn. m. *Groep van twee personen, fr. groupe de deux personnes*. || Dat men van allen auden immemorialen tyde gheuseert es te sittene duergaende waerhede binnen der prochie van Melden op den Walschen Ael; aldaer commen de inwonders van Melden en Nukerke, en ter expedie van dien de Wet haer bedeelende es twee en twee te ghaedere, te wetene: eenen man van leene met eenen scepenen, sittende also gheedeelc in viren of in vi jocken, twee en twee, hebbende in elc jock een bileet [biljet], daerinne sy teeken sommiereyck en int cort de bedrachten daer voor hemlieden commende. C. v. *Aalst* 683 (1659).

JOCKWECH, zn. *Buurtweg, bijweg, fr. chemin vicinal*. || Den bailliu is ghehouden, ten eersten keurgedinge nae halfmaerte t'elcken jare, te bedijnghe en heeschden den ban van deselve halfmaerte, denweloken hem, t'sijnder maeninghe, by burgmeester en schepenen aangeweene is, inhoudende: wysdom van coorne en gras te bevrijden, rechte weghe en straeten te houden, en die behoorlijk te vermaecken, pieten en jockweghe open te doene, waterloopen te suyveren, etc. C. v. *Poperingen*, xxviii, 1. Dat men alle kerokweghe, jockweghe, muelenweghe en maertweghe sal opene houden met heeken, en niet anders verstoppen. C. v. *Iperen, kast.* a. 17. II. C. v. *Belle* xxx 6. Vgl. JUCHT.

JONGEREN, zn. mv. *In 't bijzonder de leerlingen, de volgelingen van Jesus Christus, fr. les disciples de Jesus-Christ*. Kil. Jongher / leerjongher. *Discipulus, condiscipulus*. || Sijt gegruet, Conino der coninghen en Heer der heren, die voir uwer pasien in den avontmael saetste en setste mit denen jongheren, en naemt dat broet en braect dat en gaet hem. *Hondert merk.* 62 v°.

JONGERS, zn. mv. 1) *Minderjarige kinderen, weeskinderen, fr. enfants mineurs, orphelins*. Kil. heeft wel jonger, doch als „later geboren”. *Junior, minor natu. Puis-né*. || Alle jongers onder momboornije staende, out weende: de knechten achtien jaren, en de vrouwpersoonen seetien jaren compleet, mogen van alle hunne goeden, havelijcke en ervelijcke, disponeren by testamenten oft uysterste wille, sonder byweesen oft autorisatie van hunne momboors. C. stad *Mechelen* XIX 24; Nannius segt alleenlijk: *mares — mulieres*. It. a. 28. Alle jonghers onder momboornije staende, out weende: de knechtens xiiij jaren; en de vrouwelijcke personen xij jaren compleet. C. v. *Gheel* IX 15. II. C. v. *Sant-hoven, Weesk.* 31. 32. 33; C. v. *Moll, Weesk.* 29. 30 en *passim*. In de C. v. *Lier* a. 20, wisselt „jongers” af met „weeskinderen”, en a. 23 heeft „weeskinderen oft jonghers”, evenals de C. v. *Turnhout, Weesk.* a. 32.

2) *Schoolkinderen, fr. des écoliers, des élèves*. || Dat de schoolmeesters en andere, die binnen onsen voorseejden lande van Vlaendren hemlieden occuperen met jonghers te instrueren ofte leerene, van nu voortan hemlieden verdragen huereen jonghers en discipelen eenighsins te instruerene ofte leerene nae de vornomde leerjnghe en doctrine ghereprobeert. Pl. v. *Fl.* 17 juni 1526; I 106.

3) *Scheepjongens, fr. mousseux*. || Alle schiplieden,

als: stiermans, hoochbootsmans, schipmans, timmermans, busschieters, coez, putters, jongers en alle andere bootgezellen. *C. v. Antw. comp.* IV, vijl, 158.

4) *Jongens, jonge lieden, jongelingen, knapen*, fr. *des jeunes gens, des garçons, des gens*. || „Jongers”, die in 1613 vóór 't stadhuis den mei hadden geplant, bekamen van het magistraat eene som van 6 pond parisis. — Twee jaren te voren hadden „jongers” op Vastavond met het zwaard gespeeld, en waren insgelijks met drinkgeld vervrooljkt. *De Pa. en Rn. XIII. Kaprijt* 92.

JONGERSCHAP, zn. v. 1) *Staat of recht van den jongeren broeder*, fr. *juvénescence*. In 't algemeen: *de staat van de jongere broeders van den heer, welke laatste in de vaderlijke en moederlijke nalatenschap het bijzonderste domein ontvingen had; men zegde van hunne goederen, dat zij die in jonkerschap hielden; het w. kwam ons echter in den tekst niet voor; volgens La Curne: Joveignor, joveignorage. Juvénescence, juvénescence. — On appelle juvénescence les frères cadets du seigneur qui avoient reçu dans la succession paternelle et maternelle le principal domaine; on disait de leurs biens qu'ils les tenaient en juvénescence ou juvénescence; nous n'avons cependant pas rencontré le mot dans cette acception.* Kil. Jonckherschap. *Nobilitas vel status juniorum dominorum. — Welk hier te onde het reep. erfvervolrecht van den eerstgeboren en dat der later geboren broeders was, kan in onze leenrechten nagegaan worden. Alleen zij hier vermeld, dat het w. jonkerschap bijzonder toepasselijk ware op het gebruik in het Land van Grimbergen (verschillende onder de heerlijken van Ucle), volgens welk de vaderlijke erfgoed ten derde deel aan den jongsten was. De soldaten voorbeelden van het w. jonkerschap bestonden in de volgende aanhalingen uit het recht en de kennis van Ucle, dordende, zoo niet op het Grimbergen landrecht, dan toch op een soortgelijk gebruik: fr. On peut voir dans nos coutumes féodales quel était dans notre pays le droit de succession respectif de l'aîné et de ses frères puînés. Nous mentionnons seulement ici que le terme de juvénescence avoit particulièrement applicable à l'usage de la Terre de Grimbergen (ressortissant au chef-lieu d'Ucle), d'après lequel la dernière postérité échut au plus jeune fils (A. Wauters *Barons* I 82, en *Out.* 166 a. 6 en 7). Les rares exemples que nous avons de l'emploi du mot juvénescence constatent dans les citations suivantes, entraine du droit et des sentences d'Ucle, et se rapportent, comme au droit territorial de Grimbergen, du moins à un usage analogue. — Aen goet dat van der steden versterkt, doet en es geve jonckerschap ons. *Verreken v. Ucle*, 21, 146 E. II. *Ucle v. Ucle* a. 121. Het hadde een vrouwe twe partien van kinderen, en na de dach van hoere moeder, se dingden de vaders van den jongsten hadde een sijn jonckerschap inden sijn broedere of suster van den zake. En hierop gewist den soepere van Helaer: dat die vaders van den eldersten hadde die jonckerschap sijn hadde, by die redene dat die vrouwe enghere hadde en want aen van hoere kinderen die witten gewonen sijn, doet se versterken van aen de goede dat van hoere weggevort ompe. *Verreken v. Ucle* 41.*

2) Een ander gebruik sijn, fr. *certains usages baronniques*. *Super et quasi deo* *Barones et Baronnes d'Ucle* se reglèrent par leurs baronnies *quidam officium, quia regis, annos* *Jonckerschap* *comparat*. Van Loozen. *St. Pierre*, 90, 12 622, 1264.

JONCKER, zn. Drooge joncker. *Zot, post-senmaker*, fr. *bossou*. || Andere costen van almoessen. Item, den droeghen jonckere, vijl a. *Stadereck. Ninove* 1459. Zie ook Gailliard **JONCKHEER**.

JONCKVROUW. | Zie onder **TITEL**.

JONCKWIJF (Joncwijf, jongwyf), zn. o. *Dienstmeid*, fr. *servante*. Kil. Jonghvrouw e. *celus*. j. jonghwijs. *Ancilla, famula*. Kil. *anc. Servante*. || Eñ de knecht ofte djoncwijf die wamato, ware in de vorseide boete. *Kb. v. Auden*. 1338, *Van den wine, Aud. meng.* I 136. De knecht en djoncwijf die anders dade, verbeurde... *Id.* 138. Dat... de religieusen, abdones en couvent van den cloester van der Haghe bij Azele..., denwelcke, metagaders huerlieders abdije, int hooft, en sinnen leden, haerlieders dienaers, huusghesinnen, joncwijfs, huere mannen en vrouwe, van lichame en al huerlieders goet, .. — de voorn. religieusen, abdones en couvent, ofte hueren joncwijf, ... *De Pa. en Rn. V. Marbeks* 65 (1403). Item, daernaer worden geprefereert alle crediteuren van pyne en arbeytaloon, als jonckwijfs, knechts, boden, arbeyders, dienaers en dierghelijcke. *C. v. Bergen-op-Zoom* XVI 6. Item, maect Dingne, sijn oude jonckwyf en maerte, voor vele diensten en aerbeyts voor hem testateur langen tijde ghedaen en die sy dagelijckx doende is. *Tust. Van Dale* 1581. *Id.* *C. v. Ant.* 276: joncwijf. *Id.* *Génard, Ant.* arch. I 392. 406; *C. stad Brugge* II 151.

JORNEY (Journey, journee, journey), zn. Een rok zonder mouwen, of met korte mouwen, fr. *tunique sans manches* ou *courtes manches*. Kil. *App. Journey. Sagum, tunica militaris, tunica sine manicis: colobium, .. vulgo giorno*. *Maigne d'Arnis Colobium*. La Curne **JOURNADE** *Cutte à grandes manches* (2). || Gheocht jeghen N. xiiij ellen blans lakens en xiiij ellen roots lakens, omme daerof te makene de journeyen van den capitain en soudeniers; coste elke elle xv s., bekoopt xij lb. *Stadereck. Ninove* 1476. Soo wie dat coninc sijn sal, die sal hebben sijn journey oft paluere quyte en vrij alle jaere, en sijn maeltijt ten daghe als men den pageney schieten sal, oft II s. voor de paluere. *De Pr. en Rn. XXIV. St-Gillis* 50, *St. Sebastiansgilde* (1527). Als dat, wie gildebroeder is, schieten si aen den pageney, en dry werven meer eick jaer afschieten sal den pageney schutterryck, sulen de gildebroeders ghehouden sijn te betalen denconinc [die] den pageney dry jaeren meer eickander schutterryck afschieten sal, de somme van 18 ponden pareys, omme daermede te doen maeken dry silvere verguldene pageneyen, eenen schutterrycken rok ofte journee, tamenen te dragen ter eeren van der gilde en alle gildebroeders van warden heere sijn Sebastian. *Id.* XVI. *Assen* 153 (1482—1547). Zie ook Gailliard *Glossaire JOURNÉE*.

II, bez. van. *Don. ar. fr. don, outre*. || Ju eckel raken was gepunct met veylen stanc. Ju soete moes was gepunct mit gal en mit bitteren dranc. Ju roder natuer was gepunct mit harden slagen... Ju soete hant was gepunct mit ghereet. Ju reine ansecht mit kinde en mit spekel beronnen. *Handert* 31.

JUCHT, sz. v. Een ondersat van een grond-jucht, juchtus, fr. *une subdivision d'un territoire, hameau*. || de zijger der kant, van het Fransche verstaet het w. daar comen. In elke jucht van den Franschen en Communischen al men warden de sijnge en poninghe... ante warden de beken. *C. v. L'Assen* 1511 a. 27.

It. a. 86. 87. 91. DE PR. en BR. VIII. Maldeghe 14.

JUDICATURE, zn. *Bevoegdheid, gerechtigheid om eene rechtszaak te behandelen*, fr. *compétence (judicature)*. || Dewelke [schepenen], partijen ghehoort hebbende, indien zy de zaack bevinden t'heurlieder kennisse niet toebehoorende, zullen die zenden en renvoyeren daer 't behoort...; nemaer, indien zy bevinden de zaack staende t'heurlieder kennisse en judicatorie, zullen die behouden ten principaale voor hemlieden. *C. v. Dendermonde, Sec. cah. prim. 1616, r. 14.* De twelfve schepenen der stadt van Mechelen, . . . zijn ordinaris rechteren, en hebben kennisse, judicature en berecht, ter maeninghe van de schouteth, over alle de porters en andere inwoonderen der stadt en vrijheyt van Mechelen. *C. stad Mechelen r. 1; Nannius iusque ius est... cognoscendi, judicandi, decernendique de omnibus causis.*

JUFFER (jouffer), zn. v. *Maagd*, fr. *vierge*. || Den 7 sept. is Onsser-Liever-Vrouwen altaer geconsecrert worden in die eer Onsser-Liever-Vrouwen Marie en Sint Johan-Baptist, Marie Magdalene en xi dusent joufferen. *Piot, Episodes Venloo. 8 (1578).*

JUIPENBIER (Jeupenbier, jopenbier, Hupenbier), zn. *Dantsiger bier*, fr. *bière de Dantzig*. Bij Kramers Jopenbier. *Espace de bière médicinale forte et onctueuse.* Van Dale: Eene soort van bier, oudtijds ook Juppenbier geheeten. Marin: Joopenbier. Sterk en kleefagtig Dantsikker bier, zeer goed tegen kneuzingen van buiten en verwrikkingen van binnen. || Van den vreemden byeren, gelyck Hombergen, Juypenbieren en dyergelycke, over landt en overzeede commende, van elcker amen x sts. *Bekenk. v. Brab. reg. 139 fol. 10, Imposten 6 nov. 1542.* Een tonne Rostigers bier, een vat hupenbiers. *Piot, Chron. 123 (1546).* Bier. Een vat jeupen biers, 1 pennink. *Hansa-tol 1567.* Juypenbier. Een vat, 1 sc. vj gr. *Zeeuwsche tol Antw. 1623.* Dat van een Oosters vat jopenbier zal worden betaald een en twintig gulden. *Groot Placcaatboek, 19 aug. 1716; V 1373.*

JUISTEEREN (Juysteren), bw. als znw. *Iken*, fr. *ébalancer*. Kil. Juysten, juysteren. *Aquare, adquare.* || Aengaende den juysterene oft ykinge van allen gewichten, navolgende den pyle berustende in deser cameran, opt Troyasche mark. *Bekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 283 v°. 16 febr. 1509.*

JUITER (Juyter), zn. (?) Kil. *aut. Juyten / juychten. Jubilare, vociferari prae gaudio. s' Escrier de joye.* || Oude kleerkoopers; reglement nopens hunne daegelyksche uytroepingen op ongewoonelyke plaatsen. Nieuwe Borse; de straten daeromrent gestaan mogen niet belemmerd worden met fruyt; . . . quaksalvers, rattenvangers, vogelvangers, liekensangers, roepers, juyters en andere mogen aldaer niet voorstaen. *GÉNARD, Antw. arch. I 261 (1557).*

JUPERKEN. Zie **UPERKEN**.

JURISDICTIE, zn. Zwaals thans. *Rechtmacht*, fr. *jurisdiction*. Ten opzichte van Antwerpen, dient gezegd dat, ofschoon deze stad, als hoofdplaats van het Heilige Deutsche Rijk, en als vrije keizerlijke stad, door politieke banden verbonden aan Deutschland en onmiddellijk afhangend van den keizer, deze zich met het rechtsbestuur niet inliet; men beriep zich evenwel op hem in gevallen van inbreuk op oude en leenroegte vrijdommen en privileges, gelijk in de jaren 1309 en 1416, ter zake der onwetige ooverdracht van de stapels van haver, visch en zout naar Mechelen (L. Torfs, *Gesch. v. Antw. II 75*), fr. *bien qu'Anvers fût, comme chef-lieu du*

marquisat du S. Empire et comme ville libre impériale, attachée à l'Allemagne par des liens politiques et dépendit immédiatement de l'empereur, celui-ci ne se mêlait cependant pas de l'administration de la justice; on en appelait à lui dans les cas d'infraction à des immunités et privilèges anciens et féodaux, comme en 1309 et 1416, au sujet du transfert illégal des étapes de l'avoine, du poisson et du sel à Malines.

JUSTE, **JUUSTE**, zn. v. *Pint (eene vochtmaat)*, fr. *pinte*. La Curne Juste. *Vase ou flacon de table... Une juste ou pinte d'estain (1416).* || Van Janne de Bleyere, ghebode van der wonde en van der doot Heinreke van Namen, met eere teninen juste. Paes ghemaect, bi bede van vele goeder lieden, omme iij lb. viij s. *Reken. baljuws. Gent, 1351/1352, rol. 1718.* Van Hanneken den jaghers, van 1 wonde, die up hem leide Willem Goessins, Oupers sone, met 1 jausten. *Ontfaen xx s. Id. 1364/1365, rol 1720.*

JUSTITIE, zn. v. *Het gerecht, de gerechtsteplaats, de galg*, fr. *lieu de justice, potence, gibet*. La Curne Justice. || Sooverre die voorschreven officiers alsdan stof ghenoch hebben den criem aengaende, soo doen sy denselven delinquant voorts ter justitie leyden, en doen hem justicieren naer sijn delicten, sonder daerop eenighe procedure van rechte oft vonnisse te derren nemen oft houden. *C. v. Sichem, a. 14.* Vliegende justicie (?). || Admortisieren, bij desen presenten letteren, mette lasten daer zij in staen en daer zij te voren in waren, behouden dien dat zij sijn ghestaen buten leene ofte vliegende justitie. *DE PR. en BR. IV. Waarschoot, 79. Octrooi ter stichting van een klooster (1444).*

JUWEEL, zn. o. 1) *Een zilveren kleinood, of eenig ander kostbaar voorwerp, als prijs der boogschieting en van andere wedstrijden van gilden; als gift der nieuwe schepenen, gemeenlijk bestaende in eenen kroes of eene drinkschaal; als geschenk aan kinderen bij hunne mondigverklaring, en als legaat van echtgenooten aan elkander ter volvoering van hun testament door den langstlevende*, fr. *un joyau en argent, ou quelque autre objet précieux, comme prix du tir à l'arc et d'autres concours de gildes; comme présent des échevins nouveaux, consistant ordinairement en un gobelet ou une coupe à boire; comme don à des enfants qu'on émancipait, et, entre époux mutuellement, comme legs fait au survivant pour l'exécution de leur testament*. Kil. Juweel / jouweel. *Oimelium, supelles pretiosae*. etc. Spanoghe. *Synonyma. Oimelium... Kleinood... aliàs juweel, jouweel...* || Dat dekene en ghesworen der groter gulden alle jaren selen doen maken een juweel, dat hy sal hebben die den papegay afschiet, dat hy eerbaerlyc en tame-lyc aen den capruyn van der gulden cleede draghen sal syn jaerlane uut; dan blivet hem; en wert die persoene oic affivich binnen dien selven jaere, dat dit voirsede juweel hebben sal Onse-Lieve-Vrouwe opten Zavel. A. WATERS, *Sermens 5 § 1 (1412)*. Ghegeven de lx ghesellen van den voetboog, te hulpe tot haren juweelen daer zy na schoten in tharnasch, xv in october iiijc xlix, compt op x fl. groot. VAN MELCKEBEKE, *Kruis-booggilde 17*. Burchmeester en scepenen gheven noch te kennen, als dat sy ten diverschen stonden vermaendt hebben N., N. en N., nieu scepenen., ten sijne sy upbryngen zouden een zelvare juweel, weghende een mark zelvare, in de stede en plaetse van der maeltijt, die eloken nieu scepenen ghewoon was te ghevene. *DE PR. en BR. XIII. Kaprijck 91*

(*Reken.* 1574—1575). (In de volgende rek. ziet men dat een schepen gegeven had „een zilveren schale ofte coppetasse“). Hoe dat, van allen immemorialen tyden, ghesceert es gheweest binnen der stede en casaelrie van Audenaerde, zo wanneer vader en moeder, tbedde geheel zynde, haerlieder kinderen doen by scepen emancipieren en haerlieder zelfs maken, dat zy deurgaeendelyck eene ghifte en schinck van selver „oft anderseyns“ heurlieder kinderen ghewoone syn te doene. *Auden. meng.* I 67 (1617), *Ontvoogding.* Man en vrouwe en vermoghen, naer belofte en bandt van huwelicke, d'een den anderen niet verschoonen, niet meer by testamente dan *inter vivos* ofte andersins, dan, mach d'eerste overlydende den lancstlevende beghiften met eenich juweel ofte catheyl, naer heurlieder qualiteyt en ghestaethede, voor tvulcommen van syn ofte haeren testamente. *C. stad Brugge* I III 7. *II. C. v. Gent* I XX 22; *C. v. Dendermonde* XII 11.

2) *In plaats van een eigenlyk gezegd kostbaar voorwerp dienende tot sieraad, verstond men door het w. juweel ook niet zelden een nuttig voorwerp dienende tot den huisraad, fr. au lieu d'un objet proprement dit précieux, servant d'ornement, on entendait assez souvent par le mot juweel, joyau, un objet utile servant au mobilier.* || En ooc belooft, waert datter in toecommenden tyden meer commers up bevonden worde [*nl.* op zeker huis]

datte in te stane en goet te doene den penninc xx, om den vornomden Arende voornomde huss met al den haven, juweelen en catteylen, diere minen heere inne oopen, stellen en doen sal. *C. v. Gent*, II 49 (1463). Zoo wie oploopt doet op de lieden dueren, oft yemant oproept uyt synen huysse, . . . oft weert oft weerdinne in huerlieder huus verlast, werpende potten oft huerlieder juweelen ontstucken, . . . zullen verbueren . . . *DE PR.* en *BR.* XXIII. *Bevern* 79, *Voorgeboden* 1526. In ghiften en heeft naerhede gheen stede, nochte oock in manghelinghe, tenwaere dat die gheschiede met bestialen, juweelen ofte andere roerende meublen en catheylen. *C. leenhof v. Denderm.* VIII, 15. De leestlevende heeft d'beste bedde . . . eenen setele . . . — Van andere juweelen en anderen huysrade heeft de leestlevende van elcken een voorruit, . . . — Voortaan deylt men alle d'andere juweelen en huysraedt half en half . . . *C. v. Lier* XV 14. 15. 17. Zie ook onder *ALAE* 9), en *INHAVEN*; alnog bij de *PR.* en *BR.* IX. *Ecke* 30: juweelen van bouken, keelchten, orlementen [kelken, ornamenten] en juweelen derzelver kerken toebehoorende (1429).

JUXTAL, zn. *Eene soort van turf, fr. une espèce de tourbe.* || *Cloninc*, . . . grau cloninc, grau juxtal, . . . *Rijksarch. Rekenk.* reg. 8233, *Mourmatrisse de Flandre*, 14de — 16de E.

C. K. Q.

CABARET (Cabereth, cabret), zn. o. *Gaerkeuken, spijshuis (braderij)*, een huis waar men gezoden en gebraden vleesch verkocht, fr. *restaurant, maison* où l'on vendait de la viande bouillie et rôtie, ofr. *cabaret*. Kil. *Kabaret. Popina thermopolium. gal. cabaret.* D'Arsy 1663 maakte ervan gaerbret, *cabaret*. *Dasypodium* 1557, vertaalt *Popina* door *Ken ghemeyn cuecken, cabaret, braderije*, en *Servilius* 1546, die voor *popina* ook „*Een gemeyn cueken*“ heeft, vertaalt *Thermopolium* „*Een plaetse daer men warme drancken verkoopt*“; *Adr. Junius* heeft, *Popina Cic. thermopolium Plant.* . . . *B. Braderije / cabaret*. Zie *Pitiscus Lexicon antiq.* De *Teuthonista* heeft *Cameret* [de uitg. zegt verkeerdelyk, m. e.] *i. cameret*, [welk w. ons voorkomt als een natuurlijk verloop van Cabaret]. *Dair* men kaickt [*nl.* kooft]. *Famicus*. || Die cabret houden, en zieden en braden, omme den goeden lieden van binnen en vrenden voert te vercoepene, selen moghen oopen alse [die] brytcloeke verlaten es, sonder verboren, van dies sij behouven, maer dat en sullen si niet mogen rauw voert vercoepen. *Kb. v. Antw.* a. 802. — So wie dat cabret houd, ochte voerveynstere, die sal copen syn vleesch, dat hi siecht oft braedt, omme vort te vercoepene, jegen de vleeschhouwers. *Id.* 85. Dat gheene cabarettiers, die braderye oft cabereth hauden, egeenderhande vleesch oopen en sullen dan op ofte int vleeschhuys. *Stadsarch. Diest, Ambachten*,

vak 18, ord. 23 juli 1623. — *Doch het cabaret of braadhuis was hier al vroeg, zoo niet van den begiane af, eene tapperij, een bier- of wijnhuis, eene herberg, kroeg of tavern, benevens eene gaerkeuken (zoals Pitiscus ook het w. popina, en „by navolging onder ons, een koffyhuys“ het w. thermopolium verklaart), fr. mais le cabaret ancien, ou la rôtisserie, fut ici, de bonne heure, sinon dès le principe, en même temps le cabaret actuel: „l'auberge d'un rang inférieur, où l'on vend du vin en détail, et où l'on donne aussi à manger“ de Littré, et la taverne.* || *Pieter Hueriblock*, doe hy een de offitie quam, was zo oleene van state en van goede, dat hy in ghezelschepen, in cabaretten en taveernen, om voordeel plach te ghane synghene [*café chantant*]. *SCHAYES, Collatie* 220, sub anno 1452. *It.* 16. Eene hofstede met huysinghe, *camygeracke*, . . . geheeten het Cabereth, in d'Oude strate . . . *A. WALTERS, Environs*, II 74, *Merchten*, 1582.

CABARETTIER (Cabrettier, cabarettiere), zn. „*Cabarethouder*“, — *herbergier, tavernier, tapper, fr. restaurateur, — cabaretier, tavernier*. Kil. *Kabarettier Kabarethouder. Popinaris.* || Dat alle herbergiers, taverniers, cabarettiers en scipluden seuldich syn der lieden goet, dat men hem te bewaren brengt, te bewairen en te behueden nae huer beste macht tegen eenen iegelijcken. *V. D. TAV.* 215 v°. *Tappers, cabarettiers. Pl. v. VI.*

ord. 31 aug. 1618 a. 20. Dat gheen tavernier, nochte oetelier, no cabarette gheen flassche, noch gheenen stoep, pot, noch . . . yement vorensetten, dien pot of flassche en hebbe eenen nagel en eenen zegel daran, en dien pot oft flassche gheyt en ghesegheit. *Kb. v. Auden. Van mate.* Dat die herberghe noch cabarette, om eynghe vreemde luide te noeden, niet nare en solen gheen dan op dat neeste ryael voor honne doere. So we herberghe of cabaret helt, dee en sal den vreenden luiden niet nare gheen, om die te noden in sijne herberghe te comen, dan . . . *C. v. Maastricht, Stat. v. 1880 a. 85.* Wordt scherperlijck verboden allen herbergiers, taveniers, cabarettiers en slappers eenighe personen oft gasten te setten om eten oft drinken, vóór dat die hooghmissie in de hoofkercke is ghedaen, uuytghenomen actuele passagiers en reysende personen. *Pl. v. Brab. I 60, z. j.* — *Het w. had nog in de 18de E. te Loven de bet. van „vleeschhandelaar”, — le mot „cabrettier” avait encore la sign. de „debitant de viandes” à Louvain, au 18e siècle.* || Item, en sullen oock de beenhouwers, visschers, pensvrouwen, slagers, cabrettiers, poullieniers, van [i. geen] beenen van doode beesten, pensen, dermen, ensaeren, bloedt, . . . mogen leggen, werpen oft gieten op de straeten, mesthoopen ofte goten, . . . *C. v. Loven, Servit. a. 74.* Zie oock CABARET.

CABELEN, ow. *Twisten, krakeelen*, fr. *se quereller*. De Bo heeft kabeelen, kabeuwen, kabillen. *Krakeelen, kijezen en twisten.* Schiller u. Lübben Kabbelen. *Zanken.* Grimm kabbeln. *noord. Hadern, zanken.* || Als alle de kinderen groot waren en vulwassen [nl. van Willem van Dampierre en Margareta], de outste, bastaert, nadat de grave Willem ghestorven was, hij cabelde [cabbelde] altoes jeghen den grave Willem, de jonche. Zy vochten ghetydelyc onderlinghe. *JAN v. DIXMUDE 138.*

CABELINGE, zn. v. *Het krakeelen, twisten*, fr. *querelles, disputes*. || De outste ghetrouwden zone [nl. van wettigen bedde] Willem zeyde, dat hy, na syn vrouwe moeders doot, meende heer en grave van Vlaenderen te zine, en oec van Hene-gauwe, want bastaerden en moghen gheen leenheeren sin; en doe zeide Jan de bastaert, dat in vele landen niemant en es bastaert van zinder moedere weghe; en om dese cabbellinghe, daeromme dede de gravenedinne Magriete, Willem, haren oudsten zone, huwen . . . *JAN v. DIXMUDE 138.*

CABELIAUW (Cabbelliauwe, cabbelliau, cabilleau, cabelian, cabbelliau, cappeliau), zn. *Kabellauw*, fr. *cabillaud*. Kil. Kabbelliau / kableau. j. bollick. *Asellus piscis.* K. auct. *Le merlus*. || Men sal geven van cabbelliauwe, van telne, van den honderden, 1 cabbelliau. *Kb. v. Antw. a. 103.* Theodor, heere van Beveren, castellijn van Dixmuyde, etc. Om paeyts te maecken met Wauter Berthout, heere van Mechelen, hebbe tsaemen geaccordeert, *int quaet Frans*, de artikelen naervolgende, te weten: dat die van Calloo en Kinderech, die visch sullen brengen tot Mechelen binnen den tijt dat men thiende treckt, sal den persoon comen, die den tol ontvanght, met eene roede in de handt, int schip, en alst cabilleau is, moet den visch bloot gelyt worden, en donghenen die hij met sijne roede sal raeken, sal voor hem sijn. *DE PR. en BR. XXV. Kalloo 15 (1267).* Vort sal men weten, alle vreemde liede die met vissche tschepe binnen tienden comen, die tiende souldich siin, die siin souldich van elken schepe vische, van tiende, vrij

Lovensche en iij cabbelliauwe, op dat si cabbelliau in hebben, en en hebben si ghenen cabbelliau in, so selen si gheven xlvij pladisen. *Tol te Mechelen 1391.* XI lasten Engelsch visch, gesouten [geheeten?] cappelliaus, volle ende zoete, goet en loeflick goet. *Archief Bergen-op-Zoom; Rent-brieven en recognitien van 1465. 1467. n° 138 (13 apr. 1464).* Cabbelliau. *Geleide op de Hont, 15de E.* Gollen, cabbelliau oft rydevisch. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 189 (4 nov. 1487).* Cabbelliau. *Tol te Rumpst, 1503. It. Kb. v. Diest B 194. 195.*

CABELS (Cables) CABELEN, zn. mv. *Dikke touwen*, fr. *cables*. Kil. auct. *Funis nauticus, rudens. Une chable.* || Cables. *Tol te Damme 1252.* Cabelen oft gealagen, 1 hondert, 1 gro. *Watertol 1550.* Cabelen oft gealagen, 1^c, geëval. x s. *Schatting 1551.*

CABOEL, zn. *Geraas, getier*, fr. *vacarme*. Kil. *Kaboel. vetus fland. Tumultus, turba, turbatio.* || Doe waren vele lieden, niewelincx ghevanghen, in den Steen gheleedt, en harelieder vrienden die quamen tot hemlieden, men brocht er spise en dranc, zy haten en zy droncken, zy zonghen en zy clonghen, sy speelden en zy dobbelden, zy waren zeere luudt toter middernacht, en het gheviel ghetydelyc dat men dusdanich een caboel hilt in den vanghenesse by nachte toter middernacht. *JAN v. DIXMUDE 198.*

CABRIET (Cabryt, capryt), zn. *Geitje, bokje*, fr. *cabri, cabrit*. || Cabryten gebraden. *Acad. d'archéol. 1855 blz. 109, Maaltijd d. stad Brussel in 1561.* Van elck lam, capryte, braet oft speetvigghen iij st. *Pl. v. Brab. II 80, oork. 8 nov. 1596; it. 97.* Op het vee . . . — schaepen, kalveren, geyten, lammeren, kabrieten oft andere diergelycke. *Ord. magistr. Loven v. 1735, blz. 4.*

CABUISKOOL, zn. *Kropkool*, fr. *chou cabus*. Kil. auct. Kabuys koole. *Brassica capitata, tritiana, imperialis. Chous cabus.* || Loock, ayuyn en cambuys [i. cabuys] coolen, diet van buyten bringhen, die sal men voirtmeer vercoopen tavriendaigs op den werf. *Stat. Brussel 1360, Belg. mus. VII 299.*

CACHTEL, zn. *Jong veulen*, fr. *poulichon, jeune poulain* (De Bo). || Die tolne van den Zande, dat es: van paerden, van merrien, van kachtelen, van koen, . . . *Brugsehe tol 1269.* En sullen alle peerden te coope ter merct binnen die reepe commende, betalen voor ele peert eenen groote, en vercocht zynde twee grooten. Alle kachtelen sullen betalen, ter merct commende, vercocht zijnde, eenen grooten. *DE PR. en BR. XXIV. St.-Gillis 15 (1554). It. C. v. 't Proosche I 362.*

CADASSE. Zie CADASSE.

CADE, zn. *De van dit w. gegevens verklaring: afval van doode dieren*, fr. *débris, déchets d'animaux morts*, stemt niet volkomen overeen met Kil. Kaeye, kaede, kaeyen, nl. *brokjes van geroest of gebraden vet*; noch met Plantijn Kaeyen. *Les ratons du sain de pourcau*, waarvoor d'Aray *les ratons du suif fondu des porcs, kaeyen van gesmolten verckens vet*. Zie Verdam v° DARS, doch bijzonder Gailiard, *Glossaire CADE*, met eene uitvoerige behandelung van het woord. || Dat niemene gheoorlooft eenighe caden, no dars, no dode paerden, no . . . die allene sterven, te viere te doene yewerinx bin den scependomme van Brucghen. *C. stad Brugge I 352 (1305).* Ontvanghen van boeten van den ghenen die caden ghesmolten hebben bin der veste. *Id. (1).*

CADDEWADDEN, zn. mv. (?). || Schoenmakers

en huydevetters mogen geen leder genoemd *kadde-wadden* vetten, noch tot schoenen versnyden, als wesende schoon in de oog, en [maar] onbequaem om schoenen van te maeken; de soldaeten van de legers van alzulke schoenen met redenen geklaegd hebbende. GÉNARD, *Antw. arch.* I 427 (1606).

CADECOECK (Cadecouk), zn. (?) || De stede gaf den scotters thelpen, hare prysen, als de presentwyn en cadecouken. JAN v. DIXMUDE 167.

CADILLEN, zn. mv. „Kadullen“, *drinkebroers*, fr. *grands buccurs*. (V. d. H.). || Daer waren cadillen die spraken tot haersghelijcke: Nu en zult ghij in de ghuekeercke niet meer wafelkins heten noch wijnkin drijncken. FRED. VANDER HAECHEN, *Ber. tijden* II 172.

CAEF (Cave), zn. v. *Schoorsteen, schouw*, fr. *cheminée*. Kil. Kave / kaskoen. *fland.* j. schoude. De Bo Kaaf, Kave. || Die eerst zyne cave heeft beghinnen maeken an eenen ghemeenen muur, die blyft er. C. v. Auden. II 7; it. 6. 14. Dat niemant in zyn huys vier stoken en sal sonder thebben eene behoorelycke gemetste cave ofte schauwe. DE PR. en BR. XIII. *Kapryk* 69 (17^{de} E.). It. XIV. *Boekhouste* 33; *Acad. d'archéol.* 1856 blz. 448, *Rek. stad Auden.* 1528.

CAEFHALCK, zn. *Balk, waar de schoorsteenmantel op rust* (De Bo), fr. *poutre sur laquelle repose le manteau de la cheminée*. || Nemaer vermach elck van de ghebueren wel daerinne [nl. in eenen gemeenen muur] werckelic te werckene met caven, stanvlieten, samaysen, caefbalcken, . . . C. v. Auden. XIV 14.

CAEFCLEET, zn. o. *Schoorsteenkleed, fr. tour de cheminée*. Zie de Bo, die het beschrijft. || Betaelt Loy de Wulf, tapytser, van dat hy, by laste van scepeuen, ghemaect en ghelevert heeft, eenen tapy van xix hellen, om een caefcleet up der stede huis. *Acad. d'archéol.* 1856 blz. 448, *staderek. Auden.* 1515.

CAECK (Kaeke, kake, Cake, cache), zn. v. *Zoals thans. Kaak, schandpaal, fr. pilori*. Kil. *aut.* Kaecke / schavot. *Catasta*. Op de kaecke setten. *Catamidiars. Mettre quelcun au carcan, au pilori*. || So wat man blasphemie ind ontemelike eyde duet, den sal men op die cache setten, off corregeren na kennisse des gerichte. K. v. Tongeren 27 juli 1469 a. 37. Dat egheen dyckere off aerbeydere, werckende met aerde, hem en vervoirdere meer te nemen, van nu voortain tot Paesch en naestcommende, dan acht grooten Vlaems sdaechs, en van Paesch en den zomer geduerende, negen grooten sdaechs, . . . en dat up payne van up de kaeke een ure gestelt te worden, en daernaer met roeden gegeyselt, naar gewoente, voir d'eerste reyse, en voor die tweede reyse up verbeurte van die slincker handt. *Ord.* 25 jan. 1530, *Rijksarch. Gent*, reg. litt. U fol. 102 v^o. Criesmen oft misdaden, die niet capitaal en zijn, daerom men den misdadigen op kake stelt. V. d. TAV. 55 v^o. It. C. v. *Antw.* 1545, ix 60: opte cake gestelt; *Pl. v. Brab.* 6 mei 1560, a. 6. It. 135: den staek oft caeck.

CAECKHARINCK, zn. *Pekelharing, fr. hareng en eague*. || Dat de voorseyde Lauwers, in tyden verleden, bevoorwaerde en cochte, neghen last caeck harinx, vul en zoete, metter ronne van Biervliet. C. *stad Brugge* II 41 (1461).

CAECKSMEET (Caeksmete), zn. v. *Kaakslag, ooreeg, fr. soufflet*. Kil. Kaeksmete. *Alapa*; ook kaeckflabbe en kaeckslagh. De Bo Kaeksmet. Ook bij Van Dale. || Zoo wie eenen

anderen smyt ofte een caeksmete geeft, . . . sonder bloedstortynge, is schuldich . . . C. v. Desseldouck 1612 a. 23.

CAELIOETE. Zie CUEILLETTE.

CAEMME, zn. mv. *De samenhang wil dat men er eene zitplaats in zie, fr. le contexte veut qu'on y voie un siège (scamnum?)*. || Die scrijve, bancke of caemme in de kerke sedt, sal de ware verliesen en ghelden v s. Kb. v. *Diest* a 68.

CAEMP, zn. *Kemp, hennip, fr. chanvre, cannabis*. || Van eenre wagen caempa. *Tol te Loven* 1377.

CAER (Kare), zn. *Fuik, vischkorf, fr. nasse*. Kil. Karre. *vet. Nassa* . . . || Om eenige visschen te vangen, eenige netten, karen, corven oft andere engien in deselve beecke leggende. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 69 v^o. (1458). Met netten, of karen, of korve te leggen, oft enigen anderen getuwen oft engien. *Id.* fol. 88. *Vgl. BIRKAER*.

CAERDE, CAERDE, zn. v. 1) *Zoals thans Kaarde, kaardedistel, weversdistel, vollerskaarde, fr. chardon à carder, à bonnetier, à foulon*. *Maigne d'Arnis Cardio, carduus, seu cardui, strobilus, quo lanae carminantur; chardon*. Kil. *aut.* Kaerde / kaerdenkruydt / kaerdendistel. *Carduus fullonum*, . . . *Chardon à carder*. || Utegenomen oec meede en carden; ware dat sake, dat zij die wonnen bynnen dese voirgenoomde 50 roeden. MERTENS en TOFFS I 567, *Overeenkomst Tiende* 1303. Dat niemant sijn beesten late gaen in ander lieden hommele, rapieren, caerden. C. *kast. Iperen* c. 25. Binnen den polder van Swartenbergh is men ghehouden voor thienderecht aen den heer te gheven de elfde schoof, . . . en daertoe van allen greine, dat niet te bande komt, ghelyck mede, aneel, raepsaet, caerden, ajuyen, vlas en dierghelijcke, dat niet ghebonden wert, 20 grooten wes [?] van elck gemeth. C. v. *Ettien* 19.

2) *Kam, om wol te hekelen, fr. corde, peigne de carder*. Kil. *aut.* Kaerde. *Pecten, echinus: instrumentum stylis ferreis, quo lana carminatur. Seran, peigne à peigner le lin*. || *De milleno cardonum, tam emptor quam venditor, debet 1 den.* — *Vas cardonum, 4 den. Tol te Damme* 1252. It. nempt hi tol van caerden, die nochtan vry zyn. *Tol te Mechelen* 14^{de} E. *De ongelike* a. 27. Van eender schijven kaerden, *Poitvineov. L. Tol op de Zenne* 1436 / 1531. Kaerden, hondert schijven iij gro. *Watertol* 1550. Caerden, ijsere caerden, de dou-sijne v s. *Tol. v.* 1597. — Caerdeken, caerdeke, verklw. || Soe wie ghekarde side metten cardekine ghecaert in enighe lakene leechde, soude ghelden van elken lakene daer hi se in leide x lb. Kb. *lakeng. Diest*, 1333, a. 108, *Van der Wolle*. It. Kb. *lakeng. Iperen* 1363, VII, *Van den Pulver*, blz. 197. 201.

CAERDEMAKER (Kardemekere). *Familiennaam. Kardemaker (een bewijs dat de kaarden in het begin der 14^{de} E. ook hier te lande gemaakt werden, fr. nom de famille, fabricant de cardes, (preuve que l'on faisait aussi des cardes dans le pays, au commencement du 14^e siècle. || Henricus dictus Kardemekere. Schepenbr. Diest, 1 mei 1304.*

CAERDEWOLLE (Caerdwolle), zn. *Wol of katoen waarin, bedriegelijker wijze, kamvazels gemengd zijn, fr. de la laine ou du coton, auxquels on a frauduleusement mêlé des peignons*. || Katoen of wol niet te vervalschen met caerdwolle, scheerblokken [scheervlokken?], hair en andere gelyke bedriegelyke substantie. GÉNARD, *Antw. arch.* I 423 (1604).

CAERCKER. Zie KERCKER.

CAERCKERHOUT, zn. (?). || Betaelt vi voeten caerckerhout, den voet 2 st., tot de voorescreven vormen [nl. de vormen van den nieuwen beier]. VAN EYEN, *Brab. Mus.* 143 (1640).

CAERPEL. Zie CAEPER.

CAERT (Carte, karte, chaerte), zn. v. 1) *Oorkonde, handvest, privilegie*; fr. *charte, chartre, acte de franchises, privilèges*. Kil. Kaerte. *Charta, papyrus, pagina, scheda*. || Copie der karten van der vrihey van Dyest, van Latinen in Dutsche ghemaect. 6 febr. 1228 (14^{de} E.). Item, kennen wi en lien oppenbare, alse van dien dat men nu die van den ambachten van onse stat van Lovene in gevanckenisen sendt buten Lovene tot Genapie, dat dat niet ghedaen en was omme enege malice, omme onse liever stat van Lovene carte, die si hebben van Ons te brekene, die daerop sprekende is ghemaect... K. v. Loven 17 sept. 1306, *Brab. F. I* 733. Dit es die Carte van den Rechten der meyeren van Lovene. Mei 1312. Zie ook CHARTZ.

2) Instelbrief, wetten van een gild, inz. der Rederijkamers; ook wel *chartre* en tsaeter genoemd, fr. *acte d'institution, règlement d'une gilde, part. des Chambres de rhétorique*. || In kennissen der waerheit so hebben wy, N. en N. voers, dese tsaeterse ghesegelt met onsen huuthanghenden zeghele. *Belg. Mus.* IV 423, *Rederijk. v. Hasselt*, 17 aug. 1482. Dat denzelve Raede [nl. van de stad] gelieven soude hen dezelve punten in plaetse van huere Chaerte, statuyten en ordinantien, te ootroyeren, om hen voirtaen en in toecomende tyden daerna te moegen reguleren. *Rederijk. de Roos te Loven*, 1554. — *Prijkscaert. Utnoodigingsbrief van eene Rederijkkamer ter deelneming aan eenen prijkskamp; hij was wel eens vervaet in versen, zooals bijv. de kaart der Violieren te Antwerpen van 1560* (Van der Straelen, *Antw. rederijk.* 1854, *Violieren* 26). fr. *lettres d'invitation d'une Chambre de rhétorique à un concours; elles étaient parfois rédigées en vers, p. ex. la carte des Violiers à Anvers, en 1560*. || *Prijkskaerte van de Rederijkkamer der stad Hulst, de Transfiguratie*, 7 sept. 1483. *Belg. Mus.* IV 411.

3) *Speelkaart*, fr. *carte à jouer*. Kil. Kaerte. *Charta picta, charta lusoria*. — Caertspel, quartspel, quatinghe. *Kaartspel, het kaartspelen*, fr. *jeu de cartes*. Reeds in den *Theutonista Cartspyl, qwartspyl. Ludus quartarum seu cartarum*. De charten worden bij Grimm vermeld uit eene oork. v. 1378; bij Littré ook uit de 14^{de} E. Zij sullen ook in dat tijdvak in de Nederlanden wel bekend geweest zijn. || Dat niemant, wye hij zij, en late spelen met.., quaertspelen of sulcke ghekke spelen, naer der cloeke x. de Px en Bx. XXVI. *Rupelmonde* 92 (1510). Dat niemant dobbelinghe, quatinghe, pottereyninghe, pysinge, keysermaroten noch keghel en houde, noch en doe, op de boete van xx s. p. de Px en Bx. XXIII. *Beveren* 76 (1526). Nyemandt van de munters, werckman, mape oft andere, binnen der munte, en mach spelen met teerlingen, caetspelen [i. caertspelen], eruysmuntten oft anderssints, op de pene van telcker reyse by een yegelycken van dyen te verbeuren seven sta, tenwaere van Papenvastelavont tot groot Vastelavont. *C. Munters in Brab.* 1565 a. 66. Verbieiden by dese... het Caertspel genoemt de Basette, Pharaon, Lansknacht, Berland en andere van Stoeffen en Verhoogen. *Pl. v. Brab.* 6 mrt 1699; V 9b. Wordt oock scherpelijck verboden... met caerten oft teirlinghen te spelen... vóór dat de hooghmisse in de voirsz. kercke [nl. in de

II.

hoofdkerk] sal ghedaen wesen. *Pl. v. Brab. Ord.* op 't onderhouden v. zon- en heiligidagen. z. j. I 60a. Zie ook DOBBELSCHOOL.

4) Caerte figuratif. *Grondteekening*, fr. *plan figuratif*. || Den landtmeter sal hem laeten informeren van partijen wie soodaenige grachten oft kanten toebehooren, en syn werck daernaer aenstellen, observerende d'instructie..., hetselve stellende in syn relaes, acte, oft caerte figuratif. *Regl. Edif.-meters* 16 jan. 1706; IX 4.

CAES, zn. o. *Geval*, fr. *cas*. || Eist dat hi te deser stede voert comt, en daernaer wuent jaer en dach erdyast en buucvast, zo zal hy in dat caes porterscip moghen verighen. *C. v. Gent I* 608 (1431).

CAES (Case, Kees), zn. m. *Kaas*, fr. *fromage*. || *De pensa caseorum Angliorum, qui detulerit denarium unum, qui vendiderit duos denarios, qui emerit duos denarios; de pensa caseorum Flandrorum unum denarium. Leges Noviportus* (Nieupoort) 1163; *Pl. v. Vl. X* 429. *Pisa casei, 1 denarium. Tol te Dammx* 1252. *Pro pondere caseorum* (waeghe caes)... *Engelsche tol v. 1305 te Antw.* Voert sijn si sculdich van huden en van botre en van case... — Smout, botre, case. — Elke waghe kees. *Tol te Mechelen* 1391, a. 5. 31. 84. Van elcker wagen keesen 1 hellinck Lov. *Tol op de Zenne* 1436/1531. Case uynt Ingelant Corneweels [Cornwallis] *Ysaack Huyssche* (?), 1 1/2 gro. Case *hondert stoel v gro.* Casen, 1 mande van ije *duymen* iij gro. Casen *hondert sant oft duymen* ij gro. Casen, 1 hondert *hantcaes* ij gro. Casen, 1 mande van *usan* (?) iij gro. — Eghegen casen en vertolt men schepponde dan stoelcaes, te weten van elcken scheppont stoelcaes ij gro. Item, 1 scheppont is swaer iije lib. *Watertol* 1550. — Engelsche caes. || Enghelsche case, de wage van 175 pont VIII groot. *Zeeuwsche tol* 1623. — *Hantcaes*. *Handkaas*, fr. *fromage manuel* (?). Kil. *Hantkeese*. *Caseus manualis*. || 1 hondert hantcaes ij gro. *Watertol* 1550. — *Harmscaes*. || *Quod ipsi fratres de Cella perpetuis temporibus singulis dabunt annis, . . . casum cum [i. unum] septem librarum, theutonice harmscase; quem si commode invenire non possunt venalem, librari possunt quinque stufis*. *RAYMARKEES, Kerkelijk Diest* 311 (1478). — Hierlantsche caes. Witte heerlantsche kees. *Witte inlandsche kaas*, fr. *du fromage blanc du pays*. || Soe wye keese coept en voert vercoept, sal dairaf gelden pontgelt, zes penninge van den ponde, utgenomen den voirvinsteren, van den keesen die sy snyden, dat is te verstaene, van witten heerlantschen keesen; maer alle andere keese sal staen also alsen voir stont. *Oork. heer v. Diest*, 19 dec. 1390. — *Hobbe*, zn. *Een groote kaas*, fr. *un grand fromage*. Kil. *Hobbe*, *holl. j. Kantertkaese*. *Caseus major*. || *Kase*, witten kase, de 100 ponden ij guld. — De lappen en hobben ij guld. — *Clootkesen* de 105 stucken 1 guld. x st. *Tol v. 10 jan. 1629, voor waeren komend uit Holland en Zeeland*. — *Hooicaes*. Kil. *auct. Hoykaese*. *Caseus hyemalis, q. d. foenarius. Fourmage d'hiver*. Waars. de kase de Gein van het *kenk. d. 15de E.* 10, fr. *fromage de gain [d'automne, de regain]*. Littré, *Fromage*, *Hist.* xiii^e S. — *Hollantsche caes*. || Een schippont *Hollantsche case* van hondert pont, iv groot. *Zeeuwsche tol* 1623. Witten *Hollantschen* van alle soorten, en den groenen van *Gravesande* en *Tesseler*, de 100 ponden xiv s. *Tol v. 1597*. Groenen case van *Vrieslant*, en die men noempt *Lappen*, vii s. *Ibid.* — *Italiaensche caes*. || *Case*

van Parme oft Italien, elck hondert pont x groot. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623. — Case Parmisaen. Het stuk ij lb. *Tol v.* 1597. — Lintersche caes. || Van eenen wagen Lynterssche keese... *Tol te Valkenburg* 1535. (*De Rentmeester van Brabant in Limburg schonk jaarlijks twee kazen aan elkeen der suppoosten of leden der Rekenkamer, fr. le receveur du Brabant au Limbourg donnait annuellement deux fromages à chacun des suppôts de la cour des comptes.* *Rekenk. v. Brab.* reg. 134 fol. 177 v^o. — Nijvelsche caes. || Iv Nijvelsche kazen. *Godsh. Brussel, St-Peters gasth. rek.* 1520/1521. — Thiensche caes. || Xijj Thiensche kazen. 1520/1521. Xiv Thiensche kazen. 1550/1551. *Ibid.* (*De Rentmeester van Brabant te Nijvel gaf jaarlijks aan elk lid van de Rekenkamer 4 kapuinen en 6 Nijvelsche kazen, fr. le receveur [rentmeester] du Brabant à Nivelles donnait annuellement à chacun des membres de la Cour des comptes 4 chapons et 6 fromages de Nivelles.* *Rekenk. v. Brab.* reg. 134 fol. 177 (15^{de} E.). — Vlaemsche caes. || Vlaemsche cloy oft kanterkazen, van 't duyzent pont ij lb. xij st. *Tol te Venloo* 1622. — Alderhande Vlaemsche case, elcke waghe ij groot. *Zeeuwsche tol* 1623. — Verschillige andere soorten van kaas: Gegate-, geogde caes, Oantert, Clobbersaen (Clottermelck, Clontermelck), Cloutcaes, Lebbige caes, Loermaen, Mermencas, Nieuwmoelken caes, Platte caes, Pontcaes, Schapencaes, Spickelcaes, Versche caes. Zie ook Alex. Henne, *Hist. du règne de Charles-Quint en Belgique*, V 241.

CAESBOOR, zn. *Kaasboor*, fr. *perce-fromage*, sonde. || Bierbooren, caesbooren. *Proces ijerkrammers* § smeden 1546 te Antw.

CAESHOORDE (Keeshoorde), zn. *Kaashorde*, fr. *clais à fromage*. Kil. *auct.* Kaeshorde. *Fiscina casearia*... *Chasir.* || Een keeshoorde. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100, *Stadsvoordeel*.

CAESMENDER (Kaesemenghere). Familienaam. *Kaasverkooper*, fr. (*nom de famille*) *marchand ou débitant de fromage*. *Schepenbr. Diest* 10 mei 1311.

CAESSEMEN (Kaesemen), zn. mv. *Bouwterm*, fr. (*terme de construction*) *des chassies? Cassinen?* || Waer men in mueren bevindt tot yemants erfverwaert notsteenen, schancken, stantvlieten, kaesemen, sommagien, ofte teekenen van oude viersteden, sulcke teekenen bewijzen den muer ghemeyn. *C. stad Iperen*, xvi 19.

CAESVAT (Caesvat), zn. *Kaasvat*, *kaasvorm*, fr. *forme à fromage*. Kil. *auct.* Kaesvat. *Forma sive fiscina casearia. Vaisseau à cailler fromages.* || Caesvaten. *Tol te Brugge* 1269. *Caesvat. Keukenb.* 15^{de} E.

CAETSE. zn. (?). || Item ii yserin caetsen omme de hantbossen. *Auden. meng.* I 464, *Inv. v. d. Enginen* 1433.

CAETSEN (Kaetschen), ow. *Kaatsen*, *balslaan*, fr. *jouer à la paume*. Kil. *Kaetsen / ketsen. Ludere pila.* || Keuren van kaetchehenne. Men verbiet de kache te speele op kerkhof, op xx sohel. te mesdade. *Kb. v. Auden.* 1338 (*Meng.* I 336). Wes de jonghers verloren en betaelt sullen hebben met caetsene, balslane, cloatworpen, rollen, tot dry schellinghen grooten Brabants, daerof en sal men hem geen restitutie doen. *C. v. Santhoven, Weesk.* 42. Caetsen oft balslagen. *C. v. Lier* XVIII 31. Zie ook SPELEN.

CAFFA. zn. *Armoziyn*, zeer dunne zijdestof, fr. *armoisin*. Kil. *App. Caffa.* j. *armesijn. Genus panni serici.* Kil. *auct.* Kaffa. *Tafetas. D'Aray.*

Gebeelt oft gebloemt fluweel. || Van andere sattijnen, damasten, sijden, grofigreyn, taffetaff, verstercht oft gerenforceert, caffa ghefluweelt oft velourtes, en andere soorten... van zijde lakenen, d'elle v st. Van elck elle Spaensche caffa, ghespickelt oft ghemouchetteert, en andere, iv st. *Pl. v. Brab.* 18 dec. 1576; II 58. *Caffa velourte* [*l. veloute*] ven alle soorten. *Pl. v. Brab.* 27 febr. 1603; II 302, *Nurembergsche waren*. — *Caffavloerte.* || De notable borghers, cooplieden en rentiers sach men hun dracht en cleedinghen oock veranderen, en sij wilden van verre de noblesse volgen: 't was al caffavloerte ofte caffariche, sattijn en heirremoesijn, dewelcke allenskens soo ghemeen wierdt, dat de boerinnen daerof hun lijvekens droeghen, den grondt van wit sattijn ofte wel van roodt, behanghen met silveren gheserauten [...], silveren sleuturiemen en messen... DE PR. en BR. *Gent* I 150 (*Rogering v. Albert en Izabella*). — *Caffa de bois.* || *Caffas gheseyt de bois*, ghecomposeert van syden draet, gaerne en wolle. *REMBRY* I 370. 372 (1675). Zie ook Gailliard, *Glossaire*, blz. 45.

CAFFOOR (Caffoir), zn. 1) *Komfoor*, fr. *réchaud*. Kil. *auct.* Kaffoor / kauffoor. *Foculus, batillus mensarius. Chanfete, réchaud de table.* || Een forneys sal men oock vierkant vol meten, van onder tot boven, en voor de keucken-caffoiren viermael. *Regl. Edif.-meters* 16 jan. 1705; I 61.

2) Waarsch. *Haardstede, kookplaats*, fr. *probf. feu, foyer* (cafoenen?). || Aldaer zy... behouden..., en voorts de helft van den ghevele met twee caffoiren daeranne, metgaders half den steenputte, jehens de hofstede van N. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* IV 77 (1566).

CAFCOEN (Cafkoen), zn. *Schoorsteen, schouw*, fr. *cheminée*. Volgens De Bo gebruikt in Fr. VI || Ovenen, cafkoeenen, viersteden. *C. stad Iperen* III 48.

CAFCOENGELT, zn. *Recht of belasting op de schoorsteenen, fr. impôt sur les cheminées.* || Dat tgeene de ambachten van Brugghe leenden derzelve stede was weerdich..., zonder alle dander leeninghen van hoofghelt en cafoenghelt. *Piot, Chron.* 276 (1492).

CAGIEDRAGER, zn. In de jacht met den valk. *Drager van de keeies, fr. porte-cages. Pl. v. Brab.* II 193. Zie VALCKENIER. Kil. *App. Cagierd.*

CAKEN, ow. *Kaeelen, loten, deelen bij loten*, fr. *lotir, partager par lots*. || En daer sy [al broeders] tusschen malkanderen soudan kaken, daer kaken sy half en half, en doen malkanderen vrede. *C. v. Rhode, Alsemb.* 40.

CAKEN, ow. (?). || Van caken ofte afsteken van straetcanten, sal de boete wesen drie ponden parisie. *C. v. Belle, xxx*, 14.

CACOECK, zn. *Het w. en de zin blijven ons duister in weerswil van Cannoots verklaring, fr. le mot et le sens nous restent obscurs.* || Een andere werd daer veroordeeld om zes roeden cauchien te doen cauchien..., ome dat hy, sonder oonsent van der Wet, ghestelt heeft by nachte in de Halle eene vierpanne bernende, met cacoucken (kruidkoeken, *pains d'épice*) [...], ome zyne cramen in de Halle te doen. *CANNABET, Strafrecht* 185 (1452—1468).

CALABAS, zn. v. *Gevangenis*, fr. *prison*. Van het Spaansch Calabozo. *Rodriguez* 1634 *doncker ghevanghenisse. El grande dict.* 1639 *Calabozo. carcel.* Korte. enghe gevangenisse, *Une prison estroit, cachot, basse-fosse.* || Niet omdat d... niet en soude voltrocken worden, maer omdat hy niet en soude in de calabas gheraecken oft gevange-

nisse, ter oorsaecke van syne onregeltheden. *Rijksarch. Grand Conseil de Malines (Benoeming van eenen overste in het Brigittienenklooster te Hoboken, 1672.*

CALABER, zn. Een kleeid zonder of met korte mouwen, fr. *tunique sans manches ou à courtes manches*, volgens Maigne d'Arnis v^o Calabum, colobium. || *Unam amuciam meliorem dictam kalaberen, valoris 15 sol. gross. flandr. luv. pastor Jan, 1377.*

CALANGE (Calangie, calaenge, calaengie, calaigne, calengie, kalange, calloinde, calonie), zn. v. In verschillende bet. Het w. *calenge* bet. bij La Curne *Réclamation, pour suite judiciaires, contestations, tromperie, barguinement*; bij Roquefort *Contradiction, dispute, contestation, opposition, empêchement*, en bij Dupin et Laboulaye *Demande en justice, action*. — *Retrait lignager*. — 1) *Geschil, twist, fr. litige, contestation*. || Dat Hughe van Reidsot en sijn wijf sijn bleven up ons segghen van iij gemeten lands... en van allen kalaengen, die waren tuschen ons en hem... En wi gaven hem iij pont, niet om enich recht dat hiere in hadde, neware om allen twist en alle calaenge te vellen. *DE PR. en BR. II. Eoerghem 139 (1299).*

2) *Vordering, eisck, aanspraak op iets, fr. prétention, droit qu'on croit avoir sur une chose*. || Als van den contente en van der calaengen, die Jhan, Woubrechts zoene, Elemoeden zoens, hadden up den abbt en up die kerke van Sinte-Pieters van Ghent... Dat segghen van den vinders... van der voerseider calaengen van der voerseider tiende... en van eenen vindersecepe, danof dat wi zaghen enen sarte... sprekende in dese woerde: *Unieersis* etc. [in dit Lat. charter worden de beide woorden „content” en „calaenge” nitgedrukt door het eenige *controversia*]. *Vad. Mus. II 360 (1281). It. I 288 (1278).* Daer camen die voerseide vinders voer ons... en wiseden hare vindersecepe... en wiseden den voerseiden abbt van Sinte-Pieters en die kerke van Sinte-Pieters los en ledich en quite en onghelouden jeghen den voerseiden Jhanne Woubrechts zoene... en jeghen alle die ghoene, die dien voerseiden Jhanne hadden idraghen in handen al trecht dat si hadden in die voerseide calaenge van al den calaengen, daer di voerseide Jhan of hadde ghecalengiert den abt en die kerke... 364. *Id. 367 (1285).* Dat ic quite hebbe ghesoelden... den abt en toevent van der abbdien van Bodelo van alre calangen en van allen rechte die ic jeghen hem noit hadde... in oecusoene van... Vort hebbic quite ghesoelden... den voerseiden abt en toevent van Bodelo van calangen, die ic up hem hadde en van eesche in oecusoene van... *Ibr III 435 (1297). Oork. 27 mrt 1298 (gedrukt bij Kluit, Hist. crit. II 994).* Het Hoff, *ex officio*, sal hem [nl. den baljuw] moghen gheven dagh om breder t'informeren, en het slot van sijn calange te maken naer het bevindt van de sake. *C. v. Cassel a. 150.*

3) *Verzoek, eisck van een vonnis door den „maner” aan scepenen of leenmannen, fr. demande, réquisition d'une sentence par le „seigneur” à des échevins ou des hommes de fief*. || Omdat een persoon, hiet Arnt Anselin, was bedreghen, met vullen bedraghe... van denwelken bedraghe de voerseide Arnt was gheuyt ledich en quite met x van uwen mannen; dewelke voerseide x manne waren ghecalengiert van den vonnisse; van derwelker calaengen min here u vader... quam selve condemnieren met vele anderen mannen; en was vertruut [nl.

bevestigd] vonnisse en de calaenge... en vonnisse bleef goet en ghestade. *C. v. Auden. 2de d. 305 (1353).*

4) *Vernadering, naasting, eisck of vordering ter vernadering, fr. retrait, demande de retrait*. || Daer en valt gheene calaigne van bloede op losselicke vercochte renten. *C. v. Auden. XII 2.* Als den heere selve cooper es jeghens zynen vassal ofte laet, van leen ofte cheinsgoet van hem ghehouden, zoo vermoghen de bestaende van bloede oock op hem calaigne van naerhede te legghen. *Id. 11.* Binnen Ghendt en valt gheen calaenge van naerhede van bloede of ghesachte up coepen van huusen, erve of ander ghoet binnen scepdom gheleghen. *C. v. Gent XVI 1. Id. C. v. Kortrijk IX 5; C. v. Eecloo VII 4.*

5) *Verzet, fr. opposition*. || Als yemande dunckt, dat men syn goeden tonrechte heeft beset, en onbehoirlyck tot uytwinninghen derselver is procederende, zoo mach hy comen (duerende den tyde van der uytwinninghen des evincents en eer dleste vonnisse gewesen wordt) ter voirscreven hooger vierscharen, en doen aldaer calangie op des uytwinders procedure, en laten syn calaengie aldaer teekeneten te boecke... [enz.]. *C. v. Antw. 1545, IV 27. It. VI 26, en 32 restoir oft calaengie doen.*

6) *Stoornis, fr. trouble*. || Bidien... dat kint niet nes comen te sinen jaren, soedat het dis goets mach worpen ter wet, soe hevet de vorghesteide Hoge... vor ons gheset... en halph bunre lands... quite en vri van alre bewisenen en van alre calangen. *Landschap. v. Velseke 21 juni 1257.* Wi willen en consenteren dassiit besitten en thuis gebruiken ten heweliken daghen paysenlike en rustenlike... van al den rechte datter ons toeboerd, sonder heneghe calaenghe van ons te doene. *Oork. 10 mrt 1296.* Ter vierschaere comen oock eenige civile oft burgerlijke saecken, als... daerop by arrest oft leveringe wort geprocedeert mette affdaeginge oft verreycksel derselver, sooverre op deselve uytwinninge, verreycksel oft affdaeginge, geen calaengie oft stoornisse gedaen en wort. *C. v. Antw. comp. V, j. 9; it. a. 10. Id. C. v. Ghel. II 11 calonie.*

7) *Aanbrenging, fr. dénonciation*. || Den commandant van de hooftwachte sal, boven de ordinarisse sentinellen, van ure tot ure, uytenden vier persoonen, om de ronde te doen... — En by aldien, dat deselve persoonen hunne ronde niet en volbrochten, ofte afroeken sonder den geheelen tour van de stad te doen, sullen verbeuren de boete van ses guldens, ter dispositie van dengenen die den calangie sal doen. *O.-P.-B. antr. 15 juli 1707 a. 14; II 89.*

8) *Boete, fr. amende*. || Soo eest dat scepenen..., omme hierin te voorsiene en te remedierene, ter meester eere, orbeur en profite van der stede gemeenlic, en omme te scuene de calaengen dairin dat de voerseide poorters, die hem aldus ontpoorteren souden... vallen mochten... *C. v. Gent II 591 (1417).*

9) *Beschuldiging, fr. accusation*. || Item, seelden wi quite en hebben quitegesouden onse stat en portren vorghecoment, van allen calangen en van allen oekoisoene, daer wi die stat of die portren... mede mochten int gemeine, oft hadden gemocht oecoisoneren of calengieren. *K. v. Loven 17 sept. 1306 a. 7, Brab. Y. I 732.* Soo wye die accusiert, die en wort niet gepunierd van der calaengen. *V. d. Tav. 66 v^o It. Belg. Mus. VII 400 Calloinde.*

10) *Bedrog, arglistigheid, fr. dol, tromperie*,

artiflos. La Ourne Calenge: Tromperie, barguignement. Kil. Kalangie. Calumnia, vexatio in litibus per fraudem et frustrationem: malitiosa interpretatio rei alicujus. || Dat hij zweeren zal te kennen oft te ontkennen die articulen van zijnder wederpartijen scriftueren, nae zijn beste meyninge, gelove en wetenheit, sonder dairinne te suecken calengie oft argelist. V. D. TAV. 12.

KALANTBROEDERS (K—ndb—), zn. mv. Ook „klerken van O.-L.-Vrouw“, en „wereldlijke kanunniken“ genaamd; zij vormden eene godsdienstige gemeente of broederschap van welke wij hoogerop gewaagden (HINNEPRIESTERS). Zij werd in Italië gesticht door den h. Bonaventura (13de E.), en door de Paters Minderbroeders voortgeplant in België: te Hasselt, Sint-Truiden, Zout-Leeuw en Thienen. De Thiensche kanunniken waren twaalf in getal, bestaande uit geestelijken en uit getrouwde of ongetrouwde wereldlijke personen (clerici uzorati). Derhalve, omdat deze laatste namelijk eene „hen“ (vrouw) mochten bezitten, en waarschijnlijk eene bijzondere, naar die der toenmalige priesters eenigszins gelijkende kleedij droegen, werd door het volk aan de gansche gemeente den vrij natuurlijken spotnaam „hinnepriesters“ bijgeworpen (en voorzeker niet, zooals een ernstige hedendaagsche geschiedschrijver het veronderstelt „omdat hunne bijzonderste wilspeking bestond in zich goed te doen aan eenen juist van pas gebraden kapuin...“). De beroepsverplichtingen der wereldlijke kalandbroeders bepaalden zich bij het zingen van de getijden ter eere van O.-L.-Vrouw, op al hare vierdagen en alle vrijdagen des jaars. Des zaterdags werd eene mis gezongen ter eere van hunne h. patrones. (BETS, Tirlmont, II 94. Zie ook PIOT, *Cart.* II lvj, en *Notices sur Léau* 70, A. Wauters, *Tirlmont* 142, en *La Ourne v. Kalende*). — Een dergelyk broederschap bestond ook in Noord-Duitschland. Schiller u. Lübben verklaren ons het w. kalant (aus gr. lat. kalandae). Ureprünglich eine religiöse Genossenschaft, broederschap (societas ad pias causas, societas kalendaria), die sich an jedem ersten des Monats versammelte. — Les Kalandbroeders, appelés aussi „clerics de Notre-Dame“ et „chanoines scouliers“, formaient une communauté pieuse ou confrérie, que nous avons relatée plus haut (HINNEPRIESTERS). Elle fut fondée en Italie par St. Bonaventura (13e Se.), et propagée en Belgique par les Pères Recollats: à Hasselt, Saint-Trond, Léau et Tirlmont. Les chanoines de Tirlmont étaient au nombre de douze, consistant en ecclésiastiques et en personnes laïques, mariées ou non mariées (clerici uzorati). C'est pourquoi, parce que ces derniers pouvaient notamment avoir „une poule“ (femme), et portaient probablement un habit ayant quelque ressemblance avec le costume des prêtres d'alors, le peuple appliqua à toute la communauté le sobriquet par trop naturaliste de „hinnepriesters“ (et certainement pas, comme le suppose un historien moderne sérieux „parce que leur principale récréation était de se régaler d'un chapon cuit à point“!). Les obligations canonicales des kalandbroeders scouliers se bornaient à chanter les offices en l'honneur de la sainte Vierge à toutes ses fêtes et tous les vendredis de l'année. Les samedis ils faisaient chanter une messe en l'honneur de leur sainte patronne. — Il existait une confrérie semblable dans le Nord de l'Allemagne. Schiller et Lübben tirent son nom du gréco-latin kalandae; originairement, disent ils, une association ou confrérie religieuse, qui se réunissait tous les premiers du mois, aux calendes de chaque mois.

CALÉ, CARLE, zn. v. Deze benaming werd oud-

tijds te Audenaerde gegeven aan het gebouw waarin zich de stadsraad bevond, nevens het stadhuis; hedendaags is de Cale eene zaal in de benedenverdieping van hetzelfde, fr. le nom de Cale ou Caels était donné anciennement au local où se trouvait le poides public; ce local était situé à côté de l'hôtel de ville; aujourd'hui la Cale est une salle au ras de la chaussée de l'hôtel de ville où l'on pèse le bœurs. || Dat niemen negheonerande goet ne weghe, no doe weghe, boven ix ponden, het ne ware ter Cale, op xx schel. Auden. meng. I 319 (1838). Caelsghewicht. 346. Noch eene balanche in de Cale. Ib. III 445 (1530). Den vij septembris 1579, betaelt de sleepers, voor de xxvii cloeken te sleepen tot in de Cale, om te weghene, xviii lib. p. Ib. 164 (1579). Ter ghewichte van der Cale dezer stede. IV 279 (1580). — Deze naam ging over op het Bestuur der wezen en der sterfhuizen, hetwelk zijnen waars. ook haren zetel hield in het stadhuis, fr. ce nom fut transféré à l'administration des orphelins et des mortuaires, qui avait probabl. aussi son siège à l'hôtel de ville. || Van kennessen en jurisdictie van de vooghdn van de Cale van Audenaerde, metgaders van 't sluuten van de sterfhuizen... De vooghdn van wezen van de Cale van Audenaerde hebben de kennesse, berecht en judicature, onder 't ressort van de camere van den raede in Vlaenderen, van vyf naervolghende specien oft sorten van poortelicke sterfhuizen. O. v. Auden. Rubr. II, en a. 1). — De namen der stad en der weeskamer komen wel eens gezamenlijk voor, als maar een lichaam uitmakend, fr. les noms de la ville et de la chambre des orphelins se présentent aussi conjointement, comme se formant qu'un seul corps. || Staten van goede gepasseerd voor oppervogden der Stede en Caels van Audenaerde. Auden. meng. I 117 (1391). Ib. 121 (1734).

CALENDEN, zn. mv. Eerste dag der maand bij de Romeinen, fr. calendes, premier jour du mois chez les Romains. || Hy is ooc gehouden... te latene de gehele vruchten staende op den acker, indien dat tleen keert naer de kalenden van den meert en vóór de kalenden van den oogst,... WIELAET, *Leenrecht* 150.

CALENDRIER, CALENGIER, zn. m. Procestuk volgenderwijze vormeld: „Na wederzijdsche responsien, moeten partijen hunnen calengier overleggen, om te toonen of de geloofende artikels gestaafd moeten worden, door getuigen, door ontkennende bewijstukken, door bekentenissen, of bij eede,“ fr. pièces de procédure mentionnées comme suit: „Quand parties ont servi de part et d'autre de responsif, elles doivent servir de calengier, pour montrer si les articles déniés doivent être prouvés par témoins, ou par instrumens, ou par confessions, ou par serment, et se fait de la manière suivante: 1^o par témoins, 2^o négatifs, 3^o nihil facti“. Mém. sur la manière de plaider au Cons. souv. de Brabant. Hs. || Als van de dilayen om informatie te doen, daer-toe sullen de partijen hebben, eerst een dilay van acht daghen, om haerlieder calendrier ofte intendit te doen maken;... voort acht daghen om haerlieder oorconden te draghen... C. kast. Iperen, c. 134. De salaris van den procureurs... Item... Van behoorliken calendrier en inventaris te maken, de salaris van dien ter taxacie van schepenen. Ib. c. 146. Indien sy [nl. partijen] eenighe munimenten, tijtelen oft documenten in forme van thoon willen overlegghen of exhiberen, soo sullen sy dat moeten doen by calendrier of inventaris, daerinne sy sullen designeren de articulen, clausulen en

feyten, tot verificatie oft probatie van dewelcke sy hunne stucken zijn overghevende, deselve quoterende per A B C &c. *Stijl. hoofdb. Breda, a. 66.* Dat de advocaten en procureurs, in 't dirigeren van partijen ghetuyghen, goetijts in handen van den greffier, vóór 't produceren, sullen leveren heure billetten en calengier van den feyten, daerop sy heure ghetuyghen sullen willen produceren. *C. v. Santhoven, Stijl 1557, a. 328. It. C. v. Lier, Stijl, XVIII 16.* — La Ourne, „het bestaan van het w. Calendrier vermeldende”, en daartoe ons citaat wijs de kost. v. Iperen o. 134 gebruikende, zegt dat *calendrier* en *intendit* synoniem zijn; *dit schijnt eene dwaaling; althans, naar den stijl van den Raad van Brabant, is de Intendit de wilsaetzing van de feiten, waarop partij haren eisich of hare vercoering gegrond heeft: „De eischer legt sijne feiten over bij Intendit, waartegen de verweerder sijne tegenspraak, onder den naam van Intendit, overlegt; — La Ourne, „affirmant que le mot Calendrier subsiste”, et se servant à cette fin de notre citation tirée de la coutume d'Ipres, o. 134, dit que calendrier et intendit sont synonymes; ceci semble être une erreur; du moins, d'après le style du Conseil de Brabant, l'Intendit est l'exposé des faits sur lesquels partie fonde son intention ou sa défense: „Le demandeur exhibe ses faits par Intendit, sous lequel il entend produire ses preuves, etc. — Contre l'Intendit partie sert Intendit contraire. Dum partes inter se disputant de loci circumstantiis, et verbaliter situm loci in suum favorem interpretantur, ordinant praesides loci: ut utrumque in scriptis ponant quod principaliter intendunt, quo intentiones suas probare velint; quo facto, designant in scriptis loca quibus intentionem suam rite Intendit probare conantur. Mém. ut supra.* — || [Als partijen ten toon zijn ontvangen] moet partij, die thoon moet leyden, het vonnisse, appostille oft extract, mettet billet van den dagement, bij de lange oft corte roede onderteekent, hechten een sijne feijten of geschrift van intendit oft billet van de articulen van de schrif-tueren daerop hij sijnen thoon wilt doen leyden en overhooren... *C. v. Antw. comp. V xj 25.*

CALENGIER. Zie **CALENDRIER.**

CALENGIERBAER (C—e—), bn. 1) *Be—, vernaderbaer, fr. retrayable.* || Daer gheene kerk-gheboden gedaen en sijn oft en worden, blijven de vercochte goeden calengierbaer totter tijt toe die, na het out hercommen, alhier behoort ghedaen sijn. *C. v. Dourne 1612, a. 143.*

2) *Betwistbaer, fr. contestable, sujet à contestation.* || Soodat, naer doet der moder, een van die kinderen quame en ontfink sullix leengoet in den leven van den vader, hetwelc densenel, naer syn vaders doet, aengedeyt weerde; oft sullix relief van werden en niet calengeerbaer wesen soude? *C. gr. Loon, I 173.*

CALENGIERDER, zn. *Be—, vernaderaar, fr. retrayant.* || Elck calengierder van naerhede is ghehouden sijn calaigne te doen en bieden binnen de kerkgeboden, die men van de verkoopinghe oft balastinghe doende is, . . . — Den calengierder is ghehouden (terstont 't naederschap bekent ofte anghewesen sijnde) over te legghen de pennin-ghen... *C. v. Kortrijk IX 5. 6. It. C. v. Ecclou VII 4; C. v. Antw. comp. III, iv, 66; it. 1545 xvi 1.*

CALENGIEREN (Calangieren, calangeeren), bw. 1) *Den overtreders eener wet of verordening aanzeggen, dat men tegen hem klacht indient bij de overheid, tegen iem. proces-verbaal opmaken, fr. verbaliser.*

dresser procès-verbal contre qu. Ten naasten bij het kalangieren Regeren multam van Kiliaan. Het w. leeft nog voort in onze streken. || Soe wanneer twist ghevalt, in waerden of in werken, en dat soe verre comt dadt in vreden gheset wordt, dies en sal hem niemen onderwinden alsoe partij te wesen aen dese side oft aen dander side, hi en ware soe na maegh dat hi den baersculdeghe be-vreden mochte.... En wie hieraf ghecalangiert wordt, sal sine maeghschap betoenen moeten vore den scoutet en voer scepenen. *Kb. v. Antw. 192.*

2) *Eischen, vorderen in rechte, fr. réclamer en justice.* || En wisede hemlieden hant of te doene ewelicke hem en haren oyren, en nemmerme te calengierne recht in die voerseide tiende. *Oork. 1278, Vad. Mus. I 289. It. 290 (1279); II 369 (1294).* Dat soe nemmerme, . . in wat manieren dat ware, eneghe bilevinghe ofte enech recht an de vorseide erve heessen ofte calengieren soude. *It. II 369 (1294). It. 370 (1298).* Ierstwerf hebben wi hen gegeven en gheven, dat wi, noch onse oer, nemmermeer calengieren en selen noch en mogen, dopetalle die binnen der vorgheenoemde stat liggen ombetimmert van husen, want wi kennen dat si der stat toebehoeren. *Brab. Yeesten I 730, K. v. Loon 17 sept. 1806.*

3) *In rechte betwisten, fr. contester en justice.* || Omdat tusschen den alden vader en alde moeder, den vader, moeder en kinderen egehen leet [al. lid, graad van verwantschap] en is, daerom hoet men geender stock; en daerom en mach den eenen den anderen niet getuigenisse doen geven, alsoe het gecalegeert wordt. *C. gr. Loon I 50.*

4) *In rechte betrekken, fr. attirer en justice.* || Tot ander stont dat si clarlike en wulmaekelike dese vorseide ordinantie hebben wuldaen, warbi dat men se mach calengieren met rechte en met redenen van denghenen die se souldich es te calengierne en te begripen van desen punten *Oork. 6 sept. 1291, St. Jacobs godskeus te Gent.*

5) *Tegenwerpen, fr. objecter, opposer.* || En al ware dat sake, ghi heren, dat hiemen calengierde dat hi clerc ware: het es wel gheüert tote Audenarde, al es een man clerc en portre, hi mach hem hauden an welc dat hi wille, eist an de clergie, eist an sijn porterscap; en dat es wel ghehusert van langhen tiden; en hi haudet hem an sijn porterscap en beghert te stane te scepenen wisdomme van Audenarde. *C. v. Auden. 2de d. 30, omtr. 1800.*

6) *Eene rekening. Die afkeuren, verwerpen, fr. reprocher (un compte).* || En wert dat sake, dat den geswornen voirs. douchte dat die voigren. rekenynge te calengieren ware, soe souden si se calengieren bynnen acht dagen naedien dat die rekenynge gedaen is en sy dairaf copie ontfien hebben. *Oork. heer v. Diest 24 aug. 1374.*

7) *Be—, vernaderen, naasten, fr. retraire, retirer racheter un bien qui avait été vendu. Kil. Kalengieren den coop. Emptionem alienam in se trans-movere; jure praesentis sive propinquitatis emptionem anticipare, etc. Kil. aut. Calanger l'achat ou emption. Nannius, Cost. stad Mechelen, tit. XI Van calengieren en naderschap. De jure praesentis in rebus emptitiis, quod Retractum vocant.* || Heeft een man sijn erve vercocht, hoeret tot eenen heere of meer, eser vromt man inne en calengiert de geboorte, hij moet doen gebieden, en weder opgeven der geboorte. *Teacht van Uocle 73.* Die eenighe onroerlijke vercochte goeden wilt vernaderen oft calengieren, moet hetselve te kennen gheven den

ammen, ... *C. stad Mechelen*, XI 2; Nannius *qui amptionem bonorum immobilium in se transcribere voluit. It. C. v. Antw.* 1545 VII 1. 2. 8. 29; XVI 1, en *passim*. — **SPERUK**: Die niet abel en is om succederen, en is niet abel om te calengieren. **WIELANT** *Pract. civ. X, XIJ, 7.* — Calengiering van naerhede. *Eisch om te naasten of benaderen*, fr. *demande de retrait*. || Soe wye calengieren wilt, die moet zyne calengieringhe rechtelick doen voer amptman en scepenen, namptiserende in handen des amptmans gout en silver om den coop te voldoende. *C. v. Antw.* 1545 VII 5. Van calengieringhe en approximatien van erfrenten, erfgronden en dierghelelike immeuble goeden, valt approximatie by den naasten bloede. *C. v. Bladel* 31. Calengieringhe en naederschap. *C. v. Loven* x 32.

CALF, zn. Zooals thans. *Kalf*, fr. *veau*. Kil. *Kalf*. — Calveren. Blauwe calvers. *Nuchtere kalvers*, fr. *veaux qui n'ont pas trois semaines, qui n'ont pas encore tété*. || Dat den meester dei campo vleesch doen fluieren [nl. op prijs zetten] hadde, ... waeromme die vleeschhauwers slonghen aude quenen van coeljen, blauwe calvers, sorme lammers en weeren, mits dat zij haer beste vleesch daeromme niet gheven en mochten. **FERD. VANDER HAEGHEN**, *Ber. tijden* IV 59. — **SPREEKWOORD**. || Maer hoet was, den brief quam alst calf verdroncken was, zoo men zecht. *Ib.* I 102.

Calftaerten, — Calvers. *Spotnamen der Calvinisten te Antwerpen in de 16de eeuw*, fr. *Queux de veaux, et Veaux. Sobriquets des Calvinistes à Anvers au 16e siècle*. **HANSEN**, *Krijgs- en partij-namen*.

CALFVEL, zn. o. *Benaming van het decreet van keizer Karel, d. d. 11 apr. 1515, n. s., waarbij deze vorst vele der oude privileges der Gentenaren afschafte; zoo noemde het de „gemeente” omdat het op kalveel of perkament geschreven was*, fr. *dénomination du décret de Charles V, du 11 avr. 1515, par lequel ce prince abolit grand nombre des anciens privilèges des Gantois; le peuple l'appela ainsi parce qu'il était écrit sur peau de veau ou parchemin*. || Hertoghe Caerle, onsen prince, was zeer onvreeden omme dese bovencreven beroerte, en omme dese voorseyde errueren en quaset verstant te schuwen, en beletten dat dierghelelike niet meer en soude ghebueren, soo liet hy uytgaen en expedieren zeker nieuwe acte van ordonnantie, twelek naermaels van de commune ghenoeft wiert het Calfvel; omme welcke acte ofte calfvel noch naermaels groote zwarigheden gheresen es binnen Ghendt. **DE POTTER**, *Chronijcke* 52; it. 85. 86. 87. *It. Belg. Mus.* VIII 898. 896. 400. Zie ook Alex. Henne, *Charles V en Belgique* II 136. — Jan v. Dixmude gewaagt ook, sub anno 1411, van een historisch kalveel, „van den loesen calfelle”, te Brugge, ter gelegenheid van de „Calypete”, fr. Jean de Dixmude *parle aussi, sous l'année 1411, d'une charte ou peau de veau historique à Bruges, à l'occasion de la Cueillete*. Zie ook **FERD. Vander Haeghen**, *Ber. tijden* I 234. 238.

CALIERE. Zie **COLIERE**.

CALYETTE, zn. *Een ons onbekend oorlogswapen, fr. une arme de guerre qui nous est inconnue. La Curne heeft Caliorne, sorte de canon (?)*. || Up den 7en dach in novembre (1407), doe was den monstre ghedaen van den lieden van wapenen, buiten Sente-Omaers, en in Sente-Omaers waren vele calyetten, blyden en donderbussen, en grote provanche van victaelgen, om te Calays te voeren. **JAN v. DIXMUDE** 290.

CALCK, zn. *Kalk*, fr. *de la chaux*. Kil. *Kalcik*. *Calx*. || *De calces. Tbl te Damme* 1252. Van calhs *Brugsche tol* 1269. Dat niemen mocht stellen te venten bin der stede van Ypre, noch doen reden, vachte wulle met calcke ofghesteken. *K. lakeng. Iperen* 1363 v 9; it. 11. *Kalc. Tbl te Mechelen* 1391. Voort wordt hij ghehouden al de mortele, die int fundament en in den ghevel gaen zal, behoorelic en goet te doen maken van goeden Antonschen calcke. **DE PR.** en **BR.** *Gent* II 503 (1530). Egeen calck dan Boomschen calck; te wetene twee vaerden calcx in drye kerren zavel. *Bouwstoffen voor de stadswaag te Antw.* 1547. Een last calcx. xvij gr. — C voertelen calcx 1½ gr. *Wetertol* 1550.

CALCKASSCHE (Calcassche, Kalkassche), zn. v. *Kalkaarde, kalkachtige aarde, als bouwstof*, fr. (*litt. cendre calcaire*) *terre calcaire*. || Betaelt Pieter Van Hoolandt, van VII mudde en alf calcasschen, omme de gallerie te legghene, te xv sch. par. tmudde. *Auden. meng.* III 446 (1530). (Dese zelfde Van Hoolandt leverde, in 1526, eene groote hoeveelheid „calx” aan de stad, doch te XXIX schel. tmudde — blz. 310; — het groot verschil van prijs bewijst dat het een beter waar is dan de „calcassche”. — Oost gedaan in de edificatie van tniue vleeschhuus: ... calcasschene, te ij sc. ix penn. par. de mande, ... Doornix calc te ij sc. par. de mande. **REMBRY** I 347 (1561). An Charles Brouckaert, calcberner, ter causen dat hy ghelevert heeft, omme tmaken van de kelders onder het weechhuus en fundament van den beelfroot, ... iije xxxiiij maenden calc, te x sc. par. elke maende, en ije x maenden calcasschene te v sc. par. elke maende. *Ib.* II 88 (1573). — *Zij diende ook als meststof*, fr. *elle servait aussi d'engrais*. || Ten aensien van de naervette resulterende uyut kalkasschen, maele en diergelycke. *C. v. Auden.* I 487 a. 7 (1767).

CALCKBERNER (Caloberder), zn. *Kalkbrander*, fr. *chaufournier*. Kil. *Kalcokbrander. Calcarius*; doch Bernen, barnen, branden. *Ardere*. || Kalkberders mogen sulken steen [nl. zekeren gebrekigen kalksteen] ook niet koopen, nog ook kalk, tensy men eerst by eede gecertificeerd heeft, dat men van dien quaden en verboden steen daerin niet gehad en heeft. **GÉNARD**, *Antw. Archievenblad* I 150 (1512). Calcberders, en calcberderden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 297 (15de E. 2/3).

CALCKHOUDER (Calchoudere), zn. (?). *Het w. kalk heeft thans nog in Brugge de bet. van krijt (zooals het Eng. chalk), en zou, in de voorhandige samenstelling, wel die van: Voldersaerde, waschaerde, Cimolia terra, oreta, Terra alba, qua fullones utuntur extergendis pannis, Croye pour nettoyer le drap, bij Adr. Junius, kunnen hebben; of was het schrijfkrijt, om aan te tekenen?* || Wat volre die zyne cleeder verdobbelt, verbeurt v schel., en die in plachen dobbelt, verbeurt xxvi den; en wat volre die cale [l. calc] houdt in taveernen of derbuiten, verbeurt telcker waerf xxvi schel. *Auden. meng.* IV 396 (1338). Wat man, wever zijnde, en zijn ghelach outdroughe, en die calchouder waere, en hij den ghesellen onstriden, of zovele droncke en dan niet en wilde gheven, es de boete van xx s. **DE PR.** en **BR.** *Aalsl* III 418 (1404). Zo wat manne, wevere, die zyn ghelach outdroughe, of calchoudere ware, of vele droncke in taveernen oft cabaretten, zodat hijt keerde, zoude verbeuren telcker reyse xx sc. par. *Ib.* 437 (1480).

CALCKMAN, zn. *Kalkhandelaar*, — *leveraar*, fr. *marchand, fournisseur de chaux*. || Betaelt Olivier Veldekin, cnape van den calckman, voor zyne diligentie van calck ghebrocht thebbene der stede, andere lieden ghebreck latende, ten drinckghelde, v lib. par. *Auden. meng.* III 319 (1526).

CALCOETSCH, bn. Calcoetschen haen oft hinne. *Kalkoensche haen of hen*, fr. *cog ou poule d'Inde*. Pl. v. *Brab.* 14 dec. 1570; II 45. *Zoals Van Dale het v KALKOEN terecht doet opmerken, dese vogel heette oorspronkelijk kalikoetsche haen, naar de stad Calicut [kalikoet], de eerste der door Vasco de Gama in 1498 bezochte steden in Indië*. Kil. Kalkoenschen oft kalekutschen haen. Kalkoensche hinne.

CALCKSTEEN, zn. m. *Kalksteen*, fr. *pierre à chaux*. || *Centenum lapidum alborum, qui dicuntur calkestene, nam denarium*. Tol te Damme 1252. Kalk en steen: diverse gebreken bevonden synde deesaengaende, is, by de dry steden van Antwerpen, Mechelen en Vilvoorden gestatueerd, dat geene steenmeesters eenigen steen sullen mogen laeden, die boven de Spuye gegraven is, om dien te verkoopen voor kalksteen, te weten: steen die gegraven is binnen der stad van Vilvoorden tot Ivere, Haren, Scaerenbeke en daaromtrent, . . behoudentlyck dat sy dien steen wel sullen mogen verkoopen voor sinksteen. *GÉNARD, Antw. Archievenblad I* 150 (1512).

CALLIOTE, CALLIOTTE. Zie **CURILLETT**. **CALMAGE**, zn. *Een zeker recht op den verkoop van dranken, wijn en bier*, fr. *droit sur le débit de boissons, du vin et de la bière*. La Curne weet er niet meer van dan: *espèce de droit sur les boissons, en haalt de kost*. v. *Langle*, en ook de onsz van *Poperingen aan* (*Nov. Cout. gén.*); in eene aant. wordt gezegd: *Il vaudrait mieux lire cambage, droit payé pour la fabrication et la vente de la bière* (?). Zie hoogerop **AFFORAGE**.

CALMIJN (Kelmijn), zn. *Kalamijn, galmei*, fr. *calamine*. Kil. Kalmeysteen. *Lapis calaminaris*. j. Klemmersteen. Kalamijn steen. j. Klemmersteen. Klemijnsteen. *App. Calamijnsteen*. j. Klemijnsteen. || Indien dat zij geëxcedeert souden hebben in denselven onsen walde, bouwewhout halende en coelen aldair makende tot hueren wercke, en calmijn te berrene, sonder des consent oft bewijzinge van plaetsen te hebben van onsen rentmeester en vorstmeester. *Bekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 317 (6 oct. 1514). Van eenen wagen kelmijn. *Tol te Valkenburg* 1535. 1 tonne calmijn ij gr. *Watertol* 1550. Ten hende dat een yghelick weten magh wat goeden, waerren en coopmanschepen onder de voorsyde munitien van oorloghe begrepen oft andersins generalicken verboden zijn, so hebben wy verclaert . . . deghene die hierna volgen: . . . calmynen, coepere oft andere metalen daeraf men soude moghen ghenieten [i. ghieten] ofte maeken busgheschut oft artillerie. Pl. v. *Fl.* 9 oct. 1551; I 720.

CALOT. Zie **PARUICK**.

CALOVERS. Zie **COLVUVERNIERS**.

CALUMNIE, zn. *Kwaadwilligheid*, fr. *méchanceté*. || Op pene dat . . . en dat den versoecker gepreputeert zal worden t'selve te doen om de principale sake te retarderen, en in cas van formele ongefondeerde sustenne, gecondemneert te worden in eene boete van III ponden parisis over de calumnie. *C. v. Auden. Stijl d. kamer*, I 26. Bevindende dat relivement versogt word uyt calumnie en onredelykheyd, behoren hetselve te refuseren. . . *C. gr. Loon*, II 416. *It. C. v. Antw.* 1582, blz.

640 a. 3. — Eet de calumnia. *Het volgende diene ter naders verklaring dezer uitdrukking* (zie I 389). || Alsoe men, nae gescreven recht, desen eedt geheeten van calumpnien oft van calaengien niet verdragen, noch achterwaert, noch besijden houden en mach, al wouden partyen dat consenteren, soe suldij weten dat *calumpnia* oft calaengie geheeten is als iement, uuyt welwetende onrechtveerdicheyt doet, oft die rechtveerdicheyt wederstaet; en dairomme wort een mensche geheeten een calumpniateur oft calaengiesuecker, als hij, wetens, iement onrechts aentijdt en opseegt, om hem te quellen, moeyte, cost en ongenuechte aen te doen. En dairomme wort den voirsor. eedt geheeten den eedt van calumpnien oft van calaengien, dats te seggen, den eedt die partijen doen selen nae de litiecontestacie en voire die audicie en examinacie van den getuygen, dat zij goede, rechtveerdige sake meynen te hebben, en dat zij dat gedinge innegestelt hebben ter rechtveerdiger meyningen en goeder trouwen, houdende dat heur sake goet en rechtveerdich zijn, en dat zij dairinne niet en doen oft en verantwoirden om ennige calaengie huerder wederpartijen met onrechte te doen; en heeft inne v capitelen, die begrepen worden in deese veerskens in Latine: *Illud iuretur: quod lis sibi iusta videtur. Et si queratur verum, non inficietur. Nil promittetur, nec falsa probatio detur. Ut lis tardetur, dilatio nulla petetur*. Ib. 359 v°. 360. *It. Wielant, Pract. civ.* V, xxxiv, 1. Deze rechtageleerde voegt bij zijne genoegzaam met de vorige overeenstemmende verklaring: In Vlaenderen, noch oock in den grooten Rade en useren sy van desen eedt niet, want te beduchten is, dat partijen, doende dien eedt, hemlieden dickwils versaweeren. *WIELANT, Pract. civ.* V, xxxiii 1. 2.

CALUMNIEEREN, bedr. en onz. wkw. — I. **BEDRIJVEND**. 1) *Allerhande voorwendsels, witsluchten en andere streken gebruiken, pleitstreken of rechtsverdraailigen gebruiken*, fr. *chicaner, user de toute sorte de subtilités captieuses*. || Sooverre men bevindt dat de procureur, om de saecke te dilayeren, en calumnierende om tijdt te winnen, heeft geprovoceert in absentie van partijen, oft sonder expresseen last daeraf te hebben, . . *C. v. Antw.* 1582, blz. 640 a. 3.

2) *Laken, afkeuren, misprijzen*, fr. *critiquer, blâmer*. || En waer by partyen geen occasie oft voetsel en woorde gesubministreert lichtveerdelycken en ter quaeder trouwen *promissus* van alle saecken revisie te versuecken, meer om hunne wederpartye te vexeren en den voorigen richter te calumnieren, als van hoepe die sij hebben beter en favorabelder sententie te verwachten, . . *C. gr. Loon* I 25 a. 3.

II. **ONZIJDIG**. — *Valsehe feiten stellen of loochenen*, fr. *poser ou dénier fausement des faits*. || Als men bevinden zal eenige feiten calumnieselick ontken oft oock gepoeert te syn, partye calumnierende zal gecondemneert worden in de boete van vi guldens. *C. v. Auden. Stijl d. Kamer* I 84.

CALUMNIEUS, bn. Calumniese procedure. *Bedriegelijke, listige rechtshandel*, fr. *procédure trompeuse, captieuse*. || Omme te weeren d'abuyzen, die met verloop van tyde, en door calumniese proceduren en uytvluchten van partijen syn inghebroken. *C. stad Brugge* II 712 (1).

CALUMNIEUSELIJCK, bijw. *Valschelijk*, fr. *faussemment*. Zie **CALUMNIEEREN**.

CAM, zn. *Hek, valhek*; — *dwin, her* (?) fr.

barrière, heres; — gond? Kil. *ant.* Kam van de stadtpoorte. j. heck. *Cataracta, oratis portarum instar pectinis dentata.* || Die de grachten benemen, ... thuynen gaders, stichelen, sloten, cammen oft gehengen braken oft ewech namen, ... O. *Liège*, 27 juni 1577 a. 85; 2de serie t. I 400.

CAM (Camme, kamme), zn. *Weyers* —, *wolkammerskam*, fr. *peigne de tisserand, de cardeur*. Kil. Kam. *Pecten.* || Wat cammere, die camme maect te Mechelen, moeten die tande even dicke sijn ghemaect ... Wat camme daer men te Mechelen mede kemmen sal, elc moet hebben *XXI* tande, die en mogen niet wider gheset sijn dan die mate diere toe ghemaect es ... Vort, soe moeten si hare lingde hebben van tanden. *K. lakeng. Mechelen* 1833 a. 60. 61. 62. — I bale ij gro. *Vls.* En commende in groete vaten, vyf oft zesse amen, *XII* gro. *Watertol* 1560. Een kiste kammen van houte ij gro. Een kiste nyeuwe van over zee, eenen ingelschen. *lb.* cammen om wulle te cammen. *Proces Merseniens* § *Smeden* 1546. Dat gheen kemmer kamme maken en mach, sine hebben *XXI* tande staende. *K. lakeng. Brussel*, 1876 a. 4. Zo wat cammaker, die eenen cam rieden dade, die valsch ware, zoude verbueren zesce ponden parisise, en men soudene bannen, alsoo langhe als scepenen goetd zouden dincken. *Kb. lakeng. Brugge, Weyers* a. 22. *It. Kb. v. Iperen* VIII 6.

CAMBRET. Zie CABARET.

CAMBUISCOOLEN. Zie CABUISCOOLEN.

CAMELOT, zn. Zoals thans. *Camelot*, fr. *camelot*. Kil. *Camelot.* || Een bale, geëv. *XL* lb. *Schatting* v. 1551. *VI* casulen [*nl.* kasuifels], twee freweelen, een witten cameloten, twee sichte. *Ypriana* VI 275 (1578).

CAMER, zn. v. 1) *Gelijkeloersche woning, bestaande uit een enkel vertrek, fr. habitation au rez de chaussée consistant en un seul appartement.* || Sesce pont parisise jaers erfeliker renten ...; item, op Wouters camere en erva van Vlassenbrouch, acht oude grote tornoyen en een hoen ... DE VLAMINCK, *Zwijvoeke* 114 (1834). Item, twaleve oude grote tornoyse ervaerliker renten ... op drie cameran en opt erva dat dartoe hord, die Zoete Van den Mortere heeft buten der ameiden tssen Gillijs, daer zi in woonde ten tyde dat dese lettren ghemaect waren. *lb.* 125 (1837). Huizen en erf ... „site in de Elstrate, et sunt tres camere seu mansiones sibi invicem continuae, sub uno tecto, que fuerunt olim una domus, in qua dictus quondam Johannes morari consuevit. *lb. Denderm.* IV 809. *Iuxta domum sive cameram Johannis Conkelmans.* *lb.* 252 (en menigvuldige zulke kamers of woonsten aldaar). An de Meere, up derve daer der [*nl.* de heer] Willem van Abbinsforde up woent, en upt aerre daer bachten, daer *II* cameran up staen. *VICTOR VANDER HAEGHEN, Ten Walle* 92 (1849). Van Pieter Masiers, die een plecken erfs besiddt, daer syn camer op staet, op deynde van den wolhuysee, ... 14 ec. *Stadsarch. Diest, Rekenk.* v. 's heerren onto. 1574, fol. 3.

2) *Verblijfplaats zonder nachtwoning. De kamers die op O.-L.-Vrouwe-kerkhof stonden (stationes in cimiterio, camerae nuncupatas, sine habitatione nocturna), werden welkens, als vrijplaatsen, gebruikt tot bergplaatsen van goederen, die de schuldenaars voor hunne schuldeischers wilden versteken, 't welk bij akte van den jare 1836 verboden werd (MERTENS en TOEFS I 316), fr. chambre, demeure sans habitation nocturne. Les chambres qui se trouvaient sur le cimetière de Notre-Dame (à Anvers), servirent parfois, comme des lieux d'asile, à y déposer*

des marchandises que des débiteurs voulaient cacher à leurs créanciers, ce qui fut défendu par acte du l'an 1836.

3) Hangende camer. *Over eene rivier hangende kamer, fr. chambre suspendue au-dessus d'une rivière.* || Niemant en sal ...; noch en magh oock in eenen gemeynen muer breken, oft leggen eenige ribben van stagien oft hangende kameren; maer moeten deselve ribben gelegd worden op eenen felier tegen den gemeynen muer. *C. v. Brussel, Servit.* 85; *Christijn cubiculorum pendulorum.* 't Maken van camerkens ... over de Senne. *MARTINEZ*, 56, *Kamm. d. domeinsrechten.* Hangende cameran. *Rijksarch. Proces Schijnwerkers* § *Timmerlieden* 1617.

4) Donkere camer. *Gedeelte van het gevangenhuis, waarin men de gevangenen voor schuld opsloot, fr. chambre obscure, partie de la prison où l'on enfermait les prisonniers pour dettes.* || Waerd ooc dat zake, dat die bezittere [*nl.* van een goed dat, bij versterf, moet gedeeld worden] verset [*nl.* verzuimde] up te ghevene binnen deer tyt die vorseide brieven, en hy in den Steen ghinghe, de vorseide bescevinghe en brieven niet up en ghave, dat hy voetstaens, naer dien achtersten daghe van diere maend, in de doncker camere gaen soude. *C. stad Brugge* I 331. *It. II* 27.

5) Stille camer. Zie STILLE.

6) Camer van parement. *Statie, pronk-kamer, fr. chambre de parement (pour chambre de parade La Curne).* || Jan die Smet, gelasemaecker, die welcke heeft gemaet en geleverd die parceelen van gelasen hierna verclairt, dats te wetene, in de grote camere van parement, aen die cassys van der vensteren, twee dobbel pannelen, gewapent met myns heerren wapenen en mynder vrouwen, en hueren devise al omtrent die vorschrevene wapenen. *Aad. d'archtol.* 1854, blz. 318, *Werken aan 's hertogen paleis te Brussel*, 1480—1452.

7) Camer van retraite. *Bijzonder vertrek, fr. chambre de retrait: cabinet, chambre particulière (La Curne).* || Janne van Puersse, glasmaker, van x slechten [*nl.* eenvoudige] vensteren, houdende *XLVIII* 1/2 voeten gelsa, dairaf de vier vensteren staen in de camere van den retraite, naist der cameran van den rekeningen, jeghen de plaetse buten shoofs; en dandere vi vensteren staen int comptoir naest de vors. cameran van retraite, jeghen de plaetse bynnen shoofs. *lb.* 319.

8) Wettelijke camer. *Wettige woonstede van tijdelijk buiten Vlaanderen verblijvende poorters, fr. domicile légal de bourgeois résidant temporairement hors de la Flandre.* || Welck consent [*nl.* om buiten Vlaanderen te gaan wonen] schepenen maer en verleenen voor drye jaeren; en tzelve consent wert alleenlick geconsenteert mits by den impetrant camer kiesende binnen Audenaerde, omme aldaer in personele saecken te rechte te staene. *C. v. Auden.* I IV 19; *it.* 25. 26. 28. 30. Zie ooc ROOCHTJAT.

9) *Gevoone benaming der Bederijkers- en schuttersgilden, fr. désignation ordinaire des Chambres de rhétorique et des gildes d'archers.* || Dat, soo wanneer enighe jonge geselle gehouden [*nl.* trouwde], dat alsdan die jonge geselle sal moeten condighen den dekenen oft valustiemeeesters, xv daghen te voren, nae der oude costuem, eer hy trouwen sal, om hem te spelen een esbatement daer der Cameren eer en die syne in gelegen sal sijn. *Kaart d. Bederijk. Diest* 1505, *Vad. Mus.* III 127. Niemant, tsy facteur of componist, en sal mogen maken op eenige personen schimpen oft lasteringen, noch

eenige Camers van Rhetorycken. *Kaart der Violieren te Antw.* 1480 a. 32.

10) Kamer voor de openbare ambtsbezigheden, kantoor, bureel, fr. *chambre d'administration publique, bureau*. || Daernaer wort van den voorsz. beleyde rapport ghedaen in de kamer van den secretaris deser stadt. *C. v. Brussel* 1606 a. 99. Van den voorsz. beleyde rapport ghedaen zijnde, . . . worden de beleydde goeden, pachten, cheynsen en renten openbaerlijk te koop gestelt op des amptmans kamer, daer men ghewoonelijc is sulcke verkoophen te doen. *Id.* 106.

11) Peiscamer, Camer van den peise (paysse). Zie PEISMAKERS.

12) »Princoen camer. De verblijfplaats, ook de tent van den vorst, fr. *la résidence, aussi la tente du prince*. || Die diverse steden [nl. plaatsen] veranderen der mannen vanghenessen. Eerst, sprincoen camere, sine vrie vanghenessen, en zine tenten als hi ute leicht met hercrachten, syn zo vry en zo vreedzaam datter niemant en andren comen mach in eyveln wille, hy verbuert syn hooft. *C. leenhof Burch v. Brugge* LVIII. II. LIX.

13) Rekenkamer.

14) Tolkamer. } Zie dat woord.

15) Weescamer.

16) Wetachtige camer. Zie BAET VAN VLAENDEREN.

CAMER. Kort, dik, swaar knallend kanon, fr. *bombarda*. Kil. kamerbusse. *Tormentum minus, bombarda minor*. || Daernaer werden die camers [nl. na het „haeckgheschut“] en groote artillerie, die ghestelt waren op de nieuwe ravelinghen, platte vormen en rampaets van der stadt, oock ghedechargeert. *HOUWAERT, Matthias*, 13.

CAMERBODE, zn. m. *Gerechtsbode, —dienaar, fr. messenger de chambre, sergent*. || Den camerbode is ten dienste van de Weth up het stadthuys, en wort gegaigiert ten laste van deselve stadt, en doet oock daghynghen binnen derselver stede, om simple schulden en andere rauwe actien. *C. v. Aalst*, II 29; *id.* 12, *Stijl* 26, en *Regl.* 81 juli 1752 a. 6. 48: Kamerbode. *Id.* *C. v. Denderm.* I 20.

CAMERBRANT, zn. m. *Brandhout, fr. bois de chauffage*. || En auch haet die heer van Born ein einde uit den vors. bosch gespleten, vor sinen kamerbrant. *Belg. Mus.* V 428, *Oud record te Born* (Limburg), 1538.

CAMERBRIEFVEN (Camerbrieffen), zn. m. *Scheppenbrieffen, fr. lettres de la chambre, scabinales*. || Moghen doen indagen den afgewonnen gront, midts den proprietaris van dien persoonelick oft trynder domicilie, by den amman oft by camerbrieffen, indien hy buuten den lande van den Vrijen in Vlaenderen waere woonende, doen insinueren te comen . . . *C. v. d. Vrije*, I 144.

CAMERDACH, zn. *Rechtszittingdag van schepenen, fr. jour d'audience des échevins*. || Op deselve camerdaghen moeten oock ghedient wesen alle heeschen van costen. *C. v. Poper.* XIV 8. II. 18.

CAMERGAST, zn. *Lid ener raderijkers- of schutterskamer of gilde, ook wel „geselle“ genaamd, fr. membre d'une chambre ou gilde de rhétorique ou d'archers, aussi appelé „compagnon“*. || Soo iemandt der camergasten die deeckens oft raedtslieden spytych toespraek, . . . *O. Liège*, 20 mei 1686, a. 2, en vlg.

CAMERIST, zn. *Onghewod persoon, die op ene kamer woont, fr. célibataire, qui demeure en chambre*. || Ooc werden doe gheroupen, voor de laetste reijse, alle vremde ghesellen oft cameristen, wonende up cameren, en alle jonghers hebbende haer ghetijdighe

jaren. *FRED. VANDER HANGHEN, Ber. tijden*, II 177. Zie ook EENLOOFICH.

CAMERCRUICK (O—uy—), zn. *Vochtmaat van zes potten, fr. mesure à liquides de six pots*. || Dat geene cameragasten, op die camer oft tusschen die bergen, sullen mogen eenige weddingen doen, oft iet vercoophmanschappen, sonder permissie der deeckens, op 't verbeuren van elcke derselve een half cameroruyck biers, te weeten elck dry potte. *O. Liège*, 20 mei 1686 a. 11, *Borchloot*.

CAMERLINCK, zn. m. *Kamerheer, kamerling, kamer-officier bij vorsten en groote leenheeren. Eene hunner ambtsverrichtingen bestond in dezen ter zijde te staan bij het ontvangen der hulde hunner leenmannen. Dit ambt was dikwijls erfelijk, fr. chambellan, officier de chambre près des souverains et des grands feudataires. Une de leurs fonctions consistait à assister ceux-ci lorsqu'ils recevaient l'hommage de leurs vassaux. Cette charge était souvent héréditaire. Maigne d'Arnis Cambellanus. Kil. Kamerlinck (doch niet cubicularius). Zie David, Vaderl. hist. III 71, en de aldaar vermelde bronnen. Zie CAMERLINCKGELT. — Erfkamerlinck (Erfkamerlinck). Erfkamerling. Deze was in Brabant de heer en hertog van Aarschoot, uit hoofde zijner baronie of vrije heerlijkheid van Heverlee nabij Leven; fr. chambellan héréditaire. Celui-ci était, en Brabant, le seigneur et duc d'Aarschoot, du chef de sa baronnie d'Heverlé près Louvain. || Wy, Heinric, here van Heverle en van Oplintere, erfkamerlinck in Brabant. Oork. 6 mei 1389, Brts. Oplinter, enz. 265. Zie De Vadder, *Traité* etc. II 479. t Gene [nl. het leen] dat comt van den grave met eenige groote officie of banieren, ghelijck als te sine burchgrave, erfachtich camerlinck, erfachtich maerschalch, berbijer van Vlaenderen. WIELANT, *Leenrecht* 17.*

CAMERLINCKGAGE. Zie CAMERLINCKGELT.

CAMERLINCKGELT, zn. o. *Verplichte gift aan den kamerling van eenen leenheer door den den getrouwheidseid afleggenden leenman, fr. droit de chambellage, don obligatoire au chambellan d'un seigneur féodal par le vassal en prêtant le serment de fidélité*. || Van camerlinckghelde. Item, in eenighe plecken in Vlaenderen, daer men betaelt relief van den gelde, betaelt men oock camerlinckgelt; te weten: van eenen vollen relieve xx scel. parisie, en van eenen halven relieve x scel. parisie; en dat camerlinckgelt behoort toe den camerlinck van den heer, ofte anderen die den heer geliefte; en plach voortijts te heten hofschede. Maer daer men betaelt relief van sporen, handschoen, etc., en betaelt men gheen camerlinckghelt. En het sijn vele plecken in Vlaenderen, daer men van gheen camerlinckgelt en useert, gelijk als in Rijsselambacht, int hof van Belle, van Veurne, etc. en vele ander hoven. WIELANT, *Leenrecht* 78. Also hy seght es dit leen tiendevri, en heeft er af eervan en ontheerven, beede van mannen en van laten, en relief en camerlingage [l. c—egage] ter doet ofte alst verwandelt. *DE FE. en BR. II. Wondelghem*. 28 (1894). Staende elc van dese leenen ten x p. den [l. te x ponden] parisise, en te xx scelen parisise van camerlingcagen van steerfcoope, en voort ten thienden penninghe up dat men se vercochte; en ten x ponden parisise en xx schelen van camerlingcagen ten wandelcoope. *DIERICK, Gends charth.* 193 (1898). *Id.* 120 (1402) 10^a.

CAMERLINCKRECHT (Camerlingrecht, camerlynckrecht), zn. o. Zie CAMERLINCKGELT. || Voor een volle hergewayde betaelt men 13 ryders, makende 19 Rynaguldens 10 stuyvers Brabants; in

welcke 13 ryders syn begrepen stadthoudersrecht, camerlingrecht, boeckrecht, maer niet het mannenrecht, daerof men betaelt 8 stuyvers in den ontfangh van de doode handt. *C. leenhof v. Brab.* 1570 a. 46; Christijn *jura cubicularii. It. C. leenhof v. Auden.* xx s. p. van camerlynckrechte.

CAMERRECHT, zn. 1) *Rechtszitting ter schepenen kamer*, fr. *audience en la chambre des échevins*. || Item, des woensdaegs hout men camerrecht, alwaer getraceert worden alle civiele saecken, als boven, van poorters en andere, tusschen gewillige parteyen. Want ingevalle van den gedaegden, weseende poorter, excipieerde en declinierde van de camere te vierscharen, moet men die saecken, naer syn versoek, renvoyeren ter vierscharen vóór litis-contestatie, maer niet naer, als boven. *C. v. Middeburg*, a. 13 en 14.

2) *Gerechtskosten ter schepenen kamer*, fr. *droits ou dépens à la chambre échevinale*. || Dat alle procureurs sullen hebben precieselyck inne te volgen die oude manieren en reglement in het houden van hunne verbaelen; en soo wanneer dat deselve eenighe verbaelen oft andere altrication souden komen te moveren, die welcke aen hunne meesters in het taxeren van de costen, 't zy over termijnen oft camerrechten, .. souden moghen worden geroeyert, dat alsdan desen procureur sodanighe onbehoorelycke termijnen aen synen meester sal moeten goetdoen. *C. v. Loven, Stijl* 1785 a. 19.

CAMERSECREETKEN, zn. verkl. *Nachtstoel, kamerstoel, stilletje*, fr. *chaise percée*. || Alle soorten van kindersetels, kamersecreetkens, kraemstoelen, .. *O.-P.-B. aufr.* 30 jan. 1737, II 7; *V* 156, *Schrijnwerkers te Brugge*.

CAMERVOOCHT, zn. *Door schepenen aangestelde voogd over weezen, indien deze geene nabestaanden hebben*, fr. *tuteur d'orphelins, nommé par les échevins, au cas que les orphelins n'aient pas de parenté*. || In ghevalle dat zy, weezen, gheene vrienden en hebben, binnen der stede ofte ambachte wonachtich en justiciable, ofte oock bequaeme omme voocht te zyne, zoo maeken schepenen eenen camervoocht, die oock syn handelynghe van voochdie verzekeren moet. *C. v. Assenede*, xv 16.

CAMERWIJF, zn. v. *Kamerijuffer, kamenier*, fr. *femme de chambre*. Kil. *Kameriere, kameniere*. || Item, jouffrouwe Jacquelyne, camerwyf van wylen jouffrouwe Anne van Gistelles, sess ringsguldens lyftlochte, .. Item, Geertruyden, camerwyf der voorseyde wylen jouffrouw Anna van Gistelles, vier ringsguldens lyftlochte, .. Item, Margarite, maerte des testateurs, .. *Aoad. d'archéol.* 1856 blz. 379, *Testam. v.* 1534.

CAMHOUT, zn. *Hout, waaraan men de wevers-kammen maakt*, fr. *bois dont on fait les peignes des tisserands*. || Camhout, daer men de cammen af maect, een hondert, iv penn. *Hansatol* 1567.

CAMIUWE, CAMAJOLE, zn. *Edelgesteente, kamee*, fr. *camée, camaïeu*. La Curne *Camaïeux*. || Een tabernakel van Ons Vrouwen belde mit elf balaisen, omtrent, en vijftien saphieren, vijf diamanten, vier robijnen en twee camluwen, .. *Brab. Yeesten* II 694, *Kleinooden aan Willem van Gulik, in synen nood, geleend door zyne moei Joanna v. Brabant*, 1399. Item, een grooten rinck met een agatha. Item, eenen anderen cleynen rinck met een camajolo. *GÉNARD, Antw. Arch.* II 264, *Inv. v. burgemeester Van Stralen* 1567.

CAMMAGIEGELT, zn. *Belasting op bier en wijn*, fr. *impôt sur la bière et le vin*. || Item, soo heeft den heere alpoch het recht van cammagiegelt

oft accyee van buytenbieren en wynen, te weten, van elcke tonne twee potten, en van elck brouwsel bier van de binnenbieren acht plecken Brabants. *Gaesbeke* 14; *it.* 19 (1670). Voirt, soe selen wy en onse wyf behouden ... de cammagen, .. *A. WATERS, Environs* I 287, *Pamel* 1319. *It.* 128.

CAMMAKER, zn. *Kammenmaker (door wevers)*, fr. *fabricant de peignes de tisserands*. || Zo wat, cammaker, die eenen cam rieden dade, die valsche ware. *K. lakeng. Brugge, Wevers*, a. 22. *It. Kb.* v. *Iperen* 1363, VIII 6.

CAMME, zn. v. *Brouwerij*, fr. *brasserie*. Kil. *Kam / kamme. vetus*. j. brouwerije. *Kammen. vetus* j. brouwen. Oudlat. *Camba. Brazina*. Ofr. *cambage, cambe*. *Thans nog in gebruik in Brab.* Zie *Schuermans*. || *Mulendinium unum dimidium, cambam unum*. *Piot, Cart. St.-Tr.* I 14 (2 nov. 1023). *It.* 35, 36 (1108—1138). En de vorseide Godevert gheleefde op die vorseide hofstat metter woninghen een ander lovelic huus op te settene, ter cammen behoef, met loveleken vaten, ghelijc dat mens pleeght, op en tale. *Hof d. laten v. Louijs Walencourt*, 1343. Ketel, die hant in cammen, in oven, die volgt de erve. *tRecht v. Ucle* 37. Brief van eene camme oft braxine te Herenthout, 11 apr. 1634. *Rijksarch. Rekenk.* nr. 17172. Verclaert aen denselven in eygendom gecompeteert te hebben sekere camme oft paenhuys, gelegen op de plaetse binnen Geetz-Betz. *Leenhof v. Brab.* 16 jan. 1740. Item, sullen [nl. de brouwers], op de verkleerde ure, in de kamme ofte brouwerije geroet moeten hebben hunne mouten, om alsdan te storten. *O.-P.-B. aufr.* 24 nov. 1749; VI 510, *Thienen*.

CAMMEN (Kemmen), ow. *Garen en wol. Kammen, kaarden*, fr. *peigner, carder (du fil, de la laine)*. Kil. *Kammen. fland.* j. *Kemmen. Pectere*. || Wy ghebieiden in xii te cammene en niet meerder; die nedere cammede, hy verbuerde v sol. jeghen den heere. *K. tijkwevers St-Pieters bij Gent*, Mei 1280. Dat men gheen garen moet cammen, no verwynden, no verhaspen, elc bondel up iii s. *Kb. lakeng. Iperen* 1363, xii 4; *it.* 5. Vort, soe selen si hebben hare maete hoe langhe men daermede kemmen sal; soe wie datter mede kamde. die corter ghecant waren, verborde die camme en v lib. *K. lakeng. Mechelen* 1363 a. 63. *It.* 61. 64. 66: *Kemmen*.

CAMMER, zn; vr. *Kemmerse, kemmesse, kemstre, kemsterigge, kymmerse, kimmerse, cammege, kimmege*. *Wolkammer, —kamster; hekelaar, —ster*, fr. *peigneur, peignesse; cardeur, cardouse*. Kil. *aut.* *Kemmen / kammen. Pectere. Peigner. Kemmer. Peigneur, cardeur. Kemmersse / kemstere. Peigneresse*. || *Kymmersen* [i. *kymmersen*]. *Brab. Yeesten* I 725 (1306). *Kemsterigge*, die kent om huere. *K. lakeng. Auden.* 1329 a. 5. Dits van den kymmersen. Enghen kymmerse en sal meer dan tweerande wolle bi hare hebben te kymmene. *Kb. lakeng. Diest* 1333 a. 60. Zo ne gheoorlovet negheene cammege, caerdgehe noch spinnege meer wullen te hebene in haer huus danne eens drapiers. *Kb. lakeng. Brugge, Wevers* a. 41. Gheemeene wijs en kemstren. *Kb. v. Antw.* a. 19. Dits van den kymmersen. *Kb. lakeng. Diest* 1333 a. 140. Dat ghene kimmerse uter stadt van Brussel gaen en mach om kimmeye. *K. lakeng. Brussel* 1376 a. 5. *Kimmege. Ib.* a. 6. *Kemmesse. Nicuse k. wollenwevers te Aalst*, 1540 E. x a. 28. *Kemmersse. Ib.* a. 82. *Kemsterigge. a.* 42. *Kemmersse. K. lakeng. Hasselt* 1438 a. 8.

CAMP, zn. *Veld, land*, fr. *champ*. Kil. *Kamp*,

sax. fris. sicamb. holl. *sland. Campus, ager, aruum.*

— Opmerkenswaardig is dat dit w. ons in deze bet. in Zuid-Brab. niet voorgekomen is, tenzij éénmaal bij den rechtsgeleerde Van der Tsoerijen. || Is u beeste verloren en zy coempt in mijnen kamp, en doet mij schade... V. d. Tsv. 87 v°. Om te versien, dat onse ondersaeten niet beschadigt en werden by den conynen van onse waranden, die welke in haere campen en vruchten comen maessen hoolen en duwieren... C. v. Ravenstein 1522 a. 27; is. 1538 a. 11. Om des wille, dat die beesten schaede doen, alsoo wael aen den werdt als in den coeren van den campen, soo wat beesten daerover bevonden worden in myns heeren werden, sullen daeren ghebreuck hebben enen alden schilt, en in der naebuieren weerden ofte campen, vijf Vlaems. C. v. Meyen 1537 a. 2. De Robbertscampen [ook Robbertscampe en Robertscampen] — den Hauwcamp — den Pittoorscamp — Hans en Jans Swanencamp. *Beken. Jnn van Leefdael aen Mr. Urbaen, Baron van Leefdael (?), 1669. Zie ook Beken. graf. v. Holland. I 69. 247.*

CAMP, zn. Gerechtelijke kamp of tweegevecht, fr. *combat ou duel judiciaire*. Kil. Kamp. *Certamen*,... & *Monomachia*, *duellum*. De gerechtelijke tweegevechten zijn van Germaanschen oorsprong; men nam er zijne toevlucht toe, zoo in burgerlijke als lijfstrafelijke zaken. Hun uitslag was beslissend evenals die der vuur-water- en kruisproeven, bekend onder den naam van godsordeelen. Hertog Hendrik I van Brabant schafte de zoo wreedaardige als onzinnige proef des tweegevechts af voor de poorters van Zout-Leeuw, in 1218, en voor die van Diest, in 1228; hertog Jan I wilde echter, „dat die kampen blijven in alsulken pointe alsoe tote hare [nl. tot hiertoe] hebben gheweest“ (1292); Jan II verbood dat een vrome eenen poorter van Loven „te campe eissen en mach“, voegt er echter bij „en ware of die portren van weder side vechten wouden“ (1304); in Vlaanderen verboden dit zoogenaamde godsgericht Margareta v. Constantinopelen, in 1252, en Wijt v. Dampierre, in 1297; toch zien wij voornams personen elkander nog in de 14de en 15de in tweegevecht beroepen, fr. *les combats judiciaires sont d'origine germanique; on y eut recours tant dans les causes civiles que criminelles. Leur résultat était décisif, tout comme les épreuves par le feu, par l'eau et par la croix, connus sous les noms de jugemens de Dieu ou ordalies. Le duc Henri I de Brabant abolit l'épreuve si cruelle qu'insensé du combat judiciaire pour les bourgeois de Léau, en 1213, et pour ceux de Diest en 1228; le duc Jean I voulut „qu'ils restassent tels qu'ils furent jusque ici“ (1292); Jean II défendit qu'un étranger provoquât un bourgeois de Louvain au combat, mais il ajouta „à moins que des bourgeois ne voulussent, de commun accord, se battre“ (1304); en Flandre Marguerite de Constantinople prohiba ce soi-disant jugement de Dieu en 1252, et Gui de Dampierre en 1297; toutefois, nous voyons encore des personnes de haut rang se provoquer en duel au 14e et au 15e siècles. Zie Edm. Pouillet, *Ann. const. brab.* 96 en vlg.; prof. David, *Vaderl. hist.* III 274—281; IV 426; V 206; Warnkönig II 247—248; Belg. Mus. I 26, De Louvensche kampvechter 1236; Monteil I 212. || Dat enghenen poirtore van Dyest, om enghenerehande mesdaet bynnen Dyest en sal mogen beroepen worden ten campe. K. v. Diest 1228 a. 1. Lat. *poterit provocari ad duellum*. Vort wille wi, dat die kampen blijven in alsulken pointe alsoe tote hare [nl. tot hiertoe] hebben gheweest. K. d. Amm.*

v. Brussel 1292 a. 51. Van campe. En niemene ne mach poertore van Ghend beroupen te campe in Vlaendren. Diet doet, hy es in de mesdaet van LX ponden, en de poertore es scoudech quite te gane van den campe. C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 69. Dat niemant, buuten onsen lande geseten, enghenen portor van onse stat van Loven... te campe eissen en mach noch roepen van enghenen faiten; en ware of die portren van weder side vechten wouden. K. d. stad Loven 17 sept. 1304 a. 4. It. C. v. Maastricht, Stat. v. 1380 a. 94. Piot, *Chron.* 180 (1424). *Jus feud. Fl. vetus* c. 66—76; 122, 134 (1427—1431).

CAMPERLIJCK, CAMPELIJCK (Campelic) 1) *Bouwvallig, fr. ruineux*. Kil. Kamperlick. *Periculose*. Kamperlick staen. *In summo discrimine sive periculo et necessitate esse*. || Dat wy aen den toren ghedaen hebben, dat en is maer eenen hoeck, aen deen syde, dat soo kamperlyok stont, dat wy alle daghe meynden dat het soude vallen. VAN EYEN, *Louv. mon.* 36 (5).

2) Fig. Moeilijk, netelig, gevaarlijk, lachelijk, fr. *difficile, scabreux, dangereux, critique*. || Ziende dat mijn heere den hoochbailliu, hoe campelic datter stont, en dat noch bijna alle dijngnen desen anghaende onvoorzien en onbewaert waren... FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden*, I 104. En het stont alnu binnen Ghendt zeer campelic. DE POTTER, *Chron.* 273 (1579).

CAMPGEDING, CAMPING, zn. Zie CAMP, en CAMPRECHT. || Van nu voortaan so sullen cesseeren alle goudynghen en campinghen [var. campghedinghe] van successien, en om ander civile zaeken. DE PR. en BR. XVI. *Assenede* 43 (1242).

CAMPLIJCK, KEMPLIC, bn. Kamplijcke woorden. *Ten gerechtelijken kamp uitdagende woorden, fr. des paroles provocantes ou combat judiciaire*. Zie Grimm. *kämpflich*, *kampflich*. || In den jore ons Heren MCCC en LVI, so wart eyn statuit gemaect in der stad van Luitken, int palais, overmits die gantse stat, so wat portor den anderen voer gericht kemplie wordt toespreke, die alsoelich weren dat kamp darom onthalden en verbonden mochte werden, dergheen dee also den anderen kemplie toespreke, dat dee solde verboeren eyne weegh in Cyper, der stat te beteringen;... so we van ons den anderen voer gericht te kampe heisght en home kemplie wordt toespriet,... id en were dan vor onsen geduchtigen here van Luitken, in den pays [?], dat de verboeren sal... C. v. Maastricht, *Stat. v.* 1380 a. 94.

CAMPOS, zn. (Acc. plur. v. het Lat. *campus*). *Speeltijd, verlof, vrijaf, fr. congé*. || Selen inagelyx die meesters schuldich syn die joncheyt te leeren *pistatem et civiles mores*, en goede toesicht te nemen dat deselve kinderen nyet en loopen achter straeten spelen, hun verbiedende het tusschen op de kerkhoven en elders, mede het baeden en op het eysch (*sic*) loopen. Maer in plaetsen van dyen sullen moghen campos hebben en ter presentie van eenen meester ferieren. P. V. BERTS, *Brab. mus.* (Van Even), I 50, P. P. Augustijnen school te Thienen 1617. Zie ook La Curne.

CAMPRECHT, zn. o. *Kamprecht; recht en rechtspleging in zake van het gerechtelijk tweegevecht, fr. combat judiciaire; droit et procédure en matière de combat judiciaire*. || Van camprechte. Dat opperste rechte es camprecht; en dat bedinghet men metten mannen, en wyet de justicie. Daerof ware zeer lanc te scriven, en het compt in Vlaendre lettelt te doene. *Jus feud. Fl. vetus* c. LXVI. Die

eenen man begheert te campe, moet eerst causeren voor den prinche van den lande de sake; en behoort te weesene van trauwelooshednen in faite van wapenen, of van verraednessen, of van donkeren saeken ghedaen jeghen zinen here en prinche te contrarijen; of omme vonnessen, of omme kennessen ghewyst of ghekent in hove, daer deen soude segghen dat quaed en valsche ware, en dandre soude segghen dat goed en gherechtich ware, en deen soude dat up den andren goed willen maken met zinen live, en zinen pand [*doorgaans zijnen handschoen*] bieden; of van zo bedecten dinghen van archeden, dat men se niet anders ter kennessen bringhen mochten. *Id. c. LXVII.*

CAMPROEN, zn. v. *Kapraaf, dakspaar* (?), fr. *chevron*. || Doende opte selve torrekens maken goede oversprongen daecken van eycken houte, en die decken met schalien van Merten Fosse [*J. Martinfosse*], van der middelste camproene. *GÉNARD, Antw. arch. I 49 (1481).*

CAMPSEL, zn. m. *Strijdkunst*, fr. *art de combattre*. Grimm *Kampkunst* en *Kampspiel*. *Ars duellica. Agon, ludus gymnicus*. || Als zy campvast zyn, so wylt men hem vuerst *XL* daghen, omme te leerne campspel. *Jus feud. Fl. vetus c. 72. De uitgever teekent hierop aan: Itaque etiam solenni hac formula a iudice erat petendum: Ite protestare te hebben tyt en dach beteickent; hangende welker tyt ic mach worden „onderweesen” tot alle tgeene datter dient en behoert in allen faite van campe van battaellie, te hebben „meester” en „instructoer” daertoe dienende, cet. Vide Jan Bottelgier *Summ. Rural. cap. 75 a. 6.**

CAMPSTOCK (Campstoc), zn. m. || Daerna, zo riepen dyrauden *Lessies, lessies. Lessie les aler faire leur devoir*. Item, danlegghere quam eerst uute te voet, sine glavie root in de rechter hant, en in dandre hant zinen campstoc. *OL. v. DIXMUEDE 135.*

CAMPVAST, bn. Campvast zijn. 1) *Wettelijk gemachtigd zijn om den gerechtelijken kamp te strijden*, fr. *être légalement admis au combat judiciaire*. || Als zy campvast zyn, so wylt men hem vuerst *XL* daghen, omme te leerne campspel. *Jus feud. Fl. vetus c. 72. It. C. leenhof d. Burcht v. Brugge a. 70.*

2) *Zich bekwaam gemaakt hebben, — aan de vereischten voldaan hebben — om in recht te verschijnen*, fr. *s'être rendu habile à comparaitre en justice, avoir satisfait aux conditions requises*. Zie HOFWEERDICH. || Deen poortere jeghens dandere beede campvast in hove zijnde, hebben wet van derden daghe; en als zy in hove niet beede en zijn van zeven schepenen gheseyt te acht daghen. *DE PR. en BR. VI. Nevele 40 (1569).*

CANARIESUICKER, zn. *Kanariesuiker*, fr. *sucres des Canaries*. || Anno 1508 quamen ter Veer, in Zeelandt, twee schepen uit Canarien, en waren deerste die uut Zeelandt in Spaengnen in de eylanden gheweest hadden. dewelcke gheladen waren met Canarie-suycker. *PLOT, Chron. 284. It. Ferd. Vander Haeghen, Ber. tijden I 116; GÉNARD, Antw. arch. I 97.*

CANCEL, zn. 's Heeren cancel (ook 's heeren camer, en 's heeren tafel). *De vorstelijke schatkist of -kamer, de fiscus, fr. le trésor du prince, le trésor, le fisc*. || Soo sal hy daervore, *Gode ter eeren*, den heere en der stede ter beteringe, *verdrongen worden in eenne tonne*, en syn lichaem voortgebracht op 't galgoort, en aldaer gehangen worden aen de galghe, en syne goederen geconfis-

queert en geleydt tot 's heeren cancel. *CANNAERT 310, Halsstraf v. eenen herdooper te Dordrecht 1558.*

CANCELLEEREN, bw. Eene gezegelde oorkonde. *Die vernietigen, in 't algemeen, met penne-trekken of doorsneden in den vorm van traliwerk*, fr. (*un diplôme*) *l'annuler, en général, au moyen de traits de plume ou de coupures en forme de treillis*; ofr. *canceller*. || Welke cancellier [*nl. v. Brabant*],... uut specialen laste, heyten en bevale deessels ons genadichs heeren... den voirseiden brief tot hemwaert nemende, sneet hem den segghel af, aneeten voirt, scoirden en cancelleerden in stucken, en vernielden geheellie en altemael, in presentien en in jeghenwoirdicheit... enz. A. WAUTERS, *Environ 67, Afschaffing d. lakeng. te Merchtem (1411).*

CANDEEL, zn. *Kandeel, een lekkere warme drank, een zuipen, fr. certaine boisson délicate et chaude*. Kil. kandeel / suypen. *Cycon, etc.* — Candeeldach, zn. m. *Volgens De Bo de dag die volgt op een kermis, bruiloft, enz., wanneer men op dien dag een vreugdemaal geeft, fr. selon De Bo le jour qui suit une kermesse, une noce, etc., lorsqu'on donne ce jour-là un joyeux repas*. Kil. Kandeelfeeste stand. *Repotia (Een gastmaal, dat de Ouden daags na de bruiloft gewoon waren te houden. Pitiscus)*. || An Salomon van Roubaix, wethouder dezer stede,... up den *XIII* septembris 1616, wesende den candeeldach van de bruiloffeeste van Nicollaes van Roubaix. — Aen Jan de Croix, stedehouder van den hoochbailliu dezer stede,... den *XXVIII* septembris 1616, wesende zyn feestelicken candeeldach van huwelicke. *REMBRY I 674.*

CANDELAER (Kandelere, C—eer), zn. m. *Kandelaar, fr. chandelier*. Kil. *Kandelaar. Candelabrum*. Reeds verlatijnscht in eenen schepenbrief v. Diest v. 1298. *Johannes dictus Thes, filius quondam Walteri Candelarii* (?). || Item ij tenen candelers. *Tol te Mechelen 14de E. Item, 1 houten geschilderden peesche [peesche, paarze?] kandelere. Inv. Borcht te Loven 1436. Item, noch xi koperen candelers, soe groot, soe cleyn. Inv. P. d. Hulet 1489.*

CANE (Kaene), zn. *Lichte en dunne wandelstok, fr. canne, badine*. De Bo Kaan, kane. Eene rieten kane. || Riet: *Biete kaenen*, gemonteert ofte ongemonteert, par pond groote, 4 gr. *Pl. v. VI. Pontgeld te Brugge 17 juli 1779; XI 792.*

CANEEL (Canneel), zn. *Kaneel, fr. de la canelle*. Kil. *Kaneel. Cassia vulgo canella. Cinnamon, cinnamomum*. || *Pro quintallo croci, gingibris, cynamomi, ... Engelsche tol te Antw. 1306*. Van elcken hondert sofferaens, gimbaer, canneel,... *Hansatol. 1409*. Van elcker baelen pepers, ghyngaers, greynen, canneelen,... *Tol op de Zonne 1436/1531*. Kaneels van over zee, een kiste, geëv. *xxx lb*. Een mande dito op *xv lb*. Een kiste comende te lande op *xv lb*. Een bale uuytvaerende te lande, deen deur dandere, *xv lb. Schatting 1551.*

CANEFAS (Kanevets, kennevets, canivets, canifas), zn. *Kanefas, fr. canevas. Kil. Kanefas / Kanefasdoeck. Canabina vestis, cannabalea tela, vulgo cannavaaium*. || Van kanevets en van lininen te beelane, daerof en es die coopman niet schuldich. *Tol te Brugge 1252. Pro quolibet millenario canubii. Tol. v. 1316. IX groets waert [groot zwart] canifas, dat men cochte, sacke af te makene brieve in te hanghene int contoer op der scepenen camere. MERTENS en TOERS II 640 (1401). Van elcken*

duysent canefas. *Tol. v. 1409.* Canefas: hondert ellen II gro. — 1 pack van XIII lb. IX $\frac{1}{2}$ gro. 1 pack van Bourgoignen, daer een peert twee packen aff draeghet III gro. 1 rolle uuyt Hollandt oft Oost, XII gro. Een balouterken canefas XIII gro. En nse advenant van e ellen II gro. *Waterlot 1550.* Canefas. Een pack geëvt XV lb. gr. VI. Een balouterken canefas van IIII XXX allen, geëvt. IIII lb. gr. *Schatting v. 1551.* Rollen van Boldavid oft canivetsen. *Pl. v. VI. I 363, 376.* Een witte kenneveteen casacke. *Ferd. VANDER HAEGHEN III 305.*

CANEP, zn. *Hennep, kemp, fr. chanvre.* Kil. Kemp. j. kennep. *Cannabis.* Zie CAEMP. — Canepins werck. *Koorden van hennep of kemp, fr. cordes de chanvre.* || Item, ghecocht jeghen Tristinne den Jonge, XXIX pond canepins werck, en coete tpond II gro. Item, VIII bastinen linen, . . . It. XIX poelkino, . . . en II paer stringhen. *MACQUET, Damsse 232, Reken. Brugge 1384. A Denis de le Scaps dourage de canep, pesant II liv. a xx dr le livre. Ypiriana I 44 (1377).*

CANESIE, CANONISIE, zn. v. *Kanonnikdij, kapittel, fr. chapitre (de chanoines).* Kil. Kanonisyse. *Canonisatus.* || Tot Haerlebeke, . . . alwaer eene schoone cannonisie staet. *Piot, Chron. 785 (1595).* Daer wasser een groot ghedeel [n. beeldstormers] in de canesije van Sont Pharahilden, daer zijt ooc al ouijechten en in sticken braken. *Ferd. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden I 110. It. II 18; III 15. It. JAN v. DIXMUDE 11. 31.*

CANEVE, zn. *Soort van ijzeren band, fr. sorte d'attache de fer.* Vgl. KENNEVE. || Item, XI caneven, daerof dat de VIII aen de twee doren sijn, en III aen de pyle, daer de doren aen hanghen. . . It. van den naghelen, daer de spanghen en caneve en doren mede ghenaghelt sijn. *MEERTENS en TORPS II 618.*

CANIANTEM, CANGEANTEN, zn. mv. *Zekere veelkleurige kledingsstof, fr. certains étoffes multicolores pour vêtements.* Kil. Kaniant, kangiant. *Vestis polymita, versicolor, babyloonica, vulgo cangianta.* *D'Aray. Kanjant. Sorte de drap bigarré.* *Ofr. Cangier: changer.* || Cangeanten, fluwele trypen, ostaden oft sargien, en andere wercken, die ghemaeckt worden te Dornick en te Rijsselo. *Pl. v. Brab. 27 febr. 1603 a. 7; I 301. It. Tol te Antw. 1623.* Zie ook BOVRATTEN, en, aldaar, het verbod van invoer.

CANIFISTUREN. Zie CASSIE.

CANICANTEN, zn. mv. *Ongewatert kamelot, fr. camelot non moiré.* || Sayen, canicanten oft ongewatert kamelot, 1 pack van omtrent CXX stucken, op XL a. *Schatting 1551.*

CANNE, zn. *Kan, pot, vat van onbepaalden inhoud, fr. pot, vase d'une contenance indéterminée.* Kil. aut. Kanne. *Poculum.* . . *Un pot, cruche.* || Item, noch een tenen gheltcanne en dri tenen quertcannen, en een tenen deerdelcanne, en II half waelpot-cannekens, en II breede scoelers (?). *Zw. V. d. Hulst 1489.* Zie ook GELTCANNE. — Kannen. Hondert steenen cruycken, 1 gro. *Waterlot 1550.* — Kil. *vertaalt de kanne wijns door Quartarius vini, 't welk zou ooreenkomen met de "quertcanne" van bij V. d. Hulst; deze meldt ook "een tenen canne van vier quarteren"; wij meenen, dat door quertcanne een pot van twee pinden moet verstaan worden, en pot de vin, segt D'Aray.* || *Reken. stad Ninove 1492, en passim.*

CANNEBACK, zn. *Schenckblad (?), fr. baquet à pots et verres, plateau (?).* || Item, lessenaers, can-

nebacken, manasiarkens, . . *O.-P.-B. out. 30 jan. 1737, II 4; V 156, Schrijnwerkers te Brugge.*

CANNEBREKERS, zn. mv. *Eens soort van harden bouwsteen, fr. sorte de pierre à bâtir dure.* || Een weerck [n. 't Sas van Gent] wel beziens weerdich, als oft al van eenen steen gheghoten ware; waerof, onder den vloer, met tijrassen, cannebekers [i. cannebrekers] perpeijn en andersins, wel een mans lijnchde diepe ghefondeert es, en in sommige steden XV of XVI voeten diep. *Ferd. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden II 298.* Betaelt Michiel De Mueleneere, schipman van Ghendt, van ghebrocht thebbene van Andworpen binnen deser steele, XIII duust steens ghenaeamt cannebrekers, omme traueteeren van der poye van den scepenenhuuse, de somme van LXXII lib. par., hierinne begrepen de vrecht van dertich tonnen terrache. — Betaelt Augustin Maes, van ghebrocht thebbene te scepe, uuter voors. stede van Andworpen, VII duust van de voors. cannebrekers. . . (en nog een paar meldingen). *Auden. meng. III (349 (1528)).*

CANSELBIER. Zie KWANSELBIER.

CANSLUCKEN (Canluku), zn. *Kans, goede uitval, gelukken, fr. bonne chance.* || Ten desen tyde en hier te voeren, midts de groote rysque en periclen der zee van alle pyratie, men betaelde voor de vrecht alleenlick tot de Bretoenen, dewelcke al de vaert hadden, de somme van vyftien sonne-croonen van elck vat wyns commende van St-Lucar en andere plaetsen in Spaengnen, . . . en boven desen canelukens en groote avarijen. *Piot, Chron. 688 (1589).*

CAPDIEF, zn. *Nachtief, deugniet, fr. voleur de nuit, fripon.* A. de la Porte, *Schicht der Duyts en Spaensche talen: Ladrón de noche, nachtdief.* *Richelet deugeniet. Frippon.* || Dat . . . daerenboven, in den winter, achter deselve boomen hun waeren schuy-lende rabbauwen, capdieven en diergelycke gespuys. *MARTINEZ 129 (1610).*

CAPELLE, zn. v. *Rustaltaar, fr. reposoir;* ook „autaer” genoemd. || An de zorghers van de capellen, ter hulpen van de oncoeten by hemlieden ghedreghen int maecken en verchieren van dezelve capellen, ter eeren Godts en van de processien up den St. Jansdach 1598. — De capelle ofte den autae gemaeckt up de Coorenmarekt op St. Jansdach 1661. *REMBRY I 619.*

CAPERCKEL. Zie COPERCKEL.

CAPITAE, bn. — *Capitale divisie. Hoofdelijke, persoonlijke deeling, fr. partage par tête, individuel.* || Daer getrouwde kinderen van diverse bedden sijn, en iemant sterft de kinderen evennae bestaende, het war in rechte linie oft uijter zijden, soo succederen deselve kinderen daerinne ghelijck, met capitaelder divisien. *C. v. Herentals XII 19.* — *Capitael criesmen. Hoofdmisdaad, lijfstrafelijke, met der dood of met levenslange verbanning strafbare misdaad, fr. crime capital, passible de la peine de mort ou de la bannissement perpétuel.* || Hier suldy weten, dat de criesmen capitael, stucken en punten, dairomme men mach worden ter doot gecondempneert, oft gepunieert met exilien, procripcie, ewige banne, oft anderen saken equipolent metter doot, sijn dese: Te weten . . . enz. *(Hierna volgt de opsomming van 101 hoofdmisdaden). V. d. Tav. 55 v.* Gecollocceerd voor verscheydene leelijke capitale feyten. *GÉNARD, Antw. arch. I 480 (1607).*

CAPITALIJCK (Capitalick), bijw. *Uit hoofde eener lijfstrafelijke misdaad, fr. du chef d'un crime.* || Premie van 50 guldens voor die sal aenbrengen Jan Adriaenseens, . . . schipper, uytgebroken uyt het Steen, alwaer hy criminelyck en capitaelyck ge-

vangen was. GÉNARD, *Antw. arch.* I 194 (1532). — Capitalijk concludereen. *Leijstraffelijk, met eisch van de doodstraf besluiten*, fr. *conclure à la peine de mort*. || De schoutet van Antwerpen mach teghen den gevangenen syne conclusie deylen, en concluderen capitalijk, oft tot eenige mulkten, punitien oft correctien, nae gelegentheyt der saken, ... C. v. *Antw.* 1545, I 7. Den voors. heer drossaert oft stadthouder, ... genoechsame stoffe hebbende om capitalijk te concluderen, soo neemt hij teghens dien knape ... conclusie ... ten eynde hij sal hebben verbeurt sijn lijf en goet, ... C. v. *Dourne*, 1612, I 16.

Capiteinen des rijks, fr. *capitaines de l'Empire*. || Men vynt principalije vierderhande manieren van leenen: dierste zijn princelijcke leenen, als zijn coninckrijcke, hertochdomme en graefscappen, die men van den keyser houdende is en die bij den keyser gegeven zijn, en dese leenmanen heet men capitaine des Ryx. V. d. *Tav.* 194 v^o. It. Wielant, *Leenrecht* 17.

CAPITEINSCHAP, zn. o. *Ambt van kastelein of burgvoogd, fr. fonctions de châtelain*. || Het drossaersamt en capiteynschap van der stadt en slote van den Grave en van den lande van Cuyck. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 306 v^o, *brief v. d. d.* 20 mrt 1539.

Capittel bibael. Zoo heette men te Iperen de geestelijke geprivilegieerde tapperij of cantine, fr. *chapitre bibal*; on appelleit ainsi à Ypres la cantine ecclésiastique. *Ypriana* I 274; V 114.

CAPITTELSTAT, zn. v. *Kapittelzaal, fr. salle capitulaire*. || Hebben wij ... voer ons en onse naecomelingen, in onser capittelstat daeromme capittelle haldende, ... eendrechtelijke overdragen, dat ... PIOT, *Cart.* II 259 (1437), *Munster v. Milen*.

CAPOEN. Zie CAPUIN.

CAPPAERT, zn. *Capnaam der munniken, fr. sobriquet des moines*. Kil. Kappaerdt. *Oucullatus*. || tQuaetste dat wij [nl. de Geuzen] doen willen, dat es dat wij de nesten verstoren en nitseleren willen daer die havicken en grijpvalcken in nestelen, dat sijn de cloosters daer de cappaerts in schulen. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* II 68.

CAPPE, zn. *Een boven- of overkleed, nagenoeg een mantel, het geheele lichaam bedekkend, en voorzien van een hoofddeksel, dat men opzet of laat hangen*, fr. *cape, chape, vêtement de dessus, se rapprochant du manteau, couvrant à peu près tout le corps, et pourvu d'un capuchon, que l'on met ou qu'on rabat*. La Curne *Cape: court manteau avec capuchon*. Bij Kil. *auct.* is de Kappe slechts een hoofddeksel: *Capitium, pileus, cucullus*. Cappe, capot, *chaperon*; doch Plantijn: Cappe: *Une chappe, ou cappe* ... voegt er bij *humerales tegmen* (een schouderkleed), en *chlamis* (een krijgersrok, een krijgsmantel). Kil. *Veldkappe*; Spanoghe *Chlamys Krijgsmantel, veldkappe*. || Indien hy gheenen tabbaert en heeft, soo sal hy hebben sijnen besten mantel oft capje. C. v. *Antw.* 1582, t. 41 a. 101, *Stadsvoordeel*. [Zij] verstacken oft verzwijnden haren predicant, hem over den hals weerpande een van hare cappen oft mantels, omdat men hem te min kennen zoude. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* I 4. — Spaensche cappe; fr. *une chappe à l'Espagnole*. (Plantijn). D'Aray *Chape ou cape de Biar, ou à l'Espagnole*. || I Spaensche geboorde cappe. GÉNARD, *Antw. arch.* II 268, *Inv. Van Stralen* 1567. — Caplaken, zn. v. *Laken voor de kap of de pij eens kloosterlings*, fr. *drap pour un froc de religieux*. || Dat bovendien een den religious celebrant

van deselve misse [nl. de dagelijksche mis in 't collegie van wethouders] sullen ghegheven worden, voor een kaplaeken, 'sjaers 24 guldens. *Ord. Alb. Antw.* 1618, *Uitgaven*, IX 2. — Cappe des hemels. Fig. en gemeen. *Firmament, hemel*, fr. *caelotte des cieux, firmament*. || Wie esser onder de cappe des hemels of hij en mach wel somtijts hem mesghaen? FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* I 72.

CAPPERS, zn. mv. *Zoocals thans. Kappers (vrucht)*, fr. *capres*. Kil. *auct. Capparis. Des capres*. || Cappa. Cleyn, een pijpe geëv. ij lb. Vls. Andere cappa, een pijpe geëv. 1 lb. Vls. *Schatting van 1551*.

CAPRAVE, zn. *Kapraaf, kaprave, dakspor*, fr. *chevron de toit*. Kil. *auct. Kaprave/dackribbe. Canterius. Chevron*. || Capraeven. Delen van Meydenbourg, Noordlandt, Pruysschen, etc. de 120 stucken VIII gr. Sperren, dobbel sperren oft capraven, het 100 VIII gr. *Tbl v.* 1623 te *Antw.*

CAPROEN, Capruin, zn. m. *Zoocals thans. Kaproen, kapruin, algemeen mans- en vrouwenhoofddeksel in de middeleeuwen*, fr. *chaperon, couvre-chef général d'hommes et de femmes au moyen-âge*. Kil. *Kapruyn. Ocululus, capitium, gal. chaperon, Kapruyn/Kovel der vrouw. Plantijn Capruin. Chaperon ou cocluchon*. — *Capruin die men op de schouderen draecht. Humerales* (ook bij Kil.); *Flouweele caprujn*. — Vrouwen capruyn. Zie La Curne.

|| Dat gheen portere, of die binnen Antwerpen buycvaat sitten, rocke, wimbeyse, scoopen, hoyken noch caproene gheven en mach noch nemen dan denghenen die in sinen ate oft dranken sijn, of die hem soe nae sijn van maegscoepen dat hi se bevreden mach; uutghenomen alle ambachtsliede met horen ambacht. *Kb. v. Antw.* a. 192. Vort verbiede wi ... bi lichte te werkene, ... sonder caproene te voederne, ... K. *parmentiers te St. Pieters* 27 oct. 1230. *Unum capucium dictum fluellen capruyn, et unum capucium dictum geleethden* (?) capruyn *cum nodis aureis*. *Inv. Arnis & Greven* 1391. Eenon blaauwen capproen met xii perlinen knoppen. *DE PR. en BR. Gent* I 125 (1410). I sangwinen capruyn met 1 tappe. I swartten capruyne met 1 tappe en ii doelfijns. Noch i droeven [donkerkleurigen?] capruyn met i cortten tappe. *Inv. deken Daneels* 1483.) Drie awerte capruyne, van weleghen die eenen heeft eenen tap, en die ander twee niet oft eghenen. Twee sandereyen capruynen met tappen. *Inv. Mr. V. d. Hulst* 1489. Zie ook DOLPHIJN. — De kaproen was het onderscheidingsteeken van ridders, van Staats- en stadsambtenaren en dienaren, en van gildebroeders, fr. *le chaperon était la marque distinctive des chevaliers, des fonctionnaires et serviteurs de l'Etat et de la ville, et des confrères des gildes*. || Item, van lakene daer de ridders van der stat, de scouthet, damman, rentmeesteren, scoepen, clerke, knapen en andere dienaren caproene af hadden, van der vors. scutters-paruere, wert gecocht een half wit laken, dat men roet verwen dede. Item, XIII ellen groens lakens die men daertoe cochte, te vaesschen. *MERTENS en TOERS*, II 635 *stadsrek.* 1401, *Stadskleedij*.

Item, dat men een groot deel van der goeder liede caproenen van den scutters-paruere sniden dede, en de vaesschen innaeven. Item, dat men XXI caproene beneyden dede, die de scoepen en andere goede liede van der stat hadden. Item, de caproene, die onse heere en sijnne sonen hadden, coete te lakene en te benaeynene, altesamen VIII sch. gr. Vlems. *Id.* 636. — Bonte caproenen. *Benaming der broederschap van den H. Geest, die de*

ijke diensten van de kapel der Lakengilde te uitoefenden. fr. *chaperons bigarrés*; nom de *frérie du St.-Esprit, qui célébrait le service de la chapelle des drapiers à Ypres. Ypriana*, met verwijzing naar de *Flandria illustrata* iderus I 373. — Roode caproenen. Benaming van de keurbende der stedelijke krijgsmacht te fr. *Chaperons rouges*, nom de la troupe de la milice communale à Ypres. *Ypriana* 321. — Onder dezelfde benaming had de stad eene bende gewapende mannen, bestaande gelyk uit honderd man, fr. *la ville de Bruges une compagnie de gens armés, appelés du nom*; elle se composait ordinairement de cent. GAILLIARD Inv. d. arch. de Bruges, Table 78. — De Witte caproenen, te Gent, aanvankelijk aangesteld om den justitie offij te staan in de uitvoering van de bevelen en van der schepenen, vormden later als de voorde gemeentelijken legers, en maakten zich blijvenden naam in de geschiedenis van Vlaanderen den volksoptand tegen graaf Lodewijk Male. Zij werden afgeschaft door het traktaat van 1492 (DE PR. en BR. Gent, I 369 — fr. *les Chaperons blancs à Gand furent d'abord élus pour assister l'officier de justice dans l'exécution des ordonnances et sentences des échevins constitués plus tard comme l'avant-garde armée communale, et se firent un renom qui toujours dans l'histoire de la Flandre, dans l'opposition du peuple contre le comte Louis de Flandre. Ils furent abolis par le traité de Cadsant*, 1492. || Van twee witten curten lakenen, leeselve [nl. Witte caproenen] witte caproenen len, en Gossin Aliip [hun overste] eenen DE PR. en BR. Gent, I 370, *stadstrek. v.* Dat de Witte Caproenen geabolieert en afgevoerd sullen worden. C. v. Gent, II 62, *Pis. v.* 1492. — Caproenen maken te fr. *Vergaderingen houden*, fr. *tenir des assemblées*. || Dat men te Sente-Corneljs op den Steen en te Sente-Joos-ten Noede, engeheene eten [nl. een feestelijken maal] tjaers houden en loch eten te gader, noch oic [met?] ander gemeenschap van caprunen te gader maken en, noch estentijt. Belg. Mus. VII 307, *Stads-Brussel* 1360. Item, selen sy van jaer te spruyne te gader maken, en sullen haer gebooden van sint Jorys in Onser-Vrouwen opten Zavel. A. WATERS, *Sermens* 18 a. 4), en *passim*. Zie ook DE PR. en BR. II 525; III 68 en 492; *Vad. Mus.* III 124; 136, *Collatis* 179. PRULLE, zn. Gestikt sieraad op den rug koorkap, fr. *ornement brodé sur le dos d'une robe*. || Een witte Inghelsche damaste choort, met de Boodtschap van Maria op de caprulle, ooren met goudt gheborduert, waerinne sy rade figuren van de Twaalf apostelen, ... so fluweele coorcappe, met goudt gheborde op de caprulle het wapen van Oingnies; ... ritte Inghelsche damaste coorcappe, op de le Onse-Vrouwe Hemelvaert, met goude m en met acht van de twaelf Apostelen gheurt; DE PR. en BR. XV. *Middelburg* 112, 113; 1462—1653). PTEEREN, bw. Begrijpen (met het verstand), vrenndre (dans sa pensée). || Van ghelijcken niemant t'sijnen huysen laeten sijn vertreck en eenenighe landtloopers ofte bedelaers, ... hiermede te capteren de bedelaers ofte

bedelaressen bij avondt komende, om voor eenen nacht te blijven. DE PR. en BR. XIV. *Boekhout* 86, a. 60 (1684).

CAPTIE, zn. Arglistigheid, fr. *artifice*. || Omme alle captien van versteking, en alle oorsaeke van extraordinaire vergaedinge te weiden, dat leenmannen en schepenen, niet voorsien zynde van schepenhuys, sullen doen publiceeren alle jaeren, ... waer sy leenhof ofte vierschaere sijn houdende, ... C. v. Aalst, regl. 31 juli 1752 a. 3, blz. 731.

CAPUIN, CAPOEN (Capone, cappone, cappoen, cappuyn), zn. m. Kapoen, fr. *chapon*. Veelvoudig voorkomende cyns in natura in de middeleeuwen; in geld werd hij doorgaans berekend op vijftien Brab. stuivers, fr. *cents en nature qui se présente fréquemment au moyen-âge; il était généralement évalué en argent à quinze sous de Brabant*. || Dat selve lant, ... dat heft hij Boidine Molenisere wedergegeven terfien pachte, ombe 1 mudde tarwen en ombe 11 capone siars. Oork. v. Mei 1249. Drie pont erflees chens en vyf s. en vijf capune. Oork. 18 jan. 1293. XXXVII scellinghen en VII capone. Oork. 6 juli 1299. Hij [nl. de vassal] vermacht wel, omme sijn hof te stoffere van den mannen die hem ghebreken, uut te ghevene en te splitene eenige cleene partie van denselven leene, gelyc als een ganspoel, eenen cappoen tjaers, oft diergelijcke, sonder daertoe te nemen eenich consent. WIELANT, *Leenrecht* 27. Een zaet cappuyn, op welken gront dien uytgaet, indien daer geen huys op en staet, moet daervoor jaerlycx geven eenen cappuyn in specie, gelyc een ander cappuyn; maer indien den proprietaris daer een huys op stelt, soo moet hy het soo hoogh stellen dat den gronthoer en syn knechten, sittende te peerde, met een lancie gericht, can staen en schuylen, en is niet gehouden den zaet cappuyn, noch in specie, noch in gelde te betaalen; maer indien het huys soo hoogh niet en is, moet hy den cappuyn in specie blijven betalen, blyvende den gront altyt subject, enz. *Den schat der cheynsen*, 37 (L. Galesloot, *Heptarchie* 64). — De rentmeester van Brabant te Loven moest jaarlijks, aan die der Rekenkamer, geven 4 kapuinen, die van Thienen ook, die van Nijvel, van Vilvoorden en van Geldenaken 6, en die van Mechelen 4 (Rekenk. v. Brab. reg. 134 fol. 177). *Le receveur de Louvain devait annuellement à ceux de la Chambre des comptes 4 chapons, celui de Tirlemont aussi, celui de Nicelle, celui de Vilvoorde, celui de Jodoigne 6, de Malines 4*.

Carabiniers en Curassiers. Aldus noemde men sedert 1706, te Brussel en elders, de aanhangers resp. van Philips V en van Karel III. Zij droegen voor kenteeken, de ene kleine vuurroorkens, de andere zilveren harnasjes, fr. *Carabiniers et curassiers*. On nommait ainsi, depuis 1706, à Bruxelles et ailleurs, les partisans respectifs de Philippe V et de Charles III. Ils portaient pour signes distinctifs, les uns de petites carabines, les autres de petites cuirasses d'argent. HANSEN, *Kriegs- en partijnamen*; Henne et Wauters, *Hist. de Brus.* II 181.

CARBINDER, Kerbinder (Keerbinder), zn. Lader en ontlader van karren en wagens, fr. *chargeur et déchargeur de charrettes et chariots*. || Sullen hen oock alle keerbinders, craenkinderen, schraffeleers oft werveneers wachten en vermyden te packen op sondaghen en voornoemde vierdaghen, eenighe coopmanschap, dan alleene ventgoet d'welck bederven soude. Pl. v. Brab. I 61, s. j. Salaris en tax der kerbinders, van het laeden en ontladen

der waegens en kerren. GÉNARD, *Antw. arch.* I 279 (1564).

CARBONARIS, zn. *Eene zekere munt* (?), fr. *certaines monnaies*. || De niet comparerende zal verbeuren een carbonaris van 6.00 guld. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Losse stukken v.* 1747, 23 juli.

CARDASSE, CADASSE (Cadaas), zn. *Vlokszijde, floretzijde, zijde-afval*, fr. *bourre de soie*. || Cadas, refus van zijde, de 100 lb. ghewichts, $4\frac{1}{2}$ gr. *Brab. landtol* 1615. Cadasse, oft refus van zijde, van den 120^{en} penninck II gr. *Tol. te Antw.* 1 juli 1623. *It. Pl. v. Vl.* XI 813.

CARDE, zn. *Beddaken*, fr. *drap. de lit* (?). || Een coetse met carden van iv ellen, 1 roide charge. *Acad. d'archéol.* 1854 blz. 53, *Inv. opte Borck.* 1436.

CARDEWAGEN (K—), zn. *Kordewagen, kruiwagen*, fr. *brouette*. Kil. auct. *Kordewagen*, *Koordewagen*, *Sarracum*,... *Chariot à porter bois ou pierres, brouette*. || *Qui allerius trabones deducit cum kardewaghen, aperte sive clam, contra voluntatem illius cuius trabones sunt, convictus restituit trabones ablatis in quadruplo, et dabit domino decem solidos.* K. v. *Waterloet* 1258.

CARDRIJVER, KERDRIJVER, zn. *Karredrijver, karremans*, fr. *charretier*. Kil. *Karredrijver*. *Carrucarius*,... || Voor lackaegie oft drank van de kerdryvers en cruyenwagens. Zie HEIJER; zie ook DRIJVER.

CAREL. Zie KEREL.

CAREN. Zie COREN.

CARENE, CARINE, zn. *Godsdienst. Veertig dagen*, fr. (*Religion*) *quarante jours*. Kil. *App. Carene*, vulgo *Carena*, *quadragena*: *publicae poenitentiae sive indulgentiorum genus*. Maigne d'Arnis *Carena*. *Quadagesima pars*. || Als men de voorseyde helichdome toecht, de voorseyde xv daghe lanc, so verdient men daer VIII^{de} jaer en VIII^{de} carinen afflaets. *Belg. Mus.* III 409, *Van den pardoene te Aken*, 154^e E.

CARIJN, CARINE (Carrin), zn. *Legerwagen, trouwagen*, fr. *chariot de bagages, fourgon*. Kil. *Karrijne*, *vet. fland.* j. *karre, carrus, currus*. La Curne *Carin*: *Charrois, équipages*. || Hy [nl. de graaf v. Namen] quam te Curterike in toasteel, en hy steldere een capitain, en te Audenaerde diergelike, en hy, synde by Gheertaberghe, hy sendede daer syn carrin, zyn kuckene, zyn capelle, zyn sommiers, en oec eene menichte van volke. JAN v. DIXMUDE 209. Dat negheen caryn [nl. wagen] en trecke voor sent Joris caryn. *CANNAERT* 411, *Optocht v. A. Vlaamsch Leger*. Ghegheven VII ghesellen, die gewapent ghinghen met den carine van der stede. — VIII wagheneers, die de viere carine voerden met den xv ghesellen voren ghenoumt. *Auden. meng.* IV 8 (1436). Daer so quamen een deel lieden van wapenen uut den steert van haren caryne, en sloughen daerin en staken tvier, en verborrenden twee wagheneers en datter up was, en sloughen eenighen van den ghesellen die uptcaryn waeren. — En was de nombre van allen den heren groot tot tien duust, en zonden alle de waghenaers en die de carynen volghden. *Ol. v. DIXMUDE* 65. 150; *id.* 5. 45. 80. 85. *It. Schayes, Collatie* 446. 466.

CARIOT, zn. o. *Wagentje*, fr. *petit chariot*. || Item, ghecocht jegen Martin Waghemakers een kariot met twee wielkens, om der stede busse op te voeren, coste XVIII s. *Staderek. Ninove* 1476.

CARCANT, zn. *Halsiersaad, halsmoer van goud of silver*, fr. *collier d'ornement, d'or ou d'argent*;

ofr. *carcan*. Zie La Curne. D'Arny *Carkant*. *Collier doré, carquan*. || Dat elcken persoon draghende voortaan gouden oft silveren laeckenen, goude oft silvere ketenen,... goude carcanten oft bordueren,... sal t'sjaers, al en droeghe hy oft sy [die] maer eens t'jaers, betaelen... twee Rinsguldenen eens. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570 a. 121; II 49.

CARCKE, QUERQUE (Karke, kerke), zn. v. *Gewicht van 400 pond, bijzonder voor kruiderijen*, fr. *poids de 400 livres, partic. pour les épiceries*; ofr. *kierque, querque*. *Charge* (La Curne). Maigne d'Arnis *Kerka*: *Oms, charge*. *Carcare*: *Omsere, charger, vf. carger*. || *De kerca alusi, quatuor denarios.* K. v. *Nieuwpoort* 1163. *Carka aluminis*,... *quatuor denarios; dimidia carka*... *Tol te Damme* 1252. Van alune, van greynen, pepere, comine, amandelen en van diergelike, dat der waghe toebereid, diet bringhet, van der karke iv d. — Elke karke [ysers] vercocht, int huitvaren, iv d. *Tol te Brugge* 1252. I bale oft querque alluyns van III^{de} lib., II gro. *Vls. Watertol* 1550. Elke kerke, dat es 400 lb. weghens. JANSSEN en VAN DALE, *Zeeuwisch Vl.* V 32. Zie Gilliodts-Van Severen, *Inv.* II 193 aant. 4, en Gailliard v^o. KARKE. — *Voor steenkolen moet het gewicht der querque merkelyk zwaarder geweest zijn*, fr. *le poids de la querque doit avoir été beaucoup plus considérable pour la houille*. || De aerbeyders sullen hebben voor iedere querque kolen die sal gelost worden... 14 guldens. Voor ieder querque kolen, die sy sullen lossen en draegen aen de quasey, thien guldens. *REMBRY* I 502 (1761). *Sur chacune querque de petit charbons.* *Id.* II 294 (1593).

CARLIER, zn. *Wagenmaker*, fr. *charroin*. La Curne *Carlier*. || Daernaer d'oncosten ghereken ter cause van de executie...; voorts huysheueren... kneepen en maerten, smet en carlier... *C. v. Edingen* XVI 2.

CARMICK, Zie CRAMICK.

CARNIER, zn. *Doodsbeenderput*, fr. *charnier*. || Alle dese heeren [nl. die in den Guldenaporenslag dood gebleven waren aan de Fransche zijde] waeren te Groeninghe begraven in den cloestere, elkerlyc by zinder wapene en wapenroze, en vele onghetallike andere waeren daer begraven, die niet zo wel bekend en waeren, die waeren alle in grote carnieren gheleyt, drie hondert ofte vier hondert te gaderen in een pyt. JAN v. DIXMUDE 169; *id.* 269.

CAROEL (Karoel), zn. o. *Spinnewiel*, fr. *rouet*. || Anna, die huisvrouw van den ouden Thobias. Dese sal sitten als een eerbaer oude vrouwe, hebbende op haeren schoot een karoel om gaeren oft wolle te spinnen. VAN EVEN, *L'Omgang*, 55 (1594).

CAROYE (Carroye), zn. *Legerwagen*, fr. *charroi, chariot de bagage, de l'armée*. || Zodatter veel carroys vivandiers en andere voetknechten, oec pionniers, bleven en verdronken in de riviere. *PIOT, Chron.* 328 (1558). — Caroypeerden. || Dat de voorseyde inghedyckte landen met haere inwoonders vreye en exempt sullen syn van logerynghe van soldaeten en caroypeerden. DE PR. en BE. XV. *St. Jan* 3 (1651).

CAROSSE, CAROTSE, zn. v. *Koets, karos, spediwagen, reiswagen*, de thans nog zelden gebruykt diligencie, fr. *carrosse, voiture de promenade et de voyage*, (*diligence*). Biglotten *Binarti* 1702 *Carosse*. *Carruca, rheda*. Zie ook La Curne, en *Quicherat aldaar aangehaald*. || Voor alle grootsheid en waerender [nl. te Gent, op het einde der 16^{de} en in het begin der 17^{de} eeuw] maer dri

carossen (die men doen hiet *Rosbaerden* — lees roobaeren), te weten, den bisschop hield eene met een peerdt, en den president van den Raede van Vlaenderen een ander; den castelain ofte gouverneur vant Spaensch casteel, willende meer pracht toghen als d'ander, hield een met twee peerden. — *Onder de regeering van Albert en Isabella*: Den edeldom, door tincommen en ontfanghen van hunne goederen, pachten en rechten [renten?], begosten oock wat meer te domineeren met necthen, peerden, coetsen ofte carossen te hauden. DE PR. en BR., *Gent* I 148—150 (Justo Billet). — Peerden-geld te betaalen: 120 guldens op elke carosse of speelwaegen met twee peerden, en 60 guldens voor elk rypeerd van plaasier. GÉNARD, *Antw. arch.* II 48, *Gebod v. 2 jan. 1640*. Hoedat die heeren wethouders deer voors. stadt [nl. Brussel] aan de remonstranten... hebben toegestaan, .. twee maal ter weken van dese stadt te mogen vertrecken naar de stadt van Ghendt, met eene goede en gemakkelijke carotse, te weten, maendagh en donderdagh, om alsoo van Ghendt naer Brussel te keeren precis alle woensdagen en saterdagen, tot eenen redelijken prijs van drij gulden voor ioderen persoon. — datter groote distinctie is tusschen dusaenige carotse en vrachtwaegens, tusschen carotsiers en voerlieden. DE POTTER, *Second. cart.* 298, 299 (1666).

CARREBINDERS, zn. mv. *Op- en afladers van wagens en karren*, fr. *corps des chargeurs et déchargeurs des chariots et charrettes*, vulgo Karrebinders. *Rijksarchief: Déclarations de 1784, Malines*.

CARREE, QUARREE, zn. *Muntstempel*, fr. *carré, coin, matrice*. || Voort graveren der effigie en de wapen, hondert gulden wisegeldt en drij guldens voor de yers ofte quarreen goedt te houden. ALP. VANDENPEERBOOM, *Numismatique* 79 (1723). Dat de carreen der verordeneerde penninge onder d'hant hebbe, op den voet van de mede gezonde teekeninge. *Id.* 81. Voor het graveere van de carrees... 25 pistolen. 90.

CARRUER (Karuer), zn. *Caruren monsois* (?). *Stoande kragen*, fr. *collets montans* (?). || In desen tijdt waeren d'excessen van de costelike cleederen, op de Fransche mode, soo in mans als in vrouwen, ghecommen... dat niemant sijnen staet, professie oft conditie en was kennende, want de procureurs vrouwen en dochters dorsten alsoowel rocken van wit sattijn draeghen, gheboort met groote gaude oft silvere canten, als die van raedtsheeren, van schepenen ofte advocaeten, jae, durften wel draeghen karuren monsois ofte kraeghen, ghesteecten ofte ghevrocht met figuren, van 15, 20 ofte 25 ponden grooten Vlaems [nl. 90, 120, 150 guld. Brab.] DE PR. en BR. *Gent*, I 153 (Billet, omt. 1667).

CARSMEN, zn. mv. *Godsdienst. Doojs, ampulle met de h. olie, chrismarium*, fr. (*Culte*) *chrismal, burette ou ampoule cont. les saintes huiles*. || Dat naerdien de voorseide kercke gheruineert en byzondere ornamenten van dien ghestrueert waeren, namelijk kelcken, carsmen, casulen en andere. ED. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* II 168 (1569). Kelcken, carsmen, ciborien. *Id.* 169.

CARWEIDE. Zie CORWEIDE.

CASACK, CAJACKE, zn. v. *Een mans bovenkleed, een lange jas of rok met panden of slippen, een reisrok, eerst voorkomend in de 16de eeuw*, fr. *vêtement de dessus pour homme, long et à pans ou basques, habit de voyage, n'apparaissant qu'au 16e siècle, casaque ou frac, redingote*. Kil. *auct.*

Kasacke. j. Kajacke. *Gallica palla. Casacque*. Le Gazophylace: *Casaque ou casaquin. Buyers rock, rijrock*. Marin: *Casaque. Manteau à manches pour la campagne. Een kapot of reisrok, rymantel met hangmouwen*. La Curne: *Casaque. Sorte de manteau*. || Een witte kennevetzen casacke. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* III 805 (1567). Casakken in manden, gevonden ten huysen van...; van over twee jaeren gemaekt om pioniers te kleeden. GÉNARD, *Antw. arch.* I 386 (1577). I reyscaisch van ganse gruen, met een paar reyscoussen van denselven. *Id.* II 269, *Inv. Van Stralen* 1567. Een den besten pandtrock oft cajack, sonder goudt oft silver daersaen te wesen. O. v. *Antw.* 1582, *Stadsvoordeel*, xli 101. Ghelijck oock de swarte zijden pannen [l. panen] casacken met silvere knoppen... onder de manspersoonen heel ghemeene sijn gheworden. DE PR. en BR. *Gent*, I 153 (Billet, 1667).

CASBOEVEN, zn. mv. *Kasdieven, schimpnaam gegeven aan de „boden, quasteorders of quasteres”, die in de middeleeuwen, volgens een, zoo 't schijnt, veelvuldig gebruik, met de flerters van heiligen, heinde en ver giften gingen inzamelen voor het opbouwen van kerken, enz.; de misbruiken door die giftenophalers gepleegd gaf aanleiding tot dezen smadelijken bijnaam*, fr. *voleurs de deniers publics, sobriquet donné aux messagers ou quêteurs qui, suivant un usage fréquent au moyen-âge, parait-il, allaient quêter en tous lieux avec les chasses de saints, pour la construction d'églises, etc.; les abus commis par ces quêteurs donnèrent lieu à ce surnom déshonorant*. REMERY IV 660 en vlg. *handelt hierover breedvoerig*. || Is 't gheoorloft eenighe heylige Reliquien te verkoopen, oft te verpachten, om tijdelick gewin? — In gheender manieren: en daeruyt is een groot deel van den oorspronck der ketterijen binnen onse tijden en landen ghesproten, dat die kasboeven (soo men se heet) en pachtensers der Reliquien, met de flerters en kassen achter lande liepen om hunne eyghene bate; en somtyds oock voorstelden dat niet seer heyligh en was, soo in hunne kassen, als in hun leven. REMERY IV 661 (P. Jan David S. J. *Dem Bloemhof der kerckel. cerim.* *Antw.* 1622, bl. 38—39).

CASENEER, zn. *Kaasboer, kaasverkooper*, fr. *fromager, marchand de fromages*. || Men verbiet allen hooftenneeren [nl. ooftverkoopers] en caseneers, die te stalle staen, oft te verpachten, die vor andere staet omme te coopenne sine ware, alsoo langhe als hire voren staet. Kb. v. *Auden*. 1338, *Auden. meng.* I 825, *Van den caseneers ende fruteniers*.

CASERNE, zn. *Tijdelijke krijgsmanswooningen, die men tegen de hofmuren van sommige onzer, in het veld liggende kloosters oprichtte* (Edw. Van Even), fr. *habitations militaires temporaires qu'on élevait contre les murs des jardins de nos couvents situés dans les champs*. || Soo en gelyck oock niemant en sal vermogen te bouwen oft te repareren, binnen dese stadt, eenige huysen, stallingen ofte caserne, met leem, bert oft houdt, op pene als voor. O. *magistr. Loven* 1735 bl. 9. *Id.* 16 apr. 1705, bl. 91.

CASSAEN, zn. *Meelsniker*, fr. *cassonade*. || Van de cassaen, citroenen en andere dierghelick drooghe waeren... REMERY I 492, *Vrachtlon* 1680.

CASSEEREN, bw. Eene oorkonde. *Die vernistigen, tenietdoen*, fr. *casser, annuler (une charte)*.

|| En wi, hertoghe en hertoghinne vors, en willen niet, al waert dat dese brief in enegen toecomen den tijden worde geuileert, geargert ofte gecasseert, waert in gecreft, in segelen oft andersins, oft oic dat daernaer gebrake een seghel oft meer, .. dat hi daeromme van iet minder valeur si, .. maer willen dat hi alle deselve macht en vertuyt hebbe als oft hi te mael gans, geheel en ongesceert ware, .. *Brab. Yeesten* II 658 (1383).

CASSELRIJ, zn. v. Kastelenij, fr. *châtellenie*. Bestuurlijk en tevens rechterlijk gebied in Vlaanderen, met een aan het gansche, onderhoorige grondgebied gemeen rechtshof, en eenen bestuurraad, Hoofddoellegie geheeten, eens soort van districts- of kretsbevoegd, aan hetwelk al de vertakkingen der staatsmacht toevertrouwd waren. Het was samengesteld uit de aanzienlijkste grondeigenaren, heeren der tot de kastelenij behorende dorpen. Van zoo haast er, regelmatig, jaarlijks belastingen waren op te brengen, werd het kastelenijbestuur eens bestendige instelling. De kasselrijen van Vlaanderen flamingant waren: Audenaerde, Belle, Bergen-Sint. Winoks, Broeckburg, Kassel, Kortrijk, Iperen, de Oudenburgh van Gent, Veurne en Waasten. — De strooptochten der Noordmannen hadden de koningen van Frankrijk en de graven van Vlaanderen genoodzaakt tot het aanstellen van kasteleinen of burchbewaarders, wier ambt nagenoeg gelijk stond met dat van burchgraaf. Als zulken oefenden zij eens zekere rechtsmacht uit over hun burchgraafschap of bijzondere landstreek. De benaming kastelenij of casselrij komt voor vanaf de XIde eeuw, en strekte zich ook lieverlede uit over het aan het gezag des kasteleins onderworpen district. De overgang der kastelenijen tot districten had plaats in de XIVde eeuw. Fr. *Circoscription à la fois administrative et judiciaire en Flandre, avec un tribunal commun à tout le territoire qui en dépendait, et un conseil administratif appelé Chef-collège, une sorte de directoire de district ou de cercle, auquel étaient confiées toutes les branches du pouvoir. Celui-ci était composé des propriétaires les plus considérables, seigneurs de villages de la châtellenie. Dès qu'il y avait à fournir régulièrement des impôts annuels, l'administration de la châtellenie fut une institution permanente. Ces châtellenies étaient, dans la Flandre flamingante: Audenaerde, Bailleur, Bergues-St.-Winoks, Bourbourg, Cassel, Courtrai, Ipres, le Vieux Bourg de Gand, Furnes et Wastines. — Les invasions des Normands avaient obligé les rois de France et les comtes de Flandre à instituer des châtellains, gardiens des châteaux-forts, dont les fonctions répondaient assez à celles des burgraves. Comme tels, ils exerçaient une certaine juridiction sur leur burgraviat ou contrée spéciale. Le terme de châtellenie se rencontre dès le XIe siècle, et finit par s'appliquer au district soumis au pouvoir du châtellain. Le changement des châtellenies en districts eut lieu au XIVe siècle.* Zie Warnkönig, *Hist. de Flandre*, I 129; zie ook de Potter en Broeckart, *Gesch. der stad Aalst*, I 53 en volg.

Cassen of cruissen (?). || En sal oock niemant, uijt lichtveerdigheid, gramschap, oft bij wat middel dat het ware, den naem Godts ijdelijk, met eeden, sweiren, cassen oft kruisjen, ghebruycken, op pene van 10 stuivers. *C. v. Moll, K. v. 1596—1631*, a. 70.

CASSENT, zn. voor Consent, toestemming, fr. *consentement*. || Dat niemen ghenen leerline upsetten moet, hiene hebbe cassent van sine gouvernere. *Rb. lakeng. Iperen 1363*, XI a. 4.

CASSEREEL, zn. *Lijst, naamlijst, aanwijzer, fr. liste, indicateur*. || Cassereel en corten Aenwijzer van de propriëtarissen en gebruyckers der parochie van Zwijnaerde. *DE PR. en BR. I. Zwijnaerde 6, Lijst der plaatsnamen 1747*.

CASSIE, zn. (?). || Cassie oft canisturen in pypen oft vaten, naer de groote van een ame-tonne, 1 schell. *Tol v. 1623 te Antw.*

CASSIJDE, **CASSIJ**, zn. v. *Weinige woorden omdergingen zooveel wijzigingen in hunne spelling*: Calchiede, calsiède, calsijde, kelchiede, kelsij, cassèye, cassijde, catzijs, cauchie, cauchiede, cauchide, caucie, caucye, causide, causiede, cautchiede, cautsyde, cautchie, cautchiede, cautchiede, cautchyde, cautsyde, cautyde, conchyde. Thans *Kassei, kassie, steenweg, straatweg, fr. pavé, chaussée, chemin pavé*. Kil. *Kassije, kassijwegh. Via strata, .. vulgo calciata. K. auct. Rue pavée. Maigne d'Arnis Calcea. Via strata; chaussée, ol. chaulcō. — In de voertiende eeuw begon men in onze bijzonderste steden de straten te kassien; te Loven werd de eerste straat gekasseid in 1340, nl. de Steenstraat, sedert 1794 de Brusselse straat genaamd; te Brugge, te Gent en te Antwerpen moest het midden der stad het reeds vroeg zijn, en in Dendermonde vinden wij reeds in 1305 eenen „Steenwech”; maar de „Vlaamsche steenweg” te Brussel was sedert 1222 gekasseid (Henne et Wauters III 506). § *Au quatorzième siècle on commença à paver les rues dans nos principales villes; à Louvain la première rue pavée en 1340, nommée la Steenstraat, appelée la „rue de Bruxelles” depuis 1794; à Bruges, à Gand et à Anvers le centre de la ville devait être pavé de bonne heure, et nous trouvons une rue pavée à Termonde en 1305; mais la „rue de Flandre” (de Vlaamsche steenweg) à Bruxelles était pavée depuis l’an 1222.* || Jhan Boen, XII den. op ene hofstat buten der Steenporten an den Steenwech. *DE VLAMINCK, Stad III blz. xi, Cijnsboek v. St.-Blasiusgasth. 1308*. Calsiède. *C. stad Brugge I 386 (1318)*. Cautschiede. cautchie. *Belg. mus. II 170. 171 (1326)*. De Dorme, beghinnende ten hende van der kelchieden van der Muden. *DE PAUW, Vgb. 51 (1350)*. Kelchiede. *Beken. Gent 1836, I 5. 7. etc.* Deeghelijcke van tolle, van mateghelde en van cautchieden. *DE VLAMINCK, Acc. 19 (15de E.)*. Maelghelt en cauchiede. *Id. 20*. Dordinanche van den cauchiede. In deerste, de liede van den lande en der poort van Denremonde en sullen niet van cauchieden gheven. *Id. 38*. Soo wie der stads steijnwech oft cassijde opbrieket, .. sal bruecken eenen wech te Vindomen, .. en daertoe te maeken een raeproije catzyen. *K. v. Tongeren, 18 mrt 1502 a. 42*. Cautie (ook caucio), steenwech en varewech. *Bekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 99 (1532)*. Doen waaser van de guesen, die begonsten kelsijteenen uyt der eerden te doene. *DE POTTER, Chron. 228 (1566)*. *Id. C. kast. Iperen c. 28; C. v. Hondschote v 1; en passim.**

CASSIJDEN (Causieden), bw. *Kasseien, bestraten, fr. paver*. Kil. *Kassijen. Sternere lapidibus. K. auct. Paver*. || Item, ghawe wij den gravers die den wech hoghden, en die savel menden daer men in causiedte tenden de Mere, en den causieders van causiedene, *xix lib. en x sc. MERTENS, Oudste rek. 1324. blz. 45*.

CASSIJDEMAKER, zn. m. || *It.*, ghaven dontfanghers meester Boidine den kelchiedemakere... *Beken. Gent 1336, I 100. 45*.

CASSIJDEMEESTERS, zn. mv. *Meesters of opzichters der kasseien of straatwegen; zij bestonden*

in Brussel, in Loven, en waars. in onze andere groote steden, sedert de 14de eeuw, zooniet vroeger (Henne et Wauters I 167), fr. *maîtres ou inspecteurs des chaussées ou rues pavées; ils existaient à Bruxelles, à Louvain, et probab. dans nos autres grandes villes dès le 14e siècle, si pas antérieurement.*

|| Dat men bi den twee cauchidemeesteren, van der stat rade, alle jaeren vortane setten sal twee andere goede lieden van der guldebroeders, en die viere selen te gader der stat cauchide verwaren, en enen sunderlingen eet daertoe doen, die cauchide te verwaerne. SCHAYES, *Anal.* (der stad Loven, 14de E.), *Acad. d'archéol.* 1856 blz. 493. Den eed van den meester weerman van den cautychiden: Dat zweerdy, besorghere en meester weerman te zyne van den weercken der cautzyden deser stede alomme anlevende en angaende, . . . en voorts al te doene dat een goet cautzydemeestere . . . sculdich es . . . te doene. *C. v. Gent* II 207 (16de E.).

CASSIJDER (Causider), zn. *Kassielegger*, fr. *paveur*. Kil. Kassijer. *Strator silicum*. Zie CASSIJDEN, en het volgende woord.

CASSIJDE-TOL, zn. *Kassi-tol*, fr. *tonlieu des pavés ou chaussées*. || De causiede-tol gout lxxv lib., drie torrekene vore xvj d. MERTENS, *Oudste rek.* 1324 blz. 2.

CASTANJE (Castaine, castaigne), zn. *Kastanje*, fr. *châtaigne*. Kil. *anct.* Kastanie. *Chastagne*. || Castainen, van de weerde van elck pondt grooten ij groot. *Zeeuwsche tol Antw.* 1 juli 1623. — Castaigne-panne. *Kastanjepan*, fr. *poêle à rôtir des châtaignes*. *C. v. Antw.* 1582, tit. 41 a. 100.

CASTEEL, zn. *Kasteel*, muntteeken van Daalhem, fr. *château, défré ou signe monétaire de Daikem*. VAN DER CHYJS, *Hertogdom* 173.

CASTEELMAN. Zie CASTELEIN.

CASTELEIN, CASTEELMAN (C—ain, c—ayn, c—llain, c—llijn). 1) *Burgvoogd, slot-, burcht- of kasteelbewaarder, kastelein*, fr. *châtelain*; La Curne: *Chastelain*. *Seigneur, commandant d'un château*. Castellan. *Proprement gardien de châteaux, concierge* [Intendant?]. Kil. Kasteelman. *vetus. j.* kasteleyn. *Præfectus arcis, insularius, vulgo castellanus et castaldus*. || Io, Philips, castelein van Maldeghem, make cond hem allen . . . dat ic . . . Oork. v. 1220, *Ann. Soc. d'émul. Bruges* II 425 en III 357. De vier Ambachten zyn den grave gehouden te dienen in zynen oorloghen en expedition, en den castellain moet huerliedder leetaman en capitain zyn. DE PR. en BR. XVI. *Assenede* 39 (1422). De castelain van Ghendt, datz de burchgraeve van Ghend. DE PR. en BR. *Gent*. I 77 (1269). Wij Lodewijc, etc. [graaf v. Vlaanderen] . . . dat wij hebben ghecommitteert en machtech ghemact onse gheminde Mr. Daniel van Putthem, onsen castellijn van Ruppelmonde, . . . *Brab. yeesten* II 559 (1358). Johan, greve te Nassouw . . . doen cond . . . Also onse voirvorderen, castelaynen tot Huesden, voir alsulken diensten als sij, als castelaynen gedaen en bewijst hebben den eerwerdighen vader in Gode den abt en den couvent des goidshuys van Sintruyden, in de beschermenisse van allen bueren goeden in den lande van Huesden gelegen, . . . PIOT, *Cart.* II 290 (1449). Andere [nl. partijen] comen occuperen voor anderen, ghelijck als procureers, onderwinders van zaken, . . . ontfanghers, castellainen, conchergen, . . . WIELANT, *Pract. civ. cap. x.* Castelains van casteelen. Zie NOTTELGIER.

2) *Huisbewaarder; kerktermoester*, fr. *concierge, gardien de maison; gardien de prison*. || Betaelt

Joozijne Bons, tjonewijf [nl. de meid] van den castelain van der Kuere . . . int schoon houden van scepenen camere, en van den blommen te stroyene. DE PR. en BR. *Gent* I 271 (1493). Zullen deghone diens wake dadt es, de dueren van scepenen cameran te bewarene, ghehouden zyn, telcker vergaderinghe van scepenen, te oommene ten scepenhuse, een halve huere voor de ghestelde huere, an den concierge of castelain van den scepenhuse, omme de dueren van der camere open ghedaen te zyne; dewelcke castelein de sluetels van den cameran weder met hem draghen zal. *C. v. Gent* II 287 (1549). Als yemandt in ghevanghenisse gelegdt wordt, soo sal de casteleyn van de ghevanghenisse toecken den naem en toensem van den ghevanghen. *C. stad Mechelen* II 39; Nannius *custodiarum magister*. — Casteleinstorige (C—igge), zn. v. *Huisbewaarder*, fr. *concierge*. || Betaelt der casteleinstorighe van der Kuere, over stroyen van den gherse, crude en blommekins in scepenen camere. DE PR. en BR. *Gent* I 271 (1503).

CASTELEINSCHAP (Castellanschap), zn. o. *Kasteleinschap*, fr. *fonction de châtelain*. || Van den castellanscape van den Drienbornen (fr. *l'office de châtelain et concierge de notre maison des Trois fontaines en notre forest de Soignes*). *Rekenk. v. Brab. reg.* 134 fol. 118 (15de E.).

CASLIJDEN, CASLIEN (Castijen). Wederk. wkw. Hem castien. *Zich wachten*, fr. *se garder*. || Worden die vorseide weesen verachttert en becaedt van haren rechte te hebbene, en dat ware by malicien die de voghede dertoe ghedaen hadden, dat moet de Wet so berechten en doen betren dats andere lieden hem castien. *C. v. Gent*, *Gr. ch. v.* 1297, a. 108. Waert also, dat yemen vortan, bi daghe of bi nachte, hemlieden grief of scade dade, of messeide of mesdade, . . . dat zouden wy trecken an ons, en houdent up ons ghedaen, en daeraf zouden wij doen zulcke correxie en berecht of het up ons ghedaen ware, en dat hem elc teuwelicken daghen castijen zoude van gheliken te doene. DE PR. en BR. II. *Koergeren* 140 (1356).

CASLIJEMENT, zn. Tot castijement. *Verbeteringshalve*, fr. *en vue de correction*. || Dat de ouders hunne kinderen oft kintkinderen wel vermogen tot castijement oft bewaernisse in hennen huysse gevangen te houden voor sekeren tijt. *C. v. Antw. comp.* VI, iij, 11. *It. C. v. Bergen-op-Zoom*, VIII 7.

CASILIJAEN, zn. *Een Castiliaansche gouden dukaat*, fr. *ducat d'or castillan*. || Den Castiliaen liij¹/₂ m. li sts. *Muntwaarde in Brabant* 1520.

CASTRE, zn. *Gevangenis, fr. prison*. La Curne *Charte, ou plutôt chartre: prison*. || Niemandt en magh private castres oft ghevanckenissen opsetten noch houden, noch oock niemant in 't heymelijck oft openbaer ghevanghen houden. *C. v. Deurne* 1612 a. 86.

CASULE, zn. v. *Kasuwel*, fr. *chasuble*. Kil. *Kasuwel* . . . *vulgo casula*. *Maigne d'Arnis Casula, casubla: chasuble*. Schiller u. Lübben *Kasel*. || Een casule van roodt goude laeken, met de *Passie Christi* daerop geborduert van goudt. DE PR. en BR. XV. *Middelburg* 113 (1462—1658). Van den coope van eene casule, om daghelick in de capelle up de Halle torboeren, vii lib. iijj s.; en van die te draegen en doen wyen te Therenborck, xxx s. *Ypiana* I 167 (1486). Eene nieuwe casule om de capelle in scepenen camer. *Ib.* 172 (1538). *It. de Potter, Chron.* 325; DE PR. en BR. XI. *Zaffelaar* 89; *Gent* II 588. 541. de Cousse-

maker, *Troubles relig.* I 210. 388; II 168; III 97. 387. 388.

CATALOGO, zn. Naamlijst, *houden tafsereel in kerken, bevattende de namen van de leden eener broederschap*, fr. *catalogue, tableaux en bois dans les églises, contenant les noms des membres d'une confrérie*. || Catalogen voor confreryen en kloosters. O. P. B. austr. 30 jan. 1737 a. 6; V 156, *Schrijnwerkers te Brugge*.

CATEIL, CATEEL (Cathey, catheil, catthey), zn. o. Zooals thans nog bij Van Dale, als verouderd: *Roerend goed, have, huisraad*, fr. *bien meuble, effets mobiliers, mobilier*. Doch de natuur van het cateil veranderde wel eens onder het beheer der plaatselijke gebruiken, fr. *mais la nature des cateux changeait quelquefois sous le régime des coutumes locales*. Zie hierover Defacqz en Honiccks, *Anc. droit belg.* II, titre I, *De la distinction des biens*, en vlg. Kil. Kateylen/Kateelen. *fland.* Bona mobilia, supellex, res, facultates, vulgo catalla, cathallum. Maigne d'Arnis Catallum: *bétail, avoer, biens, principalement les biens meubles*; ol. cateil, cateux, cateuls, chatel, chapel. || *Catallum*. Si aliquis opidanus aliquid emerit, et alius istud juratum esse dixerit.... si emptor juramento duorum hominum constare sine reprehensione fecerit quod legitime illud emerit, catallum suum habebit. K. v. Nieuwpoort 1163. Es dat sake, dat vader iof moeder haren sone iof haere dochter doen huwen, en die gehuwde kinder sterven sonder oer comende van haren lechame, alle har hervachtiche en cateile sullen wederkeeren tote den vader en tote der moeder. K. v. ter Piets 1265 a. 49; Lat. tekst *hereditas et mobilia*. Alle huysinghen, losrenten, lijfrenten, soo van schade als van baete, beset ofte onbeset, boomen, haghén, verwas van boeschen, huysraet, gout, silver, baghen, juweelen, beesten, meulens, besaythede in oft op het landt staende, inschulden, uytshulden, en, al dat roerende is, worden gherekent voor cathey. C. v. Poperingen x 30. — Roerende oft portative cateilen. || Indien den bailliu, ofte amman en schepenen, ten huysé van den schuldenaer en gecondemneerde gheen roerende oft portative catheylen en vonden, suffisant om daerop de sententie en het ghewysde te verhalen, ofte dat den schuldenaer selve hemlieden wilde beleeden op huysinghen, groene boomen ofte landen, soo sullen... C. v. Cassel 398. — Haven en cateilen. || Opdat een bastaert hadde coeyen, calveren, peerden, zwijnen ofte ander vee, . . . al waert dat die, ofte andere sijne haven en catheylen 's daeghs voor sijnen overliden wierden ghetransporteert, ghearresteert ofte onthouden onder een ander heerliche, niet-min sy sullen toebehooren den heere onder wien den bastaert was woonende ten daghe van sijn overliden. C. v. Cassel a. 14. — Inhavelijcke cateilen. || Inhaveelicke catteylen en mueblen. C. v. Auden. 2de d. 295. Dat N. heeft an hem gheleghen alle de inhavelicke cateilen, en alle de cateilen die men driven en draghen mach. Auden. meng. I 117 (1391). — Heimelijcke cateilen. *Huisraad, huiselijk roerend goed, fr. mobilier, effets mobiliers*. (Wij kunnen de vertaling dezer uitdrukking door „verborgene waardijen“ *valeurs cachées*, niet bijtreden, omdat er anders geen meubelen vermeld worden en dat deze toch aan het issuerecht onderworpen waren). Zie bij Verdam HEIMELIJC 1, 2, 3. || Omme twelcke [nl. om de schatting van het issuerecht] de pachtere zal moghen doen prijzen, bij ghebuers en

laten, de erve, boomen en andre goet, omme daerof te nemene den rechten thiensten penninc teinen behouf. En als van ghelhe of andre heymelicke catteijlen, daerof sal deghone die verijssuwen wille, gheloofte zijn, verclaers te doene bij zijnen eede. En indien hij ijet achterliete bij fraude, daerof sal hij grootelick ghecorrigit werden ter discrecie van der Wet. C. v. 't Proosche a. 84. — *Huiscateil*. *Huisraad*, fr. *cateux, meubles de ménage*. || Den erfachtighen van huys oft erve wordt ghepreferet, voor de vervallen huysshuere ofte lantspacht, op de meubelen, huyscatehilen, bestiael, en alle t'ghene dat op ofte in sijn huys, erve ofte hof bevonden wordt. C. stad Iperen. xv 8. Man en wijf en moghen elcanderen niet verschoonen binnen huwelicke, . . . voordere dan van een tamelick juweel, ofte huyscatehey, naer elcx qualiteyt en ghestaethede. C. v. Assenede XIII 12; it. XVIII 4. It. C. v. Gent xxv 4. Cattheylen van huysrade C. v. Dendermonde xv 25. — In het mv. *Ins. Boomen en vruchten te velde, fr. partie des arbres et des fruits sur pied*. || Daer eenighe erve vercocht werd daer catheylen op staen, weder van dien coop twee coopen ghemaect zijn oft niet, oft by wat subthilheden datt zy, dat de calengierder hebben zal also wel de naerhede van den catheylen als van den gronde. En niemand en zal vellen noch wæren dezelve catheylen voir de tijd dat de naerhede ute zy. C. kast. Iperen, o. 812. — Groene cateilen. *Boomen, fr. des arbres*. || Waert soo dat de voornomde Wetten gheinventarieert hadden de erve van den schuldenaer, ofte de huysinghen en groene catheylen staende op de erve al te samen, . . . C. v. Cassel a. 400. — Groene en drooge cateilen. *Bouwwerken, boomen, vruchten te velde, fr. des constructions, des arbres et des fruits sur pied*. || Voorts sullen alle deelluyden in alle sterfhuusen daer gronden van erve zijn, trecken ter plecken daer die gheleghen zijn, omme daervan, midtagaders van alle sœdificien, groene en drooghe catheylen daerup staende, inspectie te nemen. C. v. Broekburg xi 27; it. vii 2. Deselve vercoopinghe sal gheschieden op ordre, dat cheyusen, huysen, renten, midtagaders de groene en drooghe catheylen, die sonder schade souden comen van den gronde gheweert zijn, worden alvoorren wettelick vercocht den meestbiedende. C. v. Belle ix 23. — Beste cateil. Zie ook HOORTSTOEK. || *Melius catallum appellamus in hac parte, non domum, non armentum, sed pecus melius de domo, vel aliud ornamentum*. Pl. v. Fl. II 796. Oork. der gravin Margareta v. Vlaanderen, april 1152. Haere voornoemde Hoochheden, als graven van Aelst, hebben op alle persoonen, gheen poorters zynde van Aelst ofte Geeraertsberge, stervende binnen huerliedre propre dorpen, het beste cathey oft hoofdstoel. C. v. Aelst I 2.

CATEILIJCK GOET. *Roerend goed, goed 't welk de natuur heeft van cateil, fr. bien meuble, bien ayant nature de cateux*. Kil. Kateylick goet. Bona mobilia. || Cateylick goet. C. v. Gent I 567 (1399). De rechte heeft van allen den cattheylickén goedynghen. C. v. Auden. I 378. t Cattheylick goet van den sterfhuysé. C. stad Iperen ix 6; it. xiv 5. De temporele cattheylicke goeden van gheestelijke personen. C. v. Gent iv 5. Dat zo wie eeneghe pandinghe aldaer begheerde up eenich roerende cattheilic goet (dat men driven of draghen mochte) van schulden die men hem tachter was, sculdich [was] . . . C. v. Auden. 2de d. 332 (1448).

CATOEN, COTRUYN (Cattuyt), zn. *Katoen, boom-*

wol, fr. *coton*. Kil. Kattoen j. Kottoen. *Gossipium*, *aylon*, vulgo *cotonneum*, gal. *cotton*. || Van eloken nette cattoen wollen 1 hallinck Loevens. *Tol op de Zenne* 1436/1531. Catoen. 1 sack van iij lb. vj gro. Catoen c lb. ij gro. *Watertol* 1550. Catoen gaerens, eenen sack van omtrent iij lb. geëv. op vi lib. Catoens wolle, eenen sack geëv. iij lib. *Schatting* 1551. Dat egheen buitenluijden en sullen mogen binnen dezer stadt doen spinnen, oft te spinnen geven, cattuyt oft cattuyne wolle, alzo verre dingsetene alhier genoech te spinnen hadden den spinnersen te gevene. *Stadsarch. Diest, K. Kramersamb.* 3 juli 1548 a. 13.

CATRIDDER, zn. *Kunstenmaker*, fr. *bateleur*. Schiller u. Lübben. *Kattenridder, der im Kampfe mit Katzen zum Bitter wird, dann Klopffechter, der zur Schau mit Thieren kämpft; überhaupt Marktgaucker, qui artem palaestricam lucri causa exercet...* — *Kattenridder de heth me in latine actores arenas.* || Item, katridders, en andere, die openbairlijce vechten in den zande met beesten, die en mogen voir eenen anderen advoceren want sulcke lude zijn infaem. V. d. *Tav.* 321.

CATTENRIBBEN (K—re—), zn. mv. (?). || *Centenium ferri dicti kattenribben, duodecim denarios.* *Tol te Damme* 1252.

CATTENTOL, zn. *Tol op het kempzaad, raapzaad, enz. te Thienen*, fr. *tonlieu sur la semence de chanvre, de navet, etc.* à *Tirlemont*. A. *Wauters*, *Tirlemont* 95

KATTEROGGE, zn. *De minste soort van rog, fr. la moindre qualité de rais.* || Alvooren, over een hoop oft acht roggén, f. 0.0.3. Van een hoop kleene roggén f. 0.0.1½. Van een hoop kattenroggén f. 0.0.1. *Pl. v. Vl. Regl.* 10 dec. 1767 a. 90. 91. 92. *Vischdragersloot*; XI 1337.

KATTIJVICH, KETIJF, KETIVECH, bn. 1) Van personen. *Oudegend*, fr. *vicieux, méchant*. Kil. Kattijf, Kattijvigh. *Nquam, reus, malus*. || Al tghemeene van Vlaenderen was zeere verstoort omdat de brulocht niet voort en ghinc, . . en daerom sy ordinerden officiers ballinghen, versworen lieden, rovers, en alle die manelschtich waren, . . en sulcke ketiven officiers bedeghen ryke met harelieder overdaet, en sy hielden hemlieden an de partye van den Inghelschen en van den coninc Edewaert. *JAN v. DIXMIDE* 227 (1347).

2) Van zaken. *Bedroefd, naar, fr. triste, misérable*. Kil. *Miser*. || Omme te scuvene de ketiveghe en miserable paine van vanghenesse. *C. v. Aalst* 262 (1484).

KATTIJVICHEIT, Kettivicheit (Keytivicheit, ketivichede), zn. vr. *Ellende, verdriet, fr. misère, chagrin*. Kil. Kattijvigheyd. *Miseria, aerumna*. || In den dale der keytivicheit en weninghen. *Oork.* 17 mei 1393, *Piot, Cart.* II 120. Dat de voors. vercoepinghe huerbuerlic es, en dor de ketivichede van desen tijde den vorn. cloestere van Dorizelle noetzakelic. *DE PR. en BR. II. Evergem* 141 (1496). Kettivicheyt. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III 64 (blz. 65 staat misdrukt kettrinchede, lees ketivichede). Leven in grooter aermoede en keytivichede. *Pl. v. Vl. I* 792. It. *Schayes, Collatie* 92. 103.

CAUSE, zn. *Recht, fr. droit*. || Soowanneer coop van erven ghebeurt, en van dien coopgheven kerckgeboden ghedaen sijn, soo sullen deghone die cause van naerhede hebben, moghen comen. . . *C. kast. Iperen c. 85.* — Met goeder cause. *Met goed recht, terecht, met reden, fr. à bon droit*

ou titre, avec raison. || Daerop deselven heere van Pamele sustineerde ter contrarien, zeggende met goeder deuchdeliker causen gheuseert en ghepossesteert thebbene van den voorseide punten en artien. *C. v. Auden.* 2de d. 140 (1477). It. 340. 390. — Met quader cause. *Ten onrechte, fr. injustement, à tort*. || Dat de mesdadighe, up eenen zondach of anderen feesteliken dach, in de hooftmestyt, ten incommene van der processie of eldere, . . hooghe en overluyt zegghe de woorden die hy over den onschuldeghen gheseyt hadde, dat hy se ghesproken hadde met quader cause, met zinen openbaeren onghelicke, verhalende de woorden sulcke als hy se ghesproken hadde, . . zeggende dat se hem leet waren, en biddende daeraf vergeffenesse. *C. v. Aalst* 476 (15de E.). Verolrende deselve injurien t'onghelicke en met quader causen gheseyt te hebben. *CANNAERT* 141 (1598); *Zie ook STROFDRAERS. It. C. v. Auden.* 2de d. 155.

CAUSEEREN, bw. Eene rechtszaak. *Die te kennen geven en gronden, fr. exposer et motiver (une cause de justice)*. || Die enen man beghert te campe, moet eerst causeeren vor den prince van den lande de zaken. *Leenrecht burcht v. Brugge a. 55.*

CAUTILLEN. *Zie COUSTILLEN.*

CAUWE, zn. vr. *Soort van fust of vat, dat ongeveer 1½ mud inhoudt, fr. queue, futaile contenant environ un muid et demi*. || De hertog ontving van de stad een cauwe Bernen en eene aam Rijnwijn. A. *BERGMANN, Lier*, 102 (1427). *Zie ook KRUWE.*

CAVALJE, zn. vr. *Bouwvallig huis, fr. maison qui menace ruine, caducue*. Kil. *Kavale/Kraecke Domus ruinosa*. || Als nyet anders te verwachten staende, dan dat het stadthuys, . . als weende van het meeste paert van houdt, en daerbeneffens eene seer oude cavalje, oft wel sal komen te geraecken in brandt, ofte wel. . . *Stadsarch. Diest, Rekwest aan den aartsbisshop v. Mechelen*, 17de E.

CAVE. *Zie CAFE.*

CAVEEREN, onz. wkw. *Niet in staat zijn om te betalen, zijne betalingen moeten staken, fr. n'être pas en état de payer, devoir cesser ses paiements*. || Die van Andtweerden, . . wast beclaghelic die tachterheijt der stadt tanzene, die haer croijs van haer renten qualic betalen conde, daer nochtans veel groote heeren en meesters, ooc heeren van dan hove (meenende wel bewaert te zijne en verzekert) hadden groote slommers van renten up Andtweerden ghecocht, dijncende dattet een stede was die niet caveren en mochte, en nu was der plaghe in ghecommen. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden IV* 210.

CAVEL, zn. m. *Zoocals thans. Kavel, lot, deel, loting, fr. lot, part, lotissement*. Kil. *Kavel. Sors, sortitio, sors in divisione bonorum*. || Heeschende, . . dat de vorseide drie leene, noch hanghende in sheeren handen, ghecavelt weerden, en dat so ontfaen zal zulke leene als haer by cavele ghebueven zullen, oft een oft twee; en so wien dat de beste cavel ghebueert, dat hy den andren begroeten zal int avenant van der werdden van den ghelde datter omme ghegheven was. *C. v. Gent I* 563 (1396). It. *C. v. Brugge I* 209 (1275). Dat den constituant macht gheeft sijnen procureur, den deel te volghen totten eynde, lot en cavel te gheven, alsoo wel van erven als van catheylen, allen denghonen die den deel sangaen mach. *C. stad Iperen x 46. It. C. v. Diest, VZ. III Bijz. Christ.* 18—20. *Zie ook CAVELEN.*

CAVELBAER, bn. *Deelbaar bij kaveling, fr. partageable par voie de lotissement.* || Ghemerckt de supplianten... geraeden vinden de groote huysinge metten hof... publicquelyck ter Vrydaeghsmerckt deser stadt te vercoopen, doordyen de groote huysinge niet wel cavelbaer en is. **GÉNARD**, *Antw. arch. II 168 (1641).*

CAVELBRIEF, zn. m. *Akte van het inbezitzijn van eenen ons toegevallen kavel, fr. acte de la possession d'un lot qui nous est échü.* || Dat hij heeft overghegheven N. N. sijnen ghetrauden kindren sijn herve, dat men heedit een stal int groete vleeschhuus... En int ghelike, de vorn. kindre gheven haren vader eenen stal... int cleene vleeschhuus...; en dat de cavelbrieve verwandelt werden, hier int groete vleeschhuus van den stalle vorn. van den vader up de kindre, en int gelike int cleene vleeschhuus... van den kindren up den vader. **DE PR. en BR. Gent, II 428 (1414).**

CAVELEN (Kavelen), onz. en bedr. werkw. I. **ONZ.** — Zoals thans. *Loten om iets, deelen bij loting, fr. partager en tirant au sort, lotir.* Kil. Kavelen. Sortiri, dividere bona sort, eligere sorte enz. || **Vortane**, gheen vischereen mach kavelen [nl. om eene standplaats] ter vischmarct, hi en sta daer daghelex op... En die met hem kavelt verboert die selve payne. **Kb. v. Antw. a. 91.** Als d'erfghenamen van den sterfhuyse niet en konnen overkomen met hunne scheydinghe en deylinghe, soo behoort men het goet van den sterfhuyse te deylen in sooveel deelen als daer erfghenamen sijn, en kavelen en loten dwelck een yghelick hebben sal, en met denghenen dat hem by der kavelinghe oft lotinghe valt, daer behoort eenyghelick mede tevreden te sijn. **C. stad Mechelen XVI 47; Nannius sorti permittere... sortitu.**

II. **BEDE.** — Iem's eer cavelen. *Die bevorderen, verhoogen, fr. contribuer à l'honneur de qu, le relever.* || Godt, zeijden zij [nl. de geuzen], moest voren ghaen en die eerste plaetse behaenden. Maer al es dit in effecte waerachtich, nochtans en waren zij niet verzekert en ghewis dat haer leeringhen alle uut en duer Godt waren, ofte om die eere en den wille Godts te cavelen en vulbrinjen, maer luudten sediciosen en uproerich. **FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden II 63.** Daer was een eerlicke tafel bereet, daer de zusterkins, nonnekins en andere religieuses van Ghendt, van vrende oft costelicke gestoffeerde schalen en gheschijncen, haer eere wel ghecavelt hadden. **Id. IV 236.** Zoo wanneer eenich van den gheselscepe zal commen tot priesterlicken ofte huuwelicken staete, zoo zal hij ghehouden sijn sijn handeel te gheven te twee potten wijns, weert wesende xvij sc. par. Dies wort de bruidegom ghehouden in een schotel spijzen, zoals hy sijn eere cavelen wilt, den ghemeeenen gheselscepe. **Belg. Mus. VII 261, Kersauwieren v. Pamela 1556/1609; id. 262.**

CAVELGELT, zn. o. *Som gelds toegekend aan de geworrenen van 't vischers- en vleeschhouwers ombacht voor het verkavelen der standplaatsen of stallen, fr. somme d'argent allouée aux jurés des métiers des poissonniers et des bouchers pour le lotissement des stalles ou bancs.* || Alvooren sullen de gheswoornen profiteren voor het ordinar cavelghelt tot dertich schellynghen grooten yder man, waerjeghens hy zal moeten verschieten als volgt... **DE PR. en BR. Gent II 448 (1676).**

CAVELING, zn. v. Zoals thans. *Kaveling, loting, fr. lotissement.* || Van der cavelinghe, die

men jaerlicx doen sal van allen den stallen van den vorn. groeten en cleenen vleeschhuusen, dewelke cavelinghe men jaerlicx doet met heere en Wette... sal de vornoumde neeringhe jaerlicx geven den vorn. scepenen van der Kuere, uut hoofscheden, twintich scellinghen groten. **DE PR. en BR. Gent II 432.** Zie ook **CAVELEN**.

CAVELOTER (Cavelooter, cavelotter), zn. *Paardenkooper, fr. maquignon.* Kil. *App. Cavelooter.* *Mango equorum.* Volgens de *Declaratie van 1784, in het Rijksarchief, had de gilde der Cavelotters als privilegie: „het verhueren van peerden en voituren exclusievelijc binnen Gent, fr. suivant la Déclaration de 1784, aux Archives du Royaume, la gilde des Cavelotters avait le privilège exclusif de louer des chevaux et des voitures dans la ville de Gand.* || Dat zy weten zulex tusschen de cavelooters geüest, mids dat zy hem daghelicx geneeren int coopen en vercoopen van peerden. **C. v. Auden. I 568 (1547) Id. DE PR. en BR. Gent III 180 en 215.** (Te dezer laatste plaats leest men: cavelotters en paardenkuters).

CAVELTIJT, zn. v. *Tijdstip waarop de stallen van het vleeschhuis, enz. verkaveld worden, fr. époque à laquelle on procède au lotissement des bancs de la boucherie, etc.* || Dat hij heeft verhuert N., sijn zoons erve [nl. stal] int groete Vleeschhuus te Ghend, een jaer lanc duurende, te aanveerdens ter caveltijt eerstcommende. **DE PR. en BR. Gent II 428 (1445).**

CAVETILLEN, zn. mv. *Een kostbaar voorwerp van opschik, fr. objet précieux de toilette.* **Pl. v. Vl. 27 mei 1550; I 694.** Zie **CLEEDERDRACHT**.

CAVILLATIE (C—cie), zn. vt. *Slusheid, haarkloverij, fr. finesse, ruse, chicane, cavillation.* || Zo ghelove wi se [nl. die poente]... wel en wittelke te houdene ewelke, zonder eenech utnemen, sonder eeneghe cavillacie en sonder eneghe bedrieghenisse. **Oork. v. 19 juni 1295. Id. DE POTTER, Petit cart. 39, en Second cart. 80.**

CAVILLEEREN, onz. wkw. *List gebruiken, haarkloven, fr. finasser, ruser, chicaner.* || Soowan-neer den jugs suspitie hebben sal, 'dat den procureer cavilleert, soo sal hy, uyt sijnder officie, in wat staet dat de sake zy, van hem moghen exigieren eedt de calumniæ. **C. v. Cassel a. 346.**

Cawet (?) sijn van eene misdaet. *Oorzaak ervan sijn, er aanleiding toe gegeven hebben, fr. être cause d'un méfait, y avoir donné lieu ou occasion (?).* || Man ofte wyf, die bedreghen worden dat zyt maecten [nl. dat zij ontschaakten of hielpen ontschaken], ofte cawet daerof waren, men soude hem nese en mont afsniden, mochte men se begripen; en mocht men se niet begripen, men sould se bannen ewelike ute Vlaendren. **Kb. v. Auden. 1338, Van den ontschakenne. Auden. meng. I 317.**

CAUWETSTER (Kauwetster), zn. vr. *Lasteraar, eerroover (voor beide geslachten (?)), fr. calomniateur.* Kil. *Kauwetterer. Maledicus... calumniator.* *Kauwetsters... Conviatiatrix.* || Wilt ocht man, die men beproeven mach dat kauwetstren sijn, sal men bannen vij jaer, op horen nose verloren. **Kb. v. Antw. a. 26.** Misdaet van sceldingen en quaden diffamacien gedaen by clappeyen en cauwetstren, die men den steen om den hals doet dragen. **V. D. TAV. 55 v°.**

KEEFSDOM, **KEVESDOM** (Keesdom), zn. *Overspel, overspelige samenwoning als man en vrouw, zonder met elkander getrouwd te sijn, fr. concubinage.* Kil. *Kebsdom/Kevisdom, Keefsdom,*

vetus. Adulterium, meretricium, scortatio. || War dat sake, dat hie se [nl. eene weduwe] ontforde tander mans boef, die guene die se ontvinghe en bant van huwelike met hare dade, iof in kevedome metter ware, word hies bedraghen bi der goder warede, me soudene bannen c jaer, van sinen hove, ghelic denguenen die se ontleedde. Oork. 31 dec. 1278. Wat giuldebrouder die leeft in kevedome, of in ordome [nl. hoerdom], of in verwatenesse, in orconsepe van iij giuldebrouders, hi ne sal gheen last hebben noch recht van der giulde, heer hiis hem ghebeter heeft. *K. d. Rijkspijnders te Brugge* 1291 a. 32. Someghe edele die vielen an vrouwe Jacoba tagraven Willems dochtere, die de hertoghinne was van Brabant, maer so zat in keesdomme in Inghelant, by den hertog van Gloucester, des coninx van Inghelant broedere. JAN v. DIXMUDE 303.

KEEFSKINT, zn. o. *Onecht kind, bastaard, fr. enfant illégitime, bâtard.* Kil. Kefskind / Kefskint. *vetus.* j. hoerkind. *Nothus.* || Dat die jonxste van den echtersten bedde die jongerschap soude hebben, by dire redenen „dat die vrouwe enghen keefskint en maect.” *Vonnissen v. Uccle* 41. Wye vrij comt in Rupelmonde, die sal vrij blijven. En die moeder en maiot negeen keefskint binnen Rupelmonde.” DE PR. en BR. XXVI *Rupelmonde* 75, *Vrijheid v. 1445; variante aldaer* a. 56: gheen bastarden. — Graf u. Diether *Deutsche Rechts-sprichwörter* 164. *Die Mutter bewahrt das kind. Kein Kind ist seiner Mutter Kefskind. Keine Mutter trägt einen Bastard. Keine Mutter kann ein unechtes Kind zeugen* (nrs. 133—136). — *Nul n'est bâtard de sa mère.* — Hugo de Groot *Ini.* I 12 § 1 Keviskinderen.

KEER, zn. m. *Beurt, fr. tour.* || De greffiers moeten, elck op hennen keer en rolle, medebrengen tregister van de voorgaende rollen. *C. v. Antw. comp.* V, 1, 56. — Keer houden. — Keer nemen. In het ambacht der voerlieden. *Beurt houden; beurt nemen, fr. (dans le métier des voituriers) tenir — prendre son tour.* || Niemand en sal moghen keer houden dan degene staende met hemlieden waeghen en inghespannen peerden ter mart, caye ofte rivaige, sonder te moghen keer nemen met waeghen sonder inghespannen peerden. REMBEY I 488, *Regl. voerlieden* 1680. — Bij Keere. *Bij beurten, beurtelings, fr. tour à tour.* || Ghemeene edificien, werken en andere saken, moeten onderhouden worden ten ghemeenen coeste, lijdende daertoe ghesaemdelick, oft by keere, het ongherief. *C. v. Belle* XXI 14.

KEERBOECK (Keerbouc), zn. m. (?) *Dit dwistert w. komt voor in een folterings-procesverbaal voor tooverij, wellicht het misaal, dewijl dit, na den epistel gekeerd wordt, fr. ce mot obscur se présente dans un procès-verbal de torture pour sorcellerie; le misael?* || Kendt ooc, dat hy naer den keerbouc vraechde aen den voorn. presbitre, omme den verloren scat te vindene; maer hy en zoude tselve daarmede niet ghepractiqueert hebben en soudet een ander laten doen, want hy dat niet gelooven en can. CANNABET 467 (1539).

KEERBOOM, zn. m. *Draaiboom, fr. tourniquet.* || Een yzere keten daer de vloetboom mede ghehecht en vastgemaect es onder den keerbom ter waterballe an dnieuw huusken. DE VLAMINCK, *Stad* II 64, *Waterpoorten.*

KEEREN (Keren, kieren), onz., bedr. en wederkw. I. ONZEIDIG. — 1) *Terugkeeren; ten deel vallen, fr. retourner; échoir.* || Waer oec dat sake, dat dese

voerseide Mergriete storve bin den eersten jare, so soude de eene heeft van desen goede keeren up hare deelnemers, en dander heeft soude bliven int godshuus. Oork. 8 apr. 1298.

2) Keeren en verkeeren *Zich ophouden, en vrij heen en weer gaan, fr. séjourner et librement aller et venir, circuler.* Vgl. Gaen en staen, blz. 439. || Dat egeen beekers, te coop backende, oft nyemandt met coren omgaende, oft oeck egeen buytenlyuden, en sullen moghen rogge coopen oft bevoerwaerden, oft verstandt met den coopman maken, oft opter meret comen, keeren en verkeeren, voerdad die clock twelf geslaghen sal hebben. *Kb. v. Turnhout* 1550 fol. 68.

II. — BEDRIJVEN. 1) Het recht keeren. *Weigeren recht te doen of te spreken, fr. dénier de rendre la justice, de faire droit.* || Dat soe wanneer men den poirteren van den Bossche recht doen sall van den heeren van Herpen oft hoeren ondersaten, oft van eenigen anderen heeren oft hoeren ondersaten, die in die voirs. meyerie van den Bossche geseten syn, van geloiften die zy ten Bosch geloeft hebben, en dan die voirs. heeren, oft hoer richteren, off enich van hen, dat recht keeren willen, dat dan die scouten van den Bossche, van shertogen wegen voirs., daer rijt en sall ryden, en onteetten dies heeren richteren en scepenen diet keeren willen, en setten dan richteren en scepenen van shertogen wegen van Brabant, tot aen der tijt dat die heeren oft hoere ondersaten voirs. dat onglyck den hertoge voirs. gebetert en den clager voldaan hebben, gelijc dat wael gesien is in den lande van Herpen, dat geviel voortijts. *Charterb. v. 's Bosch* fol. 119 a. 4.

2) Iem. keeren buiten keur of recht. *Hem daarbuiten zetten of stellen, hem berooven van het voordeel der stadskeuren en rechten, fr. priver qn. du bénéfice des statuts et des droits de la ville.* || Omme dat wir niet en willen yemant van ons buten den statuten onser stat gekeert hebben, en willen den armen ghedaen hebben als den riken. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380 Ini.* Want die stadt te recht en te loye steit als eyne guede vrie stat, gelijc anderen gueden vrien steden, darom so hebben meisters, gesworen en raet, also wale te weten en te verhueden, dat niemant vremder, de die vriheit also anruept, buten loye noch recht gekeert en werde, als portere. *Id.* a. 123. Dat egheyn van onsen luden., buten rechte noch vonnissen gekeert en sal werden. *Id.* 462, *Charter v. 1409.* Want wij en willen nymant buyten den statuten onser stadt gekeert hebben. *K. v. St.-Truiden* (1411) *Ini., Prior. Cart.* II 194. Gerielt, dat men eynigen porter van onser stat van Sente-truden leyde off keerde buyten recht, dat sall men mogen vervolgen na dat onse scepenen dat hueden en houden, en recht en gewoenlic geweest heeft van alden tiiden. *K. v. St.-Truiden* 10 juni 1417 a. 6.

3) Keeren op het recht (een geschil). *Een gewaand recht opwerpen, fr. soulever un prétendu droit.* || Dat, alsoe die controversie tusschen Justaze den meyre int dorp te Sente-Pieters te Ghent, en tusschen der kerken van Sente-Pieters, wart gekeert up dat recht, dat de voerseide meyre seide dat hi hadde, omme de redene van siere meyerien, dat die tachterst, bi consente van den partien, bi vroeden mannen was vriendeleke gheset en ghestelt in deser manieren... Oork. v. 1230.

4) In de dubbele bet. van *Afstand doen van een*

erfenis, en *Afsien van de schuld*, fr. *en la double sign. de Renoncer à une succession, et Renoncer aux dettes*. || Van aeldinghers, die liever hadden te keerne tgoed danne die scout. Ware ooc eenich aeldinc die liever hadde te keerne tgoed, dat hies ghegheven hadde (?) danne die scout te keerne, dat hijt keerde, en ware der scout quite. *C. stad Brugge* I 341 a. 14 (1305).

6) Iem. uit sijn huis keeren. *Hem buiten, aan de deur zellen, fr. mettre qn. à la porte*. || Als ijmant den schouteth, amman oft schepenen en hunne dienaeren, comende om te panden, te beschrijven oft t'executeren, pantwijjgeringe doet met hun uuytten huysse te sluijten ofte daeruuyt te keeren, .. verbeurt dertich stuyvers. *C. v. Antw. comp. VI*, 1, 52.

6) Remedie keeren tot. *Verhelpen*, fr. *remédier à, apporter remède à*. || Want de goede liede en ondereten van Brabant, binnen uwen ambachte [nl. des ammans te Brussel], en sunderlinge die ghene die te dorpe en opt plat lant gheseten sijn, grotelec en zeere gheslaet hebben geweest en noch daghelick sijn, van someghen van den onderseten, te weten es: van den edelen lieden, riddersen en knechten van onsen officieren en dieneeren, en oic van eenighen anderen lieden en onderseten, .. dairmede dat de vors. liede zeere verarmt sijn, en wel gheschapen waren hiermede te nieute te gaen, op dat wij dairtoe engeheerre remedie en keerden: Soo eest... *K. v. 9 juni 1404, Brab. Yeesten II* 720.

7) *Opvatten* (gramschap, toorn), fr. *concevoir (de l'irritation)*. || Want ons onse goede vriende, scopene, raet en andere goede liede ghemeinleec van der stadt van Dyeet, enen ontsteliken dienst bewijst en ghedaen hebben, om onse onghonste en abolge, die wij te henweert ghekeert hadden, .. *Oork. v. Wenceslas en Joanna* 14 nov. 1375.

8) Iem. of iets van hem keeren. *Hem of het weigeren te aanvaarden, te ontvangen, van sich verwijderd houden*, fr. *refuser de recevoir une personne ou une chose*. || Dat een schip, tseyle ghegaen zijnde, niemand vremds en sal ghehauden sijn te laten commen an boort, onder wat deccsel het sij, maer zal zulcks nae zijne beste macht moghen van hem keeren. *Pl. v. Vl.* 19 juli 1551 a. 24; I 384.

9) *Gebruiken*, fr. *employer*. || Wie men claghen sal en die claght ten heiligen sweren, en eghayne argelist darin te keren. *C. v. Maastricht, Stat. v.* 1380 a. 65.

10) *Aanwenden, gebruiken, besteden, verorberen*, middeln. ook *bekeeren* (eene som gelds, eene rente), fr. *employer, utiliser, appliquer (une somme d'argent, une rente)*. || Welc goet ghelegghen es, gheput en ghepaelt, en van anderen goede besceeden, in die progohie van Wilssele, bi der kerken, ombe eene somme van penninghen; welcke somme heme wel en wetteleke vergouden es van desen vore ghenunden heren Gilise; en [die] Jan [die] vore gheseyt es, ontfasen heft en ghekiert in sinen orbere. *Cork.* 24 dec. 1298. Consenteren hem [nl. aan twee genoemde zusters] en orloven dat sij alle deze vorseide renten tallen tijden... heffen moghen en hebben, en in hare noetdorst bekeeren, alsoe langhe als sij leven selen...; en als sij van live ter doed zelen sijn ghegaen, wille wij en begheren dat de vorseide renten ghegheven en ghekeerd werden in al der manieren datd hier vorseid is. *DE VLAMINCK, Zwijvoete* 126 (1357). Indien hetselve bij nachte bevonden wordt, het

dobbel van dien [nl. van de gemelde boete], te keeren als voor. *C. v. Loven, Servit.* 57. Zie ook bij Nijhoff. *Gedenkw.* || Keren in agreven scout. Dat is, *aanwenden tot afdoening van des graves schulden*. I 177 (2); Dat salem an uns kiren: *dat sal men ten onzen nutte aanwenden*, 192 (1); onderweynden en in onsen urbar keren: *aanvaarden en ten onzen behoeve in beslag nemen*, 218 (5); *id.* 183.

11) *Begaan, aandoen, plegen* (schade of onrecht), fr. *causer, faire (du dommage ou de l'injustice)*. || Om te weten wat onrechts, onbescheids en onghelics onse voirscrevene richters, rentmeesters en andere ambachteren aan ons en aen onse voirscreve onderseten en goide lude gekeert moghen hebben. *Prior, Enquête* 1 apr. 1389; de Fr. tekst segt: *quel tort et injure... peent avoir fait et tourré à nous...* Dat wij [nl. de bisschop], noch die wijmitons brechten, an onser vors. stat, noch nyemanne tot derselver onser stat behorende, vercoorten noch veronrechten en sullen, arch noch ovel an hen noch an eghenen van hon keren noch laten keren, en wale sullen doen betalen en verrichten (*Naemlijk in het geul, dat de bisschop krijgsvolk in de stad zou zenden*). *C. v. Maastricht* 482, *Charte v.* 1409.

12) *Teruggeven*, fr. *rendre, restituer*. || *Jol* iemene es achtervolghet bi soepenen, dat hie neemt andren tsyn bi crachte, hie sal keren dat hie hadde ghenoomen, en es in boeten van 15 lib. jeghen den grave. *K. v. Brugge* 1281 a. 15; of: *tekst Saucuns... il rendra ce qu'il ara tolé*.

13) Een recht op de marktwaren. *Het veranderen van natuur*, fr. *commuer un tonlieu, le changer de nature*. || Soe hebben zy ons oitmoedelijck gebeden, dat ons believen wille te aboleren en te nysuwten te doene trecht van de voers. seventhien tollén en stallagen, en deselve rechten keeren, commuteren en veranderen tot duyzent karolusgulden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 340 (1541).

14) Eene kudde schapen. Die *leiden*, fr. *mener, conduire (un troupeau de moutons)*. Grimm. *kehren* (wenden) 2) a) vich auf die weide. *Kehren, treiben*. || Dat van nu voirtane die herden, .. schuldigh sullen sijn... oirloff te begheeren alser zij enige beesten... opten selven onsen bosch sullen moegen keeren oft drijven. Zie *HERDE*.

15) *Uitbraken, overgeven*, fr. *vomir*. Kil. *Keeren vetus fland. j.* overgeven. *Vomers*. || Zo wat manne wevere, die sijn ghelach ontdronghe of calchoudere ware, of vele droncke in taveernen oft cabaretten, zo dat hijt koonde, zoude verbeuren telcker reyse xx sc. par. *DE PR. en BR. Aalst III* 437. *K. d. Wollewevers a.* 16 (1480). Zie *Verdam BEKEEREN* 8, *Bedr*.

III. — *WEDERKEERIG*. 1) Hem keeren van antwoorden — van verantwoordten. *Afsien van de verovering of verdediging*, fr. *renoncer à la défense*. || Oft d'een van de sculdeners aengesproken worde en dat hij thoende dat sijn medegesellen tegt van der scult ontfangen hadden, en hij niet, oft hij soude mogen excipieren tegen den heysch metter beneficien van exousien, dat te seggen: oft hij hem soude moigen keeren van antwoorden int principael, totter tijt dat d'andere in huieren personen en goeden waren geëxecuteert. *V. D. TAV.* 256. Als ghy sult recuseren en wederlegghen eenen richter oft sijn juridictie, soe moeghy aldus formeren uwe exceptie: *Eerbair, voirsienige heeren, die richter zijt in dezer plaetsen, Andries seegt, excipierende tegen uwen persoon, dat ghij*

zijt maegh, diener oft huysgezin van zijnen adversarijs, en dat hij u mits desen houdt voir suspect; en want zeer zorgelijke is te dingen voir eenen suspecten richter, zoe recuseert hij u en u gericht, en keert hem alhier van verantwoordten, offerende thoen van suspicien. *Ib.* 297. Totten libelle dat openbair contrarieteyt oft onbeschiecheyt inheeft, en derf [n. moet] men nyet antwoirden, mair sal de verweerdere hem dair keeren mogen van verantwoordten, en versuecken den richter dat hij dat rejiciere en repellere, en hem van der instantien des gericht's absolvere, en den heyascher condempnere in de kosten van den processe. *Ib.* 324.

2) Hem keeren in (de uitspraak van bemiddelaars). (Een geschil) *aan hunne beslissing overlaten, fr. s'en remettre (d'un litige) à la décision d'arbitres.* || Dit es dordenancie, zegghen en terminacie van minen heren van den Rade, up en van den heeschcen, aenspraken, gheschillen, twisten en afjonsten, die N. N. . . deen den andren gheheescht en aengesproken hebben en dies becroninghe ghedaen, danof zij hem tanderen tijden ghekeert hebben, en up de verbeurte van dusentich noblen, in dordenancie van mierere [sic] gheduchter vrouwe van Bourgongnen, graefnede van Vlaendren, en zindert in dordenancie van minen vorseiden heeren van den Rade. *C. v. Aalst* 213 (19 sept. 1409). Andries seegt: hoe dat hij en Dierick, overmits zekere twist, questien en gescil, dat zij onderlinge hadden, om eender erven wille. . . hen gekeert en gecompromitteert oft gesubmitteert hebben in der uuytpraken heere N. N. en N., hueren magen en vrienden, als in arbiters arbitrateurs en vriendelijke middelers. *V. d. Tav.* 270 v^o.

3) Een geschil ten schepenen waert keeren. *Het aan het vonnis der schepenen onderwerpen, fr. soumettre un litige à la décision des échevins.* || Het was een man en beclaegde hem van lande dat hem onteemert soude sijn. Doe ginc die mejer metten scepene opt velt. Doe maende die mejer de scepene dairop, want dair een steen stont. Doe wijden die scepene dat hij vraechde dengenen die hem beclaeght hadde: oft hij dien kinde over meersteen? Doe antwoirde hij en seide: hij hielden over goet; mair hij seide: dat vorder sijne soude sijn. Noch vraechde hijs hem anderwerf, en dardewerf, en hij seide altoes alleens. Dit keerde die mejer ten scepene waert van Ottengies, bedien dat hine kinde over goet. Si en waerens niet vroet, en men gaf hem tUccle: om dat hine kinde over goet, dat hine moest houden over goet. *Vonnis v. Uccle* 22. *It.* 17. 38.

4) Hem (sich) keeren tegen sijne panden. *Er de hand aan slaan, fr. porter atteinte à son gage.* || Die sig te onregte tegens syne panden keert, breukt eene groote boete. *C. gr. Loon* II 472, *Beckheim*.

5) *Zich overgeven, fr. se rendre.* || Te desen tyden keerden hemlieden die van Compiengne en quamen in de obeissance van den coninc Kaerle. *Piot, Chron.* 186 (1429).

KEERS, KAERS (Keersse, keers, kerse, kersse, keerssche, kers), zn. v. 1) *Kaars, talkkaars, roeten kaars, fr. chandelle (de suif).* Kil. *Keersse. Candela.* || Van roetinen kersen. *Macquet* 229, *Rek. Brugge* 1384. Keerssen. Een mande, thondert, geëv. 1 l. *Schatting v. 1551.* — *SPREUK.* In de keers vliegen. (Van menschen en zaken). *In zijn verderf loopen, verloren geraken, fr. (des personnes et des choses) courir à sa perte, se perdre.* || Daer wiert noch sommich van telve goet ghere-

couvreert by andre soldaten die uut Dixmude quamen; maer den meesten deel vlooch in de keersse, en quam luttel ter bate sen den proprietaris. *Piot, Chron.* 665 (1587). Men seyde als datter wel twee duust soldaten van den viant in de keerse vloghen. *Ib.* 803 (1595).

2) De keers bij openbare veilingen. *Het is in Zuid-Nederland een overoud gebruik, en het duurt er nog voort, vaste goederen openbaarlijk te verkoopen bij keersbranding; de meestbiedende, op wiens bod de kaars uitbrandt, blijft de kooper, fr. la chandelle dans les ventes publiques. C'est un usage très ancien, et qui dure encore, dans le sud des Pays-Bas, de vendre des biens-fonds à l'extinction de la chandelle; le plus haut enchérisseur sur l'offre duquel la chandelle s'éteint, reste acquéreur.* || Zoo wanneer eenighe ghesuuyte oft patrimoniale erfachtigheden verkocht worden, t'ay in 't vriendelijke ofte by keersse, . . *C. v. Hondschote v. 1.* En heeft de voorseyde naerheyte stede, soewel van gronden van erve en andere goedinghen vercocht by 't bernen van de keersse en decrete, als andersins. *C. v. Winocbergen* ix 10. De respective meyers en laeten der abdyen van Averboden en Floreff, in possessie synde van over hondert jaeren, niet alleenlyck van scheidynge en deylingen t'ontfangen. . . gichten en goedenissen te verleenen, etc. Maer oock de keersse te ontsteken en te bannen. . . — Sulx niet tegenstaende, pretendeert den officier der hoochbancke. . . dat de laetbancken het kersbranden niet en konnen exerceren. *C. gr. Loon*, I 548. 549 (1639). Sooverre nyemandt en compt, maer de geëvinceerde goeden blijven metten uytgange van der bernender keerssche den voorschreven besetter, sullen hem van der voors. procedueren worden ghelevert behoerlijke brieven, en sal deselve goeden alsdan moghen aenveerden als zijn eyghen en propre goet. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 17. — Ook verhueringen gebeurden bij den uitgang der brandende kaars, fr. on adjugeait aussi des locations à l'extinction des feux. *Zie C. hoofdb. van Uccle* a. 51. 52.

3) *Waskeers* (in de kerken), fr. *cierges*. Keers bij huwelijken. *Fr. cierges au mariage.* || De prochianen, die ondertrauwe ghedaen zynde, willende voortgaen metten huwelicke, alle hare gheden hebbende, moghen commen t'sondachs ter hoochmissen, en daer huwelic solempniseren en trauwen, en een keerse van eenen grooten, met eenen silveren penninc daerinne stekende, offeren; en den costere, als hy t'paes brynt, gheven eenen zilveren penninc. *DIERICK, Gends charib.* 184 (1420). — Keerssen bij lijken. *Kaarsen bij begrafenissen, fr. cierges aux funérailles.* || So wie dat teneghen like meer kerssen makede dan iij, en meer was tote elker kersse dade dan xii pond was, verboerd ij ouder gr. Maer elc die wille mach daertoe tortysen maken, sonder verboren. *Kb. v. Antw.* 175. Daer viere kerssen och meer sijn tenen lijke binnen Dyste, dierre sal hebben de kerke eene, daer die lichame toe proghide; tgasthuis eene; de Minrebruedre eene, en de straete daer hi in woende, eene. *Kb. v. Diest* a. c. xliij a. 1; id. 2. 3, en c. xlv. — (Vervalschingen). Keerssen op stroo. *Fr. cierges sur paille.* || Die kerssen maect op stroe, saels ghelden, van elker kerssen x s. *Kb. v. Diest* b 147. — Keerssen hol maken. *Fr. faire des cierges creus.* || Men sal gheene kerssen hol maken onder, boven een halve elle, elc optie selve pene. *Ibid.*

4) Metalen keers. *Koperen hanglamp, fr.*

ampe suspendue en cuivre (?). Zie Pitiscus, Lex. antiq. v^o Lucerna. || Dat de beilden ghebrokene en de kercke van Nieuwerkerke ghesaccagiert en ghespolieert heeft gheweist in de voorgaende troublen, dewelcke wederomme gherepareirt zyn, als van... en diverse mataelen keersen en candelaren en croonen. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* I 334 (1569).

5) In Onser-Vrouwendach als men keersen draecht. *Op Maria-lichtmis*, 2 febr. fr. *à la Chandeleur*, 2 febr. || Int jar Ons Heren doen men screef ducentegh driehondert en vive, in Onser-Vrouwen daghe alsoe men kerse dreeght. (*Schep. Land v. Diest* 2 febr. 1305). Dit was ghedaen en ghegheven te Brusselle, des vridaeghs vore Onser-Vrouwendag, dat men kerse dreeght, in den jare Ons Heren dusent driehondert en dertich. *Oork. v. hertog Jan voor Diest*, 31 jan. 1330. In Onser-Vrouwendaghe als men keerssen dreecht. *Schep. v. Diest*, 2 aug. 1337.

6) Keers der ambachten en gilden. *Stok of lans, dragende hunnen beschermheilige of hun zinnebeelden, ook processieloorts genaamd; 't was in 't algemeen, de laatst ingeschreven meester die de kaars droeg of deze door een ander dragen liet*, fr. *hampes portant le patron, ou les emblèmes ou insignes des gildes ou métiers; c'était, en général, le dernier maître inscrit qui portait les insignes, ou les faisait porter par un autre*. || En aldus sal men gaen: yerst de kerse van den ambachten, alsoe gewoonlic es... Item, daerna sullen volgen de juffr. uuter Firmarien... MERTENS en TORFS, III 541, *Volgorde der processie*, 1399. De hertogh Philips nam den ambochten haer standaerden, en oec hare kerse ten omeganghe van den heleghe bloede. JAN v. DIXMIDE 293 (1411). Alle meesters van den voers. ambachten zullen schuldich sijn allen jare eerlijcken en themelycken te comene in de processien op des werdichs Heylichs-Sacramentsdach en t Onser-Lieven-Vrouwen-omneganck, op de pene van een pondt wass tot behoeft van den voers. altare, onder huerlieden kerse; en de twee lesten [meesters], in de voers. ambachten gecomen zijnde, sullen schuldich [zijn] de kerse van den voers. ambachten in de voers. processie te dragene oft doen dragen, sonder coeft of last van den voers. ambachten. *Kaart v. h. Legwerkers- en h. Linnenweversambacht te Diest*, 11 mei 1540 a. 28. Dat op alle generale processie-dagen, een ijegelijc int voirs. Cremers-ambacht wesende, egheen vrijheijt van gulden hebbende, oft in egheen Rethorijcke wesende, zal schuldich sijn in de voirs. processie te comene, ende de kerse van denselven ambachte nae te volgene, opte pene en verbuerste van eenen ponde was. *Kaart v. h. Kramersambacht te Diest*, 3 juli 1548 a. 16. Dat elc manhoot, knapen en knechten, achter de processie gha bachten den heere en der Wet, sonder sent Jorijghulde, die selen al voren ghaen, en die ten keerssen gheset sijn, up x s. par. DE VLAMINCK, *Vgb.* 40. — *De keers en de kapronen waren de ken- en onderscheidingsteekens der genootschappen; aldus sien wij te Brussel, amman en schepenen, den 25 juli 1399, aan het volk verkondigen: dat de zagers en de pleistersaars voortaan geen ambacht meer zouden vormen, dat zij geene gemeene beurs, geen keerssen noch kapronen meer hebben zouden, en dat iedereen deze ambachten vrijelijk zou mogen uitoefenen*, fr. *le «cierge» et le chaperon étaient les insignes et les signes distinctifs des corporations; ainsi nous voyons, à Bruxelles, l'ammann et les échevins annoncer au*

peuple, le 25 juillet 1399: que les scieurs et les plafonneurs ne formeraient plus dorénavant de métier, qu'ils n'auraient plus de bourse commune, de keersen ni de chaperons, et que chacun pourrait librement exercer ces états. HENNE et WAUTERS II 576. — Onder de keers gaen. Deel maken van een ambachtsgild, d. i. tot den stand der ambachtlieden behooren, in tegenoverstelling aan de poorters die geen ambacht uitoefenen, aan de voornaamsten of *Optimates*, „de Ledge lieden” of renteniers, de *Otiosi*, fr. *aller sous les insignes d'une corporation de métier, c. à d. appartenir à la condition des artisans, en opposition aux bourgeois qui n'exercent pas de métier, aux Optimates, aux rentiers ou Otiosi*. || Het Gemeenebest wordt bestuurd door tweeërlei lieden, door de Voornaamsten of Aanzienlijken (*Optimatibus*) en door de ambachtlieden (*Opificibus*). De voornaamsten sijn zij die geen ambacht uitoefenen, bij gevolg onder het getal der handwerkers (*cordorum*) niet gerekend worden, en in de feestelijke omgangen oft processies (*in publicis supplicationibus*) niet gaan onder eenig ambachtsgild, 't welk men in het Dietsch noemt *Onder de keerse gaen*. Dezen worden gewoonlijk geheeten „de Leden (*Membra*)” der stad, evenals men in de Lovensche Hoogeschool de sommigen Leden noemt, sommigen Medeleden of Suppoosten (*Supposita*). Wij noemen degenen *Optimates*; sommigen hunner sijn Edelen, sommigen onderscheiden zich door geenen adellijken stand. De anderen worden met den algemeenen naam van Ambachtlieden genaamd, uit hoofde van hun handwerk. Doch een ambachtsman mag in 't Gemeenebest geen ambt bedienen, zulks is alleen de *Optimates* voorbehouden. NANNIUS ALCMARIENSIS, *Leges munic.* (*Mechlin.*), in de *Opdracht zijner (niet Christijnen's) vertaling, aan den Magistraat* (bij vertaling). Item, zo moet elc vry meester backer comen in shelichs sacramentsdaghe metten ambachte onder de keerse en gaen metten processien. *K. Bakkers te Auden*. 1482, a. 22.

KEERSBERNING, KEERSBRANDING (Keersbernynghe, keersbernyng), zn. v. *Het branden der kaars bij openbare veilingen*, fr. *le brûlement de la chandelle aux ventes publiques*. || Soo wanneer eenige erfgoederen vercocht worden bij voorgaende proclamatie en kersbrandinghe, daarvan staet de vernaerdinge open jaer en dach. *C. v. Diest*, VZ. XII 1. *Id.* 2. 3. In welck gheval den crediteur al ghestaen midts doende de debvoiren van halleghebot, insinuation en keersbernynghe. *C. v. Brugge* XXIV 15. D'eerste keersbernynghe ghedaen zynde, zoo sal men binnen xiiij daghen daernaer bern den tweede keerse. *C. v. Denderm.* v 7. *En passim*. Zie KEERS 2).

KEERSGELT, KAERSGELT (Keirsegelt, kersgelt), zn. o. *Kaarsgeld, inkom- en jaargeld bij de ambachten*, fr. *droit de cierge, droit d'entrée et taxe annuelle dans les corps de métier*. || Dat alle goede knapen, timmerlieden, metsers, ticheldeckers en leemplackers van buiten, binnen deen ij jaeren naestcomende binnen Antwerpen sullen moghen werken op haer kerseghelt, sonder verboren; en zij en dorven gheene poorters worden, zij en willent doen. *Kb. v. Antw.* a. 199 (1392). Knapen, sijn zij van binnen off van buyten, die sullen op hoir kersagheelt werken, dats te verstaene: twee oude placken, en daermet sullen zij een jair quijt sijn. *Stat. Timmerlieden te Diest*, 1402. Welc leerknapen den ambacht betalen sal twee oude grote te kersgheelde, eer hi scheeren mach. *Ord. Droogscheerders*

te *Diest*, 1416, a. 8. Dat die voorschreve LX ghesellen vry en ongehouden sullen syn van allen lasten haren ambachten toebehoorende, te weten van kersghelden, van lyken en van nuwen papen, van daambachtawake en diereghelycken. VAN MELCKEBEKE, *Kruisboog* 19 (1432). Soeverre de voers. leerkinderen niet en betalen die voers. drie stuvers van kersgelde, sullen die meesters daerof de voers. drie stuvers schuldich zyn selve te betalene. *Kaart d. Legwerkers te Diest*, 11 mei 1540, a. 5. Op de pene van een pont was, oft vier stuvers daerover, tot behoef van den altaer van sinter Viven; en sal die meester hem funderen en sterck maken voor die drie stuvers van kersgelt. *Id. Additie* a. 84. Soo wat persoon, van bujten oft binnen, int voers. ambacht wilt komen werken, sal geven kersgelt, te weten, eenen auden groot, en daarmede sal hij een jaer lanck mogen werken om niet, maer niet langer. *Ord. Fruiteniersamb. te Diest*, a. 1 (17de E.). De supposten van den voorseiden ambachte sullen jaerelyckx betalen voor keirseghelt, die den avond van hunnen patroon sal worden ommegehaelt by d'officianten, als volgt: De meesters van den ambachte, thien stuyvers; de vrye knechten, vier stuyvers, en de leerlynghen twee stuyvers. REMERY, *K. Dekkers en Meesters*, 1750, I 448; id. 442. *Id. Auden. meng.* II 51; de Potter en Broeckaert, *Aalst* III 448; Alp. Wauters, *Environns* II 459. 461, en Mertens en Torfs, II 489.

KEERSGIETER (Kersegieter), zn. *Kaarsenmaker*, fr. *fabricant de chandelles*. Kil. Keersmaecker. || Dat gheen smoutere ne moet roet, ... doen smelten, bin der veste van Brughe, het ne ware in poorters iof in kersegieters huizen. *C. v. Brugge* I 352 (1305).

KEERSCORF, zn. m. *Kaarsenkorf*, fr. *corbeille à chandelles*. Kil. *auct. Keerskorf*, keersback, *Lychnoteca. Canabatin*. D'Arsy voegt er bij: *Corbillon à chandelles*. || Van kerscorven, van roetinen kersen, van wassenen kersen, van lanternen. MAQUET 229, *Rek. Brugge* 1384. Eenen keerscorf. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100, blz. 278, *Stadsvoordeel*.

KEERSNUTTER (—e), zn. m. *Kaarsnutter*, *snutter*, fr. *mouchettes*. Kil. *Keersnutter*, j. snutter. *Emunctorium*. || Een keersnuttere, *C. v. Antw.* 1582 t. 41 a. 100, blz. 278, *Stadsvoordeel*.

KEERVONDER (—e), zn. v. *Draaibrugje*, fr. *petit pont tournant*. || Hoedat zij, int jaer 1542., ter resistencie van den vianden, hebben moeten afbreken die valbrugge tot Werchtere en alle andere bruggen en keervonderen, ... de keervondere te Winbrake. *Bekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 233 v° en 234, *Brieven voor Werchter*, 3 febr. 1553.

KEESDOM. Zie KEERSDOM.

KEETE, zn. *Klein huis*, *huisje*, *onaaenzienlijk*, *armoedig huisje*, fr. *cahute*, *cabane*. Kil. *Keete*. *Casa*. *Keetken*. *Casula*. *K. auct. Cahute*. *Kot*. *Casa*, *tugurium*, *gurgustum*, *ligellum*. Schiller u. Lübben. *Kate*, *Kote*, *Kotte*. *Kleines niedriges Haus*, *Hütte*. Grimm. *Kate*. *Tagelöhnerhütte*, *Häuserwohnung auf dem lande*. || Indien de gevroude [nl. de uitgewonnene] goeden immeuble zyn, worden by zes distincte dijnendaegen geboden ter vierscharen geproclameert, uuytgesondert die huysen en keeten staende op stadtdyck ofte vroomen. *C. v. Middelburg* a. 10. Buyten Slykpoorte, in de keeten aen de nieuwe dykagie, niet te gaen drinken, op de pene van 6 guldens. GÉNARD, *Antw.* arch. II 45 (1635).

KEGELS, KEGELSPEL. Zie SPELEN.

KEYLOTE. Zie CUEILLETTE.

KEISER (Keyser), zn. m. *Het recht*, fr. *la Justice*. (*Imperium*). || De questie quam voir den keyser, en hij sprac uuyt: dat de conventie en pacte, die de voirs. erfgenamen onderlinge gemaict hadden, sonder consent van den creditteur, en conste den creditteur niet afgenomen zijn actie tegen den voirs. erfgenaem. — Men ginc dairomme voir den keyser, en de keyser seyde... — De keyser, dairaf geadverteert, seyde dat... — Men ginc dairomme voir den keyser; de keyser seyde dat... — Hierop seyde de keyser: dat de creditteur... V. D. TAV. 251 en v°. (Op blz. 250 v° en 251 v° komen nog drie voorbeelden voor van „casus positi“ met beslissing van den „keyser“ en blz. 251 v° een met de woorden: „het wert geseegt bij den rechte,“ want...)

KEISERS, zn. mv. *Een zeker soort van laken*, fr. *certaine sorte de draps*. || Van den keyzers, te wetene, den groeven lakenen, die der stad geleverd waren van diversen personen die ghedrapeniert hadden de wolle van der stad wegen gecocht, lopende saamen deselve keyzers 1c xxix¹/₂ ellen. *Stadsreken. Bergen-op-Zoom* 1474/1475.

KEISERMARCKTEN. Zie SPELEN.

KEITE, KEYTE. Zie CUITTE.

KELCHIEDE. Zie CASSEJDE.

KELDE, zn. v. *Limb. Koude*, fr. *froid*. || Wie mach hem onthouden voor den aensichte sijne kelden? *Getijdenb.* 18de E. *Ante faciem frigoris ejus quis sustinebit?* Ps. 147.

KELDENEER, KELDENAER, zn. *Kelder*, fr. *cave*. || Soe wat huysen, oft keldeneeren, oft boden, die de voers. coopluyden van den Hanzen in hueringen oft in pachtingen hebben, ... Zie BODE; Zie ook KELLENARE.

KELDERBRIEFKEN, zn. — *Oedule of kelderbriefken*, *Cedel of schrift, om wijn, bier, azijn, enz. te mogen kelderen*, fr. *cédule pour être autorisé à encaver du vin, de la bière, du vinaigre, etc.* *Stadsarch. Diest*, Vak 19, *Verpachting van den accijs*, 18de E.

KELDERCOFFER, zn. m. (?). || Dat, zooverre de bedijkinghe binnen voors. jaer 1618 niet voloynt en zij, dat dit accoordt zal wesen nul, en dat de bedijkers zullen moghen ghestaen mits betalende x stuyvers van ghemet, boven een keldercoffer en een pijsse seque — een half quartel wijns, en... DE POTTER, *Second cart.* 273.

KELDERMONT, zn. *Eene kelderopening met valdeur, voor aan de straat*, fr. *une ouverture de cave avec trappe, devant à la rue*. || Het maken van keldermonden en trappen comende in en op de straeten. MARTINEZ 56. Dat de keldermonden op en in de straeten dezer stadt niet en mogen worden gemaect als met consent van Syne Majesteit, op eenen jarelykohen chyns. *Id.* 142 (1664). *Id.* O. 12 juni 1657, *Pontpenn. Loven*, blz. 10.

KELDERWEERDER, KELDERSWAERDER, zn. *Keldermeester*, fr. *cellierier*. Kil. *Kellerwaerder*, *Keldermeester*, *kellerknecht*, *kellerknaep*. *Cellarius*. enz. || De kelderwaerder van Sent Pieters gheldt jaerlicx twalf pennijnghe par. DE PR. en BR. VI. *Nevels* 32 (1387). De kelderweerder van der voers. Munten en mach geen ongevrijde persoonen eenigen wijn ofte bier overlaten oft tappen, op de pene van gepriveert te worden van sijn officie. *C. Munters te Brussel* 1565 a. 61.

KELLE, zn. v. *Molenwerk*. *Waterloop, waar door het water op het rad eens molens gevoerd*

wordt, fr. *bief*, *biez*. || De kellen, waardoor het water is loopende tot op de raderen. — Afhangende kelle, dienende tot de hulpen-raederen, waardoor het water is vloeyende en tselve radq vanonder doet draeyen. MARTINEZ 266 a. 9. 10.

KELLENAER, KELNAER, zn. m. *Kelder*, fr. *cave*. Kil. heeft keller/kelder. || In der stat kelnare. MEETENS en TORPS II 640 (1401). De bornedraghers, de huere van den kellenare onder den Steen, daer men de turven en hout innelecht. *C. stad Brugge* II 151 (15de E.). Die van Ghent roefden Brugge, .. en sy ghinghen in sprincken hof en namen al dat sy daer vonden, en voerdt al te Ghentwaert, sonder den winen, die in sprincken kelnare laghen, bet dan veertich vaten roets wins, die sloughen se alle die vaten den bodem in, en den wyn vloeyde al den kelnare deure. JAN VAN DIXMUDE 268 (1382). Kellenaer. *C. v. 't Proosche* I 382 (1514). Zie ook KELDENEER.

KELLER, zn. m. *Kelder*, fr. *cave*. Kil. Keller/kelder. || Jan Van den Kelre. *Schepen te Diest* 1306; in 1305 Johannes de Cellario.

KELNEN. Zie KENNEN.

KELNERSSE, KELDERSSE, zn. v. *Keldermesters*, fr. *cellériers*. || Dese vorseide drie en dertich scellinghe erveliker renten, begheerd zoe en wil dat heffe, de kelnersse van der vorseiden godshuze. DE VLAMINCK, Zw. 118 (1335). Die eerwaardighe vrouwe in Gode, vrouwe Colette Wasteels, abdijasse, jouffrouwe Heylweghe Van der Eycken, keldersse, en Willem Wijts, d'oude, rentmeester des voirs. godshuys van Cortenberghe. *Laten des godshuis v. Cortenberg*, 21 juli 1548.

KELRIJE, zn. v. *Dienst van de spijs- en voorraads-kamer*, fr. *charge de l'office du cellier* (*Cellarium*) (?). || Up goet van der Oostrijen, jof van den Kelrijen, jof der Fermerien, ne mach de scoutete niet panden, .. *Oork.* 25 febr. 1252.

KEMENADE, CAMENADE, zn. v. *Verwarmbare kamer, woonkamer, op burchten en in heerenhuizen*, fr. *chambre chauffable, chambre de demeure, appartement ordinaire dans les châteaux-forts et les maisons de personnes de distinction*. Kil. Kemene. *sax. fris. sicamb. Coenaculum, coenatio* [*Etzaal*]. Schiller u. Lübben. Kemnade. Grimm. Kemenate. Maigne d'Arnis Caminata. *Chambre à cheminée*. Zie ook Dr. J. Te Winkel, *Het kasteel in de dertiende eeuw*, 122. || *Remoto omni magistratu locali, placitum nullum, nisi clamate aut clamature, observarent* [nl. *dus femine*] *et hoc nusquam nisi in presentia abbatis et in caminata ejus*. PIOT, *Cart.* I 24 (1072—1075). En sabbets bode moet de scoutete soeken ter kemenaden. — En dien bode moet de scoutete eschen ter kemenaden. *Oork.* 25 febr. 1252. Zo weys ich eynen here, Die des heeft verdienet wal, Dat men hem billic malen sal In miñne vrouwen kamenade; Zo meniche ritterlike dade Heeft he ghedaen in sinen leven. BOUTON, *Gelre, Hennegouwen*, blz. 71; it. 78. Zie ook *Vaderl. Mus.* II 274, *Bere Wislau* vs. 329.

KEMENEYE, zn. v. *Schoorsteen, schouw, fr. cheminée*. Kil. Kemeneye, *vetus. Caminus, focus*. || De kemeneye en de heerd van t Nieuwe huys. DE VLAMINCK, *Stad* II 46, *Stadereken*. 1382. Van 11 yerser verbesicht an de kemmeneye, *Stadsrek. Ninove* 1492.

KEMMEN, KEMMER, KEMMERSE. Zie CAMMEN enz.

KEMPE, zn. *Kamper, kampioen, kampnechter, fr. champion*. Kil. Kempe, *vetus. j. Kamper. Pugil.*

|| Sich nu dyn coninc an. hoe hi nu te stride gaet teghen sine vianden, die tot deser tijt toe gehadt hevet heerlicheit over alle die werelt. Mar huden is hem syn ryc benomen. En overmits onse starke kempe, welc syn heerscappe op sinen scouderen hevet en eenen starken helm op syn hoeft; welke helm huden verheven is boven sinen vianden, en hevet die oude doot gedodet met sinen doot. *Hondert merk*. 119.

KEMPPOF, ook KENNEDROEF, zn. m. *Kennep* —, *hennepe* —, *kempakker*, fr. *chenevière*. Kil. heeft Kennep / Kemp / Kemp. *Cannabis*, en Hennepe. *sax. fris. sicamb.* || Binnen cuype van Dieet en placht men geen thiende te geven aen mynheer van Tongerlo, van bempden, kemphoven en hoffsteden, by sooverre deselve erfgenaemen [nl. *eigenaars*] hen bempden selver etten. *C. v. Diest, Kon. Bibl.* VIII 6. Te pande gesadt enen kennep-hoef, geheyten den Knoepshoef. *Laten des hofs „van der Heylicheit“ (?)* 1462.

KENEN, KEINEN, ow. Van planten en vruchten. *Opnieuw uitbotten, uitspruiten, uitschieten*, fr. (*des plantes et fruits*) *germer ou pousser de nouveau*. Kil. Kenen. *Begerminare, iterum emittere germinum, ut frumenta, hordae et caetera quaedam gramina madefacta*. || Zo wanneer bi deken en vindes, uut cause van vorste, tweven verboden sal zijn, dat elc waver dan ghehouden wort twerck te latene tote ander tijt dat keint, of zo doiet dat de ozije droopen en de ghoten liepen. *K. der Lakengilde te Brugge, Wevers*, 11 a. 52.

KENYLEN, zn. mv. (?). *Een zeker ijzeren voorwerp dienende in het bouwen, fr. certain objet de ferronnerie pour les constructions*. || Betaelt denzelven Wautre, van dat hy der stede ghelevert heeft viii viiic latysers, te xii schel. vi den. tduust; .. noch v sueryers, xii schel. vi den.; noch v cuertnaghels, xliiii schel.; xxv kenylene, xxv schel. par.; xxx solderyers te iiii schel. par thondert, en xix latten, te xx schel. thondert. *Auden. meng.* III 421 (1530). — Blz. 14 *verklaren wij het v. ijsers 2* door „boeien“; men voege er bij „spijkers, nagels“.

KENNELIJCK, KENLIJCK (kenlic), bn. 1) *Kenbaar, bekend*, fr. *notoire*. Kil. Kennelick. *Notus, cognitus*. Kennelijck sijn — maken. *Bekend* — zijn, — maken, fr. *savoir, faire savoir, porter de la connaissance. Notum esse, — facere*. || Kennelijck zy aen alle denghenen die dit tegenwoordich gheschrift sullen sien oft lesen, dat... *Oork. mrt.* 1228. Kenlic si allen lieden, die nu sin en naer ons comen sullen. Also... *Oork.* 1280. Wi N... Wi doen te verstone en kenlijc al denghenen die nu sin en hierna wesen sullen. *Oork.* april 1263. Kennesse van coope van huusen ofte erfen, ghepasseert alleenlic voor scepenen derzelver stede en genereert gheen recht reel, noch actie hypothecaire, dan naer dat dezelve coop ofte belastinghe kennellic gemaect es den landtheere, fonsierheere oft zynen ghecommiteerden. *C. v. Gent* vi 1. *Notoir* en kenlijck. *Rijksarch. Rekenk. Acquits* 1539.

2) *Baarlijkelijc, blijkbaar*, fr. *manifeste, patent*. || Die waarheyden en besueken [worden] gedaen uyt officien van den richter, als op een kennelijke crieome oft misdaet, daer geen accusateur en behoefte te zijne. V. D. TAV. 2. SPEEK — Van alle kennelycke ongevallen is een yegelyck ongelast aen den heere en partye. *C. v. Antw.* 1545, I 57. Kenlic. *Ib.* vi 48. *It. comp.* VI, iij, 26.

3) Het hof kennelijck — gekent maken. *Het doen erkennen als wettelijc belegd zijnde, fr.*

faire reconnaître la Cour comme légalement constituée. || Hoe men 't hof kennelic maekt... Seght of u kenlic es, dat ic heden wel in tyden en wylen hof maeckende [l. makede] in behoudelycke [behoorlijcke — in wettelijk te behoudene, voor wettelijk te houdene?] stede... *lager staat nog*: daer gi hof makede... in behoudelyker stede... — Seght of ic 't hof also wel en wettelic gekent gemaekt hebbe, dat het sculdich es stede te houdene en van weiden te zijn? Dies manic u. — Baillu, maendys mi, so seggie, by der trauwen, naer dat u twee mannen 't hof verkent hebben, dat ghijt wel kenlic gemaekt hebt, up dats mi de mannen volgen. RAEPsART, *Analyse*, nr. 371.

KENNELIJKHEIT, KENLIJCHEIT (Kenliche, kinlechede), zn. v. Kil. Kennelicheid. *Notio, notitia*. Zijn kennelicheid segghen. *Testificari, dicere pro testimonio*. 1) *Kennis, 't geen te onzer kennis is, wat wij weten, getuigenis, fr. connaissance, ce qui est à notre connaissance, ce que nous savons, témoignage.* || Hervachtech man, die leghet te stervene, hi mach recort doen van sire kenlichkeiten vor eenen scepenen oft vor meer. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 120.* Dat kenlijcheit bij rechte niet anders en is dan een confessie en verkenninge moetswillens in rechte gedaen, oft eenen claren thoon metter sentencien diffinitiven dairna gevolgt: en in deser kenlijcheit en notorieteyt wort appellatie geadmitteert, thoon en probacien ter contrarien. *V. d. Tav. 163.* Alwaer [nl. in de stille waarhede] elck ghedachvaert zynde zal schuldich zyn te compareren en te zegghen syne kennelijcheit op hetgene dat hem zal gevraegt worden. *C. v. Denderm. I 25.* En moghen oock niet ghearrestert, gheapprehendeert noch becommert worden die beschreven sijn en innekomen om hunne kennelijckheit en ghetuighenisse te gheven. *C. v. Dourne 1612 a. 216. It. C. v. Antw. 1582, xxvii 12; Comp. V, vij, 7.*

2) **Kenlijcheit van schepenen.** *Kennis en kennis van schepenen, fr. connaissance et jugement d'échevins.* || Ne dade hys niet [nl. verscheen de schuldenaar niet voor den rechter], en na den vierlichsten dach de vorseide claghers comt diene vervolghet hevet, en hy voert wet heescht, men essene sculdich te wisene ute sire wet bi der kenlichkeiten van scepenen, na de wet van der poert van Ghend. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 86.*

3) **In kenlijcheit.** *In oorkonde der waarheid, ter bevestiging, fr. en foi de quoi, en témoignage.* || In kenlichkeiten van al desen ebben wi, vorseide manne, dese lettren ghezeghelt met onsen zegghelen. *Oork. 15 mrt 1293.* In kinlecheden van desen lettren, die wi gheseghelt hebben met onsen propren zegghelen uthangende. *Oork. mei 1296.* In kinlecheden van desen lettren gheseghelt met minen zegele uthangende. *Oork. 18 juni 1297, Brief v. ridder Lonis van A. En wy, N. N., hebben wy dese lettren uuthangende beseghelt met onse propre segghel, in oorconschepe en kenliche der waarhede. C. v. Auden. 2de d. 83 (1348).*

KENNELOOS, bn. *Onbewust, buiten kennis, zonder bewustheid van zich zelve, fr. inconscient.* || Alstu oec dan aensies die onghescapenheit des godlijcs wesens, dien spiegel sonder vleeke der hogher Drivoldicheit, daer di werdt alsoe vele openheiden dattu di verlies in die openheit; en dat die gheest hem verswindet en versincket in een onbekennen des dinen en des sijns, sich, dan moetsu van noode rusten in stillen, want daer en bestu niet in dinen vermoghene, daer werdsu

van wondere wonderloes, van kennenne kenneloes, en van minnen minneloes, en van lichte duyster, en sinckes in dat eweghe leven, dat die ghewarighe ruste es. *Sermoon v. Tauler Ego sum pastor bonus.*

KENNEN, KINNEN, bedr. en onz. wkw. Niet zelden pleonastice verbonden met lijd en (lijen, lien) en verlijden. *I. BEDE. — 1) Bekennen, belijden, fr. reconnaître, avouer.* || N. heeft ghekint en verlijt, dat si sculdech es... *Schepenbr. Assche 1333.* Kennen voort en lijen, dat sij [nl. de goede liede van de stad van Diest] ons de voorgenoemden getrouwen dienat gedaen en bewijst hebben van gratien en van enghenen rechte. *Oork. 13 nov. 1308, van hertogin Joanna. N... heet ghekint en gheliet, dat sy vercocht heet... Schepenbr. Neerlinter 29 sept. 1381.* Dat vor ons... ghestaen N., kennende en liende, dat hi... *Schepenbr. Sint-Truiden 11 oct. 1382.* N. N., onse poorteren, welke kenden en verlijden, dat zy hadden vercocht wel en redelic... *Oork. 15 apr. 1396.* Naer dien dat de voirseide Michiel kende dat hem de voirseide Loy vóór 't vanghen en in 't vanghen ghepresenteert hadde beternesses te ghevene en te nemene naer de costume van den lande, en daerin te verbindene zijn lijf en zijn goed, dat hy daarmede sculdich was te ghestane. *C. v. Aalst 480 (1478).*

2) **Erkennen, voor goed houden, fr. reconnaître.** || Het es te weinene, dat dabt en convent Bouden vorseit, also suile recht als hi heesschende was, al niet ne kenden ghelijc dat hijt heesschende was. *Oork. (10 sept.) 1298.* — Kennen of loochenen. *Fr. reconnaître ou dénier.* || Soowanneer partije gedachvaert wordt te kennen oft te loochenen cedulle, mark, handtteecken ofte zegghel... *C. stad Iperen II 16. It. C. v. Auden., Stijl kasselij I 13; C. v. Cassel a. 249; Diericx, Gends chart. 126. Enz.* — Kennen of ontkennen. *Même signification.* || Dat hij opte artien van zijnder tegenpartijen antwoirde geven sal bij *credit vel non credit*, dats hij kennen en ontkennen. *V. d. Tav. 359 vº. It. C. v. Gent II 272; C. v. Antw. 1546, v 20; Comp. V, j, 44; x § 6; C. leenhof Land v. Mechelen I 14. Enz.*

3) **Verklaren, fr. déclarer.** || Van oircontsceppe. || En so wat poertere die ghedaeght ware vor vindens omme oircontsceppe te segghene, ne quame hi niet, dat hi ware in de mesdaet van III pont, up dat der vindens boden kennen bi haren eede, dat hi ware ghedaeght toircontsceppe. *C. v. Gent I 411 (1284).*

4) **Getuigen, fr. attester.** || Dit kennen scepenen van den Vrihen, die hier boven ghescreven sijn. En mijn here N. N. en N. scepenen van den Vrihen, die dit vorseide vindersceip wiseden, kenent up hem zelve. *Oork. (11 nov.) 1279.* Van dat dat waer es en wi, scepenen, dat kinnen. soe hebwi onse seghele ghehanghen an dese lettre. *Oork. 11 nov. 1301.* Soo wanneer yemant borge blijft in den rechte *judicialis* voor eenen anderen, dat dan die schepenen die borge vraegen: oft hy borge blijft en begeert dat sy, scepenen, over hem dat kennen willen? En anders en wordet nyet te boecke gestalt. *C. v. Antw. 1545, Guldboeck a. 102.* — Kennen en oorconden. || Omme te meerder verkertheyd van alle de vorseide dinghen, soo hebben wy neerstelyck geboden en versocht, N. N. dat zy alle de vorseide zaecken, kennen en oirconden willen. *C. v. Auden. 2de d. 82 (1348).* — Kennen en verkennen. *Même signification.* || Dat wij kennen

en verkennen dat mijnheere mijn heer Gheeraerd van Ghistele. . . gaf. . . in rechter aelmoessene . . . DE PR. en BR. III. *Aalter* 18 (1365).

II. ONZ. — Met het voorz. van Kennis nemen van *Uitspraak* doen over, fr. *connaitre de*. || Dat men 't allen tyde, alsoewel op heilige daige en alst ferien zijn als anders, mach kennen van criminelen saken. V. D. TAV. 161.

KENNEVE, KENNEWWE (Kennef, kenneff), zn. v. *Dwarshout*, uit drie stokken bestaande, rond den hals, inz. van honden, varkens en ganzen, om ze te beletten door de hagen te dringen, fr. *tribart*, *billot*, *traverse de bois*, *constant en trois bâtons*, *partic. autour du cou des chiens, des porcs et des oies, pour les empêcher de passer à travers des haies*. Kramers en Van Dale Kennewe. De Bo Kenneffe, ook Beyl, en Schilje; Schuermans Kennef; Tuerlinckx Kennef — in Brab. en Klein-Brab. Kelf. Kil. Kenneve. *Numella: vinculum lignum aut baculum collo quadrupedum alligari solitum*. || Dat nyemant, omtrent Zonien geseten, huere honden, en laten gaen ongekenneft, die kenneve en passere ten minsten over elc zyde eenen halven voet, en dat van nu voortane tot uytgaende september. En oft hiernaes eenighe bevonden worden niet gekenft en byuten bande, die sullen telcker reysen verbueren eenen royal; behalven den corenhueders, die welcke huere honden ongekenft en byuten banden sullen moegen houden, voor en na de sonne, als zij zijn om huer coren te huedene. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138, fol. 274 (1 juni 1538). Laeten toe en consenteren eenen yghelick woonende in onse vrye wouden, boesch en waranden, en hunne duwieren, te moghen houden rekels tot bewaernisse van hunne huysen, beesten en graenen, behoudens dat sy hun de achterste zenuwen zullen doen corten, en altyts doen draghen een kenneff van onderhalven voet lanck. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 6; II 395. Soo wie begheert gansen te houwen, die sullen moeten ghekenneft gaen op vroenten oft heeren straeten, gheboeijt wordende met een kenneve van een half elle lanck, enz. *K. v. Moll* 1596—1631 a. 58. Die haer verckens begheiren te laeten loopen op s'heeren straten, sullen [nl. de verckens] moeten ghekenneft sijn met een kenneve van twee hamervoeten lanck. *Id.* 60. De beste koeje metter kenneve daertoe. *C. v. Antw.* 1582, xli 106, *Stadsvoordeel*. Zie ook KENNEVEN.

KENNEVEN, bw. *Voorzien van eene kenneve of dwarshout*, fr. *pourvoir d'un tribart*. Zie KENNEVE. Kil. Kenneven. *Induere pecus numellis*. || Oft zij [nl. een beeste] gewoonlijc waire te smjten en te bijten, soe sal men bevelen en gebieden den meester van der beesten, dat hij se soe verwairt en geslooten oft gekenneft houde dat zij geen quaet en doe. V. D. TAV. 89 v°. Dat een iegelijck sijn verkenne moet kemmen [kenneven? het w. komt tot drie maal voor in dit art.] en ringen. *C. v. Kiel* III 11. Idereen sal, van half mey tot uytgaende ooghtmaent, zijn verckens moeten houden ghekenneft. *C. v. Santikoven, K. en br.* a. 95. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568 a. 7; II 187, en *passim*. — In beide volg. citaten leest men „gekennest,” waarvoor denkelyk „gekenneft” moet gelezen worden. || Vonnis van den rade van Brabant, dat de ingezetenen van Asten zullen mogen houden honden gecortpoot oft gekennest, en catten gecorttoort. *Rijksarch. Raad v. Brab.* nr. 588 stuk 36, *proces* 26 oct. 1486 (Cuypers v. V.). De huyslyuden ten platten lande zullen gehouden zyn hare honden, na ouder gewoonte, gekennest te houdene met houte knuppe-

len, lang ten minste twee voeten. *Ord. over de jacht in 't Land v. Kuik*, a. 19 (Paringet 766 — Cuypers v. V.). Zie *hoogerop ook het even zoo bevreemdend GEKELST, met eenen inf. kelenen*.

KENNIS (Kennisse, kennesse), zn. v. 1) *Recht van kennisneming van en oordeel over eene rechtszaak*, fr. (*d'une cause*) *droit de connaitre et de juger*; Lat. *cognitio: ius de aliqua re cognoscendi atque de ea judicandi; droit de justice* (Maigne d'Arnis, 1356). Dit w. staat hier en daar in deze bet. op zijn eigen, doch is meermaals vergezeld van de ww. „berecht” of „judicature”, zoo niet van beiden. Zie BERECHT. Kil. Kennisse der saecken. *Disceptatio, arbitratus, cognitio causae*. || In den ambachte van der draperien en wolwercke, soelen by onsen burghemeesteren en scepenen gecoren worden vyf dekenen, diest geheel regiment en kennisse hebben soelen van allen saeken den ambachte en den wolwercke aengaende, soe waele opter peertsen als opter dekenien. — Item, wij willen nooh dat alle zaken en gebreken, die de drapperien aengaen en daertoe van outs behoeren, soelen comen ter kennisen van den voirs. vijf dekenen en vore hen gehandelt worden; en wat vonnisse die de voirs. dekenen in toecomende tyden wysen oft geven soelen, die sal onse voirs. meendere [nl. manier], sonder enich verreck, by onsen scout oft vosteren ter executien doen stellen, sonder enich voerder versueck aen onse voirs. scepenen daeromme te dorren doene. *Priv.* 23 mei 1477 a. 9, 12, *Diest*. Behalven van der drapperien, dwelck een gericht appaert is, . . hebbende groote en breede kennisse, . . nopende der wollen, met tgene des daeraff dependeert, als lakenen, . . *C. v. Brussel* 1570 a. 19. Vermogen insgelijcx [nl. schout, burgemeester en scepenen], te bannen uuytten lande van Brabant, gelyck die van Lovene en van Brussels, behoudelijck dat van dyen banne oft straffe (sooverre daeraff beclach gebeurde) den raet van Brabant de kennisse heeft. *C. v. Antw. comp.* VI, ij, 2. Scepenen van der hoogher banck hebben en behouden alleene 't berecht en kennisse van zaken criminele en van clachten in materie van injurien daer opene wonde es, oft anderen wech van faict ghebuert es dan van injurie verbale, daerof de kennesse en judicature competeert scepenen van ghedeele. *C. v. Gent* I 9. Kennesse, berecht en judicature. *Id.* II 9. — *Kennisneming van allerlei wettslijkheden*, fr. *connaissance, cognition de toute sorte d'œuvres de loi*. || Schepenen, voor haerlieder kennisse van briefven van ontlaene, hofslytinghe, arrementen, garrant en dierghelycke, iij s. — Voor haerlieder kennisse van procuratien *ad lites*, . . certification . . . enz. *C. v. Auden.* 24^e d. Salarissen 413—439.

2) *Rechtsbesluit, vonnis*, fr. *décret, sentence*. || Wie verkregen sal hebben op sijnen debiteur kennisse en pandinghe van sijn schult, die sal moghen, uyt crachte en tot volcomminghe van dien, doen arresteren lichaem en goet. *C. stad Iperen* IV 15, en *meermaals in deze rubr.*, als ook „kennisse met beset.”

3) *Beslissing (vonnis?)*, fr. *décision (sentence?)*. || Es dat sake dat zij, [nl. de dekenen der gulde van sint Jacob] . . . dese voerseide ordinantie niet ne houden, soe hebben si ons [nl. de stichters] ghe-lovet eene kennesse te ghevene uten [geestelijken] hove van Dornike; dewelke kennesse houden sal: dat mene [men se?] manen mach dese voerseide ordinantie te houdene clarlike en al up de peine van verwatenesse. *Oork.* 6 sept. 1291, *Stichting*

eener kapellenij in Sint-Jacobsgasthuis te Gent.

4) *Wettelijk of bestuurlijk onderzoek, fr. information, enquête légale ou administrative.* || D'overmombours, bevindende jongeren totten ouderdom van xxv jaren gecomen zijnde, alnoch niet bequaem om heure goeden wel te administreeën, vermoghen de momboiren continueren in heure administratie, .. en dit al met kennisse van saecke en voergaende decrete van borchmeesteren, schepenen en raidt. *C. v. Loven, Weeskamer 69. It. C. v. Auden, xx 14.*

5) *Getuigenis, fr. témoignage.* In kennisse. *In of ter oorkonde, getuigenis of bevestiging, fr. en foi, en témoignage, pour confirmer.* || En de scepenen die van desen voreghenuemden laten de wareit verhoert hebben, sie hebben, ombe herre beden wille, heren seghel en der stat van der Vuren ghe-meine daran ghehanghen, in kinnesse der wareit. *Rijksarch. Chartes v. St-Gudulakerk, doos 1 nr. 59 (18 jan. 1298).* Hebben onse zeghele... ghehanghen an dese lettren in kennisse en orkunde van der wareit. *Oork. 19 juni 1295.* In orconschape en in kennissen der wairheden. *Oork. 17 mrt 1297.* En bidden den vindrs vorseit en den manne die hierna staen ghenoecht, dat si, in kennessen dat alle dese dinghe vorseit, ghelijc dat si hier vorseit sijn, wel en wettelijke sijn ghedaen, hare zeghele hieran hanghen. *Vad. Mus. II 372 (10 sept. 1298).* — Volle kennis. *Voldoende, wettelijke getuigenis, fr. preuve satisfaisante, légale.* || Twee manne es vulle kennisse van der nood [nl. van eenen behoeftigen leeman]. *Jus feud. Fland. vetus c. 34.* Van erven en van live, by ouden tyden, moeste men vijf mannen hulpe en kennisse hebben, soude de hulpe vul syn. Nu hebben de heeren de moghent-hede van den live daertoe brocht dat twee mannen hulpe es in vele hoven vulle kennisse, en dats jamere, want tlyf es emmer meer dan erve. *C. leenb. d'urcht v. Brugge c. 113.* — Poorters kennis. *Schuldbekenenis gedaan vóór poorters, in tegenwoordigheid van poorters, fr. reconnaissance d'une dette faite en présence de bourgeois.* || Sooverre sy, als poorters, verclaeren dat hen de schult, ghe-lofte, bekentnisse oft voorwaerde kennelick is, alsdan, op die poorters kennisse moet d'amtman senden sijne amptsbrieven. *C. v. Antw. 1582 xxx 10.*

6) Van rente. *Bekentnisse belegging, (eener rente), fr. reconnaissance, constitution de rente.* || Dat diversche contractanten... comen daghelicks verkennen en passerén in onzen voorseyden Raedt van Vlaendren, diversche renten ofte sommen van pennijnghen. En omme de verzekerthede van dien verbinden generalicken en int speciale leenen en landen (ofte gronden van erven)... En en stellen nocht en vougen oock niet in de voorseyde kennessen en condemnationen van sommen nochte van renten de constrainte van den vijftien pennijngh tonzen profyte... En oock ten fine dat de voorseyde partijen de voorseyde kennessen en verbanden doen en passerén voor haerlieder jugen immediat. *Pl. v. Vl. 10 febr. 1585; I 286.* Met letteren van kennisse en verbandt, inhoudende condemnatie, mach men sonder wijdsom executoire procederen ter pandinghe. *C. v. Roelstaer vi 3.* Kennessen, contracten en verbanden. *C. v. Gent i 18. 19.* Dat men van gheene volontaire kennessen ghedaen in camerén, inhoudende clause van condempnatie, betreck en sal mogen doen noch admitteren in vierscharen, tenzy... namptierende. *It. II 312.*

7) Kennis of loochening, *fr. reconnaissance ou dénégation.* || Hanghende welcke twee eerste

dilayen om preuve te doen, sal oock moghen ghe-exhibeert worden obligatie en handtteecken, en daerover versoecht kennisse ofte loocheninghe. *C. v. Belle xxii 48.* — Kentenis of ontkentenis. *fr. Même signification.* || Van ghene processen voer gedaende bekentnisse oft ontkentnisse aen te moegen brengen... Seker proces... hetwellick geremitteert is, gernerckt daer kententisse noch ontkententisse in der saecken bevonden woerden beschytet te syne. *C. gr. Loon I 141 a. 60.*

8) Ter kennisse van... *In tegenwoordigheid van... fr. en présence de.* || Daer men eenen parsoon openbare scoffieringhe overgheseyt heeft met onghelike, ten hoorene van vele lieden, aengaeende zynre eeren, dat es men schuldich weder in te halene en te emendeerne openbaerlic, ter kennessen van vele lieden. *C. v. Aalst 476 a. 7.*

9) *Kennisgeving, fr. notification.* || Arnout, etc... groete, met kennesse der waarheit, metten tenore deser ieghewordegheer letteren willen bekend sijn, dat wij... *Oork. heer v. Diest 17 juni 1290; Lat. tekst noticia.* Wi N..., en wi N... Ontbieden groete en minne in onsen Hiere, metter kennissen van der wareit. Want... *Oork. 19 juni 1295.*

10) Iets in kennis leggen van iem. *Iem. tot getuige vragen van iets, fr. prendre qu à témoin d'une chose.* || Alswanneer hy, deponent, hem genootsaecht heeft gevonden telve [nl. zekere scheldwoorden] in kennisse te leggen van die van het voors geselschap. *Rijksarch. Proces van Zurpele 1683, Informatie.*

11) Kennis (o.) van den onderpant. *Een of meer voorwerpen zich bevindende op eenen tot onderpand eener rente of pacht gegeven grond, fr. un ou plusieurs objets se trouvant sur un bien-fonds donné en hypothèque d'une rente ou d'un fermage (?)* || Daernaer gaet die heere, oft vorster in den naeme van hem, met twee schepenen, en haelen een kennisse van den onderpant, en brenghet [nl. de vorster] t'selve in recht; d'welck alsoo blijft in den rechte gebrocht tot vier genechten toe; gheëxpireert zijnde die vier ghenechten, soo gaet die vorster met twee schepenen, en presenteert t'selve kennisse van den onderpant den gebruycker des onderpante: oft hy t'wilde quijten, lossen en wederstaen? en indien hyt niet en wilt doen, soo vercoopt die heere het voors. onderpant voor schaede van rechte en achterstelle pacht en blijft t'selve vercocht; en ingevalle niemant en comt die lossen wille, soo leert t'vonnisse der schepenen: dat die claeger sal slaen sijn handen aen den onderpant in questie en gebruycken t'selve als sijn eygen goet. *C. v. Helmont ix 2.*

12) *Aangifte, fr. déclaration.* || En naerdien [de paarden] gheweecht zullen wesen in de steden daer men de voorseyde openbare maercten houdt, sullen sy, coopliden, ghehauden sijn... hemlieden te presenteren den ghecommitteerden daertoe gheor-donneert, en hem te kennen gheven den nombre en qualiteyt van den peerden by hemlien aldaer ghebroght... Maer degheene gheen coopliden wesende, hebbende ghedaen dezelve kennisse, zullen ghehauden sijn. *Pl. v. Vl. 27 oct. 1553; I 706.*

13) *Vergasting, fr. régal.* || Zo wat vry bakere eerstwaerf sal zyn dekin, oft eerstwaerf officier, sal ghehouden zyn te ghevene mynen heere sente Aubert III lib. par.; en den ghesellen van der neeringhen eene kennesse, oft daervoeren xx schel. par. *K. d. bakkersgilde te Auden. 5 febr. 1482.* Zo wat knapenkindt, die meester worden wille, sal gheven den ambachte ij ponden parisise, en der

ghilden zij soell. par.; en van kennesse zij soell. par. *K. lakeng. Brugge, Scherers, 64.*

14) Kennis houden van iets. *Het aantekenen, fr. prendre note d'une chose, l'annoter.* || Van al 't selve moet men voortaeene kennisse houden op des ammans boeck. *C. v. Antw. comp. V, ix, 68.* Als partije... te rechte niet en compt... houdt den greffier oft register daervan kennisse. *Id. x, 41.* Notitie oft kennisse te houden. *Id. IV, xvij, 5.*

KENNISGELT (Kennesgeld), zn. o. 1) *Loon, recht van kennisneming eener wettelijkheid, fr. salaire, droit du chef de la connaissance d'une œuvre de loi.* || Daervoren de schepenen sullen hebben voor haer kennisseghelt iij gr., en sen den greffier ij gr. *DE PR. en BR. XVI. Assenede 105.*

2) *Een zeker algemeen recht, geheven op de inkomelingen in een ambacht, fr. droit général prélevé sur les nouveaux entrants dans un métier.* || De ghueene die gheboren zijn naer dat huerliedder vader vry meester van den ambachte worden es, die ontsaen zullen moghen met te leerne vier jaren, en daerthenden vry te moghen wordene, zonder yet te moeten ghevene dan kennessegheld, daerin dat elc, die tvoorseyde ambocht lossen zal, ghebouden word, also donvrye als dandere. *K. lakeng. Brugge, 29, Weyers.*

KENTENIS. Zie **KENNIS** 7).

KEPE. Zie **KIPPE**.

KEREL (Keerel), zn. m. *Man, vrij man uit den geringen stand, boer, kinkel (Vercoullie), fr. homme, homme libre de condition infime, paysan, rustre.* Waarschijnlijk in ons citaat gelijkstaande met den dorpmā (dorper) o. a. in de *keure der Ammanie v. Brussel n. 1292, in tegenoverstelling aan den ridder, in de keure v. 1312 voor Nijvel: vilains & chevalier* Kil. Kaerle / keerle. *Vir fortis et strenuus: Vir procera statura et grandis corporis. — (vetus). Vir, homo et maritus. — Rusticus, ang. carle, charle.* Zie ook Kluge *Etym. Wörterb.*; Plantijn heeft er voor in het *Fr. rustault*, en in het *Lat. rusticus*; zie de tweede bet. van *keerle hierachter*. || Ghi sult weten, dat edelheit heift in campe groot voordeel; want een vry eidelman van vier ziden sal niet ghewyst werden eenen halven eidele, [var. of poorter.] of ambochter, of coopman, of keerel, of bastaerde, te verandwoorden. *Jus feud. Fl. vetus c. 73.* De ongenoemde uitgever [nl. de diepgeleerde Matthæus] teekent hierop aan dat: dewyl de keerel hier duidelijk onderscheiden wordt van de poorters, van de ambachtlieden en van de kooplieden, het op het eerste zicht blijkt hier bedoeld te wesen een boer, rusticum, paganus vel villanum, sive talem qui agriculturam exerceat, infimas quidem, sed tamen liberas, conditionis hominem. Quae vocis significatio (laat hij er op volgen), licet hodie inter nostrates plane exoleverit, olim tamen non insolita fuit; en hij steunt op den uitgever "Van de Erfgravelike Bedieninge" cap. III. pag. 36; op de "Gemma Gemmarum" van Deventer 1495: Rusticus: een Lantman of Keerl; op den Teuthonista van 1476: Kerle: Dorpmā, en v^o geBuyr: Kerl. Ackerman, Ruystyer, Veltman, Dorpmā, Lantman (tanquam synonyma), met de bet. Degener, villanus, rusticus, colonus, agricolonus, agricola. oet. Ter nadere verklaring van het v. Kerel, verzendt Matthæus nog naar Jan. Bottelgier Summa ruralis c. 77, Huydecoper Melis Stoks bd. III blz. 83, Leibnitz Gloss. Celtic. I 102, Schilter Thes. Ant. Teuton. III 156, en Wachter Gloss. I 880. Zie ook *O. leenb. burcht v. Brugge c. 71.*

KEREL (Keerle, karel), zn. m. *Een lang opper-*

kleet, een lange rok, ook wel eens toge geheeten, een tabbaard, zoo 't schijnt, niet ongelijk aan dezen, diens naam echter niet vóór het begin der 15de eeuw aangetroffen wordt, fr. robe longue de dessus, tabar, ne différant guère de ce dernier, mais dont le nom ne se rencontre pas avant le commencement du 15e siècle. Kil. Kaerle / keerle. *fland. Tunica, tunica longior, vestis suprema.* Plantijn, zinspelend op het dubbelsinnige w. keerle zegt: Ick moet den keerle sijnen keerle t'huys bringen. *Il me faut rapporter au rustault sa robe qui luy fault. Oportet ut referam rustico suam togam.* D'Aray Keerle *Robe longue de bourgeois, ou de villageois. — De kerel was de algemeene dracht van grooten en geringen, van burgers en landlieden, fr. le kerel était le vêlement général, des grands et des petits, des bourgeois et des campagnards.* || In dit jaer [nl. 1484] begonste men te draeghe alle maniere van vremdichede van keerels, causen en andere clederen. *Piot, Chron. 265. (Tal van oorkonden bewijzen dat de — waarschijnlijk Duinkerke — kronijkschrijver het gewis hier mis heeft, ten minste voor andere plaatsen).* Mids dat hy [nl. Karel de Goede] vrien-daegs plach costumelic baervoet te gane anuchten ter keerken van Sente-Donaes, met eenen langhen keerele [men leze tabbaard], die zin voeten bedecten. *JAN v. DIXMUDR 51.* Item, sal de pachter hebben alle jaeren eenen keerle, oft vj s. gr. dervoren. *DE PR. en BR. IX. Deurle 9 (1450).* En aal de voors. pachtere hebben van Gillijse voors. te twee jaeren eenen keerle, of vijf s. gr. daervoren. *Id. 10 (1464).* Den madelaer ofte madeleghe behoudt vóór allen deele voorenuet, naer de costume, alsoewel jegheens haer kinderen als jegheens andere aeldingen, van de ses kerels ofte mantels, en ses rockx ofte meer, van elcken een paar naest de beste paar, en van viere, hetxy kerels, mantels ofte rockx, de beste paar; en daer maer dry mantels, kerels ofte rockx en sijn, sal behouden van elckx het beste en archate; en daer minder clederen sijn, sullen die behouden. *C. stad Iperen x 12.* Dat wij, deken en ghesworenen van der neeringhen van den tijcwevers binnen Ghend,... gheordinert... hebben in ons huus van der neeringhen van nu voort an te onderhoudene en te sustinerene eeneghe ydone scamele verhoude mannen, vrij wesende in de voorseide neeringhe, en hemlieden te ghevene en te verleene huushuere, berringhe en pot-tage, en alle weken acht groote in ghelde, en telken twee jaeren elc eenen keerele, ghevoert met witten lakene, en een tijcke daer op de mouwe gheborduert. *DE POTTER, Sec. cart. 142 (1486).* Was doot vonden by Sente-Baefs brugge,... N... en hadde in sijn hooft een groote wonde,... en lach ghedect met zijnen keerele metter blomme. *DE POTTER, Chron. 57 (1536).* Een en pijenen keerel. *Id. 204. — Geluwe kerel. Als straf te dragen voor zekere grove misdaad, fr. robe jaune, à porter en punition de certain crime.* || Eist dat vaders of moeders huere dochtere te valle brochten, insghelycx de vooghdn of regierers van hemlieden, daer gheen huwelic terstond naer en volgt, of goet, gheft of eenich andere profyt daerof neempt, die zal ghestelt zyn in 't pelloryn, en draghen den houtenen mantele, metten gheschoorenen hoofde, en daernaer eeuwelic draghen eenen gheluwen keerle, welken keerle zi zullen moghen lossen met *xx* corse-len. *C. v. Gent, I 674 a. 8 (1491).*

2) *De kerel was ins. het officieel kledingstuk der vorstelijke ambtenaars, der schepenen en stedelyks ambtenaars en dienaars, alsmede der gildebroeders,*

en werd hun op bepaalde tijden geschonken; men noemde hem ook wel eens *Welkerel*, fr. *le kerel était partic. le vtement officiel des fonctionnaires du prince, des échevins et des fonctionnaires et serviteurs municipaux, ainsi que des confrères des guildes, et il leur était périodiquement livré; on le trouve aussi qualifié de robe de la Loi, du magistrat.*

|| Item, betaelt van laeckenen, daermede dat den bailliu, scout, scepenen en clero, dese jaerscare ghecleet gheweest hebben en karels daerof ghemaeft ... lxxxii lib. xix s. p. DE PR. en BR. XIII. Kaprijk 90 (1502). Item, van xvi ellen lakens, deene helft root en dander blau, danof dat ghemaeft waeren keerels, om Denys Van der Weeden, bode van de scepenen, Joos Mussche, cnape van den ghildebroeders, den trompers en den tamburin. Ib. 165 (1480). Item, ii witte lakene, die men cochte en roet verwen dede, ter stat knapen behouf, te Paesschen cleedere af te hebbene, dat te wete, die eedt gedaen hebben der stad, als de roeddraghers, en meester van der stat werke, van metselrien, van tymmeringen, van yserwerke, van enginen, en van cautsidene ... Item, een licht blau laken, daer der stad twee loopers, Jan de Ledeghe, die de gravernie verwaert, de slyceyere [*i. slijcmeyere*], de wachtere ..., keerlen af hadden ... Item, een elle sweerts lakens, daer men stripe af maepte, die mer op naeyde ... Item, van lakene tenen keerle Henric Moeckels, die der scepenhuys verwaert, en dier op waect als te doene es ... Item, anderhalf wit laken, dat men roet verwen dede, daer der stat clerke, wisselers en suergyn ydele keerlen af hadden te Paesschen ... MEYTERS en TORRE, II 634, *Stadsrek.* 1401, *Stadskleeding*, a. 2 en 3. *Aussi sera ledit bailli obligé de paroltre aux assemblées publiques en habit décent, nommément quand les autres du collège y viendront revêtus de leurs robes, dites en thiois Welkerel.* Pl. v. Vl. 24 nov. 1730 a. 12; X 457. — Waert dat eenich van den guldebroeders of guldesusters overlede der werelt, op een mile naer Hasselt, .. so moeten de ghesellen van den Rhetoricken, speelders zijnde, .. ter eerden doen en terstont een misse doen doen over de ziele, en daer gaen met haerlieder paluerkerels en metten vane van der Gulde. *Belg. Mus.* IV 421, *Roderijkers te Hasselt*, 1482. Van den gescille opverstaen tusschen N. en N. ... om des wille dat deselve ghezellen waren in andere gulden buten der stad en vryheit van Bruessel, dragende van dien gulden keerels en capruyne, dwelc ... zy niet doen en mochten, .. A. WAUTERS, *Sermens* 24 (1454). Zie ook CLEET, en PALUZE.

KERELLAKEN (Keirellaken, keerlaecken), zn. o. 1) Synoniem van *kerel*. || Voert sal de pachtere elcx jaers hebben een kerellaken. DE PR. en BR. IX. *Nazareth* 8 (1410). Dies sal de vors. pachtere van sijnen meestere hebben telken ii jaren een kerellaken, of vijf s. gr. daervoreen. Ib. 13 (1470). Up den vijen in Lauwe xvc LVII, zoo was by der Wet van Brugge gheconsenteert den deelmannen, ter hulpe van een keirellakene, elc thien scellinghen grooten tjaers meer dan zy te vooren ghehadt hadden ..; behoudens dat zy cleeden moeten met Bruchsche draperie. *C. stad Brugge* II 299. Alsoo in d'aude tijden de pijnders, op de daeghen van eere, dat zy compareerden in processien, op hemlieden feestdaegen waeren twee confreers gheclot, die alsdan ennhadden een keirellaeken off eenen keirele, dat men heden noemt eens toghe, ghelijck de camerboden en sergeanten van schepenen hedent dragen. DE PR. en BR. *Gent* III 75 (1842 E.).

2) *Jaargeld, jaarwedde, fr. pension, somme annuelle, gages annuels.* || Dat sy, comparanten, ghesaemender handt en ten ghemeeenen coeste sullen vervolgen het proces hanghende in den Raede van Vlaenderen in materie van complainte, tot betalinghe van veertich guldens tjaers over het kerelaecken ofte pensioen, 't welck aen den vader van d'eerste comparante, gelyc aen scepenen, betaelt is gheweest by den prelaet ofte proost van Sente-Pieters nevens Ghendt. *DIERICX. Charterb.* 42 (1657) (*gemelde vader was namelijk in leven Raad ord. in den Raad v. Vlaenderen*) Van alle extraordinaire diensten, ten tyde van een geheel jaer, zal den heere bailliu profiteren voor keirellaecken, 72 ponden parisis, den meyer 72 ponden parisis, borgemeester 72 ponden parisis, en greffier 72 ponden parisis, voor keirellaecken over de diensten, *et ante*, elck 6 ponden grooten, de schepenen ter selver causen elck 4 ponden grooten. Pl. v. Vl. 27 mrt 1730 a. 124; X 545. Zie ook CLEET.

KERF, KERFSTOK (Keerf, kerff), zn. m. *Kerfstok, fr. taille. De thans nog niet overal buiten gebruik geraakte, aloude rekenstok of rekenwijze, nl. voor levensmiddelen, fr. très ancien mode de tenir les menus comptes, nommém. pour les victuailles, qui n'est pas encore hors d'usage partout.* Kil. Kerf/kerfstok. *Tessera...* vulgo *Talea*. Zie Maigne d'Arnis Talea, en La Curne Taille. || Te houdene die rekeninge en kerfstocken van koorne, houte, enz. *Rekenk. v. Brab. reg.* 132 fol. 19 v^o 15de E. Alle klare obligatiën, .. backers-, brouwers-, vleeschhouwers- en tavernierskerffen, .. staan tot namptisatie. *C. v. Dourne* 1612 a. 475; it. 292. *It. C. v. Antw. comp. IV*, xiv, 1. Indien den nieuwen schepenen en oock den borgemeesteren belijft, sullen sij eenen kerff maecken van den wijn, om telcken als men wijn haelt in hen presentie te kerffen en den kerff te bewaren. K. STALLAERT, *Schepenen-maaltijd te Diest* 1608. Dat upe de daghen van maeltijden, schepenen aengaende, twee van de wethouders, van voren en achter, sullen by ordre, gadelees wat wyn en hoevele datter gedroncken zal worden, dien doen halen met eenen kerff ... En dat deselve toesienders an Joos belasten sullen gheenen wyn ten laste van collegie buten keerffen te tappen, belastende denselven Joos iemant van synen volcke te zenden, telcker regte, om te keerffen. *Messageur* 1885, *Sint-Pieters abdij* (1611), blz. 338. *It. C. v. Popper.* XIV 3.

KERFELINGEN, KERVELINGEN (?), zn. mv. *Spaanderen, fr. menu bois à brûler.* || Van elck voeder houdt, 't zy mutsaert, nasthoudt, blockhoudt, kerffelingen, etc. ter merck gestelt wordende, .. Pl. v. Vl. 28 juni 1758 a. 138; XI 840.

KERFHUIS (Kerfhuis), zn. o. *De plaats waar men, van stadswaeg, rekenschap houdt van den in- en uitvoer, inkoop of sleet van bier en wijn, fr. la maison où l'on tient compte, du chef de la ville, de l'entrée et de la sortie de la bière et du vin.* Zie AFKERVEN.

KERFSAECH (Kerfzage), zn. v. *Grootse zaag voor boomstammen, fr. passe-partout (sic).* De Bo. || Van eender kerfzagen, die meester Bertelmeeuse der stede temmerman ghenomen was in der stede were, xij st. *Stadrek. Ninove* 1481.

KERCK, zn. v. *Kerk, fr. église.* Acten in kerken en op kerkhoven verleden. *De akten van burgerlijken aard in kerken en op kerkhoven verleden zijn niet witerst zeldzaam in de middeleeuwen; aldus o. a. meer, een diploma van hertog Hendrik I, in*

de kerk van Sint-Jan-Baptist (gasthuis) te Brussel, in 1217 (A. Wauters, *Environ* II 12; eene oorkonde van den graaf van Vlaenden op het kerkhof te Grimbergen in Mei 1267 (Ib. 183); een akt van de maand Mei 1245, op het kerkhof van Coudenberg (Bruss. godshuizen II 1294 fol. 80 v°), fr. *les actes d'un caractère civil passés dans les églises ou sur des cimetières ne sont pas extrêmement rares au moyen âge; voir, entre autres, les sources susmentionnées*. || Dit was ghedaen int jaer ons Heron doe men screef M CCC en twaleve, in clene Vastenavonde, te Sente-Niclaus in de kerke. DE POTTER, *Second. cart. 3, Rentbelegging*. Ende als de heer tenegen goeden doet daighen, soe moet die heere, met twee scepenen minsten, zitten in de kerke te Laken, en verbeyden daer totter tyt dat de clocke geluydt es van der noenen. L. GALESBLOOT, *L'anc. heptarchie. Doude heerbrighen v. d. vryheyd v. Laeken*, s. 8. Hierom [al. omdat het niet aan den heer zou vervallen] plegen die vrienden van den natuerlycken persoon [al. van den bastaard] geerne te onderpreken dat gelt der soenen te betaalen in der kercken op eenen altaer. C. gr. Loon I 69. — *Het is overbekend dat de openbare bekendmaking over 't algemeen in de parochie-kerken gedaan werden*, fr. *il est de toute notoriété que les proclamations publiques étaient généralement faites dans les églises paroissiales*. — Comen uit de kerck (van een goed dat zijne wettelijke kerkgeboden gehad heeft, ter oorzake van de openstaende vernadering), fr. *sortir de l'église, se dit d'un bien qui a eu ses proclamations d'église légales, en vue du retrait*. || Dat hi, omme beters wille..., vercocht wel en wettelijke, met drien kerkgeboden wettelijke ute der kerken comende, ... dertiene ghemeyte ... merschen. DE POTTER, *Petit. cart. 44* (1339). Van desen voers. coope, ... waren ghedaen drie wettelijke sondaegsche ghebode, van XIII nachten te XIII nachten, en was onghallengiert uter kerken commende. DIERICK, *Charterboekje* 38 (1366). Van welke voers. drie leengoederen waren ghedaen drie wettelijke sondaegsche kerkgeboden, van XIII nachten te XIII nachten, te drien parochiael kerken daer de drie leenen lighen en ressorteren, in alle manieren dat men leengoede van der voers. kerken schuldech es te ghebiedene, die, wettelijke en onghallengiert bekend quamen huter kerken. Ib. 196 (1415). Als de kerkgeboden ghedaen zyn, comtet ghekalengiert [l. on-] uter kerke, de naerhede es doot. C. leenrecht Burcht v. Brugge, XLIII. — Kerck of Cluis. Fr. *Eglise ou ermitage*. Hiertegen en sal niemand kerke of kluis stade doen. Dat is: geen mensch, die sich plichtig gemaakt heeft aan eene ewelcdaad, sal zich op de kerkelijke immuniteten mogen beroepen, fr. *quiconque s'est rendu coupable d'un crime, ne pourra invoquer les immunités ecclésiastiques*. || Niemand te queten of te berooven, op pene van lyf en goed, en hiertegen en sal niemand kerke of kluis stade doen. GÉNARD, *Antw. arch. I* 181, *Stadsgeschied* 24 juli 1526. De kost. v. Antw. 1545, I 43 zegt: sulcke misdadighe en gauderen nyet immunityt van der kercken.

KERCKBEROOVER, zn. mv. Thans kerkroover, fr. *voleur d'église*. Kil. Kerkroover. *Sacrilegus*. C. v. Antw. 1545, I 43. Doch ook Kerkroover. C. v. Santhoven 1570, II 21, en C. v. Antw. comp. VI. ij, 28.

KERCKBRAECK, KERCKBREKING, zn. v. Kerkverwoesting, fr. *dévastation d'église*. || Myne heeren, Omme te veldoene thulieder bevels en iterative lastinghe conforme den placate van reparatie van

de kerckbraecke disponeerende, zo zal... DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* II 169 (1569). Hoe dat, in de voorleden troublen en kerckbrekinghe de kercke van Ebbelghem ... ghespolieert, berooft en ghededeceereert es gheweest, Ib. 161.

KERCKGANCK en Molengank onder 't volck. Oploop, fr. *émeute* (?). || Oft die delinquant oft misdadighe beheert ghenade en gheen recht, oft dat sijn feyten zyn [soo?] openbaer datter kerkganck en molengank is onder 't ghemeyn volck, soo wordt dieselve ghewesen van die scholteth tot socherper examinatie. C. v. Asten, *Crim.* 2.

KERCKGEBOT, zn. o. Afroeping in de kerk van zekere rechterlijke handelingen, inz. van den verkoop van vernederbare vaste goederen; kardinaal Granvelle verbood dit gebruik in den jaer 1570, en de synode v. Mechelen, 26 juni 1607, fr. *proclamation à l'église de certains actes judiciaires, partic. de la vente de biens-fonds retrayables, le cardinal Granvelle prohiba cet usage en 1570: et la synode de Malines, 26 juin 1607*. Kil. Kerkgebod. *Promulgatio in ecclesia, etc.* || Na de voirc. hantneminge oft *mainmise* der voirc. onberuerlijcker goeden. soe sal die voirc. executeur de voirc. erflijcheid stellen ter venten en coope, met iij uytroepingen, openbaerlyc in der manieren en in den plaetzen hierna verolaert: Te weten, dat hij, ten iersten sondaige nadat hij de voirc. onruerende goeden in zijnen handen, als in den handen van mijnen genadigen heere genomen sal hebben, hem sal transporteren in der kercken oft prochierkerken dair de voirs. onberuerlijke goeden gelegen zijn, en aldair, ter uren van der hoomiasen, die luyden aldair behoorlyc vergaerdert zijnde, sal hij seggen: dat hij bij executien genomen heeft in handen mijns genadigen heeren sulcke en sulcke onberuerlijke goeden, doende aldair expresse declaracie van den voirc. goeden, van der jaerlijcker weerden derselver en van den commeren en lasten dair op staende, zoe verre hem die tot kennisse comen zijn, en oft dair lement is die deselve goeden coopen wille, dat hij bij hem come en hij sal ontfangen wordden om die in te setten op eenen prijs, om daerenteynden, die uytroepingen dairaf gedaen en volgaen zijnde, en dat decreet toegewijst, deselve goeden geleverd te wordden den hoighsten verdierde en dier meest om geboden heeft. Enz. enz. V. d. Tav. 398. Wanneer eenighe onruerende goeden..., by den amptman... geexecuteert, en ter Vridaeschamerct, ten hoochsten verdierende vercocht en uytgeroeppen worden, soe en mach dampman die onruerende goeden nyet vercoopen (al heeft hij van synder officie wegghen de coopdaghen dairaf ten prochierkerken in der stadt van Antwerpen doen cundighen en uytbellen,...), maer daerenboven is dampman oick gehouden te doen doene drie sondaegsche kerkgeboden in der prochierkerken (daeronder de goeden oft huysinghen buyten gelegen syn), voer en eer hy die ter vridaeschamerct mach vercoopen en den palmelach doen gheven. C. v. Antw. 1545, v. 8. It. C. v. Loven x 18; C. v. Diest VZ. XII 2; C. v. Aalst XII 1; C. v. Auden. XII 13; C. v. Gent VIII 2. 5. voor zuivering van lasten of purge. Enz. *passim*. Verbood v. Granvelle: || Item, dat in de kercken gheene weerlycke uytroepingen oft uytlesingen meer en geschieden, maer dat deselve werdden gedaen buyter der kercken. *Vad. Mus.* III 46. *Brief v. Granvelle aan den Lovenschen magistraat*, 13 apr. 1570.

KERCKHOF (Kerchhof), zn. o. Kerkhof, fr. ci-

metière. 1) Sijn kerckhof maken. *Het leven laten, sterven* (?), fr. *perdre la vie, mourir*. || Dese Inghelram was een de vroomste en de beste capitain... maer wart nu zo na beleit van al gone groote heeren, dat een wonder was, en ontboot mijn heere van Bourgouingen dat hy meende daer syn kerchof te makene en syne aventure te nemene. OLIV. v. DIXMUDE 82.

2) Een leenheer mocht hof maken op een kerckhof, fr. *un seigneur féodal pouvait constituer sa cour de justice sur un cimetière*. Zie HOF MAKEN 6), I 600. || Item, dat die abt [nl. van Corby] oft syne dinaers, tot Nederysche goden en ontgoden moghen, beyde op den kerchoff en daerbuten, also verre als dat is op en tusschen goede die men van hem houdt. *Rekenk. v. Brab. reg. 145 fol. 171* (13 mei 1432).

3) 't Kerckhof verbeuren. *Beroofd zijn van de gewijde aarde*, fr. *être privé de la terre bénite*. || Die hemselen nemet lijf, hij verboert tkerchof, en tgoet dat hij geven mach en vercoopen, dat es tsheeren. 't *Recht v. Uccle* 86.

KERCKMIS, KERMIS, KERMISDACH (Kerckemisdach, kermesdach, kerremesse, kermisse), zn. 1) *Jaarfeest ter gedachtenis der kerkwijding, kermis*, fr. *fête annuelle en souvenir de la dédicace de l'église, kermesse*. Kil. Kerckmisse, kerckwijdinge... *Festum sive solemnitas dedicationis templi: plerumque kermisse dicitur*. || In kermesdag es scouteten recht tetene up tgaathus met ij enapen en niet meer; en alsulke spise alsoe men andren enapen gevet. *Oork. 25 febr. 1252*. Item, op den kermesdach tSente-Pieters heeft de meyer van elken crame eenen pennino, en van elken stede sonder crasm, daer men goed vercoopt, eenen haeline, en dies moet hy dien nacht de crasmen wachten up sine plechten. *DIERICK, Charterboekje 87, oork. v. 1366—11°*. Item, zo behoort te mijnen voorsijden leene de kerremesse tSente-Pieters jaarlyx te houdene met mijnen daghelijckchen state, van der vespertijt van den kermisaavondt totter vespertijt up den kermesdach daernaest volghende,... DE PR. en BR. X. *Afsnee* 17 (1398); *id.* Dierick, *Charterboekje* 193. Op kerckwydinghen oft kermissen binnen deser stadt van Brussel en vryheyt derselver, en sal oock niemant op de sondagen oft heylighe daghen, moghen vercoopen eenighe cremerye, spieghele, thin, messen, houtewerck, eerenwerck, banden, huiven oft anderen werken oft waren dan alleenlyck kinderspel, en dierghelijcke cleyne dinghen, en dat oock vóór den neghen uren des morphens. *Pl. v. Brab. I 59, z. j. II. O. kast. Iperen. o. LI; C. v. Cassel* 182; en de Coussemaker, *Troubles relig. III 103* (1566): Kerckemisdach. Zie ook CRAMISSE.

2) *Geschenke ter gelegenheid der kermis*, fr. *petit cadeau à l'occasion de la kermesse*. || Voor die somme van 2300 gla., en stoff tot een cleedt voor een kermisse voor syne suster. *C. gr. Loon, I 470* (1695).

KERCKRECHTEN, zn. mv. *Kerkerechten voor lijdendiensten, fr. droits d'église pour funérailles*. || Soeverre sy hen erfenamen van den dooden dragen willen... moeten altyt (theuren laste en coste alleene) betalen de kerckrechten, offerhanden, missen, exequien, legaten, sepulture en waslicht van den dooden; insagelyx de costen van der uuytvaert; vije, xxx^e en jaergetyden, met oock den sarche van den grave en des daertoe behoirt. *C. v. Antw. 1545, XIII 30; id. XII 11*.

KERCKROEP (Kercroup, kerckrroup, keercroup), zn. m. *Uitroeping ter kerk, fr. criée d'église*. || ... En

voorts al te doene volghende den inhoudene van den kerckrroupe dies te utten mencionnerende. *C. v. Gent II 178*. In der vormen in den kercroup verclaerst, 180. Volghende den keercroupe, voorgedoten en andere ordonnancien. 203.

KERCKKROOVERIJ (—e), zn. *Kerkroof, kerkdieverij*, fr. *vol d'église, sacrilège*. Kil. Kerckroof. *Sacrilegium*. || Van crime lesae majestatis, kerckkrooverije, als openbaere brantschatters,... *C. v. Santhoven 1570, II 11*.

KERCKSTICHEL, zn. m. en v. *Kerkportaal, ingang der kerk, fr. porche de l'église*. De bet. van het w. stichel is zeer onbepaald; zie Schuermans: *stijl, dwarsboom, slagboom, barreel*. Mij is het dialektisch bekend als een stijl, waarop twee kruisgewijs geplaatste en draaiende houten aan den ingang eener steeg, of tusschen eene kerckhofsmuur, waar een man alleen op eenmaal doorkon, fr. *tournaquet*. || Te consenteren, dat alle degene die daeren [nl. aan gemeld goed] zouden vermeenen... recht te pretenderen, worden geinsinneert *à la brelesque*, by publicatie des zondags ter kerckstichel en affiche dezer ter plaetsen gecostumeert, van 14 tot 14 dagen, ten ytkomen van het volk uyt den dienst der parochiale kerke van Aeltere, hunne pretentien... DE PR. en BR. III. *Aalter 6* (1787). *Item O.-P.-B. austr. II 437, en VI 24, en C. v. Aalter 752*.

KERCKSTORM (Kercstorm), zn. *Twist, gevocht in de kerk, fr. rixe, dans l'église*. Kil. Storm. *Tumultus vehemens*. *Lexer Sturm. Kampf*. || *Quicumque convictus fuerit de lite in ecclesia i. e. kerckstorm, emendabit comiti III libras. K. v. Veurne 1240*.

KERCKWECH (Keercwech), zn. m. *Kerkweg, fr. chemin de l'église*. || Breedte der wegen: Eenen kerckwech zesse voeten. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 260* (24 apr. 1510). Eenen kerckwech of borrewech, v. voete. *C. v. Aalter 396. II. C. v. Auden. xiv 21*. Es die man cossate, soe sal die lanxst leeft thuys behouden daer die roec ute gaet, metten oeydruppen, metten borreweghe, en met eenen kerckwege, ute en inne te gane. *Onderschoet v. Uccle ende v. Brussel*. Dit zyn de pointen daer niemant af ghevrijt en mach zyn... Van keercweghe. *C. v. Gent I 574*. — Kerckwegel, verklw. *Kerkwegje*, fr. *petit chemin d'église*. || Dat een ieghelijck de kerckweghela behoerlijck repareere en onderhoude. DE PR. en BR. XIV. *Boekhoude 27* (1684). De plantasie op den kerckwegel. *Id. XXV. Kruidke 54* (1688).

KERCKWETEN, zn. o. *Afkondiging ter kerke, fr. publication à l'église*. || Voorts en sal den vooraz. dyckgrave gheene nieuwe werken, 'tzy dycken, heulen, sluysen, waterganghen oft andere seeweroken besteden te maken, te vermeederen oft repareeren, tenzy dat hy te vooren kerckweten daertoe ghedaen zal hebben. *Pl. v. Vl. 2 mrt 1576; III 470*.

KERMICKE. Zie KRAMIK.

KERREN (Kerven?), zw. || Dat men egeenen vleesch meer kerren en bal dan eens opten stert en eens in den halse, en opte ribben zullen zy dat kerren te langhs... *Kb. v. Turnhout 1550 fol. 73 v°*.

KERSELAER, KERSELEER, zn. m. *Kerseboom, fr. cerisier*. Kil. Kerseboom en kerseler. *Cerasus*. *Servilius 1546* heeft *Cerasum*: eenen krieckeler oft kersenboom. — *De kers (cerasus) komt reeds voor, met de pruim, in den tollariaf v. Damme 1252*. || Eycken, kerseleren ind essen. *O. Lidje, K. v. Tongeren 1469 a. 24*. Kersselaeren. *C. v. Loven, Servit. 82*. Roode kerseleren. *C. v. Loven XIII 7*. Roode kerseleren. *C. v. Diest. VZ. v. 9*. Swerte kerselaers. *C. v. Brussel, Servit. 88*.

KERSELTERE, zn. *Korsenboom*, fr. *cerisier*. || Alle boomen die vrucht dragen worden in der deeling gehouden gemeynlyc voir erve, uuytgenomen wilde kerselteren en mispelteren, boomen die niet geint en zyn, dewelcke voir have gehouden worden. V. d. Tav. 228 v°. Zie **KERSELARE**.

KERSER, zn. *Kerseboom*, fr. *cerisier*. || Appel-boome, peerboome, criekeers, prumers, nokers. onghesnoeyde kersers... behooren toe den leene, *Leenrechten*, 1528, fol. I ij. Appelbomen, en ongesnoeyde kersers, prumers... C. v. *Aalst* 424.

KERSNACHT (Karsnacht), zn. m. 1) *Kersavond*, *Kerstavond*, avond of dag waarop Kerstmis ingaat, fr. *veille de Noël, le jour qui précède celui dont il est question*. || Dit was ghedaen up de brugge [var. brughe] te Vesinke in Karsnachte. Oork. v. 1220 in de *Ann. Socié d'émul.* II 425 en III 357 (*De oorspr. akte berust, zoo 't schijnt, onder de edele familie Van Maldeghe*).

2) *De Kerstnacht zelve*, fr. *la nuit de Noël même*. || Betaelt aen Mr. Anthonis van Dycke, schilder tot Antwerpen, over het schilderen en maeken van de schilderije voor Onse-Lieve-Vrouwen altaer, wesende „eenen kerstnacht“ [nl. de geboorte Onzes Zaligmakers], de somme van vijf hondert guldens, .. DE VLAMINGK, *Stad* III 77, *Kerkrek.* 1835.

KERSPE, zn. *Fijn lijnwaad, edellijnwaad; krespe, krispe, kerspendoek; kerspe, fland. lampers* (Spanoghe v°. *Byssus*. Kil. *kerspe/kerspendoek*) *Nébula linea, vestis coa, byssus. gal. crespé; fr. toile très fine. La Curne Crépe. Espèce d'étoffe claire et délicate. „Drap de fin couvrechief de crespé (pour „linge de crespé“) empesté.“* || *Tria superplicia* [nl. koorhemden] de kerspen. *Inv. kan. de Bliagies* 1386. — Als bijv. naam. *Kerspin*. || Van elcker balen mersseryen, als syndael, hooftleeden, kerspen oft lynen tapitte, .. *Rekenk. v. Brab. reg.* 142 fol. 136 v°. *Tarief v. 1409*; *Lat. crisparium vel linearium tapetorum*. Voerd ne sullen sy [nl. de Begijnen] gheene kerspe [var. kerspin] noch dune hooftleederen draghen. *Auden. meng.* II 38 (1409). *Id.* V. 248 (1522). Item, eenen Jesus met een kerspin hundekin en een fluweelen bonnetkin, om up den hoogen altaer. *Auden. meng.* IV 373, *Inv. v. kerkieraden*, 1528.

KERSPEL (Keerspel, kirspe), zn. o. *Zoals thans kerspel*, fr. *paroisse; doch dit w. is eigen aan Limburg en Noord-Brab.* Kil. *Kerspel/keratpel. Baptisterium*. || Dat vortane die ondersaten van den kerspel van Halen en van der Capellen, zoewel zullen mogen aenbringers zyn van denghenen die zy bevinden sullen eenich hout oft colen buyten kerspels vuerende..., als die vorsters van onsen voirs. walde. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 248 v°. 15 dec. 1533 a. 2. Dat wy ontfanghen hebben die supplicatie van... den meyer, scepen en gemeynen ingesetene des kerspels van Mil [land v. Kuik]. *Id.* reg. 139 fol. 252 v°. 1553. In onsen dorpe en kerspele van Heerle. *Id.* reg. 131 fol. 48 v°. 15de E. Keerspel. C. v. *Maastricht* 174; *Kirspele. Belg. Mus.* V 431, Borne (Limburg). *Id.* C. gr. *Loon* II 354, *Reckheim*; C. v. *Ravenstein* (Uden 1464); C. v. *Kuik* 8 en 42; *Pl. v. Brab.* II 112, *Limburg, Valkenburg, Daalhem, s Hertogenrade*. Zie ook **FAGGE**.

KERSPEL, zn. *Een zeker onbepaald gebak, als lekkernij*, fr. *certaines pâtisseries indéterminées, crêpe*. Kil. heeft *kerspe. fland. gand. j. kransselinck. Artolaganus*; voor welk *Lat. w. Pitiscus* ons te kiezen laat: *wafel, pannekoek, weytekoek, tarwekoek, olykoek*, enz., en in zijn *Lex. Antiq.: erat*

panis a deliciis. Bij Spanoghe heet het: *Kersteling, keisterling, krantseling, kerspe, morstelle*, — kn. Het w. kwam ons niet anders voor dan in *Reinaert de Vos* vs. 4459: „Doe dede ic hem geven een paar kerspetten, daer boter op lach.“ (Aangehaald bij Vanderkindere, *Artevelde* 411).

KERST, zn. m. *Christus, Gezalfde, Zaligmaker*, fr. *Christ, oint, Sauveur*. Kil. *Kerst. Christus, unctus*. Op *kersavond* loopen de kinderen hier nog rond aan alle deuren, roepende „*heilige kerst*“. || Int jaer van den carnacioens Ons Heren Jhesuz-Kerst M.CC.LXXXIII, up den vierden dach van Wedemaende. Oork. 4 juni 1293. N... heft upghedreghen en ghegheven..., ter armer bouf, den Heleghe gheesten van den kerken van N. N... en van schelechs Kerst. DE POTTER, *Sec. cart.* 59 (1823). *Id.* Dierick, *Charterboekje* 128. 130 (1510).

KERSTELIJK, bn. *Christelijk*, fr. *chrétien*. || Soe hebben wy gheloest, bi eede en bi onser kersteleker trouwen, dat wi... *Brab. Yeesten* I 734 *infra* (1306). Dat wy alomme binnen onsen keyserrieke (als die alderkerstelickste keyser... *Pl. v. Vl.* I 91 (1521).

KERSTEN (Keersten), zn. *Christen*, fr. *chrétien*. Kil. *Kersten. Christianus*. || Als die keyser van Constantinoble sach dat Keersten waren die daer quamen, so dedy de poorte up en reet met drie bataelgen te hulpen den Keerstenen JAN v. DIXMUDE 2. — Een kind kersten doen. *Het laten doopen*, fr. *faire baptiser un enfant*. Kil. *Kersten* doen. j. doopen. *Baptizare*. || Vortane, wat portere oecht porteresse, die enen kinde dat men kersten dade, vore oecht naer, meer gave dan xij oude gr. oft die werde..., verboerd 17 s. ouder groten. *Kb. v. Antw.* 174. — Een kint sijn kersten [kerstenheit?] geven. *Het doopen*, fr. *baptiser un enfant*. || Eedt van de geswoirene vroedevrouwen ofte wyevrouwen... dat ick eegene kinderen en sal doopen oft heure kersten geven, dan als ick sal meynen door peryckel van sterven 't selve van noode te syn... *Eeden v. d. officianten binnaem Loen*, 1772.

KERSTEN, Limb. *KORSTEN*, bn. *Christen*, fr. *chrétien*. || Van Dertienendaghe. Die weerde hoechtiden Cristi sellen hoechlike viere alle korsten menschen. *Hondert merk.* 131 v°. Die korstenen menschen. *Id.* 138 v°. Alle korstene menschen. 140.

KERSTENHEIT (Kerstinede), zn. 1) *Doopsel*, fr. *baptême*. || Wy verbieden oock eenen yeghelicken, dat niemant, van wat state hy zy, hem en voordere oot doopsel en kerstenheit van sijn kinderen te bidden ghevaders, om van hemlieden eenigh present ofte profyt te hebben en ontfaan. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531 a. 12; I 762.

2) *Christenheid, al de Christenen*, fr. *chrétienté*. || Wij, Jan, deken van den kerstinede in Ghent, .. DE POTTER, *Sec. cart.* 48 (1815).

KERSTENMAN, zn.; mv. *Kerstenliede* *Het w. Christen, fr. chrétien, schijnt in het oud recht als synoniem van getuige gegolden te hebben*, fr. *ce mot semble avoir été synonyme de témoin dans l'ancien droit*. Zie **EVENSART**.

KERSTENRIJK, zn. o. *Christenheid*, fr. *chrétienté*, lat. *christianitas*. Kil. *Kerstenrijk. Christianismus, christianum imperium*,... || Dat een yeghelick wel sculdich en Gode van hemelrijcke neerstelicke te biddene voor de ghemeene welvaert en prosperiteyt, oock om pays, ruste en eendrachticheyt van den kerstenrijcke, .. DE POTTER, *Sec. cart.* 177 (1575).

KERSTEVEL, zn. *Eene soort van wol, karsen*

naam waars. ontleendend aan eene landstreek, fr. *sorte de laine*. || Van eenen sac kerstevél sal mer maken twee bellaerts en dri smaël brede; en die gheen bellaerts maken en wilt, sal moghen [maken] smaël brede en niet meer. *Kb. lakeng. Diest, Wolwerk* fol. 16 v^o (1425).

KERTE, zn. v. *Kerf*, insnijding, fr. *entaille*. Kil. Kerte. *fand. j. kerf. Crena, incisura. Thans nog in volle gebruik*. Zie Schuermans. || Den schaut moet, met vier scepenen, de huusen afwynnen, doende drie afwynnyngen, telcken een kerte snydende in de stykste van der duere, en die de voornoemde scepenen tooghende. *C. v. Auden. 2de d. 443* (1620).

KERTELEN (Kertelen), zn. mv. Bouwkunst. *Trappen aan eenen gevel, kanteelen, fr. créneaux, gradins*. Kil. Kanteel / kanteelsteen. *Pinna*. || Item, een driecante [nl. bovenste] van eenen ghevel, ghemact met kertelen werckelick bedeeft en elckanderen vervolghende van vooren en van boven, naer den heesch van den wercke. *REMBRY, I 444, K. d. Metsers 6 juni 1679*. Een stantvenster met een goede taille en boghe, met kertelen ofte weinckels [nl. hoeksteen]. 445, zie ook 456 en 457.

KERVEN, bw. 1) In de laknweverij. De wolle kerven. *Twee soorten van elkander scheiden, fr. (draperie) séparer deux sortes de laine (?)*. || Dat men de peellwolle en de zackwolle niet meer dan in twee kerven noch schieten en sall: den eenen en versten om goede lakenen dairaft te makene, en den tweeden en anderen, om halfve lakenen, oft tot werpe te houdene; en dat opte pene van, vj royalen, die contrarye dade. *Kb. Lakeng. v. Diest, Wolwerk* fol. 17 (1486).

2) Kerven eenen paelsteen. *Er eene kerf, eene insnijding op maken. fr. faire une entaille dans une borne*. || Als paelders, om erscheijdinghe tuschen ghebuere te doen gheen paelsteen en vinden, soo moeten sij d'erven scheijden nae d'oude metselrije daerontrent staende, oft na ghetuijghenisse van goeden luijden die over langhe jaeren daer verkeert hebben, en diensachtervolghende daer eenen paelsteen doen setten, boven ghekerft, en den kerf setten linie recht op 't scheijden van sulken erven. *C. v. Dourne 1612 a. 235*.

KESELINCK, zn. m. *Kiesel, kei, keisteen, vuursteen*, fr. *silex*. Kil. Kesel / keselsteen / keselingh. *sax. siacomb. hol. j. keye. Silex. germ. Kiesel. Schiller u. Lübben Keser, kesser, kiser, keselinck. Kiesel, Feuerstein*. || Wie sal mi gheven, dat sie [nl. mijne woorden] werden uitghegraven in enen boec mit yaerenre griffelen, of mit enen lodenen plombete, of dat sie werden ghehouden mit enen beytel in enen keselinc. *Getijdb. xvde E. fol. 182 v^o. Job 19; Lovensche bijbel 1566*: in enen harden steen, *Statut. in eene rotze*.

KETEL (Keetel), zn. m. Zoals thans. *Ketel, fr. chaudron*. Kil. Ketel. *Cacabus*, etc. || Potten, pannen, ketels, . . . *Tol v. Ayschove te Gent, 1199* (Vert.). Ene reghele ketele ij d. Lov. *Tol te Mechelen 1391*. It. enen ketel en ij akers. *Id. Xvj swerte ketelen*, soe groot, soe cleyne, daer ij witte ketelkens onder sijn. It. enen grooten swarten ketel. *In v. d. Hulst 1489*. Dat een ieghelyck brouwer die bier met den ketel vercoopt, dat dien ketel houden zal acht potten een pint, met der gebornder maten. *Kb. v. Tournhout 1550 fol. 70 v^o*. Een en reep cleyne keetelen ij gro. *Watertol 1550*. — Valsche munters gerecht met den ketel in ziedende water of olie. || En indien dat die voirs. meester particulier failgeert in gewichte

oft in alloye, als hy, oft God wille, niet doen en sal, dat sal zyn ter confiscation van zynen live, om gejusticieert te weesen in den ketel. *Rekenk. v. Brab. reg. 157 fol. 43. Instructie voer die munte v. Lucemborch, 15de E. Zie ook Génard, L'hôtel des monnaies 23. 124; en den Index d. Plac. v. Vlaanderen*.

KETELAER, zn. *Ketelbooster, ketelopper, fr. chaudronnier ambulant*. Kil. Keteler. *Faber aerarius*. || Dat negheen ketelaere, no ander man die niet vry guldebroeder en es, ne sal gaen achter straten met ketelen no met slotelen, no met ouden no met neuen, up de mesdaet van iii lib. en dwerc verbuert. *K. v. Smedersamb. te Gent, 15de E. It. Auden. meng. III 455*. Zie ook BATTERIE 2).

KETELBOETERIJ (Ketelbooterie), zn. v. *Het handwerk des ketelboesters, fr. le métier du chaudronnier ambulant*. || Omme te voorsiene teghens de bedelaers, zult doen verbieden, dat gheene inlantsche ofte uytlantsche . . . en zullen moghen rabautsche wyse, ofte onder t'decsele van den robynsack ofte ketelbooterie, ofte van anderen wercke te soucken, te gaen achter lande, in steden ofte dorpen, biddende heur broodt, . . . *Pl. v. Vl. 15 juni 1556 a. 13; I 33*.

KETELHOET, zn. *Oorlogshoofdbedekking van metaal of leer, fr. coiffure de guerre, de métal ou de cuir*. Schiller u. Lübben Ketelhot, *Kesselhut, Eisenhut*. || Dat niemen en comme ten brande ghewapent, hij en zij met den heere en der Wet, het en ware met alsulker wapenen alse ten brande hoort, dat sijn ketelhoede of tophuven, op de wapene verbuert en iii lib. par. DE VLAMINCK, *Vgb. 41* (15de E.). Zie HUIVE 2), en TOPHUIVE.

KETELCNAEP (K—ape), zn. *Koperslager, kopersmid (als ambachtsmeester, niet als gezel of leerling), fr. maître-chaudronnier*. || De ghesuoerne en alle dambachte van der stat van Brusele en die te hen behoren, . . . dats te wetene: de meestre van den ververen, de medeblanderen . . . bleikeren, ketelknappen, vliescuweren, en alle dandre ambachte. *Oork. 19 mrt 1305* (Henne en Wauters I 83 verhalen ook „chaudronniers“).

KETELSPIJS, zn. *Geel koper, fr. cuivre jaune*. || Betaelt Willem de Mantele, ketelaere, van dat hy ghelevert heeft al de stoffe van witten lettoene, metter naeghelinghe en twee platte coperstickten daermede den wyasere drayt, en de rayen van copere, weghende saamen iiiij xvij pont, al ketelspyse, te v sch. iii den. tpont. *Auden. meng. III 455*.

KETEN, zn. 1) *Maat van het hout, ketting, meelketting, fr. mesure du bois, chaîne d'arpenteur*. || De voorsz. houten [nl. wishout, enz.] worden ghemeten door ghesworen meters, met schemelen en ketenen, welke keten moet hebben de lenghe van 9 voeten 4 duymen. *C. v. Brussel, Maten van hout*.

2) *Havenketting, havenmond, fr. chaîne, embouchure du port. Grimm Kette 2) hafenkette, der hafen ward mit einer kette versperrt*. || Den lootsman oft pilot is gehouden teship te brengen tot aen de ketene oft gat van de havene, oft andersints in sekerheden. *C. v. Antw. comp. IV, vij, 121*. Zie ook KETENSLUITER.

KETENSLUITER (K—uy—), zn. m. *Hij, die gelast was met de kettingen der straten toe te maken, fr. celui qui était chargé de former les chaînes des rues*. || Den ketensluyster achter het stadthuys, viii guldens. *Ord. Alb. Antw. 1618, Uitg. I 162*. — In de middeleeuwen werden, in tijden van oproer, de straten der steden, en inz. die welke op het stadhuis uilliepen, met kettingen versperd, fr. au

moyen-âge, dans les temps d'émeute, les rues des villes, et particulièrement celles qui aboutissaient à l'hôtel de ville, étaient barrées par des chaînes. Zie o. a. Génard, *Antw. arch.* III 397. 398; en Henne et Wauters, I 224 (1428), en II 63 (1643).

KETENWERCKER, zn. *Wever*, fr. *tisserand*. || De wevers werden eertyds ketenwerckers genaemt; zoodat het alsdan eene onere was dese ketenwerckers Wevers te noemen: alhoewel hedendaeghs den naem van wever zeer gemeyn is. 't Is evenwel denzelven naem, ketenwercker en wever DE DAMHOUDER, *Grootdad.* 528.

KETSE, zn. v. *Soort van schip, waars. de kraaijer*, fr. *sorte de navire, prob. le cratier*. || Alwaer hemlieden int ghemoet quam een Enghelsche ketse ofte crayer, gheladen met victuaille en ammunitie op Vlissinghe. *Prior, Chron.* 422 (1572).

KETSEN, ow. Van een vaartuig. *Varen, voortwiltkomen*, fr. *d'un bateau, naviguer, voguer*. Kil. *Ketsen / kitsen. Coursers*. || De traghels van Audenaerde op Ghendt moeten hebben de breedte van vyf voeten, en van Audenaerde op Doornicke, daer 't maertschip ketsen mach metten peerden, thien voeten. *C. v. Auden.* XIV 22. *It. Pl. v. Vl.* XI 907 a. 20.

KETSEN. Zie CAETSEN.

KETSER, zn. *Drijver van een peerd, dat een schip of bargie voorttrekt langs de vaart* (De Ro), fr. *conducteur d'un cheval qui traîne un bateau ou une barque dans un canal*. || Twee schepen elkan deren tegenkomende, ... en beyde, 't zy met menschen of peerden getrokken wordende, zal den schipper, die met den stroom afgaet, zyne lyne moeten laeten afvallen, om het tegen stroom vae rende schip daerover te laeten passeren, en syn schip naer de oversyde van den vaert moeten bestieren, en zal den ketser zyne lyne moeten ysteken. *Pl. v. Vl.* 17 jan. 1780 a. 21; XI 908.

KETSPEERT, zn. *Paard dat een schip voorttrekt*. (De Bo ketsepeerd, ketspeerd), fr. *cheval qui traîne un bateau*. || Haere Majesteyt interdicteert aen de geleyders der ketspeerden, schepen trec kende ofte niet, hunne peerden te geleyden ofte te laeten gaen langs de banketten. *Pl. v. Vl.* XI 906 a. 15. Zie het voorgaande.

KEURE, KEUR (Core, coere, chore, choere, kore, koere, koyre, koore; keure, keur, coere; kuere, kuer), zn. m. en v. In zeer verschillende beteekenissen. 1) *Wet, handvest van den landsheer, zijnde, als 't ware, een lijfstraffelijk en burgerlijk wetboek, doch meestal slechts vrijdommen en allerlei vergunningen bevattend*. „Een samenstel van stedelijke [ook wel nationale] wetten, hetzij door den vorst, op verzoek, en veelal met beraming der overheden van de plaats [Zie de Bruss. keure v. 1229] gekozen of vastgesteld; hetzij door die overheden zelf voorgelagen en door den landheer toegestemd, bekrachtigd en gewaarborgd, en waerens de inwoonders zich voortaan te houden hadden. — Na de verovering van westelijk Europa door de Franken, mogten de landeaten kiezen onder welke wet (de Salische, Ripuarische, Alemannische, enz.) zij leven wilden. Hun keus of keur eens gedaen zijnde, moesten zij dien volgen, en werden hunne misdrijven naer de gekozen wet gestraft.” KAN. DAVID, *Vaderl. hist.* IV 246, volgens Kluit en Warnkönig. Zie ook Verdam HANDVEST. Fr. *Loi, charte du prince, étant une sorte de code pénal et civil, ne contenant aussi la plupart du temps que des privilèges et diverses concessions*. „Un ensemble de lois municipales [aussi nationales], dit le chan. David, soit choisies

ou établies par le prince, à la prière et souvent avec délibération des autorités locales; soit proposées par ces autorités mêmes, consenties et garanties par le prince, et auxquelles les habitants devaient se conformer dans la suite. — Après la conquête de l'Europe occidentale par les Francs, les habitants du pays purent choisir sous quelle loi ils voulaient vivre (la loi salique, ripuaire, allemande, etc.). Une fois leur choix fait, ils devaient l'observer comme loi, et leurs méfaits furent punis d'après la loi choisie.” Kil. Keure / kore. *Optio, electio, delectus, suffragium*. Keur. *Arbitrium, sententia arbitri: & Statutum, decretum, lex, plebiscitum: statutum selectum*. || Dat wi [nl. hertog Hendrik], overmits vroeden rade onser manne van Brussel, desen coren hebben geset binnen Brusselle, bi trouwen en bi eeden onser mannen en gemeeneleek portoren van Brusselle, desen core te houden om gemeinen oirboire. *K. v. Brussel*, 1229, *Inl. (Luyster v. Brab.* I 37), en passim aldaar, inz. a. 42. *Do. Dei* 1240, *mensis julio, facta est lex et consuetudo quae vocatur Core in terra Furnensi*. *K. v. Veurne* 1240. *Concedimus omnibus hominibus Warie, .. legem quae vulgariter dicitur chore*. *K. Land v. Waas* 1 juni 1241. *Quod in villa nostra Gandensi talis flat keure, quod quicumque treugas infringerit, .. capitali sententia .. condemnatur*. WARKÖNIG, *Fl. St. u. Eg.* II 67, Sept. 1270. Dit es die wet en die keure, die die grave Wyt van Vlaenderen .. wille dat se si ghehouden en ghesachterwaert bin der port van Brugghen. *C. v. Brugge* I 240 (2de keure 1281), fr. *tekst la loi et la keure*. Bi sulker condisie en bi sulker maniere sal dureren dese kuere en dese wet, fr. *par telle condition et par telle manière d'urra ceats lois et cis établissements*. *Id.* a. 31 bis. *Indulgemus et concedimus quod, es nunc in antea, statutis eisdem, dictis keuren, et libertate pari, quibus utuntur nostri burgenses Brussellenses, libere gaudeant et fruantur; nolentes quod ab aliquo iudice nostro ultra dicta statuta, keuren vulgariter nominata, quoquo modo pertraherentur seu graventur; .. sed quae emeruerint, cadent et provenient in posterum, statutis dictis keuren subjaceant praedictis*. *Brab. Yeesten* I 687, *K. v. Op-Brussel* (*Sint-Gielis*) 1296. *Nous Guy, comte de Flandres, .. avons donnei et octroyé à eaus [nl. aan de Gento-naars] les lois, les cores et les choses qui chi aprés en langage flamenge sont escriptes*. *C. v. Gent, Gr. ch.* v. 1297. *Id.* a. 68.

2) Stedelijke keuren of statuten, fr. *statuts municipaux*. *Verordeningen of wetten van plaatselijk belang, door steden en vrijheden, met den vertegenwoordiger des landsheers en bij machtiging van den vorst, bepaald, fr. statuts ou ordonnances d'intérêt local, établis par des villes et franchises, conjointement avec le représentant du prince et en vertu d'une autorisation de celui-ci*. || Statuten, die men gemeenlijk noemt kooren. *C. v. St. Truiden* § 18. Statuten, die men ghewoenlijk is te heyten kooren. § 39. Insettinge, koeren, modereringe en statuten. *Id.* Alle dese dinghen sijn ghedaen wetteleke, bi maninge van den heere en bi wisdom van ons scepenen, na costume en usage van der cure en der vrijheden van Capric. DE VLAMINCX, *Zw.* 146 (1347). Voert meer, dat der stat werken niet vergeten en werden, so willen wij en oec ordinieren dat alle maendage die burgermeistren, en raet, mitten scepenen te gader en ongedeylt, op ene sekere stat, met der raetclocken te gader suelen comen en daer ordinancien, statuten, die men koren plach te heyten, .. suelen mogen ma-

ken, en die veranderen, setten, en gesett modelieren. Welke ordinancien, moderacien en statuten, .. *K. v. St.-Truiden* 18 nov. 1404 a. 5. Soe wilkoeyren wij, dat onse scouten, bij raede van onsen scepenen, sullen moegen orderen en setten, van onser wegen, alle koeyren, .. uijtghescheyden van poenten onsen hoghen rechten en heerlicheijt anruerende. *Id.* 7 dec. 1411 a. 5. Dat die scepenen en raet der stad van Diest selen mogen maken en ordineren dageliesche koeren, alsoe diewile als des noot es, van stukken den gemeinen profite der neringen en der eren van der stad van Diest aengaende, en dat die scouten van Diest, alsoe hy des van hen versocht werdt, daerover sal moeten staen en die gebieden, sonder wederseggen en sonder vorder te verhalen. *Oork. v. hertog Antoon voor Diest*, 20 dec. 1414. Naer die stadts keur ofte statuyt. *C. v. Breda* I 6. Een keur oft statuyt. a. 7.

8) Keuren van gilden en ambachten. *Huishoudelijke wetten, verordeningen of reglementen door die lichamen, onder bekrachtiging der overheid vastgesteld, fr. keures des gildes ou métiers, statuts ou règlements d'ordre intérieur établis par ces corps, sous confirmation de l'autorité.* || Soe wie eneghen core oft broeke in onsen ambacht voerseyt verboert hadde, dien mochten en souden die gheswoerne sijn ambacht verbieden te doene en te hanteren, tot dyer tijt toe dat hi dien broecke oft core... betaelt hadde. *Belg. mus.*, IV 77, *K. Wolvoers te Herentals* 1388. Ambachten en moeghen-egheene taxatien, keuren oft bruecken maken noch opstellen sonder orloff van den schoutet, burgermeesteren en scepenen en raide van der stadt. *C. v. Antw.* 1545, II 36. (*C. v. 1570*, XI 2: ceuren oft bruecken). Niemandt van den gulden van de voorschreven dorpen onder de hooftbancke van Santhoven resorterende, noch oock de ghemeyne inneghesetenen aldaer, oft eenighe van hen, en vermoghen gheene ordonnancien, statuyten oft keuren te maecken oft tordonneren sonder consent en approbatie van schouteth en leenmannen voorschreven. *C. v. Santhoven* 1664 a. 47.

4) Keuren soecken. In de lakenweverij. *Onderzoeken of de keuren van het ambacht nageleefd worden*, fr. (*Draperie*) *rechercher si les règlements ou statuts du métier sont bien observés.* || Zo wie van den voorseiden ambachte overhorich ware den deken en vinders van cueren te zouckene, en sijn sloten niet openen en wilde, jof hem eenich belet daerinde, dat ware up de boete van iij ponden parisis. *Kb. der Lakeng. te Brugge, Vaerwers*, blz. 94.

5) KEURE, zn. v. en KEUR m. *Boete, fr. amende.* In deze bet. gaat het w. gewoonlijk gepaard met het w. brueck, en wel in het mv. KEUREN ENDE BRUECKEN; ook met mulden, en forfeiten. *Gelijk de ww. misdaet en forfait, had dus het w. keure ook die van boete, als zijnde de straf ener oortreding der keuren, wetten, statuten of verordeningen.* Kil. vertaalt keuren en bruecken door *Leges et consuetudines*, onvooldoende wijze. || *Si iudez noster cum sodinis et iuratis poenas aliquas seu emendas quas vulgariter dicuntur Coeren statuerit seu ordinaverit, stabilitatem habeant et processum spatio unius anni damnlazat, et non ultra.* *Brab. Yeesten* II 706 (1342). Alle keuren en bruecken, daer egheene expresse ordinantie aff en is hoe en in wat manieren die bekeert moeten worden, volghen deen derdendeel den heere, dandere der stadt, en tderde den ghenen die de xecutie daeraff doet en den aenbrengr gelyckelyck. *C. v. Antw.* 1545, II 41 (*C. v. 1570*, XI 4: ceuren en bruecken).

Van den voors. geëxecuteerden goeden sal men eerst trecken den loon van der executie, en daarna de volle schult daer men executie om doet, en ten lesten den keur oft boeten hiervoor geruert [nl. van den in rechten niet verschenen appellant]. *C. v. Santhoven*, *Stijl* 1557, a. 245 en 234. Behoudelic onser hoger heerlicheit koren en foirfaiten. *C. v. Maastricht* 130 (1413). Behoudelic ons onser foirfaiten en koeren, en den voecht de sine. *Id.* 165. Kueren, penen, mulden en bruecken. *C. v. Loven*, *Bijz.* IV, *Car.* 17 dec. 1547 a. 3. Dat sij grootelijckx worden belast, gegraveert en verongelijct, niet alleene van bruecken daer in sij vallen, maer oock in de keuren, uuttien sij ignorant sijn geweest van den waerachtigen valeure van dien, en alsoo van den vorsters, preters en andere officieren dieper in den buijld getast worden dan de weerde van denselven keuren en bruecken is. .. *C. v. Santhoven*, *K* en br. 1558. Zoools men ziet, maken deze kost. onderscheid tusschen keuren en bruecken, en begripen, onder de benaming keuren: al wat misdreven wordt in zake van maten en gewichten, eswaren en dranken, dienstboden, ambachts- en werklieden; onder die van bruecken: alle mishandelingen door steken, slaan met stok of vuist, schieten met buks of boog, huisstoring en dgl. Deze onderscheiding stemt vrij wel overeen met het tweevoudig privilegie v. d. 12 oct. 1499, door Engelbrecht van Nassau aan zijne stad Diest gegeven, namelijk een voor de Justitie en een voor de Politie. Men zou ook de keuren als criminele misdaden, de bruecken als civiele overtredingen, kunnen beschouwen. — Groen keuren eigenlijk veldkeuren, doch in de hier aangehaalde kostume, over 't algemeen polieckeuren of verordeningen, fr. *code rural*, *ordonnances de simple police*, en *général*. || Dat van nu voortaan niemandt binnen deser vryheyt di jurisdictie derselver houden en sal moghen koeyen, calveren, peerden, gheyten, verckens noch schaepen sonder bewaeren oft hueden, oft sonder de peerden ghespannen en de verckens ghekennevet te sijn, enz. *C. v. Overijsche* a. 1. Soe wat beesten men bevindt in die spruijten van de bosschen onder de drij jaren out sijnde, .. dat die verbeuren eenen keur van dry carolusguldena. *C. v. Sichem* a. 18; *id.* 19.

6) Wettelijk onderzoek, fr. *enquête légale*. || De bailliu, als hij zuledaneghe moorddaghe faiten te wette legghen wille, so ghebiecht hij den keure tsondaechs ter kercken, daer tfaat gheviel, en maect dach den claghers en den oirconden die hij ten keure hebben wille; eerst de gebuerte dair tfaat ghevallen es, of andre singuliere personen, die hij hebben wille; noemt den dach wanneer hij den keure doen zal; daecht daer de voirseide personen ten ghenomden daghe ten keure te comene, elcken up de boete van xx s. *C. v. Aalst* I 492, a. 2; *id.* a. 3 en 6 (1436).

7) Jaerkeure (Meertsche-, Mei-, Oochstkeure). *Jaerlijksche volksvergadering, en schouwing van wegen en waterloopen*, fr. *assemblée générale et annuelle du peuple*, et *inspection des chemins et cours d'eau*. Zie GOUWGEDING, 1464—465. || Men is van oudts ghecostumeert jaerlicx binnen der stede en schepdomme van Aelst, by bailliu, burchmeester en schepenen, te onderhouden een jaerkeur; metgaders een marte- en ougatkkeur, telken half meerte en ougat, .. metgaders den jaerkeur [te ghebieden] tsondachs vóór Sint-Baefsdach, .. alwaer men dachvaert en schuldich syn te compareren alle manerspooenen zynde vyftihien jaeren en meer, al waert oock boven de tsestich jaeren ... Ter zulcker keure vragen

schepenen, ter maeninghe van bailliu, meyer, ofte ander officier, van alle zaecken daer s'heeren recht en ander aen dependeert. *C. v. Aalst* VIII 1. Alle jaeren naer den ougst, vóór sente Baefsdach, . . . zo doet men tAelst eenen oestkuer, die men heet de jaerwaerheyt, die scepenen up huerlieder huus hoeren, een weke lanck, alle daghe haer straete; . . . elcken persoon gheboden, xv jaer houdt zynde en daerboven, ter voornoemde waerheit te commene, op de boete van xx s. para. *C. v. Aalst* 225. Vermach den meyer, uytten naeme van mynen voors. heere [nl. den proost van Sinte-Pieters te Gent], alle jaeren gebieden een maerkeure, meykeure en hoestkeure, en vermagh daernaer met schepenen te schouwen en visiteren alle de voetweghen, brugghen, plancken en lenen, en alle waterloopen, . . . DE PR. en BR. V. *Merebeke* 23. Halfmaertsche kuere. *C. leenhof v. Auden*. I 442 a. 9. II, 440 a. 14; *C. v. Auden*. 2de d. 88 (16 mei 1835); *C. stad Brugge* II 88 a. 35.

8) Van maten en gewichten. *IJkmaat, legger, standaard, fr. étalon des poids et mesures.* || Dat deselve keurmeesteren int keuren heur sullen reguleren naer den keure der stadt van Liere, soo wel in gewichte als van natte en drooge maet. Behoudelijck dat die van Halle, nopende alleen den graenmaten, hen sullen reguleren naer den keure der stadt van Antwerpen, soo sij tot hiertoe geplogen hebben. *C. v. Santhoven, K. en br. v.* 1558 a. 6. *It. Cost.* v. 1664 a. 42.

9) Keur, Peertskeur. *Recht van beste kateil, fr. droit de meilleur catel. Zie ook GICHT, GICHTDRAGER en HOOFTMAN, en voeg het volgende bij het citaat op Gicht.* || Anderen competeert het beste, andere middelbaer peerdt van degene binnen sjaers, vóór d'affyghen van den ghechtdrager. op eenige goeden, onder den voors. peerdskeur ofte ghichte gelegen, gebergt en gedaelt hebbende, dat is, gelabeurt, geackert, geweydt ofte andersints gehouden geweest hebbende, ofte de weerde daerof, daermede de debiteuren, in allen gevalle, altyds gestaan, als sy willen; en wordt d'estimatie gedaen by luyden neutraele, hun des verstaende. *C. v. Loven* VI 3. — *Idem, obolum et dimidium halster avena van den Barvuete huven* [nl. hoeven], *jacen. retro Scenrode iuxta cruceum*, en dese huve gheyt eynen kure. *Cijnsrol der kommanderij van Beckevort*, 1321, a. 27. *Item, in Warsbeks, Johannes filius Jutte, viij d. et unum jus quod dicitur kure et ij halster avena.* a. 75. *Et integrum jus quod dicitur vulgariter kure* a. 99; *it.* 101. 102. 114. *Et pro omni jure, scilicet kure, orlof, effestucatione seu requisitione, duos solidos.* a. 117; *it.* 118, 119. Soe wanneer dat theut [nl. het hoofd] stirft van eyningen van den hoofsteden vurs., sy syn betimmerd off niet betimmerd, soe es men den heren [het Kapittel] sculdich eynen koer, te weten, eyne die beste koe. En als die koer gevallen is, soe moegen die heren dat guet ervolgen voir die koere, noe [naer] shoefte recht. *Item*, alle die guede die den heren hennen en eyere gelden, doe [daer] vee nachtraete op nempt en halm naet [nat] maect, gelden den heren koere ast heut van den gueden stirft, te weten, die beste koe. . . En als die koere gevallen is, mach der voicht goen opt guet, snyden dat zeyl aff, leyden die koe optie stroete, en dan leyts der boede voert tot behueff des Rijtproests, des voichs en der scepenen vurs. *Item*, die guede die den heren hynnen en eyere gelden en die niet betymmert en syn, die en gelden. . . egeynen koere. *FRANQUINET, Kapittel* 201 (1429). Een volle peerts-

keur is een hoeve die 24 of 25 dachmalen heeft [eene oork. v. 1440 zegt 10 of 12 bunders]; en vooreen peert geeft men gemeynelijck ten minsten 36 of 40 ringuldens, altyt meer als min, en bovendien t'recht van den hoofmeyer, laethen en clerck, van t'selve te boeck te stellen. *Enz. Den schat der cheynsen* 46. *Item*, noch twee oft drie pertakoeren, oic op diverse goeden onder Eversberge gelegen. *Rijksarchief, Opgave v. leengoederen*, 31 oct. 1530, n° 4023 fol. 3 v°. En soo, 'tsedert de voors. losinghe [nl. ons huys van Anderstadt met andere onse dorpen, . . .], t'onsen kennisse is ghecomen dat die ghene die onse heerlijckheden in pantschap hebben beseten, sy oft hunne officieren, ons recht van pontgelt, met oock ons recht gheheeten keuren (dat is: soe wanneer eenighen keurdragher sterft uyt synen goede, soo vervalt tot onsen profijte het beste juweel oft catheyl) seer vernegligeert, . . . *Plab. v. Brab.* 20 dec. 1613; II 227 a. *Int.* it. a. 15.

10) *Benaming der hooge rechtbank te Gent, fr. nom du haut banc de justice à Gand. Zie BANC* 3) I 117. Zie ook de Pr. en Br. *Gent*, I 236 en 240.

11) *Grond- en rechtsgebied, syn. v. Casselrij, fr. territoire et juridiction syn. de châtellenie. Kil. Keur. Jurisdictio, jus.* || *Item*, vermoghen oock [nl. burchmeester, schepenen en keurheers der stede en casselrije van Broucburch] over alle de stede en keure te doen justicie en actien [acten?] criminele, personele, reele en alle andere civile, . . . *C. v. Broeckburg* I 3. *Item*, hebben kennisse van alle lagaengoet . . . op de jurisdictie van de casselrije, mitgaders van alle de schepen . . . sooverre de keure haer extendeert. a. 7. Wy bailliu, burchgrave, burchmeester, schepenen en keurheuren der stede en casselrije van Broeckburch, hebben de voorsayde costumen, . . . ghepubliceert binnen der voors. stede van Broucburch, . . . Dit, naerdien dat, denselven dach der publicatie, by een sondaechs kerckghebodt in alle de prochien, soowel van der casselrije gheseyt keure als de vassalrije, kennelick ghemaect hadde gheweest. *It. C. v. St-Winnocbergen* V 5. 8. 9. 10.

12) *Rechtsbevoegdheid vonnis „wijsdom“ (?), fr. judicature, compétence juridique, sentence (?).* || Wat faite dat vaelt op onse poerters van Aelst, liede van binnen oechte van buten, dat behoert ten berechte en ten koere vore scepenen van Aelst, . . . en wat dats de Wet van Aelst wiest, na den koere die sijn ghehoert hebben, dat daerof de bailliu inninghe doet en ghedaen heft. *C. v. Aalst* 557 (1806).

13) *Belasting, schatting, fr. impôt, droit.* Keure nemen. *Koopwaren van vreemden, voor deze of gene reden, in beslag nemen, of er onbehoorlijke schatting op heffen, fr. saisir des marchandises des étrangers, pour quelque motif, ou en prélever un impôt indu (?).* || Dat wi [nl. hertog Jan] orlof gheven, en dat dat onse wille es, dat onse lieve liede onse poerters van Antwerpen, alsoe dat sake es dat si gepant werden in anderen heren lande, en hun chore ghenomen wert, ochte eneghen van hun, dat si bi tuenen [op vertoog? J. F. W. — dit toonen?] ons scoutheten, die daer es van onsen wegghen, en bi sinen rade en der scepenne van Antwerpen, weder panden moghen op die selve liede die van dire stat sijn, ochte van dire eghenheden daer hun chore ghenomen wert, en dat hore daerane verhalen, bi rade ons scoutheite en onser scepenne van Antwerpen. *Brab. Yeesten* I 715 (8 jan. 1304).

14) *Keur, keus, verkiezing, voorkeur gegeven aan*

enen persoon of eene zaak, fr. choix, option. || Eest dat wy binnen xx dagen die voerseiden wordedragers nyet en kiessen of in en stellen, alsdan sal der koer en insettinghe te dyen male tot scepenen en raet ghevallen syn. *C. v. St-Truiden* § 17. De partyen, agierende of verweerende voor schepenen van beide de banken, hebben keure en optie huerliedier instel te doene, in d'eerste instancie, in cameren oft vierscharen. *C. v. Gent* I 8. *It. C. v. Auden*. XXIII 14, en *passim*.

15) *Verkiezing, keus (bij middel van stemming), fr. élection.* || In derselver manieren sal men kiesse paymeesters, coirmeesters, hallemeesters, cauldemeesters, paismakers en stedenknepen, en alle andere coiren die daertoe hoiren. *SERMON, Conthe-reel* 71 (1 sept. 1360), tot welken koere nijemant comen noch stemme geven en sal dan allene thoef van elken huysse, also verre als sij bijnen der vrijheit van Senttruden geseten en wonechtich sijn. En... dat nijemant van den meesterluden ten voracreve koere dinen sal, dan die selver compe en scheerdijche in hoeren huijse hebben. *K. v. St-Truiden* 18 nov. 1404 a. 1. Keure en electie. *Id.* 10 juni 1417 a. 3. Nae den coer. *C. v. St-Truiden* § 32.

KEURBOECK, zn. m. *Register, waarin de keuren of de verordeningen eener stad of van een ambacht geboekt staan, fr. registre dans lequel sont inscrites les statuts ou les règlements d'une ville ou d'un corps de métier.* || Aengaende civile saeken van keuren en breucken en des dien is aenolevende, diensaengaende moeten den officier en schepenen hun reguleren naer den inhoudt des keurboeckx der stadt van Zychem. *C. v. Sichem* a. 15. *It. C. v. Antw.* 1645, II 35; *C. v. Dourne* III 10. Dit es de kuerbouck van der stede van Ypre, vergadert van allen de oude kueren, en eerst van der Draperie van derzelver stede (1363). *HUYTENS, Corporations*, 189.

KEURBOETE, zn. v. *Boete die vastgesteld is door de keure of de kostuum, in tegenoverstelling aan de arbitrale boete, door schepenen gewezen, fr. amende légale, amende fixée par la keure ou la coutume, en opposition à l'amende arbitraire prononcée par les échevins.* Dupin et Laboulaye *Amende de loi* § amende arbitraire du juge. || Dat, als partien te kennen gheven, vóór twysdom van der boete, dat, up dat zo zij dat zy in eeneghe keurboeten bedreghen syn, dat zy begheeren te ghestane metter condempnatie van sulcker boete als ter plaetse loopt daer den twist ghevallen es, dat scepenen dan wysen de bedreghene parsoonen te ghestane jeghen den heere met sulcker boete als ter plaetse loopt daer den twist of tsetie ghebeurt es. *C. v. Aalst* 664.

KEURBRIEF (Corebrief), zn. m. *Keur, fr. statut.* || Vort, soe selen alle langhe lakene en corte hare lingde vortane moeten hebben. gheliic dat die corebrief inheeft op die rame. *K. Lakengild Mechelen* 1331 a. 142.

KEURBROEDER, KEURSUSTER, zn. *Poorter, poorteres (in sommige kasselrijen, ambachten en steden v. Vlaanderen), fr. bourgeois, bourgeoise (dans certaines châtellenies villes, ou certains Métiers de Flandre).* || Men bedijt keurbroeder ofte keursuster van den voors. ambachte met gheboorte aldaer. Item, by huwelick, trauwende eenen keurbroeder ofte keursuster. *C. v. Boekhout* III 1. 2; *id.* 3. *It. C. v. Assenede* II 1; *C. v. Waas* x 16; *C. v. Poperingen* VIII 13. 14; *C. v. Broekburg* II 2. In de kost. v. *Pourne*, II 1. 2. 3. 7. 8, en III 1, komen de benamingen keurbroeder en poorter steeds gezamenlijk voor.

II.

Keurbroederlijk sterfhuis. *Poortelijk —, poorters sterfhuis, fr. mortuaire bourgeois.* || Van den keurbroederliken sterfhuyse... De verhoirsatinghe, uytgrootinghe, vercavelinghe en verdeel van goede van eenen keurbroederliken sterfhuyse, ghebeurt tusschen houder oft houderighe en den hoir, of tusschen de hoirs onderlinghe. *C. v. Assenede* XVII 2.

KEURBROEDERSCHAP, zn. o. *Poortelij, poorterschap, fr. bourgeoisie.* || Een keurbroeder willende vertrecken uyt den voornoemden ambachte, en vervremden van keurbroederschap, is ghehouden sijn keurbroederschap te doen dooden ten voorseyden registre. *C. v. Boekhout*, III 4. En *passim*. *Zie het voorgaande.*

KEURDACH (Keuredach, coerdach), zn. m. *Kiesdag, fr. jour des élections.* || Weirt dat ons vriende niet alsoo tiltic en quemen op ten selven keuredach, soe soelen die die andere, die gekoeren soelen sijn tot dier election en keure te doen, sculdich sijn te wachten en te verbeyden, twee uren lange na der nonen op ten selven keurdaige. *Pior, Cort.* II 206 (10 jan. 1417 a. 4). Soe en sullen sij [nl. de vreemdelingen aen wie men het poorterschap verleent] op den coerdach, als men meesteren, raedt en deken kiessen sal, te raede noch te dade, noch te kuer voorecreven komen. *Id.* 245 aant. (13 jan. 1424).

KEURDE, zn. v. *Eene net om garnaal (geernaart) te visschen, fr. filet pour pêcher des crevettes.* || Een ieder vermag in de riviere van de Schelde, ofte andere wateren, daermede ofte met de zee gemeene, te visschen met eene keurde ofte nette dienende om geernaart te vangen. *Pl. v. Vl., Gen. Index* v°. Visch (31 juli 1627 a. 8). *Zie ook AELSKURF.*

KEURDRAGER, zn. m. *Zie EICHTDRAGER, en HOOFTMAN* 3). || Ons recht ghebeeten keuren (dat is: soowanneer eenighen keurdragher sterft uyt sijnen goede, soo vervalt tot onsen profijte het beste juweel ofte catheyl)... *Pl. v. Brab.* 20 dec. 1613, *Int.* en a. 16; II 227, 230. *Zie ook KEURE.*

KEUREN (Kueren, kuren, curen), ow. 1) *Verordenen, fr. statuer.* Kil. Keuren een wet. *vetus. Statuere legem.* || Hets ghekeurt int jaer Ons Heren m^o cc^o lxxviii^o, op Nieuwe avende, bi den bailliu en bi scepenen van Brughe: so wie die wedewe, die portige van Brughe ware, ontvorde iof ontleedde met crachten en hars ondankens, omme houwelic te doene, me soudene bannen c jaer van sinen hove, ... *C. v. Brugge* I 228 (1278). Vord es ghekuert: ... *Id.* 230 en 231. Vort, zo eist ghecuet dat, ... 237 en 238 (1280) a. 3. 4. 5. (a. 1 zegt Hets gheordinert). Het is ghekurt bi den grave en verboden: ... *Id.* 246 (1281 a. 14), fr. tekst *Il est estauli par le conte et deffendu*...

2) *Keuren of verordeningen maken (?), fr. faire des statuts (?).* || En om diesswille dat niet moghelic en es alle zaken te comprehendeirne, en oock dat metter tijd eenighe zaken dienen veranderd te wezene ofte daertoe ghesteldt, met dies er voren verclaeret is, zo sullen zy [nl. bailliu, mannen, scepenen en vaasalen en ghemene inwonende van onzer zale en castelrie van Ipre] moghen kueren alle jare, ofte emmers alst hemlieden goed dinken sal, also wel in der materie *feodale* als in der materie *eschevinale* [met boeten tot beloop van (?)], te wetene in *feodale* thien ponden parisis, en in *eschevinale* dry ponden parisis. *C. v. Iperen, kast.* a. 246^o.

KEURGEDING, zn. o. *Maandelijksche rechtszitting voor zekere burgerlijke zaken*, fr. *audience mensuelle pour certaines causes civiles*. || Men is in costume, van allen ouden tijden, te houden twaalf keurgedingen in elck jaer; te weten, altyds op den eersten donderdag van elcker maent, ... Ten welcken keurgedinge men recht en wet doet van alderhande schulden, coopmanschappen, contracten, huysshure, landtpacht, verloop van renten en andere civile saken, soo reele als personele, gheserveert alleen deghene die men berecht s'woensdaeghs en saterdaeghs ter Camer, mitgaders s'dijssendaeghs ter oppositie. *C. v. Poperingen XVIII 1, 2; id. I 9; VIII 1, 2; XIII 13*. Zie ook **KEUR** **GEDING** I 465.

KEURGOET, zn. o. *Een aan het recht van beste hoofd onderworpen goet*, fr. *un bien de meilleur catel, ou soumis au droit de meilleur catel*. || Van keurgoederen. Dit is het regt en geregtigheyd der keuren in de landen van Reckheim, dat de besitters van keurgoederen syn onderworpen aan de dienstbaarheyt des landsheeren, soolange sy eenige keurgoederen gebruycken. *C. gr. Loom, II 454, Reckheim XLVIII 1*. Soe wie in onse hooge heerlicheyt s'Lants van Mechelen eenich eyghengoet, keurgoet oft chijnsagoet, dat van ons te chijns gehouden wort vercoopt, verthiert, belast oft becommert, is schuldich t'onsen profijte te betalen den twintichsten penninck. *Pl. v. Brab. 20 dec. 1613 a. 1; II 227. It. C. gr. Loom, II 501, Reckheim LX 1, 5*. Zie **KEURMEDE**.

KEURHEER, zn. 1) *In de kost. v. Broekburg en v. Veurne wordt geen onderscheid van ambtsbevoegdheid of bedieningen gemaakt tusschen schepenen en „keurheers”, en staan beide benamingen als synoniemen*, fr. *dans les coutumes de Bourbourg il n'est pas fait de distinction d'attributions ou de fonctions entre les échevins et les keurheers, et les deux noms s'y trouvent comme synonymes*. Kil. *Keurheer r. stand. vet. Senator territorii, legislator, iudex*. || In den iersten, wort de stede en casselrije van Broucburch gheregiert by twaelf schepenen en keurheers, pensionnaris en greffier, danof den eersten ghenoeft wort burchmeester, ... — Don voorn. burchmeester, schepenen en keurheers hebben en vermogen, ter presentie van bailliu ofte burchgrave, haerlieder maenheere, judicature en berecht van alle saken criminele, ... — Vermogen oock over alle de stede en keure te doen justicie en actien criminele, personele, reele en alle andere civile, in gebannen vierscharen, oft camer van berecht, ... *C. v. Broekburg I 1, 2, 3*. En wort de Wet van de voornomde stede en casselrije jaerliex vermaect en vernieut by de commissarissen van de voorn. eertshertoghen; daerin ghestelt worden twee burchmeesters en landthouders, den eenen van de Commune en den anderen van de Wet, met nooh twintich schepenen en keurheers. — Welcke burchmeester en landthouder van de Wet, mette voornomde schepenen en keurheers, representerende de ghemeene Wet van de stede en casselrije, vermogen, in den naeme en onder d'auctoriteyt van de voornomde eertshertoghen, onder t'district van de voornomde stede en casselrije te administreren recht en justitie, zooverre hemlieden jurisdictie streckt. *C. v. Veurne I 8 en 9. It. Pl. v. Brab. I 40; C. stad. Brugges II 522*.

2) *Keurder, fr. vérificateur, expert*. Zie ook **KEURMEESTER**. || [De voornomde Wet] vernieuwt ofte continueert, ... ander subalterne collegien, als sijn warandeerders van de weede en meede, keur-

heers, die regard nemen over de bieren en etelieke ware, ... *C. v. Belle I 33*. Dat alle de bellen en hoppe, ... ten minsten door twee van onse ghecommiteerde keurheers sal worden ghevisiteert, gewardert en ghekeurt. *DE PR. en BR. Aalst, III 325*.

KEURHOEVE (Koerhoeve), zn. v. *Cijnshof, hoeve belast met eenen gesplitsten keur (?)*, fr. *cour censale, ferme grevée d'un cens éclissé (?)*. || Drie zillen lants gheleggen in een koerhoeve, tusschen lant des voirs. Heilicheest, boven Willems van den Hugenberge op een side, en op dandre side Jans van der Boect. *Schep. des landr v. Diest, 12 sept. 1406*.

KEURHOUT, zn. *Eiken-, beuken-, lindeloomen*, fr. *des chênes, des hêtres, des tilleuls*. || ... Dat he geladen heeft eenig van dryer keuren hout, dat is te weten eycken, beucken oft linden. — Vort so mach men tacken van den keurhout houwen, en alle ander hout van der erden, sonder der dryer keurhout: eycken, beucken, linden vors., op die keuren [boeten] ... *Belg. mus., V, 429, 430, 432*.

KEURLAKEN (Cuerlaken), zn. o. *Eene soort van sijn Brugsch laken*, fr. *une sorte de drap fin de Bruges*. || Eerst, dat men maken zal alle manieren van sijnen Bruchschen lakenen, als sametijnsche, etc. Voord, dat men ooc maken zal alle manieren van cuerlakenen van alle manieren van couleuren, etc. *Kb. d. Lakengilde te Brugge, Wevers, 20, 21; id. 23 en 70*.

KEURLINGEN, zn. mv. *Aangeworven krijgslieden*, in de 17de eeuw, aldus geh. omdat zij, op bevel der hooge overheid, in de steden en dorpen, door de plaatselijke overheden, onder de kloekste mans gekozen en geworven werden; zij trokken elk 12 st. daags en hadden vrije inwooning bij den burger, fr. „Elus”, *soldats recrutés, au 17e siècle, ainsi appelés parceque, sur ordre de l'autorité supérieure, ils étaient choisis et recrutés par les autorités locales parmi les hommes les plus valides; ils touchaient chacun 12 sous par jour, et avaient le logis gratuit chez les habitants*. || Zullen die officieren van de steden, meyerien, casselryen en bailliegen van herwaerts-over, ten eersten bevele dien aengaende by hen te ontfanghen, schuldigh sijn over de steden en plaetsen van hunne ampten en districten, te bedeylen het ghetal van den volcke, d'welck hen zal worden gheheyscht, op den voet en proportie van de ordinariisse lasten. — En dienvolgende zullen de officieren, magistraeten en wethouderen der voors. steden en dorpen, promptelijc moeten kiezen in hunne respective ressorten soveele keurlingen als hun sendeel zal bedraghen, en „daertoe die ondersaeten bewillighen, sonder daerinne te ghebruycken eenich bedwanck.” — En zullen ... hebben voor gagen ... en elcken keurlinck 12 stuyvers 's daghs, ... — dat sy ... hen moeten tevreden houden met het logist, sonder meer. *Pl. v. Vl. Regl. 4 dec. 1624, a. 1, 2, 6, 9; IV 1085*. Keurlingen voor dit jaer niet te lichten, by declaratie van de Majesteyt. *GÉNARD, Antw. Arch. II 49 (1640)*.

KEURMEDE, **COREMEDE** (Cuermede, cormeide), zn. 1) *Recht van het beste hoofd of beste catel*, fr. *droit de meilleur catel*. De keurmede of onderwerpenheid aan het recht van 't beste hoofd, was de prijs der vrijmaking van de lijfseigenschap. Deze belasting werd bijwijlen nog veranderd in eene geldsom, of ook in eenen jaarlijkschen cijns, fr. *la keurmede ou sujétion au droit de meilleur catel, était le prix de l'affranchissement du servage*. *Cv*

fut parfois converti en une taxe en argent, noore, en un cens annuel. Kil. Keurmut. *ib. iulac. j. keur. Tributi genus.* Schiller u. en Koremede. Grimm kurmede, kurmut. *ae d'Arnis Curmedia.* Haltaus kormete, ook bij Van Dale. || *In finem vero vite sus nimodo denarios pro corimide custodi solerent esse dies; aut, pauper si esset adeo ut corimide hunc solvere nequiret, viciniore de parentela pro eo persolverent.* PIOT, *Cart. I* 24 (1072—). Corimodem post mortem suam xij tantum iorum persolveret. *ib.* 27 (1088). Comme N. sissent nostre serf, lesquelles on appelle communement dionaliede, leur cas et leurs hoirs ke il auront le corps ou ont ores, meclons au malleur catel, m appelle communement Queremedem. ALPH. TERS, *De l'origine des libertés communales*, nos 233 (Févr. 1275/76). Dat wy onse goiden die jonfrouwen van St. Gerlac en alle hair in onsen lande van Valkenborch gelegen, vri, n ledich maken van allen corneiden die sy schuldich syn mogen. . . . En ontbieden en en onsen borchgreve, en allen onsen ampt. . . dat sy van der goidshuse . . . enghen side en heyscen. FRANQUINET, *St-Gerlach*, 369). *Brief v. hertog Wenceslas.* De keurme-verdeylt in groote en kleyne keuren. — De keuren syn geaffeteert op akkerlanden, en leyne op huysen en hofreysingen. . . — Ko-e den ophelder van eenig keurgoed te sterven, vervalde aan den ladhoeer het beste catheyl len huys de opholders, daar het in de uytge van den keur niet anders en is besprooken. *Loon. II* 455, *Reckheim XLVIII* 2. 3. 5, en *meche kap. II. L. Galeeloot, Feudataires*, 53, 113. Zie EICHT, EICHTDRAGER, HOOPFMAN, (UR) (peertakeur).

Het v. keurmede heeft in het volg. citaat de van keur, verordening, fr. statut. || Quod libertatem dicti nostri oppidi scabini, una nostro villico, ibidem warnos (?) seu cornedios, vulgariter theutonice dicuntur kueren, quos ponere valeant, . . . de quibus siquidem emendis partem mediam habebimus. *Brab. Yeesten I* Siekem 1802.

urmeedsche, keurmoedsche (K—oi—, —) lieden. *Vrijgekochte, aan keurmede onderne lieden*, fr. *des affranchis assujettis à la keur*. Nijhoff *Gedankw. IV* 55, keurmeedigen, euer-sche luyde. Defacqz *Ans. droit belg. I* 254. 255. *ms onze, ja eenige aanhaling, zouden zij te s (N.-Brab.) niet in hoog aanzien gestaan heb-* fr. *d'après notre unique citation, ils n'au-* pas été en grande considération à Grave b.-sept.). || Keurmuetsche luyden, en die tot en rechten staen (?), sullen sweeren en haeren oen als die behoeren, oft van den clegher met bestoert worden. *C. v. d. Grave VII* 7. Baen, eyghen en keurmoidsche luyden, oft die quader rechten staen, die en gheven gheen eel, maer die gheven elck nae zijnen ghetot alsulcken rechten daar. . . (sic) toe be- (?). *ib. XI* 4.

URMEESTERS (Coormeesteren, kormees-ceurmeesters), zn. mv. *Keurders van maten wichten, van allerlei koopwaren, inz. van eet-*, fr. *vérificateurs, experts des poids et mesures, une espèce de marchands, partie des denrées.* Keurmeester. *Aedilis cerealis, qui annonam et mensuras, venduntumque avaritiam coercet* *msor.* Keuren de spijsen oft waeren. *Censore*

edulia, merces, &c, aestimare. Plantijn. Keurman oft keurmeester. *Visiteur, qui visite les provandes, marchandises, chef-d'auores &c.* Er waren te Antwerpen, sedert onbegrijpelijke tijden, twee schepenen, onder deze benaming gelast met de bewaking der markten en eetwaren; zij komen voor in de stads-rekening van 1324, de oudstbekende (L. Torfs, II 113), fr. *il y avait à Anvers, depuis des temps immémoriaux, deux échevins, chargés, sous ce nom, de la surveillance des marchés et des denrées; ils figurent dans le plus ancien compte connu de la ville, de l'année 1324.* || Van den ghewichte daer de coormeesteren mede weghe, en dat de stat coepen dede, xvij grote, valent in paymente xxxvij ac. en iij d. MEERTENS, *Oudste rek. 1324.* Vortane, enghen vleeschouwere en sal negheenrehande quic noch beesten slaen, hi en saelt teersten ghetoent hebben levende den kormeester van den vleeschuyse. *Kb. v. Antw. a. 70.* Sowie berespt setters van taelgen, ofte cormeesters, verboerd iij lib. *ib.* 141. Item, worden alle jaeren, nae t'vnieuwten van der Weth, uyt d'oude schepenen ghecoen: de twee hooftluyden van de poorterije, . . en twee keurmeesters. *C. v. Antw. 1582, IV* 11. *It. C. v. Santhoven, K. en dr. 1665 a. 51.* De borgermeesters moessen insonderheyt mede tot haer devoir houden alle keurmeesters, yckmeesters, roeymeesters, en andere. . . *C. v. Maastricht, Reces v. 1665, VIII* 11. De twee diendende ceur- ofte proefmeesters van d'apothekers. . . tot de visitatie van de winkels der apothekarissen. *Acad. d'archéol. 1862, blz. 258 (1730).*

KEURREAEL. Zie REAEL.

KEURRECHT, zn. *Recht verschuldigd voor het keuren van den wijn en andere dranken*, fr. *droit de pour la vérification des vins et autres boissons, droit d'afforage.* || Dat van wyne en van anderen dranken keurrecht betaelt zy, date te wetene: van eenen wagen wyne iijj stoope, van eender karren iij stoope, en van elc brusele. . . iijj stoope. *C. v. Aalst 676 a. 33, fr. tekst afforages.*

KEURS (Kuers, coers), zn. m. *Een vrouwenkleed ten voeten uit, doch, naar allen schijn, een pelserok of pelzen vrouwenkleed*, fr. *selon toute apparence une robe doublée de fourrure pour femmes.* Kil. Kuers / koers. *Cyclas, pallas, vestis promissa* [nl. lang, neerhangend] *mulierum. gal. corset. Videtur proprie significare vestem pellitam sive pellicosam mulierum: atque hinc Germanis superioribus kursner et Sicambriae kuersener dici pellionem, quem inferiores peltier vocant.* Grimm kürsen, kürse, kursche, f. *pelckleid.* Schiller u. Lübben korsene, korse, *ahd. cursina. Kleidungsstück von Pelzwerk, Pelzrock. pellicium*, ein korse vel ein pelz. Bij Spanoghe is Cyclas een bouwen, *vestis longa, spatiosa feminarum, aliis keurs, koers; kiers, Sicamb. nonnullis falie*, en bij Adr. Junius is Palla Een samaris oft kuers, *G. Un paletot, une samare; doch in het Antw. Stadsvoordeel is de kuers onderscheiden van den bouwen en van den samaris. Bij La Curne is de Corset: une espèce de déshabillé (?).* Zie ook Van Dale. || *Das tunica muliebres dictas coerse.* *Schepenbr. Brussel 5 nov. 1447.* Der vrouwen cleederen. . . Den besten tabbaert, bouwen oft samaris. Den besten kuers. De beste ziele. *C. v. Antw. 1582, tit. XLI a. 102, Stadsvoordeel.*

KEURSPANT (K—d), zn. m. *Onderpand van eenen keur, fr. gage, hypothèque d'une keure.* || Niemand en mag ophelder worden van keuren, die, in deel nog in geheel, van den onderpande in erfdomme niet en besit, en daarom, als een ophelder

syn aandeel van den keurspand verkoopt, ofte weggeeft, moet dengeenen die deselfde aanveerd, helder worden sonder levendigen keur te betalen. *C. gr. Loon II 456, Beckheim XLVIII 12.*

KEURSTAECKEN, zn. mv. *De palen, de grenzen des schepdoms, fr. les limites de l'échevinage.* || *Le droit dit clerckschip, étant deux sols parisis sur les bêtes à cornes gras (sic) et cochons vendues (sic) dans cette ville, échevinage et limites dites keurstaecken. Pl. v. Vl. 11 mei 1754 a. 10; VIII 445. La banlieue de la ville de Courtray, dit keurstaecken. Ib. XI 781.*

KEURSTUSTER. Zie **KEURBROEDER**.

KEURVISCH, zn. *Uitgelezen visch, peik, fr. du poisson choisi, de première qualité.* || Eñ zal te Kerssavondt 1613 den eersten pacht vervallen zijn ten iij s. gr. tjaers van ijder ghemet, en bovendien twee tonnen goeden ghesouten Vlaemschen keurvisch jaerl. *DE POTTER, Sec. cart. 277.*

KEUSBAER, bn. K-hout. Zie **CUSTRAER**.

KEUTE. Zie **KUTE**.

KEUTEREN (Kenteren?), ow. Vischerij. || De maets en laevers sullen oock verobligeert wesen, van hunnen stierman tot hulpe aenoeft synde, behulpzaam te wesen en hem eenswoege te assisteren, soo in steken, keuteren en in storms, immers in alles 't gonne dient gedaen te worden tot conservatie van het gewant van de schuyte met haere reedinge, en voorders van alle hetgonne tot visschen dienstig is. *Pl. v. Vl. 10 dec. 1767 a. 64; XI 1332.*

KEUTERRECHT, **KUTERRECHT** (Kouterrecht?), zn. Broot- en keuterrecht. *Recht van een brood en eenen halven grooten, van elk huis „ploeghoudende“.* || Weygerende te betaalen die broot- en kuterrechten, te weten van elken huys ploech houdende jairlycs een broot, en eenen halven Berexschen ouden gro. weert. *Bekenk. v. Brab. reg. 137 fol. 18 (9 juli 1515).*

KEUWE, **CUWE**, zn. v. *Fust of vat inh. 1½ muid, fr. queue, futaile cont. environ 1½ muid.* Kil. *Keuwe. vet. fl. Cupa, dolium.* || Yerat, een cuwe wyns van Byanen [nl. Beaune], die men ons gheduchten heere van Bourg[ongne] presenteerde; hielt iij amen en vj vierendeel; coste elc ame xxx sch. gr. Vlms. **MERTENS** en **TORFS**, II 609, *Stadsreken.* 1401. Een queue = iij amen Een queue oft pype wyn van Biane, vj½ gr. *Watertol 1550.* Twee keuwen wyns. *Ol. v. DIXMIDE 138.*

KEVESDOM. Zie **KEEFSDOM**.

KIBBELS, zn. mv. *Soort van zeevisch, fr. espèces de poisson de mer.* Bij De Bo: *de kieuwen en afval van gezouten visch.* || Visch, gezouten koolvisch, eelbut, schellevisch, kibbels, henner-bakeljou, par tonne 8 gr. *Pl. v. Vl. 17 juli 1779, Pondgeld te Brugge; XI 794.*

KIEDE, zn. Kieden van meeden (?). || Item, van Hannin N. ghecalengiert van dat zy kieden van meeden ghestouten souden hebben, die toebehoorden N.. *Beken. daljuws. Gent, rol. 1720 a° 1364.*

KIERSINGE (Kieersinge, kiesinge), zn. v. *Bemiddeling, tusschenpraak, fr. arbitrage, médiation.* || Van welke kieersinge en autorisatie van den voors. kieersluyden, de voors. ghesworen clerck houdt note en boeck. *C. v. Antw. 1582, tit. XXII 3. Kiersinghe. C. v. 1570, XIII 8.*

KIERSLIEDEN (Kieerslieden, —luyden, keerslieden, kiesluyden, —lieden), zn. mv. *Verzoeners, vredeslichters, bemiddelaars tusschen de bloedverwanten van eenen gedooide (niet door sluipmoord omgebrachte) en den misdadige, om een verzoening tot stand te brengen en den prijs en verdere*

voorwaarden ervan te bepalen, fr. réconciliateurs, arbitres ou médiateurs entre la parenté d'un homicide (non d'un assassiné), pour effectuer une réconciliation et arrêter le prix et les conditions ultérieures de la réconciliation. Kil. kiersman. *Arbiter.* Kierslieden. *hol. zeland. Arbitri. & Reconciliatores sive pacificatores, praecipue in homicidio.* Kieren. *vetus j. kiesien. Kligers. kiesman. Arbiter electus.* kiesmannen, kieslieden. *Arbitri.* || Stelt en ordineert oock de Langerode sasse persoonen, wende borgen deser stadt, van goede, eerlycke naeme en faeme, en van peyselycken leven, die doen in handen van de Langerode die geloofte, dat sy, als kieersluyden en goede mannen, hun selen employeren int feyt en maecten van de zoenen, en dat se hem al sullen te kennen geven en denuncieren wees den zoenen aengen en competeren mach, en dat se, int feyt van de soene, hunnen leefdaege lanck nyet doen noch voortstellen en selen sonder synen wete en consente. *C. v. Antw. 1570, XIII 2. It. C. v. 1582, XXII 2; kiesluyden a. 5 en 6. Compil. VI vijj, 10 en 11 kieslieden. Keerslieden en minnelijcke peysmaeckers; Verslag stad Turnhout 1881, Bijlagen D, E, F, Soenstucken van 1581. Kwamen voor ons N. N., arbiters en keersluden. Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Rekb. 24 apr. 1483.*

KIES, zn. m. *Kess, het kiezen, het recht van eenen kess te doen, fr. choisir, le droit de choisir.* || Het heift ghesyn van langhen tiden dan [dat?] in elc vulres meestie [meesterij?] de meester es sculdech te hebbene enen kies van den werke, en de cnapen syn sculdech te hebbene tandere wero gheemlike bi lote, alsoen heift gheusiert. *Kb. lakeng. Iperen. Huytters, Corp. 200, 7de it.*

KIESEN (Kisen), bw. Zoals thans. *Kieszen, fr. choisir.* || Dat lant leit tusschen den Ghintwege en sinen huus, op soe welc ende soet der [al. de heer] Henric kisen wille. *Oork. mei 1249, Bochouds.*

— **Kieszen het gelt.** *De verscheidenheid, de gangbaarheid, de wisseling en de vervalsching der munten verplichteden tot een nauwe oplettendheid in de ontvangsten, fr. choisir l'argent; la diversité, le cours, la rognure et la falsification des monnaies obligeaient à une grande attention dans les recettes.* || Van den groten chene es scouten recht..., en daerombe moet hi sitten bi den ontfangere met schepenen, en kieszen tgelt, en doent goet waert ongave. *Oork. 25 febr. 1252. Concoorstaat tusschen den abt en den schout van Sinte-Baafs.*

KIEVETAINE, **CHIEVETAINE**, zn. m. *Oude vormen van het fr. v. capitaine, capitain.* Zie **La Ourne**. || Dat te desen faiten waren, en kievetaine derof en in hulpen: N. N. *DE PAUW t Besouch* blz. 18. Dat hi dat fait zach, en datter af beleeder was en ohievetaine Boidin Braem,... *Ib. 29 (1806).*

KIJFELIJCK, bn. Kijffelijck worden. *Twisten, fr. se quereller.* || Oft ghebeurde, dat eenich persoon (sic) kijffelijck worden, en malkanderen sloeghen, staken ofte wonden,... *C. v. Revenstein 1464 a. 6.* — Kijffelijcke saken. *Twistzaken, twist, krijving, fr. querelle.* || Soo wie armboest spant in kijffelijcke saecken en in tornighen moede op yemaden,... *Ib. a. 7.* Die een mee treckt in kijffelijcke saecke, of in eenich ghevecht,... *Ib. 1551, a. 112.*

KIJCKWERP, zn. m. *Gunstig oogenblik, gunstige gelegenheid, fr. moment favorable, occasion propice.* || Dit peerdevolek hilden hemlieden bedect, totdat zy haerlieder kijckwerp zaghen, vallende aldanne op de arrieregarderde, dewelcke sy meesten al versloughen, *Pior, Chron. 562.*

KIJPE, KIPPE, KEPPE (Kijp), zn. v. *Kip*, reep of hoepel om droogen visch en dierenvellen of huiden te binden; bet. ook „een paar ossenhuiden“, fr. *bolle, cerceau pour lier le poisson sec et les peaux d'animaux, troussseau*, afr. *toursel*; *signifie aussi la quantité de deux peaux de bœufs*. Kil. Kepen. vet. *Teners, retinere, servare*, ang. *kepe*. || *Pro quolibet torsello pellium cum pilo, vulgariter dicto kyp ru ware, videlicet yrcorum, capriolorum, cervorum, clippine, vel pellium quarumcumque ferarum in huiusmodi torsello dicto kyp comprehensarum*. MEERTENS en TOBYS, II 545, *Engelsch charter* v. 1305. Van elken trossele vellen, die men heet kypenwaer, daks te verstaene bocken, herten, geyten oft van wat beesten die vellen syn, die begrepen syn in eenen trossele geheeten kyp. *Tollariaf* v. 1409. Van elken vaete, manden, packe oft keppen droochs vischs of anders vischs, eenen hellinck Loevens. *Tol op de Zenne* 1436/1581. Item 13 hyuden is een kippe hyuden, en vyf kippen oft x hyuden, is een deken, daeraf de xx deken maken i laet, sonder die van Oistwaerts comen, daeraf de xii deken maken i laet. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 fol. 186, *Tollariaf* v. 1551.

KIJTE, zn. v. (?). || Deselve [nl. tmaerschip van Audenaerde] sal moghen voeren alle manieren van goede, dat, te Ghent sijnde, ghecocht, vercocht, ghemaect en verwocht es, . . . en ghesleuten zijn wille in deselve casselrie, sonder oec eenich goet jeghen stroom te voerne commende uuter Lieve, uter kijte van Andwerpen, oft eldre dies ghelijcke. DE PR. en BR. *Gent* III 81 (1504).

KIJVING (Kivinge), zn. v. *Thans kivoage, kivoerij* (beide verbasterd), doch hier eigenl. *schermutseling*, fr. *querelle, ici propr. escarmouche*. Kil. *kijvin-ge / kijvaegte / ghekijf. Riza, lis, altercatio, certatio, controversia, contentio, disceptatio, velitatio, iurgium, litigium*. || Hier suldy weten dat conclusie anders niet en is dan eene bedecte en bedriegelijke contentie en kivinge, gemaect en aengegaen tusschen den accusateur en den geaccuseerden. V. D. TAV. 114.

KILMES, zn. *Een mes, dienende waars. om varkens te kelen*, fr. *coûteau servant prob. à égorger les porcs*. || Dat niemant gheene kilmessen, of gheloodde kolven of kudeen, oft gheenderande wapene en draghe bij nachte noch bij daghe. DE PR. en BR. XXVI *Rupelmonde* 89 (1510).

KINDEKEN (Kinderken), zn. o. *Vaatje, tonnetje*, fr. *petit baril, tonnelet* (in *Brab. thans nog in gebruik als zeepmaat, zie* Schuermans). Kil. Kindeken / kinneken. *Vasculum: octava pars cadi*. || Item, wat goede deser assisen toebehorende dat men in groots vercoept, ten minsten eene waghe weghens, ofte in vaten, eene hame ofte een kindeken van eenre halven hame, daerof sal men gheven. DE VLAMINCK, *Acc.* 81 (1498). Item, van twee kinderkens boekhorens 1 d. *Ord. v. d. werfjelde te Brussel*, 154^e E.

KINDERBEDDEGELT (Kinderbedgelt), zn. o. *Kraambedgel, fr. frais de couches*. || Een man, die een meysen [l. meysken] oft vrouwe een kint gemaect heeft, moet heur gheven, van den tyde af dat sy levende kint heeft gedraghen. elox daechs eenen stuyver, en voer heur kinderbeddegelt een pont groot Brabants. *C. v. Antw.* 1545, XIII 77. Den man moet altyd der vrouwen geven voer heur kinderbeddegelt vijftien Rhinaguldens. *C. v. Loven*, XVI 9. *Kinderbedgelt. C. v. Dourne* 1612, a. 129.

KINNE, zn. v. *Huis, woning*, fr. *maison, habi-*

tation (?) || Dat niemen bin den vryheden eenighe liede keymeleke haude lieghende, ofte synde in syn kinne, ofte in sinen bivanc, omme iemene van der poert grief te doene; (mids hen beede, die se hilde, ofte sostinerde alsoe lieghende, en diere lieghen souden, degone in syn kinne ofte bivanc, dat si waren (?), en gaest te kennene den heere ofte der Wet). *C. v. Auden.* 2^{de} d. 46 (1352).

KINNEBACKEN, zn. o. *Kinnebak*, — *ken, wang, kaak*, fr. *joue*. Merkteeken op de wang met een gloeiend ijzer (*marque sur la joue avec un fer brûlant*). *Zie dergel. straf* v^o. *Haeck* 2). || Oock mogen die gesworen wysen te beerne [nl. branden] metten wollyser een yghelyck op syn kinnebacken, die mesdaen heeft in syn dienste, als de mesdaet soo groot niet en is datter lyff oft leth niet aen en hanght. *C. stad Mechelen* I 38; *aantek. in het h. der „Commission des anc. lois*."

KINT, zn. o. *Kind, fr. enfant*. Minderjarige of onmondige kinderen (*enfants mineurs*). || Onwittige ouderdoem is van xv jairen. . . ende dese zijn tweerhande: Ennige heeten in latine *puberes*, en dat zijn de knechtken van XIII jairen, en die meyskens van xij jairen; en dese zijn oic geheeten *adulty*; en oic *adolescentes*, dat syn jongelingen; ennige andere zijn geheeten *impuberes*, en dat zijn knechtken, die jonger zijn dan XIII jairen, en die meyskens, die jonger zijn dan xij jairen, en dese wordden noch geheeten kynderen. . . en van desen *impuberes* zijn ennige geheeten kynderkens, dat zijn die knechtken en meyskens tot vij jairen. V. D. TAV. 13 v^o. — Benamingen der kinderen ten opzichte van het erfrecht (*noms des enfants au point de vue du droit de succession*). || Als van der successien der kynderen geheeten descendanten, soe suldy weten datter zijn vive specien en manieren van kynderen: ennige natuerlijk en wittich, en dat zijn die geene die uyt wittigen huwelijc geboren zijn. Andere zijn die alleen wittich zijn en niet natuerlijke, mitedij dat de natuere van den vader in hen niet gewracht en heeft, en dat zijn die kynderen adoptijf en die gearrogeert zijn. Andere zijn alleene natuerlijke kynderen, als die geene die geboren zijn van eender concubijnen; en eer dat kynt natuerlijk oft simpel bastaert geheeten mach wordden, soe behoeven daer ij dingen bijeen te zijn: deen is, dat vader en moeder van hem wairen ongebonden en vrij van geloofden. Ten anderen, dat de moeder een enich boelken was, en niet onder veele gerekent. Ten derden, dat zij binnen smans altyt gehouden was, want anders en soude zijn niet natuerlijk propelijc te spreken; en dit dient wel geweten te zijn van allen princen en edelen, die veele onreinder boelen en deernen houden, want de kyndere dairaf comende en zijn properlijc te spreken niet schuldich gerechte natuerlijke kynderen te heeten. Andere zijn bastaerde, geheeten *spuriy*, die gebooren zijn van eender gemeynder vrouwen, en van eenen onsekeren vader. Andere zijn gebooren van eens anders mans wijve en eenen overspeelder, oft van zijne nichten, oft moyen, oft van eenen pape, moninok oft minnenbroeder, oft dyergelijke, en dese zijn geheeten van verdoempder, gedampneerder en onnatuerlijker gebuerten. *Ib.* 232. *Zie ook* BASTAERT. — Kinderen van sinnen. *Zij die al hunne sinnen niet machtig zijn*, fr. *les enfants qui ne possèdent pas tous leurs sens*. || Sullen oock . . . vermomboirt worden niet alleen deghene die van jaren, maer oock deghene die van sinnen kinderen zijn,

te weten, die natuerlijk stom en doof zijn, alle kintsche, sotte, uuytsinnige, .. *C. Weeskamer te Brussel*, a. 18; Christijn *sensuum suorum incapacibus*, .. — **Afgaende kinderen.** De kinderen geboren na den eerstgeboren, fr. *les enfants nés après le premier né, les puînés*. (Onze verklaring dezer midrukking I 60 gegeven kan aldaar evenwel richtig zijn, en ook toepasselijk zijn aan de uitgaende kinderen der *kost. des graafschaps Loon* I 375. || Daer syn geweest N. N., eluyden, welke, staende hun houwelyck, hebben gebouwt een treffelyk huys, met brouwgetouwe, enz. Den outsten soon heeft uytgetorft eenen bamp van den besten torff, besittende in tochte den vaeder de meergemelde erfven. De primogeniture is ten minsten weerdigh twee duysent gla... Daer syn twee afgaende kinderen. **QUERITUR** Oft den outsten soon toecompt die primogeniture met het brouwgetouw, sonder uytkeren aen de twee afgaende kinderen... **RESOLUTIE.** Schepenen... resolveren: dat den outsten sone toecompt huys en brouwhuys, doch alsoo... de andere erfven van geene oft weynige weerden en syn, soodt de afgaende kinderen daervan hunne legitime niet en souden connen hebben, soo is de resolutie: dat den outsten soon, uyt syn voordeel, aen de andere kinderen hunne legitime moet uytkeren oft suppleren, voor soo veel sy uyt d'andere goederen niet en kan gekregen woorden; welke legitime bestaat in het derde deel van hetgene deselve kinderen soude competeren *ab intestato*, *C. gr. Loon*, I 726 en *volg. Du privilège de primogeniture* (1711). **Coninckskinderen.** Zie **RIBAUDEN**. — **sPrinsenkinderen.** *Renaming* gegeven aan die van het vleeschhouwersambacht te Gent, omdat sij, uit hoofde van hun gewichtig voorrecht der erfelijckheid van het ambacht, „tot krijgs- en politiedienst voor den vorst bijzonder verbonden waren, fr. *enfants du prince, qualification donnée aux supplés du métier des bouchers à Gand, parce que, du chef de leur privilège considérable de l'hérédité de la profession, „ils étaient particulièrement obligés au service militaire et de police envers le prince.*” Zie **DE PR.** en **BR.**, *Gent*, II 393 en *volg.* (Dese erfelijckheid bestond ook te Brussel, fr. *cette hérédité existait aussi à Bruxelles*. — **Stadskint**, zn. *Verkwister, doorbrenger, fr. prodigue, dissipateur*. **Kil.** Stadskind. Zie ook **Kramers** en **Van Dale**. || Weeskinderen en bliven nyet langher in momboiren dan tot sy **XXII** jaeren oudt syn, tenwaere dat se waeren van quaden regimente, en dan soudeu sy tot **XXV** jaeren in tutelen bliven; en en beteren sy hen regiment alsdan noch nyet, soe soude men se declareren prodigue te syne en der stadtkinderen maken. *C. v. Antw* 1545, x 81. Die ghene die als stadtkint ter pijnen is afgheroepen, en mach niet *valide* contracteren, tensij dat hij bij consente van de oppervoohden daertoe eerst sij weder gheauthoriseert. *C. v. Horentals*, **XIII** 19. || Te Ghendt wart dobbel wake ghehouden; want bij de cordineere wachte waren oock ghenomen vleeschauwers, vischcoopers, schiplieden, ooc de ghilden van der schutterie, van den boghe en van der busen... welke neeringhen, als vleeschauwer en vischcooper, bij gheslachten eerwen en en zijn niet te coope; en moeten altijts den prince en heere en Wet, in noode en daertoe gheroupen zijnde, bijstaen; daerom heet men se sprincen kinderen. **FRED. VANDER HARGHEN**, *Ber. tijden*, II 76. **KINTSBROOT** (Kinsbroet), zn. (?) || *Item, feria quinta in diebus Pascheven, unum panem, qui dicitur kinsbroet, et unum lotum servitio*. **VAN LOKE-**

REN, *St.-Bavon*, n° 1280, aant. 83, *Voordelen des oppertoks*. — *It. telker derder weken VIII kinsbroede. It. St.-Pierre* nr. 622, *Lavenderie*, 13de E. — *Of bedoelt men huisbroet, de „panis conventualis”, pain du couvent, pain à l'usage de la communauté, van Maigne d'Arnis? Zie KINNE.*

KINTSOOM, zn. m. *Behoud com, oom der vrouw*. Zie **KINTSSWEER**.

KINTSSWEER, zn. m. *Schoonvader des mans, vader der vrouw, fr. beau-père du mari, père de la femme*. || *Lodewyc van Neveers, verhoerende dat zin kintssweere doet was, de goede conine Philips de Langhe, hy seyde toten grave Robbrecht sinom vaders, dat hy wilde te Parys gaen toten conino Karele, zin kintsoom*, .. **JAN v. DIXMUD** 187.

KIST (K—e), zn. v. *Kist, kast, fr. coffre, caisse*. || *Culcitra... cervical... et quotquot ejusmodi sint in una cista, 4 den. Tol te Damme* 1252, *Duodena pellium... in torrello vel in cista... Nulla cista debet aperiri per theolonearium... Cista Coloniensis*. *Id.* — **Bossche kist**. *Kist van 's Hertogenbosch, fr. coffre de Bois-le-duc*. || Gearresteerd sekere Boesche kiste... **GÉNARD**, *Antw. arch.* I 312 (1573). *It. III* 25. — **Terkisten** (ter kisten). *Eene bijzondere stichting voor de behoeftige zusters in het Begijnhof te Brussel, fr. fondation particulière pour les sœurs nécessiteuses au Béguinage à Bruxelles*. || *Dat joncfrouwe Mie... heft ghegheven na har lijf, ter Kisten in den Wijngart [nl. in het Begijnhof] ij a. jaerlics Lovenscer penninghe. Oork.* 10 febr. 1296. — **Kistkint**. *Behoeftige begin, deelhebbend aan de uitdeelingen van Terkisten, fr. béguine nécessiteuse participant aux distributions de la fondation Terkisten*. Zie **FABAYBROOT**, en *Hist. de Bruz.* I 71.

CLACHTBOECK, zn. m. *Register ter aantekening der beslagnemingen, fr. registre aux saisies*. || *De personele en mixte actien worden aengesteld op schepenenrolle... de reële worden aengesteld ten clachtboeck behorende aen den scanthet van Diest. C. v. Diest, VZ. ix* 1. De clachten worden *successive* aengeteekent in den clachtboeck... door de secretarissen oft hunnen gewoeren cleroq, soowel als oock de relaseen van de dienaers van dat sij de clachten gedaen hebben. *Id.* xi 4.

CLACHTBOETE, zn. *Boete beloopen door een overtredding of een verzuiming in een ambacht, fr. amende encourue par une transgression ou une omission dans un métier*. || *Dat de meender [nl. de manier] van den wollewercke mair een jaer meender en sal sijn... En en sal bijnnen dien jaere geen laken mogen maken; des sal hij hebben de clachtboeten, manissen en den vierden penninck van den aenbrengen. Priv. voor Diest*, 12 oct. 1499, *Politis* a. 6.

CLACHT, zn. v. *Beslag, beslaglegging, fr. saisie, arrdt.* || *Men useert by arreste ofte clachte te moghen procederen op de cathelycke goeden van gheestelike persoonen om personele zaecken spruytende uuyt contracten en verbanden, daerinne syliden hemlieden personeelc verbonden hebben. C. v. Aalst* v 16. *Dat d'evincenten van huysen en gronden van erve... deselve huijsen en gronden van erven ter gaente sullen moghen ontvangen naer dat sij twee maenden naer de leste clachte in sluytinghe sullen hebben gestaen. C. v. Diest, VZ. xi* 1. *En passim*. — **Staeende clachte**. *Wij maens dat hierdoor verstaen werd het vooruitgenomen beslag in geval van voorzien onvoermogen van betalen, fr. saisie anticipative en cas d'insolvabilité prévue. C. v. Gent* xvi 12). || *Alle staende clachten en pandynghen*

dueren en blyven in viguere jaer en dach. *C. v. Auden. 2de oab. prim. VII 17. It. C. v. Kortrijk III 13.*

CLACHTNEMER (Clachnemer), zn. *Klager of inbeslagnehmer, fr. plaignant ou saisissant.* || Int jaer XIII^e LXVIII, ... viel groote questie en gheinghe tuschen N. N. en andere schultheesschers, poortassizers, overghevers van painen en clachnemers, over eene side; N. N., over andere, omme tgoed van N., varwere, die hem gheabeenteert hilde. *C. v. Aalst, 290.*

CLADDER, zn. m. *Slijkborstel, fr. décoloroir.* Kil. Kladder. *Peniculus.* Kladderen, afkladden. *Detergers peniculus sordis.* Plantijn. Eenen cladder *Une décoloratoire.* Kladt of claddet uwen tabbaert. *Decorotiez ta robbe.* || Eenen cleerbeesem. Eenen claddere. Eenen aantrockere. *C. v. Antw. 1582, c. 41 a. 100, Stadsvoordeel.* Eenen cleerbeesem. Eenen cladder. Eenen stoffborstel. *Id. comp. II, § 11.*

CLAECHDACH (Claghadach), zn. m. *Rechtszitting, fr. audience.* || Wie, N. N., scepenen van den Vrihen, ... dat cam vor ons te Brugge, in die ybanne vierschare, up eenen wettelicken claghadach, namelike saterdaghes na Onser-Vrouwendaghe, ... *Oork. 22 febr. 1287.*

CLAER, bn. *Volkomen, fr. complet.* || Soe hebben die van Machelne en alle hare hulperen claren pais en clare scene hebben (*sic*) van doden, van branden en van allen misgripe. *Brab. Yesten, I 710 (1803).*

CLAERLIJCK (Claerlike, clarlike, cleerleec), bijw. *Volkomen, geheel en al, fr. complètement, entièrement.* || Soe obligeren wi al dat goed, ... en ghevent hem up clarlike en al, en sovele daerof te nemene dat... *Oork. 6 sept. 1291, St.-Jacobs godshuis.* Kennen wel en lijen, dat ons wel es vergolden, en soelden es derof quite claerlike en al. *Oork. 10 mrt. 1296, Idem.* Voert, soe scelde wij quite cleerleec en altemaels ons scepenen, raet, etc. van allen dien dat wy te hoenweert... te zegghene oecht tiende mochten sijn. *Oork. heer v. Diest, 3 apr. 1367.* — Soe soelen onse waeghe, onse veetol... quijt sijn cleerleec en altemaels van de voergh. tien lib. groten tjaers. *Id. 7 nov. 1368.*

CLAERNIS (Cl—se, cleernis, clernis), zn. o. *Verklaring, fr. déclaration (?)*. || En [nadat] die getuygen aldus verhoert waren, soe quam her Gheert vors. met synen mombor en versocht een clernis wes hem siin waerheyten ghedraghen hadden. Waertsegen die naeste gherfven vortgheheyschen werden oft sy tegen dat clernis yet seggen wouden. En want daer nyemant teegen en sede, soe clerden wy, scepenen vors., nae menisse van onsen scoutet, van woerde te woerde ghelyc vors. is, en die getuyghen voer ons ghedragen hadden. Doen bedancte hom her Gheert vors. des cleernis en begarde voert ghychte nae inhout siinre proeven. *Schepenen v. Tessenderloo, 22 jan. 1485.* Wij, N. N., scepenen buyten in den lande van Dyest, doen eondt dat, opten dach van heden, voir ons sijn gasteen N. N., laete des hoifs Arnouts Vander Ponthen, dewelke, naedien dat sij van Henrico Segers, als richtere desselfs hoefs, in onser presentien in behoerlikere manieren gemaent waeren, tuychden en daden coont, ten waraechtigen cleernisse, dat... En de voirs. laete, des wijs noch vroot wesende, begerende van ons, scepenen voirs., als van huaren hoode geleirt te werden... En want de voirs. laete gheenen ghemeynen sigel en hebben, soe baden sij ons dat wij dit cleernisse voir hou besegelen wouden. *Oork. 30 aug. 1452 (Zie I 153 a, onder Rekent).*

CLAGEN, ow. *Eenen eisch instellen of vervolgen voor het gerocht, fr. intenter ou poursuivre une action en justice, porter plainte.* || Inghelyx tuschen N., claghende over N., van dat hy hem upgheseyt hadde valsch en verzworen zijnde. *C. v. Aalst 490 (1461).* Scepenen worden ghemaendt en hadden up de zake rijpen raed en goed advijs, en namen eene vorste, mids dat de heere dieper en breeder claeche dan partie. *Id. 498 (1436). It. C. v. Diest, VZ. VIII 6. 8; XI, 7.*

CLAGER, **CLAGER** (Limb), zn. m. *Beslaglegger, fr. saisissant.* || Sooverre den clagher, by executie van de voors. afghepande meubelen, van sijnen ghebreke metten costen niet gheheel en wordt voldaan, gaet den dienaar met den clagher anderwerf op den grondt, afspandende... *C. v. Loven IV 8. It. C. v. Sichem a. 10.* Tegens welken dag den klegere den turbateur moet doen dagen. *C. gr. Loon, II, Reckheim XIX 2 en passim. It. C. her-togd. Limburg, C. stad Valkenburg a. 16: den elegier.*

CLAYKEN, zn. v. *Eene kleine silveren munt geslagen, in de 15de E., fr. une petite monnaie d'argent frappée au 15e siècle.* || Dat [leder] dat niet ghenoech ghevedt en ware zouden zij [nl. de waardeersders] wederssegghen, op sinen coere, van elken velle 1 clayken, en van elken stucke 1 parysien. *Kb. v. Diest, B a. 191. Zie GAILLIARD.*

CLAMEEREN (Clameren), bw. (Recht). *Eischen, fr. prétendre.* || Dat Jhan van Vlurssegh, hi no sin oer, nemmermee [aar. nembermer] weder hebben [nl. huis en erve] en mochte, no negherehande recht an clameren en mochte. *Oork. Mei 1294, Gheroustberge. Oork. Febr. 1296, id., 29 apr. 1297 en 8 apr. 1309.*

CLAPBOECK, **CLAPPER**, zn. m. *Register inhoudende een kort beschrijf van de goederen van eene gemeente, eene stichting, of eenen persoon, met de aantekening der schuldenaars en der gedane betalingen; alsmede van een leen- of laathof, met aanduiding der verheffingen, fr. registre cont. une courte description des biens d'une commune ou communauté, d'une fondation ou d'un particulier, avec l'annotation des débiteurs et des paiements effectués; également d'une cour féodale ou de tenanciers, avec l'indication des reliefs; registre indicateur.* || Om te weten wanneer de Kethorjckcamers... opgestaan sijn, soo is te weten, dat sij eerst sijn begonst ontrent den jaere 1479, als blijkt bij de rekeninghe uyt den Clapboeck van Lier. *Belg. mus. VIII 291, Lier.* Clapper van Loven en Thienen — van Brussel — van Antwerpen — van Wals-Brabant — van Overmaese. *Ces registres ont été formés au moyen des hoofkleenboeken. On y trouve, outre la description des fiefs, l'indication des reliefs. Chaque registre est muni d'une table des noms de lieux. C'est une collection très utile à consulter, et qui dispense souvent de recourir aux autres volumes de cette série. L. GALESLOOT, Inv. des archives de la cour féodale de Brabant, I 41.*

CLAPSPAEN, **CLEPSPAEN** (Clappenspaen), zn. o. *Ratel, fr. orécille.* Kil. Klappaen, *fland. lovan.* j. Cleppe j. Klippe. *Crepitaculum, orotolum.* || [De bailliu van der kerck]... es ghehaden... Item, clepspaen alle weke te slane voor vreeschuus, naer costume, om de vercoopers. *Auden meng. I 23 (1564).* En doende executie op roerende goet ofte catheyl, sal deselve vercoopen by kerckghede, clappenspaen ofte becken... *C. v. Belle, XXIV, 3.*

CLAPTAFEL, zn. v. *Gelijk de clappaen,*

een voorwerp dat later door de werkklok vervangen werd, fr. *comme la crécelle, un objet que remplaça plus tard la cloche du travail* || Wy ghebieden niet te wevene naer de claptafle; dierre na wonne [2. wove of wouwe — Huytens wevede], hy verbode v sol. K. d. *Tijckweers te Sint-Pieters bij Gent*. Mei 1280. *It. Huytens, Corpor.* 9, a. 10. Voert ghebieden wij alle de mesavonde, daer men den dach of viert Paessche daecht [*lees*: den dach of viert] in de kerke, te noenen werc te latene en de claptafle te slane. K. v. 1301 a. 11. Wij ghebieden alle wercdaghe de claptafle te slane smærghijns en savonds, en niet te wevene no der-voren no dernaer. *Id.* a. 14.

CLAREN (van suspicie), bedr. en wederk. wkw. I. — **BEDEIJVEND.** 1) *Zuiveren, rechtvaardigen*, fr. *purger, justifier*. || Wordde dairnae tegen dat instrument geoponeert van valscheyd, . . . soe behoest dat instrument, by dengenaeen, die dat produceren wille, van der suspicie gepurgeert en geclairt te worden. V. D. TAV. 69.

2) *Verklaren, fr. déclarer*. || Wij, N. N., tughen, cleeren en doen cont allen luden, dat . . . *Schepenen des abts van St-Truiden, hof van Webbekim*, 3 nov. 1381. N. N., scepenen ons heren des abds en convents des monsters van Sint-Truiden in den hof van Donc, cleren openbaerlic, van den richter gemaent, dat ons wale condich is dat . . . (1431). Zie ook CLARENIS.

3) *Bewijzen, overtuigend doen blijken, fr. prouver, constater*. || Die vreempde liede sal men beide moghen hauwen en vanghen totter tyt toe het ge-cleert es wij van hon den anderen mesdaen heeft. K. v. *St.-Truiden* 1366, a. 43. *It. C. v. Maastricht, Stat.* v. 1380, a. 92.

4) *Betalen, fr. payer*. || By vercoope, cessie, transport oft verthieringe van ennige leengoeden, is de vercooper het hergewade en camerlinckrecht schuldich; en de cooper moeten cleeren en betalen dmanen, wijnen en voor recht. C. v. *Santhoven* 1570, xv 25.

5) Een schip. *Het voorzien van al het benoodigde voor de bestiering, de wapening en het levensonderhoud van het scheepsvolk, het toerusten, fr. équiper (un navire)*. || Ten selven tyden dede de coninginne van Inghelandt claeren en toerusten meest al haer schepen van oorloghe, en dat om haere coets en land te bewaeren, zo men zeide, uut causen dat men in Spaengnen eene zeer stercke vlote was claerende. *PLOT, Chron.* 493 (1574). *It.* 827 en 468.

II. **WEDERKEERIG.** — *Hem claren bij of met eeds. Zich rechtvaardigen, zich zuiveren onder eede, fr. se justifier, se purger sous serment*. || En hieraf sal hem een yghelic moeten claren met suveren eede, dat hi der stad thare volcomelic tiegenbracht heeft en bewyst. sonder argenlist. *MERTENS en TOEFS*, II 641, *Issue* 1411. Wat manne ofte wive die anderen man van onsen ambachte sinen onape onderhuert binnen zinen termine, hi ware in de mesdaet van xx sch.; het en ware oft hem de meestere ofte dwijf claerden bi haren eede, dat zis niet en wisten. K. *Smiedersamb. te Gent*, 15de E.

CLARET, CLAREIT, (Cl—y—, claereite), zn. m. *Mede, waterhonig, in alle geval, een zoete, aangename drank, fr. hydromel, en tout cas, une boisson douce et agréable*. || Up den dach van den schep-pene sullen de voorn. broederen en susteren hebben eene hespe en eene kanne wijns van twee stoepen gheemeene, en up den dach van den cleedene sullen hebben elc broeder en suster van den

vors. huus twee broede, een vierendeel wijns, eene pinte clareyta, eene halve gans, en eenen gheelen weder [nl. weer] onder hem allen. *DE POTTER, Sec. cart.* 116, *Regl. Sint-Jans gasthuis* 1404. [Ontfermhertige Heer] ghif mi te smaken die claereite dijne zueticheit. *Hondert merk.* blz. 58. Item, heeft noch, opten Witten donderdach a°. 1638, int geest-huys van St-Goedelen geleverd, om metten meede oft claret uyt te roeyken, zeven hondert witte stuyversbrooden, *xxxv Reg. Bruss. godsh. Armen v. Sint-Gudula, Bakkersreken.* 1638. fol. 108 v°.

CLATEREN, bw. *Bekladden, bemorsen, bevuilen, fr. souiller, salir*. De Jaeger, *Frequentatieven*. Klateren, kladderen, kladden. || Ten ende dat elc weten moghe waerinne dat hy mesdoen mach; met verclaerse dat, indien yemend bevonden wordde sulcke barderen oft scrift ghesneden, ghe-clatert, verdonckert ofte . . . worde [*sic*], dat die sal ghepuguiert werden . . . *O. stad Brugge*, II 165, *Regl. voor 't Steen*, xvde E.

CLATS, zn. *Eene kleine hoeveelheid droge of vloeibare waar, ook klets en kluts, fr. une petite quantité de marchandises ou denrées. Nog in gebruik*. || Dat sy [nl. de brouwers] voor het toekomende 19 aemen en een clats, nyet excederende een aeme, sullen moghen brauwen, in plaetsen van 18 aemen bier. *Stadsarch. Diest*, Vak 19, *Resol.* 17 sept. 1681. Zie ook Schuermans **KLATS**.

CLAUWAERT, zn. m. *Een zeker Gentisch bier, fr. certains bière 'gantoise*. || Aengaende van den keyte, . . . Nopende den clauwaert, dat hij zal gheven xii gr. van elke tonne, en den crabbelare vi gr. *DE POTTER, Chron.* 120 (1639).

CLAUWAERTS, zn. mv. *Leliarts en Liebaarts of Klauwaerts. Het was onder de regeering van Guij van Dampierre, dat men de franschgezinde Vlamingen den spotnaam van Leliarts begon te geven, naar aanleiding van het toenmalige wapen der fransche koningen, een hemelsblauw veld met gouden leliën; even als hunne tegenstanders zich Liebaarts noemden, naar den leeuw (liebaart) van Vlaanderen. Deze laatste partij, volgens Keroyn (Hist. de Fl 2e éd. II 451), in 1380 drie leeuw-klauwen tot veldteeken hebbende aangenomen, kregen hare aanhangers den naam van Klauwaerts, die echter reeds vroeger in gebruik schijnt te zijn geweest. Deze onderlinge strijd omvat een der rijkste tijdperken der vaderlandsche geschiedenis en liep op den slag der gulden sporen uit (1302).*

HANSEN, Krijgs- en partijnamen. — *Ce fut sous le règne de Gui de Dampierre que l'on commença à donner le sobriquet de Leliards aux Flamands partisans de la France, d'après les armoiries des rois de France, un champ bleu de ciel avec des lis d'or; tout comme leurs adversaires se nommaient Liebaarts d'après le lion de Flandre. Ce dernier parti ayant pris, selon Keroyn, en 1380, trois griffes de lion pour signe de guerre, ses partisans reçurent le nom de Klauwaerts, qui parait cependant avoir été antérieurement en usage. Cette lutte de partis comprend une des époques les plus glorieuses de l'histoire de la patrie, et aboutit à la bataille des éperons d'or; (1302).* || Nota, dat men die van Ghent hiet Clauwaerts omdat zy up haer mauwen hadden drie liebaerts clauwen; en men hiet die van Brugge Leliarts, want sy hadden up haer luchter mauwe lelyen. *JAN v. DIXMUDE* 262. *It.* Betaelt aen de goede lieden van de weverien, van achterstellen van frocken metten clauwe. *Staderek. Gent* 1396 (Huytens *Corpor.* 117).

CLAUWE, zn. v. (CLAUWE-TOL). *Tol op de*

linnen lakens te Brussel, fr. tonlien sur les draps de toile à Bruxelles. || Groten tol van Brabant en xvij cleynen tollen te Brussel. Item, de clauwe, dat(a) te verstant alle die gene die lynen laken copen oft vercopen syn dairaf sculdich den LX^{en} penninck. *Rekenk. v. Brab. reg. 131 fol. 112 v^o.*

CLAUWE, zn. || Ginneber in clauwen. *Gentsche Sastol, Pl. v. Vl. 2 jan. 1741; IX 678.*

CLAUWIEREN (Clawieren), bw. Lakenweverij. *Klampen, aanhechten, fr. (draperie) attacher.* || Voert ghebiet men allen denghenen die ramen hebben, dat si se wel clawieren; en ware dat zake datter drie achteren ghebraken, verbuerde xii d. dies de rame ware. *Auden. meng. I 352, K. v. 1329 a. 53.*

CLAUWOENSTOCK, zn. m. *Een zeker wapen, fr. certaine arme.* || Zonder breeder te comen deposeren, dan dat denzelven ghenomen heeft eenen clauwoenstock, en es vandaer wechghelooopen. *DE COUSSEMAKER, Troubles marit. IV 117.* Bovendien hebt u vervoordert, ... nu in de Sinxendaghen lestleden, dat men ter Linden predicken zoude, te gene by nachte naer dezelve plaetse met eenen clauwoenstock, omme de predicatie aldaer te hooren. *Ib. 170 (1567).* — Zou dit wapen niet hetzelfde zijn als het volgende, vermeld onder de niet al te zeer verwijderde benaming Clauwaerenstock? || Daer gherochte uutte een haerbeyder van dezelve stadt [nl. Oostende], moede wesende van daer te wuenen; seyde dat te verwonderen was als dat zy niet overlanck en waren verzoncken, midts de overvloedeghe moorden by hemlieden daghelycks committerende in diverse instanten, als zommeghe de kele afghesneden, andre ghehanghen, andre in dycken ghesmeten en met haerlieder clauwaerenstocken zo onder twater ghehouden totter doot, met veel andre tormenten. *Pior, Chron. 688 (1589).*

CLEEDEN (Cleden), bedr. en wederk. wkw. I. — BEDRIJFEND. 1) Iem. cleden in een goet. *Hem wettelijk ervan in bezit stellen „metten cleede“, ins. in het leenrecht; eene uitdrukking ontleend aan de zinnebeeldige handeling des leenheers bij het „vergiften“ van een leengoed, daar hij de hand slaat „an sin seloes cleet“, zeggende tot den leenman: „Hier vergifst u metten leengoede...“, fr. investir qn., le mettre légalement en possession d'un bien „par le vètement“, partic. en droit féodal; expression empruntée à l'acte symbolique du seigneur féodal dans l'investiture d'un fief, mettant la main „à son propre vêtement“, et disant au vassal: „Je vous investis ici du fief...“* || Daerna quam de vors. meyer, en droech op dese vors. tocht Janne en Osten Scoeymans, en cleede se daerin metten rechte, ghelijc dat sy hem opghedreghen was. *Brief van 't kapittel v. Anderlecht, 1402.* Dat, nae recht, een leenheere cleden en beleenen mach elcken persoon dijen hij wille, hij zijje vrije oft slave. *V. d. TAV. 195 v^o.* Als de vassael op éenen tyt van zijnen ij leenheeren gecleet en beleent wort, soe is hij sculdich stille te sitten, en geenen van beyden tegen den anderen te dienen. *Ib. 196.*

2) Iem. cleden oft ontvangen in een liefdadigheidsgesticht, fr. admettre qn. dans un établissement de charité. || Dit sijne die ordinancien van broederen en van sustren, die in sente Jans huus gheprovent werden, ... en hierop soe sal elkerlic sinen heet vervoets moeten doen, heer sij derin ghecleet ofte ontfien werden sullen. *DE POTTER, Second. cart. 111 (1404).* Als broederen en sustren ontfien werden in sente Jans huus, ... na coestume en husayge, alsoe elc van haren voeders ghedaen ebben als

men se daerin cleet, dat zij derin sullen terden deel van der offerande laten den huus. *Ib. 118; it. 115.*

3) Gecelet verdraach. *Eene overeenkomst zodanig opgesteld, dat zij eene wettige en in rechten geldige verbintenis en actie bevat, fr. pacte vltu (?), convention rédigée de telle manière qu'elle contienne une obligation et une action légitimes et valides en droit.* || Van den pacten en overdragen die naict zijn en ongecleet. Item, ghij sult weten, dat sommige pacten en overdrachten naict zijn en ongecleet, en dairuut en groeyt noch en genereert geen actie; en dat pact is geheeten naict als [t]geen sake en heeft van ennigen efficacie oft weerden tot actien oft verbijntenissen; maer een pact dat gecleet is, dat naict en baert obligacie en actie. Item, dat pact wort gecleet in vj manieren: Dierste iij manieren zijn die selve iij manieren dair een obligacie mede gecontraheert wort, te weten: metten dinge, metten woorden, metten letteren en metten consente. D'ander ij manieren zijn geheeten: d'een *coherencia contractus*, dats aenclevinge van contracte, gelijc: ic vercoope u mijn huys, met sulken pacte en verdrage, dat ic een jair lanc dairinne wonen sal. Dat leste pact bij hem selven is naict en naict geen obligacie oft actie, mair het wort gecleet metten aenvuegingen van den gecleeden pacte en verdrage des vercoopers van huijse, daer d'ander pact, dat naict is, inne geslooten en begrepen wort. D'andere maniere van den twee leste manieren, dair een pact mede gecleet wort, is geheeten in latijne *reinterventus*, dats metten navolgenden wercke, gelijc men seggen soude; „ic hebbe toegeseyt wat te doen oft te geven; terstont als ic dat gave, oft doe, dat ic geloofde, soe is dat pact en toeseggen gecleet, en ic ben gebonden te doene dat ic gelove.“ *V. d. TAV. 23.* Regularijlijc men en can niet geageren uuyter naicter transaction, mair alleen men mach dairuut exciperien; mair als zij gecleet is, soe mach men daeruut ageren. En de transaction wort gecleet in iij manieren, te weten, met tradicioen, met stipulacien, metten eede en met acceptilacien [ontvangsbewijs]. *Ib. 253 v^o.* Zie ook AENCLEVING.

4) Een lijk. *Het lijklaken bezorgen, fr. offrir un décadé, procurer le linceuil.* Grimm Kleiden 1) o) auch der todte wird gekleidet, in das todtenhemd. || De deken en sine zorghers siin sculdich tlic te cledene. *K. d. Rijke piynders te Brugge 1291 a. 20.*

II. — WEDERKEERIG (?). || Wie hem moghen cleden met brudecomen als si huwen ... Dat niemene ne ne gheoorlooft te cledene met enighen brudegomte te sine huwelike, sonder vader, broeder iof tkint van den brudecome en van der bruut, en die de bruut leeden; up die boete van x lb. parisise van elken persoon diere meer mede cleden. *C. stad Brugge I 354, Deelmans koren 1305 a. 40.* — *De uitgever vertaalt: De ceux qui peuvent escorter le fiancé le jour du mariage* (Van degenen die den bruidegom mogen begeleiden of vergesellen den dag zijns huwelijks). *Wij meenen dat hier wel moet verstaan worden „zich kleden met den — zwaals de — bruidegom, d. i. een zelfde kleed, eene zelfde varwe dragen; zoo zegt ook Grimms Woordb. V 1076 Kleiden 2) d) bei festlichkeiten u. d. kleidete der festgeber eine schaar frunde, maanen. genossen (oder sie alle sich) in ein kleid, eine farbe. De bewoordingen selve van onzen tekst zeggen ja niets anders, en a. 42 laat ook toe tot x sonetelen van buten der duere“ (Nous croyons qu'au lieu „d'escorter“, il faut entendre ici: „s'habiller comme — porter la même couleur que le fiancé“).*

CLEERBESSEM, zn. m. *Kleerborstel*, fr. *brosse à habits*. Kil. auct. *Muscorium setaceum*, *scopula vestiaris*, *evriculum vestiarium*. *Esponssets*, *escoute à écouveter habits*. || Een cleerbessem. Een claddere. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100; *Stadsvoordeel*. Cleerbessems van alle soorten. *Pl. v. Brab.* 27 febr. 1608; I 802, *Koopvaeren en kramerijen komende van Neurenberg*. Cleerbessems van verkenborstelen. *Id.* Tol 31 aug. 1597, blz. 412. *It. Zeeuwsche tol te Antw.* 1 juli 1623.

CLEERBESSEMAKER, zn. Fr. *fabricant de brosses à habits*. || Macharis Janssen, cleerbessemaker. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Opdragten* 1493—1606, juli 1494. Zie **CLEERBESSEM**.

CLEERMAEL (Cleermale), zn. *Reiskoffer*, fr. *malle*. || Een cleermale om mede te reysen. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 104, *Stadsvoordeel*.

CLEERSCHAP (Cleerscap), zn. *Kleerkas*, fr. *garde-robes*. Kil. *Kleerschappraeye* / *kleerschap*. *Vestiarium*, *arca vestiaris*. *K. auct. garde-robbe, buffet à tenir habits*. || Item, noch een cleerscap, met eender blauwen gardijnen voers, in welich waren dees clederen... *Inv. V. d. Hulst* 1489.

CLEERSCHILDER, zn. *Kleerschilder*, fr. *peintre d'habits*. In de 16de E. al. waren de rokken der gemeentdienaren, als knapen, boden, muzikanten, enz. met het wapen der stad en andere sieraden opgesleuterd, fr. *au 16e Siècle, les habits des serviteurs de la ville, tels que valets, messagers, musiciens, etc. étaient décorés des armes de la cité et d'autres ornements* (Edw. Van Even). || A° 1434, 27 mensis augusti, gheloesde Jacob Baielant, cleerschilder, te leveren, een termyn van zes jaeren geduerende, G. Farga, elcx jaers een dozyn geschreven clederen van zesse ellen, geheeten goet en leverbaer werke. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Rentbr. en recogn. v.* 1434, nr. 220.

CLEET, zn. o. *Kleed*, fr. *rétement*. — 1) **Op- perste, overste cleet** (of deeksel). *Bovenste kleedingstuk, verbeurd door overspel en hoerery, en in zekere andere gevallen, fr. vêtement supérieur, confisqué par l'adultère et l'impudicité, et dans certains autres cas*. || Men verbiet putiers, die goet van ledeghen wiven nemen, te wandelne binnen vrieden van Audenaerde en van Pamele, op de hoere [al. de oor] te spletenne en doverste cleet verbuert. *Kb. v. Auden.* 1338, blz. 62. Dat negheen wijf van levne, na daonne noch vore, in de kerke van Denremonde noch Saint-Gilljns en oomme, up haer overste cleet; en dat soude hebben die se daerin vonde; en hij mocht haer utes doen. En een jaer ghebannen. DE VLAMINCK, *Vgb.* 40 (15de E.). Dat de rybauwen en rybauwessen, hoeriers en putiers trecken uter vriede van Nevele, binnen sonneschine; en waert zoo dat zy bovendien daerbinnen bevonden worden, dat ware up haer upperste cleet. DE PR. en BR. VI. *Nevele* 9 (16de E.). *It. Aalst* III 455. Een ghehout persoon, 't zij man ofte vrouwe, die bij nacht bevonden wort in eenigh bordeel oft openbare oneerlijke huijsen, 't zij ghekleet oft onghেকেet, verbeurt aen den heere sijn opperste deeksel, oft twelf gulden daervoers. *C. v. Durne* 1612 a. 460. Dat nyement en gha onder andere bannery, elc up sijn upperste cleet. DE PR. en BR. III, *Lovendeghem* 13 (1451). Die in ghebanne vierschaere wordt ghecalengiert, verbeurt sijn opperste kleedt, oft dry stuyvers daervoore. *C. v. Rensel* 111. Zie ook **DECKSEL**, en zie **Cannaert**, *Bijdragen* 20 en 316.

2) **Geven met den cleede**. *Wettelijk in beris stellen*, fr. *donner par le vêtement, mettre*

légalement en possession. — *De afstanddoener van een goet of een recht nam den in beris gestelde bij het kleed, en vertoonde hem aldus aan den rechter, in teeken van zynen afstand, fr. le cessionnaire d'un bien ou d'un droit présentait celui qu'il mettait en possession par le vêtement et le présentait ainsi au juge, en signe de sa cession*. Zie Grimm, *Allerthümer*, 158, *Rockschoss*. || En hierna quam Lammrecht vorghenoemt en heet ghegheven metten monde en metten clede den vorghenoemden Janne Baton, den vleeschouwere, dit vorghenoemde goet, te houdene en te bezittene also langhe als hi hem wel gheft. *Charters v. Terkameren*, pak 62, *Erps* 1337. Voortmeer, nam Jan van Rummene jofrouwen Katharinen van Trasengjns, sijnre moeder, metten vleede, en leyddes se den heere in die hant, en bekindes haere haer tocht haer leefdaghe lanc in die voers. thien guldenen erfrinten te heffene. *Schep. v. Nederlinter*, 8 april 1455. Voertmeer, soe heeft Jan van den Guedenhuyse voers. Mychiale van Kerupt voers. genomen metten cleede, en heefften geleydt onsen stadhoudere in de handt, en heeft hem bekint zyne erfwinninghe int boendere beemps voers., op zijne goede jaergulde en welbetalinghe. *Leenhof v. Mr. Jan van Bailliet te Nederlinter*, Sept. 1524. Item, die kinderen voers. hebben Geerden Hasen voers. genomen metten cleede en hebben hem geleydt onsen richtere voers. in de handen en hebben hem bekint syn erfwinninghe int huys en hoff voers., op syn guede jaergulde en welbetalinghe. *Schep. v. Nederlinter*, 1 sept. 1539.

3. Iems. clederen of liverei dragen.

Het gebruik onder de edelen en de hogere standen, huns onderhoorigen, of die van hem afhankelijk waren kennelijke kleederdrachten of livereien te geven, of te verkoopen (?), *aanleiding gegeven hebbende tot misbruiken of „onraet“*, *worden er door de vorsten merkelijke beperkingen aan toegebracht*, fr. *porter les habits ou la livrée de quelqu'un. L'usage parmi les nobles et dans les classes supérieures de donner, ou de vendre (?) des habits distincts ou des livrées à leurs subordonnés, ou à ceux qui dépendaient d'eux, ayant donné lieu à des abus, les princes y apportèrent de notables restrictions*. || Dat, van nu voirtaen, nieman, hy zy ridder oft knape, oft ander man, van wat stade [state:] hy zy, negheenrehande persoens bynnen Brabant gheseten, eeneghe cledere, cepruyne, rocke, hoyken, keerlen oft ander pallueren, die ghelike siin oft van stripte, oft van eenen teekene van bordueren ghewracht oft anders, gheven en selen moeghen noch vercoepen dan alleens denghenen die [van] hare huysghesinde siin, in haeren broede en cost, daghelicx in haer huys etende, drinkende en slapende. [*Uitgezonderd...*] *Oork. v. hertog Antonius*, 14 juni 1404 (A. Thymo). *It. DE VLAMINCK, Vgb.* 44 (Ord. 14 febr. 1417).

CLEIN (Cleen), bn. 1) Van loopende water. *Laag*, fr. *d'une eau courante, basse*. || En ware dat dat water also cleyne ware, dat beneden den peghel ware. *Rekenk. v. Brab.* reg. 181 fol. 81 (1390).

2) **Clein broot**, zn. *Swikerbrood*, fr. *massepain (?)*. Kil. *Kleyn brood. cestus. Panis saccharites. vulgo martius panis. K. auct. Suyckerbroot. Pain Sucré*. || Eerst ijm wittebroots. Item, ijm xviije (sic) cleenbroots. *Belg. Mus.* III 380, *Feestmaal van Philips den Goede te St-Omaars 1454*. — *Was het wel marsepain? of waren het eenovindig kleine broodjes?*

CLEINICHEIT (Cleen—), zn. *Kleinachting*, *blaam*, *verkleining*, fr. *abréciation, blâme, dévot-*

tation. Kil. Kleynigheyd / verkleyninge. *Diminutio; & Contemptus, ignominia, obrectatio.* || Dat een persoon, omdat hy te vele en diverse stonden „blameerlike en onverdragelike woerden ghesceit hadde achter Corneliken Bernaige, die een kint en eerbaer maechdeken es, in cleenicheede en beroovynge van hare eere en eeuwelike welvaert", eveneens voor vyftig jaren in ballingchap gesonden wordt. *CANNAERT, Bijdragen* 119 (1580). Daerby dat hy der neringen groote cleenicheit dede. *Id.* 393 (1445). Mits denwelken zy [nl. de straitrovers, moirdenaers, transeerders en brantstichters] daegelijc vermeerderen en huere geselschap augmerteren tot groter cleynicheit van ons en in prejudicie en achterdeele van onsen ondersaeten. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 134 v^o (5 apr. 1532). Proc. van Mr. Wouter Van den Bergh, die groote cleynicheyden van den Wethouder den deer stad gezegd, en andere groote excessen gedaen heeft. *GÉNARD, Antw. arch.* I 154 (1543). *Id.* DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* III 151; *Pl. v. Vl.* I 11. 14. 101.

CLEINLIJCK (Cleenelick), bn. *Lasterlijk, eerrovend, eerschendend, fr. diffamatoire.* || Roem draghende dat hi sinen wille van heur hadde gheat, ofte hebben soude, al waert si seven jaer in huwelicke; met veel meer andere cleenelicke woorden en beterynghe... *CANNAERT, Bijdragen* 119 (1580).

CLEINOOT, zn., mv. cleynode, cleijnodiën, clenodiën. *Kleinood*, in 't algemeen alle klein kostbaar voorwerp van goud, zilver of gesteente, fr. *bijou, joyau, en général tout petit objet précieux d'or, d'argent, de pierres.* || *Omnia bona sua, mobilia et parata... cuiuscuque generis vel speciei sint, tam in pecudibus, vaccis, bobus, equis, ovibus, apibus, annona sive blado, cuiuslibet generis, debitis, lana et lino, sive clenodiis, vel suppellectibus, argento et denariis ubiqueque existencia.* *Kerkarch. Diest, Test. v. Jan Stokers*, 29 nov. 1275. Alsulcke pande ind cleynode van goude ind van gesteente als hiernaer beschreven staen, ... een tabernakel, etc. *Zie CAMIWE (1399).* — Ook overtolliglijk. *Gout, silver, ghesteente, juweelen, clenodiën.* *C. v. Lier* xv 44. *Gondt, silver, gesteente, juweelen, clenodiën.* *C. v. Loven* xiv 20.

CLEINSTEKER (Cleens—), zn. 'Beeldhouwer', inv. *versierselenijder, fr. sculpteur, partie d'ornements.* || Betaelt diverseasche cleenstekers, ter causen van dat zij ghewrocht en ghestecken hebben de loevers in de voetsteenen, daer de graven up staen sullen in den turre van den nieuwen scepenhuuse. *DE PR. en BR. Gent* I 209, *Stadsrek.* 1519—1520. Daaraan [nl. aan het Lavatorium] hebben gewerkt, ... de reeds gekende kleinstekers Rombout de Drijvere en Willem Van der Borch, rond het jaar 1541. *W. VAN SPIELBECK, Tongerlo* 25.

CLEINSTEKERIJ, zn. v. *Beeldhouwkunst, inv. van versiersels, fr. sculpture, partie d'ornements.* || Rombout Halleys, meester in de cleynstekerye in allebastere en andere materiaelen. *Gemerckt dese conste van cleynstekerye in haer besluyt die schilderye en stoffoerderye, .. VAN EVEN, Brab. mus.* I 72 (1621).

CLEPEL, zn. Van de deur. 1) *Klopper, deurklopper, fr. marteau, battant de porte.* Kil. *Clepel.* *Marculus ostii.., cantharus.* || Absentheert hem partie die den vrede gheven zoude, de meyer gaet tsinen huus met ii scepenen en nemt den vrede an den clepel van der deure, en beveelt daer dien persoon zinen vrede over te bringhene an scepenen binnen derden daghe. *C. v. Aalst* 462 (154 E.).

2) In 't meervoud. Van een watermolen. De clepels van de schuifdeuren eener sluis. *De ophaalstangen, fr. les aiguilles des vannes d'un moulin à eau.* || De clepels waeren die schoffen van de grondt-areke syn vastgemaect en mede opgetrocken en wederomme innegeseet worden. — De clepels, waeren de wusberderen vast gemaect syn en mede opgetrocken worden, om den molen te laten draeyen. *MARTINEZ* 265.

3) met Clepel en Clincke. *Zie UITWIJNING.*

CLERGIE, zn. v. *De gezamenlijke geestelijke stand, met al de voorrechten die eraan verbonden waren, fr. le clergé en général, avec tous les privilèges qui se rattachaient à la cléricature.* — *On entend „par clergé, clercs, ecclésiastiques, gens d'Eglise,” les individus de l'un ou de l'autre sexe revêtus du sacerdoce, ou voués au ministère du culte divin dans l'Eglise catholique.* *Defnoqz, Ans. droit belg.* I 289. || Het es wel ghehusert tote Audenarde, al es een man clero en portre, hi mach hem hauden an vele dat hi wille, eist an de clergie eist an siin porterscap. *C. v. Auden.*, 2de d. 80 (1803). Updat yemend vrede begheerde, of verzekert te zine van eenen priester of clero, en die priester of clero hem weygherde vrede of verzekert hede te ghevene, bi synre clergie, zo mach de bailliu of officier van der plaetse dien priester of clero te vanghene, en te leverne, tainen coste, zinen deken of ordinarius, omme hem bedwonghen thebbene bi sinen competenten ordinarius den vrede of verzekert hede te ghevene, naer de statuten van den gheesteliken rechten. *C. v. Aalst* 466 (154 E.). Alle officiers, dienende in der stad en vryhey van Antwerpen, syn weerlycke personen, ongevryt van eenighe clergien oft dyer gelycke. *C. v. Antw.* 1545, I 65.

CLERCK (Cleroc, kleroc, clerck), zn. 1) *Elk persoon behoorende tot den geesteliken stand, de lagere orden en de kruis ontsaagen hebbende; het bijzonderste voorrecht dazer personen was, dat zij, in strafvoerderende zaken, slechts aan de geestelijke rechtsmacht (aan den Ordinarius) onderhoorig waren — tegenovergesteld aan leek of wereldlijk persoon, fr. clerc, toute personne appartenant à l'état ecclésiastique, ayant reçu les ordres mineurs et la tonsure; le principal privilège de ces personnes était de ne ressortir qu'à la juridiction ecclésiastique (à l'Ordinaire) en matière pénale — opposé à laïc.* Kil. *Klerck. vulgo Clericus.* || So wie dat hem gheselt met clerken die vrihede hebben, en si dat hi zeker es dat si draghen willen der stad bordene [nl. lasten] en scepenen vonnesse, verboerd xx s. *Kb. v. Antw.* a. 140. Den gedaegde in guarand en mag niet declineren nog renvoy versoeken, al waar hy schoon cleroc of andere gepriviligieerde persoon. *C. gr. Loon* II 399, *Reckheim.* By alsoo dat... den bailliu heeft in sijn handen... eenighe ghevanghen, ten versoecke van partye, hy wort ghehouden hem te bringhen in hove, ... tenware dat den ghevanghen, t'sijnen properen versoecke en als cleroc ware ghelevert sijnen ordinarius. *C. v. Cassel* a. 99. Den bailliu, by wille ofte jonste, en sal niet moghen delivieren eenighe ghevanghen als kleroc, alsoo langhe als den ghevanghenen versoeckt recht en wet ter plaetse. *Id.* a. 116.

2) *Een geletterd of geleerd man, nogmaals tegenovergesteld aan leek, een ongeleerd man, fr. un homme lettré ou instruit, encore opposé à laïc, homme illettré.*

3) *Klerck, kantoorschrijver, greffier, secretaris,*

fr. clerc, greffier, secrétaire. Kil. Klerck / schrijver. *Ammanensis, scriba. Passim.* Zie ook GREFFIER en WIKERT. — Clerck van den bloede. *Klerck van de lijststraffelijke zaken, fr. clerc aux affaires criminelles.* Kil. *anc.* Klerck van den bloede. *Commentariensis, actarius, clerc criminel.* || Als yemant gevangen wordt van saken den lijve aengende, zee is officier oft schoutet schuldich, by den clerc van den bloede, oft anderen wettighen persoon, te doen maken inventaris en bescreven al al tegens dat deselve gevangene over en by hem heeft, oft dat by hem wordt bevonden. *C. v. Antw.* 1545, i 15; id. 19. — *Greffier van den hoogbaljew, fr. greffier du haut bailli.* *C. v. Auden.* 2de d. 449.

CLERCKELIJCK, bn. *Geestelijk, fr. religieux.* || Die clerckelijke oft geestelijke habijten. *V. d. Tav.* 160.

CLERCKSCHAP (Clerkschap, cleercks—), zn. o. In Guliksch taaleigen Klerckschafft. 1) *Klerkschap, fr. cléricature.* || Ouch en willen wir nyt, dat yemantz van unsen burgeren, porteren und ingesessen dieser unser stat sich der klerckschafft gebruyken sullen dan deghiene de geistlich syn, ind sich van der ordinancien der geislicheyt halden. *Prieil. v. Willem, hertog van Gulik, en heer v. Diest.* 4 oct. 1496 a. 21.

2) *Klerkambt, fr. office de clerc.* || Den keeroorup van den cleercesepen van vinderen en alheeren. So wie te pachten stellen wille eenich van den cleerceschepen van alheeren en van vinderen... *C. v. Gent* II 278 (1547).

3) *Recht op het vette horewoes en de varkens te Kortrijk, fr. droit sur les bêtes à cornes grasses et les porcs à Courtrai.* || *Le droit dit Clerckschap...* *sur les bêtes à cornes gras (sic) et cochons vendues dans cette ville.* *Pl. v. Vl.* 7 aug. 1754; VIII 445.

CLESPEN, bw. Bouwterm. || Voorder, wort ghehouden de hoesborders te muelueren en op te slaen met de vier cleen piramiden, en dezelve huut te cleeden en clespen, so taelve verheest. *Auden. meng.* IV 149, *tVolmaecken van de nailde of peers op Ste-Walborgh-kercke*, 1620.

CLIJPEN, zn. mv. *Dis v. zal wel hetzelfde zijn als het voorgaande; Brab.* CLEPELS. || Den pachter [nl. van de spui] zal gehouden syn, 't synen afsoheeden, goet te doen den prys van de reepen, ketenen, klypen en voorder roerende werck... *Pl. v. Vl.* 28 juni 1758, *Acc. te Aalst*, XI 841.

CLIJSTERHOUT, zn. || Van elck duyent klysterhoudt, vyfthien stuyvers. *Pl. v. Vl.* XI 839, *Acc. Aalst* a. 143 (1758).

CLIJTE, zn. *Klei, kleiaarde, fr. argile.* De Bo Klijt (Klite). Kil. Klijte / Klijt. *vetus, fland. Argilla.* || Zo upwaerts commende, oorboorden an denselven dyck groote nombre van clyte en zoon [nl. zoden], dewelcke zy haelden met carretten en pypegalen. *Pror. Chron.* 643 (1584).

CLIJTEN, bw. Lakenweverij. *Eene bewerking met kleiaarde (?), fr. une opération avec de l'argile dans la draperie (?).* || Dat niemene wulle moet brynghen in de stede van Ypre, omme te veropen, die ghesmout es of gheroomt of gheelyt. *Kb. Lakengilde Iperen* 1363, v 14, blz. 194.

CLICKERS, zn. mv. *Lichte schoenen, die klepporden, fr. souliers légers qui cliquetaient (?).* Kil. *anc.* Klikker. *Orepidae, orepidulae. Pantoufles.* D'Army Klikers, schoenen die klicken. *Souliers cliquans.* Zie La Curne *Clique patins.* || Proefstuk der schoenmakers: hooghe strickeschoenen, troye clickers (*escarpins de panno*). A. WAUTERS, *Tirlemont* 108 (1655).

CLICKHARINCK, zn. *Ongeve haring (?), fr. du hareng qui n'est pas sain (?).* || Dat niemem aelmaerharinc no clicharinc ne weeke, die handren harinc weect. — Dat niemem aelmaerharinc no clicharinc ne vercoope, elre dan... *Auden. meng.* I 315, *kenven oom zeevische*, 1338. Dat nyemandt gheenen clicharinc uut tonnen tellen en sal om te vercoopen, hy ne hebbe een witte banier staende in den reep; op iij £ en den harinc verloeren. *Kb. v. Brussel* 1486 a. 45.

CLIMSPOREN, zn. mv. *Klim-, klauterijers, fr. grappins, griffes.* || Soo wie schote oft name alsulken Edel voghel, by oft op den horst, met busse, pistole, boghe, garen, klimsporen, ... sal misbeuren dertich guldens. *Pl. v. Brab.* 22 maart 1631 a. 63; II 193. Zie De Bo en Schuermans.

CLINCABOAT, zn. *Eene soort van vaarttuig, fr. sorte de navire.* || *De nave quas est Clincaboat, duodecim denarius.* *Tol te Nieuwpoort* 1163.

CLINCKAERT, CLINCKERT, zn. *Gouden munt, geslagen onder Philips den Goede, de oudste gouden munt (1430—1467), fr. clinquant, monnaie d'or frappée sous Philippe le-Bon; la plus ancienne monnaie d'or (Van der Chijs, Hertogdom, 147).* Kil. Klinckaerd. *Numi aurei genus.* || De oude Vlaemsche schilden geheeten clinckaerts = iij a. iij d. gro. *Brab. Mantwaarde v.* 1434. Den Loveauschen en Vlaemschen clinckaert, den Dordrechtschen clinckaert = xij a. (iij a. vj d. gro). Alle andere clinckerts der munten ons gened. heeren *Phla.* = (iij s. iij d. Br.) xij s. j plecke. *Id.* 1436. Zie ook Heylen 7. 41. 43. 44. 50. 119; *DE PR. en BR. Gent*, II 155, *Belg. mus.* I 321; en SCHILT.

CLINCKAERT, zn. m. *Een zekere harde en kleine bouwsteen, fr. petite brique dure à bâtir.* Kil. Klinckaerd. *Later excoctus et durus imprimis.* || Maten van careel, etc. Den klinckaert oft klaren steen: 7½ duymen langh, 3½ duymen breed, met sijn behoorlijke diecte *C. v. Brussel.* CLINCKE, zn. *Een kinderspeelding, zijnde een stokje aan beide eindén gescherpt, fr. un jouet d'enfant, consistant en un petit bâton affilé aux deux bouts (la pinoche?).* || Tegen het spelen aen de kercken oft kerkhoven... Verboden te spelen met klincken, kolven, kaerten oft ander instrumenten. *Ord. v. h. Lovensch magistr.* 1734 en 1735. Schuermans KLINCKAARD.

CLIPCLAP, zn. *Eene ons onbekende waar, fr. une marchandise qui nous est inconnue.* || Clipclap. 1m, ij gro. *Watertol* 1550 (volgt op Bolcom en Compost; Zie COMPOST. — Clip-clap. 1m, geachat op iij £ *Schatting v.* 1551.

CLIPPELCIJNS, zn. m. Te Bergen-op-Zoom. || Voordaan sal Henric ongehouden sijn van yet te gheven van enegen chynse die op syns voers vaders goede spreek, behalven dat hy sal ghelden in den clippelchyns alsoe verre als zyn erve daerinne gedraecht en verbonden is. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Rentbr. en recogn.* 1439—1441 Nr. 133 (28 oct. 1439).

CLIPPELVAT, zn. *Een vat ter inpakking van vuurstalen (?), fr. baril pour emballer des fusils.* || Staels. Een mandeken, 1 gro. — een mande iij½ gro. — een tonne iij gro. — een clippevat vij gro. *Watertol* 1550.

CLIPPEN, CLIPPERS (?), zn. mv. *Knippen, valstrikken om vogels, duiven, enz. te vangen, fr. des trébuchets, des piéges à prendre des oiseaux, des pigeons, etc.* Kil. Knippe / klippe. *Decipulum.* || Dat niemant hem en vervoordere te vangen eenighe duyven met clippen, dringhels,

alacheschutten oft andere instrumenten, noch deselve clippen oft dringhels te stellen aen heure huysen. *Fl. v. Brab.* 26 febr. 1568 a. 10; II 174. Clyppers *destinés à attirer les pigeons.* EDM. POULLET, *Pynnock* 370.

CLIPPINCK, zn. *Eene soort van huiden of pelsen, fr. une sorte de peaux ou pelisses.* || *Centum pelles, que dicuntur clippino, per ss IIII den. Tol te Damme* 1252.

CLISOOREN, zn. mv. || Nyemant en mach eenen gemeynen muur... verargeren, berooven, oft clisooren daerinne houwen oft maken tot synder ervenwaerts. *C. v. Antw.* 1545, VIII 38.

CLOCHTE. Zie CLUCHTE.

CLOEIJEN, bw. Ontuchtich. *Vlaeschelijc bekenen, fr. (obscene) connaitre charnellement.* || *Rijksarch. Proces De Cremere § Elsken, 1534. II. Boerde v. Heilke v. Beersel, vs. 184.*

CLOCK, CLOCKE, zn. v. Zoocal thans klok, fr. *cloche*, 1) *De avondklok, fr. la cloche de nuit, de retraite.* || Soo hy [nl. de amman] oyck vermagh omme te gaene naer de clocke, en te calengieren die 't behoort, van nachtgaen. *C. v. Denderm.* I 7. Dat niemen gheen verkene en singhe vore dat schoen dach es, noch savons na de clocke, up III £ par. DE VLAMINCK, *Vgb.* 40.

2) De klok als teeken der oppermacht, *la cloche comme signe de la souveraineté.* || En naerdien dat hy [nl. graaf Karel de Stoute] zynen eed also ghedaen hadde, ghync tot an de clocke, die hy trac totdat men dat hoorde, in teekene dat hy grave van Vlaendren es, en zynen eed ghedaen hadde. CANNABET, *Bijdragen* 416. Zie ook BANCLOCKE.

3) Ter clocken legen (liggen). *Ter opperheerschappij behooren, fr. appartenir à la souveraineté.* || Dat onse clocke van onser voirscreve stat dyenen sal in allen poenten tot onsen rechten ghehoeyende, alsoe sy van oudts gedaen heeft... En van allen poentten die ter clocken legen, daeraff tyersten voldoen. PIOT, *Cart. St. Truiden* 7 dec. 1411, a. 2 en 3.

4) De klok waardig houden. Weversambacht. *Zich voor werken en rusten gedragen naar de tijdstippen door de werkklok afgekondigd, fr. (médier des tisserands) pour le travail et le repos, se conformer aux heures annoncées par la cloche du travail.* || Dit zyn ordennanchen van den wevers. Eerst, de clocke werdech te houdene, dats te wene, dat niemen weven moet vóór de clocke, achter de clocke, no tussee den clocken, up eene boete van x lib., maer al ander werc moeten zie wel spoeden en doen spoeden. Kb. *lakeng.* Iperen 1363, kap. xi. — *Het enkele* de clocke houden, in *het volgende citaat, kan geen andere bet. hebben.* || Dat men de clocke houden sal, elc ghetouwe twee ingelsche te boeten; het en ware dat die roede van den bome ware, op vigilie-avonden en teondaghes. K. d. *Lakeng.* Vilvoorden, 1393.

5) *Mans- en vrouwenmantel, fr. manteau d'hommes et de femmes.* Kil. Klocke. *fland. Toga, pallium, § Toga muliebris. ang. cloke, clocke.* La Curne. *Cloche* « Enfin on a nommé cloche et cloque une espèce d'habillement arrondi comme une cloche, à l'usage des hommes et des femmes. (xiii^e et xiv^e S.). Zie ook HUICK. || Het was in den winter, en de coninc Jan wilde, dat de drie steden van Vlaendren met den grave Lodewyc souden eten van der maelttyt. Daer en waren gheen cussenen, daer de scepenen van Vlaendren sitten souden, en elc moeste zin mantel daer ofdoen, en elc sat up zin

clocke. Die van Brugge hadden seer costelyke clocken met dierbare voeringhe. Als de maelttyt ghedaen was, Simoen van Arterryke [Aertrycke], die was doe burgmeestere van Brugge, hy seyde sinen ghesellen: dat elc soude laten ligghen sinen mantel, daer hy up gheseten hadde, enz. JAN v. DIXMUDE 241.

CLOMMEN, zn. mv. *Hoogte, fr. sommet (culmina).* Lexer, *Klimme. Adhs.* || Io hebbe ghewoent in den oversten, en mijn troen is in die clommen der wolken. *Getijdb.* 15^e E. 98, *Bw. wijsk.*

CLONINCK. Zie TURP.

CLOOT, zn. m. 1) *Kanonskogel; ook geweer- en musketkogel, fr. boulet de canon, et balle de fusil ou de mousquet.* Kil. Klood. *Globus, sphaera.* || Ghezendt int here bi Hans den Drayere, v^c cloten ten bussen. MACQUET, *Damme* 232, *rest. stad Brugge* 1384—1385. De schoone bombaerden..., waeren drie groote sticken en III mortieren, en meer dan vier hondert clooten, onder yser en steen, en daer quaemen oock daernaer veele steene clooten tot de groote bombaerden. *Auden meng.* III 1 (1513). Angaende teruut en clooten, voor elck stick gheschuts sovele als men behouffen sal om teelve stick twintigh ofte vijftwintighmael los en af te schietene. *Pl. v. Vl.* 29 jan. 1549 a. 4; I 364; *id.* 720 Soo wie iemanden met eenen cloot oft bol werpt, j. pondt swerte. *C. v. Sankhooft, K. en br.* 1558 a. 31. — Soo wie ter wacht compt sonder in zijn flesche een half pont poeders, en by hem vier ellen lonten en twelf clooten te hebben, sal telcker reysen verbeuren vier stuvers. GENARD, *Antw. arch.* III 200, *Ord. v. der waken.* 1577. Wiert Valentin de Pardiou, .. uutter stadt van Dorlens, gheroect met eenen cloot van een musquet in zyn voorhoofd. PIOT, *Chron.* 789 (1595). — *Id.* *C. v. Antw. comp.* IV vij 92, en xj 286; PIOT, *Chron.* 594; *C. v. Waas* II 20; zie ook ARTILLERIE 2). 2) Overdrachtelijk. || O herte der minnen [nl. van Maria], hoe bistu omgekeert in een cloet der bitterheit! *Hondert merk.* 83 v^o.

3) *Mv. Clooten. Zandsteen (vuile steenen) (?) ter onderhouding der dijken, fr. pierres de sable pour l'entretien des digues.* || Dat zij proces hebben gehadt voor de stadhouder en mannen van leene van Berghen opten Zoom... ter zake van der afstekinghe van zoeden en clooten daarmede men die dijken is onderhoudende. *Rijksarch. Leenhof v. Brab. Dijkgraaf v. d. Noordpolder § Van den Steens.* 1555.

CLOOTBAEN (Cloetbaen), zn. *Bolbaan, fr. jeu de boules.* Kil. *auct.* Kloodbane / klosbane / rolbane / bogelbane. *Sphaeristerium. Bouloire.* || Pachters van den queecborde, kegelepele, bollebanen, cloetbanen, clobanen, verkeerspele en andere zaken mogen haer wapenen dragen te zekere uren. *Rijksarch. Raad v. Brab.* nr. 530, blz. 71 (28 aug. 1469).

CLOOTBOOG, zn. m. *Kruisboog, diemende tot verraak, om balletjes met te werpen (thans Klotboog), fr. arbalète, servant au plaisir, pour lancer des boulettes.* Kil. *auct.* Kloodbooge. *Arbalète à tirer boulettes.* || Met clootbogen niet te schieten dan binnen de guldehoven. GENARD, *Antw. arch.* 132 (1503); *id.* 134. 137. Dat alle garen, harnas en instrumenten, waarmede eenige, .. zullen willen of mogen vangen eenig wild, zullen gehouden, geconfisqueerd en verbeurd worden, uitgenomen de gemeene kloodbogen, die men toelaat voor tijdverdrif. *Nederl. plac. Wdb.* III 459 a.

CLOOTELINGEN (Cloetelingen), zn. mv. Zie

CLOOTER. || Gelesen het besteck om te besteden het vletten en setten van de noodige cloetelingen tot de reparatie van het zeehoofd. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol. 13 apr. 1704.*

CLOUTCAES, zn. *Bolronde kaas*, fr. *fromage au forme de boule*. Kil. Kloothese. *Casus orbiculatus*. K. auct. *Fourmage rond*. || *Caso*, een mande clootcase van dry hondert casen, 1 sc. iv gr. *Zeeuwsche tol te Antw. 1623.*

CLOOTSPEL. Zie DOBBELSCHOOL.

CLOPPEN, onz. en bw. 1) De klok. *Die luiden*, fr. *sonner (la cloche)*. || Niemen mach vercoepen wiltraet, . . . vor den tyt dat gheclopt es tseuvel te vercoepene. *Kb. v. Auden. 1338, Meng. I 332.* Dijt [coeren] loeft, oecht vercoept, oecht toent, oecht zacke ontbindt voor dien datter toe gheclopt es. *Kb. v. Diest, 100.* Waert dat de zee ofte riviere van der A duerbraeke ofte overliepe, by dage oft by nachte, zoo wie dat eerst ghewaere wordt mach gaen ter naester prochie, en doen cloppen de clocke, omme het ghemene te vergaerden ten overloope. *C. v. Broekburg, I, 11. It. de Vlamincq, Acc. 20.*

2) Een schip. *Het nazien, onderzoeken*, fr. *visiter, examiner (un navire)*. || Es goetgevonden en geresolveert, ten overstaen van heeren commissarissen, te doen kloppen alle de schepen van dese stadt afvarende. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol. 1660—1693, nr. 44.* Is goet gevonden alle de schepen van dese plaetse te visiteren, ofte, soo als gesecht wort, te doen kloppen. *Id. nr. 46, Verg. 14 nov. 1699.* Betaelt tien stuyvers voor yder gheclopt schip; benevens ook thien stuyvers aen de scheepstimmerliuyden die deselve geklopt hebben. *Id. Verg. 21 febr. 1700.*

CLOPSLACH, zn. m. In openbare verkooping. *Slag der toewijzing*, fr. *coup d'adjudication (dans les ventes publiques)*. || Op wien den lesten clopslach zal ghelesen worden, dat daarmede bedyden erfachtich en proprietaris van de hussen en erven binnen der stede en vryhede van dien ghestaen en gheleghen. *C. v. Auden. VII, 62.* Niemand en mach in sterfthuyzen vercoopinghen doen by den roupe ofte clopslach dan dengenhen die zelve officie in pachte heeft, ofte die daertoe van s'heerenweghen ghestelt is. *C. v. Aalst XII 11. En passim.*

CLOSBAEN. Zie CLOOTBAEN.

CLOTKEN (Cloteken), verklw. Een klein stuk (lande), fr. *une parcelle de (terre)*. Plantijn. Een klotken. *Mottelette. Gledula*. || I dachmael broecah. . . en 1 cloteken lants gelegen aen den molenwech die compt van Lelle. *Charters v. Terkamoren nr. 62, Erps, 1808.*

CLOUSEN (Clausen?), zn. mv. *De omheining van het tabernakel of de afsluiting van het sanctuarium*, fr. *la clôture du tabernacle ou sanctuaire*. || Ick, Philips Lammekens, kenne ontfangen te hebbene van Mr de prelaet van Tongerlo, ter zaken van mynen dienst, die ick den voirs. prelaet gedaen hebbe binnen vier jaren leetlede, zoe aen takermentahuyse, sepulture, lavatoire, clousen en andersins. . . en noch van eenen steynen preeckstoel. . . *VAN SPILBEEK, Tongerlo, 22. 24.*

CLUCHTE, **CLOCHE** (Clogte), **CLUYTE** (Cluft). 1) Geslachtkunde. *Stak*, fr. *(général) souche*. Kil. Kluchte j. Klufte. *Multitudo & Turba*. Meijer Kluchte, klufte: *menigte, hoop, stam*. Hiervan zegt men klustwys deilen, dat is, de erffenis in staaken deilen. Grimm Kluft. Schiller u. I. Abben Kluft, klucht. || In dyen gevalle datter egeene oemen oft moeyen en sijn, maer alle t'saemen neven en nich-

ten, gebroeders oft gesusters kinderen, zoe worden sulcke sytvalliche goeden, in *equali gradu*, in die clochten gedeelt en nyet in die hoofden. *C. stad Valkenburg, 26 jan. 1612, a. 3.* Is eenich van die kinderen afjivigh, soo staen de kinderen van den afjivighen al t'saemen voor een cluft in de plaetse van den dooden. *C. v. Brda I 11.* — *Onderafdeling van het geslacht*, fr. *subdivision de la famille*. || Dit en is niet sculdich langer te daeren dan tot in den vijen graedt incluyt; want die clufte in den vijen graedt is sculdich sijn aengedeelte te leene te ontfangen van den outsten broeder, oft van dengeenen die dat geheel leen houdende is. *V. d. TAV. 201 v.*

2) *Gemeente*, het geheel der personen die met elkander een gemeenschap vormen, fr. *communauté*. || Gelyk ook in saken aangaende eenig corpus van gemeeynte, steeden, dorpen, collegien, clogten en liticonsorten. *C. gr. Loon II 534, Reckheim.*

CLUCHTSGEWIJSE (Clochagewijse), bijw. *Stakagewijs*, fr. *par souche*. || Als daer niet en syn als broeders- of susterskinderen, sonder concurrentie van oom of moye, soo succederen deselve aen hunnen overleden oom hooftagewys en niet klochagewys. *C. v. Maastricht 401.*

CLUI8 (Cluyse), zn. *Kleis*, fr. *ermitage. Kercke noch Cluyse. Pleonasme en alliteratie. Zie sey KERCK hoogerop*. || Hen en sal oic in deen stucken oft hierjegen kercke, cluyse, gheenrehande gewijde steden, poirterie noch andere vriheyt, stede, beschudsel noch beschermenisse mogen doen. *Rakak v. Brab. reg. 135 fol. 63, priv. v. hertog Antonius 25 mei 1414 a. 4.* Die de merctvriheydt verbeurt, en is noch in kercke, kluyse, noch andere geprivilegieerde plaetsen niet vrij. *C. v. Antw. 1583, tit. 49 a. 12.*

CLUITE (Cluyte, clute), zn. v. *Kluchtspeel, tafelspeel, ook sottenie in de dramatische potnij der middeleroen*, fr. *farce*, ofr. *sottie et sotteris dans la poésie du moyen-âge*. Kil. auct. Kluyte / kluchte. *Ludicrum*, . . . *Farce*. || De opgevoerde stakken bestonden uit mysterie- of schrijftuurspelen. . . en verder uit blijspelen: eebatteementen, knijten of kluchten. *BREMANN, Lior 156.* Een cluyte van playerwater, Tafelspeel. — Ene genouchelike clute van Nu noch. *LOUIS PETIT, Bibl. 198.*

CLUIVERS, **CNUIVERS** (Cluvers, cnuvers), zn. mv. Zie **UITERS**. Kil. *Kluyver/cnuuver. Executor, executor rei judicatus*. Plantijn. De kluyvers int goet stellen. *Mettre les mangeurs aus biens d'aucun*. || Die cautie gestelt synde. moet de heere oft officier, midagaders heure dieneers, cnuvers en andere bewaersers nyet desselfs gevangenen huyse gaen. *C. v. Antw. 1545, I 19.* Executie aen den amptman oft burgermeesteren versocht wesende, wordt de amptman en burgermeesteren gehouden te seyndene de cnuvers oft gezwoorene bewaersers van den goeden ten huyse oft wooninghen van den debiteur, omme tgoet, aldaer wesende bevondene, te bewarene tot behoef des credituers. *Id. v 3; id. 4. 5.* — Joos. Morghen send ick hem de cluyvers Voor myn vierendeel jaer huers, dat bedraecht vyfthien stuyvers. *WILLEM OBIER, Hooversdyghydt. 40.*

CLUTSENAER, zn. *Oudijzerverkooper*, fr. *vendeur de ferraille (?)* || Vonnis in de vierschare gegeven jehens de clutsenaers, die oudt ysere ter marcet vercoepen, van het jaer 1481. *Belg. mus. IV 50, Gent.*

CNAEP, **CNAPE** (K—), zn. m. *Vorsten, land- en leenheeren uitgesonderd, word de benaming kneap*

aan elken manspersoon gegeven, niet zelden met bijvoeging van het epitheton goed of wettig (Zie GOEDE MANNEN), fr. à l'exception des princes, seigneurs territoriaux ou féodaux, la dénomination de knaap fut donnée à toute personne mâle, assez souvent avec adjonction de l'épithète „bon, honorable," ou „légal". 1) Jongen, jongeling, manspersoon in 't algemeen, fr. jeune homme, garçon, gars, personne, individu en général. || Het gheviel, op tiit die leden es, dat een enape hem, Jan Moense, afsloech enen voet en twee vingeren van aire hant, en gaf oech andre wonden; op dueke fait, ghi heren, dat de vorseide enape niet ne hale, . . C. v. Auden. 2de d. 27, c. 1300. Dat smorghens, eer Pieter en Leuz van den wagen gemomen waren, Willem de Roel, Arnoud de Hont, en vele andren knapen van buten (wel tote XXV) quamen up de Coutre. DE PATW, 't Besouch 46 (1806). Dewelke drie dachwand houdende zijn enapen, die men heetd Dencessen. DE VLAMINCK, Zw. 110 (1834). Den schouteth, betichtende den gevangenen ter hooger vierschaere, seght aldus, thoonende met sijne roede op den gevangenen staende tegens hem over: „Ik verthoon mij tegens dijen enape." — Soo nempt hij conclusie prepetoir ten eijnde dat dyen enape sal worden gewesen ter bancke oft tot scherper examinatie. C. v. Antw. comp. VII, iv, 13. 14; it. 15. It. C. v. Dourne 1612, i 11. 12. Soo wanneer knaap en maeght ten wettelijken huwelijken staet vergadert sijn, . . C. v. Asten, Crim. a. 11.

2) Schildknaap, edelknaap, edelman, de edele jongeling, zoolang hij nog geen ridder geslagen was, in dienst van eenen ridder, als krijtsknecht of hofjonker; ook als plaatsvervanger eens heeren, o. a. in gerechtelijke zaken, fr. écuyer, varlet, gentilhomme, tant qu'il n'était pas chevalier, au service d'un chevalier, en guerre ou à la cour comme page; aussi comme remplaçant un seigneur, entre autres, dans des causes judiciaires. || Ic, Philip, here van Maldenghem, . . ic bidde u [al. den proost van Sint Baafs], . . dat ghi leent Janne [van der Woestine, minen enape, soevele van huwen mannen dat hi elken man wet mach doen. Oork. 10 jan. 1286. Doet een dorpman enen ridder, hi es om hondert seellinge; en doet een dorpman enen enape, die van ridders aerde comen es, en noch es enape, hi es om xx seellinge. K. d. ammanie v. Brussel 1292 a. 1. De Fr. K. v. Nijvel zegt: „chevalier en varlet estrais de chevalier." Hi si ridder ocht knape. Rekenk. v. Brab. reg. 131 fol. 12 v°, 14 juni 1404; in gelijktijdig Fransch: „chevalier ou écuyer." En mi, Philippe, den voecht, behoert daer [al. in de rechtszittingen der schepenen] tieghenwordech te sine, ofte minen enape van minenthalven, die daer wachtende sal sijn mijns rechts; zonder denwelken enape, ofte man van sinenthalven, en suelen die man ofte de scepenen van Pudere enghen vonnisse uten hi en sire tieghenwordech. . . Dat ighewelt van ons mach hebben sine enapen, scouteten oft rechteren, die hem wachten en houden sijn recht. Oork. 19 juni 1295. In dit vorseide goet van der Beverne soe zijn ghedaen die vorseide abt en sijn convent, bi manninghen van Janne van Walbosch, als mins heren sgraven knape van Vlaendren, die welc Jan des wel maghtich was, en bi wijsdome van scepenen van Zent-Antelina. Oork. 5 juli 1299.

3) Knecht, dienstbode, fr. valet, domestique. || Dat dat vorghehoudeneste gasthus sal senden te Buedeghem, elker oegte ghelike, enen wagen en drie

knapen. . . En te gaderne die thiende met miins her Wouters enapen. . . En noch knape noch peert en sal moghen neisen die thiende. Oork. 11 juni 1277. En ute al horen gode ghiet dajars XXXVI a. En met desen gode moet men houden v brodere en ii susterre die gheprovendt hirop sin. En men houdt hirop iii enape en ii jonghe wyf die hen dienen. Rekenk. gasthuis Assche, 10 aug. 1298. Dan sal die tiendennere int seip gaen met sinen enape, en niemant meer. Tol te Mechelen 1391 a. 43. Indyen men bevonde desselve moeleners oft heuren knapen contrarie doende. Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Ord. 1524—1558, litt. n 3 nr. 14 blz. 30. Knapen oft maerten, die stelen in thuyt daer sy woonen, en hueren meester, vrouwe oft huysgesin yet ondragen, . . die boden verdienen die galghe. C. v. Antw. 1545, i 32. Op de pene van twelf karolusguldens. . . te verbeuren, soo dickmaels iemant bevonden wort het contrarie. . . gedaen te hebben, hetzy by hem selven oft by hunne maerten oft knapen. . . C. v. Brussel, Servit. 81, Christijn per famulos. It. C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 260. It. Kb. v. Antw. a. 64; C. Land v. Megen, Charter v. 1398 (waarvoor staat bode in 't ch. v. juni 1408 a. 5; C. v. Lier, Stijl, XIX 3; C. v. Auden. 2de d. 297; Mertens en Toris, II 636, Rek. 1401.

4) Leerling in een ambacht, fr. apprenti dans un métier. || So wat enape die meester werden wille, [mach] eene ghetouwe te settene ombe niet, dat [i. daer] hi selve up weven wille. . . En negheen meester mach enape hueren te termine dan. . . K. Tijkwevers Sinte-Pieters, 28 mei 1280. It. Parmentiers 27 oct. 1280; Tijkwevers 18 mei 1301.

5) Werkman, handwerksman, ambachtsman, stielman, fr. ouvrier, homme de métier. || Want de goede liede die stroene huys hebben binnen den binnensten vesten, alle qualic ghereedscap hierenbinnen [al. binnen de twee jaren] daertoe gheorighen mochten van werclieden, . . soe es. . . gheordeneert. . . dat alle goede enapen, timmerliede, metsere, ticheldeckers, en leemplackers van buten. . . binnen Antwerpen sullen moghen werken, op haer keraghelt. Kb. v. Antw. a. 199.

6) Burgemeester en raadshere, fr. bourgmestre et conseiller. || Dat die scepenen en gesworen van Os selen mogen kiesse jaarlics twee goede wittige knapen, borgemeesteren te sine, die van jaar tot jaar verandert selen werden, . . die onse scoutet van Maselant sal eeden; en soe wien die scepenen en gesworen daertoe kiesse, die salt moeten wesen, en hem des niet weigeren. Rekenk. v. Brab. reg. 143 fol. 165 v°, Privil. voor Os (1600—1617). Dat yghelic richter, uut die vier en twentich knapen vors., kyesen sal op sijnen eedt zesse raetsalude, die hem oerbaerlicste duncken den here en der stat. C. v. Maastricht 429, charter v. 1372. It. O. Liège 10 sept. 1414, a. 2. en 5.

7) Dienaar van gerecht of bestuur, fr. serviteur, sergent, en justice ou en administration. || Den derten dach es hine [al. de meier den misdadige] schuldech te leedene vor den prooft en vor schepenen en dan moet hine den prooft telivereren, of sinen enape die daertoe gheset es. St-Pieters § meier 1280 a. 12. In kermesdage es scouteten recht totene up tgasthus met ij knapen, en niet meer, en alsoe sulke spise alsoe men andren knapen gevet. Oork. 25 febr. 1252. Noch en sal noch en mach mijn here Woutre. . . heffen noch useren de goede der abdissen ons convents. . . sonder haven daer, noch nemen noch arresteren haer enapen, noch haer

maisnide, noch hare late. Oork. 28 aug. 1292; *de Fr. tekst zegt „ne prendre ne arrester leur varles*. Vort, en moghen des hertoghen knapen enghene hachte doen noch saisine binnen den lande van Grimberghen onverschot der heren [nl. van Grimberghen] knapen. Oork. 24 juni 1297, a. 5. Roeddrageren, stoeddrageren, steenwechteren en andere sheeren knapen en dieneren. — Roeddragers, stedehouders, clerc en alle onse kolvedrageren en andere sheeren knapen en dieneren. *Bekenk. v. Brab. reg. 133 fol. 140 v^o en 143*. Twee oude ghesworen van den ambachte voers., die een jaer ghesworen gheweest hebben, selen kiessen twee goede knapen. En die twee selen kiessen haren vive van den ambachte. En die vive selen kiessen twee knapen, die welke dat jaer ghesworen sijn selen en regeorders van den ambachte. *K. Droog-scheeders te Diest*, 1415 a. 16. Dat in der stat van Tricht niet meir dan twee gesworen boden of sarganten sijn en solen van beide onser heren wegen. Item, so en solen in der stat van Tricht niet meir sijn dan twee gesworen knapen en sarganten, en die twee solen roede en swert beide draghen. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380 a. 127; id. a. 110. 112 stadsknapen*, en blz. 433 keurmeester, 487 wisselaar en muntbewaker.

8) *Ambachtsdeken en bestuurlied, ambachtsmeester, munter*, fr. *doyen de métier, membre de l'administration d'un métier, maître dans un métier, mon-nayeur*. || Voert ghebieden wi en ordineren drie meesters en drie knapen te wesene omme te versiene ten vorseiden ambachte bi onsen rade. *K. Tijlmeesters te Gent*, 1301, a. 9. Dat ons scepenen van Dyest setten solen en kyessen viere ghuldekene; welke ghuldekene solen setten en kyessen knapen en zegheleeren, dat ambacht te maintenerene. — Wi solen hebben onsen clerc bi de voergh. knapen, als si ommegeen, die bescreven sal al dat si vinden [nl. de breuken of overtredingen] Oork. *heer v. Diest*, 2 juni 1335. Dat onse voers. scepenen en raet alle jaeren zoelen kiessen, setten en nemen vier goede knapen, twee van der vette-riën en twee van der scoemekerien, die tvoergh. leeder, scoen en leerssen waerden zoelen. Oork. *heer v. Diest*, 13 sept. 1389. Omme die goede onste, die wy draghen en hebben ten goeden cnapen weert van den weefambachte. *Regl. Lakeng. te Vilvoorden*, 1393. Dat die kiesers sullen kiessen eenen goeden ongelachterden cnape, die profitelic sal ziin den ambachte, om dat jaer deken te zine van onsen ambachte. *K. v. Smedersamb. te Gent*, 1546 E. Dat de manhoot, knapen en knechten, achter de processie gha bachten den heere en der Wet. *DE VLAMINCK, Vgb. 40 (1546 E.)*. — *Muntmeester*, fr. *maître de la monnaie*. || Doe ghi, lieve here en vrouwe, ghewerdigt mi te maken uwen knape van uwer munten, .. *Brab. Yeesten II 649 (1382)*. Onsen lieven knapen, beyde van Brussel en van Lovene, munteren en werckcluyden. — Ende dese knapen sullen sijn alle van eender gheselschap. *Pl. v. Brab., pris. juni 1291; I 246*.

9) *Beset cnape*. Zie *BESETMAN* || Bi manessen Jans, die men zeghet die Cobbere van Roessem, ja, te dier tijt dat hijs, Jan, mechtich was alse beset cnape van der heren weghe van Hafflighem. *Chartb. begijnh. Brussel fol. 185 v^o en v^o, Schep. v. Merchten 1381*. Dits al gheciert met wette en met vonnesse, bi manessen ons besets knapen Jans Van der Spreedt, dier schuldech was op te maenne, en bi wiisdomme der eyghenghenoeete dier schuldech op waren te wisene. *Bruss. godsh. B, nr. 1009—90*

brief der eigengenooten der Vrouw v. Grimbergen, 1351. Besette cnape. *Id. brief v. 1358*.

CNAEPSCHAP (C—scip, k—scap, cnapenscap), zn. 1. *Ongehuwde staat*, fr. *célibat*. || Alle schout die men maect, in knaepscape of in huwelijck, die moet gelden sijn have of sijn eijgen, wien dat blijft. *tRecht v. Uccle 58*.

2) *De staat van ambachtsgezel, tusschen leerknaap en meester*, fr. *état de compagnon de métier, l'état entre apprenti et maître*. || Wie die int voora. ambacht comen wille, weider hy tvoorseyde ambachte can of ne can, .. moet staen ij jaer in syn leercinsceip en daerna doen dat te cnaepsceipe toebehoort. *Kb. Lakeng. Iperen 1363, VI, Lakensreders*. Dat elc die voordan ontfanghen zal willen sijn omme binnen tvorseyde ambocht te leerne, zal moeten .. leeren vier jaren lang, en .., eer hy over leerelecht ontfanghen zal moghen weesen, wel verstaen zijnde dat hem de meester .., stappans naer den vorseiden vier jaren, ghehouden zal sijn hute zinen broode te doene, ten hende dat hy daernaer int vorseide ambachte werken moghe in cnaepsceipe, een jaer lanc ten minsten, daerin dat hy ghehouden zal sijn eer hy zine vryhede int vorseide ambocht lossen zal moghen. *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers*, blz. 28; id. 29, en 75. Ten eijnde van den twee jaren, zal die voirs. leercnape moeten blijven werckende in cnapenscapen tottijt dat hy gedaen zal hebben sijn principale proeve voir die tintmeesters van den ambachte. *K. Droog-scheeders Diest, regl. 28 juli 1545 a. 3*. Ontrent half wedemaent 1566, sprac men te Ghendt datter een van dese predicanten zien predicken was, met een cleen cuddekin volcx van lichten levene, en meest vrende ghezeilen, die te Ghendt in cnaepschappe wrochten, ontrent Mariakeerke. *FRED. VANDER HARGHEN, Ber. tijden, I 1*.

3) *Bediening van knaap, kamerbode, dienstbode of dienaar van een bestuur*, fr. *office de valet d'une administration*. || Als aengende alle andere staeten en officien deser stede, als presentmeesterscip, en dierghelycke, .. *C. v. Auden. 2de d. 243 (1556)*.

4) *Zekere bediening of dienstvoerrichting in de groote kloosters of abdijen*, fr. *certain office ou service dans les grands monastères ou abbayes*. Kil. Knaepschap. *Servitus, servitium, ministerium*. || Dit is de dienst van den selmoessen, dat hi haut in cnaepsceipe. *VAN LOKEBEN, St-Pierre nr 622 blz. 293 a. 16, Lavenderie* Hoe en in wat manieren dat soe voertyds houdende was een huusghenotscip, wesende een cnaepscep van onsen voornoemde heere en van ziere kerken [nl. van St-Pieters]. *DIERICK, Charterb. 190 (1413)*. Zie *HUISEKNOOTSCHAP*.

CNAEPSHEIT, zn. *Knechtschap, dienstbaarheid*, fr. *état de valet, servitude*. || Den voersteren en sel egheensints den huijalieden oft andere travelleren om hem crauweijde in dachuuren, knaepsceden oft werckhueringhen, met wagenen peerden oft kerren gedaen te worddene. *C. v. Turnhout, Ord. 28 sept. 1560 a. 20*.

CNAPELE, zn. *Mannelijk kind, kind van het mannelijk geslacht*, fr. *enfant mâle*. || *Alexander [nl. van Tralles]* seghet alleene dat men in die rechte zijde knapelen draecht. *Vrouwen heim. v. 598*. Dat niemen int voora. ambacht comen en sel noch en mach, hij en ware vrij vleeschauwer of vrij vleeschauwers kind tAelst, knapelen[knapelijn?], dat die ghevrijt sullen sijn. *DE Fz. en Br. Aalst III 459 (1891)*. Knechtken van xiiij jaeren ... Dat jonghers, hetzij knapele over vierthien jaeren en

vrouwelijke personen over huere zij jaeren oudt zijnde... selen mogen maken en ordineren huere testament. *C. v. Turnhout, Weeskamer a. 36. It. C. v. Lier* XVIII 27; *C. v. Antw.* 1582 t. 42 a. 71.

CNAPELIJN (Cnapelin), bn. Cnapelijñ kint. Zoo als CNAPELE. Kil. heeft slechts als zn. knapelinck / knapelijñ. *vet. fland. Puer, puer masculus, puellus.* || Alle ghetroude kinderen, si meikin kint, si cnapelin kint, moeten effene deelen in svaders goet en der moeder, si catheylen oft ander goet. *DE PR. en BR. IV. Desteldonck 12, K. v. d. Ouderborck 1268.* Vord es ghekuert... So wie die knapelin kint, dat porters oft portighen kint van Brughe, dat beneden xx jaeren oud ware, vertroeste iof verleedde houwelic te doene bute der voghede rade... *C. stad Brugge, I 231 (31 dec. 1278).* Waert dat eenich vleeschauwer stoorre zonder cnapelin kind naer hem blivende. *DE PR. en BR. Aals, I 109 (1391).* Dat mijn genedege vrouwe, de hertoghinne van Oostryck en van Brabant, bleven en verledicht es van eenen scoonen jonghen knapelynen kinde. *Stadsrek. Loven 1481, Edw. Van Even, Mengelingen, in 't Vad. mus. II 332.* Dat leen, nae zijn rechte natuere, daelt ende coempt alleene opte knapelijñ kinderen. *V. d. Tav. 194.*

CNAPELIJCK (Cnapelic), bn. Cnapelijck kint. *Gelijk het voorgaende.* || Anno [xiv] lxxvj, xiiij januarii, is uitgeproken: dat Jan de Vos gehouden wesen sal, van nu voortane, Heylen Kersteyne uut te reyen jaerlyx vii Arnoldusgulden, tot de houwensie van alsulken cnapelijñ kinde als de voirs. Heylzoeten gehadt heeft. *Archief Bergen-op-Zoom, Kentbr. en recogn. 1465—1467, nr. 198.* Dese grave Robrecht hadde by Gheertrudt, zinen wive, twee cnapelike kinderen, Robbrecht en Philips. — Willem van Dampierre behuwede Vlaenderen en Henegouwen an Margrieten zinen wive. Hy was de twee en twintichste grave ontrent een jaer; zy hadden te samen drie cnapelike kinderen, Willem, Gwy en Jan; maer eer Margriete nam Willem van Dampierre, zo hadde heymelyc ghehad twee cnapelike kinderen, Boudin en Jan van Arennes. *JAN v. DIXMIDE 28 188.*

CNAPCOECK, zn. *Gouden must der heeren van Gronsveld, fr. monnaie d'or des seigneurs de Gronsveld.* Van der Chijs, *Leenen 103.* || In de xv eeuw vind men aldaer [nl. te Nymegen] gemunt geweest te zyn *Goud Gulden*, en ligtelyk ook *Knapkoeken*. *HEYLEN, Antwoórd 8.* Vervoordert hem deselve muntmeester [nl. te Nymegen] te slaen en munten, naer sijn beliafte, diverseche nieuwe goude penninghen gelijckende dobbel ducaten, en andere cleyn penninghen ghenaeemt knapkoeken... En die knapkoeken worden ghemeynlijken uytghegheven tot neghen stuyvers, en nochtans en sijn niet beter dan ontrent seven stuyvers en eenen halven. *Pl. v. Brab. 10 nov. 1565; II 481; id. 482.* Men had... *Cnapcoeken* om de dusgenemde koeken te koopen [?]. *Belg. mus. I 320.*

CNECHT, zn., vnlw. cnechtken. *Jongen, knaap, fr. garçon.* Kil. auct. Knecht / knechtken. *Juvenis, adolescens, puer, mas, masculus, Enfant masle, garçon.* || Ongehouwde knechten oft meyskens, versien oft niet versien sijnde van momboors, en worden niet ghehouden voor bejaert dan xxv jaeren oudt weende. *C. v. Antw. 1582, t. 43 a. 67.* De momboordijde van de weesen... duert totter tijt toe dat de weesen gecommen sijn totten ouderdom van xxv jaeren, sonder onderscheijt te maecken tusschen knechtken en meyskens tutele en curatele. *Id. ompil. II v a. 166.* Dat dochterkens tot honnen

daghen comen syn als sy alt syn derthien jaeren en xl daghen, en knechtken als sy alt syn xv jaeren en xl dagen. *C. gr. Loon I 48.*

CNEITE, KNEUTE, zn. *Eene soort van bier, fr. une sorte de bière.* || Zoo wie kneyte tappe ofte inbrauwen bier, die sal gheven Beversche mate, de kneute om xx myten den stoop... Dat niemant, wie hy sy, die kneyte ofte bier van over zee vercoopt, gheen inbrauwen bier vercoopen ofte inlegghen en sal. *DE PR. en BR. XXIII. Beversen 75. 76 (1526).*

CNEITEN (Kneyten), ow. *Een zeker spel, fr. certain jeu.* || Als tvornomede gheselschap vergadert wert, es dan daer yement voortstellende of doende eenich wedspel, daer men ghelt met verthieren mach, als dobbelen, ringhelen, queecken, verkeeren, kneytten, poutrainen, quarten, ruiffen oft andre onghoorlooft spel, de voortbringher en ele die hem volghet of dat daer doet, zal verbeuren eenen stoop wijns. *DE PR. en BR. Gent III 508, Roderijkerskamer de Fontaine, 1448.*

CNEVELSTAF, CNEVELSTOCK, zn. *Piek, fr. pique.* Kil. Knevelstock. j. knevelspriet, swijnspruet. *Hasta amentata, ansata, namosa: vena-bulum...* *K. auct. Espien.* || Die prince van Oranien... heeft gepermittiert... te mogen uuytvoeren en transporteren veertich roeren, zeven hondert pont buscruyt, vyftich knevelstocken en vyftientwintich hallebaerden. *DE COUSEMAKER, Troubles marit. III 83 (1566).* Diverseche soorten van wapenen en munitien, als van bussen, hellebaerden, spicien, knevelstocken... Roeren, lonten, buspoeder, salpeter, solffer, spiessen, hellebaerden, knevelstaven... *GÉNARD, Antw. arch. III 161 (1577), 232 (1578).*

CNIEGESPAN, zn. In oniegespan. *Ter hoogte van de knie, fr. à hauteur de genou.* || Ele mach houden op syn leen de huijse by pryse of zy lagen ter erden, in kniegespanne, die ten leene niet en behooren. *C. v. Aals 422.* *De kost. v. h. leenhof der Bercht v. Brugge a. 194 bis 309 zegt:* in knie gespannen, doch het Leenrecht v. 1528, J ij v° in kniegespan.

CNIJF, CNIVE, CNIF, zn. *Korte degen of lang mes, ponjaard, fr. épée courte ou couteau long, poignard.* Kil. *Knijf. vetus. Culter, gladius. K. v. Peurne 1240 canipulus; It. K. v. Saffelaar 1284 a. 8; K. v. Brugge 1281: Knijf, ofr. couteil à pointe.* || Dit sijn versechde wapenen: knive... Die op anderen trocke verseeghde wapene, sonder knijfeteke of sweert, hi waers om xx scellinge. — Die enen knijf trocke ochte een steecswert, anderen mede te evelene, sonder daet, hi waers om xx scellinge jegen den here; en en hadde hi des ghelts niet, men soude hem den knijf doer die hande slaen ochte steken. — Wie den anderen stake mit enen knive of mit eenen steecswaerde ene opene wonde, hi waers om xx pond iegen den heer, of die hand verloren daer hine mede stake. *K. d. Ammanie 1292, a. 10. 12. 13. 14. De Waalsche keure heeft „coutail à pointe.” It. K. d. Lovensche meierij 1312, a. 9. 10. 11; K. v. St-Pieters-Leeuw 1284; Kb. v. Auden. 1338; Gr. ch. v. Gent 1297 a. 37. 38. 39 Cnif.*

CNIPBUS, zn. v. Vuurwapen. *Pistool, fr. pistolet.* Kil. *Knipbusse, vetus fland. Solopetum, tormentum manuarium: vulgo pistoletum.* *D'Arsy une pistole.* || Gegeven den gesellen van der knipbusseen... en van solpeter x grypen vij stc. Gegeven noch... vore c pont loots geleidt den gesellen van der knipbussen, ter tyt die Arrenbergsche de

odst. mianowca barłanem, v kryjom vj at. 1 ust. Rek.
Mist. Inst., 14/10.

[illegible]

(CNOI), (Cnui), zn. Een zeker bier van geringe waarde, fr. une sorte de bière commune. || Anno 1441 gegeven den gemelden, die het spel van sinne Harlemen speelden, te verdrincken een vat cnol. *Hely. mus.* VIII 291. Item, dennelven, een vat biere, half cnol en half eydt, 8 stuyt. 3 groot. *Id.* 305; *id.* 308. 309 (Aier). Jaune Mandekens, bruiwera, ter causen van twaelf valen biere geheeten cnol, dewelck de stadt jaarlijcx uuyt caritaten gevende in den Glaren Zustersen. *OKNARD, Antw. arch.* I 309; *id.* 91. 108 (1640 K.). [Indien] die coemmerciere bevonden, int coeren, tzelve byer equieren halven stuyvers dan pot weert te wesen, snellen imposten, dan en sal die brouwer oft tepore sleutelen byer nyet hooger moegen vercoopen dan voor cnol, . . VAN HULSTRECK, *Kb. v. Tongerloo* 1654 n. 55.

ONOLIAKIET, an. Zeker hier te Meenen, fr.
certains bières à Manin. || *Les bières ou cervoises de*
Manin était anciennement désignées sous le nom
général de Kenta, et comprenait la "double bière",
la *moelleuse* et la "petite bière"; mais à partir du
XVIII^e siècle, ces dénominations sont généralement
remplacées par celles de "bière brune et de bière
blanche" et de "petite bière brune ou blanche."
Remyy I 327 (14de H.). II. II 103. 104. 210.
III. — Ook vermeld bij de Vlammeck Acc. vi.

ONORHOUT, *an. Knoesterig hout, fr. du bois noueux* (?). Het w. gepaard gaande met „wagena-
chot“ vragen wij ons af of beiden niet dezelfde
bet. hebben, en tevens met het voorgaande ons
onbekende cilpelap? Dit laatste w. nu gist Eelco
Verweij (*Nied. gen. N. 8. nr 8*) gebruikt te wesen
voor de bladen der rimen, of, volgens Nijhoff,
Gedenskw. IV 318, voor *Kuiphout*, daar men ton-
nen van maakt. || Onorhout oft wagena-
chot, een hondert, vier penn. *Hanza-tol 1867*. Knoehoudts,
te wagena-chota, tijl gro. *Waterslot 1850*. — Steu-
nend op het volgende, ons naderhand voorgeko-
men efsant, aanken wij het w. cilpelap voor de
plankjes (*fr. volées*) waarop de leien van een dak
rusten en gevoestigd worden. || Betaelst Jan van
der Lande en sine gheleeden, *swaelvdeckers*, omme
hy hemelieden gheleest thebbene den torre van der
kercke te Meenine, van nieuw met swaelven van
Martinkome blaen, hy hem ghenomen al te deekene,
op sinen cost te loeren de swaelven, clypelap en
nagheien in swaelvdecke dienende. *RENNET IV*
Ald. A. v. Ind. 1466 67.

COCHENILLE (Cocconille, Kautzenille, coc-
nille), m. De verrenster. Kl. App. Cocconille.
H Kon exhaust cochonille cum carminum to verren-
genum. sp o lib. Scherberg 1881. H. Tel te Anfer.
1888. Pl. n Pl IX 673.

CODDAERT, zn. mv. coddarden. *Jong wild zaya. fr. marassiss*. Dat evenant leen en vervoerde... Het boden oft andersins te voeten. in twijfel manieren, eenighe hindevalren, coddarden en dierge...like jonge wilde beesten *Rekenk. v. Brab. reg. 155 fol. 713 v^o 1 juni 1538*; *it. 26 febr. 1568 a. 1, Pl. v. Brab. II 174*. Dat niemant,... hem vervoordere te schieten, jaghen, wch garen te spannen oft andersints, naer herten, hinden, wilde zwijnen, leyen, coddarden, renden, oft andere roode oft swarte beesten. *Pl. v. Brab. 22 mrt 1631 a. 1; II 186; it. 31 aug. 1613 a. 1, Pl. v. Vl. II 395*.

CODERINGE, zn. v. *Koddigheden*, *schietten*, *fr. plaisanteries*. Kil. *Kodde*, *Facetiae*, ...; Zeggende [nl. de admiraal Châtillon] tot de edelmannen van den coninc ontrent hem zynde: dit es de *plaatse* *waer* ic gheanghen was in effige; maer emmers ben ic hier alnoch; met andre dieghelycke *codinghe*. *PLOT. Chron.* 395.

CODS, zn. Soort van wol, fr. sorte de laine.
|| Dat men van nu voortan gheen middelcods,
lyuse noch kestenene drappieren en zal omme
Moeneasche fyne witte ofte zadblaeuwe lakenen
daerf to makene, maer zullen... dezelve lakenen
moeten ghemacht zyn van goede fyne cods, ber-
schiere, ... REMEXY I 296 (1545).

COEGRAS, COEGARS (Coegers). zn. Landmaat. Een half dagwand weiland, fr. (mesure de terre) un demi journal de pré. Kil. Coegras. *holl. fris. Pascuum aestivum unius vaccae. || Petrus Coene et... dederunt ad et supra pratum... continens circiter 1 coeghars vel minus. DE VLAMINCK, Denderm. III 83, Ligger v. 1375. Quaedam pastura continens circiter een coeghars. Ib. IV 327; ii. Zuykeke 21. 107. 108. Item, moet de vorn. Jan... den castelain vandaer elcx jaers een mudde roge, en moet twee coeyen ghers leveren en fourage. DE PH. en BR. XI. Zaffelare 12 (1437).*

COECK (Koesch), zn. *Zekere lokspijs om duiven te vangen, fr. certain appât pour prendre des pigeons.*
 || Dat niemandt hem en vervoordere andersmans
 duyven te vanghen met lockduyven, koecken oft
 andere inventien. *Pl. v. Brab.* 22 mrt 1631 a. 90;
 II 186.

Coeckcoeck maken (iem.) Muntersambacht.
Eenen werkmán verplichten slecht werk te verbeteren, fr. (monnaieurs) obliger un ouvrier à améliorer ses ouvrages mal fait. || Eén werd't hy coeoeck gemaect, dat is: hij het werk moeste beteren [al. zijn werk herbeginnen naar den zin van den muntmeester].
Rijksarch. Chambers fiscale, Informatie muntw. Nic. Bloemert 1618.

COELEN, Limb. CUELEN, bw. Eene schuld. *Die betalen, ook het ontbrekende aanvullen, fr. payer (sans dette); supplier ce qui y manque. || Dat den proprietaris van de voorsz. panden, vóór het volkomen van het voorsz. verreycken en verthieren en hernieu van de keersse, vermogh voor de geconstitueerde rente, . . te verbinden andere solvente panden, oft de verweggen kommeren quytten en aflossen, 't ghebreck coelen, oft andersints de verobligeerde panden daarvan te doen ontlasten. C. v. Brussel 1606 a. 169; Christijn defectum supplier. In cas aen die moeder de tocht toecoompt, wie aledan den heur sal moeten coelen, welcken 't goet schuldich is. C. gr. Loos, I 426; id. 555. Sware processen, waardoor hetselve ambacht gevallen sijnde in groote kosten en lasten, om dewelcke te coelen verscheyde capitalen syn moeten gelicht worden. O. P. - E. austr. 29 nov. 1728, Ind. IV 195.*

COELING, zn. Eener schuld. *Betaling*, fr. *paiement* (*d'une dette*). || Die deselve penningen tot geenen anderen eynde en sal mogen gebruycken als tot betalinge der interessens ofte coeling der renten staende tot laste van de gemeynthe. *O. P.-B. autr.* 28 nov. 1746, a. 3; VI, 266. *It. C. gr. Loon* I 427.

COENREIDEN, bw. *Leertouwen*, fr. *corroyer*. || Dat gheen coenreider leder coenreiden en zal met stynkende smoute. *Kb. v. Diest* 171.

COENREIDER, zn. *Leertouwer*, fr. *corroyeur*. || Dat gheen coenreider leder touwen en zal, en zij ghetekent metter stad tekene, op pene van enen halven guldenen. *Kb. v. Diest* 170.

COESMULE, zn. v. *Muil*, *smuit eener kos*, fr. *bouche d'une vache*. || Jhan Dorpman en Joes de Backere sullen doen beede te gader hare *pelgrimage* te sente Pieters te Doermyke, in de penserie, en knylen sullen voer dbeste craem metten peynsen, en daer cussen eene coesmule, in teekyne van payse. En daer sal Jhan Dorpman ute doen alse vele paynsen alse hij en Joes eeten moghen. En Joes die sal de goedhale [N. dubbel ale, Engelsch hier] ofte bier betalen. *CANNAERT, Bijdragen* 102, *Zoendinc-Bonck* n° 1343.

COETSE, zn. x. *Beddekoets*, *losse bedstede*, *lederkant*, fr. *couche*, *bois de lit*. Kil. *ant.* Koetse, *Sponda*, . . . *Couche*, *chaliot*. || Opt keymerken daer die testatoer ghestorven is. In den eersten, een overwelfde coetse metten bedde. Een besloten coetse, ij ellen breed, metten coetsbedde, . . . — Een begraven coetse metten bedde, . . . — Een cleyn coetsken metten beddeken, . . . *Inv. V. d. Hulst* 1489.

COETUISCHER (Coetuissechere), zn. *Hij die koelen koopt en verkoopt*, (nog in levend gebruik in de omstreek van Loven), fr. *celui qui achète et revend des vaches*. || *Inter bona Reyneri dicti Violette*, . . . et bona *Francosis* de Coetuissechere. *Chartes v. Terkameren*, nr. 63, *Etterbeek* 1379.

COFFELIER. Zie **COSSIELIER**.

COGGE, **COGGESCHIP**, zn. *Vaarttuig bij onze voorouders zeer in gebruik, met 30 tot 32 riemen voorzien en, wanneer het tot den krijg gebezigd werd, ook met timmen of houten getande beschutsels tegen 't enteren beveiligd*. (Van Lennep, *Zeemans-Wdb.* 109). fr. *bateau fort en usage chez nos ancêtres, pourvu de 20 à 30 rames, et, en cas de guerre, muni de creneaux ou défenses dentelées contre l'abordage*. Kil. Kogge/Koghschip. *Celoz. D'Aray. sorte de navire profonde et légère*. || *De cogga, octo denarios. Tol te Nieuwpoort* 1163. *Navis quæ fert vinum*. . . *Alia naves, quæ vinum non ferunt, quamcumque rem ferant prater vinum: si sit cogga debet quinque denarios. Tol te Dendermonde* 1199, a. 1.2. Deselve [nl. burgemeester, schepenen en keurheeren] syn opper-watergraven om . . . de sluyssen metten bailliu ofte burchgrave te schauwen, metten schepen ofte cogghen in den waterloop van de caseelrijke. *C. v. Broekburg* I 9. Een gheboeyde heude oft coggheschip, pleyt oft reysael. *Tol te Antw.* 1623.

COYN. Zie **CUIT**.

COYTE. Zie **CUIT**.

COKEBIJN, zn. *Bijslaap*, fr. *concubine*. Kil. *App.* Concubijne. || Zij hadden meestdeel haer cokebynen. *JAN v. DIXMIDE* 255 (1379).

COCK, **SCHERPPE COCK** (Coo, scarpcoo, scharpcoo), zn. *Scherprechter*, *beul*, fr. *bourreau*. || De Gentsche scherprechter heette in de xive en xve eeuw coo of scharpcoo. In de volgende eeuw noemde men hem veelal *officier crimineel*. *DE PR. en BR. Gent* I 361. Van dat N. en N. ghejustichiert waren metten

wiele, van dienste van den coo die se justichijerde, en tweewaerven deromme moeste comen, en van al der stoffen diere toeghinc, coste ix lib. *Reken. bdljuws. Gent* 1364/55 rol. 1720. Den xxviii in junio was de voors. Heyndrick ghewijst bij scepenen van Overmeersch te justiceeren, . . . De scepenen-coosten bedroughen dien dach x lib. iii s. p.; de taelman vii lib. iii s. p.; den Augustin xxiii s. p. Item, tradt daer hij up ghejusticeert was, xxviii s. p. Item, die tradt hilpen rechten iii s. p. Item, van den hancsoene van den coo was betaelt viii s. p. *DE PR. en BR. X. Afenel* 25 (16de E). Betaelt meester Nicolaes Bertram, scarpcoo deser stede, over tsoenmaken van zijnen zweerde, van neghentien personen bij hem gheexecuteert, van elcken persoon iiii d. gr. — vi s. iiii d. gr. *DE PR. en BR., Gent* I 131, *Stadsrek.* 1521—1522. *It. Edm. Poulet, Juridictions* 6.

COKERULLE, zn. *Ironische benaming van den opstand der ambachten tegen de rijke burgers te Iperen, den 1en april 1281*, fr. *nom donné ironiquement au soulèvement des corps de métier contre les bourgeois riches, à Ypres, le 1er avril 1281*. Kil. heeft het wkw. Kokerillen. *holl. Celebrare hilaria*. Eelco Verwijs (*Hist. genoots.* N. S. nr 8, *Glossarium*) haalt het w. cokerellen op en ziet er de bet. in van zingen, jodelen. Zie ook *De Jager, Taalk. mag.* III 76.

COKETRIJS (Kokatrije), zn. *Draak of kroonslang*, fr. *basilie*, *ofr. coquatris*. Kil. Koketrijs. j. Koketrijs. *Basiliscus*. || De erve . . . daer thuus up staet . . . gheleghen in de Velstrate, tusschen den huus dat men heet *tKokatrijs*. *DE PR. en BR. Gent* IV 79 (1377).

COCKIEN (Cocquin), zn. *Aanvankelijk bedelaar, schooier*, fr. (*primitivement*) *gueux, mendiant*; later ook *boef, deugniet*, fr. *vaurien* en het hedend. *cocquin*, kort, *un terme vague d'insulte* (een onbepaald smaadwoord) zegt *La Curne*. Kil. *App.* Cockin. *Mendicus, Nebulo*, . . . || Men sal bannen nytter stede en caseelrije rabauwen, loddegen, truwanten, cocquinen en botters, op een oire. *C. v. Cassel* a. 156.

COL (Cool, kool?), zn., mv. *collen*. De zoogenaamde *dief van de kaars*: fr. *charbon* (?), *mouchon, champignon, gendarme, voleur, flamèche* (Boissière). || Waeruyt voortskompt dat, selfs op de autsaeren, diergelycke keerssen dickwils breken, omvallen, druppen, en de kollen van de wiecken afvallen, causeerende. . . *O. P.-B. autr.* 29 apr. 1713, *Int.* II 689, *Waskaarsmakers te Gent*.

COLEN, zn. mv. *Houtkolen*, fr. *charbons de bois*. Kil. Kole. *Carbo*. || Van repen, van coolen (?), van linnen garnie. *Kleine tol te Brugge* 1269. En wy, Jan, hertoghe van Brabant voirs., geven onsen wercklieden [nl. de munters] dat se nemmermeer colen en coopen bynnen allen onsen lande, omme mede te werckene. *Pl. v. Brab.* Juni 1291, I 248; *GÉNARD, L'hôtel des monnaies* 118. Dat wi [nl. hertog Jan] . . . hebben gegeven en gheven Geerde van Mechelen [boschwachter van Brabant] . . . jaerleex . . . en driehondertich houts en twee culen colen, . . . *Brab. Yeesten* II 472, oork. 12 sept. 1351.

COLEN, zn. mv. *Steenkolen*, fr. *houille, charbons de bois*. *Deze werden ontdekt omtrent de stad Luik, in het jaar 1201, volgens het Magnum chronicon Belgicum*, fol. 208: *Hulla circa Leodium primo inveniuntur in termino publici montis* . . . [prope] vicum qui dicitur de Koko. (Van Duyse, *Vaderl. poëzy*, III 200, aant. op blz. 13, zegt in 1198, door zekeren smid genoemd *Pleusaux Houilleux* (?). — *La houille fut découverte aux environs*

de Liège, en 1201. — *De gelijknamigheid laat niet toe altijd met zekerheid te bepalen of er in de, meest lakonische, oorkonden spraak is van houtskolen of van steenkolen.* || Van den wanne van den colen te leenne, mede te metene, ghelt elc waghén vijf penninghe. *Tol te Diest* 1307 a. 14. Ghecocht bi Jan Froyen ii hoed colen ghezendt voor den Dam. *MACQUET, Damsse, stadsrek.* 1384/85. Van alle schepen die van buten comen, ... die inbringhen broet ofte coren, sout ofte colen, hout ofte iser, ... *Tol te Mechelen* 1891 a. 15. Elc scip mit colen ix d. Lov. lb. 74.

COLEUR, zn. *Kleur*, fr. *couleur*. *Color* de Roy. Kil. *Koleur* de roy. j. roensche verwe. *Impluviatius*, D'Arzy *Couleur de l'année, ou enfumé*. || Verloren dochterken, oud 8 jaeren synde, aenhebbende een bouken van *couleur de Roy*, geboord met fluweel en gevoederd met kelen van fluwynen. *GÉNARD, Antw. arch.* I. 234 (1548).

COLEUYER (Calover, colover, coloever, coloeur, coleuver, culevrine), zn. 1) *Puurroer*, fr. *arme à feu, arquebuse, fusil*. — *De bussen, buksen, vuurroeren of schietgeweren verschijnen eerst in de 15de eeuw; zij heetten „coleuviers“, en de schutters „coleuversiers“, te onderscheiden van de „donderbusmeesters“, fr. les fusils n'apparaissent qu'au 15e siècle, on les appelait „couleuvrines“ et ceux qui s'en servaient „couleuvriniers“.* (A. Wauters). „*Coleuvrine à main*“ s'est dit aussi d'une arme à feu chargée à plomb, que l'on portait à la main comme nos mousquets, ou qui se mettoit sur de petits affûts. *Suivant Fauchet elles étoient longues de trois à quatre pieds, et furent appelées depuis haquebutes et harquebuses (Celles-ci apparaissent en 1475, à la défense de Nancy).* La Curne. Zie ook *HAECK* 3). || Wy hebben ontfangen die oitmoedige supplicatie der goeder cnapen, poirteren en ingesetene schie-tende metten culeuvren, ... A. WAUTERS, *Sermens* 32 (1477). Gegeven noch den gesellen van den Calovers, als heer Robrecht van Arenberch de stadt ontseydt hadde, vore xij lb. solpeeters, xxvii st. *Rek. stad Diest*, 1499. Schieten met clootbogen, coloveren ofte andere bogen, elders dan binnen de Hoven, verboden *GÉNARD, Antw. arch.* I. 134 (1504). Item, zullen elc van hemlieden xviii ghehauzen syn thebbene binnen synen huuse een omghehetughe, een coleuvre ofte busse, een vierendeel cruuts, en een half pont loots gheghoten zynde. *K. d. Coleuverniers te Auden*. 1513 a. 2. Nyemant en mach binnen der stadt draghen coloeveren oft hantbussen, (ten waere dat hi uuter stadt ghinghe oft van buyten innequaeme), oft daermde binnen der stadt schieten, anders dan binnen Coloevenaers hove. *C. stad Mechelen* (1535) II 20; *Nannius bombardas manuaris aut colubrinas. It. C. kast. Iperen* c. 4.

2) *Veldslang*, een lang en vèrdragend kanonstuk, fr. *coulevrine, couleuvrine*. — *Het grof geschut is in onze oorkonden meer bekend onder de benamingen: basiliken, bombarden, donderbussen, hoofdstukken, passe-murs, ribaudekins, serpentinen, slangen, steenbussen, vogelaers.* (Zie *ARTILLERIE* 2). In de *Pl. v. Vl.* I 720, ord. 9 oct. 1551, leest men coleuvrinen; in eene andere van 31 dec. 1559 coleuvrynen. In het volgende citaat wordt er wellicht een grof geschut meê bedoeld: || Item, waeren ghecocht ... eene mottalene vorme, daer men dloot in ghiedt, omme tghescud van der steden coleuvren. *DE PR. en BR. Aalst* I 98, *Stadsrek.* 1491.

COLEUVERIERS (Culeuversiers, culeuverniers, culoveriers, culeuverniers, coleuvreniers). In het

Antw. archievenblad V 803 worden zij, in hetzelfde stuk geheeten: coloveniers, cloveniers, clovieniers, cluyveniers, cleuveniers (1584); zn. mv. *Gilde der busschieters, fr. gilde des couleuvreniers ou arquebusiers*. — *De oudste keure die wij van deze gildebroeders kennen is die van Brussel, d. d. 9 juni 1477, fr. la keure la plus ancienne des couleuvreniers que nous connaissons est celle de Bruxelles, du 9 juin 1477.* || Dat sy den vorseiden gheselscape van den Culeuvriers wouden consenteren, willecoren en verleenen sekere punten en ordonancien, ... hebben deselve amman en wethouderen den voirgen. geselscape van den Culeuvriers ... geconsenteert, ... Dat soe wye int geselschap van den Culeuverniers namaels comen wilt en egheen buspoer en kan maken, dat die den gemeynen gesellen geven sal en schincken moeten, om huer geselschap mede te houdene, twelf stuvers eens, en die gesellen selen hem dat gehouden syn te leereen maken. Item, dat die ghene diet aldus geleert sal hebben, hem verbinden sal met synen eede, dat hy voorts nyemant leeren en sal die int geselschap niet en es. A. WAUTERS, *Sermens* 32 (1477). Betaelt ... den guldebroeders van der gulde van den Culeuverniers, onlanx leden opghestelt binnen deser stede ... *HUYTENS, Corpor.* 136, *stadsrek.* 1488/90. Dewelcke [nl. Culeuverniers] hemlieden verbonden hebben ... elc thoudene binnen hueren huuse een ruggentuych, een busse, een vierendeel cruuts en een half pont loots gheghoten zijnde. *DE PR. en BR. Aalst* III 402 (1510). Hoedat de voornoemde supplianten, binnen zekeren tyden harwaerts, hebben begonnen up te stellen binnen de voornoemde stede [nl. Meenen], een gheselschap of broederscip van den Culevrierniers ofte haquebutiers, in den gheltale van vyfentwintich of dertich ghesellen, jonghe fraye [nl. deugdzame, brave] mannen, die hemlieden metter conste van schietene metter colvrine wel behelpen connen, ... *REMBRY* I 543, *oecrooi van keizer Karel voor de gulde oft confrerie de Bosse of Barbaristen*, 14 apr. 1545.

COLF, COLVE, zn. v. *Kolf, knods, klappel, knuppel, kudse, kodes*, fr. *masse, massus, gourdin, bâton*; *Grimm Kolbe, keule*. Kil. *avet. Kolf*, kolve. *Clava, pedum, Croce, masse*. — Wie over de colven, staven, prikkelen of goedendags nader wil onderricht zijn, hij leze wat Huydecooper er over zegt in zijnen *Melis Stoke*, *Bd.* III 83 en vlg. — De keuren bieden er ons verschillende aan, te weten: Geloode colven. *Stokken of staven, onderaan voorzien van lood, fr. bâtons pourvus de plomb en bas*. || Dat niemant gheene kilmessen of gheloode kolven of kuden ... en drage. *K. v. Rupelemont* a. 4. — Gepinde colven. *Stokken met een ijzeren pin of prik onderaan, fr. bâtons garnis d'une pointe en fer au-dessous*. || Voert, zo wie zo yemene wont met knive ofte met colve ghepint, ... *Lat. tekst canipulo vel clava tortosa [tortuosa]*. So wie knive of ghepinde colven, of colven met yseren naglen beslegghen draghet, ... *Lat. tekst canipulum vel clavam clavis ferreis stipatam. K. v. Saffelaer* 1264, a. 8. 9. — Getackte — ongetackte colven, fr. *bâtons branchus — non branchus* (?). || Dat niemand ... en draghe achter straten oft wegen, te voete, ... colven mit tacken. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 99 (14 aug. 1459 a. 16). Dat een ieghelijck, gaende husselyck van der eender stadt, vryheyt, dorpe, in die andere, in synen rechten wech lydende, sonder in danssen, tavernen oft andere vergaderingen van dachvaerden of geselscapen te letten, sonder argelist, sal mogen dragen

waerde te eenre hant, ongetakte colven oft stave, .. *Ib.* a. 17. — IJseren colven. *Bealagen stoeken*, fr. *balons ferrés*. || Negheen man... ne ga ghe-wapent, no draghe susert, no boghe, no selfscot. no gheslepe wapene, no yserine colve. *K. v. Brugge* 1281 a. 13; fr. tekst *mace de fer*. — Cortoise (tortoise?) colven. — Wij verhoopen over dit slach van kolven eene voldoende verklaring te bekomen bij Huydekoper (*Melis Stoke* bd. I 527), doch hij bepaalt zich bij twee aanhalingen, de eene luidende corcoiscolve [cortoiscolve?]. de andere bij vertaling cortoyascolve. Men zal zien dat al de keuren cortoise of cortoyse schrijven, sommige zelfs als een op zichzelf staande, door een komma van colven gescheiden woord, uitgezonderd de twee oudste, van 1265 en 1268, de eerste met den latijnschen tekst *clavam tortuosam*; bij Schellerus en Ruhnkenius bet. *clava* alleen reeds een knoestige, ongeschaafde tak, een stok, en *tortuosus*: vol krommingen, kromten of bogten hebbende; Maigne d'Arnis heeft voor *tortuosa* alleen: *gladii species, eadem quae machua tortuosa* (*Leg. Furn.*), en op *machua tortuosa* zegt hij: *ensis species, clava; masse d'armes* (Cons. Furn. S. xiii); maar wij blijven in dit altijd ver van het denkbeeld heusch, hoffelijk, enz. door het fr. *cortois* uitgedrukt. Intusschen, de overeenstemming der meeste oorkonden in het schrijven van cortois, doet ons besluiten om in de cortoise colven, gelijk in de cortoise wapens over het algemeen, het tegenovergestelde te zien van de geslepe wapens, *les armes affilées et tranchantes*; men noemde deze ook *armes à outrance* (*La Curne v^o ARMES*). || Ontamelike en verlovende wapene... een yaeren priem of tortois colven [*l. colven*]... Lat. tekst *clavam tortuosam* [*l. tortuosam*]. *K. v. ter Piets* 1265 a. 34. So wie dat yemene wont met knive, ofte met torkoise, kolve... *K. v. d. Ouderborch* 1268 a. 18. Verloefde wapine... cnyf, pike, cortoise colve. *Kb. v. Auden* 1338, *Van wapenen*. Verseiden wapenen: knyve, pycken, cortoyse colven... *K. v. St.-Pieters-Leeuw* 1284. Versechde wapenen: Knive, pilen [*l. pijcken*], cortoisen colve, gepinde stave... *K. ammanie v. Brussel* 1292 a. 10; de *Waalische keure v. 1312* heeft: *pikes, coutiaulx à pointe, misericordes... machues, lastons à bordon de fter*. Eene andere kopij der keure v. 1292, bij Van der Taverijen fol. 130 v^o, zegt: cortoyse, colven; de *Luyster v. Brab.* 53: cortoisen, colven; de *Keure v. Antw.* a. 7: cortoyse colven; Loovens' *Practycke* heb ik niet aan de hand. — Zoo wye... hamers, cortoyse, colven, ghenagelde kudsen... ghekanste staven... [*la*] gaende draghende... *K. v. Rupelmonde*, 23 juni 1510 a. 1. Die eenen anderen... steeckt oft slaet met een... colf, cudse, schuppe, stave... *K. v. Santhoven, K. en br. v. 1665* a. 19.

COLF, COLVE, zn. m. 1) *Vergasting* aan het gezelschap gegeven door een nieuw lid, ter gelegenheid zijner opneming, inz. in eene bus- of boogschutters- of rederykersgilde, fr. *régal donné à la société par un nouveau membre, à l'occasion de sa réception, partic. dans une gilde d'arquebusiers, d'archers ou de rhétoriciens*. || Item, xxvij d. in aprilie, doen de scouten van der stad sijn colve hielt van der scutterie, en de goede liede van der Wet en alle scutters ter maeltijt hadde. *MERTENS en TOEFS*, II 600, *reken.* 1398/99. Item, sal een ijegelijk geselle schuldich zijn op den yersten sondach naedat hij in den eedt der voors. cameran gestelt sal zijn, te gevene zyne colve, te wetene vier stuyvers,

waervan de dry stuyvers bij den gesellen int gemeijne sullen worden verdroncken en den vierden stuyver sal men stellen in de buase tot profijte van den geselschap...; dies sal deselve geselle, op den dach als hij sijn colve geeft, quijt zijn van gelage; en mogen, op denselven colfdach, met hem brengen eenen vriend oft geselle, die men niet vrij houden en derf van gelage. *Kaart v. d. handboog te Diest* 1531 a. 7. Dat, soo wie men van nu voerdaen in der Liliën totten gebrueder sal ontfangen... dat die sal gehouden sijn in de speciaal costen te gelden... en nooh in een colve. *Kaart d. Leliekamer te Diest*, 16de E. a. 6.

2) *Wekelijksche schieting met vergasting*, fr. *tir hebdomadaire avec régal*. — Wij meenen dat de colve dezelfde bet. heeft als het hoedeken in sommige plaatsen. Zie HOET 3). Te Loven zegde men „colven oft roesen”. || Allen desen voor schreve punten waeren van der stadweghen gedaen en gelesen int openbaer, ter presentie van den hootman, gesworen en gemeyn gesellen, in den colven, die men hiel sondachs in half-Vaasten. VAN MELCKEBEKE, *Kruisboog* 20 (1432). Betaelt den guldenbroeders van den busschieters, ter causen van huerl. colven van LII sondaghen, elken zondach vi groten, comt xxvi s. groten. DE VLAMINCK, *Denderm.* IV 298, *Stadsrek.* 1526. Dat men egheen colven oft roesen en zal verteren tenzij op der Cameren, in presentie van den ghenen die colven zelen...; welcke colve oft roese doen zal zesse stuyvers; waerinne gehouden zullen zyn soewel de broeders als die vaste gesellen. *Kaart d. Rederykers te Loven*, 1554, a. 23. En sullen die guldenbroeders ten selven dage [*nl.* op St. Sebastiaansdag] ten besten hebben thien colven, elken ten pryse van 6 st., die verteert sullen worden ter plaetse daer het regiment [*nl.* het bestuur] sal ordineren; en tgene daer meer word verteert, sullen die comparanten hoofdelijk moeten betalen. *Kaart d. handboogilde te Eeverberg*, 18de E. a. 16.

COLF, zn. *Gerechtsdienaar te Oostende*, (in de *Kost.* I 1 *heet men hem colvedrager*, VIII 8 *sergeant oft messagier* *sergent ou bas officier de justice à Ostende*, (dans la coutume I 1 *ou l'appelle colvedrager porte-masse, et VIII 8 sergent ou messager*). || *Le bailli sera obligé de pourvoir qu'il y ait deux officiers, nommés en thois Colven, qui feront les fonctions ordinaires au service du magistrat, tant à l'assemblée qu'autrement... bien-entendu qu'ils ne pourront faire aucun exploit sans communication dudit bailli, ou du lieutenant-bailli en son absence.* *Pl. v. Vl.* 24 nov. 1730 a. 11; X 457.

COLFDACH, zn. m. *Wekelijksche schietdag*, fr. *jour du tir hebdomadaire*. || Opten dach *Exaltationis Crucis*, als op den xiiijen dach septembris, sal men houden eenen gemeynen colfdach, daer dabesenten, soewel als de presenten, in sculdich zijn sullen te ghilden. *Belg. mus.* VII 380, *K. d. Rederykkamer Het Eglentierken te Hoogstraten* 1534. Opten tweeden sondach naer Bamiase sullen beghinnen die kolfdaghen, en dueren soe menichen sondach daernaer alser menich ghuldebruer in der gulden sijn. Dies sal elke guldebruer schuldich sijn te gheven op sijnen kolfdach twee stuyvers voor die gemeenen guldebruers, en in de buase eenen halven stuver. *Ib.* 383. *lt. Vad. mus.* III 110.

COLFDRAGER, *Colvedrager*, zn. m. *Gerechts- en policiedienaar*, fr. *sergent de justice et de police, porte-masse*. *Kil. Kolfdraegher*. *Olaviger. & Satelles, apparitor*; *K. auct. massier*. || De gesworen colfdragers syn schuldich, op heuren eedt,

den schouteth en borgemeesteren te cundighen en aen te brenghen allen mesusen, excessen en delicten die binnen der stadt oft vryheyt van Antwerpen gebeuren, alsoo saen als die tot heurder kennissen gecomen syn. *C. v. Antw.* 1545, I 54. Binnen de voorseide stede van Aelst zyn noch vyff officieren, die den hoochbailliu in alle zyn exploitien schuldich zyn te assisteren, alle dienende by commissie van den prince, te weten: den poortbailliu, den zweertdraghers, den colfdraghers, metgaders noch twee andere extraordinaires. *C. v. Aelst* II 10. Soowanneer den schouteth en sijnen onderschouteth beide sieck oft buijten sijn, alsdan bewaert en bedient den oudtsten van de gesworen colfdraghers oft dienaren, Brabander wesende, het officie in de vierschaere, ofte elders daert van noode is. *C. v. Antw. comp.* I, ij, 5.

KOLFKERELS (Kolvekerle), zn. mv. *Een stand van lieden tusschen de Vrijen en de Lijfeigenen in het graafschap Guines, in Picardië, aan wien Rodolf, een hunner heeren, uit vrees van eenen opstand, verbodt andere wapens te dragen dan de colve, fr. condition de personnes entre les hommes libres et les serfs, dans le comté de Guines, en Picardie, auxquelles Rodolphe, un de leurs seigneurs, de crainte d'un soulèvement, défendit de porter d'autres armes que la colve.* || *In diebus illis fuerunt homines quidam clavati, sive clavigeri, quos vulgo Colvekerlos nominatos audivimus, in terra Ghisnensium habitantes. — Qui [nl. graaf Rudolf, xde E.] in terra sua servitutem induxit, quae Colvekerlia vocatur, per quam populares astrinxit ut arma nullus, nisi clavus, deferret, et inde Colvekerli dicti sunt, quasi rustici cum clava, nam eorum vulgare colve clavam, et kerli rusticum, sonat.* HUYDECOOPER, *Melis Stoke*, bd. III 87; A. WALTERS, *Libertés communales*, I 220; Warnkönig, *Fl. St.- u. Rechtsy.* I 245, Kolbenträger, *Tributarii*.

COLFSLACH (Colveslach), zn. *Kolfslag*, fr. *coup de gourdin*. || Colve slage. Die eenen andren sloege met enen stocke, sonder bloetreysen, hi waers om xx so *K. v. St.-Pieters-Leeuw* 1284 a. 4. Vermincte hine, of gaen hem been uten hoofde van dien colvenslage, hi waers om s cellinge. *K. ammanie Brussel* 1292 a. 5; *il. K. markgraafschap*: de Nijvelache keure heeft a. 6: *dou cop de colvi baston*. Eenen colfslach metten loote, x pondt swerte. *C. v. Santhoren* 1558 a. 21.

COLIANDER. Zie **CORIANDER**.

COLLATIE (Collacie), zn. v. 1) *Te Gent, de gemeentelijke raad, bestaande uit drie leden: de Poortერი (de edelen, de notabelen, in 't alg. de renteniers); de vereenigde kleine neringen (ongeveer 50, nadien wat meer in getal), en de Weverij, met de daaraan verbondene ambachten. Het oordeel der collatie werd gevraagd in alle gewichtige omstandigheden, inz. met betrekking tot de finantiën (xivē E.). Zij werd grondig gewijzigd door de Caroline v. 1540, fr. à Gand, la Collace, le conseil communal, composé de trois Membres: la bourgeoisie ou poorterie (les nobles, les notables et, en général les rentiers); les petits métiers réunis (env. 50, plus tard un plus grand nombre), et le métier des tisserands, avec les métiers qui s'y rattachaient. L'opinion de la collace fut demandée dans toutes les circonstances importantes, partie en matière de finances. Elle fut souverainement modifiée par la Caroline de 1540. (xivē S.).* DE PR. en BR. *Gent*, I 410 en vlg.

2) In 't algemeen vergadering, bijeenkomst van personen, fr. *réunion de personnes (en général)*. || Soe wanneer van noode sal wesen eenighe ver-

gaderinghe in onse voirseyde stede van Ghent te makene, om onse eyghen affairen van onse landen oft onse voirseyde stadt, in de plaetsen van de collacien en vergaderinghen van de voirseyde drye leden die men plach te makene, dewelcke wy by desen aboleren en verbieden ten eeuwighen daghen, .. de voirscreven verghaderinghe sal gemaect worden alleenlyck up tseepenhuis, enz. enz. *C. v. Gent* II 168, *Caroline* v. 30 apr. 1540 a. 67.

COLLATIE, zn. v. **Geestelijke collatie**. *Geestelijke onderrichting, fr. instruction religieuse. Maigne d'Arnis Collatio. — Lecture religieuse qui se fait dans les couvents après le repas.* || Dat de capelaen van der doncker camere porcie hebben sal van eenen ghevanghen [zie **CAMER** 4]; behouden dat hy daervoren gehouden wert alle sondaghe, voor of na de messe, te doene de gheboden van den meesadighen, met eene gheestelicke collacie, tzy van den evangelie, ofte anderssins, streckende [sterckende] dezelve ghevanghenen in de minne en vreesse Gods. *C. stad Brugge* II 156, *regl. v. h. Steen* a. 9, xve E.

COLLATIE-SOLDER, zn. m. *Zolder van het schepenhuis, algemeene vergaderplaats der drie Leden van den gemeente-raad, fr. grenier de la collace, au-dessus de la maison de ville, lieu de réunion général des trois Membres du Conseil de la commune.* Zie hierover de PR. en BR., *Gent*, I 438. || Dit was aldus ghesloten en den goeden lieden van der stede, ghemeenlic vergadert wesende, up den collacie-soldere, te Kennen ghegheven. *C. v. Gent* I 592 (1417).

COLLIERE (Kalijere), zn. v. *Halsdoek*, fr. *collette*. Kil. *Kollie re/halsdoek/halskleed. Mamillare, amiculum quo mamillas adstringuntur...* || Haer twee beste muwen en haer beste kalijere. — twee damaste muwen en haer damaste kalijere met voederigen voeruit. *Test. Clara Vekens te Diest*, 10 aug. 1551.

COLLIGEEREN, bw. Een proces. *Er de stuks van verzamelen, fr. réunir les pièces d'un procès.* || Daervan sal der clerck hebben den derden peninck, om dat proces te colligeren. *C. gr. Loon* I 116 a. 10.

COLOUCQUE, zn. *Geschil, twist, fr. contestation, débat.* || Tot zoo verre, dat, ter causen van de voors. impietering, coloucqne gedaen, en daerop tusschen de supplianten en eenen Simoen Brandt, schipper tot ter Gauwen, voor ons proces ontstaan zynde, .. *O.-P.-B. autr.* 31 juli 1714, *Inf.*; II 696.

COLVEN. ow. *Boogschieting houden, fr. tirer à l'arc.* || Dat alle de gesellen alle jaer, op den eersten sondach in de mey, sullen te saemen compareren op de doelen, en aldaer colven alle sondaegen, totdat de colven sullen gheeyndigt syn, mits de colf drinkende, in t'op of afgaen der doelen, uyt een bierglasken, om te preveniëren alle dronkenschappen, en te schieten tot Sinte-Remigy toe, en alle maenden, oft naer commoditeyt der gesellen, prys te schieten. *O. Liège* 29 dec. 1727 a. 25, *Boogschutters te Lauw (Louvain)*; IIIe Serie I 608.

COLVENIERS, zn. mv. 't Zelfde als **COLUVERIERS**. || *La confrérie ou serment dit Gilde des Fusiliers, dits Colveniers. Rijksarch. Déclar.* 1784, *Malines*.

COM, **COMME**, **COMPE** (kumme), zn. v. *Thans kom.* 1) Keukengerief. *Diepe schotel, fr. (ustensile de cuisine) vase, plat profond, bassin, écuelle.* Kil. *aut.* Kom 'diepe schotel. *Catinus, patella profundior. Kucuelle, plat creux.* || *Item, unum scutellum*

concoavam, vulg. dictam com, cuius libra valet ij gr. Fl. Inv. pastor Jan 1377. Unam scutellam profundam dictam comme, cum tegumento. MERTENS en TORFS III 608, Inv. 1386. Dux magne late platelle et tres scutelle dicte commen. Inv. Arnst & Greven 1391. In die cokene. Noch dri tenen compen, soe groot, soe cleyne. Inv. V. d. Hulst 1489.

2) *Bewoarkist van geld, bescheiden en oorkonden, zegels, inz. van gemeenten, gilden, kloosters, fr. coffre destiné à servir et conserver de l'argent, des titres et chartes, des sceaux, partic. de communes, gildes, convents; ofr. ferme (La Curie). Kil. Kom/kiste. Arca. || Van welke [nl. twisten en geschillen] de abt en convent voorscreven hebben in hunne commen, kisten, schrynen en sloeten secker brief geteeckent en gesegelt met de teecken en segel van edelen en welgeboren heer, grave Aert van Loon, . . O. Liège, oct. 1303, Inleiding, I 134, Beringen. Dat totten screynen ofte comme, daer onser stat van den Bosch gheft, have en groot segelen ligghen en wesen sullen, behooren sullen vier slotelen, daeraf onse voers. scepenen den enen, die gheswoeren den anderen, die raetslude den derden, en dekenen den vierden hebben en bewaren sullen. Oork. 22 dec. 1408, 's Bosch. Scrynhouten com oft escrine, fr. ung coffre ou escrin de bois de denemarche. Inv. de Nevers 1467 a. 31. Dair een testament in der manieren voirs. der Wet bijbracht is en gepubliceert, en dat dobbel in de com ofte kiste van der Weth geleyt [een weinig verder: int slot van der Weth]. V. d. Tav. 111 v°. Alle spele van zinne, cluchten, presenten ofte andere ageringen, tay die gespeelt soude worden op strate, stathuys oft elders, de spelen een maent oft ses weken of eer, naer gelegenheit, te besorghen, en uut die comme te langhen 't gene dienstelyck en bekwaem soude wesen, . . Vad. mas. III 110, Rederijckers te Diest. Dat den mercktdach van s' woensdaechs begint op den dijnsdach s'noenens, en duert tot s' woensdaechs naer sonnenonderganck, uijtwijsens de privilegien daervan zijnde in de comme van Diest. C. v. Diest VZ. x 11. Dat men den zegel van der stad en den brief van den xxix pointen leggen soude in enen comme tot Sinte-Peters opten toore, tot welken comme men maken soude xii slotelle; dier slotellen souden hebben die goede luden van den geslechten viere, die gulbruders viere, en dambachters iij. Acad. d'archéol. 1856 blz. 170, Analectes 14de E. Dat de rekeninghen, behoorelyck gedaen en gesloten, sullen worden gestelt in de comme van de kercke van Brecht, alwaer oock de overige penningen van de sloten sullen moeten gebrogt worden. Pl. v. Brab. 3 dec. 1716 a. 12, V 80, regl. kerk- en armengoederen. It. 10 juli 1709 a. 12, V 77, Vorselaar en Lichtaart.*

3) *Vollerskuip, fr. cuve de foulon. || Alle lakenen die hiervore genoemt syn, die sal men brengen ter kumme een en veertich ellen lanck; en syn sy langhere, dat es tmeesters gemoede. MERTENS en TORFS II 562, Ord. 1311. Wat voldere een stuck te comme dade roe, dat niet beseghelt ware, yegheliic verborde v lib. van elcken stucke. K. Lakeng. Mechelen 1331/33 a. 98. Dat de meesters van den volres sculdich sullen zijn te werkene alsoe zij tot hiertoe gewracht hebben, hetzij met eenen, met twee off met iij kommen, en niet met min kommen. Kb. Lakeng. Diest, Wolwerk 1333, fol. 36 v°. Dat men in doe halen alle de commen die staen up de II milen na der Poort, alsoe men voormaels plaach. K. Volders te Auden.*

1338, Auden. meng. IV 397. Dat nijemant van den meesterluden ten vorschere koere dinen sal, dan die selver compe en scheerderijche in hoeren huijse hebben. Piot, Cart. II 166 (18 nov. 1404).

COMAN en samenst. Zie COOPMAN.

COMEN, COMMEN, ons. wkw. *Komen, fr. venir. Kil. Komen. Venire. — I. Met den 8en naamval. Toekomen, toebehooren, fr. revenir, appartenir, être dû. || Maer soo wanneer het vonnisse, daeraff beroep is gedaen, in cas van provocatie wort geconfirmeert oft bevesticht, blijft de pene tenten tot behoefte van de busse, daervan de twee derdendeelen commen de Weth, en het ander derden-deel de penne. C. v. Antw. comp. V xiv 15; id. IV viij 118. —*

II. — Met verschillige voorzetsels of een bijwoord verbonden. 1) Met aen. — Comen aen anderen. *Iem. aanvallen, zijne hand op iem. leggen, fr. attaquer qn., mettre la main sur qn. || s Princken camere, sine vrie vanghenessen, en zine tenten, als hi ute leicht met hercrachten, zyn zo vry en zo vreidzaam datte niemant en anderen comen mach in eyvelen wille, hy verbuert syn hooft. C. leenhof Burch van Brugge a. 58. — Comen aen den arme. Ten laste vallen van het armenbestuur, fr. tomber à charge de l'administration des pauvres. || Datter menigte van die leerknechten ofte leerkinderen, hun ambacht by onwetende en onervaere meesters ghebbende, afgedant worden en aen deselve geen werk meer gegeven en wordt, dewelke alsoo worden lediggangers, . . ofte moeten komen aen den armen van Turnhout. O. P. B. austr. 31 mei 1728 Inl.; IV 165. — Comen aen den heer. Voor hem verschijnen, fr. se présenter (au seigneur). || Daer een [var. een man] comt an den heere en beghert een leen te bezoukene [var. versoukene], en niet ontfanen es, en een ander comt eer hi ontfangen es en beghert ooc te bezoukene, . . C. leenhof Burch v. Brugge a. 16. — Comen aen man of vrouw. Trouwen, fr. se marier, s'unir d. || Van al den leenen daer soe waer [l. maer] de bladinghe of en heeft ghecocht en ghecreghen tharen lyve, sy [nl. hetzij] bin min here Roegers versoeit, ofte voir den tyd dat soe an hem quam, daerof nemen scepenen hare verste, . . C. v. Gent I 532 (22 juni 1353 a. 3).*

2) Met bij. — Comen bij den anderen. *Bijeenkomen, vergaderen, fr. se réunir. || Welken eedt gedaen zynde, sal eenygelick, . . in zyn ambacht eenen gouverneur kieser. . . desen keus volbracht en gedaen zynde, zullen die twelwe nieuwe gecotene gouverneurs, sonder merren, op eene beoorlycke plaetse, na der alder gewoonte, by den anderen comen, daer zy, . . O. Liège 27 juni 1577 a. 1, Hasselt; I 383.*

3) Met op. — Comen op iem. *Hem aanvallen, hem mishandelen, fr. attaquer, maltraiter qn. || Zoo wat porteren een vreempden man binnen der vrijheit van der stadt bringt oft doet comen op eenen portere, om hem te vreecken, oft eenen portere te mesdoen, sulck vreempt man sal dobbel beteringhe doen van dat hij mesdoet. K. v. St-Truiden 1366 a. 21. — Comen op sijn borge, enz. Zijnen borg aanspreken in rechten, fr. actionner sa caution. || Noch suldy weeten, dat aler die crediteur sal connen gecomen op zyn borgen, zoe en eest niet genoch dat de excussie gedaen zye tegen eenen van den sculdeneren, die gheheuten zyn *plures rei debendi*, mair souden allegader ierst moeten worden geëxecuteert, en eer hy sal connen gecomen opte*

besitters van den verbonden goede, het sal hem van noode zijn... V. D. TAV. 258 v°. *It. C. v. Antw. comp.* IV xj 112. 114. 179. 185; xvj 23. 24; V ix 82. — Comen op iem. in rechten. *Hem aanspreken, vervolgen, eene rechtsvordering tegen hem instellen*, fr. *actionner, poursuivre qn. en justice*. || Ooc is noot, dat dexecutie eerst gedaen zy op 't goet eer men komt op den persoon om vangen, en dat men executeert den principael eer men komt op den borge. *WIKLANT, Pract. civ.* II c. 12 a. 12. — Comen op sijn verantwoord. *Zich komen verweeren, verdedigen*, fr. *venir se défendre*. || Men soude wysen dat der winne en hantplichter betaelen soude allen onkosten die in den vervolghede gedaen syn; en beheltyck des, soe soude den gerffman op syn verantwoord comen. *C. gr. Loon I* 46.

4) Met over. — Comen over een geschil. *Er kennis van nemen, er uitspraak over doen*, fr. *connaître d'un litige*. || Eyndelinge, en zullen de meesters [nl. de ambachtmeesters], soo d'een als d'ander, daerover niet vermogen te komen daer sy aen proprietarissen maegschap zyn tot het derde lit. *O.-P.-B. austr.* 28 sept. 1715 a. 11; II 616, *Gent*. — Comen over eenen gekwetste. *Hem behandelen, verplegen (meesteren)*, fr. *traiter un blessé*. || Soo desolve Jan Simoens t'synen laste ghenommen heeft te betaelene en Queryn De Ruddere in der eeuwicheyt te ontfheene van den medecynen en chirurgien die over den overledenen ghecomen en hem in cueren ghehad hebben. *C. v. Gent* II 375 (7 mei 1564), *verzoening*.

5) Met te, ten, ter, tot. — Comen te doene. *Plaats grijpen, in gebruik zijn*, fr. *avoir lieu, être en usage*. || Dat opperste rechte es camrecht; en dat bedinghet men metten mannen, en wyet de Justicie. Daerof ware zeer lanc te scrivene, en het comt in Vlaender lettelt te doene. *Jus feud. fland. vet.* c. 66. (Mattheus taekent hierop aan: *Et enim tempore, quo haec scribebat noster, exoleverat jam fere ubique trucidantia illa Forensis, vel publicis etiam legibus variis in locis prohibita fuerat*. Hij verwijst tevens naar zijne aant. ad *SPECULUM FRANCONICO-BELGICUM, sive jus CAESAREUM vetus*, lib. II c. 72. p. 175, en *EMMINGHAUS. Comm. in Jus Susalene* p. 144. Zie ook CAMPRECHT. — Comen te goede. *Eenich goed verkrijgen*, fr. *acquérir quelque bien*. || Soe wat manne oft wive te goede comt selve mette hant, dat blijft der geboerten, diet ontfet. *tRecht v. Uccle.* a. 108. *It. C. hoofdbank v. Uccle* a. 26; *C. v. Brussel* 1570 a. 34. — Comen te hande en monde. *Een leen verheffen*, fr. *faire relief d'un fief, le relever*. Zie ook HANT 13). || Ombejarighe, gecomen tot hunne jaren, moeten, nae de lant-rechten, den heere huld, eedt en manschappe doen, en is gehouden te hande en te monde te comen. *Leenhof v. Diest, Declar.* 1613 a. 16. — Comen te rechte. *Voor den rechter — voor de rechtbank verschijnen*, fr. *comparaitre en justice*. || Die banline wert ghewist., dien sal men ghebieden te rechte te commene up sinen derden dach.; en ne comt hy te rechte niet, so sal menne maken wetteloos. *C. v. Gent, St. ch.* 1297 a. 26. *It. O. Lijde* 10 juni 1417 a. 19, *St-Truiden*. — Comen te schepenen. In eenige zwaarigheid of kwelling. *Zich tot hen wenden om hunne tusschenkomst in te roepen*, fr. *recourir aux échevins pour invoquer leur intervention (dans quelque difficulté ou molestation)*. || Wildenne [nl. den Audenaardschen poorter] eenech heere maken bailliu of sche-

penne, of ontfangghere jeghen sinen wille, quame hi te schepenen, si soudens hem quite doen. *Kb. v. Auden.* 1338, *Van der vrieden*. — Comen ten heiligen. *Den gerechtelijken eed afleggen*, fr. *prêter le serment judiciaire*. || Oft sy teegen die proeve van testamente yet segghen oft alligeren wilde; en want daer nyemant teegen en seyde, soe siin die getuygen, eendrachtelyc accorderende en elc besuynder: dat hon wel condich ware... *Schep. v. Tessenderloo*, 22 jan. 1485. — Comen tot sijnen vrede. Zie VREDE.

6) Met tegen. — Comen tegen (jegen) iem. *Hem te ontmoet gaen*, fr. *aller à la rencontre de qn.* || Doet hi sine vaert redelike [nl. doet de guldebroeder zijne pelgrimreise over zee zoo 't behoort], en hiit lat weten int wederkeeren, men sal alsoe varre ieghen hem comen als men gelede [nl. eene halve mijl buiten de poort]. *K. d. Rijkepijnders te Brugge* 1291 a. 15. — Comen tegen (jegen) eene afwinning. *Opkomen — in verzet komen tegen*, fr. *mettre opposition à*. || En en comt er niemend jeghen en het voor scult es, zo doet men, ten daghe van nootsaken, den scultheeschere zine scult verifiren bi eede. *C. v. Aalst* 310, *Van rauwen sculden* a. 8.

7) Met van. — Comen van live ter doot. *Overlijden, sterven*, fr. *déceder, mourir*. || Den iersten pacht te den yersten sente Andries daghe die comen sal nadat de vors. Ghertruid sal sijn comen van live ter doot. *Bruss. godsh.* n. 945 fol. 4, *schep. te Afflighem* 1381.

8) Met voor. — Comen voor schepenen. *Voor hen verschijnen*, fr. *comparaitre devant échevins*. || N. n., scepen van den Vrien, doen te wetene... dat cam voor onseled N., en gaf up N. iij himete lants... *Schep. v. d. Vrije* 21 juli 1263. *It.* 21 juli 1263; 14 oct. 1263; 29 nov. 1264; 22 aug. 1266.

9) Met het bijwoord te na. — Comen te na (te nae, te naer). Ter zake van eenen gemeenen muur. *Indreuk maken op andermans eigendom*, fr. *usurper sur la propriété d'autrui*. || Die eenen anderen wilt verbieden te wercken, oft segghen dat hy hem te nae komt, oft anders werckt dan behoort, is schuldigh 't selve te doen eer 't werck volmaect is. *C. stad Mechelen* xiv 45; Nannius *quod ultra collimitium statuatur. It. C. v. Lier* XIII 44.

COMIJN, CÔMINE, zn. *Komijn*, fr. *cumin*. Kil. *Komijn. Cuminum*. || Van alune, van greynen, pepere, comine, amandelen... van der karke 1 d. *Tol te Brugge* 1252. 1e pont pepere iij d. *Lov.* 1e pont comijns iij d. *Lov. Tol te Mechelen* 1391 a. 91. 92.

COMMEN, KOMMEN, zie COMEN.

COMMENCAES, zn. m. *Kaas in kommen*, fr. *fromage en terrines* (?); toch niet *komijnkaas*? || Dat zij [nl. de vindars] den witten caes, die men heet „commen” van Ypre, en van Condeyt [nl. Condé], dat men heet „vrijsschen caes”, dat zij dien waerden eer noene. *DE PR. en BR. Gent* III 411 (1314).

COMMER (Cummer, kommer), zn. m. 1) Over 't algemeen *last, schuld, lastige verbintenis of verplichting*, fr. *charge en général, dette, obligation onéreuse*. || Dat men haer bewyse t'ghebrek van c ponden en x par. tjaers tharen lyve, en al dit sonder commer en last van eeneghen sculden te wederstane. *C. v. Gent* I 530 (22 juni 1353 a. 1). De landtheere, verzocht zynde, es schuldich den

coopere ofte vercoopere te verclarene de renten of commeren ten boucke bekend staende. *C. v. Gent* VI 5; *id.* 6. Die eenige goeden ghecocht hebben met den last van de kommeren oft renten te voren daerop beset en uytgaende... vermoghen... *C. v. Brussel* 1806 a. 170; *id.* 171; *Christijn gravamina seu redditus. It. C. v.* 1570 a. 36. 49; *C. v. Moll* a. 146; *C. v. Loven* XIV 22. Die renten oft commeren verzwicht... wordt gecorrigeert als een dieff. *C. v. Antw.* 1545, II 49. Dat de oude cummeren en chynsen... altyt yerst aen de weerde van den betochte goeden moeten afgetrocken worden. *Id.* XIII 25. 63. — Commer maken op goederen. *Die bezwaren, belasten, fr. grever, charger des biens.* || Gheens mans wijf en mach maken commer op have no erve, sonder haren wettigen man. *'t Recht van Uocle* 56. — Vliegende commeren. *Vliegende, loopende, onaanzienlijke aan verkleiden, kleinhandelaars, dagelykische leveraars verschuldigde schulden, fr. dettes volantes.* || Instructie omme staeten te maekene. Kerst te stellene... Daernaer te stellene de vliegende commeren, die men diverssche personen schuldich es. *C. v. Auden.* 2de d. 294.

2) *De gezamenlijke schulden, fr. le passif.* || So wysen scepenen, naer de informatie te harer kennissen commen van den state van goede, in baten en in commere, daer Jan Van der Brughen uut verstaerf... *C. v. Gent* I 571 (12 aug. 1399 a. 2).

3) *Beslaglegging, beslag, fr. saisie, arrât.* || Hoe dat men, naer gedaenden commer op coren, het-selve dorssen, en op wat pachten sennemen sal. *C. gr. Loon* I 132 (1477). Men procedeert by onvertogen recht als vrende tegens vrende, by wegen van commer, synen aansat doet. *Id.* II 341, *Reckheim* IV 3. — In commer doen. *Beslag leggen op, fr. saisir.* Zie *COMMEREN* 3). — Commer slaen. *Beslag leggen, fr. saisir.* || Alsoo voor desen, naar landrechte, tot vervordering van de justitie, gebruykelyk is geweest commer oft arrest te mogen slaen, soo op den persoon als goederen, mag 't selve recht indifferentelyk gebruykt worden. *C. gr. Loon* II 341, *Reckheim* V 1. — Gaen uit den commer. *Het beslag verbreken, fr. violer la saisie.* || Die uuyt den commer gaat, of syne becommerde goederen vervoert, boet twee ducaten. *C. gr. Loon* II 468, *Reckheim* LII 11. — Eenen commer ontsetten. *Een beslag lichten, fr. lever une saisie.* || Die eenen commer ontset en daernaer laat ryzen of verliest, breukt een groote boete. *Id.* 472, a. 35.

4) *Aanhouding (van personen), fr. arrestation.* || Off ene partije die andere bynnen onser voirscreve stat becommeren dede tonrechte, dat die partije, die yn den onrecht vonden wierde, der andere partijen hoyre scade en coste oprichten sal, die sij om des onrechts kommers wille geleden hedde. *Pior, Cart.* II 192 (7 dec. 1411 a. 6). Als dergene der synen commer nyet gehalden en heeft en daermet ewech gegangen si, weder in de stadt compt, soo sal der heere syn handt aen hem slaen. *C. hertogd. Limburg* 246, *Valkenburg* a. 16.

COMMERBREUCKER (Commerbruycker), zn. m. *Verbreker van een beslag, fr. infracteur d'une saisie.* || Voorts, soo hadde der commerbruycker dit koren onder syn koren gelacht. *C. gr. Loon* I 84.

COMMERBREUCKICH (Commerbroeckich), bn. *Verbreker van een persoonlijk arrest of inhectenising, fr. infracteur d'un arrêt de sa personne.* || Yemants aen synen persoon ghecommert synde, en uuyten selven commer ghinghe sonder ontlaen oft genoech te doen, derselve doet soevele als ge-II.

waldt; der heer mach denselven aantasten en tegen denselven procederen als commerbroeckich, en den eleger over al doen genoech doen. *C. hertogd. Limburg* 248, *Valkenburg* a. 25.

COMMEREN, bw. 1) Van personen. *Aanhouden, fr. arrêter, appréhender.* Kil. Kommeren. *sicamb. juliac. Manus injicere, retinere, vulgo arrestare.* || Oft zoe waer dat de schuldenaer den rentier eene betalinge hadde toegeseght, zoe mach de renthier den schuldenaer daervoere personeel commeren [*var. convenieren*]. *C. v. Thienen* IX 8. Alsdan en mach dampman dien persoon nyet voordere oft langher commeren oft in hachten houden. *C. v. Antw.* 1545, IV 86. Soo wanneer yemant borge gestelt heeft in presentie van den partyen daerjegen nyet seggende, dat dan damtman dyen persoon niet voordere en mach hachten oft commeren. *Id. Guldeboek* a. 105. Een vrender oft uuytlander gecommert zynde aen synen persoon, en derselve den commer nyet en conde verborgen, denselven hilt den heer tot op den derden dag, en naedyen wordt deselve gecommerte personee geleverd aen denselven der den commer heeft doen aenslaen, en deselve moeten halden boven d'erde, sonder quetsure tot hij betaelt wordt. *C. hertogd. Limb.* 246, *Valkenburg*, 26 jan. 1612 a. 14; *id.* 12. 15.

2) Van goederen. *Beslag leggen op, in beslag nemen, fr. saisir, mettre arrât sur.* || Zoe wye syn gelt oft goet (dat hem gestolen en afhendich gemaect is) bevindt binnen der stadt en vrihey van Antwerpen, mach dat ter stont by den officiere doen commeren en arresteren en in hant doen bliven. *C. v. Antw.* 1545, I 22. Poorters van Antwerpen (diens goeden buyten landts gepandt, gerooft, gearresteert, genomen oft veronrecht worden, moegen wederomme arresteren, commeren en houden de goeden van den heere, wethouder en ondersaten van den steden oft plaetsen daer sy gecommert, gearresteert oft beschadicht syn. *Id.* IX 18. En *passim*.

COMMERING, zn. 1) Van personen. *Aanhouding, fr. arrestation.* || In de vacanten en worden geene genagtingen gehouden, als in noodwendige zaaken, welke sonder schade niet kunnen uytgesteld worden, gelyk zaaken van commeringen van vrende personen, alimentatie... *C. gr. Loon* II 328, *Reckheim* I 7.

2) Van goederen. *Beslag, fr. saisie, arrât.* || Dat de mejer met zijne schepenen oft laeten die beclaeghe goeden stellen sal in commeringe en arrestation. *C. v. Thienen* V 3.

COMMERLOOS, bijw. Van goederen. *Vrij van allen last, fr. (de biens) libre de toute charge.* || Dat die vorgenoemde Jan Goedertoy, ocht sine nacomelingen, soelen gheven en betalen, erfeleec en emmermeer jaerghelijcs, alle jaere den maten clericken en scolieren die te Loven ter soelen gaen in die hoghe scole, tweeleef molenvate rogs, commerloes, goets pachts corens, wale bereit met wanne en met vederen. *Vad. Mus.* III 59, *schep. v. Nederijche* 1877 (Edw. van Even).

COMMERSCHAP, zn. v. *Overeenkomst, verdrag, en koopvaar, fr. contrat, et marchandise* || Soo wanneer tusschen eenighe personen ghebeurt commercschap van eenighe coorene, sade ofte andere waeren en goeden, en bij den contracte verolaert is den dagh der leveringhe en betalinghe, indien d'eene van partijen in faute waere, denghoenen willende danof satisfactie hebben en profiteren van de voorseyde commercschappe [*nl. contract*] sal sommatie doen en presentatie aen sijn parteye van

penninghen ofte commerschap [*nl.* de koopwaar], en in cas van weygheringhe, consigneren deselve penninghen ofte commerschap [koopwaar] in handen van scepenen, en danof insinuatie doen aen sijn partee; anders en sal hij niet profiteren van den voorsceyden contracte ofte commerschappe. *C. v. Edingen* x 5. Zie ook COOPMANSCHAP.

COMMERSLACH, zn. *Beslag, inbeslagneming, fr. saisie*. || Van commerslag, afgeboth, omslag der panden, g. 1. 10. *C. gr. Loon*, II 529, *Reckheim, Salarissen*.

COMMERVRIJ, bn. Van personen. *Vrij van aangehouden te mogen worden, fr. exemptes d'arrêt*. || Die leenmannen, geschreven zijnde by den stadholder, om justitie int leenrecht te administreren, deselve alsoo geschreven zijnde, sijn ten selven mandage commervrij. *C. hertogd. Limburg*, 246, *Valkenburg* 26 jan. 1612 a. 18.

COMMIS, commissie, zn. Vallen, vervallen tot of in commissie. *Verbeurd verklaard wezen, fr. être confisqué*, ofr. tekst *échoir in commissum*, *Maigne d'Arnis* *Commissum: confiscation*. || Gearresteerde, verbodene en ongepermitteerde gouden en silveren penningen achtergelaeten by Cornelis Goos, als synde gevallen in commissie, volgens de placcaerten op de munte; inroeping dergene die de voors. penningen willen commen verantwoorden. *NOTA* op 20 aug. syn deselve verbeurd verklaard. *GÉNARD, Antw. arch.* I 365 (9 july 1583). Op pene van hondert goude realen te verbeuren aen de affgheweken Staeten, en dat by de fiscaelen van den voorsz. pretensen Raede en leenhove sal gheprocedeert worden tot commiss of vervallen van den leenen. *Pl. v. Brab.* 9 mrt 1630; I 277.

COMMITTEEREN (c—e—n), bw. *Verbeurd verklaren, aanhalen, fr. confisquer*. De Laurière: *Commettre et confisquer son fief. Droit de commis et commissie*. La Curne: *Commettre un fief*. *Renaudon: Commise. Maigne d'Arnis: Committre*. || Hierom plegen die vrienden van den natuerlycken persoon [*nl.* den bastaard] geerne te onderspreken dat gelt der soenen te betaalen in der kercken op eenen altaer, opdat die soene niet gecommitteert en worde. *C. gr. Loon* I 69.

COMMITTEEREN (Comiteeren), bw. || Van uploope ghecommiteert up yemans huus. So wie by nachte uploopt doet up yemandts huus en danof verwonnen en ghecommiteert wert, die verbuert jeghen den grave en castellain lyf en goet. *DE PR. en BR. XVI. Assenede*, 50, *K. d. Vier Ambachten*. — Het hier ten tweeden male voorkomend w. „commiteeren” zal wel eene schrijffout zijn voor convictionneeren: overtuigen, *fr. convaincre*, pleonas van „verwinnen”; zie blz. 51, rubr. *Van diefte*.

COMMOINGNE-MEESTERS, COMMUNEMEESTERS, zn. mv. *Meesters van de commoigne, commune of gemeente, fr. communemaitres, maitres de la commune*. — Deze bestuurders werden te Mechelen aangesteld, of opnieuw aangesteld (?), door den Luikschen bisschop Thibout (13 mrt 1306 n. s.); te Brussel kwamen zij ook op omtrent denzelfden tijd, ten gevolge van den optand der ambachten tegen de oligarchie der geslachten, doch om er onmiddellijk, in eenen bloedigen strijd, onder de overmacht van vorst en patriciers te bezwijken en te verdwijnen, *fr. ces administrateurs furent créés ou rétablis à Malines par l'évêque de Liège Thibaud* (13 mars 1306 n. s.); *ils surgirent aussi à Bruxelles, vers la même époque, à la suite de l'insurrection des métiers contre l'oligarchie des lignages, mais pour y succomber et disparaître aussitôt, dans une lutte sanglante, sous les*

forces supérieures du duc et des patriciens. || Dat men onse goede stat van Lovene regeren sal met commongemeesters, scepenen, ghesworne en raet onser vorscr. stat. *Brab. Yeesten* II 597 (8 febr. 1362). Dat de gezeide stad van Mechelen in het vervolg en voor altyd eene Gemeente (*communiam*) nitmake, hebbende twee Communie-Meesters (*Magistros communie*), eene volle banck van twaelf scepenen. *DAVID, Mechelen* 472/473, (bij vertaling). De Communie-Meesters zullen gemagtigd zyn het regt der gemeente te handhaven, en tegen alle ongelyk te beschermen in de dingen die tot het gemeente-regt behooren, daer en van wien er iets sou tegen gedaen worden. *Id.* 475. Dat comen siin vore ons, scepenen van Brusele, die herna bescreven siin, commoingnemeesters, de ghesuoerne en alle dambachte van der stat van Brusele en die te hen behoren. *Oork.* 19 mrt 1305. Dat nemmermeer vorstane in onse stad van Brussel Commoingnie weesen en sal. *Luyster v. Brab.* I 67 (17 juni 1306 a. 2). Zie *David Vad. historie* V 439; Henne et Wauters I 121, en II 210; *Audem. meng.* I 53; *C. stad Mechelen* tit. I *passim*; *C. v. Gent* II 205.

COMMUNE, zn. v. *Armbestuur, armendissh, H.-Geesttafel, fr. bureau de bienfaisance, table du St.-Esprit*. || Te Brugge heette men den „disch” wel eens *commune*: „de commune van Onser-Vrouwen” is genoemd in het testament van Jsn van Gruuthuuse (1311). *DE PR. en BR. Gens* II 25. Item, den [der?] commune van Onser-Vrouwenkerke in Brugge, drie ponden parisise telker maerte. *C. stad Brugge* II 187 (weezen Jans Mommelynck, scilders, 1487).

COMPAES, zn. o. Op het compaes van. *Op den voet van, gelijkvormig aan, fr. sur le pied de, conformément à*. La Curne *Compas: règle, mesure*. || Dat de laeckens, die gheseghelt werden metten seghel van den grooten leeuw, moeten syn ghecamt in 64, en ghescoren in dertich draen voor elcken ganck, op den voet ofte compaes van de alderfynste van Armentiers. *REMBRY* I 307 (1614).

COMPARSBRIEVEN, zn. mv. *Brieven ter verschijning voor den rechter, fr. lettres de comparution* (?). || Der cleger... exhibeert by inventaris sijn documenten en wes hem tot defentie dienlijck is, soe in 't versueken van comparsbrieven, als tot allen anderen behulpe van rechte. *C. hertogd. Limburg* 258, *Valkenburg, Stijl* 1612 a. 23.

COMPLICEN, zn. mv. *Mede-erfgenamen, fr. co-héritiers*. || Niemant en derf met sijn mede-erfgenamen oft complicen langer blijven sitten in ghemeyne onruerende goederen dan hem en belieft. *C. v. Moll* a. 103 bis. *It. C. v. Lier* xv 61.

COMPONIST, zn. *Schrijver, opsteller van boeken of geschriften, fr. écrivain, auteur, compositeur d'ouvrages de littérature, etc.* || Want der componisten van boucken een ontallicke groote menigte es. *Pl. v. Vl.* 9 mei 1546; I 142. Niemant, tay facteur oft componist, en sal moghen maecten op eenige personen schimpen oft lasteringen. *Belg. mus.* VIII 69, *K. d. Violieren te Antw.* 1619 a. 32.

COMPOSEEREN, bw., voor Imposeren. *Be-lastingen opleggen, fr. imposer des charges*. || Aldaer composerende die selve dorpen, die eenige op thien scellinge groote en die andere op meer oft min. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 285, *Egyptenaars* 14 mrt 1509. Hen... vorderen... te logeren, pilleren, composeren en onse ondersaten ten platten lande... te molesterene. — ... en dat diene die tvoers. teeken en paspoerte hebben sullen, hen wachten en hueden te verdruckene, te composerene

ofte te travaillerene onse ... ondersaten. *Ib.* fol. 287 (8 juli 1511).

COMPOST, zn. In vroegere tijden: *Met zout en azijn in den zomer toebereide of gekruide moeskruiden en vruchten, die men in den winter als salade opdiende*, fr. *autrefois: des légumes et fruits assaisonnés, pendant l'été, au sel et au vinaigre, qu'on servoit pour salade pendant l'hiver suivant* (La Curne Composte). Kil. Kompost. *Conditanea quavis in doliolis ad usum conservata, q. d. compostum*. || 1 tonne compost iij gro. — En bolkom $\frac{1}{2}$ gro. *Wartol* 1550 fol. 237.

COMPROMIS (c-sie), zn. Compromis van huwelijk. *Huwelijksverdrag*, fr. *contrat de mariage*. || Een man van leene zal moghen verbinden te wette zijn onverhuwede leenen int compromis van zijnen huwelicke. *C. v. Cassel*, a. 27. Alle redelicke compromission van huwelicke, ghemaect en ghesaest te wetten, daert behoort, voor bailliu en Wetten, zullen sorteren huerlieders vol effect, naer de wettelicke kennisse en letteren daerup ghemaect. *Ib.* a. 52; *it.* 29. 259. 267, en *C. stad Iperen*, VII, titel.

CONDE (Konde), zn. v. 1) *Het weten, de wetenschap, bekendheid*, fr. *connaissance*. || Hen eet doinde en die waarheit dairaf des sy hen vrighen selen seggende, na hoire beste conde, sonder enige onschout dairjegen te doin; fr. tekst: *selonc leur meilleur cognissance, sans aucune excuse à faire à l'encontre*. *Pior, Enquête en Brab.* 1 apr. 1389, blz. 8. Omdat wij willen, dat die ... besuekers hierop en elc point sunderlingen eenen yegeliken die voir hen sweren sal, vrighen en manen sullen hoir conde en beste waarheit te segghen die sij dairaf weten; fr. tekst: *d'en dire leur cognissance et le meilleur vérité*. *Ib.* 7 apr. 1389 (*Brab. Yeesten* II 666—668). Naer mijn beste verstaende, conde en waarheit. *Vad. mus.* III 129.

2) *Dayvaarding, fr. ajournement*. Kil. Konde. *vetus. Notitia*. || Alle intimation van mandaten, citatie en conden op sondaegen en heylige daegen gedain, en syn niet volstandich. *C. gr. Loon* I 110. *It.* 222. 683. 684. 720. Roepende den dienaar oft clagher ... voorts alle die ghene conde en wete ghehad hebbende. *C. v. Loon* IV a. 8. 9; *it.* 10. 35. XI 2. *It. C. v. Zout-Leuue* 1570 II 1. Uuytlendighe luyden, dien sal men, ten eersten, een conde doen op die palen van den lande. *C. gr. Loon* I 52. Aengaende van der konde te doen van den daghement, soo observeren wij, sooverre die erfmann (*sic*) van den gronden binnen Brabant woonachtich sijn, dat men die konde doet aen heuren persoon; en sooverre sij buijten den lande woonachtich sijn van Brabant, soo doet men die konde aen de klokke, ofte aen den helder van den gronden. *C. v. Sichem* 1546 a. 11. Van der stadt rechten te halden, van konden en bevelen. Oft enighe bevelen bij der stadt boden gedaen werden, en die boede gestoende hij den schulder ofte sijne huisvrouw die conde mondelijk gedaen hebbe, op seven seillingen, als dat gewoonlijk is te gescijen, en denselven bevale ongehoersaem weer oft versmaeden en voor recht niet en compaereerden, sal daerin, ... gedaen worden als gewoonlijk is. *O. Liège* 18 mrt 1502 a. 3, *Tongeren*.

3) *Getuige, fr. témoin*. || Hoe eenige partijen hon proeve leyden sullen, ... Als partijen ter proeve begeert gesaet te syn, soe wyst men hon dach ter ierster gensachten om syn conde te bringen oft te bedwingen. Item, heeft hy ter gensachten syn getuygen gereyt, men sal se hoeren. *C. gr. Loon* I

43. In gevalle de feyten met getuygen oft conden moeten gheverificeert worden, sullen de leenmannen oft schepenen, ... *C. hertogd. Limburg, Valkenburg, Stijl* 1631 a. 83. *It. C. v. Asten, Crim.* a. 4. 5. 10 (?); *O. Liège* 26 juli 1624 a. 16, *graafschap Loon*.

4) *Gerechdelijk onderzoek bij verhoor van getuygen*, fr. *enquête par témoins*. || Van eenre conde en waarheit van den rechte, dat dese stat heeft in den lande van Herpen en ander smaelheren bynnen der meyerijen gelegen. Wy, Willem van Ampstel, N., N., ridders, N., N., N., en N., knapen, doen oont allen luyden dat wy, als man ons liefs en geduchts heren van Brabant, met vele gueder luyden van der stat van den Bussche en van der meyerien, dair by en over waren geroepen van heren Gherlec den Rover, schoutet van den Boscche, tot Roesmalen „opten keirkhove,” daer die van Kessel quamen, en seyden, by maninghen des schoutheten voirs, van ons heren shertoigen wegen, dat hen condich weere, van weten en van aenbrengen huere auder, dat ... *Charterb. v. 's Bosch* fol. 137 (1 mei 1360).

5) *Afkondiging, fr. publication* (?). || Dits [nl. deze overdracht van goederen] al wettelick gesciet met manissen, vonnissen, conden, bannen en allen auderen hoefs rechten daertoe behoerende. *Hof d. Duitse Orde te „Beckevoert”*, 22 mei 1513.

CONDELDACH, zn. *De dag der afkondiging van een huwelijk, huwelijksgebed*, fr. *jour de proclamation des bans de mariage*. || Van allerhande veralle, rechten, offer en ghewoenten derselver keroken van Nispen, als van kijnderen kersten te doen, van vrouwen-kerckghanghe, van kondeldaghen, van bruden te trouwen, .. *Belg. mus.* II 162 (1421); *it.* 163. 164.

CONDICH (Cundech, kundich), bn. *Bekend*, fr. *connu*. Kil. Kondigh. *Notus, manifestus*. K. *aut. Notoir, manifeste*. || Dat si cundech alle denghenen die dese letteren selen sien en hoeren (*Notum sit omnibus ... kond zij allen, fr. sachent tous*). *Oork.* 18 jan. 1293, *schep. v. Ter Furen*. Soe siin die getuygen te heyligen comen, te wetene Lambrecht van Goetsenhoven en Gort van Belle, en teynden dat sy hars eete volcomen waren, soe tuychden die getuygen, eendrachtelike accorderende, en elok besuynder, dat hon wel condich ware, daer by en aen gheweest hadden, dat ... *Schep. v. Tessenderloo* 22 jan. 1485. Condich en constich. *De lichaamskracht en de vereischte geschiktheid bezittend, fr. possédant la force corporelle et l'adresse requises*. || De grave Philips badt den grave van Hollant, up alle vrienacepe, dat hy hem wilde leenen drie hondert sciplieden, bout van den lyve, en zeer condich en constich om te scepe te vechten. JAN v. DIXMUDE 90. — Condich maken. *Bekend maken, aankondigen, verklaren, fr. déclarer*. || Soe wanneer die wevers den dekenen dat kundich maken dat hon wyf en kender nimmermeer en kemmen nocht en apennen om gelt, soe moegen sy maken alrehande laekene, gelyck den anderen goeden luyden. *O. Liège* 1 juni 1433 a. 7, *Haselt*. — Hem condich maken. *Zich kenbaar maken, fr. se faire connaître*. || Wel verstaende dat, al waerder een hooger verdierder, en dat denselven hem niet condich en maeckte, ... alsdan den voorgaenden hooger, .. van sijn geboth niet ontlaegen en soude sijn. *C. v. Antw. comp.* V xvij 95.

CONDIGEN (Cundigen), bw. 1) *Kennis geven, bekend maken, fr. notifier, donner connaissance*. Kil. Kondighen. *Nuntiare, notum facere*. || Welcke kerckghebeden voldoen wesende, is deselve amman

schuldigh te condighen en intimeren den proprietaris van de beleyde erve, .. om de beleydinghe te stooren, indien het hem goeuddunckt. *C. stad Mechelen* XIII 21; Nannius *certiorum facere*. Die eenich goet heeft gevonden en t'selve behout sonder den heere te cundighen, wordt dairaff gecorrigiert ter arbitragien van der Weth. *C. v. Antw.* 1545 II 45; *id.* V 6; VI 44. *It. C. v. Loven* XIV 26; *C. v. Brussel* 1606 a. 100.

2) *Opentijk uitroepen, afkondigen*, fr. *publier, proclamer, annoncer*. || Indien den rentheffer middele tydt van sijne t'achterheyt niet en wort betaelt, soo wort alsdan t'selve beleydt gecondight en geproclameert by eenen secretaris, .. ter cleynder puyen af van het stadthuys. *C. v. Brussel* 1606 a. 100; Christijn *proclamatur*.

CONDING, zn. v. *Kenniggeving*, fr. *notification*. || Dewelcke [huerlinck], binnen veerthien daghen na de date van de voorseyde condinghe, magh selve de huere aenverden. *C. stad Mechelen* VIII 4. Nae insinuatie en condinghe binnen den tijde als boven, a. 5; Nannius *insinuatio*.

CONEN. Zie CUNNEN.

Coninck, coninginne van den broode. Volgens Wauters bedoelde men in de volgende aanhaling den *Konink van het loopende jaar*, en de *Koningin van de [Driekoningdags-?] boon*, fr. *le roi de l'année et la reine de la fève [des Trois-Rois]*. || Dat altoes [I ghezwoeren] ten minsten, ten huedeken zyn moet, om tgelach in te halene; en daer en sal nyemant quyt gaen dan die coninc van den boge, .. die couine van den brode, haer cnape; en wie dat daer yemant met hem brachte, dat hy zyn gelach betalen zal; maer die coninghinne van den brode, mach met huer bringhen twee van hueren gespen. A. WAUTERS, *Sermens* 24, *Handboog te Brussel* § 9. (Het § 8 leert ons waarin dit gelag zoo al bestond): || Dat men houden zal te xiiiij nachte i huedeken van den gemeynen ghezellen van der gulden, en soe wat ghezellen thuvedeken ghegheven sal worden, dat hyt maer i werf ontsseggen en mach. .. En soe wat ghezellen dat huedeken houdt, dat hy gheven mach „ghesouten vleesch, i hespe, keese en broot, hoppe en bier“, of anders dies de gesellen begeeren, want zy hueren drank van hueren ghelag betalen moeten.“ Zie ook HOET.

CONINCKSKINDEREN. Zie RIBAUDEN.

CONINCKSSILVER, zn. *Metaal van minder gehalte dan het „sijn zilver“*, fr. *métal de moindre aloi que „l'argent fin“*. In Grimm's Wdb. staat *Königssilber reines silber*, te recht gevolgd door een (?). || Een marck coninck silvers xxiiij gr[ein] xxij^a [mijten], dats min dan sijn silver xxiiij gr. opt dmark, want coninx silver en is mair van xj penn. en xj greyn op dmark. V. D. TAV. 213. Zie ook SILVER; en La CURNE ARGENT.

CONINCKSTAVEL, CONINCKSTABEL, CONSTAVEL, CONSTABEL, zn. m. 1) In de gemeentelijke krijgsmacht, te Gent. *Hoofdman of kapitein over tien man*; hoofd- of opperconinckstavel, *hoofdman over tien coninckstavel*, fr. (*dans la milice communale à Gand*) *connétable, chef-homme ou capitaine de dix hommes*; *chef-connétable: chef de dix connétables*. || In dit zelve jaer van xvc xl, den xi junij, zoo wiert bij trompette gheboden dat men de vesten slechten ofte vullen zoude, van de Spetelspoorte totter Schelde, en datte bij coninckstavelen, ghelijck men de waecke int voorleden jaer ghehouden hadde, te weten, alle daghe twee hupperconinghe sdaechs, dats xx coninckstavelen;

bedraecht elcke coninckstavel thien mannen, comt iic mannen — .. waeren ontrent twee hondert mannen. te weten, twee upperconinckstavelen met huerlieder volcke; maer de coninckstavelen en vrochten niet, maer moesten weesen om toe te sine. DE POTTER, *Chronijcke* 184. 185.

2) *Hoofdman of voorzitter van een gilde*, fr. *chef ou président d'une gilde*. || So hebben soepenen en beede de dekene, .. alle de guldebroedren ghe-daen coninckstavelen, en elke x coninckstavelen ghegheven eenen hoeftconinckstavel, en de coninckstavelen ghelaet van den guldebroedren in hare coninckstavelerie ghenoomt, te innene de reste van haren jaergroeten [nl. jaarlijksche bijdrage van elken guldebroeder] DE PR. en BR. Gent II 525, *St.-Jorisgilde* 1423. Alle keyzers, coningen, coninckstabelen, hoofdmannen, dekenen, gewoorenen, en alle andere schutters van den gulden oft bruer-scrapen van den edelen hantboge van den goeden [steden] en vryheyden binnen den lande van Brabant en der stadt van Mechelen geseten, .. A. WAUTERS, *Sermens* 25, *Statuten van de Landjuweelen van den handboog*, in *Brabant*, 26 nov. 1550, *Int.* Dat men allen twee jaeren, te wetene, den iersten sondach naer sinte Dorotheen feestdach, kiezen zal eenen nyeuwen coninckstabel. *Kaart der Rederijck. de Roos te Loven*, 1554 a. 4. Dat coninckstabel, dekens, gewoorne mannen en gemeene gesellen van het gulde van mynheer sinte Jan evangelist, patroon van degone hun binnen Geeraertsberge geneirende met wolle laeckenen te vercoopen, ons hebben vertoont hunnen chartre... O. P.-B. austr. 1 juli 1730/28 sept. 1652, *Int.*; IV 321.

3) *Schrijver of boekhouder van de zettingen of belastingen*, fr. *écrivain ou teneur de liore de l'assiette ou des impositions*. || Alle persoonen by de Wet ghecooren en ghecreert coninckstavelen, sijn ghehouden denselven staet te exerceren en bedien, .. en de pointinge wort gedaen by de Wet selve, en niet by particuliere pointers ofte setters. *C. v. Hondschote* VIII 1. Die van eenighe landen scheeden die sy ghenoot hebben, sijn ghehouden, metten ghenen die se daernaer bedrijven en nooten willen, te commen by den coninckstavel, elck in sijnne hoek, om aldaer effen te stellen hoevele en hoedanighe landen elck van hemlieden possessert, a. 3. Inghelijcx, die verhuysen van den eenen hoek in den anderen, moeten te kennen gheven de coninckstavelen t'selve haerlieder verhuysen. a. 4.

CONINCKSTAVEL, CONINCKSTAVELRIJ, CONSTABLERIE, zn. v. *Afdeeling van tien man*, fr. *division ou compagnie de dix hommes*. Zie hoogerop 1). || Begheeren voorts een waecke by coninckstavelen, bij daghe en bij nachte, als deen waecke afsaet, dat dander upcommen mach. DE POTTER, *Chronijcke*, 71, *Collatie v.* 21 aug. 1539. Van der ghere coste die saten in allen prochien en maecten coninckstavelen, xl lb. x s. It. van der clerke solarise die coninckstavelen screven en transcriverden, xvi lb. x s. *Reken. stad Gent* 1336, 184.

CONINCKSTAVELEN, ow. De stad coninckstavelen. *De weerbare bevolking in hopmanschapen of coninckstavelen of c—rijen van tien man verdelde*, fr. *diviser la population en état de porter les armes en compagnies de dix hommes*. || It. van aep. coste in allen prochien, doe men de port coninckstavelde xxvij lb. xvj s. vijf d. It. liij d. It. van der clerke solarise, die screven, xvj lb. — It. van der ghere coste die ghinghen coninckstavelen achter

de port ij daghe. *Reken. stad Gent 1336*, I 84.

Conincksvogel of papegai. In het boogschieten op de wip. *Bijzonderste prijsvogel*, fr. (*tir à la perche*) *papegai ou oiseau principal*. Grimm: *Königsschieszen „um den künig“, künigsvogelschieszen*. || Dat alle de broeders op Pinxtmaendach, volgens out gebruyck, sullen den papegaeye oft conincksvogel schieten. O *Lijke* 29 dec. 1727 a. 6; *handboek te Louw (Lowaige)*; 8de serie I. Dat de liefhebbers en schutters van 't selve gilde, . . op hedent elfsten september 1735, ten dry uren naer middagh, . . alhier op den Peerdencauter, sullen schieten met hunne ordinaire staelen bogen en hanten bouten, naer den conyncksvogel ofte papegaey, die alreede gerecht is op de gildepeersse aldaer staende; alsmede dat sylieden op morghen, 12^{en} dito, . . van ghelycken sullen schieten naer dry zilvers prysvoghels ofte papegaeyen, . . DE PR. en BR. *Gent* II 147, *St-Jorisgilde*.

CONINCKVOEDER (Conincsveder?), zn. || *Item, unam hupelandam, furratam cum penna regia, dicta conincvoeder, valoris VIII solid. gr. fl. MERTENS en TORPS* III 608, *Inv. de Blorgies* 1386.

CONJUNCT, zn. *Bloedverwant*, fr. *parent*. Scheller-Ruhnkenius zeggen v^o Conjungere dat het hijnzonder staat van de verbinding door vriendschap of bloedverwantschap; en La Curne op Conjoint, part. Ce mot subsiste; mais on ne dit plus „conjoints de nature“ pour parens. || Hier mocht iement vragen of een persoon die conjunct waire van eenen anderen, dats te seggen, die den anderen van bloetswegen bestonde, oft die toegelaten en geadmittleert zoude mogen worden voir zijnen maegh zonder bevel oft mandaet in den saken dairaf dat speciaal bevel behoirt gegeven te zijn. V. D. TAV. 319.

CONCKEL (Concle), zn. v. *Spinrok*, fr. *quenouille*. Kil. Konokel/kunkel. ger. *sax. Colus*. || Van N. . . , dewelke berucht was dat hij soude hebben ghenomen eene concle en lijnwaet. *Reken. baljuws Gent*, 1364/65 rol 1720.

CONCUSSEUR, zn. *Hij die iemand aanrandt, aantast*, fr. *celui qui attaque, assaillit qn*. Zie BEVEDEN.

CONSERVATEURS, zn. mv. *Apostolische of pauselijke conservateurs, legaten of gerolmachtigden*. Eene soort van voogden, door den paus aangesteld om zekere lichamen, collegies of personen, die hij onder hunne hoede stelde, te beschermen, en ze in bezit te houden van hunne rechten en voorrechten, fr. *conservateurs apostoliques, espèces de tuteurs nommés par le pape pour protéger certains corps, collèges ou individus qu'il confiait à leur garde, et les maintenir en possession de leurs privilèges et de leurs droits*. (Defacqz, *Anc. droit belg.* I 72). — *Er wordt reeds van hen gewaagd in de sexte van Innocentius IX (+ 1254), als van eene vroeger reeds bestaande instelling* (Sohet, *Instituts de droit*, Bouillon 1772 blz. 41). fr. *Il en est déjà parlé dans la sexte d'Innocent IV (+ 1254) comme d'une institution qui n'était pas nouvelle*.

CONSERVATORIE, zn. v. *Rechtbank der Conservateurs*; dewijl hare rechters dikwijls inbreuk deden op het rechtsgebied van den Ordinaris, en de onderzaten er zeer door gekweld werden, schafte het staatsbestuur alle hoegenaamde conservatories af, bij edict van 22 sept. 1500. De conservatorie der Lovenasche hoogeschool werd evenwel drie maanden later hersteld, onder zekere voorwaarden, fr. *conservatorie, tribunal des Conservateurs; comme ses juges empiétaient souvent sur la juridiction de l'Ordinaire, et que les sujets en étaient fort vexés, le gouvernement supprima*

toutes les conservatoires quelconques, par édit du 22 sept. 1500. La conservatorie de l'Université de Louvain fut néanmoins rétablie, trois mois plus tard, sous certaines conditions. || Alsoo tot onser kennissen gekoemen es dat, onder t'dexsel van der Conservatorien weende binnen onsen lande en heerlyckheyt, daervan men ondeuchdelyck en onbehoorlyck useert en gebruyckt, onse ondersaten dagelyckx seer gevexeert en gemoeyt, en die jurisdictie en gericht en ordinaerlyck te versiene, hebben, by goede en rijpe deliberation van raede, geordineert en verclaert, ordineren en verclaren bij desen: dat wy voordaene nyet gedooogen noch toelaeten en willen, dat eenige van de voors. conservatorien, hoedanich die syn, stede hebben sullen, noch dat men daeraff sal mogen useren in onsen voors. landen en heerlyckheyden in eeniger manieren; verbiedende oock by desen alle conservateurs, van wat state oft conditie sy syn, en voort allen anderen die het aengaen mach, voordaen te useren noch hen eenichsints te onderwinden van den voors. conservatorien binnen onsen voors. lande en heerlyckheyt . . . *Kon. bibl. hr. nr. 15,382; Plac. v. Brab. I 39; in het fransch Pl. v. Vl. I 211; Pl. v. Brab. 21 dec. 1500, III 45*.

CONSERVEN, zn. mv. *Ingemaakte vruchten*, fr. *conserves*. || Een tonneken conserve, van een arobbe, gev. op vi a. viij d. *Schatting v. 1551*. Zie AROBBE.

CONSISTORIE, zn. o. *Benaming van zekere lagere gerechtshoven*, fr. *nom donné à certaines cours de justice inférieures* 1) *Tolkamer (hoofdikamer) van Brabant te Brussel*. Deze werd op vasten voet heringericht door hertog Philips (16 mei 1436 — door Antonis in 1412?), als *gerechtshank der domeinen, samengesteld uit twaalf „goede mannen“ van Brussel, leencijnsplichtigen van den hertog, ook genaamd rechters of coopluden van de Tolkamer, en tollenaars, en voorgezeten door eenen rentmeester der domeinen, als maner*. Dergelijke tolcamers werden later nog ingesteld te Loeven, Antwerpen, 's Hertogenbosch, Thienen, Nijel en Vilvoorden. — *Chambre des tonlieux (chef-chambre) du Brabant à Bruxelles; elle fut fermement réorganisée par le duc Philippe (16 mai 1436 — par Antoine en 1412?) comme tribunal du domaine, composé de douze „bonnes gens“ de Bruxelles, censitaires du duc, aussi nommés juges ou marchands de la Chambre des tonlieux, et „tonlieux“, et présidé par un receveur du domaine, en qualité de „semonceur“*. De pareilles chambres furent encore instituées plus tard à Louvain, Anvers, Bois-le Duc, Tirlemont, Nivelles et Vilvoorde. || Alsoe als, ten onderhouden van onser hoochheyt, heerlicheyt, rechten en demeynen ons hertoighdoms van Brabant, voertyden geinstituteert syn geweest in diversen onsen steden, en bezunders in onsen steden van Loeven, Bruessel, Bossche, Thienen, Nyvele, Vilvoorden en andere zekere gericht en collegien van leenmannen, eyngengenooten, gesworen laten oft coopluden, makende een collegie, die men gemeynlick heet tGerichte van thertogen demeynen oft tolcameren, . . *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 51 v^o (10 febr. 1530)*. Ordineren en institueren in onser voirs. stadt van Antwerpen een consistorie en gerichte, dwelck men sal heyten die Tolcamere van Antwerpen; in welker consistorien zullen wesen thien personen, . . *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 52 (10 febr. 1530); id. fol. 38 v^o, vonnis 17 juni 1529. It. C. v. Thienen 1; Martinez 2; Henne et Wauters, Hist. de Bruz. I 184, II 496*.

2) *Peiskamer, fr. chambre des pacificateurs*. || Indien deghone te ghijnselen, waeren afghesetenen van de

stede, wordt hetselve [nl. de vrede] ghevest ter ordinaire consistorie. C. v. *Belle* XVIII a. 2, *Van versekerthede en heerlike vrede*.

3) Consistorie van den Horen. *Gerechtshof in 't stuk van de jacht*, fr. *tribunal en matière de chasse, consistoire de la Trompe (de Cornu)*. Deze rechtbank, ingesteld voor het bestraffen der overtredingen in zaken van het jachtwezen, en gevestigd in het jachthuis van Boisvoort, was voorgezeten door den warantmeester of opperboswachter of — rechter van Brabant, en had als rechters zeven leenmannen van de Tromp. Eene dergelijke rechtbank werd later nog aangelegd te Loven en te Antwerpen, fr. *ce tribunal, institué pour punir les délits en matière de chasse, et siégeant à la maison de chasse de Boisfort, était présidé par le warantmeester ou gruyer de Brabant, et avait pour juges sept hommes de fief de la Trompe. Semblable tribunal fut encore érigé, dans la suite, à Louvain et à Anvers*. Zie *Pl. v. Brab.* 28 aug. 1515, III 495; 3 juni 1518, III 504; ult. febr. 1545, II 166; L. Gale-sloot, *Maison de chasse* 11 en vlg., en *Inv. cour féodale de Brabant* xxvi; en A. Wauters, *Environn.* III 368. Zie ook HORENLEEN v^o LEEN, en WARANTMEESTER. || Dat, mits wordt voorgedraeghen, dat dese stadts jurisdictie grootelycx soude worden geamputeert doordien eenige saecken indifferentelyck souden kunnen worden aengestelt voor het Consistorie van den Horen alhier, . . . C. v. Loven, *Bijvoegsels*, *Stijl* 31 dec. 1735 a. 39.

CONSTICH. ZIE CONDICH.

CONSTITUTEEREN, ow. *Volmacht geven*, fr. *donner procuration*. || Dat eyn yder edelman, gebruyckende wapen, sal mogen mit synen brieffzyl en hantteyken constitueren, oft voor 't gericht der plaetzen daer hy wonechtich is, oft voor notaris en getugen. C. gr. Loon, I 11.

CONSTITUTIE, zn. *Volmacht*, fr. *procuration*. || Hoedat men constitution seygelen en volstandich passeren mach . . . Dat alle constitution voor twee schepenen gepasseert en met derselve twee schepenen siegelen, beneffens den siegel van den scholtet, gesiegelt, volstandich en van weerden gehalten worden. C. gr. Loon I 118.

CONT, COND, bn. Zooals thans nog *kond*, *bekend*, fr. *notoire, connu*. Kil. *Kond*. *Notus*. Cont doen, cont maken, cont sijn, fr. *faire savoir, savoir*, lat. *notum facere, notum esse*. Aanvangswoorden van vele onzer oude oorkonden, wel eens versterkt door kenlijc. || Ic, Oste van Trasigniez, heere van Contercuer, doe cont den jegenwardighen en den toecommenden, dat . . . Oork. juli 1235. Cont si allen denghenen die dese letteren zelen zien ochte horen lesen, dat, . . . Oork. 15 mei 1241. Dat si cont . . . Oork. 12 mrt 1266; it. 7 juni en 11 juni 1277. Het si cont . . . Oork. apr. 1280. Ic, Lizabet Lams dochter, maeke cont . . . Oork. 25 juli 1285. Wi maken u cont . . . Oork. 12 nov. 1285. Ic N. en N., tegraven manne van Vlaendren, maken cont en kenlick . . . Oork. 15 mrt 1293.

CONTEMPLACIE, zn. v. In — Ter contemplacien van. *Ter wille van, uit aanmerking van*, fr. *en considération de, ofr. contemplation*. || Een persoon en hebbe noch hulpe noch raid gegeven totter misdaet, en een ander hebbe in zijnen name oft ter contemplacien en liefden van hem den dootlach gedaen. V. D. TAV. 64. In contemplacie van zekere aggregable diensten der stadt gedaen, . . . GÉNARD, *Antw. arch.* I 87. Gegunt, ter contemplation van myn Heer den Cancellier,

Peeteren Oom, de pocrterye deser stadt. *Id.* V 156.

CONTENT, zn. o. *Twist, geschil, fr. débat, contestation, litige, lat. contentio*. La Curne Content. *Contention, . . . procès*. || Van den contente dat was tusschen den abt Diederike en den convente van der kerke van Sinte-Pieters te Ghent, of ene zide, . . . Oork. 25 jan. 1277. *It.* 30 sept. 1278; 13 juli 1286.

CONTINUATIE, zn. v. (Te Brugge). *Rechtszitting, en rol, lijst der te behandelen zaken*, syn. van ferie, fr. *audience, rôle, syn. de férie (à Bruges)*. || Dat de clerquen van de vierschare, beledende eenighe processen, sullen schuldigh zijn preciselick te kommen ter plaetse daer men de continuatie houdt, ten negen uren en half vóór middagh, met hemliedier continuatie . . . Interdiccerende de clerquen van de respectie greffien, de continuation houdende, eenighe acten ofte delaeen te teekenen dan uyt den mond van de geaworen clerquen van de vierschare, . . . sonder dat iemant op deselve continuation en ferieboecken sal moghen eenighe acten schrijven ofte aentecekenen als deselve clerquen. C. stad Brugge II 691, *Stijl* v. 22 dec. 1751 a. 1. Ghepubliceert ter continuatie van de vierschare, ter presentie van . . . a. 87. Ghepubliceert dese ordonnantie ter ferie van de camere, present . . . *Id.* blz. 734; en *passim* aldaar.

CONTINUATIE BOECK. *Rol, fr. rôle*, zooals in het voorgaande woord. || Alle de clerquen van de vierschare sullen gehouden wesen pertinente continuatie-boeck te houden van alle de saecken daerinne sy hun occuperen, met de retroacte van diere. *Id.* *Stijl* a. 2, blz. 693.

CONTOOR (Contoir, contoer), zn. o., vkw. contoorken. *Kist, kas, kistje, fr. coffre, coffret. K. auct. comptoir*. La Curne. *Comptoir: bottle, petit coffre*. Kil. *Kontoor / komptoor. Mensa, trapeza: & tablinum q.d. computatorium*. || Eenen cofer, een dritsoir, een contoer, een cleen scaprade. DE PR. en BE. *Gent* I 123 (1472). Een contoer met twee scapen. — Item, noch een contoer met ij sloten. — It., noch een nieuwe contoer met ij sloten. *Inv. v. d. Hulst* 1489. Deselve oyck autoriserende, . . . om, met assistentie van den officier, de contooren en koffieren toe te segelen. GÉNARD, *Antw. arch.* V 388 (1584).

CONTSCHAP (Conscap, contescap), zn. 1) *Kenis, fr. connaissance*. Kil. *Kondschap. Notitia, scientia*. || Jan, bi der gracen ons Heren, bisscop van Utrecht, here van Dyeste en borchgreve van Antwerpen, Groete en conscap der waarheit der dinghen die nederweert ghescreven sijn. Oork. *heer v. Diest*, 26 oct. 1335; *Charter* v. 20 febr. 1328 contscap.

2) *Getuigenis, mondeling bewijs, verklaring voor den rechter, fr. témoignage, preuve orale, déposition*. Kil. *Kondschap van getuyghen. Testimonium*. || En by alsoo beyde partijen hem vermeten contschap, sal d'aenlegggher ten ghenechte daernae volgende de sijne eerst voorafleyden, en volleyt hebbende, sal die verwerer; ten ghenechte daernae volghende, de sijne ook moeten leyen en volleyden. *Landch. v. Megen* 1546 a. 4. In cas de getuyghen, naar hunne gedaene contschap, deselve willen corrigeeren, moeten hetselve doen, in soo verre het geschiet, eer dat sy uyt de dingcamer gegaan syn; dog en word de eerste contschap niet verandert, maar moet den greffier de correctie daar onderaan schryven. C. gr. Loon II 366, *Reckheim* XI 16.

3) *Bewijs, schriftelijk bewijs, fr. preuve, preuve*

littérale. || De brieven van alsulcke benificie oft behulp [nl. van respijt of uitstel van betaling] en moghen niemant verleent worden tensij het blijke bij genoechsame attestatie oft condtschap van schaden en verliesen bij hun geleden... — Tot welcken eynde en opdat alsulcke condtschap te sekerder gegeven mach worden, is degene die alsulcke benificie soude willen genieten gehouden, . . sijne boecken en pampieren te voorschijn te brengen. *C. v. Antw. comp. IV xvij 2. 3.*

CONTRADICTIONEN, zn. mv. *Verweerschriften*, *wederleggingen*, fr. *contradits*. || Inaghelycx ooc reprochen en salvacion, contradiction en solution. *C. v. Gent II 323, Stijl v. 21 juni 1552 a. 56. It. C. v. Auden. Stijl d. Kamer 19 febr. 1619, r. I a. 29. En passim.*

CONTRARIETEIT (Contrarietijd), zn. v. *Onwaarheid of logen*, fr. *assertion contraire à la vérité ou mensonge*. || Inghewalle den naerdelinck eenichsints suspect saude wesen, is men gewoon aen denselven int' lange t'explicieren den eedt, en hem voor te houden die malediction en plaegen die hem sauden overt' hoeft hangen bij sooverre hij Godt saude derven roepen tot getuijgen van eenige de minste valscheit of een contrarietijd [var. valscheit, onwaarscheit off logenen]. *C. v. Diest, VZ. XII 13.*

CONTRE-ERVE. Zie **WEDERLAGE**.

CONTREFAITEN (C-fei-), bw. *Namaken*, fr. *contrefaire*. Kil. Kontrefeyten. *Simulare*, . . *et adulterare*. || Soe wye dat des heeren munte contrefayt, . . die is sculdich te dragen pene capitaal... — dat onderscheyt is tusschen die geene die de munten contrefayten, graven, forgeren, printen en verve geven, en degenen die deselve munte trecken, halen en coopen tegen de valsche munteners. *V. D. Tav. 66 v. Proce van eenen tavernier en eene maerte, die, met gecontrefeyte sleutels, opengebroken hebben eene yseren geldkiste. GÉNARD, Antw. orbh. II 42 (1635). It. Pl. v. Brab. I 316.*

CONTRE-FERIE, zn. *Tegenboek, tegenrol, contra-rol*, fr. *contre-rôle, contre-partie*. || Voorts sullen deselve procureurs ghehouden syn pertinente contre-ferie te houden van alle saecken daerinne sy hun occuperen, met de retroacte van diere. *C. stad Brugge II 721, Stijl 22 dec. 1761 a. 63.*

CONTRE-KERF, zn. m. *Tegenkerf*, fr. *contre-taille*. *C. stad Brugge II 564. Zie KERF.*

CONTREPANT, zn. m. *Onderpand*, fr. *hypothèque*. || Den voirnoemde Henric [was ghewyst] niet ontfanclic omme eenich ghebrec van betalinghen te recouvreren op de huse en erva van Janne Van den Dale... in evenverre dat hy daerup gheenen expressen zekere, contrepand en ypotheque up en heeft. *C. v. Aalst 252 (1483).*

CONTUMACIE. Zie **VERSTEEKING**.

CONVENIEEREN, bw. *Voor 't gerecht betrekken, in rechten aanspreken*, fr. *actionner, poursuivre, attirer en justice*. La Curne: *assigner*. || Men verbiet eenen yghelic, in meeninghe wesende synen debiteur voor vinderen te convenieren, eenighe daghinghen ofte wettelike procedueren te doene, tenzy... *C. v. Gent II 406 (1575). Optie en keure te convenieren en toe te spreken voor sijn schuld. C. v. Kortrijk I 1. It. C. v. Casterlee II 35.*

CONVENT, zn. o. *Overeenkomst*, fr. *convention*, lat. *conventum*. Dupin et Laboulaye: *Convenant, covenant, convent, convenance (convenium), convention, accord entre deux ou plusieurs parties sur une même chose, dans la vue de s'engager, de contracter*. || Alle deghene die convent hauden van

wiedenne, dat, wat lakenne dat zy eerst ontfacen in haer huus omme te wiedenne, dat zy dat voren vulwieden moeten eer zy eenech ander laken beginnen te wiedenne. *K. Lakeng. Auden. 1329 a. 22.*

CONVENTDACH (Couventdach) zn. m. *Day*, *waarop men de werkliden in dienst nam*, fr. *jour des engagements d'ouvriers*. || Zo ne gheoorlooft negheenen dachcnape, die werck heift, ter maerote te commene op den couventdach. *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers, a. 46.*

CONVENTEN (Coventen, couventen), bw. *Lakenweverij*. *Bij conventie of overeenkomst eenig werk ondernemen te verrichten of te leveren*, fr. *(dans la draperie) entreprendre, par convention, d'exécuter ou de livrer quelque ouvrage*. || Dat niemant negheenen wero coventen moet zonder die ghone die ghetauhouder es. *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers, a. 7.* Zo wie die breeder lakenen maken wille, dan voorsayd es, dat zy zullen coventen bi lovene en bi biedene, naer de breede van den lakene. Al twerck van buten mach een man coventen, welken tide dat hi wille, zonder boete. *a. 3. It. Vaerwers a. 9.*

CONVENTERE, **CONVENTER**, zn. m. *Lakenweverij*. *Hij, die bij overeenkomst op daghuur werkt*, fr. *celui qui travaille à la journée sur convention*. || Dat gheen conventer en laet uut zijn huus gaen lakenen, noch stiek van lakene, alst gheweven es, hy en waere betaelt. *K. Lakeng. Aalst, Wollwevers 4 nov. 1404 a. 22, en a. 36; it. K. v. 1480 a. 10. 20. 22.* Dat van nu voortdan de conventer van desen ghelde hebben zal van den v grooten de ij, en de cnape de andre ij grooten van voorsayde v grooten. *lb. 12 juni 1408 a. 3, blz. 14.* Zo ne gheoorlovet gheenen conventere, die omme huere weift, dat hi meer baten mach hebben dan van eenen ghetauwe. *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers, a. 62.*

CONVERSATIE, zn. v. *Gedrag, fr. conduite*. La Curne: *Conduite*. Eerlijcke (Heerelijcke) conversatie. *Eerlijk, eerbaar, onbesproken gedrag*, fr. *conduite honnête, honorable, irréprochable*. || Alle herbergiers en taverniers, wesende lieden van goede estime en heerelijcke conversatie draeghen ghelooft op haerlieden eedt, van verteerde koeten en verdroncken ghelaeghen. *C. v. Edingen x 9. — Dammable conversatie. Heiligschennende gemeenschap tusschen personen van verschillend geslacht, fr. commerce sacrilège entre personnes de sexe différent.* || Hoedat notoir in rechte was, dat bastaerde kynderen, gheprocereert uyt damnable conversacie, [*ex damnato coitu*] niet met allen en mochten nemen noch ontfanghen van huerlieder vader. *C. stad Brugge, II 406; it. 409. 410. — Vleessche lijcke conversatie. Vleeschelijcke ongeoorloofde gemeenschap (hier overspelige), fr. commerce charnel illicite (ici adultère).* || Omme dieswille dat de verweerdere, wesende een ghehuwet man, hem vervoordert heeft vleessche lijcke conversatie te nemen en hebben met Paesschijnkin Van Driessche fa Hendriex, . . *DE PR. en BE. VI. Poessele 10 (1573).* (Zie aldaar de zware en zonderlinge straf des overspelers).

CONVERSEEREN, ow. *Dikwijls bezoeken, verkeren*, fr. *fréquenter, aller souvent dans un lieu*. La Curne: *Converser, A fréquenter*. || Zoo vanghelycke d'apparente hoirs en alle deghone ten huuse van den overledene gheconverseert hebbende, ofte die danof weten moghen te spreken, ghehauden werden bij eedt te verclaeren, . . *C. v. Auden, XXI 10.*

CONVINCEEREN, bw. *In rechten overtuigen van eene schuld of eene misdaad*, fr. *convaincre en droit d'une dette ou d'un méfait*. || Oft die dorpmeesters gehalden syn die afgesetenen [nl. de vremde grondbezitters] voor hennen competenten richter tot voldoeninghe [der dorpelasten] te convinceren. *C. gr. Loon*, I 395. [D'officie des schoutetha is] alle misdadighe binnen dese stadt en vryheyt te soecken, te vanghen, te betichten, de misdaden te ghewarigen, en de geconvinceerde tziender manissen te doen condemnieren. *C. v. Antw.* 1582, II 4.

COOL, zn., mv. colen. *Groote soort van wijting*, fr. *colin*, merlan noir, lat. *merlangus carbonarius* (De Bo Kool). || Dat niemant van de vischcoopers hem sal vervoorden voortaan in riemen te snyden eenigen visch genaempt colen, omme die voor aberdaen te vercoopen. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol.* nr. 34, *Vergad.* 17 sept. 1621. De magistraet onderricht dat de vischcoopers hen vervoorden, tegens het oude gebruyck, de colen te snyden en, alsoo te prepareren als oft abberdaen ware, en die te weecken en oock voor abberdaen te vercoopen, waer [waerdoor] de gemeente wordt bedrogen, verbieden dat de vischcoopers eegen colen sullen mogen snyden oft weecken, maer deselve geheel en ongeweeckt moeten vercoopen. *Ib. Verg.* 10 juli 1626 (Cuypers v. V.).

COOL, zn., mv. coolen. *Peulvrucht, kool*, fr. *plante légumineuse, chou*. Kil. Kool/kool. *Caulis brassica*. K. *auet. Chou*. Gekrolde kool. *Chou crespé, crespé*. Cabuys kool. *chou cabu*. Adr. Junius meldt nog: de Savoyische kolo, de bloemkole en de groote roode kool. Lat. *caulac*. || *Ortus ibidem* [nl. te Assche] *retro jacens, in quo caulae excoluntur* 1310. A. Wauters, *Environs* I xvj. — Arnaud de Villeneuve meldt slechts drie soorten van koolen in Frankrijk in de 13de eeuw, de groene, de witte en de krulkool. *Vie privée des Français* I 179.

COOLBERNER (Coelbernder, coelberdere, ook COOLMAKER en COOLDER. *Houtskolenbrander*, fr. *charbonnier, celui qui fait du charbon de bois*. || Die coelbernders selen huer cuylen moeten maken tusschen tseestich en vierendseestich voeten wyt beneden een den gront, en niet meer noch min verliesende als zy selen wesen vive voeten hooge in wydden tusschen twelfve en vierthiene voeten, en vandair voert opweerts ghaende vervolgende tot bovenuuyt in der hoeghden van eenen schachte, lanck zynde tusschen elf en tweelf voeten. *Kb. v. Soniënbosch* 1460 a. 55. *It. Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 303 v°. 18 juli 1513; en reg. 138 fol. 247 v°. 16 dec. 1533.

COOLBRANT, zn. m. Het is ons niet mogelijk te bepalen welke hoeveelheid kolen hierdoor bedoeld werd. || De coelschudders en selen in colen ofte houte dairaff [nl. van het ontladen] niet meer hebben dan van elken wagen colen eenen coelbrant. *Kb. v. Soniën* 1460 a. 84.

COOLCUIL (Coelcuyt), zn. m. *Houtskolenkuil*, fr. *fosse à brûler le bois pour en faire des charbons*. || Alst geboeren zal den wouwmeestere oft zynen stedehouder en coopluden, . . . te trecken op Zoniën, om velgen, speeken, coelcuylen oft andere dingen te visiteren. . . *Kb. v. Soniën* 1460 a. 22.

COOLMAN (Kuelman), zn. m. *Warmoesier*, fr. *maratcher*. || Dat deken en Kapittel hebben vergund aan ieder „plueger” één vat hennepzaad . . . en aan ieder „Kuelman” een half vat te zaaien, (¹) (Een „plueger” is een boer; een „koolman” is eigenlijk een warmoesenier, die een „koolhof”, een

moestuyn bebouwt, doch ook kleine boer). *FRANQUINET, Kapittel* 196 (1424).

COOLMETER (Coelmeeter), **COOLSCHUDDER** (Coelschudder), zn. *Houtskolenmeter en terens kolen drager, lader en ontlader in Soniënbosch*, fr. *mesureur de charbons de bois dans la forêt de Soigne, et, en même temps, porteur, chargeur et déchargeur*. Kil. Kolenberner/kolenman. *Carbonarius*. || Item, selen zyn acht geswooren coelmeters, die welcke gesed zelen wordden bij den wouwmeestere, bij advijse van den geswoorenen coopluyden, en ter presentien van denzelve hueren eedt doen eenen ijegelijken zijne rechte mate te geven, alsoet behoort [elke zak moest ½ mud inhouden]. *Kb. v. Soniën* 1460 a. 77, 84. Item, van ontladene die colen, daer men meer dan te vier steden ontladen moet, sal men den coelcuders oft meeters geven van elker cuylen de weerde van twee oude grooten. Item, om die colen van den wagenen te settene oft uuyt te scuddene, sal men geven van elker cuylen de weerde van eenen ouden grooten. *Ib. a. 82. It. Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 226, ord. 1491 a. 16.

COOLPROEVER (C—ou—), zn. *Sleenkolenkeurders*, fr. *experts des charbons de terre*. || Voort sullen deken en ghezwoornen kyseen vive coolprouvers int voors. ambacht, omme der cooplleder goed te prouvene van smedecolen en dat te waerdeerne up huerlieder eedt, omme elken tsine te ghevene, coepen en vercoepene, van binnen en van buten. Voert hebben de voors. deken en de vive coolprouvers van elken groeten scepecolen een mudde colen. *K. smedersamb. te Gent*, 15 E., *Messager* 1875, blz. 423, it. 412.

COOLSCHUDDER. Zie COOLBRANT, en COOLMETER.

COOP, zn. m. In verschillende betekenissen. 1) *Verkoop, verkooping, fr. vente*. || Kennesse van coope van huusen ofte erven, inschelyx belastinghe van renten, . . . ghepasseert alleenlic voor scepenen . . . en genereert gheen recht reel, . . . dan naer dat dezelve coop ofte belastinghe kennelic gemaect is den landtheere. *C. v. Gent* VI 1. *It. C. v. Antw.* 1545, VII 30. *34. VIII* 48. *C. v. Loven* x 28; *C. v. Auden*. 2de d. 123.

2) *Aankoopsprijs, fr. prix d'achat*. || Een calengierdere moet voldoen den coop, en alle tgene dat de coopere schuldich was van doene, gelyck in den iersten coop [nl. verkoop] was bevoorwaert en ondersproken. *C. v. Antw.* 1545, VII 20. *C. v. Roesselaar* xv 5. Dat oock . . . de cooper en vercooper gehouden en schuldich sijn . . . onder hennen eedt te vercleirene den deuchdelijken coop, met goedtspenninck, lijfcoop en appendentien. *C. v. d. Kiel* VIII 8. — Sonder coop. *Om niet, wit gunst of genade, fr. gratuitement, par faveur ou de grâce*. || Vort, up haren eet [nl. de nieuwe broeders of zusters]: so wie comt sonder coop in sente Janshuus, al dat goet dat sy ebben, en sowaer dat gheleghe es, heist herve ofte ander goet, ofte sowat hemlieden versterven mach, alsoe die beseghelden brief verclaert, bringhen sullen sente Janshuuswaert, en daerof haren nootdurft nemen al soe langhe als sij leven. En sij en moghent niemant gheven buten den voors. huus, maghen no vrienden. *DE POTTER, Second cart.* 112, *Regl.* 1404.

3) **Heerlijke coop**. In het leenrecht. *Is 't algemeen, overgang van een leen door verkoop, ruiling, schenking, erfmaking, erfenis; in 't bijzonder, in geval van verkoop (vertierlijke coop), en dan ook het recht door den leenman aan den heer*

uit dien hoofde verschuldigd, fr. (en droit féodal) en général, mutation d'un fief par vente, échange, donation, legs, succession; en particulier, en cas de vente, et alors aussi le droit dû, de ce chef, par le feudataire au seigneur. || Dat mallijc van ons sal hebben en heffen sine hareghewade en sine coepe, die hem moeghen ghevalen van sinen mannen die hem zonderlinge toebehoeren. Oork. 19 juli 1296. Men heeft t'Zanthoven geuseert, dat een man mach nutgeven sijne leene terven, sonder godspenninck of palmslach, en dat es van weerden sonder coop te geldene. C. leenh. v. Sathoven a. 19. Nochtans, indien tselve derde vercocht wierde ofte veralieneert. zal den overheere moeten hebben den heerlycken coop en t'ghione hem meer is toecommende. C. v. Aalst xxii 10. Al gave een man sijn kinderen... eenighe erven, .. daer en sal men gheen koop af ghelden noch daertoe pontpenninghen. C. Sint-Geertruiden-Nijvel ii 15. Eerst, zo hault mer Baudewijn van mijnen voorn. gheduchten heere in leene theerscip van Lovendeghem, daer hy heeft en vermach middele (?) justicie, put en galghe, eenen bailliu te stellene, een vul hof van mannen hebbende, te wetene zes manscapen te vullen coepe, drie manscapen te alven coepe, en elleve ter beste vromen, en een ter eender paer nieuwer hantscoen. DE PR. en BR. III. Lovendeghem 20. — Dootcoop, sterfcoop, versterfelijke coop, versterfene. Overgangsrecht bij afsterven, fr. droit de mutation en cas de décès. || Van elker name die sal steen in den erfbrief van desen lande, so sal men ghelden, van der name, te coepe, te wiesse en ter verstervenssen iiiii d., si en hare afcomende. Oork. 1259, Saastingen. Hannin Blankard en Heilewijn sijn wijf, sijn worden erfelike chensers Jacobs van der Lanterne van desen vorseiden lande, omme xii s. en enen capoen sjaers, .. en coop en versterfensse alst ghevalt, telken metten chense van enen jare. Oork. 29 juni 1269, Schep. v. het Vrije. It. 14 nov. 1271. Dat dat selve lant, .. blijft ter selver husagen en ter selver costumen van cope en van sterfcoepe dat est ghestaen tote hare. Oork. v. 1284, Vad. mus. II 866. Al dit vorseide lant omme vive en twintich scheleghe goede Vlaemscher peneghen sjaers, te ghelden telken medewintre die erst coemt, in elc jaer, met tiene scheleghe goeder Vlaemscher peneghen ten cope en ter versterfensse, alst ghevalt. Oork. 23 mrt 1297. Een leen..., staende te vertierliken en versterfeliiken coepe te x lib. p., oft ter bester vromen van drien. DE PR. en BR. XXIII. Basel 37. Soo wanneer de laeten, die deselve gronden competeren. comen te overlyden, syn sy schuldich voor dootcoop dobbel rente. Auden. meng. I 85 (1734). Zie ook dootcoop, Glossarium I 368. — Wandelcoop. Overgangsrecht, fr. (aussi hors du droit féodal, et généralement parlant) droit de mutation. || Al dat recht dat ter meyerien van Sente-Pieters toebehoorde..., staende te alven coepe, telcken dats te doene wert, vyf ponden parisis, en te elken wandelcoepe thienden penninc. DREICX, Gende chartr. 37, oork. v. 1366. Als men dat [al. het leen] verandert in vreemder hant, soe betaelt men in vele plaetzen dairaf den leenheere den xxen penninck van den coepe, en dat heet men Wandelcoop. V. D. TAV. 2:2 v°. Voorts soo behooren tot den vorseiden leene diverse mannen die leenen haudende syn en manschep..., die elck staen ten sterfcoepe en wandelcoepe t'eenen vollen relieffe van x ponden par, en xx schelen par van camerlinckgelt, en som de beste vrome van drien. JAN BROECKAERT, Overmeere 89 (1645). Van welke

erven heeft den voornoemden heere ter doot dubbele cheyns, en int verwandelen by coepe den vyfthiensten penninc van dat gheft. DE PR. en BR. IX. Nazareth 31; it. 41. En daer behoort noch toe wandelcoop, van de hondert ponden zes ponden. Ib. X. Astene 20. De coeten van den decrete, wandelcoop, maerchelt en alle andere, sullen comen tot laste van den ghedecreteerden goede. C. v. Denderm. 1629, v 12; it. xv 36. It. C. v. Aalst xx 36; C. v. Waas ii 29; C. v. Assenede xvii 2; C. v. Kortrijk xv 38; C. v. Veurne xxi 20.

4) COOPCOOP. Deze zonderlinge woordkoppeling biedt zich aan, en daar alleen, in de kost. v. Gent I 574: „Dit syn de punten daer niemant af ghevyt en mach syn, .. Eerst van sheerencheins, van waterganghe, .. van steerfcoepe, van coopcoepe;” zij werd er, o. e., kwalijk begrepen en vertaald: *du droit de rachet de vente (ou de mutation)* in pl. v. *du droit d'achat* en *cas de vente ou de mutation*; nl. niemand hoegenaamd is vrij, o. e. van het recht verschuldigd alswanneer een cijns- of leengoed vercocht of overgedragen wordt. Hetzelfde geldt voor het w. steerfcoop: *du droit de rachet mortuaire*, versta, als boven: van het overgangsrecht bij afsterven.

5) De coop van Vlaenderen, fr. l'achat de Flandre; of liever: de terugkoop van Vlaenderen, fr. le rachet de Flandre. De oorsprong dezer uitdrukking berust op eene legende, volgens welke een graaf van Vlaenderen sijn graafschap met dubbelen zou verspeeld hebben tegen den graaf van Holland, en dat een zeker lid van de Bortuut's bij de overheid der stad den terugkoop des lands zou bewerkt hebben; de belooning van dezen dienst was het bovengenaamd privilegie, krachtens welk men in Vlaenderen geene schattingen zou mogen stellen zonder de toestemming der stad Gent (Mij medegedeeld door den hr Jan Broekaert, uit de Mémoires van Jan d'Hollander bl. 93). || Dezelve van Ghendt vermeten hemlieden van eenen anderen gheprentendeerde privilegie, twelcke noinct in weene en was, en noemen tselve den Coop van Vlaenderen, twelke zij bij Collatien hebben willen hebben, bij denwelcken hemlieden verleent zoude wesen dat t'lant van Vlaenderen niet belast en soude moghen wesen zonder haerlieder consent, twelcke een zaecke ghevonden es niet waerachtich. DE PORTER, Chronijcke 149; it. 70. 97. DE PR. en BR. Gent I 411.

COOPBOECK, zn. m. Verkoopboek, kohier der te verkoopen en verkochte goederen, lastkohier, fr. livre ou cahier des effets à vendre et vendus, cahier des charges, cahier de vente. Kil. Koopbrief/koopcedel. Perscriptio. K. auct. Literas pacta emptionis continentis. Lettre d'achapt. || Anders mach men de oude cleercoopers, die goeden uuytgeroepen en vercocht hebbende, alleene op den coopboek daeraff gehouden, sonder eenighe andere daginghe oft procedure daeromme te derven doene, by den amptman daervoere realick en de facto... doen executeren. C. v. Antw. 1645, v 14.

COOPBROOT (Coepbroet), zn. o. Brood om te verkoopen, niet voor eigen gebruik, fr. pain pour le débit. || Soe wie zeimelen duet tot rogghenen coepbrode, zaelaghelden x s., en dbroet verliesen. Kb. v. Diest B 102.

COOPDACH, zn. Heerlijke coopdach. Dag van gerechtelijke verkooping, fr. jour de vente judiciaire. Kil. Koopdagh j. vtroep. Auctio. K. auct. jour de vendue. || Naer de beschryvinghe sal

den voors. wettelijk man... de roerende goedingen... doen vercoopen by heerelike koopdaghen. *C. v. Veurne* xxv 4.

COOPELINCK, zn. *Die burger of poorter is bij koop*, fr. *celui qui est bourgeois par achat*. || Dat van nu voortan niemend, wie hij zij, van buten of van binnen, ontfanghelic wesen en sal int voors. ambacht te commene bij coope oft daerin vrij bekend wesen, hij en hebbe teelve ambacht ghedaen en gheleert den termeyn van drien jaren met en voor eenen vrijen meester van Aelst, van Mechelen, oft van eeneghen vrijen steden daer die van Aelst vrij zijn, emmer gheen coopelinc wesende. *DE PR. en BR. Aelst* III 440. *K. d. Wolluweovers* 1480 a. 38.

COOPEN (Copen), bw. *Koopen, verkrijgen*, fr. *acheter, acquérir*. 1) Een wijf. *Trouwen, huwen. Het ten huwelijk verkrijgen der jonge dochter werd in de oudste tijden aanzien als een koop, de bruidegom kocht haar van den vader voor zekeren afgesproken prijs, zooals het in den beginne ook het gebruik was bij de Grieken en de Romeinen* (Grimm V 327 4), en *Rechtsalterthümer* 421 en vlg.) *ein weib kaufen*; *Lexen*: *ein wip koufen, heiraten*, I 1694; *Noordewier* blz. 176, fr. *acheter une femme, se marier. L'obtention d'une jeune fille en mariage constituait, dans les temps les plus reculés, un marché; le fiancé l'achetait du père moyennant certain prix convenu, comme c'était aussi, dans le principe, la coutume chez les Grecs et les Romains*. || We eyne taartse vrouwe bij zijn gecoght wijf set in zijn seelfs huys... die solen der stat, manlic van hon, doen eyne weegh te Rochimadon. *C. v. Maastricht* 109 (1380).

2) *Boeten coopen* (?) || Niemen en mach copen mesdade of boeten van desen dorpe; maer wi, of yemene in onse stede, sal se gadren of doen gaderen, hen es, dat men se om danc, of in ander manieren van ons, of van yemene die in onse stede es, wort verlaten. *K. v. ter Piste* 1265 a. 58; *Lat. tekst emere forefacta vel emendas, id est boeten*.

COOPGOET, zn. o. *Verkregen goet*, fr. *acquêts*. || Ken man mach van zijnen coopgoede doen alle tide vrome. *t.Recht v. Uccle* a. 14. En sij dadere toe met hande en met monde al dat sire toe sculdech waren te doene... omme... Sijmoene van Hale derin te hervene en te goedene alsoe in zijn wettelike coopgoet. *DE POTTER, Petit cart.* 32 (1323). *Id. Second cart.* 97. En wasser N., wettelic in verghift, gheherft en ghegoedt alsoe in der voorseyder kercken ghecochte en ghecreghene coopgoed. *DIERICK, Gends chart.* 196 (1415).

COOPINGEN (Copinghen), zn. mv. *Smale copingen. Kleine koopwaren, etwaren*, fr. *ma-nues denrées*. || Vorecoepere van coerne, van vesche, en van alrehande smaelse copinghen en dinghen dier men leeft, en suelen vor den anderen niet coepen, noch nieman te haren behoef, op ene pene van ix s., die si verbueren alsoe dicke alsijt breken. *Kd. v. Diest* a. 39.

COOPCLOCK, zn. *Marktklok, het bepaalde uur van het begin der markten aankondigend*, fr. *cloche annonçant l'ouverture des marchés*. || Den coestre van Senter-Claes mach men geven van der coopclocken te ludenne, vijf scellinge grote tjaers. *Belg. mus.* VII 106, *Jaerwedden* 1359. Zie Henne et Wauters III 109.

COOPLANT, zn. o. *Gekocht land*, fr. *terre achetée, acquise, acquêt*. || De reeste sal ghehouden wesen voor cooplant en gheconquesteerde erve.

C. v. Veurne IV 4, *id.* XI 19, XII 3, XIII 3. 4. 5.

COOPLIJCKEN (Coopl—), bw. *Te koop bieden, fr. offrir en vente* (?). || Alle ghescoorde wolle, die men coept ofte coepliet, moet ghescoort siin ghellic. — Alle verlesene wolle, die men vercoept of coepliet, moet ghellic siin onder en boven. — Wie tiitwolle of peelwolle vercochte of coeplicte, daer men lamwolle onder vonde, die lamwolle ware verbort. — Vort, en mach niemen teaterdaghes wolle vercoopen ochte coeplicken dan op den marc, buten husen. — Wie stucken vercoopen wille, die en maghet niet vercoopen buten siere herberghen, en si int lakenhuus stripte bi den striipten ligghende en pleyn bi den pleynen ligghende; wies anders coeplicte ochte vercochte, verborde ij lib. van elken ellen. *K. Lakengilde Mechelen* 1331—1333, a. 6. 7. 10. 11. 99.

COOPMAN, zn. *Zoals thans koopman, fr. marchand*. Wij stippen dit woord aan, om te vermelden, ten eerste, dat de echte vorm sedert de vroegste tijden overging in *COMAN, COEMAN, COMMAN*, 't welk *Raepsaet, Œuvres* V 347, verleide om zich af te vragen, „na het lezen, wel te verstaan, van *ce bon sire de Joinville's Histoire de saint Louis*": of er geen zeker Moldavisch volk door bedoeld werd met name *Coumains* of *Coomans*? Voorzeker eene etymologische aardigheid, doch niet alleenstaande onder onze hedendaagsche geschiedschrijvers; ten tweede, dat *Coopman* of *Coman* oudtijds synoniem waren van *burger of poorter*, om de reden dat de kooplieden in de opkomende steden als de eerste stand golden. Zie *Lexen* I 1696; *Grimm* V 338; *Raepsaet l. d.*; *A. Wauters, Libertés communales* 266. — **Cooplieden** (C—luden, —lyden) van *Soniënbosch*. *Dese zoogenaamde kooplieden, of rechtters, ten getalle van twaalf, vormden de rechtbank der vorsterij, hadden kennis van alle geschillen en overtredingen aangaande de bosschen van den vorst, en voerden het bestuur over de houtoeligen en het weiderecht, in het woud, onder het voorzitterschap van den Woudmeester. Onze kooplieden werden later vervoegen door zeven rechtsgelerden; zij zetelden vooreerst te Woluwe, naderhand te Brussel, op het Broodhuis. Hun eerste wetboek dagteekende van den jare 1371. In eene oork. v. 1491 a. 3, worden zij ook geheeten Richters van den woudrechte* (*Rekenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 224. (*A. Wauters, Savirons* III 372, en *keurboek* van 1460). *Dans une ordonnance de 1491, a. 3, on les appelle aussi juges du droit forestier*. || Dat voortaan die wouwmeestere en geswoorene cooplyuden, tot drien tyden tjaers... houden zullen huere goudaigen oft jaergedinghen, tot Woluen in de banok, en aldaer van allen zaken tot huere kennissen behoorende, beyde aengaende der heerlycheyt van mynen geneden heere, en oick tusachen partyen, recht doen, alsoe dat behoort en gewoenlyck is te geschiene. *Kd. v. Soniënbosch* 1460 a. 1; *id.* 2. 8. 10 en *passim*. Dat insgelics, soe wanneer het noot gebueren sal te versiene opten stuok en officie van geswoeren coopman van den voirs. woude van Zonien, sullen die voirs. rentmeester en woudmeester zamentlic daertoe stellen en committeren persoenen notable en daertoe nut en bequaem wesende. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 51 v°. 10 febr. 1530. Goede punten..., die redenlic sin en lovelic allen goeden lieden en allen comannen. *Oork.* 27 oct. 1280, *Vad. mus.* II 359. Negheen coeman die lakene varwet... Coeman die sinen eedt niet ne dade... — Van coemanne van wullen. Soe wie die coeman es van wulle... *C. v. Genf*

I 489, *Gr. ch. v. 1297, a. 139. 140.* En maer i oft ii ten meesten en moghen comen over eene kavelinge, die de comanne bidden daertoe te comene. En zamecopere, ... en selen negheene stoope ... senden op de scepe noch elwaer aen den coman ocht aen sijn boden omme wijn, het en ware bi beheete des comans. *Kb. v. Antw. 35. 36.* Dat geen samecopere en sal leyden meer dan enen coeman op de halle, het en ware dat een coman quame, en syn kint met hem, ocht sijn knape, op i boete van v s. groten out. *K. Lakeng. Brussel 1365 a. 4.* So wat comanne die compt op de halle a. 19. Daer zal die coman wochten zijns ghelts. *Kb. v. Diest 3 a. 43.*

COOPMANSGULDE(N), — GILDE (Coepmanne(n)gulde, coemannengulde, commanagulden, comanengilde te Gent en te Audenaerde, te Sint-Truiden COEMANGREVE-GULDEN, koumangrevengulden). zn. o. *Koopmansgild, — gilde, inz. en bij uitstek het ambacht der lakenweverij of nering des lakenhandels; ook de poortelij, fr. gilde des marchands, partie. et par excellence, le métier de la fabrication du drap ou du commerce de la draperie; aussi la bourgeoisie ou poortelij. — Te Brussel wordt het ons voorgesteld als eene klas tusschen de Geslachten en de Ambachten, — waarin ook opgenomen werden de patriciers die de lakenweverij en den lakenhandel in 't groot dreven, en toenmaals daardoor niet te kort deden aan hunnen adel, en de eenvoudige burgers, welke in staat waren een merklijk inkomgeld te betalen en ophielden handwerkers of kleinhandelaars te wezen (Henne et Wauters I 49). — Te Sint-Truiden voerde de hoofdan van het gild den titel van greve — grave, graaf, comes mercatorum — en moest onder de aanzienlijkste, geen ambacht uitoefenende poorters, gekozen worden (Piot, *Cart. I 433 (1348).* — „De notablen van der stede waren toentijds die welhebbende poorters van hoorrye, zoo edele als onedele, welke in de coemannen- of coepmannen-gulde waren geschreven, en geen werkelijk deel maakten van eene bedrjvende neeringe of ambacht. — Te Gent werd ook doorgaends deze gulde, bij wtnemendheid, de poortelij genaemd ...” *Belg. mus. II 293 (2), D. J. Van der Meersch, s. Graven raedkamer. — Volgens een octrooi d. d. 21 juli 1284, bestond er, sedert zeer oude tijden, te Audenaerde eene Coemannengulde, in hetwelk geen spraak meer is van lakenhandel, maar alleenlijk van poortelij; „in welc gulde men ghewone es gheweest totfane poorters ende poortlessen van onser stede, die poorters of poortlessen waeren bij ghiften van onsen voorsaten, van der Wet, of bij gheboorten, ende anders gheen personen, en die te registrerne in enen bouw of registre ... ghenaemt den Ghuldebouw.” *Auden. meng. II 486 (Vergelijk het Antwerpsch Guldeboek, eigenlijk Poortersboek, O. v. Antw. 1545 blz. 378).* Zie *Glossarium I 542, GULDBOECK.* || Alle poorters van de stede en van den gulde, dat men hiet Comanagulden. *DE PORTER, Chron. 3, sub anno 1275.* Niemene van der ghemeenten van Ghend, no van den ommeaten die buten coepmannengulde syn, moghen coepen buten schepdomme van Ghend wulle. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 138.* Van den regimente der lakennekeren, te wetene, van der coeman geene [*coemangreve*] — gulden, is ons meyninge en bevelen dat dat staen sal en bliven na alle der formen en manieren dat dat te staen plach ... *Priot, Cart. II 172 (18 nov. 1404 a. 12).* Item, so willen wii en wilcoeren dat dat regiment van den lakengulde yn onser stat van Senttruden, ghehyten Koumangrevengulde, gehouden en geregeirt sal werden in alle der formen en manieren**

also sij van ouden tijden gehouden en geregeirt is geweest. *Id. 209 (10 juni 1417 a. 11).* Daertoe reden den Congrave (d. i. de *comans- of comesgrave, comes mercatorum*) met syne guldebroeders hem [*nl. den bisschop*] ook ter voers. plaetsen te ghemoet, sterok wesende ontrent 60 perden. En Commegrave vuerde den stannart en alles met goeder orden en sonder confusie. *KEMPENEERS, Montenaken II 65 (a), Blijde Inkomste van Ernest van Beijeren, op den 5 meert 1582.* Zie ook COOPMAN.

COOPMANSCHAP (Comenscap, commenscap, comescap), zn. v. 1) *Overeenkomst, fr. convention, contrat, transaction.* || Overmits eenre wettigher comenscap die tusschen hen gesciet es. *BRS. Oplinter 267 (1390).* tAudenaerde es de costume dat alle coopmanschepe in taveernen ofte herberghen gedaen, gerevoceert moghen syn binnen xxiij hueren. *C. v. Auden. 2de d. 266 (c. 1590).* Alle contracten en koopmanschappen die ... ghedaen worden. *C. v. Brussel 1606 a. 157; Christijn Omnes contractus et mercaturae ...* Niemandt en magh by eenighe voorwaerde, contract, coopmanschap oft conventie vercrighen ervelickheyt in eenighe onroerelijcke oft ervelijcke goeden, ... ten sy ... *C. stad Mechelen VII 1; Nannius Nemo, sive emptione, sive pactione, sive quacumque specie conventionis, jus ...*

2) *Handel, verkoop van waren, fr. trafic, débit de marchandises.* || Zee wij inhibicijen worpt oft doet werpen van laicken, schult [*l. laickenschult*] oft van commenscappen, die sal metter sonnensciene die stadt ruilmen, op zijnen voet. *Priot, Cart. II 15, K. v. 1366 a. 71.* Alrande comenscap die men van des dijsdaeghs none tote naesten goedensdaghe savons te Dyest drijft, sal men betalen dies selfe goedensdaghe metter zonnen, daer en si ander dag ghegheven. — Van anderen comenscappen, die men alle andere daghe drijft, sal men ghelden metter zonnen, op eene pene van xx s. *Kb. v. Diest 1 a. 88.* Soe wie enich comescap dede, omme den here zinen tol en der stad hoer assise tontreckene. *Id. 3 b. 10.* Item, alle die ghene die tapisserien oft legwerck coopen, vercoopen oft andersins comenscap doen, oft oeck van wolle, vloeken, garen oft dyer gelijcke. *K. Legwerkersamb. te Diest 11 mei 1540, a. 2.*

3) *Koop, fr. marché, vente.* || Soe wanneer enige chijsgoede vercocht selen zijn oft worden, soe selen cooper en vercooper beijde, terstont als die comenscap geschiet es, moeten comen by den rentmeester. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 181 v^o, Ord. 1549 a. 4.* Oft 't gebeurde dat iemant eenige goeden te deser stadts rechte gelegen, met andere goeden het naederschap onderworpen zynde, tsamen met eender koopmanschap cochte. *C. v. Brussel 1606 a. 280; Christijn unica emptione.*

4) Zoo als thans, *koopwaren in 't algemeen, est-waren, enz., fr. marchandises en général, denrées, etc.* || En was men sculdech van dienst en van comenscape x lb. *Oork. 10 aug. 1298.* Deghene die eenige provande, virtualie oft koopmanschap binnen Brussel des vrydaghs te koope brenghen. *C. v. Brussel 1606 a. 88; Christijn edulia, victum aliasve merces ...*

5) *Allerlei kleine houten voorwerpen tot keukengerief, fr. toute sorte de menus objets de bois à l'usage de la cuisine.* || Sautkisten, peperdoosen, voncklajen, muifsefallen, pollepelen, houte schotelen en meer andere specien begrepen onder hetgene bij de ambachthouders van alle tyden genoemt wort comerschap. *Stadsarch. Diest, Proces houtbrekers § stoel-draaiers 1706.*

COOPMANSCHAPPEN, ow. *Handel drijven,*

fr. *trafiquer*. Kil. Koopmanschappen / koop-
schappen. *Mercari, negotiari*, ... || Die rechten ver-
bieden dat men niet vercoopen en sal erve oft goet
dat in questien van gedinge staet onbeslicht; en al
worde dat gedaen, nochtans soude dat proces en
gedinge zijnen ganc hebben als oft dat goet niet
vercocht en waire, en de sentencie dairop gegeven
soude hebben huer effect. en cooper en vercooper
die, wetens, dairaf gecomanscap hadden, souden
dat beteren. V. d. TAV. 187. Alsoo deselve Andries
metten voircr. Willem gecomanscap heeft, hem
vercoopende wolle voir hondert gulden, ... *Id.* 285 v^o.

COOPMANSGEWIJS, COOPMANSCHAPSGE-
WIJSE, 1) *Bij wijze van koophandel, om handel
te drijven, fr. dans un but de commerce.* || Alsoo
onse ondersaten van desen onsen Nederlanden coop-
mansgewijse handelende en frequenterende in den
coninckrijcke en lande van Engelandt, hen daghe-
lijcx lanx soo meer bevinden onbehoorlijcken belast
en beswaert in denselven coninckrijcke met nieuwe
imposten en andere onbehoorlijcke exactien, ... *Pl.
v. Brab.* 80 mei 1564; I 281.

2) *In 't groot, bij groote hoeveelheden, fr. en gros,
par grandes quantités.* || Op de woensdaechsche rolle
commen, voor borgemeester oft sijne gecommiteerde,
saecten van bier, broot en andere eetwaeren int
cleyne en niet coopmanschapgewijse vercocht C.
v. *Antw comp V*, i, 40. Maer soo verre de quan-
titeit meerder is dan van een half last en ses
sacken, als boven, en alsoo koopmansgewijse vervoert
ofte verscheept wordt naer de steden van Ghendt
en Brugge, ... *Pl. v. Vl.* 18 febr. 1702 a. 160; VI 1014
(O. P.-B. *autr.* I 166). *Id.* I 372. [*par forme de
marchandise en gros*, zegt de fransche tekst].

COOPMANSGOET, zn. 1) *Koopwaar, fr. mar-
chandise.* || Een pipe coopmansguede viii gr *Watertol*
1550. Dat die supplianten souden mogen gebruycken
het recht van den stapel van de peerden wesende
coopmansgoet [*nl.* bestemd om verkocht te worden],
komende uuyt landen niet wesende onder de gehoors-
aemheynt van Sijne Majesteyt. *Stapel te Diest*, O.
1 aug. 1656. Cooper en vercooper in volontaere ver-
coopinghe, ... zoowel van meuble als immeuble, 't zy
van coopmansgoet, 't zy van coorne, saet oft ander
ware, niet uutghesteken, zyn ghehouden te vol-
commen haerlieder contract. C. v. *Auden*. x 1. Men
mach gheene renten coopen niet ware oft coopman-
schepe, ... ten ware deselve ware oft coopmansgoet
hadde gheweest ghesatimeert ten justen pryse naer
ghemeen maertganck. *Id.* xi 5.

2) *Deurdelijke waar; loffelijk werk, fr. de bonne
marchandise; de l'ouvrage louable* || Dat coemansgoet
altoes gave en goet sculdich es te sine. *K. Liskeng
Mechelen* 1331 a. 1. Dis [dies] moet hy meest leve-
ren dobbele [*nl.* arduun] al Brueselsche mate, goet,
ghemeen reyn coopmansgoet, aldergheusten [— ghev-
sten, — gaafsten?] arduun. *Auden. menq.* II 30
(1510). Item, tfermeres [fermeture?] daerthoe die-
nende [*nl.* tot 'twee pylaeren metten bassementen
en coronementen"] te zesse schel. par. den voet,
en al Brueselschen voet, wel ghestoetvoucht, wel
ghewynckelhaect, wel ghelegant [?], wel ghesteert,
vry coopmansgoet. *Id.* 31.

COOPSCCHAT, zn m. 1) *Koopprijs, fr. prix
d'achat.* || Midts in deele te brynghe tusschen
alle de kinderen, ... den oopscchat, zulck als die
leenen ofte leen ghecocht hebben gheweest. C. v.
Auden. Cah. prim. (stad). VI 16. *Id.* C. v. *Gent*,
II 556; C. stad *Brugge* III 1; C. v. *Belle* VII 3.
10. 11; C. v. *Cassel* 57. 59. 234, en anders meer.

2) Gemein coopschat. *Maatschappelijk kapi-*

taal, fr. capital social. || Wordde iement van den
geselschape doof, kynts, oft uuyten sijne, soe selen
hem zijn andere medegessellen verwerwen aen den
richter eenen curateur; en dairtegen zelen zy doen
rekenen participatie en aecydinge van den gemeynen
coopscatte en goede, want anders soude die gemeyn-
saemheit duerende blijven tot dat alsoe gedaen en
geceyden worrde. V. d. TAV. 211.

COOPVAERDERIJ, zn. *Koopvaardij, fr. com-
merce maritime.* || Zegghende taelve niet doenelick
te wesen, tenware met totale ruyne der visscherye
en koopvaerderye, twelcke de pilaren zyn daer
dese landen up rustende zijn. *Frer, Chron.* 380.
Id. *Pl. v. Vl.* I 386 a. 4.

COOPVRACHT, zn. *Fracht, last van koopwaren,
fr. charge, fardeau de marchandises.* || Dat niemant
op eenighe der zondaghen, hoogtyden ... moghen ...
of arbeydelycke coopvrachten bestaen te vueren.
Pl. v. Brab. I 58 a. 1; *id.* III 154.

COORNEN (Coernen), bw. De duiven. *Die voeden,
fr. nourrir (les pigeons).* || Van de bate van den
duufhuuse sal Jan de heelt hebben en de pachter
dander heelt, dies sal de pachtere de duven voeden
en coernen. DE PR. EN BR. *Bekroonde verhandeling
over Nazareth*, 28, pacht v. 6 febr 1410. Item,
sal hij [*nl.* de pachter] hebben de helft van den
jonghen duven, en dalmoesenier dander helft; dies
moet se de pachter coernen den winter. *Id.* IX
De Pinte, 11 (15 sept. 1430).

COP, zn. m. In de volgende betekenissen. 1)
*Boenste gedeelte van het hoofd, schedel, bekkeneel,
fr. partie supérieure de la tête, crâne.* Kil. *Kop /
bekkeneel. Calra* || Eeneghe surgien zegghe dat,
zo wat quetsueren ghevalt van den neuse upwaert,
dat dat sculdich es ghereputeert te zine over hoofd-
wonde. Andere zegghe dat, in zo wat quetsueren
dat den cop van den hoofde ghequetat, bevaen ofte
ghewond wart, dat dat hooftwonde es, en niet
anders. C. v. *Aalst* 474 a. 1.

2) *Gruanmaat, fr. mesure de grain.* || Welcke voors.
rente draecht xxij lb. xi sch. iij d. o. gr. paris, iiii
cappenen, xliij hoenderen, ij cop evenen DE PR. EN
BR. V. *Gijzenzele* 19 (1454) Ten zelve leene behoort
elf aelsteren coorens, dry coppen elf aelsters evene,
dry coppen rotsche mate. *Id.* *Bottelare* 7 (1629).

3) *Biermaat te Brussel, fr. mesure de bière à
Bruxelles.* || I hellingvat behelat 1 gelte en 1/2
waelpot, of 2 koppen. C. v. *Brussel, Maten.* Dat
hellingvat maect twee coppe. *Belg. mus.* IV 261
(c 1375) De proviseurs ... des godshuizen van
Terarken beloven erfeleke en euweleke den crancken
des godshuys vorseit ... te ghevene en te deelne
elken zieken vors. drie coppe biers de weke, den
cop om drie penninghe, en elken zieken een hemde
tejars, en elc twintech mudde colen int gheleine.
Godsh. Brussel, lade B 174 (13.9).

4) *Drinkschaal, fr. coupe à boire.* Kil. *Kop /
drinck kop. Cupa, patera, scyphus, ... gal. coupe.*
|| Een silveren drinckstuck, 't zy cop, schale oft
croes. C. v. *Antw.* 1582, t. 41 a. 103.

COPER (Cooper), zn. v. *Koper, fr. cuivre.* Kil.
Koper. Cuprum || *Currus vel navis ferens cuprum.*
— De waghene ofte scip bringhende copere. *Tol
v. Ayschoot* 1199, WARNKÖNIG EN GHELDOLF,
Gand 286; DE PR. EN BR. *Gent* II 569. *Lasten
cupri.* — *Millenium stanni vel cupri. Tol te Damme*
1252. Elke mese copers ij d. Lov. *Tol te Mechelen*
1391 a. 85. Cooper is elck hondert gevst op ij lb.
gr. Vls *Schatting* 1551. De stoffe tot deselve
clocke dienende, soo van root Honghers koper als
Ingels blocksteen. DE PR. EN BR. VI. *Nevels* 86 (1634).

COPER, zn. *Een zeker visch*, fr. *certain poisson*. || Dat niemen en vercoope coper noch ghebbe over salm, hij en setter een zwert vaenken bij. DE VLAMINCK, *Vgh*. 85 (15de E.).

COPERCKEL (Caperkel, capelkere), zn. o. *Omslag, band van een boek of register*, fr. *couverture, reliure d'un livre ou registre*. Kil. Koperckel / koffertorie. *Operculum, vulgo cooperculum*. || Betaelt Peeteren van Geldorp, boeckvercoopers, voor een horne caperkel [var. capelkere], en van dese minute te binden. *Stadsarch. Breda, reken*. 1 jan., 1666/67, fol. 78; it. fol. 92 v^o (Ouyppers v. V.).

COPEROOSE (Cooperroose), zn. *Kopervood*, fr. *couperosse*. Kil. Koperroose / Koperwater. *Chalcantum, vitriolum*. || Cooperroose. 1 pijpe vi gro. — 1 ame oft tonne ij gro. *Watertol* 1550. Cooperroose. Een pijpe van iij amen geëvt iij lb. Een ame nae advt. *Schatting* 1551.

COPIE, zn. *Eene munt?* || Drie mudde slechts bruens rogs sjaers erfs pachts. . . te vergheldene en jaerleex te hebbene en op te heffene ane onderhalve roede winnechts lants . . . rurende van den hove van Loe buten Wsterkerke; en op twee copien sjaers erfs sijs, int vores. hof te gheldene; en lighende ane den ghemeinen wech. *Schep. v. Wsterkerke buten, in agreven hof v Loe*, 15 mei 1357.

COPPEL (Coppelle), zn. o. 1) *Viigenkorf, -mat of -mand van biezen, fr. cabas*. Kil. Koppelle. *Copula, vinculum*. . . || *Una copula fivum sive racemorum*. *Tol te Damme* 1552. Van elcker copelen vijghen en roelins, eenen hallinck Loevens. *Tol op de Zenne* 1436. *Fruijts*. 1 koppelle oft iij toppen, dairaff twee corf vijgen maken een coppele, en iij toppen rozijns zijn een coppele, elke coppele ij engelschen. *Watertol* 1550. *Fruijts*, als vigen, de coppele, te weten twee stukken oft vier quarteroenen, geëvt iij s. *Schatting* 1551. *It. Brab. Yeesten* II 433.

2) *Snoer, koord, band (aan sleutels)*, fr. *lien, cordon (à des clefs)*. Kil. *Vinculum, quo aliquid copulatur sive conjungitur*. || Eerst, een coppele met zeven sluetels. Eene coppele met thien sluetels. Een coppele met zeven sluetels. Een andere enz. DE POTTER, *Petit cart*. 74. 75 (1540).

3) *Zoosle thans Koppel, koppelband, fr. couple, collier*. Kil. auct. Koppelle *Copula*. . . *Couple, collier et courroie pour accoupler deux chiens*. || Soe wanneer yemant sterft uynt den leenen [nl de horenleenen], soe sal die erfman daerof verheergeweden syn leen met eenen nuwen hoerne, . . . een laesse en twee nuwe koppelen voer syn recht L. GALESLOOT, *Inv. cour féodale* I, xxvij (Boxhoren). Egheene. . . personen. . . en sullen moghen met hen leyden, passerende deur onse waranden, . . . eenighe honden, . . . tenzij dat deselve honden in koppels oft laessen zyn. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568 a. 18; II 175.

COPPELDRAAYER, zn. *Koppelaar, fr. proxi-mate*. Kil. auct. Koppel / Koppeldraeyer *Leno*. . . *Magereau*. || Dien afgrijselijken Antechrist, voesterheere der moordenaers, tolleneire, coppeldraayer en muylstooter van alle afgoderie, buggerie, overspel, hoererie, oncuysheyt, . . . DE POTTER, *Petit cart*. 139 (1593).

COPPELROEDE (ook COPPELBALCK), zn. *Yseren balcken of coppelroeden*. *Bouwterm*. *IJzeren slang ter verbinding en bevestiging van twee muren*, fr. (construction) *barre de fer pour relia et affermir deux murs (?)*. || Dat men denzelven turre wel zal ankeren met viii ijseren balcken oft coppelroeden dweers duergaende, vervattende de dichte

van [de] mueren met xvi sluetels en xvi ooghen, deselve coppelbancken [coppelbalcken?] met stercke stropooghen int midden ghemaect, wel treckende en sluytende met steercke scheerssen, enz. DE PR. en BR. *Gent* I 500, (1580).

COPPELWEIDE, zn. *Gemeente-weide, fr. prairie commune*. Grimm. Koppelweide *Gemeinschaftliche weide*. || *Coppelweydam quam habemus. Charters d. abdij van Vorst* 1284.

COPPENGESPIN, zn. v. *Spinneweb, spinrag, fr. toile d'araignée*. || Oic en selen [nl de heeren van den Raad] dat recht niet laten gecompereert oft geleken worden den coppengespinne, dair die groote horselen en wormen doervliegen met crachte, en die cleyne en onvermogene vliegen en muggen inne verliggen en blyven moeten gevangen. V. D. *Tav.* 3 3 v^o.

COPPENOLE, zn. *Eene sekere silveren munt, fr. certaine monnaie d'argent*. || Philippus, Carolus, Coppennole, Lovens peeters, Bruessels ingelen in de oirloge gelaigen, die dobbel dairaff 1/2 sta. *Muntwaarde in Brabant* 1493.

COPPETASSE, zn. *Drinkschaal, drinkbeker, kop, fr. vase à boire, coupe, tasse*. Eene ons zonderling voorkomende woordkoppeling, welke La Curne niet klaarder maakt daar hij zegt *Coupe était distingué de tasse qui était un vase plus petit, et de gobelet couvert*. || Zommeghe van de principale hadden flasschen met wyn mede ghebrocht. Hertoghe Mauras hadde diverse coppetassen van zelve vergult, en andre vessellen van zelve *Piot, Chron.* 727, sub anno 1590.

COPPIE, COPPILLE, zn. v. Van boomen en kreupelhout. *Houw, fr. coupe (des arbres) et taillis*. || Den leene volghen en behooren toe alle opgaende boomen, tronckboomen, haeghen, medgaders copie ofte bladinghe onder de drie jaren. . . C. v. *Belle*, VII, 13. Den hauw, copie en talie van houte beneden de drie jaeren volghen den grondt. *Id.* x, 16. Denghenen, die deselve haeghen bestoppen sal, moghen [l. mach] daertoe ghebruycken de coppille van deselve haeghen, ten minsten grievef dat doeneljk wert. C. v. *Poperingen*, VI, 27.

CORDEWAEN, zn. *Leder van Cordova, fr. cuir de Cordoue*. Kil. Kordewaen / kordewaensch leder. *Corium Hispanicum, vulgo Cordubanum*. || Voirt meer, van eender balen of vate cordewaens, XII zw. torn. *Hansa-tol* 1409. Lat. tekst 1315: *pro qualibet bala alutae*. Cordewaen, een bale als een fusteynbale v¹/₂ gr. *Watertol* 1550. *Id.* geëvt ix lb. *Schatting* 1551. Van cordewaen en besane in corden beslegen *Rekenk. v. Brab.* 131 fol. 110. Zie ook GALOOTSEN.

CORDEWAENSCH, bn. *Van Cordova, Cordovisch, fr. de Cordoue, cordouan*. Cordewaensche caes, wordt te *Gent* vermeld in de 14de eeuw, fr. *fromage de Cordoue, est mentionné à Gand au 14e siècle*. DE PR. en BR. *Gent* III 412. — Cordewaensche vellen. *Cordonische huden, fr. des cuirs de Cordoue*. || Van elken drien cordewaenschen vellen, die men binnen vercoeft of verbesicht, ofte besaen, viii miten. DE VLAMINCK, *Acc.* 29.

CORDEWANIERS (Corduanire), zn. mv. *Schoenmakers van Cordovisch of fijn leder; zij komen voor in de akte van verzoening tusschen de geslachten en de ambachten te Brussel, in 1305, fr. corduaniers, cordonniers en cuir de Cordoue ou cuir fin; ils figurent dans l'acte de réconciliation entre les lignages et les métiers à Bruxelles, en 1305. La Curne Cordoanier: cordonnier*. Kil. Korde-

waenier. *Calceolarius, sutor*. || Beckeren, corduanire, scoesuttren, oudescoesuttren, riembeslagen, .. Oork. 19 mrt. 1305, Zie ook GALOOTSEN.

CORE. Zie KEUVE.

COREEL, CAREEL, zn. *Kareel, gebakken steen*, fr. *brique*. Kil. Koreel/kareel. Later. || Wie tgoest van der stede, tzy calcq, houdt, coreelen, steenen ghehaelt heeft. .. C. v. Aalst 226 (1415). Tusschen eenen hoven en eenen ghemeenen muur moet ten minsten onderscheet en distinctie [l. distantie] syn van eenen halfven careel. Ib. ix 15. It. C. v. Auden. xiv 9, coreel. It. de Potter, Chron. 56: twintich duysent coreelen, (1531).

COREN (Coeren, coern, coorn, corn, koeren), zn. o. 1) Graan in 't algemeen, fr. *du grain, du bled, en général*. Kil. heeft Koren/korne. *Frumentum*, .. *tritium, far, granum*. || Die tolne van den viertalen, dat es die tolne van den corne: van tarwen, van ruggen, van ghersten, van evenen, van boenen, van erweten, van vitsen, van meestlinne, van havere. *Kleine tol te Brugge* 1289. De tue scoeve van der ouder tienden van Viane in coerne. — dat ... alle deghene die coeren hebben in de prochie van Viane niet ne moghen haer coeren. .. van den velde porren no leeden en ne si vertient. Oork. 19 aug. 1288. Ombe iij mudde corens, half rogge, half tarwe. Oork. 4 oct. 1304. Van der corenmaten. Van alrande corne, van erwiten en van bonen, sal men ghelden van elken mud [var. mudde] te metene enen hellinck. *Tol te Diest* 1307. Van elcken hondert feertelen terwen oft rogghen, gersten, evenen, erweten, boonen, vitsen en van allen anderen coorne dry penn. swartte tournoye. *Hansa-tol* 1409. Corenassyns. .. Weyt, boeweyt, rogge, garste, haver, spelte, arweyten, boonen, wicken, amelen, eeven en ongemenal mont. Ord. 22 sept. 1441. — Hart c o r e n. *Tegenovergesteld aan het mont*, fr. *blé dur opposé au malt?* || Twee sacke haerts corens solen ghelden twee oude enghelsche, en drie mudden anders corens ocht mouds, solen ghelden twee oude enghelsche. Oork. heer v. Diest, 2 juni 1335. It. Kb. v. Antw. a. 120 hert coren. — Oostersch coren. *Koren uit de Baltische zee*, fr. *blé de la Baltique*. || Provisie in den raide van Brabant verleent den pachtenere van den rechte van den corenlepel ons heeren des keyzers te Loeven, om op te bueren en tontfangen tselve recht, soewel van den Revele oft Oisterschen corene, als van anderen grane. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 313 v^o, 16 juli 1540. — Praterscoren (PRETERS-COREN), zn. *Het door de eigenaars aan den oogsthoeder jaarliks verschuldigd koren*, fr. *le grain dû annuellement au messier par les propriétaires*. || Voert behoert den voeght toe en ten leene: dat, sowie waeghen en paerde hout up het heerscap van Everghem, en heeft een bunre maendach-lants ofte meer, die es schuldech den voeght, mits den leene, een vul pratercoren; dats te wetene: twee rogge scove en twee evens scove; en so wie dat min heeft dan een bunre maendach-lants, half pratercoeren, dats te wetene eenen rogghenen scoef en eenen hevenen scoef. *Gends charterb.* 24, oork. v. 1361 a. 13, Everghem.

2) Inz. rogge, fr. *partie du seigle*. Kil. Koren/rogge. *Secale, genus frumenti vilioris* [nl. dan de tarwe]. || In coren, geheiten rogge, iv sester. METTENS en TORFS, IV 590 (1413). De mudde rogge of corens [hoogerop staat hiervoor coren alleen]. C. v. Brussel, stat. v. 1417. Een mudde rogen tjaers erfpachte, goets payabels corens. *Hof v.*

Aert v. Zelke te Webbecum, 23 april 1458. Op den corensulder vonden tcoren. .. In den iersten xi mudden corens oft roggens. *Iwo. v. d. Hult* 1489. Erfpachte van rogge, .. — voor elke viertele rogge. .. C. stad Mechelen XII 4; Nannius *frumentum*. Die tcoren oft teruwe verdiert en dierte daerinne maect, sal men ghecoesen uuyter stadt, ter poerten toe, en voirts bannen uuyter stadt en quartiere van Antwerpen, op syn hooft. C. v. Antw. 1545, II 29.

CORENAERT. Zie AERT 3) 4), I 40.

CORENBIJTER (Corenbitre), zn. *Korenhandelaar, graanhandelaar, ook in 't klein*, fr. *marchand de grains, de bleds, aussi en détail*. Kil. Korenbijter / korenkooper. *Frumentarius mercator*. De onteerende bet. aan dit w. ingedrukt, zal wel het gevolg van later gepleegde snootheden geweest zijn; wij zien er aanvankelijk niet den *Dardanius* in, *qui omnia coëmit, ut demum carius vendat*, den *annonas flagellator*, *annonas veztor*, den *opkooper; veurkooper*, van Kilian (en Spanoghe), den *usurier qui cache le blé, et recèle, attendant la cherté* van Adrianus Junius, hem, *die het koren berghet totten dueren tijt, van Plantijn*, kortom, niet uitaluitelijk den *opkooper*, fr. *acqapareur* onzer hedendaagsche wdb. || Up sine mur lach Jan van Zeilen, corenbitre. DE PATW, 't *Besouch* 45 (1306). En de bailliu... mach met scepenen gaen ten huse van den coerenbyters, te wetene, daer men graen bij maten vercoopt, en... mach nemen de maten die hy daer vindt, en doen se ycken. C. v. Aalst 402 (1578).

CORENBLOEM. Zie onder LAKEN.

CORENHOEDER (Cornhuedere), zn. m. *Oogsthoeder (prater, preter)*, fr. *messier*. || Den cornhuedere oec, oft den praetere, sijn wi schuldech jaarlijcs te confirmerne en te ghestaghene [geestdigen] beide te ghadere, ofte onse cnapen van onsent halven, alsen die van den dorpe hebben ghecoren. Oork. 19 juni 1295. Zie PRATER.

CORENHUIS (Corenhuus, coornhuus, cornhuus, coorenhuys, corenhuys), zn. o. *Korenhal*, fr. *halle aux bleds*. || Tusschen dlakenhuus en dcorenhuus. *Brab. Yeesten* I 747 (1311). Dlakenhuys van Ziechene, metten kelren onder broethuus en onder coornhuus, metten sulren boven in die selve huys. *Deeling v. Diest, Van den tolls*, (1337). Buten den cornhuise. Kb. v. Diest 1 61. Deken en ghezwoorne van den coorenhuys — ter merckt ofte corenhuys. C. v. Aalst III 3. 4.

CORENCOOP (C—coop, coorencoop), zn. m. Naer den corencoop. *Naar den loopenden prijs van het koren* (naar welken men nl. den prijs van het bier en het gewicht van het brood bepaalde, fr. *selon le prix courant du grain (d'après lequel on fixait le prix de la bière et le poids du pain)*). Men zie, voor het brood, eens dergelijke verordening in de kost. van het Proosche, I 344, en Rembry I 361. || Dit es die ordinantie van den biere, dewelke men veranderen zal moghen van elken veerdel jaers te veerdel jaers, nae den corencoop. Kb. v. Diest. B 82. 't Ghewichte van den broode, en hoe men dat meerdert en mindert naer den corencoop, staat hiernaer in dordonnantie van den backers. C. v. Aalst 410 (1578). Vgl. LANTCOOP.

CORENRAPER (Coornraper), zn. *Nalezer van korenaren*, fr. *glanewr*. || Nopende de coornrapera. Men verbiet een yghelyc te gaderen ofte coorne te rapene up der lieden landt voor anderstont dat de vruchten van den velde zijn. C. stad Brugge I 217 (1552 a. 12).

CORENTEN, zn. mv. *Krenten*, fr. *raisins de Corinthe*. Kil. App. Corinten. *Leptorages*, *uvas corinthiacae*: || Corenten, 1 pijp, acht gro. — een oerhooft, vj gro. — De corenten comen gemeynlick in booten van omtrent iij amen, xij gro. — een hondert, twee gro. *Watertol* 1550. Corenten, eenen sack, geëvt xxx s. Vls. — een pijp, vj lb. — een oerhooft en in booten nae advenant. *Schatting* 1551.

CORENWERCK, zn. o. *Koren*, *graan*, inz. als *grondstof van bier*, *zijn of sterke dranken*, fr. *du grain*, *partic. comme matière première de la bière, du vinaigre, de liqueurs*. || Die coerenwerck vercochte binnen schependomme, in scepe ofte elre, dat argher ware onder dan boven, ... hi ware in mesdade van o s. Kb. v. *Auden*. 1338. Wat goede vri es in tolhuus van tolle, date te wetene alrehande ghesoedenen dranc daer watere ofte coerenwerck in es. *Tol te Mechelen* 1391 s. 12. Van elcken vremptden dranc, daer coerenweero toe es, of die men siet, oft aysin, die daeraff comen mach, zoe es men schuldich, van elcken haemvate, ... DE PR. en BR. Gent III 340, de *Grute*.

CORIANDER, *COLIANDER*, zn. *Korianderzaad*, fr. *coriandre*. Kil. *Koriander* / *koliander*. *Coriandrum*. || Coriander, een hale van iijc lb. iij gro. *Watertol* 1550, *Coliandres*, de 100 lb. XII s. *Tol* 31 aug. 1597.

CORINGE, zn. v. *Bekoring*, fr. *tentation*. || Wouden hem die selve sondaren te Gode keren, staphans soudan si in coringhen vallen, daer si vormaels niet af en wisten. *Allerkerstb.* 100 (Tauler).

CORITE (?), zn. *Spijskast*, *vliegenkast*, fr. *garde-manger*. || Gardemengée, 2 grote hangende corite met lakene overtogen, spise in te setten. *Inv. Borch* te *Loven* 1436.

CORCK, zn. *Kurk*, fr. *liège*. Kil. *auct.* *Korek*. *Cortez suboreus*. *Escorces de liège*. || *De flotis* de korken, *quibus communiter piscatur* [nl. kurken dobbers aan den netrand]... *Tol te Damme* 1252. Een dozijne corox, geëvt VIII d. *Schatting* 1551. *Aud. Meng.* IV 395, *Folders* (1338): in corcke doen?

CORNEL, zn. mv. *Cornellen*. *Zemelmee*, *het grove*, *met de kleinere zemelen gemengde meel*, in den *builmolen overblijvende nadat er de bloem en de grove zemelen uitgezift en uitgebuild zijn*, fr. *la farine grossière mélangée de petit son, restée dans le blutoir après que la fleur et le gros son en sont extraits*. (Rembry I 359). De verklaring van dit v. bij De Bo, kernel, verschilt een weinig van deze. || Dat het broot, dwelck de vremde lieden in der stadt brengen, sal moeten wesen van goeden rogge oft terwen, sonder daerinne gedaen te zijne zemelen, dmeel van boonen, erweten, gerste oft havere, en sonder eenighe andere cornellen meer daerinne gedaen te wordene anders dan van rogge oft terwe. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom*, *Ord.* 1524—1558, litt. H 3 nr 14 (16 sept. 1355). Dat nyemandt oock egeene zemelen oft cornellen menghen en zal daeronder [nl. onder zijn brood], anders dan zoo het van der molen comen zal. Kb. v. *Turnhout* 1550. Rogge-gruis ofte cornel. O. P.-B. *autr.* 22 mrt 1752 a. 3, bd. VII.

CORNOELHOP. Zie *HOPPE* 1).

CORNEL, zn. m. *Kolonel*, fr. *colonel*. GÉNARD, *Antw. arch.* III 195, en m. a. pl.

CORONIKE, zn. *Kronijk*, fr. *chronique*. || Na den ouden coroniken dairaf beschreven. *Brab. Yeesten* II 707 (1403).

CORRENCE, ofr. *COURANCE*, zn. *Buikloop*, *flux de ventre*. || Ten selven tijde regneerde in Vranc-kerycke groote mortaliteit van de de siecte con-

tagieuse, so peste als corrence. *Pior*, *Chron.* 825 (1596).

CORST, zn. *Plank*, fr. *planche*. De Bo *Korst*, karst: *de afgezaagde korst van eenen boom*, fr. *croûte*. || Betaelt Vincent Clais Wouters over twee eecken corsten ghebesight ant *Blockhuus*, etc. *CARTON*, 36, *stadsrek. Blankenberg*, 1536.

CORSTEN. Zie *KERSTEN*.

CORTAUW, zn. *Thans Kartouw*. Kil. *Kartouwe* j. noodbusse. || Bombaerden, cortauwen en mortiers. *Auden. meng.* III 4. Zie de *Woordenboeken*.

CORTE, zn. *Naam eener bijloenen en koperen muntsoort* (witte, swarte corten), *geslagen tijdens keizer Karel*, fr. *monnaie de billon et de cuivre frappée sous Charles V. VAN DER CHIJS, Hertogdom* 261, 263, 264.

CORTE ROEDE, zn. *Gerechtsdienaar der burgemeesters en schepenen*, fr. *courte-verge*, *sergent de justice des bourgmestres et échevins*. Kil. *Korte-roede*. *Viator*, *stator*; *praeco*, „breem gerens virgam”; K. *auct.* *Stator*, *praeco ruralis*: *nomine magistratus viis praefectus*. *Sergeant officier de la part du magistrat sur les chemins*. Maar deze vertolkingen komen niet overeen met de kostumen. Iets beter ingelicht is *Adr. Junius Viator*, *stator*, *qui absentes accerbat, apparitor publicus*. Een statbode, een statdienaar, een corte roede. *Sergeant*, *messugier*. *Spanoghe*, *Synonyma*: *Apparitor publicus*, *korte roede*, *Antwerp. ad differentiam Statoris primarii*, *lange roede*: *roeddrager*. || Borgemeesteren en schepenen hebben vier dienaers, die men heet cortte roeden... — De cortte roeden staet toe: in saecken dijs voor borgemeesteren en schepenen, sonder manisse des ammans, worden getermineert oft beslist, alleen partije te daegen, en mogen totten dijen alle wetellicke weten en sommarien van vonnissen doen, al waeren die oock ter manisse des amptmans gewesen. C. v. *Antw. comp.* I iv 21. 22. *It. C. v.* 1545, v 2; VIII 22; v. 1582, iv 13. 14; C. v. *Bergen-op-Zoom* II 2. 3 en a.; XIX 1. — Te 's Hertogenbosch werd hij genoemd: dienaar van de groender roede oft van de corte stocken. *Cost.* v 2. — Zie ook GÉNARD, *Antw. arch.* I 70, alwaar hunne bedieningen nog nader zijn beschreven, en ook gemeld wordt dat zij voorzien waren van een paard; L. *Torfs. Gesch.* v. *Antw.* II 80, en *Pl. v. Brab.* II 50 a. 131.

CORVER, zn. *Soort van vaarttuig*, fr. *sorte de bateaux*. || Van elcken schepe dat doergaende balken inheeft, ghelyc als de corvers doen, driefvout roedertol. *Eekenk. v. Brab. Tol te Rumpst* 1503.

CORWEIDE (Corweyde, corveye, corweyde, crouweyde, crouweyde, crouwie, crouweie, krouweie, karwei, carwei, kerwei), zn. v. 1) In het leenwezen. *Karwei*, *verplichte en bepaalde dienst aan den heer*, om niet, te verleen door zijne leenmannen. *Hertog Antonis schafte de karweien in Brabant af bij oorkonde van 9 juni 1404*. Fr. (*féodalité*) *corvée*, *service obligatoire et déterminé à faire gratuitement pour le seigneur par ses vassaux*. *Le duc Antoine abolit les corvées en Brabant par charte du 9 juin 1404*. Kil. *Koreye* / *kraeyweye*. *Opera gratuita*. || *Aleidis de Parweie*, *domina de Hoboken*, ... *quodque non tenentur* [nl. *homines nostri*] *nobis ad aliqua servitia que vulgo corveye vocantur*. *KUYL, Hoboken*, 231 (1296). Te desen twee hoven behooren corweyden en diensten, date te wetene, dat de upzetten laten, die peerden en waghnen houden, schuldich zijn uut te voerne al tmes van den voors. twee hoven, en ooc al thoy inne te voerene, alst ghewonnen

es, en therninckhout te voeren in beede de hoven uut mijns heeren boeschen, ten oirbure van beede den hoven. En deghene die peerden noch waghen en houden, moeten al tmes laden in de voors. hoven, en tmes up tlandt breedten. En ooc zijn zij schuldich al thoy te vulwinnene alst ghemaeyt es. En alle de voors. corweyders hebben haren coot in de voors. hoven, eene maeltijdt sdaechs. DE PR. en BR. VI. *Nevele* 80 (1387). Dat van nu voortan negheen van den onderseten van Brabant eeneghen persoon, hij zij edel of onedel, of poirter, of ander man, van wat state of condicien dat hij zij, en sal moghen corweyden, oft peerde, waghene oft kerren leenen, om te vaerne oft eenegherande goet te voerne, dan namelic om sijn ghelt. *Oork. v. hertog Anthonis*, 9 juni 1404, *Brab. Yeesten* I 721. || Dertich corweyden, elke corweyde gerekent en gestymeert te een en twintich stuvers en eene plecke Brabants. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 221 v^o (1505). Als de heere yet meer daertoe voecht, segghende: dies suldi mi dienen in wapenen, gaen met mijn wijf ter kerken, oft doen sulcke crouweyen, so en is tleen niet simple, maer ghecondicioneert. *WIELANT, Leenrecht* 29. Item, soo heeft den heere aldaer het innekomen van bastaerde-goederen, hooghatoolen, vry merckten, dry crouweyen jarelycks van elcken inghesetenen, te weten de pachters met waghens en peerden, en de handwerckers oft coeseten tot alulcke bedryf als den heere ghelieft. *Land van Gaasbeek* 1670, blz. 19; *is.* 26. 29. 32. 38. 41. 43. 47. 49, negen dorpen aldaer onderhevig aan die karweien. *It. DE PR. en BR. XXIII. Ezaerde* 7, corweide 1285; *V. Schelderode* 15, crouwie; *Kempeneers, Montenaken* II 191 (1); *Rembry* I 443, carweye (1). De Bo kraweie.

2) In het burgerlijk leven. *Verplichte dienst voor alle burgers ten behoeve der gemeente*, fr. (dans la vie civile) *service obligatoire pour tous les bourgeois, au profit de la commune*. || So wanneer dat de vrijheijt doet of laet maken enighe straeten oft ander notable werken, plantinghe oft generale crouweyden gedaen worden bij der gemeijnte tot behoef van der vrijheit, daertoe dat zoude moeghen dienen enighe bedwanck en de vorsecreven crouweijden zijn penale, zal de vorstere, ten versaecke van der vrijheijt, sdaechs vier stuvers hebben. *C. v. Turnhout*, ord. 28 sept. 1560, a. 24; *is.* 20.

COSSAET, COSSATE (Cotzate, cossete), zn. *Kleine landbouwer in Brabant, zoo in vroegere tijden als nog hedendaags; hij was ook somtijds maar een handwerker of daglooner* (Zie KARWEI), fr. *petit cultivateur en Brabant, tant jadis que de nos jours: il n'était aussi quelquefois qu'un journalier*. Kil. Kossate; hij stelt dit w. verkeerdelyk als syn. van merssenier [*L. meissenier*], en voegt er bij *vetus. Clens ducis Brabantiae*, 't welk niet toepasselijk is op kossate. De landelijke bevolking bestond uit twee klassen of standen: de meisseniers (mansionarii) en de cossaten (cosati); deze laatsten, vrijgemaakte lijfeigenen, leefden in eenen zeer bekrompen staat. || In *Beverne*, de cossaten, XII spint havot arene, CVII $\frac{1}{2}$ den., III attiles (?), VI panes, VI wacht penn., v halst. arene, II sol. VAN LOKEREN, *St.-Bavon* blz. 413 (18de E.). *Quod unusquisque de premissis hominibus, agriculturam exercens, unam firtellam arene; de aliis vero, qui vulgariter cosseten nuncupantur et agriculturam non habent, unusquisque dimidiam firtellam arene... persolvant*. A. WAUTERS, *Analectes* 260 (1252). Zie ook Van Doren, *Inv. arch. Malines*,

Chartes n^o 4. Ware die vader cossate, soe souden die kinder hebben die woeninge, .. een dachwant groot, en veroersaten. *Onderscheet Uccle en Brussel*. Van den cossaten, die niet en seyen, sal die persoon [*nl.* de pastoor] hebben, te Kersmisse, van elken paer volcs die in hilic sitten, enen halven ouden engelschen. *Belg. mus.* II 166, *Pastorsrecht te Nispen* 1421. *Zie Desfacqz et Honincks* III 344, *Table*; A. Wanters, *Environ* II 38. 214. 300, en *Jean* I 267; *C. v. Rode* 6. 7. 21. 22. 30. 36, en *Schuermans KOSKAARD*. Zie ook MEISSENIER. — In de *Pl. v. Vl.* IX 833, ord. 15 oct. 1740 a. 8 leest men van kossaerden ofte packdraegers, maar dat woord heeft niets gemeens met ons cossate.

COSSAETGELT, zn. *Jaarlyksche belasting van den cossaat, onder de pastorsrechten te Nispen, fr. contribution annuelle du journalier parmi les droits du curé à Nispen*. *Belg. mus.* II 162. 166. Zie het voorgaande citaat.

COSSATE-LANT, zn. *Land van eenen heer gehouden door cossaten, zijne laten, fr. terre tenue d'un seigneur par des cossaten ou petits laboureurs, ses tenanciers*. || Soe datter eenighe dief ofte malfauteurs te vanghen waeren van criminele saecken, soo moeten de laeten van den voornomden heerscepe, die houden van den voornomden marquis cossate-lant, denselven malfauteur wachten by nachte, alsoo langhe hy daer ghevangen licht, op haerliedre vrees en avonture. DE PR. en BR. I. *Drongen* 28 (1603).

COSELLIER, zn. De uitgever vertaalt het w. door *borstharas*, fr. *cuisse*; maar Schayes in de *Acad. d'archéol.* 1850 blz. 129, zet COFFELIERS en vertaalt *banieren* (?). Zou het niet COSELLIER (*corselet*) zijn? || Int selve jaer [*nl.* 1462] was een groot steecspel te Brussel van edlen heren, die in hoer verwap[en]inghe steeken moesten en met costeleken coeseliere. *PIOT, Chron.* 60.

COST, zn. m. 1) Zooals thans. *Kost, spijs en drank*, fr. *nourriture*. Kil. *Kost/spiise. Cibus*, .. *Wij halen dit v. alleenlijk aan, om te bewijzen, dat, in de vroegste middeleeuwen, de verliezende partij in een rechtsgeding, den kost der winnende partij te betalen had*. || Die verliest de sake, hij verliest den cost t Uccle. *t Recht van Uccle* a. 50. Men en wyet tot Santhoven geen cost. *V. d. TAV.* 204; *C. v. Santhoven* 248. In Holland, so wat mannen onse bailliu daertoe neemt over die waarheijt te besitten, die sal hij hoeren cost quytten, varende en kerende, en dien cost sal hij wedernemen van dengenen die in den onrecht bevallet naer der waarheit. *NOORDEWIJER, Regtsoudheden* 412 (van Mieris 2, 718). Zie Graf u. Mathias Dietherr, *Deutsche Rechtsprichwörter* blz. 427 en aant.; Grimm, *Deutsche Rechtsalterthümer* 869, en *Weisthümer* III § 77, Gaupp etc. — In dezen zelfden zin in het meeroord: || En hi sal betren den heere III stuivers, en sinen adversaris II stuivers, en sine costen. *K. v. ter Pielt*, 1265 a. 7. Lat. tekst: *et custum suum*. — Ook dienstdoende schepenen en mannen werden vrij gehouden. || In elken van den drie jaergedingen sal de schoutet schuldich sijn den scepenen teten te geven, en haer gruyt [*nl.* bier] oic te geven. *Brab. Yeesten* I 782, *K. v. 's Bosch* 11 jan. 1330 a. 6.

2) In het meervoud, ins. *Gerechtskosten*, fr. (en droit) *dépens, frais de justice*. Kil. auct. *Kost/onkost. Despens*. || Costen zijn geheeten die oncosten van den procureur, van advocaet, van duerweerders, van getuygen, van commiss-

rysen, van vercrjje van letteren, brieven, munimenten en dyergelijke. V. d. Tav. 406.

COSTALE, bn. Costale bale. *Spaansche baal*, fr. *balle espagnole* (?). Maigne d'Arnis *Costallum: Saccus; Sac* (1330). Spaansch *Costal. Grand sac, balls*. || Pelterie. 1 costale bale van Spaengnien is geëstimeert op v lib. *Schatting* v. 1551.

COSTBIEDING. Zie CUSTBIEDING.

COSTELET, zn. Een zeker val of voorwerp dienende tot het inpakken van koopwaren, fr. *certain vase ou objet servant d'emballage*. || Een vat wiins, zeems, aschen, ... van elken vate iv d. ..., van enen costelet, ii d. *Tol te Brugge*, Mei 1252; de Lat. tekst heeft ook costelet.

COSTELIJCK (Costelyc), bn. 1) Van menschen. *Prachtliedend*, fr. *(de personnes) luxueuses*. Kil. *Kostelick. Luszoriosus, profusus*. || De grave Lodewyc int eerste jaer hy was zeere costelyc, en hilt al te groten staet, en hy verteerde meer dan zine domeynen of dan zine renten consten ghestrecken. *JAN v. DIXMUDE* 199; it. 244.

2) Van eenen eed. Costeljijcke eet. *Gruwelijke godslastering*, fr. *horrible blasphème*. || Peeter de Pipero, heymelyk en openbaer dobbelspel in syn huys gehouden hebbende, synde aldaer oock costelyke eeden gesworen, by welk hy verdiend hadde gebannen te syn en groote pelgrimagie en boeten te doen. *GÉNARD, Antw. Archiv.* I 131 (1502).

COSTELIJCKHEDEN, zn. mv. *Nutteloose, kwistige vermaken*, fr. *des plaisirs de gaspillage*. || Dat oie alle ledichgangers, en elc van dien, gheene renten hebbende, noch daeghelicke hanteringe en neeringe doende, dair sy hen mogelic op souden mogen ontdragen, die nochtans die cabaretten, tavernen en andere costelicheiden hanteren. ... *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 99, *Ord.* 14 aug. 1459 s. 1.

COSTERIJ (Costerie), zn. v. Oppercoosterij, ondercoosterij. *Benaming der smalle Watten van vindere te Gent, welker rechtsgebied afgebakend was naar het geestelijk gebied der parochies*, fr. „consterie”, *dénomination des Lois ou bancs subalternes de vindere à Gand, dont la juridiction était délimitée par la circonscription ecclésiastique des paroisses*. Zie de Fr. en Br. *Gent* I 345, en Raepsaet, *Analyse* n. 329. || Dat de smalle watten en vindere van den vier naervolghende prochien, wesende zes distincte banken en vierschieren, te wetene: d'eerste de uppercoosterie van Sente-Jans prochie, d'andere de ondercoosterie derzelver prochie; de derde, enz., zullen elck int zyne, volghende huerlied oude palen en limiten, hebben en nemen kennesse en judicature tusschen poorters en inwonende, tot xx scellinghen grooten eens, incluz, daerondere en niet daerbaven, in actie personele alleenlic. *C. v. Gent*, II 895, ord. 3 aug. 1575, s. 1.

COSTERIJ, CUSTERIJ, zn. v. *Patronaatrecht*, recht om iemand te benoemen of voor te stellen tot een geestelijk ambt, tot pastoor of tot kapelaan, fr. *patronage, droit de nommer ou présenter qn. à l'exercice d'une fonction ecclésiastique, de curé ou de chapelain*. || Want ons overbrocht hebben eenighe van onsen mannen van leene, en onderwijst, als van der custerijen der kercken van Doerne, gelegen in Peelant, dat die onsen getrouwen man van leene Gevaert van Doerne toebehoorende is, ... *Rijksarchief, proces ter zake van het patronaatrecht van een outaer in de kerk van Doerne, charter v. d. hertog v. Brabant*, v. 26 aug. 1419, vermeld in eenen Latijnschen akt van Guilhelmus a Pictavia, aartsdiaken van de

Kempen in de Luiksche kerk, parochie-priester der kerk van Doern, d. d. 10 dec. 1558, waarin gezegd wordt: *cum domicella Margareta de Pladeracken, relicta quondam domicelli Everardi de Doern, pro tempore domini temporalis de Doern, asserens collationem seu jus presentandi rectorem idoneum ad altare s. crucis, Margaretae et omnium sanctorum virginum in dicta ecclesia de Doern ritum, ad se, dum vacat, seu rectore carere dinoscitur, ratione juris sui patronatus, spectare et pertinere, ad ididem altare, vacans ad praesens per obitum quondam domini Rutgeri Cluytmans, ultimi dicti altaris rectoris, et canonici possessoris, extra Romanam curiam et in partibus defuncti, honorandum virum, filium Nicolai de Doern, clericum*. enz. — || Voirt, soe selen wy, Jan en onse wyf voirseide, behouden ghehele onse mannschap, erven en onterven, die visscherie in die Denre, de cammagen, de preterie, en die costerie. A. *WATERS, Environs* I 287, *overeenkomst* v. juli 1319; de schrijver vertaalt: *la nomination d'un messier, du sacristain de l'église*; wij zien in het v. costerie: *het recht der pastorijs-betelling, het patronaatrecht, le patronage*, en meenen dat zulks door het voorafgaande genoegzaam gestaafd wordt. Maigne d'Arnis heeft ook voor het v. *rector: curio, parochus*.

COSTGAVE (Costegeve), bn. a) Van graan. *Zuiver, schoon gekuischt* [met wanne en met vederen wel bereyt, zegghen akten der 15de E.; *puri frumenti* zegt eene oork. v. 1140 bij Piot, *Chron.* I 59], fr. *(du grain) pur, bien nettoyé, bien vanné*. || Ombe twelef pachte, elc jaer van tweleven ombe iii mudde corens, half rogge, half tarwe, costegeve. *Oork.* 4 oct. 1304, *Erps*. — b) Ook van gebakken steen. *Onderispelijc, vrij van gebreken*, fr. *(de briques) irréprochables, sans défauts*. || Dat Joorijs Sersanders, ... kende schuldich zijnde der kercken van sente Jans in Ghend 62,000 correen, ... goet costgave, kuerlic goet van den besten. *DE PR. en BR. Gent* V 310 (1464). Zie ook CUSTBAAR.

COSTUME, zn. v. *Gewoonte-recht, kostuum*, fr. *(en jurispr.) coutume*. Kil. *Kostuyme. Consuetudo*. || Costume, nadat die rechten segghen, is een redelijke gewoente eenen behoorlijken tijt onderhouden, en is tweerhande, te wetene, kennelijke, notoire oft openbaire costume, en private, bijzondere oft particuliere costume. V. d. *TAV.* 3 v. Costume die geheeteu is kenlijc, notoire oft openbaire, is een gewoente, die soo kenlijc en gemeynlijc onderhouden is, dat men dairaf geen twijfel en derf hebben, en van sulcker costume mach hem een wel gedragen totter discretien van den rechte van den hove, alsoe verre als sijn tegenpartije geen contrarie costume in fayte en sette. *Id.* 3. — Costume locael, soe men bescreven vijndt, is een ordinancie en établissement onderhouden in een landt oft plaetse, bij accoorde van der ouders en wijsers, aldaer geconfirmeert alsoe te zijne, en dair te blijvne nae die gelegentheit van der plaetzen, en alsoe langen tijt dair onderhouden dat genoeg is voir een geconfirmeerde en geprescribeerde costume. *Id.* 3 v.

COSTUME, zn. v. Costume van schrijven. *Wijze van tijdrekening, stijl*, fr. *style, manière de compter dans le calendrier*. || Den tweesten dach van meerte in 'tjaer O. H. 1557, na costume van schrijven ons hofs van Brabant [1558 n. st.]. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557.

COSTUMEEREN, bw. *Onderhouden als gewoonte-recht of kostuum*, fr. *observer comme coutume*. || Verclaerende tot dijen: dat soolange hij schepenen tot

Hoochstraten in de buytenbancke aldaer heeft geseten, voer notoire en evidente costuijme aldaer heeft weten, sien en helpen costumeren,... dat... enz. *C. v. Hoochstraten, Stijl, 466. It. C. v. Gent* 1 6.

COSTUMIERS, zn. mv. *Oude praktizijnen, die in de rechten getuigen van het bestendig onderhoudene recht, fr. anciens praticiens qui rendent témoignage en justice du droit que l'on a accoutumé d'observer (de Laurière).* Kil. Kostuymier. *Consuetudinum exacte peritus.* || Naer 'tadvijs dies men hieraf hadde an costumiers in de camere van den Rade... *C. v. Aalst* 486.

COSTVOEDER, zn. m. || Van leedere-tolle, ghelt men pontghelt; van den waghene [nl. de weegchaal], dar men scoorse mede met, sal men ghelden, van den kostvoedere te metene, die coopt en vercoopt, elc enen penninc. *Tol te Diest* 1307 a. 28.

COT, zn. o. 1) *Buisje, de holte van eenen sleutel (?)*, fr. *tuyau, le creux d'une clé (?)*. || Alsoo men bevindt hoedat de jongers en kinderen opte straten dagelick, en besundere op sondaghen en heyliche dagen, hen vervoirderen met groote hoopen te vergaderen, en met vaenkens, stocken en oyck met buskens van sleutels ofte coten onder malcanderen lanxter straten oft uyt heure vensters teschieten, smyten en vechten,... *GÉNARD, Antw. arch. III* 95 (1576). — buskens van sleutels, coten oft andere. 96; *it.* 148. 443. 443.

2) *'s Ammans cot. Schutthok, fr. enclos public où l'on met en fourrière les bestiaux égarés.* Ook BOCHT, BUCHT en SCHUTBOCHT. || Dat niemandt eenighe schapen wachte, ofte doe wachten op de straten, op de boete van xx schell. par., danof elcken [elckeen?] schutter is jeghens sijn landt, en vermach de schapen te jagen in s'Amptmans cot. *C. v. Veurne* LXVI 12.

3) *De romp van eenen windmolen, fr. la cage d'un moulin à vent (De Bo).* || Den stoel van den wintmuelen, metten standart, eertvast staende, volcht den leene, en 't cot, met al datter draeit, is have gerekent en deelsaem als meuble. *C. v. Denderm.* 1546, VIII 27.

4) *Te cote drijven (?)*. || Als hy [nl. Jacob van Simpool] ontrent twee jaer alle die van Vlaenderen hadde te cote ghedreven,... *JAN v. DIXMUEDE* 159.

COTER (Oother), zn. m. *Kleine landbouwer zonder ploeg, fr. petit cultivateur sans charrue.* || Een inwoonder, zynde een ploeger, meer hebbende als een boender, en een cother, meer als een half boender nieuw erve, moeten sy releveren aan den landheere, van negen tot negen jaeren, en betaalt [l. betalen] voor grondregt negen guldens van elk boender. *C. gr. Loon* II 452, *Reckheim* XLVI 1. Vgl. COSSART.

COTSACK, *Soort van vischnet, fr. sorte de filet à pêcher.* || Datter oock insgelyc niemant en sal visschen met kotsacken, overmits die dycken daardoor gebroocken worden en gras bederven. *C. gr. Loon* II 557, *Lummen* a. 29 (1613).

COTTUIN, COTTUUT. Zie CATOEN.

COUDENERS, zn. mv. in de *Acad. d'archéol.* 1857 blz. 57 *Analectes, lees crudeners*, en zie CRUDENIERS.

COULEUVRINEN. Zie COLEUYER.

COUQUILLEN, zn. mv. *Een soort van gebak, fr. une sorte de pâtisserie.* || Dat niemant eenich broot, vollaerden oft couquillen vercoopen mach dan een vry backere. *K. d. Bakkers te Audenarde*, 1482 a. 8.

COURBE, zn. *Eene verbodene stof in het lakenverven, fr. une matière prohibée dans la teinture du drap.* || Voert verbiet men dat negheen varwere ne varwe met brillille, no met courbe, no met gheenrande valscher varwen. *K. d. Lakengilde te Audenarde*, 1329 a. 31.

COURS (Courps, corps), zn. *Eener stad. Het Lat. corpus. Het lichaam eener stad, de geheele stad, de gezamenlijke bevolking eener stad, fr. le corps de la ville, la ville entière, l'ensemble des habitants d'une ville.* || Alle dese voorseide dinghen en elcken zonderlinghe hebben wij beloft en beloven, over ons en over tcours van der stede van Ghend. *C. v. Auden.* 2de d. 74 (1327). *It. C. v. Belle* 1 6; *C. v. Oostende* XVIII 6; *C. stad Iperen* x 11; XII 1; XIII 8; *C. stad Brugge* II 26. — Met versterking van het bn. gemeen, algemeen: || Wij, scepenen, raet en alghemeene cours der stede. *Auden. meng.* I 74 (1404). Wy, scepenen, raet en al tghemeene cours der stede. *ib.* III 303 (1468), en, onmiddellik voorsgaand: scepenen, raet en al tghemeen peup le van der stede.

Court van de Engelschen (the Court) te Antwerpen. *Het Huis, het consulaat der Engelsche natie of kooplieden, fr. la Maison, le consulat de la nation anglaise, des commerçants anglais à Anvers.* || Des en mach men..., noch yemanden resortierende onder de Court van Inghelsche cooplieden, oft onder de Hense-steden, oft Portugiessche natie, om civile saecken, in persoen oft goeden, arresteren. *C. v. Antw.* 1582, XXVII 4.

COURTMEESTER, zn. *Gouverneur of consul der Engelsche natie te Antwerpen, fr. gouverneur ou consul de la nation anglaise à Anvers.* || Courtmeester van de Ingelsche natien met hunne kooplieden ten tyde deser stadsjaermerkt hunne goederen opgeslaegen hebbende binnen Middelborg, verbod van met hun te handelen. *GÉNARD, Antw. arch.* I 151 (1513).

COUS, zn. steeds in het mv. voorkomend. (Cousen, causen, cause, cousens). 1) *Broek, onderbroek, fr. chausses, haut de chausses, caleçon, braies.* Kil. *Kousse. Caliga. gal. chausse.* Opperbroecke. *Femoralia*, superior brachiarum pars,.. Opperkousens. *Femoralia*. Plantijn cousse, cousen oft caussen. *Des chausses.* Opperkousen. *Haultes chausses.* — *La chausse entière* bij La Curne. — Het onderscheid tusschen de kous en de broek of onderbroek is niet altijd klaar in de oude oorkonden, door de tweevoudige bet. die het w. *chausses*, onze caus of cous, in het fr. heeft. Het verwondert ons, van eenen anderen kant, dat dit kledingstuk in zekere oude mansboedels onder geen en vorm voorkomt; een paar keeren troffen wij de braca en de broek aan: || 17 broeke. ij burstleedere. *Inv.* 13 dec. 1349, *Nederl. mus.* 1879 blz. 143. *Unam manticom de coreo, quatuor camisas, quatuor bracas.* *Inv. de Ridders, te Brussel* 1447. En hi gaf heren Roleus en heren Gillise den lienhiere, xi s. omme cousen en omme scoen. *Oork.* 10 aug. 1298. Wij knijff, mes, doll oft ander wapenen, daer men mede steken mach, woerde vonden heymelyc dragende in cousen, wambaijs, opten rugghe, oft in anderen verborgen steden, die zal gebannen zijn x jaer. *K. v. St-Truiden* 1366 a. 68. 11 Swarte cousen. *Inv. deken Daneels te Diest* 1483. tOnser Vrouwen tAken. Daer toecht men Onser Vrouwen himde. Item, Jozeph's cousen, daer Ons Heere in ghewonden was en in de crebbe daarmede gheleit. *Belg. mus.* III 409 (15de E.). Voorts verbieden wy allen artsenen, ambachtlieden en dorplieden te draghen

paltroeken nocht wambaeisen van zyde, nocht oock coussenen gheboirt ofte ghebouffiert zynde met zyde. *Pl. v. Vl.* 27 mei 1550, I 696. — Ondersnedenen of gedeelde coussenen, fr. *chausses mi-parties*. || Hy [nl. graaf Boudewijn] gaf en ordinerde een levereys die de edele draghen zouden, de rechter coussene swart ghesaeyt al vul lybaerts clauwen van Cyperschen goude ghewrocht, en de rechter coussene, van den knien neder totten voeten, wit, vul ghesaeyt met swarten lybaerts clouwen, en van den knien opwaert was de rechter zyde al swart. *JAN v. DIXMUDE* 125 (sub 1204). Daeromme wilde God Vlaenderen plaghen, eerst omme de hoeverdicheyt, want vroec, al zo wel te lande als in de steden, waren costeliker en bet ghecleet dan die edele in Vlaenderen en in Vrankryck, want de mans die hadden ondersnedenen coussenen, . . . *JAN v. DIXMUDE* 254 (sub 1379). — Oppercoussenen. || Oock en sullen de voorseyde lackaenen, dienaren en pagen niet moghen draghen die oppercoussenen van zyde. *Pl. v. Vl.* 27 mei 1550, I 696.

2) *Been en voet bedekkend kledingstuk, kous, fr. bas, chausse, bas de chausse.* La Curne. *Kil. Neder-coussenen. Tibialis.* Plantijn *Neder-coussenen. Chaussées basses*. || En dese vive en twintech scellinghe parisus wil zoe en begherd dat heffe deghene die de vestiarie houdt, en dat zoe daerof gheve elken nonnen een paar coussenen tjaers. DE *VLAMINCK, Zwijckke* 119 (1335). In eene oork. v. 3 apr. 1684 te Meenen, leest men: „ghesneden en gheneyde coussenen van laecken, statet ofte dierghelike stoffen“, waardoor o. e. moeten verstaan worden de „opper- of nedercoussenen“ andere dan de „gewevene of gebreide“ (Rembray I 414). Van den cleederen den man competerende. Dat beste paar coussenen. De beste coussenenbanden. *C. v. Antw.* 1582 t. 41 a. 101. Der vrouwen cleederen. De beste paar coussenen. *Ib.* a. 102.

COUSMAKERS, zn. mv. *Broek en kousmakers, fr. chaussetiers, qui font des culottes et des bas.* *Kil. Kousmaecker. Caligarius (?)*. || Oude cleedermakers, kousmakers, *Oork.* 19 mrt 1305. *Cousmakers*, die niet slechts kousen maer oock broeken (*chausses*) in breiwerk vervaerdigden; vandaer noemde men ze te Brussel eigenlyker *Brouckoisien*, in 't fransch *Chaussetiers*. Mertens en Torfs, II 109 (1324). Jan Coeremans, sayere oft broeckoy. *Rijks-arch. Rekenk. v. Brab.* reg. nr. 44, 783 fol. 117 (1563). Kleermakers, mogen oock broeken, en de kousmaekers, genaemd de Grootwerkers, mogen daerom oock casakken maken. *GÉNARD, Antw. arch.* II 54 (1643). Verbod aan anderen dan aan de „Cousmaekers“ van te maken: „eenigh accoustremet dienende tot mansbeenen, noch oock corte vrouwe coussenen, totte knien toe, van eenighe nieuwe stoffe, say van fluweel, sattijn, zyde laecken, carsijen, zeemen, leeren, van wat fetsone tselve sy. *Rijksarch.* reg. nr. 516 bis fol. 28, *Corps des métiers à Brax*, regt. 1661. *Kausmaekers. Les feseurs de bas de laine.* Bestaende hunne privilegien in ter vente te stellen en exclusivelyck te vercoopen: broecken, coussenen, slapcoussenen [slop—], guetten en socken, die te exponeren ter Vrydagmeret. *Ib. Déclar.* 1784, *corps de métiers à Gand*.

COUSTILLE (Cautille), zn. *Een driekanten degen, fr. coutille (Kramers v^o coutillade).* La Curne *coustille, coutille. Epée dont quelques soldats françois se servaient au xve siècle. Elle étoit plus longue et beaucoup plus menue que celle que l'on appelloit couteau.* Lat. *culltellus*. || Men ghebiet, dat niemenne draghe wedemesse met cnoepen of

met hiltten, of met halven hiltten, of Chartersche messe of cautillen. *Kb. v. Auden.* 1338, van wapinen, *Auden. meng.* I 140.

COUTER, **CAUTER**, zn. m. *Benaming van de oudste plek gronde in een dorp, waar de akkerbouw de plaats der heide, of van den woesten grond ingenomen heeft, bebouwde grond, fr. culture, nom de la plus ancienne pièce de terre dans un village où l'agriculture a pris la place de la bruyère ou terre vague, terre cultivée.* Zie A. Wauters, *Environ I, Introd.* xv. *Kil. Kouter / kauter. fland. Ager, campus. & Seges, terra subacta, arata et sata, . . .* ofr. *coultré, couterie*; in eene oork. v. 1289 (*Gends charterb.* 66: *coultré*). || Als men de couterie meest en alsoe men seit. *Oork.* 1230. Van der vetten hute onsen hove te voerne en up onse couteren te bredene, te elken saisoene, alsoe alsoe de couteren ghelegghen sin. *Vad. mus.* II 366 (1284). Item, es de praterie schuldech te wachtere tocooren en de evene, en die andere vruchten staende up dien cauter. *DIERICK, Gends charterb.* 52, oork. v. 1332 a. 2. It. *C. v. Aalst* VIII 3; x 28.

COUTERGAT. Zie **AERTGAT**, en **GAT** 9).

COUTERLANT, zn. *Akkerland, bouwland, fr. terre arable.* || Item, vii dachmael couterlants. — VIII bunde couterlants en zes buunremersche. *DE PR. en BR. V. Merelbeke* 18 (1875). It. I *Maria-kerke* 20 (1711).

COUWE, zn. Zie **KEUWE**. || I kouwe wiins van III¹/₂ amen, . . . elc ame xx s. gr. *valet* III lib. x s. gr. *Staderek. Ninove* 1389.

COUWERSIENEN (Cauwersinen, caorcinen), zn. mv. *Middelensuche bankiers of wisselaars, wier naam gelijk staat met dien van woekeraars, fr. Caorsins, banquiers ou changeurs du moyen-âge, dont le nom équivaut à celui d'usuriers.* *Kil. Kauwersiene. Mensa, sive taberna usurarii.* *D'Arsy Table d'usurier.* || Willems Cauwersins huis en erva. *Oork. v. febr.* 1297, te Geeraartsbergen (Gheroustberge).

CRABBEEL, zn. *Eene letteromzetting voor karbeel, korbeel.* *Kil. Krabbeel. j. karbeel. Tignum. . .* || Welcke moelen egheenen pegele en hadde, maer was hem regulerende, zoe die mol-dere aldaer seeghe, nae den pegele van den anderen moelen in de voirs. stad liggende. Tot desen zyn daer bevonden, int selve wintgat, zesse crabbeelen en twee houten posten, belettende den valle en duerschieten van den watere. *Rekenk. v. Brab.* reg. 140 fol. 243, *Demer* 17 mei 1539.

CRABBEELLEN, zn. mv. Dit woord heeft de bet. van *tegenstrijdigheden, zwarigheden, fr. contrariétés*, in het volgende: || Daer creghen wy tweederhande bataelge, D'een teghen den roovers, d'ander teghen de zee, En sy hadden wel twintich mannen teghen twee. Proefden wy niet veel quade crabele? *HOUWAERT, Matthias*, 166, *Dialogue*.

CRABELAER, zn. *Volksnaam van den vierstuiderspenning, gemunt onder keizer Karel, fr. nom vulgaire de la pièce de quatre sous frappée sous Charles F. VAN DER CHIJS, Hertogdom* 249. (Men zinspeelde op den arend, die zich op de beeldzijde bevindt).

CRABELAER, **CRABBELEER**, zn. *Zeker sterk of dobbel bier te Gent, fr. certaine bière forte ou double à Gand.* || In dit zelve jaer [nl. 1552] begonst men binnen Gendt aldereerst te brauwen crabbeleere, daer men te vooren maer cleen bier en brauwde. *DE POTTER, Chronijcke* 53. Zo wie begheren zal t'hebbene wyn, crabbeleere ofte ander bier dan cleen bier, zal t'zelve appart moeten be-

talen (op den rand staat: sulcken wyn ofte dobbele bieren). *C. v. Gent* II 364, *Cypriais* (1560). Crabbeleere en cleen bier. *Id.* 385.

CRABBELEN, bw. *Krabben*, fr. *égratigner*. Kil. Krabbelen. *Unquibus arare; K. auct. Lacerare unquibus. Egratigner.* || Zoo wie eenen anderen smijt, ofte een caecksmete geeft, ofte by den haere trect, ofte crabbelt, sonder bloestortynge, is schuldich... *C. v. Desseldonck* a. 23.

CRABBENISTEN, zn. mv. *Arme lieden te Gent, die dagelijks het platte land gingen berooven, fr. pavoris gens à Gand qui allaient journellement spolier le plat pays.* || Noch up desen selven dach versloeghen de Malecontenten buyten de Brugsche poorte zes of acht personen; en daer wasser ooc vele ghequetat. Dit waeren personen die men noempde Crabbenisten. Dese liepen daghelioch uuyt en brochten al naer stadt dat zy up tlant vonden, als haut, ijsers en andersins [ja tot het koren op struik]. *DE POTTER, Chronijcke* 357 (1584).

CRACHT, zn. v. 1) *Geweld, fr. violence.* Kil. *Kracht. Vis.* Plantijn *Kracht* oft *kraft. Vis.* *D'Aray violence.* || So wie by crachte [*Lat. tekst per vim*] wijf heeft besmet en daer af bij der waarheit vore scepenen wert verwonnen, men sal hem dat hoeft afsniden met eenre plancken. *K. v. Denderm.* 1233 a. 20. Want in de vorseide x buene meersche en hebbic mi niet te male gheens rech't behouden sonder den vorseiden taeys, en trect van den bloede, of van brand, of ieghewelcs andere cracht of violentien [*nl. het hoogere gerecht*]. *Oork. v. juli* 1235. So wie die wedewe, . . ontvorde iof ontleedde met crachten en hars ondankens, . . me soudene bannen c jaer, van sinen hove. *C. stad Brugge* I 228 (1278). Van poertere te wondene ofte cracht up hem te doene. En so waer so poertre van Ghend ghewond wert, ofte dat men hem cracht ofte overdaet doet. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297 a. 53. Geschiede daer cracht, dootslach of ander mesdaet. *K. v. St-Truiden* 1366 a. 69. Cracht, fortse of gewout. *C. v. Antw. Oude rechten* a. 8. Cracht, forche en gewoudt. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 143; *id.* 133 fol. 110 (15de E.). Men vyndt v manieren van crachten, violencien en verlastingen. *V. D. TAV.* 71 v°. Dierghelijke gheviel te Ghendt van eenen ruddere, die zinen onderzaten nam vette swinen en calveren by crachte, sonder betalen. *JAN v. DIXMUDE* 39.

2) *Het hoogere gerecht, ook Put en galg genaamd, fr. la haute justice.* Kil. *Jus sive potestas gladii.* Zie *GALGE*. || Voert zegghe wi en kennen: dat de gravescheep en crachte (*jus gladii*) behoren toe den heere van Gavere: behouden der kerken van zinte Baves hare usagen die zie heeft in de crachte. *Oork.* 8 febr. 1275 a. 12.

CRACHTICH (Crachtech), bn. Van personen. *Vermogend, mogend, fr. puissant.* Kil. *Krachtigh. Potens.* Crachtege en wise lieden (*Strenui et prudentes viri*), titel aan de Antwerpsche schepenen gegeven. *MÆTENS* en *TORFS*, I 544, *testam.* 1380.

CRAECH (Craegh), zn. m. Van eenen watermolen. *De opening waarin het molenas draait, fr. l'ouverture dans laquelle tourne l'axe (d'un moulin à eau).* || Den ouden craegh ofte het gat in het molenuys, waerinne den molenas is draeyende. — Den ouden craegh ofte het gat in den muur van het molenuys, waardoor den molenas is draeyende. *MARTINEZ* 266, *Watermolens*, a. 8 en 12.

CRAECHDIJCK. zn. *Polderdijk, fr. digue des poldres.* || Soo wij doen [*nl. „bevelen” of verbieden*]

aen alle ghebruyckers, propriëtarissen en ghelande van den voorz. polder, voortaan niet meer te maken eenighe craechdycken, dammen oft andere obtakels ten fyne van te beletten het vloeyen van de zeewateren, soo op de landen van denselven polder als in de creken, grachten, diepten oft andere watergeleeden. *Pl. v. Vl.* 3 sept. 1664, III 485.

CRAEYBECKEN, bw. *Lakenweverij.* || Dat men alle lakenen moet crasybecken sanderdaghes naerdat sy ghewasschen en ghecaert syn, en daerup ghevuilet es. *K. lakeng. Iperen*, 1363, VII, a. 18 *Vulres*.

CRAEYER. Zie *KETSER*.

CRAECKAERT, zn. *Kruisboog, fr. arbalète.* Kil. *Kraecke / kraeckær.* j. *kraenake. Arcubalista. vetus. balista ligneo brachio instructa.* Vermeld bij A. Wauters, *Sermens* 17: houtenboghe oft craeckaert.

CRAECKEBEZIEN-ETERS, zn. mv. *Mirtelbezie- of boschbezieëters, fr. mangeurs de myrtilles ou d'airelles.* Spotnaam te Loven gegeven aan hen die de door Merten van Rossum, in 1542, belegerde stad ontvlucht hadden, dewijl de vluchtelingen zich naar de Looboschen begaven, waar die vrucht is overleed was, fr. *Sobriquet donné à Louvain aux personnes qui avaient fui la ville assiégée par Martin Van Rossem, en 1542, parce que les fuyards se dirigèrent vers les bois de Loo, où foisonnaient ces fruits.* L. *GALLESLOOT, La commune de Louvain*, 11.

CRAMICK, en bij letteromzetting *KARMICK*, *KERMICHE*, zn. Zie onder *BROOT* 2). Men voege er nog de twee volgende meldingen bij: || Item, elcx daigs een kermiche, van terwen de twee deelen en tderde deel roggén, wegende de drie een pondt. A. *BERGMANN, Lier*, 86. *Provenen van St.-Jacobs-gasthuis*, 15de E.). De andere werklieden zouden buiten het klooster slapen, maar dagelyks, ook op zon- en feestdagen, „sesse cleyn bruyen karmicken” en twee potten klein bier ontvangen. *VAN SPILBEECK, Tongerlo*, 8, *Rek.* v. 1549.

CRAMISSE, gelijk het voorgaande w. ook eene letteromzetting voor *CARMIS*, zn. *Kermis, fr. foire, kermesse.* || Drie daghe vore ons cramisse en drie daghe daerna, so mach een yghelike tappen en allen dranc op siner keure. . . beheltelic dan ter tijd ongecalengeert te zine van der maten; en die keuren selen dan bi daghe toehoren den heere alleene, om dies wille dat hi de cramisse vrijen sal. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 52 (15de E.). *Vonnis des hertogen aangaande de rechten des heeren van Dormale.*

CRANEKIER, *CRANEKENER*, zn. *Boogschutter, fr. arbalétrier.* Kil. *Kraenekier. Arcubalistarius.* || Later werden bogen ingevoerd, die gespannen werden door middel eener raderveer, en nog later bezigde men daartoe *crankens*, van twee haakjes voorzien, om welke redenen de schutters ook wel eens *crankeniers* werden genoemd. *DE PR.* en *BR. Gent*, II 110.

CRANCK (Cranc), bn. 1) Van iem's levenswandel en bestuur. *Gebrekkig, ongeregeld, fr. (de la conduite et gestion de qn.) défectueuse, déréglée.* || Dat niemen borghen no leenen zal gheenerande goed Gillise van Loe, Henrics sone, mids den crancen regemente en beleede dat in hem es. *C. v. Gent* I 551 (1377).

2) Van eene hoeveelheid. *In te kleinen — in niet genoegzamen getalle, fr. (d'une quantité), en nombre insuffisant.* || Oft den dach sooverre gegaan is, dat hij vierschnere bannen en maecten mach, . . ? — Waeroppe de twee oft meer schepenen, aldaer in

cleijnen getalle wesende, seggen en verclaren: „Mits dat sij soo cranck oft oleijn van getalle sijn, dat se geen volle vierschaere maecten, oft vonnissen tsijnder manisse geven oft wijzen en connen, dat sij alle saecken scorten en ophouden totten naesten oft eenen anderen dinghdaege." *O. v. Antw. comp.* v j 18. 19.

3) Van eenen onderpand. *Onvoldoend*, fr. (*d'une hypothèque*) *insuffisante*. || Oec willecort Gilijs en Jan siin bruder., ware d're [dierre of derre] pande enech te crane, dat deen den andren helpen soude. *Chartes v. Terkameren*, bundel 62, *Erps* 1303. De voers. Jan geloefde, als zaekwoude, den voirs. erfchijts tot eeuwigen dagen goet te doene ofte de voirs. erpande namaels te cranck bevonden worden. *Schep. v. Diest*, 28 apr. 1474, *doorsteekbr. aan eenen brief* van 16 juni 1363. *It. O. v. Diest*, VZ. XIII 19.

4) Van een huis. *Bouwovallig*, fr. (*d'une maison*) *caduque*. || Daer husinghen achter de poort crane siin... So sullen deese deelmans die husen achter poorten die so crane zijn dat sij vallen willen... doen gheven een ghebod up I lb. te beterne of te verzekerne. *O. stad Brugge* I 346 (1305).

5) Van vleesch. *Onansch, ongezoond, bedorven*, fr. (*de la viande*) *non saine, gâtée*. || Die crane vleesch onder goet vleesch minct te vercoepene, hi en vercoepe elc bi hem selven, saels ghelden xx s. *Kb. v. Diest* A 34/6.

CRANCKHEIT, zn. v. In het laken. *Gebrek, fout*, fr. *défaut, vice (dans du drap)*, || Utedien dat ghebrec heift gheweest in deisen, en dat men corter en smalre lakene vonden heift, dies eenighe wilden zegghen dat het cam bi den scalken vulne, en andere seide dat het cam uter crancheit van den ghewande. *K. lakeng. Iperen* 1363 blz. 202.

CRANSELINCK (Cranelink), zn., mv. -ingen. *Zeker sijn gebak*, fr. *sorte de pâtisserie*. Kil. Krantselink. *Zeland. fland. Spira*, ... *panis dulciarius in modum corollae sive spirae in orbem circumductus*. Hij heeft oock kansterlinck. D'Aray verzendt van kranseelink naar kanselink. Zie De Bo kranstelink, kransterlinck, doch heeft het w. niet overal die zelfde bet. Zie oock AMELDONCK.

CRAPAUDEEL, CREPPAUDEEL, zn. *Zeker stuk grof geschut*, fr. *certaine pièce d'artillerie*. La Curne Crapadeau. || It. II creppaudelen, elc met II cameran. It. noch een creppaudeel met III cameran. *Auden. meng.* I 464, *Inv. d. stadsenginen* 1443. It. ghecocht jegen denzelven [nl. Olivier Cambier, van Dorneke, bosmeester] een crapaudeel, wouch cxxxviii lib. te II schel. VI den tpont. XVII lib. v schel. *Id.* IV 12; *it.* 13. 39. 44 (1437).

CRAUWEIDE } Zie CORWEIDE.

CRAUWEITE }
CRAUWEL, zn. *Vuurhaak of kromme gaffel voor den haard*, fr. *croc de fer pour l'âtre*. Kil. Krauwel/vleesch-haack. *Fuscina*. Servilius 1546 *Fuscina, fuscina*. Eenen crauwel, een driespitsige gaffel. || *Unum negotium dictum crauwel*. *Schep. v. Brussel*, 3 mei 1389. Eenen brandere en enen roestre en een tanghe. Een yseren panne en enen crauwel. *Tol te Mechelen* 1391 a. 124. Die beste panne, roestre, treest, crauwel, brandyser, hanghele. *Kb. v. Antw.* a. 186. *It. O. v. Santhoven* 1664 a. 122; *O. v. Herentals* XII 16. Een yseren hale, een treefiken, twee hoesschen, een yseren crauwel, een brantroede, twee tanghen, een vurscuppe. *Inv. Daneels* 1483.

CRAUWIE. }
CRAUWYEN, CRAWEYEN. } Zie CORWEIDE.

CREDITEEREN, bw. Schulden. *Geldsommen leenen, te leen toevertrouwen*, fr. *confier de l'argent à titre de prêt, prêter, donner à crédit*. || Man en vrouwe syn verbonden in solidum in de schulden gecrediteert staende het huwelyck. VAN DE VELDE, *Annot.* 69 (1661). — Separatie van goede heeft alhier te Ghendt plaetse, selfs in hoirye necessaire, van man aen vrouwe, soodat degonne, aen de societeit conjugale hebbende gecrediteert ghedurende het leven van vrouwe en man, naer de doot van de vrouwe op haere goederen voor geheel hunne pretentien, en niet alleen voor d'heft, geprefereert syn voor degonne aen [den] man, naer haere doot, gecrediteert hebbende. *Id.* 71 (1684).

CREDITEUR, zn. m. Zoosle thans. *Schuldeischer, fr. créancier. Slapende crediteur. Afwezige (of onbekende?) schuldeischer, fr. créancier dormant; absent. (ou inconnu?)*. || Insegelyx [wort dese prescriptie toegelaten] in ennige materien van naufragien, en oic in materien van..., en van dengeenen die gestorven is in den landen van over meer, en van den slapenden crediteur. V. D. TAV. 332.

CREEFT, CREFT, zn. *Borstgeweer, borstharnas, pantser* (aldus genaamd om zijne gelijkenis met de bedekking van den kreeft), fr. *cuirasse*. Kil. Kreeft. *vetus. sax. fland. j. borstghever. Pectorale, thorax, scutum*. || Gewapent, getuyght en vorsien van creesten [l. creesten], panchier oft brigandynen. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 210 (30 apr. 1570). Zie oock BRIGANDINE.

CREECKER, zn. *Dijk of dam*, fr. *digue*. || *En faisant faire de profondes goules diques, qu'on appelle creeckers*. *Pl. v. Vl.* 30 sept. 1497 / 24 sept. 1611; III 451.

CREESDOM, CRISDOM, zn. o. *Bisschoppelyk gebied of diocess (kraits)*, fr. *diocèse*. || Abt des cloesters van Sentruden, van der orden sinte Benedictus, des creesdoms van Ludic. *O. Liège* 17 mei 1393, 1^{ste} serie 360. Abt des moensters van St-Truyden..., in Haspegouwe, in den crisdom van Ludich. *C. v. St-Truiden* § 25; *it.* § 81. In § 1 staat: des ghestichts (hedend. sticht, stift) van Ludyck (14^{de} E.). Wy proest, deken en capittel der collegiatkerken van Sinter Pliasijs te Dyest, des creesdoms van Ludic, ... *Stadsarch. Diest, Formulier* 15^{de} E. *Procuratoria capituli*, 2^{de} formule.

CREESERS, CRESERS, zn. mv. *Benaming der geweldigten onder de opstandelingen tegen Keizer Karel te Gent in 1539, poorters, die buiten de stad Gent, tot een mijl verre, mochten verblijven, buitenpoorters* (Fr. de Pr. en Br. *Gent* I 481), fr. *nom donné aux plus violents parmi les révoltés contre Charles V à Gand, en 1539, bourgeois forains, qui pouvaient demeurer jusqu'à une lieue de la ville*. Kil. Kreser/kreyser. *vetus. fland. j. muylmaecker*. || Van elke neringhe sesse personen, en van den wevers vijftich, oick vijftich van denghenen die in de beruete hem hieten cresers., en den cresers voors. den baet aen den hals... in lijnwaert. (*loco citato*). *Die Belg. mus.* VIII 386. 389; *Cannaert, Bijdragen* 109; *Messageur* 1878 blz. 389, en 1829/1830 blz. 153, en Steur, *Sur les troubles de Gand en 1540, Mém. cour. Acad. de Belgique* XI 157. Zie oock Creesens in de *Chronijcke v. Fr. de Potter*, 110, 111.

CREETWERCK (Creijtwerc), zn. o. *Plagerij, fr. vexation, œuvre vexatoire*. || Een ijgelyck mach op sijne erve maecten, metsen en timmeren al dat hem belieft, oock tegens sijn gebueren licht en venster, soo hooch alst hem goetdunckt, behoude-

lijk dattet goet loffelijk werck sij en geen creijtwerk. *C. v. Antw. comp.* II v 1. Maer oft het anders dan loffelijk werck waere, om ijmanderen daermee te creiten, . . a. 16.

CREKEL, zn. *Een zeker vogel, fr. sorte d'oiseau.* || Soe sal men vercoopen . . een krekelt om v vlieg[uiten] of myn, en niet meer. *Chartb. v. 's Bosch, fol. 34 v. Ord. van den voghelen* (15de E.).

CRENCKEN, CRANCKEN, bw. 1) *Kwetsen* (iem. aan zijn lichaam), *fr. blesser (qn. au corps).* || Die eenen anderen dreyghde aen lijf oft let te krencken [*vor. crancken*], die verbeurt drie schellinghen Brabants. *C. stad Mechelen* II 4; Nannius ziet er dood of verminking in: *Qui mortem aut membrum detractionem minatus fuerit.*

2) Eenem muur. *Hem verzwakken door hem te verdunnen, fr. affaiblir (un mur) en en diminuant l'épaisseur.* || En sullen geene wercklieden . . vermogen . . de mueren crencken oft rooven, om de huysen in peryckel oft cnduciteyt te brengen. *C. v. Brussel, Servituten* a. 56; Christijn muros debilitare aut scalpare; *it. a. 69.*

CRENCKTE, zn. *Te klein getal, niet genoegzaam getal, fr. trop petit nombre, nombre insuffisant.* || Ten waere dat, mits de crenckte [*i. crenckte, of cranckte*] van de schepenen, de saecke bij twee schepenen worden uytgeseet tot eenen anderen gelegen daege. *C. v. d. Kiel* I 8. Sonder nochtans daerinne te begrypen de vrijdaegen, dat men geene volle vierschaere en houdt, maer bij crenckte de saecke uytgesteld is. *C. v. Antw. comp.* V is 35. *DE CRANCK* 1).

CREPPE, zn. De bet. van dit woord schijnt te moeten wezen kennisgeving, *fr. notification.* || Dat men die [*nl. panden*] manen sal en kerven, dan [*i. dat*] sy haere volle genechten hebben, nae onser bancken recht; en alsdan roept men dat pant oft [*die*] panden, [*welcke*] worden alsoo tot vier genechten in recht gebracht, en als sy dry a vier genechten hebben gehadt en vier creppen, sonder dat die opgenomen wordt oft worden, alsoo recht is, — soo soeckt die partye aen de schepenen oft 't selve pant oft panden niet en hadden vier genechten en vier creppen, . . *C. v. Asten* 21. 22 (civiel). — Dit kerven en deze kreppen (krabben, schrabben) herinneren ons: || Dat men van allen auden en immemorialen tyden binnen de stede van Audenaerde, in materie van afwynnynghe van huusen en erfven, noynt anders en was gecostumeert te procedeerene tot afwynnynghe dan metten ampman en vier schepenen, gaende ten zelve huuse, van XIII daghen te XIII daeghen, tot drie diversche stonden, alwaer den voorseide ampman, ter presentie van vier scepenen voornoemt, met eenen snyder oft messe was in de stylpost ofte duere van denzelven huuse kervende, doende alleenlyck danof de advertentie aen den bewoender van dien, . . *C. v. Auden.* 2de d. 329 nota (1591). — Dezelfde costume werd, naar allen schijn te Asten onderhouden, en zoo dient de eene tot verklaring der andere.

CRESCENTIE, zn. *Rente, jaarlijksche opbrengst van een uitgeseet kapitaal, interest, fr. intérêt d'un capital prêté, rente.* || N. heft tegen die gementen van Montenen vercrogen met beleninge, tot restitutie der penningen sonder crescentie, maer gelt ten tijde der redemptie ganchbaer, 4 royen lants, voer, roysgelanck, 25 guldens 10 stuivers, en 4 gulden int gelscht, den 23 febr. 1639. . . redemptie mach alijts geschieden naer d'expiratie van negen jaron naer datum deses, goetstijts voer half

meert, sonder crescentie. *KEMPENERS, Montenen* II 172.

CREST, zn. v. Bouwkunde. *Kroonlijst, fr. (archit.) chapiteau, crête, ofr. creste.* || Doen maecken en besteede de autartaefele in de capelle, den bac met alder legende dierer in staet (*sic*), dueren en crestten, met al den beloepte dat toebehoort den tabernakle daer Onse-Vrouwe in staet, en tbeelde van Marien met haren kinde, de iij stapelen met den iij engelen. . . *Messager, 1875, blz. 15 (1433).* Eerst en altooren moet deselve Jaquemaert verghulden de tabernakle met Onser-Liever-Vrouwen, tot up de creste, al van fynen gaud. *Auden. meng.* V 179 (1518).

CRETEN (Creyten), bw. *Plagen, verdrukken, fr. vexer, opprimer.* Kil. Kreyten/Kreten. *Provo-care, irritare. exasperare.* Zie Schuermans. || Waert dat eenige twee partijen, die leecke lieden waeren, dingende werden van eenige goeden binnen onsen lande gelegen, en die partijen daer af in vonnisse comen waeren, soodatt die eene met den vonnisse verloorde, oft ontwijst worde, en hijt dan voorts overgave eenen pape, clercke, oft eenen anderen geestelicken persooone, om dengenen buytens lants te cretene [*var. te creyten*] oft te moeyen diet gewonnen hadde, dat dan degene die dat dade sal verbeuren sijn lijf en sijn goet. *Pl. v. Brab.* 3 jan. 1355 a. 28; I 132, in verband met a. 22 v. 18 dec. 1406, fol. 143.

CRETSER, zn. *Schuimspeen, fr. écumeur.* || In 't zelfde jaer 1640 liet de stad te Thienen eenen nieuwen beijaerd van twee octaven gieten. Item, betaelt vi voeten plancken tot cretsers, om die spyte te schuymen, den voet v gr. VAN EYEN, *Brab. mus.* II 143 (Bets).

CREUCKELEN, zn. mv. (?). || Interdicieren en verbieden eenen yghelick eenich ghevoeghelte te vanghen met creuckelen, in wat plaetse het sy, op peine van te verbeuren veertich ceur-realen. *Pl. v. Vl.* 22 mrt. 1631, a. 81; II 194.

CRIECKER (Criecker), zn. *Krieckboom (krieckelaar), fr. cerisier.* Kil. Krieckboom/krieckeler. *Cerasus.* || Eenem peerboome, eenen appelboom en ii krieckers. *DE PR. en BR. V. Merelbke* 32 (1428). Behoort ten leene . . appelboome, peerboome, crieckers, prumers, nokers, onghesnoeyde kersers. *C. leenrecht Burcht v. Brugge* a. 194, blz. 309.

CRIECKERIJ (Krieckerie, crieckerie, crieckerye), zn. v. *Plek gronds beplant met krieckebomen, boomgaard, fr. pièce de terre plantée de cerisiers, verger.* || Een huus en stede . . met eender krieckerie en lochtinghe daer achter staende. *DE PR. en BR. Gent* IV 299 (1461). En zij [*nl. de Walen en de Spanjaards*] ruynneerden al dat buyten der poorte was: crieckerien, lochtinghen, huusen, de vruchten up 't velt, . . *DE POTTER, Chronijcke* 273 (1589). De motte, nederhof, opstal, crieckerye ofte boomgaard. *DE PR. en BR. I. Mariakerke* 19 (1711).

CRIEEM (Crieme, crieisme), zn. *Misdaad, fr. crime.* || Actie criminele . . en es te seggen crieme alle misdaet die weerdich is gestraft en gecorrigeert te worden, en daironder wort begrepen alle misdaet die uyt opsette procedeert. *V. D. TAV.* 55. Crieem oft misdaet. *C. v. Antw. comp.* VII iv 1. Crieisme. *Collatie* 263. — In 'teriem. *Lijfstraffelijk, fr. au criminel.* || Alle den poorteren van der stadt, synde aengetast en gevanghen (soewel by den schoutet als by den amptman oft partie, int criem oft int civile), dien gevanghenen moet de heere oft partie tichte en aensprake doen binnen den derden daghe. . . *C. v. Antw.* 1545, I 2.

CRIJCH, zn. *Gedeelte van een windas, spaak om de as te doen draaien* (?), fr. *partie du cabestan, levier ou barre pour faire tourner l'axe*. || Twee inckel windassen, costen xlvij s. — It. van eenen dobbelen windase betaelt xlij s. — It. ghecocht vier dozinen coorden totten voors. windassen en crighe omme mede te spannene, costen xxij s. It. van eenen dobbelen crighe xxxvi s. It. van eenen rieme totten zelven crighe, vi s. *Stadsrek. Nieuw* 1476.

CRIJCH, zn. *Moedwilligheid*, fr. *mauvais vouloir*. || Omme dat eeneghe souldenaren, ghenouch ghegoedt zynde, bliiven zittende uut crighe in vanghenesse, was gheordineert... C. v. *Aalst* 280 (1451).

CRIJCHBAER, bn. a) Van personen. (*Verkrijgbaar*), te bekomen, te vinden, fr. (*des personnes*), *trouvables*. Kil. Krijghbaer / krijgelic. *Acquiri facilis, parabilis*. || In presentie van de momboiren, .. en bij hennen gebreke van den twee naeste vrienden van den eersten aflijvigen, en eenen van den lestlevende, die bij der handt crijchbaer zijn. C. v. *Loven*, *Weeskamer* a. 32. — b) Van zaken. || Desen navolgende woirdt bij den dienaar volle pandinge ghehaelt, indien die crijchbaer is. C. v. *Thienen* II 6.

CRIJCHSCH (Krijghs), bn. Van vleesch. *Ongaaf*, fr. (*de la viande*) *qui n'est pas saine* (?). || Soo wie gardigh vleesch, gelten, weeren- oft varrenvleesch vercoopt, .. — En die krijghs vleesch vercoopt, sal daeren verbeuren III lib., en sijn ambacht een jaer lanck quijt wesen. C. v. *Grave* I 2. 3.

CRIJGELIJCK (Origelick, crigelic, crygelick). Zie **CRIJCHBAER**. a) Van personen. || By advyse van vrienden en maghen van beede zyden van de naestbestaende, daer die cryghelick zyn. C. v. *Auden*. xxv 1. — b) Van zaken. De poorterye van Audenaerde es cryghelick by vyf diverse middelen. *Id.* IV 1. *It. Pl. v. Vl.* I 635; *DE POTTER, Chronijcks* 349.

CRIJERDER, zn. Gesworen creyierder. *Gesworen afroeper*, fr. *crieur juré*. C. v. *Middelburg* XXI 3.

CRIJIEREN (Craieren, crijieren, crijhieren), bw. *Uitroepen, afkondigen*, fr. *proclamer, publier*. Dit bastaardwoord komt reeds voor in Reinaart de Vos v. 46: || Nobel die coninc hadde gedaen sijn hof craieren over al. — Dat niemant een vat wijns en doe crijieren meer dan eenen dach over vul. *DE VLAMINCK Vgb.* 33 (15de E.). Men zoude den pays cryhieren en uuteropen in alle steden. *JAN V. DIXMUDR* 107.

CRIJNIS (Crynis), zn. o. *Hoofdschedel, schedel, hersenpan*, fr. *crâne*. || Dat E., met eenen doornen stock oft bagette soude geslagen hebben op het crynis oft hooft van H. C. gr. *Loon* I 604 (18de E.).

CRIJT, zn. o. *Rechtsgebied, grondgebied*, fr. *jurisdiction, ressort*. Kil. Krijt / krijte / kreyt. *vet. fland. Circulus, gyrus, orbis*. || Soe selen deselve mesdadige... openbaerlic gebannen werden unt den pale oft crijte des lants van Brabant. *Rakenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 53, *prie.* 25 mei 1414. *It. Brab. Yeesten* II 655 (1383); *Belg. mus.* X 115 (1383).

CRICKEN (Kricken, criecken, cruecken), zn. mv. *Houtskolen van rijshout*, fr. *charbons de menu bois, charbonnettes*. Kil. Krick.kolen. *Carbones ex ramis, virgultis, fascibus aliisque lignis minutioribus*. || Zoe wi colen en cricken beyde op eenen cruwagen vuerde nuyten bossche, hy soude ver-

bueren vivenviertich seellinge zwerte. *Kb. v. Soniën-bosch* 1460 a. 73. Kricken oft colen. — de helft cricken en colen. *MERTENS en TOFFS*, IV 604 — 605 (1612). Kolen genaempt cruecken, soo van brouwers, beckers als anderssints..., *Stadsarch. Diest*, vak 18, *Settinge van den houte*, 23 oct. 1625. Soe wie cricken in Zoniën bernt buyten coopmans houte, metten daige, die verbuert... a. 75. Cleyne colen (gheheeten kricken). *Pl. v. Brab.* II 156, *Additie* 6 nov. 1634 a. 8. Dat hy, nu geleden over de 30 jaeren, is gheweest coopman van hault, boomen, colen, criecken en diergelycx. — en van de inkomende waegens gelaeden met kricken en kolen — moetsaert, wishoudt, colen, kricken, torff oft ander houdt. *Stadsarch. Diest, proces tegen Monnoyer* 1701. Kricken ofte brissetten. *O. P.-B. autr.* 23 aug. 1753 a. 8, *regl. Pachecogodshuis*.

CRICKHOUDER, zn. m. *Benaming in 't Brug-sche Vrije, te Veurne en in sommige andere plaatsen van den hoogen ambtenaar elders amman en schout genaamd; de crickhouder heette aanvankelijk crickwaerder*, Lat. *cricwardra*. fr. *nom donné dans le Franc de Bruges, à Furnes et en certains autres lieux, au haut fonctionnaire appelé ailleurs amman et écoutète; le crickhouder s'appelait primitivement cricwardre, porte-crosse*. Kil. Krickhouder. *fland. brug. francon. Raddophorus. K. aut. Porte-crosse*. || *Ex quo vircarna bannitur et homo prolocutorem accipit et in causam trahitur, sive a cricwardra, sive ab alio aliquo*, .. — *Post judicium scabinorum, si cricwardra falsificare voluerit aliquem scabinorum, .. poterit*. C. v. 't Vrije II 3. 4. *Keurbrief van Philips van den Elzas*, c. 1190 § 1 en 3. Dat wedde die Hanne... te houdene, .. up minen here Roegere van Ghistele, ruddre, .. en up Weineine Stullaerde, crichoude tien tiden van derzelver vierschare [nl. van Brugambacht]. *Oork.* 11 nov. 1279. En daer waren wie ghemaent en te wetten van onsen wettelicken maenre, bi namen van Weine Stullaerde, die tien tiden wettelicke crichoudere was. *Oork.* 24 oct. 1281. Jhan van Cadsant, crichoudere [van den Vrien] *Oork.* 14 nov. 1292. Blijvende den crickhouder wettelic maenheere, tot bannen van de vierschare, onder 't district van de Keure, soo in 't criem als civil, in 't schauwen van de straten, generale schauwinghe van de wateringhen en schauwinghe van doode lichamen; de burghmeesters, lant-houders, schepenen en keurheers doen ooc, t'sijnder maninghe, den ghecostumeerden eedt, t'eloker commissarie en vernieuwinghe van Wetten; en voorts t'selve officie bedienende in 't fait van de Weeserie. C. v. *Veurne*, II 31. *It. IX* 1. Zie ook *DE PR.* en *BR. Gent* I 333, en *Cont. du Franc de Bruges, passim*.

CRICKHOUDERSCHAP, zn. o. *Het ambt van krikhouder, fr. la fonction de crickhouder*. || De vornomde Eerts-hertoghen, als graven van Vlaenderen, hebben oock in de vornomde stede en caselrye van Veurne, vier princelycke staeten en officien, partije van sijne domeijnen, die by haerlieder ghecommitteerde verpacht worden, te weten, het hooghbailliuuschap, krickhouderschap, tafelhouderschap, en 't bailliuage van den Berechte. C. v. *Veurne* I 27.

CRICKWAERDER. Zie **CRICKHOUDER**.

CRIMPING (Cremping), zn.; mv. *CRIMPFENNINGEN*. *Te Brugge, toelage aan de schepenen op hun jaarlijksch kerellaken, uit hoofde van de krimpung die het laken onderging door het natmaken*, fr. à

Bruges, supplément aux échovins à leurs robes annuelles, du chef du rétrécissement que le drap subissait en le mouillant. || Ghesloten, de toecomende jaerschaere te cleeden met grauwen Brugschen bellaertelaken, en dat men hierop, by maniere van crempinghen niet meer eenigte ghelaghen zal of yet verdrincken, soo men tot nog toe geplogen heeft van doene. BRAUCOURT, *Jaerboeken v. d. Lande v. d. Vrijen*, III 173, *zitting der kamer* 12 sept. 1506. Zie ook Raepsaet, *Analyse* nr. 80.

CRINSEN, CRIENSEN, zn. mv. *Het witschot van het gewande graan, 't welk nog tot voedsel dient aan hoenders en duiven, fr. le rebut du grain vanné, qui sert encore de nourriture aux poules et aux pigeons, grenaille, criblure.* Zie De Bo en Schuermans Krensen, krinzen, Kil. Krinse. *Acus: purgamentum frumenti.* De hedend. wdb. hebben nog de werkw. Krinsen, krenselen: zuiveren. || *Et omnia stramina, paleam et purgamenta, que vulgo dicuntur cnichen (sic) vel criensen, que de dicta terra arabili... provenire contigerit, integre percipiet.* VAN LOKEREN, *St-Bavon* 208 (1234), *meiersambt te Papenghem.* — *Jus villici de Ghisensele.* *Purgamenta totius annone, id est criensen, sua sunt.* Ib. 209 aant. 63 (1227). Dies zal de meyer hebben tsaef en crinsen. DE PR. en BR. I. *St-Denys* 16 (1382—1387).

CRIOLE (Cryole), zn. v. *Omloop van het koor eener kerk, fr. pourtour du chœur d'une église (?)*. Maigne d'Arnis: *Carola. Clathri quibus capellae clauduntur; grille, barreaux.* La Curne *Carole: balustrade.* || De groote kercke met den torre was al verbrant... De cryole der groote kercke was bleven ongebrant. PIOT, *Chron.* 327.

CROCHT, zn. o. *Grafsteen, fr. tombe (?)*. || Van Ws. van Pudenbrouc, van dat hij Meeus Ghends wif crocht, dat in de kerke stoet, ontwee slouch, ontsaen van der cracht XL s. *Reken. baljuws. Gent* 1364/65, rol 1720.

CRODEN (Croeden, k—), bedr. en wederk. wkw. I. BEDRIJFVEND. — *Lastig vallen, ontrusten, kwellen, fr. importuner, inquiéter, tracasser.* || Weert dat iement geboden hierop werpte [nl. interdicit legde], soe en sal priester noch clerck die geboeden exequeren noch daeromme cesseren, en blijven daromme ongecroedt en ongevexert van ons en onsen hove van Luydick, behoudelick... C. v. *Maastricht* 499 (1407).

II. WEDERKERBIG. — Hem — sich croden. *Z. inlaten, bemosen met, fr. s'ingérer dans, se mêler de.* || Die selve twee deekens [der ambachten] soelen wettelic ten heyligen zweren hoyre ambacht wettelic en wail te doin, te houdene en te regere, sonder hun yet te onderwinden off te croiden van den statuten, noch oec van den Raede van derselver onser stat van Senttruden. PIOT, *Cart.* II 204 (10 juni 1417). *It. O. Liège* 17 aug. 1417 a. 2, *Herck.* En dat zy [nl. de burgemeesters, gezworen, raadsheeren enz.] sich onser en onser kircken vurs. hoicheit, herlicheit en jurisdictie, geistlick en werentlick, noch onser koeren, brueken en forfeyten ons toebehorende in eegenrewys, tot onse en onser kircken prejudicio kroeden noch onderwinden en sullen, hons weitsen, mer sullen ons die laeten ongecroedt en onghindert oever al gebuycken als 't behoert. *Ib.* 11 dec. 1500 a. 46, *Hasselt. It. C. v. Maastricht* 191. 498.

CROENGE, zn. v. *Dood lichaam van mensch of dier, krenq, fr. corps mort d'un homme ou d'un animal, cadavre, charogne.* Kil. Karonie. j. Karonie. j. kronie, kroongie. *Cadaver. gal. charogne.* || Dat niemen

croengen en warpe in de riviere, up xx s. par. DE VLAMINCK, *Stad.* III XI (einde xivde E.); *it. Vgb.* 39. Anno XIIIJE VIJ... verhinc hem Jan van der Stichelen buten de heuvepoortere, up eenen soldere, en was poortere van Ghendt. Dwelck ter kennesse comende van Hooste van den Heule, als bailliu van sente Pieters, trac met VII scepen... ten voors. huusewaert; sy anscauden denzelven Jan, die daer verhanghen was. Naer welcke hanscaudinghe de bailliu dede de voornoemde croenge afsnyden en liet se vallen deur de soldere, daerboven dat hi hinc, toet up den vloer. En onder de zulle van den huuse dede hy maken een ghadt, daerdeure de voors. croenge, met den hoofde eest [eerst], gesleept was, ghelyc men met sulcke cadavers pleegt te doene, naer de costume van den lande van Vlaenderen, toet op d'een zyde van de justicie (jurisdictie) van sente Pieters; en daernaer was de voors. croenge by den hangman van Ghendt in eenen afgehauden spriet, met den hoofde tuschen de micke ghehangen, sonder dat die van Ghendt eeneghe kennisse ofte hanscauwinge van haerlieder poortere hadden. CANNART, *Bijdragen* 282, en zie aldaar nog het vervolg. Zie ook Wielant, *Pract. crim.* c. 87; de Damhouder, *Pract. crim.* c. 88; Grimm, *Deutsche Rechtsalterthümer* 726; Noordewier, *Nederd. regtsoudh.* 321. — Crom en slom. Met crome en slomme wegen. *Door sliak-sche middelen. fr. par des voies tortueuses.* || Want het alleens is, weder hij tegen dat verbodt doet openbairlijc oft bedectelijc, met crommen en slommen wegen. V. D. TAV. 188 v°.

CROMPSEL, zn. o. *Kromming, fr. courbure.* || Up de Veerckens- ofte Beestenmarc en Sandbeersch stonden dry masten gherecht, elc met een crom cruse met tortsen, bedrouch taamen XXVI tortsen, en up den Zantbeersch stonden metten cromptsele up den steenput twee hondert tortsen. DE POTTER, *Chronijcke* 48, *komt v. keizer Maximiliaan en hertog Karel te Gent* 1508.

CROMSTEERT, zn. *Eene zilveren munt geslagen onder graaf Philips van Sint-Pol [1427 + 1430], ter waarde, naar het schijnt, van 2 grooten, fr. monnaie d'argent frappée sous le comte Philippe de St-Pol; elle parait avoir eu cours pour 2 gros.* VAN DER CHJIS, *Hertogdom* 142. — C. A. Serrure, sprekende van de munten des Utrechtschen bishops Frederik van Blankenheim (1393—1424), zegt, van eenen anderen kant: Dergelyke Grooten, kromstaerten genoemd, omdat de staert van den leeuw er inwaerts krult, werden eerst in Vlaenderen, door Jan-zonder-vrees, hertog van Burgondië geslagen [1405 + 1419]. *Vad. mus.* III 75. — Heylen, *Antwoord* enz. 40, haalt de commissie aan van 26 aug. 1429, van Philips I, waarin men o. a. leest: Item, men zal oock noch maecken cleyn wit geld, dat sal heeten Prieskens, daerof die 8 sullen doen I Cromsteert... Eene latere commissie, v. 14 dec. 1429, beval te maken halve cromsteerten, die men heeten sal Grooten... || Den ouden Joannis cromsteert xv gro. cleyn. Den cromsteert te Doernicke gemunt xii gro. cleyn. Den Lovenschen cromsteert xiii gro. cleyn. *Munt-waarde* v. 1434. Die cromsteerten te Loevene, te Dordrecht, en alle andere van ons genedigen heeren wegen gemunt xii¹/₂ plecten. *Ib.* 1436. Zie HEYLEN.

CRONEN (Croenen), ow. *Klagen, fr. se plaindre.* Kil. Kronen. j. Kreunen / groonen. *Conqueri.* || Dat si [nl. alle rechtens en ambtenaars], ten versueke onser vors. poirtren en poirterssen, oft harer boden,

houden en in sekere hoeden en hachten doen alle degene daer si over croenen en clagen willen alle omme der vors. lijfpenzien wille. *Brab. Yeesten* II 625 (23 apr. 1873). [Dat] sy ons desgelijke gecroent hebben en doen verstaen, dat de stad van Diest belast es in jaerliker renten, die sij souldich es, tot der sommen toe van... *Oork.* 20 dec. 1414, *Diest. It. K. Lakeng. Hasselt* 1 juni 1438 a. 11; *C. v. Brussel, Servit.* 1657 a. 59.

CRONCKE, zn. m. Eene kroncke hoppe. *Eene sekere maat of hoeveelheid bier, fr. certaine mesure ou quantité de bière.* || Item, soo hebben onse ouders aen ons overgebracht, en wij tot noch toe onderhouden: dat uijt elcken huijse binnen de voors. palen eenen mensche jarelijcx sal voor den heere werken in sijnen vliet eenen halven dagh, alst den heere genoecht; en des moet den heere die ondersaten geven eenen croncke hoppe van der weerde van een halster coren, en den molder moet de ondersaten dan oock geven wittebroot van een halster coren. *Leenhof v. Brab. Dénombrement* n° 6, 481, *Cont. Sluis* 1754.

CROON (Croene), zn. v. 1) *Eene gouden en oock eene zilveren munt, onder deze benaming waarschijnlijk voor het eerst in Frankrijk, onder Philips van Valois (1828 + 1350), en later in verscheidene landen onder dezen naam geslagen, fr. couronne, monnaie d'or et aussi d'argent, frappée sous ce nom originellement en France, sous Philippe de Valois (1328 + 1350), et depuis sous ce même nom en divers autres pays.* || Vrancijersche cronen. *Kb. Lakengilde te Diest* 1383, *Wolwerk* a. 111. Een Vrancijx croene, een... elc vore neghen en vijftich groete Vleems. *Ord. geldmunten* 15 juli 1393, van hertogin Joanna. — Zie hier de Kronen die ons voorkwamen: Albertus kronen. — Breitainsche. — Carolus. — Doorniksche. — Franciscus. — Giensche (Genueesche (?)). — Henegouwache. — Dobbele Henegouwache of Cronaten. — Ludovicus. — Porcus picus. — Savooische kronen. — *Couronnes d'Oye* (van Oyen). — Kronen met kronen. — Kronen metter zonnen. — Blauwe croon, fr. *couronne bleue* (?). || Hebben geloeft... een blauwe croone, vallende en verschijnende altyt op Sinte Stevensdach in de Kersdaigen. *Schep. v. Saventhem ende v. Sterbeke*, 20 dec. 1540 (*Abdij Cortenberg*).

2) *Bloemenkrans, fr. couronne, guirlande de fleurs. Het hangen van kronen, als vreugdeteecken, op sekere feestdagen, vermeld in de dagtekening der oorkonden, fr. la suspension de couronnes, comme signe de joie, en certains jours de fête, mentionnée dans la date des actes.* || Vierthiene daghe vore sente Jansdach-Baptist, dat men croenen hanghet. *Oork.* v. 7 juni 1277. In sente-Jans avonde, dat men croenen hanct. *Oork.* v. 28 juni 1297. Op 8. Jansdag-Baptisten, als men croonen hanght. *Broeders. v. S. Eloy te Brussel Oork.* v. 5 febr. 1362. Nae sinter-Petersdach, als men croonen vernyeuwt. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 fol. 126 v°. (31 oct. 1548).

3) *Bruidskroon, bruidskrans, fr. couronne nuptiale. Dit bruidsierraad was van goud of zilver, somtijds bezet met parels en kostelijk gestoente, fr. couronne de fiancée; cet ornement était d'or ou d'argent, et quelquefois garni de perles et de pierres précieuses.* „C'étoit quelque fois, zegt La Curne, une sorte d'ornement d'or ou d'argent qui se mettoit sur la tête, et qui était fort commun, non-seulement parmi les gens de qualité, mais encore parmi le peuple... La couronne était spécialement l'ornement des femmes qui, le jour de leur mariage, la portoient sur leur tête, les cheveux épars...” *Grimm*

II.

Wörterb. II 2356, *verbo Krone als kranz*, I 1 a—c) en 2 a) handelt breedvoerig over de braut-crone, de *corona nuptialis*. || Die deyen wilt, dat hy inbrengen moet, naer des stadts rechts, dat is te verstaen, allen het goet dat hem gegeven is, oft dat hy gehadt heeft, oft de weerde daerof... — Item, alsoo van jouffrouwen schooneheden, soo sullen sy inbrengen roodt schaerlaken en peer-schaerlaken, en de voederen die daertoe hooren, en de kroone en hoedt en doreersnoer *C. v. Brussel, stat. v.* 1855 a. 1. 2; *Christijn coronam et cassidem et villas aureas*. — Eene grootmoeder schenkt aan hare kleindochter en doop-kind: || de beste en de meeste goudine bruuteroepen metten peerlen en ghesteenten daeran wesende. *DIERICK, Mém.* 2, 23 (Verdam BRUTCRONX). Drie silverine vergulde bruutoeden. *Ibid.*

4) *Kroonkandelaar, hangende lichter, fr. candelabre suspendu, lustre.* Kil. Kroone / blaker. *Lychnuchus pensilis, candelabrum pensile*. || In die voercamere bij die porte. It. nooh een metalen croone hanghende. Op die camere van boven dat huys. It. nooh een metalen croone hanghende. *Inv. V. d. Hulst* 1489. — Een merkwaardige, antieke kroonkandelaar, van zeer wijden omvang, gevormd van twee hertahorens en kunstig gewrocht ijzer, versiert de archievenzaal te Diest; hij is omgeven met eenige haakjes, welker bestemming ons door de volgende aantekening verklaard wordt: || Op Sint-Bemijdsdach, voer noen, als die oude *Weth* haer sleutelen ophanght aen de croon, dan wordt elcken borgemeester, schepenen en secretaris gegeven vant register [nl. van stadswege] XXV stuivers, voer hun afscheijt (1613). Hoogstwaarschijnlijk legden schepenen en raadsleden oock hunnen eed af onder deze kroon. *Schepenenmaeltijd te Diest*, 1606.

CROONSPLEEN, zn. mv. *Zekere volksvermaken te Brussel, die omtrent Sint-Jan in den zomer plaats grepen en drie—vier weken lang duurden; in weerwil der hitte, dansten de jongelieden van beide geslachten op straat rondom groote vuren, ontstoken onder kronen van natuurlijke of kunstmatige bloemen. Dit gebruik werd omtrent 1435 ingevoerd, blijkens het verbod er den 7 aug. van dat jaar door de overheid van gedaan; deniëtigstaande voormoederden sich de kroonspleen in al de straten, gelegenheid biedende tot gedwinge twisten, en duurden voort tot in de vorige eeuw.* HENNE et WATERS, II 650.

CROONTE, zn. v. *Beklag, fr. plainte.* || Uut groeter croente en clachte kommen ter kennesse van scepenen, als van den inbruwen biere, en dat men soe qualic omme den penninc ghebruwen heeft, soe ghebiet men dat elc bruwere wel bruwe omme den penninc, en elc backere wel backe. *DE VLAMINCK, Vgd.* 52 (15de E.).

CROOS (Crois), zn. *Opbrengst van een geleend kapitaal, interest, fr. intérêt, profit d'un capital prêté.* Kil. Kroos. *stand. j.* waedom. *Incrementum, lucrum, foenus.* De Bo Kroois, kroos; Schuermans kroos, kroost. || Is geresolveert, alsoo Pieter Aertssen der stadt eene merckelycke somme van penningen hadde ondergedaan op crois, tegens thien ten hondert, d'welck swaren interest en usure es, dat men de capitale som sal restitueren. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol.* 1605—1611 nr. 32, mei 1606. Alle vercoopynghe van renten daer eenich toecomende crois int capitaal begrepen es, van een ofte meer toecomende jaeren, zullen zyn van onweerden, en den vercoopers niet verbonden, dan

15

alleenelick totter restitutie van de capitaale. *C. v. Assenede* IX 4. *It. C. v. Kortrijk* VI 3. 5. 6, en *passim*.

CROOT, **CROT**, zn. m. *Schade, nadeel, verlies, hindernis*, fr. *dommage, préjudice, perte, contrariété*. || Ghevielt, dat hunne voiscr. suster in deser vriheit, dorpen, heerlicheiden en renten enech crot, hindernisse of letsel ghedaen werde, die gheloeven si haer, in goiden trouwen, af te doene en te verichten. *Brab. Yeesten* II 485 (25 juli 1356). Enigherhande krot of hindernisse. *Id.* 639. Omme te werene... alle crot, crijch, viantscap en aenvechtinge. 707. Dat die der stat Aken... in enigen krot, scade, hindernisse of orloge quemen. 735. So wat porter de yemanne te dienste rijdt uyter stat van Tricht, en die stat hebbe namails da om crot en schade, des croets en schaden sal sich die stat halden an den porter... *C. v. Maastricht* 109, *Stat. v.* 1380 a. cix. In groten crode. 148. *Id.* 153. 470. 480. 490, en a. m. Mocht gebueren van beyden zyden, dat eenige den anderen doet becomingen ofte arderteren zijn lijff oft zijn have, partijlick, ofte om hem croot en moyeniase aen te doen. *Charterb. v. 's Bosch*, fol. 100 v^o. 15de E. *Van der eeningen*. In eynigen kroide, hindernisse,.. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 27 v^o. (15de E.).

CROPPE, zn. *Het opperste gepladerde, de kruin van eenen boom*, fr. *le feuillage supérieur, le sommet d'un arbre*. La Crune Crope: *Sommet*. || Elck proprietaris is ghehouden, .. te weeren de croppen en takken van sijn opgaende boomen, troncken, bosschen oft andere houten hanghende over anders grondt. *C. v. Winocbergen* xv 32.

CRUICHT, zn. v. *Gracht, fr. fossé*. || De kinder op de straet kommende, groot gecryss gevende, is een weysjong [weeskind] in eenen kruichte gevallen. *Piot. Episodes Venloo*, 1634.

CRUIDEN, **CRUDEN**, bw. *Lakenververij*. || Men sal gheven van cruden van enen ghecroppen lakene xxxij nu grote, en van enen lakene metten hare xxij nu grote. *Bb. Lakeng. Diest, Ord.* 1414 a. 17.

CRUIN (**CRUYNE**), **CRUNE**, zn. v. 1) *Het bovenste, de rug (van de straat)*, fr. *la partie supérieure, le dos de la rue*. || Soo wye aen de straete huysen maken, tymmeren oft metsen wille, die en mach den ondersten dorpel van synder voordoren, poerten oft uuytgange nyet hooger leggen oft maken dan de cruyne ofte strate van der causien (daervoere liggende). *C. v. Antw.* 1545, VIII 60. — *Het bovenste van eenen bakoven*, fr. *la partie supérieure d'un four*. || Item, sal men alle backovens en diergelycke ovens maken van den grondt van het paveysel tot eenen voet hooger als den opperkant van de cruyne. *Regl. edif.-meters* 16 jan. 1705, I 40. — *Tan alle gewelven*, fr. *de toutes les voussures*. *Id.* a. 9.

2) *Priesterkruin*, fr. *tonsure cléricale*. Kil. Kruyne / platte. *Corona rasa*..., *vulgo tonsura, corona*. K. *auct. couronne, tonsure*. — Crune geven. *De priesterlyke wijding toedienen*, fr. *conférer les ordres*. || Sint dedic hem crune geven. *Reinaert de Vos* vs. 1503. Daerom ghinc hy [nl. de bischop v. Doornik] vriendaeghs... ter Sluus, om daer up de Tryniteys avont de ordene te makene, crune te ghevene en de lieden te vormene. *JAN v. DIXMUDE* 284 [1393]. — Crune hebben. *De priesterlyke wijding ontvangen hebben (de lagere of hogere)*, fr. *avoir reçu les ordres (mineurs ou majeurs)*. || En de deken versochten an Mijn here dat men Pieter en Leuz delivreire soude, bedi zi horden zegghen dat si clerken waren; en Mijn here die vraghede hem of sise over clerke kennede? zie andworden dat si niet ne wisten dat si crune had-

den, dat set hadden gehort zegghen en dat si se hadden ghezien singhen en leizen in kerken. *NAP. DE PAUW, tBesouch* 24 (1306). — Crune koopen. Deze uitdr. heeft waarschijnlijk geen andere bet. dan die van *ontvangen*. || En daer en sal no weder scepen, no raed an moghen ziin over deelman, no woukerare, no clerken die hare crune hebben ghecocht. *C. stad Brugge* I 345 (c. 1305). — De crune aflesen. *Een geestelijken persoon ontwijden, van zijne wijding berooven (door zekere gebruikelijke of sacramentele bewoordingen)*, fr. *dégrader une personne ecclésiastique*. || De Petyt Moine ghequartileert, niet jegenstaende dat hy priester was, maer alvoren zoo las men of sine crune en anders. *OLIV. v. DIXMUDE* 136 (1431).

CRUIPGELT (Cruupgelt), zn. *Offerpenning ter gelegenheid van het kruisakussen op Goeden Vrijdag*, fr. *denier d'offrande à l'occasion du baisement de la croix le Vendredi-saint*. || In de 16de eeuw bestond hier nog op Goeden Vrijdag de gewoonte, de geloovigen naar het H. Graf te laten kruipen, waar zij het kruisbeeld kusten, en daarvoor eenen kleinen offerpenning gaven: „Item, ontfanen van cruupghelde up den goeden Vrindasch, xx s. iij d.“ *DE PR. en BR. VI. Nevele* 82, *kerkrek. v.* 1547.

CRUIS, **CRUCE** (Cruys), zn. 1) *Kruis*, fr. *croix*. Tot de *witvluchten* vermeld onder het w. **BESCHUDDENIS** I 198, behoort nog die van *ter kruisvaart te trekken*: || En doen ons buten, over ons selven en over ons oier, alre hulpe van der cruce,... *Oork.* Mei 1287; en, onder het w. **EXCEPTIEN** I 412 die gene, na regel 13 uitgevallen: || [hulpe van] crusen van oncrusen, ghegheven ofte te gheghevene [nl. opgelegd of op te leggene?], van gratien, letteren, indulgencien,.. (1319). Alnog de volgende: || Soe sijn wi afghegaen en vertijen.. alle quasetheiden, alle scalcheiden en allen bedriechnessen van rechte, van faite van privilegien, van crusen ghegheven ochte te ghevene. *Rechtsbrief v. Tiel*, 18 oct. 1329.

2) *Als eens bepaalde hoeveelheid, doorgaans een tental*, fr. *comme une quantité déterminée, génér. une dizaine*. Kil. Kruys. *Decem q. d. cruz*..., *nota est numeri denarii*. — Een cruys wijn. || Betaelt Adriaen Laureyssen, als gesworen van de camere van Vreugdendal, van een cruys wijns hen nae ouden heroemen geschoncken op heyligh Cruysdach 13 Rgl. x st. *Stadsarch. Breda, Reken.* 1563/64 fol. 99. — Een cruys calck. Volgens De Bo: 15 zakken of tien hektoliers; volgens van Aelbroeck, maken de twee kruisen kalk 36 zakken of 38½, *hectol. (Workdadige landbouw blz. lv.)*. || Van elk kruysse kalk, aschen, smekolen en rappelingen, als oock van d'houille en boschkolen indifferentlyk, elk kruysse wezende ontrent de thien zakken,... zes groote. *Pl. v. Vl.* 7 mei 1772, a. 21, X 447; *id.* 7 juni 1753, XI 740. Een cruyse kalck. Twee cruyssen kalck. *C. v. Auden.* 2de d., *regl.* 12 aug. 1767 a. 12. 24. — Een kruis melk. *Twee stoo-pen* (De Bo).

3) *Vrije-jaarmarkts kruisen*. *Godurende de vrije jaarmarkten en den marktredes plaech men, te Gent, en wellicht ook elders, groote roode kruisen te stellen aan de stadspoorten en op de bruggen binnen muren, ten teken der opschorsing van alle vervolging*. *DE PR. en BR. Gent* II 73; fr. *croix de foire franche; durant les foires franches et la trêve de foire, on avait coutume, à Gand, et peut-être aussi ailleurs, de placer de grandes croix rouges aux portes de la ville et sur les ponts intra muros, en signe de la suspension de toutes poursuites*.

CRUISBLADEREN, zn. mv. *Zekere min goede bladers van de hoppe*, fr. *feuilles croisées* (?), *certaines feuilles moins bonnes du houblon*. || Dat niemant hem en vervoordere te plucken, ofte te drooghen eenighe cruysbladeren van onder noch boven de rancken, oft eenich poeder, noch deselve te menghelen mette hoppe. *Pl. v. Br.* 30 aug. 1625, I 494. *It. de Pr.* en *Br. Aalst* III 328.

CRUISBROEDERS, zn. mv. Eigenl. *de Geeselsbroeders* fr. *les Flagellants*. Maigne d'Arnis Crucifratres, etiam *Frates flagellatores*. || *Anno Domini* M.CCC en XLIX, int beghinsel van Wedemaent, rees up een secte de Cruisbroeders, en sy hadden een cruus voeren en achtere. Deze secte quam uut Almaengen en uut Brabant. Deze broederkins ontcledden hemlieden up de strate al naect, en sy gheeselden hemlieden up haer scouderen met groten gheeselen, so dat sy bloeden; en hemlieden volghden lodders, putiers, dieven, mordenaers en rovers; en sy hielden vele onghelovigheden, . . naer hendelyc de paus dede dese secte te nieten. *JAN v. DIXMUDE* 240. Int selfste jaer [nl. 1349] gingen de geeseleren en de cruysbroeders. *Piot, Chron.* 82. Doen men screef MCCCXLIX doen gingen die geeseleren te Brussel. *Ib.* 51.

CRUISEICKE (Cruseeycke), zn. *Een dier alleenstaende boomen, en ditmaal van hard hout, die tot scheidingssteeken of grenspaal van eigendommen dienden* fr. *un de ces arbres isolés, et cette fois, d'essence dure, qui seroient de limite aux propriétés*. || *De Hogevonder usque ad arborem dictum* Houdeycke [oud—?], *et de Houdeycke usque primum litem* Cruseeycke. *Brab. Yeesten* II 706, oork. 7 sept. 1342/11 aug. 1403. *Vrijheid van Rode*. Zie ALBOOM.

CRUISEN (Cruysen, cruycen), bw. 1) In rechtszaken. *Een vonnis van een nederbank doen teekenen met een kruis, ten bewijze dat men er zich van beroept op de hogere bank*, fr. *faire marquer d'une croix un jugement rendu par un banc inférieur, en signe qu'on en appelle au banc supérieur*. || Aengende allen anderen vonnissen, . . die de weesmeesteren in hunne consistorie gewoonlijk zijn te gheven, sonder rapport daarvan aen den raide van der stadt te doene, en partije haer daarmede bevonde geledeert oft geïnteresseert, dat alsulcke geïnteresseerde en geledeerde partije 't selve appointement, sal moghen doen cruycen, om ter naester vergaaderinghe van den raide van der stadt, . . gevisiteert en gewideert te worden. *O. v. Loven, Weeskamer* 80.

2) Gecruist zijn. *Het kruis opgenomen hebben tegen de ongelooftigen*, fr. *être croisé, être engagé dans une croisade contre les infidèles*. || Item, MCCCXXXIII, op die vj kalende van junij, doen geviel den strijt tusschen die van Stadingen, ketters, aen deen zijde, en de kerstenen, die op hen gecruist waeren unijt menighen lande. *Piot, Chron.* 11.

3) *In het volgende citaat kunnen wij niets anders zien dan een door den paus opgelegde straf*, fr. *nous ne pouvons voir autre chose dans la citation suivante qu'un additment infligé par le pape*. || Een ongelovliche mensche, die mits ongeloven openbarlijc van des heilichs Stoels wegen, hadde gecruist geweest, is oic niet ontfanckelijc [nl. om in rechten als eischer op te treden], totter tijt dat hij bij sijnen prelat zij gestelt in zijnder goeden namen en famen. *V. d. TAV.* 24.

CRUISHAEL (Cruyshael), zn. m. *Kruisheugel*, fr. *crémaillère croisée* (?). || In des testatoers cokene. Item, noch eenen cruyshael, ii cleyn brantrockens, twee tanghen en een viersceppe. *Inv. V. d. Hulst* 1489.

CRUISING, zn. *Cruising tot deken van een ambacht*. *Een woord, zonderlingcrwijze genoeg, ontleend aan de begeving der ridderorde: aan stelling als deken*, fr. *terme emprunté, assez singulièrement, à l'ordre de chevalerie: nomination comme doyen d'un métier*. || Vonnis, waarmede gedecreteert wort het verclaren by de wethouderen deser stadt, van dat zij geene swarigheyt en vinden van den erlaet De Vos t'ontleeden van de crusinge tot deken van het briedersambacht, midts hij met het selve ampt niet gedient en is [van hem in syne liberteit te laeten, *voegt er het vonnis bij*]. *MARTINEZ*, 46 (1639).

CRUISMUNTEN, ow. *Kruis of munt spelen*, fr. *jouer à pile ou face*. Kil. Kruys oft munte worpen. *Sortiri nummi*. || Voor het overige zochten stadsburger en buitenman genot in den baarloop, in het „cruus en munte“ werpen, en in het „effen en onoffen“, welke beide laatste spelen door menige keure verboden waren. *DE POTTER, Zeden en gebruyken* 92.

CRUIT, zn. 1). *Kruiden, specerij*, fr. *épices*. Kil. *kruyd Herba. & Aroma*. || Van elcken hondert sofferaens, gimbaer, canneel, peper, galigen, seduwaer, folie, cubeben en alderhande specie, confijt ofte nyet confijt. *Hansa-tol* 1409; *Rekenk. v. Brab.* reg. 142 fol. 185; *Lat. tekst* fol. 180 (1315): *pro quolibet quintallo croci, gingiberis, cynamomi, piperis, galangae, zeduaris, folii, cubebae et cujuslibet altioris speciei, confectas vel non confectas*.

2) *Allerlei suikergoed en lekkernijen, die te elke gelegenheid aan schepenen, commissarissen, ambtenaren, groote heeren, vroeemde kooplieden, enz. geschenken werden, en die, benevens den wijn en vaste spijsen eenen merkelyken rol, ja, ten koste der gemeente, in het maatschappelyk leven onzer voorouders speelden*. *De stad Brussel zag zich verplicht, reeds in de veertiende eeuw, de geschenken o. a. van cruyt voor hare schepenen en rentmeesters, te vervaangen door kleederen, als veel minder kostende*, fr. *toute sorte de dragées, et délicatesses, dont on faisait présent, à toute occasion, aux échevins, commissaires, fonctionnaires, grands seigneurs, visiteurs et commerçants étrangers etc. et qui, à côté du vin et des mets solides, jouaient un rôle considérable dans la vie sociale de nos ancêtres, aux dépens de la commune*. *La ville de Bruxelles se vit obligée, dès le quatorzième siècle, de remplacer les présents, entre autres, en épices, à ses échevins et receveurs, par des vêtements, comme coûtant beaucoup moins*. || Dat elc van den scepenen en rentmeesters van der stat sal hebben van der statweghen twee paer clederen tejaere, en overmids dien en selen si niet hebben cruyt, noch was, noch hoede, noch hantscoen, noch glase, dat si vormaels plagen te hebben, dat vele goeds meer coste dan die cleder. *Belg. mus.* V 83, *stadsbrieven v. Brussel* 14de El.; *it.* 87. Van wine en van crude op sente Mertensdach, doe mijn her Rogier op der scepenen huis was, xvj sc. en vj. d. — Item, van wine en van crude op der scepen huis, svridachs na sente Mertensdach, XIII sc. iij. d. — Item, van wine en van crude svridachs vore sente Katlinendach op der scepen huis, doen de coemanne van Mayorke daer waren, XII sc. *MERTENS, Oudste rek.* 1324 blz. 55. In elken van [dien] drie jaerghedinghe sal die schouthet sculdich zijn die scepene teten te gheven en haer kruyt oec te gheven. *Oork. hertog v. Brab. voor den Bosch*, 12 jan. 1329 a. 6. Van ghebackenen cruyde [peperkoek?] dat verent, doen de heeren commissarissen hier waren, en binnen deesen jare oec, opter scepenen

huys ghehaelt es, van Claus Lijnmakers, specier, quam XVIIJ sch. gr. MERTENS en TORRIS II 608, *staderek.* 1398/99.

3) *Moeskruid, groensel*, fr. *des légumes*. || Tenzij dat die proprietarissen van alzulker erven deselve binnen jaere souden willen selve betymmeren, in welken gevalle zij huere erve sullen moegen behouden, om wooningen en huere toebehoorte te betymmeren, en dairtoe nootelycke plaitzen om moes en diergelycke nootelycke cruijt te mogen sayen, zonder meer, en zonder dat zij souden mogen plaitsee behouden om kempen, vlas, hoppecruijt oft diergelycke te sayen. *Rekenk. v. Brab. reg.* 138. fol. 228 v^o, 16 febr. 1536.

CRUITBUSSE, zn. *Specerijbus*, fr. *botte à épices*. Kil. kruidbusse. *Narthecium K. auct. Botte d'épices*. || Een cruydtbusse. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100.

CRUITHOF (Cruythof), zn. m. *Moeshof, kruidtuin, warmoestuin*, fr. *potager, jardin légumier*. Kil. Kruidhof. *Hortus (h)olitorius*. Opperhof en nederhof, metten singhel, den cruythof, den bogaert. DE PR. en BR. XXIII. *Bevoeren* 63. Een huys, .. hebbende oyck een cleyn cruythofken, waerenboven die eluyden hennen ordinaris moeshoff hadden, separaat van het hofken voors. gelegen in het velt *C. gr. Loom* 501 (1698).

CRUITCOECK (Cruycouck), zn. *Peperkoek*, fr. *pain d'épices*. Kil. kruidkoek j. liefkoek. *Placenta mellita*, etc. *K. auct. Panis aromatis*, etc. *Pain espié, pain d'épice*. || De kerkrekening der stad Meenen, over 't jaar 1467/1468. rept van *Gentsche cruycoucken*, ook een van overouds gekend gebak, hetwelk, uit hoofde van de daarin gemengde kruiden, de reputatie had van bloedszuiverend te zijn. DE PR. en BR. Gent III 325. Van gelijken zo es betaelt gheweest voor de cruycoucken, van gelijken ten voornemden tijde (*te Paschen*) ghedistribueert gheweest, 1 lib. vii penningen par. *Id. X. Bachte* 57. *Kerkrek. v.* 1578. — *De abdijen van Terkamen en van Vorst, moesten, op Nieuwjaardag, aan de Jagerij van Brabant, de eerste twaalf kleine kruidkoeken, de andere zes groote kruidkoeken geven* [niet des *gâteaux aux herbes*, maar des *pains d'épices* geven]. A. WAUTERS, *Environs*. III 364. Zie LIECKOECK.

CRUITSIFTE, CRUITSEEFDE, zn. *Specerijzift*, fr. *tamis à épices*. || Item, een cruytseefde. GÉNARD, *Antw. arch.* XVII 246, *Inv. Van Schoonbeke* (1556). Een cruytsifte. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 100.

CRUITSTEEN, zn. m. *Mortier, vijzel*, fr. *mortier*. Kil. kruidsteen of j. mortier. *Mortarium*. || Item, noch eenen coperen moertier oft cruytsteen. — It. eenen cleynen coperen cruytsteen. *Inv. V. d. Hulst* 1489, in *die cokens*.

CRUCKEN, zn. mv. *Wikken, dwive*, *paardebouwen*, fr. *des vesces* (?) — Of moet er *cruden*, *moeskruiden*, *des légumes* gelezen worden? — Het concrete kruk bet. in mijne omgeving nog de *wilde wikken*, fr. *vescerons*, die in graan en klaveren wassen (geen vitzen), en anders zeer dienstig zijn voor de koe, vooral het klaverkruk. || Daer staet oft yser [toe gegeen is] moet men thiende aff gheven, zonder alleen van heure vruchten, als ervetten, boonen, crucken en kemp en diergelyken, alsoo verre die landen daerop [zij] gewassen zijn, metter schoepen en niet metten ploech oft eegnden bereijnt en sijn, en anders niet. *C. v. Diest, hs. Van Zerppele, Actes vérific.* fol. 207, *Extract wylt der stadt rechten* 7 nov. 1533. *Id. hs. d. kon. bibl.* VIII 6.

CRUSADE, CROISADE (Crusaet, crosade, cru-

saerde), zn. v. 1) *Eene Portugeesche gouden must (cruzado)*, fr. *monnaie d'or du Portugal, crusade*. || Den crosade van Portugale van lxxix xxxix sta. *Muntwaarde in Brabant* 1499. Een crusaerde gherekent voer VIII Rguld. *Inv. v. d. Hulst* 1489.

2) *Rente, jaarlijksch inkomen, fr. rente, revenus annuel*. || Zoodat hij [nl. Noircarmes] een heere van der Spaenscher oorden es gheworden van Alcantara; hebbende van onsen conino een crosade daerup bezet en hem voor een gratueteijt gheschonken, inbringhende ofte weert wesende (zoo men zecht) acht duijsent guldenen tjaers. FERD. VANDER HAEGBEN, *Ber. tijden* II 72.

3) *Crusaet (Croisade) van Sint Jacob. Ridderorde van Sint-Jacob in Spanje*, fr. *ordre de chevalerie de St-Jacques en Espagne*. || Also Gaspar de Anastro, .. hem heeft vervordert, .. te tracteren met den coninc van Spaenguen, en .. den last taenvaerden van den persoon synder Excellencie den prince van Oraingien moordadelyck omme te brengen, op hope van recompense van 80,000 ducaten, en een Crusaet [*var.* oft de weerde van dien in rente, en een Croisade] van S. Jacob, en andere heerlycke officien. GÉNARD, *Antw. arch.* IV 2. 31.

CUDDE, zn. v. *Kudde, schaar*, fr. *troupe, troupeau*. 1) Van personen. || Johannes, b. d. gr. G., busscop van Ludick, en Zacheus van Vranckenhove, .. abt des cloesters van St.-Troyden, .. Totten loffelijcken regimente ons gheheelen cudde oft scare aengenomen, soe werden wij nerstelijck bedwongen stadelijck te overpeysen, hoedat wij dat volck, ons bevolen en onderdaen, mogen gubernerem ... *C. v. St.-Troyden* § 81. Het volc quam met groten cudden en menichte te Brugghewaert. JAN v. DIXMUDX 53.

2) Van dieren. Kil. *Kudde. Grex*. || Van eenen cudde scaep iijj, en drye scape maken 1 cudde; en van eenen cudde verkenen iij d. en de drye maken 1 cudde. *Rekenk. v. Brab. reg.* 131, in *fine. Cantcheijen* — en *verfprecht te Brussel*, 15de E. Gij sult weten dat x scapen maken een cudde, en vier oft vijf verkenen t'samen maken oic een cudde. *V. d. TAV.* 90 v^o. *It. K. v. Paricks* 1472 a. 18.

CUDDE, zn. v. *Bandhond*, fr. *chien d'attache* (?). || Die ghene die eenighe cudde oft huysghondt doodt sloeghe, sonder redelijcke oorsaecke, sal ghehouden wesen den meester te vreden te stellene, .. *Pl. v. Brab. ult. febr.* 1545 a. 27, II 171. (Dit volgt op a. 26, spr. van eenen edelen hond).

CUDËL, CUIL (Cuy), zn. m. *Kuil, bodem van een vischnet of vischkorf*, fr. *fond d'un filet ou d'une manne à pêcher (glène, glime?)*. || Dat niemen en vissche metten rieke naar Bamesse, men mach dore elcke maerssche van den kudde eenen dume steken, en dat hij niet langhere en sij dan x vademmen, up de boete van iij lb. en taciip en nette verbuert. DE PAUW, *Vgb.* 125 (1373). Dat sy alle huere oude netten, corven, gereeschapen en harnaesch gehouden sullen wesen te nieten te doene en daarmede niet meer mogen visschen, en andere maken oft doen maken, daeraff de maesschen en cuylen derselver netten en corven twee duymen wyt sullen moeten wesen, .. opdat t'cleyn vissch en gru wasschen mach. *Pl. v. Brab.* 8 febr. 1513, III 532.

CUDSE (Kudse), zn. v. *Knode, sware knoeststok, knuppel*, fr. *massue, gourdin*. Kil. Kudse / kodes ofte colve. *Massue*. || Cudsen voere beslagen met yseren pynnen. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 99, ord. 14 aug. 1459 a. 17. Genagelde kudse. *C. v. Lier* II. Die yemande slaet met eenen clippel, stocke oft cudsen (sonder yser oft loot, en sonder

mencke) verbeurt 117 ponden. — Die eenen anderen slaet met eender geloedder kolven, verbeurt 11 ponden. *C. v. Antw.* 1545, II 10. 11. Die eenen anderen... steeckt oft slaet met een pijcke, daghe, colf, cude, ... *C. v. Santhoven K. en br.* 1665 a. 19. Ghenagheide kuden. *K. v. Rupelmonde* 1510 a. 1. — In de keure van *Assende*, rubr. *Van manslachten*, moet waars. gelezen worden colve oft cuden in pl. v. cudden. — Kil. heeft noch tans ook kodde, met dezelfde bet., en dit w. komt voor in de kost. der kast. v. Iperen a. 34: geslepen peeden, codden, vorcken, enz.

CUDSE-LEEN. Zie LEEN.

CUEILLETTE, zn. v., een vreemd woord, te onzent onder niet minder verschillende vormen voorkomend dan in zijn geboorte-land: Caillote, caillote, calliote, calliotte, keylote, coeullote, cueillote, queillot, queyllote, quelote, quellote, guoillote. *Lichting van belastingen; de belasting zelvs, fr. cueillette, levée d'impôts* (Dupin et Laboulaye); *collecte, levée de deniers* (La Curne); *l'impôt même. Deze Fransche afpersing bracht niet weinig opschudding in Vlaanderen te weeg, en was oorzaak van veel bloedstortens, fr. cette exaction française causa beaucoup de sang répandu en Flandre.* || Van elc hoet coerens moest men gheven twee grooten, en dat hiet men caelyote. *JAN v. DIXMIDE* 294 (*sub anno* 1411). Eene andere volkswoeling had plaats den 29 juni 1467, ter oorzaak van de cueillote of belasting op het zout en het graan, door Philip den „Goede" in 1448 en 1449 ingevoerd. *DE PR. en BR. Gent* III 84. Een zwaere caillote ghestelt te Brugge, en uute gheroupen den laetsten van decembre XIII^e ic up al dat men oorboren moeste, zo groot dat het ghinc boven maete. *PIOT, Chron.* 273 (1490). Ons gebeden hebben hemlyuden te willen consenten te mogen heffen sekere cueillote oft nyeuwe impost up de personen, goeden en oopmansepen aldaer passerende. *Ekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 178 (1504). *It. Cannaert Bijdragen* 417; de Potter, *Chron.* 95. 96; *C. v. Gent* II 88. 91; *C. stad Brugge* II 89; *Ol. v. Dixmide* 67, enz. Zie ook CALSEVEL. — In verscheidene oork. v. Vlaanderen treft men de benaming aan van *la creue* [*crus*] *de la maletote*, of de creue alleen, welk v. La Curne verklaart: *tot accroissement en général, ou augmentation d'impôts, etc.*, dus alle vermeerdering of verhooging van belastingen. || D'oude halle met de creus. — De corenmaete met de creus. — De beestaasyse met het reepgeld en de creus. *O. P.-B. austr.* 28 mei 1704, *Specif.* 2. 3. 13, I 522. 523; *it. Pl. v. Vl.* 7 aug. 1754, VIII 444. 446. *regl. Kortrijk. It. Auden. meng.* I 43. 52.

CUEILLETTE-HUIS, zn. *Kantoor der belastingen van dien naam, fr. comptoir de la cueillette.* || *Se efforcèrent plusieurs dudit commun de rompre et démolir furieusement certaine maisonnette de brycques, appartenant à la ville, appelée het Cuilloothuus, où la Loy recevoit les assis et maellotes de la cervoise de ladiete ville, etc. Auden. meng.* I 52 (1589); *it.* 43.

CUEILLETTE-MEESTER (Callioot-meester), zn. mv. *Ontvaenger van stadsinkomsten, fr. receveur des revenus de la ville.* || Zoo sy [nl. burgemeester en schepenen] vangelijcken hebben macht en autoriteyt te stellen jaerlicx eenen tresorier en ontvaenger, die men noemt callioot-meester, tot het innen en, op haerlieder ordonnantie, te distribueren stadts-incomen. *C. v. Roesselaar* I 5.

CUIL. Zie CUDEL.

CUIL, CUULE, zn. *Een vischnet om „molemaars"*

te vangen, fr. filet à pêcher des morlans (?). || Tenware dat de vierlijneman cuulen omme muellenaers te vanghene, hem toebehoorende, mede tsophe brochte, en in dat cas soude behooren meer te winnene. *C. v. tProosche, K. d. Visschers* 1514 a. XVII, I 878. Vgl. met CUDEL, en CUWEL.

CUIL (Cuytle), zn. Zoals thans. *Keil, diepte in de aarde, fr. fosse.* Kil. Kuyl. *Foues*, ... — Coolcuil (Coelcuyl). *Houtskolen kuil, fr. fosse à charbons de bois.* || Alst geboeren zal den wouwmeestere oft zynen stedehoudere en coopluden, ten versuecke van partyen te trecken. *Kb. v. Sonienbosch* 1460 a. 22. *It. Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 70 v^o. — Cuil van metale. *Ertsmijn, erts-groove, fr. mine, minière.* || Eest dat die serf oft slave, die violencie doet bij orlove van zynen heere, soe sal hij ghelevert wordden te wercken in den cuulen en myneren van metale. *V. d. Tav.* 71 v^o. — Iemende te condempneren in een minere oft cuyl van metale te arbeiden en te wercken. *Id.* 55; *it.* 78 v^o.

CUILNET, zn. || Dat niemant en vische met sleypnetten, ... met anderen cuylnetten of balnetten. *V. d. Tav.* 147. Zie CUDEL, CUIL en CUWEL.

CUIP, CUPE (Cuype, cuppe), zn. v. Eener stad. *Grond en grondgebied rond eene stad, fr. cuve, territoire et ressort autour d'une ville, banlieue, circonscription.* Vgl. BIJVANCK 2). — De kuip van Brussel bestond uit St-Joes-ten-Oode, Elsele, Schaarbeek, [Op-Brussel, *Brussels superior*] St-Gielis, Vorst, Anderlecht, Molenbeek en Laken. *Henne et Wauters* III 20. || *Territorium Bruzelense propriè dictum vulgo de Cuype.* CHRISTIJN, *C. v. Brussel*, fol. 3; deze uitgever meldt ook acht dorpen, doch niet Vorst [Forestum], maar integendeel Etterbeka. — || Soo wanneer men spreekt van Antwerpen is men begrijpende niet alleen tegene dat binnen de poorten oft mueren van de stadt is besloten, maer oock daerbuijten gelegen is, binnen de cuype, oft vrijheit derselver. — De cuype oft vrijheit streckt haer tot Dornebrugge en Berchem, en alsoo voorts omme de stadt Antwerpen. *C. v. Antw. comp.* I j. 1. 2. Die schepenen der stadt van Diest [sijn] ordinariisse richteren ... over alle poorteren en inwoonderen der stadt, binnen en buyten, sooverre die limiten sijn streckende, dwelck men heet binnen cuypen. *C. v. Diest, kon. bibl.* I 1. — De stadskuip was oock synon. van *stadsvrijheid*: || Binnen de cuypen oft vryheyt van Diest. *C. v. Diest, Leenhof v. Brab.* reg. III nr. 159 fol. 12 v^o. a. 5.

CUIP, als bestraffingstuig. Zie HUYCKE 2). || Soo wie in onse stadt oft vryheyt hilt quade herberghe, doet blasphemie oft dierghelijcken, oft openbaer in overspel sit, sal men op die kaecke mogen setten, ofte die kuype doen draghen, oft andere openbaere penitentie aendoen. *O. Liège*, 27 juni 1577, a. 44, *Hasselt.* Zie ook MANTEL.

CUIPSETEL, CUUPZETEL, zn. m. || Zij pilliarden oock vier Philipsdaelders, die verborghen laghen in eenen cuupsetele. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III. 93 (1566).

CUISSCHE, CUUSCHE, zn. *Handvatje, fr. ansette.* Kil. *Kuysche stand. j. potheyse. Anula culinaria.* Isere potten oft vertint, hangels, cuuschen, ... *Prooss Moersmiers* 3 *Smaden* 1546.

CUISSCHELIJCK (Cuy —) bijw. Van de kleeding. *Zuiver, netjes, fr. de l'habillement, nettement proprement.* Kil. *Kuyschelic. Casid, purd, integrè.* || Soo wie dat niet ter processien op Helichs-Sacramentsdach cuyschelijck en talweerdich en comt,

en ten uitgaen en incommen dat weerde Helich-Sacrament en eert, eenen boghe en eenen pijl in sijn handen en heeft, die sal verbeuren vi gr. de Pr. en Br. XXIV. *St. Gillis* 50, K. v. 1527.

CUIST (Kuyt), zn. m. Moet er niet gelezen worden Kuyse? *Knoeststok, knots*, fr. *massue*. Kil. Kuyse. *saz. fris. sic. hol. fla. j. Kudae. Clava*. || Wie kuyt, ruytince ofte desghelijcke wapen draecht, . . 1 lib. — Soo men aen iemant vint dat hy heymelicken eenen kuyt ofte desghelijcke wapenen draecht, . . K. en br. v. Grave 13.16.

CUIT (Kuyt), zn. || *Item, des bois loyés ensemble appelés kuyt(?)*. *Rakenk. v. Brab. reg. 134 fol. 142 v°*.

CUITE (Cuyte, kuyte, kuitbier, keuyte, keute, keyte, coyte, koyte), zn. v. *Een aldus genaamd bier, zoo buitenlandsch (nl. Gouda'sch of Delftsch) als inlandsch; deze laatste bieren voorkomend als klein of dun bier, en ook als dubbel of sterk bier, fr. bière ainsi nommée, tant exotique (nommées de Gouda ou de Delft) qu'indigènes; ces dernières bières se présentent comme de la bière légère ou petite bière, et aussi comme de la bière double ou forte*. || Kil. Kuyte. *Cerevisiae genus*. Plantijn Kuyt/dun bier. *De la petite bière ainsi nommée. Cerevisia tenuis*. Zie Gailliard KEYTE. — a) Als vreemd bier. || *Item, que au regard de l'estatut, édit et ordonnance faite par ceulx de la Loy de nostre dite ville d'Ypre touchant le reboutement et deffense de la cervoise de Hollande appelée keyte, et aussi le brassage des cervoises d'un gros le lot, et de demy gros le lot, que l'on brasse au dit lieu d'Ypre*. ALPH. VANDENPEERBOOM *Cours de justice* 2e partie p. lvij, *Annexes*, 4 juin 1451. Dat men de Goudsche keyte sal geven: den pot om eenen halven leliart, van den Ingelschen byere iiii st. br., van den Hamburger byere oic iij st. *Stadsarchief Bergen-op-Zoom, Breeden Raad, Resol. nr. 11 (21 oct. 1488)*. Dat elck taper in de poort van Ruplemonde sal moghen inlegghen allederande vrent bier, van wat color dat es, en oock Goudsche kuyte. DE PR. en BR. XXVI. *Rupelmonde* 94 (1510). Dat zij in eenen ghemeeen keldre sulmoghen legghen, tot huerliedre slete, en anders niet, Hamborgschen biere, Ingelsch bier, Hollandische coyn [i. coyt] of diereghelijcke vreemde bieren commende van over see. DE PR. en BR. *Aalst* V 443 (19 febr. 1505); *id.* Coyte. I 210. Coyte, Hamborgschen bier. C. v. *Aalst* 404 (1578). Al tguent dat staet buyten pachte, als den wijn, den Inghelschen up den wijn, keyte en vreemde bieren, den crabbeleere, . . DE POTTER, *Chron.* 108 (1539). — a) Buitenlandsche cuit en Brugsche cuit. || Dat niemant . . hem en vervoordere inne te legghene tweederhande sorte van biere, te wetene: keijte, waghebaert, dobbel bier, . . en cleen bier, Bruche keyte of andere inbrauwen bieren van den minsten prijse en assijse; noch ooc . . . en ditte omme te weerene de occasie en auspacie van toleene bier te mueghen minghelen, en vercoopen voor keijte en dobbele bieren. C. v. 't *Prooische* I 884, *keure* v. 1514, a. 26; *id.* 356. — b) Inlandsche cuit. || *Item, van de beswaringe van de azyse, de [nl. die] de van Antwerpen opt Hamburger bier en vitalien, de van Oosten aldaer gebracht werden, gestelt hebt (sic), also dat de poorters van Antwerpen verboden is, dat se geen Hamburgerbier duyner tappen mogen dan keute [nl. kuyte of klein Antwerpsech bier]*. MERTENS en TOEFS IV 523, *Verdrag met de Hanse* 1468. *On brassait à Bruxelles de coyte ou cuyte*. HENNE et WAUTERS, I 164 (15de E.). Kuitbier. EDM. POULLET, *Pynnock* 349, *Loven* 15de E. Dies sal hy [nl. de betalende

gevangene] hebben telcker maeltijt goed broot, goede potaige, een vierendeel Brugsche keyte, en voort zulcke spyse als den dach ghetydich ween sal en hem tamelyck bedursten, zonder wyn. C. *stad Brugge* II 151, *Regl. Steen* 15de E. Item, bet. Willem Lawsaem, van een tonne keyte [biere forte noteert de uitg.]. ALPH. VANDENPEERBOOM, *Des Ghildes, Maeltijt* v. 1472, blz. 79. Een tonne keyten. DE VLAMINCK, *Stad*, IV 331 (1539). Behalven van der kuyten of cleyn bier. MERTENS en TOEFS, IV 506, verslag 1543. *La petite bière dite kuyte*. VAN DOREN, *Inv. Mechelen* II 232 (1599). *La bière ou cervoise de Menin était anciennement désignée sous le nom générique de „keute”, et comprenait la „double bière”, le „cnollaert” et la „petite bière”; mais, à partir du XVIIe Sc, ces dénominations sont généralement remplacées par celles de „bière brune” et de „bière blanche” et de „petite bière brune ou blanche”*. REMERY I 327; *id.* 324.

CUITELANEN (Cuy—), zn. mv. || Zyn voorts dezelve Jan en Joos ghehouden te maekene en stellene de candelaeren die tussehen de pylaeren hanghen moeten, in drye panden, over beede de syden met kornissen, en twee hanghende cuytelanten [*culs de lampes*]. *Aud. meng.* V 120 (1567).

CUITSCH, bn. || Van Anthielkine Bliden, ghecalengiert omme dat hij eenen man ghenomen soude hebben xxij s. par. en ghewondt, denwelken men hiet Hannin Alaert, sodat men den bailliu claerlic ghaf te kennen, dat hij so kuitsch gheweest heeft dat hij lach ghebonden; omme twee hem de bailliu liet verdinghen, en omme dat bij nachte gheviel en hijt niet en mochte gheproeven. Ontfaen te mijns heren bouf xii lib. *Reken. baljuws Gent* 1364/65 rol 1720.

CUCKTE (Cukte), zn. v. *Morris*, fr. *jument*. || De cukte, die vercocht wert, es sculdich ii penn. tPaert ii penn. De coe i penn. DE PR. en BR. *Gent* II 569. Gentsche tol (tol v. Ayshove) v. 1199; de Lat. bij Warkönig en Gheldolf, *Hist. ville de Gand* 236, zegt *culcitra*, en de gelijktijdige Vlaamsche vertaling, volgens hen (nota 4) „merry”, *jument*.

CUCKULEN, ow. *Slingeren, bij middel van eenen slinger werpen (naar)*, fr. *fronder, lancer par une fronde*. Kil. Kuchelen/kughelen. *holl. j. slingeren*. || Dat niemant, wie hy sy, hem en vervoordere te cuckulen naar eenich ghevoghelte. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568 a. 22, II 176.

CUL (Cull), zn. m. Van een dier. *Teelbal, zaadbal, niet de roede of den „peserick”, fr. (d'un animal) scrotum, testicules*. Kil. Kul/klos/klosken. *Coleus, testis*. Zie Schuermans KUL. || Dat nyemandt weeren vleesch ter bancken bronghen en zal om te vercoopen, tensij dat hij den peserik van den cull daerbij legghen opte banck, en daertoe daerbij sette een root vaerken brest twee duymen, op eenen steek wesende lanck een vierendeel, opdat men teelve openbaerlyck sien mach. *Kb. v. Turnhout* 1550, fol. 74.

CULDER (Ouelder), zn. *Kolder, lederen wambuis zonder mouwen*, fr. *colletin, pourpoint sans manches*. Kil. Koller. *Colobium, vulgo collare, collarium*. Koller van leder. *Colobium scortum, lorica, thorax coriaceus*. || Die cramen van boxenen, culderen, wanten en diergelicke, . . DE PR. en BR. XXIV. *St. Gillis* 15 (1554). I honscooten ouelder, met luypaerden gevoedert, met xxxiii gouden cnopen. GÉNARD, *Auto. arch.* II 269, *Inv. van Stralen* 1567. Boven het wambays een marokijnen leeren culderken, doorneden in de lynchde, hebbende boven,

ter rechter handt, seven oft acht silver ofte cristaelen onoppen. DE PR. en BR. *Gent* I 149 (17^{de} E.). Zie ook RINCKCOLDER.

CULCKT (Culet, culct, kulct), zn. v. *Sprei, deken, gestikte beddedeken*, fr. *couette, lodier, court-pointe*. Kil. Kulct *Culcitra, culcita* K. auct. *contil, coite de lit*. Maigne d'Arnis. *Culcita puncta*, gall. *court-pointe*. || *Unam albam vestem pro supponendo lecto. Unam albam vestem dictam culct, pessimam.* Inv. de Bliagies 1386. II roye sargien en i wit culcte. Inv. V. d. Hulst 1487. Eenen witten geoot-tonneerden Spaenschen kulct. GÉNARD, *Antw. arch.* XVII 243, Inv. van Schoonbeke 1566. De beste sargie. De beste kulcte. C. v. *Antw.* 1582, t. 41 a. 104. Alle beddenen, . . . Item, culctken, sargien, tapijten, . . . C. van Loven XII 11.

CULCKT-STICKEN (Oustiken), zn. *Gestikte beddedeken*, fr. *court-pointe*. Zie CULCKT. || Dat men voortane niet en sal moghen vercoopen binnen Bruesele, noch binnen der vriheit van Bruesele, noch sargie noch oustiken die van alsoe quader stoffen ghemaeet sijn dat men die te Bruesele niet maken en mach. K. *Lakeng. Brussel* 1393 fol. 4.

CULCKT-STICKERS, zn. mv. *Spreimakers*, fr. *court-pointiers*. Zie CULCKT-STICKEN. || De culctstickers sijn, die hier voortijds maeckten en doorstaken (met goude of zilvere draen) alle soorten van wambaysen, slinger-mouwen, vrouwe-voorbaten: en zij voerden [voederden] sommige kleederen op de maniere als men nu met zijde-watte doet: zoo maeckten zij ook beddeckels oft chargen, dewelcke men noch hedendaeghs culcten noemt. DAMHOUDER, *Grootdaghelyt* 530.

CULMES, zn. o. || Voort, zo zullen zij wijsen eenen Goessin Van den Berghe, omdat hij trac een culmes, in evele, up N. . . , in de boete van x lib. par. Item N. . . omdat hij trac een culmes, in evele, up N. . . , in de boete van vichtig ponden par. Oork v. 22 oct. 1458.

CULPEERT, CULPAERT, zn. *Rein*, fr. *cheval hongre*. || Hutten sacke voren toegebonden, die de meerie ofte culpeert draeght up den rugghe, es sculdich 1 hallinc. *Gentsche tol (tol v. Ayschove v. 1199, getranslateert in Vlaemsche.* DE PR. en BR. *Gent* II 569; de Lat. tekst, Warnkönig en Gheldolf, *Hist. Ville de Gand* 286, heeft *jumentum sive roncinius*, en de gelijktijdige Vlaemsche vertaling, volgens hen (nota 5), „ruun“ *cheval hongre*; er bestaat dus twee verschillende vertalingen van dit oude tolsrecht. — Dat niemant doen en zal noch driven in den Oostbrouk onovelicke en onnuttelicke beesten, dats te wene: stieren, beeren, sueghen, culpaerden ofte ongherjnghe [o-gde] verkenen. DE PR. en BR. VI. *Nevels* 8.

CULTER (Kulter), zn. *Lang stuk bewerkt hout, dienende voor zolderbalken*. (De Bo Kulter, Kulder), fr. *longue pièce de bois ouvré servant de solive*. || Deylen, sparren, yffers [juffers], culters. *Pl. v. Vl.* 17 juli 1779, *pondgeld te Brugge*, XI 795. — 100 Kulters van 20 a 24 voeten, 5 schell. *Id.* 19 jan. 1782. blz. 1084.

CUNNE, zn. v. Van koopwaren. (Kunne), soort, fr. *(de marchandises) sorte, espèce*. || Mit allen hoeren, goeden, van welker kunne. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 27 v^o; id. fol. 80 v^o. (15^{de} E.).

CUREIT (Cureyt), zn. m. *Pastoor, herder*, fr. *curé*. Kil. *Kureyt. vetus*. j. prochianen. *Curio, vulgo curatus, gal. curé*. || Cureyt oft prochian van Sinte-Plasias te Diest. *Test. v. Wouter Wynants* 1481. De cureijt en tghemeente van der prochie van Dickelvenne. DE VLAMINCK, *Stad* I 96 (1519).

Den cureyt van Westerloo. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 358 (1534). Niet wetende dat een goet pasteur, prochyaen of cureyt, om de zielen wel te regierne, behoort en schuldigh is te weten. *Plac. v. Brab.* 18 dec. 1544, I 40. De cureyten en kerkmeesters van de prochiekercken. *C. stad Gent* II 380 (1568); id. 382.

CURENCE, zn. v. *Persloop, roodeloop*, fr. *dysenterie*. || Binnen vier maenden ofte daerontrent was de man comen afflijvich te worden van de curence. A. WAUTERS, *Les Cozies* 29 (c. 1600).

CURIEUS, bn. *Nauwkeurig, zorgvuldig*, fr. *soigneux, attentif*. La Curne *Curieus, soigneux*. *Curieusement: soigneusement*. Maigne d'Arnis *curiositas: cura, diligentia; sois, zèle* (1416). Meijer Wordenschat. *Curieus Nauwkeurigh, zorgvuldigh*. || Van gelycken zal particuliere en curieuse notitie gehouden worden van de confessen, loocheningen, gesten, geschreemen en andere maniere van doene van den patient in de torture. C. v. *Auden. Stijl crim.* 1619 a 22.

CURTE, zn. v. *Kleine munt van de waarde van 2 mijten* (V. d. H.), fr. *petite monnaie de la valeur de 2 mites*. || In veel plaetsen de hurghelen vloghen ooc meest al in sticken, zoodat tsanderdaechs die kinderen met die pijpkins achter straten liepen al fleijtende, en vercochten se een curte oft vier mijten tstick. FERD. VANDER HARGHEN, *Ber. tijden* I 138.

CURTEWAGENTIJT, zn. *In de leenmanschap de tijd tusschen Sint-Jansmis en Sint-Baafmis, fr. dans le vasselage le temps entre la St.-Jean et la St.-Baon*. || Te Balgerhoeke was een ander leen, gehouden van 't hof van Praat, aldaar dienstplichtig met „eenen meswaghen, eenen snijdere en eenen hoyere tsiaers, altoos tusschen St.-Jansmesse en Bamesse, gheseyt es curteuwaghen tijt." DE PR. en BR. VIII. *Adeyem* 13.

CUS, zn. m. *Vrede, soen-, verzoeningskus*, fr. *baiser de paix, de réconciliation*. || En in teeken van volcommelicken pays, den montsoendere te bedancken met eenen cus. *C. stad Gent* II 375 (1564).

CUSBLADEREN, CUSSENBLADEREN, zn. mv. *Zilkussens*, fr. *cousins de sièges*. || *Dimidium duodenam foliorum dictorum cussenbladeren*. *Schep. v. Brussel* 5 nov. 1447. Zie ook BLAUWERIE 2) Cusbladere. — Zie nog SITCUSSAN.

CUSEEL, zn. *Hoop van eenige schooven graan*, fr. *faisceau de certain nombre de gerbes de grain*. — Moet er niet gelezen worden fasceel (?), Kil. *Fascis, fasciculus*. || Als het cooren rype is, soo moet den bauman doen picken, binden en in cuseelen stellen, en alsdan senden om den lantheere, ofte eenen in syn plaetse, om te commen deelen. (De Fr. tekst zegt: *mettre en parchelles*. C. v. *Auden.* 2^{de} d., juni 1671, *Costume der Helftwinning* a. 3.

CUSSEN, bn. Cussen den peis (paiz). *Den vredeskus of vredesoen geven*, fr. *donner le baiser de paix*. || Dit es de maniere hoe Wouter Joorys en syne twee kindere verzoenden en cusseden den paiz van der doot van Willeme Scinkels. C. v. *Aalst* 468 (1437).

CUSSEN, bw. In geldzaken. *Foldoen, vergenogen*, fr. *payer, satisfaire, contenter*. || Van derwelcker rekeninghen van den voirs dertien jaeren en een half wy ons wel gecust en gepayt houden. *Brab. yeesten* 15 mei 1840, I 821.

CUSSENWADEREN, zn. mv. (?) || Dat alle dieghene die int gros coopen en vercoopen njeuwe sargien en cussenwaderen, sullen oyck schuldich en gehouden sijn van nu voertaen het leghwerckers-

ambacht te coopen en hetselve te voldoen. *K. Legwerkers te Diest*, 11 mei 1540, *Add.* 9 apr. 1549.

CUST, zn. *Eene landstreek*, fr. *une contrée* (?). Kil. Kuste. *Koste. Regio, ora.* || In den eersten, so sal mer maken van enen sac cust..... twee bellaerts en dri smael brede; en die gheen bellaerts maken en wilt, sal moghen maken vj smael brede, en niet meer. *Kb. Lakeng. Diest, Wolwerk, Ord.* 1425 a. 2.

CUSTBAER (Cnysbaer, keusbaer, cusbaer, custbaer), bn. *Zuiver, deugdelijk, van goede, onberispelijke hoedamigheid*, fr. *pur, de bonne et irréprochable qualité*. Kil. Kuyschbaer / kustbaer / kostbaer. *Purus, integer, probus.* — a) Van allerlei waar: || Andries seegt dat Peter..., oft dat hy hem goet costbair goet van wolle, van alluyn, van sukre, van gesteente oft van anderen wairen en comanscapen boven gethoent heeft, oft bij monstre heeft laten zien, en vercocht alsoe goet te leveren, dwelc binnen valsch is en niet soe goet. *V. d. Tav.* 90. — b) Inz. van geldspeciën. || Enen ouden seilt, goet en custbaer van goude. *K. Lakeng. te Vilvoorden* 1393. blz. 4. Dat hi, omme eene somme ghelds die hem al en wel es vergouden, vercocht heeft wel en wettele... , tsjaers erflic drie guldene penninghe, die men heet oude keyseresche scilde, goet en custbaer van goude en van ghewichte. *Stadsarch. Diest*, vak 18) (6 juni 1393). En [sal] oock binnen sonneschijn de gheloofde kooppenninghen... moeten betalen, oft ten minsten namptiseren onder recht, in goeden cnysbaren ghelde. *C. v. Bergen-op-Zoom* xv 16. — c) Van bier, brood en hout: || Brouwers mogen geene boekweyt verbrouwen, maer moeten custbaer goed gebruyken. *GÉNARD, Antw. arch.* I 410 (1597). De backers sullen oock moeten goet cusbaer broot backen, van terwe en rogghe, soo deselve graenen gewasschen en van den meulen ghekomen sullen zijn, sonder die te vervalschen oft met andere te mengelen. *K. en br. Santhoven* 1665 a. 56. Cusbaer hout. *Kb. v. Somén* 1460 a. 41. 42. 53; *id.* Keusbaer hout. *Pl. v. Brab.* II 151, *Kb. v.* 1628 a. 46. Cusbaer ezellade. *Auden. meng.* IV 166. — d) Van laken. || Den ondermans van der gulden, omme dat sij alle lakene en stucwere, dat men maect binnen der stat, oversien oft sij goed syn van ghewande en custbaer van zeghelene. *MEERTENS en TOFFS* II 638, *staderek.* 1401. — e) Van bouwstoffen en staat van onderhoud. || Dat die werken selen werden gemaect van goeden custbaeren stoffen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 10 (15de E.). Eene goede custbaere looden gote. *C. v. Antw.* 1545, VIII 31. 41. In goeden custbaeren gereke. *Id.* XIII 61. Den tochtensier oft de tochtersee, die eenighe huijsen oft onruerende goederen besit, is schuldich die goeden te onderhouden in goeden keusbaeren [var. kostbaren] ghereke. *C. v. Lier* XIV 1.

CUSTBAERLIJCK, CUIJSCHB—, (Kuijsb—), bijw. Kil. Kuyschbaerlick. *Purè, integrè, probè.* || Dat yeighelyc mach gestaan mids makende en onderhoudende, voer syn deel heyminghen, eenen thuyt oft schutsel, custbaerlick en tamelick. *C. v. Antw.* 1545, VIII 28. Daernaes moet de gebuere die gote (eens custbaerlyck alsoo op syn daek geleegt synde)... voordane onderhouden. *Id.* 41. Custbaerlyck reparen [de huysen]. XIII 61. Indien dat jemant op zijn erve een privaet, sterfput oft bornput cuyshbaerlyck gemaect hadde. *C. v. Bergen-op-Zoom*, XIX 51. *Id.* C. v. d. Kie: *K. v. de heyminghe*; *C. v. Dourne* 1612, IV 66; Kuijsbaerlyck, *C. v. Gheel* XII 1.

CUSTBAERLIJCKHEIT, zn. v. *Deugdelijkheid, goede hoedamigheid*, fr. *bonité, bonne qualité*. || Dat allen degene die, van buyten, hier ter merckt frequenterende, broot veyl brenghen, hetzij rogghenbroot oft witbroot, zullen dat moeten backen tot alsulcken gewichte en grootte en custbaerlyckheyt gelijck onse ingesetene. *Kb. v. Turnhout* 1560 fol. 67 v^o.

CUSTBIEDING, COSTBIEDING (Costbeding, costboding, cusboding), zn. (Custingbieding). *Is rechten, opdracht van eed, bieding om zijn recht of eenige omstandigheid bij eede te staven*, fr. *(en justice) présentation d'affirmer son droit ou quelque circonstance par serment*. Bij Kil. is Kustinghe een Zeelandach woord, *jurjurandum*, als bebediging door de weduwe van de echtheid der boedelbeschrijving na het overlijden van haren echtgenoot; en Boey meldt nog Kusteed, als een anderen bijzonderen eed in de kost. v. den Brielgebruikelyk in zake van verwonding. Men zal uit het volgende zien, dat het woord in Zuid-Nederland niet vreemd was, al gewaagt er Kil. niet verder van. || Van welken saken scepenen van der Kuere in de stede van Ghend, her Gillis Rijnvisch en sine ghesellen, na eisch, na andworde, na tale, na wedertale, en na al dats voer hem quam, en na costbedinghe die de Jacopine der vrouwen daden, so wijden scepenen... vors. de vrouwe vorghen. Iedech en quite van den vors. eesche, mids dat si ghereet was haer eet te doene, en dat de Jacopine haer verlieten van den eede. *Scheep. v. Gent* 13 dec. 1349, *Ned. Mus.* 1879 blz. 143. Dat es te verstante van pachte die ghevalen es te sent Jansmesse a^o. LVI (1456), daerof zal men ghelast zijn bewijs te doene, hetzij met souffassanten bekenden cedullen, quitancien, wettelike kennessen, bi goeden oorden oft bi costbodinghen van denghonen diede betalinghen en den ontfane ghedaen hebben, alsoot behoort, tot Sent-Jansmesse a^o. LIX. *C. v. Aalst, Ord.* 10 juli 1456. Costbodinghen of deelginghen van eede. *Id.* Nochtans en is dat [nl. *Juramentum veritatis*] geenen eedt die decisie en beslissinge van der saken maect, gelijc die eeden zijn, die deen partije den anderen biedt te geven oft te nemen in cusbodingen en deijlingen van eede oft dijerghelike. *V. d. Tav.* 12.

CUSTODE, zn. *Oppertoonier van eene kloosterorde in een gewest*, fr. *provincial, inspecteur en chef d'un ordre religieux dans une région, custode*. || Dit was ghedaen in de jegenwordichede broeder Volkers, des custoden van Vlaendren, broeder Jans Coopmans, des gardijns van Ypre, enz. *Test. v. zuster Avezoete van der Amede, beginn te Gent* 21 mrt. 1285.

CUSTODE, zn. *Doos, fr. botte*. Kil. *App. Custodie. Custodia, theca*. || Een custode om coppe in te [verwarene], fr. *une custode de cuier d'une coupe*. — Een custode om 1 silveren flesch in te [verwarene], fr. *une custode de cuier d'une bouteille d'argent*. *Inv. v. Nevers* 1467 a. 19. 20. Dat gemaect sullen worden twee custoden van ledere in manieren van bussen, daerinne die voirs. haecken gesloten sullen worden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 226, *Ord.* 1491 a. 17.

CUSTWAGEN, zn. m. || Van den jaertolle en den custwaghen. Item, sal hi [nl. her Thomae] hebben den jaertol die velt te Palmen, en den custwaghen, die velt te meye, te sinen profite, ghelijc dat se die here van Diest plach te hebbene. *Deeling der heerlijckheid Diest*, 21 Dec. 1337, *keuel v. heer Thomas*.

CUTSER (Kutser), zn. *Hij die paarden en vos*

en ook andere dingen koopt en verkoopt, fr. *celui qui fait le commerce d'acheter et de revendre des chevaux et du bétail, et aussi d'autres choses*. Kil. heeft het enkele kutser niet, maar wel Peerd-kutser / peerdkuts. *fland. j. peerdtuyscher, ro-tuyscher, en verckenkudser*. || Dat Jhan Corpout heeft gecocht en bejaght, wel en wettelike, jeghen Boidine den Brits, een huis en een erve, dat gheleghen es... tuschen Jans van den Mersche cutters [mershecucutters?] huis en erve, en Willems cauwersins huis en erve. *Oork. febr. 1296, Geeraardsbergen*. Koeymeesters, kutsers, kooplieden in hoornvee, . . . *Pl. v. Vl. 51 jan. 1772, Vraegen, a. 6; XI 1412*. — Peerdecutser. || Cavelotters en paardenkutsers. *DE PR. en BR. Gent III 215*. — Swijncutser, Verken-cutser. || Zo wat zwijncutser, die veercken vercoopt dat ghemae-scaelt es in kenlicheden van goeden lieden, dat hij ware in de meesdat van thien pont en tweercken verbuert. *Id. II 554 (15de E.)*. Verken-cutters en andere personen verkenen ventende en verkoopende, . . . *GÉNARD, Antw. arch. I 183 (1525)*. Dat men . . . up de voors. heleghe daghen expresselijc verbiedt alle coopmanscepe, manghelynghe en cut-synghe van aude duven en aude levende conynen. *Auden. meng. IV 381 (1563)*. Zie CUTSEN.

CUTSING (Outsynghe), zn. v. *Verkoopung in 't algemeen, fr. vente en général*. || Zo wat wever die kutsinghe dade van huer werke [i. huerwerke], dat ware op de boete van twintigh scellijnghehen parisise, te verbuereene beede den cutsere en diert wonne. *K. d. Lakeng. Brugge, Wevers, blz. 5*.

CUVEL, zn. *Kovel, keutel, kaproen, fr. chaperon*. Kil. Kovel. *Ocellus, capitium, capitium caudatum*. || De magistraten . . . met sluweelen hoeden, . . . De secretarissen met satijne kuvels en hoeden. *Belg. mus. VIII 429, Blijde inkomst v. Albertus en Isabella te Gent, 1600*.

CUWEL (Cuywel), zn. *Een soort van vischnet, fr. sorte de filet de pêche*. || Dat niemant hem en vervoorende te visschene, oft doen visschene, in de voorn. rivieren, anders dan met riecken, cuwe-len [var. cuywelen], vluwen, balnetten oft cruysnetten, en dat de maesschen van dien hebben huerlieder groote, alsoo die van ouds gheueaert syn gheweest, en soo men die bevinden sal hanghende in de sale van 's Graven steen. *Pl. v. Vl. 24 apr. 1542; II 791*. Vergelijk CUDEL, en CUIL.

QUADIE, zn. *Slecht, ondeugend, boosaardig, kwaadwillig mensch, booswicht, fr. homme mauvais, vicieux, dépravé, méchant, malveillant*. Franck, *Gramm. Böswicht*. || Dat in den paenhuijen en taveernen, die staen ter Nedermolen bi Diest, . . . alrehande gaderinghen plecht te sine van alrhande quadijen, mannen en wiven, alsoo dat dair omtrent dickent vele quaets is gheschiet. *Oork. voor Diest 27 aug. 1357*. En hoe si antwoirden: En had Hi gheen quadie geweest, wij en hadden Hem di niet geleverd. *Hondert merk, 24 vº*. En wart de bailliu van Ghent dootgesleighen van eenighen quadien. *OL. v. DIXMUDE, 1; id. 7. 9. 12. 87. Acad. d'Archéol. 1856 blz. 162*.

QUADRANT, zn. m. *Uurwerk, fr. horloge*. Bij Kil. *App. is Quadrant nog een zonnwijzer (cadran solaire)*. *Horlogium sciatricum, solarium*. || An welcke nieuwe husinghen de voorn. mijn heere zal moeten doen maechen eenen torre en quadrant te zijnen coste. Dies sal deze stede, dien vulmaect zijnde, voort onderhouden, en torloy daghelicx doen gaen tharen coste. *DE PR. en BR. Gent II 360 (1481)*.

II.

QUADRUPLE, zn. v. *Eene gouden Spaansche munt (cuadruplo), fr. monnaie d'or d'Espagne*. || De oude quadrupelen van Spagnien, . . . zullen hunnen voorigen cours hebben van 36 guldens wisselgelt en van 42 guldens courantgelt. *Pl. v. Vl. 19 sept. 1749 a. 18; VIII 237*.

QUAELBEDDE, zn. *Bedlegerigheid, fr. état d'une personne qui est alitée*. Schiller ũ. Lubben, *Nuchtrag Qualebedde*. || Int jaer XIII^{de} en viere, den x^{en} nov., soo siende [i. sinde] een sinnebode de voornoemde vier personen van quaelbedden, en die sinne was ghewyst van weerden, staende jaer en dach. *C. v. Auden. 2de d., blz. 113*. Zie SINNEN, en SINNEBODE.

QUAELSIECKHEDE. Zie het voorgaande woord. **QUAERTEN**, bw. *Bijeenroepen, ter vergadering beschrijven, fr. convoquer*. || Dat, als wanneer diergelycke geëxcepteerde questien sullen voocomen te vallen, den prefect ofte den vicarius van 't Collegie de andere assessores, ofte wel extraordinairlijk sullen doen quaerten, ofte wel . . . *Acad. d'Archéol. 1862, blz. 247 (1724)*.

QUAERTSPEL. Zie CAERT 8).

QUAET. 1) Als zelfst. naamwoord: Een quaet. *Een slecht, ondeugend mensch, fr. un mauvais sujet*. || Wie andren loghenstreept, ofte seget: Gotsat hebbe di! gonneert werdi! och Ghi sijt een quaet, mit felheiden, . . . *K. markgr. 1292 a. 1*; het Waalsch charter zegt: *vous estes mauvais*.

2) Als bijv. naamw en bijw. *Kwaad, het tegenovergestelde van goed, fr. mauvais, l'opposé de bon*. Kil. *Quaed. Malus, pravus, perversus, malignus, nocens*. Het gebruik van dit bn. was eertijds veel meer uitgebreid, en het wijkt dikwijls merkelyk af van zijne eenvoudige grondbet., zoodat wij het nuttig geacht hebben er de treffende beteekenissen en koppelingen van mede te deelen. — *Ondeugend, balddadig, fr. méchant, porté à mal faire*. || Soe sal men ontwijfeljke mogen presumeren tegen dengeenen die van hen beyden . . . meest pleecht te vechten en quaet te doen, want wijse eens quaet is wort gepresumeert altyt quaet te zijn. *V. d. TAV. 60 vº*. — *Mosilyk, fr. difficile*. || En es tcaetel ghestaen up eene steenroche, zeer hoogh en staerc, en alsoo eenighe zegghen, het ware harde quaet van winnen. *OL. v. DIXMUDE 178*. — Op quaet. *Met een kwaad inzicht, uit boosheid, fr. avec une mauvaise intention, méchamment*. || Soe wie oec an scepenen op quat sijne hant heeft ghedaen. *K. v. Denderm. 1233*; *Lat. tekst per malum*. — Te quade. Iets te quade brengen. *Het beschadigen, bederven, fr. endommager, abîmer qc.* || Niemant en sal der goeder luyden oogstblommen, hofferuyt oft diergelycke halen, nog nemen, nog te quade brengen. *C. gr. Loon, II 551 a. 10*. — *Quaden beck. Lastertaal, fr. calamité*. || Waren ghebannen . . . Woube Van der Straten en Griele Scietes, van quaden becke, elken een jaer, ofte den steen te draghene; en sy droughen beede den steen. *Auden. meng. I 246 (1443)*. Zie STEEN DRAGEN. — Quaet beleet. *Slecht bestuur, slecht bevel (?)*, fr. *mauvaise direction, mauvais commandement (?)*. || Was tYpe een hof beroupen van steikene in hoghe zadelen, en waren acht ghesellen van binnen, en was haerlieder tytelt [nl. zinspreuk, devise] *Quaet beleet*. *OLIV. v. DIXMUDE 101 (1423)*. — Quade betaling. *Wanbetaling, fr. non-payement*. *C. v. Antw. 1545, VI 17*. — Quade daet. *Bijw. Metter quader daet. Op heeter daad, fr. en flagrant délit*. || So en sal onse amptman . . . borge of borgeesen van Tricht vangen, . . . het en were dat men

16

enegen... bevonde metter quader daet hevende, dragende, vuerende of drivende. *C. v. Maastricht* 142 (1413 a. 10). — Quade daden — feiten. *Erge, grove, strafbare, lijfstraffelijke misdaden*, fr. *des faits, des méfaits graves, criminels*. || Voirt, so moeten si suver zijn van drien quaden daden, dat es te wetene: van moerde, van veeroevne en van vrouwenrachte. *Kb. v. Waalhem* 1365 a. 7. *It. C. v. Gent* I 553; *C. v. Lier* XVIII 19. Quade en boose seyten. *Ord. crim.* 1570 a. 75. — Quade eeden. Zie EET 1). — Van eetwaren. Quade eijeren. *Bedorven eiers*, fr. *des œufs gâtés*. *Bekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 193 (4 nov. 1487 a. 68. — Quade visch. *Bedorven visch*, fr. *du poisson gâté*. *Kb. v. Antw.* a. 89. — Quade visch, quaet vleesch. *Bedorven visch, bedorven vleesch*, fr. *du poisson gâté, de la viande gâtée*. *Kb. v. Diest* I 85/5; — Quade oft bedorven mosselen en bedorven krabben. *C. v. Loven, Servit.* 73. — Quade fame. *Slechte naam*, fr. *mauvaise réputation*. || Alsoe sal zijn goede fame hem te baten comen, en den anderen sal zijn quade fame hinderlijc zijn. *V. d. Tav.* 61. — Quae Frans (oh). *Slecht Fransch*, fr. *mauvais Français*. *De Ps. en Br.* XXV. *Kalloo* 14 (1277). — Quae geboefte. (pleon.) *Schuim van volk, gemeen, kwaadaardig volk, booswichten*, fr. *lie du peuple, canaille, scélérats*. || Dat onse voorschreven ondersaten hemlieden ter zee niet en begheven weerloos nochte zonder toerustijnghe, om zulcke zeeroovers, pyraten en quaet gheboufte te moghen wederstane en haer zelven te defendderen. *Pl. v. Vl.* 19 juli 1551 *Int.* I 376. — Quade geesten. *Kwalijgezinde lieden, des gens malintentionnés*. || Dat zommeghe quade gheesten, duer onduchdelicke opinien en quaet ingheven zouden te verstaan ghegheven hebben vele en diverschen slechten en simplen lieden van onsen lande van Vlaendren en elders, dat zij die thienden voortijds en tot noch toe betaelt der gheestelicheyt, van rechtsweghen niet gehouden nochte schuldich en zijn. *Pl. v. Vl.* 7 juni 1554; I 603. — Quade goot. *In slechten staat*, fr. *gouttière en mauvais état*. *C. v. Loven, Servit.* 31. — Quae huis. *Slecht, door gemeen volk bezocht huis, gemeene kroeg*, fr. *cabaret borgne, maison mal famée, mal hantée*. || Quae huys oft taverne. *C. v. Broekburg* I 10. — Quade clachte. *Onge-rechte, ongegronde klacht of eisch*, fr. *plainte, action injuste, mal fondée*. || Yeghelyc die vervalt van quader clachten. *C. v. Aalst* 671 a. 7. Fr. tekst *chascun jugiet à faus claigns*. — Quade consten. *Tooverij*, fr. *sortellerie*. || Dat alle wicelingen die gescieden bij incantation en bezweringen des viants [nl. des duivels] en bi negromancien, oft bij adoracion, idolatrien en sacrificien zyn verboden... Item, die dese maleficien en quade consten iement leert; item, die se van den anderen leert, dese zijn sculdich, nae recht, ten minsten alle capitalij gepunieert te worden, en huer boecken... verbernt te worden. *V. d. Tav.* 77 v°. — Quade corruptele. *Onredelijc misbruik, fr. abus déraisonnable*. *La Curne Corruptele* b) *Abus*. || Dat ons ghelieve de vooreyde quade en ondughdelike corruptele te abolierene. *Pl. v. Vl.* 5 jan. 1531; I 792. — Quade maet. *Slechte, onrechte maat*, fr. *mesure mauvaise, injuste*. || Zoe wie jemandt quade mate gawe, verbuert iij gulden. *K. en br. van Thienen* 1463 a. 26. — Quade moet. *Boosaardig gemoed, fr. méchant esprit*. || Met eenen quaden en fellen moede. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531; I 761. Niet alleen de voors. personen en

zijn gehouden van deser misdaet [nl. vadermoord], mair alle die daer heijmelijc oft openbair, willens en weetens, met quaden moede en liste, raidt, hulpe en daet daertoe gegeven hebben. *V. d. Tav.* 64 v°. — Quade muer. *In slechten staat, bouwvallyg*, fr. *mur en mauvais état, ruineux, délabré*. *C. v. Loven, Servit.* 13. — Quade opdracht. *Ongheldige, nietige opdracht of overdracht* (van goederen), fr. *transport (de biens) nul et sans valeur*, || Verklaerende, dat alle de opdrachten naer het publiceren deser gedain... sullen wezen quaedt en van gheender woerde. *Middelen v. Vlaendoren* 18 febr. 1702 a. 246. — Quade ophalt. (Limb.) *Het ophouden, verbergen of schuil houden van ban-nelingen of kwaaddoeners*, fr. *le fait de tenir cachés des bannis ou des malfaiteurs*. *C. gr. Loon* II 355, *Reckheim* VIII 7. — Quae regiment. *Slecht gedrag*, fr. *mauvais conduite*. *C. v. Gent* IV 15. — Quade reuck. *Slechte, onaangename reuk, stank*, fr. *odeur mauvaise, désagréable, puanteur*. || Quaden reuck ofte stanck. *C. v. Loven, Servit.* 67. — Quade saken. *Slechte bedoelingen*, fr. *mauvais desseins*. || Om moyterie oft quade saken. *Prot. Cart.* 17 mei 1393 a. 12. — Bijw. Met quader sake. *Ten onrechte, niet ongegronden eisch*, fr. *à tort, par action mal fondée*. || Sal in gelijcke boete vallen degene die bevonden wordt hem met quader saecken beclaecht te hebben. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 235. — Met quader causen. || Ten fyne dheesschers verclaert soudn worden hemlieden met quader causen becroont en beclaecht thebben. *C. v. Gent* II 443 (1596). — Quae spel, zn.; mv. quae spelen, of in één woord quaetspelen; — lees quartspele, kaartspel, fr. *jeu de cartes*, en vergelijc de *C. v. Antw.* 1582, t. 43 a. 78 quaetspelen, de *Compilatas* II v 25 caertspelen, de *C. v. Lier* XVIII 30 caertspelen. || De gevangenen mochten noch dansen noch muziek spelen, noch eenich spel met teerlinghen, quaet spelen [gewis niet *jeu de palets* of met de werpschijf] of andere oedieue spelen, utegheaden tverkeerde [t' verkeerdbord, *le trictrac*] omme dranck. *C. stad Brugge* II 160, *regl. v. h. Steen*, 15de E. a. 18. Jonghers onder heur jaeren wesende, .. sullen onghhouden zijn eenighe penninghen te moeten betaelen, die sy op dobbelscholen, rolbaenen oft elders met quaetspelen en dierghelijcke spelen ontleent oft verloren hebben. *C. v. Santhoven, Weeskamer* 41. — Quade steen. *Ruwe steen*, ins. gebruikt voor de dijken, ook „scheisteen“ en „vuile steen“ genaamd, fr. *pierres grossières employées pour les digues*. A. WAUTERS, *Environs* II 454. 456. Zie Schuermans Scheizen. — Quade straten, waterloopen, wegen, grachten, enz. *Onbegaanbare straten of wegen, verstopte waterloopen of grachten*, fr. *des rues ou chemins impraticables, des cours d'eau ou fossés obstrués*. *Bekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 152 (Ord.) 1503; *Godsh. Brussel* H 12 fol. 145 v°. (1427); *C. v. Ronse* VIII 1. — Quade toesicht. *Berispelijke voogdijenschap*, fr. *curatelle repréhensible*. *C. v. Loven, Weeskamer* 28. — Quae testament. *Van geene waarde, fr. testament nul*. || Alsoft hij scribe, dat die testateur gegeven hadde eenen croes wgende een marck, en die clerck vergeten hadde dat hij silveren soude zijn, ghij sult weten dat, mits faute van dijen woird, dat testament niet en sal gehouden worden voir quaet oft nul. *V. d. Tav.* 112. — Quae vermoeden. *Verdenking, argwaan*, fr. *soupçon, suspicion*. || Quae vermoeden of suspicie. *Bekenk. v. Brab. reg.* 137 fol. 144 (1516). Quade suspicie oft vermoeden. *Pl. v. Vl.* 15 juni 1556 a.

16; I 35. — Quaset vonnis. *Ongegrond vonnis*, fr. *sentence mal fondée*. || Daer deen zoude segghen dat [vonnesse] quaset en valsche ware, en dander zoude segghen dat goet en gherechtich ware. *Leenrecht d. oude burch v. Brugge a. 55*. Quaset arch en abusief. *C. v. Gent II 442 (1596)*; *id. C. v. Auden*. 2de d. 340 (1503). — Quaset water. *Puil water*, fr. *de l'eau sale*. || tWater was quaset en zeer troubel, qualick drynckelic. *Pior, Chron.* 324. — Quaset weder (op see). *Onstuimig, stormig weer, tempeest*, fr. *temps orageux, gros temps, tempte*. — Quade woorden. a) *Beledigende woorden, smaadwoorden*, fr. *injuries, paroles outrageantes*. || Die den anderen quade, smedelijke worde toespriet, die hem ter eeren moghen gaen, . . . — Zoe wij enich wijf, die erame es en van goeder famen, diffameert en oneert [i. onneert] en neemt haer hueren goeden naem met quaden worden, . . . *C. v. St.-Truiden 1366 a. 13*. Van quade woorden die quade lieden den anderen geven. Item, van quade woorden die eenich persoon den anderen gevende waer, . . . *C. gr. Loon I 66 a. 52. K. en br. v. Santhoven 1665 a. 14*. — b) *Bedreigingen*, fr. *des menaces*. *Id. 83 a. 85*. || Met quaden woorden drege. *K. v. St.-Truiden 1366 a. 38*.

QUAETBELEIDER, zn. *Verleider*, fr. *séducteur*. Kil. heeft Quaed-beleyd, *fland j. deugniet, Nequam, prodigus*. || Van den quasetbeleiders oft onderhouwers der jonghers. Wie jonghers betrocke tot spele, oft aenhielde in bordeelen, oft andere oneerlijken tuijscherijen, . . . *C. v. Turnhout, Weeskamer 52*.

QUAETDAET, zn. *Misdaad*, fr. *méfait*. Kil. Quaeddaed, *Malefactum*. || Maleficie is te seggen een quasetdaet. *V. d. Tav. 55*. Waert dat iement gelt naeme om eenen anderen doot te slaen oft ennige andere quasetdaet te doen. *Id. 157 v°*. Te apprehenderen, aen te tasten en te vangen alle quasetdoenderen en mesdadtige, die te pugnieren en te corrigeren nae recht en gelegentheyt van hueren delicten en quasetdaden. *Rokenk. v. Brab. reg. 139 fol. 40 v°*. *Commission de châtelaïn, drossart et amman de Fauquemont*, 26 sept. 1543.

QUAETHOOFDICHEIT, zn. v. *Stijfhoofdigheid, koppigheid*, fr. *entêtement*. || Dat dickmael veele schoone wercken bedorven worden door de quathoofdicheit van dengonen in denselven tuschenweegh gherecht synde, . . . *C. v. Gent II 573 (1671)*. Dat alsoo, door de quathoofdigheit van de gebueren. menige schoone wercken en edificien bedorven worden. *O. P. B. autr. 28 sept. 1715, Inl.; II 616*.

QUAETTROUWELIJK, bijw. *Met kwade trouw*, fr. *de mauvaise foi*. || Uyt het voors. is evidentelyck af te weten hoe quaedtrouwelyck de supplianten met hunne requeste hebben voorgedraegen. . . *Stads-arch. Diest, proces § Caggevinne, stuk 26 sept. 1766 a. 26*.

QUAYERE, Zie QUOIERE.

QUACKSALF, zn. *Zalf of geneesmiddel door eenen kwakzalver aangeprezen*, fr. *baume ou remède préconisés par un charlatan*. De hoogd. wdb. hebben dit naamwoord niet. || Dat nyemant hem en vervoerdere eenige liedekens op de hoecken van de straten oft andere publicque plaetsen te singen, . . . nooh oock eenige salven, olyen, quacksalven oft dergelycke zaacken te vercoopen. *GÉNARD, Antw. arch. III 251 (1578)*.

QUALM (Quallem), zn. *Kwelling, verdrukking, fr. vexation, oppression*. *Lexer Qualm. Beklemming*. || Alsoe . . . van den groten acadie die sy tlant van Holland gedaen hebben, alsoe wel te water als te

lande, van scheepvinge, brande, brandtscattinge ende andere veel quallems, alst kenlick en openbaer is. *VAN DEN BRANDELER, Geschiedk. bijdrage 1490 blz. 14*.

QUANTSELBIER, zn. o.; QUANSELBIEREN, KANSELBIEREN, mv. *Eene der verschillende benamingen gegeven aan de malle samenkomsten van beide geslachten, ter gelegenheid van bruiloften, uitvaarden, enz., om zich aan drank en spijs te goed te doen; deze vergaderingen gaven aanleiding tot uitspattingen, welke door de wereldlijke en de geestelijke macht moesten te keer gegaan worden*. Fr. *une des diverses dénominations données aux folles réunions des deux sexes, à l'occasion de nocces, de funérailles, etc., pour se régaler de boissons et de mets; elles donnaient lieu à des excès qui furent être réprimés par les autorités laïques et ecclésiastiques*. — De stam van dit w. schijnt te wezen quant, kwant, in den zin van *lustig gezelschap*. Kil. *Quant. Socius, socius ludi, collusor*; waarvan ook quantseler. *Sodalitas*. — Als zinverwanten, ten minste voor bijeenkomsten, vinden wij *Buxembier, Labbayen, Bijnbieren, Spinningen, Splijtingen, Swingelingen, Trooibieren*. || Een ieder kan bekend zijn, hoe dikwils en op hoeveelderleye wijze Wij, en onse voorzeten, 'tsedert eenighe jaeren getracht hebben, elok in sijn bismod, uyt te roeyen het verfoeyelijck misbruyck van die dertele en onbeschaemde samenkomsten van jongmans en dochters in de herbergen, en alle andere voorvallen, die men op sommige plaetsen noemt labbayen, quanselbier, spinninghen, oft met andere namen. . . *Decretum der Belgische bisschoppen*, 21 apr. 1697, *Belg. mus. I 316*. *Conventicula praefata [prohibemus], sive vocitentur labayen sive quanselbier, sive spinningen, sive splijtingen, sive swingelingen, sive alio quocumque nomine, et procationes vulgo dictas Achter 't lijst (?)*. *Epist. pastoralis van den aartsbisschop van Mechelen*, 21 juli 1700, *Belg. mus. I 317*. Is nog expresselyck verboden, dat van nu voortaan die jongmans, soo tot Courseel, Lummen, Linckhout, Schuelen, hen niet meer en sullen vervorderen te heychen eenige personen ten hauwelyck comenden, enig kanselbier [i. kwanselbier] oft ruynck, op peene, dat die contraventeurs daarover sullen gestraft worden arbitrayck en als knevelaers. *C. gr. Loon II 572 a. 63, Lummen 1605*. Wy verbieden andermael aen alle nieuwe getrouwde oft degene staende te trouwen, oft hunne vrienden, te beloven, geven oft te betaalen eenigh drinckgelagh ofte Quanselbier oft schotelpsyse. . . Interdicieren aen alle tappers van binnen hunne huysen oft daer buyten t'admitteren eenige jonckheyt oft andere tot het drincken van het voorsz. drinckgelagh oft quanselbier, oft om de voorsz. schotel-spijs te eten. . . *Plac. v. Brab. 10 juli 1711; V 9. Id. 29 jan. 1714; V. 12; en Groot Placaatb. d. 5 blz. 1879 (10 aug. 1716)*. Zie *BOXEMBIEREN, LABBAYEN, SPINNINGEN*.

QUARANTAINE, zn. v. *Ligtijd, toegepast op den oorvrede, schorsing van vijandelijkheden tusschen de bloedverwanten van den aanvallende en die van den gekwetste of gedode*, fr. *la quarantaine appliquée à la trêve de famille ou paix d'hoirs, suspension d'hostilités entre les parents de l'agresseur et ceux du blessé ou tué*. (*La Curne Quarantaine 4°*). || Terecht als die voors. beteringhe gheordineert, ghevonnist en gheboden suelen sijn te doene, dat dan pays si tuschen den partien, sonder yet langher, om dier saken wille, dan in vreden oft quarantynen te stane. *Pior, Cart. 17 mei 1393. a. 8. blz. 124*.

QUARTE (Quarte), zn. v. (Kaart) a). *Decreet*

van uitwinning, fr. *décret en éviction*. || Dat alle decreten om achterstellen van renten sullen geschieden omgindert 't capitael van de renten, weder 't selve verclaert is in de quaerte ofte niet. *C. v. Broekburg IX 17.* — *b) Ontwerp, plan van een bouwverck*, fr. *plan d'un ouvrage de maçonnerie*. || 't Bewerpe en quaerte van sekeren weercke. *DE PR. en BR. Gent V 318 (1542).*

QUARTE (Quaerte), zn. v. *Biermaat te Brussel*, waerom 100 = 50 stoopen = 1 aam, fr. *mesure de bière à Bruxelles, dont 100 = 50 lots = 1 aine*. || 1 aine = 50 stoopen of 100 quarten. . . 1 stoop of 2 gelten = 2 quarten; 1 quaerte = 2 waelpotten of 2 pinten. Er is verschil tusschen quaerten en potten biers: 80 potten = 100 quaerten, welk schilt 20 ten 100. Zoodat de naem van pot abusievelijk wordt genomen voor 1 quaerte. *C. v. Brussel, Maten en gewichten*.

QUARTEEL, zn. o. *Antwerpsche vochtmaat*. = $1\frac{1}{2}$ aam, fr. *mesure de liquides à Anvers* = $1\frac{1}{2}$ aine. Kil. Quarteel wijns. j. anderhalf aeme.

QUARTIER, zn. o. a) *Landmaat*, fr. *mesure de terre*. || *Terre arables in Aelghem*. . . III bon. . . $\frac{1}{2}$ quartier. It. I bon. . . $\frac{1}{2}$ quartier. . . It. v quartiers. . . VAN LOKEEN, *St. Pierre 408*, nr. 896 (1281). — *b) Zeker wettelijk gewicht*, fr. *certain poids légal*. || Van eenen quartier boeteren, houdende acht en veertig pondt, twee oude Loeven(sche). *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol 124, Wage ten Boscche 1298—1498.* — *c) Vochtmaat van 4 potten en $\frac{1}{2}$ pint te Turnhout*, fr. *mesure de liquides de 4 pots et $\frac{1}{2}$ pinte à Turnhout Kb. v. Turnhout 1550*. Zie MAET.

QUARTIER, zn. o. *Woonstede*, fr. *domicile*. || Dat sheesschers commissie niet inne en hilt dat hij vermochte te commene in een poortelick sterfhuus. . . daer haudere oft lauderigge was, en aldaer te anveerdene tgoet van eenen uitlandaschen hoir oft vaghen quartiere. *C. v. Gent II 238 (1546).*

QUARTINGE, zn. *Kaartspel*, fr. *jeu de cartes*. || Dat niemamt dobbelinghe, quartinghe, pottreyninghe, pysinghe, keysermarcten noch keghel en houde, noch en doe, op de boete van xx s. p. *DE PR. en BR. XXIII. Beveren 76, Voorgeboden 1526*. Zie SPELEN.

QUATERNE, KATERNE, zn. *Bundel van zes bladen perkament of papier ineen gestoken, makende 24 zijden, het recto en het verso gerekend voor twee zijden* (Leo de Burbure, *Toestand etc. 25*); fr. *cahier de six feuillets de parchemin ou de papier enchassés, formant 24 pages, le recto et le verso comptés pour deux pages*.

QUEDDEN, bw. *Groeten*, fr. *saluer*. Hoffmann v. F. *Floris en Blanchefloor v. 2064*. Franck *Milteln. gramm. ansprechen, grüssen*. || Neen, lieve neve, sprac Reinaert, Sule mochte ons bi dage gemeeten. Hi soude ons queden en groeten. Die ons nemmermeer en dade goet. *Reinaert de Vos vs. 1106*. De acepenen van Bochouta queden alle degene die dese lettren sijn selen in onsen Here. . . *Schep. v. Bochouta 1 mei 1249*. IK [Wi ?], lantsepenen van Velseke, queden alle degene die dese lettren selen zijn in onsen Here. . . *Oork. v. 11 juli 1267*.

QUEDE-APPELEN, zn. mv. *Kwe-appelen*, fr. *pommes de coing (coin)*. Kil. Que, que appel, quede-appel. *Malum cydonium, canum, lanatum*. || Aen quede appelen. *Pad. mus. II 329, Maaltijd v. 1509*.

QUEECKBEESTEN. Zie QUICKBEESTEN.

QUEECKBERT, QUICKBERT (Quecbert. queek-

bart, quecbort (queespel), quekebart, quicbert), zn. o. Wij aanzien dit spel, met Rembray-Barth, voor het *verkeerbord*, *verkeerspel*, *tiktak- of triktakspel*, *tiktakbord*; *het voorrecht om dit spel te houden*, fr. *nous voyons dans ce jeu le triotrac; et le privilège de tenir ce jeu*. Zoo leerde het mij ook prof. de Vries over ettelijke jaren. Het bevremdt ons echter zeer dit woord, 't welk in de oude „keuren en breucken" zoo menigmaal voorkomt, in onze wdbb. der 16de eeuw niet aan te treffen, en bij Adr. Junius en Kiliaan, onder het woord *Alvens lusorius* het „Verkeerbort" en het „tiktakbert" onopgehelderd gepaard te zien met het „schaeckbert", waarbij Kil. nog voegt het damberd, etc. — Schiller u. Lübben *queke* — quickbrett. — Een „verkeerbort" komt voor in het stadsvoordeel te Antw. 1582, kost. t. 41 a. 100. || Soe wie een quecbert. . . deyde, oft geselle ware, . . souts syn op een pond ouder grote. *Belg. mus. VII 295, Stadsord. Brussel 1360. Le 27 octobre 1366, le comte Louis de Male fit don à Hans van Neghere, son fauconnier, en considération de ses bons et loyaux services, du produit des doublescolen et quekebarden de Wervicq et de Menin, jusqu'à rappel*. REMBRAY II 45. Item, verbiet men elken te houdene openbare oft heymelike dobbleschole, binnen Ghend, noch queecbarden, up elker reyse ghewyst te zijne in 's hammans, en daer te ligghene een maent te watere en brode. *C. v. Gent I 676 (1491 a. 7)*. Van quekebarden te legghene en te houdene vi l. par. *C. v. 't Proosche I 356 (1511)*. Betaelt denzelven [onderbaljuw] en acht dieneers van der colfve deser stede, voor tafbreken van den dobbelscolen en quicbarden, die men voortijts plachte thaedene de drie halfvasten daghen en avonden thaerliedier profitte, naer costume en out hoofscheden II lib. IX s. gr. *DE PR. en BR. Gent II 71 (1566)*. — Te Brussel was het Queecbert eens gehouden door den beul. HENNE et WATERS II 593. Zie *DE PR. en BR. Gent II 71*; Henne, *Charles-Quint en Belgique*, V 178. Zie DOBBELSCHOOL.

QUEECKEN (Queeken, queicken, quecken), onz. *kw. Dobbelen*, fr. *jeu aux ds*. Het queebert is 't zelfde wat thans *verkeerbord* heet, queeken het daarbij behoorende dobbelspel. Zie SCHOTEL. *Maatschappelijk leven onzer vaders*, 88 en 95. (Prof. de Vries). Het zij ons echter geoorloofd eenigen twijfel over de juistheid dezer verklaring voor te stellen, met te verwijzen naar de keure der Aalstersche wolwevers, en naar de kost. v. Iperen, waar queecken en kegelen, waar clossen, keghelen, queeken of met bollekens schieten, zoo sonderbaar samentreffen, waar gesproken wordt van queeke- oft keghelbane-houdere (queekabaan?), en op de kaart der Gentsche Fonteinisten, waarin dobbelen en queecken, *nota bene* gescheiden en dus niet als synoniemen, maar als verschillende spelen uitdrukkende voorkomen. || Ofte yemene ghedobbelt of ghequeet heeft binnen heerscepe. VAN LOKEEN, *St.-Bavon 224, Voerghede i Everghem a. 7. (13de E.)*; *DE PR. en BR. II. Everghem 47*. Al ternincepel verboden daer men ghelt mede verliesen mach, eist met weddene, eist met toe te sine en queeken, op de meedaet van xx schel., huutghedaen dat men mach stappen en potereinen, en te xl hoeghen werpen, en dobbelen omme noten, en sonder boete. *Kb. v. Auden. 1388, Dobbelspete. Auden. meng. I 141*. Als tvornemde gheelsceip vergadert wert, es dan daer yemant voorttellende of doende eenich wedspel, daer men ghelt met verthieren mach, als dobbelen, ringhelen, queecken, verkeeren, kne-

ten, poutrainen, quarten, ruuffien of andre onghelooft spel, ... zal verbueren eenen stoep wijns. DE en BR. *Gent* III 508, *Rederijkersk. de Fontaine* 1448. Dat de vors. ne sullen spelen negheenrande spel met teerlijnghe, queeken no rijnghele. *Id.* V 554, *Houtbrekers* 154^e E. Dat niemand van den voors. ambachte, meester of enape, en spele eenich onbehoorelic spel, als clossen, coten, kaghelen, queeken oft met bollekens schieten. DE PR. en BR. *Aalst* III 437. *Nieuwe keurs d. Wollewevers* 1480 a. 17. Dat niemen en queeke noch en late queeken, by daghe up x s. par., en by nachte xx s. par. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38 (15^e E.). Van te queikene x s. p. C. v. *t. Proossche* I 356 (1511). Dat niemendt gheen queecken noch kaghelen houden, stellen, noch doen houden noch stellen sullen in gheender plaetsen bin der Castelle, up de boete van thien ponden par. elcken queeke- oft kaghelbanehouder, en elcken speeldere up drie ponden par. En hierof en sullen gheen officiers moghen consent gheven binnen derselver Castelle. *C. kast. Iperen* a. 113 (1535).

QUEECKENOOT (Quekenoot), QUEEKENHOOF, zn. *Vee*, fr. *bétail* (*tête de bétail*). Franck, *Mitteln. Grammatik* quekenoot, queekenoot *Vieh*. || So wie yemene quekenoot of beesten, van wat manieren dat sij sijn, quetset of doot slaet, ... verbuert niet tjeen den heere; maer logent hijs, ... en van diere quetsinghen of van dien dootlane van dien quekenoot of van diere beesten wort verwonnen ... *K. v. ter Piete*, 1265, a. 61; de Lat. tekst zegt *pecudes vel animalia*, en de tweede maal *pecudis vel animalis*. — So wie hiemens beesten, of quekenoot vindet up syn lant, so dat sy hem scaede hebben ghedaen, mach die beesten houden onder hem en hem scutten. *Id.* a. 14, Lat. tekst *bestias, pecudes et animalia*. Waer dat zake, dat iemen hadde gheschut quekenoot in zijn coren ofte in zijn ghers ... *Oork.* 8 febr. 1275. Welcke vors. hofstede es thiendevry, alsowel van allen beesten dat men heet quekenhoot [*i.* quekenhoot] als andersins. DE PR. en BR. I. *St-Denys-Westrem* 18 (1492). — Wij vragen ons af of dit queckenhoot het queckgenoot of de medebeesten van Huydecoper (*Melis Stoke* II 556) niet omver stoot?

QUEECKSPEL (Queeckspel), zn. *Verkeerspel*, fr. *jeu de trictrac*. || Ofte yemene dobbelspel of queeckspel gehouden heeft in siin huus binnen den heerscepe. VAN LOKEREN, *St-Bavon* 224, *Voerghobode t'Everghem* a. 8 (13^e E.). DE PR. en BR. II. *Everghem* 47. Jongers, onder heure jaren wesende, ... sijn ongehouden eenighe penningen te moeten betalen die sij op dobbelscholen oft elders met caertspelen, in clobanen, queeckspelen oft diergelijcke spelen ontleent oft verloren mochten hebben. *C. v. Lier*, xviii 30. Zie QUEECKBERT.

QUEEN, zn. Zie FROCK. Kil. Quene. *vetus*, *fland.* j. frock. *Lana, vestis lanae superior*. || In den somere, up feestelike daghen, die vrouwen droeghen frox, dat men heet quenen, voren met amause ofte met peerlyne cnoppen ghecnopt toter eerden toe. JAN v. DIXMUE 264.

QUEENENSONDACH (Queinenzondach), zn. m. volgens den uitg. *Veertien dagen na Paschen, den ouden wijven zondag*, fr. *quince jours après Pâques, le dimanche des vieilles femmes* (?) (Men bedenke dat het w. queen nog andere bet. heeft). || In dit zelve jaer [1423], den 23^{en} dach van april, op den ouden Queinenzondach, ... OLIV. v. DIXMUE 101.

QUEECK. Zie QUICK.

QUELEN, ow. *Praten, babbelen, klappen*, fr. *jaser, babiller, bavarder*. Kil. Quelen. *fland.* j. Quedelen. *Garrirre*. || En heeft hij, deposant, gheene groote simpelheyt an hem ghezien, andere dan in andere gheemene lantslieden ... zo hij oock niet ghehoort ofte verstaen en heeft dat dezelve met frenesie, uitsinnicheyt ofte vallende zieckte zoude ghequelt gheweest hebben, anders [dan?] dat men daerof nu onlancx, vóór syn overlyden, heeft willen quelen en vele segghen; maer en weet hy, deposant, daerof metter waerheid niet. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* I 135 (1567).

QUELLIJCK, bn. Van het karakter. *Lastig, wonderlijk*, fr. (*du caractère*) *difficile, intractable*. Kil. Quellick. *Difficilis, irritabilis*, etc. || Indien den heeren [*nl.* den burgemeesters en schepenen] dunct datter eenighe syn [*nl.* gezworenen van een ambacht] die nyet nut oft bequamen en syn ..., maer quelluckye en twistighe syn, die moeghen de heeren weygheren en wederseggen te eeden. *C. v. Antw.* 1545, II 42.

QUELM (Quellem), zn. m. *Beweegbare grond, die water opwelt*, fr. *terre mouvante*. Zie Schuermans. || Dit werc wel en suffisantelic buten te bewerpene en buten te stofferne alsoot behoort, en den tune boven te stofferne, binnen en buten, met goeden calcmoertle, alomme daert behouft, toten nedersten solre, en up den quelm ghefundeert met blauwen scorren. DE PR. en BR. VII. *Dikkeloenns* 36, *bewerp van eens zijkapel aan den toren* 1402.

QUERDEL, zn. *Riem van eenen schoen*, fr. *courroie de soulier*. Kil. Querdel. *Ligamentum calcis, ruda. lorum duriusculum*. Zie DROOCHWERK, I 378.

QUERNE, QUERNSTEEN, QUERNMOLEN (Querensteen, querensten, querensteen), zn. *Kweern, handmolen* (Van Dale en Kramers), fr. *moulin à bras*. Kil. Querne, j. handmolen. *Magnum molare, si venditur, debet duos denarios; parvum molare, quod appellatur querensteen, nihil debet*. WARCKÖNIG, *Brab. tol v.* 1199, a. 24. *Urk.* 22. Bij vertaling: || Den grooten muelensteen, die vercocht werdt, II pen. Den cleenen muelensteen, die men heedt querensteen, en es niet sculdich. DE PR. en BR. II 570. Een paar molensteene ij d. Ene querne obol. Een slijpsteen 1 d. *Tol te Brugge* 25 mei 1252; Lat. tekst: querensten. — Een paar querenstene siin sculdich ij d. Lovensche. *Tol te Mechelen* 1391 a. 25. Van stale, van querensteenen, van slijpsteenen. DE VLAMINCK, *Acc.* a. 145 (1417). Maelaccijs te betaalen, quernen en rosmelens in huys gebruykende, moeten deselve overbrengen. GÉNARD, *Antw. arch.* I 124 (1493); *it.* 278. Diegene welke quernen in huys hebben, moeten hunne gebueren daerinne gerieven en laeten maelen. *Id.* 281 (1565). Quernen niet te gebruyken om geld. 391 (1588). En sal oick nyemant, ... ennich graen malen oft doen malen op ennighe quernen oft andere molenen, die hy binnen synen huysse soude mogen hebben, tray tot synen eygenen behoere oft yemander anders, sonder den pachters te voeren te adverteren, of daerof te hebben een maelteecken. *Id.* IV 154 (1584); *it.* 325. Een querne, op dat men om gelt daerop niet ghemalen en heeft. *C. v. Antw.* 1582, *Stadsvoordeel* t. 41 a. 100. — Quernmolen. || Niemand en zal eenighe pompen, quernmolens, smoutmolens, ... met hout of yzer in den gemeynen muert vermogen te leggen oft vast te maken. *C. v. Brussel, Servit.* a. 35.

QUERT, CWERET (?), *Zekere cijns*, fr. *certain cens ou redevance*. || *Census duorum denariorum Lovaniensium, qui census appellatur cwert vulgariter*

loquendo. Rijksarch. Aldij Vrouwenperk, doos 1 nr. 6, 1244, heer v. Noerlinter.

QUERELLEKEN (Querelieren), ow. *Eischen; tegenpreken, fr. réclamer; contredire.* || Als de debiteur, op denwelken trecht een den amptman veracht is, beroghe melt, in presentie van der partie adverse, die daerteghens nyet seggende oft querulerende en is, alsdan en mach daermitman dien persoon nyet voordere oft langher commeren oft in hachten houden. *C. v. Antw.* 1545, IV 36. II. *C. v. Ornt.* IV 9; II 376. 406; *DE PR. en BR. I.* Mariakerke 81; *C. v. Broekburg* v 22.

QUESTEEREN, hw. *Opzoeken, fr. chercher.* || Dewelcke, bij de Persianen, hemlieden questerende, afgheworpen en ghevanghen wierden. *Pior, Chron.* 810.

QUESTIEUS, bn. *Betwist, in kwestie; bedoeld, fr. litigieux, en litige; visé.* || Ter plaetsen questieus. *C. v. Brussel, Servit.* 1 (1857). Questieuse achterstellen en croisen. *VAN DE VELDE, Annot.* 12 (1704). Questieuse veynsters. *Id.* 104. Questieusen bosch. *C. pr. Loon.* I 648.

QUETSE, zn. v. *Kil. fland. j. wonde. Fulvus, laeso, offensio, malum, dolor.* — a) Quetse, quetsure. *Wonde, kwetsing, kwetsuur, fr. blessure, plaie.* || Na sine quetsure sal men den meester sinen loen scoeyden. *Kb. v. Antw.* a. 167 (14de E.). Zo wie van eenen anderen quetsure ontfact, daer men kuere of surgie af doet, dat men den ghequetsten zine quetse en smerte betert bi den surgien die don ghequetsten in cueren ghehad heeft. *C. v. Aalst* 474 a. 1 (15de E.). — Blinde quetsure. *Kneusing, bluts, fr. contusion.* || Alst also ghevalt dat eenighe partion of parsonen, in hueren twist, blinde slaghen, bletsueren en frotacuren ontfanen... sinder oepene oft apparante wonden... bi denwelken de visiteren niet gheweten noch indiceren en connen de verdienste van der cuere of beternessen van blinde quetsueren en bletsuere... *C. v. Aalst* 482 a. 15 (15de E.). — b) Quetse. *Verongelyking, ontfangen nadeel, grief, fr. grief, détriment, préjudice.* || Ten groten quetse van der daghender partie. *C. v. Gent* I 606 (1481). Of dat komen moghte ter quetse van den stapel en in achterdeel van de koopmanschape van dien. *Id.* II 81 (1485). Daerbi de stede ghemeenlic in groote quetse en in quaede fame common was. *DE VLAMINCK, Vgd.* 50 (15de E.). Deweloken niet tegenstaende... die selve ordonnancie niet volcomelije en is onderhouden, ten grooten quetse oft achterdeele van ons, onser hoogheit en heerlicheyt... *V. D. TAV.* 205. In quetsen, verminderingen en vercoortingen ons rechts en onser heerlicheit. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 83 v°. (15de E.). Om welcke onse voors. geconsenteerde bede ons betaelt te worden ter minster quetsen van onsen onderseten... *Id.* reg. 132 fol. 108 v°. *Id.* de Puttor, *Chronycke* 27; *Kb. Lakeng. Brugge* 87; *Oliv. v. Dixmude* 27 on *passim*; *C. v. Loven, N° 68*, enz.

QUETSEN, hw. *Zoals thans kwetsen, fr. blesser.* Vervolgens: a) Van een schip. *Beschadigen, fr. endommager.* || In ghevalle dat een schip... zeylende oft fockende, een ander schip ligghende een alinea anckere inne zeylde, schaede doende, so sal deghene die alsoe en common zeylende, den ghequetsten ofte beschadighden schepie die gheheele schade betalen. *Pl. v. Fl.* 19 juli 1650 a. 48; I 394. Oft eenigh schip ghequetst werdt duer het anckeren van eenen anderen schepie. *Id.* a. 49. — b) Van verkonden, akten, titels. *De kracht ervan vermindere, fr. (de documents, actes, titres) en altérer,*

affaiblir, restreindre la force. || Tallen desen dinghen nochtan alsoe ghesproken: dat bi dese brieve engeheene quetsenisse en ghesce in allen ocht in eeneghen onsen privilegien, onsen carthen, die wi hebben..., en ghelekerwijs oec, dat si niet en quetsen die brieve die hon sonderlinghe ghegheven sijn ocht met ons ghemeine, ochte die brieve die si van ons hebben. *Oork. heer v. Diest*, 20 febr. 1328.

QUETSENIS (Q—se), zn. v. *Vermindering, kvenking, fr. diminution, restriction.* Zie het voorgaende.

QUIJT, bn. In quiten paise. Deze nitdrukking schijnt de bet. te hebben van *gerustelijk, ongestoord, fr. paisiblement*, in de volgende aanhalingen. (*Kil. Quijt. Solatus, vulgo quitus, quietus.*) || Dat de voerseide Joes en sijn oer zullen doen hare hant van der tienden te Zielbeke, te eweliken daghe, en laten de kerke van Bodelo besitten de tiende in quiten paise. *Oork.* v. 1 Juni 1308. Dat si dus souden behouden en heffen geheel de voerseide tiene scelege parissie en vier capoene tjaers, eenwelike in quiten paise. *DE VLAMINCK, Zwyycke*, 132 (1340).

QUIJT, bn. In de hedend. bet. van *ongehouden, vrij, los, onthoven, ontslagen, fr. non tenu, libre, exempt, etc.*, met de volgende versterkingen: || Quijt en bevrijt. || Dat alle de voerseide poorters, houdende huere continuelle residencie bynnen onsen voirseide stede den meesten tijt van den jare, zullen ween quytte en berijt van theste cateel en servituden. *C. v. Gent* II 164, *Caroline* v. 30 apr. 1540 a. 62; de *Fr.* tekst zegt: *quittes et affranchiz.* — Quijt en los. || Gheloven wie..., dese voerseide zestiene buienre meers [i. moers], over ons en over onse oier, eenwelike te houdende vri, los en quite van herevaerden, van rezen, van zettinghen, van allen manieren van beden en van alle manieren van sareaiden. *Oork.* v. mei 1287. — Quijt en ongehouden. || Sie droeghen alle viere overeen en wiseden den voerseiden abbet..., los en ledich, en quite en ongehouden jeghen den voerseiden Jhanne..., en jheghen alle die gheone die den voerseiden Jhanne hadden idraghen in handen al trecht dat si hadden... *Oork.* (24 oct.) 1281. — Quyt en vrij. || Wert tzake dat die gesucht in sinen properen huysse tegeen den zuckenden hem beschudde, en dair den zuckenden wonde oft doet sloege, van deser daet sal hij quite sijn en vrij jegen den rechtore en tegeen die mage des die also gewont waere, ocht doet geslagen. *K. v. Diest* 1228 a. 9; de *Iat.* tekst zegt alleenlijk *liber.* — Quijte lant. — Quijte lant voor lant. *Vrij en onbezwaard, fr. terre quitte et libre(?)* || En si wedden Avesoeten vorseit dit land te wetten te warne, wech en lant, quite lant voor lant, en sonder scult, te haren rechten vrien eyghindome jeghen elken mensche. *Oork.* v. (14 nov.) 1292 (*Schep. v. d. Vrien*). En Gillis en joncvrouwe Heil-suint, sijn wijf vorseid, wedden broeder Diederike vorseid al dit vorseide lant te wetten te warne, wech en lant, en quite lant, sonder scout, te diar vorseider abbedesse en tacorents vrien eghindome. *Oork.* v. (15 nov.) 1292. (*Voor dezelfde schepenen*). Quite lant vri lant. *Oork.* (9 dec.) 1295. — Quijt man. *Vrij, onschuldigh, vrij gesproken, fr. libre, innocent, acquitté.* || Soe wie in doetslage worde gheleegt, en hem simpelken ter waerheit ontrecht dairaf, die sal een quijt man ween, en en sal daerroer niet sweren. *K. v. 's Bosch* 11 jan. 1330 a. 35. (Dit art. is onvertaenbaar in het *Codes* op de *Brab. Fresten* I 785). — In verbinding met werkwoorden: — Quijt doen. *Frijmaken, fr. libérer.*

|| Wildenne [nl. eenen poorter van Audenaerde] eenech heere maken bailliu of schepenne, of ontfanghere jeghen sinen wille, quame te schepenen, si souden hem quite doen. *Kb. v. Auden.* 1338, *Van der oriheden*. — Quijt gaen. *Vrij zijn, ontslagen zijn*, fr. *être exempt, affranchi*. || Niemene ne mach poertere van Ghend beroupen te campe in Vlaendren. Diet doet, hy es in de mesdaet van LX ponden, en de poertre es sculdech quite te gane van den campe. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297 a. 69. Sonder d'assise daeraf te trackene ofte daeraf quite te ghaene. DE VLAMINCK, *Acc.* 84. *It. A. WALTERS, Sermons* 23. 24. — Quijt geven. *Afsien van, fr. renoncer à*. || Item, sele dese ghesellen huere huedekene houden in huere hof, het en waere dat enich van hen syn huedeken quyt geven woude, die maecht houden daer hy wilt. A. WALTERS, *Sermons* 18, *ord.* v. 1389 a. 8. — Quijt maken. *Zich ontmaken van, fr. se défaire de*. Kil. Quyt maecten. *Dimittere, missum facere*. || Dat degene, die alsnu daervan [nl. van verkens] versien zijn in hunne huysen oft bijvangh van dien, deselve sullen hebben quyt te maken binnen 2 maal 24 uren. *Ord. magistr. Loven*, juli 1707, blz. 95. — Quyt sijn van den heere. *Niet strafbaar zijn, fr. ne pas être punissable*. || En wordde enich van dien alsoe ghequet oecht gheslaghen, dien quetate oecht slueghe soude quite zijn van den here en van der stad. *Kb. v. Diest* v. 96.

QUIJTBAER, bn. Van renten. *Afkoopbaar, losbaar, fr. (de rentes) rédimibles, rachetables*. Kil. *Quytbaer. Solubilis, quod solvi aut redimi potest*. || Alle erfrenten, .. syn quytbaer den penninck xvi. *C. v. Antw.* 1545 vi 49. *It. C. v. Brussel* 1606 a. 103. 128.

QUIJTTELICK, bn. Zoals het voorgaande. || Acht vaeten rogen quytelyc. *C. gr. Loon* I 247.

QUIJTEN, bw. 1) Eenem uitgewonnen grond. *Dien zuiveren, bevrjden van de schuld, fr. (d'un bien vainc) le purger de la dette*. || Hoe een gerffman eenen pandt, die uuytgedimineert is, quytten sal. Dat die gerve oft gerven van eenen man, die uuyt synen erve gewonnen is, een jaer lanck quytens hebbende [hebben], met op te leggen den pacht daert voor gedimineert is, en die costen die daerop gegaen syn. *C. gr. Loon* I 47.

2) *Betalen, fr. payer*. || Kinder die vader of moeder levende hebben en negheen goet en hebben, so wie dat hem boerghe, hi verloort; en words hiemen borghe, men soude den borghe niet quiten. *Kb. v. Auden.* 1838, *Van den kindren*.

QUIJTER, zn. m. Van eene rente. — a) *Hij, die eene rente aflost, aflegt, fr. celui qui rembourse une rente*. || En moghen de penninghen bij den heffer niet gelicht worden vóór hij en verleent den quytter schepene-quittantie. *C. v. Herentals* xvi 19. — b) *Hij die een uitgewonnen goed zuiveren wil, fr. le purgeant d'un bien vainc*. || Waere tusschen dit gedings beginnende en der quytter comende, eynich tweede pacht gevallen, denen, en oock alle pachten die binnen dien gedingen comende [comen] te vallen, die soude een quytter gansch schuldich syn te betaalen en op te leggen. *C. gr. Loon*, I 47 (Zie ook het voorgaande).

QUIJTPACHT, zn. v. *Losbare pacht, losrente, fr. arrentement rachetable, rédimible*. || Alsoe dat Efrans met synder huysff(ouwe) voerg. heeft opgedraghen in ons scouth(ets) handt alsullike vier ryngulden jaerlyker gulden quytpachs, alsullyker payen en met sulliker vorwarden als den principael brieff.. mencie maect. *Schep. Land v. Hamme*, 21 jan. 1538. Huys en hoff.., en noch een huys

en hoff... tot pandt en onderpandt voer twee Karolusgulden en thien stuyvers erfelyck quytpachts, met condicien dat Claes van Thienen voirs. dese voers. twee Karolusgulden en thien stuyvers erf. quytpachts moet jaerlycx betalen los en vry... En dies soe mach Claes van Thienen.. dese voers. twee Karolusgulden thien stuyvers quytpachts affquytten alst hem belieft. *Schep. v. Myskem*, 6 mrt 1548.

QUIJTRENTE (Quytrente), zn. v. *Losbare rente, fr. rente rachetable, rédimible*. || Dat men die leenen voortaan nyet meer belasten en sal dan met quytrenten der penninck twintich, oft daeronder. *C. gr. Loon* I 8. *It. Schepenbrief v. Halen* 27 oct. 1543: quytrente.

QUICK, QUECK (Quic, quec, queeck), zn. o. Kil. *Quick. vetus. Animal, ... & Armentum, grec.* a) *Vee, groot vee, fr. bétail, bestiaux*. || Dat sijt die van Hockensele altoes hebben sien scuttan dire verkene van Erpse, en hare quic, alst daerop quam. *Oork.* 25 juli 1275, *Van Heelu* 571. Die mans quic sloege ochte asselgeerde, hi gelde den man sijn scade, den here x so. *K. v. St. Pieters-Leeuw* 1284. Die mans quec sloege en affleerde, hi gelde den man sine scade. *K. ammanie v. Brussel* 1292 a. 34. Die mans quic sloeghe, .. *K. markgr. Antw.* 1292 a. 25 (*Waalisch charter v. 1312 a. 27: Qui autrui biestes bateroit*). IIII lib. van sinen aellene en van quicke. *Gasthuisrek. Assche* 10 aug. 1298. Die mans quec sleet, hi ghelde den man sine scade, .. *K. meierij Loven* 1312 a. 34. Van levenden quicke siin si sculdich ghelijc vromde lieden. *Mochelsche tol* 1391 a. 5. Vleeschouwers ten meesten en selen der maer twee ghesellen sijn, en dat quic in twee partijen deelen. *Kb. v. Antw.* a. 68; *it.* 69. 70. *It. DE PR. en BR. XIV. Boekhout* 20: queeck (1640); *IV. Destelontk* 12: quic (1268). — b) *Klein vee, fr. menu bétail*. || Wat zieke die hondt gansen of haenden, hoenderen of duven, cuenenen of quicke dat etelic es, achter huse of hove gaende, verbuert... *C. stad Bruggs* I 375, *Lazarie* a. 33 14de E.).

QUICKBEESTEN, QUEECKBEESTEN, zn. mv. *Vee, slachtvee, horenvee, fr. bétail, bêtes à cornes*. || Quickbeesten, clayne oft grote, en andere penneweerde, hoe dat sy genuempt syn. — Quickbeesten en andere penneweerden. *Bekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 154 v^o (15de E.). Soe wie horen- oft quickebeesten slaen wille om te vercoopen in den driftijt, .. *Kb. v. Turnhout* 1550, fol. 73. Dat niemant en sal vermogen eenige hoorne- ofte kweeckbeesten [queeckbeesten?] te slagen, tensij... *O. P.-B. austr.* 16 aug. 1780, a. 3, *Turnhout*; *IV* 384.

QUICKBORNE, QUEECKBORNE (Queeborn), zn. m. *Bron van levend of frisch water, fr. source d'eau vive*. Kil. *Quick. Fons, vividus*. Naam eener openbare bron te Diest. || *In vico versus dumum, quo itur ad communem fontem...* *Schepenbr. v. Diest* 1295; in den doorsteek van 1311: || in de straete daer men gheet ten Queeborne wert. — Die eneghe dinc scout of wescht op den Queeborne sals ghelden xx s. *Kb. v. Diest* a. 69. — Quickborn, levende bron, is ook de titel van het hoofdwerk onzes Nederduitschen dichtervorsten en stambroeders KLAUS GRÖTH, wiens levensbijzonderheden en hooge verdiensten zoo meesterlijk als liefderlijk geboek werden door onzen Dr. C. J. Hansen.

QUICKHAGEN (Quichagen), bw. *Met een levende haag beheinen, fr. enclore d'une haie vive*. Kil. *Quickhaeghe. Sepes viva, etc.* || Die voirs. woudvorster zal schuldich zijn ernstelijc toe te siene dat die... bossche wel en loeffelijc beheijmpt

worden, gequichaecht en vermaect. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137 fol. 218 v^o (1514—1529).

QUICKSILVER (Quicksilver), zn. *Kwikzilver*, fr. *vif-argent*. Kil. Quicksilver, *Argentum vivum*, etc. || Van eenre maetsen quicsilvers eenen d. zw[erte]. *Tol te Loven* 1377. Een langhe tonne quicsilvers iv gr. Een matte oft twee langhe vaetkens quicsilvers ii gr. *Watertol* 1550. Quicsilvers, i lange tonne van Spaingien geëvt iii lib. Een tonneken quicsilvers uuyt Duytelandt op vi lib. *Schatting* 1551.

QUINQUENNELLE (Quinquerneele), zn. *Vitstel van vijf jaren*, fr. *délai de cinq ans*. Meyer, *Woordenschat* *Quinquanelle*, *viijjarig vitstel*. Kil. Quinckennelle. *Quinquennalis dilatio, prorogatio in quinquennium. gal. quinquennelle*. || Quinquernellen noch respitjen en beletten de executie van den vonnissen niet, maer zo doen wel Brieven van state, den staet duerende. WIELANT, *Pract. civ.* x ix 9. — Als bijv. naamw. Quinquerneele letteren. *Brieven van vitstel*, fr. *lettres de répit*. || Dat men niet en mach useren van quinquerneele lettren van debitis of andere gracen. C. v. *Brugge* II 307 (1527).

QUINTER, zn. n. *Sorrt van vaartwig*, fr. *sorte de bateau*. || Soe wat manne eenen quintere voert met eenen doorgaenden balcke, is schuldich ij¹/₂, cabbeliauwe. *Rekenk. v. Brab.* reg. 134, fol. 161 v^o. (1467—1477).

QUISTGOET, zn. m. *Doorbrenger, verkwister*, fr. *dissipateur*. Kil. Quistgoed. *Prodigus, dilapi-*

dator, dissipator bonorum. || Maar togtenaar, dien de togte costumier, mits de dood van den eersten afyigen van twee eheluyden, aanvalt, en is tot dusdanige inventaris nog versekeringe niet gehouden, tenware dat hij ware een quistgoed ofte beschadiger derselve goederen, bij misbruyk, onagsaamheid of andersints. C. gr. *Loon*, III 511, *Beckheim* c. 62 a. 6.

QUOHIER, QUAYERE (Cuoyer), zn. m. *Kohier* (van belastingen, enz.), fr. *cahier* (*des impositions*, etc.). || Quayere. *Rekenk. v. Brab.* reg. 134 fol. 146 v^o (1540 E.). Cuoyer. VAN EVEN, *Brab. mus.* I 98 (1597). Quohier. O. P.-B. *autr.* 3 aug. 1703 a. 31; 27 juli 1724 a. 35, en *passim*. — Quayarken, verklww. || En heeft ghecost, zoot blyct int langhe by een particulier quayarken daeraf ghemaeet, de somme van... DE PR. en BE. VIII. *Maldeghem* 161 (1535).

QUORELE, zn. v. *Aanspraak, gerechtelijke eisch*, fr. *plainte, procès, demande, action en justice*, ol. *querelle*, Maigne d'Arnis v^o *Querela*. || Dat lant heft hij geloft te quitene met i halster evenen en ix d'bunrel [d. dbunre] van alre quorelen, sonder de godes tinde, chegen alle die ghene die te dage en te rechte willen comen. *Oork. v.* mei 1249.

QUOTEBOECK, zn. m. *Landboek, kadastraalboek, erfregister*, fr. *terrier, registre terrier ou cadastral*. D'Hoor, *La Flandre or.* 28. 54. 60, enz. Deze landboeken worden aldaar genoemd: Bunderboek, Folioboek, Gaerboek, Garinckboek, Gewestboek, Landboek, Landkohier, Looper, Metingboek. Ommelooper, en Quoteboek.

L.

LABAY, zn. *Benaming eener meelsoort, waars. van de beste, de fijnste, bloem van meel*, fr. *sorte de farine, prob. la meilleure, la plus fine, fleur de farine*. — Labbaeye. *vetus. fland.* bet. bij Kili-aan *Epulum*; bij D'Arsy *festin, banquet*. || Im-posten... Graen... Op elke mudde mesteluyt oft labay, .. oft gheminghelt goet, half terwe en half roghe, III s. *Pl. v. Brab.* 18 dec. 1576; II 55. Verleerende uytdruckelijken dat trecht van impost betaelt sal worden naer het ghestalt oft specie van den grane daeraff den meestendeel van dien sal wesen, sooverre nochtans tselve graen niet gheheel misteluyt oft labay en zy. *Id.* 56.

LABAIJBROOT, zn. *Wittebrood, sijn tarwe brood*, dial. *kramik, koekbrood*, fr. *du pain blanc, de fine farine de froment (du pain de gâteaux)*. Kil. Labbaeybrood. *bruzel. Panis epularis*. Zie hoogerop FABAY en FABATEROOT, en de opmerking aldaar door ons gemaakt over de sonderlinge overeenkomst dezer woorden met labay, als munt en als broodsoort. Wij mochten dezer dagen in het archief der Brusselsche Godshuizen, doos H 1454

Terkisten (Buisbroek), test. v. juffr. Lysbetten van den Gersmoireren, *alias* Schotte, d. d. 12 juli 1555, deze oork. nogmaals inzien, en ons verzekeren dat wij over een veertigtal jaren, toen de labay ons nog onbekend was, goed gelezen hebben. Het vervolg van ons citaat op FABATEROOT luidt aldus: || elke van den vier grooten meestersen ten tijde dienende, en elke baghijne binnen huere huysse van Moelenbeke ten tyde woonende, oick elck jaarlycx een gelijck fabaybroot.

LABAYE, zn. *Een silveren munt geslagen onder Wenceslas en Joanna*, 1356 en 1383, fr. *monnaie d'argent frappée sous Wenceslas et Jeanne* 1356—1383. Van der Chijs, *Hertogdom* 94. || Labbay te Loven geslagen metten langen cruce = 20 sc. *Muntwaarde* 1393. Zie ook Heylen, *Antwoord*, 23. 25 en 116, volgens welken de 4 = 1 groot Brab.; en Willems, *Belg. mus.* I 312. 320. 342. 343. — Dobbelen labaye, geslagen onder Philips van Sint-Pol, 1427—1430, fr. *double labay frappé sous Philippe de St-Pol*, 1427—1430. Van der Chijs, *Hertogdom* 144. Kil. Labbaeye. *vetus.* j. xv mijten/

& blanche. *Dipondius, nummus epularis*. D'Aray Labbaye. *Un denier de gros et demi*.

LABAYE, zn. Zie QUANSELBIER. Kil. Labbaye. *vetus. fland. Epulum*. D'Aray Labbaye. *Festiv. banquet*. || Dat . . ., soo het houden van labayen als feesten op de uytsaerden, en andere inconvenienten, wel expresselijk waeren verboden en geinterdiceert geweest. *Pl. v. Brab. 2 apr. 1736; V 15. Labatismus . . ., lascivum et impudens rurale conventiculum, juvenum et puellarum, in popinis aut aliis locis, ad saltandum, bibendum, ridendum, garrundum, similes ineptias et levitates, quocumque vernaculo nomine appellatur*. JOB. PAUW. 6. *Terminus vernaculus labayon, quem barbaro stylo imitatur Labatismus, apud omnes Belgas, doctos et indoctos, civis et rusticos, significat rusticorum conventum*. *Ib. 9*. Zie QUANSELBIER. Zie ook Belg. mus. I 313 en vlg., en Vanderkindere *Artevelde* 413.

LABEUR. Zie DRIGHT.

LABEUREN, ow. *Ploegen*, fr. *labourer*. || Dat gheene nieuwe pachters en vermoghen te labeuren voor het ingaen van haerlieder pacht, en d'aude afgaende pachters vermoghen te labueren en te saeyen totten lesten dach van haerlieder pachte. *C. v. Auden. IX 16*.

LABEURING, LABORING, zn. *Landbouw*, fr. *culture*. || Dat de voorschreve ingesetenen deser baenderye hen meestendeel zyn geneerende met laboringe. VAN EVEN, *Brab. mus. I 99* (1597).

LABEURPEERT, LABOREPERT, zn. o. *Ploegpaard*, fr. *cheval de labour*. || Soe wat manne die sterft, so sal sin oudste sone behouden sijn ridepert, . . . uutghenomen labore perde en huere perde. *Kb. v. Antw. 186*.

LABOREEREN, ow. 1) Van de faam, het gerucht over iem. *Uitgaan, loopen, werken*, fr. (*de la renommée*) *courir, agir (au sujet de qn.)* La Curne. *Labreur, laborer, labourer*. 8^o. *venir en preuve, travailler à, influencer*: [*Pour la présomption et renommée qui contre lui labouraient estre coupable*]. || Hoedat sulken misdaet binnen zynen bedrijve geschiet is, dairaf dat fame en gerucht laboreert over alsulken facteur die dat gedaen soude hebben. *V. d. Tav. fol. 145 v^o*.

2) Laboreeren ter contrarien. *Strijdig zyn, spreken tegen, het tegenovergestelde van iets zeggen, of inhouden of bevoeren*, fr. *contredire, dire, contemir ou prétendre le contraire d'une chose, être en opposition avec*. || De meeste en de beste opinie van den doctoren is de leste van den twee, hoe wel dat die costume in veele plaetsen van desen lande ter contrarien laboreert. *V. d. Tav. 157 v^o*. Mits den costume die in veele plaetsen ter contrarien laboreeren, so is den sekersten wech dat men den emphiteoet niet uuyt en sette dan metten gerichte. *Ib. 121 v^o*.

LABORIERDER (—ou—), zn. *Landbouwer*, fr. *cultivateur*. || Van wercklieden. Zo wat meester temmerman, deckere, metsere oft andere wercklieden, te wetene labourierders, peckers, mayers en delvers eenigh taeweirch neimt, dat die werckman dat werck vuldoen sal, eer hy elders eenigh werck annemen of doen zal, op de boete van thien ponden paris. *C. v. Iperen, kast. a. 120*.

LABSTER, zn. v. *Klappet, kwaadspreester*, fr. *commère, femme médisante*. Kil. Labberer. *holl. Familiogus, blatero*. || Labsters, calsters, hoeren en jonckwijts te houden boven haeren man, zoe dat ick met sulken volck an tafel sittende met voorraet [*nl. met omsichtigheid*] moste spreucken off het was behaelt en thuyt stont over eynde.

II.

Rijksarchief, Holl. processen, Gorritzone § van Berckenrode, 1570.

LACHAEM. Zie LICHAEW.

LACHEN, ow. *Zoosls thans*, fr. *rire*. SPREEKWOORD: || Soe wel lacht hij die naelacht als die voere lacht. *Leenhof v. Deurne, in beroep te Brussel, proces De Cremore § Elkens; Gedrach Van der Heyden 1584*.

LACHMAET, zn. v. *Gentsche steenkoolmaat*, fr. *mesure de charbons de terre à Gand, 1 = decal. 2, 632*. CITOYEN AUBERT 43.

LACHTER, zn. m. *Misprijzing, versmading*, fr. *mépris, dédain*. Kil. Lachter j. laster. *Vituperium*. || Die geoerdende cleederen draigt in vituperien en lachtere van der religien (cristenen capitaal). *V. d. Tav. 56 v^o*. Zij [*nl. die Jooden*] en mogen niet doen ten lachter en smaetheit van den heiligen kersten gelove. *Ib. 75 v^o*. Uwe heilige oren waren vervolt mit spotte en mit lachter. *Hondert merk. 3*.

LACHTEREN, bw. 1) *Versmaden*, fr. *dédaigner*. Kil. Lachteren j. lasteren. *Vituperare*. || (Van den Joden). Item, die kerstenen en mogen met hen niet eeten; mair die kerstenen mogen wel metten Sarrasinen eeten; en die redene van dijen is, omdat die Jooden meer versmaden dat kersten gelooft en meer lachteren dat heilige evangelium. *V. d. Tav. 75 v^o*.

2) *Laken, misprijzen*, fr. *blâmer, critiquer*. || Dat niemen anders ware ne lachte. *Kb. v. Auden. 1338, Meng. I 326*. Waert dat yemen eens anders weere lachterde, of het en ware blamerensweerd, of hij en ware daertoe ghestelt van der Wetweghe, sal verbeuren v. s. DE PR. en BR. *Aalst III 454, K. d. Folders 1420—1464 a. 10*. Al eest zoe dat elcken mensche qualijc vuest in zynen huwelijken state hem te misdragen, nochtans zoe is dit gebreck in den richter bovenal te misprijzen en te lachteren, om diezwille dat, mits smeeingen, aenlachingen, gunsten en mijnnen van wijven en concubijnen, dat recht verkeert mach worden in onrechte, . . . gelijc men dat menichwerven heeft weten gebueren en geschieden, God betert al! *V. d. Tav. 375 v^o*.

3) Getuigen. *Die wraken, verwerpen*, fr. *révoquer, reprocher (des témoins)*. || Als men de materie bevinden sal te liggen in feijte, sullen de partijen hebben hen dagen van thoone, eenen dag om . . . den dag om de getuigen te lachteren, eenen dag om deselve t'ontschuldigen, . . . *C. v. Santhoven, Stijl 1557. a. 114*. Indijen iemant de persoonen van den getuigen sal willen beschuldigen, lachteren oft belasten. *Ib. 154*.

LACHTERING, zn. Van getuigen. *Wraking*, fr. *reproche, récusation (de témoins)*. Kil. *Vituperatio*. || Al eest soo dat de tegenpartij aldaer commende doet eenige beschuldige, reproche oft lachteringe tegen de getuigen, . . . *C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 151*.

LACHTERLIJCK, bn. *Lasterlijk, lasterachtig*, fr. *diffamatoire*. || In pericule van te vallene in afgriselicken scismen, tweedraghten, en lachterlick ghevoelen van onsen heylighen ghelooft. *Pl. v. Vl. 8 mei 1521; I 89*.

LADE, zn. v. 1) *Zoosls thans schuifbak in eens tafel of kast, schuif, lade*, fr. *tiroir*. Kil. *Laede / laeye. Capas, etc.* — *Op de markt, de geldlade als bepaling om het staangeld*, fr. *au marché, le tiroir à monnaie comme fixation du droit de place*. || Item, elc minche die visch of harinc vercoep, de weke eenen tornoyse. En die gene die portere noch portersse en syn, die visch oft harinc vercoep, die syn sculdich elcx daigs eenen tornoyse.

17

En elck lade dair sy huer gelt inne worpen es gerekent vore eenen man oft vore een wijf. *Ord. weyfgelt te Brussel*, 15de E.

2) *Doos*, fr. *botte*. || Item, den IIIJ momboiren, na doude costume, elcken een lade suyckers van eenen ponde, taamen v st. gr. *Reken. v. St. Pietersgasth. te Brussel* 1520.

3) *Kantoor fr. bureau*. || Dat alle degheue, die besettinghen van losrenten, lijfrenten of verbanden van sommen van penninghen hebben up eeneghe parcheelen binnen der stede en schependomme van Brugghe, ghestaen en gheleghen, ghehouden worden de brieven van hueren besettinghen en verbanden ... te bringhene ofte sendene in den handen van den clercken en ten plaetsen hiernaer ghenoomt, te wetene: degheue ... in Sinte-Janszestendeel ten contoire van ...; degheue in Sint-Donaes zesteendeel ter lade van meester N. en N. in scepenhuus; degheue ... ten contoire van ... enz. *C. stad Brugge II* 134 (1497).

4) Van eenen oliemolen. *D'un moulin à huile*. || Dat dezelve Dieric houden moet en bewaren wel en lovelic, up zinen coot, al teleene gaende en roerende werc, dat is te verstante: de wegghen en anders dat in de lade behoort, speeken, hoofden, hodrachten, de sleutels van den stamppe [stampers], weghen, reepe, yserin naghele, en voert tghuent dat men becoostighen mach met de v gr. of dunder. *DE PR. en BR. IX St.-Martens-Laathem* 10 (1429).

LADGELT, zn. *Met dit w. bedoelde men, naar het schijnt, een zeker recht op het slijten van koopwaren, in verband met het voorgaande w. lade* 1) fr. *probabl. un droit sur le débit de marchandises; voir plus haut, le mot lade* 1). || Van halven ladegelde in ouden tijden der gulden verleent ... Dat de ghesellen die ghehouden sijn en sculdich metten boghe te dienene, dat sy van al ghestaen moghen in hueren ambachte met halven ladegelde. A. VAUTERS, *Sermens* 7, *Ord. z. j.* (1412 (?) § 22, *Groote handboog te Brussel*. Item, selen dese LX ghesellen altoos quyt syn in hueren ambachte met halven ladegelde. *Id.* 12, § 12. Item, selen de voirseide XL ghesworen scutteren gestaen, elc in zijn ambacht, met halven ladegelde in oirlogen en in ghemeyne hervaece, en anders niet. 23. *Ord. v. 1422* § 6.

LADEN, bw. 1) *Gelijk men zegt een geweer laden met kruis en kogel, zegde men vroeger eenen boog laden met eenen pijl*, fr. *comme on dit charger un fusil de poudre et de plomb, on disait autrefois charger un arc d'une flèche*. Grimm VI 44 heeft ook (naar Schmeller I 1436) *geladene armbrust*, Fromm. (mit einem bolzen versehen) en (uit de *mon. boica* 2,438) *ein geladen armbrust*. || Soo wie den pijle op eenen gespannen boge legget en ladet, sal bruecken twee wegen in Cijpres. O. *Liège* 18 mrt 1502 a. 16, *Tongeren*; I 806.

2) *Laden metten rechte*. Van eene hogere bank jegens eene nederbank. *Leering geven*, fr. *(d'un chef-banc envers un banc subalterne) donner enseignement*. || Syn sijn [nl. schepenen] niet vroet, si synt sculdich te nemene te haren hoefde, en dats ten Hoepse, en daer besouken 't rechte, en daer es men se sculdich te ladene metten rechte. En als si syn ghesladen van den rechte, so syn syt sculdich te bringhene up haren banc ten eersten ghedinghe; en daer syn sy sculdich te segghene hare besouc voer alle d'ander vonnessen en hemlieden t'ontladene. HOSPERY, *Stat. du Hoop d'Haebrouck*, blz. 107 a. 8.

LADERICK (Laed —), zn. *Lader*, fr. *chargeur*.

|| Deghone [nl. de laten] die gheene peerden en houden, sijn schuldigh te comen met laedericken en 't mest van daer te voeren op de landen. *DE PR. en BR. V. Merelbeke* 26 (1626).

LAECHLEGGER (Laeglegger), zn. Fig. *Laeglegger, die hinderlagen, strikken legt, die misleidende middelen in 't werk stelt*, fr. *celui qui tend des pièges (au fig.)* Kil. *Laeghe. Insidia*. || Wesende ... der Wethouderen meyninghe, .. tegens alsulcke hinderlycke en schadelijcke laegleggers en quade warckmiddelen te voorsiene. *GENAERD. Antw. arch. V* 243 (1584). Zie ook LAGE.

LAEFWATER, zn. *Afwatering*, fr. *écoulement* (?). || Van Kerstiaen Kerckmans, van sess vinneken [nl. kleine vennen] met synen laefwateren, den convente van Everbode toebehoirende, gelegen in die heyde beneven den Rekelberch, deen boven dandere, eenen chijns gulden, valet xij oude groten. *Stadsarch. Diest, Rek. v. 's heeren ontvanger* 1574 fol. 2.

LAEI (Lay, laey), zn. Boschwezen. *Dit w. schijnt synoniem te zijn van houw, huw, namelijk de gergelde periodieke houtkapping en verkoop, of de grond waarop deze zich bevindt, met dit verschil misschien dat de laei het reeds afgehouden, op 3 1/2 voet lengte, als wisthout, gezagd en in regelmatige hoopen en rijen gelegd hout was*, fr. *(foresterie) le, mot laei semble être synonyme de houw, huw, nommément la coupe et vente régulière et périodique du bois, ou le terrain qu'elle occupe, avec cette différence que la laei était peut-être le bois déjà coupé, scié à 3 1/2 pieds de longueur, comme bois à brûler, et disposé en tas et en rangées régulières*. || Die buyten den laejen in tsheren hout eenich hout afhieuwe oft dade afhuwen, arger oft van minder weerden dan eijcken oft buecken, ... hij waers om twelwe royalen, ... *Kb. v. Soniënbosch* 1460, a. 32. Soe wie buyten den layen eene eijcke oft buecke afhieuwe, ... a. 33. Sonder en boven die voirgenoeemde peenen opte ghene die buyten den layen eenich hout hadde afgehouden oft gemaict, oft doen afhouwen oft maeken, sal die weerkman, die dat alzo afgehouden of gewracht hadde, ... weerden gebannen unijt den woude en boschen, ... a. 34. Oft geboerde dat ijemande, wijc hij waere, enich hout dat ... buyten den laijen afgehouden oft gemaict weere, loede op eenige wagene, kerren oft peerden, om ewech te voeren, ... selen dezelve ... zijn verboert. En die wouwmeester sal sculdich zijn die te aenveerden, ten hoochsten te vercoopen, ... a. 35. Soe wie den haeck afhout aen tshertogen laye, oft eenigen boom die gehaect waere, die soude men den geloelenden haeck in zijne kinnebacken setten, ... a. 37, Zie Houw.

LAEI (Lay), zn. *Flam*, fr. *flamme*. Kil. *Laeye. Flamma, flammæ lumen*. || Soo wiens schauwe in brande ontsteekt, dat de vlammen oft lay boven uytlaet, verbeurt, bij daeghe, de boete van thien pond par., en bij nachte dobbel. *DE PR. en BR. XVI. Asseneds* 70, K. v. 1635 a. 59.

LAEIC, bn. *Leek*, *wereldlijk*, fr. *laïque*. || D'overmombors en vermoghen gheene momboirs oft toesinders t'ordonneren dan weerlijcke oft laeijcke personen. *C. v. Loven, Weeskamer* 31.

LAECK (Laek), zn. m. Aan een dier. *Gebreik*, fr. *(d'un animal) vice*. Kil. *Laecke / lacke. Defectus*, etc. || Vercogde beesten, subject aan eenigen sienslyken laek, en mag daarom niet gerestitueert worden; maar wel binnen den tyd van ses weeken, indien den laek onsenelyk is. *C. gr. Loon II* 446, *Reckheim XLIII* 17.

LAEM, bn. *Lam*, *verlamd*, *verminkt*, fr. *paralysé, estropié*. Kil. *Lam / laem. Mancus*, etc.

|| Wij den anderen een let brickt sonder laem daeraen te blijven, die sal der partijen beteren met eenen wech Sint-Joocps in Galliasien. *K. v. St.-Truiden* 1866 a. 7. So we den anderen laem sleit of steekt, of anders in eynger wijs leemt, dat der scepen wijst voer leemde, .. *C. v. Maas-tricht*, *Stat v.* 1380 a. ix.

LAEN, LANE, zn. v. *Rei van boomen langs een stuk land*, fr. *rangée d'arbres le long d'une pièce de terre*. || Alle stieken landts, die met doorgaende lane ofte haghe totten vooreynde gescheedt zijn, die worden gehouden voor elk stuck op hem selven. *C. v. Veurne* XLII 10.

LAER, LAERE, zn. 1) *Woest en onbebouwd land*, fr. *terre vague, vaine, inculte*. Kil. Laer. *Locus incultus et vacuus: solum incultum. & Pascuum publicum. gallicè laris dicitur*. Of. La Curne Laris, larris: *Landes: Dupin et Laboulaye, Glossaire, Larris, larris: terres en friche: ... syn. de sart.* — Meijer, Laer: ledige / onbebouwde plaats / vrye weide. — Het w. lara, lar, lare, komt voor in de oudste schriften handelende over ons land, als *locus dictus* of als dorpsnaam, sedert den jare 811: Van Lokeren I 12; Van de Putte 78—79; de Vlamincq *Ménapië* 170: Buonlara, Bunlare, thans Boenlaer. Zie het werk van laatstgenoemden schrijver, en Ch. Piot *Les pagi, passim*; zie ook dat van Grandgagnage over de plaatsnamen in Oost-België, vermeld door Gachet.

2) Bepaaldelijk als *weiland en als turfopleverend broek*, fr. *déterminément comme pâturage et marais tourbeux*. || *Indulsumus* [nl. dux Brab. Henricus] et *concessimus eisdem parochianis* [nl. de Berghe et Hockensele], *ad usum pascualem et ad eorum communem combustionem, paludem illam, que vulgariter lare nuncupatur, in nostro allodio inter dictas villas jacentem*. *Ekenk. v. Brab.* reg. 142 fol. 76 (1248), en A. Wauters, *Environns* II 714. — Laerbroeck. || Op Laerbroecker couteren, boven de strate geh. ten Damme. *Bruss. godsh.* b. 219 fol. 98 v^o, *Sint-Martens-Lennick* 1469. — Laervelt. || Opt Laervelt, daer den Duyfkensputte inne staet. — Opt Laervelt, tusschen den bosch geh. de Laect. *Ib.* fol. 69 en v^o, *Beersel* 1469.

LAESSE, zn. v. Jaachtwezen. *Koppeliem*, fr. *laisse (s. de chasse)*. || Soe wanneer yemant sterft uynt den leenen, soe sal die erfman daeraf verheergeweden syn leen met eenen nuwen hoerne gewest en gefast [*sic*]. — var. met zijne riemen en coppelen]. Eenem camerlinck, een laesse en twee nuwe coppelen voer syn recht. En soe wie noch honde noch vogele en hielden sal zyn leen versueken en verheergeweden nae der Cameren recht van Brabant. *Boxhoren* fol. 9. Zie LEEN (Horenleen).

LAET, LATE, zn. m., vr. LATESSE; meestal in het mv. voorkomend. In 't algemeen *Cijnsplichtige landbouwer*, fr. (en général) *cultivateur censitaire, tenancier*. Kil. Laet. *Colonus, villicus, conductor villa vel fundi*, etc. — Laet. *fland. Incola & Subditus jurisdictionis*. In eene oork. v. 28 aug. 1292, in beide talen vervat, noemt de Fr. tekst de laten *censisseurs*. || Dat wi overheen ebben ghedreghen met onsen scepenen van Sente-Pietersdorpe en metten laten die dlant audende sin, en omdat ons dincdeke nutescep van onser kerken, en dien vorseiden scepenen en laten de nutescep van hemlieden, ebben si een verdicne ghemaect jeghen ons van diere vorseider renten ewelic staende, elc bunne om zees seelinghe en om zees penighe Vlaemsche elkes jare te gheldene, .. onse dienst alsen ghelaten dien si ons schuldech sin elkes jaers, buten van der vetten

hute onsen hove te voerne en up onse couteren te bredene te elken saisoene, .. *Oork. v.* (21 jan.) 1284, *Vad. Mus.* II 385. In dit guet, hus en hof, .. soe es comen die voreghenuemde Conraet, met maninghon des heren van den gronde en met wijdsome der late, .. Die late die hirover waren, dat was Willem de Riemseleghere, Woutere metten Eye, Woutere, voren Aseelen sone, en Willem de Smet. Dese voreghenuemde laten orkenscapen dat dit war si en gherecht, en bidden den scepenen van der Vuren dat si dese letteren beseghelen, .. *Oork.* 18 jan. 1293, *Chartes v. S.-Gudulakerk*, doos 1 nr. 59. Als den heere selve cooper es jeghens zynen vassal ofte laet, van leen ofte cheinsgoet, van hem ghehouden, .. *C. v. Auden.* XII 11. Goyaert en Willem, pachters oft laten van den voirs. hoven. *Leenhof v. Brab., proces Thys* § 6 Zwaaft 1513. Zo wie, laet ofte latesse wezende, wonende binnen der castelrie van Ipre, vertrect van eender prochie in een ander binnen derzelfder castelrie, .. *C. v. Iperen, Kast.* c. 21. *Il. C. v. Antw. Oude rechten* 16. — Geleende, — Ontleendelaet. *Geleende, — ontleende laet*, fr. *tenancier emprunté*. || En gheschiede hiertoe al dat recht en vonnesse wysde, bi maninghen sheren en bi wijdsome der late. Hier was over, alsoe here, Jan Machiels van Levedale, Jan Boyken, Jan van den Driessche, alsoe late Sinte-Gheertruden, Henreo van den Steenweghe, Jan Baten, alsoe geleende late van tahertoghen weghe. *Oork.* 15 mei 1241. En bi wijdsome der late dier op sculdich waren te wisene, alsoe N. . . en Woutere Monnaers, alsoe geleent laet mijns heren Floreins Berthouts, *Charib. Begijnhof Brussel* fol. 169 (1809) *Hemelghem*. — Jan Ghinderboven, alsoe geleent late. *Ib.* fol. 170 (1329) *Eryse*. Dat voer ons comen syn N. N. . , gesworen late onder den hof des abds van Vlierbeke, en met hen Jannes Boems, als ontleent laet, by fauten van den anderen laten. *Schepbr. Land v. Diest*, 12 nov. 1446. — Gesworen laten. *In ambt en eed zijnde laten*, fr. *tenanciers en fonction et assermentés*. || Dat van doen voortaan altyt van onsenwegen gestelt souden weesen twelwe goede mannen, onsen eygenoten, erfigenoten en gesworen laten [van de Tolcamere], die wy uyten goeden mannen onser stadt van Brusselle daertoe souden ordineren; desgelycx dry gesworen cooplyuden [van Sonienbosch]. *MARTINZ* 2). — Canoninckslaten. Zie PROOSTLATEN. — Leecken laten. *Lecke of wereldlijke laten*, fr. *tenanciers laïques*. || Kercken en kerkelijke lieden mooghen wel weerlicke leenen ontfanen bi octroye van den prince; soo moghen oock leecke kerkelijke leenen. Maer de kercken moeten stellen eenen stercken leecken laet, die tleen bedient, en staen te rechte van allen saeken den leene aengsende int hof van den mannen. *WIELANT, Leenrecht* 26. — Opaetene, — Afsetene laten. *Ter plaatse woonachtige, — niet woonachtige laten*, fr. *tenanciers résidents, — ne résident pas dans la localité*. || Ter welcker heerl ic ooc vermach te stellen eenen bailliu, eenen prater, schepenen, up- en afsetene laeten, daermede men recht doen mach, en nemen alle kennesse van civile en fonsiere saecken, sooverre alseer eenighe op tvooers. heerscip vallen oft van doene syn. *DE PR.* en *BR. I. Mariakerke* 81 (1871). — Proostlaten of canoninckslaten. *De laten of cijns mannen (hospites) van Sint-Donaaskapittel te Brugge en te Winocbergen*. Zij hadden geene andere rechtens dan den proost van Sint-Donaa, kanselier van Vlaanderen, da door hem aangestelde en onder de leenmannen des grafs gekozene schepenen, en

de „redenaars" of rechters (*rationarii*) van dezen. *C. v. 't Proossche I, Introduction; A. Wauters, Libertés I 224.* Zie ook de *Cost. v. 't Proossche*, en, achter de *Cost. v. Winocbergen, de Particuliere costumen van de heerlicheit van de Prostdye van S. Donaas te Brugge, haer bestreckende in Berghen en Berghambacht*. — Sterfelijk, versterfelijk laet. Een man die, ten opzichte der eischbare rechten van den Staat of van eenen heer, in elk sterfgeval, een doode hand of eenen of meer cijnsplichtigen veroorzaagt, fr. *homme mourant, qui, en cas de décès, représente une morte main ou un ou plus grand nombre de censitaires, au point de vue du droit exigible par l'Etat ou par un seigneur.* || Op enen Lovenschen penninc te ghewere, te ghevene alle jaer, ons ochte onsen nacomelighen te Kersavonde, van enen laet diere toe gheset es met denghenen van den dorpe; die laet es, te wetene, Willem Scampard de Jonghe; en ward dat die laet sterve, dat ment met tvinenden [*i. tweevouden*] chinsse verwandelen mochte, en selen moghen. *Oork. v. 19 febr. 1293* (bij welke de heeren Berthout aan die van het dorpe van Onser-Vrouwen-Waver alle de straten en „utvanghe" des dorpe verkoopen). Voorts es voer ons gheset de voora. Janne de Pauw, hieraf te sijne sterfelic laet; en na sijn lijf sullen schepenen van Ghendt andere sterfelicke laeten stellen, . . omme van dese vischerie te doene dat men schuldich is te doene. *DE PR. en BR. II. Eoergem, 13 (1329)* — Alsoe dit ghesiet was, so ontfinde dese voreghenemde tue bonre lans bruder Arnout van Lare, dondermeester, tgoets-hues boef van der Cameren, in gherechten erve, op vir penninghe cens, jarlix te ghevene te Kersavonde mijn her Gherarde van Aa, den here van Grimberghen, alsoe versterfellike laet, en ten Uckelschen rechte. *Oork. v. 26 mrt 1293.* Dlant, dat geen leen en is, wordt gehouden van zijnen grontheere, in diversen manieren: in sommigen plaetzen is costume, dat men [*t*] houdt op dobbelen chijns; oft op den besten kuer van der haven opt goet zijnde, sonder gout en silvere; oft op eenen erflijcken chijnsenninck; oft in gherechten eygendomme, sonder dienst, chijns oft kuer dairaf te geven; oft in gerechter selmoesen, als vrij goet van Gode ghehouden; maer in dyen gevalle is die kercke sculdich te geerijgen dat consent en de confirmacie van derselver ghiften van den weerlijcken heere dair dat af ghehouden wort, oft anders soude de kercke dairaf blijven staen ten weerlijcken diensten, en soude dairaf moeten setten eenen sterfman, indijnen het leen waire; op eenen sterflijcken laet, indijnen dat chijnsgeot, kuergoet oft eygen goet waire. *V. D. TAV. 201 vº.*

Laet en geleide. *Vrijgeleide, fr. passe-port, sauf-conduit.* || Ten jare 1271 gaf Jan I, hertog van Brabant, aan Willem, heer van Hoorne en Altena, bij de leenen die hij van hem had, 84 lb. Leuvense penningen, jaarlijks te 's Boech te heffen uit de regten, die laet en geleyde heetten. *V. D. CHJRS, Leenen 118.* Zie ook GELEIDE en GELEIDEBRIEF.

LAETBRIEVEN (Laetenbrieven), zn. mv., fr. *lettres de tenanciers*. Zie LAETHOF. || Moeten scepenenbrieven van Antwerpen, . . worden geprefereert allen anderen scepenen-, laeten- oft mannenbrieven jongher van date synde, . . *C. v. Antw. 1548, VI 13.*

LAETGOET, zn., fr. *bien de tenants ou tenanciers*. || Dat oick alle leengoeder, soewel als alle chijns- en laetgoederen, syn tusschen brueders en

susteren gelyckdijlbaer. *C. leenhof v. Valkenburg 1570 a. 2.*

LAETHOF (Laethove), zn. o. *Laathof, laetbank (eigendomsrechtbank, —rechtsegebied), fr. cour censale (tribunal foncier, juridiction foncière. Kil. Laetbancke. Tribunal sive senaculum colonorum, forum rurale, jurisdictio fundiaria.* Wanneer een schepenbank geene hoogere bevoegdheid had dan om over zaken de goederen aangaande te oordeelen, nam zij den naam van laethof, en hare leden dien van erfelijcke of gezworen laten; de laten of cijnsplichtigen eenen heerlijkheid, waren, in geval dez geene hoogere rechtbank van schepenen had, allem bevoegd om, onder het voorzitterschap van eenen meier (*villicus*) oer de geschillen rakende cijnsgoederen uitspraak te doen. Als zij geenen zegel bezaten verzochten zij eenen naburige schepenbank kunne brieven te bezegelen. Zie A. Wauters *Jeon I 811, en Environs I XLVII.* || Bij faute van dijen [*nl.* van het leen te verheffen], soo mach allen t'selve op de leenen verhaelt worden, bij procedure ten gronde, alst gronden sijn, en tegens de laethoven, oock bij clachte. *C. v. Diest VZ. XVIII 6.* Noch is geordineert, dat men die konde in de bank oft laethof nyet meer en sal wysen, dan, sullen, nae versueck van parthyen, by den gewoeren boede gedaen werden. *C. gr. Loon, I 10.* Alle appellatien van cleyne leenhoven, bencken, eygenschappen hoven en laethoven sullen respectieve mit den stadtholder, scoltet oft meyer, met twee leenmans, twee schepenen, twee laten met honnen secretaris aenbracht werden. *Id. 18. O.-P.-B. austr. 30 juli 1717, Id.; III 67: laethove.*

LAETSCHAP (Laetschip), zn. *Hoedanigheid van laet, ins. van landbouwersden laet, fr. condition de tenancier, partic. de tenancier-cultivateur.* || Uitgenomen denghenen die op vreemde goede in pachtingen of laetschappen sitten. *Rekenk. v. Brab. reg. 132, fº 109.* Deghene die de goeden, bynnen der ammanien gelegen, den ingesetenen der stad oft vridicheyt toebehoirende, in laetschappen, wynnigen oft hueringen gehouden hebben oft houden. *Id. reg. 135 fol. 44 vº.* (Zie BLADEN). Niemandt in huwelijk sijnde, en magh verlaten ofte aenveerden eenighe poorterye, laetschap oft keurbroederschap, om voordeel te hebben jegens sijnen mede-conjoint ofte sijne hoirs, tenware by contract antenuptial anders besproken. *C. v. Belle v 11.* Soo wie elders buyten de hanse poorter bedeghe, laetschap oft ander vrijdom anname, . . *C. v. Veurne XXXI 11.*

LAETSCHEPEN, zn. *Laetschepen of rechter eenor laetbank, fr. échevin ou juge d'un banc de tenanciers.* || Alle oonden in den laethove moeten by den meyer geschieden; daeraff hem coempt twee stuyvers; . . en twee laetschepenen, die hij mede moet leyden, twee stuyvers. *O. Liège 26 juli 1624 a. 16 (Loon); 2de serie, III 42.*

LAETWETEN (Laete weten, laten weten), zn. o. *Gerechtelijke kennisgeving, fr. notification judiciaire.* || Zo men ooc useert laten weten of inthimatie. *C. v. Gent I 14.* Uutghedaen de smalle wetten, die useren van laten weten te doene. *Id. VII 15.* Laete weten en insinuatie an den proprietaris. *C. v. Aals, Stijl a. 8.* Daer tlaete weten gedaen en de relatie behoerlick ter vierschaere gheschiet is. *Id. 9.* Protesten, laetweten, . . *O.-P.-B. austr. 18 oct. 1702 a. 17.*

LAGAEN, LAGAENGOET, zn. *Strandgoed, strandvond, fr. épaves, épaves maritimes. La Curne Lagan: Epaves.* || Van espave oft lagaengoet. Goet espave, lagaen ofte ghevonden, dat men niet en weet wie

dat 't toebehoort, moet gheleyt syn in handen van justitie. *C. stad Iperen* XXII 1. Item hebben [burchmeester, schepenen en kourheers] kennisse van alle lagaengoet arriverende, misvarende en bedervende by tempeest van ongheweerte en andersins commende te lande op 'tstrange van de zee. *C. v. Broekburg* I 7.

LAGAENRECHT, zn. *Recht op het strandgoed*, fr. *droit d'épaves; droit de lagan* leest men in eene fr. oork. v. 1560, bij DE PR. en BR. IV. *Destel-donk* 17. || En insghelijc trecht van den lagane. *Ib.* XV. *Middelburg* 62 (1464).

LAGE, zn. v. *Wijnberg, stuk lands met wijnstokken beplant*, fr. *vignoble*. Vgl. **GELEG**. || Op en aen een laghe wijngaerts, nu landt wesende, alsoo de plecke gelegen is op den Dolenberch. *Schep. Land v. Diest*, 15 febr. 1612.

LAGE, zn. v. *Laag, valstrik*, fr. *piège*. Kil. *Laeghe. Insidias*. || Die selve wet sal syn van laghen, die es van huusoukinghen. *K. v. ter Pielt* 1265 a. 27; Lat. tekst de insidiis. *It. Kb. v. Diest* a r. 70, b 92; *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 8; en *passim*. — Met gelaeghdre laghen. *Met geleider lage*, fr. *avec quel-apens*. || Dat N... met quaden en dampnabilen opsette, en met gelaeghdre laghen, en met coelen bloede, verraderlijc en moordadichlijc, hem vorderde te wachten en te verspieden sulken man, gheheten N..., bij nachte en ontijde. *V. d. Tav.* 180.

LAGE (*Laeghe*), zn. v. **Lage**, — **wederlage**. *Ruiling van goed tegen goed, datgene wat men geeft of ontvangt*. || Van wederlaghe van erve jeghens erve ghepasseert te Wette, zonder ghelt, toebate ofte voordeel, en wert gheene wedertreckynghe van naerheide. Want de erve, alsoo verlaecht, zal zyde houden ghelijc de contre-erve, dat men heet wederlaghe; en gawe men voordeel ofte toeghelte, daer zoude naerheide wesen ten advanante van den toeghelde, ten minsten grieve van der laeghe, presie en estimatie. *C. v. Cassel*, a. 257. Omme te schuwene de frauden, die men daeghelix useert in t'faict van laghe, zoo en zal men nu voortaan gheen laeghen moghen passerren tenzy dat de laeghe en wederlaeghe ghesaffirmeert zijn, elck by twee lieden van eeren, ter discretie van der Weth, dat men dezelve niet en doet omme yemands naerheide, ofte den heere te frauderen. *Ib.* 258. Nu voortaan niemant en zal moghen coopen ofte doen coopen, ofte nemen by naerheide, zijn laeghe ofte wederlaeghe binnen drie jaeren. 259. *It. C. v. Fournes* XXIX 1. 2. 9. 23; van laghe en wissel, *xxx* 9; *C. v. Cassel* a. 257; *C. stad Iperen* XIV 6; *C. St-Winocbergen* IX 23; *C. v. Poperingen* VIII *passim*.

LAGELE, zn. *Glazen flesch, bier-, wijnflesch*, waers. oock *lederen zak* (of flesch, voegt er *Kramers* bij), fr. *bouteille ou flacon en verre, à bière, à vin, prob. aussi outre*. *Franc Gramm.* *Laghel Schlawch, Flasche*. *Servilius* 1546 *Lagena*. Een flessche. Kil. *Laeghel. ger. sa. sicamb. Lagena*. *D'Aray Laghel. Flacon, bouteille*. || Van elcken lagele oft tonnen smeers, olyen, botere oft seema. *Tarief v.* 1409. *Pro qualibet lagena sive tonna axiungie, pinguedinis, olei, butyri sive mellis. Tarief v.* 1315. Dat nu *xxiiii* daghe in septembris, t'Antwerpen quam mijn heere de hertoghe van Lymborch [?], die men presenteerde in sijn herberghe twee laghele Rijns wijns; hielden *iiii* amen en *xiii* vierendeel; coste elke ame... *xix* sch. gr. Vlms, dat quam *iiii* pond *vii* sch. j den. gr. Vlms. **MERTENS** en **TORFS**, II 609 (1401).

LAGEN, bw. *Lagen leggen*, fr. *mettre une embuscade, des piéges*. || Dat alsulcken persoon mijn wederpartye, bij zijnen ongeirloofden en verduempden wille, onlanex, op sulcken dach, zonder redenen oft sake dairtoe te hebben, versien van stocken en wapenen, die verboden wairen, tot alsulcker plaetzen, dair hij wiste dat ic comen en lijden soude, mij met opsette gewacht en gelaeght, oloop gedaen zeere onmenschelijc geinjurieert en gequetst heeft totten bloetreysen toe. *V. d. Tav.* 82. Proce dergene die hebben gelaeght achter 't kerkhof... *Bernaerde Meytinck, koopman*... *GÉNARD, Antw. archiv.* I 223 (1543). Proce dergene die 's avonds *Jacobe Anraet, koopman*..., hebben gelaeght en veraderlijken met eender busse meynen te doorschieten en evelen van den lyve. *Ib.* 226 (1545). *K. en dr. Santhoven* 1558 a. 19.

LAGEN, bw. *Ruilen, wisselen*, fr. *échanger*. || Niemene mach laghen lant omme lant, het ne si vore omme vore. *HOEDEY, Stat. du Hoop d'Harzebrouck* blz. 94 a. 4.

LAGING, zn. v. *Ruiling, wisseling*, fr. *échange*. || Zoo wie vermanghelt ofte verlaght syne patrimoniale landen jeghens andere, zullen dezelve landen, by manghelynghe ofte laghynghe vercreghen. sorteren de natuere van deselve patrimonie. *C. v. Broekburg*, VII, 10. Zie **LAGE**.

LACK, zn. o. *Snoer, fr. lacs*. || Achter haer [*Abigail*] sullen comen v jonghe dienstjouffrouwen, d'een met een brootsuycker, d'ander met eenen pot groenen gingbeer, die derde cruyt, geleve en 1 pot met sucaden, die vierde een lac met tregien [*nl.* klein suikergoed, *des dragtes*], die v eenen corff met appelen van granaden oft oraengien, enz. *VAN EVEN, L'omgang*, blz. 58 (1594.)

LACK (*Lac, lacq*), zn. o. a) Aan eene oorkonde. *Gebrek, fr. défaut*. Kil. *Lake, laecke, lacke. Defectus*. || Wij N..., tughen en doen coken, dat wij ghesien hebben, en horen lesen twee scepenen brieve van Dyest, gheheel, ongherascert. onghecancelgeert en sonder enich lac, wale bezeghelt metten zeghelen der scepenen van Dyest. (Deze getuigenis wordt onderaan nog herhaald). *Schep. v. Diest*, 15 sept. 1397. — b). Aan een paard. *Gebrek, fr. vice*. || Onder gelofte en verclaren dat hetselve peert was geheel gesont, sonder lacq oft de minste foute... — Dat hij, aenleggere, hetselve gecocht hebbende door synen knecht, heeft doen voeren in de weyden, denwelken heeft gesien dat hetselve peert was uyt de neusgaten stortende eene groote quantiteyt snot,... *Stadsarchief Diest, proces Schout & Weuttiens*, 18de E.

LAKE, LACKE (*Laecke*), zn. v. *Waterloop, beek, enz. gevormd door de waters van de weiden en lage landen, dus uit staande waters, plassen of poelen*, fr. *cours d'eau, ruisseau, formé par les eaux des prairies et des terres basses, conséq. par des eaux stagnantes, flaques ou lacs*. Kil. *Lake. j. laeck. Lacus*. || Hebben ons voirts geleydt die voers. *Schalunstrate* inne, ter poitenweerts, op een ander steenen brughaken, oock geweest, zeggende dat daer oock een lake plach deur te loopen, en datter oock eenen meulen plach mede te malene. Seggende dat daerinne [*nl.* in de stads vosten] commen geloopt twee laecken..., commende uytter Demeren..., die welcke laecken loopen onder deur een steenen werck daer twee spuyen inne hangen..., en loopen soo voirts naer Betecom en vandaer voirts naer Werchtere. *Callerb. v. Aarschol*, 1551, fol. 159 vº en 160. Dat alle de oude lacken, grachten en generaelyck alle de waeterloopen liggende van

weder syden aen de voors. twee rivieren [nl. de kleine en de groote Nethe], daeruyt en invloeyende, waardoor de waeteren van de voors. weyden en leege landen hunnen afstreck naer de voors. resp. rivieren moeten hebben, en die alnu teensmael vervuyt zijn liggende, sullen geruypt, gediept en gebreed worden op hunne oude diepte en breedde, tot 6, 7, 8, 9 a 10 voeten... *O.-P.-B. austr.* 8 mrt. 1731 1^o, a. 14; it. 15. 27. 34. Alle de lacken, beken, riolen en generaelyck alle de waeterloopen gelegen neffens onse voors. rivieren. *Id.* 8 mrt. 1731 2^o a. 5; it. 6. 15; IV 352. 356. Ordonneren by desen aen eenieder, ... welkers erven en goederen aen de voors. rivieren zyn paelende [nl. aan de Dijle, Demer en Gheete], ... deselve met hunne laeckbeken en hulpen te suyveren, enz. *Id.* 11 aug. 1752; VII 149.

LAKEN, zn. o. 1) *De bekende gewoene wollen, katonnen of linnen stof, fr. l'étoffe connue, tissée de laine, de coton ou de lin.* Kil. Laecken / doeck. *Pannus, pannus lanceus.* — *Lintum, pannus linteus.* — Wollen laken. — De soorten van wollen lakens zijn zoo uitermate verschillend van stof, van hoedanigheid, van kleur en maat en van herkomst, dat wij ons bij eene, nog ruim lange, opgave der meest bekende moeten bepalen, den meerbegerigen lezer naar de keuren, kaarten en verordeningen verzendend. — || Bellaert. Zie d. w. — Boensaerde. || Ghelue boensaerde strypte moeten alle staen an de ramen breet ii ellen en niet smaelsre, maar breeder, wilt men. *K. Lakeng. Auden.* 1329 a. 65, *Meng.* I 355. — Dardelinck. Zie d. w. — Dickedinne, DICKEDUNNE. Zie d. w. — Edel wit laken. *Fijn wit laken*, fr. *drap blanc de fine qualité.* || Ghecocht edel wit laken, omme te makene de crucen op de journeyen van den soudeniens en an haerlieder cousen, coeste xxiii s. *Stadsrek. Ninove* 1476. — Esellaken. Zie d. w. — Geliest, gelijst laken. *Zelfkanten laken*, fr. *drap à lisères.* || So wie die werket blauwe lakene, oft witte, ofte gheylste, van so wat vaerwen so sy syn, ... *O. v. Geni, Gr. ch. v.* 1297 a. 142. Dat niemen gelieste laken versien en mach na dat si uter volderien comen sijn, no yser darane doen. Soe wie dat dede, hi waers, van elken lakene en telken male, op ene boete van x scellinge groten ghelta. En dit mach die gulden licteken en haren eedt daerof hebben, alsoe dicke als men wilt. *Regl. Lakeng. Brussel* 1376 a. 7. Zie aangaende de lijsten, de K. d. wolwevers te Aalst, onder DICKEDINNE I 349. — Getafelt laken. *Gervit laken*, fr. *drap à carreaux ou losanges.* || Dat die knapen van den volres ambachte hebben zelen van eenen witten schaerlakene en van eenen voernemenden saden [niet soden, gelijk bij Verdam v^o Getafelt] blauwen gegreinden, getafelden van voernemender wollen, ghilyc scaerlakene. MERTENS EN TOEFS II, 562, publ. v. 1811. — Gerssem wit (Gersseine?). || Een ghersem wit [laken], dat men heet pecker wit, zal men erden een dachwero, en voort derup werken iij daghe. *K. Lakeng. Iperen*, VII, 6. *Pulres* blz. 197. De peckere en gherseine [?] peckers wize moeten ... syn ghescoren lvij ganghe en de lyst en *Id.* VIII. 203. — Gouden en silveren laken. *Fr. drap d'or et d'argent.* Kil. Gouden laecken. *Vestis Attalioa, vestis auro intexta.* || Een kiste van gouden oft silveren lakens van Florencien, gebr. iiii lib. *Schatting v.* 1551. Verbieden bij desen allen onsen vassaelen, weder zij zijn hertoghen, princen, mercegraven, graven, baenreheeren, edelen, oft ander onsen ondersaeten ..., sowel vrouwen als

manspersonen ..., het draegen en slijten van gouden en silveren lakenen, van gouden ofte silveren douck, van gout ofte selver brocaet, soo in tabbaerden, mantels, cappen, wambaeyssen, paltrocken, kueraessen oft ondercuerskens, in mauwen ofte maukins, groote ofte cleene boorden, oft andersins in wat manieren dat het zij, en inaghelijcks alle borduren van gaudt oft van silveren, waerop nocht in wat manieren dat het zy. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1581; I 763. *Id.* 784. Zie ook *Pl. v. Brab., Generale middelen* 18 dec. 1576; II 58. Van elcken ellen gouden, silveren en andere zijden lakenen onderschoten met gouden drade oft silveren drade, sal de vercoopere betalen den xxxen penn. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 10 v^o, *Impôts* 6 nov. 1542. — Groen laken. Zoools thans, fr. *drap vert.* || Twee groene lakene ..., daer der stat knapen van der scepenen camer en meester van alderhande werken, wintercleedere af hadden. MERTENS EN TOEFS II 636, *Stadsrek.* 1401. Wert ten scutters behouf noch ghecocht een blauw laken, dat men groen verwen dede, te vaesschen. *Id.* II 611, *stadsreken.* 1398/1399. — Hallelaken. Zie DERDELINCK. — Hechtgroen laken (Bleeck h. l.). *Bleek groen laken, kleur van den sneek*, fr. *drap vert pâle, couleur du brochet.* || Bleeke hechtgroene sandereye sijn van enen weede, maer die wilt mach sat [donker] blauwe maken. En dese lakene selen hebben iij lijsten oft iij selen alle wit sijn; uutghenomen die lijsten van den royen. *Kb. Lakeng. v. Diest*, ord. 1414 a. 2. — Corenbloem-laken. *Laken van de kleur der korenbloem, blauw*, fr. *drap couleur fleur de blé, bleu.* || In den eersten, vierde laken swert, terde corenbloem, en twee roeye uut den sacker. *Kb. Lakeng. Diest*, *Ord. v. d. laken mitten hare*, 1414, a. 1. — Couslaken. *Broekstof*, fr. *touffe pour chausses.* || Voor de Heeren [nl. burgemeesters en schepenen] en Raetelieden die tselve begheert hebben, tenneyt laken, teghen XII sch. vii¹/₂ d. Brabants delle, touselaken teghen XI sc. vi d. Brabants delle. GÉNARD, *Antw. arch.* I 71, *Stadsrek.* 1549/1550 (uitgaven voor lakenen en cleedinghe die men jaerlicx den officieren deser stadt schuldich is). Zie ook MOREIT, SWERT, en TANNEITLAKEN. — Lelie- (lielie-)laken. *Leliewit laken*, fr. *drap blanc comme un lis.* || Alle lielie-lakenen sal men nyet min opwren dan met achthiene drachten. *Regl. droogscheeters te Diest*, 1545 a. 38/5. — Moreit (Moreyt, mareyt) laken. *Paars (peers), violetkleurig*, fr. *drap violet.* Naar het schijnt van het Spaansch *morado*; bij De Fonseca: *de couleur de mûre, violet foncé (violetaceus)*; Trogneusius, *El grande dict.* Antw. 1539, *morado color: violet, pers, et selon aucuns c'est le gris brun ou tanné obscur, — violet couleur, pers oft doncker tanneyt.* || Een yeghelijc wedere [nl. weedevever] sal een moreyt laken binnen xiiii nachten al opmaken, op eene pene van x s., en doent stalen; en en eest niet sad ghenoech, soe sal hijt weder draghen en binnen xiiii nachten brenghen. En en eest dan niet sad ghenoech, soe sal hijs ghelden x s. alsoe dicwile als hijt weder brenct. *Kb. v. Diest, wolwerk* 1333 a. 37. So wie die moreit oft piers bet vaerwede op den hegge dan in de mid-denwaert, verbuerde c schel. *K. Lakeng. Auden.* 1329 a. 29; *Meng.* I 348. Moreitin garen. *Id.* a. 30. Stadtboden, speelieden en vroevrouwen mareyt laken teghen VIII sc. viii d. vi m. Brabants delle. GÉNARD, *Antw. archiv.* I 71, *Stadsrek.* 1549/1550. Zie ook COUSLAKEN. It. iij lakene ter scutters en caproene behouf, moreyt te verwene. MERTENS EN TOEFS

II 611, *Stadsrek.* 1398/1401. — Museelde lakenen. || Dat men alle Brugseke museelde ghelike lakenen, die men blauwen sal, blauwen moet te weede van xxiv grooten of daerboven... — En waert zo dat een drapier hadde een onghelije blauw laken, dat hi ghemuseelt groen hebben wilde, .. *Kb. Lakeng. Brugge, Faeruers*, 89. — Oraengien, Araengnien laken. *Oranjkleurig laken, fr. drap orangé*. || Betaelt van ii araengien lakenen gecocht ten scutterten behoef te hore palueren. Van ii roeden aerangien lakene, daerof dat de voors. scutters deene hadden en onse heeren dander. VAN MELCKEBEKE, *Kruisboog 8, schielspel v.* 24 sept. 1380. — Pecker wit. Zie GERSEM WIT. — Pijlaken. *Grof laken, fr. bure. Kil. Pijle / pijlaecken. Pannus rudis, Arutus, crassior. K. auct. Drap velu et gros*. || Laken van Oostlandt geheeten pijlaken, het stuck VIII st. *Tol. v.* 1597. — Plein (playn, pleyen) laken. *Effen laken, fr. drap uni (plane)*. Kil. *Pleyen / effen, aequus*. || Van allen pleyenen lakene van wollen, hoegedaen dat zy syn, der knapen loon viere groten torn. MEERTENS en TORFS II 662 (1311). Men sal gheven van samencope van pleyenen ghewande in de herberghe, van enen lakene dat ghelt xij Vrancrijcsche cronen, iij nuwe grote Vlemsche. Wijeme dat garen ghebrect in playn lakene te slane, die mach alsoe goet wollen garen oft beter na inslaen op tleste inde, tot iij ellen toe. *Kb. Lakeng. Diest* 1339, *Wolwerk a.* 31. — Roose laken. *Rozekleurig laken, fr. drap rose*. || Alle roose lakenen sal men nyet min opruven dan met viertien drachten. *Regl. droogscuylers te Diest* 1545 a. 38/4. — Root laken. *Rood laken, fr. drap rouge*. || Een roet laken, daer der stat twee loopers, de wachters, sliemeyere, en Jan de Ledeghe, die de gravernie verwaert, winterrocke af hadden. MEERTENS en TORFS II 636, *Stadsrek.* 1401. — Sat (zadde, saden) laken. *Hooggekleurd, donker, fr. de couleur foncée*. In 't Eng. bet. *Sad, sad of colour: brun, obscur, qui tire sur le noir. A sad coloured cloth: un drap obscur*. || Zadde blauwe, lichte blauwe. *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers* 20 (1457). Zie ook Getafelt en HECHTGOORN. — Saisoenlaken. || Dewelcke twee clercken [nl. van deelmannen] zullen hebben elck viertwintich pont par. over huerliedder saisoenlakene. *C. stad Brugge*, II 276, *Deelmannen* 1525 a. 4. — Sanguin (Sancwijn) laken. *Bloedkleurig laken, fr. du drap sanguin, couleur de sang*. || Een sancwijn laken daer der stat clerke en wisselere wintercleederen af hadden. MEERTENS en TORFS II 636, *Stadsrek.* 1401. — Sanctoenen, sanctonnen. Onder de Engelsche lakens te Bergen-op-Zoom ingevoerd, en het inkomrecht erop gesteld, ziet men dese soort, met de melding: || Van den sanctonnen, van zesse stucken, 1 gl. *Ekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 14 (1494). Dat men alle manieren van Inghelsche lakenen, kerseyden, savetoenen (?) en Vriesche lakenen, comende uuyt Ingelant, Vrieslant, Yrlant [var. Yerlant] en Schotlant soude moigen bringen in de stadt van Bergen-opten-Zoom. *Id. fol.* 15 v^o (1495). — Scharlaken, SCHARLAKEN (Scharlaken). In 't algemeen, laken, en vooral laken van eene hoogroode kleur, doch ook van allerlei kleur, fr. en général, du drap, et notamment du drap d'un rouge éblouissant, fort vif, mais aussi de diverses couleurs. Kil. Schaerlaet / schaerlaeck. *Coccus, coccinum. & Vestis coccina, coccinea, ... vulgò scarlatum, ...* Scharlaeckengreyen. *Coccum infectorium, granum tinctorium*. In de *Synonyma* ook kermesijn, karmesijn. La Curne *Escarlats: Drap. Au xiv^e siècle, il*

signifie étoffe de pourpre (Thomas de Cantorbery 139). *A partir du x^e siècle, c'est une étoffe de couleurs diverses*, en hij noemt *Esarlats noirs, blancs, vermeilles, rouges, violette, brunette morée (violet), bruns morés*. || Brun scarlaken. *Reken. stad Gent* 1336, blz. 38. 151. 155. Langhe witten scaerlakene. *Regl. lakeng. Brussel* 1375 a. 1. Brun scaerlaken strypten. Rooden scaerlaken strypten. HUYTENS, *Corporations* 64, *lijst der bijzonderste in Vlaanderen vervaardigde lakens van 1314 tot 1400. Unam togam simplicem faciam de panno dicto paerscaerlaken, et cum capucio duplicato de eodem panno. Inv. pastor Jan* 1377. *Tres pecie vestium dictarum perscaerlaken clederen. Inv. Elys. Schilders* 1389. *Duo paria longarum vestium, unum coloris rubei scarlatie, et aliud nigri. — Una clamis [i. chlamys, nl. mantel] duplex de scarlaco dicto paerscaerlaken. Inv. Arnts 's Groene* 1391. Item, desgelijx soelen sijn laken die men roet scarlaken maken sal. *Kb. Lakeng. Diest, Wolwerk* 1419 a. 8. Alsoo van jouffrouwen schoonheden, soo sullen sy inbrengen roodt schaarlaken en peer (i. peers) schaarlaken en de voederen die daertoe hooren, en de kroone, en hoedt en doreersnoer. *C. v. Brussel, Deelingen* 1355 a. 2; *Christijn pannos coccineos*. Van eenen witten schaarlaken. MEERTENS en TORFS II 662, *publ. v.* 1311. — Schaepvaer, SCAEPVAER, scaepbaer. Lakensoort voorkomend in de oudste ons bekende verordening op de lakenweverij, het charter van Zout-Leeuw v. 1248, in het Latijn: || *Panni qui dicuntur scaepvaer*. Ook in eene verord. v. 1401 te Antw. MEERTENS en TORFS II 611: || „Van allen strypten lakene, hoegedaen dat sy syn, en oick van scaepbaren en van geslegenen grauwen, der knapen loon drie groten torn. enz.” Wij vragen ons af of beide woorden niet hetzelfde laken bedoelen? en welke soort van laken? — Sijden laken. *Zijden laken, fr. drap de soie*. || Sijden laken van Florencien, een kiste, innecomende, geëv. op cix lib. — En uuytvaerende, tstück geëv. x lib. *Schatting v.* 1551. Van elcker ellen van alderhande sorten van sijde laeckenen vercocht wesende, als van camosijn, fluweel geschoren en ongeschoren, sattijn, damaat, armesijn, taffetaf, sijden grofgreyen, en diergelijcke onder tgetal en den naem van sijde laeckenen begrepen. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570 a. 112; II 48. — Sloeflaken. *Laken van grove wol, voor pijn, fr. du drap de laine grossière pour bues. Kil. Sloef. Toga sive tunica rudis, impolita et sordidula: penula. D'Aray. Sloef. Robe de gros drap, non polie et orde*. || Een pack sloeflaken XII gro. Een sloeflaken II ingelsche. *Watertol* 1550. — Strijpt, gestrijpt laken. *Gestreept laken, fr. drap rayé. Kil. Strijpt klee d. Vestis discolor (?), lineis variegata. D'Aray: obtlement rayé de lignes. || Tempore Edwardi II striped cloth or „cloth of ray” was brought from Brabant and Flanders. Mon. Gildhallas London. I, Liber albus*, uitg. Riley, Inl. LXXXVII. So wie die werket blauwe lakene ofte witte, hy ne mach no strypte no ghemingde lakene maken, .. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297 a. 142. Een yghelije mach scieten in strypte lakene twee coerstrijpten op deerste inde, en die derde houden. *Kb. Lakeng. Diest, Wolwevers* 1333 a. 4, en *passim*. Van elken strypten lakenen zal men gheven van assisen; van elken halven; van eenen gegreinden strypten lakenen... DE VLAMINCK, *Acc.* 14 (1405). Alle gestrypte bedden (lits d'étoffe rayée). *C. hertogd. Limburg, Valkenburg* 1570 a. 9. *It. Acad. d'archéol.* 1857 blz. 46; *Kb. Lakeng. Brugge, Wevers* 7; Mertens en Torfs,

II 562 (1811). — Swert laken. *Zwart laken*, fr. *du drap noir*. || Voere de secretarissen, greffiers, medecynen, chirurgynen en andere, zwert laken, tegen x sc. IIII¹/₂ d. Brabants delle. GÉNARD, *Antw. arch.* I 71. Zie ook COUSLAKEN. — Tanneit, TENNEIT. *Runkleurig bruin, donker geel, ros laken*, fr. *drap de couleur cuir tanné*. Kil. Taneit, taneit, teyneyt. *Color rous*. || It. noch een elle tenneyts wollens lakens. It. noch een half dosijn nitteussene met eenen teneyten velde, onder met rooden loessche. *Inv. v. d. Hulst* 1489. xxv mannen te peerde met taneite casacken. *Vad. Mus.* III 107, *Kleedij der Lelie v. Diest*, 1562. Noch heeft desen rendant, op XXXIII⁷/₈ meer a^o LXI, tot Bergen gecocht vyer en een half stukken engelsche witten, en heeft deselve oyck tot Antwerpen doen bereyden en verwen bruyt taneit, en sijn uuytgesneden als volcht: XXXIII mannen van der schuttery der cleuveniers, elcken vyff ellen. — De kerckmeesters. — De almoeseniers. Der stad knecht. Der stad tymmerman. Der stad metsier. Der stad leydecker. Der stad chyrurgyn. Den moosmeyer. Der stad straetmaker. Den clocksteldere. Den trompetter op een half stukken engelsche brootwegers. Den spelregerder. *Stadsarch. Breda, reken.* 1561–1562, *Uuytgeven van gecochte lakenen*. Zie ook COUSLAKEN. — Wit laken. *Zooals thans*, fr. *du drap blanc*. || Van den lakenen, daer de scutters van der stat parueren af hadden, waren gecocht ij witte lakene. MEERTENS en TORFS II 611, *Stadsrak.* 1898/1899. — In weerwil van de ontzichlijke bedrijvigheid in het vervaardigen der lakens in schier alle steden en dorpen van Brabant, Vlaanderen en Limburg, werden er nog zeer veel hier ingebracht uit het buitenland; namelijk uit Amsterdam, Delft, Engeland, Florentis, Haarlem, Henegouw, Holland, Leiden, uit Borkel (Oostland), Rijssel, Rotterdam, Rouaan, Schotland, Vriesland, Westfalen, Zeeland.

2) Linnen (Linnens) laken. *Linnen, lijnwaad*, fr. *de la toile*. || Van CXVIII elle linnenlakens ghebeseght ane de crebbe van de tente. Van c en LXXXIII elle linnenlakens ghebeseght om XIX waghencleederen. Van LV [ellen] lines lakens ghehuert... ten scutters behoef. Item, Gielij Staes van XLV elle lines lakens ghebeseght te III huven, boven de waghene te stellen. Van MELCKEBEKE, *kruisboek* 8, *schietspel* v. 24 sept. 1380. Lijnen laecken, tijcken en alle andere hantwercken van lijnen garen gemaect. *C. v. Brussel* 1570 a. 19. Rouwe of witte lynen lakenen. *C. v. Auden.* 2de d. 296 (1616).

3) Gelijk men zegde een bier voor een brouwsel, zegde men ook een laken voor een stuk laken, fr. *comme on disait „une bière“ pour un brassin, on disait, de même, „un drap“ pour une pièce de drap*. || Alle lakens moesten 41 ellen lang zijn, waren zy langer, dat was 's meesters gemoede. MEERTENS en TORFS II 109 (1), en Bylage 611. Van eenen wagen die lakenen geladen heeft, als tot 12 laken, hy sal geven van elck laken eenen ouden ingelschen. Van eenen lakenen dat men op den hals draeght, eenen ouden ingelschen. MARTINEZ 289, *Geleyden* 16de E.

LAKENGELT. Zie HALLEGELT. || Cont si allen, dat ic, Reynere CLUTINC, soene Reyneers Clutincs, segheleren, ontfien hebbe van den hertoghe en hertoginne van Luxemborg en van Brabant, bi hant des rentmeesters van der beden, enendertich pont gr. lakensghelt, enen Antwerpechen scilt metten viere Leeuwen voor tweentwintich gr. des

voers. ghelts gherekent, die men mi sculdich was...; van dewelken enendertich pont gr. lakenghelts voers. en van allen zaken dat ic quite scelde onse here en vrouwe voers. *Rijksarch: Trésorerie, chartes de Brab. venues de Vienne, liasse proc.* 123, *anc. fonds*, 2 *brievens d. d.* 18 nov. 1357. Dat nieman gheen stuc maken en sal metten egghe, dat langher si dan xv ellen lanc; soe wie dat maecte, die soude dat stuc verbeuren en x sc. gr. lakensgelt. *K. Lakeng. Brussel* 14de E. Item, dat die guldekene en die Achte van der gulden selen hebben elc van hen, twee paar clederen tajaers van twee lakenen telken saysoene, en dairaf sal elc laken costen twee pond over grote torneys lakengelds, en niet meer. *Belg. Mus.* I 260, *Stadsord. v. Brussel* 14de E. *It. J. F. Willems, Mengelingen* 346; hij zag in het lakengeld *gelaekt geld*, dat in waerde en gehalte afgenomen is, en stelt het in verband met Kiliaan's *laeckende waere, mera decrescens*.

LAKENGEREIDEMAKER. Zie BEREIDEN en BEREIDER. || Walterus de Lakenghereidemaker. *Bruss. godsh. reg.* B 210 nr. xxij, 13de E.

LAKENHUIS. zn. o. *Lakenhal*, fr. *halle aus draps*. || Dlakenhuis van Lovens, dat wi en onse vorderen plagen te houdene op onsen cost,... metten gronde daerop [i. daert op] steet, en metter plaetsen tusschen dlakenhuis en doorenhuis,... hebben gegeven en geven,... erfelc en emmermeer te houdene en te hebbene. *Brab. Yeesten*, I 747 (26 sept. 1811).

LAKENMAKERE, zn. *Lakensfabrikant* (Kramers en Van Dale), fr. *fabricant de drap, drapier*. Kil. Laeckenmaecker. *Pannorum opifex, lanifex*. *Kb. Lakeng. Diest, Wolwerk* 1833 a. 115.

LAKENREEDER (Lakenreder). Zie BEREIDEN en BEREIDER. Kil. Laeckenbereyder. *Fullo*. Kil. *auct. Foulon*. *Kb. lakeng. Iperen* 1863, vi.

LACCASSIE (Laccagie), zn. v. 1) Van vloestoffen. *Lekkaadje*, fr. *(des liquides) collage*. Kil. Lackaedsie, Laeckinghe. *Diminutio*,... Zie ook LAKINGX. || Soo sal men bevinden dat de tonnen, met dewelcke het bier wort afgevoert, niet grootter en syn als dat behoort, geconsidereert de laccasie, het overgaen en t'storten van het bier, de steerte oft het dick dat op de stucken of vaten is blijvende... *Stadsarch. Diest, Imposten*, 18de E. Zie ook HEIJER.

2) In het meten van timmerwerk. *Overmaat*, fr. *(dans le mesurage des ouvrages de charpente) surmeure*. || Alle deuren en vensters, gestaect en gericht, worden dobbel gemeten, sonder laccagie ofte toemaete te rekenen. *Regl. Edificio-meters* 16 jan. 1705, III 12.

LAKINGE, zn. v. *Vermindering, afnemijng* (van gewicht), fr. *déchet, diminution de poids*. Kil. Laecken. Minuere, .. Laeckende waere. *Mera decrescens*. Laeckinghe (Lackaedsie). *Diminutio*. Vgl. LACCASIE 1). || Ghecocht en ghehaelt te Clais Weytings, III groote toortsen, III handkeerssen en leckeerssen, die verorbuet waren als men Onzer Vrouwen fierter omme drouch, wouch de lakinghe VII steenen II pont, te III sc. gr. den steen, van lynwade daert vors. was in ghebonden was, VI sc. gr., compt xxviii sc. vi d. gr. [soodat men het niet verbrande, het overgeblevene was, aan den leveraar teruggaf.] CANNABERT, *Bijdragen* 400 (1353). Zie ook BERNECAMER, en Gailliard, *Glossaire* 165.

LACKMOES, LECKMOES, zn. *Lakmoes*, fr. *tourne-sol*. || Lecmoes. Een sack oft pouper (?) IV gr. Een tonne III gr. *Watertol* 1550. — Leckmoes

ofte *osille* (?), de smal tonne VIII gro. *Tol te Antw.* 1623.

LAKRE, zn. *Brievenlak*, *pijplak*, fr. *cire d'Espagne*, *cire à cacheter*. Spaansch *Lacre*. || Schrijvende d'een den anderen [nl. Jan d'Ysussa en Gaspar de Añastro] zeer secretelĳk, en antwoorde hem den voors. Gaspar de Añastro altĳts in zijn camere, met zijne eyghene handt sluytende zijn brieven met lakre oft hert was, en zoo bedeeftelĳk als hij cost. GÉNARD, *Antw. arch.* IV 81 (1582).

LAM, zn. 1) Groot lam. *Gouden munt geslagen onder hertog Jan III*, 1812—1855, fr. *le grand agnel*, *monnaie d'or frappée sous Jean III*, 1312—1355. VAN DER CHIJS, *Hertogdom* 69. De schrijver doet opmerken dat deze munt uitsluitelĳk tot de Nederlanden behoort, en dat men ze, buiten Brabant, nog aantreft in Gelderland, Holland en in Henegouw.

2) *Gouden munt, ook moeten en „agnel” genaamd, geslagen onder Wenceslas en Joanna*, tuschen 1856 en 1883, fr. *agnel*, *monnaie d'or, aussi appelée monton, frappée sous Wenceslas et Jeanne*, entre 1856 et 1883. *ib.*, 91. — Heylen, *Antwoord* 11, gewaagt in 1414 van „*Wesmaalsche Lammekens*”. De Muntwaarde in Brabant van 1419, telt onder de gouden munten „de drye Vranckerysche lammeren van twee croonen, dat is elck jam oft mottoen ij s. vijf d. gro. ij ingelache”. (Zie hierover o. a. La Curne); en een charter van 23 febr. 1820, behelst eens gift van „thien gulden lamkine voer eenen vutpenninck” ten voordeele van het kind, dat over de door de schenkers gegevene doopvunt zou geheven worden. DE PR. en BR. VI. *Vosselaar* 44.

LAMEERSEN, ow. *Een ons onbekend spel*, fr. *un jeu qui nous est inconnu*. || Men verbiedt van weghen Heere en Wet, te caetsen, rollen, lameersen, oft ander spel te spelen up de sale van den stede-huise. *Auden. meng.* I 88 (1588).

LAMINGE (Laeminghe), zn. o. *Vermindering, afslag*, inz. van *belasting op het bier brouwen*, fr. *diminution, partie de l'impôt sur la brasserie*. Kil. *Lamen*. *Diminuer*, . . . *Imminuere sive remittere aliquid quod debetur: gratiam facere*. || Laminghe van de Bede voor ses jaeren, in te gaen Kersmisse 1787. *Opeschrift van het rekwest des magistraats te Diest aan de Staten v. Brab.* ter verkrijging ener vermindering in stads aandeel, met toestemmende apostille. Dat een brouwsel van drij bieren ofte dertig tonnen sal mogen hebben ses tonnen voor laeminge; dat het brouwsel van twintig tonnen sal mogen hebben de laeminge van vier tonnen, en hetgene van een bier ofte tien tonnen . . . de laeminge van twee tonnen. *O.-P.-B. austr.* 24 nov. 1749; VI 510.

LAMMERTIENDE. Zie TIENDE.

LAMMERWERCKER. Zie GRAUWERCKER.

LAMOEGE, LAMOENGIE, LAMOIGNE. Zie LIMOGHE.

LAMPE, LAMPTE, zn. v. *Lampe*, fr. *lampe*. Kil. *Lampas*. Ofschoon het w. in Frankrijk sedert de 12de E. voorkomt (*Machabees* i iv 50), troffen wij het in de oude inv. van huisraad niet aan vóór de 16de, alleen kandelars en lantaarnen; wel in kerken. || Een lamp van ten, metael oft steenen. *C. v. Antw.* 1582, tit. 41 a. 100, *Stadsvoordeel*. Heinric Bruneel en thoyr Jans van den Linden sijn sculdich, ter lampten bouf [nl. in de kerk] . . . DE PR. en BR. IX. *St. Martens-Laathem* 41 (1394). En voorts houden berrende in den choor, voor 't heilich Sacrament, . . . een lampte met olie, berrende alle daegen; dach en nacht. *ib.* XXIII. *Beveren* 140 (1472).

II.

LAMPERS, zn. mv. *Soort van zijden laken uit het Oosten*, fr. *sorte de drap de soie des Indes orientales*. Kil. *Lampers*. *Byssus, carbasus lampra sine splendens: nebula, velamen tenue et pellucidum*. K. *auct. Orespe*. D'Aray Crêpe, *sorte de toile clere*. Ital. *Lampare* blinken, glanzen; *lampasso* zijden laken, komende uit Oost-Indië, fr. *lampas*. Zie bij Kramers *Lampasses*. || *Lampers*. j. kiste uuyt Spaengien en Italien, geëstimeert op c lib. *Schatting* v. 1551 (fol. 189, onder la S (Sijden). Item, een bougette van houte, drye lampersche bonetten. GÉNARD, *Antw. arch.* XVII 241. *Inv. v. Schoonbeke* (1556). *Lampers* van Bolougien en andere gelĳke, de casse van ontrent 60 pacckens van iv stucken, elc XVIIJ lib. *Tol* v. 81 aug. 1597 (onder de zijdestoffen).

LAMPET, zn. 1) *Waterkan, lampet*, fr. *aiguier*. Kil. *Lampet*/handvat. *Guttus*, . . . || In eenewerck . . . twee coperen aijen, twee lampetten. *Inv. deken Daneels* 1483. Een coperen sijde en ii lampetten, eenen coperen scotelrinck. *Inv. V. d. Hulst*, 1487. *It. C. v. Antw.* 1582 tit. 41 a. 100, *Stadsvoordeel*.

2) *Bouwterm. Afhangend sieraad ener zoldering, in den vorm van het onderstuk ener kerklamp*, fr. (*construction*) *cul de lampe* (?). || Item, vier anckers om de vier draken rustende up de lampetten, waerup rusten moet de middelcolomme van de voyen. *Auden. meng.* IV 135 (1616).

LAMPRAES (Lanpraes), zn. *Konijn*, fr. *lapin*. Kil. *Lampraes* / *lampraesken*. *Cuniculus junior: catulus leporinus*. *Lampreel*. j. *lampraes*. *Cuniculus*. || *Lanpraesen*. *Acad. d'archéol.* 1855, blz. 109, *Gastmaal te Brussel* in 1562, *tweeste schotels*. Een pastey van ij lampraes en een hoen. *Keukenb.* 16de E. in mijn bezit. *Lampraes* oft conijnen, de coppel, 1 s. *Tol* v. 1597, *Pl. v. Brab.* I 414.

LAMPROIJE (Lemproije), zn. v. *Lamprei*, prik, fr. *lamproie*. Kil. *Lampreje* / *prieke*. *Mustela, lampreta, murena fluviatilis; gal. lamproye*. || Hoe men lampreyen bereyden zal oft pricken. *Keukenb.* d. 16de E., in mijn bezit. — *Aan dezen, door de Romeinen zoo hooggeschatten visch, hecht zich de bijzondere omstandigheid, dat hij, of een bepaalde som er voor, in gerechtszaken tot boete voor onnaaukeurige, of tot weddingprijs tuschen strijdige procureurs gesteld werd.* || En als sy [nl. partijen] daerof discorderen, d'een seggende dat sy [nl. al de scifturen] zijn in faicte, en d'ander in rechte, t'hof visiteert de scifturen, op de lamproije, en die ghesien, condempneert den procureur die ongelĳck heeft in de lamproije. WIELANT, *Pract. civ.* v. xxiiij, 11. En indien den procureur van d'een partye sustineert de sake gereguleert te moeten worden te faicte, en den anderen ter contrarie, zullen sy wedden op de lamproye van vii schell. par.; en het different gewideert wesende, zal dengenen ongelĳck hebbende daerin gecondemneert worden. *C. v. Auden. Stijl* 1619, *kamer* i 31; *id. Kast.* 29. Indien sy [nl. de procureurs] dies contrarie soutenue deden; wordt op de lemproije van iii pond par. *C. v. Veurne* lvi 11. *It. C. v. Belle* xxii 48. — La Curne en Littre vermelden ons, vó Lamproie, uit Raoul de Cambrai, 12de E., dat de lamprei, of liever hare geldswaarde, toen reeds aan den h. Lodewijk tot voorwerp van prijs of belooning diende: *Rois Loey*s . . . *L'en fist le don del pris d'une lampreie*.

LANDEGELIJK, bijn. *Naar eenwerdigheid*, fr. *en proportion*. Zie ook GELANDE, en GELANDELIJK. || Met selker voorwaerden, waert dat de vors. pand so ergherde, dat menis niet ghecrighen en conde,

dat dan tvors. gashuus de scade soude hulpen draghen landeghelijk, na de grote van haren ghelde. *Bruss. godsh. H 1406 fol. 1 v^o (1355).*

LANDEN, ow. *Palen, aanpalen, grenzen*, fr. *confiner*. || Viefstien ghemete lands, ... landende aen Willems land Uten hove. *DE PR. en BR. I. Destelbergen 38 (1309).* An denzelven uppersten viere zijn ghelant: Noort de hoyrs van Daniel Mallainx, Zuyt... *Id. V. Melsen 7 (1564).*

LANGENIS (Langenese), zn. *Verlangen*, fr. *désir*. Kil. Langhen. *vetus. j. Verlanghen*. || Mijn gheduchte vrouwe hadde langhenesse dabbesse selve te spreken. *Maegdendale 33 (Auden. meng. I 401).*

LANCHAEEL (?), zn. || Item, zesse lanchalen en de vischerie, ... liggende in de prochie van Melsele. L. GALESLoot, *Sur Marguerite de Flandre (sa dotation par Louis de Male 25 déc. 1373) (Socié d'Emulation 4e série t. v).*

LANCKGEWEER, zn. *Waars. degen of sabel, een wapen 't welk, na de nachtklok, aan overheids-personen alleen voorbehouden was, fr. épée ou sabre, arme uniquement réservée à l'autorité, après la cloche de nuit.* Zie GÉNARD IV 201.) || Dat in elck van den rotten..., den thienden persoon opgerust sij in tijde van noode of alarm, ... ten minsten de dry daeraf, met lange roeren, versien van morlioenen; dander dry met rustinghe [nl. harnas] en spicien, en de resterende vier met ander lanckgeweer, so sy best sullen cunnen. GÉNARD, *Antw. arch. III 171 (1577).* Dat eegene vremde oft reysende lieden en sullen moghen achter straten eenich lanckgeweer oft pistoletten draeghen. *Id. 421 (1581) lanckgeweer oft roer. IV 201 (1584).*

LANCKSALICH, bn. Van zaken. *Gelukzalig, hoogstvoorspoedig en langdurend*, fr. *bienheureux, très prospère et de longue durée.* Zie Nederl. Wdb. **GLUKZALIG**. || Onsen souverainen heere en natuerlijcken prince, die Godt. wilt gespaeren in een langh en langsalich leven. *DE PR. en BR. Aalst I 27 (16de E.).*

LANCKSCHEUTICH, bn. *Opgeschoten, rijzig, lang van gestalte*, fr. *de haute taille, de taille élancée*. || Eenem Meester Jan van Couweghem, drossaert van Gele, lanckscheutich van persoons. GÉNARD, *Antw. arch. IV 128 (1583).*

LANSKNECHT, zn. *Een kantspel met de kaart, bij plakk. v. 6 mrt 1699 verboden*, fr. *lansquenet, jeu de cartes prohibé par plac. du 6 mars 1699. Pl. v. Brab. V 95.*

LANSPESAET, zn. *Vice-korporaal, een onder-officier van het voetvolk, die onder den korporaal stond*, fr. *lanspessade, anspessade, bas officier d'infanterie qui était au-dessous du caporal.* Zie Van Dale. || Dat de corporaels en lanspesaten tegens malcanderen niet en sullen vermogen te loten wij [wie] van hen beyden, de voor- of naerwacht hebben sal; dan, sullen commanderen door malcanderen. Maer sullen de corporaels oft lanspesaten van de respectie rotten in de halle waeckende, mogen loten wie de ronden in de voor- en naernacht uyt sal seynden; wordende de caporaels en lanspesaten oock geordonneert beyde en gelyckelijck hen op de wacht te presenteren. *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Resol. 1620—1626 nr 84, publ. 21 may 1623.* Sullen sich niet mogen sonder consent absenteren van de wachte de corporaels ofte lanspesaten. *Id. 1671—1674 nr 41, publ. 9 apr. 1671 (Cuypers v. V.).*

LANT (Landt), zn. 1) In 'talgemeen, en allittereend met sant. *Lanten (of) sant. Bebowd en onbebowd land, 'in natten en in drogen', 'in harden en in weeken'; fr. terre en général, cultivée*

ou non. Sanders, *Ergänzungs-Wtb. Ein Rittergut mit Land und Sand.* || Als een rente geconstitueert is op sekere erve, landt, sant en huysingen. *C. v. Antw. 1545, vi 61.* Eenich huys, hoff, lant oft sant. *Id. vii 1.* Huysen oft hoven, lant oft sant. 2. Huys, hoff, lant, sant oft grondt. 3. Mangelinge huys om huys, lant om sant [lant?]. 4. *Id. xii 18.* Alle henne erfgoedderen, te weten, huys, hoff, landt, sandt, bempden, met alle aenclevende landen. *C. gr. Loon I 375.* Hoff met landt en sandt, soo ten naeten als ten droghen, sonder distinctie. 530. En allen anderen heerlicheyden en toebehoirten, hetey in harden oft in weeken, in diepen, in droghen. *MERTENS en TOFFS V 610 (1491).*

2) *De grond ten opzichte van den akkerbouw, fr. la terre par rapport à la culture.* Kil. Land / acker / veld. *Eus, ager, arvum.* || Bloot land. *Braakland, fr. terre en jachère, en friche.* || Dat... d'afgaende pachters t'hunnen afscheide sullen moeten laeten blootlandt oft braecke het derde deel van hunne saeylanden. *Pl. v. Vl. Regl. 17 oct. 1871, Inl., III 416. Id. C. v. Auden. 2de d. Regl. 12 aug. 1767 a. 10. 20.* — Loopende lant. *Akkerland, bouwland, fr. terre arable.* || Negheen persoonen, hebbende in pachte eenighe huysingen, hofsteden ofte loopende landen, en vermoghen deselve voorts te verhuuren een andere persoonen. *C. v. Veurne xxx 1.* — Saeyende lant. *Zaailand, fr. terre à ensemencer.* || Den afgaenden pachter zal oock gehouden zijn..., te zaeyen en laeten staen groeyen stoppelooft..., tot concurrentie van gelyck twaelfste deel van hun zaeyende land. *C. v. Auden. 2de d. regl. v. 12 aug. 1767 a. 15.*

3) *Grondgebied, fr. territoire.* a) Iem. het lant vrij geven. *Hem zijne vrijheid en straffeloosheid waarborgen, fr. garantir à qn. sa liberté et son impunité.* || En ware dat sake, dat hi [nl. de gebannene] hem niet houden noch vaen en liete, en hine [nl. de aanhouder hem] daerover quetste ochte ter doet brachte, ... soe gheven wi denghenen, die dat daden, ons lant vri en quite. *Brab. Yeesten II 607 (1864).* b) *De verbanning uit stad of land, was oudtijds eene niet ongemeene straf, somtijds voor een zeker getal jaren, somtijds voor eeuwig; doch 't gebeurde wel eens dat zij opgeheven werd, inz. ter gelegenheid van de Blijde inkomst van den vorst of van eenen bisschop in eene stad, dit heette men: het land geven of wedergeven, het land krijgen, of wederhebben.* (Zie hierover o.a. Cannaert, *Bijdragen 115 en volg.*, en namelijk 135); fr. *le bannissement d'une ville ou du pays était, anciennement, un châtiment assez ordinaire, quelquefois temporairement, quelquefois à perpétuité; il arrivait cependant, de temps en temps, qu'il fut levé, particulièrement à l'occasion de la Joyeuse entrée du prince ou d'un évêque dans une ville, c'est ce qu'on appelait: donner ou rendre le pays, obtenir ou réobtenir le pays.* || Waert dat enich man enege joncfrouw ontscacete oft ontleide, die onder haer jaren ware, dat die man, en alle sijn hulperen oic, verbuert sellen hebben haer lijf en haer goet, en dat wi, .. hen noch enegen van hen, .. haer lijf noch haer goet, noch oec onse land van Brabant nemmermeer weder en selen mogen gheven. *Brab. Yeesten II 627 (19 juni 1875).* — Die vrouwe ochte joncfrouwe mit crachte name, en ment ter waarheit vande, hi en mochte nemmer dlant gecrigen. *K. d. Ammanie 1292 a. 31; het Waalsche charter zegt a. 25: il ne peut jamais ravoir le terre. Id. K. v. 't markgr. a. 23.* Nummermeer dlant verkriegen. *K. d. meierij v. Looen a. 24.* — Dat niement, ..

eeneghe muelne of huusen omme en werpe noch bestorme met menichsten...; diē dade... dat ware up den ban van L. jaeren. En souden daertoe gehouden sijn vulle restitutie te doene..., aleer sij haer lant weder hebben souden. DE VLAMINCK, *Vgb.* 45 (c. 1417).

LANT VAN DIVISIE. Zie DIVISIE.

LANTBLOCK, zn. *Stuk land*, fr. *pièce de terre*. || Inagelyckx sullen oock geschat en getaxeert worden alle boomgaerden, bourkoishoven, lantblocken, bosschen, bempden, weyden, enz. *C. v. Loven, Servit.* 96.

LANTBOECK, zn. m. *Kadastraalboek, erfregister, fr. terrier, registre cadastral*. || Welck geldt op de voors. hipotecque noch ten landtboecke, noch voor Weth belast staende... *C. v. Gent* II 559 1668. Belovende, naer precedente erfvenisse, hiervan [nl. eener rente] de kennisse en affectatie ten lantboucke te doene. *Akte voor not. De Sadeleere te Gent*, 22 juli 1686. d'Hoop, *Inv. Fl. or. nrs.* 33. 73. 75. enz. en *passim*.

LANTBOUW, zn. Wijze van bebouwing der akkers in de middeleeuwen (*culture des champs au moyen-âge*): || Dat Gillis van Bracht heeft ghenomen in eenen loyalen pachte... *goed* ligghende te Lemberghen, die men heedt Cootere, groot XIII buurre, l. m. of m., metten husinghen, boomen, watren en ghelaghen dertoe behorende, eenen termijn van vi jaeren lanc durende..., omme XIII p[ont]. vi s. groten tjaers... En dese voors. pachte sal dat goet moeten laten, ten afganc van sinen vors. pachte, ghelyc dat hijt vant int jaer vijf en tseventich, doe hire an quam, dats te wene: tusschen den neghen bunren en den tienien besaet met coorne van braken in messe. Item, tusschen den ix bunren en den x besaet met evenen, en tusschen de ix bunren en den tienien in braken met eenre vore. DE PR. en BR. V. *Gontrode* 6 (15 mei (1376). VIII buurre... besaeyt met suver wintercoerne, wel ghemest en ghedreven van brake. *ib.* IX. *Nazareth* 12 (1450). Zie ook BRACK.

LANTCHARTER. Zie CHARTER.

LANTCIJNS (Landchens, lantcheijns, landtcheins), zn. m. *Grondcijs, hoofdcijns, eerste cijs; te onderscheiden van den later gestelden cijs; ook sou-rente genaamd*, fr. *cens fonceur, chef-cens, premier cens; à distinguer du cens postérieurement mis ou surcens*. La Curne *Cens, droit seigneurial*. Van den Hane *Census capitalis, chef-cens*. || Landtcheinsen, sourenten en andere aude erfvelicke onlosselicke renten... *O. v. Auden.* XIII 24. *It. C. v. Gent* vi 11; *C. v. Brussel* 1606 a. 228. Dat men ghenen landchens verzwaren mach boven den eersten cheinze. *Cens sur cens ne vaut. C. stad Brugge*, I 366 (28 mrt 1306).

LANTDACH, zn. *Landvergadering, vergadering van de Staten eens lands of eener provincie*, fr. *diète, assemblée des États d'un pays ou d'une province*. || Als van dien, dat her Herman van Eynenborch, sijn vader, sijn huijs te Eijnenborch van ons in lehen ontfanghen heyt en onse open opghevich huijs gemaect, seshondert auder schilde, en voirt van koeste, die de voirs. her Herman dede, diewijle hie leede, van onsen weghe opten lantdaghen riedende in den lantvrede, daer hie onse ghesworen in was, twee hondert alde cleyne gulden, soe hebben wij hem dairvoir bewist en bewisen... *Rekenk. v. Brab. reg.* 140 fol. 319, oork. 16 sept. 1368, van *Wenceslas en Johanna*. — Lantsdagging. *Met dezelfde bet. fr. (même signification)*. || Dat nu voortan den bailliu van Cassel, in den name van

ons ofte van den heere, wort ghehouden te consenteren lantsdaghinghe... ten welken sullen moghen commen de vaassallen, ofte, in haerlieder absentie, van elcke heerlicheide eenen schepenen, van elcke stede twee schepenen, van elcke vierschare twee schepenen met twee notable mannen, en van elcke prochie een man oft twee, sonder meer. *C. v. Cassel* CCIX. Omme te schuwen alle superflue en noodeloose oncoosten, men zal voorteen gheen lantsdaghynghe houden omme eenighe propositien t'anhooeren. Maer in plaetse van dien zenden aen elcke stede, prochie, heerlicheide en juresdictie, daer men ghewoone is publicatie te doene, copie van de propositie behoorlick ghecauseert, omme aldaer ghepubliceert en by kerckegheboode gheinsineert te worden, ten sijne dat elck collegie, in conformiteyt van de costume, mach dezelve daer communiceren aen deghonne diē behoort oft aengaet, en consequentelick, dat eenen yghelicken ten daeghe daertoe competentelick ghedesigneert en ghespecificeert, mede mach bringhen zijne resolutie, al volghende d'ordonnantie van den Raede in Vlaendren van den 1en april 1594. *ib.* CCXII.

LANTDEKEN. Zie SEINTE.

LANTDROSSAET, zn. Zie DROSSAET. — In het graafschap Loon (*dans le comté de Loon*). Zie zijnen eed in de *C. gr. Loon* II 171.

LANTDWINGER, zn. *Straatroover, fr. détromseur*. Kil. *Landdwinger. vetus. j. straetschender. Latro, grassator, pirata terrestis. K. aut. destrousseur*. || Ooc worden sulcke personen [nl. de concussieurs of geldafpersers, knevelaars.] gehouden voor openbaer lantdwinghers. *PERREDER* III 75. Zie ook BEVEDEN.

LANTEERN (Lanterne, lanteerne), zn. *Lantaarn, fr. lanterne*. Kil. *Lanterne / lantern. Laterna, cornu. gal. lanterne*. || En wedden te wette te warne jeghen elken mensche Jacoppe van Lanterne, een imet lant. *Schep. v. d. Vrije* 29 juni 1269. *Jehan, fils de Marie de Lanterna*. GILLIODTS, *Inv. d. chartes* I 816 (1316). Van der ghelassen lanternen die op der scepen huis staet, *XXXVIII* sc. iij d. MEERTENS, *Oudeste rek.* 1324 blz. 49. Daer sal ic voert brengen den hoerne Davids: ic hebbe bereit ene lanteerne minen Xpo. *Getijdb.* 15de E. 49 v°. ps. 131 / 132, *paravi lucernam Christo meo; Statenb. een lampe; Bibel Plantijn* 1566 een lichtvoet. (De reken. d. Domeinen te Loven 1405 / 1406, maken melding van nieuwe lantaarnen aan de Borch). *Prout dicta bona sita sunt foris antiquam portam beate Gudile Bruzellansem, in vico dicto de Lanternestrate. Schep. Brussel* 1389. — Nachtlanteerne. || Overzulcx waren den ixen septembris (1567) doen maken, in stede van flameijnen oft toortsen, nachtlanteernen, om daarmede de wachte te houden; welck licht van den wint, reghen, snee of haghel niet ghebluscht en wert, en cost veel min dan dwaes, dat zeer overloopt en smelt metten wint. *FRED. VANDER HANGHEN, Ber. tijden* III 21.

LANTEERNBLADEREN, zn. mv. *Blaadjes van runderhorens, in plaats van glas, voor lantaarnen, fr. feuilles faites de la corne de bétail, au lieu de verre, pour lanternes*. || Hoornen, koeyen- of ossenhoornen, daer men lanternbladeren af maect, het 100e iv groot. *Tol te Antw.* 1623.

LANTGEBOT, zn. o. a) Groot lantgebot. Zie GEBOT 4). — b) De gewoonlijke kleine gerechtelijke aanmaning, zie ook aldaar. || Item es de scoutheete sculdich scepenen te manene, gheboden te doene, eede te stavene; en van elken lantghe-

bode heeft hij VI d., en int scoutheetdom XII d. DE PR. en BR. II. *Evergem* 60, z. j.

LANTGENECHT, zn. o. *De gewone rechtszitting, tegenovergesteld aan het „voechtgeding“*, fr. *l'audience ordinaire, opposée au plaid général*. || D'lantghenechte neemt zijn beghinsel en loop alle jaeren op 't voechtgedinghe, vóór noene, als het eerste, hebbende alsoo 't gheheel jaer lanck cours, van vierthien daeghen te vierthien daeghen. *C. v. Herentals* II 1, en volg. Alsoo tot Gheel het ordinaris lantghenechte ghehouden en beseten wort bij den drossaert en seven schepenen, oft den meesten deel derselver, . . *C. v. Gheel* I 1.

LANTGENOOT, zn. *Gebuur, nabuur, hij die dicht bij een ander woont, die zijn land dicht bij dat van een ander heeft en bebouwt*, fr. *voisin, qui demeure près d'un autre, qui a sa terre près de celle d'autrui et la cultive (vicinus et accola)*. || *Non enim sufficiebat, ut quis duobus testibus, aliquis fide dignis, intentionem suam probaret, sed circum facientium agrorum possessores iurejurando suo affirmare debebant, quas agri esset qualitas. Jus feud. Fl. vet. c. 11. (Matthaei)*. Item, geclaert tusschen de Schatmeysters van Hasselt, en Aelbert van Steenwyc, van dat goet ter Wede, dat dat bewijse, dat Aelbert bewijst heeft myt twee mannen, nyet genoech en is; he salt bewijzen myt viertien LANTGENOTEN, die boven en beneden gelegen syn, die daarynne winnen noch verliesen en soelen, en die sullent geven voer een eygen, off voer een schotbaer goet. *Ibid. Decretum in Supr. Trib. Transsylvanicae, anno 1434 (Cod. mss. in Arch. Ord. Traj.: Judicialis terrarum Sallandiae, etc. fol. 60)*.

LANTGESCHUIT, LANTSCHUIT (Lantgescheet, lantgeschede, landtgescheedt, lantcheet), zn. o. *Grensscheiding, — bepaling (paling) tusschen eigendommen, fr. délimitation des propriétés*. Zie GESCHUIT. || De vorseide paisierse hebben macht te stane over lantceet en deelbanne (*proces tot boedelscheiding*, Verdam), also als men vor en achter ghedaen heeft. *C. stad Brugge* I 283 (1303). Van landghe-scheede. Voort, hebben dese deelmannen macht alle landgheschede te verschedene en te vereffene... En te desen landgheschede sullen sij ombieden die temmermannen en maetsenaers van der stede. *Ib.* 345 (1305); *Ib.* II 282. *It. C. v. Veurne* LI 1; *C. v. Belle* XXIX 1 (art. 2 landscheede); *C. v. Cassel* a. 437. 438. 439.

LANTHEER, zn. m. 1) *Landheer, grondheer, heer van den gronde, fonsierheer, fr. seigneur foncier, seigneur du fonds; dominus fundi*. || Hierover waren [nl. over dezen verkoop], also lantheren, der [nl. de heer] Jacop de Grutse, van Onser Vrouwen gulde van Sente Nicolaus, en der Ghiselbrecht Puls, van s'Helechs Gheestes alven van Sente-Nicolaus, . . DE POTTER, *Second. cart.* 63 (1815). Hierover [nl. over eene rentebekentenis] waren gheroupen in oerconcepce, also lantheeren van den vors. huus... *Ib.* 70 (1336). Hierover waren gheroupen in oerconcepce, also lantheeren van der erven daer tvors. huus op staet, der Symoen de Pape, persoën van Doense en prochiepape te Sente-Michiels. *Ib.* 71 (1337); *it.* 85. D'executie van hypotheke (daer wetteliche af is) op eenighe huysen ofte erven, soowel sorterende onder landtheere, als Vryhuys en erve synde, . . gebeurt by pandinghe, . . *C. v. Gent* VI 9; *it.* II 6. 45. 49. Zie ook EBONTHEER.

2) *Landboekhouder, de ambtenaar diens bevoegdheid het was het landboek te houden, den overgang en de belastingen der eigendommen aan te tekenen, fr. le fonctionnaire qui avait dans ses attributions la tenue*

du livre terrier, d'y annoter les mutations et les impignations des propriétés (?) — Wij meenen dat het woord in de volgende aanhaling aldus, en niet als grondheer, *seigneur foncier*, moet verstaan worden. || Annotacien van lasten by landtheere op wettelicheden ghedaen onder syn handteecken, causeert realisatie, al en ware 't synen boucke niet gheestelt, en ooc preferentie vóór andere naar die date ten boucke staende. En es de lantheere toesprekelic om de bescaethede van den rentiers of crediteurs toecomende by sulcke verzuymtheden. *C. v. Gent* VI 18. — Van den Hane had het w. richtig verstaan (behalve dat hij *dominus* behoudt voor *heer*); hij zegt, in zijne interpretatie op dit art. 18: *dominus praediaris tenetur ob negligentiam in annotando commissam. In simile de secretario, notario, scriba, grafflaro. etc.* — || Danof [nl. van de natuur, de ligging en het belastingvrije der eigendommen] den officier executeur, . . hem informeren zal van den greffier van dien, en van den lantheere houdende den lantbouck, die men binnen derzelver stede maecten zal. *C. v. Auden.* VII 56; *it.* XIII 22 en blz. 455. *It. DE PR. en BR. Gent* II 81 (2).

3) *Eigenaar, fr. propriétaire*. || Den lantheere moet leveren het saykoren; dies-moet den bauman dooghen alle oncoeten totten ougte, en de lasten up twelwe lant commende van den gheheelen jaere. — Soo wanneer den lantheer beghiert te deeschen, soo seynt hy eenen deescher, denwelcken den meester moet gheven den cost en dachuere; maer den pachter-bauman moet hem gheven potagie en grusen bierke te drincken, waervooren hy heeft crinsen en caf. *C. v. Auden.* 2de d. *Cost. hijsftwinning te Peteghem* 1676, tks. 470/471, a. 2. 5.

LANTHOUDER, zn. Burchmeester en lantthouder. *Bestuurders der gemeente. Onder deze dubbele benaming waren er in de kasselry van Veurne, voor stad en land, twee ambtenaers, de een voor de Commune of de bestuurszaken, de ander voor de gerechtszaken, fr. sous cette double dénomination, il y avait dans la châtellenie de Furnes deux fonctionnaires, pour la ville et le plat-pays, l'un pour la commune ou les affaires administratives, l'autre pour les affaires de la justice*. Kil. Landthouder. *vetus. fland. Consul territorii*. || En werdte de Wet van de voornomde stede en casselrye jaarlijcx vermaeckt en verniet by de commissariassen van de voornomde Eertz-hertoghen, daerinne gestelt worden twee burchmeesters en lantthouders, den eenen van de commune, en den anderen van de Wet, met noch twintich schepenen en cuerheers. *C. v. Veurne* I 8.

LANTHUIS, zn. o. *Gemeentehuis, fr. maison communale*. || Alsoo wij overlang den voors. Inghelanden ghegunt en gheecordeert hebben seker paert in de groote en cleyne H., om bij han daerop een kercke oft capelle te bouwen, . . midsgaders om daerop een ghemeyn landthuys te doen maken, om daarinne recht te doene en hun vergaderingen te houden, . . *Pl. v. Brab.* 12 juni 1571. blz. 237. Sal de verpachtinge, . . ghedaen worden ter vriershare op 't landthuys. *C. v. Veurne* XLVII 7. Ordonnerende dese, . . gepubliceert te worden in 't consistorie van desen hove, . . en gesonden aen de gecommiteerde van de twee steden en landen van Aelst, om aldaer insagelijcx gepubliceert te worden, niet alleenelick [in] hemlieden landhuysen, maer oock ter kerkstichele van yder prochie van hun district. *Pl. v. Vl.* 4 nov. 1712; VII 1410.

LANTJUWEEL, zn. o. *Kampstrijd tusschen de*

[Rederijk-] kamers en tusschen de schuttersgilden, der steden, of liever de luisterlijke intrade dier gezelschappen, fr. *concours entre les chambres de rhétorique et les gildes d'orochers des villes, ou plutôt, l'entrée triomphale de ces sociétés* (Snellaert, *Schets* enz. 74; ook bij Van Dale). Zie bijzonderheden over eenige dezer onovertroffene volksfeesten onze voorouders, o. a. bij Snellaert l.c., en vooral de beschrijving van het Landjuweel der Rederijkers te Antwerpen in 1561, bij J. B. Van der Straelen, *Gesch. der Antw. Rederijkkamers* 24 en volg., en dat van 1439, voor de Schuttersgilden, bij DE PR. en BR. *Genl* II 151.

LANTCAERTE. Zie onder CHARTER. || Dat die buytenlandighe niet hooger dan die inlandighe aengheslaghen noch belast en worde, en dit alles sonder prejuditie der lantkaerte. *C. land v. Ravenstein, Bescheyt* 1548 a. 2. Vermoghens de landtkaerte. lb. a. 3.

LANTCOHIER, zn. o. *Landboek*, fr. *terrier*. d'Hoop *Inc. Fl.-or.* 42. Zie BUNDERBOECK, GAERBOECK, enz.

LANTCONDICH, bn. *Bekend in heel de landstreek*, fr. *notoire dans toute la contrée*. || Het heerschap van Bygaerden begynth opte brugge te Boesvoor op die beeeke, en gheet doir tdoor tot Vrielegem met veken, . . en voirt soe eest lantcondich waert ommegeens schoedt, A. WATERS. *Environ* I 354, *Anc. greffe de Capelle-Saint-Ulric* xv E.

LANTCOOP (Lantcoop, lantcoope) zn. 1) *Loopende prijs of waarde van het land*, fr. *prix courant, valeur courante des terres*. || *Hoc autem, unde querela ad abbatem pervenit, quod soleam [nempe villicus] villanos nimium gravare de landcoop, eo quod ab eis plus etiam quantum prepositus exigerem, penitus falsum est.* VAN LOKEREN, *St.-Pierre*, blz. 172 (1166). Dat die borgemeesteren, met rade der scepen en gesworen van Os, selen mogen doen maken nuwe straten en graven binnen onser stat en vesten van Os, of dairbuten, dair hen des noot duncken sal, om onse stat van Os dairmede te sterken; en, oft te doen were, dat si die straten en graven selen mogen doen leiden doir der goeder lude erve aldair, ter minster scaden, om den derden penninck van hoiren erve hen meer te geven dan die lantcoope dair is van erve, het si porters erve van den Bosch, van Os, of yemant anders, mundich of onmundich; en of hem yemant, die dair erve hedde, des weren woude, dat onsen schouteth van Maselant macht hebbe, mitten borgemeesteren, scepenen, en gesworen van den Bosch dairbij schieken selen, of si willen. *Bekenk. v. Brab.* reg. 143 fol. 166, *Vrijheid van Os* 1899. Na lantcoop of gemeyne taxation en estimacion. lb. reg. 132 fol. 73 (15de E.); *id.* reg. 135 fol. 41 v°. *Id.* *Loi* 11 dec. 1500 a. 46, *Hasselt*. Zie ook LANTCOOP.

2) *Het w. lantcoop werd ook toegepast op den aflossingsprijs eener rente*, fr. *ce mot s'appliquait aussi au taux de remboursement d'une rente*. || Alle quijtbare renten, daeraff die capitael penningen onseker zijn, worden gelost metten capitael naer lantcoope, en metten verloope naer gelangde van den tijde. — Lantcoope van gheltrente is voor

eloken penninck achteen penningen, van de corenrente twintich karolus guldens; voor elcke mudde terven xxxiii karolus guldens. *C. v. Thiemen* ix 3. 4. En oft hij [nl. een zoon] wille, soo mach hij sijnder suster laten heffen een wedde of rente, in rogge of in gelde, op alle de goeden die vader en moeder achtergelaten hebben; en die magh een broeder afquijten . . , met vollen verschenen pachte, en naer den hooghten lantcoop. *C. v. Lier* xv 2.

LANTCOSTEN, zn. mv. *Gemeente- of dorpslasten*, fr. *charges communales* [Sullen . . . gheprefereert en eerst berecht worden]. Ten vierden, 's princen penninghen, kereke-, disch- en godtehuyspenninghen, der stede en casselrye penninghen, als accyssen, pointinghen, settinghen en landtcoosten, en alle andere inschulden derveler stede en casselrye. *C. v. Broekburg* xviii 7.

LANTMAET, LANTMATE (Landtmaete), zn. *Maat, gebruikelijk op het vaste land, tegenovergesteld aan watermaat*, fr. *mesure en usage sur terre, opposée à la mesure maritime*. || tZant van Vranckerycke, als Brugge ofte Uldrons [nl. Oleron], twelke sekeren tydt daer te voeren hadde ghegouden bin der voornomde stede om tweentertich, xxxiii en xxxiiii l. grooten de hondert rasiere watermate, wiert vercocht, in septembre, octobre xvc vierentseventich, hondert ponden, cxv l. en cxx l. grooten thondert, landtmaete. *Pior, Chron.* 508 (1574).

LANTMARTER. Zie HERMIJK.

LANTMETERS-PAS zn. m. *Lantmetersstop* = 5 voet van 11 duim, fr. *pas de géomètre* = 5 piete de 11 pounces. || De stadt Brugge is van groote 10,472 gemeene passen in haer bevangh; welcker passen yder in 't byzonder in sich begrypt 2 $\frac{1}{2}$ voeten: twee gemeene passen dan behouden 5 voeten, dewelcke tsaen maken een landmeeters pas; maer elcken voet maeckt 11 dweersche duymen. DE DAMHOUDER, *Grootdaghheydt* 5.

LANTNERING (Landtneeringe, landtsneeringe, landneeringe), zn. v. *Akkerbouw, landbouw*, fr. *agriculture*. Kil. Landneeringhe. *Agricoltura*. || Duerende de groote vacantien van den oost . . , en mach men geen buytemuyden landtneeringhe doende, om eenige civile saken arroesteren nooh vangen. *C. v. Antw.* 1582, xxvii 21; *id.* 22. *Id.* *C. v. Dourne* 1612, ii 43; *C. v. Kortrijk* i 4. Peerden, wagenen, ploeghen en andere saeken dienende ter landtsneeringhe. *C. v. Auden.* vii 8.

LANTPOORT, zn. v. *Stadspoort te landewaarts, tegenovergesteld aan waterpoort* *Scheldewaarts* (Antwerpen), fr. *porte de ville vers l'intérieur du pays, opposée à la porte vers l'Escaut à Anvers*. || Dat voortaan een elcke lantpoorte en waterpoorte sal worden gestelt eenen clerck, die teecken sal in eenen boek oft cohiers, bij naeme en toenaeme, alle deghene die vremdelingen schijnen te sijne, ter deser stadt incommende, . . GÉNARD, *Antw. arch.* iii 172 (1577); *id.* iv 64.

LANTRECHT (Landtrecht), zn. o. 1) *Plaatselijke kostuum, in de ruimste bet., somtijds tegenovergesteld aan het stadrecht, fr. costume locale, dans la plus large acception, qqf. opposé au droit d'une ville*. || De amptman mach, van weghen synder officien, alderhande onruerende uuytgewonnen goeden, en die by justicien en met rechte . . , vercocht syn ter vridaechsmerot, voor scepenen van Antwerpen en met scepenenbrieven *valide* goeden, vestighen en erven, sonder dat van noode sy eenighe goedinghe ten lantrechte meer te derven doene, nyet tegenstaende waer en te wat plaatsen die goeden in den merogreescape oft quartiere van Antwerpen

geleghen moeghen wesen. *C. v. Antw.* 1545 v 11; *id.* VI 12. 45. 46. Soo wanneer dat eenich buytenpoorter afjivich wordt, sijne have moet ghedeylt worden nae stadrecht van Antwerpen, en syne erve en andere goeden nae den landrechte. *Id.* 1582 XXXVIII 6; *id.* XLI 106. *It. Compilatas* V xvij 98; *C. v. Loven* XII 10. 14; *C. v. Diest* VZ. XVII 4; *C. v. Thienen* XI 2; *C. gr. Loon* I 216. 898. 403.

2) *Recht van den landbouw, gebruikelijke plicht en vergoeding*, fr. *droit de culture, devoir et indemnité coutumiers*. || Als eenich pachtgoet ofte land voortan ghegheven is in loyalen pachte, zoo es den pachter ghehouden, naer costume van lantrecht binnen de casselrye van Audenaerde onderhouden, te voeren op elck bunder landts braecke ligghende tweenderlich voeren mes ofte zesthien prysvoeren; en tmaerle moet den pachter op t'lant laeten dat hij vindt. *C. v. Auden.* IX 8. Dat, als den tochtener zelve bedryver gheweest heeft, zyn hoer gheheel staet om te hebben vergeht van de vette, drest en aet, naer landrecht. *C. v. Denderm.* 1630, xv 20. Zie ook **PLECHRECHT**.

LANTRUERING (Lue-e) doen. *Land aandoen*, *aan land komen* fr. *prendre terre, atterrir*. || Philips, enz. . . . Want tonser kennissen is comen, dat alrehande vrachtenen en voiriden, die der coep-luden in Vranckeryck, in Henegouwen en in alrehande andere landen buten den palen ons lants van Brabant woene, comenscapen en goederen bevracht hebben gehadt en bevrachten, om in onse stad van Antwerpen te leveren, bynnen eenige jairen herwerts aengenomen hebben, . . . die comenscapen en goederen, nadat se binnen den palen ons lants van Brabant lantrueringe gedaen hebben gehadt, . . . *Ekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 52 (6 aug. 1457). Dat die comenscapen en goeden toebehoerende waren luden van buten den lande van Brabant en in Brabant lantrueringe hadden gedaen. *Id.*

LANTRUIMING (Landtruminge), zn. *Het laten oeren van een onvroerend goed*, fr. *déguerpissement, abandonnement de la possession d'un immeuble*. || Van landtruminghen. Naer dat ten Prosschen ofte Canonischen ojemant te wette es ghestelt omme landt, muelsen oft huusen te rumene, en daertoe es verwonnen en bereden, en ghewesen de handt te doene van den lande, muelse of huuse, so es die persoon ghehouden t'vonnese te vulcommene. *C. v. 't Proosche* a. LXXI. *It. C. stad Brugge*, *K. v. 't Maendaeche* a. 31. 37.

LAN TSAIGERIEN, zn. Lantsusagen (?), || [Dat hij zou mogen gebruiken bij lantsaigerien die voirs. cheynsgoeden, soe langhe dat hij betaelt soude zijn van sijnen pontpenningen en heerliche rechten, metten costen dairom gedaen, *Leenhof v. Brab.*, *proces Leonard CoterEAU* § *Mr Paulus Ooghe* 1622, a. VIIJ.

LAN TSAKEN (Landtsaecken), zn. mv. 1) *Rechts-gedingen loopende over landelijke zaken, voor zooveel er de Spijker in te sien had*, fr. *procès relatifs à des affaires civiles, en tant qu'elles ressortissent à l'Épiscopie*. Raepsaet, *Analyse* nr. 250 blz. 441 zegt, ter zake der brieven: "*Toutes les affaires qui arriveront sur les terres, chemins et aqueducs, appelées causes des terres, en flamand lantsaek, seront jugées par les vassaux de ces briefs.*" (*Ord. de la comtesse Jeanne de Flandre* de 1282).

2) Over 't algemeen de landelijke zaken, als: wegen, waterloopen, bruggen, heiningen, enz., fr. *en général les affaires rurales, telles que: chemins, cours d'eau, ponts, clôtures*, etc. || Item, volghen een tvoom. schoutheetdom de kennisse van alle

landtsaecken, onderfvenissen en ervenissen, metg. van belastinghen, decreten en afwynninghen van renten. *DE PR.* en *BR.* XVI. *Assenede* 77, z. j.; *id.* XV. *Middelburg* 61. Als dezen keur [nl. de jaar-keur] bezeten is, dan pleecht men ghemeenlick sdonredaechs daernaer te bezittene den keur van Lede, daer men vraecht naer alle sticken, ghelyc in den anderen keur, en voortmeer van allen landzaken. *C. v. Aalst* 384 (15de E.). Onder 't voornoemde landt van Dendremonde zyn acht vierschaeren, daeronder resorteren diversche prochien toebehoorende den heere van Dendremonde, hem immediaet subject wesende, hebbende alleene justicie fonsiere, erven en onderfven, en de kennisse van allen lantsaecken, sonder meer *C. v. Denderm.* 1546, I 22. Zie ook **KEURE** 5, **GROEN KEURE**.

3) *Kleine boeten voor overtredingen in landelijke politiezaken*, fr. *amendes légères pour contraventions en matière de police rurale*. || *Par le enquête est trouvée que ledit religieux ont audit lieu que on apelle Laestecepe et de appartenances dessusdites, et doivent avoir et lever toutes les amendes jusques à LX sols de paris et dessous LX sols de paris, lesquelles amendes on apelle Lantsakes*. *DIERICK, Gende chor-terb.* 18 (1297). — Derhalve verklaart (?) hij het w., in zijne Lyste of Role: boeten onder de 3 pond par. of 60 schelen [versta van 3 pond of daaronder]. Zie ook het vorige.

LAN TSCHAP, zn. *Burgerschap, poorterschap*, fr. *bourgeoisie, droit de cité*. || Sy [nl. de geworrenen en klerken] sullen oock schuldigh zyn in deselve passeringhen te exprimeren de poorterye ofte landtschap van de comparanten. *C. stad Brugge* II 723 (1751). Zie ook **CIVILITEIT**.

LAN TSCHIEDER (Landtscheeder), zn. *Grens-scheider, landmeter*, fr. *délimitateur, arpenteur, géomètre*. Kil. Landtscheyder. j. landmeter. || Als een huys ofte muer staet om te vallen ofte te ruine te gaen, . . . sal sulc huys of muer by de Wet ghevisiteert worden, met landtscheeders daertoe te denumeren. *C. v. Nieuwpoort* xv 6.

LAN TSCHEPENEN, zn. mv. *Landelijke schepenen*, fr. *échevins ruraux*. Waarschijnlijk zijn die hier tegenovergesteld aan stedelijke schepenen; wij troffen het w. niet elders aan dan in Velisicque. || T. allen dengenhen die deze letteren selen sien, de lantschepenen van Velseke god houden in unsen Here. *Oork.* 12 juni 1267. (Ook bij *DE PR.* en *BR.* VII. *Dikkelvenne* 9). Zie ook **QUEDDEN**.

LAN TSCHOOF, zn. *Korentiende- of schoofrecht*, fr. "*c'est le terrage et champart que le seigneur lève sur les gerbes de blé au temps des moissons*"; zegt de Laurière in verbo *Agrier ou agrière*; het oude *Agrarium*, bij Maigne d'Arnis *Tributum siccitigal, quod ex agris penditur; droit d'agrier, droit de terrage, redevance fonsière, champart*; ol. *agrier*. Raepsaet, *Analyse* 256, handelt er over onder den titel *De l'agrier, en flamand schoofrecht, landschoof, et de la dîme laicale*, en zegt er van: *le droit d'agrier se confond avec les emphytéoses, les champarts et toutes les concessions de fonds à redevance*, en ontkent er ook allen schijn van leenheerlijken oorsprong aan. || Item, behoort ten selven leene: thol, vont, confiscatie, goet van bastaerden, straegiersgoet, eene volle banck van seven schepenen, boeten van tsestigh pond. par. en daeronder, beste hoofden, landtschoop [l. landtschoof], eene heerelycke rente van 34 gansen, enz. *Auden. meng.* IV 483, *denombrement der Baronie van Eyne* (1766).

LAN TSCHRIJVER, ook **LAN TSCHRIJVER-NOTARIS** en **LANTNOTARIS**, zn. *De gekende openbare ambte-*

te Ravenstein, maar die daar ook met het len der processale acten schijnt gelast geweest te zijn, fr. *notaire, paraissant avoir été aussi chargé d'essayer les actes de procédure à Ravenstein*. || Dat onsen landtschrijver ghebeurt allerley judiciele, in de gherichten voorvallende en daervan derende, mitgaders alle acten daer het schegel op wort ghebrocht, alle coopedullen en handelingen van alienation ofte belastinghen onmondighen kinderen, de kercke en armen, en domeynen consernerende, en sulckx in den van onsen gherichtsbode, alleen te beschrijven. *Land v. Ravenstein*, 1651, a. 19; id. 41. 5; in art. 17 landtschrijver-notaris, en op den landtschrijver.

NTSCHULT (LANTSCHULT), zn. v. *Grondheers, s'fancier*. || Alle achterslainghe van lantecouden, dat lant daeromme ghestellet es in de kerke like, de boete es iii s. HOSDEY, *Stat. du Hoop abronck*, blz. 190 a. 72.

NTSMAN (Lansman), zn. m. *Landman, dor, boer, fr. campagnard*. Kil. *Landman, ola*, etc. || Binnen corte daeghen daernaer in uut diversche van dese soldaten teamen ten waert in, also zy daeghelick uerende waren, en den lansman groten overlast. PIOT, *Chron.* 1568). De lantslieden. *Id.*

NTSOENE, zn. *Eigenl. de verzoeming vanwege land opgelegd om eenen doodslag; vandaar de gde straf zelve, nl. een bedevaart, een „weg“ eene min of meer verafgelegene bidplaats, en, gelijk zeer vele middel-euwsche straffen, met afgekocht worden, fr. proprement, la réconciliation imposée par le Pape pour un homicide; de timent infligé, savoir un pèlerinage à un lieu idre plus ou moins éloigné, lequel pouvait être té, comme un très grand nombre de peines de -dge*. || Wat is lantsoene? Een lantsoene is de eenen wech in Sint-Joest, te Vindome, lutsmedouwe, Sint-Jacobs, in Cypers. Wat wech is in gelde: enz. *C. gr. Loon* I 69. one is eenen wech tot Vindome, Rutsewe, tot Sint-Jacob en tot Cipres; *facit* 75. *O. Liège* 26 juli 1624 a. 38; 2de S. III 43.

NTSTRAET, LANTS-TRAET, zn. v. Zie HERB- en HERB-TRAET. De landstraat is ook de, openbare weg, de „hoogste strate“ van *Rei-* de via regia, militaris, publica, van Kil, *emin du pais, chemin royal* van Plantijn; bij n zijn landstrasse, heerstrasse, en heerbahn iem: *öffentliche strasse durch ein land, breite e überhaupt*; ook bij Benecke: herwec, y, heerstrasse. Het w. kwam ons in de oorkonden niet voor, tenzij in het volcistaat waar een onderscheid gemaakt wordt en „heerenstrate“ en „lantstrate“; maar eloooven dat deze laatste benaming er staat veldstrate landwech, bij Grimm landweg, *as oder durchs flache land*. || Dat niemant e sheeren straten, ofte oock lantstraten, en ernauwen, tay met weeren, thuynen ofte en te stellen. DE PR. en BR. XIII. Kaprijk (de E).

NTSWAGEN (Lanswagen), zn. m. *Land, boerewagen, fr. chariot*. || Nemende alleen- uerlieder doode soldaten, .. werpende die up lanswaghen. PIOT, *Chron.* 357 (1568).

NTS WERT (Lansch wert)? Bijw. uitdr. *lands waarde, fr. selon la valeur des terres*? ontlent (?) dat leghet binnen dire vorseider hen, dat sal men maken bi prisen van minen

her Wautren den groten, enz. En dit vorseide lant ne sal men niet vorder meten tenden dike wart danc [danne] IIII vote in den diedilf. Oork. (24 sept. 1259), *Vad. Mus.* III 62.

Lanttol en Watertol in Brabant. (*Tonlieu de terre et d'eau en Brabant*). || Hoedat wij, alsoe hertoge van Brabant, bynnen onsen voirs. lande van Brabant hadden, onder andere partyen van onsen demeynen, twee tollén, den eenen te lande, dairaf tprincipael tolhuys gelegen ware [L. was] bynnen onser stadt van Loevene, en den anderen te watere, dairaf [t]tolhuys gelegen was in onser stadt van Antwerpen... Dat alle generale en universele tollén hadden wachten in diverschen plaetsen, ten ejnde dat denselven nyet en soude worden gefraudeert oft ontvuer, gelijc den tol te lande in Brabant, tot Loeven liggende, zijne wachten hadde *ter Capellen, ter Locht, te Ruthvinne*, en in vele diverse andere plaetsen... *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 228 vº. en volgg., 15 apr. 1504.

LANTVETTING, zn. *Meststoffen, fr. engrais*. || [Er zal ook niets betaald worden] voor de wagens ofte karren passerende over de casseyde gelaeden met hunnen oost, hooy, mest en andere landvettinge. *O.-P.-B. awtr.* 7 mrt 1708 a. 7; II 149.

LANTVREDE (Landtvrede), zn. m. *Openbare algemeene vrede door de keizers van Duitschland voorgeschreven ter bestrijding der bijzondere veeften en uitdagingen; ook een verbond onder vorsten en steden om de verwoestingen van rooverbenden te keer te gaan, zooals o. a. hertog Jan III van Brabant er in 1351 een aanging met den aartsbisschop van Keulen, en de steden Keulen en Aken; nog beloofden Joanna en Wenceslas, bij art. 8 hunner Blijde inkomst (3 jan. 1355), dien „te houden en te sweeren ghelijc dat hi ghemaect en gheordineert es“*. (Pfeffel, *Hist. et droit public d'Allemagne* I 212, 385, 470 en volgg.; Edm. Pouillet, *Constit. brab.* 74). *Paix publique générale prescrite par les empereurs d'Allemagne pour combattre les inimitiés et les provocations particulières; aussi une confédération entre des princes et des villes pour résister aux déprédations de bandes de brigands, telle que, entre autres, le duc Jean III de Brabant en conclut une, en 1351, avec l'archevêque de Cologne et les villes de Cologne et d'Aix-la-Chapelle; et Jeanne et Wenceslas promirent encore, dans leur Joyeuse Entrée (3 janv. 1355, art. 8) de maintenir et jurer la Landtvrede telle qu'elle avait été conclue et ordonnée*. || *Cette landtvrede était un des titres de gloire du duc Jean III. Les pays à l'orient du Brabant étaient infestés par des bandes de brigands qui rendaient tout négoce impossible. Le repos public était fréquemment troublé par leurs expéditions, d'autant plus que des seigneurs du pays ne craignaient point de leur donner parfois asile et de les aider dans leurs entreprises*. EDM. POUILLET *Constit. brab.* 74 (naar Ernst, *Hist. du Limbourg* V 86 en volgg.).

LANTWEER, LANTWEER, zn. *Landweer, algemeene volkwapening, fr. (landwehr) armement général; que les capitulaires expliquent par: regni invasio ou patriae defensio*, zegt Raepsaet. In Lacomblet, *Urkundenb. des Niederrheins*, IV nr. 671 (24 mrt 1269), leest men lantweringhe: *ad defensionem terre que dicitur lantweringhe*. — Het w. landweer komt in de Blijde inkomsten van Brabant niet voor, maar wel, in dezes plaats, oorloge. — *Dans un seul cas, le duc ou le comte avait droit d'appeler, de son chef, son peuple aux armes: c'était en cas d'attaque des frontières. Alors le prince proclamait la landwehr, le tocsin colait de beffroi en beffroi*,

de clocher en clocher, et tout homme valide courait à son glaive et à sa lance pour défendre le sol de la patrie. EDM. POUILLLET, *Constit. brab.* 65 (naar Raepsaet, *Analyse.* 88). Chacun s'équipait, s'armait presque complètement à ses frais et devait, à la proclamation de la landweer, accourir sous les armes. Ib. 67. D'ordinaire les bourgeois ne prenaient les armes qu'en cas d'ost, heervaert, landwere ou prise d'armes du seigneur, distincte de la simple "chevauchée" (cavalatura). A. WAUTERS, *Libertés* I 297. || Dat de abt niet zetten en mach deghene die behoren ter gravescheep, van reimeringhen [reisinghen?], ofte van lantweren, ofte die herevaert schuldech zijn, te vaerne elre dan den heere van Gavere. Oork. 8 febr. 1275, 30. Voirt soe hebben wy hen ghegheven en gheven, dat zy quyt zyn van alderhanden heervaerden, tenwaere van lantweerden [l. lantweeren]. *Plac. v. Brab. priv. Munter.* juni 1291; I 247.

LANTWERE, zn. v. *Benaming van zekere staken (?) tusschen Limburg en de stad Aken gelegen, en als grens der beide grondgebieden dienend, fr. nom de certains poteaux (?) situés entre la Limbourg et la ville d'Aix-la-Chapelle, et servant de frontière aux deux territoires.* || En daertoe hadden deselve van Aken een groote quantiteit van opgaende houten of en uuyt der Lantweren binnen denselven palen des voirs. lants van Lymborch gelegen, feijtelic afgehouden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 143 v^o (1500). Zie ook LICKTECKEN.

LANTWIJN, zn. m. *Inlandsche wijn, fr. du vin indigène, du pays.* Kil. Landwijn. *Vinum patrium, vinum indigena.* — Het is algemeen bekend, dat de wijnbouw eertijds zeer aanzienlijk was in ons land; ja, schier in elke onzer Vlaamsche gemeenten, getuigen zulks nog de menigvuldige loci dicti of gelegenen met name den *Wijngaert*. Miræus, *Opera dipl.* IV 610, gewaagt van wijngaarden onder de goederen der abdij 's Hertogendal te Auderghem in den jare 1280 (A. Wanters, *Environs.* I xvj (8)). || Dat alle ingesete liede onser stat van Dyest, en alle pape en clercke die wijnwas hebben bynnen der stat ocht bynnen onsen lande van Dyest en selve dryncken bynnen Dyest, van der amen selen geven tassynen vi gr. Oork. v. heer Thomas v. Diest, *Donde Roob.* 8 juli 1401. (Zie deze bij analysis in mijn *Invent. d. Chartes de Diest*). Een sentencie is nul die gegeven wort in tijden van ferien, als alle saken uytgeset zyn, nae de gewoente van den lande, oft nae de dispositie van rechte, als is den tijt van den oixste, den tijt van den wijngaert te snijden, ... V. d. TAV. 343 (15de E.). In den iersten, twee goeden manne tAalenberge vercocht xvj¹/₂ amen lantwijn, binnen desen jegewoirdigen jaere op agoidahuyse wijngaerde gewassen, elc ame xxvj stuifvers, *volet* v lb. vij s. iij. d. gr. *Godsk. Brussel* h 59, *reken.* *St-Pieters gasthuis* 1449—1450. Van alle lantwijnen, gelijk Hoegaertsche, Lovensche en dijergelijke, van der amen vj sts. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 10 (6 nov. 1542); id. fol. 16 (11 nov.). Voor d'ame van den Loevenschen en andere wijnen in dese Nederlanden ghewassen, sal alomme betaelt worden x s. — Voor d'ame van den Hougaertschen, Laydickschen, en diergheelijke wijnen, alomme xii s. *Plac. v. Brab.* 18 dec. 1576; II 56. It. III 322 (1591). Landtwin oft Hoegarden, de ame vi gr. *Tol te Antw.* 1623. Item, Anthon van Meerbeek, op huys en hoff, gestaan binnen Everbergh, regenoeten sheeren straete, ter jre, comende achter aen den cleynen Cauter, in twee sijden, en Pauwel van Meerbeek ter 4re, gelt jaerlijx een gette lant-

wijn. *Staat der kerkegoederen te Everberg, 18de E.* (Er bestaat hier ook eene streek heuvelachtige zandgrond met name den *Wijngaerd*). Item, C. v. Thienen x 2; Kb. v. Diest a r. 63. Zie Schayes, *Sur la culture de la vigne en Belgique*, in *Messenger d. sciences hist.* 1833, I 285. 390.

LANTWINNING, zn. *Landbouw, fr. agriculture.* Kil. Landwinnighe. *Agricultura*, enz. || Voer welke hoeftmeyerie Justaes voerseyt was schuldich ons en onser kerken van Sente-Pieters helfwinnighe en de soeove diere toe behoerden, en landtwinninghe en thiende te leedene. Oork. 18 juni 1296. Jacob-Jan Wellens, ... tot Minderhout onder Hoochstraeten, brouwer en landwinnighe aldaer doende. C. v. Hoogstraten 474 (1571). It. C. gr. Loon II 468.

LANTWISSEL, zn. m. *Ruiling van land, fr. échange de terres.* || In rechter lantwissele van dardalf ymete lants... En broeder Diederie voerseit die hadde macht desen lantwissele te doene... Oork. (9 dec.) 1295.

LAPHUIS, zn. o. || Op de Merkt of andere straeten, buyten de twee vrye jaermerkten, niet voor te staen met eenige goederen, waeren of koopmanschappen, noch oock eenige laphuyzen of andere winkels daerop te setten. GÉNARD, *Antw. arch.* I 196 (1582). — Als verkinw. Een huus en stede, zo datte met een laphuusekin staende is onder an den mond van den keldere... DE PR. en BR. *Gent* III 103 (1552).

LAPPEN, zn. mv. Zie onder OARS.

LASANDEN (Gelesanden), bn. Deze woorden hebben waars. tot stam het romaansch *laciis*, eene soort van borduurwerk overeenkomstig met de *gaspere* of doorvlochten kantwerk; Furetière beschrijft de *laciis* als volgt: "ouvrage de fil ou de soye, fait en forme de filet ou de réseuil, dont les brins sont entrelacés les uns dans les autres." Op dit breiwerk borduurde men dieren, bloemen, woorden, allerlei versiersels. Als dusdanig werk waren vermoedelijk de zitkussens "met roode rozen", met "Jannarius en Februarius" er op geborduurd, van Mr. Van der Hulst, de "cussini novi cum canibus", en de *cussini antiqui diocesis operibus* van Kan. de Bliagies, de *cussini meliores*, de *opere Sarrasenorum*, van pastor Jan, de *cussini glauci coloris cum signo dicto* papegayen van Soilders, enz.

LASARUS, LASERS, bn. *Lazeryg, met lazeryg besmet, melatsch, leproos, fr. lépreux.* Kil. Lasaris ch / malaedsch, *Leprosus*. || Item, zo ne gheerlooft gheenen meester, die eenen garsoen neimt, andren te nemene binnen zinen leerstalle, hi ne sterve of worde lasers. Kb. *Lakengilde Brugge* 37. Uutghenomen... den religieusen mendicanten, de ghevanghen en lazarusen en melatschen, dewelcke om aelmessen zullen moghen bidden zo zij ghewoonliok zyn, hebbende de voors. lazarusen hare hoen [al. hoeden], handschoenen, mantels, en andere tecken, so dat behoort. Pl. v. Brab. 7 oct. 1531; I 757. Gheen lazarus of besieckt persoon vermach vooght te sijn van eenighe weese, ofte borge voor eenich goet. C. v. *Fourens* ix 23. Zie ook ACKERSTIECK, en VELDSIECK, DE PR. en BR. *Gent* I 345; en eene belangrijke verhandeling van Fr. de Potter *De leproos in de middeleeuwen* in *Het Belfort* v. 1890 en 1891.

LASERIJHUIS (Lazeryehuyse), zn. *Lazarijhuis, gasthuis voor melatschen, leprozenhuis, fr. léproserie.* || De voorn. Wet, naer haer vernieuwen, ... vermaect jaerlijx of continneert kerckmeesters, dischmeesters, midtgaeders gouverneurs van de lazarijehuyzen. C. v. *Belle* I 30.

LASERSCHAP (Laserscip), zn. o. *Lazarij, me-lastschheid*, fr. *lèpre*. Kil. *Lasersje. Lepra*. || So wie besiet was van den laserscepe, est man ofte wijf, men sal hem gheven VII sc. grote, sine wille mede te doene; daermee sal hi de ghilde quite scelden. *K. Rijkpeijnders te Brugge* 1291 a. 14.

LASSE, zn. *Touw, riem of koord, leiband, koppelriem, fr. laisse*. || Dat niemant en sal moghen jagen, oft eenighe honden leyden buyten lasse oft ceppele, .. van den eersten dach van maerte tot sinte Marie-Maghdalenendach. *Pl. v. Vl. Ord. op de jacht* 31 aug. 1613 a. 46; II 400; *it. a. 7*.

LAST, zn. *Leering van eens hogere rechtbank aan eens lage bij haar in beroep gegaan, fr. enseignement, renseing, rencharge d'une justice supérieure à un banc subalterne étant allé en appel auprès d'elle*. || Int jaer XIII^e LXXIII, .. trocken scepenen te hooftde an mine heeren van den Rade, met diverse bedrachten voor hemlieden gedaen in den jaerkeur... Mine heeren gaven scepenen in laste en over hooftvonnisse alle de bedrachten uut te ghevene... *C. v. Aalst* 454 (21).

LAST, zn. m. *Scheepslast of gewicht, fr. last, poids maritime*. Kil. *Last* korens. *antwerp. j.* 38 veertelen. || *Lastum cupri*... *Lastum stanni*... *Lastum navis warrantie. Tol te Damme* 1252. Zodat de beste caeccharino golt een en dertich ponden grooten tlast, twelck zyn twaelf tonnen ghepact. *Piot, Chron.* 522 (1575). Een deken huijde zijn x huijde. Een last huijde zijn xx dekin. — Een last harinx zijn xii tonnen. — Een last biers zijn xii vaten. — Een last steens weecht xxxiiii iiij^e xxvi pond. *C. v. Aalst* 410 (1578). Een last steen maecht 16 wagenen. 1 wagne steen = 6 amen en 12 gelten, soodat 8 vaten van 12 amen maken 1 last steen. *C. v. Brussel, Maten en gewichten*.

LASTBOECK. Zie **DORFSBOECK**.

LASTEREN, bw. *Beledigen, fr. injurier, insulter*. Kil. *Lasteren. Criminari* etc. || Die eenen anderen vervloecht, logenstroopt, oft andersints schelt, lastert ofte injurieert, ofte hem eenighe vermadelijckheijt aendoet, mondelinge oft bij geschrifte, .. *C. v. Antw. comp.* VI 1 36. *It. K. en br. Santhoren* 1665 a. 9.

LASTERING, zn. v. *Belediging, laking, blaam, fr. injure, blâme*. Kil. *Lasteringhe. j. laster. Vitsperatio*. || Al is 't soo dat die teghenpartije... doet eenighe beschuldiginghe, reproche oft lasteringhe teghens eenighe ghetuyghen, .. *C. v. Casterlee* II 14. By dagementen en rechtsvorderinghe word gedengt tegens alle ingesetenen des lands, in de eerste instantie, in alle reële, personele en mixte actien, van wegen schade, schult, lasteringe en diergelijke. *C. gr. Loon* II 357, *Reckheim* ix 2.

LASTICH, bn. *Van rechterlijke acten. Zeer uitgebreid, van grooten omvang, fr. (d'actes judiciaires très étendus, d'une grande extension)*. || Indien zulke zaken so lastich waren dat zy innehielden een geheel blat parchemyns van der minster vormen, van 40 oft 42 reglen en 22 oft 26 woorden in elcken reghele, 32 grooten. — En ware de zake so lastich dat die innehielden een blat van der meester vormen van 55 oft 56 reghelen en 26 oft 30 woorden in elcken reghele ten minsten, zal men gheven 5 scel. *gr. C. v. Gent* II 106. — *Lastich* vallen. Van behoefte lieden. *Tes last vallen* (door koeten van onderhoud), *fr. (de personnes nécessaires) tomber à charge (par les frais d'entretien)*. || Dat negheene poorters van Rupelmonde, noch eenighe andere insetenen van diere, heurlieden en vervoideren

eenige schamele oft arme lieden van buyten te verhueren eenighe huysen of cameran, noch oick bij hemlieden inne te nemene die de voors. poorters oft heylighgeest zouden moghen lastich vallen. *DE Pb. en BR. XXVI. Rupelmonde* 101, *Voorgeboden* 1555.

LASTING, zn. v. 1) *Telastlegging, fr. imputation*. || De ontlastinghe ofte lastinghe van de dootd, ghe-daen bij den ghequetsten in sijn dootbedde, en oock bij de vrienden en maghen, .. noch oock het bedraghen van hemlieden, en sal der waarheyte eenichsins prejudiceren. *C. Kast. Iperen* 54—3.

2) *Last of bevel der overheid, fr. ordre de l'autorité*. || Betaelt Jan en Pieter Dillcroos [timmerlieden] van de *Groote Griete* te leveren in tacip van Ghendt, bij twee lastingen [nl. bij twee verschillende bevelen van betalingen, zeggen de uitgevers], *LX lib. par. Auden. meng.* I 12 (1578). *It. III* 474.

3) *Belasting, fr. imposition*. || Ghereden te Ghent, .. omme te spreken met den smallen steden en advs te hebbene omme te wederlegghene de lastinghe van den dertich dusent lib. par. van den costen van Biervliet, .. *Auden. meng.* IV 31 (1437).

4) *Belasting of bezwaring van gevangenen, fr. recommandation, recharge des prisonniers*, Zie ook **BELASTEN** 3), en **BELASTING** 4). || Zonder dat zy [nl. de schuldeischers] vermoghen zullen hemlieden [nl. de schuldenaars] te bevelen ter voorseyde vanghenesse voor deselve schult, zonder alvooren betaelt thebben de voorseyde costen, ter voorseyde pryse, van den daghe van huerliedder incompete en lastynghen. *C. stad Brugge* II 492 (1616).

LASTINGA, zn. *LASTINGE* (?). || *Lastinga navium Justiciarii est, et qui eam habuerit, fures suspendet, manus abscedet, oculos eruet. Tol te Nieuwpoort* 1163.

LATBIJL, zn. *Proces Meerseniens § Smeden* 1546.

LATBOOM, zn. *Boom om latten uit te klieven* (?), *fr. arbre dont on fait des lattes* (?). Zie onder **HOUT**.

LATE, zn. *Achteloosheid, onachtzaamheid, fr. négligence*. || Tenwaere dat bleke van eenighe late oft evidente culpe oft simulatie, die de momboren daerinne gedragen soudon moghen hebben. *C. v. Antw.* 1545, x 12.

LATE (Laete), zn. || Soo iemandt anderer lieden looveren, laete ofte ripte, ofte tacken braecke, in elsten hagen, boomen ofte elders, hy sal.. *C. v. Belle*, xxxi, 8.

LATEN, bedr. en wederkw. — I. **BEDRIJVEND**.

1) *Verlaten, fr. abandonner*. Kil. *Laeten Linqvers, caet*. || Mijn herte is sere bedruft, overmits dat my die doecht heeft ghelaten. *Gebodd.* 15^e E. 14; ps. 37: *Dereliquit me virtus mea*. — Die my te voeren plaghen bi te staen, hebben my ghelaten. *ib.* 15. *steterunt*.

2) *Nalaten, fr. omettre*. Kil. *Laeten Omittere*. **Des niet en laet, also lief als ghi ons hebt.** *Indien gij ons lief hebt, fr. ce que s'omettez de faire, si tant est que vous nous aimiez*. Deze aanbeveling, waarmede eenighe vorstelijke ordonnancien sluiten, is vrij wat heuscher dan het trotsche **Want ons also belieft, car ainsi nous platt-il der andere**. || *Oork. v. 19 sept. 1365, van Wenceslas en Johanna, Charterb. v. 's Bosch* fol. 36; *it. oork. v. 10 aug. 1452, Ekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 236; *Piot, Cart.* II 73. — Eene dergelijke uitdrukking, met de bet. van *indien men deze of gene zaak verlangt en bekomen wil fr. si l'on désire telle chose et veut l'obtenir*, komt voor in de *Cost. v. Antw. compilatae*,

januar, in kölnischen u. an der Eifel, etc.). || Den echt und tzentzichsten dage in dem lousaent. *Bekant. v. Brab.* reg. 157 fol. 3 v^o en 4 (1460). — Loumaent. Dit was ghedaen int jaer van den Incarnatione Ons Heren m^occ^olxxx^oiii in lousaende. *Oork. v. jan.* 1283. Dit was ghedaen int jaer Ons Heren, doe men screef mccc en tneghentich, op den achtersten dach van lousaent. *Tot te Mechelen* 1391. *It. Getijdenb.* xv^e E.

LAUWEIT (Laweyt Laweyt), zn. *Musiek, muziekstuk*, fr. *musique*, *morceau de musique*. Kil. Lauweyt. *Ludus, ludicrum: ludus matutinus*, etc. Van Dale oudtijds *l'aubade*. || De pijpers der stad zullen bynnen der jaermercen gehouden zijn te pijpen dlaweyt voore der stadhuys den yersten toochdach. *Archief Bergen-op-Zoom*, ord. 1451—1520 n^o 8, 1 nov. 1491. Den sancmeesters metten sangers en coraen, die opten ommegeanck avont, te ix huynen, het lof ofte dlaweyt songhen op d'oossel, betaelt xxiii s. *Id. Stadsrek.* 1553—1554, nr. 676, rubr. *Cruyscoeten*. Tspel van lauweyten was ingelijcx gestelt. Alsoo men sach luttel Gilden daermet gequelt; Nietemin, die van Melsbroeck deden 't beste;... Die van Melsbroeck en creghen geen moleste, Maer den prijs van Lauweyten was hun gebracht. *Chron. v. Merchten*, 1556, *Haegspel*, strophe 15. 't Schoonste laweyt. Zie *ESBATEMENT*, 't Schaeps-, lams-, rams-, sweetersommegeanck verbeeldende, met extraordinair lawyt, ... ANTON BERGMANN. *Lier* 354 (1).

LAUWER, zn. *Fornuis, warmketel, moor (?)*, fr. *fourneau, bouilloire (?)*. Kil. Lauwer, *fland.* *Foculus, cucuma, caldarium*, Spanoghe *Synonyma* fornais; warmketel; heetketel; ketel; stove; sweetbad; lauwer, *fland.* || Ketels van alle sorte, groot en cleen, lauwers, vispanen [vieschpanen], candelers, cauffouwen, ... *Raad v. Brab., proces Meerseuwers & Smeden v. Antw.* 1546.

LAVAYEN, ow. *Jachtstroopen, fr. braconner*. Schuermans *Laveien*. || Dat niemandt en sal moghen cloperen [cloppen?] noch oock op 't sneeuw speuren, lavayen naer eenig hazen oft ander wilt, op de verbeurte van thien realen. *Pl. v. Brab.* 26 febr. 1568 a. 14; II 174.

LAVATORIE, zn. *Een steengereedschap voor de vingervassching des priesters onder de mis, fr. ustensile en pierre dans lequel le prêtre lavait ses doigts pendant la messe*. || Daar vinden wij nabij het altaar „een lavatorium, hooch verheven, oick van Avennessteen, met veel personagiën." Naar oud gebruik, is het bestemd voor de vingervassching des priesters tijdens het H. Sacriflicie. E. Reusens, *Archéologie Chrétienne*, I, 392, zegt dat dergelijke waschtoestellen in de kerken al raar werden in de 15e, ja reeds bij het uitgaan der 14e eeuw, en teenemaal verdwenen op het einde van het oijvaalsch tijdvak (*Id.* II, 276). VAN SPILBEECK, *Tongerloo*, 25 (1541).

LAVEIEN (Laveyen), ow. Van werkliden. *Schoften, rusten en zijn maal nemen*, fr. (*des ourriers*) *se reposer et prendre son repas*. || Mits de groote onregeltheit onder de Wycken, als die te werck comen, zoo int laveyen, op- en aff te gaen van den wercke, als andersins, ... GÉNARD, *Antw. arch.* III 179 (1577).

LAVEN, bw. Van het leer. *Het te weeken zetten*, fr. (*du cuir*) *le tremper, faire boire*. || Dat men engheen leder dat ghescoret ocht ghelaeft es vueren noch draghen en zal uut der stad, opten voers. coere. *Kh. v. Diest* a 169.

LAVENDERIE, zn. v. In eene abdij. *Wasch-*

meesterij, wasscherij, fr. lavanderie. Lat. lavanderia. || Dit es thuuighenootscep dat Jan Haec haut van der keerken Sente-Pieters, dat behoert tot [der] lavenderien; int eerste Es hi sculdech te coemene in de lavenderie saterdaechs up de derde weke, en es sculdech te heetene heene tine waters, en die te zettene in den ommeloop. VAN LOKEREN, *St-Pierre* nr 622 (c. 1250). Zie ook het voorgaande.

LAVENDIER, zn. *Waschmeester, fr. lavandier*. || Als een heere... [*vacat*], dan syn de lavendiers sculdech te bringhene 1 tine heets waters voor den dorden [*i. dormter*]. In witten donderdaghe, alse men der armere mandaet doet [der armere man duet de voete — zie MANDAET], syn de lavendiers sculdech te zettene ii tinen waters in den ommeloop, en daer te dienene. VAN LOKEREN, *St-Pierre* nr 622 (c. 1250). Zie ook het voorgaande.

LAVOOR (Lavoer), zn. o. *Lavor, watervat, veelal in koper, en inz. dienende om de handen te wasschen*, fr. *vase à eau, souvent en cuivre, et servant partic. à laver les mains, lavabo, lave-mains*. Zie ook HANTVAT. || Int heerste, soe es hi [*al. de aalmoezenier*] sculdech te leverne trierendel van den burne [*borne*] daer de heeren hare hante in duzen ten lavoere voor den reeftere. VAN LOKEREN, *St-Pierre, Lavanderie* a. 16 (c. 1250). *Vas erum ad lavandum manus. Test. v. Henr. Nose* 1272. Van den coperen lavore metter ketenen en metter handuaten dat hangt in der scapencamere, XIII grote. MEERTENS, *Oudste reken.* 1324 blz. 49. *Unum lavatorium vulgariter dictum lavoer, valoris viginti septem gross. Inv. pastor Jan.* 1377. In de cokene. In eerewerck is vonden: 1 coperen oespot, 1 lavoer, ... ii lampetten. *Inv. Daneels* 1483. In des testatoers cokene: ... Op den watersteen een cleyn coperen lavoer met ii totelen. Benen laughen coperen pot en iii coperen lavoeren. Een coperen lavoer sonder heyse. *Inv. V d. Hulst* 1487. Zie ook LAVATORIE.

LAVUIT (Lavuijt, lavut), zn. *Schoon lavuit. Schoone woorden* (V. d. H.), fr. *de belles paroles*. || tJaghen en tvlien was al dat zij meenden en hoopten te boven te comen, duer de adresse en schoon lavuijt, die zij van sommige groote heeren en machtighe personaen meeden te hebben. FERD. VAN DER HAGEN. *Ber. tijden* II 159. Op eene andere plaats: Zij zien tbedroch al en schoon lavut (: fruit, uut) I 279, verstaat de uitg. door „schoon lavut" *beuzelingen*.

LAVUTTEN (Lavuetten), ow. *Met luidruchtig geschal van stemmen en gezang spotten* (De Jonghe), fr. *se moquer en orient et chantant*. || Die grave Lodewijk dede... tvier in de kercke steken, daert van stonden an al by verghinc dat er binnen was, uytghesteken... die ghueene die hemlieden int alderhoochste van de thorre... omthielden, met haerliedier capiteyn Jan van Launoy, die welcke zeer deerlick... badt met luder stemme, omme ten rentsoene ghestelt te wordene, presenterende zijnen wapenrock vol goude ghuldenen te ghevene, indien men hem tlevien saulveren wilde; maer wat hij badt ofte presenteerde, hy en profiteerder anders niet mede dan dat zijn vijanden veel te meer met hem gheeten en lavutteden. DESPERS, *Chron.* III 19 (1381).

LAWEIT. Zie LAUWEIT.

LAWET, zn. *Nachtwacht, „wake,” fr. guet de nuit*. || Dat wij ghesboleert hebben en aboleren ten eeuwighen daghen de wake van halfvastene, die men noemt lawet. C. v. Gent II 172, *Caroline* v. 1540 a. 74. Zie AWEIT.

LECHAMBACHT, zn. *Tapijtweversambacht*, fr. *métier des fabricants de tapisseries*. || *Ambachten te Brussel* 1451.

LECHGELT (Leechgelt, **LEGHPENNINGEN**, **Leegp.**, legghelp.), **BEKENGELT**, **BEKENPENNINGEN**, **WERPGELT**, zn. *Koperen, ook zilveren penningen, dienende inz. in de stadsrekeningen, aan welke men, volgens de rij waarop men ze legde, eene overeengekomen waarde toekende* („om, zoo men wel eens voorgaf, de onervarenheid der schepenen en schatmeesters in de cijferkomst ter hulp te komen" (?)), fr. *jetons en cuivre, aussi en argent, servant partic. dans les comptes des villes, et auxquels on attribuait une valeur fictive, selon la rangée où on les plaçait (pour, ainsi qu'on l'a prétendu, venir en aide à l'ignorance des échevins et des trésoriers en matière d'arithmétique)* (?). Kil. Leghpenninck, ook Rekenpenninghen. *Calculus, abaculus*; Plantijn Legpenningen. *Jetons, mereaulx pour compter*. La *Curne Gector*. — De *Calculi, de lapilli, de Oceani spolia*, . . . *quibus antiqui numerabant*, . . . later van ivoor, en kristallen, gouden en zilveren. Pitiscus, *Lexicon antiq.* — Van der Chijs, *Hertogdom* 163, gewaagt van den Rekenpennink der muntmeesters van Brabant, geelagen onder Philips, bijgenaamd den Goede, met het omschrift: *jetons pour les monnoyeurs de Brabant*, en *Qui bien jettra, le compte trouvera*. || Item, van rekenghelde ix lib. en xxvii d. **MERTENS**, *Oudste rek.* 1324 blz. 55. Een loeden bacsken, daer men int in doet, en int ander ende rekengelt. *Tol te Mechelen* 1391, a. 128. ii pont leegpenningen, costen tpont x gr., quam xx gr. **MERTENS** en **TORFS** II 640, rek. 1400—1401. Legghe- ofte rekenpenningen. *Hof v. Brab., proces Meerseniers & Smeden* 1546. Soowanneer in der munten gevrocht wordt thoer, dat dan de ierste van den thore is de eerste van den ontfrange opt comptoir [nl. die de eerste het metaal ontvangt om te munten] en altijd heeft; indijen datter tweederley werck is, oft dryderley, dat beste, te wetene, in den eersten sijn goudt, daarnaer hert goudt, oft copere leechgelt, en soo voorts bij ordre. *Regl. Munters Brussel*, 1556 a. 29. Den thoer van den zilveren en coperen leechgelt, seven mark. *Id.* 38. — Zie over deze penningen eene uitvoerige verhandeling in *Vandenpeereboom Numismatique Yproise* 34 en volg.; zie ook *Gailliard Glossaire Lechgelt* 171, en *Werpgheld* 554; *Mertens Oudste reken.* 65, en *Een rekenboeckken, om te leeren legghen met penninghen*. tHantwerpen, Jan Cnobbaert 1648, oft vroegere uitgaven.

LECHPENNINGEN. Zie **LECHGELT**.

LECHWERCK (Legwerck), zn. *Tapijtwerk*, fr. *tapisseries*. Kil. Leghwerck. *Aulaca*, etc. || *Ambachten te Brussel* 1451. Zie ook **COOPMAN-SCHAP** 2)

LECHWERCKER (Leggewercker, legwercker), zn. *Tapijtwerker*, — *wever*, fr. *tapisser, tisserand en tapisserie*. Kil. Leghwercker. *Tapetopaeus*, etc. Plantijn Legwercker. *Tapisier, faiseur des tapis*. || Dat legwercker-amboicht. *Charter v. Willem v. Gulik* 4 oct. 1496 te *Diest*. Leghwerckers-ambacht kaart v. 11 mei 1450; in eene *Additie v.* 7 april 1564 wordt het tapissiers-ambacht genoemd. Noch sijn binnen der vorseide stede van Audenaerde twee andere smalle gepreviligerde Wetten en justicien, deene van den deeken en officiers van Sinte Barbere, wesende de neeringhe van de tapytseurs en legghwerckers. *C. v. Auden. Cah. prim. Chdt.* i 37; en i 472.

LECHWERCKERSAMBACHT, zn. *Tapijtwe-*

versambacht, fr. *métier des fabricants de tapis*. || *Ambachten te Brussel* 1451.

LEDE, zn. *Hengsel*, fr. *penture, charnière*. Kil. *awct. Lede/harre. Cardo. Penture d'huys*. Dialect. leen, vr. zie Schuermans *Led, lede*. || Item, moghen de veinstrieters vercoepen lede, daer af tpaer twee pondt weghen. *De Vlamincx, Acc.* 30 (1481).

LEDEEREN, bw. *Kwetsen, beschadigen*, fr. *léser, faire tort à*. || Wanneer yemant eenich delict perpetreert, . . . soeverre hy nyet machtich en is den heere van den bruecke, en partie van der schaden, mencken en interesse oft smerte genoech te doene, soo wordt de geledeerde en geoffendeerde partie in den goeden des delinquants gepreferceert. *C. v. Antw.* 1545, II 40. *It. C. v. Loven, Weeskamer* 80.

LEDEGANSCH (Ledegans), bn. *In het volle genot van al sijne lid- of ledematen*, fr. *en la pleine jouissance de tous ses membres*. || Die eenen anderen met opsette ongenadelijc quetst en overhoudt [nl. overhouwt] zijn aensicht, handen en voeten, en begeert dien te teekenen en te begaden, dat hij nummeer geërdt oft ledegans man en zij, die misdoot al te veel meer. *V. d. TAV.* 148.

LEDER (Leeder), zn. *Zoals thans leder en leer*, fr. *du cuir*. Kil. *Leder/leer. Corium*, etc. || *Bor-velle* oft crappen velle, en leder mitten oeren, dat te wetene, alsoe die brouch daerane es, daer men overghescorte af maect, dat es souldich van elker dosine iii d. *Lovensche. Tol te Mechelen* 1391 a. 32. *Leeder*. Hondert stukken te hantschoenen 1 gro. *Leeders*. Een kiste zeems v gro. En van riddertol 1 gro. *Leders*, hondert vellen vuy van Delft 1/2 gro.; witten vellen 1 gro.; root loesch 1/2 gro. *Watertol* 1550.

LEDICH, bn. *Zoals thans ledig*, fr. *vide*. Kil. *Ledigh. Liber, solutus: & inanis, vacuus: & otiosus, feriatius*. In andere bet. dap de gebruikelijc: 1) Van eenen eisch, enz. in rechten. *Vrij, ontslagen*, fr. *(d'une demande, etc. en justice) libre, exempt*. || Hierof wysen acepenen miere vrouwen eesch van gheere werden, en thoyr derof ledich en quite. *C. v. Gent* I 534 (1353 a. 5). *It. C. v. Iperen, Kast.* c. 48—2; *DE PR.* en *BR.* XXVI. *Meerdonk* 5; *C. v. Aalst* 446 a. 9; zie ook hier blz. 390 **VERLATEN DEN EET**.

2) Van werklieden. *Zonder werk*, fr. *(des ouvriers) sans ouvrage*. || Wat onapen die ledigh syn en bin der place-tyt niet ter maect syn, om [of] der omtrent, de gheswoorne, iof de clerc van den vulambochte moghen vragen iof zy ledigh syn, . . . *Kb. Lakeng. Iperen* 1363, vii *Vollers* blz. 200.

3) *Ledige lieden* (of luiden, luden), **LECH-LUIDEN**; ook ledichgangers genaamd, waren, wat wij thans *renteniers* zouden noemen, of ten minste *poorters*, die geen ambacht uitoefenden; Lat. *vacui, vacantes, otiosi*; fr. *rentiers, ou bourgeois n'exercant pas de métier*. || Ter vorseide dachvaert van Berghen sijn comen die van Andwerpen, en hebben overbrocht iii brieve van den ledichgangers, onder hare seighele, en viii brieve onder der stat seighele, als van allen den neringhen die ghene seighele hadden. *Brab. Yeesten* II 430 (1358). Van welcken raetsluyden sullen aenghenomen werden sesse van den borgeren, die ghemeynlijc werden ghenoept ledige luyde, en dander sesse uutten ambachtsluyden derselver stadt. . . Alsoe dat deerste jaer deser afsettingen, Wy, busscop, twee van den leechluyden en eenen van den ambachtsluyden sullen aensetten; maer ten anderen naevolgende jare wy, abt, twee van den leechluyden en eenen van den ambachtsluyden sullen aen-

stellen, en wy busscoop, dander dry; en alsoe hiernaes versceiden onderlingen, naer der manieren voerseit. *C. v. St. Truiden* § 16; *id.* § 33. Wij, scepenen, gesworen raideluden, die men noempt ledige luden, dekenen van den ambachten, een deel der goeder cnapen en allen die gemeyne stadt van te Hertoigenboesche. *Besluit genomen op het Charter v. hertog Philips*, v. 22 mei 1458. *Charterb. 's Bosch*, fol. 144 v°. Lediggangers. *HUYTTENS, Corpor.* 175; zie mijn schrift *Vervalsching der Geschiedenis* (Kon. VI. Acad. Verslagen 18 sept. 1889).

4) Door de lediggangers in eene gulde schijnt men te bedoelen de *niet werkende leden*, fr. *il paraît que, dans les gildes, on doit entendre par cette dénomination les membres non actifs*. || Den ouden gezworen voetbogschutteren, tot XXXIX personen toe, elken voor eenen tabbaert, betaelt XII s. vj. d. En den ledichgangers oft guldebruers, oec tot XXXIX personen, elcken voor eenen capruyn, IX s. *Archief Bergen-op-Zoom, stadsrek.* 1481—1482, nr. 651.

5) **Ledige wijven.** *Onerlijke vrouwliden*, hoeren, fr. *prostituées*. Kil. *Ledighe vrouwe. vetus. Meretrix*. || Zoe wijen men betuigen kan van quader famen, als dat hij op ledighe wyve leeft, ... *K. v. St. Truiden* 1366 a. 49. Men verbiet putiers, die goet van ledeghen wiven nemen, te wandelen binnen Vriheden van Audennarde en van Pamele, op de hoere [nl. een oor] te splettene en doverste cleet verbuert... — Alle ledeghe wive, die te velde sitten, moeten rumen de fortrachen van Audennarde en van Pamele, met der slaepelocken. *Auden. meng.* I 329 (1388). So weme men vertughen kan van quader famen, als dat he op ledighe wijf leeft, ... de sal der stadt doen eynen weegh te Kochimadon. *C. v. Maastricht* 110 (1380). Ledege wive, noch hare putiere, en suelen binnen der vriheit van Dyst niet comen, op ene pene van hare ore, of v s. Die ledeghe wive, ocht hare putiere, huist ocht hooft, spise of drank vercoopt in sinen huise, sal men elken ghelden v s. *Kb. v. Dinst A rubr.* XLIX 1. 2.

6) Van koeien. *Niet drachtig, niet vol*, dialect. *munt.* fr. (*des-vaches*) *non pleines*. || En x coy en v hovet ledechs vies. — Hi vant er oec in x coy en tuie ledeghe render. *Reken. gasthuis te Assche* 10 aug. 1298.

7) Van een stuk land. *Onbebouwd; in het volgend citaat schijnt ons echter het w. eer de bet. te hebben van zonder eigenaar*, fr. (*d'une piece de terre*) *non cultivée, vague; toutefois, le mot nous semble avoir plutôt la sign. de „sans propriétaire”, dans la citation suivante (res nullius)*. || Soe soude de vore geesegede Godevert de hant slaen ane den vore genomenen pant, en sinen wille mede doen alsoe ane siin ledeghe goet. *Charters der abdij Terkamoren*, bundel 62, *Erps* 1301.

8) Van den tijd. *Ledige dach. Gheheel, gansch*, fr. (*du temps*) *jour franc*. || Alle welcke daghinghen en insinuation moeten gedaen worden... twee daghen ofte meer tijds vóór den dingdach, te weten, datter sy eenen gheheelen dach tusschen beide ledich, op pene van nulliteyt. *C. v. Veurne* XLV 4.

9) Met den 2den naamv. a) *Bevrijd van*, fr. *exempté de*. || Die minsche sprac: Alderliefste lief, sijn dese minschende des vegheviens niet ledich? *Allerkerstend.* 48. Wie op desen achsten velde wilt comen, die moet alle sijns lijflijcs goets ledich worden. 52. — b) *Afgelegh, afgetrokken hebbend, die zich onttrokken heeft*, fr. *qui s'est dévouillé*. || Want

God mint alsoe wonderlike sere die minschende die haers eyghens willen ledich worden sijn. *Id.* 45. Die minschende die... haers eyghens willen coenlijce ledich worden. 70. Zie oock *GODLEDICH*.

LEDICHGANGER, LEECHGANGER, zn. (*Ledig-ganger, — looper*) *landlooper*, fr. *vagabond*. Kil. *Ledichganger. Homo otiosus, etc.* || *Ledichgangeren*, truwanten [*var. trauwanten*], rabauden en lieden die om Gode gaen en niet en arbeiden oft heur broot winnen en willen, beyden mans en vrouwen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 186 fol. 169 (1503); *id.* 250 v°. Dat vele en diversche vagabonden en leeghgangers daghelicks verkeerren in diversche plaetsen en quartieren, aldaer sijlieden hem vergaderen en sterc maken, om den armen huysman uyt te teeren en andere overlasten, beswarenissen en excessen te doene, ... *Pl. v. Vl.* 27 nov. 1541; *I 20 Inl. Id.* 15 juni 1556 a. 16; *I 35*. De schouteth van Santhoven vermach alle vagabonden en ledichgangers onder de jurisdictie van Santhoven aen te tasten en in gevangnisse te stellen. *C. v. Santhoven* 1570 II 1. *It. Cannaert, Bijdragen* 439.

LEDICHGANCK (*Ledechganc, ledicganc*), zn. m. *Werkstaking*, fr. *grève*. || So wat manne dat ambacht antiert, dat den wollenwerke toebehoort en ledechganc maect, omme dinghen die jeghen die stad ochte jeghen die gulde ginghe, verboort thien pond, en die stad eweleke. *MERTENS en TORFS* II 560 (1308). Om bi allen redeliken weughen en manieren te bevellene den ledicganc, die tote nu van den vollene te Curtrike ghesijn heeft, ter causen van den ghesille dat es tusschen den drapiers en den vollers, hebben wy [nl. procest en scepenen van der stede van Curtrike]... de drapiers en vollers verapointiert in onse presencie, om te werke te gane, in deser manieren: dat de drapiers gheven zullen, van elken lakene te vollene... Soe eist dat wij, uterlike zeere ghehelt zynde om te bevellene den vors. ledicganc, hebben, bij goeden adryse ons ripen rade, en om beter ghedaen dan ghelaten, ons ghevoucht en gheconsenteert int verzuoc van den vors. drapiers en vollers, enz. *Eijksarch. Rekenk.* doos 26, *charters v. Vlaanderen, teruggaaf v. Oostenrijk, schepenbr. v. Kortrijk* 16 juni 1422. *It. OL. v. DIXMUIDE* 120.

LEDIGEN, bw. *Ontslaan, bevrjden, verlossen*, fr. *délivrer*. Kil. *Ledighe. Solvere, liberare*. || Dat al die ghene die... en die in den veghevier sijn, verlost en geleedicht moeten werden van alre pinen en sculde. *Hondert merk.* 40.

LEECHDACH, zn. *Vierdag, feestdag*, fr. *jour férié, jour de fête*. Kil. *Ledighe daghen. holl. sicumb. Dies feriati.* j. *Vierdaghen*. || *Sondags* of op ander leechdaegen geene konynen, duyven of vogelen te verkoopen, mangelen of tuyschen. *GENARD, Antw. arch.* I 371 (1584). *Sondagen* en leeghdaghen. 147. — In de Zeerechten, volgende op het plak. v. 19 juli 1551, gebruikt men a. 39. het w. leeghdaghen (*Pl. v. Vl.* I 393), waardoor men in de *C. v. Antw. comp.* IV, van schipvracht § 2 overal lighdaegen bezigt.

LEECHLUIDEN. Zie *LEDICH* 2).

LEEDE (*Lede*), zn. v. *Waterleiding*, fr. *conduit d'eau*. Kil. *Lede. vetus. j. leyde... Aqueductus*. || Voort so sal de pachter vinden [l. houden] tvoorn. goed... tamelic bestoep, de husinghen van den voorn. goede te ghereke tamelic en de grachten inaghelijcx, sonder de grote lede, die de aelmoessenier houden moet te sinen coste. — *DE PR. en BR.* 5 sept. 1430 *Nazareth*. 20. Dat grooten orbuier en van noode ware ghedolven te werdene eene leede, ghe-

heeten de Lisdonc-leede. *Vad. mus.* IV 109 (18 mrt. 1488). Nopende het delven van de Leede, gheheeten de Lijsdonck-lede (*ib.* 113).

LEEDER, zn. v. *Kaak, schandpaal, fr. pilori.* || Een persoon, bevondende zijnde van eeneghen charters, instrumenten ofte wettelike brieven ghevalscht en verandert te hebbene in tinhouden, somme, teekene oft zeghel, en den persoon in handen es, men sal denselven stellen in de leedere en behanghen met brieven en zeghelen, en teekenen in de kake met eenen gloeyenden slotele, en daernaer bannen zes jaeren up zijn voorste let van de rechter handt. *C. v. 't Proossche* I 286 a. 46; *ib.* a. 48.

LEEFTOCHTER, zn. *Lijftochtenaar, vruchtgebruiker fr. usufructier.* Kil. heeft Leeftoghte. j. lijftoghte. *Usufructus.* || Indieu leen, ofte grondt van erfen, belast met bylevinghe, vercocht wort sonder 't last van deselve bylevinghe., gelost worde, heeft daerf den leeftochter den vierden penninck... *C. v. Assenede* XVIII 2. Zie ook *Bijleven* 2).

LEEGE, zn. v. *Lager bod,* het tegenovergestelde van hooch *hooger bod.* (Zie *HOECH*), fr. *offre moindre, plus basse, l'opposé d'enchère.* || Aenbestedinge van den fonteynbeck in de Warande... heeft den palmslagh daervan gewonnen N. N., ter somme van 1649 guldens. En heeft daerop gestelt 8 leegen, doende elcke leege 8 guldens; en midts datter geene andere leegen en zyn gestelt, is hem alsoe gebleven. *MARTINZ* 348 (1686).

LEEMEN (Leymen), bw. *Verminken, verlammen, fr. estropier, mutiler.* Kil. *Lamen. Mutilare.* || Wat he verboert weder die stat, de den anderen leemt. So we den anderen laem sleit of stieckt, of anders in eynger wijs leemt, dat der scepen wijst voer leemde, ... *C. v. Maastricht* 51 a. 9 (1380). Ind oft hy... yemant, so wie hy were, quetzate, leynde, oft onredelike worde geve, ... *O. Liège* 27 juli 1469 a. 4, *Tongeren*; I 636.

LEEMPTENIS (Lemptenis, —se, lemte), zn. *Verminking, verlamming, fr. mutilation, estropiement.* || Dat yemant aen sijn lichaam ofte leden van dien wonde gequetet [ware], en men niet en kan gheheten sekerlijken oft die ghequetete daermode is verlempt ofte ghemeneckt, oft dat maer een simpele quetsaure sonder leemptenisse worde ghehouden, ... *C. v. 's Bosch* III 14. *Lemptenisse.* 15.

LEEMTE (Leemde, leempde, lemte), zn. Zooals het voorgaende. || Wert sake dat yemant eymanne wonde sonder leemde enich lets, en verwonnen worde... *K. v. Diest* 1228 a. 7; Lat. tekst *Si quis aliquem vulneraverit sine mutilatione membri.* Zee wanneer en alsoe balde als van dootslaghe, van leemden, oft van enigen anderen strijde en onminne die claechte gedaen es, ... *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 32. Principael leempde is te weten: hant oft voet aff, oft in handen, voeten oft in beenen soomeer gequetet, dat men daerf manck oft creupel blijft. *C. gr. Loon* I 68 a. 60. *Meenck leempde* a. 58. 59. Ter voors. vierschare behooren alle personele actien van schulden, van ceuren, breucken, quetsinghen en lemten. *C. v. Herentals* II 8.

LEEN, zn. o. *Een recht, of een erfgoed, door den heer aan den vassal, op last van dezen of genen dienst vergund, met voorbehoud van hulde en manschap en de hooce heerlijckheid, fr. droit, ou héritage, concédé par le seigneur au vassal, à charge d'un service quelconque, avec rétrocession de foi et d'hommage et de seigneurie directe; ol. fief.* Maigne d'Arnis v. *FREDUM.* — Menigvuldig zijn de ver-

schillige vergunningen onder den naam van leen voorkomende, van de verhevenste waardigheid tot de nederigste bediening; menigvuldig ook waeren de diensten den leenman opgelegd, van den krijgsveld tot de karwei, tot het jaarlijks leeren van een zekere hoeveelheid graan, of zeker getal kapuinen, eieren, enz. fr. *nombreuses étaient les diverses concessions désignées sous le nom de fiefs, depuis la plus haute dignité jusqu'au moindre office; nombreux étaient aussi les services imposés au vassal, depuis le service de guerre jusqu'à la corvée, jusqu'à la redevance annuelle d'une certaine quantité de grain ou certain nombre de chapons, d'aufs, etc.* Zie hierover o. a. de belangrijke Inleiding van L. Galesloot op *Inventaire des archives de la cour féodale de Brabant*, I xxxiv en volg. — Onder de benaming van leen kwamen ons voor: — Achterleen. Zoals thans, leen dat van een hooger leen afhangt, fr. *arrière-fief* Kil. *Praedium subcensitelare, vulgo feudum.* || Een jehelijck is gheoorloft, sonder octroy, noot ofte consent van den naesten hoir, ofte van yemant anders, sijn leengoeden, 't sy hooftleenen ofte achterleenen, te vercoopen, ... *C. leenb. Denderm.* III 1. Zie ook *HOOFDLEEN*, en *GESPLETEN LEEN.* — Bedrijfhebbend leen. *Rechtsmacht hebbend over andere leenen en mannen, of jaarlijks vijf pond Brabantisch waard zijnde, fr. fief ayant pouvoir judiciaire sur d'autres fiefs et vassaux ou valant cinq liures de Brabant l'an.* || Alle leenen bedrijf hebbende, oft jaarlijks weerdigh wesende vijf ponden Brabants oft daerboven, worden ghehouden voor een volle leen; en alle leenen geen bedrijf hebbende, min weerdigh wesende dan vijf ponden Brabants, worden ghehouden voor ghespleten leenen. *C. stad Mechelen, Van leenrechten*, x 2. — Behouwelijck, behouwt, behuwt, overhuwt, verhuwt of verhuwt leen. *Bij een vorig huwelijck verkregen leen, fr. fief acquis par un mariage antérieur.* || Hoe men om behouwelijcke [o—licke?] leenen gheen bijlevinghe houdt. — Kenighe segghen dat om verhoude leenen de weduwe gheen bijlevinghe en houdt, dat te wetene, als een leenman houwt en hi dan sterft, sijn weduwe en sal gheene bijlevinghe houden aen leen, want dat heet een verhouwt leen. Maer waerop de costume faelgiert en can ic niet verstaen: nietmin, daer men se useert, men moet se onderhouden. *WILLANT, Leenrecht*, 80. De man langstlevende zal nu voortanne bylevinghe houden op de leenen daeruntu zyne huysvrauwe erfachtich ghestorven is, ghelyck de vrouwe heeft op deghene van haren man, om egaliteyt tusschen man en wijf thandene, ghereserveert nochtans, zoowel voor d'een als voor d'ander, de leenen die men naempt verhuwede en behuwede leenen, te wetene, die hy ofte sy ghehad heeft by voorgaende huwelick, danof t'huierlied overlydene leenhoir achtergelaten es. *C. v. Anden. rubr.* xxij. a. 28. Een man van leene sal moghen verbinden te wette sijn overhuwede leenen, ... *C. v. Cassel* 27. De weduwe en sal gheen donarie houden op de leenen van den eersten huwelicke, die men heet verhuwede leenen (hetwelcke sijn deghene die den erfachtighen hadde ten tijde van sijn eerste huwelick, van welck huwelick hij hoir tijnen overlijden heeft succederende ten leene); maer de leenen die een weduwaer vercricht in sijn weduwaerschap ofte daernaer, hebbende ghetrouwde kinderen in anderen huwelicke, sijn vry leenen, en niet verhuwet. 81. — Bloedich leen. *De hoope heerlijckheid bezittend, en recht van put en galg, fr. fief de sang, possédant la haute seigneurie et la haute*

v. Lat. *jus gladii, summum jus*. || Onder Santhoven, naer den ouden hercomen, drijderhande na van leene: ierst, bloedige leenen, dat sijn degene ooge heerlijkheijt hebben, lijff nemen en geven; tweeden, glavie-leenen, dat sijn degene die en ontvernen hebben; en tderde sijn: colffen, oudaleenen, clippelleenen oft achterleenen, sijn slechte leenen geen bedrijf hebbende. *C. v. hoven 1570, xv 1.* De voors. bloedige en glaven worden onder Santhoven gesacht en gesen voor volle leenen, als heerlijk bedrijf ende. 2) — Bondich (Bundich) leen. *ienlijk leen, fr. fief important (Crahay).* || Een besitt een bundich leen, welck, by ontledinghe, t verhergewaert met een vleyms met eenen n oft erpenbeenen hieght, met eenen palm p staende, . . . *C. gr. Loom I 587 (1701).* — och leen (Dreuchleen). *Leengrond waarop mis staat niet omgeven zijnde met eenen vijver, of sec, bien féodal sur lequel se trouve une non entourée d'un étang.* || Die tweede e van prerogative is een dreuchleen; te weten, een hujs gebouwt is dat gheene wyeren omme eeft; tselve hujs moet voer prerogative volenden oudtsten, gelijk boeven staat geven, met eene roede plaets buyten t'acq [nl. rondtomme t'voira. hujs en behujsingen nalcanderen gebouwen; insgelijcs eenen groinorghen gardens voer eenen coelhof. *C. leenh. imb. Interpr. a. 34* (kantteekening drooch). — Edell leen. Zoals thans. *Een leen: min of meer edel gezegd volgens den stand ten begiftiger en de er aan verbonden waardig- of dienst, fr. un fief se dit plus ou moins noble la condition du donateur et la dignité ou l'office y rattachent.* Zie hierover De Laurière, *Gloss. roit français* blz. 236 FIEF NOBLE, en Wiesel, rien wij ons citaat ontleenen. || Van den weeren leenen eenige sijn edele en princelije, andere en niet princelijck, andere min edele, andere elhaer edele oft eenichsins edele, en andere e en onedele. WIELANT, *Leenrecht* 16. Edelen, als sijn die edele leenen, die men houdt len hertogen, graven, marcgraven, lantgraven vergelijcke, hebbende hooge, middele en leege ie, oft ten minsten de middele en leege jus als sijn die baenroetstammen in den landen en van den prince houdende is, en dat heeten vassalen. *V. D. TAV. 194.* — Feminine . *Vrouwelijk leen, epilleen, leen mogende ook den worden door eene vrouw, fr. fief féminin, llement tenu par une femme.* || Het sijn noch namen van leene, die ic achterlate . . . midts en daerof niet en useert in Vlaenderen, gheals van leenen masculin en faeminin, leegardie en castaldie, en vele andere diercke. WIELANT, *Leenrecht* 22. — Renauldon, *des fiefs I* 292 nr. 57, meldt ook, onder de a bij de feudisten bekend, en als niet meer bruik zijnde in Frankrijk, o. a. het *feudum* 'as en *fief féminin*. Voor castaldie zie ie d'Arnis GARDIA, GUARDIA, en GASTALDUS. ardie-leen. Zie het voorgaande. — Geconneert leen. *Leen uitgegeven met besprek- ekers diensten buiten de natuur van leen, fr. onditionné, avec stipulation de services étant de la nature des fiefs.* || Eenige leenen sijn en simple, andere sijn ghecondicioneert; e leenen sijn die ghene die de heer uytgheeft rechte nature van leene; leenen ghecondicert sijn die ghene daertoe de heer ghevoecht

heeft eenighen ghestaecten dienst, teghens of boven nature van leene. WIELANT, *Leenrecht* 21. — Gespleten leen. *Gasplitst leen, een in twee of meer deelen gescheiden leen, fr. fief éclaté, ecliché (La Curne) ou démembré, divisé en deux ou plusieurs parties.* || Hij [nl. de vassal] vermach wel, omme sijn hof te stoffere van den mannen die hem ghebreken, uut te ghevene en te splijtene eenige cleene partie van denselven leene, gelijc als een ganspoel, eenen cappon tjaers, oft dierghelijcke. WIELANT, *Leenrecht* 27. Alle leenen agheen bedrijf hebbende, noch weerdich wesende twintich guldenen tjaers, worden gehouden voer gespleten leen. *C. leenhof Land v. Mechelen II 4.* Zie ook BEDRIJF-HEBBEND LEEN. Voor theergewade van een gespleten leen, colffleen, oudaleen oft achterleen, is men den leenheere schuldich een jaer vromen. *C. v. Santhoven 1570, xv 6.* — Gestruickt leen. *Een leen neemt struik na den dood van dengene die het verkregen heeft, fr. un fief fait souche après la mort de celui qui l'a acquis.* || Alle conquesten by yemant ghedaen, t'zy van leen- ofte cheingooet, werden ghestruyct metter doot van den acquirant, zoodat die daernaer in alle andere successien zyde volghen. *C. v. Audenarde XXIII 13.* — Gheconquesteert leen neemt struick metter eerste aenveerdighe die bij title van successie wordt ghedaen naer de doot van denghene die t'zelve hadde gheconquesteert. *C. Land v. Waas, II, 24.* — Leen van Ghele(?), zie AFVAERT 2). — Glavie-leen, zie Bloedich leen. — Heergewade-leen (Heergewerleen). *Edel leen* (zie d. w.), *fr. fief noble.* || Dat men vortsen allen gespleten en belaste heergewerleenen, die by helder derselver leen werden vercocht, sal der helder oft proprietaris van den ansiel oft principael leenen bennen jaers mogen loosen voer sullige penninge daer sy voor vercocht syn. *C. gr. Loom I 8 a. 7.* — Hooftleen. *Hoofdleen, opporleen, fr. fief dominant.* || Soowanneer datter caelengieringe oft naerhede geboden wort, tselve moet gheschieden voor bailliu en mannen van den voors. hove, in t'regard van de hooftleenen, en voor bailliu oft meyer en mannen in t'regard van de achterleenen. *C. leenhof Denderm. VIII 14.* Zie ook Achterleen. — Horenleen. *Leen onderhoorig aan het Consistorie van den Horen te Boisvoort, fr. fief dépendant du Consistoire de la Trompe ou du Cornet à Boisfort.* || Dit es trecht van den horenleenen onser genadigen vrouwen van Brabant. Soe wanneer yemant sterft uyt den leenen, soe sal die erfman daerof verheergeweden sijn leen met eenen nuwen hoerne, gewest ende gefast (?) (oer. met zijne riemen en koppelen). Eenem camerlinck een laesse en twee nuwe koppelen voer sijn recht. En soe wie noch honde noch vogele en hielde gedaets (?), die sal sijn leen versueken en verhergeweeden nae der Cameren recht van Brabant. BOXHOREN 9. Zie L. Galesloot, *Maison de chasse* 14, en sijn *Inv. des arch. de la cour féodale de Brabant I* xxxvj, en A. Wauters *Environs I* xlvj. Zie ook hoogerop CONSISTORIE 8), en JAGERIJ VAN BRABANT. — Castaldie-leen, zie Feminineleen. — Clippelleen, zie Bloedich leen. — Colf-, en colveleen, zie Bloedich leen, en Gespleten leen. — Cornetleer, zie Horenleen. — Corporelle leen § Incorporelle leen. *Lichamelijk, stoffelijk leen, bestaande, zoals de meesten, in gronden van erf, huizen, landerijen, enz., fr. fief corporel, matériel, consistant en fonds d'héritage, maisons, terres, etc., comme la plupart.* || Eenige leenen sijn corporelle, ander incorporelle. Corporelle leenen sijn die ghene

die ghesaect zijn van lande, van huysen, oft van andere onroerlijke saecken, die men tasten oft ghevoelen mach. WIELANT, *Leenr.* 21. — Incorporelle leen. *Onlichamelijk, niet stoffelijk leen, zooals erfelijke renten, cijnsen, tollën, heerlijke rechten, officien en waardigheden, fr. fief incorporé, non matériel, tels que rentes et cens perpétuels, tonlieux, droits féodaux, offices et dignités.* || Incorporelle leenen zijn deghene die men maect van erfelicken renten, vogelrijen, visscherijen, tollën, officien, ofte andere eeuwighë prouffijten, die namen hebben in de lucht en niet tastelick en zijn. WIELANT, *Leenrecht* 21. Zie ook Renauldon, *FIEFS* 68. 69, en La Curne *FIEF* 28, *fief en l'air ou au vent.* — Cossate-leen. *Cossaten of klein landbouwersleen, fr. fief de petits cultivateurs.* Zie COSSAET. || In cossate-leenen moeten de dochteren versien zijn, hetzij in gereeden gelde, in erigront, of in renten ter quitingen. C. v. Santhoven, *Leenrechten* a. 18. — Oudsleen. Zie Bloedich leen. — Lige-leen (Leijge-leen). *Leen, waarbij de vassaal zijnen leenheer niet alleenlijk hulde en trouw, maar ook persoonlijke hulp tegen allen schuldig is, fr. fief lige, par lequel le vassal ne doit pas seulement foi et hommage à son seigneur, mais encore assistance personnelle envers et contre tous.* || Als dat leen leijge schuldich is, dat is x pont; dat leen te halve leijge, v pont. *Jus feud. Fl. vetus, c. IIII Van relieve* (Jan. Bottelgier in *Summa rurali* c. 207). Zie De Laurière v. LIGX, blz. 306, en Renauldon *FIEFS* LIGES nr. 66. — Mansleen. *Zwaardleen, fr. fief masculin.* Zie AFVAERT 2) — Middelbaer leen, of eenichsins edel. *Leen van middelbaren rang, fr. fief de condition moyenne.* || Leen middelbaer ofte eenichsins edele, twelcken si heeten *feudum mediocriter seu aliquantum nobile*, is tghene dat men ontfaet van de voers. cleene vassalen, of tis tghene dat men ontfaet van den grave, met noch minderen officien, gelijk als te zijne erfachtich meyre, erfachtich amman, chepier, tourier, duerwaerder, messagier en dierghelijcke. WIELANT, *Leenrecht* 17. — Nieuw leen. *Leen door een in leen zijnde persoon verkregen, fr. fief nouveau, acquis par une personne qui est encore en vie.* || Nieuwe leenen zijn die ghene die vercreghen zijn by yemande die noch leeft, en noch gheen struuck genomen en hebben. WIELANT, *Leenrecht* 19. — Onbestefelick leen. *Eeuwigdwend leen, fr. fief perpétuel (?)* || In den eersten, wort dezelve heerlicheijt gehouden van de K. M., als grave van Vlaenderen, tot eenen goeden onbestefelicken erfleene, dairtoe behoirt hooghe, middele en leeghe justicie, niet uytgesteken dan alleene tressort en souveraineteyt. DE PR. en BR. XXIII. *Beveren* 65. — Onderleen. *Ondergeschickt, onderhoorig leen, fr. fief subalterne.* || Dat alle bancken, onderleenen, laethoven in den voers. lande van Valckenborch gelegen, aen den manhuyse voers. appellabel syn. C. v. Valkenburg, *Declar.* v. 28 mei 1570 a. 5. — Onedel leen. *Niet edel leen, leen daar geen adel of edeldom door verkregen wordt, fr. fief non noble, par lequel on n'acquiert pas la noblesse.* || Leen onedele en vilain, is tghene dat compt van desen minsten vassalen, oft van den grave, oft eenich van den anderen vassallen en cleender weerden en sonder eenich officie, administratie ofte digniteyt; en dit en mach enen besitters gheen edelheyt gheven. WIELANT, *Leenrecht* 18. — Patrimonie-, matrimonie-leen. Oud — Nieuw; ook Paterneel en Stockleen geheeten. *fr. fief patrimonial —, matrimonial, ancien-nouveau; appelé aussi paternel ou*

stipal. || Eenighe leenen zijn in leenrechte geheeten *feuda antiqua paterna*, dats te segghene oude patrimonie-leenen; en andere *feuda nova paterna*, dat is nieuwe patrimonie-leenen; en andere *feuda nova*. — Oude patrimonie-leenen zijn dye ghene die vercreghen syn by den voorsaten, van soo ouden tijde dat gheene memorie en is van den eersten vercreghene, of dat si den vierden graet overleden zijn. — Nieuwe patrimonie-leenen zijn die ghene die vercreghen zijn binnen mans gedincke, ofte niet leden en zijn den vierden graet, maer zijn onder den vierden graet. WIELANT, *Leenrecht* 18. Dat niemand en zal moghen zijn patrimonie- oft matrimonie-leenen vercoopen noch belasten tenzy by consente van zijnen oudsten hoir... tenware by noode, .. of om betere en meerdere remploy van leene te doene. C. v. Iperen, *Kast.* 224. — Princelick leen. *Leen van hooge heerlicheit, princelick, vorstelijk leen, fr. fief de souveraineté, fief princier, Renauldon fief de dignité.* || Men vint principalic vierderhande manieren van leenen. D'ierste zijn „princelijcke leenen“, als zijn conincrijcke, hertoochdomme en graefscappen, die men van den keyser houdende is en die bij den keyser gegeven zijn; en dese leenmannen heet men „capitaines des Rijcx.“ V. D. TAV. 194. — Puer of simpel leen. *Eenvoudig leen, zonder bedrijf, voor welk men den heer hulde en manschap doet, en zekere leenheerlijke baten, doch geen persoonlijke krijgdiens schuldig is, fr. fief simple, sans jurisdiction, pour lequel on doit au seigneur foi et hommage, et certains profits féodaux, mais pas de service personnel militaire.* Zie ook onder BLOEDICH LEEN. || Eenighe leenen zijn puer en simple; .. simple leenen zijn die ghene die de heer uytgheeft naer rechte nature van leene. WIELANT, *Leenrecht* 21. — Quaset leen. *Vrij eigen goed, door den eigenaar aan eenen heer opgedragen, en van dezen dadelijk weer overgenomen als leen, fr. bien allodial transporté par le propriétaire en mains d'un seigneur et aussitôt repris de celui-ci à titre de fief; fief de reprise, ou fief improprement dit. Lat. feudum resumibile.* — Volgens Van Loon, *Aloud. Reg.* D. 5. blz. 234, aangehaald door Raepaet, *Analyse* nr. 231, zouden graaf Floris V van Holland en de meeste heeren van dat graafschap de eigenaars van vrij goed tot die hervorming gedwongen hebben. Zie ook Renauldon *EXPRES* II 199 nr. 151 en volg.; Maigne d'Arnis *FEUDUM*. — Ridderlijk leen. *Ridderleen, fr. fief de chevalier, fief de haubert (?)* (La Curne). || Die derde [leenen] zijn ridderlijke leenen en zijn geheeten middelbaer edel, en zijn de leenen heerlicheit hebbende, die van den baenreheeren gehouden worden, en dese leenmannen heeten „cleyn vassalen.“ V. D. TAV. 194. (Dit stemt niet overeen met de definitie van Middelbaer leen 28) door Wielant gegeven.) — Slecht leen. Zie Puer of simpel leen. — Smal of smael leen. *Klein leen, fr. petit fief, menu fief.* Zie Puer of simpel leen. || Die vierde [leenen] zijn geheeten „onedel“ en „cudaleenen“, en zijn die cleyn smael leenkens, die men van den edelen en van den ridderscappen houdende is, dair geen edelheyt mede vercreghen en wort, en dat heeten „cleyn achterleenen.“ V. D. TAV. 194. Maer soo wanneer sulcke gespleten oft ghe-deylde leenen, oft leenrenten, komen jaarlijcx uyt te brenghen min dan de waarde van xv Rijnsgul-dens, soo worden die gehouden voor smalle leenen, en gestaeft men dien aengaende mits betalende voor 't hergeweyde een jaar vromen innekomen. C. *leenhof*

v. *Brabant*, 1570, a. 47; Christijn *pro non integris*. Smal leen oft jaer vroem. *Godsh. Brussel* 2 doos 1009, *Goedenis te Meisse* 1762. — Stockleen Zie Patrimonie-leen. || Oude paternele stockleenen zijn geheeten: die leenen die van den voirvaderen en ouders van den leenman gecregen zijn, hetzij van der vaderlijcker oft van der moederlijcker linien oft zijden; en nieuwe paternele leenen zijn geheeten die gecregen zijn van dengeenen die noch leeft. V. D. TAV. 195. Dat, naevolgende die gemeyne costuyme 's landts van Valckenborch, alle goederen, het syn leengoeden oft andere, koemepde van vader, moeder, grootvader oft grootmoeder, en soe vortane, wordden gehouden voer stockgoederen (*biens stipaux*). C. v. *Valkenburg, Declar.* 28 mei 1570 a. 1. Alle die leenen dat stockleenen zijn volgen huere struyke, dair geen hoir en blijft nae de afstivcheit des leenmans. V. D. TAV. 202 v. II. C. *leenhof Land v. Mechelen* III 10. — Vaenleen. *Vaanleen, bedind door eenen baanderheer, en van keizer of koning verleend met een vaen als zinnebeeld, fr. fief de bannière, desservi par un seigneur banneret, qui en est investi par un empereur ou un roi, avec une bannière comme symbole.* || Markgraefschap en Vaenleen syn benamingen, die oudtyds een en hetzelfde denkbeeld voor den geest bragten. „Een vaenleen”, zegt Ducange, „is datgene wat met een vaen wordt gegeven, of waerdor iemand met een vaen wordt aengesteld, gelyk syn die leenen van groote waerdigheid, welke de Fransen *fiefs de bannière* noemen, omdat diegenen, welke ze bezitten, met hunne leenmannen vanen in 't leger brengen”. Met deze verklaring van Ducange komt overeen hetgeen men in den *Sachsenspiegel* aantreft: „Alle vaenleenen, dat is, die men met vanen plagt te geven, mogen van niemand anders dan van den keizer of den koning ontvangen worden”. MERTENS en TOFFS, I 170; volgens hen was Antwerpen een vaenleen des keizerriks. Zie Ducange *FEUDUM* VEXILLI. — Verkregen leen, fr. *fief acquis*. || Maer soe wanneer de lanxstlevende van man oft vrouwe egheen kinderen geprocreeert en hebben, soe heeft hij, naer tacheiden van den bedde, sijn tocht in de helft van alle de stockleenen, en in de vercroghe leenen de proprieteit van deene helft en de gheele tocht in dander helft. C. *leenhof Land v. Mechelen*, III 10. Zie Nieuw leen. — Vliegeng leen. || tLeen en heerlijchede ghenaept Meulewalle, wesende een vliegeng leen. DE PR. en BE. XII. *Gottm* 15 (3 dec. 1690). — Vol leen of volle leen. *Het vereischt getal leenmannen, en de vereischte waarde hebbend, en gevolgelyk ook vol heer-gewade betalend, fr. plein fief, qui a le nombre de vassaux et la valeur requis, et payant conséquemment plein droit de relief.* || Men seeght dat vij manne sijn een volle leen. BOXHOVEN, *Keys. stat.* a. 116. Alle leenen bedrijf (*juridiction*) hebbende, oft jaarlijcx weerdich sijnde twintich guldenen oft daerboven, worden gehouden voor een volle leen. C. *leenhof Land v. Mechelen* II 3. Soe wanneer als 't jaarlijcks innemen van ghespleten oft ghedeelde leenen oft leenrenten uytbrenght de weerde van xv rijnguldens, oft daerover, soo zijn sulcke leenen gehouden voor volle leenen, in der voeghen dat men daer voor moet betalen volle hergheweyde. C. *leenhof v. Brabant*, 1570, a. 45; Christijn *tunc ea feoda pro solidis et integris habentur*. Twalf boender goets, oft meer, is een vol leen; en een hoff van vier laten oft van meer, is een vol leen, wat leenen dat syn, tay Diestersche oft andere; daeraff dat men oock betaelt ter verheffinghe de rechten als vore.

Item, wordt oock bevonden, dat in sommige quartieren negen boenderen goets een vol leen is; waeraff die hofrechten worden betaelt in der manieren als van een vol leen. Item, bevindt men dat een vol leen nyet en mach gespleten worden zonder octroy van den heere; en alle andere smalle leenen, egheen vol hergheweyde uuytbringende, worden gespleten. C. *leenhof v. Diest, Declar.* v. 1613, a. 11. 12. 13. — Volchleen. *Volgleen, fr. fief de suite.* || Alle leenen ghehouden mediatelick van den heere van Waes, die men heet volchleenen, moghen vercocht en veralieneert worden zonder te betalen thien den penninck, . . . C. *leenhof v. Waes*, VIII, 2. — Voldienend leen. Zie het voorgaande. || Voer het relief oft verheffinghe van een voldienende leen, nae de doot van eenigen persoon, ontfaenct den heere van Diest tien ryders, maeckende xv £ Arthois. C. *leenhof v. Diest, Declar.* v. 1613, a. 1. Van het relief oft verheffinghe van een voldienende leen, nae doode hant, zoevele als van een Dietersch vol leen, tot xv £ Arthois. *Id.* a. 6. — Waterleen. || *Hugo dictus Kimpe, de Berghen supra Zoem, unum feudum dictum Waterleen, situm juxta Borckeliet, in conductu filiorum Ser Thonis (in den gheleide Heren Thonis Kyndre), quod acquisivit erga Claus Kimpe Kympensoens sone. L. GALESLoot, Feudataires* 5. — Te leene comen. *In bezit gesteld worden van een leen, fr. être investi d'un fief.* || Alle leenen binnen huwelijcke gheconquesteert sullen volghen den ghenen die deeselve ontfangen heeft en daeraf te leene ghecommen is, 't ay man oft vrouwe. C. *leenh. Denderm.* III 5.

LEENBODE, zn. *Bode van een leenhof, fr. messenger d'une cour féodale.* Zie AENSLAEN³).

LEENBOECK, zn. *Benaming van een klein leenhof, fr. petite cour féodale.* L. Galeslout, *Inv. cour féodale de Brabant*, en hij voegt er bij „ridderlycken leenboeck”, I Inl. xxii.

LEENBOOM, zn. m. *Beste boom die op een leengoed staat, fr. arbre féodal, le meilleur arbre qui se trouve sur un fief.* Zie ook SCHADUWBOOM. || Sullen oock gerekent worden voor catheyl alderhande boomen, . . . die volghen sullen den gront metten leenboom, als naer leenrechte. C. v. *Veurne* xvi 7. Uteghesteken eenen leenboom ofte scaenboom, die sculdich was den leene te volghene. C. *stad Brugge* II 238. Hoe men de daghinghe doen zal om achterstellen van renten. De daghinghe moet ghedaen wezen bi den bailliu en twee mannen van leene, ten minsten zeven daghen voir den dinghedaen opt leen . . . En bailliu vij mannen van der voirzeye daghinghe ten leenborne te trecken, zullen daervoren hebben vier ponden paris binnen der castelrie. C. *Kast. Iperen*, c. 242¹.

LEENDRAGER, zn. *Leenman, fr. vassal, feudataire.* Kil. Leendraegher j. leenman. Zie ook LEENHOUDER, AENBAEL, en HAENASCH¹).

LEENEN, bw. *Verleenen, fr. accorder.* || Dat wij hon [al. de poorters] . . . tot enighen dinghen ons oft anderen te gheneve ocht te lenene, tieghen hoere goeduncken en vriden wille, voerdane niet bedwingen en zoelen. *Bevestiging der vrijheid v. Diest*, 17 juni 1290; de Lat. tekst heeft *conferenda seu concedenda*.

LEENGOET, zn. *Eigenl. leen, een grond in leen bezaten; doch ook het leenwezen zelf, het leenroerig stelsel, de leenroerigheid, fr. propr. fief, bien féodal; mais aussi la féodalité le système féodal.* Kil. Leengoed. *Prædium clientelare, fundus clientelaris, beneficium, vulgo feudum.* — De meeste

feudisten roemen het leenstelsel als „thoochste en toellompnelste dinc van der weerelt; ne ware leengoed, de werelt ne mochte niet zyn gheregiert; Eidelheide ne mochte niet ghedueren, no regement in handen bliuen; Eerlicheide zoude vergaen; de eidele en hooghe gheslachte zouden dalen, en elc zoude in corten jaren willen zyn even goed. Dat mach men beseffen bi den poorterscepe van den steden, die van hofrechte niet ne houden." *Jus feudale Flandr. vet. (prooemium); Leenrecht v. 1528; C. leenhof Burch v. Brugge; Boxhoren Keyserl. stat.* Philips Wielant zwijgt er over.

LEENHEER, zn. Zoals thans, fr. *seigneur féodal*. Kil. *Dominus feud.*

LEENHOF, zn. Zoals thans, fr. *cour féodale*. Kil. *Curia rei clientaris*.

LEENHOIR, zn. Leenoer, —oir, erfgenaam van een leen, fr. *hoir féodal*. *C. v. Audenarde XXII 28; C. v. Belle VII 2, en passim.*

LEENHOUDER, zn.; vr. LEENHOUDIGE. Zoals thans, fr. *feudataire, vassal*. —s. Kil. Leenhouders j. leenman. Ook LEENDRAGER. || Negheen wedeware noch wedewe en zullen hebben bilevinghe op eenighe leenen tenzij jegheens huer selfs kinderen, oft daer de leenhoudere oft leenhoudeghe gheen kinderen en heeft. *C. Kast. Iperen, a. 236⁵*.

LEENINGEN en Latingen. In den landbouw. *Het geld, dat aan den aankomenden pachter door den eigenaar geleend, en de paarden, het vee, de hoenders, het akkergereedschap, enz. die hem op schatting of „prijs“ overgelaten worden, fr. (en agriculture) l'argent qui est prêt par le propriétaire au fermier entrant, et les chevaux, le bétail, la volaille, les instruments aratoires. etc. qui lui sont cédés sur prixe.* (Het v. latingen werd niet altijd goed verstaan, omdat men er het voorwaardelijk overlaten, de leening in vee en tuig (la cession conditionnelle, le prêt en bétail et en instruments) niet in zag; vergelijk hiermede het gezegde op de Ijseren beesten, I 142; en de juiste aanmerkingen over den geest der middeleeuwen door de Potter en Broekaert geuit ter gelegenheid der stoven, *Gent III 350* en volg. || Voert heeft de pachtere van Janne vors. [nl. van den eigenaar] ontfaan in prise: eerst twee paerde, gheprijsd twee lib. vier s. grot., vier coyen, achtentertich s. grot., vier calveren, twee seell. grot. Item, in waghene, ploughen en harnasche, dertien seell. grot., en XVIII hoendre ongheprijsd. Item, in gheleenden ghelde twee lib. seestien seell. zes drs gr.; comt de somme zeven lib. viertien s. grot.; welke prise de vors. pachtere betalen sal, ten afscheedene van sinen pachte, ter weerden dat hijt ontfaan heeft. *De Pz. en Br. IX. Nazareth 8* (6 febr. 1410). De catheylen by den huerere oft pachtere ghebroght int ghehuert oft ghepacht huus of goed, oft daerop en inne bevonden den pachtere toebehoorende, zyn en staen verbonden voor de schuld van den pacht oft huere: metgaders voor leeninghe en latijnghe, daerinne de meester oft verpachtere preferentie heeft. *C. v. Kortrijk, VII, 8.* De leeninghe en laethinge van besaethede van lande, prijs van houte en van ander ghelijcke zaeken zyn gherekendt voor catheyl. *Id. XVIII, 4.* Sease en vijftich bundre, .. met alsulken huusinghen, boemen, catheylen, leeninghen, latinghen, besaadden en prijsien alster up sijn, toebehooren en aencleven *It. 20.* Alsulken prys, leeninghe, latinghe en besaethe, als den pachtere... gheleent is. *C. v. Gent, I 566* (1899). *It. C. v. Assenede XIII 18, XVIII 4; C. v. Auden. XVI 8, XXII 2, en Regl. 12 aug. 1767 a.*

27; *C. v. Belle v 3, XVIII 4; C. v. Denderm. XV 3; C. v. Gent XX 3. 23, XXV 4. 5, I blz. 566. 636; C. Kast. Iperen c. 230 a. 8; C. v. Veurne XXXIII 6; C. v. Waas II 28; Wielant Leenrecht 103.*

LEENJAGER. Zie LEENVINDER.

LEENCAMER, zn. Zie LEENHOF.

LEENMAN, zn. Zoals thans, fr. *feudataire, vassal*. Kil. *Vassallus*.

LEENMAET, LEENMATE, zn. Te Aalst *dagwand*, fr. *à Alost, journal*. || Reductie van het dagwand gezeid leenmaete, van 80 stokken (fr. *perches*), in-hectaren: 1 = 0246 hect. *CIT. AUBERT, Tables de conversion, blz. 79.*

LEENSAEL, LEENSADEL, zn. m. *Leenzaal, leenhof, leenkamer*, fr. *salle —, cour féodale*. || Schepen des hoochgericht Vliermael en des graefscap van Loen, modelitmaeten van die litmaeten van den leensaels ons genadichste heeren van Ouringen, .. Naer dat S. D. H. onsen genadichsten heer, heer Ernestus, biscop en prince van Luyc, als grave tot Loen, Hornen, etc., lofferlycke memorie, was sittende in volle ridderschappe op genachten definitieve in de voors. leensaedelle, gehalden den 13 marty 1607, .. *C. gr. Loon I 260; id. 239* leensaels, en 309: geëxtraheert uyt den leenregister des leensaels van Brusthem.

LEENSCH, bn. *Het leenwezen betreffend, fr. féodal*. De leensche rechten. *Het leenrecht, fr. le droit féodal*. || Dit zijn die leensche rechten van Santhoven. BOXHOREN fol. 8 v°. Wat leensche costuijmen, usantien en stijl judiciael wij van outs gehouden hebben. *C. leenhof Land v. Mechelen, Inl.* Onse leensche costuijmen, usantien en stijl judicieel. *C. leenhof v. Valkenburg, Stijl 1612, Inl.* Kenige... en in eygendomme, en andere in leenschen rechte, MARTINEZ 219.

LEENSCHAP, zn. o. *Leen, leengoed, fr. fief, bien féodal*. || Behoordt ter zelfder heerlijkheden... dachwaerheden te doene omme de zaken te berechten die vallen opt voors. leenschap. *De Pz. en Br. X. Loo-ten-Hulle 8.*

LEENSCHEPEN, zn. *Schepen of rechter van een leenhof, fr. échevin ou juge d'une cour féodale*. || Van leengoederen gelegen onder het leenhof van Diest mach men disponeren bij testament voor stadthouder, twee leenschepenen en den greffier van 't selve leenhof. *C. v. Diest VZ. XVII 6.* Binnen Diest wordt nogh gehouden het leenhof van Diest en van Sichen, bestaende in den stadthouder en seven leenschepenen, dewelke altemaal behooren te wesen leenmannen van Diest en leenmannen van Sichen. *Id. II Bijv. Christ. a. 1.*

LEENSCHRIJVER, zn. *Greffier van een leenhof, fr. greffier d'une cour féodale*. Kil. *Scripturarius*. *C. leenhof v. 's Hertogenrode a. 5.*

LEENVINDER, ook LEENJAGER, zn. *Ambtenaar gelast met het opzoeken der verdonkerde en verzwegen leenen, en tevens met de dagvaardingen enz. van het leenhof, deurwaarder, fr. officier chargé de rechercher les fiefs obscures et cels, et de faire les exploits de la cour féodale, chercheur ou chasseur des fiefs, huisier*. L. Galeeloot, *Inl. cour. féodale*. XLVIII. Kil. Leenvinder. *Apparitor feudarius*. || En roept dan den Stadthouder den officier genaempt leenvinder, denwelken competeert den leenmannen te vergaderen, publicatie, dagementen en andere acten die gedaen worden bij eenen deurweerder in den raede van Brabant... *C. leenhof borckgraefschap v. Antw. 1567 a. 2. It. Leen v. Diest, Declar. 1613, Stijl. a. 2; Rekenk. v. Brab. reg. 135 fol. 63; Leenhof v. Brab. 1670 a. 49.*

LEENVOLGER, zn. *Opvolger in een leen*, fr. *successeur dans un fief*. || Doen aldaer..., het ierste beseth, openbaerlijk voortroepende en dagende de erfgenamen oft leenvolgers [van denghenen] die uuyten voors. leenen gestorven is, en alle actie oft recht vermetende totte selve leenen. *C. leenhof Land v. Mechelen 1611*, i 5.

LEENWEER, zn. *Leenroerigheid, afhankelijkheid van een leen ten opzichte van een ander leen of van eenen opperleenheer*, fr. *mouvance, dépendance d'un fief à l'égard d'un autre*. || Ten points van den leenen die min vrouwe upbrinct die soe brochte an min here, etc., hierof wysen scepenen: die leene, daer min vrouwe in den grond en in de leenwere of staet, alse verre alse de heere en manne der inne kennen daeronder dat sy geleghen syn,... *C. v. Gent I 532 (22 juni 1353 a. 3)*. Een leen, xi ghemeten groet,... ligghende in de prochie van Wondelghem groet,... houdende van Janne Van der Wostine, waeraf Joeekin voors. in de leenwere steect. *DE PR. en BR. II. Wondelghem 27 (1383)*. Also dat die stad Grave en tland dairtoe gehorende in rechter leenwere, sal bliven van Brabant roerende. *Rakenk. v. Brab. reg. 131 fol. 15 vº. (9 juni 1399)*.

LEEPEN, bn. Leepen muer. *Scheidsmuur, binnenmuur*, fr. *mur de séparation, de refend*. || Leepen mueren; voor de handt: Alle leepen mueren [de tekst heeft „leepen, mueren] die moeten geschalmt zyn van carsel, sal men den werckman daervoor toelleggen alsoo vele enkele voeten als den muer hoogh sal zyn. — Insegelijcx sal men meten voor leveringe als boven, tenwaere dat de voorgenoemde leepen van witten steen gemaect waeren. *Regl. Edificie-meters 16 jan. 1705*, i 20. 21.

LEER, zn. vr. In rechtzaken. *Uitspraak, vonnis*, fr. (*jurispr.*) *prononcé, sentence, enseignement, renseign.* || [Indien de zaak twijfelachtig of duister bevonden werd] sal alsdan sulck geschil wel en trouwelyck by eenen van de voornoemde schepenen, en eenen van de voornoemde burgemeesters,... gesloten en besegelt, aen en toegedragen worden onse schepenen onser hoogen gerichte van Luyck,... oft,... den schepenen onser hoogen gerichte des graefschap Loon in Vliermael, derwelcker leere respectivelyck in dien naergevolgt sal worden. *O. Liège 27 juni 1577 a. 43, Hasselt*.

LEEREN, bw. In rechtzaken. *Van wege een beroepshof een, door eene lagere, of eene „onvroede“ bank gevraagd vonnis geven*, fr. (*jurispr.*) *enseigner par recharge*. || Alle subalterne banken onder schepenen van Thienen sorterende, naerdien zij denzelven schepenen hebben eenich proces oft altricatie overgebracht, om geleert te zyn, sijn schuldich de leeringe van den voors. schepenen, in vuegen en manieren soe hem die overgezonden wordt, uuyt te lesene en pronuncieren, zonder deselve te veranderen. *C. v. Thienen i 16*. Het is geleert dat men interrogatorien op allen vermeeten hooren sal. *C. gr. Loon I 80; id. 83; C. v. Lier, Stijl, XII 1*. Wes de scepenen van Uccle daerof leeren, dat selen zy [nl. de leering vragende schepenen] uuytspreken voor recht, en dat sal gehouden moeten syn. *A. Wauters, Environs, III, 615, Reformatie v. Uccle 1431. It. C. v. Antw. comp. V xv 19*. — **LEEREN** dingen. *Pleiten voor iem.*, fr. *plaider (pour qn.)*? || Die anderen leet dinghen sonder orlof trichters, saels ghelden v. *A. Kb. v. Diest A r. 53*.

LEERING, zn. vr. Zie **LEER**. || Van leeringhe. Aengaende de processen, die bij de schepenen oft rechteren van de subalterne banken oft nederge-

rechten der jurisdictie van de hooftbancke van den bijvanghe van Liere sullen overghebrocht worden in cas van leeringhe oft om gheinstrueert oft gheleert te worden, wes sy in die souden hebben te wijsen, sullen partijen litiganten schuldigh en ghehouden sijn uyt den overghebrochten processe recht te versoeken, tenwaere daerinne behoefde bij de rechteren, leeringhe begheerende en versoekende, ghesuppleert, oft daeruijt gherejcieert oft in ghecorrigeert te werden,... *C. v. Lier, Stijl XII 1*. Leeringhe oft hooftadvies. *C. stad Mechelen, Bijlage I blz. 186*. Leeringhe oft appellatie. *Id. 185. Item, C. v. Santhoven 1570 III 4; C. v. Thienen, i 16; C. v. Brussel 1570 a. 27 en 1606 a. 47; C. gr. Loon 1548 I 110 a. 34; C. v. Uccle 1606 a. 1; C. v. Antw. comp. V xv 21*. Zie ook **HOOFADVIES**, **HOOFDTASTING**, **HOOFTFLEERING**, en **BELEIT 10**, en *J. Lamere, Le recours au chef de sens (Brux. Alliance typogr. 1881)*.

LEERSGELT, zn. *Benaming van een der verscheidene buitengewone ongelden door een eigenaar of tochtenaar op den huurder of pachter geheven boven den huurprijs*, fr. *nom d'un des divers profits extraordinaires levés par un propriétaire ou usufructier sur le locataire ou fermier au-dessus du loyer ou fermage*. || Want verscheyden eyghenaren en tochtenaren hen goeden verhueren en verpachten op diverse voordeelen die sy, teenenmale oft tot meerder stonden, trecken, als van: leersghelde, spelleghelde, wijnghelde, sadelghelde, verlorenghelde, met meer andere vervallen, voordeelen oft profijten, soo sal men die schatten en smaedeelen in soovele jaren als die hueringhe oft pachinghe duert, en van sulcken deele den thiensten en twintichsten penninck respective betalen. *Pl. v. Brab. 18 jan. 1554 a. 17; II 18*.

LEERSTAL, zn. m. *Leerlingschap, leertijd, leerjaren*, fr. *apprentissage*. || Zo wat leeringhe van den voors. ambochte die sine meester ontghinghe eer hi sijn leerstal vulstaen hadde, en daernaer wederquame, gehouden wort zyn leerstal te vuldoene. *Kb. Lakeng. Bruges, Wevers, blz. 4; id. Scherers 75; Vullers 31. 32; Vaerwers 85*.

LEERTOUWER, zn. *Zoals thans, en leerlooiër, looiër*, fr. *tanneur*. *Kil. Leder—, leertouwer*, j. ledergaerwer, gaerwer. *Coriarius, alutorius. K. auct. Courroyer de cuirs*. || De swarte leertouwers sijn die met kout water weroken, op welcke maniere zy het droogh leder maken. — De witte leertouwers sijn die zeemleder maken. *DAMHOUDER, Grootdad. 530*.

LEESKEERS, (L—see), zn. *Leeskaars (?)*. || Gheoocht en ghehaelt te Clais Weytings iij grote toortsen, iij handkeerssen en leeskeerssen, die verorbuet waren als men Onser-Vrouwenkerter omme drouch. *CANNAERT, Bijdragen 400, Stadsrekl. Gent 1466/67*.

LEESLIJCK (Leselick), bn. *Leesbaar, fr. lisible*. || Dat alle procureurs..., dienende eenighe schriften..., sijn ghehouden deselve... over te gheven..., in goede leselicke letteren. *C. v. Oostende II 19*.

LEEST, zn. m. *Voorbeeld, fr. modèle. Kil. Forma, formula, typus. K. auct. Forme, modèle*. || Hierop suldy den leest en forme van verantwoorden en defensien gearticuleert vinden hierna in't *XXIIIJº capit. van den tweeden deele. V. D. Tav. 294*. Na denzelven leest mach een verwerder in allen anderen gelycken saken zyn antwoorde formen. *Id. 354*. Soe sullen hierna volgen en gescreven staen diverse vormen en leesten van vonnissen,

alsoe wel van interlocutorien als diffinitiven. 381.

LEESTEN, ow. *Stilhouden, stilstaen, fr. s'arrêter*. Kil. *Praestare, ... & Durare, permanere*. ger. *leisten*. || Als myn voors. heere quam ant yeeren cruce buten de Pontstraetpoorten, daer stond de capellaen, hebbende in de hand theylich cruce, en aldaer leeste myn voors. heere, en viel op zine knyen up twee kussen en custe teruce. DE PR. en BR. *Aalst* I 24, *Blijde inkomst v. Karel den Stoute* 10 aug. 1468.

LEET (Leed), zn. *Een zekere vervoerdienst in het leenwezen, fr. certain service de transport dans la féodalité*. || In *Zomerghem et in Landeghem et in Altre, sunt redditus et servitia que dicuntur leed*. VAN LOKEREN, *St. Pierre* nr. 896 (1281). *Bonaria que debent leed, et debent adducere caseum et butirum de Brugis usque ad Gandavum, quodlibet leed iv wagen (elke „wage" van 180 pond). In Barle debent servitia que dicuntur leed, et debent ducere caseum cellerarie et butirum. Et nota quod quodlibet leed valet iii pisas casei et unum cupin butiri; et tunc debet subcellerius dare vehentibus, de quolibet leed unum panem et iv ova, et unum mosum casei, et unum caseum parvum de caseis adductis. Charterb. v. St. Pieters* nr. 10 blz. 15.

LEET, LEED (Leet), zn. m. en v. *Waterleiding, fr. conduit d'eau*. Kil. *Lede. vetus. j. leyde... & Aquaeductus*. Maigne d'Arnis *Leda. Aquaeductus seu canalis quo aqua derivatur; aqueduc, conduit, canal de dérivation* (A. 1186). || Dat, overmits dat wy hebben liggende te Moerbeke zekere quantiteit van torven, en wy die niet moghen bringhen ter venten het en zij door eene leede, die street van onser moerleeden tote in de ghe-meene mourlede te Ghendewaert gaende, .. DE PR. en BR. XI. *Moerbeke* 6 (14de E.); *id.* 9. 14. Van het bisdom gegaen synde over den leedt. REMERY, III 28.

LEET, bn. 1) Zoals thans *hatelijk, fr. odieux*. || Hy [nl. Willem van Normandië] vercoecht de officien, en daeromme was hy al den volke leet en ghehaet. JAN V. DIXMUDE 63. *Leet hebben. Haten, verfoeien, fr. hair, détester*. Hd. widrig gesinnt sein gegen. || Zo [nl. zij, Rikilde] en wilde gheene Vlaminghen tharen rade hebben, maer Walen, die den Vlaminghen haetten en zonderlinghe leet hadden. *Id.* 16; *id.* 156. 202. Die van Brugghe ziende dat overlast van den jonghen prince [nl. Lodewijk v. Creci], die altoos liever was huut Vlaenderen dan in Vlaenderen, en hy al Waelsche raedtheeren hadde, die Vlaenderen leet hadden en sketten zochten om Vlaenderen scale en servyl te makene. 202.

2) Iem. leet sijn. *Tegen iem' wil en dank zijn, fr. être contre le gré de qn.* || Verkreeg een man met sijn wijve eenich erfgoedt, en hy sterve sonder kinderen, en die vrouwe herhouwde, die naerman soude die verkregen erven moghen verkoopen, al waer 't sijn wijve leet. C. v. *St-Geertruiden-Nijvel* II 9.

LEETSCHAP, zn. v. *Leedwesen, berouw, fr. repentir*. Kil. *Leedschap/leedwesen. Poenitentia, metania*. || De leetschap, reconciliatie en bekeeringhe van den ghevanghen. DE COUSSEMAKERE, *Troubles relig.* III 155 (1567). Hy es biddende den mondsouendere, vrienden en maghen, door die bitter doot en verdiensten van dlyden Jeeu-Christi, in teeken van ghewilleghe leetschap, .. dat hem tselve faict soude moghen vergeven worden. C. v. *Auden*. 2de d. 401 (1593). (Op blz. 403 leest men: leetwesen en berau).

LEEUKEN, zn. o. *Een stuk land, fr. une pièce de terre (?)*. || Van den besten hooft in d'Oudeborck, niet ontfen. — Van dat Wouterkin de backere vercochte een leeuken Janne den amman, liggende in de prochie van Loo, weerdich sijnde XXXIII s. par. tjaers, ghalt de penninc XXXIII s. ontfen van coepe xxx s. *Rekenk. baljuwschap Gent*, rol 1724 (1372).

LEEUKEN, zn. *Mede, mee, of soortgelijke drank, fr. hydromel, ou boisson semblable*. || Dat elc man maken mach mede van xij miten, van xvj miten en van 1 grote den stoep, en niet hoegher; maer dat in eene taverne nemeer dan één van desen en zij; behaendelijc dien dat, in deseeve taverne van mede, men hebben mach altoes eenrande mede, en daertoe leeuken van 1 grote, ofte van xxxij miten den stoep; bij also dat emmer in eene taverne niet wesen ne moghen te coepe tweerande leeuken van ij coepen. DE VLAMINCK, *Acc.* 11 (1423). Dat d'assise van den mede of leeukenen, die te jaersdaghe temarghens de nieuwe assisers vinden sullen gheheel gheblandt en niet begonst en es te vercoepene, de voerseide nieuwe assisers toebehooren sal, als van den seeme datter toe verbesicht es. *Id.* 12.

LEEUW (Leeu), zn. m. *Muntteeken van Loven, of liever van het Lovenasche Huis, fr. différent de Louvain, ou plutôt de la Maison de Louvain*. VAN DER CHIJS, *Hertogdom*, 28. 29.

LEEUW, zn. m. Gehelmd leeuw. *Eene silveren munt, ook bot- of boddrager genaamd, fr. monnaie d'argent aussi appelée botdrager*. Van der Chijs, *Hertogdom* 126. Zie ook Heylen *Antwoord*, en BOTDRAGER. Als silveren munt vind ik in de *Evaluatie* van 6 nov. 1419: den Vlemschen Leeuw XIII cleyen groten.

LEEUW, zn. m. a) *Gouden munt, geslagen onder Antonis van Brabant, fr. monnaie d'or frappée sous Antoine de Brabant* (1406—1415). Van der Chijs, *Hertogdom* 122. — b) *Onder Philips den Goede, fr. sous Philippe-le-Bon* (1419—1467). *Id.* 147. || Valuatie van der munten van den jaere XIIIIE LIIJ, tijt van hertoige Philippus v. Bourgoignen *après la pays de Gavere* (1453). Den leeuw. Is te wetene dat aldoen gemunt wordt den gulden leen, houdende LVIIJ¹/_m, en in alloye XXIII karaten, gevalueert op xxx sts. *Muntwaarde in Brab.* — Hij gold: in 1474 XXXVJ st.; in 1478 XL st.; in 1481 XLIIJ st., in 1485 XLIX st., en in 1489 XXX st. — [Dat men zal] voirts ordineren een die de bede heft, en zal hebben, van hondert karolung, eenen leeu. VAN SPILBERCK, *Kb. v. Tongerlo* 1554, blz. 13 aant. 1. — Een habyt, .. elc van vyf ellen, teenen leeuwen delle. C. v. *Gent* II 229 (1545).

LEEWECHE. Zie WECHE.

LEFTER, LUTTER, bn. *Link, linker, fr. gauche; eng. left*. Kil. *Lucht. j. luft. Sinister*. *Luftte hand/ lichte hand. Sinistra*. || Ju lefter hant was doirgeslegen. Ju lefter arm seer stijf geworden. *Mystiek hs.* 14de E. *Meditat. op het lijden Christi*, blz. 4 en 4 v°. Spreect totten lefteren voet oetmoedelie. *Id.* 34 v°. Spreect totten rechter voet. 35. Spreect totter lefter hant. 36. Totter rechter hant. 37. Tot die wonde der lufte hant. 40 v°. Zie ook LUCHT.

LEGBONNINCK, zn. m. — *bundel, fr. botte... (?)*. || Hoey, den legbonninc, 7 grooten. *Pl. v. Vl.* 2 jan. 1741. *Genische Sastol*; IX 675.

LEGER (Legere), zn. m. 1) Van landen of huizen. *Ligging, fr. situation*. || De verclaringhe te doene... sengaende der grootte en leghere van elc goedinghen. *Fad. Mus.* IV 112 (1438). Ute dien... daerby dat de situacien en leghers van den huu-

synghen, en ooc de renten daer ute gaende zeere verdonckert zyn. *C. stad Brugge* II 361 (1588). De leghers van elcken sticke [nl. lands] by syden en abouten te stellen. *C. v. Broekburg* XIII 27. *It. K. v. t'Proossche* 1511 a. 104.

2) *Beschrijving van vaste goederen*, fr. *description de biens-fonds*. || Midts daerof nemende, over huerlieders salaris van scrivenen, van elcker besettinghe bedraghende.; tenware dat den leghere van den parchoelen daerinne begrepen zeere groot en lanc ware, ... *C. stad Brugge* II 185 (1497). Bij dat de ghezwoenen clercken van deser stede, als zy eeneghe ghiften of bezettinghen passerren, nemen huerlieders leghere uten ouden brieven, zonder veue ofte inspectie van der plaetse te nemene, .. *It.* 302 (1526).

3) *Plaats waar de visch sich ophoudt, winter-leger*, fr. *endroit où le poisson séjourne; battue* (?). Kil. Legher, j. liggher der dieren. || Roovende en destruerende daarmede [nl. met sleepnetten] die bedden en leghers van den cleenen visschen, en latende taelve saet en gru ten platten lande opt sandt. *Pl. v. Vl.* 19 mrt. 1589; I 351. Dat ghy binnen veertich daghen ten lancxsten overbringt, onder uwen zeghele, by vorme van rapporte, de nieuwe leghere van desen uwen leene. *C. Burcht v. Brugge* III 158.

LEGERBIJNAEM, LEGERNAEM, zn. *Krijgsnaam, toenaam, schimpnaam*, fr. *nom de guerre, surnom, sobriquet*. || Twee sackedraegers, te weten Joannes Knuffel, met legerbynaeme Coelbaert, en Michel Camerlinck, met legernaeme Schaeper. REMERY III 12 (1770).

LEGERBOECK, zn. Ook „ligger” genaamd, en „clapper”. Zie CLAPBOECK, en LIGGER. || Deselve rentmeesters sullen ghehouden wesen te formeren pertinente legerboecken, met aenteekeninge van alle huysen, landen, los- en erf-pachten, geltrenten, capuynen, chynsen, mercken en alle revenues, met byvoeginge van de reygennooten der panden, en van de respective debiteuren. *C. v. Maastricht, Recensien* 1665, c. 36 a. 3. Hoffrechten., getrocken uit die legerboecken ofte leenregisters van denselven leenheere. *C. gr. Loon* I 587 (1701).

LEGGE. Van vogelen. Vergelijk met leger 3). In het plakkaat van 31 aug. 1613 staat wel degelijk legghen; *La maison de la chasse* blz. 43 drukt, verkeerdelijk, meenen wij, legghers). *Broisiel*, fr. *courée* (?) || Alsoo wij verstaen dat in onse Landen, principalijk in ons hertochdom van Brabant, in de Kempen en omliggende quartieren, syn zommighe dorpen daer passagien zijn van voghelen, die men noempt legghen, .. wy ordonneren alle officieren van de Vryheden en dorpen, daer zulcken passagien zouden moghen wesen, dat yeghelic van hun die sal aenbrynghen en verclaeren aen onsen commiss oft synen stadtholder in syn provintie. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1618 a. 71; II 408.

LEGGEN, bedr. en onz. wkw. I. — BEDRIJVEN. 1) Leggen een kerckgebot. *Het doen of laten doen*, fr. *faire une proclamation d'église*. || Scepenen, daerup gemaendt, wyden dat de heere noch een kerckgebot legghen zoude ten naesten zondaghe, en dat hy ghebieden zoude ten keure te commene deghone diere niet gheweest hadden. *C. v. Aalst* 500 (1486). Zie ook UITLEGGEN.

2) Leggen in dootslach. *Aanklagen van eenen doodslag*, fr. *accuser d'un homicide*. || Zo wie tAelst in eeneghen dootslach gheleyt wart, bi clachten van partijen, en yemend daeromme ghevanghen of anghe-sproken wart te wette, en hij souffissante onscult

doen can, of sinen *alibi* ghehoogen, dat hij te betere plaetse was, de claghere zoude moeten dien parsoon, also int fait gheleyt, ontsaen van allen wetteliken costen en vanghenescosten. *C. v. Aalst* 502 (1486). *It. C. v. 's Bosch, priv.* 1355 a. 38. Zie ook DOOTSLACH 2).

3) Leggen gelt in orber van. *Het besteden, gebruiken ten voordeele, ten behoefe van, fr. appliquer (de l'argent au profit de)*. || Souden sy dat ghelt moghen legghen in haere stad orber van Dyest, dat oppenbaer ware, waert an straten, steen-weghe, brugghen, graven, haneyden, husinghe te maken, en andere toenleke orbere binnen Dyeste. *Oork. heer v. Diest*, 20 febr. 1328.

4) Leggen in sekerheit onder den amman. *In gevangenschap liggen onder bewaarnis van den amman*, fr. *être détenu sous la garde de l'ammann*. || Blyft hy van der weddinghen in sekerheden onder den amman, so ne leghet hy maer over de bekende sculd onder den amman. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 92.

5) Leggen uit. *Wegleggen, terughouden tot op een anderen tijd, fr. réserver*. || Alsoe eeneghe faiten, mesuzien of andere mesgrypen ghevalen of gheperpetreert zijn, en den jaerkeure ghedaen es, en die niet daerinne bevonden zijn, dat die faiten en pugnition van dien mesgrype quite zijn en eeuwelic sculdich zijn quite te blivene; of het en ware emmere dat si bi den bailliu, ter kennesse van scepenen uten jaerkeure bi expresse gheleyt en ghereserveert waren. *C. v. Aalst* 380 (16de E.).

6) Leggen te wette (iem. of eene zaak). *Hem betrekken in rechten; eene zaak instellen, fr. attirare qn. en justice, lui intenter une action; introduire une cause*. || Als de Souvrain heere een man, en syn hoff, calengiert van mesusancen, so saysiert hi zyn hof en heerliche. So mach de man comen int souvraine hof en begheeren syn goed ontaaysieren, en legghen hem en sine mannen te wetten, data te wetene, hi moet heesch maken en begheerne gedaecht te hebbene. *Jus feud. fland. vet.*, c. 24. Als de bailliu zulke faite, of andre faiten., die over moordadighe faiten gherekent zijn, berechten wille, de bailliu, omme partijen diest verlies hebben in rechte te houdene, es sculdich alvoren met twee scepenen ten minste, te trecken een partijen, hemlieden vraghende of zij claghen willen, en hemlieden presenterende recht en wet te doene. Willen zij claghen, zo bescheedt hemlieden de bailliu dach omme tfait te wette te legghene. *C. v. Aalst* 492 (1486).

7) Leggen ter kennis. *Kond doen, kennis geven, verklaren, fr. informer, faire savoir, déclarer*. || Ick legge ter kennis van borgemeester en scepenen, dat de vierschaere gebannen is. Die recht van doene heeft, dat hij spreke. *C. v. Antw. comp.* V 1 16.

8) Leggen eene wonde. Die iem. aantiggen, te last leggen, fr. *imputer une blessure à qn.* || Deghene die ghewont es mach sine wonde dan leegghen, es hys vroet. En wille hy, hy mach nemen sine verste, en legghen es binnen ix daghen, mach hy spreken; mach hy oec niet spreken, so mach legghen die wonde een syn maech van sinen halven. *C. van Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 30. — Leggen eene wonde op iem. || Van Gillis van Lembeke, van j wonde, die up hem leide Michiel van Scalcoen, met j baseleere. *Reken. baljuwschap Gent*, rol 1720 a°. 1364 en passim.

II. — ONZIJDIG. *Rakenen, tellen met leg- of reken-penningen*, fr. *calculer, compter avec des jetons*. Kil.

Legghen en rekenen met penninghen. *Calculus ponere, calculis numerare, calculis rationem facere.* || En sal niemant gheoorloft syn ... schole te houden, dat is: de joncheit te leeren leeren, schrijven, legghen en boeckhouden. *K. Libr. Brugge 1628 a.*
2. Zie LECHPENNINGEN.

LEGGER, zn, m. *Ontvanger, rentmeester, rekenaar, fr. receveur, compteur.* Zie het voorgaande. *LEGGEN.* || Op sente Geertruiden avont, nae middach, en op hueren dach voer middach en nae middach, als Jeronimus de Rouch en Peter Cornelisse, rentmeesters, deden huer rekeninghe van der stadt tot drye reysen toe, present drosset, schoutet, borgermeesters, scepenen, de oude Weth, metten zeven raedtelieden, betaelt elcken vj gr., den drosset, scoutet, borgermeesters, den lezere en leggere elcken xij gr. *Archief Bergen-op-Zoom, stadsreken. 1528/29.*

LEGGER. Zie *LEGGEN.*

LEI (Ley) zn. m. *Leek, wereldlijk persoon, in tegenstelling van geestelijk, fr. lai, laïc, laïque.* Kil. Leek. || Oft dat deen van hen clerck waire en dandere weerlijke en ley: want de clero waire sculdich den ley te vervolgen voer dat weerlijke gerichte. *V. d. TAV. 310 v°.* Wie eyn clero, den [owi] leyden mesdaen hebben, leyen te burghe zetten sal, de [qui] beteringe hebben wilt na desen statuten. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1880 a. 70.*

LEI-ASSIJSE (Ley—), zn. v. *Benaming van eene verbruikingsbelasting te Kortrijk, fr. désignation d'un droit d'accise à Courtrai.* || De leye-assyse, wesende twee schelen van den ponden grooten van diversche specien, commende soo te water als te lande, te weten: van branthout, gesaecht hout ofte timmerhout, alle soorten van steen, gebacken ofte ongebacken, en dat de verpeingers van de poorters en busschen, het recht van dien ten incommen betaelt hebbende, geen voorder recht en sullen schuldigt syn. *Pl. v. Vl. 28 mei 1704; V 465.*

LEIBECK (Leybeke), zn. v. *Ontlastings-, afleidingsbeek, fr. ruisseau de décharge, de dérivation.* || Opten lesten dach der voirs. maent, sijn wij, commissarissen en molenslagers, gecommen tot Zelcke aen de Spuyse, die bevonden es geweest wijt te zijne zeshien voeten, die hueren lossen afloop hebbende, als voere, in hueren watere en boven hueren gront behiel de diepte van 7½ voeten; onder welcke sluijse, nae Diest comende, stont een leybeke, duer dewelcke dopwatere, dat van den Demeren oft van der riviere van der Ghete opte broecken oft beempden van Halen en Zelcke quam, sijn lossen en afloop hadde, wijt wesende die selve leijbeke, drie voeten en acht duymen. *Rekenk. v. Brab. reg. 140 fol. 243 v° 17 mei 1539.* Placcaert van synne Majesteit over het ruymen van de Zenne, spayen [al. spuien], leybeken, en het beleyden derselver. *MARTINEZ 109 (1596). It. A. Wauters. Environs II 482.*

LEIDE, zn. v. *Waterleiding, fr. conduit d'eau.* Kil. Leyde/leye/waterleyde, *Aqueductus.* || Dat het water van deselve beke [al. de Beleybeke] beginnende aen dese stadtevesten by de Vlaemsche poorte, loopende naer de vaert, ... soo was steygende, dat 't selve meer sijnen cours nam naer die Leyde van deselve vesten, daer, ter contrarie, die selve beke het water moeste leyden uytte voorz. Leyde door de voornemde beke nederwaerts, ... *MARTINEZ 115 (1689).* De Leye van de vaert. *It. 118.*

LEIDEN, bw. Zoals thans, *fr. conduire.* Kil.

Leyden. *Ducers.* 1) Leiden op het goet *Iem., ten toeken van inbezittinge, wetelijk op een goed leiden, fr. conduire qu. légalement, sur un bien en signe de mise en possession.* || Daer men eenen man tenen erfelijcken pande doet, die hij metter wet heeft verreicht, als van erfelijcken gebreke, daer sal men [var. menne] leiden op goet, met scepenen oft met laten, en leveren hem darve met rescoe en met rijse; soo es hij vast en gestade. *t. Recht v. Uocle a. 97.*

2) Getuigen leiden. Zie *AFLEIDEN.* || Dair elc van den partijen thoende possessie, soo sal hij geprefereert worden en voirgaen dijens getuigen en getuigenissen der waarheijt meest gelijcken; en oft die getuigen en getuigenissen aen beide zijden scheenen even gelijc der waarheijt [te] gelijcken, soo sal hij obtineren die die eerbairste getuigen heeft geleijt; en wairen die getuigen aen beiden zijden even eerbairst, soe soude hij obtineren die dmeeste getal geleijt hadde van dengeenen die getuight hadden van der possessien. *V. d. TAV. 99.*

3) Geleit oft ongeleit. *Voorzien, of niet voorzien van vrijgelside, fr. pourvu, ou non pourvu d'un sauf-conduit.* || En tot alle genechten heeft de meijer, uijt wijsdomme van den laten, voertgeroepen die erigenamen *N.N.*, en alle die ghene die hen rechte vermaten sent voirs. goet, sijn sij binnen lants oft buijten lants, te watere oft te lande, sijn zij oock geleijt oft ongeleijt. *Laten des kloosters v. Cortenberg, 1 apr. 1497 (vervolg op HANTEREN).*

LEIDER (Leyder), tw. Thans verouderd. *Kil. as, fr. Mésas.* Kil. Leyd. j. leed. *Dolor.* || Maer dit es leyder metten meneghen herde swaer en pijnlec te doene. *Allerkerstb. 94. Sermoen v. Tauler.* En al dat ic ymmermeer doen mach, dat, leider! al te seer clein is, dat sel altoes tot dinen dienst willich en bereit syn. *Hondert merk. 91.*

LEIE (Leije, lije), zn. v. Zie *DEIVE.*

LEIE (Leye), zn. *Wilde zeng of zeg, fr. laie.* Zie *CODDARET.*

LEIGRACHT, Leidegracht (Ley—), zn. v. *Ontlastings- afleidingsgracht, fr. fossé de décharge, de dérivation.* Kil. Leydgracht, *Aqueductus.* || Dat die beemde alle ghemeine veeweyde sijn souden, ... Van Jans goede Vandercastrén, daer thus op steet op die vlake aen doude Dile, van ... tote der leydegracht.; van ... tot der molenbeken, en alsoe voirt op tot der molen van Vlinderbeke; en alsoe voert ... tote der leydegracht, ... *Brab. yeesten I 765 (1328).* Dat die stroemen en rivieren, waterloopen, beken, leygrachten en inagelijx die wegen, straten en grachten ... niet geruypt, gewijdt, verdiept, hermaect oft andersins gestelt en sijn alsoe zij behoeren. *Rekenk. v. Brab., reg. 136 fol. 152 (1503).* Aengende de rivieren, leijgrachten en diergelijcke waterloopen, ... dat wij doen publiceren die selve rivieren en leijgrachten te trecken en te ruymen, en ist van noode te graven en te vegen. *C. v. Sichem 16.* Doende oock uytleggen en diepen de leygrachten comende naer de Sinne. *MARTINEZ 112.* Stroomen, rivieren, waterloopen, beken en leygrachten 188.

LEIHEIT, LEIHEDE. Zie *GURSEMHEIT.*

LEIHONT, zn. *Speurhond, fr. limier.* D'Arny, 1643, *Vénérice: Limier. Een leyhondt.*

LEICAES (Ley—), zn. *Eene soort van Vlaandersche kaas (te voegen bij de onder CAES vermelde), fr. sorte de fromage de Flandre.* || Es vorwaerde en besprek boven desen, dat de vors. pachter en sijn wijf ... moeten gheven jaerlicx twalef leycaesen,

zulke als men up goet maken sal DE PR. en BR. X. *St.-Martens-Leerne* 5 (1404).

LEIMDE (Leymde), zn. *Verlamming, verminking, fr. mutilation, estropiement, paralysie*. Zie LEIMEN. || Item, van leynden oft mincken, [welke] staen ter compositie van den heere. C. v. *Asten*, *Crim.* a. 22.

LEIMEN, LEMEN (Leymen), bw. *Verlammen, verminken, lam of gebrekkelyk slaan, fr. paralyser, estropier*. Schiller u. Lübben Lemen, lähmen, die *Kraft schwächen, verletzen, mutilare*. || Indien hy . . . yemant, so wie hy were, quetsste, leynde oft onredelike worde geve, . . . O. *Liège* 27 juli 1469 a. 4, *Tongeren*. Soo wie eenen anderen lemp, sonder ooghe, handt, voet, oir ofte neuse te nemen, verbeurt . . . C. v. 's Bosch, III 13. Die yemant aen syn lichaem ofte leden van dien wonde ghequetet, en men niet en kan gheweten sekerlijcken oft die ghequetete daarmede is verlempt ofte ghemekt, oft dat maer een simpele quetsure sonder leempentisse worde ghehouden, dat alsdan . . . 14.

LEIN (Leyn), zn. *Leuning* (aen eene brug), fr. *garde-jou (d'un pont)*. || Deghone die de brugghen moeten onderhouden, . . . sijn ghehouden die te regulen met doorgaende eecken regulen aen de canten van beede sijden, en oock van doorgaende behoerlike leinen. C. v. *Feurne* XXXVIII 3. Die [al. de bruggen] elcken ghehouden wordt te legghen daer die behooren en . . . deselve behoerlick te onderhouden van goede souffisante plancken, platte houten en leyden. Ib. XLIII 2.

LEISSEN (Leyssen), zn. *Geestelyk lied, kerkgezang, fr. chant religieux, chant d'église*. Kil. *Leyssen*. *Cantio natalitia: sic dicta quod eleison & Kyrie-eleison sapius in ea repetitur*. K. *auct. Un lay ou chant de Noël*; dus *Kerstlied*, fr. *chant de Noël*. Schiller u. Lübben Leise, loise, lose, loische, *Kirchengesang, geistliches lied*; Grimm leis, leise, *geistliches lied*. || Dit es een zuverlick boucken, int welke staen veel schoonder leyssenen, in Latijn en Duutsche: en veel schoonder gheestelike liedekens. Pl. v. VI, 9 mei 1546, (Verboden boucken, Duutsche [nl. Nederlandsche] boucken). I 150.

LEISTEN (Leysten), ow. 1) *Voldoen, zijne belofte nakomen, volbrengen, fr. satisfaire, accomplir, exécuter sa promesse*. Kil. *Leysten/leesten. Praestare, satisfacere, perficere*. & *Durare, permanere*. Schiller u. Lübben Leisten, lēsten: *leisten*, *einer Verpflichtung, einem Versprechen nachkommen, erfüllen, vollziehen*. — *sich als Geisel stellen zum Einlager*; Grimm Leisten, *praestare*. || Dat men allen die gene die in onsen lande sijn geseten, buljten den seven vrijsteden, en geloften doende voor onse vrij scepenen van Leeuwe, te Leeuwe binnen seynden sal en leysten doen, als voor de schepenen wijsen in die stadt [?], daer die gelofte was gedaen. K. v. *Leeuw*, 7 mei 1307, *Brab.* *Yeasten* I 743.

2) *Verblijven, z. ophouden, fr. demeurer, séjourner*. Van den „*warrantmeester van Brabant*“, die jaarlijks, vanwege den hertog, in alle bisingodshuizen of abdijen en kloosters verbleef, ter nasporing der „*keuren en breucken*“, fr. *du gruyer de Brabant, qui séjournaît annuellement, au nom du duc, dans toutes les maisons-Dieu ou abbayes et couvents du plat-pays à la recherche des peines et amendes échues*. || Soo sal die voors. warrantmeester, om onse hoocheyt en heerlicheit te bewaerene en onderhouden, in alle oloosteren en goidshuizen buljten den steden wende, alwaer hij gewoonelijck is te logerene, alle jaer eens ontfangen werden, met drie peerden en

vijff voetknechten, met eenen bode uuyt onser Cancellrijn van Brabant, als hij dien behoef . . . en dat om te visiterene oft daer eenighe keuren en breucken gevallen waeren; en selen aldaer moegen leijsten twee nachten ten lancxen . . . tevreden sijnde mitten proeven voer heure peerden, gelijk men die in der herberghe gheeft. *Rekenk. v. Brab.* reg. 137 fol. 301 (1515).

LEISTING (Leystinge), zn. *In leisting gaen*. *Ter nahoming eener belofte, of voldoening eener schuld, in gijzeling gaen, d. i., of wel, vanwege den schuldeischer, hij zelf, of zijn lasthebber, in eene herberg gaen verblijven, op kosten van den schuldenaar; of wel, vanwege den schuldenaar, ook persoonlijk of bij vervanging, en op eigen kosten, totdat aan die belofte of schuld voldaan zij; fr. aller en étagé, pour satisfaire à une promesse ou à une dette, c. à d., ou bien, de la part du créancier, aller lui-même, ou son mandataire, dans une auberge aux frais du débiteur; ou bien, de la part du débiteur, aussi personnellement ou par remplacement et à ses propres frais, jusqu'à ce qu'il ait été satisfait à la promesse ou à la dette*. Nijhoff, *Gedenkw.* v. Lijgen I 44. 128. 173, *intrare ad jaendum*. Schiller u. Lübben lestinge, leistinge, *Geiselschaft, Einlager, obstagium*. Grimm Leistung 4), *haltung des einlagers, obstagium*. Zie Noordewier, *Nederd. regtsoudh.* blz. 270, en ons GISEL. || En soe waer die bruecachtghe, binnen acht daghen nae dat zij van des ammans weghen gemaent en versoect waren, die brueken niet en betaelden, soe sal die amman moeten, sonder vertrack, op hem teeren en leysten, gelijc men op de assijeneren pleegt te doene, als si in gebreken syn van der stad assijen. sonder verdrach of verlaet. *Statut v. Brussel v. 1383, Belg. mus.*, X 102/103. Tot borgen voor de betaling . . . worden aangewezen 12 „eibare lude“ N N . . . die zich verbinden . . . op eerste manenisse „van deken en kapittel“, in leystingen te gaen bynnen der vurg. stat van Herok, in eyne eirsame herberginge, en alda te bliven liggen leysten in rechter leystingen, op hunnen cost en schede, sonder danne te scheiden oft van der leysting op te hauden, den heren vurg. en zullen teerst syn genalich genoegh geechie. *FRANQUINET, Kapittel*, 196 (1424). Voertmeer, was noch verredent en gheloeft: waert dat sake, dat Woutere van den Broeke voers. die voers. thien guldenen erfrinten voers. ten voerscr. scoudaghen, van jaere te jaere, niet en betaelde, soe mach Jan van Rummene oft een seker bode, te Lintere comen metten briefve voers., en in een herberghe met eenen perde rijden, en daer verteren en verleysten allen daghe vier oude groeten, tot aen der tijt dat Woutere van den Broeke voerscr. sal betaelt hebben die voers. thien guldenen erfrinten, en den cost van der leystinghen voers. *Schep. v. Nederlinter*, 8 april 1455. *Item Brab. Yeesten* II 608 (15 sept. 1364); O *Liège* 11 dec. 1500 a. 43 en 27 juni 1577 a. 67, *Hasselt*.

LEITIER (Leytier), zn. o. *Lijkwagen, fr. char funebre*. || En die voirs. baenroiten selen gaen beneven dleitier, in wedsersiden, en hoere hande aen teleet houden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 158 (177). Dit sijn die ghene die bi den leytier [var. leitier] gaen souden; item, die twee rossen in dleitier selen gecleedt sijn mit swarten. Ib. (Waar-schijnlijck ter gelegenheid van het overlijden van hertog Antonia, 25 oct. 1415).

LEITIERBOOM, LECTIERBOOM, (Leytier—, lay-tierboom), zn. *Thans latierboom, stalboom, fr. barre d'écurie*. || Omme iij stile in den groten stal, int

voirhof van der Borch, daer die leytierboeme in hangen. — Heinricke van Oeteren, den zeelmakere, van nuwen kempenen zeelen in de voirs. iij stalle, daer die voirs. laytierboeme met ghehanghen sijn. *Rijkarchief. Reken. d. domeinen te Loven 1404.* Geordonneert dat de compagnie van den capitayn de la Salle sal worden gheleegt op de Casteelplaetse, in de stallinghe van..., deselve daertoe accommoderende, soo van kribben, lectier, boommen [*l. lectierboommen*] en andersints. *GÉNARD, Antw. arch. V 362 (1584).*

LEITSMAN (Leeds—, leetsman), zn. m. 1) *Aanvoerder, bevelhebber van een leger, fr. commandant, chef d'une armée.* Kil. Leydsman. *Daz dactor.* || Dabt mach maken leedsman van sinen heere wien so hi wille, en de scoutete moet mede varen alsoe scoutete en hebben gelyck andren mannen. *Oork. 25 febr. 1252 a. 5.*

2) *Aanbiter, opstoker en aanvoerder van eenen misdadigen aanslag, fr. instigateur et meneur d'un attentat criminel.* || Zoo wye assaut doet by daeghe, met wapenen ofte met gemeenen raede, en dat ter kennesse van schepenen compt, den leetsman is schuldich... *C. v. Desseldonck a. 27. 28.*

LEIWECH. Zie WECH.

LECK, bn. Leck van schepe, van zeevaarders *wier schip lek is, fr. navigateurs dont le vaisseau a une voie d'eau.* || Tenware dat deselve bootgheessen, schipknachten, ofte anders, by tempeeste van onweder, leck van schepe zijnde, ... den schipper assisteerden, by daghe ofte by nachte. *Pl. v. Vl. 19 jui 1551 a. 19; I 389.*

LECKHEIT (L—eijt), zn. *Lek, fr. voie d'eau.* Kil. Le ke. *Rima.* || Als men door vreesse en vervolgen van den vijant oft seeroovers, oft oock door tempeest, leckheijt van den schepe, ... metter schip eenige reede oft havene moet inloopen. *C. v. Antw. compil. IV viij 94.*

LECKERKEN, zn. o. *Melkbaard, fr. blanc-bec (?).* || Op dezen tijt verrachte een jonck leckerken van omtrent 15 jaeren een meysken van omtrent ses jaeren, en wiert terstont ghevanghen. *Belg. mus. VIII 424 (1586). Vgl. LECKSPET.*

LECKSEL (Lecsel), zn. *Legsel (?).* || Wie yemans lakene opter hallen, oecht van der hallen, stripen oecht lecel uitanede, souds ghelden xxx s. *Kb. Lakeng. Diest, 1333, Wolwerk a. 78.*

LECKSPET, zn. *Lichthoofd, fr. étourdi.* (Dit w. wordt nog in denzelfden zin in de gemeene volkstaal gebruikt, zegt Cannaeert). || Segghende eene vrouwe van eere te wesen, en dat de gebueren haer accuserende alle jonghe lekspetten syn, en d'oude gebueren van haer sulcx niet en segghen; en dat sy liever int vier ghaen soude, dan met tooverie ommegeen. *CANNAERT, Bijdragen 218 (1601). Vgl. LECKERKEN.*

LELIAERTS. Zie CLAUWAERTS.

LELIAERTS (Lely—) of LELIEN. *Eene silvoeren munt te Doornik geslagen in de 14de en 15de eeuw, fr. monnaie d'argent frappée à Tournai aux 14e et 15e siècles.* Heylen, *Antwoord 4.* Galliard *LELYE PLACKER.*

LELING, zn. (?). || *Ibidem census in feno. Summa de feno IV leling, valent communiter omnibus annis xxiv sol. circiter. Notandum quod... 1 leling feni [valef] vs sol. VAN LOKEREN, St-Pierre, blz. 400, nr. 896 (1281).*

LEMEN, zn. mv. (?). Zoo heet men hier *de naalden der sparreboomen, de oliemen van den visch, de splinters van het elas, enz.* (Zie ook De Bo en

Schuermans), fr. *les épines du sapin, les arêtes du poisson, les chènnavottes du lin, etc.* Kil. Leme. *lovan. j. vlieme. Spina, arista piscis. Leme. fland. Acus, palea, purgamentum lini: festuca.* || Dat niemen die binnen schependomme woent, doe bruwen of selve bruwe, of loeghe, of bat heete, of ander water, met lemen, bi nachte. *Auden. meng. I 320, K. v. d. brande.*

LEMENT, verkeerdelijk voor LEMMET, *Lampesit, wiek, fr. mèche.* Kil. Lemmet/lembindt. *Ellychnium.* || Een gheheele pype brandtolie metten lemente en lonten daertoe dienende. *Auden. meng. IV 254 (1580).*

LEMMEL, zn. v. *Lemmer, kling, fr. lame.* Kil. Lemmer/klinghe. *Lamina.* || Van Coppin, den pape, van 1 wonde die up hem leide Pieter van der Haghe met eere lemmelen van eenen messe, ontfasen xvij s. *Raken. baljuws. Gent, rol 1720 (1364/5).*

LEMMER, zn. m. *Zwoorigheid, fr. difficulté, embarras.* Kil. Lemmer/lammer. *vetus. Impedimentum.* || Zo [*nl. Richildis van Vlaanderen*] dede met harer gierichede en met haeren fellen regemente, dat se dat soete paradys van Vlaenderlant brochte in zwaren lemmere van groter orloghen... *JAN v. DIKMUDE 16.*

LENE, zn. v. *Thans verouderd. Leuning, fr. appui, dossier, rampe, garde-fou.* Kil. Lene/leyn. *Fulcrum.* || Alle plancken over grachten ofte beken moeten ten minsten breet syn eenen voet, en dicke dry duymen, en daeran eene lene. *C. v. Aalst x 24. It. C. v. Bergen-op-Zoom xix 60; C. v. Dourne 1612 a. 436; Martinez 143; Regl. edif.-meters 16 jan. 1750, III 14; Kb. Lakeng. Brugge, Vaerwers 109.*

LENSEN, bw. *Betalen, geld storten, fr. payer, verser de l'argent.* Kil. Lensen/lentsen. *vetus. Solvere.* || Dat van nu vort de cleercken van de voochden niet lensen en zullen eeneghe penninghen van den hoyrie in sterfhuusen daer ghediede in deelen, ... het en zy... *C. v. Auden. 2de d. 166, ord. v. 1501 a. 18. En zullen de pennynghen lensen in handen van den ontfanghere van der stede. Ib. 167 nota.* Zie by De Bo LENZEN en UITLEZEN.

LENZOENEN, bw. || De beste drooge harynck, al ghenesoent en ghepackt in fustagen en tonnen. *Pior, Chron. 476 (1573).*

LEPEL, zn. 1) *Keukengereedschap. Zooals thans, fr. cuiller.* Kil. Lepel. *Cochleur.* || Oen behort ter cleenre tolne die tolne van houtine scotelen, van houtinen nappen, van houtinen lepelen, van casevaten. *Kleine tol te Brugge 1269.* It. noch vj silveren lepele van eenen slaghe, en twee andere lepele van eenen fastoen. *Inv. daken Dancels te Diest 1483.* It. vj silveren lepelen met guldenen ertberen cnoppen aent dinde, waghen i merct ii once. It. noch vj lepelen, die inden overgolt, waegen vi oncen. *Inv. Mr. Van der Halst te Diest 1489.* (Het schijnt dat de silveren lepels bij de hoogere standen niet zeldzaam waren; men vindt er 9 bij pastor Jan 1377; 12 wegende over de 4 mark bij kan. de Bliagies 1386; 9 bij zekere juffr. Scilders te Brussel 1389). It. vi tennen lepelen. *Inv. Van der Halst* (welke in den inv. niet vermeld zijn, maar wel in de verkooplijst). Een silveren lepel, tot een oncie. *C. v. Antw. 1582, t. 41 a. 103, Stadsvoordeel.* — Drooplepel. *Druip- of besproei-lepel, fr. cuiller à arroser. Ib. a. 100.*

2) *Graanmaat, fr. mesure de grains.* || *Item habet Elemosina communiter cum mich in coquina... III lepele pisarum.* VAN LOKEREN, *St Pierre* nr. 896 (1281). 50 lepelen van het korenhuys maken 1

sister Brussels. *C. v. Brussel, Maten en gewichten.*

LEPEL, zn. m.; ook LEPELRECHT, zn. o. *Lepelrecht, te Brussel het recht om van elk sister graan éenen lepel te heffen, fr. droit de louche, le droit de lever la quantité d'une louche sur les grains, à Bruxelles.* (Henne et Wauters II 618). — Zie hierover ook, voor Gent, de Fr. en Br. *Gent* III 160; voor Aalst, de Gesch. dezer stad door dezelfde, IV 70; *O.-P.-B. austr.* 28 mei 1704; I 518, en *Rekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 168 v°. — Lepel (P) aan den wijzer van een uurwerk, het uiteinde (?) fr. *cuiller (?) à l'aiguille d'une horloge, son extrémité (?)* || Willem de Mantelo, van eenen lepele an de wysere [nl. ter orlogen] te leveren, xx sch. par. *Auden. meng.* III 447 (1530).

LEPELSTICK, zn. *Zeker grof geschut, fr. sorte de canon (?)*. || XII busschietersoldaten met musketten en callibers, XII lepelsticken, met noch andre steensticken. *Pirot, Chron.* 701 (1689).

LEPROOS. Zie LASARUS.

LESEN, bw. 1) *Afsnijden, afschoppen, fr. couper.* Kil. *Lesen / plucken. Legere, colligere, carpere, demetere. K. auct. Cuillir, faire cueillir.* || Dat nyemandt wissén, theen noch bandedoeden ofte peertsen en lese, die ghewassen syn elders dan up tynne. *C. v. Brugge* I 221 (1552).

2) *Plukken (fruit), fr. cueillir (des fruits).* || Als min vors. joncvr. haer appelen sal doen lesen, so moet de vorn. pachter haer leenen i of ii leersers, die hemlieden sullen helpen. *DE PR. en BR. IX Dourle* 9 (1450). Prescriptie van iij daigen loopt tegen ...; insgelijcx oic tegen dengeenen, die in eens anders hof oft erve zijn appelen, oft vruchten dairinne gevallen, lesen oft rapen wille. *V. d. Tav.* 328 v°.

Lesen den brief (namelijk den schuldbrief). *Wijze van rechtspleging, te 's Hertogenbosch, in sake van verachtende renten, cijnsen en pachten, fr. donner lecture de la lettre, c. à d. de l'obligation, forme de procédure en matière de rentes, cens et fermages arriérés, à Bois-le-duc.* || Als jemant, hebbende renten, chynsen en pachten ..., daerof de vervallen termijn niet betaelt en is, compareert voor schouteth, in teghenwoordigheyt van dry oft meer schepenen, en doet sijne brieven aldaer lesen, ... soo verre den debiteur gedaecht oft geintheimeert te hebbene, en deselve brieven gelesen weesende, verkrijgt alsoo daerof vonnisse, ... *C. v. 's Hertogenbosch* XXI 1. 2. — Brieflesing. *ib.* XXII 1; XXIII 1.

LESER (Leeser), LESEER, zn. a) *Wijnleser, wijnleesster, fr. vendangeur, —cuse.* Kil. *Leser / plucker. Legulus.* Wijnleser / wijnplucker. *Vindemiator.* Zie LESEN. || Opten selven dach XCIII onder leesers en leeseren, die den vors. wijn leesen en afsneden, elken opten selven dach xv s. sdaechs, valet te gader LXXVIII lb. viij s. *Rekenk. d. domeinen te Loven* 1408. — b) *Leserse. Wolplukster, fr. épilieuse de laine.* || Item, dat ghene nopperse noch leerse wol wempelen noch ballen en sal, noch oec vercoopen en mach ... *K. Lakeng. Brussel* 1864 a. 2. Zie LESEN. — c) *Leser van korenaren. Nalezor, dial. oogster, zanter, fr. glaneur.* || Alse men de canteren zaît, dan es des selven [nl. des meiers] dienst van zade te ghevene, en de lezers te wachtere in den houst. *VAN LOKEREN, St-Pierre* nr. 26 (134 E.).

LESSCHE. Zie WAPEN.

LESSCHEN (Lessen), bw. *Eens kaars. Die wisdoem, uitblazen, fr. (une chandelle) l'éteindre, la souffler.* || Zoe wij [wie] een kermis uutblaest oft II.

leest metter nacht in een geeselschap, daer twist begonde, om quaet te doen, hij sal gelden thien marck, ... En gesiede daer cracht, dootlach of ander mesdaet, daer nijmant en woerde aff bedragen en verwonnen metten rechte, zoe sal men den ghenen, die de kerse leede, houden verwonnen. *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 69.

LESSEN, zn. mv. *Gekozen stukken uit de h. Vaders en de h. Schriftuur, deel makende van den goddelijken dienst, fr. morceaux choisis des saints Pères et de saintes Ecritures qui font partie de l'Office divin.* (Maigne d'Arnis v°. *LECTIONES*). || Item, sal doen celebreren een outvaert met ix lessen over de siele van ... *C. v. Auden.* 2de d. 402. *Verzoening over doodslag* 1593.

LETBRIEVEN, zn. mv. *Brieven van eenen pastoor, die de jonge lieden noodig hebben om in een ander parochie te trouwen (J. F. Willems), fr. lettres d'un curé dont des fiancés ont besoin pour se marier dans une autre paroisse.* || Van alderhande vervallen rechten, offer en ghewoenten derselver kerken van Nispen, als van ..., van bruden te trouwen, van letbrieven, ... *Belg. mus.* II 162. Item, sal die personen hebben van letbrieven, als brudegom of bruyt willen trouwen buten der prochien van Nispen, drye oude grote, en gheen hantsecoen. *ib.* 164 (1421).

LETST, LET, bn. *Laatste, fr. dernier.* Kil. *Letste / laetste / leste. Ultimus.* || De achterstellen van renten, ... en cheynspachten boven de seven leste jaren worden ghehouden voor ghesprecebeert en ghequeten. *C. v. Cassel*, a. 241. Costen die hem [nl. den overledene] behoeft hebben in syn leste sieckte. *C. v. Belle* ix 27. (Aldus in de uitg. der kost. v. Vlaanderen in folio. *Gent* 1664; doch de oorspr. uitg. in 4°, van Cassel, *Gent* 1618, en van Belle, *Iperen* 1683, hebben letste en niet leste).

LETTE, zn. v. *Lichamelijk gebrek, krankheid, fr. infirmité; indisposition habituelle.* Kil. *Lette. vetus. Impedimentum; letsel, impedimentum, .. vitium.* || Als sy campvast syn, so wyet men hem vuerst XL daghen om te leerne campapel. En ware enich ghewont, of hadde ziechede, of andre lette, dat hi bin dien ghenese en hem helpe. *Jus. feud. flandr. vetus.* c. 72. — Om onze verklaring van het w. beter te staven, meenen wy hier de aant. des uitgevers, getrokken ex Jano Bottelgier, *Summa rural.* c. 75. a. 8 te moeten overnemen: „so en mach noch en behoert te vechten in campe van batalie — geen man onmachtich synre leden, speciale van leden principale, ghelyc van horen, van ghesichte, van arm, van hande of van voet, of van siecte caduque.” *It. C. leenhof Burcht v. Brugge* a. 70.

LETTELIJCK (Lettelick), bn. *Die aangehouden mag worden, fr. qui peut être arrêté.* || Tot anderstont sy hetselve pandthuys gestelt sullen hebben, worden haerlieder personen vanghelick en lettelick. *C. v. Veurne* III 1.

LETTEN, bedr. en onz. wkw. I. BEDRIJFEND. — *Aanhouden, fr. arrêter.* || Waert dan men enigen portere of portersse binnen den merograefscapen rasteerde of lette, van broken of van scaetculde, ... *Kb. v. Antw., Onde rechten* a. 6. Daer men se [nl. ribauden, enz.] vonde, so sullen se officiers, elc onder hem, ghehouden werden te lettene en vangene, en die te doen pugnierne by geeselsne, bannene oft andere pugnitie. *C. kast. Iperen* a. 122. De prochianen selve sullen vermoghen de schepen en 't goet daerin te letten en arresteren. *C. v. Veurne* XXXVIII 4.

II. ONZIJDIG. — *Toeven*, fr. *tarder*. Kil. Letten. *Morari*, *manere*. || So wat vreemde munte die wiasseler coept, dat hij die stappans ontwee snijde, zonder letten. DE PAUW *Vgb.* 78 (1360); *id.* 12 (1338). Dontfanghere sant sinen knecht terstont omme mer vrouwe van Maegdendale, haer scrivende dat sou commen soude sonder letten. *Maegdendale* 33. Deagelycx is hy ongehonden, die tot zynder besuddingen, hemselven verweerende, iet doet, zoe verre hy dat terstont sonder letten doet. V. D. TAV. 86.

LETTENIS (L—esse), zn. 1) *Ongenoegen*, *hindernis*, *kwelling*, fr. *ennui*, *empêchement*, *embarras*. || Soe ne sal noch en mach mijn here Woutre, noch sijn hoir, doen binnen den hove noch regiment vorseit, noch in weghen voer de huse, bi denwelken si doen despijt ochte lettenesse ane thuus ochte ane de kerke. *Oork.* 28 aug. 1292; de fr. tekst heeft *despit ne grevance* (La Curne Gre-vance: 1^o. *Ennui*, *chagrin*).

2) *Beletsel*, *reden van beletsel*, *reden om zijne geloofte niet te houden*, fr. *empêchement*, *motif d'empêchement*. || Eñ waert dat den lande, oft ons, oft eeneghen van ons, oft... eneghen commor oft last toequame oft geschiede... om deer vorz. saken wille, soe geloven wi elc den anderen dien commor eñ last te helpen wederstaen met onsen live eñ goede, eñ met al onser macht, sonder eneghe lettenesse oft arghelist daerinne te sueken oft te doene, in eenigher manieren. *Brab.* *Yeston* II 474 (8 mrt 1854).

LETTEREN, zn. mv. Lombaertsche letteren. *Romeinsche schrijffletters*, fr. *lettres lombardes*, *écritures romaines*. || Andries seegt tegens Dierick: dat hij onderheeft eenen boek van rechte, gedeckt met sulcken leere, in Lombaertsen letteren gescreven. V. D. TAV. 41 v^o.

Lettervorm op de munten, fr. *caractères d'écriture sur les monnaies*. || Deze vorm, namelijk de oud-Duitsche, of zoogenaamde Gothische, ook wel die der monniken genaamd, gaat, onder de regering van keizer Karel V, in de verschillende gewesten, tot den tegenwoordig gebruikelijken lettervorm over. V. D. CHJIS *Hertogdom* 12.

LETTERWIJS, bn. *Berooven in de letteren*, zegt van Dale, doch outtijds ook gebruikt voor dengene die „lezen” kon, fr. *anc.*, *sachant écrire*. || Dat, nae recht, nijemant en behoirt advocaat te zijn hij en zijde letterwijs, dat te seggen: hij en can lezen; al waert dat hij andersins goede wetentheijt van exercicien, van experiencien dairaf hadde. V. D. TAV. 321 v^o.

LETTRAIGEN, zn. mv. *Geschriften in 't algemeen*, inz. *wettige bescheiden*, *titels*, fr. *des écritures en général*, *portio. des documents légaux*, *des titres*. La Curne Lettrage, lettrage *écriture*, *titres*. || Den greffier voor 'tschrijven, collationneren eñ authenticquieren van eenighe lettraigen, van de zijde iij. a. paris. C. v. *Auden.* 2^{de} d. 418 (1619). Sentencien of condempnatie van leverynghe van juwelen, lettraigen eñ andere zaken... C. v. *Gent* VII 9.

LETTRE, zn. v. *Brief*, *handvest*, fr. *lettres*, *chartes*. || Eerst eene lettre beoeghelt metten groten zeghel van den coninc Philippe van Frankrike. C. *stad Brugge* I 270 (1297).

LETTRENE, Latrine (Latrein, letryne, lettryn, letrine, lethorine, litrine), zn. o. 1) *Lessenaar*, fr. *pupitre*. Maigne d'Arnis. *Litrium*, *id. g. lectrium*... *latrin*, *grand pupitre d'église*; *ol. latrin*, *lectrum*, *lettrin*, *lectre*. La Curne *Letrin*,

latrin, *lettrin*. || Vijf ellen groens lakens... omme mede te deckene de siege van scepenen ende tlettryn... vj £ VIII s. It daertoe besteedt xxxvj ellen zarkens lints... XIII s. It. daertoe ghedaen 13^o vertoende tachen eñ 13^o zwerte naghule... v a. *Staderek. Ninove* 1475. Eerst, zo hebben ghecocht geweest t'andwoorpen, bij Janne Suyt, acht sticken scrijnhouta, om tlatrijn eñ den zetele [verder siegen] up tcepenhuys, tatie XII s., es III s. lib. xv s. 1^o. 1502. fol. 24. tLatrein. 1^o fol. 25 v^o; anegaende den nieuwen contoer eñ den zetele, fol. 25 v^o.

2) *Schrijfkamer*, *griffie*, *kantoor*, fr. *greffe*, *bureau*, *comptoir*. || Sal voort elc van den viij provizeers voorseit ghehouden wezen, up sinen eed, over te bringhene elcx sondaeghs ten litrine of andre beoherlike plaatsen, daer de deken oft sine provizeers eñ de clere vergadert zijn sullen, alsulke personen, bi naemen eñ toenamen, als binnen elker weke in zijn prochie sterfven ofte huwen sullen, guldebroeders ofte guldenusters wesende. DE PR. en BR. *Gent* III 586, Stat. St.-Sebastianagilde 14^{de} E., a. 4; *id.* a. 5. *It. C. v. Auden.* XVIII 7; XXI 20; 2^{de} oah. *prim.* VII 14; 2^{de} d. *Ord.* 1501 a. 17 blz. 166; 1590 a. 1. 2. blz. 268. Ten lethorine. C. v. *Gent* II 287.

LEUGENSTROOPEN, LOGENSTROOPEN (Logenstreepen, leugenstreepen), bw. Kil. Loghenstroopen / loghenstraffen. *Arguere sive insimulare mendacii*. K. *anc.* *Reprendre de menterie*. || Van logenstrepen. Dats te verstante, wie anderen logestreept. K. v. *St.-Pieters-Leuw* 1284 a. 1. Wie anderen loghenstreept. K. *mark gr.* 1292 a. 1. Wie den anderen logenstreepte. K. *ammanie* 1292 a. 1. Wie en anderen loghenstreept. K. *meierij Loven* 1312 a. 1 (K. v. Nijvel 1312 *Quiconque Louvre dément*). Die gene die iemandt met woirden injuriert, oft logenstrop. C. *leenh. v. Befforen* 1615 a. 2. Die iemandt leughenstrop. K. en br. v. *Sant-hoven* 1665 a. 9. Logenstrop. C. v. *Antw. comp.* VI j 36. Logenstrop. C. *gr. Loon* II 469, *Reckheim*. LII 17.

LEUGENTALICH, bn. *Leugenachtig*, fr. *mensonger*. || Dat inegelycx valsch en leugentalich is. *Stadsarchief Dissl, proces Schout § Speelmans* 1697.

LEUGENVIER, LUGENVIER, zn. Bedoelt men hier vuren in de koude dagen aangeleid door houtkappers of zagers? || Eñ in stadt eñ plaetse van den voirs. vier bercken, af te huwen buecken eñ bercken, zomwile xv, xvi oft xviii, eñ onderwilen meer, maer zelden min; eñ wordden oic vele luegenvieren gemaect als men nyet en jaigt, te weten op vier of vive diversche plaatsen, dwelke is eene eeuwelycke verderffenisse van den voirs. onsen busasche. *Rekenk. v. Brab.* reg. 187 fol. 36 (28 juli 1516).

LEUGENWERCK, zn. o. *Een licht gebouwd werk*, *een bouw van weinig waarde*, en, als het ware, *een voorloopige*, *provisoire bouw*, fr. *bâtisse légère*, *construction de peu de valeur et, pour ainsi dire, provisoire*. Kil. Loghenwerck. *Opus fictitium*, etc. || Corts daernaer [nl. na 't afbranden van het vleeschhuus] sprack een, als de wel gesinde, Dat hy wist een huysken van cleynder weerden, En alsoe elck van hem [nl. de beenhouwers] 't gemack beminde, soe wilden sy dat coopen... Eñ cochten 't huysken, al waer 't van sober prijse... — Al was dat huysken niet gestalt tot luegenwerck, sober van timmeringe, weeck en niet sterck, 't Bleef nochtans twintich jaren staende. *Chron. v. Morckten*, 1565, str. 170.

LEUCKE. Zie LOKK.

LEUSINGE, zn. *Lossing*, een zeker recht, fr. *certain droit*. || Henrick Wellens heeft pontpenningen en hofrechten betaelt; pontgelt ses gulden thien stuyvers Brabantgelt, leusinge ses stuyvers eenen halven [Brab]. gelt; hofrechten seven en dertich stuyvers eenen halven. *Stadsarch. Diest, Schep. dorp en heerlijkh. Meldert*, 1 april 1664.

LEUSVERSOECK, zn. o. || Dat men, om te laeten maecken eene voldoeninghe van drye bladeren op een leusversoek, geene reysen maecken en moet ten laste van syne partye. *Stadsarch. Diest, proces stad § Wwe Van Beneden 1673, Diminutien a. 7.*

LEVEN, zn. o. Zoals thans. Gemeene leven. *De leprozen*, fr. *les lépreux* (Gilliodts — Van Severen). || Ooc so en moet negheen sieke gaen bin der stede van Brugge om rente nooh om testamente, nooh om gheene almossene den levende gheene gheheven. — Dat alle dese voornoemde boeten, ... zullen ghebruucken daerof: haerleder beleders teen darden deel, en [de] dekin en ziine heet [eet, bestuurs] tander darden deel, en tghemeene leven tarder darden deel [sic]. *C. stad Brugge*, I 374. 377. *Regl. Lazeris 14de E. a. 32. 46.* — In leven en lijf sijn. Pleonaem. *In leven zijn*, fr. *être en vie*. || En hebben de kinderen oft kintskinderen daerinne taelve recht ... dat henne ouders oft voorouders hebben souden oft gehadt souden hebben indijns sij noch in leven en lijf waren. *C. v. Santhoven 1570 xi 20.* — In menschelijken leven geweest sijn. *Overleden zijn*, fr. *être décédé*. || Heeft in menscheliken leven geweest Leonard Van den Savel, denwelken is komen te sterven sonder agter te laeten wettig oir oft kindt. *C. gr. Loon II 244, Heerlijkh. St.-Truiden.* — Vrouwen van lichten leven. *Lichte kooien*, fr. *filles de joie*. || Ord. 14 aug. 1459, opte vrouwen van lichte levende, rabaude, putiers, dwelspeelders [dobbelpeelders?]. en ander gebreck. *Rekenk. v. Brab. reg. 183 fol. 99.*

LEVEN, ow. 1) *In leven zijn*, fr. *vivre, être en vie*. *Spreuk*: || Want nae recht een iegelle wordt gepresumeert te leven totdat hij hondert jair oudt is. *V. d. TAV. 44 v°.*

2) *Handelen, te werk gaan*, fr. *agir, procéder, en user*. || Hoedt hij [nl. de rechter] metten gevangen leven sal, indijns deselve gevangene dat feijt niet kennen nooh confesseren en wouden. *V. d. TAV. 162. Met het tegenw. deelw.* — *Spreuk*: || Van so langhen en ouden tiden, dat hi niet levende es, die ghedinkenesse heift van der contrarie. *Rekenk. v. Brab. reg. 131 fol. 33, XVde E.* — Levend begraven of delven. *Dit was nog, tot laat in de middeleeuwen, behalve verbranden en verdrinken, de gewone doodstraf voor vrouwen, wegens misdrijven, om welke mannen gehangen werden of geradbraakt.* Grimm, *Deutsche Rechtsalt.* 694 (*Noordewier 309*), fr. *enfouir vivantes; tel était, indépendamment du bûcher et de la noyade, jusqu'assez tard dans le moyen-âge, le supplice ordinaire des femmes pour des crimes pour lesquels les hommes étaient pendus ou roués*. || Alle die geene diere handadich an sullen siin [nl. aan vrouwenroof], lof in helpen omme dese sticken te vorderne, worden siies bedraghen bi der goeder warede, elc sal sin in mesdaden van 1 lb., en me salne bannen uten lande van Vlaendren vj jaer, oppe galghe es hie man; esse wiif, vj jaer, oppe dien pit levende te delven. *C. stad Brugge I 229 (1278)*. Op den Pool, *ubi fures sive male mulieres vivi fodiuntur*.

Godsh. Brussel v 210 fol. 26 (1320). Oplloop en commotien onder tvolek begaen op de Brabantsehe oorenmerkt, de buytenlieden hun graen afnemende, of op prys naer hun geliefte stellende; verbod van eenige vergaederen of diergelyke conspiratie te maeken, ... op de verbeurte van lyf en goed, en synt vrouwen, die sulc enorm criem geperpetreerd hebben, die sal men levende delven. *GÉNARD, Antw. arch. I 174 (1522)*. — Levende en doot. *Overleden*, fr. *décédé*. || Doen men screef mccccvij, opten xijen dach in oechtsmaent, soe was joncfrouw Johanna van Sympoel, hertoginne van Brabant, levende en doot; en leit ter Vueren begraven. *Pior, Chron. 54.* — Levende hant § Doodte hant. Zie *LEVENDE HANT b*, I 555. *Item C. v. Bladel a. 32; C. stad Iperen XIII 8.* — Van levenden lijve ter doot. *Van leven ter doot*, fr. *de vie à trépas*. || Zonder regard te nemen waer dat dezelve poorters en poorterssen gevaren zyn van levenen [i. levenden] lyfve ter doot. *C. v. Auden. I 474*. Als jemant van levenden lyfve ter doot ghebroocht, ofte by ongeval ... is overleden. *C. v. Broekburg II 1.* — Levende redene. *Geswigen*, fr. *témoin*. || Eist, dat die ghene die de possessie helt [nl. houdt] inkomt omme dien gront te besuccedene dien hi bezit, en hi tooghen can levende redene, hoe hi gherechtelike an den grond kommen es, daer staet hi verwoere [i. verwoerre] en de naeste omme dat te tooghene. *Jus feud. fland. vet. c. 12.* — Alle cathellen, baillen en noten wint men hof [af] bin drien xiiii nachten ... maer mannen ne zullen gheene daghinghe wisen, de heeschere ne can levende redene tooghene, dat hiere recht an heift; want metter daghinghe heift hi den voet up tleen. *Id. c. 15*. Zie ook *ERTUGX*, en *VERMET*. — In sijn levender tijt. *In zijn leven*, fr. *de son vivant*. || Is bij wijlen den voers. hertogen Kaerle, in zijnder levender tijt ..., tot onsen voers. lande van Brabant geannexiert en geveught geweest [nl. dat lant en stad van den Grave, mit den landen van Cuyck en van Oyen]. *Rekenk. v. Brab. reg. 185 fol. 116 (26 nov. 1481)*. Wijlen heeren Jans Van der Bruggen, in zijne levender tyt ridders en scouthet van Antwerpen. *Id. fol. 33 v°.*

LEVENDERLIJCK, bijw. *Levendig, krachtig*, fr. *vigoureux, énergiquement*. Kil. heft Levendigh/levendlick. || Sal oic [nl. de advocaat] in zijnen gedinge luder, levenderlijcker en aerspeliijker spreken dan hij buyten gericht pleech. *V. d. TAV. 321 v°.*

LEVENSLEIJF (Levendelijfe), bijw. *In iems leven*, fr. *du vivant de qn.* || Hetgeene dat de ouders den kinderen levenslyf geven, is bestendig en hoort den kinderen toe, onangesien dat de kinderen uyt hunder ouders magt zyn. *C. gr. Loon II 494, Reckheim LVII 6*. (De uitdr. werd vertaald *aus enfants pour leur entretien corporel*, wij meenen er in te zien *du vivant des parents*.)

LEVENTHEIT, zn. v. *Levendigheid*, fr. *animation*. || En nu, eijlacen! sijn vele der rijke en machtighe coopliden vertrocken [nl. uit de stad Antwerpen], die daer een groote floracie, leventheit en winninghe in de stad plochten te maken, als in een ander Tyrus. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden. IV, 318.*

LEVER, zn. Zoals thans, fr. *de foie*. || Lever van vissche, een pijp iv¹/₂ gro. Een ame lever van vissche 1¹/₂ gro. *Watertol 1540.* — Lever sonder sout eten. *Utdrukking toegepast op onserlijke ambtenaars, die zich aan onderslaan van gelden plichtig maken, en ontleend aan de gelijkenis der kleur van het goud met die der lever (?)*, fr.

manger du foie sans sel, expression appliquée à des fonctionnaires malhonnêtes, qui se rendent coupables de malversations, et empruntée à la ressemblance entre la couleur de l'or et celle du foie (?). || Anno mccccxxvii wordt Humbercourt, te Ghendt, en die cancelier Hugonet onthoofd, omdat zy lever zonder zout geten hadden, met noch heer Jan van Melle, riddere, op eenen witten donderdach. PIOT, *Chron.* 45. Zie ook de Pr. en Br. *Gent* I 287. — **LEVER-eters**, fr. *mangeurs de foie*. || Anno Domini xiiiie en xxxii, doe was in Vlaenderen een groot beroerte om de nieuwe munte, en sonderlinghe in Ghend, dat men in dat goud soude verliesen den derden penninc; en hierom was in Ghent grote murmuracie want de wevers lieten haer weere, en het ghe-meente liep ter wapenen, en zy seyden en zwoeren „by den wonden en daermen“, zy soudens de lever-heters vermoerden. JAN v. DIXMUDR 310. — Als superl. Levendst, bn. *Klaarst, blijkbaarst, fr. le plus évident*. || Wie schoonst en de levendste maechsibbe prouft met meest menichte van persoonen, oudders, winners noch verliesers in de sake, noch suspect den partijen, die staet up de schoenste mate. C. v. *Aalst* 340 a. 22 (15de E.).

LEVERIJ. Zie **RELLADE**.

LEVEREN, LEVERING. Procedure bij levering. *Vorm van rechtspleging in zake van uitwinning voor verachterde schuld, fr. procédure par livraison, forme de procédure en matière d'éviction pour dette arrêtrée*. Zie C. v. *Antw.* 1545, VI 16 en volg.; C. v. *Duurse* 1612, titel VI; C. v. *Hoogstraten, Turben*; etc., en **UITWINNING**.

LEVERSMOUT, zn. *Traan*, fr. *huile de baleine*. Kil. *Levermout, Arvina* etc. K. aut. *Graisse, sein doux: ou graisse de poissons, et notamment du foy des baleines*. || Traen ofte levermout. De ametonne vijf gr. *Tot te Antw.* 1623.

LIBEL, zn. o. 1) *Libel, schrift bevattende den eisch van een aanlegger, fr. libelle, écrit contenant la demande, la prétention, les conclusions du demandeur*. — *Exploit d'ajournement, qui contient le thème et libel; c'est à dire qui contient par écrit la demande, le fait, les fins, conclusions et moyens du demandeur*. De *Laurière* v^o. **ADJOURNEMENT**, La *Ourne Libelle, libels*. || Al eest soe, dat in den gecreven rechten een libelle veele bediedenissen heeft, want het bijwijken genomen wort voere een geschrifte van diffamacien, bijwijken van wittebroet (?). bijwijken voir een cleyn boecxken, soe wort een libel alhier, in dit boeck, genomen voir eenen heijlsch en aensprake des aenleggers gedaen in den gerichte bij den solempnityten van rechte. V. D. *TAV.* 41 v^o. (Naar *Bouteiller, Somme rurale* blz. 206, werd het kenmerk des libels samen gevat in dit paar verzen: *Quis, quid, coram quo, quo jure petatur et a quo, Recte, compositus quisque libellus habet*). Prescriptie van xx daigen loopt tegen dengeenen die, ontfangen hebbende dat libel oft aensprake van zijnen adversarijs, en dairup dach en raidt genomen heeft, en binnen den voirs. tijde niet en coempt zeggen weder hij dingen wille oft nijet. *Id.* 328 v^o. Conclusie oft libel. C. v. *Duurse* 1612 a. 290.

2) **Fameus libel**. Zoocals thans het enkele libel, *smaadschrift, fr. libelle, écrit diffamatoire*. || Dat nyemandt, .. hem en sal vervoorderen eenige pro-posten, woorden, schriften, referenynen oft fameuse libellen uuyt te geven oft te stroyen, die tot calumpnie en lasteringe van de actien en ordinancien van de voors. Magistraten, Colonnellen, .. soudens mogen strecken. *GÉNARD, Antw. arch.* IV 245 (1585). Libel oft billet fameus. *Id.* I 252.

LICHAEM, LACHAME, zn. m. a) Zoocals thans *lichaem, fr. corps*. Kil. *Lichaem. Corpus*. || 't Goed commende van harer siden, .. en daertoe al dat tharer cameran, tharen bedde en tharen lachame toebehoerde, .. C. *stad Gent* I 580 (1281). *Id.* C. *stad Brugge*. K. v. 1291 a. 18. — b) *Persoon, fr. personne*. || Naer de costume van Aelst, .. zo ne mach een man niet belasten den lichame van sine wive. C. v. *Aalst* 272.

LICHAEM, zn. m. *Buikloop, fr. diarrhée*. Kil. *Lichaem. vetus. Alvus*. Licht lichaem: *citis alvus*. Kood lichaem. *Dysenteria*. || De grave van Namen, up dien avontstont, nachts na Sente-Denisdach, als hy zeventien weken wel nalincx in den Steen ghelegghen hadde, hy veinade hem heb-bende den lichame, en hy ghinc dickent en ghe-tydelyc ter stille, om te wetene of mer Jan van den Doerne bereet was om hem te secoursene en hem te helpen uuter vanghenese; .. De grave Jan van Namen, hy [veinade?] al te zeere den lichame haestelyc, hy bat den steenwaerdere dat men dien nacht de stille niet sluten en zoude voer de thien huere voor der middernacht. JAN v. DIXMUDR 198.

Lichamelijck geselschap. *Vleschelijke om-gang of gemeenschap, fr. commerce charnel*. || Drie souvereine verbuerten sijn daer elo man jeghen sinen heere bi faiten sinen grond mede verbueren mach ... Dandre es dat hi lichamelic geselschap hadde met zijns heeren oudsten hoire [nl. dochter], oft met sinen wetteliken en kerstelioken ghesel-scope (nl. echtgenoot). *Leenr. v.* 1528 (*Burcht v. Brugge* XVIII). *Id.* C. *stad Brugge* I 378, *Regl. Leprozen* 13de E. a. 25 ligamelike mesdachich, en a. 28 ligamelike mesdoende. Zie **VERDAM GESELSCHAP** 9 en 10, en hier hoogerop **GESELSCHAP** 5 en 6.

LICHES, zn. mv. *Ramen, waarop de lakens uit-gespannen worden, fr. châssis sur lesquels on étendait les draps*. || *Gherelmus* [—linus?] de *Novo domo* [nl. van Nuwenhuise] *tenet de duce, apud Overmoelen, xxxi liches, dictas ramen, cum stadiis seu mansuris*. L. *GALERLOOT, Feudataires* 60 (14de E.).

LICHTAVONT — **Lichtdach**. Vóór licht-avont of lichtdach. *Eenen dag of eenen nacht, fr. un jour ou une nuit (?)*. || Het sijn borgeren van Diest oft ondermaeten van Caggevinne, soo wiet beliest schapen te meesten, sal elok, hoeft voor hoeft, xv schapen of de gemeyn broecken drijven henselven toebehoorende, en nijemant anders, soe-verre deselve schapen voor lichtavont oft lichtdach onder Diest oft onder de bancke van Caggevinne geweest en gehouden sijn. K. v. *Caggevinne*, ord. 18 apr. 1542.

LICHTBAER, bn. Van eene inbeslagneming. *Kunnende gelicht worden, fr. (d'un arrêt) qui peut être levé*. || Alle civiele arresten sijn lichtbaer onder bequame en suffisante borchtochte. C. v. *Diest*, VZ. x. 6.

LICHTEN, bw. *Panden, fr. saisir*. || Dat de ghesceuteerde zegghen zoude moghen, als dat hy zyn partie ofte crediteur zelve betalen en acquyt van hem lichten wille, zal niet min den amman ghehouden worden .. goet te lichten tot s'daechs daernaer, omme up dat partie binnen middeler tyt zynen crediteur contenteerde, t'zelve ghelichte goet weder te keerene, en indien niet, dat te verroo-pene ter pandenmarkt. C. v. *Broekburg*, VI 7. De ammans zyn ghehouden alle tgoet by hemlieden ghelicht te verroo-pen ten eersten marcktdaeghe ommecommende. *Id.* a. 13.

LICHTEN, bw. De munt. Zie **KEREN** 2).

LICHTEN, bw. Den prijs eener waar. *Dien verminderen*, fr. (*le prix d'une marchandise*) *le diminuer*. || Alle wyntaverniers, die claren wyn hebben, moeten ontsaen als hem schepenen vermenen... En als die wine ontleghen syn, so ne moghen si se lichten no dieren. *Kb. v. Auden.* 1338, *Auden. meng.* I 137.

LICHTEN, bw. Dood wild. *Het oprapen, weg-nemen*, fr. (*du gibier mort*) *le ramasser, l'enlever*. || Soo dickwils eenighe wilde beeste gheschoten, verbeten, oft andersins ghestorven sal syn, niemant en sal die moghen lichten dan onse ghecommitteerde int stuck van de jacht, oft hunne stadthouders, die se in de voorleiden tyde ghelicht hebben. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 40; II, 400.

LICHTICH, bn. *Lichtend*, fr. *lucide*. || Dat ghebot des Heren is lichtich en verlichtet die oghen (*praeceptum Domini lucidum, illuminans oculos*, ps. 18). *Getijds.* 16de E. fol. 17 v^o.

LICHTING, zn. v. *Panding*, fr. *saisie*. || De verthien daeghen gheexpireert wesende, indien partye niet vuldsen en es, zal hy vermoghen executoir te lichten ten laste van den borghe, en die heerlyck executeren en procederen tot lichtynghe en vercoopynghe van syne goedynghe. *C. v. Broekburg*, IV, 6. Zie **LICHTEN**.

LICHTSCHEPPEN, onbep. wijs als zn. o., —ing, zn. v. In zake van dienstbaarheid. *Het ontfangen van het daglicht*, fr. *prise de jour*. || Uuyt possessie van lichtschepene (door eenen gemeynen oft synen eyghenen muer) en can hem nyemant *valide* doen maintaineren int selve lichtscheppen, hoe langhe dat de lichtschepinge oick geduert heeft, sonder ander wettich bescheet daeraf te heb-bene. *C. v. Antw.* 1545, VIII 21. *It.* XIV 1.

LICHTSCHIP, zn. o. *Lichter, lichterschip*, fr. *allège*. Kil. Lichtschip/lichte schuyte. *Navis aetnaria, levis et agilis*. || *Eis prestantes... scilicet ut naves, que vulgo lichtschip dicuntur, conducere non cogantur illis venientes, nisi velint.* HÖHLBAUM 17 nr. 27 (1177). || En oft alsulcke goeden, gelost en overgeseth sijnde in de lichtschepen, .. quamen te verderven, .. — Maer als de lichters aencommen en tachim verloren gaet, .. *C. v. Antw. comp.* IV vijl 127. 128.

LICHTWAERDER, zn. *Klepperman, torenwach-ter*, —blazer, fr. *guet de nuit*. || Aen Jan Mortier, lichtwaerdere en cloeluwere, ter causen dat hy de wachte ghehouden heeft up de voye van de kercke met eene trompille, en alle huere van nacht ghe-trompt den termijn van eenen jare. *REMBRY* I 237 (1584).

LIEFELIJCK. Zie **LIEFELIJCK**.

LIEFENIS (Liefenisse), zn. *Liefelijckheid*, fr. *gracieusité*. || Dat ymant .. om tot eynigen der voirs. ampten en officien voertgesat en gekoren te werden, geworven oft gebeden, gelt, guetdoen, myede oft ander vruntscap en liefenisse gegeven oft geloeft hedde, .. *C. v. Maastricht* 190 (1428).

LIEFKENSDRANCK, zn. *Liefde- of minne-dranc, tooverdranc*, fr. *philtre*. Kil. Liefkenskruid/liefkensdranc. *Philtum*, etc. *K. auct. bravage d'amour*. || By dezer actien [*nl. actio legis Cornelie de scortis et veneficiis*] worden verwonnen en gepunieert alle diegeene die iemende met venyne, met liefkensdranke oft anderen toveryen van ver-giffenissen ter doot brengen. *V. d. Tav.* 60.

LIEFKINTMAKEN, bw. *In de erfenis een kind bevoorreen op het ander*, fr. *favoriser un enfant aux dépens d'un autre dans une succession*. || Nie-mant en mach syn kinderen by pure gifte ver-

schoonen d'een meer dan d'ander, twelck men noempt liefkint maeken. *O. v. Aalst* XI 4; *it.* XX 38. Niemant en mach liefkint maecken. *C. v. Auden.* XXIV 1. *It. C. v. Veurne* XVIII 2; *C. Kart. Iperen* c. 180; *C. v. Broekburg* XII 1; *C. v. Edingen* IX 6; Wielant, *Leenrecht* 54. — Liefkintma-king. || Het [kint] saude, door het fait en de gifte van vaeder en moeder, meerder deel hebben als d'andere kinderen, 'tgonne saude bestaan in eene liefkindmaeking, by costume verboden. *VAN DE VELDE, Annot.* 65 (1786).

LIEFCOECK, **LIEFCOECK** (Lijfcoek, —conck), zn. In het algemeen onze *peper-* of *honigkoek*, fr. *pain d'épice*. Kil. Liefcoeck/lijfcoeck, *fland. holl. zeland. Libum, placenta mellita, dulci-arium, panis dulciarius, nactus panis, mustaceum. K. auct. Pain espicé, pain sucré.* Pepercoeck. *Libum piperatum, nactus panis. Pain d'epice.* De *Synonyma* brengen er, op ver na, geen klaarheid in; v^o. *Dulciarium à melle, farind &c.*, leveren ons: fijnen koek; liefkoek, lijfkoek, leefkoek; kruid-koek; peperkoek; soete koek; seemkoek. *Servilius* (1546) vertaalt *dulciarius*: Een backere van soete en gehoenechde coecken. Plantijn heeft leefcoeck. *Un torteau, ou flan. Placenta; en pepercoeck. Un gasteau poivré. Libum piperatum, melipecta.* Bij Grimm is lebkuchen een soort van *honigkoek*, en pfefferkuchen een *sterk gekruide honigkoek*. Deze taalvorst vermaant ons, dat het eerste lid van liefkoek niet afstamt van ons lief, maar wel van het lat. *libum*, bij de Romeinen een honigkoek, *placenta mellita*, uit melk, seam-olie en honig [ons waars. door de Benedictijners overgebracht]. Was de lekkerkoek in de 13de E. reeds het voor-werp van een jaarlijkschen dienstplichtigen oijns (*Ducange* 1224), hij werd weldra een onvermijd-baar nieuwaarsageschenk voor kleinen en grooten, voor ambtensars en dienaars. Vreemd genoeg, in sommige streken van Vlaanderen en tot laat in de 17de E., werd er den geloovigen die, met Paasch- of Kermistijd tot de H. Tafel naderden, een glas wijn met een stuk liefkoek gegeven (Zie *DE Pz.* en *Br. Gent* III 324). Volgens mijn keukenboek, begin der 16de E., bestond de „slechte (of eenvoudige) peepercoeck uit: grof gezift melk, warmen siroop en water; en de fijn coecken alleens, „doch zonder water, en met „cruyt gember“. Dus de kruidkoek. Wij vonden nergens een bepaald onderscheid tusschen lief- of lijfcoeck en pepercocock tenzij in den *Zeeuweken tot te Antwerpen* v. 1 juli 1623, *Pl. v. Brab.* I 246, waar men achtereenvolgens leest: Cruycken oft kannen, coecken, lijffcoecken, —Coecken, rasp-coecken en pepercococken. || En dat zij [*nl.* noch belleman noch lijkbidster] noch vastelavont, noch paeschvaden, noch lijfcoecken eyschen en selen. *Belg. mus.* VII 302, *Stadsord. v. Brussel* 1360. Dit zijn de coete van den lijfcoeken te Ker-avonde en van den messagiers. Eerst ghegheven Schoenteers Zeghere, messagier van hove, die quam te paerde om sinen lijfcoeke xij. gr. — *It.* ten zelve tide ghegheven Jan Hermans en Gillis den olero, schepenen-garsoene van Ghent, die quamen te voet omme haren lijfcoeke, vijl gr. *Stadsrek. Ninove* 1389. Lijffcoecken. 1 pijpe van iij amen iij gro. vls. — C lijffcoecken 1 gro. *Watertol* 1550. Betaelt van XXVI lijffcoucken en III stopen wijns, die ghedeelt waeren den goeden lieden die ten heleghe Sacramente waeren up den Pasdach xvc lxxvi en lxxvii, alsamen de somme van vii p. i s. iii d. p. — Betaelt van coucke en wijne

van beide de Kerstavonden, die den lieden gheheven was [die ten] Sacramente ghinghen, naer doude costume, de somme van vii s. vi d. gr. DE PR. en BR. X *Bachte-Maria-Leone* 57 (1576); *id.* 63 (1651—1656). *Item*, IX, St.-Martens-Laathem 41 (1394); XIV, *Bassevelde* 26, *Boekhout* iii (16e en 17de E.); de Vlaminck, *Acc.* 29 (15de E.); A. Wauters, *Environ* III 577, en inz. Gailliard, *Glossaire* v° Lyfcoeckbackere. || Dat niemen meer broeds, noch meer lijfcoens dan vi gr. wart, uler port en voere noch en draghe, .. up de boete van x lib, en dbroot en de lijfkoucke verbuert. DE PAUW, *Vgb.* 71 (1358); *id.* 77 (1360).

LIEFEOECKBACKER, LIJFOECKB.— (Lijfcoeckb.—), zn. *Peperkoekbakker*, fr. *pain-d'épicer*. Kil. Liefkoekbacker. *Nastocopus*, etc. K. *aut. ouvrier de pain d'épices*. || Lyfcoeckbackere. Goeyn lyfcoeckbackere (1802). GAILLIARD, *Glossaire* 186. *Domistadium* ... *consigne bonis Petri* de lijfcoeckbackere. *Schepenb. Brussel* 1348. Lijfcoeckbackere. DE PAUW, *Vgb.* 77 (1360); *id.* 95 (1366). Zie Gailliard I. c.

LIEFCRUIT (Liefkruidt), zn. o. *Kleine meibloem*, fr. *caille-lait*. Grimm Liebkraut, labkraut, *gallium*. || En sullen oock [de apothekers] geensints, buyten oorloff van geaprobeerden doctoïr, eenighe vergiften, liefkruyd, sorghelijoke *opiata*, oft misvallen en stonden verwekkende medicamenten aen iemandt uytgheven. *Acad. d'archiol.* 1861 bls. 18, *ord. v. 1641, stad Brussel*; *id.* O.-P.-B. *autr.* 23 sept. 1754 a. 87; VII 382.

LIEFLAST, zn. m. *Last van een schip, dat bekwaam is de Lieve te bevaren*, fr. *laste d'un bateau pouvant naviguer sur la Lieve*. DE PR. en BR. *Genl* II 485.

LIEFSCHAP (Liefscap), zn. *Liefde, genegenheid*, fr. *amour, affection*. Kil. Liefchap, *vet. flam.* *amor*. || En had se yement anders dan hem int herte lief, dat hi haer alsoe vele vrielikere en onghaveynsdelikere tot dien keren soude en hem liefscap toeghen. *Allerkortstb.* 97 (Tauler).

LIEFVROUWKENS, zn. mv. *Eens Geldersche munt*, fr. *une monnaie Geldroise*. || Zekere Rombout Van Kessel, van 's Hertogenbosch, geapprehendeert door den schout van 's Hertogenbosch, Jacop Van Brecht, riddere, als van meening zynde met 22 a 28 hondert guldens in goude croonen en penningen van den besten slaghe te reysene in de Munte van des graven berghes ('s heerenberg), om deselve penningen aldaer te doen smelten en daeraff laeten slaen Marionetkens of Liefvroukens. VAN DER CHIJNS, *Gelderland, steden en heeren*, plaat x nrs. 8. 9. 10. 12. 13. (1562).

LIEGEN, ow. *Verschillen*, fr. *différer*. Kil. Lieghen. *Diffère*. || Uyt de voorgehemelde tafel kan men speuren hoeveel de mate van 'teen dorp teghen d'ander verschilt, .. aenghesien dat tot Steenhuffele, .. de roede ghenomen wordt op 20 voeten, en tot Wolverthem, .. en elders, op 16 voeten, hetwelc op het hunder licht 800 voeten oft 20 roeden, .. C. v. Brussel, *Landmaten* (op 't einde).

LIEMEN (Lyeme), zn. mv. Lakenweverij. *Een zeker gebrek* (strepen?). fr. (*draperie*) *certain défaut* (*des stries?*). || Dat men alle de gheminghede lakenen, die voordan bevonden sullen wesen meshainghe [nl. een gebrek] hebbende, zonder duerghaende lyeme binnen den half vierendeel, loyen zal met eenen overloode; daervoren de coopman hebben zal te baten twalf grooten; wel verstaende, dat men de lakenen duerghaende lyemen hebbende snijden

zal, zonder dissimulacie of verdrach. *Kb. Lakeng. Brugge, Fullers* 59.

LIEMEN (Lyemen), ow. Lakenweverij. Zie 't voorgaende || En daer eenighe van sulken cuerlakenen lyemden of onghelyc vielen, andersins goed van wullen en van maecsele zynde, daeraen de drapijer van vaerwen oock hanghen wille, dat hy die zal moghen doen gheven den vaerualach en voord doen vaerwen van sulker vaerwen als hem goeddyncken zal. *Kb. Lakeng. Brugge Wevers*, 22.

LIEMEN, ow. Van den dag. *Afneemen, korter worden*, fr. (*du jour*) *diminuer, raccourcir*. Mhd. liemen. || Dat niemen en smede voort dat de wachtere den daech ghegroet heeft, en dat sij twero laten bi der daech liemen. DE PAUW, *Vgb.* 21 (1358).

LIER, zn. *Zitbank vóór een huis, fr. banc devant une maison*. Kil. Liere. *Scamnum prae foribus: sedile vestibuli*. Zie BARDESCH.

LIER, zn. Thans verouderd. *Wang*, Zal. *kaak*, fr. *joue*. Kil. Liere. *vet. flam.* j. wanghe. *Genl, mals, masilla*. || Nochtan liet hi daer van den sinnen Ene oore en beide sine lier. *Reinaert* 744. Zo wie die valsche wareit iof oorcondoepe zoecht voor scepenen, .. men zalne zetten in den stoe drie daghe, en daernaer teekenen an siin lier met eenen slotele. K. v. Brugge 4 nov. 1304 § 31. It. C. *stad Brugge* II 138.

Lieutenant civil van den baljuw van Gent. *Een rechter onder dese benaming door keizer Karel, bij ord. van 14 febr. 1540 ingesteld, voor welken de Gentsche poorters en inwoners bij inda-ging zouden mogen in rechte betrekken kunne schuldemaers van een groot getal genoemde dorpen*, fr. *Lieutenant civil du bailli de Gand. Juge institué sous ce titre par Charles-Quint, par ord. du 14 févr. 1540, devant lequel les bourgeois et habitants de Gand pourraient procéder par assignation contre leurs débiteurs d'un grand nombre de villages dénom-més*. Pl. v. Vl. 4 febr. 1540; II 284.

LIEVE, zn. v. *Liefde, genegenheid*, fr. *affection*. || Omme de lieve en omme den goeden jonst die onse lieve oudervader voerseit hevet tons. Oork. 27 mrt 1298 (Gedr. bij Kluit *Hist. orit.* II 994).

LIGATUERWERCK, zn. Dit w. schijnt synoniem te zijn van bourgetterie. *Een weefsel van zijde, garen en wol*, fr. *ligature, sorte de tissu de soie, de lin et de laine*. || De neerynghe van manufacture en ligaturewercken ofte cassas gheesyt de bois; den styl van deselve bourgetterie, van ligature ofte cassas; de neerynghe van de ligature wercken ofte bourguetterie; de neerynghe en styl van de bourgetterie ofte manufacture van ligature wercken. REMBRY I 370 (17de E.). (Zie aldaar eene korte verhandeling over dese en soortgelijke stoffen).

LIGGEN, ow. Zoals thans liggen, fr. *être couché*. 1) Liggen met of onder. *Be slapen, vleeschelijk gemeenschap hebben met*, fr. *coucher avec, avoir commerce charnel avec*. || Als die vassael gelegen heeft, oft geattempteert heeft te liggen metter huysvrouwen zijns leenheeren. V. d. TAV. 198. Tegen dwijf, die onder huere serf gelegen heeft, suldi j u libel aldus formeren: Simoen seeg: dat Bearte heur heijmelijc oft openbar heeft gemengt en lichaamelij geselschap gehadt met N. huere slave; versueet huer onthoofd te zijne, en hem gedoot oft verbernt. *Id.* 59.

2) Van penningen. In executie liggen. *Beschbaar zijn bij alle rechtsmiddelen*, fr. (*de deniers*) *être exigibles par toutes voies de droit*. || Niemand en mach in sterfhuysen vercoopinghen doen bij den roupe ofte clopelach dan denghonen die twelfe officie in pachte heeft, ofte die daertoe van 's heeren

weghen ghestelt is, en ligghen de penninghen van dier in executie. *C. v. Aalst* XII 11.

LIGGER, LÈGGER, zn. Zie CLAPBOECK (*Sommier*). Kil. Liggher. *Liber qui in sumo servatur*. Zie Van Dale Ligger. || Deselve clercken sullen formeren ofte vernieuwen den legger van de renten, en van tijdt tot tijdt daerinne santeecken de successie, derivatie en splijtinge anderselver renten op volgende personen, inserende voor in denselven legger de constitutie ofte creatiebriefven... *C. v. Maastricht, Recens* 1665, c. 32 a. 2. Dat ter greffie oock sullen gebracht worden de liggers van de gemeyne dorpelasteboeken. *O. P.-B. autr.* 31 oct. 1715, III 2; II 620. It. 30 juni 1729.

LIGHOND, zn. *Lighond, staande hond, fr. chien couchant*. || Verbieden eenen yeghelic lighonden te houden. Alle lighonden andere toebehorende, sullen... ghenomen en gheconflaguiert worden. *Pl. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 55. 56; it. 57; II 401.

LIJE. Zie LIE.

LIJDEN, LIDEN (Lien, lijen), bedr., onz. en wederk. werkw. — I. BEDRIJVEN. 1) *Bekennen, fr. reconnaître*. Kil. Lijden / belijden. *Fateri, confiteri*. Dit w. gaat dikwijls verbonden met kennen of bekennen, als synoniemen. || Vort so bekenneden en lieden vor ons, vroue Lisabette en Reinare, hare man vorseit, van den drien ponden sjaers arveliker renten... dat si die schuldich sijn. *Oork.* (20 jan.) 1286. So wie dat in gheboden leghet onder den amman van haven, en der scult lyen wille... *O. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 127. En heet ghekind en gheliet dat sij vercocht heet... *Scheperbr. Neertinter* 29 sept. 1381. Dat vor ons... ghestaen *[constitutus]* N., kennende en liende dat hi... *Scheperbr. St.-Truiden* 11 oct. 1382. Ick A., kenne en lijde dat... *Stadsarch. Diest, Formulier* 15de E. *Kenisse van soudenieren, en passim*. So wie in den camp doot blijft, men hanghtene an de ghalghe, en den soilt besiden hem. En die hem upheift of verwonnen lyet, of uten coorden gheworpen of ghejaecht werdt, dien slaet men thoof of in toryt, en men hanghtene an de ghalghe, en den soilt besiden hem, en hi heift verbuert syn goed jeghen den Heere. *Jus feud. fland. oct.* c. 76. *It. Leenrecht v.* 1528. c. iij r^o; *Burcht v. Brugge* c. 74. Soe wie beclaecht werdt, sal bedacht worden om te lyden of te loochenen. *O. Liège* 27 juni 1577 a. 80, *Hasselt*.

2) Lijden in rekening. *Laten gelden, als geldig en deugdelijk aannemen, fr. passer, admettre en compte comme valable*. || Daeraff hij [nl. de klerk] sal hebben zijnen loen en salaris, bij handen van den wouwmeestere, ter taxatien van den heeren van der cameren van den rekeningen, die den wouwmeestere geleden sal worden in zijne rekening. *Kd. v. Sonienbosch* 1460 a. 7. Alle die punten en articulen van der rekening daerop die voerscreven eijsscher niet openlijck tegen en scrijft, sal men houden als geleden en gepasseert. *C. v. Santboon* 1567, *Stijl* 109; it. 181.

3) Een vonnis lijden. *Het ondergaan, er door getroffen worden, fr. souffrir une sentence ou condamnation, en être frappé*. || Waert dat een man verrechtichden een wijff, of ghewant dede, als met hare te doene te hebbene teghen haren wille, met behoerliker en met ghenoechliker proeffenisse, die die scepenen van den Bosch goet ghenoech daertoe achten, in den gherichte verwonnen worde, die overdadighe... En weert dat dat wijf aen die proeffenisse ghebreke, so soude si liden dat selve vonnisse dat die man soude hebben gheleden hadde

hij verwonnen gheworden met behoerliker proeffenisse. *Charterb. v. 's Bosch* fol. iij r^o 12 jan. 1329 o. s. a. 23. (Ook in de *Brab. yasien* I 784, doch teeenemaal verkeerd en onverstaanbaar).

II. ONELJDIG. 1) — a) Van personen. *Gaan, op weg sijn, trekken, varen, fr. aller, cheminer, passer*. || Negheen man, no bekent no vrende, no [l. ne] ge ghewapent... dor die port, upselaen si lidende omme te gane uter port, iof coemende uter port. *K. v. Brugge* 1281 a. 18. Hij hielt ooc den casteel van Sempol, daer en mochte niemant voorby lyden, sy en waren gheroeft van den zoudeniars, die de casteelen bewaerden, en vermoerden ooc de lieden die daervoer de twee casteelen leeden. *JAN v. DIXMUDR* 41. — b) Van zaken. || Dat men gheen-rehande bier, dat [door] onse stede van den Damme lijt, te Brugghewaert commende, upselaen of updoen sal moghen dan binnen der stede van Brugghe. *O. stad Brugge* II 91 (1477). — c) Figuurlijk. *Doorgaan, fr. (fig.) passer*. || Onbetaelde teergelden en drinkgelagen straffe men op dezelfde wyze... Sententie van sekeren N.; en deghene van Pieter Thys, voor drie jaren gebannen, „ome dat hi costumelic de lieden ghelaghen ontdraecht, dat nyet en behoort te lidene onghecorrigiert". *CANNAERT, Bydragen* 117 (1475). — d) Van den tijdt. || Ware ooc dat sake, dat Dertiendach lede en Giliis niet en hadde vergouden den vorgheonomeden teens...; ware dat Onser Vrouwendach lede... soe kint Giliis... dat hi, noch sine gheborte, niet en hebben, noch hebben en mogen aen dit vorghenomede goet. *Charters v. Terkamenen*, bundel 62, *Erys* 1303. Omdat de tijt lidende es en de menschen sterflic sijn. *MERTENS en TOEFS* III 519 (1345). Deghene die pretendeert recht aen eenich leen, sal hetselve moeten verliefven binnen veertich dagen...; ist dat hy den dagh laet lijden, den bailliu sal hetselve leen moghen betrecken om te hebben man en relief. *C. v. Cassel* II.

2) *Deelen, mededeelen, deelachtig sijn, fr. participer* (2). || So en sal sich eghein man uytter eynen ambachten in eynder ander doen...; deit he sich anders in eynder ander ambacht, so sal he mitten eirsten ambachte liden in allen saken. *C. v. Maastricht* 115 a. 119 (1380) Soe wie binnen Trijcht wonende is, of die naemaels daer binnen quame wonende, die ambachte pleghen woude, die sal mit dien ambacht, des hi pleghet, lyden en ghelden in allen saken. *Id.* 433 (1372).

3) *Vertraag ondergaan, verdraagd, uitgesteld, verschoven worden, fr. être retardé, différé*. || Wanneer halfmaerte leden es, so ghebedt men ter proclkerken... alle manieren van uutloken...; en lydt wel zomwijle tot half april tvorseide ghebod, by dats de bailliu niet en vermaend; ooc mede blivet wel tjær deure also. *C. v. Aalst* 388 (15de E.).

4) Van eene som gelds. *Bedragen, fr. d'une somme d'argent comporter*. || In saken van rekeningen, geen dinck en sal gepasseert worden sonder verificatie van brieven, nadijen dat lijdt xx s. parisais, oft dairboven. *V. d. Tav.* 28.

5) *Als voldoende doorgaan, fr. passer comme suffisant*. || Als vrende scutters in thof sullen comen schieten metten ghesellen van den gulde, esser een alleene, me sal hem scinken eene canne wiins; essere twee, die sullen hebben twee kannen wiins; en al warere meer, noch soudt met twee kannen wiins liden. *De Pr. en Br. Gent* II 531, *St.-Joriegilde* 1416.

6) *Laten lijden. Van een werkstuk of vervaardigd voorwerp. Het als aan de vereischten voldoe-*

nend en als goedgekeurd laten doorgaan, fr. *laisser passer* (quelque objet confectionné), comme satisfaisant aux conditions requises. || Dat de waerderers (ghestelt in elk van den voorseyden vijf steden, omme de voors. weroken te zien en te waerdere) hemlieden daarinne wel en ghetrouwliken quytten zullen, .. en gheen weerok en laten lyden, het en sy sulcks alst boven verclaert es. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1515 a. 7, *Goudsmiden*; I 597.

7) *Volstaan*, fr. *suffire, satisfaire*. || De eetweerers [nl. de aanbrengrers] syn sculdich te liden met haren eede. *HOSDER, Stat. du Hoop d'Hazebroeck*, blz. 67. a. 2.

8) *Lijden in crachte van gewijde dingen*. Gaan in kracht van gewijde zaak, fr. *passer en force de chose jugée*. || Waert zo dat partye in ghebreke waere binnen den voornomden tijde van jare en daghe huerliedder appel, reformatie oft betreck te verheffen, zo haudt men alsdan dat sulcke voorgaende sentenoiën lyden, *ipso facto*, in crachte van ghewijde dijnghen. *Pl. v. Vl.* 9. nov. 1522; I 80. *It. C. v. Cassel* a. 146.

III. WEDERKERIG. — Hem lijdē (met). *Zich tevreden, z. vergenoegd houden* (met), fr. *se contenter* (de). || Indien yemant buten de voorseyde dry malen saude willen eten ofte drijncken, dat hy hem sal lyden met den broode twelck hy in den korf vinden sal, en zal an den craen eens alstaende voor den dorst moghen drijncken. *Pl. v. Vl.* 19 juli 1551 a. 19, *Zee-rechten*; I 389. (De *Compilatas v. Antw.* IV vij 196 bevatten nagenoeg hetzelfde, doch in het meervoud: Oft eenige bootgazenellen, moeten hun lijdē met).

LIJDER, zn. *Schuldenaar (bekenner)*, fr. *débiteur* (constituant). || De lyder van eenige loarenten, nog syne erigenamen, en volstaan niet mits afstand doende en het hypotheeq daarvoor verlatende tot behoef van den rentheffer. *C. gr. Loom*, II 509, *Reckheim* c. 61 a. 25.

LIJF, zn. o. 1) Zoals thans *menschelelijk lichaam*, fr. *corps de l'homme*. — Saken den lijve aengaende, die aen mans lijf gaen. *Lijfstraffelijke zaken* of misdaden, daarom niet capitale; immers „de capitale [crimen] zijn dieghene, die men punis-eert metter doot, oft met eenwoegen banne en confiscatie van goeds; niet capitale zijn, die men punis-eert met ghelde oft met eenige cleeynder punitie corporelle” (Philips Wielant cap. i.) Joost de Damhouder verstaet door *Crime capitale*, „daer lijf of lidt aen kleeft, oft andere groote lijfbelijckse punitie”, dus niet *necessaria de doodstraf*. (*Pract. crim. c. II*). — *Méfais punissables au corps, encourant la peine de mort ou une peine corporelle, mais pas nécessairement la peine de mort*. || Daer men die waerheit van groten saken doen sal, die aen mans lijf gheet, die ter irster waerheit niet en quame, hi hadde verbort xx sc. *K. markgr.* 1292 a. 44. Indien schepenen dan bevinden de saecke den lijve niet aengaende, soo moghen sy ordonneren dat den ghevanghen van de ghevanghenisse ontelaghen sal zijn. *C. stad Mechelen* I 5; Nannius vertaelt si *constabit causam corpori multam non irrogare*. Als yemandt ghevanghen wordt van saecken 't lijf aengaende. a. 10; Nannius ob *capitale crimen* (?). Nie-mant en es sculdich t'oorconseepe te gane up zinen maech, omme hem te moghen belastene in crimi-nelen zaken van zinen live jeghen den heere (graaf van Limborch Stirum vertaelt *pour le charger en matière criminelle pouvant donner lieu à correction corporelle*). *C. v. Aalst* 504. *It. C. v. Antw.* 1545, I 15; *Compil.* VI ij 14. — Straffen aen den

lijve. *Lichamelijk straffen*, (Van Dale), fr. *punir corporellement*. || Ofter eenich groot en merckelijck bedroch, oft quade en loose handelinge waere geschiet, soude degene die sulcx hadden gedaen, naer gelegentheijt van der saecken, oock aen den lijve openbaerlijck worden gestraft, ten vreesse en exempel van andere, jae oock metter doot. *C. v. Antw. comp.* IV xj 57. *It. Compil.* IV vij 165. — Op lijf, op sijn lijf (op verbeurte van het lijf). *Op doodstraf*, fr. *sous peine de mort*. || Die sijn dochteren prostituteert en daermede, willens en wetens, bordeel en oneerlick leven houdt, verbeurt alle syn goet en ten eeuwighen daghen gebannen te syne en te blivene uuyter stadt en quartiere van Antwerpen, sonder verdrach, op sijn lyff. *C. v. Antw.* 1545, II 38; *it.* 27; *Compil.* VI ij 1. 24.

2) *Leven fr. vie*. *Kil. Lijf. vita*. || Dat niemant, naer ghemeeenen rechte, en naer de stile van den parlemente, syn goet verbeurde hem selven uut verdriete van levēse tlyf nemende. *C. stad Brugge* II 15 (1450). Die bij desperaciën hem selven tlyt genomen heeft. *C. v. 't Proosche* I 274 (1511). En *passim*. — *Lijf jegen lijf. Leven om leven, fr. vie pour vie*. || So wie so manslacht doet en dies verwonnen wert bi wette, dat es lyf jeghen lyf, en die rechte sal men doen up die hoefbrughe. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 40. — Lijf en leven. *Pleonastice*. || Als een vader bij testamente sijn kint onterft, en men niet en bevindt dat kint dat verdient heeft, oft dat het zijnen vader grotelijc vertornt oft geinjurieert heeft, noch .., noch naer sijn lijf en leven gestaen, .. *V. d. Tav.* 239. Niemand mag, sonder expresse ordonnantie van syne Hoogheyd, binnen deser stad komen, op verbeurte van den lyve en leve. *GÉNARD, Antw. arch.* I 378 (1585). — Te lijve. *Levenslang, op lijfrent of in lijfchoet of vruchtgebruik*, fr. *à vie, en rente viagère ou en usufruit*. || Dat Mergriete, ser Arnouds dochter, ser Pieters soens, heeft ghegheven onser abdien .., en wi sullen gheven deser vorseider Mergrieten xvi sols tejaers the haren live. *Oork.* 8 apr. 1298. En hi bracht er in [nl. in 't gasthuis] xv lib., die men hem sculdech was van tinen mudden roge te sinen live. *Oork.* 10 aug. 1298. Ware dat sake, dat Augustijn vorseid en Aechte, sijn wijf, langer leefden dan suster Mergriete vorseid, dat sij souden behouden en hebben de vorseide rente alsoe langhe alse sij leven souden, thare beder live, en sghens live ghel die lancst leven soude van hem beeden, en naer hare drie lijf, so sal de vorseide rente ons toeboeren ghel. *DE VLAMINCX, Zwijske* 130 (1387). ... Doe min here voer van lyve ter doot, en voert dat men hare bewysse tgherec van o ponden en x par. tejaers tharen lyve. *C. v. Gent* I 530 (1558). Hij [nl. Lodewijk van Male] leet Brabant te live van sinder behuwweder moeye, vron Jannen, des her-toghen Wenseleyns wedewe, alsoe langhe als so leven zoude. *JAN VAN DIXMUDX* 228. Dat in desen goeden lande van Brabant veele lieden besmet sijn van deser misdaet [nl. *stellionatus*], mits dat zij bijwiltjen met diversen acepnenbriec van der plaesten dair huer goede gelegen sijn, huer goede verblijnden en becommereu met renten erflijc oft te lijve. *V. d. Tav.* 90. Wj verbieden inagelijc eenige erven oft eenige onruerende goeden ten lyve oft andersints uyt te geven. *Regl. stad Loven* I apr. 1662 a. 55.

LIJFCOOP, LIEFCOOP (Lijfcoop, lijcoop, lijcoop, licop, lycop), zn. m. *Kil. Lijfkoop. j. liefkoop. Epulum emptionis causa*, etic. *K. anct. Banquet*

fait à l'occasion de quelque marché. Beneke Kouf-
litkouw *stm.* leikau. Grimm leikau, leikau, leik-
kau; leikau is in bet. verwant met weinkau, *obstwein, gewürzwein*, dus met wijnkoop, *pot-de-vin*.

— a) *In openbare verkooping en aanbestedingen, ter bevestiging van den koop, eene bepaalde somme gelds (een zooveelste op het geheele bedrag), of eene hoeveelheid wijn of bier, voor gelag of drinkgeld, ten laste van den koper, fr. dans des ventes et et adjudications publiques, en confirmation du marché, une somme déterminée d'argent (un tantième sur le montant), ou une quantité de vin ou de bière, comme boot et pourboire à charge de l'acquéreur ou de l'adjudicataire.* || Midtgeders den lijfkoop, te weten vj gr. van den ponde groote, en niet meer, ten laste van den kalengierder, en den Godtspenningh. *C. kast. Iperen*, c. 230 a. 7 (1535). Ten vierden, sal men van elck sille geven tot lijfkoop dry potten biers... ten zesten, water meer gedroncken wordt dan den lijfkoop bedraecht sal men hoofdgewyse betalen. *Kerkarch. Diest, Kapittel, Voorw. v. verhuuring*, 17de E. Heeft opgedraghen, met wettighe verthydenisse, seker perceel landt, groot een bunder salvo justo, .. genoept... gelegen... regenoten... om en voor de somme van g. 636 Ct. gelt, boven den lijfkoop van acht potten goet bier, deghene was voldaan. *Rijksarch., Griffes scab. arr. Lowain*, reg. 16 fol. 6 (1779). Inagelyken moet den beschudder aan den koper den gebeurlycke lycop, te weten drie van het hondert, in soeverre hy alsoo verdroncken is. *C. gr. Looen* II 480, *Reckheim* c. 54 a. 21; *it.* I 148 lycop; lijfkoop, *C. 's Bosch* xi 3. Den lycop van de vercochte erven is in dese stadt den twintighsten penningh, door den koper te betalen; wel verstaende soo denselven is gestipuleert, hetwelck ordinaria geënnuntieert wert: *Lycop naer landkoop. C. v. Maastricht* 389; *it.* 394. — *It. Mertens, Oudste rek.* 47 (1324); *Boxhoren, Keys. stat.* a. 65; *Leenhof Burcht v. Brugge* xli; *C. v. Deurne* 1612 a. 168; *Rembry* II 188. 189; *Wielant, Leenrecht* 102; *C. v. Antw.* 1545 vii 10. 33; *xiii* 52; *xvi* 1; *C. Ravestein* 26. — b) *In de behandeling van zekere bestuurlijke zaken, fr. dans certains actes administratifs.* || Men sal gheven van lycop gheley van den deelhelde; en van grote hoghenesse ij s. p., en van cleenen ter discreeyen van voochden. *C. v. Auden.* 2de d. 164, *ord. voogdschap* (1501/1461). — c) *Als geschenk of hoofschheid aan ambtenaars, fr. comme gratification ou courtoisie à des fonctionnaires.* || [In 1289 stond hertog Jan aan de visschers en vleeschhouwers te Brussel de Vischmarkt af] gemeenelyck om 30 pont Lovens erfelycx chyns, .. jaerlycx te Vastelavonde te geldene, .. en daermee soo moeten sy geven den rentmeester van Brabant jaerlycx te Vastelavonde 20 schellingen Lovens te lycoppe. *MARTINEZ* 838. Zie ook *Gailliard, Tables Inv. arch. Bruges* 410.

LIJFELIJCK (Lijflic), *bn. Lichamelijk, fr. corporel.* Met betrekking tot het maagschap. Lijflike magen en vrienden. *Bloedverwanten en naastbestaanden, fr. parents et proches.* Grimm leiblich 6). || Siet ocht si ommer in deser tijt sorghen hebben dan dat si in eren bliven, en dat omme hen selven, en dat si vele goets ghewinnen en haren lijfken maghen en vrienden te hulpe comen. *Allerkerstb.* 15.

LIJFCNAEP, LIJFCNAPE, *zn. m. Lijfknecht, fr. garde de corps.* Kil. Lijfknape/lijftrauwant. *Satelles.* K. *auct. Garde de corps.* || Het gheviel alsoo dat de drie hondert en zestich poerters van

Vlaenderen, al en warent niet die ghecoren waren te gane tot Rykilde, het waren doch de starste en de vroemete, en elc hadde drie ofte vier goede lyfnapen, sterke mannen. *J. v. DIXMUE* 21. Dat daghelycx een scaelwetter [scaebelletter?] wesen zal en vercnapen elken buerchmeester boven zynen lyfnape. *C. stad Brugge* II 26 (1454).

LIJFNERE, *zn. 1) Onderhoud, voedsel, fr. entretien, subsistance, sustentation.* Kil. Lyfneeringe. *Victus, alimentum, annona.* K. *auct. vires.* || Dese vorseide aelmoene es ghegheven bi sulker vorwarden, dat de vorseide ver Glorie sal hebben haer lyfnere in tforseide cloester, en daerbinnen wonen te haren live. *Oork.* 17 aug. 1290.

2) *Aan den heer of graaf verschuldigde rente, fr. rente due au comte.* || *Quiconques sera mis en la pierre [nl. het Steen] pour rentes dues au seigneur, que on appelle lyfnere, ne doit paier que une maalle pour lentré et pour lissu.* *C. stad Brugge* I 277 (1299). Van sgraven lijfnere ygeven van Weitin Dekens lande. *lb.* (2).

LIJFPACHT, *zn. Levenslange pacht, fr. fermage à vie.* Kil. Lijfpacht. *Pensio.* || Dat sij hebben ghegheven in loyalen lijfpachte, omme nutscap... haerliedder goed, gheleghen in de prochie van Nazareth, groot sijnde ontrent 18 bunder, .. onder lant, meersch, bosch, ettinge en eet, .. *DE PR.* en *BR. IX. Nazareth.* 9 (1414).

LIJFPACHTER, LIJFPECHTER, *zn. Lijfrentheffer, fr. pensionnaire viager.* || En dat wij die nuwe lijfpechtenere, die de voirgh. twee pondt groete coopen soilen, met namen en toenamen weten soilen wij zij zijn die se heffen soilen, en te wat terminen. En als de nu lijfpachteren sterven, ocht enich van hon, dan sal dat gelt dat van hen versterven sal, comen in die gewerde handt. *Oork.* 5 apr. 1353, *Diest.* Zie ook het volgende.

LIJFPENSIE, *zn. Lijfrente, fr. pension, rente viagère.* || Want wi onser stat dese poente en aessen, .. gheconsenteert hebben en gegeven om hore scoude en pensien met te vergheldene, so solen wi weten wien dat men die pensien vercocht heeft, ochte vercoopen sal, met namen en met toenaemen, wie vele datter vervelt ochte vervallen sal, en oec ane wien dat men se betaelt ocht sal betalen. — Soo wanneer dat degene sterven die lijfpensie hebben op onse stat, en de pensie daerof vervelt, eest tien scellinghen groete, eest een pond groote, ochte meer, .. dat wi die somme, gelijc dat si vallen sal, selen ophouden en heffen, .. *Oork.* 2 juni 1335, *Diest. It. C. v. Valkenburg* 1570 a. 15.

LIJFRENT, *zn. Zoals thans.* Zie ook LIJF-TOCHTRENT.

LIJFSBERCH, *zn. Levensbehoud, fr. conservation de la vie.* || Wy verstonden ten desen tyde als dat tship, ghementionneert alhier vooren, uutter voornorde armade, zyne refugie hadde ghenomen, doir storm en tempeest van winde, in lyfsberch, naer de Wielinghen; was ghenaemt tGrootte gallioen van Lisbonne. *Prior, Chron.* 682 (1588).

LIJFSTEELLEN (Lijfstijlen?), *zn. mv. Timmerwerk.* || Welcke docxsaal, zoo van achter als van beede de zyden, moet breef ween acht voeten, met verbandt van daertoe te leveren al thoudt, zoo balcke, vyf lyfsteelen, rebben en lambourseersel, en de solderynghe gheleyt met dobbel deyleen bert. *DE PR.* en *BR. XII, Zulte* 35 (1644).

LIJFTOCHT, *zn. 1) Zoals thans vruchtgebruik, fr. usufruit.* Kil. Lijftocht. *Victus...* & *usufructus.* || Welke somme heme wel en wettelijke

vergouden es.; en [die] Jan, [die] voregheseyt es, ontfan heft en ghekiert in sinen orbore, behoudeleke diere voreghenunder ver Lyzabetten lijftocht daerna vijftich jaer paysleke metter vromen te houdene. Oork. 24 dec. 1298, *Wilssele*. [Een half bunder lands], dat Willem Wittebolle houdende was en opghedreghen heft, behoudeleke sire lijftocht, en ver Margrieten sijns wijfs. Oork. 7 jan. 1299, *Honebeke* (Humbek).

2) *Lijfrente*, fr. *rente viagère*. || Men en can oft en mach gheenderhande huysen, onruerende goeden oft renten, erfelycke ofte lijftocht, vercoopen, constitueren, alieneren, transporteren oft overheven dan alleen met scepenenbrieven van Antwerpen. C. v. *Antw.* 1545, VI 8; *id.* 5. 9. Lijftochten die de ouders coopen op de leven van heuren kinderen syn deylbaer.; dies mach degheue (tot wyens live de lijftochtrente staet) deselve lijftochtrente alleen behouden. *Id.* XIII 31.

LIJFTOCHTER, zn., Thans *lijftochtenaar*, fr. *usufruitier*. || Lijftochter mijnieman sal houden husinge, en hof ene half buender groot. — Elc lijftochter es sculdich te lossene [var. lozen] zijn lijftocht voor den heer daer hij de lijftocht onder heeft, en metter wet. *Recht v. Uccle* a. 2. 9; *id.* 21. 26. 29.

LIJFTOCHTGELT, zn.; LIJFTOCHTGULDEN, zn. m. *Het geld en de guldten ter loopende waarde van den veranderlijken prijs der lijfrenten*, fr. *la monnaie et le florin à la valeur variable du taux courant des rentes viagères*. || Op eene boete van x s. groten lijftochtegels. *Regl. Lakengilde Brussel* 14^{de} E. *Van den aendeones* a. 6. — Als de voirseide scutteren uuttrecken, soe selen de II van hen, met enen knecht, hebben, onder dach en nacht, enen lijftochtgulden, alsulken als de stad van huere lijftocht betalen sal. A. WALTERS, *Sermens*, regl. 1412 § 16 blz. 12.

LIJFTOCHTIGEN, bw. *In bezit stellen van de lijftocht of het vruchtgebruik, fr. mettre en possession de l'usufruit*. || Indien daar geene kinderen en syn, blyft den langelevende absoluyt heer en meester van syne eygene patrimoniele aangestorvene, en van de helfte van de veroverde en verworven goederen, en alleenlyk gelyftogtigt in des overledens patrimoniele en in de helft van de verworve goederen. C. gr. *Loon* II 489, *Reckheim* c. 55. a. 26; *id.* 510.

LIJFTOCHTRENTÉ, zn. *Lijfrente*, fr. *rente viagère*. || Als yemant gecocht heeft (tot anderen live tot dan synen live) eenighe lijftochtrenten, die en mach van dien lijftochtrenten nyet disponeren, maer moeten volghen, nae des coopers doot, den leven daer se op gecocht is [zyn]. C. v. *Antw.* 1545 XII 16; *id.* VI 1; XI 50; XIII 31. Zie ook LIJFTOCHT 2).

LIJCKAERDE (Lijckaerde), zn. (?). || Soe wie in den bosch vaert, die mach twee lyckaerde op zijnen wagen leggen, en dair op behouden totter tijt toe dat zij breken; en die sal hij schellen op een eynde twee voeten lanck; en wie ander hout loede onder bernhout die soude verbueren xlv scell. zweertte. *Kb. v. Sonien* 1460 a. 66.

LIJCKDEELERS, LIKDEELERS (Lijcdeelaers, lijdeelders, likedeelers), zn. mv. *Zeeroovers, zee-schuimers, die Noord- en Oostzee door hunne strooptochten onveilig maakten; aldus genaamd, omdat zij den buit gelijkelyk onder hen deelden; zij werden ook virtualiebroeders geheeten, en ontstonden in den oorlog tusschen Margaretha, koningin van Denemarken en Noorwegen, en Albrecht van Meck-*

lenburg, koning van Zweden (Elco Verwijs, *De oorlogen met de Friezen, Hist. Genoots.* 581); fr. *pirates, écumeurs de mer, qui infestaient les mers du Nord et de la Baltique; ainsi nommés parce qu'ils partageaient le butin également entre eux; on les appelait aussi Virtualiebroeders (frères aux victuailles); ils surgirent dans la guerre entre Marguerite, reine du Danemarck et de la Norwège, et Albert de Mecklenbourg, roi de Suède. Likendeler nannten sich die Seeräuber in der ersten Hälfte des 16. J., weil sie ihre Beute gleichmässig unter sich vertheilten*. Schiller u. Lübben. Zie hierover de aant. v. Gilliodts van Severen in de kost. d. stad Brugge I 467, waar ze Likedeelers (1400), en ook „coor-vers" en „uutlegghers" genoemd worden, en Gail-liard *Glossaire*. || De lycdeelaers van Normandien. — Doe beval de grave Philips, dat men de bastaerden van Evreux, van Alentson en van Hieu, alle onthoefden zoude, en stellen se zeer hooghe up raden, zodat men de vorseide zeeroovers of lyk-deelaers van varre in de zee mochte zien. JAN v. DIXMIDE 91. 98 (1188). *It. Despars* III 380 (1436).

LIJCKLIEDEN, LIJCKVOLCK, (Lijclieden), zn. *De personen die eenen lijkdienst bijwonen*, fr. *les personnes qui assistent à un service funèbre*. || Dat niemene te like ga zitten, no lijclieden ne leede ten like, eer men vesperen begond luden (*sie*) te sinte Donaas. C. stad Brugge I 357 (1305). (De uitgever vertolkt het eerste woord, te recht of ten onrecht door „lijkbewakers"). Zie ook GEBWECAMER.

LIJM, zn. m., zooals thans, fr. *colle*. Kil. *Viscum* etc. || Lijms. Een corf of hondert lb., 1 gro. *Watertol* 1550. Lijms. 1 groote mande, corf oft vat, geëvt: ij lb.

LIJMVISCH, zn. *Huisblad*, Zned. *Vischlijm*, fr. *colle de poisson*. || Lymvisch, lym ofte huysblatt. de 100 ponden f 0. 3. 6. 0. *Pl. v. Vl. Gentsche tol aan het Sas* 2 jan 1741; IX 676; *id.* XI 813.

LIJN, LINE, LINIE, zn. *Vlaandersche landmaat*, = 100 roeden; 3 linien = 1 gemet, fr. *ligne, mesure agraire de Flandre*, = 100 verges; 3 lignes = 1 gemet. || Ene line lants, . . die leghet int ambocht van Dudzele, en xv roeden. *Schep. v. 't Vrije* 29 nov. 1264. Xi line lants en x roeden, . . dat leghet int ambocht en in de prochie van Zuenkerca. *Id.* 22 aug. 1265. *It. Oork.* 25 jan. 1277; 19 juni 1289; 23 mrt. 1297, en *passim*. Zie ook GEMET.

LIJNMAKER, zn. m. *Lijndraaier, touwslager*, fr. *cordier*. || Mertene den lijnmakere, van zelen en van repen, die men besechde in der stat orbore, xijij grote. *MERTENS, Oudste rek.* 54 (1324).

LIJNPAT (Lynpaad), zn. *Trekweg, fr. chemin de halage*. || Daar het scheepe is liggende in 't midden van de Maase, hetselve mag bekommet of gearresteert worden aan de zyde waar de lynpaad is. C. gr. *Loon* II 343, *Reckheim* v 10.

LIJNSEE. Zie LINDESEE.

LIJNTRECKERS, zn. mv. *Lijnloopers, fr. haleurs*. || *Corps des tireurs des batteaux, dit en thiois lijntreckers* ou Nieuwe natie. *Rijksarch. Declar.* v. 1784, *Mechelem*.

LIJNWAET, zn. 1) *Linnen, lijnwaad*, fr. *de la toile*. Kil. Lijnwaed. *Linteum*, etc. K. *auct. Lingae, toute sorte de toile*. Fijn lijnwaet. || Lijnwaets. 1 fardeel geëvt x lb. vls. — Rouwaensch 1 fardeel x lb. — Een Bossche kiste uuyt Hollant lx lb. — 1 groote coffere van Hollant xxx lb., en de cleyne coffers van xi oft xij banden xv lb. — Hollants, 1 fardeel xv lb.; tdobbel fardeel xxx lb. *Schatting* v. 1551. — Lijnwaets. 1 Oisters rolle xij gro. Een bale vj gro. Een kiste van zesze voe-

ten lanck uuyt Hollandt, xvij gro. *Watertol* 1550. Fijn Caemerix lijnwaet. DE PR. en BR. *Gent* I 153 (1667).

2) In zijn lijnwaet. In zijn hemd, fr. en chemise. a) Bij de plichtige verzoening eener moord moest de plichtige verschijnen met een hemd of linnen kleeft boven zijne gewoonlijke klederen, fr. dans les réconciliations solennelles d'un meurtrier le coupable devait comparaitre en chemise, c. à d., un vêtement de linge au-dessus de ses vêtements ordinaires. || Eerst en alvorens sal den perpetrant doen eenen voetval met eenen ongeslechterden persoon [de plichtige een aanzienlijk persoon zijnde, nl. de heer van der Vichte, zoo werd overeengekomen dat hij zich zou laten vervangen], denwelken persoon sal commen te alsulcken daghe, stede en plecke, emmers u tghewyde, daert den mondsoendere, sine vrienden en maghen gheleiven sal, in syn lynwaet, blootshoofs, baervoets, met eender wasin kerse van drie pondt ongebrandt in de handt, voor den mondsoendere, . . C. v. Auden. 2de d. 344 (1532). Ten bestemden tijde, soo compt uuyt eene camer daernaest, bequaem wesende, de misdadige in lijne laeckenen, bervoets, en blootshoofs, metten helm, dat is een strojken in sijne handen, . . C. v. Antw. comp. VII vij 14; it. 1582, XXII 7; C. v. Gent II 374. — b) *Het openbaar verschijnen*, "in zijn lijnwaet", *maakte wel eens deel van de bestraffing eens overspelers*, fr. l'apparition en public en chemise fit parfois partie du châtimant d'un adultère. || tHof. . . , condamneert denzelven verwoerd, "in zyn lynwaet vergeffenesse te biddene, knielende op eenen knien, met een tortse van vier ponden wasch in syn hant, en deselve tortse te draghene al d'Hoogpoort oppe, tusschen twee deurwaarders oft messagiers van desen hove, binnen de collegiale kerck van Sente-Baefs, . . Cannaert, *Bijdragen* 24 (1554), en blz. 20—27. — c. *Het openbaar verschijnen in zijn lijnwaet was eens zeer algemeene straf, als openbare schuldbekenenis of eerbare boete, voor politieke of bestuurlijke misdaden; de geschiedenis is er vol van*, fr. l'apparition en public en chemise était une punition très ordinaire, comme confession publique ou amende honorable, pour des délits politiques ou administratifs; l'histoire en abonde.

LIJS, zn. v. Zitbank, fr. banc. Kil. Lijse / lijs stand. scamnum. De Bo Lij, lijst, lijste. Zekere vaststaande zitbank. || Van dat Gillis Boughebannen was by der wet van Hulet van der doot van Willem Danne, dewelke achter hem liet, daer de bailliu hand an slouch te mijns heeren bouf, ij beddekene, deen heelt van eere kisten en van eere lijs, en cleene plonderinghe in de herberghe, en deen heelt van eenen husekino vercocht der wedewen, boven sculden, omme v lb. *Reken. baljuws. Gent*, rol 1723 (1872). Een lys met twee slom [sloten?]. DE PR. en BR. *Gent* III 370. — Een siege-lijs. *Auden. meng.* V 184 (1499), en siege-lyz 189 (1537). — Een slaeplys met een coffere daeranne. DE PR. en BR. l. c.

LIJT, LIJDE, zn. v. Doorgang, vrije doorgang, weg, fr. passage, passage libre, chemin. Kil. Lijd / lijde. *Transitus, meatus, & via, actus*. || En want de voerscr. erve [nl. de Diestersche lakenhal te Antwerpen, geh. de Colve] aan deen side vorwaert strict omtrent thiene voete, en aan dander side luttel oft niet, also dat tgebruyck van den kramen in de jaermercten voerscr. de lijde en wech van der meret zeere beletten en becommeren soude, . . Stadsarch. *Diest, schepenbr. v. Antwerpen* 21 aug. 1444. tSelve mijn leen weghende en lijt hebbende

met waghen en peerden over de Zwijnamerct tot straten, . . DE PR. en BR. VI. *Nevele* 12. (1462).

LIJT (Lijdt) zn. m. *Het slapen, het vernachten*, fr. le coucher, action de passer la nuit. Franck: *lijt Bett*. || Dat alle deghuene die duer deze stede liden zullen, aerne wezende, bevant (?) om huerliedder nootd aelmoesene thebbene, dat een yeghelio van zulcke vromde aermen ghehouden wert te treckene ten hospitaale naerst der poorte daer zij henen willen en vertrecken; in welo hospitaal de voors. vromde aermen voor eenen lijdt en repas zullen voorsien worden om huerl. nootdurft, zonder die langher te laten doen vernachten, indien zij bij avond de leden, en niet langher. DE PR. en BR. *Gent*, II 515.

LIJWECH. Zie WECH.

LICKCLAEWE (Liclaewe), zn. *Littecken, liktecken*, fr. cicatrice. Kil. Lidtecken. j. lijkteecken. *Vestigium, cicatrix*. Schiller u. Lübben liklawe, *Kennzeichen im Fleische, Narbe*. || Mine liclaewen sijn vervult [nl. vervuuld] en verdorven van teghenwoordicheit mijne onwijsheit. *Getijdb.* xv E. 122 v^o, *Soven psalmen*, ps. 37/38: *putruerunt et corruptae sunt cicatrices meae*. Bijbel v. Plantijn 1566: mijn wonden; Statenbijbel: mijn etterbuilen.

LICKTEEKEN (Licttecken, licttecken, lichteiken, lijkteecken, lijkteken, lyctteeken, liteken, liteiken), zn. o. Thans *littecken*, fr. cicatrice. — 1) *Wond*. fr. blessure. || Van manne te ontlivene jof lijkteekin te makene, dat es sculdech de scoutete te doene jof sine bode. En ware iemen gewiset te ontlivene jof lijkteekin te makene, dat mach dabt quite laten sonder den scoutete, het ne ware jof dabt ghelt deraf name. *Oork.* 25 febr. 1252, *Concordaat St.-Baafs en zyn schout*.

2) *Ken- of merkteeken*. — a) (Van een gild), fr. *insigne (d'une gilde)*. || Voirt en willen wi in engeenre manieren dat ummermeer . . , enige gulde of geselschap van den voetboege bynnen der vriheit van onser stat van Bruessele opgeset of gemaect sal werden of gehouden, alsoe cleedinge, cappruyne of ander liteken te hebben, van hoedekenen, vergaderinge van schietapelen, om enige juweele te schieten, of coninge te maken, buten der Groter gulden. *Brab. Yeesten* II 642 (4 mei 1381). — b) *Van de arme lieden*, fr. *des pauvres*. || Dat alle aermen, levende van der voorseyder aelmoessen van der Charitaten, zullen ghehouden wesen te draeghen een merck ofte lijkteecken op haere tabbaerden. *Pl. v. Vl.* 7 oct. 1531; I 760.

3) *Spoor, overblijfsel*, fr. *vestige*. || Dat in den voers. steen eenen ijseren rinck plach te zijne, daer af men alnoch dlicteekene af merkelic bevindt. — Dat die voirs. van Aken die voers. opgaende houten, die zij opte voers. lantwere afgehuwen en ewech gevuert hadden, binnen der voirs. stat van Aken achter straten hebben laten liggen, ten lichteekene en memorien dat die van Aken die selve houten opte voirs. lantwere gehaelt hebben, en dat die fame is dat zij gesecht hebben dat zy toetasten en huere recht nemen soudan al die wyle dat onse voirs. gened. heere jonck was. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 143 v^o. en 144 v^o. *Onderzoek* 1500.

4) *Getuigschrift*, fr. *attestation*. || Dat der mededighe der stat beteren sal mit eynen weghe in Cyper, bynnen ix daghen te porren selve mitten lyve, terichts daarna dat he ghesoint heet mitter partien en mitten here, en twe gantse jore do te wonen, en guede brieve en liteiken van danne te brengen dat he twe jore do gewoent hebbe. C. v. *Maastricht* 45 (1880). *It. Belg. mus.* VII 313

lieteiken (Brussel 1360); X 113 lyteiken (Brussel 1368—1386).

5) *Blijk, grond van vermoeden, fr. indice, signe apparent qui indique avec probabilité.* || Indien daernaer dien beruchten werde beswaert bijt verclaeren van getuijgen, al waert oock van eenen alleen, niet suspect oft van quaden vermoeden sijnde, oft datter andere wettige lieteekenken toevielen, soude men daerop oock mogen commen tot aentastinge en gevanckenisse van den persoon. *C. v. Antw. comp. VII 1 9.* Vermoeyen, indicien oft lieteekenken. *Id.* iij 14.

6) *Schrift, briefje, fr. écrit, billet.* || Als zylieden [nl. de vindrs] de zelve partyen nyet verappoincten en connen, zullens hemlieden gheven een lyteeken om up trolle te moghen commen. *C. v. Gent II 260* (1547), en lyckteeken 397 (1575).

LIMISTER, zn. Benaming van eenen der menigvuldige stempels of „prenten“ om de lakens te teekenen te Meenen, fr. *désignation d'un des nombreux poinçons à marquer le drap à Menin.* || An Zegher van Steenkiste, omme dat hy gesteken heeft... de groote prente van de limisters. — Een groote nieu prente ghelic de limisters. REMBEY, I 310 (1561).

LIMOGE, LAMORGE (Lymoeghe, lamoigne, lamoengie, lamoen), zn. *Faisan, fr. faisán.* Kil. *Limogie fland. Phasianus, phasianca avis.* La Curne *Limoges (coq, poule) Faisan.... coq limoges, autrement nommez faisant* (1451). In het edict op de jaecht v. 31 aug. 1613, *Pl. v. Vl. II 394 a. 74.* 76. 78, is het w. *lijmoeghe* vervangen door *faisant*. || Haesen of lamoengien op den sneeuw niet te vangen, met honden of met bogen of stokken [nl. vuurwapens] niet te dooden. GÉNARD, *Antw. arch. I 141* (1507). Lamoenen. *Id.* 200. Soo wat man die scote eenen wilden swane, reyer, velthoen oft lamoegen schiet, sal vallen in de boete van thien realen. *Pl. v. Brab. ult. febr. 1545, a. 25; II 171. It. 173.* 174 (1568). Soo wie hem voortdert eenighe patrijzen, lamoignen, swanen, rygers oft eenighe wilde beesten met eenighe garen, stricken oft dierghelijcke te vangen oft te schieten, verbeurt het gaeren, boghe oft ander instrument en daerenboven, tot profijte van den heere, ij. Karolus guldens.. *Landck. v. Grimbergen a. 57.* (1275/1556). *It. C. v. Santikoven, K. en br. 1665 a 44* lamoingen.

LINDE, zn. v. LINDEBOOM, m. Zoöals thans, fr. *tilleul.* Onder den lindeboom hadden de vergaderingen der gemeente en de terechtzittingen plaats; hij was „de lievelingsboom der geliefden“; onder zijn gebladerte danste de jeugd; hij was het zinnebeeld der vrijheid, en wij zien hem ook tot kaak of schandpaal dienen, fr. *les assemblées de la commune et les séances de justice avaient lieu sous le tilleul; celui-ci était l'arbre favori des amants; la jeunesse dansait sous son feuillage, il était l'emblème de la liberté, et nous le voyons aussi servir de pilori.* || Dat hem elck verdraghe van quade eeden te zweerene, .. op de boete van x lib. par. en arbitraire correctie, te wetene, van ghestelt te wordene aen de linde, telox aensiene. DE PR. en BE. XXVI. *Rupelmonde 97* (1555). Zie Grimm *Wörterbuch* Linde 2) en Gerichtslinde, *Rechtsalterthümer* 793 en volg., en Noordewier 365: DE PR. en BE. *Gent IV 286*; Lexer Linde en Gerichtslinde (a. 1412); Kempeneers *Montenaken passim*; Hoffmann von Fallersleben *Niederländische volkslieder* XLII; zie ook VIERSCHAER BANNEN.

LINDESEE, LIJNSEE, zn. *Soort van wol, fr. sorte de laine.* || Van enen sac lindese sal mer maken twee bellaerts en dri smael brede; en die gheen bellaerts maken en wilt, sal moghen maken vj smael brede en niet meer. *Kb. Lakeng. Diest, ord. 1425, Wolwerk a. 3.* Tweelf scipelieren wollen, half middelkindtawoudt en half fyn lynsee. *Arch. Bergen-op-Zoom, Bredensraads besluiten van 1476—1518 nr. 11. 4 mrt 1489.*

LINFARS, zn. mv. Benaming eener bende baastroopers die, omtrent het midden der XIV eeuw, de Rijnstroken onveilig maakten, fr. *nom donné à une bande de brigands qui infestaient les contrées rhénanes, vers le milieu du XIV siècle.* Zie David *Vaderlandsche historie V 577* en de aldaar gemelde geschiedschrijvers.

LINGENE, zn. Kil. Linghene. *vet. fland. Limus. slijk, modder, fr. de la boue,* eene bet. die wel past op het volgende: || Dat niemene moet mul noch linghene werpen in de beike, up xx s. *Kb. Lakeng. Iperen, VII, Pulres,* doch niet op deze aanhalingen uit JAN v. DIXMIDE 56. 59: || Hy [nl. Willem van Loo] dede se drie daghen lanc sitten al naect int pelleryn te Bycele, zonder eten en drinken; men wierp na hemlieden met vorte appelen, met moren [modder, slijk] en met lingne. — En de quade knechten wierpen linghene van quaden eyeren en vorte appelen na Boscaerde. (Lambin verklaart het w. door *eierschalen*, fr. *coques d'œuf*, wat aannemelijk zou kunnen wezen voor 56, doch in 59 zagen wy liever *het slijm van bedorven eiers*, fr. *la glaire d'œufs gâtés*).

LINGEREN, zn. mv. Van goud en zilver. *Staven, baren, stangen, fr. des lingots (d'or et d'argent).* || Proes van N., dewelke hem vervoorderd heeft te schroyene alderley soo gouden als silveren munten. en het schroyael daeraf komende gesmolten en de lingenen verkocht. GÉNARD, *Antw. arch. I 296* (1569).

LINCKEN (Lyncken), ow. *Verlangen, haken (naar), fr. désirer, aspirer à.* || Dat zou.., haer ooc voughende an de tafele, heeft t'voornemde schaepshoofd, dat zou wederbracht, zonder eenichsins up den zaterdag te peynsen, up den cant van de tafele ghestelt en danof derensen, daer haer, mits haere verghaende langhedurighe sieckte, naer ghelynet (verlaugt) hadde, gheheten. CANNABET, *Bydragen 426* (1592).

LINCKSEL (Lincxsele, linghsele), zn. o. *Lenging, verlenging, fr. allongement.* || It. daertoe ghecocht groote sterke lange nagle omme tlincxsele vaste mede te maekene. *Stadsrek. Nimove 1477. It. C. v. Looen, Servit. 10.*

LINTWORM, zn. m. Draak, fr. *dragon.* Kil. Lindworm q. d. Nilworm, *jaculus, crocodilus Niliacus, etc. K. auct. Ver fréquent sur la rivière du Nil: crocodile du Nil.* Grimm lindwurm, *drache.* Lexer lintwurm. || Item, sinen [nl. van sint Serrae] pelgrimstaf, met eener potenchen [nl. kruik] daer hi den lintworm met doodde. *Belg. mus. III 408, 15de E.*

LISSEN, LIJSEN, zn. mv. Leertouwerij. *De uiteinden eener huid, fr. les lisères, les extrémités d'une peau.* || Item, sullen alle huyvetters en schoenmakers gehouden wesen hun leer te stellene omtrent der cupe daer telve in gelegen heeft, al nat, alzoet dat telve uyt der cupe commen en opgehaven is, op eenen hoep of twee; behalven dat men die halsen en lyen gecommen van denselven rugge, sal stellen neven dienselven rugge in eenen anderen hoep. — Die schoenmakers sullen schuldich en

gehouden sijn hun werk goet en getrouwe te maken, te wetene: van coyen-, versen-, oesenleer en diergelycke leer, wel getout en wel gevet, en sullen overleer maken van den voerscreven leer; en die binnencoelen moeghen sy daeronder setten van halzen en liessen wel geroet, en lappen van rugleer, en eghen andere lappen, en daertoe wel geroet. *K. leertouwersambacht te Diest*, 27 febr. 1546 a. 2 en 21.

LIT, zn. o. 1) *Graad van verwantschap*, fr. *degré de parenté*. || In 't schependom van Antwerpen en moghen niet wezen die naerder sijn van maceschap dan ten derden halven lede, als sijn broeders, en broeders- oft austerskinderen, die naerder sijn dan ten derden halven lede. *C. v. Antw.* 1582, iv 6.

2) *Sijne volle leden hebben*. Van eene gerechtelijke handeling. *Volledig sijn, aan alle wettelijke vereischten voldoen*, fr. (*d'un acte judiciaire être complet, satisfaire à toutes les exigences légales*). || Zal eene purge hebben hare volle leden, zo behoort er toe dat hem de heere oft de meysere gheven eenen heerliken dach. *C. v. Aalst*.

LITTECKEN. Zie LICTECKEN.

LITSOEN, zn. Vgl. met het wkw. LENSCHEN. || Dat nyemandt eegen litsoen, drooghen harinck, oock wracken, onkuersaer harinck en zal mogen vercoopen binnen dezer vryheyt van Turnhout oft Outurnhout. *Kb. v. Turnhout* 1550 fol. 76.

LIVREI (Liverye, livrye), zn. v. *Krijgskleeding en dienstkleedingen*, fr. *livrée, tenue de guerre et de service des gildes*. || Betaelt voor iijc liij ellien laeken betaelt voor xiii ellien groen laeken, daer livrye [krijgskleeding] van den voetboghe en handboog afgemaect was. *VAN MELCKEBECK, Kruisgilde* 26, reken. van den locht naar Calais 1436. Dat sy [nl. de gilde van sint Sebastiaan] tabbaerts, rocken oft heucken sullen moghen draghen van eenen parure en liverye als bij den supplianten geordonneert sal worden. *DE PR. en BR. XXV. Kemseke* 40 (1533).

LOBEEL, zn. o. Lakenweverij. *De onderste vand, de lob*, fr. (*draperie le bord inférieur*). || Alvooren, dat men nu voortd useren sal an lobeel van den ghesneden lakenen, die ghewyst zullen worden naar dezelve snede waardich het teeken metter Roose thebbene, daerbij te stane [*i. slane*] een cleen loodt. *Kb. Lakengilde Brugge, Vullers*, 58.

LOBIJN, zn. o. || Een selveren beekin en een lobijn, met der wapenen van Dendermonde. *DE PR. en BR. Gent* II 540, *Juwelen v. sent Joorisgilde* 1528.

LOCHT, zn. *Twijn, hof*, fr. *jardin*. || Een half buender lands..., gheleghe op felt achter Callenberge, achter Willems lochten van Callenberge. *Charterb. beginhof Brussel*, fol. 206 v°. *Schep. St. Pieters-Leeuw* 1364. Zie ook LOCHTINCK.

LOCHTEN (Lochtin)? ow. *Hovenieren, tuinieren*, fr. *jardinier*. || In den boegaert moghen de pachters lochtinen metter spade, sonder plouch en sonder beeten eenegerande derin te doene. *DE PR. en BR. IX. Eke* 5 (1405).

LOCHTENAERSCHAP (Loeghtennarscap), zn. *Hoveniersambt*, fr. *office du jardinage*. || *In officio quod vulgo dicitur loeghtennarscap*. *VAN LOKEREN, St. Pierre* nr. 535 (1238).

LOCHTINGIER, zn. *Twijnier, hovenier*, fr. *jardinier*. || Omme dieswille dat gyliden, Jan Cooman, lochtingier, en Denys Ryckaert, ticheldecker van uwen ambachte, .. ulieden vervoordert hebt.... *CANNAERT, Bijdr.* 437 (1566).

LOCHTINCK (Lochtijn, lochtin, lochtijne), zn.

m. *Twijn, hof, moestuin*, fr. *jardin, potager*. *Kil. Lochtincck. Jland. j. hof. Hortus*. || *In redditibus, supra lochtin, et alibi in villa*, ix sol. *VAN LOKEREN, St. Pierre* nr. 596 (1281). En es wel te wetene, dat die in Gruenberghe porten, torren of husinghen daernaen elevende, wonen sullen, en sullen gheene usanchen, lochtin, preyel of andere ysementen moghen hebben upt kerchof, bij niemans orlove no anders. *DE PORTER, Kortrijk* 322 (1358). De poerte, sinen perdstal, den lochtinc bachten schuere en de heelt van al den fruite. *DE PR. en BR. IX. Zeevergem* 4 (1422—1424). Erve en lochting. *Aud. Meng.* iv 155 (1448). Op onderalf dachwant lante, .. en heet de Lochtijn. *DE VLAMINCK, Zw.* 153 (1351). Hoofkin en lochting, metten dunhuuse daerup staende. *Id. Stad* iv 189 (1524). Dat nyemant in ander lieden bogaert of lochtyn en gaen noch en comen [sic]. *C. v. Brugge*, I 219 (1552). Den lochtyn. *C. v. Gent* II 252 (1546). Den lochtinc. *Id.* 367 (1560); en *passim* in VI.

LOCHTVRIJ, bn. Van een erf. *Jachtvrij*, nl. *vrij in de hoogte*, fr. (*d'une propriété libre en hauteur*). || Een ieders erve is vrij en lochtvrij van den gronde af tot den hemel toe, tenzij dat blijcke van servitude. *C. v. Diest*, VZ. xix, 19.

LODDER (—), zn. m. *Een zeker kleedingstuk*, fr. *certaine pièce d'habillement*. || Vort, wat manne die een porpint vercochte ofte eenen lodders, en men up hem prouven mochte dat hijre valsche stoffe in gheleit hadde, als es scaerhaer en vlochaer en coutoen. *DE PAUW, Vgb.* 78 (1358).

LODDER, zn. m; vr. *LODDER. Een geil man, een geile vrouw*, fr. *un homme voluptueux, une femme voluptueuse*. *Kil. ant.* Lodder. *Sorra, scortator, homo venereus. Belistie, putier*. || Doe sprac vrou Margriete: Willem is beter en eelder van gheboerten dan ghy zyt; na alle wetten civil en ooc na de wet Gods, hy es eelder van gheboerten en ghetrouwt [nl. wettig], en ghy, van uwes vadersweghe zyt ghy onedel en een bastaert. Doe sprac Jan [van Avennes] voor den coninc, by der tafele van marmere, voor al tvole: God moets jammeren, dat ic eene loddeghe hebbe tot eender moedere, en zo verantwoorde Gode my; en u maecht wel jammeren, dat ghy hadt eenen lodder, een pape te eenen vadere; en nu weet elkerlyc u edelheyt. Hebt gy ons hier ghedaen daghen om u zelve te scofferene? *JAN v. DIKMUDE* 141; it. 240. Men sal baunen uyter stede en casselrye rabauwen, loddegen, truwanten, cocquinen en bidders. *C. v. Cassel* a. 156. It. *C. v. Grace* I 41; *Cannaert, Bydragen* 28 en 35.

LOEFFENE LUDE. Zoo staat er in het *Codes* op de *Brab. Yeesten* I 783, *pric. 's Bosch* 11 jan. 1330 a. 14; doch er moet gelezen worden *GELOEFSAM LUDE, geloofwaardige lieden*, fr. *des personnes dignes de foi*, naar eenen suiverder tekst, en heel het art. als volgt: || Weer oec dat die levende met groter armoede of noede bevaen worde, en hij dese armoede of noede met sinen gheburen, die gheloesam lude weren, .. betonen mochte, ..

LOENTE, zn. v. *Windstille. onwind*, fr. *calme, absence de vent*. || Van arbeyde van mele te haelen en ter backers huysen te voeren in de loente, en throot weder in der stat faute te brenghe, betaelt... *Stadsarch. Bergen-op-Zoom, Eken.* nr. 648, *Mrt.* 1479—1480. Ord. aeng. de backers ten tyde van loente en stilheden van wynde. — Om dies wille dat den tyt van loente en van stilheden van wynde was, en dat men qualte gemalen meel origen [kon.]. *Ibid.* (Cuyppers v. V.). Zie ook *AWINT*.

LOESCH (Loose, losch, loechs), zn. *Eene soort van kostbaar leder (marokijn?)*, eertijds in gebruik voor het benedenste, afhangende deel der zitkussens, meestal roodkleurig, en soms versierd met borduurwerk (?), fr. *sorte de cuir de prix (maroquin?)*, autrefois en usage pour la partie inférieure pendant des coussins de siège, généralement de couleur rouge, et orné quelquefois de broderies. Kil. Loose van het sittekussen. *Pulvini pars adversa sive ima, rudis et textilis pictura operisque Phrygio* [nl. borduurwerk] *vacuus: ex rubro corio plerumque constans, unde et roode loose etiam dicitur*. Schiller u. Lübben: Losche, Leder, auf der einen Seite roth, auf der andern weiss. Lexer: Lösche, lösch, stn. eine art kostbaren leders, bes. rotes leder, saffian, aluta. — art leder oder wachstuch, worin die vordel gepackt worden. || *Duodena pellium, que dicuntur rodlosch* ij den. *Tol te Damme* 1252. Dat men van eenre ygeliker doosinen loechs gelden sal enen assijs-ingelschen tassysen, en dairmet sal dloechs quiten sijn van allen. (Kanttekening: Item, van eender dossinen loechs sal men gelden een inghelschen). *Niest, Doude Rootb.* f. 56 (12 dec. 1390). || In die camere boven die poerte: It. noch een half dosyne sittecussene met eenen teneyten velde, onder met roeden loessche. It. noch een half dosyne sittecussene met eenen groenen velde en met roeden loessche onder. It. noch een halve dosijne sittecussene met eenen blauwen velde en met loessche onder. It. noch vj blauwe sittecussene slecht blau laken met royen loessche onder. It. noch dri sittecussene, daer Januarius en februarus op steet, met roeden loessche opt doverrecht. *Inv. v. d. Hulst* 1499.

LOET (Loed), zn. *Lood, munt of gewicht? fr. monnaie ou poids?* Kil. Loot j. half oncie. *semuncia, dipondius*. A. Wauters, *Tables chron.* II 589 (1179): *cens de 6 lods d'argent*. Maigne d'Arnis heeft lo dis, *semuncia*; demi-once (A 1167). || Zo wie ytzyn lande delft zout [var. sel], daer men zout af ziet, die es den grave eens schuldich, voor elc ghemete, drie loeds. (Lat. tekst *lodos*) DE PR. en BR. XVI. *Assenede* 39 (1242).

LOFFELIJCK (Lovelic, —lec), bn. en bijw. Van personen en zaken. In 't algemeen, van zaken, de vereischte hoedanigheden en deugdelijkheid bezittend, lofwaard, fr. *se dit des personnes et des choses, en général, des choses, possédant les qualités et la bonté requises, louable*. Kil. Lofsaem — lofweerdigh — loffick — lofficken. *Laudabilis, laude dignus, laudabiliter*. Maigne d'Arnis *Laudabilis*. — *approbatum: de bon aloi, en bon état. Laudabile bladum* (1202). Van personen. — Loffelijcke getuigen. *Geloofwaardige getuigen*, fr. *témoins dignes de foi*. || Oft... die parthyen sulx consten geproeven met twee loffelicke getuigen. *C. gr. Loon* I 131 (1527). — Een loffelijcke dorsch. Een lofwaardige, aanbevelingswaardige dorsch, fr. *un batteur en grange louable, recommandable*. || Alsoe die thiende in de seure bracht es, soe sal the gasthus daer senden enen loveleken derchere. *Oork.* 11 juni 1277. — Van zaken. || *In triginta quinque solidis novorum et duobus et dimidio caponibus, bonis et laudabilibus*. *Schep. Brussel* 1454. Ouden renterollen en boucken van landtheeren wert ghelooove ghegeven en men doet daerop recht alzoverre als die lovelic en behooric onderhouden sijn. *C. v. Gent* VI 2. En die waghen, dien the gasthus daer senden sal, sal alsoe lovelec siin, dat cher ['s heeren] Wouters thiende niet verledt [var. verletd] en blive. — En alsoe dat coren ghewannet es loveleke... *Oork.* 11 juni 1277. *It. C. v. Loven, Serv.* 56. *C. v. d.*

Kiel x 7; *C. v. Antw.* 1545, VIII 40; *C. v. Brussel, Stat. Serv.* 21. 36; Martinez 135.

LOGENLIJCKHEIT (Loegelyckhede), zn. *Onwaarheid, leugens, fr. des mensonges*. || Wye scepenen loeghelychede anesecht omme profijt en oorbuer van der poort, men zalne bannen vijftich jaer uyten lande van Vlaenderen. DE PR. en BR. XXVI. *Rupelmonde* 69 (13^e E.).

LOGENSTROOPEN, **LOGENSTREEPEN**, bw. *Leugenstraffen, leugenachtig maken, fr. traher de menteur*. Kil. Loghenstroopen / logenstraffen. *Arguere sive insimulare mendacii*. || Wie den anderen logenstroepste [var. loegenstreept],... hi es om... *K. d. Ammanie* 1292 a. 1; *Walsche keure v. Mei* 1312: *quiconque lautre dément*.

LOGENSTROOPEN. Zie **LEUGENSTROOPEN**.

LOGER, zn. *Kogel, fr. balle de fusil*. || Seeght oick een andere carabyne genaecht te hebben [met] een gelycke steertvyse, schietende de voors. carabyne, over syn best onthout, 20 logers int pont. — Een carabyne lanck wesende drye voeten, schietende 15 logers int pont. L. GALESLOOT, *Messenger* 1885, blz. 10.

LOY (Loye, Loeye, Loie), zn. v. en o. In verschillende bet. 1) *Wet, de Romeinsche wetten, tegenovergesteld aan het costumier recht; het recht; ook een statut*, fr. *loi, les lois romaines, opposées au droit costumier; droit et justice; aussi un statut*. Kil. Loy. *vet. fland. Lex*. Ook Louwe / lauwe. || Noch en sal noch en mach mijn here Woutre vorseit, ... noch nemen noch arresteren haer cnapen, noch haer maisinde, noch haer late, ... het en si overmide meedaet, ochte over leleec fait, ochte bi loye. *Oork.* 28 aug. 1292; Fr. tekst *par loy*. Een loye en een moejelijck recht *K. v. St.-Truiden*, 1366 a. 44, *Piot, Cart.* II 10. Eyn loye eyn mogelick recht. *C. v. Maastr. Stat.* 1380 a. 96. So solen die scepenen, van schoude, van erliken guede en van anderen saken datselve recht en loye wien dat sijn van alds gewyst hebben. a. 120. Want die stad te recht en te loye steit als eyne guede vrie stat. a. 123. Nae die dispositie van eender loyen, die seeg: *mortuo mandatore, expirat mandatum*. V. d. Tav. 30. Een loy oft statuyt. 413 v°. Die actie, die gefundeert wort in een loye oft rechte, dat een tribuyn... van Koomen, geheeten Aquilius, maite opte acaden die deen persoon den anderen sendoet. 86. Wet en loye. *Plac. v. Vl.* I 102 (1521). Loeyen en wetten. *JAN v. DIXMUD* 125. Hoewel... den procureur gheinterdicert en verboden is eenige Latijnsche woorden te ghebruijcken, oft eenige loelien oft passagen van de gheschreve rechten in heure schrifturen te allegeren... *C. v. Lier, Stijl*, XVII 19. — **Docteur in loy**. *Doctor in 't Romeinsch recht, fr. docteur en droit romain*. || In den handen Peters van Camdonck, docteurs in loy, cancellier ons genadichs heeren. A. WATERS, *Env.* II 67, *Lakeng. v. Merchten*. 1411.

2) *Eed, fr. serment*. || De verweerdere in verbaele saecken de schult ontkennende en den gedefereerden eedt (soeverre de aanspraecke het loy offereert) accepterende, moet denselven eedt doen terstont ten selven genachtmaeghe. *C. v. Caggeviame, Stijl*. a. 13. — **Syn loije doen**. *Zijnen eed doen, fr. prêter serment*. || Dan, oft hij op die selve deerdenmael niet vort en queme, sal den aensetter dan moeghen syn loye doen, en vorts op hem volgen, nae der stad recht, voer brueken en costen daerop gegae. *K. v. Tongeren* 1502 a. 3. — **dLoy deilen**. Zie **Den eet deelen**, *Glossarium* I. 389. || Die coooper, den eedt des voerscr. nae

derlinck niet begherende, maer selve willende proben dat den naederlinck, met andere, van de vernaederde goeden pactie oft conventie gemaect heeft, mach dat doen, ofte den naederlinck daeraf d'loy deylen, ofte hem t'selve stellen in deylinge van eedt. *C. v. Loen* x 14.

3) *Rechtsgebied*, fr. *jurisdiction*. || Dat de vors. Jacob... Kateline, sier nichte vors., vooral doen sal costeloos en scadeloos huut den zeerde [seente?] en des biscoops loye. *CANNAERT, Bijdr.* 381 (1374).

4) *Allooi, gehalte*, fr. *aloi, titre*. || Tuee scellinghe onder groeten Coningstornoyze, goet en gherecht en van goeder loien. *Charters van Terkameren* nr. 106, *Dworp* 1333.

5) *Loykens* (?) hantschoenen. *Hand-schoenen van gelooide leer?* fr. *des gants de cuir tanné*. Kil. *Loye / louwe*. sic. *holl.* j. tanne. || Uytgescheyden en gereserveert, tot behoef van den heere van Bevern, t'recht van erkennenisse, t'welck t'elken Sinxendaeghe, op sijn kasteel van Bevern, gedaen moet worden van witte loykens handschoenen, borsekens en tournoiskens. *DE PR.* en *BR.* XXV. *Kaloo* 21 (1575). Zie ook *HANT-SCHOEN*.

LOYAEL, bn. *Wettelijk*, fr. *légal*. || De loyale costen. *C. gr. Loon* II 416, *Reckheim*. — Nyhoff, *Gedenk.* I 282. 325. *Loyal* *essoinne*, en *loial* *essoinne*: wettige verhiendering.

LOYEN, bw. *Recht erkennen of geven op*, fr. *reconnaître on donner un droit sur*. || Dat wi, momboren, en de outste van den scepenen en van der vriheid ghemeynlic van Dormale, versocht zijn.. wat rechte...? tughen en dragen: dat ons wel condich is, dat Jan Van Dormale een pannus [al. paenhuyse, brouwerij] hadde te Poelnaetsen, dwelck hi vercochte; en dat hi daerna quam aen alle de ghemeyn lude van Dormale en zeide: dat hi sijn pannus te Poelnaetsen vercocht hadde, en dat hi gherne een ander pannus in de vriheid zetten soude, en bat ons allen dat wy hem dat recht laten wouden dat syn ander pannus hadde te Poelnaetsen; van denwelken tghemeyn dorp en vriheid hem andwoirde en zeide: zy gheven hem gherne alsulke coere quite haer aenghedeelte als si daerane hebben soudn, maer sheren ceure so en loyen si hem niet. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 52; 154^e *E. Dormale*.

LOYRECHT, zn. *Romeinsch recht*, fr. *droit romain*. || Na den ouden loyrechten, ... soe sullen die agnaten hebben dat leen. *V. D. Tav.* 199 v^o.

LOKE (Leucke, Luke, Lucke), zn. 1) *Omheining*, fr. *clôture*. Kil. *Loke*. j. Leucke. *Sepimentum*. || *Clausuras, quae fiunt circa dictam terram, quae vulgariter dicuntur Loke, debent inspicere, emendari et fieri per scabinos.* *K. v. Eecloo* 1240. Negheen ghebot es de scoutete schuldech te gebiedene sonder den abt jof sinen bode en sonder sin geheet; hetne ware loke te scouwene en waterlaet. *DIERCX, Gends charterb.* 5 a. 8 (1252). Van allen meedaden van iij schel. die scepenen wisen, jof hoe so si vallen, es de scoutete schuldech te hebbene den denden penninc en niet meer, sonder voor loken te schouwene en waterlate. a. 10. Loke te scouwene en waterlaet, dat es scouteten recht up doude en niet vorder... en gevielt dat men vorder scouwen soude loke jof waterlaet, so waer het scouteten recht. a. 11. — Alst scepenen goet dunct, men visitert de leucken en thuynen; en die qualick zyn leucken oft thuynen ghemaect heeft, boet jegheens den heere drye schellyngen paris. *C. v. Dessel-donck* 1612 a. 54. Wat men tuijght, dat men heeft

gesien doen, van wegen te varen en te gaen, en van loke te loken, en over recht niet en tuijght, dat en doet nyemen onstade. *Recht v. Uccle* a. 48. Van loke doen vreden gelijk dat ghijne hebben wilt. a. 15.

2) *Een opening, een gat; — een put (een om-muurde waterbak)*, fr. *une ouverture, un trou; — un puits (un réservoir entouré d'un mur)*. Kil. *Loke*, lok, lock. *ger. sax. sicamb. Foramen*. || Welke fonteyne men draghen sal in devizen ghewrocht van bordure, staende beheynt in eene loke oft murage, met eenen torrekine uprijende en daer-uit sprutende drye goten overal spraeyende, in teekene der heligher Triniteyt. *FR. DE POTTER, Gent* III 507. *Regl. Rederijkerskamer de Fonteyne* 1448; zie aldaar het Blaazen blz. 276.

3) *Hakhout dienende tot de omheiningen*, fr. *bois taillis servant à clôturer*. || Loke van iij jaeren hout, en hagen van iij jaeren zyn kateylen. *C. v. Aalst* 424. Dat de scoutete van Everghem, bi wiisdoeme van schepenen, gheven moech den lieden wech te vaerne upt hare, en loke en tuun breken, up dat men den lieden verzette hare scade. *Oork.* 8 febr. 1275. Dat Diederic, de vors. pachtere, vint up tgoedt zulke bezaethede en loken als hiernaer volghen... Item, an Sturtkin die loke liggheende ter herden. Item, an den boech die loke bereet en die tuns bereet. *DE PR.* en *BR.* VII. *Semmerzake* 8 (1400). *N. N.*, van loeke en staeken te houvene opte Loebochs bij Loevene, dies was vijfje thuyntaeken, vijfje loecs, c groter langstaeken en 50 langer voerken. — *N. N.*, van grichtene en van den voirs. loeke metten voers. staeken te verlukene al omme mi vrouwen van Brabant wingart, en van den haeghen te maekene en te stoppene en van den ouden thuynen te richtene *Beken. d. domeinen te Loven* 1404/5.

4) *Vlok*, fr. *flocon*. Kil. *Loke*. *fland.* j. locke. *Floccus*. || Het en ware zine loken of zwarte wulle, die hem bliven zoude van zine lakenen. *Kb. v. Iperen* 1363, x 18.

LOKEN, bw. *Sluiten*, fr. *fermer, clôturer*. Kil. *Loken*. j. luycken. *Clausers*. || Alvooren, zo zijn in de eerste twee jaren naer de troublen, ... den choor en keercke, gheheel bloot en opene liggheende ten voors. choore, ghestopt en ghedaen loken ghe-weest. *DE PR.* en *BR.* IX. *Nazareth* 60 (1587). Zie ook *LUICKEN*.

LOKERE ROOT (L— —dt), zn. (?). || Raesse van der Brugghen, van twee pondt lokere roodt, iiii schel. par. *Auden. meng.* III 894, *Nieuw sche-penenhuis*, c. 1528.

LOKERKEN (L—in), zn. o. *Kistje*, fr. *coffret*. Kil. *Loker. fland. Theca*. || Men vant voor elcken antaer, onder den zaersteen, een vierkant lokerkink ghemetat en dan toeghestopt met een tichel oft steen, waerin men bevonden hadde looden of tenen vaetkins... *FERD. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* I 177.

LOCQUET, zn. o. *Strook lood ter afleiding van 't regenwater aan de hoeken van een leijden dak, van dakvensters, enz.*, fr. *noquet*. *Kramers*. || Voor 't sluyten van de dacken, daer die werken met loot sluyten met locquetten tegen de mueren... *Regl. Edificie-meesters* 16 jan. 1705, iv 2. Voor elck Vlaems locquet dry voeten a. 19. (*Schaalie dacken*). *It. O.-P.-B. autr.* 30 jan. 1737 a. 3; V 155.

LOLLAERTS, eigenn. *Lollaarts*, fr. *Lollards*. Wereldlijk broederschap, zich gelastende met de verpleging der zieken, inz. der pestzieken; zij namen in den koet de zinneloozen en de losbandige

jongelingen, en vergezelden de lijsttoeten. Deze vergadering van vrome lieden begon te Antwerpen in 1842, en te Brussel, naar 't schijnt, in 1368. Men noemde ze ook *Alexianen*, *Cellebroers* (*fratres de Cella*), en *Beggarden*. Kil. Lollaerd / Cellebroeder / broeder Lollaerd. *Lollardus, Alexianus monachus*. Zie *Hist. de Bruz.* III 470. || Twee huusen en erven... daer de Cellebroederkins woonen, die men heet Lollaerts (Audenarde). *Aoad. d'archéol.* XIII 235 (1441).

LOMBARDEN, eigenn. Zoocals thans; fr. *Lombards*. De gekende *Italiaansche koophandelaars, die men hier te lande sedert de 13de E. aantreft, en er wisselbanken en pandhuizen oprichtten; hun overdrevene winzucht bracht hen aldra in kwade faam, soodat zij voor wekeraars en bedriegers doorgingen*. Kil. Lombaerd. *Foenerator, usurarius, danista, vulgo lombardus, a Lombardis Cialpinis Gallis, „acerbissimis foeneratoribus“*. || Oec mach die greve van Vyanden lombarde houden binnen sinen sonderlingen lande. *Oork.* 24 juni 1297. Voert so zijn wij schuldech deken en capitle voers. te quitene van den ghelde dat staet ten Lombarden. *DE POTTRE Kortrijk* I 323 (1368). So wat lombarde die hier over jaer in de herberghe leegt, hine sal met dien vrenden oepelieden niet gaen op de halle, noch raden noch ontraden te diere comenscape; so waert die lombart dade, hi waers op 1 boete van... *Lakeng. Brussel* 1865 a. 15. Van den usuriers, die men heet Lombaerden. *V. d. Tav.* 126. *E. v. h. markgraafschap* 1292 a. 48. *K. d. ammanie* 1292 a. 58. *Brab. Yeesten* I 717 (1804) (Lombaerde beede?). *DE PAUW, Vgb.* 25 en 26 (1338).

LOMBARDIE, eigenn. *Lombardijs*, fr. *Lombardie*. Bij Van der Taverijen wordt het gebruikt voor *Rome*, fr. *Rome*. || In den rechten van Lombaerdien, een valsche van der munten verbuert zijn hant. — Een notarijs, die een valsch instrument maict, is schuldich, nae de opinie van ennigen, gepunleert te worden dat men hem zijn handt afhouden sal, en dat useert men in Lombaerdien.

— Nae gewoenten van Lombaerdien: die ierstwerf steelt, die neemt men een oeghe; en anderwerf steelt, die neemt men syn nase, die derde werf steelt, die wort gehangen. *V. d. Tav.* 66 v°, 67 v°, 81. — Lombaertse letteren (?). || Een boek in Lombaertse letteren geschreven. *V. d. Tav.* 41 v°.

LOMPROER, zn. *Lontroer*. Geweer dat met een lont werd afgestoken, fr. *mousquet*. Kil. *Lompe / lonte. Fomes ignarius*. *Pior, Chr.* 592 heeft: handroers, poeder en lompten. || Dat niemant..., en sal moghen hebben oft houden eenigherhande vierroers oft snaphaenen, en dierghelijcke, cleyne ofte groote, langhe oft korte, dan alleenelijck lomproers oft musquetten. *Pl. v. Brab.* 17 juli 1625, II 188, a. 1; *id.* 2. 3. 4, en *Alseldo, Jacht* § 29.

LOO (Loe, lo), zn. *Bosch, woud, fr. bois, forêt*. Zie Kilianen. || *Pasturam adjacentem villas sancti Audomari in nemori quod dicitur Lo, et in paludibus et pratis, et in Bruera et in Hongecoltra. aribus eorum, excepta terrâ Lazarorum, concedo, sicut fuit tempore Roberti comitis Barbatî. WERNKÖNIG, Fl. St. u. Eg. I. K. v. St. Omaer v. 1127. a. 18. Urk. IX. Item, eodem sacramento recognoscimus, quod fundus nemoris illius prope Lovanium, qui vulgo dicitur Loe, sicut in praesenti conterminatur, libere et absolute est eorumdem [nl. burgensium Lovaniensium], specialiter deputatus ad eorum communia pascua, ut tantum eorum pecora in eodem depascantur. Brab. Yeesten I 641, Maart 1230. Item, in gheordeneert dat men utegheven sal „die*

bloete Loe“, die de stat toebehoert en hare ghemeeenen vroente is. *Aoad. d'archéol.* 1856 blz. 493/494. *SCHAYES Analectes* (zie aant. 1). Dat te Loeven, in die Loe, Dit lammekijn ga weiden. *Vad. Mus.* I 317. Zie ook A. Wauters, *Environs* III 109.

LOOCHENEN (Lochenen), bw. *Leugenachtig maken, voor leugenaar witschelden, fr. traiter de menteur*. || Soo wie met vuysten slaet, oft den anderen lochent, oft... *C. v. Megen, oork.* v. 1357 a. 2. Soo wie den anderen slaet metter vuyst, oft loochent in erren moede, ... *Id. oork.* v. 1432 a. 2.

LOOFFENIS (Loeffenisse), zn. *Belofte, fr. promesse (?)*. Kil. *Loftenisse. vetus. j. belofte*. || Dat men van desen daghe voertaen nummermeer gheven en sal enighen drossate in Brabant enigherhande gelt tot sinen willicoem of in andere wegen, als hem gelt in loeffenisse te scencken of te gheven. *Charterb. v. 's Bosch* fol. 38. *Raminghe v.* 10 jan. 1306.

LOOFSWIJN (Loefzuin), zn. || Pro i loefzuin iv¹/₂ sol. *VAN LOKEREN, St.-Bavon* 410. || *Et nota, quod, ad terminum predictum, debemus domicelle de Aelghem* III¹/₂ loefzuine. *Id. St.-Pierre* nr. 896 (1281).

LOOP (Loep, loip), zn. m. 1) Tijdrekening. *Stijl, fr. (chronologie) style*. || In den jaere O. H. 1418—1419, na den loop onas hoofs van Hollant. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 95 v°. Na den lope van onsen hove. *Pior, Cart. II* 117 (1393), 134. 178. 219. 309.

2) Van de munt. *Koers, geldprijs, fr. cours (de la monnaie)*. || Copie van den mandement gemaect opten loop en cours van der munten. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 52 (1495).

3) *Aanval, bespringing, fr. attaques*. Kil. *Loop. Hostia incurrisio*. || De groote excessive cost der C. M^t van alle de fortresseen te onderhouden met menichte van volcke van oorloghe tegens den loop des viants. *Pior Chr.* 827 (1596).

LOOPE (Loopen, luepen, lope, lop) zn. 1) *Graanmaat, een meuten* (zie d. w.), fr. *mesure à grain*. Kil. *Loope korens. Campin. j. moken. Modius, Fris. autem viertele*. || *Fresones, sal afferentes, unum lop salis et unum denarium solvant, HÖLBAUM* nr. 8 blz. 6 (2 juni 1122) *Orig. Tol te Utrecht. Vas quod lope dicitur. Id.* nr. 716 (1273) *Dortrecht. Quelibet mansio a Meroblas usque Tharenhoudervoert mensuram quandam dictam lopen* (M. en T. een loopen koren). *MEERTENS en TOERS* III 566, *ord. scab.* 1280 *theloni de Aiendike. Nycolaus de Sprewel, XII luepen siliginis et totidem ordos L. GALESKOOT, Feudat.* 214. — In een Lat. Ojnsboek van 1565 komt het w. lopin in verband met bodem (boedem, bodom, boden, boyem), en geeft ons ook de gelegenheid om dit laatste, bij Verdam in 't duister gebleven woord, eenigzins te verklaren: „1 bodom est tertia pars cui adiungitur“. — „Eenen boden facit circiter 1 quart lopini. Den eersten tekst verklaart A. Heylen, *Analectica Belgica* ms., als volgt: Een bodom est tertia pars cui adiungitur, ut, si mod. iij boyen faciunt een mud; si lop., iij boyemen faciunt 1 lopin; si halster, iij boyemen faciunt een halster“. De tweede tekst: een bodom = 1/4 lopini, berekent den bodom in verhouding tot het molenvat, „een molenvat = iij quart lopini“. (Zie ook *Glossarium* I 263 *BODM* 2). Een oijnsboek van 1512 maakt ons nog nader bekend met ons loope, en geeft tevens eene bepaalde bet. aan het w. hoop. „Ista avena sub Noordervijck, prout dicuntur omnes seniores, men-

swatur aut per vasa, aut per lopinos. Si enim per lopinos, tunc unus lopinus cumulat, et alter defalcatur, theutonice wordt gestreken, sicut communiter recipitur ibidem. „Item, si mensuratur per vasa, tunc quodlibet vas cumulat, quia vas est modicum minus quam lopinus, sic quod duo vasa cumulata faciunt ij lopinos, quorum unus is ophooft [i. opgehooft] ende dander ghestreken. — „Item, i hoop valet tertiam partem vasis cumulati, ita quod iij hoopen faciunt recte et via unum vas cumulatam.” (Medegedeeld door Br. W. van Spilbeeck uit Tongerlo). — || Soo wat hoevenaer, oft andere, wint oft bedryft drye en een half bunderen lants, is schuldich geheel recht, dat is, eenen hoop corens metten stroo, ten minsten van acht schooven; oft mach sulken bedryver gestaan met een meuken oft loopen eens tsaers. C. v. Santhoven 1567, I 82. Sesse loopen rogen. Turnhout, Verslag 1881 blz. 98 (1581). Een loopen erfcorens. Acad. d'archéol. 1856 blz. 185 (1506), Gheel.

2) LOOPE, LOOPSÆT, LUPE, LUPSÆT. Landmaat = 50 roeden, fr. mesure agraire = 50 verges. [?]. Kil. Loope lands. Campin. quadrans jugeri: agri spatium quod modio uno conseri potest (dus het vierde van een dagwand, 't welk in Brabant 25 en niet 50 roeden zou wezen, en niet strookt met 's mans Loopsæd / lupsæt. Campin. j. 50 roeden lands) (?). || Heylwigis... tantum terre supra quam seminatur i loopen siliginis seu seminis, solum apud Beke. — Johannes... petiam unam terre... supra quam possunt seminari v lopini siliginis, valentes annualim modium siliginis, et iij lopinos mensure de Busco. I. GALESLOOT, Feudat. 111.177. Ontrent 's Hertogenbosch [wordt gherekent] met Merghens en Lupzaden. C. v. Brussel, Landmaten.

LOOPELIJCK, bn. Loopend, kennende loopen, fr. qui peut courir. Vgl. met looper, een jong varken. || So wie van nu voortan wulven vanghen sal binnen der Castellerie van Ypre, sal hebben van elcker wulvinne jonghen draghende thien ponden par., en van elcker wulf vijf ponden par., en van elcker wulfejonghe loopeelick veertich scelling. par. C. v. Iperen, kast. c. 119.

LOOPEN, ow. 1) Van een vonnis. Geloopen zijn: Uitgesproken zijn, fr. (d'une sentence) avoir été prononcé. || En alsoe hy te rechte comen es, so moet hy bliven in sekerheden onder den amman, tote der stond dat vonnisse by scepenen deraf ghelopen es, naer dorconscopen die sy ghehoort sullen hebben, dit es te verstone van sticken daer vonnisse af ghelopen es. C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297, a. 26 en 51. Om rauwe onbewettige schult en is niemant vanhelic, maer moet vonnisse oft wettelic verbanst eerst daeraf ghelopen zijn. WIELANT, Prat. 1613, t. II c. 12 a. 13.

2) Van eene verrichting. Afloopen, fr. se terminer. || Hoe dat besuec gelopen es. Brab. Yeesten I 679 (16 jan. 1292), 's Gravemoesel.

3) Van eene boete. In gebruik zijn, van kracht zijn, fr. être en usage, en vigueur. || Zo zoude men de bedregene paronen condempneren in zulke boete als taelst loopt. C. v. Aalst 655 (1450).

LOOPER, zn. m. Kadastraalboek, erfregister, fr. terrier, registre cadastral, chassereau. D'HOOP, Inv. Fl. or. nr. 98. || Chassereau, en flam. looper. Requêde à la cour féodale de Brabant 1619.

LOOPERIJ (—e), zn. Rodeloop, bloedloop, fr. dysenterie. || Casus... Hetwelck versoeck [nl. van onder cautie gerelaxeert te worden] afgeslaegen synde, soo is den gevangene (die saecke geïnstrueert sijnde tot replieq inclusive) in die gevangenisse

gestorven, overvallen wesende ten tyde van sijn gevangenisse met die siechte van looperie. C. v. Diest, VZ. Acten verifie. blz. 214.

LOOPGAT, zn. Van eenen watermolen. || Dat hen [nl. de molenslagers] geraden dochte, dat men van Aerschot zoude beginnen den stroom en loop van den watere van der Demeren te visiteren, de moelensapuyen, arcken en loopgaeten daerop staende, met tgene des daeraen cleefde tondersuecken en meten, zoe in de hoochde, diepte, breyddde als wydde, om daeruyt te wetene oft den voors. stroom en de riviere syn ruymen en afvallen behoirlyck hadde... Rekenk. v. Brab. reg. 140 fol. 237 (1539).

LOORVOGEL (Loirvogel), zn. Lokvogel, loervogel, handvogel, fr. leurre, oiseau de leurre. Zie HANTVOGEL. || Dat zij over alle onse lant van Brabant vrij en exempt souden wesen van allen exactien, tollen en anderen ongelde, gemeynlick geheeten dlootgelt. Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 226 vº. (16 febr. 1537). Halen.

LOOTGELT, zn. (Loodgeld), recht van het bekleeden of verségelen met lood, fr. droit de plombage.

LOOTMEESTER, zn. Ambtenaar van een kapittel, die de aanwezigheidslooden of penningen uitdeelde, fr. fonctionnaire d'un chapitre qui distribuait les jetons de présence, notatorius chori. || Kerckmeesters, dischmeesters, lootmeesters en notable prochianen van Sint-Maertins binnen Berghen. Regl. Choor-suppoosten te St.-Winocbergen, 16e E.

LOOTRECHTERS (Loorechters?), zn. mv. Reciters, keurders en zegelaars van den lakenhandel, fr. juges, examinateurs et scelleurs de la draperie. || De dekens van den wollewerck, loorechters voortijts geheeten, hebben, met hunne seven gesworen, kennisse en judicature als hier boven, soo wel in civile saecken tusschen partijen, alsoock van alle mesdaet dat in wollewerck oft in eenighe andere saecken de loollewerck (?) oft dekenye toebehoerende, in wat manieren dat het valt, nuytgenomen dat aen lyff oft aen let gaet. C. v. Mechelen I a. 38, ls. der Commissie, nota.

LOOTSOMPE, zn. Loden kolf, fr. crosse plombée. Kil. Sompe, stand. j. kolve. clava. || Zo wie anderen slaet, te wetene, met ghemaecten stocken, kannen, tzy steenen ofte tinnen, candelars, steenen, loodsompen oft ander ghelike instrumenten, zonder minke ofte bloed laten, dat ware op de boete van thien ponden parisais. C. v. Iperen, kast. c. 39.

LOOVE, LOEVE (Loefve), zn. 1) Luf, luifel, afdak, regendak, uitstek of balkon; ook wel een winkel of kraam tegen eenen muur vastgemaakt, fr. auvent, appentis; aussi boutique ou étalage attaché à un mur. Kil. Luyffe. Zeland. j. lueve/loove. Projecta. || Nyemant en mach maeken eenighe loove boven voer syn huys, noch beneden een bancke oft leene stellen langher dan syn erre en streckt, oft voorder uuyte dan viere voeten van den huys. C. v. Antw. 1545, VIII 56. Dat een ieghelijk, maekende voor zijn huysen loeyfven oft voortdoen, schuldigh is hem te reguleren naer der ouder ghewoonte, en d'een niet voorder dan d'ander die uyt te stekene, sonder die een den anderen daermede te moghen verkorten sijn licht, ofte uytstien te benemen. C. v. 's Bosch ix 35.

2) Een houten gebouw (men gewaagt ook van steenen looven) van eene of meer wooningen of kamers staande aan de straat; ook eene houten kamer of loods (paviljoen of barak), gevestigd aan een huis en, in riviersteden, somtijds uitstekend over het water, fr. construction en bois (quelquefois en briques) ayant une ou plusieurs habitations donnant sur la

rue; ou une chambre en bois fixée à une maison et, parfois, en saillie sur l'eau dans les villes à rivières. || Huis van Gillis Boenaert, zijnde de helft van een loeve [niet afhangsel], waarvan de wederhelft toebehoort aan Gilles Zwavenaert, „*sita in principio vici Montmolen, in cujus alia parte moratur Margareta Bruninx. DE VLAMINCK, Stad IV 237, De Montmolenstraat in 1375.* Huus, dat men heet tWielkin, up den houc van den Hoyaerde, en... de loeve up dwater. *DE PR. en BR. Gent II 466 (1411).* Zie aldaar ook vooral I 119, en II 81. 243. III 360. V 14. Drie huusen en steden, de ir steenen loeven zijnde. *Id. 119 (1461).* Een loeve syn twee cameren met hove. *J. F. WILLEMS Excerpta fol. 76.* Een loove, dat twee wooningen syn, geheeten deene Sint-Jan en dander den Rooden Haeck, gestaen in de Wijngaertstrate. *Id. 79 (1491).* Ander uuytgeven van erfrenten, uuyt eender looven, die een wooning op haer seiven te wesen plach. *GÉNARD, Antw. arch. I 46 (1549).* Item en vooral aldaar 214 en 230. II 61. Een huus en erven metter loven daeren gestaen. — Een huus dwelck een loove is. *Arch. Bergen-op-Zoom, reg. v. opdragten nr. 151 (1493—1505).* — **Dwersloove, dwaerslove,** zn. v. ook dwaersche, dwarsche love. Gelijc **DWERSHUUS** (niet **DWESLOVE**) bij Verdam, *dwars of zijdelings gelegen huis of loove, dat niet met zijn voordeel naar den weg staat, fr. maison dite loove sise latéralement et dont la façade ne donne pas sur la rue.* || Van der huere van enen dwersen loevekine met ij clenon woningen, staende jegen de vorseide huue up der stede van Ghent speye, van der huere van enen jare, lij lb. *Reken. Gent 1336 blz. 8.* Een huys en erve, aen de zuytzyde daeraff es een dwaerslove. *Archief Bergen-op-Zoom, reg. van Opdrachten 26 jan. 1469.* Jan Giellissone draecht op Mathys van Weesele een dwarsche loove, gelegen opte zuytzyde van der Hallen, met eenen slaper comende boven over Mathys van Weeselen huys. *Id. 13 apr. 1469.* Een dwaersche love. 20 juli 1470.

LOOVEN, bw. *Versieren met loofwerk, fr. orner de festons, d'acanthes.* || De capiteelen opte voers. pylernen selen zyn van den besten steene van Avenes, wel gedaen van loeve.. Ende de lyste sal zyn wel geloeft.. En die overste lyste sal oick syn van denselven steene van Avenes, wel gheloeft. *Messageur, 1875. blz. 34, Mechelen, 16 febr. 1473, Okzaal.*

LORMENIER, zn. *Kleinsmid, fr. lormier.* Zie La Curne. || Viere smeden., twee goutsmeden., twee schilderen., twee sadelieren., een lormenier., een mesmaecker. *Bestiëders der broederschap van S. Eloy te Brussel, 5 febr. 1362.*

LOS, zn. Van renten. *Aflossing, aflegging, fr. remboursement (de rentes).* || De voochden van weesen, .. en vermoghen gheenen los van renten de weesen toebehoorende t'ontfanghene, zonder daerover te roupen d'oppervoochden van weesen. *C. v. Auden. XVIII 15. It. C. v. 's Bosch x 3. 21.* — Ter los. *Aflosbaar, fr. remboursable, rédimible.* Pachten en renthen niet ter los zijnde. *C. v. Breda II 23.*

LOSBOIAT, zn. *Losboot, lichter (?)*, fr. *allège.* || *De nave que dicitur losboiat, octo denarios. Tol te Nieupoort 1163.*

LOSEBOYGHIE, zn. (?) || *Navis que habet lose-boyghe. Tol te Damme 1252.*

LOSGEDINGEN, bw. *Vrij pleiten, fr. disculper en plaidant.* || Soo wanneer iemandt gheapprehendeert wordt oft ghevanghen van criminele saecken, .. kan hy hem losghedinghen, wordt die selve gheabsolveert. *C. v. Astem, Stijl crim. a. 1.*

LOSSELIJCK, bn. Van een rente. *Aflosbaar, fr. (d'une rente) rédimible.* || Dat alle renten ghecocht onder den penninck twintigh, daer lossinghe van eenighe jaeren toe staen, sullen altijd losse-lijck wesen. *C. v. Ravenstein 1522 a. 45; id. 1533 a. 1.* — **Onlosselijck. Niet aflosbaar, fr. non rédimible.** || Geen brieven en passeren ofte maecken van onlosselijcke renten en pachten. a. 5.

LOSSEN, bw. 1) Een ambacht. *Er het inkomrecht van betalen, fr. payer le droit d'entrée dans un métier.* || Daerin [nl. in een jaar lang te werken in „cnaepscepe"] dat hy ghehouden zal zijn, eer hy zine vryhede int voorseyde ambocht lossen zal moghen. *Kb. lakeng. Brugge 28; id. 29.* Dat elc vrijs meesters kindt zine vryhede lossen mach om xij grooten. 86.

2) Proces-stukken. *Die weghalen, fr. retirer (des pièces de procédure).* || Es voorts gheordonneert den procureurs te lossene, binnen veerthien daghen, de acten van huerheder partien. *C. v. Gent II 325 (1552).*

LOST, zn. *Lust, fr. envie.* Kil. *Lost / Lust. Voluptas, delectatio.* || Item doen men schreef mcccxcv (1445 lees 1455), doen was sinte Michiels torre volmaect en den ingel daerop gesed; en eene vrouwe, die kindt droech, van loste, clam boven bij sinte Michiel op den torre. *Pior, Chron. 41.*

LOTERS, zn. mv. Gesworen loters. *Gezworen deelmannen te Brussel, gelast met de scheidingen en deelingen van de sterfhuizen der onmondige weezen en krankzinnigen, fr. portageurs jurés à Bruxelles, chargés des partages et divisions des mortuaires: des orphelins mineurs et innocents.* || Dat alle lotingen, scheydinghen en deylingen van goeden, gronden van erven en renten, daerin eenighe onmondige weesen en innocenten recht en actie competeert, moeten gedaen worden met interventie en toedoe-ling der ghesworen loters. *C. v. Brussel, Stat. 19 apr. 1567.* Zie ook **DEELMANNEN**.

LOVEN, bw. 1) *Goedkeuren, fr. approuver.* || In dier manieren, so wanere die hertoge van Brabant... deser vorwarden niet langer loven en woude, so mogen wi dese vorwarde uytseggen vier dagen te voren. *VAN HEELU, Codex 445 (1286).* Al dat daerin bescreven is, dat loven wy en approberen. *C. v. St.-Truiden § 29.* — *Spreuk:* Soe wie awygt, die loeft. *C. gr. Looen I 63.*

2) *Beloven, fr. promettre.* Kil. *Loven. vetus. j. beloven.* || Behoudelec allen haren charteren, .. dewelke wij hem... vrijlec gheven te ghebruken; confirmeren, approberen en loven die te houdene en te hebbene. *Brab. Yeesten II 492 (18 aug. 1356, Brussel).*

LOVENAER, zn. m. Dobbele Lovenaeer. *Zilveren munt geslagen onder Maximiliaan en Philippus, fr. écu double de Louvain, monnaie d'argent frappée sous Maximilien et Philippe.* *VAN DER CHIJNS, Hertogdom 199.*

LUBSCH, LUPB, bn. *Van Lubeck, fr. de Lubeck.* || Om te lichten van de bierstekers vier hondert ydele Lubsche tonnen. *GÉNARD, Antw. arch. V 366 (1584).* Lups, Hamborchs, Engheleche en Oostersche bieren. *Pl. v. Brab. I 411 (1597).*

LUCHT, zn. 1) *Licht, namel. in dienstbaarheden of servituten, fr. lumière, jour (servit.).* Kil. *Lucht. j. Licht. Luz.* Bij Van Dale als gewestelijk. || Also hooghe als men wille, zonder andre lieder lucht te benemene. *C. v. Aalst 396. It. C. v. Auden. XIV a. 1.*

2) *Gezicht, gezichtsvermogen, fr. vue, faculté de voir.* || Over sine quetsure en smerte van iii won-

den, ... en andere twee an de luchtere hoeghe, daerof dat hy in vreesen es ome syn lucht te verliesene. *CANNAERT Bijdr.* 95 (1405).

LUCHT, **LUCHTER**, **LUFTER**, bn. *Linker*, fr. *gauche*. Kil. *Luft*. j. *Luft*. *Sinister*. || Totten luchteren voet Ops Heren. Totter luchter hant Ons Heren. *Getijdb.* xv E. 144. Lof en glorie sij Di, alre goddienstige Here, Ihesu Criste, voir die alreheilichste wonde Dijns lufteren voets. *Hondert merk.* 41 v^o. De paruere-frox die waren zwart en de luchte mouwe wyt, de rechter mouwe die was roet. *JAN v. DIXMUDE* 92. Luchter oog, zie **LUCHT** zn. 2). In 't *Belg. mus.* X 267 leest men: „Dander linie die es groet en es middelst, en es die suchter van den driehoecke.” De uitgever dezer *chiromantie* dacht niet aan 't rechte woord luchter, en zag er 't woord *lijder* in. Zie ook **LUCHT** 2) en **LEFTER**.

LUDEN, zn. mv. *Zekere stof* (?), fr. *certaine stoffe* (?). || Een gesloten stoel met geluwe luden en ysenen beslage, dienende tot private, metten becken daertoe behoirende. *GÉNARD, Antw. arch.* XVII 240, *Inv. Van Schoonbeke* 1556.

LUDER, zn. vkiw., *Luderken* (*Luderkin*), zn. *Luur*, *luier*, fr. *lange*. Kil. *Luere*. *holl.* loeyer. *Fascia*. || Vele lieden, by devocien, namen luderkine en linen cleerkine, en tinten se int bloet van den prince [nl. van graaf Karel den Goede] en zy ghenassen cortsen en diversche siecken en siecten. *JAN v. DIXMUDE* 52.

LUDSLACHTEN, zn. *Eene ons onbekende munt of muntwaarde, even als het voorgaande COPIE*, fr. *monnaie ou valeur inconnue, tout comme la précédente COPIE*. || En op vive ludslachte sjaers ersfatsje in den voregh. hof jaarleex te ghelene, en liggende tusschen lande Odyken van Hese en Lambrechts Biascopegoet van Vulbeke. Ende daertoe noch ane derdalf bunre winnechtechs lants, luttel min ocht luttel meer, rurende van den hove sint Amours voregh. (van Biolgen in Wtkercke), en gheldende in den vores. hof zesse ludslachte, liggende tusschen lant Arnouds van Rode en Willem sijns bruder; in welok voreghen. lant de momboren sheylechs ghees voregh. woerden ghegoedt en gheerft alsoe in horen onderpant. *Schepenb. v. Wtkercke*, buten in egreven hof van Loe, 15 mei 1357.

LUICKE, **LUKE** (*Lueke*, *Lucke*), zn. *Hek*, *slagboom*, fr. *barrière*, *palissade*. || Dat so wie die goet heeft, onder so wat heeren dat es, dat lucke es seculdech ofte hee te hangghenne, dat hyt beluke en hee hangghes. *C. v. Auden. 2de d., keurboek v.* 1338. Item, sal eenjegelyck syn stichelen, luken, syn hoerden en vekenen hanghen, die hij schuldic es te hanghen. *K. v. Caggevinne a. 9*. Zo wanneer dat twee partyen van lyeden wonen ofte ghelant syn by elcanderen, daer thunen, luken, hagen of andere stoppinghe behooren zal, die zullen zy maecken half en half. *C. v. Brugge*, I 221 (1552). Zie ook **LOKE**.

LUICKEN, **LUKEN** (*Luycken*), bw. Een erf. *Afsaiten*, fr. *clôturer (une propriété)*. || Item, soe en sal hi negheen opghaende hout vellen op alle dit goet, maer slechten [nl. laag, kreupelhout], mede te lukene. *Godsh. Brussel, St-Petersgasthuis*, reg. *Navolghende dbeucaks* enz. Die de beeken en syden niet en veegen, nog hun erve niet en luyken als het geboden is, syn in de keurboete. *C. gr. Loon* II 478, *Reckheim*. Dat zy [nl. de gevangenen] elcanderen niet en sullen vermogen te luycken ofte ontluycken. *FR. DE POTTER, Gent* III 502 (1656). *C. Loon* 2, 473. Zie ook **LOKEN**.

LUICKE-RIJS, zn. *Rijs om af te sluiten*, fr.

des rames pour clôturer. || Dat hem niemant en vervoordere te halen op ander liën grant eenighe heyninghe, tay thuynen ofte groen hault, ghemaeckte ofte onghemaeckte peertsen, wissen, theen ofte widau, besemstocken, luyckerys, banreessen... *DE PR. en BR. XVI. Assenede* 64 (1635).

LUICKING (*Luykinge*), zn. v. *Afsluiting*, fr. *clôture*. Kil. *Luyckinge*. *Sepimentum*. || Maar gebeurde den schade door wanluyckinge van syn reyggenoot, dien die luykinge toestaat te doen, is dien reyggenoot den schade gehalten te verrigten. *C. gr. Loon*, II 392, *Reckheim. It. C. v. Maastricht* 297.

LUICKMUER (*Luyckmuir*), zn. *Scheidsmuur tusschen twee erven*, fr. *mur de séparation entre deux héritages*. De scheidsmuren tusschen twee huizen heette men „syd- of brantgevels”. || De scheyds-muyren, die men noemt luyck-muyren, tusschen hoven, steenwegen ofte opene plaetsen. *C. v. Maastricht* 281; *it.* 282.

LUICKSEL (*Luycksel*), zn. *Afsluiting*, fr. *clôture*. || Tuynsel ofte haagen, of andere potinge en luycksel. *C. gr. Loon*, II 512, *Reckheim*.

LUISCHEN, **LUSSCHEN** (*Luusschen*), ow. *Zich verbergen, schuilen*, fr. *se cacher*. Kil. *Luysschen*. *vet. fland. Latere, latitare*. || Omdat eeneghe fraude ghelunscht [l. gheluuscht] oft ghezyn mach hebben int maken van den poorters oft poortressen van onser poort van Gheeroudsberghe, en in de erve te ghecryghene bin der poort. *C. v. Aalst* 549 (1524). Die sterke huusen en de casteelkine, daer de rovers plaghen te lusschene, die dede hy [nl. graaf Karel de Goede] ommewerpen ter eerden en slichten. — Hij [nl. graaf Ferrant] roefde dat lant, verberrende steden en dorpen; hy destrueerde de sloten en scegierde al dat hy in zynen wech vant, omdat men niewers lusschen zoude. *JAN v. DIXMUDE* 42 en 133. *It. Schayes, Collatie*, 84 en 316.

LUISPOKE (*Luyspooke*), zn. m. *Een ellendige, slechte korel*, fr. *pouilleux, misérable*. Kil. *Luyspoke luyssack*. *Pedicularius*. || Dat deselve heer Driessens alsdoen furieuslyck is uuytgevallen, seggende: dat hy, deponent, een fiele was, dat hij een luyspooke was, en dat hij allen het leven een fiel was geweest. *Arch. Diest, proces Schout*, § *Driessens* 1713.

LUISTOL (*Luystholl*), zn. m. *Tol op den verkoop der oude kleeren*, fr. *tonlieu sur le débit des vieux habits*. Kil. *Luyssmerck* / *luyssmerck*. *Forum promercale*, etc. || Aen onsen genadigen heere den grave van Nassou, enz. Gheven te kennen in alder oetmoedt uwer Ge zeer oetmoedige en onderdanige ondersaten en dienaeren, Borgemeesters, Scepenen en raidt uwer Ge stadt Diest, hoedat uwer Ge oude cleercooperstholl, anders geheeten den Luystholl, wesende van cleynre estimatie en vervallen, den merkten uwer Ge stadt Diest zeer prejudicieert. *Arch. Diest* reg. 47 fol. vj, kopij (1538). (Vgl. de luizemarkt te Antwerpen, waar de oude kleeren verkocht worden).

LUNSCHEN, zie **LUISCHEN**.

LUPE. Zie **LOOPE**.

LUPENS, bn. *Lupens bier*, zou in het volgende citaat, niet van *Lubeck*, maar wel van *Leipzig* beteekenen, immers het w. is gevolgd van „Lubecksch”, en te meer, de Fransche gelijs-tijdige vertaling dezer ordonnantie zegt ook *de Leipsick, de Lubeq* etc. Zie *Ordonnances des Pays-Bas autr.* tome I 150. || Op elke tonne commende van buyten den lande van herrewaerts over, als Lupens, Lubecksche en andere vreemde bieren. *Pl. v. Vl.* 18 febr. 1702, IV 984.

LUPSAET. Zie LOOPE.

LUSEN, bw. *Betalen, afgeven, overhandigen*, fr. *payer, remettre en mains*. Kil. Losen. holl. j. lossen. *Solvere, luere*. || Welcke pennijnghen hij ghelueest hadde in de handen van Jan Commeljijn. *FRED. VAN DER HAEGHEN, Ber. tijden III* 183.

LUSINGE, LOESINGE (Luesinge), zn. *Zeker leenroerig recht van relief of leenverheffing*, fr. *certain droit de relief féodal*. || Soo veel relieven, soo veel boeten, soo veel ban en luesingen. *C. gr. Loon II* 142. Ban en loesinge. 232.

LUST, zn. LUST PEINSEN. *Den lust, de begeerte vooden*, fr. *nourrir le désir, l'envie*. || Dat sie die lijftocht nemmermeer calengiren en sal, noch doen calengiren; noch lust peynsen en sal, omme die vors. lijftocht weder te ghecrighene. *Skep. van Lennick* 1851.

LUTSEN, bw. *Schudden, heen en weer bewegen*, fr. *secouer deçà et delà*. Kil. Lotsen. *fland. j. Loteren. Labefacere, labefactare, vacillare*. || Dat... eenighe bughen en schueren de tacken van den strunke, zulcs dat den strunc vergaet oft verdwijnt; dandere doen verdroghen de plantsenen, .. mids daerin cappende en hauwende, ofte deselve bugende en lutsende, ofte die ooc gheheel afsappen ofte breken. *Pl. v. Vl. 11 jan. 1548; I* 683.

LUTTER, LUTER, bn. *Louter, zuiver, onverscheld, rein*, fr. *pur, fin, non falsifié*. Kil. Louter. *Merus*, enz. Louter goud. j. Fijn goud. Louteren wijn. *Vinum meracum, merum*. || Onder die eerste ghewaere rivieren, waerre fonteynen, is Johannes voerghecoemen, om te schencken al der werelt den saligen lutter dranc die van den throne is voertghecoemen. *Hondert merk. 142 vº*. Luter waerheit. *Allerkerstenb. 5*. Claer luter licht. 22. Zie ook GOUT.

LUTTEREN, bw. *Louteren, zuiveren*, fr. *purifier*. || En ghif mi ene aelmisse van den riken dische alle Dijnre uutvercoerenre in hemelrike en in eertrike, dier ghemoede Du gheluttet, verclaert en verheven heveste, dat si di hemele ghe worden sijn. *Ghetijdb. 15de E. 142*.

LUWEN, bw. *Waarsch. eens verkeerde lezing voor Lubben*, fr. *châtrer*. || Soe wijze hemselfen doet luwen en veuren zijn capitalije te punierene; zoe is ooc de meestere, die hem geluwet oft gevuert heeft, en ooc van gene die d'instrumenten daertoe gemaect heeft. *WIELANT, Pract. crim. 121*.

LUWEN, zn. o. *Het luiden, het gelui, fr. la sonnerie*. || Dezelve zeghelaers zijn ooc ghehouden ter halle te commen ter huere voorscreven, vermaent zijnde metten luwene van den scellekene. *REMBRY, I* 301 (1614).

M.

MACHT, zn. v. 1) *Grondgebied, rechtsgebied*, fr. *territoire, juridiction*. || In den beghinne, soe vri wij onse .. poirteren van den Bosch, en willen dat sy vry en quyt altemael sijn ewelike van allen tolle, overal in onser macht, beyde te water en te lande. *Chart. v. 's Bosch. Oork. hertog v. Brab., 12 jan. 1329. a. 1*.

2) *Macht van den sweerde. Oppermacht, macht over leven en dood*, fr. *droit du glaive, droit de vie et de mort, souverains puissance; jus gladii, merum imperium*. Kil. Macht. *jus, imperium*. || Andere zijn penen corporeel, en die hebben alleen te setten diegeene die de macht hebben van den zweerde. *V. D. TAV. 175*.

3) *Macht van een sterfhuis. Toereikendheid om de schulden te betalen*, fr. *suffisance (d'une mortuaire)*. || Soo wanneer ijmant twijfelt van de macht van eenich sterfhuys, daervan hij, bij testamente ofte wettighe erffenisse erffgenaem soude sijn, vermacht, tot sijnder versekerheijt, en om boven de macht van dijen niet gehouden te sijn, t'selve sterfhuys te aenveerden onder beneficie van inventaris. *C. v. Antw. compil III* 574.

MACHTBODE, zn. *Machthebber, fr. mandataire*. Kil. Machtbode. *Legatus, qui cum mandatis aliquo mittitur*. || Hoewail wy .. gewilicht hebben dat de voirsr. van Gendt seynden mochten...

ennige van hoire machtboden en gedeputeerden in dese onse stede van Ryssel, .. *VAN DOEN, Inv. Malines III* 113/4 (1453).

MACHTICH, bn. *Meester, volle recht hebbend over, eigenaar*, fr. *maître, propriétaire*, tegenover gesteld aan „onmachtich” geen recht meer hebbend over, fr. *n'ayant plus aucun droit sur*. || Compereerde .. N., dewelcke .. aen deselve kinderen .. absolutelyck opgedraeghen, ghejont en ghegheven heeft, soo sy doet by desen, een somme van 800 £ grooten Vlaemsch, in gereede permissie-gelde, maeckende sy haer van dies geheel en teenemaal onmachtigh, en de beghifte volcommentliche mach-tigh. *VAN DE VELDE, Annot., 17* (1660).

MACHTICHSCHAP, MECHTICHSCHAP (Magtich-schap, machticschap), zn. v. *Volmacht, machtiging*, fr. *plein pouvoir, procuration*. || In oerconde der waarheyt en tot corroboracie onser mechtichschappen voers., hebben wij, abdt, prior en convent voers., onser abdyen en convents zegelen desen aangehangen. *Brief des abts en convents v. St-Truiden, 6 dec. 1601*. Al ist dat de advocaten oft procureurs, hen mechtichschappen oft procuracion in rechte ghehoont hebbende, [die] naer hen nemen. *C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 323; it. 55. 66: machticschappe. — C. gr. Loon I* 228: machticschap; *II* 474: magtichschappen.

MADE, zn. *Weide, boomd*, fr. *prairie*. || Hooilanden, maaden of maaijen genoemd. *BACHIEKE, Vaderl. geogr.* III 1359 (Cuyppers v. V.). Godevaert Steenworpers bekende, dat hy jegens Janne Van der Mere gehuurt heeft een stuck maaden gelegen tot Woude, houdende omtrent vij gemeten. *Arch. Bergen-op-Zoom, Rentbr. en recogn.* 1465—1467, n^o 198. (Cuyppers v. V.). Beemden en maden. V. D. TAV. 95 v^o.

MADEDACH, MAEDDACH, zn. *Heerlijke maaidag*, fr. *journées de fauchage seigneurial*. Zie HOYDACH.

MADELAER, zn. m. *Boedelredder*, fr. *curateur d'une succession*. || Zoo wanneer yemandt dezer weereldt overlijdt binnen der stede en casselrye van Veurne, den blyfver ofte blyveghe, metgaders de ghemeene hoysre en aëldinghers van den sterfhuuse, zyn ghehouden te stellen eenen madelaere binnen de zes weken ofte veertich daeghen naer het overlyden, op de boete van thien ponden paris; die sal stellen goeden en souffissanten sekere, daertoe verzocht zijnde, omme t'sterfhuys te reeden, enz. *C. v. Veurne* x 1. *It. C. v. Iperen, Stad*, IV 48.

MADELRYE, zn. *Boedelredding*, fr. *liquidation d'une succession*. || En worden alle madelaers ghehouden te verantwoorden de lasten van de sterfhuusen by hemlieden ghehandelt en ghereedt een jaer en dach naer t'doene van heurlieder madelrye-rekeninghe, maer langher niet. *C. v. Veurne*, x, 6. Zie **MADELAER**.

MADELSTEDE, zn. *Voornaamste woonhuis van den overledene, met een deel lands, als voordeel van den jongsten zoon*, fr. *principale habitation du défunt, avec une partie de terre, constituant le préciput du plus jeune des fils*. || De joncxte zone zal behouden de stede van den overleden, dat men zeght madelstede, es te weten, vijf vierendeel landts en daerbeneden, daer thuus ofte woonste staet, metgaders t' principael woonhuis, by alzoó dat hy dandere mach recompenieren met ghelijcke erve. *C. v. Cassel* a. 277.

MADER (M—e), zn. m. 1) *Maaijer*, fr. *faucheur*. Kil. heeft Maeden. j. maeyen. *Meters*. || De meyers es sculdech te hebbene, alsoe men den meersch mayt, alsoe vele alsoe de maders. *St-Pieters-abdij, Lavenderie*, XIII E. Elke drie bunre enen mader in den Oest. *Vad. Mus.* II 365 (1284).

2) *Een gewicht van 200 pond*, fr. *poids de 200 livres*. || Meede. Mader oft twee hondert ponden, gepackt in vaeten, baelen, oft loos zijnde. *Hansa-tol* 1567.

MADERINEN, bn. *Van hout*, fr. *de bois*. Lat. *Materia*. — *Lignum*... fr. *bois*... ol. *marrain, merrien, merrain*, etc. *Maigne d'Arnis*. || Item, *unum scyphum matherinum*. *Inv. pastor Jan* 1377. De coninc dede te Parys alomme bevelen, dat men den grave Lodewyc en zinnen volke gheen houdt vercoepen en zoude. Dit verhoerende de grave Lodewyc, hy beval dat men de deuren en veinsteren van zinen huse doen [afdoen?] soude, en dat men de spyse daermee bereeden zoude, en hy dede coepen vele pladene en amaderinen [sic] nappen... Doe beval de grave Lodewyc dat men de pladene en de maderine nappen niet sparen en soude, en dat men den coninc een scoen vier maken soude. *JAN v. DIXMIDE* 242. Zie ook **PLADE**.

MAECHSCHAP (Maeschap), zn. v. Zoóals thans *maagschap*, fr. *parenté*. Kil. Maeghschap. || Dat maeschap anders niet en is dan eenen bant van persoonen uyt eenen troncke dalende, malcanderen bestaende, bydyen dat d'een van den anderen gecomen

is, oft dat zy beide van eenen comen en gedailt zyn uyt eenen bloede. V. D. TAV. 230.

MAECHSIBBE (Maechzibbe), zn. 't Zelfde als *maechschap*, fr. *parenté*. Kil. Maechsibbe. *vet. j. maeghschap*. || Waert [nl. het leen] ghecocht sonder naerhede, jof van enen heere ghegheven zonder maechzibbe of horie, so soude den naesten oudsten hore toecomen, van welker zyde dat ware in de gheheele maechzibbe, weder dat zy van den vader of van moeder zyde. *C. leenhof Oude burcht v. Brugge*. XXXI. Elke partye sal moghen reprocheren... en oock by maechzibben totten vierden grade, broeders en susters daerin gerekent over 't eerste let. *C. v. Cassel* CXXX; *it.* 71. *It. C. v. Aalst* 334. 338. 340; de Pr. en Br. II. Evergem 63. Zie ook **SIBBE**.

MAECHSOEN (Maeghzoen, maeghsoen, maghezoen), zn. v. *Fergoeding verschuldigd aan de bloedverwanten van vaderszijde van den vermoorde, en van die verschuldigd aan den oudsten onder hen van het mannelijk geslacht*, fr. *réparation des aux agnats de l'homicide, et celle due à l'ainé mâle parmi eux* (Gheldolf), *Proc. verb. Common d. lois* V 256. — *La paix du sang, nommée, suivant les lieux, dans la région flamande, soen, soening, mondsoen, maegsoen, erfsoen, qui fut au nombre de nos institutions jusqu'à la fin du siècle dernier*. *Defacqz et Honincks, Anc. droit belge* II 283. || Eist dat tkint toendinc angaen wille, dat het sculdich es te hebben de montsoene gheheel en sonder cost, en daermee siin recht uter maghezoene. *C. v. Auden*. 2^{de} d. 34 (1324). Synre broeders, so heeft elc broeder in elc vierendeel xx van maeghesoene. *C. v. Gent* I 515 (1343). De bastaerden en nemen noch en gheven gheen montsoen noch maeghsoen van 's vaders sijde, maer wel van 's moeders sijde. *C. v. Veurne* xv 4. Zie ook **MONTSOEN**.

MAECHTAEI, **MAECHTAEL** (Maichtale), zn. *Maagschap*, fr. *parenté*. Kil. Maeghtale. *vet. j. maeghschap*. || De goeden van naturellijke persoonen en succederen aen hunne vrienden of maeghtael niet, noch aen 's moeders noch aen vaders zijde. *C. v. Breda, Succ.-recht* a. 9. Een die erfghenaem van iemanden weesen wil, die sal dat beboesemen metter maeghtalen, sooverre die leven. *C. v. Grave* xi 1. Aldus mach ellick maeche [hoogerop maege] tegen den anderen synen maeche coopmanschappen [nl. vernaderen] sonder syn maichtale te verliesen. *C. gr. Loon* I 81. Zie ook **VERDAM BEBOESEMEN**.

MAECHTALIJK (Maagtalijs), bn. *Vermaagschap*, fr. *parenté (apparenté)*. || Wanneer eenige gerichtspersonen den parthien maagtalyk zyn tot den tweeden graad. *C. gr. Loon* II 329; *it.* 431. 432, *Beekheim*.

MAEIBEMPT (Maeybempd), zn. *Maailand*, *maaimersch*, fr. *pré à faucher*. || 't Welck oock verstaen wordt van hoeý van maeybempden. *C. v. Loven*, XIII 9.

MAEIDACH, (Maeydach, maydagh), zn. m. *Maaidag*, fr. *jour de fauchage*. Zie HOYDACH. || Maydagh, eenen dagh te mayen. *Schat der cheynsen* 35. Maeydagh 39.

MAEIMERSCH (Maimeersch, maeymeersch), zn. Zoóals **MAEIBEMPT**. || *Terre in Aelghem, que dicitur maimersch VAN LOKEREN, St-Bavon* 409. Maeymeersch [volcht den gronde] tot Sent-Jansmesse. *C. v. Aalst* 300 (1478).

MAECKSEL (Maexel), zn. o. *Erfmaking*, *legaat*, fr. *legs*. Kil. Maackegie van testament. *Legatum*. || Van denselven Thomassen syne goeden te reg-

ren, en principaliken van synenwegen tontfangen en op te bueren alsulcken maezele en legae als hem competeert uuyt crachte van den testamente wylen heeren Jannen Janssone Coenen. *Schep. Diest* 12 april 1565.

MAECKHUER (Maechuere) zn. v. *Maakloon*, fr. *fapon*. || Als van den roete, dat de goede lieden van der poort hebben unten renderen, ... daer sij ter veinstriershuisse keerassen over haelen, anders gheene coemanschap daerof doende, dan, daerover nemende also swaer keerassen als 'tstroets, en daerof betaelt 'tcenton [katoen] gharen en de maechuere ghelije men van houts heeft gheploghen. *DE VLA-MINCK, Acc.* 31 (15de E.).

MAEL, zn. v. 1) *Keer*, fr. *fois*. — 's Maels, bijw. *Te gelijkertijd*, fr. *à la fois*. || Dat hij, depont, wel weet en gesien heeft N. en N., gebroeders en peertscooperen, henne peerden in de broecken boven ... gaen weijden, en daerinne hebben gedreven met thien oft twelf smaels, gelijk die voers. peertscooperen die innebrachten oft gecocht hadden. *Arch. Diest, proces § Cagevinne, Verkl.* 17 apr. 1640. *Item, Piot, Chr.* 663. 703.

2) Zie **DUIMMARL**.

3) zn. m. *Maaltijd*, fr. *repas* (?): || Dat egeen vleeschhouwers en zullen ennighe gesoulten vleesch binnen den maele noch buyten den male, binnen der hallen oft buyten der hallen, moghen vercoopen zonder consent van den keurmeesteren. *Kb. Turnhout* 1560 fol. 73 v^o.

4) *Maalstede, plaats in de vrije lucht, waar recht gesproken werd.* (Grimm, *Rechtsalterthümer* 746: *mdl; malstatt* (mahlstatt), *gerichtsmalh für locus judicii*), Kil. *Mael. vet. sax. Jus, lex, judicium, & conventus juri dicundo deputatus*, vulgò *mallum, mallus*; fr. *lieu où se rendait la justice*. || *Parfois [c'est] la destination d'une localité: la tenue des plaids ou "mdls", ... qui explique l'origine d'une désignation.* A. WAUTERS, *Env.* I xxxj.

MAELDERIJ (M—e), zn. v. *Maalrecht*, fr. *droit de mouture*. || Behoort hem oock toe, ter causen van den voers. leene, eenen wintmeulen, staende op tselve heerschap, metsgaders de vrije maelderye binnen derselver prochie en heerlickheyt van Drogene, alzoo wel ter wintmeulen als ter watermeulen. *DE PR. en BR. I. Drogen* 30 (1654).

MAEL-HUISEL (M—huysle), zn. *Maalunster*, fr. *peson de mouture*. || Een maelhuysle. *C. v. Antw.* 1582, t. 41 a. 106.

MAELPEGEL, zn. *Merk, peil ter aanwijzing van de voorgeschreene hoogte des waters van eenen molen*, fr. *jauge de mouture*. || Wij verbieden een alle de molders der voors. molens, naerdar die maelpegels zullen gestelt wesen, hunne waters hooger te steygen als deselve maelpegels. *O.-P.-B. austr.* 8 apr. 1715 a. 3; II 594.

MAELSCHAT (Maelscat), zn. o. *Maelstat*? *Vergaderplaats*, fr. *lieu de réunion*? || Dat zij, supplianten, daerenboven solden aengenomen hebben en gehalden zijn, by daghe en nachte, als eenich rumoer compt oft noot gebeurde, die poerten, torren, haken en bussen te verwaeren, en dat een jeder zoude schuldich zyn sich te moeten laeten vinden, tot viertich toe by een, op hun maelscat (*à son poste* zegt de vertaling): en aldaer te waken en blyven. *Ord. Liège* april 1560; 2^e série I 187.

MAELTIJT, zn. *Maaltijd*, fr. *repas*. — Als voorbeelden van eenige middeleeuwse spijskaarten, verdienen, ook voor de taalkunde, gemeld te worden: de maaltijd, in 1412, door de gulde van den kruisboog te Antwerpen aan hertog Jan. L. Torfs, *Acad.*

d'archéol. XXII 161. — Die van 1472 gehouden op den „Gaydach“ door de gulde van Sint-Sebastian te Iperen. Vandenpeereboom, *Des ghildes* 78. — Het noemnaal Margaretha van Oostenrijk, ten jare 1305, door de stad Loven aangeboden. Van Even, *Vad. mus.* II 328. — Het Banket door de stad Brussel, in 1561, aan de Staten-generaal aangeboden. *Annales Acad. d'archéol.* 1855 blz. 109, en, vooral, de *Jaarlijksche schepenen-maaltijden* te Diest in 1605 en 1717, door ons uitgegeven bij Havermans te Diest. — *Lijckmaeltijt*, fr. *repas des funérailles*. || Van den cost van der maeltijt van de uuytvaert zal d'hauders ofte hauderighe ghehauden zijn te betaelen d'eene helft, en d'hoirs onderlynghe, ... 't sy ... wort de maeltijt ghedoocht en betaelt naer staecten van hoiry. *C. v. Assende*, XVIII. 41 *Funeralen* ofte lijckmaeltijden. *C. v. Veurne* VI 4; *id.* VI 1. *C. v. Poperingen* x 41; *C. v. Iperen* ix 8. *Item*, begeert de testateur, dat op den dach van sijne begraeffenisse sal gedaen worden eenen eerlijken maeltijt, voor sijne vanden overcoemende van Brussel, en die vanden tot Loven sijnde. *Test. Pierpont, voor nots Van Dormal te Loven* 1664.

MAELWATER, zn. o. 't Zelfde als **MAELPEGEL**. || So wie van den mollenen d'water helt boven d'maelwater, ind over die doeren sleyt, so dicke dat geburt solen sy verboeren eyne Rynschen gulden. *O. Liège* 27 juli 1469 a. 11, 1^{re} série 637.

MAEN, zn. v. *Metter maen*. *Bij manschijn*, fr. *par un clair de lune*. || dWelck [hout] zij somwilen bij nachte en mitter manen stelen, nemen en laden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 137 fol. 135 v^o (1521).

MAENDACH, zn. o. „Gemaande“ dag, dag bepaald door de dagvaarding, fr. *jour fixé par la sommation*. || De bailliu, als hij zuldaneghe moordadeghe faiten te wette legghen wille, zoo ghebiedt hij den keure [nl. het gerechtelijk onderzoek] tsondaechs ter kercken, daer tfaat gheviel, en maeckt daer den claghers en den oirconden, die hij ten keure hebben wille; ... noemt den dach wanneer hij den keure doen zal, daecht daer de voirseide personen ten ghenomden daghe ten keure te comene, elcken up de de boete van xx s., en voort moet den dach liden; en daeromme zeecht men, naer den maendag: tseheeren moete. *C. v. Aalst* 492 (1436).

MAENDACH, zn. m. *Maandag*, fr. *lundi*. Kil. *Maendag. Dies lunae, dies secunda*. || *Manendach*. In den jaren Ons Heren meclxxxvj smanen daech vor sente Pauwels dach in den wentre. *Godsk. Brussel* B 1453. Des manen daghes (1314). *Id.* H 1533 fol. 30 v^o. — **Versworen maendach**. De ware bet. van het w. versworen onbekend zijnde, houden wij ons aan het, wel is waar, niet veel klaardere verloren, fr. *lundi perdu*. Kil. *Versworen maendagh. j. Verloren maendagh. Hilaria: dies primus lunae post Regalia luxui sacratu*. Ook verkoren en ghesworen, *sicamb. raesmandagh*. — *Adr. Junius*: den verloren maendach, *vel koperkensdach, vel koperkens maendach*. *G. Le jour de pain perdu*. Zie ook Schiller u. Lübben Mân, manendach. — De swa-re[n] (nl. gezworen) mândach. *De eerste maandag na Driekoningdag, fr. le premier lundi après le jour des Rois*. Zie Bon Reinsberg Düringsfeld, *Légendes* I 36 en volg., en Dr Coremans, *L'année de l'ancienne Belgique*. 46. *De Bredaesche Almanac*: de 1 maendagh na 13^{en} dagh is het koperkensdach. *al. verloren maendagh*, Kil. *Hilaria*. || So wat giuldeboreder, die niet en came ter

messe op de vi feesten van Onser Lieve-Vrouwen, en de verzwoore maendaghen, . . . *K. d. Rijkspijnders te Brugge* 1291 a. 33. Op den verworren maendach. *Rederijkers de Lelie te Diest* 1562 a. 6, *Vad. mus.* III 124. Eene ghelezene messe alle verworren maendaghen. *Fr. de Potter, Gent* III 222, *Broederschap van Sint-Anna* 1445. 't Was voor alle leden plicht, iederen zondag met het aangeduide kleed naer de confreriemisse te komen; ook op . . . op de drie verzwoore maendagen. *Id.* 223. (Zouden deze drie maendagen niet dezelve zijn, waarvan het *Landcharter van Megen*, van 1527 a. 15 gewaagt: „Voorts op alle andere ghedinghen en ghenechten en sal niemant dinghen nae twelf uren en ten opstaen van schepenen, d'welcke den [welcke?] jaerghedingen van der stadt sullen ghehouden worden op Maenendagh nae Beloken Paeschen, op Maenendagh nae Beloken Pinxten, en op Maenendagh nae Derthiendagh"? Zoodat deze drie maendagen wel de drie jaerdingen — inderdaad voor het volk verlorenen dagen — zouden kunnen wezen. Wij kunnen ons overigens hier niet inlaten met de geschiedkundige beduidenis van gezwoore, verzwoore of verloren maandag). Opten gheswoorenen maendagh soo pleghen die borghemeesteren in der tijdt, metten rechter, twee schepenen te kiezen, die denselven borghemeesteren dat jaer die wijnen, die tot Grave ten tappe loopen, sullen helpen keuren, *C. v. Grave*, XVI 1.

MAENDACHSCHOUT. || Hovelie van Bulle. *Een heerlijke cijs onder Sint-Mertens-Lennick, fr. oens seigneurial sous Lennick-St-Martin.* || Hovelie [Hoflieden, dienstbare lieden] van Bulleberghe. Is gelegen onder S.-Mertens-Lenneke, en is geheel hovelie, en heet gemeynlyck maendachschout, waerof die twelf boenders jaerlycks erfelyck geven 8 schellingen Lovens, een sester terwe, twee capynen. *Schat der cheynen* 43.

MAENDER. Zie **MANER**.

MAENHEER. Zie **MANER**.

MAENT, zn. v. *Maand*, fr. *mois*. — **Middel-eeuwsche namen der maanden:** Aerselm. *Oct.* Bouwm. *Aug.* Braeckm. *Juni.* Dorrem. *Maart.* Evenm. *Sept.* Herfstm. *Sept.* Herselm. *Oct.* Horem. *Dec.* (Nov.?) Hoym. *Juli.* Alse men Keersen draecht. *Febr.* Kluchm. *Jan.* Lauwe, Loeym. *Jan.* Oochstm. *Aug.* Pietm. *Sept.* Russelm. *Juni.* Saetm. *Oct.* Schrickelm. *Febr.* Sint-Andriesm. *Dec.* Sint-Baefsm. *Oct.* Slachm. *Nov.* Smeerm. *Nov.* Sporkille, Sprokille. *Febr.* Sulle, Sello. *Febr.* Wedem., Wiedem. *Juni.* Wijnm. *Oct.* Windm., Windelm. *Nov.* Wintermaent. *Dec.* Wonnem. *Mei.* — **Namen door Karel den Groote ingevoerd:** J. Wintermanot. F. Hornung. M. Lensin-manot. A. Ostarmant. M. Wuni-manot. J. Brach-manot. J. Hovimanot. A. Aran-manot. S. Bittu-manot. O. Widumemanot. N. Herbiet-manot. D. Heilco-manot. (Leist, *Urkundenleze* 217). — **Namen der maanden volgens het Getijdenboek der xv E.** J. Loumaent. F. Sulle. M. Meerte. A. Aprile. M. Meymaent. J. Wedemaent. J. Hoymaent. A. Oestmaent. S. Pietmaent. O. Hersmaent. N. Hoermaent. D. Wintermaent.

MAENTSCHOUT (Maenscheut), zn. *Maendelysche boogschieting*, fr. *tir à l'arc mensuel*. || Aengaende de statuten ofte politie van de Camer van der Gulde, als van ten lycke te ghaene, te maeltyt te comen, maenscheuten te houden en diergelijcke, . . . *Van Melckbeke, Kruisboek* 69 (1574). A. Wauters, *Environ* II 467.

MAERGEN. Zie **MORGEN**.

MAERLE, MAERLE (Marle, Marele,) bn. *Man-*

nelijk, van 't manlijk geslacht, fr. *mâle*, du *sexe masculin*. || Welcken mondtzoondere wesen zal . . . De vroedom zecht: Christiaen van Huffele, midts de privilegie verclaerst dat hy (?) mondtzoondere zyn zal doudste maerle baerblykenste hoer van 's vaders halven. *C. v. Gent* I 519 (1340—1350). Dit leen heift hi omme dat hi hor maerle es, werdich te draghene zwert, vonnesse te wysene, boven de fumelle [var. femelle]. *C. leenhof Burcht v. Brugge* xxvi. Een sterft sonder hor, altoes zal den oudsten hore maerle, even naer zynde, zyn leen toecomen. xxxi. De ghestruucte en gheconquesteerde leenen, alzoewel in linie collaterale als directe, succederen op den audsten hoer maele voor alle andere maele en vrouwe-persoonen bestaende den overledene in ghelycken grade. *C. v. Auden*. xxiii 21; it. 22. Men gaf hemlieden wyfs, die coninghinnen waren, en harelleder oer marele, naer hemlieden, wart coninc van Vrankryke, al waest so datter vrouwen waren die naerder waren. *JAN V. DIXMUDE* 218. *Marle. Jus feud. Fl. vet.* c. 53. Zie ook **HOIR**.

MAERLE, zn. o. *Mergel*, fr. *marne*. || t'Maerle moet den pachter op t'lant laeten, dat hy vindt. *C. v. Auden*. ix 8.

MAERLEPUT (Maerlepit), zn. *Mergelput*, *mergelgroeve*, fr. *marrière*. || Dat niemant en zal delven maerlepitten an de straten. *C. v. Iperen, kaart* c. 13.

MAERSCHALCK (Marscalc, maerschalc), zn. — 1) **Erfmaerschalc**. *Een der vier erfelijke hooge ambtenaren of „palatijnsche officiers“ van Brabant; bij Van Dale: opperstalmeester, opperveldheer, bevelhebber des legers; deze benamingen zeggen genoeg welke zijne ambtsverrichtingen waren. Het maerschalkschap was erfelijk in het Huis van Wezemaal, fr. maréchal héréditaire. Un des quatre hauts fonctionnaires ou „officiers palatins“ du Brabant; Van Dale l'appelle „grand-écuyer, généralissime, commandant de l'armée“; ces qualifications disent assez en quoi consistaient ses fonctions. Le maréchalat était héréditaire dans la Maison de Wezemaal. Zie De Vaddere, Origine des ducs II 489; en David, Vaderl. historie III 73. — Vlaanderen had ook zijnen erfelijken Maerschalc (erfachtlich Maerschalc); zie Wielant, Leenrecht 17, fr. La Flandre avait aussi son maréchal héréditaire. || Cam . . . Willem Ser Symoens, . . . verkennende en verliende, dat hij van onsen voers. heere [nl. den abt v. St-Pieters] en zijne kerken een zeker leen haudende ware, . . . bij causen van welken . . . hij schuldich es ons voers. heeren marscalc, die sine lieden en subgite leedt in orloghen, telken dat onse voers. heere derinvoerd [vaerd?], te sinen coste een paer nieuwer sporen te spannene, te sinen opsittene op zijn pard, te scheedene van Sente Pieters. enz. de Fr. en Br. V. Merelbeke 30 (1405).*

2) **Hoefsmid, paardensmid, paardenarts**, fr. *maréchal-ferrant, vétérinaire*. Kil. **Maerschalc**. *Veterinarius, medicus equarius*; en volgens Becanus, o. a., *qui ferros calces adfigit*. || En wart doe ooc ghevierendeelt den maerscale ofte smet, die de hamers ghelevert hadde omme de poorten mede up te slaene. *Piort, Chron.* 199 (1436). Kerstiaen den maerschalc, van denselven peerde te meesteren en van salven, teamen ii so. *Archief Bergen-op-Zoom, Stadsrek.* 1471—72 n^o 649, *Rubr. van divers en alrehande saken.* Maerscalc, *Brugge* II 194. Het zijn drie manieren van venijne . . . 't Eerste mogen hebben medecijnen. apoticarisen en maerschalen [i. maerschalccken]. *Wielant, Pract. crim.* 97.

MAERSCHALCKEN, bw. || Zo wat zwijncutseere, die veercken vercoopt dat ghemaerschalc es, in

kenlichkeiten van goeden lieden, dat hij ware in de mesdaet van thien pond, en tweercken verbuert. — Dat men gheene ghemaerschalcte veerkenen vercoopen en mach ter marcet **FR. DE POTTER, Gent** II 554. 557, *Statuten v. h. vleeschambacht* xv E. — (Ware het al te veel gewaagd, in deze verrichting het ontnemen van de baarmoeder der zeugen te zien? Dat heet men hier eenvoudig *snijden*, fr. *sener*, en de gesnedene zeug een *gild*.)

MAERSCHE, MAESCHE, zn. *Maas van een net*, fr. *maille d'un filet*. Kil. Masche, oft maesche van het net. *Macula retis*. || Dat niemant oec en vijssche anders dan metter stede maerschen [nl. waarvan de wijdde voorgeschreven was], ghelijc van ouds ghecostumeert, en up de boete van ... en de netten verbuert te wesen. **DE VLAMINCK Vgb.** 55, xv E. Andere [netten] maken, oft doen maken, daercoft de maesschen ... twee duyten wijt sullen moeten wesen. *Pl. v. Brab* 8 febr 1513; III 532. *It. Pl. v. Vl.* 19 mrt. 1539; I 353.

MAERT en samenst. Zie **MARCKT**.

MAERTE (Marte), zn. *Dienstmeid*, fr. *servante*. Kil. Maerte. *Ancilla*. || *Henricus, molendinaris de sancto Trudone ... assignavit ad domum suam ... octo solidos parvorum lovaniensium denarium hereditarii census Katharine ancille sive marte domini Gosoini de sancto Johanne presbyteri ... Schepenbr. Diest, St Urbaansdag* 1297.

MAERTEN, ow. *Eenig huiselijk werk, het werk ener dienstmeid gaan verrichten (buiten het gesticht), uit werken gaan*, fr. *aller faire quelques ouvrages domestiques (hors de l'établissement)*. || Datter negheene vrouwenname ten kerchove en sal gaen om werc, noch in die poort gaan werken, op haer stede verbuert int huus, noch in geen huus maerten no dienen in der poort. **MERTENS** en **TORFS**, II 589, *O.-L.-Vrouwenklooster*, reglt. 1345 a. 9.

MAERTSE, zn. *Mark, grens, palen, fr. marche*. Kil. *Marck vetus. Limes in agris sive territorii, fines regionum*. || Die van Dendermonde senden weder totten grave Lodewyc, dat hy selve wilde commen zin lant secoureren. Als de grave quam up de maertse van Vlaenderen, doe vloen die van Ghend. **JAN v. DIXMUDE** 238.

MAESCHAP. Zie **MARCSCHAP**.

MAESSCHE. Zie **MAERSCHE**.

MAET, MATR, zn. v. **Maten** en gewichten, *poids et mesures*. Zoo verscheiden als de munten, waren ook de maten en gewichten in de middel-euwen, en de beschrijving ervan zou eveneens ruime stof bieden tot eene bijzondere verhandeling. Wij ontleenden aan dit slag van benamingen dezulke die de taalkennis bevorderen kunnen, en verzenden, voor nader inlichtingen, tot de **Maten** en gewichten inz. in Brabant, achter de cost. v. Brussel; de Stadsmaten van Brussel in het Belg. mus. IV 260; de cost. v. Aalst blz. 402—412, enz., en bepalen ons hieromtrent bij luttel ongedrukte aanhalingen. — **Houtskoolmaat van Soniënbosch**. *Mesure du charbon de bois de la forêt de Soignes*. || Dat die zacken dair die coopluden die colen mede selen leveren, selen moeten houden een half mudde colen, gelijc dat houdt die geycte mande van outs dairpo geordineert, en niet meer noch min, alsoe dat die 48 zacken selen houden eene cule colen oft 24 mudde colen, gelijc dat van auts gewoonlic is. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 186 (29 jan. 1486). (Hier hebben wij den inhoud van eenen „coelcuyl“; zie onder **CUIL**, en vul het aldaar onvolledig gebleven citaat uit a. 22 van het Keurboek van Soniënbosch aan,

zoals onder **COOLCUIL**; zie ook **COLEN**). — **Maten van den Watertol te Antwerpen, 1550**. || Dat een vat wordt gerekent voor vij amen groot; een pijp iij amen; een queuwe iij amen; een poinchoen 1½ ame; een tonne een ame; een oexhoo 1½ ame. — **Maten en gewichten van den Antwerschen tol van 1623, a. 4**. || Dat een vat sal gerekent worden voor ses amen; een pijp drie amen; een oexhoo oft quartel onder half ame; een waeghe 165 ponden, alle Antwersche maete en ghewichte. *Tol te Antw.* 1623, a. 4. — **Turnhoutsche maten**. || Groote van den drogen maten fol. 59 r°. Die corenmaat, van den lopen 14 potten 1½ pint Turnhoutsche gebrande potten Groote van den cleyn maten ½, ¼, half ¼; de dobbel havermaat, 32½ potten; d'enckelen 16 potten 1 pint; de halve 8 pot ½ pint; een quartier 4 pot ½ pint; een achtedeel van een pint, een half quartier naer advenant. *Kb. v. Turnhout* 1550. Zie ook **LOPE**. — **'s Graevenmate**, fr. *mesure du comte*. || *Ces spyckers, briefs et cens avaient de tout temps servi à l'entretien de l'hôtel des comtes de Flandre; la mesure de hooeden et vaten, dont on se servait pour la perception de ces redevances s'appelaient 's Graevenmate*. **RAEPSAET, Analyse** nr 250.

MAET, zn. m. *Het afmaaien van het hooigras, fr. la coupe du foin*. || So geloven wij hon. die beemde ... te bevredene en doen te bevredene nae den yersten maet, alsoe ernstelic ten toemaete als wij dairtoe ocht onze scouteth versocht werden van hon nae den jaerghanc. Welke beempde dan voert alsoe dueren soelen en staen bevreedt eer men se meyen ocht etten sal, alsoe lange als hon orberlic en profitelic duncken sal nae den jaerghanc. *Oork.* 25 juli 1363, *Diest*.

MAETGELT (Maetgelt), zn. o. *Meestrecht, fr. droit de mesurage*. || De coopliede, die hier zout bringhen tsepe, die zullen selve hare zout moghen meten, updat se connen daermede ghepaeyen heuren coopman, en dat up haere maetgelt. **DE VLAMINCK, Acc.** 37. Dat sij den heere sijn waegghelt en sijn maetghelt betalen moeten. 40 (xv E.). Stallaige-gelt, reepgelt en maetgelt, ghelijc gheheven wordt op de jaermerct van Capერიjcke. **DE PR.** en **BR.** xiv. *Boekhoude* 16 (1660).

MAGASIJN. Zie **BACK**.

MAGELER. Zie **ROBINJEN**.

MAGELINCK (Maechelinck, maegelinck, maghelinck), zn. m. *Maag, bloedverwant, nabestaande, fr. parent*. Kil. *Maeghelinc vetus. j. maeghe. cognatus, affinis*. || Overmits den twisten en geschillen dicwyle vallende onder die maechelinge, wye die naiste is van eenen dooden. **V. D. TAV.** 230. Als questie is in den huwelyc oft die brudegom en bruyt malcanderen bestaen in eenen verbodenen graet, zoe mogen vader en moeder, en andere affijnen dairinne tuygen, want dairaf niemant en can die waarheyt nairder geweten dan die magelinge. 335. Alle erfgoeden, vercocht oft uuytgewonnen, mogen vernaedert worden binnen tjaers bij den naesten erfgenamen van denzelven goeden, consideratie nemende oft die magelinck is van der zijden daeralf de goeden gecomen sijn. **C. v. Thienen** XIII 1. *It. de Vlaminc Vgb.* 53; **C. v. Ioren** x 23; **C. v. Santhoven** 1664 a. 167; **C. v. Leemue** 1570 vi 1.

MAGESCHEIT. Zie **MARCSCHUIT**.

MAGESOENE. Zie **MARCSOEN**.

MAILLERIE (M—ije), zn. *Smaltwerk, fr. émail-lure, ouvrages émaillés*. || Een pijp maillerien,

geëvt xv lb. *Schatting v. 1551.* Kene ame-tonne maillerien, iv gro. Een pijp maillerien, viii gro. *Waterlool 1560.* Zie ook MEERSENIERES.

MAINMISE (Maynmise, meynmisse), zn. *Verbeurderklaring, beslag ranwege den vorst, fr. confiscation, saisie de la part du prince.* || Item, van fayten die bij ennige prelaten oft geestelijken personen gedaen worden tegen die sauegardie, oft tegen die meijnmisse, dwelck men heet tegen dleggen ter tafelen van den prince, gedaen met zijnen oepenen mandementen, ... — Eest dat een geestelick persoön yet doet tegen dat arrest, beslach oft maynmise van den prince en tegen zijn sauegardie, ... V. D. TAV. 377 v°.

MAINPLEVIE, zn. *Recht, krachtens hetwelk, de man, door het huwelijk, volstrekt heer en meester wordt van al de roerende en onroerende goederen, inschulden en acties gekomen van zijne vrouw, fr. droit en vertu duquel le mari devient, par le mariage, maître et seigneur absolu de tous les biens, meubles et immeubles, crédits et actions procédant de sa femme. Cout. de Liège i 1. Lat. jus manuscriptas.* || Twee hauwelyce lieden, woonende int graeffschap Loen, by affsterve een derselver, den lancxlevenden kan pretenderen die Luyxe goederen van den eersten afflyvigen by recht van mainplevie. C. gr. Loon I 428. Oft die vrinden van Titius, die Caja overleeft heeft, alle de acquesten van 't graeffschap Loen, *vigore juris manuscriptas* moeten hebben. Ib. 553.

MAISEEL, zn. o. *Vleeschhal, fr. boucherie.* Lat. *macellum.* || Niemen mach hauden versch vleesch langher dan twe venten ten Maiscele, tusschen inghane van meye en Onser-Vrouwendach in spelmaende. *Auden. meng. I 132 en passim, Kb. v. 1538.*

MAJORENNEN, zn. mv. *Minderjarigen meerderjarig geworden zijnde fr. mineurs devenus majeurs.* || Alsoo het recht van purgement in het graeffschap Loen is duerende tot 21 jaeren, en konnen die majorennen daervan met den termijn van een jaer niet geëxcludeert worden, dan, behooren die 21 jaeren complet te wesen, *prout de jure anni praescriptionis combinantur in casum supervenientis minorennitatis et accedentis majorennitatis.* C. gr. Loon, I 544.

MAKAGIE (Mackagie), zn. *Making, beschikking bij wilsken wil, legaat, fr. legs.* Kil. Maec kaegie van testament. *Legatum.* || Al soude possessie anders stade doen, soe moet men thoenen eenen titel wanen men daeraen comen is, soe bij versterfte, coope, huwelycxen voirwairden, testamenten, giften oft makagien. V. D. TAV. 204 v°. Wederroepende mede alle voorgaende testamenten oft makagien, die sij voor datum van desen noch hebben gemaect. A. WAUTERS, *Les Cozies* 21 (1637).

MAKEN (Maecken, maicken), bw., zooals thans, fr. *faire.* In verschillende betekenissen. 1) *Bewerken, behouwen (hout), fr. charpenter, travailler (du bois).* || Van houthauwers. Zo wat werckman, hout makende om loon ofte hure, ne zal moghen weghdragen noch zenden eenigh hout tzinen profite. C. v. Iperen, *kast. o. 104.* Dat niemant eens anders hout af en houwe ..., waert verslagen oft gemaict hout om te ver-tijmmen oft te vercoopen, oft dyergelykje, het soude worden gehouden voir diefte. V. D. TAV. 147. Als de douagier sterft, soo slaet de gronden-aer hant aen zijn leen, metsgaders aen alle vruchten, ghemeden of niet gesneden, boeschen, boomen, ghevelt ofte niet ghevelt, houdt ghemaeckt ofte niet ghemaeckt. WIELANT, *Leenrecht* 86. Boven die voorge-noemde peenen opte ghene die buyten den layen eenich hout hadde afgehouden oft gemaict (*oword*), oft

doen afhouwen oft maecken, sal die weerckman, die dat alzoe afgehouden oft gewracht hadde, ... weerden gebannen uyt den woude en boeschen. *Kb. v. Sonien 1460 a. 34. — Gemaecte stocken* (of staven). *Gescherpte, beslagene stokken, fr. des bâtons affilés, „affaicties”, garnis, ferrés.* || [Onder de verbodene wapens treft men aan]: C. v. Iperen, *kast. c. 34:* „stocken ofte gemaecte stocken, daer loodt, yseere, stael ofte metael aen es”; VAN LOKKEN, *St.-Bavon xiii E. Voerghede tKvergem*, en DE PR. en BR. II 47: „ghepekelde [ghepickelde, ghebickelde (*sculpera, scalpera*) tailler?] stave”; C. v. 't Frije v. Brugge I 238, *ord. polit.* 6 mei 1628 a. 35: „Van ghecante peden, peden met scherpe naghelen of gheslaghen [beslagen?] peden”; C. v. Antw. 1645 II 4: „Moertwapenen worden gehouden: poingiaerte, en alderhande stocken, priemen en messen (die gemaect syn om mede te vechten), en die soe scerp en smal syn dat sy doer dyser [nl. den maliënkolder] gaen voordan dat de maete gedreucht, die daertoe geordineert is”; *Kewb. v. Antw. 8:* „met eenen gepinden stave”; *Rekenk. v. Brab. reg.* 132 fol. 87: „bastons ou boises affaicties”. Zie ook VERDAM GEHACKELT, en GEFINNET.

2) *Stichten (een gasthuis), fr. fonder (un hôpital).* || Van denwelken [nl. acht pond payments] wij gheloven [jaarlijks te geven] den maten lieden die woenen int gasthuus dat joncfrou Heile Bloemards maecte. *Godsh. Brussel, reg. H 1201, fol. 34 v°.* (1358).

3) *Vermaken, fr. réparer.* || Int maken oft repareren van eenen gemeijnen borneputte sijn alle de gebueren, die denselven moghen gebruycken, schul-dich en gehouden te contribuieren. C. v. d. Kiel x 14. Indien daer iet gebroken wort aen zijns geburen erve, dat moet hij, tot sijnen coste, weder doen maecken en repareren. C. v. Lier XIII 29. Sal den heere, in 't ommegeaen, daerin [nl. in de waterloopen] faute oft ghebrek vindende, deselve tot dubbelen cost oft tweeschatte van de ghebreckelijcke doen maken en repareren. C. v. Santhoven, *K. en Br.* 1665 a. 83. Sooverre dat den heere, naer den lesten meert ommegeande, bevonde dat de fauten niet ghemaeckt en waren, ... 87.

4) *Makelen, helpen aan eene ontschaking, fr. maquignonner, aider à un enlèvement.* || So wat wedewe ofte wive, portesse, die haers ondanckens ontscaect worde, en haer beclaegde daeraf, so wie die se ontscaecte ofte holpe ontsaken, ware in deselve mesdaet. Man ofte wyf, die bedreghen worden dat zyt maecten ofte cawet (?) daeraf waren, men soude hem nesen en mont afsniden. *Kb. v. Auden. 1328, Van den ontsaken.*

5) *Voortbrengen, fr. produire.* || Dat niemant binnen Denremonde theven en houde anders dan van edelen honden, die ouder sijn dan een half jaer, hij en deed se maken. DE VLAMINCK, *Vgb.* 24 (1410).

6) *Vervalschen (den wijn), fr. falsater (le vin).* Reeds in de xiv eeuw vervalschte men den wijn, daar men er koperrood, kwikzilver en kalamijn (?) in mengde. Maar eene verschrikkelijke straf bedreigde de plichtigen: || Die soude men berrēn opt vat metten gemaecten wine. *Hist. de Brax. I 164*, volgens eene ord. van 17 juni 1384 bij A. Thymo, titel 5 kap. 2.

7) *Doen, fr. faire.* || Hebben gheloeft ... enen edelen prince, haren lieven here Janne, ... alle dat hi maken, ordineren en viseren sal, ... vast en ghestade te houdene immermeer. *Oork. 19 mrt 1305, Geslachten en Ambachten te Brussel.*

MALAGE. Zie MALERIJ.

MALDER, zn. m. *Mud, fr. muids.* Kil. *Malder* /

malter. *sax. sicamb. Mensurae aridae genus. j.* mudde vulgò *maldrum, maltrum*. || Soo hebben wij ghegeven allen degene die weyte backen sullen binnen onser stadt Meghem, die sullen gelden, elcken becker, van eenen malder weyte XII penningen; van een malder roggē VIII penningen; en van een malder garsten VI penningen, half den heer en half der stadt Megem. *Landch. v. Megem 1357 a. 29 It. C. v. Grave, Brab. recht II 977, Formulare.*

MALEN (Maelen), ow. *Het vergoeden door eenen jongsten broeder aan zijne broeders en zusters, of door een jongste zuster aan hare zusters, voor het inbezit blijven van de hofstede der overledene ouders. fr. compensation faite par le plus jeune des frères à ses frères et sœurs, ou par la plus jeune sœur à ses sœurs, pour la possession de l'habitation du père défunt* || De jonckste dochter zal moghen malen jehghens huere zusters, indien daer gheenē zone en is; maer indien daer zone es, de dochter en mach niet maelen. *C. v. Cassel, 278.* Niemand en wort ghehouden te maelen, hy en wille. *Id. a. 279.* Zie *Modelstede*.

MALENGIEN, zn. *Bedrog, fr. tromperie, fraude, malengin*. || So obligieren wi ons, onse ghebort en onse nacomelingen dit emmermeer vast en ghestade te houdene sonder malengien. *Oork. 19 febr. 1293.* Omme dat alle dese voorseide dinghen en saken sullen bliven vast, seker, ghestade en wel ghehouden teuweliken daghen, sonder fraude en malengien, so hebben wij... *FR. DE POTTER, Kortrijk 383 (1858).* Sonder fraude, scampe ofte eenich malengien. *DE PR. en BR. IX. Zeevergem 16 (1440).* Zonder fraude of malengien *Id. XIII. Kaprijk 65 (1457).* *Id. C. v. Brugge I 340.*

MALERIJ, MALAGE, MOLAGE, MOLENAGE, zn. v. (Maelrie, maelrije, moelnage, maelderije, maelage), zn. v. *Heerlijk maalrecht, fr. droit de mouture seigneurial*. || Te desen leene en heerschepe behoort eene vrije molaige, daer alle opsetenen laeten mennen, maelen moeten, op de boete van dry ponden paris. en tgraen verbeurt; ofte sij moeten staen te alsulcke servituten alst toebehoort de vrije molenage te Ertvelde... en hier moeten maelen ten seethienden vate. *DE PR. en BR. VI. Hansbeke 14, XVI E. Vrije maelrien, te winde en te waters. Id. VI. Nevels 32. Vrije maelrije. II. Heusden 15. Moelnage. III. Aalter 18. Vrije maelderije. Vinderhout 24. Vrie maelrije. IV. Ertvelde 13. Banmuclens en vrye maelryen. Pl. v. VI. I 608.* Esser ene muclene, hine heift niet in de maelage. *C. Leenhof Oude burcht v. Brugge xci.* Zie ook *BAKMOLEN*.

MALIGNATIE, zn. *Kwaadwilligheid, fr. mauvais vouloir.* Zie *MALIGNEEREN*.

MALIGNEEREN, ow. *Listiglijk, kwaadwillig, met kwade trouw handelen, fr. maligner, user de malice, agir méchamment, de mauvaise foi. (La Curne).* || Indien eenighe vooghdē, ghewonen zijnde in de voornomde vooghdye, malignerende, sustineren wilden gheene seker te vermoghen, sal den bailliu sulcke vermoghen bij vanghenisse te bedwijnghen, en ter causen van heerliedder malignatie de costen te doen betalen... *C. Land v. Waas, VII 7. It. C. v. Cassel a. 129.*

MALCK (MALC, MALKE, MALLIJC, MALLICE), onbep. telw. *Elk, fr. chacun. Kil. Malck. sax. fris. holl. Quisqis, unusquisque.* Allermalck. *Omnis, cunctus*. || Utghenomen dat mallice van ons sal hebben en heffen sine hareghewade en sine coepe, die hem moeghen gevallen van sinen mannen, die hem zonderlinghe toebehoeren. *Oork. 19 juni 1295.* En hebben gheworpen en verteghen, met witteghen

vertiene, malc op anders goedingen en gedeelte. *Charterb. beginhof Brussel, fol. 218, schep. v. Brussel 1353.* Op alse selck eet also wi hiervore gheloof hebben malleece anderen. Op alse selck eet also wi, vorghenoemde zugerers [*juges*] en besoeckers malleece anderen ghedaen hebben, en alle de poente wouden gheloven die wi malleece anderen gheloof hebben. Alle de poente te houdene malleece anderen, die wi malleece anderen, vorghenoemt, gheloof hebben. *PIOT, Engulle Brab. 1335 blz. 21.* Hebben... vertegen... malc op des anders loth (1445). Zie *GRUCST.* En yegelic goeverneure sal, mit sijnen ambachte, kiesē, alle jare, koremeysteren... malke uyt sijnen ambachte. *C. v. Maastricht 459 (1409).* Mallick die dan aen den rechter gheworven... heeft. *C. v. Grave, Formulare, Brab. recht II 977.* Mallick van ons. *Rekenk. v. Brab. reg. 132 fol. 107.* Mallick. *C. gr. Loon, I 15.* — Manlic, manlije, manlec, manleec, mallic, mal-linc, malc-anderen. *Elk den anderen, elkander, malkander, fr. l'un l'autre, mutuellement.* *Kil. Malck-ande / quasi diccas man elck ander. Mutuo, alter alterum.* || Van allen dien saken, die si tegadere te doene hadden, en manleec anderen eyescende was. *Oork. hertog Jan 31 jan. 1333 (less 1830), Diest.* Samentlic of manlic alleynē. — Tieghen manlic anderen. *C. v. Maastricht 94. 99. Stat. v. 1380.* Mallic den anderen, (1421). Zie *HOPSVULLING.* Manlec anderen. *Kb. v. Antw. a. 189...* Elc over al; en sy gheloefden mallinc anderen ghiselecep. *C. v. Gent I 525, Ponnis v. 16 apr. 1353.* Mallinc andren. *Reken. baljuus. Gent, 1364, rol 1720.* Mallicanderen beclaghen. *C. v. Aalst 316 (1805).* Malc-anderen noch deen den anderen. *C. v. Antw. 1545, III 13.*

MALCONTENTEN, zn. mv. *Benaming der afvallige Walen in den vaderlandschen strijd tegen Spanje; fr. malcontents, nom des Wallons ayant fait défection dans la lutte patriotique contre l'Espagne (1579).* Zie *TORFS en HANSEN, Nederl. krijgs-en partijnamen.* || Zoo noemde men een vijftal regimenten Walen, die de partij der Geuzen en der Staten waren afgevallen; zij werden van niemand bezoldigd, maar hielden het veld, levende bij den roof. *FR. DE POTTER, Kortrijk IV 119.*

MALT, zn. *Mout, fr. malt. Kil. Malt. sicamb. j. mout. Byne.* || *Quatuor molendina inferiora molant malt. — Quod si ista molendina aquis superfluant, molatur ubicumque malt. De alio malt quod extra urbem exehitur, et de frumento et de quocumque, tres denarii. Brab. Yeesten I 607, omtr. 1125.*

MALTOTE (Maeltote), zn. *Buitengewone belasting onder koning Philips den Schoone geheven, om oorlog te voeren tegen de Engelschen (1285—1314), en ook, ongelukkig wijze, in onze landstrekken door onze vorsten ingevoerd, fr. maltôte, impôt levé sous Philippe-le-Bel pour la guerre contre les Anglais et introduit aussi, malheureusement, par nos princes dans nos contrées.* || *Nos opidanos nostros Antverpienses universos de novo tholoneo, quod vulgariter nominatur maeltote, de novo Antwerprie facto, quitamus.* *MERTENS en TORFS II 553, oork. v. 1303.* Maeltottē. *Pl. v. Brab. 9 sept. 1569; II 25.* Hebben dezelve supplyanten recht en zijn in goeder possessie en sayaine... te hebben, heffen en te doen geven aasjē en maltote... op alle de wijnen, bieren en andere drancken, die men daer vercoopt, braut en verteeft, enz. *DE PR. en BR. X. Pelegem 3 (1445); maeltottē 4.* Hoe, by der ordonnancie Caroline... int jaer xvc veertich by den keyser verboden... stont, allen wethouderen, scepenen en

andere staende ten eede van der voirseide stede, te nemene in pachte eenige maletoten ofte achysen. *C. v. Gent*, II. 359 (81 mei 1559). Assisen en maltoten. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 97 v^o. *C. v. Nyvel*. v. 1531 a. 31.

MAMBOOR. Zie **MOMBOOR**.

MAN, zn. m. Zoals thans, fr. *homme*. 1) *Iemand*, fr. *quelqu'un*. || Die mans [eens mans?] boeme houwet, ochte brect sinen tuun. — Die mans quic sloege ochte assaelgeerde, hi gelde den man sijn scade, den here x sc.; en ware dat sake, dat ieman gequetet worde. *K. v. St.-Peeters-Leuw* 1284. *De K. d. Ammanis v. Brussel* 1292, heeft, a. 33: „Die eens mans boem houwet — Die mans quic sloege en affoleerde.” — *De K. v. h. Markgraafschap*: || Die mans bome howet. — Die mans quic sloge.

2) *Man van leen*, *leenman*, fr. *homme de fief*, *vassal*. In deze bet. wordt het w. man somtijds onveranderd in het mv. gebruikt. Kil. *Man* van leen j. leenman. *Clens*. — || Soe hebbic minen zeghel ghehanghen ane dese lettren, met der man seghele, die dar over saten. *Oork.* 25 juli 1275. Op den dach van immissee verclaeren die man van leen hen te competeeren die cost, wijn en wittebroect. *C. leenhof v. 's Hertogenrode a. 5*. *I. oork.* 7 juni 1277, en *passim*. — **Mansman**. *Achterleenman*; fr. *vassateur*. Kil. *Mansman*. *Clens clientis*, *vasallus vasalli*. || Dat van nu voirtaene negen van onsen mannen van leene, mansmannen, oft onder-saten ons lante, houdende en enige leengoeden van ons, onse mannen van leene, oft mansmannen resoor-terende tot ons, . . . V. d. *TAV.* 205 (Stat. v. 1447). Dat alle edele, onse mannen van leene en mansmannen des voirs. ons lants van Brabant, hem tot eenen corten genoempden dage soudon opgeset en toegemaict hebben, om ons te dienste te comen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 98 (1488); *id.* reg. 132 fol. 135, 138; *Pl. v. Brab.* 18 nov. 1446; I 259. — **Mannen, mannen. Mansmannen**. — *Mannen van achterleen*, fr. *vassateurs*, *vassaux d'arrière fief*. || Te daghene mannen, en mannen mannen, laten en mannen laten. *Leenhof Oude burcht v. Brugge*, CLXXXIX.

3) **Bijstaande man**. *Ook „besetman” en „vreemde momboor” genaamd, zonder welken de getrouwde vrouw zich niet rechtsgeldig verbinden kon, zelfs niet borg blijven voor haeren man, en welke haar, met haars mans toestemming, bij schepenenvonnis gegeven werd, en die met haar alle verbintenissen erkennen moest.* (*C. v. Antw.* 1545, VI 4). *De ongehuwde vrouw, meerderjarig zijnde, en de weduwen, moesten eveneens voorzien zijn van eenen momboor, om eenig contract voor schepenen aan te gaan* (*C. v. Antw.* VI 2); fr. *homme assistant, servant ou „tenant”, aussi nommé „tuteur étranger”, sans lequel la femme mariée ne pouvait valablement s'obliger, pas même rester caution pour son mari, lequel lui fut donné par sentence d'échevins, avec le consentement du mari, et qui devait reconnaître avec elle toutes les obligations. La femme non mariée et majeure, ainsi que les veuves, devaient également être pourvues d'un tuteur pour passer un contrat devant échevins.* || *Vrouwepersoonen heurlieder selfs zijnde, nemende bystaenden man, vermoghen hemlieden te verbinden als borgen, en werd't deselve borchtocht van weerden.* *C. v. Veurne* XXVI 5. *Man* ofte wijf, recht hebbende van bylevinghe op eenighe leenen, vermoghen danof te renutieren, midts 't selve doende in ghemaecten hove, de vrouwe by haeren man daertoe gheauthoriseert, en ghesassisteert by eenen bystaenden man. *Id.*, *Leenhof* v 9. *De vrouwepersoonen, die*

leen ontfanghen hebben en te leenhove bekend zijn, en derven gheenen momboir setten om hun recht te vervolghen; maer zijn sij onghelouwt en haers selfs vrije, soo moghen sij hun recht self vervolghen, oft iemant machtich maecten om hun recht te vervolghen; oft hunnen besetman, daertoe gheautoriseert, mach tselve oock van hunnenweghen vervolghen. *O. leenhof v. Mechelen* VI 16. Zie ook **BEDIENLIJCK** (man), en **BESETMAN**.

4) **Sterfelijk man. Sterfman**. *Die opgelegd wordt aan kloosters, collegien, steden oft doode handen, en bij wiens aftijgheid heergewade en relief moest betaald worden*; fr. *homme mourant, imposé aux convents, collèges, villes ou mainmortes, au décès duquel les droits de relief devaient être payés*. || En wille dat siit houden [n. dit land] ewelike sonder sterfeliken man derin te settene, halse hare vri herve. *Oork.* 3 dec. 1287. *Sonder eneghen sterfeliken man in te settene.* *Oork.* 19 aug. 1288. Zoo hebben de voorn. supplianten ons zeer oitmoedelyk ghebeden, dat ons ghelieven wilde 't voors. octroy te verlengen voor noch eenen nieuwen termyn van dertich jaren, midts by de supplianten stellende eenen sterfelyken leenman, en anderwerff betaelende de relieven van deselve leenen, midtgaeders 't caemerlinckgelt naer behoiren. — Behoudelijck nochtans dat de voors. suppla zullen schuldich zijn de voors. twee leenen te verheffen en eenen sterfman te stellen, ter wiens doot wy behoiren zullen moghen ghedient worden van 't relief van dezelve leenen, midtgaeders te betaalen de rechten van deselve verheffinghe, het caemerlinckgelt en andere ghewoonelike rechten daertoe staende. *Wenemaer's godshuis te Gent*, 27 juli 1616. *Messageur*, 1873, blz. 120. Zie ook **BESETMAN**.

5) **Wettelijk man. Boedelredder**; fr. *curateur*. || Als een sterfhuys, ofte het goetd van een fugitif ofte vluchtich man, soo belast en becommert is met schulden datter niet goedts genoech en is om de schulden te betalen, nemaer apparenatie van smaldeeles tuschen de schulddeschers, soo wordt van 's Wetsweghen, by advyse van den crediteurs, gheetelt . . . eenen wettelicken man, om, als curateur van den goede, het sterfhuys oft gheabandonneert goetd te reeden. *C. v. Veurne* XXV 1.

6) **Steenen man**. Benaming van het leenhof van *Audenarde*; fr. *nom de la cour féodale d'Audenarde*. || In Vlaenderen flamingant onder de Croone zijn elleve principale princelike leenhoven van mannen, te wetene: de Ouderburch te Ghendt, . . . de Steenen man t'Oudenarde. *WIELANT*, *Leenrecht* 10.

7) **Spreekwijze**: *Mans genoech*. *In staat om te betalen*, fr. *solvable*. || Ingevallen het gebeurt, dat eenen derten seijt: „den man is mans genoech.” hij is suffisant genoech”, daerdoor en wordt sulken persoon niet verbonden als borge. *C. v. Diest*, VZ. XIII, suppl. *Christiaens*, a. 4.

MANBODE, zn m. *Gerechtsbode van een feudaal leenhof*, *leenbode*; fr. *messager, huissier d'une cour féodale*. || Soe wanneer eenighe partijen voer ons, stadthouder en mannen van leen, eenige actie oft proces willen intenteren . . ., soo moet den aenleger voer de mancamere compareren in presentie van stadthouder en twee leenmannen, oft ingeval den stadthouder abent is, midts dat den voirs. aenleger gaet aen den rinck van den Casteel en vraegen nae den voirs. stadthouder, soe moegen de twee leenmannen den manbode verleen om een gebodt te doen aen de parthie adverse, ten eynde hy compt voldoen alsulcke achterstellen, oft tghene hy schuldich is. *C. leenhof v. Limburg* a. 1.

MANBRIEVEN, zn. mv. *Brieven van leenmannen*, fr. *lettres d'hommes de fief*. || En moeten scepenen-brieven van Antwerpen... worden geprefereert allen anderen scepenen-, laeten- oft mannenbrieven jongher van date synde. *C. v. Antw.* 1545 vr 13. Dat alle saecken reële, als van scepenbrieven, manbrieven,.. sullen worden vervolgt... bij beestsele. *C. v. Santhoven*, *Stijl* 1557 a. 1.

MANDACH, zn. m. *Feudale gerechtsdag*, fr. *jour d'audience d'une cour féodale*. || Op de daeghen van recht, die men alhier noemt „mandach”. *C. leenhof v. Limburg*, *Interp.* a. 36. Alsdan moet den heer stadthouder eenen mandach anstellen en limiteren, als hum het beste gheleghe is; op welken mandach hy de leenmannen moet beschrijven in sulcke getael als hem goetdunct, en nae dat die gelegenheit van de saecke meriteert. *C. leenhof v. Limburg* a. 8. Die leenmannen, geschreven zynde by den stadtholder, om justicie int leenrecht te administreeren,.. syn ten selven mandage commercvrij. *C. stad Valkenburg* 1612 a. 13.

MANDAET, zn. o. *Der armen mandaet*. *De voetwassing der armen op Witten donderdag*, naar 't voorbeeld van Christus, die alsdan tot zijne apostelen zegde: *Mandatum novum do vobis*, etc., fr. *le laement des pieds des pauvres, le Jeudi-saint, à l'exemple de N.-S.-J.-Christ, qui dit alors à ses disciples: Mandatum novum do vobis*, etc. (*Mandatum pauperum*; Maigne d'Arnis v^o. **MANDATUM**). || In Witten donderdaghe, alsoe men der armere mandaet doet, syn de lavendiers sculdech te zettene ii tiinen waters in den ommeloep, en daer te dieneene... Hieraf heeft hy [nl. de lavendier] dit recht:.. Item, telker derder weken viiii kinsbroede, en throet van den mandate in Witten donderdach. *VAN LOKEEN*, *St-Pierre* nr. 622 blz. 293. *Offices*. *Op den rug*: dInhouden van de Meyereye, en de twee leenen, die gehouden syn alle Witte donderdaeghe het mandaet te doene.

MANDEL, zn. *Een zeker getal schooven, 't zij van stroo of van graan*, volgens Kiliaan 12; van 16 bundelen stroo te Brussel, fr. *certain nombre de gerbes de paille ou de grain*, de 12 d'après Kiliaan; de 16 bottles de paille à Bruxelles. Kil. Mandels. *Manipulus & duo fascos straminei & mergeles duodecim. vulgò mandula*. || *Dabuntur etiam de dicta terra annuatim, in festo S. Bavonis, perpetuo, quatuor „mandelle” straminis, in ecclesia de Vinea predicta spargenda*. *Bruss. godsh.*, Lade H 267, *Schep. v. Brussel*, 1274. *Unum hooam terre et xviii mandalos avenae*. L. *GALESLOOT*, *Fondat.* 135. VII mandalos siliginis 136. XII mandren (sic) bladi. 7. *Unam decimam valentem vi mandren*. 31.—Stroy-mate. Een mande [l. mandel] stroy is 16 bundelen. *Maten te Brussel*. || Uytgaef aen coestal: jt. aen jouffrau Vranx voor v¹/₂ mandelen haveren strooyt, tot xv st. de mandel iiij rg. ii¹/₂ st. De thiendaren [nl. de pachters der tiende], nair ouder costuymen, geven en betalen van twee mudden roggen een mandel strooes, alsoe die uuyten tasse compt, schoefische wyse. *Acad. d'archéol.* 1857 blz. 78 (*Gheel* 1573). Een yeghelyck is schuldich ten ougst, zyn graen, gepickt ligghende, te stellen in thiendinghen, mandelen oft ander hoopen. *C. v. Aalst* x 29. *It. Pl. v. Vl.* 7 juni 1554; I 604.

MANEN (Maenen) 1), bw. 1) *Scepenen, leenmannen of laten, en deken van ambachten, in terechtzitting vergaderd, een kennis afvragen, manen om recht, of om renige gerechtelijke verrichting*, fr. *demander une sentence aux échevins, hommes de fief ou tenanciers, et doyens des métiers, sidéant en justice, les semoncer*

ou semondre, requérir droit, ou pour faire quelques actes judiciaires. || Her schoutet, wildi voert hoeren N. en my [nl. den voorspreker] tot sijne behoef, soe seghet hij en begheert „dat ghy die scepen maent in eenen vonnisse”... Die scepen wysen voor recht, dat... *Charib. v. 's Bosch* fol. 52. Dat doende, thoont de rentier den constituciebrief den amptman en scepenen, begheerende recht; en dampman metten scepenen gaen alsdan aent huys oft pandt, en aldaer maent dampman den scepenen om recht. *C. v. Antw.* 1545 vr 16; ii. 2; iv 8. 9; ix 32; *C. v. Assche* a. 3. Borgemeesters, scepenen en raedt vermogen, in presentie van den bailiu, by gemaenden eede, te maecken alderhande verboden en ordonnantien,.. zoo in saecken van pollicie en andersints. *C. v. Middelburg* iv 12 a. 13. Soo wanneer de gevangene voor scepenen heeft gedaen eenich verclaeren ofte bekentenisse, soo seght den borgemeester alsdan: Dat den schouteth de scepenen, die daerover hebben gestaen, sal maenen, op den eedt diene sij, int aenkomen van henne scependom, gezworen hebben, dat sij overleggen alsulken verleijs als sy onderhebben. — Waernaer maent den schouteth de scepenen, die overt verleijs gestaen hebben, dat sij... overleggen enz. *C. v. Antw. compil.* VII iv 20 en 21. Zoo behooren scepenen, updat zij ghemaendt worden van den rechte, te wysene dat... enz. *C. v. Aalst* 506. Aen den scauteth van Diest staet toe, in den naem van den heere, het maenen van borgemeesters en scepenen,.. om vonnissen te geven, oft oock om gichten, goedenissen oft andere scabinale acten te doen, daer het maenisse van doen oft gerequireert saude wesen; en in sijne absentie, soo maent den oudsten van de Weth, daerbij zijnde. *O. v. Diest*, *VZ.* ii 17. Dat scepenen oft laeten door den officier gemaent en vermaent worden. a. 19.

2) *Ontbieden, fr. faire venir, mander*. Kil. Maenen. *Vocare*. || Daeromme mer Robbrecht mande [l. maende] een heeft van zynen volke by hem. *JAN v. DIXMUE* 208.

MANER (Maenheer, maenreheer, maenre, maender, maenmeijer, meender, meenre), zn. m. *Officier of ambtenaar, die, van 's heerrenwege, de scepenen, enz. maende, maar geen kennis van zaken nemen mocht, fr. semonceur, officier, ou fonctionnaire qui requerrait une sentence des échevins, au nom du seigneur, mais qui ne pouvait pas prendre connaissance des causes; officialis domini*. Kil. Maener/maenheer. *Prætor, rogator sententiae, qui magistratum monet ut jus dicat*. || Ware in eregher stede dabt jof sin bode en scepenen, daer de scautete niet en ware, so mochte dabt jof sin bode maken enen maenre up die wile met scepenen. *Oork.* 25 febr. 1252. — Daerombe en soude men den scautete niet soeken, nemaer maken enen maenre. *Id.* Dat wi setten solen enen maenre, die de voerghenoemde ghuldekene manen sal... — Ware dat sake dat de voergh. maenre binnen drien daghen saeden dat hi versocht ware daeraf van enen der dekenen, of meer, niet en maende noch manen en woude... — Ghevielt oec dat die meenre hem absenteerde... — Ware hi, die principael meenre, versocht van eenen ocht van meer dekenen.. *Oork. heer. v. Diest*, 4 febr. 1342. Desgelijcx [nl. gelijk de schout de scepenen maent] maent den maender die piertseesters [var. die dekenen van de piertse], den meijer van Tongerlo sijn laeten, en den meijer van Caygevinne sijn scepenen. *C. v. Diest*, *VZ.* ii 18. — Beerse, des hertogen chijs-hoff, waeronder vele laethoven resorteren, daeraff de scepenen van Turnhout wijsers sijn, en de

rentmeester van Turnhout maenreheere, voor dewelcke sulken goeden bedingt worden. *C. v. Sant-hoven, Resort. It. C. v. Antw.* 1545, iv 37; *C. v. Aalst* II 2. 18; *C. v. Broeckburch* I 2. Dat de meender van den wollewerck mair één jaer meender en sal syn. *Charter v. Engeld. v. Nassau te Diest*, 12 oct. 1499 a. 5. *De policia*.

MANGELING, zn. m. *Terechtsitting van een leenhof*, fr. *jour d'audience d'une cour féodale*. || Ghy, mannen, die materie dairaf hebdt uitgeestelt totten naesten mangedinge, dwelck men houden soude tussechen dat en den iersten dach van septembri naistcommende. *Bekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 303 v^o. (18 juli 1513).

MANGELING (—e), zn. v. 1) *Handel, onderlinge koop en verkoop van goederen*, fr. *commerce, transaction, achat et vente de biens*. Kil. *Mangheringhe. Commercialium*. || En nochtan sal menne, op de Sterre [nl. het toenmalige schepenhuis; de eerste steen van het stadhuis werd gelegd in 1402], metten amman en metten scepenen en metter bellen achter straten condeghen van alsulken saken en arheit besculdicht [nl. stellionarissen of bedrieglijke verkoopers], opdat een ygewelc sijne mangelinge te voidere huede, en andere hen vreesen tghelje te doene. *Statut. v. Brussel* v. 12 juni 1383; *Belg. mus.*, X 108.

2) *Handelsverkeer, fr. relations commerciales*. || Die niet geerne en betaalt, sal seldom goede comanscape doen, want alle goede coopluden seuwen zijn mangelingen. *V. D. TAV.* 375.

MANGELT, zn. *Beursleen, lijftocht in geld door den oudsten zoon op het leengoed bezet ten voordeele der jongere broeders*; ook: een leen zonder leengoed, rente op de vorstelijke schatkist, of op al ander ding aangewezen, op last van huldebewijs, fr. *fief de bourse, fief boursier ou boursal*; ou: *fief sans terre, rente assignée sur le trésor royal, ou sur toute autre chose, à la charge d'hommage*; ol. *fief de revenu, fief en l'air, fief volant*. *Féudum bursale, seu nummorum, féudum de camera aut cavenae* (Maigne d'Arnis). Grimm *Manngeld*: *rente: die von einer herrschaftlichen kasse bewilligt und gezahlt wird*: kammerleen, *féudum de camera et cavena, beneficium, quod alicui ex aerario domini pro sustentatione quamdiu vivit, assignatur, alias manngelt*. || Een incorporelle leen, een leen in de lucht; zie hoogerop, II blz. 151. (Wij vragen ons hier af, of voor het zonderlinge leen van Ghelre, blz. 150, niet zou moeten gelezen worden Leen van ghelde?). || ... *mortu-mains*, manghelt, *consecrations*, etc. *Pl. v. Vl.* 18 mei 1515; I 54. *It. Bekenk. v. Brab. reg.* 157 fol. 3 v^o.

MANGER, zn. *Verkooper, fr. vendeur*. Kil. *Mangher/mengher. vetus. Permutator, commercia exercens*, etc. *Hinc* appelmangher / vatmangher / kole-mangher / soutmangher / hofmangher / vischmangher / moesmangher / vleeschmangher etc., *vetustissimas dictiones*. Manghelen / *euphoniae causa* pro mangheren. *Mutare*, etc. Zie *Glossarium APPELMANGER, GANSEMINGER en HOUTMINGER*. || Dat die gruenen-vischmangeren [nl. riviervischverkoopers] staen daer sy tot her gestaen hebben op die vischmerckt. *MARTINEZ* 338 (1289).

MANHOOF, MANSHOOF (Manhoot, manhoet, manhoeft), zn. o. *Manspersoon, fr. homme, personne mâle*. || Van der montsoenen, so sal heffen de naeste manhoet van syderhalven van waelleken bedde. *C. v. Gent.* 515, oork. 33 a. 1. (1343). Dat., wij ghegheven hebben en gheven dat stal of deel van stalle den zone van den ghestorvenen vleeschouwere,

up dat hij eenen heeft, of zijns zoons kint, manhoeft. *FR. DE PORTER, Gent* II 431 (1457). Aldaer [nl. op de generale Waerhede] ghehouden worden te comen alle manshoofden. *C. kast Iperen* c. 63. Dat elc manhoot, knapen en knechten, achter de processie ga, bachten den heere en der Wet. *DE VLAMINCK, Vgb.* 40 (xv E.). Manshoof. *WIELANT, Leenrecht* 147. Indien der meer personen syn even naest bestaende, die naerhede calengieren, zoo sal den oudsten gheprefereert syn voor den joncxten, en 't manhoof voor de vrouwe. *C. Land v. Waas*, x 3. *It. Beken. Gent.* 1355; *C. v. Aalst.* 380.

MANHUIS (Manhuys), zn. o. *Leenhof, fr. cour féodale*. || Dat alle bancken, onderleenen, laethoven, in den lande van Valckenborch gelegen, aen den manhuysse voerschreven appellabel syn; en is teelve manhuys reformabel. *C. leenhof Valkenburg, Declaratie* 1570 a. 5. Manhuys en leenkamer. *C. leenhof v. 's Hertogenrade*.

MANIER, zn. v. *Soort, slag, zoo van personen als van dieren en zaken*, fr. *sorte, espèce, tant des personnes que des animaux et des choses*. || Het zijn twee manieren van jagen, te weten, ordinaire en gedelegeerde. *WIELANT, Pract. civ.* I ij 1. Alle manieren van lieden. *DE VLAMINCK, Acc.* 7. Alle manieren van backers. *Id. Vgb.* 53. Manieren van boecken. *Nederl. mus.* 1879 blz. 142. Nae die maniere der meedaet. *K. v. Diest* 1228 a. 4; lat. tekst: *secundum qualitatem forefacti*. Andre manieren van winen. *Kb. v. Antw.* 44.

MANING (—e), MANISSE, MANENISSE, MENISSE. zn. v. 1) *Het vorderen van een vonnis van 'sheerenwege*, fr. *l'action de requérir une sentence, au nom du seigneur*. Kil. *Maeninghe/maenisse. Monitio*, etc. || Met meningen dies erfshereen en met wijedomme diar vorgenoemde scepenen. *Schep. v. Sinte-Peters v. Cortby.* [nl. Corbie is Nederijssche 1377; *Vad. mus.* III 59. Na den verdrage van den scepenen, .. soelen die scepenen, bi manennisse onses amptmans, dat vonnisse wijzen en uytlanghen. *C. v. Maastricht, Charter* v. 1409, blz. 463. Soe clerden wy, scepenen vors., nae menisse van onsen scoutet, .. — Soe waert her Gheert vors. hyeryn gegicht, nae inhout sinre proeven, met manisse en vonnisse. *Schep. v. Tessenderloo.* 22 jan. 1485. In saken reele, useert men by officiers en wethouders van buiten, erfvenisse en onterfvenisse te doene, met maninghen en vonnissen, in plaatsen vryhuus en erve wesende. *C. v. Gent.* I 14; *it. vi* 9. Ter manissen des amptmans. *C. v. Brussel.* 1570 a. 10. Zie *VEIJ HUIS, VEIJ ERVE* I 627.

2) *Dagvaarding, fr. ajournement*. || Diegoene die hie [nl. de gewonde] noemen sal, sal syn ghedaghet bi roepe ghedaen ter mareet, .. En ne coemt hie niet, men salne bannen ..; en coemt hier ter maninghe, hie sal syn ghehouden. (De *Vn* tekst zegt: *sil vient al ajournement*. Voor het w. ghedaghet staat er ook *ajourné*.) *C. v. Brugge* I 241 (25 mei 1281).

MANCKAERT, zn. *Manke, kreupels, fr. boiteux*. Kil. *Manckaerd. Claudus, claudicans*. || Het is injurie als men met woorden iemandt verwijt sijn gebreken van natuere, seggende: „ghij baetaertd, ghij bultenaer, ghij manckaert,” en diergelijcke. *WIELANT, Pract. crim.* 178.

MANCAMER (—e), MANSCAMERE, zn. v. *Leenhof* (in Limburg), fr. *cour féodale (dans le Limbourg)*. || De vier leenhoven van Limburg, van Valkenburg, van Daalhem en van 's Hertogenrade waren onderhoorig aan het leenhof van Brabant, als hun hoofd, en werden geheeten „Manscamere”. *L. GALESLOOT*,

Inv. cour ffeodale, I. xxi nota 6. Hiernaer volgen d'ye usantien, costumen en forme van procederen als men helt, useert en observeert voer het leenhoff en mancames der stadt en hartochdome Limborch... *C. leenhof v. Limburg*, Titel. Zie ook MANHUIS.

MANCOSTEN, zn. mv. *Loon of salaris der leenmannen in een rechtsgeding fr. salaire des hommes de fief dans un procès*. || Midts betalende alle tghene waervoer alsulcke goederen syn uytgenacht geweest; insagelyck alle de mancosten daerop gedaen en geleiden. *C. leenhof v. Limburg* a. 14. Zie **UITGENACHTEN**.

MANLIJCK. Zie **MALCK**.

MANNELOOS, bn. Van eene vrouw. *Zonder man, beroofd van haren man*, fr. (*d'une femme*) *sans mari, privé de son mari*. || Zoodat nauwelic de lieden en burghers van alle steden en durpen in dese Nederlanden ijet zekers an haerlier ghoet hebben zouden, noch an haerlier leven, maecten, aldus doende, menighe vrouwe manneloos, veel kinderen vaderloos, en ooc somtijts moederloos. **FRED. VAN DER HAEGHEN**, *Ber. tijden* I 70.

MANNECRECHT, zn. *Loon of salaris der leenmannen*, fr. *salaire des hommes de fief*. *C. leenhof v. Brab.* 1570 a. 46. Zie onder **HEERGEWADE** I 570. Zie ook **MANCOSTEN**.

MANNE-STAGE (M-staeghe), zn. *Manshoogte*, fr. *hauteur d'homme*. Zie **La Curne Estage**. Kil. *Staedis. j. Stagio. Contignatio, tabulatum*, etc. gal. *estage*. || Wie van nieuws sal willen locht nemen op ander lieden erve, sal die vensteren moeten maken seven voeten hooghe van de aerde, ofte hoogher en buyten manne-staeghe. *O. v. Iperen* xvi 18.

MANNEWAERHEIT, **MANNEWAERHED** (Mannewaerheyt, mannewairheyt, manwaerheide). — **VROUWEWAERHEIT**, zn. v. *Woord van eer*, fr. *parole d'honneur*. || Die aldus souken laken te verwerene, die moeten sekeren, bi trouwen en bi hare manwaerheiden, dat siit niet souken omme eneghe fallacie. *K. lakeng. Mechelen* 1353 a. 38. Ick, Pieter de Voocht is Andries, sweere bij mijnder trouwe en mannewaerhede, dat... **FR. DE POTTER**, *Chron.* 73 (1539). Als mijn heere van Reulx dat hoorde, dat het volck niet en gheloofde, soo seyde hij: „Ick zweere ulieden bij mijne mannewaerheyt, dat ic... *Id.* 104. Zecht en deposeert, up zijne mannewaerhede, waerachtich en ghebuert zynde... **DE COUSSEMAKER**; *Troubles relig.* III 222 (1567). Up syne mannewaerheyt en up syn deel hemelrijcx. **CANNABET**, *Bydragen* 160. Verolarende de voirs. verolarnisse op zijne mannewairheyt, in plaetse van eede, gedaen te hebben, dairtoe bereet zijnde aff te leggen, des noet en versocht zijnde. **VAN SPILBEECK**, *Mierlo* II 11 (1607). — **Vrouwewaerheit**. || Janeken, *filia* Jacob de Badts, huusvrouwe van den voorgaenden deposant, .. zecht, up hare vrouwewaerhede, waerachtich zijnde dat... **DE COUSSEMAKER**, I. c. 228.

MANSCHAP, **Manschip** (Manscap, manscip), zn. 1) *Eed, waarbij de leenman zich verklaart de man des leenhers te wezen*, fr. *homage, serment par lequel le vassal se déclare l'homme du seigneur; homagium*. || Alse omme mansepe, die hi [nl. graaf Jan van Holland] en zine vorders zeiden, dat wi en onse vorders hem [nl. graaf Gwijde van Vlaanderen] en sinen vorders schuldech waren te doene van den landen van Zieland bewester Seeld. *Oork.* 27 mrt 1298. Dat manscap te doen niet anders en is dan te geloven zijnen gerechten leenheere hulde en trouwe, in alle rechtveerdigen en

behoefflijcken saken, en hem te geven raidt, en bijstandt te doene, hem goet en getrouw te zijne tegen eenen iegelijcken. *V. d. Tav.* 201. Die een leen besit sonder verheff en manschap te doen, en wordt nijet gehouden voer besitter oft possesseur van dijen. *C. leenhof v. Mechelen* vi 7. **Manschip**. **WIELANT**, *Leenrecht* 36. Zie **HULDE** en **MANSCHAP** I 632. Zie ook **FRAUTHREIT**, en **FRAUTHREITSCHAP**, I 418.

2) *Leengrond, leengoed met den leenman*, fr. *fief, bien ffeodal, avec le vassal*. Grimm heeft in 't mv. manschaften, die einzelnen, auf einem lehen-gute sitzenden lehenholden samt ihren familien: ein kleines aus 17 manschaften bestehendes dorf. || Item, behoort ten voors. leene... Item, 58 manschepen, daerof de 10 manschepen staen, telker veranderinge bij versterfte, teenen vollen relieve van 10 ponden par. en 20 schelen camerlinckgelt; en de 48 manschepen staen telker veranderinge ten relieve van de beste vrome van dry jaeren en 20 sch. par. van camerlinckgelt; en als eenige van den leene veranderen by coope, soo syn sy schuldich den 10^{ten} penninck, relief en camerlinckgelt, als boven. **DE PR.** en **BR.** I. *Destelbergen* 15. Ten welcken leene behoort een bailliu, een manscip groot 8 bundren lants, oft daeromtrent, dat Jasperskin de Bytere van desen leene houdende es, staende ten vullen relieve en coope. *Id.* II. *Heusden* 24.

3) *Leenmannen*, fr. *feudataires*. || Oft eenen leenhoff geappelleert zynde, nyet en compareerden, sal myn genaedige heer schryven aen die manschap, oft op die leenen der manschap procederen. Wanneer men die manschap beschryefft en nyet en compareren, .. *C. gr. Loom* I 134; *id.* 135. Hoedat die uutspraeken by manschappen gedaen en by parthyen gelaudeert voer gout gehouden woerden. *Id.* 150.

MANSCHOIR (Manshoor), zn. *Mansoir*, fr. *héritier mâle, descendance mâle*. || De dochteren oft vrouwen en hebben in de leenen niet, daer zonen oft manshoiren syn. *C. leenh. v. Brab.* 1570 a. 31. **Manshooren**. *C. leenhof Land v. Mechelen* III 16. De manshoor aen de vrouwe prefererende, en bij gebrek van manshoor, aen de outate vrouwenhoor. *Godek. Brussel* H 126 blz. 185 r^o (1755).

MANSIONARIS, zn. *Laat*, fr. *tenancier*. *Maigne d'Arnis mansionarius: tenancier; La Curne Mansionier*. *Dupin et Laboulaye: Mansionnier, maisonnier est un tenancier*. || En behoorde den prelaet sijn lathen oft mansionariassen te maeken van persoonen buijkvast woonende onder sijnen chinshove. *C. v. Diest* VZ II 8 nota 6.

MANSVLACH, **MANSVLACHT**. Zie **DOOTSLACH**. Kil. *Manslacht. sax. fris. sicamb. holl. j. doodslagh. Homicidium*. || *C. v. Brugge* I 243. 293. 302. 303. 390. 391. *C. v. Gent* I 443, *Gr. charter* v. 1297 a. 40. *C. v. Kortrijk* II 3. *C. v. Cassel* 187. 188. *C. v. 't Proossche* I 394. **DE PR.** en **BR.** XXVI. *Rupelmonde* 62. *C. v. Aalst* 494.

MANSVLACHTICH, bn. *Moorddadig*, fr. *homicide*. Kil. *Manslachtigh. Homicida*. || Soe wye eenen anderen met eenen zweerde heeft willen dooden en niet gedoot en heeft, die en is geen dootslager; mair die dat heeft willen doen met venijne... al en volbrenct hij dat werck niet, hij is manslachtich en dootslagere, nae recht. *V. d. Tav.* 157 v^o. **Manslachtighe** personen. **DE PR.** en **BR.** XVI. *Asschede* 65 a. 34. Al die manslachtich waren. **JAN V. DIXMUDE** 227. *Id.* *C. v. Dusseldonk* a. 17.

MANSVLACHTICHHEYT (—tichheyt), zn. *Man-*

slag, fr. *homicide*, *meurtre*. || Ist datter jemant ghe-arresteert wort, die en mach men niet houden buyten het schependom, dan om de sticken hiernaer verclaert. — Te weten, van manslachteyheit, brandtsichten, enz. C. v. *Desseldonk* a. 13 en 14.

MANSNAEM zn. m. — **VROUWENNAEM** (—NAME), zn. v. en o. — **WIJFSNAEM**, zn. o. *Manspersoon*, fr. *homme*, *personne mde.* — *Vrouwenschen*, *vrouwspersoon*, fr. *femme*. (Dreimal im Jahr sollen alle Mannenamen erscheinen vor dem Herrn. *Exodus* c. 34 a. 23. Goethe *Zwei biblische Fragen*. Al wat manlick is. *Bijbel* v. *Dordrecht*. || Soe wat wive oft wijfsname, die openbaer bordeel hield, die en sal in enghene ghemeine heerstrate wonen, mser in de Savelstrate ocht elders, buten ghemeine weghe, aen de vesten, op die pene van xl s. Eñ vint men daer onighen man ocht mansname na die leste clocke, saels ghelden xx s. *Kb. v. Diest* B a. 139; *it. A* r. 48. Dit [*nl.* Maria Magdalena] is dat vrouwennaem, dien al hoer sonden ofgewassen [waren] bij den voeten Christi, vermits sijne gracen. *Hondert merk*. 139 v°. Zie ook onder **MAERTEN**.

MANSPAT, **MANPAT**, **MANSPAS**, zn. m. *Pad*, *voetweg*, fr. *sentier*. || *Quod semitam illam, que dicitur manpat...* *DESMET*, *Chron. Ninov.* 912 (1254). Eenen manspat, wair hij gaet, iijj voeten. V. d. *TAV.* 107. Eenen manspat, drye voeten. C. v. *Aals*, x 7. Eenen manpat iii voete. *lb.* 396. Eenen manspadt, daer hij gaet, 4 voeten. C. v. *Brussel Breedde v. de weghen* 1368. Eenen voetpat 8 voeten. C. gr. *Loon* I 118 (1497). Eenen voetpadt, iiii voeten. *Evaluatie* (Tongerloo). Eenen ghemeenen wech oft manspas, wesende den minsten wech, ten minste drye voeten. C. v. *Auden.* XIV 21.

MANSWEERT (—rd), **MANSWEERDICH**, bn. *Kloek*, *struisch*, fr. *fort*, *robuste*. || Alle degene, die mansweerd synde, die soudie [*nl.* sold] winnen willen, komen gewapend by den Commissaris daertoe gesteld. *GÉNARD*, *Antw. arch.* I 137 (1506). De schepen gelaeden zynde met koopmansgoederen, zal den schipper gehouden zyn schepe te slaepen, ofte schepe te doen slaepen syn mansweerdich. *Ord.* 1 mei 1782, *regl. op de kaai te Brugge*, a. 8; de Fr. vertaling segt: *quelqu'un convenable à sa place*.

MANTEL, zn. m. Zoals thans, fr. *mantéau*. 1) **Houten mantel**, en geel kleed. *Bestraf-fingstuigen*, te dragen door ouders, die hunne dochter, of voogden, die hun weeskind ten val hadden gebracht, fr. *mantéau de bois*, et robe jaune, *instruments de correction*, à porter par les parents qui avaient induit à chute leur fille, ou les tuteurs leur pupille. Zie *HUICKE*, I 625, en *GELUWE KEREL*. || Eist dat vadere of moedere heure dochtere te valle brochten, inghelycx de voogden of regierers van hemlieden, daer gheen huwelic terstond naer en volgt, of goet, ghelt of eenich andere proffyt daeraf neemt, die zal ghestelt zyn int pelloryn en dragen den houtenen mantele, metten gheschoorenen hoofde, en daernaer eeuwelic draghen eenen gheluwen keerle; welken keerle zi zullen moghen lossen met xx^m coreelen [*nl.* voor de stadsmuren]. C. v. *Gent*, I 674 (1491).

2) **Kind onder den mantel**, **mantelkind**. *Bij wettiging en aanneming van een onecht kind door het huwelijk*, nam de moeder het kind, vóór het altaar, onder de linker slip van haren mantel of hare falie, en aldus word de vlek der onektheid weggenomen; zulk een kind heette men „mantelkind“, fr. *enfant sous le manteau*: dans la légitimation et l'adoption d'un enfant illégitime par le mariage la mère prenait l'enfant, devant l'autel, sous le pan

de gauche de son manteau ou de sa faille, et ainsi fut effacée la tache de l'illégitimité; cet enfant s'appelait „enfant du manteau“. (De keure van Terhulpen v. 3 juni 1230, *Brab. Yeesten* I 632, voorziet het geval van het huwelijk eener jonge dochter met een man van hooger stand, waarvan de wettigheid, na den dood haars mans, door de maagschap zou betwist worden; indien zij een zuigend kind had, moest de vrouw het op haren linker arm vóór den linker kant des altaars brengen, met twee geloofwaardige bureu, en bevestigen dat haar man haar wettelijk gehuwd en aan het kerkelijk recht voldaan had; kon het kind alleen loopen, dan moest zij het onder den linker boord van haren mantel medebrengen — *sub ora pallii sui sinistra*.) — || Soe wanneer vader en moeder mit malcander vergaderen in wittachtigen hijlic, en sij die (bastaerden) mit hair neemt, als sij trout, onder haer falij en onder dat hoek (*sous le paële-pallium*, zegt Beaumanoir) — *amittunt maculum genture*, — dat si verliesen dan die smette harer gewonenthede [*nl.* geboorte-Verdam], en werden geëldet. C. v. *de stad Briel*, 240 (Raepaet, *Analyse* 316; Noordewier, *Rechtsoudheden* blz. 40). Bei der adoption en legitimation wurden die kinder unter den mantel genommen, sie hiessen *mantelkinder*, fr. *enfants mis sous le drap*, *filii mantellati*. — *Der mantel ist ein zeichen des schutzes*. Grimm, *Rechtsalterthümer* 160; hij leert ons, o. a., dat dit gebruik reeds bij de Grieken bestond.

MANTELBART. Zie **MANTELEN**.

MANTELEN, bw. || Dat gheenen scepscheerer en gheoorlooft eenighe lakene te mantelne noch omme te keerne, noch mantelbart [soort van ras] J. F. W.?) te béséghe, noch stofferinghe van stekebarden noch van vellen, noch te scauwene metter scare, noch vier noch panne te béséghe, noch te vervoudene, noch te vereedene (op nieuw bereiden J. F. W.). . . . maer es hemlieden wel gheoorlooft den tooch te besproyene met water. *K. lakeng. Brugge, Scherers* 74.

MANTELHOUT, zn. o. *Schoorsteenmantel*; *boven-dorpel van deur of venster*, fr. *mantéau de cheminée*; *linceau*. Kil. Mantel van de schoude, *Tegmen camini*. || Van eenen eecken bole, daer drie mantelhouten (mantele houte) van ghezecht zyn. — Van mantelhouten te zaghe van den voors. eecken bole. — *Stadsrek. Ninove* 1497/8. Zie ook Gailliard, *Glossaire*.

MANTELPANEN. Zie **PAEN**.

MANTEN, zn. Ter zake van eenen bij verdrinking ter dood gebrachten Lutheraansen predikant. *Borstlap*, fr. *poitrail*. || Item, voere dlaken van der cappen van eenen monick iijj 2. [rg.] x s. Item, voere dmaeckgelt van den voirscreven cappen, en van den mantens oft *pectoralia* xxiij s. Item, voere dlywaet dair men de voirscreve mantens oft *pectoralia* af gemaect heeft, ij rg. x s. Item, den schildere die de voirscreve mantens oft *pectoralia* by nachte geschildert heeft v rg. *Piot*, *Chron.* 93 nota (1525).

MANUAEL, zn. Rechtshandel. *Rol of lijst der te behandelen zaken*, fr. *rôle de procédure*. || Dat de appellanten oft hunne procureurs sullen schuldigh zyn, doende teekenen d'appellation ter rolle oft manuale van de subalterne gerichten binnen dese stadt, promptelijc te namptiseren . . . de pene daertoe staende. C. v. *Brussel*, *Stijl* a. 113. Dat de mannalen en rollen van de proceduren sullen gemeyn zyn voor partijen procureurs, om daeruyt t'accorderen hunne notulen. 168.

MARGARIET, zn. *Parel*, *perel*, fr. *marguerite*,

perle, lat. *margareta*. Spreekwoord. Paalen voor de zwijnen werpen, fr. *jeter des perles aux porceaux*. || Die minsche sprac: lief mijn, ic vreesse, die dit boec selen lesen, dat si hem daerane in die werelt ergheren, want men die margariten niet voro die swine werpen sal. *Aller kerstb.* 59.

MARGEN. Zie MORGEN.

MARIENRECHT, zn. o. *Soort van lepelrecht op het koren te Audenaarde*, fr. *sorte de droit de louché à Audenaerde*. Zie ook LEPEL en LEPELRECHT. || Heeft deselve eerve van den coorenhuuse, . . . uute ghegheven der vors. stede van Audenaerde theenen eerfelicken cheinsse, metgaders al den rechte dat taelve hospitaal hadde up de coorenmaerct, gheheeten Marienrecht, dwelcke is drie hoepsemen van elcken mudde. *Auden. meng.* IV 183 (1485).

MARIJGIFTE, MARIJGIFTE, zn. *Morgengave, -gaaf, de gift, die op den eersten morgen, na den eersten nacht van het huwelijk aan bruid of bruidgom gegeven werd*, fr. *don de matin, qui fut donné à l'épousée ou à l'époux, le premier matin après la première nuit de mariage*. || Ook was het te Brugge verboden aan bruid of bruidegom geschenken, of, zooals men toen zeide: eene „marij“- of morghengifte“ te doen, hetzij vóór, hetzij na het huwelijk, en beiden moesten, zoo 't hun gevraagd werd, op eed bevestigen dat zulks niet geschied was. — Te Gent nochtans deden de wethouders zelven „marijghiften“. FRANS DE POTTER, *Gent*, V 173. — In plaats van „marijgifte“ geeft ons Cannaert, *Bijdragen* 403, uit de stadrekening van Gent, v. 1435 „marighifte“: Item, ghegheven by bevelen van schepenen Barthelmeuse de Pape, scepenenbode, doe hy zyne dochter huwede, ten harer „marighiften“, 4 sc. gr. De uitgever der *Bijdragen* zal eene 0 voor eene i gelezen hebben, immers de hr de Potter heeft steeds „marighifte“, *Gent* I 301, II 524. 525; „maryghifte“ I 296; en de Potter en Broeckaert VII. *Gerar* 88 ook „marighifte“, en nog in twee volgende aanhalingen.

MARIONETKENS. Zie LIEFVROUWKENS.

MARCK (Mark, marke, march), zn. v. — 1) *Mark, grens, palen*, fr. *marche, limite, frontière*. Kil. *Marck. vetus. Limes in agris sive territorijs, fines regionum*. || Om hunne geschillen en twist tusschen hun over de marchen of limiten van Brabant, Henegouw, Holland en Zeeland te saten en te berichten. *Brab. Yeesten* II 629 (1376). Ten ghemeeenen orbueren, . . . van allen den inzetenen en ghegoedden van den voors. prochiën, marchen en jeghenooden van daeromtrent. *Vad. mus.* IV 109 (1438). Zie ook MAERTSE, welk woord de Vlaamsche uitspraak van het Fr. *marche* echijnt te wezen.

2) *Gemeenschappelijke grond en eigendom eener gemeente, gemeen's-goed, bosschen, heiden, weiden*, fr. *terrain commun et propriété d'une communauté ou commune, bien commun, communal, bois, bruyères, prairies*. *Das gesamteigenthum einer gemeente an grund und boden*. GRIMM, *Wörterbuch* VI 1634 *Mark*; en *Rechtsalterthümer* 494 b. *Gesamteigenthum*. *Mark*. Zie ook over de *mark* Haltaus, *Glossarium Germanicum* 1315. 1316; VanderKindere, *Notice sur l'origine des magistrats communaux*, *Bull. Acad. r. de Belg.* 2^e série t. 38 pp. 236; en Alphonse Wauters, *Les libertés communales* I 232.

3) *Zeker goud- en silvergewicht van acht oude oncen*, fr. *poids qui sert à peser les matières d'or et d'argent, du huit onces anciennes*. Kil. *Marck / merck. Bes, libra octonaria, uncias octo*. — *Marck*

fijn gouts, marc d'or fin. || Dat men gemeynlyk estimeert .en schat een marck fjns gouts tegen x marck fjns silvers, en die zijn equipolent in der weerden d'een tegen d'andere. V. d. *Tav.* 213. — Als een marck fjns gouts gelt xv pont grote, soe is elc caraet fjns goute weert xij s. vj. d. gr. *Ibid.* — *Marck fjn silvers*, fr. *marc d'argent fin*. || Dat een marck fjns silvers, in der finicheit en weerden geheeten silver van xij penningen, en elcken d. [of penninck] maict xxiiij greyne. En als een marck fjns silvers van xij d. gelt xxvj s. gr., soe coemt elcken penninck fjns silvers op xxvj gr., en elc greyn op 1 gr. ij. ten [i. mijten]. En een marck conincksilvers xxiiij gr. xxijten, dats min dan fjn silver xiiij gr. opt. dmarck; want conincksilver en is mair van xj penningen en xij greyn op dmarck. Id. 213. Zie ook CONINCKSILVER. Eene Troysche marc gouds of zelvrs houdt viii onchen; de Vlaemsche marc houdt vi onchen. *C. v. Aalst* 407 (1578).

MARCKGELIJK, bijw. *Pondspondagewijs, in evenredigheid, fr. au marc la livre ou le franc, proportionnellement*. || Welke dertoch pond grote metten assysen van onser stad van Dyest . . . nederen, minderen solen marcgheelij en te maele te niute gaen, ghelikerwijs die brieve al bat cond doen. *Oork. heer v. Diest* 21 oct. 1337; it. 2 juni 1335.

MARCKGELT (Marcgelt, maercgelt, marcggelt, martgelt), zn. o. *Zekere hoeveelheid van den prijs van verkocht goed, 't zij aan eenen heer, 't zij aan het domijn verschuldigd, ook pontpenningen en wandelcoop genaamd*, fr. *Pontpenningen ou marcgheilt: droits de congé, aussi lods et ventes*. *Rijksarch. Comptes des reliefs de fiefs, Brabant et Limbourg*, n^o 17301 (1784). Note. *Les droits de congé consistent dans une certaine quotité du prix d'achat qui est due [à un seigneur ou] au domaine, au cas de vente ou d'affectation réelle*. — Dupin et Laboulaye: *Ventes, venterolles, droits de ventes, ventes et gants, ventes et honneurs, ventes et issues, lods et ventes (laudimia)*. Zie ook *La Curie Lods et ventes*. || En dit zyn smeyers laete: . . . een stic lants . . . eenen aerdt . . . en al dit laetgoet geeft te levenden coepe maercghelt, en te steerfcoepe dobbelen tsayns. *DIERICX, Gends chartb.* 38, *oork.* v. 1366 a. 17^o. En zullen de costen van de vercoopinghe comen ten laete van den goede, zoowel van wandelcoop, marcgghelt, als alle andere. *C. v. Auden.* VII 63. Wanneer eenighe gront, gheleghe binnen den vors. heerscepen, verandert ofte vercocht wert, . . . de wetticheit gheheelic van ervene en ontervene van dien behoorde ghedaen tsaine bi den vors. bailliu en schepenen; en van den vors. ervene en onthervene, weder het zij bi versterften ofte anders, te heffene zeker recht der vors. heerlicheit toebehorende, te wetene es: ter doot dobbel cheyns, en ten cope van hondert ponden sasse, gheheeten *Maercghelt*. DE PR. en BR. I. *Drongen* 21 (1409). Soo wanneer deselve gronden veranderen by coepe ofte andersins, soo is men danof schuldich marcgghelt, te weten van hondert ponden ses ponden paris. *Id.* 29 (1654); it. 40. Item, III. *Aalst* 22; XII. *Woutergem* 7. Diversche gronden van erven in de voorseide prochie van Zulte gheleghe, dewelcke ter vertieringhe by coepe ofte andersints, aan den erfachtighen van dit leen en heerschepe schuldich sijn van maercghelt ofte wandelcoop, tot vijftien grooten van den ponde grooten. *Id.* *Zulte* 15 (1790). De vercoopers van erven en catheylen, uythalm, marcgghelt ofte ponttol subjeet, . . . worden ghehouden . . . *C. v. Belle* XVI 3;

iz. 4. Zie ook PONTPENNINGEN en WANDELCOOP.

MARCKGRAVINNE (Mercgravinne), MARCKGRAEFNEDE, MARCKGRAEFNEDINNE, zn. *Markgravin*, fr. *marquise*. || Johanna, ... hertoghinne... van Brabant, ... mercgravinne des Heilix Rijcx. *Brab. Yeeften* II 660 (9 febr. 1384). *Marchise du Saint-Empire*, ib. 661. Wij, Marie, hertoghinne... van Brabant, ... marcgraefnede des heylix Rijcx. DE VLAMINCK, *Stad* VI 163 (20 apr. 1477). Up desen tijt hadde de weduwe marcgraefnedinne van Beerghe, ... doen publiceren ... FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* II 222.

MARCKTGANCK (Marctganck, Maertganck, MERCKGANCK), zn. m. *Marktprijs*, fr. *cours ou prix du marché, mercuriale*. || Dat men, nae recht, niemende dwynen en mach zijn cooren beter coop te geven dan soe den marctganck is. V. D. TAV. 73. Alle renten ghecocht met ware ofte coopmansgoede, sijn negheene en van onweerden, ... ten waer dat deselve coopmanschappen gepresen waren op den iusten prijs van den ghemeeenen mercktganc. C. v. *Fourne* XXVI 12. Naer ghemeeenen marcktganc. C. v. *Assenede*, IX 3. Naer ghemeeenen maertganck. C. v. *Auden*. XI 5. Naer den marcktganc. DE PR. en Br. XXVI. *Rupelmonde* 92. Naer mercktganc. C. v. *Looen*, *Weeskamer* 60.

MARCKTRECHT, MERCKTRECHT (Merckrecht), zn. o. || Die van buyten der stadt en lande van Meghem en sullen van haer vechtelijcke breucken egheen aanspraek hebben van verhaelen op den ingheseten der stadt en lande van Meghem voorschreven, maer blijven staen op haer merckrecht. C. v. *Megen*, *Landck. Dickbier* 1432, a. 19. Soo wie hem kondt vermet in 't merckrecht, die sal hy leyden over dwersnacht. C. v. *Grave* VI 4.

MARCKTRIDDER, MERCKTRIDDER (Mercktridder). Zie GASTHUISBOEVE.

MARCKTTALE, MERCKTTALE (Mercktaele), zn. v. *Marktprijs*, fr. *mercuriale*. || Omme te weten hoevele bedraecht daeruijt de vergeldinge gedaen moet worden, soo is men gewoon alle de goeden, soo geworpen, en die voor geworpen gehouden worden, als die gebercht en gehouden sijn, elk te priseren naer de mercktaele [var. mercttaele] van de plaetse daer de ontladinge moet geschieden. C. v. *Antw. Compilatas* IV viij 143.

MARCKTVEERDICH, MERCKTVEERDICH, bn. *Op weg zijnde naar de markt, zich naar de markt begevend*, fr. *se rendant au marché*. || Een ijegeelijck zijnde merckveerdich om te comen ter merct oft weeckmerct, totter voorschreven stadt, is vrij van arrestement voor alle schulden, ... C. v. *Thienen* IV 10.

MARCKTWECH (Marctwech), zn. m. *Weg, die naar de markt leidt*, fr. *chemin qui conduit au marché*. || Int meten van de vercochte landen, bosschen, meerschen en gheweet, es men ghewoone af te trecken in de breedte.; voor eenen ghemeeenen kerckwech, mennewech en marctwech, vyf voeten. C. v. *Auden*. XIV 21.

MARCKVOOCHT, zn. *Provoot*, fr. *prévôt*. || *Comme les contes de Nassau et de Vijanden, ayant cydt., sur lettres de commission de furent noz prédécesseurs, que Dieu absolve, tenu et fait desservir et exercer l'estat et office de provoot ou marckvoocht de notre ville Dyckirke, ... Rijksarch. Ch. d. Comptes. Laz. Reg. 158^e xiiij, Lettres 12 7bre 1550.*

MARLE & FEMELLE, FEMININ, zn. *Van 't mannelijk — van 't vrouwelijk geslacht*, fr. *mâle & femelle*. || Alle ghestruyckte leenen, ... versterven en succederen op den oudsten naesten hojr, altyts

den hojr marle gheprefereert voor femelle in gelycken grade van successie; en daer gheen hojr marle en is, op d'autdte vrouwelick hojr, ... — dat regardt ghenomen wordt weder den oudsten naesten hojr ghedescendeert es van marle ofte femelle. C. v. *Aalst* XXII 1. Hojr marle en feminin. C. v. *Brugge* XVII 1. Zie MAERLE.

MARMELADE, zn. *Zeker soort van konfituur*, fr. *marmelade*. Kil. *App. Marmelaete. Cydonia placenta*. || Een arobbe van marmelade, vj st. viii den. *Schatting* v. 1551. Marmeladen en alderhande confituren. *Zeeuwische tol te Antw.* 1623. Zie AROBBE.

MARTELAERSCHE, zn. v. *Martelares, martelaarsler*, fr. *martyre*. Kil. *Martelares. Martyr foem*. || O Katherina, heylighe martelaersche Cristi, bidde voer dat ghemeene volc en voer die clerescap. *Hondert merk*. 166 v^o.

MARTEN VOS, MERTEN FOSSE, eigenn. *Martin fosse* (?). (*Leigroeve van M., fr. ardoisière de M.*) || Daecten van eyckenhoute, en die decken met schalien van Merten Fosse. GÉNARD, *Antw. arch.* I 49 (1549). Achtervolgende die ordonnantie myns genedigen heere grave Henrick van Nassauw, hoger memorien, als heere van Breda, geeft [men] van een roede leydax, blaue oft groen Marten Vos, ij Rijnsgr. *Arch. Breda, Stadsrek.* 1461—62, blz. 82 v^o, rubr. *Van hartem dack*. Tot Dordrecht geocht drye duysent schaellien groen Marten Vos, het duysent voor xvij¹/₂ schelling. *Id.* blz. 86 (Cuypers v. V.).

MASIER, zn. *Slechte, armoedige woning*, fr. *masure, mauvaise, misérable maison*. || Waeromme de vleeschhauwers die burgers van der stadt te kennen ghaven, in secrete, dat zij ghoet vleesch bedect in masieren en elder hadden. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* IV 58.

MASIERGAT (Masuergat), zn. o. ook wel, doch verkeerdelijk, MOSIERGAT en MUBIERGAT. 1) *Nis, witholling in de diepte van eenen muur, als bewijs, of van eigendom, of van gemeenschap*, fr. *niche, enfoncement pratiqué dans un mur, en signe, ou de propriété, ou de mitoyenneté*. Kil. *Masier / masiergat. Riscus: fenestella impervia in muro, parietis aut foco, etc.* || Oude masiergaten, ... uuytstaende steenen en vensteren staende op beede syden van eenen muur, bethooghen ghemeeensamheyt van denselven muur. C. v. *Aalst* IX 14. Masuergaten. GÉNARD, *Antw. arch.* I 170 (1521). Als in alle plaetsen, boven en beneden, masiergaten staen van beyde zyden, oft dat een beyde zyden geen masiergaten en zyn, ... soo is dyen muur beyde den partyen en haere goeden gemeyn. C. v. *Loren*, *Servis*. a. 14. *It. C. v. Brussel, Servis*. a. 18; C. v. *Sint-Winocx-Bergen* XV 9. 10; C. v. *Mechelen* XIV 13; C. v. *Horontals* XI 23; C. v. *Edingen* VIII 10; C. v. *Auden*. 2de d. 338. Als in eenen muur alleen staen masiergaten oft freyten gemetst aen deen syde, ... dyen muur behoort geheel den proprietaris toe van der erven oft huys daer de masiergaten oft freytenwaerts staende zyn. C. v. *Antw.* 1570 blz. 630 (*infra*). Item, sal men meten voor ieder blinde venster oft masiergat vier voeten. *Regl. edificie-meters* 16 jan. 1705, I 69. Als in eenen muur staen freyten oft masiergaters [*sic*] ... — Als in eenen muur staen alleene masiergaten oft freyten. C. v. *Antw.* 1545, VIII 16. 16.

2) Het woord heeft thans ook nog de beteekenis van „een kapelleken of nis naast den haard in den muur gemetst, en waarin men pijpen, tondeldoortjes, solferstekken, speelkaarten en andere kleinigheden legt”, zie Schuurmans Masiergat, masuurgat,

muzuurgat, maiziergat; doch in deze bet. kwam het ons, daarbuiten, niet voor, fr. *niche pratiquée dans le mur du foyer, où l'on dépose des pipes, des boîtes à mèches, des allumettes, des jeux de cartes et autres menus objets.*

MASLE. Zie MAERLE.

MASSART, zn. m. *Stedelijke ontvanger, fr. receveur municipal.* (La Curne). || Den massart oft rentmeester van de inkomsten derselver stad oft schependom wort-ghereert by den heer bailleu, meyer en schepenen... doende alle jaeren sijne rekeninghe voor deselve. *C. v. Edingen* I 18.

MASSE, zn. 1) *Mat, dekkleed dienende tot inpakken, zak, korf, fr. natte, toile d'emballage, sac, panier (?)*, Lat. *massa*. *Adr. Junius* heeft *massa caricana*, korf met vyghen. || *Pro sacco seu massa argenti vivi. Tol te Antw.* 1305. Van elcken sacker ofte massen quicksilveren. *Hansatol* 1409. (Dit citaat paste eenigszins beter onder QUICKSILVER II 128; doch er staat daar „maetse" en „matte" in pl. van „masse").

2) *By masse werken. Op stuk werken, fr. travailler à la pièce* (Rembry). || Dat voortaan gheen metsere en sal moghen gaen uuyt iemants wercke, weder hy werckt by masse ofte by daegheure, voor syn werck voldaan is. *Rembry* I 441 (1679).

MASSECOTE, MASSICOT, zn. *Zekere aarde om glas en zeep te maken, soda (masticot?), fr. masticot, soude*. || *Massecotte* oft *soude*, om ghelassen en Spensche zeep te maken, de hondert ponden xv s. *Tol v.* 1597. *Massecote* oft *soude*, om gelassen te maeken, ii gro. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623. *Terre à faire verres, vitres et savon, dites sonda ou masticot, le cent pesant, entrée 8 s., sortie 12 s.; dites saffle, le cent pesant 12—18. Plac. v. Brab.* VIII 39, *tol* 21 dec. 1680. *Massecotte* ou *soude à faire verres. Plac. v. Vl.* II 514, *tol v.* 20 oct. 1622.

MASSEL, zn. in massele gaen. *Gemaskerd, vormodt gaan, fr. se déguiser, se masquer (?)*. || Dat nyemandt, wie hy sy, hem voortaan en voordere des avonts in mommeryen gedeguisceert oft in massele te gaen. *GÉNARD, Antw. arch.* III 410 (1581).

MASTELUIN, MESTELUYN (Mestelun), MISTELUYN, zn. *Half tarwe en half rogge, fr. méteil*. Kil. *Maesteluyyn/misteluyyn. Farrago*. || *Pro iv modis mesteliuns (sic).* VAN LOEBBEN, *St-Pierre* 1281, blz. 395. 396. *Mestelun. DE VLAMINCK, Acc.* 20. Op elck mudde mesteluyyn oft labay... oft gheminghelt goet, half terwe en half rogghe III s. *Pl. v. Brab.* II 55; *misteluyyn* oft *labay*. 56 (1576). Zie LABAY II 128, en lees aldaar, in pl. van „de beste, fijnste meelsoort, bloem van meel": *masteluin*, en voor LABAYBROOT: „*masteluinbroot*".

MASTIJN, zn. *Wachthond, waakhond, fr. mâtin, gros chien de garde*. Kil. *App. Mastin. Canis major & mordax. vulgò mastinus*. || Dat alle pachters en andere landslieden, haudende honden, als haeswinden, loopende honden ofte groote mastynen (tot bewaernesse van huieren husen en hoven oft andersins), ghehouden zullen zijn en elcken van denzelven honden te doen hanghen an den hals eenen stock dry voeten langh. *Pl. v. Vl.* 14 aug. 1517; I 409.

MASTSCHAEP, zn. *Mestschaap, schaaap om vet te maken, fr. mouton mis à l'engrais*. Kil. *Masten*. j. *mesten*. || Egeheene scape en soelen meer moegen gaen ter weyden op Zoniën, al waert soe dat die ghene. dien dat toebehoorde, privilegie oft gratie daeraff hadden; anders dan alleene de goldshuysen, en desgelycx alle singuliere personen, dien verleent is by den prinche eenigen scapen op Zoniën te

moegen houden gaende, die sullen moegen houden gaende mastscapen, om te slaene tot huerer nootdorst en montcoste. *Kb. v. Zoniën* 1460, a. 89.

MATE, MATENGOET, zn. 't Zelfde als MADE, weide, beemd, fr. *prairie*. *Grimm* *Matte, pratum*, mhd. *mate*. Kil. *Matte/matte, ger. sax. sic. fris. Pratum*. || XXII bundre wostine, die ligghen in Alisen *mate. DE PR en BR. II. Ebergem* 31 (*Groot charterboek v. St.-Baafs* blz. 170). — **MATENGOET.** || *Idem vj d. de bonis vulgariter dictis matengoet.* — a. 63. *Idem, de pascuis dictis matengoet.* — a. 69. *Oijnsrol der Duitsche Orde te Beckevoort* 1321.

MATE, bn. *Gering, minvermogend, arm, fr. de condition médiocre, peu favorisé de la fortune, pauvre*. Kil. *Mat / mate. vetus. Pauper, miser*. *Mate* lieden. *vetus. Homines pauperes*. || Dat *mate*, eersame, scamele liede van der voirs. stad zeere gelast hebben geweest, als van den wasse, dat men boven *mate* gehadt heeft van den lijken. *Belg. mus. I* 256, *Stadsord. v. Brussel* 1841—1854. Dat die vorgenoemde Jan Goedertoy, ocht sine nacomelingen, soelen gheven en betalen, erfeleec en emmermeer jaerghelijcs, alle jaere, den *maten* clericken en scolieren, die te Loven ter scoelen gaen in die hoghe scole, tweelee molenvate rogs,... *Vad. mus. III* 59 (1377).

MATELIJCK (Matelick, matelec), bn. *Weinig gegoed; van geringe waarde, fr. peu riche; de médiocre valeur*. || Ontfangh van den mortemeyne in Wase. Van Jan Sculaerts goede, die bastaert was... Item, van vi bedden, van xv mateleken cussinen... ontsaen XVIII lib. *Raken. baljuws. Gent. rol.* 1723 (1372). Omme dat onse vriheit forseit nu eere cleynes en matelick. *Brab. Yeesten* II 704, *Sint-Oden-Rode* 11 aug. 1403.

MATEN, zn. (?). Dit w. gaat gepaard met „voecht", doch wordt verder vervangen door „momboor". || Alle jonghers boven seestien jaren en beneden die vyfen-twintich jaren oudt zynde... en sullen haere onruerende goederen... niet mogen vercoopen... sonder consent en bywesen van hare twee matens oft voechden... — dat alsdan die voechden en mombors dat.. *O. Liège* 8 jan. 1580 a. 15, *St-Truiden*.

MATERLOGIE, zn. *Armenboek of proveniersboek van de nering der tijdkevers te Gent, fr. registres des pauvres ou bénéficiers du métier des coustiers à Gand*. || *Pieter Baudins*,... tijdkeverre, kende en verclaerde, uutedien dat hem... ghegheven... es de goetdoene, baten, profijten, woninghen, habytacien en andere vervallen... van der eender porcie van vieren van den aermen, die de voors. neeringhe continuelic elcx leven lanc onderhoudt, en ditte up verbaent en belofte van te onderhouden de pointen, artickelen, obligation en verbanden in den bouc of materlogie van der neeringhe begrepen... so eydt dat hij, comparant, hem bij desen wettelic obligiert en verbindt in alle de servituten, obediention, pointen en artickelen in den voorn. bouc oft materlogie, den aermen anclevende, begrepen. *FRANS DE POTTER, Gent* V 160 (1530).

MATSEN, bw. *Matsen, metselen, fr. maçonner, bâtir*. || Dat deelmannen inaghelycx de proprietarissen [nl. van omgevallen of afgebrande huizen]... ontbieden zullen, en hem wettelijc ghebot gheven deselve parcheelen weder up te doen timmeren en matsen. *C. stad Brugge* II 286 (1525).

MATSENAER (Matsenare), zn. *Metsler, metselaar, fr. maçon*. || *Jean de Wale*, poorter der steide van Berghen, en matsenare van synen style. *DE*

COUSSEMAKER, *Troubles relig.* III 166 (1667). Blz. 170: matassers.

MATTE, zn. *Beddezak, matras, mat, fr. pail-lasse, matelas, natto.* La Curne Mattas. *Matelas.* Grimm Matte, *geflochten dekke* (zie Van Dale, Mat), doch ook „beddezak of slaapmat”: *sein aller mentor schlief getrost auf seiner matte.* Wieland. || Een schip komt geladen en behouden tot synder regter ontladestede; die schipluiden willen hare hure hebben, en daer synder haerder sommigen die nog kiste noch matte in 't schip hebben. PARDESSUS, *Lois maritimes: Jugemens de Damme*, I 282, *juge-ment* XIX. In het hs. uitgegeven door Macquet, *Hist. de la ville de Damme*, onder den titel: *Dis-ces de copie van den rollen van Oleron, van den vonnesse van de zee*, heeft het *vonnis* xix „noch bedde noch scrine”. De *Lois de Westcapelle* I 391, a. XXI, zeggen: bedde, noppesacke, noch schryn noch kiste. In *Le droit maritime de Wisby*, op het Zweedach eiland Gothland, vroeger eene bloeiende hansestad, leest men: „noch bedden noch kisten”. Al deze zeewetten schijnen ontleend te wezen aan het zeerecht of de *Rôles de Damme*, onder den Fransche eiland Oléron (Charente-inférieure) Pardessus. I 337 a. 19), waarin staat, in ofr., *ne lits ne arches* (trad. *n'ont point dans le navire de lit ou de coffre*). Dit artikel werd in het Antwerpsch zeerecht schroomelijk misvormd; de *Compilatae* IV vij 171, hebben in een der hss. „lust oft maele”, in een ander „kist noch maete”.

MATTEEREN (Matteren), bw. *Kuellen, fr. verer.* || Alsdan sal hy [nl. de procureur] oock gehouden syn te doen den behooryken eedt, van syne meesters wel en getrouwelycken te dienen, sonder hun te matteeren met lange proceduren. C. v. Nijvel, *Stijl* 21; fr. tekst *matier*.

MATTEN, zn. mv. *Metten, fr. matines.* || Item up solempe en dubbelt meedaghen, elc van den supposten van den chore wert ghehouden ten matten een lesse te zynghen. *Regl. choorsupposten te Winoc-bergen*, 16de E. a. 8. It. Ol. v. Dixmude 180; C. stad Brugge II 262. — Mattentijt, zn. *Mat-tentijt, fr. heure des matines.* || De costere zal hebben d'ander twee kersen, mits welken hy zal leveren tlicht ter mattentyde. DIERICK, *Gende oharth.* 133 (1420).

MATUER, bn. Van eene rechtszaak. Matuer om wysen. *In staat van wijzen, fr. en état.* || De saecke alsoo sijnde matuer om wijsen, soo wordt bij schepenen gewesen t'ghene des sij uuytten belei-jde van dijen bevinden te behooren naer rechte. C. v. Dourne 1570, III 7.

MAUDE, zn. v. *Mouw, fr. manche.* || Den predicant, die buten der stadt preechte, zoude duer zijn maude van in de stadt gheschoten gheweest hebben. FERD. VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden*, II 50.

ME, bijw. *Meer, fr. plus.* || Dat niet me dan j meestervulre mach gaen lenen keitele. Kb. v. Iperen 1363 VII blz. 199. — MIN of mē. *Min of meer, ongeveer, fr. plus ou moins, environ.* || Up zesse imete lants, lettelt min of me. Oork. 20 jan. 1285.

MECHELAER, zn. Dubbele Mechelaer. *Oorspronkelijk „pennino van drie grooten” genaamd; silveren munt geslagen onder Maximiliaan en Philip-pus, fr. denier double de Malines, originairément appelé „denier de trois gros”: monnaie d'argent frappée sous Maximilien et Philippe.* VAN DER ONIJL, *Hertogdom* 195.

MECHTICH en samenst. Zie MACHTICH.

MEDAILLE (Medaille), zn. *Zitpenning, fr. jeton*

de présence. || Het verrycken van burgemeester en schepenen, met uyt stadsmiddelen hunne rouw-kleederen gemaeckt te hebben, medaillen te trecken, met 't oprechten van groote maelyden. Pl. v. Vl. 8 apr. 1720, *Inleiding*; V 528, *Geeraartsbergen*. Sonder dat er over medaillen ofte op eenige ander pretext tot laste van de stadt iet voorders sal worden gebrocht. Ib. a. 3.

MEDE (Meede, Mee, Me), zn. *Honigwater, fr. hydromel.* Kil. Mede. Honighwater. *Hydromeli aqua mulsca: melicratum, aqua melle mista, vulgò medus, medo.* ADR. JUNIUS Honichwater / meed van honich en water. Servilius (1546) Meede. || *Quicumque extraneam cervisiam, vel extraneum medonem vendiderit. — Qui extraneus medonem vel cervisiam adduxerit. Leges Noviportus* (Nieupoort) 1163. *Tonna medonis* II den. *Tol te Damme* 1252 blz. 219. So wie wijn, of mede, of myn [L. bier] diere [dierre] gevet dant geboden es, sal betren den heere v stuivers. K. v. *ter Piets* 1265 a. 57; Lat. tekst: *Si quis vinum, vel medonem, vel cervisiam carius vendiderit quam preceptum fuerit.* Alle meede en bier zal men meten metter biertmaten. Kb. v. *Diest* B 67. Dat niemen en houde in huus wit bier en mede, noch hoppe en mede te ghaderen. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38. Meede. C. v. *Gent* II 192 (xvi E.). Meede. GÉNARD, *Antw. arch.* I 389. Voor meede en weg-ghen in de Goede weke, 2 guld. MEERTENS en TOERS IV 605 (1612), *Infirmarie.* Mee, oft claret, de aeme. *Tol op de Maas*, opkomende 14 jan. 1683. — Meedranck, Me-dranck, zn. *Mede, fr. hydromel.* || Meedranck, een Hamburgcher tonne 3 grooten. *Tol v. Bieroliet* 1563. Een ametonne me-dranck, VIII gr. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1 juli 1623. (De stad Aken schonk jaarlijks „een stuck mee” aan de Rekenk. v. Brab.; reg. 134 fol. 177 v. xv E. — De ontvanger of rentmeester van 's Hertogenbosch oock eene ton. Ib.) — Mede maken, blanden, wasschen (brouwen). *Mede bereiden, vervaar-digen, brouwen. fr. préparer, faire, brasser de l'hydromel.* Schiller u. Lübben *brouwen.* Grimm *Meth brauen, meth mischen.* || Dat elc man maken mach mede van XII miten, van XVI miten, en van i grote de stoep, en niet hoegher. — Van elker hame meets, die men [van] buten bringht en binnen niet gheblandt ne es, en hier ghetapt en ghetoeft wert, II sch. gr. (1413). — Van elker hame zeems der voerseide hamen van LX stoepen, die verblant wert, sal men gheven van assisen XXXII gr. (en nog tweemaal „blenden”). DE VLAMINCK, *Acc.* 11. Van eenre tinne honichs zal men wasschen XIII halster meeds, en niet meer. Kb. v. *Diest* B 87. Men verbiet, op de meedaet [nl. de boete] van c schell, dat niemen blande no doe blanden mede van hoden (?). Kb. v. *Auden.* 1328, *van den blanders.*

MEDEBLANDER, zn. *Honigwaterbrouwer, fr. brasseur d'hydromel.* Kaltschmidt *Metsieder, meth-bereiter.* Grimm *Metsieder, promulsidarius.* || Dam-bachte hiernas beschreven: die smeede, die vleesch-houwers, die binders, die meedeblan[n]ders, die de vette waeren hanteren, met den coudeners [?], die vetters, de wevers en de beckers. *Acad. d'archéol.* 1857 blz. 57, SCHAYES, *Analectes.* De medeblan-deren. Oork. 19 mrt 1305. Daniël *dictus* Mede-blondere. *Godsh. Bruss.* B 210 nr. v—x, xiii E. Pieter de Vrient, medeblandere. NAP. DE PAUW, *t Besouch* 18 (1306).

MEDEDEEL, zn. o. *Een der twee deelen van een geheel, fr. une des deux parts d'un tout.* || Als twee oft meer personen ghemeen syn in een huys en erve daeran clevende, .. en dat eenen van hem-

lieden syn deel vercochte een enen derden, zoo vermacht deghonen d'ander mededeel hebbende, t'vercochte deel te behoudene, midts betaelende den coopschat. *C. v. Aalst* XII 33.

MEDEFORMICH, bn. *Gelijkvormig, gelijk, fr. conforme, semblable*. || Verleen mi verdrachlicheit tegen al mine wederzaken, niet van vresen, mar unt minnen, te liden dat ic van horen oeffeninge nu alsoe verbeteren moet, dat ic Di, lieve Heer, gelijc en medeformich worden mach. *Hondert merk*. 26 v°.

MEDEGARS, zn. mv. (*Medegaenders*). *Medeplichtigen, fr. complices*. || Die huussoughinge doet, dats te wetene, bin eens mans belokene, die beledre boot LX lb. of de vust; alle de medegars boeten elc LX lb. *Hosney, Stat. du Hoop d'Hazebruck* a. 36.

MEDEGAVE, zn. v. *Huwelijksgift, huwelijksgoed, bruidschat, fr. bien dotal, dot.* || In den goeden detael van eender vrouwen, dat is te verstaene in huer goede en medegave van huwelijken goeden die zij haren man brachte. *V. d. Tav.* 48 v°. Hoewel regulairlyc die confessie terstont hinderlijc is den confitent, nochtans faillieert dat in leeningen en in hijlicke medegaven. — Deegelijc in der kennissen en confessien van der medegaven gedaen bij den man oft brudegom. *Ib.* 173. Die restitucien van der medegaven geheeten ds. 242 v°.

MEDEGEBUER, zn. m. *Buurman, fr. voisin*. || Sooverre iemandt, in plaetse van eenen thuijn, gelint oft want, maecten wilt eenen muur tusschen sijne en sijns gebueren erve, mach denselven maecten op sijnen cost aleene, sonder sijns medegebuers consent. *C. v. d. Kiele* x 6.

MEDEGERINGE, zn. mv. *Medebelanghebenden, fr. coïntéressés*. || Dat voer ons. . . comen es, op dach van ghenachten, broeder Nijs Coever, . . . en heeft geclaecht, nae inhouts sijne brieve, over seker pande; welc pande houdende sijn: Henric Ghielis, Goeswijn van Vinnen, Stessen van Vinnen, Henric Siermans, Aert van Clutsberghe, de jonghe, met honnen medeghederinghen; waerop die meyer die scepenen maende. . . *Schep. v. Zeelhem*, 1457.

MEDEGELDER, zn. m. *Medeschuldenaar in eene rente, fr. codébiteur d'une rente*. || Sooverre eenighe medegelderen in eene rente ofte chyns, uyt diverse gronden gaende, hem begeeren van schade te verhoeden, midts betaelende hun aenghedeelte, . . . mach dieghene, willende sijn deel afsegghen, sijne quote daerof onder de Weth stellen, doende de wete daerof sijnen medegelder en den heffer der renten. *C. v. Loon* v 3. 25 (en nog tweemaal).

MEDEGERECHT, bn. *Medegerichtigd, fr. ayant droit avec un autre*. || De gherechte in een huys, 't sy van meerder deelen oft andersins, en vermacht niet te maken noch te breken in 't ghemeeene huys, sonder consent van de mede-gherechten. *C. v. Assenede* x 6.

MEDEGESEL, zn. *Metgezel, ambgenoot, fr. collègue*. Kil. *Medgheselle. Socius*. — Medegheselle in wette. || Uwe Ed. gheaffectionneerden medegheselle in wette en oodmoedich diensner. (*Ondt*). *J. Dulaury. FRANS DE POTTER, Gent* IV 455 (1644). *Brief van een lid van den Raad v. Vlaanderen aan een col'ega*. — In de cost. v. Aalst, o. a. gebruikt men altoos het enkele „geselle" voor „medeschepen". || Gheordineert bi mer Ghilaine uut den Zwane, ridder, hoochbailliu, Janne Boccaert, Janne Stommelen en hueren ghesellen, scepenen.

MEDE-GEVOECHT (M—oucht), verl. deelw. In een rechtgeding. *Hij, die zich, als medebelanghebbende in eene rechtszaak, bij den aanlegger of bij*

den verweerder voegt, fr. celui qui, dans un procès, se joint, comme coïntéressé, au demandeur ou au défendeur, partie jointe. || Ghesien tproces hier int hof in rechte, tusschen Nicolaes van Dale, heeschere reformant, scepenen van der Keure van Ghendt, tot conservatie van heurlieder jurisdictie, met hem ghevoucht, ter eender sijde, . . . — ten wel weten van de medeghevouchde. . . — en consten de medeghevouchde niet ignoreren, . . . *C. v. Gent* II 445.

MEDEHOIR (Methoer), zn. *Mede-erfgenaam, fr. cohéritier*. || Ordonnantie, dat gheene en vermacht in steerfhuys recht nemen, hyne waere methoer ten zelve steerfhuys. *C. v. Auden*. 2de d. 122 (1438). Sonder dat den begiften gehouden is deselve ghifte inne te brenghen jehens zyne medehoirs. *C. v. Aalst* XI 5.

MEDEHUISGENOOT, zn. *Medestandgenoot, mede-standgelijc, fr. pair*. || Alsoe dat wij [n.l. hertog Karel], ter beeden deessels heeren Jans [de Croy], denselven vercoep en guedinge believende, [toestemmende], dairap een van onse voirs. mannen van leene eens vonnisse maenden: hoe die voirschreven guedinge en vesticheit dairaf, nae ons hoifs recht behoorde en schuldich ware te geschiene? welke onse man van leene, dies vonnisse alsoe bij ons gemaect sijnde, naedat hij hem dairap metten anderen onsen mannen van leene, sijnen medehuisgenooten, dairmede bij en overstaende, beraden hadde, ons weder overbracht, wijende voir een vonnisse, met vollen gevolge der voirs. onser mannen van leene, dat die voirs. h. Jan van Croy, heere tot Reux: mit eenen halme in onse handen opdragen en overgeven soude sijne voirs. huizen. enz. *Rekenk. v. Brab. reg.* 134 fol. 153 v°. *Overdracht van de heerlijkheid Wezemaal*, 13 jan. 1472/3. Zie *HUISGENOOT* I 628.

MEDECAMPIOEN, zn. m. *Medestrijder als tegenstander, fr. champion en adversaire*. || Die zijnen medecampioen in den strijde met opsette quetst en wont. *V. d. Tav.* 56. *Criesmen capitael*.

MEDECOOP, zn. *Macht om gezamenlijk te benaderen of te koopen, fr. faculté de retraire conjointement ou de se rendre acquéreurs*. || Broeders en zusters, ofte kynderen van broeders en zusters, zullen moghen, ten eersten gauweghedynghedaeghe, naer den halm en erfvenesse, verzoucken t'hebben huer deel en portie, dat men heet medecoop deen van den anderen van erfachticheiden alzo weder-trocken by naerheide, up t'goet van den vaedere, moedere, zusters, broeders, grootheere, grootvrauwe en andersins niet. *C. v. Cassel*, a. 252. Broeders en zusters hebben mede-naerheyt ofte medecoop van alsulcken gront ofte rente, als een derden broeder ofte suster by naerheyt beclaaght, ofte jehens sijnen broeder ofte suster coopt. *C. v. Winocbergen* IX 7.

MEDECREDITEUR, zn. *Medeschuldeischer, fr. coocréancier*. || Oft ijmant, crediteur sijnde, sonder wete van de andere sijne medecrediteurs, . . . *C. v. Antw. comp.* IV xvj 40.

MEDELAET, zn. n. *Laat met anderen, lid van een laathof, fr. cotenancier, membre d'une cour censale*. || Gheerde Temekeren, onsen „medelaet". *Laten des hofs v. Tongerlo te Diest*, 1471.

MEDELITMAET, *Medelid van een lichaam (van een leenhof), fr. membre d'un corps d'une cour féodale*. || Schepen des hoochgerichts Vliermael en des graefscap van Loen, medelitimeten van die litmaeten van den leensael ons genadichste hoeren van Curingen. *C. gr. Loon* I 259 (1628).

MEDEMAN, zn. *Medeleenman*, fr. *covassal, cofendataire*. *Rijksarch. Processen leenhof v. Brab., Borchgr. v. Antw.* 1567, *Verecooping van huysen*, etc. fol. 19.
MEDE-NAERHEIT, zn. *Macht om gezamenlijk te benaderen*, fr. *faculté de retraire conjointement*. Zie **MEDECOOP**.

MEDEPANT. Zie **ONDERPANT**.

MEDEPANTSCHAP. Zie **ONDERPANTSCHAP**.

MEDEPLEGER, zn. 1) *Mede-plichtige; mede-stander*, fr. *complice; partisan*. Zie ook **MEDEPLICHTER**. || Als twee oft meer personen t'samen iemand misdaen oft ghequetet hebben, oft strijtbare zijn gheweest, soo is ieder van hen in 't gheheel en in *solidum* een partije ghehouden beterynghe te doen, behoudelyk zijn verhael op zijn medeplegheren. *C. v. Santhoven, k. en br.* 1665 a. 42. De inhibitie en verbodt van zynen boucken en leerynghen, en desghelyks van zinen [*nl.* Luthers] medepleghers oft fauteurs. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1521; I 88. *It. C. v. Antw. comp.* VI 1 30; *C. v. Kortrijk* II 1.

2) *Medebelanghebbende*, fr. *coïntéressé*. Kil. Medplegher. *Socius, consors*. Medplichtigh, *consors, socius*. || Also dat wij, tot sijnen nernstigen versueke, alle de voirsr. leengoeden voere verolaert, hebben doen met rechte, also dat behoirt, besetten en in rastement beslaen, en dach van rechte kundigen den voigr. Willemme van Elebroeck met sijnen medepligheren, en alle andere, die hem dairtoe recht vermeten mochten enigerwijs. *Oork. h. v. Rotselaar*, 7 dec. 1447, *terugvordering van leengoed*.

MEDEPLICHTER, zn. 1) *Medepllichtige*, fr. *complice*. Kil. Medplichtighe int feyt. *Complices, participes sceleris*. || (Wat personen niet en mogen accuseren). Item, die medepllichter en complice is van derselver misdaet. *V. d. Tav.* 150.

2) *Medebelanghebbende, samenwerker*, fr. *coïntéressé, consort*. Zie ook **MEDEPLICHTER** 2). || En dese voergenuemde Aert van den Seriecke en sijn medepleghers, die hebben gheloef waerscap en altoos genoech te doene waer sij erghens te nauwe ghedaen hadden. *Schep. v. Haacht* 23 sept. 1468. Francies Rombout, mitsgaeders syne medepleghers van der visscherie in deselve rivire...; dat de voors. Jan en syne medepleghers... voortgaen sullen metter voors. ruminghe. *de Pr. en Br. I. Drongen* 9 (1446). *It. C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 66; *C. v. Diest VIII. Casus*.

MEDEPORTIONARIS, zn. *Mededeelhebbend, fr. coportionnaire*. || Dies moet deghene, wyens part oft gedeelte voer de rente alleene verbonden staet, den anderen zynen medeportionarisen die penningen terstont restitueeren. *C. v. Antw.* 1545, VI 17.

MEDESTAEN, ow. *Bijwonen, tegenwoordig zijn, fr. assister*. || Tenwaere dat deselve proprietaris medeghestaen hadde ofte geconsenteert in 't verpachten van de bylevinghe ofte tocht. *C. leenhof Denderm.* VII 7.

MEDETWISTER, zn. *Hij, die deel neemt aan een gevecht*, fr. *celui qui participe à une rixe*. || De voirsede Scrivers, die voor de gheheele beternesse betrocken waeren, moesten de quetsse gheheel beteren, mids onverlet staende omme huer garand te volghene op huere medetwisters. *C. v. Aalst* 486 (1467). Zoe wie den eersten twist maect, sal gehouden syn te betalen de boete van [de] medetwistere. *de Pr. en Br. XXIII. Beveren* 79 (1526).

MEDEVAREN, ow. *Medegaan, vergezellen, fr. aller avec, accompagner*. || Dabt mach maken leedsman van sinen heere wien so hi wille, en de scoutete moet medevaren alsoe scoutete, en hebben gelijk

anderen mannen. [Men denke aan heervvaart]. *Oork.* 26 febr. 1252.

MEDEWINTER. Zie **MIDWINTER**.

MEDICIJN (Medecijn), zn. m. *Geneeshoer*, fr. *médecin*. Kil. Medicijn. *Medicus*. || Sallarissen van diensten ofte cueren ghedaen by medicynen ofte chyrurgien. *C. v. Gent*, II 4. Die eenen anderen slaet, quetst oft wont, moet den cirurgyn betaelen, en oick den medecyn en apothecaris. *C. v. Antw.* 1545, II 32. — Medecynersse. *Geneesvrouw*, fr. *femme médecin*. || Dat, van nu voortaan, niemant, wie hy sy, hem en sal mogen vervoorderen te intituleren oft uyt te geven als medecyn oft medecynersse. *Pl. v. Brab.* 8 oct. 1540; III 262.

MEDICIJNE, zn. Docteur (dottour) in medicijnen. *Dokter in de medicijnen*, fr. *docteur en médecine*. Kil. Medicijne. *Medicamen*. etc. || Dyonisius Zillekens, eerwerdighe dottour in medicinen. *Oork. heer v. Rotselaar* 7 dec. 1447.

MEEDE (Meed, Mee, Mede), zn. *Meekrap*, fr. *garance*. Kil. Mee / meed. *Rubia*. || *Scula de warrantia, duos denarios. Tol te Damme* 1252. *Exceptis quatuor mensuris, videlicet mellis, salis, et herbarum tinctoriarum, quas Weed et Meede vocantur*.

DAVID, Mechelen 476 (18 mrt 1305). Mede en sepe en weet. *K. lakeng. Mechelen*, 1391 a. 12. Meede, weedt, aluyn. *de VLAMINCK, Vgb.* 50 (1423). Soe wie dat laken maken wilt metten hare (en over zee voeren wilt) die mach se maken wit, en sceren se *Lij* hoghe en niet min, en verwen se van weeden en meeden, dat hij wilt. *Kb. lakeng. Diest*, reg. 7862 *Wolwerk* fol. 9 (xiv E.). Meeds: een tonne, die onvrij zijn, 1 gro. Meede: een bale van *v^{re}* lib., III gro. *Watertol* 1550. Meede: 1 bale van *ix* of *x^c* lib., geëvt III lib. vls. Andere cleyn balen, daerof de twee eenen muyl mach dragen, op *xv* s. *Schatting v. 1551*.

MEEDECAMER (—e), zn. v. *Huurkamer*, fr. *chambre louée*. Kil. Meeden. *sax. j. meden. Locare* (ook Mieten / mieden. *Conducere*). || Dat dair aen hem quam Hennen Peeperman, syn swager, een van de voirsr. ballingen, en leydde den voirsr. Jan van der Cammen vandair achter torenhuys te Bruesselle, in ene meedecamere *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856 blz. 162 (xiv E.).

MEEDEN, bw. Het laken. *Het rood verven*, fr. *teindre (le drap) en rouge*. Kil. Meeden oft meeden het laecken. *Tingere rubia pannum*. || Dat men gheene breede Brugsche lakenen meeden en zal danne met crapmeeden en met ongherooffder meeden, noch dat men de voors. lakenen niet ne worpe in vloten daer een ander laken in ghemeet es... *K. lakeng. Brugge, Vaerwers* 91.

MEEDEEVAT, zn. o. *De maat of het meestrecht van de meede*, fr. *la mesure ou le droit de mesurage de la garance*. || Dat alle samencoop, vergieringhe, aminghe, en alle maten der stat sijn, en dat die de scepene, de dekenen en de ghesuoerne bestaden moghen na orbere der stat, utgehoemen de honechmate, de zoutmate, dweedevat en meederat, die onse sijn. *DAVID, Mechelen* 457 (13 dec. 1301).

MEEREEDER (Meederedre), zn. *Meekraphereider*, fr. *apprêteur de garance*. || In den eersten, dat, alsoe de voirs. appellat een meereeder was, tot scherpenisse hy met zyn volck in zyne stove voirden voors. Adriaen Adriaens. successivelyk in den jare *xvc* *LXX* en *LXXV* ghereedt heeft gehadt den nombre van viertien stoven. *Rijksarch. Procès de Hollande, Gooris § hérit. Hollander, vers.* 1575.

MEEL, zn. Zoals thans, fr. *farine*. Gebruikt voor het bepleisteren van eenen muur, fr. *employé*

pour le plâtrage d'un mur. || Haurickx Emonts, becker, ter cause van seekere rogge-semelen gesift uuyten meel gebruyt totte plaesteringe van den stadhuysse, voor 14 st. *Arch. 's Bosch, Rek. St. Remijs 1606—1607.* Van Zuylen pag. 1168). (Cuyppers v. V). Zie ook ROEGE.

MEEN, bn. *Gemeen, laag, fr. commun.* || Dat meen wijf ghyft den raet uut, die coninc ghebietet, en die heylighe man [*nl.* sint Johannes] wert onthoefdet. *Hondert merk.* 160.

MEENDER, zn. m. *Menner, fr. conducteur.* Kil. Mennen. *Ducere* (zoals thans). || II ghesellen, die den wagen meenden, . . . — dewelke IIII perde waeren der stede gheleent, daertoe II meenders ghehuert, . . . — mits de costen van den meenders. *Auden. meng.* IV 25 (1486).

MEENEN, bw. *Mennen, fr. conduire.* Zie MEENDER.

MEENINGE. (Meninge, Meyninge), zn. v. In rechten. *Bisich, bewering, besluit, fr. prétention, assertion, conclusion.* || Met goeder causen hadden zy hemlieden becroont en vercreghen huere vorseiden impetrante [*impetracie*], en de bevelen, daerin begrepen ghedaen doen, zouden behouden in huere meninghe. *C. v. Auden.* 2de d. 312. En op dat alle de voorseyde ghedaechde, ofte eenighe van hemlieden proeven deuchdelick hare meyninghe, sy worden quyt ghewijft van den heesch. — Proefde hij zijne meeninghe . . . — proefden sij haerlieder meeninge. *C. v. Cassel* 194 195. *C. v. Vl. Pet. villes* IV 334, *Oudenburg.*

MEENCK, zn. Zie MINCKE.

MEENTE, zn. v. *Gemeente, fr. commune.* || Vort, betoghet die meente, dat men heift gheouden in usaetse en in costume, dat men negheen ghifte mochte gheven sonder die meentucht, omdat siet selve ghelden. — Vort, betoghet die meente, dat noit ne was so suær assise als nu es. *C. v. Brugge* I 233, *Plaintes* 1280 a. 4. 5; *it.* 7. 10. 11. 13.

MEENTER, zn. 1) *Gemeentenaar, fr. communier.* || So sijn beede de vorseide Wetten [*nl.* van Brugge en van den Vrijen], over hemlieden en over hare meenters, die nu sijn en die namaels commen sullen, . . . gheacordeirt. *C. v. Brugge* I 381 (18 febr. 1818).

2) *Mede-aangelande, mede-belende eigenaar, fr. copropriétaire voisin, adjacent, riverain.* || En over die van Hoefkerke, die ten ambachte van den Vrien behoren en sheren van Boenheim meenters sijn. — En der [de heer] Willem van den Speie, en der Amelis de Wulf, portres van den Damme, over hem en over scepenen en de gheemeente van den Damme, die hare meenters sijn. *Oork.* 13 juli 1286 a, en *passim* aldaar. Dat die abbet Diedric van den Soetendale en sine meenters hadden liggende eenen waterganc, vallende en hoefdende in die Gentse Leye, besude der brugge te Soetendale — en [meester Wouter Bruijsch, alse procureur over die stede van Ghent] begherde an den here dat hie den abt Diedricke en sine meenters vorseit suile hadde, dat si versloegen haren waterloop en ofsielden van der Gentscher Leye, sodat sie onghescaet bleven van haren watre. *Oork.* 22 febr. 1287 (en *passim* aldaar).

MEENTOCHT, MEENTUCHT (Meintucht), zn. v. 1) *Gemeente, fr. commune: zie MEENTE.* || Also diowile als eenige gemeene nutscpe, iof eenige bederre, die der meentocht toehort, gevalt, dat sal men doen bi gemeenen rade van den heere en van den scepenen, en van den lieden van den dorpe. *K. v. ter Piets* 1265 a. 17. (Lat. tekst *communitas*. Here, die meentucht van Brugge beto-

ghen ou, dat die scepenen en raet maecten eene cure so swaer up die meentucht, warbi dat . . . *C. v. Brugge* I 232, *Plaintes* 1280 a. 1. Vort betoghet die meentucht . . . a. 2; *it.* 3. 4. 6. 8. 10. 12. — . . . en dit ne was niet ghedaen, en die [*nl.* rekeninghe] beghert die meente, dat met doet *ib.* a. 3. 4. 5. 7. 11. 13. Onsen lieven en ghetrauwen buerchmeesters, scepenen, raed en der meentucht van der stede van Brughe, . . . *C. v. Brugge* I 306 (4 nov. 1304).

2) *Gemeenschappelijk recht of aandeel in een goed, fr. droit commun ou par indivis, ou part dans un bien.* (Niet vruchtgebruik, *fr. usufruit.*) || Behoudens dat den vrijlaet, al waert oock dat hy het minste deel hadde, zal vóór vrende (meerder deel hebbende) gheprefereert worden, en dat dezelve vrende de voorseyde naerhede van meentuchte [*retrait de communion, d'indivision*] oock niet zullen hebben, daer de vrijlaeten, in gelycke naerheden, oft ander die in hun quartier plaetse hebben, niet geadmittleert en worden. *C. v. 't Vrije* I a. 93.

3) *Huwelijks-gemeenschap, fr. communauté conjugale.* || Naer tontmaken en alieneren van zulcken gheconquesteerde leenen, beelden de conjointen, man en wyf, zyn weder ghelyc ghestelt in sule recht van communien en meentuchte als zy waeren voor 't conquest ghedaen. *C. v. Brugge* II 424 (1522); *it.* 520.

4) *Gemeenschap van gebuurte, fr. communauté de voisinage.* || Elck is bedwinghelic te helpen repanderen en ghelden in de oncoeten van de gheemeene mueren, goten, heymelicheden, waterputten en ander saecken tusschen elckanders huysen en erven gheemeene, tenwaere dat denghenen refuserende dierghelicke reparatien, deselve meentucht wilde abandonneeren ten profite van synen medeportenaris. *C. v. Brugge* XXII 4; *it.* 5.

5) *Gemeenschap van belangen of intrasten, fr. communauté d'intérêts.* || Gheen ghesedde procureurs van den stede en lande en moghen wesen madeelaers, oft ontfanghers van de sterfhuysen ofte coopdaghen, . . . niet meer alleen dan by compagnie ofte meentucht met andere. *C. v. Veurne* X 4. Sullen oock [*nl.* de deellieden] by haerlieder deelloten alsoo luttel gheemeene stellen en laten tusschen denghenen in den sterfhuysse gherecht sijnde, alst mogelick wordt, om te verhoeden de questien gheemeenlick uyt de meentucht sijende. *ib.* XXI 17; *it.* XXX 2. In manieren dat elc imet van haren lande en dat tot hare meentucht toebehoort, sal ghelden elc jaers, te sente Maertensmesse, drie halebge Vlaems. *Oork.* 22 febr. 1287. Zie MEENTER; zie ook DE PR. en PR. VIII. *Maldegem* 14.

MEENTOCHTER, zn. m. *Bezitler in gemeenschap, fr. possesseur en commun.* || Dat deselve stede, parcheelen of huysen staen en ligghe gheemeene met ander poorters en keurbroeders, den meentochter, poorter en keurbroeder vermacht te commen ter naerhede. *C. v. Veurne* XXX 1. Indien den coeper oock meentochter ware in gelijcke meentocht met den naerheytclagher, ofte in gelijcken gaet van zibbe, . . . 2.

MEER, zn. o. 1) *Zee, fr. mer.* Kil. Meer. j. maer, mer. *Mare.* || Want Sine is dat meer (*iprius est mare*, Ps. 94). *Ghetidenb.* xv E. 14 v°. Die visschen des meers, die daer wanderen die weghe des meers (*piscis maris*, . . . *semitas maris*. Ps. 8), 16 v°. Ghegruet sijstu, Sterre des meers (*Ave maris stella*). 46.

2) *Maar, mare, gerucht. tijding* (ook *MARE*), sn. v. *Nouvelle, bruit.* Kil. Maere. *Fama.* || En soe

waer deghene, mids desen, dan voirtmeer sine onzen-
den voircr. en quaset regiment niet en liete [nl.
patricierszonen], maer des weder becroen oft meeren
voor de scepenen quame, . . . *Belg. mus.* X 105,
Oude stadsrechten Brussel 1368—1386. Want wij,
bi alrehande maren en groten beclage . . . vernomen
hebben . . . (*par plusieurs fames*). *Piot, Enquête* 1
apr. 1389 n. s. Naderhand, genedige here, is die
meer gesprongen, dat ghi ghescreven hebt aen uwe
ridderen, knapen en goede lude in uwen Walschen
lande van Brabant . . . hen biddende dat si gheen-
erhande groot wilt jagen en wouden. *Rijksarch.*
Rekenk. v. Brab. reg. I 46 v^o, 4de punt, *rekwest*
der Staten v. Brabant. Eenen boode mijns ge-
nedigen heeren, die alhier de meere en tijdinghe
brachte, dat . . . *Vad. mus.* II 332 (1481). *WIELANT*,
Leensrecht 62: de maren quamen . . .

3) *Paal*, fr. *borne*. Kil. Meer/meere. j. paal.
Terminus, meta, limes. || Die pale ogte meere ute
dade, hi waers om III lib.; die pale ogte meere
sette sonder sinen termptghenoet, . . . *K. v. Antw.*
1292 a. 19. — (Het onderscheid in de nota 3 ge-
maakt tusschen „paalen” en „meeren” houdt geen-
stand). Die pale ochte mere utdade. *K. v. Brussel*
1292 a. 26. Die pale ochte meer sette sonder sinen
termptghenoet. 27. Die pale oft meere utdade.
— Die pale sette ofte mere. *K. meierij Loven* 1312
a. 20. Als de ghesworen meereers deser stadt eenige
meeren oft paalen vinden staende tusschen d'erfven
van twee oft meer partyen, sal men die meeren
oft paalen van weerden houden (verder staat „paalen”
alleen). *C. v. Brussel, Servit.* a. 2. Van paalen en
meeren. *C. v. Loven, Servit.* cap. 1.

4) Bijv. nw. comp. van VEEL. a) *Meerder, grooter*,
fr. *plus grand*. || Dat een ygelic droppe Dyns preci-
osen bluets in mi ontfaenge een nuwe cracht eens
merre inwerckens te volbrengen Dijn liefste wil in
mi. *Hondert merk.* 35. Behouden dien, dat sy [nl.
de poorters van Mechelen] vri bliven in allen
steden, . . . met mindren tolle, en alsulken als sy
tote nu ghegheven en heerbracht hebben, up dat
(*by aldien*) onze voircr. drie steden van Vlaenderen
in meerren tolle ghehouden waren. *DAVID, Mechelen*
536 (20 aug. 1356). Oft deselve personen voorder
geseten waren [nl. dan vier mijlen van de stad],
dat, in dien ghevalle den interval, naer advenant,
sal meer moeten weesen [nl. om de plakkaatbrieven
te dragen]. *C. v. Brussel, Stijl* a. 12 (28 mrt
1657). — *MEERDERE* (Meere). a) *Oudere, oudste*,
eerstgeboren, fr. *ainé, premier-né*, Lat. *major natus*.
|| *Henric*, b. d. gr. G. hertoghe van Lothr., *Henrec*
de meerdere, syn sone, en *Godevt.*, de mindere,
alle denghenen . . . (*Henricus major et Godefridus*
minor). *Oude vertaling der oork.* v. maart 1234
n. 3, in de *Brab. Yeesten* I 639. — b) *Groot*, fr.
grand. Besegelt met onsen meerdren segele. *Id.* 766
(15 juni 1324). — c) *Het meestendeel*, fr. *la majeure*
partie. || Dat enghen poirtre, noch nyemant,
die woensachtich es binnen Bruessele, met sijne
meere meiseniden, gewapent gaen en mach binnen
der stad, hi en hebbe jaer en dach gewoent bin-
nen der stad met sijne meere meiseniden. *Belg.*
mus. I 251. 252. *Stadsord. Brussel* 1341—1354. —
MEEST, bijv. nw. superl. van VEEL. a) *Meerder-
jarig*, fr. *majeur*. || En opdat de voergh. poente
vaste soelen bliven . . . dese tsegewordege lettere
met onsen en ons liefs gemyns meestes soens *Hein-
rix* . . . zegele hebben doen vesten (Lat. tekst *alii*
nostri majoris). *K. v. Diest* 1228. — b) *Groot*, fr.
grand. || Soe is den tegenwoordigen littenen sen-
ghehanghen die meeste zieghel der stadt van St-

Truyden. C. v. St.-Truiden § 24 xiv E. — c. *Grootste*,
fr. *le plus grand*. Den meesten metalen pot. *C. v.*
Antw. 1582, tit. 41 a. 100: Kil. *Maximus. Bijzon-*
derste, aanzienlijkste, fr. *principal, le plus notable*.
|| By gebrecke van dien [nl. van den gedaagde]
den meesten oft notabelsten van den huyse. *C. v.*
Loven, Weesk. a. 15. Kil. *praecipuus*. — *SPREEK-*
woord: Dat meeste treckt na hem dat minste.
V. D. TAV. 62. *It. C. v. Aalst* 506. (Graf u. Diet-
herr, *Deutsche Rechtsprichwörter* VIII 127: *Was*
die mehrere Hand macht muss die mindere halten.)

MEEREN, bw. *Meerderen, verhoogen*, fr. *hausser*,
augmenter. || Voert, en sal men enghene assise
meeren moghen, sonder willecoer van der ghe-
meine stat. *DAVID, Mechelen* 464 (20 juni 1302).

MEERER, MEERDER, zn. *Grensbepaler, ook erf-*
scheider I 402, *paelder* en *paalmeester* genaamd,
fr. *délimitateur (aborneur)*. || tStatuyt van de meer-
ders. *C. v. Brussel* 1570 a. 36. Dat deselve par-
tyen, aleer tegen malcanderen te comen in rechte,
sullen schuldigh zyn te versoecken commissarissen
uyt de Wet, dewelcke sy met de gesworen meereers
deser stadt sullen leyden ter plaetsen questieus.
Id. 1606, *Servit.* a. 1; *it.* a. 2. 193.

MEERING (—e), zn. *Grensscheiding, grensbe-*
paling, ook paling en *afscheiding* genaamd, fr.
délimitation, bornage, abornement. || Materie van
meeringhe oft erfscheydingen. *C. v. Brussel* 1570,
tit. vi en a. 41. *It.* 1606 a. 43. 193. Soo wanneer
tusschen eenige partijen . . . questie is om meeringe,
erfscheydinge . . . *Id. Servit.* a. 1 (Christijn de *finibus*
regendis). Proceduren van erfscheydinge en palinge.
In alle saecken van erfscheydinge, palinge, . . . —
In saecken van palingen, erfscheydingen, mee-
ringen. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 67. 72.

MEERKRAEI (Meerkreye), zn. || Soe sal men
vercopen . . . een meerkreye om vi vlieg. [vliegooten
of vlieguyten], of myn en niet meer. *Charterb. v.*
's Bosch fol. 34 v^o. *Ord. van den voghelen* xv E.

MEERSENIER (Mercenier), zn. In 't algemeen.
Die allerlei kleine voorwerpen verkoopt, fr. en général,
celui qui vend de menues marchandises. *Maigne*
d'Arnis Mercenarius. Mercator, minutus mercis
propola; mercier (1267). Kil. *Mersenier*. j. meer-
senier en *Meersman. stand. j. kraemer, circitor,*
tabernarius. „Hun privilegie bestond: in het ver-
coopen van alle „imagerelyke” mercherye: quin-
quallerye, goud en silverwerken”. *Rijksarch. Corps*
de métiers à Gand, XVIII E. || *Unus fardellus*
mercennarii habens in se piper, ceram, pelves, vittas,
pepla, vel manicas, que dicuntur Reyn (?). *Tol te*
Damme 1252. Daer is oock een cremer oft merce-
nier, die in dese stadt verkoopt pen en papier . . .
Die oock voor hem een meersche draeght. *Roepen*
v. Brussel. Zie *MEERSENIJE*.

MEERSMAN (Mersman, merselide, meerschlieden)
zn. mv. *Marškramer*, fr. *colporteur (?)*. Kil. *Meers-*
man. Circitor, etc. || Dat elc man, die ghulde-
brueder es binnen Machelne, sonder mersmanne,
en silvermede, moghen wisselen omme tien II.
sjaers. *DAVID, Mechelen* 456 (13 dec. 1301). —
Merselide. Oork. 19 mrt 1305. — *Coninck*
van den meersluden, fr. *Roi des marchands*
ambulants ou merciers. Wij ontmoeteden dese be-
naming slechts éénmaal, en zonder verklaring (*Rekenk.*
v. Brab. reg. 132 fol. 169 v^o. xv E.). „In Frank-
rijk, leest men bij La Curne: *Il y avoit un visiteur*
des marchandises, poids et aulnages, lequel prenoit
titre de „roy des merciers”, duquel les autres „mer-
ciers” estoient tenus de prendre lettres. (Fauchet,
Orig. des dign. p. 35). || Maer siet, daer zijn oock

meerschlieden, Oft die Cramers zijn, en laeten geen gelt bieden Voor hunne koecken, dat zijn bijna mans, En houden hun neiringh op Cremers kans; Sij laten dobbelen onder en boven de seven; Als sij verliezen, sij coecken geven. *Roepen v. Brussel* 12.

MEERSSE (Meersch), zn. v. 1) *Mars, meerse-nierskorf*, fr. *panier de mercier*. Kil. Meersse/meerskorf. *Canistrum institorium*. || Dat negheen meersman, noch ander en sta, noch ommegha met sijne meersse up de marcet, upt strate, en waere tamaendaegha. DE VLAMINCK, *Vgb.* 38. xv E. Garen: een baele oft meersch Coels. *Hansatol* 1567. Coper oft latoen, oft ongegogen, ront oft vierkant, schroyffel ghepact in vaten, packen, manden, meerssen, oft los, naer advenant, van elck pont Vlaems ij groot. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1 juli 1623.

2) *Te Antwerpen het hoofdambacht der meerse-niers, een der drie groote, zware ambachten; deze meerse-niers of winkeliers, handelaars in allerlei kleine koopwaren, de zoogenaamde meerse-rijen, moeten klaarblijkelijk onderscheiden worden van de mars- of leu-kramers; immers, dit ambacht maakte het vierde lid uit van den Breeden Raad. Dit vierde lid begreep 28 geprivilegieerde ambachten, vertegenwoordigd door hunne dekens en oudermans, verdeeld in drie natien en ressorteerende onder deze, namel. 9 onder de Schippers, 9 onder de Meersse en 10 onder de Bereiders, fr. la Mercerie; elle était, à Anvers, un des trois grands ou chefs-métiers; elle constituait, avec les bateliers et les préparateurs du drap, le quatrième membre du Large Conseil. Ces merciers doivent évidemment être distingués des colporteurs. C. v. Antw. 1582, Bijvoegsel, Breede raad, blz. 750 en vlgg. It. Ord. Albertine 1618 enz., uitgaven xxiv 3; den Meersch (Brab. recht I 556). || Want sommige, en besunder eenige van der Meersse van Antwerpen, sommels (sic) gepresumeert hebben en henlyuden gevordert hebben, vleesch binnen Antwerpen te willen vercoopen buyten en contrarie de voors. privilegie. *Rekenk. v. Brab. reg.* 137 fol. 177 v. (1522).*

MEERSSERIE (Mersserije, mercherye, mercerije, mercerie), zn. De „hooge” Meersserie was een veel omvattend vak van den koophandel. Eenige aanhalingen bewijzen dat zij verfstoffen, specerijen, kleedingstukken, passementwerk enz., bevatte, fr. la „haute” mercerie était une branche de commerce qui comprenait des articles très-variés, tels que de la teinture, des épiceries, des objets de vêtement, de la passementerie, etc. || It. van elcker balen mersserijen, als syndael, hooftcleeden, kerspen oft lynen tapitte, goutboerde, garlande, snoeren, cleeren, gulden oft zijden, oft lijnen geverwt, cousen, hoede, flascharden en van allen anderen dinghen toebehoerende der mersseryen. || Van goede van gewichte eest greyne, peper oft comijn, oft alrehande merserie diergelike. — Van eenre balen siden ocht sindaels en alrehande subtile merserie. — Van ijc pont swaer gewichten profielsnagel, notemoscaten en sulke merserie. *Tol te Loven* 1377. *Tarief v. 1409, Rekenk. v. Brab. reg.* 142 fol. 136 v^o, It. Van goede van gewichte, als greyne, peper, commyn en alrehande mercerye. *Ibid.* Mercerie: i tonne van vi amen, geëvt xxx lib. Een bale oft mande, daerof eenen muiel de twee mach dragen. *Schatting v. 1551.*

MEERSKORF, zn. *Kramerswarenkorf*, fr. *panier de merceries*. Kil. Meersse/meerskorf. *Corbis institorium, canistrum institorium*. || Mercerie oft cremerie, een sacken oft paccken, oock meerscorven, die men op den hals draeght. *Tol te Antw.* 1623.

MEERSTOL (Merschtol), zn. m. *Een der 17 kleine tollén te Brussel, fr. un des 17 petits tonlieux ou impôts à Bruxelles*. || Item den merstol, datse te verstante dat elck vrent man sculdich es eenen tornoyen de weke. *Ord. grooten tol en cleyné tollén (Van den Worsfelde xv E.). It. Martinez* 96.

MEERTSBLER (Mertabier), zn. *Niet het huidige licht, tafel- of huishoudenbier, te Brussel, maar zwaar bier of dobbelbier, Maartsch bier, fr. non pas la bière légère, de table ou de ménage actuelle à Bruxelles, mais de la bière forte ou double*. || Aen lx potten merts bier xxx st. Noenmaal *Margaretha van Oostenrijk, ten jare 1509, te Loven aangeboden. Fad. mus.* II 328. Een yegelyck poorter en ingeseten deser stadt, huyshouwende en gheen tapper of tafelhoulder wesende, sal mogen inneleggen dobbel bier, dwelck men heet Meertsabier, van viii, xii oft xvi schellingen, midts betalende half accyve, enz. *GÉNARD, Antw. arch.* IV 160; it. 220 (1583. 1595).

MEESE (Mese), zn. v. a) *Weede-ton, fr. tonneau à guède*. || *Cupa de weda, 2 den.; mesa sive tonna de weda, 4 den. Tol te Damme* 1252. (De uitgever schat ze op 800 a 1000 lb.?). — b) *Haringtonnetje, fr. tonnelet où l'on met des harengs; cague, ol. Meisse Maigne d'Arnis v^o. MEISA. La Curne Maise*. || Van elker meesen boxhoerens, die hierbinnen ghetouwt es. DE VLAMINCK, *Acc.* 24, xv E. Van eenre meesen boxhorens. *Grooten tol v. Brab. te Brussel*.

MEESEN, bw. *Inpakken* (in 't algemeen), fr. *emballer*. || Dat van nu voordan niemende en gheoorlooft te packene, te meesene, te bindene, te nayeno, nochte mennene eenich goed den vreinden coopman toebehoorende voor de weichuusen, dan... *K. d. Rijkspijnders te Brugge* 1291 a. 1.

MEESTER, zn. *Zoals thans, fr. maître*. — In eenige bijzondere betekenissen: 1) In rechten. *Pleier, fr. plaidier*. || Soo wie in het voors. hoff sal willen dijngnen om ghelt, hy sal moeten eerst synen eedt doen solemnelick, en zweeren te dienen wel en ghetrouwelick syn meesters in hunne goede en rechtveerdighe saken. *C. v. Cassel a. 92*. Eenen procureur en mach, sonder beonderen last van sijnen meester te hebben, d'instantie niet verlaeten noch daervan vertijden. *C. v. Antw. compil.* V ij 27. En *passim*.

2) In het gemeente-bestuur: *burgemeester, fr. (dans l'administration de la commune) bourgmestre*. || Zoe wij hem verbindt voer borgemeesteren en geswoeren, en hem in hon pampier doet oft boecken doet scrijven, en hy sterve eer hij voldaan heeft, nae inhauwen der meesteren boeck, die meesteren sullen sculdich zijn... *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 46. In die moghentheit der meestere. 52. Die meester van der stadt. 62. 63. Dat die meesters aldaer tegenwoordich zijnde, oft voertaen in derselver stadt meesters zullen werden, .. 81. Wir, meystere, geswoeren, governere, raet, alle die gemeinte en die stat van Tricht gemeinlic. *C. v. Maastricht, Stat. v. 1380, prooëmium*. Meistere en geswoeren, a. 100; it. 133. 116. 129.

3) In het middeleeuwach gemeente-leger. *Bevelhebber, fr. commandant (dans l'armée de la commune au moyen-âge)*. || Bevelhebbers, door de schepenen aangesteld, en hoofdmannen der neringen, voerden de krijgsmacht aan. De oudste staderekeningen spreken van konstabels (conincstavelen), te Brugge dizeniers; van eenen maerscalc; van meesters van den bogen, meesters van den bussen, en meesters van den enginen. *FR. DE POTTER, Gent* V 65.

It. Auden. meng. Zie ook CONINCKSTAVEL en BUS-MEESTER.

4) MEESTER VAN VISIKEN (Visiken). *Geneesheer, fr. médecin.* — MEESTER SURGIEN (Surgijn), *heelmeester, fr. chirurgien.* || Wi hebben gewillecoert, dat die stat houden sal noch hebben meestre van visiken, noch surgien, dien si gelt ochte cleder geven sal, mer dat elc die haers te doen heeft, sal se selve loonen. *Stadsbrieven v. Brussel xiv E. (Belg. mus. V 82.) Kb. v. Antw. a. 167; C. v. Aalst 474.*

5) Meesters en Meesterssen. *In de verpleging der pestziekte, fr. matres et mattresses dans le traitement de la peste.* || Dat oock niemant en sal moghen in huijsen gaen daer deselve siekte is, om die te besoecken, enz., tenware meesters oft meesterssen hun deer sieckten verstaende, en daervan professie makende. *C. v. Moll, k. en br. 139.*

MEESTERIGE (Meestrigge, meesterege), zn. v. *Meesteres, fr. matresse.* || De meestrigghe en die broedere en de susteren van dien selven hoes [nl. van Sint-Janagasthuis te Gent]. *Oork. v. 4 juni 1273. Meesterighe. DE PR. en BR. VI. Nevels 33 (1387). Meestereghe. C. v. Brugge II 202. 203 (1461).* Weduwe, meestrigghe van den voors. ambachte, — negheen scheerer no meestrighe. *K. lakeng. Brugge, Scherers blz. 67.*

MEESTERIJ (—e) (Meesterie), zn. v. 1) *Genezing, heeling, fr. cure.* Kil. Meesterijje. *curatio.* || Heeft mij een medecijn oft chirurgijn onwijselijc en qualije gemeestert oft genesen, oft zijn meesterje niet voldaan en heeft, en ic dairbij hijnder oft scade lijde, hij is mij gehouden van der scaden. *V. D. TAV. 86 v°.*

2) Meesterie houden, setten, stellen in een ambacht. *Zich aanstellen als meester, meesterschap houden, fr. s'établir en qualité de maître, tenir maîtrise.* || Enghen volre noch volres wijf die meesterie houdt, en mach houden nopperie. *Regl. lakeng. Brussel xiv E. Van den volders fol. 17 a. 2. Van den clockers fol. 17 v°. a. 1.* En yeghelijc volre, die meesterie helt, sal altijt in sijn huys hebben III stoffen volcomentlijc tot enen comme. *K. lakeng. Diest, ord. v. 1414 a. 16. reg. 7862.* Omme diawille dat men dieckent bevonden heeft, dat eeneghe dambacht ochten en terstontd meesterije stelden, die telve ambacht maer gheleert hadden II, III, IV, v oft VI maenden tijts, en hemlieden laten dincende dat zij meesters zijn, .. *K. linnenwevers Aalst 1499—1509—1534 a. 14.* Zo wie... meesterie setten wille tAalst. *K. Voldersambacht 1420—1464 a. 2.* Wie meesterie van volre houden wille. a. 3. En bevonde men in dijer proeven, dat hij nut ware en ontfaenckelijc omme meesterije van den voirs. ambachte te houdene, zoe sal men hem voir meester moeten ontfangen, op dat hijt begheert. *Regl. droogscheeters te Diest 28 juli 1545 a. 3.* (Vervolg van 't oitaat onder CNAEPSCHAP). *It. K. lakeng. Brugge, Scherers 65; Auden. meng. IV 395. 396; de Vlaminck Vgb. 51.*

MEHAENGE, MEHAENGE, zn. *Gebrek, fout in een weefsel, fr. défaut dans un tissu.* (La Curne, Roquefort Méhaigne). || Voord, zo welken tiden dat een laken by sinen uersten vonnesse ghewijet sal zijn ter snede, omme de ghebreken en mehaengen diere in bevonden zullen zijn, hetzy bi den wevre, vulre, raemscheerdere oft vaerwre, en den slach niet hebben en zal... *K. lakengilde Brugge, Fullers. blz. 54.* — Dat men alle de gheminghede lakenen, die voordan bevonden zullen worden meshainge hebbende, zonder duergaende

lyeme binnen den half vierendeel, loyen zal met eenen overlode. 59.

MEIDE. Zie MIEDE.

MEIENAKE, MEMAKE, zn. *Medehulp, fr. aide, assistance.* || Die den anderen doetslaet, als vorseit es, hi sal verliesen syn hoeft; en elc die den doetslager helpe doet te dien doetslaghe, dat men heet meijenake, ... sal geven... *K. v. der Piete 1265 a. 72. Lat. tekst: Qui alium occiderit..., caput amittet, et omnis qui occisorum auxilium ad occisionem factam, id est memake fecerit... emendabit.*

MEIER, zn. *Zoals thans, fr. maître.* Kil. Meyer. *Praetor major, etc.* Meyer van het dorp. *Praetor. Te Loven en te Thienen, zoals de amman te Brussel, de schout te Antwerpen en te 's Hertogenbosch en de hoofddrossaart in Limburg, de hoogste ambtenaar van den vorst. Voorts had elke heerlijkheid en schepensbank in Brabant haren meier, die tevens ook de schepenen maande om een vonnis, fr. à Louvain et à Tirlemont, comme l'ammann à Bruxelles, et l'écoutille à Anvers et à Bois-le-duc et le chef-drossart dans le Limbourg, le plus haut fonctionnaire du prince. Ensuite, chaque seigneurie et banc échevinal avait son maître, qui, en même temps, requerrait les sentences des échevins.* || In den eersten, is binnen der stadt van Loven d'officier van den prince, genoemt meyer. *C. v. Loven 1.* De meijer, borgemeesteren, schepenen en raedt der stadt van Thienen, .. *C. v. Thienen.* En oec hebbe Wi gheleert, dat Wi nimmermeer nog drossate, nog meyer, nog scoutheit, nog bailliu, nog amman maken en selen omdat si ons eneg ghelt ofte guet gheven ofte leenen selen. *K. markgraafschap 1292 a. 65.* De meier wordt wel eens rechter of richter genaemd; zie RECHTER; zie ook AMMAN, en DROSSAERT. — 's Meijers clocke, die men heet die dief-clocke. *De poortklok, fr. la cloche de retraite. A. Wauters, Tirlemont 140.*

MEIERIJ, zn. v. *Zoals thans. Uitgestrektheid gronds onder het gebied van eenen meier of schout, fr. territoire sous la juridiction d'un maire, ou d'un écoutille.* Kil. Meyerije. *Territorium.* || De meierij van den Bosch of van 's Hertogenbosch maakte het vierde kwartier van het oude Brabant uit, en was verdeeld in vier landen: het Maasland, Oostervijk, het Peelland, en het Kempenland. *DAVID, Vaderl. hist. V 113.* — *Hoofmeierij, fr. chef-mairie.* Het kwartier van Brussel begreep zes hoofdmeierijen, namelijk Vilvoorden, Campenhout, Rhode, Assche, Merchten en Capelle-op-den-Bosch. *Hist. de Bruxelles I 146. Zie C. v. Brussel 1606 a. 6.*

MEIHAMEL (Meijhamel), zn. *Een in Mei geworpen hamel, fr. un mouton mis bas en mai.* || *Cum censu domini fundi, ascendens ad dimidium mutonem dictum Meijhamel.* KUYL, *Gheel, Bijlagen blz. 29.* (1889). Zie het volgende.

MEILINCK (Meilino), zn. *Een in Mei geworpen lam, fr. agneau mis bas en mai.* || *Liberi Lutens ix d. unum caponem cum dimidio, de bonis eorum op te Roete, et tres partes falce(?), et tres partes zate, et tres partes agni dicti meylinc, et sex halster avens, mensura Dystensis. Reliquum quartam partem habet domus de Beckvoort.* Kore en Orlof. *Unum caponem et agnum in mayo. Cijnsrol v. de Duitse Orde te Beckvoort 1321 a. 125. it. 36.* Zie het vorige.

MEINING (—e), zn. v. *Klacht, eisch, fr. plainte, demande, action.* || Een verweerdere derdemael achterblijvende in saecken van erffen, sal men den aenleggher sijn meijninghe laten ghewarighen met bescheede, met ghetuyghen en anderssins. —

Denwelcken [nl. de verweerder]... sal van alles versteken blijven, en d'aenlegghere tot verification sijnder meijninge toegelaten worden: *C. v. Sant-hoven, Stijl* 1557, a. 132. 134. *It. C. v. Lier, Stijl* III 8.

MEISPEL (Meyspel), zn. o. *Tooneelvoortooning der Rederijkers, klucht of esbattement*, fr. *représentation scénique des Rhetoriciens, sottie ou esbattement*. || Gheschonken de notable van der camere van Rhetorica van de stede van Ardenburch, die alhier quamen aen bailliu, burchmeester en schepenen dezer stede te kennen gheven, dat hemlieden believen soude taccorderen om by hemlieden te moghen voortoochen zeker meyspel en esbattement, v lib. p. DE PR. en BR. XIII. *Kaprijck* 151 (1542). Zie ABATEMENT, en ESBALEMENT.

MEISENIEDE (Meiseniede, meisnide, meyseniede, maisnide, mesniede, mesnie, meysnie, mesenie, messeniede, meissemede, mesmede, maysie, meslieden, meinsinede, mislieden), zn. v. 1) *Huisgezin, huishouden, familie, dienstboden*. Kil. *Meysse-nije / maysinede / maisnide. vetus. fland. Familia. gal. ménage*. Dupin et Laboulaye: *magnie, mesnie, mehnte, (mainada), famille, maison, compagnie, suite*. Maigne d'Arnie: *Maisnada. Familia; famille, enfants, serviteurs, tous ceux qui font partie d'une famille, d'une maison, ol. meisnée, mesnie, magnie*, etc. 1) *Maatschappelijke bevoorrechte stand in Brabant, fr. condition sociale privilégiée en Brabant*. Zie MEISSENIEDEMAN, en COSSAET, II 104. || Vortane en mach niemen maisniede tonen, hen al van der moederhalven. *Oork.* 24 juni 1297, *Brabant en Grimbergen*. Bastaert en mach nijet horen ter meysnieden. *tRecht v. Uccle* 11. Die meijenie thoonen sal, daer men calengiert, hij moet hebben vi manne, die ter meijenie horen, sal hij volcomen. 31.

2) *Familie, huisgezin, huishouden, al de personen van een huis, de dienstboden er in begrepen, gezelschap, gevolg, geleide*, fr. *famille, ménage, toutes les personnes d'une maison, y compris les domestiques, compagnie, suite, escorte*. Zie FAMILIE I 416. || So wie ghelt leende up tiken, die borde [nl. behoorde] ten ambachte ofte ter meisenieden, dat hij verbeurde v sol. K. d. *tijkweers te Sint-Pieters dorp bij Gent*, 1280. Dat die riddere forseit te onrechte en sonder redene... hanteerde en wrachte... in haren hove van Taisenieres... en te doen arresteren en nemen hore propre maisnide (fr. tekst *maisnie*). *Oork.* 28 aug. 1292. Dat eeneghe personen... in groeten achterdeele en grieve miere vrouwen der abbesen, haren convente, haren meisenieden, haren cloestre en goedinghen. DE PR. en BR. II. *Eerngem* 139 (1356). In dit bovengenoemde gasthuys staen husinge, die tgoidehuys boven sijn noetdorft van sijne messenien pleeg te verhuere. *Godsh. Brussel, Sint-Jan* (1406). Meysnieden moghen dragen orconsepe van mesdoene up haren heere en up harer vrouwen binnen harer herbergen. *C. v. Gent* 511 (1322). Indien dat gedaen ware bi mesnieden of kinderen, sullen die boeten betalen de meesters, vadere ofte moedere. *C. kast. Iperen, uitgave v. 1535*, c. 106. Indien taelste gedaen ware bi ombejaerde kinderen oft mesnieden, so sal den heere de boeten halen up degone dair sy woonen oft in den coot sijn. 108. Van mesnieden die ontloupen. Waert so, dat eeneghe mesnieden, in haren dienst sijnde, ontghinghe ofte vertrocke jegen den danck van huerlieder meester oft meesterighe binnen huerlieder termijn, het ne ware bi siecten ofte by huwelicke, souden verbuieren huerlieder huere

jegen den meestere oft meesterighe 109. (De uitgave van Van den Hane heeft overal meslieden en mislieden). Gheven vrij gheleede allen goeden coeplieden, haerlieder mesmeden en familie. FR. DE POTTER, *Kortrijk* II 412 (1365). Gheven vry gheleede allen goeden coeplieden, haerlieder-meinsinede, dienneers en al hare goede. *Auden. meng.* II 407 (1369). Meyseniede. *C. v. Gent* I 511 (1322). Meiseniede. *Auden. meng.* I 348. Meisseniede. Jan v. Dixmude 45. Meesniede. *C. v. Brugge* I 356. Meyssemede. DE VLAMINCK, *Acc.* 17. Meenie. *Kb. lakeng. Iperen* (Huytens 212).

MEISSENIEDEMAN, MEISSENIERMAN (Meysnieman, mysnienman, mysemedeman, meyssemedeman, mesmedeliede, meyseliede, meyssseniede, meisseniede, meisniede, meissemede, mesmede, meyssonier, meysnier). *Meissenier, fr. mansionnaire, messenier*. — *De meisseniede-lieden of meisseniers waren de afstammelingen van oudtijds vrijgemaakte lijfeigenen, welke de vorst of de heer, daar hij ze vrijmaakte, aan zijnen dienst of aan zijn huis verbonden had, en die hij met verscheidene vrijstellingen en voorrechten begiftigd had; hun voornaamste voorrecht bestond, zoo het schijnt, in de vrijstelling van de Doode hand en van alle karweien*, fr. *les messeniers étaient les descendants de serfs anciennement affranchis, que le prince ou le seigneur avait, en les émancipant, attachés à son service ou à sa maison, et qu'il avait gratifiés d'exemptions et de privilèges divers; leur principal privilège consistait, parait-il, dans l'exemption de la mainmorte et de toute corvée*. Eug. Defacqz, *Ancien droit belge*, I 249: Alph. Wauters, *Hist. des environs de Bruxelles* I xxxvii en xxxix, en 81. II 214. III 616. || Lijftochter mijnsnieman sal houden husingen en hof een half buender groot. *tRecht v. Uccle* 2. Lijftochter mejsnieman maect x voeder torve tejaers. 21. Eest dat die man mysnienman es, so volght die have die lanxst leeft algeheel. — Es hi meyssemedeman, dwoenhuis daer die roc utegheet, 1/2 buender groot. — Eest dat si meissemede-lieden sijn, soe sal die lanxst leeft die woeninge behouden tot siere tocht. *Onderscheet v. Uccle en v. Brussel*, xiv E. Wie dat behort te Sente-Petre te Lovene en tonser vrier maisnieden. *K. markgraafs*. 39. Dat niemant geen soengelt en gelde, noch en eis-sche, alsoe van onsen bede-lieden en meisenieden-lieden, die ons bedeliken dienst doen. *K. ammanis* 1292 a. 75 (*de nous gens de no maisnie*, zegt de K. v. Nijvel).

MEISSENIERMANSRECHT, fr. *droit de mansionnaire*. Zie MEISSENIEDEMAN. || Dat voorts binnen denselven lande [nl. van Grimbergen] is een recht, dat men noemt het meysioniermansrecht, medebrengende dat degene die meysionierman oft meysaionier-vrouwe is, en die sulcke wettelijk bethetaent heeft... vry is van den rechte van den hooghstoel [i. hoofdstoel], mortemain oft besten pandt, hoydaghen, mestdaghen, coorweyden en andere, competerende den heere van der plaetsen, daer sulcken meysaionierde-lieden gheseten sijn, van onvrre personen gheen meysionierde man oft meysionierde vrouwe wesende. *C. land v. Grimbergen*, a. 2.

MEITEN (Meijten), ow. *Muiten, oproerig worden*, fr. *se mutiner*. || Zij murmureerden en meijten jegen haer capiteijnen om ghelt te hebben. FERD. VANDER HAECHEN, *Beroerl. tijden* IV 189.

MEIVERSCHINE, zn. mv. *Rente-verschijningen der maand Mei*, fr. *chèances de rentes du mois de mai*. || *It. trīginta coppos aene*. *It.* 42 sol. *nostri redditus, qui dicitur meiverschine*. VAN LOKKEK,

St-Bavon, 101 nota 76 (1252), *Alles de Bursbeke à Houthem-St-Liévin*.

MECANICKE VOLCK, M—WERCKLIEDEN (Mecanique, mecanycke), zn. mv. *Ambachtlieden, handwerkers, fr. artisans, ouvrier, gens de métier*. La Curne *Mécanique: Artisan, ouvrier*. || Alle sorte van mecanyque volcke, als hoedmaeckers, meamaeckers, wevers, brauers, schoemaeckers, etc. *Piot, Chron.*, 607. Gereserveert, in het regard van deselve prysien van koopmanschappen in het gros, specerien, merseniens, juweelen, schilderyen en diergelycke rariteyten ofte saecken, wanof de stockhouders en mecanique werklieden de beste kennisse niet en hebben. *C. v. Brugge* II 790 (1786).

MECANICKEN (Mecanycken), bw. *Beramen, smeden, fr. machiner*. || Deselve drie benden quamen in der stadt in der nacht, waer dat veele diversche goede poorters van andren advise waren als dat men die niet soude inlaten commen. Maer andre mecanycken wederomme ter contrariën. *Piot, Chron.* 579.

MELAETSHEIT (M—heydt), zn. v. *Melaetsheid, fr. lepre*. Kil. *Melaedsch. j. malaedsch. Leprosus*. || Permitterende aen degene met de melaetsheydt overvallen zijn, aelmoessen te vraegen binnen dese stadt, behoudelyck in de kercken oft capellen, sonder te moeten hebben het teecken van de stadt; dan, sullen deselve gehouden zijn groote hoeden te draegen met linten ofte witte koorden, platte mantels en andere teekens van oudts geordonneert. *Ord. magistr. Loven* 13 febr. 1734 blz. 50.

MELDEN, bw. *Aan den dag brengen, openbaren, verklappen, fr. divulguer*. Kil. *Prodere, revelare, aperire*. || Dat ghy deser stadt in hueren saken goet en getrouwe sult weesen, en deser stadt noch der scepenen raet nyet melden en sult. *Charterb. v. 's Bosch* fol. 116 v^o, *Juramentum secretariorum*, XV E. Ordonneren die [nl. de kwaaddoeners] terstondt te releveren [reveleren?] en melden den voorseyden officiers van der plaetsen. *Pl. v. Vl.* 24 apr. 1532; I 12.

MELISOEN, **MENISOEN**, **MILLESOEN**, zn. o. *Bloodloop, roode loop, fr. dysenterie*. Kil. *Melisoen. j. menisoen. Dysenteria*...; *dictior etiam* rood menisoen/rood buyck-ewel, *et simpliciter* het Rood... || Soo wanneer de peste oft root melisoen in eenighe huysen... gheraecte te komen... Dat, soo haest de voors. sieckte in eenighe huys ghekomen sal weesen, sullen die van den huijsse ghehouden sijn van stonden aen te steken oft te hanghen eenen stroywisch van de lenghde van een elle, en van de dichte van een mans dije, met drij banden ghebonden aen oft ontrent der straatdeure... oft in plaetse van stroywisch een latte naghelen. *K. en br. Moll* 1596—1631, a. 106. 108; *id.* 132. tRoode menisoen. *OLIV. v. DIXMUDE* 18. *Millesoen. Piot, Chron.* 573. 577. 581. Zie ook *ACKERSTIECK* I 67, en *LASERSCHAP* II 145.

MELLEIJE, zn. v. *Vechterij, fr. mêlée*. || Van allen vechtinghen en van allen melleyen nieulike begonnen, syn sculdich d'onsculdeghe te hebbene xl daghe verde naer den daghe van den beginne. *HOSDYK, Stat. du Hoop d'Hazebrouck* a. 35.

MELLEN. *Trouwen, een huwelijck inzegenen, fr. marier*. Kil. *Mellen. j. maelen. Ducere uxorem, conjugari*. || En 'sondachs, Onser-Vrouwe-dach, vijen deser maendt, alzo de prochiespape in meeninghe was te trawuen ofte mellen eenen bruidegom en bruit taynen huuse, uut causen dat hy niet en durste eenighe diensten doen in de kercke, zo

quamen daer... *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III 95 (1566).

MELTEN, ow. *Het mont bereiden, monten, fr. malter*. || Van costen op een heel tappersbier. Voor het melten 1/2 schell. per halster. *Stadsarch. Diest*, vak 19, *specificatie* 29 apr. 1721.

MELTRINCK (Meltrijnck), zn. m. *Trouwring, fr. anneau nuptial*. *Benecke* II 708a *mahelrinc, vermählungsring*. || Bovendien sal de madeleghe behouden haeren meltrinnck. *C. stad Iperen* x 13. En sal toe dien de blijvege behouden haeren meltrijnck. *C. v. Poperingen* x 26.

MEMORIE-HEEREN, zn. mv. || *Procès entre: Les vicaires et memorie-heeren de l'église de St-Jehan à la Gouda, appellans de ceulx du conseil de Hollande, appellez, contre les marglieux de ladite esglise, inthimez*. Anno 1571, *Rijksarch., Procès de Hollande*.

MENESTREEL, MINISTREEL (Menistreeel, menestreeel), zn. *Speeltuigspeler, ménestrel, fr. musicien instrumentiste*. || Dat men gaf den ministrelen, trompers, bonghers, pijpers, snaerspeelders en alderhande ministrelen, die metter processie omginghen, haer spel en conste daden, ter eere Gods en van sijnen heijleghe Benidenisse. *MERTENS en TORFS, Besnijdenis-omgang*, omtr. 1401, III 546. *Menistrelen en speellieden. Ib.* II 603. *Menestreele. A. WAUTERS, Sermons* 5 (*Regl. voetboogschutters* 1412 § 17). VIII *menestreele. CANNAERT* 403 (1369). Zie *Léo de Burbure, Aperçu de l'anc. corpor.* etc.

MENGELING, **MINGELINGE**, zn. *Tweedracht, fr. discorde*. *Mengelinghe maecken. Tweedracht, zaaien, fr. semer la discorde*. *Schiller u. Lübben: Mengen*...; *unter einander mischen, verwirren, unruhe stiften, verketzen (durch reden etc.)*. *De under broderen mengen, tweedracht mit worden brenghen, dese hatet God*. — || *Wie minghelinghe maect tusschen man en wijf. C. v. Aalst* 227 (1415).

MENGELS LOON. *Muntwezen*. Om *mengels loon wercken*. || En omme dat de wercklieden en munters van Bruessele en van Lovene onsen goeden moet behouden willen, en omme dat wij hem vrijheijden ghegheven hebben, soo gheloven se ons, dat sij ons sullen om alsulcken loon wercken alsoo die coninck van Vranckrijcke, oft alsoo die coninck van Enghelant, oft alsoo deghene [l. de greve] van Vlaenderen wercken doen haeren gherechten werckluiden, die in heuren landen woenen en gheboren sijn uut haren lande, tenware dat die een partije van den lande d'andere verdrijven woude, ochte om mengels loon [bij Génard „om mengels"] wercken, dat hen onse knapen van Brabant, die voorgheest sijn, moghen houden aen den besten loon altijds van den drijen heeren, die voren sijn genaempt. *Pl. v. Brab. Priv. hoymaent* 1291; *GÉNARD, L'hôtel des monnaies* 118.

MENGEN, bw. *Hem mengen met misdaden. Zich inlaten met —, zich overleveren aan misdaden, fr. se livrer à des méfaits*. || Een clerc, afleggende sijn clerckelijc habyt, en mengende hem met overdaden, en verliest dairomme niet de privilegie van sijnen geestelijken gerichte. *V. d. TAV.* 176 v^o.

MENICHTE, zn. v. *Hoeveelheid, fr. quantité*. || Omdat men zekerlijc weeten moege wie, over den voiscr. *Bamisse*, eeneghe alsulcke hout heeft doen maken, noch in weesen zijnde, soe selen die gene, die dat hebben gedaen, gehouden sijn die claernisse daeraff, mitgaders der menichten van dien houtte, bij eede ter kennisse te brengen

van den rentmeester. *Kb. v. Sonijs* 1480 a. 41.

MENICHVULDICHEIT (Menechv—), zn. v. *Algemeenheid, alle of de meeste personen*, fr. *universalité*, Lat. *Universitas*. || Wi, broder Jacob, abt int covent van den cloestre dat men heet Zente Bernarts..., en ic, Philips van Vianen, hieren van Bumete, ... Want ... En hieromme zo maecwi cont ver [i. der] menechwldecheit ... dat ... *Oork.* 19 juni 1295.

MENICHVULDIGEN, bw. *Vormenigvuldigen*, fr. *augmenter (en nombre)*. Kil. Menighvuldighen. *Multiplicare*. || Want onse stad van Bruesel ..., seere gemeerst es en ghemenichvuldicht van volke. *Brab. Feesten* II 647 (1381).

MENISOEN. Zie MELISOEN.

MENCKE. Zie MINCKE.

MENNEGAT, zn. *Weg over andermans land*, fr. *chemin par dessus le champ d'autrui*. Zie ook *AERTGAT* I 41, en *GAT* 9) I 449. || Omdat de bezitters, achter anderen gront liggende, groote moeyte moeten doen en dicwyls moeten cost dooghen om huerliedre hoy ofte andere vruchten uytten broucke te cryghene, door faulte datter gheen mennegaten noch pieten [nl. bruggen] an de voorste ghelanden en ligghe, es gheordonneert, dat de voors. ghelanden weghende eenich achterlant, zullen ghehouden zijn aen den voorsten sloot te steken en maekene een mennegat, oft legghen twee boomen met eenen piet. *DE PR. en BR. XXIII. Basel* 10 (1587). *It. O.-P.-B. outr.* 31 oct. 1715 a. 5; II 628.

MENNEKENS. Zie NEGENMANNEKEN.

MENNER. Zie MANER.

MENNEWECH, zn. *Karweg, rijweg*, fr. *chemin de charriage, de charroi*. || Int meten van de vercochte landen, .. es men ghewoone af te trecken in de breedte: voor eenen ghemenen kerkwech, mennewech en marctwech, vyf voeten. *C. v. Auden.* 21.

MENSCHELKEN, MINSCHELKIN, zn. o. *Menschje, klein* —, *nietig mensch*, fr. *homme chétif, faible mortel*; Lat. *homunculus*. || Ic, zieke menschelken, begheer te gaen totter fonteynen en der medecinen des levens. *Gebedenb.* XV E., 53. Als dese lieve minschelkine des gheploeghen hebben. *Allerkersb.* 105.

MENSING (—e), zn. *Melding, fr. mention*. || Van enen mude roggan daer den ouden brief mensinghe af maect. *Schep. binnen Tielt*, 17 mei 1462.

MERGEN. Zie MORGEN.

MERING (—e), zn. *Mating, grensbepaling*, fr. *mesurage, délimitation*. || En dat de vorseide abdisse ent convent houden voor goet die meringhe die ghedaen heeft gheweest echterste in den vorseiden hof van Taissenieres, in die weghe en in dopstalle. *Oork.* 28 aug. 1292; Fr. tekst: *Et ke les devant-dites abbesse et convents tiennent a boin le cerceminge* ..., *es kemins et on wareskais*. Zie CERKE-MANAGIE.

MERCKEL, zn. m. Bouwkunde. 1) *Driehoekig, of half-cirkelvormig sieraad, boven aan gebouwen, vensters, deuren, enz.*, fr. *fronton*. || Joese Beyeart, beeldanydere, van den voirste doiren te snydene en te makene, vergouwen iij guld. xvij plecken. — Hubrechte, de schildere, van den voirs. merkele te schilderen en te stoffere, vergouwen hem te samen iij cronen, stuc te xxiii st. gherekent, valet iij guld. xxxvj plecken. *VAN EYEN, Louvain monum.* 138 (4), *Stadsreken.* 1459/60. Betaelt Jooris Lotin van een beelde van IHS in den merkele van der nieuwer poorte vooren, en denzelven

merkele, ii lib. par. *EDM. VAN DER STRATEN, Acad. d'archéol.* 1854 blz. 235 (1608/9).

2) *Merckel eener spui*. || Die spuyen, die gebroken zyn, oft onvoorsien van merckels, dat die metter eerster gelegentheyte ... sullen opgemaect, gerepareert en in staet gestelt worden by die gene die deselve spuyen toebehooren. — Dewelke die selve spuyen oock sullen versien van personen, die alle weken, .. op die gewoonelycke uren sullen die merckels daeraff trecken, en daernaer wederom instellen oft laten innevalen, .. en dat alsaer geen vloet oft doey van sneeuwe is. *MARTINEZ* 110.

MERMENCAES. || Altyts als myn voorn. heere te Zwynaeerde comen sal, moet de voorn. pachtere leveren denselven mynen heere melc, mermencaes en tailoorbroot. *DE PR. en BR. I. Zwijnaerde* 9, *pacht v.* 1502.

MERREN, ow. *Marren, toeven*, fr. *tarder*. Kil. Merren. j. marren. *Morari*. || XXII lib. grof. coninx tornoe sjaers lijfachs, daer si hoere scout mede ghelden, sonder merren. *Oork. heer v. Diest*, 20 febr. 1328. *It. JAN VAN DIXMUDE* 38.

MERRING (—e), zn. 1) In merringe zijn van te betalen. *Met betalen ten achteren zijn*, fr. *être en retard de payer*. || Datter behooven te zijn vi dingen eer men ageren mach met deer actien van ipotheecke en verbijnteniase: ierst ...; ten tweeden male, dat de sculdene, die schuldic is, zije in merringe en vertrecke van betalingen. *V. D. TAV.* 48. Een sculdeneer, die in merringe is te voldoende. 288.

2) *Tusschentijd, fr. intervalle*. || Alaoe verre dat die quetsuere gebuert waire terstont na den oploop, sonder merringe oft intervalle van tijde. *V. D. TAV.* 60. — Waitr dat dat gebuerde bij intervalle en merringe van tijde. 61 v^o.

MES, zn. o. *Zoals thans, fr. coutens*. — Een vonnis van het Hof van Brabant, 12 febr. 1546, in zake der Meerseniërs & Smeden te Antwerpen, meldt: Brootmessen, bruneermessen, goudmessen, copen-clooffmessen, corckmessen, oesen-clooffmessen, plectmessen (?), roetmessen, schapen-clooffmessen, schipmessen, schoemaekersmessen, screepmessen, snijmessen. — De keurboeken vermelden nog, meest als verbodene wapens: Weidmessen (Wedemesse) met cnoppen of met hiltten, of met alven hiltten. — Oartersche messe of cautilen [couthillen]. La Curne, — Oostersche (Hoestersche) messen met hautinen hiltten, die hiltten hebben van selven houte an deene side of an beide siden. — Messe die men heet dolle (met pointe sceirpe). — Messe met pointe ... anders dan weselyc en tamelyc. — Ontamelike messen met punten (en ware, dat de pointe soe ghebroken ware, dat schepenen dochte dat mer niemene griet met doen mach. — Messen met crommen yeerinen hiltten en met lemmeren van baselerkine. *Kb. v. Auden.* 1328, *K. v. wapenen*. — Praechesch mes. *C.v. Aalst* 452. — Verboden te draghene alle manieren van langhen messen, baseleers, langhe pasmesse of Praechesche messen ... sonder alleenlic corte coocmekens of pasmeakens met eenen naghele. *DE VLAMINCK, Vgb.* 48 (1422). — Scerpe messen, die gemaect sijn om mede te vechten, en die soo scherp en smal sijn dat sij door ijer en pancer gaen. *C. v. Antw. compil.* VI j 10. — Bromessen (?), houzweerden, lange messen en lange daggen (die selve lange messen en lange daggen sijnde in den snede langer dan van twee voeten ten hoechsten. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 99 O. 14 aug. 1459 a. 16. — Dat nymant...

dragen noch over hem hebben en sal... lange metseren... dan alleyn eyn cleyne dagge, off eyn ander cleyne metse, gemaect up eyn seker mote van lengden. *C. v. Maastricht* 175 (1428). — Scheemes oft opsteker... lanck mes... pæmes. *K. v. Santkoven* 1558 bls. 274. — Brootmessen, opsteekers. *Landch. v. Grimbergen* 1566 a. 22. — Langhe opstekers en snyders boven de vyff duymen. *C. v. Cassel* a. 173. — Broetsnyders, langhere, geleemert met eenen punte, dan vijf duymen. *C. kast. Iperen* c. 34. — Haeghemesse. *VAN LOKEREN St-Bavon, Evergem* 284 a. 10; de Pr. en Br. II 47. — (Deschout van's Bosch was jaarlijks messen en daggen schuldigh aan de leden der Rekenkamer. *Rekenk. v. Brab. reg.* 184, fol. 177 v^o. xv E.).

MESCHIEF. Zie MISCHIEF.

MESDACH. Zie MISDACH.

MESLIEDEN. Zie MEISSENIEDE-MAN.

MESSADE, MESSIE, zn. v. *Mest*, fr. *fumier*. Kil. Messie. j. mestput. *Fimentum*. Mes. *fland.* j. mest. *Fimus*. || Dat men alle messien die ter straten ligghen, afrumen sal, en niemant vortane messie houden dan op sijns selfs...; niemant en sal... sine messade, ocht dwater datter af comt, moghen leiden over eeneghe strate. *Kb. v. Antw.* a. 168.

MESSAGIER, zn. m. 1) *Veldwachter*, fr. *garde-champêtre, messier*. || Item, hebben t'recht van te stellen in yder prochie eenen messagier, gheeyt pretere, die... dewelcke vermoghen te vangen en arresteren alle quaetdoenders, en alle degone schaede doende. *DE PR. en BR. VII. Scheldewindeke* 14 (1730). Zie ook PRETER.

2) *Bode, boodschapper*, fr. *messenger*. || Een cruepel of manck mach wel leen ontfan om te zijne messagier te voete; soo mach een blint man om te schietene... si moghen by substituit doen bedienen. *WIELANT, Leenrecht* 24.

MESSE. Zie MISSE.

MESSELANEN, MESSELANDEN, zn. mv. *Zekere kledingstof*, fr. *certaines étoffe pour vêtements*. || *Les bourgeoiseurs* [ligatuurwerkers] *fabricaient les étoffes qui étaient connues dans les règlements sous les noms de bourras, messelane* ofte *messelane et soye*. *REMBRY* I 371. 376. (De schrijver gist dat het dezelfde stof was als de MEGELANEN). *Pl. v. Vl.* IX 676.

MESSELGIER, zn. *Stadsbode*, fr. *messenger de la ville*. Kil. App. Messagier / messelgier. *Nuncius*. || Item, en sal nyemant, van onser stat wegghen, clederen meer gheven dan onser stat drien knapen, twee messelgieren, en den twee wechters, die opten thoren waken. *Oork. v. hertogin Joanna* 13 febr. 1328 a. 10.

MESSELIJCK. Zie MISSELIJCK.

MESSIE, zn. v. *Jaarmarkt*, fr. *foire*. Kil. Misse. *Nundinae, mercatus solennis*. || Dair veele lieden loopen op en onderen, hetzij op een messie oft elder, en arbeiden om malcanderen wee te doen oft scade sijn te doen, deen is den anderen sculdich sijn scade te richten. *V. D. TAV.* 87. Zie ook MISSE.

MESTDACH (Meadagh), zn. m. 1) *Heerlijke dienst of karwei*, fr. *service seigneurial, corvée*. || Mestdagh, eenen dagh mest te breyden. *Schat der chynsen* 35. Mestdagh metten wagen. 37. Zie CIJNSGOET I 308.

2) Vervalscht van *Miedag, heilighdag, feestdag*, fr. *jour de fête, jour férid*. || Dat nyemant van den guldebreeders hem verwoorde eenich poer ofte

oruut te stampene up zondagh, mestdagh oft andere heleghe daghen. *Auden. meng.* I 116 (1514). Indien ten voorseiden dieendaghe ofte saterdaghe, ofte alle beede de daghen mestdach ware... *C. v. Gent* II 262 (1547); it. 399.

MESTELLEN, ow. (?): || Zo wie mestelde in eeneghe weercken, daer de coopman grootelic anne ghefraudeert mochte zijn. *FRANS DE POTTER, Gent* II 490, *Ord. Pijnders* (1541).

MESTGAT, zn. o. *Weg over andermans land, om o. a. mest te voeren*, fr. *chemin par dessus le champ d'autrui, pour, entre autres, conduire le fumier*. || Na den rechten van Uccle moet een mestgat oft een leydgat te zomere oepen staen, en te winter, alst gesayt es, soe maecht sijn gealoten en getuynt. *Belg. mus.* X 100, *Brussel*.

MESTRAPERS, zn. mv. *Straatkeuders*, fr. *balayeurs des rues*. || *Le métier des ramoneurs des immundices des rues, en thiois* mestrapers. *Rijksarch. Conseil privé*, cart. 1011 (1784, *Malines*).

MESUSAGE (Meshusance, meshusanche), zn. *Overtreding*, fr. *contravention*. || Mesusage [var. meshusance, meshusanche] van wette, dat men gaet buten rechte of costumen, daerin mueghen hem de mannen ofte heeren mesuseren. *Leenrecht* v. 1528, fol. 4 v^o. *It. Oude burcht v. Brugge* XXIV.

MESUSEEREN (Meshuseren), ons. en wederk. *kw.* I. ONZIDIG. — *Misdoen, overtreden*, fr. *contrevenir*. Kil. App. Mesuseren. *Abusi, delinquere*. || Offer yemant es, die de voornoemde pointen en artijckelen, of eenich van die, niet en onderhoudt of eenichsins daerjehens mesuseert. *FRANS DE POTTER, Gent*, V 198 (1541).

II. WEDERK. — Hem mesuseeren. *Eene misdaad bedrijven*, fr. *mésuser, commettre un méfait*. || Als een vassal ofte sijnen bailliu hem gheebu-seert of ghemesuseert sal hebben, sijnen heere sal hem moghen ontsaisieren. *C. v. Cassel* a. 22. — Van eene vrouw. *Zich te buiten gaan*, fr. *(d'une femme) s'oublier*. || Behouden dien, sterve Philips vóór Liisbetten, siin wiif, en soe dan te huwelike trocke, of haer meshuseerde met eenighen man... *FRANS DE POTTER, Gent* V 501 (1430).

METAEL (Matael, meetael, motael), zn. en bijv. *nw. METALEN*, *ens. en METAELSCH*. *Koper — koperen*, fr. *du cuivre — de cuivre*. Kil. Metael. *Metallum*, gal. *métal*. *Maigne d'Arnis. Metallum: aes; bronze. Campana aerea, cloche de bronze. Metalle: Lebes vel cacabus aereus, bassin de cuivre*. || Men en heeft maer eenen metalen pot te voor-deele, en eenen pispot, is hij daer, en niet meer coperen oft metalen potten. *C. v. Lier* xv 21. Een brantijser van metael oft van ijsen. *C. v. Antw.* 1582, tit. xli a. 100, *passim, stadsvoordeel*. (In die lange reeks van allerlei huisraad, ijseren, ten-nen, metalen, komt niet éénmaal het w. „koper” voor, zoodat wij alleszins hier gerechtigd zijn in metael een synoniem van „koper” te zien. — *Motalen*. Fr. Van der Haeghen, *Ber. tijden* I 115. *Mottalen*. Fr. de Potter, *Sec. cart.* 376. *Motael. Id. Chron.* 271. *Mottalen* [var. *Metalen*]. *C. v. Lier* xv 21. *Motael. Mataelen. Meetalen. Motaelen. DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* I 384. Verloose sie, Here, van der pinen der hellen, die tebrakeste die mataelsche poerte. *Getijdb.* xv E. 181. v^o. *Offio. defunct. Resp.*

METE. Zie MIJDE.

METGEDEEL, zn. *Medebelanghebbende*, fr. *co-intéressé*. || Betaelt Joos Ghyselins, boven den XVIII lib. par. hiervooren toegeheilt, noch, voor hem

eñ syne metghedeelen, . . LXXII lib. par. *Auden. meng.* III 327 (1527).

METINGBOECK, zn. *Grondkaartregister*, fr. *atlas cadastral, terrier*. || D'HOOP, *Iuv. Fl.—or.* 48. 60. 61. 110.

METSE, zn. m.; mv. metsers (Maastricht). *Mes*, fr. *contours*. || De den anderen jaicht mit eynen ghetoghen metse. *C. v. Maastricht, Stat. v.* 1380 a. 15. *Id.* blz. 176. Zie ook onder MRS.

METSEMENT, zn. *Metselwerk*, fr. *maçonnerie*. || Jan Suremont, omme dat hy het hantghedaet van metsemente meest inneghestalt heeft, III lib. par. — Aen den voornoemden Jan Suremont betaelt . . . ter cause van thanthghedaet van metsemente van tnieu vleeschhuuse. *REMBRY I* 348 (1561).

METWINTER. Zie MIDWINTER.

MEUDELING (—e), zn. *Gesool*, fr. *foule*. || Daer was so groete meudelinge, so groot ghedrom eñ gheroup, dat hi niemen kennen mochte die tfaet daden. *JHR. NAP. DE PAUW, tBesouch* 18 (1806); *id.* 22. 28.

MEUCKEN, MODEKEN, MOKEN (Modekin, meudeken), zn. v. 1) *Graan*, ook *zoutmaat*, fr. *mesure de grain et de sel, boisselet*. Kil. Meucken / moken. *Modiolus*. || *In parochia de Boucle . . . de 1/2 bon, de quo debetur annuatim* II 1/2 halsters *siliiginis preter* 1/2 modekin, 1/4 *firtal avene*. VAN LOKEREN, *St-Pierre* 1281, blz. 402 nr. 896. — I viertel = 4 modekens Antwerps, oft 6 1/2 viertelen Brussels. — 1/2 zak, 2 modekens Antwerps maken 3 1/4 viertelen Brussels. — 1/2 sack oft 6 modekens Mechels, zijn 2 sister 2 1/2 viertel Brussels. — I viertel oft 4 modekins Mechels zijn te Brussel 1 sister 3 viertel. — I modeken of 4 quaerten Mechels maken 1 viertel 3 spinten Brussels. — I meuken = 2 achterlingen Gendts. — 1 viertale = 2 meuken aldaer. *C. v. Brussel, Maten van de granen*. Een corenmeucken. *C. v. Antw.* 1582, tit. XLI a. 104, *Stadsvoordeel*. Een moken terwen. *GÉNARD, Antw. arch.* I 24 (1549). Vier mokens rogge. Twee mokens coeren. *Auden. meng.* I 81. 85. (1682). Een halster, een moken, 8 pinten evene. *DE PR. en BR. I. Drongen.* 8 (1760). tMeudeken van den zoute, te wetene eene viertale, houdt ghelijc coorenmate. *C. v. Aalst* 408.

2) *Akkermaat*, fr. *mesure agraire*. || De Oude-naardsche kastelnijmaat is volgenderwijze verdeeld: het bunder in 400 vierkante roeden; 100 vierkante roeden, of 't vierde van een bunder, wordt een vierendeel genoemd, en 25 vierkante roeden een meuken of een honderd lands. *DE PR. en BR. Nazareth* 16.

MEUTEN, ow. *Muiten*, fr. *s'menter*. || Jan van Artevelde, ghebannen bij der Wet van Ghend i jaer, van meuten eñ van ballinghen te sustinerene. *FRANS DE POTTER, Petit cart.* 48 (1360). *Id. Second cart.* 88 (1365); *C. v. Gent* I 542 (1358).

MEUTERIE, zn. *Muiterij*, fr. *mutinerie*. || Van meuterien, commotien eñ sedicien. *Pl. v. Vl.* 20 dec. 1527; I 44.

MIDDEL, zn. *Tusschenkomst*, fr. *intermédiaire*. — Heer sonder middel. *Die rechtstreeks leenroerij is van den keizer of van den koning, onmiddellijke heer*, fr. *seigneur immédiat, qui relève directement de l'empereur ou du roi*. || Zo bidden wy hem, heere van Amboeyse eñ van Dendermonde, onsen lieven eñ gheminden heere, sonder middel, . . *Oork.* 10 aug. 1345 (*WIJSMAN* 168; *id.* 174). De stad eñ 't landt van Dendermonde is eene heerlijkheyt eñ eygendom op sijn selven, sonder mid-

del eñ van niemant ghehouden. *O. leenhof v. Dendermonde*, I 1. tPrincelijck edele leen, twelcke si heeten *feudum regale*, is tghen dat men sonder middele ontfaet van den keyser of van den coninc in sijn rijke, met eenigher grooter digniteyt daarmede ghevoecht, ghelijck als zijn de graefschepen van Vlaenderen eñ van Aelst. *WIELANT. Leenrecht* 17. *Id.* Schayes, *Collatis* 350. — Bij oft sonder middel. *Middelijker- of onmiddelijkerwijze*, fr. *médiatement ou immédiatement*. || Oock in alle banken, onderbanken eñ heerlijckheden onder onse voors. mancamere oft leenhof, by oft sonder middel resorterende. *C. leenhof Valkenburg, Stijl* 1631 a. 102. De voornomde smalle wetten . . . staen ten betrecke, sonder middel, ter camere van denselven scepenen. *C. v. Gent* II 6. — SONDER MIDDEL. a) *Zonder tusschenkomst*, fr. *sans intervention*. || Dat wi [nl. de steden en gemeenten van Brabant en Limburg], aensiende en merken de . . . eñ om ewelic onghescheiden, onghesundert, te gader te blivene, sonder middel [niet „zonder wijziging of verandering“], met trouwen, vrienescapen eñ eendrachticheiden, hebben geacordeert eñ overeengedraghen . . . *Brab. Yeesten* 8 mrt 1354; II 473. — b) *Rechtstreeks*, fr. *directement*. || So waer wolle gheoocht wert, eest dat men se te Denremonde in de waghe leverdt eñ ontfaet, daeraf sal men assise gheven ghelijo of sijn sonder middel binnen Denremonde veroocht waere. *DE VLAMINCX, Acc.* 13 (xv E.).

MIDDELAER (M—air, —eer), zn. *Makelaar*, fr. *courtier*. Kil. *Middeler. Mediator*. || Aengaeende een makelaire oft middelaire, geheeten in latine *prozeneta*, eest dat bejde de partijen hen aen hem gedragen, zoë sal hij tuijgen. *V. p. Tav.* 338 v°. Desgelijcx zouden [nl. de rechtageleerden] mogen seggen: eñ distingueren van den middeleers oft makeleers van eender comanscappen tusschen partijen, als men die zoude willen leyden als getuijge om die comanscape te thoenen. 335. v°.

MIDDELVONNIS (—se), zn. v. *Voorloopijge* [tusschenloopeende?] *uitspraak*, fr. *sentence interlocutoire*. || *Sentencie interlocutorie* is een middelvonnisse uijtgesproken bij den richter tusschen dbeghin eñ eynde van der saken, eñ niet opt principel, maer opte aenvalende eñ uuytdalende question, die rijseende zijn hangende den principalen gedinge. *V. d. Tav.* 220 v°.

MIDSOMER (Midzomer, middeesomer, middelsomer, middenzomer, middelszomer, midzomere, middenzomer, middensomer, middezomer, mytsomer). Zoolals thans. *Midzomer*, fr. *milieu de l'été*. Kil. *Midsomer. Media aestas*. *Deze tijdsbepaling komt in de oorkonden voor om den dag van sint Jan den Dooper of Baptista, 24 iuni, te onderscheiden van den dag van sint Jan, apostel en evangelist, (midwinter), 27 december, fr. cette fixation du temps se rencontre dans les documents pour distinguer le jour de saint Jean-Baptiste, 24 juin, de jour de saint Jean apôtre et évangéliste, 27 décembre (milieu de l'hiver).* — *Beide sint Jansdagen waren bijzondere vervaldagen van pachten, cijnsen en renten, fr. les deux jours de saint Jean étaient des jours d'échéance particuliers de fermages, cens et rentes.* || Binder acht dagen voer sinte Jansdach te midde somere. *K. v. ter Piets* 1265 a. 52. Saterdaghes vor sint Johansdaghe in middelsomer. *Oork.* 29 juni 1269. Sondachs nar sente Jhansdach in midden somere. *Oork.* 27 juni 1283. Dat andere es des anderen sondagh nae sente Jansdach in midsomer. 17 april 1290. Zeventiene weeken nae sinte Jans-

daghe middels zomers. *Oork.* 26 apr. 1291. Binnen den achte dagen na sente Jhansdach in midden zomere. *Oork.* mei 1294. Tusschen Cinxendach en sente Jhansdach in middenzomere. *Oork.* 29 apr. 1297. Te elker sinte Jansmesse mids zomers. *Oork.* juni 1305. Te sente Jansmesse-Baptiste te midde somer. *Godsh. Brussel* H 1553 fol. 30 (1344). *En passim.*

MIDWINTER (Medwinter, medewinter, medewynter, metwinter, middelwinter, mydwynter). *Zoals thans*, fr. *milieu de l'hiver*. Kil. Midwinter. *Media hyems*. Zie MIDSOMER; edoch, 't is te bemerken, dat door „midwinter" bepaaldelijk de 27e dec. gemeend werd, ofschoon de naam van sint Jan er niet bij uitgedrukt staat. || Dese tarwe es hi sculdech Alrehelegermesse en onthir en merwintre [i. medwintre] vergouden te sine. *Oork.* mei 1249. Te gheldene telken medewintre. *Oork.* 23 mrt 1297. Vichtich sols Vlaems te elken medewintre., die handre... te elcker sint Jansmesse midzomers. *Oork.* juni 1305. Dat niemen moet sceren bi nachte, .. het en zy VIII daghe voor medewynter ghedurende tote Dertiendaghe. *Kb. lakeng. Iperen* 1366 III 3. Alle Sente-Mertijnsdaghe vor metwinter. *DE VLAMINCK, Zwijveke* 100 (1317).

MIEDE (Myede, mide, meyde, mete), zn. v. 1) *Gift, geschenk*, fr. *don, présent, cadeau*. Kil. Miede/miente, miete. *Donum, munus*. || Dairomme sal een richter, bij eedts dwange, altijd hem pijnen goet, cort, onvertogen recht te doene, alsoe wel den armen als den rijken, zonder om mijden wille, en om gericheyte wille, oft om liefde, gunste, haet of nijt oft om gramescappen dat te laten, oft om vreesen wille van der doot. *V. d. TAV.* 373 v°. Dat de keurmeesters van den vogelen, gansen enz., int keuren van denselven nyet en zullen heyschen oft nemen eenighe gifte oft mete... XXVI juli xvo XLII. *Archief Bergen-op-Zoom*, *Ord.* 1524—58. litt. H 3 nr. 14 (Cuypers v. V.). Gelt oft enighe andere giften oft miede. *K. v. St-Truiden* 1366 a. 34. Om vrientscap, om myede, om vrese, om nijt nooh om haet. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 102. Gifte oft meyde. *Eed der XXI gesworene te Loven* XVIII E.

2) *Voordeel*, fr. *proffit* (?). || Waert dat deghene, die alsoe uutrocken, in dien vermte ofte twistet yet te handen trocken daer der stat mide oft scade af comen mochte, dat men dat houden soude ane haer lijf en ane haer goet. *Kb. v. Antw.* 195. (Zou er niet moeten gelezen worden „laet oft scade", zoals in de *K. v. St-Truiden* 1366 a. 48?).

MIENTE. Zie MIEDE.

MIERSEL (Mierssel), zn. m. *Mortier*, fr. *mortier* (?) || Men consenteert en leght toe denzelven ghesellen en der gulden, de alleve van de Eynpoorten, metten huseken daerondere, en eenen mierssele daerinne staende, omme heurlieder poer ofte buscrut daerinne te stampen. *Auden. meng.* I 113, *Coleworeniers* 1513.

MIETE. Zie MIEDE.

MIDJEN, ow. *Een scheefbeen hebben*, fr. *être cagneux*. || Hij was mijdende oft manck ghaende, zijnen knien slaende jeghen zijn ander been. *Ferd. Van der Harghen, Ber. tijden*, IV 94.

MIJFELEN, ow. *Een zeker verboden spel*, fr. *certain jeu prohibé*. || Van te spelene met teerlinghen, en dobbelspel te houdene.. en den weerd oft weerdinne, die se [nl. de spelers] in sijn huyt sal laten dobbelen ofte myfelen, oie iij ponden par. (*C. kast. Iperen*, c. 114).

MIJL (—e), zn. v. *Brabantsche mijle*, fr.

lieue de Brabant. Kil. *Mijle. Milliarium, milliars, mille passus*. || Dat men alle dlant van Brabant doere, van allen ouden tijden heeft geuseert, en alnoch dagelijcx is userende, dat men voor eene mijle rekent duysent roeden, en voor elcke roede twintich voeten, den voet genomen ter plaetsen daer deselve metinge soude gebueren; en dat men alomme in Brabant useert, dat soe wanneer men aldaer is metende een mijle, van den eenen molen totten anderen, dat men behoort te metene van den eenen dragenden molesteen totten anderen, en dat men tot dyen behoort te volgene de gemeyne herbane oft vaerwech. *Rekenk. v. Brab.* reg. 139 fol. 96 v°. (Declaratie van twee gezwoeren landmeters van Brabant 13 jan. 1547. Volgt eene gelijkkluidende verklaring van de stedelijke overheid van Loven, en van de schepenen van het dorp Herent, bij Loven, 18 jan. 1547). — Een Nederlandsche mijle bevat 1000 roeden, of wel (de roede tot 20 voeten) 20,000 voeten, of 8,000 schreden. *C. v. Brussel, Maten van de landen en mijlen*.

MIJN, bez. vnv. 1) *Zoals thans*, fr. *mon, mien*. — **SPEUK**. Dat mijn is en can men mij niet gegeven. *V. d. TAV.* 239 v°. — **MIJN**! In den openbaren verkoop van visch, de gebruikelijke toefeningensroep, fr. *à moi! mien! le cri usuel de l'appropriation dans les ventes publiques de poisson (meum est)*. || Item, harinc en boexhoeren die ter merst compt met corven oft manden, die sal men ierstwerf afsetten van den waghen, en die vindere selenen waerden eer menne loeft oft vercoopt, en selen setten die beste manden bij hen selven, daerna die snooder sijn, en alsoe voert nederweert, elo nae zijne persuwen (?). En dan sal men elc van den besten manden loven van boven nederweerts afgaende, gelijc anderen visch; en die ierstwerf „mijn" seeght, die sal den harinc oft boexhoeren hebben en behouden; en alsoe sal men voert doen van den anderen manden, die arger sijn. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 189, *Keure v. 1486* a. 40 *Brussel. It. de VLAMINCK, Acc.* 25; *C. v. Vl. Pet. villas*, III 317. Zie ook *INGELT* II 6; en *DOMERIN* I 369.

2) *Vóór mijn of na mijn. Zeker verboden spel*, fr. *certain jeu prohibé*. || So wat manne mit dobbelsteyne valsch spill speelt, off op worfatspel „voir myn oft na myn", by dage oft by nachte.. *O. Liège, 1re série*, 27 juli 1469 a. 86.

MIJNE, zn. *Palmslag*, fr. *paumée*. *Behalve in den verkoop van visch, sien wij den roep „mijn", en het werk „mijnen" gebruikt in openbare verpachtingen der belastingen*, fr. *nous voyons aussi employer le cri de „mijn" et le verbe „mijnen" dans l'affermage des impositions*. || Dat die ghene denwelcken de mijne oft palmslach sal blijven, sal schuldich sijn ten minsten vier hooghen op te stellen. *Pl. v. Brab.* 20 sept. 1577 a. 7; II 63. Zie hierover de aantekening van Van den Hane, *O. v. Gent* op II 5.

MIJNE, zn. v. 1) *Natuur, houtsoort, fr. nature, essence de bois*. Kil. *Mijne. Natura*. || tGhestoelte in den hooghen choir (ofte omdat.., ofte omdat te herte een mijne van haute was), was onghe-schent ghelaten. *Ferd. Van der Harghen, Ber. tijden* I 157.

2) *Vrauwen van lichter mijne. Vrouwen van lichte natuur of leven*, fr. *femmes d'une nature légère*. || Dat alle vrouwen van lichter mijne en oneerbare leven, volghende den voorgheboden tanderen tijden daeraf uutgheleijt, kunnen ruimen en vertrecken uut heerlicke en goede ghebuerten van

der stede, daer ze hemlieden houden, en gaen logieren en woenen in de plaetsen en quartieren daertoe gheordonneert, te wetene Overscelde en ten Groenen Briele. HUYTENS, *Corpor.*, ord. *magistr.* v. *Gent* 19 febr. 1511.

MIJNEN, ow. In openbare verpachtingen. *Verpachten bij het roepen van „mijn“*, fr. *affermer au cri de „mijn“*. Kil. *Mijnen, past het v. toe op alle veilingen bij opbod en het roepen van mijn!* fr. *In venditione et auctione publica, meum est, dicere, sibi que rem auctam adsumere certo pretio.* || Dat men de voorschreven pachinghe doen sal, ... tsij met mijnen, keersberringhe oft hooghinghe. *Pl. v. Brab.* 14 dec. 1570 a. 6; II 40. Zie het voorgaande.

MIJNMEESTER, zn. *Meester van de vischveiling*, fr. *maître de minque*. || Zooverre alst aenghaet d'officien van sergeanten, boden, mynmeestere, comisen, ... *C. v. Gent* II 430 (1594).

MIJTE, zn. v. *Koperen munt geslagen onder Philips-den-Goede* (1439—1467) [en ook vroeger], *waarvan de 12 = 1 groote, fr. monnaie de cuivre frappée sous Philippe-le-Bon* [et aussi antérieurement] *dont 12 = 1 gros.* VAN DER CHIJNS, *Hertogdom* I 138. 147. — *Dobbel Brabants mijte, koperen munt van 2 mijten, geslagen onder hertog Jan IV* (1417—1427), fr. *double mite du Brabant, monnaie de cuivre de 2 mites, frappée sous le duc Jean IV.* *Ibidem.* Kil. *Mijte. Oboli vilissimi genus, vulgo mite.* || Sal nog maeken myten, daerof die 6 gaen selen voor een prieken. HUYLEN, *Antwoord* 41 (*Commissie* v. 26 aug. 1429). XII oude mijten maken jén ouden gr. *Muntwaarde in Brab.* fol 63, xv E.

MIJTEREN, bw. *Eene ontorende straf, bij middel van het op het hoofd zetten van eenen mijter*, fr. *peine infamante, par la mise d'une mitre sur la tête.* || Misdaet van simpel ortologie, daerof men den misdadigen pleecht te myteren en op de kake te setten. V. D. TAV. 55 v°. Zie CANNARET, *Bijdragen* 433.

MIJTNAGELS, zn. *Nagels van den prijs eener mijt*, fr. *clous du prix d'une mite.* || Ghecocht ... *11^e mijnaghele an taelve werce aen tsatkyts aen de baeldye van den houtwercke op 'tschepenhuis*, cost ... *viii s. It. xxv naghele van twee miten tustuck*, cost *ii s. Stadserk. Ninove* 1470.

MILLESOEN. Zie MELISOEN.

MINEERE, znw. vr. *Mijn, ertsmijn*, fr. *mine, minière*. Kil. *App. Minère. Fodina, vena.* || Oft iemende te condempneren ... *euwylje in een minere oft ouilj van metale te arbeiden en te wercken.* V. D. TAV. 55. Zie ook CUIL II 117.

MINISTER, zn. *Voogd of geestelijke bestuurder van een klooster*, fr. *directeur spirituel d'un couvent.* || Dat voor ons [scepnen] en heer Arnoude van Loo, ridder, schout van Dyest, de nombroeren van den Heiligen Geest in Onser-Vrouwe capelle, de kerckmeesters van deselve capelle en de minister van de Begarden, bekenden en geloofden voer haer selven en voer alle degenen die namaels in de voerscrevene nombroescap, meesterscap en ministerscap comen souden, den Selsuieren, die men seyt gemeynlic Swesteren van der derden ordenen te Dyest ... *thuys metten gronde.* RAYMARCKERS, *Kerkelyk Diest* 389 (1876).

MINISTERSCHAP. Zie het voorgaande.

MINCKE (Myneke, mincte, menke), zn. *Verminking*, fr. *mutilation*. Kil. *Mincke/mencke. Mutilatio, laesio.* || Dat hy ... heffe alle dat recht en alle die mesdade [al. boeten] die dairaf vallen,

uteghenomen huussuekinge, van mincten, van mansdoede, van moerde, van dieften en van vrouwen te verrachten. *Oork.* 16 jan. 1292, *Brab. yeesten* I 679. De voorsayde schepenen hebben ooc kennesse van myncken, letten of ghebreck, ... *C. v. Gent* III 7, *Meenck-leempde is vinger oft teen aff.* *C. gr. Looen*, I 68. *Mincke. C. v. Santhoven, k. en br.* 1665 a. 4. 7. *Mencke. C. v. Antw.* 1545 II 6; III 22. *Mincke. C. v. Antw. compil.* VI j 18. *Mincke. C. v. Aalst.* 474. *Myncke. C. v. Assenede* I 10.

MINCKEN, bw. 1) Het lichaam. *Vermincken*, fr. *mutiler*. Kil. *Mincken/mencken. Mutilore*, || Alle die porters, en alle die woeneende sijn bin den scependoeme te Brugghen, en man doden iof mincken, ... *C. v. Brugge* I. K. v. 1281 a. 9; fr. *tekst afolere*. Soo wie, ... eenen anderen mincte oft leempde, oft sijn let afnaeme, ... *C. v. Diest, Keuren v. vecken*, a. 9.

2) Brieven. *Vermincken*, fr. *trouquer (des lettres)*. || Dat die [brieve] in haerre macht bliven soelen en ongheminct en ongherecnet bi dese brieve. *Oork.* *heer v. Diest*, 3 april 1367.

3) In geldzaken. a) *Afhouden*, fr. *retenir, dédaire*. Kil. *Minuere, diminuer*. || De bueraere moeste tselve al deboureren [al. den tienden penninck—1575], en danof myncken zynen huusmeeste deen helft. *Pior, Chron.* 514. — b) Het beloop eener belasting. *Verminderen*, fr. *diminuer (le montant d'une imposition)*. || Dat men trecken soude bij den keyser en hem bidden om gratie, dat zijne Maj' ghelieven zoude de voorn. somme te mincken, want die van Ghent gheenem middel en saghen om zulek eene somme te verleesten binnen zoo corten tijt. *FRANS DE POTTER, Chron.* 183 (1540). *It. de Pa. en Br. XXVI. Rupelmonde* 101 (xvi E.).

MINCKENIS (Minkenesse), zn. *Verminking*, fr. *mutilation*. || En ioffer es doot no minkenesse, no let tebroken, hie es ... *K. v. Brugge* 1281 a. 2; ofr. *afolure*.

MINCKIJSERS (Mijnckijers, minckijers), zn. mv. *Voetangels, voetijers, fr. chausse-trapes*. Kil. *Minckijser. Machinulae ferreae tetragonae aculeis exstantibus, quae ut inimici pedes laedant, sparguntur.* || Te Meehelen smeedte men al dat men mochte mijnckijers, om te werpen in de maraschen en passeigen daer de vijanden comen mochten, om haer peerden te verminjken en de voetknechten vanghelijken; want hoe men se weerpt, zij staen met een pinne upwaert. *FEED. VAN DER HARGHER, Ber. tijden* IV 253. Een tonne minckijers. *GÉNARD, Antw. arch.* V 202 (1584).

MINCKING (Mynckinge), zn. v. *Vermindering*, fr. *diminution*. || Van den mynckinge van den sallaris. *C. v. Brugge* II 221 (1514).

MINCKSEL (Mincsel), zn. *Verminking*, fr. *mutilation*. || Wie een suert treete ...; ware dat sake dat hire jemanne mede sloghe, dat hi blode, sonder mincsele, hi waers om c so. *K. v. Antw.* 1292 a. 5. *It. K. v. Brussel* a. 6. De *K. v. Nijvel* zegt a. 7 *sans afoller membre*.

MINNE, zn. v. 1) *Liefde (tot God)*, fr. *amour (de Dieu)*. Kil. *Minne. Amor.* || Omme die minne van Gode, en omme ... *Oork.* 30 sept. 1278.

2) *Genegenheid*, fr. *affection*. || Wi, Jan, hertoghe van ... Brabant, ... omme die minne en omme die onste, die wi draghen en hebben tonsen lieven portren van onse stat van Lovene, ... *Brab. Yeesten* I 773 (25 nov. 1327).

3) *Vriendschap, eendracht*, fr. *amitié, concorde*. || Ooc zo was tYpre de minne zeere cleene. *OL. v. DIXMUDE* 129. Die van Ypre ne waeren daer niet,

by der groote aermoede en cleene minne die doe in de stede was. 170.

MINUTERIEN, zn. mv. *Fijn goud- en zilverwerk*, fr. *ouvrages délicats d'or et d'argent*. || Dat ick maken sal alle mijne weercken van silver [die van goud gaan vooraf], soo deghone die men noemt grosserijen, als deghone die men noemt minuterijen, up den voet van II penninghen en VIII greynen sijn zilver,... **FRANS DE POTTER**, *Gent* 299. *Eed der goud- en zilvermeden* xv E. It. Pl. v. *Brab.* V 836; Pl. v. Vl. VI 1274 a. 2, en VIII 271. 281. Zie ook **GROSSERIEN** I 540.

MIRACULEN. Zie **BLAUW**.

MIS (Mijse, messe), zn. 1) Zoals thans, fr. *messe*. Te messe gaen. *Den eersten kerkgang doen na eene bevaling*, fr. *faire ses relevailles*. Kil. *Misse*. *Sacrum vulgo missa*. || Omtrint Parijs geschiede oijk desselfs gelijcke [namelijk dat er veel menschen getroffen werden van den bliksem], doen de coninginne te messe soude gaen van eenen soene. **PIOT**, *Chron.* 80 (1836).

2) **ERFMISSE**. *Eene mis ingesteld ten eeuwigen dage*, fr. *une messe fondée à perpétuité*. || Dat... **Reijner Van Cleef**,... begert heeft erlijck te assigneren en te beweyzen 22 vaeten corens erfpacht... om erfelijck en tot eeuwigen daege gedane te hebben, alle weekens eens, een erftmisse in Onser-Lieve-Vrouwe cappelle van Montenaeken,... **KEMPERERS**, *Montenaeken* I 269 (1515).

3) *Het woord „misse” schijnt hier te lande ook, gelijk in Duitschland, de bet. gehad te hebben van eene jaarmarkt op eenen heiligen dag in de nabijheid der kerk gehouden; wij troffen het slechts aan als een bijzonderen vervalldag: sint Andriesmisse, sint Raafsmisse, sint Janismisse, sint Martinsmisse, sint Remeismisse, fr. le mot messe semble avoir signifié ici aussi, foire, marché annuel, comme en Allemagne, sous un jour de fête à proximité de l'église; mais nous ne le rencontrâmes que comme jour particulier d'éclatance*. Kil. *Misse*. *Solennitas, sollemnia. & Nundinae, mercato solennis*.

MISAVONT (Messavont), zn. *De dag vóór eenen zon- of heiligidag*, fr. *la veille d'un dimanche ou jour de fête*. || En voort alle de messavont, daer men den dach af viert in de kerke, Paesschedagen, te noenen twerc te laten. [Wij hebben dit artikel verstaanbaar gemaakt, en men bedenke, dat er in de XIV E. vier Paesschedagen, en gevolgelyk misdagen waren]. *Regl. tijkwewers te Sint-Petersdorp bij Gent*, Mei 1280 a. 6. Zie ook **DE POTTER**, *Gent*, V 149.

MISBACKEN (Mesbacken), ow. *Het brood anders maken dan de verordeningen het voorschryven*, fr. *faire le pain autrement que les statuts le prescrivent*. || Van voerboden, alse van quader herberghen, van vane mesbackene, van wanghemete [nl. van slechte maat], en van verloefden wapinen, es de here van Gavere schuldech te berechene. *Oork.* 8 febr. 1275.

MISHEUREN, bw. *Verbeuren, fr. verliezen*. || Dat si mesboert hadden alle die erflike helechtwinninghe die si hilden van den goetshuse van der Cameren... ombe dat si dat lant niet en hadden ghewonnen [nl. bewerkt, bebouwd] ghelie die si sculdech waren te doene en siit gheleoft hadden. *Chartes v. Terkameren*, bundel 62, *Erps* 1307.

MISBIEDEN (Mesbieden), bw. *Beledigen, fr. injurier, insult*. || Voert, dat hi [Arnoud Ghisen sone] nemmermeer noch niemant van sine vrienden, bi hem noch bi sinen toedone, alse van der misdaet en broke daer hi omme ghevanghen was, die hi meedede, den abt en den covente van der Doest

niet noch haren goede... Ende ware dat Arnout forseit en sine vrienden... den abt en den covente... jet mesbóden jof mesdaden... dat zoude wi hauden an sijn lijf en an sijn goed. *Oork. graaf v. Holland* 1309. Die eneghen waerdeere in ocht omme siere waerdeerscap van desen vorgh. coeren of in waerdeersambachte messprecht och meesbiet, saels ghelden XI a. Kb. v. *Diest* A rubr. 72.

MISBRUICK, zn. o. *Misdaad*, fr. *méfait, méus. délit*. Kil. *Misbruyc. Abusus*. || Soowanneer opt schip oft goet eenich arrest is gedaen, om eenich misdaet, misbruyck oft schult van den versekerde,... *C. v. Antw. compil.* IV xj 132. En hebben alsulcke brieven oock geene plaetse tegens schulden comende uijt eenich misbruyck oft misdaet. *Id.* XVII 15.

MISBRUICKEN (M—uy—, mesbruucken), ow. *Misdoen*, fr. *faire mal, forfaire*. Kil. *Misbruycken. Abuti*. || Als de warantmeester sal willen pretenderen, dat iemant ghedelinqueert ofte misbruyckt soude hebben teghen de persoenen, oft op de plaetse boven vermeld. *Pl. v. Brab.* ult. febr. 1545, a. 12; II 169. Zal zulcks nae synre beste macht moghen van hem keeren, zonder daeromme tegens ons te mesbruucken. *Pl. v. Vl.* 19 juli 1554 a. 24; I 384. It. *Mertens* en *Toris*, III 551, octrooi 27 jan. 1518.

MISBRUICKER, zn. m. 1). *Misdadiger*, fr. *délinquant*. || Den misbruycker, die aen den heere sijnen breuck niet en can voldoen, wort gestelt te water en te broode, oft... *C. v. Antw. compil.* VI. j. 4. It. *C. v. Santhoven, k. en br.* 1665 a. 5.

2) *Nalatige, die in gebrek is aan zijnen plicht te voldoen* (zie **GEBRECKELIJK**), fr. *celui qui est en défaut de satisfaire à son devoir*. || Voirts sullen alle avonden de officieren..., behoorlijck de Ronde visiteren,... om den misbruyckeren de breucken, diersouden moghen gevallen wezen, te doen betaelen. **GÉNARD**, *Antw. arch.* III 397, *Ord. v. de Wachte* 4 oct. 1580 a. 49.

MISCH, zn. m. *Mest, mist, fr. fumier*. Kil. *Mest, mist, mesch. Fumus*. || Welc is een verwoetheit der zielen, dat se dat versumet en wil liever anhangen den mische of drek deeser aerden. *Hondert merk.* 15 v^o.

MISDACH (Meesdach), zn. m. *Vierdag, zon- of feestdag, fr. dimanche ou jour férié*. || Dat niemant, wie hy zy, drynken en zal in, wat tavernen ofte herberghen datt zy, binnen der hooftmesse tiden, ofte vespertiden, tsondaechs noch op helighe gheboden meedagen, ten ware lidende en duergaende lieden. *C. kast. Iperen*, c. 2. It. c. 1622. Indien den dach bij den bode bescheyden,... valt en compt up eenen meedach ofte andere feestelicke daeghen, zoodat men te dien daeghe niet en houdt dinghedach,... *C. v. Auden*. 2^{de} d. *Orig.* Ord. 27 sept. 1532, a. 9. Ghepubliceert den twintighsten dagh van april int jaer twee-venvijftich naer Paesschen, wesende swoensdaeghs den derden meedagh van Paesschen. *Pl. v. Vl.* 15 apr. 1552; I 897. It. de de *Conseemaker, Troubles relig.* II 108, III 199, en *passim*. So wat manne die wrocht tsondaeghs ofte smeetsdaeghs, ofte tsaeterdaeghs achter noene, ofte up vighelie-avonde en alle onser Onser-Vrouwen avonde na der noenen, dat ware up de meedaet van v. sch. parisais. *K. v. Smeders ambt. te Gent* XV. E.

MISDADELIJK (Misdadelic), bn. *Misdadiglijk, misdadig, strafwaardig, fr. délictueux*. || In hoedanige saken,... misdadeliken, haveliken of lijfiken. *Brab. yessien* I 470 (1849).

MISDADER (M—e), zn. *Misdadiger, fr. délin-*

quant. || Soe wanneer eenich kint perpetreert eenighe misdaet, ... moet de vader dat aldan beteren (alleene civilick) gelyck de misdadere; dies moeten des soons oft delinquanten goeden yerst geëxecuteert worden. *C. v. Antw.* 1545, 1 26.

MISDADIGE (Misdadich, misdadige), zn. m. 1) *Misdadiger*, fr. *délinquant, malfait*. || En esser een misdadich ghevaen, die omme sine misdaet sal verliesen tleven ochte let, ... *Oork.* 28 aug. 1292; *Fr. tekst malfaiters*. Waert dat eenigen coepman binnen den palen van Brabant taine genomen worde, ... dan is myn heere de hertoge van rechtswegen gehouden en verbonden dat te doen verrichten, of die scade selve te betalen, en voert ane de misdadige dat te verhalen. Waert oec dat men eenighe lude, of goet bevonde binnen Antwerpen, die ondersaten waren des heeren daer die misdadige onder geseten waren, ... *C. v. Antw., Onde rechten* a. 9. *It. Kb. v. Antw.* a. 194.

2) *Hij, die in gebreke is, die eenen mislag begaen heeft*, fr. *celui qui a commis une faute, une erreur, qui est en défaut*. || Ghevielt oec dat een laken ghesneden worde op twee, drie ofte vier van hemlieden [wevers, vullers, scherers, vaerwers], dat deghuene op wien tselve laken ghesneden zal worden, danof ghehouden zal zijn te doene als boven, den anderen misdadighen daerin contribuerende in avenante van elcx ghebreke, ... den meest misdadighen draghende den meesten last. *K. lakeng. Brugge, vullers*, 55.

MISDAET (Misdad), zn. v. 1). *Misdaad*, fr. *méfait, délit, crime*. Kil. *Misdaed. Delictum, facinus*, ... — Bij tegenwoordiger misdaet. *Op heeter daad*, fr. *en flagrant délit*. || Die derde maniere van doene, dairmede men den criminelen misdadigen persoon mach brengen ter justicien, is bij tegenwoordiger misdaet; want zoe wijde dat metter daet bevonden wort drijvende, dragende, slaende, roovende, bernende en die misdaet doende, ghij sult weten, dat hem die richter .. aenspreken mach, sonder ander accusatie, enz. *V. d. Tav.* 162 v°.

2) *Boste*, fr. *amende*. || Worde misdaet gewist an dien man, dat dabt den scoutete antworde dies mans, jof sine deels van der misdaet. — Name dabt ghelt deraf [nl. van eene genade-schenking], so ware de scoutete sculdech te hebbene sin derden deel van der misdaet. — Van allen misdaden van III schel, ... es de scoutete sculdech te hebbene den derden penninc, en njet meer. *Oork.* 25 febr. 1252. En dan zal die gast ghelden die misdaet die daerop steet. — Die den richters, ocht den vorsteren, eneghen ghevanghenen pijn te nemene, sal sijn in gheliker misdaet daer die ghevanghenen in es. *Kb. v. Diest* B 6, en A rubr. 56. En *passim*. Zie ook **BRUCKE**.

MISDEELEN (Mes—), bw. *Misdeeld* zijn. *Benadeeld zijn in eene deeling*, fr. *être lésé dans un partage*. || Wy hem mesrekenet en misdeelt vindt, werdt inneghelaten en es ontfangelick om zijne misdeelhede en de mesrekenthede te betooghene; en op dat zulek bleke, compt van quade misdeelhede en quade rekenynghe ter goeder. *C. v. Auden. Cah. prim.* x 8, blz. 422.

MISDEELTHEDE (Mes—), zn. v. *Slechte deeling*, fr. *mauvais partage*. Zie het voorgaande.

MISDIENST, zn. m. *Misdaad*, fr. *méfait, délit*. Kil. *Misdienst. Delictum*. || Nyemant en wordt gebannen dan nae dexigencie van der misdaet die hy geperpetreert heeft, ... elck nae syn misdienste. *C. v. Antw.* 1645, 1 42. *It. compil.* VI ij 1.

MISDINGEN, ow. *Verkeerdelyk, onbehoorlyk*

pleiten, fr. *plaider erronément, d'une manière inad.* Zie **WANTALEN**.

MISDOEN (Mesdoen), ow. Zoocals thans, fr. *mal faire*, doch, bepaaldelyk, *mishandelen*, fr. *maltraiter*. || Ghevielts dat iemene denghenen mesdade, sonder wonde, die claghe hadde ghedaen, ofte inninghe van den sinen ghehadt, ... *C. v. Gent*, *Gr. ch. v.* 1297 a. 137. Of der vader mesdeit synen kinde, dee en mesdeit tiegen dese statuten niet, id en sij dan doet of laem. — Ist dat tkint den vader mesdeit of der moeder, stekende, slaende, stotende of werpende. *C. v. Maastricht, statut* v. 1380 a. 22. 23. *It. C. v. Diest, K. v. Vechten* a. 9. — Misdoen in het lijf. *Overspel doen*, fr. *faire un adultère*. || Dair is oic prescriptie van XXV jairen, te weten .. Item, insgelijcx in materien van der vrouwen die misdaen heeft in hueren live. *V. d. Tav.* 333. — **RECHTSSPREUKEN**. || Wie dickwijle misdoet die behoort zwaerlyck gepuniceert te worden, opdat andere hem dairaan spiegelen soudon. *V. d. Tav.* 56 v°. Dair vele lieden misdoen, die punicie van den eenen en lost noch en bevrijdt den anderen niet na rechte. 63.

MISDOENER (Mesdoere, mesdoendere, mesdoender, misdoender), zn. *Misdadiger*, fr. *malfait*. || Die een wyf vercracht, of yemene dootslaet, of mordaet doet, es sculdigh syn hoeft te verliesene; en ontgaet die mesdoere, al syn goet onder die macht van den heere; twelke goet de heere en des mesdoeres wyf sullen heltscheden. *K. v. ter Piets.* 1265 a. 37. Dat de voornomden Guilliame, mesdoendere, belooft heeft ... *C. v. Gent* II 374; mesdoender. 376 (1564). *Misdoender. C. v. Antw. compil.* VI j. 29.

MISEEDICHEIT (Meseedicheyt), zn. *Minne-digheid*, fr. *perjury*. || Indien eene van de partijen, denselven eedt ghedaen hebbende [nl. van vrede] yet attenteerde op ofte in prejudicie van den persoon ofte goedinghen van den ghesecureerden, wordt zulek attentaeit ghepuniceert als moordt en meseedicheyt. *C. stad Iperen*, III, 47.

MISEN, zn. mv. In eene rekening. 1) *Niet onvangen gelden*, fr. *sommes non reçues (dans un compte)*. || Den ontfangen zal gehouden wezen te maeken vollen ontfang van stadspachten, sonder ieds te mogen brengen in misen, 'en waere hy quam te doceren van behoorlyk gedaen devoir. *Pl. v. Vl.* 7 mei 1772 a. 38; X 450.

2) *Kosten*, inz. *gerechtelyke kosten*, fr. *frais, dépenses, déboursés, partie. frais de justice, dépens*. || Wel verstaende dat deselve douagier ... dooghen en betalen sal d'helft van de oosten en misen daerom rjseende. *C. v. Kortrijk* XVI 28. Vermach hij, rentier, denselven pacht, boven de nootsakelike refectien, insghelick te heffen, totdat hy van deselve achterstellinghen en de misen van justitie voldoen wort. *C. v. Broekburg* IX 10. *Fr. de Potte, Gent*, V 328. 446.

MISGAEN, ow. *Misgaen* van goede. *Tot verval komen, fr. tomber en décadence*. || Zoo wanneer een persoon, misgaende van goeden, en hem absenterende uyt dese stadt Middelburch, oft stervende achterlaetende veels diversche schultheyaschers, ... *C. v. Middelburg* XXI 1. Zie ook **AFGAEN** 2) I 48.

MISGRIPJ, zn. 1) *Berisping, opspraak*, fr. *reproche blâme*. || Mach oock elck daer spreken sijn tael sonder misgrijp, midts dat men aldaer gheene taelmans en admitteert. *C. v. Aalst, Stijl* a. 23.

2) *Misdaad*, fr. *délit, méfait*. || Scepenen van Aelst hebben, en sijn sculdich te hebbene kennis van alle faiten, pugnitien en mesgrijpen, die gedaen

en gheperpetreert worden bin der stede en scependomme van Aalst *C. v. Aalst* 490 It. 380.

MISGRIJPEN (Mes—), bw. *Misdoen*, fr. *méfaire*, *forfaire*. || Wij, Lodewijck, graeve van Vlaenderen... hebben... hemlieden... quyetghescholden en vergeven... al dat zij, ofte eenich van hemlieden, jeghens ons, oft jeghens eenighe van onse vorders mesdaen ofte mesgrepen mochten hebben. *C. v. Auden*. 2de d. 79. (1848).

MISHANDELEN (Mes—), bw. Een stuk laken. *Bederven*, fr. *détériorer*, *gâter* (*une pièce de drap*). || Wordt een laken mishandelt bi den raemscheerer, zodat laken op hem ghesneden worde, dat zal hi moeten beteren jeghens den drapier. *Kb. lakeng. Brugge Scherers*, 65.

MISHANDELING (—e), zn. Zeevaart. 1) *Kwade trouw, bedrog, elk feit tot benadeeling der reeders oft verzekeraars*, fr. (*navigation*) *baraterie*. || Soo wanneer eenighe schade compt [*var. toecompt*] door toedoen, schult oft mishandelinge van den schipper oft van sijn schipvolck, d'welk men onder coopliden heet *baraterie du patron*,... *C. v. Antw. compil.* IV xj 109.

2) *Verkeerde, berispelijke handeling*, fr. *acte mauvais, blâmable*. || Die [*nl.* 'de nieuwelings aangestelde greffier'] alsdan daarvan [*nl.* 'van de papieren'] sal schuldig zijn te verantwoorden, soowel als van 't gene in sijnen tijd sal worden gepasseert, sonder eenighe mishandelinge. *C. v. Valkenburg, Stijl* 1631 a. 13.

MISHOOP (Mischoipe), zn. *Wanhoop*, fr. *désespoir*. *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 88.

MISCAVEEREN (Mescaveren), ow. 1) Van een paard. *Bederven*, fr. (*d'un cheval*) *abîmer*. || Janne Scandeleine, van scade die hi adde an een paert dat mescaverde in der stede bederve, iv lib. *Stadsrek. Gent* 1336, I 86.

2) Van een huis. Gemescaveert zijn. *Vervallen zijn, in puinen zijn*, fr. (*d'une maison*) *être en ruines*. || Zo waar dat ter stratewaerts eeneghe plaatsen zijn... daerup dat huusen plachten te staene en die ommegevalen, oft by brande, of andersints ghemescaveert zijn. *C. v. Brugge* II 286 (1525).

MISKEUR (Mes—, meskuer), zn. v. *Misdaad*, *misdrijf*, fr. *méfait*, *forfait*. || Aengaende den inquesten te hoeren, sal men doen als men dat voortijts getiseert heeft aengaende den meskueren, oft dijr-gelijcker. *K. v. Tongeren* 1502 a. 6. Deghene die in eenige meskeur of forfait vervallen en gecondemneert worden, sullen... buyten hare mulcte, twee en eenen gulden respectie betalen. *C. v. Maastricht* 375.

MISKEUR-MEESTER (Mes—), zn. *Onderzoeker van zekere bepaalde misdrijven*, fr. *informateur ou enquêteur de certains délits déterminés*. || Het officie van meskeur-meesters bestaet in 't ondersoecken en beleggen van informatie, ten bywesen van eenen der secretarisen, tot last van degeene die tegens malkanderen wapenen oft geweer gebruyct of daermee gequetet hebben, soo nochtans dat daerinne geene hoogheyt is gelegen. *C. v. Maastricht, Recessen* v. 1665, xi 15, blz. 309. Zie ook *FORFEITMEESTERS*, I 437.

MISKIEF (Mes—, meschief, meschieff, meschief), zn. o. 1) *Ongeval, geval, onvoorziens gebeurtenis*, fr. *accident*. Kil. *Miskief, fland. Infortunium. Vitium, gal. meschef*. || Hij [*nl.* 'de beschuldigde'] mach loochenen t'stuck en zeggen dat hij er niet weet aff te spreken, en datter niet aff en es, en esser wat aff, dat hij 't dede op sijn verweren, oft

bij meschieve ofte ongevalle. *WIELANT, Crim.* 48. Dat 't huijs verberrent es bij nootbrande, en niet bij meschieve. 53. De rechten maken differentie tusschen quaet bedroch, d'welck zij heeten *dolum malum*,... en meschieff oft geval, 't welck zij heeten *casum fortuitum*. 117. *C. v. Veurne* XXXIII 21; *C. v. Poperingen* XXVI 8. Hebben bevonden dezelve veinstere staende upt upperste van dezelve vanghenesse, van de zoldere upwaert hooghe totter gortrieme, sulkerwijs dat quaelick moghelic weene zoude dat yemant daerduere by messchieve en onghelucke vallen zoude. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* I 136 (1569). Waert zo, dat yemend ghequetst worde in 't ghescheet [*nl.* 'vechtpartij'] gaende, zo zal degheene die de quetse doet den ghequetsten zine quetse beteren, ter ordonnantie van scepenen, ooghemeere hebbende up 't ghuend dat de quetse gheschiet es bi meschieve. *C. v. Aalst* 484 (1479).

2) *Ongeluk, fr. malheur*. || Ome dat hy, zonder consent van der Wet, ghestelt heeft, bij nachte, in de halle, eene vierpanne bernende, met cacoucken (kruidkoeken, *pains d'épice*) ome zijne oramen in de halle te doen, by welken groot meschief hadde moghen comen der stede in de vorseide halle. *CANNAERT, Bydragen* 185 (xv E.). Meschief van brande. *DE PR. en BR. XI. Zaffelare* 12 (1437). *C. v. 't Proosche* I 382. Item, in jaer 1421, den 27en dach van April, viel t'Ypre een groot meschief, ... also houde dat sy alle te bedde waren, zo viel dat huus in tmeeste deel van den huus... *OL. v. DIXMUDE* 95.

3) *Misdaad fr. méfait*. Te Yperen was een persoon, wegens zeker meschief, ghewyst te ghevene de somme van twalef ponden parisis, ome... *CANNAERT, Bydragen* 184.

4) *Schade, fr. dégât*. || Het en ware, dat der vorseide gote, bij toedoe van Janne, of van siner nacommers, meschief gheschiede, dat hi en sine nacommeren dan souden moeten betren. *VICTOR VAN DER HAECHEN, ten Wulle* 142 (1372).

MISKWAEM (Misquam), zn. *Ongemak, (stank?)*. fr. *inconvenient* (*puanteur*); Kil. *Misquaem. vetus fland. Casus adversus, malum*. || Dat niemant geenderley beesten oft preyen, ... in die rivieren, gragten oft poelen, oft opster straten werpen en sal, maar die selve in die earde wel diep graven, datter geenen misquam oft stanck af en komen. *C. gr. Loon* II 556, *Lummen*.

MISLACHTERT (Mes—), verl. deelw. *Mishandeld, fr. maltraité*. || Heeft hijne ghetrocken ter eerden, c sch. sal hij ghelden; en achter dat hijne ghetrocken heeft ter eerden, heeft hijne met handen (met vuisten), of met voeten, of met anderen dinghen ghesleghen, van x lib. sal hij sijn mesdached, en de meslachterde sal hebben selke beteringhe van den mesdader alsoe hem scepenen selen wijzen. *K. v. Dendermonde* v. 1233 a. 13; Lat. tekst *conviciatus*, ofr. *l'injurie*. — *De Nouveau const. général* II 129 heeft: *l'injure réelle, que l'on dit blessure et outrage*.]

MISLEEDEN (Mes—), bedr. en wederk. wkw. I. *Bedr.* — *Benadeelen, bedriegen*, fr. *préjudicier, tromper*. || Dat zweerdy... huerliedder rekeninghe te helpen hoorne, en die te ondersoucken, ofte godshuus daerinne zoude moghen mesleedt zyn. *C. v. Gent* II 202.

II. *Wederk.* — Hem mesleeden. *Zich slecht gedragen, slecht handelen*, fr. *se comporter, se conduire mal, agir mal*. || Dat utieden dat onse stad van Antwerpen langhen tijt met rueringhen, met

wapeninghen en met misseliken horribelheden en boverhoricheden haer swaerlike en grotelike mesleest hadde tieghen ons en onse heerlicheit, .. *Brab. gesenten* II 581 (1861). Dat uten meslede daerinne hem Hannekin van der Meere, Jans sone, langhen tiden mesleest heeft, .. *C. v. Gent* I 551 (1377).

MISLEETHEIT (Mealeethede), zn. v. 1) *Nadeel, schade*, fr. *préjudice, dommage*. || Al jehens redene, recht en der ghomeene welvaert; ooc ter grooter mesleethede, inestimablen interesse, schade en verdriete van den insetenen deser stede. *C. v. Gent*, II 558.

2) *Misdaad*, fr. *méfait*. || Biddende dat justicie believe regart te nemen up zyne misleetheit en misdaet. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III 168 (1667).

3) In 't meervoud. *Ongeregeldheden, wanordelijkheden*, fr. *désordres*. || Omme te remedierne en voorsiene in de groote abuusen, bedroghen en mesleedheden, daghelix ghebuerende bij der menichten van den tavernen en bieren, daer men vuyl ravoot en oneerbare herberghe ghehouden heeft en noch houdende es in eerbare ghebuerten. *FRANS DE PORTER, Gent* III 386 (1525).

MISMINCKEN (Mes—), bw. Van garen. (*Vermincken*), *bederven*, fr. *détriorer*. || Waert mesminct of mesponnen, dat ware de boete van XII d., en tepingelt verbuert. *DE PR. en BR. Aalst* III 426. *K. wolleoversamb.* xv E.

MISMOGEN, zn. o. *Kwade wil*, fr. *mauvaise volonté*. Kil. Mismoghen. *Aegrè pati, non ferre*. || Van nide, van hate, van bitterheit en van allen mismoghen op onsen evenmenschen. Verloes ons Here. *Getijdenb.* XI E. *Die lettanien* 135 v°. Lat. *Ab... omni mala voluntate*.

MISNAMEN, bw. *Een bij- of toenaam geven*, fr. *surnommer*. Kil. Misnaemen. *Agnominare*. || Nymandt van den wercklieden, munters oft cnape, en mogen d'een den anderen misnamen oft bijname geven, op de pene van eenen st. *K. d. munters te Brussel*, 1565 a. 68. *It. Messager* 1885, blz. 231.

MISPAEIEN (Mes—), bw. *Mismoegen*, fr. *mécontenter*. Kil. Mispaeien. *Male contentum reddere, offendere*. || Zy... baden mynen heere, dat hy se houden wilde over zine goede lieden, want zy gheene dinghen souden willen doen daerin dat hy mespait zoude moghen weisen; en mijn heere was hiermede ghepayt. *OL. v. DIXMUDR* 38; it. 168. 170.

MISPELTERE, zn. *Mispelboom, mispelaar*, fr. *néflier*. Kil. Mispeler / mispeltore. *Mespilus*. || Te Gaesbeke, achter 't Slot, in de prochie van Lennicke, op 't mispelteercken, achter 't hof, achter den calchoven wijlen was. *Godsh. Brussel*, B 219 fol. 91, Lennick, 1469. Jean van Mispeltern *GÉNARD, L'hôtel des monnaies* 21 (1483).

MISPOINTING(e), zn. *Misslag in den hoofdelijken aanslag der lasten of schatting*, fr. *erreur dans la cotisation des impositions*. || *Sa Majesté déclare que personne ne pourra prétendre redressement d'erreur de quotisation de tailles, en thiois mispointinge ou missettinghe deux ans après la publication de l'assiette*. *Pl. v. Vl.* 21 jan. 1699; VIII 365. Erreur in de quotisatie van de lasten, geseyt mispointingen oft missetheden, twee jaeren naer de publicatie van d'ommestellinghe. *Id.* 2 aug. 1725.

MISPRIJS (Mes—), zn. *Misprijs doen*. *Beledigen*, fr. *insulter*. || Wie hen [nl. de stadsdienars] met woorden, handen, oft met andren werken mesprijs daeromme dade, dat soude men

beteren... *Kb. v. Antw.* 188. Als van ghedinghen die men noempt *actiones injuriarum*, als een man oft wijf den anderen mesprijs doet, oft quade woorden naeset, .. En die mesdaen en mesproecken woert. die sal comen voer scouthet en scepenen, .. en thoenen, binnen XIII nachten, wat hem mesproecken es. *K. v. St-Truiden* 1366 a. 76.

MISRAECKT, verl. deelw. *Misraeckt broot*. *Miswogen*, fr. (*du pain*) *mal péssé (?)*. || Soo wie broot misraeckt, en men bevindt dat te cleyn is, die sal verbeuren i gouden peester. — Inagelijckx is overdragen van alle goet oft ware, tijt broot, keerssen, .. dat men wegen moechte. *C. v. Sant-hoven* blz. 282, *K. v.* 1558, *keuren* a. 11. 13.

MISRECHTEN, ow. *Kwalijk berekenen*, fr. *mal évaluer*. || Ten vjen male soe faillieert oic dese voirs. regule in den procureur fiscael, die in saken van weezen en onverjaerden kijnderen voir al gaet. Ten vijen male in den meerechten oft estimacien van dijen. *V. d. TAV.* 48 v°.

MISREKENT (Mes—), verl. deelw. *Benadeeld in de afrekening eener deelung*, fr. *lésé dans le décompte d'un partage*. Zie **MISDELEN**.

MISREKENTHEIT (Mesrekenthede), zn. v. *Misrekening*, fr. *mécompte, mauvais compte*. Zie **MISDEELTHEIT**.

MISSAKEN (Missaken), bw. 1) *Verloochenen (eenen persoon)*, fr. *renier (une personne)*. || Doe missaecten sij sijne, en seiden wij hebben ghenen coninc dan den keyser. *Hondert merk.* 32 v°.

2) *Loochenen, afstrijden* (een feit), fr. *nier un fait*. Kil. Missaecten. j. loochenen. *Negare*. || Gelijc oic alsoft iement soe bedectelijk hadde misdaen, dat hy dat loochenen en missaken woude. *V. d. TAV.* 148.

MISSAKING (—e), zn. *Loochening*, fr. *dénégation*. || Om te comen totten eede geheeten in *litem*, dair vijf dinghen concurreren moeten: Ierst, .. Dander, datter inne gebeurt zij loocheit en argelist bij den adversarijs, als contumacie, oft missakinge en ongelove. *V. d. TAV.* 288.

MISSCHIEDEN, **MESCHIEEN**, ow. — Door messchiene. *Bij ongeval, fr. par accident*. Kil. Misschieden. *Male evenire, sinistra accidere*. || Hebben [nl. de leenmannen] aldaer de schanwinghe van allen versleghen en andere doode lichamen... ghestorven duer messchiene of andersins. *C. burcht v. Brugge* III 120.

MISSCHIEENS (Mes—), bijw. *Bij ongeval, fr. accidentellement*. Kil. Misschien / machschien. *Casu fortuito*. || Ne weet hy, deposant, zekerlyk of hy hemzelve uuter zelve veinstere gheprecipiteert hadde, ofte bij onghelucke en messchiens ghevalen was. *DE COUSSEMAKER* I 127.

MISSEGGEN, ow. *Beledigen (met woorden of met werken)*, fr. *offenser, injurier*. (*de fait ou de parole*). Kil. Missegghen. *Malédicere*. || Dat hy, by hemselven, zijnen vrienden en maeghen, nyet en sal misseggen oft misdoen, in woorden noch in wercken, heymelick noch openbaer. *C. v. Antw.* 1545, III 27; it. 13. Soe wie ijemende boven vrede injurieerde, oft andersins hem in eeniger manieren misseijde. *C. v. Befferen* I 22.

MISSELIJCK (Misselie), bn. 1) *Genegen om mis te hooren (mis-gezind)*, fr. *désireux d'entendre la messe*. || Vele van Ecclou en waren niet messelie en hadden wel tevreden gheweest, dat men daer nemmermeer messe ghedaen en hadde. *FRD. VAN DER HANGHEN, Ber. tijden*, I 55. 't Sermoen ghehent zijnde, mits dat zij niet messelie en waren, en lieten hem gheen misse doen. *Id.* 330.

MISSELIJCK (Messelico, mis—) bn. 1) *Ver-scheiden, verschillig*, fr. *divers*. Maerlant zegde ook: || Men moet om de rime soeken Misselike tonghe in boeken, Duutsc, Dietsc, Brabantc, Vlaemsc, Seeusc, Walsc, Latijn, Griec en Hebreusc. — Dit es dat dontfangers ebben uteghegheven binnen desen jare van vele messelicken onversienien costen, die dage-lijx gevallen sijn binnen desen jare... Item, Janne Tolvine, over vele messeliker costen en pinen, die hi heeft gheadt dit jaer (nota 2. die hi heeft alse oecp. daer sitten — *Kladboek*), xvi lib. — (Deze rubriek bevat de bureelkosten: parkement, zegelwas, strooisel in schepenhuis, turf, enz. enz.) *Stadsreken. Gent* 1336, I 81. 84. *It. Brab. Yesten* II 581. 585.

2) Als bijw. *Gebrekkig*, fr. *defectueux*. || Want een tijt lanc tregement onser stat van Tricht mis-selio gestanden heeft. *C. v. Maastricht* 127 (1413).

MISSET-HEDE, MISSETTING. Zie MISPOIN-TINE.

MISSPREKEN (Mes—), bw. *Beledigen*, fr. *offenser, insulter*. Kil. Misspreken. *Maledicere*. || Die eneghen waerdeerde in ocht omme siere waer-deerscap van den vorgh. coeren of in waerdeers-ambachte mesprect ocht mesbiet, saels ghelden xi. s. *Kb. v. Diest*, A 72. Die yemanne sleet in den ghedinghe, ochte mesprect, saels ghelden xi s. *Id.* 53.

MISTULUIN. Zie MASTULUIN.

MISTRODE (Mystrode), zn. *Hofhond, wacht-hond*, fr. *chien de basse-cour*. Kil. Rode/reude. *Canis mas*. || Die onsedel mystrode bassen veel en vanghen weynich. O du, edel siele, dryest die mystroden uut en hont die edel iachhonden. *Gebedh.* xiv E.

MISTROOST (M—oest), zn. *Wanhooft*, fr. *déses-poir*. || Opdat mijn gelove niet becoert en werde mit dwalinge, of mit mistroest, of mit enigher onbeketheit. *Hondert merk*. 102.

MISVAL, zn. 1) *Misslag*, fr. *dévue*. || Dade hij dat van hem [nl. wierp hij dat ding weg, ontmaakte hij zich daarvan] sonder oepet, en bij misvalle oft ongeluk, hij soude wordden geabsolveert. *V. d. Tav.* 42 v°.

2) *Ongeluk*, fr. *malheur, accident*. || Waer dat brandt oft andere misvallen soudn mogen geschieden. *C. v. Brussel, Servit.* a. 100.

MISVAREN (—ae—), ow. *Voor den tijt baren, miskramen*, fr. *avorter*. Kil. Misvaeren van kinde. *fland. Abortum facere*. || Item, sal gheen apotheker mogen vercoopen eenige nocive medicamenten aen persoonen niet publicq en bekend wesende, om vrouwen te doen misvaeren... *Auden. meng.* V 269 (1896).

MISVOEREN (Mes—), bw. *Mishandelen*, fr. *maltraiter*. || So wie andren meevoert liggende up derde, es in de mesdaet van twaleften halven ponde. *C. v. Gent. I. Gr. ch.* v. 1297 a. 46.

MISWINDE (Mee—), zn. *Onspoed, tegenspoed*, fr. *fortune adverse*. Kil. Meswende. *vetus. Adversitas, casus adversus*. || Die te verre wilt betrouwen Dobbelen en losen vrouwen, Hi sal dicke hebben meswinde. *Belg. mus.* I 111.

MITSAMT (Mitsambt, mitsampt), bijw. *Mits-gaders, alsmede*, fr. *ainsi que*; hd. *mitsammt*. || Drossat, wij hebben uwen brief, mitsampt dien van den heer van Horne, en de copie van dien van Werdt ontvangen. *Brief r. d. heer v. Diest* aan den Magistraat, 26 juli 1519. Zie ook GAERDEN, bw., I 439.

MODDERSLIJK; MOEIJERSLIJK (moey—, moyer—), zn. *Pleon (?)*. *Modder, slijk*, fr. *boue*.

|| Niemand en magh vast aen sijne ghebuerens erve, tegens den ghemeynen muer... noch oock asch-hoopen, messien, modderslijck, oft dierselike vuyligheden daertegen legghen. *C. v. 's Bosch* xix 49. Nyemandt en mach... noch oock aschoopen, messien, moeyerslijck... daertegen legghen. *C. v. Antw.* 1570 blz. 638. *It. C. v. Durne.* 1612. a. 262: moeyerslijck.

MODEKEN. Zie MEUCKEN.

MODER, zn. Limb. 1) *Moeder*, fr. *mère*. || Van des vaders en moders erven. — Van haer vaders en moders goet. *C. gr. Loon.* I 176, *passim*.

MODERATIE, zn. v. *Goeddenken, goedvinden*, fr. *discretion, jugement*. || En hen voerts reguleren naervolghende den voerscreven articule, en d'in-houd desselfs voldoen, ter moderatien en discretie van de overmomboiren. *C. v. Loven, Weeskamer* a. 33; it 15. 50. *C. v. Loven* x 10; xiii 12.

MODEREEREN (—eren), bn. *Bestieren, behan-delen*, fr. *diriger, manier*. || Waghe en scalen, daer men mede weght garen en wolle en andre, sal men also modereren dat de waghe si in midden de tonghe daer men de waghe mede houd. *Kb. v. Antw.* 117.

MODERN, bn. *Tegenwoordig, thans bestaande*, fr. *actuel*. || Omdat Willem de derde, koninck van Engelandt, rechts voor zijn doot, overcomen den 19^{en} maert 1702, heeft, als heere van Diest... verstaen en gewilt gehadt, dat den modern drossard, jonker Henrick-Jacques Proost, soude volstaen met... *C. v. Diest. VZ. xiv, suppl. Christiaens* a. 8.

MOEDEN, bn. 1) *Vermoeden*, fr. *soupçonner*. Kil. Moeden. *Ogitare, animo volvere*. || Vielt dat yemen hem weeren woude, dat hi niet vol betuucht en ware na vorme en rechte, dat si [nl. de rechters] alletoes die artikelen verhoeren moghen en verclaren daer sij af weten ofte moeden ver-claernesse ochte betughenesse te hebbene. *Prot, Enquête* 1335 blz. 7. Die gezwoeren sullen moeghen, tallen tijden als sij suspicie hebben, inquisitie doen, nae der ouder costumen, en suecken daer sij moeden oft nijet en moeden. *Kaart d. leer-touwers te Diest*, 25 febr. 1546 a. 13.

2) *Aanmoedigen*, fr. *encourager*. Kil. Moeden /moed gheven. *Animare, addere animum*. || Dat alle manspersoonen, dye hun uuyt dese stadt hebben vertrocken... terstont wederom herwaerts keeren, ten eynde de ghoetwillighe borgheren en inghesetenen, in dese stadt wesende, des te meer ghemoet en ghecourageert moigen worden, om in hun debvoir en ghoetwilligheit te volherden. *GÉNARD, Antw. arch.* V 343 (1584).

MOEDER, zn. 1) fig. *Oorsprong*, fr. *source*. || Want dan geen persoon in rechte gespreken oft heijck gemaken en can op iemenden bij personelder actien, die andere en zije in hem geobligeert, ge-houden en verbonden: soe eest clair, dat obligacie moeder is van der actien, en dat die actie heuren oirsprong neemt van obligacien van verbintenissen van rechte. *V. d. Tav.* 17 v°.

2) *Moeras, moer, broek*, fr. *marais, marécage*. *Lexic. Moder, sump, sumpfland*. || Waterlaeyen moeten gheleydt worden ten nedersten velde oft ter naester moeder. *C. v. Lier*, xiii 51 *It. C. v. Santhoven.* 1570, xii 14; 1664, xiii 51; *C. v. Ghel* vii 19.

MOEIJAEERTS (Moeyaerts) zn. mv. Mooiaards (?), een spotnaam? || Daeromme deden dese twee capiteins... die casteelen en die sterke huusen vellen van den edelen en van den moeyaerts van den Vrien. *JAN v. DIJKHUYD* 201 (1824).

MOEIJEN (Moyen), bw. *Aanspreken in rechten*, fr. *attirare en justice*. || De exceptie competerende den besitter van den panden tegen den crediteur, op dat hij ierst moeye en aanspreke zijnen principalen debiteur en sculdener eer hem. V. d. TAV. 302. Dat men schuldich waire den principalen ierst te vervolgen eer men den borge moeyen zoude 344 v°. Wat portere van Dyst, .. die en sal ghenen portere van Dyeste ... moyen [par. moeyen] buten Dyeste. *Kb. v. Diest* A. r. 47 (in *margin* staat eene aantek. der xvi E. „dat egheen poerters den anderen buten Diest te recht betrecken en sal“). Mach de ghequetate eenen of meer van de facteurs te wette betrecken, welcken dat hem belieft, omme zine gheheele beternesse, zonder dat hij alle de facteurs daeromme zal moeten moeyen. *C. v. Aalst* 484 (1467). *It. C. v. Gent* II 61. 367; *Auden. meng.* II 22.

MOEIJENIS, **MUDENESSE** (Moyennesse, moينية), moeytenesse), zn. *Moelijheden*, fr. *difficultés*. Kil. Moedenisse. **Molestia**. || Daeromme, zo hebwi, omme ave te legghene dien tuist, en omme pais en vrede onderlinghe te hebbene, en oec omme te sparne cost en moينية van beeden partijen, die van vele ghedings plegen te comenne. *Oork.* 19 juni 1295. Want sij ons hebben gethoent dat zij mit hoiren goeden overal doire en in den goeden lande van Brabant lijdende, tolvrij sijn en onvertolt varen en keren moegen, en dat hun dairover tanderen tijden stoot en moeytenesse es gedaen. *Oork.* 9 oct. 1442. Zie ook onder **AENSAKEN** I 26.

MOEIJER, zn. *Modder, slijk*, fr. *boue*. Kil. Moeyer / modder. *Limus*. || Nyemant en mach, vast aen syns gebueren erve, teghen den gemeynen muur, .. noch oiek aschhoopen, messien, moeyer, slyck oft diergelycke vuylicheden daertegen legghen. *C. v. Antw.* 1545, VIII 39. Maesken den sot, ligghende in den slyck, hief syn hoeft oppe, sprekende totten ghenen die op de borstweringhe laghen, en vraagde: Ben ick oyck doot?.. In de vesten ... en was gheen water, dan moeyer. *Pior, Chron.* 132.

MOEIJSEL, zn. o. *Kwelling, plaging, moeilijkheid*, fr. *molestation, difficultés*. || Dat hij [N., castellein tot Medemblicke] .. gheen redene en hebbe eenich moysel oft arrest te doene up onse ingesetene van Diest, als zij in Vrieslant kommen [hoogerop staat: hechtighe en arrest]. *Brief heer v. Diest aan deze stad*, 25 jan. 15 .. *It. Brab. Yeesten* II 567.

MOENSTER, zn. o. (*Munster, monster*) *klooster*, fr. *monastère*, Lat. *monasterium*. Wisselt af met *cloester*. || By den religioes heer Amielis, abt des moensters van St-Truiden. *C. v. St-Truiden* § 25, XIV E.

MOENTE. Zie **MUNT**.

MOER (Mour), bn. Zie **MORW**.

MOER, zn. m. 1) *Muur*, fr. *mur, muraille*. || Vortmeer, lijde en bekinde die voerghenoemde Jordaan, dat Peter Jordaens, siins soens, erve niet langher en ware noch vordere en ghinghe dan die moer ghemaeft staet die achter Peters voerghenoemt erve staet, en dat die erven, die hi sire dochter Kerstinen opghedraghen heeft, also voerghescreven es, gaen tot aen dien moer die staet tenden Peters voerghenoemes erve. *Schepenbr. Diest*, 5 dec. 1310. In den Abalye, bi der capellen kerchofmoer. *Id.* 15 dec. 1346.

2) *Moeraarde, moerland*, fr. *tourbière*. Kil. Moer / moor / moerland / moeraerde. *Palus / terra bituminosa et nigra, ex qua cespites foco apti conficiuntur*. || *Quatuor bonaria de mour apud Bacerode*. **DERMET**,

Chron. Nimov. II 844 (1223). *Sex bonaria terre combustibilis que vulgo dicuntur moer, jacentia iusto loco qui dicitur Espenlo. Charters. v. Terkameren*, doos 9, a° 1243 *mensis junio*. (Op den rug staat: 6 bunderen moerenlant).

3) *Modder, slijk*, fr. *boue*. Kil. Moer. *Limus, lutum*. || Nyemandt en magh teghen sijns ghebueren muur doen legghen een messie oft eenighe vuylnisse, moer oft verckenskot. *C. stad Mechelen*, XIV 29. *It. C. v. Lier* XIII 27.

MOERLEMAEY, zn. *Opstand, oproer*, fr. *révolte, insurrection*. || A° Dai m.cccc en xxix, doe was grote mortemaeij [l. moerlemaey] en beroerte in Cassele en in Caselambocht, want toomun en tghemeene rees jeghen den baliu, jeghen scepenen en jeghen de heere, omdat de baliu van Cassele meer boeten wilde hebben ... JAN v. DIXMUDE 307. *It.* 310.

MOESELAE (M—ler), zn. *Moelspelers*, fr. *joueur de cornemuse*. Kil. Moeseler / sackpijper. *Utricularius*. || Costen .. van der processien van Ste Cornelis .. Den trompetters ..., den pipers ..., twee moeslers. *Stadsrek. Nimove* 1462.

MOET, zn. m. 1) *Toestemming*, fr. *consentement*, || Soe wie eneghe wine, ocht vreemde bier vercoept in grossen, soe wieme dat hijt vercoept, en zaelt niet ewegh laten vueren noch doen, hij en hebbe der assisere en panchijsere moet. *Kb. v. Diest* B 71. Alle meublen oft haefelijcke goederen bevonden op den gehuerden gront, aen den huerlinck toebehoirende, staen verbonden voor de huere van denselven gront, en moghen daervan nijet gedraegen oft gevoert worden. tenzij de huere betaelt is, oft dat den moet des verhuerders daerover verworren is. *C. v. Diest*, VZ. XIII 15. Oft die oomen, .. niet gehalden sijn te vergoeden, en daerover synen [nl. des klagers] moet te captiveren. *C. gr. Loon* I 560. *It. C. v. Looen* XI 7. Als vreemde lieden willen poerte worden te Walem, soe moeten si hebben ons drossaten moet, bi rade van den scepenen. *K. v. Waalhem*. 1365 a. 7. — Het woord „moet“ wordt dikwijls versterkt door bijvoeging van „goeden“, o.a. *C. v. Brussel* 1606 a. 123. 145; *C. v. Santhoven*, k. en br. 1665 a. 35; A. Wauters, *Canal* 95 (1639).

2) *Believen, goedvinden, welgevallen*, fr. *gré, bon plaisir*. || Welken gulden voerscreven mijn here mijn vader, .. gaf den gasthuise voerscreve, in pueren aelmissen als voer sijn ziele; welken gulden voerscreven steet altoes te mijns selfs quitinghen te mijne moeten, en den penninc altoes om xv penninghen. *Rdw. VAN EVEN, Brab. mus.* I 121 (1389). Eest dat die brieve van der lossingen inhouden dat men die rente sal altijt mogen quijten ter goeder moeten en gelieften, elcken penninck met xvi penningen, meer oft min, soe is te verstone dat men die afquitinge mach doen met alsulcken gelde als ten daige van der afquitingen gemeijnlic in borsen gaen sal. V. d. TAV. 215. Naer den maendach, sheeren moete. *C. v. Aalst* 318. Daeromme zeecht men naer den maendag: zsheeren moete. 492. Van dien daghe in viertien nachten, zsheeren moete en ayeementen. *Leenrecht v. 1528* fol. v; *it. Burcht v. Brugge* IX. Dat men daer besceedelicke noemen saude den dach en stede daer men de wettelike gaderinghe en serkemanage doen en besitten zaude, .. binnen diere walke [binnen denwelken?] zsheeren moete, .. en de dach van der moeten tvoerseys heeren wart wettelike besceeden. *Acad. d'archéol.* 1860 blz. 105 (1371). *It. Dierix, Gonds charterb.* 85; *K. v. St-Truiden* 1366. a. 68.

MOETE, zn. vu. 1) *Moete, werkzaamheden, fr. vacations, peines, travaux.* Kil. Moete / moedte. *Opera, labor.* || De momboirs worden betaelt van hunne vacation, die sij buiten de vrijheid doen, en van hunne moeten, bij ordonnantie van schepenen. *Kb. v. Turnhout 1550 passim.*

2) *Last, moeilijkheid, knoelling, fr. difficultés, embarras, vexation.* || Soe wie uijt malicien palen ver stelt, om sijn gebuer moete te doen, en hem-selven gheen voordeel, . . . *Wielant, Pract. crim. 169.*

3) *Tijd, ledige tijd, fr. temps, loisir.* Kil. Moete / moette / wijle. *Ocium, tempus vacuum.* || En zom-wijlen, versocht zijnde schepenen te willen ver-leenen omme de voorsejde transgresseurs te exa-mineren, andwoorden: dat zij gheen moete en hebben. *Pl. v. Vl. 19 mrt. 1639; I 362; id. blz. 365 (1645).* Maer in den kelder, mits dat daer doncker was, en dat daer gheen moete en was om den tap in de vaten te steken, . . . zoo was daer aldermeest ghesturt en ghequist, zoodat men bijna weeschoen int bier ofte wijn ghijnck. *FRED. VAN DER HARGHEN, Ber. tijden I 115; IT. III 32.*

4) **Bij moeten gaen.** *Traaglijk, langzaam gaan, fr. marcher lentement.* || De perpetrant nam de vlucht [nl. de moordenaar van den Zwijger] met alder spoet, . . . zeker stroo, waer hy over viel, midts zoo haestich loopende; men wilde segghen had hy wat by moeten gheghaen, men zoude niet up [hem?] gheschaft hebben. *PLOT, Chron. 645 (1684).*

5) **Met goeder moete.** *Goedsmoeds, fr. gat-ment.* || Bovendien hemlieden berommende als dat zy onlanxte te vooren hadden ghenomen zekere vis-schers, dewelcke zy bonden up plancken en lieten die levende driven up de baeren der zee; met zulcke andre dierghelycke exploitien, dewelcke zy met goeder moete vertellende waeren en daerinne glori-eerden. *PLOT Chron. 608.*

MOETHEIT (Moethede), zn. v. *Vermoeidheid, afgematheid, fr. fatigue, épuisement.* || Die grote moethede en dat zware ghewichte van uwen lichame hadde U alle die leden vermoyt en tebroken. *Hondert merk. 5.*

MOETKEURS, bijw. *Vrijwillig, fr. volontaire-ment.* || Dat al dat goet, dat sire inbringen, ofte dat sire in ghecrighen moghen, dat dat goet den voerseide sente Janshuse blive en bliven moet na den tijd, dat si varen van live ter doet, ofte na den tijt dat sire utetrecken moetkeurs. *FRANS DE POTTER, Second cart. 51 (1815).*

MOETSATSE (Moetsaetse, moutsaizen, moet-setse, moetchaisten, moetsaete, moutsjaetse, mot-saete, moytehasse), zn. Trosjongen, -drager, -knecht, fr. *goujat, valet d'armes.* Kil. Motsetse. *Puer, famulus vilior.* Spaansch *muchacho*, jongen, fr. *petit garçon.* || Noch andere jonghers ofte moetsaetse-waren onder de galghe ghegheeselt van huerlied-er volck, rontomme de maerct, tot den bloede. *FRANS DE POTTER, Chronijcke, 247 (2 maal), sub anno 1567.* Geordonneert dat nyemant van de borganen hen sullen vervoorden van de soldaeten oft mout-saizen, en anderen hunnen vrouwen eenich goet te coopen. *Archief Bergen-op-Zoom, Resol. 1573—78 n°. 23, XIJ may 1574.* Heylken Peeters, woonende opte Noortgeest, vercleert: dat gecomen zyn vyfve soldaten, met eenen moetsaete oft jongen, ten huize van . . . *Ibid. Rembrieven en certif. 1582—83 nr. 296 (12 juli 1582).* Een moutsjaete, dats eene van de Spaenache ghuijten oft dienaers. *Ferd. VAN DER HARGHEN, Ber. tijden III 112.* Die duvelsche moutsjaeten oft jonghe ghuijten oft schudden die, de soldaten dienden. 148; *id.* 108, 127. Van Even,

Brab. mus. 15, 17 (1594). — Zeer verwijderd van al de bovenstaende vormen komt voor Mogaytsche: || Datter niemant eenen soldaet mochte herberghen, datter niet een hoere, noch mogaytsche of pagien in de stadt mocht vernachten. *Belgisch mus. VIII 421, Gent 1585.*

MOETSEL, zn. o. *Moete fr. peine.* || Dat die ghene die willich daerin bevonden wordt, zal den heere schuldich zijn te geldene zijne wedtboete van twee stuiveren voor het manen, en den scepenen eenen stuiver van orkonden oft het moetsel des vonnis. *C. v. Turnhout, Stijl a. 59.* Cost, moetsel en arbeyt. *Rekenk. v. Brab. 137 fol. 267 v°.*

MOETSOEN en samenst., zn. Zie **MARCHSOEN**, en **MONTSOEN**.

MOETWIL (—le), zn. m. Mit synen goeden moetwillen. *Frywillig fr. volontairement.* Grimm *Mutwille.* 1) *Eigener freier antrieb.* . . . || Willich [nl. lant] Gherart voirs. opgedraigen hait, mit sijnen goeden moetwillen, mit balme en mit monde, . . . in hant jouffrouwen Jutten van Houthheim. *FRANQUINET, St. Gerlach 85 (1389).* Zie het volgende.

MOETWILLENS, **MONTWILLENS**, bijw. *Uit vrijen wil, vrijwillig, ongedwongen, fr. volontairement, de sa libre volonté, de plein gré, sans y être contraint.* Kil. Moedwillens. *Ultrò, sciens volensque.* || *Judicium* wort van nootswegen en rechtadwange aengegaen, maer *arbitrium* wort moetswillens aengegaen. *V. d. Tav. 2.* Andries seegt dat hij bevolen heeft Diericken, dat hij hem coopen soude eenen bibel voire xvj gulden; welc bevel Dierick moetswillens aengenomen heeft, en dijen niettegenstaende en heeft hij dat boec niet gecoft. 210. — Hierbij behooren de uitdrukkingen syns vrijds moets willen, en sijns goets moets willen: || In den eersten, soe heeft der voirs. meester Dyonijs, sijns vrijds moets willen, ghewilcoert en ghecon-senteert . . . dat . . . Item, soe eest gheordineert tus-schen die partyen voirs. en vervoirwert, en soe heeft der voirs. meester Dyonijs, sijns goets moets willen, ghewilcoert en gheconsenteert en gheloeft . . . *Sche-penen v. St-Truiden, 19 juni 1443.*

MOFFAFF, zn. *Een spotnaam, fr. sobriquet.* || Dat egeen borge oft ingesetene, . . . eenige questien oft geschillen met eenige soldaten oft knechten en zal mogen nemen, noch oock eenige injurieuse woorden, tzy moffaff oft andere spreken. *GÉNARD Antw. arch. III 50 (1574).*

MOGAYTSCH. Zie **MOTSATSE**.

MOGELIJK (Mogelick), bn. *Billijk, redelijk, fr. équitable, raisonnable.* Schiller u. Lübben *Moge-lik, was geschehen kann oder geschehen darf, erlaubt, billig, passend, gehorig;* en Grimm *Möglich.* — De moghelicke spijsse. *Oñus lautus, stomacho gratus*, en het moghelick eten. *Edere cum appetitu*, van Kiliaan, hooren tot eene andere orde van gedachten. || Zoe eest een loye en een moejelick [l. moegelijk] recht, dat scouteten en scepenen noch egheen vonnis gheven, van erven noch van scout, daeraff gedinghe en proces voer hen aengesaet en geintenteert es, . . . zoe langhe als dit gedinghe uijterlijck nijt geslicht en es. *K. v. St-Truiden 1866 a. 44.* (Dit zelfde art. staat in de koet v. Maastricht, a. 96 v. h. statuut v. 1380, maar men leest er „moelijk” in pl. v. „moelijk”). Waerbij ich, Raes van Riviren, . . . tot der mogeliker beden der voirgenoeemde gueder stede beruert, en uut vermanisse mijne ridderliker hulden, bereet sijnde tot saligen werken, en bijsonder den gemeijnen hoesman voir onrecht te helpen besucdden . . . *PLOT, Cart. II 339 (1461).* So we den governeren van

synen ambachte niet gehoorzaam en is in mogeliken saken. *C. v. Maastricht* 88 (1380). Dat die meistere en gesworen wisen voer mogeliken coest en schade. 112. Die broeclic weren darin of in synghen anderen mogeliken en behoerliken saken. 116. So hebben wir... eyen statuit gemact, en dunckt ons moegelic en urberlic sijn, ... 121. Dat hi hun orrede doen sal, die mugelic en bescheidelic is. *Brab. Feesten*, II 621 (1371). Zie ook BESCHIEDENLIJCK 2), en, YBERGELT.

MOGEN, ow. 1) *Kunnen, in staat zijn, bij machte zijn*, fr. *pouvoir, être en état, être dans la possibilité*. || En ther scuren, daer die thiende in ligghen sal, sal elke partie hebben enen sluetel, soe dat deen sonder den andren niet daertowe en sal moghen gaen. *Oork.* 11 juni 1277. Ansiende alrehande twiste, discorde en debat, die in onser vorseide stad daerf mochten comen sijn en opgestaen, die niet oirbaerlyc nochte profitellic en hadden mogen sijn ons noch onser stad vorseid. A. WAUTERS, *Sermens*, 4 (4 mei 1381). Rest saecke, dat man en wyff malcanderen willen maecken heur huys, daer sy inne woonen... tot elcx lyve, dat moeghen zy doen als zy gaen, staen en ter kercken mogen gaen. *C. v. Antw., Gulde-boeck* a. 10. *It. K. v. Brugge* 1281 a. 1; *Charter v. Waalhem*. 1365 a. 8. 11. *C. v. Cassel* a. 19.

2) Met den gen. *Er kunnen aan doen, geen schuld aan hebben*, fr. *ne pas être coupable de*. || Vangen oft arresteren den eenen voor den anderen, oft beschadigen dengheenen dies niet en mogen, en schint niet redelick. WIELANT, *Pract. crim.* 135.

3) Van personen. Qualic mogen. *Niet kunnen lijdē*, fr. *ne pas souffrir qn.* || Hoe qualic capiteijn Wijchhus ghemoghen was. *Ferd. van der Haeghen, Ber. tijden* I 234. Vele van den ghemeente mochten zeer qualic een van de vier capiteijnen, Franchois Van Wijchuse. 238.

4) Mogen de pijnē. *Zicht de moete geven*, fr. *se donner la peine*. || Hoe zij [nl. die van der nieuwere religie] de pijnē mochten te ghaen predieken tot voor die stad van Brughe. *Ferd. van der Haeghen Ber. tijden* I 54.

5) Mogende sijn. *Het recht hebben*, fr. *avoir le droit*. || Voort, zo zullen de vorseide steenwaerdere of sluters... moghende sijn ter duere te besouckene alle deghuene die ten vorseiden Steene commen zullen. *C. v. Brugge* II 158 (xv E). Hierof es de man moghende die te vanghen oft houden, en deselve wagenaers te delivverene mits der [die] boete ontfangende. *C. kast. Iperen* c. 27.

MOGENTHEIT, MOGENTHEDE, zn. v. *Macht*, fr. *pouvoir*. Kil. Mogendheid. *Potentia, potestas*. || Werden si bedragen mit wittigen orconden, so selen si sijn in onser mogentheit. *Brab. yeesten* I 782, *K. v. 's Bosch* 1330 a. 8. Here, verlichte mine oghen, dat ic ghiene tijt en roete in der doet, op dat mijn viant niet en segge ic hadde mogentheit yeghen hem. *Getijdenb.* xv E. Behouden oock dien, dat wij tonswaert reserveren de auctoriteyt en mogenthede, waert dat... dat wij... in dat cas machtich wezen zouden de vorseide plaetse weder te sonveerdene. *FRANS DE POTTER, Gent* IV 519 (1449); *id.* de Pr. en Br. V. *Gontrode* 24; *C. v. Maastricht* 118.

MOGENTLIJCK (Mogentlic), bn. *Machtig*, fr. *puissant*. || Ontfange mi dan in den scoet Dijnre mogentliker bescerminge en troestliker geleidinge doer dat duuster lant; uut deser woestijne deser verwoester werelt in dat hemelsche lant. *Hondert merk.* 104 v°.

MOGICH (Moegich), bn. *Machtig*, fr. *ayant pouvoir*. Schiller u. Lübben Mogich *machtig*. || Weert dat die vrende lude [nl. van hunnentwege of vanwege hunne bloedverwanten] bieden en antwerden goede cautie te doin, dat van hen noch denghenen derre sij moegich sijn... denselven onsen burgeren niet messchien en sal. *C. v. Maastricht* 474. (Het w. „mogich” komt in deze costumen nog voor blz. 46: || „en des weechs in Cyper en sal niemant mogich sijn.”; doch de bet. ervan blijft ons hier duister).

MOINGEN, ow. *De communie bereiken*, fr. *communier*. || Wij zien oock [nl. in de kerkrekeningen] dat er in 1540 elf pond 11 schellingen parisis besteed werd „van zeven kannen bastaerts [zie dat w. 2] I 126] te Paeschen, omme mede te moinghen”, waarschijnlijk in den wijn, die aladan, zooals op de andere hoogdagen, den communicanten toebediend werd. *de Pr. en Br. XIV Bassevalde* 25. Zie oock *LIEFDOECK* II 165.

MOYEN, zn. (het Fr. w.). Bij moyen of zonder moyen. *Bij middel of zonder middel, middellijkerwijze of onmiddellijkerwijze*, fr. *médiate-ment ou immédiatement; Lat. mediātū sive immediātū*. || Dat scepenen in Brughe vorseid, die nu sijn en hiernaer wesen zullen, moghen maken en macht hebben te makene, van nu ewelike voorwaerd, scepenen in allen steden daer zij hooft of zijn, eest bij *moyen* of zonder *moyen*, of in andren manieren. *WAERKÖNIG en GRELDOLFF, Flandr. Rechts- v. Staatsg.* IV 314, *priv.* 30 oct. 1302 *voor Brugge*. Zie oock *MIDDEL*. II.

MOKEN. Zie MEUCKEN.

MOLAYEN (Moleyen), zn. mv. *Kleine partijen graan, die de huismen op bepaalde tijden, bijz. wekelijks liet malen, en door den molenaar weggehaald en te huis gebracht werden*, fr. *petites parties de grain que le cultivateur fait moudre périodiquement, p. ex. hebdomadairement, et qui sont prises et remises à domicile par le meunier*. || Welken nijetegenstaende, soo heeft Philips Princen, molder tot Betz voors., soo temerair geweest van des verthoonders molder... te turberen in de voors. oude immemorale possessie en van hem die molayen aff te nemen. — [Schepenen der heerlijkheid Budingen] verclaeren... gehooft en gesien te hebben, dat die molders des voors. heere van Budingen, van over 40, 50 jaeren... gehaelt hebben de molayen, soo tot Betz, Linter en omliggende plaetsen. *Raad v. Brab., Proces de Longin & Princen* 1674. Zie over dit halen en brengen. *C. gr. Loon* I 74/75.

MOLCHTER. Zie MOLSTER.

MOLDE, zn. *Melkvat, melkmouw*, fr. *auge au lait (?)*. Kil. Moude/melckteyle/mold. *fris. Sium lactis*. || *Centenum vasorum, que teutonice dicuntur molden vel meleuaten* [melcvaten?]. *Tol te Damme* 1252.

MOLEN, zn. Zooals thans, fr. *moulin*. — Wintmolen, fr. *moulin à vent*. In zijne *Annales ordinis sancti Benedictie* vermeldt Mabillon eene akte van 't jaar 1105, waarin de windmolen voorkomt. A. WAUTERS, *Libertés* 590.

MOLENPANDER(e) (Moelempandere, molenpenderere), zn. m. *Ambtenaar gelast met de bewaking van 's vorsten of 's heeren recht op het gemaal*, fr. *fonctionnaire chargé de surveiller le droit du prince ou du seigneur sur la mouture*. Zie *BANMOLEN* I 120. || Philips, enz., hebben geordineert dat, van nu voertaen, bij u in elc van onsen banmoelenen binnen uwen ambachte en bedrive gelegen, gestelt

sal werden een goet notabel man, die u nut daertoe sal duncken wesende tot eenen moelenpendere, die welcke macht sal hebben alle die ghene die hij bevinden sal eenich coeren oft graen van binnen den ban derselven onser banmoelen vuerende oft dragende op andere moelenen, om aldaer te doen malen, of eenich meel van buyten den ban van denselven onsen banmoelenen daeronder gemalen bringen, van onsen wegen te calengieren en u bij te bringen, om van hen en elcken van hen bij u genomen te worden tselve coeren oft meel, en daertoe die pene van drie royalen, die vanouds daerop heeft gestaen. *Rekenk. v. Brab. reg. 106 fol. 137 v^o. (1446).*

MOLENSLAGER, MOELESLEGER (Molesleger), zn. *Molennmeester*, — *opzichter*, — *peiler*, fr. *inspecteur*, *jaugur des moulins*. || Dairtoe oic geroepen die meesters-moeleslegers van Brabant, . . Voort es gheordineert en hebben die meesters-moeleslegers op haren eed ghewijst dat die comne van der moelen op der Dijlen, . . wijt selen sijn ten minsten vi voeten, drie dumen min. En dat alle wyntgate wijt selen sijn ten minsten drie voete en enen halven der maten van Loevene, en van der moelen sal dat wyntgat wijt sijn vierdvalven voete, en niet wider. — Item, van den arme van der Dijlen, die achter den Predikeren gaet, . . es gheordineert en hebben die moeleslegers ghewijst, dat die arme wijt sal sijn ix voete en 1 halven, der maten van Loeven, ghelic als die peghel en mate met staken en met latten van den moeleslegers aldaer geset, in den inval van den arm bewijst es. En dat vorsc. gat sal aldaer diep sijn van enen naghede, diens si aldaer gheelagen hebben een den stil vi voete nederwaerts diepe, en daer sal men een plate of eenen balke legghen tot in den gront, . . *Brab. yeesten II 614, 615, ord. op den loop van de Dijle 1 oct. 1369.* Dat deze pegels alsoo sullen gestelt worden door onse gesworene molenslaegers, . . *Ord. P.-B. austr. 8 april 1716 a. 1; II 594. Item, Martinez 2. 239; C. v. Thienen 1 1; A. WALTERS, Environs II 546, en III 359, en Tirlemont 93.*

MOLENSTEEN, zn. Zoals thans, fr. *moule de moulin*. Kil. Molenstein *Lapis molaris*. || Molenstein. *Tol te Brugge 1252. Molaris. Tol te Damme. 1252.*

MOLENVAT, zn. *Kleine korenmaat, te Loven en omstr., doende 1/2 halster; 4 halsters tarwe maken eenen zak van 100 kilos uit, fr. petite mesure de grains à Louvain et ses environs, faisant 1/2 halster; 4 halsters de froment font un sac de 100 kilog.* (Schuermans). Kil. Molenvat. *Lovan. Genus minoris mensuras frumentariae.* || Sesse molevate roge erispachs op Heinrichs huys en hof van Buyten, en viere molevate roge erispachs op Heinrichs goede van Adorp. *Schep. v. Haacht, 23 jan. 1443.*

MOLENWAL (Muelenwal), zn. m. *Heweltje waar een windmolen op staat, fr. butte sur laquelle se trouve un moulin-à-vent.* || Ten voorseiden leene behooren twee muelenwallen om muelenen op te stellen. DE PR. en BR. IX. *Nazareth. 31.* Zo heeft mijn voors. heere de muelen en muelenwal te Roosbeke. *Ib. VI Nevele. 32.* Den muelenwal, daer de wintmuelenen up staet. V. *Merelbeke 20. It. II. Evergem 21.*

MOLENWECH, Meulenwech, zn. m. *Molenweg, fr. chemin du moulin.* || Eenen molenwech om een peert met eenen sacke te lijdén, viij voeten. V. D. *TAV. 107.* Eenén molenwech met hoetsacken zeave voeten. It. met kerren te varen sonder andere getuwe XII voeten. It. te peerde, sonder ander

getuwe, acht voeten. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 260 (24 apr. 1510).*

MOLESTEEREN, onbep. wijze, als zn. *Kwelling, fr. molestation.* || Is oick waer, dat hier voertijts de voers. stadt, om de voers. exaction te verhueden en onse ondersten, zoe van buyten als van binnen derselver, te soulaigieren en verlichten, de voersaten van den voers. supplianten, in den naem van 't lichaem en gemeeynten van diere, hebben de voers. rechten in pachte gehadt voer de somme van 500 car. guld. tajaers oft daer omtrent, dat alsdan de voers. molesteeren en quellingen nyet en gebuerden. *Rekenk. v. Brab., reg. 138 fol. 340 (juli 1541).*

MOLLICIES, zn. *Zelfbelevick, fr. onanisme. Maigne d'Arnis Mollities. Peccatum mollium.* || Maer als 't gedaen is met hemselves [al. de sonde jeghen natuere], d'welck geheeten is *mollicies*, en dattet ter kennisse compt, d'welck selden gebuert dan in biechten, zoe is datte te punierene metten banne, oft andere extraordinaire punitie. *WIELANT, Pract. crim. 129.*

MOLSTER (Mulster, muletter, multer, multure, molochter, molechter, molochter, moulter), zn. m. en v. *Loon van het graanmalen, bestaende gemeenlyk in een bepaalde hoeveelheid meel, maalloon, of, bij uitzondering, in geld, — multura sicca — maalgeld, fr. salaire pour mouler le grain, constant d'ordinaire en une quantité déterminée de farine, ou, exceptionnellement, en argent.* Kil. Molster / molter. *Pretium molarium, certa farinae portio, quam molitor mercedis loco sibi sumit, et emolumentum.* || Dat men ons en onsen nacominghen woenende in den voers. dorpe van Oplinter, alle alsulcke coren als wy tot onsen hove bruken en beseghen, te malene sonder molchtere, erfliken en emmermeer malen sal. *Brts, Oplinter 262 (1371).* Van dat Pieter Roetaert ghecalengiert was dat hij ghenomen soude hebben den here van Watervliet coren en multer [al. meel en tavens geld] up sine muelen, doe hij met hem woude: *pays*, en ontsaen te mijns heren bouf vi. lib. *Reken. baljuwschap te Gent, rol. 1723 (1372).* De pachte oft multer van den watermolen. *Archief Bergen-op-Zoom, staderek. 1486—87 nr. 652 (Cuypers v. V.).* En de muelsaere sal hebben voor sijn moulter teastienste pont of deel. *C. v. 't Proosche I 318 (1511).* En daertoe noch te betaelene den pachtenere van onzen voirs. moutmoelen en den bevaerder van denselven huaren rechte van den molochtere. *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 150 (10 mei 1539).* Ander luyden die hon coren ter moelen bringen, die sullen geven een molster, daeraf die xxiv molsteren dat vaet maecken. *C. gr. Loon I. 75.* Om de borgers en ingesetenen te soulagieren van de molster, die de mulders voor het malen van het graen syn nemende, soo eest dat men gebiedt, dat gheen mulder voortaan . . . gheen molster en sullen moghen affnemen, maer dat een yegelyck zal gestaen midts betaelende, in plaats van de molster, voor elk veertele corens acht stuivers eens. *GÉNARD, Antw. arch. IV 341. It. 326; I 389, 391; Pl. v. Vl. I 608, 609; C. v. Santhoven, K. en br. 1665 a. 59; de Vlaminck, Acc. 21; de PR. en BR. II Evergem 21; VI Hansbeke 17; Nevele 32; XVI Assenede 8; C. v. Gent II 191; O. Liège, 1^e Série 637, K. v. Tongeren a. 18; Middelen v. Vl. 18 febr. 1702 a. 254.* Zie ook **SCHREHOUDER, MOLSTEREN en APTIEN.**

MOLSTEREN, bn. *Den molster afnemen, fr. prélever la mouture.* || Verclaert sij, deponente, metten voorn. eersten molder en moldenersse ver-

acordeert te sijn gheweest aen deselve, in plaetse van den molster, te betaalen drye guldens eens, haelen en thuyt brenghen al medegeconditioneert; dat vervolgens, die voorn. duponente, ghewaerschaucht wordende van geestelijke personen, dat sij, deponente, moest letten op het maelen van haere mauten, dat daerinne aen haer was onghelukkig geschiedende, dat sulckx aen haer oock ghewaerschaucht is geweest door andere personen die daervan kennisse waeren hebbende, dewelcke verclaerden egeene absolutie te konnen bekoemen van henne bichtvaarders vóór en aler dat sy soudon hebben geopenbaert aen de deponente dat haer mout gemolstert wierde in de voors. molen, niettegenstaende deselve molster betaelt wierde in gelt. *Archief stad Diest, Process Schout & Beverenmolen*, 1693. Zie oock MOLAYEN.

MOLSTERLOON, zn. Pleonasme. *Molster*, fr. *mouture*. || Den maelder tot Etten... vernagh niet meer voor molsterloon te scheppen uyt de granen aldaer ter molen komende en ghemalen werdende, als het 24^{te} deel van een coopen [loopen?]. *C. v. Etten* a. 20 (1530).

MOLSTERVAT, zn. o. fr. *mesure de la mouture*. || Een molstervat binnen dese stad Brussel houdt 3½ waelpotten (oft pinten) en ¼ deel van ¼ waelpot. *C. v. Brussel, Maten* 366.

MOMBOOR (Mombair, mombair, mombaer, mombor, mombor, — mombore in de schepenbr. v. Diest xiv E.). 1) Zoocals thans nog *mombor*, *momboor*, en, bij Kramers, *mondbaar*; in 't algemeen *voogd*, *hij die voor de bescherming en de belangen van anderen waakt*, inz. voor die der weezen en onbekoomen; maar ook in gebruik voor ambtsbedieningen van soortgelijken aard, als voor armmeesters, kerkmeesters, gemeente-bestierders, klooster-voogden enz. fr. „*mambour*,” en *général tuteur*, *veillant à la protection et aux intérêts d'autrui*, en *partic. des orphelins et des incapables*; *ce nom était en usage pour des fonctions d'une nature analogue, telles que pour des matres des pauvres, des marguilliers, des administrateurs de commune, des avoués de monastères*, etc. Kil. *Mondboor* / *mondbaar*. j. *momboor*. *Tutor*. Maigne d'Arnis: *Mundiburdus*. *Patronus*, *defensor*, *tutor*; *defenseur*, *gardien*, *protecteur*; ol. *manbour*, *manbour-nissière*. || Omme dat wi begheeren en meynen, dat die goede en renten van den gasthusen, van der tafelen des Heilichs Geests, der fermerien van den Beghine..., wettelec bekeert worden ten meesten orboer en profite van der voorscreven stede, soe willen wi en bevelen dat die rait van onser vorcer. stat mondboeren vortane altoes setten en maken [sal], enz. — Van den huse van der Banc bi Lovene [al. Terbanken], daer die besiecte wonen, .. dat die rait... twee mondboeren aldaer setten en maken sal. *Brab. yeesten* II 612 (1368). De momboren van den Heiligen Geest in Onser-Vrouwe capelle. *RAYMAEKERS, Kerkelijk Diest* 389 (1376)... home Bauderike en anderen momboren. *Schepenbr. Diest* 8 Sept. 1309. Die geswoeren momboren en gemechtigde der geheel gemeijnte Vrijheijt Montenaken. *KEMPENEERS, Montenaken* I 52 (1534). De mombors der Vrijheijt van Montenaken. 58. Die momboren en scepenen der Vrijheit van Dormale. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 47. De geestelijke personen, soewel als de buitenschutters, die van de meijerije van Montenaken niet en waren, moesten op die Kamer eenen wettigen mombor hebben. II 247.

2) Rechtelijke momboor. *Door de Wet*

aangestelde voogd, fr. *tuteur nommé par la Loi*. || Rechtelijke momboren moeghen bij decreete van den heeren oft van den weesmeesteren, der weeskinderen goeden wel *valide* vercoopen. *C. v. Antw.* 1545, x 16.

3) Testamentelijke momboor. fr. *tuteur testamentaire*. || Weeskinderen en simpele personen, die testamentelijke momboren hebben by hen vrienden, als by vader, moeder, grootvader oft grootmoeder, en andere gestelt, en staen onder de weesmeesters nyet, maer staen *immediate* onder burgemeesteren en schepenen van der stad, als oppervoedhen *C. v. Antw.* 1545, x 3.

4) *Vreemde momboor*, fr. *tuteur étranger*. Zie **BIJSTAENDE MAN** II 185.

5) *Zaakgelastigde*, fr. *mandataire*. || Aangaende den mombor der landheeren, denselven beleyd en verantwoord alle zaken, van wat nature dat sy zyn, des landheeren privilegien, rechten, gerechtigheyt en jurisdictie aangaende. *C. gr. Loon* II 334, *Reckheim* II 17.

6) *Gemachtigde*, fr. *fondé de pouvoirs*. || Eyn yegelyck mach syns selfs wort doen by hem oft synen mombaer. — Dat die eerste claecht sal mogen geschieden by einen gemachtigden mombor. *C. gr. Loon* I 12 a. 16. 17.

MOMBOORIE, **MONTBORIE**, **MAMBOURNIE** (Mondborie, momborie), zn. v. Kil. *Momboordijje*, *mondbordijje*. *Tutela*. *Mamburgium*, *mandiburdium* & *mundiburdium*, *olim defensio & tutio*. *Voogdij*, fr. *tutelle*. || *Mundeburdum vel defensionem*. VAN **LOKEREN**, *St. Pierre* 23 (941—955); *ib.* 27 (948). *In mundeburdum vero vel defensionem ex ipso monasterio habeant*. *Pior, Cart.* I 8 (938). *Mundeburdum autem et defensionem ab eadem ecclesia habent*. *ib.* 19 (1059); *ib.* 27 (1089). Dese voerscreve mondboeren..., aldus van onse stat rade gheest, willen wi dat si altoes, van jare te jare half afgedaen worden en verset, also dat elc twee jaer lanc in ene mondborie bliven sal. *Brab. Yeesten* II 613 (1368). Zie onder **MOMBOOR**. Gheljk oock niet en sijn arrestabel, apprehensibel, noch convenibel in recht deghene die staen in curatele oft mombordijje. *C. v. Brussel* 1606 a. 87. Compareerde voor ons..., schepenen der justitie en Vrijheijt Montenaken, jough. Catharina Heeren, weduwe van haer eerste houweljk wijlen P. Wouters, en Lambert Mottaers van haren lesten, welke ons heeft verclaert uijt hare moederlijke magt en mamburnie te stellen, .. haren sone Sr. J. Fr. Wauters, onsen medeschepenen, denselven begiftende met eenen tennen lepel en commeken, en met veijff stuyvers jaers, welke sy is affecterende op de generaliteijt en specialiteijt haerder goederen, *KEMPENEERS, Montenaken*, I 246 (1767). (Te *Antw.* gaf men 2 oude grooten. *C. v.* 1570 blz. 482; v. 1582 blz. 336.).

MOMBOORINNE (Momborijnne), zn. *Voogdes*, fr. *tutrice*. || Als de vrouwe vooghdinne oft momborinne van hueren kinderen genaict wordt. *V. d. Tav.* 319 v°.

MOMBOORSCHAP (Momboirschap) zn. *Voogdij*, fr. *tutelle*. Kil. *Momboorerschap*. *Tutela*. || *Lijabet Palecke*.. bekende, gheloefde en bewieede aen haer huis... twee soellinghe... sisers erfтайн den momboren „van den hymden en den sooen” in sunte Sulpiciuskercke van Dyst, te harre momboirschap erfleec te hebbene, en hon en die in de momboirschap comen solen na hon, te drien tijden sisers... daeraf te vergheldene. *Schepenbr. Diest* 25 jan. 1330. Zie **MOMBOORIE**.

MOMCANTSE (Mommencantse, momincanse) zn. Een mommencantse werpen. *De teerlingen werpen*, fr. *jeter les dés*. Kil. Momkantse. *Alca larvatorum*. Adr. Junius Al op al wagen en in een kante setten. *Se mettre en hazard, ou de vaincre ou de perdre vaincu. Aleam omnem jacere*. || Die hebben tegenseen een mommencantse geworpen: wie vader van den kinde soude sijn dat zij draecht. — Dat Beernaert van der Heijden en Bertelmeeus int voetweeghaken hebben omme mijn kint mommencanse geworpen: wie van hen beyde daeroff de vader soude sijn. *Eaad v. Brab. Beroep leenhof v. Deurne, proces De Cremere & Elkens 1534*. Wie ... eenigh verboden spel sal hantieren, ... met teireling en momincansen, dobbelen, quaertspelen, pickelen, ... de Pb. en Bz. XXIII. *Belsaele 76 (1661)*.

MOMME, zn. *Eene biersoort*, fr. *sorte de bière*. Kil. Momme. *Cerevisiae genus*. || Een pijpe mommen, 1 penninck. *Hansatol 1567*.

MOMMEN, ow. *Een zeker verboden spel*, fr. *certain jeu prohibé*. || Waert dat enech geselle op der camere of onder, daer dat geelschap van der Leliën generalyck vergadert is, gespeelde met teerlingen, 't sy dobbelen passen oft mommen, oft enich ander tusscherhe bedreve, sal verbuieren x stuvers. *Kaart d. Leliekamer te Diest, 1562, a. 25*.

MONITIEN, zn. mv. *Gerechtelijke vermaning of vermaanbrief van een geestelijk hof*, fr. *avertissement juridique ou ecclésiastique, monitoire* (Maigne d'Arnis Monitio). || Indien jement hem behielpe, 't zy heescher oft verwoerder, met monitien ofte ander executie van den gheesteliken hove, in weerelike saken, hy sal boeten x pond, etc. *C. v. Cassel 387*.

MONJOUW, zn. *Zeker teeken dienende tot wegwijzer, paal*, fr. *certain signe indiquant le chemin, poteau indicateur*. || Hem, sullen oie alle die gene, die op die heerstraeten oft andere groote wegen woenechtich sijn, eeniegelijc onder zijnen bedrije, sculdich sijn te stellen monjouwen oft andere gerichte bekende teekenen, daarmede eeniegelijck, te wagen, te peerde en te voete passerende, sal beweeght oie gewesen worden tot anderen steden oft plaitzen daer zij wezen willen, om de gerechte heerstraten oft wegen te volgen. *Rekenk. v. Brab. reg. 136. fol. 260, ord. 24 apr. 1510 a. 8*.

MONOPOLIUM, zn. *Oproerige vergadering, werkstaking*, fr. *rassemblement séditieux, grève*. || Die xxiije maniere van criese capitaal is geheeten *monopolium* ['t voorgaande *conspiracio* is doorgeschrabd], en is, als iement hem pijnt in een lant oft in een stad vergaderingen te maken, hetzij onder ambachten oft onder neeringen, oft onder de gemeynten, om den heere, oft zijn wetten; oft raide dairtoe te brengen, dat zij hem geven en verleenen souden ennige vrijheden, oft ennige punten die sij souden mogen begeeren, gelijc oft zij zeyden: wij, van sulcken ambachte, en willen voirdaene niet anders werken dan aldus, noch min wijnnen dan aldus, oft dijergelijcke opsetten; en dese misdact is oic capitaal. *V. d. Tav. 79 Vº*.

MONT. Zie **MUNT**.

MONT, zn. *Momberdij, voogdij*, fr. *tutelle*. || *Bien que quelques-uns des enfants d'une veuve, qu'elle a en sa garde, meurent après leur père, sa mamboornie (haer mont) ne meurt pas en même temps: vers 1260—1271. Procès-verb. Comm. d. anc. lois, V 164, Rapport Gheldolf*.

MONTBOOR. Zie **MOMBOOR**.

MONTE, zn. v. Van eene rente. *Kroos, interest*, fr. *intérêt (d'une rente)*. La Curne: Monte. 2º *intérrt*. || Omme dbeschyncken van Mer Jacob, myne Heere

van Pamele eenighe zone, met zynder weerdighe bruyt, ter congratulatie van zynen nieuwen huwelicken state, zoo sijn de naervolghende ghezwoorne en mannen van den Rade, diere (?) omme tselve beschyncken te doene, hebben (?) gheacordeert inne dlichten van vyf ponden grooten tjaers, ten lyve van ..., en de monte of jaerlicke verlopen betaelt te werdene by ghezwoorne. *Auden. meng. V 358 (1550)*.

MONTSOEN, zn. m. v. en o. 1). *De verzoeningskus op den mond, dien de misdadige aan den mondzoener geeft*, fr. *le baiser de réconciliation que le délinquant donne au réconciliateur sur la bouche*. Kil. Mondsoen. *Osculum & Transactio sive conciliatio confirmata osculo*. Lacomblet, *Urk. IV 807 (1269)*: ... *paciis quo vulgo dicitur mutua*. || Soowanneer ijmant eenige neerlaege [*l. neerlach*] heeft gedaen, die moet met de naeste vrinden van den afflijghen, dien tselve, volgende deser stadts rechten toestaet, hem vereenigen en doen den montsoen, in der maniere hiernaer verhaelt. *C. v. Antw. compil. VII vijl 1*. (Men leze heel deze belangvollen titel, alsmede titel XXII der *Impressae*). Zie ook **MAECHSOEN**.

2) *Het aandeel van de soenpenningen toekomende aan den wettelijken mondzoener; het overige deel aan het gerechtigde maagschap behoorend*, fr. *la part des deniers de la réconciliation revenant au réconciliateur légal; le restant appartenant à la parenté y ayant droit*. || Doudste broeder sal hebben de montsoene, dats terdendeel van der soenen. *C. v. Auden. 2de d. blz. 32 (1324)*. Alsoo verre het toucheert het montsoen en maechsoen, heeft de voorronde N ..., over den mesdoender, beloofte te betaellene ..., ten daghe van den voetvalle, de somme van seven en twintich ponden grooten Vlaemach. *C. v. Gent II 376 (1564)*. *It. C. kast. Iperen. c. 216; C. v. Assenede I 11—14; C. v. Kortrijk II 4*.

MONTSOENER, **MORTSOENER** (Montsoender, moetsoendere), zn. *Verzoener, hij die bevoegd is om te onderhandelen over de voorwaarden en de penningen der verzoening*, fr. *réconciliateur, celui qui a qualité pour traiter des conditions et des deniers de la réconciliation*. Kil. Mondsoener. *Osculator & Transactor osculo, reconciliator*. || D'outste sone is montsoender van den vader alleene, en de soenpenningen behoorren den outsten sone alleene toe; en alser geenene sone van den dooden en is, alsdan is den outsten broeder van den afflijghen alleen den montsoender; en als den dooden geenene broeder en heeft, alsdan is den vader van den dooden den montsoender. *C. v. Antw. compil. VII vijl 2*, en vlg. Dan compt den misdadigen, en bij oorlove en teeken van de vrinden, cust den montsoender aen sijnen mont. *Id. VII vijl 16, Van den Soene. It. C. v. 1545 I 27. 29; III 14; C. v. Herentals XIX 16 en vlg.; C. stad Mechelen II 34 en vlg.; C. v. Kortrijk II 8; C. v. Aalst VII 17; Auden. meng. I 248; C. kast. Iperen c. 216*.

MONTSPREKENS, (**MONTSPREKENDE**), bijw. *Montelings, bij monde, sprekende*, fr. *oralemt*. || Zoo wat scepenen dat die heere vermaend iof doet vermanen, iof met zinen ghezwoorne knape montsprekende, ... *C. stad Brugge I 293 (1304)*. Te commene bi garsoenen mondsprekens, 441 (1396). *It. C. v. Gent II 264; C. v. Cassel 107; C. v. Aalst 306; C. leenhof бурчт v. Brugge LVIII; Leenrecht v. 1528 fol c ij rº — Sprekens monts*. || Dat quamen in propren personen N. N., vorhen selven ..., en voer haren anderen medeporters, ... en in haren naem, sprekenmonds kinden en leden...

Brab. Yeesten II 529. 533 (1357); de Lat. tekst zegt blz. 526 *per vias vocis organum*, en 533 *viac vocis oraculo*.

MOORDELINGE, bijw. *Listiglijk, verraderlijk*, fr. *insidieusement, trahissement*. Kil. Moordelinks. *Insidiosus, mors vicarii. vulgo mordrick*. || Soo wie iemanden heymelijke, moordelinge oft andersints sloege, quetste oft mishandelde. *C. v. Diest*, K. v. vechten XVI E. a. 1. Mids dat sij moordelinge met bespiedinge doet gesteken hadden wilen ... *Proost, Droit d'asile* 93, xv E.

MOORDER, zn. *Moordenaar, fr. assassin, meurtrier*. Kil. Moordenaar moorder. *Homicida* etc. || Alle morders, ontsakers ... *C. v. Antw.* 1545 I 43. Moorders [var. moordenaers]. *Id. compil.* VI ij 28.

MOOR- of MOERKINDEREN (Mort-, moortmuerkinderen), zn. mv., ook *RIBAUDEN* genaamd. *Zekere lagere stadsbedienden, met velelei diensten gelast. Men ontmoet ze reeds te Brugge in 1291. Te Gent zijn de moerkinderen geweest: nachtwakers; opleiders van krankzinnigen, die rampzaligen wien zij de ijzere moesten aandoen; exécuteurs der pestzieken; arbeiders; mestrapers en vergaarders; toezichters der straten, onder 't opzicht der reinheid; marktmeesters; processie-bewakers.* Zie *FRANS DE POTTER, Gent* I 375, die er wijldloopig over handelt; in de „opoomming“ hunner verrichtingen had hij ook hunne deelneming in de heertochten der gemeente kunnen vermelden. Zie ook hieromtrent *Gilliodts* van *Severen, Inventaire* V 104-109. fr. *moerkinderen (balayeurs des rues), aussi appelés RIBAUDS. Certains serviteurs de la ville d'un ordre inférieur chargés de divers services. On les rencontre déjà à Bruges en 1291. A Gand, les moerkinderen furent: veilleurs de nuit; chargés d'amener les fous et de mettre les fers à ces malheureux; „exécuteurs“ des pestiférés, ou chargés de veiller à l'observation des prescriptions édictées à leur égard; balayeurs des rues, ouvriers; surveillants des rues quant à la propreté; surveillants des marchés; surveillants des processions.* — *Coninck van de moor- of moerkinderen of ribauden, te Brugge graaf geheten. Hij was te Gent ook meester van de vagonbonden, en al de ingezetenen, die geen poortersrecht bezaten, stonden onder zijne toezicht, alsmede het volkje der ontucht. Hij was geen onbeduidend man, immers, voorzien van eenen zilvertvergulden en versierden wapenstok, leidde hij den magistraat op in alle plechtige omstandigheden, fr. roi des moerkinderen ou des ribauds. Il était, à Gand, „maître“ des vagabonds, et tous les habitants qui ne jouissaient pas des droits de bourgeoisie, ainsi que les prostituées, étaient placés sous sa surveillance. Il n'était pas un personnage insignifiant, ou que, muni de son bâton d'argent doré, il précédait le magistrat dans toutes les circonstances solennelles.* Zie alnog *Fr. de Potter* l. c. 378. 379; *id. Petit cart.* 209; *Diericx, Mém. s. la ville de Gand* II 535; *P.-B. autr.* 1 aug. 1714; II 531.

MOORKNECHT of CONINCKSKINT. Zie het voorgaande. || 'Sanderdaechs nae dese justicie brochten die moorknechten die sragen van den schavotte. *FRED. VAN DER HARGHEN, Ber. tijden*, III 313. Supplieert en vertoocht in alder reverentie Joos de Mets, conijuckkindt ofte moorknecht deser stede, ... hoedat ... *FRANS DE POTTER, Gent* IV 472 (1554). Up den XIII^{ten} dach van meije, ... was den coninc van de moorknechten, ... tsmorghens ten VIII huren doen ghereet maken eenen ketele en boschcolen, een vreemde nyptanghe en ander

instrumenten. *FRED. VAN DER HARGHEN, Ber. tijden*, IV 70. Keeren de supplianten tot uwe Eie, biddende lieflyce ghedient te sijne te ordonneeren aen den coninck van de moorknechten alles te doen ruymen. *FRANS DE POTTER, Gent* V 274 (1670).

MOORMEIJER, MOERMEIJER, zn. m. *Meesterstraatveger, fr. maire des boues*. || Den moormeyere geg. over zijn wedde, van den vulenasse van der strate wech te doene, van desen jare .. vj lib. *Stadsrak. Ninove*, 1532. De voors. pene te bekeeren in dry derde deelen, 't een tot profyt van .., en het derde van den officier oft moermeyer. *C. v. Brussel. Servit.* a. 81. *Hist. de Bruxelles* II 624. — Vergelijk dit w. met het later volgende **MOOSMIJDER, moesmeyer**; zou de moormeyer ook geen moormijder of moorruijmer zijn?

MOORT, Zie **DOOTSLACH** 2) I 367.

MOORTBRANT, zn. *Brandstichting met het bijgaande doel om te vermoorden, fr. action d'incendier, dans le but d'assassiner en même temps*. Kil. Moordbrand. *Incendium violentum*. || Sowie moortbrant, ochte roef, ochte transeneringhe dade binnen der Vrijheit, hi verboord sijn lijf. *Charter van Waalkem*, 1865, a. 19. *It. Brab. Yeesten* I 717 (1304); *DE PR. en BR. XIII. Kaprijck* 52; *XVI. Rupelmonde* 62. Zie ook **AFBERNEN**.

MOORTDADELIJCK (Moordadelic, mordadelike), bijw. *Moorddadiglijk, verraderlijk*, fr. *en assassin, trahissement*. || Ghevielt, dat een portre van Brughe came by nachte ten Vryen, .. en sinen viant dootsloughe iof stake binnen sinen huus en in siin bedde mordadelike, .. *C. v. Brugge* I 390 (1317). Zo wie berucht es, dat hy eenen anderen broecht heeft van live ter doot, moordadelic en bi nachte. *C. v. Aalst* 450, xv E.

MOORTDADICH (Mordadech, moordadich), bu. *Moorddadig, fr. homicide, meurtrier*. Kil. Moorddadigh. *Homicida & mortifer, jus*. || *Qui casipulo aliquem occiderit, dominus vindicabit de eo tamquam de mordadeghe homicida (sic)*. Als de bailliu zuloke faite [nl. moorddaet] of andre faiten van ontsake, vredebraken of andre, die over moorddadighe faiten gherekent zijn, berechten wille. *C. v. Aalst* 490, xv E.

MOORTDAET (Mordaet), zn. *Moord, doodslag met voorbedachten rade, fr. meurtre, homicide commis avec préméditation*. Kil. Moorddaet. *Homicidium, latrocinium*. || *Dominus comes retinet sibi, ad iustificandum per curiam suam, murdificationem, id est mordaet*. *K. v. Veurne* 1240. Die een wijf vercracht, of yemene dootslaet, of mordaet doet, es sculdigh sijn hoeft te verliessen. *K. v. ter Piete* 1265 a. 37. Volghende den wetten van der stede, alse een dootslach by nachte gedaen es, .. dat fait es ghereputeert over moorddaet. *C. v. Aalst* 490, xv E.

MOORTHOECK (Moe—), zn. m. *Een oord, waar een moord lichtelijk en onbekend kan begaan worden, fr. un endroit où un meurtre peut être aisément commis et rester ignoré*. || Dat neffens derselver zijne lastvercregen erven een ander strate leeght, soe men ten vasten van deser stadtwerts opgaet, die mitten eenen eynde niet recht doere en gaet, maer es tegewoirdelijk eenen moorthoeck en sorgelijke plaetse, ghelijc eenen asck, aldaer men binnen cortten jaeren herwerts bevonden heeft luden dootgeslagen oft gesteken te zijne, soedat nijemant, in perijckel en benauwt weende, hem tegewoirdelijk dairdoere en soude connen gesalveren oft gevlieden, alst van noode waere. *Zekenk. v. Brab. reg.* 138 fol. 207, *Consent* 27 juni 1521.

MOOSMIJDER (Moes—, moesmeyer), zn. *Slijkwegvoerder, straatveger*, fr. *enleveur des boues, balayeur des rues*. || Alle veertien dagen moest ieder zijne deur keren en het slijk wegvoeren. Op de markten en bruggen werd dit door een daertoe aangesteld persoon verrigt, welken men, in de stad rekening van 1899, onder de benaming van *slykmyder* vindt aengeteekend. Buiten dezen waren er nog geene hoegenaemde moosmyders. **MRETEX** en **TORFS** II 397. Straeten schoon te houden; moesmeyer moet voor elke wijke houden twee peerden met bellen, en daertoe dienaren en knechten. **GÉNARD**, *Antw. arch.* I 240 (1550). Moesmeyers het slyk niet doende opnemen, soo mag iedereen hetselve haelen en wegvoeren, niettegenstaende de pacht van 't selve. 363 (1583). *Id.* II 3, 4, 5.

MOOSMIJDERSCHAP, zn. o. *Dienst van het straatvegen of weghalen van het slijk der straten*, fr. *services de l'enlèvement des boues des rues*. || Verpachtinge van het moesmeyerschap. *Id.* 280 (1564); *id.* 395.

MORDERICH, bn. Van een paard. *Snottig, droegtig*, fr. (*d'un cheval*) *morveux*. Kil. *Morderigh* oft murderigh peerd. *fland. Equus asthmaticus, pñuitosus. gal. morveux*. || Dat men, van nu voidane, de morderige perden, .. in de drencken bynnen der stad gelegen niet drencken en zal. **MERTENS** en **TORFS**, III 622 (1427). Zie **DRECKE**.

MORGEN, **MERGE** (Merge), zn. m. *Zekere landmaat*, fr. (*mesure de terre*) *arpent (?)*. || III gemet maecken i bunder; II gemet = i merge; III merge = II bunder. **VAN SPILBERCK**, uit eene lijst van evaluatie van de xvi E. — In Holland (wordt gherekent) met merghens; ontrent s'Her-toghenbosch met merghens en lupzaden. *C. v. Brussel, Landmaten* 861.

MORGENGAVE, **MORGENGIFTE**, zn. *Geschenk door den man, naar oud Germaansch gebruik, des morgens na den eersten huwelijksnacht, aan de vrouw gegeven, hetwelk echter ook vóór het huwelijk, als lijfloodt of weduwgift besproken en haar verzekerd wordt*, fr. *présent que fait le fiancé à la fiancée, selon l'antique usage germanique, le matin après la première nuit des noces, et qui fut, toutefois, convenu et lui assuré comme donaire avant le mariage*. Kil. *Morghengave/morghenghifte. germ. sa. sicoamb. Antipherna, donatio propter nuptias, dos a marito profecta, vulgo morgantia, morgengaba, quasi dicas donum matutinum*. Zie Grimm's *Wörterbuch* v°. *Morgengabe*, en *Rechtsalterthümer* 441 en vlg.; *Maigne d'Arnis Morganegiba*; *La Curne Morgengave*, en *Defacqz en Honincks* I 25. || Dat niemene, die poortere of poortighe es, eenighe brunt iof brudegome en ghifte, dat men heet *morghenghifte*. *C. v. Brugge* I 854 (1305).

MORGENGELT, zn. o. *Zekere geldelijke onderstand vrijwillig gegeven aan eenen vorst*, fr. *certaine subvention librement donnée à un prince*. || Dat wij, om oedmoedichs vervolleschs wille onser goeder luyden en ondersaeten van der Haage, om menegen truwen dijenste wille die zij onsen voervaederen, zaliger gedachten, en ons voor dese tijt gedaen hebben, ons dagelijcx doen, en, oft God wilt, noch doen sullen, en oick omdat zij ons gunstelijk en willentlijk dat morgengelt gegeven hebben, gelijk anderen onse landen en steden. *Rijksarchief, Mélanges du Grand Conseil, Charter v. Willem, hertog van Beijeren*, 6 nov. 1407.

MORGENSAPRAECK (M—ake), zn. 1) *Terecht-sitting der lakengilde te Antwerpen*, fr. *séance du*

tribunal de la draperie à Anvers. Kil. *Morghenspraecke. Dies juridicus matutinus Antverpiensis usitatus*. || Wordt aldaer [nl. op de Lakenhalle] in ordinariise saken [nl. betreffende de wollen werken en drapperij, benevens het verven en bereiden der wollen stoffen], alle acht daghen recht ghedaen, des maendachs voor de noene, d'welck men de *morghensprake* heetende is; oft des woonadaechs, sooverre des maendadaechs heylighdach is. *C. v. Antw.* 1582, v 3; *id.* 5. Zie *Mertens* en *Torfs*, I 313.

2) *Zekere vergaderingen der gilde van den hand-boog te Brussel voerden ook dezen naam*, fr. *certaines réunions de la gilde des archers à Bruxelles portaient aussi le nom de morgenspraken ou délibérations du matin*. Kil. *collegium matutinum*. || Soe wat ghesellen van der gulden ontboden selen zijn te like of ter *morghenspraken* met der gulden knapen, .. **A. WOUTERS**, *Sermens* 24, *Ord.* 1454 a. 10.

MORTALISEEREN, bw. *Van goederen of bezittingen. In doode hand brengen, het bezittingsrecht schenken, met vrijstelling van alle lasten jegens den Staat*, fr. *amortir (des biens ou possessions), donner le droit de posséder, avec exemption de toutes charges envers l'Etat*. Zie ook **DOODE HANT** c.) I 555. || Doe ontboet Boudin Apkin den abt van Sente-Bertins, en gaf hem en zinen cloestere ewelic de heerecepie van Poperinghe, dewelke heerecepie hy hemliedre mortaliseerde. **JAN v. DIXMUDR** 40.

MORTIER, zn. *Vijzel, mortier*, fr. *mortier*. Kil. *Mortier. Mortarium, pila*. || *Centenium mortarium* 2 den. *Tol te Damme* 1252. — **MORTIERSTOCK**, zn. *Vijzelstamper*, fr. *pilon de mortier*. Kil. *Mortierstock, fland. Pistillum*. || *Mortierstocken. Brugsche tol* v. 1269.

MORW (Mour), bn. *Murw, zacht, week, teeder fr. tendre*. Kil. *Murwe. j. morwe Mitis, mollis*. || Dat men alle graen, hart en mour, stellen zoude up den ouden feur. Zie **FORE**. — Noch Du en hadste wieghe, die Dyn morwe leden onthouden hadde. *Hondert merkinge* 75 v°.

MOSSELEN, zn. mv. *Zooals thans, fr. des monies*. Kil. *Mosschel. Musculas marinus*. || *Qui ferunt moslin in collo suo nihil debent*. **WARCKÖNIG**, *Brab. tol* v. 1199. a. 18. II. *Urk.* 22. I scip met mosselen, dat es sculdich enen ouden groete. *Tol te Mechelen* 1391 a. 21.

MOSTUER, zn. Fr. *mouturs*. Zie **GEMANCK**.

MOTAEI. Zie **METAEI**.

MOTE, **MOTTE**, zn. Van een leen. *Heuveltye, waar het kasteel op stond*, fr. *motte, butte, éminence sur laquelle se trouvait le château*. — Het kasteel verhieft zich op eenen heuvel, afzonderlijk, te midden van eenen vijver of een moeras, omgeven van eenen muur en beveiligd door torens en ander verdedigewerk. *Raepaet, Analyse* nr. 388. || *Huusinghen en alderande boomen staende op de mote van eenen leene*, .. besloten met eenen walgracht, portale en walbrugge, volghen ter eerster doot den leene. *C. v. Auden*. XXII 12; *id. Cah. prim.* VI 8. *Id.* *C. v. Kortrijk* xv 21; *de Ph.* en *Br. I. Mariakerke* 19, 30; *III Ronse* 11; *XII Zulte* 11, 13.

MOTUIS, zn. *Huis van ontucht*, fr. *maison de prostitution*. Kil. heeft *Mot*, en *Motkasse. Lupanar immundum, prostibulum*. || Wy belasten ook alle officieren en magistraten in de steeden en dorpen, .. alle bordeelen, hoerhuizen, mot- en ravothuizen te weeren, te verstooren en uit te roeien. *C. hertogdom Limburg, Egtreglement* 1656 a. 73 blz. 382.

MOTTEN, zn. mv. *Zoepenningen van manslag, wonden en verminkingen (?) fr. deniers de réconcili-*

action du chef d'homicide, plaies et mutilations. || Hoe men beteringe betalen sal. — Item, mottoen syn te half meer en Sint-Remysmisse, etc. *C. gr. Loon.* I 71.

MOTTOEN (Motoen, moutoen), zn. *Gouden munt geslagen onder Jan III, hertog van Brabant* (1312—1356), fr. *monnaie d'or frappée sous Jean III, duc de Brabant.* || De keizer van Duitchland, Lodewijk van Beieren liet aan dezen vorst toe gouden munt te slaan: *ipse dux Johannes, ejusdem indulti vigore, fecit ibi (nl. te Antwerpen) cudi, per Falconem de Pistorio, scuta aurea, quas in vulgari theutonico Faucons schilde sive Antwerpeche schilden nuncupantur.* VAN DER CHIJNS, *Hertogd.* I 68, 69. Zie ook *LAM* II 187, en *Heylen passim.*

MOUCHEN, zn. mv. *Spiesen, spioenen, fr. espions.* La Curne Mouche 4°. *Espion.* || Alwaer zy ghecommen zynde, vraechden in de herberghe... daer woont 't wyf van Cornelis Tyte, kerckebreker latitant, of daer gheen monchen [i. mouchen] gheweest en hadden, daerby verstaende die van de justicie. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* I 214 (1567).

MOUCHOIR, zn. Soort van zakpistool, fr. *sorte de pistolet de poche.* La Curne heeft er het synoniem *bidet* van. || Verbiedende sijne voorschreven Majesteit wederomme wel expresselyck... het ghebruyck en draghen van de cleyne pistoletten, ghesegt *Bidet* en *mouchoirs.* *Pl. v. Brab.* 16 febr. 1627; II 185.

MOUT, zn. Zooals thans, fr. *malt, drèche.* Kil. *Mout.* *Byne, buno: hordeum madesactum, etc.* || *Quod Prepositus debet dare dicta Majorisse et ejus martyto, ad pascentes hospites, fimum deducantes, duo halsters siliiginis et tria halsters mouds, et i virtalem pisarum, et i casuum duorum solidorum.* VAN LOKEREN, *St-Pierre* 288 (1249).

MOUTWAGE, zn. v. *De accijnzen van het wagen van het mout, fr. les accises de la peste de la drèche.* || Den ontfangen van de nieuwe middelen, bestaende in een vijfde part van de moutwage. *C. v. Maastricht* 372 (1665); de Fr. tekst zegt: *des assyses du braas* [nl. *brai* of *bray*].

MOUWE (Mauwe), zn. IJseren mouwen. *Ijzeren armpiaten, armschenen fr. brassards.* La Curne *Brassal. Armure de fer.* || Faesschen van yserinen mouwen, ofte met schenen, ofte met platte mauwen. *Kb. v. Auden.* 1228. *Van wapenen.* Zie ook *PORPOINT.*

Ter mouwe, bijw. *Verraderlijk, fr. trahissement.* || Waarop den schout antwoordt: zoo klaeg ik dan hier over N. (en noemde de handdage), en zegge hem aan: dat hij N. (hier noemde hij den doode) gedoot, gemoort en ter mouwe (dat is verraderlijk) gewont heeft. *Boxy, Woordentolk* 593.

MOUWER (Mauwer), zn. *Korenmaat te 's Hertogenbosch* = $\frac{1}{2}$ mud, fr. *mesure de grains à Bois-le-duc* = $\frac{1}{2}$ mud. || I mouwer = een half mud, = VIII loopen, = III sisters rocx Bosch. — Het capittel van Bostel heft uuyt de goeden van Ghybert den Dapper een mauwer oft half mudde rogghen. *Rijksarch. Rekenk. nr.* 18341, *Confiscations Bois-le-duc* 1573—1574.

MUDDE, zn. v. *Mud, mudde, fr. muids.* Kil. *Mudde.* *Modius. varia apud varios mensura.* || Brusselsche mate: 1 mudde rogge oft terwe = 6 susteren oft 108 gelten. *C. v. Brussel* fol. 370. Vort maken vi sester een mudde. En se te verstaen, dat dat es die mate van al den corne dat men vint, van tarwen, van rogge, van gersten, van erwten, van bonen, van witsen [nl. vitsen] en van sade, sonder alleen van evenen; want deven-

sester dat houdt meer dan troggensester wel III waelpoyt en een half corens. — Mudde colen: al soo groot es dmudde evenen, soo groot sal mit rechte dmudde colen. *Belg. mss.* IV 261. 262. 1 mudde tarwen. *Oork.* mei 1249. Vier mudden wijns. *Auden. meng.* II 470 (1456).

MUDENIS. Zie *MOYENIS.*

MUECKEN (Meucken), zn. o. Zie *MEUCKEN* 2) || In de Casselrye van Audenserde [wordt gherekent] met vierendeelen en mueckens. *C. v. Brussel, Landmaten* 361.

MUERCKEN-MAET, **MUERTEKEN-MATE.** || Een meurken mate. *GÉNARD, Antw. arch.* XVII 234, *Inv. Van Schoonbeke, In 't backhuis.* (1556). Zie *MUERTE.*

MUERCORSTER, zn. *Pleisteraar, fr. plâtrier.* || Deze vervulden en leyden als eene korste, met leem oft moortel, langhs de balcken (tot een meerder verciersel) daerin perssende en uytheelende verscheyde figuren van engels, menschen, dieren, vogels, vischen, vruchten en andersins. *DAMHOUDER Grooddadigh.* 529.

MUERPLAET, zn. *Drempelestuk, fr. sablière.* || Alle gesaegt eykenhout, als balcken, felieren, muerplaeten, rubben, stijlen, etc. worden gemeten rubgawijs. *Regl. edificiemeters* 16 jan. 1705, III 1.

MUERTE, zn. m. *Zekere lengte-maat, fr. mesure de longueur.* || Elcken kareel sal moeten gebaken blijven eenen voet, als hij gebaken is, en twee kareelen eenen voet breed, min eenen muerte. *Rekenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 298. Zie ook *MUERCKEN-MAET.*

MUYE, zn. v. *Moei, fr. tante.* || Die zytvallige guederen, coemende van broeder, suster, oom, muye, neve, nichte. *C. gr. Loon* I 7 (1548). Zietvallige goederen coemende van oom oft muye. *O. Liège, Ord. graafschap Loon* 26 juli 1624 a. 23, 2 *Série* t. III 42.

MUILBAELCKEN (Muylbaelken), zn. o. Zie *FARDEEL.* || Vivenneghentich fardeseelen, genompt muylbaelkens. *GÉNARD, Antw. arch.* VII 223 (1532).

MUILSTOOTER, zn. *Kwakzalver, fr. charlatan.* Kil. *Muylstooter* j. *Kasboeve. Aggrta, circulator; falsas reliquias deoculandas obtrudens.* || Van rybauden te wandelne. Dat van nu voortan alle rybauden, ledeganghers, sijnde sonder mijnecke oft behevethede, en oie wijfs van gelijcken state, muylstooters en andere tusschers verboden staen te wandelne in de Castelrie van Ypre, en te gane up selmoesene. *O. kast. Iperen, c.* 122. *It. Fr. de Potter, Petit cart.* 189.

MULCTE, zn. v. *Boete, geldboete, fr. amende, peine pécuniaire.* || Een arbiter mach imponeren een mulcte, mair geen pene; en dat onderweyde tusschen een pene en een mulcte is dese: een pene es in den persoon en int gelt, als zij is in den rechten geordineert en zekerlije geintroduceert; mair mulcte is een gelpene bij den richter geset en geirroegeert; en dairomme, van der penen personel en appelleert men niet, mair van der mulcten mach men appelleren. *V. d. TAV.* 176.

MULCTEEREN, bw. *Straffen met eene geldboete, fr. punir d'une amende.* || Welcken tijdt overstreken zijnde, deselve billetten nul en van onweerden sullen ghehouden zijn, en de personen daermide [nl. met hunne querne] malende ghemulcteert, als niet veraccijet oft verimpost hebbende. *GÉNARD, Antw. arch.* IV 325 (1586).

MULSTER { Zie *MOLSTER.*

MULTER }

MUNICHEN (Mue—), ow. *De communie uit-*

reiken, fr. *communier*. Kil. Muynighen / monighen, *Sacra administrare & Communione sacram tradesh*. || Est dat zake, dat yement verweet es in dese gulde en spacen begheert, men salt laten weten den deken en sine zorghers;... si sullen gheven van muenichen den priester XII d., den coester VI den., den priester van olien VI den., den coester XIII d.; en dit op der gulden coest. *K. Bijkepijnders Brugge*, 1291 a. 18. De kerk van Corthys had oock eene „erfrente van een kan wijn, om te Paeschchen te communiceren“. — [De kerk van Groot-Vorssen had onder hare cijnzen] eenen auwen groeten... om wijn en hostene te coopen, omme des Paeschdaechs te moenighen. *KEMPENERS, Montenen* I 182. 183. Zie ooc *MOENIGHEN*.

MUNIMENT, zn. *Bewijsstuk*, fr. *document, pièce probante*. || Inghelijcx mach die aenleggers hebben die selve termijnen en daghen van rechte, om te dienen van replicue, interrogatoriën, conclusie, oft andere munimenten hem in de sake dienlijck wesende. *C. v. Sichem* a. 8. *It. C. v. Loven, Bijvoegsel* IV a. 6; *Weeskamer, Proëmium; Costumen* XIV 26; *C. v. Brussel* 1570 a. 65, en 1606 a. 71.

MUNITEITEN, zn. mv. Er zal moeten gelezen worden muniteiten. Met muniteiten. *In het klein, bij kleine hoeveelheden*, fr. *en détail, par petites quantités*. || Nochte oock daerbij voorsien en was jegens de schendeventerijen en overgrootte schaede, die daegelijks wiert veroorzaect uijt dat er verscheide waeren,... die in plaetse van de kooplieden themlieden huysse ofte winkel te verwachten, met hunne gaerens waeren gaende van huys tot huys, deselve alhier met muniteiten ten vilen prijse verkoopende. *Ord. P.-B. austr.* 1 aug. 1714, *proëmium*, II 580 (art 20 zegt: met kleine gewichten).

MUNT (e), **MONTE**, **MOENTE**, zn. *Munt*, fr. *monnaie*. Kil. Munte. *Moneta*. || Op enen iaerleken teens van X s., alsoe sulker monten alsoe in borse goet. *Charters van Terkameren* nr. 118, *Weerde*, (Jan. 1293, in de weke vore Onser-Vroewendach, dat men kersen drecht); *it. Oork.* 24 mrt. 1293. Item, in anderen diversen payementen van alrehande moenten, v. rg. VI st. *Inv. van der Horst* 1489. — Jaartal op de munt. In het jaar 1474 verschijnt het eerste jaartal op de zilveren munt; nog niet op de gouden munt. *VAN DER CHYS, Hertogdom* 166, fr. *Millesime: en 1474 apparaît le premier millésime sur la monnaie d'argent, pas encore sur la monnaie d'or*.

MUNTEN, onz. en bedr. wkw. I. *ONZELDIG*. Van een Schip. Muntten op. *Varen naar*, fr. *naviguer vers*. || Dat van allen goeden, waeren en comenscapen toebehoirende personen niet vrij zijnde, die op Bergen [al. in Henegouw] muntten en aldair te watere aencomen sullen oft opgeslagen worden, men sal sculdich zijn ons, oft onsen gecommitteerden, trecht van den watertolte. *Bekenk. v. Brab.* reg. 186 fol. 236 v°. (15 apr. 1504).

II. **BEDRIJFVEND**. — Een schip muntten. *Het toerusten*, fr. *équiper (un navire)*. || Dat capitien François Dracok, met diversche ander edelmannen en capitainen van oorloghe, gheseyt waren uut Inghelandt, met eenen grooten nombre van schepen van oorloghe van de coninghinne, toegerust en ghemunt in diversche quartieren van teelve rijke, metgaders ontrent de veertich schepen van oorloghe van die van Hollandt en Zeelandt, maeckende in als meer dan twee hondert seylen, al wel ghemunt met zeevarende volck. *PLOT, Chron.* 820. (1596).

MUNTER (e), zn. Zoals thans, fr. *monnayeur*. Kil. Munter. *Monetarius*. || *Henricus* Muntere. — *Johannes* Muntere. — *Ida, relicta Henrici dicti monetarii. Godsh. Brussel* (1259 en 1296). — *Fiuweelen munters*, fr. *monnayeurs de velours, aux habits de velours*. || Op het einde der XVII^e eeuw, was het munterschap door eene menigte rijke lieden zeer gezocht, dewijl zij in het inpachtnemen van de waardigheden van het gild het middel zagen om zich aan de burgerlijke lasten en vooral aan de belastingen te onttrekken. Vandaar de gegronde klachten van den magistraet tegen lieden aan wie het volk den naam gaf van „fluweelen munters“; inderdaad, dese groote personages gewaardigden zich niet te werken en lieten zich vervangen door werklieden, die, tengevolge hunner opneming in het gild, insgelijks deszelfs vrijdommen genoten. *GÉNARD, L'hôtel des monnaies à Anvers*, 23. — *Valsche munters*, fr. *faux monnayeurs*. Zie onder *KETEL* II 61, en oock *Damhouder, Practijcke in criminele saecken* LXV 88, en *Wielant, Practijcke criminele* LXIV 90.

MUNTIJSER, zn. *Muntstempel*, fr. *coin, matrice (de la monnaie)*. Vandenpeereboom, *Numismatique* 46: *coins et fess* (muntijzers). Grimm: *Münzeisen, münzstempel*. || Voort, wat munters oft werckman smeesters selvere oft platen thuyss droeghe, oft muntysere, en over nacht hielde, hij waers om ses schellinghe. *GÉNARD l. c.* 117, *Ord. v.* 1291; *it. Pl. v. Brab.* I 247; en, in hs. in de Kon. Bibl. nr. 16950.

MURAERS (Muersers), zn. mv. *Straatvegers*, fr. *balayeurs des rues*. || Den deken van de muersers, met de karre-luiden, meschrapers en de secreetruymers. *DAMHOUDER, Grootdad.* 582.

MURKELING (e), zn. v. *Groot rumoer*, fr. *grande rumeur*. || In dit zelve jaer [nl. 1584], den XXII maerte, wesende donderdach vóór Palmsondach, zoo wasser in de stede van Ghendt, in den vóóravond, een groote roere en murkelinghe onder tghemeente, vreesende van een verraderie, zoodat alle borghers luttel sliepen. *FRANS DE PORTER, Chron.* 350. *It. Ferd. Van der Haeghen; Beroorl. tijden* IV 67.

MUS, bn. Mus van hoofde. *De hersens onsteld hebbend*, fr. *ayant le cerveau ébranlé*. || Men zeide, dat hij licht en mus van hoofde was, sinder den val die hij ghevallen hadde duer een gat van eenen zoldere, als hij [nl. don Carlos] naar een jonghe hoofdsche dochter liep. *FRED. VAN DER HAEGHEN, Ber. tijden* III 256. (Zie over dese kwaal van don Carlos, een merkwaardig opstel van Eduard Schulte, in nr. 24 der *Gartenlaube* 1892 blz. 397: *Der geschichtliche don Carlos*).

MUSEKEN (M—in), zn. *MUSEKIN* (?). *Dodelzakje*, fr. *petite cornemuse* (?). || Een pilaer, daerup dat stonden drie personen, te weten een musekinne, die gaf root wijn ten musekinne. *OLIV. v. DIXMUDE* 173. Zie *De Bo MUIZEL* (MUZEL).

MUSTE, zn. v. *Zekere vochtmaat*; doch moet er niet gelezen worden mutse (?), een halve pint, een upertje, fr. *mesure de capacité pour les liquides, une demi-pinte ou chopine* (?). Kil. heeft *Mudsaeken*. j. uperken. *Cheopina*. || Al toevont dranc dagelick van den wine wel een maent lanc, en men gaf elc broedere daghelick een mutse wins, en te soupere een pinte. *JAN v. DIXMUDE* 268.

MUTSAET (Mud—), zn. *Landmaat*, waars. de „sille“, fr. *mesure agraire, prob. la „sille“*. || *Johannes Johannis Spikermans*, III *mudsaeds terre*. L. *GALESLOOT, Feudataires* 185. *Walterus*

Beke IX modios terre apud Cortenake; sant. (4): Ou mudsaet, selon le même registre fol. 110 r^o, et sillen selon le registre 145 fol. 464 r^o de la cour féodale de Brabant (Inv. provisoire), ib. 276. Zie KRUSEL I 391.

MUTSE, zn. 1) Yserinen mutche. *Yzeren hoofdbedekking, fr. coiffure de fer.* || Van twee Zeelanders, die waren mer Robber Brijsteets knechte, dewelcke gevaen waren met yserinen mutchen, ontfaen XL s. *Reken. baljuwschap Gent*, rol. 1724 (1872). Zie HUIJZ 2) I 631.

2) *Eene soort van vischnet, fr. sorte de filet à pêcher.* || Dat alle andere netten en ghewanden, . . midtsgaders de schutkurven, en insghelijcx de netten, mutsen ghenaeemt, verclaert sijn ballijnex

waters. *Pl. v. Vl. 3 juli 1627 a. 7; II 381.*

MUTSEGELT, zn. *Zeker kerkrecht, fr. certain droit d'église.* Zie DWAELEGELT, en JAN v. DIXMIDE 256.

MUTSEREEDERS: zn. mv. *Mutsemakers, fr. fabricants de bonnets.* Kil. *Mutse. Pileus, pileum.* || Dat de mutsereeders van nu voortd an, te haren huus leveren sullen den vulres de mutsen en bonetten, hoeghedanich zij sijn, elke vulte [nl. volte, de maat van wat de volders in eens bewerkten J. F. Willems] weghende XXII ponden int somersche saeysoen, . . en int wyntersche saeysoen, elke vulte weghende tzeestendeel min. *Kd. lakeng. Brugge, Vullers 43. It. C. v. Gent II 197. Zie Gailliard, Glossaire.*

N.

NABEDDE, zn. o. *Tweede huwelijk, fr. second mariage.* Zie JONGERSCHAP II 20.

NABOUW (Naer—), zn. m. *Latere bouw, fr. construction postérieure.* || Wat aengaet den naerbouw, getimmert sedert de doodt van den tochte-naer, . . C. gr. *Loon I 561.*

NABRUILOFT (Naer—), zn. *Gastmaal daags na de bruiloft gehouden, fr. festin tenu le lendemain des noces.* Kil. *Naebrydloff. Repotia: convivium quod postridie nuptiarum apud novum maritum fit.* || Dat men ooc gheduerende den voorseyden tijd niet en sal moghen bidden nochte toelaten in de brulofsten, voorbrulofsten ofte zekerijnghe, naerbrulofsten, uutvaerden, banquetten ofte maeltijden, meer dan twintigh personen. *Pl. v. Vl. 22 mei 1546; I 649.*

NACHT, zn. v. Zoals thans, fr. *nuît.* — *Veer-tien nachten voorveertien dagen, fr. quatorze nuits pour quatorze jours.* Overbekend is het, dat de Germanen, onze voorouders, bij nachten rekenden, zoals Tacitus, *de moribus Germanorum* § 11 het reeds getuigde: *Nec dierum numerum, ut nos, sed noctium computant;* zie ook hierover de aantekening van Nyhoff, *Gedenkw. I 154 (217. 311. 377)* op het w. „virteinachten, verthiennacht”. Deze bijzonderheid wordt bevestigd door schier al onze oorkonden sedert de XIII eeuw, tot in de XVI, en zelfs tot in de XVII eeuw: || Soowanneer de hoors van de voors. laeten in ghebreke sijn van ghenoech te doene an den voors. heerschepe binnen veerthien nachten, . . DE PR. en BR. I. *Drongen 29 (1654).* De blijde inkomst van Philips van Saint-Pol, van 1427, heeft echter, art. 42, „viertien dagen”; die van Philips den Goede, van 1430, a. 55 „veerthien dagen”, en a. 66 „veerthien nachten”, en die van Philips IV, van 1623, a. 42, ook „veerthien dagen”, en a. 44 „veerthien nachten”. — De nacht verwint den dach — de dach verwint den nacht. *De avond valt, fr. le jour est bas; — het is dag,*

fr. il fait jour. || Dan beiden de mannen soelanghe dat de nacht den dach verwonnen heeft; en dan segghen de mannen: dat si niet connen ghesien te wisene vóór den dach de nacht verwonnen heeft; dus blijft dat hof open tote smorghens. *Leenrechten, 1528, fol. 24.*

NACHTBRANT, zn. *Nachtelijke moordbrand, fr. incendie nocturne avec intention de meurtre.* Grimm *Nachtbrand nachtlijger brand, nachtlijge brandlung, mordbrennen.* || *Qui vero de nachtbrand acclamatus fuerit, . . per quinquas curatores se purgare poterit.* K. v. *Feurne 1240.*

NACHTGAEN, ow. als zn. *Het nachtelijk straatloopen, fr. le fait de courir les rues pendant la nuit.* || Soo sijn bij hun [nl. schepenen] voortijden veele en diverseche statutijen en ordonnantiën ghemaect en ghepubliceert, als: aengaende den wijn, . . oock aengaende d'nachtgaen. C. v. *Herentals, XIX 29 (1559).* Contrarie den voorgaenden voorgheboden van nachtgaen. *FRANS DE POTTER, Second cart. 167 (1562); it. Gent V 434.* Soo hy [nl. de amman] oyck vermagh omme te gaene naar de clocke, en te calengieren die 't behoort, van nachtgaen; daerof hem de boeten competeren. C. v. *Dendermonde 17.*

NACHTGANGER, zn. *Nachtlooper, nachtraaf, fr. coureur de nuit.* Kil. *Nachtrave. Lucifuga, etc.* Grimm *Nachtgänger Nottisagus.* || Vanlichter misdaden, dair hij [nl. de officier] speciaalen last af heeft te denuncieren . . , als te suecken die nacht-gangers, die geene die verboden wapenen dragen, die geene die dobbelen en dobbelscholen houden; dairaf sal hij wel gelove hebben. V. d. *TAV. 163 r^o.*

NACHTMAYEN (N—meijen), ow. als zn. *Het nachtelijk stelen van veldvruchten, fr. le fait de voler les fruits dans les champs pendant la nuit.* || Xx st. van nachtmayene in andere goed, die hevet soe [zij] eenen praeters, bi der Wet gheset. DE PR. en BR. II. *Voergom, 31.*

NACHTROOVER, zn. *Die 's nachts op stelen uitgaat, nachtdief*, fr. *voleur nocturne*. || Die eenen nachtroovere oft nachtdief ter doot brengt. V. d. Tav. 59 v°.

NACHTSCHOT. Zie SCHOT.

NACHTSOUDIE. Zie SOUDIE.

NADEREN, NAERDEREN, bw. *Benaderen, naasten*, fr. *retraire*. || Binnen welken tijd des verkoopers naeste vrienden, . . het verkochte goetd moghen naderen en aan hen nemen . . ; na het derde ghebodt magh niemandt meer naderen. C. v. Ertten a. 15. Die ghene, die eenigh onberuerlijk goet mede vercoopt oft vest, en mach niet naerderen. C. v. Ertten a. 74 (a. 75 den coop vernaerderen). Zie ook VERNADEREN; AENBOORDEN en BESCHUDDEN.

NADERLINCK, NAERDERLINCK, NALINCK (Naelinck, naerlinck), zn. *Naastingsbieder, — heescher, — legger*, fr. *retrayant*. Kil. Naelinck. *Hand. Proximus haeres: consanguineus, affinis*. || Een naelinck, naelinckschap gheboden hebbende, . . vermach . . C. v. Aalst XII 21. Soowanneer diverse naelighen hemlieden presenteren, . . 27; it. 28. Den calengierder es ghehouden terstont, emmers binnen XIII daghen ten uitersten naer dat hy naerderlinck bekent is, . . C. v. Auden. XII 17. Alseer gheen naerlinck en comt. C. v. Kortrijk IX 4. Den nalinck van bloede is ghehouden . . C. v. Eedloo VII 6. Sooverre de cooper, bij den naerderlinck gerichtelijk versocht zijnde om naederschap te hebben, . . C. v. Loven X 8. Naderlinck. C. v. Maastricht 394.

NADERSCHAP (Nae—, naderschap, naerder-schap, naider—, naerschap, naarschap, narschap), zn. v. *Naasting*, fr. *retrait*. — a.) Naderschap van bloede en ten goede, naderschap van bloetswege, naderschap van bloets- of maechschapswege, naderschap van bloede ofte geslachte, of alleenlijk: naerhede, naederschap, naerderheyd, vernaedering, calengiering; in Gelderland *schutrecht*, fr. *retrait lignager*, *droit de retrait*, *droit de rédimité*, *droit d'approximité ou d'approximation*, *de proximité de sang ou ligné*. *Het recht verleidt aan de bloedverwanten van den verkooper van een onroerend goed, om het terug te nemen uit de handen van den vreemden koper, mits terugbetaling van den koop-prijs en der redelijke kosten, en zulks om het vreemd goed in de familie te behouden (jus conservatorium in familia)*. Britz, *Mém. anc. droit belgique* II 700. (Men zie aldaar den Fr. tekst). || Onder de jurisdictie en ressort van Santhoven valt dryderhande calengieringhe oft naederschap van onruerlijke goeden, te wetene, eerst van bloetsweghen, ten tweeden van grontsweghen oft servitutsweghen, en ten derden van paert- of deelsweghen. C. v. Santhoven 1664 a. 158. — a) Naderschap van bloetswege of van maechschap. *Het recht der bloedverwanten van den verkooper om het aan eenen vreemde verkochte goed te naasten*, fr. *retrait lignager*. || Binnen Ghendt en valt gheen calaenge van naerhede van bloede of gheslachte. C. v. Gent XVI 1. Alle deghene, die den vercooper van bloetsweghen bestaen, en daeruyt hunne calengieringhe willen sonderen, worden gheprefereert aen alle deghene die servituyt van grontsweghen lijdén, en die paert en deel hebben. a. 172. Bastaertkinderen en competeert gheen naederschap van bloets- ofte maechschapsweghen. C. v. Loven X 19. Die tuschen halm en here niet en comet, hine mach enghene naarscap hebben aen dat guet. K. v. Antw. 1292 a. 49. Hine mach negen narschap hebben aen dat goet. K. v. Brussel 1292 a. 60 (De

K. v. Nijvel v. 1312 a. 45 heeft *premité*. — b) Naderschap van deelswege, van paert- of deelswege, — van gemeensamenheit, — van meentucht, fr. *retrait de communion*, — *d'indivision*, — *partionnaire*, — *des comparconniers*, *droit de reprise de biens indivis*. *Het recht van iederen mede-eigenaar van een onverdeeld onroerend goed, om het aan eenen vreemde verkocht deel te naasten*. Britz, l. c. 704. || Naerhede van bloede heeft plaetse . . , gheserveert gronden van erven en huyzen binnen der voorseide stede en vrydom van Assenede, alwaer alleenelick plaetse hebben sal naerhede van gemeensamenheit. C. v. Assenede X 1. Naerhede van bloede en oock van meentucht heeft plaetse binnen den voers. ambachte, . . de naerheyd van meentucht nochtans voorengaende. C. v. Bouchoute XII 1. Die van servituyt- oft grontweghen calengiert, wort gheprefereert aen andere calengierende van deelsweghen. C. v. Santhoven 1664 a. 173. In der stadt oft vriheyd van Antwerpen en mach nyemant eenighe huyzen oft hoven, lant oft sant, calengieren dan alleene van beschaetheit, die men ter saken van gemeynen grontghynsen soude moegen lyden. C. v. Antw. 1546, VII 2. — c) Naderschap van grontswege, of van beschaetheit van gront- en servitutswege. *Het recht van elken eigenaar van een onroerend goed belast met renten, cijnsen of inkomsten, servituten, pandrecht of kusting, om deze lasten te naasten alswaenre de eigenaar die aan een ander verkocht had*. Britz, 706. — d) In de Naerheit van commeren, becoogt men belegde renten, schulden, lijfstochten, persoonlyke acties, fr. *retrait dédit*. Britz 706. || Deghone recht van naerhede hebbende, 't sy van bloede, gemeensamenheit, ofte van commere, vermach den vercooperen en coopere te doen verlaeren by eede of de vercoopynghe in der waerheyd geschiet is in sulcker manieren en voor sulcken prijs alst contract behelst. C. v. Dendermonde XI 15.

NAECKT (Naeet, naict), bn. *Naakt, bloot, ongekleeed*, fr. *nu, non vêtu*. *Het v. naeckt, „ongekleeet,” heeft, in de taal der praktijk, in 't algemeen, de bet. van onvolledigheid: 1° toegepast op een persoon, als eigenaar of toekenaar, eens onvolkomenheid in de uitgedrukte eigenschap; 2° op schriftten of schuldvoordringen, die gene van niet toerkikend, niet geldig om in rechten te vervolgen, fr. le mot naeckt (nu, non vêtu) a, dans le langage de la pratique, en général, la signification de défec-tuosité, de non complet; 1° appliqué à une personne, comme propriétaire ou usufructier, d'incomplet dans la qualité exprimée; 2° à des écrits ou des prétentions, celle d'insuffisant, de non valide pour agir en justice.* — A. a) Naeckt possesseur. *Hij die, wetens en willens, onrechtvaardig en zonder titel bezit*, fr. *celui qui, sciemment, possède injustement et sans titre*. || Hij is geheeten een naict possesseur, die een dinck alsoe besit, dat hij wel weet dat hij geen rechtveerdige possessie en heeft; en dese sijn die de rechten seggen dat zij een dinck heeten te possideren als naicte possesseurs; en als zij ondervraecht worden van der saken oft rechtveerdigen titel van huerder possessien, geen andere redenen en cunnen gesegeen dan *posideo quis possideo*, dats te seggen: ick besidt en gebuyt. V. d. Tav. 85. — b) Naeckt erfman. Zoocals thans *Naakt, bloot eigenaar, zonder bezitting of vruchtgebruik*, fr. *nu propriétaire, sans possession ou usufruit*. || Naecte en bloote erfman. C. v. Diest (Brab. recht) I 9. — Naeckt eigendom. Zoocals thans *Bloot eigendom, waarvan 't vrucht-*

gebruik is afgezonderd, fr. *me propriété, propriété d'un fonds dont un autre a l'usufruit*. || Dat alsdan den lanctlevenden... wordt tochtenaer oft tochterse van allen die erfgoeden, .. en die naecte proprieteit en erfelijkheid alsdan succedeert op 't wettich kindt ofte kinderen. *C. v. Diest (Brab. recht)*, II 1. — c) Naect tochtenaer. *Enkel vruchtgebruiker, geen eigenaar, fr. simple usufruitier, non propriétaire*. || Soowanneer man ofte wijf aflijvich wordt sonder wettighe geboirte achter te laeten, soo devolveert en versterft terstont, .. op deghene den eersten aflijvigen... naect bestaende, .. alle vaste proprieteit ofte erfdom op hem gedevelopeert, blijvende de leetlevende daerof alleenlijck een naect tochtenaer oft tochterse. *C. v. Looen*, XIV 9. — Naecte tocht. *Enkel, levenslang, niet erfelijk vruchtgebruik, fr. usufruit simple, viager, non héréditaire*. || In verhueringen van huysen oft gronden van erve, gedaen bij vaeder oft moeder, hetzij die daerinne hadden erftochte oft naecte tochte, moeten die kinderen, .. deselve verhueringen voor goet houden. *C. v. Diest VZ. XIII 9*. — B. a) Naect contract, pact of conventie. *Naect of simpel verdrag, verbintenis krachtens welk men in rechten niet kan vervolgen, fr. pacte nu, en vortu duquel on ne peut agir en justice*. || Ghij sult weten, dat sommige pacten en verdrachten naict zijn en ongecleedt, en dairuijt en groeyt noch en genereert geen actie; en dat pact is geheuten naict als 't geen sake en heeft van ennigen efficacie oft weerden tot action oft verbijtenissen. *V. d. Tav. 28*. Dat, na den rechten civijl, uijit naicten pacten geen actie en spruijt. 284. Alle naecte conventien, oock sonder stipulatie en contracten, die men in Rechte heet *nominales* oft *innominales*, bekentenissen, geloften en giften tusschen de levende, .. ghetoot sijnde met instrumenten, .. sijn van weerden, en mach daerunt gheageert worden, niet min dan uut solemnele stipulatie. *C. v. Antw. 1582*, tit. 53 a. 4. Zie hierover *Britz*, l. c. 795; zie oock *GELEKT VERDRACH II 73*. — b. Naecte schat-schulden. *Beschbare schulden, die niet bepand sijn, fr. simples dettes exigibles, qui ne sont pas hypothéquées*. || Al waerent oock maer naecte schat-schulden, niet bepant oft ghehypothiceert wesende. *C. v. Antw. compil. V vij 6*. — c. *Alleenlijck, slechte, niets dan, anders niet dan, enkel, eenvoudigh, fr. seulement, uniquement, rien que, simple*. — a) Naect maner (maender). *Alleenlijck maner, geen rechter, fr. seulement seconneur, pas juge*. || Dampman is een naect maender en executeur, en en mach egheen kennisse van saken nemen. *C. v. Antw. 1545*, IV 37. — b) Naect dagement. *Enkele dagvaarding, fr. simple assignation ou ajournement*. || Die een ander alhier te rechte wilt trecken, moet denselven doen roepen, tijt bij naect dagement, oft... *C. v. Antw. compil. V iv 1*. — c) Naecte einden en conclusien. *De enkele eisck, enkelijck het besluit, fr. la simple conclusion*. || Dat in alle verbale saecken niet met allen te boecke en sal ghestelt worden dan de naecte eynden en conclusien bij den advocaeten en procureurs te voren beworpen. *C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 68*. — d) Naecte corruptele (of misbruick). *Anders niet dan een misbruick, fr. rien qu'un abus*. || Want de voorseyde costume es een naecte corruptele en onnatuerlike en onredelike usantie. *Pl. v. Vl. 19 mei 1556; I 794*.

Naect sweert. *Bloot swaard, een teeken van opperheerschappij, fr. glaive nu, signe de souveraineté*. || En seggen eenige, dat, als men

dese Camere [*nl. de Kamer van den Raad*] voortijts plach te houden in de presentie van den grave, so was in den middelle van den parckette gemaect een bedde van parckemente, en daerop een naect sweert, in teeken van souveraniteit. *WIELANT, Leenrecht 12*.

NAERHEIT, NAERHED, *zn. Naasting, fr. retrait*. Zie NAEDERSCHAP. *Kil. Naerhede slaad. j. naederschap. Retractus emptiois jure proximatis*. — Beclachte, Clachte van naerheit. *Eisch van naasting, fr. demande de retrait*. || Tenware hy metter beclachte furniere oft namptierde de somme clevende aen den coop. *C. v. Broekburg, VIII, 8; it. 2. 9*. Indien daer meer poorters en keurbroeders sijn, die de naerheyt bedagen, sal onder hemlieden gheprefereert sijn die eerst sijn clachte van naerhede gedaen, en ghenamptiert sal hebben, sonder deselve clachte elders te moghen doen dan ter Notarie. *C. v. Veurne xxx 3*. — Naerheitclager, *zn. Benaderaar, naasting-eischer, fr. retrayant*. || Alle vercoopers en coopers van huusinghen, gronden van erven en renten, comparerende voor de Wet, omme gheerft te wesen, zullen ghehouden sijn, ter bewaernesse van den naerheitclagheer, in den halm te specificeren en verclaeren by solempten eede, hoevele heurlieder coop bedraecht. *C. v. Broekburg, VII, 3. Ib. VIII, 7, 8; it. C. v. Bells XVII 3. 6. 7*. Indien den cooper oock meentochter ware in ghelijcke meentocht met den naerheytclagheer, .. *C. v. Veurne xxx 2*. En *passim*. — Naerheit-nemer (Naerhede-), *zn. m. Zoals naerheit-clager*. || Daerin te doen erven den kooper, naerhede-nemer, of denghonen die 't schuldich is te hebben met recht. *C. leenhof v. Veurne, VII 6; it. 7. 8*. — Men zegde, voor het instellen van naerheit of naederschap (*pour intenter le retrait*): Naerheit beclagen, beroepen, bieden, heeschen, calengieren, leggen, nemen, te werk stellen, versoeken. En voor het erkennen van het „naerheitsrecht“ kennen, en bekennen.

NAEST, *bn. Zoals thans, fr. le plus proche*. De naeste [naestbestaende] ten goede en ten bloede, *fr. le plus proche parent et héritier. C. v. Cassel LVII*. — Rechtspreuk: Naesten aen het bloet, naesten aen het goet. *C. gr. Loom I 630*.

NAESTLESTE, *bn. Voorlaetste, fr. avant-dernier*. || Den naestlesten van martio xvc acht en veertich van Paeschen. *Pl. v. Brab., Ord. crim. 1570 a. 69; II 389*.

NAGAEN, *bw. In verschillende betekenissen*. 1) *Nakomen, naleven, onderhouden, fr. observer*. || Beloven oijk, in goeder trouwen, den voorge-nompenden brieven van onprejudicie, midte allen tgene verhaelt steyt, nae te gaen en te achtervolgen nae onsen besten vermoegen. *Rakenk. v. Brab. reg. 138 fol. 278 v° Maastricht 29 mrt 1537*. Op de pene van drij carolus guldens bij elcken momboor, die 't ghene des voorschreven is, niet nageende en is. *C. v. Lier XVIII 12*.

2) *Vervolgen in rechten, fr. poursuivre en justice*. || Van moorde, van moortbrande, van vrouwe-rechte, .. daer mach de heere naegaen, al waer 't leden seven jaer en meer. *Pior, Cart. II 586 (1547). It. C. v. Antw. compil. V ix 1; V x 22*.

3) *Vervolgen, najagen, fr. poursuivre*. || So we, mit voerrede en mit voersatte, mit ameliken en leliken worden den anderen naghet of jaight of anxteirt. *C. v. Maastricht 51 (1380)*.

4) Een voorbeeld. *Navolgen, fr. imiter*. || Die minche sprac: Hertelijo lief mijn, Dijn wille ghewerde. Ic beghere dinen beelden na te gane, alsoe

verre als ic, arme creatuere, vermach tote ane mijn doot. *Aller Kerstb.* 79.

NAGEBORN (Nageboeren), zn. mv. *Naast-bestaanden*, fr. *proches parents*. || Die hen bij middel van hueren nageboeren, oft anderen vrienden, van hoeren twisten en gevechten hebben laeten verlijken. *Bekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 142.

NAGELN, zn. mv. *Kruidnagels*, fr. *clous de girofle*. || Specerie, te weten nagelen van over zee, 1 pijsse geëv. xxx lib. En de bale x lib. — Nagelen, 1 bale te lande, xii lib. *Schatting v.* 1551.

NAHOUELIJCK, **NAHUELIJCK** (Naerhou—, nahuwelijc), zn. o. || Of 1 man ofte 1 wijf kinder te gader hadden, en deen quame van live ter doot, en den lanxstlevende verstorve enich goet, of vercorege in sinen wedustool, oft in enen nahuwelijc, souder sinen willen met mogen doen. *O. v. Nijssel-Sint-Geertr. Seeedingen* I a. 8. Tensij dat de leestlevende zij eene vrouwe-persoon, en dat deselve van een naerhouwelijc krijge wettich kindt oft kinderen. *O. v. Loven* XIV 12; *id.* 13. 14.

NAHUERDER, **NAHUERRE** (Naer—), zn. m. *Onderhuurder* (van een huis), fr. *sous-locataire (d'une maison)*. || Sal den erfachtighen [nl. de eigenaar], in allen ghevalle, keure en optie hebben sijne huere ofte besproken pacht... te verhaelen op den principalen huerder, den naerhuerder, ofte goet dat hij daerop vindt. *O. stad Iperen*, xv 8. Niet alleene is de voornomde huushuere executeire int regardt van den hueraere, maer oock van den naerhueraere. *C. v. Auden.* VII 26. Naerhueraere. *C. v. Brugge*, XXI a. 5.

NAHUWELIJCK. Zie **NAHOUELIJCK**.

NACKAER (Nacair), zn. *Ketelrom*, fr. *nacaire, sorte de timbale*. Michelant; La Curne. Zie **ACKAER**.

NAKEN (Naacken), bw. *Behartig*, fr. *prendre à cour*. || Derselver stadt van Mechelen, en oock den hootmans, gesworen en den ghemeynen ghesellen van den Grooten voetboge... sal ick oock goet, getrau en onderdanich syn; haer schade sal ick weiren, haer vrome [nl. voordeel, nut] sal ick naecken. *VAN MELCKEBEKE, Kruisboog* 21. Haer schande [l. schade] sal ick weren en haer vrome naecken. 66.

NAKEUS. Zie **VÓÓRKEUS**.

NACLAGER. Zie **VÓÓRCLAGER**.

NACOMER (Nacommer, naer— nae—), zn. Van vorsten, overheden en bijzonderen. *Opvolger*, fr. *successeur*. || In manieren, zo wat wij ordonneren of doen zullen, van boven nederwaert, wy en de partie bovenghenoomt zullen dat houden zeker en ghestadich omme over ons en onse naercommers, heeren van Vlanderen. *C. v. Brugge* I 202 (1 mei 1275 't *Maendaecheche*). Ons en onse naercommers— over ons en onse naercommers, graeven van Vlaendren. *C. v. Auden.* 2de d. 79. 82 (1348). Tot des voirs hertogen prouffyte en van zijnen nacommers. *Bekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 227 (1537/1459), *Halen*. Reserverende tonawaert en onse nacommers, graeven en gravinnen van Vlaenderen, . . . *C. v. Aalst* 138; oock naecomminghen 140. En te diverschen stonden es gheuseert ghelic wysdom te doene bi den naercommeren [nl. schepenen]. 655 aant. *Id.* Pl. v. VI. I 92; nacommere van S. Pieter; *C. v. Oostende* VII 7: naercommers [van „proprieta-rissen“].

NACOOOP (Nakoop), zn. *Naasting*, fr. *retrait*. Wij lezen in de *Honderd rechtgeleerde observation, 's Gravenhage* 1776, II 175, LXXVI Obs. over H. de Groot III s. 16. Deel § 1. „Koope overgang geschied (zegt de Groot) door *Naasting*, die ander-

sints *Sinninge*, *Nakoop*, *Aemboord*, ofte *Wederdrijving* werd genoemd.” Zie oock **NADEREN**.

NACOOOPER (Naero—), zn. *Latere kooper (in sake van naasting)*, fr. *acheteur postérieur (en matière de retrait)*. || Hieromme doet men kergebode en maect dach copere en vercopere, en dan moet de naercopere in hove commen eer zijn maech onterft es. *Leenrecht*, 1528, blz. 13. — Wilder yement naerhede ane heeschchen, hi come te zijne naerhede. Alser niemend en spreit, so sal hi segghen: Ick make dach coopere en vercoopere, en naercoopere, ofte eenich es. *Id.*, 56. *Id.* C. v. *Antw.* 1545, VI 28.

NACOSTEN (Naer—, nae—), zn. m. *Latere kosten*, fr. *fruits postérieurs*. || Die naecosten mach de yerste coopere naederhandt eyechen en begheeren. *C. v. Antw.* 1545, XVI 1. Blijft vrij van alle naercoosten. *C. v. Loven* v. 4.

NALESTE (Naer—), bn. *Vóórlaatste*, fr. *avant-dernier*. || Bij aldien den lesten verhooger niet aengenaem en waere... sullen de pacht mogen toeslaen op den naerlesten verhooger. *Middelen v. Vlaenderen*, 18 febr. 1702 a. 21.

NALIEF, zn. o. *Vóórlief* of *nalief*. *Gift vóór of na eenen koop gegeven*, fr. *cadeau fait avant ou après un marché*. || De ghulde sal besuecken en den clerc van der hallen, also dicke als wille, so wat werde ochte zamencopere laken coept op de halle; daerof sal de ghulde sinen eedt nemen, ochte hi enech voerlief ocht nalief ghenomen heeft; dats te verstaen, dat men voert besueken sal aen den clerc jegen wat trapriere dat hij se ghecocht heeft, en op wat daghe, waert dat sake dat hem enech drapriere enech goet [nl. goetdoen] gheboden hadde ofte doen bieden jemene van sinen weghen, ocht dat hi enech goet gheëyscht hadde. *Kb. lakengilde Brussel* 1365 a. 20.

NALINCK (Nae—), zn. *Besadaraar*, fr. *retrayant*. Kil. Naerlinck. *fland.* j. naelinc. *Proximus haeres*: *consanguineus, affinis*; en

NALINCKSCHAP (Nae—), zn. *Naasting*, fr. *retrait*. Kil. Naelincschap. *fland.* j. naer-schap. *Proximitas*. || Een naelinc, naelincschap gheboden hebbende. *C. v. Aalst* XII 21.

NAMAN (Naer—), zn. m. *Vóórman* — *naman*. *Eerste man* — *tweede man*, fr. *premier mari* — *second mari*. Kil. Naeman. *Posterior maritus*. — || Het was een man en syn wittich wijf, en oochten een erve; mer sy en consten daer niet in comen, want die heere was buten lants en die gene daer sijt jegen oochten bleeft houdende; doen starf die man saen, diet hadde gecocht, en hij hadt vergouden een deel en niet al; doe nam die vrouwe saen daerna eenen anderen man, en hadder af kindere, en volgont sij en haer naman. Hierna saen starf die vrouwe; doen quam die gene die dat erve noch hielt en ginc aen den heere en woute hem onterven. Doen maende die heer den scepene van Staenheffele dairap wats metten rechte syn soude, want bedie dat die vrouwe noch kindere hadde van hoeren voirmanne en sijt te gader hadden vercregen, al en waest al niet vergouden; die scepene bevingens hoer hoet tUocle, en men gaf hen dair: dat soude sijn der ierster geboirten. *Vonnissen v. Uocle*, 26. Dat daerom die naeste vrinden Titii gefundeert syn tot seclusie van haeren naerman. *C. gr. Looi* I 235. *Id.* C. v. *Nijssel v. Sint-Geertruiden* II 9.

NAMELIJCK (Namelic, n—like, naementlijk), bn. 1) *Bepaald*, fr. *fixé, déterminé*. || En waert ombe sake die geboden ware ter kerken up name-liken dach met scepenen, daerombe en soude men

den scootete niet soeken. Nemaer maken enen manre. *Cork*. 25 febr. 1522.

2) *Gezegd, genoemd*, fr. *dit, nommé*. || In welc nameleke lant... die voreghes. Margriete waert ghegoedt en ghesch. *Schepenbr. Land v. Diest*, 4 febr./28 sept. 1343. Versoekende aldaer sijnen naemtelijken sone te emanciperen ende uijt zijne vaderlijke macht ende plicht te doen. *C. v. Herentals* ix 89. Zie ook *AENGENAEMT*.

3) Als bijw. NAMELEEC. — Namelijc en in 't gemeene. *Bij name, bij den naam, namelijk en in 't algemeen*, fr. *nominativement et généralement*. || Want die erghenamen en alle die hon rechts daertoe vermeten mochten daertoe ghedaecht waren, nameleec en int ghemeyne. *Schepenbr. Land v. Diest* 22 febr. 1430.

NAMEN, bw. *Noemen*, fr. *sommer*. Kil. *Nae-men*. j. *noemen*. *Nominare*. || Dat men dat deide, sonder yemant te namen nochte ander woorden te zeggen. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III 145 (1566). *C. stad Iperen* x 20.

NAMENDELIKE (Namen—), bijw. (*Namelijk*), *inzonderheid*, fr. *nommément*. || So es de vercoepere sculdech quite te wesene van den waerscepe, en dat herre es scoepers wettelike, namondelike als de coepere bereilt den vercoepere waerscepe, also recht. *C. v. Gent* I, *Gr. ch. v.* 1297 a. 116; *id.* a. 152. Dat dat meshuus sculdich es te stane ter correctie van scoepenen van Ypre, namondelike van denghonen die an de voorseide stede van Ypre ressortierene en hoofd halen. *VANDENPEEREBOOM, Varia Ipriana* 65 (1418).

NAMPT, zn. m. 1) *Handouling*, fr. *nantissement*. Zie *HANTVULLING*. || Uwen registre van dengonen die onder u nampt legghen sullen, wel en ghetrauwelijc te houdene, nemende vier grooten van elcken ponde groote, sonder meer. *C. v. Gent* II 180.

2) *Bijsondere dienst in het bestuur der gemeentezaken*, fr. *service particulier dans l'administration des affaires de la commune*. || Claeis Damman, secretaris van den nampte, en naer hem altijts deghone bedienende de vijfste secretarie van der Kuere. *Id.* 267. Naer tnamptissement onder den secretaris van der [den?] nampte by schepenen van der Kuere ghedaen. 271.

NAMPTISSEMENT, zn. o. NAMPTISATIE, zn. v. fr. *nantissement*. Zie *HANTVULLING*, en het voorgaande *NAMPT*.

NAMPTMEESTER, zn. *Ontvanger der namp-tissementen*, fr. *receveur des nantissements*. || De greffiers en vermogen ordinarlick geen namptmeesters te wesen, maer wel een van schepenen by 't collegie daertoe te committeren, mits alle namptissementen nu voortaan moeten geschieden in 't volle collegie. *C. v. Auden. Stijl in de vierschaeren*, VII 1. Zie ook *NAMPTISSEMENTMEESTER in de plakaten van Vlaanderen*.

NAP, zn. m. *Drinknap, drinkbeker, drinkschaal, beker, kroes, schaal*, fr. *coupe, gobelet*. Kil. *Nap*. *Cyathus, scyphus, patera, carchesium, poculum*. *ger. napff, gal.* hanap. *La Curne Hanap. Grand vase à boire*. *Grimm Napf. Eine art gefäß*. 1) *zunächst ein hochfüßiges trinkgeschirr ohne deckel, eine trinkschale, einen becher*. De cost. v. Bergen-op-Zoom heeft napf (?) o. 18 a. 18. || Dat niemen en gha in tavernen drinken, noch sitten in niemens huus om drinken, maer neme ewaerf den nap en gha. *FRANS DE POTTER, Second cart*, 14, *Regl. St.-Jongesthuis* Mei 1245; *Lat. tekst set semel cifum potest recipere [recipere] sibi oblatum*. Dbeste paer

alapelaken, den besten nap. 't *Recht v. Uoole* 48^e Item, *K. Van Rode*, van ij selverine nappen met voeten, wough *III g. maro*; coste elke marc *LVIJ d. gr.* Van ij selverinne nappe, woughen *III g. m.* — Van ij selverien nappen met voeten. — *Stadereken. Gent* 1334. 1336. 1338 (*Huytens Corp.* 85). De beste tafel met het beste ammelaken, en den besten nap daerop, dat is den besten silveren kroes oft schael daerop. *C. stad Mechelen* XVI 15; *Nannius vertaalt mensa optima cum optima mappa, optimoque poculo, hoc est, scypho aut patera*. — Hoevele silverweroc datter waere, het waere van schalen, van potten, van croesen, van nappen... *C. v. Lier* xv 20. — Het w. komt ook voor in den Brugschen tol van 1269, doch, o. e., met de hedendaegsche bet. van „ronde, uitgeholde houten bak“, bij Kil. *Nap. vetus*. j. diepe schotel. *Cafinus, alcous, alcovulus*: || Oec behoort ter cleenre tolne die tolne van houtine scotelen, van houtinen nappen, van houtinen lepelen, van case-vaten. Zie ook *PLADEN*.

NAPACHTER (Naer—), zn. m. Van land of landgoed. *Onderhuurder*, fr. *sous-locataire* (*d'une terre ou d'un bien rural*). || Sonder den voorpachter (nl. den aanvankelijken, fr. *locataire primitif*) ofte naerpachter eenighe haete te moeten gheven. *C. v. Aalst* XIV 9. *Id.* *C. v. Gent* XVI 2; *C. v. Denderm.* XI 6; *C. v. Vourne* XXXIII 4; *C. v. Brugge* XXI 6.

NAPANDER (Naer—), zn. *Latere beslaglegger*, fr. *saisissant postérieur*. || De schultheeschere eerst pandende voor schult personele... 'tgoed van den schuldeneere, wert gheprefereert voor andere naerpanders. *C. v. Gent* XVI 9.

NAPRINTEN (Naer—), bw. *Nadrucken*, fr. *réimprimer*. || Wy hebben... verboden... an alle ander printers, dat sy de voorseyde costumen niet naer en printen. *C. v. Oostende, Deoretament*.

NARING (e), zn. v. *Nering*, fr. *commerce*. || Daerby sy dickwyle in dolingen en tot quaden regiment gekommen en gevallen weren, daemede sy hon gueden name en naringe, daer sy inne plegen te staen, hetten moigen verliesen. *O Liège* 11 dec. 1500, *proëmium, Hasselt* (var. neringhe). Daarmede die selve onse stat hoeren goeden name en naringe... verloren heeft. *C. v. Maastricht* 169 (1428). — *NARECHTICH* (Narechtich), bn. (*Neringachtig*) *Handeldrijvend*, fr. *commerçant*. || Also onse stat Hasselt, van alden tyt voerleden, geweest is eyn vredelick en zere narechtige stat. *O Liège* l. a. (De ord. v. 27 juni 1577 heeft neerachtighe). Want onse guede stat van Triescht, van alden tijden voerleden eyne liefleke, werde en narechtige stat geweest, en binnen en buyten lants geheyten heeft. *C. v. Maastricht* l. c. Zie ook *NERING*.

NASE (Naase, Naese), zn. *Neus*, fr. *nez*. Kil. *Nase*. j. *neuse*. *Narus*. || Die een ander... quetst aan een hand, arm, been, voet, ooge, oire, mond, naase en andere litmaten. *C. gr. Loom* II 470, *Reckheim*. Soo wie eenen anderen beneemt oeghe, hant, voet, oir ofte naese. *C. v. 's Bosch* III 16.

NASEGGEN (Naer—, nae—, naezeggen), bw. *Iets achter iemands rug zeggen, dat zijne eer aarraakt*, fr. *dire qq. derrière le dos de qn. qui touche à son honneur*. Kil. *Naezegghen*... *a tergo pinseri, mordere clanculum*. *Grimm Nachsagen* 4) *hinter eines rücken etwas von ihm sagen, das sich auf seinen ruf bezieht*. || Zoe wat man die eenen anderen daarmede hy in vrede stonde, confuselijke woerden naezeede, dije zal verboeren... *K. v. St.-Truiden* 1866 a. 75. Als van gedinghen die men noempt *actiones injuriarum*, als een man oft wijf den

anderen mesprijs doet, oft quade woorden naeset, .. 76. Alsoo Jan Zelle, tot drye diverse reysen, is voortgeroepen geweest om te compareren voor mijnen Heeren Borgermeesteren en schepenen deser stadt, om hem te verantwoorden van dat hem nageset wordde dat hy Don Jan oft syne adherenten was aenhangende, .. GÉNARD, *Ans. arab.* III 275 (1578). Zoo wie schepenen injurieert en hemlieden naersegt dat zy quaet vonnesse zouden ghewesen hebben, ofte diergheleke andere injurien en lasteryngen, zal boeten. *C. v. Desseldonck* a. 59. Eenem man sal vermoghen te vervolgen de minokinge, injurie oft villainie ghedaen oft naergheseijt aen sijne vrouwe en kinderen. *C. v. Edingen* VII 18. *It. Rembry* I 431.

NAST, zn. *Eest, droogplaats, plaats tot het drogen van mont*; Zuidnederl. *ast* (Schuermans en De Bo) *monteest, montoon*, fr. *séchoir, touraille*. Kil. *Nast, rectius A. st. Ustrina* (?). Schiller u. Lübke *Nast* (ast, eist) *Darve*. Hoffmann v. Fallersleben *Horas belg.* VII 20... *locus ubi brasium desiccatur*. || Die engherande stroe ocht vuerte leeght bi naste och bi snaede [smede?], daer en si en want tuschen en een half mudde waters bi, hi sels ghelden v s. *Kb. v. Diest* A r. 62. Die over sijnen ghebuere wilt klagen, dat sijne schouwen, oven, smilthuysen, asten, stoven, oft ander plaetsen daer men vyer besight, sorghelijck zijn, .. *C. stad Mechelen* XIV 5; *Nannius focos frumento torrendo idoneos*. *It. C. v. Lier* XIII 3. *C. v. Winocbergen* XV 24.

NASTELINCK, zn. *Nestelenoor*, fr. *aiguillette*, laest. Kil. *Nastel/nastelinck. sicamb. stand. j. nestel. Ligula*. || Wel verstaende, dat eenyghelick sal moghen draghen gaude oft selvere cnoppen oft nastellinghen, alleenlicken op de sneden van mauwen van de tabbaerden, en op de paltrocken vóór op de borst en van de fente. *Pl. v. Vl.* 27 mei 1515; I 695.

NASTHOUT, zn. m. *Bundel hout, mutsaard*, fr. *gayot*. Zie *FASCELHOUT* I 417. || Een hondert eycken nasthout, vrij sonder falen, Sach men tot Antwerpen in stadt betalen Ontrent tseestich stuyvers, twas een hert gelach, Deycken nasthout, dwelck vele helpt uyter qualen, .. — Eycken faaseel hout, dwelck gheeren hebben dele [nl. de edelen], Sach men thondert betalen vijftich stuyvers juyt, .. *VAN OESBROECK, Okron. v. Merchten* 1565. str. 248. En duysent mutsaardt ofte nasthoudt, blockhoudt, kerffelingen, etc., ter merckt gestelt wordende, eenen mutsaert ofte nasthoudt. *Pl. v. Vl.* 28 juni 1758 a. 11. 153; XI 819. 840.

NASTUCKEN (Naer—) zn. mv. Van eene rechtpleging. *De later gediende schriften van nieuwe feiten*, fr. *les écrits de faits nouveaux fournis postérieurement dans une procédure*. || Als men de materie bevinden sal te lighene in feyte, sullen de partijen hebben hun daghen van thoone, eenen dagh om .., eenen dagh om andermaele te sluytene en recht te begheerene, en eenen om de nastucken te versamene en by inventaris over te brenghene. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 114. *It. C. v. Antw. compil.* V x 71.

NASWERING (e), zn. v. *Gevolg, nasleep, uitvloeisel*, fr. *suite, conséquence, émanation*. || Want hoerdom een nazweringe is van den overspeels. *V. d. TAV.* 115 v^o.

NAT, NAET, bn. Zoals thans *Nat*, fr. *monillé*. Kil. *Nat. Madidus*. 1) In natten (naeten) (en) in, droogen (drogen); met (het) natte, met (het) drooge. *Eene uitdrukking dikwerf voorkomend in het melden*

van landgoederen, met de bet. van: zoals zij zich bevinden, zonder omstandige beschrijving, in land en water (ook in harden en in weeken, Mertens en Torfs V 610), fr. *expression qui se présente souvent quand il est fait mention de biens-fonds, c. à d., tels qu'ils se comportent, en terre et eau*. || Neghen dachmale lants, lettelt min ochte meer, alst belegghen es al in naten en in droghen. *Godsh. Brussel*, H nr. 9, *varia, schepenbr. Brussel* 1814, Allen die goede, groete en clene, in naten en in drogen gelegen. *VICTOR VAN DER HAEGHEN, ten Walle* 136 (1871). Hoff met landt en sandt, soo ten naeten als ten droghen. *C. gr. Loon* 530 (1699). Dat men hem deselve goeden sal leveren, met rusch met rijse, met hooge met leege, met natte met drooge, .. met gronde, bodeme en allen den toebehoorten. *C. v. d. Kiel*, II 6; *it. C. v. Dourne* 1612 a. 89. Alle den art, en alle die wildert., die men vroente heet, .. met allen dien datter tue behoort, soe in hoghen, soe in nederen, soe in natten soe in droeghen. *Belg. mus.* II 417, *briaf van Berthout, heer v. Mechelen* 1811. *Item Brab. Yeesten* II 483; *Eekent. v. Brab.* reg. 132 fol. 90. Zie ook *LANT* 1) II 138.

2) Als zelfst. naamw. *Vocht, drank*, fr. *liquide, liqueur*. || Alle die ghene en een igheljo van hoen, die binnen der stad van Dyest hoppe brouwen zoelen, die en zoelen hoer hoppe, es se groet es se cleine, niet langhere brouwen noch meer naets maken dan mer te swarten biere, eest groot eest cleine, duet. — En van den byere van VIII s. zal men maken XXVII halster naets. En van den byere van VI s. XXXVII halster naets. *Kb. v. Diest* B 75. Dat men van allen naten van appelen, van peeren, dair men gheene aasyse en plach af te gevene, van der amen, voirtmeer geven sal tassysen iij grooten. *Oork. heer v. Diest*, 8 juli 1401. Zie ook *HOFFE* I 616.

NATAEL (Natale), zn. m. 1) *Heiligdag, feest- of vierdag*, mv. *NATALEN, NATAELDAGEN*, fr. *jour de fête*, plur. *Fêtes annuelles, jours nataux*. *Maigne d'Arnis Natales, quatuor praecipuas anni festiuitates; les quatre principales fêtes de l'année; ol. jours nataux*. La Curne *Natal*. 3^o *Les quatre grandes fêtes de l'année: Noël, Pâques, Pentecôte, Toussaint*. (Zie hierover Gailliard, *Glossaire* 214, die doet opmerken, dat één van de Nataeldagen, nl. Allerheiligen, te Brugge niet gemeld wordt, 't welk ook het geval is voor Iperen, Meenen, de parochie van Heilig-Kerst te Gent, en voor Belle. || Dat gheen vulre werke bi nachte ghene tyt bin den jare, of het en ware op de vigilien van den III natalen. *Kb. lakeng v. Iperen* 1363, VII *Vulres* 200. Item, [zij die hun poorterschap willen behouden] zullen sijn ghehouden de vier natale, te wetene Kerssavont, Paesschen, Zijnxenen en Alderhelegghenmesse, te haudene huere woonste in persone, met wiven en kinderen, openbaerlic in huerlieder huuse oft camere binnen der stede van Ghendt, en elcken van dien natalen wonen en blijven xv daghen achtereen; uitgesteken deghene die aantieren de vrie maeroten, als van Andworpen en Berghene [nl. in Henegouw], dewelcke zullen ontstaen met te wone de vier Kerstdagen. *SCHAYES, Collatie* 81 (1450); *it.* 841 (1608). Huere natale te Paesschen, en te Sincxenen en te Kersavonde. *DIERICK, Gende charteb.* 137 (1420). De drie natseldagen. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* I 252 (1568).

2) *Honorarium van pastor en koster op elken nataaldag*, fr. *honoraires du curé et du clerc à chaque*

natal. || De voorsyde prochieanen, huushoudende, syn schuldech, van rechter costumen, huere natale te Paesschen en te Sincxen en te Kersavonde: dats te wetene, van elcken natale twee penninghen. Item, de costere... zal omme de prochie gaen draghen twynwaters [sic] de voorsyde drie feesten, en van elcken en yegelicken syne costen by hem selven doende, zal hy hebben vier myten. *DIRECK, Gende charterb.* 137 (1510). *Est accoustumé à payer, par tous les manans d'icelle ville au curé d'icelle chacun an, aux quatre nataux, tels que Noël, Pâques, Pentecoste et le Toussaint, un pain et un denier parisien.* La Curne, Natal 3°. (*Nouv. cout. gén. t. I p. 441.*)

NA-TALE, zn. || Natale en doet ghene [var]. geen stade [*L. scade*]. *t.Recht van Uccle a. 66.*

NATIE, zn. 1) *Gild, ambacht*, fr. *gilde, corps de métier*. La Curne Nation 8°. *Commune, gilde, corps de métier*. Na hunne overwinning op de Geelachten, ten jare 1421, behaald, schaarden zich de ambachten te Brussel in negen lichamen, genaamd de negen naties, geplaatst onder het patroonschap der meest gevierde heiligen in de stad, fr. *après leur victoire remportée sur les lignages, en 1421, les métiers de Bruxelles se groupèrent en neuf corps, appelés les neuf nations, placés sous le patronage des saints les plus vénérés de la ville.* *Hist. de Bruxelles I 209.* || Ten selven Sinte-Jans-avond, vergaderen de neghen natien... saamen beneden in der stadt huys, en kiesen aldaer uuyten selven natien twee rentmeesteren. *C. v. Brussel 1570 a. 5.* In de presentie van de dekens of gezworene van d'ambachten, representeerende de negen natien der voors. stadt. *Id.* 1606 a. 13.

2) **Natie** van Egipten. *Heidens*, fr. *Bohémiens*. Zie **EGYPTENAERS**. || Dat alle deghene die hem vermeten of zeyden te wesen van der natie van Aegypten, en andere volghende heur gheselschap, hemlieden souden vertrocken en absenteren uyt onsen landen en heerlicheiden van herwaerts over... zonder in deselve onse landen te mogen verkeerren, converseren en wandelen, alleene ofte met gheselschepe, op de verbeurte van heuren lyfve. *Pl. v. Vl. 15 febr. 1537; I 17.*

NATUREELE (N—ele), Lat. **NATURALES**, zn. mv. *Bastaarden*, fr. *des bâtards*. Zie **BASTAERT**.

NATUERLIJCK (N—lic), zn. m. *Bastaard*, fr. *bâtard*. Kil. *App. Natuerlijk kindt. Filius naturalis*. || En als van den voirs. Heinricken van Merende, aengesien dat hij natuerlic es, en bij de brieven van der Blijder incompet... negheen officien in Brabant houden noch veuren en mach. *Rekenk. v. Brab. reg. 135 fol. 27.* Natuerlic en bastaert. *Id.* 137 fol. 201 (1524). Een man die syn natuerlyck kindt eenich erfstale geven wilt, daer moet hy terstont die handt aff doen en overgichten, laetende dat synen natuerlycken besitten, alsoo dat der natuerlyck jaer en dach volcome. *C. gr. Loon I 64.*

NATUERLIJCK (N—lic, n—lycx, naturelic), bn. *Oenecht*, fr. *illégitime*. Kil. *App. Natuerlick, Naturalis, genuinus, nationis, phycus*. 1) Natuerlijk persoon. *Bastaard* fr. *bâtard*. || De goeden van de natuerlijke personen en succedeeren aen hunne vrienden ofte maecheschap niet, noch aen s'moeders noch aen s'vaders zijde. *C. v. Breda I 9.*

2) **Natuerlijk vader**. *Vader van een buiten echt getoeld kind*, fr. *père d'un enfant illégitime*. || Een natuerlick vader es ghehouden syne bastaerden te alimenteren, en te cleeden en ghereeden...; en tot de voornomde alimentatie en haudenesse van de voornomde bastaerden vermach den naturelicken

vader hemlieden te begiften by testamente. *C. v. Auden. XXIII 38.*

3) **Natuerlijke Schotten**. *Geboren, opsrecht Schotlanders*, fr. *Écossais natifs, vritables*. || Indien eenighe van zulke coopvaarders... onder tderale van Schotten ofte pyraten hemlieden onderstonden ofte vervoorderen onzen ondersaten te beschadighen oft overvallene... so sullen sy gheacht en ghehouden worden voor zeeroovers: ten ware dat sy natuerlicke Schotten waeren, oft ordinaris traicement in Schotlandt hadden... in welcker voughen sy sullen ghehouden wesen van goeder prinse [*nl. prise*]. *Pl. v. Vl. 29 jan. 1549 a. 28; I 372.*

4) **Natuerlijke goederen**. *Goederen van onechte kinderen*, fr. *biens des enfants naturels*. || Hoe natuerlycx goederen gaen sullen naer doot van man en wyff. *C. gr. Loon I 65.*

NAUW, bn. 1) *Nauwe listen*. *Behendige, loos listen*, fr. *des ruses habiles*. || Bij ayyse en raide van hemlieden, hebben doen vertoegen en opendoen die groote en zware lasten dairin onse voirn. landen langen tijt geweest hebben, en die hemlieden noch dagelycx overcomen, mits der overdaet en nauwe listen die eenige van anderen nacien jegen onse en onse voirs. lande te werke leggen... *Rekenk. v. Brab. reg. 135 fol. 67.*

2) *Ten nauwe*. *Tekort*, fr. *insuffisant, trop peu*. Iets in eene zaak te nauwe doen. *Er iets te kort in doen, niet voldoen aan alle vereischten, bijz. in het beleggen van cijnen, in opdrachten van goederen, fr. ne pas satisfaire à tout ce qui est exigé dans une affaire, partic. dans la constitution de cens, le transport de biens.* || Voert gheloefde die voirs. Woutere, hadde hi yet te nauwe ghedaen; dien voirs. Heynr. altoes ghenoech te doene. *Charterb. begijnhof te Brussel, fol. 156, Schepenen v. Ophem (1368).* (In veel andere akten leest men: indien er yet aen ghebrake). Voertmeer heeft hi gheloof altoes ghenoech te doene den voers. Willeme uten Helichte, ware dat sake dat hem yet te nauwe ghedaen ware in den voers. saken. *Schependr. v. Rotselaar, 8 sept. 1410.* Die hebben gheloef waerscap en altoes ghenoech te doene waer sy erghens te nauwe ghedaen hadden. *Schependr. v. Haeght, 23 sept. 1468. Id. Vad. mus. III 59 (1377).* Gelovende den voers. opdragere... altyt ghenoech te doen [indien] hy hierinne iedt te nauwe hadde gedaen. *Schependr. v. Thienen, 29 mei 1673.*

3) *Nauwe dingen*. *Kwaade, snoode bedriyem, fr. des actes méchants*. || Up denzelven dach was weder een ghebodt te Ghendt van der stede weghe utgheliejt, dat men die Spaengiaerden oft gharisoeenen van Napels oft van Malta... niet dierder en zoude vercoopen etelike ware, noch eenich groen eerdeghe was, als comommeren, radijeen, crunt, etc., dan dander inzetenen... Maer naermaels leerden zij [*nl. de garnisoenen*] al te nauwe dijnghen, en veronghelyeten selve tvolck van der stadt, te weten, eenighe van hemlieden namen den visch uut de burdemanden [*nl. vischmanden, zie Verdam*] en ghaven dat zy wilden; en wilden ooc int vleeschuus niet meer dan eenen stuver van een pont rentvleesch ghaven, hoe ghoet dat vleesch was, sneden ooc die beenen uut en wilden se niet mede gheweghen hebben, enz. *Ferd. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden III 8.*

NAUWERS, **NAUWER**, bijw. *Nergens*, fr. *nulle part*. Kil. *Nauwers, fland. j. nergens. Nusquam*. || En beloofde hemlieden nauwers te leede hynen zoude selve meide en by hemlieden syn. *Ol. v. DIXMUDE, 60. Nouwers. 78 Nauwer. 93.*

NAVE, zn. Navel (?), fr. *ombilic*. Kil. heeft Navel. *Umbilicus*. en Navel van t'rad. j. navel. *Rotas mediam*, fr. *Moyen*. || Olme navel hooch es cathelle. *Leenr. v. 1528 fol. 67; it. Leenhof Burcht v. Brugge CCXCII*, blz. 309.

NAVEGER, zn. m. *Navegaar, avegaar*, fr. *taridre*. || Dat niemant eens anders hout af en houwe, opte verbuerte van x st., en de scade op te richten ij voutd; en alsoe verre als hout is niet hooger dan mans langte, en soe smal dat men dat met eenen naveger niet en soude connen doorbooren, op zijn minste oft smaelste eijnde, sonder taeken, soe sal hij verbuieren xx st. V. D. Tav. 147.

NAVET, zn. *Loodblok*, fr. *saumon, masse de plomb*. || Verloren..., en Gearresteerde 88 navetten Engelsch loods; degene die actie oft pretentie tot deeselve hebben, worden ingeroepen. *GÉNARD, Antw. arab. I 305 (1571)*.

NAVRIENDEN (Naer—, naervrinden, navrunden), zn. mv. *Naastbestaanden*, fr. *proches parents*. || Naervrienden, gelijk vader, broeder, rechtweer en diergelijke mogen hen presenteren en occuperen voer heur kint, broeder oft maech, aenlegger oft verweerder, sonder procuratie. *WIELANT, Pract. civ. t. III c. 22 a. 1*. Soowanneer ijmant hier niet tegenwoordich en is, .. alsdan worden de naervrinden, die bij de rechtageleerde worden geheeten *conjunctae personae*, tottelt vervolch oft verantwoorden van de saecke ontfangen. *C. v. Antw. compil. V ij 4*. Navrunden. *C. v. Maastricht 411*.

NAVROME (Naer—). Zie *VROME*.

NAWEERTSCHAP. Zie *WEERTSCHAP*.

NAWEIDE (Naer—), zn. Voorweide — Naeweide. *Eerste grazing of afweiding* (van half maart tot Keremis) — *tweede* (van Keremis tot half maart), fr. *premier pacage (de la mi-mars à la Noël)*, *second (de la Noël à la mi-mars)*. (*Ord. Raad v. Brab. 25 sept. 1377*). || Dat voirtaen uijte gemelne brucken, soo Dieters, Muelstede, Peels, Stryrode, als alle andere, sullen blyven en gehouden worden allen schaepen en verkenen, soo uijte vóórweijde als naerweijde. *Stadsarch. Diest, Process Caggevinas, Resol. 1 sept. 1620*.

NAWEIDEN (Naer—), bw., onbep. wijze als zn. *Het bewoiden in het najaar*, fr. *le pâturage dans l'arrière-saison*. || Dat de landen bij haer bedijckit sullen ten eeuwigen daghen vrij gebruijft worden, sonder subiect te wesen tot eenighe naerweyden oft ghemeyn ettinghen, die eenighe souden moghen pretenderen. *Pl. v. Brab. 18 juli 1590; II 257*.

NAWIJF (Naer—), zn. o. *Tweede*, of *latere vrouw*, fr. *seconde femme, ou femme postérieure*. Kil. Nae wijf. *Uxor posterior*. || Vercreege een man ergoet met eenen nawive, en daerave oec kinder hadde, .. *Scëidingen v. Loene a. 5*. Int Uckelsche recht, 1 man die 1 wijf heeft, en kindere daerbi, en dat wijf sterft, en hi neme een ander wijf, en hi hebbe oec kindere daerbi, alle dat goet datti vercrijcht met sinen nawive selve metter hant, dat selen hebben sine eerste kindere en die andere niet. En oet dat sijn nawijf dat goet ontfet, so selen die nakindere dat goet hebben, en die ierste kindere en selen niet hebben. *Onderscheet v. Uckele en v. Brusselle*. Dat een man kinderen hadde van een naerwijve, soo souden die naerkinderen hebben alleen, sonder die voorkinderen, alle die erfgoeden die de voors. man verkregen hadde in sijnen weduwenstoel, en ook in sijn naerhouwelijck *C. v. Nijvel, Scheydingen II 20*.

NEDER, bn. en bijw. *Laag*, fr. *bas*. Kil. Neder. *Humilis, inferus, depressus*. || Sullen oick die voirs.

heerstraten en andere wegen..., die soe neder liggen, dat dwater daerop blijft staende, mits denwelcken dat die so diepe en onpassable worden van slijke en andersins, dat men daerdere niet gelijden en can. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 260 (24 apr. 1510 a. 4)*. — Nedere school, *Lagere school*, fr. *école primaire*. || Dat alle manieren van lieden, die hare kinderen, dat meyskens syn, doen ter nedere scoelen gaen, dat die scoelmeester of meesterse den recteur van der hoogher scoelen sal verantwoerden en hem overlegghen van elken meysken taiseis vi deniers grote. *DE VLAMINCK, Stad III 80 (1417)*. Die leenen coopen, pleghen dickwijle te makene twee coopen: eenen van den gronde en heerlichede, en eenen anderen van den catteylen, en stellen den grond zeere hooghe in den coop, en de catteylen zeere nedere. *Leenrecht, 1528, B ij*. — Neerder, neder, vergel. trap. *Lager*, fr. *plus bas*. || Wel verstaende dat die voirs. grechten sculdich sullen sijn neder te liggen vier voeten dan dmidelste van der voirs. straten. *Rekenk. v. Brab. ut supra*, als vervolg op dat citaat. tWas [nl. 't Sacramentshuus] boven neerdere en smaldere dant plaech te zijne. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden III 92*. — Nedergeschreven. *Lager, hieronder geschreoven, volgend, fr. suivant, ce qui suit, ci-bas*. || Jhan, b. d. gr. G., bisschop van Utrecht, heere van Diest, .. groete en conschap der waarheit der dinghen die neder geschreven sijn. *Oork. 2 juni 1335*. Wi Thomas, here van Dyest, .. hebben met onser voerghenoemder stad overeenghedreghen en hoen ghewillecoert en gheconsenteert de poente neder geschreven. *Oork. 27 mei 1346*. — Nederste, Neerst, overtreffende trap. (*Nederst*), *Laagst, het laagst, fr. le plus bas*. || Denzelven, vi lb. p. die hy heeft ghewonnen nederst [nl. aan den laagsten prijs] inghesteld hebbende hetselve werok. — Denselven, nederst inghestelt hebbende de leveringhe en instellinghe van tvoors. werok. — Van 't leggen van den upperzolder, .. by beestinghe, begrepen *VIII lb. p. van nederst instel. VANDENFEERBOOM, Ypriana I 368. 369 (1623)*. Jan van den Velde, .. *xxiiii lb. parisii*, bij hem ghewonnen anerst inneghestelt hebbende t leveren en het maecten vermelt int volghende article. 357 (1621). Ingaen moten si in dat nederste der aerden. *Getijden. xv B. Pa. 62: Ipsi verd... introibant in inferiora terras. Bijbel v. Dortrecht ps. 63: in de onderste plaeten der aerde, Plantijn 1566: int nederste der aerden*.

NEDERBANCK, NEERBANCK, zn. v. *Lagere rechtbank, ondergeschikt aan de schepenbank, die haar beroepsbank was, wier naamse bevoegdheid beperkt was tot de éénige aanleggenheden die tot hare instelling en bestemming behoorden, als de Lakenhal, de Weeskamer, de Peismakers, de Erfscheiders*, fr. *banc inférieur ou subalterne, cour de justice subordonnée au banc échevinal, son banc d'appel; et dont l'étroite compétence se bornait aux seules affaires du ressort de son institution et destination, telles que la Draperie, la Chambre tutélaire, les Pacificateurs, les Délimitateurs*. De verklaring van Kiliaan *Nedergericht. Judicium causarum civilium, judicium municipale* is dus allersins, ten minste onvolledig, zoo ook die van *Grimm's wörterbuch VII 761*. || Op de ordinariisse rolle worden bedingt alle saecken tuschen poorteren en ingesetenen, .. mitsgaders saecken behoorende voor de neerbanken [var. nederbanken], als Lakenhalle, Weeskamer, Watermeulenbrugge en diergelijke. *C. v. Antw.*

compil. V; 82. Behalven den nederbencken . . , hon recht. *C. gr. Loon.* I 9. — Nedere justitie. [De stede van Ypre] heeft uyit onsen naem alderande justitie, hooghe, middele en nedere. *C. stad Iperen.* I 2. Zie I 117; zie ook NEDERGERECHT.

NEDERDALEN, *ow. Afstammen, fr. être issu de.* Kil. Nederdaelen. *Descenders.* || Diegeene, die van den heretijken personen nedergedaelt en geboren zijn, tot in der iijster generacien, en zijn niet sculdich geadmitteert te worden tot enniger kerkelijcker digniteit oft beneficie. *V. d. TAV.* 78. 't Selve dat geseijt wordt van den vader, mach oick geseijt zijn van der moeder, en van allen dengenien die van vader en moeder nedergedaelt en gedescendeert zijn. *Id.* 335.

NEDERDUITSCH, NEERDUITSCH. Zoals thans, *fr. bas-allemand, Néerlandais.* || Waert saken, dat de voors. certification waeren in Hoochduytische taele, deselve doen oversetten in 't François oft wel Neerduytisch. *Pl. v. Brab.* 22 dec. 1626; I 391. *DE DUTSCH.*

NEDEREN, NEERDEREN, *ons. en bw.* 1) *Minderen, verminderen, fr. diminuer.* || Welke dertech pond grote, metten aasjen van onser stad van Dyest voergh., nederen, minderen solen marghelijc en te maele te niute gaen . . . — Want die dertech pond grote voergh. nederen, minderen en te niute gaen soelen . . . — Dat men die voergh. tiene pond grote nederen en minderen soude nae die voergh. brieve en condiciën. *Oork. keor v. Diest.* 21 oct. 1837. En es dat sake dat dese guede liede (al scheidsrecht) derre thienden meer vinden ochte min dan hondert mudde, half roghe en half gherste, . . . soe sal men de summe darna hoeghen en nederen. . . *Oork.* 11 juni 1277. (*Vad. mus.* II 246). *Id. DE VLAMINCK, Fgb.* 33. 34.

2) Als zelfst. naamw. *Bod, biding is eene aanbesteding bij prijsvermindering, fr. offre dans une adjudication au rabais.* || Item, *ix* litzen in de voors. beelgi, van *CLXXXV* voeten lanc en *vi* voeten hoghe, . . . op nederen, voir *XXIII* Peters, daer afghaen *XXIII* nederen, en elcs nederen van *x* stuyvers, . . . *EDW. VAN EVEN, Brab. mus.* 125 (1450).

3) Een en grond. een en muur. *Dien verlagen, lager maken, fr. abaisser un terrain, un mur.* || Soe wye synen grondt hoocht (die eens anders water daerdoor oft overleyden moet), die moet 't selve terstond wederom nederen en op sijnen yersten en ouden grondt brenghen, alsoe dat dwater geveuechelyk uytloopen en sijnen scheut behouden mach gelijck te voeren. *C. v. Antw.* 1545. VIII 61. Niemand en mach zijn erve boven den ouden gront soo hooghen oft soo neederen, dat sijn ghebuere daerbij eenich letsel, hinder oft schade af hebbe. *C. v. Lier* XIII 52. *Id. C. v. Brussel Servit.* a. 25.

NEDERGANCK, *zn.* Van water. *Val, neder-val, fr. chute (d'eau).* Kil. Nederganck. *Descensus.* || Dat men vindt een andere maniere van servituten van watere, die geheeten is afdalinge, oft nederval en nederganc van watere. *V. d. TAV.* 52 v^o.

NEDERGERECHT (N—egt, n—icht), NEERGERECHT, *zn. o.* Zie NEDERBANCK. || Aengnede de processen, die bij de schepenen oft rechteren van de subalterne bancken oft nedergerechten der jurisdictie van de hoofbancke van den bijvanghe van Liere sullen overghebroecht worden in cas van leeringhe oft om gheinstruert oft gheleert te worden, . . . *C. v. Lier, Stijl,* tit XII. De wethouderen van de subalterne bancken en nedergerichten. *C. v. Santboven* 1664 a. 48. Nedergericht. *C. gr.*

Loon I 386. Neergericht. I 12. Nedergeregt, ook Ondergeregt. *Id.* II 415.

NEDERHOF, Neerhof, *zn. m.* *Hoove, pachthof, tuin of moeshof en boomgaard van een middelgroot kasteel, fr. basse-cour, ferme, jardin potager et vergier d'un château du moyen-âge.* Zie *Hor* I) I 599; zie ook Raepaet, *Analysen* n^o. 388, die echter, o. e., verkeerdelyk „voorhof" vertaalt door *basse-cour*. || Een huis van plaisance, staende op eene schoone bewalde mote, en daerneffens een nederhof, wel behuyt en beplant. *DE PR. en BR. XII. Zulle* 11. (1551). Eerst de motte, nederhof, opstal, crikerye oft boomgaert. *Id.* I *Mariakerke* 19 (1711). *Id.* C. kast. *Iperen* c. 221.

NEDERING (e), *zn. v.* *Laagle, diepliggende grond, fr. bas-fond, terrain bas.* || Dat men niet en sal vermoghen straten met straten te vernakene, nemaer die aerde nemen buten cante van der straten, ten minsten griewe van den grondenere: tensij daer de berghstraten en opdragen zijn, die sal men moghen effenen. *C. v. kast. Iperen.* c. 14. Zij zouden den Ingelschen haren roof ghearrsteert hebben in een nederinge van watere, daer sy moesten duere lijden. *JAN v. DIKMUDE.* 322.

NEDERCLEET, *zn. o.* *Broek, beenkleed, fr. pantalon, chausse.* Kil. Nederkleed. *vetus. j. broecke, Femorale.* || Upt kerohof was eenen pit ghemaect daer hondert en zesthiene inne waren gheworpen in haer hemden en in haer nedercleet. *JAN v. DIKMUDE.* 269.

NEDERCOSTERIJ. Zie COSTERIJ II 105, en OVERCOSTERIJ.

NEDERLAGE, NEERLAGE, *zn. v.* 1) In een rechtsgedinge de nederlage hebben. *Zijne zaak, zijn proces verliezen, fr. perdre son procès, succomber.* Kil. Nederlaeghe hebben. *Succumbere.* || Soo wie in eenighe saecke, 't zij ten principale oft in cas van provisien, de nederlaghe heeft, wordt oock *tacite* verstaen in de costen gheduesmt te zijne. *C. v. Durne* 1612 a. 840. Bij eljndelijcken vonnisse de nederlage crigen. *C. v. Antw. compil.* IV xj 282; *id.* V x 37.

2) Eene neerlage doen. *Eenen manslag begaan, fr. commettre un meurtre.* || Soo wanneer ijmand eenige neerlage heeft gedaen, die moet mette naeste vriden van den aflijvighen, . . . hem verenigen en doen den montoen. *C. v. Antw. compil.* VII viij 1.

NEERLEGGEN, *bw.* Een en twist, een geschil. *Bijleggen, veroffenen, beslechten, fr. applanir, accommoder, accorder, terminer, vider (un litige).* Kil. Nederlegghen den twist. *Dirimer, componere altercationes, lites.* || Behoiren daerom tot dijen eljnde alle clachten ierst gebracht te worden aan burgermeesters, om te sien oft sy d'excessen souden connen in 't minnelijck nederleggen oft corrigeren, als oppervoochden. *C. v. Diest, VZ.* I 10. Om deselve questien, differenten en geschillen te verhuedene en neder te leggene. *C. v. Loosen, Bijv.* IV, *Caroline* v. 17 dec. 1547. *prodimus.* Dat wel dient, dat alle ghereesen twisten terstond en ten minsten coste wierden geslicht en te neder geleijt. *C. v. Lier, Stijl* VII 1.

NEDERLIGGEN, *ow.* In een rechtsgedinge. *Zijne zaak verliezen, fr. succomber (dans un procès).* || Dat dese exceptie van nulliteiten niet en beliet die executie als die verweerdere die hem dairmede behelpen wille tegen die executie, metter ijde sentencien nedergelogen en gesuccombeert is geweest in der saken die gegaeen is in gewijsder dinc. *V. d. TAV.* 399 v^o. Zie ook NEDERLAGE 1).

NEDERNIS, zn. Bestaden met nedernisse. *Aanbesteden of verkoopen bij afslag* (tegenovergesteld aan verhooring), fr. *affermer ou vendre au rabais* (opposé à la hausse). *Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 10. Zie **BESTADEN** 3).

NEDERSLACH, Neerslach, zn. *Manslag*, fr. *homicide*. Kil. *Nederslach. Caedes, homicidium*. || Alsoo Franchoy Schoen hadde, ... van levenden lyve ter doot gebracht Peeteren Goivaerts, soo heeft deselve Franchoy den vrienden [en] de weduwe van denzelven Goivaerts oytmoedelyc doen versoecken tot appaisement en versoeninge van denzelven misusie [en] nederslach. — En .. hebben de vs. mombois, metter weduwe en den broeder van wylen Peeter Govaerts vs., afflyrige, de vs. Franchoy Schoen trois. misdæd en neerslach .., uuyt ganschier herten en ter liefde Goids vergeven. *Verslag o. h. bestuur v. Turnhout*, 94. 95. (1581). Tenwaer dat men conde [doen] blijcken dat den vader in den nederslach culpabel waer geweest. *C. gr. Loon* I 266. *It. C. v. Santhoven* 1570, XVII 1.

NEDERTUCHTEN, ow. (?). *Afstijgen* (van paard of wagen), fr. *descendre* (*de cheval ou de voiture*). || Zo wat manne die compt varene met eenen waghene binnen der vrihede, tucht hij niet nedere, oft doet hij niemant voor zijn paerden staen, dat es up de boete van x sch. p. — Item, zo wat manne dat compt ghevaren binnen der vrihede van Nevele met eenen waghene, en up sinen waghene sittende zijn paerden vóór hem drijft, dat es up de boete van v sch. p. *DE PR. en BR. VI Nevele* 89 (1569).

NEDERVAL, zn. 1) Van water. Zie **NEDERGANCK**. Kil. *Nederval. Occusus*.

NEERACHTICH. Zie **NAERRECHTICH**.

NEERBASEN, zn. mv. *Onderkouwen*, fr. *bas de chausses*. || Die moedenaar was een klein aplichtich person, op sijn burgers gecleet, mit een aut wit wambois en een swarte kulder, daerover swarte lakenen boxen mit gebreijde swarte neerbasen en een swarte mantell. *MERTENS en TOFFS V* 550 (1582, *Jauregui*).

NEERENST, **NEERST**, zn. v. 1) *Ernst*, fr. *sérieux*. — 't Is hem in neerste. *Hij meent het ernstig*, fr. *il le pense sérieusement*. Kil. *Neerst / neerst. Sedulitas, studium*. || De Prelaten dit hoerende, dat hare [al. de abdis] was in neerste, sonder dissimulacie, sloten se ghelyc den anderen, en waren blyde dat hare meeninghe alsoe was. *Auden. meng* I 405, *Maegdendale* 1468.

2) Met neerenst. *Dringend*, fr. *instamment*. || Supplierende met alder neerenst en ootmoedicheden de goede lieden alle ghemeenlic, ... hulleden, edele en weerde heere, ... *SCHAYES, Collatie* 21.

3) *LJver*, fr. *zèle*. || En wij, zuster Kataline, abdesse vorgheuoemdt, merkende en ansiende den nerenst en de goede onst, die de vorseide zuster Lijsbeth ghehadt heeft en heeft te onsen godshuse, ... willende dat hare nerenstheit en hare goede onst hare niet ongheloendt en blive, consenteren .. *DE VLAMINCK, Zeyvaek* 118 (1835). Zie *Verdam ERNST* 2) II 711, 712.

NEERENST (Neerendst, neerst), bn. *Dringend*, fr. *instant*. || Van zoveel te doene met neerendster en ootmoediger bede van eeneghen heeren, ... *SCHAYES, Collatie*, 270. Anghaeten zonderlinge dat hy de vorseide saevogaerde vervolcht, vercreghen en betaelt hadde, ten neersten versoucke van de wet-houders van Capricke. *C. v. Capricke* 63 (1495).

NEERENSTICHEIT (Neeren—, Nerenstheit),

zn. v. 1) Met neerensticheit. Gelijk het voorgaende. Met neerenst. Kil. *Neernstigheid / neersticheit. Diligentia, studium*, etc. || Dewelke [al. tghemene van den vulambochte] an ons versochten met groter neerensticheit, dat wy alle de zaken ... begreipen en ghehouden in de lettren ... up hemleiden zouden willen oorconden en kennen. *ALPH. VANDENPEEREBOOM, Epiana VII* 477 (1381). Zie *Verdam II* 711, 712 en vlg.

2) **NEERENSTHEIT**, zn. v. *Vlijt*, fr. *zèle*. Zie **NEERENST** 3).

NEERSTELIJK, bijw. *Dringend*, fr. *instamment*. || Totten lofflijcken regimente ons gheheelen oudde ofte scare aengenomen, soe werden wij neerstelijck bedwongen stadelijck te overpeysen hoe dat wij dat volck, ons bevolen en onderdaen, mogen guberner en regeren. *C. v. St.-Truiden*, § 31. En omme te meer versekertheit van alle de vorseide dinghen, soo hebben wy neerstelijck ghebeden en versocht, ... onsen lieven ... heere den hertoghe van Brabant, ... dat zy ... *C. v. Auden*. 2d d. 83 (1348). Alsoe de burgmeestere en schepenen, ... hebben neerstelijck versocht het decretement der voorscrevene costumen. *C. v. Denderm.* 1680, *Decretement*.

NEESTER, zn. m. (Heester), *Boomgaard*, fr. *verger*. Kil. *Heester, hester, j. eester. fland. Brug. Hortus, pomarium*. || Daeromme zeide Boscaert tot sinen oem den proest: min vader heeft in Oorcamp een uitgoet en eenen groten boomgaert streckende aen Tammaerds neestre ... — Wat gheviel in de kerstet, omtrent Sente-Jans daghe in midtsomere? mer Lambrecht Van der Straten messe-nieden, sy vonden de poorte van Tammaerds neestre open, en bi den bevel van Boscaerde, sy pleckeden of alle de rype kersen ... — Het gheviel, in de pruumtyt, dat Boscaerds Van der Straten lieden quamen in Tammaerds neestre, en sy scudden alle de prumen of ... — Als dit vernamen Boscaert en sin vadere, mer Lambrecht van der Straten, sy ghinghen ter neester waert met machte en deden alle de boemen vellen. *JAN v. DIXMUDR* 46, 47.

NEGEEN, bn. 1) *Geen*, fr. *aucun, pas un, point de, pas de*. Kil. *Negheen j. gheen. Nullus*. || En ne heift hy negheen huus binnen Ghend, ... dien sal men bannen vyftich jaer ute Vlaendren. *C. v. Gent* I 429, *Gr. ch.* v. 1297 a. 8. In presencie van den schoutet en heeft die stadhoudere negheen macht. *C. stad Mechelen* I 3; *it. a.* 4, en xv 7.

2) *Krachteloos*, van *geene waarde*, fr. *nul et sans valeur*. || Daer moet zijn diffamatie precedente, ... oft andersins de inquisitie ware negheene op dat se de partie debatteerde. *WIELANT, Pract. crim.* §. Op ghelijcke boete van x pond par .., en de wettelichede negheen en van onweerden. *C. kast. Iperen* c. 218—1. *It. C. v. Cassel* a. 250. Declarerende deselve composition te weene negheen en van gheender weerden ofte effecte. *Pl. v. VL* 20 dec. 1527; I 44.

NEGEEREN (Negeren), bw. *Ontkennen, loochenen*, fr. *nier*. || Deshalven, negerende dat alsulcke obligatie, naectelijck voor een Luyke banck gepaseert, sich sterckelijck op die Loensche goederen affecteert. *C. gr. Loon* I 230.

NEGENMANNEKEN (N—men—), ook **MEKNEKEN**, zn. o. *Zilveren munt, onderoerdeling van den Brabantschen gulden, ter waarde van 9 mijten, geslagen onder Maximiliaan en Philipps, alsmede onder Maria van Burgondië, fr. monnaie d'argent, subdivision de florin de Brabant, de la valeur de 9 milles, frappés sous Maximilien et Philippe*, ains

que sous Marie de Bourgogne. VAN DER CHYS, *Hertogdom* 190, 173. || (Mennekens). Die halve stuyvers xvij mennekens; ix mennekens blijven op hueren prijs. *Muntwaarde in Brab.* 19 nov. 1493. Munte. Uytrechtsche, Cameryksche en andere vrede penninkkens voor negenmannekens niet nyt te geven ofte t'ontfangen. *GENAED, Antw. arch.* I 136 (1505). In neghemennekens xviii sts. *Inv. V. d. Hulst* 1489.

NEGGE, zn. *Hoek, graat, scherpe kant* van een gebouw, fr. *angle, arête (d'un édifice)*. Kil. *Egh / egghe. j. eek. Angulus, etc.* || De negghen [van den toren], alsoe verre als die ghesien worden, sullen ghemaeet worden van Bethuunsche steenen. — mits an elck een tote utten voornemden steene [nl. watersteen], die commen sal up de scherpe negge van den viercanten torre. *REMBRY II* 333, 334 (1610).

NEIGEN, ow. Zoals thans, fr. *incliner*. Hem neigen tot iem's bede. *Geneigd zijn om aan zijn verzoek te voldoen*, fr. *incliner, être disposé à satisfaire à la prière de qn.* Kil. *Neyghen. Inclinare.* || So hebbe wi versien alle de pointe die voergh. sijn, en neighen ons te haeren gherechten beedinghen. *Oork. heer v. Diest*, 20 febr. 1328.

NEISEN, bw. *Beschadigen, fr. endommager*. Kil. *Noosen. fland. Nocere.* || En noch knape, noch peert en sal moghen neisen die thiende. *Oork.* 11 juni 1277, *Nederl. mus.* II 245.

NEISPLATE, zn. v. *Soort van schip, fr. sorte de bateau.* FRANS DE POTTER, *Gent*, III 39.

NEKEN, ow. *Naken, genaken, fr. approcher.* || Voel verveeringhe der conciencie en wederstoet is nekende den sunderen. *Getijdenb.* xv E. 11, ps. 31/32.

NELINGE, bijw. *Onlangs, fr. récemment*. Kil. *Nieuwelick. Recenter.* || Want wij onser welgeminde stadt en den porteren en inwoenere van Sinttruden nelinghe een privilegie en regiment verleent hebben. *Piot, Cart.* II 194 (1411).

NEMAER, voegw. *Maar fr. mais*. Kil. *Nemaer. set. fland. j. maer. Sed.* || Zecht in gheene [nl. predicacie] gheweest hebbende, nemaer kent ghegaen te hebben met... in diverse huusen. *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* I 123. En *passim*.

NEMBERMEER (N—mer, nimmermeer, nommermeer, nimmermeer, nemmerne, nemmer), bijw. *Nooit, nooit meer, fr. jamais, plus jamais*. Kil. *Nemmermeer / niemermeer / niemer. Nunquam.* || Alsoe warbi dat de voorseide Boidin, hi no siin oer, nembermer weder herhebben en mochte, no neghe-rehande recht daran clameren en mochte. *Oork.* Febr. 1296, *Geeraardsbergen*; *id.* 29 apr. 1297, *ibidem*.

NEMELIJCK, bijw. (Limb). *Namelijk, fr. notamment*. || Die selve peyne, confiscatie en boete sullen gedeylet... werden; nemelyck: eynde derdeel tot ons profyt, .. *O. Liège* 18 juli 1532. 2me série. I 47.

NEMEN, bw. In verschillende betekenissen. 1) Nemen, nemen te maken. *Ondernemen, aannemen, op zich nemen iets te maken, fr. entreprendre, s'engager à faire certains travaux.* || Betaelt..., om te nemene fndement van den torre te legghene, en den hoogen choir te langhene. *REMBRY IV* 549 (1455—56). Betaelt Hendric Nutin en... van dat zy namen te makene den buedinc (?) daer den torre upetond. *Id.* Betaelt Braem Joorys, scrynewerkere, .. van dat hy nam te makene een processie-huus van renage houte. I 623 (1465—66). (Zie ook 's schryfvers aantekeningen). Zo wie dit

weero nemen zal wordt ghehouden zekere te doene, tselve weero te vulcommene en dat te leverene vulmaect. *FRANS DE POTTER, Gent II* 212; *id.* 211 (1474); I 200; IV 437. A. Vandenpeereboom, *Yprians II* 132. 277.

2) Nemen op sijne borst, op sijnen eet. *Bij eede verklaren, fr. déclarer sous serment.* || En dede een waarheyte en een bestech [besoock?] t'Ossele, omme eenen wech toenen eusele...; soedat quam een man, en nam op sinen eedt, dat hij heeft sien varen met peerden, en leyden met coyen, by daghe en bij nachte, sonder calengiren van yemene, over des prochiaens [pastoors] van Ossele gelege, en dat hij daer en sculdech [nl. berechtigd] te gane. *Godsh. Brussel reg.* H 12 fol. 147 v°. (1880). Jan van der Cammen, porter van Lovene, heeft gheseeht en ghenomen op sinen eet, dat hi... *SCHAYES, Annales (Acad. d'archéol.* 1856, blz. 162). Zie ook *ERT*, I 388. 389.

3) In de rechtsvordering. *Arguatie of woorden nemen. Critische opmerkingen maken, fr. faire des observations critiques (dans la procédure).* || Dat ooc nyemandt, wie hy zy, hem en vervordere eenighe arguatie ofte woorden te nemene ieghens den wethouders ofte huerlieder cleercken, vóór sententie ofte daernaer. *C. v. Gent II* 400 (1575).

4) Beternis voor verwonding. *Eisch van schadevergoeding aanvaarden, fr. accepter une demande de réparation.* || Dezelve Loy presenteerde den voorseide Michiel beternisse te gheven en te nemene naer de wet van der poort. *C. v. Aalst* 478 (1478).

5) Boeten. *Die eischen, fr. exiger (des amendes).* || Welcke mannen oft meesters van de statuten, .. macht hebben de breucken en rechten te nemen van allen denghenen die de statuten, oft eenighe van die, niet en houden. *C. v. Lier* 19.

6) Van den verzekeringsprijs. *Dien bepalen, fr. (de la prime d'assurance) la fixer.* || Den prijs oft loon van de versegkinge is niet eenvoudich [nl. gelijk], maer wort genomen en verandert naer verscheijdentheijt van den tijt en van de reijse, mitagaders van de perijckelen die daerop loopen. *C. v. Antw. compil.* IV xj 60.

7) In beslag nemen, fr. *confisquer.* || Dat men al tghesmude [tghesmeede?] weero van binnen vercoope ten stallen up de twee maerdegghen, en niet achter straten ne draghe, up de moedast van xx sch. en dyser verbuert. En dat moghen nemen aballius enapen waer ziit vinden, metten deken en metten vinders van den ambachte. *K. smedersamb. te Gent*, xv E. (*Messageur*, 1875, blz. 418).— En dat [nl. de gezegde overtreiding — zie Fortiere] mach nemen aballius enape, metten deken en metten vinders. *Id.* 419.

8) Nemen te sinen wille. *In beslag nemen, fr. confisquer.* || En die richtere, overmids [nl. met] den scepenen, mach die voghele oecht dat wilt vleesch [niet ter markt gebracht zijnde] nemen te sinen wille. *Kb. v. Diest A rubr.* 36.

9) Nemen aen. *Innen op, eischen van, fr. faire payer par.* || Dat niemen en breke de glaesveinstren ane de kerke, up iii lib. par. En up dat weder doen te makene; en elc castie sijne kindere, want men saelt aen vader ofte moeder nemen. *DE VLAMINCK, Vgb.* 41 (o. 1410). Deghene die se [nl. de turven] hier binnen bringt sal damme betaalen, maer daert aen ghebrake, so soude men se nemen an degheene die se updade. *Id. Acc.* 37.

10) Kiesen, fr. *élire.* || En bin den viiii daghen dat sie sullen syn in hare scependoem, sie sijn

souldich te nemene haren raet, fr. *et dedent les wits jours kil seront en le eschievinage mie il doivent eslire leur conseil. C. stad Brugge K. v. 1281 a. 33.*

11) *Koopen*, fr. *acheter*. || Vischers, die visch nemen te payene int wedercomen van Mechlen, ne selen se nyemene deelen, zi en willent doen; en int wedercomen sal se ghelden die ghene die se neemt, en anders niemen. *Kb. v. Antw. a. 98.* Els portere mach visch nemen op den ganc, die zeker daerof ghesetten can. 97; *id.* 98. 102.

12) *Stelen*, fr. *voler*. || Die den gemeynen roof, ofte vianden ghaelt, steelt of neemt. *V. d. Tav. 65.* Hij behoort meer gepunieert te worden die de meeste en beste beesten neemt en ontdrijft, dan die de minste wechdrijft. — Die mair eens en neemtuyt cude oft uijt den stalle een cleijn beeste, ... 90 v.

NEMER, zn. m. 1) *Dief*, fr. *voleur*. || Dat men bij dezer actien soude mogen wederhejjeschen en gecrijgen een dinc dat iement gestoolen waire, al waire dat goed bij den dief oft nemere vercocht, verset oft in handen van anderen lieden verpand oft gestelt. *V. d. Tav. 44.*

2) *Roover*, fr. *ravisseur*. || Soowanneer eenich schip oft goet wort geroeft door voorgaende vijantschappen tusschen den nemer en den versekerde, ... *C. v. Antw. compil. IV xj 106.*

NEMING (e), zn. 1) *Ontneming*, fr. *prise*. || Ghij sult weten, dat die diefte is neminge die heijmelijc gechieft. *V. d. Tav. 80 v.* Om 'tgemeyn goet te behueden oft te besorgen tegen verderfelijcheit oft tegen neminge. 210.

2) *Schaking*, fr. *enlèvement*. || En al hadde de neminge en averdinghe up haer ghedaen ghesiet gheweest bij haren danck en wille, dat neen, nochtans ... *FRANS DE POTTER, Second cart. 140 (1488).*

NEMMEER, NIMMEER (Nemmee), bijw. *Niet meer*, fr. *pas d'avantage*. || Vort, onse ondermeyere, die te ons siin, die selen hebben van denghenen die ploegwenninghe houden, enen scoef, en nimmer vor haren diinct. *K. v. Antw. 1292 a. 33.* (*K. v. Brussel 1292 a. 43* niet meer). Datter sal sijn negentich in Brabant onser munteren en wercklieden, en nemmeer. *Charten van Jan I op de mast 1291.* Dat die van Herentals ons dienen selen gelijc andere staden, ... en nemmeer. *Brab. yeesten I 676 (1291).* Dat in onse gasthuis van Denremonde selen sijn teweliken daghen durende zesse provenden, vief suster en ein broeder, en nemmee. *DE VLIAMINCK, Stad III 49 (1816).*

NEMMERMEER (Ni—), bijw. *Ooit*, fr. *jamais*. In de volgende aanhalingen zal moeten gelezen worden emmermeer en immermeer. Zie *Verdam II 630*. || Ghebieden te commene en dach maken alle deghuene die hem rechts vermeten oft nimmermeer vermeten moghen van hoyrien oft anders sent starfhuis te commene. *C. v. Alost 330, Van ghedeale a. 2.* Allen denghuenen die hem rechts vermeten oft nemmermeer vermeten moghen. a. 7. Die hem rechts vermeten oft nemmermeer vermeten zouden moghen. a. 8. — *Oork. Maart 1297.* Nemmerme. *Oork. 10 mrt 1296.* Nimbermeer. *K. v. Antw. 1292 a. 23. 64.* (*De K. v. Brussel 1292 heeft a. 81 nemmermeer*). Nummermeer. *K. v. Loven 1312 a. 24.* Nemmer. *K. v. Brussel 1292 a. 31.* Nummermeer. *Acad. d'archéol. 1857 blz. 149 (1352).* *Maegdendale 32.*

NEPE, zn. *Naam van eenen boom*, fr. *nom d'un arbre*. || In *prochia de Molendake, justia arborem*

dictam nepe. Godsk. Brussel reg. B 203 fol. 37 v. (1816). *Le champ entre Oarevelt et Koekelberg s'appelle de temps immémorial de Nepe (inter ambas arbores dictas Nepe desuper Ossenenem) A. WALTERS, Environs I 380 (1815).*

NEPEN (NEMEN?) bw. *Schatten, waardeeren*, fr. *estimer, priser* (?). || En by also dat de vors. Joris [*nl.* een Gentsche muntmeester] daerof [*nl.* van den goeden onderhoud der munt] fauten of in ghebreke ware, ... en sun goet, dat hy alnu heeft oft hebben mach niet bereken noch vulcommen en conste de vors. twee duust ryders voren verclaert, dwelke goet men alvore nepen moet, so sun commen vor scepenen ... *Auden meng. I 268 (1445).*

NESTEL, zn. m. Zoocals thans, fr. *laet, aiguillette*. Iem. den nestel knoopen. *Eene soort van bezuering, die 't volbrengen van den huwelijks-plicht moest onmogelijk maken, fr. nouer l'aiguillette à qu., faire un prétendu maléfice, qui pouvait, selon une croyance populaire, empêcher la consommation du mariage* (Kramers). *Durch zauberisches, heimliches knotenknüpfen zeugungsunfähig machen* (Grimm Nestel knüpfen). Zie ook Schiller u. Lübben nestel knüpfen; Defacqz *Anc. droit belge* I 351 en vlg., alwaar over de verbrekende beletsels (*les empêchements dirimants*) van het huwelijk gehandeld wordt, en in 't bijzonder 9^e over het gemelde beletstel, *le lien, ligamen*; en de *Analectes archéologiques* van Alex. Schaepekens (*Acad. d'archéol. 1860, blz. 145*), *De l'inquisition à Maestricht, waar men leest: Une ou deux fois dans l'année, ils [nl. les délégués de la régence] faisaient le tour des rues de la ville, en s'informant à domicile des mœurs des habitants: si on n'avait pas entendé ses voisins blasphémer Dieu ou ses saints? si on n'était pas adonné à la magie? s'il ne s'en trouvaient pas qui pouvaient rompre le nœud du mariage ou qui avaient mis obstacle à l'union de personnes fiancées, par une fraude infernale, ce qu'anciennement on désignait par of man niemand kant die den Nestel knoopte? of on trouve plusieurs peines établies pour ces crimes, qui consistaient, entre autres, en pèlerinages, enz.* Noch Damhouder, noch Wielant, noch Canaert gewagen van deze misdad.

NET. Zie VISCHNET.

NETTEL, bn. *Luttel*, fr. *peu*. || Dat hi, Jan vorghenomt, enghene houdenesse no enghen recht meer en heeft an dat vorseide bunre lants, nettelt men ocht netthel meer. *Schepenbr. v. Aspelaar, 11 juni 1299.*

NEUS, NEEZ, zn. m. Zoocals thans, fr. *nez*. Neus afsnijden. *Eene der barbaarsche lijfstraffen der middeleeuwen, fr. couper le nez, un des supplices barbares du moyen-âge.* Zie Grimm *Rechts-altérthümer* 708, *Strafe an leib 6. Nase abschneiden*; en Noordewier 313, die verzendt naar Van Loon 3, 294. || Man ofte wyf, die bedreghen worden dat zyt maecten [*nl.* eene ontschaking makelden], ... men soude hem nesen en mont afsniden. *C. v. Auden. 2^{de} d. 70, K. v. 1328.* — Neusschindere (*N—sc—*). || *Johannes scissor, dictus Neuscindere. Oijnsrol v. Bekevoort 1321 a. 32.*

NEWAER, newar, [nemaer?] vw. *Maar*, fr. *mais*. Kil. *Nemaer. est. fland. j. maer. Sed.* || Op duelke fait, ghi heren, dat de vorseide onape niet ne haele [*nl.* heelde], ne war ghinc hacter dorpe, en hiltre siin sceren mede. *C. v. Auden. 2^{de} d. 27 (c. 1300).* Nawaer de sooutete en mach deede niet staven also alse hi wille, newaer also alse scepenen recht diinct. Also gelike van zekerheden tontfane.

Newaer also sulke sekerhede also den abt genoegt moet den scoutete genoegen. (*Tenmaal leest men nomaer: daerombe en soude men den scoutete niet soeken. Nomaer maken enen maenre. — 1^o van Diericx, Gends charterb. blz. 4; bij dezen staat er overal verkeerdelijk nomaer i. pl. v. newaer, gelijk in het oorspronkelijke charter (Staatsarch. te Gent, case 20 n^o. 3 n^o. 119 2^{me} partie 1252).*)

NICHELEN, bw. *Nagelen*, fr. *clouer*. Kil. *Nichelen. vetus. stand. lovan. j. naghelen.* || Dat men dat uutgescrefte van desen jeghenwoirdeghen brieve, . . op berdere genichelt, hangen sal te vijf steden. *Bely. mus. X 117 (1833).* Te Sexten was onse Here ane den cruce ghenichelt en ghehanghen. *Vad. mus. II 436. It. Fragm. Merlijn v. 269, Ned. mus. 1880.*

NIEGEREN, Nijgerins, Niegerrinx, bijw. *Nergens*, fr. *nulle part*. *Franck Gramm. Niegheren, niegherinc, nirgends.* || Int coerenhuys, ocht daer voere, en niegheren elres loven nooh vercoopen. *Kb. v. Diest A 60.* Alle worstvleesch sal men int vleeschuys cappen . . en nygerins els. *Id. B 191.* Dat gheen portere . . sine wine, die hem waseen omtrent Lovene, niegherrinx perssen en sal dan binnen der Vriheit. *SCHAYES, Analectes (Acad. d'archéol. 1856, blz. 499).*

NIEMERMAELS, bijw. *Nooit*, fr. *jamais* (*nusquam*). || Dat wi willen dat niemermals macht en hebbe dese vorgenoemde gratie, die wi onsen lieven portren hebben ghegeven. *Brab. Yeesten I 714 (1308, Loven).*

te Nienten, bijw. *Te niet*, fr. *à néant*. Te nienten doen. *Vernietigen*, fr. *anéantir*. — || Den orlof van der Sluus te nienten, en andere nieuwe exaction te nienten te doene. *Ol. v. Dixmude 79. 119.* — Te nienten gaen. *Vergaen, te gronde gaen*, fr. *périr, être détruit*. || By denwelken de steide van al te nienten gaen zouden. 89.

NIENVOGELS. Zie HANNEKENS I 553.

NIETAENSTAENDE, vz. *Niettegenstaende*, fr. *nonobstant*. || Die daer tegenwoordich sijn (nyet aenstaende der absentien van den anderen, die daer nyet tegenwoordich en sijn) moghen onder hen maken en ordineeren statuten. *C. v. St. Truiden § 18.*

NIETHOGEN. Zie NOTARIS.

NIETWEDERSTAENDE, vz. *Niettegenstaende*, fr. *nonobstant*. || En nochtans, dijen niet wederstaende, zoe sal die geintimeerde partije behoort sijn. *V. d. TAV. 14 v^o.*

te Nieuute (teNijeuwte, te niute), bijw. *Te niet*. Zoolals thans, fr. *à néant, nul*. || En alle dat recht dat hij an hadde, en alle vorwarden, die voer waren, sijn doet en afghedaen en te niute worden. *Schepenbr. v. Aspelaar, 11 juni 1299.* Dat de maeckinge te nyeuwte en van onweerden gewesen en gedeclareert soude worden. *C. v. Antw. 1545, Guldeboek 11.* — te niute doen. *te niet doen*, fr. *annuler*. Zie het volgende.

NIETINGE, zn. *Vernietiging, tenietdoening*, fr. *annulation*. || Zonder dat die [nl. privilegien] van nu voort an meer zullen staen tot eeneghe verminderinghe, veranderinghe ofte nieutinghe; tenwaere dat zij bevonden waeren te zijne jeghens tghemeen proffyt en welvaert deser stede, in welken ghevalle, zoe zal men die corrigieren en al te nienten doen. *Auden. meng. I 187 (1539).*

NIEUWAVONT (Nieu—, nieuwe avont, nieuwe avont zn.) *Nieuwjaarsavond*, fr. *veille du nouvel an*. || Hets ghekeurt int jaer Ons Heren m^o cc^o LXXVIII, op nieuwe avende, bi den bailliu en bi

soepene van Brughe. *C. v. Brugge I 228.* Dat dat was van den coorne dat de stede van Waestene schuldich was elke nieuwe avonde der stede van Ypre eeuwlike en ervelike. *Ol. v. Dixmude 91.* Up den nieuavont, den laetsten der maent december, wesende den XXXI^{en}, . . *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden III 192.*

NIEUWDACH (Nieu—, nyen—, nieuwe—, nieuwedach), zn. m. *Nieuwjaar, nieuwjaarsdag*, fr. *premier jour de l'an*. || Item, zo ne mach gheen backere backen op den Nieudach. *Auden. meng. II 51 (1482).* Dat gheene speelluyden deser steden en allen andren, metgaders trommelaers en fyfers, hemlieden en vervoorden desen toecomenden Nieudach of snachts te vooren, te spelen binnen deser stede voor de luyden deuren, met eenighe instrumenten, . . noch aldaer te planten oft stellen eeneghe santkens van nieuwejaeren of andersins. *Id. 483 (1599).* Dat niemant en sal vermoghen te wercken noch winkels open te doene op . . Nieudach. *Id. IV 78 (1578).* Item, alsnu, den XXII van decembre, zoo wayst den eersten dach van den jaere, Nieudach xvc LXXXIII, dat was thien daghen inneghecort, en ditte duer bevel van den paus van Roome, en alsoo gheheel het landt duere. *FRANS DE POTTER, Chronijcke 846. It., Id. Gent III 425 Nyendach; Second cart. 178 Nieuwach; F. Van der Haeghen, Ber. tijden II 73 Nieuwach; III 192 Nieuwach; Kb. lakeng. Iperen, Scheriers III a. 7 Nieuwedach; Jan v. Dixmude 72 Nieuwach en 813 Nieuwedach; C. v. Veurne XVI 19; enz.*

NIEUWERINCS (N—cx), bijw. *Nergens*, fr. *nulle part*. Kil. *Niewerinc / niewerincx. Nusquam.* || Vort en mach niemant dat scouden [scouden] dat roet ghevarwet es, in loeghen noch niewerincs inne dan in sconen borne. *K. lakeng. Mechelen 1331 a. 20.* Dat men binnen myns heeren palen van den lande van Gaesbecq niewerincx warven [l. varwen], vollen noch noppen en sal gheen laeckenen noch stucken, anders dan binnen der vryheyte van Gaesbeke. *K. d. Vrijheid v. Gaesbeek 1401 (A. Wauters, Environs I 148).*

NIEUWJAER, zn. m. *Nieuwjaarsgeschenk, n—gifte*, fr. *présent de nouvel an, étrennes*. Kil. *Nieuwjaer-ghifte. Strena, munusculum quod in anni auspiciis datur.* || Dat binnen deser stadt van Brusselle wordt, vanwegen der gheestelijcke overheydt, toeghelaten te moghen voortstellen en vercoopen, naer ouder costuyme, die etelijcke presenten en nieuwe-jaren van ooecken, suljcker en dierghelijcke, en dat van den jaersdag aff tot Drije-coninghen dagh inclusie. *Pl. v. Brab. I 59, Ord. op 't onderhouden der Sondaghen en Heylige daghen, z. j.* — Nieuwjaren planten. || Up den nieuavont, den laetsten der maent december, wesende den XXXI^{en}, was met trompetslaghe verboden in den nieudach gheen nieuwjaren te planten, noch te spelen, zijnghe en dansen voor der lieden dueren; oock niet verkeert [nl. vermomd] te ghane up den nieuwach, derthiendach, vercoren maendach, en ander ghelijcke daghen, dat men pleecht in masschers te ghane. *FRED. VANDERHAEGHEN, Ber. tijden III 192; id. II 73.*

NIIEWER, NIIEWER, bijw. *Nergens*, fr. *nulle part*. Kil. *Niewers / niewaers. Nusquam, nulli.* || Den steenreep is niewer toe goed. *REMBRY II 40 (1361).* Dat men bin een halve jaer daerna niewer in de dorpen drapieren moeste. *Ol. v. Dixmude 119.*

NIIEWICHELT, (N—igh—) zn. v. 1) *Nieuw-*

heid, fr. *innovation*. Kil. Nieuwigheyd. *Novitas*. || Dat eenichsins vertrocken moghte worden t'eeniger nieuwigheden, schalkernyen en exaction. *C. v. Gent* II 30.

2) In 't meerv. Nieuwicheden. In een rechtsgeding. a) *Nouveus faits*, fr. *des faits nouveaux*. || Protesterende [nl. de drossaard] te blijven op sijn gheheel, van alle andere mesusen, delicten en nieuwicheden, die tot sijnder kennisse alnoch niet en sijn gheoommen. *C. v. Dourne* 1612 a. 16.— b) *Nouveus verweringsmiddelen*, fr. *nouveaux moyens de défense*. || In saken geschreven tot duplicque incluijs magh den aenleggere designeren de nieuwicheden derselver duplicque, en daertegens versoeken te tripliceren; vangelijcken oock teghens de quadruplicque designeren *novitates* derselver. *Id.* a. 306. *Id.* *C. v. Oosterlee* II 6.

3) In zake van dienstbaarheden. *Nieuw werk*, *storing in het bezit van eenig goed*, fr. *nouvel œuvre*, *nouvellet* (en *matière de servitudes*). || Wanneer yemandt bevindt hem vercoort te syne deur eenighe nieuwicheden van werken, die een ander doen wilt in prejuditie van synder erve oft goede. *C. v. Aalst* IX 5. Indien jemandt..., oft oock in ander luyden goet eenighe nieuwigheyt dede contrarie de oude possessie van den anderen, men soude hem sulcke nieuwichede oft werk verbieden moghen. *C. v. Broekburg* v. 27.

NIEUWLOOPICH (Nieu—), bn. *Nieuwagierig*, fr. *curieux*. Franck *Gramm.* Nieuweloop, *nugierig*. || Datter veel toegheloopt van volcke was, ghelje volk zeer nieuloopich es, tot veranderijnghe en nieuwe tijdinghen altijts gheneghen. *Ferd. VANDER HAEGHEN*, *Ber. tijden* I; it. II 330.

NIEUWLOOPICHEIJT (Nieu—), zn. v. *Nieuwagierigheid*, fr. *curiosité*. || Dat dese nieuwe predicatie haer zoo nieuwelic innievcl, en en was niet dan een nieuloopichheit en gheen waerachtighe bekeeringhe van vele. *Ferd. VANDER HAEGHEN*, *Ber. tijden* I 289; it. 298.

NIEUWMAER (Nieumaer, Niemare), zn. Zoals thans, *Nieuwmaer*, *nieuwstijding*, *nieuws*, fr. *nouvelle*. Kil. Nieuwmaere. *Nentius*, *nuntium*. || Bin den naesten drien dinghedaghen naerdien dat hiet verstaen sal hebben van drien scepenen iof van meer, dats niemare es. *C. v. Brugge* I 320 (1804). *Id.* Nieumaeren. *Fr. de POTTER*, *Petit cart.* 155 (1598); *Pl. v. Pl.* I 387. — Sijnen persoon geven in niemaren. *Zich ontleeren*, *s. te schande maken*, fr. *se diffamer*, *se déshonorer*. || Die anderwarf ghestolen goet coept en hieraf verwonnen wert, zal synen persoon gheven in niemaren. *Lat...* *personam suam reddit infamem*. *K. v. Saffelaar* 1265.

NIEUWMAREN, **NIEMAREN**, bn. Genieuwmaert sijn. *Den naam hebben, gehouden zijn* (voor, om), fr. *avoir le nom, être réputé*. || Hi heeft ghehort zegghen datter was N. N.; en des sijn si gheniemaert in de port. *N. de PATW.* *tBesouch* 12. En oec zeicht hi dat hi niet ne zach, int fait vorseit, *Jacop Commer*, en oec ne weet hi niet dat hire in es gheniemaert. 33 (1806).

NIEUWS, bijw., lees *NUESCH*, *Schuwins*, fr. *obliquement*. Kil. *Nuesch*/noesch. *Obliquus*. || Soo wie een schouw tegen eenen gemeynen muer maect, moet tegen denselven gemeynen muer eenen vuyster stellen,... welcken vuyster hi soo nieuws magh laten opschieten en te niet gaen tot de hooghde van den schouwmantel. *C. v. Brussel*, *Servitudes* a. 49.

NIEWELN, zn. mv. || Die den ribauden,

oeh die niewelen draghen iet geeft, op een pene van v. s. *Kb. v. Diest* A 49.

NIJ bn. *Nieuw*, fr. *nouveau*. || En dat ic mit enen yegheliken droepes Dijns bloeds in mi ontfae een nye leven, eens naerden inwerks tot enen volbrenghen Dijns liefsten willen in mi. *Getijdenb.* xv E. 143.

NIJE, bijw. *Nooit*, fr. *jamais*. Kil. *Nie. sav. fris. holl. fland.* j. noyt. *Nunquam*. || Dit is, lieve Vader, dat onschuldige bluet, daer nye bedriechnis in gevonden is. *Hondert merk.* 67.

NICK (Nic), zn. *Onenigheid*, fr. *méintelligence* (?). || Weit dat een quaet nic was en ghescil tusschen den hertoghe van Brabant en den grave van Holand, twelke myn heere van Borgoinen daer al goet maecte. *OL. v. DIXMUDE* 49.

NICKEL, bn. (?). || Item, zowas Michiel vander Quatpoort ghesonden t'Antwerpen, omme te coopene artillerye; by denselven Michiele ghecocht twee nickel windaesen, costen XLVIJ s. *Stadersk. Nisove* 1476.

NITSELEEREN (N—eren), bw. *Verstoren*, *vernielen*, fr. *détruire*, *anéantir*. || Zij hebben se opengheloopen [nl. de oratorie, daer al de brieven van den clooster lagen], en al de brieven en litteraigen gheschuerd en ghenitseleert, oec de boucken en registers,... *Ferd. VANDER HAEGHEN*, *Ber. tijden* I 189; it. 115. Wij en zoucken niemants bloet te sturtene, maer alleene te sturmen op hant en steen en diergheljcke; tquaetste dat wij doen willen, dat es, dat wij de nesten verstoren en nitseleren willen daer die havicken en grijpvalcken in nestelen, dat sijn de cloosters, daer de cappaerts in schulen. II 67.

NO, vw. *Noch*, fr. *ni*. Kil. *No. vet. fland. Nom. neque*. || En waerre no zuster no broeder, so soude de verstervense comen up de naeste. *WARNKÖNIG* en *GHELDOLF*, *Gand*, 289 (16 mei 1258). En dese miestere enne cochte ennaghien goet no lant. *Oork.* 10 aug. 1298, *Assche*. Daer men gheen prysie no inventorie en doet. *C. v. Auden.* 2de d. 160 (1501).

NOBEL, **NOBILE**, zn. m. *Gouden munt*, in 1888 *geslagen door graaf Philip van Vlaanderen*, fr. *monnaie d'or frappée en 1888, par le comte Philippe de Flandre*. *VAN DER CHIES*, *Hertogdom*, 101. Kil. Nobel. *Semlaurens*: *nummus quinquaginta stuforum pretio aestimatus, vulgonobilis*. Er waren, in de XIV E., verscheidene penningen in omloop onder dezen naam: de Eduwardusnobel, de Gentche nobel, de Henricusnobel, de Ingelsche, oock oude Ingelsche nobel, de Johannes en Filippus nobel, de Rozenobel, nobel metter roze, oock Rooskens nobel, en de Vlaamsche nobel of nobel van Vlaanderen. || Dat onse scouteten en schepenen alleene sullen dinghen en dagelix alle man van schoude recht doen tot enen nobile. *PIOT*, *Cart.* II 172 (1404).

NOBELGELT. Zie *BORCHGRECHT* I 269. || Is oick boven desen gereserveert geweest alsulcke hoocheyt, recht en heerlijckheyd als onse voirs. Heere de Keyser... behouden heeft in der voirs. Borchgrecht, en besundere van tot alsulcken tijde alst behoirt en gewoonlijcken is te doene, ontfangen tot sijne Majesteijt prouffte alsulcken recht van nobelen als diverse steden, vrijheijden en dorpen in den lande van Brabant en Vlaenderen schuldich sijn, zoewel ter causen van den onderhouden der voirs. Borchtpoorten en mueren, ruymen en schoonmaken der voirs. Borchtgracht, als oick dat zij ter causen van dien vrij en exempt sijn

van tolle in der voirs. stadt van Antwerpen. GÉNARD, *Antw. arch.* I 50 (1549-1550).

NOBILIST, zn. *Edelman*, fr. *noble*. || Men zijde ooc datter vijf nobilisten oft edelmannen in eenen hoop van de ghues quamen ghereden, hebbende ghauden ketenen an haer halsen, twee of drij dobbel. *Ferd. van der Haeghen. Ber. tijden.* II 71.

NOCH, vw. *Ofschoon*. fr. *quand bien même, bien que*. || Wel verstaen, dat een manspersoone, noch dat hij jonger waer, moet geprefereert worden aene vrouwepersoone. *C. leenhof v. Limburg, Interprét.* a. 32.

NOEMEN, bw. Zoals thans, fr. *nommer*. Genoemde personen. *Personen van rang, lieden van aanzien*, fr. *personnes de condition, notables*. || Doen geschiede daer groote miraculen, dat van allen den cristen lieden, dijer menich dusent waeren, nijet een doot en bleef van genoempte, meer dan twee ridders; en der andere was herdde luttel die daer bleven van getitelden personen. *Prior, Chron.* 11 (*sub anno* 1234, *Stadingers*).

NOEN, zn. *Kanonicaal officie der nonen, omtrent twee uren des namiddags*, fr. *l'office canonial des nones, vers deux heures de l'après-midi*. || Is oostumeljo dat men vergadert op der stad, also men noen luyt. *Leo de Burbure, Ommegangen* 19, aant. (1).

NOENMALEN, (N—al—), ow. *Het middagmaal nemen*, fr. *prendre le repas du midi, dîner*. Kil. Noenmaal eten. *Prandere, meridiari*. || Alle meteers en deekers sullen te wercke gaen, van half maerte tot mey, van ten ses uren smorgens, en moghen onthbyten een half ure; noenmalen een ure, en voorts wercken tot den ses uren s'avonts. Van mey tot september, ten vijf uren, onthbyten een ure, en noenmalen een ure en half, en voortwercken tot s'avonts ten zeven uren. *Rembry I* 451 (1679).

NOES, **NOERSCH**, bijw. *Schuins over*, fr. *presque vis-à-vis*. Kil. Noesch. j. nuesch. *Obliquus*. || Noes jeghen-over mijn duere lach eenen ghuijt thuije, die slouch eenen man..., met zijnen rappier. *Ferd. van der Haeghen, Ber. tijden.* III 157. Noersch daerover op de rechter zijde. *Fr. de Potter. Petit cart.* 119 (1589).

NOYAEL, bn. Van personen en zaken. *Eerlijk, trouw*, fr. *loyal*. || Tusschen N... en N..., es ghestelt, gheordineert, gheset en ghesaet een wettelic zoendine en eenen noyale vulcomen pays. *Cannaert, Bijdragen* 886 (1851). Dat wi, alle ghemeene en elc sonderlinghe, bliven sullen wonende in de stat van Andwerpen, en die verhoeden en verwaren..., wel en ghetrouwelike, als goede noyale lieden. *Brab. Yeuten.* II 563 (1858). Zie ook Verdam op *Seghelijs van Jherusalem* 171: *Noyaël. Edel, trouw, voortreffelijk*.

NOYALIJK (Noyaellike), bijw. *Eerlijk, getrouwelijk*, fr. *loyalement, fidèlement*. || Die meester [nl. van een verongelukt schip] en mach tghetauwe niet vercoopen, hi en hebbe bevelnisse of procuracie van den heeren, maer hi es se sculdich te leeghe in behoudener hand..., en dit te doene also noyaellike als hi mach. *Zeerecht v. Damme.* a. 3.

NOYT (Noit, noeyt), bijw. *Ooit*, fr. *jamais* (wanquam). || Dat ic quite hebbe ghescoolden en quite scelde den abt en toonvent van der abdien van Bodelo van alre calangen en van allen rechte die ic eghe[n] [nl. jeghen of seghe[n]] hem noit hadde of hebben mochte. *Vad. mus.* III 435 (1897). Dit was dat

eerste recht. dat noyt in de weerelt was; want men vint wel dat hofrecht was bi den heeren eer noeyt sconincx rijke begonste. *Leenrecht* 1528. c. j. Zie *Leken spiegel* II 520.

NOKER, **NOKERBOOM**, zn. *Notboom, okernootboom*, fr. *noyer*. Kil. *Okejer oet. fland. j. notboom*. *Nux, arbor juglandis ferens*. Okernot/walnot. *Juglans, nux basillia, regia*. || Katlinen Jan Nokerboems dochter was. *Mertens, Oudeste rek.* 15 (1824). En men mach oec wel varwen met scurssen en met nokerboeme, en met noekerscallen. sonder alep en sonder boete. *Auden. meng.* I 349, xiv E. Appelboome, peerboome, crikers, prumers, nokers, onghesnoeyde kersers..., behooren tot den leene. *Leenrechten*, 1528, J. ij; it. *C. leenk. Burcht v. Brugge* 809.

NOMEN (Nommen), bw. 1) *Noomen, aanduiden*, fr. *designer*. || En waert van onversinliken dingen, so soude men soeken den scoutete, jof sinen bode, then hus dat hi core int dorp, en dat hus moet hi nomen van jare te jare. *Oork.* 25 febr. 1252. Ligghende in sekeren steden die men hier nomen sal, namelijk... *Oork.* 19 juni 1289. Staet daer gheen huys up, latent of doent weten ten naesten huys en nomme daer seker hof en stede. *Leenrechten.* 1528 A. iij. It. *C. Burcht v. Brugge.* III 180.

2) *Zeggen, vóórzeggen*, fr. *dire, dicter*. || Mijn heere van Bourgoingen ontboot by hem eenen secretaria, en beval hem te scrievens eenen brief an den hertoghe van Gloestre, en nomden selve also hys gescreven wilde hebben. *Ol. v. Dixmude* 114. Dat men nachts de poorten ontdoen soude, en doene de lieden van buuten incoemen, omme tghemeene doot te slane die den roup [nl. het wachtwoord] van buuten niet nomen soude connen 120.

NOMMER, bijw. *Nooit*, fr. *jamais*. || En nummer en sal der mededighe bynnen der vriheit van der stat moghen comen, hen hebbe overal voldaan, *C. v. Maastricht* 45 (1880).

NOODICH (Noodig), bn. *Noodlottig*, fr. *désastreux*. || In dese noodighe oorloche [o—chs?] tijden, hebben die gemeyntenaeren van die buytinghen van Beringen..., goet gevonden... *C. gr. Loo* I 411 (1678).

NOOT, bn. *Noodig*, fr. *nécessaire*. || Want des en was der kerstenheit nie soe noot. *Aller Kerstenb.* 5. Weeskijnderen, oft simple, oft sotte menschen, en andere dien het bij oude, verleeftheid, oft crancheijheid van zinnen noot oft orbaer is bij mombaeren geregeert te worddene. *C. v. Turnhout, Weeskamer* 20. Zie Grimm. *Noth.* VII 918 C.

NOOT (Noet, noodt), zn. m. Zoals thans, *Nood*, fr. *besoin, nécessaire*, etc. — *Een volstrekt noodzakelijk, onontbeerlijk voorwerp*, fr. *un objet absolument nécessaire, indispensable*. || Tenwaere dat iemandt quame vaeren en iet braeck aen sijnen wagen oft kerre; [en hij] van doen hadde eenen wisch oft spannaghal, leunen, eerstock, etc., oft diergheleijcke noot. *C. v. Moll, Keuren v. 1596-1631* a. 11. — 's Heeren noot. [Heren node]. *De dienst van den vorst, of van den schout*, fr. *le service du prince ou de l'écouté*. || Soe wat knaps werke aenneme te werkene en te makene en liet liggen, dat hys niet en maecte gelijke als behoorde, soude verboren xx d. Ten bename hem siecheit of heren noede. *Kb. lakeng. Reg.* 786¹ fol. 41 a. 6 (Kb. v. 1419). — De Noot Gods. *De zeven wees van Maria*, misschien ook wel de doodstrijd Christi, fr. *les sept douleurs de la Vierge*:

peut-être bien aussi l'agonie du Christ. || *Capellianam perpetuam in honore sanctae Dei genitricis Mariae lamentabilis, vulgariter, de Noot Godts auncupate.* KUYL. *Gheel, Bijlagen* 32. — De altaer van den Nood-Gods, of der VII weeden van Maria. *Id.* blz. 124. — De Noot Christi, eene schilderij in de kerk van Belsele; zie *DE PR. en BR. XXIII Belsele* 48. Grimm VII 911 vermeldt onder de benaming Nothgottes (*agonia Domini* — de doodstrijd Christi) *ein ehemaliges klosterbei Geisenheim.* — In bijwoordelijke uitdrukkingen: — a) Bij noode. *Uit noodzaak, uit nooddrang, fr. par nécessité.* || De coninc wart ghewont zo zeere, dat hy by noode vlien moeste te Paryswaert. *JAN v. DIXMUDZ* 6. Zo [*nl.* eene arme weduwe] wart in de vanghenesse gheleet, en moeste by noode al vercoopen wat dat zo hadde. 38. — Bij noode of bij hoir. *Uit nood, of om hoir of erfgenaam, fr. par nécessité, ou en vue d'un hoir ou héritier.* || Nient en mach zijn leen vercoopen, noch daerof te buten gaen binnen meer dan bi twee wegen: een es bi noode, en dien noot moet men kenlic maken bi mannen van den hove. En dickent pleghen de mannen svercoopers eedt daerof te nemene. Somwilen hooren si informatie van sinen state dair hi in es; ende twee mannen es vulle kennesse van der noot. Dander es bi sinen [*var.* oudsten] hoire; en dat moet voor oogen wesen, sine jare hebbende, en hand en mond en consent daertoe te doene, en hem plecken [*l.* plocken] en halmen ghelijc den grondenare. — Daer men een leen spliten sal, dat moet zijn bi hoire of bi noode. Dan moet deen bi noode of bi hoire comen in sheeren hande. — So moet hi by noode of by hoire zijn leen verdragen in sheeren handen. *Loenrecht v.* 1528 fol. b ij; *item, C. leenhof Burcht v. Brugge* a. 34. 35. 36. Dat men vrAGEN zoude Gillies van Hertsberge wedder hie te buten wilde gaen van deesen hondert ponden renten sisers, leengoets verscreven, bi node zo bi oyre? *Oork.* 18 oct. 1318. — b) Met groten noode. *Met groote moete, fr. à grand peine.* || Doe si dat [*nl.* een hooger veld] al overgeclommen met groten node, doe quamen si eerst aen enen groten wonderliken hoghen velde en berghen. *Aller Kerstb.* 9 (1352). — c. Op sijnen noot. Een en verweerder op sijnen noot wijzen. *Hem, bij niet-verschijning, veroordeelen om te doen blijken van een wetlig beletsel, fr. condamner un défendeur, à prouver un empêchement légitime, en cas de non-comparution.* || Dat men in allen saeken personael sal antwoorden ter tweeder genachten, oft men sal den verwerder wysen verreckt op syn noot; en en probeert hy syn noot nyet ter naester genachten daerne, . . . soe sal hy alsdan 't gewysde voldoen, eyr hy tot eynige verantwoorden coemen sal van den vonnis. *O. gr. Loon* I 13 a. 20. Dat, naer costume des Loenschen landtrecht, in actien personeel, den verweerder, ter naester genachten, den heysch en schriften begaeren mach, en ter tweeder genachten moet hy antwoorden, kennen oft ontkennen, oft men wyst hem op syn noot. 144 a. 63. — d. Tot noode. Eene stof tot noode brengen. *Die brengen tot den versichten staat, fr. préparer [une matière] de manière qu'elle soit dans l'état voulu.* || En moeten daerenboven die selve onse pachteren, met swaeren costen, die materie doen bereyden en tot noode brengen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 209 v^o (1497, *Culminderen in Limburg*). — e. Van noode (van noede). In of uit noodweer, *fr. par défense forcée ou légitime.* || Soe wie eenen poortre besochte binnen sine sloten, en hi met

crachte en van noode hem en sijn lijf en sine leede bescudden moeste. — Soe wie enen anderen versochte binnen vreden, en hem die ghene die versocht werde verweren moeste van noode. *Charter v. Waalhem* 1365 a. 52. 53. — Van nootswegen. *Noodzakelijk, fr. nécessairement.* || Waer den privaetkelder oft pijpe soo quaet, veragert oft rot, dat die van nootswegen moeste gerespeert worden. *C. v. Brussel, Servit.* a. 73. — Spreuken. Noot doet aude quenen draven. *Beroerl. tijden* II 251. — Want den noot gheen wet en heeft. *Pl. v. Brab.* I 62.

NOOT, zn. Note muscaten. *Notemuskaten, fr. noix muscade.* Kil. Not muskaet. j. muskaetnot. Muscaetnot. *Nux myristica, unguentaria, odorata, vulgo muscata.* || Een bale noten muscaten vi gro. *Fl. Watertol* 1550. Nooten muscaten. j. pijpe, geëvt. xxx lib. 1 bale wegende omtrent c lib. geëvt. x lib. *Schatting* 1551.

NOOTBEHOEF, zn. v. *Dringende behoefts, fr. pressant besoin.* || Want onse . . . goede liede . . . onser stad van Dyeste ons, uuyt honer goeder gonste geconsenteert hebben en bewijst te hebbene . . . een gunstelicken dienst van gelde, te weten es de somme van XIII^e Rijnsche gulden tot onser noot-behoef, en om ons daarmede te behulpene dat wij uut onser schout, daerinne wij in onser Incomst tot onsen voirs. landen gevallen waeren, souden moegen gelost worden. *Oork. heer v. Diest,* 9 oct. 1442.

NOOTBOUW (Noit—), zn. 1) *Noodzakelijke bouwen, fr. constructions nécessaires (?)*. || Dat wij, gruntlick anmirckende . . . en oick daeby die groote nersticheyt, kuste en arbeit zij, . . . bynnen kurten jaeren herwaerts gedain en angekiert hebben totter vestinchen onser voersc. stat, mit poerten, mueren en anderen noitbouwe. *Ord. Liège* 11 dec. 1500, *Proëmium, Hasselt, 1^{re} série* blz. 787.

2) *Noodzakelijke herstellingen, fr. réparations nécessaires.* || Omdat die hujsen staende in de sluijtinge niet en souden vergaen en ruineren, . . . is inagelijcx geordonneert, dat die clagere schuldich sal sijn . . . die te onderhouden van den behoerlijcken nootbouwe en reparatie. *C. v. Diest, oork.* 28 juni 1562 a. 8. *It. C. gr. Loon* I 601.

NOOTBOUWERIJ (e), zn. v. Zoocals NOOTBOUW 2). || Dat . . . hun [*nl.* de vruchtgebruikers] niet toegelaeten en is die voors. huysen te bewoonen en van nootbouwe te laten vervallen, soo is inagelijcx geordonneert, dat die toechters . . . de voors. huysen . . . sullen in behoerlijke reparatie van nootbouwerij onderhouden, naer verclaeringe van deselve bouwerij van den stadtrekman. *l. c. supra.*

NOOTBRANT, zn. *Misdadig aangestoken brand, fr. incendie criminellement allumé.* || Men sal oock niemant leggen ter bank, tensij . . . Soe sal oock, als 't niet gebleken en es dat stuck daeromme hij gevangen es, te weetenne, dat 'thuijs verberrent es bij nootbrande en niet bij meschieve, en dat de man vermoort es en niet gestorven van zelfa. *WIELANT, Pract. crim.* 53.

NOOTDACH, zn. m. In de rechtspleging. *Dag van gratis, eindelijcs dag, fr. (en procédure) jour de grâce, péremptoire.* Benecke Nöttec, *stm. dies iudicii extraordinarius, vel potius dies peremptorius.* Grimm VII 954. *Nothtag der peremptorische gerichtstag.* || En jaer en dag gheleden sijnde, moet de hejsocher wederkommen ter vierscharen, en volgen ghelijc hij in 't voorjaer ghedaen heeft, tot op sijnen vierden dag van rechte en nootdagh, betoonende sijnder erfdom en ghewarighen sijn-

der achterstel met eedt. *C. v. Herentals* VII 5.

NOOTDORFT, **NOODDORST** (Noeddorst, nodorst, noetdorch, noetdorft, nootdrufft). 1) *Nooddrufft, onderhoud, levensonderhoud, het noodig (over 't algemeen), fr. entretien, nécessaire, sustentation (en général).* || Dat wij, ombe dat orbore en ombe dat profft, en ombe die noetdorch van den armen zijken van onsen apethale van Alst. DE PH. en BR. *Aalst* III 875, oork. v. 1288. Dien orloft God wale dat si haer lijflike noetdorft daerane nemen sonder eygenschap [n. eigendom]. *Aller Kerstb.* 52. Si willen eten en drincken en slapen boven noetdorft, en si setten in hen gheveysde noetdorft. *Sermoon v. Tauler* XIV E. Dat si out en crane en onmechtech ware, en dat si hare niet gheneeren en conste, en dat si ghebrec hadde van hare nodorst... — En de meyer en de scepenen... vrageden hare kinderen ochte si hare moeder wouden nemen te houdene te hare noeddorst omme hare goet. *Eijtsarch. Chartes d. abbdij v. Vorst*, bundel 47 bis, oork. 18 mei 1368, *Vorst*. Husinge, die tgoisdahuis boven sien noetdorft van siinre messenien, pleeght te verhuieren. *Godsh. Brussel, reken. St-Jansgasthuis* 1406—1409. Noetdorst. DE VLIAMINCK. Zw. 115 (1384).

2) *Levensbenoodigheden, leeftocht, fr. besoins de la vie, vivres.* Kil. Nooddurft. *Requisita naturae, victus*; ook Nooddurft / nooddorst. *fland.* || Dat oock den schamelen ondersaten henne maten van wijne, bieren, tgewicht van den broode, vette waren en van anderen nootdrufft onlange seer gevallen is geweest. *C. r. Santhoven, K. en br.* 1558, *proëmium*. Broodt, wijn, bier, vleesch, kaas, boter en diergelijke, tot nootdrufft van de nature dienende. *C. v. Brussel* 1606 a. 114; Christijn *ad substantiam naturae servientia*.

NOOTDORSTICH (Noetorstich, NOOTTROFTICH, noetdruffich). *Nooddruffig, fr. nécessaire.* || Van allen saken en van allen dinghen die der vorseide feesten [n. van het H. Sacrament] en maeltiden toe behoeren en noetorstich selen siin. *Godsh. Brussel, Lade* 177, *Armen v. St.-Goedelen* 10 mrt 1362. Want die gesunde is den sersater niet nootdruffich. *Hondert merk.* 60 v°. Want ic noetdruffich en arm bin. God helpe mi. *Getijdenb.* xv E. 110 v° ps. 69/70, Lat. *Egenus et pauper*.

NOOTELIJK, bn. In 't algemeen voor nooddelijk, thans noodig, *fr. nécessaire.* || *C. v. Antw.* 1545 VII 38; XIII 61; id. v. 1582 LXVI 36; *Compil.* ix xj 263; *C. v. Loven* VIII 4; *Weeskamer* a. 9.

NOOTGIET (e), zn. v. *Verplichte gift, fr. don obligatoire.* || Alle borgers en ingesetenen., sullen gehouden wesen in hare testamenten, oedcillen en andere maeckinghen, tot onderhout van de brugge, te laten eenen ryxdaelder, .. — behalven dat d'erfgenamen of goederen van den testateur prompteljik sullen executabel wesen voor de voorsz. nootgifte. *C. v. Maastricht* 375.

NOOTHONGER, zn. *Dringende honger, fr. faim pressante, urgente.* || Desgelycx is genade sculdich gedaen te worden als dat [n. sacrilegie] gebuert by noothongere, V. d. TAV. 77 v°.

NOOTOORBOIR, Nootorber, zn. m. *Dringende nood, fr. besoin urgent.* || In meyningen sijnde, om sekeren hueren nootoirbore, op alle huere goede, lande, sloten, etc., sekeren erfcommer te vercoepene. *Stadsarch. Diest: Octrooi* v. 17 apr. 1466, voor Jan, graaf te Nassau en Zarbruggen (om eene rent van 86 gulden 'sjaars te mogen verkoopen). Want onse goede stad van Dyest, tot onsen nootorbere en behoefte, dair wij sekere fynantie tot gelde te

gecrigene omme hebben moeten doen., ons trouwelijce te hulpen comen es... — omme dien penningen daeraf comende in onsen nootorbere alsoo bekeert te werdene. *Ib. oork.* 7 mrt 1537 (*Doude Rootboek* fol. 63 v°).

NOOTSACECK, **NOOTSAKE**, zn. *Wettig beltsel, fr. empêchement légitime, ofr. essoine, La Curne essoigne. Wettig beltsel om voor het gerecht te verschijnen, of in het jaargeding, of in den oorlog. Dezer beltselen waren er namelijk zes: drijfneeuw, vloed van waters, gevangenis, heerkraacht, overrij straten, willandigheid (C. leenhof Burcht v. Brugge, a. 80); voeg daarbij: ziekte, doodvoets zonder vrede, en daging voor „den oversten“ (V. d. TAV. 13), fr. empêchement légitime de comparaitre en justice, ou à l'enquête générale, ou à l'armée. Ces empêchements étaient nommément au nombre de six: ondes de neige, inondation, emprisonnement, guerre, non-sécurité des chemins, absence du pays; auxquels on peut ajouter les cas de maladie, d'imitié mortelle non mise en trêve, et ajournement devant une autorité supérieure.* Kil. Nootsaecke, *Necessitas*. || En ware dat sake dat hi buten lans ware, ogte siic ware, ogte ghevaen, ogte in dootveeden en buten vrede, ogte hadde wetteghe noetsaken. *K. v. Antw.* 1292 a. 44; id. 49. [Alle meisseniede-lieden moesten deelnemen aan eenen oorlog of „chevachie“] uteghenomen denghenen die boven seestech jaer sijn, ochte die noetsaken hebben. *Oork.* 24 juni 1297. Nootsin te bieden en is anders niet dan een vertreck oft uuytstellingen van den daige van rechte te gecrigene, bij nootsaken van siecten oft van gevangnissen, oft van daiginge in persoenen te compareren voir den oversten, en diergelijken noetsaken. V. d. TAV. 18. Zie ook NOOTSINNE. — Verreickt worden op sijn nootsake. *Gevozen worden om te doen bliken van een wettig beltsel, fr. être sentencié à prouver un empêchement légitime.* || Bij alsoo de senghesprokene en beklaeghde ten eersten ghenechtdaeghe daer naestvolghende in rechte ter vierscharen niet en komt, .. wordt hij verreyckt en ghecontumaceert op sijn nootsaecke. *C. v. Herentals*, II 12. *Ib. C. v. Castlerie* I 2. 3; *C. v. Sicken* a. 6; *C. v. Aalst, Stijl* a. 30; id. blz. 304.

NOOTSAKE, zn. Genachte van nootsaken. Zie I 486.

NOOTSAKELIJK, bn. Nootsakelijke redenen. *Redenen van „nootsake“, of wettig beltsel, fr. motifs d'empêchement légitime.* || Soowan- neer de stadt haere buijtenpoorters beschrijft op haer poortersrecht, en dat die metten eersten brief niet en comen, noch eenige nootsakelijke redenen voortbrengen en bethoonen... soe worden die metten anderen oft tweeden brief wederom beschreven. *C. v. Antw. compil.* V v 2.

NOOTSAME, zn. (?). Gelijk **NOOTSAKE**. || Wat noodtzame dat sylieden hadden dat zy huerlieden daeghe niet comen en mochten. *Oude costume der Burcht v. Brugge*, blz. 174.

NOOTSCHADE, zn. m. *Nootsakelijke of Nijtbare schade, fr. dommage nécessaire ou évident.* || Als men by noode ofte omme beters wille eeneghe goedinghen, weesen toebehoorende, .. vercoopen sal, zo sullen de voochden .. comen voor canoniccken of redeners, .. in ghebanre vierscharen, .. en gheven aldaer te kennene den nood, schade ofte prouffijt, hemlieden porrende ter vindicie, permutacie ofte transporte van den weesen goede. *C. v. 't Proossche* I 294, a. 54.

NOOTSCHAP, zn., Komt voor *Brab. Yeeten* II 737, doch lees en zie NUTSCHAP.

NOOTSIN (Nootsinne, noetzijn, noodsin, nootsin, nootzuyn). 1) Zoals NOOTSARCK. || Van noetsinne. En diene in ghebode staet [nl. die gedagvaard is], presenteert hy hem te tide vor scepenen, en de daghere niet en comt, so es menne sculdech quite te wisene van der sculd daer hy over gheboden was, en [de] noetsinne blivet in kennessen van scepenen. *C. v. Gent I Gr. ch. v. 1297. a. 96; id. blz. 612.* Een vassal die nootzuynen heeft of excusatie legitimme sonder fraude, mach stellen ofte senden eenen stedehouder om zijn leen te bedienen. **WIELANT, Leenrecht** 115. Al eest soe dat iement geset waire in default, .. en woude nootsin oft nootsaken thoenen. *V. d. TAY. 11.* Nootsin van siecten. Nootsin van gevangeniszen. Nootsin van dootveden. — 13. Wait dat iement eenen anderen verborgt hadde te rechte te brengen tot eenen zekeren genoemden daige, en dat de verborgde ten selven daige wettelijk noetzijn hadde, dat hij niet gecomen en conste. 260. Een man sonder noodsinne [var. sonder sinnen of noot], diet jaer en daech liet lijden sonder manscip te doene, en tijt meer, en hi storne, .. *Leenrecht van 1528 fol. 6; C. leenhof Burght v. Brugge a. VII. It. Schayes. Gentische collatie 192. 318. 319; Fr. de Potter, Gent III 509; C. v. Aalst blz. 308: nootzinnen.*

2) **Behoeften, noodzakelijkheden, nooddrift, fr. besoins, nécessités.** || Midts dat hij [nl. onse harde geduchte heere], om der reyse wille van Utrecht, en anderen synen grooten nootzinnen, in persone alnoch daerwaert [nl. om de "heydene Turenken" te gaan bevechten] niet en heeft moghen trecken. *Stadsrek. Gent 1454-1456 (Huytens, Corpor. 109).* Hantghedaen alleenlic 't paeyement van Kersavonde nu eestcommende, d'welcke ic, overlanc, omme sonderlynghe nootzinne my aengaende, bewijst en verzekert hebbe. **SCHAYES, Collatie 9.** En en sullen sulke personen nemmermeer eenich goet moghen vercoopen oft belasten van dies zij daerinne bracht hebben of verorighen sullen, tenware bij consente, .. daertoe betooghende dat nootzinne ware van huerliedder lichame. **FRANS DE POTTER, Second cart. 143 (1487, gasthuis der tijckweers).**

NOOTTROOST (Noetroest), zn. m. Van dieren. *Voedsel, fr. nourriture.* || Dat dije Vrouwe voers. en dat convent sculdich is op dat voers. goet te houden alsoe veel verren en beeren, op dat holj en evene, als daer die beesten der Vrijheijt van Montnaken hunnen noetroest aen nemen en hebben moegen, alsoe dat behoert. **KEMPENKERS, Montnaken I 57 (1534).**

NOOTWEER (Noetwere, nootweere), zn. *Noodweer, zelfverdediging, fr. défense forcée ou légitime, défense de soi-même.* Kil. Noodwere. *Necessaria defensio.* || *Quicumque aliquis, se defendente, i. e. noetwere fecerit, nisi cum canipulo se defenderit, liber erit a forefacto. K. v. Fournes 1240. Licetum, erit cuiuslibet pro nootweere corpus suum defendere sine omni forefacto. Keure Land v. Waas 1 juni 1241. Et licetum est unicuique, pro noetwere, corpus suum defendere infra domum suam. K. v. ter Piets 1266.* Van noetwere omme lyf. En so wie so noetwere doet om syn lyf te bescoermene, .. die noetwere es hem sculdich te stane in staden. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 45. En passim.*

NOPEN, bw. In verschillige betekenissen. 1) *In rechten vervolgen, aanspreken, fr. actionner, attirer en justice.* || Als dusdaneghe zaken ghebeuren, en een van dusdaneghen facteurs aldus

ghenoopt en aenghesproken wort te wette voor de gheheele beternesse. *C. v. Aalst. 486.*

2) **Panden nopen.** *Die aanslaan, in beslag nemen, fr. saisir des gages.* || Soo wie pandinghe doet doen up iemende, daer men panden noopt, dat hi voort zal ghaen naer de coustume... *C. kleine steden v. Vl. II 608, Eecloo.*

3) **Aangaan, raken, fr. toucher, concerner.** Kil. **Nopen. Tangere.** || Soeverre alst de huysen oft partye van dien angaet, en binnen acht daghen sooverre alst gront ofte erve noopt. *C. v. Broeckburg V 25.* Noopt de daghinghe lichamen van Wetten, den bailliu en mannen sullen hebben... *C. v. Cassel a. 201.* Nopende de particuliere personen a. 204. Sonder eenichseins tatic te nopene. *Belg. mus. II 300.*

4) **Aanhalen, bij- of inbrengen, aanvoeren, fr. alléguer.** || Dat de rewaert en bailliu van Dixmude tanderen tijden voor ons in camere kenden dat zij hand ghesleggen hadden an de vorseide verstervene, als stragiers goed, en zeiden dat de vorseide Kateline bastaerde was, zonder der ten tijden eenighe andre redene of waeromme te nopene. *C. kleine steden v. Vl. II 387 Dixmude.*

5) **Melden, vermelden, gewaagen van, fr. mentionner.** || In deerste ordinaanche vooren ghenoopt. *C. v. Gent II 47 (1451).* Van al dat vooren verclaert en ghenoopt es. **SCHAYES, Collatie 21.** Zo boven ghenoopt staet. 93 94. Bij den ghebreke vooren ghenoopt. 95. De privilegien bij den claghers ghenoopt. **FR. DE POTTER, Second cart. 140.** De redenen begrepen in de voorn. ghenoopte andwoordde. 141. Het [nl. het kamprecht] comt in Vlaenderen lettelt te doene, daeromme willicet cort en over laten liden; doch moet er wat af ghenoopt zijn. *Leenr. v. 1528 fol. 20.* — Wat niet hierin genoopt en es, plocken d'aeldinge en de wedewe van den leene. 32.

6) **Opmerken, fr. observer.** || Ten ghuenen daer myn gheduchte heere heeft doen nopen dat de kuere niet ghegheven en es in presentie van den commissarissen, .. **SCHAYES, Collatie 19.**

7) **Verzoeken, fr. inviter.** || Alsoe coemans in cameran comen daer de lakenne staen, dat niemen op ne sta no ne toeghe, no ne noede [boede?] sine lakenne, de coeman en nope se ofte beghere se te siene. *And. meng. I 359.*

NOPMANS, zn. mv. || Bevolen egeene waeren, als ijser, staal, coolen, etc. voerbij Ruermonde te laten afvaren, tenzij bij de nopmans oft schipluyden eerst suffisante borge gestelt zij. *Eijksarch. Pap. d'état et audience, liasse n° 198 (1580) (Cuypers van Velthoven).*

NOTARIS of Tabellicoen, zn. Zie over de notarissen en het notariaat de Inleiding van den heer L. Galesloot op *Incentaire du notariat général de Brabant, Bruxelles.* || Ghij sult weten dat alleen die pauws en de keijser, en elek bijsaender, mogen maken notarijse oft tabellicoene, en niemant anders... Het wort bij den pauws en den keijser wel georloft ennigen bij privilegien notarijse te mogen creeren oft maken, als zijn dese: *comites palatini*, heeren van der nijethogen (?). *V. d. TAY. 68.*

NOTE, Noots, zn. v. *Vruchten, veldvruchten, fr. fruits, fruits de la terre.* || Deselve pachters vermoghen ten expireren van haeren pacht van ghelijcke hofsteden, daerin te blijven woonen tot half maerte daarnaer, en de gerserijen bij haerliedder beesten te doen afdrijven, sonder nochtans eenighe noote te mogen trecken van de saylanden en hommelhoven naer de ghevalen Baefmisse, in

prejudicie van den aencomenden pachter. *C. v. Poperingen* VI 8. *It. C. v. Veurne* XXXIII 5; *DE PR.* en *BR.* IX, *De Pinte* 11; *C. leenhof Burcht v. Brugge* XV. Alsoo dat er niet soo redelyck is als dat den landtsman, ontrent de by hem gesupporteerde onkosten t'synen afscheede geïndemni-seert worde, ten minsten naer proportie van het-gene hy in de landen komt te laeten, en hetwelke den aencomenden pachter aenveerdende, eene effective baete voor hem te considereren doet, als daeruyt de noten ofte vruchten sullende genieten: Soo is 't dat... *Pl. v. Vl.* X 611 (28 juni 1768, *Inleiding*). Zie ook *BESAEDE*.

NOTEN, NOOTEN, bw. Een veld. Het „*benoten*“, „*bedrijven*“, *bebouwen*, *beploegen*, fr. *cultiver*, *exploiter* (un champ). **Noten en ploten** (een land). *Het bebouwen en er de vruchten aan insamelen*, fr. *cultiver un champ et en récolter les fruits*. || Ware oec dat zake enich man ware portre jof clerct, jof buten Ambochte wonende, soe sal niet moeghen innen up sine tzeners jof op denghonen die dat land noot jof ploot, jof op hare goet, soe waer dat ment vind binnen Bruch-Ambocht. *CARTON, Blankenb.* 66, *Oork.* 2 mei 1282. Houdende, notende en plotende, ghebrukende gheliik haren properen erve, sonder eenech rastero ocht eeneghe rekenninghe nemmermeer yemenne namaels daer af te doene. *Godsh. Brussel* H 275, *Schepenbr. v. Meerbeke* 1362. En in dien (*rie*) gevalle die voirs. infarmerie jairlijcx van deser renten nijet betaelt en wordde, dat alsdan die ghene die last sal hebben van der infirmerien weghe, sullen moghen huer handen slaen aen de voirs. panden, en die met rechte houwen [*nl.* houden], nooten, plooten, vromen en ontvroomen, na costume en uansio van den voirs. hove, tot aen der tijd toe dat men afgedragen sal hebben alle het achterstel, metten costen dairomme gedaen en geleiden. *Ibid.* H 282 fol. 27, *Latenbrief v. Wambeke* 1533. Die van eenighe landen scheeden die sij ghenoot hebben, sijn gehouden metten ghenen die se daernaer bedrijven en nooten willen, te comen bij den coninckstavel, elck in sijnen hoeck, om aldaer effen te stellen hoevele en hoedanighe landen elck van hemlieden possesseert, en bij gebreke van dien, worden sulcke personen ghepoint op alle de landen die sij, ter laetster voorgaende settinghe nooteden. *C. v. Hondschote.* VIII 3. So wijden tacepenen, dat de voornoemde Pater, .. denselven gront van der erven, .. teratont sal hebben in handen en de ghebruycsamicheyt daer af, noten, ploten, berghen, dalen, vromen, ontvromen, en hauden ghelijc des voirs. cloesters anderen properen goede. *VICTOR VAN DER HAEGHEN, ten Walle* 214 (1491); *if.* 29. 33. t'Voorstel van den heeschere bleken sijnde alsoot behoort, sal tleen of den grondt ghewijst sijn in den handen van denselven heeschere, omme die te notene en plotene teijnder rechter note, sonder woesteren ofte sillieren. *C. kast. Iperen*, c. 243. Laet hy [*nl.* de leenman] hem contumaceren ten derden veerthiennacht daghen, sal teelve leen ghewijst sijn in den handen van den heere, omme dat te notene en plotene tsinen profijte, sonder sillieren oft woesteren. *It.* c. 219. En tleen ghewezen in handen van den heere, omme 't selve te noten en ploten, die de vruchten naer rate van tijde

sal heffen en trecken tsijnen profijte. *C. leenhof v. Denderm.* x 3. 5. *Item, C. kast. Iperen* c. 218. 86; de Vlamincq, *Zw.* 173; Van de Velde, *Annotations* 100; Schayes, *Collatie* 252; de Potter, *Second cart.* 28; *C. v. Belle* IV 4; *C. v. Poperingen* XVIII 20; *C. v. Oostende* v 3; *C. v. Veurne* XLVII 4; enz. Zie ook *VROMEN* en *ONTVROMEN*.

NOTINGEN (Noo—), zn. mv. Zoals *NOTK.* || Item, alle cathelen, bladinghen, noetinghen wint men aff binnen drie vierthien nachten. *BOXHORN, Keys. stat.* a. 41.

NOU, Nouw, bn. *Nieuw*, fr. *nouveau*. Kil. *Nouw. kol.* j. *nieuw*. *Novus*. Nu, *nouw. kol. septent.* j. *nieuw*. *Novus*. || Totter nouwer cappen op den nouwen toren dy wy hebben doen maken. (Ook *nieuw*: Aen den nieuwen toren int Dalem). Van den nouwen muere dy staet aen 't nouwer. *GOOVAERTS, Hôtel de ville Léau* 8. 9 (1484—1416).

NOU, bijw. *Nu*, fr. *à présent*. Kil. *Nouw. j. nu. Nunc.* || Philips van Vianen, heere van Rumate, allen denghenen die nou sijn .. — nou en immermeer. *KUYL, Hoboken* 233 (1313).

Nuchterens monts, bijw. uitdr. *Nuchter* (*zijnde*), fr. *étant à jeun*. || Dat van nu voidran zulke contracten en coopmanschapen, ghebuere in tavernen ofte in dronkenschap, ghehouden werden voir nul en negheen, tenzij dat de contractanten binnen derden dage, nuchterens monts, ratifiëren en confirmieren deselve contracten ofte coopmanschapen. *C. kast. Iperen* c. 3.

NUTSCHAP, zn. *Nut*, fr. *utilité*. Kil. *Nut-schap. vet. koll. sicamb. Utilitas*. || Omme elc nutscepe van onsen hues. *Oork.* apr. 1280. Dat si moghen setten eene slachmolen te hare nutschepen. *Oork.* 4 juni 1293. Vort, zo ne ghehorlovet het niet enich ambochtlieden te vergadren boven hem vij, en dit omme die nutscepe van haren ambochte. *C. v. Brugge* I 236 (1280). Dat wij, .. omme goede gunste, die wij tot hen dragen. en sunderlingen nootschap, oirbaer en profyt ons en onser stadt voirs., alzulke gracie gedaen hebben en doen alsoe hierna bescreven staet. *Brab. gessten* II 737, *Thienen* 1558. Servitude reuel oft prediaal en is anders niet dan eenderleye [*nl.* zeker] recht aenhangende den erven die die servitude heeft, en is die nutschap derselver sensierende. *V. d. TAV.* 50 v°. En *passim*.

NUTTELIJCK, bn. *Nuttig*, fr. *utile*. Kil. *Nut-telic. Utilis*. || Al so vele alsoe hem nuttelijc dertoe dunken. *DAVID, Mechelen* 463 (1302).

NUTTELIJCKHEIT (Nuttelecheit), zn. *Nut, voordeel*, fr. *utilité, avantage*. || Wi, die den orbor, nuttelecheit en profijt onser vors. stede van Tyelle begheren. *Rechtsbrief der stad Tiel* 18 oct. 1329.

NUWELEN, zn. mv. 't Zelfde als *NIWELEN*. *Zeer dun, doorgaans opgerold wafeltje*, fr. *pâtisseries minces, ordinairement roulées en cylindre creux* (?). || Betaelt, .. van ijm niewelen, dewelcke men Sincxen-daghe wierp, te xx so. par. tduust. Betaelt... van xije en 1 half nuwelen, omme te werpene en de lieden te deelene. *REMBRY* I 569; zie 's schrijvers aant. (2); *if.* IV 635. 636. Men moet gheene nuwelen draghen daer brude sijn. *C. kleine steden v. Vl.* I 224 (*Ardenburg*).

O.

OBOOL, zn. *Halve denier*, fr. *obole*, *semi-denier*, La Curne *Obole*, *moitié du denier tournois*. *Munt van Herstal*, fr. *monnaie d'Herstal*. Van der Chijs, *Leenen* 7.

OCH, **OECH**, vw. Ook, fr. *aussi*; hd. *auch*. || Oech, in eenen *schepenbr.* v. *Lummen* 30 juni 1369. || Een bonre lants en och acht roeden lants. — ... alsoe dat die voers. Magriete, als van hoerre helicht och ghichte versoechte... *Hof v. Nonne-Mielen* 1421.

OCHE, ocht, vw. *Of*, fr. *ou*. || Dat men daermade sal copen wijn, ochte mede, ochte ander dingen. *Godsh. Brussel* H 10, XIV E. Ochte en *tevans* ofte in eenen *schepenbr.* v. *Capellen-op-den-Bosch* v. 1295. *Id.* B 203 fol. 22. Ombe ghemeyn orloghe, ochte ombe chevachie. *Oork.* 24 juni 1297. X lib. ochte mier. *Oork.* 10 aug. 1298. Ocht, ochte, och, *passim* in 't *Keurboek v. Diest* XV E., zeer zelden „of.”

OEFFENEN (Oufenen), bw. 1) Zieke lieden. *Die verzorgen*, fr. *soigner*. Kil. Oeffenen. *Colere*. || En zonderlinghe, dat de zieke int voorseide godshuus commende wel en goedertierlike ontfanghen, ghetraittiert en gheoufent worden, en hebben haerlieder noeddorst en tgoend dat hemlieden behouft. *C. v. Brugge* II 484.

2) *Vereeren*, *aanbidden*, fr. *vénérer*, *adorer*. || Wij oefenen Di, georuyste, en bidden Di van alle onser herten, dattu ons wilste toevoeghen die scaren der heilighen in den ewighen leven. *Getijdenb.* XV E. fol. 55.

OECKEN, bw. *Verhoogen*, fr. *rehausser*. Kil. Oecken. *vet.* j. vermeerderen. || Ghebenedyt is die vrucht dijns bukes, scepper en heer alre dingen, die alle dinc gebenedyt en heilicht, alle dinc levendich maect en oeket, Ihesus Cristus. *Hondert merkinge* 105.

OELSMOUT, zn. || Oelsmout, een tonne 1½ gr. — Een last XII gr. *Watertol*. 1550.

OEN, pers. vzw. 3de pers. enkelv. *Hem*, fr. *le*. || Die ridders namen Ihesum en leiden oen uutwert, en hi droech hemselves sijn cruce en ghinc uut totter stat die men Calvarien hiet. En daer cruysten si oen. En twee ander scalke aen die ene side en an die ander, mer in die middel Ihesum. *Getijdenb.* XV E. fol. 58 v.

OENSDACH. Zie **WOENSDACH**.

OERYOEL, zn. || Item, me zal oeryoel en gherste meten en leveren ghestreken. *Kb. v. Diest* B 104.

OERSLOP. Zie **OVERSLOP**.

OERTE (Hoerte), zn. *Eene soort van mest*, fr. *sorte de fumier*. || Voort, so sal de pachter up 't voers. goed te Sceldervelt vinden in messe en in hoerten, also hiernaer volcht: Eerst in hoerten en in stroe, den prijs van XIX lib. IIII a. par. DE PR. en BR. XI *De Pinte* 11. (1430). Voert es voorwaerde, dat de pachter van sinen meester ontfacen sal, ten ancommene van sinen pachte, prijs van messe, hoerten en thune. *Id.* *St.-Martens-Laathem* 4 (1422). Voert, moet de vors. pach-

ter laten te Meye, ten afscheedene van sinen pachte, int hof onder, in messe en in oerten, so verre dat men niet messen mach, 4½ bunder lants, op elc bundre XXXVI voeder mes. *Id.* *Nazareth* 4 (1420). En dit mes en de oerten, die de pachte up thof vant, sal hy also goet laten tsinen afsceedene, als hij se vont tsinen ancommene. *Id.* X *Asiene* 5 (1391).

OESEDRUP. Zie **OESDRUP**.

OESELLEN (Oesiedrup). Zie **VLOGEL**.

OESMOES, zn. || Een last VIII gr. *Watertol* 1550. Oesmoes, een tonne. *Hansa-tol* 1567.

OESMONTIJSER, zn. || Een tonne oesmontijser 1 gr. *Watertol* 1550.

OESPOT, zn. Zie **OOSPOT**.

OESTAL, zn. m. *Hoefstal*, *noodstal*, fr. *travail*. Kil. Oestal. *vet. sic.* j. hoefstal, noodstal. *Statumen*. || Janne van Optielt, omme iij stile toten oestalle, en omme platen dair die smisse met verplaat was, die staen int voirhof opte Borch, en van anderen houte dat toten voirs. oestalle georbert was. *Reken. d. domeinen te Loven* 1405/1406.

OEVER (Houvere), zn. m. *Dam*, *dijk*, fr. *digue*. || Item mids dat de nederste veste altoes leecte, zo es ghenomen van den houte dairaf dat eenen spey ghemaect was in de Denderse, en dairmede ghepylt den cant van der vesten en eenen sterken houvere de peylen te heydene [heien] den houvere te vullene, met eerden sterc te stampene. *Stadsrek. Ninove* 1477.

OFFICIE, zn. v. *Dienst*, *bediening*, *ambt*, fr. *office*, *fonction*. || Die officie van clericscappe ofte secretarijsscappe, en van cnapen onser voirs. stadt, van den stekene van den bijere, van den herinck te packene, te bernen en te weerderen, van den laken, beide wullen en lijnen te metene, van den ijser te scrijven, van den zegelmeesterscap van den wullen laken, van den vogele te weerderen en andere gelijken. *Charter v. hertog Philips voor den Bosch*, 22 mei 1458. *Cart. Buscod.* fol. 143 v^o — Op die puncten die men voirs. officien ofte diensten gehouden heeft. (*Bevelit genomen op dat Charter*). — Staende officie. *Levenslange bediening*, fr. *office à vie*, *perpétuel*. || Een man, coepende binnen synen huwelike eeneghe staende officien, die blyven denzelven persoon volghende tzynen prouffijte. *C. v. Auden.* I 874 a. 11. — Officie dragen. *Bekleidt zijn met een amt*, fr. *être revêtu d'un office*. || Alle d'andere, ghedraghen hebbende de voorgenoemde officien [al. van borgemeester, schepen, stadarent-meester, deken der lakengilde en afgaende raadslieden] blyven in denselven wijden raedt. *C. v. Brussel* 1606 a. 33.

Hooge officiers van Brabant, fr. *officiers supérieurs du Brabant*: De drossaert van Brabant, de meier van Loven, de amman van Brussel, de markgraaf of schout van 's Hertogenbosch, de baljuw van Waasch Brabant, de meier van Thienen, de schout van Antwerpen en markgraaf van het Land van Rijen. — **Onder-officiers**,

fr. *officiers inférieurs*: De onderdrossaart, de schouten van Peland, Campeland, Maasland, Oosterwijk. (Deze officiers moesten jaarlijks eenen rooden spewer geven aan den hertog of aan zijnen oppervallenier, op den dag van sinte Magdalena, zooniet eenen reaal voor elken spewer). *Ekenk. v. Brab.* reg. 184 fol. 192. 193. (1460).

OFFIE, zn. *Een deegkoek*, fr. *masse de pâte*. (?), Lat. *offa*. || *Redditus... in Avelghem... Item*, II officin, *et quilibet offic est 1 panis de 1 francard siliginis* ghebudelt. VAN LOKEREN, *St-Pierre*. nr 896 (1281).

OKERIJ, zn. *Boomkweekerij*, fr. *pépinière*. Kil. Ocken. *vet. j.* vermeerderen. || Dat alle onse onderzeten... ghehouden sullen wesen over te bringhen... alle winnende oft saeylande, boomgaerden, fruythoven en andere lande oft erven, ghebruykt zijnde tot okereyen oft interijen, hovinghen, wijngaerden, hoppelant, enz. *Pl. v. Brab.* 9 sept. 1569 a. 5; II 25.

OCKET, zn. o. *Loosheid, sluwheid, looze streek*, fr. *ruse, finesse*. Frank *Gramm.* Ockét, *Schlummer Strich*. || Vort binden wi ons... gherechte waerscap te doene jeghen alle liede, zonder henech oeket ofte eneghe fallatie dertoe te doene. *Oork.* 26 aug. 1274.

OCQUOYSENEREN, bw. *Berokkenen*, fr. *casser, susciter*. || En ware dat sake, dat yemen de vorgheuoemde persone..., omme ocquoyson van desen besoeke, hen ofte haren oyre, ofte haren nacomelingen ocquoyseren, veeden ofte eenich ongheljie doen wouden. *Piot, Enquête Brab.* 1334, blz. 9. Zie ook *ARNGRIJP*.

OCQUOYSOEN (Occoisoen, oekesoen, ocusoen, oeson, ocuin, occoyson, ocsuun, ochisoen), zn. Frank. *Grammatik* Okeoien *Gelegenheit, Veranlassung*. 1) *Gelegenheid, oorzaak*, fr. *occasion, cause*. || En doet hiet [*nl.* beleedigt hy hem] omme ocusoen van sinen herseepdoeme.. *K. v. Brugge* 1281 a. 18; ofr. tekst *pour l'ocuoison*. Bi occoisoene van den voeresiden waterganghe. *Oork.* 18 juli 1286. Dat wy se nemmeer breken en selen, noch ocuzyn sueken, noch doen suekene te breken. *Ord. op de munt*, juli 1291.

2) *Voornemen, doelwit*, fr. *intention, but*. La Curne *Ochoison*. *Intention: A mauvoies ochoison*. || Wert tsake, dat ymant den anderen in sinen properen huysse met argen ocusne suchte, en dyen gesucht nyet en quetate, .. *K. v. Diest* 1228 a. 9; Lat. tekst *mala occasione*. Die den anderen worpt in arghe ocusne, saels ghelden iij st. *K. lakengilde Diest, Wolwerk* 1333 a. 131.

3) *Beletsel*, fr. *empêchement*. || Ocht ieman van buten, bi kuenheit enegen portere van der vors. stat hem aenkeerde te veronrechtene, soe sal men hem laten weten dat hi, sonder enege ocusyn, te Lovene come tot den rechten. *Privil. Loven* 1233 a. 3; Lat. tekst *sine occasione obstaculo*. Of het en ware dat hij redelic occoyson toochde den voors. ghezwoornen. DE PORTER en BROCKAERT, *Aalst* III 448, *K. linnewevers* 1409. 1609. 1534, a. 11; a. 10: of hij en toochde nootsaken.

OLIE, zn. Zoals thans, fr. *huile*. Kil. *Olie*. *Oleum*. || Een vat oft twee pijpen olyen, ix gr. Vla. Olijen, een pijp iv $\frac{1}{2}$ gr. Een tonne ii gr. *Watertol* 1550. Olijen, 1 vat, geëv. xii lib. De pijp nae advenant. *Schatting v.* 1551.

OLIFANT, zn. m. Zoals thans, fr. *éléphant*. Kil. *Olefant/elefant*. *Elephas*. || *Anno* 1480, was t'Antwerpen eenen levenden olyfant. *Piot, Chron.* 81.

OLIVETTEN, zn. mv. || Olivetten oft cappers, een pijp, vi gr. *Watertol* 1550. Olivetten, groote, 1 pijp op ii lib. De cleyne 1 lib. *Schatting* van 1551.

OLLOYE, zn. *Onsenigheid*, fr. *brouillerie, discordie*. || Voert eest geordineert, om vreden wille en om olloye te scauwene, dat van nu vort eegen man die in knapenstaet werckt en zijnen meester dient, ten kuer noch te raede noch dade komen noch zijn en sal. *Piot, Cart.* II 196 (1411); id. 227. 228. 194.

OLM, zn. *Molm, vermoldheid*, fr. *vermouler*. Kil. *Olm*. j. molm. *Caries*. || Het eykenhout sal men meten vol, te weten, allen het hout dat vierkant geseght is, sonder rooden of witten olm. *C. v. Brussel, Meten van het hout* 1644.

OLMACHTIG, bn. *Molmachtig*, fr. *vermoula*. Kil. *Olmachtich*. j. molmachtigh. || Hetgene dat olmachtigh is, sal men niet voordere meten dan daer het hout goet is, en de reste, daer 't olmachtigh is, sal men afmeten voor quaet en onleverbaar goet. *Ibidem*.

OLMERIJ, zn. o. *Olmbosch*, fr. *ormois*. || Item, de dreve loopende van de playne voor het neerha staende ter sijde nae de olmerij... Item, de olmerije, aen beyde syden van de voors. dreve. DE PA. en BR. X *Bachto-Maria-Leerne* 24 (1599).

OMBAREN. Zie *ONTBEREN*.

OMBE, vs. *Om*, fr. *pour*. De oude vorm ombe ging al vroeg over in omme, deze in het hedend. om. Wij zullen echter de samenstellingen met omme in de hoofdwoorden vervangen door het eenvoudige om. Nog zullen wij doen opmerken, dat om in de oorkonden hier en daar verkeerdlijc in de plaats komt van on, als in *ombejaert*, *ombe-grepen*, en van ont, als in *ombieden*, *ombijten*. || Dat selve lant... heft hy Boidine Molenisere wedergegeven terfeken pachte, ombe i mudde tarwen en ombe ii capone siars. *Schepenen v. Boekhout* 1 mei 1249. Ombe vii halsters roges erfleke. *Oork.* 11 juli 1267. Ombe dat dit waer was... daromme hebben wi... dese letteren ghezeghelt. *Godsk. Brussel B* 1453, *Schep. v. St.-Peeters-Leeuw* 1296. En ombe dat wy willen dat men dit vast houde emmermeer... *Brab. Yeesten* I 689 (6 jan. 1298). En *passim* XIII E., en ook veel later.

OMBEGRIJP (des aardrijke), zn. o. *Omtrek, omtang* (der aarde), fr. *circonférence (de la terre)*. || Hi hevat ghevest dat ombegrijp des eertrikes, dat niet en sal beweghet werden. *Getijdenb.* xv E. ps. 92, *firmavit orbem terrarum*.

OMBRENGEN, bw. *Doorbrenghen, doordoen, verkwisten*, fr. *dissiper, gaspiller*. Kil. *Ombrenghen/verquisten*. *Dilapidare, prodigere*. || Jonghers, oock boven de vijf en twintich jaeren komende, en haer goet en geldt onnuttelijc ombrenghende... *C. v. Moll, Weezen* a. 25; a. 27 doorbrenghen.

OMDOECK, zn. m. *Nonnenborstsluier of borstendoek*, fr. *guimpe* (Kramers) (?). || Datter geen vrouwenname sal gaen oft tatrete met 1 caproese of thoofst sonder ommedouc. MEERTENS en TOFFS. II 589, O.-L.-Vrouwenklooster a. 18 (1345). *Duo popla dicta ommedoecte*. *Inv. Schilders, Schep. v. Brussel* 3 mei 1889. Alle hoechtide en dobbble feestte sullen sy ghaen ter kercken met haren ommedoucke spallende. *Aud. meng.* II 38, *Beginen* 1409.

OMDRAGEN, bw. *Rondragen in zekere bepaalde richtingen*, fr. *promener dans certaines directions déterminées*. Kil. *Omdraeghen*. *Circumferre*. || Dies moet een gesworen sergeant oft colfdragere altyt (als men vierschare houden sal) yerst en

alvoeren (eer men de vierschare bannen mach) omme-ghedraghen hebben den horen, en alomme aen de poerten en cruystraten van der Borch geblasen en gecundicht hebben openbaerlick eenenyegehelyken dat men vierschare houden sal. *C. v. Antw.* 1545, I 1.

OMGAEN, ow. In verschillende toepassingen. 1) Omgaen met een ambacht, eene nering. *Handeldrijven* in. fr. *faire le commerce de*. || Wordt gheboden wel expresselijk, dat alle coopliden en andere personen ommegeende met peerden, .. sullen gehouden zijn, van nu voortaan, die vrije peedemerck van Diest te komen hanteren en frequenteren. *Stapel te Diest*, O. 1 mrt. 1608. Soo wat fruitjenier, die van buyten komt om met fruitje hem te generen en met fruitje te coopen binnen der stadt van Diest, en metten ambachte ommegeet, sal geven meetgelt, gelijk den innege-setenen, weder hij telt of meet. *Stadsarch. Diest*, vak 18, *Fruitjeniersambacht* (1681). Sooverre sy, geduerende dleven van haeren man, bij sijne wete met eenighe hanteringhe ofte coopmanschap ommegeen hadde. *C. v. Loven* XII 18. Zie ook *GR-NEKEN*.

2) Omgaen de heerenleucke, ook gaen de banluicke. a) *Straatschouwing* enz. doen, fr. *faire l'inspection des chemins, etc.* || Alse men de banloke ghaet, dan es de meyers sculdech derover te zittene en mede te ghane met scepenen. *VAN LOKEKEN, St.-Pierre* 293 nr. 622, *Lacenderie* XIII E. Dat den schouteth sijnen heerleuck sal houden en daerop ommegeen. *C. v. Santhoven, K. en Br.* 1665 a. 81; id. 83, 87. Zie ook *BANLUICKE* en *LOKE*. Soovanner de heer voor de tweede reyse omgaet, sullen verbeuren het dobbel. *C. v. Durne* 1612 a. 403. — b) Omgaen voor de maten en gewichten, fr. *faire l'inspection des poids et mesures*. || Dat .. gestelt sijn twee keurmeesters, die welke t'allen tijde en stonden mogen omgaen, en int omgaen van dien bevindende eenighe herbergiers gebreckelijck, dat deselve verbeuren van elke pinte eenen ouden schilt. *C. v. d. Kiel* III 17.

3) Omgaen ter bede. *Van huis tot huis gaen bedelen*, fr. *aller mendier de porte en porte*. || Dat niemen omme en ga ter bede binnen der poort, uutgescheiden der kerken en den terminarijassen. *DE VLAMINCK, Vgb.* 40.

4) Omgaen naer de clocke. *De nachtronde doen*, fr. *faire la ronde de nuit*. Zie *NACHTGAEN* II 222.

5) Omgaen in een ambacht. Zie *GANCK* I 442. *OMGAENDER*, zn. In een ambacht. *Bezichtiger*, fr. *inspecteur*. Zie *GANCK* I 442.

OMGANGER (Ommeganchghere), zn. m. In het baardscheerdersambacht te Gent. *Daar het verboden was uit te gaen scheren, meenen wij door dit woord den overtreders van het verbod te moeten verstaan*, fr. *comme il était défendu d'aller raser en ville, nous croyons voir dans ce mot le transgresseur de cette défense*. || Dat de beleeders van den ambachte van den baerdmakers eenen ommegeanchghere up doen leeden, over [nl. voor] de boete van III lib. p. — In verband te brengen met het 2de art. || Dat niement clincken en ga achter straten, no vragen om soeeren, no dat niement gheene... [*hier is eene leentie*] houde, no ommegeane [?], no en herberghe, by gheenen engiene, up de meesade van III lib. par. en ... es al siin allam; en dat mach niemen de beleedre van den ambachte en siin gheswoorne, waer dat hijt bevindt. *FRANS DE POTTER, Gent* IV 579. 577, *Regl. Barbiers* XIV E.

OMGANCK (Ommeganek), zn. m. In verschillende betekenissen. 1) *Omtrek, omvang*, fr. *circonférence, circuit*. Kil. *Omganc k. Circuitus, ambitus*. || Soe bid ic Di, o alre goddienstige here Jhesu Criste, alsoe Du mi, overmits den doopsel, gereinicht heves van den erfsonden, alsoe overmits Dinen duerbaren bluede, dat huden over al den omme-ganc der aerden wort geoffert en ontfangen. — Ic aenbede Dijn voirhoeft en al den ommegeanc Dijns hoesfts, dat mit ontelliken wonden van doorne gewont was. *Hondert merkinge*, 42, 43.

2) In rechten. *Verloop van eenen termijn*, fr. (*en droit*) *expiration d'un terme*. || Prescriptie van IX daigen loopt tegen dengheenen die yemant te rechte betreect uuyte persone van eenen dooden voir den ommegeanc van IX daigen nae de doot. *V. d. TAV.* 328 v.

3) In bestierzaken. a) *Straatschouwing*, fr. *inspection ou visite des chemins*. || Voert, heeft se [*nl. de abdis v. Vorst*] haren ommegeanc int Vonnesse van Uckele, IIII d. parisise tgaet; voert int Vonnesse van Aelst, II st. parisise tgaet. A. *WAUTERS, Anal.* 313, c. 1450. Op den 8 junij 1773, .. versueckt den heer Petrus Louwet, substitueert scholtet .., achtervolgens het gepubliceert meijsegebot, .. hetselve gewesen te visiteren en den omganck te doen, en te visiteren straeten, beeken, aertgaten, en of al tgeen het meijsegebot behelst gerepareerd en in goeden staet gesteld is. *KEMPENEERS, Montaken* II 260. Zie ook *BANLUICKE*. — b) In andere zaken. *Onderzoek*, fr. *inspection*. || Ordonnerende den officiers, .. elok in tayne, ommegeanc en visitatie te doene, .. tallen tyden dat van noode wesen en hemlieden goeddijcnken zal. *Pl. v. Vl.* 17 dec. 1515; I 668. Twee keurmeesters, die de voors. pinten sullen keuren en met den meijer sullen omgaen, .. en dat sij den voors. omganck sullen doen bij d'herbergiers, .. *C. v. d. Kiel*, 2de *Keure*, *Van maeten en gewichten*.

4) *Ter inzameling van eene stedelijke belasting op de wevers*, fr. *tournée pour collecter un impôt municipal sur les tisserands*. || Some van al dat dontfanghers hebben van XXI ommegeangen dat men ommegeing elx dicensdages in de weke, als men waf, of I andren dagh, van elken ghetouwe II inghelschen de weke, daer men uppe waf, dat comt LXII lib. VIII sc. IIII d. gr. *Maken in payement* IIII IIII XCVI lib. X sc. *Staderek.* 1325 (*Huytjens, Corpor.* 21). — In andere steden, zooals, o. a., te *Brussel en te Herentals*, om slechts dez te noemen, vinden wij, in de lakengilden, eenen jaarlijkschen „omganc" ten voordeele van den knaap, fr. *dans d'autres villes, telles que, entre autres, Bruxelles et Herentals, pour se nommer que celles-ci, il y avait annuellement, dans la draperie, une collecte au profit du valet*. || Item, soe sal des ambachts cnape voirseyt jaerlijcx hebben enen omganc int voirseyde ambacht, en dan sal hi hebben, van elken ghetouwe vier schellinghen payement; en daertoe soe mach hi kiesen en bidden twee goede cnapen uut den ambachte voirseyt, die met hem omgaen, indien dat hi wille. *Belg. mus.* IV 76, *Wolwevers en lakenverkoopers te Herentals*, 1380. Item, dat engehen cnape, die der voldere gheswooren cnape is, ocht namaels sijn sal, dat hi meer dan enen omganc hebben sal, en die omganc sal sijn tussoen Faeschen en Sinxen, en dat hem elc man sal gheven alsoe vele als hi wilt. *Regl. lakeng.* *Brussel* XIV E., *Van den volders*, fol. 17 v. a 9. Item, soe wat manne die uter staet ginghe als men omganc gawe en wederquame na den omganc, hi

moest gheven **xx** s., half der gulden, half den ambachte. *Id.* Van den stopplers (?), fol. 20 a. 19. — *Omgangen van dezen laatste aard treft men ook aan ten voordaele van zekere personen, zooals van eenen kapelaan, fr. on trouwe des collectes du même genre au profit de certaines personnes, telles que d'un chapelain.* || Eerst zullen [al. de parochianen] den capellaen voorsien van een wooninghe aen de kerke van Wiendeke. Item, zullen hem geven, uit de prochie, voor het draeyen van de horologie, dry ponden grooten 's jaers; item, alle jaeren eenen omme-ganck van boter en graen. *DE PR. en BR. VII Scheldewindeke* 31 (1840).

6) *Plechtige processie in de katholieke kerk, fr. procession solennelle dans l'église catholique.* Kil. Omganck. *Supplicatio, supplicium. vulgo processio.* Omganck / kermisomganck. *Pompa, pompa sacra.* || Item, ix daghe in meye, reet Jan van Putte, der stat onpe, de prelate te Ghent en daer omtrent in Vlaenderen bidden, van der statweghen, dat zy hier op te octave van Chinxenen comen wouden ter processien en omgange, die men hier dan doet metten heylighen Besnidenisse ons Heeren Gods. *MEERTENS en TOEFS, III 647, Reken. v. 1409—1410.*

6) Als synoniem van *kermis*, fr. *comme synonyme de kermesse.* || Behalven en uytgenomen oock dat, sekere daghen, soo in de jaermeret als ten omgange oft kermisse, worden gehouden dat eenijegelijk alhier vrij mach comen en gaen. *C. v. Lier III 2.*

7) *Plechtige wereldlijke, meestal historische optocht (Ned. vdb. Omgang II 3); onze oudste en nieuwere, jaarboeken vloeien over van de beschrijving dezer burgerlijke omgngen; geen steejde of het mag op de oudheid en de luisterlijkheid zijner omgngen roemen, zoo bijv. de stad Lier, fr. sortie solennelle et latque, généralement historique.* || De omme-gang van Lier is een der oudste van het land. Reeds in het jaar 1420 vindt men aangeteekend dat het *Ros Beiaard* en de *Vierheemskinderen* in den omme-gang gingen; in 1469 werd omtrent de Liersche kermis een *Reus* gemaakt „waar zij nacht en dag aan wrachten“. *ANTON BERGMANN, Gesch. d. stad Lier* 147; de schrijver gewaagt verder van de merkwaardige bijzonderheden der Liersche omgngen van 1466, 1473, 1478, 1506, 1528, en inz. van dien van 1722, blz. 353.

OMGRACHTEN, bw. *Omgeren met eenen gracht, fr. entourer d'un fossé.* || En nogh vier stuckkens landt, ligghende d'een an d'ander, omme-cant [al. omzet met kanten] en omme-gracht. *DE PR. en BR. I Mariakerke* 22 (1598); *id.* 42.

OMGRAVEN, bw. Gelijk **OMGRACHTEN**. Zie ook **GRAVE** I 534. || Van ghelijcken is oock van huysen ofte gronden van erven, soo omgegraven ofte omwatert zijnde, dat men niet bequaemelijk daerin ofte aen en can gheraken, den inganck daerof oock ghesloten zijnde. *C. v. Loven IV 31.*

OMGRIJPEN (Omgrepen), bw. *Bespringen, bestormen, fr. assaillir.* || Sy ghinghen ter neesterwaert met machte, en deden alle de boemen vellen, het casteelkin van den uitgoede omme-grepen en afwerpen. *JAN v. DIXMUDR* 47.

OMHALEN (Ommehalen), bw. In de rechtspleging. Eene zaak omhalen. *Die nogmaals oproepen, nadat zij tweemaal, zonder voortgang, gediend heeft, fr. (dans la procédure) rapporter ou rappeler une cause, après qu'elle a servi deux fois sans avancement.* || Item, en zo wanneer eeneghe zake binnen twee ghenachten of dynghedaghen achtereen nyet voort en gaet en in state ghestelt werdt, zo en zal men dezelve ten naervolghenden ghenachte

nyet schuldich zyn omme te halene noch voort te roupen, nemaer zal ghestelt worden ten aysements van partyen; en als men danof weder voortgane begheert, zal men die ommehalen en partye eens daertoe doen insinueren. *C. v. Gent II 309 a. 26* (1552). Nemaer, indien den heescher hem presentteert, in persoeone ofte by procureur over hem, soo wort tsijnen laste ghegheven default, hetwelck omghehaelt sal syn ten naesten weddaghe. *C. v. Poperingen XIV 15.* De greffiers en sullen geene saecken mogen omhaelen ofte voorroepen ter rolle, . . . tenzy partyen, ofte eene van hemlieden, in persoeone ofte procureur, sulcx expresselijk waere versoeckende. *Pl. v. Vl. 5 juli 1703 a. 205, Regl. Kortrijk, V 430.*

OMKANTEN, bw. Een veld. Het omgeven met kanten of „barmen“, fr. *entourer (un champ) de berges.* Zie **OMGRACHTEN**.

OMKEEREN (Ommekeeren), ow. **Sonder omkeeren.** *Op staanden voet, onmiddellijk, fr. sur le champ, immédiatement.* || Dat partijen elc des anders bedingde scrifueren selen hoeren leesen, om te weten oft dair meer inne gescreven staet dan dair bedingt is, en dat selen partyen sonder ommekeeren en onberaden mogen wederleggen. *V. d. TAV. 207 v°.*

OMCLEET (Ommecelet), zn. o. *Deksel, dekkleed, fr. couverture, vêtement.* Kil. Omkleed. *Amictus.* || En als een ommecelet saltu sie verwandelen, en si sullen werden verwandelt. *Getijdenb. xv E. Soem ps., blz. 127 v°, ps. 101 / 102; Lat. sicut opertorium mutabis eos; Statenb.* als een cleet . . . als een gewast; *Plantijn* 1566 gelijc een cleedt . . . gelijc een deescleedt.

OMCLEPPEN, bw., onbep. wijze als zn. *Omhelzing, omarming, fr. embrassade, accolade.* || Sich, voor Di soe is Dijn alrelieste brudegom gewond; nu is Hi al vol eren, Hi begeert di om te helsen; hij wil di geven dat alreuzeste omcleppen, want van groter minnen hevet Hi sijn zijde open gedaen. *Hondert merkinge* 20 v°.

OMCOMEN (Ommecomen, ommecommen), ow. In verschillende betekenissen. 1) In de rechtspleging a) Van eenen bepaalden gerechtelijken dag, van eenen rechterlijken termijn. *Komen, verschijnen, fr. dans la procédure, d'un jour juridique, d'un terme, venir, échoir.* || De saecke vul beleet zijnde, dienende omme reprocheren, den heescher wert schuldich ten eersten ommecommenden ghenachte te dienen. *C. v. Broekburg, IV 9.* De vercoopinghe ten daghe ommecommende voortgaende, wert dezelve bode, up den voorgaenden sallis, noch gehouden . . . *C. v. Gent, VII 5.* De versteke omkomende [al. de drie weken, vergund om sijn bewijs en enkwet te doen, op straf van versteken, vervallen zijnde, en, bij gevolg, de versteke uitgesproken zijnde] en d'enqueste niet voldaan zijnde, zal hem noch worden geconsenteert andere dry weken . . . *C. v. Auden. Stijl d. Kamer I 37.* De ammans syn ghehouden alle tgoet by hemlieden ghelicht te vercoopen ten eersten marcktdaeghe ommecommende. *C. v. Broekburg VI 13. It. Rembray I 488; C. v. Aalst blz. 600; C. v. Belle XXIII 15; XXVI 5; C. v. Dendermonde V 6; C. stad Iperen III 5. 41. 49; IV 27. 47. En passim.* — b) *Het oproepen eener zaak ter rolle zijnde, fr. de l'appel d'une cause étant en rôle.* || Dat den procureur, niet comparerende eer dat syn saken omkomen, niet profiteren en zal van syn plaidoye. *C. v. Auden. Stijl d. Kamer, VI 11.* 2) Van de vierschaar. *Gehouden worden, fr. (de la vierschare) se tenir, être tenue.* || Voor burg-

meesters en schepenen van deselve twee steden [nl. Aalst en Geeraardsbergen] is men ghecostumeert vierschaer en rolle thaudene, voor de reele en personele zaacken raekende d'insetenen van de steden en schependomme, die ommeconpt van achte daeghen t'acht daeghen. *C. v. Aalst, Stijl d. Vierschaeren* a. 7.

OMLANTSCH (Ommelantsch, ommelands), bn. *Ut eene naburige landstreek, fr. d'une contrée voisine* (?). || Dat nieman gheenrehande bier vercoopen mach... dan den pot om zes scellinge payements, opt bier verloren, uitgesceden Ingelschen hael, Oestersbier, en ommelandsbier, dat men dat dierder vercoopen mach. *Belg. mus.* VII 306, *Stadsord. Brussel* 1360. So wie die Hoomburger bier leide bi ommelantschen, verbuert III lib. *Kleine steden v. Vl. I* 229, *C. v. Ardenburg*.

OMLEGGEN (Ommeleggen), bw. *Omringen, omgeven, fr. entourer*. Kil. Omlegghen. *Circumponere. cingere*. || Men socht hem nochtans zeere; want de commissarissen en vraechden nauwelic naer niemant zo zeere als naer desen breker; en zoude ook bespiet en ghevanghen gheweest hebben van de officiers van der stadt, bij laste ommelegghende zijn huus, hadde hij de wete niet ghecreghen. *Ferd. van der Haeghen, Ber. tijden* III 255.

OMLEIDE (Oemleyde), zn. o. *Inbeslagneming, fr. saisie*. Zie **BELEIDEN**, **BELEIDINGE**, **BETERDEN**, **VOETGETERDE**, **VOETSTELLING**. || Eest dat die besittere dairaf [nl. van het verpande goed], ten dage van genechte, hem niet en compt verantwerden, en die clegere, mits gebreke van betalingen, voirt recht versuect, so procederen die meyer en scepenen op die goede die den commer sculdich zijn, mit sekeren genechten, totten oemleyde en leveringen, toewijsende den clegere tot sijnen pande. *Piot, Cart. II* 295 (1450).

OMLOOP (Ommeloep), zn. m. *Galerij in een klooster, fr. galerie dans un monastère*. Kil. Omloop. *Circuits*,... || Int eerste es hi [nl. de waschmeester] sculdech te coemene in de laverender saterdaechs up de derde weke, en es sculdech te heetene heene tine waters, en die te zettene in den ommeloep. *VAN LOKEHEN, St.-Pierre, Offices* a. 1 (XIII E.); *id.* 5. 18.

OMLOOPEN (Ommeloopen), ow. 1) Van het tot opstand gebrachte volk. *De stad doorloopen fr. (du peuple insurgé) parcourir la ville en tout sens*. || Item, van Jans dood van Exarde, die bleef Sente-Niclaus up tkerkof, up ten nacht doe de wevers ommeliopen. *HUYTTENS, Corpor.* 23, *Stadsrek.* 1325. — Men leest er ook voor „den loop maken.” || In den tyt van den donresdage nachte dat de wevers den loop maecten. *Id. Reken. v.* 1332.

2) Van bier. *Omslaan, suer worden, fr. (de la bière) tourner, devenir aigre*. || Verklaring des overdekens en der dekens van 't brouwersambacht te Loven, 21 maart 1681: Dat allen die bieren binnen der voors. stadt gebrauwen onder die brauwers, dewelcke comen suer te worden en om te loopen, dat die selve suer geworden bieren, bequam sijnde om asijn te worden, ter asijn worden geleyt; welcke worden affgescreven...; gelijk oock die ommege-loopen bieren, die welcke oyck... *Stadsarch. Diest, vak* 19.

OMLOOPER (Ommelooper), zn. *Kadastraalboek, erfregister, fr. terrier, registre cadastral*. F.-H. d'Hoop, *La Flandre orientale* N°. 87 en 107. Zie ook **LANTBOEK** II 189.

OMMAKEN (Ommemaken), bw. *Eens verorde-*

ning. Openbaren, afkondigen, fr. publier (un statut). || Dit sijn dije statuten, dije welcke der stadt van Sintruden geordineert, verleent en omme te maken gegeven sijn, bij heeren Johan van Arkel, busscop tot Luijck etc. *Piot, Cart. II* 1, *Keure v. Sint-Truiden* 1366, titel.

OMMERMEER, bijw. a) *Altijd, fr. toujours*. || Te drie tyden siars als men ons heren ays van Dyst gheldt, ommermeer en ewelike te gheldene.. *Oudste schepenbr. v. Diest*, 12 mei 1306. — b) *Foor altijd, fr. à jamais*. || Item, wat samencoper die anders tuuchde dan die waerheyt, soude ommermeer sijn ambacht derven, en ghelden xxx s. *Kb. lakeng. Diest, Wolwerk* 1333 a. 92. — c) *Ooit meer, in 't vervolg, fr. plus jamais, dans la suite, à l'avenir*. || In den iersten, segghen wi en prononciëren, dat goet accort en vrienacap si tuscen den vors. partijen, en blive tot eweleken dagen, sonder deen den anderen ommermeer te vermanen ofte verwiten enegerhande saken die voren gesciet sijn. *SERMON, Couterhel*, 8 febr. 1362.

OMOEDELIJK (Omoedelicke), bijw. *Ootmoediglijk, fr. humblement*. Kil. Oot/ootmoedigh jood / ootmoedigh. || Onse goede liede van den ambochte van der weverije, .. en hebben ons gesupliert omoedelicke, dat wij hemlieden gracie doen zouden willen... *FRANS DE POTTER, Gent VI* 433/4 (1372).

OMRODEN (Omroeden), bw. *Ontginnen, om-spitten, omdelven, omploegen, inz. boschland en heide, fr. retourner en bêchant ou labourant, partie. une terre ayant été boisée ou une bruyère, „déruder, essarter,” défricher*. Theutonista rayden, uytraden, uyttrecken. *Evellere, eruere, eradicare, extirpare*. Zie **SCHUERMANS RODE**. || So wat man binnen onse waerande eenighe heyde, bossche, wildernisse oft grachten omroede, oft spette met spaden, oft andere ghewere, voordan dan den ploech gaen mach, .. *Pl. v. Brab.* 28 aug. 1515 a. 25; III 499. Zie ook **GEWEEL** I 512.

OMSATEN (Ommesaten, ommezaeten, omsetere), zn. mv. *Omgezatenen, omliggende bewoners, omge-landen, fr. habitants d'alentour, circonvoisins*. Kil. Omsaeten. j. omwoonders. *Circumhabitantes*. Zie **Nederl. wdb.** **OMZATEN**. || En dede aldaer eene warheide, al vore hen, van dien brouke, howe et darmede staen soude, en wies et ween soude, en nammere towe doude en domsaeten, die daraf weten soudan. *Oork.* 25 juli 1275 (Van Heelu 571). En alle de voorboden die men te Ghend leghet, bi den bailliu en bi scepenen, die syn sculdech te legghene de ommesaten van der poert van Ghend, binnen den viertien nachten nadien dat sy binnen Ghend gheleit syn, te houdene in alsulker manieren en up alsulke boete alsoe sy binnen Ghend gheleit syn; ens. *C. v. Gent, Gr. ch.* 1297 a. 130; van verboden van den ommesaten, *des bans des juridictions circonvoisins* vertalen de uitgevers. Soe wie van den omseteren enenighe poirtiere onrecht oft ghewaut dede.. *Oork. hertog v. Brab., v. den Bosch* 12 jan. 1329 a. 3. Sodat wy, manne vor-noemt, kenden aldaer, ter steden dach hebbende, Hoeten met sinen voeght, ghebure, houders, omme-saten, en alle deghene diere af mochten weten te spreken en concepe deraf sculdich waren te segghene. *DIERICKX, Gends charterb.* 21, *oork.* 29 juli 1361. Dat argher es, dezelve pachters en lands-lieden gaen alle haere ghebueren en ommezaeten duere, van huse te huse, en gaederen aldaer... alle de victuaille die ter maerct commen zoude. *Pl. v. Vl.* 8 mei 1515; I 692. De ouderinghen en

ommesaten van den leenen. *Leenrecht* v. 1528 fol. 3 v^o.

OMSETTEN, bw. *Omkoopen*, fr. *corrompre*. || Die eenen rechter met ghelde omsedt en corrumpeert. *PERNEDE* III c. 19.

OMSIEN (Ommezien), wederk. werkw. Hem omsien. *Omsien*, *omkijken*, fr. *regarder autour de soi*. Vgl. Schiller u. Lübben ummesen: *umsehn*, *circumspicere*. || He begunde sik wide umme to sên. — || Doen de minsche daer anequam [nl. ane dat eynde des velts] en hem ommesach, doen dochte hem hi were een deen eynde der werelt. *Aller Kersth.* 29.

OMSITTERS, zn. m. Van eenen grond. *Paalgenooten*, „reengenoeten“, *aangrenzenden*, *naastgelegen*, fr. (*d'une terre*) *voisins limitrophes*. || Soo wie palen wille teghen zijnen nabuere oft zijnen reghenoot;... dat hij sal laeten ghebieden ter kercken, met een sondaeghs ghebode, ouwers [nl. ouderlingen] en omsitters te komen op de palinghe. *O. v. Herentals* XI 1.

OMSLACH (Ommeelach), zn. m. In verschillende beteekenissen. 1) Omslach van den payse. *Omweg*, *witvolucht*, *sijdelingsch middel om geen onvrede te maken*, fr. *prétexte*, *biais*, *moyen détourné pour ne pas faire la paix*. Kil. Omslagh. j. omwegh. *Vlae flesus*. || Als de Nieuwedach commen was, en de Inghelsche verandwoerden zouden van den payse te hebbene tusschen de twee coninghen, sy vonden een ommeelach van den payse, segghende dat de hertoghe Philips van Borgoengen en mochte gheen paeys maken tusschen hem en de dalfyn sonder tconsent van den coninc van Inghelant. *JAN v. DIXMUDR* 318.

2) Van eene belasting. *Het vaststellen van ieders aandeel in eene belasting*, fr. *répartition d'un impôt*, *cotisation*. || Om in deze bekoetinge de quotisatie oft omslag te konnen doen en daerinne te observeren de justitie distributief, mede ook te konnen gissen wat somme ten bunder sal moeten worden omgeslaegen, om te vervangen de somme die daer... sal noodig wezen, .. *O.-P.-B. austr.* 8 mrt. 1731 a. 18; IV 352.

3) Van in beslag genomen panden. *Toewijzing bij schepenvonnis om openbaar verkocht te worden*, fr. (*de gages saisis*) *adjudication, par sentence d'échevins, pour être vendus publiquement*. || De pandingen geschieden in de manieren: dat den gerechtsboode, ten versueke van den crediteur, haalt by den schuldenaar sooveel haastelyke [haaffelijke?] goederen als hem dunkt dat genoeg is tot verhaal van schult en costen. — Deselve brengen [—de] voor 't gerechte, den crediteur versoekt omslag van deselve panden. — Welke panden omgeslagen zynde, den gerechtsboode neemt deselve in syn bewaar, .. *O. gr. Loon* II 349. *Reckheim* VI 4. 5. 6; it. blz. 529.

OMSLAEN (Omalaan), bw. Van in beslag genomene goederen. *Die toewijzen, om verkocht te worden*, fr. (*de biens saisis*) *les adjuger pour être vendus*. || Dat men binnen drye daegen daarna sal mogen panden voer die oncosten en die met recht omalaen; en als de scholtet naer drye daegen gepandt heeft, dat die penningen en vercoepinge te recht is en syn sal. *O. gr. Loon* I 120; it. 388. Den bode eenige geryde goederen gexceuteert hebbende, moet deselve voor het geregt brengen; en parthie gecondemneerde bedaagen, ten eynde de goederen geregtelyk te komen sien omalaen. — Welken volgende, den triumplant versoekt alsulke geryde goederen omgeslagen te worden. — Daarop de geregten [nl. de rechters] verklaren den omslag der

goederen, en deselve te veylen om datelyck te verkoopen, .. *O. gr. Loon*. II 422, *Reckheim* XXXVIII 9. 10. 11; item, blz. 424, 450.

OMSTANDEN (Omstaenden), zn. mv. *Omstandigheden*, fr. *circonstances*. Kil. Omstand. *circumstantia*. || Om ondervraginge wel te doen, is den schouteth... gehouden de schepenen over te leveren behoorlijke *intendit*, inhoudende cort verhael van de feijten, daermede hij den gevangene wil belasten, mette circumstantien oft omstaenden [var. omstanden] en aenleiven van dijen. *O. v. Antw. compil.* VII ij 8. Zie *Nederl. wdb.* OMSTAND II 3).

OMSTELLEN (Omme—), onz. en bedr. werkw. In tweevoudige beteekenis. 1) Van een geschil. *Het ter beslissing stellen van scheidsmannen*, (fr. (*d'un litige*) *le soumettre à la décision d'arbitres*). || En wy en die Wouter en mochten niet wel accorderen met hemlieden van die zelve vercoopinghe, en ten hende, wy, en Wouter, en de voorsayde scepenen, en tghemeente, stellende omme in goede mannen, dats te wete: Wy, .. in .., en ooc tghemeente, stellende algeheel in Philips voorschreven, in manieren, zo wat wy ordonneren of doen sullen, .. *O. v. Brugge* I 201, oork. 1 mei 1275.

2) *Veranderen van gevoelen of meening*, fr. *changer d'opinion ou de sentiment*. || Veel lieden ghaf ooc groot wondere hoe de lieden, die xxx of xl jaren lanck oft meer, de sermoenen in onse keereken ghehoort hadden, zoe aet van dese ander sermoenen ommegehestelt worden; want vele die vier of vijf reysen hemlien ghehoort hadden, 't was met hemlien ghedaen, zij worden gheheel van dien zinne en maniere. *FRED. VAN DER HARGHEN, Ber. tijden* I 82.

OMSTELLING (Omme—), zn. Zie OMSLACH. || Men sal moeten gebruyken desen segel... Tot het eerste blad van alle quohieren van oncosten, van repartition, van boecken van pointingen, quotisatie en andere omstellingen en publicque lasten, .. *O.-P.-B. austr.* 3 aug. 1703 a. 30, 31; I 413. En *passim*.

OMTUICH (Ommegetuge), ook RUGGENTUYCH, zn. o. *Een voorwerp van de toerusting eens busschielders of kolveniers*, fr. *un objet de l'équipement d'un arquebuisier*. || Item, zullen elc van hemlieden xvien ghehouden zyn thebbene binnen synen huuse een ommegetughe, een coleuvre oft busse, een vierendeel cruuts en een half pont loots gheghoten zynde, .. *Auden. meng.* I 111. *Gulde* der coleuvreniers 1513 a. 2; it. a. 6. Een rugghentuych, een busse een vierendeel cruyts, en een half pont loots gheghoten zijnde. *DE PR. en. Bz. Aalsl* III 402, *Busschutters* 1510 a. 1.

ONABEL, bn. In rechten. *Onbevoegd*, fr. *incapable*. Kil. Onabel. *Inhabilis*, *ineptus*, *non aptus*. || Niemandt, wie hi zij, gheestelijc ofte weerlijc, dye ontaen wille leen, en mach hem niet excuseren van feaulteytachip te doene, het en ware dat hi daertoe onabel waere, ghelijc als zijn onbejaerde kinderen, dulle, stomme en dierghelijcke; oft het ware oock de beletten hier naervolghende... *WIELANT, Isewrecht v. Vl.* 36. *It. Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 73 v^o.

ONACHTBAAR, bn. *Niet achtbaar, gemen, laag*, fr. *non estimable, commun, vil*. Kil. Onachtbaer, *vilis*, *louis*. || Alsoo wy verstaen, datter eenighe, van fameloose en te seer onachtbaer conditie, ghelyck vilders van peerden en diergheliche, hun daghelix vervoorden te jaghen, .. *Pt. v. Vl.* 31 aug. 1613 a. 32; II 399.

ONACHTSAEM (Onachtsom), bn. 1) *Geener achtung waard, verachtelijk*, fr. *non estimable, méprisable*. Zie ook het voorgaande. || O, alre heren heer, en coninc alre coningen, hoe si Di dus onachtsom geworden en verworpen! *Hondert merkinge* 12 v^o.

2) Onachtsaem sijn. Van de wereldsche goederen. Die niet achten, fr. (*des biens terrestres*) *ne pas les estimer, ne pas en faire du cas*. || Wie op desen achten velde wilt comen, die moet alle sijne lijfdijce goet ledich werden, ocht hi moet hebben alsocht hijs niet en hadde, en onachtsaem sijn sonder ane nemen. Dat hem meer waer een vordernisse te Gode dan een hindernisse. Diet alsoe hebben, die moetent wale behouden alsoe ocht sijt niet en sijn minnende noch meynende dan Gode allene en niet hem. *Aller kerstb.* 51.

ONAERDICH (Onh—), bijw. In de lakenweverij. Volgens J. F. Willems, "tegen den aard of regel" (?), fr. (*dans la draperie*) *non conforme à la règle, aux prescriptions*. || Dat men voordan gheene lakene corrigeren noch snijden en zal moghen zonder slaghen, tenzij dat zij zo quased en onhaerdich vallen, dat zij niet waerdich en sijn den name te draghene van Brugschen lakenen, die men den slach niet gheven en zal, maer die snijden in drien. *K. lakeng. Brugge, Vellers*, 56.

ONBEDEGEN, verl. deelw. van *bediën* met de ontkenning on. 1) *Zonder nakomelingschap, fr. sans postérité*. || tGoed van den bastaerd starvende onbedeghen, te wetene die gheen kind of kindere achter hem en laet van zinen lichame ghedescendeert, noch broeder of zusters, .. volcht in successien der moederliker zyde. *C. v. Aalst* blz. 362 a. 15, xv E. — Den lesten van de familie; onbedeghen gestorven. *Auden. meng.* I 436 (1677) *It.* Van de Velde, *Annotations* 114. 228.

2) Van de tijdsomstandigheden. *Beroerd*, fr. (*des circonstances du temps*) *troubles*. || Item, betaelt Andries Van der Muelne, van dat hy, by laste van scepenen, xi maanden tyts tauwout utghelesen heeft in der stadt huus, met minen heere den capitain ofte sinen stedeheuder, alle avonde; en gheoccupeert ghesyn heeft al desen onbedeghen tyt, in vele diverse manieren, vii daeghe en vii nachte, over zyne pyne en moyte, xii lib par. *Auden. meng.* V 197 (1478).

ONBEDWANCKELIJK (O—lyc), bn. *Onbedwingbaar, onbedwingelijk*, fr. *non contraignable*. || Noch ceseert de voorscr. excussie als de sculdeneers absente is, en den rechte onbedwanckelijke. *V. D. TAT.* 257 v^o.

ONBEËRFELIJK, bn. *Onroerend, fr. immobilier*. || Dat ... alle testamenten en codicillen, hoedaenich die sijn, sonder provisie van octroije, in erfelijcken en onbeërfelijcken goeden, hetay leen oft ander goeden, van onweerden gehouden worden. *C. v. Valkenburg, V. Déclaration* 1612 a. 16, blz. 280. — Het ontwerp v. 28 mei 1570 a. 21, blz. 288 zegt, in een genoegzaam gelijkkluidend art.: "in erfelicken oft onberuerlicke goeden."

ONBEGREPEN (Om—), bn. 1) *Onbegripelijk, onbesproken, zonder tegenspraak, ook schadeloos en straffeloos, fr. irréprochablement, sans reproche, sans contradiction, aussi: sans préjudice et impunément*. || Elcx jaers van den voigencoemden twintich jaren ses duysentich pond, te twee paymenten, .. de eene helcht te Paeschen naestcomende, en de andere helcht te sinter Bamesse daernaest volgende, .. en altoes veertiennacht na elck payment onbegrepen te sijne [en?] ongescaadt. *Brab. Yeesten* I 770, *Oork.* 16 oct. 1326. Eene *Lat. oork.* in 't

Rijksarch., abbij O.-L.-Vrouwenpark, doos 1 nr. 20, van 1291, zegt er voor: *sine reprehensione*. — Wel es te verstante, dat de late, die dese vorseide rente sculdech sijn, onbegrepen sijn van scaden tote dat elkes jaers Kersavont leden es. *DE VLA-MINCK, Zwijpeke*, 149 (1350). Een weduwe mach int sterfhuys van heuren man blyven sittende, onbegrepen, den tyt van sesse weken lanck. *C. v. Antw.* 1545, XIII 22. Dat alle onse geswoeren, nu sijnde en namaels weesende, .. tallen tijden als sij ontboeden soelen woorden van onsen bourgemeesteren en scepenen ... in de geswoeren oft scepenencamere soelen moegen vrij spreken, onbegrepen van ijemanden, en hoere opinie geven nae hoeren besten sinne en verstantenise. *Privil. v. Diest* 28 mei 1477. *It. C. v. Lier* xv 50; *C. v. Santhoven* 1664 a. 90; 1570 xi 6.

2) Van eenen doorgang. *Vrij, onoverhinderd, onbelemmerd, fr. (d'un passage) libre, sans empêchement, sans obstacle*. || Die van geenen riddersamme oft schilde geboren en sijn, volcht den outaten sone, voor sijn voordeel, een huijs, daer hijt kiest, met eenen dake, .. en eenen deurganck onbegrepen. *C. v. Santhoven* 1570, xi 14.

3) Van eenen lengtemaat, of geldsom. — a) *Omtrent, zonder bepaling van de juiste maat of som, salvo justo, fr. (d'une mesure de longueur) environ, sans désignation de la juste mesure ou somme*. || Het verlenghen van de groote casseye van Soniën, ter lenghde van acht honderd roeden, de maete onbegrepen, .. *MARTINEZ* 303 (1686). Al t'saemen jaerelijks renderende tot seven a acht honderd guldens onbegrepen. *O. P. - B. austr.* 12 nov. 1727; IV 122. — b) *Op zoo of zoveel na, fr. à autant près*. || Den afgaenden pachter zal mogen leggen, tot een volle daeck, te weten, ontrent acht duymen van boven, in 't midden thien duymen, en twaelf duymen van onder, alles eenen duym onbegrepen. *C. v. Auden.* 2^{de} d. 498 a. 28 (1767).

ONBEGRIJPELIJCK (Ombegripelic), bijw. Gelijk **ONBEGREPEN** 1). Kil. Onbegripelijck. *Irreprehensibilis*. || Voert, moghen si, Daniel en Katheline voergh., ghelden ombegripelic die xl s. voers. tote den naesten Dertiendaghe nae den Kersdach ierstcomende. — Ware dat zake, dat si, Daniel en Katheline voers., niet en gouden die xl s. emmer telken Kersavonde, ochte ombegripelec ten naesten Dertiendaghe daernaest ierstcomende, en alsoe dat deen cheyns den anderen herhaelde, soe mach ... *Charterb. Begijnhof te Brussel* fol. 184 v^o (1331).

ONBEHANST, bn. *Geen deel makend van eenen hantse of verbond wegens het issuerecht en de poorterie, fr. ne faisant pas partie d'une hantse ou alliance par rapport au droit d'issue et au droit de bourgeoisie*. Zie **HANSE** 2) I 553. || Vremde personen onbehanst, en nochtsans elders vryheyt van poorterye hebbende in Vlaendren, overlydende binnen deser stede en casselrye, haerlieder hoyrs en ael dinghen, oock vrende en gheen keurbroeders sijnde, en sijn niet schuldich eenich recht van yssuwe te betaalen van den goede dat sy deelen binnen dezelve stede en casselrye. *C. v. Veurne* XXXI 6.

ONBEHEERT, bn. Van roerende goederen. *Die geen heer of meester hebben, of waarvan de heer of meester onbekend is, als uit de zee aandrijvende goederen (Nederl. Wdb. ONBEHEERD)*, fr. (*de biens mobiliers*) *qui n'ont pas de propriétaire ou dont le maître est inconnu, tels que des épaves maritimes*. Zie ook **BEHEERT**. || Oock es haer medecomputerende,

alle tgeheel landt en heerlicheyd van Beveren deure d'exemptie van de contributie van thondebroot, trecht van de vrye maelerye, van beste hoofden, confiscation, tol, vond, bastaerde —, onbeheerde en onbehoorde goederen, . . . DE PR. en BR. XXIII *Beveren* 64; *id.* XXV *Kallou* 20.

ONBEHENDELJCK (O—lijk), bijw. *Onbehandig*, —lijk, fr. *maladroitement*. Kil. Onbehandigh. *Inhabilis*. || Dat zij den inventarys onbehandeligh en onverstandeligh gemaect hebben. V. D. TAV. 323.

ONBEHOEDELIJCK (O—lijk), bijw. *Op eene onbehoedzame, onvoorrechtige wijze*, fr. *d'une manière inconsidérée, imprudente*. || Dander waren al ghevaen als si onbehoedeligh vloten onder weghen, *Aller kerstb.* 8.

ONBEHOEDSAEMLIJCK (Onbehuedtsamlec), bijw. Zoals het voorgaande. || Si en willen ommer niet leeren merken en kennen den behindighen ingrijp dien die natuere heymelec doet in der natuerlekere boesheit diens du onbehuedtsamlec hebe waere ghenomen. *Aller Kerstb.* 85 (Tauler).

ONBEHOIRT (Ombeoert), bn. *Zonder hoir* (Zie HOIR), fr. *sans hoir*. *Stadsarch. Brussel, Swertboek* fol. 370, *Deylinge v. Loven* a. 1.

ONBEHOORLIJCKHEIT (O—hoore—), zn. v. *Onregelmatigheid, nalatigheid*, fr. *irrégularité, négligence*. || Maer indien den schipper onderwegen gebrekelijck waere gevallen om de tolln te betaelen, . . . soo soudn de versekeraers ter saecken van dijen gehouden sijn als van versuijmenisse, onbehoorelijckheijt oft *baraterie* van den schipper. — Oft men bevonde dat eenich onbehoorelijckheijt int cognosement, cargasoen oft prieringe waere gebeurt. *C. v. Antw. comp.* IV xj 133. 268.

ONBEHUIST (O—huust), bn. [Eene erve] *niet voorzien zijn van een huis*, fr. *un terrain non pourvu d'une maison, non bâti*. || Naer de wet van der poort mach elc parsoon zine erve bin der stede behuusen te hemelewaert up, . . . niet tegenstaende dat taelve huerliedder erve gheleghen hadde onbehuust xxx jaer tyte oft meer. *C. v. Aalst* 254 (1464). Zie BEHUISEN.

ONBEJAERT (mv. Ombejarde, Ombejaerde), bn. *Minderjarig*, fr. *mineur*. Kil. Onbejaerd. *Immaturus annis, minor annis*. || Dat quamen vor ons: Adeliae Henrica, wedewe Utenhove, . . . Ghiselin die Freidre, die oude, en Pieter Utenhove, als vogheden van den ombejarde kinderen diere Adelisen vorseit, . . . *Oork.* 3 dec. 1293. Ombejaerde kinderen, dulle, innocenten, stomme, blende . . . en mogen gheen leen uitgeven. WIELANT, *Leenrecht* 28. Onbejaert kindt mach wel leen ontfaeen. 24. Ombejaerde kinderen. *C. v. Gent* v 3.

ONBEJAERTHEIT, ONBEJAERTHEDE (O—heytt), zn. v. *Minderjarigheid*, fr. *minorité*. || Tenwaere datter erve vercocht waere meer van eender zyde dan van d'andere gheduerende de minoriteyt en onbejaerthede van de overledene. *C. v. Veurne* v 12. Soo wanneer yemandt, mits sijne joncheyt ofte onbejaertheyt wordt geëxcuseert van den last van momboirye oft curatele. *C. v. Loven, Weeskamer* 42.

ONBEJARICH, bn. Zie ONBEJAERT. || Alzoo langhe alst kyndt in minoriteyt wert en onbejarich. *C. v. Cassel*, c. 240. Dat niemant eenighe weesen oft oock onbejarighe kinderen, vader en moeder hebbende, yet borgen [mach]. *C. v. Veurne* ix 24.

ONBEJARICHEIT, zn. *Minderjarigheid*, fr. *minorité*. Zie ONBEJAERTHEIT. || Al waert dat eenich van de kynderen vrienden dezelve kynderen gheduerende huerliedder onbejarichede voor niet wilden houden, daerby en zullen de vadere ofte moe-

dere huerliedder houdensse niet verliessen, emmers t'ghebruuck en upheve van den goede. *C. v. Cassel*, a. 336.

ONBEKENNEN, bw. *Niet erkennen*, fr. *ne pas reconnaître*. || Oft dat hij hem dat verzweege, onderhebbende [nl. geleend goed]. oft dat hij hem dat looghende en onbekende. V. D. TAV. 81.

ONBEKENNEN, als zn. o. *Het niet kennen, de onkunde*, fr. *ignorance*. || Dat die gheest hem verswindet en versincket in een onbekennen des dinen en des sijns. *Aller kerstb.* 106 (Tauler).

ONBEKENNICH, bn. *Onerkentelijk, ondanckbaar*, fr. *non reconnaissant, ingrat*. || Ons duchten es, indien dat wij onbekennich en ingraet blijven, dat ons hiernamale zoude mogen deeren, als wij noch met hem [nl. Granvelle] in de affaires deser stede te doene zullen hebben. *Auden. meng.* II 135.

ONBECOMMERT (Om—), bn. *Onbelemmerd, vrij*, fr. *non obstrué, libre*. || Dat men . . . sal ingelycx affbreken alle de huysingen en logien comende en gemaect soo in als op de geyreyten en der nieuwe stadts fortificatie-muer, . . . denselven te ruymen, latende deselve geyreyten vrye en onbecommert. *GÉNARD, Antw. arch.* XVIII 355 (1581). Dat men oock over de herbanen en gemeyne wegen te wagen en te peerde en te voete geveugelijck varen, vlieten en gaen moge onbecommert, onbeschadigt en sonder eenigh belet. *MARTINEZ* 188. Zie ook BECOMMERN I 161.

ONBECONSTICH, bn. *Onbekwaam, onervaren, onhandig*, fr. *incapable, inexpérimenté, maladroit*. || Zodat hy [nl. zeker kapitein] gheanghen en ter doot ghebrocht wiert van eenen onbeconsteghen rabaut, dewelcke het officie van buel ofte scherp-rechte was doende en hem des niet verstaende; zodat hy den man groote pyne dede eer de doot was volghende. *Priot, Chron.* 392. Om ordre te stellen andre huerliedder volck en inwoonders, dewelcke waren zonder experientie en onbeconstich van den andel der oorloghe. 416.

ONBEKWAEM (Onbequaem), bn. Van voorwerpen. Zie het affirmative BEKWAEM C, I 164. — a) *Niet geschikt zijn om*, fr. *n'être pas disposé de manière à*. || Als tusschen partyen erve eene goter aerde is liggende, en soo enge is dat deselve onbequaem is om te ruimen. *C. v. Loven, Servit.* 32. — b) *In de onmogelijkheid zijn om*, fr. *se trouver dans l'impossibilité de*. || Al isser tijdinge gecommen dattet versekert schip onbequaem is geworden om de aengenomen reijse te volvueren. *C. v. Antw. comp.* IV xj 232. — c) *Verhinderend, belemmerend*, fr. *obstruant*. || Dat . . . tegenwoordich maer twee duysent oft twee duysent vier hondert ghemeten ghevuechelijck dijkbaer en sullen weesen, midts de groote blicken, diepten, gheulen, gaten en andere onbequaem plaetse. *Pl. v. Brab.* 4 juli 1613; II 247. — d) *Ongeschikt, onbruikbaar*, fr. *impropre, ne pouvant servir*. || Off t'gebeurde, dat iemandt sich beclaeghe van entich stuck werckx dat onbequaem waer om te werken. *O. Liège* 20 sept. 1766 a. 17, *Wevers te Tongeren*.

ONBEKWAEMHEIT (Onbequaemheydt), zn. v. Van eenen weg. *Slechte, onbruikbare staat*, fr. *d'un chemin état mauvais et impraticable*. || Dat nochtans denselven drijf over den voorz. dam en opstal der beclagers was seer diffiil en onmogelijck, dat de beesten in perijckel waren van, in quaden saisoene van nat weder, van boven neder te vallen door de onbequaemheydt en smalheydt van denselven wege. *MARTINEZ* 225 (1603); *id.* 229.

ONBELEMMERT, bn. Van schulden. *Niet*

bezwaard met schulden, fr. *non endetté*. || Dat deselve vrouwepersoonen [nl. om als beginn aanvaard te worden] van der oude van twintich jaeren zijn, en daeronder nyet, en daertoe onbelemmert van schulden. *FRANS DE POTTER, Kortrijk IV 418 (1526)*.

ONBELOKEN (Om—), bn. *Niet omheind*, fr. *non cloturé*. || Onderhalf dachmael bemts... gheliic dat hi ombeloken legt op die Sleasedone in Erpeer bemde. *Charters van Terkameren nr. 62, Erps 1310*.

ONBENOOT, verl. deelw. van **BENOTEN** met het voorv. *on*. *Onbebecwd*, fr. *non cultivé*. || Dat de lansman... tlandt liggheende vogelwee en onbenoot vermochte te besayen. *Piot, Chron. 664, sub anno 1586*.

ONBERECHT, (Om—, ombericht), bn. 1) Van personen. — a) *Verstoken van recht*, fr. *fluistré de justice*. || Ten groten quetse van der daghen-der partie, en in achterdeele van den goede lieden van deser stede, die onberecht bliven by zulcken beletten. *C. v. Gent I 606 (1431)*. — b) Ombericht van rechte. *Niet voorzien van eenen taalman*, fr. *non pourvu d'un avocat*. || Den eedt dien die voerspreke doen. Ick A. gelove en zweere dat ic van nu voortaan, als gezworen voirspreke, allen partien die my, ombericht van rechte, versueken in heuren saken, totten besten raet geven sall... *Charterb. van 's Bosch fol. 116 v°*.

2) Van zaken. *Niet in rechten beslist*, fr. *(des choses) non jugées*. || Ter welcker waerhede men kennisse nemen sal van alle faiten, criminele en civile, en onbewetticht gheschiedt, gevallen en onberecht t'sedert de laetste waerhede. *C. kast. Iperen c. LXIII*. Oft eenich twist es die onberecht bleven es. *DE PR. en BR. II Evergem 47*.

ONBEREETSCHAP (Om—), zn. Van betaling. *Gebreke of vertraging*, fr. *défaut ou retard (de paiement)*. || Want sommige pachtenenre heure pachtingen hier voortijden hebben plegen over te geven andere persoonen... daerbij dickwils mijnen genadigen Heere groote onbereetschap van betalingen gebeurt is... *MARTINEZ 294 (1543)*.

ONBEROEFFEELEEC (Om—) en onvercrechteleec, bijw. Het eerste woord staat niet in den Lat. tekst, en heeft een vreemd voorkomen; heeft men *onberoofbaar* d. i. die niet kan „ingetrokken, niet herroepen” worden, *onherroepelijk* gemeend? || Dat wij onse gheminde borghere van Dyest in allen horen vriheden en in allen horen bescrevenen en ghewoenleken rechten, tot noch ghehadt en behouden, onberoeffealec en onvercrechteleec bliven willende, hon gheloeft hebben enz. *Oork. 17 juni 1290*; de Lat. tekst zegt *conscripitis ac consuetudinariis hactenus observatis inviolabiliter permanere volentes*, en in de *corroboratio: nos ad ea firmiter et inviolabiliter observanda obligamus nos*.

ONBEROERLIJCK, bn. Van goederen. *Onroerend*, fr. *(des biens) immobiliers*. Zie *GOET I 526* en vlg.

ONBESCHEIDICH, bn. *Overmoedig, onbeschoft*, fr. *insolent, grossier*. || Dat Jacob de ketelboetere en Willem sijn broeder hebben ghekend, voren in, dat sy quamen in Heinrix huus vorseit eten en drinken, en waren daer onbescheedich te Heinrickewaert. *Belg. mus. VII 182, Zoendino XIV E*.

ONBESCHEIT (O—d), zn. *Onrechtvaardigheid*, fr. *injustice*. || Om te weten wat onrechte, onbescheids en onghelices onse... richters... aen onse... onderseten... ghekeert moghen hebben. *Piot, Enquête 1389*. Fr. tekst *quel tort et injure nozdis justiciers... peuvent avoir fait et tourné à nosdictes*

gens et subgés. So wair men ter waarheit bevindt, dat dese die van den maesscap voirs. es, daertoe bescheidt heeft, en menre drouge en veronrechte, soe selen die voirs. berichters en hoetslude dese maesscap gemeinlic bi een ontbieden... en hen thoonen hoe men haren maech tonrecht droughe en onbescheit en ongelyc gedaen hadde. *Brab. Yeesten II 709 (1403)*.

ONBESCHICKTHEIT, zn. v. *Ongeschiktheid, lomphoid*, fr. *maladresse*. || Totten libelle dat openbaair contrarieteyt oft onbeschiehteyt inheeft, en derf men nyet verantwoerden... Dat ghij niet en sult begheeren, dat daenlegger bedwongen worde te declareren oft te corrigeren sijn voirsr. libel van der voirsr. contrarieteyt oft generaliteyt, oft confusien, oft onbeschiehteyt. *V. d. Tav. 324*. Die sentencie gepronuncieert opte ineptitude oft onbeschiehteyt en confusie des proces en libels, is een sentencie interlocutorie. 385.

ONBESCHULDICH (Onbesc—), ook wel eens **ONBESCHULDICHT** en **ONSchULDICH**, bn. *Onschuldigh, onplichtig*, fr. *innocent, non coupable*. || Diet onbeschuldich sal sijn bevonden, zal quite gaen van steenghelde en vanghene. *C. v. Brugge II 169 xv E*. Aengaende deghuene die, by laeste van scepenen ofte by den officier, up auspitie van quasetdoenders in vanghenesse ghereocommandeert zal sijn, en naderhandt onbeschuldich bevonden, over sulox by scepenen onteleggen wierde... *C. v. Gent II 369 (1560)*. Ic bent onbeschuldich; ic en hebbe noinet in de privilegien gheweest. *FRANS DE POTTER, Chronijcke 73*. En liepen op de schepen, vindende daer zeker cooldraghers, diet onbeschuldich waren, sloughense oft beesten gheweest hadden, niet jegenstaende dat zij zelden dat zij van der zake onschuldich waren. *Ferd. VANDER HARGHEN, Ber. tijden IV 204 (I 60. 97; II 215 onbeschuldich)*.

ONBESLICHT, (Om—, Onbeslecht), bn. — a) Van een rechtsgeding. *Niet beslist*, fr. *(d'un procès) non jugé*. || Gesien... die stucken van het proces provisioneel voor hun geport en hangende ombeslicht tusachen..., tegens... *MARTINEZ 116; 117 (1655. 1658)*. — b) Van een sterfhuis. *Niet veroffend*, fr. *(d'une mortuaire) non liquidée*. || Notabel schult spruytende uyt den sterfhuyse van M'her Charles, als noch openstaende en onbeslicht. *C. v. Gent II 503 (1641)*.

ONBESMETTELIJCK (Onbesmettelec), bn. Van een charter. *Ongeschonden, onschendelijk, onverbrekelijk*, fr. *(d'une charte) inviolablement*. Aldus werd het Lat. *inviolabiliter* van het charter d. d. Maart 1234 (*Brab. Yeesten I 639 in fine*, vertaald in het *Cleyn charterboek van Looen*, geschreven in 1367, volgens de dienstwillige mededeeling van den Archivaris Edw. Van Even. || En sijn over alle dese dingen geroepen onbesmettelec voertaen te houdene in getuge; Lat. *Omnibus itaque praenominatis inviolabiliter observandis vocati sumus in testimonium*. — Dit voorbeeld staat evenwel niet alleen, zooals blijkt uit de twee volgende aanhalingen: || Die welke ordinantie en statuyt wy geloof hebben en geloven gemeinleke... vaste, gestade en onbesmettelec te houdene. *Belg. mus. II 170, Ord. te Brussel 1326*. Dat alle dese voorsz. dinghen, gelyck sy vóór beschreven sijn, vaste en gestade [i. gestade] onbesmettelyck selen werden gehouden. *Broederschap v. St. Eloy, 5 febr. 1362*.

ONBESOCHT, bn. *Onvervaren, onbedreven, onbekwaam*, fr. *inexpert, incapable*. || Men is schuldich meer geloeven te geven den expeerten [nl. getuige] dan den onbesochten. *V. d. Tav. 367*.

ONBESONDERT (Ombesondert), bn. *Elkheelijk, hoofdelijk, fr. solidairement* || Voirt gelooften Henric Outjans en Jan Outjans, syn brueder, ombesondert en elc vore al, den memboren van den voirso. Heyligengeeste, altoes ten tijde wesende, genoesch altijd te doene, waere hierin ergeris te neuwe [*nl.* te nauwe] gedaen. *Schep. v. Thienen*, 15 januari 1406.

ONBESORCHT (Onbesoirght), bn. 1) *Zorgeloos, fr. négligement*. || Sooverre de verweerdere ... niet en valdoet, soo sal men denselven duemen in de costen van den dage, en hem geven noch eenen dach om van antwoorden te valdoene; denwelcken sooverre hij onbesorcht laet overstrijoken, sal van alles verstenen blijven. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 n. 134.

2) *Onbevreesd, fr. sans crainte*. || Dat eynd porter den anderen dardener slaen of steken mach, ter doet toe wondt, en bi den gequetsteden mach bliven staen, of op der straten ghaen onghévangen en onbesoirght van den here, of van yemanne als van des gerichtsweghen, die wile en al so lange als der gequetstede dat leven inheet, en alsovele adoms dat men op synen mont eyne plume mach sien wagen. *C. v. Maastricht* 42 (1380). Item, heeft de vorseide Jan Van der Heyden noch gelooft, van der vorseide guldenwegen ... denselven hof also te beheymen, dat de gebueren, alomme den voirseiden hof liggende, onbesorcht en onbevreesd in huere goeden aldair gaen en verkeeren moigen. *A. Wauters, Sermens* 22, *Handboog* 18 nov. 1422.

ONBESTAET, bn. *Ongetrouwd, fr. non marié*. || Een poorter ... bevrijt alle sijne kinderen die onbestaet en in sijnen aet en dranc sij en dagelijcx mit hem woenen. *C. v. Antw. compil.* V vj 9.

ONBESTANDICH, **ONBESTENDICH**, bn. In rechten. *Niet stand houdend, niet geldig, van geen kracht, fr. non valide, sans valeur (en droit)*. || Gifte *inter vivos* en legaten in *fraudem creditorum* syn onbestandigh. *VAN DE VELDE, Annot.* 76 (1781). Den rentheffer en mag niet bedingen dat de rente niet en sal worden gelost tenzy betaalt worde een heel jaar pensioen ofte verloop in hetwelk de rente sal worden gelost, want soodanige stipulatie is onbestandigh. *C. gr. Loon* II 502, *Reekheim* LXI 2.

ONBESTICHT, bn. *Onbebouwd, fr. non bâti*. || In den beginne, soe geven wy hun en hebben gegeven, dat allen die plainen en die straeten die binnen die stad voorgenoempt onbesticht sijn gelegen, al tot haeren blijven, en wij se hen nyet en mogen nemen, noch ons oir. *Brab. Yeesten* I 741, *K. v. Leeuw* 1307.

ONBESTIERICH, bn. Van personen. 1) *Tewgelloos, onbandig, uitziennig, wild, fr. effréné, sauvage, insensé*. Kil. Onbestierigh. *Indomabilis, indomitus*. || Den nacht en den wijn sijn twee speciaal zaken die den meinsche zeer doen verstaeten, dus sijn zij [*nl.* de beeldstormers] som gheheel onbestierich gheweest. *Ferd. Van der Harghen, Ber. tijden* I 133.

2) Van voorwerpen. *Verwardelijk, overhoop liggend, fr. pêle-mêle en désordre*. || In de keereken en was niet te doene, eensdeels omdat daer zoo vul en onbestierich lach van alle tghene datter gheboren was. *Id.* 205.

ONBESTIERICHEIT, zn. v. *Uitzinnigheid, dolheid, fr. frénésie*. || Som vielen zij [*nl.* de nonnekens] over haer knien, ... en stelden die brekers in sommige plaetsen voren teten en te drijcken, omdat zij se wat zachter maken mochten en verzoenen van haer onbestiericheit. *Id.* 134.

ONBESTOORT, bn. In eene besitting. *Ongestoord, fr. sans être troublé (dans une possession)*. || Soo wie jaer en dach onbestoort in besetene quame van sijne naebuere erf, ... dien sal men dairinne halden. *C. v. Grave* XII 3.

ONBESTOPT, bn. *Onbeheid, niet afgesloten, fr. non cloturé*. || Daer tuschen ghebueren de erve en hovinghe onbestopt en onbevrijt is, sy worden ghehouden die ten gheenen coeste te bestoppen en bevrijden met muere, glenden, oft ten minsten met levende haegen ofte doornen. *C. stad Iperen*, XVI, 5.

ONBESUSTICH, bn. *Stout, vermetel, fr. audacieusement, témérement*. Kil. Onbesustich. *Temerarius*. || Maer die pompeuseit der Spaensche zotten en soldaten was nu uutghemonstert, die in de processie daer te voren aldernaet den priesterlijcken staet ghijnghen, zeer onbesustich sonder oorden [*nl.* orde], zoodat die beste en deghelicste van der stad, als raetsheeren, schepenen en andere moesten achter hemlieden ghaen en haer cnapen wesen, dwelc een groote schande voor de soldaten was dat haer hooftdeijde zulcx voorstelde. *Ferd. Van der Harghen, Ber. tijden* III 196.

ONBESWIJMLIJCK (Onbeswynlicke), bn. || Dat zij, supplianten, uut causen van dien hadden moghen lyden groote en onbeswynlike schade en overlast. *Rembr. II* 100 (1506). Zie *Verdam Beswynken*. De zin zou vereischen *onoverkomelijk, fr. insurmontable*.

ONBETAELBAER, bn. *Onvermogen om te betalen, fr. insolvable*. || Oft alsulcke ghebroke oft onbetaelbare personen eenige vertieringe oft ijt anders hadden gedaen, daermede henne gemeene crediteuren achterdeel souden comen te lijden, taelve soude wesen van onweerden. *C. v. Antw. compil.* IV xvj 91.

ONBETAELBAERHEIT, zn. v. *Onvermogen om te betalen, fr. insolvabilité*. || Dwelc oock plaetse heeft ten respecte van vonnissen van den Raede van Brabant en van andere rechters, die door d'insolventie oft onbetaelbaarheid des schuldenaers, uyt crachte van executoriale oft requisitoriale brieven, ter executie sijn begonst te stellen. *C. v. Antw. compil.* IV xvij 61.

ONBETROUWEN (O—au), zn. *Mistrouwen, fr. méfiance*. || Alsoe onse onderaeten van onse stede van Brussel, Nijvele en andere van den quartiere van Brussel, bij quaden overbrenghen en ingheven eenighen onsen quaetwillighen, teghen ons in onbetrauwen gevallen sijn, en bij dien hun affhekeert hebben van onse ghehoorsaemhijt. *Plac. v. Brab.* Augustus 1489; III 395.

ONBEVANGEN (Umbevangen), bn., zie **ONBEGRIPEN** 1) || Nueghen [*nl.* negen] mulder rogghen, ... goets pachtlis rogghen, alle jaer erlic te betalen op Sinte Andries dach of, umbevangen op Sinte Petrus dach daarna niet [naest] comende. *Frayquinet, St. Gerlach* 61 (1372).

ONBEVOELLIJCK (Onbevoelic), bn. *Onbevoelig, fr. insensible*. || Denc, hoe die onbevoelike creaturen medeliden mit hem hadden. *Hondert merkinge* 29.

ONBEWETTICH, bn. 1) Van schulden. *Is rechten niet erkend, fr. (de dettes) non reconnues es justice, non liquidés*. || De voornoemde laeten van den eenen lande en van den anderen reciproque en zullen elckanderen niet mogen doen vangen, letten ofte arresteren, in lyve noch in goede, om rauwe onbewettige civile saecken ofte schulden. *Pl. v. Vl.* 18 juli 1545, IX 635. D'een poortere...

niet te procederene bij arreste . . , noch inaghelycx hem doen vangen om rauwe, onghenprivilegieerde en onbewettighe schulden. *C. v. Gent*, IV 12; *id.* 13. Zie ook RAUW.

2) *Onwettelijk, wederrechtelijk, fr. illégalement.* || De poorteren deser stede van der Mude en zullen niet vermueghen deen den anderen te wette te porren elders dan voor den college van schepenen deser stede, nochte ooc elcanderen ombewettich doen vanghen voor rauwe schult. *K. v. der Mude* 1570 a. 18.

3) *Wetteloos, fr. mis hors la loi.* || En zullen ook in dezelve gulde moghen gheooren worden infame, manslachtighe ofte onbewettighe personen. *FRANS DE POTTER, Gent*, V 612, *Schermergilde* 1618.

ONBEWRACHT (Ombevraecht), bn. *Onbewoercht, onbewerkt, onbenuttigd, fr. non exploité.* Zie BLIJ-
BERCH I 256.

ONBEWUEST, zn. (?). || Want tplatte lant woest en onbewuest was. *PIOT, Chron.* 642.

ONBINDICH (O—ig), bn. *Niet verbindend, niet geldig, fr. qui n'oblige pas, non valide.* || Een togtenaar en mag de betogte goederen niet veronderpenden aan eenen anderen; en doet hij, des is cragtelooe en onbindig. *C. gr. Loon* II 510, *Reckheim* LXII 4.

ONBREKELIJK (O—leec), bijw. *Onoverbrekelijk, onoverbreikbaar, onbrekelijk* (verouderd), *fr. inviolablement.* || En als dat [sic] de voergh. poenten vaste hoen [soelen] bliven en onbrekeleec ghehouden worden . . . *K. v. Diest* 1228, *Lat. tekst et ut hec firmus maneat et illibata conservetur.*

ONCE, zn. *Onderverdeeling van de wijnmaat: 1 uperken of 1/2 pint = 16 oncen; 1/2 uperken = 8 oncen, fr. once, subdivision de la mesure de vin. Maat van de wijnen te Brussel.*

ONCHIEREN (Ontchieren?), bw. *Voorzien in, fr. subvenir à* || Ten eynde dat die van de ghereformeerde religie eenich redelick contentement ghegheven worde tonchierene de kosten die zij moeten ghedoghen tot onderhoudt haerder christelike religie. *PIOT, Chron.* 596 (1579).

ONDADELIJK (O—lijk), bn. *Gruwelijk, vreed, fr. abominable, horrible.* || Mids desen gevallen daghelliex vele orribel en ondadelijke faite, die niet gevallen en zouden worden de beteringghen ghedaen ghelije en bi denghenen dien de kennesse van der beteringhen toebehoort. *DE VLAMINCK, Vgg.* 47 1418).

ONDADICH, ONDEDICH (Ondadech), bn. *Misdadig; ONDADIGE, zn. Misdadiger, fr. malfaiteur, Kil. Ondaedigh. Maleficus, nefarius, flagitiosus, scelestus.* || Eest dat sake, dat dese doetalagher, overmids hem selven of enen anderen, yemant bynnen sijne woninghe wondt, niet nochtan ter doet, die ondadighe sal ghelden . . x pont. — Een yegelijke ondadighe, wordt hij dan van sijnen moerde met wittighen oronden bedraghen, hoeft voer hoeft, oghe voer oghe, en ghelije lit voer ghelije lit van sijnen eijghen lichaem sal hij sculdich sijn te verliesene. *Charterb. 's Bosch* 12 jan. 1330 a. 8. 9, fol. 1 v°. (*Brab. Yeesten* I 782. 783). *It. Brab. Yeesten* II 607; *Pl. v. Brab.* I 131 a. 18; *Belg. mus.* III 231. Zie ook BEVRIJDEN 8) I 234.

ONDAET, zn. v. Zootals thans ondaed. *Kil. Ondaed. Maleficium, etc.* Onze Brabantsche rechtgeleerde van der Taverijen kende het woord de volgende bet. toe: 1) *Verlagende, vernederende, onteerende of „infameerende” daad, ambachts- of dienstverrichting, fr. action ou profession avilissante ou infamante.* || Een persoon wordt geheeten

infame, als hij beaemt en bevleekt is met enniger ondaet, bij derwelcker hij, na recht, behoort ont-eert en verscaempt te zijn, alsoe dat hij bij dijen niet en behoort in eens goets eerbaers mans stat te mogen staen, gelijc dair zijn gokelaers, trieringe (?), botters, taveernboeven, en gelijcke liechte personen, luden die heijmelicheijden vaghen, die der luden onscamelheijden schoeren, en sulcke snoede per-
soenen. *V. d. TAV.* 334. Die infamie is geheeten . . . *infamia facti* wanneer onder de weerdige en notable personnagien opinie is van iements ondaet of overdaet. 334 v°.

2) *Berispelijke, laakbare daad, fr. action repréhensible, blâmable.* || Op tgeene dat de heere van Breda mainteneert, dat de voirs. Van Nispen heeft gedaen abuys van justicien, etc., antwoirt de voirs. Van Nispen: dat, behouden die reverencie des heeren van Breda, hij en heeft in deesen saken geen abuys, ondaet oft sake van ongehoirsamheijd gedaen in enniger manieren, want hij alleenlic kennisse en bericht genomen heeft van den rechte zijnder heerlijcheit . . . *V. d. TAV.* 356.

3) *Misdaad, eweldaad, in 't algemeen, als van gekwetste majesteit, van simonie, ketterij, volksopstand, verleiden van minderjarigen, vrouwenroof, enz., fr. crime, forfait en général, tel que de lèse-majesté, de simonie, d'hérésie, d'insurrection, de séduction de mineurs, rapt, etc.* || Dat wi die ondaet richten wouden, na den vooreiden pais, an die vors. ondadeghe liede. *Brab. Yeesten* II 607. (*It. SERMON, Couthoel* 114. 116) Want in voirledenen tiden menege ondaet geacht is in onser stad van Bruessel, alse aen der goeder liede kindere, soe die onder haar jaren waren, soe oie aen weduen en anderen vrouwen personen, in der vors. stad woenachtich, die omme haers goods wille met crachte ontscaect en ontleidt geweest hebben. *Id.* 627, *Oork.* 19 juni 1375. Die geene die openbair beaemt zijn van der misdaet van gequeteter hoogheijt, oft van symonien, oft van ongeloven en heresien, en alle andere, die om ennige merokelijke misdaet oft ondaet genoteert wort en infamien [infameert?] *V. d. TAV.* 334.

ONDANCKELIJK (On—lic), bn. 1) *Onaan-genaam, fr. désagréable.* || Zonder te allegierne ofte te kennen te ghevene dat die ghepromveerde personen, oft eenich van hemlieden, ondanckelic waer, oft was, oft wesen mochte mynen gheduchten heere en prince. *SCHAYES, Collatie* 19. Ansiede en beseffende dat dit was onredelic in hemzelven en den volcke ondanckelic. 183.

2) *Niet in dank aangenomen, fr. ne pas pris à gré.* || En God heeft se seer vriendelike en min-nentlike ghewaernt, in corten tiden, met sterften en oec anders; en het helpt luttel, en het es der kerstenheit ondanckelic gheweest. *Aller kerstb.* 19.

ONDER, voorz. voorkomend in eenige verouderde of min gebruikelijke uitdrukkingen. 1) *In besit van, fr. en possession de.* || Nyemant en can oft en mach eenighe penningen oft schult, die eenich persoon eenen anderen schuldich soude moeghen sijn, oft onder hem hebben, onder yemande doen arreteren oft commeren, . . . *C. v. Antw.* 1545, IV 12. Sooverre men onder iemant, . . bevonde onrecht-veerdighe maten oft ghewichten, . . . *C. v. Santhoven. K. en br.* 1665 a. 60. *It landch. v. Grimbergen* a. 52.

2) *Zoo . . . als, fr. tant . . . que.* || Datter sal sijn neghentich in Brabant, onder munteren en werck-luyden, en niet meer. *Charter v. hertog Jan voor de munters*, 1291. Drie ghemete en ondert roeden en twalef roeden, onder mersch en land. *Oork.* 8

apr. 1298. Vijf dachwant, onder eusel en elsbroeck. *Chartes d. abbijs v. Forst*, nr. 47, *Droogenbosch* 1391. Dertich edele personen, onder rudders en sciltenspen. JAN v. DIXMUDE 147. XIII ofte xv scepen van oorloghe, onder groote en cleene. PIOT, *Chron.* 380.

3) *Onder het rechtsgebied van*, fr. *sous la juridiction de*. || Soo wyse naerhede legghen wilt, .. is schuldich te betaelen den rechten prys, .. up dat den naelinc sulcx versouckt, binnen vier en twintich uren, indien hy woont onder de kerckgheden. *C. v. Aalst* XII 19. Dat onder Brussels, daeraff die schepenen alleenlyck kennisse hebben van goeden onder hun guedende, egeen naderschap en wordt geuseert te vallen. *C. v. Brussel* 1570, VIII 58.

4) *Onder justicie. In handen van het gerecht*, fr. *sous la main de la justice*. || De heere, met twee scepenen, zal [nl. de juweelen, lettraigen, etc]... die moghen uuthalen en brynghen onder justicie, *C. v. Gent* VII 10. — *Onder de Wet. In handen van de Wet*, fr. *en mains de la Loi*. || Soo moet den naerdelinc .., binnen vier en twintich uren in handen des coopers tellen, oft onder de Weth namptizeren, sooveel gereede penningen gelijk ... *C. v. Diest*, VZ. XII 6.

5) Met weglating van het w. *dagteekening*, fr. *sous la date du*. || Den ix derzelve maent wierden ghevanghen en verworcht up de Westdunen de voornomde eerste VII zeeroovers, en onder den XIII^{de} de ander III. PIOT, *Chron.* 375. Onder den XVII^{den} van decembre .., zo vertrack van hier, .. naer Bassee, capiteyn Isedore Passoco. 378.

6) *Onder en boven. In de omliggende plaatsen*, fr. *dans les lieux circonvoisins*. || Die erfhellichtwinninghen, schoofcoeren, .. schuldich zijn .., moeten ..; en het paert en deel, t'welck sij daervan moeten gheven, voeren en leveren in bequame schuere ofte anderen huyse, sulcks als de hebbet [heffer]? daeraf hem intijds bewijst, .. ghelijck men onder en boven naer advenant doet. *C. v. Loven*. VI 6.

7) Ten onderen hebben. Oorkonden. *Die onder handen hebben, in bezit zijn van, fr. avoir entre les mains, être en possession de (documents)*. || Wij bevelen wel ernstelijck aen alle schepenen, borge-meesters en andere, die eenige pampieren, titelen ofte documenten de secretarie rakende ten onderen hebben, alle deselve ter greffie te brengen. *O. P.-B. austr.* 31 oct. 1715, III 1; it. 2; II 620.

8) *Onder dach en nacht. Voor eenen dach en eenen nacht*, fr. *pour un jour et une nuit*. || Als de scutteren voer poerten waken selen, soe selen sij elc huerre hebben, onder dach en nacht, voer zondijde, voer vier en licht, x plecken. A. WATERS, *Sermens* 12, d'advij 1412 816; it. 26. Elo paert [in gevangenis] gheeft vi groten, onder dach en nacht, zij rijpeerden of andere. *C. v. Aalst* 276.

ONDERBANCK. Zie BANCK 5) I 117.

ONDERBASEN, zn. mv. *Onderkousen*, fr. *bas de chausses*. Ook NEERBASN. || Dat niemant sal moghen draghen bayrocken, mutse ofte onderbasen ghebrayt van wolle gaerne. REMBRY I 306 (1614).

ONDERBLIJVEN, ow. In een rechtsgeding. *Het proces verliezen, ontzegd zijn in zijnen eisch*, fr. *perdre le procès, succomber, être débouté de sa demande*. Kil. *Onderblijven / t'onderblijven. Succumbere*. || Ghehoort hierup diverse ouders en costumiers, wethouders en andere, was de voor-seide Pieter .., ghewyst daerof onderbleven. *C. v. Aalst* 252 (1483). Wyssen in hoofvonnesse densel-

ven Gillis Ghevaert .., onderbleven van sinen vermeete. *C. v. Auden*. 2de d. 127 (1441). Zo wie voir Wetten een schuld kendt schuldigh zijnde, en naer dien prezenteirdt preuve van dat hem van dier schult by den heesschere dagh ghegheven es, en daertoe gh'admitteirdt werdt, en daernaer vervalt en onderblijft van zijnder preuve, boett dry ponden parisis. *C. kast. Iperen*, c. 162^e. Zie ook BOVENBLIJVEN 3) I 276.

ONDERBLIJVEN. In pl. v. d. w. zal bij Martinez 293, moeten gelezen worden *onderwinden*. || Die pachteners van den voorsz. thollen, eer sij hun derselver thollen sullen moghen onderblijven, sullen, gehouden wesen te doen eenen behoorelijcken eedt, enz.

ONDERBODE. Zie OVERBODE.

ONDERDAEN, bn. *Onderdanig, onderworpen*, fr. *soumis*. Zie Nederl. *Wdb.* kol. 1267. || Dat de gemeynte sal onderdaen zijn ons, onsen dieners, bourgemeesteren, scepenen en allen anderen hueren dieneren. *Charter v. Engelbrecht v. Nassau te Diest*, 12 oct. 1499, de policia a. 7.

ONDERDOEN, bn. In 't bezit of gebruik laten, fr. *laisser en la possession ou à l'usage*. || Aengående die ghereede goeden, beesten, daeronder oock begrepen zijn die ghene die men noemt yssere beesten, te weten, die eenighe laten ofte pachters op hoeven oft winninghen onderghedaen worden en op ghelt zijn ghepriest. *C. v. 's Bosch* VIII 11.

ONDEREN, zn. m. *Noen, middaguar, fr. midi, heure de midi*. Kil. *Onder / ongher. sicamb. isl. colon. Meridies*. || Engheue vorcoepere en suelen dese vorgh. eendvoghele, ocht enagherande andere voghele, conine ocht andere wilt vleesch coepen na den onderen, namsels hen te leverene, en si daer teghenwordech openbaer en op de marcet. *Kb. v. Diest* A r. 36. Men zal engheenrehanden vesch vueren, noch doen vueren buten der stad vore den onderen. *Id.* B 56. *Id.* A r. 39. Bin onderen ludens te St.-Martins. *Kb. lakeng. Iperen* 1363, XII *Van den gaerne* a. 16. Zie oock HALPONDERTIET I 549.

ONDERGAEN, bw. 1) *Onderkruipe*, fr. *supplanter*. Kil. *Ondergaen. Intercipere, praeripere*, etc. || Voert willen wij, .. dat die poente en die gewoente, die geweest heeft in selken dorpen van onsen lande te Leuwe en elre, van lantwinninghen deen den anderen tongergane, dat dat blive staende ter selver misdaet [nl. boete]. *K. v. St.-Pieters-Leuwe*, 1285 a. 57. En wat meester-scheerre, diet weerc onderghinghe, dat hi ware in de meedaet van ... FRANS DE POTTER, *Gent* V 635, *K. droog-scheerders* 1350. *Id.* MARTINEZ 291.

2) Eene verzoening. *Die bemiddeld door tusschenspraak, fr. servir de médiateur (dans une réconciliation)*. || Dat dicwijle en menichwerwen de goede paysivle liede daghelix grootelijc verlast zijn, die ghesleghe, ghequetst of meshandelt werdden, mids dat de meesdoenres hem tracken [i. trecken] of draghen an eeneghe, die de paise en soendinghe ondergaen en daertussen spreken, .. DE VLA-MINCK *Vgb.* 46 (1418).

ONDERGANGER, zn. In eene verzoening. *Bemiddelaar, „tusschenspreker“*, fr. *médiateur (dans une réconciliation)*. || [Vervolg van het voorgaande citaat] den scamelen lieden zulken overlast doende, dat zij, sonder van dien onderganghers onduac te hebben ofte gheveedt te wesen, niet en connen ontstaen of zij en motens hem daerin bekeeren. *Ibidem*.

ONDERGERECHT, zn. *Lagere rechtbank*, fr. *banc inférieur ou subalterne*. || Daar wettige pro-

criptie is, en hebben de ondergeregten ook geen gratie van relivement; dan, parthien, willende gereleveert worden nyt den hoofde van ignorantie of andersints, moeten hetselve schriftelyk in de hofcamere versoeken. *C. gr. Loon* II 415, *Rechtsheim* XXXV 3 (art. 1 nedergeregten). Zie ook *NEDERBANCK*, en *NEDERGEERECHT*, II 229. 230.

ONDERGEVEN, bn. Van den tol. *Ontweken*, *gesmokkeld*, fr. *fraudé (du tonlieu)*. || Dat u vorseide heere mach kiezen en eeden, present scepenen, eenen tolleners, omme ghelooft te zyne van den ghebreke en ondergevenen tolle. *C. v. Aalst* 679, *Oude keuren v. Paricke* 1742 a. 46; de Fr. oorspr. tekst zegt: *des deffaulx des tonnieux importes*.

ONDERGREGPES ter borst. Van boomen. *Ter hoogte van de borst*, fr. (*d'arbres*) *à hauteur de poitrine*. || Nemaer, in dien op den gront van erfve ofte leen, ten overlyden van den eersten aflyvighen, stonden eenighe plantsoenen ondergreeps ter borst. *C. v. Aalst* XXII 24.

ONDERHALDEN, bw. (Limb). *Onderhouden*, *staande houden*, in *stand houden*, fr. *maintenir*. || Om den stam en die waepenen hennes vaderlicken huyses en geslechte beter te onderhouden. *C. v. Valkenburg*. 28 mei 1570 a. 15; *it.* a. 14.

ONDERHALEN, bw. Jachtterm. *Achterhalen*, *inhalen*, *vangen*, fr. (*terme de chasse*) *atteindre*, *attraper*. || Daer sellen sy [nl. de edele jachthonden] nae [naar het edele wild] naejaghen en strecken alle haer cracht, solanghe thent sijt onderhalen. *Gebiedb.* XIV E.

ONDERHEBBER, zn. Van penningen. *Hij, die deze in handen of „onder hem heeft“*, fr. (*de deniers*) *détenteur*. || Nyemant en can oft onder eenighe penninghen oft schult, die eenich persoon eenen anderen schuldich soude moeghen sijn, oft onder hem hebben, onder yemante doen arresteren oft commeren, tensij dat die debiteur oft onderhebbere van dien penninghen comparere voer scepenen, .. *C. v. Antw.* 1545 IV 12.

ONDERHOOREN, bw. *Vernemen*, fr. *apprendre*. || Alsoo men onderhoort dat'er menigvuldige pachters, naer het expireren van hunnen pacht, .. in hetselve hun gebruyck en woonste blyven continueren, .. *C. v. Auden.* 2de d. 499, regl. 12 aug. 1767 a. 29.

ONDERHOORICH (O—ho—), bn. *Gehoorzaam*, *onderdanig*, fr. *obéissant*, *soumis*. Kil. *Onderhoorigh. stand. Obediens.* || Waert dat daerjegen yemant, .. rebel waert [l. waere], en den deken en gesworenen van der gheselschap in dien pointe niet onderhorich noch onderdanich en waer beternisse te geven of te nemen, .. A. *Wauers, Sermons*, 4. oork. 4 mei 1381. Ook **OVRHOORICH**.

ONDERHOORICHEIT (O—hoe—, o—ho—hede), bn. *Onghehoorzaamheid*, fr. *désobéissance*. || Waert also, .. dat yemant van der Sluus hierjegen overhorich ware en hem daerjegen stelled, dien zoudt men corrigeren in zulcker manieren datter andre exemple van onderhoricheden an nemen zouden. *C. v. Sluis* 18 mrt 1354, *Kl. steden* IV 527. *It. C. v. St-Truiden* § 25 subjectie en onderhoerichet.

ONDERHOUDEN. bw. 1) Iemand in een ambt. *Hem handhaven, behouden, voortdurend laten aanblijven in zijne bediening*, fr. *maintenir, continuer qn. dans ses fonctions*. || En want die voirs. meester Peeter van Walem, meester Cornelis Haveloo, auditeur, en Jan van Oriekegijse, clerc en auditeur, ons over eene lange wijle van jaeren wel en

getrouwelic in der voirs. onser cameren gediend hebben gehadt, gemeret oic d'experientie, die wij weten dat zij hebben in stukken van rekeningen en in anderen saken onser domeinen en die voirs. onser cameren sengaende, soe hebben wij die selve en elcken van hen gecontinueerd en onderhouden, continueren en onderhouden, en ofs noots zij, van nieuwe gecommitteerd en onderhouden, mit desen onsen brieve, in de voirs. huere staten en officien, etc. *Rekenk v. Brab.* reg. nr. 136 fol. 35, *ord.* 19 apr. 1495.

2) Rens misdaad. *Die bedrijoen, begaan*, fr. *commettre (un méfait)*. Zoo vereischt ten minste den zin. || Ten zelven daeghe was oock ghesluctet [nl. gebrandmerkt] en ghebannen Joos van Wijckhuus, omme dat hy, deken van der weverye zynde, tzelve onderhouden hadde. *SCHAYES, Collatie* 492.

3) De vierschaar. *Die houden*, fr. *tenir (la vierschare)*. || Men es ghecostumeert en ghehouden de vierschare te onderhouden met eene vulle banck van wette, dat's ten minsten met VII scepenen in opene cameran, by maninghe en ter presentien van den heere [nl. van den baljuw] en den amman. *C. v. Gent* I 6.

ONDERJARICH, bn. *Minderjarig, onbejaard*, fr. *mineur*. Kil. *Onderjaerich. Minor annis*. *Onbejaerd. Immaturus annis, minor annis, impubes.* || Tusschen de vadere en sijn kinderen, tusschen de moedere en huere kinderen, noch tusschen de voight en sijn weezen en es gheene preschripcoe van tiden, alsoo langhe es tkind onderjarich es. *C. kast. Iperen* (uitg. 1546) c. 227; *hoogerop zegt men* || ten ware jeghens eenighe ombejaerde kinderen. — Niet jegenstaende de heeren [nl. van het leen] mochten onderjarich... wezen. *C. v. Cassel* a. 7; alsoo langhe als t'kindt onderjaerich is. a. 44. *It. C. v. Poperingen* XIII 1; *C. v. Gent* XXI 4.

ONDERKEEREN (O—keren), wederk. *wkw.* *Hem onderkeeren*. 1) *Zich „onderwinden“, s. bemoeien, z. inlaten met*, fr. *se mêler de*. || Of die vede toecomen were van honre maghe weghen, dat sij hen derre reden [l. veden, gelijk blz. 150] niet onderkeren noch onderwinden en soelen. *C. v. Maastricht* 474 (1409).

2) *Zich veroorloven, zich verstouten*, fr. *se permettre de, s'enhardir d.* || So en sal onse stat en gemeynten sich derre [nl. der banklok] nommer onderwynden noch onderkeren die te slaen. *Id.* 480.

ONDERKENNEN, komt voor in de *C. v. Maastricht* 150, doch er moet gelezen worden *onderkeren*, zooals blz. 474 en 480.

ONDERCOOPS, bijw. *Onder den prijs*, fr. *au-dessous du prix*. || Ten waire dat die ingesetene van desen lande in 't vercoepen van huere goeden, dat selve goet ondercoops geven wouden, tot huere groten verliese, dwelc een grote scattinge waire. *V. d. Tav.* 213 v°.

ONDERCUSSEN, bw. Deen den anderen o—. *Elkander kussen of soemen*, fr. *s'embrasser*. Kil. *Onderkussen. Mutua oscula dare*. || Mijn gheduchlich heere [nl. de hertog van Burgondie] convoyeerde [nl. den Duitschen Keiser] tot in syn palays, en daer ondercusten deen den anderen met blijden gelaete. *Ol. v. Diermede* 176.

ONDERLADEN, o. w. *Minder laden dan het behoort gewicht*, fr. *charger au-dessous du juste poids*. || In zynen rechte te houdene den moerman [den turfleveraar?] en huerliedre dienaers, en [te?] calengierne en boete te doen gheldene indien

ghy bevindt eenichsins by hemlieden de insetene ghefraudeert synde in tellen ofte onderladene. *C. v. Gent* II 195. *Eed van den turfdragers*, xvi R.

ONDERLAET, zn. Sonder onderlaet. *Zonder tusschenpoezen of tusschenruimte, onophoudelijk*, fr. *sans intervalles, sans cesse*. Zie *Nederl. Wdb.* kol. 1890. Kil. *Onderlaet. Pausa, intermissio*. etc. || Wet, dat die hemelsche vaders wert sonder onderlaet vortont. *Aller kersth.* 21. Daeromme haest hem de viant [*nl.* de booze Geest] sonder onderlaet dat hi se daerin trecke [in zijne netten], en heeft een hinghenne in hen gheworpen. 30. Sonder onderlaet oft ophooren [*nl.* ophouden]. Zie *AENSLAEN* 2) I 30.

ONDERLANGE, bijw. *Onderling, onder elkan-*
der, fr. *entre eux*. || So waer, en te so wat Wetten dat porters onderlange twisten. *C. v. Brugge*, I 390 (1317).

ONDERLATEN, bw. *In iem. handen of bezit, tijdelijk tot iem. gebruik laten, leenen*, fr. *laisser temporairement en mains ou en possession, à l'usage de qn., prêter*. || Eenich gelt, dwelch hem is geleent oft ondergelaeten, binnen sekeren bestemden tijt te betaelen. *C. v. Antw. compil.* IV v 5.

ONDERLOOPEN, bw. *Onderkruipen*, fr. *supplanter qn., enlever à qn. ses pratiques*. || By soo verre eenighe meesters deen den anderen werck onderlyepen, en dat van dier souffisantelyck bleeke. *REMBRY* I 446 (1679). — Hier past wel het citaat uit Hooft in het *Nederl. Wdb.* kol. 1406: || 't wort met ien ambachtsman hiel pover... Het den ietwat te doen, d'ander onderloopt het werck.

ONDERMOETEN, bw. *Ontmoeten*, fr. *rencontrer*. || Van N. N., ghecalengiert van twisten en van wonden bin verden [*nl.* vrede] up N. N., en daer ne was negheene proeve toe, omme dat bij nachte gheviel dat zij malline andren ondermoetten; en de bailliu ontfincker of, te mijns heren bouf. *XXXIIIJ lib. Reken. baljuwschap Gent*, rol. 1720 (1364).

ONDERPANT, zn. m. Kil. *Onderpand Pignus, hypotheca, pignus rei publicae: & Fiducia, possessio fiduciaria*. De bet. van dit w. verschilde in Brabant merkelyk van de hedendaagsche; terwijl *pand* er de bet. had van *hypotheek of pand*, waar spraak is van een onroerend tot zekerheid gegeven goed, was onderpand een *bijpand, medepand* of *toepand tot den principaelen pand*, fr. *hypothèque coaffectée*. — In Limburg had, integendeel, het w. onderpand de bet. van „principaelen pand”, en was de medeverbondene pand de „bijpand,” zoo als hoogerop vermeld staat (Zie *C. gr. Loon* II 504. 505, *Reckheim* LXI a. 6—11). — In Vlaanderen gebruikte men doorgaans het vreemde w. *hypotheek*, zonder van eenen medepand te gewagen. || Men mach geen onderpanden uijtwinnen tensij den principaelen pandt iets uijtgewonnen is. *C. v. Diest* VZ. xi 13. Met de gelofte als zaeckwande gedaen *articulo quarto* staet den ierst genoemden pant voor principaelen pant, en voerte alle ongenoemde gronden gelegen onder Diest voor onderpanden. VIII 8. Een ijgelijk is gehouden sijnen principaelen pant eerst te proeven en ondersoecken, eer hij op de onderpanden ofte borgen mach comen. *C. v. Antw. comp.* IV xij 36. Die voor sijne rente, ehjns ofte pacht onderpandt heeft, en mach op denselven onderpandt niet vervolghen dan hebbende den principaelen pant eerst uijtgedaecht en dien publykelijk en ten hoochsten vercocht, en dat hij mette penninghen daervan ghecomen niet toe en quame; in welken ghevalle

hij den onderpandt oock mach uijtwinnen. *C. v. Loen* IV 27. — **BIJPANT**. || Niemant... eenighe renten heffende op gronden van erven, en mag deselve rente niet langer laten verlopen dan drie jaeren, en dat hy daarvoor op syn onderpant nog bypand, maar wel op den persoon van den debiteur mag eyschen. *C. gr. Loon* II 504, *Reckheim* LXI 8. — **MEDEPANT**. Kil. *Medpand. Hypotheca, connexum*. || Indien den pandt nyet goet genoch en is om alle rentieren te voldoende, dan moeten de joncxte rentieren... sneven en verliesen aen den pandt; behoudelick hen heur verhael van den verliese op huere medepanden, indien sy eenighe hebben. *C. v. Antw.* 1545 a. 22; *id.* 25. Al eest dat een coopere... aen den vercooper... verbonden... heeft, totten gecochten huysen en pande, sekere medepanden... VII 22 Hoe luttel huys oft erven dat een calengierende heeft, dat met eenighen vercochten huysinghen medepant is... 30. *Id.* *C. v. Brussel* 1606 a. 172. 192. — **MEDPANT OF ONDERPANT**. || Als den snevenden rentier oft bepanden crediteur den coop niet en vernadert, en sijn verhael vernach te nemen op sijnen mede- oft onderpant, ... soo mach den eijgenaer van den mede- oft onderpant, ... denselven coop vernaderen. *C. v. Antw. compil.* II iv 33. — **TOEPANT OF ONDERPANT**. || Dat elckerlijck rentier of chijnsheer sijnen principaelen pandt moet proeven aleer hij de toepanden oft onderpanden mach aanspreken. *C. v. Santhoven* 1570 iv 12. De *cost. v. Nijvel* 1611 zegt c. I 5: || *Au défaut des meubles, pourra faire faute sur son pand, hypothèque, fin et arrièrefin (excussant ladite arrièrefin en cas de suffisance [l. d'insuffisance] du pand principal*, en de Vlaamsche tekst: || Bij gebreke van meubelen, sal hij mogen procederen bij evictie op sijnen pandt en onderpant (excusseerende denselven onderpant in cas van insufficientie van den principaelen pandt).

ONDERREKENEN ow. 1) *Ondereen bespreken, bekouten, beraadslagen*, fr. *causer ensemble, discuter, délibérer*. || Dat de voorseyde ghesworenen sullen vermogen bij hemlieden te ontbienden de suppeten van den voorseyden gheselschepe, alst van noode wesen sal, 't sij omme t'onderrekenen omme huerlied wercken te doene, ofte omme andere saecken huerlied hantieringhe angaende. *Fr. de Potter, Gent*, III 490, *Pijnders* 1541 a. 6.

2) *Onderling afrekenen*, fr. *régler mutuellement un compte*. || ... ter welcker steden sij trocken. En daer hem [...] sijnde, onderrekenen hem naer de voerne van den voerwijsden vonnesse, in der manieren dat hiernaer volcht... Int eerste, so rekende Jan van den Calchove, de wisseleire, dat hij hadde ontfien bij perchelen... Dies rekende hij ute gheghen... *VICTOR VAN DER HAGEN, Ten Walle* 100 (1350).

ONDERSCHEIDEN (O—ee—), bn. 1) *Aanwijzen*, fr. *désigner*. Kil. *Onderscheeden. j. onderscheyden. Distinguer*, etc. || Ghelijcse [*nl.* drie dachwant lante] den voirs. mombore, ... aldaer wale bewijet sijn en onderscheiden. *Charterb. Begijnhof Brussel* fol. 225. v^o. (1387 *Molenbeke*).

2) *Onderscheidenlyk vaststellen*, fr. *établir distinctement*. || Ombe tuist die was tusschen... en... en ombe dat elc wilde weten sin recht, so ghingen si bede up..., en si hebben elckerlijcs recht ondersceden also also hier es gescreven. *Oork* 25 febr. 1252. Hoewail in onsen wideren openen brieve, die wij gegeven hebben..., van den regiment ons lants van Brabant, dwelc wij hoir... in denselven onsen brieven wail verclaert overgegeven hebben,

onder van der punten begrepen is en onderscheiden, dat die grote ambachten... *Brab. Yeesten* II 713 (1404).

ONDERSCHIEDICH (Onderscedich), bn. Van personen. *Onderscheiden*, in den zin van het Fr. *distingué: aanzienlijk, voornaam, achtbaar, fr. honorable*. || En omme dat wi, late, neghene seghele en hebben, soe bidde wi, late, eenen onderscedeghen man heren Peters, den prochghiaen [nl. pastor] van Meltbruce, en Heinrecke ser Staes, oec van Meltbruce, dat si hare seghele hanghen an dese lettre. *Godsh. Brussel, Laten v. Sint Gertruide te Nijvel (Melsbroek 1809)*. En omdat wi, voers. late, enghene seghele en hebben, soe bidden wij enen ondersceghedeghen [sic] man en enen vroeden, her Jan Taverniere, prochiaen van Humelghen... *Charterb. Begijnhof Brussel* fol. 169, *Humelghem 1809*. Omme dat wij, N. N., scepenen forseit, neghene zegle en hebben, zo hebben wij ghebeden onderscedeghen lieden en vroeden, N. N., manne mire vrouwen van Denremonde, dat zij an dese zelve letteren hare zegle hanghen willen in onsen name. *DE VLAMINCK, Zwijfke*, 113 (1334). Ter supplicatie van den onderscedeghende man [sic] Jan Figul, procureur over en in den name van den voorsyden kerckmeesters. *DIERICK, Gends charterb.* 131 (1510).

ONDERSCHIEDICHEIT (O—scedechheit), zn. v. *Bescheidenheid, wijsheid, fr. discrétion, sagesse*. || Ghewijst: tallen tijden dats moet sal sijn, ter onderscedechheit van denghenen die de stede van ons sullen houden in onse poert van Gheeroudsberghe, dat... *O. v. Aalst* 546 (1353).

ONDERSCHOTEN, bn. 1) Van stoffen. *Doorweven*, fr. (*d'une étoffe*) *tissus*. || Van elcken ellen gouden, silveren en andere zijden lakenen onderschoten met gouden drade oft silveren drade. *Rekenk. v. Brab. reg.* 139 fol. 10 v^o (1542).

2) Van granen. *Gemengd, half van eene soort, half van eene andere*, fr. (*de grains*) *mêlâgé, moitié d'une sorte, moitié d'une autre* (?). || Item, behoert te desen voerseiden leene, in jaerlyckchen renten: eerst, acht en veertich halster..., en een alf havot ruwer evene. Item, xxvi haelster drye francart onderschotene evene. Item, xxiv haelster... witte evene. *DIERICK, Gends charterb.* 119 (1402).

3) Van eenen troep soldaten. *Verdeeld, geschaard, (d'une troupe de soldats) divisé, rangé* (?). || Up denselven dach, ontrent den v hueren, quamen te Ghendt inne noch twee veendelen knechten, al duer de Peterceliepoorte... Dese quamen drij dicke onderschoten, als de voornoemde... *FRED. VAN DER HAGEN, Ber. tijden* II 162.

ONDERSCHUTTEN, bw. Van eene ruimte. *Afschutten, „se van de belendende ruimte afscheiden of afzonderen door het aanbrengen van een schut of beschot“* (De Vries *Nederl. Wdb.* v^o Afschutten), *toemetsen*, fr. (*d'un espace mitoyen*) *séparer par une cloison, murer*. *Kil. Schutten. Intercludere, interspers*. || Als een gemeyn privaet oft voute onder deerde geruypt en schoon gemaect is, dan mach degheide datt beliest telve privaet (onder vouten) half te doen toemetsen, en onderschutten met eenen dichten muere, en separeren en splyten die voute van malcanderen, alsoe dat elokerlick syn privaet behouden mach op hemselfen alleene. *O. v. Antw.* 1545, VIII 45; *id.* 1582 LXII 60; *compil.* III v 80: doen schutten met eenen dichten muer; de *C. v. Durne* 1612 a. 266 heeft: „half toe doen metsen en afschutten met eenen dicken muer“.

II.

ONDERSLACH, zn. 1) *Scheidsmuur, fr. mur de refend ou de séparation*. || Onderslaegen en zijdemueren. Alle onderslaegen alnytende onder de balcken ofte plaeten sullen altydt hooger gemeten worden eenen voet voor het sluyten. *Egl. edifice-meters* 16 jan. 1705, I 48. Alle bandsteeenen in onderslaegen ofte separaetmueren, sullen mēten voet voor voet. II 17. Zie ook **ONDERSLAEN**.

2) *Van een houten beschot, fr. d'une cloison en bois*. || Dat den timmerlieden alleene toebehoort en toebehooren zal alhier te maeken: wendeltrappen, stegers, onderslagen, galeryen, enz. *Uitspraak v. scheidsmannen in een geschil tusschen timmerlieden en schrijverkers te Antw.* 29 nov. 1617.

3) In de lakenweverij. || Zo wanneer in een laken bevonden zal worden drie overschoten, deen in dandre, dat de wevere daerof boeten zal... II lib. parisise. Item, van elken onderslaghe II lib. par... *Kb. lakeng. Brugge* 25.

4) Van houtgewas. *De eerste scheuten in een bosch, fr. les rejets inférieurs du bois dans une forêt*. Zie *Houw* I 623.

ONDERSLAEN, bw. Een huis. *Er door scheidsmuren twee of meer woonsten van maken, fr. subdiviser (une maison), en faire deux ou plusieurs habitations*. De Vries, *Nederl. Wdb.* v^o. Onderslag, van onderslaan: eene ruimte afdoelen. || Waert dat sake, dat man en wijf wouden maken manlec anderen hoer huys daer sij in woenden, met dien dat daertoe behoorde, tot elcs live, dat moghen sij doen... En wien dat huys blijft, die en saelt niet moghen vercoepen noch onderslaen. *Kb. v. Antw.* a. 189; *id. C. v. Antw. Guldeboek* a. 10.

ONDERSLAGER (O—ae—), zn. m. *Bodverhooger, overbieder, fr. surenchérisseur*. || Soowel lijckkoop [nl. lijfkoop], schrijfgelt van der voorwaarden, briefgelt en anderen onraedt, godspenninck, als die hoofpenninghen, te saemen met allen die slaeghen en wederslaeghen, die daerop gheslaeghen [sijn], weder den cooper ofte onderlaegher, ofte onthoogher, telve goet ontslaeghen ofte onthooght is ofte niet. *O. v. 's Bosch* XI, 8.

ONDERSNEDEN, bn. Ondersneden couseen. Zie *Cous* II 107; en *alnog Belg. mus.* V 96, en de *Pauw t'Herouck* 38.

ONDERSOECK, zn. In rechten. *Gerechtelijk onderzoek en waardeering van 't goed eens schuldenaars, fr. (Prat.) discussion*. || Excussie is een neersticheyt en nauwe ondersueck en ontdekkinge der goeden van den principaelen sculdener gedaaen bij den richter totter malen en brootsacke toe. *V. d. Tav.* 257 v^o.

ONDERSOECKEN, bw. In rechten. *De goederen eens schuldenaars onderzoeken en waardeeren, fr. (en droit) examiner (discuter) et évaluer les biens d'un débiteur*. || Een ijgelyck is gehouden sijnen principaelen pant eerst te proeven en ondersoecken, eer hij op de onderpanden ofte borgen mach comen. *O. v. Antw. compil.* IV xij 36. Zie ook **PROEVEN**.

ONDERSOECKER (O—ou—), zn. *Opzichter, keurder, fr. inspecteur, censeur*. || Hieraf sullen deken en gheswoorne van der hallen inners wesen en ondersouckers, als van der boeten. *DE VLAMINCK, Fgb.* 51 (1423).

ONDERSONDEREN, bw. Bespreken en ondersonderen. *Beoorwaarden en bepalen, fr. convenir, conditionner et stipuler*. || Item, es harde wel besproken en ondersondert, dat deselve Willem de Ronde schuldich is en heeft beloofd te leverene de drie bassementen... *Auden meng.* II 29 (1510).

ONDERSONDEERT, bn. *Uitgesondert, fr. excepté*.

|| Generaelick van alle baeten, gheene ondersondert, gheweert [nl. behoudens] den commere. *C. v. Auden.*, 2de d. 458 (1689).

ONDERSPERREN, bw. || Men verbiet, op de mesdaet van xx schel., dat negheen gansvercoepre ganse ne wringhe den hals ontwee, newaer dat hi sê kerve in den hals en alsoe doede; no dat hi negheene gans ne duwe, no terde, no ondersperre, en dat is rouppe en weesdareme ute trecken, op xx schel. *Auden. meng.* I 135 (1838).

ONDERSPRAECK (O—aek), zn. 1) *Onderhandeling, gesprek, fr. entretien, conversation.* || Omme dieswille dat ghy, Jan Pollet, . . u hebt vervoord, ten diverschen stonden, te transporteren tot binnen der stede van Calais, commende aldaer in communicatie en onderspraecke met eenighe gherefugierde en gheschepierde personen, . . *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* IV 210 (1571).

2) *Tusschenspraak, bemiddeling, fr. intervention, médiation.* || En indien (gheduerende t'zelve proces en ghedinghe) deur d'intercessie en onderspraecke van goede lieden, tusschen partye paey, vrede en accoordt ghemaect wierde, . . *C. v. Fournes* LXV 3.

ONDERSPREECK, zn. v. *Overeenkomst, fr. convention.* || Gelyck deselve cooper moet altyt alleene betalen sijne brieven; en dit alsoo verre daer egeene onderspreeck ter contrarien en sij. *C. v. Caggevinne* VI 2.

ONDERSPREKEN, bw. 1) *Bevoorwaarden, fr. conditionner, stipuler. Kil. Condicere, . . stipulari.* || Soe wanneer dat daer enech ghebreec af es van betalene, ghelyc dat voere onderspraken es [sic], ten vorseiden daghe te betalene, . . *Oork.* 1377 (*Vad. mus.* III 60). So wat comannq die dach ondersprake langher dan III marcetdaghe, . . *K. lakeng. Mechelen* 1331—1333 a. 180. In deser hueringe es ondersproken en bevoorwaerd. . . *Stadsarch. Diest, Diesterhal te Bergen in Henegouw*, vak v. Mits die brieven, die men alsnu daeraff maect en langen tyt gemaect heeft, dat onderspreken. *C. v. Brussel* 1570 a. 60. Zooverre daeraf by partyen contrarie niet en is ondersproken of geconditionneert. *It.* 1606 a. 135.

2) Van eene boete of straf. *Bepalen, vaststellen, bedreigen, fr. désigner, comminer.* || Rest dat yement, . . tegen 'tgheden dat in den brieven daer van begreven [i. begrepen] is, tegendoet, . . dy sal, boven die pene in de voerseide Peyse ondersproken, noch vallen in die pene van dusent merk gouts. *C. v. St-Truiden* § 29.

ONDERSTAEN, bw. *Naasten, benaderen, fr. rapprocher.* || Soe quam Arnout Van Balen, . . dien den erfdom hieraf ghelaten en ghemaect was met testament, en boet sine naederschap, dese goede alle tonderstaene en te bescutdenne, met laste en met commere en met allen dien dat daer metten rechte op ghegaen was. *Schep. Land v. Diest* 22 febr. 1430. Voere welcker guedinghe, als tusschen halm en here, quam Wouter tShasen, hem rechte en toeseegghens hieraen vermetende, en presenteerde en boet sine naederschap desen selven pant tonderstaene en te bescutdenne, met coste en met laste en met al dat daer metten rechte op ghegaen mochte sijn. *Idem* 13 mei 1439. Ingheljekx sullen de momboirs en vooghdn van weesen . . met rechte van naederschap, het vercocht onbevrucht goetd moghen ontlossen, vernaederen en onderstaen. *C. v. Brussel* a. 73. En mach oock geenens naederlinck de voors. goeden onderstaen ofte vernaederen, 'try vóór ofte naer het uytda-

gement, uyt saecken van naederschap; *C. v. Loven* IV 17. Naer der staetsrechten van Landen en is niemant naeder eenighe naederschap te vervolghen oft te onderstaen, dan alleenlijck die van den bloede is. *C. v. Landen* VI 1. En mach oock gheene naederlinck die [nl. goederen] onderstaen oft vernaederen, tsij voer oft nae duydaementen uyt saecken van naderschap. *C. v. Caggevinne* IX 18. Wert sake dat Rutten vorg. . . ter tijt dat hijt schuldich ware te doen, en Vrancken vorg. sinen tsij, oft enich recht ane die vors. goede gebreeke, soedat Vrancke vorg. sijn gebreec ane die vorg. goede metten rechte vervolghen mueste, en die selve goede uuttaegde en wonne vore sijn gebreclijcheyt ter tijt dat dat geschiet ware, soe muchte Henr. Lodens vors., ofte sine naecomelingghen. die selve goede onderstaen en behouden. *Laten v. Vrancke Van den Hove*, 21 juli 1374. *It. Kb. v. Diest* A r. 67; *Oork. heer v. Diest* 7 mrt 1324/1325.

2) *Vrij maken van lasten, de schuld kwijten, lossen, (naasten?), fr. exonérer, libérer, (retraire?).* || Item, in 'nemen van alsulcken coop van recht (nl. bij uitwinning), naerdien den schouteth ghevraecht heeft oft iemand d'erfennisse onderstaen oft quijten wil, eenwerf, anderwerf, derdewerf, wijsen die schepenen, . . want niemant d'erfennisse onderstaen ofte quijten en wilt, dat men vercoopen sal ten schoonsten. *C. v. 's Bosch* XXXIII 9 (*Coop der erfennisse bij den eincent*).

3) *Staan onder iem's gezag, onderhoorig zijn, fr. être sous l'autorité de qn., être soumis à.* || Verwatene en heretijcke oft ongeloofige sijn ooc te reprocerene, en inagelijcx muncken, canonicen, regulieren oft andere religieusen, die subject sijn oft onderstaen eenige oordene oft regule, al waer 't ooc dat sij 't consent hadden van hueren prelaet. *WIELANT, Pract. orim.* 72.

4) *Recht onderstaen. In het recht verschijnen, fr. comparattre en justice.* || De keurbroeders en susters der voornomde stede . . en syn nergens dachvaerdelyck nochte betreckelyk . . buyten heurlieden keure, niet meer om justitie te doen, dan om recht te onderstaen, uytghedaen in den Raede van Vlaenderen. *C. v. Caprijcke* II 1.

ONDERSTANT, zn. of bn. *Ondersteuner, onderstand verleener, of Bijstandig, fr. prêtant son appui ou assistance.* || Ghevielt, . . dat enich van den ghesworenen scutteren . . rebel oft wederspenich waere, [dat] dan die coninc, dekene en ghesworen dien corrigeren selen; en daeraf selen de heeren van der stad huer onderstant sijn. *A. WALTERS, Sermens.* 23, regl. 1426 a. 13.

ONDERSTEKEN, ow. Brouwerij. *Stoken, onsteken, fr. (brasserie) mettre le feu, allumer.* || Item, sullen de brouwers moghen beghinnen brouwen en ondersteken alst hem ghelieft, tsondags avonts en tseilichedages avont. *DE VLAMINCK, Acc.* 10.

ONDERSTELLEN, bw. *Ondersteunen, — schoren, — schragen, — stutten, fr. soutenir, supporter, empêcher de tomber.* || Daer werden ooc spottelicke figuren met zeker gheschreft gheprent, als een keercke die wilde ommevallen en stont zeer [sic] en helde, want daer trocken drie personen anne, die se schenen te willen onmetrecken, en daerneffens stonden veel gheestelicke personen, die se onderstelden en metten handen begheerden te weerhauden jegen tvallen. *Ferd. VAN DER HAEGHE, Ber. tijden* I 68. Gillis Samin, voor leveringhe van viijm tweentzeventigh voeten abbelen berdt, te IIII lib. x sh. parisish thondert, om tonderstellen

de vaussure. A. VANDENPERREBOOM, *Ypiriana* I 866 (1621).

ONDERTAËN, bw. Zonderlinge verbaasting. *Ondertusschen*, fr. *entretiens*. || Ondertaen de koopman hadde zijn goet, en de scippre zijn scip wederomme. *Pior, Chron.* 374.

ONDERTASTEN, ow. *Beproeven, pogingen doen*, fr. *tenter, faire des tentatives*. Kil. *Ondertasten. Pertentare, percontari, examinare*. || Een vriendelijk middelare is, die, sonder verbondt van enniger peijnen, tempteert en ondertast oft hij de partijen van huere gescille soude, bij zijnen raide en huere consente, connen verlijken. V. D. *TAV.* 266; *id.* 240 v^o.

ONDERTEECKENEN, bw. *Laten herkennen, doen onderscheiden*, fr. *faire reconnaître, distinguer*. || Men onderteekent ghemeenschap van mueren by datter uppe en innegevrocht es van haute, met anckers, by hoornen, uuytstaende steenen, veynsteren ofte mosieren over beede zijden. C. v. *Auden. Cah. prim.* XVIII 6.

ONDERTIJDEN, bijw. *Ondertijds, somtijds, nu en dan*, fr. *de temps en temps, quelquefois*. Kil. *Ondertijds / ondertijde. Subinde, interdum*. || Zoe wye dat ongerechtich is... hij wort geplaecht in dese werelt en in dandere, en ondertijden gevallet beyde. V. D. *TAV.* 373 v^o. Ten xjen male, zoe behoiren alle richters en raidsheeren hen te wachten van gramscapen, want zoe wye trecht regeert, hij moet ondertijden hooren en sien zijnen onwille. 374 v^o.

ONDERTUSCHEN, bijw. *Somwijlen*, fr. *quelquefois*. Kil. *Ondertusschen. Aliquando*. || Hoe wel men, eenighen tijt gheleden... gheadmitteert heeft partijen te procederen bij processen communicatoir, daer af ondertusschen de stuken in partijen handen sijn ghebleven en ghedemanueert... C. v. *Lier, Stijl* VIII 6. Want metter daet bevonden is, dat ondertusschen partijen hun bescheet, daerop sijn hun sijn fonderende, alleenlijck sijn dienende bij copije oft extract... 18. Alsoe de ghedinghe stuken, schrifturen en munimenten ondertusschen worden ghedemanueert... 17. Want ondertusschen den voortganck van de rolle en gheachte wort beleth, deurdien... XIX 1.

ONDERVAL, zn. *Onderwerping, fr. soumission*. || Die wech tot die wonde der luchteren hant, die es ghelegen in alre oeffeninghen der doecht, in oetmoedigher ghehorsamheit, in onderval dijns selfs al te male onder Gode. *Aller kerstb.* 108 (*Tauler*).

ONDERVALLEN, ow. In rechten. *Zijn proces verliezen, in een rechtsgeding de neerlaag hebben*, fr. *(en droit) perdre son procès, succomber*. || Soo wie in processen by gheschreft beleet ondervallen zal... zal boeten jehens den heere III pont, en by memorien XX st. C. v. *Broekburg*, IV, 6.

ONDERVALLICHT, ONDERVELLICHT, bn. *Hij die de nederlaag heeft in een rechtsgeding, fr. celui qui succombe dans un procès*. || Die partie die velt en ondervellich gewesen woert sal betalen. *Pior, Cart.* II 196 (c. 1411). Soe wijsden wij, na manesse des meyers vors., derselver Marien quijte en verweert, en Geertruyden vors. ondervellich. *Schep. Land v. Diest* 30 aug. 1435. Alsoe dat wij... na manesse des meyers vors., wijsden Janne van Wanghe... hieraf ondervellich. *Id.* 18 aug. 1437. Die klaagt over misdæet, en die klagten laat ryen, of ondervallig is, boet alsulcke amende als de klagte medebrengt. C. gr. *Loom* II 471, *Reckheim* LII 38.

ONDERVINDEN (O—ven—), bw. 1). Eene rekening. *Die onderzoeken, nasien, overzien, fr. examiner (un compte)*. || En als die rekeninge gedaen sall sijn, soe soelen ons scoutet en scepenen... bynnen eenre maent daernaes, die rekeninge examineren en ondervinden oft die goet en loeffelic sy oft niet. *Pior, Cart.* II 201, *priv.* 10 juni 1417 a. 14. En dan zelen de peysiers ernstelic ondervinden en vernemen hoe dat die vechtinghe gevallen en toecomen sijn. *MERTENS en TOFFS* II 632 (1857). Die ondervindeste die herten en die nieren. *Getijdenb.* XV E. *Fig. in Duytsche ps.* VII 10 *scrutans corda et renes; Statenb.* die herten en nieren beproeft; *Plantijn* 1566 ondersoekende de herten en nieren.

2) *Onderscheiden, onderscheid maken, fr. distinguer, faire une distinction*. || God ordel mi en ondervint mine sake van den quaden menschen, van den bosen menschen en bedrieghenden vrie mi. *Getijdenb.* XV E. *Passie ghet.* 64; *Lat. Judica me, Deus, et discerne causam meam de gente non sancta*.

ONDERWERPEN, als wederk. wkw. met eene zaak als voorwerp. Hem o. aan iets. *Zich aan iets blootstellen, fr. s'exposer à qd.* || Degene daer onder arrest gedaen is en is nijt gehouden vant gearresteert goet te scheijden ofte tselve ijmandt te laten volgen onder cautie van indempniteit, noch hem de broesheit van eenige cautie tonderwerpen, hij en wille. C. v. *Antw. compil.* V ix 21.

ONDERWET, zn. v. *Lager gerechtshof, fr. justice inférieure, subalterne*. Zie ook *Banck* 4) I 117. || Binnen de stede van Cortrijcke is oock een onderwet van seven persoonen, gheheeten Paysierders, dewelcke kennisse, berecht en judicature hebben van schuldelicke saken van thien ponden paris en daeronder: en staen ten betreke voor schepenen der voorseyde stede van Cortrijcke. C. v. *Kortrijk* I 2.

ONDERWIJSEN, bw. 1) *Aanwijzen, bewijzen, aantoonen, doen kennen, fr. indiquer, démontrer*. || Want den nedersten gracht tusschen der Lazaryen erre vors. en erva Lauwerijs aldaer derselver Lazaryen allene toebehoert, alsoeverre alst water gaet en die paelene dat onderwijzen. *Schep. Land v. Diest*, 25 nov. 1438.

2) *Bij vonnis verplicht verklaren, verwijzen, fr. condamner*. || Zoe mach hij... alsdan versoecken, die selve Andries, dat hem die dominie van den boecke toegewijst worde, en Dierick vors. onderweesen en gecondempneert hem dien te restituerene. V. D. *TAV.* 41 v^o.

ONDERWINDEN (o—we—), wederk. wkw. Hem onderwinden. 1) In den zin van s. (*iets aantrekken, z. (met iets) bemoeien, (met iets) inlaten*, gelijk in 't *Nederl. wdb.* 1), dus in eene afwijkende bet. van die bij *Kramers* en *Van Dale* geboekt; fr. *s'attirer qc., se mêler de qc., s'ingérer dans qc.* Kil. *Onderwinden... se ingérer, se immiscer alicui rei, negotio*. || Dat sy [nl. de vrouw] heur der coopmanscap van heuren man geenasin en heeft onderwonden; oft van synen state en debiten geweten en heeft. C. v. *Antw.* 1545 VI 4; *id.* XI 32. Makelaers, notarissen en alle andere hun de versekinghe onderwindende, moesten de police oft ander bescheet maecten volgende d'ordonnantien en voet hiervoore geruert. C. v. *Antw. compil.* IV xj 58. Alsoe dat, sou balde die van der stadt eenigen vreemden man angetast en gegrepen oft gevangen hebben, sullen sij terstont denselven... overleveren mijns voorscr. genedigens heere amptman... sonder der stadt voordere sich daermet te onderwinden. O. *Lidge* 18 mrt 1502 a. 7. *Id. Kb. v. Antw.* 195.

2) In rechten. *Poor iem. optreden in eene rechtszaak, fr. occuper pour qn. dans un procès.* || Eenem procureur en mach geene saecke hem in rechte onderwinden, twaere voor den aenleggere oft verweerdere, tensij dat hij daertoe hebbe behoorelijke procuratie van partij selver die de saecke aengaet. *C. v. Antw. compil. V* iij 21.

3) *Handel drijven, „z. geneeren met”, fr. faire le commerce de.* || Dat niemant, van wat qualiteyt oft conditie hy zy, hem onderwindende van zelve oft gaude, ghewracht oft ongewracht, te vercoopenen oft te coope te stellen, niet en sal mogen ghebrucken... eenigh ander dan Troya ghewichte. *Pl. v. Vl. 13 apr. 1551 a. 14; I 805.*

4) *Tusschenkomen, fr. intervenir.* || Soe waer gevecht ocht parlement is, dies hem de ghesworne onderwenden moesten. *Regl. lakeng. Brussel XIV E. fol. 17. a. 6, en fol. 14. v^o. a. 23.*

ONDERWINDEN (O—we—), als zn. *Deelhebbing, deelneming, deelachtigheid, fr. participation.* || Doer redenen en oorsake, syn die goederen van die dry outste achtergelaeten kinderen... int gemeyn en onverdeylt gepossedeert geweest, sonder onderwenden van die twee jonckste kinderen. *C. gr. Loon I 177 (1609).*

ONDERWINDER, zn. 1) *Zaakvoerder, fr. mandataire.* || Kerckmeesters, dischmeesters en heurlieder onderwinders. *C. v. Veurne XXV 26.* En er is geen ander differentie tusschen procureur en onderwinders van saken, dan dat de procureur administreert by laste, en onderwinders sonder last. *WIELANT, Pract. civ. t. III c. XII a. 1.*

2) *Makelaer, zaakgelastigde, factor, fr. courtier, facteur.* || Bevelen wy dat daerteghens [nl. tegen de bedriegerijen in den wijnhandel] de makelaers en onderwinders van wijnen, oft andere officers, hun des verstaende, daerop sorchfuldich toesicht nemen. *Pl. v. Brab. 24 juni 1599; I 484.*

ONDERWINT (O—dt), zn. 1) *Handel, bedrijf, fr. commerce, métier, profession.* Kil. Onderwind. *Occupatio.* || Dat de meijers oft vorsters sullen onder de voorscr. billetten gehouden zijn te schrijven... en voorts de qualiteit, den naem en d'onderwindt oft handel des persoons daerens t'selve daechsel sal zijn geschiet. *C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 34.*

2) *Bewind, bestier, fr. administration, gestion.* Kil. *Administratio.* || En hebben alsulke brieven [nl. van respijt] geene plaetse tegens... noch ter saecken van de tachterheijt van de administratie oft onderwint van eens anders goet. *C. v. Antw. compil. IV xvij 14.* Momboirs, curateurs en anders, die bij den rechte sijn gestelt om te hebben onderwint over eenige persoonen oft goeden. *Id. xvij 53.* — *SPREUK:* Dat lettelt onderwints veel ruste inbringhende es (aude proverbie). *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden I 107.* Lettel onderwints brijnt vele pays. *OL. v. DIXMUEDE 51.*

ONDERWOLVEN (O—lfven), verl. deelw. v. *onderwelen, fr. voldor.* || Item, beede dese camers sullen ween onderwolven, spannende een derde onderetrooken... *REMBRY II 334.* (Schrijver voegt er, nota 1, eene beschrijving bij van een welsel: „Donderste stage overwolven met eender cruusvante spannende half ront, ghewolven op duerhanghende ogyen”).

ONDERWORPEN, verl. deelwoord v. *Onderwerpen.* 1) Van personen. *Verplicht, verbonden, fr. obligé, astreint.* || Al waert dat de verweerdere, op sijn versueck, sonder oppositie uijtten processe waere gedaen, soo soude hij evenwel sijn en

blijven onderworpen de voldoeninge van den processe. *C. v. Antw. compil. V x 37.*

2) Van goederen. *Verbonden, fr. (de biens) obligés, affectés.* || Soo blijven alle de onruerende goeden van den affijvigen onderworpen de voldoeninge van denselven testamente. *Id. IV xij 13.*

ONDEUCHDELIJCK (Ondeugh—, onduechdelijck), bn. en bijw. In rechten. 1) *Den rechte niet voldoende, niet genoegend, niet geldig, ongeldig, fr. non à suffisance de droit, vicieux, invalide; vicieusement.* || Ten sijne dat gheheit werde bij hemlieden wel gheappelleert en bij ghedaechden qualijc en onduechdelijck ghewijst. *C. v. Auden. 2de d. 152 (1495).* In welken gevalle de coope souden schuldich ween den heere te betalen noch een herghewe voor sijn onduechdelijcke oppositie. *C. v. Mechelen XI 30; Nannius in poenam injustas contradictionis.* Compareert partye nemende eenighe dilayen, en nochtans vervalt, zoo wort den opposant over zyne onduechdelike oppositie ghecondemneert in sheeschers heesch. *C. v. Aalst, Stijl a. 10.*

2) *Onduechdelijcke possessie. Onrechtvaardige, onrechtmatige, onwettelijke bezitting, fr. possession injuste, illégale.* || Indien ghebeurde dat den opposant succumbeerde, zal... en ghecondemneert ween in sulcke schaede en grief als d'heeschere, ter causen van de becommerthede oft onduechdelijcke possessie gheleden en ghedoocht zal hebben. *C. v. Broekburg v. 26.*

3) *Niet bilyk, niet redelyk, fr. non équitable, non raisonnable.* || Welcke costume en usantie (onder correctie) ons dunckt ondueghdelijck te ween, in groote fraude en prejudicie van partijen. *C. v. Sichem a. 8.*

4) Van eenen muur. *Onsterk, fr. peu solide.* || Waer 't dat men bevondt, dat den gemeenen muur niet goet en bequaem en ware om het nieuw metewerck daerop te stellen, soo zal... denselven muur worden afgebroken soo leeg als hy onduechdelijck en onbequaem zal bevonden worden. *O. P. B. autr. 28 sept 1715 a. 2; II 615.*

ONDEUCHT, zn. *Van eene gerechtelijke akte. Ongeldigheid, fr. non-validité (d'un acte judiciaire).* || Allegerende die bedriechenissen en ondueghden van allen voorschreven goedingen. *Pl. v. Brab. 18 nov. 1446 a. 5; I 261.*

ONDINEN, bn. || So wie die maket eenen scapinen scoe of eenen ondinen scoe boven VIII dumen, hi verliest... jof hine sal hebben rode zuelen. *C. v. Ardenburg 228.*

ONDINGELEEREN, bw. || Dat, alsoo doende, den blauwen draet zoude vergaen en onghedingheleert worden. *De Pr. en Ba., Aalst III 446, Wollewevers 1528.*

ONDOM, zn. Te ondomme. *Nutteloos, fr. inutilement, sans utilité.* || Want met haerlieder rydene haer de zake meer verzwaert heeft dan verlicht, daer dat menich ondert ponden grooten, als 't blyckt by rekenynghen, t'ondomme en te vergeefs in verdaen es. *SCHAYES, Collatie 175.*

ONDRACHTICH, bn. *Niet zwanger, niet dragtich, fr. non enceinte.* Zie DRACHTICH I 371.

ONDUCHTICH, bijw. *Roekeloos, vormtel, fr. témérairement.* || Nochtans, zo wanneer de persoon, maer zulken wegh hebbende op tselve land daer hy toe en afgevaeren heift... zoude willen geen huzen, omme daghelijck daer te varen en liden met paerden, wagen en andersins, en also den wegh gheheelijck ghebrucken, onduchthigh zine maken en houden, en zal dat niet moghen doen, tensy... *C. kast. Iperen c. 17 (uitg. v. 1546).*

ONEDEL, bn. *Niet edel, niet adellijk*, fr. *non noble*. || *Edele* [var. *eydel*] lieden vechten in vullen wapene en te paerde, en onedele [var. *oneydel*] lieden vechten met clippelen en met scilden, en sin overtroet met ledere. *Leenrecht v.* 1538 blz. 22; *C. leenhof burcht v. Brugge LXXI. It. Belg. mus. X* 271.

ONEENDRACHTICH (Oneyndrechtich), bn. *Oneendrachtig, niet eendrachtig, tweedrachtig, oneenig, twistend*, fr. *désuni, en discorde*. || Aengesien... sulke mislike en oneyndrechtighe regimente derselver onser stat vorser., da sij in geweest sijn. *C. v. Maastricht* 453 (1409).

ONEENDRACHTICHEIT, zn. *Tweedracht, fr. discorde*. || Want enen tijt lanc tregement onser stat van Tricht misselie gestanden heeft, en dairomme vele oneendrachtigheden... binnen derselver onser stat onder onse burgeren en onderseten aldair opstant. *Id.* 127 (1413). Omme werringhe en oneendrachticheit te vorder onder derselver maesscap te verhuedene. *Brab. Yeesten II* 707 (1403).

ONERVE, zn. *Onroerend goed, fr. bien immobilier(?)*. || Hebben sy [nl. de echtgenooten] eeneghe goeden, die hemlieden of den eenen toebehooren, die zal men executeren oft vercoopen als onerve alst have es. *C. v. Aalst* 272 (1459).

ONGAEF, **ONGAVE**, **ONGEVE**, bn. *Zoals thans niet gaaf, niet ongeschonden*, enz. *fr. non entier, non gâté*, etc. Het tegendeel van **GAEF** I 435. — a) Van eene weide. Ongeven aert. *Ongezonde weide, fr. prairies malsaines*. || Want de vooras. schaepen bevonden zyn besmet, en oock dat sy comen zyn uyt eenen ongeven aerde. *MARTINEZ* 320 (1452). — b) Van smederswerk. *Onvoldoende, fr. non satisfaisant (d'un ouvrage de forgeron)*. || Dat niemen en make ongabe werse. *K. Smedersambacht te Gent xv. E. (Messenger 1875, blz. 419)*. — c) Van brood. *DE VLAMINCK Vg. 53*. — d) Ongave coeren. *Kb. v. Auden. 1338*. — e) Ongave gelt. *Niet gangbare munt, fr. monnaie n'ayant pas cours*. || Van elker balchfart es scouteter recht II sol., en daerombe moet hi sitten bi den ontfangers met scepenen, en kiesse tgel; en name hit ongabe, hi eist sculdich goet te doene. *Oork. 25 febr. 1252*.

ONGANSCH (Ongans), bn. Dit w. is nagenoege in alles het tegendeel van „gans” nl. *gebreklig, onvolledig, niet alle zijns behoortijke en vereichte eigenschappen aanbiedend, niet gelijkvormig zijnde met datgene waarvoor het verkocht werd; ook ongezond, fr. ce mot signifie à peu près en tout le contraire de GANS, dans le sens que lui attribue Kilian; ici: defectueux, incomplet, ne présentant pas toutes ses propriétés requises, non conforme à ce qu'on a vendu, aussi: malsain*. *Kil. auct.* Ongants *Non integer: corruptus, insincerus, malesanus, contagiosus, morbidus. Non antier, corrompu, malsain*. 1) Van personen en dieren. || Noch vijnt men een andere maniere van actien personele, die geheeten is *actio quanti minoris*, en is een actie die gegeven wort den cooper van eenen dinge dat ongans en niet oprecht en is als hem de vercooper dat anders toegesijlt heeft dan hijt vijndt... Met deser actien mach de cooper wederheijsschen tgeene dat dat ongans oft gebrekelijc dinc min weert is dan hijt gecocht hadde...; gelijc oft iement gecocht hadde een beeste, oft eenen serf, die ongans en vieieux waire, en die, mits den gebreke van ongansheijden, min weert waire dan hij gecocht waire. *V. D. TAV. 276*. Dese actie [*redibitoria*] wort gegeven den cooper als hem een besiect oft ongans dier, slave oft ander dinc vercocht is. 281. tPeert

wil ic u vercoopen voire ongans en voir een quaet peert. 281 v°.

2) Van zaken en voorwerpen. || Dat dese actie *redibitoria*, en oie die actie geheeten *quanti minoris*, stadt grijpen in onruerende dincen, alsof men iemende vercocht hadde eenen beempt die ongans [nl. ongezond] en hinderlijc cruijt droege, dat de doot oft siecte toebreichte; deegelijc, als den gront, die men vercoopt, gelegen is bij quade, onvreedsame gebueren;... deegelijc, als men vercoopt ruerende dinc dat ongans is, al en levet niet, als vleesch dat ontfenct oft verrot is, oft laken dat verbernt is in de verwe, oft boecken die niet oprecht en sijn oft qualijc geintituleert. *Ibidem*. tCoren op dit jaer (1836) was al ongans. *Ann. d'archéol.* 1850 blz. 161. Onbehoorlick, ongans, ghecorrompeert en bedorven vleesch. *REMBEY I* 350 (1648); *id.* 353. Ongansche apyse, en namendlyc van baecvleesch, harinc, ajuy. *Auden. meng. III* 295 (1636). Van ongansen vleessche (Vleesch, visch). *C. kast. Iperen c.* 101. Alderhande visch, die ter merct comt... Moet openbaerlijc gewardeert sijn;... Vynden sy yet ongans, het wort gedoompt, In derde gegraven te sijne. *Chron. v. Merchten Str.* 110 (1565).

ONGANSCHWEIT (Ongansheyt), zn. Van rundvee. *Ziekelijckheid, siekte, fr. maladie (du bétail)*. || Soe voirscreven is, ageert men voir siecte en ongansheyt van peerden en beesten by der actien *redibitorie*. *V. D. TAV.* 281 v°.

ONGANSICHEIT, zn. *Gelijc het voorgaende, doch van varkens, fr. comme le mot qui précède, parlant de porcs*. || Item, verckens die ongans sijn en geslaghen worden van den vleeschhouwers oft van den anderen luijden ter merct, oft met penneweerde vercocht worden, die zullen staen tot eenen teeken van ongansicheyt, voer die halle over die zoede. *Kb. v. Turnhout 1550, fol. 72 v°*.

ONGEARGERT, bn. Van eenen segel aan eene oorkonde. *Ongeschonden, geheel, gaaf, fr. (d'un sceau à une charte) non détérioré, entier*. || Al weer 't sake, dat een of mere van ons alre segellen aen dese litteren ontbreken te hangen, gebroken worden of geargert in enneger manieren, nochtans willen wy... dat dese litteren bliuen sullen in volcomene macht, alsof sij weren alinglic volsegelt en ongeargert in allen manieren. *Piot, Cart. II* 76 (1378).

ONGEBAKERT, bn. In 'tspreken. *Praetachtig, fr. verbeuz*. || Sprack oneerlic en zeer schandalueselic daeraf [nl. van 't heilig Sacrament], ghelijc hij een ongebakert boufkin was van zijnen woorden. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden, III* 260. Mij ruunde [l. ruunde] een catholijck man in mijn hoore, zeggende: „Slaet ghade, desen man zal veel zijns maken, tes een ongebakert man van spreken. 309.

ONGEBACKEN, bn. Van woorden. *Onbezonnen, fr. (des paroles) irréfléchies*. || Alzoo ooc die ghuesghezinde, haer ongebaken woorden strijden, ghaven ooc wel te kennen hoe fenijnich dat sij in 't herte waren. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden I* 10.

ONGEBEEDT, bn. Van de belastingen in Brabant. *Niet bede-schuldig, vrij van beden*, fr. (*des subsides en Brabant*) *exempt des subsides*. *Zie BEDE* 2). || Alst gebuerde die voirs. goede alsoe te settene en te beedene, dat alsdan dlichaem van derselver stad van Diet ongebéed en onbelast van alle scattinge bliuen sal en ongehouden sijn, loss, vrij en quyte. *Oork. v. hertog Philippus* 28 mrt 1578.

ONGBETS, bijw. (?). J. F. Willens geeft aan dit vreemd voorkomend woord de bet. van *ongebid, onmiddelijk* (?). || Dat dese ordinance macht, vestinghe en ghestadecheit sal hebben op deghene die de vorseide saken, ochte eneghe van den vorseide saken ghedaen hebben ongebets vore de date van dese letteren. *Brab. Yeesten* I 815 (1338).

ONGBELAET, bn. Ongeſayet, ongeblayet. *Ongezaaid, ongemeaid, fr. non ensemencé, non défructué*. Zie *BLADEN* I 252.

Ongeboden goet. Wij weten aan deze uitdrukking geen aannemelijke bet. te geven; tenware men bedoelde, dat het goed niet in de kerk afgeroepen geweest was, ter oorzaak der naasting. || En voert, soe geloefde Gheeraert van Goetsenhoven denselven Wouteren, als momboer der Lazaryen vors., en toter Lazarijen behoef, commerloes en scadeloos te houdene in dese hellicht van desen selven beemde, als in een ongeboden goet. *Schep. des Lants van Diest*, 13 juli 1418. In wellic husinghe, metter toebehoerten in eeuſele vors., dat, na opdragen en verthyen Pauwels vors., die selve Jan Hoekendale waert gegoet en gheerft als in een ongeboden goet en als in sinen onderpant; denwelken hij nochtan wederomme denselven Pauwelse bekende en wilcoerde te laten vromen en ontvromen op eine waelgulde des erfchijns vors. *Id.* 25 juni 1437. Zie ook *CIRNSELJCK*, en Kempeneers, *Montenaken* II 256.

ONGBEOERDICH (O—dech), bn. *Niet behoorend tot* (een ambacht), fr. *n'appartenant pas (à une corporation)*. || En es die ghene daer dusghedaen goed [nl. slecht goed] onder wert gevonden, ongebuerdech van der gulde, als syn liede van ambachte, soe ne zelen zy bynnen dien jare en eenen daghe dat ambacht nyet doen dat hy plach te doene. *MEERTENS* en *TORFS*, II 559 (1308). Zie ook *GADEM* I 433.

ONGBONDEN, bn. Van woorden. *Beledigend, fr. (de paroles) injurieuses, offensantes*. || Soe wie aldaer [nl. in de rechtbank] ongebonden oft injurieuse woorden tegen iemende spreekt. *C. v. Befferen* I 5.

ONGBREIDELT, bn. Van eene schatting. *Overdreeven, fr. (d'une estimation) exagérée, excessive*. || Die rechter sal die estimacie van den aenlegger, indijzen zij ongemodereert, ongebreydelt oft excessijf is, modereren en taxeren. *V. d. TAV.* 85.

ONGBREKELIJK, ONGBRECKELIJK, bijw. *Onverbrekelyk, fr. ne pouvant être cassé, inviolablement*. || Omme dat dese dinghe vaete en gestadech gehouden selen werden en onbrekeleke, .. *Oork.* Mrt 1233, *Loven*; de Lat. tekst zegt *inconuſſes* (*Brab. Yeesten*) I 639. En omdat wij willen dat dese saken en dinghen vaet en ongebreckelijc ghehouden werden tewighen daghen, .. *Oork.* 25 sept. 1403, 's *Bosch* (*Charterb.* fol. 19).

ONGBRUICK (Ongebruuc, o—bruc), zn. In eene bezitting. *Stoornis, beletsel, fr. (dans une possession), trouble, empêchement*. Kil. T'ongebruyc maecken. *Adimere usum, prohibere usum*. || Ware dat sake, dat ieman quam van onsen weghen, die den voreghenoemden ghoeidshuse ongebbruuc dade van der voregheseider wisselinghen, dat wij, onse oir en onse nacommelingen dan ghehouden souden aljn ieghen toerghenoemde ghoeidshuus van x s. ouder grouten, en haren bosch weder te leverne. *Charters d. abdij v. Vorst* nr. 93 (*Anderlecht* 1323). Biddende en ernstelijc versuikende, van rechtewegen, sen ons, dat wij denselven Willem van Elbroeck, met allen zijnen

hulperen dien dat aenleuen mochte, mit rechte bedwingen wouden dat zij denselven meesteren Dyonisen alsulke ongebruyc afdaden en lieten hem peyselije en vredelijc possesseren alle de voircr. leengoeden voere verclaert. *Oork. Aeer v. Rotelair*. 7 dec. 1447. *Item Brab. Yeesten* II 416 (niet iets wat ongebruikelijk was); *Vaderl. mus.* III 56 (1481); *Ten Walle* 66 (1346); *Gends charterb.* 12 (1347), 98 (1396); *C. v. Gent* II 90 (1513); *Auden. meng.* I 17 (1444); *C. v. Thienen* v 2.

ONGBRUICKING, zn. Gelijk het voorgaande. || In der saken van nijeuwicheyden en in dat interdicit *unde vi*; want in sulcken deessaisinen, ongebruickinge, spoliacien en deposesseringen soe procedeert die richter sommierlijc en lichtelijc, sonder vertreck. *V. d. TAV.* 300.

ONGBROOCSAEM, bn. *Onbuiszaam, stug, fr. inflexible, intraitable*. || Si willen die dinghen hebben na lust der sinnen alsoe verre als si moghen. En si sijn eenwillich en ongebroomsaem, onminsaem en onverdrachlec, .. *Aller kerstb.* 84 (Tauler). Zie *Verdam GEBROOCSAEM* II 1014.

ONGBUERSAEMHEIT (O—hede), zn. *Slechte buurschap, fr. mauvais voisinage*. || Maeye, de wedewe Arent Waelraet, van ongebuerseamhede, 1 jaer [nl. gebannen]. *Auden. meng.* I 246 (1443 *Deurgaeende waerhede*).

ONGBUERTE, zn. *Boeten, fr. des amendes* (?). || Dat alle deghene, die ongebuerde sculdich sijn te ghevene, dat zij die betalen eer zij up of nedere varen. *DE PR.* en *BR.* XI. *Moerbeke* 9 (*Moervoort* 1478). (Verder leest men verbuerte, klaarblijkelijk met dezelfde bet.). || Dat van al den voorn. verbuerten de mourneape gheloefe hebben sal up sijnen eedt; .. en allen denghoonen, die in de boete bevonden sullen werden, daeraf sal deselve meyer doen eerlicke executie. *Id.* blz. 10.

ONGEDEELT (O—deijlt), bn. 1) Van personen. *Niet gescheiden, fr. (des personnes) non séparés*. || Dat der stat werken niet vergeten en werden, so willen wij en oec ordinieren, dat alle maendage die burgermeesteren en raet mitten scepenen, te gader en ongedeijlt, op ene sekere stat, met der raetelocken te gader suelen comen. *PIOT, Cort.* II 169 (19 nov. 1404 a. 5).

2) Van terechtsittingen. *Ongeregeld, niet op bepaalde dagen plaats hebbend, fr. (des séances de justice) irrégulières*. || Midts dat de dynghedaeghen zo onghedeelt syn en verre van elcanderen, tot grooten interesse van partye, sal van nu voordan alle maende ghehouden werden eenen dynghedach, .. *C. stad Brugge* II 441 (1580).

ONGEDEGEN, bn. Ongedegene have. *Niet tot wasdom gekomen vruchten? fr. des fruits qui n'ont pas atteint leur entière croissance* (?). — *Mensel, dat niet gebaet heeft, fr. qui n'a pas prospéré* (?) zegt *Diercx*. || Es oec dat zake, dat een van beeden doot es, so zal an den langstlevenden deen helt van den goede wederkeeren, en dander helt den naesten van dander side; van desen artikelen wert huteghenomen onghedegene ave, die sheeren syn sal. *K. v. Safflars* 1264 a. 26. (*Gends charterb.* 154). (Het is op te merken dat de Lat. tekst de uitdrukking onvertaald laet).

ONGEDOGELIJK (Ongedoghtelijck), bn. *Niet te gedoogen, niet te dulden, onijdelijk, fr. intolérable*. Kil. Onghedooghlic. *Intolerabilis*. || Omme dieewille dat de zonden van den overspele, blasphemie en andere grote onghedoghtelycke zonden, contrarie en in versmaetheden van de gheboden Gods, binnen deser stede zeer regneren, en so

ghemeen zyn, dat vele lieden danof varinc gheen sonde noch misdaet maken en sullen. *Huytters, Corpor. 89, Ord. v. de stad Gent 19 febr. 1511.*

ONGEDRONGEN, bn. *Ongedwongen, vrij, fr. libre.* || Soe dat mallec onghedronghen en ongherperst blive van den andren. *Oork. 19 mrt 1305, Ambachten; item Geslachten.*

ONGEGAET, bn. Van koperen keukengerief. *Zonder gaten, fr. (d'une batterie de cuisine en cuivre) non trouée.* || Alle eerenwerck, geheel, ongelapt en ongaet zijnde. *C. v. Loven XII 11.*

ONGEGOET, bn. *Geene vaste bezittingen hebbend, fr. n'ayant pas des biens fonds.* || Soe wair dat kijnderes, van vader en van moeder, bliven onghagoet in die vrijheit van Walem, daer selen twee susteren deijlen jeghen eenen broeder. *Charter v. Waalkhem 1365 a. 69.*

ONGEGOUWEN, verl. deelw. v. *GELDEN* met on. *Ongegolden, onbetaald, fr. non payé.* || Ongegouwen en onbetaelt. *C. v. Rensel a. 88.*

Ongegraven en ongegraecht. Van weiden en zaailand. *Niet bevrjyd door grachten, fr. (des prairies et terres labourables) non garanties par des fossés.* || Die sijne weijlanden en besaeijde landen wilt vrij hebben en ghebruiken, dat hem gheene schade van de ghebueren-beesten en worde ghedaen, is schuldigh sijne erve, van sijnder sijden, oujsbaerlijck te heijmen en graven, soodat, door sijne negligentie, sijne ghebueren-beesten op sijn landt niet en connen komen. — Item, hebbende alsoo zijn weijde oft landt van sijnder sijden ghegraven, en dat sijnen ghebueren niet en quame daerteghen graven, maer sijn landt liet onghegraven en onghegracht ligghen, . . . *C. v. Dourne 1612 a. 66. 67. Zie ook GRAVE I 534.*

Ongehacht (O—acht, o—haecht), en ongehouden. *Niet aangehouden, fr. sans être appréhendé.* Kil. Ongehacht, j. ongehouden. *Zie HACHTEN I 545.* || Dat zij hebben en behouden souden een gemeyne weecke-merct, te wetene alle dijsendaige. En dat een ijegelijck [dair] . . . soude moegen comen, en ongehacht, peyselijck en rastelijck weder vandair scheijden ongehacht. *Rekenk. v. Brab. reg. 138 fol. 227 (1537/1383 Halen).* Tenwaere dat deselve gevangene, onder den blouwen hemele, buiten de gevangenisse, ongehacht en ongehouden, den heer onverleth stelde. *C. v. d. Kiel I 8.* Den ghevanghene onghaecht, ongehouden en buiten alle banden van jsaere. *C. v. Dourne 1612, I 10. It. C. v. Santhoven 1557 a. 253.*

ONGEHEIMT (O—heijmt), bn. Van eenen hengt. *Niet gesneden, niet gelubd, fr. (d'un étalon) non châté.* Vgl. *Verdam GEHEIEN II 1127.* || Dat alle gewoonlijke [i. ongewoonlijke] beesten, te weten: vaessel schaepen, ongeheijmde hincspeerden, ongeringe vercken en ongewoonlijke beesten, sullen van den broecken moeten blijven. *K. v. Caggevinne, Verckens a. 4 (1542).*

ONGEHERT, bn. Van eene kudde varkens. *Niet gehoed door eenen herder, fr. (d'un troupeau de porcs) non gardé par un pâtre.* || Maer oft yemant van den ingeseten der voire. stadt oft dorpe enighe verckene ongehert lieten gaen achter strate, en die in der goeder lieden erve geschut en gevonden worden, dat men dairaff betalen sal alsuloken schut en sooveele als van outa. *Stadsarch. Diest, Verdrag tusschen Diest en Webbecum, 5 mei 1512.*

Ongehindert en ongemindert. Van een grondgebied. *Onbeschadigd, ongeschonden en geheel, fr. (d'un territoire) intact et entier.* (Blijf één, blijf één, mijn Vaderland! Blijf één en ongeschonden.

BEERS.) || Voorts geloven wij hen die voorschreven lande te houden geheel en ongescheyden, . . . en dat wij, hertoghe Wenceslaus, die voorschreven lande laeten selen, naer de doot onser goede gesellinne Johanne. . . , onghindert en ongemindert den gerechten erven en ooren van Brabant, . . . en alsoo dat voorschreven landt ongescheyden en ongesondert blijven sal. *Pl. v. Brab. I 129; Luyster v. Brabant I 128, Blijde inkomst v. Johanna en Wenceslas 1355 a. 7; die v. hertog Philips 1427 zegt a. 3: [niet] gekrenckt ofte gemindert.*

ONGEHOEFLAECHT (O—hoifslaeght), verl. deelw. van *HOEFLAEN*, met on. *Verdeelen in hoefslagen, in delen of vakken voor elke hoef, fr. diviser en parcelles pour chaque ferme.* *Zie Verdam III 467 en 466.* || Willem van Heurne, heere van Perweys, enz., verclaert belooft te hebben aen syne luden van Nyherlaer, zijne gemeynte aldaer gelegen nijet te sullen vercoopen, maer die te laten liggen onghoifslaeght, gelijk zij nu licht. *Bijsaark. doos Bois-le-duc et son quartier nr. 92 (1381) (Ouyers v. V.).*

ONGEHOOFDICH, bn. Van eenen bouw. *Waarvan het „voorhoofd”, de voorgevel: in slechten staat is, fr. (d'un bâtiment) dont la façade est en mauvais état.* || Meester Joris Wagheman, wien besteit gheweest heeft, in taawerke, of te brekene den ouden Besant, die met allen onghehoofdich was en quaet. *A. VANDENPEEREBOOM, Ypriana I 217 xv E.*

ONGEHOOFTE (Ongeheute), verl. deelw. van *HOVEN 4) I 624 (?).* || Eenen heer int landt van Loen, hebbende sekere vry waerande, heeft publicatie gedaen in syne herlicheyte en verboeden van niet te laeten ongeheute, op pene van eenen goldt gulden. *C. gr. Loon I 235 (1615).*

ONGEHOORICH, bn. *Onghehoorzaam, fr. désobéissant.* || Op de pene van als onghoorsaem [var. onghoorich] gecorrigeert te worden. *C. v. Antw. compil. V xvij 82.* Des immers niet en laet, opdat ons van geen en noode en sij voorder daeromme tegens u te versien, gelijck wij tegens onghoorige [var. overhoorige] en inobediente van ons schrijven sullen vinden te behooren *Id. titel vi, formulier 2).*

ONGEHOUT, bn. *Ongeshud, fr. non marié.* Kil. Ongehout *Innuptus*, etc. || Als een gehouwt man hem vergeet met eene onghoude dochter oft meijaken. *C. v. Antw. compil. VI ij 19.*

ONGE-IJSERT (O—ys—), bn. Van de schacht eener piek of lans. *Niet voorzien van ijzer of staal, fr. (de la hampe d'une lance) non pourvue de fer ou d'acier.* || [Leen] staende te trawuen, te waerheden en ter bester vrome, en te dienste teenen ongheyzderden scachte te myns heeren oorloghe. *Q. v. Maldeghe, Kl. st. III 162.*

ONGEJAERT, bn. (*Onbejaard*) minderjarig, fr. mineur. || Wie dat ongejaert kint enwech leet, . . . hi hadde sijn lijf verboert en sijn goet. *K. d. ammanis 1292 a. 30. It. K. markgraafschap a. 22; K. meierij Loven 1312 a. 23; K. v. Waalkhem 1365 a. 24.*

ONGECAVELT, bn. *De koopman, dien in eene jaarmarkt of op de Hal, geene standplaats aangekaveld of aangelot is, fr. le marchand à qui, dans une foire ou dans la Halle, il n'a pas été assigné une place par le tirage au sort.* || Voert, so zyn dHeinsgraven machtech, in jaermaercten en op dHalle, elken man die onghecavelt es stede te wisene, daer hi sine lakenne setten sal, daer de pile nederst syn; . . . en dit moet syn alai alle ghecavelt zyn. *K. lakeng. Auden. a. 83, XIV E.*

ONGEKEURT, bn. *Hij, die de keurbeste niet schuldig is*, fr. *celui qui n'est pas passible de l'amende statutaire*. || Het en waere saecke, dat iemant buijten lants waere, ofte dat hem nootsake dede dat hij te sijnen vrede niet te tijde ghecomen en conste, soo mach comen een oft twee van sijne naeste maghen, .. en dien vrede doen nemen, en dat verwaeren; en soo waer dat in tijts gedaen wort, soo sal die man daeraf ongeschaet en ongekeurt blijven. *C. v. Lier* IV 8.

ONGECLERCKT (o—ct), bn. *Niet behoorend tot den geestelijken staat*, fr. *n'appartenant pas à l'état ecclésiastique*. || En al dit so heeft de vorseide Pieter, .. gheloeft, versekerd en verwillcoort, buten banden van vanghenessen of van ysere, en dat onghespoortert en onghelercet **VICTOR VAN DER HAGEN**, *Ten Walle* 168 (1891).

ONGECOMMERT (Ongekumert), bn. Van eenen koopman. *Niet aangehouden in zijnen persoon, noch zijne goederen in beslag genomen*, fr. *(d'un commerçant) non arrêté en sa personne, ni saisi en son bien*. || Dat een yder man, van binnen en van buyten, op alle jaermerck en weckenmerck, gevrijt en ongekumert sij. *O. Liège*, 1^{re} série, 1 febr. 1447 a 21, *Bree*.

ONGECORT, bn. Jachtwezen. *Voeten of pooten der huishonden gekort — ongekort*, fr. *(chasse) jarrets des chiens coupés — non coupés*. Volgens L. Galesloot, *Maison de chasse* 216, luid verordeningen van den opperjachtmeester van Brabant, mocht niemant, die in de vrije waranden des landheers woonde, of op eene halve mijl afstands, eenen wachthond houden, of het beest moest den achtersten rechterpoot tot aan het eerste lid gekort hebben; en het edict v. 31 aug. 1613 op de jacht zegt a. 6: || Soo laeten wij toe en consenteren eenen yeghelic woonende in onse vrye wouden, bosschen en waranden, en hunne duwieren, te moghen houden rekels tot bewaernisse van hunne huysen, beesten en graenen, *behoudens* dat zij hun de achterste zenuwen sullen doen corten, en altyts doen draghen een kenneff van onderhalven voet lanck. *Pl. v. Vl.* II 396. — *Edoek, deze vermindking is in tegenspraak met de bepalingen van de Blijde inkomsten der hertogen, en van andere oorkonden*; zoo verklaart hertog Jan, 18 sept. 1422, dat die van Lommel: || sullen mogen houden heure honden die voeten ongecort, sonder yemants opspreken oft calengieren. *Rijksarch.* doos *Bois-le-duc et son quartier* nr. 92 (Cuyppers v. V.); en de Blijde inkomst van hertog Philips, 1427, zegt a. 33: || Voort gheloven wy hen, dat elckermal sijns selfs goet sal mogen hueden en doen hueden, en daertoe honden houden die voeten onghoort, sonder calengieren. *Pl. v. Brab.* I 149; *iz.* 1430 a. 43 blz. 160. (Voor het Fr., leze men het bovengemeld werk van Galesloot, blz. 22 en 216.)

ONGECRIJGELIJK (O—crigelio), bn. Van schulden. *Oninbaar, fr. (de créances) irrécouvrables*. || Het en ware van schulden, die onghecrighelic waren. *DE Pz. en Br. Aalst* III 449, *K. linnenwevers* 1499—1584.

ONGECRUIST (O—uest), bn. *Die het kruis niet opgenomen heeft tegen de ongeloovigen*, fr. *qui n'a pas pris la croix contre les infidèles*. || En vort, so es die vorseide Jacob ghehouden dat te doene al dat sterfleech of erfleech laet ghehouden es te doene metten rechte, en altoes te pleghene ghelijc alsoe andre erfghenoets pleghen moeten met rechte; ware oec dat sake, dat Jacob vorgheest van live ter doot ghinghe, so ware de cloester van Zuiveke,

mijnvrouwe en hare convent, dit lant vorgheest sculdech te doene verzoeken enen leeken man, onghoportert en onghecruet die 't t'erve ontvinghe [tot des] cloesters boef, sterfcoep gave, al dijs plaghe en al dat dade ghelijc alsoe Jacob sculdech es te doene. *DE VLAMINCK, Zwijske* 101 (1317).

ONGELACHBAER, **ONGELACHTERTBAERT**, **ONLACHBAER**, bn. *Onlaakbaar, ongelaaft, onbesproken*, fr. *irréprochable*. Kil. heeft hiervoor *Onghelaect*. *Invituperatus*. || Bedinghet die heere wonden of manslaet, .. die moet hij prouven met twee goede cnapen die onghelachtertbaert zijn. *DE Pz. en Br. XXVI. Rupelmonde* 66. Dat sal men prouven met eenen ongelachbaerden persoon. 93. Te proevane met eenen persoon onlachbaer. 94.

ONGELACHTERT (O—lech—), bn. Gelijk het voorgaande (*comme les mots précédents*). || Elc poertere mach winnen deen up den anderen tot c schelen Vlaemacher munte penningen, met goeden kerstinen lieden onghelachtert. *C. v. Gent* I 411 (1284). Hoyrie en maechscap mach men prouven met mannen oft met vrouwen, evenverte dat goede onghelachterde tuchbaer lieden syn. *C. v. Aalst* 338, xv E. Met eenen onghelachterden persoon. *C. v. Auden.* 2^{de} d. 344 (1632). *It. Fr. de Potter, Kortrijk* II 373, 376.

ONGELAGELIJKHEIT (Ongelagelichede), zn. *Ongelagenheid, ongemak, ongerief, bezwaar, zwaarigheid, fr. incommodité, difficulté*. Zie **GELAGELIJKHEIT** I 473, en het citaat aldaar uit Rembry; ook te lezen in de *Gesch. v. Kortrijk* door Fr. de Potter II 386, en 383.

ONGELAST, bn. 1) Van schulden of lasten. *Onbelast, niet belast, niet verantwoordelijk, vrij van*, fr. *(de dettes ou charges) non chargé, non responsable*. || Een vrouwe repudierende het sterfhuyse van heuren man, blijft ongelast van heurs mans schulden. *C. v. Antw.* 1545, XIII 23. En alsdan wettelijk het sterfhuyse repudierende, blijven ongelast van den schulden. 43. Vry en ongelast. *Ib.* vr 26.

2) Van eene noodweer. *Niet verantwoordelijk, niet aansprekelijk*, fr. *(d'une défense légitime) non responsable*. || Zoe wanneer yemant by nachte .. eenighen dieff .. bevindt binnen synen huys .. al waert zoe dat hy .. dien dief .. doot sloeghe .. die persoon is daeraff ongelast een heere en partis. *Ib.* I 21.

ONGELIJK, bn. Ongelijke personen. *Personen van verschillend geslacht, fr. des personnes d'un sexe différent*. || Die geene die quade herberghe opholden, eenige ongelycke personen te huijsen oft te herberghen. *O. Liège*, 18 mrt 1502 a. 40, *Tongeren*. Dat zoe wanneer men bevynt yemanden onder Tongerlo, die ennige ongelycke, oneerbare en onwittige personen huyst oft hoeft. *VAN SPILBECKE, Kb. v. Tongerlo* 1554 a. 40.

ONGELIJKEN, bw. *Verongelyken, benadeelen*, fr. *faire tort, porter préjudice à, léser*. || Dat dander brueder, ongelyk sijnde, dan begerende waire dat zijn broeder confereerde en ter deijlinge inbracht alle de voiscer. coeten van der brulocht. *V. d. Tav.* 226 v^o.

ONGELIJKENIS (O—se), zn. *Ongelykheid, fr. inégalité*. || Kil. *Ongelijckenisse. Discriminatio*. || En overmidts dat, naer d'eerste doot, de lanckstlevende hem dickmael anderwaerf betroect ten huwelicke. daeraf oock kynderen comen, en d'eerste kynderen wech hebbende de helft van de erve eerst ten huwelicke ghebrocht, dickmael in minderen ghetale zijn dan deghene van de naer-volghende huwelicke, die eertijds meer en plachten

te deelen de helft van de erve by vader en moeder ghebrocht ten huwelicke, daeraf sy waeren gheboren, by groote onghelijkenisse, en oock tot des lanckstlevenden ... al te groote prejuditie ... *C. v. Veurne* XII 5.

ONGELOOFT, bn. *Niet veroorloofd, verboden*, fr. *non permis, prohibé*. || Item, wat manne van der neeringhen voorseit, die sentencie heeft van eenegher ongheloofder leeninghen, sal verbueren sijn neeringhe. *DE POTTER, Gent*, VI 520 (1506). Zie ook *GELOVEN* 3) I 480.

ONGELOTTE (het), zn. o. *Plaats in de lakenhal buiten de verlotene stallen*, fr. *place dans la halle aux draps hors des étous lotis*. || Wilde yemen, die drapierde, niet loten, ... hi moeste staen int onghelotte. *Kb. lakengilde Iperen* 1363, x 2.

ONGELT, zn. o. 1) Zoals thans, *belastingen in 't algemeen*, in den ruimsten zin, doch meestal buitengewone, fr. *impositions, charges, en général, dans l'acception la plus large, mais, la plupart, extraordinaires*. *Kil. Ongheld. Festigal, tributum, exactiones*. || *Omnes exactiones, quas ungeld dicunt*. *HÖLBAUM* 1238 nr. 287, *Holstein*. Al de wulle die binnen Ghend compt es quyte met eenen onghelde [vertaald door *maltôte*]. *C. v. Gent, Gr. ch. v.* 1297 a. 138. Die in den Steen ligghen te ghisele, ... dat si onghelouden bliven van allen manieren van onghelde dat den Steene toebehoord, sonder van iij d. van ingane. — Van allen onghelde dat men heescht ten porten van der stede halven, dat men dat oflegghen, sonder van rechter calsiède. *C. stad Brugge* I 383, 386 (1318). Want ons onse ... vrint en cappellaen, die abdt van Sintruden, getoent heeft en geclaecht, dat hem en sinen luden van Alem dagelij van onsen amptluden, sunderlinge van onsen schouthet van den Bosch en van der Mazen, mit scatteringen, heerscouwingen en heervaert en alrehande anderen ongelde en onrade grote moynisse en onrecht gedaen wert, dat men hem billie niet doen en soude, ... en omdat die lude en onderseten des voirscreven abts en sijns goidshuue billic vrier sijn souden en sijn van alsulken zaken dan ander smallheren lude dair omtrent geseten, dien men des voirscreven onraids en ongels niet en doet betalen, ... *Pior, Cart.* II 95 (1380). Om van hen te willen hebben seker pontghelt en ander onghelt. *Zekenk. v. Brab.* reg. 134 fol. 115 v^o (1465). Dat die stadt dairop [nl. op het trekken van de arken, sluizen en spuien] soude mogen setten een redelijke ongelt. *Ib.* reg. 135 fol. 41 v^o. (15de E.). Dat zij [nl. die van Tervuren en Duisburg] ... selen ... ongelast wesen en vrij van allen ongelde dat wij op hen stellen souden moegen ... Behoudelijken oick en hierinne voersien dat ... [sij] gehouden selen wesen in onze bede te contribueren, gelijc sij tot hiertoe geplogten hebben te doene. *Ib.* fol. 161—162, oork. v. 11 jan. 1484. Zeker groot onghelt dat se heeten dassyse. *C. v. Gent* II 88 (1513). De inninghe van de ongelden op het bier. *Audem. meng.* I 203 (1539); *ib.* 180. Voor tellen van zekere van elcken onghelde [impôt] deser stede iij s. p. *C. v. Audem.* 2de d. 262, *salarissen* 1581. Onghelden van wateringhen, ouyne, brigghelgheldt, reparatien en ghelycke ander lasten. *C. v. Veurne* VII 2. Dat de poorteren van Antwerpen vry sijn van tolle en van onghelde [tailles] al Brabant dore. *Kb. v. Antw. Oude rechten; it.* *C. v. Antw. compil.* IV viij 144; *O.-P.-B. awr.* 29 mrt 1729, IV 241. *Le droit dit ongelden sur le poisson*. — *Le droit dit ongelden sur toutes sortes des draps de laines étrangères*. *Pl. v. Fl.* 11 mei 1754; VIII 447, 448. Item, *Martinez*

II.

124; *Pl. v. Brab.* II 49; *Collatie* 290; *C. v. Audem* 2de bd. 267; *Fr. de Potter, Gent*, VI 560.

2) *Bijkomende kosten*, fr. *faux frais*. || Item, alle onghelden, als ghelaghen en andere rechtacosten, ter causen van den coop ghedaen. *C. v. Bergen-op-Zoom* XII 8. Dat ... gheene ambachten, neeringhen oft natien hunne incomelingen en sullen moghen belasten met eenighe onghelden, maeltijden oft vergansinghen, ... maer sal elcke, ... de wettelijke rechten aen de stadt betaelt hebbende, ... moeten ontfangen worden. *Ord. Albertine Antw.* 1618, *Ontfangh* IV 3.

3) *Teerkosten*, fr. *dépenses de bouche*. || Item, van ongelde van wine, die men drank in Ons-Vrauwe gulde Sente Jans, ... Sente Nicolaus, ... Sente Jacobs, ... Van ongelde van bierre in Sente Lievens gulde. *HUYTENS, Corpor.* 85, *Stadsrek.* 1336.

ONGELUK, zn. o. *Schade aan schip of aan koopwaren*, fr. *dommage au navire ou aux marchandises*. || Dat taelve [nl. het schip] ... eenighe ongeluck door storm oft diergelijke uytwendige oorsaecke toecompt, daervan sijn de versekeraers gehouden. — Maer quame het ongeluck uijtste natuerlijke bederffenisse van de goeden, daervan en souden de versekeraers niet te dragen hebben. *C. v. Antw. compil.* IV xj 107, 108.

ONGEMAECKT, bn. Van eenen akker. *Ongeijk in zijne uitgestrektheid*, fr. *(d'un champ) inégal dans ses dimensions*. || Twee bunderen lants, gel. in twee stukken aen malcanderen, en is een ongemaeckt stuck, gel. met hoecken en haecken uuyt en inne. *Godh. Brussel*, B 220 fol. 303, *Osselt* 1550.

ONGEMETELIJK (O—leec), bn. *Onmetelijk. onmeetbaar*, fr. *incommensurable, immense*. || Hi sal onsprekeleec en ongrondeleec en soe grooten noot en anxt en onghemeteeleec groot vaghevier liden en iamer. *Aller kerstb.* 25.

ONGENUCHTERHEIT, zn. v. *Dronkenschap*, fr. *ivresse*. *Kil.* heeft Onghenuchtert. *Gulosus, non sobrius*, en Onghenuchtertheyd. *Gula*. || Dat hem nyemandt en vervoordere, ... int voerseide hof oft camere langhere te drijckene ofte bier te halene dan totten zes huren teavondts, ten fine dat hem nyemandt en ontgae in dronckenscepe ofte onghenuchterheit. *DE POTTER, Gent* IV 591, *St.-Sebastiaansgilde* 1561.

ONGEPERST, bn. *Fig. Ongedwongen*, fr. *non contraint*. || Soe dat mallec onghedrongen en ongherperst blive van den andren. *Oork.* 19 mrt 1305, *Ambachten*.

ONGEPINT, bn. Van eene inhoudsmaat. *Niet geijkt, niet voorzien van den stedelijken stempel*, fr. *(d'une mesure de contenance) non jaugée, non pourvue du poinçon de la ville*. || *Toute personne employant, ou même conservant seulement chez elle, des mesures non poinçonnées*, „ongepinte ofte ongehijete maten,” *était punie comme voleur public*. *BEMBRY* I 439 (1637—1674).

ONGEPOORTERT, bn. *Green poorter zijnde, en bijgerolg de voorrechten der poorterij niet genietend*, fr. *n'étant pas poorter, et par conséquent, ne jouissant pas des privilèges de la poorterie*. Zie *ONGECRUIST* II. 264.

ONGEPRIJST, bn. Van den wijn en andere dranken en waren. *Niet wettelijk op prijs gesteld*, fr. *(du vin et d'autres boissons et marchandises) qui n'est pas légalement mis à prix*. Zie ook o. a. *FORX* I 426; *Kb. v. Diest* B 77, en *Edw. Gailliard* in de *V. en M. d. K. Vl. Acad.* 1892 blz. 207 en vlg. || Van dat Olivier de Temmerman ghewijst was

in xx s., omme dat hij tapte ongheprijst jeghen tvoerbót, ontfaen van mijns heeren deel xij s. — Van Heinric f. Jans, die ghewijt was in xx s., van dat hij tapte ongheprijst jeghen tvoerbót, ontfaen van mijns heren deele xij s. *Reken. baljuwschap Gent* 1372, rol nr. 1723.

ONGERAECT (O—sect), bn. 1) Van personen. *Onaanzienlijk*, fr. (*de personnes*) *chétives*. || O vader eñ coninc der ewigher glorien, ic, arme, onwairdige eñ ongeraecte creatuer, ic dancke Di... *Hondert merkinge* 36 v°. Ic arme, ongeraecte, sondighe mensche. *Getijdb.* xv E. *Nutte gebeden* 141.

2) Van woorden. *Onbeschoft, ruw*, fr. (*de paroles*) *grossières, brutales*. || Sommich quaet ghebofte hadde ghezeijt: „men zoude de papen noch bij haer manlieden uphangen.” eñ dieghelijcke leelike, ongheraecte woorden. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* I 46.

ONGERECHTICH, bn. Van eenen weg. *Niet openbare, niet publieke doorgang*, fr. (*passage*) *non public*. || Dat niemant en sal rijden, drijven oft vaeren noch gaen eenighe ongherechtige wegen, door iemants erven daer geen en erfwech en gaet, op pene van x st., tenwaere den gemeinen wech niet vejiligh en waere om geveugelijck daerdoor te passeren. *K. v. Quaelmochelen* 1675 a. 17.

ONGEREECT (O—sect), bn. || De peerden eñ waghene, die van onser zijde wederomme keerden, quamen zoo magher afghereden eñ onghereect, dattet compasselic om zien was. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* IV 290.

ONGEREETSCHAP (O—dtsc—), zn., mv. —pen. *Vertraging, fr. retard*. || Oft die gecondempneerde oft zijn procureur, om te beletten eñ te verhueden die vercopinge van zijnen onberuerlijcken goeden, eñ om zijnen crediteur te meer hijnders eñ ongereedschappen van zijnder betalingen te mogen aendoen, . . V. D. TAV. 401 v°. *Vgl. Bereitschap van rechte*, I 183.

Ongereetschap doen (O—scepe). *Zich niet geroed maken (om)*, fr. *ne pas se mettre en devoir (de)*; hd. *keine bereitschaft (anstalt) machen*. || Dat wi claerlike anesien eñ ghevoelen dat ghi ons onghereetscepe doet in onse ervachtiche en recht. *Brab. Yeesten* 15 juni 1356, II 476; overgedr. bij David, *Mechelen* 530.

ONGERECKT, bn. Van het laken. *Ongeschoren, fr. (du drap) non tondu (?)*. Kil. *Onghereckt. Non tonsus*. || Deselve Gendtsche wolle laeckenen, gedrapiet wesende, eñ gepasseert zynde de rauwe, natte eñ drooge waerdere, mitagaders gemerckt met den zegel van ongereckt goet, zullen voor deugdelijck moeten worden gehouden. *Pl. v. Vl.* 17 febr. 1763 a. 7; XII 1782.

t'Ongerēke. Van eenen bouw. *Niet in goeden staat van onderhoud*, fr. (*d'un bâtiment*) *n'étant pas en bon état d'entretien*. Zie *GERECK* 3), I 493. || Item, mids dat thuus van den Rossendeye t'ongherēke was van dake, zoo dede ment voorzien eñ stoppen. *DE VLAMINCK, Stad* II 46 (1382).

ONGERICHTICH, bn. Thans *ongerecht, ongerechtig: Onrechtvaardig, onwettig, fr. injuste, illégal*. || Indyen die sentencie gerichtich is, want waire die ongerichtich, soe soude hij worden geabsolveert. V. D. TAV. 403 v°.

ONGERIEFSAMHEIT (O—sam—), zn. v. *Ongerief, fr. inconvénient*. || Tot drien kerren toe selen si voeren moeten denghenen dies ane hān begheven [nl. slijk of vuilnis], ten naesten daer sijn quite worden moghen, in steden daer gheen ongheriefsamheit af en comt. *Kb. v. Antw.* a. 111.

ONGERINGELT, ONGERINGCT, bn. Van varkens, *Ongeringd, niet voorzien van eenen ring door den neus om hun het omvroeten van den grond te beletten*, fr. (*des porcs*) *non annelés, non pourvus d'un anneau au nez pour les empêcher de fouiller la terre*. || Dat niemand . . . enige zwijnen swinters of somers houde gaande ongeschakelt eñ ongeringelt. *C. v. Nieuwliet, Kl. st.* III 410 a. 36. Die verkene ongerinct in de beemde laet gaen, sal ghelden v. a. *Kb. v. Diest* A r. 46. Ongherinct vore in den muyl. *Id. B* 142. Zie ook *ONGEHEIMT*, en *ONGESCHIEDELT*, *ONGESCHAKELT*, *ONGEVINGERT*.

ONGEROERT, bn. Van eenē maagd. *Onaangeroord en zwier, fr. (d'une vierge) intacte et pure*. || Eñ opdat die ioncfrou [nl. s. Agnes] ongheroert soude bliven, soe wart die onschamele ionghelinc daer ghewirghet. *Hondert merkinge* 133.

ONGESCHADICHEIT (O—scadichede), zn. *De toestand van niet beschadigd te wezen*, fr. *l'état de n'être pas endommagé*. Kil. *Ongheschaedicht. Indemnis, illaesus, salvus*. || Tot huerliedir irreparable scade eñ prejudicie, tenzij dat hem hierup voirsien worde met onser behorlicke provisie . . . ofte andersins behorlick en tot huerliedir onghesadichede. *DE POTTER, Kortrijk* I 329 (1549).

ONGESCHAET (O—sc—), bn. *Schadeloos, fr. indemne*. Kil. heeft *Ongheschaedicht*. || Waert dat sake, dat yemant ghequetat worde van waghene, . . eñ [men] ter waarheit vonde dat onverschienlijck gheschiede eñ onmoeghens, des sal men onghescaet sijn ieghen den heere. *K. meierij Looen* 1312 a. 27; de keuren der ammanie en v. h. markgraafschap v. 1292 zeggen „sonder scade;” de Waalsche keure *sans damage*; het charter v. Waelhem v. 1365 a. 54 „onghescaedt;” de cost. v. Lier „ongheschaet.”

ONGESCHAKELT. Zie *ONGERINGELT*.

ONGESCHIEDELT, bn. Van varkens. *Niet voorzien van eenen knevel of een dearshout*, fr. (*des porcs*) *non pourvus d'un tribart (?)*. || Dat niemant zijn zwinen late gaen ongheschiedelt noch ongheringelt. *C. kast. Iperen* a. 23. *Vgl. ONGERINGELT*, *ONGESCHAKELT*, en *ONGEVINGERT*.

ONGESONDE, zn. v. *Ongezondheid, siektelikeit, siekte, fr. infirmité, maladie*. Kil. *Onghesonde. vet. morbus*. Zie ook *GESONDE* I 500. || Luden. . . soe arm eñ qualic gestelt zijnde van ongesonden en van ontheiden, dat zij huere broot mits dien niet meer en soudē connen gewinnen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 169 (1503).

ONGESONDERT (O—sun—), deelw. v. sonderen, met on. *Uitgezonderd, fr. excepté*. Als bijw. In de volgende citaten, alleen of met elken: *elt heeltijk, elt voor allen, fr. solidairement*. || So gheloven wi malleec anderen, elken onghesondert, selke vestinghe eñ verbonde daese euweleec gehouden moeten worden. *Piot. Enquête* 1335 blz. 22. Hieraf sijn borgen des voers. Goerts, ongesondert, Woutere eñ Vranke sijn bruederen, eñ Woutere Petercelle, haere swagere. *Oork.* 1 juni 1360, *scheperreg. te Loven*, reg. 1—1362 et 1363 in 2^a camera, fol. 98. Peter Carbeel, soon wijlen Jans, Claus Zeghers, custer te Winzele, Jan Orabbe, . . alle van Winzele, eñ . . . hebben gelooft, ongesondert, Lodewycken Pynnock, alsoe meyer te Loeven, dat sy . . . EDM. POULLET, *Sire Louis Pynnock*, 88 (1482).

ONGESPACENT, bn. Van een boek. *Zonder omslag, fr. (d'un livre) sans couverture*. De uitr. „zonder spaassen” is hier nog in het dagelijck gebruik. Kil. *Spacemen* een boeckaken. *Lidellum*

consuere, leviter compingere. Zie Schuermans SPAARSEL. || Item, eenen gheprinden Cathoen, onghesbonden en onghespacemt. *Inv. Van der Hulst 1489 (Bibliophile belge 1876, Bibl. d'un médecin belge).*

ONGESPARICH, bn. *Niet kariq, vrijgevig, fr. gémérisement.* || Als een uutfloyende fonteine mildelic, ghewillichlic, onghesparich en onghebrekelic hare virtuten en voetselen incompareerlic en elcken haers begherende verzadelic. DE POTTER, *Gent III 507, Raderijkamer de Fontaine (1448).*

ONGESTADICHEIT (O—hede), zn. *Onbestendigheid, veranderlijkheid, fr. mutabilité.* || Omme dat den dienst Godts... binnen dyveersche cloesters,... grootelics verachtet wert by den ongheregheldenheeden [sic], beroerte en ongestadichede daghelicx ghebuerende by den heerbeergehen, bordeelen en lichten levende van den personen aldaer wonende,... VICTOR VANDER HAEGHEN, *Ten Walle 233 (1530).*

ONGESTAETHEIT (O—hede), zn. v. *Onvermogen, onbemiddelde toestand, fr. insolabilité, état peu fortuné.* || Regard nemende up sijne insolventie en onghestaethe van den sterfhuuse. C. v. Broekburg, XVIII, 4. Zie GESTAETHEIT I 503.

ONGESTANTICH, bn. *Onbestendig, fr. inconstant.* || Nu seggen die rechten als [dat] de vrouwen gemeijnlijc hebben eenen ongestantichghen en lichten zijn [zin], en hebben gemeynlijc drie gebreken, die groot zijn. Ierst, want huere wille en zijn [zin] zeer mutabel en ongestichtich is [ongestantich?], zoedat zij diwijle onberaden en omedacht.. van oogenblicke tot oogenblicke, oft in zeer cortten tijde, alenu d'een willen, alenu d'andere. V. D. TAV. 336. Wair die slave van ongestantiger manieren, als een looper, oft een fugitijf. Ib. 281. Want men dagelijcx siet dat fortune en avontuere ongestantich is. 375. Zie GESTANDICH 2) I 503.

ONGESTICHTICH (O—igh), bn. *Ontstichtend, aanstootelijk, fr. choquant.* Kil. Onghestichtigh. *Improbis,*... || Dat de comptoirs deser stads secretarjan daeghelycx worden gefrequentet door alderhande ongequalificeerde persoonen, die door hunne presentie en ongestichtigh geklap groot schandael en desordre komen te veroorsaeken in de voorschreve comptoirs,... C. v. Loven, *Stijl 1735 a. 44.*

ONGESTIERT, bn. *Dwaas, wild, woest, bijster van zinnen, fr. sauvage, insensé.* || Dezen raed en geliefde die van Brugge niet, maer, sonder avys en sonder hoofman, ghelyc onghestierde dronckaerts, sy ghinghen ter Ghentpoerten huut, sonder ordiancie. JAN V. DIXMUDE 267.

ONGESTOORT, bn. en bijw. In eene bezitting. *Niet verontrust, onbetwist, fr. non troublé ou inquieté (dans une possession), sans contestation.* || Soo wanneer ijmandt met rechtveerdigen titule,... in vredelijcke possessie eenige erfgoeden oft andere besittende is, en die ongestoort beseten heeft thien, twintich, dertich, veertich jaer, al waert maer thien jaeren... C. v. Santhoven 1570 VII 1; id. 2.

ONGESUNDERT. Zie ONGESONDERT.

ONGETALLIJK, bn. *Ontelbaar, fr. innombrable.* || Die van Vlaenderen, dat verhoerende, dat de coninc nederquam met eenen onghetalliken volke, Jan van Namen, Gwy, Willem van Gulke, met al dat zy verleesten costen, zy quamen by Vytry, om den coninc te wederstane. JAN V. DIXMUDE 170.

ONGETELT, bn. *Ontelbaar, fr. innombrable.* || Doen rechte hem een ongetelt volck tegen de

Heijlige Kercke; dat waren de ketteren. PRIOT, *Chron. 12, sub anno 1241.*

Ongetempert weer. *Slecht weder, fr. mauvais temps.* Kil. Onghetempert weder. *Tempestas, cali intemperies.* || En oft zo ghebuerde, dat de vors. Katherinisten, bij eeneghen onghetemperten weder huerlieder voorgehenomen spel laten moesten. DE PR. en BR. *Aalst III 412 (1640).*

ONGETROUWT. Zie GETROUWT I 507.

ONGETUICHLIJK. Zie GETUIGELIJK I 508.

ONGETUICHLIJKHEIT, zn. *Lakenhandel. Ondeugdelijke bewerking, fr. (draperie) mauvaise manipulation; hd. untauglichkeit (?).* || Soe wat wedere oft vever, die eynegen persoene met ongetuychlichkeit goede meesweet oft meesverwet, oft messchouwet, daerom dat yemant syn goet verliesen mochte. K. lakeng. *Hasselt 1 juni 1433 a. 27.*

ONGEVAERDERT, bn. *Niet verontrust, fr. non inquieté.* || Wanneer men die manschap beschryft, en nyet en compareren en gheen onschuld en hebben, sal ons genaedige heer die handt op hunne leenen slaen, om die onghoersaemheydt wille, totdat sy gehoersaem sullen syen; dan, die nijet beschreven en syn, sullen ongevaerdert syn. C. gr. *Loon, I 135 (1486).*

ONGEVALLICHLIJK, bw. *Ongeukkelig, fr. malheureusement.* || Dat was dese groote Philips, die ongevallichlijc zijn lijf verloor, dair hij storte van zijnen peerde, daer hij jaeohde een swijn. PRIOT, *Chron. 27.*

ONGEVARENTHEIT (O—eijt), zn. *Onvervarenheid, fr. inexpérience.* || Dattet verlies andersints gebeurt door sijn oft sijnder sciplieden ongevarentheit. C. v. *Antw. compil. IV vij 17.*

ONGEVERLIJCK (O—ver—), bijw. *Ongeveer, fr. environ, à peu près; hd. ungefähr.* Kil. Ongeveer, onghewaerlic. *velut, sax. ferð, propd: circa, circiter.* || Oft sake waere, dat eenigh buytenman aen rechten te doen hadde, die en sal voor den middaghe, oft een half ure vóór oft nae, ongheverlijck, niet versuymen. C. v. *Kuik a. 26.*

ONGEVEERT, bn. *Onbevaan, fr. non navigable.* || Ooc [behooren tot dat leen] alle de visscheren van dlandt van Nevele, en dat daertoe behoort in ghemeene ongheveert watere, en de zwanen hem toebehoorende. DE PR. en BR. VI. *Nevele 30 (1387).*

ONGEVEET (O—veedt, o—veeth), bn. *Niet vijandig, niet in staat van veete of vijandschap, fr. non hostile, non en état d'inimitié, d'hostilité.* || Waere dat sake, dat hem yeman verweerde binnen sinen hove,... en hi hem verweerde over moet van sinen live, hi waere quite jegen den here en ongeveet jegen die mage. K. v. *St.-Peeters-Leeuw 1284 a. 50.* Ongeveeth jegen den man en van den maghen. K. *markgr. 1292 a. 26.* Ongeveet jegen den man en van der magen. K. *ammanie 1292 a. 35.* Ongeveet sijn teghen den man [en] van den maghen. K. *meierij Loven a. 27.* Het *Waalische charter* zegt a. 28 *sans viere [guerre] encontre le persone et ses parens.* Zie Verdam *GEVEE II 1790.*

ONGEVINGERT, bn. Van varkens. *Niet voorzien van eenen knevel of een dwarshout, fr. (des porcs) non pourvus d'un tribard (?).* || Voor elck verken dat men ongerinckt oft ongevingert op den aart oft gemeyne groese sal vinden gaan,... C. gr. *Loon II 560, Lummen a. 41.* Zie ook GROESE 3) I 537; en ONGERINGELT.

ONGEVREEST, bn. *Onbevreesd, zonder vrees, fr. sans crainte.* Kil. Onghevreest, j. onbevreesd. || Dat de voors. bosschen en plantagen nu onghelijck meer worden beschadicht en bedorven als oyt

te voren, eensdeels door de groote moetwillicheyt van sommige ongheweende personen. *Pl. v. Brab.* 21 nov. 1823; II 141.

ONGEVRIJLT, bn. *Hij, die geenem vrijdom of voorrechten geniet van vorst, kerk of stad, fr. non affranchi, qui ne jouit d'aucune franchise ou d'aucun privilège du prince, de l'église ni d'une ville.* || Alle officiers dienende in der stad en vryheyt van Antwerpen, moeten allegader syn weerlycke personen, ongevryt van eenighe clergien oft dyergelycke. *C. v. Antw.* 1545 I 65. Zie **CLERGIE**, **CLERCK**, **CLERCKSCHAP**, II 75. 76, en **EXCEPTIEN** I 412.

ONGEVROEDSAEMHEIT (O—samhede), zn. *Onvroedheid, onwijsheid, verstandeloosheid, fr. manque d'intelligence.* || In dezen voirseide jaerkeur zijn scepenen, diere over zitten, wel sculdich discretelie en onderscheedelie te verghene elken parson die voor hemlieden comt, en zijn ooc wel sculdich te discerneerne wat parsonen het zijn die de bedrachten gheven, weder zijt doen bi nijde, hatyen, bi joncheden of onghewroedsamheden. *C. v. Aalst* 382, xv E.

ONGEVROETSCHAPT (O—vroeschapt), bn. *Onvroed, onwijs, verstandeloos, fr. inintelligent.* || 't Was al meest jonck onghewroeschapt volck, die een schotelvot een hemelrijk dijnet zijnde, en tot alle nieuwe dijnghe begheerich zijn. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* I 66. Dit hoorende sommich onghewroeschapt volck, spraken... *Ib.* II 328.

ONGEWARANDEERT, **ONWARICH**, bn. Van personen. *Onrechtvaardig, bedrieglijk, fr. (des personnes) injustes, trompeuses, frauduleuses.* || Want dicwile gevallen es, en noch wel ghefallen mochte, dat eenige onghewareghe personen goed vercocht hebben ofte becommert, daer zi wel wisten dat zi niet aen en hadden; ofte oic gegheven te verstane den coepere min cheys oft commers daer uitgaende dan zi wel weten datter ute gaet. *Belg. mus.* X 107, *Oude stadsregten Brussel* 1383. *It. C. v. Brussel stat.* 7 mei 1574: onwarighe, ongewarigh.

ONGEWARICHEIT, zn. v. *Onrechtvaardigheid, bedrog, fr. injustice, tromperie.* || Dat soe wie voortane aldusdaneghe oft deser ghelike onghewaricheit wetens dade, .. dat de amman, denghenen, die die onghewaricheit wetens gedaen hadde, sal moeten... houden en vaen. *Belg. mus.* l. c., zie het voorgaende. *It. C. v. Brussel* 1606 a. 145, en *Stat.* 1 jan. 1399 inl. en a. 6.

ONGEWEDDE, zn. v. *Schulden in 'tongewewede. Niet verpande, fr. (de créances) non hypothéquées (?)* || Van vrede te tekenen, van verbanden, van schulden in 't ongewedde, en van gijseeling uuytten papiere te doen. *C. v. Nieuwliet* a. 132. *Kl. st.* III 474, *salaris van den clerg.* Zie **VERDAM GEWEDDE** II 1871.

ONGWEERTE, zn. 1) *Tempeest, onweder, fr. tempeste, orage.* Kil. Ongheweerdte / ongheweerdte. j. onweder. *Tempeestas.* || Deghene die 't coren vergaderen in hare scepe in de riviere, .. blijvende over den derden dach in 't schip, en daarna uutghevoert wart onvercocht, sal betalen alf assise. *DE VLAMINCK. Acc.* 22. Dat de muelseene ghehouden werdt te curtene en cesserene van malene in sturme, ongheweerte en groote winden. *DE PR. en BR. X. Bacht-Maria-Leerne* 11 (1460). Alle lagsen goede arriverende, miavarende en bederfende by tempeeste van ongheweerte. *C. v. Brouck-Burch*, I 7.

2) *Figuurlijk.* || 't Was doe zulck een ongheweerte der dolijnghe en curtaighe raserie, dat veel ghoede

lieden, al ghemoeften zij haer vrienden, die niet en groetten noch an en spraken. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* I 112.

ONGEWELDICH, bn. Van brieven. *Die niet in zijn bezit hebbend, fr. (de lettres) ne les ayant pas en sa possession (?)* || *Diederie*, greve van Loen... verclaert, want hem... prince Jhan, hertoghe van Lothrike, .. te vollen en wale vergouden heeft vijf dusent pont... die hem de coninc van Vranckerike toeseide den greve Lodewijc, sinen oom wilen was, te gevene, dewelcke hi leggen dade onder den greve van Henegouwe, soe dat hi diere hem nu ter tijt ongeweldech es, soe geloofte hy den hertoghe, vielt dat hi in eneghen tiden diere brieve mechtech wert, dat hi hem die overgeven soude. *Brab. Yeesten* I 832 (13 dec. 1343). Zie **VERDAM GEWELDICH** II 1879.

ONGEWISSLT en **ONGEKEERT**. Van een hoofdvonniss. *Onveranderd, letterlijk, (fr. d'une sentence de chef de sens) sans changement, littéralement.* || Dat die scepenen van der banc daer dat ghedinghe ingeest en gehandelt ware, souden moeten comen, binnen den genechte, tot haren beroepe voor de scepenen van Antwerpen, als voer haer hootbancke. en daer nemen en ontfanen alsulke vonnissen als men den scepenen daer leeren soude, die daer geroepen waren, en die vonnissen weder uten, ongewisselt en ongekeert, binnen den genechte daarna. *C. v. Antw., Oude rechten* a. 11. *It. Compilatae* V xv 20. Zie J. Lameere, proc. gen., *Cover d'appel de Gand, Le recours au chef de sens, discours* 15 oct. 1881.

ONGEWONNEN, bn. Van eenen akker. *Onbeboud, fr. inculte, en friche.* || Al wairt zoe, dat ijement bij foerteen, oft bij oerlogen, oft uuijt vreesen van zijnen vianden, zijn goeden liet ongewonnen, ongesaeyt, ongeblayt. *V. d. T. Av.* 327 v^o.

ONGIFT, zn. Van bouwsteen. *De pierres à bâtir.* || De steenen al behoorlyck ghesteert, wel gevrocht, scherp van canten, sonder quaest ofte ongift, etc. *DE POTTER, Gent* II 10 (1741).

ONGODDELIJCK (Ontgotlich), bn. 1) *Geddeloos, godvergeten, fr. impie.* Kil. Ongodlie. *Impius.* || Te wederwerven en wederstaen die ongenedige, ontgotlie en onkristlie voornemen der procureerders, fiscalen, foreijns en andere, etc., die zij op en tegen den ermen gemeijnen man, bijnnen en buten steden, tegen God, ere en recht voornamen. *PIOT, Cart.* II 338 (1461). Datter daghelics veel nieuwe auteurs, schrijvers en dichters van deser ghereprobeerde secte opstaen, en veel nieuwe boucken, alsoo schadelick, onkerstenlick en ongoddelick wesende als die eerste, heymelic onder die ghe-meente stroyen, tot groote verminderijnghe en achterdeele van den helighen kersten gheloove. *Pl. v. Vl.* I 170 (1550). Een desoloot, onghehoorsaem en ongoddelick leven. *DE POTTER, Gent* IV 448 (1575).

2) *Onbillijk, onrechtvaardig, fr. non équitable, injuste.* || Dat men de voorghe-noemde betaelinghe en oock lossinghe sal mogen doen in penningen alsoo die cours hadden ten tyde van der constitution van alsulcken renten, niet tegenstaende den voorghe-noemden voorwaarden [i. voorwaarden], en der ordonantien ter contrarien van dien ghemaect, ghemerckt dat die... sijn ongoddelick en onghefon-deert. *Pl. v. Brab.* II 203 (1491).

ONHAVICH, bn. *Haveloos, zonder have, zonder goederen, arm, fr. sans biens, pauvre.* || Dabij der gemeijne hoesman uut sijne haven, uut sijne neringe gesatt, en alsoe zere verermt waert, dat die somige uutlendich voeren woenen, .. en gemeijnlick bijnnen lants alsoe zere erme en onhavich worden, dat zij

van honnen wapenen en harnasch zere ghebloetet waren. *Piot, Cart. II 338 (1461).*

ONHEBBELIJCK (Onebbelick), bn. Van zaken. *Ongeschiedt, slordig, fr. en désordre, malpropre.* Kil. Onhebbelijck. *Incompositus.* || Zodat de mannen in 't werck ghestelt wierden om de prochiekercke, die zeer onebbelick lach, te doen zuveren en prepareren, aultaren te doen maecken en andere reparatie meest van noode. *Piot, Chron. 630.*

ONHEBBELIJCKHEIT (O—licheijt), zn. *Verontreiniging, fr. souillure.* || Waerom en zuveren wij onse autaren niet van zulcke onhebbelicheijt, ofte waerom en laten wij veel liever niet gheschieden? [Schrifver bedoelt: dat de altaren zouden verontreinigd geweest zijn door het volk dat er op gezeten en gestaan had, om de preek te hooren van eenen gereformeerden predikant.] *FERN. VANDERHAEGHEN, Ber. tijden II 121.*

ONHERSTELLIJCKHEIT (O—eyt), zn. *Onherstelbaarheid, fr. irréparabilité.* || Alsoo daerdoor saude connen veroorsaect worden, niet alleene het aldergrootste nadeel, maar selfs eene onherstellijscheit voor alle eeuwighet, ... *Pl. v. Vl. VII 2034 (28 jan. 1727).*

ONHEUSCHEIT (Onheusheijt), zn. *Onerlijkheid, fr. malhonndté.* || Hetzelfde citaat als op het bn. *onheuschelijck* 2), hier eindigende aldus: „en daerenboven van soodanighe onheusheijt ghecorrigeert te worden.” *C. v. Dierne 1612 a. 261.*

ONHEUSCHELIJCK (Onheusselike, o—lijk), bijw. 1) *Euwelick, onbeleefd, fr. grossièrement.* Kil. Onhofsch/onheusch. *Incivilis.* || Wyfs, die onheusselike kiven. *C. v. Antw. 1545, II 17.*

2) *Onerlijk, fr. malhonndement.* || Nyemant en mach eenen gemeynen muur (onder noch boven) verangeren, ... sonder expres consent van synen gebuere, ofte pene van taelve tot synder cost in synen eersten state te moeten doen repareeren, en daerenboven (als onheusselick gewandelt hebbende) gecorrigeert te wordene. *Id. VIII 38.*

ONHOFFELIJCK, bijw. *Onzedelijk, fr. immoralément.* || Saecten, waarmede een man syn leenguet verbuieren mach nae de keyzers recht. ... Die vierde saecke is, als een man by syns heeren vyff slaept, ofte daermee onhaeffelyck [*i. onhoffelyck*] wandert of speelt mit quaden wil. *Jus feud. fland. vet. c. 20. WIELANT, Leenrecht 132* zegt hiervoor: || De vassal, die gheslapen heeft, ofte ghepijnt te slapene metten getrouden geselscepe van sinen leenheer, ofte oneerlijk ghetast of gehandelt, verbuert zijn leen, al waert oec by huere wille en consente, en buyten sheeren huysen. — De cost. van 1528, en die van de Burcht van Brugge a. 19: || dat hi lechamelike gheselsceip hadde met sins heeren ... wetteliker gheselsceip.

ONHOOFSCHE (O—oe—, onhofsch), bn. 1) *Onbetamelijk, onwelvoeglijk, onzedelijk, fr. inconvenant, indécent, immoral.* || Dat ghebuerde, dat de voornoemde persoonen, int huus ontfanghen zijnde, ... binnen den huuse ofte in de cappelle van der neeringhen onhofsch wandelinghe deden. ... *DE POTTER, Gent V 159, Tijkwevers 1486.* Zie ook **ONHOFFELIJCK**.

2) In het volgende citaat biedt het woord de tweevoudige bet. aan van kwaadwillig, fr. *malveillant*, en *onbeleefd, ruw, fr. impoli, grossier.* || Ware dat sake, dat enech portere van der stat van Thinen opliepe, sloeghe ochte lecleke (*sic*) toesprake met warden jme ne van buten, sonder verdiente, ... — ware oec dat sake, dat enech van haren porteren dit hoerde en saghe, dat die portere aldus pien-

leec ware sonder redene, en den commonimeester ... nine dade verstaen sonder enech merren, waerbi dat hi worde ghecastiedt die honhofsch [*var. onhofsch*] ware ochte hadde gheweest, ... *K. v. Thienen 1303 a. 4.*

ONHOOFSCHELIJCK (Onhofschelike), bijw. || Wive die scelden onhofschelike. Zie **ONHUSCHELIJCK** 1).

ONHOEDE, zn. *Onoplettendheid, fr. inattention.* || Gevielt dat, mids eneger onhoeden oft andersins, yemene, die aldus gebannen worde, eneger gracie oft remedie van onser oft van onser nacomelinghen wegen, ... ghegheven oft verleent worde, ... *Brab. Yeesten II 656 (1383).*

ONHOEWBAER (Onhoubaer), bn. Van boomen. *Die, mits het gebruik of de voorwaarden, niet mogen gehouwen worden, fr. (des arbres) qui ne peuvent être coupés, vu l'usage ou les conditions.* Kil. heeft Onhouwbaer bosch. *Nemus incoedum.* || Die eenighe gronden van erven coopt, en mach, binnen jaers, die niet blooten van eenige opgaende eycken houdt, ofte eenige andere onhoubaer boomen. *C. v. 's Bosch XI 17.*

ONHULDE, zn. *Ontrouwigheid, trouweloosheid, fr. infidélité, déloyauté.* || Dat thuus, ... twelke miin here van Vlaendren, ... naer dat hijt an hem ghetrocken hadde, alse taeghen hem verbuert omme onhulde, dat taeghen hem dede her Jan van Hoebein, ridder, wien het toebehoorde. *DE POTTER, Gent, II 237 (1360).*

ONJOEN, zn. *Ajwin, fr. oignon.* Kil. Aiwin/oiuin. *Caeps, etc.* || De onjoen, dat men heet chibolen, en leec coopt, van den 15 scooven 2 d. *Brugsche tol, Mei 1252.*

ONCALENGIERBAER (O—oe—), bn. *Niet strafbaar met eene boete, fr. non punissable d'une amende.* || Van den overloop in ongevrede guederen, in het drijven neven die selve, sal een ider daervan [*nl. van de boete*] vrij zijn en oncalengeerbaer. *K. v. Quaetmechelen 1675 a. 4.* Zie **VERDAM CALANGE** en afgeleide woorden, III 1115 vlg., en **Glossarium CALANGIEREN** II 29.

ONKERSTENLIC, bn. *Onchristelijk, fr. contraire à la doctrine chrétienne.* || Van den horribelen en onkerstenliken faite, dat ... Dit jammerlike en onkerstenlie werk, contrarie Gode en al goeden luuden. *CANNAERT, Bydragen 154 (1378); it. 381.*

ONKEURBAER (Onkuerbaer), bn. Van den haring. *Niet gaaf, niet goedgekeurd of niet goed te keuren, fr. (du hareng) non sain, qui n'est pas en bon état de conservation.* || Dat nyemandt eegen litsoen, drooghen harinck, oeck wracken, onkuerbaer harinck en zal mogen vercoopen. *Kb. van Turnhout 1550 fol. 76.*

ONKEUSEL, bn. || Wie onkeusel gaet, als mommerijen, verbeurt ij gr. *K. en br. Thienen 1463 a. 30.*

ONCOUP, bn. Bij tenietdoening van eenen koop. *Niet gekocht, fr. (en cas d'annulation d'un marché) non acheté.* || Als iemandt een dinck gecocht heeft, op condicie, waert dat hem nyet en behaigde, dat dan oncoup zoude zijn, en geenien tijt dairtoe in der voirwairden genoept en is geweest, soe statueren die richten dairtoe den tijt ix daigen, binnen denwelken hij den cooper dat dinck restitueren zal en den prijs wederhebben, en dairentelijden nyet. *V. d. TAV. 329 vº.*

ONCOST (Ontcoet), bijw. *Zonder kosten, kosteloos, fr. sans frais.* || tVorseide broederscap es ghehouden voor elcken guldebroedere deser weerelt

overleden sijnde, te doen celebreeen een singhende misse, met diaken en subdiaken, in vormen van den uytvaart, oncoest den overleden guldebroeders oft zijnen hoirs; ter welker misse elck guldebroedere es sculdich te commene en ghehouden te offerne over de ziele, tenwaere dat hij sonderlinghe belet hadde. *DE POTTER, Kortrijk, II 42, Rederijkamer der kruisbroeders 1514.* T'vmaecken en onderhout van de straeten gheleghe ontrent den ghepachten goeden en landen compt ten laste van den pachtere, oncoest den proprietaris en sonder afslach van pachte. *C. v. Broekburg XVI 7. It. C. v. Aalst XIV 22. 27; C. v. Auden. VI 23. IX 30. XVII 8; Auden. meng. IV 147. V 218, en passim.*

ONCOSTELIJKST (O—licxt), bijw. *Op de minst kostbare wijze, fr. de la manière la moins coûteuse.* || Te gaen besien hoe men dese stede best en oncoestelicxt mochte fortifyeren. *Stadsrek. Nimove 1476.*

ONCROOS (Oncroes), bn. *Niet voordelig, niet winstgevend, fr. non avantageux, non lucratif.* || Oft een van den crediteurs, geheeten *rei credendi*, een simpel pact oft transactie maecte metten sculdenneeren, oft dat den anderen zijnen medecrediteurs soude mogen hinderen? Antwoirde: Eest dat zij saamen crediteurs zijn uijt saken oncroes, soe en soude hen dat niet mogen hinderen, ten waire dat tgeit alleene van hem gecomen waire; mair wairen zy saamen crediteurs uuyt saken lucratyf van waesdomme en wyhninge, en zij gesellen zijn in der comanscapen, soe sal hen dat hinderen en baten. *V. d. Tav. 256. Regularyslyc, uijt wat saken dat de veranderinge en verthieringe van den dingen geschiet is, alsoe verre als die oirsake is oncroes, en mits gelde oft goede dat dairvoire gegeven is, toegegaen, dair mach geageert worden van evictien; mair van der veranderingen en alienacien spruijvende uijt saken lucratyf, dair alleen waesdom en voirdel inne gelegen was, dair en ageert men niet van evictien. Ib. 283 v°.*

ONCUISCH, bn. *Onzuiver, onrein, fr. impur.* *Kil. Onkuyisch. Impurus.* || En souden si niet cranc sijn? ghi sult weten, eer dese minschen dese gruwelike hoghe velde al over clommen hebben, dat hem een droppel bloets noch marches bleven en es, het en es altemale verdort en verdorven. Si moeten met rechte cranc sijn. Die minsche sprac: wie es dan haer lijflic leven bleven? Die antwoirde sprac: doer dies wille dat si haer march en bloet verteren. Die gheeft hem vor dat natuerleec oncuyische bloet en march reyne bloet en reyne march, en verdort en verstorven. *Aller kerstb. 56.*

ONCUISCHBAER (O—cuijs—), bn. *Oncuijsbaer vleesch. Vleesch van eens niet geslachte, maar haar eigen dood gestorvene koe, fr. de la viande d'une vache non abattue, mais morte de sa propre mort.* || Item, soo en sal nijemant van de supposten vermogen te handelen oncuijsbaer vleesch, te weten dat sijn selfs dootd gestorven is. *Kaart d. vleeschhouwers te Diest, XVI E. a. 22.*

ONCUISCHEIT (Oncuuscheit), zn. v. *Fuilsnis, fr. des immondices.* *Kil. Onkuyischheid. Immunditia, sordes.* || Dat Arnoud voregh. sine cleine camera sal elre setten, alsoe dat van sire cameren toten waterscape gheen oncuuscheit en come. *Schep. Diest 8 mei 1331.* Soe wie enachs... voere yemans doere ocht huys enegherande onkuyischeit brachto, souds x s. ghelden. *Kb. v. Diest B 116.* Soe wie in der stad huys zijn water maecte, ocht enegherande ander onkuyischeit dade, souds ghelden v s. *Ib. 120.*

ONCUNDICH (Onk—), bn. 1) Van eene vrouw. Mannes onkundich. *Die geen man bakend heeft, fr. que nul homme n'a connu.* || Heilighe moeder en mannes onkundich, gloriose coninghinne der werelt. *Getijdenb. xv E. 45 v° Ant. (Et non cognoscebat eam, Ev. Matth. I 25).*

2) Van zaken. *Onbekend, fr. (des choses) ignorées.* || Sie, wantte die waerheit gheminnit heveste, Du heveste mi die onkundighe en verholene dinghe. dijnre wijsheit gheopenbaert. *Getijdenb. xv E. ps. 50.*

ONLEDE, zn. vr. 1) *Bezigheid; drukte, fr. occupation, besogne; charge.* *Kil. Onlede. vetus. Occupatio.* || Want dese 13 persoenen d'onlede en den last van derre Bruederschap, en almoessen draeghen en in handen hebben, en daeghelycx den dienst doen die daertoe behoeft. *Broeders. St. Eloy, 5 febr. 1362.* Anthonis van Bourpogne, .. Want wi, om groter onleden wille, die hem voorcomen is, .. niet en heeft connen gecomen in den voors. lande en sloten. *Brab. yeesten II 733 (1405).* Omme dat de meinsche gheenen meederen viant heeft dan melancolie, .. niet goedlicx te verdrivene dan met ghenouchelicker onlede, die insghelijcx verdrijft, verdwijnt en te nieute doet ledicheit, moeder van alre quasetheden. *DE POTTER, Gent III 506, Rederijk. de Fonteyne 1448. It. Rekenk. v. Brab. reg. 131 fol. 107.*

2) *Onlusten, fr. des troubles.* || Gheviele eenioch brant oft onlede binnen der stad, soe selen de LX ghesellen "moeten comen ter merct met huere boghnen, wel te hernaesche en ghereest. *A. Wauters, Sermens 12, ord. 1412 § 13.* Dat egheen... en sal mogen trecken buten der stad van Brussel in tiden van vreden maer acht dage lang... sonder oirlof en consent...; maer in tiden van onleden of onvreden en selen zy gheensins buten der stad mogen trecken sonder consent en oirlof. *Ib. 14, ord. 1453 a. 3.* Int selve jaer [n.l. 1467] was groot onlede te Mechele, en slogen Bolhuis in stucken [*les slogen toluys in stucken*] gelijk bij *Piot. Chron. 61*, die echter "elende" heeft i. pl. v. "onlede". *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol. 1850 blz. 131. It. Schayes, Collatie 27. 6°. 144. 177. 185. 455.*

ONLEDICH, bn. 1) Van personen. *Bezig, fr. occupé.* *Kil. Onledigh. Occupatus, etc.* || En het soe zy, dat myn genedige heere tegenwoordelyck nyet by der hant, ende in anderen zynen groeten en meederen saken onledich is, alsoe dat voermids dien niet gelegen en is mit zynre genaden dairraff te spreken. *Rekenk. v. Brab. reg. 134 fol. 118 v° (1471).* It denzelven Ryke, van den Besante te... stoffeorne, .. metgaders ooc an een lanterne onledich gheweest. *VANDENPEERBOOM, Ypriana I 220 (1450).*

2) Van den tijd, als superl. De onledichste tijt. *De drukste, de minst vrije of beschikbare tijt, fr. le temps le plus occupé, le moins libre ou disponible.* || Ende alzoe nu, des neghenste daighs junii, op sondach, deselve ondersaten, van den drossaete en stat bescreven waren om des anderen daighs te comen wercken, soe zyn opten selven dach alhier comen zeker gedeputeerde van Nederlithere, .. die openbaerlic kenden en wel gestonden, dat uuyt elcken huys een manspersoen soude uuytgraven hier iij daghe; .. mer seyden dat van gheenen rechte en was... En dat mids dat den onledichsten tijt ware van hoeyene en anderssins, .. mids dat [n.l. het dorp] zere veremrpt es, .. *Diest, d'Oude Rootboek fol. 33 (1486).*

ONLEVERBAER, bn. Van koopwaar. *Ondengdelyk, ongeschikt voor leering, fr. d'une marchan-*

dise) defectueuse, improprie à être livrée. || tOnle-verbaer goet te refuserene en wederlegghene. *C. v. Gent* II 228 (1545). Zie ook OLMACHTICH.

ONLIJCKSEN. Zie ONTLIJCKSEN.

ONLIJVICH, bn. *Niet lang levend, fr. ne vivant pas longtemps.* Kil. heeft onlijvich/onlijffick. *Mortuus, vita functus. & corporis expers;* zijne vertaling kan hier echter niet passen. Zie het citaat onder BEDERVEN I 131, en men leze aldaar, op het einde, volgens *Acad. d'archéol.* 1850 blz. 158: wat God voort wercken sal met bedorven lante-heeren.

ONLOSBARICH, bn. Van renten. *Niet losbaar, fr. non rachetable.* || Eene erfelijke en onlosbarige rente [meermaals] *Rekenk. v. Brab. reg. X* fol. 56 v°. 2 juni 1554.

ONLOVELIJK (O—lie), bn. 1) *Niet loffelijk, niet gelijkvormig aan de verordeningen, fr. non louable, non conforme aux ordonnances.* || Van eenen meemakere, die messe hilt te coepe die onlovelic waren jeghen tvoerbót, twelke verboden was, ontfaen *XL e. Reken. baljuwschap Sint* 1372, rol. 1724.

2) *Van slechte hoedanigheid, fr. de mauvaise qualité.* || Dat gheen beeldenijders en zullen weercken of doen weercken eenich onlovelic haut, gelijk daer speck of eenighe vorte weeren inne zijn. *DE POTTER, Gent V* 197, *schildersnering* 1541 a. 7.

3) Van dieren. *Schadelijk, hinderlijk, fr. (d'animaux) nuisibles.* || Dat niemand doen en zal noch driven in den Oostbrouck onlovelicke en onnuttelicke beesten, dat te wene stieren, beeren, sueghen, culpaerden ofte ongherijnghe verkenen. *DE PR. en BR. VI Nevele* 8. Zie ook LOFFELIJK II 172.

ONLUSTEN, zn. mv. *Openbare lasten, fr. charges publiques.* || Soe gheven wy en orloven, dat int voirs. begijnhof wonen moghen, los, vrij en quite, toet eweghen daghen, van allen settinghen en onlusten, die onse ander goede lieden binnen Hoostraten, ons of onse naomelinghen gheven oft doen mochten, ... dertiene vrouwenpersoen. *Belg. mus. VI* 67 (1388).

ONMACHT, zn. v. Absoluut. Van eenen geldelijken toestand. Macht & onmacht. *Betaalvermogen — onvermogen om te betalen, fr. solvabilité — insolvabilité.* Kil. Onmacht. *Impotentia.* || Dat partije, om het geschil op de macht oft onmacht van sijnen borge te schouwen, eenen anderen borge gestelt heeft. *C. v. Antw. compil. IV* vijf 34. Zie ook MACHT, 3) II 178.

ONMACHTICH, bn. Absoluut. Zie het voorgaande. *Onvermogen om te betalen, fr. insolvable.* Kil. Onmachtig. *Impotens.* || Die hem heeft gesteld borge, ... en wort niet verstaen van sijne borchtchte bij de wederpartije ontalagen te zijne, al ist dat deselve wordt wederlecht als onmachtig. *C. v. Antw. compil. l. c.* — Titel xij a. 27 leest men voluit: onmachtich ... om sijne schulden te betalen.

ONMAERCIERLICHEIDEN, zn. mv. Waarschijnlijk moet er gelezen worden „onmanierlicheiden“. || Hem voorts interdicerende meer diergheleyk ofte andere onmaercierlicheiden te doene, ... *DE COUSSEMAKER, Troubles relig.* III 157 (1567).

ONMEINEDELIJCK, ONMEINEDEICH (O—ey—), bn. Van eenen eed. *Oprecht, niet valsch, fr. (d'un serment) sincère, non faux.* || Dat sij den persoon, die gesworen heeft, wel kennen, en den eet aldaer bij hem gedaen voor goet, rechtveerdich en onmeijneedelijk [var. onmeijneedich] houden. *C. v. Antw. compil. V* ix 52. Goet, rechtveerdich en ommeijneedich. *Id.* 1545, iv 6.

ONMENSCHELIJK, (Onminalick). bn. Van eenen eed. *Akelig, fr. (d'un serment) affreux.* || So wie onminalick ede swert, te weten Ons-liefs-Heren wonden, syn macht, syn cracht, en deeregelycken, sal verbueren ... *O Liège, 1re série* 791, *K. v. Hasselt*, 11 dec. 1500 a. 27. Zie ook *ERT* I 388, en TREFFELIJK; alnog *Nederl. Wdb.*

ONMEUBEL (Onmoebel), zn. Meubel & onmeubel. *Roerend — onroerend goed, fr. meuble — immeuble.* || So obligeren wi al dat goed dat na onse doet bliven sal, waer dat leeght en waer dat ment vinden mach, huus en herve en land, moebel en onmoebel, ter vorseider dekenin leef. *Oork. 6 sept. 1291, Kapellenij in Sint-Jacobs gasthuis te Gent.*

ONMIN (Onminne), zn. *Vijandelijkheid, fr. hostilité.* Kil. Onminne. *Inimicitia, odium, dissidium.* || Zoe wanneer en al zoe balde als van doot-slaghe, van leemden oft van enigen anderen strijde en onminne die claechte gedaen es. *K. v. Sint-Truiden* 1366 a. 32. Nae zeker onminne en combat opgeresen tusschen Sebastiaen Knechts, misdadige, en wylen Wouter Faes Huyssone, slyfviige, de voirs. Wouter is, by den voirs. Sebastiaen ... van levenden lyve ter doot gebracht. *Verslag Turnhout* 1881, *Soenstuck* 1581. In elken twistte ofte onminnen mach elk goed man verde nemen. *DE PR. en BR. IV Desteldonck* 11 (1268).

ONMOET, zn. *Hartzeer, verdriet, fr. chagrin.* Kil. Onmoed. *Aegritudo.* || Want in voirledenen tiden menige ondaet geschiet es in onser stad van Bruessel, ... daer den goeden lieden ... menige verwaernesse, scade en onmoet af comen sijn. *Brab. Feesten II* 627 (1375).

ONMOGELIJK (O—lie), zn. *Walgtijk, afkeer verwekkend, afschuwelijk, aanstootelijk, fr. abominable, détestable, répugnant, scandaleux.* Kil. Onmoghelick. j. walghelick. *Nausosus.* || Ome dat onkerstenlic en onmoghelic werck en daed, dat de vors. Jacob dede syn schiel-kersten kind, dat hy adde by Kateline siere nichte. En alse tfor-screven kind, dat syne was, doot was, dat hy syn kind de moeder Kateline sier nichte vors. nam, en drought wech omme te gravene in 't gewyde, dat hy niet ne dede, maer drought en dalt in 'tongewyde. *CANNAERT, Bydragen* 381 (1374).

ONMOGENS, bijw. *Onwilliglijk, zonder het te willen, fr. involontairement.* || Dat yman gequet worde van wagenen, van kerren, ... en men ter waarheit vonde dat dese stucken geschieden onversienlec en onmogens, ... *K. v. Sint-Peters-Leeuw* 1284 a. 30; *it. K. markgraafschap* 1292 a. 26; *K. ammanie* 1292 a. 34; *Waalche Keure* 1312: *sans avis et sans volenté; K. meierij Loven* 1312 a. 27.

ONMONDICH, bn. Zoals thans *minderjarig, fr. mineur.* Syn. v. onbejaert. || Als de mombooren van eenen onmondigen oft onbejaerden montsoender peijs en soen maecken. *C. v. Antw. compil. VII* vijf 8.

ONNE, vz. *Zonder, fr. sans; hd. ohne.* || Of sij oock meer uytgegeven hebben als ontfangen, sal men hun wederom geven oock daernaer binnen ses wecken, onne [var. v. 1478 sonder] argelist. *O. Liège* 1 febr. 1447 a. 24, *Bree, 1re série* 572.

ONNEEREN, bw. *Hoonen, fr. honnir.* Kil. Hoonen. *Vituperare, etc., gal. honnir.* || Wie den anderen logenstroepete, ochte seget: Godsat hebdi! geonneert werdi! *K. ammanie* 1292 a. 1. Gonneert werdi! *K. markgr.* 1292 a. 1. Gheonneert werdi! *K. meierij Loven* 1312 a. 1. *Honnés*

soyas. Waalsch charter 1312 a. 1. Zoe wij enich wijff, die ersame es en van goeder famen, diffameert en oneert, en neemt haer hueren goeden naem. *K. v. Sint-Truiden 1366 a. 18.*

ONNEN, bw., impf. an. „Jonnen", gunnen, het gebruik van iets toelaten, fr. *accorder, permettre l'usage d'une chose*. Kil. Onnen. j. jonnen. *Taverna*. || Maect een man eenen burre binnen sijnen hove op sijn erve, en op sijnen cost allene, hij mochten wel wernen [les weeren of weiren] dengenen dies hij niet en an. *Vonnisson v. Uccle, 29. II. 't Recht v. Uccle. a. 125.*

ONNOOSELHEIT, zn. In onnooselheden. *Onwetend en onwillens, onnoozelijk, fr. sans le savoir ou le vouloir, innocemment*. || Van alle kennelijke ongevallen, en van dootslaegen geschiet in onnooselheden oft uutijt nootweire is eenijgelijk ontlaat [var. ongelast] van den heere en partije. *C. v. Antw. compil. VI iij 26.* — Over onnoozelheid erkend bij openbare plechtigheid, zie Mertens en Torfs, I 546.

ONNUT, bn. De vroegere bet. van dit w., inz. op personen toegepast, is niet altijd met zekerheid te bepalen. Een onzer beste geschiedschrijvers in de Fr. taal, wellicht ook misleid door het Lat. *inutilis* van het charter der gravin Margriet v. 1191/92 a. 30: *Si quis forte in Gandavo inventus fuerit toto oppido et universitati inutilis, ab oppido... expelleitur*, vertaalde onnutte (personen) door *personnes inutilles*, en kwam, zoo doende, te kort aan de historische karakteristiek. In vroegere tijden, zoo min als thans, bande men de nuttelooes lieden niet. Goede God, wat een ontzaglijk leger van ondienstigen zou men verdreven zien! Men dacht er niet aan, dat *inutilis* ook de bet. heeft, zooals bij Freund, van *schädlich, verderblich* (*Cic. Inv. I, 49; Cicero zegt: Seditiosus est is, qui malus atque inutilis est civis, etc.*), en als *schadelijke*, dus *gevaarlijke* lieden mag men voorzeker die aanzien welke in buurt, stad of land, oproer stichten (en dezulken bedoelde wel het charter van Margriet), de woekeraars en de verleiders van vrouwen en kinderen; stippen wij nog aan, dat het *Schilleri lexicon* het behandelde w. *inutilis* sluit met deze opmerking: „wij zeggen ook onnut voor kwaad, *schadelijk*, enz. bijv. mensch, daad. 't Is een *kitotes*'".

I. 1) Van personen. *Schadelijk, gevaarlijk als oproerig zijnde*, fr. (*des personnes*) *nuisibles, dangereuses, seditieuses*. || Dat si bannen moghen alle deghene die onnutte sijn onder hen. *Brab. yeesten I 826 (1841 Looen); id. 826*. Item, soe heeft die heerlicheijt inne en es in sheren macht... alle onnutte liede... te bannes,.. alsoe verre als in der vrijheit van Walem onnutte sijn. *K. v. Waalkem 1865 a. 75*. Item, omme die onnutte siin int heerscep en bet daerute dan daerin. *DE PR. en BR. II Boergem 47, jaarkeure*.

2) *Schadelijk, als woekeraars, en als verleiders van vrouwen en kinderen*, fr. *nuisibles, comme usuriers, et comme séducteurs de femmes et d'enfants*. || Want in der stad van Bruessele menegherande onnutte personen sijn en wandelen, die met menegherande onnutten, oneersamen en onprofiteliken dinghen en saken ommegeen, someghe met loeheid den lieden thare afbrenghende,.. someghe manne oft wive hen onderwindende vrouwen oft kindere, van goeden name sijnde, verleidende en te valle bringhende en te scanden, om gheniet dat si dairaf hebben moeghen oft anders,.. *Belg. mus. X 110, Oude stadsregten 1868—1886*.

3) *Schadelijk, als losbandigen, ooverspelers, ledig-*

gangers en allerlei boeven, fr. nuisibles, comme libertins, adultères, vagabonds et toute sorte de malfaiteurs. || Beele, Arents Walraets dochtere, van onnutsepe, 1 iser [nl. gebannen]. *Auden. meng. I 246, Deurgaende waerhede 1441*. Schepenen en mannen sullen moghen bannen uut heurlieder prochie en jurisdictie alle deghene die sy vinden sullen onnutte, schadelicke en schandaleuse personen. *C. v. Belle xxxiii 11*. Van nieuws al zulke onnutte en onbequem volck uut den... landen te doen lichtene en die daarvan te zuiveren. — om alle rabauwen, straetschenders, ledighloopers en andere onnutte bouven te vanghen, *PL. v. VI. 28 febr. 1558, I 808*.

4) Minder klaar zijn de volgende aanhalingen, fr. *les citations suivantes sont moins claires*. || Van Janne Wicken, die bedreghen was, in de waerhede te Sleydinghen, dat hij Meeren Sempenoys bedrouch, met valscheden, dat soe onnutte was, daer soe vele scaden en achterdeels af hadde.. — Van dat Gillis Veldekin bedreghen was dat hy onnutte was den goeden lieden; pays ghemaect omme xviii lib. *Reken. baljuwschap Gent 1367. rol 1721*. — Te onnutte. || 16 hooymaent 1455, Vincent Libaert,.. was ghebannen zeven jaeren uutten lande van Vlaenderen, up den pit, van te onnutte in de stede te zine. *CANNAERT, Bydragen 449*.

II 1) Van dieren en zaken. *Schadelijk, gevaarlijk, fr. (d'animaux) nuisibles, dangereux*. Zie ONLOVELIJK.

2) Van zekere handelingen. *Onerlijk, fr. (de certains actes) malhonnêtes*. || Aenziende dat, van langhen tijden hervoire, alrehande onnutte saken bi eeneghen personen in der voirescreven stad ghehanteert geweest hebben, als: van leenen geld om geld [nl. woekeren], oft andere bate; alrehande onghoeirloofde comanscapen te doene dair teere opgheset werd, mids denwelken der goeder liede kindere van Bruessele dicwijle van groten goeden en rijcheden te niente en te armoeden comen sijn en huers goeds quite. *Belg. mus. X 100, Oude stadsregten 1868—1886*.

3) Van woorden en gesprekken. *Onerbaar, onkuisch, strijdend met de goede zaden, fr. (de paroles et discours) déshonnêtes, contraires aux bonnes mœurs*. || So wie lelic reden en onnutte reden in ghewoenten had. *Regl. begijnhof 's Bosch 1277 a. 22*. Indien een den anderen alleen met woirden injurieerde, oft fluycket [nl. vloekt], oft eenige goйдtastelingen, als sweren, huereren [hoereren], tusschen [tuisschen], oft onnutte woerden op den voors. berch committeerde, sal derselver etc. *Rekenk. v. Brab. reg. 140 fol. 2, regl. voor den Blijberg in 't Limburgsch, 10 apr. 1556*. Om deswille dat de gebueren van der Halfstraten en van der Vetterien, by den Rade van der stat, groote en menichfuldige clachte gedaen hebben van der quader hanteringen en onnutten en oneersamen bedrive dat houdt en een wile gehouden heeft eens geheten Ydeken van Thienen met eenen hueren boel, geheten Willeken de Cuyper, met onnutte en oneersame vrouwen te houden. *Fad. mus. III 54 (1453)*. Zie BLIJBERG, I 256.

4) Onnutte herberch. *Gemeene kroeg, fr. cabaret borgne*. Zie QUART HUIS II 122. || Dat niemant onnutte herberghen en houde. *C. v. Aals 677, K. v. Paricks, 1472 a. 36; fr. tekst mauvais hostage*.

ONNUTSCHAP (O—scep, o—scip), zn. *Onsedelijkheid, ontsucht, fr. immoralité, impudicité*.

|| Wouter den Pape, gebannen een jaer, van onnutsepe. *C. v. Auden*. 2de bd. 91 (1359). Wat manne die onnutsepe dade in tavernen of der buten, eer hy te zynen herbeergehen quame, verbeurde v schel. *Auden. meng.* IV 395, *Volders* 1338. In de vierscare van Mourbeke. Van dat Jan de Moer Michiel Baets, bastaerde sone, dewelke bedreghen was in de jaerwaerhede van onnutsepen; vermaect, vor vonnesse, bij scepenen, omme XXIIII lib. *Reken. baljuwschap Gent* 1372, rol. 1722. Zie ook Cannaert *Hydragen* 114 vlg.

ONNUTTEL, bijw. *Onnuttelijk, op onvruchtbare, nuttelooze wijze*, fr. *sans utilité, improductivement*. || Soedat [xy] deselve overschietende penningen nyet en begeren onnuttel oft ledich sittende te verdoen en te verteren, maer souden deselve wel willen aenleggen aen gronden van erven. *Fz. W. VAN SPILBECK, Besloten hof* 123 (1599).

ONNUTTELJCK (O—lijc), bijw. *Onerbaar, ontsuchtig, fr. déshonnêtement, impudiquement*. || Als die vaassel gelegen heeft, oft geattempteert heeft te liggen metter huysfrouwen zijns leenheeren, oft dat hij die andersins onnuttelijke aengetast heeft, hetsij onerbairlyc cuassende, oft heur memmen eñ borsten tastende; dwelc alleen te verstaan is van der wittiger huysfrouwen eñ niet van der concubijnen. *V. D. TAV.* 198.

ONONTSECHT (O—seeght), verl. deelw. van *Ontzeggen*, met on. *Niet afgezegd, niet geweigerd, fr. non refusé, non renoncé*. Zie *HOEDE* I 595.

ONPABLE, bn. Waars. eene drukfout of verkeerde lezing. || Waert zo, dat de zeghelaers vonden eenich garen, dat onpable waere, naer de draperie van deser stede, onder eeneghen drapier, es de boete xx s. *DE Fz. en Br. Aalst* III 426, *Wolvoers*.

ONPAYS (Onpaeis, onpeys), zn. *Onvrede, twist, tweedracht, vijandschap, fr. discorde, hostilité*. Kil. *Onpeys*. j. onvrede. *Discordia*. || Omme dat wi anesien dat onse lant in onpasse [l. onpayse] eñ in orloghe ghestaen heeft... *Piot, Enquête* 1834, blz. 7. Te schouwen voortaan tusschen ons eñ onse nacomers alle saecken eñ materien van gheschille, van onpeyse eñ van bloetstortinghe. *Pl. v. Brab.* I 546, *Verbaat* tusschen Brabant eñ Vlaenderen, 1839. Alsoe debat, gheschil, discourt, twist eñ onpaeys gheweest hebben tusschen den goeden lieden van den goeden drie steden, Ghendt, Brughe, Ypre, .. *SCHAYRS, Collatie* 352 (1345). Mids dat sy in veten eñ in onpaeise zyn. *C. v. Auden*, 2de bd. 125 (1441). Hy verhoorde deisen onpays, die tusschen deisen twee heeren was. *OL. v. DIXMUDE* 80.

ONPAYSIVELICHEIT (O—lyckheyt), zn. *Twist, krakeel, fr. querelle, rixe*. || Men mach niemant gheduerende de huere van den huuse ofte erve, dezelve benemen, ofte doen verhuusen, tenware bespreek ter contrarien, ofte by autoriteyt van justicie, unt causen van onerbbaerheit, onpaysivelijkheid in de ghebuerte [w]ij verstaan door den huurder veroorzaakt], ofte ghelijke redenen. *C. v. Waterloet* a. 140, *Kl. st.* V 504. *It. C. v. Dendermonde* VI 2.

ONPREJUDITIENBRIEVEN (Oepene o—), zn. mv. *Opene brieven van schadeloosheid, fr. lettres patentes de non préjudice*. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 278. *Maasricht*, 29 mrt 1537.

ONRAET (Onraedt), zn. m. 1) *Belastingen, fr. impositions, impôts*. || Van welcker ghemeynte [nl. gemeentegronden] oock ghy, Dierck eñ Jan, ten tyden van [l. dat] derselver ghemeynten onraet II.

eñ commer gheboert is te ghelden, niet ghehouden noch betaelt en hebt, noch tot scoot oft lot gestaen en hebt, hoe wael nochtans, in de voerscreven tyden dat in der voerscreven ghemeynten last, commer eñ onraet geboerde te betalen, openbaerlyck in de kercken geboden is geweest, op eenen coer van x ouder soulden, dat alle degheue, die totter voerg. gemeynte gerecht waren oft hen rechte vermeten, gecomen hadden tot eenre genoemden plaetse, te weten, opten kerkhof van Mierle, om te samen te ordineren, dien onraet gemeenlyck ten minsten last te betalen eñ te ghelden; tot welcken tyde eñ plaetse ghy, Dierck eñ Jan, niet ghecomeen en sijt, noch oock den onraet mede en hebt helpen draghen eñ betalen. *VAN SPILBECK, Mierlo* II 5 (1478). Eñ mits dien de voirs. van Haren onse beede eñ anderen onraet te dragen hebben mitten selven van Oistrewyck — dat zij huere voirs. beede eñ anderen onraet, die zij te dragen soelen hebben, onder hen eñ by henselven, nae huere heertellingen eñ rijdomme moegen setten, opheffen eñ bueren... — dat oick die voirs. van Haren sullen, in den voirs. dorpe eenen vorster hebben, eñ alle lasten van beeden eñ anderen onrade, die in onsen voirs. lande van Brabant gebueren sullen... op hemselven draghen eñ setten sullen. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 236, *oork. v. Nov.* 1491 *voor het dorp Haren* nabij Oosterwijk in de meierij v. 's Bosch. — Alle de goeden ten platten lande gelegen, toebehoorende de poirteren der stadt van den Bossche, eñ verkregen voor den jaere, bij deselve, XIIIIC lxxx, zijn eñ blijven vrij, sonder met denselven platten lande te gelden in der beden, ofte oock in eenighen anderen onraet. *C. v. 's Bosch* VII 5. — *Landsbelastingen van Ravenstein, fr. impositions du pays de Ravenstein, impôt territorial*. || Dat den lands onraet... jaerlijckx op den ghe woonelijken tijt sal worden gheset; .. doch, opdat alles richtigh gheschiede, sal gheen aenvanck van het setten van den nieuwen lande onraet moghen worden ghemaect hetsy dat dan albevoorens by ghenoechsaame quyttinghen ghebleken worde, dat den onraet van het voorighe jaer in 't gheheel sy voldaeen, etc. *C. v. Ravenstein*, *oork.* 14 febr. 1661 a. 12; *it. a.* 60; a. 13 heeft „dorps onraet.” Zie oock *Ongelt* 1).

2) *Gerechtelijke kosten, fr. dépens, frais de justice*. || Heeft hem doen rechten eñ peynden [nl. panden] aen alles goets dat N. heeft ligghende eñ ruerende... voor twintich carolus guldens... eñ voor alsoe veel onraeds als daer met recht op gaen mach... — voor alsoe veel onraets als daer met recht op gaen mach. *C. v. Grave* fol. 978, *Formulare*.

3) *Bekostiging, kosten, fr. frais*. || Want die goede lude van Diest aen deen side, eñ die van Sichgen aen dander, in ons eñ in onsen raet sijn bleven, van den coest eñ onraet, die si, aen beiden siden, van rastement eñ andersins nu gedaen eñ leden hebben ruerende van der beden... *Uitspraak der hertogin Joanna tusschen Diest en Sichem*, 25 oct. 1392.

4) *Bijkomende kosten, fr. faux frais*. Zie *ONRAET* 2), en *ONDERSLAGER*. *It. C. v. Reusel* a. 69.

5) *Ongeval, ongeluk, fr. accident, malheur*. Kil. *Onraed. Damnum, calamitas*, etc. || Eñ weert oec, dat in der bescuddinge voirs. enich onraet geveile [nl. in het afweren van eenen oploop van vreemden], sonder voirraet, aen [nl. zonder] argelist, .. Eñ geveile oec onraet daerin van quetsueren

en leemden of dootalach met argelist, dat sal staen ter richtingen nae wisinge onser scepenen. *C. v. Maastricht* 152 (1413); *id.* 476. 477.

6) *Onlusten*, fr. *troubles*. || Omme allen onraet en discoert, die in der stat gevallen mochte, te verhueden en den goeden lieden deen metten anderen te bat in rusten en in vreden te sijne en voertaen te bliven, soe es overdragen, . . . dat voertaen nijeman, . . . gheen wijf, noch gheen vrouwe, noch jouffrouwe, gedaecht noch ongedaecht, ontsaken en sal. *VAN EVEN, Mengelingen, Vad. mus.* III 25, *Het vrouwencaeken* 1396.

7) *Ongelegenheden, verderfelijke omstandigheden*, fr. *inconvenients, circonstances pernicieuses*. Kil. *Onraed. Detrimentum, perditio*, etc. || Want wij, . . . gheordineert hebben, om te verhuedene den onraet, die comen mochte, alsoe hij dicwijle comen es, van den menichfuldighen cleedinghen en palluren, die men ghegheven heeft en vercocht in Brabant, beyde in steden en in dorpen, dat . . . *Brab. yeesten* II 721 (1404). Dat den ballinghen van Lovene, . . . ghedoecht en ghestaet heeft gheweest, dat sy comen syn binnen den lande van Brabant, alsulken onraet en scade doende op de stat van Lovene, alsoe vorsecreven es, dairmede dat sy de stat van Lovene bracht hebben in verderfeliken scaden van rusten en van neeringen. *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856 blz. 164.

ONRASTE, zn. *Oorlog, fr. guerre*. || Dat ghi onsen lieven neve en getrouwen, den heere van Gaesbeke, set van onsen wegghen in sinen lande van Gaesbeke, en in allen anderen sinen goiden, . . . in alle der vueghen dat hi was eer die onraete en dedinge opetont tusschen hem en onser stad van Brussel om wilen heeren Everarts Tserclais wille. *A. WAUTERS, Evirons* I 144, oork. 1388 (*Oorlog* tusschen Brussel en Gaesbeek). — Van allen dingen die toebehoeren theeren heerlijkheijt sal men bedingen met sijn mannen; en daeromme der orloge ofte onraete is en sal men niet laten recht te doene metten mannen op hoege tijt van eenigen daghe. *C. leenhof v. Aarschot* a. 89.

ONRECHT, ONRECHTICH, bn. en bijw. 1) Van eenen weg. *Niet openbaar*, fr. (*d'un chemin*) *non public, privé*. || Niemandt en sal onrechte paden gaen, rijden oft varen, alwaer hij egheenen wech en heeft, uijtghenomen den ougheit, als den thien-denweghen rijdt. *C. v. Moll, Keuren* 1596/1631 a. 21. *Onrechtege wegen*. *C. v. Aalst* 388.

2) Van maten en gewichten. *Ongerecht, onrechtvaardig*, fr. (*des poids et mesures*) *injustes*. Kil. *Onrecht. Non rectus, iniquus*. || Daer men onder yemant bevindt onrechte mate oft ghewichte, die verbeurt voor ele een pondt Brabants; en die met onrechte mate oft gewichte goet verkochte, verbeurt sijnen duym. *C. v. Mechelen* II 15; *Nannius: iniquus*.

Onrecht treden. In zake van oorvrede. *Val-schelijk te werk gaan? Vrede breken* (?), fr. (*en matière de paix d'hoirs*) *user de fausseté; rompre trêve* (?). || Soe wie dat weyghert eenen vrede te gheven als hem dien gheheyscht wordt, of is derd-erf onrecht ghedreden, die sal den eersten weygheren daerna ghebreuckt hebben ses pont, en den anderen weygheren twelf pondt, etc. *Landcharter v. Meyen, Dickbier*, 1432 a. 9.

ONRECHT, zn. o. In de rechtspleging. *Ongelijk*, fr. (*dans la procédure*) *tort*. || Al dien coet soude gelden degheene die in d'onrecht vonden worde, daer 't ghevele tusschen twee partijen. *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856 blz. 496.

ONRECHTELIJCK, bn. en bijw. In de rechtspleging. *Niet gerechtigd; zonder (er toe) gerechtigd te zijn*, fr. (*dans la procédure*) *non autorisé, sans (y) être autorisé*. || Van den onrechtelijke woorden van alle omstanders ten rechtwert. Oft oock imandt van den omstanders, vrouwe oft man, voor der vierschaeren oft den recht, daer schoutent, rent-meester en scepenen te recht zaeten, oft elck int zijne, onrechtelijk spreken, hetzij ontamelijke woorden, oft anders oock den recht egheen gehoeren en geven, . . . *C. v. Turnhout, Stijl* 64.

Onrechtveerdich goet. *Zie Blint goet* I 258. Gelijk men in de testamenten in het bisdum Luik eenige stuivers ten voordeele van de Sint-Lambertuskerk vermaakte, bestond oock, zooals wij het aanstipten, het gebruik, in het bisdum Kamerijk, eenen penning aan Ons-Lieve-Vrouwekerk van Kamerijk toe te bedeelen. || Totter fabrieken van onsse Lieve Vrouwe van Cameryck, een yegelyck eens twee stuyvers, oft sy eenich onrechtveerdich goet hadden, daer sy niet af en weten. *Acad. d'archéol.* 1856, blz. 184, *testament* v. Jan van Orshagen en zijne echtgenoots Margareta Lemmens 11 jan. 1505. — Item, beest en maect noch deselve testatrice onser moederkercke van Cameryck eenen stuyver eens, oft sy enich onrechtveerdich goet hadde, dat sy niet en wiste. *Id.* 187, *test.* Elisabeth Witvrens (1514) *Id.* blz. 190.

ONREDE, zn. *Onredelijkheid, onbillijkheid*, fr. *dérision, injustice*. || Om de redene dat die van Curtrike in dese saken gheabuseert hebben onwet-telike en onredelijke, contrarie onser heerlicheit en jeghen gheene lantrecht, . . . daerin sij groote-like mesdaen hebben jeghen ons, en bi denwelken wij hemlieden wel naerre torden mochten, updat ons gheliefde, van denwelken abuse, onwette en onredene de kenneese en correctie ons toebehoort, . . . *DE POTTER, Kortrijk* I 335 (1372). *Id.* *OL. v. DIXMUEDE* 66.

ONREDELIJCK, bn. 1) *Onrechtvaardig, fr. injuste*. *Onredelijk goet. Fervalschte, dus onrechtvaardige waar, fr. denrée falsifiée, donc injuste*. Kil. *Onredendlic. Iniquus, injustus*. || Want men verneempt en bevonden heeft, dat sommige personen, hetzij van buiten oft van binnen, met onredelijken goede omme gaen, dwelck eensedeels gevalat en geagert is, taj van sofferene, peperpoeder en andere specien en dingen der cremerijen aengaende, als oock van vigen en rozijnen, die diewils gemegckt [gemengt] en onderschoten zijn, binnen quader dan buiten. *Oork.* 3 juli 1548, *kaart v. het Cremers-ambacht te Diest* a. 7.

2) Van stank. *Merkelijk, groot*, fr. (*d'une puanteur*) *grande, considérable, notable*. || Soe wie op sijne erve eenige koeystallen, peertstallen, oft koten van verckens, konynen, duyven, gansen, hoenderen en van andere diergelijke beesten oft gevoghelte heeft oft wilt maken, sal de vuyligheydt, meest en pisseyne derselver soo moeten afleyden en af doen dalen, dat sijn gebueren geen onredelijken stanc daervan en comen te lyden. *C. v. Brussel, Stat.* 1657, *Servit.* a. 79. Christijn: *ut vicini inde non patiantur factorem notabilem*. *Id.* *C. v. Loven, Servit.* b. 70.

3) *Onredelijke wandeling*. *Ongesoorloofde minnenhandel, fr. conversation chornelle, illicite*. Bij Schiller u. Lübbe heeft *onredelck* oock de bet. van *ungehörig, ungeziemend, enormis*. Sommigen onser Fransche gechiedschrijvers hebben in „onredelijk” eene druk- of schrijffout gezien voor „onzedelijk”, en, het w. „wandeling” niet beter verstaende, de

uitdrukking vertaald door *promenades déraisonnables* (?) J. F. Willems drukte ook „onzedelijk” in zijn *Historisch onderzoek* 193. || (*Litem*) *subortam de eo, quod iidem scultetus, burgimagiatri, scabini, consules et legislatores certas mulieres, que cum sacerdotibus carnis commercium habuerunt, seu cum eis cohabitarent ratione carnalis commercii seu cohabitationis huiusmodi, quod seu quam vulgato vocabulo onredelijcke wandelinghe appellarunt. C. v. Brugge, II 63 (1520).* Dat, als Jacop van Bernhem in tiden verleden ghebannen was ute onsen lande van Vlaendren, bi onse Wet van Brugghe, III jaer, van onredeliker wandelinghe, ... DE POTTER, *Petit cart.* 47 (1360). Gille van Curteghem, van onredelicker wandelinghe, 1 jaer [nl. gebannen]. Martien de Lathaudere, van onredelicker wandelinghe, 1 jaer. *Auden. meng.* I 246, *Deurgande waerhede* 1443. Versochten en begheerden an scepenen ..., dat de vrouwen van levene, sittende en woeneende ontrent de voorn. keerke [nl. van senter Nicolaus], ... rumen en vertrecken souden, en dat omme de groete onredelike wandelinghe, ruutheden, enz. die daer gheschieden bij daghe en bij nacht. DE POTTER, *Gent* III 384 (1465). Van onredelike wandelinghe, bij nacht, vi l. par. Van denzelven, bij daghe iij l. par. *C. Proostdij. v. Brugge* I 354. Zoe broecht er in [nl. de gravin in de stad Iperen] zes personen, maer waren alle daerna ghebannen van onredeliker wandelinghe. OL. v. DIXMUDE 138. *It. C. v. Nieuwliet*, kl. st. III 406. *C. v. Ardenburg*, kl. st. I 208.

4) *Onzedig*, fr. *déshonnête, immoral*. || Bespreeke wende, dat de vors. Gillis noch zijn wijf, gheen butendienlingen houden zullen, noch gheen onredelic gheelsceip, daeromme dat zij zouden moeten laten ten heleghe sacramente te gane. FR. DE POTTER, *Gent, Badstoen* III 349 (1460).

5) *Onbehoorlijk, ten onrechte, fr. indément, injustement, à tort*. || Inghelycx waren gheordineert zekere notable personen, die ter audientie saten, up den onderlicken [nl. onredelicken] ontfanc [nl. toelating, aanvaeming] die ghedaen hadde gheyn in de weverie en volderie, van personen daer in onbehoorlic ghevyrydt. SCHAYES, *Collatie* 43; it. 44.

ONREINLIJCK (Onreynlic), bn. 1) *Verlagend, verachtelijk, ootterend, fr. avilissant, déshonorant*. || Men sal het leen niet uytgeven met onredelicken condicien. Eest dat de heer int uytgeven stelt eenighe onreynlijke ofte sonderlinge condicien, ghelijck zijn maeckelaer, stoven oft bordeelen te houden, ofte dierghelike WIELANT, *Leenrecht* 31.

2) *Vuil, fr. sale*. || Dat niemant ... in iemans borneputte vuylnesse en doe, noch daer in wasche onreynlic dinc, cleederen noch anders. DE PR. en BR. XXVI. *Rupelmonde* 91.

ONRIBEL (Onrybel), bn. 1) Onribele saken. *Zware misdaad, fr. énorme méfait*. || Waert oec dat enich gheselle van onrybelen saken uter gulden wert, dat die persoene nemmermeer in de gulde comen en mach. A. WAUTERS, *Sermens* (1412) 7 § 14.

2) Onribele wandelinghe. Wij vermoeden, dat door dese uitdrukking, in de volgende aanhaling bedoeld wordt de misdaad of zonde tegen natuur, „de vuile faeten”, het crimen pessimum van Damhoudere, fr. „le vilain et énorme crime et péché contre nature.” || Up den woensdach, dinghedaech, waren ghebannen veerthien personen, elc zes jaer, van onorborlic in de steide te zine [vgl. ONNUT], en zes van onrybele wandelinghe OL. v. DIXMUDE 121. Vgl. ONREDELIJCKE WANDELINGHE.

ONRIBELIKE, bijw. *Schrikkelijk, uitermate, fr. terriblement*. || Do conine Philips, dit vernemende, dat de grave Gwy in Paris was, wierdt onribelike ontsteken met gramscepen, hij en wildese [nl. den graaf met zijn gevolg] noch zien noch hoeren. JAN v. DIXMUDE 156.

ONRIESTE (Onruste?), zn. v. *Beroerten, fr. troubles*. || Niemand ne sal hem vervoorden volcke te leedene omme vergaderinghe te makene daer eeneghe onrieste ofte ghesoil of comt. *C. v. 't Proosche* I 286 a. 45.

ONRUSTELIJK (O—lic), bn. *Onrustig, woelig, oproerig, twistmakend, fr. turbulent, qui sème la discorde*. || Daer zijn noch andre bannen uut den lande van Aelst, van III jaeren, oft van eenen jare uut den scependomme, ghelyc onrustelic te weene in de ghebuerte, warringhe te makene tusschen man en wijf. *C. v. Aalst* 450 (xv E.).

ONSCHOTBAER, bn. *Vrij van belastingen, van schot en lot, fr. exempt d'impositions*. || Sullen die selve clergie, ... voordaen als nu, emmermeer en altyt los, vrye en ontschutbaer [l. onschotbaer] en onghemoeyt blijven, en sy en heure goederen overal binnen onsen lande van Brabant, van allen ondersaten, schattinghen, settinghen, beden en penninghen, corweyen, enz. *Pl. v. Brab.* II 7 (1479).

ONSCHOUT, Limb. ONSCHOLT (Onschout, onschouwt, onschout, onschouwt, onscout, onscult, onschult, onschuld, onscholt, onschult, zn. v. 1) *Rechtsvaardiging, verschooning, fr. justification, excuse*. Kil. Onschoud. j. onschuld t. || Item, aldus wist men die onscout. Jan sal opleggen en sweren: soe wes hem Jan tijt, dat hij des onsculdich is. Soe hem God help en die heyligen. *Charterb. v. 's Bosch* fol. 50 v°. Zie ook OPLEGGEN. — De feyten van belastingen overgeheven zijnde, sal de teghenpartije, ten eersten rechtsgedaghe daerna, in geschrifte moghen overbrengen de redenen en middelen dienende ter onschult oft salvatie van den belasten ghetuyghen. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 155. — Onscout doen *Zich rechtsvaardigen, fr. se disculper*. || Soude een man zyn onscout doen sevende meer, nae der stad recht, die moeste hebben tot hem vi manspersoenen, aen elcke hant iij, nijt bannich, noch hastart, van goeder famen, etc. *PLOT, Cart.* II 571, *Keuren v. Sint-Truiden* xvi E. *It. C. v. Turnhout, Stijl* a. 16 onschouwt doen; *C. v. Herentals* II 9 onschoudt doen. — Quame yemend omme onscult te doene, zo zouden de claghers moeten noemen stede, plaetse en tyt, hoe, waer en wanneer 't fait gheviel; en niemend en mach voor andren oft bi procuratie onscult doen; en hieraen doet men kerckgeboden, ten fine dat elc te zijne onscult comen mochte. *C. v. Aalst* 500 (1487). — Onschouwt geven. *Onbeslist verzenden, fr. renvoyer des à des (?)*. || Van alle ophouwen aen den heyligen gheset men onschouwt eedt tegen eedt, behalven tegens schepenen-brieven, obligatie van wijn, bier en broot. *C. v. Herentals* II 33. — Totter onscout comen. *Ter verontschuldiging, ter verrechtvaardiging komen, fr. venir se justifier*. || Wert dat sake, dat yemant vreemdere bynnen Dyeet yet mesade en totter onscout comen mocht, in den yersten sal hij sweren dat hy ellendich is. *K. v. Diest* 1228 a. 4; *Lat. tekst ad excusationem venire*. Waert zo, dat yemend in zulcken faeten beleyt ware, dies onsculdich ware, die zoude moghen t'syne onscult comen up de daghen van den besitte. *C. v. Aalst* 500 (1487). — Onscout

nemen. *Zich verschoonen*, fr. *s'excuser*. || Soe en hadde nochtan die schoutet dat negheenasins willen doen, ontschout nemende metten wethouderen van der stad van Dyest, en seggende dat zij dat alsoe niet en wouden gedoegen. *Pior, Cart. II 296 (1450)*. — Op sijn onscholt staen. *Zijne onschuld moeten bewijzen*, fr. *devoir prouver sa non-culpabilité*. || Die werde oft werdynnen sullen honnen gesten kundigen [nl. dat zij geen wapens dragen mogen], op die pene van enen rinegilden, oft op hon onscholt stain. *K. v. Hasselt 11 dec. 1500 a. 24*. — Onschult toogen. *Zijne onschuld bewijzen*, fr. *prouver sa non-culpabilité, qu'on n'est pas fautif*. || Waert, dat eenighe guldebroeders niet en quamen met en onder zijne banniere... dat waere... up de boete...; het ne waere, dat hy redelicke onschult tooghen conste. *Aacd. d'archkol. 1856 blz. 282, Legwerkers te Audenaarde (1500)*.

2) *Het niet verschuldigde*, fr. *ce qui n'est pas dû*. || Wanneer eenen rentgever dertig jaeren agtervolgende eenige renten heeft betaalt, alsdan en word hy niet ontvangen tot bewys van erreur of ontschuld. *C. gr. Loon III 504, Reckheim*.

ONSCHOUELIJCK, bn. *Onschuwelijk, onvermijdbaar, fr. inévitable*. || Opdat deese ordinantie te volcomelijcker mach onderhouden worden, sonder dat iemant die sal moghen breken ondert decele van onschouwelijcken noot. *Pl. v. Brab. I 60, z. d.; it. III 156 (1633)*.

ONSCHULDELIJCK, bijw. *Zonder iet schuldig te wezen, ten onrechte, fr. sans rien devoir, indûment*. || Dat alulke betalinge by erreur of onschuldelyck syn gedaan. *C. gr. Loon II 504, Reckheim*.

ONSCHULDENIS (Onschuldeneesse), zn. v. *Onschuld, fr. innocence, non-culpabilité*. || Hi bit den here dat hi doe horen sine orenden, waer dat hi was up de tijt dat tfaat gheviel, omme te toghene sine onschuldeneesse. *NAP. DE PAUW, tBesouch 22 (1806)*.

ONSEDICHEIT, zn. v. *Onserbiedigheid, fr. irrévérence*. Kil. *Onsedigh. j. onghesedich. Immodestia*. || Oft geviele, dat enge borger of ander in onser stat van Tricht hen mesgrepen of mesdeden met eneger onsedicheit, tegen ons, onse heerlietheit en tegen ons stat en burgeren van Tricht. *C. v. Maastricht, 141 (1413); it. 477*.

ONSIHLIJK (O—liok), bn. *Onsichtelijk, onzichtbaar, verborgen, fr. invisible, caché*. || So wat manne die panzer, gestiede wamusen, off anderen onsihliok wapenen dreigt. *K. v. Hasselt, 11 dec. 1500 a. 25*.

ONSIEGELWARICH (Onz—), bn. *Lakenweverij. (Niet zegelwaardig). Van een laken 't welk de vereischte hoedanigheden niet aanbiedt, om van den zegel der goedkeuring voorzien te worden, fr. (draperie) se dit d'un drap qui ne présente pas les qualités requises pour être pourvu du socas approbatif*. || Oft yemant in der stat vuersch, oft eygen laken maecte, die onziegelwarich waren, dat te wetene van tweederhande oft dryderhande garen, oft droeme onder wevel gecooten, en dat ten zegel brechte, om dat te vercoopen, die sulde verbueren dat laken. *K. lagengilde Hasselt 1 juni 1433 a. 88*.

ONSIENICH, bn. *Onsichtbaar, verborgen, fr. invisible, caché*. || Men verstaet, dat hij [nl. een dootlager] 't toecht bij acten van buljen zijnen willen, als hij wandelt met wapenen, oft lagen lecht, oft ijemant besprinckt met onsenighe stocken, slaende oft quetsende. *Wixlant, Pract. crim. 93*.

ONSPOEDEN. Zie ONTSPOENEN.

ONSPREKELIJK, bn. *Onuitsprekelyk groot, fr. indiciblement grand*. || Om te versien op de menighvuldige klachten aen onsen Rade van Brabant gedaen, midtgeders op de gebreken, inconvenienten en abuysen gevallen in de voors. riviere [nl. de Zenne],... al ter onsprekelycker schaden van de meulens daerop staende, en van de bempden en leege landen daerop en aen gelegen. *MARTINEZ 109 (1596)*.

ONSTADE (Ontstade) zn. v. *Nadeel, fr. préjudice*. Kil. *Onstaede. Incommodum, damnum*,... Onstaede doen. *Obesse*. || Soe wie poertere es te Walem, dien en mach nieman bedraghen dan poerters, dat hem ons rade [l. onstade] doen sal. *K. v. Waalkem 1365 a. 15*. En weere die partie in der stad nijt, zoe sal men dit in vreden setten, en deese vrede en sal hun geen onscade [l. onstade] doen aen dat verzeeckernisse te setten oft te doen. *K. v. Sint-Truiden 1366 a. 66*. Kennen voort en lijden, dat sij ons den voorgenoemden getrouwen dienst gedaen en bewijst hebben van gratien en van engheneen rechte, en geloven hen, in goede trouwe, dat hen dat nimmermeer, ten gheenen tide, onstade off mindernisse doen sal van hoeren rechten, enz. *Oork. hertogin Joanna voor Diest 13 nov. 1308*. Sullen de rechteren, van heurs ampte en officienwegen, vuegen t'gene des [ter ?] eenre oft ter andere zijden, nuyten gecreven rechten en d'beleijt van der saecken ter staden oft ter ontstaden comen mach. *C. v. Santhoven, Stijl 1557 a. 183, blz. 436. It. Pl. v. Brab. I 132 (1355); Pior, Cart. II 10 juni 1417 blz. 510*.

ONSTANTICH, bn. *Onstandvastig, wankel, fr. inconstant, changeant*. Kil. heeft onstantafigh. j. onghestaedigh. *Inconstans*. || Soe wijse dit eriesme oft misdaet [nl. v. stellionaat] committeert, die is variabel en onvast in zijnder spraken, en onstantich in zijnder meijnungen en herten. *V. d. TAV. 90*.

ONSTE (Unste), zn. v. *Gunst, jonst, fr. faveur*. || Om die grote onste en vryenscap die wy dragen tot onsen lieven lieden. *Brab. yeesten I 702 (1302)*. — In eene oork. v. 1348 staat: „omme die mine [l. minne] en die goede gunste“, en verder: „met goeder gunsten“; *ib. fol. 105 vº*. Om der groeter onsten, die wij tot hoer draghen. *ib. reg. 135 fol. 154 vº (1358, Lier)*. Jan, ... hertoge van Lothringen, ... dat wij, omme die mine [l. minne] en omme die unste die wij dragen en hebben tonsen lieven lieden van onse stad van Loevenen, en omme den menichvuldigen dienst die sij en heure vorderen ons en onse vorderen... dijkce gedaen hebben mit groeten unsten... *Eckenk. v. Brab. reg. 131 fol. 105 (1327)*.

ONSTELIJK (O—lik), bn. *Minzaam, welwillend, fr. gracieux, bienveillant*. || Want si ons dicke gheholpen hebben en goeden onsteleken dienst ghedaen hebben. *Oork. heer v. Diest, 20 febr. 1328*. Want onse goede vriende, onse soepenen, raidt, etc... enen onsteliken getrouwen dienst van gelde bewijst en gedan hebben. *It. 23 dec. 1381. It. Brab. yeesten I 144; II 575*.

ONSTICH, bn. *Gunstig, fr. favorable*. || Off anders ijemant woerde vonden mesdedich, oft sculdich, of van dirre misdaet wetende, partijelic off den mesdader onstich daa te rychs, als hi sine goetduncken getoent heeft mitten monde, sal hi van den rade gaen, sonder swaerheit, tot diere tijt dat van dien fait, daer hi mesdadich aff were, of partie maede, of den mesdader onste droege. *Pior, Cart. II 170 (18 nov. 1404 a. 5)*.

ONSTICHEIT (Onstechheid), zn. v. *Genegen-*

heid, fr. *affection*. || Omme de onstecheit en ghetrouwe dienste die onse liede van onsen lande alletoes hebben ghedaen, onsen vorderen en ons. *Pior*, *Enguette* 1834 blz. 6.

ONSTICHTICHEIT (O—heyt), zn. v. *Ergernis*, fr. *scandale*. || Item, en zullen die zusters nyet mueghen dansen, ofte werlicke ghenuechte hanteren in de presentie van de luiden van buuten, midts dat daerut veel quaet spruut en groote onstichticheyt. *Fr. de Potter*, *Kortrijk* II 426, *regl. Onser-Vrouwen hospitaal* 5 oct. 1553.

ONSTRAFFING, zn. v. *Straffeloosheid*, fr. *impunité*. || Selfs uyt dien d'eere van justitie daerdoor wordt vercoert tot achterdeel en verdruckinghe van de arme ghemeynte, daerop daeghelijckx is vallende den last van de onstraffinge oft ooghluoykinghe van de schattinghen. *Pl. v. Brab.* 1 522, *oork. op 't verkoopen van de officien* 2 mei 1626.

ONSUIVER (Onzuiver), bn. Van beesten. *Ziek*, fr. *malade*. || Dat nyemant in den vleischuyse vercoopen en sall vleesch van geyten, van soeghen, van gardechtigen verkenne, off andere ontydiger, onzuiver beesten, in wat manieren dat dat were, off die geoocht weren in plaetzen dair postilencie van beesten were. *K. v. Tongeren* 27 juli 1469 a. 18.

ONTACKEREN, bn. *Al ploegend een deel van iems land afnemen*, fr. *diminuer la terre de qn. en labourant*. || Ofte hy niemant en weet die der goede lieden lant ontpaelt ofte ontackert. *C. v. Auden*. 2de d. 447 (1626).

ONTAMELIJCK (Onthemelick), bn. 1) Van wapens. *Verboden*, fr. (*d'armes*) *prohibées*. Schiller u. Lübben *Untemich illicitus*. || Die ontemelike en verlovne wapene, dat es te wetene, een yeren priem of tortois collien [*el colve*] binnen den dorpe draghet. *K. v. ter Piets* 1265 a. 34; *Lat. tekst arma irrationabilia*.

2) Van eeden en misdaden. *Afschuwelijk*, fr. (*de serments et crimes*) *abominables*. || Dat niet belet noch benomen, meer onthemelijcker dootlage, menselen, moortbrande, forsen, transeneringen en andere quader, overdadiger werken gevallen en geschiet zijn. — Ordinancien . . dairmede, alsoe zij hopen, dese voirs. quade, overdadige, onsedige en onthemelike werken waergelijckelic selen en mogen verhuedt en belet worden. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 52, *oork.* 25 mei 1414, *Brussel*. So wat man blaspheime ind ontemelike eyde doet. *K. v. Tongeren* 1469 a. 37.

ONTBEIDEN (Ombeiden), bw. *Afwachten*, fr. *attendre*. || Eenen gevangen denief sal men leden ter vircaren, en daer sal hi ontbeiden tvonnesse van scepenen. *K. v. ter Piets* 1265 a. 31. De coninc van Vrankerike verhoerende de toecomste van den keysere Otto, hy hadde gheerne ghedeyst, maer de grave van Ansara zeyde dat zy bliven zouden ter Brugghe van Bovines, en ombeiden den keysere. *JAN v. DIXMUDE* 134; *it.* 195; en 267 ontbeiden.

ONTBEIDERE (Ontbeydere), zn. m. (*Verbeider*) *vermoedelijke troonopvolger*, fr. *prétendant, aspirant d'un trône*. || Philips, hertog van Borgoengen, teconincx *Alins* Jans van Vrankerike, omdat hy hadde Lodewycx Van Malen eeneghe dochter, die zin wyf was, hy wart grave van Vlaenderen, . . ontbeydere hertoghe van Brabant en Lothryke. *JAN v. DIXMUDE* 276; *it.* 283.

ONTBELEENINGE, zn. v. *Lossing of kwijting eener beleening*, fr. *dégagement ou remboursement d'une engagère*. || Dat ingevale van ontbeleeninge oft quytinge, deselve sal moeten gecchieden mette volle somme van de beleeninge. *MARTINEZ* 269 (1650).

ONTBEREN (Ontbeeren, omberen, ombaeren), bw. met den gen. 1) *Zich onthouden, z. wachten van*, fr. *s'abstenir, se garder de*. || Om dieswille dat alsulc abuus, onwet en onredene zyn ieghen ghemeeene lantrecht van onsen lande van Vlaenderen, . . so ordineren wij en verbieden dien van Curtrike . . . dat zije vordan ombaeren en nemmermeer ne doen. *Fr. de Potter*, *Kortrijk* 335 (1372).

2) *Niet doen, laten; weigeren te doen*, fr. *ne pas faire, refuser de faire*. || En dit zal die burghmeyster doen dinghen al wils die baeliu omberen. *C. v. Ardenburg, Vêrités gén.* a. 72, *kl. st.* I 230. Als dit volc dit sach, so dachte hemlieden dat ghinc jeghen hemlieden, en hadden gherne ghesien dat zys ontboren hadden [*nl.* versterkingen op te richten]. *OL. v. DIXMUDE* 53.

ONTBIDDEN (Onbidden), bw. 1) *Afbidden, door bidden zich vrij maken van eene verplichting*, fr. *s'affranchir d'une obligation en priant*. Grimm *abbitten, precibus avertere*. || Dincket den coninc, deken en proviseren, dat hij weerdich es te oommene int gulde van den groeten heere sent Sebastian, zo sal hi gheven XVIII s. p. als guldeghelt; en dit en mach niemant ontbidden. *Fr. de Potter*, *Gent* IV 587, XIV E.

2) *Door bidden verkrijgen wat een ander toekomt, iem. onderkruipen, fr. obtenir en priant ce qui revient à autrui, supplanter qn. (?)* || Boven alle dese boeten becraghede [*el beclaghede*] hem enich giuldebroeder van onghelike, dat men hem dade, van sine werken tonbiddene of te onamekene, of van andren zaken, dat siis staen ter corexie van den ghemene gheselscepe. *K. der Rijke pijnders te Brugge* 1291 a. 49.

ONTBIEDEN (Ombieden), bw. 1) *Groetenis bidden*, fr. (*salutations*) *présenter*. || Wi, broeder Heinric, comendere van den Diexschen huse van Macheline, ombieden alle dengheenen die dese letteren zien en hoeren saluw in Onsen Heere. *Oork.* 17 oct. 1282. Allen denghenen die dese letteren sien ochte horen selen, ontbieden die scepenen van Perke hare salut, en die wareit te bekinne. *Charters v. Terkameren*, bundel 60, *Elewijf*, 28 juni 1293. Ontbieden groete en minne in Onsen Hiere, metter kennissen van der wareit. *Oork.* 11 juni 1295, *Puers*. Alle degheene die dese letteren selen sien ofte horen lesen grueten wi, scepenen van Niele en van Scelle, en ombieden hen saluut met kennissen van der wareit. *Charters abdij Rozendaal*, doos 1 (1316).

2) *Soemp ontbieden. Beschimpen*, fr. *insulter*. || Aldus so laghen zy eene langhe tyd deen jeghen den andren, en ontboden deen den andren dickent acemp. *OL. v. DIXMUDE* 30.

ONTBINDEN, bw. Van eene schuld. *Ontlasten*, fr. *dégrever, décharger*. || Dan soude dit selve goed ontboden sijn van den vors. 9 scell. ouden gr. torn. tjaers. *MERTENS en TOEFS* III 519 (1345).

ONTBLADEN, bw. Landbouw. *Bebouwen*, fr. *cultiver, défracter*. || Ontblaet iemand enig parcheel of quantiteit van lande dat uijt den pagt is, zonder voorwaarde. *C. v. Nieuwliet* a. 78, *kl. st.* III 432.

ONTBLADER, zn. m. *Bebouwer, pachter*, fr. *fermier (défructuateur)*. || Wolcke proceduren van pandynghe, ter inninghe van de gheheechte achterstellen van renten, gheschieden moghen, tzy op den pachter ofte ontblader, ofte op den grondnare. *C. v. 't Vrije* a. 97. *It. Pl. v. Vl.* IX 633. *It. C. v. Nieuwliet* a. 77. 78. *kl. st.* III 432.

ONTBLADINGE, zn. v. *Bebouwing*, fr. *exploitation, défructuation*. || Daarom sal men in eijche

van ontbladinge van lande of pagte van lande, by den gemete verhuurt of verpagt, .. specificeren de grootte en plaatse. *C. v. Nieuwliet* a. 77, kl. st. III 432.

ONTBLOOT, zn. m. Landbouw. *Oogting*, fr. *récolte*. || Naer den eersten ontbloom sal men prysen de twee derden van de weerde van het kalkaaschen, marle en diergelycke vetten; naer den tweeden ontbloom totter helft. Naer den derden ontbloom een derde. En naer den vierden ontbloom en sal geene naervette gepresen worden. *Pl. v. Vl. X 406*, *regl. Kortrijk* 5 juli 1703 a. 32. Den pacht van den ontbloom der meiraschen. *Id.* 448. *Id.* *C. v. Auden.* 2de d., *regl.* 12 aug. 1767 a. 4. 5.

ONTBLOOTEN, bw. *Bebouwen*, *gebruiken*, fr. *cultiver*, *occuper*, *défructuer*. || En syn ... gehouden te dooghen en betalen alle onkosten van denzelven laetsten jaere, voor zoovele landts als zy ontblooten. *C. v. Aalst* XIV 12.

ONTBLOOTER, zn. m. *Bebouwer*, *gebruiker*, *pachter*, fr. *occupant*, *fermier*, *défructuateur*. || Niemandt, 't zy ontblootere ofte thiendenare en magh verthienden voor sonnen opganck, noch naer den sonnen onderganck. *C. v. Belle* XXXII 3; *id.* 5. Men vermach de pointinghen, zettinghen en stellinghen te verhaelen en innen op den proprietaris ofte ontblootere, ter optie van den zetter. *C. v. Veurne*, XXXIII 20; *id.* XXXV 4. *Id.* *C. v. Sant-hoven* a. 52.

ONTBORGEN, bn. Een eenigszins duister woord. Wij kunnen er niets anders door verstaan dan *geld ontleenen*, het enkele *borgen*, op *crediet nemen*, namelijk zonder reële borgstelling. || En die ghene, die in den voirscreven claghen besculdicht vonden werden, en hen voir den amman en scepenen met openbare waarheit en bescede des niet verantwoirden en connen, soe dat den scepenen genouch dinct, eest van scoude die zi ontborcht hebben, soe sal die amman denghenen, die die scout sculdich es, sonder vertrec dairtoe dwinghen metten gerechte, dat hi met ghereden ghelde oft met panden, die goet genoegh sijn, denghenen genoegh doe dien hij ontborcht heeft, .. En waert dat deghene des goeds niet en hadde, die die scout sculdich ware, en bevonden ware dat hi gecostumeert ware den lieden thare tonborghene sonder betalen, .. [Men bedenke nog hierbij, dat in 't begin van het voorhandige item gemeld wordt van „menegherande onnutte personen .., die met menegherande onnutten, onersamen en onprofiteliken dinghen en saken ommegeen, someghe met loesheden den lieden thare afbrenghende, des zi nae niet betalen en willen oft oic betalen en connen".] *Belg. mus.* X 110—112, *Oude stadsregten van Brussel* 1368—1386.

ONTBORSSEN, bw. *Betalen*, *uitgeven*, fr. *débours*, *payer*. || Oft eymant, by vercoop oft deylinge syns goets over die hellicht bedroegen werdt, hy en syn erfgenamen sullen altyd dat mogen lossen met sullige penningen daervoor ontborst. *C. gr. Loon* I 8. Mids die copers restituerende hon onborde penningen. 206. Voor den coop des voors. huys en erf is ontborst twee hondert gul. bb [Brabants] eens. 237. Voor 't ghene sy aen denselven clagher ontborst ofte verlegt hebben. *C. v. Loon* IV 6.

ONTBREKEN, ow. *Ontloopen*, *ontvluchten*, fr. *s'échapper*, *échapper*. || Van Jan Karrebeke, meyre te Baerzele, omme dat hij niet en quam te hulpen den meyre van Bortbuur, diene hadde onboden, want hij eenen man hadde ghevaen, die hem ontbrac; waerof dattene de bailliu calengierde..

Beken. baljuwschap Gent 1372, rol 1724. Eest dat een hont geleydt wordt van iemende, en hij dijen hont nijet gehouden en can, mair ontbreect hem en gaet loopen, en doet eenen anderen scade aen zijn beesten .., diegeene dijen niet wel gehouden en heeft sal in der scaden gehouden sijn en nijet de heere. *V. d. Tav.* 88. *Id.* *C. v. Aalst* 282.

ONTBUIDELEN (O—uy—), bw. *Penningen. Betalen*, *uitgeven*, fr. *payer*, *débours*. || Goederen daer penningen voor ontbuydelt woorden syn beschudbaer. *C. gr. Loon* I 148. Ontbuydelt en ontfangen. *Id.* II 476.

ONTDAEN, bn. *Van geene waarde*, fr. *nul*, *sans valeur*. || Ambacht, dat bi hem selven eeneghe kore maect, .. sonder weten en orlof des schout-heten en der scepenen, verboert xl s. En datter ghemsect es sal ontdaen sijn. *Kb. v. Antw.* 20. Zie **ONTDOEN**.

ONTDECKINGE. Zie **ONDERSOECK**.

ONTDEELEN, bw. In de deeling van een sterf-huis. *Ontnemen* (*afdeelen*), fr. (*dans le partage d'une mortuaire*) *ôter*, *déposséder*. || Man en wyf teamen in huwelic zynde, coepende lyfrenten, die stellende by de briefven thuerliedre beide lyfve en lanctlevende van hemlieden gheheel behoudende, zulcke renten blyven ooc en volghen den lanctlevende van dezelve man ofte wyf, sonder by den hoirs ofte kinderen hemlieden die te ontleene. *C. v. Auden. cah. prim.* IV 10; VI 37; *id. châtellenie* XX 19.

ONTDEGEN (O—ee—), bn. *Berooid*, *arm*, fr. *pauvre*. || Daar den helder soo ontdegen is, dat hy geene peerden, koeyen of ander bestialen ofte geryde goederen en heeft, den heere soekt synen keure aen dengeenen die het pand gebruyken sal. *C. gr. Loon* II 455, *Beckheim* XLVIII 6.

ONTDIENEN, bw. 1) De tafel. *Afdienen*, fr. (*la table*) *desservir*. || Te deilene alle die spise en allen den dranc die ... aldaer vallen sal van den tafelen en weder comen sal als men ontdient. *Godsh. Brussel*, B lade 177 (10 mrt 1362).

2) *Ontdienst doen*, *schaden*, fr. *desservir*, *nuire*. || Vertyende ... allen. uutmeynghen, etc. die ons, tegen dat voersiet is, dienen, en onsen heren voersiet ontdienen mochten in eenygher manieren. *C. v. Sint-Truiden* § 55.

ONTDOEN, bw. 1) Van eenen bouw. *Wegruimen*, fr. *enlever*. || Dat diegeene die metten sijnzen hadde gebouwt, gemetst oft getymmet op iement anders erve, en het dairnae gebuerde dat die tijnmeringe afgebroken en ontdaen wordde. *V. d. Tav.* 42 v^o.

2) Van een leger. *Verslaan*, fr. (*d'un armée*) *mettre en déroute*. || Zij hadden te voren een scheermutsinghe ghedaen bij tstedeken Kolla ghenaeemt, maer daer waren ons de vijanden te mach-tich, al waest datter de Duuck wel xv ofte XVIII arckebusiers ghezonden hadde, zoodat zij de onse ontdeden en haer oorden schuerden. *FRED. VANDERHAEGHEN, Ber. tijden* IV 190.

3) Van ene banier. *Ontrollen*, *ontplooiën*, *ontpluiken*, fr. (*d'une bannière*) *déployer*. *Kil. Ontdoen. Soloere*. || Den 12^e dach van ougt 1431, waert grote roere in Ghent, en, zo men zeide, al omme de Munte, en vergaderden eene groote menichte van den commune up eene plaetse ghenaeemt den Cornaert, en brochten met hemlieden hare banieren al ontdaen. *OL. v. DIXMUND* 137.

4) *Open doen*, *openen*, fr. *ouvrir*. *Kil. Aperire*. || Nochtan, so en willen de enapen ... also vele niet doen dat zij hemlieden ... de porte ontdaden..—

doe bad hij hemlieden dat zij de porte ontdaden, dat haerlieder cnecht den borne halen mochte. *Belg. mus.* VII 89 (1349). Here, du salste opdoen mijn lippen: en mijn mont sal voertkundighen dijn lof. *DE GHELDERE, Ghetiden boec* 174; ps. 50 *Domine, labia mea aperies*; doch blz. 132 Here, luke op mine lippen. — O Heer, hoer die roeping van dinen volc en ontdoe hem den trysoer dijnre ontfermherticheit. *Hondert merkinge* 72. Niet vercoepen vor d'Maiseel [nl. het vleeschhuis] ontdaen es. *Auden. meng.* I 136 (1338).

5) *Afdoen, vereffenen*, fr. *vider, terminer, aplanir*. || Waert oec dat men eenighe lude of goet bevonde binnen Antwerpen, die ondersaten waren des heeren daer die misdadige onder geseten waren [nl. die het goed of den persoon van Antwerpse kooplieden aangehouden hadden], dat men die lude en goede wederhouden en raeteren soude totter tijt dat dat ontdaen ware. *Kb. v. Antw., Oude rechten* 9. *It. K. v. Sint-Truiden* 1366 a. 58.

ONTDRAGEN, bedr. en wederk. *wkw.* Eigenlijk: *wegdragen*. Kil. *Ontdraeghen Subtrahere, surripere, furtim asportare*. I. *BRDR.* 1) Van eenen bankbreukige. Iem's goed *wegdragen*, fr. (*d'un failli*) *emporter le bien de qn.* || So wie, die uter poert vloec van scoude, en den lieden haer goet ontdroughne ofte ontvoerde, en deghene, die men tgoet ontfuert hadde ofte ontdreghen, hem beclaeghe. *Kb. v. Auden.* a. 1338.

2) Zijn gelag ontdragen. *Heengaan zonder het te betalen, fr. partir sans payer son écot.* || Die sijn ghelaegh niet en betaelt sanderdaeghs voer der nonen. Daerna mach de weert claghen van ontdraghenen gelaghe. *Kb. v. Diest* A r. 52. Van ghelaghe t'ontdragen. Item, zo wie eenen wærdt oft werdinne sijn ghelagh ontdraeght, ieghen zinen danck en wille, en dry daghen onthilde zonder betalen, verbuerdt dry ponden pariaz. *C. kasf. Iperen* a. 100 (uitg. 1546).

II. *WEDERK.* Hem ontdragen. *Zijn onderhoud of bestaan hebben, fr. avoir de quoi subister.* || Waert bij alsoo dat zij niet alsulc were maken en mochten als men maecte in anderen steden, te Doernicke en elders, dat sij hem niet en souden connen ontdragen binnen deser stede. *Fr. DE POTTER, Gent* VI 298, *Lijnmakers & garaelmakers* 1408. Hij hadde wel zes jaer up vrijbuit hem ontdreghen, maer was nu ten hende ghecommen. *Id. Chronijcke* 399 (1592). Alle eenclipte lieden, t'zy mans ofte vrouwen, niet ghegoedt noch souffissantelic ghestaet zijnde omme hemlieden te ontdraghene op huerlieder incommen, sullen hemlieden terstont en zonder dilaeey begheven ten dienste van de goede lieden. *C. v. Veurne.* XXXIII 5.

ONTDREIGEN, bw. Eigenlijk: *afdreigen. Afdwingen, afpersen, fr. extorquer par des menaces.* Grimm *abdröhen, abdräuen, durch drohen abzwängen, minis anferre.* || Die yemanden teijn ondreicht, ontforchteert of tonrecht afgemen hebben. *Piot, Enquête* 1389, *Fr. tekst qui à aucune personnes ont tollu le sien, par menaches, par forche ou à tort.*

ONTDRINGEN, bw. *Ontwoeldigen, fr. enlever de force.* || Soo wie den heere sijnen ghevanghene ontdringht oft ontdwight, helpt ontdringhen oft ontdwighen, verbeurt 80 guldens. *K. en br. Sant-hoven* 1665 a. 29.

ONTFERFENIS. Zie *ERFENIS* I 399.

ONTERVEN (Ontharven), bw. 1) (Zie *ERVEN* I 406). || En die vorseide Jan en Avezoete, siin wijf, eijne wettelike af ontharvet, en die dar [nl. den heer] Jacop bi der Wet an gheharvet. *Oork.*

29 aug. 1289, *scheep. v. Kaprijk.* Zie ook *ONTVERMDEN*.

2) *Kenen wagen. Er met list iets van wegnemen of rooven, fr. enlever qc. par fraude (d'une voiture).* || Van niemant het sijne van waghens oft anders te nemen. Item, soo wie eenighen waghens, die eenigh goet geladen hadde, onterfde oft ontvremden, soo wat goede hij geladen hebbe, sal staen ten vervolghen van het lantrecht. *K. v. Tongeren* 1502 a. 44.

ONTFANGEN, ONTFAEN, bw. Een leengoed. *Het van den leenheer, met de gebruikelijke plechtigheden, in bezit bekomen, het verheffen, fr. relever (un fief) du suzerain avec les solennités d'usage.* || Voert, waer dat een man steerft, die kinder heeft van witteghen bedde, dat sijt ontfanen moeten die sone sijn, en gheven elc XXVIII d. parisise. Selent oec de dochters ontfanen, soe moet elc gheven XXVIII d. parisise van der moeder erve; en de dochters moetent alsoe wel ontfanen als de sone. A. *WAUTERS, Analectes* 313 (1450). Van allen denghenen die hoven in shertogen hof, daer steet tkint in svaders stat in de leengoede die van den stocke comen. En daer en deylt die dochtere niet. En die oudste zone heeft die twee deel. En hoevele der andren sonen waren, die souden hebben terden deel. Item, die leene die van der ziden comen gaen weder ter zidenwart danen si comen. En alle die manne die daer die naeste sijn, die deylen daerin hoedelije, en vrouwen niet. Het en warc dattie vrouwen narrer waren, soe draght die naeste enwech. En die outste east sculdich tontfane. En dat moghen si ontfanen van den naesten van horen magen, sonder heergeweede, ofte van den overheere. En dan geven si heergeweede, ofte sheeren goeden moet. *Onderscheet v. Uckele en v. Brussels; Burgond. bibl.* n° 11 932, XIV E. Item *teRecht v. Uckle* a. 6. 106; *C. leenh. v. Mechelen* VI 11; *C. gr. Loon* I 52; *C. leenh. v. Brab.* a. 41. 48. 52; *C. leenh. v. Lothryck* a. 3. 12, en *passim*. Zie ook *VERHEFFEN*; *CLEEDEN* II 73, en *LEEN* 150.

ONTFANCK, zn. m. *Leenverheffing, fr. relief.* || Alle die geene die in besit sijn van ennigen leengoeden en den heere dairaf voldaan hebben van sijnen heerlijcken rechten, dijen moet men houden in zijn besit totdat hij dairuyt sal zijn gewonnen, al quame oic een die ouderen ontfanc hadde, soeverre hij die possessie niet en hadde. *V. d. TAV.* 207 v°.

ONTFANCKBAER, bn. Als rechtsterm. *Ontvankelijk, fr. recevable.* Kil. *Ontfancckaer. Acceptus, gratus.* Niet ontfancckaer maecten den aenleggher. *Petitoire exceptione excludens, submovens.* || Indien de proprietaris hem tegen de voorschreven clachte wilde opponeren, ... sal daertoe ontfancckaer wesen. *C. v. Diest, ord.* 28 juni 1562 a. 4. Dat hy daertoe naer de oude costuymen ... van Antwerpen ontfangbaer es. *C. v. Antw. Guldboeck* a. 1.

ONTFANCKENIS (—se), zn. v. Thans *ontvangen, onthaal, fr. réception.* 1) Inhuldiging der herten van Brabant in de voornaamste steden van hun land, in de geschiedenis gekend onder den naam van Blijde inkomst. Te dezer gelegenheid bezwoeren de herten de privileges en rechten der landsaten, en deze zwoeren hun onderdanigheid en trouw; fr. *inauguration des ducs de Brabant dans les principales villes de leur pays, connue dans l'histoire sous le nom de Joyeuses Entrées. A cette occasion les ducs jurèrent d'observer*

les privilèges et droits des habitants, et ceux-ci leur jurèrent obéissance et fidélité. || Alsoe als wij in den brieven van onser ierster blyder incompst en ontfaenkenissen in onsen lande van Brabant... denselven onsen lande geloofd hebben... A. Wauviers, *Environ*, III 612 (1431). Zie *Luyster v. Brab.*, en Edm. Pouillet, *Anc. Constitution brabançonne*.

2) *Leenverheffing, fr. relief de fief.* || Anno 1527, den 19 martii, is *per Aulam* geleert, dat men alle ontfaenkenisse en gichten getrouwelick registreren sal. *C. gr. Loon*, I 131.

ONTFERMENIS (—se), zn. *Ontferming*, fr. *miséricorde*. || Ten ix male, zoe zullen die richters heur vonnisse geven met ontfermenisse van dengeenen die dat tegengaet; maer men en sal niet zoe ontfermhertich zyn dat trecht dairby achterblyve, want recht te doene sonder ontfermenisse en genade, dat is meer een felheyt dan recht. *V. d. Tav.* 374.

ONTFERMHERTICH, bn. *Ontfermend*, *genedig*, fr. *miséricordieux*. Zie *Ontfermenis*.

ONTFERMHERTICHEIT, zn. v. *Barmhartigheid*, fr. *miséricorde*. Kil. *Ontfermhertigheid*. *Misericordia*. || Men presumeert voir den ouderdom die meeste rechtelycheit... die weerdichste aelmoessen en ontfermherticheit. *V. d. Tav.* 168 v°. *Prefererende genade en ontfermherticheyt voor strangheyt van justicien. Rekenk. v. Brab. reg.* 133 fol. 129 (20 jan. 1532).

ONTFORTSEN, bw. *Met geweld ontnemen*, fr. *enlever de force*. || Dat nyemandt... hem en vervoerdere... den bailliu... doende eenich exploit... te ontjaghene ofte ontfortsene zyn gheexploiteirde. *C. v. Brugge I* 223 (1552).

ONTGAEN, ow. — Ontgaen by wette. *Van inschulden, die een ontvanger, na gerechtelijke vervolging, niet heeft kunnen innen, die hem ontvallen, fr. des créances qu'un receveur a pu faire rentrer, après les poursuites judiciaires, qui lui échappent.* || En ne zullen [n] de kerk- of dischmeesters van nu voordan gheen paeiment doen met achterstellen, maer zullen die oplegghen ter rekeninghe, .. het ne ware van dat hemlieden by wetten ontginghe, en dat daden bliken alzoot behoorde. *C. kast. Iperen a.* 7.

ONTGERWEN (Ontgeeruwen), bw. Hem ontgeeruwen. *Zich ontdoen van zijn priesterlijk gewaad, fr. déposer ses vêtements sacerdotaux.* || Daer wasser ooc een soorte, die hadden ghehoort messe int clooster ten Augustijnen, en de misse ghedaen zijnde, es den priester van den autaar gheghaen om hem tontgheeruwen. *Ferd. Vander Haeghen, Ber. tijden*, III 98. *Verdam Grewz.*

ONTGICHTEN, wederk. wkw. Hem ontgichten. *Zich wettelijk uit het bezit stellen van een goed, fr. se dessaisir légalement d'un bien.* || Dat den nantizant, Sempronius, gehouden is het capitaal, mede die verloopen, teamen te consigner, eer dat Titius gehalden is hem te ontgichten oft den pandt te quyteren. *C. gr. Loon I* 239; *id.* 238. Zie GICHTEN I 517, *Erven* 406, en GORDEN 524; zie ook verder ONTGOEDEN.

ONTGINNEN, verl. deelw. *Ontgoonen, ontgonst en ontgont*, bw. 1) Rechtstarm. *Eene zaak instellen, aanvaangen, beginnen, fr. (terme de droit) introduire, entamer (une cause).* [Dat] de claghene van der doot Pieters forseit ooc portere es tOudenarde, en daer wettelike ziin claghen onthont heeft, en twee wettelike daghe ghehouden heeft. *C. v. Auden.* 2de bd. 86 (1354). Dat, ute dien dat, eene goede wyle

es leden, zekere ghedinghe ontghonnen was en noch hanghende es voor ons. *C. van Oudenburg, kl. st.* IV 331 (1416). Zoo wie yemande zal willen betrecken voor justitie binnen der casselrye, zal t'zelve ontginnen met pandinghe by den schoudt, daer schoutedom es; daer neen, by den amman van de prochie en districte daeronder den debiteur woonachtich es. *C. v. Broekburg*, III, 14. Saecken ontgonst by intentid. *Id.* IV. 7. Daer weesen zyn en sal men gheen deel moghen ontghinnen, tenzy dat eerst de voornomde weesen wettelick bevoocht zyn. *C. v. Cassel a.* 324. Waer 't soo dat den pachter binnen den eersten jaere ontgonst hadde executie, die hy niet en heeft vervolgt totte effectieve betalinge. *Pl. v. Fl.* VI 994 (18 febr. 1702 a. 58). *Id.* *C. v. Auden.* VII 12; *C. v. Gent* VI 17; *C. v. Poper.* III 11; XI 5.

2) Van bouwwerken. *Die beginnen, fr. (de constructions) commencer.* || Den annemer wert ghehouden up de noortzyde van denselven ontgonnen torre, daer het orduyn van vooren uitgevallen es, t'zelve wederomme up te maeckene. *REMBRY II* 331 (1610).

ONTGOEDEN, bedr. en wederk. werkw. I. *BEDE. Wettiglyk uit het bezit stellen, fr. déposer légalement.* Kil. *Ontgoeden / ontverven. Exhaeredare, etc. Devestire (in lib. Feud.).* || En als Kaerl met sinen susteren vijuten voers. erve met allen ontgoeidt en onterft waeren, .. Doen waert daerinne gegoeydt en geerft Lodewyck van Schaebroeck. *Hof d. Duitsehe Orde te Beckvoert*, 22 mei 1513. En als Jan Verstrelen vuten voers. hellicht van den voers. bosch ontgoydt en onterft was, terstont waert Mathys Goris in de hellicht van den bossche voers. gegoydt en geerft. *Id.* 26 jan. 1548.

II. *WEDERK. Hem ontgoeden. Zich wettelijk uit het bezit stellen, fr. se déposer légalement.* Zie GORDEN I 525, en Van Dale ONTGOEDEN. || En van allen desen voernomden lande ontgoede en ontervede heme die vorgenoemde Jan Goedertoy. *Vad. mus.* III 59 (1377). En ontgoedde hem dairane tot Gielijs Goedeheers behoef, zijns soens. *Godsh. Brussel*, H 1555 fol. 158, *St-Peters-Loone* 1412.

ONTGONNING, zn. v. Van deeling in een sterfhuis. *Begin van deeling, fr. commencement de partage dans une mortaire.* || In alle sterfhuusen daer twintich ghemeten landts zyn, en daerenboven, syn den blyfvere ofte blyveghe, metgaeders de seldinghen en voochden, ghehouden, vóór eenighe ontgonninghe van deele, te kieszen drye deellieden. *C. v. Veurne* XXI, 10.

ONTGROOTEN, bw. Iem's gezag of macht. *Die verminderen, verkleinen, fr. amoindrir (l'autorité ou le pouvoir de qn.)* || Dat mannen van leene eenich abus van scepenen berechten moghen, maer alleenlic van zaken die princelick niet en zyn en hemlieden niet en ontgrooten. *C. v. Auden.* 2de d. 323 (1421). *Id.* *C. v. Aalst* 380.

ONTHALMEN, bedr. en wdk. wkw. Hem onthalmen van een goed. *Er wettiglyk afstand van doen met het van zich afwerpen van den symbolischen of zinnbeeldigen stroohalm, fr. faire légalement cession d'un bien par le jet du symbolique fétu de paille, effestuer "werp".* || Dit leen draghe ic up in huwen handen als in sheeren handen, en plucke en onthalme my, omme daerof te laten splytene de rente van .., en dat ten profyte van .., enz. *C. v. Oudenburg, kl. st.* IV 434. Zie HALM en HALMEN I 550. 551; en REECH.

ONTHAELDER, zn. m. *Onthaler, hij die iets*

gaat halen, fr. *celui qui va chercher un objet*. || Ic hebbe iement mijn boeck oft anders iet geleent; ic seynde iement om dat te halen, en die onthaelder onthoudt mij dat hij is gehouden van dieften. V. D. TAV. 82.

ONTHALDEN, Limb. voor ONTHOUDEN, bw. *Beesluiten, beslissen*, fr. *conclure, arrêter*. || So wat porter den anderen voor gericht kemplic woirdt toespreke, die alsollich weren dat kamp darom onthaldden en verbonden muchte werden. C. v. Maastricht 100.

ONTHEF (O—ff), zn. *Ontheffing, ontlasting*, fr. *décharge*. || Eenige parthien, hebbende actie van ontheff, waarschappe of guarand. C. gr. Loon, II 398, *Beckheim*.

ONTHEFFEN, verl. deelw. *onthaven en ontheft*, bw. 1) *Ontslaan, ontlasten*, fr. *décharger*. || Een sentencie is nul als zij doncker, twijvelachtich en onzekere oft incertain is; en dit is te verstaene, als men voir den richter heysch en aansprake gedaen heeft van eenen zekeren en certainen dinge oft specien; mair waire den heysch gedaen van eenen onzekeren dinge oft quantiteyt die onzekere waire, als van scadeloos onthaven te worden, . . . V. D. TAV. 844. Den heer Van den Steen, niet wordende van syne interessen betaelt, noch ook ontheft, involgens voorgeroerde obligatien, . . . heeft actie reel geinstituteert voor justitie Brée, ten eynde om syne betalinge en ontlastinge te become. C. gr. Loon I 634. En daertoe sal hij die wederpartye van den anderen gerichte ontheffen en altemael scadeloos houden. K. v. Sint-Truiden 1366 a. 31.

2) Van vruchten. *Die heffen, inzamelen*, fr. *percevoir, recueillir (des fruits)*. || Dat Dierick voirs. bedwongen wordde hem tvoirs. goet te leveren en te laten volgen metten onthavenen vruchten. V. D. TAV. 188.

ONTHELTENIS (—se), zn. *Onthoud, onthouding, geheugen*, fr. *record, souvenir*. || Boven die beteringe en correctie die der stat recht en der scepenen ontheltenisse dairaf inheeft. C. v. Maastricht 179 (1428). Certificatie van ontheltenissen, 3^e formule . . . Uwen brief ons gesonden, mensie makende, dat wij u overschrijven wilden onse conde, vonnis en ontheltenisse van der saken onlanx vore ons gehandelt tussehen A en B, . . . hebben wij. *Formulier xv E. te Diest*. Zie ONTHOUDEN.

ONTHESTEN, bw. || Waert dat eenen leenheere ontheeste en beeliepe de dochter van zijnen vassal, maecht sijnde, de vassal soude exempt zijn van den leenheere in allen saken. WIELANT, *Pract. crim.* 127. Vgl. ONTISSSEN.

ONTHETTEN, lees ONTETTEN, bw. *Afweyden, afgrazen*, fr. *brouter*. || Dat niemant eens anders canten ofte gars en ontannde ofte onthette. C. v. Waterdijet, *Kl. st.* V 474.

ONTHEVEN, bw. *Ontheffen, verlossen, vrijmaken*, fr. *décharger, délivrer, rendre libre*. || Wie der here sal moten beleggen [nl. schadeloos stellen] en ontheven eyne porter de buten der stat ghevangen, of den sijn guet genomen woirdt om des heren wille, of in sijn dienste, mit sijnren renten. C. v. Maastricht 102 (1380).

ONTHIER (Onthir), bijw. *Onthier en . . . Tussehen dit tijdstip en (zulk ander)*, fr. *entre ce moment et (tel autre)*. Niet tot hier toe, gelijk bij Meijer en elders. || Dese tarwe es hi sculdech Alrhelegermeesse, en onthir en merwintre [l. medwintre] vergouden te sine. *Oork* 1 mei 1249, *Bochouta*. En die [nl. tiende] muet hi quiten onthier [var. ont hier] en sente Bamiisse. *Oork*. 7 juni 1277. *It. C. v.*

Gent, Gr. ch. 1297 a. 77; VANDER HAEGHEN, *Ber. tijden* II 131; C. v. Ardenburg, *Kl. st.* I 232.

ONTHOOGEN, bw. In eene veiling. *Ophieden, door een hooger bod een ander „afhoogen“*, fr. *surenchérir*. Zie ONDESLAGER II 257.

ONTHOUDEN, bw. 1) *Verzwinen*, fr. *taire, cacher*. Zie ONTHAELDER.

2) *Tot zijnen dienst houden of nemen, als ambtenaar of als loontrekker; benoemen, aanstellen*, fr. *tenir ou prendre à son service, comme fonctionnaire ou comme gagiste; nommer, créer*, ofr. *retenir*, zie La Curne. *Kil. Onthouden. Retinere*, etc. || Alsoo als wij onthouden hebben gehadt tot onsen meester werckman, . . . *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 113. . . genomen en onthouden . . . tot onsen raide. fol. 114. In plaetse van den hertoghe van Alva, denwelken onthouden was in Spaengnen gouverneur en capitain generael voor den coninck van dese Nederlanden. *Pior, Chron.* 477. En van der trompeneren en coke, die van Ghent medevoeren, solarise, en van der trompeneren en blaers solarise, die men onthilt vandaer, en mede omme trompten en bliesen. *Reken. Gent* 1836, blz. 34.

3) Eenen balling. *Hem in zijn huis, in zijn bezit vasthouden, ophouden, zonder hem over te leveren of te laten weghalen*, fr. *retenir (un banni) dans sa maison, en sa possession, sans le lier ou laisser enlever, le détenir*. || Wie enen balline ontfinge, . . . binnen sinen huse, syns wetens, sider meer dat hi uitgebannen ware, en met krachte onthouden woude, hy waers om vyff pont; en alsoe menigh werf als hine onthield, om alsoe menige vyff pont soe waere hys, worde hys verwonnen. K. v. Brussel 1229 a. 12. So we, . . . eyne abain . . . in sijnen huise of anderswoe onthelt, . . . C. v. Maastricht 1380 a. 68. *It. K. v. ter Piets* 1265 a. 42; K. v. St-Truiden 1366 a. 36; C. v. Gent, *Gr. ch.* 1297 a. 8.

4) Iem. *aanvaarden* (in een liefdadigheids gesticht) en hem aldaar *onderhouden*, fr. *accepter, admettre qn. (dans un établissement de charité) et l'y entretenir*. || So en sall nyemant, van nu voit, broet noch provide [provende] te Malaeten van onser stat van Senttruden hebben, noch dairyn mogen komen, als onthouden te sijn, hij en sij geboeren portere off porteresse in derselver onser stat van Senttruden, en hij en were metter sieckden besmet en bevaen. *Pior, Cart.* II 209 (1417).

5) *Niet geven, ontzeggen*, fr. *ne pas donner, refuser*. || Ware dat zake, dat daerin ghebrec ware, dat zoe [nl. zij] elkere nonnen daeraf cousen niet gheleveren en mochte alle jare, zo wil zoe die ghene die in ghebreke waren deen jaer, dat men se int naeste jaer daeraf verzien zal, en onthouden, waert dats need ware, van denghenen dies best ontberen mochten. DE VLAMINCK, *Zeyveke*. 119 (1335).

6) *Voorafnemen, afhouden*, fr. *prélever*. || Een procureur, of een onderwinder van saken, mach van selfs onthouden t'gene dat men hem schuldich is van sallaris; zoe mach oock een ontfanger. WIELANT, *Pract. civ. c.* xiii a. 5.

7) *Verleiden, fr. séduire, suborner*. || 1 wemaent 1457, eene genaemt Loesche Griete . . . was ghebannen een jaer uutten lande van Vlaenderen, up den pit, omme dat zoe Maergriete, twyf Roeland Tands, haeren man onthouden heift. CANNABET, *Bydragen*, 450.

8) *Zooals thans, in het geheugen bewaren, fr. conserver dans la mémoire* (zie HORDE I 595), doch in den ruimeren zin van dit laatste woord. —

Als zn. synoniem van het Fr. RECORD (zie d. w.), is het een gewichtig woord in het oude recht, te welker verklaring diene het volgende: „De kantonie regtepleging der kerkelyke regtbanken, zelfs vonnissen over tydelijke zaken, was... geheel verschild van die der leeken: *Toute la procédure*, zegt de geleerde Raikem (*Discours sur la Loi-Charlemagne* 1858, p. 15), *était écrite, tandis que, dans les juridictions laïques, les actes, même les plus essentiels, n'existaient que dans la mémoire des juges. Dans ces juridictions on procédait par records, c'est-à-dire, en invoquant les souvenirs des membres du siège.*” KEMPENERS, *Montenaken* II 86. || Soo wordt die delinquant oft ghevanghen uijt de ghevanckenisse gehaelt, en wordt alsdan gebracht voor borghermeesteren en schoepenen, voor op den voorhoof van des slotte; en aldaer soo worden denselven ghelesen alle sijne confessatie bij hem bekendt; daerof protesteren [?] die officiers [nl. de drossaat van Diest en de meier van Siehem], en leggen hetselve bekenen in 'onthouden van schoepenen. C. v. Siehem a. 14. — ONTHOUDENISSE, met dezelfde betekenis: || Dan moet die leenheer [nl. die ontleende] mannen ontbieden; en als die mannen comen sijn, soe maent se de meijer dat sij den leenmannen goede onthoudenisse doen. C. leenhof v. Aarschot a. 117. — In 'onthout van schoepenen leggen, nl. in hunne bewaaring, fr. *mettre en garde des échevins*. || Van diere boete calengiert de meijere den wederzeggher [van vrede] in de jegenwoordicheyt van scepenen, en legghet int onthout van scepenen. C. v. Aalsi, 462.

ONTHOUDINGE, zn. v. Bezitting, fr. *possession*. || Dat in der reivendication behoiren te zijne twee extremen oft eynden; d'een is dominie van des aenleggerswegen, en d'andere is possessie oft onthoudinge en detentacie van des verweerders oft gedaigdenwegen, macht hebbende dat dinc te restituieren; want possessie baert den adversarijs actie. V. d. Tav. 43.

ONTHOUT (Onthoudt, onthaut), zn. 1) *Benoeving tot een ambt*, fr. *nomination à un office, à une fonction*, ofr. *retenue*. || Brieven van onthoude, in 't Fr. *lettres de retenue*. *Rekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 132. Betaelt meester Berthelmeus van Maamine, voir zijn gaigen hem toegeheilt van zinen onthoude als advocaet voor mine heeren van den raede in Vlaendren, van desen jaere, vi lib. *Stadsrek. Ninove* 1477.

2) *Loon, fr. gages, salaire*. || De advocaten hebben, in saken die meer dragen dan hondert Leeuwen eens, oft daarboven, voer onthoudt en consultatie, XVIII schellingen;... in saken die min dragen dan hondert Leeuwen eens, hebben de advocaten, voer onthout en consultatie, XII schellingen. WIELANT, *Pract. civ.* 9e tijt c. XL a. 7. — (La Curie RETENUE 9° „*Les avocats pourront recevoir pour leurs salaires, vacations et journées, les sommes cy après déclarées, et point d'avantage, à savoir pour retenue et consultation... quatorze parlers*”). — Item, betaelt Joos de Bus, orghelmaekere, voor syn onthout van eens tjaers de groete orghel te visenterene III lib. *And. meng.* II 22 (1499).

ONTHUISEN (Onthusen, o-uy-), bedr. en wdk. wkw. — I BEDR. 1) Een grond. Dien ontdoen van een daarop staende huis, fr. *enlever une maison qui se trouve sur un bien-fonds, démaisonner*. || Dat men gheen hofsteden onthuzen en zal. Item, dat men gheen hofsteden staende binnen dezer castelrie onthuzen zal, noch oock weren noch afdoen

schuren noch stallen, noch oock laten vervallen noch te nieten gaen in gheender manieren, op de boete van teestigh ponden paris, en niet min de huzen te doen repareren... Item, en ne zullen gheen officiers ofte vassalheeren moghen consent gheven om eenighe hofstede t'onthuzen, noch eenighe edificien daarop staende te weren... C. v. Iperen, *kast.* a. 127. C. leenrecht *Cassel* a. 18. Ook bij De Bo, en in het *Nederl. Wdb.*

2) Iem. wettelijk uit het bezit stellen van zijn huis, fr. *déposséder qn. légalement de sa maison*. || Van denwelcken huuse en erve deselve Jan uten Hove, ... was wettelic ontuut, onthuust en oteert. Fr. DE POTTER, *Gent.* VI 428 (1449).

II. WEDERK. Hem onthuisen en ontgoeden. Zijn huis en goed afstaan, fr. *se dessaisir de sa maison et de son bien*. || En hy [nl. de verkooper] dede voor henlieden [nl. schoepenen] met hande, met halme en met monde al dat hy schuldich was te doene, ... omme hem van den voorseiden huuse t'onthuysene en ontgoedene, en den voorseiden coopere daerinne te huusene en te goedene. C. v. Gent I 514, xv E. *Ib.* II 2 in 'tofr. (*desheriteir et desmaisonner*) (1323).

ONTHUREN, bw. *Onderhands kuren, fr. engager sous main*. || Soe wat meesters die eens meesters enape onthuere ofte ontsmeecte. Fr. DE POTTER, *Gent.* VI 559, *Riemmakers* xv E.

ONTIJT, zn. m. Bij (in) ontijde. Adverbiale uitdrukking voor in een ongelegen oogenblik, fr. *en un moment inopportun*. Als zulke bepalen de volgende citaten: || Noch oock eenighe executie te doen by ontyde, smorghens ofte savents, vóór ofte naer de werckclocke respectivelic, nochte oock up sondaeghen oft heylighdaeghen. C. v. Brugge I 4. Item, gevelt, dat yemant gewogen woude hebben in ontijde, dats te wetene: des morgens vore de Jouffrouwe clocke, in den entijdt tusschen beide de clocken, oft des avonts na de clocke, ofte op eenigen heijligen dach, hoe oleyne dat hij es, die men gemeijnlijk viert. *Ord. van de waag te Brussel* xv E.

ONTISSEN, bw. 1) Van werklieden. Die onttrekken, fr. *enlever (des ouvriers)*. || Mochte als meestere gheven zulken loon als hem gheliefde. hy ware ghescepen te hebbene een groot gedeel van der neeringhe en brootwininghe, mids dat men by dien middele de ghesellen, die wel weerken, antrecken en huerlieder meesters ontissen zoude. Fr. DE POTTER, *Gent* VI 532, *Schoenmakers* 1467.

2) Een vrouwspersoon. Die schaken, fr. *enlever (une femme ou fille)*. || Van weesen of andere vrouwen tontleedene of maechden tontissene. Vervorderde hem yemend eenich kyndt, vadere of moedere hebbende, weeze in voochdien ofte in tghesach van vrienden of maghen wesende, te ontissene, ontleedene of ontvoerene. C. v. 't Proosche I 406. De ontiste, ontleede ofte ontvoerde. *Ib.* Als eenighe weesen ontist en ontleedt worden, ofte heurlieder ten huwelicke betrekken in eenigher manieren, sonder de wete oft consent van... C. v. *Pourne* ix 24. Vgl. ONTHUSTEN.

ONTCALENGIEREN, bw. *Bij recht van verandering afkopen, fr. racheter par droit de retrait*. || Als een coopere, voer tvoldoen syns coops en vorwaarden totten gecochten huysse oft pande, verbonden heeft hemselve en alle syn goeden, en dien coop hem synde ontcalengiert, soe wordt en blijft de calengierdere, int overnemen van naderacpen deessels coops, in persone en alle syn

andere goeden aan den vercoopers verbonden. *C. v. Antw.* 1545, VII 23. Zie ook *CALENGIEREN* 7) I 29.

ONTKEEREN, bw. 1) *Afhandig maken, ont- trekken, ontnemen*, fr. *dérober*. Kil. Ontkeeren. *Averters, subtrahere*. || Vort, sone mach men gheen laken corten [dat] van den ramen comt;... en corte ieman of dade corten dlaken dat sine niet en ware, om tonfkeerne cortael denghenen diest laken ware, dat soude men rechten alse ment diefte schuldich es te rechtene. *K. lakengilde Mechelen* 1331 a. 129. Wat kinde dat propre kerassen heeft, daerof sal de kerke, daert proghijt, hebben eene, en tgesthuis eene;... die hen die kerassen ontkeerde, souds ghel- den x s. Kb. v. *Diest* A 44—2. Dat zij ooc niemant een curte ontkert en hadden. *FRED. VANDER HAECKEN. Ber. tijden* II 201.

2) *Veranderen*, fr. *changer*. Kil. Immutare. || O overschone beelt der vaderliker gueden, hoe ai di dus ontkert! *Hondert merkinge* 12 v°.

ONTKLEEDEN (Ontkleden), bedr. en wederk. wkw. I. BEDR. 1) Iem. *ontkleeden, onterven, ont- gichten, ontgoeden* (van een goed), fr. *déstitir, des- saisir qn. (d'un bien)*. Kil. Ontkleden. *Destitire*. || Ontervenissee es een contrarie actie van ervenissee, by denwelken de vaassel ontleet werd't en ont- struyt in ghemaeckten hove, metten wechwerpe van een stroo ofte anderen halme en metten wor- den daertoe dienende, stellende tleen puer en absolutijc in handen van den heer, omdat voort by hem ghegheven zijne den coopere, calengier- dere, oft andere diet behoort. *WIELANT, Leen- recht* 106. Zie ook *CLEEDEN* II 73.

2) Iem. ontkleeden van een ambt, fr. *exempter qn. de remplir certains fonction*. Zie *CRUISING* II 115.

II. WEDERK. *Zich ontkleeden*, enz. als boven, fr. *se déstitir, se dessaisir*. || Titius treckende op sekeren pandt jaerlycse rente, die welcke Semp- ronijs pretendeert te redimeren. Titius, accorderende die selve redemptie, seydt, eer hy die vanteerde redemptie behoef't te admitteren oft te accepteren, mitgaders hem te ontkleden, dat den nantizant, tot redemptie derselver rente, gehouden is, by den capitale penningen, die verlopenen retrodaeten te consigneren aler Titius hem behoef't te ontgichten en den pandt te quytren. *C. gr. Loon* I 238 (1616). — **SPREKWOORD** ontleend aan het, zoo men zegt, middeleeuwsch gebruik van naakt te slapen. (Dat, in onze koude luchtstreek, het een algemeen gebruik zou geweest zijn, naakt te bed te gaan, daarvan hebben wij geene voldoende bewijzen). || Dat men soude behouden dat eenen ghever uyt syn goet niet saude vallen en hem ontleeden en hy slaepen gaet. *VAN DE VELDE, Annot.*, 22 (1672). — (In mijne omgeving heb ik altijd gehoord: „men moet zijn hemd niet uitdoen eer men slapen gaat“).

ONTCLEEDING, zn. 1) Van een vast goed. *Ontgoeding*, fr. *débitissement (d'un bien fonds)*. || Welken tijt [nl. ter naasting] is in ennigen plaetzen binnen jairs, en in sommigen plaetzen binnen den III sondaigs keregeboden, en eer den halm geworpen en ontleedingen en opdracht van den vercochten goeden gedaen is. *V. d. TAV.* 277 v°.

2) *Struikrooverij, plundering*, fr. *brigandage*. || Behouden en uutgedhaen in zaken wezende contrarie den persone van den prince, van meute, conspiracie, van moorde, van valsche muntenaers, van violencie ofte ontleedinghen by crachte, van brandstichte. *DE PR. en BR. XV. Middelburg* 61 (1464).

ONTKNOCHTEN, bw. *Ontknoopen, verklaren*,

fr. *expliquer*. Kil. Ontknochten. *fland. j.* ont- knoopen. || Heurs susters sone, clerck van Rumpst, oock vermeert, Die heeft dit laethof Moyensone vercocht. Hier es elcken den geheelen oorspronck ontknocht. *Chron. v. Merchten* str. 128.

ONTKOMMEREN (O—k—, ontkummeren), bedr. en wederk. wkw. — I. BEDR. 1) In rechte- en bestuuzaken. Partijen *bedienen, spoedig bedienen, hunne zaak afdoen*, fr. *expédier promptement (les parties)*. Kil. Ontkommeren. *Expédier*. || Dat men in der raidtcameren van Brabant partijen ontkommert bij tourte van der rollen, nae ordene van der presentacien bij hem gedaen des sondaigs in der griffien. *V. d. TAV.* 14. || Dat een iegelijk, hebbende oft besittende eenige goeden oft gronden van erven ons eenigen chijns onder tvoirs bewindt van Bruessel gevende, gehouden sal zijn bynnen zes weeken na de publicatie van dese onser ordinan- tien, onder zijnen eedt over te bringen in handen van onsen rentmeestere, ... in presentien van twee van onse laten van der tolcamer te Bruessel en den clerq aldaer, (die daeromme sal alle dage der tvoirs zes weeken gedurende sitten ten huys van denselven rentmeestere, om eenen iegelijcken te gerieven en te ontkommeren), die grootte van den goeden oft gronden die zij en eenyegelijk houdende zijn. *Rekenk. v. Brab.*, reg. 138 fol. 345 (10 aug. 1581). Alle welcke saken worden geplaidoyeert en ontkommert in de voorsz. wethouder en raedt- kamer, 't en waer dat de sake op de rolle geren- voyeert wirt. *C. v. Brussel* 1606 a. 43; Christyn *quae causae omnes disceptantur*. — Dat de civile saken ... souden worden ontkommert en bedingt voor borgeheestere, schepenen en raedt. a. 56; Christyn *ut causae civiles ... tractentur ac deci- dantur*. Tottet houden van welcken ghenachte en rolle den voorsz. schouteth en schepenen en secre- tarius hun voortaan tijdelijk sullen laeten vinden en gereet houden, om partijen te ontkommeren en justitie te administreren. *C. v. Lier, Stijl* VIII 2. *It. Acad. d'archéol.* 1856 blz. 496; *Pior, Cart.* II 168 (18 nov. 1440 a. 4 ontkummeren).

2) Aanhoudingen en inbeslagnemingen. *Die lichten, ontslaan, afdoen*, fr. *lever (des saisies ou arrêts)*. || D'officieren ten platten lande zijn schuldich.; met oock t'ontkommeren en ontslaen d'arresten gleyt op de ingeseten der stadt, oft oock heure meuble goeden. *C. v. Thienen* I 15.

3) Eenem gevangene. Hem *loslaten, op vrije voeten stellen*, fr. *relaxer (un prisonnier)*. || Infor- meerden naer desen 't zelve volc, omme dat de ghevanghenen, nyet wesende van criesme, soudn moghen ontkommert werden, en deden daeruppe een voorghebot uitlegghen, by denwelcken dezelve ghevanghenen ontslegghen worden. *SCHAYES, Col- latie* 273.

4) Eene taxatie van kosten. *Die verrichten, doen*, fr. *faire, effectuer (une taxation de dépens)*. || Welcke taxatie en examinatie van den ghetuyghen sal men moghen ontkommeren ten minsten met twee van den wethouder. *C. v. Santhoven, Stijl* 1557 a. 186.

II. WEDERK. Hem ontkommeren (van). *Zich ontdoen, z. ontmaken* (van), fr. *se défaire (de)*. || Begheert enich der voreghenoemder [nl. der kemmersen] wollewerc te makene, soe moeten si hen ontkommeren van wollen en van gaerne en [z. die] si van den lieden hebben en ygheliken teine gheven, ... en dan sal men ygheliken setten ... int pappier, en dien selven dach en daernaer mach die ghene die ontkommert es ... wollewerc maken. *K. lakengilde Mechelen* 1331 a. 80.

ONTCOMMERINGE, zn. 1) *Afdoening, speedige afdoening* (van zaken), *verrichting*, fr. *expédition*. || Om naerder te weten aengaende der expedicien en ontcommeringen van justicien, die de voirsac. heeren van den raide behooren den partijen te doen, hoe zij hen schuldich zijn en behooren dairinne te dragen en te quijten, soe suldij weten dat die ordonnancie... V. d. Tav. 375. *It. C. v. Turnhout*, *Stijl* a. 66; *C. v. Brussel* 1606 a. 49; *C. v. Sant-hoven*, *Stijl* a. 157; *C. v. Antw. compil.* V 1 68. Zie **ONTCOMMEN** 1).

2) Van eenen gevangene. *Loslating, vrijlating, slaking*, fr. *relaxation, mise en liberté* (d'un prisonnier). || Welcke hoofdmannen... intert deden van executie van den lyve en anderen openbaren pugnytien, ontcommerynghen en [?] van vele ghevanghenen die ghevanghen waren en langhe gheweest hadden voor hueren tyt, ... SCHAYKE, *Collatie* 186.

ONTCOPPELEN, wederk. wkw. Hem ontcoppelen. Van een land waarmede men vereenigd of waaraan men onderhoorig was; uitdrukking ontleend aan het jachtwezen. Eryan *scheiden*, z. *er los van maken*, fr. *se séparer, se détacher* (d'un pays auquel on était uni ou soumis). Kil. Ontcoppelen. *Abjugare*, etc. || Uyt welcke dry distincte plaetsen en citation genoegsaem gemerckt en gespeurt kan worden, dat het land van Diest voor desen heeft affgehangen van de vorsten van Colen; maer den preciesen tijdt, wanneer de heeren van Diest hun van dat jock off subjectie hebben ontcoppelt gehadt, en kan ick niet achterhaelen. VAN ZURPELE, *hs. Chronijck* fol. 291 § 9.

ONTCORPELGIEREN, bw. *Ontnemen, berooven* (van), fr. *enlever, priver de*. || Dat men den steiden wilde ontcorpelgieren hare wetten, hare vryheden. OL. v. DIXMIDE 27. Hopende dat ons gheducht heere en prince [ons?] niet zoude willen ontcorpelgieren van onsen vryheden. 164.

ONTCORTEN (Ontcurten), bw. *Verminderen*, fr. *amoindrir*. || Dat niemandt der stede erve en onthauwe noch en ontcurte. DE PR. en BR. VI. *Nevele* 8.

ONTCRACHTEN, ow. *Met geweld ontsnappen, ontslachten*, fr. *s'échapper par force*. || Blev en ay beede bi hem, en deghene die ghehouden es hemlieden ontracht, deghene die hemlieden ontrachte verbuerde LX ponden jeghen ons. *C. v. Gent*, *Gr. ch. v.* 1297 a. 77.

ONTKWIJTEN, Zie **AFKWIJTEN**.

ONTLAEDSTEDE (ONTLA-STEDE), zn. *Ontladingeplaats*, fr. *lieu de déchargement*. || In ghevalle telve ghebuert int keeren, so zal hem ter onlaedsteden zijn volle huire verschenen zijn. *Pl. v. Vl.* I 888 (19 juli 1551 a. 14). Ontla-stede. *Seerecht v. Damm* a. 10.

ONTLACKEREN, bw. De wol van een schapenvlies. Die *ontwinden, ontdoen*, fr. *dévider, défaire* (la laine d'une toison). || Item, bringt men wol opt huus, oecht voert huus, in ghehelen vliessen, dat men de wolle niet ontwinden noch ontlackeren en sal, op de hoechte boete van der gulden. *Regl. lakeng. Brussel, stat. v.* 1364 a. 12.

ONTLEDIGEN, bw. met den gen. Eenen gevangene ontleiden van de gevangenis. Hem *loslatten, op vrije voeten stellen*, fr. *relaxer un prisonnier*. || Dan, waert sake dat sulcken vreemt man opt feyt van eenige criminele excesses [sic], en daervoor gevangen wurde, denselven en sal men, ter ordonnantie van die stadt, niet mogen sijns gevanckenis ontleiden. *O. Tijds 2me série* I 180 (4 febr. 1549 a. 2, *Tongeren*).

ONTLEDING, zn. Van een leen. *Het ledig of openvallen*, fr. *la vacation* (d'un fief). — (Onze tekst laat niet toe te denken aan eene *splitting*. fr. *éclatement*). || Een vasall besitt een bundich leen, welck, by ontleidinge, wordt verhergewaert met een vleysme, met eenen witten ofte elpenbeenen hieght, met eenen palm daerop staende. *C. gr. Loon* I 587 (1701).

ONTLEEDEN. Zie **ONTLEIDEN**.

ONTLEENEN, bw. (Eigenlijk **ONTBELEENEN**). Een in beleening gegeven goed *lossen, vrijkoopen, vrijmaken*, fr. *dégager, libérer, racheter* (un bien donné en engagere). || Alhoewel de bantmolens [l. banmolens] van syne Majesteit, in dese stadt en hare vryheyt gelegen, sijn beleent, .. En dat daarmede, ten tyde van deselve beleening, schynt te cesseren het gesagh... Nochtans, alsoo die selve molens mogen worden ontleent en wederom aen het domeyn gereunieert... MARTINEZ 267. Dat wy... deselve met volcomen sekerheyt... niet en souden connen ontleenen. *Pl. v. Brab.* I 278b (1631). Zie **BELEENEN**, **BELEENING**, en **ONTBELEENING**.

ONTLEENER (Ontleenders), zn. *Hij, die iets ontleend heeft*, fr. *emprunteur*. || Een commodatarijs en ontleender, die dat ontleent goet houdt. V. D. *Tav.* 91 vº.

ONTLEENING (—e). Zie **ONTBELEENING**. || Dat in cas van ontleeninge de voorsz. meulens sullen wesen van sulcke nature en conditie gelyck sy tegenwoordelyck zyn. MARTINEZ 270.

ONTLEGGEN, bw. *Verleggen, verplaatsen*, fr. *déplacer*. || Niemandt en mach eenige getrouwe [l. getouwe] sijne medegesellen ontleppen, borgen, besigen, ontsetten noch ontdragen buyten sijnen consente, op de pene... *C. Manters te Brussel* 1565 a. 63.

ONTLEIDEN, **ONTLEEDEN** (Ontleyden, ontleijden, ontleiden, ontleiden), bw. 1) Een vrouwwaspersoos. *Ontleiden, ontoveren, schaken*, fr. *enlever, ravir* (une femme). || So wie die wedewe, die portige van Brughe ware, ontvorde iof ontleedde met crachten en hars ondankens, omme houwelic te doene, te sins selves boef. *C. v. Brugge* I 228 (1278). Wie soe ongeheiert kint ontleide. *K. meierij Loven* 1312 a. 23. (De *K. der ammanie* v. 1292 zegt a. 30: Wie dat ongeheiert kint enwech leet). — Van ghehuwede vrouwen t'ontleiden, en in overspel te leven. *C. kast. Iperen* a. 58. Van iemands kinderen t'ontleiden. Item, so wie een mans kind ontleedde, ontiste... a. 59. Als eenighe weesen ontist en ontleedt worden. *C. v. Veurne* ix 25. Alle vrouwencrachers oft ontschakers, die vrouwen, t'sij jonge dochters oft andere, tegens hennen dank ontleiden oft vervueren, verbueren aen den heere lijff en goet, en worden metten sweirde uijtgerecht, sonder eenige kercke-vrijheijt te mogen genieten. *C. v. Antw. compil.* VI iij 18; art. 19 zegt: ontleide. *It. VI* ij 22; *C. v. Deurne* v. 1612 a. 462. Ware dat sake, dat ieman eneghe joffrouwe ontsaeede ochte ontleide. *Brab. Yeesten* II 605 (1864).

2) Iem. van zijnen gedsdienst. *Afleidn, afstrekken, afbrengen*, fr. *détourner* (qn. de sa religion). || Die iemenden pijnjt te ontleiden uijter religien (Orie-men capiteel). V. D. *Tav.* 56 vº.

3) Eene gerechtszaak aan „de kennisse, berecht en judicature” van den bevoegden rechter *ontleiden, ontrekken*, fr. *soustraire* (une cause judiciaire à „la connaissance et judicature” du juge compétent). || Dat de beroupen ghemaect en ghewyst waren by malicien en by frauden, omme tvorseyde fait ontleiden,

datter gheene correctie noch wettelicheid af gheschieden en zoude. *C. v. Sluis, Kl. st. IV 529 (1366)*. Item, dat wy tfait van Willem Bellekine, met datter ancleift, dwelk ons ontleet was up tiden verleden, bi den nieuwen costumen eñ eneghen cautelen, die derup vonden waren, zo dat ons noch partijen noyt betringe derof gheschieden mochte, tonswaert nemen, om derof te ordeneerne, in tiden eñ in wilen, als ons goed zal dinken. *ALP. VANDENPEEREBOOM, Ypriana VII 472 (1380)*.

ONTLEIDER (Ontleydere), zn. m. *Schaker*, fr. *ravisser*. Kil. Ontleyden. *Abducere, seducere*. Ontleyden een maeght. j. ontvoeren / ontshaeken. *Rapere, abripere virginem*. || Die eenen anderen syn wyf ontleydt, verbeurt xx ponden zwertte eñ een ooghe; eñ indien des mans wyff metten ontleydere heuren man eenich goet ontroeghe... soude de ontleydere daeraff worden gepuniceert als een dieff. *C. v. Antw. 1545, II 21. If. Compil. VI ij 22. De C. v. Deurne v. 1612 a. 462* heeft hiervoor: verleijder.

ONTLIXENT. Zie **ONTLIJCKSEN**.

ONTLIJCKSEN, ONTLIXEN (Onljichsen), bw. 1) *Verkleeden, vermommen*, fr. *déguiser, masquer*. Kil. Ontlijcksemen. *Dissimilare facere, deformare*. Ontlijcksemt. *Dissimilis sui, deformis*. || Soe wat manne gee [*I. gaet*] ontlixent, sy met slape-lakenen, sy met averechten cleederen, ofte in wat andere manieren dat sy, hi es om vijf pond. *Belg. mus. I 249, stadsordonnantien v. Brussel 1341—1354; if. VII 294*.

2) Als zn. o. *Poorwendsel*, fr. *prétexte*. || So wat yement eenen andren leende of borghde om de redene van dobbelspele, te wat steden dat ware, eñ in wat onljichsene het si, des en sal men niet ghelden. *Kb. v. Antw. a. 133*.

ONTLIJVEN, ONTLIVEN, bw. *Ter dood brengen*, fr. *mettre à mort*. Kil. Ontlijven. *Privare vita & corpore, interficere, occidere*. || Van manne te ontlivene jof lijcktekin te makene, dat es sculdech de scoutete te doene, jof sin bode. Eñ ware iemen gewiset te ontlivene... *Oork. 25 febr. 1252*. Al so vele alser es, sal men ontlivene. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 18*.

ONTLOGIEREN, ow. *Opbreken, afrekken*, fr. *déloger, décamper, se retirer*. || Als myn heere dit zach, so zeide hy: Kinderen, uadat ghy hier niet langher bliven wilt, so biddie u, dat ghy al scone-kinne ontlogiert, eñ ic zal met u trecken. Doe ontlogierde alghond here. *Ol. v. DIXMUD 65*.

ONTLOCKEN, bw. Iem. van voor zekere plaats weglucken, wegroepen, fr. *attirer, éloigner qn. d'un certain endroit en l'attirant, l'appelant*. || Soe wat manne van onsen ambachte sinen coepman, waert man ofte wijf, van vor sijn stat ontlockte, ofte ontwincte, ofte ontmeecte, diest dade, dat ware up de boete... *FR. DE POTTER, Gent VI 560, Riem-makers 1477*.

ONTLOOCHENEN, bw. *Iets weigeren terug te geven*, fr. *refuser de restituer qq. chose*. || Van panden ontloochenen. Zo wie den scepenen ofte den dienaar weyghert yemant zyn pandt te restitueeren, die verbeurt... *DE PR. EN BR. XVI. Assenede 53 (1242)*.

ONTLUICKEN (Ontluken), bw. 1) Getuigenissen. Die openbaren, bekend maken, mededeelen, „uitgeven“, fr. *déclarer, publier (des dépositions de témoins)*. || Ic baliu vorseit, maende de manne vornoemt, dat si de wettelick gaderinghe eñ serkemenagie, die se wetteliken beseten eñ ghehoert adden, souden wetteliken ontluken eñ huutgheven gelyc dat syt

in de oercontsepen wetteleken bevonden adden. *DIXRICK, Gende charterb. 21 (1361) if. 86*. Costume es, dat men ontluct ten naesten saterdaghe t'gone dat de mannen bevonden hebben. *C. v. Aalst 170*. Wij, mannen vornoemt (baljuw eñ mannen van St-Baafs), kenden, ontloken eñ gaven wettelike huut, dat... *DE PR. EN BR. II. Evergem 57 (1361)*.

2) Eenen eed. Dien afleggen, fr. *prêter serment*. || Niemand en sal vermogen sig tot visschen te begeven... sonder alvoorren van den deken eñ Eed daertoe geadmitteert te syn, eñ in hunne handen ontloken t'hebben den gerequireerden eed. *Pl. v. Vl. XI 1325, regl. 10 dec. 1767 a. 19*. Soe wanneer yet in deelinge van eede gheleydt wert, zal dien gheaccepteert ofte gherefereert moeten wesen... eñ dienvolghende van d'eene ofte dander zyde ontloken; wel verstaende, indien deghuene, die den eedt ghefereert heeft, danof voor donfluyckinge poeniteerde eñ presenteerde preuve... *C. v. Broekburg III 13*.

ONTLUICKING (—e), zn. v. Van eed. *Eedaflegging*, fr. *prestation de serment*. Zie **ONTLUICKEN**.

ONTMAKEN (Ontmaecken), bedr. en wederk. wkw. I. *BEDR. 1) Ontnemen, benemen* (het gebruik van een voorwerp), fr. *ôter, enlever (l'usage d'un objet)*. Kil. Ontmaecken. *irritum facere*. || Dat de redibicie niet gedaen en sal wordden overmits alle letzeelen oft gebreken, mair het moet zijn alsulcken siecte oft andere gebrec dat int geheel beneempt oft ontmaict dat gebruyc van den gecochten dingen; want waire tgebrec sulc dat dat dinc dairmede niet geheel ontsciet oft ongebruyckelijc, ontaijerlijc oft ongeriefelijc en ware, soe en soude dairaf niet competeren dese actie van redibicien. *V. D. TAV 281*.

2) *Onteeren*, fr. *flétrir*. || Elkermalc is sculdich te vlieden quade fame, want zij ontedelt den eedelen, sij ontmaict den middelmatigen man. *V. D. TAV. 162 vº*.

3) *Maken eñ ontmaken keuren*. *Die ordenen, uitoaardigen, en intrekken, afschaffen*, fr. *ordonner des statuts et les abolir*. || Item, soe moghen scepenen... coeren maken, ordineren eñ ontmaken. *K. v. Waalhem 1365 a. 65*.

II. *WEDERK. 1) Hem ontmaken uit de gevangenien*. *Die ontvluchten*, fr. *s'évader de la prison*. || Soe wie committeert arrestbraecke, ofte hem ontmaecht uut civile vanghenisse, sal boeten tseestigh ponden parisis. *C. v. Belle, rubr. 33 a. 16*.

2) Van een ambt. *Er afstand van doen, er van afzien, zich ervan ontlasten*, fr. *se décharger d'un office, y renoncer*. || Item, ne zullen moghen hemlieden ontmaecken van dezelve staeten, tzy by ghifte, vercoepinghe, mangelinghe ofte alienatie. *C. v. Auden. 2dº bd. 242 (1565)*.

3) Van een goed. *Er afstand van doen, fr. se dessaisir (d'un bien)*. || Eñ sorteren deselve ghiften, behaudens dat den ghever hem ontmaecke eñ leveringhe doe van der proprieteyt van den ghegeven goede. *C. v. Aalst XI 1*.

ONTMOETEN, bw. Een vonnis. *Er tegen opkomen of opspreken, kwalijk bejegenen*. fr. *protester (contre une sentence d'échevins)*. || Wie scepenen vonnesse ontmoette of wederseide, eñ hys ghecalengiert worde, verbeurt... *C. v. Aalst 223 (1415)*.

ONTNADEREN (Ontnaederen, ontmaederen), bw. Iem. een benaast goed „afnaasten“, den koop door eene volgende benadering betwisten, fr. *disputer à qn., par un retrait subséquent, un bien (par lui)*

retiré. || Soo wanneer, naer de vernaederinghe van eenighe goeden by yemandt van 'tmaeghschap gedaen, een ofte meer andere, naeder zijnde, ofte preferentie hebbende, deselve goeden den eersten naederlinck comen ontnaederen, . . C. v. *Loven* x 41. Ontnaederen. C. v. *Diest* VZ. XII 27. Zie ook *NADEREN* II 223, en *VERNADEREN*.

ONTNEMINGEN, zn. mv. *Uitnemingen, uitzonderingen, fr. exceptions.* || Uitgenomen alleen onse lijflicht, . . die welke lijflichte . . wij voor ons behouden, en behoudelic ons oic daertoe den leenen en manscapen van onsen vorsc. lande van Brabant, onse leve daghe lanc, en den anderen ontnemingen, conditien, vorwarden en gheloiften begrepen in den brieven, . . *Brab. Yeesten* II 711 (1404).

ONTNOTEN, bw. Een land. *Er de vruchten van inzamelen, fr. récolter les fruits (d'une terre), défructuer.* || Men zal ter derder dachvaert wysen t'about [nl. den onderpand] in de handen van den heere, over de achterstellen, zonder t'zelve te mogen ontnoten, onthuusen, ofte vercrancken. C. v. *Cassel* a. 394; *it. leenhof* a. 18. Zie ook *NOTEN* II 242, en *BENOTEN*; en vgl. *ONTBLADEN* en *ONTBLOOTEN*.

ONTNUCHTEREN (Onnuchteren), ow. *Ontbijten fr. déjeuner* Kil. Ontnuchteren. *Solvere jejuniū.* || Naer dat xv of xvi van hemlieden gheweist en ontnuchtert hadden ten huuse van den prochie-pape. *DE COUSSEMAKER, Troubles marit.* III 93 (1566).

ONTNUCHTERING, zn. v. *Ontbijt, fr. déjeuner*, namelijk al wat geen weerstand bieden zal. || Als de Fransche leghere dus ghecampeert lach voor Grevelinghe, meenden dat wel te overvallen met cleender moyte, met eender ontnuchteringhe, *à la furie et collère des Franchoyx.* *Pior, Chron.* 322.

ONTPACHTEN, bw. *Onderhuren, fr. louer sous main ce qu'un autre tient à bail.* || Wie ander zyn landt ontpacht heeft? C. v. *Aalst* 226. *Oestkeur* 1415.

ONTPAEIEN (Ontpaaien), bw. *Misnoegen, fr. mécontenter.* Kil. Ontpaeyen. *fland. Offenders, mald contentum reddere.* || Dat hemlieden vergeven werde al tghond dat ghevalen es tote den daghe van heiden, van dies wy of yemene diere ancleift ontpait wezen moghen of zyn. *ALP. VANDENPEEREBOOM, Ypriana* VII 460 (1379). tZelve volc wart hierinne suspicieux, murmurende en ontpaeyt. *SCHAYES, COLLATIE* 16; 121. 205. 456.

ONTPAEITHEDE (Ontpaeythede), zn. v. *Misnoegheid, fr. mécontentement.* || Van der ontpaeytheden van mynen ghedachten heere waren gheheven zekere artyclen. *SCHAYES Collatie* 457.

ONTPALEN, bw. Een land. *De palen van een land of veld uiddoen of verzetten. fr. ôter ou déplacer les bornes d'une terre ou d'un champ.* Zie *ONTACKEREN*.

ONTPLICHTEN, bw. Een goed. *Het benuttigen, fr. exploiter (un bien).* || Maer wilt men dat sulcke gichte van werde blyve, soo sal dengenen, die dat opgedragen wort dat goet terstont aenverden en ontplichten, en besitten jaer en dach. *Pior, Cart.* II 603. Zie *PLICHTEN*.

ONTPLOCKEN, wederk. *kwk. Hem ontplocken.* Van een goed. *Zich eroan onterven, het afstaan, fr. se dessaisir (d'un bien).* || En als danne zoo doet den bailliu den vercoopere zyn hand slaen an de roede, ofte an zyn cleet, en zegt aldus: Volghende t'vonnese van den mannen, zoo bringt ghy dit leen in myne handen, als in sheeren handen;

ghy ontplockes u, ghy onthalmes u, en schelt quite al trecht dat ghy daranne hebt. C. d. *burcht v. Brugge* III 156. Zie ook *PLOCKEN*.

ONTPLUICK, *ONTPLUUC*, zn. o. 1) Ins. van de periodieke verhooringen of „waerheden.” *Bekendmaking, openbaring, fr. publication (des enquêtes ou „vérités” périodiques).* || Na t'ontpluuc [niet resumptie] van de vors. wetteliker waerhede. *CANNAERT, Bydragen* 367 (1383). Als van deesen beroupe, daerof de manne van Oudenarde comen ziin te haren hoofde in mins heren camere van Vlaendren, up dontpluuc van der wetteliker wareden, en den ghedinghe, . . so wijst . . C. v. *Auden.* 2de d. 306 (1353). Item, es gheordineert bij den heere en der Wet van Denremonde, en was uitghegheven en ghewijst int ontpluyc van der wetteghe jaarwaerhede gheuuvt int jaer XIII^e en tiene . . *DE VLAMINCK, Vgb.* 41 (1410). Int jaer XIII^e en zeventiene, den IJ^{en} dach der maendt van October, was ghewijst in dontpluyc van der wetteghe jaarwaerhede . . *ib.* 45 (1417).

ONTPLUICKEN, *ONTPLUUCKEN*, bw. 1) *Verklaren, mededeelen, ontvouwen, fr. exposer, communiquer, déclarer.* Kil. Ontpluicken. *Explicare, aperire, expandere.* || Dat wy alle die poente, sonderlike die hierboven staen in den charter ontploken syn en gheseghelt . . approveren en confirmeren. — Van den vors. poynnten, die hierboven in den charter ontploken syn. *K. v. Meerbeek* 1247. Werden de vors. hooftmannen en veertich ghezellen, en elo guldebroeder bijzondere ghehouden te comen ten hove, tallen tijden en stonden als zij, bij laste van coninck, deken en bereckers, bij den onape van der gulde daertoe ghedachvaert werden, omme raedt en advijs te ghevene up tgeene dat men hemlieden ontpluicken en vraeghen zal. *DE POTTER, Kortrijk* II 367, *K. Handboogschutters* 1547.

2) *Opendoen (de oogen), nl. oplettend zijn, fr. ouvrir (les yeux), c. à d. faire attention.* || Dair men criminelyc procederen wilt, dair sal een richter zyn oogen ontplyucken. *V. d. Tav.* 69.

ONTPOORTEREN (Ontpoorteren), bedr. en wederk. *kwk. I. BEND. 1) Iemand van zyn poorterschap ontzetten, berooven, fr. destituer qn. de sa bourgeoisie.* Kil. Ontpoorteren. *Civitate privatae, privatae jure civium.* || Wie poortere of poortersse es, die moet bliven zine leefdaghe lanc, want hem daerof niemend ontpoorteren en mach. C. v. *Aalst* 420. Item, egeen poorter en mach ter banck gecondempneert worden; maer indien den poorter, gevangen wesende om crime, bevonden wert sulckx beschuldicht dat men hem zoude moeten pijnen, wert eerst verclaert by die van der weth ontpoortert te worden en daernaer gecondempneert ter banck. C. v. *Middelburg* IV 7. *It. C. v. Antw.* 1545 i 11; *xxvii* 31; *C. v. Bergen-op-Zoom* VII 1; *Cannaert, Bydragen* 280.

II. *WEDERK. Hem ontpoorteren. Afstand doen van zijne poortery, fr. renoncer à sa bourgeoisie.* || Wie oec dat wille mach hem ontpoorteren, behoudeleke der port rechte, en behoudeleke den commere daer hi, op dien dach, af bekommert es. *Oork.* 24 juni 1297. Een ghedyde man oft vrouwe wert poortere trauwende poortere ofte poortersse derselver stede, ten ware dat zulk poortere of poortersse vóór 'thuwelic verysuuet hadden van huerliedre goeden by scepenen van der Kuere en aldaer ontpoortert. C. v. *Gent* v 1; *it.* I 592 (1417).

ONTRASSCHEN, bw. || *Deh capiteyn Boesse.* dat hoorende, dat een IJperline hem vermat de guesekeerke af te breken, stelder peyne up, en seyde

niet vele, maer hy dachte: Ic sal u datte ontraschen. *Fr. de Potter, Chron.* 239.

ONTRASTEEREN (O—eren), bw. *Eene inbeslag-neming afdoen*, fr. *lever une saisie*. || En dat sij [nl. Wenceslas en Joanna] hen [die van Diest] hoir ghevanghen en borghen en borchtochten quit scelden allegader, en hen hoir goede, die overmids deser zaken gherasteert siin, ontcommeren en ontrasteren en hen die weder gheven, los en vri. *Oork.* 13 sept. 1357.

ONTREECKT (Ontreecht), verl. deelw. van **ONTREKEN**. *Beschadigd, ontreddeerd*, fr. *délabré, détérioré*. Kil. Ontreken. *Destruere*. || Van der stat porten weder te makene en te gherekene dat si ontreecht waren; van timmerne, van yseren banden, van neuen sloten, en van anderen dinghen die men daertoe bescheide, vii lib. en xv sc. *MERTENS, Oudeste rek.* 1324 blz. 47.

ONTREGELEN, wederk. wkw. Hem ontregelen. *Zich te buiten gaan*, fr. *commettre des excès*. || Dat de voorn. Lievin van Loo, alnu hieromme comparerende voor scepenen van der Kuere in Ghendt, hem aldaer veroblioght en verbonden heeft, ... indien hij ... hem hiernaer meer eenichseins themliederswaerts ... ontreghele oft ontgijnghe. in worden oft andersins, dat hij ... *Fr. de Potter, Gent II* 417 (1532). Zie ook **ONTWEGEN**.

ONTREINEN (Ontreynen, onreinen), bw. *Ontreinen*, fr. *souiller*. Kil. Ontreynighen. || Van den queborne tonreinen. *Kb. v. Diest A* r. 69; *ib.* B 116. Soo wie uyt sijnen borre oft savoir eenen anderen in sijnen borre oft savoir schoon water schuldigh is te leveren, en magh sijnen borre oft savoir niet ontreynen, en alsoo oncuiver water den anderen daeruyt te leveren. *C. v. Brussel, Seris.* 61.

ONTRIJSSEN, ow. *Zonder voorbedachtheid ontvallen*, fr. *échapper sans préméditation*. Kil. Ontrijssen. *Elabi*. || Want alsoodanighe schriften [nl. die der heresien zeer by en naer aenlevende zijn] ontrysen nu zontijds eenige catholijcken schrijvers, oft duer inconsideratie, oft onachtzaamheyt, ofte duer onweteneheyt. *Pl. v. Vl. I* 142 (1546).

ONTRUIMEN (Ontruymen), onz. en bedr. wkw. I. *Onz.* 1) *Pluchten, opkramen*, fr. *s'enfuir, décamper*. || Waert oec dat enighe handadighe ontruymt ware uut der stat. *C. v. Maastricht* 441 (1372). Gheen fauten [nl. onbetaalde posten] over te ghevene die binnen de hueren [nl. hun ontvangerschap] gevallen zyn, zy [de schuldenaars] en waeren ontruympt. *A. Wauters, Sermens* 24 § 7, xv E.

2) Van eene nalatenschap. *Openvallen*, fr. *(d'une succession) devenir vacante*. || En opdat, by gebreck van navrunden. de naergelasetene weesen niet onversorght mogen blyven, soo sullen de pastoors, in welckers parochien de boedels sullen komen ontruymt te worden, kennisse hebben te geven van het afsterven der overledenen, die weesen komen na te laeten. *C. v. Maastricht* 411 *Nouv. recès* 28 aug. 1682 a. 8; *Fransche tekst: les pasteurs des paroisses ou l'hérédité sera échue*.

II. *Bedr.* **ONTVOEREN**, *dieftijck wegvooeren*, fr. *enlever, emporter en voler*. || Wie andren zijn goed ontruymt, en zijns zelfs goed medevourt, behoort ghebannen te sine x jaer uut Vlaenderen, van diefte. *C. v. Aalst* 450, xv E.

ONTSACH, **ONTSICH**, **ONTSICHT**, zn. o. *Vrees*, fr. *crainte*. Kil. Ontsagh/Ontsigh. *Reverentie, metus, timor*. || Welcke punicie mach bywylen gemeerdert worden, omdat de castidinge van eenen ontsich soude geven den anderen quaet te doen.

V. D. *Tav.* 73. v°. *Anxt en vrees* en is anders niet dan een bevinge der herten, comende uuyt saken van tegenwoirdigen oft van toecomend perikel en sorgen. 93. Bevinden de supplianten, dat vele oirboirlicker contracten tot meer stonden onderstaen en toegeslagen zouden worden, daer de goede lieden nu nijet naer talen en willen, deur ontsich der voirsejide calengieringhe. *Rijksarch. Raad v. Brab. reg. Costumes III* fol. 1—2 (31 juli 1548). In vueghen dat, soowel die armen als rycken jongers qualyck besorecht zyn geweest, opwaasende sonder ontsicht in alle boesheyt. *O. Liège, 2me série III* 429 (8 jan. 1580 *St.-Truiden*). Opdat, als ijmant bij vonnisse, delatie oft aenbiedinge van partije de decisie van de saecke op sijnen eedt wort gestelt, denselven eet met meerder ontsach en [var. ofte] reverentie gedaen worde. *C. v. Antw. compil.* V xj 48.

ONTSAET (Ontzaet), bn. *Ontoord, onsteld, gestoord*, fr. *troublé, dérangé*. || Want alle die goede liede van Lovene omme dies fayts wille zeer ontzaet en onstelt waren van rasten en van vreden en van hoerre neeringen buten te doene. *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856 blz. 156. Dair de stat en goede lieden van Lovene oec seer onstelt en ontzaet waren van hoere rasten, vreden en neeringen. 158.

ONTSCHAECK (Ontscac), zn. o. *Ontschaking*, fr. *enlèvement, rapt*. Kil. Ontschac. *Raptus, stuprum violentum*. || Ic hebbe de sentencie die de pæus Gregorius ordineerde ieghen die ontscac daden, en Baudin heeft Judith ontscac, en daerom sallie Vlaenderen int verwaet stellen. *JAN v. DIRMUDE* 5. Item, in 't selve jaer van lvi waert een ontscac ghedaen in 't begynhof ter Hoven binnen Ghendt. *SCHAYES, Collatie* 435. *It. C. v. Cassel a.* 197. 198; *C. v. Aalst* 490, Wielant, *Pract. crim.* 131. — In het *Cartulaire* van *St.-Truiden*, *Piot II* 594 leet men het enkele schaek en scaeck: || Worden een beclaecht van scaecke. — Zal een partye moeten claegen binnen 40 daegen dat die schaekte geschiet is. — Doch een regel verder het wkw. onschacckt.

ONTSCHAET, bn. *Schadeloos, straffeloos*, fr. *indemne, impuni*. || Waert dat eenich wilt den hals brahe oft gequetet worde van den honden, dat men dat wilt alsoo soude laeten liggen; en atent der lieden honden, dat sij daeraff ontschaet souden sijn. *Pl. v. Brab. I* 132, *Blijde inkomst* 1355 a. 29.

ONTSCHAKEN (Ontscaken, onschaken, onscaken, Limb. ontscoken), bw. *Zooals thans Ontschaken*, fr. *enlever, ravir de force*. || *Si verò ancilla, vel puella, vel famulus, vel leno mulierem, vel puellam, vel domicellam ad hoc allezerit. ut cum aliquo viro abiret: scilicet ontsaket* [l. ontsaket], *natus ei abscondetur*. . . *WARKÖNIG, Fl. St. u. Rg. II. Urk.* v. 1228, a. 30. *C. v. Gent, I* blz. 401 sub a° 1218; *Warkönig en Gheldolf, Gand* 260. Soe wat man maeght oft wijf ontschacckt heeft, ... — op dije huere dat sij ontscacet woert. *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 6. In Vlaenderen maken zij differentie tusschen vrouwenoracht en ontschaken, maer in rechte is 't eens, geheeten *raptus*. Soe wijde maecht, weduwe, religieuse, oft eenige andere eerbare vrouwe ontscacet met crachte, ... *WIELANT, Pract. crim.* 130. Die maight of wijf ontsocockt. *C. v. Maastricht* 49 (1380). Van meechden en vrouwen personen tontschaken *Ib.* 470 (1409). Soe wie enege vrouwe oocht joffrouwe onscacete. *Brab. yeesten II* 605 (1364). *Ontscac.* *Ib.* 627 (1375). *It. C. v. Aalst* 490;

Piot, *Cart.* II 594; Cannaert, *Bydragen* 28; *K. v. Waalhem* 1865 a. 22.

ONTSCHAPPEEREN, ow. *Ontsnappen*, *ontkomen*, fr. *échapper*. || Waerinne die van Rijsele vier gheesteken hebben, en hebben se alsoo metter keerecke verbrant, uutghenomen eenen of twee, die in een gote ontschappeerden. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* II 69; *it.* III 226.

ONTSECHBRIEVEN, ook Letteren van ontsedge. 1) *Oorlogs-verklaring of aanzeggingsbrieven, wildagingsbrieven, "vijantsbrieven"*, fr. *lettres de déclaration de guerre, de dést.* *Lexer Entsagebrief, feldbrief*, vgl. *absagebrief*. Grimm. *Entsagbrief was absagebrief*. Kil. *Ontseghbrief. Literas indictionis bellicae*. || Sijnen ontsedge- ofte vijantsbrief senden. *Beken. v. Brab. reg.* 132 fol. 35 v°. Daer so zende myn heere letren, an de kinderen van Orlyens en aen den hertoghe van Borboen, en an alle hare alyeten, van ontsedge. *OL. v. DIXMUDE* 61.

2) In het burgerlijk leven. *Bedreigingsbrieven*, fr. (*dans la vie civile*) *lettres comminatoires*. Hiertoe is betrekkelijk de uitdrukking van Kiliaan: *Ontseghghen te vier en te sweerde. Igne ferroque minari: extremam denuntiare inimicitiam*. || Tot gelijke straffe staen ontsedgeeren, brantstichters oft die ijmant dreijicht sijn hujs oft goet aff te branden oft vier daerinne te steken, oft die eenige brant oft ontsedgebrieven schrijft oft seijnt. *C. v. Antw. compil.* VI iij 17; 1546 I 43.

ONTSEGELEN, bw. Een goed. *Het vorveemden fr. aliéner (un bien)?* || Geen heer en mach ontsagelen laten zyn erve. *'t Recht v. Uccle* 18.

ONTSEGGEN, bw. 1) Eene overeenkomst. Die *opzeggen*, fr. *dénoncer (une convention)*. || So wannere die hertoge van Brabant, .. der vorwarden niet langer loven en woude, so moge wi dese vorwarde ontsedgeen vier dage te voren tot Kessele. *Oork.* 31 oct. 1286.

2) Een rente. Die *weigeren te betalen*, fr. *refuser de payer (une rente)*. || Es oec dat sake, dat dese vorseide dekenen dese vorseide capelrie niet nen doen besinghen den capelaen die se hebben sal, en hem letten willen in sine neringhe te comene, en si hem ontsedgeghen sine rente te ghevene. *Oork.* 6 sept. 1291.

ONTSEGER, zn. *Uiddager*, fr. *provocateur*. || Alle morders, ontsakers van vrouwen, ontseggere, brantstichters, .. die verbeuren ... *C. v. Antw.* 1546 I 43; *it.* 1570 IV 35; *compil.* VI iij 17; *C. v. Deurne* 1612 I 32.

ONTSET, Limb. ONTSAT, zn. *Ontzet, handlich-ting*, fr. *main-levée, opposition*. || Een ijegelijck wordt ontfangen in ontset en oppositie, sooverre hij compt en rechtelijck ontseth doet voor de leveringhe van de besette goeden, mits funderen [var. *refunderende*]. *C. leenhof v. Mechelen. Stijl* II 7. Ten vierden ghenechtdaghe sal de besettere (sooverre nyemant ontset en doet) den dach van dan voortaan hueden totter noenen. *C. v. Santhoven, Stijl* a. 5. Den dag dienende, den aanleggere repeteert syne reden, en by gebreke van ontset oft oppositie, versuukt d'eerste default gegeven te worden. *C. gr. Loon* II 351, *Reckheim* VII 3.

ONTSETSEL, zn. o. *Ontzetting, beslagopheffing*, fr. *main-levée*. || Naer den ontsetsele des besetters heysch en conclusie ghehoort hebbende. *C. v. Santhoven* v 53.

ONTSETTEN, bw. 1). Een aangeslagen of „bezet” goed. *Het ontslaan, er het beslag van opheffen*, fr. *lever la saisie*. || Dat soe wiens goeden met recht beset worden, en hom daeraff binnen den acht-

sten dach wittege weete gedaen wordt, soe zal die zyn goeden met recht moeten comen ontsetten binnen den genecht, te wetene binnen den veerthien daegen van zyn besetsele. *C. v. Turnhout, Stijl* a. 17. *It. C. v. Breda* III 36; *C. v. Casterlee* I 12, 13. *C. v. Turnhout* a. 17; *C. v. Ghesl* I 5, 9, 10; *C. v. Deurne, Stijl* IV 78. 82. 371; *C. v. Santhoven, Stijl* a. 11; *C. v. Lier, Stijl* II 7. 9; *C. v. d. Kiel* II 5; *C. gr. Loon* II 472.

2) *Afschaffen*, fr. *supprimer*. || Item, aldoen worden ontsetdt die Templiere by den pauws Clements. *Pior, Chron.* (1813).

3) Eene maagd. Die *Ontmaagden, eene maagd van (hare eer berooven)*, fr. *déflorer (une vierge)*. || Als een man een maigt ontset van huere maighdom buijten wittighen huwelijck, dat is geheeten in Latijne *stuprum*; en is hij gehouwet, het is adulterie; zyn hij en zij beide ongebonden, soo heet dat simpel fornicatie. *V. d. Tav.* 58. — Hij wort geacuseert met deser actien, die een maigt met crachte ontset en stupreert. Item, die zyn hujs dairtoe leent, om overspel te doen en een maigt met machten te defloreren en t'ontsetten. Item, een momboer, die zyn weeze ontset zonder huwelijck. 58 v°. Van maegden t'ontsetten of schoffieren. *DAM-HOUDERE tit.* 92; fr. *de stupre ou paillardise comise avec fille ou femme*.

ONTSETTER, zn. *Hij, die een aangeslagen goed ontslaat, of zich tegen de inbeslagneming verzet*, fr. *celui qui lève la saisie d'un bien, ou y met opposition, opposant*. || Maer sooverre den besetter teghens den ontsetter volkomen mach sijne actie, soo soude hij d'executie daeraff doen op alle de goeden van den ontsetter. *C. v. Breda* III 37. Eghen verweerdere oft ontsettere en mach in rechte ghehoort worden, hij en heeft eerst en alvorende de besette goeden rechtelijcken doen ontsetten met vonnisse, en cautie oft borehtochte ghestelt. *C. v. Santhoven* v 54; *it.* 53.

ONTSICH, ONTSICHT. Zie ONTSACH.

ONTSIEN, als zn. *Vrees*, fr. *crainte*. || Die ix maniere van actien spruijende uyut maleficien en delicten privaet, is geheeten *quod metus causa*, dat is actie van weder te heyseschen dat men gegeven heeft uyut ontsiene; en dese actie spruyt uyut foorteen en violencien impulsie, dat uyut gedrange, dwange, en vreesen oft ontsien. *V. d. Tav.* 93.

ONTSIENIS (Ontsiennes), zn. 1) *Vrees*, fr. *crainte*. Zie ONTSIEN. || Kenden en verlieden, niet bi crachte ofte ontsiennesen hiertoe broocht, ne ware bi haren goeden danke en vrien wille, dat sij... hadden vercocht... *VICTOR VANDER HAEGHEN, ten Walle* 28 (1835).

2) *Het inboezemen van ontzag, schrik of vrees*, fr. *intimidation*. || Dese hertoghe wart hebbende al tregement van Vrankeryke, by ontsiennesse en by miede, want hy hadde vele scats. *OL. v. DIXMUDE* 29.

ONTSIENLIJCK (Ontsienic), bn. *Ongemeen, buitengewoon*, fr. *extraordinaire*. || Die doncker vermalendide nacht wart so ontsienlic deemster, dat sy deen den anderen niet kenden, en aloughen deen den anderen doot voor haer vianden. *Belg. mus.* IV 203. Tes wel waer, dat ten Predicheeren een deel roeden vonden waren, moghelic om die jonghers en ander te castijden int capittel, zij zegghen wel van ije langhe ontsienlicke roeden. *FRED. VANDER HAEGHEN* I 181.

ONTSINGELEN, bw. *Omsingelen*, fr. *entourer*. || Dat sy het voorschreven kleyn getal van ghometen nu van de drie sijden van de vier sulen

ontsingelen met seer sware en costelijke dijken. *Pl. v. Brab. II 247 (1618).*

ONTSLACHBAER, bn. Van eene inbeslag-neming. *Die kan ingetrokken worden, fr. une saisie qui peut être levée.* || Alle arresten van personen oft goeden om burgerlijke oft civile saecken sijn ontslachbaer onder genoetsaame cautie. *C. v. Antw. compil. V vijf 38.*

ONTSLACHBRIEVEN, zn. mv., ook BRIEVEN VAN ONTSLAENE, BRIEVEN VAN HOFSLUITING genaamd. Zie HOFSLUITING I 602. || Soo wie van nu voortan zal willen aenveerden de poorterye van eenighe van de voorseyde twee steden [*nl. Aalst en Geeraardsbergen*] zal schuldich zyn danof te lichten acte; en de poorters nu zynde zullen lichten extract van haerlieder admisie ter poorterie, omme daerup te worden verleent ontslachbrieven ofte brieven van hofsluytinghe, als zy des van doene hebben zullen. *C. v. Aalst IV 5.* De have van eenen poorter, binnen den lande van Aalst gear-resteert zynde, is slaeckelyck by middele van ontslachbrieven. a. 9; *id. a. 17. 21. 22. 23. 24. 25; C. v. Auden. 2de d. 418. 421.*

ONTSLAEN, bw. In verschillende betekenissen. 1) Kalk. Dien beslaan, *blusschen, fr. détrempir (de la chaux).* || Van calke dat ontsleghen es te ghevene up een fuer. So wie dat calc upleit omme te vercopene, dat hijt huutgheve up teelve fuer dat hijt ontsaet, sonder te verdierzene of te nederne. *C. v. Brugge I 358 (1805).*

2) Een vat. Het ontsleken, *fr. percer un tonneau.* || So wie die een vat wyns ontsaet dat ghepryst es, of dat men hem doet ontslaen bi scepenen, diere hiet in vullde achter dien dat inghestecken es, verbuert... *C. v. Ardenburg, Kl. st. I 229.* Alle wyntaverniers, die claren wyn hebben, moeten ontslaen als hem schepenen vermanen; en ne daden sys niet, si verbuerden x lib.; en als ontslaen, so moghen si ontslaen ii vate ofte meer... En alse die wine ontsleghen syn, so ne moghen sise lichten no dieren, enz. *Auden. meng. 1 136, Kb. v. 1338, Van den wine.* Zie desaangaende Gailliard, *Kon. Vl. Acad., Verslagen 1892 blz. 207.*

3) Iem. van eene bepanding of borgtocht. Hem oeven ontslaen, ontheffen, *fr. libérer qn. d'un engagement ou d'une caution.* || En is den naderlinck oock schuldich den cooper met sijn panden en borgen t'ontslaen [*var. t'ontslaen*]. *C. v. Diest VZ. XII 10.*

4) Een verzoek of bevel. Het afslaan, weigeren eraan te voldoen, *fr. refuser (d'obtempérer à une invitation ou un ordre).* || Hadde in meeninghen uut te treckene up die van Ghent, maer die van Brugghe ontsaloughent omme hare feestte van den Heleghen Bloede, die so naer was. *OL. v. DIX-MUDE 10.*

5) Van een gemeentegoed. Er het vrije gebruik van toelaten, *fr. (des biens communaux) en permettre le libre usage.* || Niet zeer uitgestrekt was de gemeente [*nl. het gemeentegoed*]; daarom was het te allen tijde niet veroorloofd „met zeyssen en torren, mite daerop heye maevende en torf slaende” er gebruik van te maken, maar placht men ieder jaar, bij bevel van schepenen en gezwoeren, door den vorster in de kerk afgekondigd, ze te „ont-slaen, om die met z-yssen en torven te moegen ghebruycken”, en wederom „te beslaen oft te doen beslaen.” Gewoonlijk twee-, somwijlen, doch zelden driemaal in het jaar, werd alzoo de heide ontslagen. *W. VAN SPILBERCK, Mierlo II 6.*

6) Lakenhandel. (Nagenoeg het tegenovergestelde II.

van beslaen, opslaan in een pakhuis, *fr. (draperie) emmagasiner.* Uitspakken, *fr. déballer.* || Alle manieren van lakene, die men aldus uten lande voeren wille, die zal men alle moeten beslaen in j huus; en daer zullen zy moeten wesen besien van den warderer en perohenars, dewelke derbi zullen moeten bliven tote dien dat zy alle zullen zyn besleghen;.. en als die laken zullen comen syn ter steden daer men se ontslaen sal omme te venten te stelne, zo zullen zy moeten wesen besien... *Kb. lakengilde Iperen x 19.*

7) Zie ONTHOOGEN.

ONTSLANING (O—se—), zn. Van eenen belasten grond. Ontslaging, ontheffing, ontslating, *fr. libération, décharge (d'un fonds grevé).* || Den debentier soude ghepreferet worden van renten, uijtgaende op sijn hujs oft erve, vóór den naerlinck, omme die te calengieren in ontslaeninghe en ontslatinghe van zijnen gront. *C. v. Edingen XIV 3.*

ONTSMEEKEN (Onsmeken), bw. 1) Eenen werkman. Hem door vleiery, goede woorden of beloften aan zijnen meester onttrekken, *fr. débaucher un ouvrier par des flatteries, de belles paroles ou des promesses.* Kil. Ontsmeecken. Eblandiri, blanditiis extorquere. Grimm. Entsmeychelen blanditiis illicere. || Zie ONTBIDDEN 2). Dat gheen meester anderen meesters hueren cnapen ontsmeecken en zal. *DE PR. en BR. Aalst III 449, Linnenwevers XV E. a. 17.* Zie ook ONTHUREN.

2) Bij toepassing op het vóór of vroeger koopen van eetwaren. (*par application à la préemption des denrées*). || Dat egheen vercoopen... van nu voirtsene gheenderhande victalie, .. die zij voerts vercoopen selen willen, en selen moegen coepen, oft bij ijemande anders van hueren wegen doen coepen, dingen, handelen, beweerderen, scutten oft ontsmeeken noch met gheender subtielheyt verwerven noch vercrijgen in gheender manieren, dan van xi uren voere der noenen tot twee uren toe nae der noenen, en anders niet. *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 189, K. v. Brussel 1486.*

ONTSTNIJDEN, bw. Gars. Het door te snijden ontsnemen (Nederl. Wdb.), *fr. (de l'herbe) dérober en coupant.* || Dat niemant eens anders canten ofte gars ontsnyde ofte en onthette. *C. v. Waterloel, Kl. st. V 474.*

ONTSOELT, verl. deelw. Ontzolderd? || Item, eene poorte binnen met eenen zolre, en die es qualike te ghereke van dake, van steeghers en ontsoult, en es verzwonghen dat men sal moeten betren. *REMBRY II 41 (1361).*

ONTSPANEN, ONTSpannen. Zie ONTSPOENEN.

ONTSPONEN (Onspoeden), bw. Verlokken, verleiden, vervoeren (Eelco Verwij Jacob van Maerlants *strophische gedichten*: Spannen (spoen), ook ontspanen en verspanen) *fr. séduire, suborner.* || Van joncvrouwen te ontsponne. En so wie so bedreghen wert vor scepenen dat hy ontspaent heift eeneghe joncvrouwe, daertoe dat soe ontsaket, mach menne gheerighen, men sal hem de nuese afsniden. *C. v. Gent, Gr. ch. v. 1297 a. 61.* Naer de oude kuere van Ghendt, soe wije eenige joffrouwe ontspant, .. men sal hem den nuese afsnijden. *WIELANT, Praet. crim. 127.* Van dat Hughe van den Leene en Kateline sijn zuster ghecaleng waren, als dat Kateline vors. Lijsbette Vossaerts ontsponet soude hebben, en van dat se Hughe ontfinc te sinen huus, en omme de redene dat men seide dat zoere haers dances en haers willen ghinc, en zo den man troude, so liet se de bailli jeghen hem pays maken omme xij lib. *Reken. baljuwschap*

Gent 1372 rol. 1722. Ontfanghen van Arnoude Delins goede, dat hi verbuerde, mids dat hie Wouters dochtere van Kempen ontsaende ute haers vaeders huus, en met hare in keyfsdomme zat... *C. v. Brugge* I 320 (1). Zo wie berucht en bedreghen es van der lieder kindere of wyfs tonspoedene... *C. v. Aalst* 450. Item, omme abreyen, die wyfs mannen oft mans wyf ontsaenen 388. Item, ofte yemene der lieder kenden [kinder], ofte mane [manne], ofte wiise [wive] pleegt tonspoenene. *DE PR. en BR. II. Evergem* 47. Zie ook **ONTSCHAKEN**.

ONTSTAEN, ow. *Volstaen*, „gestaan”, *voldoen*, *effen en kwijt zijn*, fr. *satisfaire, se libérer, être quitte*; gevolgd van *met of mits*. Kil. Ontstaen. *satisfacere et liberare* ss. — *Exemptum sive immunum esse*. || Bi also dat zy [nl. de Engelse lakens] poorters toebehooren, die zullen alleene ontstaen met vyftich ponden parisiise van elken sticke. *Kb. lakeng. Brugge 4. Wevers* a. 6. Behouden dat de voochden, die troorseide zeker niet en vermoghen, ontstaen zullen mids zelve ghereed ghoed te bringhene in handen van uppervoochden. *C. v. Brugge II* 178 (1507). De crediteur van eenen overleden, oft van den sterfhuys daer meer erfghenamen zijn, magh sijne gheheele schuldte eyschen van een van de erfghenamen die hem beliest, dewelcke schuldigh is de schuldte te betalen sonder te moghen ontstaen mids presenterende sijn deel van der schuldte. *C. stad Mechelen XVI* 87. Item Ferd. Vander Haeghen, *Ber. tijden III* 117; *C. v. Brugge II* 435; *C. v. Auden. IX* 32; *Cah. prim. VI* 14; Wielant, *Leenrecht* 102; en *passim*. — Ontstaen kwam eenmaal voor als bedr. wkw.: || Ander seggen dat hij 't [nl. de straf eener kwetsing] ontstaen zal met dobbel boete; en ander seggen, dat hij 't ontstaen sal metter minste boete. *WIELANT, Pract. crim.* 107. Zie ook **De Bo-Samyn**.

ONTSTEKEN, bedr. en onz. wkw. I **BEDE**. — 1) Rechten, belastingen, tollén. Die *ontduiken*, iem. *verstecken*, *ervan berooven*, fr. *(de droits, d'impôts, de tonlieux, etc.) les frauder, en frustrer, priver qn.* || Dat die makinge geschieet es duegdelic, sonder enige fraude ofte arghelist, en niet omme den heere tontstekene sijn recht en heerlicheyt. *Rekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 181 v°. (1459 a. 4. En coopluyde, om ons dyen tol te onsteekene, zijdewegen suecken en gehouden hebben, sonder een die heerstraten en oude wachten te comen. *Ib.* fol. 165/166 (1485). Wie sijne assise ontsake. *DE VLAMINCK Fgb.* 37; *it.* 38; *Acc.* 19. Item *C. burcht v. Brugge III* 152; *C. v. 't Proossche I* 382; *C. v. Mechelen XVI* 43; *Acad. d'Archéol.* 1857 blz. 44; *C. v. Auden.* 2de d. 381.

2) *Verstecken*, *verstoppen*, *verbergen*, fr. *cacher, celer*. Kil. Ontsteken/Verstecken. *Abscondere, furtim asportare*, etc. || Item, dat men ghene wulle waerderer ontsaken moet, de gewichte up v. s. parisis. *Kb. lakeng. Iperen.* 1363. blz. 195. Wat backer sijn broot ontsake alse de heere en Wet ommeghinghe om weghen, en men dat vonde, throot verbuert en III lib. par. *DE VLAMINCK, Fgb.* 35.

3) Eenig goed van een sterfhuys. *Ontforenden*, fr. *détourner*. || Indien dezelve weduwen bevonden waeren eenich goed van den sterfhuys ontsaken, verborghen ofte weghedraegen te hebben. *C. v. Veurne v. 8*. Waert dat iemant ter contrarie dede en enige bate al uijt liete, zoo sal dezelve bate algeheel toebehoren dengenien dien die alsoo verswegen ofte ontsaken waere. *C. v. Nieuwliet, Kl. et.* III 460. Al wordde eender vrouwen aengetegen

dat zij hueren man iet onsteeken oft ontvreemt hadde van zijnen goede. *V. d. TAV.* 242 v°.

4) Naasting. *Ontnemen*, fr. *priver de*. || Een grondenaer, omme den aeldinck te onstekene sijn naerhede, vercoopt eerst alle de huysen staende op tleen, daernaer alle de boomen, .. *WIELANT, Leenrecht* 103.

5) De tiende. *Verhelen*, fr. *receler (la dîme)*. || Wie zyn thiende ontsaken, qualic ghegheven ofte verthient heeft? *C. v. Aalst* 226, *Jaerkewe* 1415.

II. ONZ. — 1) Van het avondlicht. *Licht maken*, fr. *faire de la lumière*. || Item, in weecken tyde sal elck zyn honden thuyse gebonden houden, .. Item, es te verstante, dat alsoe geringhe alst in drye huusen ontsaken es binnen der prochie, en indien eenighen hont ontbrake, de meestere ofte vrouwe van denzelven hont sal ontstaen met haeren eede, zweerende dat hy hem binnen dien daghe ontloopen es. *DE PR. en BR. XXIII. Beeren* 82.

2) Van eenen brand. *Uitbarsten*, fr. *éclater. (d'un incendie)*. || En met die groote foule tier ontstac in deselve stadt, zonder dat men conste verstante doir wiens toedoen. *PRIOT, Chron.* 790.

ONTSTELLEN, bw. 1) *Schoffieren*, *verkrachten*, fr. *violer*. || Een monboer, die sijn weese ontselt en dairmede contraheert, en wort niet onthooft, maer in de stede van dijen wort hij gedeporteert. *V. d. TAV.* 58 v°. — Simoen seegt dat Mathijs sijn weese ontselt heeft van heurder reynicheit, oft die te wijje genomen. *59. It. Belg. mus.* X 112.

2) Iem. van zijne eer. *Ontsetten*, *berooven*, fr. *destituer qn. de son honneur, le déclarer infame*. Kil. Ontstellen. *Destituere*. || Die punicie van deser misdadt [nl. van geld of goed te geven om een ambt te verkrijgen] is die verbuerde van c marck goute, en *infamis* te sijn en ontselt van alder eeren. *V. d. TAV.* 72 v°.

3) Iem. van een ambt of bediening. *Ontzetten*, *afstellen*, fr. *destituer (qn. d'une fonction, d'un service)*. || Gevende den voirs. heere Janne volkomen macht en sunderlinge bevel die gesellen tot onser jacht behoerende te committeren, ordineren en te stellen, en die wederom te ontsellen. *Rekenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 149 (1477).

4) Ontsteld. Van eenen weg. *Beschadigd, onbruikbaar gemaakt*, fr. *(d'un chemin) endommagé, rendu impraticable*. || Dat die herbanen seer qualycken onderhouden worden, daervan eenige seer verstoppt, versant en ontstelt zyn, en oock eenige toegemaeckt, beloecken en innegesloten. *MARTINEZ* 188. 191. Dat die herbane van Brussel naer Henegouw was geheelyck ontstelt, gebroken en met verscheide quade gaten, onbequaem en seer dangereux... 204 (1569—1609).

ONTSTERVEN, ow. *Door te sterven ontvallen*, (van personen en dieren), fr. *se perdre par décès*. || En ne zal gheen man van den voors. ambchte meer dan een leerlijne te gader moghen hebben; maer waert dat hem sijn leerlijne ontsterve binnen zinen leerstalle, zo soude hi stappans moghen eenen anderen nemen in zine stede. *Kb. lakeng. Brugge, Scheerers*, 63. Dat een yeghelic alle beesten, die hem ontserven, delfe binnen derden daghe. *C. v. Waterliet, Kl. st. V* 473 a. 39. Item *DE PR. en BR. Aalst III* 435. 436; *Ib. IX Nazareth* 10.

ONTSTRUIKEN, bw. Van een leen. Het *mit den geslachts- of familiestam of struik overdragen*, fr. *(d'un fief) le transporter hors de la souche de*

famille. || Leen, dat eens struyck ghenomen heeft, moet blyven in den struyck, en altijde gaen op den oudsten van der zijde daerof dat comen is, sonder ontstryken. *WIELANT, Leenrecht* 52. Gifte van leene is, so wanneer de here tleen nieuwe uutgheeft, oft dat hijt gedoocht te veranderene oft te ontstryckene. 27. *It.* 106, en *C. leenhof land v. Mechelen* II 15.

ONTSTRUIVEN, bw. Men leest in de *C. v. Gent* I 576: || „Waer erve omme erve ghegheven wert, die erve blyft over elcx zyde; en daermede en mach, naer de wet van der poort, die erve niet ontstruivet syn nochte verremt, het en moet erve syn en bliven van Wauters syde forseit commende.“ — Wij meenen dat hier ontstruuct moet gelezen worden, en verwijzen nog naar blz. 577, schrijvende: „en die verhoysaette erve ghestruuct blivende“ *Zie ONTSRUCKEN*.

ONTSTUCKEN, bijw. *In* —, *aan stukken*, fr. *en pièces, en morceaux*. Kil. Ontstucken/ontstucken/in stukken. *Lacer, laceratus*. || Zoe wie ooploopt doet op de lieden dueren, . . oft weert oft weerdinne in haerlieder huus verlast, werpende potten oft huerlieder juweelen ontstucken, ofte smyten, . . *DE PR. en BR. XXIII. Beveren* 79 (1526). *Zie Nederl. Wdb. ONTSRUCKEN*.

ONTSWEREN, bw. 1) *Bij eede loochenen*, fr. *inter par serment*. Kil. Ontsweren, *abjurare, negare sacramento*. || Indien dat de schuldheeschere zijn schuld stelde in deelinge van eede, en de verwerere dat ontzwoere, en zullen gheen van beeden boeten. *C. kast. Iperen* a. 1642.

2) *Iem. het zijne. Er hem bij eede het eigendom van loochenen*, fr. *dénier à qn. par serment (la propriété de son bien)*. || Die een ander tainje ontswiert, en des met clare bescheeden oft wettige getuijgen, daerop niet met allen en valt te seggen, overtuicht coste worden, die moet dengenen, die hij sijn gelt oft goet ontsworen heeft, sijn ontsworen gelt oft goet wederomme geyen, mette schaede . . . *C. v. Antw. compil. V xj 47. C. v. Eecloo, Kl. st. II* 486.

ONTSWIJGEN, bw. *Vrede. Weigeren, fr. refuser (iréve)*. (?) || Ware dat zake, dat de here verde nemen wilde, . . die den verde wederseide ware in de meesdaet van x lib . . al so menich waerven alsoe mense [*sic*] niet en gawe, of ontsweghe, of wederseide. *C. v. Biervelist, Kl. st. I* 540 (1358).

ONTTEEKENEN (Ontteeken), bw. *Eengildekleed. Het ontdoen van de kenteekens der gilde*, fr. *détacher les insignes d'un habit de la gilde*. || Van dat men der gulden cleet maer ii jaeren draghen en mach. Item, dat nieman die binnen onse gulden es der gulden cleet meer [dan] twee jaer draghen en sal, oft hyne daet onteeken . . En wist oec voer den vorseiden tyt brake oft onteekende, dat hy staen sal ter correctien. *A. WAUTERS, Sermens* 7, ord. 1412 § 26.

ONTTRONCKEN, ow. Van een leen. *Uit den stam of struik van eene familie gaan*, fr. *sortir de la souche d'une famille*. || Alsoe es tleen in dat [*var. een*] gheslachte ghetronct, en ne mach niet anders ontroncken dant forseit es. *C. leenhof burcht v. Brugge xxxii*, *Zie ook ONTSRUCKEN*.

ONTUCHT, zn. *Onwettige samenwooning van man en vrouw*, fr. *cohabitation illégale*. || Dat gheen meester van den voirs. ambachte, die openbaerlic in ontuchte sidt, die [*sic*] en sal niet genietene mogen der vriheit van den ambachte, soe lange hij alsoe blijft sittene. *Ord. Ambachten te Brussel* 1451 a. 19.

ONTUISSSEN (Ontuyssen), bw. || *Prevelogie van Ypre en 't Vrye, te huwen jeghen vrienden danc (Du rapt de séduction) [nl. schaking, ontvoering door verleiding], en flamand ontuyssen ou ontissen; privilège d'Ypres et du Franc de se marier contre le gré de la famille. GHELDOLF, Proc. verb. Commor des anc. lois V* 256.

ONTUITEN (Onthuuten, onduuten, ontuuten), bedr. en wederk. *kw. I. BEDR.* — Van een goed. *Iem. er van wettiglijk uit het bezit stellen*, fr. *déposséder qn. légalement (d'un bien), l'en dévestir*. || Dat ghi, in den name van ons en tonsen bouf ontfact den halm, onthervenesse en tupdraghen van der vrouwe van Nevele en van den heere van der Woestinen, als haren wetteliken man en voghet van den scoutetdomme van Curterike, als verre alst verpacht staet . . En voort daerof hem wettelike onthuut en doet ofgaen, quite scelden en renonchieren in uwen handen tonsen bouf . . *DE POTTER, Kronijk* 330 (1358). En daden daertoe met haelme, met monde en met werpinghen, al dat zij sculdich waren te doene, omme van deser heerlicheiden en eerliker renten wettelic te dervene. En waren mids dien wettelic ontuut, ontherft en ontgoed. En mijn vorseide heere, . . wasser wettelic in verghift, gheherft en gheghoet, als in zijn proper ghecochte coopgoed. *DE PR. en BR. IX. Zeevergem* 16 (1440). *It. Frans de Potter, Gent VI* 428.

II. WEDERK. — *Er afstand van doen, fr. s'en déposséder*. || So heeft hem Heinric Woutellets vors. onduut en ontheeft . . met halm en monde. *Chartes abdy te Vorst nr. 43, Denderhoutem* 1388. *It. Victor Vander Haeghen, Ten Walls* 50.

ONTVAREN, (Ontfaren) onz. en bedr. *kw. I ONZ.* — *Ontoluchten, ontkomen* (op hoedanige wijze ook), fr. *échapper, s'évader (d'une manière quelconque)*. || Ware oec dat sake, dat de hertoghe dese voreghenoemde liede, die aldaer te hemwaert comen selen op ghisele borchde, ofte op wat andere sekerheden dat het ware, ofte oec dat si hem ontfouren, . . *Oork.* 22 juni 1291. Ontvoere hi uten lande van Grimbergen [*nl. een poorter die eene boete verbeurd had*], en niene ne worde ghehaecht metter verscher daet, . . *Oork.* 24 juni 1297.

II. BEDR. — Den tol. *Dien varende ontgaan*, fr. *esquiver (le péage)*. || Waert zoo, dat eenen scipman den burchtgraeve, ofte sijnen tollene, . . sijnen tol ontvaerde, soo meughen zij 't scip arresteren. *DE PR. en BR. IV. Kluiwe* 5.

ONTVERBEN (Ontveren), bw. *Wegnemen, ontnemen, rooven*, fr. *dérober, ravir*. || Hem te laeste legghende, dat hy berucht es [dat] hy ontverent saude hebben en gestolen eene coede [*nl. koe*], toebehoorende . . *Auden. meng. I* 62 (1545).

ONTVINDEN, bw. *Ontnemen, onttrekken, onstelen, berooven*, fr. *enlever, voler, soustraire, frustrer de*. || Dat . . . eenighe heml. vervoorderen, zo by daeghe als by nachte, te gaene ofte comen in te breken in der lieden hoven, lochtynghen, bogaerden en huysen, omme te trecken, snyden ofte nemen de vruchten ofte andere goedynghen aldaer wesende, en de goede lieden thuierlied tontvyndene. *Messageur* 1885, *Sint-Pieters abdy* 1614, blz. 339. Dat hem nieman en vervoorders de lieden schade te doen met het plucken of afwerpen van eenighe soorten van fruyt, . . nochte oock t'ontvinden haerliedder hofercryden. *C. v. Eecloo, Kl. st. II* 628. Dat nieman den musselers eenighe musselen en ontvinde. *C. v. Waterlooliet Kl. st. V* 474. Zo wie den schutter zyn schut ontjaecht, of by subtylheit ofte cracht hem dat ontvint. 476. In preju-

diois van den heer, omme hem sine heerlijke rente totrvindene. *WIELANT, Leenrecht* 72. II. Bembry I 497.

ONTVOETEN, bw. Iem. de voeten afkappen, fr. *couper les pieds à qn.* || So dreechden sy daer Oylaerts knechte tontvoetene en te meedoene. *Belg. mus.* VII 183 (1376).

ONTVONCKEN (Ontfuncken), bw. Van eene aanstekende ziekte. *Besmetten*, fr. (*d'une maladie contagieuse*) en infecter. || In Gallen was een plage van hemelachen viere, daer veel lieden mede ontfunct wordden; welck vier in vele lieden geblust wordt in Onser-Vrouwen bedehuijse, en meest binnen Sissoen. *PIOT, Chron.* 1 (1027?).

ONTOOCHDING, zn. Zooals thans. *Ontvoogding*, fr. *émancipation*. Merkwaardige bijzonderheden bevat hierover het te weinig gekende werk *De oude vrijheid Montenaken* door A. Kempeneers I 154. 164. 174. 224. 247.

ONTVREEMDEN (Ontvremden, Omvreemden), onz., bedr. en wederk. wkw. In verschillende betekenissen. I. ONZ. — Eenen meester (3^{de} naamval). *Hem verlaten*, fr. *quitter* (en *maître*). || Ghevielt, dat eeneghe leerenapen binnen den termijne van huere leerstalle wechliepen, ghebannen worden, oft by eeneghe weghen huere meester ontgheinghen oft ontvreinden. *Kb. lakeng. Brugge* 81.

II. BEDE. — 1) *Versteken, beroven* (van iets), fr. *frustrer, priver de.* || [Die] tzelve [al. hun eigen goed], in frauden zyn andraghende an andere particuliere heeren, omme den prince t'ontvreinden van zyn recht. *C. v. Auden.* 2^{de} d. 446, *Souv. waerhede* a. 7.

2) Eenen gevangene. Hem aan het gerecht onttrekken, fr. *soustraire un prisonnier (à la justice)*. || Updat eenich van synen ghevanghenen van criminele ofte civile saken hem, by vanghenesbrake ofte anderseins... ontliepe oft ontvrempt worde. *C. v. Auden.* I 344 a. 8.

3) De vruchten van een land of veld. Die *weghalen* (van), fr. *enlever, récolter* (*les fruits d'un champ*). || Dat yeghelo, van den ingaene van maerte tote der tyd toe dat alle die vruchten ghevelt sullen zyn en omvremt, ghehouden sullen zyn te verstoppene huerlieder erve jeghen de upstallen. *C. v. Aalst* 678, *K. v. Paricke* 1472 a. 22; de Fr. tekst zegt *jusques à tant que les biens seront despoilliez*.

4) *Scheiden*, fr. *séparer*. || Dat die van Zanthoven... hebben ghelegen en plaeghen te ligghene in dorlogge met dien van Lire... en noit en zaghen si contrarie daerof, dan sider dat se mijn her Wouter Volkart ontvremde van dien van Lire, en trac se aen die van Herentals. *Brab. Yeesen* I 791 (1833).

III. WEDERK. — Hem ontvreinden van zijn burgerschap of poorterschap. *Er van afzien, er afstand van doen*, fr. *renoncer à son droit de bourgeoisie*. || Als eenighe poorters en cuerbroeders, poortressen en cuerzusters, heurlieder kynderen huwen met vremde personen, ofte andersins die ontvryen en ontvremden van heure civilteyt. *C. v. Veurne* xxxi 9. — Ook *VERVREMDE*.

ONTVRIJBRIEF, zn. m. *Brief van „ontpoortering“, van berooving van de vrijheden der stad, fr. lettre de „défranchissement“, ou de privation des franchises d'une cité.* || Den eenen poorter en mach den anderen poorter, in persoeone ofte in goede niet arresteren, tenwaere dat hy vluchtich waere, en dat by consente van schepenen, met eenen brief ghesegelt met stadts zeghele, 't welcke men

heet eenen ontvrybrief. *C. v. Denderm.* III 1. Van alle ontvrybrieven, van also vele alser hem ontvryen, van elcken 6 grooten. *C. v. Gent* II 102 (vóór 1519).

ONTVRIJEN, ONTVRIJDEN, onz., bedr. en wederk. wkw. I ONZ. — *Zijn burgerschap verliezen*, fr. *perdre son droit de bourgeoisie*. || Die poorter ontfanghen is mach drij ses weken uijtsijn elck jaer sonder ontvrijen; en oft hij binnen drij jaren naer dat hij ontfangen ware hem ontpoorterde, moet gheven... *C. v. Herentals* IX 1.

II. BEDE. — 1) *Van de vrijheden eener stad, of van zekeren bevoorrechtten maatschappelijken stand berooven*, fr. *priver des franchises d'une ville, ou de certaines conditions sociales privilégiées, „défranchir“*. Kil. Ontvrijen. *Libertatem adimere*. || Meljseman en mach geen armoede ontvrijen. *tRecht v. Uccle* XIV E. a. 66.

2) a) *Van eene erfdiensbaarheid of servituit berooven*, fr. *priver d'un droit de servitude*. || Wye weet en ghedoocht, den tydt van volle prescriptie, dat een ander op hem oft tzyne ghebruykt van servituyte, wert daerdeur ontvrydt, want weten en ghedoochen es, in materie van servituyte, te rekenen voor traditie. *C. v. Aalst* IX 3. Het en sy dat syne voorderen ofte hy hunlieden erve daerof ontvrydt en verbonden hebben. 4. II. *C. v. Edingen* VIII 3. 4; *C. v. Brussel, Servit.* a. 41. — b. Van een ander voorwerp. || Also wij hier voortijds diverse plaacaten, ghemaeckt... hebben teghens de coopliden van peerden, die deselve continuelicken uut onsen landen van herwaertsvere voerden, en onsen vooreyden landen van peerden en meerien, tonsen en van denselven onsen lande vassalen en ondersaeten groote en merckelicke schade en prejudicie, gheheelicken ontvrijdden en beroofden. *Pl. v. Vl.* I 702 (1546).

III. WEDERK. — Hem ontvrijen. *Stadsvrijheden, zijn burgerschap aftraden, er afstand van doen*, fr. *se démettre de sa bourgeoisie, y renoncer*. || Aengaende de poorters gheregistreert in beede de voornoemde boucken, te wetene van Audenaerde en van Paemele, die zyn oec alsoo vry als die ander poorters dezer stede, dooghende ooc, wanneer sy hemlieden ontvryen van haerlieder poorterie, yasuw. *C. v. Auden. oab. prim.* I 7. — Grimm v^o Entfrien doet opmerken, dat het mnl. ontvrien beteekende *priver, beroven*, en haalt de versen aan van Melis Stoke 2, 1395: Aldus souden sien ontvrien Al slants en der voghedien.

ONTVROMEN. | Zie *VROMEN, VROMER*.

ONTVROMER. | Zie *VROMEN, VROMER*.

ONTVRUCHTEN (Ontfruchten), bw. God. Hem *crezen*, fr. *craindre Dieu*. || Salich sijn sie alle die den Here ontfuchten. — Sie, aldus sal werden ghebenedijdt die menache die den Here ontfuchtet. *Getijdenb.* xv E. fol. 38, ps. 127, *Lat. timere*. Het *Ghetiden Boec* v. Dr. de Gheldere heeft hier *ontsien*.

ONTWAERDICH (Ontwaert?), bn. Beroofd (van), fr. *privé, dépossédé (de)*. Zie *ONTWAER*. || En al ware dat sake, dat hi te Brughe poorter ware, dat hi daermede van sinen poortsepe hier niet ontwaerdich en ware binnen onser poort. *C. v. Ardenburg, Kl. st.* I 292.

ONTWAERTSCHAP (O—scip), zn. || Die de giulde veronwaert en daer hute gaet bi ontwaertsepe, comt hi niet binnen XI daghen weder en doet der giulde ghenouch, hi mach nemmermeer giuldebroeder wezen. *K. Rijke pijnders te Brugge* 1291 a. 38.

ONTWAREN, **ONTWEREN**, bw. 1) Iem. van zijn poorterschap. *Hem er van berooven, afstellen*, fr. *priver, destituer qn.* (de sa bourgeoisie). Kil. Ontwaeren. *vetus*. j. opeegghen. *renunciare*. || So wie, die hem sette jeghen de vriede van der Poert, de vriede en soude hem niet bescudden, hine betret binnen derden daghe naer dat hem scepenen vermaenden; en ne wilde hys niet doen, men soude hem ontwaren zyns portersceeps. *Kb. v. Auden*. 1388, *Mengel*. I 317.

2) Van waerschap. *Berooven, fr. priver*. Ontwaert sijn van waerschap. *Er van beroofd sijn*, fr. *être privé de caution*. || Die ontwaert is met recht en waerschap suet, dien sal men wysen: Men sal Jan richten en sijn gelover, also verre als hy in gebreke is, tot sijnen recht, behoudelijke enyegeliken sijns rechte, overmids gebreke van waerschap. *Charterb. v. 's Bosch*. fol. 50.

3) Van zijnen bijzondersten grondpand, fr. *de son hypothèque principale*. || Als iemand van sijne principale onderpand wordt ontweert, mach, nae teneur van sijne brieven, procederen, uyt kraachte van waerschap, op die andere goeden den ghelover ten tijde van der ghelofte [toebehoorende], oft naemaels toebehoort hebbende. *C. v. 's Bosch* XXIII 24; it. 23.

ONTWEGEN, onz. en wederk. wkw. I ONZ. — *Van den rechten weg afwijken*, fr. *dévier du droit chemin*. Kil. Ontweghen. *Deviare, recedere a via recta*. || Dat si . . . vermaedt der kerken en onsen regimente en geboden, in messeliken, onvromeghen weghen en verdoemden werken, en onwiser ghewoenten, by weghe der dolinghen, also swaerliken ontweecht [sijn] gheweest, dat al te swaer schanden en vrese daarna ghevolcht sijn. *Pior, Cart.* II 121 (17 mei 1398).

II. **WEDERK.** — || Dat sy hem groteliox ontreggelt en ontweecht hebben, en anders ghedaen dan behoorliken en sculdich zyn en hadden gheweest van doene. *SCHAYES, Collatie* 106.

ONTWENT, ook **ONTSET**, zn. Brouwerij. || Voorts en zullen de brauwers, nochte in de steden nochte ten platten lande, gheen ontwent nochte ontset moghen voeren, ofte aftappen in eenighe tonnen, maer wel deeselve stellen in standen ofte op koelbacken. *Ord.* 19 oct. 1671 a. 11 (in *plaguetje*); it. *Pl. v. Vl.* XI 676; *Middelen v. Vl.* 18 febr. 1702 a. 211, en *O. P.-B. austr.* I 149, waar het in eene oude vertaling (of Fr. tekst?) heet: *de la bière orus* (?).

ONTWEREN, wederk. wkw. Hem ontweren. (van). *Zich verwoeren, verdedigen door eenige weer of tegenwerping (in een rechtsgeding)*, fr. *se défendre par quelque exception (dans un procès)*. || Exceptie declinatorie is een weere dairmede dat hem een ontweeret van den richtere oft van den gerichte en jurisdictien dair hij voere gedachvaert en betrooken is. *V. d. TAV.* 296 v^o

ONTWERKEN, wederk. wkw. Hem ontwerken. *Zich onttrekken*, fr. *se soustraire*. || Oft iement, staende ter goeder naemen en famen, bij enigen officier criminelle gevangen worde, . . . soe sal die gevangen persoon op zijnen dach van rechte hem mogen ontwerken in der manieren hierna volgende, aleer hij int principael antwoorden sal bij kennen oft ontkennen: Heer scoutet, enz. *V. d. TAV.* 146. Wie hem zekerlijc ontwerken wille geen compijls oft medepleger gesocht te zijn van der misdaet, die sal hem wachten metten misdadigen wech te gaen oft vluchtich met hem te worden. 48 v^o. Al hadde iement den last aenge-

nomen om te sijn arbiter in eender saken, soe zoude hij hem dairaf mogen ontwerken in veele manieren. 314 v^o. Dat oec den lancstlevenden van twee gehuysschen . . . blijft belast met allen den schulden van den sterfhuise van den ierst-aflyvigen, zonder hem oft haer daervan te moegen ontwerken, bij repudiatie van den sterfhuysen, benefictien van inventaris, oft eenige andere middelen ten respecte van de crediteuren. *Archief stad Brussel*, reg. 110, turbe 16 oct. 1572. *Item, Pl. v. Brab.* III 525; it. II 50; *Martinez* 28. Zie ook **VERDRAGEN**.

ONTWIELEN, bw. Eene kloosterlinge, eene non. *Haar den hoofdeluier of doek afnemen*, fr. *ôter le voile (à une religieuse)*. Kil. Wielen. *Felars, velo caput tegere*. || Hoe dat hy [nl. de procureur gene-rael] . . . heeft over eenigen tyt uuytten clooster van tsHertogendale gehaelt sekere vier leecken susters, die hem aldaer by de geestelycke overicheyt, . . . naerdyen sy ontwielt waeren, syn overgeleverd. *L. GALESBLOOT, Procès d'une sorcière, Messenger* 1869 blz. 51 (1565–1571).

ONTWIJFELIJK, bijw. *Ongetwijfeld*, fr. *indubitablement*. || Ontwijfelijk ophemaecte personen. *Pl. v. Brab.* IV 148 (1644).

ONTWIJSEN (ontwisen), bw. *Bij vonnis ontnemen; ook verbieden*, fr. *enlever, ou défendre par sentence*. Kil. Ontwisen. *Abjudicare*. || Beset laet en mach nieman erve ontwisen, hij en wille lossen metter weth. 't *Recht v. Uccle* a. 40. Ware dat sake, dat hi daarna varwede binnen Mechelen, alst hem ontwiist ware met enen vonnesse, en hiis beproeft ware, soe verborde hi die stad II jaer, op sine oghe. *K. lakeng. Mechelen* 1831 a. 38. Dat taelve werc ghemaect was van nieuwen ghetauden ledere, twelke den ouden schoenmakers verboden en ontwijst was te werkene bij zekeren vonnessen. *FRANS DE POTTER, Gent VI* 535 (1450). *It. C. v. Aalst* 644; *C. v. Oostbrab.* *Kl. st.* III 538, *Pl. v. Brab.* I 182.

ONTWILDEREN, ow. *Zich slecht gedragen, z. door een wild gedrag onbekwaam maken (tot)*, fr. *se conduire mal, par une conduite dérangée se rendre inapte (à)*. || En voert so es voerwaerde, waert dat Jane syne twee kinderen ontstorten oft ontwilden, dat hy twee andere kinderen stellen mach in die stede. *DE PR. en BR. IX. Nazareth* 10, *pachtbrief v. 23 mei* 1413.

ONTWINCKEN, bw. (*Ontwenken*), Iem. door wenken naar zich toe trekken, of van eenig voorwerp aftrekken, fr. *attirer qn. à soi, ou le détourner, l'éloigner de quelque objet par des signaux*. Zie **ONTLOCKEN**, en **ONTSMERCKEN**.

ONTWINNEN, bw. *Afwinnen*, iem. iets onttrekken, gerechtelijc, of bij eenig ander eerlijc middel, fr. *gagner qq. de qq. judiciairement, ou par quelque autre moyen honnête*. || Met besetten man en mach men niemen leen ontwinnen, hij en wils volgen. 't *Recht v. Uccle* a. 88. By tydelicke winnynghen, giften ofte versteerten niemant t'syne te ontwin-nene, heymelick ofte openbaer, uut noode ofte anders by geene middelle. *DIERICK, Gende charterb.* 172, *Regl. begijn.* *Gent* 1645 a. 8.

ONVALLICH, bn. (*Ongevallig*), ellendig, rampspoedig, fr. *misérable, funeste*. Kil. Ongevalligh. *Infortunatus, miser, aermunosus*. || t'Volck van den lande en omliggende steden waren boven mate seer bedrouft van de subite veranderinghe der voorgaende resolutie, wel gemeent hebbende verlost te wesen van dat onvallich roofnest [nl. Oostende], spelonoke der dieven en moordenaren, . . . *Pior, Chron.* 663 (1587).

ONVENTELIJK, bn. *Onventbaar*, fr. *inven-dable*. Kil. *Onventbaar*. || Dat gheen beenhouwer hem en vervoordere eenich ongans, duysich ofte onventelic vleesch te vercopene. *C. v. Ardenburg, Kl. st. I 386*.

ONVERANDERT, verl. deelw. *Niet hertrouwd, in weduwlijken staat gebleven*, fr. *non remarié, resté en état de veuvage*. || Eingselyken heeft derselve leestlevende het gebruycke van den geconquesteerden goederen, soe lange hy onverandert blijft; anders syn die kinderen, in den eersten eebdede geboeren, na den hertrouwen van denselven . . . totten vierden deyle van sodanigen conqueste berechtigt. *C. leenh. Valkenburg, Declaratie 1570 a. 8*.

ONVERDAECHT, bn. *Minderjarig*, fr. *mineur*. || En Godevaert Scheyven dochter, die noch onverdaecht is, daer Gylis Gylaerts hem af vermat een gherecht momboere wesende, alsoe te vervane en in dien te hebbene dat sij, wanneer sij verdaecht sal sijn, des [nl. de helft van eenen beemd] ooc derven sal en afgaen toter Lazaryen behoef. *Schep. Lond v. Diest, 13 juli 1418*.

ONVERDENCKELIJK, bn. *Onheugelyk*, fr. *immémorial*. || Dat het privilegie van den stapel van peerden, wesende coopmansgoedt, en raekende d'aerde van Brabant, aen de voorsz. stadt [Diest] in voorleden onverdenckelycke tijden vergunt, is geconfermeert geworden . . . den 23 dec. 1585. . . *Stapel te Diest, Rekwest v. 16 nov. 1697; it. Pl. v. Brab. IV 84*.

ONVERDRACH, zn. *Ooneenigheid*, fr. *désaccord*. || Want . . . in der voirs. stadt . . . groeten twist, omminne en onverdrach opgestanden is. *C. v. Maas-tricht 489 (1379)*. Om alsullich onverdrach, oor-lochs en crychswille, die geweest hebben . . . *O. Lidgs 1re série 521 (Herck 1417)*. Gheyn ambacht nae hem pynighen te trecken daer onreyn secten van onverdrage van comen mochten en opstaen. 790 (*Hasselt 1500*).

ONVERDRAECHLIJK, bn. *Ongeduldig, onver-duldig* fr. *impatient*. Kil. *Onverdraeghlick*. *Intolerans, impatiens*. || Men en heeft niet veele gesien dat een onverdrachelijc mensche te boven quam van groten saken dair eere en macht aen gelegen was. *V. d. Tav. 374 v°*.

ONVERDRAECHLIJK (O—lich), bijw. *Zon-der verdrag, zonder wistel*, fr. *sans déport, sans délat*. || Ende die gene die contrarie daden off attemp-teerden, dat die ondraechlich en sonder dissimulatie, nae der voersayder stadt recht, zullen gestraft en gecorrigeert woerden. *Bekenk v. Brab. reg. 138 fol. 278 (Maastricht 29 mrt 1537)*.

ONVERGOUDEN, verl. deelw. v. **VERGELDEN**, met *on*. (*Onvergouden*), *niet betaald*, fr. *non payé*. Kil. *Onvergouden, onvergouden*. *Non compensatus*. || Dies is de aenlegghere ghehouden te affirmeren bij eedt daerof onvergoeden [i. onvergouden] en niet betaelt te zijne. *C. v. Casterlee II 36*.

ONVERHEERT, bn. (?). *Onverbrekbaar*, fr. *inviolable*. Of moet er gelezen worden onverseert. Kil. *integer, illaesus, incorruptus*? || En omme dat alle dese dinghen en elc sonderlinghe zullen bliven eeuwelike vast en onverheert . . . *Lat. . . in perpetuum firma permanent et inconvulsa. K. v. Saffelaar 1265*.

ONVERHOORICH. Zie **OVERHOORICH**.

ONVERJAERT, bn. *Minderjarig*, fr. *mineur*. || tUocle en wijst men op geenen man . . . no op onverjaert kint. *1 Recht v. Uocle 63*. Het en waren die kindere . . . oft die onverjaert waren. — So wie onverjaerde kindere vermontboren wille, . . . *Kb. v. Antw. a. 179. 187*.

ONVERCRACHTELIJK (O—crechtelec), bijw. *Onverbrekelyk*, fr. *inviolablement*. || Dat wi onse geminde burgeren van Dyest in allen hoeren vri-heiden en in allen hoeren bescrevenen en gewoen-lijken rechten, tot noch toe gehadt en behouden, ombrekelec en onvercrechtelec blijven willende, hen gelooft hebben, dat wi . . . *Oork. heer v. Diest 17 juni 1290*; de *Lat. tekst* heeft *inviolabiliter* voor de beide woorden.

ONVERLATELIJK, bijw. *Zonder genade*, fr. *sans remission*. || Dat hi . . . gevallen is onverlatelic in der penen van c marken sijns gouts. *Brab. Yeesten II 471 (1849)*.

ONVERLET (O—th), bn. *Zonder naadeel, schade-loos*, fr. *sans préjudice, en son entier*. Een dikwerf in de rechtzaken voorkomend woord, *terme qui se présente fréquemment dans les causes judiciaires*. Kil. *Onverlet* stellen en dagh gheven. *Sine praes-judicio spatium et dilationem dare, diem liberum dare*. || De amptman, oft zynen lieutenant, es schuldich zynen gevangenen ticht en aenspraeke te doene binnen drie daghen nae syne apprehensie, tenwaere dat die wethouder, . . . den amptman oft zynen lieutenant, tot huerliedder versaecke, onverleth stelde. *C. v. Brussel 1570 a. 12; it. 1606 a. 74; Stijl 1657 a. 4. Item: C. v. Denderm. v 11; C. v. Sant-hoven ss. II 6; C. v. Lier, Stijl III 13; C. v. Antw. 1545 I 9; Compil. V I 19; C. v. Gent I 537; C. v. Aalst 382, 486, 684; Raepsaet, Analyse nr. 371; C. leenrecht Burcht v. Brugge a. CXI*.

ONVERLETHEIT (O—hede), zn. *Zonder naadeel of schade*, fr. *sans préjudice ou dommage*. || Consen-teert men danof den heesschere de lichtinghe up zekere, met onverlethede en sonder prejuditie van elcx recht. *C. v. Aalst, Stijl a. 25. It. C. v. Auden. Cab. prim. II 10*.

ONVERLOOFT. Zie **WAPEN**.

ONVERLOOFT, verl. deelw. v. **VERLOVEN**, met *on*. *Niet beloofd of verbonden*, fr. *non promis ni engagé*. Zie **VERLOVEN**. || Dat hy derre sweeren lyflick aen den heylighen dat taelve gestolen goet hem tegen synen danck afhendich is gemaect, en dat het syn eyghen gelt en goet is. dat het hem-selven onvercocht en onverloeft toebehoert. *C. v. Antw. 1545 I 22; it. II 46. It. C. v. Durne ss. III 9*.

ONVERMETEN, bn. *Ongemeten*, fr. *n'étant pas mesuré*. || Voirt, soe geve wy desen voirgenoomden lieden van Steenberghen, ware dat sake, dat iemene voirbij Antwerpen voere met zoute onvermeten, dat in Vlaenderen niet gesoden en ware, soe moigen zij met haren soute voerbij Antwerpen vaeren on-vermeten. *Brab. Yeesten I 688 (1297)*.

ONVERMOGEN, bn. *Onvermogend, niet bij machte*, fr. *impuissant, n'étant pas en état de*. Kil. *Onver-moghen*. *Impotens*, etc. Zie *Nederl. Wdb.* || Dat, van nu voort an, die helegheestmoesters of huere enapen negheene selmoessen en gheven noch en distribueren van den goede van den Helegheugheest, dan alleenlic onvermogheene aerne, cruepele lieden of blende, die zullen ghebrec hebben en hare leden of zinnen, als dat ze huer broot niet winnen en mo-ghen, of die verlast zyn van kinderen. *Huytten, Corpor. 90, ord. 19 febr. 1511*.

ONVERSCHEIDEN (Onverscheedich) bn. en bijw. 1) Van personen. *Ongescheiden*, fr. *indivis, non séparé*. Kil. *Onverscheyden*. *Indivisus: non divisus aut separatus. a)* || In den name der hele-gher onverscheedeger Drievoudighede. *K. v. Saffelare; Lat. tekst in nomine sanctae et individuae Trinitatis. — b. Gezamenlijk*, fr. *conjointement*.

|| Nu voortan zullen den bylevere en den erfachtighen ghehouden werden de behuude hofsteden en de behuude pachtgoeden te landewaert gheleghe, daer af zy in gemeenseemheyte ligghen, t'samen onghescheiden en onverdeelt te verpachtere, by gemeenen accorde. *C. v. Auden.* XXII 7. — c) *Elkheeltijk, elk voor het geheel, elken voor af, fr. solidairement.* || Sooverre sy geloeft hebben onverscheyden ofte elckeen voor al, mach den crediteur alsdan voor al aanspreken en executeren dient hem best belijft. *C. v. Loven* IX 12.

II) Van landen en goederen. || Welcke dry landen [nl. Loobroeck, Schynbroeck en Steenborghwerd] zijn onverscheyden binnen der vryheyte van der stadt gelegen. *C. v. Antw.* 1582, VIII 2. Alsdan moet deselve lanckstlevende den staet en inventaris van de goeden van den gheheelen sterfhuyse maeken, hem en de weeskinderen onverscheyden en onverdelijt toekomende. *C. v. Deurne* 1612 a. 499; *id. C. v. Gheel* IX 5. Om die spleeten [nl. splitsingen] en deylen der leenen en anderen guederen onverscheyden en by den stamme te onderhouden. *C. leenhof Valkenburg* 1570, *Declaration*, s. 20.

ONVERSCHENDELIJCK (O—lick). *bijw. Onschendelijk, onverbreekbaar, fr. inviolablement. Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 110.

ONVERSEYT (Onverzeghet, overzeghet, onverseit, o—seyt), verl. deelw. v. *VERSIEGEN*, met on. *Zonder tegenspreken of tegenspreken, fr. sans contradiction.* Kil. *Versiegghen velus. Negare, recusare. & prohibere, interdicens.* || Ende dat Gielis voerg. waer in ghebreke van sinen tijse voerg., soe mach Gielis voers... slaen sijn hant aen alle dat voerg. goet, alsoe aen sinen besetten pant, houden dat en ghebrucken dies overzeghet van yemene, berghen en dalen, vromen en ontvromen. *Charterb. Begijnhof te Brussel*, fol. 186 (*Merchten* 1331). Soe mach Heynr. voergheheit slaen sijn hant aen dat voerg. goet, als aen sinen besetten pant, houden dat goet, berghen en dalen, vromen en ontvromen payslec en vredelic en overzeghet van yemene. *Id.* fol. 186. v^o. (*Merchten* 1336); *id.* fol. 187 (1337), en fol. 192 v^o. (1350). En Goodscale sal siin stalen mogen (steken) aen die noortside van der Mazen, binnen der lyn, wair hi wil, en die vrylike gebruyken, onverseit van onsen lieven heer van Gaesbeke. *DE. BAKHUIZEN VAN DEN BRINK, Piscatio* 84 (1383). Onverseyt van ons ofte onse nacommelingen. *C. v. Waterloet, Kl. st.* V 347 (1505).

ONVERSIEENICH, ONVERSIENT, bn. *Onvoorzien, fr. non prévu.* Kil. *Onversienich. Improvisus, inopinus.* || Mer weert in onversierenden poenten,... so willen wij... *Piot, Cart.* II 169 (18 nov. 1404 a. 4). Deur arreste van synen schepe ofte persone, oft eenighe andere onversienighe inconveniënten deselve reyse niet en wilde beghinnen. *Pl. v. Vl.* I 389 (1551 a. 18).

ONVERSIEENLIJCK (O—sinlic, o—sienleec, o—lec, o—like), bn. en *bijw. Onvoorsienlijk, fr. qu'on ne peut prévoir.* || Waert van onversienlike dingen, so soude men soeken den scoutete. *Oork.* 25 febr. 1252. Dat dese stukken geschieden onversienleec en onmogens. *K. St-Pieters-Leuw* 1284 a. 30. Onversienleec. *K. ammanis* 1292 a. 35. Onversienleec *K. markgr.* 1292 a. 26. Onversienlijk. *K. meierij Loven* 1312 a. 27. Onversienlike. *K. Wualhem* 1365 a. 54.

ONVERSTANDEL, bn. *Onverst andig, fr. peu intelligent.* || Van gelijcken mach men doen tegen

den heijsch van den aenlegger als hij dijen maict te zeer confus, onverstandel, generael en doncker. *V. d. Tav.* 297. Alzo wel bij den kuere van den schamelen en onverstandelen personen, nyet soufisant wezende omme den gulde heere en bistand met dienste te doene, als van den ghegoedden lieden, van heeren en notablen. *FR. DE POTTER, Gent* III 267. (1542).

ONVERSTANDELIJCK, *bijw. Onverstandiglijk, fr. inintelligement.* || Dat zij den inventaris onbendelije en onverstandelije gemaict hebben. *V. d. Tav.* 323.

ONVERTIERLIJCK, bn. *Onverkoopbaar, fr. invendable.* || Dat bij dijen dat goet gewornden was inalienabel, onvercoepelije en onvertierlic, want het litigios was. *V. d. Tav.* 402.

ONVERTOGELIJK, *bijw. Zonder uitstel, fr. sans retard.* Kil. *Onvertoghelick. Quod non differtur aut procrastinatur.* || *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 140 v^o.

Onvertogen recht. *Spoodig recht*, namelijk *buiten de gebruikelijke termijnen, fr. prompte justice, justice sommaire.* Kil. *Onvertoghen en cort recht. Jus summarium.* || Item, soo hebben wy ghegheven, waert laecke dat eenighe schipluyden quamen aen den Lande van Megem, die beseth oft ghearresteert worden, die sal men een onvertoghen recht doen op haer schips boert, en voort van allen gasten die tot Megem beseth worden, die sal men richten des anderen daeghs de [te ?] mistijde. *Landch. v. Megem* 1367 a. 21. Dat zij, op al partijen gehoord, denselven doen en administreren sommierlic en plain, van tijde te tijde, en sonder lange figure oft sleijpinge van processe, goet, cort en overtogen recht en justicie. *V. d. Tav.* 395. Dat zij, partijen ghehoort, cort, goet, onvertoghen recht doen en expeditie van justicie. *Pl. v. Brab.* I 100 (1596). Hun doen administreren cort en onvertoghen recht. *C. v. Falkenburg. Stijl* 1631 a. 1. Wij sullen hem eenen ijgelijck over den voorschreven onsen poorter goet, cort en onvertogen [ook onvertogen] recht doen geschieden. *C. v. Antw. comp.* V vj 30, *Formulier van uitschrijfbrief* (De kost. v. 1582 zegt xxxi 20. „goet, cort en overtoghen recht”, zoodat de vorm *onvertogen* wel eene schrijf. of drukfout zal wezen).

ONVERTOLT, bn. *Tolvrij, fr. exempt de tonlieu.* Kil. heeft onvertolde waers. *Mercres improvisae, niet verklaarde waar, „aan tolrechten onttrokken”* zegt het *Nederl. Wdb.* 't welk in onze citaten niet het geval is. || Dat allet goet, dat ten merctdaeghe in der voirs. stadt te coope comen soude, indien teelve nyet vercocht en ware, dat alsulcken onvercocht goet thuijsweert keerende onvertolt bliven soude. *Rekenk. v. Brab.* reg. 133 fol. 227 (*Halen* 1537/1385). Dat die goede luden der stad van Diest, en huer goeden, altoes... alle ons lant van Brabant doer gevaren en gekeert hebben los, vry en quyte van allen tolle, soe kennen wy en willen, dat zy altoes voirtaene mit haeren goeden tolvry vaeren selen... en ontbieden en bevelen allen onsen tolneren... dat zij die goede lude, poirters der stad van Diest en huer goede... alle ons lant van Brabant doer, onvertolt, los, vry en quijte van alle tolle varen en keeren laten. *Brab. yeesten* II 703 (21 juli 1402; oorspr. in 't Diestersch archief nr. 61).

ONVERTRECKT, *bijw. Onmiddellijk, spoodig, (onvertogen), fr. immédiatement, promptement.* || Soe woe anders der gequetede bynnen den xl daghen stierft, so en sal der mesedidighe ghevanghen niet

moghen soenen, mar men sal onvertrect richten over home als van doetslage. *C. v. Maastricht* 43 (1880). *It. Nijhoff, Gedenkw.* I 183.

ONVERTULLICH (Unvertullich), bn. *Over-tollig*, fr. *superflu, excessif*. || Vort, onvertullich sant, dat es te verstante boven vi ponden in elken sac, moet ghebetert siin. *K. lakeng. Mechelen* 1331 a. 3. Om onvertullige en noodeloose costen in de productie te schouwene. *C. v. Caggevinne, Stijl* XXI 17. Om paertijen dicwille van grooten en unvertullighe costen te verhuedene van dmaken van diverse scriftueren van production van thoon, daer eghen thoon van noode en is. *C. v. Turnhout, Stijl* a. 31.

ONVERWANDELT, bn. *Onveranderd, nog in wezen*, fr. *qui n'est pas changé*. || Noeh es dat onse seeghen: dat dat havelec guet dat dir (van die) van Mehgelne was, waert ghelegen was, dat onverwandelt was op dien tiit dat die zoene ghesproeken was, dat dat die hertoghe sal doen gelden als verre alst order hem lach; en Bertoudt alsoe ghelike; en al dat zelve selen die van Mehgelne doen sherttogen liden, en Berthoudts liden, van dien dat onverwandelt was, daer ment met der waerheit vindt. *DAVID, Mechelen* 469 (14 sept. 1303).

ONVERWONNEN, bn. Zie Overwonnen bastaert, onder **BASTAERT** I 126. || Soe verre sy simpele bastaerden sijn en niet onverwonnen. *C. Leenhof. v. Denderm.* IV 12.

ONVERWONNEN, bn. In rechten. *Niet verwonnen, niet veroordeeld*, fr. *non condamné*. || D'officiers der voorsecrevene stede en sullen, om civile saecken, niemant vermoghen in vanghenisse te houden onverwonnen en onverbonden, indien... *C. v. Denderm.* III 8.

ONVINDELIJCK (O—lic), bn. *Onvindbaar*, fr. *introuvable*. Kil. Onvindelijk. || Dat men zal moghen werken en maken buten den winde onvindelic were, bij consente van dekene en gheswoorne. *FRANS DE POTTER, Gent* VI 529, *Schoenmakers* 1481.

ONVLUCHTICH, bn. *Niet vluchteling*, fr. *non en fuite*. || So wat poortre iof poortighe, die in den Steen wordt ghedaen en men verborghen wille, onvluchtich Steens, van scouden iof van pennincoeten. *C. v. Brugge* I 313 (1304).

ONVRIJHEDEN, zn. mv. Vrijheden ofte onvrijheden. *Voordeelige of nadeelige erfdiensbaerheden*, fr. *servitudes actives ou passives, avantageuses ou désavantageuses*. || In ghevalle tusschen poorters oft inwoonders eenighe questie of geschil rees ter cause van gescheed van huysen en erven, van ontgonnen werken, van vrijheden ofte onvrijheden, van onsedroppen... *C. stad Iperen* III 48.

ONVROMICH, bn. Fig. Onvromige wegen. *Onvrome, ongodsdienstige, boosaardige handelwijze*, fr. *conduite impie, perverse*. || Dat si, bi langhen tiden, versmeedt der kerken en onsen regimente en geboden in meeseliken onvromeghen weghe en verdoemden werken en onwiser ghewoenten, by weghe der dolinghen alsoe swaerlike ontweecht [sijn] gheweest. *PIOT, Cart.* II 121 (17 mei 1398).

ONWARICH, ONGEWARICH, bn. (Onwaar), *bedrieglijk*, fr. *trompeur, frauduleux*. || Statuyt op de onwarighe verkoopers. — Vernieuwinghe... Sal des niet-te-min, die bevonden wordt ongewarigh te sijn in 't vercoopen van sijn gronden van erven, oft in 't belasten van dien, daer-en-boven worden gheschavotteert op dese Nedermerct een ure langh, hebbende op sijnen boesem de superscriptie van sijn bedrogh. *C. v. Brussel*, uitg. 1689,

blz. 483. 487 (1899/1575); *it. C. v. 1606 a. 145*. Zie ook **ONGEWARICHHEIT**, II.

ONWEERACHTICH, bn. *Onweerbaar, weerloos*, fr. *sans défense*. || Een cudde schapen en ghoet om vermoorden en gheraken; eenen onweerachtigen hoop es ghoet om vernielen. *FRED. VANDER HAREGHEN, Ber. tijden* II 238.

ONWEERDE, zn. Van onweerden. *Van geener waarde*, fr. *de nulle valeur*. Kil. Van onweerde. *Nullius pretii aut valoris*. || Dewelcke clause, en alle andere doende ter prejudicie van dese onze ordonnancie, wy verclaren by desen nul, van onweerden en machteloos. *Pl. v. Pl.* I 384 (1551). Indien deselve affirmatie niet en is gedaen, soo wordt sulcke verbintenisse gehouden van onweerden en sonder effect. *C. v. Brussel* 1606 a. 151; *Christijn nikili reputatur*. Zie ook *Nederl. Wdb.* **ONWAAEDE**.

ONWEERDEN (Onwerden), bw. Eenen ambteenaar. Hem *afstellen*, fr. *démaitre un officier* (?). Schiller u. Lübke hebben Unwerden, *für unwert erachten*. || Der heeren heerlicheit en der stat vrijheijt hilt inne dat beede, oft een van den heeren hon recht nederleden, oft dat sij hon seconten onwerden, soe soude der voecht van der stad sculdich sijn scepenen te manen. En daer weeren sij schuldich, tot manisse van den voecht te vonnissen en recht te doen. *PIOT, Cart.* II 570. *K. v. St-Truiden* 1536.

ONWEERDICH (Onwerdich), bn. Van personen, met *jegens*. *Onaangenaam*, fr. *désagréable* (*onvers*) (?). Kil. Onwerd/onwaard. *Ingratus*. || In den dienst zynde, wart zo hoverdich, ghierich, onrechtvoerdich en onwerdich jeghen de goede lieden. *SCHAYES, Collatie* 222.

ONWEERDICHEIT (O—heyt), zn. v. 1) Van landgoederen. *Geringe waarde*, fr. *(de biens ruraux) médiocre valeur*. Kil. Onwerdigheyt. *Utilitas*. || Alles overmits de onwerdicheyt der landeryen en weyden aldaer. *C. gr. Loon* I 728.

2) Van een testament. *Kraachteloos, van geener waarde*, fr. *(d'un testament) sans valeur*. || Sustineert dat hetselven testament onwerdich is. *C. gr. Loon* I 198.

ONWEERTSCHAP (Onweertschap, onwartecip), zn. v. *Verontwaardiging*, fr. *indignation*. Kil. Onweertschap. *Indignatio*. || Dat wy langhe gheweet hebben en noch syn in de gramscepe en onweertscepe van onsen harden geduchten heere. *SCHAYES, Collatie* 245. In de gramscepe en onwartecip. 248.

ONWEIDELIJK (Onweyelijk, Onwijelijk), bn. *Tegen, weidmans*, fr. *jagers- of jachtgebruik*, fr. *contrairement à la coutume de la chasse*. || Soe wie eenige reygers, velthoenderen, lijmoegien, vogelen van rivieren, hasen oft conijnen spuerde opten sneeuw, oft andersins onwijelijk vinge. *Bekenk. v. Brab.* reg. 136 fol. 305, ord. 10 nov. 1512; *it. Pl. v. Brab.* III 501. Dat nijemant... hem voordere... binnen den voirs. onsen lande van Brabant te partriserene met ligghende honden, saken noch andersins onwijelijk, op die verbuerte van 60 royalen. *Plac.* 1 juni 1538.

ONWESELIJCK (Onweselec, o—lic), bn. *Onredelijk, onbehoorlijk*, fr. *non raisonnable, inconvenant*. || Soe waer hem ieman beclagt dat die stoppere onweselec hem te (?) heicht van dat hi hem ghemact heeft sonder vore besproken vorderde. *K. lakeng. Mechelen* 1331—1333 a. 145. Om aldusdaneghe onweselike saken... voirtane in der stad van Brussel te verhueden. *Belg. mus.* X 111 (1868—1886. Zie **WESELIJK**).

ONWET, zn. *Onwettelijkheid*, fr. *illégalité*. Kil. Onwette/onwet. *vetus. Res illegitima, illegitimum*. || Van denwelken abuse, onwette en onredene de kennesse en correctie ons toebehoort. Zie ONREDE. — In onwet sitten. *Wetteloos zijn*, fr. *être hors la loi*. || Wij van zijn zelfs schout te banne weere, oft die in onwet sitten, die en sullen egheen hulde moghen dragen, hij en hebbe hem tierste gepurgeert van desen saecken (*sic*). PIOT, *Cart.* II 15, *K. v. St.-Truiden* 1366 a. 72. It. 227. Zie WETTELOOS.

ONWETEN, zn. o. *Het niet weten, de onbekendheid met iets*, fr. *le non-savoir, l'ignorance de qq. chose*. || Si leven in dien onwetenne, en si en begherent oec niet te wetene. *Aller Kerstenb.* 58. Zie *Nederl. Wdb.*

ONWETENSCHAP, zn. *Onwetendheid*, fr. *ignorance*. Kil. *Insuetia, inscientia*. Dit w. komt voor in schier alle ordonnances, als slotformule. || Ten eynde niemandt en pretendere oorsake van onwetenschap. *Pl. v. Brab.* I 321 (1628); *id.* 377 (1588). Opdat van 't gene des voorsz. is niemant ignorantie oft onwetenschap en soude mogen pretenderen. MARTINEZ 111 (1596). Ten eynde dat van dese onse ordonnantie niemant onwetenschap en pretendere. *C. leenh. Valkenburg, Stijl* 1631 a. 109.

ONWIJS, bn. ONWIJSE APPELLATIE. Zie I 95, APPEL 3, en beschouw aldaar het w. APPEL als hoofdwoord.

ONWIL (—le), zn. m. *Wat men niet gaarne hoort of ziet*, fr. *ce qu'on n'aime pas d'entendre ou de voir*. || Hij moet ondertijden hooren en sien zijnen onwille. V. D. TAV. 374 v°. Zie ONDERTIJDEN, en *Nederl. Wdb.*

ONWILLICH, OVERWILLICH, bn. *Kwaadaardig, kwaadwillig, overmoedig, roekeloos, baldadig*, fr. *méchant, audacieux*. Kil. Onwilligh. *Contumax*. Overwilligh *Violentus, pertinax, arrogans*; doch het zn. Onwilligheyd, *malevolentia*, paste hier beter. || Heeschende [*sic* krijgslieden of vagabonden] van den goeden lieden eenen ruyter ofte theerpenningh, logement, teten en drincken tot heuren appetyte: doende midts dien (en dickwils met andere ruyde en onwillighe woorden, wercken en dreeghementen) ... denzelven goeden lieden, ten platten lande gheseten, .. groote vreesse, ghewelt, verdriet, schaede en achterdeel. *Pl. v. Vl.* I 28 (15 juni 1556, *Int.* Dat zy van eenighe ruyde en overwillighe woorden oft dreeghementen ghebruyecten. 32, a. 9.

ONWINACHTICH van kinderen. *Niet voortteelend*, fr. *improlifique*. || En tzeedert hebben die coninghen [van Frankrijk] gedaelt en onwinnachtich geweest van kinderen. PIOT, *Chron.* 27.

OOGHST, OOGHST, zn. o. *Ooft*, fr. *du fruit*? — *Appelen*, fr. *des pommes*? Kil. Ooft, oeft. *Poma*. || Dat negheen vercoopere ofte vercoopersse egheen fruyt ofte oeght coopen en sal tsondaegs, tshy-lighdaegs ofte swerodaegs voere dat xi uren geslagen waere tot Sinter-Claes. *Bekenk. v. Brab.* reg. 186 fol. 193, *Ord. v.* 1487 a. 69.

OOGHSTBLOEMEN (Oogstblommen), zn. mv. || Niemant en sal der goeder luyden oogstblommen, hofferuyt oft diergelijcke halen, nog nemen, nog te quade brengen. *C. gr. Loon* II 551, *Lummen*.

OOGHSTDACH (Oogstdach), zn. m. *Oogstingdag*, — *tijd, fr. moment de faire la moisson*. || Ten oogstdaeghe, als het cooren rype is, soo moet den bauman doen picken, binden en in cuseelen stellen. *C. v. Auden.* 2de d. 470, *Helftwinning* a 3; *Fr. tekst* à l'aoust, *quand le blé est meur*.

OOGHSTEN (Ougsten), ow. *Naoogsten, narapen*,

De Bo-Samyn *oegsten, oepoogsten, rapen, zanten*; Schuermans *nalesen, oplezen*; Kempeneers *oegsten, oesten, aousten*, ofr. *aodter, faire l'aodt*. *Montenaken* II 264, fr. *glaner*. Kil. Ooghsten... & *colligere spicas, legere aristas*. || Niemant en vermach te ougsten voor de sonnen opganck nocte naer den sonnen onderganck. *C. v. Aalst* x 30. Die ooghsten voor of naer den sonneschijn, oft eer de schooven te hoope ghedragen zijn, verbeuren... *C. v. Santhoven, K. en br.* 1665 a. 104.

OOGHSTERSCHAP, OESTERSCHAP, zn. o. *Oogst*, fr. *moisson, récolte*. || Dat niemant sijns (?) oesterschap sal uuytgeven aen vreemdelingen, omme die winninge die deselve vreemdelingen mochten doen, op een ander buijten dorp te vueren; en sullen gehalden sijn hetselve t'inhorrenen in de schuur [*in horreum*] brengen. *KEMPENEERS, Montenaken* II 277 (1626).

OOGSTHOEDER (Oogsthoeder), zn. *Oogstbo-vaarder*, fr. *messier*. || Bevelende wel uytdruckelyck aen de hooftofficiere en schepenen van ieder plaetse, van by oedt te stellen een genoegsaem getal sergeanten, oogsthoeders en andere om op hetselve te letten. *Pl. v. Vl.* IX 830 (30 juli 1740, *Oogst*. Zie ook PRETER.

OOGHSTKEUR, OESTKEUR, zn. Zie JAERKEURE II 63. || Dat men sculdich is de oestkeuren te gebieden bij machte van vonnisse der wethouders...; en navolgende den vonnisse sal men die oestkeuren den gemeijnen volcke kundigen en publiceren bij den officier, oircordelije, in allen den prochiekercken van zijnen bedrijve; welcke oestkeuren gemeynlijc plegen en sculdich zijn geordineert te worden opte maniere van schooven, en opten onvreesde die de beesten doen, opte wateren en beeken te ruijnen, opte straten en wegen te maken, opte onbehoorlijcke vischingen, op dafhouden oft halen van iements houte oft thuijnen, op quade herberge te houden en dijergelijcke excessen. V. D. TAV. 146 v°.

OODELIJCK (Oedelee), bn. Van voorwerpen. *Slecht*, zonder waarde, fr. (*de choses*) *mauvaises, sans valeur*. Kil. Oodelick, oyelie, oolick. *vet. fland. holl. zeland. Vilis, malus, pravus*. Meyer, *Woordens*. Oodelyk, oyelyk. *Slecht, geringh*. || N. was ghebannen van dieften, en de bailliu slouch hand an sijn goed, dat hij achter hem liet; dat waren twee oedeleke beddekene en andre cleene catheylkine achter huse. *Beken. baljuwschap Gent* 1372, rol 1722.

OOGTBOOMGAERT (Oestboemgaerd), zn. m. *Fruit- (appel?) boomgaard*, fr. *verger à fruits, à pommiers* (?). Kil. Oeftgaerd. *Pomarium*. Plantijn Oeftgaerden/boomgaerd. *Jardin à fruits. Pomarium*. Vgl. dit oest met het voorgaande OOGST. || Den oestboemgaerd en den muelenwal. *DE PR.* en *Bz. V. Merelbeke* 20 (1461).

OOGTENIER (Hooftenneer), zn. *Fruitenier*, fr. *fruitier*. || Keuren van den caseneers en fruteniers. Men verbiet allen hooftenneeren en caseneers, die te stalle staen, dat niemant... *Auden. meng.* I 325.

OOGGE, zn. Zouals thans oog, fr. *œil*. Dit w. komt voor in de volgende uitdrukkingen. 1) Voor oogen comen. *In persoon verschijnen*, fr. *comparaitre en personne*. || Als die gone die ghedaecht zyn comen voor den oghen tharen daghe, so es men eerst sculdich de vierscarre te banne. *K. v. ter Piete* 1265 a. 2.

2) Voor oogen syn. *Aanwezig, tegenwoordig zijn*, fr. *être présent*. || Alzo wel in der presencie van ons en van partijen boven ghenoomt, en die

voor ooghen waren. *C. v. Brugge* I 202 (1275). Daer was die abbet Diedric en sine meenters vor oghen. *Oork.* 22 febr. 1287. *It. C. v. Aalst* 498; *Kb. v. Iperen*, *Scheriers* III 6.

3) Ooge hebben of nemen (op). *In aanmerking nemen*, *acht slaan* (op), fr. *prendre en considération*, *avoir égard* (à). || Om ter visitatie, decisie en terminatie desselfs proces up als zulken ooghe en aenschauw thebbene als behoeren zoude. *C. v. Gent* II 247. Dat alle de voorschreven imposten en rechten van onghelde respective betaelt en ontvanghen sullen worden, sonder ooghe oft consideratie te nemene op eenighe voer gaende imposten. *Pl. v. Brab.* II 50 (1570). tSelve moeten de commissarissen en clercken oock aenteekenen, opdat in 't wijsen van de sake daerop sulcke ooge genomen mach worden als behoort. *C. v. Antw. compil.* V xj 31.

OOGEBRAUWEN (Oghenbraeuwen, oghebraeuwen), zn. mv. *Wenkbrauwen*, fr. *sourcils*. Kil. *Ooghbrauwe*. *Supercilium*. || Of gheve ic slaep minen oghen, en mijn oghenbraeuwen vakinghe. *Dr. K. de Gheldere Gheliden boec* 56; ps. 31 *palpebras*. (Het *Getijdenb. v. Charleroi* heeft oghebraeuwen). Ic aenbede Dine gloriose oghebraeuwen, daer die ryvieren des bluets over liepen. *Hondert merk.* 43.

OOGKENNELIJCK, bn. *Zichtbaar*, fr. *visible*. (?) || Dat wy op desen penninck nemmermeer anderen penninck slaen en mogen, noch doen slaen en sullen sonder andre byteeken daerby te settene dat oogkennelijck sy. *Pl. v. Brab.* I 130, *Blijde inkomst* 1855 a. 13.

OOGELIJCK (Oogelick), bijw. || Eene dreve, lanck omtrent viij roeden, daerop staen ontrent xxiii tich hondert upgaende eycken, . . . al tzamen wel groot xlviij of xlviii gemeten lante, ghelijck men sal moghen oogelick sien. *De Pr. en Br. XXIII. Beveren* 66.

OOGEMERCK, zn. *Rechtsgezag*, fr. *juridiction*. || De bailliu van Aelst en de claghare weerden treuwoy, en versochten 't fait te berechtene bi preventien, mids dat zyt vonden rau en onbewetticht, en dat ons gheduchte heere was souverain heere en prinche, en dat hy hadde ooghemerc alle 't land van Aelst deure. *C. v. Aalst* 504.

OOGEN, bw. *Voor oogen leggen*, *vertoonen*, *kenbaar maken*, fr. *exposer*, *faire savoir*. || Tenware in saecken enorme, d'welck die schouteth dien van der Weth is ghehouden te ooghen, en daerop eerst en alvoren hen consent te hebben. *C. v. Herentals* ix 25. Als de wijkmeesters . . . bij hemselves iet weten oft vernemen van ghebreck van schouwen, hovenen, asten oft andersins, daer de stadt in perijckel soude mede moghen komen, sijn ghehouden t'selve terstont den heere en Weth te ooghen. *xi* 4.

OOGENWEIDE. Zie HERTENWEIDE.

OOGSIENLIJCK (Ooghsienelyck), bijw. *Zichtbaar*, *bijbaar*, fr. *visiblement*. || Dat die aude struycken staende in de heymen, dier alnoch werden bevonden ter straetenwaerts binnen dezer stadt Brusselle, ooghsienelyck waren corresponderende op de scheymueren en edificien. *MARTINEZ* 146.

OOGESIENS (Ogensiens), bijw. Gelijck het voer gaande. || Letteren . . . besegelt, geheel en gesont, den gehelen gewarigen segel der stad van Bruccele aenhangende, alsoet ogensiens openbaer was. *Brab. yeesten* II 530 (1357); de Lat. tekst zegt *ut prima facie apparebat*. Deelluyden sullen houden voor catheyl alle steen ooghesiens uiter orde. *C. v. Broekburg* xi 16.

OOR. Zie HOER.

OORBAER. Zie OORBOER.

OORBOOR (Orbaer, orboor, oirboor, orboer, orber, heurbeur, huerbeur), zn. 1) *Oorbaarheid*, *nut*, *voordeel*, fr. *utilité*, *profit*. Kil. *Oorbaer*, *oorbor*. *Utilitas*, enz. || Tot orbare, profite en behoef derselver tafelen. [*nl.* des heiligen Geest]. *Schep. van Mijskem* (Miscoem), 15 juni 1438. Viere ghulde dekene en achte ghesuoerne, . . . die selen comen over alrehaude orbore van der stat. *DAVID, Mechelen* 455. De betalinghen en uitgheven . . . te doene ten meesten huerbuere en prouffyte van derzelver stede. *C. v. Gent* II 206, xvi E. Omme den heurbeure van den heere, van der Wet ofte den ambachte. *Auden. meng.* II 52 (1482). Tot oirboir en profyt van de neringhen en d'ambachten. *C. v. Brussel* 1606 a. 40; *it.* 140; 1570 a. 43. In heuren oirbore en prouffyte. *C. v. Antw.* 1545 xiii 42. Niettegenstaende dat de penninghen . . . nyet gecomen en syn in den orboer van der vrouwen. *vi* 4.

2) Het zn. oorbaar, oorboor, oorber, oirber, of hoe men het ook spelle, had vroeger en heeft nog de bet. van *nut*, *voordeel*; in een charter van heer Hendrik van Diest komt het nog voor als syn. van *erf*, *erf*, *grond*, fr. *terrain*, zoals wij het afschreven uit het *Oude Rootboek* fol. 49, terwijl in het *Reg. cop. cart.* fol. 15 v^o, van lateren tijd, het w. oir b'e [oirbere] vervangen staat door *er ve* (de coorsp. oork. wordt vermist); in het volgende citaat komt ook het zn. or b'er voor, 't welk de uitgever Schayes verklaarde door het zn. *goed* [bezitting]. || Dat wij onsen goeden vrienden, scepenen en raet en onse stad van Dyest gemeenlic, verleent en gegeven hebben, verleenen en gheven, erflic en ummermeer, alsulc oir b'e [oirbere, oirbare:] als wij liggende hebben bij Sinte Janavelt. Dats te weten, onsen grooten wouere en onse twee zavoere, metten huijse dairvoir staende, en met allen dien datter toebehoirt, om onse stad aldaer, op dat eynde, ter Nedermoelen mede te bevesten . . . Want zijt dairzonder niet wale doen en mochten ter stat orbore. *Oork. v.* 23 juni (juli?) 1365; door Raymaekers getrokken uit het *Reg. cop. cart.* en gedrukt in zijn *Chronicon Diestense* blz. 120 nr. 49. — En dwongen den dairtoe dat hi wederomme keeren moeste en sine orber (goed) laten. *SCHAYES, Analectes, Acad. d'archéol.* 1856 blz. 162.

OORBOOR, ORBER (Oorboir), bn. *Nuttig*, fr. *utile*. Kil. heeft *Oorbaerlick* / *oorborlick*. *Pervilis*, *fructuosus*, . . . || Dat sij trouwelijc en wael inyagen sullen alle onser . . . stat renten, die wale en rechtverdichliken bewaren, bekeeren en uytgeven yn orber onser stat, . . . daer des noet en orber ween sal. *Prot. Cart.* II 193 (7 dec. 1411 a. 9). De fruytdraghende boomen . . . wesende oorboir ten goede. *C. v. Poperingen* vi 9.

OORBOOREN (Hoirbuieren, horbuieren, horbooren, huerbuieren, oorboiren, oirbooren, oirboren, orbuieren, orbuieren, orboren, orberen), bw. *Weiland*, onder OORBAAR: orbaren, orbooren, *nut en voordeel van iets trekken*, fr. *tirer profit ou avantage de qc.*, en thans nog *órberen*, *eenige spij nemen*, *nutten*, fr. *prendre qq. nourriture*. In menigvuldige en de meest uiteenlopende bet., gelijck het w. *HANTEEREN*. 1) Rechtagebruiken, solemniteiten of wettelijkheden. Die in het werk stellen, fr. (*des œuvres de loi*) y *recourir*, *les mettre en œuvre*. || Sonder ander solemniteyten te moeten oirbooren. *C. v. Belle* VIII 36. *It. C. v. Winocsh.* ix 5. Wanneer een man wettelicke schult verkennt,

men sal sijn weduwe moghen panden mette selve kennisse, op dat die niet verjaert en sy, sonder ander kennisse te verkrijghen ofte wettelichede te oirbooren. *C. stad Iperen*, XVIII 20.

2) Recht, gerechtigheid. *Die oefenen*, fr. *pratiquer (la justice)*. || Want men, van Gods en van rechweghen altyds schuldich es te onderhouden en te oorbuerne recht. *SCHAYES, Collatie* 100.

3) Misbruiken. *Die bedriegen, begaan*, fr. *commettre (des abus)*. || Omme te remedierene de groote excessen en abusen van den taellieden, procureurs en andere, in 't beleeden van den processen, .. ghehoirbuert en gheuseert. *C. v. Gent* II 300 (1552). *It. Pl. v. Vl.* I 594.

4) Haastigheid. *In ooverijling handelen*, fr. *agir avec précipitation*. || Bin deisen tyd zo trocken de vier leiden van Vlaendre by mynen heere, .. en daden zo vele en baden dat hy gheene haestichede wilde orbooren up zyne lieden, en hopen dat zy te ghenaden commen soudon. *Ol. v. DIXMUDR* 130.

5) Vergif. *Het toedienen*, fr. *administrer (un poison)*. || Al eest oec dat hij 't [nl. 't venijn] niet en oorbort oft te wercke en stelt. *WIELANT, Praet. crim.* 96.

6) Penningen. *Die benuttigen*, z. *bedienen* (van), fr. *utiliser (des deniers), s'en servir*. || Dat zy die zelve penninghen zullen moghen innen, heffen en huerbueren van deghenen die daerinne ghehouden zullen ween. *HUYTENS, Corpor. Stadsord.* 159 (15 sept. 1533).

7) Eene handelwijze. *Die volgen*, fr. *suiivre (une certaine manière d'agir)*. || Omme dieswille dat de hooftmannen deese manieren en wegghen... aldus ghedaen en gheoorbuert hebben. 264.

8) Van dranken. *Die drinken*, fr. *boire (des boissons)*. || Betaelt van drie tonnen biers ghehuerbuert int gulde. *DE PR. en BR. XII. Ursel* 27.

9) Eene kamer. *Er over beschikken*, fr. *disposer (d'une chambre)*. || Dat men hemlieden gheve deene van den twee cameran, die ghemaect waren ter sustre en ter broedere bouf, omme hemlieden die te horbuerne als sy van siecheden te doene sullen hebben. — Dandere camere begheren sij dat de sustre en de broedere horboren diere ghelike. *FR. DE POTTER, Second cart.* 92 (1366).

10) Eenen grond. *Dien bewerken, beploegen, bebouwen*, fr. *cultiver (une terre)*. || So wie bijlevinghe hout in leene, die en mach den grond niet diepere oorboren dan saet vallet en plough gaet. *Leenrechten*, v. 1528 fol. 29.

11) In de algemeene bet. van *gebruiken, bezigen*, fr. (en *général*) *employer, user de, se servir de*. a) Geweld, fr. *violence*. || Zonder yement yet te mesdoene, oft eeneghe foortsche, overdaet of ruut-hede up eeneghe persoonen oft up hare goedynghe te orbuerne. *SCHAYES, Collatie* 104; it. 184. 253. — b) Omzichtigheid of discretie, fr. *de circonspectivm*. || Zoe confronteert se [nl. de elkander tegensprekende gevangenen] de jage ter banck, daer hij wel heeft groote discretie te oorberene. *WIELANT, Praet. crim.* 69. — c) List, fr. *de ruse*. || Hunt grooter scaldheden, listen en bedechteden by eeneghe gheoorbuert, om haerlied ghesyngulierde profyt. *SCHAYES, Collatie* 98. — d) Geneesmiddelen, fr. *des médicaments*. || De droggen, drancken en recepten, salarissen van medicynen, chyurgien en apothecarisen, by den overleden in sijn laatste ziekte gheoorboort. *C. v. Veurne* XXV 20. e) Eenen verver, fr. *un teinturier*. || Wat varwere die beesellie (?) op porters coest, alsoe saen alsoe die portre dien meester nemmer orboeren en

wille, dan moet hine nutsalē. *K. lakeng. Mechelen* 1331 a. 25. — f) Perkament, zegelwas, fr. *du parchemin, de la cire à sceller*. || Teersten ghaven dontfangers scepenen clerken van der Kuere, van haren franchine en zegelwasse dat sy ebben gheorbort binnen desen jare, XXXIX lib *Stadsreken. Gent* 1336, I 82. — g) Een bed. *Gebruiken*, fr. *faire usage (d'un lit)*. || Een bedde, gherecht met alle dien datter toe behoert, dat men gheorbord heeft. *Kb. v. Antw.* 186. — h) Eenen lollepot, fr. (d'un *couvet*). || Onder den XXXIII february taelve jaer LXXXIII [1583] zo verbrande de comble van de Borse van Antwerpen, .. Men seyde taelve gheprocedeert te wesene van eenighe vierpotten, dewelcke de vrouwen oorboren. *PIOT, Chron* 638.

OORBOORHOUT (Oirboirhout, orberhout), zn. o. *Oorbaar hout, bouw- of timmerhout, bewerktbaar hout*, fr. *bois de construction, bois à bâtir, propre à être travaillé, façonné*. || Om te onderhouden dat lovelic heerbringen van der comanscap van allen manieren van orberhout; als van velgen, speken en andere, die men gewoonlic is te maken op onsen woude van Zonien. *Bekenk. v. Brab. reg.* 13^r fol. 133, *ord.* 6 aug. 1460. Alle ploechsteerten, assen, schemelen en ander oirboirhout selen die cooplude moeten doen maeken van goeden ventelijcken houte, alsoe dat het cusbaer zij. *Kb. v. Sonienbosch* 29 oct. 1460 a. 48. Dat die rentmeestere van Brabant van desen wintvellingen ... bernhout oft oirboirhout sal moegen doen maeken. a. 39; it. 67. 69. Van eenen wagen met timmerhout, of assen, of velgen, of corbeelen, of speken, of wat oirboirhout dat es. *Bekenk. v. Brab. reg.* 136 fol. 280 v^o — 281 v^o Brant- en bouwhout. — Bouw-hout oft orberhout. *Id. reg.* 138 fol. 249 v^o, *ord.* 1533 a. 3.

OORDEEL (Ordeil, ordeel, oerdeel), zn. 1) *Godsoordeel, Gods gericht*, fr. *ordalies, jugement de Dieu*. Van Dale *ORDALIEN*, Kil. Oordeel / ordael. *ang. sax. Ordaliu, etc.* Zie hierover Grimm *Rechtsalterthümer* 908 cap. VIII *Gottesurtheil*, en Noordwier *Rechtsoudheden* 435 *Godsoordeel*. || *Nullus de terra eorum* [nl. der Keulenaars en Vlamingen] *apud nos ad duellum provocari potest, vel ad iudicium, quod vulgo ordeel* [Höhlbaum ordeil] *dicitur*. *WARNEKÖNIG, Kl. St. u. Rg. I. Urk. XVII, Verdrag tusschen Keulen en Vlaanderen*, 25 mrt 1197 (Oorspr.).

2) *Gerechtelijke kennisneming; vonnis*, fr. *judicature, jugement, sentence*. || Dat die banck [nl. ding-banck] van Aubel een banck van ordel is, en dat men daer alle man ordel doen sal. *C. v. Aubel* 209.

3) *Vonnis*, fr. *sentence*. || Als van der valscheijt blijft, zo wort die sentencie en dat oordeel dairap geweesen nul gepronuncieert. *V. d. TAV.* 845. De vrage is, oft dan dat oerdeel en gewijde stat grijpen sal. *Id.* 311.

4) *Deeling (tusschen erfgenamen)*, fr. *partage (entre héritiers)*. || En van alle bijlevynghen en lijfrenten van manne oft van wijfve te gaedere in huwelijcke geweest, eenwaerf verdeelt en veroordeelt in wettelijke deele, naer de uisage van de vrienden, zoo es te wetene, al waert dat zy naemaels herhuweden, dat de voorseyde bylevynghe en lyfrenten, den oordeel leden en eenwaerf verdeelt, zoo voorseyt es, niet meer oordeels lyden en zal, noch dat men meer verdeelen zal; nemaer de voors. bylevynghe en lyfrente eenwaerf, als vooren, verdeelt, zal rechtvoort blyven denghonen die deen oordeel leden heeft, eeuwelyck tot zynder doot. *C. v. Auden*. Hoe lyfrenten enz. 1362.

OORDEELN, bw. *Kennis nemen als rechter*,

fr. *jurer*. || Item, soe en zullen die scepenen nijt ordelen noch wijzen over die burgemeesters, etc. *K. v. St. Truiden* 1866 a. 41. Want alsdan hon geschille en tweedracht by stadtholder en leenmannen, oft voor den competenten richter, soude behooren geslicht en geoordeelt te worden. *C. leenhof v. Valkenburg* 235, *Declaratie* 1570 a. 16. Dat oick, nae dyen, hyr, voertyt, in den voers. lande, tuschen twistige partyen geoordeelt en gevonnist is geweest. 239 a. 24.

OORDEN, bw. Een mes. Het *schorpen*, fr. *affiler* (en *couteau*). Zie BROOTMES.

OORGAT (Oirgat). Zie AERTGAT.

OORCKEN. Zie ORCKEN.

OORCONDE (Orconde, orkonde, orcunde, oirconde), zn. 1) *Getuige*, fr. *témoïn*. Kil. Oorkonde. *Testis locuples, t. amplissimus*. || Zo wie yemene treckt in zaken van schulde en gheene oirconden ne heeft, .. en seght de betreckere dat hy oircontacepe daeraf heeft, .. En moeten die oirconden besceedelike en openbaerlike ... werden ghehoort. *K. v. Saffelare* 1264 a. 36; Lat. tekst *testes*. Alle misdaden, die syn geproeve bi alle manieren van goeden lieden, syt porters iof andre; en mach elkerlyc bringhen alsulke orconde als wille en hem goet sal dinken, ware dat goede lieden syn. *C. v. Brugge*, *K. v.* 1281 a. 12 (De Fr. tekst zegt *testes praeos*, — al. alsulke bewijzen — doch dat er personen door gemeend zijn, blijkt uit het einde der beide teksten *Ke loial gent soient*). Eisschet hine derde werf, en ommer met orconden. *K. ammanie* 1292 a. 25. De *K. d. meierij Loven* 1312 heeft hier: „emmer met orkonscape.“ — Hiraf sijn orkunden: her Reniere Egloy, etc. *Oork.* 19 mrt 1305. Waert tzake, dat de bailliu van Audenaerde eeneghe orconden hebben wilde, ofte orconscap ghehoort wilde hebben in den name van onsen heere den grave van Vlaendren. *C. v. Auden.* 24e d. 88 (16 mei 1355). Die orconden en getuygen worden aldair betaillt ter taxacien van den commissarijs. V. d. TAV. 405. — Levende orconden. *Levende getuigenissen, getuigen*, fr. *témoignages vivants, témoins*. || Dat bi dien de heerschers, up dat zy eeneghe scult reconuieren wilden up tgoed van den weesen, zij ghehouden zouden ween huere scult te veriferne met levenden orconden. *C. v. Aalst* 298 (1460). — Oorconden beleggen (beleden). Die *bijroepen, bijbrengen, voor het gerecht brengen*, fr. *produire, appeler* (des *témoins*). || Dat nyemandt van reprochen en diene, hy en hebbe onder de handt van eenen secretarie ghelicht de namen en toenamen van den orconden by partye adverse beleedt. *C. v. Gent* II 321 (1552). Zie ook BELEGGEN 168 8). BELEIDEN 170 9), en Verdam 834 7 a).

2) *Getuigenis*, fr. *témoignage*. Kil. *Testimonium amplissimum et magni ponderis*. || *Pro testimonio quod vulgo dicitur* orkunde. LACOMBLET, *Urkundeb. des Niederrheins* IV nr 671 (24 mrt 1269). — In *oorconde van getuigen*. (Op verklaring van *getuigen*, fr. *sur déclaration de témoins*. || Het is geoorloofd den gehoueden man eenen anderen, dair hij vermoeden oft suspicie tegen heeft van overspeele van zijnen wijve, te mogen drie werf verbieden dat hij tegen huer nijet en spreke, en dat hij bij huer niet en verkeere; en eest dat hij dairnae dijen vijndt, in orconden van getuigen bij zijn wijf, hij machen doot slaen. V. d. TAV. 57.

3) Als slot- of bekrachtigingsformule eener oorkonde, fr. *comme formule finale ou de confirmation d'une charte*. || Oorconde [onder verstaan waren]

ervachtighen lieden in Ghent: Everarde van Zuinarde, ser Beudins broder van Zuinarde, enz. *Vad. mus.* V 289 (1296). — Des toirconden. In *oorkonde der waarheid*, fr. *en foi de quoi* (Lat. *in cuius rei testimonium*). Des te orconde. *Pior, Cart.* II 71 (1374). Des toirconden hebben wij onsen zegel hieraen doen hangen. *C. v. Sankhoen. Stijl* 1557, slot. — Oircondt der waerheyt, soe hebben wij, .. dit doen bekrefftighen by d'onder-teekeninge van onsen medelaet Gilles Gielesone. *C. v. Limburg* 196, *Weerst* (Warsage) 1606. II. 207. *sGroven Voeren* (Fouron-le Comte) 1606. — Orkondt der waarheit. *Meer* (Mheer) 201, 1606. — Ter oirconden. 249, *Valkenburg* 1612.

4) *Recht of loon der schepenen voor kennisneming*, fr. *droit ou salaire d'une prise de connaissance par les échevins*. || Als scepenen eenen van den lijve wijzen, in wat manyren dat weere, oft enich let te benemen, hant oft voet, tonge oft oren, oft oghen, etc., oft dat sy ten sheeren wille wijzen, daervan hoert hon een groot orkunde. Item, als scepenen wijzen op een kuer, die begreep of xl oft xx riaal, oft sijnen voet oft desgelyck, daervan hoert scepenen een groete orkunde van den heere. Item. Een groete orkunde es xlv aude grooten; daervan hoert elcken scepe xlv aude grootte, den clerck xlv aude grooten. *Pior, Cart.* II 611, *K. v. St-Truiden* xvi E.

5) *Artikel van de stukken eener rechtszaak*, fr. *article d'une pièce de procédure*. || En tot verificatie, dat nit in *eodem statu* observiert ist, wordt gesagt vor erst: dat ein orcondt ofte articul erytys plachte gerekent te werden op 12 st., dar nu eder gerekent werdt 18 st. etc. — Finalick, staet oick te considereren, dat elcken articulen ofte paragraphi van den schriftueren vor orcken gerekent werden, sonder regardt te nemens off het feiten en allegatien synd ofte orcen, en off nit al'einlick *propiis* orcken genoempt worden die articulen die welcke gestelt werden tot erken en arbitrage van den leenleuden en nach den alden stijl mit orconden verbonden worden. Solchs kompt tot exressive beschwerunge van partijen, dieweil nae den stijl, soe bey diesser tijt gausiert werdt, proluxe schriftueren gemaect werden. *C. leenhof Valkenburg*, Verslag 2 juli 1670, ala 10, 18 en 26.

OORKONDELIJCK (Oorkondeleke, orkondelecken), bijw. 1) *Openbaarlijk*, fr. *publiquement*. Schiller u. Lübke *sub* orkunde hebben ook, regel 35: *orkundlich, offenbar*. || Navolgende den vonnisse sal men die voirsr. oestsktuieren den gemeijnen volcke kundigen en publiceren bij den officier, oircondelije in allen den prochiekercken van zijnen bedrijve. V. d. TAV. 146 v.

2) *Met getuigen, in tegenwoordigheid van getuigen*, fr. *par-devant, en présence de témoins*. De *K. d. ammanie* 1292 a. 25 zegt „met orconden“ ter zake van het vrede eischen, zooals hierna. || Wie vrede wederseyde te gevene alsen die scouthete ochte die amman, ochte enich van den scepenen, ocht enich van tahren gheswornen knapen hem heyschede orkondeleke. *Kb. v. Antw.* a. 21. Orkondelecken. *C. v. Antw.* 1545 III 2.

OORCONDEN (Oirconden, Orconden), bw. *Betuigen*, fr. *certifier*. Kil. Oorkonden. *Testari*. || Omme dat recht wille en redene begeert dat men orconde warachtighe zaken. *C. v. Brugge* II 3 (1450). Dat zy huerlieder record overbringhen zullen ... besloten en bezegheld zijnde met vijf schepenen seghels van dengonen die thuis bliven,

certificerende en oircondende tzelve recoird in prezenzien van... *C. kast. Iperen* c. 153.

OORCONDENGELT, **OORCONDENRECHT**, zn. Zie **OORCONDE** 3). || Die zine zaken verliest moet ghelden de wettelijke costen over hem en over sinen wederman... En daer men se [nl. de mannen] uten hove leet omme kennessen, omme daghinghen, of omme ander saken, den heere en den mannen dobbel ghelt, en den oorcondengelt [var. ercondenrecht], dats waerhedegelt, elken v sc. sdaghes. *Leenrecht* v. 1528 fol. 27; *C. leenb. burcht v. Brugge* xc.

OORCONDER, zn. *Getuige*, fr. *témoïn*. || En alsoe moechdi seggen van oorconder, oircommissarissen, van executeurs, en van allen officiers, die bij corruption ende (?) anders doen dan sij behooren. **WIELANT**, *Pract. crim.* 172. Dit haegsclap, soo men openbaerlyck sacht, Gebeurde in augusto, den vyftsten dach, Int jaer vyffentseestich, ic bens oorconder. *VAN OESBROECK, Chron. v. Merchten, Haechapel*. str. 2. Zie **OORCONDE** 1).

OORCONTSCHAP (Oorconschap, oorconscip, oorcondscip, oorconscip, oirconschap, oircommissarissen, orconschap, orcontscip, orcondscip, orconschap, orkenschap, orkenschap, oerconschap, horcontscip), zn. *Getuigenis*, fr. *témoignage*. Kil. Oorkondschap. *Testimonium*. || Wie gequetet es, hy klage den richter, op dat hine mach verkrygen; en mach hys niet verkrygen, soe brengt sin orconschap voor schepenen... en dat orconschap moet men gestade houden. *K. v. Brussel* 1229 a. 14; *id.* 24 en 26 (Naar den *Luyster v. Brab.* I 39. 40). En daerof bi orconscepe van II gebuers wort verwonnen. *K. v. ter Piete* 1265 a. 16; Lat. tekst *testimonio*. So wie dieftelic goet coept bi lichte van den daghe, bi orconscepe van II sinen gebuers. 46. Soo wie ghedachvaert wort in oirconschap. *C. v. Broekburg* II 10. — Oorconschap dragen. *Getuigen, getuigenis geven*, fr. *témoigner, déposer en justice*. || Wie enen anderen versprake, die klagede over hem, oft orconschap droge tegen hem. Wie enen man, die klagede ofte orkenschap droge tegen hem, omme trecht van den core. *K. v. Brussel* 1229 a. 24 (Naar den *Luyster v. Brab.* I 40). So wat scepe ne valsch vonnesse wyet... hine sal nemmermeer scepe ne syn, noch nemmermeer orconscepe dragen. *K. v. ter Piete* 1265 a. 74; Lat. tekst *testimonium perhibere*. Poorters en inwonende zyn ghehouden, t'elcandere verzoucke, oordcondscip te draghene. *C. v. Gent* I 21. Schepenen moghen oorconschap draeghen van zaecken voor hemlieden ghebuert, en int selfte nombre wesende, ofte weerdicheyt, zullen zyn gheprefereert alle andere oorcondschepenen. *C. v. Cassel* a. 357. — t'Oorconscepe gaen (up). Gaan *getuigen tegen*, fr. *aller témoigner contre*. || Niemand en es schuldich t'oorconscepe te gane up zinen maech, omme hem te belasten. *C. v. Aalst* 504 (1436). Van den live ne sal ghene vrouwe ter orconscepe gaen. *C. leenhof burcht v. Brugge* cl; het *Leenrecht* v. 1528 zegt hier „ter orconden gaen“, fol. G v°. — Oorconschap seggen. *Getuigen, getuigenis geven*, fr. *témoigner, dire témoignage*. || Van oirconscepe. En soe wat poertere die ghedaecht ware vore vindere omme oirconscepe te segghene. *C. v. Gent*, *Gr. ch. v.* 1297 a. 6. *Id.* I 411 (1284). Zoo wie die valsche waerheit iof oorcondscpe zeecht vor scepenen. *C. v. Brugge* I 297 *K. v.* 1304 § 31.

2) *Getuigenverhoor*, fr. *audition de témoins*. || Oorconscip en informacie. (*Audition de témoins et enquêtes: style du conseil de Flandre*). *Rapport*

de *M. Gheldolf, Proc. verb. Commov des lois* V 255. Daer orcondscip beleedt es. *C. v. Gent* II 327.

3) *Gerechtigd onderzoek (getuigenverhoor?)*, fr. *enquête (audition de témoins?)*. || Dat den secretaris van den oorconscpe, by scepenen van de Kuere..., alle weken visiteren zal de registers van den cleerken. *C. v. Gent* 418 (1575).

4) Oorconschap valetudinaire. *Voorloopig getuigenverhoor, genomen vóór de aanhangigheid eener zaak, uit vrees van het afsterven, de ziekte of de afwezigheid der getuigen*, fr. *audition de témoins, qu'on faisait entendre avant aucune litispendance, de crainte de voir se perdre ce moyen de preuve par la mort, la maladie ou l'absence des témoins, — enquête à futur*. (*Du Bois en De Hondt*). || Van allen lettren van certification onder seghele, van oorcondscpe valetudinaire up struken van hoyrien en andersins. *C. v. Gent* II 116. (Zie aldaar de aant. (1)).

5) *Als slot- of bekrachtigingsformule*, fr. *comme formule finale ou de corroboration*. Zie **OORCONDE**. || In oorconschap. In oorkonde, ter bevestiging, fr. *en témoignage, en foi, pour confirmation*. || So heb ic, Diederie, abt van Sente-Pieters van Ghent, in orconschepen dese jegenenwordeghe cyrografie met minen zegle scaere [l. staerc] ghemaeet. *Verdrag Sint-Pieterskerk & meier v. Sint-Pietersdorp* 1230, *Rijksarch.* nr 505, en *Gends Charterb.* 33. In orconschepen van twee zynder ghebueren. *K. v. Saffelare* 1264 a. 23; Lat. tekst *testimonio*. In orconschepen. *Oork.* 1274, *Vad. mus.* III 433. The ghewareghen orconscepe. *Vad. mus.* II 248 (1277). In oerconschepen. *Oork.* 5 jan. 1285. In orconschepen van dien hebben wi ghehanghen onse seghele... ane dit gheescrift. *Oork.* 28 aug. 1292; Fr. tekst en *tesmoignage de chon*. In orconschape en in kennissen der wairheden. *Oork.* 17 mrt 1297. *Brab. yeesten* I 689. In orkenscepe der warit. *Oork.* 19 mrt 1306. In orkenscepe. *Oork.* 2 juni 1336, *Diest*.

OORCUSSEN (Oorcussen), zn. *Hoofdkussen*, fr. *cousin*. || *Item, duos cussinos, dictos vulg.* orecussene, *sindone coopertos, insimul valoris XVI gr. fl.*

ORLOCHSTUICH, zn. fr. *engins de guerre*. Fr. de Potter, *Gent* V 63 vermeldt de oorlogengienien der stad Gent in 't jaar 1466. Zie ook onder **ARTILLERIE** 2), in 't *Glossarium* I 102, de aldaar aangehaalde vuurwapens, en zie mede **WAPENS**.

OORLOF en **COOP**. 1) *Overgangs- of verheffingsrecht van een leen*; „men verstond door eenen vullen coop, en een oorlof en coop het maximum van dat regt“ zegt Diercx, *Charterb.* lxxij; fr. *droit de relief, lods et ventes*. || *Il de terra lenementi* (?) *habet dicta ecclesia integre relevium*, orlof en coop, et *medietatem forefactorum*. *VAN LOKEREN, St-Pierre* 281 nr 488 (1247). — Diercx, *Gends charterb.* 62, *Concordia anni* 1247, *mense aprilis* (*Excerptum ex antiquo cartulario*) a. 13^o, zegt *De terras relevamento*, en A. WAUTERS, *De l'origine... des libertés*, 166: *De terra lenementi*. Van deze drie lezingen zal die van Diercx wel de rechte wezen. || Kore en orlof. *Cijnarol d. Duitsehe orde te Beckevoort* 1321 a. 36 *Manus fabri solvit in Nat. Dni* XVIII d. et II capones de perpetua cultura, quam tenent de domo. et tria halst. aene, *mesure dystensis*, et IIII capones de bonis trecensis [nl. pacht, trficens]. Et pro omni jure, scilicet kure. orlof. *effestuatione seu rquisitione, duos solidos*, 117; *id.* 119. — Behoorende nogh ten selven leene: tol, vont, doodtroop, oorlof, van den pondt groote vyfthien groote. *C. v. Sijsselle, kl. st.* V 39 (1487). Zie ook **COOP** 3) II 96.

2) Moeilijk te verklaren is het w. „oorlof“ in het volgende citaat rakende Goethals; te bemerken valt alleenlijk dat dit w. blz. 165 voorkomt in de bet. van *oorlof van schepenen* van de Keure, rakende W. Roegiers. || It. meester Pietren Goethalse [nl. Bonicollus] te hulpe den coste van sinen orlove, daer hij wart te Parijs bachelier in thylogien, LX lib. Fr. DE POTTER, *Gent* IV 163 (1340).

3) *Oorlof van hove*, van recht, van siege, van vierschare. *Ontslag van het rechtsvervolg*, fr. *absolution, renvoi de l'instance*; „zoo den Impetrant of Eischer ten daage dienende niet compareert, verzoekt den Gedaagde in Rau-actie teegen hem *Comparuit*, dat is de penalisatie oft straffe, dat hy is niet gecompareert, en voor het profyt van dien absolutie van de instantie, met de kosten.“ BOEY v^o COMPARUIT. Ten welken daeghe comparerende denghonen jehgens wien d'hofsluytinghe bedient wordt, en niet den impetrant van dier, zal denselven comparant, up dat hyt verzouckt, worden gheconsenteert oirlof van vierschare en kosten. *C. v. Aalst* IV 23; *id. C. v. Dendermonde* I 21. Alsdan moet d'arrestant zyn actie daeraff intenteren en syn aensprake doen, oft, by gebreke van dyen, wordt den gearresteerde geacordeert *comparuit*, oorloff van den hove en kosten. *C. v. Brussel* 1570 a. 66; *id.* 1606 a. 74. Andersins sal den ghedaeghde ghegheven worden oorloff van recht, en datelijck ghecondemneert worden in de kosten. *C. v. Moll* a. 25. Oirlof van hove en kosten. *C. v. Broekburg* v. 7. *It. C. v. Gent* II 331. 332. Die een ander sal ontbieden ter siege [nl. voor 't ge recht in schepenenkamer], en selve niet en compareert, d'ontboden partije comparerende, sal, op sijn versoek, aenghewesen worden oorloff van siege, met kosten. *C. stad Iperen* II 11. *Vgl. HOFSLUYTING* I 602.

OORLOFGELT, zn. *Pas voor 't vervoer van vertolde waren*, fr. *droit de congé pour le transport de marchandises qui ont payé les droits*. || Thierenden, tollen, weghelt, oorloffghelt, keuren, breucken, hergheweyden, en alle andere jaerlijcsche incommen. *Pl. v. Brab.* II 112 (1625).

OORLOGEN (Orlogen), bw. *Den oorlog voeren* (tegen een land), fr. *guerroyer* (contre un pays). || Als zy aldus beseiten hadden gheweist eene tyd, so quam de hooftmeester van Nichlant in Polen, en oirloghede dat lant. *Ol. v. DIXMUDE* 56.

OORSAKEN, bw. *Geoorzaeckt* sijn. *Oorzaak, reden hebben*, fr. *avoir cause, sujet, motif*. || En hoewel mij wel dunckt, dat uwe presentacie genoch redelick zijn, en dat ghij totter voirs. provisie van justicie genoch geoorzaeckt moeth wesen. naedien den wech van der vruntlicheyt u gewelgert soude zijn. *Brief v. d. heer v. Diest aan d. magistraat* 10 nov. 1598, *proces stad § Sicken*. || Daernaer is den stadthouder geoorzaeckt eenen mandagh aen te stellen, en den leenboede, partijen daerop, in een cort onvertoghen recht, te doen bescheyden. *C. leenhof v. s'Hertogenrade* a. 11. *It. C. v. Moll* a. 30.

OORSATINGEN. Zie *VEROORSATEN*, *VEROORSATINGEN*, en *HOIRSATING* I 605.

OORSCHALCKERNIE, zn. *Oorblazerij*, fr. *suggestion malicieuse*. || Item, so wye oorschalkernie dade deen jehgen dander, in dambacht zynde, en dat bevonden worde by dekin en officiers voors., verbeurde telckerwaerf XX schel. par. *Auden. meng.* II 53, *Bakkers* 1482.

OORSNIJDING, zn. v. *Zoals thans*. Fr. *action de couper les oreilles*. || Van denwelcke ghy...

oock wel wistet dat hy grootelycx bewust was van ghecommitteert thebbene de oorsnydinghe van den prochiepape van Oostcappelle. DE COUSSEMAKER, *Troubles relig.* IV 238 (1568).

OORSTOSSEN (Oerstossen), zn. mv. || Noch dat niemandt en sal kreuken oft eentige voeragie op hunnen arm oft op hon hooft inbrengen, hetsij oerstossen, koye herders, als andere. *KEMPENEERS, Montenaken* II 265.

OORT, zn. m. *Hoek, kant, uiteinde*, fr. *coin, côté, extrémité*. Kil. *Oort. Ora, extremitas, extremum*. || Woonhuis gelegen „opten oerde (hoek) van Onsser-Vrouwen clooster“ *FRANQUINET, Kapittel* 204 (1433). Soe wyt plaetzen daerane [nl. aan dat huis] dat men ein daeckledder, boven en onder beyde oft kanten van den daeck ruerende, rontsomme oprichten mach. *C. leenhof Valkenburg* 230, *Declaratie* 1570 a. 4.

OORTEN (Oerten), zn. mv. *Stroo, waarvan het vee het eetbaarste heeft uitgeeten* (Tuerlinckx), fr. *paille dont le bétail a mangé la meilleure partie*. Zie ook de Bo-Samyn *OORTE*, *HOORTE*, v. || En voert moet de vors. pachter laten te meye, ten afscheedene von sinen vors. pachte, int hof, onder in messe en in oerten, so verre dat men niet [met?] messen mach vier bundre en een half lanta. DE PR. en BR. IX. *Nazareth* 4. Een pachtbrief aldaer van 1410, blz. 8, zegt „stroe en mes.“ Zie *HOERTEN* I 597.

OORTIJSER (Oirtijser), zn. Zie *OORT*. Kil. *Oortijser* van de scheede. *Ora ferrea vaginae, ferrum extremae vaginae*. || Van eenen tafelen daer een scheybeslagher opgestaen heeft met oortijseren voir de stadthuys aen de merct, ontfanghen voir de Coudeemeret alleen IX sc. VI. den. *Archief Bergen-op-Zoom, stadsrek.* 1493–94 nr. 454 *ter* (Cuyppers v. V.). Die stegelreepen, sporen, breydelas van de peerden, midtagaders de hechten, cruyden, appelen, oortijseren van de rapieren en poingnaerden waren meestal schoon vergolt en versilvert. *HOUWAERT, Matthias*, 11.

OORTKEN (Ortken), zn. o. *Zilveren munt van 12 mijten Vlaamsch, of 18 mijten Brabantsch, geslagen onder Keizer Karol, fr. liard, monnaie d'argent, de 12 mites de Flandre, ou 18 mites de Brabant*. VAN DER CHIJS, *Hertogdom* 233. *Piot, Cart.* II 552.

OORVEDE (Oervede). Zie *VRKDE*.

OORTSTUIVER, zn. *Halve groot, zilveren munt geslagen onder Maximiliaan en Philips, fr. demi-gros, monnaie d'argent frappée sous Maximilien et Philips*. VAN DER CHIJS, *Hertogdom* 207.

OORWENGER (Oerwengere), zn. *Oorkussen*, fr. *oreiller*; doch eerder het linnen overtreksel van het oorkussen, *kussensloop*, fr. *ou plûst. taie d'oreiller*. Kil. *Wenghel. Sic. Cervical*. || Op die camere voere boven dat huys: It. noch XVIIJ oerwengheren, soe cleyn soe groot. *Inv. Van der Hulst* 1489.

OOSIE (Osie, ozie, ozie, hosit, eusie, heusie), zn. v. *Afdak, druiplijkt, fr. larmier*; „het onderste deel van een strooien of pannen dak, 't welk over den muur hangt, en het regenwater voorwaarts, van den muur weg, afwerpt, fr. égout“ (De Bo-Samyn v^o EUZIE). Kil. *Oose/oozie*. j. coodrup. *Suggrundas*. || De eusien enen regelvoet en eenen duym dicke van stroye, en alsoo achtervolghende totter vorst toe. *C. v. Aalst* XIV 21; *id. C. v. Kortrijk* VII 24 heusie; *id. Rembry* I 449. 454. 455; II 328 hosit; *C. v. Belle* XXI 13 mueren met osie; *Piot, Chron.* 26 (1327) ozie; *Kb. lakm.* *Brugge* 11 ozie.

OOSIEDRUP, zn. m. Weinige woorden bieden ons zoovele schrijfwijzen aan: Oesiedrup, oosydrup, oesendrup, ooesndrup, oosdrup, oysedrup, oysendrup, oisendrup, oisendrup, oesydrupe, oesidrup, oesedrup, oesendrup, oesiedrup, oysdrup, oziedrup, ozydrup, oysfdrup, oisingdrup, ozendrup, eusidrup, useldrup, neusendrup. — *De waterdrippels die van de „euzie” vallen als 't reint* [regent] (De Bo-Samyn), fr. *stillicide*. Kil. Oosdrup (hoosdrup) huysdrup; hij beschouwt het w. als gelijkbeteekenend met het voorgaande oosie: *suggrundae, ... pars tecti prominens, per quam stillicidia a parietibus arcentur*, 't welk de *Kilianus auctus* v. Potter vertaalt *Severonde, pante du couvert, avançant hors le mur et portant au loin les gouttières*. Al de oorkonden bewijzen dat er de val des waters, de waterval moet door verstaan worden; zoo zeggen o. a. de koet. van Diest, om er slechts twee aan te halen, „oesedrup en bierval”; zoo ook die van Gheel „drippen van daecken”; en Van der Taverijen in de volgende citaten. || Oesydruppen vallende van schaelgien oft tichelen daeken, gheven en bewysen dat de proprietaris van dien huysen oft erven heeft eenen halven voet erven buyten synen muere; en van strooden daken eenen voet. *C. v. Antw.* 1545, VIII 17; *it.* 31. 36 eusidrup; 32 oesidrup; 84 oesedrup. *C. v. Diest* VZ. XIX 16 oesedrup; *C. v. Gheel* VII 9 useldrup; *C. stad Iperen* III oesidrup; *it.* XVI 3. 11. 12; *C. v. 's Bosch* IX 9 oosdrup; *C. v. Winocbergen* XV 12 oysedrup. — Deze actie [*nl. confessoria*] competeert degenen die hem seegt te hebben recht oft servitude op eens anders erve oft gront yet te mogen doen oft maken, ... zynen ozendrup dairp te vallen. v. D. TAV. 50. Den val van den oisendrup te hebben. 51. Van waterlaten, van waterloopen, van oesendruppen, 354 v°. — *C. v. Lier* XIII 24 oesendrup; *it.* *hs. der Commissie* a. 37 neusendrup; *Onderscheet Uccle-Brussel* oysdrup; *C. v. Maastricht* 284 oisingdrup; *C. v. Roesselaar* XVIII 4 oesidrup; *it.* *C. v. Herentals* XI 9; *C. v. Santhoven*, *impr.* a. 143 oziedrup; *C. v. Loven*, *Servit.* 32, en *Brussel Servit.* 36 ozydrup; *Regl. edificie-meters* 1705 IV 1. 4 oeydrup; *C. v. Mechelen* XIV 11 oosydrup; *C. v. Dourne* 239. 243. 255 oosendrup, oysendrup.

OOSSELLEN, oesKELLEN, zn. mv. Zie OOSIE. || Dat elck huys... zal voer zyns selfs huys een langhe leere [hebben] streckende tot zynen wormen toe van zynen huys... En die langhe leere ten minsten vyfthien voeten lanck, all waert dat zynen oessellen oft wormen legher waeren. *Kb. v. Turnhout* fol. 77 v°.

OOSIELOOP, OUSIELOOP (Heusloop, heusloop, oesyloop, ozyloop), zn. Zie OOSIEDRUP. || Hy sal van sinen vensteren, luchtgaten oft anders mogen uytgieten eenige onreynicheit, noch die doer den gemeynen oisloop leyden. *Archief v. Bergen-op-Zoom, Rentbr. en recogn.* 1465—1467 nr. 198 (8 aug. 1465). (Cuypers v. V.). Peter Tips sal zynen ozyloop moghen bemetsen, het en waer dat Cornelis zoude connen bethoenen dat hij alleen hadde den val van den ozidruppe. *ib.* 18 aug. 1467. Eenem stroyen eusieloop moet zyn van den rechten styl veerthien duymen, dats te segghen, dat denghonen maekende eenen stroyen eusieloop, moet laeten veerthien duymen van zynen gronde, opdat deselve daerop moghe vallen, en niet op den gront van den jeghenghelande; en van een tichelen dack zeven duymen. *C. v. Aalst* X 20; *it.* IX 19. *Auden. meng.* I 321 heusloop; 328 heusloop; DE PR. en BR. XXVI *Expelmonde* oesyloop.

OOSIEVAL, BUSIEVAL (Heysireval!), zn. Zie OOSIEDRUP. || Eenem heysireval [*t. heu- of eusival*] van tichelen ofte schailendack moet hebben, van den gronde van [den] huysse oft edificie daeraf dien valt oft comt, seven duymen, opdat hij daerop valle, ... *C. v. Edingen* VIII 17. *It.* Fr. de Pottter, *Gent* VIII huysval.

OOSPOT (Oespot), zn. m. *Waterketel*, fr. *chaudron, coquemar*. || *Unum potum pro aquae calefactione*, vulg. *dictum* oespot, *valoris* II sol. gr. fl. *Inv. pastor Jan* 1377. In die cokene. *It.* IIIJ coperen waelpot potten en eenen coperen oespot, en eenen coperen kenderle met IJ busen staende als een man. — Voere in huys. *It.* eenen coperen oespot. *Inv. Van der Hulst* 1489.

OOSTERSCH (Oestersch), bn. *Van den Oostkant, van den kant der Oost- of Baltische zee*, fr. *du côté de la mer Baltique, de l'Est*. Oostersch bier werd te onzent in de middeleeuwen veel gedronken, fr. *on buvait chez nous, au moyen âge, beaucoup de bière des contrées de la mer Baltique*. || Van elcken vate biers van over de zee, ghelyc Hamborghen oft Oosters bier, VII s. p. DE PR. en BR. *Aalst* I 210 (1492). Oosters bier. *C. v. Aalst* 404 (1578). Bier van over see. — Van den vate van den biers van over zee VI gr. — Van Hamborghen en Oosterschen biers. — Amborghen en Oosters bier. — Ooster bier, Amborghen bier. DE VLAMINCK, *Acc.* 6. 7. 8. Van VI vaten Omborchs bier, elc v s. gr., en II vaten Oosters bier VI s. gr. DE PR. en BR. VI. *Nevele* 125 (1380). Oosterscher bier, Amborchs, pipenbier of Inghels hale. — Oosters bier, Amborchs bier, ... DE PAUW, *Toorgeb.* 153. 154 (1378). Lups, Hamborchs, Engheleche en Oostersche bieren, de tonne XXX ss. *Pl. v. Brab.* I 411 (1597). Volgens de reken. der domeinen in 't kwartier van Brussel, werd in deze stad ingevoerd, van 3 jan. 1411/1412 tot 23 juni: 104 maten en 398 maten Homborgen biers, en 307 „tregelvaten” (3 = 1 aam) of 921 amen Oestbiers. Henne et Wauters, *Hist. de Brux.* I 164 (4), en Wauters, *Environs* II 459, *Vilvoorde*. Zie ook BIER I 243, en OMLANTSCH II 247.

OOSTKEUR. Zie OCHTKEUR.

OOTMOEDICH, bn. Van klederen. *Nederig, eenvoudig*, fr. (*des vêtements*) *humiles, simples*. || Dat de beghijnen... sullen moeten dragen ootmoedige cleederen, en niet uitwendich nemaal simpellick ghemaect. FR. DE POTTIER, *Kortrijk* IV 418 (1526).

OOTMOET, zn. *Genade*, fr. *merci*. || Her Ever [*nl.* hertog Jan III], ghi zelt Op dit velt Verliesen tapel; Want die tande Uwer viande Zijn te fel. Her Everswijn, Want dese hier sijn, Zo soect oetmoet Van allen dinghen, Eer wi u dwinghen Dat ghijt doet. VICTOR BOUTON, *Wapenboek* 1 (1334); *it.* *Belg. mus.* I 291, str. 1. 2. Hadde ooc die aenlegghere onrecht, dat hi binnen dien sochte oetmoed an den here en den verwerere. *Leenrechten*, 1528, 22; *Burcht v. Brugge* LXX, *Van den campen*. *It.* *Piot. Chron.* 818; *C. leenhof v. Aarschot* a. 96.

OP, UP, vz. In verschillige betekenissen. —

a) *In name van*, fr. *au nom de*. || En want die late voers. ghenen ghemeynen sighel en hebben, soe baden sij ons dat wij dit op hen beighelen wouden. *Schepr. Land v. Diest*, 10 april 1390. En want wij late voirgh. [*nl.* des hofs van Liebroeck] ghenen ghemeinen segel en hebben, soe bidden wij eersamen, wijsen luden, den scepenen van buten in sheren lande van Dyeste, dat sij dit op ons houden willen en besegelen. *Schepr. hof v. Liebroeck*, 16 juli 1412. — b) *Op straf van, op verbeurte*, 't sij

van eene geldsom, of van lijf of lid, van zijn ambacht, van eene pelgrimsreize, enz., fr. *sous peine de confiscation, soit d'une somme d'argent, de mort ou de perte d'un membre, de son métier, d'un pèlerinage*, etc. || Dat nieman voortneer in eenigen tiden jegen den voirseiden punten en ordinarancien en doe noch en gae, op al dat zij van ons houdende zijn. A. WAUTERS, *Sermens* 4 (4 mei 1381). Op syn ambacht een jaer lanck, en op dat goet verboeren te syne, en op die boete van x Vranckrycks croenen. K. v. Hasselt 1 juni 1433 a. 21. Nyemant en wordt gebannen dan nae dextrigencie van der misdaet die hy geperpetereert heeft, somtyts eenen tyt, somtyts eeuwelick, somtyts opt lyff, opte galghe, opten put, opte handt, opte ooren, opte ghesesselinghe, en andersins, elck nae syn misdienste. C. v. Antw. 1545 I 42. Op die panden verloren te syn. C. gr. Loon I 41. Op gepant te worden. K. v. Quaesmechelen a. 19 (1675). Soo wanneer de stadt haere buitenpoorters beschrijft op haer poortersrecht, en dat die metten eersten brieff niet en comen, ... — En indien sij alsdan noch niet en comen, ... sijn terstont ontpoortert. C. v. Antw. comp. V v. 2. En *passim*. — e) *Uit, door, fr. par (par esprit de)*. || Daer vrede genomen es tusechen partijen, eest dat yeman, die niet maech en es, noch ten vrede en behoert, op wrake ocht op ocauyn van der eenre partyen yemanne van der ander partijen sleet ocht quetst, overmids hem selven ochte anderen, zaels ghelden xxx lib. Kb. v. Diest B 17. — d) *Op het grondgebied, fr. dans la juridiction*. || Begherde en verzochte an den bailliu dat [hi] hem dade wet en vonnesse, want tforseide fait ghevallen ware up mins heeren van Vlaendren. C. v. Auden. 2de d. 300 (1353). — e) *Open, fr. ouvert*. || U hulpe zal, Her Ever, ziin small. Ghi moocht wel zien, Want gheen slop En is u op, Dair ghi moocht vlien. BOUTON, *Wapenboek* 8, str. 12; it. *Belg. mus.* I 293. — f) *Op alsoe (op alsoe, op also)*. *Op voorwaarde, fr. à condition*. || Op alsoe, waert saecke dat helders van de voirs. onderpanden de voirs. vierdalf mudde rogghen nyet en betaelden, alle jaere ten voirs. daghe, ... denselven heer Gherden en Janne Janne, oft hunne nacomelinghe oft erfgenaemen, haer hant souden mogen slaen aen den voirs. onderpant. *Schep. v. Mole*, 28 mrt 1449. Op alsoe, waert dat saecke, dat Wouter Heyns, oft zyn nacommelinghen oft erfgenaemen ... nyet en betaelde, alle jaere ten voirs. daghe, ... soe soude Lysbet Tazs voirs. *Idem* 8 dec. 1441. Zie ook DAERTEGEN 1), I 319. Dat si eenen yegeliken sullen moegen maken poorter en poortersse, op also dat die ghene, dijt also werden sal, ons tot der eerster incompet sal gheven ... twee rijsche gulden eenwerf. *Rekenk. v. Brab.* reg. 131 fol. 99 (19 nov. 1421). It. C. gr. Loon I blz. 42. 52. 71. — g) *Op dat. Indien, fr. si*. || En derde werven III lib., op datten die richtere heyscht en steedt. Kb. v. Diest B 13. Soo moet den tochteneer, ... op dat hy de tocht behouden wilt, de timmeringe oft metselrye afflegen op sijnen ... cost. C. v. Brussel, *Servit.* 95. Doe seyde de coninc: Et es een de vroomste ridder, die ic in myn gheselschap hebbe, die meer sayten doen sal, up dat hy hem niet en verloepe. JAN v. DIXMIDE 5. — h) *Op indien. Indien, fr. si*. || Bastaerden, naturelike en onghetraude kinderen, ... maer moghen wel begift zyn van haerlieder vader, op indien dat hy, onghetbonden wesende, die gheprocreert heeft by eenighe onghetbonden ... C. v. Auden. XXIII 86. — i) *Op*

sulcks. *Op straf, fr. sous peine*. || Dat niemant en spreke dan met eenen ghesworen taelman, oock minnelijker talen en woorden van rechte, op sulcks, soo wie contrarie doet, dat men hem afneemt alsulcken keuren en breucken als ... C. v. Casterlee I 2. — j) *Op en tale*. 1) *Doorgaans, gewoonlijk, gemeenlijk, fr. communément*. || Overmids hondert seillinghen tsaers erfeleec teys, altoes alle jare te Kersavonde te betaelsne Heinrecke vorseit, alsoe selken ghelt alsoe ghemleinleec te Brusele in borsen sal gaen op en tale ... En .. de vorseide Godevert gheloefde op die vorseide hofstat metter woninghen een ander loveleec hws op te setten, ter cammen behoef, met loveleken vaten. ghelijc dat mens pleeght op en tale. *Laten v. Lonij v. Walencourt* 1343. In aelken munten en in aelckere manieren alsoe men binnen der poert van Gheroustberghe rente ghelt en plegt te gheldene op en tale. *Oork.* 1 oct. 1309, *Geaardsbergen*. — 2) *Op en neer, in alle richtingen, fr. dans toutes les directions*. || Voert gheven wi hen, dat si veschen moghen op en tale in de rivieren, ... sonder calengieren ofte berespen van imene. K. v. Thienen, 27 juni 1303.

OPBEUREN, bw. Gelden. Die *heffen, ontfangen, fr. (de l'argent) lever, percevoir*. || En voitaten sal de vurs. Frederic, als here van Witham, en sijne nacomelingen ... ontfien en opboeren uut onsen vurs. tol van Tricht, ... alle jare de twelf pond oude Lov. gro. vurs. *Oork. hertog v. Brab.* 4 mrt 1443 (in eene van 6 mrt), *'s Rijksarch., Trésorerie du Brab., chartes, anc. fonds*. — Sekere ordonnantie, uae derwelcke die rentmeester hem soude behooren te reguleren in 't opbeuren en opheffen van de penningen synder officie competerende. MARTINEZ 61 (1531). It. C. v. Antw. comp. IV vij 187.

OPBRAECK, zn. v. *Ontwimming, fr. déguerpissement*. || Item, van een upbrake vi gr. — Van elcker upbraeke 13 gr. C. v. Gent II 213. 219, *Salariissen* 1541.

OPBREKEN, OPBRECKEN, OPBRECKEN, bw. Van een gerechtelijk onderzoek. Het *kenbaar maken, openbaren, fr. (d'une enquête) en donner connaissance, la publier*. || En als men die woirheit en getugennisse opbrecken sal, dat sal geschien in den gedinghe, in tiegenwerdicheit onser amptmans, onser scepenen, burgermeesteren en raetsluden. C. v. Maastricht 453 (1409). It. 485. Staet te noteren, dat alsoe haest als eenighe getuyghen oft productie gedaen zyn, op den iersten condach de parthyen doen deselve opbrecken en publiceren, en moegen daervan copie verseucken, dwelck men hun nyet en kan afflaen. C. *leenhof Limburg* a. 5. It. *Piot, Cart.* II 99 opbreken.

OPBRENGEN, bw. 1) Goederen in een sterfhuis. Die *aanwijzen, verklaren, fr. (des biens dans une mortuaire) les renseigner, déclarer*. || In 't eerste, ten points daer min vrouwe upbrinct 't goed commende van harer siden, ... en dat eescht t'haren voerdeele te draghen, ... C. v. Gent I 530 (*Vonnis* 22 juni 1353. a. 1). Up den staet van den goede, die de vorseide hauderigghe upbrochte. Ib. 562 (1396). It. C. v. Poperingen XIII 14.

2) a) *Belastbare dingen. Die verklaren, aangeven, fr. déclarer (des choses imposables)*. || Soo wanneer gheboden wort op te brenghen de beesten, silgelt [illegelt?] oft ander goet, sal eeniegelick hem daerin rechtveerdelick moeten quijten, sonder iet te verswijghen. C. v. Moll, *Ken br.* 1596/1631 a. 7. — b) *De grootte van een leen (la grandeur d'un fief)*.

|| Die manscip ghedaen heeft es sculdich de grootte van sinen leene up te bringhene in des heeren boec van sinen mannen binnen den xl daghe. *Leenrecht v. 1528 fol. 2 v°.*

3) De opbrengst eener veiling. Die *innen, ophalen, fr. percevoir (le produit d'une vente publique)*. || Soo verre deghene te diens versoeck de goeden vercocht worden begheeren dat d'oproep de penninghen opbrenght, . . . binnen veerthien daghen daernaer moeten de oproepers die penninghen opbrengchen. *C. v. Herentals VIII 16.*

4) Kosten. Die *betalen, fr. payer (des frais)*. || Oft de mededeelhebbers, oft ijmant van hun, twee maenden naer sulcken aensoeck oft sommatie hun deel in de kosten niet op en brachten en betaelden. *C. v. Antw. comp. IV ix 30.*

5) Eene rente. Die *aflossen, fr. rembourser (une rente)*. || Een rentgever en kan niet gedwongen worden om het capitaal op te brengen, alwaar 't schoon in den rentbrief besproken dat den rentgever, ten believe van den rentheffer, of binnen sekeren tyd, den capitaal soude gehouden syn op te brengen, alsoo sulken clauseule, naar landregt, is cragtelooz en van onwerde. *C. gr. Loon II 502, Beckheim c. 61 a. 1.*

6) Een gebouw. Het *opbouwen, oprichten, fr. construire*. || Daer was ook last ghegheven, van alle canten weerclieden te halen, om tvornomde casteel te moghen aet opbrijngen [nl. 't kasteel te Antwerpen]. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden III 130.*

OPBRENGER, zn. *Stichter, fr. fondateur*. || Uutedien dat een Willem van den Walle, fontateur en upbringer was van eender capelle in de kerke van St^e Maertins in Curtrike, ghenaeemt de capelle van den heleghe bleode, dewelcke capelle hij, midts Lodewijc van den Briele en Jan de Persine, als elc een van Willems dochters ghetraut hebbende, voorsien hebben van diversche juweelen ten outare en capelle dienende, . . . *DE POTTER, Kortrijk II 197 (1524).*

OPDAGEN, bw. *Dagen, dagvaarden, fr. assigner, citer*. || Elck mach hem purgieren van crime, . . . mids opdagende den heere en alle partijen by drie sondaeghsche kerckghedoden, . . . ten ordinairen beredtdaghe. *C. v. Belle XXVII 1.* Opdaghende (soo by 't voornomde kerckghedodt als de voorseyde plackbrieven) den debiteur, proprietaris van denselven goede. *C. v. Veurne LXI 6.*

OPDINGEN, ow. De rechtzitting. Die *opbreken, opheffen, sluiten, fr. lever (l'audience)*. || De genagtingen en mogen niet naar den middag, maar voor den middag gehouden worden, en beginnen ten negen ure precise, en soo lange gecontinueert alser saken van partijen lopen of voorhanden syn; soodatt de gerichten niet en mogen opdingen, ten minsten voor twaalf uren. *C. v. Beckheim I 9.* Oft jemand aen den gherichte ghedaeght en hem vóór den middagh aldaer verscheyden ware, en het ghebeurde dat het ghedinghe vóór der tijt opgedinght ware eer hy sich verantwoorde, soo magh denselven den richter en schepenen om vier quarten wijns doen ghesinnen dat sy weder te rechte gaen sitten. *C. v. d. Grave II 7.*

OPDOEN, bw. 1) Zoals thans. *Opendoen, openzetten, ontsluiten, fr. ouvrir*. || Hebben gheloeft en gheloven in goeden trouwen op te doene, te openenne en te leenne, alle jare ewelec en emmermeer durende, op des heylechs Sacraments dach, onser huusarme van sente Goedelen grote gheesthuus, met sinen toebehoerten, gheleghe neven sente

II.

Goedelen kerchof, recht jeghen over der vorseider huusarme ouden gheesthuus. *Godsh. Brussel, B, Lade 177, Armen v. St Goedelen, 10 merte 1362.* De antworde sprac te desen minsche: Nu, doet op u inwiedeghe oghen, en siet waar ghi nu sijt. *Aller Kerstenb. 6.* In de passieweke soe en mogen zij [nl. de Joden] geen doeren en vensteren opdoen, opdat zij die Kerstenen niet en souden bespotten. *V. d. TAV. 75 v°.*

2) *Mededeelen, kennis geven van, willeggen, verklaren, „uitendoen”, fr. communiquer, donner connaissance de, exposer, déclarer*. || Dat sy [nl. die goede lude] dan bij onsen scepenen en ghezwoeren comen sullen, om te horen en te verstaen wes onse voirs. scepenen en ghezwoeren hem opdoen en toenen sullen. *Oork. v. Hertog Antonis v. 22 dec. 1408, voor den Bosch. Charterb. v. 's Bosch fol. 12.* Een advocaat, procureur, momboer, curateur en dijer-gelijke dieners en officiers, die dat secreet van huerder saken huere adversarijs opdoen en seggen. *V. d. TAV. 65 v°.* Dezelve was ghesonden te Ghend met scepenen, doen zij dair ontboden waeren van scepenen van den Kuere, ghelie den anderen smalen steden, omme te aenhoorene tghene dat men hemlieden dair opdoen soude. *Reken. stad Ninove 1480.* Ende hadden die voirs. partijen, comparerende als voere, geseight, opgedaen en verclaert, hoedat zij . . . *Rekenk. v. Brab. reg. 136 fol. 146 (1520).* Brieven van maintenu . . . te compareren . . . voor onsen . . . stadthoudere en mannen van leen . . . om aldaer de redenen hunder oppositie, weijgeringe oft vertreck op te doen. *Leenhof v. Brab., proces Longin § Princen 1674. Item. Van Melckebeke, Kruisgilde 35; Piot, Cart. 293. 547; Martinez 66; de Potter, Chron. 50. 58; Collatis 53; Acad. d'archfol. 67 (1857); de Potter, Gent I 411; Pl. v. Brab. I 96; oppedoen en verclaren; C. v. Lier, Stijl XIV 4; C. v. Diest XIV 10; C. v. St-Truiden § 87.*

3) *Uitstellen, fr. étaler (?)*. || Zoo wie ter maerost met zinen goede staen wille, svrindaechs en tsaterdaechs, zal ghehouden zijn te commene svrindachs vrough ter clocke, en staen daer toeten XII huere, en niet langher; en tsaterdaechs van den XII huere toeten avonde, en updoen als dekin en ghezwoornen updoen sullen. . . En en sullen niet voortdoen up apposteldaghe, vigeliedaghe, noch Onser Frauwendaghe. *FR. DE POTTER, Gent VI 528, Schoonmakers 1481.*

4) *Kramen. Die wegdoen, wegnemen, fr. enlever (des échoppes)*. || Dat deselve peynserije, en oock ghesoden vleesch, op de ghewoonelike plaetsen sal moghen vercocht worden, van Paesschen tot Bamiase, des morphens tot neghen uren, en alsdan te moeten die cramen opghedaen hebben; en voorts van Bamiase tot Vastenavont, des morphens tot thien uren, en alsdan oick te moeten opghedaen hebben. *Pl. v. Brab. I 61 (z. j.).*

5) *Bouwen, fr. bâtir, construire*. || Ware dat teake, dat yement gequetet worde . . . ocht daer men huse braec ochte opdade. *K. ammanie 1292 a. 35. Fr. tekst a. 28 là u on briese maisons ou lieve. It. K. markgraafschap 26 (niet „openbreken” J. F. W.); K. meierij Loen a. 27.*

6) *Opzolderen, in een pakhuis doen, opslaan, fr. ammagasinier*. *Kil. Opdoen. Recondere*. || Dat soe wanneer eenighen coeplieden eenich goed comt ane den werf, ofte eldere te watere, dat sij opghedaen willen hebben, dat sij dat selen moghen doen werken wien dat sij willen. *Kb. v. Antw. 10 april 1383. [Graen] opgedaen, gehuyst en gesoldert.*

89

Rekenk. v. Brab. reg. 133 fol. 158 v°. *It. DE VLAMINCK, Acc.* 27; *C. v. Auden.* v 37.

7) Opdoen den eisch. Dien *uitspreken*, fr. *exoner* (*la demande*). || Dat parthyden den heysch mondelick opdoen sullen, en dat die wederparthie schuldich sal syn daerop te antwoerden, sonder darselver copie te geven. *C. gr. Loom* I 140.

OPDOEN, zn. o. *Mededeeling*, fr. *communication*. || In dit zelve jaer, den XXV ougste, zo was een opdoen, in vorme van collatie, ter causen van Lieven Pien voornemt, en luydt aldus, van woorde te woorde, zo hiernaer volcht. — Openinge ghe-daen ten soldere, den XXV ougate xvc xxxix. *FR. DE POTTER, Chron.* 76.

OPDRACH, zn. *Hoogte*, „*hef, heffe, verhef*“, fr. *élévation*. Zie *NEDERING* II 230, en voeg achter het w. offenen: en voeren in de nederinge.

OPDRACHT, zn. Gelijk het voorgaande. || D'aerde daer uytcomende werpen in 't midden van de straete, die vereffenende en verspreyende, en voorts slechten d'hoogten en opdrachten, werpende en voerende d'aerde in de naeste leegten ofte putten. *DE PR. en BR. X. Bachte-Maria-Leerne* 14.

OPDRACHT, zn. Van een goed. *Gerechtighe opdracht*, fr. *transport judiciaire (d'un bien)*. || Dat men voer schepenen van Brusselle passeert al-re-hande deughdelijcke contracten, als opdrachten van erfgoeden onder hen ressorterende. *C. v. Brussel* 1570 a. 42; *it.* 1606, x 128. *It. C. v. Antw.* 1545, xii 6; *Compilatas* IV xv 8; *C. v. Loven* xiv 18.

OPDRAGEN, bw. Een goed. Het aan iem. *gerechtelijk overdragen*, fr. *transporter judiciairement (un bien) à qn.* — Deze overdracht werd steeds bekrachtigd door een zinnebeeldig of symbolisch gebruik, ten teeken van afstand, gewoonlijk bestaende in het wegwerpen van eenen halm of opgeschoten stengel met geleidingen, *culmus, calamus geniculatus, nodatus*, of in de levering van rusc (rusch) en rijs, *cum cespite et ramo, avec gazon et rameau*, of met eenig ander min algemeen symbol. Men raadplege hierover Grimm *Deutsche Rechtsalterthümer* cap. iv *symbole* A. B. 110. 121; en Noordewier *Nederduitsche rechtsoudheden* 28. 30. || Dat quam vor ons [nl. schepenen] en vor den rechtere [nl. den meier] Adam Jahn, Vlaminge sone van Werde, en droch op den rechtere in de hant tue boure lans, en warps en vertechs, en deder toe al dat vonnesse wijde, bi manessen terechters en bi onsen wijsdome. *Charter der abdy Terkameren* nr. 113. *Weerde* 26 mrt 1298. Vort heft sie [nl. joncfrouwe Mie Willems] met monbore, alse recht was, oghedreghen den meier in de hant, v virdendeel lans. *Vaderl. mus.* III 64 (1296). Dit voreg. goet hebben wi den voreg. Willeme van Nivele opgedraeghen, met ressche en mit rise, gheliic dat wiit heme sculdech waren op te dra-ghe-ne, in gherechten eyghenen goede, en met allen dien rechte dat wiere ane hadden. *Godsh. Brussel* B 1009 9°. *Brief v. Lijsht v. Leefdale*, vrouwe v. Grimberghen en v. Pyterchem en v. hare eyghen-ghenoets 1351. — Den procureur ., en versoekt dat men sijnder partij die panden te handen soude leveren met res en met rijs, jaer en dach te gebruyckene, sonder verbaelmonden des goets. — Daernaer neemt de stadthouder res en rijs, „oft iet anders in de hant,“ en levert daarmede den partyen de panden in handen. *Stijl v. A. leenhof v. 't Borchgraafschap v. Antw.* 1567 a. 13. 15. En droegen op te samen met eenen halme, den voirs. meyer in de hant, in den name en tot behoef des goidshuys van den Cartuysen van Onsser Liever

Vrouwen te Schuete bij Brusselle, Dat is te weten: Een hofstad, die gelegen es in die prochie van Anderlecht, aen d'broeck, met eenen opstalle op taelve broeck gelegen, daertoe behoevende, met ryse met ressche, met gronde en met allen haren anderen toebehoorten en huysse daerop staende. *Godsh. Brussel* H 12 fol. 188 v°. (1508). Als die immisatie gedaen, oft den aenleggere „rische en waes“ verleent is. *C. leenhof v. 's Hertogenrads* 1575 a. 7. Ons [nl. mannen] dinct recht, dat desen persoon zal updraghen dit leen, de middele en vier houcken in huwen handen [nl. des baljuws], als in sheeren handen, hem daerof plucken en onthalmen. *C. v. Oudenburg, Kl. st.* IV 434; *it.* 427. *En passim.*

Opdrijven en afdrijven, zn. *Weiderecht*, *recht om te weiden*, fr. *droit de pacage ou paturage*. || Item, heeft de voornomde burchgrave binnen der heerlicheide van Huesdene, onder landt en heye, hondert bundere oft daerontrent, up dewelcke woetynen en heye zyn upsetenen en laten; en alle inwonende binnen deser zelve heerlicheide hebben met hueren beesten updrijven en afdrijven. *DE PR. en BR. II. Housden* 16.

OPEEL, zn., verkiw. opeelken. Zie *APPELEN* 2). || In dit zelve jaer, den XXV augustij (1587), was te Ghendt bi trompette verboden up de straeten niet te moghen dansen om hoeden ofte opeelkens. *DE POTTER, Chron.* 383.

OPEN, bn. 1) Open dach. *Vol, geheel termijn*, fr. *terme franc, plein, entier*. || Here Hubrecht leyde ons op dese goede, en want wij aldaer gheen pantberich goet en vonden, en here Hubrecht vora. voert recht versochte, soe wijden wij, na manesse des meyers, een open beleit en [?] op dese goede en den erfghenamen en partyen daerteghen openen dach van vijftien daghen. *Schep. Land v. Diest*, 22 febr. 1430. Soe wijsden wij een beleit op die goede, en den partyen daerteghen openen dach. *Idem* 15 mei 1321/16 mei 1426. Dat die conde hier voorhaelt hadde behoeren te geschieden en te dienen met open dach van XIII daegen. *C. gr. Loom* I 223.

2) *Openbaar*, fr. *public*. || Ome dat bi gheset hadde dat Mer van den Gruuthuse en Joncheer Jhan sin sone, verraders waren, in groet vermin-derthede van haerliedre opene fame en name. *CANNAERT, Bydragen* 120 (1477).

3) *Open huis*. *Burg, slot, kasteel*, in hetwelk een ander openingerecht heeft, het recht om er garnizoen of bezetting in te hebben, fr. *château-fort dans lequel un autre a le „droit d'ouverture“, jus ouvertures, le droit d'y mettre garnison*. *Lexer* II 143, ein *offen hús, slot*. Zie *LANTDACH* II 139.

OPENDOEN, bw. *Vertoonen, vertoogen*, fr. *remontre, représenter, exposer*. Zie *NAUW, nauwe* listen. II 228.

OPENEN, bw. 1) *Kennis geven, mededeelen*, fr. *donner connaissance, communiquer*. || Dat naer de respectie gedane renuntiation van thoon, aen den gevangene nijet en mach geopent, noch copie verleent worden van den thoon van t'officie. *C. v. Diest* VZ. xiv 18.

2) *Openbaren*, fr. *publier*. || Welcken thoon daernaer mach worden gepubliceert oft geopent. *C. v. Antw. comp.* V xj 20; *it.* 22; V j 10.

OPENGIEREN, ow. (Obediëren), *gehoorzamen*, fr. *obéir*. || In ghevalle datter yemant van huerliedre ghemeynte waeren, die de buerheynt niet en wilden opengieren noch onderdanich zijn. *DE POTTER, Chron.* 217. Doen se de plaaccaten van

den coninck, noch heere noch Wet opengieren en wilden. 245; *it.* 214. 225. 231. 264.

OPENING, *zn. v.* 1) In rechtzaken. Opening van hove. *Het tegendeel van hofsluiting, inleiding der zaak, fr. ouverture de cour; l'opposé de l'évocation ou clôture de cour, introduction de la cause.* || Zyn de voornoemde wethouders en officiers, metgaders partye, schuldich de voorsayde lettren van hofsluytynghe, van ontsaene en van verbode t'obedieren, tenzy hebbende legitime cause ter contrarien. — In welcken gevalle dezelve officiers en wethouders, metgaders partye geïnteresseerde, zyn schuldich te comen en compareren voor schepenen voornoemt, en aldaer te verzoucken revocatie van de voorsayde beschryvynghe, en openynghe van hove gedecreteert te wordene. *C. v. Auden.* I 458. *It. Gends Charterb.* 126. — Openinge en adres van justitie. *C. leenhof v. Valkenburg* 285. Openinge doen van der saecken en feyten. *C. v. Antw.* 1582, I 12. Als op de duplijcq off quadruplijck wordt openinge gegeven om nieuwe feyten bij partijen geallegueert, off om andere redenen. *C. v. Diest* VZ. IX 11 (6).

2) *Mededeeling, fr. communication.* || In saken ons, als hertoge van Brabant aengaende, en aldaer de voirs. onse rentmeester oft zijn stadthoudere van onsen wegen partije inne weesen sal, en zal hij noch zijn stadthoudere egheen voix oft opinie metten voirs. erflieten hebben oft geven, anders dan bij maniere van openingen oft adverteringe. *Rekenk. v. Brab.* reg. 138 fol. 121 v^o. *Instructie* voor de tolkamer v. Antw. 1532 a. 4. — Aen t'officie moet openinghe en copie gegeven worden van den geheelen thoon des gevangene. *C. v. Diest* VZ. XIV 19. Rapport gehadt hebbende van dit advies aen mijne heeren Staeten van Brabant, wordt daervan openinge gegeven aen die dekens en ouders van het brouwersambacht. *Stadsarch. Diest, Gedeep. d. Staten*, apost. 13 mei 1721.

3) *Verklaring, fr. déclaration.* || Dat dickmael gheschiedt, dat deselve ghesailleerde, met openinghe van hunne middelen en effecten. presentatie doen van eenich accord aen hunne ghemeyne credituren, .. *Pl. v. Brab.* IV 7 (1617).

4) *Ijtkopening, fr. autopsie, ouverture d'un corps.* || 't Recht van doode lichaemen te schouwen, sonder openinghe te doen. *C. v. Damme, Kl. st.* II 271.

OPGEREIDEN, *bw.* Lakenweverij. *Afmaken, afwerken, fr. achever.* || Alle dwollewere dat si nu in handen hebben, dat selen si moghen opghereiden tusschen dit en Kersavont; en wat varwer hierieghen dade verborde tgoet. *K. lakengilde Mechelen* 1831 a. 36.

OPGETOGEN, *bn.* Opgevoed, opgebracht, *fr. éduqué, élevé; hd. aufgezogen.* || Titius en Caja, houwelyxe personen, int Luyck geboren, opgetogen en gestorven, hebben... *C. gr. Loon* I 552.

OPGEVEN, *bedr. en wederk. wkw.* — I. *BEDR.* 1) Een goed of rente. Die aen iem. *gerechtelyk overdragen, fr. transporter (un bien ou une rente) judiciairement à qn.* || Dat cam vor onsleden Willem f. Trisen, en Anese sin wijf f. Wouters, widen [L. wedden] en gaven up te wetteliker ghifte Daniele van der Anghele II imete lants en XXI roeden. *Schep. v. d. Vrien* 14 oct. 1263. Arnoud Tarte zette in de hant en gaf op in erfdomme bruder Janne Davjits. .. achtine goede oude grote coninx torn. siacers eerstejse. *Schep. v. Diest* 15 dec. 1331; *it. oork.* van 22 mei 1338, II 15, onder JA.

2) *Overhandigen, ter hand stellen, overgeven,*

afgeven, fr. remettre en mains, délivrer, lier. || En doe Ingrecht de slotete opgaf, doe liet hi int gasthus lxx scaep, tidegher scaep, en xxx lammer, .. en lix perde en en voelen, enz. *Reken. gasthuis Assche*, 10 aug. 1298. *It. Stadsrek. Gent* 1836, blz. 22.

3) *Twist. Dien afleggen, nederleggen, fr. (d'une querelle) la déposer.* || Item, moeten ooc alle de guldebroeders hueren twist upheven. *Auden. meng.* I 114, *Coleworeniers* 1513. So wie in ghebrocke ware van tselve [nl. den twist] te willen uphevenne en dies bleve weigerende, dat hy verbuieren sal... *FR. DE POTTER, Gent* VI 546, *Houtdraaiers* 1521; *it.* V 430. Voort doen deselve guldebroeders belofte, aleer sij in de gulde ontfanghen sijn, waert soo dat sij wisten eenighen twist oft ghescil tusschen eenighe guldebroeders, dat te middelen en afwerpen, met dat up te nemene naer huerlieder vermoghen; en wie daertoe versocht es van den guldebroeders, wordt ghehouden dat up te ghevene en laeten maekene. *DE POTTER, Kortrijk* II 42, *Roderijkamer der Kruisbroeders* 1514. *It. Sermon, Couthereel* 78.

4) De huer van een huis. Die opzeggen, *fr. renoncer à la location d'une maison.* || Woonde een in eens mans huys, dat hy gehuert hadde, en hadde 't synen meester opgeset binnen tyts, en den meester hadde 't eenen anderen verhuert, soe soude dengenen die in 't huys woont naerder syn in dat huys te blyven om den penninck dat eenen anderen gehuert hadde dan yemant daer binnen coemen soude, alsoo verre als hy 't selver niet opgegeven en hadde. *Pior, Cart.* II 602 (1547).

5) *Beschuldigen, betichten, fr. inculper, accuser.* || Ware dat zake, dat scepenen van Brughe, ghemaent van haren wetteliken maenre, vonnesse wysden van enighen dinghen, en upghegeven worden, ghecalengiert iof beroepen van valschen vonnesse, .. *C. v. Brugge* I 308, 3de *Keure* 1304; a. (49) § 1; *it.* 309. *Vgl. OPHOUDEN* 4).

II. *WEDERK.* — Hem opgeven (in een gevecht). *Zich overgeven, fr. se rendre (dans un combat).* || Die [nl. in den campe] hem upgeeft of verwonnen lyt [var. lydt]. of uten coorden gheworpen of ghejaghet wort, dien slaet men thoof of int cryt. *C. leenhof Burg v. Brugge* LXXIV; *Leenr. v.* 1528 fol. 23.

OPGEVICH, *bn.* Opgevich huis. *Opengevich?, burg waarin een ander recht van opening of openhouding en bezetting bezit.* Zie *Open huis*.

OPGEVING (e), *zn.* *Uitstrooiing, valsche gerucht, fr. faux bruit répandu.* || Maer daernaer es dit bevonden uphevinghe en lueghenen te zijne. *FERR. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* II 251. Daeromme en gheloove icx niet, maer hout voor een ghuesche uphevijnghe. 326.

OPGEWRACHT, *verl. deelw. van wrachten.* *Volttrokken, fr. achevé.* || Want deselve schipvaert oft watervaert geheel opgewracht en volbracht is, en dat men daervan over sekeren tijt gebruyckt heeft en dagelijcx gebruykende is. *A. WOUTERS, Canal* 56 (1564).

OPGRAVEN, *bw.* Eenen weg. *Dien omgraven, omspitten, fr. bécher.* || Die eenen rechtvaardighen wech upstopt, upgraeft ofte verleecht, ofte die een cautergat verslaet, verstoft ofte upgraeft. *C. v. Aalst* x 13. *It. Mertens, Oudste reken.* 49. Zie ook *VERGRAVEN*.

OPGRAVING, *zn.* Van wegen. *Omgraving, fr. action de bécher un chemin.* || Dat sy ... aanbrengen

dat hun kundig is van misbruycken, infractien van policien, als syn opgravingen en sluytingen van weegen, straaften, steegen, voetpaden. *C. v. Reckheim VIII 7.*

OPHALDEN. Zie OPHOUDEN.

OPHANGEN, bw. a) Rederijkers en schutters. Een landjuweel ophangen. Het *uitschrijven, bij in verzen opgestelde, en door boden aan de uitgenoodigde kamers en gilden van het Vlaamsche land en van Holland, met het blazoen rondgedragene brieven*; — b) Een referein- of dichtfeest (kampstrijd). Deze waren van meer beperkten, eer plaatselijken, en trouwens nederigeren aard, fr. *rhétoriciens et orchers; annoncer un Landjuweel, par lettres rédigées en vers, et portées par des messagers aux chambres et gildes invitées du pays Flamand et de la Hollande.* — Une fête ou concours de poésie. Ces concours étaient d'un caractère plus restreint, plutôt local, et plus modeste. || Dit jaar [nl. 1496] ordonneerden de Heeren van de stad: „dat sy wilden ophangen een Land-Juweel, dat te winnen was met de Const van rethorycken en daeraen cleefst; welck Juweel was seer groot, dat er noot diergelyck en was gesien, want daer was te winnen 36 Vlams marc silver; en men sont Boede nae alle Landen hierontrent, om hun reede te maecten tot hun Feest;.. en daer quaemen 28 Caemers, alle om te sprecken. *VAN DER STRAELLEN, Gesch. d. Antw. rederykkamers 14.* Voirt en willen wi... dat binnen onser voirs. stat vriheit [nl. van Brussel] yeman juweelen ophange, om dairna te schieten, jegen stede of dorpe, dairom ontboden, dan alleen onse en onser stat grote gulde. *Brab. Yeesten II 643 (1381).* Dat dieghene sulcx [nl. prince] gecosen wesende... gehouden sal zyn...; en tot dijen binnens jaers op te hangene een referynfeeste, en daertoe gevende acht pont Inghels tyn, oft meer, maer nyet min. *Kaart der Rederijkkamer de Roos te Loven, 1554, a. 3.* De Kaart der Violieren te Antw., 1480, a. 7 zegt: dat de Prince sal gehouden sijn sijn Prinsdom te verheffen [net als een leengoed] met een eerlijck blaesen — oft referijnfeeste, tot welken hij sal gehouden sijn prijzen op te stellen, ten minsten weerdich wesende vijftich guldens, oft meer, naer sijne geliefte.” — Een verordening der stad Antw. van 25 febr. 1561, ib. blz. 25 spreekt van „blaesenen wuyt te hangene.” Zie de Potter, *Gent III 246* en vlg. (eene hoogst belangrijke verhandeling); *Belg. mus. I 147 vlg.*; Van der Straelen *l. c.*, en *Landjuweel II 140.*

OPHEBBEN, bw. Een geschil. Het *bijleggen, bevredigen*, fr. *accommoder, apaiser un différend*. || Dat hy verhoort hadde, dat gheset was tusschen der stede van Ghent, of eene zyde, en der stede van Ypre, of andre, twelke hem zeere leet was, en in teekinne van dien begherde uuterlike tghesil up te hebbene, behouden elcx rechte. *OL. v. DIXMIDE 104.*

OPHEFFEN, bw. Geld. Het *heffen, ontfangen*, fr. *recevoir, percevoir (de l'argent)*. || Dezen voerghenoemden erfzijs ummermeer en ewelike te hebbene en op te heffene aen die voerghenoemde erve, in allen dien selven rechte en vorworden dat sine, die voerghenoemt, daerane hadden en hieffen oppe. *Schep. v. Dierst, 6 aug. 1811.*

OPHEFFEN(e), zn. mv. *Belastingen*, fr. *impositions*. Ook *OPSTELLEN*. || Als van vele en diversche tolln, lasten en upstellen, die men langhe ontfaan heeft,... welcke ontfanghen en upheffene langhe gheweest hebben en noch zyn jeghen recht en der

ghemeender welvaert van den lande van Vlaendren. *SCHAYES, Collatie 186.*

OPHEFFER, zn. *Stedelijke ontvanger, fr. receveur municipal.* || Vortane, omdat die burgermeesteren en raet, en van der stat goede opheffere en rentmeistere te bat hoeren sculderen te betalen suelen mogen dwingen,... *Piot, Cart. II 170 (18 nov. 1404 a. 6), Sint-Truiden.*

OPHEFFING(e), zn. Van tolln. *Heffing*, fr. *lote (de tonlieux)*. || Alsoeveele lande en provincien als men vindt, alsoeveele verscheiden manieren van opheffingen van tolle vindt men bijna. *V. D. TAV. 273.*

Ophelder van keurgood. Zie *GICHTDRAGER I 517*, *HOOFDTMAN 3 613*, en *KEURDRAGER II 65*. || Alle keuren hebben speciale helders, welke den eydt doen des heeren onderpand te bewaren, geene spleeten daervan te verliesen,... Komende den ophelder van eenig keurgood te sterven, soo vervald aen den landheer het beste catheyl van den huuse des ophelders. *C. v. Reckheim XLVIII 4. 5; id. 7. 12.*

OPHELDINGEN, zn. mv. *Leenverheffingen*, fr. *reliefs*. || Van opheffinghen, gichten, goedingen, warantschappen, vernaderinghen, als daer ennighe gronden van erfven, oft reële erfrenten belast oft vertiert worden, heeft de Majesteit de pontpenninghen. *C. v. Caggevinne, Salaris XXV 20.*

OPHEVE, UPHEVE, zn. v. 1) Schattingen, zn. mv. *Het heffen, lichten er van, fr. la levée des impôts.* || Dat wy ons seer bevinden beschadicht in de opheve van onse rechten gestelt op het sout. *Pl. v. Brab. IV 849 (1669).*

2) *Ontvangt van inkomen, fr. perception de revenus.* || Men consentert de overjaereghe weesen,... dadministratie en upheve van [*l'administration et la perception de leurs revenus.* — Uitgever], heurlieder goedynghen, zonder aen principael te mogen commen, nochte eeneghe alienationen te doene. *C. v. Auden. cah. prim. ville et chdt. XXXII 11.* Wordt oock by der Wet somtyden gheconsenteert, dat al zulke ghebelde personen d'opheve mogen hebben van de bladinghe van heurlieder goetd, zonder aen t'principael te mogen commen. *C. v. Veurne IX 49.*

3) *Opbrengst, fr. produit.* || De beste vrome, dat is de opheve van een van de drie eerste jaren. *C. v. Belle IV 7.* Staet [nl. het leen] ter bester vrome, soo betaelt men de beste opheve van den drij comenden jaren. *WIELANT. Leenrecht 73.* Den cooper sal oock winnen en sijne maken de opheve van de vruchten ofte pachten van den ghecochten gronde. *C. v. Belle XVII 12.* De coopere sal winnen en sijn maken de upheve van zijnen ghecochten gronde. *C. v. Cassel 244.* Daerby en zullen de vaders ofte moedere heurlieder haudenesse niet verliesen en tgebruuck en upheve van den goede [*l'emploi des revenus de leurs biens* — Uitgever]. *C. v. Auden. Cah. prim. ville et chdt. XIX 13. Id. C. v. Broekburg XIV 4.* — Opheve en blat of bladinge. Deze *wo. komen meermaals gezamenlijk voor, met de bet. van de inning, het taeluur en gebruik van goederen, zonder die te mogen bezwaren of vervreemden.* || Een kindt bediet ooc zyn zelfs man, als vaders ofte moedere, noch levende, hem leeden voor de voochden van weesen van Audenaerde, en aldaer hem stellen ter upheve en [*le mettent en jouissance de ses biens* — Uitgever], bladynghe van zyn goedynghen. *C. v. Auden. Cah. prim. ville et chdt. XXI 7.* Tenzy dat zulke kinderen, voor doveryden van heurlieder vaeder ofte moeder, tbedde gheheel synde, ghemancipeert en haertselfs ghemaeet waeren, ofte

emmers ten blade en upheve van huerlieder goede [*admis à recueillir les fruits et revenus de leurs biens*]. — Uitgever] ghestelt zyn, ter wiunynghen en verliese. *C. v. Auden. cah. prim. ville* x 20. Ravestissement ofte vercleedinghe, wesende het blat en opheve van haerlieder goedinghen. *C. v. Belle* v 4. Ghiften ghedaen onderjarige kinderen gheemancipeert sijnde, sijn schuldigh beleyt en gheemployeert te sijn, soowel in proprieteyt als opheve en bladinghe, ten oorboire en profijte van den begiften. *C. v. Assenede* xiv 3. *It. C. v. Broekburg* xiv 15. *It. C. v. Brugge* II 288. Zie ook **BLADINGE** I 258.

OPHOF, Zie **APHOF**.

OPHOOPICH (Ophopich), bn. Van eene graanmaat. *Opgehoopt*, fr. (*d'une mesure de grain*) *comble*. || En dat [nl. dmoutsester] gemeten ophopich; en dat alsoe die maken sal een moutsester, hi moet maken een vat dat hout xviii gelten corens en een halve, .. en dat sal men altoes ophopich moeten meten. *Belg. mus.* IV 262 (1375 *Brussel*).

OPHOOREN, ow. *Ophouden*, *staken*, fr. *discontinuer*; hd. *aufhören*. Kil. *Ophooren* / *ophouden*. *Desistere*, *abstistere*, *desinere*. || Sonder onderlaet oft ophooren. Zie **AENSLAEN** 2) I 30, en **ONDERLAET** II 256.

OPHOUDEN, **OPHALDEN** (Ophouwen), onz. en bedr. wkw. I. ONZ. — 1) In eene nalatenschap. *Z. onthouden er deel aan te nemen*, fr. *s'abstenir de participer au partage d'une succession*. || Die begeeren te komen, en met andere hunne erfenamen deelen hunne ouders en voorouders aangestorvene goederen, syn schuldigh in te brengen hetgeene sy vooruyt, .. hebben geliaid, of moeten soo langhe ophouden totdat die andere erfenamen daar tegens en naar advenant syn vergeleeken. *C. v. Reckheim* c. 42 a. 7. Zie ook **INBRENGEN** II 4, en **STILSTAEN**.

2) Ophouden aen den heiligen. *Eed doen*, *zweren*, fr. *prêter serment*, *affirmer sous serment*. || Van alle ophouwen aen den heiligen gheeft men onschouwt eedt tegen eedt, behalven teghens schepenenbrieven, obligatien van wijn, bier en broot. *C. v. Herentals* II 33.

II. **BEDR.** — 1) *Ontvangen*, *innen*, *inzamelen*, fr. *percevoir*, *recevoir*. || Zetten in handen, in erfdomme, en gaven op Janne van Papenboec, den cleere, dien sijn daer die brief afspreket daer dese brief door es ghehanghen, heme Janne en sinen nacomelingen te hebbene en op te haudene vordane in alle dien selven rechte dat sine hadden en ophilden en te hen was comen *Schep. v. Diest*, 4 mrt 1315. „Wouter dimen heet Wellen van Ghenpe, sedte in die hant dien sijn daer die brive af spreken daer dese brief door es ghehanghen, Bauderick onsen medescapene, mombore sheillegheests in sinte Sulpiciiskerke te Dyst, home en andren momboren, die na hem comen solen, tes selefs sheillige gheests behoef te hebbene en op te houdene, in al dien vorworden dat hine hadde en ophiilt. *Id.* 20 aug. 1316. *Item* 17 jui 1330, en 15 dec. 1331. Dat wie [nl. wij] die somme, ghelijc dat si vallen sal, solen ophouden en heffen jaerlijc te dien tiden en paymenten dat se de lyfpechteren hiefden doen si leefden. *Oork. heer v. Diest*, 2 jui 1335. Dat ellie van den ambachten voirscreven noch hebben sall twe deekens, van den betsten en eirbairsten van denselven ambacht, die ophouden en ontfangen soellen alle profiten, baten en vervallen. *Piot, Cart.* II 203 (10 jui 1417 a. 2); *it.* 210 a. 14. Dat sij... allen jaere... goede bescheyden rekeninge doen soelen en bewiisen van allen hoyren

ophouden en uytgheven. *Id.* 211; *it.* 168 (18 nov. 1404 a. 4); 613. 614 (28 mrt. 1550).

2) Een leen- of cijnsgoed. Het *verheffen*, fr. *relever un fief*. || Wat grederen behoeren gereleveert te worden... Dat alle goederen moeten opgehalden woorden, en den heer moet eenen gichtdraeger hebben. *C. gr. Loon* I 124.

3) De „barmen" of kanten van land of beemd. Die *opzetten*, fr. *dresser*, *élever les „berges"*, *bords ou côtes d'une terre ou d'un pré*. || Item, sal een jegelyck syn velde voorhooeden van synen erfve voer ophouden en verslaen te half meerte; en desgelyck syn beempden voorhooeden te half meye; op eenen keur van eenen cromsteert (*sic*). *K. v. Caggeninne* a. 9.

4) In rechtszaken. Dit w. voorkomend in dezelfde oork. en in 't zelfde art. (49) § 1, als opgeven 4) met de schijnbare bet. van *beschuldigen*, *betichten*, fr. *inculper*, *accuser*, schijnt hier ook dezelfde bet. te hebben, en o. e. niet die van *interrompre*. || Worden scepenen upgehouden iof beeroepen van valschen vonnesse van den here, .. *C. v. Brugge* I 309.

5) Valsche gewichten. Die in *beslag nemen*, fr. *saisir de faux poids*. || Die de Cale [nl. de stadsweegschaal] van der poert haut, mach ophouden de ghewichten die meer wegen dan ix pont. *Kb. v. Auden*. 1328, *Van valscher mate*.

OPCLOPPEN, bw. *Slaan*, *kloppen*, fr. *frapper*, *battre*. Kil. *Kloppen*. *Ferire*. || Die misdaet van violencien en gewoude dat iement gedaen wort met oploope en vergairderingen van volcke, sonder wapene, bij denwelcken iement gequetst oft geblutst wort, verjaight oft opgeclopt en verlast wort sonder gedoot te zijne. *V. d. Tav.* 71.

OPCOMELINGEN, **OPCOMINGEN** (Opcoe—), zn. mv. *Toevallige inkomsten*, fr. *revenus casuels*; *Lat. obventus*, *obventiones*. || Dat de rentmeesters van onse voirs. stadt... soelen schuldich sijn van allen renten, assizen, vervallen en opcoemingen, hoedanich die sijn, hetzij coeren [nl. keuren] oft andere onse voirs. stadt toebehoirende, volcomen en affirmatijf ontfanc van den geheelen jare te maken. *Charter heer v. Diest* 28 mei 1477 a. 5. Van allen erfrenten, lijfjochten, renten, andere opcomingen en vervallen. a. 7. — Pachten, renthen, chensen en opcomelingen. *C. v. Meerssen* a. 16. 19. Van... onben renten en opcomelingen. *C. v. Maas-tricht* 140. *It. C. gr. Loon* I 7. 8. 497.

OPCOMMEN, **UPCOMMEN**, **OPCOMEN** (Upco—), onz. en bedr. wkw. I. ONZ. — Van goederen. *Aankomen*, fr. *échoir*. || Elcken leenhouder is schuldich van sijnne leene hem opghecommen, t'zy by successie, coope ofte ghifte, t'elcker veranderinghe te betaelen synen heere voor een vol relief thien ponden parisie. *C. leenhof v. Veurne* III 7. Dat alle de schulden van boeten en commere huerlieden upghecommen, .. werden ghemeene tusschen denzelve man en wyf. *C. v. Auden. Cah. prim. ville* IV 3. *It. C. v. Poperingen* XIII 15.

II. **BEDR.** — Eenen persoon. Hem *aanvallen*, fr. *attaquer*. Van Dale gewest. opkomen tegen iem. — *inn. aanvallen*. || Dat hem elck verweeren mach binnen synen huuse, hofsteden, muelenen oft elders, daer men hem upcompt om te grieve. *C. v. Waterloet, kl. st.* V 484.

OPCOMMER(e), zn. m. Nieuwe o— (in eene rederijderskamer). *Nieuw lid*, fr. *nouveau membre* (*d'une chambre de rhétorique*). || Die nieuwe upcommere wert gehauden te beloven, dekin en officers, te onderhaudene alle de artikelen hiernaer volghende.

Belg. mus. VII 254, *Rederijkers te Pamela* 1609. OPCOMST(e), zn. v. Van goederen. *Aankomst*, fr. *schéance*. || Binnen veertigh daghen naer de voorseyde successie, ofte andere opcomste van goede. *C. v. Belle* XII 2.

OPLECH (Oplegh), zn. 1) *Belating*, fr. *payement*. || Tot verzekeringhe ofte oplegh van de ghereede penninghen van weesen, den crickhouder sal moghen procederen... *C. v. Veurne* IX 12.

2) Van graan. "*Verstapeld*" graan, 't welk zekeren tijd moet gestapeld blijven, eer men het mag verkoopen, fr. *grain mis à l'étape*, où il doit rester quelque temps avant de pouvoir être vendu. || Van oplegh te laeten liggen onvry zynde. Dat elck, wie hy zy, 't voorseyde viierendeel van het coorn dat opgeleyt wort, . . . en hier schuldigh is te blyven, ten oirboir en slyten van de ingeetene van deser stede, laet liggen acht dagen, ofte xiv nachten lanck, . . . aler men 't verkoopt ofte aendraeght. *C. v. Gent* II 17, ord. 3 febr. 1485 a. 4; *id.* 18. Zie OPLEGGEN.

OPLEGGEN, onz. en bedr. wkw. — I. ONZ. — 1) *Zworen*, fr. *prêter serment* (?). Bedoelt men hier: de hand leggen op het "heilige". gelijk bij ophouden de hand opheffen (?). || Die scepenen wysen Arnden tot sijner onschout. Dan maent die here hoe die onschout van recht gaen sall? Dan sal men wijzen: Aernt sall opleggen en zweren: soe wes hem Peter tijdt, des is hy onschuldich. Soe hem Got help en die heyligen. *Charterb. v. 's Bosch* fol. 127 v^o.

II. BEDR. — 1) Graan. *Stapelen*, in den stapel, *entrepôt*, pakhuis of voorgeschreene bewaarplaats, of in eigen magazijn leggen, fr. *déposer le grain dans l'étape, entrepôt ou lieu de dépôt prescrit; l'emmagasiner*. || Van dat d'onvry coorn opgeleyt moet zyn. Dat gheen meters eenigh onvry coorn, dat schuldigh is opgeleyt te zyn, afmete van eenigen hoop uyt schepen, . . . *C. v. Gent* II 16; *id.* 17. Van dat men opleggen magh binnen Ghendt. Dat elck, wie hy zy, die eenigh coorn bevrydt heeft met den vierden op te legghen, naer stapelrecht, . . . 't selve vry coorn zal mogen opleggen binnen deser stede, waer 't hem gelieft. 19; *id.* 29. Van Dale heeft ook opleggen opslaen, in een pakhuis bergen.

2) *Aantigen*, ten laste leggen, berichten (Van Dale), fr. *accuser de, imputer*. Kil. Oplegghen. *Incusare*, etc. || Van wonde die gheleit wert up poertre. Voort, poertre daer wonde up es gheleit, . . . — vremden man daer wonde up gheleit es, . . . — dat de amman ghebiet denghenen daer de wonde up es gheleit, . . . *C. v. Gent*, *Gr. ch.* v. 1297 a. 33. Van wonden te lecghene. — Voert, so wie so wonde lecghet, hy moet se lecghen in sine siele 36. Dien te hauden totter tijt dat zy weten wes hem der heeren en partije [sic] opleggende es, en dat zij weten wat hij gebrijckt [nl. gebreukt] heeft. *K. v. St-Truiden* 1366 a. 52. *Id.* DE PR. en BR. XXVI. *Rupelmonde* 64. En daernaer seght den schouteth: Ick legghem hem op een aen . . . verhaelende aldaer mondelinghe syne feyten. *C. v. Antw. compil.* VII iv 13.

3) Eenem muur. Dien *oprechten*, fr. *ériger*. || Aengaeende de privaettypen, moeten deselve opgeleght oft opgemetst worden teghen eenen gemeynen muur met loote oft aerde buyzen, sonder deselve buyzen in den gemeynen muur te mogen breken of rooven. *C. v. Brussel, Servit.* 72; Christijn *erigi debent et aedificari*.

4) *Leveren*, overleveren, teruggeven, laten volgen, fr. *délivrer, restituer*. || De kinderen haerlieder

zels gheworden zynde, . . . es den langstlevende ghehauden hemlieden op te legghen heurlieder goet, zuver van alle personele vliegende lasten en van alle achterstellen van renten. *C. v. Auden.* XVIII 11.

OPLEIDEN, OPLEEDEN (Upleeden, opleijden), bw. *Vangen*, in *gevangenis leiden*, fr. *appréhender, conduire en prison*. || Der stadt vrijheijt hilt inne, dat een stadtporster mach eenen doen opleeden oft vangen die gheen porster en is, en mach hem doen verzeekeren van wat zaken dat weren. *Piot, Cort.* II 566, XVI E. Elc arrestant es ghehouden, ten eersten daghe dat schepenen vergaderen, te comene judicalie verclaren de cause van zynen arreste, . . . 't zelfs ooc voor het upleeden van den ghearresteerden in vanghenese, indien hy 't versouct. *C. v. Gent* IV 6. Dies moeten d'officiers, soowanneer sij bij ijmanden worden aensocht om eenen anderen te vangen en op te leyden, . . . *C. v. Antw. comp.* V vijl 16. *Id.* C. v. *Lier* IV 2; Fr. de Potter, *Gent* IV 579 XIV E.

OPLICHTEN (te freete), bw. *Lichten*, *opnemen* (op intrest), fr. *lever à intérêt*. || Mijn Heeren van Ghedelee . . . docht beter, dat men dese pennijnghe liever zoude bij vercoopingjue van renten uplichten dan te freete, om den grooten oncoet van den croose te schuwene. *FRED. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden* IV 85. Zie FRET I 430.

OPLIGGEN, ow. Een oppliggend ambt. Een opgelegd ambt, eene opgelegde plicht, fr. *une fonction, un devoir imposé*; hd. *obligend*. || Hebben daeromme (soo ons, volgens onsen opliggenden ampt, ter beschermenis der goeder en straffinge der quade toestaet), . . . *Piot, Cort.* II 618 (1569).

OPLOOP, zn. m. 1) *Aanval*, *aanranding*, *aanstasting*, fr. *attaque*. || Oploop is eenen overdadigen aenganc, met grammen moede gedaen op eenen anderen. V. D. TAV. 60. En soeverre enighe der partyen, in vrede gestelt, doen oft den anderen oploop oft overloop daerover deden, zal gecorrigeert worden op zoenbraeck en vredebraeck. *Kb. v. Turnhout* 1550 fol. 88.

2) Met woorden. *Opstaan* (tegen), *beloedigen*, *honen*, *smadelijk toespreken*, fr. *se révolter (contre), injurier, insulter*. || Eest dat sy [nl. de gemeene wijven] eenighen man oft vrouwe van eenen qualicken toespreken, oft met quaden worden oploop daden, verbeuren, . . . *C. v. Antw.* 1545 II 17. *Id.* *Kb. v. Antw.* 28. 29. 99. *C. v. Antw. comp.* VI, 38. Geen vrouwe, van wat state die is, zij sije gehijlicht oft ongehijlicht, en is ontfancelijke als procureur van ennigen persoon, want den vrouwen is verboden alle t'fayt van wapenen, van procuracien, uuyt redenen van eenen wijve geheeten Calphurnia, die welcke voir tgerichte geen mate en conste gehouden. hoewel sij wijser was dan ander vrouwen, mair dede den richter, dair zij voire te dinghen hadde, eenen oploop, mits dat hij niet en wijsde nae hueren sin; en dairom is hen datte in rechte verboden. V. D. TAV. 29. Zie ook VERSPREKEN.

OPLOOPEN (Uploepen), bw. 1) Van personen. *Aanranden*, *aantasten*, fr. *attaquer, assaillir*. || Ten is niemende geoorlooft eenen anderen op te loopen. V. D. TAV. 60 v^o. — Oft eenich mensche van eenen anderen worde opgelopen en gequetst. 61. Jof men iemene uploopt met wapenen. — iof men iemene uploopt sonder wapene. *C. v. Brugge*, *K. v.* 1281 a. 5. 6. Zie ook OPLOOPER, en *passim*.

2) Van eene deur, een huis. *Openbreken*, fr. *forcer, ouvrir avec effraction (porte ou maison)*. || Den oirvrede wordt gedecoerneert, . . . item, tot

laste van die dewelcke een anders hujs hebben geforceert oft opgelopen, om ijemanden, daerinne sijnde te quetsen, te dooden, oft quasselijck te tractierne. *C. v. Diest*, VZ. XVIII 2.

OPLOOPER (Opleuper), zn. m. *Aanrander, aantaster, aanvaller*, fr. *agresseur, assaillant*. || Ghij sult weten dat ghij, in desen gevalle, den oplooper van u setten sult met eenen slage, zonder meer; tenwaire dat hij dairna niet op en hielt. *V. d. TAV.* 60 v°. — Mits dat wel betaemt, dat men eenen oplooper en eenen moordene in verweere van den live wel dooden mach. *Id.* We [wie] van buiten eyns huis comt en mit voerrade of mit opeette yemanne in dat huis opleupt, slaende, werpende, stekende oft stotende, alsollich opleuper sal verboren... *C. v. Maastricht* 61 (1380). Al sloegen si die oplooper binnen den huysen en op den hoeren doot. 156 (1413).

OPLUCHTEN, bw. Het w. opgelucht in de volgende aanhaling uit de koet. v. Sint Truiden, XIV E. a. 3, zal wel moeten veranderd worden in opgericht, en het gheele artikel gewijzigd volgens de Lat. oork. v. 29 dec. 1329, zonder welke verhelping het onverstaaenbaar is. || Van der gemeynen nyet te versamen. Item, dat [wy] van nu vorts, nummermeer dy ghemeynen in derselver stadt oft vriheden oprichten [sullen] noch opgelucht [opgericht-erectam], ons gegeven oft verleent van yetmanne [yemanne], tot desen dage toe, in eenygher manieren te bescedden [i. sullen handhaven of bescedden — *quovismodo manutenebimus, aut manuteneri vel defendi procurabimus*]. *C. v. Sint-Truiden*, *Peys v. Nuwenhoven* § 3; *Pior*, *Cart.* I 672 a. 2.

OPLUICKEN, OPLUKEN (Opluycken, upliijken), bw. *Openen, opendoen*, fr. *ouvrir*. Kil. *Opluycken vetus. Aperire*. || Heer, luyt op myn lippen. *Gedebd.* xv E. 23; *Domine, labia mea aperies*. Item, wort een de voorsayde ghevanghenen verboden, soo naer het opluycken als voor het ontluycken, de anderen te troubleren ofte onruste an te doen in haerlieder slaepen. *Fr. de Potter, Gent* III 503 (1656). Daernaer hebben zij thuus upgheloken, en zijn metter proije... uuter stadt ghetrocken. *Ferd. vander Harghen, Ber. tijden* IV 77.

OPMANEN, bw. *Penningen*. Die *imannen, invorderen*, fr. *faire recevoir des deniers*. || Welcke penningen de momboirs terstont sullen opmanen. *C. v. Moll, Weesen* 1633 a. 18.

OPNEMEN, UPNEMEN, bw. 1) Eenem twist, een geschil. Die *bemiddelen, er tusschen komen als bemiddelaar*, fr. *accommoder (une querelle, un différend)*, *y intervenir en médiateur*. || Waert by also, dat eenighen twist oft woorden in de neeringhe gheschiede, so sijn dekin en gheswornen ghelauden dien twist oft woorden up te nemene, en den pays te makene. *Belg. mus.* IV 61, *Tijpeltambacht* 1350. Waer dat sake dat enich twest ocht discuert tusschen eneghe partijen opghenomen worde, en enich partie daerboven van der ander partijen, ocht van hoeren maghen, gheslaghen ocht ghequetat worde, elc souds ghelden x lib. *Kb. v. Diest* B 113. Voort, doen deselve guldebroeders belofte, .. waert soo dat sy wisten eenighen twist oft geschil tusschen eenige guldebroeders, dat te middelen en afwerpen met dat up te nemene naer heurlieder vermogen. *Belg. mus.* III 12, *Kruisbroeders* 1514. *It.* *Sermon, Conthetereel* 75; *Auden. meng.* I 115, *Colevoreniers* 1513; *Fr. de Potter, Gent* VI 546, *Houtdraciers* 1521. *A. Wauters, Sermens* 6, *Ord.* 1412 § 6. Zie ook **OPGEVEN**.

2) *In wettelijken vrede leggen*, fr. *mettre en trêve légale*. || Die yemande slaet, wondt oft quetet, oft oick dootslaet, die moet dat binnen xxiii uren daerna doen vreden oft opnemen bij den heere en officier een partie geleederde, oft anders wordt dat delict gecorrigeert en gestraft als straetschendinghe, gewout en moort. *C. v. Antw.* 1545, III 12.

OPNEMEN (Upnemen), zn. o. *Scheidsrechtelijke bemiddeling*, fr. *arbitrage, compromis*. || Copie van den upnemene tusschen den drie steden van Vlaendren en der stede van Dendermonde. — Dat wy... machtich ghemaect hebben... hertoghe... Jan... van Brabant... die zaken, twisten en discorden te slutene, te zatene, te accordeerne, en een zegghe daerut te zegghe... *Oork.* 10 aug. 1345 (Wijtsman 167).

OPPERDEELLIEDEN (U—), zn. mv. *Te Broekburg waren de schepenen opperdeellieden*, fr. *à Bourbourg les échevins étaient les juges suprêmes en matière de partages*. || Soo verre den blyvers, blyveghe, oft eenighe hoirs hemlieden in deele vindende gegreveert, willen danof beclaeghen, zullen dat moghen doen voor de Wet, als opperdeellieden. *C. v. Broekburg*, XI, 30. Zie **DEELMANNEN** I 329.

OPPEREN (U—), ow. *Zeevaart. De schuit naar het strand sturen of ophalen*; ook *aan strand komen*, fr. *(marine) diriger la barque vers ou sur la plage; atteindre la plage*. || Andre smeten, metten grooten storm, overmidts te luttel seyls, upbringhende achter de Oostcattheye, .. meestal cleyn secepen, dewelcke al stelden an stranghe, upperende, zo verde als zy condou. — Duer groote weere upperde tselve seip neffens de Cattheye. *Pior, Chron.* 471. 472. Zie ook **De Bo-Samyn** **OPPEREN**.

OPPER-FABRIJCKQUEN, zn. mv. *Te Maastricht. Opperbouwmeesters*, fr. *maîtres suprêmes des bâtimens ou constructions*. *Maigne d'Arnis Fabrica. Quodvis aedificium, bâtiment, édifice*. *Heinrich Otte. Archäol. Wörterb.* *Fabrik, fabrica, Gebäulichkeit*. || De afgagane borgemeesters, dewelcke in de magistrature blyven, of andersints de eerste schepenen van de Luycksche en Brabantsche zyde, sullen syn opper-fabrijckquen der voorsz. stadt, en en sal den bouwmeester geenderhande wercken mogen ondernemen sonder goetvinden derselver, en kennisse van de paymeesters. *C. v. Maastricht* 275 (1665).

OPPERGROOTVADER, zn. *Overgrootvader*, fr. *bisaieul*. || Het sij dat die [al. goederen] versterven van der rechter linien, als van vaeder, moeder, grootvaeder en grootmoeder, oft noch oppervader. *C. v. Santhoven* 1664 a. 95.

OPPERHEIT (O—heijt), zn. v. *Opperheerlijkheid, opperheerschappij*, fr. *souveraineté*. || In groter verachtungen en diminutien van der voers. onser hoogheijt en opperheit. *Rekenk. v. Brab.* reg. 134 fol. 190 v°. [Keizer Karel geeft de stad Antwerpen in beleening: „de waag, den riddertol, den joctol en den uytelslach”]; te houden, besitten ewewelic en erfelic, in alle rechten, hoocheijt, heerlicheijt auctoriteyt, preeminencie en exploiten, en in alder voegen en manieren als wij die tot noch toe gehadt, gehouden en beseten hebben, sonder daeraan ijet uijit te sceijden, reserveren ofte behouden... anders dan tressort en opperheijt. En voirts tressort, opperheijt, hulse en manschap in allen den deelen en poorcien van denghenen die in deselve partijen eenichasins gerecht zijn, en die van ons gehouden worden in diversche verscheiden leenen. *Id.* reg. 187 fol. 179 (1521).

OPPERHOF, zn. o. Zie Hof I 599.

OPPERHUIS, UPFERHUIS, zn. o. Zie Hof I 599. Kil. Opperrhof/opperhuys. *Praetorium; villa urbana in quam se dominus recipit.* || D'oudste neemt en behout t'hemwaerte, van de voorseyde hooftheenen, t'opperhuys mette walbrugge, poorte en duyvekeete. *C. Land v. Waas* II 19. Den oudtsten volcht het opperrhuys ofte huysen staende op de mote ofte walgracht. *C. leenhof Denderm.* IV 14. t'Upperhuus. *C. v. Waterloet, kl. st. V* 172.

Opperrjager van Brabant, fr. *grand veneur, gruyeur de Brabant*. Kil. Opperrjaegher. *Venatoriae turbae decurio, venator maximus.* || Onse opperrjager van Brabant, als warantmeestere. — Onsen opperrjager oft warantmeestere van Brabant. *Pl. v. Brab.* II 183, ord. 17 juli 1625 a. 5. 7. *Pl. v. Vl.* II 398, ord. 31 aug. 1613 a. 24. *Rekenk. v. Brab.* reg. 135 fol. 149. — Opperrjager van onsen lande van Vlaenderen. *Pl. v. Brab.* II 186, 22 mrt 1631. *Int.* Zie WARANTMEESTER.

OPPERCLAGER(e), zn. Van eenen manslag. *Bijzonderste klager, fr. plaignant principal (d'un homicide).* || Vord so togic en segghe: dat regheen opperrclagere en mach syn van mans dode, en si ghemaect van IIII hulpeclaghers. *C. v. Ardenburg, kl. st. I* 238; *it.* 242. Hoord ghi, heeren, ghi scepenen, wies hem beclaecht Symoen Eghel, als wetelyc claghere, en opperrclaghere ghemaect bi der IIII ulpeclaghers van der doot Jans van Ontsoot. 272. *It. C. v. Sluis, Ib.* IV 528.

OPPERCOUSSEN, Zie Cus II 106. 107.

OPPERMOMBOOREN, zn. mv. *Oppervoogden, fr. chefs-mambours, chefs-tuteurs.* || By consente van borgemeesteren en schepenen, die altyt oppermomboiren en oppervoogden syn in der stadt van Antwerpen. *C. v. Antw. Guldeboek* 121.

OPPERPRIJS & ONDERPRIJS. *Hooge schatting of prijz (van land) — lage schatting, fr. haute prisee — basse prisee (de terres).* || En alsoo tusschen de pryser in twyfelachtigheyt getrocken wort, wat voor opperrprys te reputeren doet, wort geordonneert, dat daeronder gecomprenheert zal syn: . . En dat voor onderprys te considereren doet: . . *C. v. Aud.* 2de d. regl. 12 aug. / 26 sept. 1767 a. 19. 20.

OPERRUWAERT. Zie RUWAERT.

OPPERVALCKENIER (O—er, —er), zn. m. *Grootvalkenier, die 't gezag heeft over al de valkeniers, fr. grand fauconnier.* *Pl. v. Vl.* II 402, ord. 31 aug. 1613 a. 62; *Pl. v. Brab.* II 186, plakk. 22 mrt 1631, *int.*

OPPERVOOCHDEN, zn. mv. Zoals thans, fr. *chefs-tuteurs.* *C. v. Antw.* 1545 x 8; *C. v. Loven, Weeskamer* a. 1; *C. stad Iperen* I 9, en *passim.*

OPRECHTEN, OPRICHTEN (Oprechten), bw. 1) Een verdrag of contract. Het aangaan; een testament maken, fr. *passer (un contrat); faire, dresser (un testament).* || Cajus en Seia, . . Cajus . . heeft, by mutueel testament, . . opgericht voor notaris apostolique . . en getuygen, gelegateert aen syne huysvrouw Seia. . . *C. gr. Loon* I 591. Dat . . allen huwelix vurwarden, scheydingen, deylingen, oft concordaten en contracten . . die tusschen broeder en susteren opgericht en gesloeten worden, van macht en van werden syn. *C. leenhof Valkenburg* 1570 a. 14.

2) *Vergoeden, goed maken, fr. bonifier.* || Hadde der winne synen saet opt lant geworpen, soe soude men den winne synen ackerloen oprichten. *C. gr. Loon*, I 58. Op peyne . . van de schade op te rechten en betalen, ten segghen van mannen. *C.*

v. Auden. XIV 18. Daer neen, . . moet den vercoopere den cooper uprechten al t'ghone dat hy verawee-ghen heeft. *C. v. Aalst* XII 7. Waere den officier in ghebreke, hy soude ghehouden zijn op te rechten t'interest van partie. *C. v. Belle* XXIII 35. Dat sij . . wedergeven en oprichten alsuelke gelt en scattinge als [sy] daerof gegouden hebben en betaelt. *SREMOM, Conthereel* 106 (1363). *It. C. v. Antw. comp.* IV vij 197; IV xj 68; *C. v. d. Kiel* x 12. En *passim.*

OPRECHTICHEIT (O—tigheyt), zn. *Oprecht-heid, fr. sincérité.* Kil. Oprechtigheyd. || Tot maecken van welken staet en inventaris de weduwe werdt ghehouden . . haer t'expurgieren by eede over d'oprechtigheyt en rechtveerdigheyt van deselve instructie. *C. v. Belle* IX 18. Oprechticheyt. *Pl. v. Brab.* I 329 (1566).

OPRECHTING(e), OPRICHTING(e), zn. zn. *Ver-goeding, fr. bonification.* || Want onse meninge is, alle denghenen die men vijnden sal in den voirscreven besuec, dat hen yet afgenomen is van onsen richteren, rentmeesteren, ambachten of dieneren, . . dat wij hen daerof alsoo moghelie en redelic rastoir en oprichtinge selen doin geschieden. *Piot, Enquête* 1389 blz. 8.

OPREUWEN (Up—), bw. *Opsporen, opzoeken, fr. trouver, découvrir.* || Men dede alle debvoir om op te reuwen experte chirurgienen om den voor-nomden prince te cureren. *Piot, Okron.* 624.

OPRIJSEN, bw. Eenen muur. Dien optrekken, ophalen, hoogen, fr. *hausser, élever (un mur).* || Soe wye eenen gemeynen muur oprysen wille, daer een gemeyn gotte op leegt, die mach selve wel doen, . . *C. v. Antw.* 1545, VIII 41; *it.* 18. Oprijzen oft hoogen. *U. v. d. Kiel* x 8; *C. v. Dourne, impr.* a. 242; *C. v. Lier* XIII 16.

OPROEPEN (Oproupen, uproupen), bw. In rechten. *Dagvaarden, betrekken, fr. citer, ajourner, attirer en justice.* || Zoo wanneer een poorter van Audenarde, woonachtich op de casseelrye . . opgheroupen werdt in actie personele voor de Weth van zyne domicilie. *C. v. Auden.* I 9. Houder, houderigghen ofte hoyre van poortelike sterfhuusen, . . vermoghen up te roupen huerliedder schuldenaers. *C. v. Gent* I 12.

OPROEPER, zn. O— tot weerschap. *Hij die iemand roept tot waarborg, fr. appellant en garantie.* || Soo wie yemanden tot sijnen weereschap oft garande sal willen daghen oft beschrijven, sal denselven soo moeten onderwijsen, dat hij ten beteeckenden daghe bereedt sij de saecke t'aen-veerden, en te voldoende t'ghene des hij, oproeper, dyen behalven, ghehouden soude gheweest zijn te voldoende. *C. v. Santhoven, Stijl* a. 92.

OPRUCKEN, bw. Eenen werkman. Hem uit zijnen dienst verleiden, fr. *embaucher (un ouvrier).* || Soo wie jemand anders knecht sal oprucken om by hem te werken, met belofte van die amende daervan te betalen, . . sal . . . *O. Litge 3me série* 540 (29 sept. 1766 a. 27 *Wevers*).

OPRUCKER, zn. m. Huidvettersambacht. || Rescriptie: . . dat N., suppost der [huidvetters], hebbende gepresenteert aen N., principaelen oprucker der supplanten, den slagh van syne huynen en vellen, dese N. aen N. voort maer en heeft gedaen eenen offer onder de merckt. *Stadsarch. Diest, proces huidvetters & Poels* 1724.

OPRUSTEN, bw. 1) Van krijgsvolk. Het toerusten, uitrusten, fr. *équiper (des hommes d'armes).* || Ontrent dry duysent uutgehelesen borghers, die wel ghewapent en chierlijck opgherust waren. *HOUWAERT, Matthias*, 11.

2) Van juweelen. Die *versieren, opsieren, opsmakken, opzetten*, fr. *orner, relayer, rehausser, monter (des joyaux)*. Kil. Oprusten/toerusten. *Ornare, adornare*. || Dat niemand... en sal moghen maken... ofte alreede ghemaect zijnde, verwisselen... eenige waerken... ghetrocken... van copere oft anderen metalle, beleeft en overtrocken met gaude ofte zelve, ghebraseert ofte in eenigher ander manieren ghecoleurt ofte opgherust, als den zelve ofte gaude ghelijck zijnde. *Pl. v. Vl. I 803 (1551)*.

OPRUWEN, bw. Lakenweverij. || Alle smalen [draeijen], zijnde van der soirten van den blauwe lijsten [nl. eene lakensort], sal men nijet min opruwen dan met vijf drachten. *Droogscheerders Diest*, regl. 1645 a. 38/2. Alle gemeijne breeden sal men nijet min opruwen dan met acht drachten. 38/3. Alle roose lakenen sal men nijet min opruwen dan met vierthien drachten. 38/4. Alle lilie lakenen sal men nijet min opruwen dan met achthiene drachten. 38/5.

OPSAT, zn. Limb. *Opzet*, fr. *dessein prémédité*. || Wie van buiten 's huijs comt en met voorraet en met opsat den anderen in sijns selfs huijs oploeft. *K. v. St-Truiden 1366 a. 18*.

OPSATE (Opsete), zn. m. *Erffpachter*, fr. *emphytéote*. || Wel verstaende, dat de eygenaere, toebenaere, opsate oft emphiteote, die sijn landen beemden oft eusselen tot sijnen behoeve windt oft bedrijft bij hem selven, ... sal daerof als eyghenaere, toebenaere, opsate oft chijnsaere betalen. *Pl. v. Brab. II 17 (18 jan. 1554 a. 12); it. III 293*. Zie EMPHYTOSIS.

OPSCHOBBIJNEN (U—), bw. Een drollig w. voor *Opslokken*, fr. *avalor*. || Maer dese loese ghues (alias ghuten), die som van verde ghecommen waren en scheerpe queernen [nl. maaltanden] hadden, achobbijndent al up; zoodat den pastuer, als hij waende met de zijnen te ghaen eten, daer niet en vant dan beenen en ijdel eijerschalen. *Ferd. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden I 289*.

OPSCHROPPEN, methatesis van OPSCHORPEN (Upscroppen), bw. *Opensnijden*, fr. *ouvrir en coupant*. Kil. Opschorpen. *Proscare, rescare; & Esenterare*. || Dewelcke wierden vastgheleyt en by tortuere de conspirateurs verkent, en corts daernaer ghejusticieert, als den buuck levende upghe-scropt, ... *Piot, Chron. 463*.

OPSCHURPEN (U—), OPENSCHURPEN, bw. Zie OPSCHROPPEN. || Eenighe bedden werden upghe-schurpt. *Ferd. VANDER HAEGHEN, Ber. tijden, I 114*. Zijnen rock en hemde upschurpende. III 156. Schurpte hem met eenen messe den buuck open... 168. Daernaer hebben zij zijnen buuck en lichaem opengheschurpt en zijn herte uutghetrocken. 202. (Met afgrijzen leest dit een gevoelig mensch, en het herinnert hem de gruwelijke slachtoffers van den Aztekischen godsdienst door Prescott beschreven).

OPSEGGEN, bw. 1) *Opleggen, aantijgen, betichten, te laste leggen*, fr. *accuser, imputer*. || Ware oic dat sake, dat yemant andren opseide en aenleide dat hi desgeens goed onderhadde oft besoude die geruunt ware, en hi dat wettelec beethoenen mach, soe willen wij dat hijs plege. *Brab. yoesen I 778 (1328)*. Dat, nae den lant-charters van Brabant, ick nairder ben mij te verontculdigen, mijn derder, aen den heyligen, van den fayte, dat ghij mij opseggen wilt, dan ghij sijt mij te beletten oft gevangen te houden. *V. d. Tav. 146 v°*. Daeromme wort een mensche geheeten een calumpniateur oft calangiesuecker als hij wetens

II.

iement onrechts aantijdt en opseegt. 359 v°. *It. C. v. Mechelen I 7; C. v. Lier II 46. 52; Collatie 93*. Zie ook AENLEGGEN 8).

2) *Getuigen. Die wraken, verwerpen*, fr. *récuser (des témoins)*. || Reprochen in fayten zijn wederleggingen dair men de getuigen [l. den getuige] faytelyc bij opseet, en presenteert te thoenen dat hij een falsarijs is en een meijneedich man, oft openhair infaem, en van lelijcken en criminelen misdaden uijten lande en uijter stadt gebannen. 817. *V. d. Tav. 370 v°*.

3) Iem. blaem of leelijkheid opseggen. Hem beledigen, honen, smadelijk toespreken, fr. *insulter qn*. || De derde ondancbaerhede is / De vassal die sinen heere groote blame opsecht, of grootelijck iniuriert. *WILLANT, Leenrecht 129*. Voor de voors. schepenen, ghesworen en raedt, hooren te rechte en werden betrocken en beslicht saecken van differentien en diffentien [l. dissention] tusschen partijen, als van kijvagien, leelijkheid op te segghen, ... *C. v. Herentals IV 4*.

OPSENNEREN, bw. Zoo leest men in het privilege der Muntenaers v. hertog Jan, d.d. „in der Hoymaent" 1291, uitg. d. Génard in *l'Hôtel des monnaies d'Anvers* 115—119, blz. 118; doch men leze observeren, gelijk in de *Pl. v. Brab. I 248*. || Voort willen wy, waer eenich knape, die tot ons quame om ons te toonen eenighe'stucken die ons oirboirlijk waeren en onse muncten, en oock den knapen, datene daerom den meestere niet en sal oirvereren. (Namelijk, dat hij hem deswege geen onaangename „observaties" maken, hem niet berispen zal, gelijk het veelal gebeurt als een onderhoorige zich veroorlooft iets beter te weten dan zijn overste. Mgr. de Nélis, die deze oork. ook afschreef [*Bibl. royale, manuscrits* nr. 16,950], wist met het w. ook geen weg, en schreef ervoor zoo iets als „exteminere", maar zegt in margine: *De non reprehendendo illum qui principali quid utile proponit*.)

OPSETTEN, bw. 1) Een geding. Het schorsen, uistellen, fr. *suspendre, différer un procès*. || Item, sooverre eenigh porter waer, die om sijn comenschap vaeren wolde, en jemant waer die hem daegen woude, alsoo dat hy sijn comenschap daer verletten oft verliesen soude, die soude gaen totten schouteth oft totten bode en laten hem dat weten, dat hy om sijn comenschap gaen woude; soo sal die scholteth den anderen soo goedt hebben [dat] hy t'rechte opsette en eenen gulden van hem nemen, tot den anderen genechte, oft dat hy verbeyt soo lange dat hy weder t'huys komt. *Landck. v. Meyen 1357 a. 16*. Dat onse schouteth... die [nl. genechten] sal moghen schorsen en opsetten totdat die jairmerct... leden sall wezen. *Die DINGSTICH*. Een richter tot Grave en sal gheen ghedinghe, naer der stadts rechten en ghewoonte, langher voersten noch opsetten dan dry gherechten. *C. v. d. Grave IX 1*.

2) Een onderzoek. Het instellen, fr. *instituer (une enquête)*. || Dat wy... opgeset en geordineert hebben een goit, clair besoece, te doen overal binnen onsen lande van Brabant, up alle saken voirscreven, en dairtoe in elken ambacht geset en gecoren sekere persone, goide, getruwe lude, ... *Piot, Enquête 1389 blz. 7*.

3) Nieuwheid. Die invoeren, fr. *introduire (une innovation)*. || Want, alsoe uwe wysheit wel gevoelt, zoude de vorschreven heer Jan van Lutzemborch aldusdanige nieuwichheit tiogens de stad, boven recht, opsetten, soe behoefde de stad anderen raid dairop

40

te hebben. VAN DOEN, *Inc. arch. Malines, Brief* v. 15 juni 1436, III 56.

4) Belastingen, lasten. Die instellen, invoeren, fr. *établir, introduire (des charges)*. || Dat... hen van gheenen noode, noch gheorloft en sy op te setten en te exigerene andere nieuwe tallen en exactien. *Pl. v. Brab. I 92 (1620)*.

5) Eenem leerknaap. Hem aannemen, fr. *admettre (un apprenti)*. || Dit es dat dontfangers hebben ontfanen binnen desen jare van der wevers leercnappenghelde van variere, van elken leercnape die men uppesette xx. a. par. *Reken. stad Gent 1336* blz. 6.

6) Legwerkersambacht. Een werk opsetten. Het op 't getouw setten, het beginnen, fr. *(tapissiers) mettre un ouvrage sur le métier, le commencer*. || Item, zullen oock alle meesters van den voers. lijnenweversambachte gehouden sijn alle wercken te leveren gemaect en voldaan tot zulcken tijde en geprefigeerden dage als sij dat den goeden lieden hebben toegeseyt en geloofd, aleer de voers. meesters ennich ander werk zullen mogen opsetten oft wercken, op de pene van... En des nyet te min zullen de thyntmeesters... tvoers. opgesedt werck moeten doen afwercken, aleer noch zulcke meesters enich ander werck zullen mogen opsetten oft aenverden. *Kaart legwerksamb. Diest, 11 mei 1542 a. 24*.

7) Eene warande. Die ontwerpen, fr. *projeter (un paro)*. Kil. Opsetten/Veurmenen. *Statuere in animo*. || Also als wij opgeset hadden een warande. *Rekenk. v. Brab. reg. 132 fol. 34*.

8) a) Orlogsvolk. Het toerusten, fr. *équiper (des hommes de guerre)*. || Dat de vassael, vermaent zijnde, hem opstellen moet. De vassael die opgheroepen is te commen dienen in wapenen, moet hemselfen oft sijnen stedehoudere opsetten tzijnen coete, het si met eenen, met twee, met drijen ofte met meer peerden, naer zijnen staet en de grootte van zijnen leene, oft alsoe hij ghewoenlijk is te diene in wapenen. WIELANT, *Leenrecht* 122/123. — b) Een schip. || Oft dat eenighe coopman bevonden werdt, sijn verzekerde coopmanschepe... sal hebben gheladen op vremde schepen,... niet toegerust en opgheset nae tinhouden van dese ordonnancie. *Pl. v. Vl. I 369 (29 jan. 1549 a. 23)*.

OPSETTER (U—), zn. Van eene misdaad. *Opstoker, aanstoker, aanstoker, fr. fauteur, instigateur (d'un méfait)*. Kil. Opsetter/opsteller. *Auctor, primus motor*. || So trac de hertoghe Wencelin... met een ghedeel liede van wapenen voor en omtrent de stad van Lovene, dewelke haer ghehouden hadde en hilt in overhoricheiden jeghen hem, daerof Pieter Coterel beleedere en upsettere ghesijn hadde en aldoo was. *Brab. yeesten II 584 (1361)*. Gebuerde dair dootslach, soe soude die opsettere van der fortaen, als beghindere van den wercke, zyn hoot verliesen. V. d. TAV. 72 v°. Nemaer, in sulck stuck [nl. van muiterij] de prince neemt consideratie, en useert meer van gratien dan van rigeur, en punieert alleen de opsetters. WIELANT, *Pract. crim.* 89. Die principael opsetter van de voirs. bernuerde en muiterie. ED. POUILLER, *Pynnoek* 179 (1479); *id.* Opsetters van quade fayten. 191. *It. Auden. meng.* I 55: Upsetters ofte beghinders. *Pl. v. Brab. I 60*: auteur ofte opsetter.

OPSICHT, zn. Inzicht, bedoeling, fr. *intention, but, dessein*. || Met geen opsicht vant' maeschap te frauderen int' recht van vermaederinghe. *C. v. Diest, VZ. XII 17*.

OPSIEN, zn. Opsien nemen. *Acht slaan op, in aanmerking nemen, fr. considérer*. || Sonder opsien

te nemen in wat plaetse de saecke eerst aengeheven ofte begonnen mochte sijn. *C. v. Bierliet, kl. st. I 563 (1600)*.

OPSITTEN (U—), ow. Opsetene, opsittende. *Inwoners, fr. habitants, résidents*. Kil. Opsitten. *Insidere*. || Alle de opzetene en inwoonders derzelver casselrye, poorters en andere. *C. v. Auden. III 8; id. I 440. 442; 2de d. 264*. D'officiere en vermoghen gheene insetene van de stad, ofte opsetene van den lande te vanghen. *C. leenhof Denderm., stijl II 2*. Vermoghen te procederen by pandinghen en stellinghen alle vremde opzettende deser stede en casselrye, ten laste van de goedinghen van vremde afzettende. *C. v. Fourné XLIX 2; id. II 1*. — Opsetene laten. *Inwoende rijnsmannen, fr. tenants résidents*. || Item, zo es Jan vorseit ghecostumeert en schuldech tot heffene alleene alle die exploiten, vervallen en rechten die vallen ofte commen van den opzetenen en afzetenen laten van der meyerien. *DIERCK, Gends charterb. 123*.

OPSLACH, zn. m. Stapel, fr. *étape*, ofr. *estaple*. *Sommige steden van Brabant en Vlaanderen hadden het voorrecht om, op dese of gene wijze, te drukken op den doorvoer van zekere waren. Zoo bezat Mechelen den stapel van den drogen visch, zout en havor; Diest den paardenstapel; Lier den veestapel; Antwerpen oock eenigen tyd den visch-, zout-, havor- en koorstapel; Gent den graanstapel; Brugge den stapel van al de vremde goederen in de haven van 't Zwin aangebracht; Middelburg, in Zeeland, den stapel der wijnen, welke oover water ingevoerd werden; Alrecht oover de te lande ingebrachte; fr. certaines villes du Brabant et de la Flandre avaient le privilège de peser, d'une manière ou d'autre, sur le transit de certaines marchandises. Ainsi Malines possédait l'étape sur le poisson sec, le sel et l'avoine; Diest l'étape des chevaux; Liège l'étape du bétail; Anvers aussi, pendant quelque temps, l'étape du poisson, du sel, de l'avoine et du grain; Gand l'étape du grain; Bruges l'étape de toutes les marchandises étrangères amenées par le Zwin; Middelbourg, en Zélande, celui des vins importés par eau; Arras celui de ceux importés par terre.* Zie David, *Mechelen* 79, 83; *Vaderl. historie* IV 429 (Warnkönig II 246); *Fr. de Potter Gent* II 481 vlg.; Anton Bergmann, *Lier* 57; *Plakkaten v. Brabant* IV 482; *Rekenk. v. Brab. reg. 131. 137 resp. fol. 100. 24 v°*; Mertens en Torfs, *Gesch. v. Antw.*

OPSLUITEN (U—, opsluyten), bw. 1) (Onder verstaan: een gerechtelijk onderzoek). Het sluiten, fr. *clôturer (une enquête)*. || Alst omtrent der noene was, zo sloot de heer up, dede scepenen manen en lasten dat zy thenwaerts houden zouden tghuend dat zy bevonden hadden, en versocht anderen dach. *C. v. Aalst* 500 (1436).

2) Sluiten (een huis voor de schuld), fr. *fermer (une maison, pour dette)*. || Wanneer jemant ghepant is, en sijn huys wettelijk opghesloten, den opsluyter sal moghen versoeken en den heere 'tgoet by den greffier gheinventarieert te sijn. *C. stad Iperen XVIII 21*. Ook sluiten.

OPSLUITER, zn. m. Hij die een huis doet sluiten voor de schuld, fr. *celui qui fait fermer une maison pour dette*. Zie het bovenstaande.

OPSPRINGEN (U—), ow. Van den prijs der koopwaren. *Plotseling rijzen, stijgen, fr. (du prix des marchandises) hausser, enchérir subitement*. || Ter welke occasie tzaut en andre coopmanschap, commende uut die landen, waren alhier in onse landen zeer upghespronghen, dewelcke anderwaerf zeer waren dalende. *Piot, Chron. 789*.

OPSTAEN, ow. Geschil, oorlog. *Ontstaan, rijzen*, fr. (*d'un différend, d'une guerre*) *surgir*. Kil. Opstaen *Surgere*. || Nyet tegenstaende eenige oorloghe die teghen den hertoghe en syn landen oft onderaan opstaen soude moegen. *C. v. Antw.* 1545, ix 54. Alsoe als questie onlanx opgestaen is tusschen my..., ter eenre, en... ter andere zyden. *Rekenk. v. Brab. reg.* 135 fol. 174. Doe der crijch en oorloghe opgestanden was tusschen... *C. v. Maastricht* 450. Dat, want... twist, onminne en onverdrach opgestanden is. 489; *id.* 495. En *passim*. — Opstaende en te bedde gaende. *Gehuisvest, woonachtig*, fr. *domicilié*. || Elk magh hem purgieren van crime ter plaetse daer 't faict gheschied is, ofte daer deghene die hem purgieren wilt opstaende en te bedde gaende is. *C. v. Belle* xxvii 1.

OPSTAL, OBSTAL, UPSTAL, zn. m. *Woeste, onbebouwde landen, gemeente-widen*, fr. *terrains vagues, incultes, prés communs*, ofr. *wareksais, wareschais*. Kil. maakt van het w. opstal *receptaculum*, *latibulum*; *conciliabulum*, doch verkeerdelyk, zoo het Mertens en Torfs, *Gesch. v. Antw.* I 272 ook oordeelden. || *Omneum terram, quae vulgo dicitur* Upstal. WARNEKÖNIG, II *Urk.* 31 Mei 1213 (Upstal *ist offensae stalle*) [?]. *Pro communibus pascuis, scilicet* opstal. DE SMET, *Chron. Nivv.* 831 (1214). *Circiter bonarium brokes* [nl. broeks], *quod vulgo dicebatur* opstal, *ante curiam* Wolput. 840 (1220). *De pascuis communibus* upstal *et wastinis* (apud Avelghem). VAN LOKEREN, *St.-Pierre* 281 nr. 588 (1247). *Id. St.-Bavon* 223, *Poorbode* a. 8, XIII E. II. Gheldolf, *Gand* 253, Mei 1213; A. Wauters, *De l'origine* etc. 165. *Obtuli quamdam partem terre inculte scilicet* opstal *apud Bolenbeke*. *Charters abbdij v. Vorst* 1238. *Pratum quoddam cum quibusdam appendiciis quae dicuntur* opstal. *Charters v. Terkameren* nr. 50 (1298) *Boortmeerbeek*. Alsoe van den goede dat gheleghe en aen den opstal daer de riviere door loept t'Ossenem. *Chartersb. beejnhof Brussel* fol. 99 (1309). Idem. *ij d. et vj gallinas*... van den opstalle *ante hostm* [nl. *hosticium*, woonst] *suum*. *Cynrol d. Duitsehe orde te Beckesort* 1321 a. 29. *Commune pasture, con dit* opstal. A. WAUTERS, *Environs* III 294 (1256, *Elsene bij Brussel*). In meerren, in weghe en in voien, in opstalle. *Oork.* 28 aug. 1292; Fr. tekst en *clerkemenant, de kemins et es voies, de wareskais*. Dat yghelijc... ghehouden sullen syn te verstoppen huerlieders erva jegheens de opstallen. *C. v. Aalst, K. v. Parikes* 1472 a. 22; Fr. tekst *entre les wareschais*; *id.* 10. 24; *Weddewateren* of upstal. 43. En *passim*.

OPSTEKEN, bw. Den prijs van het graan. Dien *opjagen, doen rijzen*, fr. *faire monter, faire enclêvir* (*le prix du grain*). Kil. Opsteken het koren. *In pretium majus extollere*. || Oic wort bij dezer actien — *crimen legis Juliae de ambitu* — [de *annonae*?] vervolgt die teooren opsteect oft coopt om op te steeken, oft die dat dierder doet gelden dant soude, oft andere coopliden toemait om dat te doen ryssen, oft boven zijn weerde tegen hem te coopen, om dijeren tyt dairinne te maken. V. D. TAV. 73. II. Ferd. Vander Haeghen, *Ber. tijden* IV 44.

OPSTEKER. Zie WAPENS.

OPSTEL, UPSTEL, zn. o. 1) *Voornemen, doel*, fr. *dessin, but*. Kil. Opstel. *Propositum*. || Hare lieder upstel was Radulphus van Diephouc doet te slane. JAN V. DIXMUDE 314; *id.* 30.

2) *Ingeving, fr. instigation*. || Hij [nl. Robrecht de Vriese] dede Rikilde uiter vanghenesse, en hy gaf haer teekene, dat se occusoen was bet dan van tachentich dausent lieden, die alle om haren

wille doet ghesleghe waren, en by den opstelle van haren quaden rade ghestorven. JAN V. DIXMUDE, 30.

OPSTELLEN, UPSTELLEN, bedr. en wederk. wkw. I. BEDR. — 1) Eene raadkamer. Die *instellen*, fr. *instituer une chambre du conseil*. || Maer metter Camere van den Rade, die sichten gheinstitueert en opghestelt is, soo is de Wettachtighe camere seer vergaen. WIELANT, *Leenrecht* 12.

2) Eene gevangenis. Die *oprechten*, fr. *établir une prison*. || Niemand en mach geene kerkers oft gevangenissen opstellen. *C. v. Antw. comp.* VI *ij* 10. *It. Bergen-op-Zoom* VIII 7.

3) Eenen oorlog. Dien *ondernemen*, fr. *entreprendre (une guerre)*. || Naer rechte, niemand en mach behoorlijk oorloghe opstellen, .. dan de prin- die genen oversten en kennen, gelijck als de Paus en den Keijser. WIELANT, *Pract. crim.* 113.

4) Oorlogsvolk. Het *toerusten*, fr. *équiper des hommes de guerre*. || Dat hy, voir bedien van allen alsulken leenen als Reynieren Wytvlit houdende es, .. opstellen sal te peerde, wel en lof-lyck geabilieert en gemonteert, .. eenen reysigen gezelle. EDM. POULLET, *Pynnock*, 197 (1477). *Plaacaet*.. van scepenen myn heeren van Ghend, dat men kiezen soude xxv saudoysers, [die] opstellen en zenden ten besocude van den lande. *Staderech. Nivv.* 1478.

5) Belastingen. Die *instellen*, fr. *établir des impôts*. || Soe wijc iemant is, die nieuwen tol, cuijlletten oft exactie opstelt sonder autoriteit van den prince, .. die comitteert *forces publiques*. WIELANT, *Pract. crim.* 136. *It. de Potter, Chron.* 104; *C. gr. Loon* I 395.

6) Ketterij. Die *plegen*, fr. *commettre (de l'hérésie)*. || Derwelcker principael voornemen niet en es gheweest heresie op te stellen. *Pl. v. Vl.* I 172 (1550).

7) Een landjuweel. Het *instellen, inrichten*, fr. *instituer en landjuweel* (II 140). || Hoe dat, .. binnen desen onsen lande van herwaertsovere geobserveert is int opstellen van eenige Rhethorijcke spelen, dwelck men noempt het Landtjuweel, die stad of vryheyt, willende t'selve opstellen of verheffen, nyet is gewoonelijcken of behoorlijcken te doene sonder onsen expressen consente en oetroy. *Belg. mus.* I 161; *id.* nog 161. 162.

8) Prijzen voor volksvermaken. Die *uitschrijven*, fr. *annoncer des prix pour des jeux populaires*. || Ontrent Sinte Jansmessen int jaer 1440, so waren rykelyke pryzen upghestelt in de stede van Ghent, te weten zes zelvren kannen, .. als over de upperpryzen die te winnens waren met scieten metten eidelen voetboghe. OL. V. DIXMUDE 170. *It. Fr. de Potter, Chron.* 60 (1539).

9) De „wusberderen” van eenen watermolen. Die *optrekken*, fr. *lever les écluses d'un moulin à eau*. || Dat de mulder de doren en berderen van der moelen te hooghe opstelde. *O. v. Caggevinne* c. xx (1492).

10) Eenen leerksnaap. Dien *in zijnen dienst nemen*, fr. *prendre à son service un apprenti*. || Dat niement gheenen leerenape upstellen zal, het en ware dat hij vrij meesters kint ware, zonder consent van den dekin. FR. DE POTTER, *Gent* VI 529, *Schoenmakers* 1481.

11) Eene rente. Die *gerechtelijc bekennen*, fr. *constituer une rente*. || Alle renten met gelde opgestelt, moghen oock met gelde gequeten worden. *C. v. Diest, VZ.* XIII 27.

nyeuen dycke ennighe schade gesciede, oft dat de mulder de doren en berderen van der moelen te hooghe opetelde, ... dat ... C. v. Caggevinne, *priv.* v. 1492, c. xx.

OPWINNBRIEF, zn. m. *Uitwinningbrief*. fr. *lettres d'éviction*. || Dat hij hem gedraecht totter extensien en narratieve van den opwinbrieve en der oopcedullen. C. v. Hoogstraten, *Steelkens* 466; *it. Pauwels* 484.

OPWINNEN (Opwijnnen), bw. *Uitwinnen*, *gerechtelijk onteigenen*, fr. *évincer*. Deze vorm is door-gaans in gebruik in Noord-Brabant. || In gebreeke van dijen soude de weerlijke heere dat [goed] mogen opwijnnen met rechte, totdat men hem dairaf tevrednen hadde gestelt. V. d. Tav. 202. Voor ghebreck van lijfrenten, gherealiseert en be-pandt zijnde, en mach men gheene erfelijke goeden uytwinnen; maer die opghewonnen hebbende met vier daghementen en wachten, moet men die houden op reeckeninghe. C. v. Loven v 11. *It. C. v. 's Bosch* XIV 4; C. v. Oorschot a. 15; C. v. Asten a. 26; C. v. Bergen-op-Zoom XIII 2; C. v. Kwik a. 6. Zie ook **AFWINNEN**, en **UITWINNEN**.

OPWINNER, zn. m. *Uitwinnner*, fr. *évincant*. || Tenwaere oft daer iemandt quams, die den coop verdierde; in welken ghevalle den verdierder soude moeten voldoen den opwinnner van allen sijnen ghebrecke. C. v. Breda, *stijl*, a. 45. *It. C. v. d. Grave*, *stijl* a. 18; C. v. Eindhoven a. 6.

OPWINNING(e), zn. *Uitwinning*, fr. *éviction*. || Indien ... d'optinent voorts wil procederen tot evictie ofte opwinninghe. C. v. 's Bosch XXIII 1. Zie ook **VEREICKINGE**.

OPWOONING(e), **UPWONING(e)**, zn. *Woonst*, *huis*, fr. *habitation*, *maison*. || En ooc behooren hiertoe vele en diverse pennijnghen, die men heedt wachtpennijnghen, daertoe dat behooren up-wonijnghen, date te wetene, ten minsten een huus met eender dueren en met eender vensteren. DE PR. en BR. VI. *Nevele* 32 (1387); *it. XLI. Golttem* 15. Item, soo behoort nogh te deesen goede en heerschepe, ... eerst, ... Item, vyfve opwoonynghen, van elckers twaelfve pennijnghen parisis tjaers. C. v. Sijssela, *kl. st.* V 42.

ORDEN, **OORDEN**, zn. v. *De orde van het Gulden vlies*, fr. *l'ordre de la Toison d'or*. || Van te dachvaerdene eenich prince, heere van der Ordene, baenderheere, ... O. v. Gent II 213, *Salarissen*. Veel heeren van der Oorden. **FRED. VANDER HANGHEN**, *Ber. tijden* II 94.

ORDIJS, **ORDIJTS**, zn. *Ruw metselwerk*, fr. *hourdage*, *hourdis*. || Wat beesten vonden wordde ane de butenste veste, buiten muere echte ordijse, ... *Kb. v. Antw.* 113. Somme van der vesten en ordyts ter Waelbrugghen, IV lib. v s. Somme van den werke an de 13 porten en vesten en ordijts buter hoyen, ... *Stadsreken. Gent* 1336 blz. 104; 1337 blz. 249.

ORDINCKENIS(se), zn. v. *Gedachtenis*, fr. *mémoire*. || Thomaes van Diest, heere van Zeelhem, en Ysabele, dochter her Arnouts van Dieste was, heere van Rume, goeder ordinkenisse. — ... van onsen lieven heere en bruder ons Jans en Thomaes ... goeder ordinkenissen. *Stadsarch. Diest*, reg. 2 fol. 50 (1337).

ORDINEERDER, **ORDENERRE**, zn. *Scheidsman*, *bemiddelaar*, fr. *arbitre*, *médiateur*. || En der [nl. de heer] Willem van den Diepe, en der Amelis de Wulf, ... alsoe degheone dies wel macht hadden, en bi den scepenen en bi den Wetten daer sy toe behoren, hiertoe wettelijke ghenomen waren, of

ander syde, ghinghen en bleven up mi, alsoe up vindere iof vriendeliken effenare iof ordenerre, van allen contente en van allen descorde, ... *Oork.* 13 juli 1286 a.

ORDOM. Zie **HOERDOM** I 597.

ORDUIN (Orduyn), zn. o. *Arduin*, fr. *pierre de taille*. Kil. heeft Orduyn / arduyn. *Tophus*, doch dit is een zachte steen. || Orduyn, alle orduynsteen. *Zeeuwsche tol te Antw.* 1623, *Pl. v. Brab.* I 449. *It. Rembry* II 331.

OREEST, zn. *Oproer*, *beroerten*, fr. *du trouble*. Kil. *App.* Oreeste / oragie. *Horrida tempestas*. || Zo wie oreest maect int voors. ambocht, daer tambocht te gader zal syn, daer roeringhe jof on-gheval of commen mochte, die zoude cesser en XVII wouken zyns amochts. *Kb. lakeng. Brugge*, *Vul-lers*, 35.

ORGELAER (Orgeleere, horgelaeer), zn. *Orgel-speler*, *orgelst*, fr. *organiste*. || Op S. Loeys dach .. de costen van den sermoene VI gr., subdiaken, diaken en canters hebben IIII gr., en de ghezellen die de misse singhen hebben VIII gr., de coster II gr., de kinders I gr., de orgelaeer VI gr., de bailiu IIII, de beyardere VI gr. *Smedersambacht te Gent*, XVI E. *Messenger*, 1876 blz. 414. Dat de religieu-sen ... sullen moeten overeencommene metten horgelaeer. A. VAN DEN PERREBOOM, *Ypiana* V 293 (1549).

ORIGINELE, zn. *De insteller*, *de aanvaenger van een rechtsgeding*, fr. *celui qui a entamé un procès, le demandeur primitif*. || Als d'originele ofte heur-lieder procureur comt t'overlijden, partie beghee-rende voorts te gaene, sal sijne partie, weduwe, hoirs, ofte die de saecke aengaet, doen oproepen tot aennemen van de arrementen. C. v. Belle XXII 38.

ORGUILLIOEN, zn. O. van vossen. *Vossen-bont*, fr. *fournure de peau de renard*. || Een graeu laken keerle gevoert met orguillioenen van vossen. C. *stad Brugge* II 569; *it.* 561 (1541—45). Vgl. dit w. met het volgende.

ORILLIOEN, zn. mv. Slach van dieren vermeld onder het pelswerk, met de „sabels, armijnen, mar-ters“, en andere, onder het w. **HOERLIOENEN** I 597 uit de *Pl. v. Brab.* (niet VI.) II 49, zoo 't schijnt, de Fr. *oreillard*, *vlederwuis met bijzonder lange ooren*. Migne *Zoologie chrétienne*.

ORLAMENT, **ORLEMENT**, **ORNAMENT**, zn. o. 1) *Priestergewaad*, *mitgewaad*, *kazuwel*, fr. *vêtements sacerdotaux, partic. pour la célébration de la messe, chasuble*. || Alle vry meesters ... zullen alle jare gheven ten profitte van den outare, omme messe en orlamente ... VIII sc. par. *REMBRY* I 386, *Brouwers*. Orlementen. A. Vandenpeereboom, *Ypiana* I 167; *it.* DE PR. en BR. VIII. *Maldegheem* 160. Tornement. dat nu es omme de vors. messe mede te doene. FR. DE POTTER, *Gent* V 552 (1416).

2) *Baarkleed*, „pelle“, fr. *drap mortuaire*. || So wie die sterft in dese giulde en gheen oer en heeft van kindren, die allinghers moeten gheven der giulde v sc. grote, en den cleere ij grote van dra-gheene torlement. K. d. *Rijkpijnders te Brugge* 1291 a. 23.

ORLOYE (Orlooge, oorloeye), zn. o. *Uurwerk*, fr. *horloge*. || 1398 maecte Jan de Cammere int orloy van der huerlooke een nieuwe onruste. DE VLAMINCK, *Stad* I 154. *It.* Fr. de Potter, *Gent* II 360 (1481); VI 476 (1411). Orlooge, oorloeye. DE PR. en BR. VI *Nevele* 85 (1435).

ORLOYMAKER(e), zn. *Uurwerkmaker*, fr. *hor-loger*. Zie **ORLOY**. || Betaelt N., orloymakere, van

arch. Diest, vak 19, rekwest 29 apr. 1721. Jan van Aerschot, als laathebbende van den auderdomme van het Lantwinnersambacht. *Id.* vak 6, *Rentvermindering* 1751.

OUderLINGER, zn. *Ouderling*, fr. *ancien*. || De ouderlinghers van der vierschaere. *C. stad Brugge*, 564 (1447—53).

OUderMAN, zn.; mv. Oudermans. *Ouderling*, fr. *ancien*. || Dat de oudermans [nl. der gulde] vordane ghene vonnessen van sculde geven noch wisen en sullen... *Kb. v. Antw. Oude rechten* 18. Wanneer de dekens van den ambachten en gulden jaerlycx gecoren en geheet syn, alsdan moeghen deselve kiesen heure oudermans en gezwoeren. *C. v. Antw.* 1545 II 42. Jaques Bracko aengenomen tot ouderman ofte capelmeester van het gulde van de Meersche. *Stadsarchief Bergen-op-Zoom, Resol.* 1698—1701 nr. 46 (12 oct. 1700). (Cuypers v. V.).

OUderMOEDER, OUde MORDER (Houdmoedere, houtermoedere), zn. *Grootmoeder, grand'mère*. || Vader, moeder, oude vader, oudermoeder, broeder, zuster, enz. V. D. TAV. 64 v°. Eest dat een kijnt zijnen vader oft moeder, oft oude vader, oft oude moeder injurieert. *Id.* Na Iden doot voereit, hare oudermoeder. *Schep. v. Haacht* 28 jan. 1443 (abdi Cortby). Al waert so dat kind verstorven ware van der houdmoedere... — hoedat tverstorven was van der houtermoedere. *C. v. Gent* I 544 (1369).

OUders, zn. mv. 1) In 't algemeen. *De meest bejaarden*, fr. *les anciens en général, les plus âgés*. || Deeze servituten worden geprescribeert metten tyde, die soe lanc geleden is dat dbegin van dijen niemant en gedenct, en dat die ouders en getuligen, dairop gehoiert, seggen dat zij niemende gesien en hebben levende, die de servitude heeft weten innestellen oft constitueren. V. D. TAV. 52 v°. Dat tot dijen eynde de voorsz. heeren van de tholcamere, ten coeste van ongelijk, ter plaetse voorsz., de ouders en ingesetene van de voorsz. prochie van Scharebeke en Linthout souden examineren, om te weten wat sy daeraf gesien hadden. MARTINEZ 230. (1603). *Id.* Diericx, *Gends charterb.* 21 (1361); *C. v. Aalst* 252.

2) Van een ambacht. *De afgegane of uit dienst getredene gezwoerenen*, fr. *les anciens d'un métier, les jurés sortis de fonction*. || Welcke propositie en opinien de voorsz. geswoeren communicieren den afgegaen gheswoerenen, genommeert ouders, van hun ambacht. *C. v. Brussel* 1606 a. 37; Christijn *seniores*.

3) *Voorzaten, voorgangers in eenig recht*, fr. *prédécesseurs, devanciers, auteurs, de qui nous tenons quelque droit*. || Alle personen... sijn onderworpen d'executie die by den amptman, synen lieutenant, oft geswoeren dienaren ghedaen worden, uyt cracht van ghevonnisse waerschapbrieven en andere contracten, 'tzy by henzelfen oft by hunne ouders oft vorders, daaraf sy hen dragen als erfgenen. *C. v. Brussel* 1606 a. 91 (De kost. v. 1570 a 69 zegt alleenlijk vorders). Dat derfgenen en descendanten, soowel in collaterale successien als in den rechten tronck, altyt staen moeten in de plaetse van heuren ouders oft predecessours, hoe verre dat se oick syn gedescendeert. *C. v. Antw.* XIII 12.

OUderVADER, OUde VADER (Houdervader), zn. *Grootvader*, fr. *grand-père*. || Edelen man en hoeghen, onsen lieven ouder vader mijn here Guye, grave van Vlaendren. *Oork.* 27 mrt 1298. Willem Vieriaer, houdervader van den voorsz. kinde, met sinen wetteliken wive, houtermoeder van denselven kinde. *C. v. Gent* I 546 (1373). Also van

vive ponden groeten... die wilen sijn vader gaf, .. en van XL s. groeten die wilen Jan van Beienghen, sijn ouder vader, oec gaf, .. — dat sijns voers. vaders en ouder vaders usterste wille hierin volvult werden. MERTENS en TOFFS, III 518—519 (1344). Vader oft moeder, oude vader, ouder moeder, broeder, zuster, oom, moeye, nichte, neve enz. V. D. TAV. 64 v°.

OUDEVAERE, zn. *Ooievaar*, fr. *cigogne*. Kil. *Oudavaer*. *holl.* J. oyevaer. *Ciconia*. || *L'auberge la Cigogne* (d'Oudvaire). A. WAUTERS, *Tirlemont* 53.

OUTVOORDERS (Oudtvoirderen, oudvorders, houtvorder), zn. mv. *Voorzaten*, fr. *prédécesseurs*. || Om te houden in eeuwelycke gedenckenissen de poincten, rechten en ordonnantien, die de voors. stadt van onse oudtvoirderen gheuseert en gheploven heeft te houden. *C. v. Brussel, Stat. v. scheydinghe* 29 sept. 1355, *Id.* Houtvorder, ook oudvorders. *Eekenk. v. Brab.* reg. 132 fol. 71 v° (24 juli 1430), en de daarop volgende oorkonde. Zie ook VOORDERS.

OUWENVLEESCH, zn. *Ooien vleesch*, fr. *viande de bœbis*. Kil. *Ouwe j. Oye. Ovis*. || It. nieman en zal ouwenvleesch achter sinte Kathelinen dach slaen om te vercopene, op eene pene van xx s. *Kb. v. Diest* B 185.

OUWERS, zn. m. *Ouderlingen*, fr. *anciens*. Zie OMSITTERS II 248.

OUXAEMHEIT, OECKSAEMHEIT, zn. Bij o—. *Op kroos, op rente*, fr. *à intérêt*. Zie OECKEN II 243. || Van penningen, gecomen en veroverd van achatschulden, den ommundigen toebehoerende, oft erf gelt bij ouxaemheijt latene uutstaene, behoorlijk interest etc. *C. v. Turnhout, Mombarijs* a. 17.

OVELEN. Zie EVELLEN I 410.

OVENBUER (Ovenbeur, hovenbeur, h—buer), zn. m. en o. *Ovenhuis, bakhuis*, fr. *fournil*. Kil. *Ovenbuer. Locus ubi panis coquitur*. Zie Schuermans, en De Bo-Samyn. || Item, op een alf dachwant lants, en leit achter den ovenbuer, neven des ghaathuis lant. DE VLAMINCK, *Zwijpske*, 153 (1351). Item, in den hornec van den hove achter dovenbuer. *Godek. Brussel* H 123 fol. 103, *thof ter Vleest* (1406). Item, daer es een ovenbuer redelic. REMERY II 41 (1361). Ovenbeur. *C. v. Assenede* XVIII 34. Hovenbuer. *C. v. Denderm.* XV 26; leenhof IV 16: 't Hovenbuer. — Ovenbuer. DE PE. en BR. VIII. *Oostwinkel* 7. Hovenbeur. *Id.* XIV. *Boekhouste* 33. Van Lokeren *St.-Pierre* I 243 nr. 456, in *domo furni*.

OVENCOT (Hovencot), zn. o. Zie OVENBUER. || Den brant procederende uut een hovencot. PIOT, *Chron.* 851.

OVERBAET, OVERBATE, zn. v. *Overschot, het overschietende, het overige*, fr. *le restant, le surplus*. Kil. *Overbaete. Reliquum commodi aut fructus*. || Deen belicht der behoefen onser conincliker borsen, en doverbate aen denghenen die vercoert sijn, te bekeren. *Brab. geesten* II 471 (1349). En voortane heeft Aert voirs. die overbate [nl. van 3 rijnsguldens] afgeleet tot twee rijnsguldenen tjaers. *Schep. te Lummen* 1481. *Id.* Pl. v. *Brab.* II 215; *C. v. Antw. compil.* IV xviii 12.

OVERBESIT, zn. o. *Bezitting over eenen bepaalden termijn*, fr. *possession ou delà d'un terme déterminé*. || Zo blyft alsdan de laetate possesseur in zyn optie 't zelve huus noch te blyven behoudene en ghebruyckene ghelycken termyn, en es schuldich danof en van denselven zynen overbezitte zynen deelghenoot... ghelyck ghebruock te laten volghene. *C. v. Gent* XVI 5.

OVERBLIJF, zn. o. *Het overblijvende*, fr. *le restant*. || Terdeed van forsaite dat daer sal comen, sal werden ghegheven ten behoeve der poort, maer doverblijf sal werden ghegheven den here. *K. v. Denderm.* 1233 a. 24; Lat. tekst *residuum*.

OVERBLIJVEN (Overblijven), als zn. o. Zoools het voorgaande. || Ware dat zake ... dat van den vorseiden dertech groten tornoyen overbleve, dat de kelnerrse dat overbliven houden soude tote den anderen jare. *DE VLAMINCK, Zwyycke* 125 (1337).

OVERBRENGEN (O—bri—), zn. o. 1) *Beroep, beroepsproces van een lager hof tot zijn wettelijk hoofd, om leering*, fr. *appel, procès appellant d'une cour inférieure à son chef de sens, pour enseignement*. || Doen te wetene, dat bi ons comen es Johannes Van der Aa, prooft van den goeshuyse van Vorst, en heeft ons vrindelic ghebeden en versocht, dat ons ghelieven wilde te gane tot onsen secrete, en daer te soekene een wettelic overbringen dat scepenen van Meerhem vorseijde goeshuys van Vorst overbracht hadden an scepenen van Aelst, onse leste voorsaten, als tharen wettighen hooft, en van den hoofvonnisse henlieden daerop ghegheven thebbene copie onder den zeghel van zaken der vorseijde stede, ten hende dat tvorseijde goeshuys die basceden en (?) bewaren moghe, en te bat haren rechten te useeren en te vinnen zijn in toecommenden tijden. En ten versoucke van den vorseijden prooft hebben tvorseijt overbringen ghesocht en vonden, enz. A. WAUTERS, *Analectes* 310, *Schep. v. Aalst* 1438.

OVERBRENGEN (O—bri—), bw. Zijn goed. *Het doorbrengen*, fr. *dissiper son bien, son avoir*. Kil. Overbrengen. *Prodigers, dissiper*. || Dat Lievin Coolins, inwoonende poortre daer, was bedeghen prodigues, ortdommelicke [sic] zyn goet overbringhende en dissiperende. *C. stad Brugge* II 501 (1543).

OVERBRINCK, zn. *Overbrenging*, fr. *remise*. || Welken voocht alsoo ghecreet wesende, sal binnen veertich daeghen daernaer overbrynck doen te weeseboucke van de goeden de weesen verstorven, al by goede verclaerse en specificatie. *C. v. Broeckburg*, XIV, 3.

OVERDADICH (Overdaich), bn. 1) *Misdadig*, fr. *criminel*. || Dat wij hem selen leveren, en willen dat men hem levere, overall in onsen landen, overdaighe lieden, die overdaet hebben gedaen. *Oork. v. hertog Jan* 4 dec. 1403, *Doude Rootb.* fol. 35.

2) *Wreeddaardig*, fr. *cruel*. Kil. *Overdaedigh. vetus. Violentus, atrox*. || Men vijndt veele officiers, die zoe straf, wreet, hertneckich, stijf en onbekent [nl. ongeleerd] zijn, dat zij die regule der justicien veronweerden te ondervragen oft te leeren, versmadende God en justicie, en doen den mennigen, onder de auctoriteit van huerder officien, groote injurie, ongelijc en onrecht, dairaf zij sculdich zijn grootelijc gestraft te zijn, en dese officiers en zijn niet weerdich richters te heeten, mair verdienen geheeten te worden overdadighe veralijndende honden en draken. *V. d. Tav.* 162.

OVERDADIGE, zn. *Verkrachter*, fr. *violateur*. || Waist dat een man vercrechtighe een wyff of ghewaut dede, als mit haire te doene te hebbene teghen haren wille, mit behoerliker en met ghenoechliker proeffnisse, die de scepenen van den Bosch goet ghenoech daertoe achten, in den gherichte verwonnen worde, die overdadighe sal syn te pineghen, metten vonnisse of metter sentencien, des lyfe. *Charterb. 's Bosch*, *K. v.* 12 jan. 1329 a. 23.

OVERDAET, zn. v. 1) *Moedwillighe, overmoedighe*

daad, misdaad, fr. *action téméraire, méchante, méfait, crime*. Kil. *Overdaed. vetus. fland. holl. sicamb. pro oveldaed. Malefactum, scelus, injuria, vis*. || Dat onse muntmeesteren en die twee vercoorne knapen, en onsen wardaeyn selen zijn haer rechteren van allerhande saecken, en waere van overdade oft van minsele en van openden wonden. *Pl. v. Brab.* I 247, *priv. munters*, Juli 1291. Actie criminele is, te hebbene sake en recht eenen anderen te vervolgen van ennigen sayte, wercke oft overdaet, dairaf dat hij sculdich waire te lijden en te hebben punicie van den live, oft van ennigen lede te verliesen, oft gebannen te worden uijt enniger stadt oft lande. *V. d. Tav.* 55. Apostasie is te seggen een onbillicke, gecke overdaet. 76. Oick spruijste [nl. de infamia juris] somwijlen uijter sentencien van eender criesme oft overdaet privaet, als van dieffen, oft van injurien. 334 v°. *It. Jan v. Dixmude* 17; *Brab. Yeesten* II 608; *Wielant, Pract. crim.* 108. 130; *Schayes, Collatie* 135; *Plac. v. Brab.* II 217. 218; *C. v. Gent* I 555; *C. v. Antw. comp.* IV vij 201. Zie ook **OVERDADIGE**.

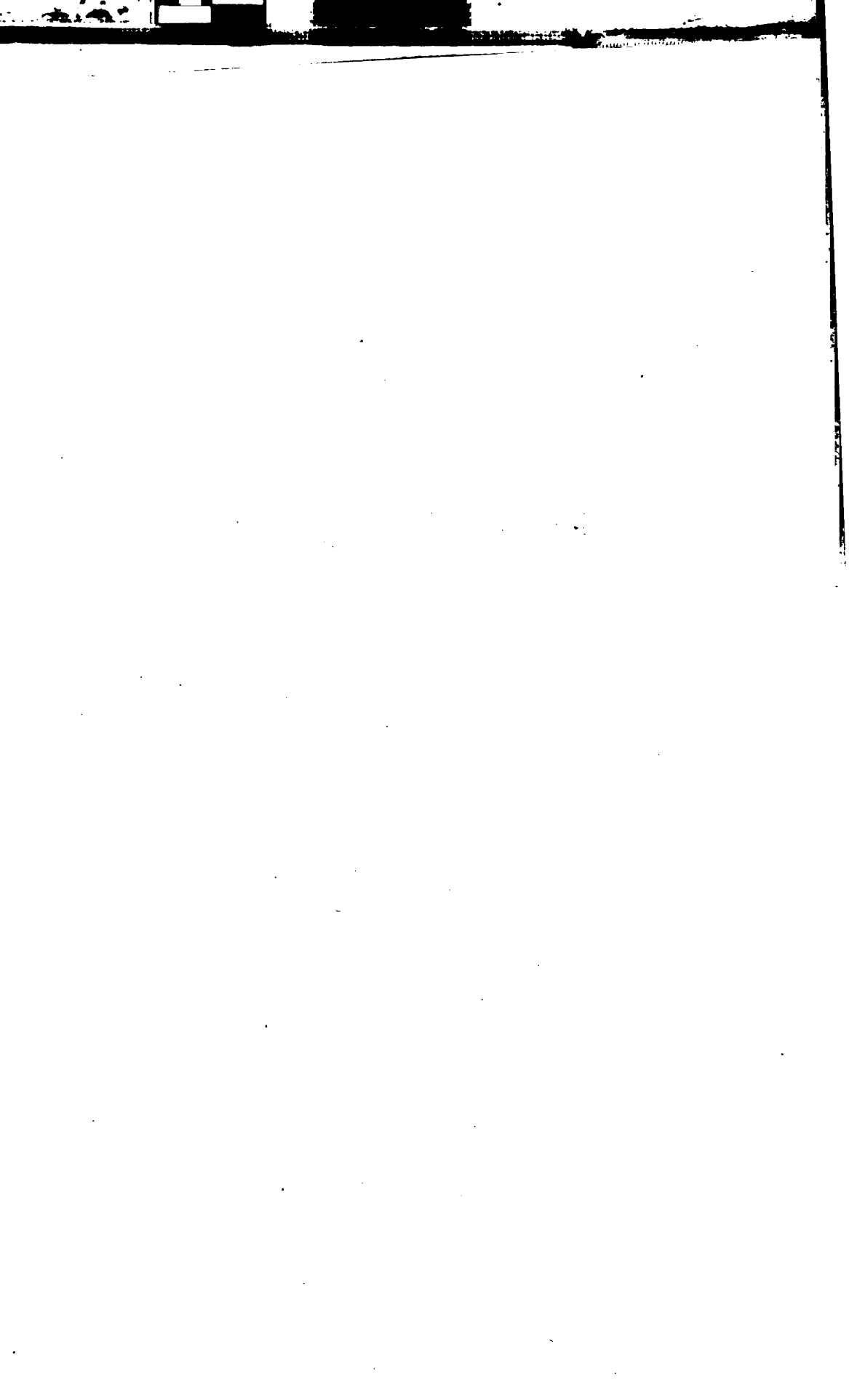
2) *Onmatigheid, ongeregeltheid, buitensporigheid*, fr. *exces, immodération*. Kil. *Intemperantia, immoderatio*. — *Sonder overdaet. Matiglijk, fr. modérément, sans excès*. || Dat sie [nl. 's hertogen jagers] jaarlics met haren honden maer éene giste van eenen daghe en van eenre nacht en nemen in die abdie van Grimbergen, en die gysten nemt soe hovesleke, sonder overdaet, dats ons niemen van u te beclaghene en heeft. *Brab. Yeesten* I 689 (6 jan. 1297/98). *It. C. v. Antw. comp.* VI; 5.

OVERDEEL (O—deyl), zn. o. *Het overige*, fr. *le surplus*. || Is die schult meer dan van dertich ponden, soe en sal men den schulder binnen sijnen huise niet mogen panden, binnen denselven tijt, voorder dan tot dertich ponden; en van den overdeijle sal hij bevrijt zijn ... viertich dagen nae den vonnisse. *K. v. Tongeren* 1502 a. 5.

OVERDIENEN, bw. Stukken eener rechtszaak, processtukken. Die indienen, *leveren*, fr. *fournir, servir des pièces de procédure*. || Om elcke schriftuere over te dienen, heeft partije veerthien daeghen, sonder langher. *C. v. Herentals* II 14. Van d'overdienen van reprochen, salvation en finale conclusie, en voor teekenen derselver compt den secretaris eenen stuyver. *C. v. Brussel* a. 97.

OVERDONCKERING(e), zn. v. *Verdonkering*, fr. *obscurissement*. || Sijn dorre tonghe, sijn dranc edix en galle, sijn overdonckeringhe der oghen, sijn hoeft mit doernen ghesteken. *Handert merkinge* 178.

OVERDRACH, zn. o. 1) *Verdrag, overeenkomst*, fr. *contrat, convention*. Kilian *Overdrach. vetus. Foedus, pactum, pactio, conventus*. || Die obligatie neemt voort hueren oirspronc: oft uijt overdrage, voirwairden en contracten en uijt eenigen wercken oft saken die cracht hebben. — *Contract* is een voirwairde, overdrach oft consent, dairmede dat partijen, die dair contraheren, d'een aen den anderen verbonden en gehouden zijn, als coopinge, vercoopinge, hueringe, verhueringe en diergelijken verbijntnissen. *V. d. Tav.* 17 v°. Welke vorwerde en overdrach van der stad van den Grave, wy geloift hebben ... vaste en stede te houden. *Brab. yeesten* II 693 (1399). Overmids sekeren dedinghen en overdrage. 713. Overmids sekeren overdrage, vorwairden en dedinghen. 719. In der dedinge en overdrage van der heymelicheit en vrienescappen die si nu gemaect en aengegaen hebben. 736. En *passim*.



UNIVERSITY OF MICHIGAN



3 9015 01922 6664

